Geo. U. 528 kh
1

<36634211090017

<36634211090017

Bayer. Staatsbibliothek

Hand-Wörterbuch

der

russischen und deutschen Sprache.

РУЧНОЙ СЛОВАРЬ

Русско-Нѣмецкій и Нѣмецко-Русскій.

Zum Hand- und Schulgebrauch

nach den neuesten und besten Quellen bearbeitet

von

Friedrich Booch und **Adam Frey.**

Deutsch-russisches Wörterbuch.

Fünfte Auflage.

Leipzig,

Verlag von H. Haessel.

Ico. u. 528 kh/1

Bayerische Staatsbibliothek München

120 5

Vorwort.

Das Bedürfniss eines handlichen und möglichst vollständigen Wörterbuches der russischen und der deutschen Sprache ist neuerdings lebhafter als früher empfunden worden; deshalb haben Verfasser wie Verleger des vorliegenden Werkes es sich gewissenhaft angelegen sein lassen, etwas den Anforderungen der Gegenwart möglichst Genügendes herzustellen. Neben der anzustrebenden zweckmässigen Vollständigkeit des russischen wie des deutschen Vocabulars ist auch vorzüglich darauf Bedacht genommen, die grammatischen regelmässigen und unregelmässigen Formen der Haupt-, Eigenschafts- und Zeitwörter in bisher noch nirgends in ähnlichen Wörterbüchern gebotener Uebersichtlichkeit und Vollständigkeit darzulegen und die Wörter beider Sprachen in allen ihren verschiedenen eigentlichen und figürlichen Bedeutungen vorzuführen. Um aber dabei eine übersichtliche Kürze zu erzielen und zugleich eine grössere Wohlfeilheit des Werkes zu ermöglichen, sind die Verfasser darauf bedacht gewesen, den Ausdruck und die Erklärung der Wörter thunlichst knapp zu halten und in der Phraseologie die vorsichtigste Oekonomie zu beobachten.

Ausser den bedeutendsten deutschen Wörterbüchern sind bei dieser Arbeit hauptsächlich folgende russische Wörterbücher benutzt worden:

1. Словарь Церковно-Славянскаго и Русскаго языка, составл. IIмъ отдѣленіемъ Императорской Академіи Наукъ. С.-Петербургъ, 1847.
2. В. И. Даль, Толковый Словарь живаго Великорусскаго языка. Москва, 1865.
3. J. Pawlowsky, Vollst. russisch-deutsches Wörterbuch. Riga, 1859.
4. J. Pawlowsky, Vollst. deutsch-russisches Wörterbuch. Riga, 1867.
5. Н. Ульяновъ, Русско-Нѣмецкій и Нѣмецко-Русскій карманный словарь. С.-Петербургъ, 1841.
6. Reiff, Parallelwörterbuch der russischen und deutschen Sprache. Karlsruhe 1868.

Das weite Gebiet der Industrie, der Wissenschaften und Künste mit seinen massenhaften neuen Erforschungen, Entdeckungen und Erzeugnissen fand hauptsächlich nach den trefflichen Katalogen der in den letzten 18 Jahren stattgefundenen Industrie-Ausstellungen gehörige Berücksichtigung, und dürfte schwerlich etwas Nennenswerthes in unserem Werke zu vermissen sein*. Den stetigen Zuwachs an neuen Begriffsformen auf den obengenannten Feldern werden wir in der Folge in den sich daraus nach und nach ergebenden Supplementen sorgfältig zu verzeichnen bemüht sein, um unser mit bedeutenden Opfern an Zeit, Mühe und Geld zu Stande gebrachtes Buch stets auf der Höhe der Gegenwart zu erhalten.

Somit sei den beiden grossen Nationen, den Deutschen und den Russen, ein Werk bestens empfohlen, welches das Studium und den Gebrauch ihrer beiden, in so reicher Vollkommenheit und Entwickelungsfähigkeit dastehenden Schrift- und Volkssprachen zu erleichtern bestimmt ist.

Leipzig und **Petersburg**, im Januar 1871.

* Hierbei wolle man die umstehend gegebene Erklärung der Abkürzungen und Zeichen benutzen.

Erklärung der Abkürzungen und Zeichen.

Изъясненіе Сокращеній и Знаковъ.

a. für Adjectiv, и́мя прилага́тельное.
ad. » Adverb, нарѣ́чіе.
Alt. » Alterthumskunde, археоло́гія.
Bchdr. » Buchdruckerkunst, типогра́ѳія.
Bchb. » Buchbinderei, переплётное ремесло́.
Bchh. » Buchhandel, кни́жная торго́вля.
Bk. » Baukunst, Bauwesen, зо́дчество.
Bw. » Bergbau, го́рное производство.
comparat. » Comparativ, Steigerungsgrad, сравни́тельная сте́пень.
conj. » Conjunction, Bindewort, сою́зъ.
Dat. » Dativ, да́тельный паде́жъ.
dim. » Diminutiv, Verkleinerungsform, уменьши́тельное сло́во.
etw. » etwas, что.
f. » Femininum, weibliches Geschlecht, же́нскій родъ.
Ftk. » Fechtkunst, ѳехтова́льное иску́сство.
Fw. » Forstwesen, Forstwissenschaft, лѣсово́дство.
Grb. » Gerberei, коже́вничество.
Geog. » Geographie, Erdbeschreibung, геогра́ѳія.
Gl. » Grössenlehre, Mathematik, матема́тика.
Gsch. » Geschichte, Geschichtskunde, исто́рія.
Gtn. » Gärtnerei, Gartenwesen, садово́дство.
(h.) » Zeitwort, welches mit »haben« conjugirt wird, сло́во, кото́раго спряже́ніе дѣ́лается съ »haben«.
H. » Handel, Handelswesen, Handelswissenschaft, торго́вля.
Hlk. » Heilkunde, медици́на.
Httk. » Hüttenkunde, металлу́ргія.
Jäg. » Jägerei, Jagdwissenschaft, охо́тничье дѣ́ло.
Jmd., Jmdm., Jmdn. für Jemand, Jemandem, Jemanden, кто, кому́, кого́.
impers. für impersonell, unpersönlich, безли́чно.
indec. » indeclinabel, nicht abwandlungsfähig, несклоня́емое (сло́во).
Instrum. » Instrumental, твори́тельный паде́жъ.
int. » Interjection, Ausrufewort, междоме́тіе.
iron. » ironisch, spöttisch, ирони́чески.
irr. » irregulär, unregelmässig, непра́вильно.
Kg. » Kirchengebrauch und Kirchengeschichte, церко́вный обря́дъ; церко́вная исто́рія.
Kk. » Kochkunst, Küchenwesen, пова́ренное иску́сство.
Kw. » Kriegswesen, Kriegswissenschaft, Kriegsbaukunst, вое́нныя дѣла́, ѳортиѳика́ція.
Ldw. für Landwirthschaft, се́льскіе хозя́йство.
m. » Masculinum, männliches Geschlecht, му́жескій родъ.
Mal. » Malerei, Malerkunst, жи́вопись.
Mech. » Mechanik, меха́ника.
Mzk. » Münzkunde, нумисма́тика.
n. » Neutrum, sächliches Geschlecht, сре́дній родъ.
Ng. » Naturgeschichte, есте́ственная исто́рія.
Ntl. » Naturlehre, ѳи́зика.
Philos. » Philosophie, Weltweisheit, ѳилосо́ѳія.
npr. » Nomen proprium, Eigenname, со́бственное и́мя.
pl. » Plural, Mehrzahl, мно́жественное число́.
ppr. » Participium praesentis, Mittelwort der Gegenwart, прича́стіе настоя́щаго вре́мени.
pp. » Participium perfecti, Mittelwort der Vergangenheit, прича́стіе проше́дшаго вре́мени.
praep. » Präposition, Verhältnisswort, предло́гъ.
pron. » Pronomen, Fürwort, мѣстоиме́ніе.
Rk. » Rechenkunst, ариѳме́тика.
Rw. » Rechtswesen, Rechtswissenschaft, правовѣ́дѣніе.
(s.) » Zeitwort, welches mit »sein« abgewandelt wird, сло́во, кото́раго спряже́ніе дѣ́лается съ »sein«.
s. » siehe, смотри́.
Sb. » Schaubühne, Theater, теа́тръ.
Schdk. » Scheidekunst, хи́мія.
Spl. » Sprachlehre, грамма́тика.
Stk. » Sternkunde, астроно́мія.
Stw. » Staatswesen, Staatskunst, Staatswissenschaft, поли́тика.
superl. » Superlativ, превосхо́дная сте́пень.
Sw. » Seewesen, Schiffswesen, Schifffahrt, морехо́дство.
Tk. » Tonkunst, му́зика.
Tzk. » Tanzkunst, танцова́ніе.
va. » Verbum activum, thätiges Zeitwort, дѣ́йстви́тельный глаго́лъ.
vn. » Verbum neutrum, nicht bezügliches Zeitwort, сре́дній глаго́лъ.
vr. » Verbum reciprocum, zurückbezügliches Zeitwort, возвра́тный глаго́лъ.
W. » Weberei, Webekunst, тка́ніе; ткань.
Wb. » Weinbau, винодѣ́ліе.
Wpk. » Wappenkunde, гера́льдика.
Zk. » Zergliederungskunst, анато́мія.
Zm. » Zimmerkunst, пло́тничество.

- der Bindestrich zeigt die **Wiederholung** des Wortes an, und vertritt auch den **Anfang** eines Wortes.
* das **Sternchen** bezeichnet den **figürlichen** Sinn eines Wortes oder einer Redensart, oder ein **Sprüchwort.**
** Im scherzhaften Sinne.
§ gemeines, vertrauliches oder provinzielles Wort.
† veraltetes Wort.

- че́рточка означа́етъ **повторе́ніе** сло́ва, и замѣня́етъ **нача́ло** сло́ва.
* звѣ́здочка пока́зываетъ перено́сное **значе́ніе** словъ, или **посло́вицу.**
** въ шу́тку.
§ просто́е, простонаро́дное сло́во, или провинціали́змъ.
† устарѣ́лое сло́во.

Die **Declination der deutschen Hauptwörter** wird durch die Ziffern *I. II.* 2. 3. bezeichnet, und zwar bedeutet:
I, dass dem Worte im **Genitiv der Einzahl es** oder **s** angehängt wird;
II, dass das Wort im **Genitiv und allen übrigen Casus en** oder **n** erhält;
2, dass dem Worte im **Nominativ der Mehrzahl en** oder **n** angehängt wird;
3, dass der **Nominativ der Mehrzahl** sich auf **e** endigt.
NB. Weicht die Mehrzahl eines Wortes von den obigen Formen ab, so steht die **unregelmässige** Form besonders angegeben.

Склоне́ніе Нѣме́цкихъ имёнъ существи́тельныхъ означе́но ци́ѳрами *I. II.* 2. 3.; — а и́менно:
I, пока́зываетъ, что въ роди́тельномъ падежѣ́ ед. ч. прибавля́ется **es** и́ли **s**;
II, пока́зываетъ, что роди́тельный паде́жъ и всѣ̀ про́чіе падежи́ принима́ютъ **en** и́ли **n**;
2, пока́зываетъ, что имени́тельный паде́жъ мно́жественнаго числа́ принима́етъ приста́вку **en** и́ли **n**;
3, пока́зываетъ, что имени́тельный паде́жъ мно́жественнаго числа́ конча́ется на **e**.
NB. Если мно́жественное число́ како́го-либо сло́ва уклоня́ется отъ вышеозна́ченныхъ ѳормъ, то э́то непра́вильное оконча́ніе мно́жественнаго числа́ выста́влено осо́бенно.

Bayerische Staatsbibliothek München

A, a.

A, a, пе́рвая бу́ква Нѣме́цкой а́збуки; *Tk.* но́та А.; (auf der Violine) секу́нда; wer A sagt, muss auch B sagen,* взя́вшись за гужъ, не говори́, что не дюжъ; etw. von A bis Z durchlesen,* прочи́тывать, прочита́ть всё (съ нача́ла до конца́).

Aak, *n. I.* 2. *Sw.* родъ су́дна на Ре́нѣ.

Aal, *m. I.* 3. *Ng.* у́горь; угрь; **Aal-, Aals-,** *a. Ng.* угрёвый; **Aa'langel,** *sf.* у́дочка для ло́вли угре́й; **Aa'lbaum,** *m. I.* (äume) *Ng.* черёмха, черёмуха; s. a. He'ckenki'rsche; **-lbeere,** *f.* 2. *Ng.* чёрная сморо́дина; **-lbeerstrau'ch,** *m. I.* (äucher) *Ng.* dasselbe; **-lbehä'lter,** *m. I.* садо́къ для угре́й; **-lbutte,** *Ng.* s. Aa'lraupe; **Aa'lchen, Ae'lchen,** *n. dim. I.* угорёкъ; **Aa'leisen,** *n.* s. Aa'lgabel; **Aa'len,** *va.* лови́ть угре́й; **-lfang,** *m. I.* ло́вля угре́й; s. a. Aa'lhälter; **-lfleisch,** *n. I.* угрёвина; **-lförmig,** *a.* угреви́дный; угреобра́зный; **-lgabel,** *f.* 2. трезу́бецъ; **-lglatt,** *a.* сли́зкій какъ угрь; *увёртливый; **-lgroppe,** *Ng.* s. Schlei'mfisch; **-lgrundel,** *f.* 2., **-lgründling,** *m. I.* 3. *Ng.* То́віева ры́ба; **-lhälter,** *m. I.* садо́къ для угре́й; **-lhaut,** *f.* (äute) угрёвая ко́жа; **-lkasten,** s. Aa'lhälter; **-lkorb,** *m. I.* (örbe) ве́рша для ло́вли угре́й; **-lmolch,** *m. I.* 3. *Ng.* амфіу́ма; ры́бнецъ угреви́дный; **-lmutter,** *Ng.* s. Schlei'mfisch; **-lquappe, -lraupe,** *f.* 2. *Ng.* нали́мъ; **-lreuse,** s. Aa'lkorb; **-lschlange,** *f.* 2. *Ng.* ко́нгеръ уса́стый; **-lstecher,** s. Aa'leisen; **-lstreif,** *m. I.* 2., **-lstrich,** *m. I.* 3. (auf dem Rücken der Pferde) че́рная полоса́; **-lsuppe,** *f.* 2. *Kk.* уха́ изъ угре́й; **-lteich,** s. Aa'lbehä'lter; **-lthierchen,** *n. dim. I. Ng.* у́грикъ; **-lwate,** *f.* 2. сѣть для ло́вли угре́й; **-lwehr,** *n. I.* 3. зако́лъ для ло́вли угре́й; **-lwels,** *m. I.* 3. *Ng.* змѣехво́стъ обыкнове́нный; **-lwurm,** *Ng.* s. Aa'lthierchen.

Aar,* s. A'dler; **Aar-,** *a.** s. A'dler-; **Aa'rkirsche,** *Ng.* s. E'lsenbeere; **Aa'rweihe,** *Ng.* s. Ga'belgei'er.

Aa'ronsba'rt, *m. I.* (ärte) *Ng.* Ааро́нова борода́; **Aa'ronswu'rz,** *Ng.* s. Zeh'rwurz.

Aas, *n. I.* (*pl.* Aeser): па́даль; па́далище; па́дло; мертвечи́на; **Aas-,** *a.* мертвечи́нный; **Aa'sen,** *va. Grb.* мяздри́ть (ко́жу); s. a. Besu'deln; **Aa'sfliege,** *f.* 2. *Ng.* му́ха стервоя́дная od. золоти́стая; **-sfressend, -sfressig,** *a.* стервоя́дный; **-sgeier,** *m. I. Ng.* ката́ртъ; сипъ Еги́петскій; ко́ршунъ стервоя́дный; **-sgeru'ch, -sgesta'nk,** *m. I.* вонь, злово́ніе отъ па́дали; мертвечи́нный за́пахъ; **-sgierig,** *a.* жа́дный на па́даль; па́дкій на мертвечи́ну; **Aa'shaft, Aa'sig,** *a.* мертвечи́нный; *га́дкій; гну́сный; **Aa'skäfer,** *m. I. Ng.* мертвоя́дъ; могиля́къ; **-skrähe,** *f.* 2. *Ng.* воро́на стервоя́дная; чёрная воро́на; грачъ; **-spflanze,** *f. Ng.* стапе́лія; **-sseite,** *f. Grb.* бухтарма́; мездра́; мездри́на; **-svogel,** *m. I.* (ö) *Ng.* пти́ца стервоя́дная; **-swurm,** s. Lei'chenwu'rm.

Ab, *praep.* u. *ad.* (besonders in Zusammensetzungen): отъ, съ; ab und zu сюда́ и туда́; иногда́; weit ab далёко; Hut ab! шля́пу доло́й! ски́нуть шля́пу! berg-ab (bergab) по́дъ-гору, съ горы́.

A'baasen, *Grb.* s. Aa'sen.

Aba'ca, *f. Ng.* аба́ка.

A'bächzen (sich), *vr.* изнуря́ть себя́ вздо́хами.

A'backern, *va. Ldw.* запа́хивать, запаха́ть у кого́.

A'baichen, *va. Stw.* повѣря́ть мѣ́ры и вѣсы́.

A'bänderlich, *a.* измѣня́емый; **-lichkeit,** *f.* измѣня́емость; **A'bändern,** *va.* перемѣня́ть, -ни́ть; измѣня́ть, отмѣня́ть; передѣ́лывать, -дѣ́лать; -, *n.*, **A'bänderung,** *f.* 2. перемѣ́на; измѣне́ніе; **-rungsfo'rm,** *f.* 2. *Spl.* фо́рма склоне́нія, спряже́нія.

A'bängsten, A'bängstigen (sich), *vr.* трево́житься; безпоко́иться; **-gstigung,** *f.* 2. страхъ; тоска́; душе́вное безпоко́йство.

Aba'ptiston, *m. I. Hlk.* трепа́нъ.

A'barbeiten, *va.* отрабо́тывать, отрабо́тать; (Schulden) упла́чивать, уплати́ть рабо́тою; sich - изнуря́ться, -ри́ться рабо́тою od. рабо́тая; -, *n. I.* отрабо́тка.

A'bärgern (sich), *vr.* вдо́воль насерди́ться.

A'bärnten, A'bärndten, s. A'bernten.

A'bart, *f.* (Thier) вы́родокъ; ублю́докъ; (Mischart) по́мѣсная поро́да; (Pflanze) видоизмѣне́ніе; **A'barten,** *vn.* (*s.*) выражда́ться, вы́родиться; (ausschweifen) развраща́ться, -врати́ться.

Abarticulatio'n, *f.* 2. *Zk.* s. Bei'nfuge.

A'barten, s. Au'sarten; **A'bartung,** *f.* 2. вырожде́ніе, развра́тъ; развра́тность.

A'bäschern, *va. Kk.* очища́ть, очи́стить горя́чею золо́ю; sich -, *запыха́ться, рабо́тать до уста́лости.

A'bäsen, *Jäg.* s. A'bfressen.

A'bäspern (sich), § s. A'bäschern (sich).

A'bästen, *va.* (Bäume) сруба́ть, сруби́ть су́чья съ чего́; обрѣ́зывать, обрѣ́зать, отби́вать су́чья у де́рева.

A'bäthmen, *va. Httk. Schdk.* раска́ливать, раскали́ть.

A'bätzen, *va.* стра́вливать, стра́вить, выводи́ть od. согна́ть крѣ́пкою во́дкою.

A'bäugeln, *va.* смотрѣ́ть съ бо́ка; получи́ть взгля́дами.

A'bbacken, *va. irr.* (backe ab, bäckt ab, buk ab, abgebacken): перепека́ться, перепе́чься; (Brodrinde) отпека́ться, отпе́чься; abgebackenes Brod отпёкшійся хлѣбъ.

A'bbaden, *va.* вымыва́ть, вы́мыть; купа́ть; (mit dem Badequaste) выпа́ривать, -рить.

A'bbaken, *va. Sw.*: das Fahrwasser - означа́ть, -чить вѣ́хами.

A'bbalgen, *va. Jäg. Kk.* сдира́ть, содра́ть ко́жу; sich -,* утомля́ться, утоми́ться борьбо́ю; наборо́ться.

A'bbalzen, *va. Jäg.* переста́ть токова́ть.

A'bbamsen, *Grb.* § s. A'bpelzen.

A'bbansen, *va. Ldw.* убира́ть, убра́ть снопы́ изъ закро́ма.

A'bbarbie'ren, *va.* выбрива́ть; обрить; вы́брить.

A'bbasten, *va.* облупа́ть, слупа́ть лы́ко съ де́рева.

A'bbau, *m. I. Bw.* го́рная разрабо́тка.

A'bbäuchen, s. A'blaugen.

A'bbauen, *va. Bw.* оста́вить разрабо́тку.

A'bbäumen, *va. W.* снима́ть, снять (полотно́) холстъ со станка́ od. съ коло́ды.

Abbé, s. Abt.

A'bbeeren, *va.* обира́ть я́годы съ чего́.

A'bbefeh'len, *va. irr.* (befehle ab, befiehlt ab, befahl ab, abbefohlen): отка́зывать, отмѣня́ть.

A'bbegeh'ren, s. A'bverla'ngen, A'bfordern.

A'bbeha'lten, *va.*: die Mütze, den Hut - не надѣва́ть фура́жку, шля́пу.

A'bbeiss, *m. I.* 3. *Ng.* слѣпоку́рникъ кленоли́стный; **A'bbeissen,** *va. irr.* (beisse ab, biss ab, abgebissen): отку́сывать, откуси́ть; отгрыза́ть.

A'bbeizen, s. A'bätzen.

A'bbeko'mmen, *va. irr.* (bekomme ab, bekam ab, abbekommen): отрѣ́зывать, отрѣ́зать; отры́вать, оторва́ть; -, **(Prügel) получа́ть свою́ до́лю съ кого́.

A'bbellen (sich), *vn.* (Hund) утомля́ться ла́я.

A'bbersten, *vn. irr.* (*s.*) (berste ab, barst ab, abgeborsten): отстава́ть отста́ть; отдѣля́ться; s. a. A'bfallen, A'bspringen.

A'bberufen, *va. irr.* (berufe ab, berief ab, abberufen): отзыва́ть, отозва́ть; **-ru'fung,** *f.* 2. отозва́ніе, о́тзывъ; **-ru'fungsre'cht,** *n. I.* 3. *Rw.* пра́во

переноса дѣла въ высшій судъ; право апелляціи; -ru'fungsschrei'ben, *n. I.* отзывная грамота.

A'bbeste'llen, *va.* отказывать, отказать кому работу; не велѣть приходить кому; отмѣнять; -ste'llung, *f.* 2. отказъ; отмѣнéніе.

A'bbeten, *vn.* s. He'rbeten; -, *va.* очищать, очистить грѣхи молитвою; den Rosenkranz -, *Kg.* отмолиться по чёткамъ; s. a. A'bbitten.

A'bbetteln, *va.* выпрашивать, выпросить нищенски.

A'bbetten (sich), *vr.* спать особо.

A'bbeuchen, *va.* (Wäsche) бучить; выбучивать, выбучить; мыть, вымывать щёлокомъ.

A'bbeugen, *va. irr.* s. A'bbiegen.

A'bbezah'len, *va.* уплачивать, уплатить; -zah'lung, *f.* 2. уплата.

A'bbiegen, *va. irr.* (biege ab, bog ab, abgebogen): von etw. - сворачивать, своротить съ чего; отгибать, отогнуть; -, *vn. irr.* (*s.*) s. A'blenken, A'bweichen; -, *n. I.*, **A'bbiegung**, *f.* 2. сворачиваніе, отгибъ.

A'bbild, *n. I.* (lder) изображеніе; образъ; портретъ; копія; отпечатокъ; слѣпокъ; снимокъ; **A'bbilden**, *va.* изображать, изобразить; представлять, -ставить; снимать, снять; отлѣпливать, -пить изъ чего; **A'bbildung**, *f.* 2. изображеніе; представленіе; начертаніе; слѣпокъ, портретъ; рисунокъ.

A'bbimsen, *va. Zm. Bk.* тереть пемзою; пемзовать.

A'bbinden, *va. irr.* (binde ab, band ab, abgebunden): отвязывать; ein Fass - набивать обручи на бочку; *Zm.* соединять, -нить; связывать, связать; -, *Hlk.* (Warzen, Auswüchse etc.) перевязать, чтобъ отвалилось; -, *n.*, **A'bbindung**, *f.* 2.: - eines Fasses набивка обручей на бочку; *Zm.* вязка; связка; соединеніе; *Hlk.* перевязываніе; перевязка.

A'bbiss, *m. I.* 3. откусываніе, отгрызаніе; (Stück, Bissen) откушенная часть; кусокъ; *Ng.* s. Teu'felsa'bbiss.

A'bbitte, *f.* 2. извиненіе; просьба о прощеніи; **A'bbitten**, *va. irr.* (bitte ab, bat ab, abgebeten): просить прощенія; sich -, *vr.* отпрашиваться, отпроситься.

A'bblasen, *va. irr.* (blase ab, bläst ab, abgeblasen): von etw. - сдувать, сдуть съ чего; (zum Abzuge), *Kw.* трубить къ отступленію; -, *Tk.* играть, съиграть.

A'bblassen, *vn.* s. Verblei'chen, Verschie'ssen.

A'bblatten, *va. Gtn. Ldw.* (etw.) обрывать, оборвать листья съ чего.

A'bblattern, *vn.* (*h.*) *Hlk.* засыхать, засохнуть; проходить.

A'bblättern, *va.* ощипывать, ощипать листья у чего; sich -, *vr.* (Pflanzen, etc.) слоиться; расслоиваться; отдѣляться; сходить слоями; -, *n. I.*, **A'bblätterung**, *f.* 2. обрываніе листьевъ у чего; *Ng.* расслоеніе; *Zk.* отслоеніе, отслойка; **A'bblätterungsmi'ttel**, *n. I. Hlk.* отслоеніе; -ngstrepa'n, *m. I.* 3. *Hlk.* трепанъ отслоивательный.

A'bbläuen, *va.* насинивать, насинить; *отколачивать, отколотить кому бока.

A'bbleichen, *va.* (Leinwand) выбѣливать, выбѣлить; -, *vn.* (*s.*) линять, полинять.

A'bblitzen, *vn.* (*h.*) перестать блистать; сверкать; (Schiessgewehr) осѣкаться, осѣчься; -,* s. A'bweisen (abgewiesen werden).

A'bblühen, *vn.* (*s.* u. *h.*) отцвѣтать, отцвѣсть.

A'bbohnen, *va.* лощить; налащивать; налощить; натирать; натереть воскомъ.

A'bborgen, *va.*: Jmdm. etw. - занимать, занять у кого что; брать, взять въ займы что у кого.

A'bböschen, *va.* сдѣлать отлогимъ, покатымъ. [плывать, вылѣпить.

A'bbosseln, **A'bbossi'ren**, *va.* вылѣ-

A'bbossen (sich), *vr.* утомляться досадою и злостью.

A'bbrand, *m. I.* (ände) *Httk.* угаръ (при проплавкѣ); -dseite, *f.* 2. фурменная стѣнка. [брасопить.

A'bbrassen, *va. Sw.* тянуть брасы;

A'bbraten, *va. reg.* u. *irr.* (brate ab, bratet u. brät ab, bratete u. briet ab, abgebraten): изжарить.

A'bbrauchen, s. A'bnutzen, Verbrau'chen. [рить пиво.

A'bbrauen, *vn.* доваривать, дова-

A'bbräunen, *va. Kk.* (Braten etc.) поджаривать, поджарить.

A'bbrausen, *vn.* (*s.*) выбродить, выбраживать.

A'bbrechbar, *a.* что можно отламывать; **A'bbrechen**, *va. irr.* (breche ab, bricht ab, brach ab, abgebrochen): отламывать, -ломить; откалупывать, -пать; (Früchte etc.) срывать, сорвать; (Gebäude etc.) сносить, снести, снесть; разбирать, разобрать; снимать, снять; (Gespräch etc.) *прекращать, прекратить; -, *прерывать, прервать рѣчь; abgebrochene Rede, *отрывистая рѣчь; (am Lohne etc.) *вычитать, вычесть у кого изъ жалованья; -, *vn.* (*s.*) ломаться; sich etw. - отказывать, отказать себѣ въ чёмъ; -, *n. I.*, **A'bbrechung**, *f.* отламываніе, отколупываніе; срываніе; сломка; снятіе; прекращеніе; прерываніе.

A'bbrennen, *va. irr.* (brenne ab, brannte ab, abgebrannt): сжигать, сжечь; выстрѣлить (изъ ружья); -, *vn.* (*s.*) *Kw.* (Kanone) палить; очищать, очистить огнёмъ; сгарать, сгорѣть; вспыхивать, вспыхнуть; погарать, -горѣть; -, *n. I.*, **A'bbrennung**, *f.* 2. сжиганіе, вы-, от-, об-, зажиганіе; закаливаніе; очищеніе; продуваніе; сгараніе; вспыхиваніе; выстрѣлъ изъ пушки.

Abbreviatu'r, *f.* 2. *Spl.* сокращеніе; титло; **Abbrevi'ren**, **Abbrevii'ren**, *va.* сокращать, сократить; **Abbrevii'rung**, *f.* 2. сокращеніе.

A'bbringen, *va. irr.* (bringe ab, brachte ab, abgebracht): относить; (abreden) *уклонять; -нить; *отговаривать; (Sitten, Gebräuche, etc.) уничтожать, уничтожить, отмѣнять.

A'bbröckeln, *va.* отламывать кусочками; крошить; -, *vn.* (*s.*), sich -, крошиться.

A'bbruch, *m. I.* отломокъ, обломокъ; *вредъ, убытокъ, ущербъ; отламываніе; прекращеніе; sich in etw. - thun, * лишать себя чего; Jmdm. - thun вредить кому.

A'bbrühen, *va.* обваривать, обварить кипяткомъ; обдавать, обдать варомъ.

A'bbrüllen, *va.*: ein Lied -, ** прогорланить; sich - утомляться горланеньемъ.

A'bbrummen, ** s. He'rbrummen.

A'bbrüten, s. Au'sbrüten, *vn.*

A'bbügeln, s. Au'sbügeln.

A'bbürsten, *va.* чистить щёткою; вычищать, вычистить щ.

A'bbüssen, *va.* очищаться покаяніемъ (отъ чего); претерпѣвать, -пѣть наказаніе за что; заглаживать, -гладить что; -, *n. I.* наказаніе за что; **A'bbüssung**, *f.* искупленіе; очищеніе отъ чего.

A'bbuttern, *va.* u. *vn.* *Ldw.* сбивать, сбить масло.

Abc, Abece, ABC, *n.* азбука; *начала (какой нибудь науки); -Buch, *n. I.* азбука; букварь; -Lehrer, *m. I.* учитель азбуки; -Pflanze, *f.* 2. *Ng.* верхоцвѣтъ, акмелла; -Schule, *f.* 2. элементарное училище; -Schüler, *I.*, -Schütz, *m. II.* учащійся азбукѣ; азбучникъ.

A'bcirkeln, s. A'bzirkeln.

A'bcommandi'ren, *va. Kw.* отряжать, отрядить; откомандировать.

A'bconterfei'en, *va.* срисовывать, -совать; снимать, снять портретъ съ кого; изображать, изобразить.

A'bcopi'ren, *va.* списывать, списать; писать копію съ чего; копировать.

A'bdach, *n. I. Bk.* отливъ; скатъ; **A'bdachen**, *va.* дѣлать, сдѣлать отлогимъ, покатымъ; скашивать, скосить; (Dach abreissen) снимать, снять крышу, кровлю съ чего; sich (abböschen) склоняться; -, *n. I.* скашиваніе; **A'bdächig**, **A'bdacha'rtig**, *a.* покатый, отлогій; **A'bdachung**, *f.* 2. отлогость; покатость; покатъ; скатъ; -, *Geog.* склонъ (у горы); -chungsgru'ndlinie, *f.* 2. основаніе ската; -chungsverhä'ltniss, *n. I.* 3. отношеніе основанія ската къ его высотѣ; -chungswi'nkel, *m. I.* уголъ ската.

A'bdämmen, *va.* отдѣлять, отдѣлить, ограждать, оградить плотиною; запружать, запрудить; -, *n. I.*, **A'bdämmung**, *f.* 2. огражденіе плотиною; (Damm, Deich) плотина.

A'bdämpfen, *va.* выпаривать, -рить.

A'bdampfen, *vn.* (*s.*) выпариваться, -риться; испаряться, -риться; - lassen дать выпариться oder испариться; -, *n. I.*, **A'bdampfung**, *f.* 2. испареніе; -gshau's, *n. I.* (äuser), s. Gradi'rhaus; **A'bdampfscha'le**, -mpfungsscha'le, *f.* 2. *Schdk.* выпаривательная od. выпарная чашка.

A'bdanken, *va.* отрѣшать, увольнять, уволить отъ службы; распускать, -стить, отставлять, -вить; -, *vn.* (*h.*) слагать съ себя должность; подавать въ отставку; отрекаться отъ чего; **A'bdankung**, *f.* 2. отставка, увольненіе; **A'bdankungs-**, *a.* прощальный; (am Grabe), *Kg.* погребальный; -gsre'de, *f.* 2. *Kg.* прощальная рѣчь; -gsschei'n, *m. I.* 3. *Kw.* отпускная; свидѣтельство объ увольненіи отъ службы.

A'bdarben (sich), *vr.* лишать себя чего нибудь нужнаго; отказывать себѣ въ необходимомъ; **A'bdarbung**, *f.* лишеніе себя чего.

A'bdarren, *va.*: Malz - вы́сушить со́лодъ.

A'bdecken, *va.* открыва́ть, раскрыва́ть; откры́ть; снима́ть, снять кры́шу; сбира́ть (со стола́); сдира́ть, содра́ть ко́жу od. шку́ру съ чего́; -, *n. I.*, **A'bdeckerei'**, *f.* 2. живодёрство; (Ort) живодёрня; **A'bdecker**, *m. I.* живодёръ; **A'bdeckerle'der**, *n. I.* ко́жа съ издо́хшаго скота́.

A'bdeichen, *va.* s. A'bdämmen.

A'bdicken, s. Verdi'cken.

A'bdielen, *va. Zm.* отгора́живать; настила́ть доска́ми.

A'bdienen, *va.* выслу́живать, отслужи́ть; очища́ть, очи́стить слу́жбою.

A'bdingen, *va. irr.* (dinge ab, dang ab, abgedungen): выторго́вывать, вы́торговать.

A'bdisputi'ren, s. A'bstreiten.

Abdo'men, *m. I. Zk.* желу́докъ; (Unterleib) живо́тъ; (Bauch) брю́хо; (Mutterleib) чре́во; **Abdomina'l-**, *a. Zk.* брюшно́й; **-na'lao'rta**, *f.* 2. *Zk.* брюшна́я нача́льственная арте́рія; брюшна́я ао́рта; **-na'larte'rie**, *f.* 2. *Zk.* брюшна́я арте́рія; **-na'lbede'ckung**, *f.*, **-na'ldecken**, *f. pl. Zk.* брюшны́е покро́вы; **-lei'ngewei'de**, *n. pl. Zk.* брюшны́я вну́тренности; **Abdomina'len**, *m. pl. Ng.* брюхопёрыя ры́бы; **-lentzü'ndung**, *f.* 2. *Hlk.* воспале́ніе кише́къ; **-lganglienty'phus**, **-lty'phus**, *m. Hlk.* тифо́зное воспале́ніе кише́къ; споради́ческій тифъ; **-lhöhle**, *f.* 2. *Zk.* брюшна́я по́лость; **-lnervenple'xus**, *m. Zk.* брюшно́е не́рвное сплете́ніе; **-lregio'nen**, *f. pl. Zk.* брюшны́я сто́роны; сто́роны брю́ха; **-lring**, *m. I.* 3. *Zk.* колча́тое отве́рстіе въ брю́хѣ; кольцо́ чре́вное; **-lvene**, *f.* 2. *Zk.* брюшна́я ве́на; **-lwirbel**, *m. I. Zk.* s. Bau'chwirbel.

A'bdonnern, *va.* *объяви́ть громовы́мъ го́лосомъ; -, *vn.* (*h.*), sich -, *vr. Ntl.* перестава́ть гремѣ́ть.

A'bdoppeln, *va.* строчи́ть двойны́мъ швомъ; двои́ть.

A'bdorren, *vn.* (*s.*) засыха́ть, изсыха́ть, засо́хнуть; отсо́хнуть.

A'bdörren, *va.* суши́ть; узсуша́ть, высу́шивать, вы́сушить; *Httk.* прожига́ть, проже́чь; -, *n.* вы́сушеніе; *Httk.* прожига́ніе.

A'bdraht, *m. I.* (ähte): - (vom Zinn) стру́жки, опи́лки. [снуть.

A'bdrängen, *va.* отти́скивать, отти́-

A'bdräuen, s. A'bdrohen.

A'bdrechseln, *va.* отта́чивать; выта́чивать, -точи́ть.

A'bdrehen, *va.* отвёртывать, отвертѣ́ть; einen Schlüssel - отла́мывать боро́дку у ключа́; сверну́ть ключъ; den Hals - сверну́ть го́лову; s. a. A'bschrauben; A'bdrechseln.

A'bdreschen, *va. irr.* (dresche ab, drischt ab, drasch ab, abgedroschen), *Ldw.* вымола́чивать, вы́молотить; ко́нчить молотьбу́; Jemanden -,* поколоти́ть кого́; отду́ть кого́; abgedroschen,* изветша́лый, изно́шенный; abgedroschener Witz,* по́шлая (при́торная) острота́. [winden.

A'bdrieseln, s. Au'fdrehen, Au'f-

A'bdrillen, s. A'bdringen.

A'bdringen, *va. irr.* (dringe ab, drang ab, abgedrungen): вынужда́ть.

A'bdrohen, *va.* вынужда́ть угро́зами.

A'bdruck, *m. I.* (ücke) *Bchdr.* отпеча́таніе; отпеча́тка; (Abgedrucktes) отпеча́токъ; о́ттискъ; сни́мокъ; слѣ́покъ; (am Gewehr) спускъ; **A'bdrucken**, *va.* отпеча́тывать, отпеча́тать; отти́скивать, отти́снуть; -, *vn.* (*h.*) мара́ть, мара́ться.

A'bdrücken, *va.* отда́вливать, отдави́ть; (ein Gewehr) вы́стрѣлить, спусти́ть куро́къ (у ружья́); (das Herz),* угнета́ть, щеми́ть (се́рдце).

A'bdrucksstа'nge, *f.* 2. (am Flintenschlosse) соба́чка.

Abductio'n, *f.* 2. *Hlk. Rw.* отведе́ніе; отво́дъ; **Abdu'ctor**, *m. I.* 2. *Zk.* отводя́щая od. отво́дная мы́шица.

A'bdudeln, *va. Tk. iron.* ду́рно пропѣ́ть; бренча́ть, пили́кать.

A'bdunkeln, *va. Mal.* вы́красить темнѣ́е, оттѣня́ть.

A'bdunsten, *vn.* (*s.*) выдыха́ться; испаря́ться; выходи́ть, вы́дти пара́ми; s. a. Gradi'ren; - lassen дать выд-, исп-.

A'bdünsten, *va.* выпа́рывать, вы́парить; **A'bdünstung**, *f.* 2. испаре́ніе; **-stungshau's**, *n. I.* гради́рная.

A'bebenen, *va.* выра́внивать, вы́ровнить. [тамъ безъ те́кста.

Abecedi'ren, *vn.* (*h.*) *Tk.* пѣть по но́-

A'becken, *va.* s. A'brunden.

A'beggen, *va. Ldw.* вы́боронить.

A'beifern (sich), *vr.* s. A'bärgern (sich).

A'beisen, *va.* лома́ть лёдъ; освобожда́ть, освободи́ть отъ льда.

A'belmosch, *Ng.* s. Bi'samstrau'ch.

A'bend, *m. I.* 3. ве́черъ; вече́рнее вре́мя; *Geog.* за́падъ; Abends, des Abends ве́черомъ; къ ве́черу; по́дъве́черъ; heiliger -, *Kg.* навече́ріе (пра́здника); соче́льникъ; **A'bend-**, *a.* вече́рній; -, *Geog.* за́падный; **A'benda'ndacht**, *f.* 2. вече́рняя моли́тва; **-da'rbeit**, *f.* 2. вече́рняя рабо́та; **-dbelu'stigung**, s. A'bendunterha'ltung; **-dbesu'ch**, *m. I.* 3. вече́рнее посѣще́ніе; (Gäste) вече́рніе го́сти; **-dbo'gen**, *Stk.* s. U'ntergangsbo'gen; **-dbro'd**, *n. I.* 3. у́жинъ; **-ddä'mmerung**, *f. Ntl.* су́мерки; **-dessen**, s. A'bendbro'd; **-dfa'lter**, *Ng.* s. A'bendvo'gel; **-dgebe't**, *n. I.* вече́рняя моли́тва; **-dge'gend**, *f.* за́падъ; за́падная страна́; **-dgeläu'te**, *n. I.* вече́рній звонъ; **-dgesa'ng**, *m.* s. A'bendlie'd; **-dgese'llschaft**, *f.* 2. вече́рняя бесѣ́да; *ве́черъ; **-dgla'nz**, s. A'bendro'th; **-dglo'cke**, *f.* 2. вече́рній ко́локолъ; **-dgo'ld**,* s. A'bendro'th; **-dgo'ttesdie'nst**, *m. I.* вече́рня; **-dhi'mmel**, *m. I.* запа́дная сторона́ не́ба; **-dja'gd**, *f.* 2. *Jäg.* охо́та вече́рняя; **-dko'st**, s. A'bendbro'd; **-dküh'le**, *f.* свѣ́жесть вече́рняя; **-dla'nd**, *n. I. Geog.* за́падная страна́; за́падъ; **-dlä'nder**, *m. I. Geog.* обита́тель за́падныхъ странъ; **-dlä'ndisch**, *a. Geog.* за́падный; **-dlich**, *a.* вече́рній; **-dli'cht**, *n. I.* (ter) вече́рній свѣтъ; s. a. A'bendste'rn; **-dlie'd**, *n. I.* (der) вече́рняя пѣснь; вече́рняя моли́тва; **-dlu'ft**, *f.* (üfte) вече́рній во́здухъ; **-dmah'l**, *n. I.* s. A'bendbro'd; *Kg.* Святы́я Та́йны; Причаще́ніе Святы́хъ Тайнъ; Причаще́ніе; **-dmahlsbro'd**, *n. I. Kg.* просфора́; **-dmahlsgä'nger**, *m. Kg.* s. Communica'nt; **-dmah'lzeit**, s. A'bendbro'd; **-dmee'r**, *n. I. Geog.* за́падное мо́ре; **-dme'sse**, **-dme'tte**, *f.* 2. *Kg.* вече́рня; вече́рнее служе́ніе; повече́ріе; **-dmusi'k**, *f.* 2. вече́рняя му́зыка; *Tk.* серена́да; **-do'pfer**, *n. I.* же́ртва вече́рняя; вече́рняя моли́тва; **-dpfau'enau'ge**, *n. I.* 2. *Ng.* павли́нъ су́меречный; вече́рнее павли́нье о́ко; **-dpu'nkt**, *m. I.* 3. *Stk.* за́падный пунктъ; **-dre'gen**, *m. I. Ntl.* вече́рній дождь; **-dro'th**, *n. I.*, **-drö'the**, *f.*, **-dschei'n**, *m. I.* вече́рняя заря́; **-dru'he**, *f.* вече́рній поко́й; s. a. A'bendsti'lle; **-dschi'cht**, *f.* 2. *Bw.* s. Na'chtschicht; **-dschmau's**, *m. I.* (äuse) вече́рній пиръ; вечери́нка; **-dschwei'gen**, *n.* s. A'bendsti'lle; **-dse'gen**, *m. I. Kg.* вече́рняя моли́тва; **-dsei'te**, *f.* 2. *Geog.* за́падная сторона́ od. страна́; за́падъ; **-dso'nne**, *f.* заходя́щее со́лнце; **-dstä'ndchen**, *n. dim. I. Tk.* серена́да; вече́рняя му́зыка; **-dste'rn**, *m. I. Stk.* вече́рняя звѣзда́; Вене́ра; **-dsti'lle**, *f.* молча́ніе вече́рнее; **-dstu'nde**, *f.* 2. вече́рнее вре́мя; in der -, zur - вечеро́мъ; по́дъ-вечеръ; **-dta'fel**, *f.*, **-dti'sch**, *m. I.* у́жинъ; **-dthau'**, *m. I. Ntl.* вече́рняя роса́; **-dunterha'ltung**, *f.* 2.*ве́черъ; вечери́нка; **-dversa'mmlung**, *f.* 2. вече́рнее собра́ніе; вече́рній съѣздъ; **-dvo'gel**, *m. I.* (ö) *Ng.* вече́рняя od. су́меречная ба́бочка; **-dvö'lker**, *n. pl. Geog.* за́падные наро́ды; **-dwä'rts**, *ad.* къ за́паду; на за́падъ; **-dwei'te**, *f. Stk.* за́падная широта́; **-dwi'nd**, *m. I.* 3. *Ntl.* вече́рній od. за́падный вѣ́теръ; **-dwo'lf**, *Ng.* s. Scha'kal; **-dzeh'rung**, s. A'bendbro'd; **-dzeit**, *f.* 2. вече́рнее вре́мя; **-dzei'tung**, *f.* 2. *Litt.* газе́та вече́рняя; **-dzi'rkel**, s. A'bendgese'llschaft.

A'benteuer, *n. I.* похожде́ніе; приключе́ніе; стра́нный слу́чай; **A'benteuerlich**, *a.* стра́нный, чу́дный; **-rlichkeit**, *f.* стра́нность, чу́дность; **A'benteurer**, *m. I.* авантюри́стъ; иска́тель приключе́ній; удале́цъ; отва́жный человѣ́къ.

A'ber, *ad.* втори́чно; ещё; -, *conj.* но; а; - doch одна́ко же; всётаки.

A'bera'cht, *Rw.* s. Rei'chsacht.

A'berben, s. Bee'rben; Vere'rben.

A'berglau'be, **A'berglau'ben**, *m. I.* суевѣ́ріе; **A'berglä'u'big**, **-rglä'u'bisch**, *a.* суевѣ́рный; -, *ad.* -но; abergläubischer Mensch суевѣ́ръ.

A'berke'nnen, *va. irr.* (erkenne ab, erkannte ab, aberkannt), *Rw.* суде́йскимъ пригово́ромъ лиша́ть, лиши́ть кого́ чего́-либо.

A'berma'ls, *ad.* втори́чно; вновь; опя́ть; ещё разъ; **-rma'lig**, *a.* втори́чный.

A'berna'me, s. Schi'mpfname.

A'bernten, *va.* отжина́ть; отжа́ть; сжина́ть; око́нчить жа́тву.

Aberratio'n, *f.* 2. *Stk.* уклоне́ніе, аберра́ція; - der Gestirne уклоне́ніе свѣти́лъ; - der Strahlen, des Lichtes, *Optik.* разсѣ́яніе луче́й, свѣ́та.

A'berrau'te, *f. Ng.* s. Schwa'rzwurz, Ra'bwurz.

A'bersi'nn, *m. I.* упо́рство, упря́мство; предразсу́докъ; вздоръ, **A'bersi'nnig**, *a.* упря́мый, своенра́вный; испо́лненный предразсу́дковъ; вздо́рный.

A'berwi'tz, *m. I.* мни́мая острота́; суему́дріе; сумасбро́дство; **A'ber-**

wi'tzeln, *vn.* (*h.*) бре́дить; **A'berwi'tzig**, *a.* суему́дрый; сумасбро́дный; безу́мный.

A'beschern, § s. A'bäschern.

A'bessen, *va. irr.* (esse ab, isst ab, ass ab, abgegessen): отобѣ́дать; объѣда́ть; отку́шать.

A'bfächeln, *va.* отвѣва́ть, отвѣ́ять; опа́хивать, опахну́ть.

A'bfachen, *va. Bk.* раздѣля́ть ко́мнату деревя́нными (фахверковыми) стѣ́нами.

A'bfädeln, **A'bfädmen**, *va. Kk.*: Bohnen - пооборва́ть у́сики од бобо́въ.

A'bfahren, *vn. irr.* (*s.*) (fahre ab, fährt ab, fuhr ab, abgefahren): уѣзжа́ть, уѣ́хать; отъѣзжа́ть; (Post) отходи́ть, отойти́; отправля́ться, -виться въ путь; (Schiff) отплыва́ть, отплы́ть; vom rechten Wege - сбива́ться, сби́ться съ пути́, съ доро́ги; - (sterben), *§ умере́ть; -, *va. irr.* (ein Rad) потеря́ть (колесо́); утомля́ть, утоми́ть ѣздо́ю; отби́ть, оторва́ть ѣздо́ю; sich -, *vr.* изби́ться ѣздо́ю; **A'bfahrt**, *f.* 2. отъѣ́здъ; (Schiffe) отплы́тіе; (Post) отхо́дъ; съѣздъ; спускъ; **A'bfahrtsfla'gge**, *f.* 2. *Sw.* флагъ въ знакъ отплы́тія; **A'bfahrtsschu'ss**, *m. I.* (üsse), *Sw.* проща́льный вы́стрѣлъ.

A'bfall, *m. I.* (älle) паде́ніе, спаде́ніе, отло́гость; *отступле́ніе, отпаде́ніе; (Verfall) упа́докъ; (beim Hobeln, Sägen etc.) обрѣ́зки; стружки́, опи́лки; ога́рки; отру́би; (Verschiedenheit) противополо́жность;

A'bfallen, *vn. irr.* (*s.*) (falle ab, fällt ab, fiel ab, abgefallen): отпада́ть, спада́ть; отложи́ться отъ чего́; (mager werden) исхуда́ть; -, *n. I.* отпаде́ніе; спаде́ніе; вып-; - der Blätter опаде́ніе ли́стьевъ; - des Wassers у́быль; **A'bfällig**, *a.* отпада́ющій; накло́нный; abfällige Meinung,* проти́вное мнѣ́ніе; **A'bfälliger**, *m. II.* отсту́пникъ; **A'bfallröh're**, **A'bfallsröh're**, *f.* 2. *Bk.* спускна́я od. сто́чная od. водосто́чная труба́.

A'bfalzen, *va. Bchb.* дѣ́лать, сдѣ́лать вы́емки; дѣ́лать фальцы; выфальцо́вывать, -цова́ть.

A'bfangen, s. We'gfangen, Au'ffangen.

A'bfärben, *va.* дава́ть, дать послѣ́днюю кра́ску; вы́красить чему́; -, *vn.* (*h.*) мара́ть, мара́ться.

A'bfäseln, **A'bfasern**, *va.* срыва́ть, сорва́ть ни́точки съ чего́; снима́ть, снять ни́точку съ; -, *vn.* (*h.*) сѣ́чься; sich -, *vr.* выбива́ться, вы́биться; сѣ́чься.

A'bfassen, *va.* (Schriften etc.) сочиня́ть, сочини́ть; писа́ть, написа́ть; составля́ть; соста́вить; Jemanden -, s. Arreti'ren, Verha'ften; -, *n. I.*, **A'bfassung**, *f.* 2. сочине́ніе; составле́ніе; **A'bfasser**, *m. I.* (einer Schrift, etc.) сочини́тель.

A'bfasten, *va.* посто́мъ удовлетвори́ть за что; sich -, *vr.* испости́ться.

A'bfaulen, *vn.* (*s.*) отгнива́ть; сгнива́ть; сгнить.

A'bfäumen, **A'bschäumen**, *va. Kk. etc.* снима́ть пѣ́ну; * s. a. Raffini'ren.

A'bfechten, *va. irr.* * s. Erbeu'ten; ** s. A'bbetteln.

A'bfedern, *va.* ощи́пывать, ощипа́ть пе́рья; -, *vn.* (*h.*) (Vögel in der Mauser) линя́ть, вы́линять.

A'bfegen, *va.* смета́ть, очища́ть.

A'bfeilen, *va.* отпи́ливать, спи́ливать, -ли́ть; **A'bfeilicht**, *n. I.* опи́лки.

A'bfeilschen, *va.* вы́торговать.

A'bfeinen, *va.* s. Raffini'ren.

A'bferkeln, *vn. Ldw.* переста́ть пороси́ться.

A'bfertigen, *va.* отправля́ть, -вить; отсыла́ть; Jmdn. kurz - отбоя́ривать, отбоя́рить кого́; спрова́живать, -ва́дить; отпо́тчивать; -, *n. I.*, **A'bfertigung**, *f.* 2. отправле́ніе; посыла́ніе; -,* (Verweis) коро́ткая распра́ва; отка́зъ.

A'bfesseln, s. Entfe'sseln.

A'bfetten, s. Entfe'tten.

A'bfetzen, § s. A'breissen, A'bkneipen, A'bhauen.

A'bfeuchten, s. Nä'ssen.

A'bfeuern, *va.* вы́стрѣлить, вы́палить изъ чего́; -, *vn.* дать огню́ пога́снуть; **A'bfeuerung**, *f.* 2. стрѣльба́, пальба́ изъ чего́.

A'bfiedeln, *va.* § пропили́кивать, -ли́кать.

A'bfiedern, *va.* (eine Glasscheibe) смета́ть, вытира́ть стекло́ пти́чьимъ крыло́мъ; s. a. A'bfedern.

A'bfiltri'ren, s. Filtri'ren, A'bseihen, Du'rchseihen.

A'bfinden, *va. irr.* (finde ab, fand ab, abgefunden): дово́льствовать, удовлетворя́ть де́ньгами; *дать удѣ́лъ (кня́зю и проч.), удѣли́ть; sich bei Jmdm. -, * развѣ́дываться, -да́ться, раздѣ́латься съ кѣмъ; **A'bfindung**, *f.* 2. удовлетворе́ніе; раздѣ́лка; **A'bfindungs-**, *a.* сдѣ́лочный; **A'bfindungsge'ld**, *n. I.* (lder), -gssu'mme, *f.* 2. су́мма, за которую кто отка́зывается отъ своего́ пра́ва; -gsu'rkunde, *f.* 2. сдѣ́лочный актъ.

A'bfischen, *va.* выла́вливать (изъ пруда́); das Fett, das Beste -,* прибира́ть лу́чшее.

A'bfitscheln, § s. A'breiben.

A'bflachen, *va.* дѣ́лать, сдѣ́лать отко́сымъ; дѣ́лать пока́тымъ.

A'bflammen, s. A'bsengen.

A'bflattern, *vn.* (*s.*) вы́порхнуть.

A'bflauen, *va. Bw.* промыва́ть, промы́ть; **A'bflau-**, *a.* рудопромыва́льный; промыва́льный; **A'bflaufa'ss**, *n. I.* (ässer) *Bw.* промыва́льная бадья́; **A'bflauhee'rd**, *m. I.* 3. *Bw.* вашгѣ́рдъ; рудопромыва́льный верста́къ.

A'bflecken, s. A'bfärben, A'bschmuzen.

A'bflehen, s. A'bbitten.

A'bfleischei'sen, **A'bfleischme'sser**, *n. I. Grb.* мездри́льный ножъ; тупа́къ; **A'bfleischen**, *va. Grb.* дира́ть; содра́ть мя́со съ ко́жи.

A'bflenzen, *va. Sw.*: einen getödteten Wallfisch - са́ло отрѣ́зывать съ ки́та.

A'bfliegen, *va. irr.* (*s.*) (fliege ab, flog ab, abgeflogen): улета́ть, улетѣ́ть, слетѣ́ть.

A'bfliessen, *vn. irr.* (*s.*) (fliesse ab, floss ab, abgeflossen): стека́ть, стечь.

A'bflöhen, *va.* слови́ть, сла́вливать блохъ.

A'bflössen, *va.* спла́вливать (лѣсъ).

A'bfluss, *m. I.* (üsse) стокъ; стече́ніе; (Ebbe) отли́въ; **A'bfluss-**, *a.* сто́чный; **A'bflussgra'ben**, *m. I.* (ä) водопрово́дъ; -ssri'nne, *f.* 3. сто́чный жо́лобъ; hölzerne - ларь; сто́чная труба́.

A'bfluten, s. A'bfliessen.

A'bfodern, **A'bfordern**, *va.* (Jmdm. etw.) тре́бовать; вы́требовать; потре́бовать у кого́ что; отзыва́ть кого́; **A'bforderung**, *f.* тре́бованіе, вы-, по-.

A'bfohlen, *vn. Ldw.* переста́ть жере́биться.

A'bfolgen lassen, s. Au'shändigen, Vera'bfolgen.

A'bfoltern, *va.* (Jmdm. etw.) вынужда́ть у кого́ что; вы́мучивать.

A'bfordern, etc. s. A'bfodern, etc.

A'bform, *f.* фо́рма; **A'bformen**, *va.* отлѣпля́ть, -пи́ть; дѣ́лать слѣ́покъ; вылива́ть въ фо́рму; снима́ть, снять съ коло́дки (сапоги́); **A'bformer**, *m. I.* лѣпщи́къ, лѣпи́льщикъ; **A'bformlei'sten**, *m. I.* коло́дка (у сапо́жника); **A'bformung**, *f.* 2. отлѣпле́ніе.

A'bforschen, **A'bfragen**, *va.* (Jmdm. etw.) выспра́шивать, вы́спросить, вывѣ́дывать (у кого́ что); eine Aufgabe - спра́шивать, спроси́ть у кого́ уро́къ.

A'bfressen, *va. irr.* (fresse ab, frisst ab, frass ab, abgefressen): объѣда́ть, -ѣсть, огрыза́ть, отгрыза́ть, -гры́зть; (nagen, zehren),* снѣда́ть (се́рдце).

A'bfrieren, *vn.* (s.) (friere ab, fror ab, abgefroren): отмерза́ть, отмёрзнуть.

A'bfrohnen, **A'bfröhnen**, *va.* s. A'barbeiten.

A'bfuchteln, s. Du'rchprügeln.

A'bfugen, **A'bfügen**, *va.* (beim Glaser) обрѣ́зывать, обрѣ́зать; (beim Tischler etc.) дѣ́лать, сдѣ́лать вы́емку; дѣ́лать фальцъ.

A'bfuhr, **A'bfuhre**, *f.* 2. отво́зъ, вы́возъ.

A'bführa'rbeit, *f.* 2. (beim Drahtziehen) волочи́льная рабо́та; **A'bführe'isen**, *n. I.* волочи́льня, воло́къ; про́йма; **A'bführpu'lver**, *n. I. Hlk.* слаби́тельный поро́шокъ; **A'bführen**, *va.* от-, увози́ть, -везть; уводи́ть; *Hlk.* сла́бить; (ablenken, ableiten),*отклоня́ть, отводи́ть; уклоня́ться; *Httk.* проволочи́ть (мета́ллъ); sich - (sich abnutzen) убѣжа́ть; убира́ться; **A'bführend**, *ppr.* u. *a. Hlk.* слаби́тельный; проно́сный; abführendes Mittel слаби́тельное; **A'bführung**, *f.* 2. отво́дъ, отво́зъ; уведе́ніе; сня́тіе; *Hlk.* слаби́тельное; **A'bführungs-**, *a. Hlk.* слаби́тельный; -rungscu'r, *f.* 2. *Hlk.* лече́ніе посре́дствомъ проно́снаго; -rungsgu'rke, s. Coloqui'nte; -rungsmi'ttel, *n. I. Hlk.* слаби́тельное; проно́сное; -rungswe'g, *m. I.* 3. *Zk.* испражни́тельный орга́нъ.

A'bfüllen, *va.* слива́ть, слить; пере-; раз-; нацѣ́живать, нацѣди́ть во что; -, *vn.* (*h.*) *Ldw.* ожереби́ться (о кобыли́цѣ); **A'bfüllung**, *f.* 2. нацѣ́живаніе (по буты́лкамъ).

A'bfüttern, **A'bfuttern**, *va.* нака́рмливать, накорми́ть.

A'bgabe, *f.* 2. отда́ча; переда́ча; сда́ча; вруче́ніе; *Stw.* по́дать, дань; по́шлина; окла́дъ; (an Fellen in Sibirien) яса́къ; rückständige -, *Stw.* недои́мка; **A'bgabenbewei's**, *m. I.* 3., -benbille't, *n. I.* 3. пода́тной биле́тъ od. видъ; -benfrei', *a.* s. Steu'erfrei'; -benfri'st, *f.* 2. льго́тная; льго́та отъ пови́нностей; -benpfli'chtig, *a.* пода́тной; платя́щій по́дати; -benqui'ttung, *f.* 2. пода́тная квита́нція; -benresta'nten, *m. pl. Stw.* пода́тныя недои́мки; -benregleme'nt, *n. I. Stw.* уста́въ о пови́нностяхъ; -benzahlung, *f.* 2. платёжъ по́датей.

A'bgähren, *vn. irr.* (gähre ab, gohr ab, abgegohren): выбра́живать, вы́бродить; - lassen дать вы́бродить.

A'bgang, *m. I.* (änge) ухо́дъ; (Abfahrt) отъѣ́здъ, отхо́дъ; *H.* сбытъ, прода́жа; (Mangel, Verlust) уще́рбъ, упа́докъ, у́быль; (am Gewicht, Maass etc.) та́ра; недовѣ́съ; (Tod, Ende) кончи́на; *смерть; -, *Zk.* s. Au'sgang; -, *Hlk.* s. Au'sleerung; **A'bgängig**, *a.* сла́бый, дря́хлый; что схо́дитъ съ рукъ; (abgenützt) него́дный; * неупотреби́тельный; **A'bgängling**, *m. I.* 3. оста́тки, обрѣ́зки; -, *Hlk.* (Frühgeburt, Missgeburt) недоно́сокъ; **A'bgängsel**, *n. I.* оста́тки; обрѣ́зки; **A'bgangsre'chnung**, *f.* 2. *H.* счётъ о та́рѣ, о сба́вкѣ.

A'bgäten, **A'bjäten**, s. Au'sgäten.

A'bgattern, **A'bgaukeln**, s. A'bluchsen, A'bschwindeln, A'bgaunern.

A'bgaunern, *va.* (Jmdm. etw.) оплета́ть, опле́сть у кого́ что; подцѣпля́ть, подцѣпи́ть.

A'bgeba'cken, *pp.* u. *a.* s. A'bbacken.

A'bgeben, *va. irr.* (gebe ab, gibt ab, gab ab, abgegeben): отдава́ть, отда́ть, переда́ть, сдать; дава́ть кому́ часть; вруча́ть; *Stw.* плати́ть; (etw. vorstellen, sein) быть хоро́шимъ кѣмъ; sich -, *vr.* (mit Jmdm.) свя́зываться съ кѣмъ; (mit etw.) занима́ться чѣмъ; **A'bgeber**, *m. I.* отда́тчикъ; сда́тчикъ.

A'bgebra'nnt, *pp.*, s. A'bbrennen; **-nnter**, *m. II.* погорѣ́лый; потерпѣ́вшій отъ пожа́ра.

A'bgebro'chen, *pp.* u. *a.* (v. A'bbrechen): отло́манный; отры́вистый.

A'bgeda'nkt, *pp.* u. *a.* отставно́й; уво́ленный отъ слу́жбы. [schen.

A'bgedro'schen, *pp.* u. *a.* s. A'bdre-

A'bgefa'llen, *pp.* u. *a.*: -nes Gesicht худоща́вое od. то́щее лицо́; -nes Obst опа́лые плоды́.

A'bgefäu'mt, **A'bgefei'mt**, *a.* * лука́вый; *хи́трый.

A'bgefie'dert, *a. Ng.* отры́висто-пе́ристый.

A'bgehä'rtet, *pp.* u. *a.* закалённый.

A'bgehen, *vn. irr.* (*s.*) (gehe ab, ging ab, abgegangen): отходи́ть, отойти́; уѣзжа́ть; уѣ́хать, отправля́ться, -виться; von dem Wege - сбива́ться; отступа́ть; (geringer werden) убыва́ть; (fehlen) недостава́ть; es geht ihm Nichts ab, * онъ ни въ чёмъ не нужда́ется; -, *H.* сходи́ть съ рукъ (това́ры); mit Tode - скончá́ться, умере́ть; s. a. A'bspringen, A'bfallen; -, *va. irr.* изна́шивать, износи́ть; (Schuhe, Stiefel, Absätze) иста́птывать, истопта́ть.

A'bgehe'tzt, *pp.* u. *a.* s. A'bhetzen.

A'bgeigen, *iron.* s. A'bfiedeln.

A'bgeisseln, s. Du'rchpeitschen.

A'bgeizen (sich), s. A'bdarben (sich).

A'bgela'gert, *pp.* u. *a.* отлёглый.

A'bgele'bt, *pp.* u. *a.* дря́хлый; обезси́ленный; (matt, schwach) вя́лый; **A'bgele'btheit**, *f.* дря́хлость.

A'bgele'gen, *a.* далёкій; удалённый, отдалённый; (einsam, öde) уедине́нный; abgelegener Wein, *Wb.* отстоя́вшееся od. лежа́лое вино́; **A'bgele'genheit**, *f.* отдале́нность; даль; (Ort) глушь, захолу́стье.

A'bgelei'bt, **A'bgema'gert**, *pp.* u. *a.* похудѣ́вшій; похудѣ́лый; исхуда́лый.

A'bgeme'rgelt, *pp.* u. *a.* изнурённый; истоще́нный.

A'bgeme'ssen, *pp.* u. *a.* измѣ́ренный; *(im Betragen) принужде́нный; mit abgemessenen Schritten einhergehen ходи́ть мѣ́рными шага́ми; **-ssenheit**, *f.* принужде́нность.

A'bgenei'gt, *pp.* u. *a.* нерасполо́женный; * неблагосклóнный; **-gtheit**, *f.* недоброжела́тельство; *непрія́зненность; отвраще́ніе къ.

A'bgenu'tzt, *pp.* u. *a.* s. A'bnutzen; **A'bgenu'tztheit**, *f.* изно́сокъ, изноше́ніе.

A'bgeo'rdneter, *m. II.* депута́тъ; *Stw.* по́сланный; вы́борный; и́збранный.

A'bgerben, **A'bgärben**, *va. Grb.* выдѣ́лывать, -лать; дуби́ть (ко́жу); *отколоти́ть, отду́ть.

A'bgere'det, *pp.* u. *a.* s. A'breden.

A'bgeri'chtet, s. A'brichten.

A'bgerüh'rt, s. A'brühren.

A'bgesa'gt, *pp.* u. *a.* отъя́вленный; я́вный; -gter Feind непримири́мый od. вѣ́чный врагъ.

A'bgesa'ndter, *m. II.* отпра́вленный; по́сланный; посла́нецъ.

A'bgeschie'den, *pp.* u. *a.* (v. A'bscheiden): отлучённый; уме́ршій; die Abgeschiedenen, *pl.* уме́ршіе; усо́пшіе; преста́вившіеся; **-denheit**, *f.* уедине́ніе.

A'bgeschli'ffen, *pp.* u. *a.* полиро́ванный, вы́полированный; * учти́вый; вѣ́жливый; *свѣ́тскій; (fein) то́нкій; (gewandt im Umgange) обходи́тельный; **-ffenheit**, *f.* вѣ́жливость; учти́вость; * обходи́тельность; (Feinheit) то́нкость.

A'bgeschma'ckt, *a.* нелѣ́пый; безтолко́вый; (fad) по́шлый; **-cktheit**, *f.* 2. по́шлость, нелѣ́пость; *глу́пость.

A'bgese'hen, *pp.* u. *a.* (v. A'bsehen): - davon не смотря́ на то; не взира́я на то. [-вить о́бщество.

A'bgese'llen (sich), *vr.* оставля́ть,

A'bgeso'ndert, *pp.* u. *a.* s. A'bsondern.

A'bgespa'nnt, *pp.* u. *a.* ослабле́нный; уста́лый; **-nntheit**, *f.* разслабле́ніе; обезси́леніе; ослабле́ніе, уста́лость.

A'bgesta'nden, *pp.* u. *a.* (v. A'bstehen): abgestandener Fisch до́хлая ры́ба; der Fisch ist - ры́ба усну́ла.

A'bgesto'rben, s. A'bsterben; **-benheit**, *f.* омертвѣ́ніе; нечувстви́тельность; безчу́вствіе; равноду́шіе; истоще́ніе.

A'bgestu'mpft, *pp.* u. *a.* притуплённый; тупо́й; * нечувстви́тельный, безчу́вственный; -ter Kegel, *Gl.* усѣчённый od. отрѣ́занный ко́нусъ; **-pftheit**, *f.* притупле́ніе; ту́пость; *нечувстви́тельность; безчу́вствіе; сла́бость; слабоу́міе.

A'bgetha'n, *pp.* u. *a.* (v. A'bthun): око́нченный; сдѣ́ланный.

A'bgetrie'ben, s. A'btreiben.

A'bgewi'chen, s. A'bweichen.

A'bgewi'nnen, *va. irr.* (gewinne ab, gewann ab, abgewonnen): Jmdm. etw. - выи́грывать, вы́играть у кого́ что; einer Sache Geschmack -,* пріохо́титься къ чему́.

A'bgewöh'nen, *va.*: Jmdm. etw. - оту́чивать, отуча́ть кого́ отъ чего́; ein Kind - отня́ть отъ груди́; sich -, *vr.* (etw.) отуча́ться, отвыка́ть.

A'bgewo'nnen, s. A'bgewi'nnen.

A'bgezeh'rt, *pp.* u. *a.* худоща́вый; сухоща́вый; исхуда́лый; ча́хлый.

A'bgezeh'rtheit, *f.* ча́хлость.

A'bgezo'gen, *pp.* u. *a.* (v. A'bziehen): *Philos.* отвлечённый; s. a. Destilli'rt; **-genheit**, *f.* уедине́ніе; *Philos.* отвлечённость; s. a. A'bgeschie'denheit.

A'bgieren, *va. Sw.*: das Schiff - удаля́ть кора́бль отъ чего́.

A'bgiessen, *va. irr.* (giesse ab, goss ab, abgegossen): слива́ть, сли́ть; отлива́ть; сцѣ́живать, сцѣди́ть; *Httk.* вылива́ть (что изъ мета́лла); **A'bgiesser**, *m. I. Httk.* лите́йщикъ; **A'bgiessung**, *f.* 2. отлива́ніе, отли́тіе; слива́ніе, сли́тіе. [men.

A'bgischten, s. A'bfäumen, A'bschäu-

A'bgittern, *va.* обноси́ть, обнести́, отдѣля́ть рѣшёткою.

A'bglanz, *m. I.* о́тблескъ; отраже́ніе; сія́ніе.

A'bglätten, *va.* выгла́живать, вы́гладить; сгла́живать; **A'bglättung**, *f.* вы́глаженіе.

A'bgleichei'sen, *n. I. Bw.* болва́нъ; болва́нка; **A'bgleichen**, *va.* ура́внивать, -вни́ть; сдѣ́лать ро́внымъ; **A'bgleichsta'nge**, *f.* 2. *Bk.* отвѣ́съ; **A'bgleichung**, *f.* 2. ура́вниваніе, выра́вниваніе; **-chungs-**, *a.* юсти́рный; **-gungswa'ge**, *f.* 2. *Mzk.* юсти́ръ; юсти́рные вѣ́ски́.

A'bgleiten, *vn. irr.* (*s.*) (gleite ab, glitt ab, abgeglitten): скользи́ть; поскользá́ться, -льзну́ться.

A'bglimmen, s. Vergli'mmen.

A'bglitschen, s. A'bgleiten.

A'bglühen, *va. Httk. etc.* раска́ливать, -ли́ть; разжига́ть, разже́чь; -, *vn.* (*s.*) перегара́ть, перегорѣ́ть.

A'bgott, *m. I.* (ötter) и́долъ; куми́ръ; истука́нъ; **A'bgötter**, **Ab'götterer**, *m. I.* идолопокло́нникъ; **Ab'götterei'**, *f.* 2. идолопокло́нство; - treiben, **A'bgöttern**, *vn.* (*h.*) идолопокло́нничать, -кло́нствовать; поклоня́ться и́доламъ; **A'bgöttisch**, *a.* идолопокло́нническій; - verehren обожа́ть; **A'bgottschla'nge**, *f.* 2. *Ng.* уда́въ; анако́нда; по́лозъ.

A'bgraben, *va. irr.* (grabe ab, gräbt ab, grub ab, abgegraben): срыва́ть, срыть; отка́пывать, откопа́ть; обводи́ть рвомъ; (einen Teich etc.) отводи́ть (прудъ и пр.); -, *n. I.*, **A'bgrabung**, *f.* 2. отка́пываніе; отко́пъ; отдѣле́ніе, обведе́ніе рвомъ; вы́пускъ воды́.

A'bgrämen (sich), *vr.* изнуря́ться отъ печа́ли; истоми́ться печа́лью.

A'bgränzen, **Abgrenzen**, *va.* ограни́чивать, ограни́чить; отдѣля́ть, -лить; **A'bgränzung**, *f.* 2. ограни́ченіе; ограни́чиваніе.

A'bgrasen, *va. Gtn. Ldw.* съѣда́ть, съѣ́сть траву́; (abmähen) ска́шивать, скоси́ть траву́ съ чего́; eine Wiese - lassen трави́ть od. стра́вливать лугъ скоти́ною.

A'bgreifen, *va. irr.* (greife ab, griff ab, abgegriffen): захвата́ть, истира́ть, истере́ть; sich - (Münzen etc.) обтира́ться, обтере́ться; -, *n.* (der Münzen) обти́рка, ути́рка; утра́та вѣ́су.

A'bgrenzen, etc. s. A'bgränzen.

A'bgrund, *m. I.* (ünde) про́пасть,

A'bgucken, s. A'bsehen. [бе́здна.

A'bgunst, *f.* недоброжела́тельство; за́висть; **A'bgünstig**, *a.* недоброжела́тельный; зави́стливый.

A'bgurgeln, *va.* s. Erwü'rgen, Erdro's-

seln; ein Lied -, *iron.* прогорланить пѣснь. [поясать.
A'bgürten, *va.* распоясывать, рас-
A'bguss, *m. I.* (üsse) сливанie; отливокъ; **A'bgusspfa'nne**, *f.* 2. выварочный чренъ; цренъ; циренъ; соловаренная сковорода.
A'bhaaren, **A'bhären**, *vn.*(*h.*) линять, полинять; dieser Pelz haart od. härt ab мѣхъ у этой шубы вылѣзаетъ.
A'bhaben, *va. irr.* (habe ab, hatte ab, abgehabt): получить что или чего-нибудь. [сѣкать, отсѣчь.
A'bhacken, *va.* отрубать, -бить; от-
A'bhadern, s. A'bstreiten.
A'bhageln, *vn.* (*h.*) перестать (о градѣ). [рдою).
A'bhägen, *va.* отгораживать (изго-
A'bhagern, *vn.* (*s.*) исхудать.
A'bhäkeln, *va.* разстёгивать крючки.
A'bhaken, *va.* отцѣплять, -пить.
A'bhalftern, *va.* снимать недоуздокъ.
A'bhalten, *va. irr.* (halte ab, hält ab, hielt ab, abgehalten): (verhindern) удерживать, -жать, мѣшать; не допускать, -стить; препятствовать; (vornehmen) производить, произвесть; -, *vn. irr.* (*h.*) *Sw.*: vom Winde - держать по вѣтру; **A'bhaltung**, *f.* 2. удерживанie, задерживанie; отклоненie, отраженie; сдерживанie; - eines Examens экзаменованie; испытанie; - (Verhinderung, Behinderung) помѣшанie.
A'bhandeln, *va.* (mündlich) толковать о чёмъ; излагать, изложить что; (schriftlich) излагать на письмѣ, писать о чёмъ; *H.* (abkaufen) (Jmdm. etw.) покупать, купить у кого что; (vom Preise) выторговывать, выторговать.
Abha'nden, *a.* u. *ad.* потерянный, -но; - sein, - kommen затеряться, потеряться; пропадать, -пасть.
A'bhandlung, *f.* 2. (Schrift) сочиненie; разсужденie; (kleiner Aufsatz) статья; диссертацiя; **A'bhandlungen**, *pl. Litt.* записки.
A'bhang, *m. I.* (änge) пологость, наклонность; склонъ; (Abschüssigkeit) покатость; скатъ; отлогость; крутизна.
A'bhangen, *vn. irr.* (*h.*) (hange ab, hängt ab, hing ab, abgehangen): зависѣть отъ чего; (herunterhangen) висѣть, спускаться, -ститься.
A'bhängen, *vn. irr.* (*h.*) (hänge ab, hing ab, abgehangen): (abhängig sein) зависѣть; s. a. A'bhangen; -, *va. reg.* снимать, снять (повѣшанное); отцѣплять, отцѣпить; **A'bhängig**, *a.* (abschüssig) отлогiй; покатый; зависимый; - sein зависѣть; быть въ зависимости; **A'bhängigkeit**, *f.* (Abschüssigkeit) отлогость; покатость; зависимость.
A'bhangsfo'rtsätze, *m.pl. Zk.* наклонные отростки основной кости.
A'bhären, s. A'bhaaren.
A'bharken, *va. Ldw. Gtn.* (abrechen) сграбливать, сграбить; сгребать, сгресть.
A'bhärmen (sich), s. A'bgrämen (sich).
A'bhärten, *va.* дѣлать жёсткимъ; укрѣплять, прiучать къ чему; *Httk. etc.* закаливать, закалить; seinen Körper -, * укрѣпляться, закаливаться; прiучаться, прiучиться къ перенесенiю трудностей; **A'bhärtung**, *f.* укрѣпленie; затвердѣнie; закаливанie; прiученie къ перенесенiю трудностей.
A'bhaschen, s. A'bjagen. [тать.
A'bhaspeln, *va. W.* сматывать, смо-
A'bhauben, *va. Jäg.* s. A'bkappen.
A'bhauen, *va. irr.* (haue ab, hieb ab, abgehauen): срубать, срубить; отрубать; отсѣкать, отсѣчь; отбивать, отбить.
A'bhäuten, *va.* снимать od. снять, сдирать, содрать кожу; s. a. Häu'ten (sich).
A'bheben, *va. irr.* (hebe ab, hob ab, abgehoben): снимать; Karten - снять карты; - снять долой; отодвигать, отодвинуть; -, *n. I.*, **A'bhebung**, *f.* 2. снимание; съёмка.
A'bhecheln, s. Au'shecheln.
A'bhefteln, **A'bheften**, *va.* отцѣплять, -пить. [излѣчить.
A'bheilen, *vn.* (*s.*) подсыхать; -, *va.*
A'bheischen, s. A'bfordern, A'bverlangen.
A'bhelfen, *vn. irr.* (*h.*) (helfe ab, hilft ab, half ab, abgeholfen): помогать, помочь сойти; устранять; поправлять; dem ist nicht abzuhelfen тому помочь нельзя; **A'bhelflich**, **A'bhilflich**, **A'bhülflich**, *a.* чему можно помочь.
A'bhellen, s. Au'fhellen; A'bklären.
A'bhenken. *va.* s. A'bhängen.
A'bherzen, *va.* расцѣловать; вдоволь ласкать, приголубливать, -бить.
A'bhetzen, *va.* утомлять, утомить травлею; *съ трудомъ отнимать od. получать; abgehetzter Hirsch, *Jäg.* истомлённый олень.
A'bheucheln, *va.* добиваться, добиться лицемѣрiемъ.
A'bheulen (sich), *vr.* утомляться рыданiемъ od. рыданiемъ.
A'bhilfe, etc. s. A'bhülfe, etc.
A'bhobeln, *va. Zm. etc.* сострагивать, сострогать; образовывать, -зовать; *школить, вышколить; *прiучать, -чить; полировать; **A'bhobelung**, *f.* 2. сострагиванie; * образованie, полированie.
A'bhold, *a.* неблагосклонный.
A'bholen, *va.* приходить за чѣмъ; *выманивать, -выманить у кого что; - lassen послать за чѣмъ; **A'bholung**, *f.* 2. (Empfangnahme) полученie.
A'bholz, *n. I.* (Abraum) хворостъ; **A'bholzen**, *va.* вырубать, отрубать, -бить; **A'bholzig**, *a. Fw.* слабый (о деревьяхъ); **A'bholzung**, *f.* 2. вырубка; подрѣзыванie сучьевъ, просѣка.
A'bhorchen, *va.* подслушивать, подслушать; вывѣдывать, вывѣдать.
A'bhören, *va. Rw.* допрашивать, допросить; выслушивать, -шать; просл-; -, *n. I.*, **A'bhörung**, *f.* 2. допрашиванie, допросъ; выслушиванie; - der Zeugen, *Rw.* допросъ свидѣтелей.
A'bhub, *m. I.* (Abheben, Abhebung) сниманie, снятie; - der Karten съёмка; *Httk.* снимки; (Speisereste) остатки со стола; **A'bhubkiste**, *f.* 2. *Httk.* снимочный гребокъ.
A'bhülfe, **A'bhilfe**, *f.* 2. помощь, пособie; устраненie; отвращенie; **A'bhülflich**, s. A'bhelflich.
A'bhülsen, *va.* шелушить; снимать, снять шелуху съ чего.
A'bhumpeln, ** s. Fo'rthumpeln; Fo'rthinken.
A'bhungern, *vn.* (*s.*), sich -, *vr.* изнуряться, изнуриться; морить, уморить себя голодомъ.
A'bhuren (sich), *vr.* истощаться любодѣйствомъ. [лемъ.
A'bhusten (sich), *vr.* утомляться каш-
A'bhüten, *Ldw.* s. A'bweiden.
A'bhütten, *va. Bw.*: eine Grube - оставить рудникъ.
A'bicht, **Ae'bicht**, *a.* (bei Hüten, Tüchern) наизнанку; лѣвая сторона; abichte Seite изнанка; **A'bichte**, **Ae'bichte**, *f.* 2. § (Ohrfeige) оплеуха, пощёчина.
A'birren, *vn.* (*s.*) заблуждаться, -диться; сбиваться, сбиться съ пути; **A'birrung**, *f.* 2. заблужденie; *Stk.* аберрацiя; -**rungsstrah'l**, *m. I.* 2. расходящiйся od. уклоняющiй лучъ.
Abiturie'nt, *m. II.* абитурiентъ; отходящiй; оканчивающiй курсъ въ гимназiи; **Abiturie'ntenzeu'gniss**, *n. I.* увольнительное свидѣтельство объ окончанiи курса (отъ гимназiи).
A'bjagen, *va.*: Jmdm. etw. - гоняясь отнимать, отбивать у кого что; (Jmdn.) замучивать, -чить od. утомлять, -мить кого гоньбою; -, *vn.* (*h.*) *Jäg.* окончить большую охоту; sich -, *vr.* утомляться, утомиться [гоняясь.
A'bjäten, s. Au'sgäten.
A'bjochen, *va. Ldw.* снимать, снять ярмо съ (воловъ).
Abjudicatio'n, *f.* 2. *Rw.* судейскiй приговоръ; **Abjudici'ren**, s. A'burtheilen.
Abjuratio'n, *f. Rw. Kg.* клятвенное отрицанie od. отреченie; **Abjuri'ren**, *va.* s. A'bschwören.
A'bkalben, *vn.* (*h.*) *Ldw.* перестать отелиться; заяловѣть.
A'bkälten, s. A'bkühlen.
A'bkämmen, *va.* счёсывать, счесать.
A'bkämpfen, *va.* выигривать, выиграть въ борьбѣ; отбивать, -бить.
A'bkanten, *va. Zm. etc.* обрѣзывать, обрѣзать, обтёсывать, обтесать.
A'bkanzeln, *va. Kg.* объявлять, объявить съ каѳедры; ** s. Au'sschelten.
A'bkappen, *va.*: ein Tau -, *Sw.* рубить, отрубать, -бить; Bäume -, *Gtn.* подрѣзывать, -зать, подрубать, -бить; -, * § s. A'bweisen; -, *Jäg.* снимать каблучокъ (съ сокола).
A'bkargen, *va.* лишать по скупости; sich etwas - отказывать себѣ въ чёмъ; лишать, лишить себя чего-либо по скупости. [od. тачкѣ).
A'bkarren, *va.* увозить (на телѣгѣ
A'bkarten, *va.* (etwas) * втайнѣ сговариваться, сговориться о чёмъ; abgekartet, * втайнѣ устроенный od. условленный; **A'bkartung**, *f.* 2. * тайнiй уговоръ; стачка.
A'bkastei'en (sich), *vr.* изнурять, -рить себя; изнуряться.
A'bkauen, *va.* s. A'bnagen.
A'bkauf, *m. I.* откупъ; покупка; **A'bkaufen**, *va.*: Jmdm. etw. - покупать, откупать, -пить у кого что; **A'bkäufer**, *m. I.* покупатель; покупщикъ; -**ferin**, *f.* 2. покупщица; **A'bkäuflich**, *a.* покупной, продажный.
A'bkehlen, *va. Zm.* дѣлать выкружки; * s. A'bgurgeln, Tö'dten.
A'bkehr, *f.* отвращенie; **A'bkehren**, *va.* вычищать, -чистить; вы-

метáть, -мести; отворáчивать, -во-ротѝть; -, *vn.* (*s.*) сворáчивать, своротѝть (съ дорóги); sich -, *vr.* отворáчиваться, -ротѝться; s. a. A'bwenden (sich); **A'bkehrer,** *m. I.* метéльщикъ; **-rerin**, *f.* 2. метéльщица; **A'bkehricht**, *n. I.* соръ.
A'bkeifen (sich), s. A'beifern (sich).
A'bkeilen, s. Lo'skeilen.
A'bkeltern, *va. Wb.* выжимáть, выжáть сокъ изъ виногрáда; -, *vn.* (*h.*) кóнчить выжимáніе винá.
A'bketten, *va.* отцѣплáть, -пѝть.
A'bkimmen, *va.* (Fässer) обрѣзывать, обрѣзать закрáину у бóчекъ.
A'bkippen, *va.* s. A'bknipsen; -, *vn.* (*s.*) (fallen) упадáть, упáсть.
A'bklaffen, *vn.* (*h.*) оттопы́рваться.
A'bklaftern, *va.* (etw.) размежевáть посажéнно что.
A'bklammern, *va.* отцѣплáть, -пѝть; снимáть со скобъ.
A'bklären, *va.* дѣлать свѣтлымъ; очищáть, очѝстить; процѣживать, -цѣдѝть; отстáивать, -стоя́ть; давáть отстоя́ться; sich -, *vr.* выясни-вать; отстáиваться, отстоя́ться; -, *n.*, **A'bklärung**, *f.* процѣживаніе, отстаиваніе; освѣтлéніе; очищéніе; клерóвка.
A'bklatsch, *m. I.* 3. *Bchdr.* стереотѝпная доскá; (abgeklatschtePlatte) стереотѝпный снѝмокъ; * s. Ty'pus, Bild; **A'bklatschen**, *va. Bchdr.* стереотѝпить. [пывать, -пáть.
A'bklauben, *va.* облупáть; отколу́-
A'bklecken, **A'bklecksen**, *va. iron.* ху́до спѝсывать; **§ s. A'bfallen.
A'bkleiden, etc. s. Au'skleiden, etc.
A'bklemmen, *va.* отщемля́ть, ущемля́ть, ущемѝть. [пиликáть.
A'bklimpern, *va.* пробренчáть, про-
A'bklitschen, s. A'bklatschen.
A'bklopfen, *va.* выбивáть, -бить; Jmdn. -, * отколáчивать, отколотѝть когó. [гры́зть.
A'bknabbern, *va.* отгрызáть, от-
A'bknacken, *va.* щелкáя отлáмывать, -ломѝть; -, *vn.* (*s.*) щелкáя отлáмываться.
A'bknallen, *vn.* (*s.*) *Schdk.* вспы́хивать, вспы́хнуть съ трéскомъ.
A'bknappen, **A'bknausern**, **A'bknikkern**, s. A'bbrechen, A'bgeizen, A'bkargen. [nagen.
A'bknaupeln, s. A'bklauben, A'b-
A'bkneifen, **A'bkneipen**, *va.* отщи́пывать, -пáть, -пну́ть.
A'bknicken, *va.* отлáмывать, отломѝть; отрывáть, оторвáть; отщи́пывать; -пáть, -пну́ть; -, *Jäg.* свёртывать, свернýть шéю (зáйцу).
A'bknickern, s. A'bknausern.
A'bknipsen, *va*: die Spitze einer Schreibfeder - срѣзывать, срѣзать кóнчикъ у перá.
A'bknöpfen, *va.* отстёгивать, -гнýть.
A'bknubbern, s. A'bknabbern, A'b-nagen. [зáть.
A'bknüpfen, *va.* отвя́зывать, отвя-
A'bkochen, *va.* отвáривать, -рѝть; сварѝть; **A'bkochung**, *f.* 2. отвáриваніе; отвáръ.
A'bkohlen, *va. Bw.* проводѝть, провéсть лѝнію снурóмъ.
A'bkollern, s. Hera'bkollern.
A'bkomme, *m. II.* s. A'bkömmling;
A'bkommen, *vn. irr.* (*s.*) (komme ab, kam ab, abgekommen): сбивáтся, сбѝться съ чегó; отступáть, -пѝть; (ausser Gebrauch) выводѝться, вы-вестись; выходѝть, вы́йдти изъ употреблéнія; - können имѣть досу́гъ прійдтѝ; удосу́житься; -, *n. I.* сдѣлка, прумирéніе; ein - mit Jemandem treffen уговáриваться, уговорѝться съ кѣмъ; **A'bkommenschaft**, *f.* 2. потóмство; **A'bkömmling**, *m. I.* 3. потóмокъ.
A'bkoppeln, *va.* спускáть, спустѝть со свóры.
A'bkoppen, s. A'bkappen.
A'bkörnen, s. Au'skörnen.
A'bkosen, s. A'bherzen, A'bküssen; * s. A'bschmeicheln.
A'bkrähen, *va.*: die Stunde - (vom Haushahn) пѣть; кукарéкать; -, *(schlecht singen) *iron.* прогорлáнить; sich - утомля́ться кукарéканьемъ.
A'bkrallen, s. A'breissen.
A'bkramen, § s. A'bräumen, We'g-räumen. [поля́ (у шля́пы).
A'bkrämpen, *va.* спускáть, спустѝть
A'bkränken (sich), s. A'bgrämen (sich).
A'bkratzen, *va.*: etw. соскребáть, соскрéсть что; соскáбливать, соскоблѝть; -, *iron.* прополикáть (на скрѝпкѣ); -, *vn.* **§ s. Au'sreissen; * s. Ste'rben; нóжки протянýть.
A'bkrauten, *va. Gtn. Ldw.* s. A'b-blatten; Au'sgäten.
A'bkreischen, s. A'bschreien.
A'bkreisen, s. Umkrei'sen.
A'bkriechen, s. Hera'bkriechen, Heru'nterkrie'chen.
A'bkriegen, *va.* § получáть, доставáть; съ трýдомъ снимáть; etw. -, * быть во вредъ; - (erobern) завоёвывать, -вáть. [рить.
A'bkröschen, *va. Kk.* сжáрить, изжá-
A'bkrumen, **A'bkrümeln**, *va.* s. A'b-bröckeln; -, *vn.* (*s.*) искрошѝться.
A'bkrusten, s. A'brinden.
A'bkühlen, *va.* прохлаждивать, -лодѝть; студѝть; -, *vn.* (*s.*) вы́студиться; sich -, *vr.* прохлаждáться; -дѝться; **A'bkühlend**, *ppr.* u. *a.* прохладѝтельный; **A'bkühlfa'ss**, *n. I.* охладѝтельный чанъ; **A'bkühlung**, *f.* прохолáживаніе, прохлаждéніе, прохлáда; **-lungsmi'ttel**, *n. I.* прохладѝтельное.
A'bkümmern (sich), *vr.* изнурáться, -рѝться печáлью od. печáлію.
A'bkündigen, *va. Kg.* объявля́ть, -вѝть что съ церкóвной каѳедры;
A'bkündigung, *f.* 2. *Kg.* провозглашéніе; объявлéніе.
A'bkunft, *f.* происхождéніе; родъ.
A'bkürzen, *va.* укорáчивать, -ротѝть, дѣлать корóче; убавля́ть, уменьшáть; *Spl.* сокращáть; abgekürzt сокращённый, усѣчённый; **A'bkürzer**, *m. I.* сокращáтель; сократѝтель; **A'bkürzung**, *f.* 2. сокращéніе, усѣчéніе.
A'bküssen, *va.* расцѣловáть.
A'bladen, *va. irr.* (lade ab, lud ab, abgeladen): выгружáть, вы́грузить; (abwälzen) свáливать, -лѝть; снимáть, снять нóшу съ вьючнаго живóтнаго; **A'blader**, *m. I.* свáльщикъ; вы́грузщикъ; **A'bladung**, *f.* 2. выгружéніе; вы́грузка; свáливаніе, снимáніе. [pla'tz.
A'blage, *f.* 2. склáдка; s. a. La'ger-
A'blager, *n. I.* (Nachtlager) ночлéгъ; (Zufluchtsort) пристáнище; s. a. A'blagerung; **A'blagern**, *va.* s. A'b-legen; -, *vn.* (*h.*) отлёживаться, отлежáться; (Waaren etc.) сдѣлаться лу́чше отъ лежáнія; sich -, *vr.* отдѣля́ться, отдѣлѝться слоя́ми; слоѝться; abgelagert (Cigarren etc.) отлежáлый; **A'blagerung**, *f.* 2. отлежѝваніе; слоéніе; образовáніе слóевъ; **A'blagerungs-**, *a. Ng. Bw.* осáдочный; **-rungsformatio'n**, *f.* 2. *Ng. Bw.* осáдочное образовáніе формáцій; **-rungsgebie't**, *n. I.* 3. *Ng. Bw.* осáдочная óбласть; **-rungsgese'tz**, *n. I.* 3. *Ng.* услóвія напластовáнія. [объя́гниться.
A'blammen, *vn.* (*h.*) *Ldw.* перестáть
A'bländisch, *a.* береговóй; -, *Sw.*: abländischer Wind береговóй вѣтеръ; побережникъ. [съ чегó.
A'blangen, *va.* доставáть, достáть
A'blass, *m. I.* вы́пускъ (воды́ и пр.); -, *Sw.* (Stapellauf) спускъ (корабля́); -, *Kg.* отпущéніе грѣхóвъ; разрѣшéніе отъ грѣхóвъ; **A'blass-**, *a.* спусковóй; -, *Kg.* разрѣшѝтельный;
A'blassbrie'f, *m. I.* 3. *Kg.* разрѣшѝтельная грáмота.
A'blassen, *va. irr.* (lasse ab, lässt ab, liess ab, abgelassen): отпускáть, -стѝть (воды́); -, *Sw.* спускáть (корáбль); *H.* сбавля́ть, сбáвить; уступáть (въ цѣнѣ); -, *vn. irr.* (*h.*) (aufhören) отставáть, -стáть; переставáть, -стáть.
A'blassge'ld, *n. I.* (lder) s. A'blass-pfe'nnig; **-ssha'ndel**, *m. I.* s. A'blasskra'm; **-ssho'rn**, *n. I.* 1. (örner) *Kg.* сапóжничій рогъ; **-ssjah'r**, *n. I.* 3. *Kg.* юбилéйній годъ; **-sskra'm**, *m. I. Kg. Gsch.* торгъ разрѣшѝтельными грáмотами; **-sskrä'mer**, *m. I.* продавéцъ разрѣшѝтельныхъ грáмотъ; **-sspfe'nnig**, *m. I.* 3. *Kg.* плáта за разрѣшѝтельныя грáмоты; **-sspre'diger**, *m. I. Kg.* проповѣдникъ разрѣшéнія грѣхóвъ; **-ssröh're**, *f.* 2. спускнáя трубá.
Ablati'v, **Ablati'vus**, *m. I.* (tive) *Spl.* творѝтельный od. предлóжній падéжъ.
A'blatten, *va. Bk.*: ein Dach - снимáть рѣшéтны съ крóвли.
A'blauben, *va.* снимáть лѝстья съ.
A'blauern, *va.* (Jmdm. etw.) подсмáтривать, -смотрѣть у когó что; (Jmdn. erlauern, auf ihn passen) подстерегáть, подстерéчь когó; die passende Zeit - выжидáть, вы́ждать.
A'blauf, *m. I.* стокъ (воды́ и пр.); (Ausgang, Ende) прошéствіе; истечéніе; конéцъ; *H.* (Verfall) срокъ платежá (вéкселя); **A'blaufen**, *vn. irr.* (*s.*) (laufe ab, läuft ab, lief ab, abgelaufen): протекáть; (ausgehen, endigen) стекáть, стечь; кончáться, -чѝться; сходѝть, сойтѝ; - lassen спускáть, спустѝть; дать стечь; -, *va. irr.* (durchlaufen, abnützen) изнáшивать, -носѝть; Jmdm. den Rang -, * перебивáть, -бѝть у когó что; s. a. Uebertre'ffen; * отбивáть, -бѝть что у когó; sich -, *vr.* набѣгáться, утомѝться бѣгая; sich die Hörner -, ** присмирѣть: sich die Füsse um od. nach etw. -, * всячески старáться о чёмъ.
A'bläufer, *m. I. W.* ошѝбка въ навóѣ; катýшка опорóжненная.
A'blaufri'nne, *f.* 2. шпигáтъ; стокъ; сбѣгъ; **-fröh're**, *f.* 2. водостóчная трубá; **-fzei't**, *f.* 2. *H.*: - eines Wechsels срокъ вéкселя; срокъ платежá по вéкселю.

A'blaugen, *va.* бучить, выбучить; щелочить.
A'bläugnen, etc. s. A'bleugnen, etc.
A'blauschen, *va.* подслушивать; s. a. A'blauern.
A'blaut, *m. I.* 3. *Spl.* измѣняющаяся гласная; **A'blauten**, *va. Spl.* измѣнять гласную букву; **A'blautung**, *f.* 2. *Spl.* измѣненіе гласной буквы.
A'bläuterfa'ss, *n. I.* (ässer) *Bw.* осадочный чапъ; **A'bläutern**, *va.* переваривать, клеровать; *Httk.* промыть, промывать; очищать, очистить; фришевать.
A'bleben, *n. I.* кончина, * смерть.
A'blecken, *va.* слизывать, слизать, облизать.
A'bledern, s. A'bziehen, A'bhäuten.
A'bleeren, *va.* опоражниватъ, опорожнить; собирать, собрать.
Ablega't, *m. II. Stw.* аблегатъ.
A'blegen, *va.* откладывать, отложить прочь (въ сторону) съ чего; *Bchdr.* снимать, снять, раскладывать по кассамъ; (abthun, unterlassen) бросать, оставлять (привычку); (Rechnung) отдавать (отчётъ); (Eid) присягать; (Zeugniss) свидѣтельствовать о чёмъ; (Fehler) исправляться, -виться; (Geständniss) признаваться, -знаться въ чёмъ; (Probe) показывать что; (die Kinderschuhe), * выходить, выйдти изъ дѣтства; **A'blegen**, *n.* s. A'blegung; **A'bleger**, *m. I. Gtn.* (A'bsenker) отсадокъ, отводокъ; **A'blegerschne'cke**, *f.* 2. *Ng.* крыловикъ тысяченогій; крылатикъ; **A'blegspah'n**, **A'blegespah'n**, *m. I.* (ähne) *Bchdr.* дощечка для раскладыванія; **A'blegung**, *f.* складываніе, сложеніе; (einer Rechnung) сдача (отчёта); (eines Eides) *Rw.* учиненіе (присяги).
A'blehnen, *va.*: etw. отклонять, -нить что; не признавать, -знать чего.
A'blehnen, **A'bleihen**, *va. irr.* (abborgen) занимать. [принятіе.
A'blehnung, *f.* 2. отклоненіе; не-
A'bleiern, *va. iron.* s. A'bdudeln.
A'bleihen, s. A'blehnen.
A'bleisten, s. A'btragen.
A'bleiten, *va.* отводить; *Spl.* производить; отвлекать, отвлечь; abgeleitet, *Spl.* производный; **A'bleiter**, *m. I. Nll.* отводъ; s. a. Bli'tzableiter; **A'bleitung**, *f.* 2. производство; отводъ; отвращеніе; отвлеченіе; отклоненіе; **A'bleitungs-**, *a.* одводный; **-gsgra'ben**, *m.* отводный ровъ; **-gsri'nne**, **-gsröh're**, *f.* 2. жёлобъ; отводный жёлобъ; отводная труба; сточная труба; **-gssy'lbe**, *f.* 2. *Spl.* придаточный слогъ; приставка.
A'blenken, *va.* отклонять, отвращать, -тить; отвлекать, отвлечь; сворачивать, своротить (въ сторону); -, *vn.* (*h.*) сворачивать, совращаться; **A'blenkung**, *f.* 2. отклоненіе; сворачиваніе; удаленіе; **-gsa'ngriff**, *m. I.* 3. *Kw.* диверсія.
A'blernen, *va.* перенимать, перенять у кого что; научаться у кого чему.
A'blerschen, **A'blörschen**, *va. Bw.* выкапывать, выкопать немного; подводить подкопъ немного подъ шахту.
A'blesen, *va. irr.* (lese ab, liest ab, las ab, abgelesen): прочитывать, прочитать; (einsammeln) собирать, собрать; -, *n.*, **A'blesung**, *f.* прочтеніе, чтеніе; *Kw.* перекличка; (Einsammlung) собираніе.
A'bleugnen, *va.* отрицать; запираться въ чёмъ; отп- отъ чего; **A'bleugnung**, *f.* отреченіе, запирательство; **-gnungsei'd**, *m. I. Rw.* (Diffessionseid) клятва отреченія.
A'bliefern, *va.* отдавать, отдать; доставлять, доставить; отпускать, -стить; **A'blieferer**, *m. I.* сдатчикъ; доставщикъ; **A'blieferung**, *f.* 2. выдача; сдача; доставка; доставленіе; отпускъ; **-rungsqui'ttung**, *f.* 2., **-rungsschei'n**, *m. I.* 3. расписка въ полученіи.
A'bliegen, *vn. irr.* (*s.*) (liege ab, lag ab, abgelegen): отстоять; -, *vn. irr.* (*h.*) отстаиваться, отстояться, устаиваться (о жидкости); -, *va. irr.* лежа избавляться отъ чего.
A'blisten, *va.* (Jmdm. etw.) доставать хитростью (у кого что).
A'blocken, *va.* (Jmdm. etw.) выманивать, сманивать (у кого что).
A'blohnen, *va.* отдавать жалованье кому; отставлять кого.
A'blörschen, s. A'blerschen.
A'blösbar, *a.* отдѣляемый; выкупаемый; -bare Frohne временная барщина; **A'blösbarkeit**, *f.* возможность отвязыванія, od. отрѣзыванія, od. выкупа.
A'blöschen, *va.* стирать, стереть; вытирать; (Geschriebenes) смарывать, -рать.
A'blösen, *va.* отвязывать, -зать; уничтожать; *Hlk. etc.* отрѣзывать, -зать; *Kw.* (Wache) смѣнять (часоваго); sich -, *vr.* отдѣляться; отставать, отстать; **A'blöslich**, **A'blösbarkeit**, s. A'blösbar, A'blösbarkeit; **A'blösung**, *f.* 2. отвязываніе; уничтоженіе; *Hlk. etc.* отрѣзываніе; *Rw. etc.* выкупъ; *Kw.* смѣна (часовыхъ); - eines Ganges, *Bw.* оторочка рудной жилы.
A'blöthen, *va.* распаивать.
A'bluchsen, **A'blugsen**, *va.* §: Jmdm. etw. - выманивать, -пить; подцѣплять, -пить у кого что.
A'bludern, s. A'bdecken.
Ablutio'n, *f.* 2. *Kg.* умовеніе рукъ; омовеніе рукъ; *Schdk.* перемываніе.
A'bmachen, *va.* отвязывать; (beendigen) оканчивать; (ordnen) уговариваться, сг-; дог-; слаживать, сладить съ кѣмъ; (einen Handel) сторговываться; условливаться; abgemacht оконченный, слаженный; **A'bmachung**, *f.* 2. уговоръ; (Bedingung) условіе; (Abfindung) сдѣлка; (Vertrag) договоръ.
A'bmagern, *vn.* (*s.*) худѣть; похудѣть; исхудать; **A'bmagerung**, *f.* отощеніе; исхуданіе.
A'bmähen, *va. Ldw.* скашивать, скосить.
A'bmahlen, *va.* (Getreide) кончить, перестать молоть; den Mühlstein - стирать, стереть жерновъ.
A'bmahnen, *va.* увѣщевая отклонять; отсовѣтывать; отговаривать; **A'bmahnung**, *f.* 2. отговариваніе; **-ngsschrei'ben**, *n. I.* увѣщательное письмо.
A'bmalen, *va.* срисовывать; списывать; *(schildern) изображать, снимать портретъ.
A'bmärgeln, s. A'bmergeln.
A'bmarken, *va.* отмежёвывать; отмѣчать, отмѣтить; **A'bmarkung**, *f.* 2. отмежеваніе; межа; разграничиваніе.
A'bmarsch, *m. I.* (märsche) *Kw.* выступленіе, отступленіе; **A'bmarschi'ren**, *vn.* (*s.*) выступать, -пить; abmarschirt! *Kw.* маршъ!
A'bmartern, *va.* измучивать, -чить.
A'bmässigen, *va.* умѣрять, -рить; смягчать, -чить.
A'bmatten, *va.* обезсиливать, -лить; утомлять, -мить; (Gold, Silber) (bei dem Goldschmied) матировать; наводить, -вести, -весть матъ; sich - выбиваться, -биться изъ силъ; **-ttung**, *f.* утомленіе.
A'bmeisseln, *va.* сбивать, сбить долотомъ; сглаживать, сгладить долотомъ.
A'bmelken, *va.* кончить доеніе.
A'bmergeln, *va.* изнурять, -рить; истощать, -щить силы; **-gelung**, *f.* изнуреніе; истощеніе силъ.
A'bmerken, *va.* (Jmdm. etw.) подсматривать, -смотрѣть, подмѣчать, -мѣтить у кого что.
A'bmessbar, *a.* удобомѣримый; **A'bmessbarkeit**, *f.* удобомѣримость.
A'bmessen, *va. irr.* (messe ab, misst ab, mass ab, abgemessen): отмѣривать, отмѣрять, -мѣрить; (Grenzen ziehen) отмежёвывать, -межевать; *Dtk.* (Versfüsse) скандовать; размѣрять, -рить стопы; alle seine Worte -, * всегда говорить осторожно; * взвѣшивать каждое слово; -, *n. I.*; **-ssung**, *f.* 2. вымѣриваніе; от-; из-; отмежеваніе; *Dtk.* скандованіе; нивелировка; (der Felder) размежеваніе полей; **-sser**, *m. I.* мѣрильщикъ; (der Felder) межевщикъ.
A'bmiethen, *va.* нанимать.
A'bmodeln, *va.*: etw. wonach - снимать, снять модель съ чего; дѣлать, слѣпокъ съ чего. [отъ моху.
A'bmoosen, *va.* очищать, очистить
A'bmüden, *va.* утомлять, -мить; sich - утомляться, -миться; уставать, устать.
A'bmühen (sich), *vr.* неутомимо трудиться надъ чѣмъ; (sich abquälen) мучиться; измучиться.
A'bmüssigen, *va.* улучать, -чить; sich - удосуживаться, -житься; Jmdm. eine Erklärung -, *Rw.* заставить кого объясниться.
A'bnagen, *va.* отгрызать, -грызть.
A'bnähen, *va.* строчить; вы-.
A'bnahme, *f.* 2. (Absatz) *H.* сбытъ; (der Kräfte) истощеніе; изнуреніе; (Verminderung) уменьшеніе; (Verlust) потеря; (einer Rechnung) повѣрка; (eines Gliedes), *Hlk.* отнятіе; отсѣченіе; (einer Krankheit) уменьшеніе; (des Eides), *Rw.* принятіе отъ кого присяги; приведеніе кого къ присягѣ; (des Mondes), *Stk.* ущербъ луны; Ab- u. Zunahme des Mondes нарожденіе и ущербъ луны; die Waaren finden - товары хорошо продаются (od. сбываются); das kommt wieder in -,* это опять выходитъ изъ употребленія; * это опять выводится.
A'bnarben, *va. Grb.* (Fell) соскабливать, -скоблить шерсть съ кожи.
A'bnarren, *va.* выманить шутками.
A'bnaschen, *va.* лакомо объѣдать.
A'bnehmen, *va. irr.* (nehme ab,

nimmt ab, nahm ab, abgenommen): снима́ть, снять; den Hut - кла́няться, поклони́ться; (Früchte von Bäumen etc.) собира́ть, собра́ть; (einsammeln) обира́ть, одобра́ть; (Glied des Körpers), *Hlk.* отсѣка́ть, -сѣчь; отнима́ть, -ня́ть; (Bart) сбрива́ть, сбрить; Jmdm. den Bart - брить, вы́бруть кого́; вы- кому́ бо́роду; (Maschen beim Stricken) спуска́ть, -сти́ть; убавля́ть, -вить; (Kleid) укора́чивать, укороти́ть; дѣлать, сдѣлать коро́че; (verringern) уменьша́ть, -ши́ть; убавля́ть, -вить; Jmdm. etw. - (abkaufen) покупа́ть, купи́ть у кого́ что; Jmdm. die Sorgen -,* избавля́ть, -вить кого́ отъ забо́тъ; Jmdm. Alles - взять всё у кого́, отнима́ть, -ня́ть всё у кого́; *Ktsp.* обы́грывать, обыгра́ть кого́; (Rechnung) повѣря́ть, -рить чьи счёты; Jmdm. den Eid -, *Rw.* брать, взять съ кого́ прися́гу; приводи́ть, -вести́, -ве́сть кого́ къ прися́гѣ; woraus - (ersehen) усма́тривать, усмотрѣть; заключа́ть, -чи́ть; -, *vn. irr.* (*h.*) худѣть, похудѣть; am Körper - спада́ть, спасть съ тѣла; im Gesichte - спада́ть съ лица́; an Kräften - слабѣть; ослабѣва́ть; -бѣть; лиша́ться, -ши́ться силъ; (Wasser) упада́ть, упа́сть; убыва́ть, убы́ть; понижа́ться, -ни́зиться; (Gedächtniss, Schärfe der Augen, des Geistes) слабѣть; ослабѣва́ть, -бѣть; (abstumpfen) притупля́ться, -пи́ться; (Gesundheit) разстро́иваться, -стро́иться; (Krankheit) проходи́ть, пройти́; (Tage) убавля́ться, -виться; der Mond nimmt ab луна́ начина́етъ ущербля́ться; abnehmendes Licht (des Mondes) послѣдняя че́тверть; -, *n. I.* (der Kräfte) ослабле́ніе; изнеможе́ніе; истоще́ніе; (des Wassers) пониже́ніе; убыва́ніе; у́быль; (des Mondes) ущербле́ніе; (einer Gegend) снима́ніе; съёмка; (eines Gliedes), *Hlk.* отсѣче́ніе; отня́тіе; **-hmer,** *m. I.* (Abkäufer) покупа́тель.

A'bneigen (sich), *vr.* (von etwas) отвраща́ться, -врати́ться отъ чего́; отклоня́ться, -клони́ться отъ чего́; abneigende Linien расходя́щіяся ли́ніи; **-gung,** *f.* отклоне́ніе; у-; (Ungeneigtheit) нерасположе́ніе; (Widerwillen) отвраще́ніе отъ чего́; - zweier Linien, *Gl.* расхожде́ніе двухъ ли́ній.

A'bnieten, *va. Mech.* отклёпывать, [-клепа́ть.

A'bnippen, *va.* отхлёбывать, отхлеба́ть, отхлебну́ть.

Abno'rm, Abnorma'l, *a.* безобра́зный; уро́дливый; искаже́нный; - (unregelmässig) непра́вильный; (abweichend) уклоня́ющійся; *Hlk.* непра́вильный; болѣзненный; - (widernatürlich) противуесте́ственный; **-rmitä't,** *f.* 2. безобра́зіе; уро́дливость; искаже́ніе; непра́вильность; уклоне́ніе; болѣзненное состоя́ніе; неесте́ственность.

A'bnöthigen, *va.* (Jmdm. etw.) вынужда́ть, -нудить у кого́ что; **-thigung,** *f.* вынужде́ніе; принужде́ніе.

A'bnutzen, A'bnützen, *va.* (Kleider, Schuhe) изна́шивать, износи́ть; (Werkzeuge) притупля́ть, -пи́ть; ис-; (Buch) рвать, изорва́ть; (verderben) по́ртить, испо́ртить; сдѣлать него́днымъ къ употребле́нію; **-tzung,** *f.* изна́шиваніе; иста́скиваніе; притупле́ніе; (der Münzen), *Mzw.* утра́та вѣсу въ моне́тахъ.

Abonneme'nt, *n. I.* пла́та впередъ; абонеме́нтъ; **-ntspreis,** *m. I.* подписна́я цѣна́; **Abonne'nt,** *m. II.* подпи́счикъ; абоне́нтъ; **Abonni'ren,** *va.* u. *vn.*: auf etw. - плати́ть за-впередъ; *Sb.* абони́ровать; нанима́ть, наня́ть.

A'bordern, A'bordnen, *va.* отправля́ть, -вить; посыла́ть, -сла́ть; *Kw.* отряжа́ть, -ряди́ть; откомандиро́вывать, -рова́ть; **-rderung, -rdnung,** *f.* 2. откомандиро́вка.

Aborti'ren, *vn.* (*h.*) *Hlk.* недона́шивать, -носи́ть; выки́дывать, -кинуть; преждевре́менно ражда́ть, роди́ть; -, *n. I.*, **Abo'rtus,** *m.* выки́дываніе; недона́шиваніе; (frühzeitige Geburt) преждевре́менные ро́ды; выки́дываніе; изверже́ніе; недоно́съ; або́ртъ; (Frucht) вы́кидышъ; недоно́сокъ.

A'bpachten, *va.* брать на о́ткупъ od. въ аре́ндное содержа́ніе.

A'bpacken, *va.* (den Saumsattel abnehmen) развью́чивать, -чить; s. a. A'bladen.

A'bpari'ren, *Ftk.* s. A'bwehren.

A'bpassen, *va. Zm.* прила́живать, -ла́дить; mit der Setzwage -, *Bk.* выра́внивать, -ровнять ватерпа́сомъ; (genau abmessen) смѣривать, -рить; (ablauern) подмѣча́ть, -мѣтить; (günstige Zeit, Gelegenheit) выжида́ть, -ждать; улуча́ть, -чи́ть; ула́вливать, улови́ть.

A'bpeitschen, *va.* вы́сѣчь пле́тью.

A'bpfählen, *va.* отгора́живать, -городи́ть.

A'bpfeifen, *va. irr.* (pfeife ab, pfiff ab, abgepfiffen): (Liedchen) насви́стывать.

A'bpflücken, *va.* оши́пывать, -па́ть; об-; (Früchte, Blumen, Blätter) срыва́ть; сорва́ть; (Früchte) снима́ть, снять.

A'bpflügen, s. A'backern.

A'bpicken, *va.* склёвывать, склева́ть; (Steine) обтёсывать, -са́ть ки́ркою.

A'bplagen, *va.* изму́чивать, -чить; sich - му́читься; из-.

A'bplatten, *va.* сплю́щивать, сплю́щить; die Erdkugel ist an den Polen abgeplattet, *Geog.* земля́ у по́люсовъ сжа́та; -, *n. I.*; **A'bplattung,** *f.* 2. сплюще́ніе.

A'bplätten, *va.* (Wäsche, Kleider) вытю́живать, -жить; гла́дить, вы-; (Gold) плющи́ть; площи́ть; плости́ть.

A'bplattung, *f.* 2. сплюще́ніе; (abgeplattete Stelle) сплю́щина; (der Planeten), *Stk.* сжа́тость; сплю́щенность.

A'bplatzen, *vn.* s. A'bspringen.

A'bplätzen, *va. Fw.* надруба́ть, -би́ть; отмѣча́ть, -мѣтить топоро́мъ.

A'bplündern, *va.* гра́бить, огра́бить.

A'bpochen, *va. Bw.* (Erz) протоло́чкою отдѣля́ть, -ли́ть руду́ отъ пусто́й поро́ды.

A'bpölen, *va. Grb.*: Häute - строга́ть ко́жи; сдира́ть, содра́ть, соска́бливать, соскобли́ть шерсть съ ко́жи.

A'bprägen, *va.* (abdrucken) отти́скивать, -тисня́ть, -ти́снуть; (Münzen) вычека́нивать, вы́чеканить; (Medaillen) выбива́ть, -бить; sich - отпеча́тываться, -ча́таться; отти́сниваться, сти́снуться.

A'bprallen, *va.* (*s.*) отска́кивать, -скочи́ть, -скокну́ть; отпря́дывать, -пря́нуть; -, *n. I.* отска́киваніе; отпря́дываніе; (Billardball) отско́къ; брико́ль.

A'bpredigen, *vn.* (*h.*) ко́нчить про́повѣдь; (sich)* уста́ть говоря́ про́повѣдь.

A'bprellen, *va.* отбра́сывать, -бро́сить; отки́дывать, -ки́нуть; отта́лкивать, -толкну́ть.

A'bpressen, *va.* (Jmdm. etw.) наси́льно брать, взять у кого́ что; отнима́ть, -ня́ть у кого́ что; вынужда́ть, -нудить у кого́ что; es will mir das Herz -, * се́рдце ще́митъ; * се́рдце но́етъ.

A'bprotzen, *va.* (Kanone), *Kw.* снима́ть, снять пу́шку съ передка́; protzt ab! *Kw.* съ передка́ доло́й!

A'bprügeln, *va.* поколоти́ть; приби́ть; tüchtig - отваля́ть на всѣ бока́.

A'bputzen, *va.* очища́ть, очи́стить; (Staub) стира́ть, стере́ть; (Stiefel, Kleider) чи́стить, вы́чистить; (Bart) брить, вы́брить; (Licht) снима́ть, снять со свѣчи́; (Mauer), *Bk.* оштукату́ривать, -рить.

A'bquälen, s. A'bplagen.

A'bquetschen, *va.* отщемля́ть, -мить.

A'bquicken, *va. Httk.* (Gold, Silber) отдѣля́ть, -ли́ть; извлека́ть, -вле́чь.

A'bquirlen, *va. Kk.* мѣша́ть, размѣшивать, размѣша́ть муто́вкою; разба́лтывать, -болта́ть; (Eier) сбива́ть, сбить.

A'brahmen, *va.* (Milch) снима́ть, снять сли́вки съ молока́; Abgerahmtes сни́мки.

A'brändern, *va. Mzw.* (Dukaten etc.) обрѣзывать, -зать. [вы-.

A'brasi'ren, *va.* сбрива́ть, сбрить;

A'braspeln, *va. Zm.* терпуго́мъ сгла́живать, сгла́дить.

A'brathen, *va. irr.* (rathe ab, rathet u. räth ab, rieth ab, abgerathen): отсовѣтывать, -товать; отговa'ривать, -говори́ть.

A'brauchen, *vn.* (*h.*) *Schdk.* выпа́риваться, -риться; **A'brauchscha'le,** *f.* 2. *Schdk.* выпа́ривательная ча́шка, od. пло́шка; **-chung,** *f.* 2. *Schdk.* выпа́риваніе.

A'braum, *m. I. Fw.* (Lagerholz etc.) вале́жникъ; (Abführen des Schuttes etc.) сво́зка му́сора; очи́стка; *Fw.* вы́рубка, убо́рка лѣса; *Bw.* чернозёмъ; ве́рхній слой земли́; **A'bräumen,** *va.* (Tisch) собира́ть, -бра́ть, убира́ть со стола́.

A'braupen, *va.* (Bäume, Pflanzen), *Gtn.* снима́ть, снять (обира́ть, обобра́ть) черве́й съ дере́вьевъ и пр.

Abra'xasstei'n, *m. I.* 3. амуле́тъ; ка́мень съ та́инственными (od. волше́бными) зна́ками.

A'brechen, *va. Ldw. Gtn.* сгреба́ть, сгресть гра́блями.

A'brechnen, *va.* вычита́ть, -честь; mit Jmdm. - разсчи́тываться, -та́ться съ кѣмъ; ко́нчить съ кѣмъ счётъ; **-chnung,** *f.* 2. вы́четъ; разсчётъ; mit Jmdm. - halten разсчи́тываться, -та́ться съ кѣмъ; wenn es zur - kommt е́сли дойдётъ до

раздѣлки; если придётъ къ раздѣлкѣ; **-ngsqui'ttung**, *f.* 2. зачётная квитанція.

A'brechte, *f.* 2. *W.* изнанка (сукна).

A'brede, *f.* 2. уговоръ; сдѣлка; mit Jmdm. - nehmen, treffen сговариваться, сговориться; у-; пере-; in - stellen оспоривать; не признавать, -знать; объявлять, -вить недѣйствительнымъ; richtige - gibt keinen Streit, * уговоръ лучше денегъ; **A'breden**, *va.* (etw.) сговариваться, сговориться od. условливаться, условиться въ чёмъ; Jmdm. wovon - отговаривать, -говорить кого отъ чего; abgeredet условленный, обусловленный; abgeredetermassen по условію, по уговору; sich - утомляться, -миться долго говоря.

A'bregeln, *va.* устроивать, устроить по правиламъ; es geht bei ihm Alles wie abgeregelt у него всё идётъ своимъ порядкомъ.

A'breiben, *va. irr.* (reibe ab, rieb ab, abgerieben): стирать, стереть; sich - стираться, стереться; **-bung**, *f.* 2. вытираніе; стираніе; - mit Bimsstein, *Zm.* пемзовка.

A'breihen, *va.* (Perlen etc.) разнизывать.

A'breise, *f.* 2. отъѣздъ; (hoher Personen) отбытіе; **A'breisen**, *vn.* (*s.*) уѣзжать, уѣхать; поѣхатъ; отправляться, -виться въ дорогу; (Regierende) отбывать, -быть.

A'breissen, *va. irr.* (reisse ab, riss ab, abgerissen): отрывать, оторвать; (Blätter) об-; (Obst) срывать, сорвать съ дерева; (niederreissen) ломать; сламывать, сломать; (durch Reissen ablösen) отдирать, отодрать; (Schloss) отрывать, оторвать; снимать, снять; Kleider - изнашивать, износить платье; abgerissener Mensch,* одётый въ лохмотья; оборванный; оборванецъ; лохмотникъ; **A'breisser**, *m. I.* чертильная игла.

A'breiten, *vn. irr.* (reite ab, ritt ab, abgeritten): уѣзжать, уѣхать верхомъ; (vom Wege) съѣзжать, съѣхать съ дороги; отъѣзжать, отъѣхать; -, *va. irr.* (Pferd müde machen) утомлять, утомить, истирать ѣздою.

A'brennen, *va. irr.* (renne ab, rannte ab, abgerannt): отбивать у кого; перебить (бѣгомъ); sich die Hörner -,* присмирѣть; -, *vn. irr.* (*s.*) убѣгать, убѣжать; умчаться.

A'brichten, *va.* пріучать, -чить къ чему; Jmdn. -,* научать, -чить кого чему; под-; (dressiren) дрессировать, вы-; учить; *Zm.* прилаживать, приладить; пригонять, -гнать; прикидывать, -дать, -кинуть отвѣсъ; -, *n. I.* s. A'brichtung.

A'brichtha'mmer, *m. I.* гладильный молотъ; **-chtsta'b**, **-chtsto'ck**, *m. I.* отвѣсъ; **-chtung**, *f.* 2. пріучиваніе; подучиваніе; дрессировка; обученіе; прилаживаніе; пригонка.

A'briegeln, *va.* запирать задвижкою.

A'brieseln, *vn.* (*s.*) стекать, стечь.

A'briffeln, *va.* (Flachs) мыкать.

Abriko'se, **Apriko'se**, *f.* 2. *Ng.* абрикосъ; априкосъ; желтосливъ; **Abriko'sen-**, **Apriko'sen-**, *a. Ng.* абрикосовый; **-enbau'm**, *m. I.* (äume) *Ng.* абрикосовое дерево; желтосливникъ; курега.

A'brinden, *va.* (Baum) сдирать, содрать кору съ дерева; (Brod) снимать, снять корку; **A'brindig**, *a.*: -ges Brod хлѣбъ съ отставшеюся коркою.

A'bringen, *va. irr.* (ringe ab, rang ab, abgerungen): достигать, -гнуть борьбою; отбивать, отбить у кого что; sich - утомляться, -миться борьбою.

A'briss, *m. I.* 3. абрисъ; (Riss) чертёжъ; (Plan) планъ; (Project) проэктъ; (Umriss) очеркъ; *Litt.* начертаніе; очеркъ.

A'britt, *m. I.* отъѣздъ.

A'brollen, *va.* развёртывать, -вернуть; (hinab) скатывать, -тить; -, *vn.* (*s.*) развёртываться, -вернуться; скатываться, -титься; кончить катанье бѣлья.

A'brösten, *va.* жарить, сушить; **A'brösthee'rd**, *m. I. Schdk.* перегонная печь.

A'brücken, *va.* отдвигать, отдвигать; отставлять, отставить.

A'brudern, *vn.* (*s.*) *Sw.* отплывать, -плыть; -, *va.* отгребать, -грѣсть.

A'bruf, s. A'bberu'fung; **A'brufen**, *va. irr.* (rufe ab, rief ab, abgerufen): отзывать, отозвать; s. a. A'bberu'fen; перекликать, перекликать; **-fung**, *f.* 2. отозваніе; отзывъ; потребованіе; перекличка; **-ngsschrei'ben**, s. A'bberu'fungsschrei'ben.

A'brunden, **A'bründen**, *va.* округлять, -лить; (auf der Drehbank) обтачивать, -точить; **-ndung**, *f.* 2. округленіе; круглость. [вать.

A'brupfen, *va.* ощипывать, -пать;

Abruptio'n, *f.* 2. *Hlk.* поперечный разломъ; переломъ кости близъ состава.

A'brüsten, **A'brüstung**, *Kw.* s. Demobilisi'ren, Demobi'lmachung.

A'brutschen, *vn.* (*s.*) s. A'bgleiten.

A'brütteln, *va.* стряхивать, стрясти.

A'bsage, *f.* 2. отказъ; **A'bsagen**, *va.*: Jmdm. etw. - отказывать, -зать кому въ чёмъ; (widerrufen) отмѣнять, -нить; abgesagter Feind непримиримый врагъ.

A'bsägen, *va.* отпиливать, -лить.

A'bsahnen, s. A'brahmen.

A'bsalzen, *va.* солить, посолить.

A'bsatteln, *va.* (Pferd) расcѣдлывать, -сѣдлать; (abwerfen) сбрасывать, сбросить съ чего.

A'bsatz, *m. I.* (ätze) каблукъ; (eines Berges) уступъ; *Bw.* переломъ; колѣно; (Ruheplatz einer Treppe) площадка; (Schrift) періодъ; параграфъ; *Dtk.* куплетъ; строфа; (in einer Rede) остановка; (Unterbrechung) прерываніе; *H.* продажа; сбытъ; разборъ; расходъ; ohne - безъ остановки; безъ отдыха; **-tzahle**, *f.* 2. толстое шило; **-tzdraht**, *m. I.* верва; **-tzholz**, *n. I.* (ölzer) деревянный каблукъ; **-tzweise**, *ad.* уступами; по временамъ; отрывисто.

A'bsäubern, *va.* очищать, очистить; Silber -, *Httk.* очищать серебро отъ свинца.

A'bsaufen, *va. irr.* § (saufe ab, säuft ab, soff ab, abgesoffen): отпивать.

A'bsaugen, *va. reg.* u. *irr.* (sauge ab, saugte od. sog ab, abgesaugt od. abgesogen): отсасывать; (entkräften) * высосать.

A'bsäugen, *va.* выкармливать, -кормить; перестать кормить грудью.

Absce'ss, *m. I.* 3. *Hlk.* абсцесъ; нарывъ; вередъ; чирей.

A'bschaben, *va.* соскребать, -скресть; соскабливать, -скоблить; от-; abgeschabtes Kleid изношенное платье; -ter Hut истёртая шляпа; **A'bschabsel**, *n. I.* оскрёбки, отскрёбки.

A'bschachern, *va.*: Jmdm. etw. - выторговывать, выторговать у кого что.

A'bschaffen, *va.* не держать болѣе чего, кого; продавать, продать; (entlassen) отпускать, -стить; (Gesetze) уничтожать, -жить; отмѣнять, -нить; (Gebräuche) выводить, вывесть изъ употребленія; (Missbräuche) прекращать, -кратить; **A'bschaffung**, *f.* 2. уничтоженіе; отмѣненіе; упраздненіе; удаленіе; прекращеніе; искорененіе.

A'bschälen, *va.* (Früchte) очищать, очистить; снимать, снять кожицу съ чего; (Rinde) лупить; облупливать, -пать, -пить; **A'bschälschau'fel**, *f.* 2. скребокъ.

A'bschärfen, *va.* стёсывать, -сать; об-; округлять, -лить углы; (Leder), *Grb.* острагивать, острогать; (Messer) точить; вытачивать, -точить; **A'bschärfme'sser**, *n. I. Grb.* екобель; стругъ.

A'bscharren, *va.* s. A'bkratzen.

A'bschatten, *va.* оттѣнять, -нить; -, *n. I.*, **A'bschattung**, *f.* 2. оттѣниваніе; оттѣнокъ.

A'bschätzen, *va.* цѣнить; оцѣнивать, -нить; производить, -вести, -весть оцѣнку чему; **A'bschätzer**, *m. I.* оцѣнщикъ; *Rw.* цѣновщикъ; **-tzung**, *f.* 2. оцѣнка.

A'bschauern, *va.* отгораживать, отгородить переборкою.

A'bschaufeln, *va.* отгребать, -грѣсть лопатою.

A'bschaum, *m. I. Kk. Httk. etc.* накипь; пѣнка; пѣна; - des Menschengeschlechtes, * извергъ рода человѣческаго; **A'bschäumen**, *va.* снимать, снять пѣну; -, *n. I.*, **-mung**, *f.* 2. снятіе пѣны; сниманіе пѣны.

A'bscheeren, s. A'bscheren.

A'bscheiden, *va. irr.* (scheide ab, schied ab, abgeschieden), s. A'bsondern; -, *vn. irr.* (*s.*) отдѣляться. -литься; отлучаться, отлучиться, (sterben) умирать, умереть; скончаться; отходить, отойти въ горняя; -, *n. I.* отдѣленіе; кончина;

A'bschein, s. A'bglanz. [* смерть.

A'bscheren, **A'bscheeren**, *va.* (Haar) остригать, остричь; обст-; (Bart) брить, выбрить.

A'bscheu, *m. I.* омерзеніе; отвращеніе; - haben vor etw. гнушаться чѣмъ; имѣть, чувствовать отвращеніе къ чему, od. отъ чего.

A'bscheuchen, s. Verscheu'chen, A'bschrecken.

A'bscheuern, *va.* смывать, смыть; стирать, стереть; обтереть.

Abscheu'lich, *a.* гнусный; мерзкій; скверный; отвратительный; **-chkeit**, *f.* 2. гнусность; мерзость.

A'bschichten, *va.* положить, класть рядами, слоями.

A'bschicken, *va.* (absenden, abgehen lassen) посыла́ть, -сла́ть; (weg) отсыла́ть, отосла́ть; (abfertigen) отправля́ть, -вить; **A'bschickung,** *f.* 2. отправле́ніе.

A'bschieben, *va. irr.* (schiebe ab, schob ab, abgeschoben): отдвига́ть, отдви́гать; отодви́гать, -дви́нуть; -, *vn. irr.* (*s.*) § s. Entfe'rnen (sich).

A'bschied, *m. I.* проща́ніе съ чѣмъ, съ кѣмъ; (Trennung) разстава́ніе съ чѣмъ, съ кѣмъ; (Verabschiedung) отста́вка; - nehmen von Jmdm. проща́ться, прости́ться съ кѣмъ; seinen - nehmen брать, взять отста́вку; выходи́ть, вы́дти въ отста́вку; **A'bschieds-,** *a.* проща́льный; отпускно́й; **A'bschiedsattesta't,** *n. I.* свидѣтельство объ отста́вкѣ; **-dsaudie'nz,** *f.* 2. проща́льная od. отпускна́я аудіе́нція; **-dsbesu'ch,** s. A'bschiedsvisi'te; **-dsgesu'ch,** *n. I.* проше́ніе объ отста́вкѣ; **-dsre'de,** *f.* 2. проща́льная рѣчь; **-dsschmaus,** *m. I.* (äuse) проща́льный обѣдъ; **-dstag,** *m. I.* 3. проща́льный день; (Trennung) день разлу́ки; **-dsvisi'te,** *f.* 2. проща́льный визи́тъ.

A'bschiefern, *vn.* (*h.*) отдѣля́ться, -ли́ться слоя́ми; отсла́иваться, -сло-и́ться; **-rung,** s. A'bblätterung.

A'bschiessen, *va. irr.* (schiesse ab, schoss ab, abgeschossen): (Pfeil) пуска́ть, -сти́ть; спуска́ть, -сти́ть съ лука́; (Gewehr) вы́стрѣлить, вы́палить изъ чего́; (Kugel) вы́стрѣлить чѣмъ; -, *vn. irr.* (*s.*) (Wasser etc.) сбѣга́ть, сбѣжа́ть; стека́ть, стечь.

A'bschiffen, *vn.* отплыва́ть, -плы́ть; -, *va.* (Waaren) отправля́ть, -вить водо́ю; -, *n. I.*, **-ffung,** *f.* 2. отплы́тіе; отправле́ніе водо́ю, на корабле́.

A'bschildern, etc. s. Da'rstellen, etc.

A'bschinden, *va. irr.* (schinde ab, schund od. schand ab, abgeschunden): (Thier) сдира́ть, содра́ть ко́жу съ живо́тнаго.

A'bschirren, *va.* (Pferd) снима́ть, снять шо́ры съ ло́шади.

A'bschlachten, *va.* (Rinder) бить, уби́ть; (Schweine) зака́лывать, заколо́ть; (Federvieh) рѣзать; зарѣзывать, зарѣзать.

A'bschlag, *m. I.* (äge) *Fw.* ру́бка лѣсу; (gefällter Wald) сру́бленный лѣсъ; - vom Preise, *H.* усту́пка въ цѣнѣ; сба́вка съ цѣны́; auf - geben дава́ть, дать въ заче́тъ; **A'bschlagen,** *va. irr.* (schlage ab, schlägt ab, schlug ab, abgeschlagen): (abhauen) отбива́ть, -би́ть; отшиба́ть, -би́ть; (Früchte), *Gtn.* сбива́ть, сбить плоды́ съ де́рева; (Kopf) отруба́ть, -би́ть; отсѣка́ть, -сѣчь; (abwehren) отводи́ть, -ве́сть; (Sturm, Feind) отража́ть, -зи́ть; отбива́ть, -би́ть; (Segel), *Sw.* спуска́ть, спусти́ть; (Urin) спуска́ть, -сти́ть мочу́; мочи́ться; Jmdm. etw. - (verweigern) отка́зывать, -за́ть кому́ въ чёмъ; sich - ушиба́ться, -би́ться; (Wild), *Jäg.* отдѣля́ться, -ли́ться отъ ста́да; **A'bschlägig,** *a.*: -ige Antwort отка́зный отвѣтъ; отка́зъ; -ige Antwort geben отка́зывать, -за́ть; **A'bschläglich,** *a.* зачётный; -, *ad.* въ зачётъ; -liche Zahlung зачётная упла́та; **A'bschlags-,** *a.* зачётный; **-gsa'nleihe,** *f.* 2. аннюите́тъ; **-gsqui'ttung,** *f.* 2. зачётная квита́нція od. распи́ска; **-gszah'lung,** *f.* 2. пла́та, упла́та, вы́дача въ зачётъ; зачётная упла́та.

A'bschlämmen, *va.* прочища́ть, -чи́стить отъ ти́ны; (Erz), *Bw.* промыва́ть, -мы́ть.

A'bschleifen, *va. irr.* (schleife ab, schliff ab, abgeschliffen): (Messer) выта́чивать, -точить; (glatt) полирова́ть, вы́полировать; (abnutzen, abreiben) волоча́ стира́ть, -ре́ть; Jmdn. -,* слѣлать кого́ свѣтскимъ человѣкомъ; вышко́ливать, -лить.

A'bschleimen, *va.* (Fische) снима́ть, снять слизь съ рыбъ; -, *n. I.*, **-mung,** *f.* 2. (der Fische) сня́тіе сли́зи съ рыбъ.

A'bschleissen, *va.* изна́шивать, -носи́ть; истира́ть, -тере́ть.

A'bschleppen, *va.* s. Fo'rtschleppen, A'bnutzen.

A'bschleudern, *va.* броса́ть, бро́сить; (mit der Schleuder) мета́ть пращёю.

A'bschlichten, *va. Grb.* выгла́живать, -гладить глади́льнымъ ка́мнемъ; *Zm.* вы- шли́фтикомъ.

A'bschliessen, *va. irr.* (schliesse ab, schloss ab, abgeschlossen): (Zimmer) замыка́ть, замкну́ть; запира́ть, -пере́ть на замо́къ; (Frieden, Verträge) заключа́ть, -чи́ть; (Rechnungen) своди́ть, свести́, свесть, заключа́ть, -чи́ть; sich - замыка́ться; *удаля́ться; **A'bschliesslich,** *ad.* рѣши́тельно; **A'bschliessung,** *f.* s. A'bschluss.

A'bschlüpfen, *vn.* (*s.*) соска́льзывать, -скользну́ть, укра́сться.

A'bschlürfen, *va.* (etwas) отхлёбывать, -бну́ть.

A'bschluss, *m. I.* (üsse) (Rechnung, Beendigung) оконча́ніе; ито́гъ; (Frieden) заключе́ніе.

A'bschmälern, *va.* убавля́ть, уба́вить.

A'bschmatzen, *va.* § s. A'bküssen.

A'bschmausen, *va.* u. *vn.* (*h.*) отпирова́ть.

A'bschmecken, *va. Kk.* отвѣдывать, про́бовать; **A'bschmeckend,** *ppr.* u. *a.** испо́рченный, дурно́й вку́сомъ.

A'bschmeicheln, *va.* ла́сками выма́нивать, -манить.

A'bschmeissen, *va. irr.* (schmeisse ab, schmiss ab, abgeschmissen), s. A'bwerfen.

A'bschmelzen, *va. irr.* (schmelze ab, schmilzt ab, schmolz ab, abgeschmolzen): отта́ивать, отта́ять; отта́пливать, оттопи́ть; -, *vn. irr.* (*s.*) отта́ивать, отта́ять; отта́пливаться, оттопи́тся.

A'bschmieden, *va.* отко́вывать, отковáть.

A'bschmieren, *va.* (Räder) выма́зывать, -мазать; *ду́рно спи́сывать, списа́ть; *отваля́ть; -, *vn.* (*h.*) (Stoffe) мара́ть; мара́ться; (Farben) стира́ться; **A'bschmierer,** *m. I.* мара́льщикъ; пачку́нъ.

A'bschmuzen, *vn.* (*h.*) мара́ться.

A'bschnallen, *va.* отстёгивать, -стегну́ть.

A'bschnappen, *va.* (Thür) захло́пывать, -хло́пнуть; (Schloss) замыка́ть, -мкну́ть; -, *vn.* (*h.*) захло́пнуться.

A'bschneiden, *va. irr.* (schneide ab, schnitt ab, abgeschnitten): отрѣзывать, -зать; (mit Sichel, Messer) срѣзывать, срѣзать; зар-; (Haar) стричь; остригáть, остри́чь; (Lebensmittel, Zufuhr) перехва́тывать, -ти́ть; (Vortheile) *лиша́ть, лиши́ть кого́ чего́-либо.

A'bschnellen, *va.* броса́ть, бро́сить; (Pfeil) спуска́ть; спусти́ть; -, *vn.* (*s.*) соска́кивать, -скочи́ть; (abrollen) распуска́ться, -сти́ться; (bei Uhren) ло́пнуть; порва́ться.

A'bschnitzel, *n. pl.* обрѣзки; (von Zeuch) лоскутки́.

A'bschnitt, *m. I.* 3. отрѣзокъ; (Capitel) глава́; отдѣле́ніе; *Bibl.* отры́вокъ; *Dtk.* (Cäsur) цезу́ра; пресѣче́ніе; *Gl.* сегме́нтъ; отрѣзокъ; **-ttchen,** *n. dim. I.* ма́ленькій отры́вокъ; отрѣзокъ; **-ttswi'nkel,** *m. I.* у́голъ сегме́нта.

A'bschnitzen, A'bschnitzeln, *va.* отрѣзывать, -зать, обр-.

A'bschnüren, *va.* перетя́гивать, -тяну́ть снурко́мъ, отвя́зывать, -зать; разшнуро́вывать; *Gtn.* отмѣча́ть, -мѣтить снуро́мъ.

A'bschnurren, *vn.* (*s.*) жужжа́ улета́ть, улетѣть; -, *va.* пробормота́ть.

A'bschöpfen, *va.* (Flüssigkeiten etc.) сче́рпывать, сче́рпать; от-; (Schaum) снима́ть, снять; Abgeschöpftes съёмки.

A'bschoss, s. A'bzugsge'ld.

A'bschrägen, *va.* ска́шивать, скоси́ть; (Höhen) дѣлать, сдѣлать пока́тымъ; **-gung,** *f.* 2. ска́шиваніе; *Zm.* коса́я отёска.

A'bschrammen, *va.* оцара́пывать, -пать.

A'bschrapen, *va.* s. A'bschaben.

A'bschrauben, *va.* отви́нчивать, -винти́ть; (los) развинти́ть.

A'bschrecken, *va.*: Jmdn. - пуга́ть, напуга́ть кого́; отпу́гивать, -га́ть; устраша́ть, -ши́ть; ich werde mich dadurch nicht - lassen э́тимъ меня́ не испуга́ешь; *Kk.* сма́чивать понемно́гу; einen Fisch -, *Kk.* полива́ть, поли́ть ры́бу у́ксусомъ; Roheisen -, *Mech.* охлажда́ть, охлади́ть (вы́пущенный изъ до́мны) чугу́нъ; **A'bschreckend,** *ppr.* u. *a.* стра́шный; ужа́сный; **A'bschreckungs-,** *a.* предостерега́тельный; **-ckungssyste'm,** *n. I.*, **-ckungstheorie',** *f.* 2. предостерега́тельная систе́ма наказа́нія.

A'bschreibegebüh'r, *f.* 2., **-bege'ld,** *n. I.* (lder) де́ньги (пла́та) за перепи́ску; **A'bschreiben,** *va. irr.* (schreibe ab, schrieb ab, abgeschrieben): спи́сывать, -са́ть; (copiren) копирова́ть, скопирова́ть; (absagen) отпи́сывать, -са́ть; отка́зывать, -за́ть письмо́мъ; (abziehen von einer Rechnung) вычита́ть, -честь изъ, спи́сывать, списа́ть со чего́; (Federn) испи́сывать, -са́ть; иступля́ть, -пи́ть; **A'bschreiber,** *m. I.* перепи́счикъ; перепи́щикъ; копе́истъ; **-berei',** *f.* 2. спи́сываніе.

A'bschreien, *vr. irr.* (schreie mich ab, schrie mich ab, abgeschrieen): крича́ объявля́ть, прогорла́нить; (sich) накрича́ться; крича́ уста́ть; sich den Hals - крича́ть во всё го́рло.

A'bschreiten, *va. irr.* (schreite ab, schritt ab, abgeschritten): отступа́ть, -пи́ть; слѣзать; смѣривать, смѣрить шага́ми.

A'bschrift, *f.* 2. спи́сокъ; ко́пія; **-ftlich**, *a.* u. *ad.* въ ко́піи; въ спи́скѣ.
A'bschröpfen, *va.* *Hlk.* (Blut) пуска́ть, пусти́ть рожко́вую кровь.
A'bschrote, *f.* 2. *Mech.* долотцо́;
A'bschroten, *va.* отсѣка́ть, -сѣчь; (Getreide) размоло́ть; (Fässer) ска́тывать, -ти́ть; ста́скивать, стащи́ть.
A'bschub, *m.* *I.* s. A'bstecher.
A'bschultern, *va.* *Kw.* (Gewehr) снима́ть, снять съ плеча́; schultert ab! съ плеча́!
A'bschuppen, *va.* (Fische) чи́стить, вы- ры́бъ; снима́ть, снять, соска́бливать чешую́ съ ры́бы; sich - (Haut) сходи́ть, сойти́; лупи́ться; слу́пливаться; -, *n.* *I.*, **A'bschuppung**, *f.* 2. (der Fische) чи́щеніе; (der Haut) лупле́ніе; слу́пливаніе; **A'bschuppungs-**, *a.* отрубеви́дный; **-ngsau's-schlag**, *m.* *I.* отрубеви́дная сыпь.
A'bschürfen, *va.* (Haut) снима́ть, снять стру́пы съ чего́; (Erz), *Bw.* строга́ть, со-.
A'bschurren, *va.* (mit den Füssen) исша́ркивать, -кать.
A'bschuss, *m.* *I.*, **A'bschüssigkeit**, *f.* 2. пока́тость; отло́гость; скатъ; (steiler Ort) крутизна́; круть; стремни́на; (Wasser) паде́ніе; **A'bschüssig**, *a.* пока́тый; отло́гій; круто́й; -gerWeg ска́тистая доро́га.
A'bschütteln, *va.* (etwas) стря́хивать, стрясти́, стряхну́ть; о-; (Baum) отряса́ть, -сти́; (Verweis),* принима́ть, приня́ть равноду́шно; (Joch)* сверга́ть, -гнуть съ себя́; sich - отря́хиваться, отряхну́ться.
A'bschütten, *va.* отсыпа́ть, -сы́пать; отлива́ть, отли́ть.
A'bschützen, *va.* (Wasser) запру́живать, -пруди́ть; отводи́ть (выпуска́ть) во́ду изъ пруда́ (рѣки́).
A'bschwächen, *va.* ослабля́ть, -бить; **-chung**, *f.* разслабле́ніе.
A'bschwären, *va.* *Hlk.* сходи́ть, сойти́, слѣза́ть, слѣзть.
A'bschwärmen, *vn.* (*s.*) (Bienen) переста́ть рои́ться, отра́иваться, -рои́ться.
A'bschwarten, *va.* *Kk.* (Schinken) снима́ть, снять ко́жу съ ветчины́; (Balken), *Zm.* стёсывать за́болонку, бревна́. [рать.
A'bschwärzen, *va.* черни́ть, вы-; ма-
A'bschwatzen, *va.* (Jmdm. etw.) болта́ньемъ выма́нивать, -нить у кого́ что.
A'bschwefeln, *va.* *Httk.* (Metalle) освобожда́ть, -боди́ть отъ сѣ́ры.
A'bschweif, *m.* *I.* s. A'bschweifung;
A'bschweifen, *vn.* (*s.*) отступа́ть, -пи́ть; уклоня́ться, -ни́ться; -, *va.* (ausspülen) выпола́скивать, -полоска́ть; -, *n.* *I.*, **-fung**, *f.* 2. уклоне́ніе; от-; отступле́ніе; удале́ніе; (vom Hauptwege) поѣ́здка въ сто́рону; ѣзда́ око́лицею; eine - machen дѣ́лать крюкъ; ѣ́хать око́лицею.
A'bschwemmen, *va.* смыва́ть, смыть; под-; (Pferde) купа́ть, вы́купать; (Holz) спла́вливать, спла́вить.
A'bschwenken, *va.* отбра́сывать, отбро́сить; sich - обора́чиваться, обороти́ться; *Kw.* rechts abgeschwenkt! на пра́во круго́мъ! links -! на лѣ́во круго́мъ!
A'bschwimmen, *vn.* *irr.* (*s.*) s. Fo'rtschwimmen.
A'bschwingen, *va.* *irr.* (schwinge ab, schwang ab, abgeschwungen): стря́хивать, стрясти́, стряхну́ть; от-; sich - von etw. соска́кивать, -скочи́ть съ чего́.
A'bschwitzen, *va.* *Grb.* па́рить; выпа́ривать, -рить; -, *vn.* (*h.*) переста́ть потѣ́ть.
A'bschwören, *va.* *irr.* (schwöre ab, schwor ab, abgeschworen): кля́твою, бо́жбою отпира́ться, -пере́ться отъ чего́; (eidlich entsagen) подъ прися́гою отрека́ться отъ чего́; -, *n.* *I.*, **-rung**, *f.* 2. кля́твенное отрече́ніе.
Absci'sse, *f.* 2. *Gl.* абсци́сса; отрѣ́зокъ.
A'bsegeln, *vn.* (*s.*) *Sw.* отплыва́ть, -плы́ть; идти́, уйти́ въ мо́ре.
A'bsehbar, *a.* предвиди́мый; види́мый; -, *ad.* (sichtbar) ви́дно; мо́жно ви́дѣть; (übersehbar) мо́жно обозрѣ́ть; **A'bsehen**, *va.* u. *vn.* *irr.* (*h.*) (sehe ab, sah ab, abgesehen): не смотрѣ́ть на что; es auf etw. - мѣ́тить на что; worauf war es bei ihm abgesehen? кака́я была́ у него́ цѣль? abgesehen davon,* не смотря́ на то; *не взира́я на то; (errathen, muthmassen) отга́дывать, -гада́ть; (begreifen) постига́ть, -гнуть; понима́ть, -ня́ть; (abpassen) выжида́ть, вы́ждать; (ablernen) перенима́ть, -ня́ть у кого́ что нагля́дкою; Jmdm. etw. an den Augen -,* уга́дывать, -да́ть что по чьимъ глаза́мъ; -, *n.* *I.* (Zusehen) нагля́дка; (Ziel) *цѣль; намѣ́реніе; (an Schiessgewehren) ми́шень; (Diopter) діо́птръ; mein - geht dahin,* я намѣ́ренъ; *у меня́ въ виду́.
A'bseide, s. Flo'ckseide.
A'bseifen, *va.* отмы́ливать, -лить.
A'bseigen, s. A'bseihen.
A'bseigern, *va.* *Bw.* (Erze) отзейгеровать; ока́нчивать, -ко́нчить зейгерова́ніе; einen Schacht -, *Bw.* измѣря́ть, -рить глубину́ ша́хты грузи́ломъ. [(durch) про-.
A'bseihen, *va.* сцѣ́живать, сцѣди́ть;
A'bsein, *vn.* *irr.* (*s.*) (bin ab, ist ab, war ab, abgewesen): быть отдѣлённымъ, отста́вленнымъ; s. a. Ab, *praep.*
A'bseite, *f.* s. Rü'ckseite; **A'bseiten**, *ad.* со стороны́; отъ; **A'bseitig**, *a.* посторо́нній; **A'bseits**, *ad.* въ сторонѣ́; - gehen отходи́ть, отойти́ въ сто́рону.
A'bsenden, *va.* *irr.* (sende ab, sandte ab, abgesandt), s. A'bschicken; **-nder**, *m.* *I.* экспеди́торъ; отправля́ющій; **-ndung**, *f.* 2. отправле́ніе; посы́лка. [ли́ть.
A'bsengen, *va.* пали́ть; опаля́ть, опа-
A'bsenken, *va.* спуска́ть, спусти́ть; *Gtn.* отводи́ть, отвести́ черенки́; **-nker**, *m.* *I.* отво́докъ.
Abse'nt, *a.* s. A'bwesend; **Abse'ntenli'ste**, *f.* 2. спи́сокъ отсу́тствующимъ.
Abse'nzgelder, *n.* *pl.* де́ньги взыскиваемыя за нея́вку, за отсу́тствіе.
A'bsetzen, *va.* снима́ть, снять съ чего́; (niedersetzen) ста́вить, поста́вить на́-землю, на́-земъ, на́-полъ; (Last, Waaren) скла́дывать, скласть; (irgendwo lassen) оставля́ть, оста́вить; (aussteigen lassen) сса́живать, ссади́ть кого́ у; im Lesen - (anhalten) остана́вливаться, останови́ться; im Schreiben - начина́ть, нача́ть одно́ю строко́ю ни́же; отступа́ть, отступи́ть; начина́ть, нача́ть но́вую строку́; beim Trinken - пить съ перемѣ́жкою; einen Bogen -, *Bchdr.* набира́ть, набра́ть; Jmdn. vom Amte - отрѣша́ть. -ши́ть кого́ отъ до́лжности od. слу́жбы; отставля́ть, отста́вить; junge Thiere -, *Ldw.* отнима́ть, отня́ть; Waaren - сбыва́ть, сбыть; продава́ть, прода́ть; setzt ab! *Kw.* во́льно! -, *n.* *I.* снима́ніе; сня́тіе; (Weitersetzen) отставле́ніе; - eines Bogens, *Bchdr.* набо́ръ; **A'bsetzer**, *m.* *I.* набо́рщикъ; **A'bsetzung**, *f.* 2.: Jmds. - отрѣше́ніе отъ до́лжности.
A'bsicheln, *va.* *Ldw.* срѣ́зывать, срѣ́зать серпо́мъ.
A'bsicht, *f.* 2. цѣль; намѣ́реніе; in - dessen въ разсужде́ніи; въ отноше́ніи; каса́тельно; что каса́ется до-; in - haben хотѣ́ть; имѣ́ть въ виду́; in der - имѣ́я въ виду́; жела́я; in der - um etc. съ тѣмъ, что́бы и пр.; **A'bsichtlich**, *a.* наро́чный; умы́шленный; -, *ad.* наро́чно; умы́шленно; съ намѣ́реніемъ; съ у́мысломъ; **-tlichkeit**, *f.* 2.: - eines Verbrechens умы́шленность; **-tslos**, *ad.* неумы́шленно; безъ вся́каго намѣ́ренія; безъ вся́кой цѣ́ли.
A'bsickern, *vn.* (*s.*) ка́пать, течь.
Absi'den, *f.* *pl.* *Stk.* ду́ги; изги́бы; *Bk.* сво́ды.
A'bsieben, *va.* просѣ́вать, просѣ́ять.
A'bsieden, *va.* *irr.* (siede ab, sott ab, abgesotten): отва́ривать, отвари́ть.
A'bsingen, *va.* *irr.* (singe ab, sang ab, abgesungen): пропѣ́ть, спѣть; sich - напѣ́ться; -, *n.*, **-singung**, *f.* напѣва́ніе.
A'bsinken, *vn.* *irr.* (*s.*) (sinke ab, sank ab, abgesunken), s. Se'nken [(sich).
Absi'nth, *m.* s. We'rmuth.
A'bsitzen, *vn.* *irr.* (*s.*) (sitze ab, sass ab, abgesessen): слѣза́ть, слѣзть, сходи́ть, сойти́ съ чего́, съ кого́; *Kw.* спѣ́шиваться, спѣ́шиться; -, *va.* *irr.* (seine Zeit) выси́живать, вы́сидѣть; - lassen, *Kw.* спѣ́шивать, спѣ́шить.
Absolu't, *a.* абсолю́тный; неотноси́тельный; непосре́дственный; безусло́вный; самодержа́вный; неограни́ченный; неизмѣ́нный; непремѣ́нный; необходи́мый; неизбѣ́жный; *Spl.* самостоя́тельный; *Philos.* о́бщій.
Absolutio'n, *f.* 2. *Kg.* отпуще́ніе грѣхо́въ; разрѣше́ніе отъ грѣхо́въ; *Rw.* освобожде́ніе отъ наказа́нія; поми́лованіе; проще́ніе; **-tions-**, *a.* разрѣши́тельный; **-tionsformel**, *f.* 2. разрѣши́тельная фо́рмула.
Absoluti'smus, *m.* неограни́ченная власть; самовла́стіе.
Absolvi'ren, *va.* *Rw.* освобожда́ть, освободи́ть; суде́бно опра́вдывать, оправда́ть; *Kg.* разрѣша́ть, разрѣши́ть отъ чего́; отпуска́ть, отпусти́ть что, кого́; - (vollenden) проходи́ть, пройти́, выслу́шивать, вы́слушать курсъ нау́къ; ока́нчивать, око́нчить курсъ уче́нія; im Examen - выде́рживать, вы́держать; **Absolvi'rung**, *f.*: im Lehrkursus выслу́шаніе; - der Studien оконча́ніе; - eines Examens выде́ржаніе.
Abso'nderlich, *a.* стра́нный; чу́дный; осо́бенный; -, *ad.* осо́бенно;

nicht - не очень; **A'bsondern**, *va.* отдѣля́ть, отдѣли́ть; разлуча́ть, разлучи́ть; разро́знивать, разро́знить; разобща́ть, -щи́ть; sich - von Jmdm. отстава́ть, отста́ть отъ кого́; abgesonderte Begriffe, *Philos.* отвлече́нныя поня́тія; **A'bsonderung**, *f.* 2. отдѣле́ніе; разлуче́ніе; разобще́ніе; отвлече́ніе; удале́ніе; **A'bsonderungs-**, *a.* отдѣли́тельный; **-ngsdrü'sen**, *f. pl. Zk.* отдѣли́тельныя желѣ́зки; **-ngsorga'ne**, *n. pl. Zk.* отдѣли́тельные о́рганы; **-ngsvermö'gen**, *n. I. Philos.* спосо́бность составля́ть отвлече́нныя поня́тія.

Absorbi'ren, *va.* всасывать, всоса́ть; вбира́ть, вобра́ть въ себя́; (Säure) поглоща́ть, поглоти́ть; унима́ть, уня́ть кислоту́; **Absorbi'rend**, *ppr. u. a.* вбира́ющій; absorbirende Mittel, *Hlk.* вбира́ющія сре́дства.

A'bsorgen (sich), *vr.* забо́титься и безпоко́иться о чёмъ.

Absorptio'n, *f.* 2. вбира́ніе; всасываніе; поглоще́ніе.

A'bspalten, *va.* отка́лывать, отколо́ть; отщепля́ть, отщепи́ть; -, *vn.* отка́лываться, отщепля́ться; отстава́ть, отста́ть.

A'bspannen, *va.* (Bogen) ослабля́ть, осла́бить; - спуска́ть, спусти́ть; (schwächen) разслабля́ть, разсла́бить; den Geist -,* утомля́ть, утоми́ть; сма́нивать, смани́ть; Pferde - распряга́ть, -пря́чь; вы-; от-; откла́дывать; снима́ть, снять ярмо́ съ быко́въ; abgespannt ослабѣ́вшій; уста́лый; **A'bspannung**, *f.* ослабле́ніе; спуска́ніе; разслабле́ніе; утомле́ніе; выпряга́ніе; рас-; снима́ніе ярма́; geistige - сла́бость, утомле́ніе ду́ха.

A'bspänstig, **A'bspenstig**, *a.*: - machen сма́нивать, смани́ть; перемани́ть.

A'bsparen, *va.* сберега́ть, сбере́чь.

A'bspeisen, *vn.* (*h.*) отку́шать; (Mittags) отобѣ́дать; (Abends) отужинать; abgespeist haben встава́ть, встать изъ-за стола́; -, *va.* корми́ть, нака́рмливать, накорми́ть; удовлетворя́ть, -ри́ть; **-sung**, *f.* 2. кормле́ніе; накормле́ніе.

A'bspenstig, etc. s. A'bspänstig, etc.

A'bsperren, *va.* загора́живать, загороди́ть.

A'bspiegeln, *va.* отража́ть, отрази́ть; sich - отрази́ться; **-gelung**, *f.* отраже́ніе.

A'bspielen, *va.*: einen Billardball von der Bande - отбива́ть, отби́ть; (Remise, Kartenspiel) сыгрывать, сыгра́ть; съигрывать, съигра́ть.

A'bspinnen, *va. irr.* (spinne ab, spann ab, abgesponnen): отпряда́ть, отпря́сть.

A'bspitzen, s. A'nspitzen.

A'bsplittern, *va.* отщёпывать, отщепля́ть, отщепи́ть; -, *vn.* (*s.*) отщепи́ться.

A'bsprache, *f.* s. A'brede; **A'bsprechen**, *va. irr.* (spreche ab, spricht ab, sprach ab, abgesprochen): оспо́ривать, оспо́рить; (verneinen) отрица́ть, отре́чь; не признава́ть, призна́ть; Jmdm. eine Fähigkeit - отка́зывать, отказа́ть кому́ въ чёмъ; Jmdm. das Leben - присужда́ть, присуди́ть кого́ къ сме́рти; abgesprochenermassen по уговóру; по сгово́ркѣ; absprechend рѣши́тельный; auf eine absprechende Art рѣши́тельно; **A'bsprecherei'**, *f.* рѣши́тельное сужде́ніе; **A'bsprecherisch**, *a.* рѣши́тельный; надме́нный. [ре́ть.

A'bspreizen, *va.* подпира́ть, подпе-

A'bsprengen, *va.* отбива́ть, -би́ть; -, *vn.* (*s.*) отка́лываться, отколо́ться; шибко уѣзжа́ть; уска́кивать, ускака́ть.

A'bspringen, *vn. irr.* (*s.*) (springe ab, sprang ab, abgesprungen): соска́кивать, соскочи́ть, соскокну́ть; от-; (abplatzen, abreissen) ло́паться; ло́пнуть; (losgehen) отстава́ть, отста́ть; **A'bspringer**, *m. pl. I. Fw.* молоды́е су́чья; годова́лые побѣ́ги.

A'bsprossen, s. A'bstammen; **A'bspross**, **A'bsprosse**, *m. II.*, **A'bsprössling**, *m. I.* 3. о́тпрыскъ; отро́стокъ; пото́мокъ.

A'bspruch, *m. I.* (üche) *Rw.* послѣ́дній пригово́ръ суда́.

A'bsprung, *m. I.* (ünge) отска́кивание; Absprünge, *Fw.* обло́мки; **-ngswinkel**, *m. I. Opt.* у́голъ отраже́нія.

A'bspulen, *va. Wb.* сма́тывать, смота́ть со шпу́льки.

A'bspülen, *va.* подмыва́ть, подмы́ть; раз-; с-; **A'bspüler**, *m. I.* сма́тывальщикъ; **A'bspülicht**, *n. I.* помо́и; **A'bspülung**, *f.* 2. *Schdk.* перемыва́- [ніе.

A'bstählen, *va.* s. Stäh'len.

A'bstamm, *m. I.* родъ, пото́мство; **A'bstammen**, *vn.* (*s.*) происходи́ть, произойти́; вести́ свой родъ отъ кого́.

A'bstämmen, *va.* s. A'bstemmen.

A'bstammung, *f.* 2. происхожде́ніе; родъ; *Spl.* произво́дство; **-ngsta'fel**, s. Sta'mmtafel. [топта́ть.

A'bstampfen, *va.* раста́птывать, рас-

A'bstand, *m. I.* (ände) разстоя́ніе; отстоя́ніе; промежу́токъ; *ра́зница; * усту́пка; *Stk.* у́голъ разстоя́нія; **A'bständer**, *m. I. Fw.* попо́ртившееся, засо́хшее od. гнило́е де́рево; **-ndig**, *a. Fw.* засо́хлый; abständiges Holz сухо́й лѣсъ; гнило́й лѣсъ; **A'bstands-**, *a.* усту́пчивый; **-dsgeld**, *n. I.* (der), **-dssumme**, *f.* 2. су́мма, за кото́рую кто отка́зывается отъ своего́ пра́ва и пр.; **-dswi'nkel**, *m. I. Stk.* у́голъ разстоя́нія ме́жду со́лнцемъ и ви́димою плане́тою; у́голъ элонга́ціи; элонга́ція.

A'bstapeln, *va. Sw. H.* скла́дывать, скла́сть; разбира́ть скла́денное.

A'bstatten, *va.* воздава́ть, возда́ть; Jmdm. Dank - благодари́ть кого́; поблагодари́ть кого́; einen Gruss - кла́няться, поклони́ться; einen Besuch bei Jmdm. - посѣща́ть, посѣти́ть кого́; сдѣлать визи́тъ кому́; Bericht über etw. - доноси́ть, донести́ о чёмъ; **-ttung**, *f.*: - des Dankes изъявле́ніе благода́рности; - eines Berichtes донесе́ніе; - eines Glückwunsches поздравле́ніе; - eines Besuches посѣще́ніе; визи́тъ.

A'bstäuben, *va.* стира́ть, стере́ть пыль; смета́ть, смести́, отря́хивать, отряхну́ть пыль; (Kleider) выкола́чивать, вы́колотить пыль.

A'bstäupen, *va.* вы́сѣчь ро́згами.

A'bstecheisen, *n. I.* моты́ка; кирка́; гребо́къ.

A'bstechen, *va. irr.* (steche ab, sticht ab, stach ab, abgestochen): зарѣ́зывать, разрѣ́зать; (Schweine) зака́лывать, заколо́ть; *Zm.* сгла́живать, сгла́дить; (Zeichnung, Muster) ска́лывать, сколо́ть; (Graben) прорѣ́зывать, -зать; прорыва́ть, проры́ть; проводи́ть, провести́, -ве́сть; (Teich) спуска́ть, спусти́ть; (Karten) кры́ть; покрыва́ть; -, *vn. irr.* отлича́ться, различа́ться, отличи́ться; - gegen einander разли́чествовать, ра́знствовать ме́жду собо́ю; **A'bstecher**, *m. I.* * неда́льняя поѣ́здка; прогу́лка; -, *Bw.* шпа́тель; лопа́точка; **A'bstechung**, *f.* 2. разли́чіе, ра́зница, зарѣ́зываніе.

A'bstecken, *va.* отка́лывать, отколо́ть; снима́ть, снять; (bezeichnen) отмѣча́ть, -мѣти́ть; **A'bsteckleine**, **A'bsteckli'nie**, s. Traci'rlinie; **-ckpfahl**, *m. I.* (ähle) вѣха́; **-ckpflock**, *m.* (öcke) колъ; шестъ; **-ckschnu'r**, s. Traci'rlinie.

A'bstehen, *vn. irr.* (*s.*) (stehe ab, stand ab, abgestanden): отстоя́ть; быть отдалённымъ; weit - далёко стоя́ть; (Fische) снуть, усну́ть; abgestandener Fisch сну́лая ры́ба; - (zurücktreten) отка́зываться, отказа́ться; отступа́ть, -пи́ть; (klar werden) отста́иваться, отстоя́ться; (Kleider, Federn) топо́рщиться.

A'bstehlen, *va. irr.* (stehle ab, stiehlt ab, stahl ab, abgestohlen): красть, укра́сть, поддѣ́вать, поддѣ́ть у кого́ что; (heimlich ablernen) перенима́ть, переня́ть у кого́ что.

A'bsteifen, *va.* (Kleider) крахма́лить; накрахма́ливать, -лить; *Bk.* подпира́ть, подпере́ть; подкрѣпля́ть, подкрѣпи́ть подпо́рами, сто́йками.

A'bsteigen, *vn. irr.* (*s.*) (steige ab, stieg ab, abgestiegen): слѣза́ть, слѣзть съ чего́ od. съ кого́; сходи́ть, сойти́ съ; (einkehren) остана́вливаться, -нови́ться; пристава́ть, -ста́ть; absteigende Linie, *Wpk.* нисходя́щая ли́нія; absteigender Knoten, *Stk.* нисходя́щій у́зелъ; absteigender Muskel, *Zk.* нисходя́щая мы́шица; **-gequartie'r**, *n. I.*, **-gewoh'nung**, *f.* 2. вре́менная кварти́ра; кварти́ра на слу́чай пріѣ́зда; приста́нище; (für Reisende) подво́рье; постоя́лый дворъ; **-gung**, *f.* слѣза́ніе; пристава́ніе; - der Gestirne, *Stk.* нисхожде́ніе звѣздъ.

A'bstellen, *va.* выводи́ть, вы́вести; устраня́ть, -ни́ть; отмѣня́ть, отмѣни́ть; Missbräuche - прекраща́ть, прекрати́ть; (herabsetzen) ста́вить, поста́вить на́ полъ, на́ земь; **-llung**, *f.* отмѣне́ніе; уничтоже́ніе; прекраще́ніе.

A'bstemmen, *va. Zm.* сгла́живать, сгла́дить, снима́ть, снять стаме́скою.

A'bstempeln, *va.* наложи́ть клеймо на что; заклейми́ть; **A'bstempelung**, *f.* 2. наложе́ніе клейма́ на что.

A'bsteppen, *va.* выстѣ́гивать, вы́стегать.

A'bsterben, *vn. irr.* (*s.*) (sterbe ab, stirbt ab, starb ab, abgestorben): умира́ть; (Pflanzen) со́хнуть; засыха́ть, засо́хнуть; (Knochen), *Hlk.* мертвѣ́ть; омертвѣ́ть; (Glieder) нѣмѣ́ть, онѣмѣ́ть; (Familie) вымира́ть, вы́мереть; (für etwas), * сдѣ́латься равноду́шнымъ къ чему́, охладѣва́ть, -дѣ́ть; abgestorbene Pflanzen сухі́я, засо́хшія, засо́хлыя

растéнія; -, *n. I.* засыхáніе; омертвѣ́ніе; онѣмѣ́ніе; bei seinem - при смéрти; умирáя.
A'bsteuern, *vn. Sw.* отчáливать, отчáлить; отплывáть, отплы́ть.
A'bstich, *m. I.* 3. разли́чіе; рáзность; рáзница; контрáстъ; противополóжность; (Muster zum Nähen) скóлокъ; узóръ; **A'bstichbru'st**, *f. Httk.* тéмпельное отвéрстіе; **-chloch**, *n. I.* (öcher) *Httk.* выпускнóе отвéрстіе; **-chsta'nge**, *f.* 2. *Bw.* протыкáльникъ; протыкáльный ломъ.
A'bstieg, *m. I.* 3. спускъ, скать.
A'bstimmen, *va.* подавáть, подáть гóлосъ, мнѣ́ніе; рѣшáть, рѣши́ть по балотирóвкѣ, по голосáмъ; über Jemdn. - балотировáть когó; -, *n. I.*, **-mmung**, *f.* 2. собирáніе голосóвъ; балотирóвка; избирáніе.
A'bstöbern, s. A'bstäuben.
A'bstolpern, *vn.*(*s.*) уйти́ спотыкáясь.
A'bstoppeln, *va.* подбирáть, подобрáть колóсья пóслѣ жáтвы.
A'bstossen, *va. irr.* (stosse ab, stösst ab, stiess ab, abgestossen): оттáлкивать, оттолкáть, оттолкнýть; отпи́хивать, отпихáть, отпихнýть; стáлкивать, столкáть, столкнýть; спи́хивать, -хáть, -хнýть; *Sw.* сдвигивать, сдвигáть, сдви́гать, сдвинуть; отчáливать, -лить; отвáливать, -вали́ть; отбивáть, отби́ть; сбить; ein Brett -, *Zm.* строгáть; выстрáгивать, -строгать; *Hlk.* (abgestorbene Körpertheile) удаля́ть, -ли́ть; sich die Haut - сдирáть, содрáть себѣ́ кóжу; - am Fusse сáднить, ссáднить нóгу; die Angst wollte mir das Herz - я чуть не ýмеръ отъ стрáха, со стрáху; er hat sich schon die Hörner abgestossen,* онъ ужé присмирѣ́лъ; онъ вы́бѣсился; die abstossende Kraft оттáлкивающая си́ла; **A'bstossen**, *n. I.*, **A'bstossung**, *f.* 2. оттáлкиваніе; сдвигиваніе; отчáливаніе; отвáлъ; **A'bstossend**, *ppr.* u. *a.* оттáлкивающій; (widerlich) отврати́тельный; проти́вный; **-ssung**, *f.* s. A'bstossen; *Anthipathie'.
Abstra'ct, *a. Philos.* отвлечéнный; *Spl.* отдѣ́льный; -,* самó по себѣ́; ужé самó собóю; самó отъ себя́; отвлечéнно; въ отвлечéнности; **Abstra'cten**, *f. pl. Tk.* (Orgel) брусóчки; **Abstractio'n**, *f.* 2. *Philos.* отвлечéнность поня́тій; (Zerstreuung) разсѣ́яніе; **-nsvermö'gen**, *n. I.* спосóбность составля́ть отвлечéнные поня́тія; **Abstra'ctum**, *n. I.* отвлечéнное поня́тіе.
A'bstrafen, *va.* накáзывать, -зáть; **A'bstrafung**, *f.* 2. наказáніе.
Abstrahi'ren, *va. Philos.* отвлекáть, -влéчь; отдѣля́ть, -ли́ть мы́сленно; разсмáтривать, разсмотрѣ́ть свóйство вéщи отдѣ́льно; выводи́ть, -вести изъ чегó od. изъ когó; -, *vn.* не взирáть на что; не обращáть на что внимáнія.
A'bstrahl, *m. I.* отражéнный лучъ; **A'bstrahlen**, *va.* u. *vn.* (*h.*) отражáть, отрази́ть; **-lung**, *f.* 2. отражéніе; **-lungswi'nkel**, *m. I. Opt.* ýголъ отражéнія.
A'bstreben, *vn.* стреми́ться прочь; удаля́ться, удали́ться; abstrebende Kraft, *Ntl.* центробѣ́жная od. средобѣ́жная си́ла.
A'bstreichbau'm, *m. I. Grb.* козлы́; **-chei'sen**, *n. I. Grb.* тупáкъ; **A'bstreichen**, *va. irr.* (streiche ab, strich ab, abgestrichen): сглáживать, сглáдить; равня́ть, срáвнивать, сравня́ть; вырáвнивать, вы́равнить, вы́ровнять, стирáть, стерéть; *Grb.* снимáть, снять; (Rasirmesser etc.) прáвить; остри́ть; навáстривать, навостри́ть, наостри́ть; -, *vn. irr.* (*s.*) (Vögel) вылетáть, вы́летѣть; улетѣ́ть; (Fische) перестáть метáть икрý.
A'bstreifen, *va.* (Blätter) оши́пывать, -пáть; срывáть, сорвáть; об-; (Hülle, Haut) сбрáсывать, сбрóсить; скидывать, ски́нуть; s. a. A'bhäuten; (Kleider) ски́дывать, скидáть, ски́нуть; снимáть, снять.
A'bstreiten, *va. irr.* (streite ab, stritt ab, abgestritten): Jmdm. etw. - оспáривать, оспóрить у когó что.
A'bstrich, *m. I.* 2. окáлина; шлакъ; вы́гарки. [зáть.
A'bstricken, *va.* (Stricknadel) свя-
A'bstriegeln, *va.* вы́чистить скребни́цею.
A'bströmen, (*s.*) *vn.* стекáть, стечь; стреми́ться внизъ; низвергáться, низвéргнуться.
A'bstufen, *va.* раздѣля́ть, -ли́ть по стéпенямъ; *Bw.* раздѣля́ть на штýфы; *Mal.* Farben - оттѣ́нивать, -ни́ть; **A'bstufung**, *f.* 2. (am Berge) устýпъ; (Treppe) ступéнь; (Grad) стéпень; (Stufengang) постепéнность; постепéнный перехóдъ; *Mal.* оттѣ́нка, оттѣ́нокъ.
A'bstumpfen, *va.* притупля́ть, -пи́ть; тупи́ть; иступля́ть, -пи́ть; обрѣзáть, от-, с-; **A'bstumpfung**, *f* притуплéніе; **-ngsfläche**, *f.* 2. притупля́ющая грань.
A'bsturz, *m. I.* стремни́на; крутизнá; (des Wassers) падéніе; стремлéніе; (Hinabstürzen) свержéніе, низвержéніе съ чегó; **A'bstürzen**, *va.* свергáть, свéргнуть; низ-; *Bw.* вали́ть; свáливать, -ли́ть въ однó мѣ́сто; -, *vn.* (*s.*) пáдать, пасть съ высоты́; низвергáться, низвéргнуться.
A'bstutzen, *va.* обрѣ́зывать, обрѣзáть, обрѣ́зать; под-; (Haare, Hecken) подстригáть, -стри́чь.
A'bstützen, *va. Bk. Sw.* подпирáть, подперéть; стáвить, постáвить подпóры.
A'bsuchen, *va.* объи́скивать, -кáть; вы́искивать, -скать; *Gtn.* (Raupen) сбирáть, собрáть.
A'bsud, *m. I.* 3. взваръ; отвáръ, увáръ; *Hlk. Schdk.* декóктъ; **-dauf-guss**, *m. I.* (güsse) отвáро-настóй.
Absu'rd, *a.* нелѣ́пый; безсмы́сленный; безтолкóвый; глýпый; вздóрный; **Absurditä't**, *f.* 2. нелѣ́пость; вздоръ.
A'bsüssen, *va. Schdk.* подслáщивать, -сласти́ть; промывáть, -мы́ть; s. a. Au'ssüssen; **A'bsüssung**, *f.* 2. подслáщиваніе; выщелáчиваніе.
Abt, *m. I.* (Aebte) *Kg.* игýменъ; настоя́тель въ монасты́рѣ.
A'btafeln, s. A'bspeisen; **A'btäfeln**, s. Tä'feln.
A'btakeln, *va. Sw.* разснáщивать, -снасти́ть; растакелáживать, -жить; **A'btakelung**, *f.* 2. разснáщиваніе; разснáстка.
A'btanzen, *va.* (Schuhwerk) оттáптывать, истоптáть, оттоптáть танцýя; (Tanz beendigen) кончáть, кóнчить тáнецъ; sich - утомля́ться, утоми́ться, уставáть, устáть отъ танцовáнія.
A'btaumeln, *vn.* (*s.*) шатáясь уйти́.
A'btausch, *m. I.*, **A'btauschung**, *f.* 2. мѣ́на; вы́мѣнъ; **A'btauschen**, *va.* промѣ́нивать, промѣня́ть.
A'btäufen, *va. Bw.* углубля́ть, углуби́ть шáхту; **A'btäufung**, *f.* 2. *Bw.* углублéніе шáхты.
Abtei', *f.* 2. *Kg.* игýменство; аббáтство; (Kloster) монасты́рь; оби́тель; **Abtei'-**, **Abtei'lich**, *a. Kg.* аббáтскій; монасты́рскій.
A'bthauen, *vn.* (*s.* u. *h.*) оттáивать, оттáять.
A'btheilen, *va.* раздѣля́ть, -ли́ть на что; (absondern) отдѣля́ть, -ли́ть; (Wörter) переноси́ть, -нéсть; -, *n. I.*, **A'btheilung**, *f.* 2. раздѣлéніе на что; отдѣлéніе; отдѣ́лъ; (Wörter) отдѣлéніе; статья́; главá; **A'btheilungs-**, *a.* расдѣли́тельный; **-lungsgra'ben**, *m. I.* учáсточная канáва; **-lungsstri'ch**, *m. I.* 3. *Spl. Bchdr.* чéрточка; **-lungszei'chen**, *n. I.* знакъ раздѣли́тельный.
A'bthon, *m. I. Ng.* сухостебéльникъ.
A'bthun, *va. irr.* (thue ab, that ab, abgethan): (beendigen) кончáть, кóнчить; окáнчивать, окóнчить; покóнчить; сдѣ́лать; (Kleider) снимáть, снять; ски́дывать, скидáть, ски́нуть; *убивáть, уби́ть, казни́ть.
Aebti'ssin, *f.* 2. *Kg.* аббати́са; (griech.) игýменья; настоя́тельница; **Aebti'ssinnen-**, *a. Kg.* - аббати́сы; аббати́ссинъ.
Ae'btlich, *a. Kg.* игýменскій.
A'btödten, *va.*: das Fleisch -,* умертви́ть; s. a. Tö'dten.
A'btraben, *vn.* (*s.*) уѣ́хать ры́сью.
A'btrag, *m. I.* (äge) уплáта; **A'btragen**, *va. irr.* (trage ab, trägt ab, trug ab, abgetragen): Gebäude - ломáть; разлáмывать, -ломáть; (fortschaffen) сноси́ть, снесть; снáшивать, снесть; срывáть, срыть; (Wall) срывáть, срыть; (ebnen) равня́ть, сравня́ть; (Tisch) убирáть, убрáть со; (fortbringen) уноси́ть, унéсть; (Kleider) изнáшивать, износи́ть; истáскивать, истаскáть; (Schuhwerk) истáптывать, -топтáть; (Schuld) уплáчивать, уплати́ть; **A'btragung**, *f.* 2. разлáмываніе; разлóмка; разбирáніе; разбóрка; снáшиваніе; снóска; убирáніе; изнáшиваніе; истáскиваніе; истáптываніе; уплáта.
A'btrauern, *vn.* (*h.*) перестáть носи́ть трáуръ. [пать.
A'bträufeln, **A'btröpfeln**, *vn.* (*s.*) кá-
A'btreibehee'rd, *m. I.* 3. *Httk.* плави́льня.
A'btreiben, *va. irr.* (treibe ab, trieb ab, abgetrieben): сгоня́ть, сгнáть съ чегó; отгоня́ть, отогнáть; (Leibesfrucht) недонáшивать, выки́дывать; вытрáвливать, вытравить; (Wald) вырубáть, -би́ть; *Schdk.* s. Cappelli'ren, Dephlegmi'ren; -, *vn. irr.* (*h.*) *Sw.* дрéйфовать; ложи́ться подъ вѣ́теръ; -, *n. I.*, s. A'btreibung; - des Bleies, *Httk.* раздѣли́тельная рабóта; **-treibeo'fen**, s. Trei'beo'fen; **-trei'bung**, *f.* 2. сгáниваніе; вытрáвливаніе; загáниваніе; утомлéніе; *Sw.* дрéйфъ; **-treibungs-**, *a. Hlk.* аборти́вный; плодогóнный;

treibungsmi'ttel, *n. I. Hlk.* аборти́вныя сре́дства od. плодогóнныя.
A'btrennbar, *a.* что мóжно отдѣли́ть; **A'btrennen**, *va.* отпáрывать, -порóть; с-; отдѣля́ть, -ли́ть.
A'btretbar, *a.* что мóжно уступи́ть; **A'btreten**, *va. irr.* (trete ab, tritt ab, trat ab, abgetreten): притáптывать, -топтáть; (Schuhwerk) оттоптáть; (etw. übergeben) передавáть, -дáть; уступáть, -пи́ть; -, *vn. irr.* (*s.*) отказываться, отказáться отъ чегó; отступáть, отступи́ть; *Sb.* сходи́ть, сойти́ со сцéны; отходи́ть, отойти́ въ стóрону; уходи́ть, уйти́; **A'btreter**, *m. I. Rw.* уступáющій; (für Schuhwerk) солóменная рогóжа; **A'btretung**, *f.* устýпка.
A'btrieb, *m. I. Fw.* вы́рубка; срýбка; *Rw.* недопущéніе покупщика къ покýпкѣ; **-bszeit**, *f. 2. Fw.* врéмя срýбки лѣса.
A'btrinken, *va. irr.* (trinke ab, trank ab, abgetrunken): отпивáть, отпи́ть.
A'btrippeln, *vn.* (*s.*) уйти́ корóткими шагáми.
A'btritt, *m. I. 3.* отступлéніе; *Sb.* ухóдъ со; выступлéніе; (Ueberlassung) устýпка; *Rw.* уступлéніе; - (Privet) нýжное od. отхóжее мѣсто; **-ttsröh're**, *f. 2.* захóдная трубá.
A'btrocknen, *va.* вытирáть, вы́тереть нá-сухо, дó-суха; -, *vn.* (*s.*) сóхнуть, засыхáть, засóхнуть, etwas - подсóхнуть; - lassen дать вы́сохнуть; -, *n.*, **A'btrocknung**, *f.* вытирáніе; высыхáніе.
A'btrommeln, s. Au'strommeln; abgetrommelt haben пробарабáнить.
A'btröpfeln, **A'btropfen**, *va.* лить кáплями, по кáплямъ; -, *vn.* (*s.*) кáпать; течь, стекáть, стечь кáплями od. по кáплямъ; **A'btropfba'nk**, *f. 2.*, **-pfbrett**, *n. I.* (er) стóчная доскá.
A'btrotzen, *va.* нáглостію, дéрзостію, дéрзкимъ óбразомъ добывáть, добы́ть что отъ когó; вынуждáть, вы́нудить.
A'btrumpfen, *va. Ktsp.* выкозыривать, вы́козырять; Jmdn. tüchtig -,* порядкомъ отдѣлывать, отдѣлать когó.
A'btrünnig, *a.* отпáдшій, отстýпный; невѣрный; вѣролóмный; - werden отставáть, отстáть отъ чегó od. когó; измѣня́ть, -ни́ть чемý, комý; **A'btrünniger**, *m. II.* отстýпникъ; измѣнникъ; *Kg.* отщепéнецъ цéркви; отстýпникъ; еретíкъ; **-nnigkeit**, *f.* отпадéніе; отступлéніе; вѣролóмство; *Kg.* богоотстýпничество; вѣроотстýпничество. [красить.
A'btünchen, *va.* выкрáшивать, вы́-
Ab- und zu'gehen, *vn. irr.* (*s.*) уходи́ть и приходи́ть.
A'burtheilen, *va.* учиня́ть, учини́ть окончáтельное рѣшéніе; учини́ть окончáтельный приговóръ; Abgeurtheiltes присуждённое; **-lung**, *f. 2.* судéйскій приговóръ.
A'bverla'ngen, s. A'bfordern.
A'bvieren, *va. Bk.* обтёсывать, обтесáть четвероугóльно; обрýсить; **A'bvierung**, *f. 2.* обтёсываніе на четы́ре грáни; обрýска.
A'bvoti'ren, etc. s. A'bstimmen, etc.
A'bwägen, **A'bwiegen**, *va. irr.* (wäge ab, wog ab, abgewogen): свѣшивать, свѣсить; (in der Hand) прики́дывать, -ки́нуть нá-руку; seine Worte -,* говори́ть осторóжно; (beurtheilen) обсýживать, обсуди́ть кáждое слóво; **A'bwäger**, *m. I.* пивелирóвщикъ; **A'bwägung**, *f. 2.* взвѣшиваніе; прики́дываніе; вырáвниваніе (по ватерпáсу).
A'bwalken, *va. W.* вывáливать; вывалять; § вы́сѣчь, отвалять.
A'bwälzen, *va.* отвáливать, отвали́ть; скáтывать, -ти́ть; (von sich) свáливать, свали́ть съ себя́.
A'bwamsen, *va.* отвалять.
A'bwandelbar, *a. Spl.* спрягáемый; **A'bwandeln**, *va.* спрягáть; **-ndelung**, **-wandlung**, *f. 2.* спряжéніе.
A'bwandern, *vn.* (*s.*) отправля́ться, отпрáвиться пѣшкóмъ; уходи́ть, уйти́.
A'bwanken, *vn.* (*s.*) уйти́ шатáясь.
A'bwarten, *va.* (Zeit) выжидáть, вы́ждать; улучáть, улучи́ть; Jmdn. - обжидáть, обождáть когó.
A'bwärts, *ad.* внизъ по; въ стóрону; въ сторонѣ.
A'bwaschen, *va. irr.* (wasche ab, wäscht ab, wusch ab, abgewaschen): смывáть, смыть; (Hände, Gesicht) вымывáть; **A'bwaschung**, *f. 2.* обмывáніе; смывáніе.
A'bwässern, *va.* смáчивать, смочи́ть; намочи́ть; осýшивать, осуши́ть; *Bk.* обтёсывать, обтесáть бревнó.
A'bweben, *va. irr.* (webe ab, wob ab, abgewoben): вы́ткать, соткáть.
A'bwechseln, *va.* перемѣня́ть, -мѣни́ть; (Wache) смѣня́ть, -ни́ть; (verschiedenartig machen) разнообрáзить; -, *vn.* (Wetter) перемѣня́ться, -ни́ться; (Farben) измѣня́ться; mit einander - чередовáться; **A'bwechselnd**, *ppr.* u. *a.* перемѣня́ющійся; *Hlk.* перемежáющійся; (verschieden) рáзный; различный; (Wetter) перемѣнчивый; непостоя́нный; (Farben) различный; -, *ad.* попеременно; **-chselung**, **-chslung**, *f. 2.* перемѣна; смѣна; разнообрáзіе; измѣнéніе; чередовáніе; * непостоя́нство; (Witterung) перемѣнчивость; перемѣна; (Schicksal) превра́тность; **-chselungsre'cht**, *n. I.* чередовáніе.
A'bweg, *m. I. 3.* боковáя дорóга; поворóтъ; распýтіе; (Verirrung) заблуждéніе; auf Abwege gerathen заблуждáться; впадáть, впасть въ заблуждéніе; **A'bwegs**, *ad.* въ сторонѣ (отъ дорóги) лежáщій; **A'bwegsam**, *a.* въ сторонѣ отъ дорóги.
A'bwehen, *va.* сдувáть, сдуть; (wegblasen) уноси́ть, унéсть; -, *vn.* (*h.*) der Wind weht vom Lande ab, *Sw.* вѣтеръ дýетъ съ бéрега.
A'bwehr, *f.* защи́та; оборóна; **A'bwehren**, *va.* удéрживать, удержáть; не допускáть, -сти́ть; *Kw.* отбивáть, -би́ть; *Ftk.* отражáть, -рази́ть; отводи́ть, -вести́, отклоня́ть, -ни́ть; Angriff - отражáть, отрази́ть; отвращáть, -врати́ть; (Fliegen etc.) отмáхиваться, отмахнýться отъ когó; **-hrgra'ben**, *m. I.* (ä) оборони́тельный ровъ; **-hrung**, *f.* удéрживаніе; недопущéніе; отклонéніе; отмáхиваніе; отмáшка; **-hrungsmi'ttel**, *n. I.* срéдство оборони́тельное.
A'bweichen, *va.* u. *vn.* s. Lo'sweichen; **A'bweichen**, *vn. irr.* (weiche ab, wich ab, abgewichen): несходствовать съ чѣмъ, съ кѣмъ; не быть согла́сну, не согласовáться съ чѣмъ; (von Regeln) отступáть, -пи́ть; (von Wahrheit) отклоня́ться, -ни́ться; (von Ordnung) нарушáть, -шить что; (vom rechten Wege) совращáться, -врати́ться съ; (Magnetnadel), *Ntl.* уклоня́ться, -ни́ться; das abgewichene (verflossene) Jahr прошéдшій годъ; -, *n. I.* s. A'bweichung; (Durchfall) понóсъ; **A'bweichend**, *ppr.* u. *a.* несоглáсный; непрáвильный; **-chung**, *f. 2.* несхóдство; несогласовáніе; отли́чіе; нарушéніе; отступлéніе; *Ntl.* (der Magnetnadel) уклонéніе; (Strahlen) отклонéніе; **-ngskrei's**, *m. I. 3.* кругъ уклонéнія; **-ngsko'mpass**, **-ngszeiger**, *m. I. Ntl.* деклинáторъ.
A'bweiden, *va.* съѣдáть, съѣсть, поѣсть травý съ чегó; стрáвливать, страви́ть.
A'bweifen, s. A'bwickeln.
A'bweinen (sich), *vr.* плáкать до изнеможéнія.
A'bweisen, *va. irr.* (weise ab, wies ab, abgewiesen): отсылáть, отослáть; не допускáть, допусти́ть; (Bittende) откáзывать, -зáть комý въ чёмъ; derb - спровáживать, -вáдить; von sich - отклоня́ть, отклони́ть отъ себя́. [лить.
A'bweissen, *va.* выбѣливать, вы́бѣ-
A'bweisung, *f. 2.* (einer Klage), *Rw.* откáзъ въ чёмъ; **-ngsbeschei'd**, *m. I. 3. Rw.* откáзъ въ и́скѣ.
A'bwelken, *vn.* (*s.*) увядáть, увя́нуть; завя́нуть; блéкнуть, поблéкнуть; -, *va.* вя́лить; суши́ть.
A'bwendbar, *a.* отврати́мый, что мóжно отврати́ть; **A'bwenden**, *va. irr.* (wende ab, wandte ab, abgewendet, abgewandt): отвращáть, отврати́ть; (Unglück etc.) предупреждáть, предупреди́ть; (Gedanken von etwas) не дýмать о чёмъ; не помышля́ть о чёмъ; (vom Vorhaben) отклоня́ть, отклони́ть когó отъ чегó; sich - отворáчиваться, отвороти́ться, отвернýться; sich - von Jmdm. оставля́ть, -áвить; покидáть, -ки́нуть когó; **A'bwendig**, *a.* отстýпный; вѣролóмный; невѣрный; - machen отвлекáть, отвлéчь; отвращáть, отврати́ть; перемáнивать, -ни́ть къ себѣ; **A'bwendung**, *f.* отвращéніе; предупреждéніе; отклонéніе.
A'bwerfen, *va. irr.* (werfe ab, wirft ab, warf ab, abgeworfen): сбрáсывать, сбрóсить съ чегó; von sich - освобождáться, освободи́ться отъ себя́; свергáть, свéргнуть съ себя́; s. a. A'bstreifen; (abschlagen) сбивáть, сбить; сшибáть, -би́ть; (verwerfen) проки́дывать, проки́нуть; (Hörner) *Jäg.* метáть; мѣня́ть; (Würfel) бросáть, брóсить; (Gewinn) приноси́ть, принéсть; -, *n. I.*, **A'bwerfung**, *f.* сбрáсываніе; ски́дываніе; скидáніе; свержéніе; освобождéніе; сня́тіе; проки́дываніе; бросáніе.
A'bwesend, *a.* отсýтствующій; находя́щійся въ отлýчкѣ; *задýмчивый; *разсѣянный; *помѣшанный; - sein отсýтствовать; быть въ отсýтствіи, въ отлýчкѣ; **-senheit**, *f.* отсýтствіе, отлýчка, задýмчивость; разсѣянность; помѣшáтельство;

сумасшéствіе; während meiner - въ отсýтствіе моё; въ мою небы́тность.

A'bwetzen, *va.* стáчивать, сточи́ть, отточи́ть; (unbrauchbar machen) источи́ть; s. a. A'bschleifen.

A'bwichsen, *va.* чи́стить, вы́чистить; ** s. Du'rchprügeln.

A'bwickeln, *va.* разма́тывать, размота́ть; **A'bwickelung**, *f.* 2. разма́тываніе; - einer Sache,* ходъ; продолже́ніе; оконча́ніе; **-lungsli'nie**, *f.* 2. *Gl.* колесова́я ли́нія.

Ab'wiegen, s. A'bwägen.

A'bwinden, s. A'bwickeln.

A'bwirken, *va. W.* сотка́ть.

A'bwischen, *va.* стира́ть, стере́ть; (Schweiss) обтира́ть; (Fussboden) вытира́ть; (Hände, Gesicht, Thränen) утира́ть.

A'bwischtuch, *n. I.* (ücher) стира́лка.

A'bwittern, *vn.*, -, (sich), *vr.* (*h.*) переста́ть греме́ть.

A'bwürdigen, s. Hera'bwürdigen.

A'bwurf, *m. I.* (ürfe) дохо́дъ; при́быль.

A'bwürgen (sich), *vr.* (*h.*) съ трýдомъ глота́ть; дави́ться; мýчиться, измýчиться си́льною рво́тою; -, *va.* заре́зать.

A'bwürzen, s. Wü'rzen.

A'bzahlen, *va.* уплáчивать, уплати́ть; плати́ть, заплати́ть.

A'bzählen, *va.* отсчи́тывать, -та́ть; со-; das kann man an den Fingern -,* э́то очеви́дно; э́то я́сно.

A'bzahlung, *f.* 2. упла́та; auf - въ упла́ту; auf - nehmen брать, взять съ обяза́тельствомъ уплáчивать посро́чно.

A'bzahnen, *vn.* (*h.*) теря́ть после́дніе моло́чные зу́бы das Kind hat schon abgezahnt у ребёнка ужé всѣ зу́бы вы́шли; ein Rad -, *Mech.* наре́зывать, нарѣ́зать зу́бья на колесѣ́; зазу́бривать, зазу́брить колесо́.

A'bzanken, *va.* (etw.) выспа́рывать; sich - побрани́ться.

A'bzapfen, *va.* (Wein, Bier) сцѣ́живать, сцѣди́ть; auf Flaschen - перелива́ть, -ли́ть въ буты́лки; Blut -, *Hlk.* пуска́ть, пусти́ть; (Wassersüchtige), *Hlk.* выцѣ́живать, вы́цѣдить во́ду у кого́; спуска́ть, -сти́ть во́ду у кого́; einem Baume Saft - сочи́ть сокъ; -, *n. I.*, **-pfung**, *f.* 2. сцѣ́живаніе; выцѣ́живаніе, выпуска́ніе; спуска́ніе; перелива́ніе; **-pfer**, *m. I. Hlk.* кате́теръ; выпускни́къ.

A'bzäumen, *va.* (Pferd) разнуздывать, разнузда́ть; снима́ть, снять узду́ съ коня́.

A'bzäunen, *va.* (einfenzen) отгора́живать, отгороди́ть; отдѣла́ть, отдѣли́ть забо́ромъ.

A'bzehren, *va.* истоща́ть, истощи́ть; изнуря́ть, изнури́ть; -, *vn.* (*s.*), sich -, *vr.* (*h.*) худѣ́ть, похудѣ́ть, исхуда́ть; исхудѣ́ть; сдѣ́латься худоща́вымъ; *Hlk.* ча́хнуть, исча́хнуть; abzehrende Krankheit изнури́тельная болѣ́знь; **A'bzehrung**, *f.* 2. *Hlk.* истоще́ніе; изнуре́ніе; сухо́тка.

A'bzeichen, *n. I.* отмѣ́та; знакъ; при́знакъ; (Merkmal) примѣ́та; отли́чіе.

A'bzeichnen, *va.* срисо́вывать, -сова́тъ; рисова́ть, нарисова́ть; (copiren) скопиро́вывать, скопирова́ть; (Portrait, Gegend) снима́ть, снять; -, *n. I.*, **-nung**, *f.* 2. срисо́вка; рисýнокъ; копирова́ніе; сня́тіе; съёмка.

A'bzetteln, *va. W.* распуска́ть, -сти́ть осно́ву.

A'bziehbla'se, *f.* 2. *Schdk.* рето́рта для перего́нки; **-hbo'gen**, *m. I. Bchdr.* про́бный листъ; **-ziehei'sen**, *n. I. Grb.* подхо́дка; тупа́къ; ско́бель; **A'bziehen**, *va. irr.* (ziehe ab, zog ab, abgezogen): отвлека́ть, отвле́чь; отклоня́ть, -ни́ть; (wegschleppen) отта́скивать, -тащи́ть; (herab) ста́гивать, стяну́ть; (herunter) ста́скивать, стащи́ть; s. a. A'brücken; (Kleidung) снима́ть, снять, скида́ть, ски́нуть; das Fell - сдира́ть, содра́ть ко́жу съ чего́; свѣжева́ть, освѣжева́ть; свѣжева́ть телёнка; (Wasser) отводи́ть, отвести́; (Blut) пуска́ть, пусти́ть; мета́ть; (Flüssigkeiten) гнать; дестилли́ровать; перелива́ть, -ли́ть; (Teich) спуска́ть, спусти́ть во́ду изъ пруда́; (vom Gewicht) убавля́ть, уба́вить съ; (von Rechnungen) спи́сывать, -са́ть съ чего́; einen Bogen -, *Bchdr.* отпеча́тывать, -тать; отти́скивать, -ти́снуть; -, *Grb.* мездри́ть ко́жу; снима́ть, снять бухтарму́ съ ко́жи; (Rasirmesser) пра́вить, направля́ть, -пра́вить; точи́ть; - (Karten) мета́ть; промётывать, -та́ть; die Hand von Jmdm. -, *оставля́ть, -а́вить кого́ безъ по́мощи; -, *vn. irr.* (*s.*) *Kw.* выступа́ть, вы́ступить; (von einer Festung) отступа́ть; уходи́ть, уйти́; sich -, s. Entklei'den; -, *n. I.*, **A'bziehung**, *f.* 2. отвлече́ніе; отклоне́ніе; снима́ніе; сдира́ніе; го́нка; перего́нка; сба́вка; ски́дка; удале́ніе; смѣ́на; **A'bziehfei'le**, *f.* 2. *Mech.* лична́я пила́; **-hmu'skel**, *Zk.* s. Abdu'ctor; **-hstein**, *m. I.* осело́къ; **A'bziehung**, s. A'bziehen; **A'bziehungsgerä'th**, *n. I.* 3. перего́нный od. перего́нный снаря́дъ.

A'bzielen, *vn.* (*h.*) (worauf) цѣ́лить въ что, въ кого́; мѣ́тить въ что; *намека́ть, намекну́ть на; (vorhaben) имѣ́ть что цѣ́лію; намѣ́реваться; (streben) стреми́ться къ чему́.

A'bzirkeln, *va.* вымѣ́ривать, -ря́ть, вы́мѣрить; *съ то́чностію обознача́ть, -а́чить.

A'bzucht, *f.* 2. спускъ; стокъ.

A'bzug, *m. I.* (üge) *Kw.* выступле́ніе; от-; (Wache) смѣ́на; (Abfahrt) отъѣ́здъ; (des Wassers) спускъ; стокъ; -, *H.* та́ра; сба́вка; - machen вычита́ть, вы́честь; (Branntwein) го́нка; перего́нка; (Wein, Bier) перели́вка; (Karten) мета́ніе; перемѣ́чиваніе; *Bchdr.* о́ттискъ; **-gsbo'gen**, *m. I. Bchdr. etc.* про́бный листъ; корректу́рный листъ; **-gsfrei'heit**, *f.* пра́во свобо́днаго вы́ѣзда; **-gsge'ld**, *n. I.* (elder) пла́та, взима́емая съ отъѣзжа́ющихъ; **-gsgra'ben**, *m. I.* (ä) водосто́чная od. собира́тельная кана́ва; водоспу́скная od. отво́дная кана́ва; **-gshahn**, *m. I.* (ähne) кранъ; ключъ; трýбка; **-gsku'pfer**, s. Ga'rschlacken; **-gsrau'm**, *m. I.* (äume) *Sw.* вель; льяло; - резервуа́ръ; водовмѣсти́лище; **-gsre'chnung**, *H.* s. Raba'ttconto, Ta'rare'chnung; **-gsröhre**, *f.* 2. отво́дъ; отво́дный кана́лъ; водосто́чная труба́; **-gsschmau's**, *m. I.* (äuse) проща́льный обѣ́дъ; **-gsschna'lle**, *f.* 2. *Mech.* спускъ для бо́я часо́въ.

A'bzüglich, *ad.* по вы́чету; вычита́я.

A'bzupfen, *va.* выдёргивать, вы́дергать, вы́дернуть; вырыва́ть, вы́рвать.

A'bzürnen, *va.* вынужда́ть, вы́нудить угро́зами.

A'bzwacken, *va.*: Jmdm. etw. - отжи́ливать, -жи́лить у кого́ что.

A'bzwecken, s. A'bzielen.

A'bzweigen, *va.* отдѣля́ть, -ли́ть.

A'bzwicken, s. A'bzwacken.

A'bzwingen, *va. irr.* (zwinge ab, zwang ab, abgezwungen): Jmdm. etw. - вынужда́ть, вы́нудить у кого́ что.

Aca'cie, *f.* 2., **Aca'cienbau'm**, *m. I.* (äume) *Ng.* ака́ція; горо́ховое де́рево; горо́ховикъ; **Aca'cien-**, *a. Ng.* - ака́ціи.

Academie', etc. s. Akademie', etc.

Acajou', etc. s. Mahago'nybaum, etc.

Acanthace'en, *f. pl. Ng.* роженцевики́; **Aca'nthen**, *m. pl. Bk.* ака́нѳовыя ли́стья; **Acanthocepha'len**, *m. pl. Ng.* шипогла́вые od. крючкоголо́вые глисты́; **Acanthoi'den**, *f. pl. Ng.* роженцови́дныя расте́нія.

Acce'nt, *m. I.* 3. *Spl.* ударе́ніе; произноше́ніе; **Accentuatio'n**, *f.* 2. ударе́ніе; слогоударе́ніе; **Accentui'ren**, *va. Spl.*: Wörter - произноси́ть, выгова́ривать слова́ съ осо́беннымъ ударе́ніемъ.

Acce'pt, s. Acceptatio'n; **Accepta'bel**, s. A'nnehmenswe'rth; **Accepta'nt**, *m. II. H.* акцепта́нтъ; вексеприним́атель; **Acceptatio'n**, *f.* 2. приня́тіе; призна́ніе; *H.* акцепта́ція ве́кселя; **Accepti'ren**, *va.* соглаша́ться, согласи́ться на что, на кого́; признава́ть, призна́ть; Wechsel - акцептова́ть ве́ксель.

Acce'ss, *m. I.* до́ступъ; входъ; *Hlk.* припа́докъ; дрожь.

Accessio'n, etc. s. Zu'satz, Zu'wachs; **Accessi'st**, *m. II.* чино́вникъ сверхкомпле́ктный.

Acce'ssit, *n. I.* втора́я od. второстепе́нная пре́мія; второ́й призъ; (Lotterie) прида́ча къ вы́игрышу.

Accesso'ren, *m. pl. Zk.* не́рвы, иду́щіе изъ ше́йнаго мо́зга; **Accesso'risch**, *a.* второстепе́нный; посторо́нній; случа́йный; **Accesso'rium**, *n. I.* (rien), s. Zu'gabe, Zu'behö'r.

Accidenta'lien, *n. pl.* случа́йности; посторо́нныя обстоя́тельства; **-de'ntien**, *n. pl.* случа́йные od. посторо́нніе дохо́ды; акциде́нціи.

Acci'samt, *n. I.* (ämter) акци́зная конто́ра od. экспеди́ція; **Acci'sbar**, *a.* подлежа́щій по́шлинѣ od. акци́зу; **-sbea'mte**, *m. II.* акци́зный чино́вникъ; **-sbedie'nte**, *m. II.* служи́тель акци́зный; **Acci'se** *f.* 2. *Stw.* по́шлина; акци́зъ; **Acci'seinnahme**, *f.* 2. акци́зный сборъ; **-seinnehmer**, *m. I.* сбо́рщикъ по́шлины od. акци́за; **-sexpeditio'n**, s. Acci'samt; **-sfrei**, *a.* безпо́шлинный; освобождённый отъ по́шлины; не платя́щій по́шлины; **-sfreiheit**, *f.* 2. освобожде́ніе отъ акци́за; **-spacht**, *f. I. Stw.* акци́зный о́ткупъ; **-spachtungscommissio'n**, *f.* 2. акци́зно-отку́пное комиссіоне́рство; **-sregleme'nt**, *n. I.* акци́зный уста́въ; **-sverwa'ltung**, *f.* 2. управле́ніе по пите́йно-акци́знымъ сбо́рамъ; **-szahlung**, *f.* 2. пла́та акци́за; **-szettel**, *m. I.* акци́зный ярлы́къ.

Acclamatio'n, *f.* 2. ра́достное вос-

клица́ніе; durch - о́бщимъ го́лосомъ; **Acclami'ren**, *vn.* (*h.*) взыва́ть къ кому́; рукоплеска́ть.

Acclimatisatio'n, **Acclimatisi'rung**, *f.* водворе́ніе въ но́вомъ кли́матѣ; пріуче́ніе къ кли́мату.; **Acclimatisi'ren**, *va.* аклиматизи́ровать; пріуча́ть, пріучи́ть къ кли́мату; освоивать, осво́ить съ кли́матомъ; sich - осво́иваться, осво́иться съ кли́матомъ; привыка́ть, привы́кнуть къ кли́мату.

Accommodi'ren, s. A'npassen, A'nbeque'men, A'nfügen.

Accompagneme'nt, *Tk.* s. Beglei'tung; **Accompagni'ren**, *Tk.* s. Beglei'ten.

Acco'rd, *m. I.* 3. догово́ръ; усло́віе; (Lieferungscontract) подря́дъ; *Tk.* согла́сіе; ладъ; акко́рдъ; *Mal.* согла́шеніе свѣ́та и цвѣ́товъ; **Acco'rd-**, *a.* подря́дный; подря́женный; **Acco'rdarbeit**, *f.* 2. подря́женная, подря́дная рабо́та; **Accordi'ren**, *va.* u. *vn.* догова́риватьса, договори́ться о чёмъ; усло́вливаться, усло́виться въ чёмъ; ряди́ться; подряжа́тьси, -ряди́ться на что; accordirter Preis подря́дная цѣна́; der Kaufmann hat accordirt, *H. Rw.* купе́цъ положи́лся съ заимода́вцами.

Accoucheu'r, *m. I.* s. Gebu'rtshelfer; **Accouchi'ren**, *va.* принима́ть, приня́ть младе́нца (при рода́хъ); **Accouchi'rhebel**, *m. I. Hlk.* подъёмецъ акуше́рскій.

Accrediti'ren, *va. Stw. H.* акредитова́ть; дать вѣ́рющую гра́моту; уполномо́чивать, -мо́чить на что.

Accumulatio'n, *f.* 2. скопле́ніе разноро́дныхъ часте́й; смѣсь; s. a. Häu'fung; **Accumuli'ren**, s. Häu'fen, A'nsammeln.

Accura't, *a.* акура́тный; то́чный; тща́тельный; es passt - точь-въ-точь; **Accurate'sse**, *f.* акура́тность; то́чность; тща́тельность; испра́вность.

Accusati'v, *m. I.* 3. *Spl.* вини́тельный паде́жъ.

Acepha'l, *m. I.** фана́тикъ; мечта́тель; безразсу́дный; анархи́стъ; *Hlk. Zk.* безголо́вый уро́дъ; **Acepha'len**, *pl. Ng.* скрытноголо́вые слизняки́; безголо́вые; безгла́вые.

Ace'ren, *f. pl. Ng.* безро́гія od. безу́сыя насѣко́мыя.

Acerini'ten, *m. pl. Ng.* ацерини́ты; окаменѣ́лые клено́вые ли́стья.

Aceta'te, *n. pl. Schdk.* уксусоки́слыя со́ли; **Ace'time'ter**, **Ace'tome'ter**, *m. I. Schdk.* ацетиме́тръ; уксусомѣ́ръ; **Ace'tisch**, *a. Schdk.* уксусоки́слый; имѣ́ющій о́струю кислоту́.

Ach! *int.* ахъ! охъ! ach leider! жаль! жаль что! Ach und Weh schreien горева́ть; о́чень жа́ловаться.

Acha't, **Aga't**, *m. I.* 3. *Ng.* ага́тъ; **Acha't-**, **Acha'ten**, *a.* ага́товый.

A'chel, *f.* 2. *Ng.* (an Aehren) у́сики, бородка; (vom Hanf, Flachs) костри́ка; костеря́; костёръ; (beim Hecheln) вы́чески.

Achille'a, *f.*, Achi'llenkrau't, *n. Ng.* s. Scha'fgarbe.

Achi'llesseh'ne, **Achi'llesfle'chse**, *f.* 2. *Zk.* Ахилле́сова тетива́.

Achromasie', *f. Opt.* уничтоже́ніе цвѣ́товъ; безцвѣ́тность; * блѣ́дность; **-ma'tisch**, *a.* ахромати́ческій; безцвѣ́тный; **-mati'smus**, *m. Opt.* ахромати́змъ; безцвѣ́тность.

A'chse, **A'xe**, *f.* 2. ось; (am Schleifstein, an der Wage) веретено́; *Zk.* s. Zah'nwirbel; auf der -, *H.* гу́жёмъ; на колёсахъ; сухи́мъ путёмъ; für Fracht per -, *H.* за прово́зъ гу́жёмъ.

A'chsel, *f.* 2. *Zk.* плечо́; ра́мо; die -ln zucken пожима́ть, пожа́ть плеча́ми; die Leute über die - ansehen,* смотрѣ́ть на кого́ съ неуваже́ніемъ; не уважа́ть кого́; etw. auf die leichte - nehmen,* не во что ста́вить; auf beiden Achseln tragen, * угожда́ть ка́ждому; льстить обѣ́имъ сторона́мъ; *льстить и тому́ и друго́му; **A'chsel-**, *a. Zk.* раме́нный; плечево́й; плечно́й; кры́лцевый; **A'chsela'der**, s. A'chselve'ne; **A'chselarte'rie**, *f.* 2. *Zk.* раме́нная od. кры́лцевая арте́рія; **-lba'nd**, *n. I.* аксельба́нтъ; эксельба́нтъ; **-lbei'n**, *n. I. Zk.* плечева́я od. плечна́я костъ; **-lbeu'le**, *f.* 2. *Hlk.* о́пухоль подкрыльцо́выхъ желѣ́зъ; **-ldrü'sen**, *f. pl. Zk.* желѣ́зы́ подкрыльцо́выя; **-lfle'chse**, s. A'chselseh'ne; **-lfle'ck**, *m. I.* (am Hemd) стрѣ́лка у руба́шки; **-lgele'nk**, *n. I. Zk.* плечево́е членосоедине́ніе; плечно́й суста́въ; **-lgeru'ch**, **-lgesta'nk**, *m. I.* вонь подъ мы́шками; **-lgru'be**, *f.* 2. *Zk.* подмы́шка; мы́шка; плечна́я по́лость; раме́нная впа́дина; па́зуха; **-lhöh'le**, s. A'chselgru'be; **-lkla'ppe**, *f.* пого́нъ; **-lklei'd**, s. Schu'lterma'ntel; **-lkno'chen**, s. A'chselbei'n; **-lmu'skel**, *m. I. Zk.* плечева́я мы́шка; **-lne'rv**, *m. I. Zk.* плечно́й od. раме́нный нервъ; чувстви́тельная жи́ла; **-lra'nken**, *f. pl. Ng.* проме́жныя у́шки; **-lrie'men**, *m. I. Kw.* ля́мка; **-lschnu'r**, *f.* 2. пого́нъ; **-lseh'ne**, *f.* 2. *Zk.* раме́нная тетива́; **-lstä'ndig**, *a. Zk.* проме́жный; промежу́точный; подкрыльцо́вый; *Ng.* кры́льный; боково́й; крылообра́зный; **-lstü'ck**, *n. I.* 3. (am Hemd) стрѣ́лка; **-lträ'ger**, *m. I.** двоеду́шный; двуязы́чникъ; лука́вецъ; лицемѣ́ръ; **-lträgerei'**, *f.* 2. двоеду́шіе; лука́вство; **-lve'ne**, *f.* 2. *Zk.* ве́на крыльцо́вая od. раме́нная; **-lwi'nkelstä'ndig**, s. A'chselstä'ndig; **-lwi'rbel**, *m. I. Zk.* второ́й ше́йный позвоно́къ; **-lzu'cken**, *n. I.* пожима́ніе плеча́ми; **-lzwi'ckel**, *m. I.* ла́стовица; ла́стовка.

A'chsen-, *a.* о́севый; **A'chsenge'ld**, *n. I.* (er) шоссе́йный сборъ; пла́та за проѣ́здъ по шоссе́; **-nna'gel**, *m. I.* (ä) чека́; о́севая чека́; засо́въ; засо́вка; **-nrie'gel**, *m. I.* поду́шка, брусъ; **-nri'ng**, *m. I.* 3. око́вка сту́пицы; о́бручъ на сту́пицѣ; **A'chsschenkel**, *m. I. Mech.* полуо́сь; kurzer - осо́бая полуо́сь.

Acht, *a. num.* во́семь; во́смеро; во́смеры; der achte осьмо́й; восьмо́й; acht mal acht во́семью во́семь; je acht по осьми́; alle - Jahre ка́ждыя во́семь лѣтъ; че́резъ ка́ждыя в. л.; - Mann во́семь человѣ́къ; wir waren unserer - насъ бы́ло во́смеро; es sassen ihrer - am Tische за столо́мъ сидѣ́ло во́семь человѣ́къ; über acht Tage че́резъ недѣ́лю; die Uhr hat - geschlagen во́семь би́ло, nach - въ девя́томъ часу́; um halb - въ полови́нѣ восьма́го; es ist ein Viertel auf - че́тверть восьма́го; es wird bald - schlagen восьмо́й часъ въ исхо́дѣ.

Acht, *f.* 2. во́семь; осмёрка.

Acht, *f.* опа́ла; изгна́ніе; Jmdn. in die - erklären (ächten) осужда́ть, осуди́ть кого́ на изгна́ніе; подверга́ть; -гну́ть кого́ опа́лѣ; in die - erklärt и́згнанный; опа́льный; - (Vorsicht) осторо́жность; внима́ніе; примѣча́ніе; - haben, - geben auf Jmdn. od. etw. наблюда́ть, смотрѣ́ть за кѣмъ, за чѣмъ; - haben обраща́ть внима́ніе на что; gib -! смотри́! примѣча́й! слу́шай! etw. ausser - lassen не обраща́ть, не обрати́ть внима́пія на что; пренебрега́ть, -бре́чь чѣмъ; in - nehmen соблюда́ть, -блюсти́; бере́чь; sich in - nehmen vor etw. бере́чься чего́; остерега́ться, остере́чься чего́; nimm dich in -! береги́сь!

A'chtäugig, *a.* осьмигла́зый.

Aecht, etc. s. Echt, etc.

A'chtbätzner, *m. I. Mzw.* моне́та въ во́семь ба́тценовъ (о́коло 28 коп. сер.).

A'chtbar, *a.* почте́нный; достопочте́нный; досто́йный уваже́нія; **-rkeit**, *f.* почте́ніе; уваже́ніе.

A'chte, *f.* 2. *Tk.* окта́ва; goldene -, *Ng.* гіале́я.

A'chte (der, die, das), *a. num.* осмо́й, восьмо́й; s. a. Acht.

A'chteck, *n. I.* осмиуго́льникъ; **-teckig**, *a.* осмиуго́льный; **A'chteha'lb**, *ad.* семь съ полови́ною; полосма́.

A'chtel, *n. I.* осма́я до́ля; (Pfund, Bogen) осму́ха; осму́шка; (Bruch) *Rk.* одна́ осьма́я; zwei - двѣ осьмы́хъ; *Tk.* осма́я до́ля та́кта; осма́я; **-lfo'rm**, *f. Bchdr.* осма́я до́ля листа́; *Stk.* окта́нтъ; **-lno'te**, *f.* 2. *Tk.* осма́я; осмидо́льная но́та; осмери́чная od. одновя́зная но́та; **-lpau'se**, *f.* 2. *Tk.* осма́я до́ля та́кта; одновя́зная па́уза.

A'chten, *va.* уважа́ть; почита́ть; отдава́ть, отда́ть кому́ почте́ніе; дорожи́ть чѣмъ, кѣмъ; бере́чь; auf Jmdn. - смотрѣ́ть за кѣмъ; примѣча́ть за кѣмъ; kein Ansehen der Person -, *Rw.* u. * суди́ть безпристра́стно; чини́ть судъ безъ лицепрія́тія; wonach sich zu -, *Rw. Stw.* для исполне́нія по сему́ дѣ́лу.

Ae'chten, *va.* s. Acht, *f.*

A'cht-Ender, *m. I. Jäg.* оле́нь, у кого́ рога́ въ 8 вѣтве́й.

A'chtens, *ad. num.* въ-восьмы́хъ.

A'chtenswe'rth, *a.* уваже́нія досто́йный.

A'chterlei', *a.* восьми́ родо́въ.

A'chtfach, *a. num.* осмикра́тный; *ad.* въ во́смеро; во́семь разъ; das Achtfache осма́я часть; **-tfältig**, s. A'chtfach; **-tflach**, s. Octae'der; **-tflächig**, *a. Gl.* осмисторо́нній; осмигра́нный; **-tfuss**, s. Rie'senti'ntenfi'sch; **-tfüssig**, *a. Ng.* восмероно́гій; дли́ною во́семь фу́товъ; *Dtk.* восьмисто́пный; **-tgro schenstü'ck**, *n. I.* 3. *Mzw.* моне́та въ 8 гро́шовъ (24 коп. сер.).

Ae'chtheit, s. E'chtheit.

A'chtjährig, *a.* осмилѣ́тній; **-tjährlich**, *a.* ка́ждые во́семь лѣтъ; **-tkantig**, *a.* осмигра́нный.

A'chtlos, *a.* невнима́тельный; неради́вый; небре́жный; **-tlosigkeit**,

f. 2. невнима́ніе; нерадѣ́ніе; небре́жность.

A'chtmal, *ad. num.* во́семь разъ; -**acht**, *Rk.* во́семью во́семь; -**multiplicirt**, *Rk.* во́семью умно́женный; у. на́ восемь; -**tmännig**, -**tmännerig**, *a. Ng.*: achtmännerige Klasse der Pflanzen осмиму́жіе; осмиму́жество; классъ расте́ній съ во́семью тычи́нками (въ цвѣткѣ́); -**tmonatig**, *a.* осмимѣ́сячный; -**tmonatlich**, *a.* u. *ad.* че́резъ ка́ждые во́семь мѣ́сяцевъ; -**tpfünder**, *m. I.* (Brod etc.) осмифунтови́къ; *Kw.* осмифунто́вая пу́шка; -**tpfündig**, *a.* осмифунто́вый; (schwer) въ во́семь фу́нтовъ.

A'chtsam, *a.* внима́тельный; осмотри́тельный; -**mkeit**, *f.* внима́тельность; осмотри́тельность.

A'chtsäulig, *a. Bk.* осмиколо́нный; объ осми́ столба́хъ od. коло́ннахъ.

A'chtserklä'rung, *f.* 2. *Rw.* объявле́ніе опа́лы.

A'chtseitig, *a. Gl.* осмисторо́нній; -**tsilbig**, s. A'chtsylbig; -**tspännig**, *a.* въ во́семь лошаде́й od. осмернёю запряженный; -**tstimmig**, *a.* осмигла́сный; осмогла́сный; -er Gesang, *Tk.* осмогла́сное пѣ́ніе; -**tstrahl**, *m. I. Ng.* осмилучева́я морска́я звѣзда́; -**tstündig**, *a.* осмича́сный; -, *ad.* lesen, vortragen по восьми́, во́семь часо́въ въ недѣ́лю; -**tstündlich**, *a.* u. *ad.* ка́ждые во́семь часо́въ.

A'chtsurtheil, *n. I. Rw.* присужде́ніе къ изгна́нію.

A'chtsylbig, *a. Spl. Dtk.* осмисло́жный; -**ttägig**, *a.* осмидне́вный; -**ttäglich**, *a.* u. *ad.* ка́ждые во́семь дней; -**ttagsuh'r**, *f.* 2. недѣ́льные часы́; -**ttheil**, s. A'chtel; -**ttheilig**, *a.* состоя́щій изъ восьми́ часте́й.

A'chtung, *f.* внима́ніе; уваже́ніе; почте́ніе; - haben vor Jmdm. уважа́ть кого́; - vor etw. haben вполнѣ́ уважа́ть что; in - stehen по́льзоваться уваже́ніемъ; -, s. a. Acht, *f.*; Achtung! *Kw.* слу́шай!

Ae'chtung, *f.* объявле́ніе опа́лы; изгна́ніе.

A'chtungsvo'll, *a.* почти́тельный; -**ngswe'rth**, -**ngswü'rdig**, *a.* достопочте́нный; досто́йный почте́нія od. уваже́нія; -**ngswi'drig**, *a.* непочти́тельный.

A'chtwinkelig, *a. Gl.* осмиуго́льный; -**twöchentlich**, *a.* ка́ждыя во́семь недѣ́ль; -**twöchig**, *a.* осминедѣ́льный.

A'chtzehn, *a. num.* восемна́дцать, осмьна́дцать; **A'chtzehn-E'nder**, *m. I. Jäg.* оле́нь, у кого́ рога́ въ 18 вѣтве́й; -**tzehnte** (der, die, das), *a. num.* осмьна́дцатый; der - des Monats осмьна́дцатое (число́); am achtzehnten Juli осмьна́дцатаго Іюля.

A'chtzeilig, *a.* въ восьми́ строкъ, восмистро́чный.

A'chtzig, *a. num.* во́семь деся́ть; **A'chtziger**, *m. I. Mzk.* двугри́венникъ; двугри́венный; (Greis v. 80 Jahren) осмидесятилѣ́тній стари́къ; er geht in die -, *ему́ лѣтъ о́коло осми́десяти; -**tzigjäh'rig**, *a.* осмидесятилѣтній; восьмидесятилѣтній; -**tzigste** (der, die, das), *a. num.* осьмидеся́тый.

Ae'chzen, *va.* о́хать; стона́ть; -, *n. I.* стонъ, стена́ніе.

Aci'd, **A'cidum**, *n. I. Schdk.* кислота́; **Acidita't**, *f.* ки́слость; s. a. Sau'er, Säu're.

A'cker, *m. I.* (ä) по́ле; па́шня; десяти́на; **A'cker-**, **A'ckers-**, *a.* полево́й; -**ra'ndorn**, *m. I. Ng.* ша́ндра обыкнове́нная; -**rbau'**, *m. I.* землецѣ́ліе; землеобрабо́тываніе; хлѣбопа́шество; -**rbau'end**, *a.* занима́ющійся землецѣ́ліемъ; -**rbau'er**, s. A'ckersma'nn; -**rbau'kundiger**, *m. I.* агроно́мъ; -**rbau'kunst**, *f.* агроно́мія; -**rbee're**, s. Bro'mbeere, He'ckenbee're; -**rboh'ne**, *f.* 2. *Ng.* полево́й бобъ; просто́й бобъ; -**rbra'nd**, s. Kuh'weizen; -**rbu'ch**, *n. I.* (bücher) спи́сокъ поля́мъ, недви́жимостямъ, зе́млямъ; -**rbü'rger**, *m. I.* мѣщани́нъ (граждани́нъ) занима́ющійся хлѣбопа́шествомъ; **Ae'ckerchen**, *n. dim. I.* ма́ленькое по́ле; **A'ckerdi'stel**, s. Fe'lddistel; -**rei'chel**, s. E'rdnuss; -**re'rde**, *f.* 2. па́хотная земля́; -**rfe'ld**, *n. I.* (er) *Ldw.* па́шня; -**rga'lle**, *f.* 2. *Ng.* неплодоро́дное мѣ́сто на по́лѣ; -**rgau'l**, *m. I.* (äule) рабо́чая (плугова́я) ло́шадь; -**rge'ld**, *n. I.* (er) поземе́льная де́ньги; обро́къ, поземе́льная по́дать; -**rgerä'th**, *n. I.* 3. землецѣ́льческое od. па́хотное ору́діе; **A'ckerhah'nenfu'ss**, *m. I. Ng.* жа́бникъ od. лю́тикъ полево́й; ку́рична слѣпота́; -**rho'f**, *m. I.* (öfe) подмы́зокъ; -**rho'rnkraut**, *n. I. Ng.* я́сколка полева́я; -**rklee'**, *m. I. Ng. Ldw.* трили́стникъ полево́й od. парово́й; за́ячья ла́па; -**rkle'tte**, *f.* 2. *Ng.* лапу́шникъ полево́й; -**rkne'cht**, *m. I.* 3. *Ldw.* рабо́тникъ у землецѣ́льца; -**rkno'blauch**, s. Fe'ldknoblauch; -**rknö'terich**, *m. I. Ng.* дива́ла годова́я; -**rkoh'l**, *m. I. Ng.* борода́вникъ обыкнове́нный; -**rkra'tzdistel**, *f.* 2. *Ng.* серпу́ха полева́я; вахла́чка; -**rkrau't**, s. Vero'nika; **A'ckerla'nd**, *n. I.* па́хотная земля́; па́шня; **Ae'ckerlein**, *n. dim. I.* s. Ae'ckerchen; -**rle'rche**, *f.* 2. *Ng.* жа́воронокъ полево́й; -**rloh'n**, *m. I.* (öhne) пла́та за паха́ніе; -**rma'nn**, s. A'ckersma'nn; -**rmä'nnchen**, s. Ba'chstelze (gelbe); -**rmau's**, s. Fe'ldmaus; -**rme'nnig**, *m. I. Ng.* репе́йникъ апте́карскій od. благово́нный; -**rmi'nze**, *f.* 2. *Ng.* полева́я мя́та; -**rmoh'n**, s. Fe'ldmohn; -**rmü'nze**, s. A'ckermi'nze.

A'ckern, *va. Ldw.* паха́ть; ора́ть.

A'ckernu'ss, *f.* 3. *Ng.* чи́на шишкова́тая od. шишконо́сная od. желвакова́тая; горо́ховникъ узлокоренный; земляно́й орѣ́хъ; -**rpfe'rd**, *n. I.* 3. s. A'ckergau'l; -**rrai'n**, *m. I.* 3. полоса́ ме́жду двумя́ поля́ми; -**rre'ttig**, *m. I. Ng.* полева́я рѣ́дька; -**rrie'd**, *n. I.* боло́тистое мѣ́сто на́ по́лѣ; то́пкое мѣ́сто; **A'ckerrie'dgras**, *n. I.* осо́ка полева́я; -**rsala't**, *m. I. Ng.* ди́кій сала́тъ; лату́къ ди́кій; -**rschmee'le**, s. Wi'ndhalm; -**rschne'cke**, *f.* 2. *Ng.* слизе́нь полево́й; -**rse'nf**, *m. I. Ng.* полева́я горчи́ца; свербигу́зка; -**rsma'nn**, *m. I.* (*pl.* Ackersleute) землецѣ́лецъ; хлѣбопа́шецъ; -**rsolda't**, *m. II. Kw.* па́хотный солда́тъ; -**rspa'rk**, -**rspe'rgel**, *m. I. Ng.*: (gemeiner) тори́ца od. размѣ́тка полева́я; -**rtre'spe**, *f.* 2. *Ng.* мя́тлина полева́я; -**ru'mgang**, (änge), -**ru'mzug**, *m. I.* (üge) *Alt.* торже́ственный обхо́дъ поле́й; -**rvieh'**, *n. I. Ldw.* рабо́чій скотъ; -**rvio'le**, *f.* 2. *Ng.* фіа́лка па́шенная od. полева́я; -**rwa'lze**, *f.* 2. *Ldw.* па́хотный като́къ; -**rwei'he**, s. A'ckeru'mgang, etc.; -**rwei'zen**, s. Kuh'weizen; -**rwe'rkzeug**, s. A'ckergerä'th; -**rwe'rre**, *f.* 2. *Ng.* медвѣ́докъ обыкнове́нный; медвѣ́дка обыкнове́нная; -**rwe'sen**, s. A'ckerbau'; -**rwi'cke**, *f.* 2. *Ng.* мы́шій горо́хъ сѣ́яльный; бобо́вина кормо́вая; конякю́вка; -**rwi'nde**, s. Fe'ldwinde; -**rwi'rthschaft**, *f.* 2. хлѣбопа́шенное хозя́йство; -**rzi'ns**, s. A'ckerge'ld; -**rzwie'bel**, s. Fe'ldzwiebel.

Aconi't, *m. I. Ng. Hlk.* пострѣ́льная трава́; **Aconi't-**, *a. Ng. Schk.* ако́нитовый; **Aconi'tsäure**, *f.* 2. *Schdk.* ако́нитовая od. берцо́вая кислота́.

Acotyledo'nen, *f. pl. Ng.* бездо́льныя od. безсѣ́менодо́льныя od. безполови́нчатыя расте́нія.

Acquiri'ren, *va.* пріобрѣта́ть, пріобрѣ́сть; acquirirtes Eigenthum пріобрѣ́тенное имѣ́ніе.

Acquisi't, *n. I.*, **Acquisi'ta**, *n. pl.* пріобрѣ́тенное; со́бственность; **Acquisitio'n**, *f.* 2. пріобрѣ́теніе.

Acqui't, *n. I. H.* удовлетворе́ніе; очи́стка od. упла́та до́лга; квита́нція; свидѣ́тельство; (Billard) вы́ставка ша́ра; - geben, - sein выставля́ть, -вить шаръ; - spielen сы́грываться, -гра́ться.

A'cro-, s. A'kro-.

Act, *m. I.* 3. дѣ́йствіе; s. a. A'ctus.

A'cte, *f.* 2. *Rw.* актъ; докуме́нтъ; Acten, Actenstücke, *Rw.* а́кты; гра́моты; бума́ги; дѣла́.

A'ctencommunicatio'n, *f.* 2. *Rw.* вы́дача а́ктовъ для просмо́тра; -**tionsgebüh'r**, *f.* 2. *Rw.* пла́та за вы́дачу а́ктовъ для просмо́тра; -**tenla'ge**, *f.* 2. содержа́ніе а́ктовъ; положе́ніе дѣ́ла; -**tenmä'ssig**, *ad.* сообра́зно съ дѣ́ломъ od. съ а́ктами; actenmässige Auskunft спра́вка; -**tenpapie'r**, *n. I.* а́ктовая бума́га; -**tenschrei'ber**, *m. I.* писе́цъ; -**tenstü'ck**, *n. I.* докуме́нтъ; бума́га (администрати́вная); Actenstücke, *pl.* а́кты; -**tenwi'drig**, *a.* u. *ad.* вопреки́ а́ктамъ; содержа́нію дѣ́ла проти́вно.

Acteu'r, *m. I.* 3. *Sb.* акте́ръ.

A'ctie, *f.* 2. вкладъ; пай; (Schein) па́евая квита́нція; а́кція; биле́тъ; **A'ctien-**, *a.* па́евый; **A'ctienbei'trag**, *m. I.* (äge) па́евый взно́съ; -**ngese'llschaft**, *f.* 2. акціоне́рное о́бщество; -**nha'ndel**, *m. I.* торгъ а́кціями; -**nschei'n**, s. A'ctie.

Actio'n, *f.* 2. дѣ́йствіе; дѣ́ло; *Kw.* сраже́ніе; би́тва; сты́чка; схва́тка; рукопа́шный бой; *Sb.* ми́мика.

Actionä'r, *m. I.* 3. акціоне́ръ; па́йщикъ; вкла́дчикъ.

Actiona'tor, *m. I.* 2. *H.* ма́клеръ; посре́дникъ.

Acti'v, *a.* дѣ́йствующій; дѣйстви́тельный; (Dienst) служа́щій; состоя́щій на слу́жбѣ; activer Dienst дѣйстви́тельная слу́жба.

Acti'va, s. Acti'vschulden, Acti'vvermö'gen; **Acti'vhandel**, *m. I. H.* акти́вная торго́вля; вы́возная торго́вля; транзи́тная торго́вля; **Activitä't**, *f.* дѣ́ятельность; дѣйстви́тельность; **Acti'vschulden**, *f. pl. Rw. H.* акти́вные долги́; долги́

имѣющіеся на комъ (по книгѣ); **Acti'vstand**, *m. I. H.* нали́чность; **-ti'vtruppen**, *f. pl. Kw.* дѣ́йствующія войска́; д-щая а́рмія; **-ti'vvermö'gen**, *n. I.* нали́чность; нали́чное имѣ́ніе; **Acti'vum**, *n. I.* (-va), s. Acti'vschulden; *Spl.* дѣйстви́тельный зало́гъ.

A'ctor, *m. I. Rw.* стря́пчій, уполномо́ченный опеку́номъ; ходата́й; s. a. Klä'ger, Proze'ssführer; **Acto'risch**, *a.* со стороны́ ходата́я; со ст. истца́, жа́лобщика.

Actri'ce, *f.* 2. *Sb.* актри́са.

Actua'r, Actua'rius, *m. I.* 3. *Rw.* актуа́рій; актуа́ріусъ.

A'ctus, Act, *m. I.* 3. актъ; публи́чный актъ; (Feierlichkeit) торже́ственный актъ; (Versammlung) торже́ственное собра́ніе; *Sb.* актъ; дѣ́йствіе; feierlicher (solenner) - торже́ственный актъ; s. a. A'mtsverri'chtung.

Acupunctu'r, *f.* 2. *Hlk.* ука́лываніе иглóю; прока́лываніе иглóю; акупункту́ра.

Acu'stik, etc. s. Aku'stik, etc.

Acu't, *a. Hlk.* скороте́чный; о́стрый; (Säfte) о́стрый; ѣ́дкій; acute Krankheit, *Hlk.* горя́чка.

Ada'gio, *ad. Tk.* ада́жіо; мѣ́дленно; пла́вно; продолжи́тельно; -, *n. I.* ада́жіо.

Ada'misch, A'dams-, *a.* ада́мовый; **Adami't**, *m. II.* адами́тъ; перекрещёнецъ; **A'damsa'pfel**, *m. I.* (ä) *Ng.* ра́йское od. ада́мово я́блоко; *Zk.* кады́къ; ада́мово я́блоко; **-msfei'ge**, **A'damsfei'genbau'm**, s. Sycomo'rusbau'm; **-msho'lz**, *n. I.* ископа́емое чёрное де́рево; **-mski'nd**, *n. I.* (er) * человѣ́къ сла́бый, подве́рженный страстя́мъ; **-msna'del**, *f.* 2. *Ng.* ію́кка od. ю́кка сла́вная.

Adanso'nie, s. A'ffenbro'dbaum.

Addictio'n, *f. Rw.* присужде́ніе имѣ́нія другому́.

Addi'ren, *va. Rk.* слага́ть, сложи́ть; сосчи́тывать, сосчита́ть; **Additio'n**, *f.* 2. дополне́ніе; прибавле́ніе; *Rk.* сложе́ніе; *Rw.* но́вая спра́вка.

Additiona'l, *a.* приба́вочный; дополни́тельный; **-na'lbewei's**, *m. I.* 3. дополни́тельное od. доба́вочное доказа́тельство; **-na'lgesetz**, *n. I.* 3. дополни́тельный зако́нъ.

Adductio'n, *f.* 2. *Zk.* притя́гиваніе мы́шицъ; **Addu'ctor**, *m. I.* 2. *Zk.* мы́шица притя́гивающая.

Ade', s. Adieu'.

A'debar, *m. I.* 3. *Ng.* § а́истъ.

A'del, *m. I.* дворя́нство; alter -, *столбово́е дворя́нство; er ist von - онъ изъ дворя́нъ; онъ дворяни́нъ; - der Seele, des Herzens, *благоро́дство души́; **A'del-, A'dels-**, *a.* дворя́нскій; **A'delfi'sch**, s. Schnä'pel; **A'delhe'rrschaft**, *f.* аристокра́тія.

A'delig, A'dlig, *a.* дворя́нскій; *благоро́дный; der Adelige дворяни́нъ, *pl.* дворя́не; **A'deln**, *va.*: Jemanden - жа́ловать, пожа́ловать кого́ дворя́нствомъ; облагора́живать, -ро́дить; sich - lassen купи́ть дипло́мъ на дворя́нство; **A'delsbrie'f**, *m. I.* 3. дворянская гра́мота; **-lsbu'ch**, *n. I.* (ücher) дворянская родосло́вная; **-lsfreu'nd**, *m. I.* 3. аристокра́тъ; **-lsgewa'lt**, **-lshe'rrschaft**, *f.* аристокра́тія; **A'delscha'ft**, *f.* дворя́нство; (die Adeligen) дворя́не; **-lsma'rschall**, *m. I.* (älle) дворя́нскій предводи́тель; предводи́тель дворя́нства; **-lsregi'ster**, *n. I.* дворя́нскій спи́сокъ; **A'delsta'nd**, *m. I.* дворя́нство; (die Adeligen) дворя́не; **-lsto'lz**, *m. I.* дворя́нская спесь; -, *a.* гордя́щійся дворя́нствомъ; **-lswah'lamt**, *n. I.* до́лжность по вы́борамъ дворя́нства.

Ade'pt, *m. II.* аде́птъ; посвящённый въ та́инство алхи́міи; *тайновѣ́децъ; чёрнокни́жникъ; алхи́микъ.

A'der, *f.* 2. *Zk.* жи́ла; (bei Hufschmieden die den Pferden geschlagene) соколе́цъ; соколо́къ; (im Gestein, Holz) жи́лка; прожи́локъ; про́жиль; *Bw.* жи́ла; (im Blatt) не́рвы, жи́лки; рёбрышки; goldene, güldene -, *Hlk.* геморо́й, почечу́й; voll Adern жи́листый; zur - lassen, die - lassen, schlagen, öffnen, *Hlk.* пуска́ть, пусти́ть кровь; открыва́ть, окры́ть кровь; **A'der-**, *a.* жи́льный; **A'derbäu'schchen**, *n. dim. I. Hlk.* компре́ссъ; **-rbi'nde**, *f.* 2. *Hlk.* перевя́зка; бинтъ; **-rblu't**, *n. I.* жи́льная кровь; **-rbru'ch**, *m.* s. Kra'mpfader; **Ae'derchen**, *n. dim. I.* жи́лочка; **A'derdrü'se**, s. Arte'riendrü'se; **-rei'sen**, s. A'derlasseisen; **-rentzü'ndung**, *f.* 2. *Hlk.* воспале́ніе въ жи́лахъ; **-rfa'lten**, *f. pl. Zk.* скла́дки венъ; **-rfö'rmig**, *a.* жилообра́зный; **-rga'ng**, *m. I.* (änge) *Zk.* кровоно́сный кана́лъ; **-rgefle'cht**, *n. I. Zk.* сосу́дистое сплете́ніе; **-rgeschwu'lst**, *f.* 2. (ülste) *Hlk.* аневри́змъ; **-rgesträ'nge**, *n.*, **-rgewe'be**, *n. I.* s. A'dergefle'cht; **-rhau't**, *f.* 2., **-rhäu'tchen**, *n. dim. I. Zk.* сосу́дистая оболо́чка; **-rhautstaar**, *m. I. Hlk.* бѣльмо́ хорообра́зной плевы́; **-rhöh'le**, *f.* 2. *Zk.* (der Sichel) па́зуха серпови́дная; - an der Augenhöhle, *Zk.* па́зуха глазна́я; глазна́я мозгова́я ве́на; **A'derig**, *a.* жи́листый; (mit Adern) съ прожи́лками; съ про́жилью; **-rkno'ten**, *m. I. Zk.* (der Nabelschnur) узлы́ пупови́ны od. пупо́чной ве́ны; **A'derkro'pf**, *m. I.* s. Kra'mpfader, Kro'pfader; *Hlk.* кровяно́й желва́къ; **-rla'ss**, *m. I.* (ässe) *Hlk.* кровопуска́ніе; броса́ніе кро́ви; **-rlassbäu'schchen**, *n. dim. I. Hlk.* компре́ссъ; **-rlassbi'nde**, *f.* 2. бинтъ; перевя́зка; **-rlassei'sen**, *n. I. Hlk.* ланце́тъ; топо́рикъ кровопуска́тельный; **-rla'ssen**, *n. I.* кровопуска́ніе; **-rla'sser**, *m. I.* кровопуска́тель; рудомётъ; **-rlasswe'rkzeug**, **-rlasszeug**, *n. I. Hlk.* кровопуска́тельные ору́дія; ору́дія для кровопуска́нія; **A'derlo's**, *a. Ng.* (Blätter) безжи́льный.

Ae'dern, *va.* (Holz) наводи́ть, наве́сть, навести́ жи́лки на де́рево.

A'derne'tz, *n. I. Zk.* сосу́дистое сплете́ніе; сѣ́точка сосу́дистая; **A'derne'tzarte'rie**, *f.* 2. *Zk.* арте́рія хорообра́зной оболо́чки; **A'derngebäu'de**, *n. I. Zk.* систе́ма кровоно́сныхъ сосу́довъ; **A'derö'ffnung**, *f.* 2. жилосѣче́ніе; кровопуска́ніе; **-rpi'lz**, s. A'derschwa'mm; **-rpre'sse**, *f.* 2. *Hlk.* жомъ хирурги́ческій; турнике́тъ; **-rrei'ch**, *a.* жи́листый; **-rri'ppig**, *a. Ng.* жилистососу́дистый; **-rri'ss**, *m. I. Hlk.* разры́въ ве́ны; **-rschla'g**, *m. I. Hlk.* бі́еніе жи́лы; пульсъ; **-rme'sser**, *m. I.* пульсомѣ́ръ; пульсочётъ; **A'derschwa'mm**, *m. I.* (ämme) *Ng.* ли́сочка жёлтая od. слёзная; жи́листый грибъ; **-rstra'ng**, *m. I.* (änge) s. A'dergefle'cht; **-rzu'cken**, *n. I.*, **-rzu'ckung**, *f.* 2. подёргиваніе жилъ.

Adhäsio'n, *f.* 2. *Ntl. Hlk.* притяже́ніе; прилипа́ніе; **-sio'nskraft**, *f. Ntl.* си́ла притяже́нія.

Adieu'! *int.* проща́й! проща́йте! Jmdm. - sagen кла́няться, поклони́ться кому́; проща́ться; прости́ться съ кѣмъ.

Adjecti'v, *n. I.* (iva) *Spl.* прилага́тельное; прилага́тельное имя́; **Adjecti'visch**, *ad. Spl.* какъ прилага́тельное имя́.

Adjudicatio'n, *f.* 2. *Rw.* присужде́ніе.

Adju'nct, *m. I.* 2. адъю́нктъ; помо́щникъ; **Adjungi'ren**, *va.* дава́ть, дать въ помо́щники. [passen.

Adjusti'ren, *va.* s. A'bgleichen, A'n-

Adjuta'nt, *m. II. Kw.* адъюта́нтъ; **Adjuta'nten-**, *a.* адъюта́нтскій.

A'dler, *m. I. Ng.* орёлъ; junger - орлёнокъ; *Wpk.* птене́цъ о́рлій безъ но́са и когте́й; **A'dler-, A'dlers-**, *a. Ng.* орли́ный; **A'dlerau'ge**, *n. I.* 2. орли́ный глазъ; *зо́ркій глазъ; *бы́стрый взглядъ; *орли́ный взоръ; *проница́тельный взоръ; **-rbee're**, *f.* 2. *Ng.* круши́на; **-rbli'ck**, s. A'dlerau'ge; **-reu'le**, *Ng.* s. Oh'reule (grosse); **-rfa'rrn**, s. Farrn (grosser); **-rfi'ttig**, *m. I.* 3. высо́кій полётъ, мы́слей; *поэти́ческій поры́въ мы́слей; **-rflu'g**, *m. I.* орли́ный полётъ; **-rho'lz**, *n. I. Ng.* орля́нка; орли́ное де́рево; **-rju'nges**, *n. II.* орлёнокъ; **-rklau'e**, *f.* 2. орли́ный ко́готь; **-rkrau't**, s. Farrn (grosser); **-rna'se**, *f.* 2. * орли́ный носъ; **-ro'rden**, *m. I. Stw.* о́рденъ Орла́; rother -, *Stw.* о́рденъ Кра́снаго Орла́; **A'dlersblu'me**, s. A'glei; **-rschwu'ng**, *m.* s. A'dlerflu'g; **-rsho'rst**, *m. I.* 3., **-rne'st**, *n. I.* (er) орли́ное гнѣздо́; **-rstei'n**, *m. I.* орли́ный ка́мень; о́рликъ; **-rwei'bchen**, *n. dim. I.* орли́ца.

A'dlig, s. A'delig.

Administratio'n, *f.* 2. правле́ніе; управле́ніе; завѣ́дываніе; администра́ція; **-nistratio'ns-**, **-nistrati'v**, *a.* управля́ющій; администрати́вный; прави́тельствующій; **-nistra'tor**, *m. I.* (en) прави́тель; намѣ́стникъ; управля́ющій; распоряди́тель; управи́тель; завѣ́дывающій чѣмъ; попечи́тель, душеприка́щикъ; **-nistri'ren**, *va.* пра́вить; управля́ть, завѣ́дывать.

Admira'l, *m. I.* 3. *Sw.* адмира́лъ; *Ng.* адмира́лъ; атала́нта; (Schnecke) ке́гля-адмира́лъ; **Admira'l-, Admira'ls-**, *a.* адмира́льскій; **-ralitä't**, *f.* 2. *Sw.* адмиралте́йство; **-ra'lsgeri'cht**, *n. I.* 3. адмиралте́йскій судъ; морска́я упра́ва; **-ra'lsrath**, *m. I.* (äthe) адмиралте́йствъ-совѣ́тъ; **Admira'lschaft**, *f.* 2. адмира́льство, адмира́льское досто́инство; **-ra'lsflagge**, *f.* 2. *Sw.* адмира́льскій флагъ; **-ra'lsschiff**, *n. I.* 3. адмира́льскій кора́бль; **-ra'lswürde**, *f.* 2. адмира́льское зва́ніе; адмира́льство.

Admitti'ren, *va.* допуска́ть, -сти́ть.

Ado'nis, *m. npr. Myth.* Адо́нисъ; *краса́вецъ; -, *Ng.* s. Ado'nisrö'schen; **-nisblu'me**, *f.* 2. *Ng.* адо́нисъ;

вѣтреница лѣсна́я; **Ado'nisch**, *a. Dtk.*: adonischer Vers адони́ческій стихъ; **Ado'nisfest**, *n. I. Alt.* пра́здникъ въ честь Адо́ниса; **-nisrö'schen**, **-nisrö'slein**, *n. dim. I. Ng.* адо́нисъ весе́нній; горицвѣ́тъ весе́нній; расхо́дникъ; желтоцвѣ́тъ; **Adonisi'ren** (sich), *vr.* *наряжа́ться, наряди́ться.

Adoptio'n, *f.* 2. *Rw.* усыновле́ніе; **Adopti'ren**, *va.* усыновля́ть, -ви́ть; **Adopti'v**, *a.* усыновлённый; -Sohn пріёмышъ. [га́нтъ.

Adraga'nt, *m. I. Ng. H.* гу́мми драга́нтъ.

Adre'ssbuch, *n. I.* (ücher) а́дресная кни́га; **Adre'ss-**, *a.* а́дресный; **-sscomptoi'r**, **-ssconto'r**, *n. I.* а́дресъ-конто́ра; а́дресная конто́ра; спра́вочное мѣ́сто; **Adre'sse**, *f.* 2. а́дресъ; на́дпись; *Stw.* а́дресъ; донесе́ніе; **Adre'sshaus**, *n. I.* (äuser) заёмный банкъ; **Adressi'ren**, *va.* адресова́ть на чьё и́мя; * рекомендова́ть, отрекомендова́ть; **Adre'sskale'nder**, *m. I.* а́дресъ-календа́рь; **Adre'sstisch**, *m. I.* 3. а́дресный столъ.

Adre'tt, *a.* прово́рный; ло́вкій; поворо́тливый; * чи́стый; чи́стенькій; опря́тный.

Adrittu'ra, *ad. H.*: - Waaren versenden отправля́ть, -ви́ть това́ры прямы́мъ путёмъ; sich - revaliren, *H.* обраща́ться, обрати́ться пря́мо въ векселеда́телю (для получе́нія отъ него́ пла́ты); **Adrittu'ra-We'chsel**, *m. I. H.* прямо́й ве́ксель.

Adspe'ct, *m. I.* 3. *Spl.* взглядъ.

Adstrictio'n, *f.* 2. *Hlk.* сжа́тіе желу́дка; **Adstringe'ntia**, *n. pl. Hlk.* вя́жущія лека́рства; **Adstringi'ren**, *va. Hlk.* стя́гивать, стяну́ть; вяза́ть; *Rw.* побужда́ть, побуди́ть; понужда́ть, -ди́ть; тре́бовать; **Adstringi'rend**, *a. Hlk.* стя́гивающій; вя́жущій.

Adve'nt, *m. I. Kg.* Фили́повъ od. Рождестве́нскій постъ; Фили́повки; **Adve'nts-**, *a. Kg.* Фили́повый; рожде́ственскій; **Adve'ntspredigt**, *f.* 2. *Kg.* про́повѣдь въ Фили́повки od. въ Фили́повъ постъ; **-tssonntage**, *m. pl.* четы́ре воскресе́нья до Рождества́ Христо́ва; **-tszeit**, s. Adve'nt.

Adverbia'l, *a.* u. *ad.* въ ви́дѣ нарѣ́чія; **Adve'rbium**, *n. I.* (-bia, -bien) *Spl.* нарѣ́чіе.

Advoca't, *m. II.* адвока́тъ; стря́пчій; **Advoca'ten-**, *a.* адвока́тскій; **-ca'tengebüh'r**, *f.* 2. пла́та адвока́ту за хожде́ніе по дѣла́мъ; **-tenkni'ffe**, *m. pl.* подъя́ческія прижи́мки; крючки́; **-catu'r**, *f.* 2. (Geschäft) адвока́тство; стря́пческія дѣла́; (Amt) до́лжность стря́пчаго; (Stand) зва́ніе стря́пчаго; **Advoci'ren**, *va. Rw.* адвока́тствовать; ходи́ть по чьимъ дѣла́мъ; вести тя́жбы за кого́.

Adyna'misch, *a. Hlk.* разслабля́ющій; приводя́щій въ безси́ліе.

Aëri'den, *f. pl. Ng.* аэри́ды; возду́шники; **Aëri'denfö'rmig**, *a.* воздухообра́зный.

Aëroba't, *m. II.* воздухопла́ватель; * мечта́тель; **Aërodyna'mik**, *f. Ntl.* аэродина́мика; нау́ка о сво́йствѣ во́здуха; **Aërographie'**, *f.* аэрогра́фія; воздухоописа́ніе; описа́ніе во́здуха; **Aëroli'th**, *m. II. Ntl.* аэроли́тъ; возду́шный ка́мень; метеоро-ли́тъ; метео́рный ка́мень; **Aërologie'**, *f.* 2. аэроло́гія, воздухослo̍віе; нау́ка о во́здухѣ; **Aëromantie'**, *f.* аэрома́нтія; воздуховолхвова́ніе; **Aërome'ter**, *m. I. Ntl.* аэроме́тръ; воздухомѣ́ръ; **-ronau't**, *m. II.* аэрона́втъ; воздухопла́ватель; **Aëronau'tik**, *f.* аэрона́втика; воздухопла́ваніе; **Aërosta't**, *m. II.* аэроста́тъ; возду́шный шаръ; **Aërosta'tik**, *f.* аэроста́тика; нау́ка о равновѣ́сіи во́здуха.

Affai're, *f.* 2. дѣ́ло; приключе́ніе; *Kw.* сраже́ніе; би́тва; сты́чка.

A'ffe, *m. II. Ng.* обезья́на; **Ae'ffchen**, **Ae'fflein**, *n. dim. I. Ng.* обезья́нка, обезья́ночка.

Affe'ct, *m. I.* 3. чу́вство; живо́е чу́вство; движе́ніе душе́вное; волне́ніе; страсть; раздраже́ніе; гори́чность.

Affectatio'n, *f.* жема́нство; чо́порность; принужде́нность; притво́рство; *iron.* наду́тость; чва́нство.

Affectio'n, *f.* 2. благосклo̍нность; склo̍нность; привя́занность; благорасположе́ніе; *Gl.* ка́чество; *Hlk.* пораже́ніе; влія́ніе; болѣ́зненное раздраже́ніе.

Affecti'ren, *vn.* (*h.*) жема́ниться; чва́ниться; притворя́ться, -ри́ться чѣмъ; принима́ть, -ня́ть видъ чего́, кого́; подража́ть чему́, кому́; **Affecti'rt**, *a.* жема́нный; чо́порный; наду́тый; чва́нный; принужде́нный; *притво́рный; **Affe'ctvoll**, *a.* u. *ad.* съ чу́вствомъ; съ жа́ромъ.

Ae'ffen, *va.* дразни́ть; дура́чить; издѣва́ться.

A'ffen-, *a. Ng.* обезья́нный; **A'ffena'rt**, *f.* 2. поро́да обезья́нъ; **-näh'nlich**, **-na'rtig**, *a.* похо́жій на обезья́ну; *ad.* по обезья́нски; **-nbau'm**, *m. I.* (äume) *Ng.* марты́шкина ро́жа; губа́рка; s. a. A'ffenbro'dbaum; **-nbi'ld**, *n. I.* образи́на; ха́ря; **-nbro'dbaum**, *m. I.* (äume) *Ng.* обезья́нинь хлѣбъ; баоба́бъ; адансо́нія; Сенега́льское ты́квенное де́рево; ты́ковникъ; **-nfra'tze**, *f.* 2., **-ngesi'cht**, *n. I.* s. A'ffenbi'ld; **-ngeschle'cht**, *n. I.* (er) s. A'ffena'rt; **-nkö'nig**, s. Brü'llaffe (rother); **-nlie'be**, *f.* * глу́пая любо́вь; безразсу́дная od. слѣпа́я любо́вь; **-nmä'ssig**, s. A'ffenäh'nlich, etc.; **-nna'se**, *f.* * тупо́й od. вздёрнутый носъ; **-nschä'del**, *m. I.* че́репъ обезья́нинъ; *Ng.* вы́жлинъ лѣсно́й; **-nsei'l**, *n. I.* s. Na'rrensei'l; **-nspie'l**, *n. I.* обезья́нство; **-nspru'ng**, *m. I.* (ünge) смѣшно́й (обезья́нный) прыжо́къ; **-nstei'n**, *m. I.* s. Bezoa'r; **-nwei'bchen**, *n. I. Ng.* са́мка-обезья́на.

Aefferei', *f.* 2. обезья́нство.

Affi'che, *f.* 2. афи́ша; афи́шка; объявле́ніе; **Affichi'ren**, *va.* прибива́ть къ стѣнѣ́ (объявле́ніе).

Affici'ren, *va.* возбужда́ть, возбуди́ть; смуща́ть, смути́ть; воз-; тро́гать, тро́нуть; s. a. Affe'ct, etc.; *раздража́ть, -жи́ть.

Affigi'ren, *va.* s. Affichi'ren.

Ae'ffin, *f.* 2. s. A'ffenwei'bchen.

Affini'ren, *va. Httk.* очища́ть, очи́стить; обжига́ть, -же́чь; Roheisen -, *Httk.* передѣ́лывать, -лать чугу́нъ въ желѣ́зо; **Affinitä't**, *f.* 2. *Schdk.* сродство́; *s. Verwa'ndtschaft; *Spl.* s. Aeh'nlichkeit; **-tä'tskraft**, *f.* (äfte) *Ng. Schdk.* си́ла хими́ческаго сродства́.

Affirmatio'n, *f.* 2. подтвержде́ніе; у-; увѣре́ніе; *Philos.* утверди́тельное предложе́ніе; **Affirmati'v**, *a. Spl.* утверди́тельный; **Affirmi'ren**, *va.* утвержда́ть, утверди́ть; под-; увѣря́ть, -рить. [обезья́на.

Ae'ffisch, *a.* обезья́нный; -, *ad.* какъ

Afho'lder, s. Schnee'ballenbau'm.

A'ftenäh'nlich, *a. Hlk.* молочни́цамъ подо́бный.

A'fter, *m. I. Zk.* за́дница; за́дній прохо́дъ; заднепрохо́дное отве́рстіе; **A'fter-**, *a.* u. *ad.* (in Zusammensetzungen): по́слѣ; за; * (nachgemacht, falsch) мни́мый, ло́жный, дурно́й; **A'fteraa'skäfer**, *m. I. Ng.* стервоя́дъ; **-ra'horn**, *Ng.* s. A'horn (tatarischer); **-ralau'n**, *m. I.* ло́жный асбе́стъ; пери́стые квасцы́; **-ra'rzt**, *m. I.* (ärzte) *iron.* шарлата́нъ; **-rau'fklärung**, *f. iron.* ло́жное просвѣще́ніе; **-rau'sleerung**, *f.* 2. *Hlk.* испражне́ніе; испр. ни́зомъ od. есте́ственнымъ путёмъ; **-rbeu'le**, *f.* 2. *Hlk.* ши́шка въ за́днемъ прохо́дѣ; **-rbie'ne**, *f.* 2. *Ng.* безкры́лый наѣ́здникъ; **-rbi'ldung**, *f.* 2. * ло́жное образова́ніе; **-rbla'tt**, *n. I.* (ätter), **-rblä'ttchen**, *n. dim. I. Ng.* прили́стникъ, застрёжка; **-rblä'tterig**, *a. Ng.* прили́стниковый; съ прили́стниками; **-rbla'ttlaus**, *f.* 3. (äuse) пси́лла; **-rblu'me**, *f.* 2. ло́жный цвѣтъ; **-rblu'tfluss**, *m. I.* (üsse) s. Hämorrhoi'den (fliessende); **-rbre'mse**, *f.* 2. о́водъ; дрикъ лошади́ный; **-rbü'rde**, *f.* 2. s. Na'chgebu'rt; **-rbü'rge**, *m. II.*, **-rbü'rgschaft**, *f.* 2. втора́я пору́ка; пору́ка по пору́кѣ; **-rchri'st**, *m. II.* лжехристіа́нинъ; **-rchrysoli'th**, s. Olivi'n; **-rcica'de**, *f.* 2. *Ng.* кобы́лка пѣноро́дная; **-rda'rm**, *m. I.* (ärme) *Zk.* заднепрохо́дная кишка́; пряма́я кишка́; **-rdiama'nt**, s. Hyali'th; **-rdo'lde**, *f.* 2. *Ng.* лузо́нтикъ; полущито́къ; непра́вильная ма́ковка; **-rdo'ldenfö'rmig**, *a. Ng.* полузо́нтиковый; полузо́нтичный; полущитко́вый; **-rdroh'ne**, *f.* 2. s. Ste'chfliege; **-rei'nsetzung**, *f.* 2. *Rw.* назначе́ніе втора́го наслѣ́дника на слу́чай сме́рти пе́рваго; **-rentzü'ndung**, *f.* 2. *Hlk.* воспале́ніе за́дняго прохо́да; **-re'rbe**, *m. II.* второ́й наслѣ́дникъ; подставно́й наслѣ́дникъ; **-rfa'lk**, *II. Ng.* s. Wü'rger; **-rfe'dern**, *f. pl. Ng.* ве́рхнія хвостовы́я пе́рья; **-rfi'nne**, s. Flo'ssfeder; **-rfi'stel**, *f.* 2. *Hlk.* свищъ въ за́днемъ прохо́дѣ; заднепрохо́дный свищъ; **-rflo'sse**, *f.* 2. *Ng.* заднепрохо́дный od. прохо́дный пла́вникъ; **-rflu'ss**, *m. I.* (üsse) *Hlk.* тече́ніе кро́ви, сли́зи изъ за́дняго прохо́да; **-rgebu'rt**, s Na'chgebu'rt; **-rgefä'ssbildung**, *f.* 2 *Zk.* ло́жное образова́ніе сосу́довъ

A'ftergeleh'rsamkeit, *f. iron.* лжеучёность; **-rgeleh'rter**, *m. II. iron.* лжеучёный; **-rgeschwu'lst**, *f.* 3. (ülste) *Hlk.* о́пухоль въ за́днемъ прохо́дѣ; **-rgewä'chs**, *n. I. Hlk.* на́ростъ о́коло за́дняго прохо́да; **-rglau'be**, *m. I.* * ло́жная вѣ́ра; лжевѣ́ріе; суевѣ́ріе; **-rgo'ld**, *n. I. Schdk.* подѣ́льное зо́лото; **-rgra'ben**, *m. I. Bw.* шлемгра́бенъ; промыва́тельный кана́лъ; **-rgrana't**, *m. II. Ng.* вени́са обыкнове́нная; **-rgrö'sse**, *f.* 2. * мни́мое величі́е; **-rhau't**, *f.* 3. (äute) ло́жная оболо́чка; **-rheu'**, *n. I.* s. Gru'mmet; **-rho'rn**, *n. I.* (örner)

роговой нарость; -rho'rnbildung, f. 2. Hlk. образованіе роговыхъ наращеній; -rju'ngfer, f. 2. Ng. (Libelle) стрекоза Турецкая; -rkä'fer, m. I. s. Blu'menkä'fer; -rkami'lle, f. 2. s. Kami'lle (römische); Fä'rbekami'lle; -rke'gel, I. s. Conoi'de; -rkie'l, m. I. Stw. фальшкиль; -rki'nd, n. I. (der) (Posthumus) дитя, родившееся по смерти отца; iron. побочное дитя; -rklau'en, f. pl. заднія когти; клы; -rklee', m. I. Ng. паулинія Азіатская; -rkno'ten, m. I. Hlk. шишка въ заднемъ проходѣ; -rkö'nig, m. I. *самозванецъ; -rko'rn, n. I. Ng. мякина; -rkö'rnling, m. I. Ng. сіенитъ; -rkre'bs, m. I. Hlk. ракъ въ заднемъ проходѣ; -rkreu'zdorn, m. I. Ng. бичевикъ; -rkrie'cher, m. I. Ng. дрикъ лошадиный; A'fterku'gel, f. 2. s. Sphäroi'd; -rku'gelfö'rmig, s. Sphäroi'disch; -rle'der, n. I. s. Hi'nterle'der; -rle'hen, n. I. ленное имѣніе, отданное вассаломъ другому наёмщику; -rleh're, f. 2. *лжеученіе; -rleh'rer, m. I. *лжеучитель; -rleu'chtkäfer, m. I. Ng. кантарка; -rlo's, a. безъ задняго прохода; -rma'rk, -rma'rkgebi'lde, n. I. s. Ma'rkschwamm; -rmeh'l, n. I. решётная мука; выбойка; -rmie'the, f. 2. Rw. наёмъ квартиры у жильца; -rmie'ther, -rmie'thsmann, m. I. (pl. Aftermiethsleute) нанявшій квартиру у жильца; -rmoo's, n. I. Ng. лучица; поросль болотная; -rmö've, f. 2. Ng. чеграва сизобѣлая; -rmü'nze, f. Ng. монарда; -rmu'skel, m. I. Zk. мышца задняго прохода; -rnie'derschla'g, m. I. (äge) ненастоящая осадка; -rö'ffnung, f. 2. Zk. заднепроходное отверстіе; -rpa'cht, m. I. передача части аренды другому; -rpoly'p, m. II. Ng. Hlk. полипъ въ заднемъ проходѣ; -rpo'rphyr, m. I. Ng. глинистый порфиръ; -rproductio'n, f. (im Gehirn) наросты въ мозгу; -rre'de, f. 2. *клевета; злословіе; злорѣчіе; поношеніе; -rre'den, vn. (h.) *клеветать на кого; поносить; злословить; -rre'dner, m. I. клеветникъ; -rrei'm, m. I. 3. неправильная рѳема; -rrü'sselkä'fer, m. I. Ng. грызунъ; -rsa'bbath, m. I. 3. воскресенье, другой день послѣ субботы; -rschei'n, m. I. ложный od. обманчивый видъ; -rschlei'mfluss, m. I. (üsse) Hlk. истеченіе слизи изъ задняго прохода; -rschlu'ssmuskel, m. I. Zk. сжиматель, сжимательная мышца задняго прохода; -rschme'rz, m. I. Hlk. боль въ заднемъ проходѣ; -rsi'lber, n. I. Schdk. поддѣльное серебро; -rspe'rre, f. Hlk. сращеніе, преграждёніе задняго прохода; -rspe'rrer, -rspie'gel, m. I. Hlk. проходное зеркало; -rspi'nne, f. 2. Ng. фалангидъ; сѣнокосъ; -rspo'ren, m. pl. I. (bei Schlangen) бодцы; -rwei'ser, m. II. iron. лжемудрецъ; лжемудрствователь; софистъ; -rwei'sheit, f. iron. лжемудрость; софизмъ; -rwe'lt, f. *потомство; -rwe'spe, f. 2. Ng. наѣздникъ; -rwi'nd, m. I. Stw. попутный вѣтеръ; -rwi'tz, m. I. iron. ложное остроуміе; мнимая острота.

Afterzeu'gung, f. 2. *лжерожденіе; -rzwa'ng, m. I. Hlk. натуга; жиленье.

Agallo'chenbau'm, -chenbli'ndenbau'm, m. I. (äume) Ng. агаллоха сабурная.

Agalmatoli'th, m. I. Ng. агальматолитъ; жировикъ.

Aga't, Agath, m. I. 3. Ng. агатъ; s. a. Acha't; Aga't-, Aga'ten, a. агатовый.

Aga'thenschlei'er, m. I. Kg. кукуль; апостольникъ.

Aga've, f. 2. Ng. сабуръ Американскій; бабучникъ; столѣтникъ; столѣтній алоэ.

A'ge, A'gel, § s. A'chel.

Age'nde, f. 2. Kg. требникъ.

Age'nt, m. II. H. агентъ; повѣренный; уполномоченный; прикащикъ; Stw. агентъ; повѣренный; Age'nten-, a. агентовый; агентскій.

Age'ntien, f. pl. Schdk. дѣйствующія средства; агенціи.

Age'ntschaft, Agentu'r, f. 2. агентство; -tu'rcomptoi'r, n. I. контора агентства.

Aggrega't, n. I. 3. Bw. агрегатъ; галечникъ; галешникъ; костыга; Gl. Rk. сумма; Aggregatio'n, f. присоединеніе; пріобщеніе; принятіе въ общество; Ntl. скопленіе матеріи; Schdk. соединеніе однородныхъ частей; Aggregi'ren, va. Kw. прикомандировывать, -дировать.

Aegi'de, f. 2. эгида, покровительство, защита.

Ae'gilops, m. I. Ng. болдакъ; овсецъ; Hlk. язва слёзной сумочки.

A'gio, n. I. H. ажіо; лажъ; наддача (въ промѣнѣ); Agiota'ge, f. 2. s. We'chselwu'cher.

Agi'ren, va. дѣйствовать; играть.

Agitatio'n, f. 2. движеніе; смущеніе; Agiti'ren, va. возбуждать.

Agla'rkraut, n. s. Hau'hechel.

Aglei', m. I. Ng. аквилегія; аклей; акилей; орлики.

Aglo'sse, f. 2. Ng. безъязычка.

Agna'ten, mf. pl. родственники со стороны отца od. по мужескому колѣну; Agna'ten-, Agna'tisch, a.: -nlinie, -sche Linie мужеское колѣно.

Agonie', f. смертная тоска; томленіе; агонія; предсмертная борьба; послѣднее издыханіе.

Agra'ffe, f. 2. аграфъ; застёжка; запонка; кокарда; (am Hut) бантъ.

Agra'risch, a.: -sche Gesetze, n. pl. Stw. (Римскіе) межевые законы; Agra'rvero'rdnung, f. 2. Stw. поземельное положеніе.

Agricultu'r, f. 2. земледѣліе; агрономія; Agricultu'r-, a. агрономическій; -tu'r-Chemie', f. агрономическая od. земледѣльческая химія; -tu'r-Syste'm, n. I. система хлѣбопашенная.

Agrono'm, m. II. агрономъ; сельскій хозяинъ; -nomie', f. 2. агрономія; наука о земледѣліи; теорія сельскаго хозяйства; -no'misch, a. агрономическій; земледѣльческій; касающійся до земледѣлія od. до сельскаго хозяйства.

A'gtstein, s. Be'rnstein.

Ah! int. а! Aha'! int. ага! aha, das ist es! то-то и есть! вотъ-что!

Ah'lbaum, m. I. (äume) s. He'ckenki'rsche; Ah'lbeere, s. A'lantbee're.

Ah'le, f. 2. шило; Ah'lenma'cher, Ah'lenschmie'd, m. I. 3. фабрикантъ шильевъ.

Ah'lkirsche, f. 2. s. He'ckenki'rsche; s. a. Fau'lbaum (falscher).

Ahm, f. 2. мѣра жидкостей (вина); мѣра углубленія корабля въ воду.

Ahn, s. Ah'nherr.

Ah'nden, va. наказывать, -зать; отмщать за что.

Ah'ndung, f. 2. наказаніе; месть; отмщеніе.

Aeh'neln, vn.: Jemdm. - быть нѣсколько похожимъ на кого; нѣсколько походить на кого.

Ah'nen, va. u. vn. предчувствовать; чуять; догадываться, -гадаться о чёмъ; смекать, смекнуть что; чувствовать.

Ah'nen, mf. pl. предки; прародители; Ah'nen-, a. родословный; -nlo's, a. не имѣющій предковъ; -npro'be, f. 2. доказательство дворянства; -nre'cht, n. I. право столбоваго дворянства; -nschaft, f. 2. рядъ предковъ; -nsto'lz, m. I. гордость, основанная на древности дворянскаго происхожденія; *родовая спесь; -, a. гордящійся предками; -nta'fel, f. 2. родословная; Ah'nfrau, f. 2. родоначальница; прародительница; Ah'nherr, m. II. родоначальникъ; прародитель; предокъ.

Aeh'nlich, a. похожій, схожій на что, на кого; сходный съ чѣмъ, съ кѣмъ; подобный чему, кому; - sein быть похожимъ на что, на кого;

Aeh'nlichkeit, f. 2. сходство; подобіе; -chkeitsbewei's, m. I. доказательство по аналогіи od. по согласію признаковъ.

Ah'nmutter, s. Ah'nfrau.

Ah'nung, f. 2. предчувствіе; предчувствованіе; догадка; -gskra'ft, f., -gsvermö'gen, n. I. способность предчувствовать что; догадливость; -gsvo'll, a. исполненный предчувствій.

Ah'nvater, s. Ah'nherr.

A'horn, A'hornbau'm, m. I. (äume) Ng. кленъ; A'horn-, A'hornen, a. кленовый.

Aho'vaibau'm, m. I. (äume) Ng. агуай; молочное дерево Цейланское.

Aeh're, f. 2. Ng. колосъ; in Aehren schiessen, Aehren bekommen колоситься; пускать, -стить колосья; Aeh'ren-, a. колосяной; Aeh'ren-Eh'renprei's, m. I. Ng. Андреева трава; Андреевская вербника; Андреевскій крестъ; Aeh'renfa'rrn, m. I. Ng. колосянка; колосистый папоротникъ; Aeh'renfe'ld, n. I. (er) поле покрытое колосьями; -nfi'sch, m. I. 3. Ng. колосянка; -nfö'rmig, a. колосовидный; колосообразный; -nko'lben, m. I. колосъ; -nkra'nz, m. I. (änze) вѣнокъ изъ колосьевъ; -nle'se, f. 2. собираніе колосьевъ; -nli'lie, f. 2. Ng. ферульникъ; -nmo'nat, m. I. А'вгустъ мѣсяцъ; -nrei'ch, a. колосистый; -nschni'tt, m. I. жатва; -nspi'tze, f. 2. ость; бородка; Aeh'rig, a. колосистый.

A'i, s. Fau'lthier (dreizehiges).

Ai'chen, va. Stw. повѣрять, -рить; приводить, привести od. привесть въ указное достоинство; Bw. взвѣ-

шивать, взвѣсить; -, *n. I.*, **Ai'chung**, *f.* 2. *Stw.* повѣрка; взвѣшиваніе.

Air, s. A'nsehen.

Akademie', *f.* 2. акадéмія; **-de'miker**, *m. I.* акадéмикъ; **-de'misch**, *a.* академическій.

Akale'phen, *Ng.* s. Qua'llen.

Aka'nthen, *m. pl. Bk.* акáнеъ; акáнеовыя листья; **Aka'nthus**, s. Bä'renklau'.

Aka'zie, etc. s. Aca'cie, etc.

Akelei', s. Aglei'.

Akroba't, *m. II.* акробáтъ; плясýнъ на канáтѣ; **Akroba'ten-**, **Akroba'tisch**, *a.* акробатическій.

Akro'polis, *f. Alt.* акрóполь; вышгородъ; кремль.

Akro'stichon, *n. I.* (a od. en) *Dtk.* акрóстихъ; краестишіе; началострóчіе.

Akotyledo'nen, *Ng.* s. Acotyledo'nen.

Aku'stichon, s. Hör'rrohr; **Aku'stik**, *f. Tk.* акýстика; звукозакóніе; **Aku'stisch**, *a.* акустическій; слуховóй.

Alaba'ster, *m. I. Bk.* алебáстръ; **Alaba'ster-**, *a.* алебáстровый; **-rbru'ch**, *m. I.* (üche) алебáстровая лóмка; **-rgy'ps**, *m. I.* зернистый гипсъ; **Alaba'stern**, *a.* алебáстровый; * бѣлый какъ алебáстръ; **-rstei'n**, *m. I.* алебастритъ.

A'land, **A'lant**, *m. I. Ng.* шпёръ; бѣлая рыба; *Ng.* (Pflanze) девясилъ; **A'lantbee're**, *f.* 2., **-ntbeerstrau'ch**, *m. I.* (äucher) *Ng.* чёрная сморóдина; **-ntble'cke**, *f. Ng.* подлéщъ; **-ntstä'rke**, *f.* инулинъ; **-ntwu'rzel**, *f.* 2. кóрень девясильный.

Ala'rm, *m. I.* шумъ; испýгъ; *Kw.* тревóга; in - setzen неожиданно встревóжить; наводить, навéсть страхъ; - schlagen, *Kw.* бить, ударить тревóгу; **Alarmi'ren**, *va.* пугáть, испугáть; тревóжить; встревóживать, -жить; **Ala'rmschuss**, *m. I.* (üsse) *Kw.* выстрѣлъ, сигнáлъ къ тревóгѣ; **-mtro'mmel**, *f.* 2. битіе тревóги.

Alau'n, *m. I. Ng. Schdk.* квасцы; gebrannter - квасцы ращёные od. пережжёные; **Alau'n-**, **Alau'nartig**, *a.* квасцóвый; **-nbergwerk**, *n. I.* квасцóвая копь; **-nblumen**, *f. pl. Schdk.* перистые квасцы; перистая соль; **-nbru'ch**, s. Alau'nbergwerk; **Alau'nen**, *va.* мочить въ квасцóвой водѣ; квасцовáть, наквасцовáть; -, *n. I.* квасцовáніе; наквасцовáніе; квасцóвка; напитываніе квасцáми; **Alau'nerde**, *f.* 2. квасцóвая землá, **-nerz**, *n. I. Bw.* квасцóвая рудá; **-ngeist**, *m. I. Schdk.* сѣрная кислотá, разведённая въ водѣ; **-nhaltig**, *a. Bw.* содержáщій въ себѣ квасцы; **-nhütte**, s. Alau'nsiederei'; **-nhydra't**, *n. I. Schdk.* вóдные квасцы; **Alau'nicht**, *a.* квасцовáтый; **Alau'nig**, *a.* квасцóвый; **-nkies**, *m. I. Bw.* сѣрный колчедáнъ; **-nmehl**, *n. I. Schdk.* квасцóвая мукá; **-nmolken**, *f. pl.* сыворотка квасцóвая; **-nschiefer**, *m. I. Ng.* квасцóвый слáнецъ; **-nsieder**, *m. I. Httk.* квасцовáръ; **-nsiederei'**, *f.* 2. квасцóвый завóдъ; **-nspath**, **-nstein**, *m. I.* 3. *Bw.* алюмнитъ; квасцóвый кáмень; квасцовикъ; **-nwerk**, s. Alau'nsiederei'. [gewa'nd.

A'lba, *Kg.* s. Cho'rhemd, Prie'ster-

Alba'tros, *m. I.* s. Stu'rmvogel.

A'lbe, *f.* 2. *Ng.* калинка; уклéя; уклéйка; селáва; *Kg.* s. Cho'rhemd.

A'lbeln, *vn.* (*h.*) (Bienen) вырождáться, выродиться.

Alberei', *f.* 2. дурáчество; ребячество; **A'lbern**, *a.* глупый; вздóрный; нелѣпый; **A'lbern**, *vn.* (*h.*) дурáчиться; ребячиться; **-nheit**, *f.* 2. глупость, вздоръ; дурáчество; ребячество.

Albi'no, *m.* (*pl.* -os) албиносъ; какерлáкъ; бѣлый негръ.

A'lbum, *n. I.* альбóмъ; áльбумъ; пáмятная книжка; **A'lbums-**, *a.* альбóмный.

Albu'men, *n. I. Zk.* бѣлóкъ; бѣлковина; **Albumi'n**, *n. I. Schdk.* бѣлочное начáло; бѣлковáтое веществó.

Alchemie', **Alchimie'**, **Alchymie'**, *f.* алхимія; **Alchemi'st**, **Alchymi'st**, *m. II.* алхимикъ; **Alche'misch**, **Alchy'misch**, **Alchemi'sten-**, **Alchymi'sten-**, **Alchymi'stisch**, *a.* алхимическій.

A'lcyon, *m. I. Ng.* s. Ei'svogel.

Alcyoni't, *m. II. Ng.* алціонитъ; ископáемый пробчáкъ; **Alcyo'nium**, *n. I. Ng.* пробчáкъ; алціонникъ.

Aldebara'n, *m. I. Stk.* глазъ Тельцá.

A'le, *n. indec.* эль; А'нглійское пиво.

Ale'ctra, *f. Ng.* безлóжница.

Alembro'thsalz, *n. I. Schdk.* алембрóтовая соль; бѣлая осáдочная ртуть.

Alfa'nz, *m. I.* s. Alfanzerei'; **Alfa'nzen**, *vn.* s. A'lbern, *vn.*; **Alfa'nzer**, *m. I.* s. Fa'selha'ns; Ha'nswurst; **Alfanzerei'**, *f.* 2. балагýрство; балáсничество; вздоръ; дурáчество.

Al fre'sco, **Alfre'sko**, *a.* u. *ad.* альфрéско; **Alfre'sco-Malerei'**, *f.* 2. *Mal.* альфрéско.

Algaro'thpulver, *n. I. Schdk.* Альгарóтовъ порошóкъ.

A'lge, *f.* 2. *Ng.* пóростъ; пóросль; водорáслъ.

A'lgebra, *f.* áлгебра; **Algebra'isch**, *a.* алгебраическій; **Algebrai'st**, *m. II.* алгебраистъ.

A'lias, *ad.* тáкже; инáче.

A'libi, *n. indec.* пребывáніе od. бытіе въ инóмъ мѣстѣ; *Rw.* оправдáніе себя бытностію въ другóмъ мѣстѣ.

Alime'nte, *n. pl. Rw.* дéньги od. срéдства на содержáніе; **Alimentatio'n**, *f.* 2. содержáніе; продовóльствіе; **Alime'ntenbu'ch**, *n. I.* (ücher) продовóльственная od. кормовáя книга; **-tenge'ld**, *n. I.* (er) кормовыя дéньги.

Aliqua'nte, *f.* 2. *Gl.* аликвáнтная; **Aliquo'te**, *f.* 2. *Gl.* аликвóтная.

Alk, *m. I.* 3. *Ng.* чистикъ; мычагáтка; s. a. See'papagei'.

Alkalesce'nz, *f.* 2. *Schdk.* щёлочность.

A'lkali, *n. I.* (ien) *Ng. Schdk.* алкáли; щёлочь; **-limeta'lle**, *n. pl. Bw. Schdk.* металлическія основáнія щёлочи; **-lime'ter**, *m. I.* алкалимéтръ; щелочемѣръ; **Alkalinitä't**, *f.* щёлочность; **Alkalisatio'n**, *f. Schdk.* превращéніе въ щёлочь; алкализáція; **Alka'lisch**, *a.* алкалическій; щёлочный; **Alkalisi'ren**, *va.* превращáть, превратить въ щёлочь; алкализировать; **Alkaloi'd**, *n. I.* 3. алкалоидъ.

Alka'nna, **Alka'nnawurzel**, *f.* 2. *Ng.* алгéнна; лавзóнія; лавзóново растéніе.

A'lkohol, *m. I. Schdk.* алкогóлъ; извинь; виноспиртъ; винный спиртъ; **A'lkohol-**, **A'lkoholisch**, *a.* алкоголическій; **Alkoholisi'ren**, *va. Schdk.* превращáть, превратить въ сáмый крѣпкій винный спиртъ; растирáть, растерéть въ мельчáйшій порошóкъ; **Alkoholome'ter**, *m. I.* алкоголомéтръ; алкоголомѣръ; спиртомѣръ.

Alkora'n, *m. I. Kg. Litt.* корáнъ; алкорáнъ; книга учéнія Магомéтова.

A'lkov, **A'lkoven**, *m. I.* углублéніе альковъ; ниша; отгорóдка; **A'lkoven-**, *a.* альковный.

All, *a.* u. *ad.* всё; der Wein ist alle всё винó выпито; das Geld ist alle всѣ дéньги вышли; das Brod ist alle хлѣбъ вышелъ; etwas alle machen, § всё издéрживать, -жáть; всё истрáчивать, -трáтить; изводить, извести.

All, *n. I.* s. We'ltall. [черъ.

Alla'bendlich, *a.* u. *ad.* кáждый вé-

A'llah, *m. npr. I.* (der Muhamedaner) Аллáхъ.

Allani't, *m. I. Ng.* алланитъ; церинъ.

Allaugenbli'cklich, *a.* u. *ad.* ежеминутно; поминутно; **A'llbarmhe'rzig**, *a.* всемилосéрдый; **-zigkeit**, *f.* всемилосéрдіе; **Allbegna'digend**, *a.* всепрощáющій; **-digung**, *f.* всепрощéніе; **Allbehe'rrschend**, *a.* вседержáвный; **-behe'rrscher**, *m. I.* вседержитель; **A'llbeka'nnt**, *a.* всѣмъ, всюду извѣстный; **A'llbelie'bt**, *a.* всѣми любимый; **A'llbenei'det**, *a.* возбуждáющій всеóбщую зáвисть; **A'llberei'ts**, *ad.* ужé; **A'llberüh'mt**, *a.* вездѣ извѣстный; всѣми прослáвленный; **A'llbewu'ndert**, *a.* заслýживающій всеóбщее удивлéніе.

Allda', **Alldo'rt**, *ad.* тамъ; гдѣ.

A'lldiewei'l, *ad.* † ибо; понéже; поелику. [лéйный.

Allee', *f.* 2. аллéя; **Allee'-**, *a.* ал-

Allega't, *n. I.* ссылка; с. на закóнъ; **Allegatio'n**, *f.* 2. ссылка на что; дóводъ; **Allegatio'nstermi'n**, *m. I. Rw.* закóнный дополнительный срокъ; **Allegi'ren**, *vn.* (*h.*) ссылáться на что; приводить что.

Allegorie', *f.* аллегóрія; иносказáніе; **-go'risch**, *a.* аллегорическій; иносказáтельный; **-gori'st**, *m. II.* аллегористъ; притóчникъ.

Allegre'tto, *ad. Tk.* аллегрéтто; немнóго скорѣе; **Alle'gro**, *ad. Tk.* аллéгро; скóро; -, *n. Tk.* аллéгро.

Allei'n, *a.* одинъ; -, *conj.* но; однáко; однáко же; nicht -, sondern auch не тóлько -, но и -; er steht - da онъ остáлся одинъ; онъ всѣми покинутъ, всѣ егó остáвили; sie wird - fahren онá однá поѣдетъ; Jmdn. - lassen оставлять, -вить когó одногó; ich blieb mit ihm - я остáлся съ нимъ наединѣ; einzig und allein тóлько; единственно; **Allei'nbesit'z**, *m. I.* исключительное владѣніе; отдѣльное в. (чѣмъ); **-neigenthu'm**, *n. I.* отдѣльное имущество; им. принадлежáщее комý всецѣло; **-nfri'ede**, *m.* (dens), s. Separa'tfriede; **-ngesa'ng**, *m. I. Tk.* сóло; **-ngesprä'ch**, *n. I.* 3. s. Se'lbstgesprä'ch; **-nhandel**, *m. I.*

H. Stw. исключи́тельная торго́вля; монопо́лія; **-nhändler**, *m. I.* монопо́ли́стъ; **-nherr**, **-nherrscher**, *m. I.* единодержа́вный; мона́рхъ; **-nherrschaft**, *f. Stw.* единодержа́віе; единовла́стіе; мона́рхія; zur - gelangen, *Stw.* сдѣлаться самодержа́внымъ; **-nhe'rrschend**, *a.* самодержа́вный; единодержа́вный; единовла́стный; **Allei'nig**, *a.* еди́ный; еди́нственный; **Allei'nnutzung**, *f.* 2. исключи́тельное по́льзованіе; **-nsänger**, *m. I. Tk.* соли́стъ; **-nseligmachend**, *a. Kg.* душеспаси́тельный; **-nspiel**, *n. I. Tk.* со́ло; **-nspieler**, *m. I. Tk.* соли́стъ; **-nverkau'f**, *m. H.* монопо́лія.

Allelu'ja, s. Hallelu'ja; -, *m. Ng.* s. Sau'erklee'.

A'llema'l, *ad.* всегда́; вся́кій разъ; ка́ждый разъ; ein für - разъ навсегда́; allemal! почему́ не такъ! (freilich) натура́льно; (es versteht sich) разумѣ́ется.

Alle'ndlich, *a.* оконча́тельный; послѣ́дній; -, *ad.* наконе́цъ.

A'llenfa'lls, *ad.* ра́звѣ то́лько; во вся́комъ слу́чаѣ; пожа́луй.

A'llentha'lben, *ad.* вездѣ́; повсю́ду; повсемѣ́стно; **A'llentschei'dend**, *a.* оконча́тельно рѣша́ющій; оконча́тельный.

A'ller, **A'lle**, **A'lles**, *a. num.* весь, вся, всё; вся́кій; ка́ждый; in Allem вообще́; всего́; alle (aller) fünf Jahre ка́ждые (od. че́резъ ка́ждые) пять лѣтъ; er geht alle Tage spazieren онъ вся́кій (od. ка́ждый) день хо́дитъ гуля́ть; Alles in Allem всего́ на всё; er ist hier Alles in Allem, *онъ здѣсь всѣмъ завѣ́дуетъ; *онъ здѣсь гла́вное лицо́; er ist mein Alles, *онъ для меня́ всё на свѣ́тѣ; *онъ мнѣ доро́же всего́; u. das ist Alles, *и то́лько; u. das war Alles, *то́лько и бы́ло.

A'llerä'rgster, *a.* ху́же всѣхъ; **-rä'rmster**, *a.* бѣднѣ́йшій. [дый.

A'llerba'rmer, *m. I. Kg.* всемилосе́р-

A'llerbe'st, *a. superl.* (v. Gut): са́мый лу́чшій; наилу́чшій; **-rchri'stlichst**, *a. superl.* и́стинно христіа́нскій.

Allerdi'ngs, *ad.* коне́чно; во вся́комъ слу́чаѣ; (ohne Zweifel) безъ сомнѣ́нія; коне́чно; (in der That) въ са́момъ дѣлѣ; (wirklich) дѣйстви́тельно; es ist - so э́то то́чно такъ.

A'llerdu'rchlauchtigst, *a. superl. Stw.* всепресвѣтлѣ́йшій; **A'llere'rst**, *a. superl.* са́мый пе́рвый; -, *ad.* пре́жде всего́; **-rfrü'hest**, *a.* са́мый ра́нній; ра́нѣе всѣхъ; **-rfreu'end**, *a.* всера́достный; **-rgetreu'est**, *a. superl.* правовѣрнѣ́йшій; **-rgnä'digst**, *a.* всемилостивѣ́йшій; **-rgrö'sst**, *a.* наибо́льшій.

A'llerha'lter, *m. I.* Всесохрани́тель; Вседержи́тель.

A'llerha'nd, *a. indec.* вся́кій; ра́зный; разли́чный; **A'llerhei'ligen**, *m. pl.*: Fest -, *Kg.* пра́здникъ всѣхъ Святы́хъ; **-rhei'ligenho'lz**, s. Campe'chenho'lz; **-rhei'ligst**, *a.* святѣ́йшій; пресвято́й; **-rhei'ligster**, *m. II.* Богъ; **-rhei'ligstes**, *n. II.* святи́лище; святѣ́йшее мѣ́сто; Свята́я Святы́хъ; **-rhö'chst**, *a.* высоча́йшій; - Dieselben haben geruht Его Вели́чество соизво́лилъ; **-rhö'chster**, *m. II.* Всевы́шній; **-rhöchstei'gen**, *a.*: -gene Sr. Kaiserl. Majestät Kanzlei, *Stw.* Со́бственная Его́ Импера́торскаго Вели́чества Канцеля́рія.

A'llerlei', *a.* s. A'llerha'nd; -, *n.* вся́кая вся́чина; *Kk.* рагу́; салми-го́нди; **-rle'tzt**, *a.* са́мый послѣ́дній; кра́йній; **-rlie'bst**, *a.* преми́лый; прелюбе́зный; прехоро́шенькій; das ist -! э́то прекра́сно, преми́ло! **-rlie'bster**, *m. II.* жени́хъ; любо́вникъ.

A'llermannsfreu'nd, *m. I.* вся́кому другъ; ка́ждому другъ; **-rma'nnsharnisch**, *m. I. Ng.* чесно́къ лѣсно́й; s. a. Schwe'rtel.

A'llerma'ssen, *ad.* † вся́чески; всѣми мѣ́рами; **-rmei'st**, *ad.* наипа́че; бо́лѣе всего́; бо́льшею ча́стію; по бо́льшей ча́сти; die Allermeisten бо́льшая часть; **-rnä'chst**, *a.* ближа́йшій; са́мый бли́зкій; *ad.* весьма́ бли́зко; (sofort) неме́дленно.

A'llernäh'rend, *a.* всепита́ющій.

A'llerneu'est, *a.* новѣ́йшій; **-ro'berst**, *a.* вы́сшій; **-ro'rten**, *ad.* вездѣ́; повсю́ду. [тель.

A'llerscha'ffer, *m. I. Kg.* Бсезижди-

A'llerschli'mmst, *a.* са́мый худо́й; **-rschö'nst**, *a.* лу́чшій; са́мый лу́чшій; **-rsei'ts**, *ad.* отвсю́ду; со всѣхъ сторо́нъ; (Alle) всѣ; **-rtheu'erst**, *a.* са́мый дорого́й; доро́же всѣхъ; **-runterthä'nigst**, *a.* всепо́даннѣ́йшій; **-rwä'rts**, **-rwe'gen**, *ad.* вездѣ́; повсю́ду; **-rwei'sest**, *a.* прему́дрѣ́йшій; **-rwe'ltsbürger**, *m. I.* космополи́тъ; **-rwe'ltsbürgerschaft**, *f.* 2. космополити́смъ; **-rwe'ltsfreund**, *m. I.*: er ist ein - онъ всѣмъ другъ; **-rwe'ltskerl**, *m. I.* хватъ; молоде́цъ; удало́й па́рень; удале́цъ на всѣ ру́ки; **-rwe'ltsnarr**, *m. II.* наби́тый ду-ра́къ; посмѣ́шище свѣ́та.

A'lles, s. A'ller.

A'llesa'mmt, s. I'nsgesa'mmt.

A'llesfre'sser, *Ng.* s. Omnivo'ren.

A'llezei't, s. Je'derzei't.

A'llgebie'tend, *a.* всѣми повелѣва́ющій, повели́тельный.

A'llgefä'llig, *a.* всѣмъ уго́дливый, услу́жливый.

Allge'genwart, *f.* вездѣсу́щность; вездѣсу́щіе; **-nwärtig**, *a.* вездѣсу́щій; **A'llgele'sen**, *a.* всѣми чита́емый.

A'llgeltend, s. A'llgültig.

A'llgelie'bt, *a.* всѣми люби́мый.

A'llgema'ch, s. Allmäh'lich.

A'llgemei'n, *a.* повсемѣ́стный; (Allen gehörig) о́бщій; всео́бщій; общенаро́дный; **A'llgemei'ngültig**, *a.* общеприня́тый; общеупотреби́тельный; **A'llgemei'nheit**, *f.* всео́бщность; in der - вообще́; **A'llgemei'nmachung**, *f.* распростране́ніе; **A'llgemei'nsatz**, *m. I.* всео́бщее за и́стину при́нятое пра́вило.

A'llgeprie'sen, *a.* всехвали́мый; всехва́льный; препросла́вленный; **A'llgere'cht**, *a.* всеправосу́дный; всепра́ведный; правди́вѣйшій; **A'llgeschä'tzt**, *a.* всѣми почита́емый; всѣми уважа́емый; **A'llgewa'lt**, *f.* всемогу́щество; вы́сшая власть; вы́шняя Держа́ва; **A'llgewa'ltig**, *a.* всеси́льный; всемогу́щій; всемогу́щественный; **A'llgewöh'nlich**, *a.* преобыкнове́нный; **A'llgnä'digst**, *a.* всеми́лостивѣ́йшій; **A'llgötterei'**, *f.* пантеи́смъ, всебо́жіе; die - betreffend пантеисти́ческій; **A'llgültig**, *a.* всю́ду имѣ́ющій свою́ цѣ́нность.

A'llgut, *Ng.* s. Hei'nrich (guter).

A'llgü'te, *f.* всебла́гость; всемилосе́рдіе; **Allgü'tig**, *a.* всебла́гій; милосе́рдый.

Allhei'ligkrau't, s. Panace'a; **A'llheit**, s. Gesa'mmtheit; **Allhie'r**, *ad.* [† здѣсь.

Allia'nz, s. Bü'ndniss.

Alligatio'n, *f.* 2. *Mzw.* s. Legi'rung; **-nsre'gel**, *f.* 2. *Rk.* пра́вило смѣше́нія.

Alliga'tor, *m. I.* 2. *Ng.* ката́нъ; па́нцырная я́щерица; Америка́нскій крокоди́лъ.

Allii'ren (sich), *vr.* соединя́ться, -ни́ться; **Allii'rter**, *m. II.* сою́зникъ.

Alliteratio'n, *f.* 2. *Dtk.* аллитера́ція (повторе́ніе нача́льныхъ согла́сныхъ буквъ).

Alljäh'rig, **Alljäh'rlich**, *a.* ежего́дный; *ad.* ежего́дно; ка́ждый годъ.

A'llkundig, *a.* всезна́ющій.

A'llliebend, *a.* всѣхъ любя́щій.

A'llmacht, *f.* всемогу́щество; **Allmächtig**, *a.* всемогу́щій; всемогу́щественный; **Allmäh'lich**, **Allmäh'lig**, **Allmä'lig**, *a.* постепе́нный; *ad.* ма́ло-по-ма́лу; по немно́гу; постепе́нно; и́сподоволь. [freu'nd.

A'llmannsfreu'nd, s. A'llermanns-

Allmo'natlich, *a.* ежемѣ́сячный; *ad.* ка́ждый мѣ́сяцъ; помѣ́сячно; ежемѣ́сячно.

A'llmutter, *f.* (ü) всео́бщая мать.

Allnä'chtlich, *a.* u. *ad.* ка́ждую ночь.

Allodia'l, **Allodia'l-**, *a.* аллодіа́льный; **Allodia'lerbe**, *m. II.* аллодіа́льный наслѣ́дникъ; **Allodia'lgut**, **Allo'dium**, **Allo'd**, *n. I.* родонаслѣ́дственное имѣ́ніе od. помѣ́стье; во́тчина; аллодіа́льное имѣ́ніе; бѣ́лое помѣ́стье.

Allo'nge, *f.* 2. *H.* приба́вочный листъ (къ ве́кселю); **Allo'ngenperü'cke**, *f.* 2. алонже́вый пари́къ.

Allopa'th, *m. II.* аллопа́тъ; **Allopathie'**, *f.* аллопа́тія; **Allopa'thisch**, *a.* аллопати́ческій.

Allo'tria, *n. pl.* посторо́ннія ве́щи.

A'llsehend, *a.* всеви́дящій; всезря́щій; **A'llseitig**, *a.* повсемѣ́стный; *ad.* повсю́ду; **A'llselig**, *a.* всеблаже́нный; **Allstü'ndlich**, *a.* ежеча́сный; *ad.* ка́ждый часъ.

A'lltag, *m. I.* бу́дни; бу́день; **A'lltägig**, **A'lltäglich**, *a.* ежедне́вный; вседне́вный; бу́днишній; обыкнове́нный; -, *ad.* ка́ждый день; **A'lltags**, *ad.* въ бу́дни, ежедне́вно; **A'lltagse'ssen**, s. A'lltagsgeri'cht; **A'lltagsgeda'nke**, *m.* (ens) обыкнове́нная мысль; **A'lltagsgeri'cht**, *n. I.* 3. бу́днишнее od. просто́е ку́шанье; **-gsgeschwä'tz**, *n.* болтовня́; вздоръ; **-gsgesi'cht**, *n. I.* (ter) обыкнове́нное лицо́; **-gsklei'd**, *n. I.* бу́днишнее пла́тье; **-gsle'ben**, *n. I.* обыкнове́нная жизнь; **-gsro'ck**, *m. I.* бу́днишній сюрту́къ; **-gswi'tz**, *m. I.* обветша́лая острота́.

Allü'bera'll, *ad.* вездѣ́, всю́ду.

A'llumfa'ssend, *a.* всеобъе́млющій.

Allusio'n, *f.* 2. намёкъ.

Alluvia'l, *a. Ng. Ntl.* нано́сный; **-a'lboden**, *m. I.* нано́сная земля́ od. по́чва; **-a'lgebi'rge**, *n. I.* нано́сныя го́ры; послѣпото́нная форма́ція нано́сной о́бласти; **Alluvio'n**, *f.* 2.

примо́нина; приса́дина; *Ntl.* нано́съ; **-nsrecht**, *n. I.* берегово́е пра́во; **Allu'vium**, *n. I. Ng.* дре́вніе пото́пные нано́сы.

A'llvater, *m. I.* Богъ; Всеоте́цъ; Оте́цъ Вселе́нныя; **A'llverbrei'tet**, *a.* всю́ду распростране́нный; **A'llvereh'rt**, *a.* всѣ́ми уважа́емый od. почита́емый; **A'llvermö'gend**, *a. I.* всемогу́щій; **A'llversöh'ner**, *m. I.* Іису́съ Христо́съ, примири́тель ро́да человѣ́ческаго; **A'llwaltend**, *a.* вседержа́щій; **A'llweise**, *a.* премудрый; **A'llweisheit**, *f.* прему́дрость; **A'llwissend, Allwi'ssend**, *a.* всевѣ́дущій; **A'llwissenheit**, *f.* всевѣ́деніе; **A'llwisser**, *m. I.* всевѣ́децъ; -, * *iron.* хва́стующійся учёностію; **A'llwisserei'**, *f. iron.* пове́рхностное зна́ніе всего́; **A'llwo**, *ad.* † гдѣ; **Allwö'chentlich**, *a.* еженедѣ́льный; *ad.* ка́ждую недѣ́лю; еженедѣ́льно.

A'llzu, *ad.* сли́шкомъ; **A'llzuglei'ch**, *ad.* всѣ вмѣ́стѣ; **A'llzuma'l**, *ad.* всѣ вмѣ́стѣ; **A'llzuseh'r**, *ad.* сли́шкомъ; **A'llzuvie'l**, *ad.* сли́шкомъ мно́го.

A'lmanach, *m. I.* 3. альмана́хъ; календа́рь; **A'lmanachs-**, *a.* альмана́чный; **-chsverfe'rtiger**, *m. I.* альмана́чникъ.

Almandi'n, *n. I. Ng.* алманди́нъ; Боге́мская вени́са.

A'lmosen, *n. I.* ми́лостыня; мірско́е подая́ніе; **A'lmosen-**, *a.* ми́лостынный; **-na'mt**, *n. I.* сиро́тскій су́дъ; **-nbro'd**, *n. I.* ми́лостыня; мірско́е подая́ніе; **-nbü'chse**, *f.* 2. кру́жка для бѣ́дныхъ; **-nge'ld**, *n. I.* (er) подая́ніе; **Almoseni'er**, *m. I.* ми́лостынникъ; раздава́тель ми́лостыни; милостынераздава́тель; **A'lmosenpfle'ge**, *f.* 2. опе́ка надъ ни́щими; **-npfle'ger**, s. Almoseni'er; **-nsa'mmler**, *m. I.* собира́тель подая́ній od. ми́лостыни; милостынесобира́тель; **-nsa'mmlung**, *f.* 2. собира́ніе ми́лостыни; **-nsto'ck**, s. A'lmosenbü'chse.

A'loë, *f.* 2. *Ng.* ало́э; а́лой; сабу́ръ; **A'loë-**, *a. Ng.* а́лойный; **A'loëa'rtig**, *a.* сабурови́дный; **A'loëbau'm**, s. Aga've; **A'loëbla'tt**, *n. I.* (ätter) а́лойный листъ; **A'loë'ssigextra'ct**, *m. I.* экстра́ктъ у́ксусо-сабу́рный; **A'loëgu'mmiextra'ct**, *m. I.* экстра́ктъ сабу́ро-каме́дный; **A'loëho'lz**, s. Paradie'sholz; **A'loëpu'lver**, *n. I.* сабу́рный порошо́къ; **A'loëwei'n**, *m. I.* сабу́рное вино́.

Alo'se, A'lse, *f.* 2. *Ng.* ало́за; меду́ница; желѣ́зница; сельдь-ало́за; бри́тва-ры́ба. [A'lpdrücken.

Alp, *m. I. Myth.* домово́й; *Hlk.* s.

Alp, *f. Geog.* отло́гость горы́, поро́сшая траво́ю; па́жить; па́стбище.

Alpa'ri, *ad. H.* альпа́ри; нара́внѣ.

A'lpdrücken, *n. I. Hlk.* давле́ніе, стѣсне́ніе груди́ во вре́мя сна; захва́тываніе ду́ха у спя́щаго; удушье ночно́е; кошема́ръ.

A'lpen, *f. pl. Geog.* Алпі́йскія го́ры; **A'lpen-**, *a. Geog.* Алпі́йскій; **A'lpenan'genwu'rz**, *f. Ng.* прорѣзна́я трава́ od. гранина́тка Кри́тская; **A'lpenbä'rlapp**, *m. I. Ng.* колду́нникъ; плау́нъ була́вчатый od. Алпі́йскій; **-nbä'rwurz**, *f. Ng.* покры́нникъ Алпі́йскій; **-nbei'fuss**, *m. I. Ng.* чернобы́льникъ камени́стый; **-nbewoh'ner**, *m. I. Geog.* го́рный жи́тель; жи́тель Алпі́йскихъ горъ; **-nda'phne**, *f. Ng.* во́лчій пе́рецъ Алпі́йскій; **-ndoh'le**, *f.* 2. *Ng.* клуши́ца Алпі́йская; **-ndo'ppelblu'me**, *f. Ng.* княже́къ го́рный; вѣтви́на; го́рный Алпі́йскій ломоно́съ; **-nei's**, *n. I.* лёдъ на Алпі́йскихъ гора́хъ; **-nfa'lter**, *m. Ng.* парна́сска; ба́бочка-аполло́нъ; **-ngebi'rge**, *n. I. Geog.* Алпі́йскія го́ры; **-ngei'er**, *m. I. Ng.* орля́къ; Алпі́йскій ко́ршунъ; **-nha'se**, *m. II. Ng.* пищу́ха; евра́шка; сѣноста́вецъ; тала́й; **-nhee'rde**, *f.* 2. ста́до Алпі́йское; **-nhi'rt**, *m. II.* пасту́хъ Алпі́йскій; **-nkie'fer**, s. Be'rgfichte; **-nkrä'he**, s. A'lpendoh'le; **-nkrau't**, *n. I.* (äuter) гуля́вица Алпі́йская; **-nla'nd**, *n. I.* (änder) Алпі́йская страна́, земля́ на гора́хъ; наго́рная земля́; **-nle'rche**, s. Be'rglerche; **-nli'chtröslein**, *n. I. Ng.* ку́коль Алпі́йскій; **-nmau's**, *f.* 3. (äuse), **-nmu'rmelthie'r**, *n. I.* s. Mu'rmelthie'r; **-nmi'spel**, *f.* 2. кизи́ль гла́дкій; ирга́; **-nra'be**, *m. II.* клуши́на ка́менная od. красноклю́вая; **-nra'tze**, s. Mu'rmelthie'r; **-nro'se**, *f.* 2., **-nrö's'chen**, *n. I. Ng.* ро́за Алпі́йская; **-nro'senbau'm**, *m. I.* (äume) *Ng.* багу́льникъ Пирене́йскій; ро́зовое де́рево Алпі́йское; **-nschnee'**, *m. I. Ntl.* снѣгъ на Алпі́йскихъ гора́хъ; **-nschwa'lbe**, *f.* 2., **-nse'gler**, *m. I. Ng.* коса́тка го́рная; **-nsti'ch**, *m. I. Hlk.* горя́чка съ пя́тнами; **-nta'sche**, *f.* 2. *Ng.* яру́тка Алпі́йская; **-nvo'gel**, s. A'lpenfa'lter; **-nvo'lk**, *n. I.* (ölker) наро́дъ живу́щій на Алпі́йскихъ гора́хъ; **-nzie'ge**, s. Stei'nbock.

A'lpha, *n. I. Spl.* а́лфа; * нача́ло; - u. Omega, *а́лфа и оме́га; *нача́ло и коне́цъ; **Alphabe't, Alfabe't**, *n. I.* 3. а́збука; алфави́тъ; **Alphabe't-, Alphabe'tisch-**, *a.* алфави́тный; *ad.* по алфави́ту.

A'lp-horn, *n. I.* (örner) рожо́къ Алпі́йскихъ пастухо́въ.

Alpi'nisch, A'lpisch, *a. Geog.* Алпі́йскій; наго́рный.

A'lpkirsche, *f.* 2. *Ng.* че́рная чере́шня; **-pkraut**, s. Wa'sserha'nf (gemeiner); **-pländer**, s. A'lpenbewoh'ner.

Ae'lpler, s. A'lpenhi'rt; **Ae'lplerisch**, *a.* - пастухо́въ алпі́йскихъ.

A'lpmännchen, *n. dim. I.* домово́й Алпі́йскихъ горъ; **-pranken**, s. Bi'ttersü'ss; **-prausch**, s. A'lpenro'se; **-praute**, s. Sta'bwurz.

Alrau'n, *m. I. Ng.* мандраго́ръ; Ада́мова голова́; му́жескій ко́рень; покры́нъ; волше́бная трава́; **Alrau'n-**, *a. Ng.* волше́бный; **Alrau'ne**, *f.* 2. *Alt.* (Opferpriesterin) жри́ца; (Wahrsagerin) проро́чица; (Zauberin) волше́бница; чародѣ́йка; **-nwurzel**, *f.* 2. волше́бный ко́рень; му́жескій ко́рень.

Als, *conj.* какъ; (während) когда́; нѣ́жели; (zum Beispiel) напримѣ́ръ; напр.; als ob, als wenn какъ бу́дто; какъ бы; als dass чѣмъ; sowohl — als auch какъ — такъ и; er ist jünger - meine Schwester онъ моло́же моеі́ сестры́; das blaue Tuch ist theurer - als das graue си́нее сукно́ доро́же сѣ́раго; am Vormittage war das Wetter angenehmer - am Nachmittage поутру́ пого́да была́ пріятнѣ́е, чѣмъ по́слѣ обѣ́да; als dass что́бы.

Alsba'ld, A'lsoba'ld, *ad.* то́тчасъ; не мѣ́для; неме́дленно; **Alsda'nn**, *ad.* тогда́; въ то вре́мя; потомъ; по́слѣ того́.

A'lse, *Ng.* s. Alo'se.

Alsebra'n, *m. I. Hlk.* молоча́йная чисти́тельная ка́шка.

A'lso, *conj.* и такъ; такъ; (folglich) слѣ́дственно; слѣ́довательно; (auf diese Weise) таки́мъ о́бразомъ; (demnach) потому́; nicht - не такъ; dem sei - быть по сему́; **A'lsoba'ld**, s. Alsba'ld; **A'lsofo'rt**, *ad.* то́тчасъ; сейча́съ.

Ae'lster, etc. s. E'lster, etc.

Alt, *a.* ста́рый; пожило́й; (sehr alt) престарѣ́лый; (hinfällig) дря́хлый; (baufällig) ве́тхій; обветша́лый; (Brod etc.) чёрствый; (Zeitalter) дре́вній; (vor langer Zeit) давни́шній; (aus früher Zeit) пре́жній; (altmodisch) стари́нный; alte Kleider ста́рыя пла́тья; in alten Zeiten въ дре́внія времена́, въ пре́жнія времена́; er ist zwanzig Jahre alt ему́ два́дцать лѣтъ отъ ро́ду; alt u. jung отъ ма́ла до вели́ка; alt werden старѣ́ть, постарѣ́ть; соста́риться; es bleibt beim Alten остаётся по пре́жнему.

Alt, *m. I. Tk.* алтъ.

A'ltadelig, *a.*: altadeliges Geschlecht дре́вній дворя́нскій родъ.

Alta'n, *m. I.* балко́нъ.

Alta'r, *m. I. Kg.* (äre) алта́рь; олта́рь; престо́лъ; **Alta'r-**, *a.* алта́рный; напресто́льный; **-rbeklei'dung**, *f.* напресто́льная оде́жда; s. a. Alta'rdecke; **-rbild**, *n. I.* (er) (griech.) запресто́льный о́бразъ; (luther.) напресто́льный oder напресто́льный о́бразъ; **-rblatt**, s. Alta'rbild; **-rdecke**, *f.* 2. покро́въ на престо́лѣ; напресто́льная пелена́; **-rdiener**, *m. I.* служи́тель церко́вный; **-revange'lium**, *n. I.* (lien) напресто́льное ева́нгеліе; **-rgelä'nder**, *n. I.* пери́ла о́коло алтаря́ od. передъ алтарёмъ; **-rgemä'lde**, s. Alta'rbild; **-rgerä'th**, *n. I.* 3. церко́вная od. престо́льная у́тварь; **-rhimmel**, *m. I.* балдахи́нъ (надъ алтарёмъ); (griech.) сѣнь; надпресто́льная сѣнь; **-rkerze**, *f.* s. Alta'rlicht; **-rkreuz**, *n. I.* напресто́льный крестъ; **-rlampe**, *f.* 2. свѣти́льникъ; **-rleuchter**, *m. I.* свѣти́льникъ на алтарѣ́; насвѣ́щникъ въ алтарѣ́; **-rlicht**, *n. I.* (ter) алта́рная свѣча́; **-rschmuck**, *m. I.* алта́рное od. престо́льное украше́ніе; **-rstück**, s. Alta'rbild; **-rstufen**, *f. pl.* ступе́ни у алтаря́ od. передъ алтарёмъ; престо́льныя ступе́ни; **-rtisch**, *m. I.* престо́лъ; **-rtuch**, *n. I.* (ücher) s. Alta'rdecke.

A'ltbacken, *a.*: altbackenes Brod чёрствый хлѣбъ.

A'ltbart, *m. I.* стари́къ; *iron.* сли́шкомъ степе́нный молодо́й человѣ́къ.

A'ltdeutsch, *a.* дре́вне-герма́нскій; sich - kleiden одѣва́ться, одѣ́ться по стари́нному.

A'lte, *f.* 2. стару́ха; **A'lter**, *m. II.* стари́къ; die Alten, *pl.* старики́; (alte Völker) дре́вніе (наро́ды).

A'ltenthei'l, *m. I.* вы́говоренная роди́телями часть od. до́ля, кото́рую до́лженъ имъ вы́дать сынъ при получе́ніи наслѣ́дства.

A'lter, *m.* s. A'lte; -, *n. I.* во́зрастъ; (Greisenalter) * лѣ́та; ста́рость; (Hinfälligkeit) дря́хлость; (Baufälligkeit) ве́тхость; (Alterthum) дре́вность; (Zeitalter) вѣкъ; hohes - глубо́кая ста́рость; престарѣ́лость; vor Alters въ старину́; въ дре́внія времена́; пре́жде; быва́ло; von Alters her и́здавна; и́здревле; иско́ни; wir sind von gleichem - мы одни́хъ лѣ́тъ; мы рове́сники.

Alteratio'n, *f.* смуще́ніе; раздраже́ніе, встревоже́ніе; внутреннее безпоко́йство; (Unwille) негодова́ніе; доса́да; *Tk.* ослабле́ніе то́на; (Veränderung) охлажде́ніе.

A'lterchen, *n. dim. I.* ** старичёкъ.

A'ltergrau', *a.* сѣдо́й отъ ста́рости; посѣдѣ́лый.

Alteri'ren, *va.* перемѣня́ть, -ни́ть; от-; из-; по́ртить, ис-; sich - серди́ться, трево́житься; раздража́ться.

Ae'lterlich, **E'lterlich**, *a.* роди́тельскій; отцо́вскій.

Ae'lterma'nn, *m. I.* (änner) старѣ́йшина; старшина́; **-rmu'tter**, *f.* (ü) праба́бка; праба́бушка.

A'ltern, *vn.* (*h.* u. *s.*) старѣ́ть; по-; ста́риться, со-; состарѣва́ться, -рѣ́ться.

Ae'ltern, **E'ltern**, *mf. pl.* роди́тели; **Ae'ltern-**, **E'ltern-**, *a.* роди́тельскій.

Alternatio'n, s. Verä'nderung, Abwechselung; **Alternati'v**, *a.* попеременный; очередно́й; чередово́й; **Alternati've**, *f.* 2. о́чередь; попереме́нность; обою́дность; вы́боръ ме́жду двумя́ предме́тами; одно́ изъ двухъ.

Ae'lternhau's, *n. I.* (äuser) домъ роди́телей; роди́тельскій домъ.

Alterni'ren, *vn.* (*h.*) перемѣня́ться, -ни́ться; **-rni'rend**, **-rni'rt**, *a.* очередно́й.

Ae'lternlie'be, *f.* любо́вь роди́телей od. роди́тельская; **-rnlo's**, *a.*: der Aelternlose неимѣ́ющій роди́телей; (Waise) кру́глый сирота́; **-rnlo'sigkeit**, *f.* кру́глое сиро́тство.

A'ltersa'bgesto'rbenheit, *f. Hlk.* ста́рческое истоще́ніе od. изнуре́ніе; ста́рческая не́мочь; мара́змъ; **-rscla'sse**, *f.* 2. s. Cö'tus; **-rsfo'lge**, *f.* 2. старшинство́; in od. nach der - по старшинству́; **-rsgeno'ss**, *m. II.* рове́сникъ; све́рстникъ; **-rsrei'fe**, *f.* зрѣ́лость лѣ́тъ, возмужа́лость; **-rsschwa'ch**, *a.* дря́хлый, сла́бый отъ ста́рости; **-rsschwä'che**, *f.* 2. дря́хлость, хи́лость; **-rsstu'fe**, *f.* 2. сте́пень во́зраста; **-rsverschie'denheit**, *f.* 2. разли́чіе во́зрастовъ.

A'lterthu'm, *n. I.* (ümer) дре́вность; дре́внія времена́; (Sitten, Gebräuche) старина́; дре́вность; im - въ дре́вности; у дре́внихъ; у дре́внихъ наро́довъ; **A'lterthü'mer**, *pl.* дре́вности; (Anciennität) старшинство́; **A'lterthü'mler**, *m. I.* охо́тникъ до дре́вностей; **-mlich**, *a.* дре́вній; стари́нный; **A'lterthums-fo'rscher**, *m.I.* изслѣ́дователь дре́вности; археоло́гъ; **-msfo'rschung**, *f.* 2. изслѣ́дованіе о дре́вностяхъ; археоло́гія; **-mske'nner**, *m. I.*, **-msku'ndiger**, *m. II.* антиква́рій; знато́къ дре́вностей; **-msku'nde**, **-mswi'ssenschaft**, *f.* 2. нау́ка о дре́вностяхъ; археоло́гія; **-msre'cht**, *n. I.* пра́во старѣ́йшинства; **-msstü'ck**, *n. I.* 3. анти́къ. [дѣ́душка.

Ae'lterva'ter, *m. I.* (ä) пра́дѣдъ; пра-

Ae'ltestenba'nk, *f.* (änke) *Stw.* Старши́нская Ду́ма; **Ae'ltestenre'cht**, *n. I.* s. Majora't; **Ae'ltester**, *m. II.* s. Ae'lterma'nn.

A'ltflicker, *m. I.* чебота́рь; **A'ltförmig**, *a.* стари́нный; -, *ad.* по стари́нному; по стари́нной фо́рмѣ; **A'ltfränkisch**, *a.* стари́нный; старомо́дный; **A'ltgeige**, *f.* 2. *Tk.* бра́ча; брачъ; альтъ; **A'ltgese'lle**, *m. II.* ста́ршій подмасте́рье; **A'ltgläubig**, *a. Kg.* старовѣ́рческій; старообря́дческій; **A'ltgläubiger**, *m. II.* старовѣ́ръ; старообря́децъ.

Althä'a, **Althee'**, etc. s. Ei'bisch, etc.; **Althee'-**, *a.* алте́йный; **Althee'paste**, *f.* 2. *Hlk.* постила́ проскурня́чная; **Althee'saft**, *m. I.* алте́йный od. проскурня́чный сиро́пъ; **Althee'salbe**, *f.* 2. алте́йная od. проскурня́чная мазь; **Althee'syrup**, *I.* s. Althee'saft; **Althee'wurzel**, *f.* 2. алте́йный od. проскурня́чный ко́рень.

A'lthergebra'cht, *a.* стари́нный; староды́вній; **A'lthochdeutsch**, *a.* дре́вній южно-герма́нскій.

Alti'st, *m. II. Tk.* альти́стъ; игра́ющій на а́льтѣ; пою́щій а́льтомъ.

A'ltklug, *a.* у́мный не по лѣ́тамъ; - thun серьёзничать.

Ae'ltlich, *a.* старова́тый; **-chkeit**, *f.* старова́тость.

A'ltmeister, *m. I.* цехово́й старшина́; **A'ltmodisch**, *a.* старомо́дный; стари́нный; -, *ad.* по ста́рой мо́дѣ; по стари́нному; **A'ltmutter**, *f.* (ü) ба́бушка; **A'ltsänger**, *m. I. Tk.* альти́стъ; пою́щій а́льтомъ; **A'ltschadenwa'sser**, *n. I.* рту́тноизвестко́вая вода́; Фагеде́нова вода́; рту́тная жи́дкость; **Al'tspieler**, *m. I.* альти́стъ; игра́ющій на а́льтѣ; **A'ltstimme**, *f.* 2. *Tk.* альтъ; **A'lttestame'ntlich**, *a.* ветхозавѣ́тный; **A'ltthier**, *n. I. Jäg.* оле́нецъ; оле́ница; **A'ltvater**, *m. I.* (ä) пра́отецъ; родонача́льникъ; **A'ltväterisch**, *a.* стари́нный; -, *ad.* по стари́нному; постарико́вски; **A'ltväterlich**, *a.* перешёдшій отъ пре́дковъ; **A'ltvordern**, *m. pl.* пре́дки; прароди́тели; **A'ltwei'bermäh'rchen**, *n. I.* ба́бья ска́зка; **A'ltwei'berso'mmer**, *m. I. Ng.* ба́бье od. по́зднее лѣ́то; **A'ltweibisch**, *a.* ба́бій.

Alu'men, s. Alau'n; **Alumi'n**, *n. I. Ng.* алюми́нъ; квасцо́вая руда́; *Schdk.* чистѣ́йшая гли́на; глини́стая чистѣ́йшая земля́; **Alumini't**, *m. II.* алумини́тъ; квасцови́къ; **Alumi'nium**, *n. I. Ng. Schdk.* алуми́ній; гли́ній; **Alumi'niumoxy'd**, *n. I.* о́кись гли́нія.

Alu'mium, *n. I. Ng.* алу́мій; гли́ній.

Alveo'le, etc. s. Zah'nladen, Zah'nhöhle; Ho'nigzelle, etc.; **Alveoli'th**, *m. II. Ng.* алвеоли́тъ; ячѣ́йчатый кора́ллъ.

Aly'sse, *f.* 2. *Ng.* тори́ца; **Aly'ssena'ndorn**, *m. I. Ng.* шандра́ торицео́бразная.

Am (= an dem), *praep.* (mit *Dativ*): у, при, по́длѣ, во́злѣ; am Ufer у бе́рега; es war am Sonntage э́то бы́ло въ воскресе́нье; am Neujahrstage въ Но́вый годъ; am Tage днёмъ; am gestrigen Tage вчера́шняго дня; вчера́; am heutigen Tage сего́ дня; сего́дня; am besten лу́чше всего́; am meisten бо́лѣе всего́; наибо́лѣе.

Amalga'm, **Ama'lgama**, *n. I. Httk. Schdk.* ама́льгама; сорту́чка; **Amalgami'ren**, *va.* амальгами́ровать; сорту́чивать, -чить; растворя́ть, -ри́ть во рту́ти; **-mi'rung**, *f.* 2. амальгама́ція; сорту́чиваніе; **-mi'rwerk**, *n. I.* 3. ама́льга́мный заво́дъ.

Amara'nth, *m. I. Ng.* амара́нтъ; ба́рхатникъ; пѣту́шій гребешо́къ; ко́шечій хвостъ; **Amara'nthen**, **Amara'nthfarbig**, *a.* амара́нтовый; **-nthfarbe**, *f.* амара́нтовый цвѣтъ; **-nthholz**, s. Mahago'nyholz.

Amare'lle, **Amare'llkirsche**, *f.* 2. *Ng.* амаре́лла; море́ль.

Amari'll, **Amari'llis**, *f. Ng.* амари́ллъ; Шве́дская ли́лія.

Amauro'se, **Amauro'sis**, s. Staar (schwarzer); s. a. Sto'ckblindheit.

Amazo'ne, *f.* 2. амазо́нка; *Ng.* попуга́й амазо́нскій; **Amazo'nen-**, *a.* Амазо́нскій; **-nena'meise**, s. Blu'tameise; **-nenkä'fer**, *m. I. Ng.* амазо́нка; **-nenklei'd**, *n. I.* (der) амазо́нское пла́тье; **-nenrei'ch**, *n. I. Alt. Myth.* ца́рство амазо́нокъ; **-nenstei'n**, *n. I.* 3. *Ng.* амазо́нскій ка́мень; **-nentra'cht**, *f.* 2. амазо́нская оде́жда.

Ambarva'lien, *n. Alt. pl.* торже́ственный обхо́дъ поле́й; пра́здникъ въ честь Це́реры; амбарва́лія; (Opfer) же́ртва приноси́мая въ честь Це́реры.

Ambassa'de, etc. s. Gesa'ndtschaft; **-ssadeu'r**, s. Gesa'ndter, etc.

A'mbe, *f.* (Lotto) а́мба; (Tricktrack) [го́ли.

A'mber, s. A'mbra.

Ambitio'n, s. Eh'rgefüh'l, Eh'rliebe; **Ambitiö's**, *a.* честолюби́вый.

Ambo'n, *n. I. Kg.* нало́й; анало́гій.

A'mboss, **A'mbos**, *m. I.* на́ковальня; **A'mbossbah'n**, *f.* 2. верхъ od. липо́ на́ковальни; **A'mbosssch'a'le**, *f.* 2. чугу́нный сту́лъ; **A'mbossschuh'**, *m. I.* коро́бка; **-sssto'ck**, *m. I.* (öcke) кри́чный стулъ.

A'mbra, **A'mber**, *m. I. Ng.* а́мбра; благово́нная смола́; **A'mbrabau'm**, *m. Ng.* ликвида́мбра Вирги́нская; **A'mbradu'ft**, *m. I.* (üfte) за́пахъ а́мбры; * благоуха́ніе; **A'mbrafe'tt**, *n. I.* амбреи́нъ; **A'mbrafi'sch**, s. Cachelo't; **A'mbrakrau't**, s. Ka'tzengama'nder; **A'mbrastau'de**, *f.* 2., **A'mbrastrau'ch**, *m. I.* (äucher) цвѣтосѣ́менникъ.

Ambro'sia, *f. Myth.* амбро́зія; амвро́сія; пи́ща бого́въ; *Ng.* s. Ambro'sienkrau't; **Ambrosia'nisch**, *a.* амвросіа́нскій; **Ambro'sienkrau't**, *n. I. Ng.* амбро́зія; безсме́ртная трава́; **Ambro'sisch**, *a.* * боже́ственный; * благоуха́нный.

Ambula'nt, s. Ambula'tor; **Ambula'ntenkli'nik**, s. Ambulato'rium; **Ambula'nz**, *f.* 2. s. Ambulato'rium; **Ambulatio'n**, *f.* 2. прогу́лка; стра́нствованіе; **Ambula'tor**, *m. I. Hlk.* приходя́щій больно́й; *iron.* бродя́га; тунея́децъ; **Ambulato'risch**, *a.* приходя́щій; **Ambulato'rium**, *n. I.* (rien) *Hlk.* госпита́ль od. кли́ника для приходя́щихъ больны́хъ; амбулато́рія.

A'meise, *f.* 2. *Ng.* мураве́й; **A'meisen-**, *a.* муравьи́ный; **A'meisena'r-**

tig, *a.* муравьевидный; -senä'ther, *m. I. Schdk.* муравьиный эѳиръ; -senba'd, *n. I.* (äder) муравьиная ванна; ванна изъ муравьёвъ; -senbä'r, *m. II. Ng.* муравьеѣдъ; -senei', *n. I.* муравьиное яйцо; -senfä'nger, -senfre'sser, -senfu'chs, s. A'meisenbä'r; -sengei'st, *m. I. Schdk.* муравьиный спиртъ; -senhau'fen, -senhü'gel, *m. I.* муравейникъ; куча муравьиная; -senju'ngfer, *f.* 2. *Ng.* мурашанъ; -senkä'fer, *m. I. Ng.* муравьиный жукъ; -senkri'beln, -senkrie'chen, -senlau'fen, *n. I. Hlk.* зудъ; свербёжъ; -senla'rve, *f.* 2. s. A'meisenei'; -senlö'we, *m. II. Ng.* мурашанъ обыкновенный; муравьиный левъ; мураволѣвъ; мраволѣвъ; -senne'st, *n. I.* (er) муравьиное гнѣздо; -senö'l, *n. I.* муравьиное масло; -senpu'ppe, *f.* 2. *Ng.* муравьиное яйцо; -sensau'er, *a. Schdk.* муравьино-кислый; -sensäu're, *f. Schdk.* муравьиная кислота; -senspi'ritus, *m. Schdk.* муравьиный спиртъ; -sensteі'n, *m. I. Ng.* мирмецитъ; мурашникъ; -senwa'chs, *n. I.* Парагвайскій муравьиный воскъ.

Amei've, *f.* 2. *Ng.* Бразильская ящерица. [Au'fbesserung, etc.

Amelioratio'n, etc. s. Verbe'sserung,

A'melko'rn, s. Spe'lzweizen.

Ame'lle, s. Ste'rnkraut; **Ame'llsternblu'me**, *f.* 2. *Ng.* выпадочная трава; віолѣтникъ; Христово око.

A'men, *n.* аминь; - sagen кончать, -чить; ich sage - dazu,* съ Богомъ; das ist so gewiss wie - in der Kirche,* вѣрнѣе быть не можетъ.

Amendeme'nt, *n. I.* исправлѣніе; *Stw.* измѣнѣніе; от-; **Amendi'ren**, s. Be'ssern; *Stw.* s. A'bändern.

Amenorrhö'e, *f.* 2. *Hlk.* отсутствіе мѣсячныхъ очищѣній; остановка мѣсячнаго. [растѣнія.

Amentace'en, *f. pl. Ng.* серёжчатыя

Amethy'st, *m. I.* 3. *Ng.* аметистъ; **Amethy'st-**, **Amethy'sten**, *a.* аметистовый; -stfluss, *m. I.* плавиковый аметистъ; -stkoli'bri, *m. I. Ng.* колибри аметистовая; -stpfla'nze, *f.* 2. *Ng.* аметистникъ; синяя трава; голубой цвѣтъ; -stschne'cke, *f.* янтина; -stschwa'mm, *m. I.* (ämme) *Ng.* пластиночникъ аметистовый. [мебель.

Ameubleme'nt, *n. I.* меблировка;

Amia'nth, *m. I. Ng.* аміантъ; горный лёнъ; каменный лёнъ; кудѣль горная; асбѣстъ гибкій; **Amia'nth-**, **Amia'nthen**, *a.* аміантовый.

Amiati't, *m. I. Ng.* аміатитъ; перловидный кварцъ.

A'mmann, *m. I.* (änner) уѣздный судья (въ Швейцаріи).

A'mme, *f.* 2. мамка; нянька; кормилица; *Ng.* кормилка.

A'mmei, *m. I. Ng.* амми; аммей; аминекъ; песколюбъ.

A'mmelmeh'l, *n. I. Schdk.* крахмалъ.

A'mmen-, *a.* кормилицынъ; -menbru'st, *f.* (üste) грудь кормилицы; -mendie'nst, *m. I.* служба кормилицы; -menlie'd, *n. I.* (er) колыбѣльная пѣсенка; -menloh'n, *m. I.* (öhne) плата кормилицѣ; -menmä'rchen, *n. dim. I.* бабья, дѣтскаа сказка; -menmi'lch, *f.* кормилицыно молоко; -menzeu'gung, *f. Ng.* кормилочное возрождѣніе.

A'mmer, *f.* 2. *Ng.* подорожникъ; стрепатка; **A'mmerha'rz**, s. Flu'ssharz; **A'mmerli'ng**, s. Go'ldammer.

A'mmi, s. A'mmei.

Ammo'niak, *m. I. Ng. Schdk.* аммоніакъ; амміякъ; летучая щѣлочь; летучая щёлочная соль; **Ammo'niak-**, *a.* аммоніаковый; -kalau'n, *m. I.* амміячные квасцы; **Ammoniaka'lisch**, *a.* аммоніаковый; амміячный; -kgei'st, *m. I.* спиртъ аммоніаковый; -kha'ltig, *a. Ng.* содержащій въ себѣ амміякъ; -kha'rz, *n. I.* амміячная камѣдь; -kmi'lch, *f.* эмульсія амміячная; -ksa'lbe, *f. Hlk.* летучая аммоніаковая мазь; -ksa'lze, *n. pl. Schdk.* соли амміяка; -ksulpha't, *n. I. Schdk.* сѣрнокислый амміякъ.

Ammoni't, *m. II.*, **A'mmonsho'rn**, *n. I.* (örner), -nsschne'cke, *f.* 2. *Ng. Bw.* аммоновъ рогъ; аммонорогъ; аммонитъ; улитковый камень.

Ammunitio'n, *f. Jäg. Kw.* амуниція; **Ammunitio'ns-**, *a.* амуниціонный; амуничный.

Amnestie', *f.* 2. амнистія; всепрощѣніе.

A'mnion, *Zk.* s. Scha'fhäutchen.

Amni'tis, *f. Hlk.* воспалѣніе сорочки.

Amo'me, *f.* 2. *Ng.* амомъ; шипъ перечный; перецъ Индійскій; ормушъ.

A'mor, *m. I. Myth.* Амуръ; Купидонъ; богъ любви; **Amore'tten**, **Amori'nen**, *f. pl.* амурчики.

Amo'rph, **Amo'rphisch**, *a.* аморфный; безобразный; неимѣющій правильной формы; **Amo'rpha**, **Amo'rphe**, *f.* 2. *Ng.* аморфа; безобраза; **Amorphi'smus**, *m. Ng.* аморфисмъ; некристаллическая форма; некристаллическій видъ.

Amortisatio'n, *f.* 2. погашѣніе долговъ; уничтожѣніе; объявлѣніе о недѣйствительности; непризнаваніе; **Amortisatio'ns-**, *a.* - погашѣнія долговъ; -nsca'sse, *f.* 2. касса для погашѣнія долговъ; -nsschei'n, *m. I.* 3. билѣтъ коммиссіи погашѣнія долговъ; -nszie'hung, *f.* 2. выходъ, по тиражу, билѣтовъ коммиссіи погашѣнія долговъ; **Amortisi'ren**, *va.* ослаблять, -бить; *укрощать, укротить; унимать, унять; *Schdk.* уничтожать, -жить; (ungültig erklären) объявлять, -вить недѣйствительнымъ; не признавать, -знать; (tilgen) погашать, -гасить.

A'mpel, *f.* 2. лампада; свѣтильникъ; *Ng.* s. Sei'denschwa'nz.

A'mpfer, *m. I. Ng.* щавѣль; **A'mpferbau'm**, *m. I. Ng.* s. Sau'erklee'; -rkrau't, s. Sau'era'mpfer; -rlau's, *f.* (läuse) *Ng.* тля щавѣльная; -rwu'rzel (wilde), s. Wa'ssera'mpfer.

Amphi'bie, *f.* 2., **Amphi'bium**, *n. I.* (bien) *Ng.* амфибія; земноводное животное; **Amphi'bien**, *n. pl.* земноводныя; **Amphi'bien-**, *a. Ng.* земноводный; -bienschne'cke, *f.* 2. *Ng.* земноводная улитка; -bienstei'n, *I.*, **Amphibioli'th**, *m. II. Ng.* амфибіолитъ; окаменѣлое земноводное; **Amphibioli'then**, *m. pl. Ng* амфибіолиты; окаменѣлыя амфибіи; **Amphibiologie'**, *f.* амфибіологія; наука о земноводныхъ; **Amphi'bisch**, *a.* земноводный; **Amphibo'l**, *I.*, **Amphiboli'th**, *m. II. Ng.* амфиболъ; роговая обманка.

Amphi'brachus, -chys, *m. I. Dtk.* амфибрахій. [чныя растѣнія.

Amphiga'men, *f. pl. Ng.* обоюдубра-

Amphi'thea'ter, *n. I. Sb.* амфитеатръ; **Amphitheatra'lisch**, *a.* амфитеатральный.

Amphitri'te, *f. Myth.* богиня морей; *Ng.* амфитрита; морская гусеница.

Amphitropie', *f. Ng.* коловратность; -tro'pisch, *a.* коловратный.

Amputatio'n, *f.* 2. *Hlk.* ампутація; отнятіе; **Amputatio'ns-**, *a. Hlk.* ампутаціонный; -nsme'sser, *n. I.* ампутаціонный ножъ; -nssäge, *f.* 2. ампутаціонная пила; **Amputi'ren**, *va. Hlk.* отнимать, -нять.

A'msel, *f.* 2. *Ng.* чёрный дроздъ; **A'msel-**, *a. Ng.* дроздовый; -lbee're, s. Kreu'zdorn.

Amt, *n. I.* (*pl.* Aemter) мѣсто; должность; служба; *Rw.* судъ; присутственное мѣсто; приказъ; (Zunft) цехъ ремѣсленный; (Bezirk) округъ; уѣздъ; вѣдомство; von Amts wegen по должности; kraft meines Amtes, *по должности моей; *по долгу службы моей; ein - bekleiden занимать должность; im Amte stehen состоять въ должности.

Ae'mtchen, *n. dim. I.* незначительная должность; мѣстечко.

A'mtfrei, *a.* свободный отъ должности; не занятый службою; не служащій; **A'mthaus**, *n. I.* (häuser) приказъ; судебное мѣсто; присутсвенное мѣсто.

Amti'ren, *vn.* (*h.*) быть въ должности; служить; **A'mtlich**, **Amts-**, *a.* должностной; оффиціальный; **A'mtlos**, *a.* не служащій; безъ должности; -tmann, *m. I.* (-leute, -männer) (Kreisrichter) уѣздный (земскій) судья; исправникъ; (Verwalter) *Ldw.* управляющій помѣстьемъ; управитель помѣстья; -tmännin, *f.* 2. жена судьи (старшины, старосты); **A'mtmannschaft**, *f.* должность уѣзднаго судьи; **A'mtmässig**, s. A'mtlich.

Amts-, s. A'mtlich; **A'mtsadel**, *m. I.* классное дворянство; дворянство, пріобрѣтённое службою; -tsalter, *n. I.* старшинство по службѣ; -tsältermann, *I.* (männer), -tsältester, *m. II.* цеховой старшина; алдерманъ; -tsangelegenheit, s. A'mtsgeschä'ft; -tsantri'tt, *m. I.* вступлѣніе въ должность; -tsbefeh'l, *m. I.* оффиціальное повелѣніе; -tsbefu'gniss, *f.* 3. долгъ службы, обязанность по службѣ; -tsberi'cht, *m. I.* 3. оффиціальное донесѣніе; -tsbeschei'd, *m. I.* 3. судебное рѣшѣніе; -tsbese'tzung, *f.* 2. замѣщѣніе должности; -tsbewe'rber, *m. I.* кандидатъ; -tsbewe'rbung, *f.* 2. исканіе мѣста; -tsbezi'rk, *m. I.* 3. волость; волостное вѣдомство; округъ; -tsbezi'rksgeri'cht, *n. I.* 3. волостная расправа; -tsblatt, *n. I.* (ätter) оффиціальная газета; -tsbote, *m. II.* хожалый; разсыльный; -tsbrief, *m. I.* 3. оффиціальное письмо; -tsbruder, *m. I.* (üder) товарищъ; сослуживецъ; -tsbuch, *n. I.* (ücher) шнуровая книга; -tsdiener, *m. I.* служащій; служитель; -tsdorf, *n. I.* (örfer) волостная деревня; -tseid, *m. I.* 3. присяга на вѣрность службы; -tseifer, *m. I.* усердіе; ревность по службѣ; -ts-

einkü'nfte, *f. pl.* доходы по мѣсту, отъ мѣста; **-tsentse'tzung**, *f.* 2. отрѣшéніе отъ дóлжности, отъ мѣста; **-tsexce'sse**, *m. pl.* злоупотреблéнія по дóлжности; **-tsfähig**, *a.* способный къ занятію дóлжности; **-tsfä'higkeit**, *f.* 2. способность къ занятію дóлжности; **-tsfolge**, *f.* порядокъ по службѣ; **-tsfrohn**, *m. I.* 3. приказный служитель; **-tsfroh'ne**, *f.* 2. барщина; **-tsfuh'r-leute**, *m. pl.* цеховые извóщики; **-tsführ'ung**, *f.* исправлéніе дóлжности; **-tsgebüh'r**, *f.* 2. издéржка по производству дѣла; судебныя издéржки; **-tsgefä'lle**, *n. pl.* волостные сбóры; **-tsgehü'lfe**, *m. II.* помóщникъ (по дóлжности); товарищъ (по дѣламъ); **-tsgeno'sse**, s. A'mtsbruder; **-tsgeno'ssenschaft**, *f.* (en) цеховое общество; **-tsgeri'cht**, *n.* ремесленная управа; цеховóй судъ; **-tsgeri'chtsbarkeit**, *f.* 2. вѣдомство; **-tsgeschä'ft**, *n. I.* 3. дѣло; занятіе по дóлжности, по службѣ; **-tsgesi'cht**, *n.* * s. A'mtsmiene; **-tshalber**, *ad.* по дóлгу службы; **-tshandlung**, *f.* 2. трéба; отправлéніе таинства; отправлéніе священнаго обряда; **A'mtshau'ptmann**, *m. I.* (leute) воевóда; областнóй начальникъ; **-tshaus**, *n. I.* (äuser) казённый домъ (обитáемый служащими); **-tskleid**, *n. I.* (der), **-tskleidung**, *f.* 2. фóрменное платье; **-tslade**, *f.* 2. цеховóй дéнежный ящикъ; **-tsmeister**, *m. I.* цеховóй старшинá; **-tsmiene**, *f.* 2. вáжный od. серьёзный видъ; **-tsmissbrauch**, *m. I.* (äuche) злоупотреблéніе по дóлжности, по службѣ; **-tspapie'r**, *n. I.* 3. дѣловáя бумáга; оффиціальная бумáга; **-tsperso'n**, *f.* 2. человѣкъ должностнóй od. служащій; чинóвникъ; **-tspflicht**, *f.* 2. обязанность по дóлжности, по службѣ; **-tspflichtig**, *a.* обязанный по службѣ; **-tsreise**, *f.* 2. поѣздка по обязанностямъ, по дѣламъ службы; **-tsrichter**, *m. I.* волостнóй od. зéмскій судья; **-tsrolle**, *f.* 2. цеховóй уставъ; **-tssache**, *f.* 2. судебное дѣло; дѣло по дóлжности; **-tsschreiber**, *m. I.* волостнóй (судебный) писарь; **-tsschultheiss**, *m. II.* намѣстникъ; управляющій кантóномъ; **-tssiegel**, *n. I.* казённая печать; **-tssorge**, *f.* забóта по службѣ; **-tssteuer**, *f.* 2. волостнóй сбóръ; **-tssteuerei'nnehmer**, *m. I.* волостнóй сбóрщикъ податéй; **-tsstube**, *f.* 2. присутственное мѣсто; судéйская кóмната; **-tstag**, *m. I.* 3. s. Geri'chtstag; **-tstracht**, *f.* 2. фóрменная одéжда; **-tsverba'nd**, *m. I.* (ände) цехъ; **-tsverge'hen**, *n. I.* преступлéніе по дóлжности, по службѣ; **-tsverlu'st**, *m. I.* лишéніе дóлжности od. мѣста; **-tsverri'chtung**, *f.* 2. отправлéніе дóлжности; *Kg.* трéба; **-tsversa'mmlung**, *f.* 2. цеховóй сходъ, сх. цеховыхъ мастерóвъ; **-tsvertre'ter**, *m. I.* исправляющій дóлжность; **-tsverwa'lter**, *m. I.* управляющій; **-tsverwa'ltung**, *f.* 2. отправлéніе дóлжности; **-tsverwei'sung**, *f.* 2. отрѣшéніе, удалéніе отъ дóлжности; **-tsverwe'ser**, *m. I.* исправляющій дóлжность; **-tsvogt**, s. A'mtsverwa'lter; **-tsvogtei'**, *f.* 2. волостнóе управлéніе; **-tsvorstand**, *m. I.* (ände) цеховóе управлéніе; ремесленная управа; **-tswegen**, *ad.*: von - по дóлгу службы; **-tswohnung**, *f.* 2. казённая квартира.

Amule't, *n. I* 3. амулéтъ; лáдонка; талисмáнъ.

Amüsa'nt, *a.* забавный; **Amüseme'nt**, *n. I.* забава; удовóльствіе; препровождéніе врéмени; **Amüsi'ren**, *va.*: Jmdn. - забавлять когó; занимáть когó; веселить; развеселять, -лить; доставлять, -вить удовóльствіе; sich - пріятно проводить, провéсть врéмя.

Amygdali'n, *n. I. Schdk.* амигдалинъ.

Amygdali'th, **Amygdaloi'd**, s. Ma'ndelstei'n.

Amylo'n, **Amy'lum**, *m.* крахмáлъ.

An, *praep.* (mit *Dativ*): у; am Ufer у бéрега; (neben bei) пóдлѣ; вóзлѣ; (nahe bei) близъ; (wo?) на; (wohin?) на; къ; -, о; er zerschlug es - einem Steine онъ разбилъ ѐто о кáмень; - къ; ich schickte es - meinen Freund я послáлъ ѐто моему другу; - за; sie führte ihn - der Hand онá велá егó зá руку; - въ; er arbeitet nicht - Feiertagen онъ не рабóтаетъ въ праздники, по праздникамъ; an seinem Geburtstage въ день егó рождéнія; - до; óколо; es wird - funfzig Rubel kosten ѐто стáнетъ óколо пятидесяти рублéй; ѐто обойдётся рублéй въ пятьдесятъ; - по, *Dativ:* man sieht es schon - seiner Miene ѐто видно ужé по лицу егó; ich erkannte ihn - seinem Gange я узнáлъ егó по похóдкѣ; bis an no; an diesem Orte въ ѐтомъ мѣстѣ; на ѐтомъ мѣстѣ; er starb - einer Wunde онъ умеръ отъ рáны; ich habe eine Bitte - Sie у меня есть прóсьба до Васъ; ist etwas - dem? прáвда ли ѐто? такъ ли ѐто? es ist nichts - dem не прáвда; an u. für sich сáмо по себѣ.

Anabapti'sm, **-ti'smus**, *m. I. Kg.* анабаптисмъ; учéніе перекрéщенцевъ; **-pti'st**, *m. II.* анабаптистъ; перекрéщенецъ.

Anabro'sis, *f. Schdk.* разложéніе живóтныхъ веществъ.

Anaca'rda, *f. Ng.* слоновая вошь; Индѣйскій бобъ; **-rdienbau'm**, *m. I.* (äume) *Ng.* анакардъ; слоновая вошь востóчная; птицесéрдъ.

Anachore't, *m. II.* анахорéтъ; **Anachore'ten-**, *a.* s. Ei'nsiedler-.

Anachroni'sm, *I.*, **-ni'smus**, *m.* анахронисмъ; хронологическая ошибка въ лѣтосчислéніи.

Anaco'nda, s. A'bgottsschla'nge.

Anagra'mm, *n. I.* 3. анаграма; перестанóвка буквъ; игрá словъ; Verfertiger von Anagrammen анаграматистъ; Anagramme machen, *Dtk.* занимáться анагрáмами; **Anagra'mmen-**, **-gramma'tisch**, *a.* анаграматическій; анаграматичный.

Anakatha'rtisch, *a. Hlk.*: -sche Mittel рвотное, слюногóнное лекáрство. [слóва.

Anakolu'th, *n. I.* 3. *Spl.* опущéніе

Anakreo'ntisch, *a. Dtk.* анакреонтическій; **-nti'sm**, **-nti'smus**, *m.* * анакреонтическая жизнь.

Anale'cten, *f. pl. Litt.* собрáніе отрывковъ; избранныя мѣстá.

Anale'psis, *f. Hlk.* возстановлéніе силъ; выздорáвливаніе; **Anale'ptika**, *n. pl. Hlk.* крѣпительныя, освѣжительныя лекáрства; **-le'ptisch**, *a. Hlk.* освѣжительный; крѣпительный; возстановительный.

Analo'g, **Analo'gisch**, *a.* аналогическій; схóдный; соотвѣтственный; сообрáзный; -, *ad.* сообрáзно; по прáвиламъ аналóгіи; по аналóгіи; **Analogie'**, *f.* 2. аналóгія; схóдство; **Analogi'sm**, *I.*, **-gi'smus**, *m.* аналогисмъ.

Analy'se, **Analy'sis**, *f.* 2. *Gl.* анализъ; учéніе о величинáхъ; *Schdk.* анализъ; химическое разложéніе; *Spl.* граммати́ческій разбóръ; **Analysi'ren**, *va.* анализировать; разбирáть, разобрáть; разлагáть, -ложить на составныя чáсти; **Analy'tik**, *f. Gl.* аналитика; приложéніе áлгебры къ геомéтріи; *Philos.* аналитика; спóсобъ рѣшéнія; **Analy'tisch**, *a.* аналитическій.

Anämie', *f. Hlk.* безкрóвіе; недостáтокъ въ здорóвой крóви.

Anamo'rphisch, **Anamorpho'tisch**, *a.* наизворотъ; навыворотъ; -, *Ng.* опрокинутый; превратный; **Anamorpho'se**, *f.* 2. превращéніе; измѣнéніе вида; анаморфóза; превратное изображéніе; *Ntl.* катоптрическій анаморфóзъ.

A'nanas, *f. Ng.* ананáсъ; **A'nanas-**, *a. Ng.* ананáсовый; **-sapriko'se**, *f.* 2. *Ng.* ананáсовый абрикóсъ; **-sbau'm**, s. Sa'gopa'lme; **-sbi'rne**, *f.* 2. ананáсовая груша; **-se'rdbeere**, *f.* 2. ананáсовая клубника; землянúка великоцвѣтная; **-spfi'rsich**, *m. I.* ананáсовый пéрсикъ; **-spu'nsch**, *m. I.* пуншъ съ ананáсами; **-sschne'cke**, **-sspi'ndel**, *f.* 2., **-stri'chter**, *m. I. Ng.* багрянка набýтая od. вѣтвистая; **-svo'gel**, s. Koli'bri; **-swei'n**, *m. I.* ананáсовое винó.

Anandrie', *f. Ng.* безмужіе; **-ndrisch**, *a. Ng.* неимѣющій тычинокъ; -ndrische Pflanzen безмужнія растéнія.

Anapä'st, *m. I.* 2. *Dtk.* (◡◡—) анапéстъ; **Anapä'stisch**, *a. Dtk.* анапестическій.

Ana'pher, **Ana'phora**, *f. Spl.* анафóра; повторéніе; *Hlk.* прирóстъ; нарóстъ; приращéніе.

Anarchie', *f.* 2. анáрхія; безначáліе; **Ana'rchisch**, *a.* анархическій; безначáльный; **-rchi'st**, *m. II.* анархистъ; врагъ закóннаго порядка.

Anasta'ltisch, *a. Hlk.* вяжущій; -sche Mittel срéдства унимáющія кровь od. останáвливающія кровотечéніе. [ка словъ.

Anastro'phe, *f.* 2. *Dtk.* перестанóв-

Anathe'm, **Anathe'ma**, *n. I.* анаѳема; церкóвное проклятіе; **Anathematisi'ren**, *va. Kg.* отлучáть отъ цéркви, предавáть анаѳемѣ; проклинáть.

A'nathmen, *va.*: Jmdn. - дышáть на когó.

Anato'm, **Anato'miker**, *m. I.* анатóмикъ; анатóмъ; трупоразъятель; **-to'micum**, *n. I.* анатомическій теáтръ; **-tomie'**, *f.* анатóмія; трупоразъятіе; трупоразсѣчéніе; **-tomi'ren**, *va.* анатóмить; вскрывáть, вскрыть; разнимáть, -нять; -, *n. I.*, **-tomi'rung**, *f.* трупоразъятіе; трупоразсѣчéніе; вскрытіе трупа; анатóмленіе; **-to'misch**, *a.* анатомическій.

A'näugeln, *va.*: Jmdn. - засмáтриваться, -смотрѣться на когó.

A'nbacken, *vn. irr.* (*s.*) (backe an, bäckt an, buk an, angebacken): прилипа́ть, -пнуть; пристава́ть, -ста́ть.
A'nbahnen, *va.* прокла́дывать, проложи́ть путь къ чему́; положи́ть чему́ нача́ло, основа́ніе.
A'nballen (sich), *vr.*: an etw. - пристава́ть, -ста́ть.
A'nbannen, *va.* * привя́зывать, -за́ть.
A'nbau, *m. I. Bk.* пристро́йка; флигель; *Ldw.* воздѣ́лываніе; обрабо́тываніе; обрабо́тка; (eines Gewächses) разведе́ніе; (Ansiedelung) населе́ніе; поселе́ніе; водворе́ніе; **A'nbauen**, *va.* (hinzubauen) пристра́ивать, -стро́ить; за-; (besetzen) населя́ть, насели́ть; *Ldw.* воздѣ́лывать, -лать; обрабо́тывать, -тать; (Gewächse) разводи́ть, развести́; sich - поселя́ться, -ли́ться;
A'nbauer, *m. I. Ldw.* воздѣ́лыватель; обрабо́тыватель; (Ansiedler) поселе́нецъ; колони́стъ; **A'nbauung**, *f.*, **A'nbauen**, *n.* s. A'nbau.
A'nbefeh'len, *va. irr.* (befehle an, befiehlt an, befahl an, anbefohlen): прика́зывать, -за́ть; велѣ́ть.
A'nbeginn, *m. I.* нача́ло; von - der Welt съ сотворе́нія мі́ра.
A'nbeha'lten, *va. irr.* (behalte an, behält an, behielt an, anbehalten): etwas - не скида́ть, не ски́нуть чего́; не снима́ть, не снять чего́.
A'nbei, *ad.* при семъ.
A'nbeissen, *va. irr.* (beisse an, biss an, angebissen): отвѣ́дывать, -дать; отку́сывать, -си́ть; (benagen) обку́сывать, -са́ть; -, *vn. irr.* (*h.*) (Fische) броса́ться, -си́ться на у́ду; идти́ на у́ду; er wird nicht so leicht -, * онъ не ско́ро да́стся въ обма́нъ.
Anbela'ng, *m. I.*: in - что каса́ется до того́; **A'nbela'ngen**, *vn.* (*h.*) каса́ться до чего́.
A'nbellen, *va.*: Jmdn. - ла́ять, зала́ять на что, на кого́.
A'nbeque'men, *va.* приспособля́ть, -би́ть; sich - приспособля́ться, -би́ться.
A'nberau'men, *va.* назнача́ть, -чить; опредѣля́ть, -ли́ть; **-mung**, *f.* 2. назначе́ніе; опредѣле́ніе.
A'nbere'gt, *a.* упомя́нутый; вышеупомя́нутый; вышеска́занный.
A'nberg, *m. I.* приго́рокъ.
A'nbeten, *va.* благоговѣ́ть предъ кѣмъ; обожа́ть; боготвори́ть; поклоня́ться кому́; **A'nbeter**, *m. I.* покло́нникъ; обожа́тель.
A'nbetra'cht, s. Betra'cht.
A'nbetre'ff, s. A'nbela'ng; **A'nbetre'ffen**, *va. irr.* (*h.*) (anbetrifft, anbetraf, anbetroffen): каса́ться до чего́.
A'nbetteln, *va.*: Jmdn. - проси́ть ми́лостыни у кого́.
A'nbetung, *f.* благоговѣ́ніе; обожа́ніе; поклоне́ніе; обоготворе́ніе; **-ngswe'rth**, **-ngswü'rdig**, *a.* обожа́нія досто́йный.
A'nbiegen, *va. irr.* (biege an, bog an, angebogen): загиба́ть, -гну́ть; (beilegen, beifügen), *Rw.* прилага́ть, -ложи́ть; (hinzufügen) присовокупля́ть, -пи́ть.
A'nbieten, *va. irr.* (biete an, bot an, angeboten): предлага́ть, -ложи́ть; дава́ть, дать; подава́ть, -дать; (den Gästen) подноси́ть, -нести́; sich - вызыва́ться, -зва́ться на что, къ чему́; seine Dienste - предлага́ть, -ложи́ть свои́ услу́ги; -, *n. I.*, **A'nbietung**, *f.* 2. предложе́ніе; пода́ваніе; по́дчиваніе.
A'nbinden, *va. irr.* (binde an, band an, angebunden): привя́зывать, -за́ть къ чему́; mit Jmdn. -,* начина́ть, -ча́ть съ кѣмъ споръ, ссо́ру; * задира́ть кого́; * задѣва́ть кого́; привя́зываться, -за́ться къ кому́; Jmdn. womit -,* дари́ть, подари́ть кого́ чѣмъ od. кому́ что; kurz angebunden sein, * на отрѣ́зъ отвѣча́ть; * не говори́ть мно́го; * не вдава́ться въ разсужде́нія.
A'nbiss, *m. I.* отвѣ́дываніе; отку́сываніе.
A'nblasen, *va. irr.* (blase an, bläst an, blies an, angeblasen): разду́вать, -ду́ть.
A'nblatten, *va. Zm.*: Balken - спла́чивать, спло́чивать, сплоти́ть брёвна одно́ съ други́мъ.
A'nblecken, *va.*: Jmdn. - ска́лить, оска́ливать, -лить зу́бы на кого́.
A'nblick, *m. I.* взглядъ; взоръ; (Ansehen) видъ; (Schauspiel) зрѣ́лище; beim ersten - при пе́рвомъ взглядѣ́; то́тчасъ; **A'nblicken**, *va.* глядѣ́ть, смотрѣ́ть на кого́, на что.
A'nblinken, *va.*: Jmdn. - глядѣ́ть, взгляну́ть на кого́; по́лу откры́тыми глаза́ми мига́ть.
A'nblinzeln, *va.* смотрѣ́ть на кого́.
A'nblöken, *va.*: Jmdn., etw. - блея́ть на кого́, на что.
A'nbohren, *va.* почина́ть, -ча́ть; (durchbohren) провёртывать, -тѣть.
A'nbolzen, *va.* прикрѣпля́ть, -пи́ть бо́лтами.
A'nbot, *n. I.* посу́лъ; предложе́ніе цѣны́; пе́рвая предло́женная на публи́чномъ то́ргѣ цѣна́.
A'nbrassen, *va.*: die Segel -, *Sw.* брасо́пить паруса́.
A'nbraten, *va. irr.* (brate an, brät an, briet an, angebraten): поджа́ривать, -рить.
A'nbrausen, * s. A'nfahren.
A'nbrechen, *va. irr.* (breche an, bricht an, brach an, angebrochen): отла́мывать, -лома́ть, -ломи́ть; надла́мывать, надлома́ть; почина́ть; -, *vn. irr.* (*s.*): die Nacht bricht an ночь наступа́етъ; der Tag bricht an начина́етъ разсвѣта́ть; mit anbrechendem Tage съ разсвѣ́томъ; на разсвѣ́тѣ; mit anbrechender Nacht въ су́мерки.
A'nbrennen, *va. irr.* (brenne an, brannte an, angebrannt): зажига́ть, заже́чь; (Pulver) затра́вливать, -ви́ть; Mehl -, *Kk.* поджа́ривать, -рить; (Zeichen) прижига́ть, -же́чь; -, *vn. irr.* (*s.*) (Speisen etc.) пригара́ть, -горѣ́ть; (anfangen zu brennen) начина́ть, -ча́ть горѣ́ть; - lassen (Braten etc.) дать пригорѣ́ть.
A'nbringen, *va. irr.* (bringe an, brachte an, angebracht): нана́шивать, -носи́ть, -не́сть; (überall her) сна́шивать, споси́ть; приноси́ть, -не́сть; (ausgeben) выдава́ть, -дать; (Waaren, Sachen) продава́ть, -да́ть; (loswerden) сбыва́ть, сбыть съ рукъ; (Gesuch) подава́ть, -да́ть; (Schlag, Stoss) наноси́ть, -не́сть; (vor Gericht) доноси́ть о чёмъ въ судъ; eine Klage gegen Jmdn. vor Gericht - подава́ть, -да́ть про́сьбу на кого́; etw. - (placiren) ста́вить, поста́вить; помѣща́ть, помѣсти́ть; пристра́ивать, пристро́ить; (anmachen) придѣ́лывать, -лать; dieser Witz war unpassend angebracht, * э́та острота́ ска́зана была́ не кста́ти; -, *n. I.* s. A'nbringung;
A'nbringer, *m. I.* (Angeber) доно́щикъ; доноси́тель; подно́щикъ;
A'nbringung, *f.* 2. нана́шиваніе; подно́ска; помѣще́ніе; прила́живаніе; придѣ́лываніе; привѣ́шиваніе; привѣ́ска.
A'nbruch, *m. I.* надло́мъ; (Angefaultes) гниль; гни́лость; по́рча; *Bw.* прі́искъ; - des Tages разсвѣ́тъ; у́тренняя су́мерки; - des Abends вече́рнія су́мерки; - der Nacht наступле́ніе но́чи; vor - des Tages abreisen уѣ́хать до разсвѣ́та, до свѣ́ту; **A'nbrüchig**, *a.* проки́слый; (Obst, Fleisch) попо́рченный; (Fische) протýхлый; несвѣ́жій.
A'nbrühen, *va.* облива́ть, -ли́ть, обдава́ть, -да́ть кипятко́мъ; обва́ривать, -ри́ть.
A'nbrüllen, *va.*: Jmdn. - ревѣ́ть, заревѣ́ть на кого́; (anschreien) крича́ть, за-, вс- на кого́.
A'nbrummen, *va.*: Jmdn. - ворча́ть, заворча́ть на кого́.
A'nbrüten, *va.*: Eier - наси́живать, -сидѣ́ть.
Anciennitä't, *f.* старшинство́.
A'ndacht, *f.* благоговѣ́ніе; на́божность; моли́тва; seine - verrichten моли́ться; (in d.Fasten) говѣ́ть; von - erfüllt испо́лненный благоговѣ́нія; **A'ndächtelei'**, *f. iron.* ханжество́; лицемѣ́рная на́божность; пустосвя́тство; **-chteln**, *vn.* (*h.*) ханжи́ть; **-chtig**, *a.* благоговѣ́йный; (gottesfürchtig) богобоя́зненный; на́божный; - sein быть на́божнымъ; на́божничать; **-chtler**, *m. I. iron.* ханжа́; пустосвя́тъ; свято́ша;
A'ndachtlo's, *a.* безъ благоговѣ́нія;
A'ndachts-, *a.* на́божный; **A'ndachtsbuch**, *n. I.* (ücher) моли́твенникъ; **-tsei'fer**, *m. I.* на́божное рве́ніе; **-tso'rt**, *m. I.* богомо́лье; **-tsstu'nde**, *f.* 2. часъ моли́твы; часы́ благоговѣ́нія; **-tsübung**, *f.* 2. моли́тва; моле́ніе; **-tsvo'll**, s. A'ndächtig.
A'ndämmen, *va.* запру́живать, запруди́ть.
Anda'nte, *ad. Tk.* анда́нте; пла́вно; умѣ́ренно.
A'ndauern, s. Dau'ern, Fo'rtdauern.
A'n dem, *ad.* * пра́вда; es ist nicht - непра́вда.
A'ndenken, *n. I.* па́мять; воспомина́ніе; (Geschenk) пода́рокъ на па́мять; Jmdn. im - behalten по́мнить кого́; вспомина́ть о комъ; sein Vater seligen Andenkens, * поко́йный оте́цъ его́; * блаже́нной па́мяти оте́цъ его́.
A'ndera'rtig, *a.* ино́й; друго́й.
A'ndere (der, die, das), *a.* друго́й; (zweiter) второ́й; ино́й; про́чій; Einer nach dem Andern другъ за дру́гомъ; оди́нъ за други́мъ; Einen um den Andern, * поперемѣ́нно; der Eine so wie der -, * о́ба; Einer ist so gut als der -, * о́ба хороши́; оди́нъ не лу́чше друга́го.
A'nderersei'ts, *ad.* въ друго́мъ слу́чаѣ.
A'ndergeschwi'sterki'nd, *n. I.* (er) троюро́дный братъ; (weibl.) троюро́дная сестра́.
Ae'nderlinge, *m. pl. Ng.* разнотѣ́лки.

A'nderma'l, *ad.*: ein - въ другой разъ.
Ae'ndern, *va.* перемѣнять, -нить; (abändern) от-; (umgestalten) из-; (Kleider) передѣлывать, -лать; ich kann es nicht - я не могу этому пособить; es lässt sich nicht mehr - нельзя перемѣнить; sich - перемѣняться, -ниться.
A'ndernfa'lls, *ad.* въ противномъ случаѣ; **A'nderntheì'ls**, *ad.* съ другой стороны.
A'nders, *ad.* иначе; въ противномъ случаѣ; wenn - если только; das ist etwas - это другое дѣло; **A'ndersde'nkend**, *a.* иномыслєнный; **A'ndersglau'bend**, **A'ndersgläu'big**, *a.* иновѣрный.
A'ndersei'tig, *a.* посторонній; противоположный; **-rsei'ts**, *ad.* s. A'nderersei'ts; **-rswo**, *ad.* гдѣ-либо въ другомъ мѣстѣ; **-rswohe'r**, *ad.* изъ какого-либо другаго мѣста; **-rswohi'n**, *ad.* въ другое какое-либо мѣсто; куда нибудь въ другое мѣсто.
A'ndertha'lb, *a.* u. *ad. num.* полтора; **A'nderthalbzo'llig**, *a.* въ полтора дюйма; -ges Brett доска толщиною въ полтора дюйма; полуторка.
Ae'nderung, *f.* 2. перемѣна; отмѣненіе; изм-; исправленіе.
A'nderwä'rtig, *a.* иной; посторонній; **-rwä'rts**, s. A'nderswo'; **-rwei'tig**, *a.* иной; другой; -, *ad.* гдѣ нибудь въ иномъ мѣстѣ.
A'ndeuten, *va.* давать, дать знать о чёмъ; намекать, намекнуть на что; (oberflächlich) означать, -чить поверхностно; обозначать, -чить; **A'ndeutung**, f. 2. знакъ; признакъ; намёкъ; указаніе; приказаніе; предсказаніе.
A'ndichten, *va.*: Jmdm. etw. - выдумывать, -мать что на чей счеть; ложно приписывать, -сать кому что; наклепать на кого; **-chtung**, *f.* 2. выдумка на чей счётъ; ложное приписываніе.
A'ndienen, *va. H. Sw.*: die Haverei - доносить, донести объ аваріи; ich kann Ihnen damit nicht -, *H.* я Вамъ этимъ не могу услужить; **-nung**, *f.* 2. *Sw.* донесеніе объ аваріи.
A'ndonnern, *va.*: an eine Thür - громко стучать въ дверь; Jmdn. -,* кричать; вскрикивать, вскричать, вскрикнуть на кого; поражать, поразить.
A'ndorn, *m. I. Ng.* шандра обыкновенная; weisser - шандра бѣлая; schwarzer, stinkender -, s. Ballo'te.
A'ndörren, *va.* подсушивать, подсушить.
A'ndrang, *m. I.* тѣснота; давка; (des Volks) стеченіе народа; (Volkshaufe) толпа; (Drängen) напоръ; натискъ; (Zufluss) наплывъ; (des Blutes), *Hlk.* приливъ; (Antreiben) побужденіе; (Verlangen) сильное желаніе; **A'ndrängen**, *va.* прижимать, -жать; придавливать, придавить; sich an Jmdn. - приставать, -стать къ кому; (sich an Jmdn. anschmiegen) прижиматься, -жаться къ кому.
Andre'askrau't, *n. I. Ng.* валяція крестообразная; диравикъ; чертогонъ; **-skreu'z**, *n. I.* (Orden) крестъ ордена Святаго апостола Андрея Первозваннаго; *Bk.* перекрестныя связи; -, *Ng.* s. Andre'askrau't; **-so'rden**, *m. I.* орденъ Св. апостола Андрея Первозваннаго.
A'ndrechseln, *va.* натачивать, наточить; das Kleid sitzt ihm wie angedrechselt, * платье на нёмъ какъ вылитое.
A'ndrehen, *va.* навёртывать, -тѣть; при-; Jmdm. eine Nase -, ** обманывать, обмануть кого; проводить, провести кого.
Andreoli'th, *m. II. Ng.* s. Kreu'zstein. [роны.
A'ndrersei'ts, *ad.* съ другой сто-
A'ndrillen, *va.*: einen Faden an einen andern - скручивать, скрутить двѣ нитки.
A'ndringen, *vn. irr.* (dringe an, drang an, angedrungen): идти на что, на кого; наступать, -пить на что; подст-; (zufliessen) приливаться, -литься; s. a. An'schwellen; -, *n. I.* наступленіе; напоръ; прибываніе; приливъ; отёкъ.
A'ndrohen, *va.*: Jmdm. etw. - грозить, угрожать кому чѣмъ; **-hung**, *f.* 2. угроза; unter - der Strafe подъ опасеніемъ наказанія.
Andromanie', s. Nymphomanie'.
Androme'de, *f.* 2. *Ng.* андромеда; подбѣлъ; дикій розмаринъ.
A'ndrucken, *va.* припечатывать, -печатать.
A'ndrücken, *va.* прижимать, -жать; на-; придавливать, -давить; (Thür) припирать, -переть; sich - прижиматься, -жаться къ чему.
A'nduften, *vn.* (*h.*) навѣвать, -вѣять запахъ.
Aene'as, *m. I. Ng.* энеева od. Суринамская двуутробка.
A'neifern, *va.* подстрекать, подстрекнуть.
A'neignen, *va.*: sich etw. - освоиваться, освоиться съ чѣмъ; усвоивать, усвоить; s. a. Zu'eignen (sich); **-gnung**, *f.* 2. усвоеніе; усвоиваніе; (Zueignung) присвоиваніе; **A'neignungsmi'ttel**, *n. I. Schdk.* посредственная примѣсь.
A'neina'nder, *ad.* вмѣстѣ; другъ къ другу; другъ съ другомъ; **-rbau'en**, *va.* пристроивать, -строить другъ къ другу; **-rbi'nden**, *va. irr.* (binde a., band a., a.-gebunden): связывать, -зать; **-rfah'ren**, *vn. irr.* (*s.*) (fahre a., fährt a., fuhr a., a.-gefahren): (Schiffe) сталкиваться, столкнуться; сходиться, сойтись; набѣгать, -бѣжать другъ на друга; (sich zanken) ссориться, посориться; **-rfü'gen**, *va.* соединять, -нить; совокуплять, -пить; (Bretter) сплочивать; сплотить; **-rgera'then**, *vn. irr.* (*s.*) (gerâth a., gerieth a., a.-gerathen), s. A'neina'nderfah'ren; **-rgre'nzen**, *vn.* (*h.*) быть смежнымъ; прилежать; граничить; **-rgre'nzend**, *a.* смежный; сопредѣльный; **-rhä'ngen**, *vn. irr.* (*h.*) (hängt aneinander, hing a., a.-gehangen): быть соединённымъ между собою; быть въ связи между собою; (zugethan sein) быть привязаннымъ другъ къ другу; любить другъ друга; **-rha'ngen**, *n. I.* связность; плотное соединеніе (составныхъ частей); **-rhe'ften**, *va.* сшивать, сшить вмѣстѣ; **-rhe'tzen**, *va.* ссорить; посорить; **-rko'mmen**, *vn. irr.* (*s.*) s. A'neina'nderfah'ren; **-rlau'fen**, *vn. irr.* (*s.*) (läuft a., lief a., a.-gelaufen): сбѣгаться, сбѣжаться; **-rpa'ssen**, *va.* прилаживать, -ладить; -, *vn.* (*h.*) приходиться, придтись; **-rrei'hen**, *va.* нанизывать, -зать; **-rre'nnen**, *vn. irr.* s. A'neina'nderlau'fen; **-rschlie'ssen**, *va. irr.* (schliesse a., schloss a., a.-geschlossen): смыкать, сомкнуть; связывать, -зать; **-rse'tzen**, s. A'neina'nderste'llen; **-rste'hen**, *vn. irr.* (*h.*) (steht a., stand a., a.-gestanden): стоять другъ подлѣ друга; (in Reihe) стоять рядомъ; **-rste'llen**, *va.* ставить, поставить другъ подлѣ друга; sich - становиться, стать другъ подлѣ друга; **-rstossen**, *va. irr.* (stösst a., stiess a., a.-gestossen): толкать другъ друга; (zerschlagen) разбивать, -бить; -, *vn. irr.* (*s.*) s. A'neina'ndergre'nzen, A'neina'nderfah'ren.
Anekdo'te, *f.* 2. анекдотъ; **Anekdo'ten-**, **Anekdo'tisch**, *a.* анекдотный; **-tenbu'ch**, *n. I.* (ücher) книга съ анекдотами; собраніе анекдотовъ; **-tenfreu'nd**, **-tenjä'ger**, **-tenlie'bhaber**, *m. I.* охотникъ до анекдотовъ; **-tensa'mmlung**, *f.* 2. собраніе анекдотовъ.
A'nekeln, *va.* омерзѣть; причинять, причинить отвращеніе; тошнить; es ekelt mich an это мнѣ противно; отъ этого мнѣ тошнится.
A'nemobarome'ter, s. A'nemome'ter; **-mographie'**, *f.* анемографія; вѣтроописаніе; **-mologie'**, *f.* анемологія; наука о вѣтрахъ; **-mometrie'**, *f.* анемометрія; вѣтромѣріе; **-mome'ter**, *m. I. Ntl.* анемометръ; вѣтромѣръ. [ница.
Anemo'ne, *f.* 2. *Ng.* анемонъ; вѣтре-
Anemosko'p, *n. I. Ntl.* анемоскопъ; вѣтроуказатель.
A'nempfeh'len, s. Empfeh'len.
A'nerbe, *m. II.* ближайшій наслѣдникъ; **A'nerben**, *va.* получать, -чить по наслѣдству; наслѣдовать.
A'nerbie'ten, *n. I.* s. A'nbieten, *n.*; **-bie'tung**, *f.* 2. предложеніе; eine - machen предлагать, -ложить.
A'nerka'nnt, *pp.* u. *a.* признанный; испытанный; (bekannt) извѣстный; - werden быть признаннымъ.
A'nerke'nnbar, *a.* признаваемый; **A'nerke'nnen**, *va. irr.* (erkenne an, erkannte an, anerkannt): einen Wechsel -, *H.* s. Accepti'ren; (Schuld, Verdienst) признавать, -знать; (schätzen) цѣнить; оцѣнивать, -нить; (achten) достойнымъ образомъ уважать; **A'nerke'nner**, *m. I.* признающій; (Schätzer) цѣнитель; **A'nerke'nntniss**, *n. I.* ясное познаніе дѣла; **A'nerke'nnung**, *f.* 2. признаваніе; признаніе; - verdienen заслуживать, -жить уваженіе; **-nswe'rth**, *a.* достойный уваженія; заслуживающій уваженія.
A'nerscha'ffen, *va. irr.* (anerschaffe, anerschuf, anerschaffen): надѣлять, -лить (при созданіи).
Aneuri'sma, *n. I. Hlk.* аневризмъ расширеніе кровоносной жилы напоръ крови въ біющей жилы **-sma'tisch**, *a.* аневризматическій.
A'nfabeln, s. A'ndichten.
A'nfächeln, *va.* повѣвать на что махать вѣеромъ на что.

A'nfachen, *va.* (Feuer, Gluth) раздувáть, -дýть; вз-; разводи́ть, -вéсть; (Leidenschaften, Zorn) *возбуждáть, -буди́ть; воспаля́ть, -ли́ть; воспламеня́ть, -ни́ть; (Zwietracht) поселя́ть, -ли́ть.

A'nfahrbar, *a.* достýпное мѣсто; diese Stelle ist nicht - въ э́томъ мѣстѣ нельзя́ приставáть, -стáть;

A'nfahren, *va. irr.* (fahre an, fährt an, fuhr an, angefahren): привози́ть, -вéзть; под-; (in Menge) навáживать, -вози́ть; Jmdn. -, *кричáть, за-, вс- на когó; (im Zorn) вспыли́ть па когó; -, *vn. irr.* (*s.*) заѣзжáть, -ѣхать къ -; (einkehren) приставáть, -стáть у -; остaнáвливаться, останови́ться у -; (vorfahren) подъѣзжáть, -ѣхать къ -; (Wasserfahrzeuge) привáливать, -ли́ть, приставáть, -стáть къ -; (anstossen) наѣзжáть, -ѣхать на что; ударя́ться, -ри́ться о что; *Bw.* спускáться, спусти́ться въ рудни́къ; (angefahren kommen) ѣхать; приѣзжáть, -ѣхать; под-;

A'nfahrscha'cht, *m. I.* (ächte) *Bw.* вы́лазная шáхта; **A'nfahrt**, *f.* 2. подъѣздъ; (Landungsplatz) при́стань; s. a. A'nfuhr.

A'nfall, *m. I.* (älle) нападéніе; *Bw.* обвáлъ гóрной порóды; (Krankheit) припáдокъ; - eines Gutes, *Rw.* получéніе имѣ́нія въ наслѣ́дство (по наслѣ́дству); наслѣ́дованіе имѣ́нія; **A'nfallen**, *va. irr.* (falle an, fällt an, fiel an, angefallen): нападáть, -пáсть на когó; атаковáть; Jmdn. - бросáться, -си́ться, кидáться, ки́нуться на когó; -, *vn. irr.* (*s.*) s. Zu'fallen; **A'nfallsre'cht**, *n. I.* 3. *Rw.* прáво наслѣ́дованія.

A'nfang, *m. I.* (änge) начáло; (Beginnen) начинáніе; (Ursache) начáло; причи́на; кóрень; истóчникъ; von - an, vom Anfange her съ начáла; съ сáмаго начáла; den - machen mit etw. начинáть, -чáть что; ohne - u. Ende безначáльный и безконéчный; (ewig) вѣ́чный; **A'nfangen**, *va. irr.* (fange an, fängt an, fing an, angefangen): начинáть, -чáть что; за-; (Arbeit) принимáться, -ня́ться за что; (etw.) предпринимáть, -ня́ть; затѣвáть, затѣ́ять; was soll ich -? что мнѣ дѣ́лать? ich weiss nicht, was ich - soll не знáю, что дѣ́лать; -, *vn. irr.* (*h.*) начинáться, -чáться; (beginnen) наставáть, -стáть; наступáть, -пи́ть; es fängt schon an zu tagen начинáетъ разсвѣтáть; es fängt an zu frieren начинáетъ морóзить; **A'nfänger**, *m. I.* зачи́нщикъ; начи́нщикъ; затѣ́йщикъ; (Urheber) винóвникъ; (Lehrling) учени́къ; **A'nfängerin**, *f.* 2. зачи́нщица; затѣ́йщица; винóвница; учени́ца; **A'nfänglich**, **A'nfangs-**, *a.* первоначáльный; -, **A'nfangs**, *ad.* сперва́; сначáла; gleich - съ сáмаго начáла; **-gsbu'chstabe**, *m. II.* начáльная бýква; **-gsgrü'nde**, *m. pl.* начáло; элемéнты основáнія; первоначáльныя прáвила; **-gskla'ppe**, *f.* 2.: - der Aorte, *Zk.* заслóночка, полулýнная заслóночка, склáдка начáльственной артéріи; **-gspu'nkt**, *m. I.* 3. начáльная тóчка; начáло; **-gsschu'le**, *f.* s. Elementa'rschule; **-gsu'nterricht**, *m. I.* первоначáльное обучéніе. [си́тъ; подкр-.

A'nfärben, *va.* окрáшивать, окрá-

A'nfassen, *va.* трóгать; дотрóгиваться, -трóнуться до-; брáться, взя́ться за что; sich - держáться за когó.

A'nfaulen, *vn.* (*s.*) пóртиться; ис-; начинáть, -чáть гнить; angefault подгни́вшій; гнію́щій; Angefaultes гниль.

A'nfechtbar, *a.*: es ist - э́то мóжно оспóривать; объ э́томъ мóжно спóрить; э́то подлежи́тъ спóру; **A'nfechten**, *va. irr.* (fechte an, ficht an, focht an, angefochten): оспóривать, -рить; протестовáть прóтивъ -; возражáть, -рази́ть прóтивъ чегó; искушáть, искуси́ть; ich lasse mich das nicht - э́то меня́ не тревóжитъ; э́то меня́ ни мáло не безпокóитъ; was ficht ihn an? что съ нимъ сдѣ́лалось? was ficht dich an? что съ тобóю? **-chtung**, *f.* 2. оспóриваніе; соблáзнъ; искушéніе; возражéніе. [под-.

A'nfeilen, *va.* надпи́ливать, -ли́ть;

A'nfeinden, *va.*: Jmdn. - враждовáть прóтивъ когó; (hassen) ненави́дѣть; **-ndung**, *f.* недоброжелáтельство; враждéбное расположéніе къ комý; враждовáніе.

A'nfertigen, *va.* дѣ́лать, сдѣ́лать; изготовля́ть, изготóвить; криго-; (Verschläge, Pläne) составля́ть, -вить; **A'nfertigung**, *f.* 2. изготовлéніе; при-; за-; составлéніе; начертáніе; сочинéніе.

A'nfesseln, *va.* прикóвывать, -ковáть; (an etwas) привя́зывать, -зáть къ-.

A'nfeuchten, *va.* смáчивать, смочи́ть; на-; (begiessen) орошáть, ороси́ть; поливáть, -ли́ть; **-chtung**, *f.* 2. подмáчиваніе; на-; с-; орошéніе; поливáніе; **-chtungsgru'be**, *f.* 2. (in Papiermühlen) гноíльница.

A'nfeuern, *va.* воспламеня́ть, -ни́ть; воспаля́ть, -ли́ть; возжигáть, -жéчь; *возбуждáть, возбуди́ть, побуди́ть; *(aufhetzen) поджигáть, -жéчь; подстрекáть, -стрекнýть; (antreiben) побуждáть, -буди́ть; понуждáть, понýдить; (aufmuntern) поощря́ть, -ри́ть; (Feuerwerk) класть привóдъ; *Httk.* разжигáть, -жéчь; **-rung**, *f.* 2. воспламенéніе; воспалéніе; возбуждéніе; поджигáніе; подстрекáніе; побуждéніе; понуждéніе; поощрéніе; разжигáніе; **-rungszeu'g**, *n. I. Kw.* порохова́я мя́коть. [лáкомъ.

A'nfirnissen, *va.* покрывáть, -кры́ть

A'nflammen, s. Entfla'mmen.

A'nflechten, *va. irr.* (flechte an, flicht an, flocht an, angeflochten): приплетáть, приплéсть.

A'nflehen, *va.*: um etw. - моли́ть о чёмъ; умоля́ть о чёмъ; уми́льно проси́ть о чёмъ; **A'nflehung**, *f.* молéніе; умолéніе; убѣди́тельная прóсьба.

A'nfletschen, *va.*: Jmdn. - скáлиться на когó; скáлить, оскáливать, -лить зýбы на когó; s. a. A'nblecken.

A'nflicken, *va.* нашивáть, наши́ть заплáту, заплáтку; (hinzufügen) прибавля́ть, -вить.

A'nfliegen, *va. irr.* (fliege an, flog an, angeflogen), s. A'nrennen; angeflogen kommen прилетáть, прилетѣ́ть.

A'nfliessen, s. A'nströmen.

A'nflössen, *va.* u. *vn.* сплáвливать, сплáвить; пригоня́ть, -гнáть на плотáхъ; angeflösstes Land нанóсная земля́; -tes Holz сплáвленный лѣсъ; **-ssung**, *f.* 2. сплáвка; пригóнка.

A'nfluchen, *va.*: Jmdm. etw: - желáть комý зла, проклиная егó.

A'nflug, *m. I.* (üge) налётъ; нарóстникъ; молоды́я дерéвья; -, *Fw.* всхóдъ; - (eines Vogels) полётъ вверхъ; взлётъ; (Röthe im Gesicht) лёгкій румя́нецъ; проблéскъ; *Bw.* налётъ; налетѣ́лость.

A'nforderung, *f.* 2. трéбованіе; *Rw.* претéнзія; притязáніе; er macht grosse Anforderungen онъ съ большими претéнзіями.

A'nfrage, *f.* 2. вопрóсъ; запрóсъ; спрáвка; освѣдомлéніе; **A'nfragen**, *va.* освѣдомля́ться; освѣ́домиться о чёмъ; провѣ́дывать, -дать о чёмъ; *Rw.* справля́ться, -виться о чёмъ.

A'nfreien, *va.* высвáтывать, -тать.

A'nfressen, *va. irr.* (fresse an, frisst an, frass an, angefressen): обгрызáть, -гры́зть; объѣдáть, -ѣсть; съѣдáть, съѣсть; der Knochen ist angefressen, *Hlk.* кость началá гнить; кость попóрчена; der Zahn ist angefressen зубъ нáчалъ гнить.

A'nfrieren, *vn. irr.* (friere an, fror an, angefroren): примерзáть, -мёрзнуть.

A'nfrischen, *va.* освѣжáть, -жи́ть; (Gemälde) подновля́ть, -ви́ть; возоб-; (Rost) съѣдáть, съѣсть; реставри́ровать; реставри́ровать; *Schdk. Httk.* возстановля́ть, -ви́ть; Jmds. Muth -, * ободря́ть, -ри́ть когó; **A'nfrischfeu'er**, *n. I.* возстанови́тельное плáмя; **-schgefä'ss**, *n. I.* 3. холодни́къ; прохлади́тельный сосýдъ; **-schmi'ttel**, *n. I.* воспали́тельная при́мѣсь; **A'nfrischo'fen**, *m. I.* (ö) плáменная возстанови́тельная печь; **-schung**, *f.* 2. освѣжéніе; про-; поливáніе; возстановлéніе.

A'nfugen, *va. Zm.* соединя́ть, -ни́ть въ пазы́.

A'nfügen, *va.* прибавля́ть, -вить; приклáдывать, приложи́ть; придѣ́лывать, -лать; Bretter -, *Zm.* сплóчивать, сплоти́ть; **A'nfügung**, *f.* 2. прибавлéніе, присовокуплéніе; приложéніе.

A'nfühlen, *va.* щýпать; ощýпывать, -пать; ощýпью узнавáть, узнáть; dieser Zeuch fühlt sich rauh an э́та матéрія шероховáтая; -, *n. I.*, **A'nfühlung**, *f.* щýпаніе; ощýпываніе дотрóгиваніе; прикосновéніе.

A'nfuhr, *f.* 2. привóзъ; подвóзъ подвóзка.

A'nführen, *va.* привози́ть, привезти́, привéзть; навáживать, навози́ть, навéзть; ein Heer -, *Kw.* предводи́тельствовать вóйскомъ; einen Zug anführen, *Kw.* идти́ впереди́; (leiten) руковóдствовать; руководи́ть; (erwähnen) упоминáть, упомянýть о чёмъ; - (vorbringen) приводи́ть, -вéсть; ссылáться, сослáться; (angeben) представля́ть, -вить; сдѣ́лать замѣчáнія; замѣчáть, -мѣ́тить; (Jmdn. nennen) называ́ть, -звáть; namentlich - называ́ть поимéнно; поименóвывать,

-новать; (täuschen) обманывать, -нуть; проводить, -весть; sich - lassen даваться, даться въ обманъ; angeführte Worte вносныя, вводныя слова; вноска; приводъ; **A'nführer**, *m. I. Kw.* предводитель; вождь; начальникъ; (Fuhrmann) подвозчикъ; (Anstifter) зачинщикъ; коноводъ; **A'nführung**, *f.* 2. привозъ; подвозъ; командованіе; начальствованіе; предводительство; руководство; упоминаніе; приведеніе; представленіе; ссылка; (Beweise) приводъ; namentliche - поименованіе; **-ngszei'chen**, *n. I. Spl.* („—"; «—») вносный знакъ; die -, *pl.* кавычки.

A'nfüllen, *va.* наполнять, -нить; набивать, -бить; *Kk.* начинивать, -нить; **A'nfüllung**, *f.* 2. наполненіе.

A'nfurt, *f.* 2. *Sw.* подъѣздъ; пристань.

A'ngabe, *f.* 2. объявленіе; *Rw.* показаніе; явочная; явочное прошеніе; (Anklage) доносъ; (Erdichtung) выдумка; обозначеніе; (Merkmale) примѣты.

A'ngaffen, *va.*: Jmdn. - смотрѣть, зѣвать на кого, вытаращивъ глаза; -, *n. I.* зѣваніе; **A'ngaffer**, *m. I.* зѣвака; ротозѣй.

A'ngähnen, *va.*: Jmdn. - смотрѣть на кого зѣвая; зѣвать на кого; зіять, зинуть.

A'ngea'rtet, *a.* врожденный; природный.

A'ngeben, *va. irr.* (gebe an, gibt an, gab an, angegeben): показывать, -зать; (aussagen) объявлять, объявить; доносить, донесть на кого; (anzeigen) оговаривать, оговорить кого чѣмъ; (Gründe) приводить, -весть; представлять, -вить; показывать, -зать; (darlegen) излагать, -ложить; объяснять, -нить; (nennen) называть, -звать; (citiren) приводить, -весть; (Namen) сказывать, -затъ; называть, -звать; *Tk.* подавать, подать, задать; den Ton - (in einer Gesellschaft), * задавать, задать тонъ; * играть, разыгрывать первую роль; (Kennzeichen) обозначать, -чить; was gibt er an? что онъ дѣлаетъ? ich weiss seinen Namen nicht anzugeben я не знаю, какъ его зовутъ; sich - называть, назвать себя по имени, своё имя; **A'ngeber**, *m. I.* затѣйщикъ; зачинщикъ; (Anzeiger) объявитель; донощикъ; доказчикъ; доводчикъ; извѣтникъ; - werden сдѣлаться донощикомъ; **A'ngeberei'**, *f.* 2. доносы; извѣты; **A'ngeberin**, *f.* 2. донощица; **A'ngeberisch**, *a.* склонный къ доносамъ; **A'ngebeze'ttel**, *m. I. H.* накладная.

Angebi'nde, *n. I.* подарокъ.

A'ngeblich, *a.* мнимый; (so genannt) такъ называемый; -, *ad.* по показанію; будто бы; - ein Edelmann показавшій себя дворяниномъ.

A'ngebo'gen, *pp.* u. *a.* приложенный (при семъ).

A'ngebo'ren, *pp.* u. *a.* врожденный; природный; es ist ihm - онъ родил-

A'ngebo't, s. A'nbot. [ся съ тѣмъ.

A'ngebra'nnt, *pp.* u. *a.* прижжённый; (Speisen) пригорѣлый; (angezündet) зажжённый; Angebranntes, *Kk.* пригарина.

A'ngebro'chen, *pp.* u. *a.* (v. A'nbrechen): надломанный; от-; (Brod) початый, початой; (Wein) попорченный.

A'ngedeihen, *vn.*: - lassen подавать, -дать; оказывать, -зать; Jmdm. Gnade - lassen взыскивать, -скать кого милостію.

A'ngede'nken, s. A'ndenken.

A'ngedeu'teterma'ssen, *ad.* какъ сказано; какъ упомянуто.

A'ngedru'ngen, *pp.* u. *a.* v. A'ndringen, s. d.

A'ngee'rbt, *pp.* u. *a.* наслѣдственный; s. a. A'ngebo'ren.

A'ngeflo'gen, *pp.* u. *a.* v. A'nfliegen, s. d.; die Farben sind wie -, *Mal.* краски наброшены съ удивительною лёгкостію. [sen, s. d.

A'ngefre'ssen, *pp.* u. *a.* v. A'nfres-

A'ngega'ngen, *pp.* u. *a.* (Fleisch) тухлый; протухлый; испорченный; -nes Obst попорченные фрукты.

A'ngegri'ffen, *pp.* u. *a.* ослабленный; утомлённый; s. a. A'ngreifen.

A'ngehä'nge, *n. I.* привѣска; (Halszierde) ожерелье.

A'ngehä'ngt, *pp.* u. *a.* привѣшенный; прибавленный; присовокуплённый; приложенный.

A'ngehen, *va. irr.* (gehe an, ging an, angegangen): Jmdn. um etw. - просить кого о чёмъ; обращаться; обратиться къ кому съ просьбою; -, *vn. irr.* (*s.*) начинаться, начаться; заходить, зайти; наступать, -пить; (verderben) портиться, ис-; начинать портиться; тронуться; (faulen) гнить, начинать гнить; der Tanz wird gleich - тотчасъ начнутъ танцовать; der Trödel wird gleich -, ** вотъ пойдётъ потѣха; was geht es dich an? какое тебѣ дѣло? das geht mich nichts an, * это до меня не касается; * это не моё дѣло; es geht an, * это довольно сносно; * это изрядно; * идётъ; это можно; **A'ngehend**, *ppr.* u. *a.* молодой; новичёкъ; -nder Frühling наступающая весна; -ndes Mannesalter возмужаніе; -, *ad.* сначала; сперва.

A'ngehö'ren, *vn.* (*h.*) принадлежать; **A'ngehö'rig**, *a.* принадлежащій; die Angehörigen, *mf. pl.* родственники; **-rigkeit**, *f.* принадлежность.

A'ngeifern, *va.* заслюнивать, -нить.

A'ngekla'gter, **-gte**, s. A'nklagen.

A'ngel, *f.* 2. уда; удочка; (der Thür) крюкъ дверной; крючёкъ; петля; mit der - fischen удить рыбу; ловить рыбу удою; zwischen Thür u. - stecken (sein), * быть (находиться) въ затруднительномъ положеніи; **A'ngel-**, *a.* удильный; **A'ngelba'nd**, *n. I.* (änder) дверная петля.

A'ngeld, *n. I.* (lder) задатокъ.

A'ngele'gen, *a.*: - sein lassen стараться; **-nheit**, *f.* 2. дѣло; обстоятельство; in eigenen Angelegenheiten по своимъ дѣламъ; auswärtige -ten иностранныя дѣла; **A'ngele'gentlich**, *a.* (wichtig) важный; (emsig) рачительный; старательный; (eifrig) ревностный; -, *ad.* убѣдительно; неотступно; весьма.

A'ngeler, **A'ngler**, *m. I.* удильщикъ.

A'ngelfi'sch, s. Sta'chelro'che; **-lfischerei'**, *f.* 2. ловля рыбы удою; **-lfö'rmig**, *a. Zk.* удообразный; удицеобразный; **-lgele'nk**, *n. I.* 3. *Zk.* коловратный суставъ; **-lha'ken**, *m. I.* удильный крючёкъ на удѣ.

Ange'lika, *f. Ng.* дягиль аптечный od. садовый; коровникъ; коровошникъ; kleine wilde od. falsche - дяглица; воровочникъ; beerentragende -, s. Be'rgange'lika; **Ange'lika-**, *a.* дягильный; **-kaba'lsam**, *m. I.* дягильный бальзамъ; **-kabau'm**, s. Ara'lie; **-kawu'rzel**, **Ange'likenwu'rzel**, *f.* 2. дягильный корень; корень садоваго дягиля; wilde - корень лѣснаго дягиля.

A'ngelko'rk, *m. I.* плавокъ; поплавокъ; наплавокъ; **-llei'ne**, s. A'ngelschnu'r; **-llo'cken**, *f. pl.* локоны; кокетки; **-lmau's**, *f.* (äuse) *Ng.* s. Spi'tzmaus; **-lmü'cke**, s. Rau'bfliege; **-lmu'nd**, s. Ge'rberstrau'ch; **A'ngeln**, *va.* (Fische) удить; nach etw. -, * искать чего; * добиваться чего; -, *n. I.* уженіе; **A'ngelnei'gung**, *Ntl.* s. Polaritä't.

A'ngelo'ben, *va.* обѣщать; feierlich - торжественно обѣщать; eidlich - клятвенно обѣщать; **A'ngelö'bniss**, *n. I.*, **A'ngelo'bung**, *f.* 2. обѣтъ; торжественное обѣщаніе.

A'ngelpla'tz, m. *I.* (ätze) мѣсто для уженья; **-lpu'nkt**, *m. I.* полюсъ; **-lro'che**, s. Sta'chelfi'sch; **-lru'the**, *f.* 2. удилище; лесина удильная; прутъ уды.

A'ngelsä'chsisch, *a. Geog. Gsch.* англо-саксонскій.

A'ngelschnu'r, *f.* (üre) леса у уды; **-lste'rn**, *m. I.* полярная звѣзда; **-lwei't**, *ad.* настежь; растворенный; das Maul - aufsperren, ** разѣвать, разинуть ротъ до ушей.

A'ngeme'ssen, *a.* приличный; достойный; (übereinstimmend) согласный; соразмѣрный; соотвѣтствующій чему; сообразный съ кѣмъ; auf angemessene Weise приличнымъ образомъ; - sein соотвѣтствовать; **-nheit**, *f.* соразмѣрность. [любезный.

A'ngeneh'm, *a.* пріятный; милый;

A'ngeno'mmen, *pp.* u. *a.* (v. A'nnehmen): es sei - положимъ.

A'nger, *m.* лугъ; выгонъ; **A'nger-**, *a.* луговой; **-rblu'me**, s. Tau'sendschö'nchen.

A'ngerei'ster, *m. II.* пріѣзжій.

A'ngergra's, n. *I.* (äser) луговая трава.

A'ngeri'ssen, *pp.* u. *a.* (v. A'nreissen): полупьяный; er ist -, **§ онъ подпилъ; § онъ пьянъ.

A'ngerkrau't, s. W'egetri'tt; **-rre'cht**, *n. I.* право выгона, на выгонъ.

A'ngeschmau'cht, *pp.* u. *a. Bw.* въ видѣ примазки.

A'ngescho'ssen, *pp.* u. *a. Jäg.* подстрѣленный; -nes Salz самосадка; самосадочная соль.

A'ngeschuldigter, *m. II.* обвинённый въ чёмъ.

A'ngeschwe'mmt, *pp.* u. *a.* наносный; -tes Stück Land наносъ; наносная земля.

A'ngese'hen, *pp.* u. *a.* знатный; важный; уважаемый; **-nheit**, *f.* знатность.

A'ngese'ssen, *a.* поселившійся; водворившійся; -ne Eier недосиженныя, насиженныя яйца.

A'ngesi'cht, *n. I.* (ter) лицо; присутствіе; von - zu - лицомъ къ лицу; Jmdn. von - kennen знать

кого́ съ лица́; **A'ngesi'chts**, *ad.* въ прису́тствіи; при; въ виду́.

A'ngesta'mmt, *a.* наслѣ́дственный; родово́й; приро́дный; врождённый.

A'ngetru'nken, *pp.* u. *a.* подпи́вшій; подгуля́вшій; s. a. A'ngeri'ssen.

A'ngetha'n, *pp.* u. *a.* облечённый въ что; *s. a. Geei'gnet. [s. d.

A'ngewa'ndt, *pp.* u. *a.* v. A'nwenden,

A'ngewö'hnen, *va.* пріуча́ть, -чи́ть; sich - etw. zu thun пріуча́ться, -чи́ться; (annehmen) привыка́ть, -вы́кнуть къ чему́; angewöhntes Wort приговорка; примо́лвка; **-woh'nheit**, *f.* 2. привы́чка; **-wöh'nung**, *f.* 2. пріуче́ніе.

A'ngiessen, *va. irr.* (giesse an, goss an, angegossen): облива́ть, -ли́ть, на- что; (anlöthen) припа́ивать, -пая́ть; das Kleid sitzt wie angegossen, *пла́тье въ обтя́жку.

Angiographie', *f. Hlk.* ангіогра́фія; описа́ніе кровоно́сныхъ сосу́довъ; **Angiohydrographie'**, *f. Hlk.* описа́ніе па́сочныхъ сосу́довъ; **-giohydrologie'**, *f. Hlk.* нау́ка о па́сочныхъ сосу́дахъ; **-giologie'**, *f. Hlk.* ангіоло́гія; нау́ка о кровоно́сныхъ сосу́дахъ; **-giosperma'tisch**, **-giospe'rmisch**, *a. Ng.* сосудосѣ́менный; скрытосѣ́менный; **-giospe'rmen**, *f. pl. Ng.* сосудосѣ́менныя расте́нія; **-giotomie'**, *f. Zk.* ангіото́мія. [кѣмъ.

A'ngirren, *va.* воркова́ть предъ

Anglai'se, *f. Tzk.* англе́зъ; **Anglica'nisch**, *a. Kg.* англика́нскій; **Anglici'sm**, *I.*, **-smus**, *m. Spl.* англици́змъ.

A'nglimmen, *vn. irr.* (*s.*) (glimme an, glomm an, angeglommen): ма́ло по ма́лу загора́ться; начина́ть тлѣть.

Anglisi'ren, *va.*: (Pferd) англизи́ровать ло́шадь.

Angloma'ne, *m. II.* англома́нъ; **Anglomanie'**, *f.* англома́нія.

A'nglotzen, *va.*: Jmdn. - пу́чить, выпу́чивать, -чить глаза́ на кого́.

Ango'risch, *a. Geog.* Анго́рскій; **Ango'razie'ge**, *f. Ng.* Анго́рская коза́.

A'ngränzen, s. A'ngrenzen.

A'ngrauen, *va.* приводи́ть, -ве́сть въ у́жасъ; ужаса́ть, ужасну́ть.

A'ngreifbar, *a.* на что мо́жно напада́ть; **A'ngreifen**, *va. irr.* (greife an, griff an, angegriffen): брать, взять; тро́гать что; дотро́гиваться, -тро́нуться до чего́; (betasten) щу́пать; ощу́пывать, -пать; принима́ться, приня́ться за что; начина́ть что; Jmdn. bei der Ehre - оскорбля́ть, -би́ть чью честь; поноси́ть кого́; Jmdn. thätlich - оскорбля́ть кого́ дѣ́ломъ od. дѣ́йствіемъ; напада́ть, напа́сть на кого́; атакова́ть кого́; идти́ на кого́; утомля́ть, утоми́ть; diese Arbeit greift (strengt) sehr an, *э́та рабо́та чрезвыча́йно утомля́етъ; die Krankheit hat ihn sehr angegriffen боле́знь его́ изнури́ла; der Rost greift das Eisen an ржа, ржа́вчина съѣда́етъ желѣ́зо; sich - (bei einer Arbeit) *труди́ться надъ чѣмъ; стара́ться съ чѣмъ; er hat sich heute sehr angegriffen, *онъ сего́дня не пожалѣ́лъ де́негъ; -, *n. I.* дотро́гиваніе; ощу́пываніе; осяза́ніе; похище́ніе; посяга́ніе; оскорбле́ніе; оспо́риваніе; опроверже́ніе; нападе́ніе; *Kw.* ата́ка; **A'ngreifend**, *ppr.* u. *a.* утоми́тельный; (offensiv) наступа́ющій; наступа́тельный; **-fer**, *m. I.* напада́ющій; зачи́нщикъ.

A'ngrenzen, **A'ngränzen**, *vn.* (*h.*) (an etwas) грани́чить съ чѣмъ; (an etwas) прилежа́ть къ чему́; **-zend**, *ppr.* u. *a.* смѣ́жный съ чѣмъ; (anliegend) прилежа́щій къ чему́; (benachbart) сосѣ́дній.

A'ngriff, *m. I.* 3. наступле́ніе; при́ступъ; (Ueberfall) нападе́ніе; ата́ка; in - nehmen начина́ть что; приступа́ть, -пи́ть къ чему́; **A'ngriffs-**, *a.* наступа́тельный; **-ffsbü'ndniss**, *n. I.* 3. наступа́тельный сою́зъ; **-ffskrie'g**, *m. I.* 3. наступа́тельная война́; **-ffsli'nie**, *f.* 2. **-ffswe'rke**, *n. pl. Kw.* прико́пы; апро́ши; **-ffsw'affen**, *f. pl.* наступа́тельное od. бѣ́лое ору́жіе; **-ffswei'se**, *ad.* наступа́тельно.

A'ngrinsen, *va.*: Jmdn. - ска́лить, оска́ливать, -лить зу́бы на кого́; смѣя́ться въ глаза́ кому́.

Angst, *f.* (*pl.* Aengsten): страхъ; боя́знь; (Schüchternheit) ро́бость; боязли́вость; - haben vor etw. боя́ться чего́; опаса́ться чего́; - machen страща́ть; -, *ad.*: - sein vor etw. боя́ться чего́; mir ist - я бою́сь; мнѣ стра́шно; ihm ward - онъ оробѣ́лъ; онъ испуга́лся; Jmdm. - u. bange machen пуга́ть, напугать кого́; страща́ть, настраща́ть кого́; **A'ngst-**, *a.* стра́шный; **A'ngstau'sruf**, *m. I.* 3. вскрикъ; **Ae'ngsten**, **Ae'ngstigen**, *va.* пуга́ть; приводи́ть, -ве́сть въ страхъ; sich - wegen etw. пуга́ться чего́; опаса́ться чего́; трево́житься, безпоко́иться, хлопота́ть о чёмъ; **A'ngstfieber**, s. Bre'chfieber; ihn hat das - ergriffen, *онъ дрожи́тъ отъ стра́ха; **-stgefüh'l**, *n. I.* вну́треннее безпоко́йство; **-stgeheu'l**, *n. I.* стра́шный вопль; **-stgeschrei'**, *n. I.* боя́зненный крикъ; **-stgestöh'ne**, *n. I.* боя́зненный стонъ; **-stgewi'mmer**, *n. I.* стра́шный визгъ; **Ae'ngstigung**, *f.* s. Beä'ngstigung; **A'ngstkind**, *n. I.* (er) * дитя́, причиня́ющее безпреста́нный страхъ; **Ae'ngstlich**, *a.* боязли́вый; (verzagt) ро́бкій; (feig) трусли́вый; (unruhig) безпоко́йный; (bedenklich) мни́тельный; (umsichtig) осмотри́тельный; mir ist - zu Muth мнѣ гру́стно; **-lichkeit**, *f.* 2. боязли́вость; ро́бость; тру́сость; безпоко́йство; **A'ngstmann**, *m. I.* (änner) *iron.* пала́чъ; **A'ngstruf**, *m. I.* s. A'ngstgeschrei'; **-stschweiss**, *m. I.* холо́дный потъ; **-stvoll**, *a.* испо́лненный стра́ха.

A'ngucken, **A'nguken**, *va.*: Jmdn. - смотрѣ́ть на кого́; глядѣ́ть на кого́.

A'ngürten, *va.* опоя́сывать, -сать; под-.

Angustu'rabau'm, *m. I.* (äume), **Angostu'rari'nde**, *f.* 2. *Ng.* прибре́жникъ; и́нга.

A'nhaben, *va. irr.* (habe an, hat an, hatte an, angehabt): имѣ́ть на себѣ́ что; быть въ чёмъ; носи́ть что; sie hat ein schwarzes Kleid an она́ въ чёрномъ пла́тьѣ; она́ одѣ́та въ чёрное; er hatte Schuhe an онъ былъ въ башмака́хъ; Jmdm. etw. -, ihm etw. - wollen, *имѣ́ть что про́тивъ кого́; (beschuldigen) вини́ть; обвиня́ть, -ни́ть кого́ въ чёмъ; er kann mir nichts -, *онъ не имѣ́етъ причи́нъ обвиня́ть меня́ въ чёмъ нибу́дь; *онъ меня́ ни въ чёмъ не мо́жетъ обвини́ть; *онъ мнѣ не повреди́тъ; er möchte mir gerne etw. -, *ему́ хотѣ́лось бы привяза́ться ко мнѣ. [-ста́ть.

A'nhaften, *vn.* (*h.*) пристава́ть,

A'nhäkeln, *va.* прицѣпля́ть, -пи́ть.

A'nhaken, *va.* прицѣпля́ть, -пи́ть; sich an etw. - сцѣпля́ться, -пи́ться съ чѣмъ.

A'nhalt, *m. I.* остано́вка; опо́ра; ohne - безостано́вочно.

A'nhalten, *va. irr.* (halte an, hält an, hielt an, angehalten): держа́ть по́длѣ, во́злѣ; (festhalten) приде́рживать, -жа́ть; (zum Stillstehen bringen) остана́вливать, останови́ть; (zurückhalten) уде́рживать, -жа́ть; (auffangen) перехва́тывать, -ти́ть; den Athem - зата́ивать, -таи́ть; при-; (angewöhnen) пріуча́ть, -чи́ть; (etw. thun lassen) заставля́ть, -ви́ть; (anregen) побужда́ть, -буди́ть къ чему́; (nöthigen) понужда́ть, -нуди́ть къ; при-; um etw. - проси́ть о чёмъ; -, *vn. irr.* (*h.*) остана́вливаться, -нови́ться; (verweilen) подожда́ть; (aufhören) перестава́ть, -ста́ть; (fortdauern) продолжа́ться, -жи́ться; er hat um meine Schwester angehalten, *онъ сва́тается на мое́й сестрѣ́; sich an etw. - держа́ться, приде́рживаться за что; -, *n. I.* s. A'nhaltung; **A'nhaltend**, *ppr.* u. *a.* постоя́нный; продолжи́тельный; безпреста́нный; безпреры́вный; **A'nhalter**, *m. I.* (Geländer) пери́ла; подпо́ра; **A'nhaltke'tte**, s. He'mmkette; **A'nhaltepu'nkt**, *m. I.* 3. то́чка опо́ры; основа́ніе; **-ltung**, *f.* приде́рживаніе; у-; за-; остана́вливаніе; прі́о-; пріуче́ніе; побужде́ніе; понужде́ніе.

A'nhang, *m. I.* (änge) прибавле́ніе; (Zusatz) приложе́ніе; дополне́ніе; това́рищи; -, *сообщники; (Anhänger) приве́рженцы; *па́ртія; *ша́йка; **A'nhangen**, *vn. irr.* (hange an, hängt an, hing an, angehangen): держа́ться за что; висѣ́ть; (zugethan sein) быть пре́даннымъ кому́, чему́; б. привя́заннымъ къ кому́, къ чему́; (lieben) дорожи́ть кѣмъ; люби́ть что; -, *n. I. Ntl.* прилипа́ніе.

A'nhängen, *va. irr.* подвѣ́шивать, -вѣ́сить; (woran) привѣ́шивать, -вѣ́сить; (aufhängen) вѣ́шать, повѣ́сить; (hinzufügen) прибавля́ть, -ви́ть; (beifügen) прилага́ть, -ложи́ть; Jmdm. etw. - wollen, *придира́ться, -дра́ться къ кому́; дѣ́лать приди́рки; Jmdm. einen Schimpf - осрамля́ть, -ми́ть кого́; уцѣпля́ться, -пи́ться; навя́зываться; (hangen bleiben) повѣ́ситься за что; **A'nhänger**, *m. I.* приве́рженецъ; почита́тель; (Nachahmer) подража́тель; послѣ́дователь; (Genosse) това́рищъ; сообщникъ; единомы́шленникъ; **-ngerin**, *f.* 2. приве́рженица; **A'nhängeschlo'ss**, *n. I.* (össer) вися́чій замо́къ; **A'nhängewö'rtchen**, *n. dim. I.* прида́точная части́ца; **A'nhängig**, *a.* принадлежа́щій; приложе́нный; vor Gericht -, *Rw.* происходя́щійся въ

судѣ; beim Gerichte - gemachte Sache, *Rw.* производя́щееся въ судѣ дѣло; **-nglich**, *a.* привя́занный; приве́рженный; **-nglichkeit**, *f.* привя́занность, приве́рженность; **-nglichkeitstrie'b**, *m. I.* скло́нность къ привя́занности; **A'nhängsel**, *n. I.* подвѣска; привѣска; прицѣпка; висю́лька; вису́лька; (Hinzugefügtes) приба́вка; приста́вка; *амулéтъ; **A'nhangswei'se**, *ad.* въ ви́дѣ дополне́нія.

A'nharken, **A'nrechen**, *va. Gtn. Ldw.* подгреба́ть, -грéсть.

A'nhau, *m. I.* зару́бъ.

A'nhauch, *m. I.* дыха́ніе на что; **A'nhauchen**, *va.*: etw. - дуть на что; дыша́ть на что; **-chung**, *f.* 2. дыша́ніе; дунове́ніе.

A'nhauen, *va. irr.* (haue an, hieb an, angehauen): Holz - надруба́ть, -би́ть дéрево od. лѣсъ; дѣлать, сдѣлать зару́бки; (Steine) насѣка́ть, насѣ́чь; дѣлать, сдѣлать пороховáтымъ.

A'nhäufen, *va.* собира́ть, собра́ть въ ку́чу; (Schätze) копи́ть; накопля́ть, -пи́ть; sich - умножа́ться, умно́житься; (Geschäfte etc.) скопля́ться, -пи́ться; на-; (Zinsen) нараста́ть, -рости́; **A'nhäufung**, *f.* 2. собира́ніе въ ку́чу; умноже́ніе; накопле́ніе; нараста́ніе; **-ngsverwa'ndtschaft**, *f.* 2. *Schdk.* притяже́ніе; сцѣпле́ніе.

A'nheben, *va. irr.* (hebe an, hob an, angehoben): поднима́ть, -ня́ть; (anrücken) придви́гивать, придвига́ть, придви́нуть; (anfangen) начина́ть, -ча́ть.

A'nheften, *va.* прибива́ть, -би́ть гвоздя́ми; (mit Nägeln) прикрѣпля́ть, -пи́ть гвоздя́ми; (annähen) пришива́ть, -ши́ть; придѣ́лывать, придѣ́лать; пристёгивать, пристегну́ть.

Anhei'm, *ad.*: - fallen достава́ться, -ста́ться; - geben, - stellen предоставля́ть, -вить; (übertragen) препоруча́ть, -чи́ть.

A'nheimeln, *va.* напомина́ть кому́ о ро́динѣ.

A'nheischig, *ad.*: sich - machen обя́зываться, -за́ться; (auf sich nehmen) брать, взять что на себя́.

A'nheizen, *va.*: (Ofen) зата́пливать, -топи́ть.

A'nhenken, *va.* s. A'nhängen.

Anhe'r, (Anhe'ro †) *ad.* сюда́; bis - до сихъ поръ.

A'nhetzen, *va.* подстрека́ть, -кну́ть; подзадо́ривать, -рить; (Hirsch) *Jäg.* поднима́ть, -ня́ть оле́ня; (Hunde) трави́ть, пуска́ть, пусти́ть соба́къ на кого́; -, *n. I.* **-tzung**, *f.* 2. подстрека́ніе; подзадо́риваніе; подуще́ніе; **A'nhetzer**, *m. I.* подстрека́тель; **A'nhetzerei'**, *f.* 2. подстрека́тельство.

A'nheulen, *va.*: Jmdn. - выть на кого́.

A'nhexen, s. A'nzaubern.

A'nhieb, *m. I.* зару́бъ; нару́бъ.

A'nhöhe, *f.* 2. возвыше́ніе; -вы́шенное мѣсто; высота́; (Hügel) приго́рокъ; взго́рье; холмъ.

A'nholen, *va. Sw.* бечева́ть; тяну́ть бечево́ю; hol' an! тяни́!

A'nhören, *va.* слу́шать; etw. aufmerksam - вслу́шиваться, -шаться въ что; узнава́ть по слу́ху; höre mich erst an вы́слушай пре́жде меня́; es ist nicht anzuhören! проти́вно слу́шать! у́ши дерётъ!

Anhydrie', *f. Schdk.* безво́діе; **Anhy'drisch**, *a. Schdk.* безво́дный; **Anhydri't**, *m. II.* ангидри́тъ; безво́дная сѣрноки́слая и́звесть.

Ani'l, **Ani'lpflanze**, s. I'ndigopfla'nze; **Anili'n**, *n. I. Schdk.* анили́нъ; **Anili'n-**, *a.* анили́новый; **Anili'nfarbe**, *f.* 2. анили́новая кра́ска.

Anima'lisch, *a.* живо́тный; **-li'smus**, *m. I.* **-litä't**, *f.* сво́йство живо́тное; живо́тность; анимали́смъ.

Ani'me, **Ani'mebaum**, *m. I.* (äume) *Ng.* курбари́ль; живи́ца восто́чная; **Ani'megu'mmi**, **Ani'meha'rz**, s. Flu'ssharz.

Animi'nsalz, *n. I. Schdk.* аними́нова соль.

Animi'ren, *va.* оживля́ть, -ви́ть; *ободря́ть, -ри́ть; поощря́ть, -ри́ть; возбужда́ть, -буди́ть; **Animositä't**, *f* (Wärme) жаръ; (Groll) вражда́; (Feindschaft) непрія́знь.

Ani's, *m. I. Ng.* ани́съ; **Ani's-**, *a.* ани́совый; **Ani'sbiberne'll**, s. Ani's-pimpine'lle; **-sblatt**, *n. I.* (ätter) *Ng.* лимо́нія преки́слая; **-sblätterschwamm**, *m. I.* (ämme) *Ng.* пласти́ночникъ паху́чій; **-branntwein**, *m. I.* ани́совая во́дка; ани́совка; **-sbrod**, *n. I.* ани́совый хлѣбъ; **-sgeist**, *m. I.* ани́совый спиртъ; **-sholz**, *n. I.* бадья́нъ настоя́щій; antillisches - зо́нтичный пе́рецъ; **-skerbel**, *m. I. Ng.* бу́тень души́стый; **-skletten-kerbel**, *m. I. Ng.* ке́рвель od. ска́ндиксъ благово́нный; **-sknabenkraut**, s. Ra'gwurz (wohlriechende); **-skuchen**, *m. I.* ани́совый пирожо́къ; **-söl**, *n. I.* ани́совое ма́сло; **-spilz**, s. Wei'denschwa'mm; **-spimpine'lle**, *f.* 2. *Ng.* бедре́нецъ ани́совый; га́нусъ; **-swasser**, *n. I.* ани́совая вода́; **-szucker**, *m. I.* обса́харенный ани́съ.

A'njagen, *va.* нага́нивать, -гна́ть; (Wild) *Jäg.* поднима́ть, подня́ть; -, *vn.* (*s.*): angejagt kommen прискака́ть; прискака́ть во весь опо́ръ.

Anje'tzt, **Anje'tzo**, *ad.* † тепе́рь; ны́нѣ.

A'njochen, *va.* (Ochsen) запряга́ть, запря́чь (запре́чь) въ ярмо́; налага́ть, наложи́ть ярмо́ на быка́, и пр.

A'nkämmen, *va.* пригла́живать, пригла́дить, причёсывать, -са́ть.

A'nkämpfen, *vn.* (*h.*): gegen etw. - боро́ться съ чѣмъ; противобо́рствовать чему́.

A'nkarren, *va.* привози́ть, привезти́ на та́чкѣ.

A'nkauf, *m. I.* (äufe) поку́пка; заку́пка; **A'nkaufen**, *va.* закупа́ть, закупи́ть; скупи́ть; накупи́ть; (erwerben) пріобрѣта́ть, -рѣ́сть; sich - покупа́ть, купи́ть себѣ земли́; -, *n.* s. A'nkauf; **A'nkäufer**, *m. I.* покупа́тель; закупщи́къ; пріобрѣта́тель.

A'nke, s. Da'rmbein, Hü'ftbein.

A'nkeilen, *va.* укрѣпля́ть, -пи́ть кли́ньями.

A'nkel, § s. Knö'chel.

A'nker, *m. I. Wb.* а́нкеръ; *Sw.* я́корь; (Klammer) *Zm.* свя́зь; проёмная связь; скоба́; желѣ́зная пе́ревязь; (Stütze, Hoffnung) *опо́ра; надежда́; das Schiff liegt vor -, *Sw.* кора́бль стои́тъ на я́корѣ; **A'nker-**, *a.* я́корный; **-rarm**, *m. I.* ла́па я́корная; **-rba'lken**, *m. I. Sw.* кран ба́лка; кра́мбалъ.

A'nkerben, *va.* дѣлать, сдѣлать зару́бки; заруба́ть, -би́ть.

A'nkerbo'je, *f.* 2. *Sw.* буй; ба́кенъ; поплаво́къ я́корный; **-rbo'jensei'l**, *n. I.* бу́йрепъ; **A'nkerchen**, *n. dim. I.* а́нкерокъ, а́нкерочекъ; я́корикъ; **-rfest**, *a.*: -er Boden, *Sw.* надёжное мѣсто для стоя́нія на я́корѣ; я́корное мѣсто; **-rfi'nder**, *m. I. Sw.* бу́йрепъ; **-rflü'gel**, s. A'nkera'rm; **-rflu'nke**, s. A'nkera'rm; **-rfö'rmig**, *a.* якореви́дный; *Wpk.* крыла́тый; **-rfü'tterung**, *f. Sw.* подкрѣ́па у я́коря; **-rge'ld**, *n. I.* (er) по́шлина за стоя́ніе на я́корѣ; **-rgru'nd**, *m. I.* (ünde) мѣсто, удо́бное для броса́нія я́коря; я́корное мѣсто; **-rha'ken**, *m. I.* катъ; фишъ-гакъ; **-rha'kentau'**, *n. I.* катъ-ло́парь; **-rha'spel**, s. A'nkerwi'nde; **-rho'lz**, *n.* s. A'nkersta'nge; **-rkreu'z**, *n. I.* я́корный крестъ; *Wpk.* кресто-обра́зно сло́женные я́кори; **-rku'gel**, *f.* 2. ядро́ съ прицѣ́пками и крю́чьями; **-rlö'cher**, *n. pl. Sw.* клю́зы; клюзъ-га́ты; **-rlo's**, *a.*: -ses Schiff кора́бль безъ я́коря; кора́бль, потеря́вшій я́корь; **A'nkern**, *vn.* (*h.*) *Sw.* стоя́ть, стать на я́корѣ; броса́ть, бро́сить я́корь; заки́дывать, заки́нуть я́корь; *Bk.* укрѣпля́ть, укрѣпи́ть желѣ́зными засо́вами; nach etwas - (trachten), *добива́ться чего́; домога́ться чего́.

A'nkernee'k, *m. I.* (in Riga) я́корщикъ; ло́цманъ; **A'nkerpla'tz**, *m. I.* (ätze) я́корное мѣсто; **-rre'cht**, *n. I.* пра́во стоя́нія на я́корѣ; **-rri'ng**, *m. I.* я́корное кольцо́; рымъ, я́корный рымъ; **-rru'the**, s. A'nkersta'nge; **-rschau'fel**, *f.* 2. зубе́цъ; ла́па; **-rschmie'd**, *m. I.* я́корщикъ; я́корный ма́стеръ; **-schmie'de**, *f.* 2. я́корная; я́корный заво́дъ; **-rschuh'**, *m. I.* наконе́чникъ у я́коря; **-rsei'l**, s. A'nkertau'; **-rspit'ze**, *f.* 2. носо́къ; **-rsta'nge**, *f.* 2.; **-rsto'ck**, *m. I.* (öcke) *Sw.* анкершто́къ; цѣвьё я́корное; **-rtau'**, *n. I.* я́корный кана́тъ; (Ankerkette) перту́лень; **-rtau'länge**, *f.* 2. *Sw.* сто два́дцать са́жень; **-rto'nne**, s. A'nkerbo'je; **-ruh'r**, *f.* 2. *Mech.* а́нкорные часы́; **-rwi'nde**, *f.* 2. кабеста́нъ; шпиль; **-rwä'chter**, **-rzei'chen**, s. A'nkerbo'je; **-rzo'll**, s. A'nkerge'ld.

A'nketteln, *va.* прицѣпля́ть, -пи́ть цѣпо́чкою; **A'nketten**, *va.* привя́зывать, -за́ть на́ цѣпь; (anschmieden) прико́вывать, -кова́ть; сажа́ть, посади́ть на́ цѣпь.

A'nkind, *n. I.* (er) пріёмышъ; **A'nkinden**, *va.* s. Adopti'ren.

A'nkitten, *va.* прилѣпля́ть, -лѣпи́ть цеме́нтомъ, зама́зкою.

A'nklaffen, **A'nkläffen**, s. A'nbellen.

A'nklagbar, *a.* подлежа́щій обвине́нію; **A'nklage**, *f.* 2. жа́лоба на кого́; (Beschuldigung) обвине́ніе; (Anzeige) *Rw.* доно́съ; **A'nklage-**, *a.* обвини́тельный; **-gea'ct**, *m. I.* обвини́тельный актъ; **-gearti'kel**, s. A'nklagepu'nkte; **-geba'nk**, *f.* (änke) скамья́ обвинённыхъ; скамья́ престу́пниковъ; **A'nklagen**, *va.* жа́ловаться, по- на кого́; Jmdn. - обвиня́ть, -ни́ть кого́ въ чёмъ; vor Gericht - проси́ть на кого́; приноси́ть, нести́ жа́лобу на кого́; An-

geklagter обвинённый; **A'nklagepu'nkte**, *m. pl. Rw.* обвинительные пункты; **A'nkläger**, *m. I.* обвинитель; доноситель; доносчикъ; извѣтникъ; **-gerin**, *f.* 2. доносчица; **-gerisch**, *a.* обвинительный; обвиняющій; **A'nklageschri'ft**, *f.* 2. доносъ; **-gesta'nd**, *m. I.*: in - versetzen, *Rw.* обвинять, -нить кого въ чёмъ.

A'nklammern, *va.* укрѣплять, -пить скобами; sich an etw. - уцѣпляться, -питься за что; ухватиться за что.

A'nklang, *m. I.* (änge) согласіе; (der Gläser) звонъ; стукъ; (Wiederhall) отголосокъ; созвучіе; (Theilnahme) сочувствіе; es fand - это принято съ сочувствіемъ.

A'nkleben, *va.* прилѣплять, -пить; приклеивать, -клеить; -, *vn.* (*s.*) липнуть, прилипать, -липнуть; приставать; es klebt ihm von jeher an, *онъ всегда былъ такóвъ; sich - прилѣпляться, -лѣпиться.

A'nkleiden, *va.* одѣвать, одѣть; sich - одѣваться, одѣться; -, *n. I.* s. A'nkleidung; **-despie'gel**, *m. I.* уборное зеркало; **-dezi'mmer**, *n.* уборная; туалетная; гардеробная; **-kleidung**, *f.* одѣваніе; (des Priesters) *Kg.* облаченіе.

A'nkleistern, s. A'nkleben.

A'nklemmen, *va.* прищемлять, -мить.

A'nklimmen, *vn. irr.* (*s.*) (klimme an, klomm an, angeklommen): вскарабкиваться, -каться на что.

A'nklingen, *vn. irr.* (*h.*) s. A'nstossen (mit Gläsern); *s. Eri'nnern.

A'nklopfen, *va.* стучать, стучаться, постучать, постучаться въ что; bei Jmdm. -, *попытаться; (sich erkundigen) провѣдывать, -дать у кого о чёмъ; (zu erfahren suchen) вывѣдывать, -дать отъ кого что; -, *n. I.* стукъ; стучаніе; **-pfer**, *m. I.* (Hammer) молотъ; молотокъ; (an der Thür) колотушка; стукальце.

A'nknebeln, *va.* связывать, -зать посредствомъ кляпа.

A'nkneipen, *va.* прищемлять, -мить клещами, щипцами. [нуть.

A'nknöpfen, *va.* пристёгивать, -стег-

A'nknüpfen, *va.* привязывать, -зать; Bekanntschaft - знакомиться, по-, заводить, -вести знакомство; (Gespräch) заводить, -вести разговоръ съ кѣмъ; Unterhandlungen - начинать, начать переговоры; Verbindungen - входить, войти въ сношенія.

A'nködern, *va.* приманивать, -нить прикормомъ; прикармливать, прикормить.

A'nkommen, *vn. irr.* (*s.*) (komme an, kam an, angekommen): заходить, зайти, заѣзжать, заѣхать; приходить, придти; (zu Wagen, zu Pferde) пріѣзжать, пріѣхать; noch zur rechten Zeit - подоспѣвать, -спѣть; прибыть во время, въ пору; (anlangen, eintreffen) прибывать, -быть; es ist ein Brief angekommen полученó письмó; (sich nähern) подходить, подойти къ чему; bei ihm ist nicht anzukommen, *онъ недоступенъ; *къ нему приступу нѣтъ; къ нему нельзя приступиться; heute kann man bei ihm nicht -, *сегодня онъ никого не принимаетъ; (sein Unterkommen finden) быть принятымъ; (ein Amt erhalten) получать, -чить мѣсто; er ist übel angekommen, *онъ попался; попалъ въ бѣду; ich bin bei ihm schön angekommen! мнѣ досталось отъ него! darauf kommt es eben an, *въ томъ-то и дѣло; es kommt auf Glück an, *зависитъ отъ счастья; wenn es nur darauf ankommt, *если только отъ этого зависитъ; es kommt mir nicht darauf an, *пожалуй; мнѣ всё равно; es kommt mir viel darauf an, *это весьма важно для меня; es soll mir darauf nicht -, *за этимъ у меня дѣло не станетъ; es kommt mir die Lust an, *мнѣ хочется; меня берётъ охота; es darauf - lassen, *допускать, -стить; (wagen) отваживаться, -житься на что; рисковать, -кнуть; ich will es darauf - lassen, *посмотрю (увижу), что будетъ; er lässt es darauf -, *онъ этого ожидаетъ; онъ полагается на то.

A'nkömmling, *m. I.* 3. пріѣзжій (Eingewanderter) пришлецъ; пришелецъ; (Fremder) иностранецъ; чужеземецъ; (Wanderer) странникъ.

A'nköpfen, *va.* (Nadeln) насаживать, -садить головки.

A'nkoppeln, *va.* привязывать, -зать на свору; присворивать, -рить.

A'nkörnen, s. A'nködern.

A'nkrallen, (sich) *vr.* хвататься, -титься за что когтями; вцѣпляться, -питься за что когтями.

A'nkriechen, *vn. irr.* (*s.*) (krieche an, kroch an, angekrochen): angekrochen kommen припалзывать, приползать, приползти, приползтъ.

A'nkündigen, *va.* etw. увѣдомлять, -мить о чёмъ; возвѣщать, возвѣстить; (etwas wissen lassen) давать, дать знать о чёмъ; (Krieg, ein Werk) - объявлять, -вить о чёмъ; провозглашать, -гласить; (anbefehlen) приказывать, -зать;

A'nkündiger, *m. I.* объявитель, s. Verkü'ndiger; **A'nkündigung**, *f.* 2. увѣдомленіе; извѣщеніе; повѣстка; объявленіе; провозглашеніе; обнародованіе; приказаніе; предписаніе; **-ngsschrei'ben**, *n. I.* извѣстительное письмо; *Rw.* повѣстка.

A'nkunft, *f.* приходъ; пришествіе; (zu Wagen, zu Pferde) пріѣздъ; (Anlangen, Eintreffen) прибытіе.

A'nkuppeln, *va.* § (Jmdm. eine Braut) сватать, присватывать, -тать за кого; сосватывать, -тать кому; женить кого на.

A'nlächeln, *va.*: Jmdn. - улыбаться, улыбнуться кому; улыбаясь, съ улыбкою смотрѣть на кого.

A'nlachen, *va.*: Jmdn. - глядя на кого смѣяться.

A'nlage, *f.* 2. начертаніе; (Umriss) очеркъ; *Mal.* набрасываніе; (Anfang) начало; основаніе; учрежденіе; *Gtn. Ldw.* разведеніе; (öffentlicher Garten, Park) публичный садъ; общественный садъ; паркъ; гульбище; мѣсто прогулки; (Naturgabe) дарованіе; талантъ; способность; наклонность; (Neigung) склонность; направленіе; расположеніе; тѣлостроеніе; **A'nlage-**, *a.* основный.

A'nlagecapita'l, *n. I.* (lien) основный капиталъ.

A'nlagerung, *f.* 2. *Ng. Bw.* напластованіе горныхъ толщъ; система пластовъ.

A'nlandbar, *a. Sw.*: anlandbare Küste берегъ, удобный для приставанія.

A'nlände, *f.* s. A'nfurt.

A'nlanden, *vn.* (*s.*) приставать, -стать къ берегу; приваливать, -лить къ берегу; сходить, сойти на берегъ; (anlangen) прибывать, -быть; -, *va.* приваливать, -лить; причаливать, -лить; -, *n. I.* **-ung**, *f.* приставаніе къ берегу; прибытіе.

A'nlangen, *vn.* (*s.*) прибывать, -быть; касаться до чего; **A'nlangend**, *ad.* касательно; что касается до-; относительно; въ отношеніи.

A'nlaschen, *va. Fw.* зарубать, -бить; назначать, -чить къ срубкѣ.

A'nlass, *m. I.* (ässe) причина; поводъ; случай; ohne allen - безъ всякой причины.

A'nlassen, *va. irr.* (lasse an, lässt an, liess an, angelassen): припускать, -стить; под-; до-; Jmdn. hart - напуститься на кого; поступать, -пить съ кѣмъ; грубо обходиться, обойтись съ кѣмъ; blau - (Stahl), *Httk.* воронить; наводить, -вести воронь на что; sich - казаться; имѣть видъ; обѣщать; подавать, -дать надежду; die Sache lässt sich gut an начало хорошо; пока ещё хорошо; der Knabe lässt sich gut an мальчикъ подаётъ хорошія надежды; -, *n. I.* припусканіе; допущеніе; наполненіе; начатіе плавки; перекаливаніе; смягченіе; вороненіе.

A'nlauf, *m. I.* (äufe) разбѣгъ; нападеніе; набѣгъ; приступъ; штурмъ; стеченіе; притокъ; приливъ; прибываніе; напоръ; *Bw.* налётъ; тускъ; *Bk.* поясъ; поддержка; апотезъ; пята; исподъ; основаніе; начало; - nehmen разбѣгаться, -бѣжаться; mit einem - съ разбѣгу; **A'nlaufen**, *vn. irr.* (*s.*) (laufe an, läuft an, lief an, angelaufen): подбѣгать, -бѣжать; (an etw.) набѣгать, -бѣжать на что; натыкаться, -ткнуться на что съ разбѣгу; ударяться, -риться обо что; (Hände, Füsse) пухнуть, распухнуть; mit Blut - затекать, -течь (наливаться, -литься) кровью; (zufliessen) прибывать, прибыть; (sich vermehren) увеличиваться, -читься; (schimmelig werden) плѣснѣть; плѣсневѣть; заплѣсневѣть; (rosten) ржавѣть, заржавѣть; тускнуть, по-; тускнѣть; angelaufenes Glas потусклое стекло; blau - посинѣть; übel - попадать, -пасть въ бѣду; по- въ просакъ; er ist übel angelaufen, *онъ попался; du wirst bei ihm schön - ! *достанется тебѣ отъ него! *будетъ тебѣ! Jmdn. - lassen, *проводить, -вести кого; den Stahl blau - lassen, *Mech. Httk.* воронить сталь; angelaufen kommen бѣжать, прибѣжать; -, *n. I.* тускъ; s. a. A'nlauf; **A'nlaufra'd**, *n. I.* (äder) колесо, останавливающее бой въ часахъ; **A'nlaufsti'ft**, *m. I.* штифтикъ для остановленія часовъ.

A'nlaut, *m. I. Spl.* начальный звукъ.

A'nlegen, *va.* прикладывать, приложить къ чему; приставлять, -вить; (Gewehr) прицѣливаться, -литься

ружьёмъ; (Kleider) надѣвать, надѣть; (Trauer) налагáть, наложить; (Brücken) наводи́ть, навéсть; (Wege) проклáдывать, проложи́ть; (Entwurf) набрáсывать, -брóсить; (Garten etc.) разводи́ть, -вéсть; (Feuer etc.) подки́дывать, -ки́нуть; поджигáть, -жéчь строéніе; (Capitalien, Geld) отдавáть, -дáть, пускáть, пусти́ть въ ростъ, на процéнты; Geld in der Bank - класть, положи́ть дéньги въ банкъ; (Plan, Riss) начéрчивать, -черти́ть; дѣлать, сдѣлать; die Hand an Jmdn. - трóгать, трóнуть когó; die Hand - начинáть, начáть что; принимáться, приня́ться за что; die letzte Hand - окáнчивать, окóнчить; отдѣлывать, -лать; приводи́ть, -вéсть къ концу́; es war darauf angelegt, *э́то бы́ло сдѣлано нарóчно; ein Kind an die Brust - давáть, дать ребёнку грудь; sich - an etw. прислáниваться, -слóниться къ чему́; sich einen Orden - возлагáть, возложи́ть óрденъ на себя́; **A'nlegen**, *n. I.* приклáдываніе; приставливаніе; приставáніе; прицѣливаніе; (von Kleidern etc.) наложéніе; надѣвáніе; набрáсываніе; разведéніе; проклáдываніе; устрóйство; отдáча въ ростъ; (von Capitalien) отдáча на процéнты; начертáніе; составлéніе; - des Feuers поджóгъ; **A'nlegepla'tz**, *m. I.* (ätze) при́стань; причáльное мѣсто; **-geschlo'ss**, *n. I.* (össer) виси́чій замóкъ; **-gesei'l**, *n. I.* причáлъ; **-gespäh'ne**, *m. pl. Bchdr.* шпóны; **-geste'ge**, *m. pl. Bchdr.* марзáны; **A'nlegung**, *f.* s. A'nlegen, *n.*

A'nlehen, *n. I.* s. A'nleihe.

A'nlehnen, *va.*: an etw. - прислáнивать, прислони́ть, прислони́ть къ чему́; притворя́ть, -ри́ть; припирáть, -перéть; sich - an etw. прислáниваться, -слоня́ться, -слони́ться; опирáться, оперéться на что.

A'nlehren, *va.* (Jmdm. etw.) научáть, научи́ть когó чему́.

A'nleihe, *f.* 2. заёмъ; eine - machen брать, взять въ займы́; брать въ заёмъ; занимáть, заня́ть; **A'nleiher**, *m.* s. Bo'rger; **A'nleihen**, *n. I.* s. A'nleihe.

A'nleimen, *va.* приклéивать, -клéить.

A'nleiten, *va.* учи́ть; научáть, -чи́ть когó чему́; руководи́ть; руковóдствовать; настрáивать, настрóить; **-tung**, *f.* 2. обучéніе; наставлéніе; (Leitung) руковóдство; - geben zu etw. подавáть, -дáть пóводъ къ чему́; der - folgen руковóдствоваться чѣмъ. [чему́.

A'nlernen, *va.* научáться, научи́ться

A'nliegen, *vn. irr.* (*h.*) (liege an, lag an, angelegen): прилежáть къ чему́, къ кому́; грани́чить съ кѣмъ, съ чѣмъ; fest - приставáть, -стáть; (Kleider) сидѣть глáдко; быть въ обтя́жку; seewärts -, *Sw.* плыть по направлéнію къ мóрю; Jmdm. -, *убѣди́тельно проси́ть когó о чёмъ; -, *n. I.* прóсьба; желáніе; трéбованіе; was ist Ihr -? что Вамъ угóдно? въ чёмъ состои́тъ Вáша прóсьба? ich habe ein - an Sie у меня́ до Васъ есть прóсьба, дѣло;

A'nliegend, *ppr.* u. *a.* прилежáщій; (angränzend) пограни́чный; смéжный съ чѣмъ; (benachbart) сосѣдній.

A'nlocken, *va.* примáнивать, -ни́ть; за-; sich - lassen прельщáться, -льсти́ться; соблазня́ться, -ни́ться;

A'nlockend, *ppr.* u. *a.* примáнчивый; привлекáтельный; соблазни́тельный; **-ckung**, *f.* 2. примáнка; привлечéніе; прельщéніе; соблáзнъ.

A'nlöthen, *va.* припáивать, пая́ть; -, *n. I.* **-thung**, *f.* 2. припáиваніе; припáйка.

A'nlügen, *va. irr.* (lüge an, log an, angelogen): лóжно приписывать кому́ что.

A'nluven, *vn.* (*s.*) *Sw.* плыть прóтивъ вѣтра.

A'nmachen, *va.* придѣлывать, -лать; приготовля́ть, приготóвить; Feuer - раскладывать, разложи́ть; разводи́ть, -вéсть; (Speisen) *Kk.* приправливать, приправля́ть, -прáвить чѣмъ.

A'nmahnen, *va.* увѣщавáть, увѣщáть; **A'nmahnung**, *f.* 2. побуждéніе; увѣщáніе; **-ngsbrie'f**, *m. I.* **-ngsschrei'ben**, *n. I.* увѣщáтельное письмó; увѣщáтельное послáніе.

A'nmalen, *va.* раскрáшивать, -крáсить.

A'nmarsch, *m. I.* (märsche) приближéніе; im - sein, **A'nmarschi'ren**, *vn.* (*s.*) приближáться; подходи́ть; подступáть; anmarschirt kommen приближáться, -бли́зиться; подходи́ть, подойти́; wer kommt da anmarschirt? кто тамъ идётъ?

A'nmassen (sich), *vr.* присвóивать, -свóить себѣ что, овладѣвáть, -дѣть; завладѣть чѣмъ; захвáтывать, -ти́ть; позволя́ть, позвóлить себѣ; (erdreisten) осмѣливаться, -литься; **A'nmassend**, *a.* (stolz) надмéнный; высокомѣрный; занóсчивый, кичли́вый; (frech) дéрзкій; нáглый; sehr - sein быть весьмá дéрзкимъ; **-sslich**, *a.* мни́мый; лóжный; **-ssung**, *f.* 2. несправедли́вое присвоéніе; присвóиваніе; -, * (Stolz) надмéнность; гóрдость; притязáніе; (Frechheit) дéрзость, нáглость.

A'nmaulen, *va.* (Jmdn.) дýться на когó.

A'nmelden, *va.* объявля́ть, -ви́ть о чёмъ; увѣдомля́ть, -мить; извѣщáть, -вѣсти́ть о чёмъ; давáть, дать знать о чёмъ; доклáдывать о чёмъ; *Rw.* заявля́ть, заяви́ть; sich bei Jmdm. - lassen велѣть доложи́ть о себѣ кому́; **A'nmeldung**, *f.* 2. объявлéніе, извѣщéніе, донесéніе, доклáдъ о чёмъ, заявлéніе чегó; я́вка; **-ngsbo'gen**, *m. I.* (auf Universitäten) предъяви́тельный листъ; **-ngsgebüh'r**, *f.* 2. я́вочная пóшлина.

A'nmengen, *va.* подмѣшивать, -шáть что къ чему́.

A'nmerkebu'ch, *n. I.* (ücher) пáмятная кни́жка; **A'nmerken**, *va.* (notiren) замѣчáть, замѣтить; man merkt es ihm gleich an, was er (haben) will тóтчасъ ви́дно, чегó онъ хóчетъ; **-nswe'rth**, *a.* замѣчáнія достóйный; **-rkung**, *f.* 2. замѣчáніе; (Randbemerkung) примѣчáніе; отмѣтка.

A'nmessen, *va. irr.* (messe an, misst an, mass an, angemessen): примѣривать, -рить; * s. A'npassen, A'nbeque'men.

A'nmischen, *va.* s. A'nmengen.

A'nmuth, *f.* прія́тность; милови́дность; прéлесть; грáція; **A'nmuthen**, s. Zu'muthen; **A'nmuthend**, **A'nmuthig**, *a.* прія́тный; прелéстный; граціóзный; **-thlo's**, *a.* лишённый вся́кой прéлести; **-threi'ch**, *a.* **-thvo'll**, *a.* испóлненный грáцій; **A'nmuthung**, s. Zu'muthung.

A'nnageln, *va.* приби́вáть, -би́ть гвоздя́ми; пригвáзживать, -гвозди́ть.

A'nnagen, *va.* надгрызáть, -гры́зть.

A'nnahen, s. A'nnähern.

A'nnähen, *va.* пришивáть, -ши́ть; (Knöpfe) насáживать, -сади́ть; angenähtes Stück пришивка.

A'nnähern (sich), *vr.* приближáться, -бли́зиться къ чему́, къ кому́; подвигáться, -дви́нуться бли́же къ чему́, къ кому́; подходи́ть, подойти́; (heranrücken) наступáть, -пи́ть; **A'nnähernd**, *ppr.* u. *a.* приближáющійся; -nde Berechnung приблизи́тельное исчислéніе; **A'nnäherung**, *f.* 2. приближéніе; (des Feindes etc.) наступлéніе; etw. durch - bestimmen опредѣля́ть, -ли́ть приблизи́тельно; **-ngsgraben**, s. Lau'fgraben; **-ngskraft**, s. Centripeta'lkraft; **-ngsli'nie**, *f.* 2. *Kw.* ли́нія апрóшей; **-ngswei'se**, *ad.* приблизи́тельно.

A'nnahme, *f.* 2. приня́тіе; пріёмъ; *H.* s. Acceptatio'n; (Voraussetzung) предположéніе; an Kindes Statt, *Rw.* усыновлéніе.

Anna'len, *n. pl. Litt.* лѣтóписи; скрижáли; vaterländische - отéчественныя запи́ски; **Annali'st**, *m. II. Litt.* лѣтопи́сецъ; бытописáтель; дѣеписáтель.

Anna'ten, *f. pl.* аннáтъ; пéрвый годовóй дохóдъ съ духóвнаго мѣста (плати́мый пáпѣ).

Annecti'ren, *va.* присоединя́ть, прилагáть; *Rw.* присовокупля́ть, -пи́ть; **Annecti'rung**, **Annexio'n**, *f.* 2. присоединéніе, присовокуплéніе; **Anne'xum**, *n. I. Rw.* приложéніе.

A'nnehmbar, *a. Rw.*: es ist - э́то мóжно приня́ть; на э́то мóжно согласи́ться; **-barkeit**, *f.* пріéмлемость.

A'nnehmen, *va. irr.* (nehme an, nimmt an, nahm an, angenommen): принимáть, -ня́ть; (Vorschläge etc.) соглашáться, -гласи́ться на что; Wechsel -, *H.* s. Accepti'ren; (Aufträge) принимáть, -ня́ть на себя́; (Arbeiter) нанимáть, -ня́ть; Jmdn. an Kindes Statt - усыновля́ть, -ви́ть когó; eine Gewohnheit - пріучáться, -чи́ться; etw. nicht - не принимáть, -ня́ть чегó; etw. - (voraussetzen) предполагáть, -ложи́ть; wir wollen - полóжимъ; sich etw. - принимáть, -ня́ть что на свой счётъ; sich einer Sache - принимáть, -ня́ть на себя́; sich Jmds. - помогáть, -мóчь; защищáть, -ти́ть когó; ((sich verwenden) ходáтайствовать за когó; **A'nnehmenswe'rth**, **-nswürdig**, *a.* приня́тія достóйный; **A'nnehmer**, *m. I.* пріёмщикъ; - (eines Wechsels), *H.* s. Accepta'nt; **A'nnehmlich**, *a.* прія́тный; s. a. A'nnehmenswe'rth,

A'nnehmbar; **-mlichkeit,** *f.* 2. прія́тность; (eines Vorschlags) приня́тіе; **A'nnehmung,** s. A'nnahme.
Annele't, *m. I. Bk.* пло́скій поясо́къ; коле́чко; аннеле́тъ.
Anneli'den, s. Ri'ngwürmer.
A'nnen-, A'nna-, *a. npr.* А'нненскій; **A'nnenkreu'z,** *n. I.* А'нненскій кресть; крестъ о́рдена Святы́я А'нны; **-no'rden,** *m. I.* о́рденъ Св. А'нны; **-nste'rn,** *m. I.* А'нненская звѣзда́ (о́рдена Св. А'нны).
A'nnesteln, *va.* пришпи́ливать, -лить; прика́лывать, -коло́ть.
A'nnieten, *va.* приклёпывать, -па́ть.
A'nnisten (sich), *vr.* s. Ei'nnisten.
A'nnoch, *ad.* † ещё.
Anno'nce, *f.* 2. объявле́ніе; **Annonci'ren,** *va.* объявля́ть, -ви́ть.
Annota'ta, *n. pl.* замѣча́нія; замѣтки; отмѣтки; **Annotatio'n,** *f.* 2. замѣча́ніе; отмѣтка; **Annoti'ren,** *va.* замѣча́ть, -мѣтить.
Annua'le, *n. I.* панихи́да по усо́пшемъ, отправля́емая въ продолже́ніе одного́ го́да; **Annue'll,** *a.* годи́чный; годово́й; ежего́дный; **Annuitä't,** *f.* 2. ежего́дные проце́нты; (Anleihe auf Jahreszahlung) заёмъ де́негъ съ усло́віемъ, ежего́дно вмѣстѣ съ проце́нтами упла́чивать и часть капита́ла; аннюите́тъ.
Annula'r, *a.* кольцеобра́зный; **-rligame'nt,** *n. I. Zk.* кольцеобра́зная свя́зка.
Annulli'ren, *va.* уничтожа́ть, -жить; отмѣня́ть, -ни́ть; объявля́ть, -ви́ть недѣйстви́тельнымъ; **Annulli'rung,** *f.* 2. уничтоже́ніе, отмѣне́ніе.
Anodo'nte, *f.* 2. *Ng.* беззу́бикъ; рѣчна́я ра́ковина.
Anoma'l, *a.* непра́вильный; **Anomalie',** *f.* 2. анома́лія; непра́вильность; несоразмѣ́рность; (Ausnahme) исключе́ніе; (Abweichung) уклоне́ніе; (Ungleichheit) нера́венство; несхо́дство; уклоне́ніе отъ пра́вила; *Stk.* уклоне́ніе; анома́лія; **Anoma'lisch,** *a.* s. Anoma'l; anomalistisches Jahr годъ аномалисти́ческій.
Anomie', *f.* 2. беззако́нность; уклоне́ніе отъ пра́вила.
Anomi'ten, *n. pl. Ng.* ископа́емыя безъимя́нки; аноми́ты. [расте́нія.
Anone'en, *f. pl. Ng.* суле́йничныя
Anony'm, *a.* безъимя́нный; безгла́сный; anonymer Brief письмо́ безъ по́дписи; **-mitä't,** *f.* безъимя́нность; безгла́сность; **Ano'nymus,** *m.* анони́мъ; безъимя́нный.
A'nordnen, *va.* распоряжа́ть, -ряди́ть; сдѣлать распоряже́ніе; устро́ивать, устро́ить; (bestimmen) назнача́ть, -чить; опредѣля́ть, ли́ть; (festsetzen) постановля́ть, -ви́ть; у-; (anbefehlen) прика́зывать, -за́ть; **A'nordnung,** *f.* 2. распоряже́ніе; устро́йство; назначе́ніе; опредѣле́ніе; постановле́ніе; die nöthigen Anordnungen treffen принима́ть, -ня́ть надлежа́щія мѣры.
Anore'ktisch, *a. Hlk.* не имѣющій по́зыва къ ѣдѣ; **Anorexie',** *f.* 2. *Hlk.* недоста́токъ по́зыва къ ѣдѣ; отвраще́ніе отъ пи́щи.
Anorga'nisch, *a. Ng.* безору́дный; неоргани́ческій; **-gani'smus,** *m.* безору́дность; **-ga'nochemie',** *f.* неоргани́ческая хи́мія; хи́мія неоргани́ческихъ тѣлъ; **-nographie',** *f.* 2. описа́ніе неоргани́ческихъ тѣлъ; **-nologie',** *f.* 2. нау́ка о неоргани́ческихъ тѣла́хъ.
Anorma'l, *a.* непра́вильный.
A'npacken, *va.* хвата́ть; схва́тывать, -ти́ть; броса́ться, -ситься на что, на кого́.
A'npappen, *va.* прикле́ивать, клеи́ть кле́йстеромъ.
A'npassen, *va.* примѣ́ривать, -рить; пригоня́ть, -гна́ть; приспособля́ть, -би́ть; -, *n. I.* примѣ́риваніе; прила́живаніе; пригонка; притёска; придѣлываніе; -рѣзываніе; -пло́чиваніе; -способле́ніе; -мѣне́ніе; **A'npassend,** *ppr.* u. *a.* соразмѣ́рный; **A'npassung,** s. A'npassen, *n.*
A'npfählen, *va. Gtn.* привя́зывать, -за́ть къ ко́льямъ, къ тычи́нкамъ; (stützen) подпира́ть, -пере́ть ко́льями.
A'npflanzen, *va.* сажа́ть, сади́ть; посади́ть; заса́живать, -сади́ть; разводи́ть, разве́сти; (sich) поселя́ться, посели́ться; **A'npflanzer,** *m. I.* разво́дчикъ; воздѣлыватель; поселе́нецъ; колони́стъ; **-nzung,** *f.* 2. сажа́ніе; насажде́ніе; разведе́ніе; (Ansiedelung) поселе́ніе; коло́нія.
A'npflügen, *va. Ldw.* начина́ть паха́ть; -, *n. I.* запа́шка. [-ви́ть.
A'npfropfen, *va. Gtn.* привива́ть,
A'npichen, *va.* прима́зывать, -зать смоло́ю.
A'npicken, *va.* наклёвывать, -клева́ть; (Steinhauer) насѣка́ть, насѣчь. [сить.
A'npinseln, *va.* окра́шивать, окра́-
A'npochen, *va.* стуча́ть въ что.
A'nprall, *m. I.* 3. *Kw.* (der Reiterei) уда́ръ; столкнове́ніе; налётъ; **A'nprallen,** *vn.* ударя́ться, -риться о, объ что; налета́ть, -тѣть на что; ста́лкиваться, столкну́ться съ чѣмъ; ударя́ть; **A'nprallwi'nkel,** *m. I. Opt.* у́голъ ударе́нія.
A'npreisen, *va. irr.* (preise an, pries an, angepriesen): хвали́ть; выхва́ливать, -ля́ть, -лить; (öffentlich rühmen) превозноси́ть, -нести́; прославля́ть, -вить; (empfehlen) рекомендова́ть; sich bei Jmdm. - хвали́ть себя́ пере́дъ кѣмъ; **A'npreisung,** *f.* 2. выхва́ливаніе; рекоменда́ція.
A'nprobe, *f.* 2. примѣ́риваніе; прила́живаніе; **A'nproben, Anprobi'ren,** *va.* примѣ́ривать, -рить.
A'nputz, *m. I.* наря́дъ; убо́ръ; **A'nputzen,** *va.* наряжа́ть, -ряди́ть; убира́ть, убра́ть; sich - наряжа́ться; убира́ться.
A'nquellen, *vn. irr.* (*s.*) (quelle an, quillt an, quoll an, angequollen): бу́хнуть, разбу́хнуть.
A'nquicken, etc. s. Amalgami'ren etc.
A'nranken, *va. Gtn.* привя́зывать, -за́ть у́сики; sich - обвива́ться, -ви́ться у́сиками о́коло чего́.
A'nraspeln, *va.* надпи́ливать, -ли́ть терпуго́мъ.
A'nrasseln, *vn.* (*s.*) подъѣзжа́ть, -ѣхать; der Wagen kommt schon angerasselt каре́та уже́ ѣдетъ.
A'nrathen, *va. irr.* (rathe an, räth an, rieth an, angerathen): совѣтовать; присовѣтывать, -товать; -, *n. I.* совѣтъ; совѣтованіе; auf dein - по твоему́ совѣту.
A'nrauchen, *va.* (Pfeife) заку́ривать, -ри́ть; рас-; **A'nräuchern,** s Beräu'chern.
A'nrechnen, *va.* ста́вить, поста́вить на чей счётъ; (berechnen) засчи́тывать, -счита́ть u. -че́сть; Jmdm. etw. - (beimessen) припи́сывать, -са́ть; вмѣня́ть, вмѣни́ть кому́ что въ что; стави́ть, по- кому́ что въ что; **-chnung,** *f.* 2. зачётъ; зачисле́ніе; припи́сываніе; вмѣне́ніе; etw. in - bringen принима́ть, -нять въ разсчётъ.
A'nrecht, *n. I.* 3. пра́во на что.
A'nrede, *f.* 2. рѣчь; *Spl.* обраще́ніе къ кому́; (Bewillkommnung) привѣтствіе; **A'nredefa'll,** *m. I. Spl.* Vocativ) зва́тельный паде́жъ; **A'nreden,** *va.* начина́ть, -ча́ть говори́ть съ кѣмъ; загова́ривать, -говори́ть съ кѣмъ; Jmdn. feierlich - обраща́ть, обрати́ть рѣчь къ кому́; обраща́ться, обрати́ться къ кому́; привѣтствовать; Jmdn. um etw. - проси́ть у кого́ что; проси́ть кого́ о чёмъ; Jmdn. mit Namen - называ́ть, -зва́ть кого́ по и́мени; **A'nredeta'g,** *m. I.* 3. (bei Handwerkern) день поступле́нія къ ма́стеру.
A'nregen, *va.* возбужда́ть, -буди́ть; (antreiben) побужда́ть, -буди́ть; понужда́ть, -ну́дить къ; (erwecken) пробужда́ть, -буди́ть; (aufmuntern) поощря́ть, -ри́ть; (erwähnen) помина́ть, -мяну́ть о чёмъ; anregende Mittel, *Hlk.* побуди́тельныя, возбужда́ющія сре́дства; **A'nregung,** *f.* 2. возбужде́ніе; понужде́ніе; поощре́ніе; напомина́ніе о чёмъ; etw. in - bringen предлага́ть, -ложи́ть; представля́ть, -вить; упомина́ть, упомяну́ть о чёмъ.
A'nreiben, *va. irr.* (reibe an, rieb an, angerieben): натира́ть, натере́ть; **A'nreibung,** *f.* 2. натира́ніе.
A'nreichera'rbeit, *f.* 2. *Bw.* обогати́тельная пла́вка; **A'nreichern,** *va. Bw.* (Erze) обогаща́ть, обогати́ть; -, *n. I.*; **-cherung,** *f. Bw.* (des Erzes) обогаще́ніе; **A'nreichero'fen,** *m. I.* (ö) обогати́тельная печь; **-cherstei'n,** *m. I.* 3. обогаще́нный ро́штейнъ.
A'nreihen, *va.* нани́зывать, наниза́ть; (hinzufügen) присовокупля́ть, -пи́ть; пріобща́ть, -щи́ть; sich - пристава́ть, приста́ть, присоединя́ться, -ни́ться къ чему́, къ кому́, станови́ться, стать въ рядъ съ други́ми.
A'nreisen, *vn.* (*s.*): angereist kommen прі́ѣзжа́ть, пріѣхать.
A'nreissen, *va. irr.* (reisse an, riss an, angerissen): надрыва́ть, надорва́ть; наддира́ть, надодра́ть; (anfangen zu reissen) начина́ть, -ча́ть.
A'nreiten, *vn. irr.* (*s.*) (reite an, ritt an, angeritten): наѣзжа́ть, наѣхать на что; angeritten kommen подъѣзжа́ть, подъѣхать.
A'nreiz, s. A'ntrieb, A'nlockung
A'nreizen, *va.* раздража́ть, -жи́ть (anfeuern) подстрека́ть, -кну́ть поджига́ть, -же́чь; (anhetzen) подбива́ть, -би́ть; подзадо́ривать, -рить; (antreiben) понужда́ть, -ну́дить; прельща́ть, прельсти́ть; zum Zorn - распаля́ть, -ли́ть гнѣвомъ; zum Bösen - искуша́ть, -куси́ть; соблазня́ть, -ни́ть; -, *n. I.* **-zung,** *f.* 2. раздраже́ніе; подстре-

ка́ніе; поджига́ніе; подзадо́риваніе; понужде́ніе; побужде́ніе; поощре́ніе; возбужде́ніе; искуше́ніе; собла́знъ; **-zungsmi'ttel**, *n. I.* возбуди́тельное сре́дство.

A'nrennen, *vn. irr.* (renne an, rannte an, angerannt): ударя́ться, уда́риться о, обо что, объ кого́; набѣга́ть, -бѣжа́ть на что; angerannt kommen прибѣжа́ть; er ist bös angerannt, *§ попа́лся (голу́бчикъ).

A'nrichten, *va.* приготовля́ть, -го́вить; *Kk.* заправля́ть, -вить; при-; (stiften) причиня́ть, -ни́ть; сдѣ́лать; du hast da was Schönes angerichtet! *надѣ́лалъ прока́зъ! *настро́илъ прока́зъ! -, *n. I.*, **-tung**, *f.* 2. приготовле́ніе; приправле́ніе; причине́ніе.

A'nriechen, *va. irr.* (rieche an, roch an, angerochen): ню́хать, по-; обню́хивать, -хать; -, *vn. irr.* (*h.*) па́хнуть.

A'nritt, *m. I.* подъѣ́здъ верхо́мъ.

A'nritzen, *va.* оцара́пывать, -пать.

A'nrollen, *va.* прика́тывать, -ти́ть; -, *vn.* (*s.*) подъѣзжа́ть, -ѣ́хать; при-.

A'nrosten, *vn.* (*s.*) ржавѣ́ть; за-; angerostetes Eisen ржа́вое желѣ́зо.

A'nrüchig, *a.* *имѣ́ющій сомни́тельную сла́ву; подозри́тельный.

A'nrücken, *va.* придви́гивать, -га́ть; придви́нуть; пододвига́ть, -дви́нуть; -, *vn.* (*s.*) приближа́ться, -бли́зиться; -, *n. I.*, **-ung**, *f.* 2. придви́гиваніе; приближе́ніе; подступа́ніе; при́ступъ.

A'nrudern, *vn.* (*s.*) *Sw.* прича́ливать, -лить.

A'nruf, *m. I.* 3. кликъ; о́кликъ; (Name) кли́чка; *Rw.* апелля́ція;

A'nrufen, *va. irr.* (rufe an, rief an, angerufen): кли́кать; звать, по-; (auffordern) зазыва́ть, зазва́ть; (Schildwache) окли́кивать, окли́кнуть; (herbeirufen) призыва́ть, -зва́ть кого́ во что; das Gericht -, *Rw.* пода́ть искъ въ судъ; (dringend bitten) проси́ть кого́ о чёмъ; проси́ть у кого́ по́мощи; Gott - взыва́ть. воззва́ть къ Бо́гу; моли́ться Бо́гу; Gott zum Zeugen - призыва́ть Бо́га во свидѣ́тели; -, *n. I.*, **-fung**, *f.* 2. кли́каніе; призыва́ніе; за-; окли́киваніе; *Rw.* апелля́ція.

A'nrühmen, *va.* хвали́ть; (Waaren) выхваля́ть; выхваля́я предлага́ть; er rühmt es ihm als eine Tugend an онъ счита́етъ э́то доброде́телью съ его́ стороны́.

A'nrühren, *va.* тро́гать что; дотро́гиваться, -тро́нуться до-; rühre ihn nicht an! не тро́гай его́; оста́вь его́ въ поко́ѣ! - (mit Mehl, etc.) *Kk.* подмѣ́шивать, -ша́ть что; (hineinrühren) подба́лтывать, -болта́ть; (Mörtel) твори́ть; растворя́ть, раствори́ть; (Farben) разводи́ть, развести́; -, *n. I.*, **-hrung**, *f.* 2. дотро́гиваніе; прикоснове́ніе; подмѣ́шиваніе; подба́лтываніе; творе́ніе; *Bk.* разведе́ніе.

An's = an das; s. a. An.

A'nsäen, *va.* *Ldw.* засѣва́ть, -сѣ́ять.

A'nsage, *f.* 2. объявле́ніе; увѣдомле́ніе; повѣ́стка; извѣще́ніе; приказа́ніе; **A'nsagen**, *va.* объявля́ть, -ви́ть; увѣдомля́ть, -ми́ть о чёмъ; (wissen lassen) дава́ть, дать знать о чёмъ; (ankündigen) извѣща́ть, -вѣсти́ть о чёмъ; посыла́ть, -сла́ть, разсыла́ть, разосла́ть повѣ́стку о чёмъ; (Versammlung) назнача́ть, назна́чить; (festsetzen) опредѣля́ть, -ли́ть; sein Spiel in Treff -, *Ktsp.* объявля́ть, -ви́ть игру́ въ трефа́хъ.

A'nsägen, *va.* надпи́ливать, -ли́ть.

A'nsageze'ttel, *m. I.* повѣ́стка; **A'nsagung**, s. A'nkündigung.

A'nsammeln, *va.* накопля́ть, -пи́ть; **-mmlung**, *f.* 2. накопле́ніе.

A'nsässig, *a.* осѣ́длый; посели́вшійся; постоя́нно пребыва́ющій; - sein быть осѣ́длымъ; имѣ́ть постоя́нную осѣ́длость; (ein Gut besitzen) владѣ́ть недви́жимымъ имѣ́ніемъ; sich - machen поселя́ться, -ли́ться; водворя́ться, -ри́ться; **A'nsässigkeit**, *f.* 2. осѣ́длость.

A'nsatz, *m. I.* (ätze) разбѣ́гъ; einen - machen, nehmen разбѣ́гаться, -жа́ться; mit - съ разбѣ́гу, съ разбѣ́га; съ разма́ху; (im Kochgeschirr) прига́ръ; прига́рки; *Schdk.* на́кипь; налётъ; (Anwuchs) приро́стокъ; - eines Knochens, *Zk.* приро́стокъ; отро́стокъ; наро́стъ; - der Muskeln, *Zk.* прикрѣпле́ніе му́скуловъ; (Stück) приста́вка; *Tk.* а́нзацъ; амбушю́ръ; амбуши́ръ; (einer Rechnung) расположе́ніе; - in einer Rechnung назна́ченная по счёту цѣна́; цѣна́ по счёту; in - bringen ста́вить, поста́вить на счётъ; *Gl. Rk.* расположе́ніе зада́чи; (Neigung) скло́нность; (Wachsthum) ростъ; (zur Krankheit) нача́ло; **A'nsatzä'rmel**, *m. I.* наставно́й рука́въ; **-tzrah'men**, s. Do'ppelrah'men; **-tzröh're**, *f.* 2. наставна́я.

A'nsäuern, *va.* заква́шивать, -ква́сить.

A'nsaufen (sich), *vr.* § напива́ться, напи́ться.

A'nsaugen, *va.* начина́ть, -ча́ть соса́ть; das Kind will nicht - дитя́ не берётъ груди́; sich - всасыва́ться, всоса́ться; впи́ться; **A'nsauger**, *m.* *Ng.* s. Schi'ffhalter.

A'nsäuseln, *va.* дуть, повѣва́ть, повѣ́ять на что; sich -,** s. Berau'schen (sich).

A'nsausen, *va.* s. A'nfahren, A'nschnauzen; -, *vn.* (*s.*) налета́ть со сви́стомъ и шу́момъ.

A'nschaffen, *va.* запаса́ть, -сти́ что; запаса́ться, -сти́сь чѣмъ; загота́вливаться, заготовля́ться, загото́виться чѣмъ; заводи́ться, завести́сь чѣмъ; покупа́ть, купи́ть; (herbeischaffen) доставля́ть, -вить; (erwerben) пріобрѣта́ть, -рѣсть; -, *n. I.*, **-fung**, *f.* 2. заготовле́ніе; поку́пка; заку́пка; подготовле́ніе; обзаведе́ніе.

A'nschäften, *va.*: Stiefel - придѣ́лывать, -лать но́выя голени́ща къ сапога́мъ; (Schusswaffen) придѣ́лывать но́вую ло́жу къ ружью́; -, *n. I.*, **-tung**, *f.* 2. придѣ́лываніе но́выхъ голени́щъ od. но́вой ло́жи.

A'nschärfen, *va.* наостря́ть, -ри́ть; нава́стривать, -востри́ть.

A'nschauen, *va.* глядѣ́ть, поглядѣ́ть на что, на кого́; смотрѣ́ть, по-; (betrachten) разсма́тривать, -смотрѣ́ть; *имѣ́ть поня́тіе о чёмъ; понима́ть что; -, *n. I.* s. A'nschauung; **A'nschauend**, *pp.* u. *a.* созерца́тельный; умозри́тельный; нагля́дный; **A'nschauenswe'rth**, *a.* созерца́нія досто́йный; **A'nschauer**, *m. I.* созерца́тель; зри́тель; **A'nschaulich**, *a.* я́сный; ви́димый; очеви́дный; нагля́дный; - machen дѣ́лать очеви́днымъ; **-lichkeit**, *f.* я́сность; очеви́дность; нагля́дность; **Anschauung**, *f.* 2. разсма́триваніе; воззрѣ́ніе на что; lebendige - нагля́дное распознава́ніе; etw. durch - erlernen изуча́ть, изучи́ть что нагля́дкою, посре́дствомъ нагля́дки; Unterricht durch lebendige - нагля́дное обуче́ніе; **-ngsbegri'ff**, *m. I.* позна́ніе; созерца́тельное поня́тіе; **-ngsleh're**, *f.* 2. нагля́дное, созерца́тельное уче́ніе; **-ngsvermö'gen**, *n. I.* спосо́бность созерца́нія; **-ngswei'se**, *f.* 2. о́бразъ созерца́нія; спо́собъ воззрѣ́нія; **-ngswe'rth**, **-ngswü'rdig**, *a.* созерца́нія досто́йный.

A'nschein, *m. I.* видъ; (Aeusseres) нару́жность; вѣроя́тность; dem - nach по ви́димому; по ви́ду; какъ ви́дно; какъ ка́жется; allem - nach по всей вѣроя́тности; den - haben имѣ́ть видъ чего́; походи́ть на что; **A'nscheinen**, *va. irr.* (scheint an, schien an, angeschienen): освѣща́ть, освѣти́ть что; (beleuchten) озаря́ть, озари́ть; **-nend**, *ppr.* u. *a.* мни́мый; (verstellt) притво́рный; ло́жный; **A'nscheinlich**, *a.* имѣ́ющій видъ; -, *ad.* по ви́димому; какъ ка́жется.

A'nschicken (sich), *vr.*: zu etwas - гото́виться, приготовля́ться, -гото́виться; приступа́ть, -пи́ть къ чему́; (zur Reise) собира́ться, собра́ться въ доро́гу; (vornehmen) принима́ться, -ня́ться за что; Alles schickt sich dazu an всё къ тому́ кло́нится.

A'nschieben, *va. irr.* (schiebe an, schob an, angeschoben): придви́гивать, -га́ть, -дви́нуть; (im Kegelspiel) пе́рвому начина́ть.

A'nschielen, *va.*: Jmdn. - глядѣ́ть, погля́дывать, смотрѣ́ть на кого́ съ бо́ку; коси́ться, покоси́ться на кого́.

A'nschienen, s. Beschie'nen.

A'nschiessen, *va. irr.* (schiesse an, schoss an, angeschossen): подстрѣ́ливать, -ли́ть; der Vogel ist angeschossen пти́ца подстрѣ́лена; (annähen) пришива́ть, -ши́ть; -, *vn. irr.* (*s.*) бы́стро набѣга́ть, набѣжа́ть на что; нахлы́нуть; (andringen) напира́ть, напере́ть; *Ntl. Schdk.* s. Krystallisi'ren, Präcipiti'ren; er kam wie ein Pfeil angeschossen онъ прилетѣ́лъ какъ стрѣла́; er ist angeschossen, ** онъ влюблёнъ; -, *n. I.* подстрѣ́ливаніе; набѣ́гъ; напо́ръ; приши́вка; - von Krystall, *Ntl.* кристаллиза́ція; (von Salzen) са́дка; оса́дка.

A'nschiffen, *va.* § s. Bepi'ssen; -, *vn.* (*s.*) *Sw.* приплыва́ть, пристава́ть.

A'nschimmeln, *vn.* (*s.*) плѣснѣ́ть; s. a. Beschi'mmeln.

A'nschirren, *va.* (Pferd) надѣва́ть, -дѣ́ть сбру́ю на ло́шадь.

A'nschlag, *m. I.* (äge) ударе́ніе; уда́ръ обо что; (Clavier) а́ншлагъ; (an etwas) приби́тіе; (Schlag) уда́ръ; (Bekanntmachung) объявле́ніе отъ суда́; публи́чное объявле́ніе; публи́чно приби́тое объявле́ніе; - (Thürbeschlag) фальцъ; чет-

верть; (einer Flinte) прикла́дъ; (Preisangabe) та́кса; ро́спись цѣ́на́мъ; (Abschätzung) оцѣ́нка; (Berechnung) вы́кладка; раскла́дка; исчисле́ніе; (Kostenanschlag) смѣ́та; (Absicht) планъ; предпрія́тіе; намѣ́реніе; böser - у́мыселъ; за́мыселъ; зло́е намѣ́реніе; покуше́ніе; in - bringen ста́вить, поста́вить на счётъ, въ счётъ; принима́ть, -ня́ть въ разсчётъ; es kommt nicht in - это не счита́ется; это не берётся въ разсчётъ; (nicht beachtet) это не принима́ется въ соображе́ніе; **A'nschlagen**, *va. irr.* (schlage an, schlägt an, schlug an, angeschlagen): ударя́ть, -рить обо что, чѣмъ; прибива́ть, -би́ть къ чему́; прикола́чивать, приколоти́ть къ чему́; (an die Thür) постуча́ть; (Glocken) ударя́ть, уда́рить въ ко́локолъ; auf Jmdn. das Gewehr - прицѣ́ливаться, -ли́ться въ кого́; Feuer - высѣка́ть, -сѣчь; выруба́ть, -бить; die Segel -, *Sw.* привя́зывать, -за́ть; (leicht annähen) пришива́ть, -ши́ть на живу́ю ни́тку; (taxiren) оцѣ́нивать, -ни́ть; (berechnen) вычисля́ть, -лить; -, *vn. irr.* (*h.*) (Hunde) начина́ть, -ча́ть ла́ять; зала́ять; (Vögel) нача́ть пѣть; запѣ́ть; (Arzeneien) дѣ́йствовать; нача́ть дѣ́йствовать; (gedeihen) идти́ въ прокъ; приноси́ть, принести́ по́льзу; (gelingen) удава́ться, уда́ться; (an etwas anstossen) ударя́ться, -риться чѣмъ, обо что; bei ihm schlägt nichts mehr an, *ему ничего́ уже́ не помога́етъ; -, *n. I.* ударе́ніе; прибива́ніе; прикола́чиваніе; посту́киваніе; прикла́дываніе; прицѣ́ливаніе; высѣка́ніе; привя́зываніе; сплесне́ніе; пришива́ніе на живу́ю ни́тку; примётываніе; пристёгиваніе; **Anschläger**, *m. I.* (am Clavier) молото́чекъ; тапге́нта; (in Uhren) бой; скипеме́нтъ; *Bw.* рудонагру́зщикъ; **A'nschlagera'd**, *n. I.* (äder) боево́е колесо́; **A'nschlagfa'den**, *m. I.* (äden) примётка; пристёжка; пришивка на живу́ю ни́тку; **-gfäu'stel**, *m. I. Bw.* молото́къ; **A'nschlägig**, s. *Erfi'nderisch, Klug, Schlau; **A'nschlaglinea'l**, *n. I. Zm.* больша́я (столя́рная) лине́йка; **-gra'd**, s. A'nschlagera'd; **A'nschlagsmä's-sig**, *ad.* по смѣ́тѣ; **-gsprei'se**, *m.pl.* смѣ́тныя цѣ́ны; **-gsprotoco'll**, *n. I.* смѣ́тный протоко́лъ; **-gssu'mme**, *f.* 2. смѣ́тная су́мма; **A'nschlagze't-tel**, *m. I.* (публи́чное) объявле́ніе; афи́шка.

A'nschlämmen, *va.* наполня́ть, -пить, засоря́ть, засори́ть и́ломъ; angeschlämmtes Land нано́сная земля́; нано́съ.

A'nschleichen, *vn. irr.* (*s.*): angeschlichen kommen подкра́дываться; s. a. Hera'nschleichen.

A'nschleifen, *va. irr.* (schleife an, schliff an, angeschliffen): точи́ть; натачивать, -точи́ть; -, *va. reg.* (schleppen) привози́ть, -ве́зть на дро́вняхъ. [-тащи́ть.

A'nschleppen, *va.* прита́скивать,

A'nschleudern, *vn.* ударя́ться, уда́риться обо что.

A'nschliessen, *va. irr.* (schliesse an, schloss an, angeschlossen): присовокупля́ть, -купи́ть; (beilegen) прилага́ть, -ложи́ть; (mit Ketten) сажа́ть, посади́ть на́ цѣпь; привя́зывать, привяза́ть на цѣпь; -, *vn. irr.* (*h.*) (Thüren, Fenster) приходи́ться; примыка́ть; (Kleider etc.) пло́тно сидѣ́ть; die Thür schliesst nicht gut an дверь не хорошо́ прихо́дится, притворя́ется; das Kleid schliesst fest an пла́тье въ обтя́жку; die Schuhe schliessen gut an башмаки́ пло́тно сидя́тъ на ногѣ́; sich - примыка́ть, примкну́ть къ чему́; присоединя́ться, -ни́ться къ кому́; смыка́ться, сомкну́ться; **-ssung**, *f.* 2. присовокупле́ніе; приложе́ніе; (an eine Gesellschaft) присоедине́ніе; **A'nschluss**, *m. I.* (üsse) присовокупле́ніе; присоедине́ніе; (Hinzugefügtes) приложе́ніе.

A'nschmeicheln (sich), *vr.*: sich bei Jmdm. - ласка́ться, прила́скиваться, -ска́ться къ кому́.

A'nschmeissen, *va. irr.* s. A'nwerfen; A'nschmettern.

A'nschmelzen, *va. irr.* (schmelze an, schmilzt an, schmolz an, angeschmolzen): припа́ивать.

A'nschmettern, *va.* си́льно ударя́ть, -рить о, обо что; den Kopf an die Wand - уда́риться голово́ю о́бъ стѣ́ну.

A'nschmieden, *va.* прива́ривать, -ри́ть; Jmdn. - прико́вывать, приковать кого́.

A'nschmiegen, *va.* припора́вливать, -норови́ть; sich an Jmdn. - припора́вливаться, -норови́ться къ кому́; привя́зываться; (sich andrängen) прижима́ться, прижа́ться.

A'nschmieren, *va.* нама́зывать, -ма́зать; §*навя́зывать, навяза́ть.

A'nschminken, s. Schmi'nken.

A'nschnallen, *va.* присте́гивать, -стегну́ть.

A'nschnarchen, **A'nschnauben**, **A'nschnauzen**, *va.*: Jmdn. - (гру́бо) закрича́ть на кого́.

A'nschneiden, *va. irr.* (schneide an, schnitt an, angeschnitten): надрѣ́зывать, -за́ть; почина́ть, поча́ть; auf dem Kerbholze - заруба́ть, заруби́ть; angeschnittenes Brod поча́тый, поча́той хлѣбъ.

A'nschnellen, *vn.* (*s.*): an etw. - ударя́ться, -риться о, обо что.

A'nschnitt, *m. I.* 3. почи́нъ; начи́нъ; надрѣ́зъ, зару́бка; - vom Brode краю́ха; краю́шка; горбу́шка.

A'nschnüren, *va.* стя́гивать, стяну́ть снуро́мъ; привя́зывать, -за́ть.

Ansch'o've, f. 2., **Anchovi's**, **A'nschovis**, *f. Ng.* анчо́усъ; сала́кушка.

A'nschrauben, *va.* приви́нчивать, -винти́ть.

A'nschreiben, *va. irr.* (schreibe an, schrieb an, angeschrieben): запи́сывать, -са́ть; Jmdm. etw. - записа́ть на чей счётъ; (an der Tafel etc.) писа́ть на чёмъ; du bist (stehst) bei ihm schlecht angeschrieben, *ты у него́ на худо́мъ счету́; *онъ худа́го о тебѣ́ мнѣ́нія; -, *n. I.*, **-bung**, *f.* 2. запи́сываніе; припи́ска.

A'nschreien, *va. irr.* (schreie an, schrie an, angeschrien): крича́ть, за- на кого́; Jmdn. plötzlich - прикри́кнуть на кого́; Jmdn. um Hülfe - звать, призыва́ть, -зва́ть кого́ на по́мощь.

A'nschröpfen, s. Schrö'pfen.

A'nschrote, *f.* 2. *W.* кро́мка; покро́мка; по́кромь; **A'nschroten**, *va.* (Fässer etc.) прика́тывать, -ти́ть; *W.* притка́ть покро́мку къ чему́.

A'nschub, *m. I.* (übe) (im Kegelspiel) кида́ніе ша́ра; wer hat den -? кому́ начина́ть? кому́ кида́ть пре́жде?

A'nschuhen, *va.* (Stiefel) придѣ́лывать, -лать го́ловы къ -; Pfahl -, *Bk.* надѣва́ть, надѣ́ть башма́къ на сва́ю.

A'nschuldigen, *va.* обвиня́ть, -ни́ть кого́; доноси́ть, донести́ на кого́; **A'nschuldiger**, s. A'nkläger; **A'nschuldigung**, *f.* 2. обвине́ніе; доно́съ на кого́; **-ngsa'nzeige**, **-ngsa'nzeigung**, *f. Rw.* ули́ка обвине́нія; обвини́тельное доказа́тельство ули́ками.

A'nschüren, *va.* (Feuer) раздува́ть, -ду́ть; *возбужда́ть, -буди́ть.

A'nschuss, *m. I.* (üsse) пе́рвый вы́стрѣлъ; (des Wassers) напо́ръ; (des Salzes) са́дка; оса́дка (въ ви́дѣ криста́лловъ); - der Krystalle, *Ng. Schdk.* са́дка въ криста́ллы; кристаллиза́ція; *Jäg. etc.* подстрѣ́ливаніе.

A'nschüssig, *a. Hlk.* подве́рженный флю́самъ od. простуда́мъ.

A'nschusstro'g, *m. I.* (öge) чанъ для осажде́нія соле́й.

A'nschütten, *va.* насыпа́ть, -сыпать.

A'nschützen, *va.* (Wasser in Mühlen) поднима́ть, -ня́ть затво́ры у шлю́за; (Räder, Gebälge), *Bw.* приводи́ть, -ве́сть въ дѣ́йствіе.

A'nschwängern, *va. Schdk.* насыща́ть, -сы́тить.

A'nschwärmen, *va.* начина́ть, -ча́ть ро́иться; (in Schwärmen sich nähern) приближа́ться, -бли́зиться ро́ями (ку́чами).

A'nschwärzen, *va.* черни́ть; выче́рнивать, -нить; (Schnurrbart) фа́брить; нафа́бривать, -рить; Jmdn. bei einem Andern -, *черни́ть, очерни́ть кого́ пе́редъ кѣмъ; **-rzer**, *m. I.* *клеветни́къ; **-rzung**, *f.* 2. черне́ніе; очерне́ніе; (des Schnurrbartes) нафа́бриваніе; -, *клевета́.

A'nschwatzen, *va.* навя́зывать, -за́ть.

A'nschwefeln, s. Schwe'feln.

A'nschweiden, *va. Grb.* золи́ть; пересыпа́ть, -сы́пать извёсткою и золо́ю.

A'nschweif, *m. I.* 3. *W.* осно́ва; **A'nschweifen**, *va.* снова́ть; дѣ́лать, набира́ть, -бра́ть осно́ву.

A'nschweissen, *va.* сва́ривать, -ри́ть; an etwas - присва́ривать, присвари́ть; *Jäg.* подстрѣ́ливать, -ли́ть.

A'nschwellen, *va.* пу́чить, вс-; надува́ть, наду́ть; -, *vn. irr.* (*s.*) (schwelle an, schwillt an, schwoll an, angeschwollen): пу́хнуть; распуха́ть, -пу́хнуть; отека́ть, оте́чь; за-; (Flüsse) прибыва́ть, -бы́ть; (steigen) поднима́ться, подня́ться; angeschwollene Füsse, *Hlk.* опу́хлыя но́ги; (bei Wassersüchtigen), *Hlk.* отёклыя но́ги; -, *n. I.*, **-ung**, *f.* 2. *Hlk.* отёкъ; (Flüsse) при́быль.

A'nschwemmen, *va.* наноси́ть, нанести́; примыва́ть, -мы́ть; **-mmung**, *f.* 2. примо́ина; приса́дка; *Ng.* нано́съ.

A'nschwimmen, *va. irr.* (*s.*) (schwimme an, schwamm an, angeschwommen): angeschwommen kommen приплыва́ть; приплы́ть.

A'nschwören, *va. irr.* (schwöre an, schwur an, angeschworen): кля́сться, по-; Jmdm. Rache - покля́стся отмсти́ть кому́.
A'nschwung, *m. I.* (ünge) разма́хъ.
A'nsegeln, *vn.* (*s.*) пріѣзжа́ть, -ѣхать, приплыва́ть, -плы́ть на паруса́хъ; an etw. - и́дя на паруса́хъ ударя́ться обо что; набѣга́ть, -бѣжа́ть на что; (wo anrennen)* ста́лкиваться, столкну́ться съ чѣмъ; ein Schiff kommt angesegelt кора́бль идётъ.
A'nsehen, *va. irr.* (sehe an, sieht an, sah an, angesehen): Jmdn. - глядѣ́ть, смотрѣ́ть на кого́; (plötzlich) взгляну́ть на что, на кого́; Jmdn. von der Seite - и́скоса смотрѣ́ть, коси́ться на кого́; Jmdn. scharf - всма́триваться въ кого́; Jmdm. etw. - (merken) ви́дѣть что по глаза́мъ чьимъ; (eine Sache für od. als etw.) принима́ть за что, счита́ть чѣмъ; über die Achsel -, *пренебрега́ть кѣмъ; sich - lassen пока́зывать себя́; man soll es ihm nicht -, *судя́ по нару́жности, нельзя́ бы э́того осуди́ть отъ него́; ich kann es nicht länger -, *я э́того не могу́ бо́лѣе вы́терпѣть; sieh' einmal an, was da vorgeht погляди́-ка, что тамъ дѣ́лается; -, *n. I.* смотрѣ́ніе; глядѣ́ніе; (Hinblicken) погля́дываніе; посма́триваніе; (Betrachten) разсма́триваніе; (Aeusseres) нару́жность; видъ; vom -, dem - nach съ ви́ду; по ви́ду; на взглядъ; dem - nach urtheilen суди́ть по нару́жности; dem - nach ist es so пови́димому э́то такъ; ich kenne ihn nur dem - nach я его́ то́лько вида́лъ нѣ́сколько разъ; - einer Person уваже́ніе къ лицу́; Mann von grossem -, *человѣ́къ, по́льзующійся больши́мъ уваже́ніемъ; in, im - stehen, *по́льзоваться уваже́ніемъ; ohne - der Person, *не уважа́я лица́; ohne - der Person handeln дѣ́йствовать не уважа́я лица́; sich ein - geben, *принима́ть, -ня́ть ва́жный видъ; ва́жничать; **A'nsehnlich**, *a.* значи́тельный; (gross) большо́й; (vornehm) зна́тный; (gut aussehend) ви́дный; ста́тный; стро́йный; **A'nsehnlichkeit**, *f.* значи́тельность; зна́тность; ва́жность; ви́дность; ста́тность; **A'nsehung**, *f.*: in - въ разсужде́ніи; каса́тельно; относи́тельно.
A'nseigen, *va.* § s. Bepi'ssen.
A'nsengen, *va.* опаля́ть, -ли́ть.
A'nsetzen, *va.*: an etw. - приставля́ть, -ста́вить; (anlegen) прикла́дывать, приложи́ть; *Tk.* прикла́дывать, приложи́ть; (Becher) подноси́ть, -нести́; (Blutegel), *Hlk.* припуска́ть, -сти́ть; приставля́ть, -вить; (anmachen, anfügen) придѣ́лывать, -лать; (annähen) пришива́ть, -ши́ть; *Gtn.* наса́живать, -сади́ть; die Feder - брать, взять перо́ въ ру́ки; (Preis, Tag, Termin) назнача́ть, -чить; опредѣля́ть, -ли́ть; (abschätzen) цѣни́ть; оцѣ́нивать, -ни́ть; (anrechnen) писа́ть, на- на счётъ; -, *vn.* (*h.*) разбѣга́ться, -бѣжа́ться; (versuchen) пыта́ться, по-; (gedeihen) принима́ться, -ня́ться; (Kohl-Köpfe) идти́, завива́ться въ кочны́; коча́ниться; (dick, stark werden) тучнѣ́ть; толстѣ́ть; die Schweine setzen gut an сви́ньи жирѣ́ютъ; das Obst fängt an gut anzusetzen плоды́ уже́ зароди́лись; er setzte mehrere Male an онъ нѣ́сколько разъ принима́лся; sich an etw. - пристава́ть, -ста́ть къ -; die Rinde (der Bast) setzt sich an кора́ нараста́етъ; -, *n. I.* приста́вливаніе, прикла́дываніе; прикла́ниваніе; придѣ́лываніе; пришива́ніе; наса́живаніе; назначе́ніе; раскла́дка; **A'nsetzkla'ppen**, *f. pl.* (am Tische) приставны́е полы́; **-tzko'lben**, *m. I.*, **-tzsta'nge**, *f.* 2. ба́нникъ; по́ршень; **-tzspa'rren**, *m. pl. Bk.* косяки́ кро́вельные; **A'nsetzung**, s. A'nsetzen, *n.*
A'nseufzen, *va.* вздыха́ть гля́дя на кого́.
A'nsicht, *f.* 2. разсмотрѣ́ніе; (Hinblick) взглядъ; (Begriff) поня́тіе; (Urtheil) сужде́ніе; (Meinung) мнѣ́ніе; (Aussicht) видъ; sie haben verschiedene - darüber они́ несогла́сны въ э́томъ; von der - geleitet имѣ́я въ виду́; nach meiner - по моему́; по моему́ мнѣ́нію; etw. zur - vorlegen представля́ть, -вить что на разсмотрѣ́ніе; **A'nsichtig**, *a.*: - werden, s. Erbli'cken.
A'nsiedelei', s. A'nsiedelung; **A'nsiedeln**, *va.* поселя́ть, -ли́ть; водворя́ть, -ри́ть; sich сели́ться; поселя́ться, -ли́ться; водворя́ться, -ри́ться; **-delung**, *f.* 2. поселе́ніе, коло́нія; (Ansiedeln) поселе́ніе; **A'nsiedler**, *m. I.* поселе́нецъ; колони́стъ.
A'nsinnen, *va. irr.* (sinne an, sann an, angesonnen): предлага́ть, тре́бовать отъ кого́; -, *n. I.* s. Zumuthen, Zu'muthung.
A'nsitzen, *vn. irr.* (*h.*) (sitze an, sass an, angesessen): fest - крѣ́пко держа́ться.
A'nspann, *m. I.* 3. у́пряжь; збру́я; упря́жка; запря́жка; (Frohne) ба́рщина; **A'nspannen**, *va.* натя́гивать, -тяну́ть; напя́ливать, напя́лить; (Pferde) запряга́ть, -пря́чь, запре́чь; закла́дывать, заложи́ть; (anstrengen) напряга́ть, -пря́чь; alle seine Kräfte - употребля́ть, -би́ть всѣ свои́ си́лы; seinen Geist zu sehr -, *сли́шкомъ напряга́ть свои́ душе́вныя си́лы; -, *n. I.*, **-nnung**, *f.* 2. натя́гиваніе; напя́ливаніе; запря́жка; закла́дываніе; напряже́ніе; **-nnmu'skel**, *m. I. Zk.* натя́гивающая мы́шца.
A'nspeien, *va. irr.* (speie an, spie an, angespieen): Jmdn. - плева́ть, плю́нуть на кого́.
A'nspiel, *n. I. Ktsp.* ходъ; wer hat das -? чей ходъ? кому́ ходи́ть? кто на рукѣ́? кто въ рукѣ́? **A'nspielen**, *va.*: auf etw. -, *намека́ть, -кну́ть на что; дѣ́лать намёки; *Ktsp.* ходи́ть съ чего́; -, *vn. Ktsp.* ходи́ть, пойти́; Sie haben anzuspielen Вамъ ходи́ть; Вашъ ходъ; Вы въ рукѣ́; **A'nspielung**, *f.* 2. намека́ніе; намёкъ; намёки.
A'nspiessen, *va.* натыка́ть, -ткну́ть на что; про-; пронза́ть, пронзи́ть рожно́мъ; (Verbrecher) сажа́ть, посади́ть на́ колъ.
A'nspinnen, *va. irr.* (spinne an, spann an, angesponnen): припря́дывать, припряда́ть, -пря́сть къ чему́; (anstiften) составля́ть, -вить; затѣва́ть, -тѣ́ять; заводи́ть, -вести́; sich - начина́ться, нача́ться; (Freundschaft) * завя́зываться, -за́ться.
A'nspitzen, *va.* (Bleistift, etc.) зава́стривать, -востри́ть; заостря́ть, -остри́ть; чини́ть; очи́нивать, очини́ть; -, *n. I.* зава́стриваніе; (einer Feder) очи́нка.
A'nspornen, *va.* (Pferd) пришпо́ривать, -рить; (antreiben) понужда́ть, -ну́дить; (aufmuntern) поощря́ть, поощри́ть; (anregen) побужда́ть, побуди́ть; (anreizen) подстрека́ть, -кну́ть; поджига́ть, -же́чь; **-nung**, *f.* 2. пришпо́риваніе; понужде́ніе; поощре́ніе; побужде́ніе; подстрека́ніе.
A'nsprache, *f.* 2. привѣ́тствіе; (Bitte) про́сьба; сватовство́; проше́ніе руки́; **A'nsprechen**, *vn. irr.* (spreche an, spricht an, sprach an, angesprochen): обраща́ть, обрати́ть, рѣ́чь къ кому́; обраща́ться, обрати́ться къ кому́; Jmdn. um etw. - проси́ть что у кого́; обраща́ться, обрати́ться къ кому́ съ про́сьбою; ein Recht -, *Rw.* иска́ть пра́ва; eine Sache als sein Eigenthum - тре́бовать како́й ве́щи, какъ свое́й со́бственности; -, *vn. irr.* (*h.*): bei Jmdm. - сва́таться за кого́; проси́ть руки́ у кого́; (gefallen)* нра́виться; das spricht ihn nicht an, *э́то ему́ не нра́вится; *э́то не по его́ вку́су, **A'nsprechend**, *ppr.* u. *a.* *прія́тный; занима́тельный; интере́сный; преле́стный; **A'nsprecher**, *m. I* проси́тель; *Rw.* исте́цъ.
A'nspreizen, *va.*: an etw. - упира́ть, упере́ть во что.
A'nsprengen, *va.* опры́скивать, опры́скать; на-; вс-; -, *vn.* (zu Pferde) приска́кивать, -скака́ть во весь опо́ръ; (gegen) наска́кивать, наскочи́ть; налета́ть, -тѣ́ть на кого́.
A'nspringen, *vn. irr.* (*s.*) (springe an, sprang an, angesprungen): подска́кивать, -скочи́ть, -скокну́ть; подпры́гивать, -гнуть.
A'nspritzen, *va.* обры́згивать, обры́згать, обры́знуть; Jmdn. - бры́згать на кого́.
A'nspruch, *m. I.* (üche) тре́бованіе; прете́нзія; (Recht) пра́во; -, *Rw.* искъ; etw. in - nehmen тре́бовать, по- чего́; Ansprüche machen auf etwas имѣ́ть притяза́нія на что; тре́бовать чего́; seine - verlautbaren, *Rw.* объявля́ть -ви́ть прете́нзію на что; ich nehme Ihre Güte in - осмѣ́ливаюсь проси́ть Васъ; позво́льте Васъ проси́ть; **A'nsprüchig**, *a. Rw.* подлежа́щій спо́ру; **A'nsprüchlo's**, *a.* дово́льный ма́лымъ; (bescheiden) скро́мный; (ohne Ansprüche) безъ прете́нзій; непритяза́тельный; (nicht viel verlangend) невзыска́тельный; **-chlo'sigkeit**, *f.* снисходи́тельность; скро́мность; **-chsvo'll**, *a.* имѣ́ющій больші́я прете́нзіи; съ больши́ми прете́нзіями; взыска́тельный.
A'nsprung, *m. I.* (ünge) разбѣ́гъ; (Hautausschlag), *Hlk.* па́рши; на́кожная сыпь; шолуди; (Gesichtgrind der Säuglinge), *Hlk.* летучі́й ого́нь.
A'nspucken, s. A'nspeien.
A'nspülen, *va.* прилива́ть, -ли́ть къ чему́; (heranspülen) примыва́ть, -мы́ть; наноси́ть, нане́сть; ange-

spültes Land нано́сная земля́; -, *n. I.*, -lung, *f.* 2. нано́съ.

A'nstacheln, *va.* подстрека́ть, подстрекну́ть; поджига́ть, -же́чь; (antreiben) побужда́ть, -буди́ть.

A'nstalt, *f.* 2. приготовле́ніе; сбо́ры; (Einrichtung) учрежде́ніе; устро́йство; (Massregel) мѣ́ра; (Stiftung) заведе́ніе; (Lehranstalt) уче́бное заведе́ніе; учи́лище; (Erziehungsanstalt) пансіо́нъ; - treffen, machen zu etw. дѣ́лать, сдѣ́лать приготовле́нія къ чему́; гото́виться къ чему́.

A'nstammen, *va.* оста́вить по наслѣ́дству; **A'ngesta'mmt**, *pp.* u. *a.* наслѣ́дственный; родово́й.

A'nstämmen, s. A'nstemmen.

A'nstand, *m. I.* (ände) остано́вка; заде́ржка; замедле́ніе; отлага́тельство; отсро́чка; (Schwierigkeit) затрудне́ніе; (Unentschlossenheit) нерѣши́мость; (Sitte) прили́чіе; присто́йность; благопристо́йность; (schöne Haltung) оса́нка; пріёмы; мане́ры въ обраще́ніи; *Jäg.* станови́ще; стано́вье; сто́йка; - nehmen ме́длить; сомнѣва́ться; keinen - nehmen не преминова́ть, -мину́ть; не ме́длить; не заме́длить; не мѣ́шкать; ohne weitern - безъ дальнѣ́йшаго отлага́тельства; то́тчасъ; mit - leben жить прили́чно; den - beobachten соблюда́ть, -блюсти́ прили́чіе; den - verletzen наруша́ть, -шить благоприли́чіе; **A'nständig**, *a.* прили́чный; благоприли́чный; присто́йный; благопристо́йный; **-gkeit**, *f.* 2. прили́чіе; прили́чность; благопристо́йность; присто́йность; **A'nstandsbrie'f**, *m. I.* 3. *H.* отсро́чное письмо́; **-ndsda'me**, *f.* 2. ва́жная, почётная да́ма; **-ndsfri'st**, *f.* 2. *Rw.* отсро́чка; **-ndsleh're**, *f.* 2. уче́ніе о благопристо́йности; **-ndsre'geln**, *f. pl.* пра́вила благопристо́йности; **-ndsvo'll**, *a.* граціо́зный.

A'nstarren, *va* при́стально смотрѣ́ть на что, на кого́.

Ansta'tt, *praep.* (mit *Genit.*) вмѣ́сто чего́; - dass, - zu вмѣ́сто того́, чтобъ и пр.

A'nstaunen, *va.*: etw. - смотрѣ́ть на что съ удивле́ніемъ; **A'nstaunenswe'rth**, **-nswü'rdig**, *a.* удивле́нія досто́йный.

A'nstechen, *va. irr.* (steche an, sticht an, stach an, angestochen): нака́лывать, наколо́ть; почина́ть, -ча́ть; angestochen sein, ** § быть навеселѣ́; angestochen kommen, ** приближа́ться; (mit etw.) ** начина́ть говори́ть о чёмъ.

A'nsteckboh'rer, *m. I.* бо́чечный бура́въ; **A'nstecken**, *va.* пришпи́ливать, -лить; прика́лывать, приколо́ть; надѣва́ть, -дѣ́ть; вз-; (anzünden) зажига́ть, -же́чь; -, *Hlk.* заража́ть, -рази́ть; Jmdn. mit seinen Fehlern -, * заража́ть, -рази́ть кого́ свои́ми поро́ками; **A'nsteckend**, *ppr.* u. *a.* зарази́тельный; *Hlk.* прили́пчивый; **A'nstecker**, *m. I.* зажига́тель; поджига́тель; **A'nsteckung**, *f.* 2. зараже́ніе; зара́за; **-ckungsgi'ft**, *n. I. Hlk.* заража́ющая матерія; **-ckungssto'ff**, s. Mia'sma.

A'nstehen, *vn. irr.* (*h.*) (stehe an, stand an, angestanden): стоя́ть по́длѣ, во́злѣ чего́; примыка́ть къ чему́; каса́ться чего́; (geziemend, passend sein) прили́чествовать; быть прили́чну oder присто́йну; (passen, kleiden) пристава́ть, приста́ть; (gefallen) нра́виться, по-; es steht seiner Würde nicht an, * э́то не прили́чно его́ досто́инству; die Sache kann noch einige Tage - дѣ́ло мо́жно ещё отложи́ть на нѣ́сколько дней; - lassen откла́дывать, отлага́ть, -ложи́ть; отсро́чивать, -чить; (zögern) ме́длить, про-; мѣ́шкать чѣмъ; (hinziehen) проволакивать, -лочи́ть.

A'nsteifen, *va.* (Wäsche) крахма́лить, накрахма́лить.

A'nsteigen, *vn. irr.* (steige an, stieg an, angestiegen), s. Be-, Er-, Hinau'fsteigen; angestiegen kommen, § ме́дленно подходи́ть, поддойти́; * подходи́ть больши́ми шага́ми.

A'nstellen, *va.* ста́вить, поста́вить по́длѣ, во́злѣ чего́; приста́вливать, -ставля́ть, -ста́вить къ чему́; (Amt) опредѣля́ть, -ли́ть кого́ въ слу́жбу; устро́ивать, устро́ить; дѣ́лать; Beobachtungen - наблюда́ть; дѣ́лать наблюде́нія; Betrachtungen - размышля́ть, -мы́слить о чёмъ; eine Klage gegen Jmdn. -, *Rw.* иска́ть на кого́ въ судѣ́; жа́ловаться, пожа́ловаться на кого́; Untersuchung - производи́ть, -вести́; Verhör - допра́шивать, -проси́ть; angestellt sein служи́ть; имѣ́ть мѣ́сто; neu angestellt новоопредѣлённый; sich - (zum Schein) притворя́ться, -ри́ться; **A'nstellig**, *a.* проворный; ло́вкій; спосо́бный; зна́ющій своё дѣ́ло; **-gkeit**, *f.* ло́вкость; спосо́бность; **-A'nstellung**, *f.* 2. опредѣле́ніе; мѣ́сто; притво́рство; произво́дство; устро́йство; (Amt) до́лжность; eine - haben служи́ть; имѣ́ть мѣ́сто.

A'nstemmen, *va.* (an etw.) упира́ть, упере́ть въ od. во что; sich - упира́ться, упере́ться въ od. во что.

A'nsteppen, *va.* (beim Nähen) пристёгивать, -стега́ть.

A'nsterben, *vn. irr.* (*s.*) (sterbe an, stirbt an, starb an, angestorben): достава́ться, -ста́ться въ наслѣ́дство по́слѣ чьей сме́рти; angestorbenes Vermögen доста́вшееся по наслѣ́дству имѣ́ніе.

A'nsteuern, *va.* (Schiff) прича́ливать, -лить корабль къ бе́регу; -, *vn.* (*h.*): gegen die Strömung - повора́чивать, -вороти́ть про́тивъ тече́нія.

A'nsticken, *va.* пришива́ть, -ши́ть; прита́чивать, -тача́ть, -точи́ть.

A'nstieren, *va.*: etw. - вы́лупить глаза́ на что; при́стально смотрѣ́ть на что.

A'nstiften, *va.* затѣва́ть, -тѣ́ять; (verursachen) причиня́ть, -ни́ть; дѣ́лать, сдѣ́лать; (Zwist) заводи́ть, завести́; начина́ть, -ча́ть; (veranlassen) подава́ть, -да́ть по́водъ къ чему́; быть по́водомъ къ чему́; eine Verschwörung - злоумышля́ть, -мы́слить за́говоръ; -, *n. I.*, **A'nstiftung**, *f.* 2. затѣва́ніе; причине́ніе; составле́ніе; auf Jmds. - etw. thun дѣ́лать что по чьему́ науще́нію; **-fter**, *m. I.* зачи́нщикъ; затѣ́йщикъ; (Anführer) коново́дъ; (Urheber) вино́вникъ.

A'nstimmen, *va.* запѣва́ть, запѣ́ть; начина́ть, -ча́ть пѣть; den Ton - подава́ть, -да́ть го́лосъ; Klagen - жа́ловаться.

A'nstoss, *m. I.* (össe) уда́ръ обо что; (Stocken) запина́ніе; запи́нка; остано́вка; (Stammeln) заика́ніе; * сомнѣ́ніе; * препя́тствіе; препо́на; (Aergerniss) собла́знъ; - nehmen, * пуга́ться, соблазня́ться; (Grund) по́водъ; причи́на; Stein des Anstosses, * ка́мень преткнове́нія; ohne - lesen чита́ть безъ остано́вки od. бѣ́гло; ohne - reden говори́ть не запина́ясь; - geben подава́ть, -да́ть по́водъ къ собла́зну; öffentlichen - geben наруша́ть, -ру́шить обще́ственное благоприли́чіе; es gab den ersten - zu etc. э́то бы́ло пе́рвымъ по́водомъ къ и пр.;

A'nstossen, *va.* *irr.* (stosse an, stösst an, stiess an, angestossen): толка́ть, -кну́ть; (heimlich) подта́лкивать, подтолкну́ть; (an etw.) ударя́ть, удари́ть о́бо что; (dicht heranrücken) придвига́ть, -дви́нуть къ чему́; приставля́ть, -ста́вить; (annähen) пришива́ть, -ши́ть; прита́чивать, -точи́ть; -, *vn. irr.* (*h.*) (angrenzen) грани́чить съ чѣмъ; (anliegen) прилежа́ть къ чему́; (stolpern) натыка́тся, наткну́ться на что; (anschlagen) ударя́ться, уда́риться обо что; (stottern) запина́ться, -пну́ться; mit den Gläsern - чо́кать, чо́кнуть, -ся; auf Jmds. Gesundheit - пить, вы́пить за чьё здоро́вье; (Fehler begehen) провиня́ться, -ни́ться въ чёмъ; погрѣша́ть, -ши́ть въ чёмъ; (unschlüssig sein) быть нерѣши́тельнымъ въ чёмъ; - bei Jmdm. мно́го теря́ть, потеря́ть у кого́; **A'nstossend**, *ppr.* u. *a.* грани́чащій; сме́жный; **-n**, *n. I.* толка́ніе; ударе́ніе; придвига́ніе; приставливаніе; припира́ніе; пришива́ніе; прита́чиваніе; ста́чка; грани́чіе; запина́ніе; шепеля́ніе; чо́каніе; погрѣше́ніе;

A'nstössig, *a.* (unanständig) неприли́чный; непристо́йный; (vorwurfsvoll) зазо́рный; предосуди́тельный; соблазни́тельный; (auffallend) стра́нный; **-gkeit**, *f.* 2. неприли́чіе; неприли́чность; непристо́йность; собла́знь.

A'nstossnah't, *f.* (beim Nähen) сши́вка; штуко́вка.

A'nstrahlen, *va.* озаря́ть, -ри́ть; осіява́ть, осія́ть.

A'nstranden, s. Stra'nden.

A'nstreben, *va.* стреми́ться къ чему́; домога́ться чего́; имѣ́ть цѣ́лію что; (gegen etw. ankämpfen) боро́ться съ чѣмъ; проти́виться чему́; оспо́ривать, опроверга́ть что.

A'nstreichen, *va. irr.* (streiche an, strich an, angestrichen): обма́зывать, -за́ть; вы-; mit Farben - кра́сить; окра́шивать, окра́сить; вы-; weiss - бѣли́ть; выбѣ́ливать, -лить; (bezeichnen) отмѣча́ть, -мѣ́тить (черто́ю); (bemerken) замѣ́тить; подче́ркивать, -черкну́ть; Jmdm. etwas - (vergelten), * § отмща́ть, отмсти́ть кому́ за что; (bestrafen) нака́зывать, -за́ть кого́ за что; -, *vn. irr.* (*h.*) задѣва́ть, -дѣ́ть за что; дотро́гиваться, -тро́нуться до чего́; -, *n. I.* обма́зываніе; вы-; окра́шиваніе; окра́ска; грунто́вка; выбѣ́ливаніе; отмѣ́чиваніе; подче́р-

кива́ніе; задѣва́ніе; **-cher**, *m. I.* краси́льщикъ, маля́ръ; **-chpinsel**, *m. I.* маля́рная кисть.

A'nstreifen, *va.*: an etw. - задѣва́ть, -дѣть за что; слегка́ каса́ться, косну́ться чего́.

A'nstreiten, *va. irr.* (streite an, stritt an, angestritten): gegen etw. - оспо́ривать что.

A'nstrengen, *va.* напряга́ть, -пря́чь; (Geist, Kopf) на- у́мственныя си́лы; alle seine Kräfte - употребля́ть, употреби́ть всѣ си́лы; труди́ться, стара́ться; die Pferde zu sehr - утомля́ть, -ми́ть гоньбо́ю; anstrengende Arbeit утоми́тельная рабо́та; angestrengt arbeiten рабо́тать безъ о́тдыха; **A'nstrengung**, *f.* 2. напряже́ніе; уси́ліе.

A'nstrich, *m. I.* 3. обма́зка; окра́ска; (weisser) побѣ́лка; (Kalk) штукату́ра; видъ; цвѣтъ; einer Sache einen andern - geben *прида-ва́ть, -да́ть дѣ́лу друго́й видъ.

A'nstricken, *va.* (Strümpfe) надвя́зывать, надвяза́ть.

A'nströmen, *vn.* (*s.*) натека́ть, -те́чь; набѣга́ть, -бѣжа́ть; (Volk) *сбѣга́ться, сбѣжа́ться; стека́ться, стечься; -, *va.* наноси́ть, нанести́.

A'nstücken, *va.* наставля́ть, -вить; над-; приштуко́вывать, -кова́ть; пришива́ть, -ши́ть наста́вку; (Bretter, Stricke) наращ́ать, нарасти́ть; -, *n. I.*, **A'nstückung**, *f.* 2. пришива́ніе; приши́вка, наста́вка; нараще́ніе.

A'nstürmen, *vn.* (*h.*) *ломи́ться въ что; gegen Jmdn. - напада́ть, -па́сть на кого́; приступа́ть, -пи́ть къ кому́; gegen eine Festung - идти́ при́ступомъ на крѣ́пость.

A'nsturz, *m. I.* на́тискъ; напо́ръ.

A'nstürzen, *vn.* (*s.*) наска́кивать, -скочи́ть; налета́ть, -тѣ́ть; gegen etw. - стремгла́въ бро́ситься на что.

A'nstützen, *va.* подпира́ть, -перéть; sich an etw. - опира́ться, оперéться на что.

A'nsuchen, *vn.* u. *va.*: um etw. - иска́ть чего́; (bitten) проси́ть о чёмъ; (Gesuch einreichen) входи́ть, войти́ съ проше́ніемъ о чёмъ; -, *n. I.* про́сьба; schriftliches - проше́ніе; иска́тельство; auf sein - по про́сьбѣ его́; **-cher**, *m. I.* проси́тель; иска́тель. [сти́ть.

A'nsüssen, *va.* подсла́щивать, -сла-

Antagoni'sm, **-mus**, *m. I.* противо́борство; сопротивле́ніе; взаи́мное противодѣ́йствіе; *-, (Feindschaft) вражда́; *Hlk.* противодѣ́йствіе; **-goni'st**, *m. II.* антагони́стъ; (Gegner) проти́вникъ; сопе́рникъ; противобо́рецъ; противобо́рникъ; (ein Feind) врагъ; *Zk.* s. Ge'genmu'skel.

A'ntakeln, *va. Sw.* осна́щивать, оснасти́ть; -, *n. I.*, **-kelu'ng**, *f.* 2. осна́щиваніе; осна́стка.

Antapople'ktisch, *a. Hlk.* противодѣ́йствующій уда́ру.

Anta'rktisch, *a. Geog.* антаркти́ческій; противупол́ожный сѣ́верному по́люсу; ю́жный; -scher Pol, *Geog.* ю́жный по́люсъ.

Antarthri'tisch, *a. Hlk.* противуломо́тный.

A'ntasten, *va.* тро́гать; дотро́гиваться, -тро́нуться до чего́; прикаса́ться, -косну́ться къ чему́; (betasten) ощу́пывать, -пать; нарушáть, -шить; оскорбля́ть, -би́ть; Jmdn. -, *напада́ть, -па́сть на кого́.

Antasthma'tisch, *a. Hlk.* противудѣ́йствующій оды́шкѣ.

Antathro'pisch, *a. Hlk.* противудѣ́йствующій сухо́ткѣ.

Antece'dens, *n.* (*pl.* -dentien) предше́ствіе; *Stk.* движе́ніе плане́ты про́тивъ поря́дка зако́новъ.

Antece'ssor, *m. I.* 2. предмѣ́стникъ; предше́ственникъ. [пото́пный.

Antediluvia'nisch, *a. Gsch. Ng.* до-

Antepenu'ltima, *f. Spl.* запредпослѣ́дній слогъ.

A'ntheil, *m. I.* 3. удѣ́лъ; уча́стокъ; часть; до́ля; (Loos) жре́бій; (Theilnahme) уча́стіе; etw. auf seinen - erhalten od. bekommen получа́ть, -чи́ть что на свою́ до́лю; - nehmen woran принима́ть, -ня́ть уча́стіе въ чёмъ; уча́ствовать въ чёмъ; быть уча́стникомъ въ чёмъ; **A'ntheilhaber**, *m. I.* (an etw.) уча́стникъ въ чёмъ; принима́ющій въ чёмъ уча́стіе; уча́ствующій въ чёмъ; **-lmä'ssig**, *a.* соразмѣ́рный ка́ждой ча́сти; **-lnehmer**, s. A'ntheilha'ber; **-lneh'mung**, *f.* уча́стіе.

Anthe'mion, *n. Bk.* s. Schne'ckenli'nie.

Antheoga'men, *f. pl. Ng.* полусосу́дистыя расте́нія.

Anthe're, *f. Ng.* s. Stau'bbeutel.

Antholi'then, *m. pl. Ng.* антоли́ты; окаменѣ́лые оста́тки цвѣто́въ; **Anthologie'**, *f.* 2. *Litt.* антоло́гія; собра́ніе ме́лкихъ стихотворе́ній od. образцо́въ литерату́ры; **Antholo'gisch**, *a.* антологи́ческій.

Anthraci't, *m. I. Bw. Ng.* антраци́тъ.

Anthropoli'ten, *m. pl.* антрополи́ты; окаменѣ́лые чле́ны человѣ́ческіе; **Anthropologie'**, *f.* 2. антрополо́гія; нау́ка о человѣ́кѣ; **-polo'gisch**, *a.* антропологи́ческій; **-popha'g**, *m. II.* людоѣ́дъ.

A'nthun, *va. irr.* (thue an, that an, that an, angethan): (anziehen) надѣва́ть, -дѣ́ть; (erweisen) дѣ́лать, сдѣ́лать, ока́зывать, -за́ть; (zufügen) причиня́ть, -ни́ть; наноси́ть, нанести́; es Jmdm. -, *обморо́чивать, обморо́чить кого́; сгла́зить кого́; Gewalt - учиня́ть, -ни́ть наси́ліе; (nothzüchtigen) наси́ловать; sich Gewalt - (sich überwinden) *преодолѣва́ть, -лѣ́ть себя́; превозмога́ть, -мо́чь себя́; *обу́здывать, -да́ть себя́; sich Zwang - принужда́ть, -ну́дить себя́; sich ein Leid - посяга́ть, -сягну́ть на свою́ жизнь. [a'rm.

Antibra'chium, *n. I. Zk.* s. Vo'rder-

Anticariö's, *a. Hlk.*: anticariöse Mittel сре́дства про́тивъ костоѣ́ды;

Anticha'mbre, *f.* пере́дняя; **Antichambri'ren**, *vn.* (*h.*) *таска́ться по пере́днимъ; ожида́ть въ пере́дней;

Antichri'st, *m. II.* анти́христъ; проти́вникъ Христу́; **Antichri'sten-**, *a.* анти́христовъ; **Anticipatio'n**, *f.* 2. *Rw.* преждевре́менное дѣ́йствіе; упрежде́ніе; **Anticipi'ren**, *va. Rw.* упрежда́ть, упреди́ть; anticipirter Beweis, *Rw.* преждевре́менное доказа́тельство.

Antido'ron, *n. I. Kg.* антидо́ръ; раздроблённая просфора́; часть благослове́ннаго хлѣ́ба; **Antido't**, *m. I. Hlk.* антидо́тъ; противоя́діе;

Antidysente'rica, *n. pl. Hlk.* сре́дства противопоно́сныя; **Antiemetica**, *n. pl. Hlk.* противорво́тныя сре́дства; **Antiepile'ptica**, *n. pl. Hlk.* противуэпилепси́ческое сре́дство; **Antifebri'lia**, *n. pl. Hlk.* противулихора́дочныя сре́дства; **Antihe'ctica**, *n. pl. Hlk.* противучахо́тныя сре́дства; **Antihe'ctisch**, *a. Hlk.* противучахо́тный.

Anti'k, *a.* анти́чный; старомо́дный; дре́вній; **Anti'ke**, *f.* 2. анти́къ; дре́вность; **Anti'ken-**, *a.* анти́чный; **-kengallerie'**, *f.* 2. анти́чная галлере́я; **-kensa'mmlung**, *f.* 2. собра́ніе дре́вностей.

Antikli'nisch, *a. Hlk.* антиклини́ческій; **Antikri'tik**, *f.* 2. антикри́тика; отвѣ́тъ на кри́тику; **Antilogari'thmus**, *m. Gl.* проти́вный логари́ѳмъ; коси́нусъ.

Antilo'pe, *f.* 2. *Ng.* антило́пъ; антило́па; са́йга; суга́къ; **Antilo'pen-**, *a.* - антило́па; - антило́пы; - антило́повъ.

Antimephi'tisch, *a.* воздухочисти́тельный.

Antimo'n, *n. I. Bw. Ng.* сурьма́; антимо́нія; **Antimo'narseni't**, **-narsenuri't**, *n. I.* мышьякови́стая сурьма́; **-nbary't**, *m. I.* бѣ́лая сурьмя́ная руда́; **-nblende**, *f.* 2. кра́сная сурьмя́ная руда́; **-fah'lerz**, *n. I.* сурьмя́нисто-блѣ́клая руда́; **-ngla'nz**, *m. I.* сурьмя́ный блескъ; **Antimoni'aca**, *n. pl. Hlk.* сурьмя́ныя лека́рства; **Antimo'nicht**, *a.* сурьмя́нистый; **-nig**, *a.* сурьмя́ный; **Antimo'nium**, s. Antimo'n; **-noxy'd**, *n. I.* сурьмя́ная о́кись; **-noxydu'l**, *n. I.* сурьмя́ная за́кись; **-nsäure**, *f.* 2. сурьмя́ная кислота́; **-wei'ss**, *n. I.* сурьмя́ныя бѣли́ла.

Antinomie', *f.* 2. противорѣ́чіе въ зако́нахъ; разнорѣ́чіе зако́новъ; (Gesetzwidrigkeit) противозако́ніе

Antipathie', *f.* 2. антипа́тія къ чему́, къ кому́; (Naturabneigung) есте́ственное отвраще́ніе отъ чего́, отъ кого́; - haben gegen Jmdn. ненави́дѣть кого́; aus - по не́нависти.

Antiperista'ltisch, *a. Hlk.*: -sche Bewegung противучервообра́зное движе́ніе.

Antiphlogi'stisch, *a. Hlk.* антифлогисти́ческій; противувоспали́тельный.

Antipho'na, *n. pl.*, **Antiphoni'en**, *f. pl.* антифо́нъ; попере́мѣнное пѣ́ніе.

Antiphonie', *f.* 2. логи́ческое противорѣ́чіе. [иносказа́ніе.

Antiphra'se, *f. Spl.* антифра́зисъ;

Antipo'de, *m. II. Geog.* антипо́дъ; противоно́гій; (Gegner) проти́вникъ.

Antipro'stata, *f. Hlk.* желѣ́зки и́стма мочеиспуска́тельнаго кана́ла.

Anti'qua, **Anti'quaschri'ft**, *f.* 2. *Bchdr.* анти́ква; прямо́й шрифтъ.

Antiqua'r, *m. I.* 3. антиква́рій; знато́къ od. испыта́тель дре́вностей; *H.* антиква́рій; торгу́ющій ста́рыми кни́гами; **Antiqua'rgese'llschaft**, *f.* 2. о́бщество дре́вностей; **-qua'rienbu'de**, **-nha'ndlung**, *f.* 2. антиква́рная ла́вка; **-qua'rius**, s. Antiqua'r; **-qua'risch**, *a.* дре́вній; **Anti'quaschri'ft**, s. Anti'qua; **Anti'quitä't**, s. Anti'ke.

Anti'scier, **Anti'scii**, *m. pl. Geog.* противотѣ́нные. [цынго́тный.

Antiscorbu'tisch, *a. Hlk.* противу-

Antise'ptisch, *a. Hlk.* сре́дства, дѣй-

ствующія противъ гнилости (противъ рака). [судорожный.
Antispasmo'disch, *a. Hlk.* противу-
Antisyphili'tisch, *a. Hlk.* противувенерическій. [тивоположеніе.
Antithe'se, *f.* 2. *Spl.* антитеза; про-
Antitra'gus, *m. I. Zk.* противокозелокъ. [keitsge'gner.
Antitrinita'rier, *Kg.* s. Dreiei'nig-
A'ntlitz, *n. I.* лицо; *ликъ; обликъ; **A'ntlitz-**, *a.* личной; **-tza'der**, *f. Zk.* задняя вена лица; общая височная вена; **-tzbei'n**, *n. I.* личная косточка; **-tzblu'tader**, *f.* 2. личная вена; **-tzmu'skeln**, *m. pl.* личные мускулы; **-tzsei'te**, *f.* 2. лицевая сторона; **-tzve'ne**, *f.* 2. личная вена.
A'ntoben, **A'ntosen**, *vn.*: angetobt, angetoset kommen съ шумомъ приближаться.
Anto'niusfeu'er, *n. Hlk.* s. Ro'thlauf; **-niuskreu'z**, *n. I. Wpk.* сверху отсѣченный крестъ.
A'ntonsfeu'er, s. Ro'thlauf; **-nskrau't**, s. Wa'sserbrau'nwurz.
A'ntraben, *vn.*: angetrabt kommen подъѣзжать, подъѣхать, пріѣхать рысью.
A'ntrag, *m. I.* (äge) предложеніе; *Rw.* ходатайство; Jmdm. einen - machen, stellen дѣлать, сдѣлать кому предложеніе; *Rw.* ходатайствовать о чёмъ; **A'ntragen**, *va. irr.* (trage an, trägt an, trug an, angetragen): просить, ходатайствовать о чёмъ; (verlangen) требовать чего; предлагать, -ложить что; (zutragen) подносить, поднесть.
A'ntragsre'cht, *n. I.* 3. право предложенія; **A'ntragste'ller**, *m. I.* предлагающій; *Rw.* ходатай о чёмъ.
A'ntrampeln, *vn.* (*s.*): angetrampelt kommen съ шопотомъ приближаться.
A'ntrauen, *va.*: Jmdm. eine Frau -, *Kg.* вѣнчать, обвѣнчивать, -чать кого; сочетавать, -тать бракомъ; sich einem Frauenzimmer - lassen жениться на комъ; **A'ntrauung**, *f. Kg.* вѣнчаніе; обвѣнчаніе; сочетаніе бракомъ.
A'ntreffen, *va. irr.* (treffe an, trifft an, traf an, angetroffen): находить, найти; заставать, застать; (begegnen) встрѣчаться, встрѣтиться съ кѣмъ.
A'ntreiben, *va. irr.* (treibe an, trieb an, angetrieben): гнать; погонять, погнать; (nöthigen) понуждать; заставлять; (bewegen, anreizen) подстрекать, -стрекнуть; поджигать, -жечь; (anpassen) *Zm.* пригонять, -гнать; побуждать, побудить; (anwehen) наносить, нанести; (Reifen) набивать, набить; наколачивать, наколотить; нагонять, нагнать; -, *vn.* носиться, нестись; -, *n. I.* понуканіе; побужденіе; поощреніе; подстреканіе; **A'ntreiber**, *m. I.* понукальщикъ; поджигатель; *Jäg.* пикёръ.
A'ntreten, *va. irr.* (trete an, tritt an, trat an, angetreten): притаптывать, -топтать; (anfangen) начинать, -чать; приступать, -пить къ чему; (Dienst, Amt etc.) вступать, -пить въ что; eine Reise - предпринимать, -нять путешествіе; (abreisen) отправляться, отправиться въ путь; (Soldaten) *Kw.* выстраиваться, выстроиться; становиться въ строй; -, *n. I.*, **-tung**, *f.* притаптываніе; вступленіе; восшествіе; предпріятіе.
A'ntrieb, *m. I.* 3. понуканіе; понужденіе; побужденіе; поощреніе; подстреканіе; (Einflüsterung) внушеніе; (Lust) охота; (Neigung) склонность; innerer - побужденіе, внутреннее побужденіе; natürlicher - естественное побужденіе; стремленіе; инстинктъ; aus eigenem Antriebe по собственной охотѣ; добровольно.
A'ntrinken (sich), *vr. irr.* (trinke mich an, trinkt sich an, trank mich an, angetrunken): напиваться, напиться допьяна.
A'ntritt, *m. I.* предприятіе; (Erbschaft, Amt) вступленіе во что; (Jahr) наступленіе; начало; (Regierung) вступленіе, восшествіе на престолъ; **A'ntritts-**, *a.* вступительный; **-saudie'nz**, *f.* 2. *Stw.* вступительная аудіенція; **-spre'digt**, *f. Kg.* вступительная проповѣдь; **-sprei's**, *m. I.* вступная цѣна; **-sre'de**, *f.* 2. вступительная рѣчь; **-sro'lle**, *f.* 2. *Sb.* дебютъ; **-sschmau's**, *m. I.* (äuse) пиръ при вступленіи въ должность.
A'ntrocknen, *va.* присыхать, -сохнуть; -, *vn.* (*s.*) присыхать.
A'ntrum, *n. I. Zk.* пещера.
A'ntschar, *m. I. Ng.* (giftiger) упасъ ядовитый; антіарисъ ядовитый; анчаръ.
A'ntwort, *f.* 2. отвѣтъ; возраженіе; (auf Zuruf) отзывъ; откликъ; отклычка; (auf Anfrage) отзывъ; - geben, ertheilen давать, дать отвѣтъ; отвѣчать; **A'ntwort-**, *a.* отвѣтный; **A'ntworten**, *va.* u. *vn.* (*h.*) отвѣчать, -вѣтить; (schriftlich) отвѣтствовать; возражать, -разить; отзываться, отозваться; откликиваться, откликнуться; (auf Anfrage) отзываться, отозваться; **A'ntwortschrei'ben**, *n. I.* отвѣтное письмо; отвѣтъ на письмо; *Rw.* отзывъ; отвѣтъ; **-rtschri'ft**, *f.* 2. возраженіе на обвиненіе.
Anurie', *f.* 2. *Hlk.* анурія; пріостановленіе мочеиспусканія.
A'nvermäh'len, *va.* выдавать, -дать за-мужъ за кого; сочетать бракомъ съ кѣмъ.
A'nversu'chen, s. A'nproben.
A'nvertrau'en, *va.* (übergeben) отдавать, -дать на сохраненіе; вручать, -чить; передавать, -дать; поручать, -чить; (Amt, Commando, Geld, Vermögen) ввѣрять, -рить; sich Jmdm. - ввѣряться, -риться кому; открывать, -крыть кому своё сердце; (sich Jmdm. hingeben) предаваться, предаться кому; **A'nvertrau'ung**, *f.* порученіе, ввѣреніе.
A'nverwa'ndt, *a.* родной; **A'nverwan'dter**, *m. II.* родственникъ; die -ten родственники; родня; **-ndtschaft**, *f.* родство; родня.
A'nwachs, *m. I.* увеличеніе; пріумноженіе; *Gtn. Ldw.* расплодъ; (Capital) приращеніе; **A'nwachsen**, *vn. irr.* (wachse an, wächst an, wuchs an, angewachsen): прирастать, -рости къ чему; (auf etw.) на-; (fest) срастаться, -стись съ кѣмъ; (von Bevölkerung, Schulden, Vermögen, Geschäften) пріумножаться, -житься; увеличиваться, -читься; (hinzukommen) прибавляться, -виться; (anhäufen) накопляться, -питься; (Pflanzen) увеличиваться, -читься въ ростѣ; идти, пойти въ ростъ; (heran) подрастать, -рости; (empor) вы-; (sich vermehren) расплаживаться, -плодиться; (Gewässer) прибывать, -быть; подыматься, подняться; -, *n. I.* прирастаніе; пріумноженіе, увеличеніе; подрастаніе; прибываніе; (Capital) приращеніе; увеличеніе; **A'nwachsre'cht**, *n. I. Rw.* право приращенія, на приращеніе имѣнія наслѣдственною частью другаго.
A'nwackeln, *vn.* (*s.*) приближаться; подходить; angewackelt kommen, **подходить шатаясь.
A'nwalt, *m. I.* (älte) стряпчій; адвокатъ; **-tgebüh'r**, s. Advoka'tengebüh'r; **-tschaft**, *f.* 2. званіе стряпчаго; стряпчество.
A'nwälzen, *va.* прикатывать, -тать; приваливать, -лить.
A'nwandeln, *vn.* (*h.*): es wandelt mich an на меня находитъ; я чувствую; es wandelt mich Furcht, od. ein Grauen an на меня находитъ страхъ; ужасъ меня берётъ; es wandelte sie eine Ohnmacht an съ ней случился припадокъ обморока; es wandelte ihn eine Lust an на него нашла охота; ему захотѣлось; **-ndlung**, *f.* 2. (von Ohnmacht) припадокъ обморока; слабый обморокъ.
A'nwandern, *vn.* (*s.*): angewandert kommen подходить.
A'nwanken, *vn.* (*s.*): angewankt kommen шатаясь подходить.
A'nwärmen, *va.* подогрѣвать, подогрѣть.
A'nwart, *m. I.* преемникъ; ожидающій ваканціи; **A'nwärter**, *m. I. Rw.* имѣющій право на преемство; **A'nwartschaft**, *f.* 2. право на преемство.
A'nweben, *va. irr.* (webe an, wob an, angewoben): приткать.
A'nwedeln, *va.* (mit dem Fächer) махать на кого вѣеромъ, опахаломъ; (Hunde) встрѣчать, встрѣтить кого виляя хвостомъ.
A'nwehen, *va.* вѣять на что, на кого; повѣвать, -вѣять, дуть, подуть на что, на кого; навѣвать, навѣять.
A'nweinen, *va.* плакая обращаться, обратиться къ кому.
A'nweisen, *va. irr.* (weise an, wies an, angewiesen): показывать, -зать; указывать; учить; обучать, -чить кого чему; наставлять, -вить кого въ чёмъ; (leiten) руководствовать; (festsetzen) назначать, -чить; опредѣлять, -лить; (befehlen) приказывать, -зать; (Summe) ассигновать; назначать, -чить пріёмъ; er ist nur darauf angewiesen, *у него нѣтъ никакихъ другихъ доходовъ; *онъ этимъ только и живётъ.
A'nweiser, *m. I. H.* ассигновщикъ; ассигнующій; (Lehrer, Leiter) наставникъ; **A'nweisung**, *f.* 2. показываніе; указываніе; обученіе; наставленіе; руководствованіе; назначеніе; отведеніе; распредѣленіе; предписаніе; ассигнованіе;

перевóдъ; - (Geld) ассигнóвка; *H.* перевóдный вéксель; eine - auf Jmdn. geben выдавáть, -дать перевóдную расписку для получéнія дéнегъ съ когó-либо; **-ngsbu'ch**, *n. I.* (ücher) справочная книга; **-ngsmetho'de**, *f.* 2. метóда обучéнія; **-ngsze'ttel**, *m. I.* предписáніе о выдачѣ дéнегъ.

A'nweissen, *va.* бѣлить; выбѣливать, -лить. [стóйка.

A'nwelle, *f. Bk.* подпóра; подстáвка;

A'nwendbar, *a.* примѣня́емый; удобопримѣни́мый; (brauchbar) удóбный къ употреблéнію; das ist hier nicht - это не идётъ сюдá; **-dbarkeit**, *f.* примѣни́мость.

A'nwenden, *va. irr.* (wende an, wandte an, angewandt): употребля́ть, -би́ть на что; (Fleiss, Sorgfalt) прилагáть, -ложи́ть; (Gelder) издéрживать, -жáть на что; (anpassen) приспособля́ть, -би́ть къ чемý; (Gesetze) подводи́ть, подвéсть; примѣня́ть; (beziehen) относи́ть, -нéсть къ чемý; etw. auf sich - принимáть, -ня́ть на себя́; приня́ть на свой счётъ; angewandte Mathematik прикладнáя матемáтика; angewandte Physik óпытная физика; **-ndung**, *f.* 2. употреблéніе; приложéніе; издéрживаніе; приспособлéніе; примѣнéніе; das findet hier keine - этого нельзя здѣсь употреби́ть.

A'nwerben, *va. irr.* (werbe an, wirbt an, warb an, angeworben): Soldaten - вербовáть, на-; набирáть, -брáть въ солдáты; um etw. - домогáться чегó; искáть чегó; sich - lassen завербóвываться, -бовáться; **A'nwerber**, *m. I.* вербовщи́къ; **-rbung**, *f.* 2. *Kw.* вербовáніе; набирáніе въ солдáты; - um etw. домогáтельство чегó.

A'nwerfen, *va. irr.* (werfe an, wirft an, warf an, angeworfen): оки́дывать, окидáть что чѣмъ; Mörtel an die Wand - штукатýрить; оштукатýривать, -рить; (im Kegel-, Würfelspiel) начинáть, -чáть пéрвому кидáть.

A'nwesend, *a.* присýтствующій; - sein присýтствовать; **A'nwesenheit**, *f.* присýтствіе; присýтствованіе; бы́тность при чѣмъ; - in eigener Person самоли́чность; während der - въ бы́тность; во врéмя пребывáнія.

A'nwetzen, *va.* оттáчивать, -точи́ть.

A'nwidern, *vn.* (*h.*): es widert mich an это мнѣ проти́вно.

A'nwiehern, *va.*: Jmdn. - ржать, заржáть на когó.

A'nwirken, *va.* притκáть.

A'nwittern, *vn. Bw.* покрывáться, -кры́ться навѣтрѣлою рудóю; angewittert вы́вѣтрѣлый; налетѣлый; **-terung**, *f. Bw.* налетѣлость; налётъ; вы́вѣтрѣлость.

A'nwohnen, *va.* жить пóдлѣ, вóзлѣ, въ сосѣдствѣ; **-hnend**, *ppr.* u. *a.* сосѣдній; **-hner**, *m. I.* сосѣдъ; сосѣдній жи́тель.

A'nwuchs, *m. I.* нарастáніе; (Anwachsen) прирастáніе; (Aufgewachsenes) нарóстъ; (Vermehrung) размножéніе; (der Pflanzen) *Fw.* всходъ.

A'nwünschen, *va.* желáть, по-; (Jmdm. Böses) проклинáть, провля́сть когó; **-nschung**, *f.* 2. желáніе; пожелáніе; проклинáніе.

A'nwurf, *m. I.* (ürfe) оси́пка; обсы́пка; оштукатýриваніе; (Mörtel) штукатýрка; (Sahlleiste) *W.* пóкромь; покрóмка; (im Spiel) пéрвое кидáніе; ich habe den - мнѣ пéрвому кидáть; мнѣ начинáть (кидáть).

A'nwurzeln, *vn.* (*s.*) укореня́ться, -ни́ться; am Boden angewurzelt sein вростáть, врости́ въ зéмлю; er steht wie angewurzelt, *онъ стои́тъ какъ вкóпанный, прикóванный.

A'nzahl, *f.* 2. числó; коли́чество; мнóжество; grosse - мнóжество; geringe - нѣ́сколько.

A'nzahlen, *va.* плати́ть, заплати́ть въ зачётъ; давáть, дать задáтокъ; **A'nzahlung**, *f.* 2. дéньги въ зачётъ.

A'nzapfen, *va.* починáть, -чáть; (anbohren) пробуравливать, -бурáвить; (Wassersüchtige) *Hlk.* прокáлывать, проколóть кóжу у когó; спусти́ть вóду у когó.

A'nzaubern, *va.* приколдóвывать, -довáть; привораживать, -ворожи́ть.

A'nzäumen, *va.* взнýздывать, -дáть.

A'nzeichen, *n. I.* знакъ; (Kennzeichen) при́знакъ; примѣ́та; (Vorbedeutung) предвѣщáніе; предвѣ́стіе; gutes - дóбрый знакъ; хорóшій при́знакъ.

A'nzeichnen, **-chnung**, s. A'nmerken, A'nmerkung.

A'nzeige, *f.* 2. объявлéніе; за-; увѣдомлéніе; извѣщéніе; (Bericht) донесéніе; (Angabe) показáніе; (Zeichen) знакъ; (Kennzeichen) при́знакъ; (Vorbedeutung) предвѣщáніе; предзнаменовáніе; - machen объявля́ть, -ви́ть; (beim Gericht) извѣщáть, -вѣсти́ть судъ о чёмъ; **A'nzeigebla'tt**, *n. I.* (ätter) вѣ́домость; печáтное объявлéніе; **-gebewei's**, *m. I. Rw.* ули́ка; доказáтельство ули́ками; **-gebrie'f**, *m. I.* извѣсти́тельное письмó; **A'nzeigen**, *va.* покáзывать, -зáть; укáзывать; означáть, -чить; замѣчáть, -мѣти́ть; (Zeichen geben) давáть, дать знакъ; (berichten) доноси́ть, -нести́ о чёмъ; (angeben) объявля́ть, -ви́ть о чёмъ; за-; покáзывать, -зáть; (avisiren) увѣдомля́ть, домить; (ankündigen) приказывать, -зáть; предпи́сывать, -сáть; повѣщáть, -вѣсти́ть; (bedeuten) значи́ть; das zeigt nichts Gutes an это не предвѣщáетъ ничегó хорóшаго; **A'nzeiger**, *m. I.* укáзатель; объяви́тель; извѣсти́тель; (Angeber) доноси́тель; донóщикъ; (Ankläger) доказчикъ; предсказáтель; предвѣщáтель; -, *Litt.* s. A'nzeigebla'tt.

A'nzettel, *m. I. W.* оснóва; **A'nzetteln**, *va.* сновáть; дѣлать, сдѣлать оснóву; (anstiften) умышля́ть, умы́слить; (aussinnen) замышля́ть; затѣвáть, -тѣя́ть; задýмывать, -мать; **-ttelung**, *f.* 2. затѣвáніе; ýмыселъ; **A'nzettler**, *m. I.* сновáльщикъ; зачи́нщикъ; затѣ́йщикъ.

A'nziehen, *va. irr.* (ziehe an, zog an, angezogen): надѣвáть, -дѣть; fest - стя́гивать, стянýть; (spannen) натя́гивать, -тянýть; напя́ливать, -лить; (Bogen, Tau) натя́гивать, -тянýть; die Klingel - звони́ть, по-; die Glocke - зазвони́ть; удáрить въ кóлоколъ; dem Pferde die Zügel - осáживать, осади́ть лóшадь; (Stelle aus Schriften) *приводи́ть, -вести́, -вéсть; *Ktsp. H.* § порáдочно сорвáть съ когó; an sich ziehen привлекáть, -влéчь; (einnehmen) плѣня́ть, -ни́ть; увлекáть, увлéчь; прельщáть, прельсти́ть; (einsaugen) всáсывать, всосáть; вбирáть, вобрáть въ себя́; втя́гивать, втянýть; die Pferde wollen nicht - лóшади не принимáются; der Nagel zieht an гвоздь вхóдитъ; es kommt ein Gewitter angezogen собирáется грозá; тýчи нахóдятъ; die Erde zieht den Mond an земля́ тяготѣ́етъ на лунý; -, *vn. irr.* (*h.*) *H.* (Waaren) входи́ть въ мóду; дорожáть; (im Brettspiel) дѣлать, сдѣлать пéрвый ходъ; ходи́ть пéрвому; (herankommen) подходи́ть, подойти́; подступáть, -пи́ть; при-; da kommt er angezogen вотъ идётъ; sich - (sich ankleiden) одѣвáться, одѣ́ться; **A'nziehend**, *ppr.* u. *a.* увлекáтельный; привлекáтельный; (interessant) интерéсный; (unterhaltend) заниматéльный; anziehende Kraft (des Magnets) си́ла притягáтельная; **A'nzieher**, *m. I.* сертýкъ; *Zk.* притя́гивающая od. приводя́щая мы́шица; **A'nziehung**, *f.* 2. притя́гиваніе; притяжéніе; *Stk.* allgemeine - всеóбщее тяготѣ́ніе; gegenseitige - взаи́мное привлечéніе; **-ngskra'ft**, *f.* (äfte) притягáтельная си́ла; си́ла притяжéнія; **-ngskreis**, *m. I.* сфéра притяжéнія; **-ngsmu'skel**, s. A'nzieher, *Zk.*; **-ngspu'nkt**, *m. I.* 3. центръ притяжéнія.

A'nzischen, *va.* шипѣ́ть на когó.

A'nzuckern, *va.* посыпáть, -сы́пать сáхаромъ.

A'nzug, *m. I.* (üge) плáтье; одéжда; vollständiger - наря́дъ; (Anmarsch) приближéніе; подступáніе; прихóдъ; пришéствіе; (Ankunft) прибы́тіе; (Brettspiel) пéрвый ходъ; вы́ходъ; im Anzuge sein подступáть, -пи́ть; приближáться.

A'nzüglich, *a.* кóлкій; язви́тельный, (bitter) гóрькій; (hämisch) злóбный; ковáрный; (kränkend) оби́дный; оскорби́тельный; **-chkeit**, *f.* 2. кóлкость; язви́тельность; язви́тельныя словá; оби́да.

A'nzugspre'digt, **-gsre'de**, s. A'ntrittspre'digt, -ttsre'de.

A'nzünden, *va.* зажигáть, зажéчь; (Pfeife) закýривать, -ри́ть; (Lampe) засвѣ́чивать, -свѣти́ть; поджигáть, жéчь; -, *n. I.*, **-ndung**, *f.* зажигáніе; закýриваніе; засвѣ́чиваніе; затéпливаніе.

A'nzwängen, **A'nzwingen**, *va.* натя́гивать; напя́ливать.

A'nzwecken, *va.* приколáчивать, -колоти́ть деревя́нными гвоздиками.

A'nzweifeln, s. Bezwei'feln.

A'nzwirnen, *va.* ссýчивать, -чи́ть.

Aeo'lsharfe, *f.* 2. *Tk.* эóлова áрфа.

Aeo'nen, *f. pl.* вѣ́чность, вѣкá неизмѣ́римые; *Bibl.* цáрство духóвъ.

Ao'rta, **Ao'rte**, *f.* 2. *Zk.* аóрта; начáльная, большáя біющая od. бью́щая жи́ла; начáльная артéрія; **Ao'rtenbo'gen**, *m. I. Zk.* лучóкъ,

сводъ начáльной артéріи; **-tenka'mmer**, *f.* 2. *Zk.* зáдній сердéчный желýдокъ; **-tenkla'ppen**, *f. pl. Zk.* полулýнныя заслóночки od. склáдки начáльной артéріи; **-tenspa'lte**, *f.* 2. *Zk.* отвéрстіе грудобрюшной преграды (для прохóда начáльственной артéріи); **-tensta'mm**, *m. I.* (ämme) *Zk.* стволъ начáльственной артéріи; **-tensyste'm**, *n. I. Zk.* систéма начáльственной артéріи.

Aorteuri'sma, *n. I.* (smen) *Hlk.* болѣ́зненное расширéніе начáльной артéріи; **Aorti'tis**, *f. Hlk.* воспалéніе начáльной артéріи.

Apago'ge, *f.* 2. *Spl. Philos.* доказáтельство предложéнія нелѣ́постью протúвнаго предложéнія.

Apana'ge, *f.* 2. удѣ́лъ; **Apana'gen-**, *a.* удѣ́льный; **Apana'gena'nwalt**, *m. I.* (älte) удѣ́льный стряпчій; **-n-bau'er**, *m. I.* удѣ́льный крестьянинъ; **-ncomptoi'r**, *n. I.* контóра удѣ́ловъ; **-ndeparteme'nt**, *n. I.* департáментъ удѣ́ловъ; **Apanagi'ren**, *va.* давáть, дать удѣ́лъ; надѣлять, -лить чѣмъ; **Apanagi'rt**, *pp. u. a.* удѣ́льный.

Apa'rt, *a.* отдѣ́льный; (besonders) осóбый; (für sich bestehend) самъ по себѣ́: -, *ad.* въ стóрону; **Aparteme'nt**, *n. I.* апартемéнтъ; (Zimmer) покóй; жильё; рядъ покóевъ, s. a. A'btritt.

Apathie', *f.* безчýвствіе; безстрáстіе; (Gleichmuth) равнодýшіе; **Apa'thisch**, *a.* безчýвственный; безстрáстный; равнодýшный.

Apati't, *m. I. Ng.* апатитъ; родъ фосфорнокислой извести; dichter - плóтный фосфоритъ.

Apepsie', *f.* 2. *Hlk.* мéдленное пищеварéніе; неварéніе желýдка; **Ape'ptisch**, *a.* неудобоварúмый.

Apertu'r, *f.* 2. *Opt. Zk.* апертýра; отвéрстіе; (Eröffnung) открытіе.

A'pfel, *m. I.* (*pl.* Aepfel) яблоко; in einen sauren - beissen, *покоряться необходúмости; **A'pfel-**, **Ae'pfel-**, *a.* яблочный; яблонный; **-au'flauf**, *m. I.* (äufe) яблочное пирóжное; **-lauge**, *n. I. Hlk.* выпадéніе глазнáго рáйка; порывъ рáдуги въ глазý; **-lbau'm**, *m. I.* (äume) *Ng.* яблонь; яблонное дéрево; **-lbäu'mchen**, *n. dim. I.* яблонка; **-lbei'n**, s. Ba'ckenbei'n; **-lblü'the**, *f.* 2. яблонный цвѣтъ; **-bra'nntwein**, *m. I.* яблоновка; яблочная вóдка; **-lbrau'n**, *a.* (Pferde) гнѣдóй съ яблоками, въ яблокахъ; **-lbrei'**, *m. I. Kk.* яблочный кисéль; **Ae'pfelchen**, *n. dim. I.* яблочко; **A'pfeldo'rn**, *m. I.* (örner) *Ng.* дúкая яблонь; **-lei'sentinctu'r**, *f.* 2. желѣ́зно-яблочная тинктýра; **-lfe'st**, *n. I.* прáздникъ освящéнія плодóвъ; прáздникъ Спáса; **-lfö'rmig**, *a.* яблоковúдный; **-lfru'cht**, *f.* 3. (üchte) яблоковúдный плодъ; **-lgeba'ckenes**, *n. II.* яблочное пирóжное; **-lgrau'**, *a.* (Pferde) сѣ́рый въ яблокахъ; **-lgrü'n**, *a.* яблочнаго цвѣ́та; **-lhä'ndler**, *m. I.* яблочникъ; **-lho'lz**, *n. I.* (ölzer) яблочное дéрево; **-lke'rn**, *m. I.* яблочное зёрнышко; **-lkreu'z**, *n. I. Wpk.* крестъ, украшенный шáриками; **-lku'chen**, *m. I.* пирóжное съ яблоками; алáдья съ яблоками; **-lkü'rbis**, *m. I.*, **-lmelo'ne**, *f.* 2. *Ng.* огурéцъ ослúный, жидóвскій; **-lmo'st**, *m. I.* сидръ; яблочный квасъ; яблочное винó; **-lmu's**, *n.* s. A'pfelbrei'; **-lpflau'me**, *f.* 2. цáрская слúва; **-lqui'tte**, *f.* 2. дúкая áйва; **-lrau'pe**, *f.* 2. яблочная гýсеница; **-lru'nd**, *a.* крýглый какъ яблоко; **-lsa'ft**, *m. I.* (äfte) яблочный сокъ; **-lsau'er**, *a.* яблочнокúслый; **-lsäu're**, *f.* 2. яблочная кислотá; **-lscha'le**, *f.* 2. кóжица яблочная; **-lschei'be**, *f.* 2. кружóкъ яблока; **-lschi'mmel**, *m. I.* сúвая лóшадь въ яблокахъ; **-lschne'cke**, *f.* 2. *Ng.* витýшка; витýшечка; **-lsi'ne**, *f.* 2. апельсúнъ; **-si'nen-**, *a. Ng.* апельсúнный; апельсúновый; **-lsi'nenbau'm**, *m. I.* (äume) апельсúновое дéрево; **-lste'cher**, *m. I.* протыкáльникъ; **-lto'rte**, *f.* 2. *Kk.* тортъ съ яблоками; **-lwei'n**, *m. I.* яблоновка; яблочное винó; **-lwi'ckler**, *m. I. Ng.* листовёртка яблочная.

Aphäre'sis, *f. Spl.* аферéзисъ; сокращéніе начáла словъ; *Hlk.* удалéніе, отнятіе лúшняго члéна.

Aphe'lie, *f.* 2., **Aphe'lium**, *n. I. Stk.* афéлій; сáмое большóе разстоя́ніе планéты отъ цéнтра сóлнца.

Aphonie', *f.* нѣмотá; безглáсіе.

Aphori'sm, **-mus**, *m. I.* афорúсмъ; крáткое изрѣчéніе; **-ri'stisch**, *a.* афористúческій.

Aphrodi'te, *Ng.* s. See'raupe.

Aphrona'tron, *n. I. Schdk.* углекúслая сóда.

A'phten, **A'phthen**, *f. pl. Hlk.* s. Mu'ndfäule, Schwä'mmchen (im Munde); **-nfie'ber**, *n. I. Hlk.* лихорáдка отъ молóчницы; молóчная лихорáдка.

Aplane'tisch, *a. Stk.* постоя́нный; неизмѣ́нный.

Apocry'ph, etc. s. Apokry'ph, etc.

Apocyne'en, *f. pl. Ng.* кутровúдныя растéнія.

Apo'den, *m. pl. Ng.* голобрю́хія рыбы; безпёрыя рыбы; рыбы безъ плáвательныхъ пéрьевъ; (Insecten) безнóгія насѣкóмыя.

Apodi'ktisch, *a. Philos.* аподиктúческій; неопровержúмый; (klar) я́сный; доказываемый; доказáтельный; **Apogä'um**, *n. I. Stk.* вы́сшая тóчка, стéпень; апогéй; сáмое большóе разстоя́ніе отъ цéнтра земли́; im - въ тóчкѣ отдалéнія отъ земли́; **Apogra'ph**, *m. II.* спúсокъ съ пóдлинника.

Apointi'ren, s. Appointi'ren.

Apokaly'pse, *f. Bibl.* апокалúпсисъ; откровéніе; **Apokaly'ptisch**, *a.* апокалипсúческій.

Apoko'pe, *f.* 2. *Spl.* усѣчéніе окончáнія слóва; *Zk.* отнятіе члéна, гнилóй (лúшней) чáсти.

Apokri'sis, **Apokri'se**, *f.* 2. *Hlk.* отдѣлéніе лúшнихъ мокрóтъ изъ тѣ́ла.

Apokry'ph, *a.* s. Apokry'phisch; **Apokry'pha**, **Apokry'phen**, *n. pl.* апокрифúческія кнúги; **Apokry'phisch**, *a.* неизвѣ́стный; (untergeschoben) подлóжный; (zweifelhaft) сомнúтельный; -sche Bücher, Schriften, *Bibl. Litt.* апокрифúческія кнúги.

Apo'llo, *Ng.* s. A'lpenfa'lter.

Apolo'g, *m. I.* 3. апологъ; нравоучúтельная бáсня; **Apologe't**, *m. II.* защúтникъ; побóрникъ; **Apologe'tisch**, *a.* защитúтельный; **Apologie'**, *f.* апологія; (Rechtfertigung) оправдáніе; (Vertheidigung) защитúтельное сочинéніе; **Apolo'gisch**, *a.* апологúческій; нравоучúтельный; **Apologi'st**, *m. II.* s. Apologe't.

Apophthe'gma, *n. I. Spl.* апоѳéгма; апоѳéгма; крáткое и остроýмное изрѣчéніе.

Apople'ktisch, *a.* апоплексúческій; **Apoplexie'**, *f. I. Hlk.* апоплéксія; ударъ; паралúчъ.

Apostasie', *f.* 2. отстýпничество; (Glaubensabfall) вѣроотстýпничество; **Aposta't**, *m. II.* отстýпникъ; вѣроотстýпникъ.

Apo'stel, *m. I.* апóстолъ; falscher - лжеапóстолъ; **Apo'stel-**, *a.* апóстольскій; **-la'mt**, *n. I. Bibl.* апóстольство; **-lbrie'f**, *m. I.* 3. апóстольское послáніе; **-lgeschi'chte**, *f.* 2. дѣя́нія апóстоловъ; **-lsa'lbe**, *f.* 2. мазь двѣнáдесяти-составнáя.

Aposte'm, *I.* 3. *Hlk.* вéредъ, чúрей внýтренній.

Aposti'll, *n. I.*, **Aposti'lle**, *f.* 2. припúска; примѣчáніе; (Entlassungsbrief) увольнúтельное письмó.

Apostola't, *n. I.* апóстольство; **Aposto'lisch**, *a.* апóстольскій; -scher Stuhl, *Kg.* пáпскій престóлъ; -sches Glaubensbekenntniss, *Kg.* символъ вѣ́ры.

Apostro'ph, *m. I.* 3. *Spl.* апострóфъ; знакъ сокращéнія; **Apostro'phe**, *f.* 2. обращéніе; (Verweis) вы́говоръ; **Apostrophi'ren**, *va. Spl.* стáвить, постáвить апострóфъ; (feierlich anreden) обращáться, обратúться къ лицý; (verweisen) дѣлать, сдѣлать вы́говоръ.

Apothe'ke, *f.* 2. аптéка; **Apothe'ken-**, *a.* аптéчный; **Apothe'ker**, *m. I.* аптéкарь; **Apothe'ker-**, **Apothe'kers-**, *a.* аптéкарскій; **-nbere'chtigung**, *f.* 2. прáво содержáть аптéку; **-rbi'rn**, s. Chri'stbirn; **-rbla'ckfisch**, s. Ti'ntenfi'sch; **-rbu'ch**, *n. I.* (ücher) аптéкарская кнúга; **-rbü'chse**, *f.* 2. бáнка аптéкарская; **-rgehü'lfe**, *m. II.* s. Provi'sor; **-gewi'cht**, *n. I.* аптéкарскій вѣсъ; **-rin**, *f.* 2. аптéкарша; **-rku'nst**, *f.* 2. (ünste) аптéкарское искýсство; **-rleh'rling**, *m. I.* 3. ученúкъ аптéкарскій; **-rma'ss**, *n. I.* аптéкарская мѣ́ра; **-ro'rdnung**, *f.* 2. устáвъ аптéкарскій; **-re'chnung**, *f.* 2. аптéкарскій счётъ; er machte mir eine -, *онъ пóдалъ мнѣ предлúнный счётъ; **-rregleme'nt**, *n. I.* устáвъ аптéкарскій; **-rro'se**, *f.* 2. *Ng.* рóза аптéчная; **-rse'pie**, *f.* 2. сéпія; **-rschwa'mm**, *Ng.* s. Ba'deschwa'mm; **-rta'xe**, *f.* 2. аптекáрская тáкса; тáкса лекáрственнымъ снадóбьямъ; **-rvorschri'ft**, *f.* s. Arzneiʹberei'tungsbu'ch; **-rwaa'ren**, *f. pl.* лекáрственныя снадóбья; аптéкарскіе припáсы; **-rwi'ssenschaft**, *f.* 2. фармакологія; фармáція.

Apotheo'se, *f.* 2. боготворéніе; апотеóза; elektrische - лучезáрное изображéніе; лучезáрный вѣнéцъ; сія́ніе; **Apotheosi'ren**, *va.* боготворúть; обоготворя́ть.

Appara't, *m. I.* 3. аппарáтъ; снарядъ; прибóръ.

Appe'll, *m. I. Kw.* сборъ; барабáнный

бой къ сбо́ру; - schlagen, *Kw.* бить сборъ; - blasen трубить сборъ;

Appella'nt, *m. II.* апелля́нтъ; пода́вшій апелля́цію; апелляціо́нный проси́тель; **Appella't**, *m. II.* апелля́торъ; апелляціо́нный отвѣтчикъ; **Appellatio'n**, *f.* 2. апелля́ція; перено́съ дѣла въ вы́сшую инста́нцію; - einlegen, einreichen, *Rw.* подава́ть, -да́ть апелля́цію; - anmelden, *Rw.* проси́ть о дозволе́ніи на апелля́цію; **Appellatio'ns-**, *a.* апелляціо́нный; **-tio'nsacte**, *f.* 2. *Rw.* апелляціо́нное дѣло; **Appellatio'nsgang**, *m. I. Rw.* ходъ дѣла апелляціо́ннымъ поря́дкомъ; **-tio'nsgeri'cht**, *n. I.* апелляціо́нный судъ; вы́сшая инста́нція; **-tio'nslibe'll**, *n. I.* апелляціо́нное проше́ніе; оправда́ніе апелля́нта; **-tio'nsrath**, *m. I.* (äthe) апелляціо́нный совѣтъ; **-tio'nsrecht**, *n. I.* пра́во на апелля́цію; **-tio'nsurtheil**, *n. I.* апелляціо́нное рѣше́ніе; **-tio'nsverla'ngen**, *n. I.* объявле́ніе апелля́ціи.

Appellati'vum, *n. I.* (*pl.* -va) *Spl.* нарица́тельное и́мя.

Appelli'ren, *va.* подава́ть, пода́ть апелля́цію; *Rw.* переноси́ть, -нести́ дѣло въ вы́сшій судъ, въ вы́сшую инста́нцію; (einwenden) возража́ть, -рази́ть про́тивъ кого́; (sich berufen auf) ссыла́ться, сосла́ться на что; an die allgemeine Meinung -, *предоставля́ть, -вить что на судъ пу́блики.

Appe'ndix, *m. I.* привѣ́ска; подвѣ́ска; (Anhang, Zusatz) прибавле́ніе.

Appeti't, *m. I.* апети́тъ; ich habe keinen - у меня́ нѣтъ апети́та; **Appeti'ts-**, *a.* апети́тный; **-ti'tsbissen**, *m. I.* кусо́къ для возбужде́нія апети́та; **-ti'tstropfen**, *m. pl.* ка́пли, для возбужде́нія апети́та; апети́тныя ка́пли; **Appeti'tlich**, *a.* апети́тный; (lecker) ла́комый; (geschmackvoll) вку́сный; (A. erregend) прима́нчивый; возбужда́ющій апети́тъ; - essen ѣ́дою возбужда́ть въ комъ апети́тъ; **-ti'tlosigkeit**, *f.* недоста́токъ апети́та.

A'ppich, s. E'ppich.

Applani'ren, *va.* ровня́ть; выра́внивать, -ровнять; сра́внивать, сровня́ть.

Applaudi'ren, *vn.* аплоди́ровать; рукоплеска́ть; бить въ ладо́ши; (billigen) одобря́ть, -рить; (loben) хвали́ть; **-disseme'nt**, *n. I.*, **Applau's**, *m. I.* рукоплеска́ніе; аплоди́ровка; аплодисеме́нтъ.

Applicatio'n, *f.* 2. примѣне́ніе; приложе́ніе къ чему́; употребле́ніе; *Hlk.* наложе́ніе; (des Pflasters) прикла́дываніе; (Verband) банда́жъ; повя́зка; перевя́зка; **-tio'nsmetho'de**, *f.* 2. спо́собъ примѣне́нія od. приложе́нія od. наложе́нія; **Applicatu'r**, *f. Tk.* аппликату́ра; перебо́ръ па́льцами; **Applici'ren**, *va.* примѣня́ть, -ни́ть; употребля́ть, -би́ть; (anlegen) прикла́дывать, приложи́ть; (Klystier) *Hlk.* ста́вить, поста́вить клисти́ръ.

Appoi'nt, *m. I. H.* доба́вокъ; s. a. We'chsel; **Appointeme'nt**, *n. I.* окла́дъ; жа́лованье; содержа́ніе; **-nti'ren**, *va.* (besolden) плати́ть жа́лованье; (sich vergleichen) соглаша́ться, -гласи́ться; *H.* слича́ть, -чи́ть счёты съ торго́выми кни́гами.

Apporti'ren, *va.* (Hund) носи́ть, подноси́ть поно́ску.

Appositio'n, *f.* 2. *Spl.* приложе́ніе; *Ntl.* наращéніе; прираще́ніе но́выхъ часте́й.

Apprehensio'n, *f.* 2. *Rw.* захваче́ніе; вступле́ніе во владѣ́ніе ве́щью.

Appressio'n, *f.* 2. нажима́ніе; **-nspumpe**, s. Dru'ckpumpe.

Appreti'ren, *va.* лощи́ть; das Tuch ist gut appretirt на сукнѣ́ хоро́шій лоскъ; **Appretu'r**, *f. W.* вы́дѣлка; налоще́ніе; лоще́ніе; (Glanz) лоскъ; апрету́ра; Hut ohne - шля́па безъ клею́.

Approbatio'n, *f. Rw.* одобре́ніе; утвержде́ніе; **Approbi'ren**, *va.* одобря́ть, -ри́ть; утвержда́ть, утверди́ть; (anpassen) прила́живать, прила́дить; принора́вливать, -норови́ть; приспособля́ть, -би́ть для глазъ; (aussuchen) прі́искивать, пріиска́ть.

Appro'che, *f.* 2. *Kw.* апро́ши; s. a. Lau'fgraben; **Approchi'ren**, *va.* приближа́ться, -бли́зиться посре́дствомъ земляно́й ко́пки.

Appropriatio'n, *f.* 2. присвое́ніе; *Schdk.* соедине́ніе; **Appropri'iren**, s. Zu'eignen, A'neignen (sich).

Approvianti'ren, *va. Kw. Sw.* снабжа́ть съѣстны́ми припа́сами.

Approximatio'n, *f.* 2. *Gl.* сближе́ніе, приближе́ніе; **-mati'v**, *ad.* приблизи́тельно; ма́ло по ма́лу; правдоподо́бный; схо́дный.

Appu'ls, *m. I.* побужде́ніе, einen - geben побужда́ть, -буди́ть; *Stk.* подхо́дъ; приближе́ніе.

Apriko'se, etc. s. Abriko'se, etc.

Apri'l, *m. I.* Апрѣ́ль; Jmdn. in den - schicken, *обма́нывать, -ну́ть кого́; **Apri'l-**, **Apri'ls-**, **Apri'llen-**, *a.* апрѣ́льскій; **-lblume**, s. Wa'ldanemo'ne; **-lmuschel**, *f.* 2. *Ng.* ужо́вка закрѣ́пленная; **-lnarr**, *m. II.* **обма́нутый въ пе́рвый день апрѣ́ля; **-lschwamm**, *m. I.* (ämme) *Ng.* мушеро́нъ; мусеро́нъ; **-lwetter**, *n. I.* апрѣ́льская пого́да; *перемѣ́нчивая пого́да.

Apsi'den, *f. pl. Stk.* апси́ды; **-nli'nie**, *f.* 2. *Stk.* ли́нія апси́довъ.

A'ptera, **Apte'ren**, *n. pl. Ng.* безкры́лыя насѣко́мыя; **Apterodice'ren**, *n. pl. Ng.* безкрылодвуро́гія насѣко́мыя; насѣко́мыя безкры́лыя съ двумя́ у́сиками; **Apterono't**, *m. II. Ng.* гимно́тъ (безъ хребто́ваго пла́вательнаго пера́).

Apyrexie', *f.* 2. *Hlk.* переме́жка въ лихора́дкѣ. [кана́ль; прото́къ.

Aquädu'ct, *m. I.* водопрово́дъ; *Zk.*

Aequa'l, *a.* ра́вный.

Aquamari'n, *m. I. Ng.* аквамари́нъ; **Aquamari'n-**, *a.* аквамари́нный; аквамари́новый; **Aquare'll**, *n. I.* 2. *Mal.* акваре́ль; акваре́льная жи́вопись; **Aquare'll-**, *a.* акваре́льный; **-llgemä'lde**, *n. I.* карти́на, пи́санная акваре́лью; акваре́ль; **-llmalerei'**, s. Aquare'll; **Aquati'nta**, *f. Mal.* аквати́нта; гравирова́ніе на мѣди́ туше́вальнымъ мане́ромъ.

Aequatio'n, *f.* 2. *Stk.* уравне́ніе.

Aquatoffa'na, *f. Schdk.* акватофа́на; Тофа́новая вода́.

Aquavi't, s. Le'benswa'sser.

Aequa'tor, *m. I. Geog.* эква́торъ; равноде́нственникъ; **-toria'l**, *a.* равноде́нственный; **-toria'ldurchmesser**, *m. I.* попере́чникъ экваторіа́льный.

Aequilibri'st, *m. II.* эквилибри́стъ; **-bri'stik**, *f.* эквилибри́стика.

Aequinoctia'l, *a. Ntl. Geog.* равноде́нственный; равноно́щный; **-lkreis**, *m. I.*, **-llinie**, *f. Geog.* s. Aequa'tor; **-lstü'rme**, *m. pl. Ntl.* бу́ря во вре́мя равноде́нствія; **Aequino'ctium**, *n. I. Ntl.* равноде́нствіе, равноно́щіе.

Aequivale'nt, *n. I.* замѣ́на; вещь ра́вной цѣны́; вознагражде́ніе; *Schdk.* эквивале́нтъ; хими́ческое содержа́ніе; **-ntzahlen**, *f. pl. Rk.* чи́сла пропо́рціи.

A'ra (rother), s. A'ras. [нія.

Ae'ra, *f.* 2. э́ра; нача́ло лѣтосчисле́-

Arabe'ske, *f.* 2. арабе́скъ; **Arabe'sken-**, *a.* -арабе́сковъ.

Ara'bisch, *a. Geog.* (Land) Арави́йскій; (Volk) Ара́бскій.

Arachi'de, *f.* 2. *Ng.* арахи́да.

Arachneoli'th, *m. II. Ng.* окаменѣ́лый морско́й пау́къ; **Arachni'den**, *f. pl. Ng.* арахни́ды; паукови́дныя живо́тныя; паукообра́зныя насѣко́мыя; **Arachnodi'tis**, *f. Hlk.* воспале́ніе паути́нной оболо́чки; **Arachnoi'de**, *f.* 2. *Zk.* паути́нная оболо́чка; **Arachnologie'**, *f.* арахноло́гія; нау́ка о паука́хъ. [ро́ма.

A'rack, **A'rak**, *m. I.* ара́къ; родъ

Arakari', *m. I. Ng.* арасса́ри; Бразильскій перце́ядецъ.

Aräome'ter, *m. I.* ареоме́тръ; влагомѣ́ръ; волчо́къ; (in Salzsiedereien) вѣсо́къ.

Aera'r, *n. I. Stw.* казна́; ка́сса.

A'ras, *m. I. Ng.* а́расъ; Америка́нскій попуга́й.

Arbalestri'll, *n. I. Stk.* высотомѣ́ръ.

A'rbeit, *f.* 2. рабо́та; gelehrte - сочине́ніе; (Geschäft) дѣ́ло; (Beschäftigung) заня́тіе; (Mühe) трудъ; in - stehen bei Jmdm. рабо́тать у кого́; auf dem Gestein, *Bw.* га́уерская рабо́та; - auf dem Schlägel, *Bw.* ки́рочная рабо́та; **A'rbeiten**, *vn.* рабо́тать; (Mühe anwenden) труди́ться; (sich beschäftigen) занима́ться; sich müde - рабо́тать до уста́ли; sich todt (krank) - умори́ться рабо́тою; die arbeitenden Klassen, *Stw.* рабо́чіе лю́ди; **A'rbeit-**, **A'rbeits-**, *a.* рабо́чій; рабо́тный; **A'rbeiter**, *m. I.* рабо́тникъ; рабо́чій; чернорабо́чій; **A'rbeiter-**, *a.* рабо́тничій; **-rcompagnie'**, *f.* 2. *Kw.* военнорабо́чая кома́нда; **-rhospita'l**, *n. I.* больни́ца для чернорабо́чихъ; **A'rbeiterin**, *f.* 2. рабо́тница; **-rstand**, *m. I.* рабо́чіе лю́ди; **-rverei'n**, *m. I.* о́бщество рабо́чихъ; **A'rbeitge'ber**, *m. I.* раздаю́щій рабо́ты; **-tlo's**, *a.* (müssig) пра́здный; (unbeschäftigt) не за́нятый; (ohne Arbeit) безъ рабо́ты; der Arbeitlose неимѣ́ющій никако́й рабо́ты; **A'rbeitmü'de**, *a.* уста́лый отъ рабо́ты; утоми́вшійся; **A'rbeitsam**, *a.* рабо́тящій; (fleissig) приле́жный; (emsig) стара́тельный; трудолюби́вый; рачи́тельный; **-tsamkeit**, *f.* трудолю́біе; стара́ніе; **A'rbeitsa'nstalt**, s. A'rbeitshau's; **-tsaufse'her**, *m. I.* надзира́тель за рабо́тами; **-tsbeu'tel**, *m. I.* рабо́чій кошелёкъ; сакувра́жъ; ридикю́ль;

-tsbie'ne, *f.* 2. *Ng.* рабочая пчела; -tsfä'hig, *a.* способный къ работѣ; -tshau's, *n.I.* (äuser) рабочій домъ, домъ трудолюбія; -tshausstra'fe, *f.* заключеніе въ рабочій домъ; -tsho'lz, *n. I.* (ölzer) подѣлочный лѣсъ; лѣсъ, употребляемый на подѣлки; -tska'mmer, s. Laborato'rium; Atelie'r; -tskä'stchen, *n. I.* рабочій ящичекъ; -tsko'rb, *m. I.* (örbe), -tskö'rbchen, *n. dim. I.* рабочая корзинка; -tsleu'te, *mf. pl.* работники; рабочіе; рабочій народъ; -tslohn, *m. I.* (öhne) плата за работу; -tslu'stig, *a.* охотно работающій; любящій работать; -tsma'nn, *m. I.* (-tsleute) работникъ; - (Tagelöhner) подёнщикъ; -tspfe'rd, *n. I.* 3. рабочая лошадь; -tspfli'cht, *f.* 2. издѣльная повинность; -tsregleme'nt, -tsregulati'v, *n. I.* положеніе о работахъ; урочное положеніе; -tssche'u', *f.* лѣность; -tssche'u', *a.* лѣнивый; нелюбящій работать; -tssch'u'le, *f.* 2. школа трудолюбія; -tsstu'be, *f.* 2. мастерская; рабочая комната; кабинетъ; -tsstu'nde, *f.* 2. часъ работы; приготовительный часъ (урокъ); -tsta'g, *m.I.* 3. рабочій день; -tsti'sch, *m.I.* 3. рабочій столъ; *Zm.* верстакъ; -tsvieh', *n. I.* рабочій скотъ; тяглый скотъ; -tszei't, *f.* 2. рабочее время; рабочая пора; время работы; урочное время; -tszi'mmer, s. A'rbeitsstu'be.

Arbitra'ge, *f.* 2. *H.* курсовая записка; Arbiträ'r, *a.* произвольный; Arbitri'ren, *va. H.* вычислять, -лить денежные и вексельные курсы.

Arbu'se, s. Wa'ssermelo'ne.

Arcace'en, Arcaci'ten, *Ng.* s. A'rchenmu'schel.

Arca'de, *f.* 2. *Bk.* аркада; сводъ; Arca'den, *pl.* рядъ арокъ; галлерея изъ арокъ. [ство.

Arca'num, *n. I.* таинственное средство.

Archai'sm, Archai'smus, *m. I. Spl.* архаисмъ; устарѣлое слово; устарѣлый оборотъ словъ; Archäogra'ph, *m. II.* археографъ; описатель древностей; -ographie', *f.* 2. археографія; описаніе древностей; -olo'g, *m. II.* археологъ; изслѣдователь древностей; знатокъ древностей; -ologie', *f.* 2. археологія; наука о древностяхъ; -olo'gisch, *a.* археологическій.

A'rche, *f.* 2. ящикъ; (Kästchen) ковчегъ; - Noah's, *Bibl.* Ноевъ ковчегъ; die Archen (in Glasfabriken) перекальная печь; A'rchen-, *a.* ковчежный; A'rchenä'hnlich, A'rchena'rtig, *a.* ковчеговатый; -nmu'schel, *f. I. Ng.* ковчежецъ; Ноевъ ковчежецъ.

A'rchi-, *a.* архи-; A'rchidia'konus, -diako'n, *m. I. Kg.* архидіаконъ; Archidia'kons-, Archidiako'nen-, *a.* - архидіакона; -архидіаконовъ.

Archimandri't, *m. II. Kg.* архимандритъ; Archimandri'ten-, *a. Kg.* архимандритскій; архимандричій; -tena'mt, *n. I.* (ämter), -tenwü'rde, *f.* 2. *Kg.* архимандритство.

Archipe'l, *m. I. Geog.* архипелагъ; Archipe'ls-, *a.* архипелажній; архипелажскій.

Archite'kt, *m. II.* архитекторъ; зодчій; Archite'kten-, *a.* архитекторовъ; архитекторскій; -kto'nik, *f.* теорія архитектуры od. зодчества; -kto'nisch, *a.* архитектурный; зодческій; Architektu'r, *f.* 2. архитектура; зодчество; Architektu'r-, *a.* архитектурный.

Architra'b, Architra'v, *m. I. Bk.* архитравъ; переводъ; переводина; перекладина.

Archi'v, *n. I.* 3. архивъ; Archi'v-, *a.* архивный; Archi'vacten, *f. pl.* архивныя дѣла; Archiva'r, *I.*, Archiva'rius, *m.* архиварій, архиваріусъ.

Archivo'lte, *f.* 2. *Bk.* архивольтъ.

Archo'nt, *m. II. Stw. Alt.* архонтъ; градоначальникъ; Archo'nten-, *a. Alt.* архонтскій; -tena'mt, *n. I.*, -tenwü'rde, *f.* 2. архонтство.

A'rctisch, *Geog.* s. A'rktisch.

Area'l, *n. I.* пространство; поземельный участокъ; надѣлъ; -lgrösse, *f.* 2. плоскостное пространство; поверхность.

Are'ca, Are'ka-Nu'ss, *f.* (nüsse) *Ng.* арека, арека; арековый орѣхъ; Индейскій орѣхъ; Are'ka-, *a.* арековый; -kapa'lme, *f.* 2. *Ng.* орѣшникъ Индейскій; пальма-арека.

Are'na, s. Ka'mpfplatz.

Arendali't, *m. II. Ng.* арендалитъ; шерлъ зеленый.

Arenda'tor, Are'nde, Arendi'ren, s. Pa'chter, Pacht, Pa'chtung, Pa'chten.

Are'ngapa'lme, *f.* 2. *Ng.* аренга; сахарная пальма.

Arenico'len, *f. pl. Ng.* пескожилы.

Are'ola, *f.* 2. *Hlk.* радужный кругъ; s. a. Hof (um den Mond), Wa'rzenri'ng.

Areome'ter, s. Arä'ometer.

Areopa'g, *m. I. Alt.* ареопагъ; высшее судилище; * почтенное собраніе; Areopagi't, *m. II. Alt.* ареопагитъ, судья ареопага.

Arethu'se, *Ng.* s. Ru'nzelba'rt.

Arg, *a.* злой; злобный; (schlimm) дурной; (schlecht) худой; (listig, falsch) хитрый; лукавый; Ae'rger, *ad. compar.* хуже; die Welt liegt im Argen, * міръ полонъ соблазна; ärger werden дѣлаться, сдѣлаться хуже; (Uebel, Schmerz) усиливаться, -литься; im ärgsten Falle на самый худой конецъ; das ist zu arg, * это несносно; er treibt, er macht es zu - онъ выводитъ изъ терпѣнія.

A'rgali, A'rgalischa'f, *n. I.* 3. *Ng.* аргали; аргала; туръ; дикій баранъ.

A'rge, *f.* 2. лукавка; лукавица; A'rger, *m. II.* лукавый; * чортъ; s. a. Arg, *a.*

Argenta'l, Argenta'n, *n. I.* аргенталъ; новое серебро; Argenta'n-, *a.* аргенталный.

Ae'rger, *a.* u. *ad. comparat.* v. Arg, *a.*, s. d.; Ae'rger, *m. I.* (Verdruss) досада; (Zorn) гнѣвъ; dir zum - тебѣ на зло; Ae'rgerlich, *a.* сердитый; досадный; (anstössig) соблазнительный; - sein, - werden auf Jmdn., wegen etw. сердиться, разсердиться на кого за что; Ae'rgern, *va.* сердить; разсердить; досаждать; -садить чему, кому; sich - über etw., über Jmdn. сердиться, разсердиться за что, на кого; Ae'rgerniss, *n. I.* 3. досада; (Anstoss) соблазнъ.

A'rggesi'nnt, *a.* зломыслящій; A'rgheit, *f.* злость; (List) лукавство; A'rgherzig, *a.* злонравный; A'rglist, *f.* 2. коварство; пронырство; лукавство; A'rglistig, *a.* коварный; пронырливый; лукавый; хитрый; A'rglistigkeit, s. A'rglist; A'rglos, *a.* не злобный; незлобивый; (unschuldig) невинный; простодушный, простосердечный; A'rglosigkeit, *f.* незлобіе; невинность; простодушіе; чистосердечіе.

Argonau't, *m. II. Myth.* аргонавтъ; *Ng.* (Schmetterling) аргонавта; (Muschel) ботикъ бумажный; Argonau'ten-, *a. Myth.* - Аргонавтовъ; -tenfah'rt, *f.* 2., -tenzu'g, *m. I.* (üge) плаваніе, походъ Аргонавтовъ.

Argo't, s. Die'bssprache.

Ae'rgste, *n. I.* самое худое; das ist das -, was nur sein kann хуже этого быть не можетъ.

Argume'nt, *n. I.* 3. аргументъ; доказательство; доводъ; -ntatio'n, *f.* доказываніе; приведеніе доказательствъ; представленіе доводовъ; (Ergebniss) выводъ; заключеніе; -ntatio'nsweg, *m. I. Rw.* обстоятельства, на коихъ кто-либо основывается; -nti'ren, *va.* доказывать, -зать доводами; (folgern) выводить, -весть заключенія, слѣдствія.

A'rgus, *m. I. Myth.* аргусъ; стоглазъ; стокъ; * неусыпный стражъ; бдитель; *Ng.* s. A'rgusfa'lter, A'rgusschne'cke, Au'genfi'sch, Pfau'fasa'n; -sau'ge, *n. I.* * неусыпный надзоръ; -sfa'lter, *m. I. Ng.* бабочка аргусъ; сатиръ; большой аргусъ; -sschne'cke, *f.* 2. *Ng.* аргусъ; ужовка-аргусъ.

A'rgwillig, *a.* злонамѣренный; -igkeit, *f.* злонамѣренность; A'rgwohn, *m. I.* подозрѣніе; недовѣрчивость; A'rgwohnen, A'rgwöhnen, *va.*: etw. von Jmdm. - подозрѣвать кого въ чемъ; A'rgwöhnisch, *a.* недовѣрчивый; - sein быть недовѣрчивымъ.

Argyri't, s. Si'lberglä'tte.

A'rie, *f.* 2. *Tk.* арія; пѣсня; пѣснь; Arie'tte, *f.* 2. *Tk.* аріетта; пѣсенка.

A'riman, Ah'riman, *m. I. Myth.* злой духъ. [гій критикъ.

Arista'rch, Arista'rchus, *m.* * строгій критикъ.

Aristokra't, *m. II.* аристократъ; вельможа; Aristokra'ten-, *a.* s. Aristokra'tisch; Aristokratie', *f.* 2. аристократія; вельможевластіе; -kra'tisch, *a.* аристократическій.

Aristolo'che, *Ng.* s. Osterluzei'; Aristolo'chisch, *a. Hlk.*: -sche Mittel лекарства производящія мѣсячное.

Arithme'tik, *f.* ариѳметика; наука о числахъ; -me'tiker, *m. I.* ариѳметикъ; -me'tisch, *a.* ариѳметическій; Arithmomantie', *f.* 2. ариѳмомантія; гаданіе по числамъ.

Arka'disch, *a. Geog.* * аркадскій; пастушескій.

A'rke, *f. Sw.* рѣчное судно; (Schleusse) шлюзъ; каналъ; A'rkenho'lz, *n. I.* (ölzer) строевой корабельный лѣсъ.

A'rktisch, *a. Geog.* арктическій; сѣверный; Arktu'r, Arctu'rus, *Stk.* [s. Fuh'rmann.

A'rle, s. E'rle.

Arlechi'no, s. Harleki'n.

A'rlesbee're, *f.* 2. *Ng.* боярышникъ.

A'rlet, *m. I. Ng.* Индейскій тминъ.

Arm, *a.* бѣдный; недостаточный; неимущій; убогій; - werden бѣд-

нѣть; обѣднѣть; - machen приводи́ть, -вести́ въ бѣ́дное состоя́ніе; - sein an etw. нужда́ться въ чёмъ; armer Sünder ка́ющійся грѣ́шникъ; armes Erz, *Bw.* убо́гая руда́; armer Ritter, *Kk.* пиро́жное изъ поджа́реннаго бѣ́лаго хлѣ́ба.

Arm, *m. I.* 3. рука́; десни́ца; (des Polypen) ухва́тецъ; вѣ́точка; (des Kronleuchters, Stuhls) ру́чка; (des Ankers) ла́па; (der Wage, des Hebels) пле́чи; (des Meeres) рука́въ; (eines Gebirges) о́трасль; in Jmds. Armen въ объя́тіяхъ кого́-либо; unter dem Arme подъ мы́шкою; - in - по́дъ-руки; sich Jmdm. in die Arme werfen прибѣ́гнуть къ кому́-нибу́дь; Jmdm. unter die Arme greifen, *помо́чь кому́; ein - voll оха́пка; Jmdn. in seine Arme schliessen принима́ть, приня́ть въ объя́тія; обнима́ть, -ня́ть; **Arm-**, **A'rmes-**, *a.* плечево́й; плечно́й; ручно́й.

Arma'da, *f.* 2. *Sw.* арма́да.

A'rm-Ader, *f.* 2. *Zk.* ручна́я жи́ла.

Armadi'll, s. Gü'rtelthie'r; **Armadi'lle**, *f.* 2. небольшо́й флотъ вое́нный.

A'rm-Arte'rie, *f.* 2. *Zk.* плечева́я арте́рія; бью́щая плечна́я *od.* раме́нная жи́ла.

Armateu'r, *m. Sw.* кораблехозя́инъ; арма́торъ, владѣ́лецъ су́дна; вооруже́нное купе́ческое су́дно; **Armatu'r**, *f.* армату́ра; *Kw.* вое́нный снаря́дъ; (Bewaffnung) вооруже́ніе; доспѣ́хи; *Wpk. Bk.* армату́ра; **-tu'rkammer**, s. Rü'stkammer.

A'rmband, *n. I.* (änder) брасле́тъ; зарука́вье; запя́стье; на́ручень; *Zk.* свя́зка ручна́я; **-mbein**, *n. I.* плечева́я *od.* плечна́я кость; **-mbeuge**, **-mbiegung**, *f.* 2. локтево́й сгибъ; **-rmbinde**, *f.* 2. перевя́зка; пе́ревязь; **-mblutader**, *f.* 2. *Zk.* плечева́я ве́на; **-mbruch**, *m. I.* (üche) *Hlk.* перело́мъ плечно́й ко́сти; **-mbrust**, *f.* 2. (üste) арбале́тъ; самострѣ́лъ; **-mbrustschü'tze**, *m. II.* арбале́тникъ.

Ae'rmchen, *n. dim. I.* рука́вецъ; рука́вчикъ. [съ ру́ку.

A'rmdick, **A'rmsdick**, *a.* толщино́ю

A'rme, *m. II.* бѣ́дный; du Armer! бѣдня́га! бѣдня́жка! бѣдня́къ!

Armee', *f.* 2. а́рмія; во́йско; **Armee'-**, *a.* арме́йскій; **Armee'befeh'l**, *m. I.* 3. прика́зъ по а́рміи; **Armee'comma'ndo**, *n. I.* кома́ндованіе а́рміею; **Armee'corps**, *n. I.* ко́рпусъ; **Armee'officie'r**, *m. I.* 3. арме́йскій офице́ръ.

A'rmeisen, *n I.* на́ручни; ручны́я желѣ́за.

Ae'rmel, *m. I.* рука́въ; aus den Aermeln schütteln, *легко́ сдѣ́лать что; **Ae'rmel-**, *a.* рука́вный; **-lausschni'tt**, *m. I.* 3. вы́рѣзка, вы́емка для рукаво́въ; проёмъ; **-lchen**, *n. dim. I.* рука́вчикъ; **-lho'lz**, *n. I.* (ölzer) болва́шекъ; коло́дка; просо́въ, горбы́ль; **-lbei'chen**, *n. I.* корсе́тъ; **-llo'ch**, s. A'rmloch.

Ar'men-, *a.* - бѣ́дныхъ; богоуго́дный; богадѣ́льный; богадѣ́ленный; **A'rmenadvoka't**, *m. II.* хода́тай по дѣла́мъ бѣ́дныхъ; **-na'nstalt**, *f.* 2. домъ для призрѣ́нія бѣ́дныхъ; домъ призрѣ́нія убо́гихъ; убо́гій домъ; богадѣ́льня; **-na'rzt**, *m. I.* до́кторъ для бѣ́дныхъ; **-nattesta't**, *n. I.* свидѣ́тельство о бѣ́дности; **-nau'fseher**, *m. I.* смотри́тель въ богадѣ́льнѣ; **-nau'fsicht**, *f.* призрѣ́ніе бѣ́дныхъ; **-nbe'cken**, *n. I.*, **-nbü'chse**, *f.* 2. кру́жка (для собира́нія пода́яній); **-nca'sse**, *f.* 2. ка́сса для содержа́нія бѣ́дныхъ; **-ncolle'cte**, *f.* 2. сборъ для бѣ́дныхъ; **-ndirecto'rium**, *n. I.* управле́ніе богоуго́дныхъ заведе́ній; **-nei'd**, *m. I.* прися́га о неиму́ществѣ; **-nge'ld**, *n. I.* (lder) де́ньги для бѣ́дныхъ; **-nhau's**, s. A'rmena'nstalt; **-nhospita'l**, *n. I.* (äler) больни́ца для бѣ́дныхъ; **-no'rdnung**, *f.* 2. положе́ніе о бѣ́дныхъ; **-npolizei'**, *f.* поли́ція для призрѣ́нія бѣ́дныхъ; **-npfle'ge**, *f.* 2. призрѣ́ніе бѣ́дныхъ *od.* убо́гихъ; попече́ніе о бѣ́дныхъ; **-npfle'ger**, *m. I.* попечи́тель надъ бѣ́дными; (in Armenhäusern) богадѣ́льный *od.* богадѣ́ленный ста́роста; **-npra'xis**, *f.* лече́ніе бѣ́дныхъ; **-nre'cht**, *n. I.* преиму́щество бѣ́дныхъ; **-nschei'n**, s. Ar'menattesta't; **-nschu'le**, *f.* 2. шко́ла, учи́лище для бѣ́дныхъ; **-nse'ckel**, s. Kli'ngelbeu'tel; **-nspita'l**, **-nspi'ttel**, s. A'rmenhau's; **-nsteu'er**, *f.* 2. сбо́ры для призрѣ́нія бѣ́дныхъ; **-nsto'ck**, s. A'rmenbü'chse; **-nsü'nderba'nk**, *f.* (änke) скамья́ для подсуди́мыхъ, для престу́пниковъ; **-nva'ter**, s. A'rmenpfle'ger; **-nverei'n**, *m. I.* 3. благотвори́тельное о́бщество; о́бщество для призрѣ́нія бѣ́дныхъ; **-nverpfle'gung**, **-nverso'rgung**, s. A'rmenpfle'ge; **-nverwa'lter**, **-nverwe'ser**, *m. I.* нача́льникъ богоуго́дныхъ заведе́ній; **-nverwa'ltung**, **-nverwe'sung**, *f.* завѣ́дываніе *od.* управле́ніе богоуго́дными заведе́ніями; **-nvo'gt**, *m. I.* (ögte) надзира́тель за ни́щими; **-nvo'rsteher**, s. A'rmenpfle'ger; **-nwe'sen**, *n. I.* призрѣ́ніе бѣ́дныхъ.

A'rmfesseln, *f. pl.* на́ручни; **-mflosser**, *m. pl. Ng.* рукопёрыя ры́бы; **-mförmig**, *a.* рукообра́зный; раменови́дный; **-mfüssler**, *m. I. Ng.* плеченого́я мягкотѣ́лыя живо́тныя; **-mgefle'cht**, *n. I. Zk.* ручно́е сплете́ніе; **-mgele'nk**, *n. I.* изги́бъ ло́ктя; **-mgeschmei'de**, *n. I.* зарука́вье; запя́стье; **-mgeschwu'lst**, *f.* (ülste) о́пухоль руки́; **-mhandschuh**, *m. I.* 3. рукави́ца; дли́нная перча́тка; **-mheber**, *m. I. Zk.* мы́шица дельтообра́зная; дельтоподо́бный му́скулъ; **-mhocker**, **-mhöcker**, *m. I. Zk.* локтево́й отро́стокъ; **-mhöckermu'skel**, *m. I. Zk.* самолокотна́я мы́шица; **-mhöhle**, *f.* 2. подмы́шка; мы́шка; впа́дина плечева́я.

Armilla'rkugel, **Armilla'rsphäre**, *f.* 2. *Stk.* армиля́рная сфе́ра; сфе́ра, соста́вленная изъ кру́говъ.

Armi'lle, *f.*: - des fünften Gehirnnerven, *Zk.* пріёмлище тройна́го не́рва.

Armi'ren, *va.* вооружа́ть, -жи́ть; (Magnet) *Ntl.* оправля́ть, -вить.

Armki'ssen, *n. I.* подру́чная поду́шка; **-mknochen**, *m. I.* плечева́я *od.* плечна́я кость; **-mleder**, *n. I.* нарука́вникъ; **-mlehne**, *f.* 2. ру́чка; локотни́къ; **-mleuchter**, *m. I.* подсвѣ́чникъ съ ру́чками; канделя́бръ; жирандо́ль; *Ng.* ти́на вою́чая; лучи́ца; **-mleuchterpfla'nzen**, *f. pl. Ng.* лучицеви́дныя расте́нія.

Ae'rmlich, *a.* бѣ́дный; ску́дный **-chkeit**, *f.* бѣ́дность.

Ae'rmling, *m. I.* нарука́вникъ.

A'rmloch, *n. I.* (öcher) прорѣ́зъ для рукава́; проёмъ; **A'rmlos**, *a.* безру́кій; **-mmuskel**, *m. I.* локтна́я и плечна́я мы́шица; **-mpolster**, *n. I.* подру́чная поду́шка; **-mpolyp**, *m. II. Ng.* захва́тливый поли́пъ; **-mpulsader**, *f. Zk.* ручна́я бію́щая жи́ла; ручна́я арте́рія; **-mring**, s. A'rmband; **-mröhre**, *f.* 2. плечна́я, *od.* плечева́я кость; **-mrückenbo'gen**, *m. I. Zk.* ты́льная дуга́ локтева́го суста́ва; **-msäule**, *f.* 2. путево́й указа́тель; **-mschiene**, *f.* 2. (Schutzmittel) на́ручи; нарука́вникъ; (beim Drechsler) по́ручень; по́ручи; подпо́ра; *Hlk.* лубки́; **-mschmuck**, s. A'rmband; **-mschnalle**, *f.* 2. застёжка; агра́фъ.

A'rmsdick, s. A'rmdick.

A'rmselig, *a.* бѣ́дный; ску́дный; (elend) бѣ́дственный; горемы́чный; жа́лкій; **-igkeit**, *f.* бѣ́дность; ску́дость.

A'rmsessel, *m. I.* кре́сла; кре́сло; **-mspange**, *f.* 2. запя́стье; брасле́тъ; **-mspindel**, *f.* 2. *Zk.* лучева́я кость; **-mspindelmu'skel**, *m. I. Zk.* лучева́я мы́шица; **-mstück**, *n. I.* отворо́ты; **-mstuhl**, s. A'rmsessel.

A'rmuth, *f.* бѣ́дность; неиму́щество; ску́дость; убо́жество; нищета́; - des Geistes, *ту́пость ума́; тупоу́міе; in - gerathen бѣднѣ́ть, обѣднѣ́ть; **A'rmuthsschei'n**, *m. I* свидѣ́тельство о бѣ́дности.

A'rnika, s. Woh'lverlei.

Ae'rnte, etc. s. E'rnte, etc.

A'rolsbee're, *f.* 2. *Ng.* боя́рышникъ.

Aro'ma, *n. I.* арома́тъ; **Aromali'th**, *m. II. Ng.* аромали́тъ; паху́чій ка́мень; **Aromatisatio'n**, *f.* примѣ́шиваніе арома́товъ; **Aroma'tisch**, *a.* ароматическій; благово́нный; души́стый; **Aromatisi'ren**, *va.* арома́тить; на-; **Aromati't**, *m. II. Ng.* арома́титъ.

A'ron, *m. I. Ng.* а́ронъ; а́румъ; аро́нова борода́; образки́; **A'ronfe'nchel**, *m. I. Ng.* медвѣ́жій ко́рень; **A'ronwu'rzel**, **A'ronswu'rz**, s. Zeh'rwurz.

Arquebusa'de, *Hlk.* s. Wu'ndwasser.

Arragoni't, *m. II. Ng.* Арраго́нъ; Арраго́нскій известня́къ.

A'rrak, s. A'rak.

Arrangeme'nt, *n. I.* учрежде́ніе; устро́йство; распоряже́ніе; распоря́докъ; **Arrangi'ren**, *va.* устро́ивать, устро́ить; распоряжа́ться, -ради́ться чѣмъ; приводи́ть, -вести́ въ поря́докъ; составля́ть, -вить; *Tk.* аранжи́ровать; sich - устро́иваться, устро́иться; приводи́ть, привести́ свои́ дѣла́ въ поря́докъ; (mit den Gläubigern) расчи́тываться, -та́ться.

Arrenda'tor, **Arre'nde**, etc. s. Pa'chter, Pacht, etc.; **Arrendi'ren**, *va.* арендова́ть; брать, взять на о́тку́пъ.

Arre'st, *m. I.* аре́стъ; содержа́ніе подъ карау́ломъ *od.* подъ стра́жею; (Beschlag) запреще́ніе; взя́тіе въ присмо́тръ; *H. Sw.* etw. mit - belegen налага́ть, наложи́ть запреще́ніе на что; эмба́рго · er ist in

онъ содéржится подъ караýломъ; онъ арестóванъ; **Arresta'nt**, *m. II.* арестáнтъ; находя́щійся подъ арéстомъ; колóдникъ; **Arresta'nten-**, *a.* арестáнтскій; **Arresta'ntenzi'mmer**, *n. I.* арестáнтская; **Arrestatio'n**, *f.* 2. арестовáніе; за-; взя́тіе подъ стрáжу; **Arre'stgeld**, *n. I.* (lder) плáта за содержáніе подъ арéстомъ; **Arre'stlich**, *ad.* за надлежáщимъ присмóтромъ od. конвóемъ, караýломъ; съ караýломъ; **-stproce'ss**, *m. I.* запрети́тельное судопроизвóдство; арéстъ и секвестрáція; **-ststube**, **-stzimmer**, s. Arresta'ntenzi'mmer; **Arreti'ren**, *va.* арестовáть, заарестовáть; посади́ть подъ арéстъ.

Arrièrega'rde, *f.* 2. *Kw.* аріергáрдъ; **Arrièrecha'nge**, *f. H.* ростъ на ростъ.

Arrivi'ren, *vn.* (sich ereignen) приключáться, -чи́ться; случáться, -чи́ться.

Arroga'nt, *a.* s. A'nmassend; **Arroga'nz**, *f.* s. A'nmassung.

Arrondi'ren, *va.* округля́ть, -ли́ть; соединя́ть, -ни́ть въ однó цѣ́лое; *Mal.* оттѣ́нивать, -ни́ть; **-ndi'rung**, *f.* 2. округлéніе; (Besitzungen) соединéніе въ цѣ́лое; *Mal.* оттѣнéніе; оттѣ́нка; **-ndisseme'nt**, *n. I. Geog.* учáстокъ; óкругъ.

A'rrowme'hl, *n. I.*, **A'rrow-Roo't**, *f. Ng.* арорýтъ.

Arsch, *m. I.* (Aersche) § зáдница; **Arsch-**, *a.* зáдный; зáднепрохóдный; **-schbacke**, *f.* 2. § я́годица; **-schleder**, *n. I. Bw.* налóжникъ; **-schloch**, *n. I.* (öcher) § зáдній прохóдъ.

Arschi'n, *m. I.*, **Arschi'ne**, *f.* 2. арши́нъ; **Arschi'n-**, **Arschi'nen-**, *a.* арши́нный; **Arschi'nlänge**, *f.* 2. арши́нная длинá; **Arschi'nmass**, *n. I.* арши́нная мѣ́ра.

Arsena'l, *n. I. Kw.* арсенáлъ; оружéйня.

Arsenia't, *n. I. Bw.* мышья́ко-ки́слая соль; **Arse'nicht**, *a.* мышьякови́стый; - sauer мышьяковистоки́слый; мышьяковатоки́слый; **Arse'nig**, *a.* мышьякóвый; - sauer мышьяковоки́слый.

Arse'nik, *m. I. Ng.*: weisser - мышья́къ; бѣ́лый м.; gelber - жёлтый сѣ́ристый, серни́стый м.; rother - крáсный, сѣ́ристый мышья́къ; реальгáръ; **Arse'nik-**, **Arseniaka'lisch**, *a.* мышья́чный; мышьякóвый; **-ka'lvergi'ftung**, *f.* 2. отравлéніе мышьякóмъ; **Arse'nikamalga'm**, *n. I.* мышьяковáтая сортýчка; **-ka'ntimon**, *n. I.* сурмя́нистый мышья́къ; **-kasche**, *f.* 2. мышьякóвая óкись; **-kau'flösung**, *f.* 2. раствóръ мышьякóвый; **-kblei'**, *n. I.* мышьяковоки́слая óкись свинцá; **-kble'nde**, *f.* 2. сѣрни́стый мышья́къ; **-kblu'me**, s. Arse'nikka'lk; **-kblü'the**, *f. Bw.* óкись мышьякá; **-kglas**, *n. I.* (äser) очи́щенный od. прозрáчный мышья́къ; **-kha'lbsäure**, *f.* 2. мышьякóвая зáкись; **-kha'ltig**, *a.* мышьякови́стый; содержáщій мышья́къ; **-khütte**, *f.* 2. *Httk.* мышьякóвая фáбрика; **-kkalk**, *m. I.* мышьяковоки́слая и́звесть; **-kkie's**, *m. I.* мышьякóвый колчедáнъ; **-kkö'nig**, *m. I.* мышьякóвый королёкъ; **-kku'pfer**, *n. I.* мышьякови́стая мѣдь; **-kle'ber**, *f.* 2. *Schdk.* мышьяковатоки́слое кáли; **-kni'ckel**, *m. I.* мышьякови́стый ни́кель; крáсный ни́келевый колчедáнъ; **-krubi'n**, *m. I.* окристаллóванный реальгáръ; **-ksa'lz**, *n. I.* мышьякóвая соль; **-ksau'er**, *a.* мышьяковоки́слый; мышьячноки́слый; **-ksäu're**, *f.* 2. мышьякóвая кислотá; **-kschwe'felni'ckel**, *m. I.* сѣрни́сто-мышьякови́стый ни́кель; **-kvitrio'l**, *n. I.* сѣрноки́слый мышья́къ; **-kwa'sser**, *n. I.* мышьякови́стый водорóдъ; **-kwa'sserstoffga's**, *n. I.* мышьяковисто-водорóдный газъ; **-kwei'ss**, *n. I.* бѣ́лый мышья́къ.

Art, *f.* 2. видъ; родъ; (Race) порóда; разря́дъ; (Mittel) срéдство; (Art u. Weise) спóсобъ; (Manier) манéръ; (Gewohnheit) обыкновéніе; привы́чка; (Eigenschaft) кáчество; свóйство; dass es eine - hat, *óчень хорошó; nach - u. Weise, * по óбразу, по образцý; * на манéръ; auf jede - u. Weise, *всѣ́ми спóсобами; etw. der -, * нѣ́что подóбное томý; *въ ви́дѣ тогó; auf diese -, *такъ; таки́мъ óбразомъ; auf jede mögliche -, * вся́чески; auf verschiedene -, *различнымъ óбразомъ; es ist so seine -, *э́то егó обыкновéніе; *у негó такáя привы́чка; das hat keine -, *э́то ни на что не похóже; *э́то не прили́чно; э́то не пристóйно; *такъ не дѣ́лаютъ; aus der - schlagen, *вырождáться, вы́родиться; Jeder lebt nach seiner -, *вся́кій живётъ по своемý; weder auf die eine, noch auf die andere -, * ни такъ, ни сякъ; Jeder nach seiner -, *кáждый по своемý.

Artemi'sia, *Ng.* s. Bei'fuss, Sta'bwurz, We'rmuth.

A'rten, *va.*: nach Jmdm. - урождáться, уроди́ться въ когó; походи́ть на когó; wohl geartet благовоспи́танный; **A'rtendiagno'se**, *f.* 2. *Ng. Hlk.* діагнóза ви́довъ.

Arte'rie *f. Zk.* артéрія; біóчая жи́ла; бію́щая жи́ла; **Arte'rien-**, **Arterie'll**, *a.* артéрійный; артеріáльный; **Arte'rienä'ste**, s. Arte'rienzwei'ge; **-nblu't**, *n. I.* артéрійная od. артеріáльная кровь; **-nbo'gen**, *m. I.* дугá артéріи; **-ndrü'se**, *f.* 2. *Zk.* артéрійная железá; **-nentzü'ndung**, *f.* 2. воспалéніе артéрій; **-nflei'schhaut**, *f.* (äute) мы́шечная оболóчка артéрій; **-nhau't**, *f.* (äute) оболóчка артéрій; **-nne'rven**, *m. pl.* артéрійные нéрвы; **-nne'tz**, *n. I. Zk.* сѣ́тчатое сплетéніе артéрій; **-nschei'de**, *f.* 2. оболóчка артéрій; **-nstä'mme**, *m. pl.* артéрійные ствóлы; **-nsyste'm**, *n. I.* артéрійная систéма; систéма бію́щихъ жилъ; **-nve'nen**, *f. pl.* вéны артéрій; **-nwä'nde**, *f. pl. Zk.* стѣ́нки артéрій; **-nza'nge**, *f.* 2. щи́пчики для сжáтія артéрій; **-nzwei'ge**, *m. pl. Zk.* вѣ́тви бью́щихъ жилъ; óтрасли артéрій; артéрійныя óтрасли; **Arteriologie'**, *f. Hlk.* артеріолóгія; учéніе объ артéріяхъ; **Arteriö's**, s. Arterie'll; **Arteriotomie'**, *f. Zk.* вскры́тіе артéрій.

Arte'sisch, *a. Geog.* Артезіáнскій; -scher Brunnen, *Ntl.* артезіáнскій колóдезь.

Artholi'th, *m. I. Ng.* артоли́тъ; чóртовъ кáмень.

Arthri'tis, **Arthri'tisch**, s. Gicht, Gi'chtisch.

Articulatio'n, *f. Zk.* сочленéніе; членосоединéніе; (im Lesen) я́вственное od. вня́тное произношéніе; вня́тный вы́говоръ; **Articuli'ren**, *va.* располагáть, -ложи́ть по члéнамъ; *Kw.* располагáть, -ложи́ть по пýнктамъ; **Articuli'rt**, *a.* членосоставнóй; я́сный, звýчный.

Artificie'll, *a.* искýственный.

A'rtig, *a.* учти́вый; вѣ́жливый; послýшный; прили́чный; пристóйный; благопристóйный; (fein) тóнкій; (liebenswürdig) ми́лый; хорóшенькій; любéзный; (gefällig) услýжливый; - sein вести́ себя́ благопристóйно; sei -! не шали́! перестáнь шали́ть! **A'rtigkeit**, *f.* 2. учти́вость; вѣ́жливость.

Arti'kel, *m. I.* членъ; родъ; (Capitel) главá; (Aufsatz) статья́; kleiner - статéйка; *H.* товáръ; *Spl.* членъ; **Arti'kelbrie'f**, **Arti'kelsbrie'f**, *m. I. Sw.* устáвъ морскóй; **-lwei'se**, *a.* u. *ad.* по статья́мъ; по пýнктамъ.

Artillerie', *f.* 2. артиллéрія; zur - gehörig артиллерійскій; - zu Pferde кóнная od. лёгкая артиллéрія; - zu Fuss пѣ́шая, тяжёлая артиллéрія; **Artillerie'-**, *a.* артиллерійскій; **Artillerie'park**, *m. I. Kw.* артиллерійскій паркъ; **-rieschule**, *f.* 2. артиллерійская шкóла; **-rie'train**, *m. I.* артиллерійскій обóзъ; **Artilleri'st**, *m. II.* артиллери́стъ; пушкáрь; **Artilleri'sten-**, *a.* - артиллери́ста, -стовъ; - пушкаря́, - пушкарéй.

Artischo'cke, *f.* 2. *Ng.* артишóкъ; (Muschel) кубарéвикъ-артишóкъ; **Artischo'cken-**, *a.* артишóковый.

Arti'st, *m. II.* арти́стъ; худóжникъ; **Arti'stin**, *f.* 2. (innen) арти́стка; **Arti'stisch**, *a.* артисти́ческій; худóжественный; **Arti'sten-**, *a.* артисти́ческій; худóжественный.

Artoli'th, s. Artholi'th.

A'rum, *Ng.* s. A'ron.

Arundinace'en, **Arundi'nen**, *f. pl. Ng.* тростникóвыя растéнія.

Arznei', **Arzenei'**, *f.* 2. лекáрство; **Arzenei'-**, *a.* лекáрственный; **-nei'berei'ter**, s. Apothe'ker; **-nei'berei'tung**, *f.* 2. приготовлéніе, составлéніе лекáрствъ; **-nei'berei'tungsbu'ch**, *n. I.* (ücher) аптéкарская кни́га о приготовлéніи лекáрствъ; диспенсáрій; **Arzenei'berei'tungsku'nst**, *f.* (ünste) учéніе о приготовлéніи лекáрства; фармáція; **-nei'beso'rgung**, *f.* 2. заготовлéніе лекáрствъ; **-nei'buch**, *n. I.* (ücher) лечéбникъ; **-nei'büchse**, *f.* 2. бáнка; **-nei'flasche**, *f.* 2. стклянка аптéкарская; **-nei'formel**, *f.* 2. фóрмула; рецéптъ; **-nei'gemi'sch**, *n. I.* лекáрственный состáвъ; микстýра; **-nei'glas**, *n. I.* (äser), **-nei'gläschen**, *n. I. dim.* s. Arzenei'flasche; **-nei'händler**, *m. I.* торгýющій лекáрственными снадóбьями; **-nei'körper**, *m. pl.* лекáрственные продýкты; **-nei'kraut**, *n. I.* (äuter) лекáрственное растéніе; лекáрственная травá; **-nei'kügelchen**, *n. dim. I.* катышёкъ лекáрственный; пилю́ля; **-nei'kunde**, *f.*, **-nei'kunst**, *f.* (ünste) врачéбная наýка; врачéбное искýство; врачебновѣ́дѣніе; **-nei'lehre**, s. Arzenei'mittelleh're; **Arzenei'lich**, *a.* врачéбный; лекáр-

ственный; медицинскій; -nei'mittel, n. I. врачебное, лечебное средство; лекарство; -nei'mittelku'nde, f. наука о распознаваніи лекарственныхъ веществъ; фармакогнозія; -nei'mittelleh're, f. 2. врачебное веществословіе; фармакологія; -nei'pflanze, f. 2. лекарственное растеніе; -nei'pulver, n. I. порошокъ; -nei'taxe, f. 2. такса аптекарскимъ снадобьямъ; -nei'trank, m. I. микстура; -nei'verschrei'bung, f. 2. прописываніе лекарства; -nei'waaren, f. pl. аптекарскія, лекарственныя снадобья; -nei waarenkunde, f. ученіе о аптекарскихъ снадобьяхъ; фармакогнозія; -nei'wissenschaft, s. Arzenei'kunde.

Arzt, m. I. (pl. Aerzte) лекарь; врачъ; докторъ; медикъ; **Arzt-**, a. s. Ae'rztlich; -**tgebüh'r**, f. 2., **A'rztlohn**, m. I. (öhne) деньги, платимыя доктору за пользованіе; **Ae'rztlich**, a. врачебный; медицинскій.

As, s. Ass.

Asafö'tida, **Asa fö'tida**, f. Ng. Hlk. асафетида; вонючка; вонючій камень; вонючая смола; чортово дерьмо; чортовъ калъ.

Asa'nt, m. I. Ng.: stinkender -, s. Asafö'tida; wohlriechender -, s. Be'nzoe; **Asa'nt-Aloëpi'llen**, f. pl. пилюли сабуровонючія.

Asari'n, n. I. Schdk. азаринъ; горькое основаніе копытня.

A'sarum, n. s. Asari'n; **A'sarum-**, a. копытниковый; **A'sarumka'mpher**, m. I. Schdk. копытниковая камфора; -**mö'l**, n. I. копытниковое масло.

Asbe'st, m. I. Ng. асбестъ; горный лёнъ; каменный лёнъ; **Asbe'st-**, a. асбестовый, асбестный.

Ascari'de, f. 2. Ng. аскарида; кишкососъ; кишкогрызъ.

Ascende'nt, m. II. предокъ; родственникъ по восходящей линіи; **Ascende'nz**, f. 2. родство по восходящей линіи; -**nde'nzlinie**, f. 2. восходящая линія родства; -**ndi'rend**, a. восходящій; возрастающій; Zk. возводящій; **Ascensio'n**, f. 2. Zk. восхожденіе; восходъ; Ntl. подъёмъ; подниманіе (жидкаго тѣла въ трубочкахъ); Kg. s. a. Hi'mmelfahrtsta'g; -**siona'lpunkt**, m. I. Stk. восходный узелъ.

Asce't, **Aske't**, m. II. аскетъ; аскитъ; схимникъ; воздержникъ; **Asce'tik**, f. аскетика; ученіе о добродѣтельной жизни; **Asce'tisch**, **Aske'tisch**, a. аскитный; схимническій.

Asch, m. I. (pl. Aesche) миска; глиняный сосудъ; Gtn. горшокъ цвѣточный.

A'schbaum, s. E'sche; **A'schbecher**, m. I. пепельница; **A'schblei**, s. Wi'smuth.

A'sche, f. 2. пепелъ; glimmende - зола; (der Todten) прахъ; ausgelaugte - подзолъ; пазолки; щелочная зола; voller - золистый; zu - werden испепеляться, -литься; zu - machen, in - legen сожигать, сжечь до основанія.

Ae'sche, f. 2. Ng. харіусъ.

Ae'schen, va. золить.

A'schen-, a. пепельный; **A'schena'rtig**, a. пеплевидный; пеплообразный; -**nau'swurf**, m. I. (ürfe) изверженіе пепла; -**nba'd**, n. I. (äder) пепельная ванна; -**nblu'me**, s. A'schenpfla'nze; -**nbro'd**, n. I. хлѣбъ печёный въ горячемъ пеплѣ; -**nbehä'lter**, m. I. зольникъ; -**nbre'nner**, m. I. зольникъ; пепельникъ; -**nbrö'del**, n. I. замараха; замарашка; чумичка; неряха; iron. судомойка; -**nei'mer**, m. I. зольникъ; -**ne'nte**, f. 2. Ng. сѣрая утка; -**nfa'll**, m. I. (älle) зольникъ; -**nfa'rbe**, **A'schfarbe**, f. пепельный цвѣтъ; -**nfa'rbig**, **A'schfarbig**, a. пепельнаго цвѣта; -**nflo'ckenblu'me**, f. 2. Ng. бѣлолистъ пепелистый; -**ngru'be**, f. 2. зольникъ; -**nhau'fe**, m. I. куча пепла od. золы; -**nka'sten**, m. I. зольный ящикъ; -**nko'th**, m. I. Httk. раскалённая запѣка; -**nkrau't**, s. A'schenpfla'nze; -**nkru'g**, m. I. (üge) зольникъ; урна; -**nlau'ge**, f. 2. щелокъ; -**nlo'ch**, n. I. (öcher) зольникъ; пепельникъ; -**nmagne't**, s. Turmali'n; -**nmei'se**, s. Beu'telmei'se; -**no'fen**, m. I. (ö) фритовая печь; -**npfla'nze**, f. 2. Ng. зольникъ; пепельникъ болотный; пепельная трава; -**nsa'ck**, m. I. (äcke) зольный мѣшокъ; (Busskleid) вретище; -**nsa'lz**, n. I. поташъ; щёлочная соль; -**sei'te**, f. (der Esse) задняя сторона; -**nstei'n**, -**ntre'ker**, s. Turmali'n; -**wa'nd**, f. Httk. задняя od. хвостовая плита; -**nzie'her**, s. Turmali'n.

A'scher, m. I. зольникъ.

Ae'scher, m. I. щёлокъ; - (beim Seifensieder) мыловаренный подзолъ; -**rfa'ss**, n. I. (ässer) щёлочный чанъ; зольникъ.

A'scherícht, **Ae'scherícht**, a. пепелистый; золистый; **Ae'scherig**, a. пепельный.

A'schermi'ttwoch, m. u. f. середа на первой недѣлѣ великаго поста.

Ae'schern, va. превращать, превратить въ пепелъ; варить съ щёлочною золою. [ная печь.

Ae'schero'fen, m. I. (ö) обжигатель-

A'schfarbe, **A'schfarben**, **A'schfarbig**, s. A'schenfa'rbe, A'schenfarbig; **A'schgrau**, s. A'schenfarbig; **A'schhuh'n**, **A'schhüh'nlein**, s. Wa'sserhuhn (russfarbenes); **A'schicht**, a. пепелистый; etwas - пепловатый; **A'schig**, a. пепельный; **A'schkasten**, m. I. зольникъ; пепельникъ; Httk. поддувало; **A'schkraut**, s. Ja'kobskrau't; **A'schkrücke**, f. 2. кочерга; **A'schkuchen**, s. To'rfkuchen; **A'schlauch**, m. I. Ng. порей.

Ae'schlauch, m. I. Ng. шарлотъ; Нѣмецкій лукъ.

A'schlochble'ch, n. I. Httk. заставка; **A'schofen**, m. I. (öfen) обжигательная печь; **A'schwurz**, s. Di'ptam; -**zinn**, s. Wi'smuth.

A'scii, **A'skii**, **Asci'den**, Geog. s. Scha'ttenlose.

Askle'pia, **Askle'pie**, Ng. s. Ge'gengiftkrau't; Schwa'lbenwu'rz; **Asklepia'den**, f. pl. Ng. ласточниковыя od. ластовичныя растенія; -**pia'disch**, a. асклепіадійскій; -**sche** Pflanzen, s. Asklepia'den; -**er** Vers, Dtk. асклепіадійскій стихъ.

Aeskula'pie, f. Ng. s. Schwa'lbenwurz; **Aeskula'pschlange**, f. Ng. 2. Эскулапова змѣя.

Aeskula'pisch, a. Myth. эскулаповъ.

Asmo'di, m. I. Myth. *асмодей; злой духъ.

Asparagi'n, n. I. Schdk. аспарагинъ; спаржевикъ; **Asparagi'n-**, a. аспарагинный; -**nsäure**, f. 2. Schdk. аспарагинная кислота; **Asparagoli'th**, s. Spa'rgelstei'n.

Aspe'ct, m. II. Stk. аспектъ; противостояніе одной планеты другой; die Aspecten stehen gut, *кажется, будутъ успѣхи; *добрые признаки.

Aspermati'sm, -**ti'smus**, m. I. Hlk. трудное, тихое испущеніе сѣмени; недостатокъ сѣмени при совокупленіи; мужеское безсиліе.

Aspha'lt, m. I. Ng. Bw. асфальтъ; горная od. жидовская смола; **Aspha'lt-**, -**tisch**, a. асфальтовый.

Asphodi'll, m. I. Ng. чалма; асфодиль; асфодиллъ; gelber - простой золотоглавъ; жёлтая чалма; **Asphodi'll-**, a. Ng. чалмовидный; **Asphodi'lllilie**, f. 2. Ng. властоцвѣтъ; морецвѣтъ; краснодневникъ; вѣтвистый златоцвѣтникъ; -**di'llpflanzen**, f. pl. Ng. чалмовидныя растенія; -**di'llwurzel**, f. 2. корень золотой; воловій хвостъ.

Asphy'ktisch, a. s. Schei'ntodt; **Asphyxie'**, f. Hlk. оцѣпенѣніе; (starre Ohnmacht) сильный обморокъ.

Aspira'nt, m. II. искатель; соискатель; **Aspiratio'n**, f. Spl. придыханіе; (Athemholen) вдыханіе; вбираніе въ себя воздуха; **Aspiri'ren**, vn. (h.) домогаться, домочься чего; добиваться, добиться чего; Spl. произносить, -нести съ придыханіемъ, гортанью.

A'spis, m. I. Ng. аспидъ Египетскій; ная Клеопатрина.

Asple'nium, n. I. Ng. асплёній; селезёночникъ.

Ass, n. I. тузъ; (Tricktrack) голи; (kleinstes Goldgewicht) каратъ; (Apothekerpfund) фунтъ аптекарскій.

Ass, **ässe**, imperf. v. E'ssen, va., s. d.

A'ssa fö'tida, s. Asafö'tida.

Assekura'tor, m. I., **Assekura'nt**, m. II. H. страховщикъ; берущій чтолибо на свой страхъ; **Assekura'nz**, f. 2. страхованіе; за-; -**nzamt**, s. Assekura'nzbureau'; -**nzbrief**, m. I. 3. страховой билетъ; полисъ; -**nzbureau'**, n. I. страховая контора; -**nzcompagnie'**, f. 2. страховое общество; -**nzgeld**, n. I. (lder) страховыя деньги; -**nzo'rdnung**, f. 2. страховое положеніе; -**nzprämie**, f. 2. премія, назначенная страховымъ обществомъ; **Assekura't**, m. II. страхователь; за-; -, n. I. застрахованное; -**ratio'nseid**, m. I. присяга въ вѣрности; -**ratio'nsgeld**, s. Assekura'nzgeld; **Assecuri'ren**, va. страховать; застраховывать, -ховать; отдавать, -дать на страхъ.

A'ssel, f. 2. Ng. бѣликъ водяной; -**lwu'rm**, s. Ke'llerwu'rm; **lspi'nnen**, f. pl. Ng. пикногониды.

Assemblee', f. 2. ассамблея; вечеръ; балъ; собраніе.

Asservi'ren, va. сохранять, -нить.

Asse'ssor, m. I. 2. ассессоръ; засѣдатель; **Assessu'r**, f. 2. мѣсто ассессора.

Assigna'nt, m. II. ассигнующій; -**gna't**, m. II. ассигнація; ассигно-

ванное; -gnatio'n, *f.* 2. ассигнáція; ассигнóвка; свидѣтельство на полученіе дéнегъ; *Rw.* позывъ къ чему; повѣстка; Assigni'ren, *va.* ассигновáть; назначáть, -чить; давáть, дать свидѣтельство на полученіе дéнегъ; *Rw.* звать, позвáть къ чему.

Assimila'tion, *f.* 2. уподоблéніе; пріуподоблéніе; (Aneignung) усвоéніе; *Hlk.* претворéніе пищи въ питáтельный сокъ; *Schdk.* пріуподоблéніе; *Ntl.* урáвниваніе; -nskra'ft, *f.* (äfte) *Ntl.* сила претворéнія пищи въ питáтельный сокъ; -nsproze'ss, *m. I. Ntl.* процéссъ претворéнія пищи въ питáтельный сокъ.

Assimili'ren, *va.* уподоблять, -бить; пріу-; усвóивать, усвóить; *Hlk.* претворять, -рить въ питáтельный сокъ.

Assi'sen, *f. pl.*, Assi'sengeri'cht, *n. I.*, Assi'senho'f, *m. I.* (öfe) *Rw.* палáта присяжныхъ.

Assiste'nt, *m. II.* ассистéнтъ; помóщникъ; Assiste'nz, *f.* 2. присутствіе; (Hülfe) посóбіе; помóщь; in - въ присутствіи; вмѣстѣ съ кѣмъ; Assiste'nzprediger, *m. I.* пасторъ-адъюнктъ; Assisti'ren, *va.* помогáть, помóчь; пособлять, -бить; -, *vn.* (*h.*) (dabei sein) присутствовать.

Associatio'n, *f.* 2. óбщество; (Verein) компáнія; товáрищество; сообщество; *H.* принятіе въ товáрищество, въ компáнію; - der Ideen, *соображéніе идéй, мыслей; Associé, *m. I.* компаніóнъ; товáрищъ, сообщникъ; Associi'ren, *va. H.* принимáть, -нять когó въ товáрищество; sich mit Jmdm. -, *H.* вступáть, -пить въ торáрищество съ кѣмъ.

Assona'nz, *f.* 2. *Dtk.* созвучіе; схóдство звука глáсныхъ буквъ; несовершéнная рифма; Assoni'ren, *vn.* (*h.*) s. A'nklingen; Glei'chlauten.

Assortime'nt, *n. I. H.* сортимéнтъ; запáсъ товáровъ; выборъ товáровъ; Assorti'ren, *va. H.* сортировáть; выбирáть, -брать по сортáмъ; sich mit Waaren - запасáться, -стись товáрами.

Assy'nenho'lz, *n. I.* (ölzer) *Ng.* твёрдый Турéцкій дубъ.

Ast, *m. I.* (*pl.* Aeste) сукъ; (Zweig) вѣтвь; Ast-, *a.* вѣтвистый.

A'stachselständig, *a. Zk.* крылообрáзный; крыльный; крыловый.

Astacoli'then, *m. pl. Ng.* астаколиты; окаменѣлые рáки.

Ae'stchen, Ae'stlein, *n. dim. I.* сучёкъ; сучéчекъ; вѣтка.

A'ster, *f.* 2. *Ng.* áстра, звѣздочный цвѣтъ; звѣздочникъ; A'sterblü'thler, s. Asteroi'den.

Asteri'den, -ri'ten, *m. pl. Ng.* ископáемыя морскія звѣзды; астеріциты; Asteri'scus, *m. Bchdr.* астерискъ; звѣздочка; крыжъ; Asteri't, s. Astroli'th; Asteroi'den, *m. pl. Ng.* звѣздочкоцвѣтныя растéнія; *Stk.* астерóиды; звѣздовидныя тѣлá; Asterome'ter, *m. I. Stk.* звѣздомѣръ.

Asthenie', *f.* 2. *Hlk.* астéнія; слáбость; изнеможéніе; Asthe'nisch, *a.* слáбый; изнеможéнный.

Aesthe'tik, *f.* эстéтика; наука объ изящномъ; Aesthe'tisch, *a.* эстетическій; изящный.

A'sthma, *n. I. Hlk.* одышка; удушье; тяжёлое дыхáніе; Asthma'tiker, *m. I.* одержимый одышкою; подвéрженный одышкѣ; стрáждущій одышкою; Asthma'tisch, *a.* одышливый.

A'stig, Ae'stig, *a.* (Bäume) вѣтвистый; (Balken, Bretter) сукова́тый.

Aestimi'ren, *va.* уважáть, -жить.

A'stknorren, s. Kno'rren; A'stloch, *n. I.* (öcher) свищъ; дирá; A'stlos, *a.* безвѣтвенный; A'stlose, *f.* 2. *Ng.* безвѣтвенникъ; безсучникъ; A'stmoos, *n. I. Ng.* вѣтвистый мохъ; мохъ сучкóвый; насучникъ.

Asträ'a, *f.* 2. *Ng.* астрéя; звѣздчáтый мадрепóръ.

Astraga'l, *m. I. Kw.* фризъ; астрагáлъ; *Bk.* астрагáлъ; круглый поясóкъ; колéчко; штáбикъ; *Zk.* бáба; бáбка, тарáнная кость; *Ng.* астрагáлъ; сплюснутый горóхъ, солодколистный; Astragale'en, *f. pl. Ng.* стручéчниковыя od. астрагáловыя растéнія.

Astra'lisch, *a.* звѣздовидный.

Astra'llampe, *f.* 2. астрáльная лáмпа.

Astrognosie', *f.* 2. астрогнóзія; звѣздознáніе; Astroi'ten, *m. pl.* астроиты; ископáемые звѣздчáтые мадрепóры; Astrola'bium, *n. I. Opt.* астролябія; угломѣръ; Astrolatrie', *f.* 2. звѣздопоклонéніе; Astroli'th, *m. II.* астролитъ; звѣздочникъ; звѣздочный кáмень; Astrolo'g, *n. II.* астролóгъ; звѣздословъ; звѣздотолковáтель; Astrologie', *f.* астролóгія; звѣздословіе; звѣздотолковáніе; предвѣщáніе по звѣздамъ; Astrolo'gisch, *a.* астрологическій; Astromantie', *f.* звѣздотолковáніе; Astrono'm, *m. II.* астронóмъ; -nomie', *f.* 2. астронóмія; -no'misch, *a.* астрономическій; Astrosko'p, *n. I. Opt.* астроскóпъ; звѣздозóръ.

A'strum, *n. I.* созвѣздіе.

A'ststständig, *a. Ng.* вѣтвенный; непосрéдственно изъ вѣтки выходящій; A'stvoll, *a.* вѣтвистый; A'stwerk, *n. I.* сучья; вѣтви; A'stwurzel, *f.* 2. кóрень вѣтви.

Asy'l, *n. I.* 3. убѣжище; пріютъ; пристáнище.

Asymmetrie', *f.* 2. асимметрія; недостáтокъ симметріи; Asymme'trisch, *a.* несимметрическій.

Asymphonie', *f.* 2. *Tk.* несоглáсіе.

Asympto'te, Asymto'te, *f. Gl.* асимптóтъ; асимптóта; прямáя некасáющаяся; несоединяющаяся.

Atala'nte, *f.* 2. *Ng.* аталáнта.

Atama'n, *m. I.* (der Kosaken) атамáнъ. [ника.

Atelie'r, *n. I.* мастерскáя худóжника.

Athana'sie, *f.* 2. *Ng.* десятникъ; коврúнка.

Athano'r, *m. I. Schdk.* аѳанóръ; химическая печь.

Athei'sm, Athei'smus, *m. I.* атеисмъ; безбóжіе; Athei'st, *m. II.* атеистъ; безбóжникъ; Atheisterei', s. Athei'sm; Athei'stisch, *a.* безбóжный.

A'them, *m. I.* дыхáніе; дуновéніе; - holen дышáть; kurzer - одышка; aus dem - kommen, ausser - sein запыхáться; in einem -, ohne den - anzuhalten, *не переводя духа; mit Einem Athemzuge однимъ духомъ; (ohne Erholung) безъ óтдыха; wieder zu - kommen отдохнуть; Jmdn. nicht zu - kommen lassen, *не дать кому отдохнуть; ich habe keinen - я не могу перевести духа; я не могу дышáть.

A'themho'len, *n. I.* дыхáніе; -mlo's, *a.* бездыхáнный; (ausser Athem) запыхáвшійся; -, *ad.* запыхáвшись; въ попыхáхъ; -mlo'sigkeit, *f.* одышка; -mme'sser, *m. I.* орудіе для измѣрéнія дыхáнія; -mwe'rkzeug, *n. I.* 3. орудіе дыхáнія; -mzu'g, *m. I.* (üge) вздохъ; вдыхáніе; издыхáніе.

Atheoga'men, *f. pl. Ng.* полусосудистыя растéнія.

Ae'ther, *m. I.* эѳиръ; Ae'ther-, *a.* s. Aethe'risch; Aetherisatio'n, *f. Hlk.* эѳированіе; эѳиризáція; Aethe'risch, *a.* эѳирный; воздушный.

Atherospe'rmen, *m. pl. Ng.* боровыя растéнія.

Ae'therschwe'felsäure, *f. Schdk.* эѳиро-сѣрная кислотá; Ae'therwei'ngeist, *m. I.* (chloreisenhaltiger) желѣзныя эѳирныя кáпли; Бестужева тинктура.

Athle't, *m. II.* атлéтъ; бóрецъ; богатырь; Athle'tisch, *a.* атлетическій; богатырскій.

A'thmen, *va.* u. *vn.* дышáть; переводить, весть духъ; kurz - страдáть одышкою; frische, freie Luft - дышáть свѣжимъ вóздухомъ; *Ng.* вдыхáть; so lange ich athme покá живъ; -, *n. I.*, A'thmung, *f.* дыхáніе; вдыхáніе; A'thmungsbee'ngung, *f.* 2. *Hlk.* тяжёлое дыхáніе; одышка; -ngsbeschwe'rde, *f.* 2. одышка; -ngsmu'skeln, *m. pl. Ng.* дыхáтельныя мышцы; -ngsorga'ne, *m. pl.* дыхáтельные óрганы; óрганы дыхáнія; -ngsrö'hre, *f.* 2. дыхáтельное гóрлышко; -ngswe'ge, *m. pl.* пути дыхáнія; -ngswe'rkzeuge, s. A'thmungsorga'ne.

Atla'nta, *f. Ng.* (Muschel) атлáнта; Atla'nten, *m. pl. Bk.* атлáнты.

A'tlas, *m. I.* (*pl.* Atlanten) *Geog.* áтласъ; собрáніе географическихъ картъ; *Ng.* áтласъ; Суринáмская бáбочка; *Zk.* s. Ha'lswirbel (erster).

A'tlass, *m. I. W.* атлáсъ; A'tlass-, *a. W.* атлáсный; атлáсовый; -ssartig, *a. W.* похóжій на атлáсъ; -ssba'nd, *n. I.* (änder) *W.* атлáсная лéнта; -ssbee'ren, *f. pl. Ng.* атлáсныя ягоды; -ssble'ch, *n. I.* жесть объяренная; -ssbroca't, *m. I. W.* брокáтъ атлáсный; -ssda'ttel, *f.* 2. *Ng.* финикъ морскóй; A'tlassen, *a.* атлáсный; атлáсовый; A'tlasse'rz, *n. I. Bw.* атлáсная мѣдная рудá; -sfa'lter, *m. I. Ng.* атлáсъ; атлáсникъ; Суринáмская бáбочка; -sforma't, *n. I. Bchdr.* въ листъ поперéчный; -ssgru'nd, *m. I. W.* атлáсное пóле; оснóва атлáсная; -sskleí'd, *n. I.* (der) атлáсное плáтье; -sspapie'r, *n. I.* атлáсная бумáга; -ssschme'tterling, s. A'tlassfa'lter; -ssstei'n, *m. I.* жилковáтый извéстнякъ; -sstu'te, *f.* 2. *Ng.* (Muschel) полосáтая кéгля; A'tlassvitrio'l, *m. I. Bw.* струйстый желѣзный купорóсъ.

Atmosphä're, *f.* 2. атмосфéра; Atmosphäri'lien, *n. pl. Ntl.* атмосферилiи; гáзы, образующіе атмо

сферу; **Atmosphä'risch**, *a.* атмосферный; атмосферическій.

Ato'm, *n.I.*3.*Ntl.* атомъ; недѣлимое; **Ato'men-,** *a. Ntl.* атомическій; **Ato'menleh're, Ato'mlehre,** *f.* атомистика; ученіе объ атомахъ; атомическая система; **-mentheorie',** *f.* 2. атомическая теорія; теорія атомовъ; **Atomi'stik, Atomi'stisches Syste'm,** s. Ato'menleh're, Ato'mentheorie'.

Atonie', *f.* атонія; беззвучіе; *Hlk.* атонія; разслабленіе; недѣятельность; бездѣйствіе; **Ato'nisch,** *a.* беззвучный; *Hlk.* разслабленный; слабый. [на всё.

Atou't, *m. I. Ksp.* козырь; (auf Alles)

Atrame'ntstein, *m. I.* атраментный камень; самородный желѣзный купоросъ. [сердіе.

A'tria, *f.*, **A'trium,** *n. I. Zk.* пред-

Atrophie', *f. Hlk.* сухотка; чахотка; **Atro'phisch,** *a. Hlk.* чахотный; сухотный.

Attaché, *m. I. Stw.* причисленный къ посольству; чиновникъ посольства; **Attachi'ren,** *va.* причислять, -лить.

Atta'ke, Atta'que, *f.* 2. атака; нападеніе; **Attaki'ren, Attaqui'ren,** *va.* атаковать; дѣлать, сдѣлать нападеніе на кого.

Attenta't, *n. I.* 3. посягательство, покушеніе на кого; (Frevelthat) злодѣяніе; тяжкое преступленіе; ein - verüben покушаться, -куситься на дерзкое предпріятіе; посягать, -гнуть на чью жизнь.

Atte'st, Attesta't, *n. I.* 3. аттестатъ; свидѣтельство; **Attestatio'n,** *f.* свидѣтельствованіе; засвидѣтельствованіе; аттестованіе; аттестація; **Attesti'ren,** *va.* аттестовать; свидѣтельствовать; за-.

A'ttich, s. Zwe'rghollu'nder; **-chbee're,** *f.* 2. *Ng.* бузинная ягода; **-chhollu'nder,** s. Zwe'rghollu'nder.

A'ttica, *f. Bk.* аттикъ; (Dachgeschoss) верхній ярусъ; **Attici'sm, Attici'smus,** *m. I. Spl.* *утонченный od. тонкій вкусъ; **A'ttisch,** *a. Geog.* аттическій; *тонкій; attisches Salz, *аттическая соль; *острота; *тонкая и остроумная шутка; attischer Sprachgebrauch, *Spl.* утонченный языкъ.

Attitu'de, *f.* 2. *Sb. Bldh.* тѣлоположеніе; *Mal.* поставленіе.

Attractio'n, *f.* 2. притяженіе; привлеченіе; **-ctio'nskraft,** s. A'nziehungskra'ft; **Attracti'v, Attracto'risch,** *a.* притягивающій; привлекательный.

Attra'pe, *f.* 2. *обманъ; **Attrapi'ren,** *va.* s. Ueberra'schen, Erta'ppen.

Attribu't, *n. I.* 3. свойство; признакъ; (Zubehör) принадлежность; *Spl.* опредѣленіе; **Attributi'v,** *a.* присвоивающій; -, *n. I.* свойство; прилагательное. [кормъ.

Atz, *m. I.* u. *f.* 2. приманка; при-

Aetz-, *a.* ѣдкій; **Ae'tzantimo'nium,** *n. I.* сурмяное масло.

Ae'tzen, *va.* (beizen) вытравливать, -травить крѣпкою водкою; (Grabstichel) гравировать; **Ae'tzend,** *ppr.* u. *a.* ѣдкій; **Ae'tzkali,** *n. I.* ѣдкая щёлочь; ѣдкое кали; **Ae'tzkalk,** *m. I.* ѣдкая известь; **Ae'tzkunst,** *f.* искуство гравированія; гравировальное искуство; **Ae'tzlauge,** *f.* 2. ѣдкій щёлокъ; **Ae'tzmittel,** *n. I.* ѣдкое средство; **Ae'tznadel,** *f.* 2. гравировальная игла; грабштихель; **Ae'tzpulver,** *n. I.* ѣдкій порошокъ; **Ae'tzstein,** *m. I.* ѣдкій od. жгучій камень; прижигательный камень; **Ae'tzsteinka'li,** *n. I.* ѣдкое кали; **Ae'tzsublima't,** s. Que'cksilber (ätzendes); **Ae'tzung,** *f.* 2. прижиганіе; вытравливаніе крѣпкою водкою; **Ae'tzwasser,** *n. I.* крѣпкая водка.

A'tzel, *f.* (Perücke) парикъ; *Ng.* кассиканъ; сорока.

A'tzen, *va.* кормить; прикармливать, -мить; **Ae'tzung,** *f.* s. Spei'sung, Ernäh'rung; **A'tzungsko'sten,** s. Verpfle'gungsko'sten.

Au! *int.* ай! ой; **au weh!** увы!

Auch, *conj.* (vor Hauptwörtern) и; также и; (nach Hauptwörtern) также; тоже; nicht nur —, sondern - не только —, но и; so wohl —, als - какъ —, такъ и -; wer - кто бы ни; was - что бы ни; welcher - который бы ни; so viel -, so sehr - сколько ни; wenn es - so wäre если бы, хотя бы и было такъ; wenn - всё равно; хотя бы; и если бы.

Auctio'n, *f.* 2. аукціонъ; публичный торгъ; - halten продавать съ молотка; **Auctiona'tor,** *m. I.* 2. аукціонаторъ; **Auctio'ns-,** *a.* аукціонный; **-nsgebüh'ren,** *f. pl.* аукціонныя пошлины.

Au'ctor, etc. s. Au'tor.

Audie'nz, *f.* 2. аудіенція; (Zutritt) доступъ; (Empfang) почётный пріёмъ; einem Gesandten - geben принимать, -нять посланника; **Audie'nz-,** *a.* пріёмный; **-zsaal,** *m. I.* (äle) аудіенцъ-зала; пріёмная зала.

Auditeu'r, Audi'tor, *m. I. Kw.* аудиторъ; **Auditoria't,** *n. I.* аудиторіатъ; **Audito'rium,** *n. I.* аудиторія; слушатели.

Au'e, *f.* 2. долина орошаемая рѣкою; лугъ; луговая сторона; поляна; нива; **Au'en-,** *a.* луговой. [олень.

Au'enhi'rsch, *m. I.* 3. *Jäg.* луговой

Au'erhah'n, *m. I.* (ähne) *Ng.* глухарь; глухой тетеревъ; **-rhah'nbalz,** *f.* 2. *Jäg.* токъ, токованіе глухарей; **-rhe'nne,** *f.* 2., **-rhuh'n,** *n. I.* (ühner) *Jäg.* глухая тетёрка; копалуха; **-rka'lb,** *n. I.* (älber) *Jäg.* телёнокъ зубра; **-rkuh',** *f.* (ühe) дикая корова; **-ro'chs,** *m. II.* зубръ; изубръ; дикій быкъ.

Auf, *praep.* (mit *Dat.* u. *Accus.*): на; (mit *Accus.*: wohin? mit *Praepos.*: wo?) по; (mit *Dat.* bei Bewegung auf Oberflächen); за mit *Instr.* bei der Bewegung, als Folge): въ; послѣ; wer kommt - mir? кто слѣдуетъ послѣ меня? auf der andern Seite по ту сторону; Schlag - Schlag ударъ за ударомъ; - Ein Mal разомъ; - der Stelle тотчасъ; немедленно; - diese Art такимъ образомъ; - jeden Fall во всякомъ случаѣ; на всякій случай; auf's Aeusserste до крайности; auf's Neue снова; опять; von unten - снизу; von unten - dienen служить съ нисшихъ чиновъ; von Jugend - съ молодыхъ лѣтъ; - Ehre по чести; честью увѣряю; er hatte eine Mütze (einen Hut) - онъ былъ въ фуражкѣ (въ шляпѣ); die Thüre ist - дверь отворена; - Mittel denken думать о средствѣ; er ist wohl - онъ здоровъ; es hat nichts - sich, *это ничего; *это не бѣда; bis auf's Wiedersehen! до свиданья! auf! *int.* вставай! Glück auf! Богъ помочь! помоги Богъ! auf dass да; дабы; чтобы; - und ab взадъ и впередъ. [-хать.

Au'fackern, *va. Ldw.* вспахивать,

Au'farbeiten, *va.* сработывать; -ботать; употреблять, -бить въ работу; sich - поправлять, -вить своё состояніе.

Au'fathmen, *vn.* (*h.*) вздыхать, вздохнуть; отдохнуть. [травлять.

Au'fätzen, *va.* вскармливать; рас-

Au'fbacken, *va. irr.* (backe auf, bäckt auf, buk auf, aufgebacken): испекать; исчечь; истрачивать, -тратить на печеніе.

Au'fbansen, *va. Ldw.* (Getreide) складывать, складть въ стоги.

Au'fbau, *m. I.* постройка; надстройка; **Au'fbauen,** *va.* строить, по-; выстраивать, -строить; **Au'fbauer,** s. Erbau'er.

Au'fbäumen (sich), *vr. Jäg.* присѣсть (od. приподняться) на заднія лапы.

A'ufbeben, *vn.* (*s.*) вздрагивать, вздрогнуть; (erzittern) затрястись.

Au'fbefi'nden (sich), *vr. irr.* (befinde mich auf, befand mich auf, aufbefunden): не спать; sich wohl - быть здорову; быть въ добромъ здоровьѣ.

Au'fbehalten, *va. irr.* (behalte auf, behält auf, behielt auf, aufbehalten): не снимать, не снять; s. a. Au'fbewah'ren.

Au'fbeissen, *va. irr.* (beisse auf, biss auf, aufgebissen): раскусывать, -сить; разгрызать, -грызть.

Au'fbeizen, s. Au'fätzen.

Au'fbeko'mmen, *va. irr.* (bekomme auf, bekam auf, aufbekommen): получать, -чить; ich habe diese Arbeit - мнѣ задана эта работа.

Au'fbellen, *vn.* (*h.*) залаять; wecken durch Bellen, s. Au'fwecken.

Au'fbersten, *vn. irr.* (berste auf, barst auf, aufgeborsten): лопнуть; треснуть; трескаться; растрескиваться, -каться.

Au'fbewah'ren, *va.* прятать; спрятать; хранить; сохранять, -нить; сберегать, сберечь; sorgfältig - предохранять, -нить отъ поврежденія; sich - lassen сохраняться, -ниться; -, *n. I.*, **Au'fbewah'rung,** *f.* 2. сбереженіе; сохраненіе; **Au'fbewah'rer,** *m.I.* хранитель; **-rungso'rt,** *m. I.* (örter) мѣсто храненія; сохранное мѣсто; хранилище.

Au'fbiegen, *va. irr.* (biege auf, bog auf, aufgebogen): разгибать, разогнуть; (nach oben) загибать, загнуть къ верху.

Au'fbieten, *va. irr.* (biete auf, bot auf, aufgeboten): вызывать, -звать, со- что, кого; (Verlobte) *Kg.* объявлять, -вить о вступленіи въ бракъ; alle Kräfte - употреблять, -бить, напрягать всѣ усилія; -, *n. I.*, **-tung,** *f.* 2. вызываніе; вызовъ; созываніе; собираніе; сборъ; оглашеніе.

Au'fbinden, *va. irr.* (binde auf, band auf, aufgebunden): подвязывать, -зать; (auf etwas) привязывать, -зать сверху, на верху; (los) развязать; Jmdm. etw. -, ** говорить кому неправду.

Au'fblähen, *va.* надувáть, надýть; раз-; (Speisen etc.) причинять, -нить вѣтры; пýчить; вспýчивать, -чить; sich - надувáться, -дýться; -, *n. I.*, **Au'fblähung**, *f.* 2. надувáніе; пýченіе; вспýчиваніе; *гóрдость; *спесь; *напыщеніе.

Au'fblasen, *va. irr.* надувáть, -дýть; вздувáть, вздуть, разд-; (Feuer) разводить, развести, развéсть; sich - надувáться, -дýться.

Au'fblättern, s. Au'fschlagen.

Au'fbleiben, *vn. irr.* (*s.*) (bleibe auf, blieb auf, aufgeblieben): не спать; не ложиться спать, не лечь спать; die Thüre war aufgeblieben дверь былá незáперта; дверь остáлась óтперта.

Au'fblick, *m. I.* взглядъ; *Mal.* усилéніе свѣта; бликовáніе; *Schdk.* бликъ; бликовáніе; **Au'fblicken**, *vn.* (*h.*) взглядывать, взглянуть на что; поднимáть, поднять взоръ; (Lichter) *Mal.* усиливать, -лить свѣтъ картины, на картинѣ; бликовáть картину; *Schdk.* бликовáть.

Au'fblinken, *vn.* (*h.*) мелькнýть; сверкнýть.

Au'fblitzen, *vn.* (*h.*) блистáть, блеснýть; сверкáть, сверкнýть.

Au'fblühen, *vn.* (*h.*) расцвѣтáть, расцвѣсть; *процвѣсть; aufblühende Schönheit, *развивáющаяся красотá; -, *n. I.* расцвѣтáніе; процвѣтáніе; - (der Geschwüre) *Hlk.* развитіе сыпи; выхождéніе сыпи.

Au'fborgen, *va.* забирáть, -брáть въ долгъ; набрáть въ долгъ.

Au'fbot, *m. I.* объявлéніе о вступлéніи въ бракъ.

Au'fbrassen, *vn.* (*h.*) *Sw.* ложиться, лечь въ дрейфъ.

Au'fbraten, *va. irr.* (brate auf, brät auf, briet auf, aufgebraten): поджáривать, -рить.

Au'fbrauchen, s. Verbrau'chen.

Au'fbrausen, *vn.* (*h.*) начинáть, -чáть бродить; забродить; (kochen) начинáть кипѣть; вскипáть, -пѣть; за-; (Meer) взволновáться; забушевáть; *горячиться, раз-; сердиться, раз-; - über Jmdn., *вспылить на когó; *приходить, придти въ запáльчивость; -, *n. I.* брожéніе; вскипáніе; шипѣніе; вспышка; **Au'fbrausend**, *ppr.* u. *a.* вспыльчивый; пылкій; горячій; aufbrausendes Wesen вспыльчивость; aufbrausende Gemüthsart, *пылкій нравъ.

Au'fbrechen, *va. irr.* (breche auf, brichtauf, brach auf, aufgebrochen): разлáмывать, -ломáть; (Thür) вылáмывать, выломать; (Brief) распечáтывать, -тать; (Acker) *Ldw.* взрывáть; взрыть; -, *vn. irr.* (*s.*) вскрывáться, вскрыться; *Hlk.* прорывáться, -рвáться; лóпнуть; (aufblühen) расцвѣтáть, -цвѣсть; распускáться, -пуститься; -, *трóнуться съ мѣста; отправляться; -виться въ дорóгу; уходить, уйти; *Kw.* выступáть, -пить; -, *n. I.* разлáмываніе; вы-; распечáтываніе; вспáхиваніе; вскрытіе; расцвѣтáніе; отъѣздъ; выступлéніе.

Au'fbreiten, *va.* s. Au'sbreiten; *Bw.*: das Erz - очищáть, очистить рудý.

Au'fbrennen, *va. irr.* (brenne auf, brannte auf, aufgebrannt): сжигáть, сжечь; (Haare) припекáть, -пéчь; (Zeichen) клеймить; приклáдывать, -ложить клеймó; -, *vn. irr.* (*s.*) сгарáть, сгорѣть.

Au'fbringen, *va. irr.* (bringe auf, brachte auf, aufgebracht): поднимáть, -нять; (Kind) воспитывать, воспитáть; взрощáть, взростить; (Kranke) вылéчивать, -чить; (herbeischaffen) доставáть, -стáть; добывáть, -быть; (sammeln) набирáть, -брáть; со-; (einführen) *вводить, ввести; вводить, ввести въ обыкновéніе; (erzürnen) сердить; разсéрживать, -сердить, -дражáть, -жить; (Schiffe) *Sw.* брать, взять; man kann nichts gegen ihn - -, *егó ни въ чёмъ нельзя обвинить; das hat ihn eben aufgebracht, *это-то и взорвалó егó; etw. wieder - возобновлять, -вить; восстановлять, -вить; -, *n. I.*, **-gung**, *f.* поднятіе; воспитываніе; взращéніе; вылéчиваніе; добывáніе; наборъ; введéніе; **Au'fbringer**, *m. I.* выдумщикъ; - eines Schiffes, *Sw.* взявшій призъ; захватившій корáбль.

Au'fbruch, *m. I.* разлáмываніе; взломъ; *Kw.* выступлéніе; выступъ; отправлéніе въ походъ; zum - kommen, *Hlk.* прорывáться, прорвáться. [льё).

Au'fbügeln, *va.* вытюживать (бѣ-

Au'fbürden, *va.*: Jmdm. etw. - взвáливать, -лить что на когó; возлагáть, -ложить что на когó; Jmdm. eine fremde Schuld - взвáливать, -лить на когó чужýю винý; -, *n. I.*, **-rdung**, *f.* 2. возложéніе; обременéніе; отягощéніе; взвáливаніе.

Au'fbürsten, *va.* вычищáть, -чистить щёткою.

Au'fdämmen, *va.*: einen Fluss - запрýживать, -жáть, запрудить рѣкý.

Au'fdämmern, *vn.* (*h.*) свѣтáть; разсвѣтáть.

Au'fdampfen, *vn.* (*h.*) подниматься, -яться парáми; выходить, выйти парáми.

Au'fdecken, *va.* (Tischtuch etc.) накрывáть, -крыть; (entblössen) раскрывáть, раскрыть; *открыть; обнарýживать, -жить; выводить, вывесть нарýжу; -, *I.*, **-ckung**, *f.* накрытіе; рас-, вс-; обнаружéніе.

Au'fdienen (sich), *vr.* дослýживаться, -житься; высл-; **-nung**, *f.* выслуга.

Au'fdingebrie'f, s. Leh'rcontra'ct; **-ngege'ld**, s. Leh'rgeld; **Au'fdingen**, s. u. Leh're; **-ngung**, *f.* отдáча къ мáстеру на выучку, на обучéніе.

Au'fdonnern (sich), s. Au'fputzen (sich).

Au'fdrängen, *va.* § s. Au'fnöthigen; sich - втирáться, втерéться; навязываться, -зáться.

Au'fdrechseln, s. A'ndrechseln.

Au'fdrehen, *va.* натáчивать; -точить; (daran) навёртывать, -тѣть; (zurück) отвинчивать, -тить; (Seil) разсýчивать, -чить.

Au'fdreschen, *va. irr.* (dresche auf, drischt auf, drasch auf, aufgedroschen): смолáчивать, -лотить.

Au'fdringen, *va. irr.* (dringe auf, drang auf, aufgedrungen): навязывать, -зáть; sich - на- ся; **-nglich**, *a.* навязчивый; неотстýпный; (frech) нахáльный; - sein надоѣдáть комý; **-nglichkeit**, *f.* навязчивость; нахáльство; **Au'fdringung**, *f.* навязываніе.

Au'fdrucken, *va.* *Bchdr.* *Bchb.* s. Dru'cken; (Siegel), s. Au'fdrücken.

Au'fdrücken, *va.* (an-) прижимáть, -жáть; придáвливать, -давить; (Siegel) приклáдывать, приложить; отпирáть, -перéть; -, *n. I.*, **-kung**, *f.* 2. прижимáніе; придáвливаніе; притискиваніе; приклáдываніе; приложéніе.

Au'fducken, *vn.* (*h.*) привставáть; покáзываться.

Au'fdunsen, **Au'fdünsten**, **Au'fdunsten**, s. Au'fdampfen; -, *vn.* вздувáться, вздýться; распухáть, -пýхнуть; **Au'fgedunsen**, *a.* надýтый.

Au'feggen, *va.* *Ldw.* взборáнивать, взборонить.

Auf'eina'nder, *ad.* другъ на дрýга; другъ за дрýгомъ; одинъ за другимъ; (der Reihe nach) сряду; по порядку; **-rbi'nden**, *va. irr.* (binde auf e., band auf e., aufeinandergebunden): связывать, -зáть вмѣстѣ (склáдывая однó на другóе); **-rfa'llen**, *va. irr.* (*s.*) (fällt aufeinander, fiel aufeinander, aufeinandergefallen): пáдать, пасть другъ на дрýга; (Festtage) совпадáть, -впáсть; **-rfeu'ern**, *vn.* перестрѣливаться; -, *n. I.* перестрѣлка; **-rfo'lge**, *f.* 2. порядокъ; послѣдовательность; **-rfo'lgen**, *vn.* (*s.*) слѣдовать другъ за дрýгомъ; **-rle'gen**, *va.* класть, склáдывать, склáсть однó на другóе; **-rpa'ssen**, s. A'neina'nderpa's-sen; **-rtrei'ben**, *va. irr.* (treibe aufeinander, trieb aufeinander, aufeinandergetrieben): нагнáть другъ на дрýга.

A'ufeisen, *va.* рубить, ломáть, взлáмывать, взломáть лёдъ.

Au'fenbla'tt, *n. I.* (ätter) *Ng.* шéйная od. выйная травá; колокóльчикъ.

Au'fentha'lt, *m. I.* пребывáніе; мѣсто пребывáнія; (Wohnen) жительство; проживáніе; (Wohnung) жилище; (Herberge) пристáнище; притóнъ; лóговище; - haben находиться; жить; жительство имѣть; (Verzögerung) замедлéніе; остановка; (Hinderniss) препятствіе, (Aufschub) отлагáтельство; ohne - безъ замедлéнія; (ohne Aufschub) безъ отлагáтельства.

Au'fenthaltsbille't, *n. I.*, **-ka'rte**, *f.* 2. билéтъ, видъ на свобóдное проживáніе; **-tso'rt**, *m. I.* мѣсто пребывáнія; мѣстопребывáніе; **-tsschei'n**, *m.* s. A'ufenthalts-bille't; **-tszei't**, *f.* 2. врéмя пребывáнія.

Au'ferbau'en, s. Erbau'en.

Au'ferle'gen, *va.*: Jmdm. etw. - возлагáть, возложить на когó что; Jmdm. den Eid -, *Rw.* трéбовать, по- съ когó присяги; (Strafe) присуждáть, присудить когó къ наказáнію; (Steuer) налагáть, наложить на когó.

Au'ferste'hen, *vn. irr.* (*s.*) (auferstehe, auferstand, auferstanden): воскресáть, -снуть; **Au'ferste'hung**, *f.* востáніе изъ мёртвыхъ; - Christi, *Kg.* воскресéніе Христóво; **-ngsfe'st**, *n. I.* прáздникъ воскресéнія Христóва oder Пáсхи; **-ngsgeschi'chte**, *f.* 2. повѣствовáніе о воскресéніи Христóвомъ; **-ngsposau'ne**, *f.* 2. трýбный глазъ къ востáнію изъ мёртвыхъ; **-ngsta'g**, *m. I.*

Kg. (Christi) воскресе́ніе; (der Menschen) возста́ніе изъ ме́ртвыхъ.
Au'ferwa'chen, *vn.* (*s.*) воскреса́ть, -е́снуть изъ сме́рти; **A'uferwe'cken**, *va.* (Todte) воскреша́ть, -креси́ть; **-ckung**, *f.* 2. воскреше́ніе; оживотворе́ніе.
Au'ferzie'hen, *va. irr.* (auferziehe, auferzog, auferzogen): вска́рмливать, вскорми́ть; (erziehen) воспи́тывать, воспита́ть; взраща́ть, взрости́ть; выроща́ть, -рости́ть; **Au'f-erzie'hung**, *f.*, **Au'ferzie'hen**, *n. I.* воспи́тываніе.
Au'fessen, *va. irr.* (*h.*) (esse a., ass a., aufgegessen): съѣда́ть, съѣсть.
Au'ffädeln, *va.* нани́зывать.
Au'ffahren, *va.* u. *vn. irr.* (*s.*) (fahre a., fährt a., fuhr a., aufgefahren): взъѣзжа́ть, взъѣха́ть; (auf etwas) наѣзжа́ть, -ѣ́хать; (Geschütz) подвози́ть, -везть; zum Himmel -, *Kg.* возноси́ться, -нести́сь на не́бо, на небеса́; (auffliegen) взлета́ть, -тѣть; *Bw.* поднима́ться, -ня́ться; (aufspringen) вска́кивать, вскочи́ть; вспры́гивать, вспры́гнуть; (aus dem Schlafe) вздра́гивать, вздро́гнуть со сна; (aufbrausen) вспыли́ть на кого́, вспы́хивать, -хнуть; -, *n. I.* взъѣздъ; вознесе́ніе; взлета́ніе; вспрыгива́ніе; вска́киваніе; вздра́гиваніе; испу́гъ; вспы́шка; вспы́льчивость; **-hrend**, *ppr.* u. *a.* вспы́льчивый; горя́чій; -ndes Wesen вспы́льчивость; **Au'ffahrt**, *f.* 2. взъѣздъ; (für Wagen) подъѣздъ; подъёмъ.
Au'ffallen, *vn. irr.* (*s.*) (falle a., fällt a., fiel a., aufgefallen): па́дать, пасть, упа́сть на что; удивля́ть, -ви́ть; (sonderbar erscheinen) каза́ться, по- стра́ннымъ; (in die Augen fallen) кида́ться, ки́нуться въ глаза́; **-llend**, *ppr.* u. *a.* стра́нный; (ungewöhnlich) необыкнове́нный; (wunderbar) удиви́тельный, порази́тельный; (in die Augen fallend) броса́ющійся въ глаза́; etw. - machen обраща́ть, обрати́ть на что внима́ніе други́хъ.
Au'ffällig, s. Au'ffallend.
Au'ffangen, *va. irr.* (fange a., fängt a., fing a., aufgefangen) лови́ть, слови́ть; пойма́ть; подхва́тывать, -ти́ть; собира́ть, собра́ть; подмѣча́ть, подмѣ́тить; -, s. A'bwehren; -, *n. I.* поимка; подхва́тываніе, пере-; за-; **Au'ffangsgra'ben**, *m. I.* (ä) водопріёмная кана́ва.
Au'ffärben, *va.* подкра́шивать, -кра́сить.
Au'ffasen, Au'ffasern, Au'ffäseln, *va.* раздёргивать, -дёрнуть по ни́ткѣ.
Au'ffassen, *va.* поднима́ть, -ня́ть; (ergreifen) схва́тывать, -ти́ть; (begreifen) *понима́ть, -ня́ть; (einsehen) *постига́ть, -гнуть; -, *n. I.*, **-ssung**, *f.* 2. поднима́ніе; схва́тываніе; под-; понима́ніе; поня́тіе, соображе́ніе; **-ssungsga'be**, *f.* 2., **-ssungskra'ft**, *f.* (äfte), **-ssungsvermö'gen**, *n. I.* даръ соображе́нія; поня́тливость; сообрази́тельность.
Au'ffinden, *va. irr.* (finde a., fand a., aufgefunden): находи́ть, найти́; (entdecken) открыва́ть, откры́ть; **-ndung**, *f.* нахожде́ніе; отыска́ніе; **-ndungsfa'll**, *m. I.* (älle): im - въ слу́чаѣ отыска́нія.
Au'ffischen, *va.* выта́скивать, -тащить изъ воды́; *подхва́тывать, -ти́ть; *пойма́ть; нечаянно находи́ть, найти́; достава́ть, доста́ть.
Au'fflackern, *vn.* воспаля́ться, -ли́ться; возгора́ться, -горѣ́ться; **Au'fflammen**, *vn.* (*h.*) воспламеня́ться, вспы́хивать; **Au'fflattern**, s. Au'ffliegen; **Au'fflechten**, *va. irr.* (flechte a., flicht a., flocht a., aufgeflochten): расплета́ть; (Haare) заплета́ть, -плесть вверхъ; **Au'fflicken**, *va.* нашива́ть, -ши́ть запла́ту; **Au'ffliegen**, *vn. irr.* (fliege a., flog a., aufgeflogen): взлета́ть, -тѣ́ть; (Vögel) вспа́рхивать, вспорхну́ть; *подниматься, -ня́ться; (Thür) съ шу́момъ растворя́ться, -ри́ться; - lassen, *Kw. Sw.* взрыва́ть, взорва́ть; **Au'fflug**, *m. I.* (üge) взлета́ніе; возлета́ніе; - des Geistes, *полётъ ду́ха; *поры́въ воображе́нія.
Au'ffodern, Au'ffordern, *va.* ангажиро́вывать, -рова́ть; приглаша́ть, -гласи́ть на что; предлага́ть, -ложи́ть; вызыва́ть, -звать на что; *Rw.* тре́бовать, по- чего́ отъ кого́; zum Zeugen - вызыва́ть, -звать во свидѣ́тели; er fand sich aufgefordert онъ нашёлъ себя́ вы́нужденнымъ; **Au'ffoderung, Au'fforderung**, *f.* 2. ангажирова́ніе; приглаше́ніе; предложе́ніе; вы́зовъ; вызыва́ніе; тре́бованіе; позы́въ; призы́въ; **-ngsschrei'ben**, *n. I. Rw.* пи́сьменный вы́зовъ яви́ться въ судъ; повѣ́стка о я́вкѣ въ судъ; (zur Amtsbesetzung) вы́зовъ.
Au'ffressen, *va. irr.* (fresse a., frisst a., frass a., aufgefressen): сжира́ть, сожра́ть; (wegbeizen) съѣда́ть, съѣсть; er sieht ihn an, als ob er ihn - wolle, **онъ смо́тритъ на него́, бу́дто съѣсть хо́четъ.
Au'ffrischen, *va. Mal.* подновля́ть, -ви́ть; возобновля́ть, -ви́ть; (verbessern) поправля́ть, -вить; (aufmuntern) ободря́ть, -ри́ть; -, *n. I.*, **-schung**, *f.* 2. подновле́ніе; поправка; ободре́ніе; возобновле́ніе.
Au'fführbar, *a. Sb. etc.* удобопредставля́емый; **Au'fführen**, *va.* взвози́ть, взвезти́; ста́вить, по-; (Mauern, Gebäude) стро́ить, по-; возводи́ть, -вести́; сооружа́ть, сооруди́ть; im Triumph -, *води́ть, вести́ съ торжество́мъ; (Schauspiel, Zeugen) представля́ть, -вить; (beim Namen nennen) назва́ть по и́мени; поимено́вывать, -нова́ть; (Beispiele) приводи́ть, -ве́сть; исчисля́ть, -ли́ть; (Rechnung) ста́вить, по- что на, od. въ счётъ; sich - вести́ себя́; **-rung**, *f.* 2. разставле́ніе; построе́ніе; возведе́ніе; сооруже́ніе; представле́ніе; приведе́ніе; исчисле́ніе; показа́ніе; (Betragen) поведе́ніе; namentliche - поименова́ніе; **Au'ffüllen**, *va.* наполня́ть, -нить; по-; (Weg) поднима́ть, -ня́ть; насыпа́ть, -сыпать; den Wein -, *Wb.* долива́ть, -ли́ть бо́чку вина́; -, *n. I.*, **-llung**, *f.* 2. наполне́ніе; по-; насыпа́ніе; на́сыпь; долива́ніе; **Au'ffurchen**, *va.* борозди́ть, вз-.
Au'ffüttern, *va.* вска́рмливать, вскорми́ть; (mästen) от-; (verfüttern) истра́чивать, истра́тить всё на кормъ; **Au'ffütterung**, *f.* вска́рмливаніе.
Au'fgabe, *f.* 2. уро́къ; (Arbeit) рабо́та; *Rk.* зада́ча; (Frage) вопро́съ; (Zahlung) показа́ніе.
Au'fgabeln, *va.* (mit Spiess, Gabel) брать, взять на ви́лку; *подцѣпля́ть.
Au'fgang, *m. I.* (änge) восхожде́ніе; восхо́дъ; (Osten) восто́къ; (Ort, Weg) всходъ; (Verbrauch) расхо́дъ; Auf- u. Untergang der Sonne восхожде́ніе и захожде́ніе; mit - der Sonne abreisen уѣ́хать на разсвѣ́тѣ со́лнца; **-ngsbo'gen**, *m. I. Stk.* восходя́щая широта́.
Au'fgeben, *va. irr.* (gebe a., gibt a., gab a., aufgegeben): задава́ть, -да́ть; подава́ть, -да́ть; (Geld) пока́зывать, -за́ть; (vorschlagen) предлага́ть, -ложи́ть; (verzichten) *оставля́ть, -а́вить; отка́зываться, -за́ться отъ -; die Hoffnung - теря́ть, потеря́ть наде́жду на что; einen Kranken -, *потеря́ть наде́жду на вы́здоровленіе больна́го; Kranker, den der Arzt aufgegeben hat безнадёжный больно́й; den Geist -, *испуска́ть, -сти́ть духъ; *умира́ть, умере́ть.
Au'fgebla'sen, *pp.* u. *a.* наду́тый; *го́рдый; *спеси́вый; *чва́нный; чва́нливый; (hochmüthig) надме́нный; **-senheit**, *f.* наду́тость; *го́рдость; *спесь; чва́нство; надме́нность.
Au'fgebo'gen, *pp.* u. *a.* загну́тый вверхъ.
Au'fgebo't, *n. I. Kg.* оглаше́ніе вступа́ющихъ въ бракъ; объявле́ніе о вступле́ніи въ бракъ; *Kw.* воззва́ніе; (aufgebotene Mannschaft) *Kw.* ополче́ніе; дружи́на; (Landwehr) ла́ндверъ; **-tsschei'n**, *m. I.* свидѣ́тельство о соверше́ніи церко́внаго оглаше́нія.
Au'fgebra'cht, *pp.* u. *a.* серди́тый; (erzürnt) разсе́рженный; раздражённый; (wüthend) взбѣ́шенный; - sein über etw. серди́ться на что; - werden серди́ться, раз-; er ist sehr - онъ взбѣ́шёнъ чѣмъ.
Au'fgedu'nsen, *pp.* u. *a.* наду́тый; раз-; опу́хлый; взду́тый; отёкшій; -ner Styl, *наду́тый, напы́щенный слогъ; **-senheit**, *f.* наду́тость; отёклость.
Au'fgeheit'tert, *pp.* u. *a.* весёлый.
Au'fgehen, *vn. irr.* (*s.*) (gehe a., ging a., aufgegangen): поднима́ться (od. подыма́ться), -ня́ться; in Rauch - задыми́ться; in Flammen - воспламеня́ться, -ни́ться; (Brodteig) подыма́ться, подня́ться; (Pflanzen) всходи́ть, взойти́; (Knospen) распуска́ться, -сти́ться; расцвѣта́ть, -цвѣсть; *Stk.* восходи́ть, взойти́; растворя́ться, -ри́ться; (aufbrechen) вскрыва́ться, вскры́ться; (Naht) распа́рываться, -поро́ться; (Schleifen, Knoten) развя́зываться, -за́ться; (verbraucht werden) истра́чиваться, -тра́титься; выходи́ть, вы́йти; das Fenster geht nach innen auf окно́ отворя́ется внутрь; - nach aussen на у́лицу; drei mit drei geht auf, *Rk.* три изъ трёхъ (въ оста́ткѣ) ничего́; jetzt geht mir ein Licht auf, jetzt gehen mir die Augen auf, *тепе́рь я ви́жу; *тепе́рь понима́ю (od. постига́ю); da ging ihm das Herz auf, *тутъ онъ обра́довался; - lassen тра́тить; истра́чивать, истра́тить; изде́рживать,

-жать; -, *n. I.* (Sonne) восходъ; (Flüsse) вскрытіе.
Au'fgeien, *va. Sw.* подбирать, подобрать паруса на гитовы; **Au'fgeier**, *m. I. Sw.* шкифъ въ брамстенгѣ.
Au'fgeklä'rt, *pp.* u. *a.* просвѣщённый; **-theit**, *f.* просвѣщеніе.
Au'fgeld, *n. I.* (lder) ажіо; лажъ; наддача; (Angeld) задатокъ; (Zugabe) прибавка; прибавокъ; придача; придатокъ.
Au'fgele'gt, *pp.* u. *a.* (wozu) расположенный къ чему; nicht - sein быть не въ духѣ; er ist nicht - онъ не въ духѣ; * онъ не вéсолъ.
Au'fgeräu'mt, *pp.* u. *a.* весёлый; -er Mensch весельчакъ; забавникъ; -es Wesen весёлость; **-mtheit**, *f.* весёлость. [чай!
Au'fgeschau't! *int.* смотри! примѣ-
Au'fgeschi'chtet, *pp.* u. *a.* расположенный слоями; -te Bretter, *Bw.* слои належанія; пластинки слоеватости; -te Gebirge, *Ng.* слоеватыя области; нептуническія области.
Au'fgescho'ssen, *pp.* u. *a.* высокаго роста; **Au'fgeschwe'mmt**, *pp.* u. *a.* v. Au'fschwemmen, s. d.; **Au'fgestü'lpt**, *pp.* u. *a.*: -ter Hut шляпа съ поднятыми полями; (Stiefel) сапоги съ поднятыми отворотами; (Nase) вздёрнутый носъ; **Au'fgethü'rmt**, *pp.* u. *a.* взгромождённый; **Au'fgetra'generma'ssen**, *ad.* по порученію; **Au'fgewe'ckt**, *pp.* u. *a.* живой; бойкій; * съ хорошими способностями; * весёлый; -er Kopf, -er Geist умная голова; умный человѣкъ; **-cktheit**, *f.* живость; *способность; весёлость; **Au'fgewo'rfen**, *pp.* u. *a.* v. Au'fwerfen, s. d.
Au'fgiessen, *va. irr.* (giesse a., goss a., aufgegossen): наливать, -лить; (hinzugiessen) под-; kochendes Wasser auf Thee - заваривать, заварить чай; **Au'fglätten**, *va.* выглаживать, -гладить; (Plätteisen) вутюживать, -жить.
Au'fglimmen, *vn. irr.* (*s.*) (glimmt a., glomm a., aufgeglommen): начинать, -чать тлѣть; затлѣть.
Au'fgraben, *va. irr.* (grabe a., gräbt a., grub a., aufgegraben): вырывать, вырыть; взрывать, взрыть; вскапывать, вскопать; взрыхлять, -лять; -, *n. I.*, **-bung**, *f.* 2. взрытіе; вскапываніе.
Au'fgreifen, *va. irr.* (greife a., griff a., aufgegriffen): схватывать, -тить; под-; (Flüchtlinge) пере-; ловить, поймать. [вать.
Au'fgrünen, *vn.* (*s.*) зеленѣть; *ожи-
Au'fgucken, **Au'fguken**, *vn.* (*h.*) взглянуть вверхъ.
Au'fgürten, *va.* подпоясывать, -сать; (los) рас-; (Sattelgurt) разстёгивать, -гнуть.
Au'fguss, *m. I.* (üsse) поливаніе; (Kräuter) настаиваніе; (Thee) настой; наливка; **-ssa'bsud**, *m. I.* 3. отваръ; настой; **-ssthie'rchen**, s. Infusio'nsthierchen.
Au'fhaben, *va. irr.* (habe a., hat a., hatte a., aufgehabt): имѣть на головѣ; er hat eine Perücke auf онъ въ парикѣ; у него на головѣ парикъ; er hat einen Hut auf онъ въ шляпѣ; у него шляпа на головѣ; er hat nichts auf онъ безъ шляпы; die Kinder haben für die Ferienzeit nichts auf, * дѣтямъ ничего не задано на праздники; es hat viel auf sich это важно; это много значитъ; es hat wenig auf sich это не важно; das hat nichts auf sich нужды нѣтъ.
Au'fhacken, *va.* прорубать, -бить; (Schnabel) расклёвывать, -клевать; (Holz) раскалывать, -колоть.
Au'fhäkeln, *va.* разстёгивать (крючечки). [гнуть.
Au'fhaken, *va.* разстёгивать, -сте-
Au'fhalsen, *va.* навязывать, -зать.
Au'fhalten, *va. irr.* (halte a., hält a., hielt a., aufgehalten): удерживать, -жать; за-; (Pferde, Uhr) останавливать, -новить; (verhindern) препятствовать, вос-; мѣшать, по-; (verzögern) замедливать, -лять, -лить; не затворять; не запирать; держать открытымъ; halte mich nicht auf не задерживай меня; не мѣшай мнѣ; sich - находиться; (wo leben) жить; проживать, -жить въ чёмъ; имѣть жительство; (zu lange) промедлить; (verbleiben) пребывать; оставаться, остаться; sich worüber - хулить, осуждать, осудить что; смѣяться, насмѣхаться, издѣваться надъ чѣмъ; sich über Jmdn. -, * трунить, подтрунивать надъ кѣмъ; -, *n. I.*, **-ltung**, *f.* 2. удерживаніе; за-; останавливаніе; препятствіе; замедленіе; проволочка; придерживаніе; **-lter**, *m. I.* нашильникъ; нагрудникъ; (an Thüren, Schlössern) запорка; запирка; *Bchb.* лебёдка.
Au'fhängebo'den, *m. I.* (ö) чердакъ для сушенія бѣлья; **Au'fhängen**, *va. irr.* (hänge a., hing a., aufgehangen): вѣшать; повѣсить; (Wäsche etc.) развѣшивать, -вѣсить; Jmdm. etw. -, * навязывать, -зать; (Lügen) * заставлять, -вить кого вѣрить чему; sich - повѣситься; er lässt sich Alles -, * онъ всему вѣритъ; -, *n. I.* вѣшаніе; развѣшиваніе; навязываніе.
Au'fharken, *va. Gtn. Ldw.* сгребать, сгрести; собирать, собрать въ кучу граблями; *Gtn.* (Erde, Sand) разграблять, -бить; разбивать, -бить граблями.
Au'fhaschen, *va.* ловить; поймать.
Au'fhaspeln, *va.* наматывать, -мотать; das Erz -, *Bw.* подпимать, -нять руду ручнымъ воротомъ.
Au'fhauen, *va. irr.* (haue a., hieb a., aufgehauen): рубить, разрубать, -бить; (Loch) дѣлать, сдѣлать дыру.
Au'fhäufeln, *va.* класть, на- кучками; *Gtn.* поднимать, -нять землю около чего; **Au'fhäufen**, *va.* класть, складывать, склaсть въ кучу; (unordentlich) наваливать, -лить; нагромождать, -моздить; (Reichthümer etc.) накоплять, -пить; sich - накопляться, -питься; умножаться, -житься; **Au'fhäufung**, *f.* 2. накопленіе, нагроможденіе.
Au'fhebebi'nde, *f.* 2. *Hlk.* подвязка; **-bemu'skel**, *m. I. Zk.* подъёмлющая мышица; м. подымающая; подъёмникъ.
Au'fheben, *va. irr.* (hebe a., hob a., aufgehoben): поднимать, -нять; подбирать, подобрать; приподнимать, -нять; (Hände zum Himmel) простирать, -стёрть; (aufbewahren) сохранять, -нить; (Geld) сберегать, -сберечь на что; *Rw.* (Verbrecher) перехватывать, -тить; за-; (abschaffen) уничтожать, -жить; отмѣнять, отмѣнить; (erledigen) упразднять, -нить; (schliessen) закрывать, -крыть; (Arrest, Sequester) снимать, снять; (Versammlung) распускать, -стить; прекращать, -кратить; *Rk.* сокращать, -кратить; (Heerd) *Htk.* разламывать, -ломать; (Belagerung) *Kw.* снимать, снять осаду; отступать, -пить отъ города; (Vorposten) захватить; die Tafel - вставать, встать изъ-за стола; nach aufgehobener Tafel послѣ стола; послѣ обѣда; die Kinder sind gut aufgehoben. * дѣти хорошо пристроены; Eins hebt das Andere auf одно уничтожается другимъ; -, *n. I.* подпираніе; поднятіе; приподниманіе; подъёмъ; простираніе; сохраненіе; сбереженіе; укрываніе; передерживаніе; *Rw.* перехватываніе; арестованіе; уничтоженіе; отрѣшеніе; упраздненіе; закрытіе; снятіе; прекращеніе; (einer Gleichung) *Rk.* сокращеніе экваціи; viel Aufhebens von etw. machen, * расхваливать, -лить что нибудь; * превозносить, -нести что; **Au'fheber**, *m. I.* работникъ, снимающій готовые листы; **Au'fhebung**, *f.* s. Au'fheben, *n.*; **-ngsgeri'cht**, s. Cassatio'nsgeri'cht.
Au'fheften, *va.*: auf etw. - пришивать, -шить къ чему; Jmdm. etw. -, * s. Au'fhängen.
Au'fheitern, *va.* веселить; развеселять, -лить; sich - (Menschen) развеселяться, -литься; стать веселѣе; (Wetter) яснѣть; проясниваться, -нѣть; проясняться, проясниться; свѣтлѣть, просвѣтлѣть; просіять; der Himmel heitert sich auf на небѣ яснѣетъ; небо начинаетъ проясниваться; **-rung**, *f.* 2. развлеченіе; **-rungsmi'ttel**, *n. I.* средство для развлеченія.
Au'fhelfen, *va. irr.* (helfe a., hilft a., half a., aufgeholfen): Jmdm. - помогать, -мочь кому встать; (aufrichten) поднимать, -нять; (auf's Pferd) подсаживать, -садить на лошадь; (wiederherstellen) возстановлять, -вить; (unterstützen) поддерживать, -жать кого; помогать, -мочь кому; sich - вставать, встать; sich wieder - снова поправлять, -вить свои дѣла; **Au'fhellen**, *va.* (Sache) дѣлать яснымъ od. понятнымъ; (erklären) объяснять, -нить; по-; изъ-; разъ-; sich - (Himmel, Wetter), s. Au'fheitern (sich); (klar werden) объясняться, -ниться; про-; становиться, стать яснѣе; -, *n. I.*, **-llung**, *f.* 2. объясненіе; по-; разъ-; изъясненіе.
Au'fhenken, *va.* вѣшать; -, *n. I.* вѣшаніе.
Au'fhetzen, *va. Jäg.* поднимать, -нять; выгонять, -гнать собаками; Jmdn. -, * подстрекать, -кнуть; задорить; подзадоривать, -рить; (aufwiegeln) возмущать, -мутить; -, *n. I.*, **Au'fhetzung**, *f.* 2. подниманіе; подстреканіе; подзадориваніе; подущеніе; на-; возмущеніе; **Au'fhetzer**, *m. I.* подстрекатель; поджигатель; наушникъ, возмутитель. [вить.
Au'fheulen, *vn.* (*h.*) зарыдать, за-

Au'fhissen, *va.* *Sw.* поднимáть, -ня́ть; подвя́зывать, -зáть.
Au'fhocken, *va.* поднимáть, -ня́ть od. брать, взять нá спину; -, *vn.*: Jmdm. - сади́ться, сѣсть комý нá спину; **Au'fholen**, *va.* приноси́ть, -нéсть что изъ чегó; ein Schiff -, *Sw.* стáвить, постáвить корáбль пря́мо на киль.
Au'fhorchen, *vn.* (*h.*) слýшать; hoch - прислýшиваться; **Au'fhören**, *vn.* (*h.*) переставáть, -стáть; (beendigen) кончáть, -чить; кончáться, -читься; (vorübergehen) проходи́ть, пройти́; переставáть, -стáть; прекращáться, прекрати́ться; -, *n.* *I.* переставáніе; кончáніе; прекращéніе; внимáніе.
Au'fhülfe, *f.* 2. вспоможéніе; пóмощь; пособіе; **Au'fhüllen**, *va.* вскрывáть, вскрыть; от-; рас-;
Au'fhüpfen, *vn.* (*s.*) вскáкивать, вскочи́ть; вспры́гивать, -гнуть.
Au'fhusten, *vn.* (*h.*) закáшливать, закáшлять.
Au'fjagen, *va.* *Jäg.* поднимáть, -ня́ть; под- съ мѣ́ста; выгоня́ть, -гнать.
Au'fjochen, *va.* s. Au'fladen.
Au'fjauchzen, *vn.* (*h.*) ликовáть; восторжéствовать; zu Jemandem - встрѣчáть, встрѣ́тить когó рáдостными восклицáніями.
Au'fjubeln, s. Au'fjauchzen.
Au'fkämmen, *va.* (Haare) зачёсывать, -сáть вверхъ, къ вéрху; (umkämmen) пере-; рас-.
Au'fkatzen, *va.* *Sw.*: die Anker - брать, взять на катъ; притя́гивать, -тянýть кáтомъ къ кранбáлкѣ; *Zm.* срубáть, сруби́ть.
Au'fkauf, *m.* *I.* (äufe) скупáніе; за-; закýпка; перекýпка; **Au'fkaufen**, *va.* скупáть, скупи́ть; на-; за-; (Alles) пере-; бары́шничать; -, *n.* *I.* s. Au'fkaufen; **Au'fkäufer**, *m.* *I.* скýпщикъ; перекýпщикъ; бары́шникъ; **Au'fkäuferei'**, *f.* 2. бары́шничество.
Au'fkegeln, *va.* *Sw.* (Stückkugeln) склáдывать, сложить въ кýчи.
Au'fkeimen, *vn.* (*s.*) пускáть, -сти́ть ростки́; прозябáть, -бнуть; произрастáть, -расти́; (Leidenschaften) * возраждáться, -роди́ться; aufkeimende Liebe, * возникáющая любóвь; **Au'fkerben**, *va.* зарубáть, -би́ть на би́ркѣ; **Au'fkippen**, *va.* поднимáть, -ня́ть съ одно́й стороны́; под- съ одногó бóка; -, *vn.* (*s.*) вдругъ поднимáться, -ня́ться; den Anker -, *Sw.* класть, положи́ть я́корь вдоль бóрта; **Au'fkitten**, *va.* наклéивать, -клеи́ть замáзкою; **Au'fklaffen**, *vn.* (*h.*) зія́ть; быть откры́тымъ.
Au'fklaftern, *va.* класть въ сажéни.
Au'fklappen, *va.* (Tisch etc.) раскрывáть, -кры́ть.
Au'fklären, *va.* проясня́ть, -ни́ть; раз-; (Oel, Wein) клеровáть; очищáть, очи́стить; (Menschen) * просвѣщáть,- свѣти́ть; (Dunkles) объясня́ть, -ни́ть; раз-; sich - (Himmel) проясни́вать, -яснѣ́ть; разъя́сниваться, -нѣ́ться; aufgeklärt,* просвѣщённый; **Au'fklärer**, *m.* *I.* просвѣти́тель; -**rerin**, *f.* 2. просвѣти́ница; -**rling**, *m.* *I.* *iron.* лóжный просвѣти́тель; **Au'fklärung**, *f.* 2. прояснéніе; разъ-; просвѣщéніе; объяснéніе; изслѣ́дованіе; **Au'fklärungssu'cht**, *f.* страсть къ просвѣщéнію людéй; страсть просвѣщáть людéй.
Au'fklauben, *va.* расковы́ривать, -ря́ть; расколýпывать, -пáть.
Au'fklauen, *va.* *Bk.* соединя́ть, -ни́ть на лáпки.
Au'fkleben, *va.* наклéивать, -клеи́ть; **Au'fkleistern**, *va.* наклéивать, наклеи́ть клéйстеромъ.
Au'fklettern, *vn.* (*s.*) взлѣзáть; взлѣзть; вскарáбкиваться; вскарáбкаться; **Au'fklimmen**, *vn.* *irr.* (s.) (klimme a., klomm a., aufgeklommen), s. Au'fklettern.
Au'fklinken, *va.* отщёлкивать, отщёлкнýть.
Au'fklopfen, *va.* расколáчивать, -колоти́ть; (Eier) *Kk.* взбáлтывать, -болтáть; s. a. Au'flockern; das Herz klopfte hoch auf, * сéрдце си́льно заби́лось; **Au'fknacken**, *va.* разгрызáть, -гры́зть; расщёлкивать, -кнýть.
Au'fknöpfen, *va.* (Rock) разстёгивать, -гнýть; aufgeknöpfter Rock сертýкъ на распáшку; sich - разстёгиваться, -гнýться; **Au'fknüpfen**, *va.* (Knoten) развя́зывать, -зáть; (Zusammengewirrtes) распýтывать, -тать; (in die Höhe) подвя́зывать, -зáть; (aufhängen) вѣ́шать, повѣ́сить; -**pfung**, *f.* 2. развя́зываніе; распýтываніе; подвя́зываніе; вѣ́шаніе.
Au'fkochen, *va.* взвáривать, -ри́ть; (nochmals kochen) пере-; кипяти́ть; -, *vn.* (*h.*) кипѣ́ть; вскипáть, -пѣ́ть; -, *n.* *I.*, **Au'fkochung**, *f.* 2. взвáриваніе; вскипячéніе; вскипáніе.
Au'fkommen, *vn.* *irr.* (s.) (komme a., kam a., aufgekommen): вставáть, встать; (sich erheben) поднимáться, подымáться, подня́ться; (Kranke) *Hlk.* выздорáвливать, -здоровѣ́ть; (am Vermögen) * поправля́ть, -вить своё состоя́ніе; поправля́ться, -виться; (in Gebrauch kommen) входи́ть, войти́ въ употреблéніе; в. въ обыкновéніе; für etw. -,* отвѣчáть за что; брать, взять что на свою́ отвѣ́тственность; (bürgen) ручáться; поручáться, -чи́ться въ чёмъ; -, *n.* *I.* (Pflanzen) выростáніе; (Genesen) выздорáвливаніе; (Bürge) порýка; **Au'fkömmling**, *m.* *I.* врéменщикъ; вы́скочка.
Au'fkoppeln, *va.* (*h.*) спускáть, спусти́ть со свóры.
Au'fkönnen, *vn.* (*h.*) (kann a., konnte a., aufgekonnt): мочь вставáть.
Au'fkrachen, *vn.* (*s.*) ломáться съ трéскомъ, трéснуть.
Au'fkramen, s. Au'fräumen.
Au'fkrämpen, *va.* (Hut) заворáчивать, -вороти́ть поля́ у шля́пы.
Au'fkratzeisen, *n.* *I.* дрáчка; **Au'fkratzen**, *va.* царáпать; оцарáпывать, -пать; рас-; (aufkämmen) чесáть; расчёсывать, -сáть; (Tuch) *W.* вóрсить; ворсовáть; наводи́ть, -вéсть вóрсу на чёмъ; (mit der Kratzbürste) расчёсывать, -сáть; aufgekratzte, wund geriebene Stelle саднó; ссáдка; -, *n.* *I.* оцарáпываніе; осáдненіе; расчёсываніе; наведéніе вóрсы; **Au'fkratzer**, *m.* *I.* s. Tu'chscheerer; Wo'llkamm.
Au'fkräuseln, *va.* завивáть (вóлосы).
Au'fkreischen, *vn.* (*h.*) вскри́кивать; вскри́кнуть.
Au'fkriegen, *va.* открывáть, -кры́ть; отворя́ть, развя́зывать, -зáть.
Au'fkritzeln, *va.* намарáть; стáвить карáкули; настáвить карáкули.
Au'fkündbar, *a.*: -res Capital отказнóй капитáлъ; **Au'fkündigen**, *va.* (Capital) трéбовать, по- отъ когó возвращéнія капитáла; (Wohnung) откáзываться, -зáться отъ квартíры; (Miethe) откáзывать, -зáть жильцý; объявля́ть, -ви́ть жильцý откáзъ по наймý; (Dienst) откáзываться отъ служéнія у когó; отслужи́ть комý; (Waffenstillstand) *Kw.* объявля́ть, -ви́ть о прекращéніи перемирíя; **Au'fkündigung**, *f.* 2. (Vertrag) объявлéніе о прекращéніи договóра; (Capital) откáзъ капитáла; (Miethe) объявлéніе откáза по наймý; -**ngstermi'n**, *I.*, -**ngszei't**, *f.* 2. срокъ объявлéнія откáза.
Au'flachen, *vn.* (*h.*) засмѣя́ться; laut - хохотáть, захохотáть.
Au'fladen, *va.* *irr.* (lade a., ladet od. lädt a., lud a., aufgeladen): наклáдывать, -клáсть въ что; (belasten) нагружáть, -грýзить; навáливать, -вали́ть на когó что; навью́чивать, навью́чить когó чѣмъ; (Schuld) взвáливать; на когó винý; (Jmds. Unwillen, Hass) * навлекáть, навлéчь на себя́; **Au'flader**, **Au'fläder**, *m.* *I.* нагрýзчикъ; навáльщикъ; **Au'fladung**, *f.* 2. нагрýзка.
Au'flage, *f.* 2. (Steuer) налóгъ; (Abgabe) пóшлина; gerichtliche - судéбное постановлéніе, определéніе, объявлéніе, распоряжéніе, приказáніе; *Bchdr.* издáніе; *Bchh.* завóдъ; eine neue - eines Buches veranstalten, *Bchh.* *Bchdr.* печáтать, напечáтать кни́гу нóвымъ издáніемъ.
Au'flagern, *va.* класть, положи́ть; уклáдывать, уложи́ть; -, *vn.* (*s.*) ложи́ться, лечь; -, *H.* s. La'gern; **Au'flagerung**, *f.* 2. *Bw.* належáніе формáцій; напластовáніе гóрныхъ порóдъ.
Au'flanger, *m.* *pl.* *Sw.* фýтокъ.
Au'flassen, *va.* *irr.* (lasse a., lässt a., liess a., aufgelassen): пускáть, пусти́ть вверхъ; (aufsteigen lassen) спускáть, -сти́ть; (offen lassen) не затворя́ть, -ри́ть; не запирáть, -ерéть чегó; **Au'flässig**, *a.* *Bw.* оставлéнный; **Au'flassung**, *f.* 2.: - eines Hauses, *Rw.* запи́сываніе дóма на чьё-либо и́мя.
Au'flasten, etc. s. Au'fbürden, etc.
Au'flauerer, *m.* *I.* шпіóнъ; карáульщикъ; **Au'flauern**, *vn.* (*h.*): Jmdm. -стерéчь; подстерегáть, -рéчь; карáулить; подкарáуливать, -лить когó; -**rung**, *f.* 2. подстережéніе.
Au'flauf, *m.* *I.* (äufe) стечéніе; (Tumult) тревóга; мятéжъ; (Aufruhr) смятéніе; волнéніе; (Backwerk) *Kk.* пирóжное изъ фрýктовъ; **Au'flaufen**, *vn.* *irr.* (laufe auf, läuft auf, lief auf, aufgelaufen): увели́чиваться, -читься; накопля́ться, -пи́ться; (anwachsen) наростáть, -рости́; (anschwellen) *Hlk.* пýхнуть; распухáть, -пýхнуть; наливáться, -ли́ться; *Sw.* набѣгáть, -бѣжáть; наѣзжáть, -ѣхать на что; Jmdn. - lassen, *Ftk.* дать комý набѣжáть od. наткнýться; er will die Zinsen - lassen, * онъ хóчетъ остáвить

проце́нты на прираще́ніе; sich - стере́ть но́ги отъ бѣ́ганія; -, *n. I.* (der Schulden) нараста́ніе; s. Au'f-schwellen, *n.*; **Au'fläufer**, *m. I. Bw.* насы́пщикъ; *Sw.* ю́нга.

Au'flaurer, **Au'flaurung**, s. Au'f-laurer etc. [-шать.

Au'flauschen, *vn.* (*h.*) подслу́шивать,

Au'fleben, *vn.* (*s.*) ожива́ть, ожи́ть; ободря́ться, ободри́ться.

Au'flecken, *va.* слі́зывать, -за́ть.

Au'flegen, *va.* класть, положи́ть на что; (Abgaben) налага́ть, -ложи́ть; (Pflaster etc.) *Hlk.* приложи́ть; (hinzufügen) прибавля́ть, -вить; ein Buch -, *Bchh. Bchdr.* печа́тать, напеча́тать; издава́ть, -да́ть; (Strafe) осужда́ть, осуди́ть кого́ къ наказа́нію; (Verbindlichkeit, Pflicht) возлага́ть, -ложи́ть на кого́ обя́занность; Schminke - румя́ниться, на-; sich - (mit den Ellenbogen) облока́чиваться, -локоти́ться; sich etw. -, *обременя́ть, -ни́ть себя́ чѣмъ; **aufgelegt**, *располо́женный; -, *n. I.*, **-gung**, *f.* 2. наложе́ніе; накла́дываніе; рас-; при-; прибавле́ніе; присужде́ніе; возложе́ніе.

Au'flehnen, *va.* присла́нивать, прислоня́ть, -слони́ть къ чему́; sich auf etw. - присла́ниваться къ чему́; (mit den Ellenbogen) облока́чиваться, -локоти́ться; (wider Jmdn.) возстава́ть, -ста́ть про́тивъ кого́; -, *n. I.*, **-nung**, *f.* 2. присла́ниваніе; облока́чиваніе; возста́ніе; сопротивле́ніе.

Au'fleimen, *va.* накле́ивать, -кле́ить.

Au'flesen, *va. irr.* (lese auf, lieset auf, las auf, aufgelesen): подбира́ть, подобра́ть; (sammeln) собира́ть, -бра́ть.

Au'fleuchten, *vn.* (*h.*) блесну́ть, сверкну́ть; (Flammen) показа́ться.

Au'flichten, *vn. Mal.* дать свѣ́тлые оттѣ́нки карти́нѣ.

Au'fliegen, *vn. irr.* (*h.*) (liege auf, lag auf, aufgelegen): лежа́ть на чѣмъ; (sich stützen) опира́ться, -ере́ться о, объ, обо что; **-gend**, *ppr.* u. *a.* належа́щій; *Bw.* налега́ющій; sich - (Kranke etc.) належа́ть бокъ.

Au'flocken, s. Krä'useln.

Au'flockern, *va.* (Erde) взрыхля́ть, -ли́ть; разгреба́ть, -гре́сть; (Pfühl) взбива́ть, взби́ть; перетря́сывать, -сти; -, *n. I.*, **-rung**, *f.* 2. взрыхле́ніе; разгреба́ніе; избива́ніе; перетря́хиваніе.

Au'flodern, *vn.* (*s.*) вспы́хивать, -хнуть; загора́ться, -рѣ́ться; запыла́ть; воспламеня́ться, -ни́ться; *воспыла́ть чѣмъ; -, *n. I.* вспы́шка.

Au'flösbar, *a. Rk.* разрѣши́мый; *Schdk.* раствори́мый; **-rkeit**, *f.* рѣши́мость; разрѣши́мость; *Schdk.* растворя́емость; **Au'flösen**, *va.* (Knoten, Schleifen) развя́зывать, -за́ть; (Zusammengewirrtes) распу́тывать, -пу́тать; (Versammlung etc.) распуска́ть, -сти́ть; (Freundschaft, Verbindungen) прерыва́ть, -рва́ть; прекраща́ть, -крати́ть; *разбира́ть, разобра́ть; поясня́ть, -ни́ть; (Räthsel) разга́дывать, -гада́ть; (Zweifel, Aufgabe) рѣша́ть, -ши́ть; разрѣша́ть, -ши́ть; (flüssig machen) разводи́ть, -вести́; разжижа́ть, разжи́дить; распуска́ть, -сти́ть; *Schdk.* растворя́ть, -ри́ть; разлага́ть, -ложи́ть; *Tk.* уничто-жа́ть, -жить; sich - (zergehen, schmelzen) распуска́ться, -сти́ться; (auseinandergehen) разстра́иваться, разстро́иться; расходи́ться, разойти́сь; (zerfallen) распада́ться, -па́сться; (sterben) умере́ть; sich in etw. - превраща́ться, -врати́ться; -, *n. I.* s. Au'flösung; **-send**, *ppr.* u. *a.* разрѣша́ющій; *Hlk.* раствори́тельный; *Schdk.* растворя́ющій; **Au'flöslich**, s. **Au'flösbar**; **Au'flösung**, *f.* 2. развя́зываніе; распу́тываніе; распуще́ніе; *Tk.* уничтоже́ніе; закры́тіе; прекраще́ніе; расторже́ніе; разстро́йство; (Räthsel) разга́дка; рѣше́ніе; разрѣше́ніе; разложе́ніе; растворе́ніе; распаде́ніе; (Tod) *сме́рть; (Entwickelung) *развя́зка; *Httk. Schdk.* раство́ръ; сгорѣ́ніе; горѣ́ніе; **-ngsku'nst**, *f.* s. Analy'se, Analy'tik; **-ngsmi'ttel**, *n. I.* сре́дство разрѣша́ющее od. разбива́ющее; *Schdk.* растворя́ющее сре́дство; **-ngswo'rt**, *n. I.* 3. сло́во разга́дки; **-ngszei'chen**, *n. I. Tk.* квадра́тъ; беквадра́тъ; бека́ръ; разрѣши́тельный знакъ; отка́зъ.

Au'flöthen, *va.* припа́ивать, -пая́ть; **-thung**, *f.* 2. припа́йка.

Au'fmachen, *va.* отворя́ть, -ри́ть; рас-; (Deckel, Augen) открыва́ть, -кры́ть; отпира́ть, отпере́ть; (Flaschen) раску́поривать, -порить; (Briefe) распеча́тывать, -тать; (Buch) вскрыва́ть, вскрыть; рас-; (Schleifen, Knoten) развя́зывать, -за́ть; (Rechnung) випи́сывать, -сать; sich - уходи́ть, уйти́; sich auf und davon machen убѣжа́ть; убра́ться; отправля́ться, отпра́виться. [лывать, смоло́ть.

Au'fmahlen, *va.* (Getreide etc.) сма-

Au'fmalen, *va.* нарисо́вывать, -сова́ть; (Gemälde) подновля́ть, -нови́ть.

Au'fmarsch, *m. I.* (märsche) *Kw.* построе́ніе; вы́ходъ; **-rschi'ren**, *vn.* (*s.*) станови́ться, стать въ строй.

Au'fmästen, *va. Ldw.* отка́рмливать.

Au'fmauern, *va. Bk.* стро́ить; выстра́ивать, -строить.

Au'fmerken, *vn.* (*h.*) примѣча́ть что; быть внима́тельнымъ къ чему́, къ кому́; (zuhören) слу́шать; (aufzeichnen) отмѣча́ть, -мѣ́тить; запи́сывать, -са́ть; -, *n. I.* примѣча́ніе; от-; внима́ніе.

Au'fmerksam, *a.* внима́тельный; *ad.* внима́тельно; со внима́ніемъ; Jmdn. - machen auf etw. обраща́ть, обрати́ть чьё внима́ніе на что; ука́зывать, -за́ть на что; - zuhören внима́тельно слу́шать; слу́шать со внима́ніемъ; **-mkeit**, *f.* 2. внима́ніе; внима́тельность; примѣча́ніе; die - auf etw. richten обраща́ть, обрати́ть внима́ніе на что; er zeigt gegen sie zu viel -, *онъ сли́шкомъ её отлича́етъ; *онъ сли́шкомъ ла́сково съ не́ю обхо́дится; Mangel an - невнима́ніе; неуваже́ніе; **Au'fmerkung**, *f.* 2. s. Au'fmerken, *n.*, Au'fzeichnung.

Au'fmessen, *va. irr.* (messe auf, misst auf, mass auf, aufgemessen): измѣ́ривать, измѣря́ть, -рить.

Au'fmucken, *vn.* (*h.*) s. Mu'cken, Mu'cksen.

Au'fmuntern, *va.* (Schlafende) прогоня́ть, -гна́ть сонъ у кого́; (erheitern) развеселя́ть, -ли́ть; (zum Fleisse) поощря́ть, -ри́ть; (Muth einsprechen) ободря́ть, -ри́ть; **-rnd**, *ppr.* u. *a.* ободри́тельный; поощри́тельный; aufmunterndes Beispiel поощри́тельный примѣ́ръ; **-rung**, *f.* 2. ободре́ніе; поощре́ніе.

Au'fmüssen, *va. irr.* (*h.*) (muss auf, musste auf, aufgemusst): быть принужде́ннымъ встава́ть.

Au'fnageln, *va.* прибива́ть, -би́ть; прикола́чивать, -колоти́ть гвоздя́ми; **-lung**, *f.* 2. прибива́ніе; прикола́чиваніе гвоздя́ми; пригва́жживаніе.

Au'fnagen, *va.* изгрыза́ть, изгры́зть.

Au'fnähen, *va.* нашива́ть, -ши́ть; (verbrauchen) исшива́ть, -ши́ть; истра́чивать, -тра́тить на шитьё.

Au'fnahme, *f.* 2. пріёмъ; (Bewirthung) угоще́ніе; (in eine Gemeinde) припи́ска; (einer Summe) заёмъ; topographische - топографи́ческая съёмка; - an Kindes Statt усыновле́ніе; - gewähren дать прі́ютъ; gute - finden быть хорошо́ при́няту; in - sein, *быть въ мо́дѣ; in - bringen вводи́ть, ввести́ въ обыкнове́ніе (въ употребле́ніе, въ мо́ду); in blühenden Zustand bringen приводи́ть, -ве́сть въ лу́чшее состоя́ніе; **Au'fnahme-**, *a.* пріёмный; **-meballoteme'nt**, *n. I.* пріёмная балотиро́вка; **-meexa'men**, *n. I.*, **-meprü'fung**, *f.* 2. пріёмный экза́менъ; пріёмное испыта́ніе.

Au'fnehmen, *va. irr.* (nehme auf, nimmt auf, nahm auf, aufgenommen): поднима́ть, -ня́ть; подбира́ть, подобра́ть; (bewirthen) угоща́ть, угости́ть; дава́ть, дать приста́нище (прі́ютъ, убѣ́жище); пуска́ть, -сти́ть къ себѣ́ въ домъ; (in eine Gemeinde) припи́сывать, -са́ть; an Kindes Statt - усыновля́ть, -ви́ть кого́; принима́ть, -ня́ть кого́ вмѣ́сто до́чери; als Bürger - принима́ть, -ня́ть кого́ въ сосло́віе мѣща́нъ; als Mitglied - приня́ть въ чле́ны; (Artikel, Aufsatz) *Litt.* помѣща́ть, -мѣсти́ть; печа́тать, на-; (Geld) занима́ть, -ня́ть; (Vermögen) *Rw.* составля́ть, -вить инвента́рь; со- опись имѣ́нія; опи́сывать, -са́ть имѣ́ніе; (Nachlass) *Rw.* приве́сть въ извѣ́стность; (Protokoll) составля́ть, -вить; (in's Protokoll) пропи́сывать, -са́ть, вноси́ть, внести́ въ что; (Gegend) снима́ть, снять; (Riss) составля́ть, -вить; начёртывать, -та́ть; (einsaugen) вса́сывать, всоса́ть; (Eindrücke) *принима́ть, -ня́ть; воспри-; (etw. als Scherz, Beleidigung) принима́ть, -ня́ть что въ, за; man muss nicht alles so hoch -, *не на́добно такъ стро́го принима́ть ка́ждую ма́лость; etw. übel - принима́ть, -ня́ть что въ худу́ю, въ дурну́ю сто́рону; (unterbrochene Erzählung od. Bericht) продолжа́ть; es mit Jmdm. -, *равня́ться, сра́внивать-ся, -ня́ться съ кѣмъ; помѣря́ться съ кѣмъ; (in sich fassen) вмѣща́ть, вмѣсти́ть въ себя́; sich - lassen als Bürger, *Stw.* запи́сываться, -са́ться въ сосло́віе мѣща́нъ; -, *n. I.* s. Au'fnahme, Au'fnehmung; **-mer**, *m. I.* укрыва́тель; (eines Vermögens) опи́счикъ; **-mung**, *f.* (Grundrisse, Pläne) черче́ніе; (Gegen-

den) съёмка; (der gedruckten Bogen) *Bchdr.* подъёмъ. [заклёпкою.
A'ufnieten, *va.* прикрѣплять, -пить
Au'fnöthigen, *va.*: Jmdm. etw. - принуждать, -нудить кого взять что; навязывать, -зать кому что.
Au'fopfern, *va.* жертвовать, по- (чѣмъ); приносить, -нести что въ жертву; (seine Kräfte) лишаться, лишиться силъ; (anwenden) употреблять, -бить; **-rung**, *f.* 2. жертвованіе; пожертвованіе.
Au'fpacken, *va.* накладывать, накласть; наваливать, -лить; вз- на что; (öffnen, aufmachen) развязывать, -зать; (Habseligkeiten) собирать, -брать; -, ** s. Au'fzanken, Au'fschelten; -, *n. I.* накладываніе; наваливаніе; (Oeffnen) развязываніе. [ить.
Au'fpappen, *va.* наклеивать, накле-
Au'fpassen, *va.* прилаживать, -ладить; (Hut) примѣривать, примѣрить; auf etw. -, * остерегаться, -речься; *примѣчать, -мѣтить что; * быть внимательнымъ къ чему; *внимательно слушать; Jmdm. - смотрѣть за кѣмъ; караулить, под- кого; поджидать кого; pass' auf! aufgepasst! будь внимателенъ! будь осторожёнъ! **Au'fpasser**, *m. I.* присмотрщикъ; над-; (Auflauerer) караульщикъ; *Sw.* часовой на марсѣ. [на колъ.
Au'fpfählen, *va.* сажать, посадить
Au'fpflanzen, *va.* ставить, по-; разстанавливать, разстановить; (Fahnen) втыкать, воткнуть; (Bajonette) *Kw.* примыкать, примкнуть.
Au'fpflügen, *va. Ldw.* вспахивать, -хать; -, *n. I.* вспахиваніе. [-вить.
Au'fpfropfen, *va. Gtn.* прививать,
Au'fpichen, *va.* приклеивать, -клеить смолою. [-клевать.
Au'fpicken, *va.* (Eier) расклёвывать,
Au'fplätten, *va.* гладить, вы-; утюжить, вы-.
Au'fplatzen, s. Au'fbersten.
Au'fprägen, *va.* вычеканивать, -нить.
A'ufprasseln, *vn.* (*h.*) затрещать, съ трескомъ взлѣтать, -тѣть на воздухъ. [нуть.
Au'fpressen, *va.* натискивать, -тис-
Au'fproben, **Au'fprobi'ren**, s. Au'fpassen, A'nprobi'ren.
Au'fprotzen, *va.*: die Kanonen -, *Kw.* ставить, поставить пушки на передки.
Au'fpumpen, *va.* (Wasser) поднимать, -нять, доставать, -стать посредствомъ насоса.
Au'fputz, *m. I.* s. Putz; **Au'fputzen**, *va.* убирать, убрать; наряжать, -рядить; (verschönern) украшать, украсить; (reinigen) чистить; вычищать, -чистить; подновлять, -вить. [миться.
Au'fqualmen, *va.* (*s.*) густо зады-
Au'fquellen, *va.* парить; распаривать, -рить; (aufweichen) размачивать, -мочить; -, *vn. irr.* (*s.*) (quelle auf, quillt auf, quoll auf, aufgequollen): бить ключёмъ; вытекать стремительно; (sich werfen) бухнуть, разбухать, -бухнуть; (sich aufblasen) раздуваться, -дуться.
Au'fquetschen, *va.* натискивать, натиснуть.
Au'fraffen, *va.* нахватывать, нахватать; (Geld etc., Kleid) подбирать, подобрать; sich - вскакивать, вскочить; вспрыгивать, вспрыгнуть; (vom Lager) подниматься, -няться.
Au'franken (sich), *vr.* виться, обвиваться, -виться около чего.
Au'frathen, *va.*: Jmdm. etw. aufzurathen geben задавать, -дать кому что для разгадки.
Au'frauchen, *va.* выкуривать, -рить; -, *vn.* задымиться.
Au'frauhei'sen, *n. I. W.* драчка; **Au'frauhen**, *va. W.* шерошить; ерошить; взъерошивать, -шить; (Leder) замшить; (Tuch) ворсить, на-;
Au'frauher, *m. I. W.* ворсильщикъ.
Au'fräumen, *va.* убирать, убрать; *H.* распродавать, -дать остальные товары, остатки товаровъ ниже закупной цѣны od. по закупной цѣнѣ; (ordnen) приводить, -вести въ порядокъ; (Localitäten) прибирать, -брать; чистить; очищать, очистить; *Gtn.* расчищать, -чистить; -, *n. I.*, **-mung**, *f.* убираніе; при-; приведеніе въ порядокъ; распродажа; расчистка.
Au'frauschen, *vn.* (*h.*) съ шумомъ подниматься. [harken.
Au'frechen, *va. Gtn. Ldw.* s. Au'f-
Au'frechnen, *va.* (gegen einander) сосчитывать, -тать; Jmdm. etw. - насчитывать, насчитать.
Au'frecht, *va.* прямой; aufrechter Gang прямая походка; -, *ad.* прямо; стоймя; - stellen ставить, поставить стоймя, стойкомъ; торчмя; - stehen стоять прямо; - stehend стоймя; стойкомъ; - gehen ходить прямо; - halten, * - erhalten, * сохранять, сохранить; поддерживать, -жать; (Gesetze) строго соблюдать, -блюсти; не нарушать, -шить; sich - erhalten стоять прямо; **-thaltung**, *f.* 2. сохраненіе; соблюденіе; *Rw.* охраненіе законности; признаніе законной силы чего.
Au'frecken, *va.* вышягивать вверхъ; поднимать. [под-.
Au'freden, *va.* уговаривать, -рить;
Au'fregen, *va.* раздражать, -жить; (beunruhigen) тревожить; встревоживать, -жить; (Leidenschaften) возбуждать, -будить; (Gemüther) волновать; вз-; (aufwiegeln) возмущать, -мутить; das Meer - волновать, вз- море; взбушевать море; **-gend**, *ppr.* u. *a.* раздражительный; **-gung**, *f.* 2. раздраженіе; встревоживаніе; возбужденіе; волненіе; смущеніе; возмущеніе; **-gungsmi'ttel**, *n. I.* раздражительное средство.
Au'freiben, *va. irr.* (reibe auf, rieb auf, aufgerieben): растирать, -тереть; (vernichten) * истреблять, -бить; *уничтожать, -жить; (vertilgen) *истреблять, -бить; (Kräfte) *истощать, -щить; изнурять, -рить;
Au'freibung, *f.* 2. уничтоженіе; истребленіе; истощеніе.
Au'freichen, *va.* подавать, -дать вверхъ.
Au'freihen, *va.* панизывать, -зать.
Au'freissen, *va. irr.* (reisse auf, riss auf, aufgerissen): разрывать, разорвать; раздирать, разодрать; *Ldw.* (Ackerland) взрывать, взрыть; (Strassenpflaster) ломать; взламывать, -ломать; (Thüren, Fenster) отворять, -рить съ шумомъ; насильно рас-; (Wunde) растравливать od. -травлять, -травить; растрогивать, -гать; (Verband) срывать, сорвать; (Augen plötzlich) открывать, -крыть; рас-; (Mund) разѣвать, разинуть; (Risse, Pläne) чертить; начерчивать, -чертить; -, *vn. irr.* (*s.*) рваться, разрываться, разорваться; (auftrennen) пороться; распарываться, -пороться; (platzen) трескаться; растрескиваться, -каться; (rissig werden) расщеливаться, -литься; -, *n. I.* раздираніе; взрываніе; подниманіе; взломка; распашка; вырѣзываніе; распарываніе; разѣваніе; разстёгиваніе; черченіе.
Au'freiten, *vn. irr.* (*s.*) (reite auf, ritt auf, aufgeritten): выѣзжать, -ѣхать; *Kw.* становиться, стать въ строй; (sich wund reiten) саднить, ссаднить; -, *n. I.* (der Ritter) выѣздъ.
Au'freizen, s. Au'fbringen, A'nreizen; **-zer**, *m. I.* подстрекатель; поджигатель.
Au'frennen, *va. irr.* (renne auf, rannte auf, aufgerannt): съ разбѣгу отворять, -рить; -, *vn.* (*s.*) набѣгать, -бѣжать на что.
Au'frichten, *va.* поднимать, -нять; ставить, по- прямо; den Kopf - приподнимать, -нять; (aufbauen) строить, по-; воздвигать, воздвигнуть; Jmdn. -, * ободрять, -рить * *утѣшать, -шить; sich - подниматься, -няться; припод-; вставать, встать; (sich gerade stellen) выпрямляться, -миться; *ободряться, -риться; *утѣшать, -шить себя; -, *n. I.*, **Au'frichtung**, *f.* 2. подниманіе; приподниманіе; сооруженіе; ободреніе; утѣшеніе; **-ter**, *m. I. Zk.* подыматель; мышца подъёмлющая.
Au'frichtig, *a.* откровенный; чистосердечный; искренній; (ohne Falsch) нелицемѣрный; **-tigkeit**, *f.* откровенность; чистосердечіе; искренность.
Au'frichtung, *f.* s. Au'frichten, *n.*
Au'friegeln, *va.* отодвигать, -двинуть задвижку; (Thür) отворять, -рить, -отпирать, перёть дверь.
Au'friss, *m. I.* 3. *Bk.* фасадъ; планъ наружнаго вида строенія; планъ лицевой (od. передней) стороны строенія; (Riss) *Bk.* чертёжъ; конструкція; начертаніе; **-sszi'rkel**, *m. I.* чертёжный циркулъ.
Au'fritzen, *va.* оцарапывать, -пать; (ein wenig) надрѣзывать, -зать; aufgeritzte Stelle царапина; надрѣзъ; насѣчка; -, *n. I.*, **Au'fritzung**, *f.* 2. оцарапываніе; надрѣзываніе; насѣчка.
Au'frollen, *va.* поднимать, -нять; развёртывать, -вернуть; (auf etwas) навивать, -вить; навёртывать, -вертѣть, -вернуть; (Wäsche) катать; выкатывать, выкатать; von Neuem - пере-; снова выкатать; -, *vn.* (*s.*) (Vorhang etc.) подниматься, -няться; sich - (zusammenrollen) свёртываться, свернуться; sich -, s. Entro'llen (sich).
Au'frücken, *va.* приподнимать, -нять; -, *vn.* (*s.*) (befördert werden im Amte) подвигаться, -двинуться впередъ; (in Schulen) по- выше.
Au'fruf, *m. I.* вызовъ; призывъ;

(beim Namen) перекличка; воззваніе; öffentlicher -, *Rw.* s. Procla'ma; **Au'frufen**, *va. irr.* (rufe a., rief a., aufgerufen): (heraus) вызывать, -звать; (herbei) при-; (beim Namen) вы- поимённо; вы- по именамъ; перекликать, -кликнуть; -, *n. I.*, **-fung**, *f.* 2. вызываніе; при-; перекликаніе; перекличка.
Au'fruhr, *m. I.* возстаніе; бунтъ; мятежъ; (Unruhe) возмущеніе; смятеніе; волненіе; (in einer Gesellschaft) безпокойство; тревога; (Verwirrung) суматоха; (im Leibe) *Hlk.* урчаніе; ворчаніе; - des Gemüthes, *смущеніе духа; - des Meeres бушеваніе; волненіе; Alles in - bringen всѣхъ встревоживать, -жить; **Au'frühren**, *va.* (durchrühren) размѣшивать, -шать; вз-; (Gemüther) * возмущать, -мутить; (hetzen) *поджигать, -жечь; (beunruhigen) встревоживать; -жить; (Altes wieder erwähnen) вспоминать, вспомнить, вспомянуть старое; **Au'frührer**, *m. I.* мятежникъ; бунтовщикъ; **-rerisch**, *a.* (Schriften) возмутительный; (Geist) мятежный; **Au'fruhrsti'fter**, s. Au'frührer; **Au'frütteln**, *va.* встряхивать, -хнуть; (aus dem Schlafe) поднимать, -нять кого отъ сна; будить.
Auf's, Aufs = auf das; s. a. Auf.
Au'fsacken, *va.* наваливать, -лить.
Au'fsägen, *va.* распиливать, -лить.
Au'fsagen, *va.* сказывать, -зать; s. a. Au'fkündigen; -, *n. I.*, **-gung**, *f.* 2. (Lection) сказываніе; s. a. Au'fkündigung.
Au'fsammeln, *va.* подбирать, подобрать съ чего; собирать, собрать съ чего; (anhäufen) накоплять, -пить; -, *n. I.*, **-sammlung**, *f.* 2. подбираніе; со-; накопленіе.
Au'fsässig, s. Au'fsätzig.
Au'fsatteln, s. Sa'tteln.
Au'fsatz, *m. I.* (ätze) сочиненіе; статья; (Schrift) бумага; (Handschrift) рукопись; *Tk.* s. Mu'ndstück; наставка; (Haar) наколка; головной уборъ; токъ; (Haube) чепчикъ; (Zierrathen) *Bk.* капитель; (beim Tischgedeck) столовое украшеніе; столовый орнаментъ; **-tzba'lken**, *m. I.* надолбня; насадка; наставка; насадный брусъ; **-tzhä'nge**, *f.* 2. съёмная, навѣсная, od. наставная петля.
Au'fsätzig, *a.* (hartnäckig) упрямый; (widerspenstig) строптивый; упорный; Jmdm. - sein стараться вредить кому; гнать od. преслѣдовать кого; **-tzigkeit**, *f.* упорство; строптивость.
Au'fsatzpla'tte, s. Präsenti'rteller; **-tzrah'men**, *m. I. Bk.* наставка; насадка; **-tzröh're**, *f.* 2. насадная od. наставная труба; **-tzspi'tze**, *f.* 2. (am Windelbohrer) перка.
Au'fsaugen, *va. irr.* (sauge a., sog a., aufgesogen): всасывать, всосать; -, *n. I.*, **-gung**, *f.* 2. всасываніе, поглощеніе. [мить грудью.
Au'fsäugen, *va.* вскармливать, -кор-
Au'fschärfen, *va.* точить; натачивать, -точить; острить; eine Säge - разводить, -вести зубья у пилы; **-rfung**, *f.* 2. натачиваніе; навастриваніе; - der Säge разведеніе зубьевъ у пилы; - der Haut, *Hlk.* ссадина (на кожѣ); садно; **Au'fscharren**, *va.* разгребать, -грести; (heraus) взрывать, взрыть.
Au'fschaudern, s. Au'fschauern.
Au'fschauen, *vn.* (*h.*) смотрѣть, глядѣть вверхъ; взглядывать, взглянуть на что; s. a. Beo'bachten; aufgeschaut! примѣчай!
Au'fschauern, *vn.* (*h.*) вздрагивать, вздрогнуть; **Au'fschaufeln**, *va. Gtn. Ldw.* набрасывать, -бросать земли на что; **Au'fschäumen**, *vn.* (*h.*) запѣниться; вспѣниться; начинать, -чать пѣниться; **Au'fscheeren**, *va. irr.* (scheere a., schor a., aufgeschoren): *W.* сновать; класть, положить основу; *Sw.* Taue - класть, положить въ бухту (въ кругъ, кружками); **Au'fscheuchen**, *va.* спугивать, спугать, спугнуть; вс-; (Wild) подымать, поднять; выгонять, -гнать; **Au'fscheuern**, *va.* вымывать, -мыть; sich die Haut - протереть себѣ кожу.
Au'fschichten, *va.* класть; складывать, складсть; (Holz) класть въ полѣнницу; **-tung**, *f.* 2. складываніе; складка.
Au'fschiebefe'nster, *n. I.* подъёмное окно; **Au'fschieben**, *va. irr.* (schiebe a., schob a., aufgeschoben): надвигать, -двинуть; (aufsetzen) надѣвать, -дѣть; (auseinander) раздвигать, -двинуть; (verschieben) * откладывать od. отлагать, отложить; отсрочивать, -чить; -, *n. I.*, **-bung**, *f.* 2. надѣваніе раздвиганіе; откладываніе; отсрочиваніе; **Au'fschiebling**, *m. I.* 3. *Bk.* полустропило.
Au'fschiessen, *vn. irr.* (*s.*) (schiesse a., schoss a., aufgeschossen): скоро расти; скоро выростать, -рости; (emporfliegen) взлетать, -тѣть.
Au'fschirren, *va.* (Pferd) надѣвать, -дѣть шоры на лошадь.
Au'fschlag, *m. I. Tk.* удареніе; (am Kleide) отворотъ; (am Aermel) обшлагъ; (am Hute) поля; *W.* основа; *H.* прибавка; (Abgaben) прибавочный налогъ; *Fw.* всходъ; **Au'fschlagebu'ch**, *n. I.* (ücher) справочная книга; **-geho'lz**, *n. I.* (ölzer) прасовка; **Au'fschlagen**, *va. irr.* (schlage a., schlägt a., schlug a., aufgeschlagen): die Augen - открывать, -крыть глаза; (das Lager) располагать, расположить; sein Lager - располагаться, -ложиться на ночь; (Zelt) разбивать, -бить; раскидывать, -кинуть; (seinen Wohnsitz) поселиться; (Karte, Spielkarte) вскрывать, вскрыть; (Buch) раскрывать, -крыть; от-; (Deckel) открывать, -крыть; (Tisch) раскладывать, -ложить; раскрывать, -крыть; поднимать, -нять полы у стола; (Krämpe, Kragen) поднимать, -нять; (Aermel) засучать, засучить; (Regenschirm) распускать, -стить; (Strumpf) начинать; (enge Stiefel über den Leisten) расколачивать, расколотить; (Lohn, Preis) *H.* надбавлять, -вить; при-; повышать, -высить; вздорожить; (Feuer) высѣкать, -сѣчь; вырубать, -бить; (Fass) откупоривать, -рить; (Reifen auf Fässer) насаживать, насадить; наколачивать, наколотить; (Hufeisen) подбивать, -бить; (durch Schlagen öffnen) выламывать, -ломить; (annageln) приколачивать, -колотить; прибивать, -бить; -, *vn. irr.* (*s.*) подыматься, подняться; (auf etw.) бить по чему; ударять, ударить по чему; aufgeschlagene Karte вскрытая карта; -, *n. I.* расположеніе; разбиваніе; постройка; вскрываніе; вскрытіе; раскладываніе; развёртываніе; отыскиваніе; распахиваніе; расколачиваніе; *H.* надбавленіе; высѣканіе; откупориваніе; насаживаніе, насадка; набиваніе, набивка; нагонка; подковка; выламываніе; от-; разбиваніе; приколачиваніе; **Au'fschlagekutsche**, *f.* 2. раскидная карета; ландо; ландо; **-geti'sch**, *m. I.* 3. складной od. раскладной столъ; столъ съ полями; **-gfa'den**, s. A'nschlagfa'den; **-gka'rte**, *f.* 2. вскрывочная карта; вскрыша; **-gung**, *f.* s. Au'fschlagen, *n.*
Au'fschlängeln (sich), *vr.* взвиваться, взвиться.
Au'fschleifen, *va. irr.* (schleife a., schliff a., aufgeschliffen): натачивать, -точить; навастривать, навострить; -, *va. reg.* (hinaufschleppen) втаскивать, встащить на салазкахъ.
Au'fschliessen, *va. irr.* (schliesse a., schloss a., aufgeschlossen): (Thür) отмыкать, отомкнуть; отпирать, -переть; (aufthun) открывать, открыть; (erklären) изъяснять, -нить; ein Tau -, *Sw.* s. Au'fscheeren; ein Feld -, *Bw.* разрабатывать, -ботать мѣсторожденіе; sich - (Blumen) распускаться, -ститься; расцвѣтать, -цвѣсть; -, *n. I.* отмыканіе, отпираніе; изъясненіе; объ-; растолкованіе; **Au'fschliesser**, *m. I. Sb.* привратникъ; капельдинеръ; отворяющій ложи; **Au'fschliessung**, s. Au'fschliessen, *n.*
Au'fschlingen (sich), *vr. irr.* виться вокругъ чего.
Au'fschlitzen, *va.* надрѣзывать, -зать; (Leib) распарывать, -пороть; (Fische) пластать, рас-; -, *n. I.* надрѣзываніе; распластываніе.
Au'fschluchzen, *vn.* (*h.*) всхлипывать, всхлипнуть. [нуть.
Au'fschlürfen, *va.* схлёбывать, схлёб-
Au'fschluss, *m. I.* (üsse) объясненіе; изъ-; - geben объяснять, -нить; раз-.
Au'fschmausen, s. Au'fessen.
Au'fschmeicheln, *va.* навязывать, -зать ласками.
Au'fschmelzen, s. Schme'lzen; **Au'fschmieden**, *va.* наваривать, -рить; (verbrauchen) сковывать, сковать.
Au'fschmieren, *va.* намазывать, -зать; (verbrauchen) всё измазывать; **Au'fschmücken**, *va.* украшать.
Au'fschnallen, *va.* (los) разстёгивать, -стегнуть пряжку; (an) пристёгивать, пристегнуть.
Au'fschnappen, *va.* ловить, с-; хватать; схватывать, -тить; (Worte einer Rede) подхватывать, -тить; -, *vn.* (Schloss) соскакивать, -скочить; отворяться, -риться.
Au'fschneiden, *va. irr.* (schneide a., schnitt a., aufgeschnitten): разрѣзывать, -зать; из-; на-; (Alles -) из-; *Zk.* разсѣкать, -сѣчь; (öffnen) вскрывать, вскрыть; (Geschwüre) *Hlk.* взрѣзывать, -зать; -, *vn. irr.*

(*h.*) *хвáстать; по-; (lügen) лгать; (etw. übertreiben) преувели́чивать, -чить; -, *n. I.* (Zerschneiden) разрѣзываніе; * s. Au'fschneiderei'; **-der,** *m.* *хвасту́нъ; (Lügner) лгу́нъ; **-derei',** *f.* 2. (Uebertreibung) преувели́ченіе; (Grossprahlerei) хвастовство́; **-derisch,** *a.* хвастли́вый; **-dung,** s. Au'fschneiden, *n.*

Au'fschnellen, *va.* взбра́сывать, взбро́сить; -, *vn.* (*s.*) вска́кивать, вскочи́ть, взлетѣ́ть.

Au'fschniegeln, s. Au'fputzen.

Au'fschnitt, *m. I.* разрѣ́зъ; надрѣ́зъ; (am Kleide) прорѣ́ха.

Au'fschnüffeln, *va.* проню́хивать, -хать; (Hunde) отъи́скивать, отъиска́ть чутьёмъ; **Au'fschnüren,** *va.* (an) привя́зывать, -за́ть снурко́мъ; (los) расшнуро́вывать, -снурова́ть.

Au'fschobern, *va.* ста́вить, по- въ ски́рды; сва́ливать, свали́ть въ ски́рды. [sen.

Au'fschossen, *vn.* (*s.*) s. Au'fschiessen.

Au'fschössling, *m. I.* (Mensch) подро́стокъ; (Pflanze) о́тпрыскъ; побѣ́гъ.

Au'fschrauben, *va.* (an) нави́нчивать, -винти́ть; (fest) при-; (los) раз-; от-; (hinauf) поднима́ть, -ня́ть посре́дствомъ винта́; -, *n. I.* нави́нчиваніе; при-; раз-; от-.

Au'fschrecken, *va.* вспу́гивать, -га́ть, -гну́ть; (vom Schlafe) разбуди́ть, подня́ть отъ сна испу́гомъ; -, *vn. irr.* (*s.*) (schrecke a., schrak a., aufgeschreckt): вска́кивать, вскочи́ть въ испу́гѣ.

Au'fschrei, *m. I.* вскрикъ.

Au'fschreiben, *va. irr.* (schreibe a., schrieb a., aufgeschrieben): писа́ть на что; (aufzeichnen) запи́сывать, -са́ть; (notiren) замѣча́ть, -мѣ́тить; (eintragen) вноси́ть, внести́; -, *n. I.*, **-bung,** *f.* 2. писа́ніе; запи́сываніе; замѣча́ніе; внесе́ніе.

Au'fschreien, *vn. irr.* (*h.*) (schreie a., schrie a., aufgeschrieen): вскрича́ть, вскри́кнуть; закрича́ть; -, *va. irr.* разбуди́ть кри́комъ; -, *n. I.* вскри́киваніе.

Au'fschreiten, *vn. irr.* (schreite a., schritt a., aufgeschritten): выступа́ть, -пить.

Au'fschrift, *f.* 2. на́дпись; (Devise) деви́зъ; кра́ткая на́дпись; (Brief) а́дресъ; на́дпись; (Buchtitel) загла́віе.

Au'fschroten, *va.* (hinaufrollen) вска́тывать, -ти́ть; ein Loch -, *Zm. Mech.* расширя́ть, -рить диру́ развѣ́рткою; **-ter,** *m. I.* развѣ́ртка; разбура́вчикъ.

Au'fschub, *m. I.* откла́дываніе; (verlängerte Frist) отсро́чка; die Sache leidet keinen - дѣ́ло не тѐрпитъ отлага́тельства.

Au'fschüren, *va.* (Feuer) мѣша́ть дрова́, чтобъ лу́чше горѣ́ли; **Au'fschürzen,** *va.* подбира́ть, -подобра́ть; подвя́зывать, -за́ть; sich - подбира́ть пла́тье; **Au'fschüsseln,** s. Au'ftischen; **Au'fschütteln,** *va.* встря́хивать, -хну́ть; взба́лтывать, взболта́ть; -, *n. I.*, **Au'fschüttelung,** *f.* 2. встря́хиваніе; **Au'fschütten,** *va.* насыпа́ть, -сы́пать; s. a. Ei'nspeichern; -, *n. I.*, **Au'fschüttung,** *f.* 2. насыпа́ніе.

Au'fschwänzen, *va.*: ein Pferd - подвя́зывать, -за́ть хвостъ у ло́шади.

Au'fschwärmen, *vn.* (*s.*) поднима́ться, -ня́ться ро́емъ; **Au'fschwärzen,** *va.* подчѐрнивать, -ни́ть.

Au'fschwatzen, *va.*: Jmdm. etw. - угова́ривать, уговори́ть кого́ взя́ть что.

Au'fschweben, *vn.* (*s.*) подыма́ться, подня́ться, возноси́ться, вознести́сь.

Au'fschweissen, *va. Mech.* нава́ривать, -ри́ть; при-.

Au'fschwellen, *vn. irr.* (*s.*) (schwelle a., schwillt a., schwoll a., aufgeschwollen): пу́хнуть; распуха́ть, -хнуть; (Flüsse) подыма́ться; подня́ться; прибыва́ть, -бы́ть; (aufquellen) бу́хнуть; разбуха́ть, -бу́хнуть; -, *va. reg.* s. A'nschwellen; -, *n. I.*, **Au'fschwellung,** *f.* (Körper) вспуха́ніе.

Au'fschwemmen, *va.* (Holz) гнать; пригоня́ть, -гна́ть; (Erde, Sand) наноси́ть, -нести́; aufgeschwemmtes Land нано́сная земля́.

Au'fschwingen, *va. irr.* (schwinge a., schwang a., aufgeschwungen): взбра́сывать, взбро́сить; (aufheben) подыма́ть, подня́ть; sich - подыма́ться, подня́ться; (hinauffliegen) взлета́ть, -тѣ́ть; (in die Luft) взвива́ться, взви́ться; (empor) возноси́ться, -нести́сь; sich -, * возвыша́ться, -вы́ситься; -, *n. I.*, **Au'fschwingung,** *f.* 2. возвыше́ніе.

Au'fschwung, *m. I.* (ünge) полёт; паре́ніе; возвыше́ніе; разви́тіе, поры́въ; - nehmen возноси́ться, -нести́сь; пари́ть; воспаря́ть, -ри́ть.

Au'fsegeln, *vn.* (*s.*) *Sw.* (auf Sandbänke) сади́ться, сѣсть на́ мель; den Fluss -, *Sw.* плыть вверхъ по рѣкѣ́.

Au'fsehen, *vn. irr.* (sehe a., sieht a., sah a., aufgesehen): взира́ть, возврѣ́ть; взгля́дывать, взгляну́ть вверхъ; поднима́ть, -ня́ть взо́ры; (aufpassen) надзира́ть надъ кѣмъ, чѣмъ; имѣ́ть присмо́тръ за чѣмъ; -, *n. I.* взгля́дываніе; (Aufmerksamkeit) внима́ніе; (Verwunderung) удивле́ніе; - erregen, * обраща́ть внима́ніе; * производи́ть шумъ; **Au'fseher,** *m. I.* надзира́тель; смотри́тель; инспе́кторъ; **Au'fsehera'mt,** *n. I.* (ämter) до́лжность надзира́теля od. смотри́теля; **Au'fseherin,** *f.* 2. смотри́тельница; надзира́тельница.

Auf sein, *vn. irr.* (*s.*) (bin a., ist a., war a., aufgewesen): не спать; er ist schon lange auf, * онъ уже́ давно́ всталъ (просну́лся); * онъ давно́ на нога́хъ; der Kranke ist schon auf больно́й уже́ на нога́хъ; er ist wohl auf онъ здоро́въ; alle Fenster und Thüren sind auf всѣ о́кна и дв́ери растворе́ны.

Au'fsetzen, *va.* поднима́ть, -ня́ть; (auf etwas) ста́вить, по-; (Rechnung) писа́ть, на-; (schriftlich) сочиня́ть, -ни́ть; возлага́ть, возложи́ть; (Testament) составля́ть, -вить; (Hut, Haube) надѣва́ть, надѣ́ть; einer Sache die Krone -, * увѣнча́ть (заверша́ть) дѣ́ло; seinen Kopf -, * упо́рствовать; упря́миться, за-; der Hirsch setzt auf, *Jäg.* у оле́ня росту́тъ но́вые рога́; sich - сади́ться, сѣсть на что; sich - (auf's Pferd) сади́ться на ло́шадь; (sich widersetzen) проти́виться кому́; сопротивля́ться кому́.

Au'fsetzke'gel, *m. I.* s. Ri'chtvisi'r, Visi'r (an Kanonen).

Au'fseufzen, *vn.* (*h.*). вздыха́ть, вздохну́ть.

Au'fsicht, *f.* присмо́тръ за чѣмъ, за кѣмъ; надзо́ръ надъ; присма́триваніе; призо́ръ; - führen имѣ́ть надзо́ръ надъ чѣмъ; завѣ́дывать чѣмъ; (überwachen) присма́тривать за чѣмъ; смотрѣ́ть за чѣмъ.

Au'fsieden, *vn. irr.* (*s.*) (siede a., sott a., aufgesotten): вскипа́ть, вскипѣ́ть; (anfangen zu sieden) начина́ть, -ча́ть кипѣ́ть; - lassen кипяти́ть, вс-; дава́ть, дать вскипѣ́ть; -, *n. I.* вскипа́ніе; кипяче́ніе.

Au'fsiegeln, *va.* распеча́тывать.

Au'fsitzen, *vn. irr.* (*h.*) (sitze a. sass a., aufgesessen): сидѣ́ть; (im Bette) сидѣ́ть приподня́вшись; (auf's Pferd) сади́ться, сѣсть на ло́шадь; die ganze Nacht - проси́живать, -сидѣ́ть всю ночь; всю ночь не ложи́ться спать. [ки.

Au'fsorren, *va. Sw.* поднима́ть ко́й-

Au'fspähen, *va.* вывѣ́дывать, -вѣ́дать.

Au'fspalten, *va.* коло́ть; раска́лывать, -коло́ть; (Feder) расщѐпывать, -щепа́ть, -пи́ть; -, *vn.* (*s.*) трѐскаться; трѐснуть; расщѐливаться, -щѐлиться; -, *n. I.*, **-ltung,** *f.* 2. раска́лываніе; расщѐпываніе; расщѐливаніе.

Au'fspannen, *va.* (Bogen, Seil, Saiten) натя́гивать, -тяну́ть; (in Rahmen) напя́ливать, -лить; (auseinander) растя́гивать, -тяну́ть; (Segel) поднима́ть, -ня́ть; распуска́ть, -сти́ть; (Netze) расставля́ть, раста́вить; (Hahn am Gewehr) взводи́ть, взвесть; gelinde Saiten -, * сдѣ́латься усту́пчивѣе, снисходи́тельнѣе къ кому́; присмирѣ́ть; -, *n. I.*, **-nnung,** *l.* 2. натя́гиваніе; рас-; напя́ливаніе; подня́тіе; раски́дываніе; расставле́ніе.

Au'fsparen, *va.* сберега́ть, сбере́чь; (bei Seite legen) откла́дывать, отложи́ть; (zurücklassen) оставля́ть, -вить что на; -, *n. I.*, **Au'fsparung,** *f.* 2. сбереже́ніе; накопле́ніе; откла́дываніе; **A'ufspeichern,** *va.* класть, скла́дывать, складть въ амба́ръ; **-rung,** *f.* 2. скла́дываніе въ

Au'fspeisen, *va.* съѣсть. [кладову́ю.

Au'fsperren, *va.* (Thür) растворя́ть, -ри́ть на́стежъ; (Mund, Maul) разѣва́ть, -зину́ть ротъ; (gaffen) ротозѣ́йничать; die Augen - пу́чить, выпу́чивать, -чить глаза́; den Rachen - зія́ть; aufgesperrter Rachen зія́ющая пасть; -, *n. I.*, **-rung,** *f.* 2. растворе́ніе на́стежъ; разѣва́ніе; вытара́щиваніе.

Au'fspielen, *vn.* (*h.*): zum Tanz - игра́ть, за-.

Au'fspiessen, *va.* натыка́ть, -ткну́ть на что; (auf einen Pfahl) сажа́ть, сади́ть на.

A'ufspinnen, *va. irr.* (spinne a., spann a., aufgesponnen): выпря́дывать, -прясть.

Au'fspitzen, *vn.* (*h.*) * навостри́ть.

Au'fspreizen, *va.* распя́ливать, -лить; растя́гивать, -тяну́ть; **Au'fsprengen,** *va.* (Thür) выла́мывать, -ломать; вышиба́ть, -бить; (Schloss) раз-; Wild -, *Jäg.* выгоня́ть, вы́гнать.

Au'fspriessen, *vn. irr.* (*s.*) (spriesse auf, spross auf, aufgesprosst), **Au'fsprossen,** *vn.* (*s.*) произроста́ть, произрости́; всходи́ть, взойти́;

(hervor) давáть, дать óтпрыски; пускáть, -стúть óтпрыски od. молодые побѣги.

Au'fspringen, *vn. irr.* (springe a., sprang a., aufgesprungen): вскáкивать, вскочúть; (sich plötzlich öffnen) вдругъ отворúться; (Deckel) отскáкивать, -скочúть; (Samenkapsel, Knospen) раскрывáться, -крыться; (Risse bekommen) лóпаться; трéскаться; получáть, -чúть трéщины; -, *n. I.* вскáкиваніе; со-; от-; лóпаніе; трéсканіе.

Au'fspritzen, *va.* брызгать вверхъ; прыскать вверхъ; (besprengen) спрыскивать, -скать, -снуть.

Au'fsprossen, s. Au'fspriessen.

Au'fsprössling, *m. I.* óтпрыскъ; молодóй побѣгъ.

Au'fsprudeln, *vn.* (*h.*) вскипáть, -пѣть; (Quelle) бить вверхъ ключёмъ; **Au'fsprühen**, *vn.* (*h.*) вспыхивать, вспыхнуть.

Au'fspulen, *va.* намáтывать, -мотáть на катýшку; **Au'fspülen**, *va.* вымывáть, -мыть; **Au'fspunden**, **Au'fspünden**, *va.* (Fass) откýпоривать, -порить; **Au'fspüren**, *va.* отыскивать, -скáть; (auswittern) от- по слѣдáмъ; (ein Thier) ссáчивать, ссочúть; -, *n. I.*, **-rung**, *f.* 2. отыскиваніе по слѣдáмъ; **-rer**, *m. I.* сыщикъ.

Au'fstacheln, s. A'nspornen.

Au'fstaffeln, *va.* стáвить, по- лѣсá, подмóстки; **Au'fstampfen**, *va.* (mit dem Fusse) тóпать, тóпнуть ногóю.

Au'fstand, *m. I.* (ände) возстáніе; бунтъ; **Au'fständisch**, s. Au'frührerisch.

Au'fstapeln, *va.* класть, склáдывать, скласть въ полѣнницу; (aufeinanderlegen) класть однó на другóе; (aufhäufen) нагромождáть; -моздúть; -, *n. I.*, **-lung**, *f.* 2. клáдка, склáдываніе въ клѣтки. [пылью.

Au'fstäuben, *vn.* (*s.*) подымáться

Au'fstauchen, *va.* (Flachs) постáвить въ свя́зкахъ пóслѣ мóчки; (Wasser) запрýживать, запрудúть.

Au'fstaunen, *vn.* (*s.*) съ удивлéніемъ смотрѣть, взглянýть на что.

Au'fstechen, *va. irr.* (steche a., sticht a., stach a., aufgestochen): прокáлывать, проколóть; вскрывáть, вскрыть; dicht bei dem Winde -, *Sw.* держáться крýто къ вѣтру.

Au'fstecken, *va.* натыкáть, -ткнýть на что; при-; прикáлывать, -колóть; (Haarzopf) пришпúливать, -лить; (Haube) убирáть, убрáть; (Kleid) подкáлывать, -колóть; подбирáть, подобрáть; (Bajonett) *Kw.* примыкáть, -мкнýть; (Flagge) подымáть, поднимáть, -нять; выкúдывать, -кинуть флагъ; (Fahne, Signal) стáвить, по-.

Au'fstehen, *vn. irr.* (*s.*) (stehe a., stand a., aufgestanden): подымáться, поднимáться; vom Bette, Sitz, Stuhl - вставáть, встать съ, od. со чегó; vor Jmdm. - встать перéдъ кѣмъ; (sich auflehnen) * возставáть, -стáть прóтивъ; (sich empören) возмущáться, возмутúться; взбунтовáться; быть раствóренымъ; -, *n. I.* вставáніе. [ливать, -лить.

Au'fsteifen, *va.* (Wäsche) накрахмá-

Au'fsteigekla'ppe, *f. Mech.* подъёмный клáпанъ; **Au'fsteigen**, *vn. irr.* (*s.*) (steige a., stieg a., aufgestiegen): взлѣзáть, взлѣзть на что; садúться, сѣсть на лóшадь; (Gestirne) восходúть, всходúть, взойтú; (Nebel, Rauch, Ballon) подымáться, поднимáться; (hinauffliegen) взлетáть, -тѣть; (Treppe) всходúть, взойтú по чемý; (aufstossen v. Speisen) отрыгáться, -гнýться; производúть, -вéсть отры́жку; возникáть, возникнуть; ein Gewitter steigt auf грозá подымáется; die Galle steigt ihm auf, * онъ начинáетъ сердúться; es stieg in ihm der Gedanke auf, * емý пришлó на умъ; die aufsteigende Linie, *Wpk.* восходя́щая лúнія; - lassen (Raketen, Seifenblasen etc.) пускáть, -стúть; спускáть, -стúть; -, *n. I.* взлѣзáніе; взлетáніе; возхождéніе; всплывáніе; отры́жка; - der Mutter, *Hlk.* s. Hysterie'; **Au'fsteigend**, *ppr.* u. *a.* восходя́щій; -de Linie восходя́щая лúнія od. чертá; **Au'fsteigung**, *f.* 2. *Stk.* восхождéніе; **-ngsu'nterschie'd**, *m. I. Stk.* рáзность восхождéнія; *Sw.* рáзность погружéнія нóса и кормы́ въ корáблѣ; диффeрéнтъ.

Au'fstellen, *va.* (Falle, Schlinge, Kegel) стáвить, по-; *Bk.* воздвигáть, -двúгнуть; сооружáть, -орудúть; *Kw.* стрóить; выстрáивать, вы́строить; разставля́ть, разстáвить; (Möbel, Bücher) уставля́ть, устáвить; (Fragen) предлагáть, предложúть; (Gesetze, Sätze) постановля́ть, -вúть; (zur Schau, zum Verkauf) выставля́ть, -вить на что; (Beweise, Zeugen) представля́ть, -вить; приводúть, -вестú; als Grundsatz - постáвить, принять что за прáвило; (Vermuthung) дѣлать предположéніе; предполагáть, -ложúть; sich - становúться, стать; *Kw.* стрóиться; выстрáиваться, -стрóится, по-; становúться, стать въ строй, во фронтъ; -, *n. I.*, **-llung**, *f.* 2. поставлéніе; воздвигáніе; сооружéніе; построéніе; разстанáвливаніе; вы́ставка.

Au'fstemmen, *va.*: die Arme, sich - облокáчиваться, -котúться; aufgestemmter Balken, *Zm.* нáдолбня.

Au'fsteppen, *va.* пристёгивать, пристегáть; **Au'fsticken**, *va.* нашивáть, -шúть; **Au'fstieben**, *vn. irr.* (*s.*) (stiebe a., stob a., aufgestoben): поднимáться, подня́ться въ видѣ пы́ли; *Jäg.* взлетáть, -тѣть. [ren.

Au'fstöbern, s. Au'fjagen, Au'fspü-

Au'fstopfen, *va.* набивáть, -бúть.

Au'fstören, *va.* встревóживать, -жить; Jmdn. aus dem Schlafe - разбужáть, -будúть когó шýмомъ.

Au'fstossen, *va. irr.* (stosse a., stösst a., stiess a., aufgestossen): толкáя отворя́ть, -рúть; (aufbrechen) вылáмывать, -ломать; вышибáть, -бить; -, *vn. irr.* (*s.*) (Speisen) отрыгáться, -гнýться; производúть, -вéсть отры́жку; (begegnen) встрѣчáться, встрѣтиться, случáться, -чúться съ кѣмъ что; es stösst mir auf мнѣ отрыгáется; es stiess mir ein Gedanke auf, * мнѣ пришлó на умъ (od. въ гóлову); sich - ушибáться, -бúться объ, обо что; -, *n. I.* вылáмываніе; вышибáніе; (von Speisen) отры́жка; saures - кúслая отры́жка. [винѣ).

Au'fstössig, *a. Wb.* истóрченный (о

Au'fstrahlen, *vn.* (*h.*) возсіявáть, -сіять; **Au'fsträuben** (sich), *vr.* щетúниться, ощетúниться; **Au'fstreben**, *vn. irr.* (*h.*) стремúться, устремля́ться, -мúться къ вéрху; -, *n. I.* стремлéніе.

Au'fstreichei'sen, s. Wo'llkamm;

Au'fstreichen, *vn. irr.* (streiche a., strich a., aufgestrichen): намáзывать, -зать; (Schnurrbart) закрýчивать, -крутúть; **Au'fstreichkamm**, s. Wo'llkamm; **-chmaschi'ne**, *f.* 2. ворсовáльная машúна; **-chme'sser**, *n. I.* прорѣзнóй нóжикъ.

Au'fstreifen, *va.* (Aermel) засýчивать, -чáть, -чúть; заворáчивать, -воротúть; закрýчивать, -крутúть; sich die Haut - сáднить; ссáднить; осáднить; стирáть, стерéть.

Au'fstreuen, *va.* сы́пать; насыпáть, -сы́пать; осыпáть, осы́пать; обчѣмъ; Sand auf etw. streuen пескóмъ что.

Au'fstülpen, *va.* накрывáть, -кры́ть чѣмъ; die Krämpe - поднимáть, -нять поля́ у шля́пы; den Hut - надѣвáть, -дѣть шля́пу.

Au'fstürmen, *va.* (einbrechen, auf rennen) ломáть; разлáмывать, -ломáть; вылáмывать, -ломать od. -ломить; съ шýмомъ отворя́ть, -рúть.

Au'fstutzen, *va.* поднимáть, -нять; вздёргивать; подновля́ть, подвя́зывать, -зáть; (aufputzen) убирáть, убрáть; (Schnurrbart) закрýчивать, -крутúть; **Au'fstützen**, *va.* (Gebäude) подпирáть, подперéть; подставля́ть, -вить подпóры подъ что; den Ellenbogen - облокáчиваться, -котúться на что; sich - упирáться, уперéться на что; **Au'fstützig**, *a.* s. Betro'ffen.

Au'fsuchen, *va.* искáть; отыскивать, -скáть; (auffinden) сыскивать, сыскáть; (nachspüren) развѣдывать, -дать; дѣлать развѣдки; die Spur eines Wildes -, *Jäg.* слѣдúть за звѣремъ; -, *n. I.* отыскиваніе; прúискиваніе; развѣдываніе; *Bw.* развѣдка; **Au'fsucher**, *m. I.* сыщикъ; **Au'fsuchung**, *f.* s. Au'fsuchen, *n.*; **-chungs-**, *a.* развѣдочный; **-chungsscha'cht**, *m. I.* развѣдочная шáхта.

Au'fsummen, *vn.* (*h.*): - lassen (Zinsen) давáть, дать нарóстй процéнтамъ; sich - (heranwachsen) нарастáть, -рóсти; (sich aufhäufen) накопля́ться, -пúться; **Au'ftafeln**, *va.* (Speisen) подавáть, -дáть на столъ; стáвить, по- что на столъ; устанáвливать, -новúть столъ чѣмъ; угощáть, угостúть; **Au'ftakeln**, *va. Sw.* оснáщивать, оснастúть; такелáжить, отакелáжить; **Au'ftauchen**, *vn.* (*s.*) выны́ривать, -ря́ть, -рнуть; всплывáть, всплыть на повéрхность воды́; (erscheinen) выходúть, вы́дти; **Au'fthauen**, *va.* растопля́ть, -, *vn.* (*s.*) тáять; растáивать, растáять; от-; (Fensterscheiben) отходúть, отойтú; (zergehen) распускáться, -стúться; * стать веселѣе, развеселя́ться, -лúться; * сдѣлаться разговóрчивымъ; aufgethaute Stelle протáлина; -, *n. I.*, **Au'fthauung**, *f.* тáяніе; растáиваніе; **-ungspu'nkt**, *m. I.* тóчка тáянія.

Au'fthun, *va. irr.* (thue a., that a., aufgethan): открывáть, -кры́ть; рас-; (Fenster, Thür) отворя́ть,

рас-; (aufschliessen) отмыка́ть, отомкну́ть; (Beutel) *плати́ть, за-; *раскоше́ливаться, -литься; расплачиваться, -плати́ться; die milde Hand -, *отверза́ть, -ве́рзнуть ще́друю (od. благотво́рную) ру́ку; *благотвори́ть; er thut seinen Mund nicht auf, - онъ рта не рази́нетъ; *онъ ни́чего не говори́тъ; man darf seinen Mund nicht -, * сло́ва сказа́ть не льзя; aufgethan! отвори́! отопри́! sich - (sich öffnen) отворя́ться, отвори́ться; рас-; (Blumen) распуска́ться, -сти́ться.

Au'fthürmen, *va.* нагромозжа́ть, -мозди́ть; вз-; sich - вздыма́ться, воз-; подыма́ться, подня́ться; холми́ться; **Au'ftischen**, *va.* угоща́ть, угости́ть; ще́дро по́дчивать; tische auf! подава́й; s. a. Au'ftragen.

Au'ftrag, *m. I.* (äge) (Beauftragung) поруче́ніе; препоруче́ніе; im - seiner Vorgesetzten по поруче́нію его́ нача́льства; -, *Mal.* наведе́ніе; **Au'ftragen**, *va. irr.* (trage a., trägt a., trug a., aufgetragen), *Mal.* наводи́ть, -вести́, -ве́сть; класть; покрыва́ть, покры́ть что чѣмъ; *Bchdr.* ма́зать, на- ли́теры ма́цами; покрыва́ть, -кры́ть ли́теры черни́лами; (Speisen) ста́вить, по- на столъ; подава́ть, -да́ть; Jmdm. etw. - поруча́ть, -чи́ть; препо-; прика́зывать, -за́ть; -, *vn.*: stark - преувели́чивать, преувели́чить; (auferlegen) возлага́ть, -ложи́ть что на кого́; -, *n. I. Mal.* наведе́ніе, покрыва́ніе; подава́ніе; оштукату́реніе; **Au'ftragsbeso'rger**, s. Fa'ctor; **-gsge'ber**, *m. I.* поруча́ющій; поручи́тель; **-gsha'ndel**, s. Commissio'nshandel; **-gsneh'mer**, *m. I.* принима́ющій на себя́ поруче́ніе; комиссіоне́ръ; **Au'ftragung**, *f.* s. Au'ftragen, *n.*

Au'fträufeln, *vn.* s. Au'ftröpfeln.

Au'ftreiben, *va. irr.* (treibe a., trieb a., aufgetrieben): взгоня́ть, взогна́ть; гнать вверхъ; (verscheuchen) спу́гивать, -гну́ть; (Wild) поднима́ть, -ня́ть; (Reifen, Schienen) набива́ть, -би́ть; (den Leib) пу́чить; вспу́чивать, -чить; рас-; раздува́ть, -ду́ть; на-; вз-; sein Leib ist aufgetrieben у него́ взду́ло живо́тъ; (herbeischaffen) достава́ть, -ста́ть; получа́ть, -чи́ть; (zusammenbringen) набира́ть, -бра́ть; со-; (aufsuchen) сы́скивать, -ска́ть; оты́скивать, -ска́ть; -, *n. I.*, **Au'ftreibung**, *f.* 2. взга́ниваніе; сга́ниваніе; спу́гиваніе; поднима́ніе; набива́ніе; наби́вка; наса́живаніе; наса́дка; пу́ченіе; вспу́ченіе; Arbeit durch -, *Bw.* сго́ночная рабо́та; - des Unterleibes, *Hlk.* взду́тіе живота́; **Au'ftreiber**, s. Trei'ber; **-bung**, *f.* s. Au'ftreiben, *n.*

Au'ftrennen, *va.* (Naht) распа́рывать, -поро́ть; (Gestricktes, Gewirktes) распуска́ть, -сти́ть; sich -, *vr.*, -, *vn.* (*s.*) поро́ться; распа́рываться, -поро́ться; **Au'ftrennung**, *f.* распа́рываніе.

Au'ftreten, *va. irr.* (trete a., tritt a., trat a., aufgetreten): отворя́ть, -ри́ть дверь уда́ромъ ноги́; -, *vn. irr.* (*s.*) ступа́ть, -пи́ть; (treten auf etw.) наступа́ть, -пи́ть; (hervortreten) выступа́ть, -пить; выходи́ть, вы́дти; (erscheinen) явля́тьсл, яви́ться; gegen etw. - протестова́ть; mit etw. - предлага́ть, -ложи́ть; (wider Jmdn.) возстава́ть, -ста́ть; -, *Sb.* s. Debüti'ren; hier muss man ganz anders -, * здѣсь на́добно и́наче поступа́ть; -, *n. I.* наступа́ніе; (Hervortreten) выступа́ніе; (Erscheinen) появле́ніе; (Handeln) посту́покъ; (Gang, Tritt) вы́ступка; *Sb.* s. Debü't.

Au'ftrinken, *va. irr.* (trinke a., trank a., aufgetrunken): испива́ть.

Au'ftritt, *m. I.* 3. наступа́ніе; (Hervortreten) вы-; (Tritt, Gang) вы́ступка; *Sb.* вы́ходъ; явле́ніе; вы́ходъ; сце́на; (Treppe) ступе́нь; (Tritt am Wagen) подно́жка; (Begebenheit) происше́ствіе; приключе́ніе; (Scene) сце́на.

Au'ftrocknen, *va.* высу́шивать, -шить; - lassen дать вы́сохнуть; -, *vn.* (*s.*) высыха́ть, -сохнуть.

Au'ftrommeln, *va.* разбужда́ть бара-ба́ннымъ бо́емъ.

Au'ftröpfeln, *va.* ка́пать на что; нака́пывать, нака́пать.

Au'ftunken, *va.* съѣда́ть, съѣ́сть со́усъ съ хлѣ́бомъ; выма́кивать, вы́макать.

Au'f- und A'nbot, *m. I. Rw.* исполне́ніе предвари́тельныхъ форма́льностей; **Au'f-, An- und Mei'stbotste'llung**, *f. Rw.* исполне́ніе предвари́тельныхъ форма́льностей для подведе́нія недви́жимаго иму́щества подъ публи́чную прода́жу за долги́.

Au'fwachen, *vn.* (*s.*) просыпа́ться; -, *n. I.* пробужде́ніе.

Au'fwachsen, *vn. irr.* (*s.*) (wachse a., wächst a., wuchs a., aufgewachsen): выраста́ть, выроста́ть, -рости; подраста́ть (oder: -роста́ть), -рости́, -ро́сть; (von Zinsen) на-; - lassen (Gewächse) взраща́ть (od. возраща́ть), взрасти́ть; дать вы́рости.

Au'fwägen, *va. irr.* (wäge a., wog a., aufgewogen): взвѣ́шивать, взвѣ́сить; замѣня́ть, -ни́ть; etwas mit Gold - до́рого плати́ть (заплати́ть) за что.

Au'fwallen, *vn.* вскипа́ть, -пѣ́ть; за-; (heisse Quellen) клокота́ть; (Meer) волнова́ться, вз-; (Gemüth) *вспы́хивать, -хнуть; взбѣси́ться; -, *n. I.*, **-llung**, *f.* 2. вскипа́ніе; клокота́ніе; волне́ніе; вспы́шка; augenblickliche - мину́тное волне́ніе; zornige - поры́въ гнѣ́ва; пылъ; вспы́шка.

Au'fwälzen, *va.* (Last) нава́ливать, [-ли́ть.

Au'fwand, *m. I.* изде́ржки; (Ausgabe) расхо́дъ; (Luxus) ро́скошь; тра́та; поте́ря; - machen (im Hause) жить роско́шно od. откры́то; (viel ausgeben) мно́го изде́рживать; **Au'fwandsgese'tz**, *n. I.* 3. зако́нъ про́тивъ изли́шней ро́скоши.

Au'fwärmen, *va.* (Speisen) подогрѣва́ть, -грѣ́ть; помина́ть ста́рое; aufgewärmt, * переска́занный, ста́рый; aufgewärmter Witz, * *iron.* ста́рая, извѣ́стная острота́.

Au'fwarten, *vn.* прислу́живать; у-; ходи́ть, уха́живать за чѣмъ; Jmdm. womit - служи́ть, услужи́ть кому́ чѣмъ; kann ich Ihnen damit -? могу́ я Вамъ служи́ть э́тимъ? aufzuwarten! къ Ва́шимъ услу́гамъ! **Au'fwärter**, *m. I.* служи́тель; прислу́жникъ; (Diener) слуга́; (bei Tische) лаке́й; (im Gasthause) полово́й; **-rin**, *f.* 2. служи́тельница; прислу́жница; служа́нка.

Au'fwärts, *ad.* вверхъ; - biegen, загиба́ть, -гну́ть вверхъ; - bürsten чи́стить щёткою про́тивъ ше́рсти; - kämmen (Haar) зачёсывать, зачеса́ть во́лосы наза́дъ.

Au'fwartung, *f.* 2. услуже́ніе, прислу́живаніе; (Dienerschaft) прислу́га; die - machen засвидѣ́тельствовать почте́ніе; Jmdm. seine - machen, *свидѣ́тельствовать, заслу́ кому́ почте́ніе; ходи́ть, идти́ къ кому́ на покло́нъ; die - haben быть дежу́рнымъ.

Au'fwaschen, *va. irr.* (wasche a., wäscht a., wusch a., aufgewaschen): вымыва́ть, -мыть; **Au'fwäscherin**, *f.* 2. судомо́йка.

Au'fwasser, *n. I.* вода́, стоя́щая пове́рхъ льда; наслу́дъ.

Au'fweben, *va. irr.* (webe a., wob a., aufgewoben): выпряда́ть, -прясть; всё употреби́ть на тка́нье.

Au'fwecken, *va.* буди́ть; разбужа́ть, -буди́ть; *развеселя́ть, -ли́ть; **Au'fgewe'ckt**, *pp.* u. *a.* *бо́йкій, живо́й; -, *n. I.* буже́ніе; бужде́ніе; развеселе́ніе; **Au'fwecker**, s. We'cker; **-ckung**, s. Au'ferwe'cken, *n.*

Au'fwehen, *va.* вздува́ть, вздуть; (Staub) надува́ть; (öffnen) растворя́ть, -ри́ть.

Au'fweichen, *va.* размягча́ть, -чи́ть; разма́чивать, -мочи́ть; -, *vn.* (*s.*) размока́ть, -мо́кнуть; -, *n. I.* размягче́ніе; разма́чиваніе; распа́риваніе.

Au'fweifen, *va.* нама́тывать, -мота́ть.

Au'fweinen, *vn.* (*h.*): laut - запла́кать.

Au'fweisen, *va. irr.* (weise a., wies a., aufgewiesen): пока́зывать, -за́ть; (vorweisen) предъявля́ть, -ви́ть; man kann keine Beispiele - нѣтъ примѣ́ра; **-weisung**, *f.* 2., **Au'fweis**, *m. I.* пока́зываніе, предъявле́ніе.

Au'fweissen, *va.* подбѣ́лывать, -ли́ть.

Au'fweiten, *va.* (Handschuhe) распя́ливать, -лить.

Au'fwenden, *va. reg.* u. *irr.* (wende a., wendete a. od. wandte a., aufgewendet od. aufgewandt): употребля́ть, -би́ть; (verbrauchen) истра́чивать, -тра́тить; изде́рживать, -держа́ть; (Fleiss) прилага́ть, приложи́ть.

Au'fwerfen, *va. irr.* (werfe a., wirft a., warf a., aufgeworfen): взбра́сывать, -бро́сить; набр-, вски́дывать, -ки́нуть; einen Wall - um etw. обводи́ть, обвести́, обве́сть что ва́ломъ; (Damm) насыпа́ть, насы́пать; дѣ́лать, сдѣ́лать; (Weg) прокла́дывать, -ложи́ть; (Frage) предлага́ть, -ложи́ть; дѣ́лать, сдѣ́лать; das Wasser wirft Blasen auf вода́ пузы́рится; sich wozu - объявля́ть, -ви́ть себя́ чѣмъ, кѣмъ; sich zum Vertheidiger - брать, взять чью сто́рону; aufgeworfene Lippen то́лстыя гу́бы; -ne Nase вздёрнутый носъ; -, *n. I.*, **-fung**, *f.* 2. всбра́сываніе; вски́дываніе; на-; набра́сываніе; обведе́ніе; насы́пка; прокла́дываніе; гаче́ніе; предложе́ніе; объявле́ніе; намётываніе.

Au'fwichsen, s. Wi'chsen; sich -, § наряжа́ться, наряди́ться.

Au'fwickeln, *va.* нама́тывать, намота́ть; (Haar) завива́ть, зави́ть;

(auseinander) развёртывать, развернуть; (Kind) распелёнывать, -пеленать; **Au'fwickelung,** *f.* s. Entwi'ckelung.

Au'fwiegelei', s. Au'fwiegelung; **Au'fwiegeln,** *va.* подстрекать, -кнуть; поджигать, -жечь; возмущать, возмутить; -, *n. I.*, **-gelung,** *f.* 2. подстрекание; поджигание; возмущение; подговаривание; подущение.

Au'fwiegen, *va. irr.* (wiege a., wog a., aufgewogen): вѣшать; свѣшивать, -шать; вз-; -, *vn. irr.* (*h.*) равняться; (ersetzen) вознаграждать, -градить.

Au'fwiegler, *m. I.* возмутитель; бунтовщикъ; **-glerisch,** *a.* s. Au'frührerisch. [-нять.

Au'fwindeln, *va.* распелёнывать,

Au'fwinden, *va. irr.* навивать -вить; навёртывать, -вертѣть; (in die Höhe) поднимать, подымать, поднять; sich - взвиваться, взвиться;

Au'fwippen, *va.* поднимать, -нять глаголемъ.

Au'fwirbeln, *va.* крутить вверхъ; клубить; -, *vn.* (*s.*) клубиться; клубами подыматься.

Au'fwirken, *va.* выпрядать, -прясть; (Teig) мѣсить; вымѣшивать, вымѣсить; валять; сваляти; (Wild ausweiden) *Jäg. Kk.* потрошить, вы-.

Au'fwirren, *va.* распутывать, -тать;

Au'fwischen, *va.* стирать, стереть; вы-; **Au'fwittern,** *va.* находить чутьёмъ; **Au'fwogen,** *va.* (*h.*) волноваться, вз-; **Au'fwölben,** *va.* дѣлать, сдѣлать сводъ; выводить, -вести сводъ; (Kuppel) *Bk.* сводить, свесть; вы-; **Au'fwölken** (sich), *vr.* подниматься, подняться въ видѣ облаковъ; es wölkt sich auf собираются облака. [няться.

Au'fwollen, *vn. irr.* (*h.*) хотѣть под-

Au'fwuchern, *vn.* (*s.*) (Pflanzen) разростаться, -ростися; **Au'fwühlen,** *va.* вскапывать, вскопать; (Maulwürfe, Schweine) взрывать, взрыть; (durcheinander) перерывать, перерыть.

Au'fwurf, *m. I.* (ürfe) насыпь; (Damm) плотина; (Vogelgarn) намѣть.

Au'fzählen, *va.* сосчитывать, -тать; пере-; (hinzählen) от-; на-; (hernennen) называть, -звать; (Gründe, Umstände) приводить, привесть; Jmdm. Prügel - lassen, **наказывать, -зать кого палками; **-hlung,** *f.* 2. сосчитываніе; исчисленіе.

Au'fzäumen, *va.* взнуздывать, -дать; **Au'fzäumung,** *f.* взнузданіе.

Au'fzehren, *va.* съѣдать, съѣсть; по-; (durchbringen) проматывать, -мотать; (Gram, Kummer) изнурять, -рить.

Au'fzeichnen, *va.* рисовать, нарисовать; (Riss) начерчивать, -чертить; (Plan) начертывать, -чертать; (bezeichnen) замѣчать, -мѣтить; записывать, -сать; -, *n. I.*, **-nung,** *f.* 2. начерчиваніе; замѣчаніе; записка; **Au'fzeigen,** etc. s. Au'fweisen, Vo'rzeigen, etc.

Au'fziehbrü'cke, s. Zu'gbrücke.

Au'fziehen, *va. irr.* (ziehe a., zog a., aufgezogen): тащить вверхъ; вытаскивать, встащить; тянуть вверхъ; встягивать, -тянуть; (Vorhang, Anker, Brücke) поднимать, -нять; вздёргивать, вздёрнуть; (Segel) *Sw.* поднимать, -нять; распускать, -стить; (Wasser) вытаскивать, -тащить; (Saiten) *Tk.* натягивать, -тянуть; (gelinde Saiten), *s. Au'fspannen; (Uhr) заводить, -весть; (Hahn am Schiessgewehr) взводить, взвесть; der Hahn ist aufgezogen курокъ взведёнъ; курокъ на второмъ взводѣ; (Schiff den Strom hinauf) тянуть противъ теченія; бечевать; (Pflanzen, Thiere, Menschen) *воспитывать, -тать; (Kupferstich, Karte) наклеивать, -клеить; (Münzen) *H.* взвѣшивать, -вѣсить; (verspotten) *издѣваться надъ кѣмъ; *насмѣхаться надъ кѣмъ; *дурачить кого; трунить надъ кѣмъ; -, *vn. irr.* (*s.*) выступать, -пить; (Reiterei) выѣзжать, -ѣхать; feierlich - шествовать; (Wache) смѣняться, смѣниться; zur Wache - идти на караулъ; (Wolken, Gewitter) собираться, -браться; находить, найти; aufgezogen kommen приближаться; -, *n. I.* вставскиваніе; подниманіе; распусканіе; вытаскиваніе; натягиваніе; выдёргиваніе; бечеваніе; воспитываніе; взращеніе; наклеиваніе; взвѣшиваніе; (Verspottung) *подшучиваніе; подтруниваніе; насмѣшка; издѣвка;

Au'fzieher, *m. I. Zk.* мускулъ подымающій; **-herei',** *f.* 2. *насмѣшка; издѣвка; **-hfe'nster,** *n. I.* подъёмное (od. вздвижное) окно; **-hlo'ch,** *n. I.* (öcher) отверстіе (въ часахъ) для заведенія; **-htau',** *n. I. Sw.* гордень; **-hung,** *f.* s. Au'fziehen, *n.*

Au'fzögling, *m. I.* 3. воспитанникъ; weiblicher - воспитанница.

Au'fzucht, *f.* воспитаніе, вскармливаніе; взращеніе. [вздрогнуть.

Au'fzucken, *vn.* (*h.*) вздрагивать,

Au'fzug, *m. I.* (üge) поднятіе; натягиваніе; (Weber) основа; *Sb.* дѣйствіе; *Kw.* выступленіе; (Reiterei) выѣздъ; (Einherschreiten) шествіе; (Reiteraufzug) кавалькада; bergmännischer -, *Bw.* (Kleidung) нарядъ; праздникъ (od. торжество) у рудокоповъ; **Au'fzugbrü'cke,** s. Zu'gbrücke; **-gfa'den,** *m. I.* (ä) основная нитка; **-gkette,** *f.* подъёмная цѣпь; *W.* основа.

Au'fzupfen, *va.* раздёргивать, раздёргать.

Au'fzüglich, *a.* s. Verzö'gernd.

Au'fzwängen, *va.* (Thür, Deckel) силою отворять, -рить; (Hut) насильно надѣвать, -дѣть; (Kleid) напяливать, -лить.

Au'fzwecken, *va.* прибивать, -бить гвоздиками.

Au'fzwingen, *va. irr.* (zwinge a., zwang a., aufgezwungen): навязывать, -зать.

Au'gapfel, *m. I.* (ä) *Zk.* глазное яблоко; er ist ihr -, *онъ ея любимецъ; **-lentzü'ndung,** *f. Hlk.* воспаленіе зрачка; **-lgeschwu'lst,** *f. Hlk.* опухоль на глазу; **-lhau't,** s. Au'genhau't; **-llä'hmung,** *f.* 2. *Hlk.* параличъ глазнаго яблока; **-lvo'rfall,** *m. I.* (älle) выпаденіе зрачка; **-lzu'ckung,** *f.* 2. судорожное движеніе зрачка; **Au'gbolzen,** *m. I. Sw.* болтъ съ проушиною.

Au'ge, *n. I. Zk.* глазъ; око; **Au'gen,** *pl.* очи; (Blick) взоръ; (auf Karten, Würfeln) очко; (an Bäumen) почка; (auf Schmetterlingsflügel) глазокъ; кружокъ; кружочекъ; (an Nähnadeln) ушко; (am Hammer, Anker) дыра; проушина; (im Käse, Brode) скважина; дырочка; unter vier Augen, *глазъ на глазъ; *на единѣ; *съ глазу на глазъ; gute Augen haben хорошо видѣть; blöde - haben быть близорукимъ; scharfes - острое зрѣніе; *проницательный взоръ; kleine Augen machen, *жмурить глаза; жмуриться; grosse - machen таращить глаза; удивляться, -виться; Aller Augen, *всѣ; ein - zudrücken, *смотрѣть сквозь пальцы; ein - worauf haben, *желать чего; ein wachsames - haben, *смотрѣть въ оба; die Augen gehen mir auf, *я понимаю ясно; die Augen gehen ihm über онъ плачетъ; das - worauf werfen, *пожелать что; die Augen woran weiden, *любоваться чѣмъ; wie aus den Augen geschnitten, *вылитый въ кого; ein Dorn im -, *какъ бѣльмо въ глазу; mit scheelen Augen ansehen, *косо смотрѣть; etw. aus dem - verlieren терять, потерять что изъ виду; etw. in's - fassen, *имѣть что въ виду; es fällt in die Augen, *это бросается въ глаза; vor den Augen verschwinden пропадать, пропасть съ глазъ, изъ виду; unter meinen Augen, *при мнѣ; *въ присутствіи моёмъ; komme mir nicht unter die Augen! не показывайся мнѣ на глаза; mit blossen Augen безъ зрительнаго стекла.

Aeu'geln, *va. Gtn.* колировать; прививать, -вить; (verstohlen wohin sehen) поглядывать; (liebäugeln) дѣлать кому глазки; поглядывать на кого умильно; -, *n. I. Gtn.* колированіе; колировка; прививаніе; прививка.

Au'gen-, *a.* глазной; **Au'genabsce'ss,** *m. I. Hlk.* наружный глазной нарывъ; **-na'chse,** *f. Zk. Opt.* ось глазная; **-narte'rie,** *f.* 2. *Zk.* глазная артерія; **-na'rzt,** *m. I.* (ärzte) глазной врачь; окулистъ; **-nä'rztlich,** *a.*: -che Clinik, *Hlk.* глазная клиника; **-nba'd,** *n. I.* (äder) купаніе (od. промываніе) глазъ; **-nbe'ben,** s. Au'genbli'nzen (häufiges); **-nbe'cken,** *n. I. Zk.* чашечка для примочки глазъ; **-nbetru'g,** s. Au'gentäu'schung; **-nbi'nde,** *f.* 2. глазная повязка; **-nble'nde,** *f.* 2. наглазникъ; **-nbli'ck,** *m. I.* 3. мигъ; мгновеніе; минута; in Einem - war er da, *въ одну минуту, въ одно мгновеніе очутился тамъ; *вдругъ явился; ich erwarte ihn in jedem -, *я ожидаю его ежеминутно; er wird den - kommen, da sein онъ тотчасъ придётъ (od. будетъ); er ist den - hinausgegangen, *онъ только-что вышелъ; er ist auf einen - hinausgegangen, *онъ вышелъ на минуту; alle Augenblicke, *безпрестанно; *ежеминутно; *поминутно; **-nbli'cklich,** *a.* мгновенный; *ad.* тотчасъ; сейчасъ; (im Augenblick) въ минуту; сію минуту; **-nbli'nken, -nbli'nzen, -nbli'nzeln,** *n. I.* миганіе; морганіе; (häufiges) *Hlk.* живчикъ; мышка въ вѣкахъ; дрожаніе вѣкъ; **-nbli'tz,** *m. I.* *пламенный взглядъ; **-nblö'digkeit,** *f.* близорукость; слабость глазъ.

Au'genblu'tung, *f.* 2. *Hlk.* кровотеченіе изъ глазъ, изъ глазной впадины; **-nbo'gen**, **-nre'genbo'gen**, s. Re'genbogenhau't; **-nbrau'ne**, **-nbrau'e**, *f.*2.бровь; **-nbrau'nenbo'gen**, *m. I. Zk.* бровная дуга; **-nhöh'len**, *f. pl.* лобныя od. челныя пазухи; **-nmu'skel**, *m. I.* (grosser) *Zk.* мышица надчерепная; (kleiner) s. Au'genbrau'nenru'nzler; **-nne'rv**, *m. II.* 2. надъочный нервъ; **-nru'nzler**, *m. I. Zk.* бровная мышица сморщивающая; **-nbre'nnen**, *n. I.* жаръ въ глазахъ; **-nbu'tter**, *f. Zk.* гной въ глазахъ; **-nde'ckel**, *m. I.* оболочка глазная; **-ndie'ner**, *m. I.* * льстецъ; угодникъ; **-ndrü'sen**, *f. pl. Zk.* глазныя желѣзы; **-ndrü'senentzü'ndung**, *f.* 2. *Hlk.* воспаленіе глазныхъ желѣзъ; **Au'genentzü'ndung**, *f.* 2. *Hlk.* воспаленіе глазъ; **Au'genfä'llig**, *a.* s. O'ffenbar; **-nfe'll**, *n. I. Zk.* кожица на глазу; **-nfeu'chtigkeit**, *f.* 2. глазная влага; krystallinische -, *Zk.* кристалловидная влажность въ глазу; **-nfi'sch**, *m. I.* 3. *Ng.* камбала глазчатая; аргусъ; **-nfi'stel**, *f.* 2. *Hlk.* слезный свищъ; **-nflä'che**, *f.*2. глазная поверхность; **-nfle'cken**, *m. I.* бѣльмо; **-nfli'mmern**, *n. I.* мельканіе, пестрѣніе въ глазахъ; **-nflü'gel**, *m. I.* мясистый крыловидный пучокъ на роговой оболочкѣ; **-nflu'ss**, *m. I.* (üsse) *Hlk.* гноетеченіе изъ глазъ; **-nfö'rmig**, *a.* глазообразный; окообразный; **-nfu'nken**, *m. pl.* * искры въ глазахъ; **-ngeschwu'lst**, *f.* 2. (ülste) *Hlk.* зорочковая опухоль глаза; опухоль на глазу; **-ngespe'nster**, *n. pl.* * призракъ; привидѣніе; * обманчивыя явленія; **-ngewä'chs**, *n.I. Hlk.* наростъ на глазу; **-ngewö'lk**, *n. I. Hlk.* помраченіе глазъ; **-ngla's**, *n. I.* (äser) *Opt.* окуляръ; зрительное стекло; (Lorgnette) лорнетъ; **-ngru'be**, s. Au'genhöh'le; **-nhau't**, *f.* 2., **-nhäu'tchen**, *n. I. Zk.* глазная оболочка od. плева; врачковая, зорочковая перепонка; **-nhei'lanstalt**, *f.* 2. глазная лечебница; **-nhei'lkunde**, *f.* ученіе о глазныхъ болѣзняхъ; **-nhei'lmittel**, s. Au'genmi'ttel; **-nhöh'le**, *f.* 2. *Zk.* глазная впадина od. полость; **-nhöh'lenarte'rie**, *f.* 2. *Zk.* артерія глазной впадины; **-nhöh'lenda'ch**, *n. I.* (ächer) *Zk.* сводъ глазной впадины; **-nhöh'lenfissu'ren**, *f. pl. Hlk.* трещины надъочныя; **-nhöh'lenwa'ssersu'cht**, s. Au'genwa'ssersu'cht; **-nhöh'len-wi'nkel**, *m. I.* надъочный уголъ; **-nho'lz**, *Ng.* s. Ba'lsampa'ppel; **-nka'mmer**, *f.* 2. *Zk.* глазная камора; **-nki'tzel**, *m. I.* свербёжъ, зудъ въ глазу; **-nkla'ppe**, *f.* 2. *Zk.* наглазникъ; **-nkli'nicum**, *n. I.* глазная клиника od. лечебница; **-nkno'chen**, s. Ba'ckenbei'n; **-nkno'rpel**, *m. I. Zk.* глазной хрящъ; **-nkno'ten**, *n. I. Zk.* глазной узелъ; **-nkora'lle**, *f. Ng.* глазчакъ; звѣздчатый кораллъ; **-nkra'mpf**, *m. I.* (ämpfe) *Hlk.* судорожная неподвижность глаза; судорожное стягиваніе зрачка; **-nkra'nk**, *a.* страждущій глазами; **-nkra'nkheit**, *f.* 2. глазная болѣзнь; **-nkra'nkheitsleh're**, *f.* 2. наука о глазныхъ болѣзняхъ; **-nkrau't**, s. Schö'llkraut; **-nkre'bs**, *m. I. Hlk.* ракъ на глазу; **-nkrei's**, *m. I.* глазная луна; **-nkrei'sel**, *m. I. Ng.* власовидка кубарчатая, **-nku'gel**, s. Au'gapfel; **-nläh'mung**, *f.* 2. *Hlk.* онѣмѣніе глазнаго яблока; **-nle'der**, *n. I.* наглазникъ; **-nleh're**, *f.* 2. ученіе о глазахъ; офтальмологія; **-nlei'den**, *n. I.* глазная болѣзнь; **-nli'cht**, *n. I.* зрѣніе; **-nli'd**, *n. I.* (der) *Zk.* вѣко; вѣжди; **-nli'derarte'rie**, *f.*2.*Zk.* артерія глазныхъ вѣкъ; **-rba'nd**, *n. I.* (änder) связка глазныхъ вѣкъ; **-rentzü'ndung**, *f.* 2. *Hlk.* воспаленіе глазныхъ вѣкъ; **-rhaa're**, *n. pl.* ресницы; **-rkno'rpel**, *m. I. Zk.* хрящъ, хрящина глазныхъ вѣкъ; **-rkra'mpf**, *m. I.* (ämpfe) судорожное сжиманіе вѣкъ; **-rkrä'tze**, *f. Hlk.* чесоточное гноеточивое воспаленіе глазныхъ вѣкъ; **-rläh'mung**, *f.* 2. *Hlk.* онѣмѣніе глазныхъ вѣкъ; **-rne'rv**, *m. II. Zk.* нервъ глазныхъ вѣкъ; **-rvo'rfall**, *m. I.* (älle) повислость верхняго глазнаго вѣка; **-nlidschlie'sser**, *m. I. Zk.* мышица смыкающая вѣки. **Au'genli'nse**, *f.* 2. *Zk.* хрусталикъ; хрустальная чечевица; **-nlu'st**, *f.* наслажденіе для глазъ; отрада очей; ненаглядный предметъ; заглядѣніе; пріятное зрѣлище; пріятный видъ; -, *Ng.* s. Au'gentro'st; **-nmaa'l**, *n. I.* (äler) бѣльмо; **-nma'ss**, *n. I.* глазомѣръ; nach dem -, am - по глазомѣру; глазомѣрно; **-nmäu'slein**, *Zk.* s. Au'genmu'skel; **-nmeh'l**, *n. I.* цинковые цвѣты; **-nme'rk**, *n. I.* знакъ; признакъ; (Ziel) цѣль; (Absicht) намѣреніе; sein - auf etw. richten обращать, обратить на что вниманіе; (zielen) цѣлить, мѣтить во что; * имѣть что въ виду; * имѣть какое-нибудь намѣреніе; **-nme'sser**, *m. I.* глазомѣръ; **-nme'ssung**, *f.* 2. глазоизмѣреніе; **-nmi'ttel**, *n. I. Hlk.* глазное лекарство; **-nmu'skel**, *m. I. Zk.* глазная мышица; **-nne'rv**, *m. II. Zk.* зрительный нервъ; **-nne'tzhaut**, *f.* 2. (äute) *Zk.* сѣтчатая глазная оболочка; **-noh'r**, *n. I. Ng.* богомолъ трехцвѣтный; **-noperatio'n**, *f.* 2. *Hlk.* глазная операція; **-npa'ppel**, s. Ro'senpa'ppel; **-npei'n**, *f.* 2. боль (od. нытьё) въ глазахъ; **-nphanto'm**, *n. I.* глазной фантомъ; **-npigme'nt**, *n. I. Zk.* чёрная слизь глазная; **-npre'sse**, *f. Hlk.* глазной прессъ; **-npu'lver**, *n. I. Hlk.* глазной порошокъ; -, *Bchdr.* * мелкая печать; * самый мелкій шрифтъ; **-npu'nkt**, *m. I.* точка зрѣнія; **-nre'genbo'gen**, *m. I. Zk.* радужная оболочка глазная; радужная оболочка въ глазу; **-nrei's**, *n. I.* (ser) почковый побѣгъ; **-nrei'z**, *m. I. Hlk.* раздраженіе глазъ; * s. Au'genlu'st; **-nri'ng**, *m. I. Hlk.* синій кругъ подъ глазами; **-nri'nnen**, *n. I. Hlk.* болѣзненное слезотеченіе съ воспаленіемъ; **-nro'che**, s. Spie'gelro'che; **-nrö'the**, *f. Hlk.* сухое воспаленіе глазъ; **-nsa'lbe**, *f.* 2. глазная мазь; **-nscha'le**, *f.* 2. блюдечко для промыванія глазъ; **-nschei'n**, *m. I.* видъ; dem - nach, * по видимому; * на взглядъ; * по взгляду; das gibt der -, * это очевидно; in - nehmen осматривать, осмотрѣть; auf - fahren, *Bw.* осматривать, осмотрѣть выработку; **Au'genschei'nlich**, *a.* очевидный; явный; - machen, *Bw.* обнажать, -жить; **-nlichkeit**, *f.* очевидность; * явность; **-nschee're**, f. 2. *Hlk.* глазныя (кривыя) ножницы; **-nschie'sser**, *m. I. Ng.* стрекоза съ выпуклыми глазами; (kleine Mücke) мелкая мошка; **-nschi'rm**, *m. I.* зонтикъ глазной; **-nschla'gader**, *f.* 2. *Zk.* глазная артерія; **-nschla'nge**, *f.* 2. *Ng.* ужъ глазчатый (оранжевый); аурора; **-nschlei'mfluss**, *m.I.* (üsse) *Hlk.* теченіе слизи изъ глазныхъ вѣкъ; **-nschlie'sser**, *m. I. Zk.* круговидная мышица вѣкъ; **-nschme'rz**, *m. I.* боль въ глазахъ; глазная боль; **-nschme'tterling**, *m. I. Ng.* глазчатая бабочка; **-nschne'cke**, *f. Ng.* раковина съ окообразными пятнами; **-nschne'pper**, *m. I. Hlk.* глазной шнепперъ; **-nschwä'che**, *f.* 2. слабость глазъ od. зрѣнія; **-nschwa'mm**, *m. I.* глазной грибъ; **-nschwa'rz**, *n. I.* чёрная слизь глаза; **-nschwi'nden**, *n. I.* убавленіе глазнаго шара; **-nsci'rrhus**, *m. Hlk.* твердая опухоль глаза; **-nseu'che**, *f.* 2. *Hlk.* повальное воспаленіе глазъ (у скота); **-nspie'gel**, *m. I. Hlk.* зеркало; rother -, s. A'lpenfa'lter; **-nspie'l**, *n. I.* перемигиваніе; **-nspra'che**, *f.* перемигиваніе; die - gebrauchen перемигиваться; **-nspri'tze**, *f.* 2. *Hlk.* насосецъ глазной; **-nspro'sse**, *m. II. Ng.* почковый побѣгъ; (am Hirschgeweih) глазные отростки (оленьихъ роговъ); **-nstaa'r**, *m. I. Hlk.* бѣльмо; **-nste'chen**, *n. I.* колотье въ глазахъ; **-nste'rn**, *m. I.* 3. *Zk.* врачокъ; зѣница; **Au'genhau't**, *f.* 3. (äute) *Zk.* зѣничная перепонка od. плева; зорочковая оболочка глаза; **-nerwei'terung**, *f.* 2. расширеніе зрачка; **-nvere'ngung**, **-nverschlie'ssung**, *f.*2. болѣзненное съуженіе зрачка; **-nta'lg**, *m. I. Zk.* гной въ глазахъ; **-ntäu'schung**, *f.* 2.оптическій обманъ; **-ntie'gelo'fen**, *m. I.* (ö) *Httk.* заводская печь съ открытымъ глазомъ (od. съ выпускнымъ отверстіемъ); **-ntrei'bend**, *a. Ng.* (Pflanzen) почкородный; **-ntri'chter**, *m. I.* глазная воронка; **-ntrie'fen**, *n. I.* гноетеченіе изъ глазъ; **-ntrie'fig**, *a.* съ гноистыми глазами; **-ntri'pper**, s. Au'genschlei'mfluss; **-ntro'ckenheit**, *f.* сухость глазъ; **-ntrompe'tenblu'me**, *f.* 2. *Ng.* трубоцвѣтъ глазной; **-ntro'st**, *m. I.* утѣшеніе для глазъ; радость для глазъ; *Ng.* очанка; очки павлиновы; глазница; глазная помочь; **-ntro'stgras**, s. Ste'rnkraut; **-ntru'g**, s. Au'gentäu'schung; **-nü'bel**, *n. I.* глазная болѣзнь; **-nve'nen**, *f. pl. Zk.* глазныя вены; **-nverble'ndung**, *f.* 2. ослѣпленіе; (Verdunkelung) омраченіе; (Augentäuschung) оптическій обманъ; **-nvo'rfall**, *m. I.* (älle) *Hlk.* выпаденіе глазнаго яблока; выступленіе глаза изъ ямины; **-nwa'rze**, *f.* 2. бородавка на глазныхъ вѣкахъ; **-nwa'sser**, *n. I.* глазная примочка; слёзы, *pl.*; **-rflu'ss**, *m. I.* (üsse) *Hlk.* болѣзненное слезотеченіе; невольное теченіе слёзъ; **-rsu'cht**, *f. Hlk.* водяная болѣзнь глаза.

Au'genweh', *n. I.* глазна́я боль; **-nwei'de**, s. Au'genlu'st; **-nwei'ss**, *n. I.* бѣло́къ въ глазу́; **-nwei'te**, *f.* ви́димое разстоя́ніе; bis auf - на ви́димомъ разстоя́ніи; ско́лько мо́жно ви́дѣть; **-nwe'lle**, s. Au'genwi'nde; **-nwi'mper**, *f.* 2. *Zk.* ресри́ца; рѣсни́ца; **-rdrü'sen**, *f. pl. Zk.* желѣзы́ жирносли́зистыя; **-rne'rven**, *m. pl. Zk.* ресни́чныя не́рвы; **-nwi'nde**, *f.* 2. *Zk.* надгла́зный блокъ хрящево́й; **-nwi'nk**, *m. I.* мига́ніе; **-nwi'nkel**, *m. I. Zk.* лузгъ; глузгъ; глускъ; куто́къ; глазно́й уголо́къ; **-lentzü'ndung**, *f.* воспале́ніе въ глазны́хъ уголка́хъ; **-lgeschwu'lst**, *f.* (ülste) *Hlk.* о́пухолъ во вну́треннемъ углу́ гла́за; **-lgeschwü'r**, *n. I. Hlk.* я́зва слёзнаго мѣше́чка; **-lzerfre'ssung**, *f. Hlk.* гноето́чное воспале́ніе глазны́хъ вѣкъ; **-nwi'nken**, s. Au'genzu'cken; **-nwö'lkchen**, *n. I. Hlk.* муть на глазу́; **-nwo'nne**, s. Au'genlu'st; **-nwu'rz**, **-nwu'rzel**, *f.* 2. *Ng.* прорѣзна́я трава́; прорѣ́зъ; про́рѣзь; прорѣ́зка; прорѣ́зникъ; прорѣ́чникъ; атама́нтъ; **-nzah'n**, *m. I.* (ähne) *Zk.* глазно́й зубъ; **-nza'nge**, *f.* 2. глазны́е щи́пчики; **-nzerglie'derung**, *f.* 2. разсѣче́ніе гла́за; **-nzeu'ge**, *m. II.* очеви́децъ; самови́децъ; свидѣ́тель; **-nzie'r**, *f.* **nzie'rde**, *f.* 2. красота́ глазъ; прекра́сные глаза́; **-nzu'cken**, *n. I.* су́дорожное мига́ніе; **-nzwei'g**, *m. I.* надъо́чная не́рвная вѣтвь; **-nzwie'bel**, *f.* s. Au'gapfel.

Augi'asstall, *m. I. Myth.* *тру́дная и непрія́тная рабо́та.

Aeu'gig, *a.* (in Zusammensetzungen): - глазно́й.

Augi't, *m. I. Ng.* авги́тъ.

Aeu'glein, *m. dim. I.* глазо́къ; (an Bäumen) очко́; по́чка; глазо́къ; (an Nadeln) ушко́.

Au'gment, *n. I.*, **Augmenta'tion**, *f.* 2. прибавле́ніе; (Vermehrung) приращ́еніе; увели́ченіе; **Augmentati'vum**, *n. I. Spl.* увеличи́тельное и́мя.

Augu'r, *m. I.* 2. *Alt.* авгу́ръ; птицега́датель; птицеволхвова́тель; **Auguri'ren**, *va. Alt.* прорица́ть; предска́зывать, -за́ть; предвѣща́ть, -вѣсти́ть по полёту птицъ; **Augu'rium**, *n. I.* прорица́ніе; предсказа́ніе; предвѣща́ніе по полёту птицъ.

Augusti'ner, **-rmö'nch**, *m. I.* 3. *Kg.* Августи́нецъ; Августи́нскій мона́хъ; **Augusti'ner-**, *a. Kg.* Августи́нскій; **-ro'rden**, *m. I.* Августи́нскій о́рденъ.

Augu'st, *m. I.* (Monat) Авгу́стъ; s. a. E'rntemo'nat; **Augu'stschein**, *m. I. Stk.* новолу́ніе, но́вая луна́ въ Авгу́стѣ мѣ́сяцѣ.

Au'hirsch, *m. I. Jäg.* лугово́й оле́нь.

Auktio'n, etc., s. Auctio'n, etc.

Au'la, *f.* за́ла.

Auri'cula, *f.* 2. *Ng.* ушко́.

Auricula'rarte'rie, *f.* 2. *Zk.* ушна́я арте́рія.

Au'rifla'mme, s. O'rifla'mme.

Auri'kel, *f.* 2. *Ng.* аври́кулъ; скороспѣ́лка; медвѣ́жье ушко́.

Auri'n, s. Tau'sendgü'ldenkraut.

Auripigme'nt, s. Arse'nik (gelber).

Auro'ra, *f. Ntl.* у́тренняя заря́; *Myth.* Авро́ра; **-rafa'rbe**, *f.* 2. златоза́рный цвѣтъ; **-rafa'rben**, *a.* златоза́рнаго цвѣ́та.

Aus, *praep.* изъ; со, съ (mit Genitiv); по (mit Dativ); изъ-; - eigenem Antriebe по со́бственному побужде́нію; - dem Grunde по той причи́нѣ; - dem Fenster sehen смотрѣ́ть изъ окна́; смотрѣ́тъ въ окно́; Jahr aus Jahr ein изъ го́ду въ годъ; -, *ad.*: es ist aus ко́нчено; damit ist es noch nicht - э́тимъ дѣ́ло ещё не ко́нчено; es ist - mit ihm, *онъ поги́бъ; онъ пропа́лъ; er weiss nicht wo - noch ein, *онъ въ недоумѣ́ніи.

Au'sackern, *va. Ldw.* вырыва́ть, -рвать сохо́ю; вы́пахать.

Au'sädern, *va.* вынима́тъ, вы́нуть жи́лы.

Au'santworten, s. Ueberlie'fern, Au'sliefern.

Au'sarbeiten, *va.* выдѣ́лывать, -лать; (bearbeiten) обдѣ́лывать, -лать; от-; ((schriftlich) сочиня́ть, -ни́ть; (verfertigen) составля́ть, -вить; **-tung**, *f.* 2. выдѣ́лываніе; от-; вы́дѣлка; сочине́ніе; составле́ніе; вырѣ́зываніе; **-tungsbu'ch**, *n. I.* (ücher) тетра́дь для сочине́ній.

Au'sarten, *vn.* (*s.*) вырожда́ться, -родиться; пере-; (sich verändern) измѣня́ться, -ни́ться; пере-; (ausschweifend werden) развраща́ться, -врати́ться; ausgearteter Sohn развра́тный сынъ; ausgeartetes Kind, dergl. Pflanze вы́родокъ; -, *n. I.*, **-tung**, *f.* 2. вырожде́ніе; развра́ть.

Au'sästen, *va. Gtn.* (Baum) очища́ть, очи́стить отъ ли́шнихъ су́чьевъ; -, *n. I.*, **-tung**, *f.* вырѣ́зываніе ли́шнихъ су́чьевъ у чего́.

Au'sathmen, *va.* выдыха́ть; из-; испуска́ть духъ; den letzten Seufzer - испуска́ть, -сти́ть послѣ́дный вздохъ; die Seele - sконча́ться; *умере́тъ; -, *n. I.*, **-thmung**, *f.* 2. выдыха́ніе; из-; кончи́на; *смерть.

Au'sätzen, *va.* вы́травливать, -вля́ть; вытра́вить; -, *vn.* (*h.*) выѣда́ть, -ѣсть; **-backen**, *va. irr.* (backe aus, bäckt aus, buk aus, ausgebacken): испека́ть, -пе́чь; вы-; -, *vn. irr.* (*s.*) выпека́ться, -печься; schlecht ausgebackenes Brod ху́до вы́печенный хлѣбъ; **-sbaden**, *va.* вы́мыться; für Andere etw. - müssen, *потерпѣ́ть, пострада́ть за чужу́ю вину́; **-sbaggern**, *va.* вычища́ть, -чистить и углубля́ть, -би́ть; **-sbähen**, *vn.* (*h.*) сопрѣва́ть, -прѣ́ть; -, *va.* (ein Schiff) -, *Sw.* обжига́ть, -же́чь; выпа́ривать, выпа́рить; **-sbalgen**, *va.* (enthäuten) сдира́ть, содра́ть ко́жу съ кого́; einen Vogel - (ausstopfen) набива́ть, -би́ть пти́цу; **-sballoti'ren**, *va.* выбалотиро́вывать, -ровать; забалотирова́ть.

Au'sbau, *m. I.* отстро́йка; вы-; отдѣ́лка; мезони́нъ.

Au'sbauchen, *va. Mech.* выбива́ть, -бить; дѣ́лать, сдѣ́лать вы́пуклымъ.

Au'sbauen, *va.* отстра́ивать, -стро́ить; вы-; отдѣ́ливать, -лать; -, *n. I.*, **Au'sbauung**, *f.*, s. Au'sbau.

Au'sbedi'ngen, *va. irr.* (bedinge aus, bedung aus, ausbedungen): оставля́ть, -вить что за собо́ю по усло́вію; выгова́ривать, -говорить себѣ́; усло́вливаться, усло́виться въ чёмъ; ausbedungene Summe усло́вленная су́мма; вы́говоренная су́мма; ausbedungene Frist усло́вный срокъ; -, *n. I.*, **-ngung**, *f.* 2. вы́говореніе; вы́говоръ.

Au'sbeichten, *va. Kg.* ко́нчить испове́дь; (ausschwatzen) открыва́ть, -кры́ть; -, *vn.* (gestehen) признава́ться, -на́ться въ чёмъ.

Au'sbeissen, *va. irr.* (beisse aus, biss aus, ausgebissen): выку́сывать, -сить; выгрыза́ть, -зть.

Au'sbeizen, *va.* вытра́вливать, -травить; выводи́ть, -весть крѣ́пкою во́дкою; (Wunde) *Hlk.* выжига́ть, -жечь ля́писомъ; **-sbeko'mmen**, *va. irr.* (bekomme aus, bekam aus, ausbekommen): получа́ть, -чи́ть сда́чи; (Flecken) выводи́ть, вы́весть; **-sbessern**, *va.* (Gebäude) поправля́ть, -вить; ис-; (Kleider, Netze) чини́ть; почи́нивать, -ни́ть; (Gemälde) подправля́ть, -вить; -, *n. I.*, **-rung**, *f.* 2. попра́вка; почи́нка; подпра́вка; **-sbeten**, *vn.* (*h.*) переста́ть моли́ться.

Au'sbeugen, *vn.* (*s.*): einer Sache - избѣга́ть, -гнуть чего́; -, *n. I.*, **-gung**, *f.* 2. избѣга́ніе; Ausbeugungen der Nabelschnur, *Hlk.* узлы́ пупови́ны; **-sbeulen**, *va.* выра́внивать, -нить пове́рхность чего́.

Au'sbeute, *f.* (Einkommen) дохо́дъ; (Gewinn) при́былъ; бары́шъ; вы́игрышъ; (Dividende) дивиде́ндъ; *Bw.* добы́ча; при́былъ отъ разрабо́тки рудъ.

Au'sbeuteln, *va.* (Mehl in der Mühle) сѣ́ять; heute musst du -, **сего́дня твоя́ о́чередь плати́ть.

Au'sbeuten, *va.* добыва́ть, -бы́ть; выраб́отывать, -тать; -, *n. I.*, **Au'sbeutung**, *f.* 2. добыва́ніе; вырабо́тка; **-ter**, *m. I. Bw.* разрабо́тывающій рудники́.

Au'sbezah'len, s. Au'szahlen.

Au'sbiegen, *va. irr.* (biege aus, bog aus, ausgebogen): выгиба́ть, -гнуть; (gerade biegen) справля́ть, -вить; (Personen, Wagen) свора́чивать, свороти́ть съ доро́ги, въ сто́рону; (auf die Seite treten, Platz machen) сторони́ться, по-; -, *n. I.*, **Au'sbiegung**, *f.* выгиба́ніе; справле́ніе; свора́чиваніе съ доро́ги.

Au'sbieten, *va. irr.* (biete aus, bot aus, ausgeboten): предлага́ть, -ложи́ть что на о́ткупъ; (zum Verkauf) пред- что на прода́жу; -, *n. I.*, **-tung**, *f.* 2. объявле́ніе о прода́жѣ.

Au'sbilden, *va.* образо́вывать, -зова́ть; (vervollkommnen) соверше́нствовать; усоверше́нствовать; (Körper, Fähigkeiten, Kräfte) развива́ть, -ви́ть; **-lder**, **-ldner**, *m. I.* образова́тель; (Vervollkommner) усоверше́нствователь; **-ldung**, *f.* образова́ніе; усоверше́нствованіе; разви́тіе.

Au'sbinden, *va. irr.* (binde aus, band aus, ausgebunden): вынима́ть.

Au'sbitten, *va. irr.* (bitte aus, bat aus, ausgebeten): выпра́шивать; sich etw. von Jmdm. - испра́шивать, -проси́ть что у кого́; вы-; das bitte ich mir aus, *я не могу́ терпѣ́ть.

Au'sblasen, *va. irr.* (blase aus, bläst aus, blies aus, ausgeblasen): выдува́ть, вы́дуть; за-; den Ofen -, *Httk.* прохлажда́ть, -хлади́ть печь

посредствомъ мѣховъ; (Gerücht) разглашать, -гласить; протрубить; -, *n. I.* выдуваніе; за-; выдувка; прохлажденіе; разглашеніе; *Httk.* выдувка.

Au'sblattern, *vn.* (*s.*) выздоравливать, -здоровѣть послѣ оспы. [ка.

Au'sbläuen, *va.* *отколотить кому бо-

Au'sbleiben, *vn. irr.* (bleibe aus, blieb aus, ausgeblieben): не приходить, не придти; не являться, -виться; (sich nicht zeigen) не показываться, -заться; (nicht erfolgen) не послѣдовать; (nicht sein) не быть; (Puls) прекращаться, -кратиться; über Nacht - не быть всю ночь дома; не возвращаться, -вратиться на ночь; er blieb lange aus онъ долго не приходилъ; er wird nicht - онъ непремѣнно будетъ, придетъ, пріѣдетъ; das Fieber ist bei ihm heute ausgeblieben, *Hlk.* лихорадки сегодня у него не было; -, *n. I.* неявка; отлучка; (Verzug) замедленіе; (des Pulses) прекращеніе пульса.

Au'sbleichen, *va.* бѣлить; выбѣливать, -лить; (Flecken) выводить, -весть бѣленіемъ; -, *vn. irr.* (*s.*) (blich aus, ausgeblichen): линять, полинять; (durch die Sonne) выцвѣтать, -цвѣсть; **-sblühen**, *vn.* (*h.*) отцвѣтать, -цвѣсть; вы-; **-sbluten**, *vn.* (*h.*) исходить, изойти, истекать, истечь кровью; die Wunde hat ausgeblutet кровь перестала течь изъ раны; - lassen дать вытечь крови; **-sböden**, *va.* (Fass) вставлять, -вить дно въ бочку; **-sbogen**, **-sbognen**, *va.* вырѣзывать, -зать полукругомъ; выкружать, -жить; **-sbogung**, *f.* 2. выкружка; **-sbohlen**, *va.* настилать, -стлать половицами; **-sbohren**, *va.* высверливать, -лить; eine Kanone - сверлить, вы- у пушки камору; **-sborgen**, s. Au'sleihen, Verbo'rgen.

Au'sbot, *m. I.* объявленіе о продажѣ; публичный торгъ; продажа съ публичнаго торга; **-stermi'n**, *m. I.* срокъ, назначенный для публичнаго торга.

Au'sbracken, *va.* забраковать.

Au'sbraten, *va. irr.* (brate aus, bratet oder brät aus, briet aus, ausgebraten): изжарить; сжарить; **-sbrauchen**, *va.* потреблять; употреблять, -бить всё; издерживать, -жать; (aufhören) перестать употреблять; не употреблять болѣе.

Au'sbrausen, *va.* (Most) *Wb.* выбраживать, выбродить; (Bier) уходиться; (Leidenschaften) *утихать, утихнуть; **-sbrechen**, *va. irr.* (breche aus, bricht aus, brach aus, ausgebrochen): выламывать, -ломить; (Erbsen, Bohnen) *Gtn.* шелушить; вышелушивать, -шить; (Weinstock) подчищать, -чистить; (Baum) обламывать, -ломать лишнія сучья у дерева; (Zähne) выдергивать, выдернуть; (Arzenei) выблевывать, -блевать; (Felle) *Grb.* размягчать, -чить; -, *vn. irr.* (*s.*) (Zähne) выламываться, -ломиться; крошиться; (Krankheiten) обнаруживаться, -житься; показываться, -заться; (Schweiss, Ausschlag) выступать, -пить; выходить, выдти наружу; (Blattern u. Pocken) высыпать, высыпать; (Feuer) показываться, -заться; (Krieg) загораться, -рѣться; воз-; начинаться, -чаться; (Unruhe, Zank, Streit) возникать, -кнуть; in Zorn - разражаться, -разиться гнѣвомъ; in Schmähungen etc. -, *разразиться бранью; заругать; in Klagen - начать жаловаться; in ein Gelächter - громко захохотать; in Thränen - заплакать, зарыдать, заливаться, -литься слезами; er bricht Galle aus, *Hlk.* его рвётъ жёлчью; der Angstschweiss brach ihm aus у него холодный потъ выступилъ; es ist Feuer ausgebrochen показался огонь; bei ihm wird bald der Bankerott -, *H.* онъ скоро обанкрутится.

Au'sbreiten, *va.* расширять, -рить; (Arme, Flügel) распростирать, -тёрть; (Arme, Beine) растопыривать, -рить; (auseinander) распускать; (Aeste) раскидывать, -кинуть; (ausspannen) растягивать, -тянуть; (Leinwand, Teppiche) разстилать, разостлать; расширять, -рить; прокатывать, -тать; (überall erzählen) разглашать, -гласить; (Gerüchte) разносить, -нести; распускать, -стить; (Kenntnisse) распространять, -нить; sich - распространяться, -ниться; (sich vermehren) размножаться, -житься; (sich erweitern) расширяться, -риться; (Pflanzen, Bäume) разрастаться, -ростися; ausgebreitet пространный; обширный; es hat sich ein Gerücht ausgebreitet разнёсся (od. пронёсся) слухъ; -, *n. I.*, **-tung**, *f.* 2. расширеніе; распростираніе; растопыриваніе; распусканіе; разстиланіе; прокатываніе; прокатка; разглашеніе; распространеніе; разрастаніе.

Au'sbrennen, *va. irr.* (brenne aus, brannte aus, ausgebrannt): выжигать, -жечь; (Wunde) *Hlk.* при-; (mit Höllenstein) *Hlk.* вытравлять, -вить; (Pfeifen, Töpfe, Ziegel) обжигать, -жечь; *Httk.* от-; -, *vn. irr.* (*s.*) выгорать, выгарать, -горѣть; (endigen) сгарать, сгорѣть; (aufhören) перестать горѣть; das Feuer ist ausgebrannt огонь погасъ; -, *n. I.*, **Au'sbrennung**, *f.* 2. выжиганіе; при-; об-; от-; вытравленіе; пропыживаніе; расширеніе.

Au'sbringen, *va. irr.* (bringe aus, brachte aus, ausgebracht): выводить, -весть; (ausbrüten) высиживать, -сидѣть; (Gerücht) распространять, -нить; (Flecken) выводить, вывести; Jmds. Gesundheit -, *провозглашать, -гласить заздравный тостъ; провозглашать тостъ за чьё здоровье.

Au'sbröckeln, *vn.* (*s.*) крошиться; выкрашиваться, -крошиться.

Au'sbruch, *m. I.* (üche) *Hlk.* высыпаніе; (des Schweisses) выступленіе; (feuerspeiender Berg) изверженіе; (Krankheit) появленіе; обнаруженіе; (Freude) порывъ; (Leidenschaften) воспыланіе; пылъ; (Krieg etc.) начало; vor - до начатія; zum - kommen вспыхивать, -хнуть; загораться, загорѣться; (Krankheiten etc.) обнаруживаться, -житься; (Schweiss) выступать, -пить; Tokaier - лучшее (od. первое) Токайское вино.

Au'sbrühen, *va.* выпаривать, -рить.

Au'sbrunsten, *vn.* (*h.*) *Jäg.* перестать бѣгаться.

Au'sbrüten, *va.* (Junge) высиживать, -сидѣть; выводить, -весть; (Pläne) *вымышлять, -мыслить; за-; -, *vn.* (*h.*) перестать сидѣть на яйцахъ; -, *n. I.*, **-tung**, *f.* 2. высиживаніе; высѣдъ; замышленіе. [дить.

Au'sbügeln, *va.* выглаживать, -гла-

Au'sbund, *m. I.* * большой шалунъ; * чудо; * рѣдкость; (Ungeheuer) выродокъ; **Au'sbündig**, *a.* *отмѣнный; отличный. [щёткою.

Au'sbürsten, *va.* вычищать, -чистить

Au'sbüssen, s. Au'sbaden.

Au'sclari'ren, *va.* *Sw.* выгружать, -грузить.

Auscultant, *m. II.* аускультантъ; (freier Hörer auf Hochschulen) вольный слушатель; *Rw.* сверхкомплектный чиновникъ; **Auscultatio'n**, *f.* 2. выслушиваніе; *Hlk.* прислушиваніе; по-; изслѣдываніе груди посредствомъ стетоскопа (od. слуховаго рожка); **-lta'tor**, s. Auscultant; **-lti'ren**, *va.* (auf Hochschulen) слушать лекціи, не записавшись на курсъ; *Rw.* служить сверхъ комплекта; считаться сверхъ комплектнымъ чиновникомъ; *Hlk.* изслѣдывать, -довать грудь посредствомъ стетоскопа (od. слуховаго рожка).

Au'scuri'ren, *va.* вылечивать, -чить.

Au'sdampfen, *vn.* (*h.*) испаряться, -риться; выпариваться, -риться; -, *n. I.*, **-mpfung**, *f.* 2. испареніе.

Au'sdämpfen, *va.* испарять; *потушать.

Au'sdauer, *f.* терпѣніе; терпѣливость; настойчивость; твёрдость; постоянство; **Au'sdauern**, *vn.* выдерживать, -жать; (ertragen) переносить, -нести (od. -нести); вы-; вытерпѣть; **Au'sdauernd**, *ppr.* u. *a.* терпѣливый; (standhaft) постоянный; (unermüdet) неутомимый; (beim Arbeiten) усидчивый; -, *Ng.* s. Perenni'rend.

Au'sdehnbar, *a.* расширяемый; расширяющійся; (Metalle) тягучій; **-nbarkeit**, *f.* расширяемость; растяжимость; тягучесть; (Metalle) тягучесть; ковкость; **Au'sdehnen**, *va.* расширять, -рить; (auf etwas) распространять, -нить; (in die Länge, Breite) растягивать, -тянуть; (hinziehen) проволакивать, -волочить; (Hände, Füsse) растягивать, -тянуть; про-; (Ton, Note) выдерживать, -жать; sich - расширяться, -риться; (sich verbreiten) распространяться, -ниться; простираться; (Schuhe, Stiefel) раздаваться, -даться; (Quecksilber) расширяться, -риться; ausgedehnt, *пространный; ausgedehnter Wirkungskreis, * обширный кругъ дѣйствія; **-hnung**, *f.* 2. расширеніе; распространеніе; растягиваніе; выдерживаніе; протяженіе; **Au'sdehnungs-**, *a.* расширительный; растягивательный; **-ngskraft**, *f.* (äfte) сила протяженія; расширительная сила; **-ngsmaschi'ne**, *f.* 3. растягивательная машина; **-ngswe'rkzeug**, *n. I.* *Hlk.* расширитель.

Au'sdenken, *va. irr.* (denke aus, dachte aus, ausgedacht): выдумы-

вать, -мать; (erdichten) сочиня́ть, -ни́ть; -, *n. I.*, **-nkung**, *f.* выду́мываніе; вы́думка.
Au'sdeuten, etc., s. Au'slegen, etc.
Au'sdichten, s. Au'sdenken.
Au'sdielen, *va. Zm.* настила́ть, настла́ть полъ.
Au'sdienen, *va.* u. *vn.* (*h.*) выслу́живать, -жить; ausgedient, *Kw.* отставно́й; (emeritirt, pensionirt) заслу́женный; -, *n. I.*, **-nung**, *f.* вы́слуга.
Au'sdingen, *va. irr.* s. Au'sbedi'ngen.
Au'sdonnern, *vn.* (*h.*) переста́ть греме́ть.
Au'sdorren, *vn.* (*s.*) высыха́ть, вы́сохнуть; за-; (Sonnenhitze) из-; (mager werden) ча́хнуть, ис-; ausgedorrt (vertrocknet) засо́хшій; (trocken) сухо́й; (Menschen) ча́хлый.
Au'sdörren, *va.* суши́ть; высу́шивать, -шить. [чить.
Au'sdrechseln, *va.* выта́чивать, -то-
Au'sdrehen, *va.* (heraus) вывёртывать, -вернуть; (Loch) выве́рчивать, -верте́ть; (ausrenken) *Hlk.* вывиха́ть, -хнуть; (ausdrechseln) выта́чивать, -точить; (beim Töpfer) обта́чивать.
Au'sdreschen, *va. irr.* (dresche aus, drischt aus, drasch aus, ausgedroschen): *Ldw.* вымола́чивать, -молотить; *s. Du'rchprügeln; -, *vn. irr.* (*h.*) отмолоти́ть; переста́ть молоти́ть.
Au'sdruck, *m. I.* (ücke) выраже́ніе; (im Spiel, Gesang) чу́вство; (im Tanz) пре́лесть; гра́ція; **Au'sdrucken**, *va. Bchdr.* отпеча́тывать, -тать; отти́скивать, -ти́снуть.
Au'sdrücken, *va.* (durch Worte) выража́ть, -разить; (auspressen) выжима́ть, -жать; выда́вливать, -давить; изобража́ть, изобрази́ть.
Au'sdrücklich, *a.* (namentlich) имянно́й; (bestimmt) то́чный; (deutlich) я́сный; -, *ad.* и́менно; то́чно; я́сно; (vorsätzlich) нарочно; осо́бенно; (durchaus) непреме́нно.
Au'sdrucksa'rt, s. Au'sdruckswei'se; **-ckslo's**, *a.* лише́нный выраже́нія; *ad.* безъ вся́каго выраже́нія; **-cksvo'll**, *a.* вырази́тельный; **-ckswei'se**, *f.* 2. о́бразъ выраже́нія.
Au'sdrückung, *f.* выжима́ніе, выда́вливаніе. [молотый хлѣбъ.
Au'sdrusch, *m. I. Ldw.* умоло́тъ; вы́-
Au'sduften, *vn.* (*h.*) выдыха́ться, -дохнуться; -, *va.* die Blumen duften Balsam, Wohlgeruch aus цвѣты́ разлива́ютъ благоуха́ніе.
Au'sdüften, *va.* издава́ть благоуха́ніе; благоуха́ть.
Au'sdulden, *va.* претерпѣва́ть, -пѣть; терпѣли́во сноси́ть, снести́; -, *vn.* (*h.*) отстрада́ть; *умере́ть.
Au'sdünstbar, *a.* испари́мый; выпаря́емый; **Au'sdunsten**, *vn.* (*h.*) испаря́ться, -ри́ться.
Au'sdünsten, *va.* выпа́ривать, -рить; **-nstung**, *f.* 2. испаре́ніе; **Au'sdünstungsma'ss**, *n.*, **-ngsme'sser**, *m. I. Ntl.* атмоме́тръ; **-ngsmaschi'ne**, *f.* 2. *Schdk.* выпа́ривательная ма́шина.
Au'seggen, *va. Ldw.* выборо́нивать, -боронить; -, *vn.* (*h.*) (aufhören zu eggen) переста́ть борони́ть.
Au'seina'nder-, *ad.* (in Zusammensetzung mit andern Wörtern) = раз-; jetzt sind wir -, *тепе́рь мы расквита́лись (oder раздѣ́лались); *тепе́рь мы кви́ты; sie sind weit - (den Jahren nach), *они́ не ра́вны лѣ́тами; *оди́нъ гора́здо моло́же друга́го; **Au'seina'nderbrechen**, s. Zerbre'chen; **-rbreiten**, s. Au'sbreiten; **-rbri'ngen**, *va. irr.* (bringe a., brachte a., a.-gebracht): разнима́ть, разня́ть; разводи́ть, -вести́; der die Streitenden auseinanderbringt разъёмщикъ; **-rfah'ren**, *vn. irr.* (*s.*) (fahre a., fährt a., fuhr a., a.-gefahren): разъѣзжа́ться, -ѣ́хаться; (bersten, platzen) ло́пнуть; тре́снуть; растре́скиваться, -тре́скаться; **-rfa'llen**, *vn. irr.* (*s.*) falle a., fällt a., fiel a., a.-gefallen): распада́ться, -па́сться; разва́ливаться, -вали́ться; **-rfa'lten**, *va.* развёртывать, -верну́ть; **-rflie'gen**, *vn. irr.* (*s.*) (fliege a., flog a., a.-geflogen): разлета́ться, -тѣ́ться; **-rflie'ssen**, *vn. irr.* (*s.*) (fliesse a., floss a., a.-geflossen): расплыва́ться, -плы́ться; **-rge'ben** (sich), *vr.* (gibt sich a., gab sich a., a.-gegeben): раздава́ться, разда́ться; расступа́ться; (bersten) ло́пнуть; ло́паться; тре́снуть; тре́скаться; (Risse bekommen) расщѣ́ливаться, -ли́ться; (zusammengeleimte Gegenstände) раскле́иваться, -клеи́ться; **-rge'hen**, *vn. irr.* (*s.*) (geht a., ging a., a.-gegangen): расходи́ться, разойти́сь; - lassen распуска́ть, -сти́ть; **-rhä'ngen**, *va. irr.* (hänge a., hing a., a.-gehangen): развѣ́шивать, -вѣ́сить; **-rja'gen**, *va.* разга́нивать, разогна́ть; (zerstreuen) разсѣя́ть; обраща́ть, обрати́ть въ бѣ́гство; **-rko'mmen**, *vn. irr.* (*s.*) (kommt a., kam a., a.-gekommen): (im Guten) раздѣ́лываться, -дѣ́латься съ кѣмъ; развѣ́дываться, -даться съ кѣмъ; (sich losmachen) развяза́ться съ кѣмъ, съ чѣмъ; **-rla'ssen**, *va. irr.* (lasse a., lässt a., liess a., a.-gelassen): распуска́ть, -сти́ть; **-rlau'fen**, *vn. irr.* (*s.*) (laufe a., läuft a., lief a., a.-gelaufen): *Gl.* расходи́ться, разойти́сь; **-rle'gen**, *va.* раскла́дывать, разложи́ть; класть отдѣ́льно; (Truppen) *Kw.* размѣща́ть, -мѣсти́ть; разставля́ть, -ста́вить; **-rlie'gen**, *vn. irr.* (*h.*) (liegt a., lag a., a.-gelegen): лежа́ть по́рознь od. отдѣ́льно; s. a. A'bstehen; **-rma'chen**, *va.*, **-rneh'men**, *va. irr.* (nehme a., nimmt a., nahm a., a.-genommen): разнима́ть, -ня́ть; разбира́ть, разобра́ть; **-rrü'cken**, *va.* раздвига́ть, -дви́нуть; -, *vn.* (*s.*) раздвига́ться, -дви́нуться; **-rschie'ben**, *va. irr.* (schiebe a., schob a., a.-geschoben), s. Auseina'nderrü'cken; (Tisch zum -) раздвижно́й столъ; **-rschla'gen**, *va. irr.* (schlage a., schlägt a., a.-geschlagen): (Tisch) раскрыва́ть, раскры́ть; **-rse'tzen**, *va.* разса́живать, -сади́ть; (stellen) разставля́ть, разста́вить; разстана́вливать, -нови́ть; (erklären) объясня́ть, -ни́ть; толкова́ть; растолко́вывать, -кова́ть; (Meinung) излага́ть, изложи́ть; sich - конча́ть, -чить дѣ́ло полюбо́вно, раздѣля́ться, -ли́ться; sich -, *H.* s. Accordi'ren; **-rse'tzung**, *f.* 2. разса́живаніе; разстана́вливаніе; объясне́ніе; растолкова́ніе; изложе́ніе; огово́рка; предвари́тельное объясне́ніе; **-rsetzungs-Protoco'll**, *n. I.* разсчётный протоко́лъ; **-rsi'tzen**, *vn. irr.* (sitzt a., sass a., a.-gesessen): сидѣ́ть по́рознь od. врозь, врознь; **-rspa'nnen**, *va.* распя́ливать, -лить; растя́гивать, -тяну́ть; (Flügel) распуска́ть, -сти́ть; **-rsprei'zen**, *va.* растопы́ривать, -рить; (-sperren) распира́ть, -пере́ть; **-rspre'ngen**, *va.* разга́нивать, разогна́ть; (zerstreuen) разсѣва́ть, -сѣ́ять; **-rste'hen**, *vn. irr.* (stehe a., stand a., a.-gestanden): стоя́ть врозь, по́рознь; die Häuser stehen zu weit - дома́ стоя́тъ сли́шкомъ далеко́ другъ отъ дру́га; **-rste'llen**, s. Auseina'nderse'tzen; -, *n. I.*, **-llung**, *f.* 2. разстано́вка; **-rstie'ben**, *va. irr.* (stiebe a., stob a., a.-gestoben): разга́нивать, разогна́ть; -, *vn. irr.* (*s.*) разсѣва́ться, -сѣ́яться; **-rstrah'len**, *n. I.* разсѣва́ніе луче́й; **-rthu'n** (sich), *vn. irr.* (thue a., that a., a.-gethan): развёрза́ться, -зну́ться; расходи́ться, разойти́сь; s. a. Oe'ffnen (sich); **-rtrei'ben**, *va. irr.* (treibe a., trieb a., a.-getrieben): разга́нивать, разогна́ть; **-rtre'ten**, *vn. irr.* (*s.*) (tritt a., trat a., a.-getreten): разступа́ться, -пи́ться; раздава́ться, разда́ться; **-rwer'fen**, *va. irr.* (werfe a., wirft a., warf a., a.-geworfen): разбра́сывать, -броса́ть, -бро́сить; разме́тывать, -та́ть; **-rwoh'nen**, *vn.* (*h.*) жить по́рознь (od. врознь, врозь); **-rzie'hen**, *va. irr.* (ziehe a., zog a., a.-gezogen): растя́гивать, -тяну́ть; -, *vn. irr.* (*s.*) (Zusammenwohnende) разъѣзжа́ться, -ѣ́хаться; расходи́ться, разойти́сь.
Au'seisen, *va.* высвобожда́ть, -бодить (od. вырубать, -бить) изъ льду; **Au'seisungscommissio'n**, *f.* комми́ссія, учреждённая для вы́рубки корабле́й изъ льду и для вы́вода ихъ изъ га́вани.
Au'seitern, *vn.* (*h.*) *Hlk.* перестава́ть, переста́ть гнои́ться; выгна́ивать-ся, вы́гноиться.
Au'serkie'sen, *va.* s. Au'serwäh'len.
Au'serkoren, *pp.* u. *a.* и́збранный.
Au'serle'sen, *va.* s. Au'slesen, Au'swählen; -, *a.* избранный; вы-; auserlesene Waaren, *H.* лу́чшіе od. отбо́рные това́ры; auserlesene Mannschaft, *Kw. Sw.* отбо́рное во́йско.
Au'serse'hen, *va. irr.* s. Au'serwäh'len.
Au'serwäh'len, *va.* избира́ть, избра́ть; вы-; отбира́ть; отобра́ть; (bestimmen) назнача́ть, назна́чить; **Au'serwäh'lt**, *pp.* u. *a.* s. Au'serle'sen, *a.*; **Au'serwäh'lter**, *m. II.* и́збранный; von Gott -, *Bibl.* избра́нникъ Бо́жій.
Au'serzäh'len, *va.* дока́зывать, -зать; раз- до конца́; -, *vn.* (*h.*) (aufhören) ко́нчить разска́зъ.
Au'sessen, *va. irr.* (esse aus, isst aus, ass aus, ausgegessen): съѣдать, ску́шать; *s. Ei'nbrocken.
Au'sfachen, *va. Bk. Zm.* вставля́ть, -вить по́лки.
Au'sfädeln, *va.* выдёргивать, -дернуть по ни́ткѣ; sich - сы́паться; выходи́ть изъ иго́лки.
Au'sfahren, *va. irr.* (fahre aus, fährt aus, fuhr aus, ausgefahren): выбива́ть, -бить ѣздо́ю доро́гу; (ausführen) вывози́ть, -везть; -, *vn. irr.* (*s.*) выѣзжа́ть, -ѣхать; er ist ausgefah-

ren онъ вы́ѣхалъ со двора́; (ausgleiten) скользи́ть; поскользну́ться; (Schorf, Grind) *Hlk.* выступа́ть, -пить; er ist am ganzen Körper ausgefahren, *Hlk.* у него́ по всему́ тѣ́лу вы́ступила сыпь; ausgefahrener Weg вы́боистая доро́га; уха́бистая доро́га; -, *n. I.* вы́ѣздъ; **Au'sfahrt,** *f.* 2. вы́ѣздъ; (zum Vergnügen) поѣ́здка; прогу́лка; *Sw.* вы́ходъ.

Au'sfall, *m. I.* (älle) вы́лазка; *Ftk.* нападе́ніе; einen - machen, *Kw.* сдѣ́лать вы́лазку; einen - gegen Jmdn. machen, *напада́ть, -па́сть на кого́; *Ftk.* дѣ́лать, сдѣ́лать нападе́ніе на кого́; - der Mutter, *Hlk.* выпаде́ніе ма́тки; (Fehlendes) недостаю́щее; **Au'sfallen,** *vn. irr.* (*s.*) (falle aus, fällt aus, fiel aus, ausgefallen): выпада́ть, -пасть; (Haare) вы-; вылѣза́ть, -лѣзть; den Vögeln fallen die Federn aus пти́цы линя́ютъ, теря́ютъ пе́рья; *Ftk.* напада́ть, -па́сть; *Kw.* сдѣ́лать вы́лазку; (wegbleiben) быть пропу́щену; не́ быть; (sich endigen) конча́ться, -читься чѣмъ; die Sache ist ganz anders ausgefallen, als ich glaubte, *я ду́малъ такъ, а вы́шло и́наче; gut - имѣ́ть хоро́шій успѣ́хъ; хорошо́ ко́нчиться; schlecht - ху́до ко́нчиться; не имѣ́ть хоро́шаго успѣ́ха; не удава́ться, не уда́ться; gegen Jmdn. -, *напуска́ться, напусти́ться на кого́; *нача́ть кого́ брани́ть; (beleidigen) *оскорбля́ть, -би́ть кого́ слова́ми; - lassen роня́ть; выра́нивать, -ронить; die Lehrstunden - lassen пропуска́ть, -сти́ть уро́ки; -, *n. I.* выпада́ніе; вылѣза́ніе; нападе́ніе; вы́лазка; про́пускъ.

Au'sfalzen, *va.* (Papier, Leder) выгла́живать, -гладить; *Zm.* дѣ́лать, сдѣ́лать пазы́, фальцы.

Au'sfaseln, *vn.* (*h.*) (aufhören mit Faseln oder Schwatzen) переста́ть болта́ть.

Au'sfasen, Au'sfasern, *va.* выдёргивать, -дернуть ни́тки; вытерёбливать, -бить; (Lumpen) расщи́пывать, -па́ть; sich - сы́паться, осы́паться. [гнить.

Au'sfaulen, *vn.* (*s.*) выгнива́ть, вы́-

Au'sfechten, *va. irr.* (fechte aus, ficht aus, focht aus, ausgefochten): рѣша́ть, -ши́ть; -, *vn. irr.* (*h.*) переста́ть би́ться od. фехтова́ть.

Au'sfegen, *va.* вымета́ть, -месть; mein Beutel ist ausgefegt, *мои́ карма́ны пу́сты; **-ger,** *m. I.* мете́льщикъ; **-gsel,** *n. I.* соръ.

Au'sfeilen, *va. Mech.* выпи́ливать, -лить; *обрабо́тывать, -тать; *отдѣ́лывать, -лать; -, *n. I.* **Au'sfeilung,** *f.* 2. выпи́ливаніе.

Au'sfenstern, *va.* *s. Au'sschelten.

Au'sfertigen, *va.* изготовля́ть, изгото́вить, -то́вить; (abfassen) сочиня́ть, -ни́ть; Jmdm. ein Attestat - дать, вы́дать кому́ аттеста́тъ; **-ger,** *m. I.* сочиня́ющій; сочини́тель; **-gung,** *f.* 2. изготовле́ніе; при-; **-gungsda'tum,** *n. I.*, **-gungsta'g,** *m. I.* число́ изда́нія; день изда́нія.

Au'sfeuern, *vn.* (*h.*) § ляга́ться; ляга́ть; брыка́ться; das Pferd feuert aus ло́шадь ляга́ется (oder брыка́ется).

Au'sfilzen, *va.* подшива́ть, -ши́ть во́йлокомъ; Jmdn. -, *дать кому́ стро́гій вы́говоръ.

Au'sfindbar, *a.*: er ist nicht - его́ не льзя отыска́ть od. найти́.

Au'sfinden, *va. irr.* (finde aus, fand aus, ausgefunden): оты́скивать, -ска́ть; (finden) находи́ть, найти́; (entdecken) открыва́ть, откры́ть; (ausdenken) выду́мывать, -мать, при; (ermitteln) прі́искивать, -иска́ть; suchen ausfindig zu machen развѣ́дывать, -дать о чёмъ, о комъ; дѣ́лать по́иски надъ чѣмъ, надъ кѣмъ; (Ursache, Grund) дои́скиваться, -иска́ться.

Au'sfischen, *va.* выла́вливать, -лови́ть всю ры́бу изъ -; (aus dem Wasser ziehen) выта́скивать, -тащить изъ воды́; (aufhören) ко́нчить ры́бную ло́влю; переста́ть лови́ть ры́бу.

Au'sflattern, *va.* (Vögel) вылета́ть, -тѣть; выпа́рхивать, -порхнуть.

Au'sflechten, *va. irr.* (flechte aus, flicht aus, flocht aus, ausgeflochten): выплета́ть, расплета́ть; вы́плести; расплести́.

Au'sfleischen, *va. Grb.* мездри́ть; сдира́ть, содра́ть мездру́ съ чего́; **Au'sfleisch-,** *a.* мездри́льный; **-schei'sen,** *n.* s. Au'sfleischme'sser; **-schme'sser,** *n. I.* мездри́льный ножъ; тупа́къ; **-schung,** *f.* мездре́ніе.

Au'sflicken, *va.* (Kleider, Schuhe) чини́ть; почи́нивать, -ни́ть; запла́чивать, -пла́тить; -, *n. I.*, **-ckung,** *f.* 2. почи́нка; запла́чиваніе.

Au'sfliegen, *vn. irr.* (*s.*) (fliege aus, flog aus, ausgeflogen): вылета́ть, -тѣть; у-; (davongehen, ausgehen) уходи́ть, уйти́; вы-; (auf's Land) уѣзжа́ть, уѣ́хать.

Au'sfliessen, *vn. irr.* (*s.*) (fliesse aus, floss aus, ausgeflossen): вытека́ть, -течь; (Saft) вы-; сочи́ться; -, *n. I.* тече́ніе; вытека́ніе, соче́ніе.

Au'sflucht, *f.* (üchte) (Ausfahrt) вы́ѣздъ; (auf's Land) поѣ́здка; (Spazierfahrt) прогу́лка; (Ausrede) *отгово́рка; (List) *увёртка; извёртка; уло́вка; (Vorwand) *пусто́й предло́гъ; ohne Ausflüchte, *безъ обиня́ковъ; Ausflüchte suchen, machen, *иска́ть отгово́рокъ; стара́ться отговори́ться чѣмъ.

Au'sflug, *m. I.* (üge) вы́летъ; (auf's Land) поѣ́здка; (Spazierfahrt) прогу́лка; junger -, *Jäg.* молоды́я пти́цы.

Au'sfluss, *m. I.* (üsse) вытека́ніе; истече́ніе; излія́ніе; (Ort) исто́къ; (Mündung) у́стье; **-sslehre,** s. Emanatio'nslehre; **-ssri'nne, -ssröh're,** *f.* 2. сто́чный жёлобъ; спускна́я труба́.

Au'sfluthste'lle, *f.* 2. отво́дная (od. водоотво́дная) што́льна.

Au'sfodern, Au'sfordern, s. Herau'sfordern; **Au'sforderer,** *m. I.* вызыва́ющій на поеди́нокъ (od. на ду́эль); **-rung,** *f.* 2. вы́зовъ на поеди́нокъ (od. на ду́эль).

Au'sfördern, *vn. irr. Bw.* поднима́ть, -ня́ть руду́ на земну́ю пове́рхность; производи́ть, -ве́сть вы́работку; добыва́ть (руду́); **-derung,** *f.* 2. *Bw.* подъёмъ руды́ на земну́ю пове́рхность; вы́работка.

Au'sforschen, *va.* развѣ́дывать, развѣ́дать; вы-; разузнава́ть, -зна́ть; (fragend) выспра́шивать, вы́спросить; раз-; допы́тываться, -та́ться у кого́ что; **-rscher,** *m. I.* вывѣ́дыватель; лазу́тчикъ; **-rschung,** *f.* 2 вывѣ́дываніе; выпы́тываніе.

Au'sfragen, *va.* выспра́шивать, вы́спросить; раз-; (verhören) допра́шивать, -проси́ть; **Au'sfragung,** s. Au'sforschung. [бахромо́ю.

Au'sfransen, *va.* обшива́ть, -ши́ть

Au'sfressen, *va. irr.* (fresse aus, frisst aus, frass aus, ausgefressen): (auffressen) пожира́ть, пожра́ть; (zerfressen) разъѣда́ть, -ѣ́сть; выѣда́ть, вы́ѣсть, выгрыза́ть, вы́грызть; sich - растолстѣ́ть.

Au'sfrieren, *vn. irr.* (*s.*) (friere aus, fror aus, ausgefroren): вымерза́ть, -мерзнуть; ausgefroren вы́мерзлый; s. a. Du'rchfrieren; - lassen вымора́живать, -морозить.

Au'sfuchteln, *va.* s. Du'rchprügeln, Au'sprügeln.

Au'sfuhr, *f.* 2. вы́возъ; **-hrarti'kel,** s. Au'sfuhrwaa're; **Au'sführbar,** *a.* удобоиспо́лнимый; das ist - э́то мо́жно испо́лнить; das ist nicht - э́того не возмо́жно испо́лнить; **-hrbarkeit,** *f.* удобоисполни́мость; возмо́жность.

Au'sführen, *va.* выводи́ть, -весть; (zu Wagen, Waaren) вывози́ть, -везть; (Aufträge) исполня́ть, -нить; вы-; производи́ть, -ве́сть; (beendigen) ко́нчить; ока́нчивать, око́нчить; *Tk. Sb. etc.* выполня́ть, -нить; разы́грывать, разыгра́ть, сыгра́ть; einen Charakter gut -, *Sb.* *хорошо́ изобража́ть, -рази́ть; (verwirklichen) приводи́ть, привести́ въ дѣ́йствіе; соверша́ть, -ши́ть; осуществля́ть, -стви́ть; (deutlich) излага́ть, -ложи́ть; -, *n. I.* s. Au'sführung; **Au'sführend,** *ppr.* u. *a.*: -de Gefässe, *Zk.* испражни́тельные сосу́ды; *Hlk.* s. A'bführend; **-rer,** *m. I.* исполни́тель.

Au'sfuhrhandel, *m. I. H.* вы́возная торго́вля, т. вы́возными това́рами.

Au'sführlich, *a.* подро́бный; обстоя́тельный; (vollständig) по́лный; (weitläufig) простра́нный; - darlegen излага́ть, -ложи́ть подро́бно; das Ausführliche подро́бности; **-lichkeit,** *f.* 2. подро́бность; обстоя́тельность.

Au'sfuhrli'ste, *f.* 2. спи́сокъ вы́вознымъ това́рамъ.

Au'sführung, *f.* 2. вы́возъ; исполне́ніе; произво́дство; выполне́ніе; разы́грываніе; изображе́ніе; приведе́ніе въ дѣ́йствіе; соверше́ніе; осуществле́ніе; изложе́ніе; **Au'sführungs-,** *a.* испражни́тельный; выносящій; **-rungsca'na'l,** *m. I.*, **-ngsga'ng,** *m. I.* (gänge), **-ngsgefä'ss,** *n. I. Zk.* испражни́тельный прото́къ; испражня́ющій пр.; **-ngsröh'rchen,** *n. pl. Zk.*: - des Testikels выносящіе Гра́фіевы сосу́ды; **-ngswe'ge,** *m. pl. Zk.* исто́ки; отве́рстія тѣле́сныя.

Au'sfuhrverbo't, *n. I.* 3. запреще́ніе вы́воза (това́ровъ); **-hrwaa're,** *f.* 2. вы́возный това́ръ, т. отпуска́емый за грани́цу; **-hrzo'll,** *m. I.* (ölle) по́шлина съ вы́возныхъ (od. съ вы́возныхъ) това́ровъ.

Au'sfüllen, *va.* наполня́ть, -нить eine Stelle gut - хорошо́ исполня́ть, -нить всѣ обя́занности мѣ́ста; (Ро

sten) замѣщáть, -мѣстить; (ersetzen) замѣнять, -нить; (ergänzen) пополнять, -нить; seine Zeit -, *проводить, -вести время въ чёмъ; -, *n. I.*, -llung, *f.* 2. наполнéніе; сравнéніе; замѣщéніе; замѣнъ; забóрка; пополнéніе.

Au'sfüttern, *va.* (Kleid) подбивáть, -бить; класть, подклáдывать, -ложить подклáдку подъ что; -, *n. I.*, **Au'sfütterung**, *f.* (eines Kleides) подбóй; подклáдка.

Au'sfüttern, *va.* выкáрмливать, вы́кормить; от-; **-tterung**, *f.* подклáдка; (der Haustiere) *Ldw.* выкáрмливаніе; от-; вы́кормъ.

Au'sgabe, *f.* 2. расхóдъ; (Aufwand) издéржки; *Bchh. Litt.* издáніе; **Au'sgabearti'kel**, *m. I.* расхóдная статья; **-bere'chnung**, *f.* 2. счётъ издéржкамъ; **-bebu'ch**, *n. I.* (ücher) расхóдная книга; **-beverzeic'hniss**, *n. I.* счётъ издéржкамъ.

Au'sgähren, *va.* выбрáживать, -бродить; перестáть бродить; уходиться, выходиться.

Au'sgang, *m. I.* (änge) вы́ходъ; (Ausfuhr) *H.* вы́возъ; (Erfolg) успѣхъ; результáтъ; (Entwickelung) *Sb.* развя́зка; (Schluss) заключéніе; (Ende) конéцъ; *Spl.* окончáніе; (des Monats, Jahres etc.) исхóдъ; конéцъ; dem Wasser einen - verschaffen дать спускъ водѣ; спускáть, -стить вóду; den - nehmen кончáться, -читься; die Sache neigt sich zum Ausgange дѣло дохóдитъ до концá; od. прихóдитъ къ концý; **Au'sgangsfe'st**, *n. I. Bibl. Alt.* пáсха; **-ngspu'nkt**, *m. I.* исхóдный пýнктъ; исхóдная тóчка; тóчка исхóда; **-ngsstü'ck**, *n. I. Tk.* финáлъ; **-ngszo'll**, *m. I.* (ölle) пóшлина за вы́возъ; вы́возная пóшлина.

Au'sgäten, *va. Gtn. Ldw.* полóть; выпáлывать, -полоть.

Au'sgattern, *va.* *вывѣдывать, вы́вѣдать, пронюхивать; пронюхать.

Au'sgebege'ld, *n. I.* мелкія дéньги; дéньги на хозя́йственный расхóдъ; расхóдныя дéньги; **Au'sgeben**, *va. irr.* (gebe a., gibt a., gab a., ausgegeben): выдавáть, -дать; (verbrauchen) издéрживать, -жáть; израсхóдывать, -довать; (verthun) трáтить; истрáчивать, -трáтить; (Karten) сдавáть, сдать; (Werke) *Bchh.* издавáть, издáть; издáть въ свѣтъ; Jmdn. wofür -, *вы́дать когó за; man gibt ihn für reich aus, *егó считáютъ богачéмъ; sich wofür -, *выдавáть, -дать себя за что; -, *n. I.* выдавáніе; издéрживаніе; израсхóдываніе; растрáчиваніе; раздáча; сдáча; издавáніе; **Au'sgeber**, *m. I.* раздáтчикъ; *Ldw.* экономъ; ключникъ; *Ktsp.* сдáтчикъ; **Au'sgeberin**, *f.* 2. экономка; ключница. [продáжѣ.

Au'sgebo't, *.n I.* 3. объявлéніе о

Au'sgebrei'tet, *pp.* u. *a.* распространéнный; общирный; **Au'sgebrei'tetheit**, s. U'mfang, Wei'tläuftigkeit.

Au'sgebu'rt, *f.* 2. порождéніе; отрóдіе; исчáдіе; seltsame -, *стрáнное произведéніе; -der Hölle, *дья́вольское порождéніе.

Au'sgedie'nter, *m. II.* вы́служившій своí лѣтá; *Kw.* отстáвнóй; (Professor, der in Russland 25 Jahre gedient hat) заслужéнный.

Au'sgedi'nge, *n. I.* отставля́емая за собóю часть имѣнія.

Au'sgeflo'ssen, *pp.* u. *a.* непомѣрно жи́рный.

Au'sgehen, *vn. irr.* (*s.*) (gehe a., ging a., ausgegangen): выходить, вы́дти; er ist ausgegangen онъ вы́шелъ со дворá; ohne auszugehen не выходя́ изъ-дому (od. со дворá); безвы́ходно; (Haare) лѣзть; вылѣзáть, -лѣзть; выпадáть, -пасть; (Farben) линя́ть, по-; сóхнуть; засыхáть, -сóхнуть; (Feuer) гáснуть; погасáть, -гáснуть; тýхнуть; потухáть, -тýхнуть; (Kräfte) *истощáться, -щиться; worauf -, *имѣть намѣреніе; намѣревáться; er geht nur darauf aus онъ тóлько этого и хóчетъ; auf Kundschaft - развѣдывать, -дать; auf etwas Böses - имѣть злы́я намѣренія; злоумышлять; auf Betrug - пускáться, -сти́ться на обмáнъ; die Geduld geht ihm aus онъ теря́етъ терпѣніе; der Athem geht ihm aus онъ задыхáется; онъ едвá ды́шитъ; er ist frei ausgegangen, *онъ избáвился отъ наказáнія; (nichts bezahlt) онъ ничегó не платилъ; er ist leer ausgegangen, *онъ ничегó не получилъ; *емý ничегó не достáлось; - lassen издавáть; дать потýхнуть; ein- u. ausgehen чáсто посѣщáть когó; -, *n. I.* вы́ходъ; вы́ходъ со дворá; вылѣзáніе; выпадáніе; линя́ніе; увядáніе; истощéніе; **Au'sgehend**, *ppr.* u. *a.* выходя́щій; -er Winkel, *Gl.* исходя́щій ýголъ; -de Waare, *H.* вы́возные товáры.

Au'sgehu'ngert, *pp.* u. *a.* заморёный.

Au'sgeke'rbt, *pp.* u. *a.* зубчáтый; зазýбренный.

Au'sgela'ssen, *pp.* u. *a.* рѣзвый, шаливый; шалостливый; (sehr heiter) чрезвычáйно весёлый; (zügellos) необýзданный; - sein шалить; рѣзвиться; ausgelassener Mensch вóльница; сорванéцъ; **-nheit**, *f.* 2. рѣзвость; шáлость.

Au'sgele'gen, *a.* вылежáлый; **Au'sgele'gt**, *a.*: -te Arbeit, *Zm.* накладнáя, набóрная рабóта; -tes Geld вы́данныя (od. заплáченныя) за когó дéньги.

Au'sgele'rnt, *pp.* u. *a.* вы́ученный; знáющій своё дѣло.

Au'sgema'cht, *pp.* u. *a.* вѣрный; всѣмъ извѣстный; (entschieden) рѣшённый; es ist bei mir - я вполнѣ увѣренъ; das ist - это рѣшенó; это вѣрно; -te Sache дѣло извѣстное; es ist noch nicht - ещё не извѣстно; -te Wahrheit сýщая прáвда; неоспори́мая и́стина.

Au'sgeme'rgelt, s. A'bgeme'rgelt.

Au'sgeno'mmen, *ad.* крóмѣ, исключáя, за исключéніемъ чегó; Keinen - никогó не исключáя; всѣ; всѣ безъ исключéнія.

Au'sgerben, *va. Grb.* дубить, вы-; выдѣлывать, -лать; Jmdm. das Fell (Leder) -, **порядкомъ поколотить когó.

Au'sgesa'gtes, *n. II.* скáзанное; вы́сказанное; *Rw.* показáніе; *Spl.* сказýемое.

Au'sgespre'nge, *n. I.* *слухъ; молвá.

Au'sgesto'rben, *pp.* u. *a.* v. Au'ssterben, s. d.

Au'sgesu'cht, s. Au'serle'sen.

Au'sgewa'nderter, *m. II.* вы́ходецъ эмигрáнтъ.

Au'sgewi'ttern, *vn.* (*h.*): es hat ausgewittert громъ перестáлъ гремѣть.

Au'sgeza'ckt, *pp.* u. *a.* зубчáтый *Ng.* зазýбренный; съ зýбчиками.

Au'sgezei'chnet, *pp.* u. *a.* отличный; отмѣнный; превосхóдный.

Au'sgiessble'ch, *n. I. Bw.* проби́рная пли́тка; **Au'sgiessen**, *va. irr.* (giesse a., goss a., ausgegossen): выливáть, -лить; про-; раз-; (Feuer) заливáть; seinen Zorn über Jmdn. -, *изливáть свой гнѣвъ на когó; sich -, *разливáться, -ли́ться; -, *n. I.*, **-ssung**, *f.* 2. выливáніе; про-; раз-; из-; заливáніе; - des heiligen Geistes, *Bibl.*, *изліяніе, сошéствіе, нашéствіе, найтіе Святáго Дýха; Fest der - des heil. Geistes, *Kg.* Дýховъ день.

Au'sglasi'ren, **Au'sglasu'ren**, *va.* (Töpfe) выглазýривать, -рить.

Au'sglätten, *va.* выглáживать, вы́гладить; раз-; за-.

Au'sgleichen, *va. irr.* (gleiche a., glich a., ausgeglichen): ровня́ть; срáвнивать, сравня́ть u. сравнить; *Bk.* кантовáть ватерпáсно, по ватерпáсу; Verlust u. Gewinnst -, *H.* взвѣшивать, взвѣсить; срáвнивать, -нить; (ersetzen) замѣня́ть, -нить; вознаграждáть, -градить (Streit) кончáть, кóнчить полюбóвно; (Münzen) опиливать, -лить; давáть, дать надлежáщій вѣсъ чемý; *Stk.* урáвнивать, -ня́ть; gegenseitige Forderungen -, *H.* сосчитываться, -тáться; сводить, свести съ кѣмъ счёты; sich - примиря́ться, -ри́ться; (gleich werden) уравниваться, -ня́ться; -, *n. I.* вырáвниваніе; кантовáніе; взвѣшиваніе; сравнéніе; замѣнъ; вознаграждéніе; рѣшéніе; прекращéніе; **Au'sgleichung**, *f.* 2. полюбóвная od. мировáя сдѣлка; мировáя; **-ngsge'ld**, *n. I.* (lder) s. Au'sgleichungssu'mme; **-ngsgewi'cht**, *n. I.* уравнительный (od. сравнительный) вѣсъ; **-ngsmü'nze**, *f.* 2. *H.* добáвочныя дéньги; **-ngssu'mme**, *f.* 2. добáвочная сýмма; уравнительныя дéньги; **-ngswa'ge**, *f.* 2. уравнительные вѣсы́; юстиръ.

Au'sgleiten, *vn. irr.* (*s.*) (gleite a., glitt a., ausgeglitten), **Au'sgli'tschen**, *vn.* (*s.*) скользить; поскользáться, -зну́ться.

Au'sgliedern, **Au'sgliederung**, s. Au'ssetzen, Au'ssetzung.

Au'sglimmen, *vn. irr.* (*s.*) (glimme a., glomm a., ausgeglommen): дотлѣвáть, -тлѣть; потухáть.

Au'sglühen, *va. Httk. Mech.* закáливать, -лить; раск-; *Schdk.* прокáливать, -лить.

Au'sgraben, *va. irr.* (grabe a., gräbt a., grub a., ausgegraben): выкáпывать; -копать; вырывáть, -рыть; (Erde) вынимáть, -нуть; (in Stein, Holz) гравировáть, вы-; вырѣзывать, -зать на чёмъ; ausgegrabene Erde вы́емочная, вы́нутая землá; -, *n. I.*, **-bung**, *f.* 2. выкáпываніе; вырываніе; вынимáніе; вы́емка; гравировáніе; гравирóвка.

Au'sgrasen, s. A'bgrasen.

Au'sgräten, *va. Kk.* (Fische) вынимáть, -нуть кóсти изъ -.

Au'sgrei'fen, *vn. irr.* (*s.*) (greife a.,

griff a., ausgegriffen): шибко бѣгать od. скакать. [диться.
Au'sgrollen, *vn.* (*h.*) перестать сер-
Au'sgrübeln, *va.* выдумывать, -мать; вымышлять, -мыслить; (ausklügeln) ухитряться, -триться; умудряться, -дриться.
Au'sguck, *m. I. Sw.* вахта; **Au'sgucken**, **Au'sguken**, *vn.* (*h.*) выглядывать изъ чего; **Au'sgucker**, *m. I. Sw.* стоящій на вахтѣ; караульный.
Au'sguss, *m. I.* (üsse) выливаніе; помои; (Ort) сточный жолобъ; **ssble'ch**, s. Au'sgiessble'ch; **-sske'lle**, *f.* 2. *Bw.* черпало; **-ssri'nne**, *f.* 2. сточный жолобъ; **-ssröh're**, *f.* 2. сточная труба; отводная труба; **-ssschau'fel**, *f.* 2. лопатка; пріёмное (первое) перо.
Au'shaaren, *vn.* (*h.*) линять, по-.
Au'shacken, *va.* (mit Beil) вырубать, -бить; (mit Schnabel) выклёвывать, -клевать; es hackt keine Krähe der andern die Augen aus, * воронъ ворону глаза не выклюнетъ.
Au'shageln, *vn.* (*h.*): es hat ausgehagelt градъ пересталъ (идти).
Au'shaken, *va.* разстёгивать, разстегнуть. [докъ.
Au'shalftern, *va.* снимать недоуз-
Au'shalten, *va. irr.* (halte a., hält a., ausgehalten): выдерживать, -жать; (erdulden) сносить, снести (od. снесть); пере-; вы-; терпѣть, стерпѣть; вытерпливать, -пѣть; претерпѣвать, -пѣть; man kann es mit ihm nicht -, * съ нимъ не льзя вытерпѣть; -, *vn. irr.* (*h.*) оставаться, остаться; вытерпливать, -пѣть; * пребывать твёрдымъ; * не упадать въ духѣ; im Unglück - терпѣливо переносить несчастія; man kann hier vor Kälte nicht - здѣсь нестерпимо холодно; -, *n. I.*, **-ltung**, *f.* 2. выдерживаніе; перенесеніе; терпѣніе; выслуживаніе; *Tk.* выдержка; выдерживаніе тона. [молоткомъ.
Au'shämmern, *va.* выбивать, -бить
Au'shandeln, *vn.* перестать торговать; s. a. A'bhandeln.
Au'shändigen, *va.* выдавать, -дать; **-digung**, *f.* 2. выдача.
Au'shängebo'gen, *m. I. Bchdr.* образчикъ; пробный листъ; образцовый печатный листъ.
Au'shangen, *vn. irr.* (*h.*) (hange a., hängt a., hing a., ausgehangen): быть вывѣшеннымъ.
Au'shängen, *va. irr.* (hänge a., hing a., ausgehangen): вывѣшивать, вывѣсить; (Netze) раз-; *Jäg.* разсыпать, -сыпать; (Thür) снимать, снять съ крючьевъ; **Au'shängeschi'ld**, *n. I.* (lder) вывѣска.
Au'sharnen, *va.* (Blut) *Hlk.* мочиться кровью.
Au'sharren, *va.* (*h.*) терпѣть, вы- до конца; терпѣливо ждать до конца; -, *n. I.* терпѣніе; твёрдость; постоянство.
Au'shau, *m. I.* вырубка; порубка.
Au'shauch, *m. I.* выдыханіе; из-; (Wohlgerüche) испусканіе; (Athem) дыханіе; духъ; **Au'shauchen**, *va.* издыхать; вы-; (Pflanzen) испарять, -рить; (Wohlgerüche) испускать благоуханіе; благоухать; den letzten Athem -, * испустить духъ; * умереть; Gift -, * дышать ядомъ; изливать, -лить ядъ; **Au's-hauchung**, *f.* 2. издыханіе; вы-; испареніе; (der Wohlgerüche) благоуханіе; (des Lebens) * смерть; * кончина; * конецъ жизни.
Au'shauen, *va. irr.* (haue a., hieb a., ausgehauen): вырубать, -бить; (Weg durch Wald) про-; прокладывать, -ложить; просѣкать, -сѣчь; (Zweikampf) наносить, -нести первый ударъ; (Baum) обрубать, -бить лишнія вѣтви у дерева; *Zm.* выбирать, -брать; вынимать, -нуть четверть въ чёмъ; (Gang) *Bw.* разработывать, -тать; Jmdn. mit Ruthen tüchtig - высѣчь кого розгами; -, *n. I.*, **Au'shauung**, *f.* 2. вырубка; вырубаніе; про-; прокладываніе; разработываніе; разработка; **Au'shauer**, *m. I.* s. Lo'cheisen; **Au'shauste'mpel**, *m. I.* чеканъ; пунсонъ.
Au'shäuten, etc. s. A'bhäuten, etc.
Au'sheben, *va. irr.* (hebe a., hob a., ausgehoben): вынимать, вынуть; (herausziehen) вытаскивать, -тащить; (Steine) выворачивать, -воротить; (Baum) *Gtn.* вырывать, -рыть; выкапывать, -копать; (Thür) снимать, снять съ крючьевъ, съ петель; (Wein) *Wb.* доставать, достать, натягивать, -тянуть ливеромъ изъ бочки; (Rekruten) *Kw.* набирать, -брать; (Wichtigstes) выбирать, -брать; -, *n. I.*, **Au'shebung**, *f.* 2. вынимание; вытаскиваніе; выворачиваніе; выкапываніе; снятіе съ крючьевъ; наборъ; выборъ; **Au'sheber**, *m. I. Gtn.* вага; подъёмъ; (bei Uhren) боевое колесо; *Httk.* черпальщикъ; **Au's-hebespah'n**, *m. I. Bchdr.* линейка; **Au'shebung**, *f.* s. Au'sheben, *n.*; (Rekruten) *Kw.* наборъ рекрутъ.
Au'shecheln, *va.* (Flachs) вычёсывать, -сать (кострику изъ чего); оттрёпывать, оттрепать; мыкать, вы-; Jmdn. -,* s. Du'rchhecheln; **Au'shechelung**, *f.* оттрепаніе.
Au'shecken, *va.* (Junge) высиживать, -сидѣть; выводить, -весть; (aufhören) перестать сидѣть на яйцахъ; (ausgrübeln) * *iron.* выдумывать, -мать.
Au'sheilen, *va.* вылечивать, -чить; исцѣлять, -лить; -, *vn.* (*s.*) заживать, зажить; исцѣляться, -литься.
Au'sheizen, *va.* вытапливать, -топить; на-.
Au'shelfen, *va. irr.* (helfe a., hilft a., half a., ausgeholfen): помогать, -мочь кому; подавать, -дать помощь; одолжать, -жить кому что, od. кого чѣмъ; **Au'shelfer**, *m. I.* помощникъ въ нуждѣ; **Au'shelfung**, **Au'shülfe**, **Au'shilfe**, *f.* 2. одолженіе; помощь.
Au'shieb, *m. I.* 3. первый ударъ.
Au'shobeln, *va. Zm.* выстрагивать, -строгать; выстругивать, -стругать.
Au'shöhlen, *va.* выдалбливать, выдолбить; *Zm.* s. Au'skehlen; -, *n. I.*, **-lung**, *f.* 2. выдалбливаніе; углубленіе; ложбина; желобина; (Höhlung) впадина; *Zk.* впадина; пустота; пустырь. [nen.
A'ushöhnen, s. Verspo'tten, Verhöh'-
Au'shökern, **Au'shöckern**, *va.* продавать мелочь на рынкѣ.
Au'sholen, *va.* (Jmdn.) вывѣдывать, -дать отъ кого; выспрашивать, -спросить у кого; -,*vn.*(*s.*) заносить, -нести руку; размахиваться, -хнуться; за-; (Springen) разбѣгаться, разбѣжаться; weit - (im Reden) заводить, -весть рѣчь о постороннемъ предметѣ; -, *n. I.* вывѣдываніе; выспрашиваніе; размахъ; разбѣгъ; **Au'sholer**, *m. I.* вывѣдыватель; вывѣдывальщикъ; *Sw.* лееръ.
Au'sholzen, *va.* вырубать, -бить; ** s. Du'rchprügeln.
Au'shorchen, *va.* подслушивать, -шать; вывѣдывать, -дать; Mensch, der gern aushorcht подслушиватель; подслушивальщикъ.
Au'shören, *va.* выслушивать, -шать
Au'shub, *m. I.* (Auserlesenes) отборное; (Bestes) лучшее.
Au'shülfe, **Au'shilfe**, *f.* s. Au'shelfen, *n.*; Hü'lfe.
Au'shülsen, *va.* лущить; вылущивать, -щить; шелушить; вышелушивать, -шить; **-lsung**, *f.* 2. лущеніе.
Au'shungern, *va.*: - lassen морить; замаривать, -морить голодомъ; (Stadt) осаждённыхъ голодомъ принудить къ сдачѣ.
Au'shunzen, *va.* бранить; выбранивать, -бранить; ругать, вы-; (strengen Verweis geben) давать, дать строгій выговоръ.
Au'shusten, *va.* (Schleim) выкашливать, -лять; извергать, -гнуть кашляя; -, *vn.* (*h.*) откашлять, перестать кашлять.
Au'sjagen, *va.* выгонять, выгнать; Jmdn. den Angstschweiss - приводить, -весть кого въ ужасъ.
Au'sjammern, *vn.* (*h.*) выстрадать; перестать страдать od. горевать.
Au'sjäten, s. Au'sgäten.
Au'sjochen, *va.* (Ochsen) снимать, снять ярмо съ быковъ; распрягать, -прячь быковъ.
Au'sjubeln, *va.* отпраздновать.
Au'skalben, *vn.* (*h.*) *Ldw.* заяловѣть.
Au'skämmen, *va.* чесать; вычёсывать, -чесать; рас-; ausgekämmtes Haar очёски, вычески.
Au'skämpfen, *vn.* (*h.*) перестать сражаться; прекращать, прекратить сраженіе. [тачкѣ.
Au'skarren, *va.* вывозить, -везть на
Au'skauf, *m. I.* (äufe) выкупаніе, выкупъ; **Au'skaufen**, *va.* раскупать, -пить; вык-.
Au'skehlen, *va. Zm. etc.* желобить, вы-; дѣлать, сдѣлать выемки, od. ложбины, желобины; (Gesimse) вытягивать, -тянуть; (Bretter) дорожить; продороживать, -жить доски; (Rinnen) s. Rei'fen; -, *n. I.*, **-hlung**, *f.* 2. дѣланіе выемокъ; вытягиваніе; вытяжка; продороживаніе; s. a. Rie'fe; (des Knochens) *Zk.* возвышеніе; плоскія края; **-hlungswe'rkzeug**, *n. I.* выемочная машина.
Au'skehren, *va.* выметать, -месть; -, *n. I.* выметаніе, сворачиваніе; выдача; **-hrer**, *m. I.* выметальщикъ; **-hrig**, **-hricht**, *n.* сорь; **-hrung**, *f.* 2. s. Au'skehren, *n.*
Au'skeilen, *va.* разбивать, -бить клиньями; (ausschneiden) вырѣзывать, -зать клинообразно; вы- клиномъ; -, *vn. Bw.* исходить клинообразно; der Gang keilt aus, *Bw.* рудная жила исходитъ клинообразно рудная жила выклини

вается (od. постепе́нно исчеза́етъ); **-lung**, *f.* 2. клинообра́зная вы́рѣзка; *Bw.* выкли́ниваніе.

Au'skeltern, *va.* (Wein) выжима́ть, -жать виногра́дъ; выда́вливать, -давить виногра́дъ.

Au'skeimen, *vn.* (*h.*) (Kartoffeln etc.) пуска́ть, пусти́ть ростки́; - lassen ро́стить.

Au'skerben, *va.* заруба́ть, -би́ть; дѣлать, сдѣлать зару́бки od. насѣчки; зазу́бривать, -рить; -, *n. I.*, **Au'skerbung**, *f.* 2. зазу́бриваніе.

Au'skernen, *va.* (Nüsse) шелуши́ть; вышелу́шивать, -шить; лущи́ть; вылу́щивать, вы́лущить; вынима́ть, -нуть ядро́ изъ чего́; (Obst) вы- ко́сточку изъ чего́; Erz -, *Bw.* отдѣля́ть, -ли́ть лу́чшую руду́.

Au'skippen, *va.* (Münzen) свѣшивать, свѣсить. [зама́зкою.

Au'skitten, *va.* выма́зывать, -зать

Au'sklaftern, *va.* *Fw.* (Bäume) опредѣля́ть, -ли́ть величину́ (объёмъ) де́рева.

Au'sklagen, *va.* *Rw.* (Jmdn.) подава́ть, -да́ть искъ (od. жа́лобу) на кого́; eine Schuld - по- искъ ко взыска́нію до́лга; einen Wechsel -, *Rw.* по- ве́ксель ко взыска́нію; ausgeklagter Wechsel по́данный ко взыска́нію ве́ксель.

Au'sklären, *va.* прочища́ть, прочи́стить; sich - проясня́ться, -ни́ться.

Au'sklatschen, *va.* (Geheimnisse) выба́лтывать, вы́болтать; разска́зывать, -за́ть; разноси́ть, -нести́; -, *vn.* (*h.*) переста́ть хло́пать рука́ми; прекраща́ть, -крати́ть рукоплеска́ніе.

Au'sklauben, *va.* (mit den Fingern) выколу́пывать, -пать; выковы́ривать, -рять.

Au'skleben, *va.* выкле́ивать, -клеить.

Au'skleiden, *va.* раздѣва́ть, -дѣть; (Zimmer) обива́ть, оби́ть; **Au's-kleidezi'mmer**, *n. I.* туале́тная; **Au'skleidung**, *f.* 2. раздѣва́ніе; оби́вка.

Au'skleistern, *va.* выма́зывать, -зать клейстеромъ. [бренча́ть.

Au'sklimpern, *vn.* (*h.*) переста́ть

Au'sklopfen, *va.* выкола́чивать, вы́колотить; выбива́ть, -бить.

Au'sklügeln, *va.* выму́дрывать, вы́мудрить; съу́мничать, выду́мывать, -мать.

Au'skneifen, ** s. Davo'nlaufen.

Au'skneten, *va.* мѣси́ть; вымѣшивать, вы́мѣшать u. вы́мѣсить; вымина́ть, вы́мять.

Au'skochen, *va.* (Wäsche) выва́ривать, -рить; (Töpfe) па́рить; выпа́ривать, -рить; zu sehr - (Fleisch) разва́ривать, -ри́ть; -, *vn.* (*h.*) выкипа́ть, -пѣть; (aufhören) переста́ть стря́пать.

Au'skommen, *vn. irr.* (*s.*) (komme a., kam a., ausgekommen): выходи́ть, вы́йти; (junge Vögel), s. Au'skriechen; (Feuer) пока́зываться, показа́ться; (bekannt werden) сдѣлаться извѣстнымъ; обнару́живаться, -житься; выходи́ть, вы́йти нару́жу; er kommt mit seinem Gehalte nicht aus онъ не мо́жетъ жить свои́мъ жа́лованьемъ; ich werde mit diesem Gelde schon - мнѣ ста́нетъ (od. дово́льно бу́детъ) э́тихъ де́негъ; mit ihm ist nicht auszukommen, *съ нимъ не льзя сла́дить (od. ужи́ться); съ нимъ не сла́дишь (od. не уживёшься); es lässt sich mit ihm -, *съ нимъ мо́жно ужи́ться; ein Geheimniss nicht - lassen храни́ть та́йну; не открыва́ть та́йны; -, *n. I.* пропита́ніе; доста́точное содержа́ніе; er hat sein -, *онъ мо́жетъ жить безъ нужды́ (od. беззабо́тно); *у него́ есть чѣмъ жить; es ist mit ihm kein - съ нимъ не льзя вы́терпѣть (od. ужи́ться); **Au'skömmlich**, *a.* u. *ad.* доста́точно; er hat - zu leben у него́ есть чѣмъ жить.

Au'skönnen, *vn. irr.* (*h.*) (kann a., konnte a., ausgekonnt): смѣть od. мочь выходи́ть.]зёрна.

Au'skörnen, *va.* выбира́ть, -брать

Au'skosten, *va.* выпора́жнивать, -рожнить отвѣдывая; (aussuchen) отвѣдывая выбира́ть, -брать.

Au'sköthen (sich), *vr.* *Hlk.* ископы́титься; **-thung**, *f.* *Hlk.* и́скопыть; вы́вихъ въ пу́товомъ суста́вѣ.

Au'skragen, *va.* *Bk.* стро́ить, по- вы́ступами (od. вы́пусками); **-gung**, *f.* *Bw.* вы́ступъ.

Au'skrähen, *va.* u. *vn.* (*h.*) пропѣть; прока́ркать.

Au'skramen, *va.* (Waaren) выкла́дывать, вы́ложить; (auseinanderlegen) раскла́дывать, разложи́ть; (herausnehmen) вынима́ть, -нуть; (Gelehrsamkeit),* *iron.* пока́зывать, -за́ть; вы-; (Geheimnisse), **iron.* выска́зывать, -сказать; повы́сказать; -, *n. I.*, **-mung**, *f.* 2. выкла́дываніе; рас-; выниманіе; выска́зываніе.

Au'skränkeln, *vn.* (*h.*) вы́хворать.

Au'skratzen, *va.* (mit Nägeln) выцара́пывать, -пать; (Messer) выска́бливать, -скоблить; ** § s. Entlau'-fen. [вать, -сать.

Au'skrempeln, *va.* (Wolle) вычёсы-

Au'skriechen, *vn. irr.* (*s.*) выпа́лзывать, выползти; (aus dem Ei) вылупля́ться, -питься.

Au'skrümeln, *va.* кроши́ть, ис-.

Au'skühlen, *vn.* выстыва́ть, стыть; о-; -, *va.* s. A'bkühlen.

Au'skundschaften, *va.* (etwas) вывѣдывать, -дать о чёмъ; раз- о чёмъ; собира́ть, -бра́ть свѣдѣнія о чёмъ; освѣдомля́ться, -миться о чёмъ; подсма́тривать, -смотрѣть что; -, *n. I.*, **-ftung**, *f.* 2. вывѣдываніе; раз-; подсма́триваніе; **-fter**, *m. I.* лазу́тчикъ; шпіо́нъ.

Au'skunft, *f.* свѣдѣніе; извѣстіе; спо́собъ; - über etw. verlangen тре́бовать, по- свѣдѣнія о чёмъ; - geben доставля́ть, -вить свѣдѣніе о чёмъ; **-nftsmi'ttel**, *n. I.* сре́дство, въ кра́йнемъ слу́чаѣ употребля́емое; **-nftso'rt**, *m. I.* спра́вочное мѣсто.

Au'skünsteln, *va.* замыслова́то что выду́мывать, -мать; выхитря́ть, -рить.

Auskuri'ren, s. Au'sheilen.

Au'slachen, *va.* (Jmdn.) смѣя́ться надъ кѣмъ; насмѣха́ться надъ кѣмъ; sich - насмѣя́ться до́сыта; sich - lassen выставля́ть, -вить себя́ на посмѣшище; lass dich nicht -! не дава́й смѣя́ться надъ собо́ю! -, *n. I.* осмѣиваніе; осмѣя́ніе; **-nswe'rth**, *a.* осмѣянія досто́йный.

Au'sladen, *va. irr.* (lade a., ladet od. lädt a., lud a., ausgeladen): *Sw.* выгружа́ть, -грузить; раз-; (Elektricität) *Ntl.* разряди́ть; **Au'slader**, *m. I.* вы́грузчикъ; *Ntl.* разря́дникъ; **-dezeu'g**, *n. I.* (Kugelzieher) шипо́вникъ; (bei Kanonen) пыжо́вникъ; пти́чій язы́къ; **-dung**, *f.* 2. вы́грузка; разгру́зка; разряже́ніе; **-dungso'rt**, **-dungspla'tz**, *m. I.* (ätze) мѣсто вы́грузки.

Au'slage, *f.* 2. (Zahlung) пла́та за кого́; издержанныя за кого́ де́ньги; *Ftk.* нападе́ніе; (Waarentisch) *H.* прила́вокъ; (Waaren) *H.* това́ры.

Au'slagerschi'ff, s. Wa'chtschiff.

Au'slammen, *vn.* (*h.*) *Ldw.* переста́ть ягни́ться.

Au'sland, *n. I.* чужі́е края́; in's - reisen ѣхать, уѣзжа́ть, уѣхать за грани́цу, въ чужі́е края́; Waaren in's - versenden, *H.* отправля́ть, -вить това́ры за грани́цу; **Au'sländer**, *m. I.* иностра́нецъ; инозе́мецъ; **-derei'**, s. Au'slandssu'cht; **-derin**, *f.* 2. иностра́нка; **Au'sländisch**, *a.* иностра́нный; заграничный; **Au'slandssu'cht**, *f.* предпочте́ніе всего́ иностра́ннаго.

Au'slangen, s. Au'sreichen.

Au'slärmen, *vn.* (*h.*) переста́ть шумѣть.

Au'slass, *m.* s. Au'slassung.

Au'slassen, *va. irr.* (lasse a., lässt a., liess a., ausgelassen): выпуска́ть, -стить; (übersehen, versäumen) пропуска́ть, пропусти́ть; прогу́ливать, -ля́ть; (Kleid) выпуска́ть, -стить; (schmelzen) *Kk.* распуска́ть, -стить; растапливать; seinen Zorn -, *дава́ть, дать во́лю гнѣ́ву; разража́ться, -рази́ться гнѣвомъ; seine Gedanken über etw. -, обнару́живать, -жить свои́ мы́сли на счётъ чего́; sich gegen Jmdn. -, *выска́зывать, вы́сказать кому́ своё мнѣніе о чёмъ; ausgelassene Stelle (Wort, Zeile) про́пускъ; -, *n. I.*, **-ssung**, *f.* 2. вы́пущеніе; вы́пускъ; про-; прогу́ливаніе; **-ssungszei'-chen**, *n. I.* апостро́фъ.

Au'slauf, *m. I.* истече́ніе; исто́къ; *Sw.* вы́ходъ; отхо́дъ; отплы́тіе; *Bk.* вы́пускъ; вы́ступъ; (Dach) свѣсъ; навѣсъ; (Gesims) свѣсъ карни́за;

Au'slaufen, *vn. irr.* (*s.*) (laufe a., läuft a., lief a., ausgelaufen): выбѣга́ть, вы́бѣжать; (ausfliessen) вытека́ть, -течь; *Sw.* выходи́ть, вы́йти; отправля́ться, -виться въ мо́ре; (Gefässe) течь; (Bäume) сочи́ться; просачиваться, -сочиться; *Bk.* выступа́ть, -пить; выдава́ться, -даться; сходи́ться, сойти́сь чѣмъ; ока́нчиваться, око́нчиться чѣмъ; *Bchdr. etc.* занима́ть, -ня́ть мно́го мѣста; sich - набѣгаться; (sich abnutzen) обтира́ться, -терéться; auslaufendes Jahr истека́ющій годъ; -, *n. I.* вы́бѣганіе; вытека́ніе; вы́ходъ; ухо́дъ; отплы́тіе; течь, вы́ступъ; **Au'släufer**, *m. I.* s. Lau'fbursche; *Ng.* отро́стокъ; **Au's-laufröh're**, *f.* *Httk.* разсолопрово́дная труба́.

Au'slaugen, *va.* щелочи́ть; выщела́чивать, -щелочить; ausgelaugte Asche подзо́лъ; пазо́лки; щёлочная зола́; -, *n. I.*, **-gung**, *f.* 2. бу́ченіе; щелоче́ніе; выщела́чиваніе.

Au'slaut, *m. I.* *Spl.* послѣдняя гла́сная (бу́ква).

Au'släuten, *va.* возвѣща́ть, -вѣсти́ть

колокóльнымъ звóномъ; die Messe -, *Kg.* звонить къ отхóду обѣ́дни; (aufhören) отзвонить; перестáть звонить; den Jahrmarkt, die Messe -, *H.* вызвáнивать, -звонить ярмарку; -, *n. I.* звонъ; вызвáниваніе.

Au'sleben, *va.* отживáть, -жить; -, *vn.* (*h.*) скончáться; окáнчивать, окóнчить жизнь; er hat ausgelebt онъ óтжилъ свой вѣкъ; *онъ ýмеръ.

Au'slecken, *va.* вылизывать, -зать; -, *vn.* (*h.*) течь; вытекáть, вытечь.

Au'sleeren, *va.* порóжнить; выпорáжнивать, -порожнить; (austrinken) выпивáть, выпить; (Wohnung etc.) очищáть, очистить; (Kasse) истрáчивать, -трáтить; издéрживать, -жáть; Jmds. Taschen - очищáть, очистить у когó кармáны; den Unterleib - испражнять, испразднить желýдокъ; sich - испражняться, -праздниться низомъ; ausleerende Mittel, s. Au'sleerungsmi'ttel; **Au'sleerend**, *pp.* u. *a.*: den Unterleib - испражняющій низомъ; **-rung**, *f.* 2. выпорáжниваніе; о-; выпиваніе; очищéніе; **-rungscana'l**, *m. I.* (äle) *Zk.* испразднительный канáлъ; *Ng.* порóшица; **-rungsmi'ttel**, *n. I. Hlk.* испразднительное срéдство; пронóсное; слабительное; **-rungsorga'ne**, *n. pl. Zk.* óрганы испразднительные; **-rungssto'ffe**, *m. pl.* s. Au'sleerungen.

Au'slegen, *va.* выклáдывать, -ложить; (mit Ziegeln) вы-; настилáть, -стлáть; (mit Teppichen) у-; *Zm.* фанировать, наклéивать, наклéить; (Waaren, Karten) расклáдывать, разложить; *H.* выклáдывать, -ложить; (erklären) объяснять, -нить; толковáть; истолкóвывать, -ковáть; etwas übel -, *толковáть что въ худýю стóрону; (bezahlen) платить, за- за когó; -, *vn.* (*h.*) (Hennen) перестáть нести яйца; sich -, *Ftk.* нападáть, -пáсть; -, *n. I.* s. Au'slegung; **Au'sleger**, *m. Litt.* толковáтель; *Sw.* s. Wa'chtschiff; **-legerin**, *f.* 2. ворожея; ворожéйка; гадáльщица; **-legung**, *f.* 2. выклáдываніе; выкладка; выстилка; расклáдываніе; толковáніе; объяснéніе; **-legungsa'rt**, *f.* 2. óбразъ толковáнія; спóсобъ объяснéнія; **-legungsku'nst**, **-legungsleh're**, *f.* 2. искýсство толковáть; герменéвтика; **-legungssu'cht**, *f.* страсть всё истолкóвывать.

Au'slehren, *va.* кóнчить преподавáніе; перестáть учить.

Au'sleiden, *va. irr.* (leide a., litt a., ausgelitten): терпѣливо переносить, -нéсть; -, *vn. irr.* (*h.*) отстрадáть; er hat ausgelitten, *онъ ýмеръ; *онъ отстрадáлъ.

Au'sleihen, *va. irr.* (leihe a., lieh a., ausgeliehen): Jmdm. Geld - давáть, дать комý въ заёмъ; (Sachen) д. на прокáтъ; Geld auf Zinsen - давáть, дать, отдавáть, отдáть дéньги на процéнты (od. въ ростъ); -, *n. I.* (Geld) отдáча въ займы; ссýда; (Sachen) прокáтъ; **-her**, *m. I.* (Geld) ссýдчикъ; отдающій въ займы; заимодáвецъ; (Sachen) отдающій на прокáтъ; **-hung**, *f.* s. Au'sleihen, *n.*

Au'slenken, *va.* u. *vn.* (*h.*) сворáчивать, своротить съ дорóги.

Au'slernen, *va.* выýчивать, -чить; -, *vn.* (*h.*) выучиться; (aufhören) перестáть учиться; (fertig sein) кóнчить учéніе; er ist darauf ausgelernt, *онъ óпытенъ (od. свѣ́дущъ) въ э́томъ.

Au'slese, s. Au'swahl; **Au'slesen**, *va. irr.* (lese a., liest a., las a., ausgelesen): выбирáть, -брать; из-; (sortiren) сортировáть, раз-; (zu Ende lesen) прочитывать, -тáть; до-; -, *vn.* (*h.*) (aufhören) кóнчить чтéніе; перестáть читáть; -, *n. I.* выбирáніе; сортировáніе; дочитываніе; прочтéніе; **Au'sleser**, *m. I.* s. Sorti'rer; **-sung**, *f.* s. Au'slesen, *n.*

Au'slichten, *va.* (Wald) расчищáть, -чистить; (Bäume) *Gtn.* s. Au'sschneiteln; -, *n.*, *I.*, **-tung**, *f.* расчистка.

Au'slieben, *vn.* (*h.*) перестáть любить; разлюбить.

Au'slieferer, *m. I.* отдáтчикъ; сдáтчикъ; передáтчикъ; **Au'sliefern**, *va.* отдавáть, отдáть; сдавáть, сдáть; (übergeben) пере-; вручáть, -чить; (Flüchtlinge, Verbrecher) выдавáть, -дать; **Au'slieferung**, *f.* отдáча; сдáча; передáча; выдача; вручéніе; **Au'slieferungsvertra'g**, *m.* s. Carte'l.

Aus'liegen, *vn. irr.* (*h.*) (liege a., lag a., ausgelegen): лежáть на столѣ; (Waaren, Bücher) *H.* продавáться; (eine Zeitlang liegen) пролежáть; *Wb.* отстáиваться, -стояться; den Wein - lassen, *Wb.* дать винý отстояться; **Au'slieger**, *m. Sw.* s. Wa'chtschiff.

Au'slochen, *va. Zm.* сажáть, садить на шипы; *Bw.* разрабóтывать, -тать рудý со свóда; (Erze) *Bw.* s. Au'sbeuten.

Au'slocken, *va.* выманивать, -нить; s. a. Au'sforschen.

Au'slodern, *vn.* (*h.*) перестáть пылáть; **Au'slöffeln**, *va.* выхлёбывать, -хлебать; **Au'slogi'ren**, s. Au'squarti'ren; **Au'slohen**, *va.* (eine Kanone) пропыживать, -жить.

Au'slohnen, *va.* (Arbeiter) выдавáть, -дать плáту комý; разсчитываться, -тáться съ кѣмъ.

Au'sloosen, **Au'sloosung**, s. Au'slosen, etc.

Au'slootsen, *va. Sw.* (Schiff) выводить, -вести изъ гáвани.

Au'slösbar, *a.* выкупнóй.

Au'slöschen, *va.* (Feuer) гасить, по-; тушить, по-; (Geschriebenes) смáрывать, -рáть; стирáть, -рéть; (vertilgen) заглáживать, -глáдить; из-; (vergessen machen) предавáть, -дáть забвéнію; -, *vn. reg.* u. *irr.* (*s.*) (lösche a., löscht od. lischt a., löschte a., ausgelöscht): гáснуть, по-; тýхнуть, по-; er lischt aus, wie ein Licht онъ тáетъ, какъ свѣчá; *жизнь егó гáснетъ; -, *n. I.*, **-schung**, *f.* 2. гашéніе; погашéніе; тушéніе; потушéніе; смáрываніе; стирáніе; **-scher**, *m. I.* гасильщикъ; (Werkzeug) гасильникъ; колпачёкъ.

Au'slosen, *va.* (in der Lotterie) разыгрывать, разыгрáть въ лотерéѣ; (durch's Loos) выбирáть, выбрать.

Au'slösen, *va.* выручáть, -чить; освободить; (loskaufen) выкупáть, -пить; (Knochen aus dem Fleische) вынимáть, -нуть.

Au'slosung, *f.* 2. рóзыгрышъ въ лотерéѣ; выборъ.

Au'slösung, *f.* 2. выручка; освобождéніе; выкупъ; (in Schlaguhren) рычажóкъ; **-ngsvertra'g**, *m.* s. Carte'l.

Au'slüften, *va.* просвѣжáть, -жить; провѣ́тривать, -рить; вы-.

Au'smachen, *va.* вынимáть, -нуть; (Flecken) выводить; -вести; (Falten) выправлять, -вить; рас-; разглáживать, -глáдить; s. a. Au'shülsen; (beendigen) кончáть, -чить, рѣшáть, -шить; (Streit) разбирáть; разобрáть; (betragen) составлять, -вить; es mit Jmdm. - расправляться, расправиться съ кѣмъ; раздѣ́лываться, -латься съ кѣмъ; etw. mit Jmdm. auszumachen haben имѣть съ кѣмъ дѣло; das ist ausgemacht, *э́то такъ; es ist eine ausgemachte Sache, *э́то извѣ́стное дѣ́ло; wieviel macht es aus? скóлько э́то составляетъ? es macht nichts aus, *э́то ничегó не знáчитъ; э́то ничегó; *нужды нѣтъ; er hat die Partie (Billard) auf einen Stoss ausgemacht онъ кóнчилъ пáртію однимъ удáромъ; ausgemacht, *рѣшённый; окóнченный; ausgemachter Narr, *набитый дурáкъ.

Au'smagern, s. A'bmagern.

Au'smähen, *vn.* (*h.*) перестáть косить; откосить.

Au'smahlen, *va.* смáлывать, смолóть; -, *vn.* (*h.*) (beendigen) отмолóть; (aufhören) перестáть молóть.

Au'smalen, *va.* расписывать, -сáть; s. a. Illumini'ren; (mit Worten darstellen) *изображáть, -образить; представлять, -вить.

Au'smarken, s. A'bmarken.

Au'smarsch, *m. I.* (märsche) выступлéніе; похóдъ; **-schi'ren**, *vn.* (*s.*) выступáть, -пить.

Au'smartern, *va.*: Jmdm. die Seele - мýчить, замýчить когó до смéрти.

Au'smästen, *va.* откáрмливать, откормить.

Au'smauern, *va. Bk.* выклáдывать, выкласть, выложить кáмнемъ; -, *n. I.*, **-rung**, *f.* 2. выкладка кáмнемъ od. кирпичёмъ; выстилка кáмнемъ.

Au'smaulen, *vn.* (*h.*) перестáть дýться.

Au'smausern, *vn.* (Vögel) вылинять; (Menschen) поправиться.

Au'smeisseln, *va. Bldh.* вырѣ́зывать, -зать; изваять; высѣкáть, -сѣчь; *Zm.* выдáлбливать, -долбить.

Au'smelken, *va. reg.* u. *irr.* (melke a., molk a., ausgemolken): доить; выдáивать, -доить.

Au'smergeln, *va.* истощáть, -щить; изнурять, -рить; **Au'sgeme'rgelt**, *pp.* u. *a.* изнурённый; истощённый; -, *n. I.*, **-lung**, *f.* 2. истощéніе; изнурéніе.

Au'smerzen, *va.* отбирáть, отобрáть негóдное; **-rzung**, *f.* 2. бракованіе; бракóвка.

Au'smessbar, *a.* измѣ́римый; **Au'smessen**, *va. irr.* (messe a., misst a., mass a., ausgemessen): вымѣ́ривать, -рить; из-; (Feld) межевáть; (Schiff) вы- вмѣстительность трюма; **-sser**, *m. I.* мѣ́ряльщикъ; межевщикъ; **-ssung**, *f.* 2. вымѣ́риваніе; *Gl.* измѣрéніе; (der Felder) межевáніе; (der Ebenen) измѣрéніе плóскихъ повéрхностей; пла-

нимéтрія; (der Körper) измѣрéніе объёмовъ тѣлъ; стереомéтрія; **-ssungsku'nst**, s. Fe'ldmessku'nst; - der Körper стереомéтрія.

Au'smeubeln, Au'smeubli'ren, Au'smöbli'ren, *va.* меблировáть, об-; убирáть, убрáть (od. устанáвливать, -новúть) мéбелью; **-bli'rung**, *f.* 2. меблирóвка; обмеблирóвка.

Au'smiethen, s. Au'squarti'ren.

Au'smisten, *va.* (Stall) чúстить; вычищáть, -чистить.

Au'smitteln, *va.* отыскивать, -скáть; находúть, найтú; опредѣлять, -лúть; (Werth) дознавáть, -знáть; -, *n. I.*, **-lung**, *f.* 2. отыскáніе; опредѣлéніе; дознáніе.

Au'smöbeln, Au'smöbli'ren, s. Au'smeubeln.

Au'smünden, *vn.* (*h.*) изливáться, -лúться; впадáть въ что; **-ndung**, *f.* 2. впадéніе; (Mündung) ýстье.

Au'smünzen, *va.* чекáнить; вычекáнивать, -нить; бить; выбивáть, вы́бить.

Au'smüssen, *vn. irr.* (*h.*) (muss aus, musste aus, ausgemusst): быть принуждéннымъ вы́дти.

Au'smustern, *va.* убирáть, убрáть; s. a. Au'smerzen; **-rung**, *f.* 2. очистка; выбрáсываніе негóднаго.

Au'snagen, *va.* выгрызáть, -грызть.

Au'snähen, *va.* вышивáть, -шить.

Au'snahme, *f.* 2. исключéніе; изъятіе изъ прáвила; mit - за исключéніемъ чегó, когó; исключáя что, когó; **Au'snahmslo's**, *ad.* безъ исключéнія; безъ изъятія; безъизъятно; безъисключúтельно; **-msfa'll**, *m. I.* (älle) осóбенный слýчай; **-hmswei'se**, *ad.* въ вúдѣ исключéнія; какъ исключéніе; не въ примѣръ другúмъ.

Au'snaschen, *va.* съѣсть.

Au'snehmen, *va. irr.* (nehme aus, nimmt aus, nahm aus, ausgenommen): вынимáть, вы́нуть; (Zahn) выдёргивать, вы́дернуть; (Wild, Fische) *Kk.* потрошúть, вы-; (ausschliessen) исключáть, -чúть изъ; (befreien) освобождáть, -бодúть когó отъ чегó; sich gut -, *имѣть хорóшій видъ; es nimmt sich nicht gut aus ѐто не хорошó на взглядъ; **Au'snehmend**, *ppr.* u. *a.* отлúчный; отмѣнный; чрезвычáйный; осóбенный; -, *ad.* весьмá; óчень.

Au'sniesen, *vn.* (*h.*) вычúхиваться, -хаться, -хнуться; перестáть чихáть.

Au'snippen, *va.* мáло по мáлу выпивáть, вы́пить.

Au'snutzen, *va.* (etw.) извлекáть, извлéчь изъ чегó всевозмóжную пóльзу.

Au'sölen, *va.* вымáзывать, -зать [мáсломъ.

Au'spacken, *va.* развязывать, -зáть; (heraus) вынимáть, вы́нуть вéщи изъ чегó; разбирáть.

Au'spari'ren, *va. Ftk.* отражáть, отразúть удáръ; парúровать.

Au'speitschen, s. Du'rchpeitschen; s. a. Hinau'speitschen.

Au'spfählen, *va.* уколáчивать, уколотúть свáями.

Au'spfänden, *va.* (Jmdn.) отбирáть, отобрáть у когó вéщи; **-nder**, *m. I.* опúсчикъ; **-ndung**, *f.* 2. отобрáніе вещéй у когó-либо; описáніе имýщества.

Au'spfeifen, *va. irr.* (pfeife aus, pfiff aus, ausgepfiffen): освúстывать, -стáть; -, *vn. irr.* (*h.*) (aufhören) от-; перестáть свистáть; -, *n. I.* освúстываніе.

Au'spflanzen, *va. Gtn.* разсáживать, -садúть.

Au'spflastern, *va.* вымáщивать, вы́мостить; выстилáть, вы́стлать кáмнемъ; -, *n. I.*, **-rung**, *f.* 2. мощéніе; вы́мощеніе.

Au'spflücken, *va.* выщúпывать, вы́- [щипать.

Au'spflügen, *va. Ldw.* выпáхивать, -пахать; вырывáть, -рвать сохóю; -, *vn.* (*h.*) (aufhören) отпахáть.

Au'spichen, *va.* высмáливать, -смолить; ausgepichte Fässer вы́смоленныя бóчки; er hat einen ausgepichten Magen, **у негó желýдокъ всё вáритъ.

Auspi'cien, *n. pl.* предзнаменовáніе; прúзнаки; (Schutz) покровúтельство.

Au'spicken, *va.* выклёвывать, -кле- [вать.

Au'splappern, s. Au'splaudern.

Au'splatten, *va.* выстилáть, -стлать плúтами.

Au'splätten, *va.* глáдить; разглáживать, -глáдить; утю́жить; вытю́живать, -жить.

Au'splatzen, *va.* (*h.*): in lautes Gelächter грóмко захохотáть.

Au'splaudern, *va.* выбáлтывать, вы́болтать; раз-; переносúть, -нéсть; пере- вѣсти изъ одногó дóма въ другóй; -, *vn.* (*h.*) перестáть болтáть; sich - наболтáться; **-derer**, *m. I.* болтýнъ; перенóсчикъ.

Au'splünderer, *m. I.* грабúтель; **Au'splündern**, *va.* грáбить, огрáбить когó; (Stadt, Haus) разграблять, -бить; (Gegend) опустошáть, -шúть; (Casse) расхищáть, -хúтить; Jmdn. rein - обирáть, обобрáть когó дóчиста (od. кругóмъ); -, *n. I.*, **-rung**, *f.* 2. грабёжъ; разграблéніе; опустошéніе; разхищéніе.

Au'spochen, *va.* выгонять, -гнать шýмомъ (od. стýкомъ); (ausklopfen) выколáчивать, -колотить; (Erz) *Bw.* толóчь, протолóчь рудý въ толчéѣ; -, *vn.* (*h.*) (aufhören) перестáть шумѣть (od. стучáть).

Au'spoli'ren, *va.* полировáть; вы-; -, *n. I.* вы́полированіе.

Au'spolstern, *va.* набивáть, -бúть чѣмъ; **-rung**, *f.* набúвка.

Au'spoltern, *va.* выгонять, -гнать шýмомъ (od. стýкомъ); -, *vn.* (*h.*) (aufhören) перестáть шумѣть od. стучáть; (aufhören zu schelten) перестáть бранúть.

Au'sposau'nen, *va.* *распространять, -нúть слухъ о чёмъ; разглашáть, разгласúть; разскáзывать, -зáть; (bekannt machen) объявлять--вúть; (öffentlich bei Trompetenschall) обнарóдывать, -довать при трýбномъ глáсѣ; * *iron.* s. Au'spreisen; -, *n. I.* распространéніе слýха; разглашéніе; разскáзываніе; разбáлтываніе, обнарóдованіе; **-ner**, *m. I.* разглашáтель.

Au'sprägen, *va.* чекáнить; вычекáнивать, -нить; sich - отпечáтываться, -таться; выражáться, вы́разиться.

Au'spredigen, *vn.* (*h.*) кóнчить прóповѣдь; (aufhören) перестáть проповѣдывать.

Au'spreisen, *va. irr.* выхвáливать, -лять, -лить; расхвáливать, -лúть.

Au'spressen, *va.* (Falten) выглáживать, -гладить; (Jmdm. etw.) вынуждáть, -нудить у когó что; насúльно получúть что отъ когó; s. a. Au'sdrücken, Au'skeltern; **Au'spressmaschi'ne**, *f.* 2. выжимáтельная мáшина.

Au'sproben, Au'sprobi'ren, *va.* выпрóбывать, -бовать.

Au'sprügeln, *va.* отколотúть; вы́- [гнать.

Au'spudern, *va.* пýдрить; напýдривать, напýдрить; осыпáть, осы́пать пýдрою.

Au'spumpen, *va.* (Wasser) выкáчивать, -чать; (Luft) *Ntl.* вытáгивать, -тянуть (насóсомъ); -, *n. I.*, **-pung**, *f.* 2. выкáчиваніе; вытáгиваніе насóсомъ.

Au'spusten, s. Au'sblasen.

Au'sputz, *m. I.* 3. убóръ, украшéніе; **Au'sputzen**, *va.* чúстить; вычищáть, -чистить; (Bäume) *Gtn.* подрѣзывать, -рѣзáть, -рѣзать; подчищáть, -чистить; (Licht) гасúть, по- щипцáми; (Zimmer) убирáть, убрáть; (verzieren) украшáть, украсить; (ankleiden) убирáть, убрáть; наряжáть, -рядúть; *s. Verwei'sen, Au'sschelten; sich - наряжáться, нарядúться; sich sehr - раз-; принаряжáться; **-tzer**, *m. I.* убóрщикъ; (Verweis) *вы́говоръ.

Au'squarti'ren, *va.* (Jmdn.) нанимáть, -нять для когó квартúру въ другóмъ дóмѣ; *Kw.* переводúть, -весть на другýю квартúру; sich - переходúть, перейтú на жильё въ другóй домъ.

Au'squetschen, s. Au'spressen, Au'sdrücken.

Au'sradi'ren, *va.* выскáбливать, вы́скоблить.

Au'srammen, *va.* набивáть, набúть [свáями.

Au'sranden, Au'srändern, *va.* вырѣзывать, -рѣзать краú зýбчиками; ausgerandetes Blatt, *Ng.* зубчáтый od. вы́емчатый листъ; листъ съ вы́емками.

Au'srangi'ren, *va.* исключáть, -чúть изъ спúсковъ; выпúсывать, -сать изъ слýжбы; s. a. A'bsondern, Au'smerzen.

Au'srasen, *vn.* (*h.*) *перестáть шалúть; вы́бѣситься.

Au'srasten, *va.* отдыхáть, -дохнýть.

Au'srauben, *va.* разграблять, -бить; огрáбить; похищáть, -хúтить.

Au'srauchen, *va.* (Pfeife) выкýривать, -рить; -, *vn.* (*h.*) (aufhören) перестáть дымúться.

Au'sräuchern, *va.* (Zimmer) прокýривать, -рúть; (Fleisch) коптúть; прокáпчивать; -коптúть; вы-; -, *n. I.*, **-rung**, *f.* прокýриваніе; копчéніе; прокáпчиваніе.

Au'sraufen, *va.* выдёргивать, -дергать, -дернуть; выщúпывать, -пать; вырывáть, -рвать; (Unkraut) *Gtn. Ldw.* полóть; выпáлывать, вы́полоть; sich Haare - рвать, вы́рвать на себѣ вóлосы.

Au'sräumen, *va.* выбирáть, -брать; опорáжнивать, -рóзнить; опрáстывать, опростáть; (reinigen) очищáть, очúстить; (Wohnung) очищáть, очúстить; (selbst ausziehne) выбирáться, -браться изъ -; **-mer**, *m. I.* (der Kloaken) чúстильщикъ; (Kugelzieher) *Kw.* пыжóвникъ; **-mung**, *f.* 2. выбирáніе; опорáжниваніе; очищéніе.

Au'sräuspern, *va.* выхáркивать, вы́-

харкать; sich - отхáркиваться, -каться.

Au'srechnen, *va.* вычислять, -лить; ис-; (an den Fingern) сосчитывать, тáть по пáльцамъ; -, *n. I.*, **Au's-rechnung**, *f.* вычисле́ніе; вы́кладка; **-chner**, *m. I.* исчислитель; вы́кладчикъ. [нуть; про-; рас-.

Au'srecken, *va.* вытя́гивать, вы́тя-

Au'srede, *f.* 2. (Entschuldigung) извине́ніе; отговóрка; (Vorwand) предлóгъ; (Ausflüchte) увёртка; улóвка; - machen дѣлать отговóрки; отговáриваться, -говори́ться; - suchen увёртываться, увернýться; nur keine - gemacht! *прошý безъ отговóрокъ! *прошý не отговáриваться! **Au'sreden**, *va.* договáривать, договори́ть; Jmdm. etw. - отговори́ть когó отъ чегó; er lässt Einen niemals -, *онъ никогдá не дастъ договори́ть; -, *vn.* (*h.*) кóнчить разговóръ; договори́ть; (aufhören) перестáть говори́ть; (sich entschuldigen) извиня́ться, -ни́ться; отговáриваться, отговори́ться; дѣлать отговóрки; er lässt es sich nicht -, *егó не льзя отговори́ть отъ э́того.

Au'sregnen, *vn.* (*h.*): es hat ausgeregnet дождь перестáлъ.

Au'sreiben, *va. irr.* (reibe aus, rieb aus, ausgerieben): вытирáть, вы́тереть; **-ber**, *m. I. Zm.*, s. Vo'rbohrer.

Au'sreichen, *vn.* (*h.*) стать; быть достáточнымъ; **-chend**, *pp.* u. *a.* достáточный; (genügend) удовлетвори́тельный; **-chung**, *f.* вы́дача.

Au'sreifen, *vn.* (*s.*) созрѣвáть, созрѣ́ть. [стить.

Au'sreinigen, *va.* вычищáть, -чи-

Au'sreise, *f.* вы́ѣздъ; **Au'sreisen**, *vn.* (*s.*) выѣзжáть, вы́ѣхать; уѣ́хать.

Au'sreissen, *va. irr.* (reisse aus, riss aus, ausgerissen): вырывáть, -рвáть, (Zähne, Nägel, Wurzeln) выдёргивать, -дернуть; -, *vn. irr.* (*s.*) распáрываться, -порóться; рвáться; сы́паться; обсыпáться, -сы́паться; (entfliehen) бѣжáть; убѣжáть; (Pferde) понести́; -, *n. I.* вырывáніе; выдёргиваніе; **-sser**, *m. I.* (Flüchtling) бѣгле́цъ; бѣ́глый; *Kw.* дезерти́ръ; перемётчикъ; **-ssung**, *f.* s. Au'sreissen, *n.*

Au'sreiten, *vn. irr.* (reite aus, ritt aus, ausgeritten): выѣзжáть, -ѣхать верхóмъ; etwas - (spazieren) проѣ́хаться верхóмъ; **-ter**, *m. I.* ѣздовóй.

Au'srenken, *va.* (Glied) вывихáть, -вихнуть; **-nkung**, *f.* 2. вы́вихъ.

Au'srennen, *vn.* (*s.*) (hinausrennen) бѣгáть (со дворá).

Au'sreuten, *va. Ldw.* вырывáть, -рвáть съ кóрнемъ; *Gtn.* полóть; выпáлывать, -полоть.

Au'srheden, *va. Sw.* оснáщивать, оснасти́ть; **-der**, *m. I.* оснáстщикъ; **-dung**, *f. I.* оснáстка.

Au'srichten, *va.* исполня́ть, -нить; вы-; (Geschäft) ис-; сдѣлать; (Hochzeit) игрáть- сыгрáть; справля́ть, -вить; (Ball, Mahl) давáть, дать; (Gruss - an Jmdn.) кланя́ться, поклони́ться комý, отъ когó; ich habe in meiner Sache nichts - können, *моé дѣ́ло не имѣ́ло никакóго успѣ́ха; hier richtet man nichts aus, *здѣсь не добьёшься тóлку; man richtet bei ihm nichts aus, *съ нимъ нéчего дѣлать; **-ter**, *m. I.* (Vollzieher) исполни́тель; (einer Hochzeit) справля́ющій свáдьбу; (eines Balles) даю́щій балъ; **-tung**, *f.* 2. исполне́ніе; вы-; справле́ніе.

Au'sriechen, *va. irr.* (rieche aus, roch aus, ausgerochen): узнавáть, узнáть чутьёмъ; *проню́хивать, -хать.

Au'sringen, *va. irr.* (ringe aus, rang aus, ausgerungen): (Wäsche) выжимáть, -жать; -, *vn. irr.* (*h.*) (aufhören) перестáть борóться; er hat ausgerungen, *онъ ýмеръ; *онъ скончáлся; **Au'sringemaschi'ne**, *f.* 2. выжимáтельная мáшина.

Au'srinnen, *vn. irr.* (*s.*) (rinne aus, rann aus, ausgeronnen): вытекáть, -течь; (Gefässe) течь.

Au'srippen, *va.* (Blätter) обрывáть, оборвáть (od. ощи́пывать, -пáть) рёбра и жи́лки у-; ausgerippte Tabaksstängel ощи́панныя (od. гóлыя) рёбра и жи́лки табáчнаго листá.

Au'sritt, *m. I.* вы́ѣздъ верхóмъ; (Spazierritt) прогýлка верхóмъ; (mit mehreren Reitern) пóѣздъ верхóмъ; кавалькáда. [пѣть.

Au'sröcheln, *vn.* (*h.*) перестáть хра-

Au'sroden, *va. Ldw.* приготовля́ть, -вить новинý подъ пáшню; *Fw.* расчищáть, -чи́стить лѣсъ подъ пáшню; **-dung**, *f. Ldw.* приготовле́ніе новины́ подъ пáшню; *Fw.* расчи́стка лѣса подъ пáшню.

Au'srohren, *va. Bk.* обклáдывать, обложи́ть тростникóмъ.

Au'srollen, *va.* выкáтывать, -тить; (Wäsche) выкáтывать, -тать; (Teig) рас-; -, *vn.* (*h.*) перестáть катáть.

Au'srotten, *va.* (mit Wurzel) вырывáть, -рвать съ кóрнемъ; (ausgäten) выпáлывать, -полоть; (gänzlich) истребля́ть, -би́ть; *искореня́ть, -ни́ть; -, *n. I.*, **-ttung**, *f.* 2. истребле́ніе; искорене́ніе; **Au'srottungsbla'ttern**, s. Schu'tzblattern; **-ngskrie'g**, *m. I.* s. Verti'lgungskrie'g.

Au'srücken, *va.* выдвигáть, -двинуть; -, *vn. Kw.* выступáть, -пить; mit dem Gelde -, **плати́ть, заплати́ть; раскошéливаться, -литься; mit der Sprache -, *говори́ть, сказáть откровéнно.

Au'sruf, *m. I.* восклицáніе; (Bekanntmachung) объявле́ніе; провозглаше́ніе; *Kg.* возглáсъ; *Kw.* вы́кличка; (bei Herumträgern, Hausirern) крикъ; etw. durch - feil bieten объявля́ть, -ви́ть о продáжѣ чегó съ публи́чнаго тóрга; **Au'srufen**, *va. irr.* (rufe aus, rief aus, ausgerufen): восклицáть, -кли́кнуть; (laut) закричáть; (zum Verkauf) предлагáть, -ложи́ть что публи́чно; *Kg.* возглашáть, -гласи́ть; провоз-; (bekannt machen) объявля́ть, -ви́ть (во всеуслы́шаніе); (verkündigen) возвѣщáть, -вѣсти́ть; - lassen провозглашáть, -гласи́ть; -, *n. I.* s. Au'sruf; **-fer**, *m. I.* глашáтай; провозвѣ́стникъ; (Herold) гéрольдъ; den - machen провозглашáть, -гласи́ть; (auf Auctionen) продавáть что съ молоткá (od. съ публи́чнаго тóрга); **-fera'mt**, *n. I.* (ämter) дóлжность глашáтая; **-fung**, *f.* s. Au'sruf; **Au'srufungswo'rt**, *n. I.* (örter) *Spl.* междомéтіе; **-ngszei'chen**, *n. I. Spl.* знакъ восклицáнія; восклицáтельный знакъ.

Au'sruhen, *vn.* отдыхáть, -дохнýть пóслѣ рабóты и пр.; покóиться; (Pferde) выстáиваться, -стояться; - lassen дать отдохнýть; -, *n. I.* óтдыхъ; отдохнове́ніе; *Kw.* привáлъ; рóздыхъ.

Au'srühmen, *va.* (Waaren) расхвáливать, -ли́ть; вы-; s. a. A'npreisen.

Au'srunden, *va.* выкругля́ть, -лить; -, *n. I.*, **-dung**, *f.* 2. вы́кругле́ніе.

Au'srupfen, *va.* выдёргивать, -дергать, -дернуть; (Federn) щипáть; выщи́пывать, вы́щипать; -, *n. I.*, **-pfung**, *f.* выдёргиваніе; выщи́пываніе.

Au'srüsten, *va.* снабжáть, снабди́ть; снаряжáть, снаряди́ть; (Soldaten, Schiffe) вооружáть, -жи́ть; von der Natur ausgerüstet снабжéнный, надѣлённый прирóдою; -, *n. I.*, **-stung**, *f.* 2. снабже́ніе; снаряже́ніе; снаря́дъ; вооруже́ніе.

Au'srutschen, s. Au'sgleiten.

Au'srütteln, *va.* вытря́хивать, -хáть, -хнуть.

Au'ssaat, *f.* 2., **Au'ssäen**, *n. I.* засѣвáніе; посѣвъ; обсѣвъ; (Saat) сѣменá; **Au'ssäen**, *va.* сѣять; высѣвáть, -сѣять; посѣять; (Samen der Zwietracht) *посѣвáть, -сѣять (od. поселя́ть, -ли́ть) раздóръ.

Au'ssage, *f.* (Worte) словá; (Rede) рѣчь; (von Zeugen) показáніе; seiner - nach по егó словáмъ; **Au'ssagen**, *va.* покáзывать, -зáть; (anzeigen) объявля́ть, -ви́ть; (Zeugniss ablegen) свидѣтельствовать, за-.

Au'ssägen, *va.* выпи́ливать, -лить.

Au'ssagewei'se, *f.* 2. *Spl.*: bestimmte - (Indicativ) изъяви́тельное наклоне́ніе; unbestimmte - (Conjunctiv) сослагáтельное наклоне́ніе; wünschende - (Optativ) желáтельное наклоне́ніе; befehlende - (Imperativ) повели́тельное наклоне́ніе; **-gewo'rt**, *n. I. Spl.* s. Prädica't.

Au'ssatz, *m. I.* (ätze) (Spiel, Einsatz) стáвка; (Billard) вы́ставка (шáра); (Krankheit) *Hlk.* прокáза; **-tzflie'ge**, *f.* 2. *Ng.* мýха прокáзы; **Au'ssätzig**, *a. Hlk.* прокажéнный; одержи́мый (od. стрáждущій) прокáзою; **-ger**, *m. II. Hlk.* прокажéнный.

Au'ssäubern, *va.* вычищáть, вычистить.

Au'ssaufen, *va. irr.* (saufe aus, säuft aus, soff aus, ausgesoffen): выпивáть, -пить.

Au'ssaugen, *va. reg.* u. *irr.* (sauge aus, saugte od. sog aus, ausgesaugt od. ausgesogen): высáсывать, -сосать; (entkräften) *истощáть, -щи́ть; *изнуря́ть, -ри́ть; - lassen (Kind) давáть, дать ребёнку (od. младе́нцу) насосáться; **Au'ssäugen**, *vn.* (*h.*) отня́ть отъ груди́; **Au'ssauger**, *m. I.* (Blutegel) піявка; піявка; (des Volkes) *грабитель; **-saugung**, *f.* 2. высáсываніе; истоще́ніе; изнуре́ніе; разоре́ніе; **Au's-säugung**, *f.* отня́тіе отъ груди́.

Au'sschaben, *va.* выскáбливать, -скоблить.

Au'sschalen, *va.* снимáть, снять скорлупý; *Zm.* обшивáть, -ши́ть доскáми; *Bw.* (Schächte) обдѣ́лывать, -лать я́щикомъ.

Au'sschälen, *va.* (Hülsenfrüchte)

снимáть, снять шелуху́ съ чегó; (Baum), s. A'bschälen; (Eier) снимáть, снять скорлупу́ съ яйцá; -, *n. I.*, **-lung**, *f.* 2. лущéніе; вылу́щиваніе; лупле́ніе; облупле́ніе; вырѣ́зываніе.

Au'sschalen, *n. I.*, **-lung**, *f.* 2. *Zm.* общи́вка доскáми.

Au'sscharren, *va.* вырывáть, -рыть; выкáпывать, -копать; -, *vn.* (aufhören) перестáть шáркать; -, *n. I.*, **-rung**, *f.* 2. вырывáніе; выгребáніе; выкáпываніе.

Au'sscharten, *va.* зубри́ть; зазу́бривать, -рить; вы-; дѣ́лать, сдѣ́лать зубцы́ на чёмъ; -, *n. I.*, **-tung**, *f.* 2. вызу́бриваніе; за-.

Au'sschatten, **Au'sschatti'ren**, s. Schatti'ren.

Au'sschaufeln, *va.* выкáпывать, -копать; вынимáть, -нуть лопáтою.

Au'sschäumen, *va.* выбрáсывать, -бросить съ пѣ́ною; -, *vn.* (aufhören) перестáть пѣ́ниться.

Au'sscheiden, *va. irr.* (scheide aus, schied aus, ausgeschieden): отдѣля́ть, -ли́ть; (Metalle) добывáть, добы́ть; (aussuchen) выбирáть, -брать; (wegwerfen) выбрáсывать, -бросить; s. a. Au'smerzen; -, *vn. irr.* (*s.*) выступáть, -пить; выбывáть, -быть; выходи́ть, вы́дти; оставля́ть, -вить; (sich absondern) отдѣля́ться, -ли́ться; *Schdk.* вы-; от- осáдкою; -, *n. I.*, **-dung**, *f.* 2. отдѣле́ніе; добывáніе; выбирáніе; выбрáсываніе, вы́ключеніе; исключéніе; отчислéніе; вы́бытіе; оставлéніе; отдѣлéніе; осаждéніе.

Au'sschelten, *va. irr.* (schelte aus, schilt aus, schalt aus, ausgescholten): выбрáнивать, -нить; вы́ругать.

Au'sschenken, *va.* выливáть, -лить.

Au'sscherzen, *vn.* (*h.*) перестáть шути́ть.

Au'sscheuern, *va.* чи́стить; вычищáть, вы́чистить; (mit Sand) вытирáть, -тереть; (sich) истирáться, истерéться внутри́.

Au'sschicken, *va.* высылáть, -слать; (Boten) раз-; -, *n. I.*, **-ckung**, *f.* вы́сылка; рассы́лка.

Au'sschieben, *va. irr.* s. Herau'sschieben; **-ber**, *m. I.* вы́движка; выдвижнáя доскá.

Au'sschiessbre'tter, *n. pl. Bchdr.* замыкáющія дощéчки; **Au'sschiessen**, *va. irr.* (schiesse aus, schoss aus, ausgeschossen), s. Au'smerzen; *Bchdr.* замыкáть, замкну́ть; (Wild) *Jäg.* перестрѣля́ть; истреблéять, -би́ть стрѣльбóю; (abfeuern) выстрѣ́ливать, -лить; Jmdm. ein Auge - вы́стрѣлить кому́ въ глазъ; -, *n. I. Bchdr.* замыкáніе фóрмы; *Sw.* вы́грузка; - des Vorderstevens, *Sw.* уклóнъ.

Au'sschiffen, *va.* высáживать, -садить нá берегъ; выгружáть, -грузить съ корабля́; -, *vn.* (*s.*) *Sw.* отплывáть, отплы́ть; отправля́ться, -виться въ мóре; sich - выходи́ть, вы́дти нá берегъ; высáживаться, -сади́ться; -, *n. I.*, **-ffung**, *f.* 2. вы́садка; десáнтъ; (Abladen) вы́грузка; (Hinausschaffung) вы́возъ; (Fortschickung) отправлéніе.

Au'sschimpfen, *va.* вы́ругать; раз-; -, *vn.* (*h.*) (aufhören) перестáть ругáть.

Au'sschirren, *va.* (Pferde) снимáть, снять шóры съ лошадéй.

Au'sschlachten, *va.* (Vieh) обряжáть, -ряди́ть; *очищáть, очи́стить; -, *n. I.*, **-tung**, *f.* 2. обряжéніе; очи́стка; освѣжевáніе; разру́бка.

Au'sschlacken, *va.* (Metalle) очищáть, очи́стить отъ шлáковъ.

Au'sschlafen, *vn.irr.*(*h.*) (schlafe aus, schläft aus, schlief aus, ausgeschlafen): вы́спаться.

Au'sschlag, *m. I.* (an der Wage) похóдъ въ вáгѣ; перевѣ́съ; (Entscheidung) * рѣшéніе; (Uebergewicht) * перевѣ́съ; (Erfolg, Ausgang) * послѣ́дствіе; конéцъ; *Hlk.* сыпь; шéлуди; *Bw.* вы́пускъ расплáвленнаго метáлла; den - geben, рѣшáть, -ши́ть; dies gibt der Sache den -, *это рѣшáетъ дѣ́ло; **-gäh'nlich**, *a. Hlk.* подóбный сы́пи; на подóбіе сы́пи; **Au'sschlagen**, *va. irr.* (schlage aus, schlägt aus, schlug aus, ausgeschlagen): выбивáть, -бить; (Auge, Zähne) вышибáть, -бить; (Eier) *Kk.* выпускáть, -сти́ть; (Zimmer mit Tapeten) обивáть, оби́ть; (mit Brettern) *Zm.* обшивáть, обши́ть; (verschmähen) не принимáть, -нять; *Ftk.* отражáть, -рази́ть; *Mzw.* выдáвливать, -вить; (Erze) *Bw.* отбивáть, -би́ть пусту́ю пóроду отъ руды́; -, *vn. irr.* (*h.*) (Pferde) ляга́ться; лягáть, лягну́ть; брыкáться; брыкáть; брыкну́ть; zuerst - удáрить пéрвому; (Zunge der Wage) быть съ похóдомъ; имѣ́ть перевѣ́съ; перевѣ́шиваться, -ситься; die Wage schlägt aus вѣсы́ съ похóдомъ; (Magnetnadel) уклоня́ться, -ни́ться; (Uhr) проби́ть; перестáть бить; (Nachtigall) перестáть пѣть; (Gewächse) распускáться, -сти́ться; пускáть, пусти́ть побѣ́ги (od. óтпрыски); (Mauern) потѣ́ть; (Hautausschläge) *Hlk.* выступáть, -пить нару́жу; высыпáть, вы́сыпать; er ist auf dem Kopfe ausgeschlagen, *Hlk.* у негó сыпь на головѣ́; sehen wir, wie die Sache - wird, *посмóтримъ, чѣмъ дѣ́ло кóнчиться; die Sache kann noch gut -, * дѣ́ло мóжетъ ещё имѣ́ть успѣ́хъ; -, *n. I.* выбивáніе; вышибáніе; высгѣ́биваніе; выпускáніе; оби́вка; обши́вка; подби́вка; отвергáніе; отражéніе; выдáвливаніе; лягáніе; брыкáніе; похóдъ; перевѣ́съ; распускáніе; потѣ́ніе; **Au'sschläger**, *m. I.* зачи́нщикъ; *Bw.* рудоколóтъ; **Au'sschlagfäu'stel**, *m. I. Bw.* балдá; рудоколóтный мóлотъ; **-gfie'ber**, *n. I. Hlk.* горя́чка отъ сы́пи; сыпь съ лихорáдкою; **-gwa'ld**, *m. I.* (älder) *Fw.* подрóстъ; молодóй лѣсъ; **-wi'nkel**, *m. I. Stk.* s. A'bstandswi'nkel.

Au'sschlämmen, *va.* отмывáть, -мы́ть илъ; (Röhren) прочищáть, прочи́стить; (Erze) *Bw.* промывáть, промы́ть.

Au'sschleichen, *va. irr.* (schleiche aus, schlich aus, ausgeschlichen): (alle Winkel) шáрить по всѣ́мъ углáмъ; перешáривать, -рить всѣ углы́.

Au'sschleifen, *va. irr.* (schleife aus, schliff aus, ausgeschliffen): натáчивать, -точи́ть; вы-; sich - истáчиваться, -точи́ться. [-тащить.

Au'sschleppen, *va.* вытáскивать,

Au'sschleudern, s. Hinau'sschleudern.

Au'sschliessen, *va.irr.* (schliesse aus, schloss aus, ausgeschlossen): исключáть, -чи́ть; вы-; (vom Amte) отрѣшáть, -ши́ть; отставля́ть, -вить; von der Kirche -, *Kg.* отлучáть, -чи́ть; die Zeilen -, *Bchdr.* дѣ́лать, сдѣ́лать привóдку; урáвнивать, уровня́ть страни́цы въ печáтаемыхъ листáхъ; sich - исключáть, -чи́ть себя́; не принимáть учáстія въ чёмъ; не учáствовать въ чёмъ; -, *n. I.* s. Au'sschliessung; **Au'sschliessend**, *ppr.* u. *a.* исключи́тельный; *ad.* исключи́тельно; (besonders) осóбенно; осóбливо; **Au'sschliesslich**, *a.* s. Au'sschliessend; **-chkeit**, *f.* 2. исключéніе; изъя́тіе; монопóлія; **Au'sschliessung**, *f.* 2. исключéніе; вы́-; отрѣшéніе · лишéніе чегó; отлучéніе; выбрáсываніе; отбирáніе; привóдка; уравнéніе; **-ngsstra'fe**, *f.* 2. лишéніе правъ; **-ngswei'se**, *ad.* не въ примѣ́ръ други́мъ.

Au'sschluchzen, *vn.* (*h.*) перестáть рыдáть.

Au'sschlummern, *vn.* (*h.*) вы́спаться.

Au'sschlüpfen, *vn.* (*s.*) выскáльзывать, -скользнуть у когó изъ чегó; (herauskommen) выпáлзывать, вы́ползти; (junge Hühner) вылупля́ться, -питься.

Au'sschlürfen, *va.* выхлёбывать, -бать, -бнуть.

Au'sschluss, *m. I.* s. Au'snahme; s. a. Ente'rbung; **-sswei'se**, *ad.* (*h.*) исключи́тельно; не въ примѣ́ръ други́мъ.

Au'sschmähen, *va.* s. Au'sschelten; -, *vn.* вы́ругать.

Au'sschmälen, *va.* s. Au'sschelten; -, *vn.* вы́бранить; распекáть; -пéчь. [-курить.

Au'sschmauchen, *va.* выку́ривать,

Au'sschmausen, *vn.* (*h.*) отпировáть, перестáть пировáть.

Au'sschmecken, s. Au'skosten.

Au'sschmeissen, *va. irr.* s. Hinau'swerfen.

Au'sschmelzen, *va. irr.* (schmelze aus, schmilzt aus, schmolz aus, ausgeschmolzen): растáпливать (oder -топля́ть), -топи́ть; (Metalle) выплáвливать, -плавля́ть, -плавить; -, *vn. irr.* (*s.*) растáпливаться, -топля́ться, растопи́ться; расплáвливаться.

Au'sschmieden, *va.* (fertig) выкóвывать, -ковать; (Gefangene) рас-; снимáть, снять цѣ́пи, окóвы съ когó; -, *vn.* (*h.*) (aufhören) перестáть ковáть.

Au'sschmieren, *va.* вымáзывать, -зать; об-; Jmdn. -, **поколоти́ть когó. [ду́ться на когó.

Au'sschmollen, *vn.* (*h.*) перестáть

Au'sschmoren, *va.* вытáпливать, вытопля́ть, -топить.

Au'sschmücken, *va.* убирáть, убрáть, украшáть, укрáсить; (Rede, Erzählung) *прикрáшивать, -крáсить; **-cker**, *m. I.* убóрщикъ; **-ckung**, *f.* 2. убирáніе; украшивáніе; отдѣ́лываніе; (Schmuck) убóръ; украшéніе; отдѣ́лка; (der Rede) *прикрáса.

Au'sschnallen, *va.* разстёгивать, разстегну́ть пря́жки.

Au'sschnarchen, *vn.* (*h.*) перестáть храпѣ́ть; вы́спаться.

Au'sschnattern, *va.* (*h.*) s. Au'splaudern.

Au'sschnauben, *va.* (Nase) сморкáть; высмáркивать, -сморкать, -сморкнуть; sich die Nase - вы- носъ; Pferde - lassen дать отдохнýть, вздохнýть лошадя́мъ; -, *vn.* (*h.*) (aufhören) (Pferde) перестáть фы́ркать; -, *n.* *I.* сморкáніе; высмáркиваніе.

Au'sschnäuzen, s. Au'sschnauben.

Au'sschneideme'sser, *n.* *I.* (des Hufschmiedes) рѣзéцъ.

Au'sschneiden, *va. irr.* (schneide aus, schnitt aus, ausgeschnitten): вырѣзывать, -рѣзáть, -рѣзать; etw. - выкрáивать, -кроить; (Bäume) *Gtn.* s. Au'sschneiteln; *H.* продавáть, -дать по арши́намъ, на вы́рѣзку; (Bienenkorb) вынимáть, -нуть мёдъ изъ ýлья; die Sohle am Hufe - расчищáть, -чи́стить рáковину у лóшади; ausgeschnittene Arbeit вырѣзнáя рабóта; -, *n.* *I.*, **-der**, *m.* *I.* вы́рѣзчикъ; **-dung**, *f.* 2. вырѣзываніе; выкрáиваніе; расчищéніе.

Au'sschneiteln, *va.* *Gtn.* (Bäume) расчищáть, -чи́стить; -, *n.* *I.* расчи́стка.

Au sschneuzen, s. Au'sschnauben.

Au'sschnitt, *m.* *I.* вы́рѣзка; (Kleidmuster) вы́кройка; вы́емка; Tuch im - verkaufen, *H.* продавáть сукнó по арши́намъ (od. на вы́рѣзку); **Au'sschnittgeschä'ft**, *n.* *I.*, **-ttha'ndel**, *m.* *I.* *H.* продáжа по - арши́нно, на вы́рѣзку; **-tthä'ndler**, *m.* *I.* мелочнóй торгóвецъ тканя́ми; **-ttha'ndlung**, *f.* 2. s. Au'sschnittha'ndel; **-ttwaa'ren**, *f.* *pl.* *H.* товáръ продающíйся на вы́рѣзку od. поарши́нно.

Au'sschnitzen, *va.* вырѣзывать, вы́рѣзать; ausgeschnitzte Arbeit рѣзнáя рабóта.

Au'sschnüffeln, *va.* оты́скивать, отыскáть; (riechend) от- чутьёмъ; проню́хивать, -хать.

Au'sschnupfen, *va.* выню́хивать, -хать.

Au'sschnüren, *va.* разшнурóвывать, [-ровать.

Au'sschöpfen, *va.* вычéрпывать, -пать; **Au'sschöpfke'lle**, **-pflö'ffel**, s. Schö'pfkelle, -pflö'ffel.

Au'sschössling, s. Schö'ssling.

Au'sschoten, s. Au'shülsen.

Au'sschrauben, *va.* выви́нчивать, -винтить; от-.

Au'sschreiben, *va. irr.* (schreibe aus, schrieb aus, ausgeschrieben): выпи́сывать, -сать; (wörtlich) с-; (endigen) до-; списáть всё (od. до концá); öffentlich - объявля́ть, -ви́ть о чёмъ; (Landtag) *Stw.* созывáть, созвáть; (Steuern) назначáть, назнáчить; sich - (sich erschöpfen) *испи́сываться, -сáться; -, *n.* *I.*, **Au'sschreibung**, *f.* 2. выпи́сываніе; объявлéніе; назначéніе; **-ber**, *m.* *I.* вы́писчикъ.

Au'sschreien, *va. irr.* (schreie aus, schrie aus, ausgeschrieen): провозглашáть, -гласи́ть; кричá объявля́ть, -ви́ть; (zum Verkauf) кричá предлагáть что публи́чно; (in übeln Ruf bringen) * обезслáвливать, -слáвить; лишáть, -ши́ть когó дóброй слáвы; клеветáть на когó; (Gerücht verbreiten) распускáть, -сти́ть слухъ о чёмъ; sich den Hals - кричáть во всё гóрло; -, *vn.* (*h.*) (aufhören) перестáть кричáть;

Au'sschreier, *m.* s. Au'srufer.

Au'sschreiten, *vn. irr.* (*s.*) (schreite aus, schritt aus, ausgeschritten): шагáть; weit - дѣлать большíе шаги́; weit ausschreitend широ́ко шагáя; (Pferde) шаги́стый.

Au'sschröpfen, *va.* (Blut) *Hlk.* пускáть, -сти́ть кровь рожкáми.

Au'sschroten, *va.* (Fässer) выкáтывать, -тить. [отпадéніе копы́та.

Au'sschuhen, *n.* *I.* *Hlk.* (der Pferde)

Au'sschürfen, *va.* *Bw.* развѣдывать, -дать, разрабóтывать, -тать мѣсторождéніе шурфóвкою.

Au'sschurren, s. Au'sgleiten.

Au'sschuss, *m.* *I.* (üsse) вы́борные; (Deputirte) *H.* депутáты; (Comité) комитéтъ; (Untaugliches) негóдное; измётъ; оббрышъ; (von Waaren) бракъ; **-ssbo'gen**, s. Au'sschusspapie'r; **-ssha'nf**, *m.* *I.* учёсъ; **-ssho'lz**, *n.* *I.* (ölzer) бракóванный лѣсъ; **-ssmi'tglied**, *n.* *I.* (der) членъ комитéта; **-sspapie'r**, *n.* *I.* негóдная бумáга; **-ssta'g**, *m.* *I.* 3. день засѣдáнія комитéта; **-sswaa'ren**, *f.* *pl.* *H.* бракъ.

Au'sschütteln, *va.* вытря́хивать, -хать, -хнуть.

Au'sschütten, *va.* высыпáть, вы́сыпать; (Flüssigkeiten) выливáть, -лить; (vergiessen) про-; seinen Zorn -, *изливáть, -ли́ть свой гнѣвъ на когó; sein Herz vor Jmdm. -, *изливáть свои́ чýвства пéредъ кѣмъ; * облегчáть, -чи́ть пéредъ кѣмъ своё сéрдце; das Kind mit dem Bade -, * брóсить за топорóмъ и топори́ще; sich - vor Lachen, *помирáть со смѣху; **-ttung**, *f.* 2. высыпáніе; вытря́сываніе; выливáніе; изли́яніе; облегчéніе.

Au'sschwären, *vn. irr.* (*s.*) (schwäre aus, schwor aus, ausgeschworen), *Hlk.* выгнáиваться, вы́гноиться; раз-; - lassen выводи́ть, -весть, истребля́ть, -би́ть гноéніемъ.

Au'sschwärmen, *vn.* (*h.*) отрáиваться, отрои́ться; (Menschen) * перестáть гуля́ть.

Au'sschwatzen, s. Au'splaudern.

Au'sschwefeln, *va.* сѣри́ть, вы-; окýривать, -ри́ть сѣрою.

Au'sschweif, *m.* *I.* 3. околи́чность; (in der Rede) отступлéніе; (Ausflüchte) обиняки́; **Au'sschweifen**, *va.* выкругля́ть, -ли́ть; (in der Rede) *дѣлать, с- отступлéніе; (im Lobe) черезъ-чýръ хвали́ть (od. превозноси́ть) когó; in seiner Lebensart - жить распýтно; вести́ распýтную жизнь; безпýтствовать; развратничать; гуля́ть; ausgeschweiftes Blatt, *Ng.* вы́емчатый листъ; листъ съ вы́емками; **-fend**, *ppr.* u. *a.* распýтный, развра́тный; (wollüstig) сластолюби́вый; ausschweifender Mensch распýтный человѣкъ; распýтникъ; **Au'sschweifling**, *m.* *I.* гуля́ка; распýтный человѣкъ; безпýтникъ; **Au'sschweifung**, *f.* 2. распýтство; (Ausrundung) выкруглéніе; (im Reden) отступлéніе.

Au'sschweissen, *va.* (Eisen) закрѣпля́ть, -пи́ть ковáніемъ; *Jäg.* исходи́ть, изойти́ крóвью; **Au'sschweissha'mmer**, *m.* *I.* (ä) разгóнный мóлотъ. [жить распýтно.

Au'sschwelgen, *vn.* (*h.*) перестáть

Au'sschwemmen, *va.* (Ufer) подмывáть, подмы́ть.

Au'sschwenken, *va.* (Gläser etc.) выполáскивать, вы́полоскать.

Au'sschwingen, *va. irr.* (schwinge a., schwang a., ausgeschwungen): выбрáсывать, -бросáть, -бросить; выки́дывать, -кидать, -кинуть; (Flachs) мять; (Korn) вѣять; вывѣвáть, -вѣять; -, *n.* *I.*, **-gung**, *f.* 2. выбрáсываніе; выки́дываніе, мя́тіе; вывѣйка.

Au'sschwitzen, *va.* (im Dampfbade) вы́потѣть; *забывáть, -бы́ть; -, *vn.* (*h.*) (Bäume) просáчиваться, -сочи́ться; (aufhören) перестáть потѣть; -, *n.* *I.*, **-tzung**, *f.* 2. вы́потѣніе; (von Bäumen) просáчиваніе; потъ.

Au'ssegeln, s. A'bsegeln.

Au'ssehen, *va. irr.* (sehe aus, sieht aus, sah aus, ausgesehen): смотрѣть (od. ви́дѣть) до концá; sich fast die Augen - nach etw. загля́дываться, -дѣться на что; -, *vn. irr.* (*h.*) имѣть видъ; (ähnlich sein) быть похóжу на что, на когó; походи́ть на что; wie sieht er aus? какóвъ онъ собóю (od. съ ви́ду)? er ist nicht so dumm, wie er aussieht, * онъ не такъ глупъ, какъ кáжется; *хоть онъ мóлчитъ, а двухъ наýчитъ; es sieht nicht gut aus это не краси́во; es sieht nach Regen aus, *кáжется дождь бýдетъ (od. пойдётъ); wie sieht es aus? * каковó и́дутъ дѣлá? es sieht schlimm aus, * дѣло плохó; wie sieht es jetzt mit ihm aus? * каковó тепéрь егó здорóвье? -, *n.* *I.* видъ; (Aeusseres) нарýжность; нарýжный видъ; **Au'ssehend**, *ppr.* u. *a.*: gut, wohl - благови́дный; schlecht - дурнóй съ ви́ду; weit - долговрéменный; (Pläne) дальнови́дный; обши́рный.

Au'sseichen, **Au'sseigen**, *va.* испускáть, -сти́ть мочý; мочи́ться.

Au'sseigern, *va.* *Bw.* зейгеровáть; извлекáть, извлéчь посрéдствомъ зейгеровáнія. [дить.

Au'sseihen, *va.* выцѣживать, -цѣ-

Au'sseimen, *va.* (Honig) очищáть, очи́стить; отдѣля́ть, отдѣли́ть отъ вóску.

Au'ssein, *va. irr.* (*s.*) (bin aus, ist aus, sind aus, war aus, ausgewesen): кóнчиться.

Au'ssen, *ad.* снарýжи; nach - нарýжу; von - снарýжи; извнѣ; von - betrachtet по нарýжности; съ ви́ду; **-nblei'ben**, *vn. irr.* (*s.*) (bleibe aussen, blieb aussen, aussengeblieben): не входи́ть; s. a. Au'sbleiben.

Au'ssenbö'schung, *f.* 2. *Kw.* контръэскáрпъ.

Au'ssenden, s. Au'sschicken.

Au'ssendi'ng, *n.* *I.* 3., **-nge'gensta'nd**, *m.* *I.* (ände) внѣшній предмéтъ; **-ngesta'lt**, *f.* 2. нарýжный видъ; **-ngra'ben**, *m.* *I.* (ä) перéдній, внѣшній ровъ; **-nha'ndel**, *m.* *I.* внѣшняя od. отпускнáя торгóвля; **-nli'nie**, *f.* 2. нарýжная чертá; **-nmau'er**, *f.* 2. нарýжная стѣнá; **-npo'sten**, *m.* *I.* *Kw.* передовóй караýлъ; аванпóстъ; **-nschei'n**, *m.* *I.* нарýжный видъ; nach dem Aussenscheine по нарýжности; судя́ по нарýжности; **-nschu'ld**, s. Acti'vschuld; **-nsei'te**, *f.* 2. нарýжная сторонá,

нару́жность; **-nsta'nd,** *m. I.* (ände) s. Acti'vschuld; **-nthei'l,** *m. I.* внѣ́шняя часть; **-ntre'ppe,** *f.* 2. крыльцо́; подъѣ́здъ; **-nwa'll,** *m. I.* (älle) *Kw.* нару́жный валъ; **-nwa'nd,** *f.* (ände) нару́жная стѣ́на; **-nwe'lt,** *f.* внѣ́шній міръ; **-nwe'rk,** *n. I.* 3. *Kw.* нару́жныя укрѣпле́нія; **-nwerksli'nie,** *f.* 2. *Kw.* ли́нія нару́жныхъ укрѣпле́ній.

Au'sser, *praep.* (mit Dativ): кро́мѣ; изъ; безъ; исключа́я; за исключе́ніемъ; (ausserhalb) внѣ; - wenn ра́звѣ то́лько когда́; Niemand war dort, - uns кро́мѣ насъ, никого́ тамъ не́ было; - der Stadt внѣ го́рода; за го́родомъ; - Landes въ чужи́хъ края́хъ; за грани́цею; - Zweifel безъ сомнѣ́нія; нѣтъ сомнѣ́нія; etw. - Acht lassen выпуска́ть, -стить что изъ ви́ду; - sich sein быть внѣ себя́; рва́ться; изъ ко́жи лѣзть; **Au'ssera'mtlich,** *a.* не оффиціа́льный; не по до́лжности; ча́стный; **Au'sserde'm,** *a.* сверхъ того́; кро́мѣ того́.

Aeu'sserer, -re, -res, *a.* внѣ́шній; нару́жный; **Aeu'sseres,** *n. II.* нару́жность; нару́жный видъ; nach dem Aeusseren по нару́жности; съ ви́ду; mürrisches Aeussere угрю́мый od. суро́вый видъ; angenehmes - пріи́тная нару́жность; благови́дность.

Au'ssere'helich, *a.* s. U'nehelich; *Rw.* незако́нный; -cher Beischlaf блудодѣя́ніе; **Au'ssereta'tmässig,** *a.* сверхшта́тный; (Steuern) *Stw.* неокладно́й (сборъ); **-rgeri'chtlich,** *a.* внѣсуде́бный; **-rgewöh'nlich,** *a.* чрезвыча́йный; необыкнове́нный; **Au'sserha'lb,** *praep.* внѣ; *ad.* снару́жи; - der Stadt внѣ го́рода; - der Stadt wohnen жить за го́родомъ.

Au'sserki'rchlich, *a.* нецерко́вный.

Aeu'sserlich, *a.* внѣ́шній; нару́жный; -, *ad.* нару́жно; снару́жи; (nach dem Aeussern) по нару́жности, съ ви́ду; (zum Schein) для ви́ду; на пока́зъ; **Aeu'sserlichkeit,** *f.* 2. нару́жность.

Aeu'ssern, *va.* обнару́живать, -жить; изъявля́ть, -ви́ть, выража́ть, -разить; (zeigen) пока́зывать, -за́ть; вы-; sich gegen Jmdn. über etw. - говори́ть кому́ о чёмъ; (seine Meinung sagen) отзыва́ться, отозва́ться о чёмъ.

Au'sseror'dentlich, *a.* отли́чный; отмѣ́нный; (ungewöhnlich) необыкнове́нный; удиви́тельный; (nebenbei vorkommend) э́кстренный; (Gesandtschaft etc.) чрезвыча́йный; -cher Professor экстраординáрный профе́ссоръ; -che Professur ка́ѳедра экстраордина́рнаго профе́ссора; -che Sitzung чрезвыча́йное засѣда́ніе.

Au'ssersi'nnlich, *a.* отвлече́нный.

Aeu'sserst, *ad.* кра́йне; (ausserordentlich) чрезвыча́йно; (sehr) о́чень; весьма́; **Aeu'sserster, -ste, -stes,** *a. superlat.*: der äusserste Fall кра́йній слу́чай; Aeusserstes кра́йность; auf's - treiben доводи́ть до кра́йности; auf's - getrieben бу́дучи доведёнъ до кра́йности; das ist schon das -, э́то уже́ послѣ́днее; sein Aeusserstes thun дѣ́лать, сдѣ́лать всё, что то́лько возмо́жно.

Aeu'sserung, *f.* 2. мнѣ́ніе; о́тзывъ; слова́; Aeusserungen fallen lassen отзыва́ться, отозва́ться о чёмъ; - der Gefühle обнару́живаніе чувствъ.

Au'sserwe'ltlich, *a.* къ сему́ мíру не принадлежа́щій; **-rwe'sentlich,** *a.* несуще́ственный; (von aussen hinzukommend) посторо́нній; побо́чный.

Au'ssetzen, *va.* выса́живать, -садить на что; (Boot) *Sw.* спуска́ть, -сти́ть на́ воду; (Segel) *Sw.* распуска́ть, -стить; (Fenster) выставля́ть, вы́ставить; вынима́ть, -нуть; (Ball im Billard) выставля́ть, -вить; (ein Kind) подки́дывать, подки́нуть; Jmdn. etwas Ueblem - навлека́ть, -вле́чь что на кого́; подверга́ть, подве́ргнуть; der Gefahr ausgesetzt sein быть, находи́ться въ опа́сности; (etw. Bestimmtes) назнача́ть, -чить; отка́зывать, -за́ть по духо́вной; (Frist, Preis) назнача́ть, -чить; опредѣля́ть, опредѣ́лить; (Stein im Brettspiel) ходи́ть, пойти́ ша́шкою; (Bogen, Form) *Bchdr.* набира́ть, -бра́ть; (Stimme) *Tk.* выпи́сывать, -сать; (Lehrstunde) не дава́ть уро́къ; (aufschieben) откла́дывать, -лага́ть, -ложи́ть; etw. woran auszusetzen haben находи́ть недоста́тки въ чёмъ; ich habe daran nichts auszusetzen я тутъ не нахожу́ недоста́тковъ; ausgesetztes Kind подмётное дитя́; подки́дышъ; sich - (der Gefahr, dem Urtheile Anderer, der Verantwortung, der Strafe) подверга́ть, -ве́ргнуть себя́ чему́; (im Billardspiel) выставля́ть, -вить шаръ; -, *n. I.*, **-tzung,** *f.* 2. выса́живаніе, вы́садка; спуска́ніе; выставле́ніе; вы́ставка; выкла́дываніе; подки́дываніе; вырѣ́зываніе; назначе́ніе; опредѣле́ніе; откла́дываніе; (Aufschub) отсро́чка; das Aussetzen des Fiebers, *Hlk.* перы́вка лихора́дочнаго припа́дка.

Au'ssicht, *f.* 2. видъ; (Hoffnung) наде́жда; Jmdm. etw. in - stellen, *обнадёживать, -жить кого́ чѣмъ; подава́ть -да́ть кому́ наде́жду на что; обѣща́ть; es steht in - имѣ́ется въ виду́; есть наде́жда; **Au'ssichtshäu'schen,** *n. dim. I.* бельведе́ръ; **Au'ssichtslo's,** *a.* u. *ad.* безъ ви́ду; *безъ на́дежды.

Au'ssickern, *vn.* (*s.*) выса́чиваться, -сочиться, вытека́ть по ка́плямъ.

Au'ssieben, *va.* сѣ́ять; просѣва́ть, -сѣ́ять сквозь рѣшето́ (od. си́то).

Au'ssieden, *va. irr.* (siede aus, sott aus, ausgesotten): выва́ривать, -рить; -, *n. I.*, **-dung,** *f.* 2. выва́риваніе; вы́варка.

Au'ssingen, *va. irr.* (singe aus, sang aus, ausgesungen): (Lied) пропѣ́ть; (Stimme) соверше́нствовать, усоверше́нствовать пѣ́ніемъ; -, *vn. irr.* (*h.*) (aufhören) переста́ть пѣть.

Au'ssinnen, *va. irr.* (sinne aus, sann aus, ausgesonnen): выду́мывать, -мать; вымышля́ть, -мыслить; (Wichtiges) за-; заду́мывать, -мать.

Au'ssitzen, *va. irr.* (sitze aus, sass aus, ausgesessen): (Strafe) выси́живать, -сидѣть; прос-; -, *vn. irr.* (*h.*) (Hühner) переста́ть сидѣ́ть на я́йцахъ; mit Waaren -, *H.* торгова́ть; сидѣ́ть въ ла́вкѣ.

Au'ssöhnbar, Au'ssöhnlich, *a.* примири́мый; **Au'ssöhnen,** *va.* примиря́ть, -ри́ть; помири́ть; sich - примиря́ться, -ри́ться; sich mit Gott - примири́ться съ Бо́гомъ покая́ніемъ; **-hner,** *m. I.* примири́тель; **-hnung,** *f.* примире́ніе.

Au'ssollen, *vn.* (*h.*) долженствова́ть вы́йти.

Au'ssondern, *va.* отбира́ть, отобра́ть; выбира́ть, -брать; отдѣля́ть, -ли́ть; -, *n. I.*, **-rung,** *f.* 2. отбира́ніе; вы-; отдѣле́ніе; **Au'ssonderungs-,** *a.* непраздни́тельный; **-rungsorga'ne,** *n. pl. Zk.* о́рганы испраздни́тельные; **-rungssto'ffe,** *n. pl.* изверга́емыя вещества́.

Au'ssorti'ren, *va.* сортирова́ть, раз-; выбира́ть, -брать по со́ртамъ.

Au'sspähen, *va.* подсма́тривать, -смотрѣ́ть; вы-; (behorchen) подслу́шивать, -шать; вывѣ́дывать, вы́вѣдать; -, *n. I.* подсма́триваніе; вы-; подслу́шиваніе; вывѣ́дываніе; **-her,** *m. I.* лазу́тчикъ; шпіо́нъ; **-herei',** *f.* шпіо́нство; **-hung,** s. Au'sspähen, *n.*

Au'sspann, *m. I.* ста́нція; (Herberge) постоя́лый дворъ; **-nnei'sen,** *n. I. Gerb.* подхо́дка; **Au'sspannen,** *va.* растя́гивать, -тяну́ть; распя́ливать, -лить; (Netze) ста́вить; расставля́ть, -вить; (Segel) распуска́ть, -сти́ть; поднима́ть, -ня́ть; (Flügel, Fittige) распростира́ть, -сте́рть; (Stickereien) снима́ть, снять шитьё съ чего́; (Pferde) распряга́ть, ра́спрячь; вы-; от-; откла́дывать, -ложи́ть лошаде́й; (Ochsen) снима́ть, снять ярмо́ съ быко́въ; -, *n. I.*, **Au'sspannung,** *f.* 2. растя́гиваніе; распя́ливаніе; разставле́ніе; распуска́ніе; распростира́ніе; распряга́ніе; вы-; от-; откла́дываніе; **-nner,** *m. Zk.* s. Stre'ckmuskel; **Au'sspänner,** *m. I.* крестья́нинъ, отправля́ющій ба́рщину на ло́шади; ко́нный ба́рщинникъ; **Au'sspannung,** s. Au'sspannen, *n.*

Au'sspazie'ren, *vn.* выходи́ть, вы́дти гуля́ть, отгуля́ть.

Au'sspeichern, *va.* (Waaren) вывози́ть, -везть изъ кладово́й (od. изъ магази́на).

Au'sspeien, *va. irr.* (speie aus, spie aus, ausgespieen): плева́ть; плю́нуть; выплёвывать, -плевать, -плюнуть; выха́ркивать, -кать, -кнуть; (Vulcan) изверга́ть, -ве́ргнуть; vor Jmdm. - плю́нуть, наплева́ть на кого́; Tod u. Verderben -, *грози́ть уничтоже́ніемъ; das Ausgespieene харко́тина; плево́къ; -, *n. I.*, **Au'sspeiung,** *f.* плева́ніе; выплёвываніе; выха́ркиваніе; изверже́ніе.

Au'sspeisen, *va.* ску́шать, съѣсть всё; -, *vn.* (*h.*) (aufhören) отку́шать.

Au'sspelzen, *va.* (Getreide) очища́ть, очи́стить отъ мяки́ны.

Au'sspenden, *va.* ще́дро раздава́ть, -да́ть; (heil. Abendmahl) *Kg.* пріобща́ть, -щи́ть Святыхъ Таинъ; -, *n. I.*, **Au'sspendung,** *f.* 2. разда́ча, пріобще́ніе; **-nder,** *m. I.* раздава́тель; **-ndung,** *f.* 2. s. Au'sspenden, *n.*

Au'ssperren, s. Au'sspreiten.

Au'sspicken, *va. Kk.* (Wild) шпигова́ть, на-; шпикова́ть, на-.

Au'sspiel, *n. I.* 3. *Ktsp.* ходъ; wer hat das - ? чей ходъ? кому́ ходи́ть? **Au'sspielen,** *vn.* (*h.*) *Ktsp.* ходи́ть,

пойти́; (aufhören) переста́ть игра́ть; -, *va.* доигрывать, -игра́ть; (verloosen) раз- въ лотере́ю; (einspielen) *Tk.* об-; (verderben) избива́ть, -би́ть; er hat seinen letzten Trumpf ausgespielt онъ пошёлъ съ послѣдняго своего́ ко́зыря; er hat seine Rolle ausgespielt, *Sb.* онъ разыгра́лъ свою́ роль; *онъ ко́нчилъ свою́ роль; **Au'sspielung,** *f.* 2. розы́грываніе.

Au'sspinnen, *va. irr.* (spinne a., spann a., ausgesponnen): выпря́дывать, -прясть; listig -, *хи́тро придумывать, -мать; einen Gedanken zu weit -, *сли́шкомъ распространя́ть, -ни́ть мысль.

Ausspioni'ren, s. Au'skundschaften.

Au'sspötteln, *va.* (Jmdn.) подсмѣиваться надъ кѣмъ; **Au'sspotten,** *va.* (Jmdn.) смѣя́ться, насмѣха́ться, -смѣя́ться надъ кѣмъ; **-ttung,** *f.* 2. насмѣ́шка; осмѣя́ніе.

Au'ssprache, *f.* 2. вы́говоръ; произноше́ніе; **Au'ssprechbar, Au's-sprechlich,** *a.* выража́емый; **Au's-sprechen,** *va. irr.* (spreche a., spricht a., sprach a., ausgesprochen): выгова́ривать, -говори́ть; произноси́ть, -нести́ (od. -нёсть); (Eidesformel) *Rw.* чита́ть, про-; (Wünsche) выска́зывать, -за́ть; изъявля́ть, -ви́ть; (Gefühle) выража́ть, -рази́ть; (Urtheil, Meinung) сказа́ть, выска́зывать, -за́ть о чёмъ, на счётъ чего́; -, *vn.* (*h.*) догова́ривать, договори́ть; ко́нчить рѣчь; sich - выска́зывать, -за́ть всё; (mit Jmdm.) объясня́ться, -ни́ться; sich die Lunge -, *говори́ть до изнеможе́нія; -, *n. I.* s. Au'ssprache; **-chung,** *f.* (eines Urtheils) произнесе́ніе; учине́ніе.

Au'sspreiten, Au'sspreizen, *va.* (Füsse) карачи́ть; раскара́чивать, -чить; (Flügel) топы́рить; растопы́ривать, -рить.

Au'ssprengen, *va.* (mit Pulver) взрыва́ть, -рва́ть; (Gerüchte) *распространя́ть, -ни́ть; распуска́ть, -сти́ть; разглаша́ть, -гласи́ть.

Au'sspriessen, Au'ssprossen, *vn.* (*s.*) s. Hervo'rspriessen.

Au'sspringen, *vn. irr.* (*h.*) (springe a., sprang a., ausgesprungen): переста́ть скака́ть; отскака́ть; -, *va. irr.* (Fuss) вывиха́ть, -хнуть; ausspringender Winkel, *Gl.* выдаю́щійся, исходя́щій у́голъ.

Au'sspritzen, *va.* выбры́згивать, -гать, -нуть; опры́скивать, -скать, -снуть; вы-; с-; (auslöschen) туши́ть, по-; -, *vn.* (*h.*) бры́згать, бры́знуть; бить ключёмъ; -, *n. I.*, **-tzung,** *f.* 2. выбры́згиваніе; опры́скиваніе; вы-; с-; на-; туше́ніе, потуше́ніе; (des Saamens) *Zk.* изверже́ніе; **-tzungsga'ng,** *m. I.* (änge) *Zk.* (des Saamens) выбра́сывательный прото́къ.

Au'ssprossen, *vn.* (*s.*) s. Hervo'rsprossen; das Silber sprosst aus, *Bw.* серебро́ ро́стится.

Au'sspruch, *m. I.* (üche) сужде́ніе; *Rw.* рѣше́ніе; пригово́ръ; изрече́ніе; слова́; (Orakel) прорица́ніе, отвѣ́тъ.

Au'sssprudeln, *va.* (Wasser) выбры́згивать, вы́брызгать; выбра́сывать, -бросить; -, *vn.* (*h.*) бить ключёмъ.

Au'sssprühen, *va.* изверга́ть, -гнуть.

Au'ssspucken, s. Au'sspeien.

Au'ssspülen, *va.* полоска́ть; выпола́скивать, -скать, -снуть; (wegspülen) подмыва́ть, -мы́ть; раз-; с-; vom Regen ausgespültes Loch промо́ина; **Au'ssspülicht,** *n. I.* помо́и.

Au'ssspünden, *va.* (mit eichenen Bohlen) обдѣ́лывать, -лать о́брубомъ; -, *n. I.*, **-ndung,** *f.* 2. обшива́ніе о́брубомъ; о́брубъ.

Au'ssspüren, *va.* оты́скивать, -ка́ть; вывѣ́дывать, вы́вѣдать; **-rer,** *m. I.* сы́щикъ; вывѣ́дыватель; подосла́нецъ; **-rung,** *f.* 2. оты́скиваніе; провѣ́дываніе.

Au'sstaffi'ren, *va.* наряжа́ть, -ряди́ть; убира́ть, убра́ть; снабжа́ть, снабди́ть; **-rer,** *m. I.* убо́рщикъ; **-rung,** *f.* 2. наряжа́ніе, убира́ніе; наря́дъ; убо́ръ; снабже́ніе.

Au'sstammeln, *va.* заика́ясь произноси́ть.

Au'sstämmen, s. Au'sstemmen.

Au'sstampfen, *va.* выбива́ть, -бить; (mit den Füssen) выта́птывать, -топтать; (im Mörser) истоло́чь.

Au'sstand, *m. I.* (ände) s. Acti'va; verlorene Ausstände, *pl.* недоимки; **Au'sständig,** *a.*: -ge Schuld имѣ́ющійся на комъ долгъ.

Au'sstapeln, *va. H.* выкла́дывать, -класть.

Au'sstatten, *va.* снабжа́ть, снабди́ть; (zutheilen) надѣля́ть, -ли́ть кого́ чѣмъ; seine Tochter - дава́ть, дать прида́ное до́чери; надѣля́ть, -ли́ть дочь прида́нымъ; **-ttung,** *f.* 2. снабже́ніе; надѣле́ніе; **-ttungsko'sten,** *f. pl.* издержки на прида́ное.

Au'sstäuben, *va.* выбива́ть, -бить пыль; etw. - выкола́чивать, -колотить что.

Au'sstäubern, s. Au'sstöbern.

Au'sstäupen, *va.* публи́чно нака́зывать, -за́ть ро́згами; **-pung,** *f. Rw.* изгна́ніе престу́пника (при нака́заніи его́ ро́згами).

Au'sstechen, *va. irr.* (steche a., sticht a., stach a., ausgestochen): (die Augen) выка́лывать, -колоть; (Muster) на-; (Rasen) рѣ́зать; вырѣ́зывать, -зать; (Flasche Wein) *выпива́ть, -пить; (in Kupfer), s. Gravi'ren; (Ankertau) *Sw.* спуска́ть ма́ло по ма́лу; Jmdn. -, *превосходи́ть, -взойти́; (überlegen sein) *брать, взять верхъ надъ кѣмъ; (verdrängen) вытѣсня́ть, -нить.

Au'sstecken, *va.* (Erbsen, Bohnen) *Gtn. Ldw.* сажа́ть; разса́живать, -сади́ть; (Zunge) высо́вывать, -сунуть; (Fahne) выставля́ть, -вить; (Lager) обознача́ть, -чить ко́льями мѣ́сто для ла́геря.

Au'sstehen, *va. irr.* (stehe a., stand a., ausgestanden): стоя́ть, про- до конца́; (Prüfungen, Lehrjahre) выде́рживать, -жать; (erdulden) терпѣ́ть; вытерпливать, -пѣть; (Strapazen, Krankheit, Schmerzen, Strafe, Hitze, Kälte) переноси́ть, -нести, -нёсть; вы-; (leiden) страда́ть, по- чѣмъ; ich kann diesen Menschen nicht -, *я терпѣ́ть не могу́ э́того человѣ́ка; -, *vn. irr.* (*h.*) (mit Waaren) *H.* сидѣ́ть, стоя́ть въ ла́вкѣ; держа́ть ла́вку; торгова́ть; продава́ть свой това́ръ; Schulden - haben имѣть на комъ долги́ по кни́гѣ; **-hend,** *ppr.* u. *a.*: ausstehende Schulden долги́ по кни́гѣ; деньги, имѣющіяся на должника́хъ.

Au'sstehlen, *va. irr.* (stehle a., stiehlt a., stahl a., ausgestohlen): выкра́дывать, -красть; (berauben) обкра́дывать, -кра́сть, обокра́сть.

Au'ssteifen, *va.* (Kleid) крахма́лить; накрахма́ливать, -лить; (steifes Zeug etc. unternähen) подшива́ть, -шить накрахма́ленною мате́ріею.

Au'ssteigen, *vn. irr.* (*s.*) (steige a., stieg a., ausgestiegen): выходи́ть, вы́дти изъ чего́; вылѣза́ть, вы́лѣзть; Jmdn. - lassen дать кому́ вы́дти.

Au'sstellen, *va.* выставля́ть, -вить: (Waaren) выкла́дывать, -ложить; (Wachen) *Kw.* ста́вить, по-; (Wechsel, Revers, Quittung) дава́ть, дать; *H.* трасирова́ть ве́ксель на кого́; gegenseitig Wechsel -, *H.* векселева́ться; (Pässe) выдава́ть, -дать; (tadeln) находи́ть, найти́ въ чёмъ недоста́тки; хули́ть, порица́ть что; **-ller,** *m. I.* (eines Wechsels), s. Trassa'nt; (eines Zeugnisses, einer Quittung) выдаю́щій свидѣ́тельство, квита́нцію; - eines Reverses, Documents да́ющій подпи́ску, актъ; (öffentlicher) выставщи́къ; экспоне́нтъ; **Au'sstellung,** *f.* 2. вы́ставка; выкла́дываніе; разста́вливаніе; (eines Wechsels) трасиро́вка; вы́дача; Ausstellungen wegegen machen, *хули́ть, осужда́ть что; находи́ть въ чёмъ недоста́тки; **-ngsa'nordner, -ngsdire'ktor,** *m. I.* распоряди́тель вы́ставки; **-ngsgebäu'de,** *n. I.* зда́ніе для вы́ставки; **-ngspla'tz,** *m. I.* (ätze) мѣ́сто для вы́ставки; **-ngssaa'l,** *m. I.* (äle) за́ла для вы́ставки; **-ngsta'g,** *m. I.* (eines Wechsels) число́ вы́дачи ве́кселя; (für Landeserzeugnisse) день вы́ставки.

Au'sstemmen, *va.* выда́лбливать, -долбить; -, *n. I.*, **-mung,** *f.* 2. выда́лбливаніе; вы́долбка.

Au'ssteppen, *va.* выстёгивать, вы́стегать.

Au'ssterben, *vn. irr.* (*s.*) (sterbe a., stirbt a., starb a., ausgestorben): (Bewohner, Häuser etc.) вымира́ть, -мереть; (veröden) пустѣ́ть, о-; (Pflanzen, Thiere) переводи́ться, -ве́стся; из-; die Stadt ist wie ausgestorben, *го́родъ соверше́нно опустѣ́лъ; ausgestorben вы́мершій; (erblos) вы́морочный; (Sprache) мёртвый.

Au'ssteuer, *f.* 2. прида́ное; **Au's-steuern,** *va.*, **Au'ssteuerung,** s. Au'sstatten, Au'sstattung.

Au'ssticken, *va.* вышива́ть.

Au'sstillen, *vn.* (aufhören) переста́ть корми́ть гру́дью; -, *va.* отка́рмливать, -ми́ть; s. a. A'bgewöh'nen, Entwöh'nen. [-стро́ить.

Au'sstimmen, *va. Tk.* настра́ивать,

Au'sstöbern, *va.* оты́скивать, -ска́ть; провѣ́дывать, -дать; (Wild) *Jäg.* выгоня́ть, -гнать изъ ло́говища.

Au'sstochern, *va.* (Zähne) выковыря́ть въ зуба́хъ; чи́стить зубочи́сткою; выковы́ривать, -рять въ зуба́хъ.

Au'sstopfen, *va.* (mit Haaren) набива́ть, -би́ть; (Huhn mit Füllsel) *Kk.* начи́нивать, -ня́ть, -ни́ть; (Thiere) набива́ть, -би́ть; ausgestopftes Thier чу́чело; ausgestopftes Kis-

sen волосяна́я поду́шка; -pfer, *m.* *I.* (der Thiere) набива́тель чу́челъ; чу́чельникъ; -pfung, *f.* 2. набива́ніе.

Au'sstören, s. Au'sstöbern, Durchstö'bern.

Au'sstoss, *m.* *I.* (össe) *Ftk.* уда́ръ; *Hlk.* отры́жка; -sseisen, *n.* *I.* *Grb.* мездри́льный ножъ; **Au'sstossen**, *va. irr.* (stosse a., stösst a., stiess a., ausgestossen): выта́лкивать, -толкать, -толкнуть; вышиба́ть, -бить; (verstossen) выгоня́ть, вы́гнать; (ausschliessen) исключа́ть, -чи́ть; (Hochofen) *Httk.* выла́мывать, -ломать пере́днюю стѣ́ну до́мны; (beleidigende Worte) употребля́ть, -би́ть оскорби́тельныя выраже́нія про́тивъ кого́; употребля́ть, -би́ть руга́тельныя слова́; руга́ться; Drohungen - грози́ть кому́; (Schrei) вскри́кивать, -крича́ть, -кри́кнуть; (Seufzer) вздыха́ть, вздохну́ть; kleine Knochen werden aus der Wunde ausgestossen, *Hlk.* изъ ра́ны выхо́дятъ (od. отдѣля́ются) ко́сточки; dem Fasse den Boden -, *испо́ртить всё дѣ́ло; *во́все испо́ртить дѣ́ло; -, *n.* *I.*, -ssung, *f.* 2. выта́лкиваніе; вышиба́ніе; изгна́ніе; исключе́ніе; очи́стка; отёска.

Au'sstrahlen, *va.* испуска́ть, -сти́ть изъ себя́ лучи́; Licht - излива́ть, -ли́ть свѣтъ на что; -, *n.* *I.*, -hlung, *f.* 2. испуска́ніе луче́й; лучеиспуска́ніе; (des Lichtes) излія́ніе.

Au'sstrecken, *va.* (Hände) протя́гивать, -тяну́ть къ чему́; (Hände, Füsse ausdehnen) про-; рас-; die Arme nach Jmdm. - простира́ть, -сте́рть къ кому́ объя́тія; sich - растя́гиваться, -тяну́ться; -, *n.* *I.*, -ckung, *f.* 2. протя́гиваніе; растопы́риваніе; разгиба́ніе; **Au'sstrecker, Au'sstreckmu'skel**, *m.* *I.* *Zk.* s. Stre'ckmuskel.

Au'sstreichen, *va. irr.* (streiche a., strich a., ausgestrichen): вычёркивать, -черкнуть; (auslöschen) выма́рывать, -рать; (aus Verzeichnissen) исключа́ть, -чи́ть; (ausglätten) выгла́живать, -гла́дить; раз-; (Mauer mit Kalk) *Bk.* обма́зывать, -зать; вы-; выкра́шивать, вы́красить; выхваля́ть, вы́хвалить; -, *vn. irr.* (*h.*) (mit dem Fusse) ша́ркать, ша́ркнуть; zu Tage -, *Bw.* выходи́ть, вы́дти на дневну́ю пове́рхность; -, *n.* *I.*, -chung, *f.* 2. вычёркиваніе; выма́рываніе; исключе́ніе; выгла́живаніе; обма́зываніе.

Au'sstreiten, *va. irr.* (streite a., stritt a., ausgestritten): подде́рживать, -жа́ть дѣ́ло до конца́; das lasse ich mir nicht -, *споръ ско́лько хо́чешь, я всё-таки оста́нусь при своёмъ; -, *vn. irr.* (*h.*) (aufhören) переста́ть спо́рить; отспо́рить.

Au'sstreuen, *va.* высыпа́ть, вы́сыпать; (aussäen) сѣ́ять; разсѣва́ть, -сѣ́ять; (falsche Gerüchte) *распуска́ть, -сти́ть; -, *n.* *I.*, **Au'sstreuung**, *f.* 2. растру́ска; высыпа́ніе; раз-; посы́пка; сѣ́яніе; - der Saat, *Ldw.* засѣва́ніе поле́й.

Au'sstriegeln, *va.* чи́стить, вычища́ть, -чистить скребни́цею.

Au'sströmen, *vn.* (*s.*) вытека́ть, -течь; ис-; излива́ться, -ли́ться; (sich ergiessen) ис-; (Dünste) исходи́ть, изойти́; выходи́ть, вы́йти; - lassen (Wasser) выпуска́ть, -стить; (Wärme, Licht) ис-; излива́ть, -ли́ть; -, *n.* *I.*, -mung, *f.* 2. истече́ніе; исто́къ; излива́ніе; излія́ніе; исхожде́ніе; - der Wärme, *Ntl.* теплоиспуска́ніе.

Au'sstudi'ren, *va.* u. *vn.* (*h.*) выду́мывать, -мать; вымышля́ть, -мыслить; (aus-, erfinden) изобрѣта́ть, -рѣсть; (erlernen) изуча́ть, -чи́ть; (auf Hochschulen) ко́нчить курсъ уче́нія (od. курсъ нау́къ) въ университе́тѣ; wohl ausstudirte Rede хорошо́ обрабо́танная рѣчь; -, *n.* *I.* выду́мываніе; изобрѣте́ніе; изуче́ніе; оконча́ніе ку́рса нау́къ.

Au'sstürmen, *vn.* (*h.*) вылета́ть, -тѣть съ шу́момъ; (austoben) утиха́ть, ути́хнуть; (aufhören) переста́ть бушева́ть.

Au'sstürzen, *vn.* (*s.*) выпада́ть, вы́пасть; -, *va.* выва́ливать, вы́валить; выбра́сывать, вы́бросить.

Au'sstutzen, *va.* убира́ть, убра́ть.

Au'ssuchen, *va.* выбира́ть, -брать; (absondern) отбира́ть, отобра́ть; s. a. Durchsu'chen; etw. für sich - выбира́ть, выбра́ть; вы́искивать, выиска́ть; ausgesuchte Leute отбо́рные лю́ди; -, *n.* *I.*, **Au'ssuchung**, *f.* 2. выбира́ніе; от-; прі́искиваніе; вы-; Sie haben das -, *Вы мо́жете себѣ́ вы́брать что уго́дно; das - fällt mir schwer мнѣ тру́дно выбира́ть.

Au'ssühnen, s. Au'ssöhnen.

Au'ssüssen, *va.* *Schdk.* промыва́ть, -мы́ть; -, *n.* *I.*, **Au'ssüssung**, *f.* 2. *Schdk.* промыва́ніе; промы́вка.

Au'stafeln, *vn.* (*h.*) переста́ть сидѣ́ть за столо́мъ; отку́шать.

Au'stäfeln, *va.* *Zm.* выкла́дывать, -класть, -ложить пане́лями; вы́мостить парке́томъ; -, *n.* *I.*, -lung, *f.* 2. обдѣ́лка пане́лями; вы́кладка пане́лями.

Au'ständeln, *vn.* (*h.*) переста́ть игра́ть, балова́ть; **Au'stanzen**, *va.* ко́нчить та́нецъ; протанцова́ть; -, *vn.* (*h.*) переста́ть танцова́ть; оттанцова́ть.

Au'stapezi'ren, *va.* обива́ть, оби́ть обо́ями, шпале́рами; -, *n.* *I.*, -rung, *f.* 2. оби́вка обо́ями, шпале́рами.

Au'stauchung, *f.* *Stk.* выхожде́ніе; появле́ніе; *Ntl.* всплыва́ніе; выплыва́ніе; -ngspu'nkt, *m.* *I.* *Stk.* мѣ́сто выхожде́нія.

Au'stausch, *m.* *I.* мѣ́на; обмѣ́нъ; про-; - gegen etw. обмѣ́нъ на что; - der Gedanken, Ideen, *взаи́мное сообще́ніе мы́слей; **Au'stauschen**, *va.* мѣня́ть, обмѣ́нивать, -ня́ть; вы-, про- на что; (gegenseitig mittheilen) сообща́ть, -щи́ть другъ дру́гу; -schung, *f.* 2. обмѣ́нъ.

Au'ster, *m.* *I.* (Südwind) ю́жный вѣ́теръ.

Au'ster, *f.* 2. *Ng.* у́стрица; **Au'stern-**, *a.* *Ng.* у́стричный; -rnba'nk, *f.* (änke) у́стричная мель; -rnbehä'lter, *m.* *I.* садо́къ для у́стрицъ; -rnbru't, *f.* 2. у́стричный заро́дъ; -rnfa'ng, *m.* *I.* (änge) у́стричная ло́вля; ло́вля у́стрицъ; -rnfä'nger, -rnfi'scher, *m.* *I.* лове́цъ у́стрицъ; *Ng.* s. Au'sternvo'gel; -rnfischerei', *f.* s. Au'sternfa'ng, *m.*; -rnhä'ndler, *m.* *I.* торгу́ющій у́стрицами; у́стричникъ; -rnhä'ndlerin, *f.* 2. торгу́ющая у́стрицами; -rnme'sser, *n.* *I.* ножъ для вскры́тія у́стричныхъ ра́ковинъ; -rnne'ssel, *f.* *Ng.* s. See'eichel; -rnrei'ch, *a.* изоби́льный у́стрицами; -rnscha'le, *f.* 2 у́стричная ра́ковина; -rnscha'lenpu'lver, *n.* *I.* устрицера́ковинный порошо́къ; -rnschwa'mm, *m.* *I.* (ämme) грибъ у́стричный; -rnstei'n, *m.* *I.* у́стричный ка́мень; -rnvo'gel, *m.* *I.* (ö) *Ng.* устрицеѣ́дъ; морска́я соро́ка; криво́къ.

Au'stheeren, *va.* высма́ливать, вы́смолить.

Au'stheilen, *va.* раздава́ть, -да́ть; распредѣля́ть, -ли́ть; (für Jeden etw.) назнача́ть, -чить; das heilige Abendmahl -, *Kg.* причаща́ть, -части́ть, пріобща́ть, -щи́ть кого́ Святы́хъ Та́инъ; -, *n.* *I.*, s. Au'stheilung; -ler, *m.* *I.* разда́тчикъ; -lerin, *f.* 2. раздава́тельница; -lung, *f.* 2. разда́ча; распредѣле́ніе; назначе́ніе; *Kg.* прища́щеніе Св. Т.

Au'sthun, s. Au'sleihen, Au'slöschen, Au'sstreichen, Au'sziehen.

Au'stiefen, *va.* углубля́ть, -би́ть; -fung, *f.* 2. углубле́ніе; впа́дина; -fungsmaschi'ne, *Bk.* s. Ba'ggermaschi'ne.

Au'stilgen, etc. s. Verti'lgen, etc.

Au'stoben, *vn.* (*h.*) переста́ть свирѣ́пствовать; *переста́ть бѣси́ться, шумѣ́ть; утиха́ть, -хнуть.

Au'stollen, *vn.* (*h.*) набѣси́ться; (aufhören) переста́ть бѣси́ться; вы́бѣситься.

Au'stönen, *vn.* (*h.*) отзвуча́ть; переста́ть звуча́ть; (Glocken) отгудѣ́ть.

Au'stonnen, *va.* *Bw.* обшива́ть, обши́ть доска́ми.

Au'straben, *vn.* (*s.*) выѣзжа́ть, вы́ѣхать ры́сью; - lassen (Pferd) пуска́ть, пусти́ть ры́сью, во всю рысь.

Au'strag, *m.* *I.* (äge) рѣше́ніе; оконча́ніе.

Austräga'lgeri'cht, *n.* *I.*, -ga'linsta'nz, *f.* 2. верхо́вный трете́йскій судъ.

Au'stragegeri'nne, *n.* *I.* *Bw.* толче́йный жо́лобъ; -gelo'ch, *n.* *I.* (öcher) *Bw.* толче́йный глазъ.

Au'stragen, *va. irr.* (trage a., trägt a., trug a., ausgetragen): выноси́ть, -нести, -несть; (Briefe) раз-; (ausplaudern) разглаша́ть, -гласи́ть; спле́тничать; ein Kind - (Schwangere) дона́шивать, -носи́ть; (etw. ausmachen) составля́ть, -вить; es trägt mehr aus, als ich glaubte э́то составля́етъ бо́льше, не́жели я полага́лъ; nicht ausgetragenes Kind, *Hlk.* дитя́ рожде́нное пре́жде вре́мени; недоно́сокъ; **Au'sträger**, *m.* *I.* переска́щикъ; переносчикъ; сплётникъ; -gerei', *f.* 2. перено́сы; переска́зы; сплётни; **Au'sträglich**, s. Ei'nträglich; **Au'stragsgeri'cht**, s. Austräga'lgeri'cht; **Au'stragung**, *f.* 2. вына́шиваніе; раз-; разглаше́ніе, переска́зываніе.

Au'strauern, *vn.* (*h.*) переста́ть носи́ть тра́уръ; снима́ть, снять тра́уръ.

Au'sträumen, *vn.* (*h.*) переста́ть гре́зить.

Au'streibei'sen, *n.* *I.* (beim Graveur) выбива́льникъ; **Au'streiben**, *va. irr.* (treibe a., trieb a., ausgetrieben): выгоня́ть, -гнать; (Teufel, böse Geister) из-; заклина́ть, закля́сть; auf der Form - (Schuhe, Stiefel) растя́гивать, -тяну́ть на коло́дкѣ; -, *n.* *I.*, **Au'streibung**, *f*

2. выгаиваніе; изганіе; заклинаніе; -bend, ppr. u. a. изгоняющій; -de Mittel, Hlk. потогонныя средства. [роть.

Au'strennen, va. выпарывать, -по-

Au'streten, va. irr. (trete a., tritt a., trat a., ausgetreten): растаптывать, -топтать; ис-; (Korn, Wein) Ldw. Wb. выдавливать, -давить; (Schuhe) разнашивать, -носить; истаптывать, -топтать; -, vn. выбывать, выбыть; выходить, выдти; выступать, -пить; (Flüsse) разливаться, -литься; выступать, -пить изъ береговъ; (Ausschlag) Hlk. выступать, -пить наружу; ausgetretener Mönch, Kg. разстрига; -tener Weg протоптанная дорога, дорожка; -, n. I., -tung, f. растаптываніе; ис-; при-; вы-; за-; истаптываніе; выходъ; выступленіе; выбытіе; разлитіе; - eines Flusses разливъ рѣки.

Au'striefen, vn. irr. (s.) (triefe a., troff a., ausgetroffen), s. Au'ströpfeln. [чекъ.

Au'strift, f. 2. Bw. дорожка для та-

Au'strinken, va. irr. (trinke a., trank a., ausgetrunken): выпивать, -пить; vollends, völlig - до-.

Au'stritt, m. I. выходъ; (aus Gesellschaften) выступленіе; (aus Lehranstalten) выбытіе; (Balcon) Bk. балконъ; (Fensteraustritt) фонарь; (eines Planeten) Stk. выхожденіе; der - aus dem Leben, * исходъ души; * смерть; -ttserklä'rung, f. 2. объявленіе о выступленіи; -ttsflä'che, f. 2. площадка; -ttspu'nkt, m. I. Stk. s. Au'stauchepu'nkt.

Au'strocknen, va. высушивать, высушить; -, vn. (s.) высыхать, -сохнуть; (Pflanzen) за-; (hölzernes Geschirr) разсыхаться, -сохнуться; (Quellen) изсякать, -кнуть; -, n. I., -cknung, f. 2. высушиваніе; осушеніе; высыханіе; за-.

Au'strommeln, va. объявлять, -вить о чёмъ при барабанномъ боѣ; (mit den Füssen stampfen) Sb. etc. изъявлять, -вить кому своё негодованіе, топая ногами; (überall erzählen) *протрубить о чёмъ; -, vn. (h.) перестать барабанить, бить въ барабанъ; -strompe'ten, s. Au'sposaunen.

Au'strӧpfeln, va. выливать, -лить по каплямъ; -, vn. (h. u. s.) вытекать, -течь по каплямъ; (durchsickern) сочиться; (aufhören) перестать капать. [миться.

Au'strotzen, vn. (h.) перестать упря-

Au'strumpfen, va. козырять; выкозыривать, -рять; от-; (Trumpf anspielen) ходить, идти, пойти съ козыря.

Au'stünchen, s. Au'sweissen; **Au'stunken**, va. вымакивать; **Au'stuschen**, va. оттушёвывать, -тушевать.

Au'sübebar, a. выполнимый; удобоисполнимый; **Au'süben**, va. приводить, -вести въ дѣйствіе; (Gewerbe) заниматься чѣмъ; (Künste) за-; упражняться въ чёмъ; (seine Pflicht) исполнять, -нить; (sein Recht) употреблять, -бить; дѣлать, сд-; производить, -вести; оказывать, оказать; учинять, учинить; совершать, -шить; an Jmdm. Rache - мстить кому; Gerechtigkeit - быть справедливымъ; поступать справедливо; ausübende Gewalt исполнительная власть; ausübender Arzt практикующій врачъ; -bung, f. приведеніе въ дѣйство; занятіе; упражненіе; исполненіе; исправленіе; употребленіе; in - bringen приводить, -вести, -вѣсть въ дѣйствіе; - des Beischlafes совокупленіе; плотское соитіе; - einer Wissenschaft приложеніе науки къ дѣлу; практика.

Au'sverkau'f, m. I. (äufe) распродажа; -fen, va. распродавать, распродать.

Au'swachsen, vn. irr. (s.) (wachse a., wächst a., wuchs a., ausgewachsen): вырастать, -рости; (hervor) произ-; (empor) достигать, -гнуть надлежащаго роста; (krumm) криво расти; (buckelig werden) сгорбиться; Hlk. нарастать, -рости; Ausgewachsener (Buckeliger) горбатый; er ist noch nicht ausgewachsen онъ ещё не достигъ надлежащаго роста; онъ ещё не взрослый.

Au'swagen (sich), vr. осмѣлиться выйти.

Au'swägen, va. irr. (wäge a., wog a., ausgewogen): взвѣшивать, -вѣсить; (nach Gewicht verkaufen) продавать по вѣсу.

Au'swahl, f. 2. выбираніе; выборъ; der - überlassen предоставлять, -вить выбору; eine - treffen выбирать, -брать; дѣлать, сдѣлать выборъ; die - steht Ihnen frei Вы можете сами выбирать; **Au'swählen**, va. выбирать, -брать; из-; **Au'swahlfrei'heit**, f. свобода выбора.

Au'swalken, va. (Filz) валять, свалять; вы-; Jmdn. -, ** порядочно поколотить кого; отвалять кого.

Au'swalzen, va. выкатывать, -тать; (platt machen) Mech. расплющивать, -щить; (Walzer tanzen) протанцовать; -, vn. (h.) (aufhören) перестать вальсировать; отвальсировать.

Au'swanderer, m. I. выходецъ; эмигрантъ; переселенецъ; **Au'swanderer-**, a. - эмигранта; - эмигрантовъ; **Au'swandern**, vn. (s.) (aus) выходить, выдти; (nach) переселяться, -литься въ; (aufhören) перестать странствовать; **Au'swanderung**, f. 2. выходъ; переселеніе; эмиграція; -ngsre'cht, n. I. Stw. право переселенія; -ngsschei'n, m. I. выходный видъ; -ngssu'cht, f. страсть переселяться, с- къ переселенію; -ngsverbo't, n. I. запрещеніе переселяться. [(Hände) со-.

Au'swärmen, va. нагрѣвать, -грѣть;

Au'swarten, va. выжидать, -ждать чего; дожидаться, -ждаться до чего.

Au'swärtig, a. иностранный; (fremd) чужестранный; иногородный; иноземный; Ministerium der auswärtigen Angelegenheiten, Stw. министерство иностранныхъ дѣлъ; -ger Handel иностранная, внѣшняя торговля.

Au'swärts, ad. снаружи; - drehen, kehren, setzen выворачивать, выворотить; -gehen ходить выворачивая, выворотивши ноги; - sein не быть дома; (ausser Landes) быть, находиться въ чужихъ краяхъ; **Au'swärtsdre'hen**, -tskeh'ren, va., -tswe'nden, va. irr. (wende a., wandte a., auswärtsgewandt): выворачивать, выворотить.

Au'swaschen, va. вымывать, -мыть; (Wäsche) стирать, вы-; (aus-. wegspülen) смывать, смыть; Schdk. промывать, -мыть; -, n. I., **Au'swaschung**, f. 2. вымываніе; выстирка; Schdk. промывка.

Au'swässern, va. вымачивать, -мочить; -, n. I., -rung, f. 2. вымачиваніе; вымочка; -rungsli'nie, f. 2. Sw. грузовая ватерлинія.

Au'sweben, va. (webe a., wob a., ausgewoben): выткать.

Au'swechseln, va. мѣнять; вымѣнивать, -нять; раз-; **Au'swechseler**, **Au'swechsler**, s. We'chsler; -lung, f. 2. вымѣнъ; раз-; нро-; -lungsvertra'g, m. I. (äge) Stw. Kw. картель. [ство; способъ.

Au'sweg, m. I. выходъ; (Mittel) сред-

Au'swehen, va. (verlöschen) выдувать, -дуть; (durchwehen) провѣвать, -вѣять; -, vn. (h.) (aufhören) перестать дуть.

Au'sweichbar, a. чего можно избѣжать; **Au'sweichen**, vn. irr. (s.) (weiche a., wich a., ausgewichen): давать, дать дорогу; уступать, -пить дорогу; сворачивать, своротить; по-; сторониться, по-; (beim Fahren) брать, взять въ сторону; Jmdm. - бѣгать отъ кого; избѣгать, -гнуть кого; er konnte nicht länger -, *у него не нашлось болѣе отговорокъ; -, va. reg. s. Erwei'chen; -chend, ppr. u. a. уклоняющійся; -nde Antwort уклоняющійся отвѣтъ; отговорка; **Au'sweichepla'tz**, m. I. (ätze) побочныя колеи (на желѣзной дорогѣ); **Au'sweichschie'nen**, f. pl. (auf Eisenbahnen) переводныя рельсы; **Au'sweichung**, f. размачиваніе; вы-, размягченіе; сворачиваніе (съ дороги); разъѣздъ; избѣганіе; удаленіе отъ кого; уклоненіе отъ кого; отговорка; отступленіе; Ntl. уклоненіе; Stk. s. A'bstandswi'nkel.

Au'sweiden, va. Jäg. Kk. потрошить, вы-.

Au'sweinen, vn. (h.) перестать плакать; выплакаться; -, va. (Kummer, Schmerz) облегчать, -чить себя, проливая слёзы; изливать, -лить печаль свою слезами; sich - выплакаться; (sich satt weinen) наплакаться; sich die Augen - заливаться горькими слезами.

Au'sweis, m. I. доводъ; доказательство.

Au'sweisen, va. irr. (weise a., wies a., ausgewiesen): высылать, -слать; выгонять, -гнать; (aus dem Lande) из-; (beweisen) доказывать, -зать; die Zeit wird es - со временемъ увидимъ; sich - оказываться, оказаться; обнаруживаться, -житься; es wird sich - увидимъ; **Au'sweislich**, a. какъ видно; какъ явствуетъ; **Au'sweisung**, f. 2. высылка, изганіе; предъявленіе доказательствъ.

Au'sweissen, va. Bk. Mal. выбѣливать, -лить; **Au'sweissung**, f. 2. выбѣленіе.

Au'sweiteho'lz, n. I. (ölzer) пяло, распялъ; **Au'sweiten**, va. расширять, -рить; растягивать, -тянуть

вы-; (auf dem Ausweiteholz) пя́лить; распя́ливать, -лить; -, *n.*, **-tung**, *f.* расшире́ніе; растя́гиваніе.

Au'swellern, *va. Bk.* оштукату́ривать, -ри́ть смѣ́сью гли́ны съ соло́мою.

Au'swendig, *a.* внѣ́шній; (äusserlich) нару́жній; -, *ad.* снару́жи; (hersagen) наизу́стъ; на па́мять; das Auswendige нару́жная сторона́; внѣ́шняя сторона́; **-gle'rnen**, *n. I.* затве́рживаніе; выу́чиваніе наизу́стъ.

Au'swerden, *vn. irr.* (*s.*) (werde a., wird a., ward a., ausgeworden): приближа́ться, -зиться къ концу́.

Au'swerfen, *va. irr.* (werfe a., wirft a., warf a., ausgeworfen): выбра́сывать, -бросать, -бросить; выки́дывать, -кидать, -кинуть; (Posten, Summe) отмѣча́ть, -мѣтить отдѣ́льно; Schleim aus dem Munde -(durch Husten) отка́шливать, -лять мокро́ту; изверга́ть мокро́ту, ка́шляя; (Blut) *Hlk.* ха́ркать кро́вію, od. кро́вью; (Feuer) изверга́ть; (Besoldung, Pension) назнача́ть, -чить; отпредѣля́ть, -ли́ть; -, *vn. irr.* (*h.*) (Pferde die Füsse) заки́дывать; забра́сывать; -, *n. I.*, **-fung**, *f.* выбра́сываніе; за-; от-; выки́дываніе; за-; броса́ніе; выха́ркиваніе; отка́шливаніе; ха́рканіе; изверже́ніе; вышиба́ніе; назначе́ніе.

Au'swettern, *vn.* (*h.*) переста́ть гремѣ́ть.

Au'swetzen, *va.* выта́чивать, -точить; от-; er hat die Scharte wieder ausgewetzt, *онъ загла́дилъ пре́жнюю оши́бку. [-, *поколоти́ть.

Au'swichsen, *va.* s. Wi'chsen; Jmdn.

Au'swickeln, *va.* развёртывать, разверну́ть; (Kind) распелёнывать, -на́ть; sich - выпу́тываться, -таться; вывёртываться, -вернуться.

Au'swiegen, *va. irr.* s. Au'swägen.

Au'swimmern, *vn.* (*h.*) переста́ть стона́ть.

Au'swindeln, *va.* распелёнывать, -на́ть; **-swinden**, *va. irr.* (winde a., wand a., ausgewunden): выжима́ть, -жать; sich -, s. Au'swickeln (sich); **-swinseln**, *vn.* (*h.*) переста́ть визжа́ть.

Au'swintern, s. Du'rchwintern.

Au'swipfeln, *va.* (Bäume) срѣ́зывать, -зать верху́шки дере́въ; подстрига́ть, -стри́чь дере́вья.

Au'swirken, *va.* вы́хлопотать; постара́ться; (Gnade) исхода́тайствовать; (verschaffen) доставля́ть, -вить; (gehörig kneten, den Teig) *Kk.* мѣси́ть, вы-; (Hirsch) *Jäg.* потроши́ть, вы-; (Huf) подчища́ть, -чи́стить рѣ́зцомъ; *W.* вы́ткать; **Au'swirkung**, *f.* 2. исхода́тайствованіе, доставле́ніе.

Au'swischen, *va.* стира́ть, стере́ть; сма́рывать, -ра́ть; (reinigen) вытира́ть, -тереть; (Hände, Augen) вы-, об- себѣ́; Jmdm. eins -, *уда́рить кого́; хвати́ть кого́; **Au'swischer**, *m. I.* *вы́говоръ; s. a. Verwei's.

Au'swittern, *va.* вывѣ́тривать, -рить; про-; (Hunde) чутьёмъ оты́скивать, -ска́ть; проню́хивать, -хать; (erfahren) узнава́ть, узна́ть; -, *vn.* (*s.*) вывѣ́триваться, -риться; про-; etwas - lassen дать чему провѣ́триться; -, *n. I.*, **-rung**, *f.* вывѣ́триваніе; оты́скиваніе чутьёмъ; вывѣ́дываніе.

Au'swölben, *va. Bk.* дѣ́лать, сдѣ́лать вы́пуклымъ; выводи́ть, -весть сво́ды; -, *n. I.*, **-bung**, *f.* 2. выведеніе сво́довъ; сво́ды.

Au'swollen, *vn. irr.* (*h.*) (will a., wollte aus, ausgewollt): хотѣ́ть вы́йти.

Au'swuchs, *m. I.* (üchse) отро́стокъ; приро́стокъ; fleischiger -, *Hlk.* наро́стъ; (Beule) ши́шка; (Höcker) горбъ; (an Bäumen) наро́стъ; болона́; вы́плавокъ; (Keim) росто́къ; (Fehler) *поро́къ; недоста́токъ.

Au'swühlen, *va.* выка́пывать, -копать; вырыва́ть, -рвать.

Au'swurf, *m. I.* выбра́сываніе; выки́дываніе; (eines Vulkans) изверже́ніе; (Ausgeworfenes) вы́кидки; прибо́й; (durch Husten, Räuspern) выха́ркиваніе; (Speichel, Schleim) харко́тина; мокро́тина; (Ausschuss) него́дное; бракъ; - der Gesellschaft, *отре́біе о́бщества; - der Menschheit, *и́звергъ.

Au'swürfeln, *va.* разы́грывать, разыгра́ть въ ко́сти.

Au'swürfling, *m. I.* и́звергъ.

Au'swurfsblä'tter, **-fsbo'gen**, s. Makulatu'rbogen; **-fske'gel**, *m. I.* (eines Vulkans) горлови́на; кра́теръ.

Au'swurzeln, *va.* искореня́ть, -ни́ть; **-zelung**, *f.* искорене́ніе.

Au'swürzen, *va.* приправля́ть, -пра́вить пря́ностями; за- пря́ностями.

Au'swüthen, *vn.* (*h.*) (Sturm) переста́ть свирѣ́пствовать, бушева́ть; (Mensch) переста́ть бѣси́ться; вы́бѣситься.

Au'szacken, *va.* вырѣ́зывать, -зать зубца́ми, зу́бчики; (schartig machen) зубри́ть, зазу́бривать, -брить; ausgezackt вы́рѣзанный зубца́ми; зазубренный.

Au'szahlen, *va.* (baar) плати́ть; выпла́чивать, -платить; за-; (Gehalt) выдава́ть, -дать; ausgezahlt bekommen получа́ть, -чи́ть.

Au'szählen, *va.* сосчи́тывать, -та́ть.

Au'szahler, *m. I.* плате́льщикъ; **-szahlung**, *f.* 2. платёжъ; выпла́чиваніе; (des Gehaltes) вы́дача.

Au'szähneln, s. Au'szacken; **-szahnen** (Kinder), s. A'bzahnen; **-szähnen**, *va.* (Kamm) нарѣ́зывать, -зать зу́бья на чёмъ; **-szanken**, *va.* выбра́нивать, -нить; **-szapfen**, *va.* выцѣ́живать, -цѣдить; **-szäumen**, **-szäunen**, s. A'bzäumen, A'bzäunen; **-szausen**, *va.* (Jmdn.) тереби́ть, кого́ за́ волосы; Jmdm. die Haare - вырыва́ть, -рвать у кого́ во́лосы.

Au'szechen, *va.* выпива́ть, -пить; -, *vn.* (aufhören) переста́ть пить.

Au'szehren, *va.* изнуря́ть, -ри́ть; истоща́ть, -щи́ть; -, *vn.* (*s.*) изнуря́ться, -ри́ться; истоща́ться, истощи́ться; *Hlk.* ча́хнуть, ис-; **-hrend**, *pp.* u. *a.* изнури́тельный; **-hrung**, *f. Hlk.* сухо́тка.

Au'szeichnen, *va.* отлича́ть, -чи́ть; (aussuchen) выбира́ть, -брать; (bezeichnen) отмѣча́ть, -мѣтить; (Plan) отдѣ́лывать, -лать; sich - отлича́ться, -чи́ться; *ознамено́вывать, -нова́ть себя́ чѣмъ; ausgezeichnet, *отли́чный; *знамени́тый; **-chnung**, *f.* 2. отли́чіе; вы́боръ; отдѣ́лка.

Au'szeigen, s. Au'sweisen.

Au'sziehen, *va. irr.* (ziehe a., zog a., ausgezogen): выдёргивать, -дернуть; (Kasten) выдвига́ть, -двинуть; (aus Koth, aus Wasser) выта́скивать, -тащить; (Quadratwurzel) *Rk.* извлека́ть, -вле́чь; (Beispiele) *Litt.* из-; выбира́ть, -брать; (Rechnungen) выпи́сывать, -сать; (ausdehnen, ausrecken) растя́гивать, -тяну́ть; (auskleiden) раздѣва́ть, -дѣть; (Kleidungsstücke, Schuhwerk) ски́дывать, скида́ть, ски́нуть; er hat ihn rein ausgezogen, *онъ облупи́лъ его́ какъ ли́пку; -, *vn. irr.* (*s.*) перебира́ться, -бра́ться из-; выходи́ть, вы́дти; (aus einer Wohnung) выѣзжа́ть, вы́ѣхать; сходи́ть, сойти́ съ до́ма; *Kw.* выступа́ть, -пить; den alten Adam -, *совлещи́ съ себя́ ве́тхаго человѣ́ка; sich - раздѣва́ться, раздѣ́ться; -, *n. I.* выдёргиваніе; извлече́ніе; выдвига́ніе; выта́скиваніе; растя́гиваніе; скида́ніе; снима́ніе; **Au'sziehka'sten**, s. Schie'bkasten; **-hti'sch**, *m. I.* раздвижно́й столъ; **-hung**, *f.* s. Au'sziehen, *n.*

Au'szieren, s. Au'sschmücken; **Au's-zimmern**, *va. Zm.* (Balken) обтёсывать, -са́ть; **-szinnen**, *va.* луди́ть; вылу́живать, -лудить; покрыва́ть, -крыть полу́дою; **-szirkeln**, *va.* измѣря́ть, -мѣрить ци́ркулемъ; s. a. A'bzirkeln; **-szischen**, *va.* ши́кая осмѣ́ивать, осмѣя́ть; оши́кать; **-szittern**, *vn.* (*h.*) переста́ть трясти́сь.

Au'szug, *m. I.* (üge) вы́ходъ; *Bibl.* исхо́дъ; *Kw.* выступле́ніе; (erster Zug im Brettspiel) пе́рвый ходъ; (Schubkasten) выдвижно́й я́щикъ; (an der Orgel) *Tk.* ключъ; (aus Pflanzen) вы́тяжка; экстра́ктъ; (aus Buch, aus Rechnung) вы́писка; вы́держка; сокраще́ніе; (aus Acten) вы́борка; извлече́ніе; вы́писка; экстра́ктъ; *Litt.* пе́речень; Auszüge machen выпи́сывать, -са́ть; **Au'szugsfei'er**, *f.*, **-gsfe'st**, *n. I.* (der Israeliten) *Bibl.* празднество́ въ воспомина́ніе исхо́да Израильтя́нъ изъ Еги́пта; **-gsti'sch**, *m. I.* выдвижно́й столъ; **-gswei'se**, *ad.* вы́писками; въ вы́пискахъ.

Au'szupfen, *va.* выщи́пывать, -пать; выдёргивать, -дергать, -дернуть.

Au'szürnen, *vn.* (*h.*) переста́ть серди́ться. [нудить.

Au'szwacken, *va.* вынужда́ть, вы́-

Authenticitä't, *f.* достовѣ́рность; по́длинность; **Authe'ntisch**, *a.* (glaubwürdig) достовѣ́рный; (urkundlich) по́длинный; (wirklich) дѣйстви́тельный; (rechtsgültig) зако́нный; **Authentisi'ren**, *va.* (rechtsgültig machen) утвержда́ть, утверди́ть зако́нными докуме́нтами; (beglaubigen) засвидѣ́тельствовать.

Autobiogra'ph, *m. II.* автобіогра́фъ, описа́тель со́бственной свое́й жи́зни; **-biographie'**, *f.* 2. автобіогра́фія; **-biogra'phisch**, *a.* автобіографи́ческій.

Auto-da-Fe', *n. I. Kg.* торже́ственный судъ инквизи́ціи; торжество́ вѣ́ры; аутодафе́.

Autodida'ct, *m. II.* самоу́чка; **-todidaxie'**, *f.* самоуче́ніе; **-todyna'misch**, *a.* самодѣ́йствующій; **-togra'ph**, *m. II.* автогра́фъ; s. a. Copi'rmaschi'ne; **-togra'phen-**, *a.* авто-

графскій; - автографовъ; **Autographie'**, *f.* 2. литографія собственноручнаго подлинника; **Autogra'phisch**, *a.* собственноручный; **Autogra'phum**, *n. I.* автографъ собственноручный подлинникъ; **Autokra't**, *m. II. Stw.* самодержецъ; **-tokratie'**, *f.* 2. самодержавіе; **-tokra'tisch**, *a.* самодержавный; **-toma't**, *m. II.* автоматъ; **-toma'tisch**, *a.* автоматическій; самодвижный; **-tonomie'**, *f.* 2. автономія; самозаконіе; самоуправство; **-topla'stisch**, *a.* автопластическій.

Au'tor, *m. I.* 2. авторъ; сочинитель; писатель; **Auto'ren-**, **Au'tors-**, *a.* авторскій; - авторовъ; **Autorisatio'n**, **Autorisi'ren**, s. Bevo'llmächtigung, Bevo'llmächtigen; **Autoritä't**, *f.* 2. уваженіе; *Stw.* государственные чины; начальство; судъ; власть законная; судебная власть; (Glaubwürdigkeit) достовѣрность; авторитетъ; *Litt.* достовѣрное свидѣтельство автора; авторитетъ; **Au'torscha'ft**, *f.* 2. авторство.

Au! Auweh'! *int.* ой! увы! горе!

Auxilia'r, *a.* etc. s. Hülfs-.

Ava'l, *m. I. Bw.* поручительство, прописанное на векселѣ другаго въ вѣрной платѣ по оному.

Ava'nce, s. Vo'rschuss; **Avanceme'nt**, *n. I.* производство въ чинъ; чинопроизводство; **-tsge'ld**, *n. I.* (lder) деньги за производство въ чинъ; **Avanci'ren**, *va.* производить, -вести въ чинъ; повышать, -высить чиномъ (въ чинѣ); s. a. Vo'rschiessen; -, *vn.* (*s.*) повышаться, повыситься чиномъ; быть произведену въ высшій чинъ; двигаться, двинуться впередъ; **Avanci'rtau**, *n. I.* 3. (beim Geschütz) отдавальный канатъ; **Ava'ntcorps**, *n. Kw.* передовое войско; **-ntgarde**, *f.* 2. *Kw.* авангардъ; передовое войско; **-ntposten**, *m. I.* аванпостъ; передовая стража; *Sw.* передовая эскадра.

Avantü're, **Avanturie'r**, s. A'benteuer, A'benteurer. [ный.

A'vapfe'ffer, *m. I. Ng.* перецъ пьяный.

Avarie', etc. s. Havarie', etc.

Ave Maria! *int. Bibl. Kg.* радуйся благодатная! Богородице Дѣво радуйся!

Aventuri'n, *n. I.* 3. *Ng.* авантуринъ; златоискръ; златоблескъ; искрякъ.

Aventü'rschiff, *n. I.* 3. *Sw.* корабль, производящій торгъ запрещенными товарами; контрабандиръ.

Ave'rs, s. Bi'ldseite.

Aversa'lquantum, *n. I.*, **-lsumme**, *f.* 2. s. A'bfindungsge'ld, A'bfindungssu'mme.

Aversio'n, *f.* 2. отвращеніе; омерзѣніе; **-na'lquantum**, **-na'lsumme**, s. A'bfindungsge'ld, -ngssu'mme.

Averti'ren, *va.* увѣдомлять, -мить; извѣщать, -вѣстить о чемъ; **Avertisseme'nt**, *n. I.* увѣдомленіе; извѣщеніе; повѣстка.

Avi's, *m. I.* 3. *H.* увѣдомленіе; (объ отправленіи товаровъ); извѣщеніе; адвизъ; **Avi's-**, *a.* адвизный; **-sboot**, s. Avi'sjacht; **-sbrief**, *m. I.* адвизное, извѣстительное письмо; **Avi'sjacht**, *f.* 2., **Avi'sschiff**, *n. I.* 3. *Sw.* почтовое судно; вѣстовое судно; пакетботъ.

Avisi'ren, *va.* увѣдомлять, -мить.

Avi'so, s. Avi's.

Avi'sta, *ad. H.* по предъявленіи; платимый при предъявленіи.

Avocatio'n, *f.* 2. вытребованіе; (eines Gesandten) отзывъ; **-cato'rium**, *n. I.* s. A'bberufu'ngsschreiben; **Avoci'ren**, *va.* (Acten) *Rw.* требовать, вы-; (Gesandte, Unterthanen) отзывать, отозвать.

A'xe, etc. s. A'chse, etc.

Axini't, *m. I.* 3. *Ng.* аксинитъ; фіолетовый шерлъ.

Axio'm, *n. I.* 3. *Philos.* аксіома; аксіомъ; предложеніе, не требующее доказательства; **Axiome'ter**, *m. I. Sw.* аксіометръ; инструментъ показывающій положеніе руля.

Axoi'd, s. Ha'lswirbel (zweiter).

Axoto'm, *a. Ng.*: axotome Theilbarkeit осѣдлимая спайность.

Axt, *f.* (Aexte) топоръ; **-tblatt**, *n. I.* (ätter) лезвеё топора; **-thelm**, *m. I.* 3. обухъ топора; тылъ у топора; **-theft**, *n. I.*, **-tstiel**, *m. I.* топорище.

Aze'darachbau'm, *m. I.* (äume) *Ng.* святое дерево; клокочина; синецвѣтная ясень; чёточное дерево; ненастоящій сикоморъ; азедаракъ; цѣдрахъ.

A'zen, **A'tzen**, *va.* (Vögel) *Jäg.* кормить; прикармливать, -кормить.

Azero'lbaum, *m. I.* (äume) *Ng.* боярышникъ азероленый; азероль; **Azero'l-**, *a. Ng.* азероловый; **-lbeere**, *f.* 2. азеролевая ягода.

Azimu'th, *n. I. Stk.* азимутъ; кругъ вертикальный; **Azimutha'l**, *a. Stk.* вертикальный; **-tha'lcompass**, *m. I.* азимутъ-компасъ; **-tha'lkreis**, *m. I. Stk.* вертикальный кругъ.

Azo't, *n. I. Schdk.* азотъ; селитротворъ; селитородъ.

A'zung, **A'tzung**, *f.* кормленіе; (Futter) кормъ; **-ngsko'sten**, s. Ti'schgelder.

Azu'r, *m. I.* лазурь небесная; *Wpk.* голубая краска; s. a. Lasu'rstein; **-rblau**, *a. I.* лазоревый; лазуревый; свѣтлосиній; **Azuri't**, *m. II. Ng.* мѣдная лазурь; **Azu'rn**, *a.* s. Azu'rblau.

B, b.

B, b, [бэ] вторая буква Нѣмецкой азбуки; *Tk.* нота B.

Baa'ke, *f.* 2. *Sw.* s. Ba'ke.

Baar, etc. s. Bar, etc.

Baas, *m. I. Sw.* мастеръ.

Ba'bbeln, *vn.* (*h.*) болтать; молоть вздоръ; -, *n. I.*, **Babbelei'**, *f.* 2. болтовня; **Ba'bbler**, *m. I.* болтунъ.

Babi'nen, *f. pl. H.* бурый кошачій мѣхъ.

Babio'len, *f. pl.* игрушки.

Babiru'ssa, *m. I.* s. Hi'rscheber.

Babuca'rd, *m. I. Ng.* зиморододокъ Сенегальскій.

Ba'bul, *m. I. Ng.* бальбуль; утка Египетская. [кія туфли.

Babu'schen, *m. pl.* папуши; Турецкія

Bacassa'nmuschel, *f.* 2. *Ng.* теллина; песчанка.

Baccalau'reus, *m.* (auf Hochschulen) баккалавръ; **Baccalaurea't**, *n. I.* 3. баккалавство.

Bacchana'l, *n. I.*, **Bacchana'lien**, *n. pl. Myth.* *вакханалія; s. Ba'cchusfe'st, Tri'nkgela'g; **Baccha'nt**, *m. II. Myth.* * вакхантъ; вакхантъ; **-tin**, *f.* 2. вакхантка, вакхантка; **Baccha'ntisch**, *a.* *вакхическій.

Bacchari'den, *f. pl. Ng.* комарники; комарниковыя растенія.

Ba'cchus, *m. I. Myth.* * Бахусъ; Вакхъ; богъ вина; den - betreffend, ihm gehörig Бахусовъ; **-sbru'der**, *m. I.* *пьяница; **-sfe'st**, *n. I.* праздникъ въ честь Бахусу (od. Вакху); вакханалія; **-spfla'nze**, *f.* 2. *Ng.* Бахусово растеніе; бахусникъ; комарникъ; подлѣсникъ; **-ssta'b**, *m. I.* (äbe) *Myth.* Бахусовъ жезлъ; тирсъ.

Bach, *m. I.* (äche) ручей; потокъ; **Bach-**, *a.* ручейный; **-amsel**, s. Wa'sserstaa'r; **-chbinse**, *f.* 2. *Ng.* ситникъ кучевой; тростникъ болотный; **-chblume**, *f.* 2. ноготокъ болотный; **-chbunge**, *f.* 2. *Ng.* ибунка водяная; вероника ручейная.

Ba'che, *f.* 2. *Jäg.* вѣприца; дикая свинья супоросная; **Ba'cher**, *m. I.* двугодовалый кабанъ.

Ba'cherz, *n. I. Bw.* ручейный желѣзнякъ; **-chfahrt**, *f.* 2. рытвина; **-chfeger**, *m. I.* золотарь; чистильщикъ отхожихъ мѣстъ; **-chfore'lle**, *f.* 2. *Ng.* форель ручейная; **-chholder**, **-chhollunder**, *m. I. Ng.* калина; **-chklee**, s. Bu'champfer; **-chkrebs**, *m. I.* ракъ ручейный; **-chkresse**, s. Bru'nnenkre'sse.

Bä'chlein, *n. dim. I.* ручеёкъ.

Ba'chmühle, *f.* 2. *Bw.* мокрая толчея; **-chmünze**, **-chminze**, *f.* 2. *Ng.* мята водяная; **-chreich**, *a.* изобильный ручьями; **-chschmerle**, *f.* s. Ba'rtgründel; **-chschnake**, *f.* 2. *Ng.* долгоножка ручейная; **-chstelze**, *f.* 2. *Ng.* трясогузка; гузица; гжиголка; **-chwanze**, *f.* 2. *Ng.* клопъ водяной; **-chwasser**, *m. I.* ручейная вода; **-chwasserfa'den**, *m. I.* (ä) *Ng.* шёлкъ жабій od. лягушечій; **-chweide**, *f.* 2. *Ng.* верба болотная од. ручейная; **-chweidenfe'st**, *n. I. Kg.* (bei den Juden) седьмой день скинопочтенія.

Back, *n. I. Sw.* s. Vo'rdercaste'll;

Ba'ckapfel, *m. I.* (ä) печёное яблоко; **Ba'ckbirn**, *f.* 2. печёная груша.

Ba'ckbord, *m. I. Sw.* бакбортъ; лѣвый бортъ; **Ba'ckbordswa'che**, *f. Sw.* вахта на бакбортѣ.

Ba'ckkoaks, *m. pl.* печной коксъ.

Bä'ckchen, *n. dim. I.*, s. Ba'cke, *f.*, Ba'cken, *m.*

Ba'cke, *f.* 2., **Ba'cken**, *m. I.* щека, (eines Fisches) шагла; (einer Haube) ушки.

Ba'cken, *va. irr.* (backe, bäckt, buk, gebacken): печь, испечь; (Fische) *Kk.* жарить, изжарить; (Obst) сушить, ис-; -, *vn. irr.* (*h.*) (gar werden) печься; испекаться, -печься; ihm ist sein Brod gebacken, * онъ

пропа́лъ; -, *n. I.* печéніе; жа́реніе; сушéніе.
Ba'cken-, *a. Zk.* лани́тный; скуловóй; **Ba'ckenarte'rie**, *f.* 2. *Zk.* лани́тная артéрія; **-nau'sschnitt**, *m. I.* (einer Haube) вы́емка у чепца́; **-nba'rt**, *m. I.* (ärte) бакенба́рды; **-nbei'n**, *n. I. Zk.* скулова́я od. скульна́я кость; **-ndrü'se**, *f.* 2. чéлюстная желѣза́; **-nfo'rtsatz**, *m. I.* (ätze) *Zk.* отрóстокъ лани́тной висóчной кóсти; **-ngeschwu'lst**, *f.* (ülste) *Hlk.* óпухоль щеки́; **-ngrü'bchen**, *n. dim. I.* я́мочка на щекѣ́; **-nha'ken**, *m. I.* (an der Hobelbank) гребёнка и передній клинъ; **-nhau'tnerv**, *m. II.* 2. *Zk.* подкóжный скуловóй нервъ; **-nhöh'le**, *f.* 2. пéрвая полови́на пóлости рта; **-nhö'lzer**, *n. pl. Sw.* s. Ma'stwangen; **-nkno'chen**, s. Ba'ckenbei'n; **-nläh'mung**, *f.* 2. *Hlk.* парали́чъ щёкъ; **-nmu'skel**, *m. I. Zk.* лани́тная мы́шца; **-npu'lsader**, *f.* 2. *Zk.* лани́тная артéрія; **-nrie'men**, *m. pl.* (Pferdegeschirr) пахви́; **-nschla'g**, *m. I.* (äge), **-nstrei'ch**, *m. I.* 3. пощёчина; оплеу́ха; **-nstei'ne**, *m. pl.* боковы́я пли́ты; **-nstü'cke**, *n. pl.* нащёчники; **-nta'sche**, *f.* 2. (der Hamster) защёчный мѣшéчекъ; **-nzah'n**, *m. I.* (ähne) *Zk.* коренно́й, за́дній зубъ; жевáтельный, жвáчный зубъ; **-nzahndrü'se**, *f.* 2. *Zk.* желѣза́ корéнно-зу́бная.
Bä'cker, *m. I.* пéкарь; хлѣ́бникъ; хлѣбопёкъ; (Weissbäcker) бу́лочникъ; **Bäcker-**, *a.* пекарный; **-rei'**, *f.* 2. хлѣбопечéніе; (Backstube) пека́рня; бу́лочная; **-rbro'd**, *n. I.* пéкарскій хлѣбъ; **-rbu'rsche**, *m. II.* учени́къ у хлѣ́бника (od. бу́лочника); **-rgese'lle**, *m. II.* подмастéрье у хлѣ́бника (od. бу́лочника); **-rha'ndwerk**, *n. I.* пекарное ремесло́; **Bä'ckerin**, *f.* 2. бу́лочница; **-ri'nnung**, *f.* 2. цехъ бу́лочниковъ; **-rju'nge**, *m. II.* мáльчикъ у хлѣ́бника (od. бу́лочника); **-rkne'cht**, *m. I.* 3. рабóтникъ у хлѣ́бника; **-rla'den**, *m. I.* бу́лочная; хлѣ́бная ла́вка; **-rmeh'l**, *n. I.* бу́лочная мука́; крупча́тка; **-rmei'ster**, *m. I.* бу́лочный мáстеръ; **-ro'rdnung**, *f.* 2. положéніе о вѣ́сѣ и цѣнѣ́ хлѣ́ба; **-rzu'nft**, *f.* (ünfte) цехъ бу́лочниковъ.
Ba'ckfisch, *m. I. Kk.* жа́реная ры́ба; **молода́я дѣ́вушка; молóдка; **Ba'ckform**, *f.* 2. фóрма для пирóжнаго; **-ckgeld**, *n. I.* (elder) пла́та за печéніе хлѣ́ба; **-ckgerä'th**, *n. I.*, **-ckgerä'thschaft**, *f.* 2. у́тварь пека́рная; **-ckgere'chtigkeit**, *f.* пра́во занима́ться хлѣбопечéніемъ; пра́во содержа́ть пека́рню; **-ckhaus**, *n. I.* (äuser) пека́рня; **-ckhefen**, *f. pl.* пивны́я дрóжжи (od. дрóжжи); **-ckmeister**, *m. I.* пéкарь; **-ckmulde**, *f.* 2. кваши́я; **-ckofen**, *m. I.* (ö) хлѣ́бная печь; Brod in den - schieben сажа́ть хлѣбъ въ печь; **Ba'ckofengewö'lbe**, *n. I. Bk.* котéльный сводъ; **-nstei'n**, *m. I.* кирпи́чъ; **-npfa'nne**, *f.* 2. сковорода́; **-nschau'fel**, *f.* 2. хлѣ́бная лопа́та.
Ba'ckpfeife, s. Oh'rfeige.
Ba'ckstein, *m. I.* 3. кирпи́чъ; **Ba'ckstein-**, *a.* кирпи́чный; **-nbo'den**, *m. I.* кирпи́чный полъ; **-nmau'er**, *f.* 2. кирпи́чная стѣна́; **-nmode'll**, *n. I.* 3. образчи́къ кирпича́; образцóвый кирпи́чъ.
Ba'ckstube, *f.* 2. пека́рня; **-cktrog**, *m. I.* (öge) кваши́я; **-trogmu'schel**, *f.* 2. *Ng.* квашёнка; **-cktuch**, *n. I.* (ücher) ква́шенникъ; **-ckwanne**, *f.* 2. коры́то.
Bäckt, s. Ba'cken, *va. irr.*
Ba'ckwerk, *n. I.* 3. пирóжное.
Ba'ckzahn, s. Ba'ckenzah'n.
Ba'ckzeit, *f.* 2. врéмя печéнія.
Ba'ckzeug, s. Ba'ckgerä'th.
Bad, *n. I.* (äder) (Baden) купа́нье; (Ort) купа́льня; russisches - ба́ня; warme Bäder (Heilquellen) тепли́цы; тёплыя цѣли́тельныя вóды; in's - gehen (im Freien) ходи́ть, идти́ купа́ться; (zum Dampfbad) идти́ въ ба́ню; (in die Wanne) брать, взять ва́нну; kaltes - nehmen брать, взять холóдныя ва́нны; warmes - nehmen брать тёплыя ва́нны; er gebraucht Bäder im Auslande онъ пóльзуется (цѣли́тельными) вóдами за грани́цею; (Färberei) краси́льный чанъ oder раствóръ; (Wiedergeburt) *Kg.* * святóе крещéніе; очищéніе; омовéніе; das Kind mit dem Bade verschütten, * брóсить за топорóмъ и топори́ще; **Bad-**, **Ba'de-**, *a.* купа́льный; ба́нный; ва́нный; **Ba'dea'nstalt**, *f.* 2. купа́льня; купа́льное заведéніе; (Dampfbäder) ба́ня; (Wanne) ва́нны; (Gesundbrunnen) *Hlk.* минера́льныя вóды; заведéнія у минера́льныхъ водъ; (Mineralwässer) заведéнія для приготовлéнія иску́ственныхъ минера́льныхъ водъ; **-dea'nzug**, *m. I.* (üge) купа́льная одéжда; **-dea'rzt**, *m. I.* (ärzte) врачъ при (цѣли́тельныхъ) вóдахъ; **-debe'sen**, *m. I.* вѣ́никъ; **-decu'r**, *f.* 2. лечéніе вóдами; пóльзованіе минера́льными вóдами; (Gebrauch der Wannen) пóльзованіе ва́ннами; eine - gebrauchen, *Hlk.* пóльзоваться вóдами; **-defrau'**, *f.* 2. ба́нщица; **-dega'st**, *m. I.* (äste) посѣти́тель (минера́льныхъ) водъ; **-dege'ld**, *n. I.* (lder) пла́та, дéньги за купа́нье; (in Dampfbädern) пла́та за ба́ню; ба́нное; **-degeschi'rr**, *n. I.* ва́нна; **-dehau'be**, *f.* 2. ша́почка купа́льная; **-dehau's**, *n. I.* (äuser) im Freien) купа́льня; (Zelle, Gemach) ба́ня; **-dehäu's'chen**, *n. dim. I.* купа́льня; **-deklei'd**, *n. I.* (der) купа́льное пла́тье; **-dekne'cht**, *m. I.* ба́нщикъ; па́рильщикъ; **-dekrau't**, s. Lie'bstöckel; **-deku'r**, s. Ba'decu'r; **-deli'ste**, *f.* 2. спи́сокъ пріѣ́зжимъ; **-delu'st**, *f.* охóта къ купа́нью; **-dema'ntel**, *m. I.* (ä) купа́льный плащъ; **-demei'ster**, *m. I.* ба́нщикъ; **-demu'tter**, *f.* (ü) пови́вальная ба́бка; **Ba'den**, *va.* (in der Wanne) купа́ть; мыть; (in der Badestube) па́рить; вы-; den Kopf - ока́чивать, окати́ть гóлову водóю; -, *vn.* (*h.*), sich - купа́ться, вы-; (in der Wanne) брать, взять ва́нну; (in der Badestube) па́риться, вы-; sich in Thränen -, *залива́ться слеза́ми; гóрько пла́кать; -, *n. I.* купа́нье; **Ba'deo'rt**, *m. I.*, **-depla'tz**, *m. I.* (ätze) мѣ́сто для купа́нья; (Heilquellen) вóды; минера́льныя вóды; **-dequa'st**, *m. I.* вѣ́никъ; **Ba'der**, *m. I.* (in russischen Badestuben) па́рильщикъ; (Barbier) цырю́льникъ; брадобрѣ́й; **Ba'der-**, *a.* s. Barbie'r-, *a.*; **Ba'derei'se**, *f.* 2. поѣ́здка на вóды; **-desai'son**, *f.* сезóнъ минера́льныхъ водъ; **-deschla'mm**, *m. I. Hlk.* цѣлéбныя гря́зи; **-deschra'nk**, *m. I.* (änke) купа́льный шкафъ; **-deschwa'mm**, *m. I.* (ämme) грéцкая гу́бка; **-deschwammkoh'le**, *f.* 2. жжёная гу́бка; **-destei'n**, s. Ba'detu'ff; **-deste'lle**, s. Ba'depla'tz; **-destu'be**, *f.* 2. ба́ня; **-destu'nde**, *f.* 2. часъ купа́нья; **-detu'ff**, *m. I.* извéстковая на́кипь; **-dewa'nne**, *f.* 2. ва́нна; **-dewe'tter**, *n. I.* погóда благопрія́тная для купа́нья; **-dewi'rth**, *m. I.* содержа́тель купа́льнаго заведéнія; **-dezei't**, *f.* 2. врéмя купа́нья; *Hlk.* s. Bru'nnenzei't; **-dezi'mmer**, *n. I.* купа́льная кóмната; ва́нная.
Ba'dschnecke, *f.* 2. *Ng.* куба́рка теплична́я.
Ba'dstube, s. Ba'destu'be.
Ba'dstubenfla'chs, *m. I.* 3. хорóшій сортъ Ри́жскаго льна; **-nhi'tze**, *f.* ба́нный жаръ; **-nha'lter**, *m. I.* ба́нщикъ; **-nwi'rth**, *m. I.* 3. ба́нщикъ; содержа́тель торгóвой ба́ни.
Bä'ffchen, *n. I.* воротничёкъ.
Baga'ge, *f.* покла́жа; *Kw.* бага́жъ; (Gesindel) *iron.* * свóлочь; сбродъ; **Baga'ge-**, **Baga'gen-**, *a. Kw.* бага́жный; обóзный; **-geau'fseher**, *Kw.* s. Wa'genmei'ster; **-gepfe'rd**, *n. I.* обóзная лóшадь; вью́чная лóшадь; **-gewa'gen**, *m. I.* обóзная повóзка; фу́ра.
Bagate'll, *n. I.*, **Bagate'lle**, *f.* 2. безд́ѣлица, безд́ѣлка; пустяки́; wegen - изъ безд́ѣлицы; das ist ihm eine -, * это ему́ непочёмъ; **Bagate'll-**, *a.* ничтóжный; **-te'llsache**, *f.* 2. *Rw.* ничтóжное дѣ́ло; пустяки́.
Ba'gger, *m. I.*, **Ba'ggermaschi'ne**, *f.* 2. землечерпа́льная ма́шина; ма́шина (od. су́дно съ ма́шиною) для очищéнія фарва́тера; **Ba'ggern**, *va.* очища́ть и углубля́ть; Torf - добыва́ть торфъ изъ-подъ воды́; -, *n. I.* очищéніе и углублéніе русла́; **Ba'ggerne'tz**, *n. I.* 3. сѣть для добыва́нія изъ воды́ илова́таго тóрфа и пр.; **-rprah'm**, *m.* s. Ba'ggermaschi'ne; **Ba'ggert**, *m.* s. Ba'ggermaschi'ne; **Ba'ggerto'rf**, *m. I.* торфъ, добыва́емый изъ-подъ воды́; илова́тый торфъ.
Ba'gno, *n. I. Rw.* тюрьма́ (для невóльниковъ, катóржныхъ).
Bahama'holz, s. Campe'cheho'lz.
Bä'hen, *va.* па́рить; припа́ривать, -рить; (Wäsche, Geschirre) выпа́рить; (Wunde, kranke Glieder) *Hlk.* припа́рить; прикла́дывать, приложи́ть припа́рку къ чему́; (die Füsse) ба́нить, вы-; **Bä'hemi'ttel**, *n. I. Hlk.* припа́рка.
Bahn, *f.* 2. дорóга; (für Schlitten) зи́мняя дорóга; зи́мній путь; попри́ще; (Eisbahn) катóкъ; (Radspur) фа́льцъ; жóлобъ; рéльсы; *Stk.* орби́та; путь; (Zeug) полóтнище; etw. auf die - bringen, *напомина́ть, напомни́ть о чёмъ; *заводи́ть, -вести́ рѣчь о чёмъ; die - brechen прокла́дывать путь; **Bahn-**, *a.* etc. s. Ei'senbah'n; **-nbre'cher**, *m. I.* проложи́вшій путь къ чему́; **-neleme'nte**, *n. pl. Stk.* элемéнты пути́; **Bah'nen**, *va.* (Weg) прокла́дывать, проложи́ть; сра́внивать, выр-; sich den Weg wozu - проложи́ть, пробива́ть, -би́ть себѣ́ дорóгу къ чему́; gebahnter Weg пролó-

женная, пробитая дорóга; **-nga-lo'pp,** *m. I.* манéжный галóпъ; **-n-häu's'chen,** *n. dim. I.* сторожевóй дóмикъ, караýльная бýдка у желѣ́зной дорóги; **-nhobeln,** *va.* (beim Böttcher) выстрýгивать, -гать дно у бóчки; **-nhof,** *m. I.* (öfe) стáнція; путевóй дворъ желѣ́зной дорóги; **-nhofsau'fseher,** *m. I.* надзирáтель на путевóмъ дворѣ́; **Bah'nlos,** *a.* непроходи́мый; **Bah'nung,** *f.* 2. проложéніе дорóги; **-nwä'rter,** *m. I.* стóрожъ на желѣ́зной дорóгѣ; **-nzug,** s. Ei'senbahnzu'g.

Bah're, *f.* 2. носи́лки; погребáльныя носи́лки; (Paradebett) одръ; **Bah'r-träger,** *m. I.* носи́льщикъ; **-rtuch,** *n. I.* (ücher) покрóвъ.

Bä'hung, *f.* 2. припáриваніе; припáрка; (Bähmittel) *Hlk.* припáрка.

Bai, *f.* 2. *Geog.* губá; бýхта; небольшóй зали́въ.

Bajade're, *f.* 2. *Sb.* баядéрка.

Baja'zzo, *m. I.* паяцъ; арлеки́нъ; den - machen, abgeben пая́сничать; s. a. Ha'nswurst, etc.; **Baja'zzo-,** *a.* шутовскóй; пая́сничій.

Bajone't, *n. I.* 3. *Kw.* штыкъ; **Bajonet-,** *a.* штыкóвый; шты́чный.

Ba'ke, *f.* 2. *Sw.* бáкенъ; (hohe Stange mit Flagge) вѣхá; (Feuerbake) мая́къ.

Ba'kel, *m. I.* пáлка; трóсть; **Ba'kelei'sen,** *n. I.*, **Ba'keler,** *m. I. Grb.* тупáкъ. [тель надъ вѣ́хами.

Ba'kenmei'ster, *m. I. Sw.* надзирá-

Bala'nce, *f.* равновѣ́сіе; *H.* балáнсъ; s. a. Bila'nz; счётъ приходо-расхóдный; счётный сводъ; die - ziehen, *H.* своди́ть, свесть счёты; **Balancie'r,** *m. I. Mech.* баланси́ръ; **Balanci'ren,** *va.* баланси́ровать; сохраня́ть равновѣ́сіе; die Einnahme und Ausgabe -, *H.* (die Bilanz ziehen) расхóдъ не превышáетъ прихóда; **-ci'rkunst,** *f.* (ünste) искýство баланси́рованія; **-ci'rmaschi'ne,** *f.* 2. баланси́рная мáшина; **-ci'rstange,** *f.* 2., **-ci'r-stock,** *m. I.* (öcke) баланси́ръ; шестъ баланси́рный.

Bala'nen, *pl.* s. See'eichel.

Balani't, *m. II. Ng.* балани́тъ; окаменѣ́лый морскóй жéлудь.

Bala'ss, Bala'ss-Rubi'n, *m. I. Ng.* балáсъ; блѣднокрáсный руби́нъ.

Balco'n, *m. I. Bk.* балкóнъ; **Balco'n-,** *a.* балкóнный; **-ngelä'nder,** *n. I.* балкóнныя пери́ла; **-nthü'r,** *f.* 2. стекля́нная дверь на балкóнъ.

Bald, *ad.* скóро; (fast) чуть; - wär' er gefallen онъ чуть не упáлъ; чýть-было онъ не упáлъ; bald -, bald - то -, то -; - darauf, - nachher вскóрѣ пóслѣ тогó; komm nur -! приходи́ скорѣ́е! so - als möglich какъ мóжно скорѣ́е; wie - ist es nicht geschehen (gemacht), *это скóро мóжно сдѣ́лать.

Baldachi'n, *m. I.* 3. балдахи́нъ.

Ba'ldig, *a.* скóрый; **Ba'ldigst, Baldmö'glichst,** *a.* u. *ad. superlat.* скорѣ́е; какъ мóжно скорѣ́е; въ возмóжной скóрости; скорѣ́йшій.

Baldria'n, *m. I. Ng.* балдырья́нъ, булдырья́нъ; валеріáна; маýнъ; **Baldria'n-,** *a.* балдырья́нный; маýнный; **-nöl,** *n. I.* маýнное мáсло; **-nsäure,** *f.* 2. *Schdk.* маýнная кислотá; **-nwurzel,** *f.* 2. балдырья́нный кóрень; маýнный кóрень.

Balg, *m. I.* (älge): (Thierfell) шкýра; (Blasebalg) мѣхъ; (ausgestopftes Thier) чýчело; (Hülse) шелухá; кóжица; (der Getreidekörner) плевá; плёнка; мяки́на; *Zk.* мѣшéчекъ; сýмочка; (hässliches, böses Kind), §* бáловень; избалóванное дитя́; **Ba'lgartig,** *a.* мѣшéтчатый; **-gdeckel,** *m. I.* епанчá (у раздувáльнаго мѣ́ха); покры́шка; **-gdrüse,** *f.* 2. *Ng. Zk.* мѣшéчатая желѣзá.

Ba'lge, *f.* 2. лохáнь; чанъ; *Sw.* бакъ.

Ba'lgen (sich), *vr.* вози́ться; борóться; барáхтаться; дрáться; -, *n. I.* борьбá; барáхтанье; дрáка.

Bä'lgen, s. Häu'ten.

Ba'lgentre'ter, *m. I.* мѣходýй; надувáльщикъ мѣхóвъ; надувáющій мѣхá.

Ba'lger, *m. I.* драчýнъ; бор́ецъ; **-rei',** *f.* 2. дрáка; борьбá.

B'algfleischgeschwu'lst, *f.* (ülste) *Hlk.* мя́гкая мѣшéтчатая óпухоль; заты́лочная пýхлина; **-gförmig,** *a.* мѣшéтчатый; **-ggeschwu'lst,** *f.* (ülste) *Hlk.* мя́гкая óпухоль; мѣшéтчатая óпухоль; **-gkapsel,** *f.* 2. *Ng.* мѣшéчекъ; сýмочка; **-gkropf,** *m. I.* (öpfe) мѣшéтчатый зобъ; **-gpilz,** s. Bau'chpilz; **-gschemel,** *m. I.* ходýнъ (подъ раздувáльнымъ мѣ́хомъ); **-gseite,** *f.* 2. фýрменный сводъ; **-gstaar,** *m. I. Hlk.* бѣльмó, напóлненное гнóемъ; **-gstange,** *f.* 2. мѣховáя тя́га; **-gwasserbru'ch,** *m. I.* (üche): des Hodensackes, *Hlk.* мѣшéтчатая мошóночная гры́жа.

Ba'lken, *m. I. Zm.* бревнó; бáлка; (vierkantig behauener) брусъ; (aufgestemmter) нáдолбня; (an der Wage) коромы́сло; *Wpk.* ли́нія; чертá; (der Herzkammer) *Zk.* мяси́стыя переклáдинки; **Ba'lken-,** *a.* бревенчáтый, брусчáтый; **-na'nker,** *m. I. Bk.* бáлка; связь; **-narte'rie,** *f.* 2. *Zk.* артéрія мозóлистаго тѣ́ла; **-nba'nd,** s. Zu'gband; **-nbau'm,** *m. I.* (äume) дéрево гóдное для вы́рубки изъ негó бревнá; **-nbrü'cke,** *f.* 2. бревéнчатый, брусчáтый мостъ; **-nde'cke,** *f.* 2. потолóкъ изъ брýсьевъ; накáтный потолóкъ; **-ne'nde,** *n. I.* 2. конéцъ бревнá; **-nflo'ss,** *n. I.* (össe) плотъ изъ брёвенъ; **-ngesi'ms,** *n. I.* 3. *Bk.* карни́зъ; **-nka'nte,** *f.* 2. обтёсанная сторонá бревнá; **-nko'pf,** *m. I.* (öpfe) конéцъ бревнá; **-nna'gel,** *m. I.* (ä) брускóвый гвоздь; **-nrei'he,** *f.* 2. вѣнéцъ; **-nri'ss,** *m. I.* 3. *Zm.* вя́зка стропи́лъ и полустропи́лъ; **-nschrö'ter,** *m. I. Ng.* туръ параллелепипéдный; **-nstü'tze,** *f.* 2. подпóра; подпóрка; стóйка; **-nträ'ger,** *m. I. Bk.* подперемы́чный брусъ; **-nwe'rk,** *n. I. Zm.* связка изъ брýсьевъ; бáлки.

Balko'n, etc. s. Balco'n, etc.

Ba'lkfüllung, *f.* 2. *Sw.* крáсписы; крáсницы.

Ball, *m. I.* (älle) мячъ; мя́чикъ; шаръ; балъ; - spielen, schlagen игрáть въ мя́чикъ, въ мя́чики; den - anspielen подавáть мячъ; (im Billard) шаръ биліáрдный; би́лія; биль; einen - machen дѣ́лать, сдѣ́лать шаръ; (Wahlkugel) балъ; (Schneeball) комъ; комъ снѣ́га; (Tanzfest) балъ; einen - geben давáть, дать балъ; **Ball-,** *a.* (Tanzfest-) бáльный.

Balla'de, *f.* 2. *Dtk.* баллáда; **-ndi'ch-ter,** *m. I.* пи́шущій баллáды; сочини́тель баллáдъ; баллáдникъ.

Ba'llanzug, *m. I.* (üge) бáльный нарядъ; бáльное плáтье.

Balla'st, *m. I. Sw.* балáстъ; **Balla'sten,** *va. Sw.* грузи́ть; нагружáть, нагрузи́ть балáстомъ; балáстить; **Balla'st-,** *a. Sw.* балáстовый; **Balla'stkoje,** *f.* 2. нáбережная для склáдки балáсту; **-stschiff,** *n. I.* 3. балáстовое сýдно.

Ba'lldame, *f.* 2. бáльная дáма.

Ba'lleisen, *n. I.* торговóе полосовóе желѣ́зо.

Ba'llen, *va.* (Faust) сжимáть, сжать рýку; склáдывать, сложи́ть рýку въ кулáкъ; (Schnee) сжимáть, сжать снѣ́гъ въ комъ; смять снѣ́гъ въ комъ; geballte Faust кулáкъ; sich - кóмкаться; скóмкаться; слѣпля́ться, -пи́ться.

Ba'llen, *m. I. H. etc.* тюкъ; ки́па; (Leinwand) кусóкъ; (Papier) стопá; *Bchdr.* мáца; (Klumpen Schnee, Erde) комъ; (an Händen, Füssen) мя́кишъ; in - binden, packen паковáть, упакóвывать, -ковáть; **Ba'llenbi'nder,** *m. I.* киповя́зъ; уклáдчикъ; **-rloh'n,** *m. I.* (öhne) плáта за уклáдку въ ки́пы; **Ba'llenbu'nd,** *m. I.* (ünde) стéклядь для обвивáнія я́деръ; **Ba'llende'gen,** *m. I. Ftk.* рапи́ра; **-ngi'cht,** *f. Hlk.* подáгра; **-nkne'cht,** *m. I. Bchdr.* рожки́ для мацъ; **-nmäu'slein, -nmu'skel,** s. Gefä'ssmuskel; **-nschnu'r,** *f.* 2. бечёвка; **-nsto'ck,** *m. I.* (öcke) гнётъ; кляпъ; **-nwaa're,** *f. H.* ки́пный товáръ; **-nwei'se,** *a.* u. *ad.* ки́пами; по ки́памъ.

Balle't, Balle'tt, *n. I.* балéтъ; **Ballet-, Ballett-,** *a. Sb.* балéтный; **-tmeister,** *m. I.* балетмéйстеръ; **-ttänzer,** *m. I.* балéтный танцóръ; балéтчикъ.

Ba'llfest, *n. I.* 3. балъ.

Ba'llförmig, s. Ku'gelfö'rmig.

Ba'llgast, *m. I.* (äste) посѣти́тель бáла; бáльный гость; **-llgeber,** *m. I.* дáющій балъ; хозя́инъ бáла.

Balli'ste, *f.* 2. *Kw. Alt.* бали́ста; каменомётъ; каменомéтница; камнемéтница; стрѣльни́ца; **Balli'stik** s. Wu'rfgeschü'tzkunde.

Ba'llkleid, *n. I.* (der) бáльное плáтье.

Ba'llkönigin, *f.* 2. * цари́ца бáла.

-llmässig, *a.* u. *ad.* по бáльному.

Ballo'n, *m. I.* (Luft-, Windball) баллóнъ; воздýшный шаръ; (grosser Spielball) большóй мячъ; *Kw.* брандскýгель; *Schdk.* баллóнъ; шаровидный сосýдъ; короткогóрлая стекля́нка.

Ballota'ge, *f.* 2., **Balloteme'nt,** *n. I.* балотирóвка; вы́боръ по балотирóвкѣ; **Balloti'ren,** *va.* балотировáть; избирáть, -брáть посрéдствомъ балóвъ (od. шарóвъ); über Jmdn. - балотировáть когó (въ члéны óбщества); **-ti'rkugel,** *f.* 2. балъ; **-ti'rung,** *f.* s. Balloteme'nt, *n.*

Ba'llputz, *m. I.* бáльный нарядъ.

Ba'llrose, *f. Ng.* s. Schnee'ball; **Ba'llsaal,** *m. I.* (säle) танцовáльная зáла.

Ba'llschlägel, *m. I.* отбóйникъ.

Ba'llschmuck, *m. I.* бáльный нарядъ; **-llschuh,** *m. I.* 3. бáльный башмáкъ.

Ba'llschwamm, *m. I.* (ämme) *Ng.* пробчáкъ смоквови́дный.

Ba'llspiel, *n. I.* 3. игра́ въ мячъ, въ мя́чики; **-llspieler**, *m. I.* игра́ющій въ мячъ; **-tafel**, s. Billa'rdtafel, Billa'rd.

Ba'llunternehmer, *m. I.* учреди́тель ба́ла.

Balnote'chnik, *f. Hlk.* приготовле́ніе искусственныхъ ваннъ и употребле́ніе ихъ.

Ba'lsam, *m. I. Ng.* бальза́мъ; (Wohlgeruch) благоуха́ніе; (Trost) *утѣше́ніе; отра́да; **Ba'lsam-**, *a. Ng.* бальза́мный; **-mapfel**, *m. I.* (ä) *Ng.* бальза́мное де́рево; бальза́мка; деря́бка; **-mbau'm**, *m. I.* (äume) бальза́мное де́рево; бальза́мникъ; древопаху́чникъ; **-mblü'the**, *f.* 2. цвѣтъ бальза́мный; **-mbü'chse**, *f.* 2. бальза́мка для бальза́ма, для духо́въ; стклянка; **-mdu'ft**, *m. I.* (üfte) бальза́мный за́пахъ; бальзами́ческій за́пахъ; **-mdu'ftend**, *a.* бальзами́ческій; **-mfi'chte**, *f.* 2. *Ng.* сосна́ бальза́мная; **-mga'rbe**, *f.* 2. *Ng.* гули́вица благово́нная; печёночный бальза́мъ; **-mgei'st**, *m. I.* бальза́мный спиртъ; **-mgeru'ch**, s. Ba'lsamdu'ft; **-mhä'ndler**, s. Ba'lsamkrä'mer; **-mho'lz**, *n. I.* (ölzer) *Ng.* бальза́мное де́рево.

Balsami'ne, *f.* 2. *Ng.* бальзами́нъ.

Balsami'ren, *va.* души́ть; надуши́ть; (Leichnam) бальзами́ровать; -, *n. I.*, **-rung**, *f.* 2. бальзами́рованіе; **Balsa'misch**, *a.* бальза́мный; (balsamduftend) бальзами́ческій; **Ba'lsamkö'rner**, *n. pl.* бальза́мныя зёрнышки; **-mkrä'mer**, *m. I.* разно́счикъ бальза́мныхъ (od. аромати́ческихъ) маслъ; **-mkrau't**, *n. I.* (äuter) *Ng.* калу́феръ; **-mmi'ttel**, *n. I.* бальза́мное сре́дство; **-mmü'nze**, s. Citro'nenmü'nze; **-mo'dem**, *m. I.* * бальза́мное дыха́ніе; **-mö'l**, *n. I.* бальза́мное ма́сло; **-mpa'ppel**, *f.* 2. *Ng.* то́поль души́стый; **-mroh'r**, *n. I. Ng.* ра́йское де́рево; миро́сма; миро́зма; мvропаху́чникъ; маслово́нникъ; **-mstau'de**, *f.* 2., **-mstrau'ch**, *m. I.* (äucher) *Ng.* ами́рисъ души́стый; бальза́мовое де́рево; **-mta'nne**, s. Ba'lsamfi'chte; **-mthau'**, *m. I.* животво́рная роса́; освѣжи́тельная роса́; **-mtinctu'r**, *f.* 2. бальза́мная насто́йка; **-mträ'ger**, s. Ba'lsamkrä'mer; **-mträ'gerin**, *f.* 2. *Bibl.* мvроно́сица; **-mtro'pfen**, *m. pl.* бальза́мныя ка́пли.

Ba'lse, *f.* 2. паро́мъ съ паруса́ми.

Baltimo're, *m. I. Ng.* балтимо́ръ; трупіа́лъ о́гненный.

Balustra'de, *f.* 2. пери́ла; баля́сы; балюстра́да.

Balz, *f.* (*h.*) *Jäg.* токъ; совокупле́ніе; **Ba'lzen**, *vn. Jäg.* токова́ть; die Birkhähne - тетерева́ току́ютъ; **-zzei't**, *f. Jäg.* токъ; (der Birkhähne) вре́мя, когда́ тетерева́ току́ютъ.

Ba'mbus, *m. I.*, **Bambu'se**, *f.* 2. **Ba'mbusroh'r**, *n. I.* 3. *Ng.* бамбу́къ; бамбу́ковый тростни́къ; Инде́йскій тростни́къ; **-szu'cker**, *m. I.* бамбу́ковый са́харъ.

Ba'mmeln, § s. Bau'meln.

Ba'msen, *va. Grb.* (Felle) выкола́чивать, -колотить.

Bana't, *n. I. Geog.* Бана́тъ; *Stw.* намѣстничество.

Bana'ne, s. Paradie'sfeige; **Bana'nenvo'gel**, *m. I.* (ö) *Ng.* пли́ска банано́ядная; Яма́йскій зя́бликъ.

Ba'nco, *ad. H.*: in - ассигна́ціями; **Ba'nco-**, *a. H.* ба́нковый; **-kassignatio'n**, s. Ba'ncono'te, Ba'nknote; **-coge'ld**, *n. I.* ба́нковыя де́ньги; **-cono'te**, *f.* 2., **-coze'ttel**, *m. I.* ба́нковая ассигна́ція.

Band, *m. I.* (ände) *Litt.* томъ; переплётъ.

Band, *n. I.* (änder): (seidenes) ле́нта; (zwirnenes) тесьма́; тесёмка; (zum Festbinden) завя́зка; (Orden) о́рденская ле́нта; (Fassreif) о́бручъ; *Zm.* связь; скрѣ́па; перевя́зка; *Wpk.* по́ясь; *Hlk.* бинтъ; банда́жъ; пе́ревязь; *Zk.* связь; свя́зка; свя́зочка; свя́зка перепо́нчатая; (der Freundschaft) сою́зъ; die Bande, *pl.* (der Ehe, Freundschaft) * у́зы; (Fesseln) око́вы; цѣ́пи; **Ba'ndader**, *f.* 2. *Zk.* жи́ла, пита́ющая свя́зку.

Banda'ge, *f.* 2. банда́жъ; бинтъ; хирурги́ческая повя́зка; **Bandagi'st**, *m. II.* бандажи́стъ; банда́жный ма́стеръ; банда́жникъ.

Ba'ndähnlich, *a.* ле́нточный; (gestreift) полоса́тый; **-dartig**, *a.* лентообра́зный; *Zk.* связкообра́зный; **-dbeinfügung**, *f.* 2. *Zk.* спа́йка косте́й; **-dbezei'chnung**, *f. Bchb.* означе́ніе числа́ то́мовъ; **-dbiene**, *f.* 2. *Ng.* пчела́ кайми́стая; **-dbi'rne**, *f.* 2. полоса́тая гру́ша; **-dblume**, *f.* 2. цвѣто́къ изъ лентъ; **-dbohrer**, *m. I.* напа́рье.

Bä'ndchen, *n. dim. I.* ле́нточка; (zwirnenes) тесёмка; тесёмочка; *Hlk.* повя́зочка; свя́зочка.

Ba'nddraht, *m. I.* (drähte) про́волока сре́дней толщины́.

Ba'nde, *f.* 2. (Gesellschaft) о́бщество; (Musikanten, Schauspieler) тру́ппа; (Räuber) ша́йка; (Gesindel) вата́га; сбродъ; (am Billard) бортъ; (Einfassung) край; den Ball an die - setzen (im Billard) пригоня́ть, -гна́ть шаръ къ бо́рту.

Ba'ndeinfassung, *f.* 2. обши́вка ле́нтами; **-deisen**, *n. I.* ши́нное желѣ́зо; о́бручное желѣ́зо.

Bandele'tte, *f. Hlk.* у́зкій бинтъ; *Bk.* ре́йка; брусо́чекъ; ли́стель.

Bandelie'r, *n. I.* банделье́ра; пе́ревязь; портупе́я.

Ba'ndenfrei', *a.* безъ око́въ; неза-ко́ванный.

Bä'nderbeschrei'bung, *f. Zk.* описа́ніе свя́зокъ; десмогра́фія.

Bä'nderei'ch, *a.* многото́мный; -ches Werk, *Litt.* сочине́ніе въ нѣ́сколькихъ то́махъ.

Bä'nderentzü'ndung, *f.* 2. *Hlk.* воспале́ніе свя́зокъ; **-rhaut**, *f.* 2. (äute) *Zk.* плева́ надсвя́зочная; **-rkra'm**, *m. I.* ра́зныя ле́нты; *H.* мелочно́й торгъ ле́нтами; **-rleh're**, *f. Zk.* уче́ніе о свя́зкахъ; десмоло́гія.

Bandero'le, *f.* 2. бандеро́ль.

Bä'nderzerglie'derung, **Bä'nderzerle'gung**, *f.* 2. *Zk.* анато́мія (od. разсѣче́ніе) свя́зокъ; десмото́мія.

Ba'ndfabri'k, *f.* 2. ле́нточная фа́брика; (zwirnene) тесёмочная фа́брика; **-dfisch**, *m. I. Ng.* тесми́на краснова́тая; острохво́стъ; **-dflie'ge**, *f.* 2., **-dflü'gel**, *m. I. Ng.* му́ха ле́нточная; **-nförmig**, *a.* лентови́дный; лентообра́зный; (gestreift) полоса́тый; *Ng.* кайми́стый; **-dgeschä'ft**, *n. I. H.* торгъ ле́нтами; **-dgesi'ms**, *n. I. Bk.* карни́зъ (надъ ни́жнимъ эта́жемъ); по́ясъ; **-dgras**, *n. I.* (äser) *Ng.* ле́нточная тра́ва; Ба́льдингерова трава́ полоса́тая; **-dhaken**, *m. I. Zm.* натя́гъ; натя́жникъ; (Thürnagel) крюкъ; пе́тельный крюкъ; **-dhandel**, *m. I.* прода́жа лентъ, торгъ ле́нтами; **-dhändler**, *m. I.* торгу́ющій ле́нтами; ле́нточникъ; **-dhäutlein**, *n.* s. Bä'nderhau't; **-dholz**, *n. I.* (ölzer) о́бручное де́рево.

Bä'ndigen, *va.* усмиря́ть, усмири́ть; укроща́ть, укроти́ть; обу́здывать, -да́ть; -, *n. I.*, **Bä'ndigung**, *f.* усмире́ніе; укроще́ніе; обу́здываніе; **Bä'ndiger**, *m. I.* усмири́тель; укроти́тель.

Bandi'rt, *a. Ng.* ле́нточный; полоса́тый.

Bandi't, *m. II.* банди́тъ; разбо́йникъ; **Bandi'ten-**, **Bandi'tenmä'ssig**, *a.* разбо́йническій.

Ba'ndjaspis, *m. I. Ng.* ле́нточная я́шма; полоса́тая я́шма; **-dknorpel**, *m. I. Zk.* жилкова́тый хря́щъ; **-dkora'lle**, *f.* 2. кожу́ра ле́нточная; **-dkrämer**, s. Ba'ndhändler; **-dladen**, *m. I.* (äden) *H.* ле́нточная ла́вка; **-dlaus**, *f.* (äuse) *Ng.* ле́нточная вошь; куку́шкина вошь; **-dmacher**, s. Ba'ndwirker; **-dma'rmor**, *m. I.* полоса́тый мра́моръ; **-dmesser**, *n. I. Zm.* тесла́; тесло́; тесли́ца; **-dmondschne'cke**, *f.* 2. *Ng.* куба́рка кайми́стая; **-dmoos**, *n. I. Ng.* волосоу́стъ; **-dmotte**, *f.* 2. моль ле́нточная od. золота́я; **-dnagel**, *m. I.* (ä) деревя́нный гвоздь; **-dnatter**, *f.* 2. ужъ ле́нточный; **-dnudeln**, *f. pl. Kk.* лапша́ (кру́пная); **-dreif**, *m. I.* 2. о́бручъ; **-dreihe**, *f.* 2. *Wpk.* тре́тій рядъ въ герба́хъ; **-drohr**, *n. I.* 3. вито́й стволъ (руже́йный); **-drose**, s. Ba'ndschleife; **-dschachtel**, *f.* 2. карто́нъ для лентъ; **-dschlange**, *f.* 2. *Ng.* медя́ница свёртывающаяся; **-dschleife**, *f.* 2. бантъ; **-dschnecke**, *f.* 2. ули́тка полоса́тая; **-dseil**, *n. I.* 3. *Bw.* пло́скій кана́тъ рудоподъёмный); **-dsohle**, *f.* 2. санда́лія; **-dspinne**, *f.* 2. *Ng.* епе́йра ле́нточная; **-dstreif**, *m. II.* полоса́; *Wpk.* у́зкій по́ясъ; **-dstück**, *n. I.* 3. *Zm.* подстрѣ́лина; подко́съ; подпо́рка; подста́вка; **-dstuhl**, *m. I.* (ühle) *W.* ле́нточный, тесёмочный стано́къ; **-dtresse**, *f.* 2. галу́нъ; **-dverlä'ngerung**, *f.* 2. *Hlk.* болѣ́зненное растяже́ніе свя́зочной жи́лы; **-dwanze**, *f.* 2. щи́тникъ; щитокло́пъ; **-dweber**, s. Ba'ndwirker; **-dweide**, s. Ko'rbweide; **-dweise**, *a.* u. *ad.* по отдѣ́льнымъ то́мамъ; по тридцати́ штукъ; **-dwirker**, *m. I. W.* (für Seide) ле́нточникъ; (Zwirn) тесёмочникъ; **Ba'ndwurm**, *m. I.* (ürmer) *Ng. Hlk.* ле́нтецъ широ́кій; тесёмочная глиста́; солите́ръ; **-dwurmäh'nlich**, **-dwurma'rtig**, *a.* глистообра́зный; **-dzeichen**, *n. I.* (in Büchern) закла́дка; **-dzieher**, *m. I.* (beim Böttcher) натя́гъ.

Ba'nge, *a.* боязли́вый; трусли́вый; - sein боя́ться; тру́сить; - werden стру́сить; - machen пуга́ть, ис-; es bangt mir мнѣ стра́шно; меня́ страхъ берётъ; страхъ на меня́ нахо́дитъ; davor ist mir nicht - я э́того не бою́сь; **Ba'ngen**, *vn.* (*h.*) боя́ться, дрожа́ть за что, за кого́; vor etw. - боя́ться чего́; **Ba'ngigkeit**, *f.* 2. трусли́вость; тру́сость; боя́знь; боязли́вость; (Herzensangst) тоска́.

Bä'nglich, *ad.* страшновáто.
Bank, *f.* 2. (änke) скамья́; скамéйка; *Stw.* бáнка; (an der Wand) лáвка; (Geldbank) *H. Ktsp.* (*pl.* Banken) банкъ; (Sandbank) мель; бáнка; *Bw.* рýдный пластъ; жи́льный пластъ; etw. auf die lange - schieben, *отклáдывать, отложи́ть что на дóлгое врéмя; durch die -, *не разбирáя; *безъ разбóра; *безъ разли́чія; *сплошь и ря́домъ; *какъ ни попáло; sich auf die faule - legen, *лѣни́ться; за-; sie taugen durch die - nichts, *они́ всѣ до послѣ́дняго никудá не годя́тся; **Bank-**, *a. H.* бáнковый; **-kactie**, s. Ba'nkbille't; **-kactionä'r**, *m. I.* 3. владѣ́тель бáнковаго билéта; **-kanstalt**, *f.* 2. бáнковое установлéніе; **-kassignatio'n**, *f.* 2. ассигнáція; **-kbea'mter**, *m. II.* чинóвникъ, служáщій въ бáнкѣ; **-kbille't**, *n. I.* бáнковый билéтъ; **-kbohrer**, *m. I.* коловорóтъ; сверлó; **-kbuch**, *n. I.* (ücher) *H.* бáнковая кни́га, od. счётная кни́га; **Bä'nkchen**, *n. dim. I.* скамéечка; **Ba'nkconto**, *n.* s. Ba'nkbuch, Ba'nkrechnung; - haben, *H.* имѣ́ть капитáлы въ бáнкѣ; **-kdire'ktor**, *m. I.* 2. дирéкторъ бáнка; **-kdepo'situm**, *n. I.* капитáлъ, внесéнный въ банкъ; **-keisen**, *n. I.* *Zm.* скóба; лáпка.
Bä'nkelkrä'mer, *m. I.* мелочнóй продавéцъ; торгáшъ; **-lsä'nger**, *m. I.* риѳмоплётъ; площаднóй пѣвéцъ.
Bankero'tt, *m. I.* 3. *H. Rw.* банкрýтство; протóржка; несостоя́тельность; **Bankero'tt**, *a. H.* несостоя́тельный; - machen, werden, s. Bankerotti'ren; - erklären объявля́ть, -вить себя́ несостоя́тельнымъ; **Bankerottie'r**, *m.* s. Bankerotti'rer; **-tti'ren**, *vn.* (*h.*) банкрýтиться, о-; **-tti'rer**, *m. I.* банкрýтъ; обанкрýтившійся; несостоя́тельный должни́къ.
Ba'nkert, s. Basta'rd (Kind).
Banke'tt, *n. I.* пиръ; пи́ршество; **Banketti'ren**, *vn.* (*h.*) пировáть; пиршествовáть.
Ba'nkfolio, *n. I.* страни́ца въ бáнковой счётной кни́гѣ; **-kgeld**, s. Ba'ncoge'ld; **-kgeri'cht**, *n. I.* 3. коммéрческій судъ; **-kgeschä'fte**, *n. pl. H.* бáнковыя дѣлá; вéксельныя дѣлá; **-khalter**, *m. I. Ktsp.* банкёръ; банкомётъ; **-khammer**, *m. I.* заклепáльный молотóкъ; **-khobel**, *m. I.* фугáнокъ; большóй стругъ; **-khorn**, *n. I.* (örner) ручнáя нáковальня.
Bankie'r, *m. I. H.* банки́ръ; **Bankie'r-**, **Bankie'rs-**, *a.* банки́рскій.
Ba'nkkratze, *f.* 2. (beim Töpfer) желѣ́зный треугóльникъ; **-klehne**, *f.* 2. спи́нка у скамьи́; **-knote**, s. Ba'ncono'te; **-kordnung**, *f.* 2. бáнковый устáвъ; **-kprocu'ra**, *f. H.* дáнная учáстниками въ бáнкѣ довѣ́ренность; **-krechnung**, *f.* 2. бáнковый счётъ; **-krichter**, *m. I.* коммéрческій судья́; **-kschein**, *m. I.* 3. бáнковый билéтъ.
Ba'nkschlachten, *n. I.* убóй скотá на продáжу въ рóзницу; **-kschlächter**, *m. I.* мясни́къ, продающій говя́дину въ рóзницу.
Ba'nkschraube, *f.* 2. *Zm.* винтъ у верстакá; **-kstück**, *n. I.* 3. *Bw. Bk.* жерновóй кáмень; **-kthaler**, *m. I. H.* бáнковый тáлеръ; **-kvalu'ta**, s. Ba'nkgeld; **-kwagen**, *m. I.* шарабáнъ; **-kweise**, *ad. Bw.* мóщными плáстами; въ ви́дѣ тóлстыхъ плáстовъ; **-kwesen**, *n. I.* бáнковыя дѣлá; **-kzahlung**, *f.* 2. плáта посрéдствомъ бáнка; **-kzettel**, *m. I.* бáнковый билéтъ.
Bann, *m. I.* изгнáніе; Jmdn. mit dem - belegen, in den - thun изгоня́ть, -гнáть когó; проклинáть; *Kg.* церкóвное отрѣшéніе; отлучéніе отъ цéркви; (Bannfluch) *Kg.* проклятіе; церкóвное проклятіе; анáѳема; **-nnbrief**, *m. I.*, **-nnbulle**, *f.* 2. бýлла od. грáмота, изрекáющая проклятіе; **Ba'nnen**, *va.* изгоня́ть, -гнáть; (wohin) ссылáть, сослáть; (beschwören) заклинáть, -кля́сть; заговáривать, -говори́ть; (Geister) призывáть, -звáть чарованіемъ; (an) не выпускáть изъ чегó.
Ba'nner, *n. I.* (Fahne) знáмя; хорýгвь; *Kw.* штандáртъ; -, *m. I.* (Geisterbanner) заклинáтель; **-nerhe'rr**, *m. II.* начáльникъ вассáльскаго отря́да; лéнный владѣ́лецъ; **-nerleu'te**, *m. pl.* васáлы; **-nerträ'ger**, *m. I.* знаменонóсецъ.
Ba'nnfluch, *m. I.* (üche) проклятіе; анáѳема; **-nnformel**, *f.* 2. фóрма проклятія od. анáѳемы; **-nnforst**, *m. I.* заповѣ́дный лѣсъ; **-nnfriede**, *m. I.* óкругъ; **-nngere'chtigkeit**, *f.* 2. вѣ́домство лéннаго владѣ́льца; **-nngut**, *n. I.* (üter) лéнное владѣ́ніе; **-nnherr**, *m. II.* лéнный владѣ́лецъ; **-nnleute**, *m. pl.* васáлы; **-nnmeile**, *f.* 2. городскáя земля́; **-nnopfer**, *n. I.* жертвоприношéніе; принесéніе въ жéртву Бóгу; **-nnrecht**, s. Ba'nngere'chtigkeit; **-nnrichter**, *m. I.* окружнóй судья́; *Rw.* уголóвный судья́; **-nnsäule**, *f.* 2. погранйчный столбъ; **-nnspruch**, *m. I.* (üche) *Kg.* приговóръ объ отлучéніи когó отъ цéркви; (über Geister) заговáриваніе; заговóръ; **-nnstein**, *m. I.* 3. погранйчный кáмень; **-nnstrahl**, *m. I.* 2. церкóвное проклятіе; отлучéніе отъ цéркви; анáѳема.
Ba'nnus, **Ba'nus**, **Ban**, *m. I. Stw.* (in Croatien) банъ; намѣ́стникъ.
Ba'nnvogt, *m. I.* (ögte) деся́тскій; **-nnwaare**, *f.* 2. запрещённый товáръ; контрабáнда; **-nnwald**, s. Ba'nnforst.
Banque't, etc. s. Banke'tt, etc.
Banquie'r, etc., s. Bankie'r, etc.
Ba'nse, *f.* 2. *Ldw.* закрóмъ; мѣ́сто въ ови́нѣ (для склáдки снопóвъ).
Ba'nsen, *va. Ldw.* склáдывать, склáсть u. сложи́ть снопы́ въ ови́нъ, въ закрóмъ.
Bapti'st, *m. II. Kg.* крести́тель.
Bar, **Baar**, *a.* нали́чный; baares Capital нали́чный капитáлъ; baares Geld нали́чныя дéньги; непокры́тый; лишённый.
Bär, *m. II. Ng.* медвѣ́дь; (Ameisen-, Honigbär) мáлый медвѣ́дь; (grosser brauner) большóй медвѣ́дь; стервя́тникъ; (junger) медвѣжёнокъ; der kleine -, *Stk.* мáлая медвѣ́дица; der grosse -, *Stk.* большáя медвѣ́дица; (mürrischer Mensch) *угрю́мый человѣ́къ; *брюзгá; *медвѣ́дь; einen Bären anbinden, **надѣ́лать долгóвъ; *задолжáть; **Bär-**, **Bä'ren-**, *a. Ng.* медвѣ́жій.
Bara'cke, *f.* 2. *iron.* лачýга; землянка; *Kw.* шалáшъ; (auf Jahrmärkten) балагáнъ; **-enla'ger**, *n. I. Kw.* бивáкъ; **Baracki'ren**, *vn.* (*h.*) стоя́ть на бивáкахъ.
Bara'nchen, **-nken**, *f. pl.* барáшки; ягня́чій мѣ́хъ.
Bara'tt, *m. I.*, **Bara'tta**, *f. H.* обмáнъ, подлóгъ въ товáрахъ; **-ttconto**, *n. I.* счётъ (бáрышу и́ли убы́тку) при обмѣ́нѣ товáровъ; **-tterie'**, *f. H.* баратáрія; плутовствó; обмѣ́нъ купéческихъ товáровъ (со стороны́ корабéльщика); **-tthandel**, *m. I.* обмѣ́нъ товáровъ; мѣновáя торгóвля; **-tti'ren**, *va. H.* мѣня́ть товáръ на товáръ; **-ttrechnung**, s. Bara'ttconto.
Barbaca'ne, **-ka'ne**, **-kano'ne**, *f.* 2. *Kw.* стѣнá съ бойни́цами; (Schiessscharte) бойни́ца; амбразýра.
Barba'doskra'nkheit, *f. Hlk.* слонóвая прокáза Барбáдская.
Barba'r, *m. II.* вáрваръ; (ungebildeter) непросвѣщённый; (wilder) ди́кій; (grausamer Mensch) свирѣ́пый человѣ́къ; die Barbaren, *pl.* ди́кіе нарóды; **-rei'**, *f.* 2. вáрварство; безчеловѣ́чіе; (roher Zustand) ди́кое состоя́ніе; **-re'ske**, *f.* 2. s. Ei'chhorn (afrikanisches); **-re'sken**, **-re'skenstaa'ten**, *m. pl. Geog.* Вáрварійскія госудáрства; **-rin**, *f.* 2. вáрварка; жестóкая жéнщина; **-risch**, *a.* вáрварскій; (grausam) жестóкій; (roh) грýбый; (wild) ди́кій; **-ri'sm**, **-ri'smus**, *m. I.* (smen) варвари́змъ; *Spl.* оши́бка прóтивъ дýха языкá.
Ba'rbe, *f.* 2. *Ng.* чебáкъ.
Bä'rbeissig, *a.* *серди́тый; задóрный; сварли́вый; огры́зливый.
Ba'rben, *f. pl.* (am weibl. Kopfputze) блóнды; крýжева.
Ba'rbenkö'nig, *m. I. Ng.* краснобóродка; султáнская ры́ба; **-nkrau't**, *n. I.* вáрварка.
Ba'rbesta'nd, **Baa'rbesta'nd**, *m. I.* (ände) нали́чность.
Barbie'r, *m. I.* 3. цырю́льникъ; бри́льщикъ; **Barbie'r-**, *a.* цырю́льническій; цырю́льничій; **-rbecken**, s. Ba'rtbecken; **-rbeutel**, *m. I.*, **-rbeste'ck**, *n.* s. Barbie'rsack; **Barbie'ren**, *va.* брить, вы-; sich - бри́ться; вы-; -, *n. I.* бри́тіе; **Barbie'rkästchen**, *n. dim. I.* бри́товникъ; **-rmesser**, *n. I.* бри́тва; **-rsack**, *m. I.* (äcke) сýмка у бородобрѣ́я; **-rstube**, *f.* 2. цырю́льня; бри́льня; **-rzeug**, *n. I.* 2. бри́твенный, бри́льный прибóръ; бри́твенница.
Barcaro'le, *f.* 2. *Sw.* баркарóла.
Ba'rchent, *m. I. W.* плисъ; бумазéя; пархъ; **Ba'rchent-**, *a.* бумазéйный; s. a. Ba'rchenten; **-ntma'cher**, **-ntweber**, *m. I.* бумазéйный ткачъ; **Ba'rchenten**, *a.* пли́совый; бумазéйный; пáрховый.
Ba'rde, *m. II. Dtk.* бардъ; **-engesa'ng**, *m. I.* (änge) пѣ́ніе бáрдовъ; **-enlie'd**, *n. I.* (das) пѣснь бáрдовъ; **Bardi'et**, *n. I. Dtk.* воéнная пѣснь.
Bä'renäh'nlich, *a.* похóжій на медвѣ́дя; **-na'rtig**, *ad.* по-медвѣ́жьи; **-nbee're**, s. Stei'nbeere; **-nbei'sser**, *m. I.* меделя́нская собáка; **-nbü'chse**, *f. Ng.* арктотéка ползýчая; медвѣ́жья корóбка; **-nde'cke**, *f.* 2. медвѣ́жья пóлсть; **-ndi'll**, s. Bä'ren

fe'nchel; **-nfa'ng**, *m. I.* (änge) медвѣжья ловля; **-nfe'll**, *n. I.* медвѣжья шкура; **-nfe'nchel**, *m. I. Ng.* медвѣжій укропъ; **-nfe'tt**, *n. I.* медвѣжье сало; **-nflei'sch**, *n. I.* медвѣжина; медвѣжатина; **-nfüh'rer**, *m. I.* медвѣжатникъ; медвѣжникъ; **-nfu'ss**, *m. I.* (üsse) медвѣжья лапа; (plumper Fuss) * неуклюжая нога; **-nfü'ssig**, *a.* медвѣженогій; медвѣжелапый; **-ngru'be**, *f.* 2. *Jäg.* берлога; **-nha'ft**, *a.* неуклюжій; тяжёлый; -, *ad.* по-медвѣжьи; **-nhau't**, *f.* (äute) медвѣжья шкура; auf der - liegen, * лѣниться; * быть безъ дѣла; * бить баклуши; **-nhäu'ter**, *m. I.* * лѣнивецъ; лѣнтяй; тунеядецъ; лежебокъ; **-nhe'tze**, *f.* 2. *Jäg.* медвѣжья травля; **-nhü'ter**, *m. I. Stk.* Боотесъ; Пастухъ; **-nja'gd**, *f.* 2. медвѣжья охота; охота на медвѣдей; **-nkä'fer**, s. Bä'renrau'bkäfer; **-nklau'**, *f.* 2. *Ng.* акантъ; роженецъ; борщевикъ; медвѣжья лапа; медвѣжьи когти; **-nklaublä'tter**, *n. pl. Bk.* акановыя листья; **-nklaudi'stel**, *f. Ng.* волчецъ борщевидный; **-nklaupfla'nzen**, *f. pl.* роженцевыя растенія; **-nklee'**, *m. I. Ng.* трилистникъ аптечный; **-nknoblauch**, s. Bä'renlau'ch; **-nko'th**, *m. I.* медвѣжье дерьмо; *Bw.* веркблейная грязь; **-nla'ger**, *n. I.* медвѣжье логовище; берлога; **-nlau'ch**, *m. I. Ng.* медвѣжій чеснокъ; черемушва; черемица; **-nlei'ter**, *m. I.* медвѣжникъ; **-nlo'ch**, *n. I.* (löcher) s. Bä'renla'ger; **-nmä'ssig**, s. Bä'renha'ft; **-nmu'ff**, *m. I.* медвѣжья муфта; **-nmü'tze**, *f.* 2. медвѣжья шапка; **-noh'r**, *n. I.* 2. медвѣжье ухо; *Ng.* щетинникъ; **-nöh'rlein**, *n. I. Ng.* щетинникъ; **-npfei'fe**, *f.* 2. *Tk.* (Orgel) басовая труба; **-nrau'bkäfer**, *m. I. Ng.* стафилинъ мохнатый; **-nrau'pe**, *f.* 2. медвѣдица; **-nschma'lz**, *n. I.* медвѣжье сало; **-nsti'nker**, *m. I. Ng.* крепка мохнатая; **-nta'nz**, *m. I.* (änze) медвѣжья пляска; **-nta'schenthie'r**, *n. I. Ng.* кускусъ медвѣжій; **-nta'tze**, *f.* 2. медвѣжья лапа; **-ntrau'be**, *f.* 2. *Ng.* медвѣжьи ягоды; медвѣжій виноградъ; ампрыкъ. [почка.

Bare'tt, *n. I.* баретъ; шапка; ша-

Ba'rfuss, *a.* босоногій; босый; босой; -, *ad.* босикомъ; - gehen ходить босикомъ; **Ba'rfüsser**, *m. I.* босомыга; (Mönch) *Kg.* босоногій монахъ (Францисканскій); **-rfüssig**, *a.* босой; босоногій; **-rhäuptig**, *a.* съ обнаженною головою.

Barg, s. Be'rgen, *va. irr.*

Bari'lle, *f.* 2. *H.* лучшій сортъ продажной соды; *Ng.* солянка садовая.

Bä'rin, *f.* 2. медвѣдица.

Barito'n, *m. I. Tk.* баритонъ.

Ba'rium, s. Ba'ryum.

Barka'sse, *f.* 2. *Sw.* баркасъ; **Barka'ssen-**, *a. Sw.* - баркаса.

Ba'rkauf, **Baa'rkauf**, *m. I.* (äufe) купля, покупка на наличныя деньги.

Ba'rke, *f.* 2. *Sw.* барка; стругъ; kleine - полубарка; **-nfüh'rer**, *m. I.* корщикъ.

Barke'tte, *f.* 2. *Sw.* шлюпка о четырёхъ вёслахъ, od. четырёхвесельная.

Ba'rkhalter, *m. I.*, **Ba'rkholz**, *n. I.* (ölzer) *Sw.* поясъ (для укрѣпленія корабля); бортовой карнизъ; кранецъ.

Ba'rköpfig, *a.* s. Ba'rhäuptig.

Bä'rlapp, *m. I. Ng.* плаунъ; плавунъ; баранецъ; **-ppko'lbenmoo's**, s. Ko'lbenmoo's; **-ppmeh'l**, *n. I.* плаунный порошокъ; **-ppsaa'men**, *m. I. Ng.* плауново сѣмя.

Bä'rmaus, *f.* s. Mu'rmelthie'r.

Bä'rme, *f.* (Bierhefen) пивныя дрожжи; (Schaum) пѣна пивная.

Ba'rmherzig, *a.* милосердый; жалостливый; сердобольный; - sein оказывать кому милосердіе; barmherzige Schwestern, *Kg.* сёстры милосердія; **-igkeit**, *f.* сожалѣніе; состраданіе; милосердіе; keine - haben быть немилосердымъ; не чувствовать жалости; ohne - безжалостно; **-zigkeitsschwe'stern**, *f. pl. Kg.* сёстры милосердія.

Bä'rmutter, s. Gebä'rmutter.

Barn, **Ba'rren**, *m.* s. Kri'ppe, Ba'nse; **-nbei'sser**, s. Kri'ppenbei'sser.

Baro'ck, *a.* странный; причудливый; (schiefrund) не совсѣмъ круглый; **-ckperlen**, *f. pl.* ядровидный жемчугъ.

Barome'ter, *m.* u. *n. I. Ntl.* барометръ; **Barome'ter-**, *a.* барометрическій; **-rbeo'bachtungen**, *f. pl. Ntl.* наблюденія посредствомъ барометра od. барометрическія; **-rme'ssung**, *f. Ntl.* измѣреніе посредствомъ барометра; **-rpro'be**, *f.* 2. *Ntl.* испытатель густоты воздуха; **-rschwa'nkung**, *f.* 2. движеніе барометра; **-rsta'nd**, *m. I.* (ände) стояніе барометра.

Barometrie', s. Barymetrie'.

Baro'metz, **Baro'mez**, *m. I. Ng.* баромецъ; баранецъ; баранчикъ; соловка Китайская; Татарскій мохъ.

Baro'n, *m. I.* 3. баронъ; **Barone'sse**, *f.* 2. баронесса; **Barone't**, *m. I.* баронетъ; **Baronie'**, *f.* 2. баронство; владѣніе барона; баронія; **Baro'nin**, *f.* 2. баронша; баронесса;

Baronisi'ren, *va.* возводить, -вести въ баронское достоинство; пожаловать кому баронство.

Baroseleni't, *m. II. Ng.* скорлуповатый баритъ.

Ba'rre, *f.* 2. (Stange) жердь; (eiserne) прутъ; (Gold, Silber) слитокъ; штыкъ; (Gitter) рѣшётка; (Sandbank) *Sw.* мель; коса; румпель; *Tk.* черта, раздѣляющая такты; *Wpk.* поперечникъ.

Ba'rren, *m. I. Gymn.* брусья.

Ba'rrenei'nguss, *m. I.* (üsse), **Ba'rrenfo'rm**, *f.* 2. изложница для разливанія золота (od. серебра) въ штыки; ліяло; **Ba'rrengo'ld**, **Ba'rrensi'lber**, s. Sta'ngengo'ld, Sta'ngensi'lber.

Barrica'de, *f.* 2. (Sperre) загородка; завалъ; преграда; (Strassensperre) баррикада; рогатка; **-cadi'ren**, *va.* загораживать, -городить рогатками, ставить, по- баррикады; **-cadi'rung**, *f.* 2. (Handlung) загораживаніе; (Sache) баррикады.

Barrière, *f.* 2. барьеръ; (Geländer) загородка; перила; (Gränze) черта; граница; (Schutzgatter) рѣшётка; (Schlagbaum) рогатка; шлагбаумъ; застава.

Barrika'de, etc. s. Barrica'de, etc.

Bars, **Barsch**, *m. I.* 3. *Ng.* окунь; rauher - ершъ.

Barsch, *a.* сердитый; (grob) грубый; (mürrisch) угрюмый; (Stimme) суровый; -, *ad.* наотрѣзъ.

Ba'rschaft, **Baa'rschaft**, *f.* 2. наличныя деньги; наличность.

Ba'rschheit, *f.* 2. суровость; грубость; горькость.

Ba'rsendung, **Baa'rsendung**, *f.* 2. отсылка, посылка наличныхъ денегъ.

Barst, s. Be'rsten, *va.*

Bart, *m. I.* (ärte) борода; (der Katze) усы; (der Austern, der Pflanzen) бородка; (der Aehre) усики; щетинки; (Kometenschweif) хвостъ; den - stehen lassen не брить бороды; in den - brummen, * ворчать сквозь зубы; * бормотать про себя; um des Kaisers - spielen, * играть не въ деньги; streiten um des Kaisers -, * спорить о пустякахъ;

Ba'rt-, *a.* бородастый; бородатый;

Ba'rtadler, s. Lä'mmergei'er; **-taffen**, *m. pl. Ng.* бородатыя обезъяны. [нятія бабы.

Bä'rtau, *n. I. Mech.* канатъ для под-

Ba'rtbecken, *n. I.* брильное блюдцо; мыльница. [родочка.

Bä'rtchen, *n. dim. I.* бородка; бо-

Ba'rte, *f.* 2. (Fischbein) китовый усъ; (breites Beil) сѣкира.

Ba'rteule, *f.* 2. *Ng.* веснянка малая

-tfäden, *m. pl.* (der Fische) усики; **-tfalke**, s. Lä'mmergei'er; **-tfeder**, s. See feder; **-tfisch**, *m. I. Ng.* многоусачка; **-tflechte**, *f.* 2. *Hlk.* сыпь на бородѣ; проказа подбородка; *Ng.* лишай бородатый; **-tfliege**, *f.* 2. *Ng.* муха журчаловидная; **-tfüssler**, *m. pl. Ng.* усастоногія раковины; **-tgeier**, s. Lä'mmergei'er; **-tgerste**, *f. Ng.* ячмень бородатый; **-tgras**, *n. Ng.* бородатая трава; бородачъ простой; **-tgründel**, *f.*, **-tgründling**, *m. I.* 3. *Ng.* голецъ; гольчикъ; воронка; **-thaar**, *n. I.* 3. волосы на бородѣ; **-thafer**, *m. I. Ng.* дикій овесъ; **-thecht**, *m. I.* щука-бородачъ.

Bartholi'nisch, *a. Zk.* Бартолиновъ; **-sche** Drüse Бартолинова желѣза; **-scher** Gang, *Zk.* протокъ Бартолиновъ.

Bartholomä'usfe'st, *n. I. Kg.* праздникъ Св. Варѳоломея; **-mä'usna'cht**, *f.* s. Blu'thochzeit (Pariser).

Ba'rthorn, *n. I. Ng.* усачъ бородо-

Bä'rtig, *a.* бородатый. [рогій.

Ba'rtkäfer, *m. I. Ng.* бородоносецъ; **-tkneiper**, *m. I. Ng.* щипецъ; **-tkratzer**, ** s. Barbie'r; **-tkuckuk**, *m. I. Ng.* бородастикъ; **-tläppchen**, *n. dim. I.* (bei Hühnern) бородка;

Ba'rtlos, *a.* безбородый; **-tmännchen**, *n. I.*, **-tmeise**, *f.* 2. *Ng.* синица усатая; **-tmesser**, *n. I.* бритва; **-tnagel**, *m. I.* (ä) зубчатый гвоздь; **-tnelke**, *f.* 2. *Ng.* гвоздика бородатая; **-tnuss**, s. La'mbertsnu'ss; **-tpinsel**, *m. I.* кисточка для бритья; **-tplanken**, *f. pl. Zm.* горбыли.

Bartsch, s. Porsch.

Ba'rtscheere, *f.* 2. ножницы для бороды; **-tscheerer**, s. Barbie'r; **-tschwamm**, *m. I.* (ämme) *Ng.* ежевикъ; ежовикъ; грибъ ежеватый; **-tseife**, *f.* 2. мыло для бритья; **-tspitze**, *f.* 2. бородка; **-tstern**, *m. I.* 3. *Stk.* комета; **-ttuch**, *n. I.* (ücher) салфетка для бритья; **-tumber**,

-tumberfi'sch, *m. I. Ng.* сціéна усáстая; **-tvogel**, *m. I.* (ö) *Ng.* бородáстикъ; керклýша; **-twachs**, *n. I.* фáбра; **-tweizen**, *m. I.* бородáтая od. твёрдая пшени́ца; **-twuchs**, *m. I.* растéніе бороды́.

Bä'rwinkel, *m. I.* s. Wi'ntergrü'n, *n.*; **-rwurz**, *f. Ng.* медвѣ́дка; officinelle - медвѣ́жій кóрень.

Ba'rzahlung, Baa'rzahlung, *f.* 2. платёжъ нали́чными.

Barymetrie', *f. Ntl.* бариметрія; измѣрéніе тя́жести вóздуха.

Bary't, *m. I.* 3. *Ng.* бари́тъ; тяжелозёмъ; **Bary't-**, *a.* бари́товый; **-terde**, *f.* 2. бари́товая od. тяжёлая земля́; тяжелозёмъ; **-thaltig**, *a.* содержáщій въ себѣ́ бари́тъ; **-thydra't**, *n. I. Schdk.* водянóе соединéніе бари́та; **-tmeta'll**, s. Ba'ryum; **-tsalze**, *n. pl. Ng.* сóли бари́товой земли́; **-tschwefelle'ber**, *f. Schdk.* сѣрнобари́тъ; **-tstein**, *m. I.* плóтный шпатъ.

Ba'ryum, Ba'rium, *n. I.* бáрій; тяжéлецъ; **-moxy'd**, *n. I.* óкись бáрія; **-msuperoxy'd**, *n. I.* пéрекись бáрія.

Basa'lt, *m. I. Ng.* базáльтъ; столбчáкъ; столбчáтый кáмень; **Basa'lt-**, *a.* базáльтовый; **-tblende**, *f.* 2. *Ng.* базальтороговáя обмáнка; **-tbruch**, *m. I.* (üche) *Bw.* базáльтовая лóмка; **-tglas**, *n.* s. Hyali'th; **-tjaspis**, *m. I.* базáльтовая я́шма; **-tkugeln**, *f. pl.* базáльтовые шары́; **-tporphy'r**, *m. I.* базáльтовый порфи́ръ; афани́тъ; **-tschiefer**, *m. I.* базáльтъ сланцóваго сложéнія; **-tsäule**, *f.* 2. базáльтовая колóнна; **-ttuff**, *m. I. Ng.* базáльтовый туфъ.

Basame'nt, *n. Bk.* s. Säu'lenstuh'l.

Basani't, *m. II. Ng.* чёрный ши́феръ.

Basa'r, Baza'r, *m. I.* базáръ; ры́нокъ; **Basa'r-, Baza'r-**, *a.* базáрный.

Bä's'chen, *n. dim. I.* тётушка; тётенька; **Ba'se**, *f.* 2. тётка; (Cousine) двоюроднáя сестрá; -, *Bk. Gl. Schdk.* s. Ba'sis. [основáніе.

Baseitä't, *f. Schdk.* хими́ческое

Ba'selbee're, *f.* s. Wei'ssdorn; **-lkrau't**, *n.* s. Bee'rblume.

Baseologie', *f.* базеолóгія; учéніе о основáніи тѣлъ.

Basila'rarte'rie, *f.* 2. *Zk.* артéрія оснóвной кóсти; **-la'rfortsatz, -la'rtheil**, *m. I. Zk.*: - des Hinterhauptes часть оснóвной заты́лочной кóсти; **-la'rproce'ss**, *m. I. Zk.* оснóвный отрóстокъ.

Basi'lica, *f.* (Domkirche) собóръ; (Basilicon) *Alt.* базили́ка; базили́конъ; великолѣ́пное здáніе; (Gesetzbuch des Basilius) *Alt.* собрáніе Грéческихъ закóновъ, по повелѣ́нію императóра Васи́лія; *Zk.* владѣ́тельная ручнáя жи́ла.

Basi'licum, *n. I. Ng.* базили́къ; **-cumsa'lbe**, s. Kö'nigssa'lbe; **Basi'lienkrau't**, *n. I.* (äuter) *Ng.* базили́ка; базили́къ.

Basi'lika, etc. s. Basi'lica, etc.

Basili'sk, *m. II. Ng.* базили́скъ; васили́скъ; Америкáнская я́щерица; **Basili'skenbli'ck**, *m. I.* 3. *ядови́тый взглядъ; злóбный взглядъ.

Basi'ren, *va.* оснóвывать, основáть; -, *vn.* (*h.*) оснóвываться, основáться.

Ba'sis, Ba'se, *f.* 2. *Bk.* бáзисъ; основáніе; фундамéнтъ; *Gl.* основáніе; *Schdk.* оснóва; основáніе; радикáлъ; *Ng.* лóже; *Hlk.* основáніе; глáвный состáвъ лекáрства; **Ba'sisch**, *a.* оснóвный; **Basitä't**, s. Baseitä't.

Basrelie'f, *n. I. Bldh.* барельéфъ; барельéфное изображéніе; вы́пуклая рѣзьбá; **Basrelie'f-**, *a.* барельéфный; **-fsäule**, *f.* 2. *Bk.* колóнна, укрáшенная барельéфами.

Bass, *ad.* † s. Sehr.

Bass, *m. I.* (ässe) *Tk.* басъ; grosser - контръ-басъ; kleiner - віолончéль; - singen пѣть бáсомъ; den - spielen, streichen игрáть на бáсѣ; **Bass-**, *a. Tk.* басовóй.

Ba'ssa, *m.* s. Pa'scha.

Ba'ssbläser, *m. I.* фаготи́стъ; игрáющій на фагóтѣ; **-ssbrummer**, *m.* s. Ba'sspfeife; **-ssclarine'tte**, *f.* 2. бассéтъ; Англíйскій рожóкъ.

Basse'tflöte, s. Ba'ssflöte; **Basse'thorn**, s. Ba'sshorn.

Ba'ssflöte, *f.* 2. басовáя флéйта; **-ssgeige**, *f.* 2. s. Bass; er sieht den Himmel für eine - an, ** онъ ужáсно ошибáется; **-ssgeiger**, s. Ba'ssspieler; **-sshorn**, *n. I.* (örner) *Tk.* Англíйскій рожóкъ.

Bassi'n, *n. I.* бассéйнъ; водоёмъ; водохрани́лище; водовмѣсти́лище; резервуáръ; спускнóй водоёмъ.

Bassi'st, *m. II. Tk.* баси́стъ; (Sänger) поющій бáсомъ; (Spieler) игрáющій на бáсѣ; **-Bassi'sten-**, *a. Tk.* баси́стый.

Ba sslade, *f.* 2. (Orgel) мѣхъ, дѣ́йствующій на басовы́я трýбы; **-sslaute**, *f.* 2. *Tk.* тóрбанъ; теóрба; **-ssnote**, *f.* 2. *Tk.* басовáя нóта; **-sspeda'l**, *n. I. Tk.* басовóй педáлъ; **-sspfeife**, *f.* 2. басовáя трубá; бомбáрдо (Orgel); **-sssaite**, *f.* 2. басовáя струнá; (Violine) басóкъ; **-sssänger**, s. Bassi'st; **-ssschlüssel**, *m. I. Tk.* басовóй ключъ; **-ssspieler**, *m. I.* игрáющій на бáсѣ; баси́стъ; **-ssstimme**, *f.* 2. *Tk.* басъ.

Basso'n, s. Fago't; **-nbläser**, s. Fagoti'st.

Bast, *m. I. Ng.* корá; (von Linden, Ulmen) лубъ; (unter der Rinde) лы́ко; (an Kokosnüssen etc.) лускá; лущá; лущи́на; (am Flachse etc.) мóчка; **Bast-, Ba'sten-**, *a.* лы́ковый.

Ba'sta, *int.* бáста! пóлно! довóльно!

Basta'rd, *m.* 3. *I.* бастáрдъ; вы́блядокъ; (uneheliches Kind) побóчное дитя́; незаконнорождённое дитя́; (Blendling, Mischart) *Ng.* ублю́докъ; пóмѣсная порóда; пóмѣсь; **Basta'rd-**, *a. Ng.* пóмѣсный; вы́родочный; **-da'rt**, *f.* 2. пóмѣсная порóда; ублю́докъ; **-dartig**, *a.* пóмѣсный; вы́родочный; **-dbildung**, *f.* 2. *Ng.* образовáніе ублю́дковъ; **-dbruch**, *m. I.* (üche) *Gl.* лóжная дробь; **-dente**, *f.* 2. *Ng.* ýтка пóмѣсная; **-dgans**, *f.* (änse) *Ng.* гусь пóмѣсный; **-dgeschle'cht**, *n. I.* (ter) s. Basta'rdart; -dhuhn, *n. I.* (ühner) *Ng.* сáджа степнáя; **-dmu'rmelthie'r**, *n. I. Ng.* жиря́къ Африкáнскій; **-dmuschel**, *f.* 2. *Ng.* безъимя́нка; неприклáдка; **-dnachtigall**, *f.* 2. *Ng.* пѣ́ночка зелёная; od. желтобрю́хая; **-dnatter**, *f.* 2. *Ng.* молýръ; **-dpflanze**, *f.* 2. ублю́докъ; растéніе пóмѣсное; **-dthier**, *n. I.* ублю́докъ; **-dwechsel**, *m. I. H.* вéксель для ви́да; **-dwolle**, *f.* 2. шерсть послѣ́дняго разбóра; **-dzucker**, *m. I.* сáмый ни́зкій сортъ сáхару.

Ba'stdecke, *f.* 2. рогóжа; цынóвка.

Ba'stdohne, *f.* 2. силóкъ изъ мочáла.

Ba'ste, *f.* 2. (L'hombrespiel) бáста; тузъ крестóвый.

Bastei', s. Bastio'n.

Ba'sten, *a.* (aus Bast) лы́ковый; **Ba'sthanf**, *m. I.* канáтныя конопли́; **-sthut**, *m. I.* (üte) бáстовая щля́па.

Basti'lle, *f.* 2. басти́лія.

Ba'stilme, Ba'stulme, *f.* 2. *Ng.* илéмъ Америкáнскій od. бѣ́лый.

Bastio'n, Bastei', *f.* 2. *Kw.* бастіóнъ; раскáтъ; бóлверкъ; **Bastio'ns-**, *a. Kw.* бастіóнный.

Ba'stkäfer, *f. I. Ng.* лубоѣ́дъ; древоѣ́дъ; **-stkohle**, *f.* 2. *Bw.* ги́бкій лигни́тъ; **-stleinwand**, *f.* s. Canneva's; **-stmatte**, *f.* 2. рогóжа.

Bastonna'de, *f.* 2. бастоннáда; пáлочные удáры по пятáмъ; **Bastonni'ren**, *va.* (die Bastonade geben) бить по пятáмъ.

Ba'stpfeife, *f.* 2. дýдочка; **-stsack**, *m. I.* (äcke) рогóжный мѣшóкъ; куль; **-stsammet**, *m. I.* лýчшій сортъ пли́са; **-stschuh**, *m. I.* 3. лáпоть; **-stseide**, *f.* 2. фуля́ръ; **-stseiden**, *a.* фуля́рный; **-stseil**, *n. I.* 3. мочáльная верёвка; **-stsieb**, *n. I.* рѣшетó.

Bat, s. Bi'tten, *va. irr.*

Bata'ille, *f.* 2. батáлія; би́тва; сражéніе; **Bata'illen-**, *a.* батáльный; **-llenfeu'er**, *n. I.* батáльный огóнь; **-llenma'ler**, *m. I.* батáльный живопи́сецъ; **-llenmalerei'**, *f.* 2. батáльная (od. батали́ческая) живопись; **-llenma'rsch**, *m. I.* (märsche) *Kw.* батáльный маршъ; **Bataillo'n**, *n. I. Kw.* баталіóнъ; **Bataillo'ns-**, *a. Kw.* баталіóнный.

Bata'rde, *f.* 2. *Kw.* батáрда; осмифунтóвая пýшка.

Bata'te, Bata'tenwi'nde, Bata'tentri'chterwi'nde, *f.* 2. *Ng.* батáтъ; Америкáнскій вьюнóкъ.

Ba'thengel, -lgama'nder, *m. I. Ng.* дубрóвникъ скороспѣ́лый.

Bä'ting, *m. I.* 3. *Sw.* би́тоньгъ; би́тенгъ; die kleinen Bätinge, *Sw.* мáленькіе би́тенги; би́тсы; **Bä'tingsba'lken**, *m. I. Sw.* крáспицъсáленгъ; би́тенгъ-крáсписъ; **-ngsho'lz**, *n.* s. Bä'ting; **-ngsspe'nen, -ngsstü'tzen-**, *pl. Sw.* стóйки у би́тенговъ; **-ngsträ'ger**, *m. I. Sw.* би́тенгъ-стáндерсъ.

Bati'st, *m. I. W.* бати́стъ; **Bati'st-, Bati'sten**, *a. W.* бати́стовый; **-stschnupftuch**, *n. I.* (ücher) бати́стовый платóкъ.

Batra'chier, Batra'chii, *m. pl. Ng.* жáбники; лягýшечныя живóтныя; лягушкообрáзные гáды.

Batteme'nt, *n. I. Tzk.* áнтрша; *Tk.* двойнáя трель; *Ftk.* удáръ по шпáгѣ проти́вника.

Batterie', *f.* 2. батарéя; курóкъ; **Batterie'-**, *a.* батарéйный; **-rie'geschü'tz, -rie'stück**, *n. I.* 3. *Kw.* батарéйныя орýдія; тяжёлыя орýдія.

Batti'ren, *va. Tzk.* дѣ́лать, сдѣ́лать антршá; *Ftk.* выбивáть, -бить шпáгу изъ рукъ проти́вника.

Battu'te, *f.* 2. *Tk.* біéніе тáкта; *Ftk.* удáръ по шпáгѣ проти́вника.

Ba'tzen, *m. I. Mzw.* бáтценъ ($3^1/_2$ коп. сер.); Batzen haben, *быть при дéньгахъ; *быть богáтымъ.

Bau, *m. I.* 3. (auch: Bauten) строéніе; постройка; (Gebäude) строéніе; (des Körpers) составъ; строéніе; сложéніе; (der Pflanzen) строéніе; (Einrichtung) устрóйство; (der Rede) *Spl.* расположéніе; (Höhle) *Ng.* норá; *Bw.* выработка; **Bau-**, *a. Bk.* архитектýрный; **Bauakademie'**, *f.* 2. акадéмія архитектýры od. строительная; **Bau'amt**, *m.* s. Bau'verwa'ltung; **Bau'anlage**, *f.* 2. расположéніе; устрóйство; **Bau'anschlag**, *m. I.* (äge) *Bk.* смѣта постройкѣ; **Bau'anstalten**, *f. pl.* заготовлéніе (строительныхъ) материáловъ; **Bau'arbeit**, *f.* 2. рабóты по постройкѣ; **Bau'art**, *f.* 2. родъ постройки; строéніе; стиль; s. a. Bau, *m.*; **Bau'aufseher**, *m. I.* смотрѣтель за рабóтами (при строéніи); надзиратель за постройкою; **Bau'beda'rf**, *m. I.* строительные матеріáлы; матеріáлы для постройки; **Bau'bere'chtigung**, *f.* 2. прáво на постройку; **Bau'beri'cht**, *m. I.* вѣдомость о производимой постройкѣ; **Bau'bewi'lligung**, *f.* 2. разрѣшéніе на постройку.

Bauch, *m. I.* (äuche) *Zk.* брюхо; (Unterleib) живóтъ; брюхо; (Mutterleib) чрéво; (eines Basses, Fasses) пýзо; (einer Flasche) выпуклость; брюшкó; **Bauch-**, *a. Zk.* брюшнóй; **Bau'chabscе'ss**, *m. I.* 3. *Hlk.* брюшнóй нарывъ; **-chader**, *f.* 2. артéрія подвздóшная; **-chadergefle'cht**, *n. I. Zk.* утрóбное сплетéніе; **-charte'rie**, *f.* 2. брюшнáя артéрія; **-chbede'ckungen**, *f. pl. Zk.* покрóвы брюшные; **-chbinde**, *f.* 2. набрюшникъ; **-chblasenschni'tt**, *m. I. Hlk.* вырѣзываніе пузырнаго кáмня; **-chbläsig**, *a. Hlk.* одышливый; **-chbläsigkeit**, *f. Hlk.* одышливость; **-chblume**, *f.* 2. *Ng.* сытовецъ; животоцвѣтъ; **-chblutader**, *f.* 2. *Zk.* брюшнáя вéна; **-chbohrer**, *m. I.* (beim Böttcher) токарный буравъ; **-chbruch**, *m. I.* (üche) *Hlk.* брюшнáя грыжа; **-chbrustfell**, *n. I. Zk.* грудобрюшная преграда; **-chcongestio'nen**, *f. pl. Hlk.* вздýтіе животá отъ накоплéнія крóви; **-chdecke**, s. Bau'chbede'ckungen; **-chdeckenarte'rien**, *f. pl.* артéріи надчрéвныя; **-chdiener**, *m. I.* * чревоугóдникъ; **-chdienerei'**, *f.*, **-chdienst**, *m. I.* угождéніе чрéву; чревоугóдіе; **-chdrüsen**, *f. pl.* желѣзы брыжéйныя; **-chdurchstich**, *m. I. Hlk.* прободéніе брюшнóй пóлости.

Bäu'che, s. Ei'nweichung.

Bau'cheingeweide, *n. I.* брюшныя внýтренности; **-cheiterung**, *f.* 2. накоплéніе гнóя въ брюшнóй пóлости; **-chenge**, *a.*: -ges Pferd поджáрая, сухопáрая лóшадь.

Bau'chen (sich), *vr.* пýчиться.

Bäu'chen, s. Ei'nweichen.

Bau'chentzün'dung, *f.* 2. *Hlk.* воспалéніе брюха; **Bau'chfell**, *n. I. Zk.* брюшина; утрóбная перепóнка; (Bauchstück) брюшки; **-llentzün'dung**, *f.* 2. воспалéніе утрóбной перепóнки oder брюшины; **-llgeschwu'lst**, *f.* (ülste) óпухоль утрóбной перепóнки; **-llhaut**, *f.* (äute) *Zk.* внѣшняя перепóнка желýдка и кишóкъ; **-llwassersucht**, *f.* 2. *Hlk.* водянáя болѣзнь брюшины; **-chfett**, *n. I.* брюшнóе сáло; **-chfieber**, *n. I.* *Hlk.* брюшнáя лихорáдка; **-chfinne**, *f.* 2. брюшнóй плавникъ; брюшнóе плáвательное перó; **-chflosse**, s. Bau'chfinne; **-chflosser**, *m. pl. Ng.* брюхоперыя рыбы; **-chfluss**, *m. I.* (üsse) *Hlk.* чрéвное течéніе; **-chförmig**, *a.* выпуклый; **-chfüssler**, *m. pl. Ng.* брюхоногіе моллюски; чревохóды; **-chgefle'cht**, *n. I.* 3. *Zk.* брюшнóе сплетéніе; **-chgegend**, *f. Zk.* околобрюшная сторонá; **-chgeschwu'lst**, *f.* 2. (ülste) *Hlk.* брюшнáя óпухоль; **-chgrimmen**, *n. I.* рѣзь (боль) въ животѣ, въ кишкáхъ; закрýтъ; **-chgurt**, *m. I.* 3. подбрюшникъ; подпрýга; **-chgürtel**, *m. I.* брюшнóй пóясъ; **-chgurtriemen**, *m. pl.*, **-chgurtstri'ppen**, *f. pl.* ремни у подпрýги; **-chgurtschna'lle**, *f.* 2. пряжка для застёгиванія подпрýги; **-chhaut**, s. Bau'chfell; **-chherzbruch**, *m. I.* (üche) выступлéніе сéрдца сквозь грудобрюшную перепóнку въ брюшную пóлость; **-chhöhle**, *f.* 2. *Zk.* брюшнáя пóлость; **-chhusten**, *m. I.* брюшнóй кáшель.

Bau'chig, **Bau'chicht**, *a.* брюшистый, выпуклый, пузáтый; брюхáстый; (aufgeblasen) надýтый; -e Flasche бутыль; фляга; - werden выпучиваться, -читься.

Bau'chkieme, *f.* 2. (des Fisches) миксина; жабреноножки; **-chklopfen**, *n. I.* біéніе въ животѣ; **-chkneifen**, **-chkneipen**, *n.* s. Ko'lik; **-chknurren**, **-chkollern**, *n. I.* урчáнье въ животѣ; **-chkrampf**, *m. I.* (ämpfe) сýдороги въ животѣ; **-chkriecher**, s. Bau'chfüssler; **-chluftwa'ssersucht**, *f. Hlk.* брюшнáя водянáя болѣзнь; **-chlungenbru'ch**, *m. I.* (üche) *Hlk.* брюшнолёгочная грыжа; **-chmündung**, *f.* 2. внýтреннее отвéрстіе мáточной шéйки; **-chmuskel**, *m. I.* 2. *Zk.* брюшнáя мышца; **-chnah't**, *f.* чрéвный od. брюшнóй швъ; **-chnerven**, *m. pl. Zk.* брюшные нéрвы; **-vengefle'cht**, *n. I. Zk.* утрóбное нéрвное сплетéніе; **-venkra'nkheit**, **-su'cht**, *f.* 2. *Hlk.* ипохóндрія; **-chöffnung**, *f. Zk. Hlk.* вскрытіе животá od. брюха; **-chpflege**, *f.* s. Bau'chdienerei'; **-chpfortader**, *f.* 2. *Zk.* вéна ворóтная нижняя (od. большáя); **-chpilz**, *m. I. Ng.* гастромицéтъ; пузáнчикъ; пузáстый грибъ; **-pulsader**, *f.* 2. чрéвная артéрія; утрóбная артéрія; **-chredekunst**, *f.* (ünste) чревовѣщáніе; **-chredner**, *m I.* чревовѣщáтель; **-chrednerin**, *f.* 2. чревовѣщáтельница; **-chreif**, *m. I.* 2. (am Fasse) срéдній óбручъ; **-chriemen**, *m. I.* подбрюшный ремéнь; подпрýга; **-chring**, *m. I.* 3. *Zk.* брюшнóе кольцó; чрéвное кольцó; **-chringbruch**, *m. I.* (üche) *Hlk.* грыжа брюшнáго кольцá; грыжа бéдренная; **-chrund**, *a.* выпуклый; **-chründe**, **-chrundung**, *f.* 2. *Bk.* выпуклость; выпуклая часть; **-chsauger**, *m. I. Ng.* пинагóрь; **-chschlag**, *m. I.* (äge) (bei Pferden) запáлъ; зажóга; **-chschlagader**, s. Bau'charte'rie; **-chschlagen**, *n. I. Hlk.* сильное напряжéніе брюшныхъ мышцъ (при издыхáніи); **-chschmerz**, *m. I.* 2. брюшнáя боль; боль въ животѣ; **-chschnitt**, *m.* s. Bau'chöffnung; **-chschwangerschaft**, *f.* 2. брюшнáя бéременность; **-chschwellen**, *n. I.*, **-chschwellung**, *f.* 2. пучéніе желýдка и кишéкъ; **-chschwindsucht**, *f.* брюшнáя чахóтка; **-chsorge**, *f.* 2. *забóта о хорóшемъ кýшаньѣ; **-chspeichel**, *m. I. Zk.* сокъ поджелýдочной желѣзы; **-chspeicheldrü'se**, *f.* 2. *Zk.* желѣзá поджелýдочная od. пригожемясная, od. всемясная; **-chspeicheldrü'senarte'rie**, *f.* 2. артéрія поджелýдочной желѣзы; **-chspei'chelfluss**, *m. I.* (üsse) *Hlk.* слюнотечéніе брюшнóе; **-chspähne**, *m. pl.* (beim Instrumentenmacher) запóры въ лютнѣ; *Sw.* ридерсы; **-chsprecher**, s. Bau'chredner; **-chstecker**, *m. I. Hlk.* s. Bau'chtroikar; **-chsteinschnitt**, s. Bau'chblasenschnitt; **-chstich**, *m. I.* 3. *Hlk.* прокáлываніе, прободéніе брюха; **-chstoss**, *m. I.* (össe) удáръ въ брюхо; **-chstück**, *n. I. Kk.* подбрюшина; (Bauchfellstück) брюшки; *Sw.* флортимбéрсы; наборныя деревá (на резéнъ-килѣ); **-chtroikar**, **-chtrokar**, *m. I. Hlk.* брюшнóй троакáръ; **-chübel**, *n. I.* брюшнáя болѣзнь.

Bau'chung, **Bäu'chung**, *f.* 2. (Rundung) выпуклость; кривизнá; *Bk.* выступъ.

Bau'chwand, *f.* 2. *Zk.* поясничная сторонá; **Bau'chwassersucht**, *f.* 2. *Hlk.* брюшнáя водянáя болѣзнь; **Bau'chwassersüchtig**, *a.* стрáждущій брюшнóю водянóю болѣзнію; **Bau'chweh**, *n. I.* s. Bau'chschmerz; **-chwerfen**, *n. I.* (der Erzader) *Bw.* внезáпное утолщéніе; **-chwindgeschwu'lst**, *f.* (ülste) *Hlk.* брюшнáя воздýшная óпухоль; **-chwindsucht**, *f. Hlk.* вѣтреная нéмочь брюшнóй пóлости; **-chwirbel**, *m. pl. Zk.* поясничные позвонки; **-chwurm**, *m. I.* (ürmer) глистá; **-chzirkel**, s. Kru'mmzirkel; **-chzuber**, *m. I.* щелочильный чанъ; **-chzwang**, *m. I.* запóръ; **-chzwerchfellbruch**, *m. I.* (üche) *Hlk.* брюшнáя грыжа грудобрюшной преграды.

Bau'commissio'n, *f.* 2. строительная коммиссія; **-comite'**, *n. I.* строительный комитéтъ; **-concessio'n**, s. Bau'bewi'lligung; **-conducteu'r**, *m. I.* производитель рабóтъ; строительный мáстеръ od. кондýкторъ; **Bau'contra'ct**, *m. I.* 3. контрáктъ о постройкѣ.

Bau'de, *f.* 2. (Bretterhütte auf Gebirgen) дóмикъ; хижина.

Bau'departeme'nt, *n. I.* строительный департáментъ; **Bau'deputatio'n**, *f.* 2. строительный комитéтъ; **Bau'directio'n**, *f.* 2. управлéніе публичными здáніями; **Bau'dire'ctor**, *m. I.* дирéкторъ строительнаго департáмента; *Bk.* дирéкторъ строительныхъ рабóтъ.

Bau'en, *va.* воздѣлывать, -лать; обрабóтывать, -тать; раз-; *Gtn.* разводить, -вéсть; *Bw.* разрабóтывать, -тать; добывáть, -быть; (Schiffe, Städte, Häuser) стрóить, по-; (Nester) вить; свивáть, свить; auf Jmdn., auf etw. -, *полагáться -ложиться на когó, на что; etwas auf den Sand -, *предпринимáть, -нять что безъ всякаго основáнія; -, *n. I.* строéніе.

Bau'er, *m. II.* крестьянинъ; *Ldw.* земледѣлецъ, -льца; хлѣбопáшецъ;

- (gemeiner Mann) *простолюдинъ; мужикъ; *Ktsp.* валетъ; (im Schach) пѣшка; -, *n. I.* (Vogelbauer) клѣтка.

Bau'er-, Bau'ern-, Bau'ers-, *a.* крестьянскій; **Bau'ernä'ltester**, *m. II.* староста волостной; сельскій староста; **-rna'rbeit**, *f.* 2. крестьянская работа; **-rna'rt**, *f.* деревенскій образъ жизни; (grobe Manieren) *мужицкія манеры; nach - по-мужицки; **-rbei'sitzer**, *m. I.* сельскій засѣдатель; **-rbe'ngel**, *m. I.* мужичина; деревенщина; пентюхъ; **-rnbie'r**, *n. I.* деревенское пиво; **-rnbro'd**, *n. I.* 3. крестьянскій *od.* чёрный хлѣбъ; **rbu'rsche**, *m. II.* деревенскій парень; **-rdi'rne**, *f.* 2. деревенская дѣвка; **-rndü'nkel**, *m. I.* мужицкая спесь; **-rfle'gel**, s. Bau'erlü'mmel; **-rfrau'**, *f.* 2. крестьянка; **-rnfu'der**, *n. I.*, **-rnfuh're**, *f.* 2. возъ (мужицкій); **-rngemei'nde**, *f.* 2. мірское общество; міръ; **-rngerä'thschaft**, *f.* 2. утварь крестьянская; **-rngeri'cht**, *n. I.* сельская расправа; крестьянскій судъ; **-rngese'tzbuch**, *n.* s. Bau'ernvero'rdnung; **-rngesi'nde**, *n. I.* крестьянскій дворъ; крестьянская изба съ землёю и угодьями *od.* усадьба; тягло; **-rngu't**, *n. I.* (üter) крестьянское имѣніе; **-rnha'ndel**, *m. I.* (ä) торговля крестьянъ; торгъ крестьянскимъ товаромъ; **-rnhä'ndler**, *m. I.* торговецъ изъ крестьянъ; торгующій крестьянскимъ товаромъ; **-rnhau's**, *n. I.* (äuser) крестьянская изба; **-rnho'f**, *m.* (öfe) крестьянскій дворъ; **-rnhu'nd**, *m. I.* 3. крестьянская собака; дворняжка; **-rnhü'tte**, *f.* 2. крестьянская хижина.

Bäu'erin, *f.* 2. крестьянка; **Bäu'erinnen-**, *a.* крестьянкинъ; **Bäu'erisch**, *a.* мужицкій; грубый; *ad.* по мужицки.

Bau'erju'nge, *m. II.* деревенскій мальчикъ; (Tölpel) деревенщина; неучъ; **-rke'rl**, *m. I.* мужикъ; **-rnki'ttel**, *m. I.* мужицкій кафтанъ балахонъ; **-rkna'be**, *m. II.* парень деревенскій; **-rnkne'cht**, *m. I.* 3. работникъ; батракъ; **-rnla'nd**, *n. I.* (änder) крестьянская земля.

Bäu'erlein, *n. dim. I.* мужичёкъ; **Bäu'erlich**, *a.* крестьянскій; деревенскій; сельскій.

Bau'ernlie'd, *n. I.* (der) деревенская пѣсня; **-rlü'mmel**, *m. I.* деревенщина; неучъ; невѣжа; **-rmä'dchen**, *n. I.* деревенская дѣвка; **-rnma'gd**, *f.* 2. (ägde) работница; дѣвка; **-rme'nsch**, *n. I. iron.* мужичка; **-rnau'fruhr**, **-rnau'fstand**, *m. I.* (ände) возмущеніе крестьянъ; **-rnfe'st**, *n. I.* сельскій праздникъ; **-rnfroh'ne**, *f.* 2. барщина; **-rnho'chzeit**, *f.* 2. деревенская свадьба; **-rnjacke**, *f.* 2. полукафтанье; **-rnklei'dung**, *f.* крестьянская одежда; **-rnko'st**, *f.* крестьянская пища; **-rnkre'sse**, *f.* ярутка полевая; дикій крессъ; **-rno'fen**, *m. I.* (öfen) *Bw.* сыродутный горнъ; волчья печь; **-rnsche'nke**, *f.* 2. деревенскій кабакъ; шинокъ; **-rnse'nf**, *m.* s. Bau'ernkre'sse; **-rnsi'tte**, *f.* 2. крестьянскій обычай; **-rnsta'nd**, *m. I.* (ände) крестьянское сословіе; крестьянство; (die Bauern) крестьяне; **-rnsto'lz**, *m. I.* мужицкая спесь; глупая спесь; -, *a.* глупо-гордый; **-rntaba'k**, *m. I.* тютюнъ; **-rnta'nz**, *m. I.* (änze) деревенская пляска; мужицкій танецъ; **-rntra'cht**, *f.* 2. крестьянская одежда; **-rnversa'mmlung**, *f.* 2. мірская сходка; мірской сходъ; громада; **-rnzeu'g**, *n. I. W.* грубая крестьянская матерія; **-rnpfe'rd**, *n. I.* 3. крестьянская лошадь; **-rnre'cht**, *n. I.* крестьянское право; **-rnri'chter**, *m. I.* сельскій, мірской судья; **-rnro'ck**, *m. I.* (öcke) армякъ; **-rnschaft**, *f.* 2. крестьянское сословіе; крестьяне; міръ; **-rnschli'tten**, *m. I.* (ohne Korb) дровни; **-rnschuh'**, *m. I.* 3. лапоть; **-rnschu'le**, *f.* 2. деревенская школа; **-rnspra'che**, *f.* 2. мужицкій языкъ; деревенское нарѣчіе; *простонародный языкъ.

Bau'ersleu'te, *mf. pl.* крестьяне; **Bau'ersma'nn**, s. Bau'er.

Bau'ernsoh'n, *m. I.* (öhne) сынъ крестьянина; **Bau'ernstu'be**, *f.* 2. крестьянская изба; **-rntö'lpel**, s. Bau'ernlü'mmel; **-rntu'ch**, *n. I.* (ücher) *W.* крестьянское сукно; сѣрмяга; **-rnverfa'ssung**, **-rnvero'rdnung**, *f.* 2. положеніе, постановленіе о крестьянахъ; **-rnvo'lk**, *n. I.* простой народъ; чернь; мужики; **-rnvo'rspann**, *m. I.* подводы; **-rnwa'gen**, *m. I.* крестьянская телѣга; **-rnwei'b**, *n. I.* (ber) крестьянка; деревенская баба; **-rnwe'sen**, *n. I.* крестьянскій бытъ; **-rnwi'rth**, *m. I.* хозяинъ крестьянскаго двора; крестьянинъ домохозяинъ; **-rnwi'rthschaft**, *f.* 2. крестьянское хозяйство.

Bau'-Eta't, *m. I.* строительный штатъ; суммы, назначенныя на постройки; **Bau'fach**, *n. I.* (ächer) строительная часть; **Bau'fällig**, *a.* ветхій; обветшалый; - sein быть въ ветхомъ состояніи; - werden приходить, придти въ ветхое состояніе; **Bau'fälligkeit**, *f.* ветхость; **Bau'fest**, *a.* прочный; прочно строенный; **Bau'flösse**, *f.* 2. гонка строеваго лѣса; **Bau'freiheit**, *f.* 2. позволеніе строиться; **Bau'frohne**, *f.* 2. барщина, отправляемая при постройкѣ; **Bau'fuss**, *m. I. Bk.* футъ; **Bau'geld**, *n. I.* (der) деньги на постройку; **Bau'gerä'th**, *n. I.* 3., **Bau'gerä'thschaft**, *f.* 2. строительные снаряды; **Bau'gericht**, *n.* s. Bau'verwa'ltung; **Bau'gerü'st**, *n. I.* лѣса; подмостки; **Bau'gese'tze**, *n. pl.* законы, относящіеся къ строительной части; **Bau'grundplatz**, *m. I.* (ätze) грунтъ, мѣсто для застройки; **Bau'haft**, *a. Bw.* приготовленный къ разработкѣ; ein Bergwerk - halten, *Bw.* содержать рудникъ въ надлежащемъ порядкѣ; **Bau'handwerker**, *m. I.* мастеровой; **Bau'herr**, *m. II.* строитель.

Bauhi'nisch, *a. Zk.*: -sche Klappe заслонка Фаллопіева *od.* ободочной кишки.

Bau'hof, *m. I.* (öfe) складочное мѣсто (для строительныхъ матеріаловъ); запасной дворъ; **Bau'holz**, *n. I.* (ölzer) строевой лѣсъ; **Bau'holzflö'sse**, *f.* 2. сплавъ строеваго лѣса; **Bau'holzverbi'ndung**, *f.* 2. *Zm.* связи; **Bau'inspek'tor**, s. Bau'aufseher; **Bau'joch**, *n.* s. Que'rbalken, Spe'rrbalken; **Bau'kosten**, *f. pl.* издержки на постройку; **Baukunst**, *f.* (ünste) искусство строить зданія; архитектура; зодчество; **Bau'künstler**, s. Bau'meister; **Bau'land**, *n. I.* (änder) пашня, способная къ обработыванію; **Bau'lehm**, *m. I.* глина, употребляемая на постройку; **Bau'leute**, *m. pl.* работники; *Zm.* плотники; (Maurer) каменщики; (Handwerker) мастеровые.

Bau'lich, *a.* удобный для житья; etw. im baulichen Zustande erhalten содержать въ хорошемъ состояніи.

Bau'liebhaber, *m. I.* охотникъ строиться; **Bau'linie**, *f.* 2. прямая линія; **Bau'lohn**, *n. I.* (öhne) плата работникамъ; **Bau'lust**, *f.* охота строиться; **Bau'lustig**, *a.* охотникъ строиться.

Baum, *m. I.* (äume) дерево; *pl.* деревья; дерева; kleiner - деревцо; *W.* навой; (Walze, Welle) валъ; (Kutschbaum) дрога; осѣлина; (am Thore) рогатка; (Mastbaum) мачта; (Sattelbaum) лѣнчикъ; арчакъ; (Hebel) рычагъ; воротило; - der Diana, *Schdk.* Діанино дерево; - des Lebens, *древо жизни; **Baum-**, *a.* древесный; **Bau'macha't**, *m. I. Ng.* ландшафтный *od.* древовидный агатъ. [древовидный.

Bau'mähnlich, *a.* древоподобный; **Bau'malerei'**, *f.* 2. архитектурная живопись.

Bau'maloë, *f. Ng.* сабуръ древовидный; **-manpflanzung**, *f.* 2. насажденіе деревъ; **-mart**, *f.* 2. порода деревъ; **-martig**, *a.* древовидный; древообразный; **-mast**, *m. I.* (äste) сукъ древесный.

Bau'materia'lien, *n. pl.* строительные матеріалы; матеріалъ для постройки.

Bau'mbart, *m. I.* (ärte) *Ng.* лишай сплетёный; **-mbast**, *m. I.* лыко; **-mblatt**, *n. I.* (ätter) листъ древесный; **-mblüthe**, *f.* 2. цвѣтъ древесный; (Zeit) время цвѣтенія; **-mbrand**, *m. I.* (ände) ржа на деревѣ; **-mbruch**, *m. I.* (üche) валежникъ.

Bäu'mchen, **Bäu'mlein**, *n. dim. I.* деревцо.

Bau'mcica'den, *f. pl. Ng.* листососки; **-mcultu'r**, *f.* 2. разведеніе деревъ; **-mdick**, *a.* толщиною въ дерево.

Bau'meister, *m. I.* строительный мастеръ; архитекторъ.

Bau'mel, § s. A'nhängsel; **Bau'meln**, *vn.* (*h.*) висѣть; болтаться; mit den Füssen - болтать ногами.

Bäu'men (sich), *vr.* (Pferde) дыбиться; становиться, стать на дыбы *od.* дыбомъ.

Bau'mente, *f.* 2. *Ng.* свищъ древесный; **-meule**, s. Na'chteule; **-mfalke**, *m. II. Ng.* дербничёкъ; соколъ настоящій; **-mfall**, *m. I.* (älle) *Fw.* валежникъ; **-mfalle**, *f.* 2. самоловъ; западня; **-mfällen**, *n. I.* рубка лѣса; **-mfarrn**, *m. I. Ng.* копьевикъ; **-mfäule**, *f.* древесная гниль; **-mfest**, *a.* *твердый; крѣпкій; **-mflechte**, *f. Ng.* (grosse) лишай плющевый; **-mfluss**, *m. I.* (üsse) снѣговая вода; **-mförmig**, *a.* древовидный; древообразный; **-mfrass**, *m. I.* древоточина; -m-

frevel, s. Wa'ldfrevel; -mfrosch, s.
Lau'bfrosch; -mfrucht, f. (üchte)
плодъ древе́сный; -mgang, m. I.
(änge) алле́я; -mgans, f. (änse) Ng.
казарка; казара́; сѣверный кра́с-
ный гусь; -mgarten, m. I. (ä) садъ;
-mgärtner, m. I. садо́вникъ; -m-
gärtnerei', f. садово́дство; -mgat-
tung, f. 2. поро́да дере́въ; -mgeist,
m. I. (ster) Myth. духъ лѣсно́й;
-mgelä'nder, n. I. шпале́рникъ;
-mgipfel, m. I. верху́шка у де́рева;
верши́на де́рева; ма́ковка; -m-
gichtrose, f. 2. Ng. (orientalische)
пео́нія древови́дная; -mgräser, n.
pl. Ng. бамбу́ковыя расте́нія; -m-
grille, f. 2. Ng. кобы́лка; -mgrind,
m. I. сухо́й лиша́й на де́ревѣ; -m-
hacke, f. 2. моты́ка; -mhacker, s.
Bau'mläufer; -mhartflügler, m. I.
pl. Ng. плоскоу́сыя насѣко́мыя; -m-
harz, n. I. смола́ древе́сная; ка-
ме́дь; -mhecke, f. плете́нь; -m-
hoch, a. вышино́ю съ де́рево; -m-
höhle, -mhöhlung, f. 2. дупло́;
kleine — дупля́; дупли́на; (für
Waldbienen) борть; па́сѣка; -m-
holder, m. I. Ng. бузина́; -mholz,
n. I. (ölzer) корабе́льный od. строе-
во́й лѣсъ; -mhüpfer, m. I. Ng.
са́льтикъ прыгу́нъ; кузне́чикъ зе-
лёный; -mkäfer, m. I. Ng. дре-
ва́нъ; -mkahn, m. I. (ähne) чел-
но́къ; -mkelter, f. Wb. виногра́д-
ные тиски́; -mkenntniss, f. 2. зна́-
ніе дере́въ; -mklee, m. I. Ng. ра-
ки́тникъ; -mklette, f. 2. Ng. ко-
бы́лка; -mkletterer, s. Bau'mläu-
fer; -mklotz, m. I. (ötze) коло́да;
-mkneiper, m. 2. Ng. марга́ль фіо-
ле́товый; носа́тый жукъ; -mknos-
pe, f. 2. по́чка древе́сная; очко́;
глазо́къ; -mkohl, m. I. высокоро́с-
лая капу́ста; -mkrebs, m. I. (als
Krankheit) наро́стъ; гу́бка древе́с-
ная; Bau'mkrone, f. 2. верхъ oder
ове́ршье де́рева; -mkuchen, m. I.
Kk. древови́дное пиро́жное; -m-
kunde, f. древосло́віе; дендроло́-
гія; -mkundiger, m. II. о́пытный
лѣсово́дъ; -mkunst, f. (ünste) иску́-
ство разводи́ть дере́вья; -mlack,
m. I. ла́кка вѣтви́стая; -mlang, a.:
baumlanger Kerl, *долговя́зый па́-
рень; -mlaub, m. I. (древе́сныя)
ли́стья; -mlaube, f. 2. бесѣ́дка изъ
дере́въ; -mlaufer, -mläufer, m. I.
Ng. пищу́ха; ма́лый дя́тель; свер-
чо́къ; древола́зъ; baumläuferartige
Vögel, Ng. древола́зы; -mlaus, s.
Bla'ttlaus; -mlehre, f. древосло́віе;
дендроло́гія.
Bäu'mlein, n. dim. I. деревцо́.
Bau'mleiter, f. 2. садо́вая od. склад-
на́я лѣ́стница; -mlilie, f. 2. Ng.
ко́зій язы́къ; па́пороть души́стая;
переве́ртень; -mlungenkraut, n. I.
(äuter) Ng. медуни́ца древе́сная;
-mmalve, f. 2. Ng. древесова́тая
ро́жа; проскурня́къ древови́дный;
-mmark, n. I. сердцеви́на; -mmar-
der, m. I. Ng. куни́ца лѣсна́я; -m-
meissel, m. I. долото́ садо́вничье;
-mmesser, n. I. Gtn. садо́вничій
ножъ; -mmoos, n. I. древе́сный
мохъ; лиша́й смо́рщенный; -mmör-
der, m. I. Ng. цела́стръ; -mnach-
tigall, Ng. s. Gra'smücke (braun-
gefleckte); Bau'mnelke, f. 2. Ng.
гвозди́ка высокосте́бельная; -m-
nymphe, f. 2. Myth. лѣсна́я ни́мфа.

Bau'möl, n. I. деревя́нное ма́сло;
Bau'mölsei'fe, f. 2. Венеція́нское
мы́ло.
Bau'mpappel, s. Bau'mmalve; -m-
pfahl, m. I. (ähle) Gtn. колъ; ты-
чи́на; -mpflanzen, f. pl. молоды́я
дере́вья; -mpflanzer, m. I. сажа́ю-
щій дере́вья; -mpflanzung, f. 2.
насажде́ніе дере́въ; -mpflaster, s.
Bau'mwachs; -mpicker, s. Bau'm-
läufer; -mpieper, m. I. Ng. щеври́-
ца древе́сная; лѣсно́й жа́воронокъ;
-mpilz, s. Bau'mschwamm; -mräu-
de, f. 2. Gtn. коро́ста на де́ревѣ;
паршъ древе́сный; -mreich, a. изо-
би́лующій дере́вьями; лѣси́стый;
-mreihe, f. 2. рядъ дере́въ; -m-
rinde, f. 2. древе́сная кора́; -m-
rose, f. 2. кали́нникъ; -msaft, m.
I. (äfte) древе́сный сокъ; -msäge,
f. 2. пила́ садо́вничья; -msauger,
m. s. Schmaro'tzerpflanze; -mschat-
ten, m. I. древе́сная тѣнь; тѣнь
дере́въ; -mscheibe, f. (am Weber-
stuhl) зубча́тое колесо́; -mscheere,
f. 2. Gtn. садо́вничьи но́жницы;
-mschimmel, m. I. плѣ́сень на де-
ре́вьяхъ; -mschlag, m. I. (äge) Mal.
ли́стья (древе́сныя); дере́вья; -m-
schlange, f. 2. Ng. кольча́тый ужъ
блестя́щій; -mschnecke, f. 2. ули́т-
ка древе́сная; -mschnitt, m. I. об-
рѣ́зываніе дере́въ; -mschröpfen,
n. I. насѣ́чка дере́въ; -mschröter,
s. Hi'rschkäfer; -mschule, f. 2. Gtn.
древе́сный пито́мникъ; расса́дникъ
молоды́хъ дере́въ; -mschwamm,
m. I. (ämme) Ng. древе́сная гу́бка;
трутъ; -mseide, f. бумазе́я; бом-
бази́нъ; -mspecht, s. Bau'mläufer;
-mspritze, f. 2. труба́ для окропли-
ванія дере́въ; -mstamm, m. I.
(ämme) стволъ; пень; -mstark, a.
*си́льный; (dick) то́лстый; (stark
gebaut) пло́тно сло́женный; -m-
stein, m. I. дендри́тъ; -mstummel,
-mstumpf, m. I. пень; -mtorte, f.
2. Kk. древови́дный тортъ; -m-
wachs, n. I. зама́зка древе́сная;
садо́вый спускъ; -mwagen, m. I.
теле́га; медвѣ́дка; -mwanze, f. 2.
Ng. клопъ древе́сный; -mwärter,
m. I. полѣсо́вщикъ; лѣсни́чій; -m-
werk, n. I. Mal. дере́вья; -mwer-
muth, m. I. Ng. полы́нь деревя-
нѣ́ющая; -mwinde, f. s. E'pheu;
Cela'ster; -mwipfel, m. I. верху́ш-
ка де́рева; ма́ковка.
Bau'mwolle, f. 2. Ng. хлопча́тая бу-
ма́га; Bau'mwollen, a. хлопчато-
бума́жный; бума́жный; -nbau'm,
m. I. (äume) ба́вольникъ; хлопча́т-
никъ; -nfabri'k, f. 2. хлопчатобу-
ма́жная фа́брика; -nfärberei', f. 2.
хлопчатобума́жная краси́льня; -n-
fa'ser, f. 2. волокно́ хлопча́той бу-
ма́ги; -nga'rn, n. I. 3. бума́жная
пря́дь; чуло́чная бума́га; -ngras,
n. s. Wo'llgras; -nkra'tze, f. 2. ка́р-
да; -nmanufaktu'r, f. 2. бумаго-
пряди́льная мануфакту́ра; -npa-
pier, n. I. бума́га хлопчатобума́ж-
ная; -npfla'nze, f. 2. Ng. хлопча́т-
никъ травяни́стый; -nqui'tte, f. 2.
пуши́стая айва́; -nsa'men, m. I.
сѣ́мя хлопча́тника; -nsa'mmet, m.
I. W. бума́жный ба́рхатъ; плисъ;
-nstau'de, s. Bau'mwollenpfla'nze;
-nsto'ff, m. I. W. бума́жная мате́-
рія; -nstrau'ch, m. I. (äucher) хлоп-
ча́тникъ древени́стый; -nstrei'-
cher, m. I. чи́стильщикъ хлопча́-
той бума́ги; -nzeu'g, n. I. 3. W. бу-
ма́жная мате́рія; -nspinnerei', f. 2.
бумагопряди́льня; хлопчатобума́ж-
ная пряди́льня; -nweberei', -nwir-
kerei', f. 2. фа́брика для тка́нія бу-
ма́жной мате́ріи.
Bau'mwurz, s. E'ngelwu'rz; -mwur-
zel, f. 2. ко́рень де́рева; -mwur-
zelsau'ger, m. I. Ng. безли́стникъ
сосно́вый; тунея́децъ; -mzucht, f.
Gtn. разведе́ніе дере́въ; -mzweig,
m. I. 3. сукъ; -mzweige, pl. су́чья.
Bau'ordnung, f. 2. уста́въ строи́тель-
ный; Bk. строи́тельное положе́ніе;
Bau'plan, m. I. (äne) планъ строе́-
нію; Bau'platz, m. I. (ätze) мѣ́сто
для постро́йки, для застро́йки;
Bau'polizei', f. поли́ція, надзира́ю-
щая надъ постро́йками; Bau'rath,
m. I. (äthe) совѣ́тникъ строи́тель-
наго комите́та; Bau'recht, n. I.
сводъ строи́тельныхъ зако́новъ;
(Recht zu bauen) пра́во стро́иться;
Bau'regleme'nt, n. I. строи́тельное
уро́чное положе́ніе.
Bäu'risch, a. крестья́нскій; мужи́ц-
кій.
Bau'riss, s. Bau'plan; Bau'sand, m.
I. гра́вій; кру́пный песо́къ.
Bau'sback, m. I. 2. толстощёкій; ду́-
тышъ; ду́тикъ; Bau'sbäckig, a. тол-
стощёкій.
Bausch, m. I. вы́пуклость; (am Kleide)
буфъ; (Compresse) Hlk. компре́ссъ;
etw. in - u. Bogen kaufen, *поку-
па́ть, купи́ть всё вмѣ́стѣ od. гу́р-
томъ; Bau'schärmel, m. I. рука́въ
съ бу́фами; Bäu'schchen, n. dim.
I. Hlk. компре́ссъ; Bau'schen, vn.
(h.) пу́читься; выпу́чиваться, -пу-
читься; (Kleider) топы́риться; от-
топы́риваться, -риться.
Bau'schhandel, m. I. торго́вля о́п-
томъ od. гу́ртомъ; о́птовая тор-
го́вля.
Bau'schig, a. пы́шистый; наду́в-
шійся.
Bau'schkauf, m. I. (äufe) поку́пка
о́птомъ (od. гу́ртомъ); о́птовая (od.
грутова́я) поку́пка; -schmuskel, m.
I. Zk. мы́шица треуго́льная (селе-
зёночная).
Bau'schule, f. 2. строи́тельное учи́-
лище; Bau'schutt, m. I. му́соръ;
щё́бень.
Bau'se, f. 2., Bau'spapier, n. I. мо-
де́ль для прорисо́вки.
Bau'ständig, a. s. Bau'lich; Bau'-
statt, Baustätte, f. s. Bau'platz;
Bau'steine, m. pl. ка́мни для стро-
е́нія; Bau'stelle, f. s. Bau'platz; Bau'-
styl, m. I. архитекту́рный стиль;
Bau'sucht, f. страсть стро́иться;
Bau'süchtig, a.: der Bausüchtige
охо́тникъ стро́иться.
Bau'ten, f. pl. строе́нія; постро́йки;
die öffentlichen - публи́чныя зда́-
нія.
Bau'unternehmer, m. I. предприни-
ма́ющій постро́йку; Bau'unterneh-
mung, f. 2. предприня́тіе постро́й-
ки; Bau'unterstü'tzung, f. 2. вспо-
може́ніе на постро́йку; Bau'ver-
stä'ndiger, m. II. о́пытный въ строи́-
тельномъ дѣ́лѣ; Bau'verwa'lter, m.
I. надзира́тель за постро́йками;
нача́льникъ рабо́тъ; Bau'verwal-
tung, f. 2. управле́ніе публи́чныхъ
зда́ній; Bauverzie'rung, f. 2. архи-
текту́рное украше́ніе; Bau'vogt, s.
Bau'aufseher, Bau'verwa'lter; Bau'-
werk, n. I. 3. произведе́ніе архитек-
ту́ры; архитекту́рное произведе́ніе;

Bau'wesen, *n. I.* строительная часть; **Bau'wuth**, s. Bau'sucht.
Bauz! *int.* бацъ! бухъ! шлёпъ!
Bau'zeit, *f.* удобное для построекъ время; **Bau'zierrath**, *m. I.* архитектурное украшеніе.
Ba'xen, **Bo'xen** (sich), *vr.* биться, драться на кулачкахъ; боксировать; -, *n. I.* бой на кулачкахъ; кулачный бой; **Ba'xer**, **Bo'xer**, *m. I.*, [кулачный боецъ.
Bay, s. Bai.
Bayade're, *f.* 2. *Sb.* баядерка.
Bayone'tt, s. Bajone't.
Baza'r, *m. I.* базаръ; s. a. Basa'r.
Bea'bsichtigen, *va.* намѣреваться; имѣть что въ виду; (vorhaben) помышлять о чёмъ.
Bea'chten, *va.* примѣчать; за-; (berücksichtigen) принимать, -нять въ уваженіе; (sich wonach richten) соображаться, -образиться съ чёмъ; etw. nicht - не обращать вниманія на что; (nicht darauf sehen) не смотрѣть на что; **-nswe'rth**, *a.* достойный вниманія, уваженія; **Bea'chtung**, *f.* наблюденіе; со-; уваженіе; вниманіе; **-ngswe'rth**, **-ngswü'rdig**, *a.* s. Bea'chtenswe'rth.
Bea'ckern, *va. Ldw.* вспахивать, -хать; зап-.
Beä'dern, *va.*: (Sattler) обтягивать, -тянуть свиною шкурою.
Bea'mter, *m. II.* чиновникъ; должностной человѣкъ; служащій; **Bea'mten-**, *a.* чиновничій; **-tenhe'rrschaft**, s. Bureaukratie'; **-tenpersona'l**, *n. I.* чиновники; **-tenwe'sen**, *n. I.* служба гражданская; гражданскіе чиновники; **Bea'mtet**, *a.*: beamtete Personen должностныя лица.
Beä'ngstigen, *va.* стращать; пугать; **-stigung**, *f.* 2. безпокойство; тоска; грусть; душевное безпокойство.
Bea'nkern, *va. Sw. Zm.* снабжать, -дить якорями.
Bea'nspruchen, s. u. A'nspruch.
Bea'nstanden, *va.* пріостановлять, -вить; s. a. Au'fschieben; **-ndung**, *f.* 2. пріостановка.
Bea'ntragen, *va.* предлагать, предложить; **Bea'ntragung**, *f.* 2. предложеніе.
Bea'ntworten, *va.* отвѣчать, отвѣтить на что; отвѣтствовать на что; (auflösen) рѣшать, -шить; **-rtung**, *f.* 2. отвѣтъ; отвѣтствованіе; возраженіе; рѣшеніе; **-rtungsschrei'ben**, *n. I.* отвѣтное письмо.
Bea'rbeiten, *va.* обрабатывать, обработать; воздѣлывать, -лать; обтёсывать, -сать; (Quellen, Erzgruben) *Bw.* разрабатывать, -тать; etw. von Neuem od. neu - передѣлывать, -лать; **-ter**, *m. I.* обрабатыватель; воздѣлыватель; **-tung**, *f.* 2. обрабатываніе; воздѣлываніе; разработываніе; разработка; распашка. [дозрѣвать.
Bea'rgwohnen, **Bea'rgwöhnen**, *va.* по-
Beatificatio'n, *f.* 2. *Kg.* ублаженіе; (Seligsprechung) *Kg.* причтеніе, сопричтеніе, сопричисленіе къ лику праведныхъ; *Ntl.* (Bildung eines Heiligenscheins) лучезарный вѣнецъ; **Beatifici'ren**, *Kg.* s. Se'lig (sprechen, preisen).
Beau'fsichtigen, *va.* надзирать, смотрѣть за чёмъ, за кѣмъ; наблюдать надъ кѣмъ; **-tigung**, *f.* 2. надзоръ; присмотръ; смотрѣніе за чёмъ, за кѣмъ; наблюденіе надъ чёмъ, надъ кѣмъ.
Beau'ftragen, *va.*: Jmdn. womit - поручать, препоручать, -чить кому что; beauftragt sein имѣть порученіе; **Beau'ftragter**, *m. II.* повѣренный; **-tragung**, *f.* 2. порученіе; препорученіе.
Beäu'geln, *va.* любоваться чёмъ.
Beau'genscheinigen, *va.* осматривать, осмотрѣть; **-nigung**, *f.* 2. осматриваніе; осмотръ.
Bebä'ndern, *va.* перевязывать, -зать лентами; украшать, украсить лентами.
Bebau'en, *va.* (Land) обрабатывать, -тать; *Bk.* застраивать, -строить; **-ung**, *f.* 2. обрабатываніе; застраиваніе.
Be'ben, *va.* дрожать, за-; трепетать; (Saiten) *Tk.* сотрясаться, -стись; (Erde) дрожать; -, *n. I.* дрожаніе; сотрясеніе; трясеніе; **Be'bezu'g**, *m. I.* (üge) (in der Orgel) тремулантъ.
Bebi'nden, *va. irr.* (bebinde, beband, bebunden): обвязывать, обвязать; пере-.
Beblu'men, **Beblü'men**, *va.* украшать, украсить цвѣтами; **Beblu'mt**, **Beblü'mt**, *pp.* u. *a. Wpk.* опушенный цвѣтами; цвѣтистый.
Beboh'len, *va.* выкладывать, -класть толстыми досками.
Bebrä'men, *va.* обшивать, -шить выпушкою; **-mung**, *f.* 2. опушка; *Wpk.* выпушка.
Bebri'llen (sich), *vr.* ** надѣвать, -дѣть очки; **Bebri'llt**, *pp.* u. *a.* въ очкахъ.
Bebrü'ten, *va.* (Eier) сидѣть на яйцахъ; насиживать, -сидѣть яйца.
Bebu'ckelt, *a. Wpk.* украшенный шишечками.
Be'bung, *f.* s. Be'ben, *n.*
Bebü'rden, s. Bela'sten.
Bebu'scht, *a.* (Ort) обросшій кустарникомъ; (Helm) съ султаномъ; съ космою; (Vögel) съ хохломъ; съ хохолкомъ; хохлатый.
Beca'sse, s. Schne'pfe; **Becassi'ne**, s. Hee'rschnepfe.
Be'cher, *m. I.* бокалъ; (der Taschenspieler) кубокъ; стаканъ; *Stk.* чаша; -шечка; **Be'cher-**, *a.* кубочный; **-cherappara't**, *m. I.* кубочникъ; аппаратъ (для гальваническихъ опытовъ); **-rbau'm**, *m. I.* (äume) *Ng.* рытвякъ; **-rblu'me**, *f.* 2. *Ng.* черноголовникъ; синеголовникъ; **Be'cherchen**, *n. dim. I.* бокальчикъ; кубокъ; стаканчикъ; чашечка; (der Eicheln) *Ng.* плюска; **-rcora'lle**, *f.* 2. *Ng.* мадрепоръ чашечный; **-rdru'sen**, *f. pl. Ng. Bw.* друзы чашковидныя; **-rei'sen**, *n. I.* (beim Goldschmied) наковаленка съ углубленіемъ; **-rfle'chte**, *f.* 2. *Ng.* мохъ коробчатый; **-rfö'rmig**, *a.* чашковидный; на подобіе кубка; **-rgla's**, *n. I.* (äser) рюмка; **-rkla'ng**, *m. I.* (änge) звонъ стакановъ; **Be'chern**, s. Ze'chen.
Be'chersäu'len, *f. pl. Ng.* чашечные столбики; **-rscha'le**, *f.* 2. чайная чашка; **-rschwa'mm**, s. Ke'lchschwamm; **-rse'gnung**, *f.* 2. *Kg.* (der Hebräer) благословеніе надъ бокаломъ полнымъ вина; **-rspie'l**, *n. I.* игра стаканами; **-rta'sse**, *f.* 2. чайная чашка; **-rtra'gend**, *a. Ng.* бокальценосный.
Be'cken, *n. I.* чаша; (Armenbüchse) кружка; (Waschbecken) тазъ; умывальникъ; (Bassin) водоёмъ; бассейнъ; *Zk.* тазъ; подчрѣвное лоно; *Tk.* бубны; литавры; *Bw.* логъ; продолговатая котловина; **Be'cken-**, *a.* тазовый; **Be'ckena'bweichungen**, *f. pl. Zk.* безобразное устроеніе таза; **-na'der**, s. Be'ckenblu'tader; **-narte'rie**, *f.* 2. *Zk.* подчрѣвная артерія; **-nau'sgang**, *m. I.* (änge) *Zk.* нижняя часть тазовой полости; **-nau'smessung**, *f.* 2. *Hlk.* измѣреніе таза; **-nba'nd**, *n. I.* (änder) *Zk.* связка таза; тазовая связь; **-nba'rt**, *m. I. Ng.* бородачъ; **-nbei'n**, *n. I. Zk.* тазовая кость; **-nblu'tader**, *f.* 2. *Zk.* вена таза; вена кострѣчная; **-ndu'rchmesser**, *m. I. Zk.* діаметръ таза; **-nei'ngang**, *m. I.* (änge) *Zk.* верхняя часть тазовой полости; **-nfö'rmig**, *a.* тазообразный; **-ngefle'cht**, *n. I. Zk.* нижнее брыжейное сплетеніе; **-ngel'd**, *n. I.* (der) *Kg.* кружечный сборъ; **-nhöh'le**, *f.* 2. *Zk.* полость таза; тазовая полость; **-nkno'chen**, *m. I. Zk.* подвздошная кость; кострѣчная кость; **-lo'ch**, *n. I.* (öcher) *Zk.* нижнее отверстіе таза; **-nme'sser**, *m. I. Hlk.* тазомѣръ; пельвиметръ; **-nnei'gung**, *f.* 2. *Zk.* наклонность таза; **-nnei'gungsme'sser**, *m. I. Hlk.* измѣритель наклоненія женскаго таза; **-nne'rven**, *m. pl. Zk.* тазовые нервы; **-nö'ffnung**, *f.* 2. *Zk.* отверстіе таза; **-norga'ne**, *n. pl. Zk.* тазовые органы; **-npu'lsader**, s. Be'ckenarte'rie; **-nra'nd**, *m. I.* (änder) *Zk.* край таза; **-nsa'mmlung**, s. Ki'rchencolle'cte; **-nschla'gader**, s. Be'ckenarte'rie; **-nschlä'ger**, *m. I. Tk.* литаврщикъ; бубенщикъ; **-nu'mfang**, *m. I. Zk.* объёмъ таза; **-nwa'nd**, *f.* 2. *Zk.* тазовая перепонка; **-nwei'te**, *f.* 2. *Zk.* вмѣстительность таза.
Be'ckhammer, s. Nie'thhammer.
Becomplimenti'ren, *va.* привѣтствовать.
Beda'chen, *va.* покрывать, -крыть крышею.
Beda'cht, *m. I.* обдумываніе; размышленіе; разсудительность; mit - handeln поступать, -пить осторожно; auf etw. - nehmen обдумывать, -мать что; mit gutem - съ осмотрительностію; -, *a.* обдуманный; auf etw. - sein обращать, обратить вниманіе на что; (sorgen für) заботиться о чёмъ, о комъ; auf sich - sein заботиться о себѣ; не забывать себя; **Bedä'chtig**, **Bedä'chtlich**, *a.* осторожный; предусмотрительный; осмотрительный; разсудительный; **-igkeit**, *f.* 2. s. Beda'cht, *m.*; **Beda'chtlos**, *a.* необдуманный; **-tsam**, s. Bedä'chtig; **-tsamkeit**, *f.* s. Beda'cht, *m.*
Beda'chung, *f.* 2. *Bk.* крыша; кровля; крытіе кровлею.
Beda'ng, s. Bedi'ngen, *va. irr.*
Beda'nken (sich), *vr.* (bei Jmdm.) благодарить, по- кого за что; ich bedanke mich благодарю покорно; dafür bedanke ich mich! * спасибо! этому не бывать!
Beda'rf, *m. I.* потребность; нужное; надобность; zu welchem -? на что? **-fkästchen**, *n. I. dim.* (Necessaire) дорожный ящикъ; погребецъ; **-fs-**

steuer, *f.* 2. *Stw.* налóгъ на съѣстные припáсы.

Bedau'erlich, s. Bedau'ernswe'rth.

Bedau'ern, *va.* жалѣть, сожалѣть о комъ, о чёмъ; сострадáть комý; жалѣть когó; ich bedauere sehr, dass etc. мнѣ óчень жаль, что и пр.; er ist zu - жаль егó; * онъ достóинъ сожалѣнія; -, *n. I.*, **-rung**, *f.* сожалѣніе; раскáяніе; **-nswe'rth**, **-nswü'rdig**, *a.* сожалѣнія достóйный; жáлкій.

Bede'cken, *va.* покрывáть, -кры́ть; закрывáть; накрывáть; прикрывáть, наполня́ть, -нить; (mit Waffenschutz geleiten) конвои́ровать, конвоевáть; (begatten, bespringen) имѣть слýчку съ корóвою, съ сáмкою и пр.; sich - покрывáть, -кры́ть гóлову; (den Hut aufsetzen) надѣвáть, -дѣть шля́пу; накрывáться, -кры́ться; sich mit Ruhm -, *пріобрѣтáть, -брѣсть слáву; **Bede'ckt**, *pp.* u. *a.* покры́тый; за-; на-; при-; mit bedecktem Haupte съ покры́тою головóю; bedeckter Gang, *Kw.* кры́тый ходъ; -ter Weg, *Kw.* покры́тый путь; der Himmel ist bedeckt нéбо пáсмурно; нéбо покры́то облакáми; **Bede'ckung**, *f.* 2. покры́тіе; за-; на-; при; защи́та; конвóй; слýчка; *Kw.* окóпы; шáнцы; **Bede'ckungs-**, *a. Kw. Sw.* конвóйный; **-ngsschi'ff**, *n. I.* 3. конвóйный корáбль

Bede'nken, *va. irr.* (bedenke, bedachte, bedacht): обдýмывать, -мать; дýмать, по- о чёмъ; разсуждáть, разсуди́ть о чёмъ; (erwägen) соображáть, -образи́ть; принимáть, -ня́ть въ соображéніе; (sorgen) дýмать, по- о комъ; не забывáть, -бы́ть когó; заботиться, по- о комъ; bedenke dich! одýмайся! подýмай хорошéнько! wenn man bedenkt, *éсли подýмаемъ; sich - колебáться; сомнѣвáться; sich anders -, *раздýмывать, -мать; -, *n. I.* обдýмываніе; размышлéніе; разсуждéніе; воображéніе; сомнѣніе; нерѣши́мость; ohne - не дýмая дóлго; не размышля́я мнóго; - tragen, * сомнѣвáться; усомня́ться, усомни́ться; колебáться; ich trage, habe kein -, * я нискóлько не сомнѣвáюсь; **Bede'nklich**, *a.* сомни́тельный; крити́ческій; опáсный; нерѣши́тельный; die Krankheit wird - болѣзнь принимáетъ опáсный видъ; **-chkeit**, *f.* 2. сомнѣніе; сомни́тельность; мни́тельность; **Bede'nkfrist**, **-kzeit**, *f.* 2. врéмя на размышлéніе; - geben дать врéмя подýмать о чёмъ.

Bedeu'chten, † s. Bedü'nken.

Bedeu'ten, *va.* (belehren) вразумля́ть, -ми́ть; объясня́ть, -ни́ть; объявля́ть, -яви́ть комý своё мнѣніе; - (gelten) знáчить; означáть; durch Rath - убѣждáть, убѣди́ть; etw. zu - haben знáчить; was soll das -? was bedeutet es? что э́то знáчитъ? sich - lassen слýшаться чьегó совѣта; er will sich nicht - lassen онъ ничегó знать не хóчетъ; съ нимъ не сговори́шь; -, *n. I.* объяснéніе; **-tend**, *ppr.* u. *a.* значи́тельный; вáжный; **-tendheit**, s. Autoritä't; **-tsam**, *a.* вáжный; многознáчащій; **-tsamkeit**, *f.* значи́тельность; вáжность; **Bedeu'tung**, *f.* 2. наставлéніе; вразумлéніе; (Begriff) поня́тіе; (Sinn) смыслъ; (Bezeichnung) значéніе; (Zeichen) знакъ; (Vorbedeutung) предзнаменовáніе; (Wichtigkeit) вáжность; Mann von -, *значи́тельный человѣкъ; - haben знáчить; **-tungslee'r**, **-lo's**, *a.* маловáжный; ничегó не знáчащій; **-tungslo'sigkeit**, *f.* маловáжность; незначи́тельность; **-tungsrei'ch**, *a.* многозначи́тельный; **Bedeu'tungsschw'er**, **-tungsvo'll**, *a.* многозначи́тельный; многознáчащій; (wichtig) вáжный.

Bedie'len, *va.* выстилáть, -стлать полъ доскáми.

Bedie'nen, *va.* (Jmdn.) служи́ть, прислýживать комý; (verwalten) отправля́ть; (Karten) отвѣчáть на что, давáть, дать; sich einer Sache - употребля́ть, -би́ть что; пóльзоваться, вос- чѣмъ; ich bitte, bedienen sie sich! прошý! прошý покóрно (взять)! -, *n. I.* служéніе; услужéніе; прислýживаніе; **Bedie'nsam**, *a.* † s. Die'nstfertig; **Bedie'nsten**, *va.* опредѣли́ть къ дóлжности; **Bedie'nstet**, *pp.* u. *a.* занимáющій дóлжность; служáщій; **-nsteter**, *m. II.* служáщій; чинóвникъ; оффиціáнтъ; **Bedie'nte**, *m. II.* (Diener) слугá; служи́тель; (Lakai) лакéй; **Bedie'nten-**, *a.* лакéйскій; **-tenklei'dung**, *f.* 2., **-tenro'ck**, *m. I.* (öcke) ливрéя; **-tenschwa'rm**, *m. I.* (ärme) вся прислýга; **-tenstu'be**, *f.* 2., **-tenzi'mmer**, *n. I.* лакéйская; людскáя; **-tentra'cht**, *f.* s. Bedie'ntenklei'dung; **-tenvo'lk**, *n. I. iron.* прислýга; **Bedie'nung**, *f.* 2. служéніе; услужéніе; прислýживаніе; (sämmtliche Dienerschaft) прислýга; - des Geschützes, *Kw.* дѣйствіе артиллéріи; употреблéніе орýдій въ дѣло.

Bedi'ng, *m. I.* s. Bedi'ngung.

Bedi'ngen, *va. reg.* u. *irr.* (bedinge, bedingte u. bedang, bedingt u. bedungen): (verabreden) уговáриваться, уговори́ться о чёмъ; дог-; услóвливаться, -виться въ чёмъ; услóвливать; обуслóвливать, -вить; contractlich bedingen законтрактóвывать, -товáть; подряжáть, подряди́ть; bedungener Preis, *H.* услóвленная (od. сговорённая) цѣнá; цѣнá по договóру; **Bedi'nglich**, *a.* s. Bedi'ngt; **Bedi'ngniss**, s. Bedi'ngung; **Bedi'ngt**, *pp.* u. *a.* услóвный; услóвленный; *ad.* услóвно; nur - тóлько въ извѣстныхъ слýчаяхъ; не во всёмъ; **Bedi'ngung**, *f.* 2. услóвіе; уговóръ; договóръ; оговóрка; mit, unter der - съ услóвіемъ; съ тѣмъ, чтóбы; Bedingungen machen, stellen, festsetzen дѣлать услóвія; unter keiner - ни подъ каки́мъ ви́домъ; отню́дь не; **Bedi'ngungs-**, *a.* услóвный; **-ngsarti'kel**, *m. I.* услóвная статья́; **-ngsglei'chung**, *f.* 2. *Gl.* услóвная эквáція; **-ngslo's**, *a.* безуслóвный; **-ngssa'tz**, *m. I.* (ätze) *Spl. Philos.* услóвное предложéніе; **-ngswei'se**, *a.* услóвно; по услóвію.

Be'dlam, *n. I.* (in England) * домъ умá лишённыхъ; **Bedlami't**, *m. II.* *сумасшéдшій.

Bedrä'ngen, *va.* стѣсня́ть; при-; угнетáть; hart - притѣсня́ть когó до крáйности; согнýть когó въ дýгу, въ три поги́бели; bedrängte Umstände тѣсныя обстоя́тельства; hart bedrängt sein находи́ться въ опáсности; быть въ большóй нуждѣ; **Bedrä'nger**, *m. I.* притѣсни́тель; угнетáтель; **-ngniss**, *f.* 3., **-ngung**, *f.* 2. притѣснéніе; угнетéніе; бѣдствіе; бѣдственное положéніе; затрудни́тельное положéніе.

Bedräu'en, **Bedro'hen**, *va.* грози́ть комý чѣмъ; стращáть когó чѣмъ; предстоя́ть; **Bedroh'lich**, *a.* грозя́щій; угрози́тельный; угрожáемый;

Bedro'hung, *f.* 2. угрóза.

Bedru'cken, *va. Bchdr.* напечáтать.

Bedrü'cken, *va.* обременя́ть, -ни́ть; притѣсня́ть, угнетáть; s. a. Bedrä'ngen; **Bedrü'cker**, *m. I.* притѣсни́тель. [ваніе.

Bedru'ckung, *f. Bchdr.* напечáты-

Bedrü'ckung, *f.* 2. притѣснéніе; угнетéніе.

Bedu'ngen, *pp.* u. *a.*, v. Bedi'ngen, *va. irr.*, s. d. [вать, -вóзить.

Bedü'ngen, *va. Gtn. Ldw.* унавóжи-

Bedü'nken, *vn.* (*h.*): sich - lassen дýмать, полагáть; -, *n. I.* s. Dafü'rhalten, *m.*; meines Bedünkens, *по моемý мнѣнію.

Bedü'rfen, *va. irr.* (bedarf, bedurfte, bedurft): имѣть нáдобность od. потрéбность, потрéбу въ чёмъ; нуждáться въ чёмъ; имѣть нýжду въ чёмъ; was bedarf es der Worte? къ чемý напрáсно говори́ть?

Bedü'rfniss, *n. I.* 3. нáдобность; потрéбность; необходи́мость; (Noth) нуждá; (natürliche) потрéбности жи́зни; **-nissfrei'**, **-nisslo's**, *a.* ни въ чёмъ не нуждáющійся; не имѣющій никаки́хъ потрéбностей; **-nissvo'll**, *a.* s. Bedü'rftig; **-nisswaa're**, *f.* 2. необходи́мый товáръ; **Bedü'rftig**, *a.* нуждáющійся въ чёмъ; (arm) неимýщій; бѣдный; **Bedü'rftigkeit**, *f.* бѣдность, нýжда.

Bee'ckt, *a. Wpk.*: beecktes Kreuz косóй крестъ съ фигýрами, выходя́щими изъ углóвъ.

Bee'fsteaks, *n. I.* 3. *Kk.* би́фстексъ; би́фстекъ. [-борони́ть.

Bee'ggen, *va. Ldw.* выборáнивать,

Beeh'ren, *va.* удостóивать, -стóить; почти́ть; **-rung**, *f.* 2. удостоéніе; почтéніе.

Beei'chelt, *a. Wpk.* съ жёлудями, укрáшенный жёлудями разли́чнаго цвѣта.

Beei'den, **Beei'digen**, *va.* приводи́ть, -вéсть когó къ присягѣ; etw. - подтверждáть, подтверди́ть чтó-либо присягóю; присягáть, -гнýть въ чёмъ; **Beei'digt**, *pp.* u. *a.* присяжный; **-digung**, *f.* 2. приведéніе къ присягѣ; (Eid) присяга; подтверждéніе присягóю.

Beei'fern (sich), *vr.* рéвностно старáться; усéрдствовать о чёмъ; ревновáть чегó; **-rung**, *f.* 2. рвéніе; усéрдіе; старáніе; ревновáніе.

Beei'len, *va.* торопи́ть; sich - торопи́ться, по-; спѣши́ть; поспѣшáть, -ши́ть.

Beei'nträchtigen, *va.* наноси́ть, нанéсть комý вредъ, ущéрбъ; вреди́ть, по- комý; Jmds. Interesse - дѣйствовать въ ущéрбъ интерéса; **Beei'nträchtiger**, *m. I.* понéсшій какóй-либо вредъ, убы́токъ; (in seinem Rechte) лишённый прáва; **-tigung**, *f.* 2. нанесéніе ущéрба;

вредъ; нарушéніе; убы́токъ; у-щéрбъ; оби́да; притѣснéніе.
Beei'sen, *va.* покрыва́ть льдомъ; s. a. Beschla'gen (Pferde); **Beei'set**, *pp.* u. *a.* покры́тый льдомъ.
Bee'lzebub, *m. I. Bibl.* Вельзеву́лъ; *Ng.* ква́та бѣлобрю́хая; вельзеву́лъ.
Bee'nden, **Bee'ndigen**, *va.* конча́ть, -чить; ока́нчивать, око́нчить; приводи́ть, -вéсть къ концу́; **Bee'ndigung**, *f.* 2. оконча́ніе.
Bee'ngen, *va.* стѣсня́ть, -ни́ть; ограни́чивать, -чить; beengt sein, *быть печа́льнымъ; * быть уны́лымъ; тоскова́ть; унывáть; sehr beengt wohnen жить óчень тѣ́сно; **Bee'ngung**, *f.* 2. стѣснéніе; ограничéніе.
Bee'rben, *va.* (Jmdn.) наслѣ́довать что отъ когó; sie allein beerbt ihn онá еди́нственная егó наслѣ́дница; **Bee'rber**, *m. I.* s. E'rbe.
Bee'rblau, *a.* лазбреваго цвѣ́та; -, *n. I.* лазбревая крáска; **Bee'rblume**, *f.* 2. *Ng.* Малаба́рскія пси́нки.
Bee'rbt, *pp.* u. *a.* имѣ́ющій наслѣ́дниковъ od. дѣтéй; **Bee'rbung**, *f.* 2. s. E'rbschaft. [я́годка.
Bee'rchen, **Bee'rlein**, *n. dim. I.*
Bee'rdigen, *va.* хорони́ть, по-; погреба́ть; **-rdigung**, *f.* 2. погребéніе; пóхороны; **-Bee'rdigungs-**, *a.* погребáльный; похорóнный; **-ngsfei'er**, **-ngsfei'erlichkeit**, *f.* 2. пóхороны; погребáльная церемóнія; **-ngsko'sten**, *n. pl.* издéржки на погребéніе; похорóнныя издéржки; **-ngspla'tz**, *m. I.* (ätze) мѣ́сто погребéнія; кладби́ще; **-ngsta'g**, *m. I.* день погребéнія od. пóхоронъ; **-ngszu'g**, *m. I.* (üge) погребáльное шéствіе; похорóнная процéссія.
Bee're, *f.* 2. *Ng.* я́года; **Bee'ren-**, *a.* я́годный; **Bee'renа'rtig**, *a. Ng.* ягодови́дный; **-ndo'lde**, s. Be'rgange'lika; **-nfö'rmig**, *a.* ягодови́дный; **-nfre'ssend**, *a. Ng.* ягодоя́дный; **-nfru'cht**, *f.* (üchte) я́годы; **-ngesträu'ch**, *n. I.* я́годные кусты́; **-nle'ser**, *m. I.*, **-nle'serin**, *f.* 2. собира́ющій, собира́ющая я́годы; **-nmi'lbe**, *f.* 2. *Ng.* клещъ я́годный; **-nmo'st**, *m. I.* я́годный морсъ; **-nsa'ft**, *m. I.* (äfte) я́годный сокъ; (dicker) я́годникъ; **-nstrau'ch**, *m. I.* (äucher) я́годный кустъ; **-ntra'gend**, *a. Ng.* ягоднóсный; **-nwa'nze**, *f.* 2. *Ng.* я́годный клопъ; **-nwei'n**, *m. I.* нали́вка; **-nzei't**, *f.* 2. порá я́годъ; **Bee'rgrün**, *a.* свѣтлозелёнаго цвѣ́та; -, *n. I.* свѣтлозелёная крáска; **-rhei'de**, *f.* 2., **-rhei'dekraut**, *n. I.* (äuter) *Ng.* вéрескъ я́годный чёрный; **-rmelde**, *f. Ng.* барóвникъ; жмáнда; брóсовая травá; **-rmo'st**, *m. I.* сокъ я́годный; морсъ; **-rraute**, *f. Ng.* рýта льнолíстная; **-rschwamm**, *m. I.* (ämme) *Hlk.* землянíчная сыпь; **-rwein**, *m. I.* нали́вка; **-rwinde**, s. Zau'nwinde; **-rzucker**, s. Lakri'tzensa'ft.
Bee'stmilch, s. Bie'stmilch.
Beet, *n. I.* 3. *Gtn.* гряда́; **Beet-**, **Bee'tchen-**, *a. Gtn.* грядной; гря́дочный; грядкóвый; **Bee'tchen**, *n. dim. I. Gtn.* гря́дка, гря́дочка.
Bee'te, *f.* 2. *Ng.* свёкла; rothe -, *Ng.* крáсная свёкла; крáсная рѣ́па; wilde -, *Ng.* желтокрéнь одноцвѣ́тный; **Bee'ten-**, *a.* свекóльный; **Bee'tenbla'tt**, *n. I.* (ätter) свекóльный листъ; ботвá; **-tensa'lat**, *m. I.* свекóльный салáтъ; **-tensu'ppe**, *f.* 2. *Kk.* свекóльная похлёбка; saure -, *Kk.* борщъ; **Bee'tweise**, *a.* u. *ad. Gtn.* по гряда́мъ; гряда́ми.
Befä'higen, *va.* дава́ть, дать пра́во на что; **Befä'higt**, *pp.* u. *a.* имѣ́ющій пра́во на что; s. a. Fä'hig; **Befä'higung**, *f.* пра́во на что.
Befä'cheln, *va.* опа́хивать.
Befah'l, s. Befeh'len, *va. irr.*
Befah'rbar, *a.* удобопроѣ́зжій; **Befah'ren**, *va. irr.* (befahre, befährt, befuhr, befahren): объѣзжа́ть; ѣзди́ть по чему́; (Gewässer) пла́вать по чему́; *Bw.* осма́тривать, осмотрѣ́ть; развѣ́дывать, -дать; (einen Schacht) *Bw.* опуска́ться, -сти́ться въ ша́хту; (Acker mit Dünger) *Ldw.* вози́ть навóзъ нá поле; унаво́живать, -вози́ть пóле; -, *s. Befü'rchten; -, *n. I.*, **-rung**, *f.* ѣзда́ по чему́; пла́ваніе по чему́; осмóтръ; развѣ́дываніе; **-rungsrau'm**, *m. I.* (äume) *Bw.* простра́нство мéжду рудоотка́точнымъ помóстомъ и потолкóмъ штóльны.
Befä'hrt, s. Befah'ren, *va. irr.*
Befa'llen, *va. irr.* (befalle, befällt, befiel, befallen), *Hlk.* схва́тывать, схвати́ть; пости́гать, -гнуть; von einer Krankheit - werden занемóчь, заболѣ́ть, захворáть; объя́ть; die Furcht befiel ihn, * страхъ пости́гъ егó; страхъ напа́лъ на негó; was befällt dich? что на тебя́ нашлó?
Befa'llgattert, *a. Wpk.*: -tes Thor ворóта съ опу́щенною рѣшéткою.
Befa'ngen sein, *vn. irr.* (bin -, ist -, war -, befangen gewesen): смѣша́ться; приходи́ть, придти́ въ замѣша́тельство; быть рóбкимъ; in Irrthümern - sein заблужда́ться; быть въ заблуждéніи; in grossem Irrthum - sein весьма́ ошиба́ться; быть объя́тымъ чѣмъ; **Befa'ngenheit**, *f.* смущéніе; замѣша́тельство.
Befa'ssen, *va.* трóгать что; дотрóгивать, -трóнуться до чегó; sich womit - занима́ться, -ня́ться чѣмъ; брать, взять что на себя́.
Befeh'den, *va.* напада́ть, -па́сть на когó; идти́ войнóю на когó; sich - враждова́ть другъ прóтивъ друга́; **-hdung**, *f.* 2. нападéніе; обжа́лованіе; враждова́ніе; **-hdungsbrie'f**, s. Feh'debrie'f.
Befeh'l, *m. I.* 3. приказа́ніе; повелѣ́ніе; предписа́ніе; прика́зъ; *Kw.* повѣ́стка; ука́зъ; diese Brigade steht unter seinem -, *Kw.* э́та брига́да подъ егó кома́ндою; онъ кома́ндуетъ э́тою брига́дою; den - übernehmen, *Kw. Sw.* принима́ть, -ня́ть нача́льство od. кома́нду; bis auf weiteren - до дальнѣ́йшаго приказа́нія; ich stehe Ihnen zu - я къ Ва́шимъ услу́гамъ; was steht zu Ihrem -? что прика́жете? что Вамъ угóдно? **Befeh'len**, *va. irr.* (befehle, befiehlt, befahl, befohlen): прика́зывать, -за́ть; (vorschreiben) предпи́сывать, -са́ть; (gebieten) повелѣва́ть, -лѣ́ть; велѣ́ть; wie Sie -, * какъ прика́жете; какъ Вамъ угóдно; Sie haben darüber zu - Вы мóжете э́тимъ распоряжа́ться od. располага́ть; seine Seele Gott -, *предава́ть, -да́ть, вруча́ть, -чи́ть ду́шу свою́ Бóгу; Gott befohlen! съ Бóгомъ! Богъ съ тобóю! **Befeh'lerisch**, *a.* повели́тельный; **Befeh'ligen**, *va.* кома́ндовать чѣмъ; нача́льствовать надъ чѣмъ; (Heer) *Kw.* предводи́тельствовать вóйскомъ; **Befeh'ls-**, *a.* повели́тельный; **Befeh'lsausrichter**, *m. I.* исполни́тель приказа́ній (предписа́ній); **-lsbrief**, *m. I.* 3. именнóе повелѣ́ніе; (Befehlszettel) повѣ́стка; **-lsflagge**, *f.* 2. *Kw. Sw.* командóрскій флагъ; **-lsform**, *f.* 2. *Spl.* (Imperativ) повели́тельное наклонéніе; **-lshaber**, *m. I.* нача́льникъ; предводи́тель; **-lshaberisch**, s. Befeh'lerisch; **-lshaberschaft**, *f.* нача́льство; **-lshabersta'b**, *m. I.* (äbe) *Kw.* нача́льническій жезлъ; (Stab eines Anführers) предводи́тельскій жезлъ; **-lshaberste'lle**, *f.* 2. нача́льство; предводи́тельство; **-lsschreiben**, *n. I.* предписа́ніе; **-lswei'se**, *ad.* повели́тельно; въ ви́дѣ приказа́нія; -, *f.* 2. s. Befeh'lsform; **-lswidrig**, *a.* вопреки́ приказа́нію od. предписа́нію; **-lswimpel**, *m. I. Sw.* флагма́нскій вы́мпелъ; **-lswort**, *n. I.* (örter) *Spl.* повели́тельное слóво; **-lszettel**, *m. I.* повѣ́стка.
Befei'len, *va.* опи́ливать, -ли́ть.
Befei'nden, *va.* враждова́ть комý; враждéбствовать комý.
Befe'stigen, *va.* укрѣпля́ть, -пи́ть; (an etw.) прикрѣпля́ть; (Bündniss) *утвержда́ть, утверди́ть; **Befe'stigung**, *f.* 2. крѣплéніе; при-; укрѣплéніе; утверждéніе; **-ngsa'rbeit**, *f.* 2. *Kw.* крѣпостна́я рабóта; **-ngsku'nst**, *f.* (ünste) *Kw.* s. Fortifica'tio'n; **-ngsmaxi'me**, *f.* 2. пра́вило фортифика́ціи; **-ngsmi'ttel**, *n. I.* срéдство укрѣплéнія; **-ngspla'n**, *m. I.* (äne) планъ укрѣплéнія; **-ngswe'rk**, *n. I.* укрѣплéніе; **-ngswesen**, *n. I.* фортифика́ція; auf das - bezüglich фортификаціóнный.
Befeu'chten, *va.* мочи́ть; сма́чивать, смочи́ть; помочи́ть; увла́живать, -жить; (mit Thränen) ороша́ть, ороси́ть.
Befie'dern, *va.* оперя́ть, -ри́ть; покрыва́ть, -кры́ть пéрьями; sich - оперя́ться, -ри́ться; **Befie'dert**, *pp.* u. *a.* оперéнный; вокры́тый пéрьями; Huhn mit befiederten Ohren, *Ng.* уша́тка; **-rung**, *f.* оперéніе.
Befieh'lt, s. Befe'hlen, *va. irr.*
Befi'nden, *va. irr.* (befinde, befand, befunden): находи́ть, найти́ что, признава́ть, призна́ть чѣмъ; усма́тривать, усмотрѣ́ть; für gut - благоразсужда́ть, -суди́ть; за-; одобря́ть, -ри́ть; sich -, *vr. irr.* (*h.*) находи́ться; быть; пребыва́ть; пожива́ть; sich wohl - быть здорóву; wie - Sie sich? какъ Вы пожива́ете? каковó пожива́ете? -, *n. I.* призна́ніе; усмотрѣ́ніе; (Gesundheitszustand) здорóвье; состоя́ніе здорóвья; wie ist Ihr -? каковó Ва́ше здорóвье? какъ Вы пожива́ете? nach - по усмотрѣ́нію; **-ndlich**, *a.* находя́щійся.
Befi'rnissen, *va. Mal.* оли́фить, про-; покрыва́ть, -кры́ть оли́фою; лакирова́ть; -, *n. I.* оли́феніе; покрыва́ніе оли́фою, лáкомъ; лакирóвка.
Befle'chten, *va. irr.* (beflechte, beflicht, beflocht, beflochten): оплета́ть, оплéсть.
Befle'cken, *va.* запя́тнывать, -на́ть; мара́ть; зама́рывать, -ра́ть; пач

кать; запáчкивать, -кать; *опорóчивать, -чить; (entehren) обезслáвливать, -вить; seine Hände durch Blut -, *обагрять, -рить; осквернять, -нить; Stiefel, Schuhe - починять, -нить; -, *n. I.*, **Befle'ckung**, *f.* 2. запятнáніе; замáрываніе; запáчкиваніе; закáпываніе; обагрéніе; оскверненіе; починка.

Beflei'ssen, Beflei'ssigen (sich), *vr.* (befleisse, befliss, beflissen): старáться о чёмъ; рéвностно занимáться чѣмъ; упражняться въ чёмъ; **Beflei'ssigung**, *f.* старáніе.

Befli'cken, *va.* обшивáть, обшить заплáтками.

Befliegen, *va. irr.* (befliege, beflog, beflogen): (Ort) облетáть, -тѣть; der Vogel ist beflogen, *Jäg.* птица начинáетъ летáть; der Schlag ist -, *Fw.* пáростникъ проявляется.

Beflie'ssen, *va. irr.* (befliesse, befloss, beflossen): обтекáть, -тéчь; омывáть, омыть.

Befli'ssen, *pp.* u. *a.* (v. Beflei'ssen, *vn. irr.*): (einer Kunst etc.) упражняющійся въ чёмъ; старáющійся о чёмъ; der Medicin - обучáющійся медицинѣ; студéнтъ медицины; **-nheit**, *f.* старáніе; рачéніе; радѣніе.

Befli'ttern, *va.* украшáть, украсить блёстками.

Beflo'ren, *va.* покрывáть, -крыть флёромъ.

Beflü'geln, *va.* окрылять, -лить; снабжáть, снабдить крыльями; (den Geist) *воскрылять, воскрылить; (beschleunigen) *ускорять, -рить; **Beflü'gelt**, *pp.* u. *a.* окрылéнный; снабжéнный крыльями; **-gelung**, *f.* окрылéніе; ускорéніе; удвоéніе.

Befoh'len, *pp.* u. *a.* v. Befeh'len, *va. irr.*, s. d.

Befo'lgen, *va.* слѣдовать, послѣдовать кому; (Willen, Vorschrift, Befehl) исполнять, -нить; соблюдáть, -блюсти; **-lgung**, *f.* слѣдованіе; по-; исполнéніе; поступлéніе по чему; соблюдéніе.

Befö'rderer, *m. I.* покровитель; ревнитель; споспѣшéствователь; (Absender) *H.* отсыльщикъ; **-rderlich**, *a.* споспѣшéствующій; спосóбствующій; (günstig) благопріятный; (nützlich) полéзный; **Befö'rdern**, *va.* отсылáть, отослáть; (Waaren etc.) отправлять, -вить; доставлять, -вить; (begünstigen) покровительствовать чему; споспѣшéствовать; (beschleunigen) ускорять, ускорить; производить (въ чинъ); (zu höherem Range) повышáть, повысить чѣмъ; **-rderung**, *f.* 2. отсылка; отправлéніе; доставлéніе; покровительство; поощрéніе; споспѣшéствованіе; способствованіе; ускорéніе; вспомоществовáніе; произвóдство въ чинъ; повышéніе чиномъ; возведéніе; **-ngsa'lter**, s. Die'nstalter; **-ngsgebüh'r**, *f.* 2., **-ngsko'sten**, *n. pl. H.* плáта за отправлéніе товáровъ; *Sw.* фрахтъ; **-ngsmi'ttel**, *n. I.* ускорительное срéдство; вспомогáтельное срéдство; **-ngstermi'n**, *m. I.* закóнный срокъ для повышéнія чиномъ.

Befra'chten, *va.* грузить; нагружáть, -грузить; **-chter**, *m. I.* нагрузчикъ; **-chtung**, *f.* 2. нагруживаніе; нагрузка; (Fracht selbst) грузъ; кладь.

Befra'gen, *va.* (um, wegen, nach etw.) спрáшивать, спросить когó о чёмъ; освѣдомляться, -миться у когó о чёмъ; *Rw.* допрáшивать, -просить когó; Jmdn. um Rath -, sich bei Jmdm. - просить, спрáшивать, спросить у когó совѣта; совѣтоваться, по- съ кѣмъ; **Befra'gung**, *f.* 2. спрáшиваніе; освѣдомлéніе; спрáвка; разспрáшиваніе; вы-; совѣтованіе съ кѣмъ; *Rw.* допрáшиваніе; допрóсъ; - der Geister заклинáніе духовъ; auf - Jmds. при спрáшиваніи когó; на сдѣланный кому запрóсъ.

Befrei'en, *va.* избавлять, -вить отъ чегó; освобождáть, -бодить; увольнять, увóлить; выкупáть, -пить; выручáть, -чить; Jmdn. aus der Noth - избавлять, -вить когó отъ бѣды; выручáть, -чить когó изъ бѣды; sich - освобождáться, -бодиться отъ; избавляться, -бáвиться отъ; **Befrei'er**, *m. I.* избáвитель; избавитель; освободитель; **Befrei't**, *pp.* u. *a.* освобождéнный; свобóдный; von Abgaben - льгóтный; befreite Reviere, *Bw.* гóрные óкруги, съ котóрыхъ владѣльцы ужé не получáютъ дохóдовъ; befreiter Ort убѣжище; пріютъ; **Befrei'ung**, *f.* 2. освобождéніе; избавлéніе; увольнéніе; выручка; выкупъ; - von Abgaben льгóта; **-ngsbrie'f**, *m. I.* 3. отпускнáя; **-ngsjah'r**, *n. I.* 3. льгóтный годъ; **-ngska'mpf**, *m. I.* (ämpfe), **-ngskrie'g**, *m. I.* 3. войнá за независимость; **-ngsu'rtheil**, *Rw.* s. Entbi'ndungsu'rtheil.

Befre'mden, *va.* удивлять, -вить; поражáть, -разить; казáться, показáться стрáннымъ; dieses darf nicht - этому не должнó удивляться; dieses kann nicht - этому нечегó удивляться; это не удивительно; sich etw. - lassen дивиться чему; удивляться, -виться чему; -, *n. I.*, **Befre'mdung**, *f.* удивлéніе; **-mdend**, *pp.* u. *a.*, **-mdlich**, *a.* удивительный; (sonderbar) стрáнный.

Befre'ssen, *va. irr.* (befresse, befrisst, befrass, befressen): огрызáть, огрызть; оглáдывать; огладáть.

Befreu'nden, *va.* (Jmdn. womit) сдружить; (näher bekannt machen) сближáть, сблизить; sich - дружиться, по-; заключáть, -чить дружбу; сближáться, сблизиться; **-ndeter**, *m. II.* другъ; пріятель; **-ndung**, *f.* заключéніе дружбы; сдружéніе.

Befrie'digen, *va.* (Gläubiger) удовлетворять, -рить; удовóльствовать; (sich abfinden) раздѣлываться, -латься съ кѣмъ; (bezahlen) заплатить кому; (Neugierde etc.) удовлетворять, -рить чему; (Leidenschaften) угождáть, угодить чему; (Wünsche, Erwartungen) исполнять, -нить; (besänftigen) усмирять, -рить; укрощáть, укротить; **-digend**, *a.* удовлетворительный; **-digung**, *f.* довóльствованіе; у-; удовлетворéніе; (Bezahlung) уплáчиваніе; уплáта; (der Leidenschaften) угождéніе чему; (eines Wunsches) исполнéніе; **-digungsmi'ttel**, *n. I.* срéдство удовлетворéнія.

Befrie'ren, *vn. irr.* (s.) (befriere, befror, befroren): обмерзáть, обмёрзнуть.

Befri'sten, etc. s. Bea'nstanden, etc.

Befroh'nen, *va.* налагáть, -ложить на когó бáрщину.

Befru'chten, *va.* оплодотворять, -рить; (Acker) дѣлать, сдѣлать плодорóднымъ oder плодонóснымъ; **-chtend**, *ppr.* u. *a.* плодотвóрный; **-chtet**, *a.* оплодотворéнный; *Wpk.* съ плодáми; **Befru'chtung**, *f.* 2. оплодотворéніе; опложéніе; geheime - der Pflanzen, *Ng.* тайнобрáчіе; **-ngskana'l**, *m. I.* (äle) *Zk.* s. Mu'tterschei'de; **-ngske'lch**, *m. I.* 3. *Ng.* чáшка; чáшечка; **-ngsröh're**, *f.* 2. *Ng.* пéстикъ; **-ngstheil'le**, *m. pl.*, **-ngswe'rkzeuge**, *n. pl. Zk.* чáсти оплодотворéнія; орудія оплодотворéнія.

Befu'gen, s. Bere'chtigen; **Befu'gniss**, *f. I.* 3. прáво; **Befu'gt**, *pp.* u. *a.* имѣющій прáво; - sein имѣть прáво.

Befüh'len, *va.* ощупывать, -пать; осязáть; (Puls) *Hlk.* щупать; -, *n. I.*, **-lung**, *f.* ощупываніе; осязáніе; щупаніе.

Befu'nd, *m. I.* состояніе; (Zustand) положéніе; (Ergebniss) обстоятельство, оказáвшееся при слѣдствіи (oder при осмóтрѣ); nach - der Umstände смотря по обстоятельствамъ; **Befu'ndberi'cht**, *m. I.* 3. дневнóй рапóртъ, дневнáя записка о состояніи чегó; **-ndschein**, *m. I.* 3. свидѣтельство о состояніи чегó; *Hlk.* судéбно-медицинское свидѣтельство.

Befu'nkelt, *a. Wpk.* усѣянный искрами.

Befu'rchen, *va.* бороздить, избороздить.

Befü'rchten, *va.* боятьзя чегó; опасáться, страшиться чегó; hier ist nichts zu - здѣсь нѣтъ опáсности; es steht zu -, dass etc. должнó опасáться, чтóбы и пр.; **Befü'rchtung**, *f.* 2. страхъ; боязнь; опасéніе.

Befü'rworten, *va.* (etw.) ходáтайствовать о какóмъ-либо дѣлѣ; Jemanden - ходáтайствовать за когó; заступáться за когó; **-rtung**, *f.* 2. ходáтайство; предстáтельство.

Be'fzen, *vn.* (*h.*) *Jäg.* (Füchse) чáвкать.

Beg, *m. I.* (in der Türkei) бекъ (турéцкій санóвникъ).

Bega'ben, *va.* снабжáть, снабдить; одарять, -рить; надѣлять, -лить; **Bega'bt**, *pp.* u. *a.* одарённый; надѣлённый; *даровитый; *спосóбный; **Bega'btheit**, *f.* даровитость; спосóбность; **Bega'bung**, *f.* 2. снабжéніе; одарéніе; надѣлéніе.

Bega'ffen, *va.* разглядывать, -дѣть; осмáтривать; осмотрѣть; смотрѣть на что выпучивъ глазá; **Bega'ffer**, *m. I.* глазунъ; ротозѣй; **Bega'ffung**, *f.* глазѣніе; ротозѣйство.

Begäh'nen, s. A'ngähnen.

Begä'ngniss, *n. I.* 3. справлéніе; прáзднованіе.

Bega'nn, s. Begi'nnen, *va. irr.*

Bega'tten (sich), *vr.* (Thiere) имѣть случку; сходиться, сойтись для приплóда; (Vögel) понимáться; совокупляться, -питься; sich - lassen припускáть, -стить къ себѣ; **Bega'ttung**, *f.* 2. случка; совокуплéніе; **-ttungstrie'b**, *m. I.* половóе побуждéніе; **-ttungszei't**, *f.* 2. (bei

Thiere) вре́мя те́чки; (Vögel) вре́мя совокупле́нія.

Bege'ben, *va. irr.* (begebe, begibt od. begiebt, begab, begeben): *H.* (Wechsel) торгова́ть векселя́ми; продава́ть векселя́; - (sich), *vr.* (*h.*) отправля́ться, -виться въ что; (auf Reisen) от- въ доро́гу; sich nach Hause - уйти́ домо́й; sich zu Jmdm. - идти́, пойти́ къ кому́; (eines Rechtes etc.) отка́зываться, -за́ться отъ чего́; отрека́ться; -ре́чься отъ чего́; (in Gefahr) подверга́ться; -ве́ргнуться чему́; вдава́ться, вда́ться въ что; sich unter Jmds. Schutz - отдава́ться подъ защи́ту (покрови́тельство); (sich zutragen) случа́ться, -чи́ться; приключа́ться, -чи́ться; es hat sich gerade so begeben, wie etc. дѣ́ло то́чно такъ происходи́ло какъ и пр.; **Bege'benheit**, *f.* 2. происше́ствіе; собы́тіе; (Ereigniss) приключе́ніе; **Bege'bniss**, s. Bege'benheit; Erei'gniss; **Bege'bung**, *f.* усту́пка; (eines Wechsels) *H.* прода́жа.

Bege'gnen, *va.* встрѣча́ть, встрѣ́тись кого́, что; сходи́ться, сойти́сь съ кѣмъ, съ чѣмъ; ста́лкиваться, столкну́ться съ чѣмъ; приключа́ться, -чи́ться; (widerfahren) случа́ться, -чи́ться; (vorbeugen) предотвраща́ть, -врати́ть; предупрежда́ть, -упреди́ть; (Jmdn. behandeln) обходи́ться, обойти́сь, обраща́ться съ кѣмъ; sich einander - встрѣча́ться, встрѣ́титься другъ съ дру́гомъ; сходи́ться, сойти́сь; das kann Jedem -, *э́то мо́жетъ со вся́кимъ случи́ться; -, *n. I.*, **Bege'gnung**, *f.* 2. встрѣ́ча; (Vorbeugen) предупрежде́ніе; предотвраще́ніе; (Behandlung) обраще́ніе; обхожде́ніе; **Bege'gniss**, *n. I.* 3. приключе́ніе; (Fall) слу́чай; **Bege'gnungsfe'st**, *n. I.* 3. *Kg.* Срѣте́ніе Госпо́дне.

Bege'hen, *va. irr.* (begehe, beging, begangen): обходи́ть, обойти́; осма́тривать, осмотрѣ́ть; (Fest) пра́здновать; справля́ть, -вить; (thun, verüben) дѣ́лать, сдѣ́лать, учиня́ть, -ни́ть; соверша́ть, -ши́ть; Fehler - ошиба́ться, -би́ться; дѣ́лать, сдѣ́лать оши́бку; впада́ть, впа́сть въ оши́бку; Dummheiten - надѣ́лать глу́постей; (Diebstahl) красть, укра́сть; учиня́ть, -ни́ть кра́жу; (Betrug) обма́нывать, -ну́ть; (Sünde) грѣши́ть; согрѣша́ть, -ши́ть; по-; begangene Sünde содѣ́янный грѣхъ; begangenes Verbrechen содѣ́янное, учине́нное преступле́ніе; -, *n. I.*, **Bege'hung**, *f.* обхо́дъ; осмо́тръ; пра́зднованіе; справле́ніе.

Begeh'r, *m. I.* тре́бованіе; домога́тельство; про́сьба; жела́ніе; was ist Ihr - ? что Вамъ уго́дно? чего́ Вы жела́ете? **Begeh'ren**, *va.* тре́бовать, по-; домога́ться, добива́ться чего́; проси́ть; (wünschen) жела́ть, по-; (Waaren) тре́бовать; иска́ть; Jmds. Tochter zur Ehe - проси́ть руки́ чьей до́чери; сва́таться на чьей до́чери, -, *n. I.* тре́бованіе; **Begeh'renswe'rth**, -**nswü'rdig**, *a.* жела́емый; вожделѣ́нный; **Begeh'rlich**, *a.* жа́дный; а́лчный; ненасы́тный; -**lichkeit**, *f.* жа́дность; а́лчность; ненасы́тность; **Begeh'rung**, *f.* s. Begeh'ren, *n.*; -**ngskra'ft**, *f.* спосо́бность хотѣ́нія od. жела́нія; -**ngssü'nde**, *f.* 2. грѣхъ вожделѣ́нія; -**ngstrie'b**, *m. I.* 3. по́хоть; побужде́ніе похотли́вое; -**ngsvermö'gen**, *n. I.* s. Begeh'rungskra'ft.

Bege'hung, *f.* (eines Festes) пра́зднованіе; s. a. Bege'hen, *n.*; **Bege'hungssü'nde**, *f.* 2. *Kg.* содѣ́янный грѣхъ.

Begei'fern, *va.* заслю́нивать, -нить; *оклеве́тывать, -та́ть; **Begei'ferung**, *f.* заслюне́ніе; *оклевета́ніе.

Begei'stern, *va.* (beseelen) одушевля́ть, -ви́ть; (eingeben) вдохновля́ть, -ви́ть; (entzücken) восхища́ть, -хити́ть; **Begei'stert**, *pp.* u. *a.* вдохнове́нный; (beseelt) одушевле́нный; (entzückt) восхищённый; - sein быть въ восто́ргѣ od. въ восхище́ніи; - werden приходи́ть, придти́ въ восто́ргъ; **Begei'sterung**, *f.* вдохнове́ніе; (Beseelung) одушевле́ніе; воодушевле́ніе; (Entzücken) восто́ргъ; восхище́ніе; -**ngsque'll**, s. Di'chterbo'rn; -**ngsvo'll**, *a.* испо́лненный вдохнове́нія; (entzückt) по́лный восто́рга.

Begie'r, **Begie'rde**, *f.* 2. жела́ніе, пожела́ніе чего́; стра́стное жела́ніе; неумѣ́ренное жела́ніе; вожделѣ́ніе; (Habsucht) жа́дность; жа́жда; а́лчность; жа́дность къ чему́; seinen Begierden den Zügel schiessen lassen, *предава́ться, -да́ться страстя́мъ; **Begie'rig**, *a.* (wonach) жа́дный къ чему́; жа́ждущій чего́; па́дкій на что; любопы́тный; - nach etwas trachten всѣми си́лами домога́ться чего́, стара́ться о чёмъ; ich bin sehr - zu wissen etc. мнѣ хо́чется знать и пр.

Begie'ssen, *va. irr.* (begiesse, begoss, begossen): полива́ть, -ли́ть; (rund um) облива́ть, -ли́ть; sich - облива́ться, -ли́ться; ока́чиваться, окати́ться; sich die Nase -, **вы́пить ли́шнее; *напи́ться до́пьяна; наклю́каться; -, *n.*, -**ssung**, *f.* 2. полива́ніе; об-; полива́; ока́чиваніе.

Begi'nn, *m. I.* нача́ло; зачи́нъ; **Begi'nnen**, *va. irr.* (beginne, begann, begonnen): начина́ть, -ча́ть; за-; предпринима́ть, -ня́ть; приступа́ть, -пи́ть къ чему́; seine Wirksamkeit - начина́ть, -ча́ть дѣ́йствовать; den Kampf - вступа́ть, -пи́ть въ бой; начина́ть, -ча́ть сраже́ніе; frisch begonnen ist halb gewonnen, *начи́нъ дѣ́ло кра́ситъ; -, *vn. irr.* (*h.*) начина́ться, -ча́гься; (heranrücken) наступа́ть, -пи́ть; -, *n. I.* нача́ло; зача́тіе; зачи́нъ; (Unternehmen) предпріня́тіе; откры́тіе.

Begi'psen, **Begy'psen**, s. Gi'psen.

Begi'ttern, s. Vergi'ttern.

Begla'sen, s. Vergla'sen.

Beglau'bigen, *va.* свидѣ́тельствовать, за-; *Rw.* скрѣпля́ть, -пи́ть; (eidlich) утвержда́ть, утверди́ть кля́твою; eine Person - уполномо́чивать, -чить кого́; Jmds. Unterschrift - удостовѣря́ть, -рить по́длинность чьей по́дписи; sich - (sich legitimiren) предъявля́ть своё полномо́чіе, и пр.; **Beglau'biger**, *m. I.* скрѣпля́ющій; **Beglau'bigt**, *pp.* u. *a.* *Rw.* скрѣплённый; завѣ́ренный; засвидѣтельствованный; beglaubigte Person повѣ́ренный; beglaubigter Gesandter, *Stw.* уполномо́ченный посла́нникъ; beglaubigte Urkunde скрѣплённая за́пись; докуме́нтъ; **Beglau'bigung**, *f.* 2. скрѣ́па; скрѣпле́ніе; завѣ́реніе; засвидѣ́тельствованіе; zur - dessen unterzeichne ich etc. въ увѣ́реніе (od. въ удостовѣ́реніе) чего́ и подпису́юсь и пр.; **Beglau'bigungs-**, *a.* вѣри́тельный; -**ngsa'mt**, *n. I.* (ämter) конто́ра нота́ріуса; -**ngsbrie'f**, *m. I.* 3. s. Beglau'bigungsschrei'ben; -**ngsei'd**, *m. I.* 3. прися́га въ подтвержде́ніе чего́; утвержде́ніе чего́ прися́гою; -**ngsschei'n**, *m. I.* 3. s. Attesta't; -**ngsschrei'ben**, *n. I.* довѣ́ренность; вѣ́рющее письмо́; довѣри́тельный актъ; *Stw.* вѣри́тельная od. кредити́вная гра́мота; кредити́въ.

Beglei'ten, *va.* провожа́ть, -води́ть; (mitreisen) сопу́тствовать кому́; сопровожда́ть кого́; (zum Schutz) конвои́ровать; конвоева́ть; *Tk.* акомпани́ровать, поды́грывать, подпѣва́ть; **Beglei'ter**, *m. I.* провожа́тый; провожа́ющій; (Reisegefährte) спу́тникъ; това́рищъ; (Gesellschafter) сотова́рищъ; -**terin**, *f.* 2. провожа́тая; спу́тница; **Beglei't-schein**, *m. I.* 3. тамо́женный видъ на про́пускъ това́ровъ; -**tschreiben**, *n. I.* *Rw.* отноше́ніе; откры́тый прика́зъ; **Beglei'tung**, *f.* 2. провожа́ніе; про́воды; сопу́тствованіе; сопровожде́ніе; конво́й; приложе́ніе; *Tk.* акомпанеме́нтъ; поды́гриваніе; подпѣва́ніе; (Begleiter) провожа́тые; in - въ сопровожде́ніи; -**ngsschi'ff**, *n. I.* 3. *Sw.* конво́йный кора́бль; -**ngsze'ttel**, *m. I.* накладна́я.

Beglie'dert, *a.* *Wpk.* разноцвѣ́тный; *Mal.* съ чле́нами (у ту́ловища); gut - хорошо́ сложённый; -**derung**, *f.* присоедине́ніе чле́новъ къ ту́ловищу.

Beglü'cken, *va.* счастли́вить, осчастли́вить; дѣ́лать, сдѣ́лать счастли́вымъ; **Beglü'cker**, *m. I.* благодѣ́тель; вино́вникъ сча́стья; **Beglü'ckseligen**, s. Beglü'cken; **Beglü'ckt**, *pp.* u. *a.* осчастли́вленный; **Beglü'ckung**, *f.* осчастли́вленіе; **Beglü'ckwünschen**, *va.* поздравля́ть, -вить (кого́ съ чѣмъ); -**schung**, *f.* 2. поздравле́ніе; -**schungsschrei'ben**, *n. I.* поздрави́тельное письмо́.

Begna'den, **Begna'digen**, *va.* проща́ть, прости́ть; ми́ловать, по-; дарова́ть жизнь; Jmdn. womit - жа́ловать, по- кому́ что; **Begna'digung**, *f.* 2. поми́лованіе; проще́ніе; -**ngsau'sschuss**, *m. I.* (üsse) коми́тетъ для испроше́нія поми́лованія престу́пниковъ; -**ngsbrie'f**, *m. I.* 3. Всеми́лостивѣйшая гра́мота; -**ngsgesu'ch**, *n. I.* 3. про́сьба о поми́лованіи; -**ngsre'cht**, *n. I.* 3. пра́во проще́нія престу́пниковъ; -**ngsuka's**, *m. I.* 3. ука́зъ о проще́ніи; манифе́стъ; **Begna'dung**, s. Begna'digung.

Begnü'gen (sich), *vr.* (womit) дово́льствоваться, od. удово́льствоваться чѣмъ; быть дово́льну чѣмъ; ограни́чиваться чѣмъ; **Begnü'glich**, Begnü'gsam, etc. s. Genü'gsam, etc.

Bego'nnen, *pp.* u. *a.* v. Begi'nnen, *va. irr.*, s. d.

Begra'ben, *va. irr.* (begrabe, begräbt, begrub, begraben): погреба́ть, -гребсти́; хорони́ть, по-; про-

давáть, -дáть землѣ; wo liegt er begraben? гдѣ онъ похоронёнъ? unter den Büchern - зарылся въ книгахъ; sich in Einsamkeit - заключáться, -чи́ться въ уединéнie; da liegt der Hund -, * въ томь-то и дѣло; * въ томъ-то и бѣдá; unter Bücher begraben, * зары́тый въ кни́гахъ; sich in etw. -, * s. Vertie'fen (sich); -, *n. I.*, **Begra'bung,** *f.* 2. погребéнie.

Begrä'bniss, *n. I.* 3. погребéнie; пóхороны; (Platz) кладби́ще; (Grabhügel) моги́ла; **Begrä'bniss-,** *a.* похорóнный; **-ssfeier, -ssfei'erlichkeit,** *f.* 2. пóхороны; (Todtenamt) *Kg.* отпѣвáнie и пóхороны; **-ssgebräu'che,** *m. pl.* похорóнные обы́чаи; **-ssgebüh'r,** *f.* 2., **-ssge'ld,** *n. f.* (lder), **-ssko'sten,** *m. pl.* похорóнныя дéньги; издéржки на погребéнie; **-sslie'd,** *n. I.* (der) погребáльная пѣснь; **-ssmahl,** *n. I.* (ähler) обѣдъ похорóнный; поми́нки; угощéнie при поминáнiи усóпшаго; **-ssplatz,** *m. I.* (ätze) мѣсто погребéнiя; (Friedhof) кладби́ще; **-ssre'de,** s. Lei'chenre'de; **-sstag,** *m. I.* 3. день похорóнъ.

Begrä'nzen, s. Begre'nzen.

Begra'sen, *va.* покрывáть, -кры́ть травóю; eine Wiese - поѣдáть, -ѣсть травý на лугý; sich - поростáть, -рости́ травóю.

Begrei'fen, *va. irr.* (begreife, begriff, begriffen): щýпать; ощýпывать, -пать; (betasten) дотрóгиваться, -трóнуться до -; прикасáться; прикоснýться къ -; (umfassen) обхвáтывать, -ти́ть; обнимáть, -нять; (einsehen, verstehen) разумѣть; постигáть, -сти́чь; понимáть, -нять; in sich -, begriffen sein заключáть, -чи́ть въ себѣ; (enthalten) содержáть въ себѣ; обнимáть, -нять; mit begriffen включáя; со включéнiемъ чегó; вмѣстѣ съ чѣмъ; begriffen sein быть зáнятымъ чѣмъ; занимáться чѣмъ; auf der Reise -быть въ дорóгѣ; in etw. mit begriffen sein содержáться, od. заключáться въ чёмъ; sie ist in der Arbeit begriffen онá сиди́тъ за рабóтою; ich war im Ausgehen begriffen я тóлько-что хотѣлъ вы́дти; -, *n. I.*, **Begrei'fung,** *f.* 2. ощýпыванie; (Einsehen) * понимáнie; **Begrei'flich,** *a.* понятный; постижи́мый; Jmdm. etw. - machen растолкóвывать, -ковáть; вразумля́ть, -ми́ть когó; давáть, дать комý я́сное поня́тie о чёмъ; **-flicherweise,** *ad.* разумѣется; конéчно; **-flichkeit,** *f.* удобопоня́тность; постижи́мость; (Deutlichkeit) я́сность; **-fungskra'ft,** *f.* (äfte) поня́тливость.

Begre'nzen, Begrä'nzen, *va.* ограни́чивать, -чить; проводи́ть, -вести́ грани́цы; обмежёвывать, -жевáть; (Schranken setzen) полагáть, -ложи́ть предѣлы; begrenzter Verstand, * ограни́ченный умъ; **Begre'nztheit,** *f.* ограни́ченность; **Begre'nzung,** *f.* 2. ограни́ченie; грани́ца.

Begri'ff, *m. I.* 3. содержáнie; поня́тie; allgemeiner - óбщее поня́тie; идéя; im - sein, stehen быть готóву, намѣрену; собирáться; er ist, steht im - abzureisen онъ отъѣзжáетъ; онъ ужé хóчетъ ѣхать; ich war eben im - zu dir zu kommen я тóлько-что собирáлся (od. хотѣлъ идти́) къ тебѣ; **Begri'ffen,** *pp.* u. *a.* v. Begrei'fen, *va. irr.*, s. d.; **Begri'ffsangabe, -ffsbesti'mmung, -ffsdefinitio'n,** *f.* 2. *Philos.* опредѣлéнie поня́тiя; **-ffsfähig,** *a.* спосóбный къ воспрiи́мчивости поня́тiй; **-ffskraft,** *f.* (äfte) поня́тливость; **-ffslehre,** *f.* 2. разсуждéнie (od. учéнie) объ идéяхъ; идеолóгiя; **-ffsmässig,** *a.* соотвѣтственно поня́тiямъ; **-ffsscheidung,** *f. Philos.* отвлечéнность поня́тiй; **-ffswort,** *n. I.* (örter) и́мя; знаменáтельная часть рѣчи.

Begrü'nden, *va.* оснóвывать, основáть; (feststellen) установля́ть, -ви́ть; утверждáть, утверди́ть; (beweisen) докáзывать, -зáть; приводи́ть, -вéсть причи́ны; begründend докáзывающiй; подтверждáющiй; **Begrü'nder,** *m. I.* основáтель; **-nderin,** *f.* 2. основáтельница; **Begrü'ndung,** *f.* 2. (Grund) основáнie; основáтельность; (Feststellung) утверждéнie; установлéнie; (Beweis) доказáтельство.

Begrü'nen, *vn.* (*h.*), - (sich) *vr.* позеленѣть; **Begrü'nt,** *a.* покры́тый зéленью; позеленѣлый.

Begrü'ssen, *va.* привѣтствовать; встрѣчáть, встрѣтить (привѣтными словáми); das Handwerk -, * искáть гостепрiи́мства (у людéй одинáковаго сослóвiя); sich gegenseitig - клáняться, поклони́ться другъ дрýгу; **Begrü'ssung,** *f.* 2. привѣтствie; поклóнъ; nach gegenseitiger - привѣтствовавъ другъ дрýга; **-ssungsschu'ss,** *m. I.* (üsse) привѣтственный вы́стрѣлъ; салю́тъ.

Begu'cken, Begu'ken, s. Betra'chten.

Begü'nstigen, *va.* благопрiя́тствовать комý; (befördern) споспѣшéствовать, покрови́тельствовать комý; **-nstiger,** *m. I.* покрови́тель; (Förderer) споспѣшéствователь; споспѣшникъ; *Rw.* посóбникъ преступлéнiя; **Begü'nstigung,** *f.* 2. покрови́тельство; споспѣшéствованie; (Vorzug) преимýщество; ми́лость.

Begü'rten, *va.* опоя́сывать.

Begu'tachten, *va.* (etw.) выскáзывать, -сказать своё мнѣнie о чёмъ; -, *n. I.*, **Begu'tachtung,** *f.* 2. мнѣнie; обсуждéнie.

Begü'tigen, *va.* усмиря́ть; усмири́ть.

Begü'tern, *va.* обогащáть, обогати́ть; **Begü'tert,** *pp.* u. *a.* зажи́точный; - werden обогащáться, обогати́ться; сдѣлаться богáтымъ.

Behaa'ren (sich), *vr.* покрывáться, -кры́ться волосáми; **Behaa'rt,** *pp.* u. *a.* покры́тый, обрóсшiй волосáми; (haarig) волосáтый.

Behä'big, *a.* удóбный; прiя́тный; **Behä'bigkeit,** *f.* удóбство; удовóльствie.

Beha'cken, *va.* (mit Beil, Axt) обрубáть, -би́ть; (mit Hacke) *Gtn. Ldw.* окáпывать, окопáть; (behauen) обтёсывать, -сáть; -, *n. I.*, **-ckung,** *f.* обрубáнie; окáпыванie; взрыхлéнie; обтёсыванie; обтёска.

Beha'ften, *va.* обременя́ть, -ни́ть; **Beha'ftet,** *pp.* u. *a. Hlk.* одержи́мый чѣмъ; (mit Lastern) прéданный чемý; mit Vorurtheilen - испóлненный предразсýдковъ; **Beha'ftung,** *f. Rw.* запрещéнie на что; наложéнie запрещéнiя на что, на когó.

Beha'geln, *va.* покрывáть, -кры́ть грáдомъ.

Beha'gen, *vn.* (*h.*) нрáвиться; es behagt mir мнѣ нрáвится; мнѣ прiя́тно; мнѣ лю́бо; мнѣ понутрý; мнѣ по нрáву; мнѣ удóбно; мнѣ ую́тно; es will ihm hier nicht recht - емý здѣсь чтó-то не óчень нрáвиться; -, *n. I.* прiя́тность; удовóльствie; - woran finden находи́ть, найти́ удовóльствie въ чёмъ; **Beha'glich,** *a.* прiя́тный; покóйный; ую́тный; es war ihm - онъ былъ вéселъ; mir ist nicht recht - zu Muthe я не óчень здорóвъ; **-lichkeit,** *f.* прiя́тность; удóбство; ую́тность.

Beha'kt, *a. Wpk.*: behaktes Kreuz крестъ съ крючкáми на концáхъ.

Beha'lsbandet, *a. Wpk.* имѣющiй ошéйникъ; съ ошéйникомъ; **Beha'lset,** *a. Wpk.* съ шéею другáго цвѣта.

Beha'lt, *m. I.* изъя́тie; im - bleiben оставáться, остáться; **Beha'ltbar,** *a.* лéгко удéрживаемый въ пáмяти; **Beha'lten,** *va. irr.* (behalte, behält, behielt, behalten): оставля́ть, -вить у себя́; удéрживать, -жáть у себя́; продéрживать, -жáть; (nicht abgeben) не отдавáть, -дáть; (nicht lassen) не отставáть, -стáть отъ чегó; (die Oberhand) одéрживать, -жáть; Recht - оставáться, остáться прáвымъ; etw. im Gedächtniss - сохраня́ть, -ни́ть въ пáмяти; пóмнить; не забывáть, -бы́ть; etw. für sich - оставля́ть, -вить (od. удéрживать, -жáть) что для себя́; bei sich - умáлчивать, умолчáть о чёмъ хрáни́ть, сохраня́ть, -ни́ть.

Behä'lter, *m. I.*, **Behä'ltniss,** *n. I.* 3. храни́лище; вмѣсти́лище; (für Speisen) чулáнъ; (Kasten) сундýкъ.

Beha'ndeln, *va.* занимáться, -ня́ться чѣмъ; обрабóтывать, -тать; обдѣлывать, -лать; (gelehrten Stoff) говори́ть, толковáть о чёмъ; (Wissenschaft) излагáть, изложи́ть; (Waaren) стóрговать; (Kranke) пóльзовать, лечи́ть; (Krankheiten) *Hlk.* лечи́ть; Jmdn. - обходи́ться, обойти́сь, поступáть, поступи́ть съ кѣмъ.

Behä'ndigen, s. Ei'nhändigen.

Beha'ndlung, *f.* обрабóтыванie; обдѣлыванie; трактовáнie; толковáнie; разсуждéнie; изложéнie; обхождéнie; обращéнie; *Hlk.* пóльзованie; лечéнie; **-ngsa'rt, -ngswei'se,** *f.* 2. спóсобъ обрабóтыванiя; *Hlk.* óбразъ, спóсобъ лечéнiя; (einer Wissenschaft) спóсобъ изложéнiя.

Beha'ng, *m. I.* (änge), **Behä'nge,** *n. I.* (Ohren der Hunde) дли́нныя ýши; (Tapeten) обóи; **Behä'ngen,** *va. irr.* (behänge, behing, behangen): обвѣшивать, -шать; Hunde - привя́зывать, -зáть собáкъ на свóру; свóрить собáкъ; sich - (mit Schmucksachen) обвѣшиваться, -шаться чѣмъ; украшáться, укрáситься чѣмъ; **Behä'ngsel,** *n. I.* висýлька; вися́лька.

Beha'rken, *va. Gtn.* равня́ть, сравня́ть грáблями.

Beha'rnischen, *va.* надѣвáть, надѣть лáты на когó; sich - на- на себя́ лáты.

Beha'rren, *vn.* (*h.*) быть постоя́нну; не измѣня́ться, -ни́ться; (auf etw.)

наста́ивать, -стоя́ть въ, на чёмъ, остава́ться при чёмъ; (nicht nachgeben) не отстава́ть отъ чего́; не уступа́ть, -пи́ть въ чёмъ; er beharrt bei seiner früheren Lebensweise онъ живётъ по пре́жнему (od. по ста́рому); онъ не измѣня́етъ о́браза жи́зни свое́й; er beharrt darauf, es zu thun онъ непремѣ́нно хо́четъ э́то сдѣ́лать; -, *n. I.* твёрдое пребыва́ніе; твёрдость; насто́йчивость (въ чёмъ); **Beha'rrlich**, *a.* твёрдый; постоя́нный; насто́йчивый; (unablässig) неосла́бный; (geduldig) терпѣли́вый; **-rrlichkeit**, *f.* 2. твёрдость; постоя́нство; насто́йчивость; неосла́бность; (bei seinem Vorhaben) сто́йкость; усто́йчивость; (Geduld) терпѣ́ніе; **Beha'rrung**, *f.* s. Beha'rrlichkeit; **-ngsvermö'gen**, *n. I. Ntl.* сопротивле́ніе; **-ngszu'stand**, *n. I.* неизмѣ́нное пребыва́ніе въ чёмъ; *Mech.* упо́рность; сопротивле́ніе.

Beha'rschen, *vn.* (*s.*): sich -, *vr.* (Wunden) покрыва́ться, -кры́ться коро́ю.

Beha'rzen, *va.* обма́зывать, -зать смоло́ю; осма́ливать, осмоли́ть.

Behau'bt, *a. Wpk.*: behaubter Vogel хи́щная пти́ца въ каблучкѣ́.

Behau'chen, *va.* (etw.) дыша́ть, дуть на что.

Behau'en, *va. irr.* (behaue, behieb, behauen): обтёсывать, -са́ть; glatt - об- на́-чисто; vierkantig - об- четвероуго́льно; обру́сить; (Bäume) обруба́ть, -би́ть су́чья у де́рева; (stutzen) подрѣ́зывать u. подрѣза́ть, подрѣ́зать; (Holz, Klotz, Stein) болва́нить; оболва́нивать, -нить; vierkantig behauener Balken, *Zm.* брусъ; -, *n. I.* тёска; обтёска; обтёсываніе; обру́бливаніе; подрѣ́зываніе.

Behäu'feln, *va. Gtn. Ldw.* ока́пывать, окопа́ть; оку́чивать, -чить.

Behau'pten, *va.* утвержда́ть; ernstlich - увѣря́ть, -рить за- по́длинно; (Würde) подде́рживать, -жа́ть что; (seinen Posten) держа́ться, уде́рживаться, -жа́ться на чёмъ; остава́ться, оста́ться на чёмъ; (Schlachtfeld) *Kw.* уде́рживать, удержа́ть мѣ́сто сраже́нія; (siegen) побѣжда́ть, -бѣди́ть; оде́рживать, -жа́ть побѣ́ду; (Recht) стоя́ть за что; sich - уста́ивать, устоя́ть; уде́рживаться, -жа́ться; er behauptet es steif u. fest онъ бо́жится и клянётся, что э́то пра́вда; **-ptung**, *f.* 2. утвержде́ніе; увѣре́ніе; защище́ніе; подде́рживаніе; удержа́ніе.

Behau'sen, s. Behe'rbergen; **-sung**, *f.* 2. жили́ще; оби́тель; домъ.

Behäu'ten, *va.* покрыва́ть, -кры́ть ко́жею.

Behei'zen, *va.* ота́пливать, отопи́ть; **-zung**, *f.* 2. ота́пливаніе; ото́пка.

Behe'lf, *m. I.* 3. напра́сное извине́ніе; (Ausrede) пуста́я отгово́рка; увёртка; необходи́мое сре́дство.

Behe'lfen (sich), *vr. irr.* (behelfe mich, behilft sich, behalf mich, beholfen): найти́сь; приноравливаться, -рови́ться къ чему́; (sich begnügen) дово́льствоваться чѣмъ; перебива́ться; sich mit Lügen - увёртываться, уверну́ться ло́жью; er ist sehr unbeholfen онъ весьма́ нело́вокъ; **Behe'lflich**, *a. Rw.* подкрѣпля́ющій доказа́тельство; s. a. Behü'lflich.

Behe'lligen, *va.* утружда́ть кого́ чѣмъ; докуча́ть кому́ чѣмъ; (belästigen) обременя́ть, -ни́ть; **-lligung**, *f.* 2. утружде́ніе; обезпокое́ніе.

Behe'lmen, *va.* (Jmdn.) надѣва́ть шлемъ на кого́; **Behe'lmt**, *pp.* u. *a.* съ шле́момъ на головѣ́.

Behemo'th, *m. I. Bibl.* бегемо́тъ; s. a. Flu'sspferd.

Be'hen, **Be'henbau'm**, *m. I.* (äume) *Ng.* пузы́рникъ гла́дкій; смолёвка хлопу́шка.

Behe'nd, **Behe'ndig**, *a.* прово́рный; расторо́пный; ло́вкій; **-ndigkeit**, *f.* прово́рство; расторо́пность; ло́вкость.

Be'hennu'ss, *f.* (üsse) *Ng.* бегéновый орѣ́хъ; орѣ́хъ слаби́тельный; **Be'hennu'ss-**, *a.* бегéновый; **-nnu'ssöl**, *n. I.* бегéновое ма́сло; **Be'henscha'rte**, *f.* s. Be'hen.

Behe'rbergen, *va.* (Jmdn.) дава́ть, дать кому́ у себя́ приста́нище; пріюти́ть кого́ у себя́; держа́ть у себя́; (Reisende) принима́ть, -ня́ть къ себѣ́; (Herberge halten) дава́ть, дать кварти́ру кому́; **-rgung**, *f.* 2. приня́тіе въ домъ.

Behe'rrschen, *va.* владѣ́ть; облада́ть чѣмъ; повелѣва́ть; повелѣ́ть; имѣ́ть въ свое́й вла́сти; госпо́дствовать надъ чѣмъ; терпѣ́ть; переноси́ть, перене́сть; (Leidenschaften) укроща́ть, укроти́ть; (bändigen) обу́здывать, -дать; sich selbst - владѣ́ть собо́ю; sich - lassen позволя́ть владѣ́ть собо́ю; **Behe'rrscher**, *m. I.* владѣ́тель; госпо́динъ; (Lenker u. Regierer) прави́тель; повели́тель; - der Welt влады́ка міра; **-rrschung**, *f.* 2. облада́ніе чѣмъ, надъ кѣмъ; госпо́дствованіе надъ чѣмъ, надъ кѣмъ; перенесе́ніе; укроще́ніе; обу́здываніе; преодолѣ́ніе.

Behe'rzigen, *va.* принима́ть, -ня́ть къ се́рдцу; (erwägen) пр- въ уваже́ніе; пр- въ соображе́ніе; сообража́ть, -образи́ть; Jmds. Rath - - не оставля́ть, -вить чьего́ совѣ́та безъ внима́нія; слу́шать чьи совѣ́ты; **Behe'rzigenswe'rth**, *a.* досто́йный размышле́нія od. уваже́нія; **-rzigung**, *f.* 2. уваже́ніе; соображе́ніе.

Behe'rzt, *a.* неустраши́мый; смѣ́лый; (entschlossen) рѣши́тельный; (verwegen) отва́жный; Jmdn. - machen ободря́ть, -ри́ть кого́; **-rztheit**, *f.* неустраши́мость; смѣ́лость; рѣши́тельность; отва́жность; отва́га; хра́брость.

Behe'xen, *va.* околдо́вывать, околдова́ть; за-; **-xung**, *f.* 2. заколдова́ніе.

Behi'lflich, s. Behü'lflich.

Behi'ndern, s. Hi'ndern.

Beho'beln, *va. Zm. etc.* обстра́гивать, -строга́ть; вы-; о-; behobelte Bretter чи́стыя до́ски; -, *n. I.*, **Beho'belung**, *f.* обстру́жка; вы́стружка.

Beho'lfen, *a.* ло́вкій; **-fenheit**, *f.* ло́вкость.

Beho'lzen (sich), *vr.* (Bäume) пуска́ть, -сти́ть мно́го вѣ́твей; **Behö'lzen**, *va.* (Wald) разводи́ть, -ве́сть; **Beho'lzt**, *a.* вѣтви́стый; (Inseln) обро́сшій, изоби́лующій лѣ́сомъ; **Beho'lzung**, *f.* ру́бка лѣ́са oder дровъ; **-ngsre'cht**, *n. I.* пра́во руби́ть лѣсъ.

Beho'rchen, *va.* подслу́шивать, подслу́шать.

Behö'r, *n.* s. Zu'behö'r; **Behö'rig**, s. Zu'gehö'rig; Gehö'rig.

Behö'rde, *f.* 2. суде́бное мѣ́сто; прису́тственное мѣ́сто; прису́тствіе; (Gerichtsbarkeit) вѣ́домство; судъ; (Obrigkeit) нача́льство; competente - подлежа́щій судъ; **Behö'rden-**, **Behö'rdlich**, *a.* суде́бный; су́дный; **Behö'rdenverfa'ssung**, *f.* 2. *Stw.* судоустро́йство.

Behö'rnt, *a. Wpk.* имѣ́ющій рога́ друга́го цвѣ́та; съ рога́ми друга́го цвѣ́та.

Behu'f, *m. I.* потре́бность; на́добность; zum - для; zu welchem -? для чего́? на что? zu dem - на то; для того́; на сей коне́цъ; zu seinem - для него́; въ его́ по́льзу; zu meinem - для со́бственнаго употребле́нія; **Behu'fig**, s. Erfo'rderlich; **Behu'fs**, *praep.* (mit *Genit.*): ра́ди; для.

Behu'ft, *a.* копы́тный; имѣ́ющій копы́та.

Behü'lflich, **Behi'lflich**, *a.*: - sein быть услу́жливымъ; (helfen) помога́ть, помо́чь; пособля́ть, -би́ть; Jmdm. wozu - sein стара́ться, постара́ться; доста́вить кому́ что; спосо́бствовать кому́ къ достиже́нію чего́.

Behü'ten, *va.* охраня́ть, -ни́ть, предохраня́ть, -ни́ть отъ чего́; behüte der Himmel! behüte Gott! сохрани́ Богъ! изба́ви Богъ! не дай Богъ! **-ter**, *m. I.* храни́тель; охрани́тель; защи́тникъ; **Behü'tung**, *f.* охране́ніе; сохране́ніе.

Behu'tsam, *a.* осторо́жный; осмотри́тельный; **-mkeit**, *f.* осторо́жность; осмотри́тельность.

Bei, *praep.* (mit *Dativ*): у; bei deinem Bruder у твоего́ бра́та; (nebenbei) по́длѣ; во́злѣ; dicht beim Flusse по́длѣ са́мой рѣки́; (in Gegenwart, zur Zeit, zu einem Gegenstande gehörig) при; bei der Krönung при коронова́ніи; bei dem Hause ist ein grosser Garten при до́мѣ большо́й садъ; (in) въ; beim ersten Corps, *Kw.* въ пе́рвомъ ко́рпусѣ; (an) за; Jmdn. bei der Hand führen вести́ кого́ за́ руку; bei den Haaren ziehen таска́ть, тащи́ть за́ волосы; bei Tische за столо́мъ; (in der Nähe von) подъ; Karl XII. wurde bei Poltawa überwunden Карлъ двѣна́дцатый побѣждёнъ подъ Полта́вою; bei Tage днёмъ; bei Nacht но́чью; bei Gott! ей Бо́гу! bei meiner Seele! кляну́сь душёю! bei meiner Ehre! кляну́сь че́стію! че́стію увѣря́ю! bei Strafe подъ опасе́ніемъ наказа́нія; bei Todesstrafe подъ сме́ртною ка́знію; bei Leibe nicht! ра́ди Бо́га! отню́дь не! ich habe kein Geld bei mir у меня́ съ собо́ю де́негъ нѣтъ; со мно́ю де́негъ нѣтъ; ich bin jetzt nicht bei Gelde тепе́рь у меня́ нѣтъ де́негъ; beim Namen nennen называ́ть, -зва́ть по и́мени; nicht bei Verstande sein, *быть не въ ра́зумѣ, не въ умѣ́; er ist schon bei Jahren онъ уже́ въ лѣта́хъ; er ist gut bei Leibe, *онъ доро́денъ; es steht bei dir, *какъ хо́чешь; э́то въ твое́й во́лѣ; bei Weitem nicht гора́здо

Bayerische Staatsbibliothek München

бо́льше; bei Weitem noch nicht so совсѣ́мъ не такъ.

Bei'anker, *m. I. Sw.* ма́лый я́корь; небольшо́й заво́зный я́корь; верпъ.

Bei'beha'lten, *va. irr.* (behalte bei, behält bei, behielt bei, beibehalten): оставля́ть, -вить у себя́; о- при себѣ́; (bewahren) сохраня́ть, сохрани́ть; sein Amt - остава́ться, оста́ться на своёмъ мѣ́стѣ, въ пре́жней до́лжности; **-ltung**, *f.* оставле́ніе у себя́ (od. при себѣ́); сохране́ніе; **-ngsre'cht**, *n. I.* 3. пра́во удержа́нія od. оставле́нія чего́-либо за собо́ю.

Bei'biegen, *va. irr.* (biege bei, bog bei, beigebogen): прилага́ть, -ложи́ть; присовокупля́ть, -пи́ть; beigebogenes Zeugniss прило́женное при семъ свидѣ́тельство.

Bei'binden, *va. irr.* (binde bei, band bei, beigebunden): *Bchb.* приплета́ть, -плести́ къ чему́; два сочине́нія перепле́сть въ оди́нъ переплётъ; (zusammenbinden) привя́зывать, -за́ть что къ други́мъ веща́мъ.

Bei'blatt, *n. I.* (ätter) (einer Zeitung) прибавле́ніе, -ложе́ніе къ газе́тѣ.

Bei'brechend, *a. Bw.*: beibrechende Mineralien вмѣ́стѣ встрѣча́ющіеся минера́лы.

Bei'bringen, *va. irr.* (bringe bei, brachte bei, beigebracht): приноси́ть, -нести́, прине́сть; под-; достава́ть, -ста́ть; (Beweise, Gründe) приводи́ть, -вести́, приве́сть; представля́ть, -вить; предъявля́ть, -ви́ть; Jmdm. etw. - ска́зывать, -за́ть; (einflössen) внуша́ть, -ши́ть; (mittheilen) сообща́ть, сообщи́ть; (Schlag, Stoss) уда́рить кого́; (Wunde) наноси́ть, нанести́ кому́ ра́ну; ра́нить кого́; (Gift) отра́вливать u. -вля́ть, -ви́ть кого́; Jmdm. etw. - научáть, научи́ть кого́ чему́; (falsche, üble Meinung) внуша́ть, -ши́ть кому́ ло́жное (дурно́е) мнѣ́ніе о комъ; **Bei'bringung**, *f.* доставле́ніе; приведе́ніе; представле́ніе; предъявле́ніе; внуше́ніе; сообще́ніе; нанесе́ніе.

Beicht-, *a. Kg.* исповѣдно́й, -ный; **Bei'chtbrief**, *m. I.* 3. разрѣши́тельная гра́мота; **-tbuch**, *n. I.* (ücher) исповѣдна́я кни́га; спи́сокъ бы́вшимъ на и́сповѣди; **Bei'chte**, *f. Kg.* и́споведь; покая́ніе въ грѣха́хъ; (Geständniss) призна́ніе; - hören, *Kg.* исповѣ́дывать, -дать; - sitzen, *Kg.* выслу́шивать, -шать призна́ніе въ грѣха́хъ; - ablegen исповѣ́дываться, -даться; zur - gehen идти́, пойти́ на и́споведь, на духъ; polnische - (im Pfänderspiele), *пода́луй подъ покрыва́ломъ; **Bei'chten**, *va.* u. *vn.* (*h.*) *Kg.* исповѣ́дываться, -даться у кого́; ис- кому́; (Geständniss ablegen) признава́ться, -зна́ться въ чёмъ; **Bei'chter**, *m. I.* исповѣ́дникъ; ка́ющійся въ грѣха́хъ; **Bei'chtermah'nung**, *f.* 2. увѣща́ніе свяще́нника при и́сповѣди; **-chtformel**, *f.* 2. фо́рма и́сповѣди; слова́ отпуще́нія при и́сповѣди; **-chtgänger**, *m. I.* исповѣ́дникъ; **-chtgebe't**, *n. I.* 3. исповѣдна́я моли́тва; **-chtgehei'mniss**, *n. I.* 3. та́йна, откры́тая свяще́ннику при и́сповѣди; **-chtgeld**, *n. I.* (der), **-chtgroschen**, *m. I. Kg.* де́ньги за и́споведь; **-chthandlung**, *f.* 2. исповѣ́дываніе; исповѣ́даніе; **-chtiger**, s. Bei'chtvater; **-tkind**, *n. I.* (der) духо́вное ча́до; **-chtmanua'l**, *n. I.* 3. s. Bei'chtbuch; **-chtrede**, *f.* 2. увѣща́ніе (od. увѣща́тельное сло́во) предъ и́сповѣдью; **-chtregi'ster**, s. Bei'chtbuch; **-chtschein**, *m. I.* 3. церко́вное свидѣ́тельство исповѣдно́е; свидѣ́тельство духовника́ о и́сповѣди; исповѣдно́й видъ; **-chtsiegel**, *n. I.* та́йна и́сповѣди (храни́мая духовнико́мъ); **-chtsohn**, *m. I.* (öhne) духо́вный сынъ; исповѣ́дникъ; **-chtspiegel**, *m. I.* *образцо́вая и́споведь; **-chtstuhl**, *m. I.* (ühle) *Kg.* исповѣ́дная; исповѣ́дальня; **-chttag**, *m. I.* 3. день и́сповѣди; **-chttochter**, *f.* (öchter) духо́вная дочь; исповѣ́дница; **-chtunterricht**, *m. I.* уче́ніе катихи́зиса; **-chtvater**, *m. I.* (ä) духовни́къ; духо́вный оте́цъ; исповѣ́датель; **-chtverschwie'genheit**, *f.* s. Bei'chtsiegel; **-chtzettel**, *m. I.*, **-chtzeu'gniss**, *n. I.* 3. s. Bei'chtschein; **-chtzwang**, *m. I.* принужде́нная и́споведь; принужде́ніе къ и́сповѣди.

Bei'de, *a.* о́ба; (dieser u. jener) тотъ и друго́й; (keiner von beiden) ни тотъ, ни друго́й; никто́ изъ нихъ; keines von beiden ни то, ни друго́е; beides ist gut то и друго́е хорошо́; beides taugt nicht ни то, ни друго́е не годи́тся; eins von beiden одно́ изъ двухъ; и́ли то, и́ли друго́е; что нибу́дь одно́.

Bei'derlei', *a.* двоя́кій; обою́дный; и того́ и друга́го ро́да; - Geschlechts, *Spl.* о́бщаго ро́да; **Bei'dersei'tig**, *a.* взаи́мный; обою́дный; обоесторо́нный; -, *ad.* взаи́мно; съ той и съ друго́й стороны́; съ обѣ́ихъ сторо́нъ; **Bei dersei'ts**, *ad.* о́ба (*m.*); обѣ́ (*f.*); взаи́мно; съ обѣ́ихъ сторо́нъ.

Bei'dlebig, *a. Ng.* земново́дный; beidlebiges Thier, s. Amphi'bie.

Bei'drehen, *va. Sw.* ста́вить, поста́вить въ дре́йфъ. [-тать.

Bei'drucken, *va.* припеча́тывать,

Bei'drücken, *va.* (Siegel) приклады́вать, приложи́ть; -, *n. I.*, **-ckung**, *n. I.* (des Siegels) приложе́ніе.

Bei'dschattig, *a.* двутѣ́нный.

Bei'eina'nder, s. Beisa'mmen.

Bei'erbe, *m. II.* второ́й, послѣ́дующій наслѣ́дникъ.

Bei'essen, *va. irr.* (esse bei, isst bei, ass bei, beigegessen): ѣсть въ прику́ску; -, *n. I. Kk.* заку́ска; сала́тъ; прику́ска.

Bei'fall, *m. I.* одобре́ніе; согла́сіе, lauter - рукоплеска́ніе; -klatschen гро́мко рукоплеска́ть; **Bei'fallen**, *vn. irr.* (falle bei, fällt bei, fiel bei, beigefallen): присоединя́ться, -ни́ться къ кому́, къ чему́; пристава́ть, -ста́ть къ чему́; принима́ть, -ня́ть чью сто́рону (od. па́ртію); (einer Sache) соглаша́ться, согласи́ться съ чѣмъ, на что; einer Meinung - быть того́ же мнѣ́нія; (einfallen) приходи́ть, прийти́, вспада́ть, вспасть на умъ; припа́сть на мысль; es fällt mir bei, dass etc. я вспо́мнилъ, что и пр.; **Bei'fällig**, *a.* (billigend) одобри́тельный; (erinnerlich) па́мятный; **Bei'fallkla'tschen**, *n. I.* одобри́тельное рукоплеска́ніе; рукоплеска́тельное одобре́ніе; аплодиро́вка; **-tscher**, *m. I.* (Claqueur) хло́пальщикъ; рукоплеска́тель; **-llsbezei'gung**, *f.* 2. изъявле́ніе, выраже́ніе одобре́нія; unter allgemeiner - при о́бщемъ одобре́ніи; **-llslie'be**, *f.* тщесла́віе; *Zk.* чу́вство одобре́нія; **-llswe'rth**, **-llswü'rdig**, *a.* досто́йный одобре́нія, похвалы́. [таде́ль.

Bei'feste, **Bei'festung**, *f.* 2. *Kw.* ци-

Bei'flechten, *va. irr.* (flechte bei, flicht bei, flocht bei, beigeflochten): приплета́ть, -пле́сть.

Bei'folgen, *vn.* (*s.*) слѣ́довать при чёмъ; **Bei'folgend**, *pp.* u. *a.* слѣ́дующій при семъ; препровожда́емый; прило́женный.

Bei'frau, *f.* 2. (Gehülfin) помо́щница; (Beischläferin) нало́жница.

Bei'fuge, *f.* 2. s. Bei'lage, Zu'satz.

Bei'fügen, *va.* прилага́ть, -ложи́ть; присовокупля́ть, -пи́ть; прiобща́ть, -щи́ть; (zulegen) прибавля́ть, -вить; **-gung**, *f.* 2. приложе́ніе; прибавле́ніе; *Spl.* опредѣле́ніе.

Bei'fuss, *m. I. Ng.* черноб́ыль; черноб́ыльникъ; гли́стникъ; **Bei'fuss-**, *a.* черноб́ыльный; **-ssextra'ct**, *m. I.* 3. экстра́ктъ черноб́ыльный; **-sskoh'len**, *f. pl.* сушёные черноб́ыльные ко́рни; **-sswo'lle**, *f.* 2. мо́кса.

Bei'gabe, *f.* 2. прида́ча.

Bei'gang, *m. I.* (änge) *Bw.* попу́тная жи́ла.

Bei'geben, *va. irr.* (gebe bei, gibt od. giebt bei, gab bei, beigegeben): придава́ть, -да́ть, Jmdm. einen Gehülfen - дава́ть, дать кому́ помо́щника.

Bei'gehen, *vn. irr.* (gehe bei, ging bei, beigegangen): быть прило́женнымъ; sich beigehen lassen (wagen) отва́живаться, -житься на что; (versuchen) испы́тывать, -та́ть; попыта́ться; (sich erlauben) взду́мать; позволя́ть, -лить себѣ́; **Bei'gehend**, *ppr.* u. *a.* прило́женный, препровожда́емый при семъ.

Bei'gehülfe, s. Gehü'lfe.

Bei'gena'nnt, *pp.* u. *a.*: die beigenannten Sachen исчи́сленныя (od. пока́занныя, пропи́санныя) ве́щи.

Bei'geo'rdnet, *pp.* u. *a.* прикомандиро́ванный; **-neter**, *m. II. Kw.* прикомандиро́ванный; (College) това́рищъ.

Bei'geri'cht, *n. I.* 3. заку́ска.

Bei'geru'ch, **Bei'geschma'ck**, s. Nebengeru'ch, Ne'bengeschma'ck.

Bei'gese'llen, *va.* присоединя́ть, -ни́ть; Jmdm. als Begleiter - дава́ть, дать кому́ проводника́; sich - присоединя́ться, -ни́ться къ чему́; **-llung**, *f.* присоедине́ніе.

Bei'gotha'n, *a.* пре́данный.

Bei'giessen, *va. irr.* (giesse bei, goss bei, beigegossen): подлива́ть, подли́ть.

Bei'glied, *n. I.* (der) *Bk.* прикра́са; посторо́нняя часть.

Bei'guss, *m. I.* (üsse) *Kk.* со́усъ; подли́вка.

Bei'gut, *n. I.* (üter) полумы́зокъ; подмы́зокъ; (in Polen) фо́льверкъ; фо́льверокъ.

Beihe'r, *ad.* s. Nebenbei'.

Bei'hilfe, s. Bei'hülfe.

Bei'hof, *m. I.* (öfe) s. Ho'flage.

Bei'holen, *va. Sw.*: die Segel - собира́ть, собра́ть.

Bei'hülfe, *f.* 2. помощь; пособіе; вспоможеніе.
Bei'karte, *f.* 2. меньшая карта.
Bei'kleben, *va.* приклеивать, прилѣпить. [повара.
Bei'koch, *m. I.* (öche) помощникъ
Bei'kommen, *vn. irr.* (*s.*) (komme bei, kam bei, beigekommen): подходить, подойти; подступать, подступить; (sich nähern) приближаться, -близиться; (einer Sache) доставать, -стать; Jmdm. - поймать; (gleichkommen etc.) сравниваться, сравниться съ кѣмъ; es ist ihm gar nicht beizukommen къ нему приступу нѣтъ; онъ недоступенъ; къ нему не льзя придраться; sich etw. - lassen, s. Bei'gehen (sich - lassen).
Bei'kreis, *m. I.* 3. *Stk.* эпициклъ; боковой кругъ.
Beil, *n. I.* 3. топоръ; тесла; тесло; kleines - топорикъ; Jmdn. mit dem Beile hinrichten отрубить кому голову; er starb unter dem Beile, *онъ умеръ на плахѣ; *онъ положилъ голову на плаху.
Bei'lage, *f.* 2. приложеніе; прибавленіе.
Bei'lager, *n. I.* (Vermählung) бракосочетаніе; (Hochzeitsfeier) празднованіе свадьбы; - halten сочетаваться, -четаться бракомъ.
Bei'lassen, *va. irr.* (lasse bei, lässt bei, liess bei, beigelassen): припускать, -стить; под-.
Bei'last, *f.* 2. *Sw.* посторонняя поклажа.
Bei'läufer, *m. I.* прислужникъ; **Bei'-läufig**, *a.* случайный; -, *ad.* (im Vorbeigehen) мимоходомъ; (unter Anderem) между прочимъ; (gegen, ungefähr) около; etw. - erwähnen мимоходомъ упомянуть о чёмъ.
Beil'blatt, *n. I.* (ätter) лезвее у топора; **Bei'lbrief**, *m. I.* 3. *Sw.* контрактъ, свидѣтельство о постройкѣ корабля; **Bei'lchen**, *n. dim. I.* топорикъ.
Bei'legen, *va.* прилагать, -ложить; присовокуплять, -пить; пріобщать, -щить; прибавлять, -вить; (Namen - bei der Taufe) *Kg.* нарекать, наречь кого; дать кому имя; (Werth) приписывать, -сать; (Sache, Process) рѣшить миролюбиво; кончить полюбовно; (bei Seite) оставлять, -вить; откладывать, -ложить въ сторону; Streitigkeiten - кончить, прекращать, -кратить споръ; sich - (zueignen) присвоивать, присвоить; -, *vn.* (*h.*) *Sw.* держать къ вѣтру; лежать въ дрейфѣ; **-gung**, *f.* 2. приложеніе; присовокупленіе; прибавленіе; приписываніе; прекращеніе; (eines Namens) нареченіе; прозваніе; **-gungsu'rtheil**, *n. I.* 3. *Philos.* сужденіе присвоивающее.
Bei'leid, *n. I.* сожалѣніе; соболѣзнованіе; сочувствіе; Jmdm. - bezeigen заявлять, -вить сочувствіе къ чьей-либо скорби (od. печали); - empfinden сожалѣть; соболѣзновать; **-leidsadre'sse**, *f.* 2. адресъ соболѣзнованія; **-leidsbezei'gung**, *f.* 2. заявленіе сочувствія къ чьей-либо скорби (od. печали); свидѣтельствованіе сожалѣнія о чёмъ; **-leidsbrie'f**, *m. I.*, **-leidsschrei'ben**, *n. I.* соболѣзновательное письмо.
Bei'lfertig, *a. Sw.* оконченный въ постройкѣ; **-lförmig**, *a.* сѣкирообразный; **-lfuttera'l**, *n. I.* 3. топорникъ; **-lhieb**, *m. I.* 3. ударъ топоромъ.
Bei'liegen, *vn. irr.* (*h.*) (liege bei, lag bei, beigelegen): быть приложеннымъ при чёмъ; слѣдовать при чёмъ; **Bei'liegend**, *ppr.* u. *a.* приложенный при семъ.
Bei'lkäfer, *m. I. Ng.* меландрія.
Bei'lkespie'l, *n. I.* 3. игра въ камышки.
Bei'lkraut, *n. I.* (äuter), **-lkrautpfla'nze**, *f.* 2. топорникъ; вязникъ звѣздочностручный; **-lschnecke**, *f.* 2. *Ng.* скоблюша; **-lstein**, s. Nephri't.
Beim, **Bei'm** = bei dem; s. a. Bei.
Bei'mengen, **Bei'mengsel**, s. Bei'mischen, Bei'mischung.
Bei'messen, *va. irr.* (messe bei, misst bei, mass bei, beigemessen): приписывать, -сать; присвоивать, присвоить; Glauben - (Jmdm., einer Sache) вѣрить, повѣрить; Jmdm. die Schuld von etw. - приписывать, -сать кому вину; обвинять, -нить кого въ чёмъ; вмѣнять, -нить кому что въ вину; **-ssung**, *f.* 2. приписываніе; присвоиваніе; вмѣняемость въ вину.
Bei'mischen, *va.* примѣшивать, -шать; под-; вмѣшивать; **-schung**, *f.* 2. примѣшиваніе; под-; (Beigemischtes) примѣсь; (Zuthat) прибавка.
Bein, *n. I.* 3. (Knochen) кость; (Fuss) нога; (von Tisch, Stuhl, Bank) ножка; heiliges -, *Zk.* s. Kreu'zbein; in - arbeiten (drechseln) дѣлать костяныя вещи; Jmdm. ein - stellen, unterschlagen подставлять, -вить кому ногу; *подшибать, -бить кого подъ ножку; Jmdn. auf die Beine bringen, *помогать, -мочь кому; *поправлять, -вить чьё состояніе; auf den Beinen sein быть на ногахъ; *быть здоровымъ; wieder auf die Beine kommen, *выздоравливать, -ровѣть; поправляться, -виться; *поправлять, -вить своё состояніе (od. свои дѣла); er ist gut auf den Beinen, *онъ славный ходокъ; Stein u. Bein schwören, *клясться всѣми Святыми; durch Mark u. -, *до костей; das kannst du nur an's Bein binden, *этотъ убытокъ ты долженъ нести; sich auf die Beine machen, *отправляться, -виться; уходить, уйти; **Bein-**, *a.* костяной; ножный; **-n-adern**, *f. pl. Zk.* жилы костей; кровяные сосуды костей.
Beina'he, *ad.* (fast) почти; чуть не; едва не; ich hätte - gesagt чуть не сказалъ; хотѣлъ-было сказать; sie wäre - gefallen она чуть не упала.
Bei'name, **Bei'namen**, *m. I.* 2. прозвище; прозваніе; прозвища; проименованіе.
Bei'nansatz, *m. I.* (ätze) *Zk.* наростокъ; **Bei'nartig**, *a.* костеобразный; **-nasche**, *f.* костяной пепелъ; **-nausschnitt**, *m. I.* 3. выемка въ кости; **-nauswuchs**, *m. I.* (üchse) s. Kno'chenau'swuchs; **-nbindladen**, *m. I.* лубки; **-nblättchen**, **Bei'n-blätterchen**, *n. pl. Zk. Hlk.* бляшки костей; **-nblätterung**, *f. Hlk.* отслойка (od. отдѣленіе куска) омертвѣлой кости; **-nbohrer**, *m. I.* буравчикъ для просверливанія костей; **-nbrech**, *m. I. Ng.* паучникъ костоломный; костоломъ; **-nbrecher**, *m. I. Ng.* грифонъ ягнятникъ; воронъ костоломный; костоломъ; **-nbrechgras**, **-chkraut**, s. Bei'ngras; **-nbruch**, *m. I.* (üche) *Hlk.* переломъ кости; (von Füssen) переломъ ноги; einen - beschienen, *Hlk.* обвязывать, -зать переломленную кость лубками; **-nbruchstein**, s. Osteoli'th; **-nbrüchig**, *a.*: beinbrüchiges Vieh негодный къ убою скотъ; **Bei'nchen**, *n. dim. I.* косточка; (kleiner Fuss) ножка; **-ndrechsler**, **-ndreher**, *m. I.* костяникъ; токарь, дѣлающій костяныя вещи. [возлѣ.
Beine'ben, **Beine'bst**, *ad.* подлѣ;
Bei'nern, *a.* костяной.
Bei'-Nerv, *m. II. Zk.* прибавочный нервъ.
Bei'nerzeu'gung, *f. Zk. Hlk.* образованіе костей; **-nfäule**, **-nfäulniss**, *f. Hlk.* костоѣда; **-nfeile**, *f. Hlk.* пилка для очистки гнилой кости; **-nfisch**, s. Ko'fferfi'sch; **-nfolter**, *f.* испанскіе сапоги; **-nfrass**, *m. I. Hlk.* костоѣда; **-nfressend**, *pp.* u. *a.* костоѣдный; костоснѣдный; **-n-fuge**, **-nfügung**, *f.* 2. *Zk.* связь костей; костосоединеніе; соединеніе костей; (Gelenkfügung) сочлененіе; членосоединеніе; **-ngeri'ppe**, *n. I.*, **-ngeste'll**, *n. I.* 3. оставъ; скелетъ; **-ngeschwu'lst**, s. Kno'chengeschwu'lst; **-ngewä'chs**, *n.* s. Kno'chenau'swuchs; **-ngras**, *n. I.* (äser) *Ng.* щавель кобылій, монашескій; **-nharnisch**, *m. I.* 3. набедренникъ; поножи; **-nhart**, *a.* твёрдый какъ кость; **-nhaus**, *n. I.* (äuser) костникъ; **-nhaut**, **-nhäutchen**, **-n-häutlein**, *n. dim. I.* надкостная плева; околокостная оболочка; **-n-hautentzü'ndung**, *f.* 2. *Hlk.* надкостная опухоль; **Bei'nhautgeschwu'lst**, *f.* (ülste) *Hlk.* надкостноплевная опухоль; **-nhebel**, *m. I. Hlk.* кочедыкъ; подковырка; **-nheil**, s. Bei'nwell; **-nhöhle**, *f.* 2. *Zk.* ямина вертлюжная; **-nholz**, *n. I.*, **-nholz-ruthe**, *f. Ng.* бирючина; **Bei'nicht**, *a.* костливый; костистый; **Bei'nig**, *a.* (in Zusammensetzungen) -ногій; krummbeinig кривоногій; **-nkehle**, *f.* 2. *Zk.* подколѣнная чашка; **-n-kleider**, *n. pl.* панталоны; брюки; исподнее платье; **-nknochen**, *m. I. Zk.* бедренная кость; **-nknopf**, *m. I.* (öpfe) костяжка; (am Kleide) костяная пуговица; *Zk.* s. Gele'nkknopf, E'llbogenhö'cker; **-nknopfartig**, *a.* моклоковидный; **-nknorren**, **-nknoten**, *m. I.* s. Gele'nkknopf, E'llbogenhö'cker; **-nknotenartig**, *a.* моклоковидный; **Bei'nkohle**, *f.* 2. жжёная кость; **-nkörper**, *m. I.* костякъ; оставъ; **-nkrampf**, *m. I.* (ämpfe) *Hlk.* судорога въ икрахъ; **-nkrebs**, s. Kno'chenfra'ss (feuchter); **-nlade**, *f.* 2. лубки; плашки; **-nlah'm**, *a.* хромой; **-nlein**, s. Bei'n-chen; **-nlos**, *a.* (ohne Knochen) безкостный; (ohne Füsse) безногій; **-n-mark**, *n. I. Zk.* мозгъ въ костяхъ; **-nmuskel**, *m. I.* 2. *Zk.* бедренная мышица; **-nnaht**, *f.* (ähte) *Zk.* шовъ въ кости; **Bei'nnarbe**, *f.* 2. рубецъ отъ перелома на кости; **-nröhre**, s. E'llbogenröh re, Schie'nbeinröh're;

-nsaft, *m. I.* (äfte) влáга костéй; **-nsame**, *m. Ng.* (mens) костяни́чникъ; костянóе сѣ́мя; **-nschaden**, *m. I.* (äden) повреждéніе кóсти; **-nschellen**, *f. pl.* кандалы́; Jmdm. - anlegen сажáть, посади́ть когó въ кандалы́; **-nschiene**, *f.* 2. (Beinharnisch) набéдренникъ; *Hlk.* лубóкъ; плáшка; **-nschrauben**, *f. pl.* испáнскіе сапоги́; **-nschwarz**, *n. I.* жжёная слонóвая кость; костянóй ýголь; **-nspalt**, *m. I. Hlk.* s. Fissu'r; **-nspath**, s. Spath (bei Pferden); **-nstück**, *n. I. Zk.* ля́шка; **-nverbi'ndung**, s. Bei'nfuge; **-nweh**, *n. I.* (an Füssen) ломъ въ ногáхъ; (von Knochen) *Hlk.* боль въ костя́хъ; **-nweiche**, *f.* 2. смягчéніе костéй; **-nwell**, *n. I Ng.* живокость; лóшакóво ýхо; сáльный кóрень; сáльникъ; сáльница; окóпникъ; красъ полевóй; кáмень костолóмный; остеокóлъ; **-nwuchs**, *m. I.* образовáніе кóсти; **-nwunde**, *f.* 2. рáна на ногѣ́; **-nwurz**, *f. Ng.* s. Bei'nwell.

Bei'ordnen, *va.* сочиня́ть, -ни́ть; (beigeben) придавáть, -дáть; (als Gehülfen, Collegen) назначáть, -чить въ помóщники, въ товáрищи; (beizählen) причисля́ть, -лить къ чемý.

Bei'packen, *va.* приклáдывать, приложи́ть.

Bei'pferd, *n. I.* 3. подставнáя, запаснáя лóшадь; (Handpferd) подрýчная лóшадь.

Bei'pflichten, *vn.* (*h.*) соглашáться, согласи́ться съ кѣмъ, съ чѣмъ; dem Gesetze - одобря́ть, -ри́ть закóнъ; **Bei'pflichtender**, *m. II.* согласýющійся въ кѣмъ, съ чѣмъ; **-chtung**, *f.* соглашéніе.

Bei'rath, *m. I.* (äthe) попечи́тель; засѣдáтель; **Bei'rathen**, *vn. irr.* (rathe bei, räth bei, rieth bei, beigerathen): помогáть, -мочь совѣ́тами.

Bei'rren, *va.* смущáть; сбивáть съ тóлку; sich nicht - lassen ни на что не смотрѣ́ть; *ничѣ́мъ не стѣсня́ться.

Beisa'mmen, *ad.* вмѣ́стѣ; er fand sie alle - онъ застáлъ всѣхъ ихъ вмѣ́стѣ; sie wohnen - они́ живýтъ вмѣ́стѣ (на однóй квартúрѣ); seine Gedanken nicht - haben, *быть разсѣ́яннымъ; *развлекáться въ мы́сляхъ.

Bei'sass, **Bei'sasse**, *m. II.* посáдской; торгýющій мѣщани́нъ; **Bei'sassen-**, *a.* посáдскій; **-ssenre'cht**, *n. I.* посáдское прáво.

Bei'satz, *m. I.* (ätze) прибавлéніе; (Ergänzung) дополнéніе; (Bedingung) услóвіе; уговóръ; *Spl.* придáточное предложéніе.

Bei'schaffen, s. Herbei'schaffen.

Bei'schiessen, *va. irr.* (schiesse bei, schoss bei, beigeschossen): Geld вноси́ть, внести́; (hinzufügen) прибавля́ть, -вить.

Bei'schlaf, *m. I.* сои́тіе; плóтское сои́тіе; половóе совокуплéніе; - halten, ausüben имѣ́ть сои́тіе съ кѣмъ; **Bei'schläfer**, *m. I.* имѣ́ющій сои́тіе съ кѣмъ, любóвникъ; **-ferin**, *f.* 2. сопостéльница; (Kebsweib) налóжница; любóвница.

Bei'schlag, *m. I. Mzw.* фальши́вая монéта; поддѣ́льная монéта.

Bei'schliessen, *va. irr.* (schliesse bei, schloss bei, beigeschlossen): прилагáть, приложи́ть; включáть, -чи́ть; **-ssung**, *f.* 2. приложéніе; включéніе; **Bei'schluss**, *m. I.* (üsse) приложéніе; прилóженное при семъ.

Bei'schlüssel, *m. I.* поддѣ́льный ключъ; поддѣ́ланный ключъ.

Bei'schmack, s. Ne'bengeschma'ck.

Bei'schmelzen, *va. irr.* (schmelze bei, schmilzt bei, schmolz bei, beigeschmolzen): приплáвливать, приплáвить; (hinzumischen) примѣ́шивать, -шáть при плáвкѣ.

Bei'schreiben, *va. irr.* (schreibe bei, schrieb bei, beigeschrieben): припи́сывать, -сáть; (hinzusetzen) прибавля́ть, -вить; -, *n. I.* припи́сываніе; (Zusatz) прибавлéніе; **Bei'schrift**, *f.* 2. (Zusatz) припи́ска; постскри́птъ.

Bei'schuss, *m. I.* (üsse) часть; дóля; (milde Gabe) подая́ніе; (Unterstützung) посóбіе; вспоможéніе.

Bei'schütten, *va.* присыпáть, -сы́пать; под-.

Bei'segel, *n. I. Sw.* ли́сель; боковóй пáрусъ.

Bei'sein, *n. I.* присýтствіе; in meinem - въ моёмъ присýтствіи; ohne Jmds. -, * безъ свидѣ́телей.

Beisei't, **Beisei'te**, **Beisei'ts**, *ad.* (wohin) въ стóрону; (wo) въ сторонѣ́; - gehen, treten идти́, пойти́ въ стóрону; отходи́ть, отойти́ (въ стóрону); - legen, schaffen отклáдывать, -ложи́ть (въ стóрону); - setzen (verachten) пренебрегáть, -брéчь чѣмъ; не уважáть, -жить чегó; Scherz -, *шýтки въ стóрону; *крóмѣ шýтокъ; **Beisei'tescha'ffung**, **-tese'tzung**, *f.* устранéніе; отстранéніе.

Bei'setzen, *va.* пристáвливать, u. -вля́ть, -вить; (hinzufügen) прибавля́ть, -вить; припи́сывать, -сáть; *Sw.* (Beisegel ausspannen) приставля́ть, -вить ли́сели; (Gehülfen beigeben) давáть, дать; назначáть, -чить; (Topf an's Feuer) стáвить, по- горшóкъ на огóнь; приставля́ть, -стáвить горшóкъ къ огню́; eine Leiche - стáвить, постáвить гробъ въ склёпъ; **-setzung**, *f.* 2. пристáвливаніе; прибавлéніе; погребéніе; припи́сываніе; выставлéніе.

Bei'seyn, s. Bei'sein.

Bei'sitz, *m. I.* 3. присýтствіе; засѣдáніе; - haben засѣдáть; **Bei'sitzen**, *vn. irr.* (*h.*) (sitze bei, sass bei, beigesessen): засѣдáть; присýтствовать; **Bei'sitzer**, *m. I.* засѣдáтель; ассéссоръ; **-tzera'mt**, *n. I.* (ämter) дóлжность засѣдáтеля.

Bei'spann, *m. I.* 3. припря́жка; пристя́жка; пристя́жь; **Bei'spannen**, *va.* припрягáть, -пря́чь.

Bei'spiel, *n. I.* 3. примѣ́ръ; (Muster) образéцъ; so zum - такъ напримѣ́ръ; sich an Jmdm. ein - nehmen брать, взять когó себѣ́ въ примѣ́ръ; *брать, взять съ когó примѣ́ръ; слѣ́довать чьемý-либо примѣ́ру; идти́ по чьимъ-либо стопáмъ; seinem - folgend гля́дя на негó; **Bei'spiello's**, *a.* беспримѣ́рный; неслы́ханный; **-lswei'se**, *ad.* примѣ́рно; - gesagt такъ напримѣ́ръ.

Bei'springen, *vn. irr.* (*s.*) (springe bei, sprang bei, beigesprungen): Jmdm. - подскáкивать, подскочи́ть, скокнýть; подавáть, -дáть пóмощь; спѣши́ть, по- на пóмощь.

Bei'ssbeere, *f.* 2. *Ng.* жгунъ; Гвинéйскій пéрецъ.

Bei'ssen, *va. irr.* (beisse, biss, gebissen): кусáть, укуси́ть; todt - загрызáть, -гры́зть; заѣдáть, заѣ́сть; закусáть; (Schlangen) жáлить, ужáлить; уязвля́ть, -ви́ть; der Pfeffer beisst die Zunge пéрецъ щи́плетъ язы́къ; der Rauch beisst die Augen дымъ ѣстъ (щи́плетъ) глазá; es beisst mich, *чéшется; *зуди́тъ; um sich - (Hunde) огрызáться; *со всѣ́ми огрызáться; sich in die Lippen -, *закуси́ть гýбы; *удéрживаться, -жáться отъ смѣ́ху; ich dachte, was mich bisse! что за вздоръ! какíе пустяки́! какíя вы́думки! вотъ ещé что! er hat weder zu -, noch zu brechen, *у негó кускá хлѣ́ба нѣтъ; in einen sauren Apfel beissen, *покори́ться необходи́мости; in's Gras -, *умерéть; -, *n. I.* кусáніе; **Bei'ssend**, *ppr.* u. *a.* кусáющій; (nagend) грызýщій; (spitz, bitter, giftig) *кóлкій; ѣ́дкій; язви́тельный; beissender Spott, *язви́тельная насмѣ́шка; **Bei'ssfliege**, *f.* 2. *Ng.* мóшка пятни́стая; веретенорóжка; **Bei'ssig**, *a.* (Thiere) кусли́вый; (zänkisch) *сварли́вый; *задóрный; *вздóрный; - sein, *со всѣ́ми огрызáться; beissiges Thier кусáка; **Bei'ssker**, *m. I. Ng.* вьюнь; **Bei'sskäfer**, *m. I. Ng.* áнтія; **-sskorb**, s. Mau'lkorb; **-ssmücke**, s. Bei'ssfliege; **-sswurzel**, *f.* 2. *Ng.* фiáлковый кóрень; **-sszahn**, *m. I.* (ähne) рѣзéцъ; **-sszange**, *f.* 2. клещи́; **-sszänglein**, *n. dim. I.* щи́пчики.

Bei'stand, *m. I.* (ände) заступлéніе; застýпничество; пóмощь; вспоможéніе; адвокáтъ; стря́пчій; ходáтай въ судѣ́; (Secundant) секундáнтъ; (Bundesgenosse) союзникъ; - leisten подавáть, дать пóмощь; помогáть, -мóчь.

Bei'ständer, *m. I.* помóщникъ.

Bei'stechen, *vn. irr.* (*h.*) (steche bei, sticht bei, stach bei, beigestochen): *Sw.* держáть бли́же къ вѣ́тру.

Bei'stecken, *va.* прикáлывать, -колóть; (Geld) класть, положи́ть въ кармáнъ; (mit sich nehmen) брать, взять съ собóю.

Bei'stehen, *vn. irr.* (*h.*) (stehe bei, stand bei, beigestanden): Jmdm. заступáться, -пи́ться; помогáть, -мóчь; пособля́ть, -би́ть; подавáть, -дáть пóмощь; (einem Sterbenden, einem Verbrecher) приготовля́ть, -готóвить когó къ смéрти; -, *Rw.* защищáть, -щити́ть чьё дѣ́ло въ судѣ́; Gott steh' uns bei! Gott mög' uns -! поми́луй Богъ! помоги́ намъ, Госпóдь!

Bei'stellen, s. Bei'setzen.

Bei'steuer, *f.* 2. подая́ніе; склáдка; склáдчина; дéнежное вспоможéніе; **Bei'steuern**, *va.* вноси́ть, внести́ и свою́ часть (od. и свою́ дóлю) на что; принимáть, -ня́ть учáстіе въ склáдчинѣ; содѣ́йствовать къ чемý дéнежнымъ вспоможéніемъ.

Bei'stimmen, *vn.* (*h.*): Jmdm. соглашáться, согласи́ться съ кѣмъ, съ чѣмъ; **-mmung**, *f.* 2. соглáсіе; одобрéніе.

Bei'strich, *m. I.* 3. *Spl.* (Komma) [запятáя.

Bei'thun, *va. irr.* (thue bei, that b., beigethan), s. Hinzu'fügen.

Bei'trag, *m. I.* (äge) прибавле́ніе; до́ля; часть; (Einzahlung) вносъ; взносъ; **Bei'tragen**, *va. irr.* (trage b., trägt b., trug b., beigetragen): (mitwirken) соде́йствовать; спосо́бствовать; споспѣше́ствовать; (einzahlen) вноси́ть, внесть свою́ часть (od. до́лю); прибавля́ть, приба́вить; **Bei'tragender**, *m.II.* вкла́дчикъ; скла́дчикъ; соде́йствователь; **Bei'tragsa'ntheil**, *m. I.* 3. до́ля, съ ка́ждаго приходя́щаяся, od. на ка́ждаго причита́ющаяся; **-gsquo'te**, *f.* 2. s. Bei'tragsa'ntheil.

Bei'treiben, *va. irr.* (treibe b., trieb b., beigetrieben): взы́скивать, взыска́ть что съ кого́; доправля́ть, -ви́ть; тре́бовать съ кого́; взима́ть, взять что съ кого́; **Bei'treiber**, *m. I.* взыска́тель; взы́щикъ; сбо́рщикъ; **Beitreibung**, *f.* 2. взыска́ніе; взыскъ; взима́ніе; **-bungsbefeh'l**, *m. I.* 3. ука́зъ о взыска́ніи до́лга.

Bei'treten, *vn. irr.* (*s.*) (trete b., tritt b., trat b., beigetreten): соглаша́ться съ чѣмъ, съ кѣмъ; принима́ть, -ня́ть чью сто́рону; einem Bündnisse - вступа́ть, -пи́ть въ сою́зъ съ кѣмъ; сдѣ́латься сою́зникомъ чьи́мъ-либо; пристава́ть, приста́ть къ чему́; приступа́ть, приступи́ть; **Bei'tritt**, *m. I.* соглаше́ніе съ чѣмъ, съ кѣмъ; присоедине́ніе къ чему́, къ кому́.

Bei'vormund, *m. I.* (ünder) второ́й опеку́нъ; соопеку́нъ.

Bei'wache, *f.* 2. *Kw.* бива́къ.

Bei'wagen, *m. I.* приба́вочная пово́зка; (bei der Post) подставна́я каре́та; подставно́й дилижа́нсъ.

Bei'weg, *m. I.* 3. просёлочная, побо́чная доро́га.

Bei'werfen, *va. irr.* (werfe b., wirft b., warf b., beigeworfen): прибра́сывать, -бро́сить; под-.

Bei'werk, s. Ne'benwe'rk.

Bei'wohnen, *vn.* (*h.*) находи́ться, быть при чёмъ; (einer Sitzung) прису́тствовать въ засѣда́ніи, при чёмъ; einem Frauenzimmer - имѣть со́итіе съ же́нщиною; сожи́тельствовать; ehelich -, *Rw.* соверша́ть супру́жеское со́итіе; **Bei'wohner**, *m. I.* сосѣ́дъ; **-hnung**, *f.* прису́тствіе; (Beischlaf) со́итіе; eheliche - сожи́тельство съ жено́ю.

Bei'wort, *m. I.* (örter) *Spl.* и́мя прилага́тельное; **Bei'wörtlich**, *a.* употребля́емый въ ви́дѣ прилага́тельнаго.

Bei'zählen, *va.* причисля́ть, -лить.

Bei'zbrühe, *f.* 2. ѣдкій раство́ръ; *Grb.* то́лча;ква́ша; **Bei'ze**, *f.* 2. вы́травка; (Scheidewasser) крѣпкая во́дка; *Grb.* квасы́; кваснáя гу́ща; ква́ша; *Jäg.* соколи́ная охо́та.

Bei'zeichen, *n. I. H.* второ́е клеймо́; *Tk.* знакъ пере́дъ по́тою; *Wpk.* приба́вочный знакъ; **Bei'zeichnen**, *va.* замѣча́ть, -мѣ́тить; (Zeichen beisetzen) ста́вить, по- примѣ́ту; (hinzeichnen neben etwas) рисова́ть, нарисова́ть что́-либо во́злѣ (od. по́длѣ) чего́.

Bei'zeisen, *n. I.* рѣзе́цъ.

Beizei'ten, s. Früh'zeitig.

Bei'zen, *va.* (ätzen) трави́ть; вытра́вливать, -трави́ть; мочи́ть въ ѣдкомъ раство́рѣ; (mit Höllenstein) *Hlk.* натира́ть, -тере́ть ля́писомъ; мори́ть; *Grb.* дуби́ть; кваси́ть; (mit Falken) *Jäg.* производи́ть, -ве́сть пти́чью охо́ту; -, *n. I.* травле́ніе; тра́вка; вы́травка; потра́вливаніе; протра́вка; **Bei'zend**, *ppr.* u. *a.* ѣдкій; разъѣда́ющій; **Bei'zkraft**, *f.* (äfte) разъѣда́ющая си́ла; **-zkufe**, *f.* 2. *Grb.* зо́льникъ; до́щникъ; **-zmittel**, *n. I.* вытравно́е сре́дство; (auf Metall, Stein, Holz, Leder, Zeug) протра́ва; **-zofen**, *m. I.* (ö), **-zstube**, *f.* 2. протра́вная ка́мора.

Bei'zügel, *m. I.* лѣ́вая вожжа́.

Bei'zwasser, *n. I.* (ä) раство́ръ ѣдучій; **-zzuber**, *m. I.* зо́льникъ.

Beja'hen, *va.* подтвержда́ть, -тверди́ть; увѣря́ть, -рить; утвержда́ть, утверди́ть; (ja sagen) да́кать; та́кать; говори́ть да; подта́кивать (od. подда́кивать), -такну́ть; -, *n.I.*, **Beja'hung**, *f.* 2. подтвержде́ніе; увѣ́реніе; созна́ніе; да́канье; та́канье; подта́киванье; **Beja'hend**, *ppr.* u. *a.* утверди́тельный; подтверди́тельный; **Beja'her**, *m. I.* подтвержда́ющій.

Bejah'rt, *a.* ста́рый; устарѣ́лый; въ лѣта́хъ; пожило́й; **-theit**, *f.* ста́рость; престарѣ́лость; прекло́нность лѣтъ.

Beja'hung, *f.* s. Beja'hen, *n.*; **Beja'hungs-**, *a.* утверди́тельный; **-ngssa'tz**, *m.I.* (ätze) *Spl.* утверди́тельное предложе́ніе; **-ngswei'se**, *ad.* утверди́тельно.

Beja'mmern, *va.* жалѣ́ть; сожалѣ́ть; опла́кивать, -кать кого́; пла́кать; сѣ́товать о чёмъ, о комъ; es ist zu - сожалѣ́нія досто́йно; -, *n. I.* сожалѣ́ніе; опла́киваніе; сѣ́тованіе; **-rnswe'rth**, **-rnswü'rdig**, *a.* сожалѣ́нія досто́йный; жа́лкій.

Bejau'chzen, **Beju'beln**, *va.* встрѣча́ть, встрѣ́тить съ ликова́ніемъ; ликова́ть о чёмъ.

Beka'lken, *va. Bk.* покрыва́ть, покры́ть и́звестью.

Beka'mmt, *a. Wpk.*: bekammter Hahn пѣту́хъ съ гре́бнемъ расли́чнаго цвѣ́та.

Bekä'mpfen, *va.* боро́ться съ кѣмъ; (unterwerfen) покоря́ть, -ри́ть; (Gegner, Feinde) оси́ливать, -лить; побора́ть, поборо́ть; (Meinung) оспо́ривать, оспо́рить; опроверга́ть, -гнуть; seine Leidenschaften zu - suchen, * сопротивля́ться обурева́нію страсте́й; **-mpfer**, *m. I.* побѣди́тель; подви́жникъ; **-mpfung**, *f.* 2. преодолѣ́ніе; борьба́; (Einrede) *Rw.* опроверже́ніе.

Beka'nnt, *pp.* u. *a.* извѣ́стный; знако́мый; allgemein - общеизвѣ́стный; гла́сный; womit - sein быть о́пытнымъ въ чёмъ; er ist überall - онъ вездѣ́ знако́мъ; - machen сдѣ́лать извѣ́стнымъ; (Jmdn. womit) извѣща́ть, -вѣсти́ть кого́ о чёмъ; увѣдомля́ть, -мить кого́ о чёмъ; öffentlich - machen обнаро́дывать, -довать; публикова́ть; etw. in den Zeitungen - machen объявля́ть, -яви́ть о чёмъ посре́дствомъ газе́тъ; Jmdn. womit - machen знако́мить, по-; sich - machen mit Jmdm., womit - werden знако́миться, по- съ кѣмъ, съ чѣмъ; (sich wo orientiren) осма́триваться, осмотрѣ́ться гдѣ; ознако́мливаться, -ко́миться съ чѣмъ; **Beka'nnte**, *f.* 2. знако́мая; **Beka'nntenkrei's**, *m. I.* 3. кругъ знако́мыхъ; **Beka'nnter**, *m. II.* знако́мый; знако́мецъ; коро́ткій знако́мый; er ist ein alter - von mir онъ мой ста́рый знако́мый; я его́ давно́ зна́ю; я давно́ знако́мъ съ нимъ; wir sind gute - мы знако́мы другъ съ дру́гомъ; **Beka'nnterma'ssen**, *ad.* какъ то извѣ́стно; **Beka'nntheit**, *f.* извѣ́стность; allgemeine - гла́сность; **-nntlich**, *a.* какъ извѣ́стно; **-nntmachung**, *f.* 2. объявле́ніе; (öffentliche) обнаро́дованіе; публика́ція; публикова́ніе; **-nntschaft**, *f.* 2. знако́мство; mit Jmdm. - machen знако́миться, по- съ кѣмъ; - anknüpfen своди́ть, свесть, заводи́ть, -ве́сть знако́мство; ausgebreitete - haben имѣть мно́го знако́мыхъ.

Beka'nten, *va.* (Kleider) обшива́ть, -ши́ть; (Kopf eines Pfahls) обтёсывать, -са́ть; **-ntung**, *f.* обши́вка; обшива́ніе; обтёска.

Beka'ppen, *va. Gtn.* (Bäume) подстрига́ть, -стри́чь; подрѣ́зывать, -зать; (Mauer) *Bk.* покрыва́ть, покры́ть кры́шею; (Falken) *Jäg.* каблуче́чить; надѣва́ть, -дѣ́ть каблучёкъ на со́кола; bekappter Falke, *Wpk.* со́колъ съ каблучко́мъ на головѣ́.

Beka'sse, etc. s. Beca'sse, etc.

Bekeh'rbar, *a.* обраща́емый; удобообраща́емый; **Bekeh'ren**, *va.* (zum Guten) обраща́ть, обрати́ть къ чему́; * угова́ривать, уговори́ть; убѣжда́ть, убѣди́ть; zur Tugend - наставля́ть, -вить на путь добродѣ́тели; sich - оду́мываться, -маться; перемѣня́ть, -ни́ть мысль; исправля́ться, -виться; (Christ werden) принима́ть, -ня́ть христіа́нскую вѣ́ру; **Bekeh'rer**, *m. I.* обрати́тель; обраща́ющій; **-h'rter**, *m. II.* обраще́нный; **Bekeh'rung**, *f.* 2. обраще́ніе во что; (Besserung) исправле́ніе; **-ngsa'nstalt**, s. Bekeh'rungsgese'llschaft; **-ngsbo'te**, *m. II.* миссіоне́ръ; **-ngsei'fer**, *m. I.* страсть къ обраще́нію; **-ngsgesa'ndtschaft**, *f.* 2. ми́ссія; **-ngsgesa'ndter**, *m. II.* миссіоне́ръ; **-ngsgese'llschaft**, *f.* 2. о́бщество для обраще́нія невѣ́рныхъ, oder миссіоне́ровъ; **-ngssu'cht**, s. Bekeh'rungsei'fer; **-ngswe'rk**, *n. I.* обраще́ніе.

Beke'lcht, *a. Ng.* ча́шечный; съ ча́шечкою.

Beke'nnen, *va. irr.* (bekenne, bekannte, bekannt): признава́ться, -зна́ться въ чёмъ; (Glauben) испове́дывать u. -довать, -дать; sich zu einer Religion - испове́дывать вѣ́ру; (zu einer Secte) держа́ться чего́; (zu einer That) признава́ться, -зна́ться вино́внымъ въ чёмъ; sich schuldig - вини́ться, повъ чёмъ; признава́ться, -зна́ться въ свое́й винѣ́; **Beke'nner**, *m. I.* испове́дникъ; (der christl. Religion) испове́дающій хр. рел., вѣ́рующій въ хр. религ.; **Beke'nntniss**, *n. I.* 3. призна́ніе; со-; (des Glaubens) испове́даніе; вѣ́рованіе въ что; **-tnissfei'er**, *f.* причаще́ніе Святы́хъ Та́инъ; **-tnissschei'n**, *m. I.* 3. *Rw.* свидѣ́тельство о призна́ніи

чегó; **-tnissschri'ft**, *f.* 2. символъ вѣры; символи́ческое писáніе.

Beke'rben, *va.* зарубáть, -би́ть; дѣлать, сдѣлать зарýбки на что; bekerbt, *Wpk.* чешýйчатый.

Beki'chern, *va.* осмѣивать, осмѣять.

Bekla'gen, *va.* жалѣть, сожалѣть о чёмъ; sich über Jmdn. -, über etw. - жáловаться на когó, на что; **-nswe'rth**, **-nswü'rdig**, *a.* сожалѣнія достóйный; beklagenswerther Zustand жáлкое (od. плачéвное) состоя́ніе; **Bekla'gte**, *f.* 2. отвѣтчица, подсуди́мая; **Bekla'gter**, *m. II.* обвинённый; обвиня́емый въ чёмъ; *Rw.* обжáлованный; подсуди́мый.

Bekla'tschen, *va.* (Beifall) одобря́ть, -бри́ть рукоплескáніемъ; рукоплескáть; аплоди́ровать; Jmdn. - (bereden) я́беднич ать на когó; наговáривать на когó; навѣтничать на когó; оговáривать, оговори́ть когó; оклеветáть; **Bekla'tscher**, *m. I.* (Beifallklatscher) рукоплескáтель; (Verleumder) клеветни́къ; я́бедникъ.

Beklau'ben, *va.* отковы́ривать, -ря́ть.

Beklau'et, *a. Wpk.* имѣющій кóгти, съ когтя́ми различнаго цвѣта.

Bekle'ben, *va.* оклéивать, оклеи́ть; облѣпливать, -лепи́ть; **Bekle'cken**, **Bekle'cksen**, *va.* запя́тнывать, запятнáть; замáрывать, -рáть; **Bekleiben**, *va.* (mit Lehm) обмáзывать, -зать; (mit Erde) покрывáть, -кры́ть; (anwurzeln) *Ng.* пускáть, -сти́ть кóрни.

Beklei'den, *va.* одѣвáть, одѣть; снабжáть, снабди́ть плáтьемъ; (Amt) занимáть; отправля́ть; (Jemanden mit einem Amte) возлагáть, -ложи́ть что но когó; (mit Rasen) *Gtn.* обклáдывать, -ложи́ть; (mit Brettern) обшивáть, обши́ть; Thüren u. Fenster -, *Bk.* придѣлывать, -лать нали́чники къ дверя́мъ, къ óкнамъ; (Altar) *Kg.* одѣвáть, одѣть; **Beklei'dung**, *f.* 2. (Gewand) одéжда; (eines Amtes) исправлéніе; отправлéніе (дóлжности); (der Thüren u. Fenster) *Bk.* нали́чники; корóбка; филенчáтая корóбка; филенчáтые щиты́; **-ngsge'lder**, *n. pl. Kw. etc.* дéньги на одéжду.

Beklei'stern, *va.* обмáзывать, -зать клéйстеромъ.

Bekle'mmen, *va.* сжимáть, сжать; стѣсня́ть, стѣсни́ть; beklemmter Athem, *Hlk.* тяжёлое, трýдное дыхáніе; **-mmung**, *f.* 2. *Hlk.* стѣснéніе; давлéніе; (Beängstigung) тоскá; грусть; стѣснéніе сéрдца.

Bekle'ttern, *va.* лáзить по чемý; вскарáбкиваться, -кáться на что.

Bekli'nken, *va. Zm.* сплáчивать u. сплóчивать, сплоти́ть въ длинý.

Beklo'mmen, *a.* сжáтый; стѣснённый; mir ist sehr -, ich bin sehr - у меня́ духъ захвáтываетъ; у меня́ тяжелó нá-сердцѣ; сéрдце щеми́тъ; **-menheit**, *f.* 2. духотá; спёртость вóздуха; s. a. Bekle'mmung.

Beklo'pfen, *va.* околáчивать, околоти́ть; *Mzw.* подчищáть, -чи́стить монéтные кружки́.

Beklü'geln, *va.* осуждáть, осуди́ть; пересýживать, -суждáть, -суди́ть; ýмничать надъ чѣмъ; критиковáть; **-lung**, *f.* 2. пересýживаніе; несправедли́вая кри́тика.

Bekno'pft, *a. Wpk.* укра́шенный шáриками; **Bekno'ppelt**, *a. Wpk.*: beknoppelte Glocke кóлоколъ съ языкóмъ различнаго цвѣта.

Bekö'dern, *va.* (Angelhaken) прицѣпля́ть, -пи́ть прикóрмъ на крючёкъ (на ýдѣ).

Beko'mmen, *va. irr.* (bekomme, bekam, bekommen): получáть, -чи́ть; (erlangen) доставáть, -стáть; etw. zu Gesicht - уви́дѣть; Lust - захотѣть; (Krankheit) впадáть, впасть въ болѣзнь; заболѣть; das Kind bekommt schon Zähne у дитя́ти ужé рѣжутся зýбы; Laub - пускáть, пусти́ть ли́стья; Risse, Spalten - трескáться; лопáться, лóпнуть; Flecken - марáться; er bekommt schon einen Bart у негó ужé бородá растётъ; Kinder - (Mütter) раждáть, роди́ть; ich habe Besuch - ко мнѣ пришли́ гóсти; gut -, *служи́ть, по- въ пóльзу; приноси́ть, -нести́ (od. -нéсть) пóльзу; nicht -, *служи́ть, по- во вредъ; dieses Essen bekommt mir nicht мой желýдокъ не вáритъ (od. не перевáриваетъ) этóй пи́щи; es wird dir sehr schlimm -, *тебѣ плóхо придётся; тебѣ достáнется; wohl bekomm' es! lass es dir wohl -! mög' es dir wohl -! на здорóвье!

Bekö'pfelt, *a. Wpk.*: beköpfelte Lilie ли́лія, укра́шенная шáриками; -ter Rosenstock, *Wpk.* рóзовый кустъ съ пóчками.

Beko'rken, *va.* (Netze) привя́зывать, -зáть поплавки́ къ -; (Flaschen), s. Verko'rken.

Bekö'stigen, *va.* (Jmdn.) довóльствовать когó пи́щею; давáть комý столъ; корми́ть; **Bekö'stiger**, *m. I.* даю́щій комý столъ; довóльствующій когó пи́щею; **Bekö'stigung**, *f.* столъ; содержáніе; Wohnung mit - квартира со столóмъ; кормъ; прокормлéніе.

Bekrä'ftigen, *va.* утверждáть; утверди́ть; (eidlich) подтверди́ть; (durch Unterschrift) скрѣпля́ть, -пи́ть; утверждáть, утверди́ть пóдписью; **Bekrä'ftigend**, *ppr.* u. *a.* подтверждáющій; подтверди́тельный; **Bekrä'ftigung**, *f.* 2. утверждéніе; под-; завѣрéніе; (durch Unterschrift) скрѣ́па; zur - dessen, *Rw.* въ удостовѣрéніе (od. въ завѣрéніе, въ засвидѣтельствованіе) чегó; **-ngsei'd**, *m. I.* 3. подтверди́тельная прися́га.

Bekra'men, *va.* (Tische mit Büchern etc.) завáливать, -вали́ть.

Bekrä'nzen, *va.* (mit Blumen) увѣнчавать, -чáть; украшáть, укрáсить; Jmdn. - укрáсить когó вѣнкóмъ; возлагáть, возложи́ть на когó вѣнóкъ; mit Lorbeern bekränzt увѣнчанный лáврами; **-zung**, *f.* 2. увѣнчáніе.

Bekra'tzen, *va.* оцарáпывать, -пать.

Bekreu'zen, **Bekreu'zigen**, *va.* перекрéщивать, -крести́ть; ознаменóвывать, -новáть крестóмъ; осѣня́ть, -ни́ть крéстнымъ знамéніемъ; sich - подчиня́ться; перекрéщиваться, -крести́ться; осѣня́ться, -ни́ться крéстнымъ знáменіемъ.

Bekrie'gen, *va.* воевáть прóтивъ когó; идти́ войнóю на когó.

Bekri'tteln, *va.* критиковáть; окритиковáть; осуждáть, осуди́ть; пересýживать, -суди́ть; (Mängel zu entdecken suchen) искáть недостáтковъ въ чёмъ; **Bekri'tteler**, *m. I.* пересýдчикъ; **-ttelung**, *f.* 2. окритиковáніе; пересýживаніе.

Bekri'tzeln, *va.* марáть, за-.

Bekrö'nen, s. Krö'nen.

Bekrü'ckt, *a. Wpk.* окáнчивающійся клюкóю.

Bekrü'meln, *va.* осыпáть, осы́пать крóшками.

Bekru'sten (sich), *vr.* покрывáться, -кры́ться корóю.

Bekü'mmern, *va.* печáлить; опечáливать, -лить; озабóчивать; sich - (sich Kummer machen) тужи́ть о чёмъ; печáлиться о чёмъ; предавáться, -дáться печáли; (Sorge tragen wofür) забóтиться о чёмъ; (Antheil nehmen woran) мѣшáться во что; принимáть, -ня́ть учáстіе въ чёмъ; (fragen nach) спрáшивать о чёмъ; er bekümmert sich um nichts онъ ни о чёмъ не забóтится; darum hat sich Niemand zu - до этого никомý дѣла нѣтъ; **Bekü'mmerniss**, *f.* 3. печáль; скорбь; прискóрбіе; огорчéніе; **Bekü'mmert**, *pp.* u. *a.* грýстный; печáльный; опечáленный; огорчённый.

Beku'nden, *va.* (aussagen) покáзывать, -зáть; (bezeugen) свидѣтельствовать, за-.

Bekü'ssen, *va.* покрывáть, -кры́ть поцѣлýями; расцѣловáть.

Belä'cheln, *va.* (etw.) улыбáться, улыбнýться чемý; усмѣхáться, усмѣхнýться чемý; **Bela'chen**, *va.* осмѣивать, осмѣя́ть; **-nswe'rth**, *a.* достóйный осмѣя́нія.

Bela'den, *va. irr.* (belade, belud, beladen): нагружáть, -грузи́ть; (Lastthiere) навью́чивать, -чить; (belästigen) *обременя́ть, -ни́ть; отягощáть, отяготи́ть; **Bela'dung**, *f.* 2. нагружéніе; *обременéніе.

Bela'gerer, *m. I.* осаждáющій; **Bela'gern**, *va. Kw.* осаждáть, осади́ть; окружáть, -жи́ть вóйскомъ; er ist von Schmeichlern belagert, *онъ окружёнъ льстецáми; der Belagerte осаждённый; **Bela'gerung**, *f.* 2. осáда; - aufheben снимáть, снять осáду; **Bela'gerungs-**, *a.* осáдный; **-ngsa'rbeiten**, *f. pl. Kw.* осáдныя рабóты; **-ngsarmee'**, *f.* 2. осáдное вóйско; **-ngsbatterie'**, *f.* 2. осáдная батарéя; **-ngsentwu'rf**, *m. I.* (ürfe) планъ осáды; **-ngsgeschü'tz**, *n. I.* 3. осáдное орýдіе; тяжёлое орýдіе; **-ngshee'r**, *n. I.* 3. осáдное вóйско; **-ngskro'ne**, *f.* 2. *Alt.* вѣнóкъ, подноси́мый за освобождéніе гóрода отъ осáды; **-ngsku'nst**, *f.* (ünste) осáдное искýство; аттáка крѣпостéй; **-ngspa'rk**, *m. I. Kw.* осáдный паркъ; **-ngssta'nd**, *m. I.* осáдное состоя́ніе; **-ngstru'ppen**, *f. pl.* осáдное вóйско; **-ngswe'rke**, *n. pl.* прикóпы; апрóши; **-ngswe'rkzeuge**, *n. pl. Kw.* осáдныя орýдія; **-ngszu'stand**, *m. I.* (ände) осáдное положéніе.

Bela'ng, *m. I.* знáчительность; вáжность; Sache von grossem - дѣло óчень вáжное; **Bela'ngen**, *va.* (Jemanden) проси́ть на когó въ судѣ; искáть на когó судóмъ; касáться до чегó; **Bela'ngreich**, *a.* вáжный; знáчительный.

Bela'ngung, *f.* 2. искъ, прошéніе на

кого́ въ судѣ́; предъявле́ніе и́ска на кого́.

Bela'ssen, *va. irr.* (belasse, belässt, beliess, belassen): оставля́ть, -вить; **Bela'ssung**, *f.* 2. оставле́ніе.

Bela'sten, *va.* нагружа́ть, -грузи́ть; (Lastthiere) навью́чивать, -чить; (Arbeit, Schulden) обременя́ть, -ни́ть; отягоща́ть, отяготи́ть; (Abgaben, Steuern) облага́ть, -ложи́ть кого́ чѣмъ; *H.* записа́ть что на чей-либо счётъ; **Belä'stigen**, *va.* обременя́ть, -ни́ть; отягоща́ть, отяготи́ть; безпоко́ить; обезпоко́ивать, -ко́ить; докуча́ть; **Belä'stigend**, *ppr.* u. *a.* доку́чливый; обремени́тельный; **Belä'stigung**, *f.* 2. обремене́ніе; отягоще́ніе; обезпоко́иваніе; **Bela'stung**, *f.* 2. обремене́ніе; нало́гъ.

Bela'tten, *va.* (Dach) *Bk.* рѣше́тить; обрешечивать, обреше́тить; обива́ть, оби́ть бруска́ми; -**ttung**, *f.* 2. рѣше́ченіе; обрешётка.

Belau'ben (sich), *vr.* покрыва́ться, -кры́ться ли́стьями; листвепѣ́ть, об-; **belaubt** покры́тый ли́стьями; облиственѣ́лый.

Belau'erer, *m. I.* подсма́триваль-щикъ; подгля́дчикъ; **Belau'ern**, *va.* подсма́тривать, -смотрѣ́ть за чѣмъ, за кѣмъ; подстерега́ть, подслу́шивать; -, *n. I.*, **Belau'erung**, *f.* подсма́триваніе; подгля́дываніе; подсиживаніе.

Belau'f, *m. I.* (äufe) коли́чество; (Betrag) су́мма; итогъ; **Belau'fen**, *va. irr.* (belaufe, beläuft, belief, belaufen): обѣга́ть, обѣжа́ть; про-; sich - auf составля́ть, -вить су́мму; со- итогъ; (sich erstrecken bis auf) простира́ться до -; wie hoch beläuft es sich? ско́лько э́то составля́етъ? sich - (Thiere) имѣть слу́чку; бѣгаться.

Belau'schen, *va.* подслу́шивать, -шать; **Belau'scher**, *m. I.* подслу́шивальщикъ.

Bele'ben, *va.* оживля́ть, -ви́ть; wieder - возвраща́ть, -врати́ть жизнь кому́; (neues Leben geben) воскреша́ть, -креси́ть; оживотворя́ть, -ри́ть; (beseelen) одушевля́ть, -ви́ть; (aufheitern) весели́ть, раз-; (Hoffnung) вновь подава́ть, -да́ть кому́ наде́жду; **Bele'bend**, *ppr.* u. *a.* оживля́ющій; оживотворя́ющій; (Leben schaffend) животво́рный; **Bele'bt**, *pp.* u. *a.* одушевлённый; (lebhaft) живо́й; (munter) весёлый; (häufig besucht) оживлённый; **Bele'btheit**, *f.* жи́вость; весёлость; **Bele'bung**, *f.* оживле́ніе; -**ngsmi'ttel**, *n. I.* сре́дство оживле́нія; -**ngsversu'ch**, *m. I.* 3. о́пытъ оживле́нія.

Bele'cken, *va.* облизывать, -за́ть.

Bele'dern, *va.* покрыва́ть, -кры́ть (od. обтя́гивать, -тяну́ть) ко́жею.

Bele'g, *m. I.* 3. доказа́тельство; до́водъ; (Zeugniss) свидѣ́тельство; (Quittung) квита́нція; распи́ска; (Document) докуме́нтъ; - beibringen приводи́ть, -ве́сть что въ доказа́тельство; **Bele'gbogen**, s. A'nmeldungsbo'gen; **Bele'gen**, *va.* (überdecken) покрыва́ть, -кры́ть; на-; при-; (verzieren) обкла́дывать, -ложи́ть; вы-; (besetzen) унизывать, -за́ть; (Fussboden mit Teppichen) устила́ть, устла́ть; вы-; etw. mit einem Namen -, *наимено́вывать, -нова́ть что; дава́ть, дать чему́ и́мя (od. прозва́ніе); mit Abgaben, Steuern - облага́ть, -ложи́ть кого́ по́датями; (mit Gründen) представля́ть, предста́вить доказа́тельства; eine Stadt mit Truppen -, *Kw.* ста́вить, по- гарнизо́нъ въ го́родъ; eine Stute - (bespringen) lassen, *случа́ть кобы́лу; спуска́ть спусти́ть кобы́лу съ жеребцо́мъ; seine Zunge ist belegt, *Hlk.* у него́ язы́къ бѣлъ; у него́ на языкѣ́ нага́ръ; -, *n. I.*, **Bele'gung**, *f.* 2. покрыва́ніе; на-; при-; обкла́дываніе; вы-; у-ни́зываніе; зава́ливаніе; усти́лка; проименова́ніе; обложе́ніе; ста́вка; - einer Stute, *слу́чка кобы́лы съ жеребцо́мъ; *припу́скъ жеребца́ къ кобы́лѣ; - der Vorlesungen (auf Hochschulen) запи́сываніе на слу́шаніе ле́кцій; - einer Rechnung очи́стка счётовъ квита́нціями; - des Spiegelglases mit Quecksilber накла́дка (od. наво́дка) рту́ти на зерка́льныя стёкла; нарту́чиваніе зерка́льныхъ стёколъ; **Bele'gen**, *a.* (sich befindend) находя́щійся; (liegend) лежа́щій; **Bele'genheit**, *f.* мѣстоположе́ніе; мѣ́стность; **Bele'ggeld**, *n. I.* (lder): - (auf Hochschulen) де́ньги, плати́мыя за ле́кціи; - für die Zulassung des Hengstes zur Stute, s. Beschä'lgeld; **Bele'gholz**, s. Fournie'r; -**gschein**, *m. I.* s. Bele'g; A'nmeldungsbo'gen; -**gstelle**, *f.* 2. ссы́лка; ссы́лочная статья́; мѣ́сто, приводи́мое въ доказа́тельство; -**gzettel**, *m. I.* счётъ въ израсхо́дованіи де́негъ.

Beleh'nen, *va.* (Jmdn.) жа́ловать кого́ чѣмъ; пожа́ловать кому́ что; **Beleh'nter**, *m. II.* васа́ллъ; **Beleh'nung**, *f.* 2. пожа́лованіе кого́ ле́ннымъ помѣ́стьемъ.

Beleh'ren, *va.* наставля́ть, -вить кого́ въ чёмъ; научáть, -чи́ть кого́ чему́; eines Besseren - вразумля́ть, -ми́ть кого́; (erklären) объясня́ть, -ни́ть; sich über etw. - узна́ть что; ознако́мливаться, -миться съ чѣмъ; sich - lassen, *принима́ть, -ня́ть совѣ́ты; **Beleh'rend**, *ppr.* u. *a.* поучи́тельный; наставительный; нау́чный; (erbaulich) назида́тельный; **Beleh'rung**, *f.* 2. наставле́ніе; поуче́ніе; науче́ніе; (Rath) совѣ́тъ; уро́къ; -**ngssu'cht**, *f.* страсть дава́ть други́мъ совѣ́ты, oder учи́ть кого́.

Belei'bt, *a.* доро́дный; ту́чный; **Belei'btheit**, *f.* доро́дность; ту́чность.

Belei'digen, *va.* обижа́ть, оби́дѣть; оскорбля́ть, -би́ть; die Ehre - оскорбля́ть, -би́ть честь; ohne die Ohren zu - не оскорбля́я слу́ха; es beleidigt die Augen, *на э́то проти́вно смотрѣ́ть; sich beleidigt fühlen обижа́ться, оби́дѣться; **Belei'digend**, *ppr.* u. *a.* оби́дный; оскорби́тельный; **Belei'diger**, *m. I.* оби́дчикъ; оскорби́тель; **Belei'digt**, *pp.* u. *a.* оби́женный; оскорблённый; sich - fühlen оскорбля́ться, -би́ться; обижа́ться, оби́дѣться; **Belei'digung**, *f.* 2. оби́да; оскорбле́ніе.

Belei'men, *va.* окле́ивать; нама́зывать клеемъ.

Belemni't, *m. II. Ng.* белемни́тъ; чёртовъ па́лецъ; громова́я стрѣла́.

Bele'sen, *va. irr.* (belese, beliest, belas, belesen): очища́ть, очи́стить; снима́ть, снять; **Bele'sen**, *pp.* u. *a.* начи́танный; er ist sehr - онъ человѣ́къ начи́танный; онъ мно́го чита́лъ; -**senheit**, *f.* начи́танность.

Beleu'chten, *va.* (Licht, Sonne) освѣща́ть, освѣти́ть; (Mond) озаря́ть, -ри́ть; ein Gemälde -, *Mal.* распредѣля́ть, -ли́ть свѣтъ на чёмъ; о-свѣща́ть, освѣти́ть что; festlich -, s. Illumini'ren; etw. näher -, *разсма́тривать, -смотрѣ́ть со внима́ніемъ; разбира́ть, разобра́ть (со внима́ніемъ); (prüfen) изслѣ́дывать, -довать; -**chtung**, *f.* 2. освѣще́ніе; nähere - разсма́триваніе; festliche -, s. Illuminatio'n.

Be'lfen, Be'lfern, *vn.* (*h.*) ла́ять; тя́вкать; (zanken, hadern) *ла́яться; огрыза́ться; -, *n. I.* тя́вканье; ворча́нье; **Be'lfer**, *m. I.* крику́нъ.

Belia'l, *m. I. Bibl.* Веліа́лъ; лука́вый; **Belia'lskinder**, *n.pl.* дьяво́льское отро́дье od. порожде́ніе.

Belie'bäugeln, *va.* (etw.) любова́ться чѣмъ; смотрѣ́ть на что съ осо́беннымъ удово́льствіемъ; дѣ́лать гла́зки кому́.

Belie'ben, *va.* изво́лить; хотѣ́ть; жела́ть; was belieben Sie? *что Вамъ уго́дно? wie Sie belieben, *какъ Вамъ уго́дно; *какъ прика́жете; was beliebt? что уго́дно? что прика́жете? es beliebte ihm ему́ хотѣ́лось; онъ заблагоразсуди́лъ; онъ счёлъ ну́жнымъ; Sie beliebten nach mir zu schicken Вы изво́лили посыла́ть за мно́ю; -, *n. I.* жела́ніе; (Wille) во́ля; (Willkür) произво́лъ; das steht ganz in Ihrem - э́то соверше́нно отъ Васъ зави́ситъ; nach Ihrem - какъ Вамъ уго́дно; какъ хоти́те; wählen Sie nach - выбира́йте, что Вамъ уго́дно; выбира́йте любо́е; **Belie'big**, *a.* уго́дный; любо́й; по благоусмотрѣ́нію; es ist da zur beliebigen Auswahl Вы мо́жете выбира́ть, что любо́е; Вы мо́жете выбира́ть, что Вамъ нра́вится, что Вамъ уго́дно; **Belie'bt**, *pp.* u. *a.* люби́мый; er ist bei Allen - всѣ его́ лю́бятъ; онъ всѣ́ми люби́мъ; sich - machen нра́виться кому́; сниски-вать, -ска́ть себѣ́ чью любо́вь; -**btheit**, *f.*, -**btsein**, *n. I.* любо́вь.

Beli'sten, *va.* обма́нывать, -ну́ть хи́тростью; перехитри́ть; (anführen) поддѣ́вать, -дѣ́ть; надува́ть, -ду́ть.

Bellado'nna, *f. Ng.* белладо́нна; краса́вица; бѣ́шеная я́года; со́нная о́дурь; **Bellado'nnaextra'ct**, *m. I. Schdk.* экстра́ктъ изъ бѣ́шеныхъ я́годъ (od. изъ белладо́нны).

Be'llen, *vn.* (*h.*) ла́ять; бреха́ть; (belfern) тя́вкать; -, *n.* ла́янье; лай; **Be'ller**, *m. I. Jäg.* го́нчая соба́ка; *крику́нъ.

Belletri'st, *m. II. Litt.* слове́сникъ; беллетри́стъ; литера́торъ; **Belletri'stik**, *f. Litt.* беллетри́стика; **Belletri'stin**, *f.* 2. беллетри́стка; **Belletri'stisch**, *a.* беллетристи́ческій.

Be'llhammel, *Ldw.* s. Lei'thammel.

Be'llmaus, *f. Ng.* s. Sie'benschlä'fer.

Belo'ben, Belo'bigen, *va.* хвали́ть, по-; восхваля́ть, -ли́ть; упомина́ть, упомяну́ть о чёмъ съ похвало́ю; **Belo'bigung, Belo'bung**, *f.* 2. хвала́; похвала́; -**ngsbrie'f**, *m. I.* 3. s. Belo'bungsschrei'ben; -**ngsprei's**, s. Acce'ssit; -**ngsschrei'ben**, *n. I.* похва́льный листъ; объявле́ніе бла-

[...]оле́нія; похва́льная гра́мота; [...]szeu'gniss, *n.* похва́льный листъ.

[Beloh']nen, *va.* награжда́ть, -гра-ди́ть; вознагражда́ть; (vergelten) воздава́ть, -да́ть; Gott belohn' es dir! дай Богъ тебѣ́ за э́то! Beloh'ner, *m. I.* награжда́ющій; награ-ди́тель; (Vergelter) возда́тель; воз-дая́тель; **Beloh'nung,** *f.* 2. награж-де́ніе; награ́да; вознагражде́ніе; воздая́ніе; возда́ніе; пла́та; нака-за́ніе; **-ngssü'chtig,** *a.* жа́дный къ награ́дамъ; **-ngswe'rth,** *a.* досто́й-ный награ́ды.

Be'lsauge, *n. I.* 2. ко́шечій глазъ.

Belu'chsen, *va.* (betrügen) обма́ны-вать, -ну́ть; (hintergehen) прово-ди́ть, -ве́сть; надува́ть, -ду́ть; *обма́нывать, обману́ть; Jmdn. um etw. - выма́нивать, -нить у кого́ что.

Belu'ga, *f. Ng.* морска́я бѣлу́га; сѣ-верная бещури́ка; s. a. Hau'sen; **Belu'gastei'n,** *m. I.* 3. бѣлу́жій ка́-мень.

Belü'gen, *va.* (Jmdn.) лгать, налга́ть кому́; оболга́ть кого́; врать, на-вра́ть кому́; нагова́ривать, -гово-ри́ть (od. наска́зывать, -зать) кому́ непра́вды.

Belu'stigen, *va.* весели́ть; увесе-ля́ть; забавля́ть; тѣ́шить; sich an etw. - забавля́ться чѣмъ; **Belu'sti-gend,** *pp.* u. *a.* заба́вный; смѣшно́й; **Belu'stiger,** *m. I.* заба́вникъ; **Be-lu'stigung,** *f.* 2. заба́ва; увеселе́-ніе; потѣ́ха.

Belvede're, *n. I.* бельведе́ръ, над-стро́йка.

Bemä'chtigen (sich), *vr.* (einer Sache) завладѣ́ть чѣмъ; (gewaltsam) при-сво́ивать, присво́ить; прибира́ть, -бра́ть къ рука́мъ; der Schrecken bemächtigte sich seiner у́жасъ обу-я́лъ (od. объя́лъ) его́; **-tigung,** *f.* овладѣ́ніе; за-; взя́тіе подъ стра́-жу; арестова́ніе; присво́иваніе.

Bemäh'nt, *a.* съ гри́вою; bemähn-ter Helm, *Kw.* гри́вистый шлемъ; шлемъ, осѣнё́нный ко́нскою гри́-вою.

Bema'keln, *va.* (beflecken) пятна́ть; запя́тнывать, -на́ть; (tadeln) ху-ли́ть; оху́ливать, -ли́ть; поро́чить; опоро́чивать, -чить; **Bemä'keln,** *va.* (durchhecheln) пересу́живать, -суж-да́ть, -суди́ть; **Bema'kelung, Be-mä'kelung,** *f.* 2. охужде́ніе; пере-су́ды.

Bema'len, *va.* кра́сить; окра́шивать, окра́сить; рас-; (schminken) ру-мя́нить, на-; (Wände, Gefässe) распи́сывать, -са́ть; -, *n. I.,* **Bema'-lung,** *f.* 2. окра́шиваніе, распи́сы-ваніе.

Bemä'ngeln, *va.* ука́зывать на недо-ста́тки въ чё́мъ; находи́ть въ чё́мъ недоста́тки; хули́ть что; охужда́ть.

Bema'nnen, *va. Sw.* вооружа́ть, -жи́ть; снабжа́ть, снабди́ть во́й-скомъ; **-nnung,** *f.* 2. *Sw.* вооруже́ніе.

Bemä'nteln, *va.* прикрыва́ть, -кры́ть; (eine That) скрыва́ть, скрыть; (be-schönigen) представля́ть, -вить подъ благови́днымъ предло́гомъ; **-telung,** *f.* 2. скрыва́ніе; прикры-ва́ніе.

Bema'rken, s. Marki'ren.

Bema'sten, *va.* (Schiff) *Sw.* обмачто́-вывать, -това́ть; снабжа́ть, снаб-ди́ть ма́чтами; **-stung,** *f.* 2. обмач-това́ніе; мачты́.

Bemau'lkorben, *va.* надѣва́ть, -дѣ́ть намо́рдникъ; bemaulkorbter Bär, *Wpk.* медвѣ́дь съ намо́рдникомъ различнаго цвѣ́та.

Bemau'sen, *va.* обира́ть, обобра́ть; обкра́дывать, обокра́сть; обворо-ва́ть. [долото́мъ.

Bemei'sseln, *va.* обрабо́тывать, -тать

Bemei'stern, *va.* преодолѣва́ть, -лѣ́ть; превозмога́ть, -мо́чь; sich einer Sache - овладѣ́ть, за- чѣмъ.

Beme'ldet, *a.* помя́нутый; упомя́-нутый.

Beme'ngen, s. Ei'nlassen (sich).

Beme'rkbar, *a.* замѣ́тный; ви́димый; я́вный; **Beme'rken,** *va.* примѣча́ть, -мѣ́тить; за-; an Jmdn. etw. - за-примѣча́ть что за кѣмъ; etwas nicht - не за-; просма́тривать, -смотрѣ́ть; недосма́тривать, -смо-трѣ́ть; (bezeichnen, aufzeichnen, tadeln) замѣча́ть, -мѣ́тить; (auf-schreiben) запи́сывать, -са́ть; **Be-me'rkenswe'rth,** *a.* примѣча́нія (od. замѣча́нія) досто́йный; **Beme'rk-lich,** *a.* замѣ́тный; Jmdm. etw. - machen дава́ть, дать кому́ что за-мѣ́тить; **Beme'rkung,** *f.* 2. замѣча́-ніе; при-; (Zeichen) замѣ́та; за-мѣ́тка; отмѣ́та; отмѣ́тка; (gelinder Verweis) *замѣча́ніе.

Beme'ssen, *va. irr.* s. Ab'messen.

Bemi'sten, *va. Ldw.* удо́брикать, у-до́брить; навози́ть; s.a. Bedü'ngen.

Bemi'tleiden, *va.* (Jmdn.) жалѣ́ть о комъ; сожалѣ́ть кого́; имѣ́ть сожа-лѣ́ніе съ кѣмъ; **-nswe'rth,** *a.* сожа-лѣ́нія досто́йный. [точный.

Bemi'ttelt, *a.* доста́точный; зажи́-

Bemoo'sen, *va.* покрыва́ть, -кры́ть мхомъ (мо́хомъ); -, *vn.* (*s.*) обро-ста́ть, -рости́ мхомъ; покрыва́ться, -кры́ться мхомъ; **Bemoo'st,** *pp.* u. *a.* покры́тый мхомъ (мо́хомъ); по-ро́сшій od. обро́сшій мхомъ; (moo-sig) мши́стый; bemoostes Haupt, ** ста́рый студе́нтъ.

Bemö'rteln, *va.* штукату́рить; ошту-кату́ривать, -рить; покрыва́ть, -кры́ть штукату́ркою.

Bemü'hen, *va.* утружда́ть кого́; (be-schwerlich fallen) безпоко́ить; обезпоко́ивать, -ко́ить; sich - тру-ди́ться; по-; (bemüht sein) ста-ра́ться; по- о чё́мъ; sich um etw. - домога́ться, -мо́чься чего́; sich wo-hin - идти́, пойти́; сходи́ть; bemü-hen Sie sich nicht, *не безпоко́й-тесь; bemüht sein иска́ть, стара́ть-ся; -, *n. I.,* **Bemü'hung,** *f.* 2. стара́-ніе; уси́ліе; (Arbeit, Verrichtung) труды́; (Bewerbung) хода́тайство о чё́мъ; **-ngsgebüh'r,** *f.* 2. пла́та за труды́.

Bemu'ndstückt, *a. Wpk.* имѣ́ющія ду́льце (od. съ ду́льцемъ) друга́го цвѣ́та.

Bemü'ssigen, *va.* обя́зывать, -за́ть; sich bemüssigt sehen быть при-нуждену́.

Bena'chbart, *a.* сосѣ́дній; сме́жный.

Bena'chrichtigen, *va.* увѣдомля́ть, -мить о чё́мъ; извѣща́ть, -вѣсти́ть о чё́мъ; дава́ть, дать кому́ знать о чё́мъ; сообща́ть, сообщи́ть о чё́мъ; объявля́ть, -ви́ть о чё́мъ; vorher - предувѣдомля́ть, -мить о чё́мъ; **-tigung,** *f.* 2. увѣдомле́ніе; извѣ-ще́ніе; **-tigungsschrei'ben,** *n. I.* извѣсти́тельная бума́га; извѣсти́-тельное письмо́.

Bena'chtheiligen, *va.* (Jmdn.) вре-ди́ть; наноси́ть, -нести́ кому́ вредъ od. убы́токъ; (übervortheilen) оби-жа́ть, оби́дѣть кого́; **-ligung,** *f.* 2. нанесе́ніе кому́ вреда́ oder убы́тка.

Bena'geln, *va.* обива́ть, оби́ть гвоз-дя́ми.

Bena'gen, *va.* обгрыза́ть, -гры́зть; огла́дывать, оглода́ть.

Benä'hen, *va.* (Kleid womit) обши-ва́ть, -ши́ть.

Bena'men, Bena'msen, † **Bena'mset,** s. Bene'nnen, Bena'nnt.

Bena'rben, *va.* дѣ́лать, сдѣ́лать руб-цы́; -, *n.* (*s.*) s. Verna'rben; **Be-na'rbt,** *pp.* u. *a.* покры́тый рубца́-ми; въ рубца́хъ.

Bena'schen, *va.* тайко́мъ отвѣ́ды-вать, -дать что; ла́комиться, по-чѣмъ.

Bene'beln, *va. Ntl.* покрыва́ть, по-кры́ть тума́номъ; (die Augen ver-dunkeln) помрача́ть, -чи́ть; отума́-нивать, -нить; sich -, **напива́ться, -пи́ться до́ пьяна; наклю́каться; benebelt, ** пья́ный; опьянѣ́лый.

Bene'ben, Bene'bst, *ad.* † кро́мѣ то-го́; сверхъ того́.

Benedei'en, Benedici'ren, *va.* благо-словля́ть, -ви́ть; прославля́ть, -вить; превозноси́ть, -нести́; **Benedi'cite,** *n. I.* (Tischgebet) благослови́, Го́-споди; **Benedi'ct,** *m. I. npr.* Бла-гослове́нный; **Benedi'cte,** *f. npr.* Благослове́нная; *Ng.* s. Benedi'c-tenkrau't; *Hlk.* слаби́тельная ка́шка; **Benedi'ctendi'stel,** *f.* 2., **-nlo'-ckenblu'me,** *f.* 2. *Ng.* стоголо́вникъ; волче́цъ во́лоскій; волче́цъ кудря́-вый; **-nkrau't,** *n. I.* (äuter), **-nwu'rz,** *f. Ng.* гравила́ть; гре́бникъ; гре-бе́нникъ; **Benedicti'ner,** *m. I. Kg.* бенеди́ктинецъ; мона́хъ Бенеди́к-тинскаго о́рдена; **-dicti'ner-,** *a. Kg.* Бенеди́ктинскій; **-nerei'sen,** *n. I.* Боге́мское пру́товое желѣ́зо; **-nerklo'ster,** *n. I. Kg.* монасты́рь Бенеди́ктинскаго о́рдена; **-nero'r-den,** *m. I. Kg.* бенеди́ктинскій о́р-денъ; **-nerro'se,** s. Päo'nie; **Bene-dictio'n,** *f. Kg.* благослове́ніе; **-tio'nspfennig,** *m. I.* 3. бенеди́к-товъ грошъ.

Benefi'ce, *n. I.,* **Benefi'zvorstellung,** *f.* 2. *Sb. etc.* бенефи́съ; бенефи́сный спекта́кль; (Privilegium) привиле́гія; исключи́тельное пра́во; пре-иму́щество; **Beneficia'l-Erbe,** *m. II.* наслѣ́дникъ, платя́щій долги́ то́лько до озна́ченной по о́писи су́ммы; **-ficia'r, -ficia'rius, -ficia't,** *m. II.* бенефиціа́рій; по́льзующій-ся чѣмъ-либо; **Benefi'cium,** *n. I.* (ien) (Belohnung) награ́да; награж-де́ніе; (Wohlthat) льго́та; **Benefi'z,** *n. I.* s. Benefi'zvorstellung; **Bene-fi'z-,** *a.* бенефи́сный; **Benefi'zvor-stellung,** *f.* 2. *Sb.* бенефи́съ; бене-фи́сный спекта́кль.

Beneh'men, *va. irr.* (benehme, be-nimmt, benahm, benommen): отни-ма́ть, -ня́ть что у -; (Freiheit, Hoff-nung) лиша́ть, -ши́ть кого́ чего́-либо; (Muth, Lust) отбива́ть, -би́ть у кого́ охо́ту къ чему́-либо; (Irr-thum) выводи́ть, -вести кого́ изъ заблужде́нія; протере́ть, откры́ть кому́ глаза́; (Sorgen, Furcht) изба-вля́ть, изба́вить кого́ отъ чего́; (Schmerz, Hitze) *Hlk.* унима́ть, -ня́ть; (Athem) захва́тывать, -ти́ть;

занима́ть, заня́ть; (üblen Geruch) уничтожа́ть, -жить; (Aussicht) загора́живать, -городи́ть видъ; отнима́ть, -ня́ть у кого́ видъ; es benimmt mir den Athem э́то занима́етъ у меня́ духъ; э́то прерыва́етъ моё дыха́ніе; sich - вести́ себя́; (handeln) дѣ́йствовать; (verfahren) поступа́ть, -пи́ть; sich - gegen Jmdn. обходи́ться, обойти́сь съ кѣмъ; -, *n. I.* поведе́ніе; (gegen Jmdn.) обраще́ніе съ кѣмъ; обхожде́ніе съ кѣмъ; посту́покъ.

Benei'den, *va.* (Jmdn.) зави́довать кому́; **-nswe'rth**, **-nswü'rdig**, *a.* зави́дный; **Benei'dung**, *f.* зави́дованіе.

Bene'nnen, *va. irr.* (benenne, benannte, benannt): называ́ть, назва́ть; (Namen beilegen) наимено́вывать, -нова́ть кого́; (namentlich anführen) поимено́вывать, -нова́ть; называ́ть, -зва́ть поиме́нно; benannte Zahlen, *Rk.* имено́ванныя чи́сла; **-nnung**, *f.* 2. назва́ніе; наименова́ніе; Brüche unter einerlei - bringen, *Rk.* приводи́ть, -ве́сть дро́би къ одному́ знамена́телю.

Bene'rvt, *a. Ng.* жи́листый.

Bene'stelt, *a. Wpk.* съ десятью́ поло́са́ми разли́чнаго цвѣ́та.

Bene'tzen, *va.* мочи́ть; сма́чивать, смочи́ть; об-; (besprengen) спры́скивать, -скать, -снуть; ороша́ть, ороси́ть; **-tzung**, *f.* 2. сма́чиваніе; спры́скиваніе.

Be'ngel, *m. I.* (Knittel) дуби́на; *Bchdr.* ку́ка; (Schimpfwort) *§ болва́нъ; о́лухъ; s. a. Lü'mmel; пе́нтюхъ; **Be'ngelchen**, *n. dim. I.* дуби́нка; **-lhaft**, *a.* мужи́цкій; бурла́цкій; **-lhaftigkeit**, *f.* 2. мужикова́тость; **-lkraut**, s. Bi'ngelkrau't; **Be'ngeln**, *va.* § (Nüsse) сбива́ть, сбить па́лкою.

Benevole'nz, *f.* благоволе́ніе.

Be'njaminbau'm, **-ngu'mmi**, s. Be'nzoëbau'm, etc.

Benö'thigt, *a.* потре́бный; **Benö'thigen**, *va.* (benöthigt sein) нужда́ться въ чёмъ; имѣ́ть ну́жду въ чёмъ.

Benu'mern, **Benu'mmern**, *va.* означа́ть, -чить нумера́ми; нумерова́ть; занумерова́ть.

Benu'tzen, *va.* употребля́ть, -би́ть въ дѣ́ло, на что; (Gelegenheit) по́льзоваться, вос- чѣмъ; **Benu'tzer**, *m. I.* по́льзующійся; **Benu'tzung**, *f.* 2. употребле́ніе; по́льзованіе; заи́мствованіе; **-ngsre'cht**, *n. I.* 3. пра́во по́льзованія.

Be'nzoë, *f. Ng.* росно́й ла́донъ; бензо́й; - enthaltend, s. Be'nzoësau'er, *a.*; **Be'nzoë-**, *a. Ng. Schdk.* росноладо́нный; бензо́евый; бензо́йный; **-zoëbau'm**, *m. I.* (äume) *Ng.* росно́й ла́донъ; **-zoëgu'mmi**, **-zoëha'rz**, *n. I.* росно́й ла́донъ; бензо́й; **-zoësau'er**, *a. Schdk.* ладоноки́слый; бензо́евый; бензо́йный; **-zoësäu're**, *f.* 2. бензо́евая, od. бензо́йная od. росноладо́нная кислота́; **Benzoi'n**, *n. I. Schdk.* бензои́нъ; **-zoi'nstorax**, *m. I. Ng.* каменопло́дникъ росноладо́нный; **Benzoy'l**, *n. I. Schdk.* бензо́илъ; **-zoy'lammo'niak**, *n. I. Schdk.* двуамміа́чный бензо́илъ.

Beo'bachten, *va.* смотрѣ́ть; разсма́тривать, -смотрѣ́ть; (Acht geben) примѣча́ть, -мѣ́тить что; (merken) замѣча́ть, замѣ́тить что; (Gesetze, Regeln) соблюда́ть, соблюсти́; (Jmds. Thun, Betragen) наблюда́ть за кѣмъ; на- кого́; пригля́дывать, присма́тривать за кѣмъ; слѣди́ть за чѣмъ; Stillschweigen - молча́ть; **Beo'bachter**, *m. I.* наблюда́тель; обсерва́торъ; (der Natur) созерца́тель; (Aufseher) надсмо́трщикъ; (heimlicher) подсма́тривальщикъ; - der Gesetze блюсти́тель зако́новъ; **Beo'bachtung**, *f.* 2. разсма́триваніе; примѣча́ніе; наблюде́ніе; созерца́ніе; соблюде́ніе; исполне́ніе; - anstellen наблюда́ть; **Beo'bachtungs-**, *a.* обсерваціо́нный; **-ngsco'rps**, *n. Kw.* обсерваціо́нный ко́рпусъ; **-ngsfä'hig**, *a.* спосо́бный наблюда́ть; **-ngsfeh'ler**, *m. I.* сдѣ́ланная при наблюде́ніи чего́-либо оши́бка; **-ngsga'be**, *f.* 2. даръ наблюде́нія; **-ngsgei'st**, *m. I.* наблюда́тельный духъ; **-ngshee'r**, *n. I. Kw.* обсерваціо́нная а́рмія; **-ngspo'sten**, *m. I. Kw.* пике́тъ; **-ngsschi'ldwache**, *f.* 2. *Kw.* махово́й; вѣстово́й; **-ngszei't**, *f.* 2. вре́мя наблюде́нія.

Beoh'rt, *a.* уша́стый; *Wpk.* съ уша́ми разли́чнаго цвѣ́та.

Beo'rdern, *va.* командирова́ть; откомандиро́вывать, -рова́ть; наряжа́ть, -ряди́ть; (Befehl ertheilen) дава́ть, дать приказа́ніе, повелѣ́ніе; **Beo'rderung**, *f.* 2. командирова́ніе; наря́дъ.

Bepa'cken, *va.* (Wagen) нава́ливать, -ли́ть; нагружа́ть, нагрузи́ть; (Lastthier) навью́чивать, -чить.

Bepa'nzern, *va.* надѣва́ть, -дѣ́ть па́нцырь, ла́ты; одѣва́ть въ бро́ню; **Bepa'nzert**, *pp.* u. *a.* въ па́нцырѣ; въ ла́тахъ; па́нцырный; броненó́сный; **Bepa'nzerter**, *m. II.* кольчу́жникъ; броненó́сецъ; одѣ́тый въ па́нцырь; па́нцырникъ.

Bepe'rlen, *va.* украша́ть жемчуго́мъ.

Bepfäh'len, *va.* обса́живать, -сади́ть ко́льями; (Weinberg) *Wb.* привя́зывать, -за́ть виногра́дныя ло́зы къ тычи́нкамъ.

Bepfe'ffern, *va.* осыпа́ть, осы́пать пе́рцемъ.

Bepfe'rchen, s. Ei'npferchen.

Bepfla'nzen, *va. Gtn. Ldw.* заса́живать, -сади́ть; на-; об- чѣмъ; (Wall mit Geschütz) *Kw.* ста́вить, по- на валу́ пу́шки.

Bepfla'stern, *va.* (Strassen) мости́ть; выма́щивать, -мостить; *Hlk.* обкла́дывать, -ложи́ть пла́стырями.

Bepflü'cken, *va.* ощи́пывать, -па́ть.

Bepflü'gen, *va. Ldw.* выпа́хивать, -хать.

Bepi'chen, *va.* засма́ливать, -смоли́ть; залива́ть, -ли́ть смоло́ю.

Bepi'cken, *va.* оклёвывать, -ва́ть.

Bepi'nseln, *va.* подкра́шивать, -кра́сить; s. a. A'nstreichen.

Bepi'ssen, *va.* (etw.) мочи́ть; испуска́ть, испусти́ть мочу́ на что; sich - (Kinder) испуска́ть подъ себя́ мочу́.

Bepla'tten, *va.* (mit Quadersteinen) выкла́дывать, вы́класть, вы́ложить пли́тами; (mit Silber) покрыва́ть, покры́ть накладны́мъ серебро́мъ; **-ttung**, *f.* 2. вы́кладка пли́тами; накла́дка.

Bepo'lstern, *va.* набива́ть, наби́ть во́лосомъ.

Bepu'dern, *va.* напу́дривать, напу́дрить; посыпа́ть, -сы́пать пу́дрою.

Bepu'rpurt, *a.* обагре́нный.

Bepu'tzen, *va.* очища́ть, очи́стить.

Be'quadra't, *n. I.* 3. *Tk.* бе́квадратъ; бека́ръ; разрѣши́тельный знакъ.

Beque'm, *a.* удо́бный; ую́тный; поко́йный; (geräumig) просто́рный; (träge, faul) лѣни́вый; er ist zu - dazu онъ сли́шкомъ тяжелъ (oder лѣни́въ) для того́; sich - machen, *облегча́ть, -чи́ть себѣ́; (bequeme Kleidung anlegen) одѣва́ться, одѣ́ться по-поко́йнѣе; надѣва́ть, -дѣ́ть просто́рное пла́тье; надѣва́ть, -дѣ́ть хала́тъ; разстёгиваться, -стегну́ться; снима́ть, снять ве́рхнюю оде́жду; **Beque'men** (sich), *vr.* (nach etw., nach Jmdm.) прино-ра́вливаться, -нор<ови́ться къ кому́; примѣня́ться, -ни́ться къ чему́, къ кому́; принима́ться, приня́ться за что, за кого́; сообража́ться, -образи́ться съ чѣмъ, съ кѣмъ; (in eine Bedingung) соглаша́ться, -гласи́ться на что; (nachgeben) уступа́ть, -пи́ть въ чёмъ; **Beque'mlich**, *a.* s. Beque'm; **-lichkeit**, *f.* 2. удо́бство; приво́лье; (eines Hauses) удо́бство; комфо́ртъ; (Gemächlichkeit) ую́тность; (Geräumigkeit) просто́ръ; (Trägkeit) лѣнь; неповоро́тливость; * s. a. A'btritt; nach seiner - leben жить по своему́ произво́лу; ganz nach Ihrer - какъ вамъ удо́бнѣе (od. лу́чше); **-lichkeitsha'lber**, *ad.* для (бо́льшаго) удо́бства; **Beque'mlichkeitsstuh'l**, *s. Na'chtstuhl.

Berah'men, *va.* (Bild) вставля́ть, -вить въ ра́му.

Berai'nen, *va.* (Feld) разграни́чивать, разграни́чить.

Bera'nden, *va.* (Münzen) *Mzw.* гурти́ть моне́ту; вырѣ́зывать, -зать гуртъ на моне́тномъ кружкѣ́.

Bera'ppen, *va.* (Wand) *Bk.* окра́шивать, окра́сить и́зъ-сѣра; *§ s. Bezah'len.

Bera'sen, *va. Gtn.* обкла́дывать, обкла́сть u. ложи́ть дёрномъ; -, *vn.* (*s.*) покрыва́ться, -кры́ться дёрномъ; задернѣ́ть; **Bera'set**, *pp.* u. *a.* покры́тый дёрномъ; задернѣ́лый.

Bera'speln, *va. Zm. etc.* опи́ливать, -ли́ть терпуго́мъ.

Bera'then, *va. irr.* (berathe, berathet od. beräth, berieth, berathen): помога́ть, помо́чь совѣ́тами; дава́ть совѣ́ты; er ist übel -, * его́ дѣла́ въ худо́мъ положе́ніи; * его́ дѣла́ и́дутъ пло́хо; *онъ по́льзуется дурны́ми совѣ́тами; etw. sorgfältig - обсу́живать, обсуди́ть; sich mit Jmdm. - совѣ́товаться съ кѣмъ; **-thend**, *ppr.* u. *a.* совѣща́тельный; **Bera'ther**, *m. I.* совѣ́тователь; совѣтода́тель; вспомоществова́тель; Gott ist mein -, *я упова́ю на Бо́га; Богъ моя́ наде́жда! **Bera'thschlagen**, *va.* u. *vn.* совѣ́товаться съ кѣмъ; совѣща́ться о чёмъ; sich mit Jmdm. - совѣ́товаться съ кѣмъ; проси́ть совѣ́та у кого́; **-gung**, *f.* 2. совѣща́ніе; **Bera'thung**, *f.* 2. совѣща́ніе; sorgfältige - einer Sache обсужде́ніе чего́; Jmdn. zur - ziehen приглаша́ть, -гласи́ть кого́ для совѣ́та (od. на совѣща́ніе); **Bera'thungs-**, *a.* совѣща́тельный; **-ngsau'sschuss**, *m. I.* (üsse), **-ngscomite'**, *n. I.* совѣща́тельный комите́тъ; **-ngsfri'st**, *f.* 2. срокъ, да́нный на совѣща́ніе о чёмъ; **-ngssti'mme**, *f.* 2. совѣща́тельный го́лосъ.

Berau'ben, *va.* гра́бить, огра́бить;

...рáдывать, обокрáсть; sich - ли-шить себя́ чегó; -bung, f. ...грабле́ніе; грабёжъ; обкрáды-ваніе; лишéніе.

Berau'chen, va. задымля́ть, -ми́ть; **Beräu'chern**, va. окýривать, -ри́ть; кади́ть; **Berau'cht**, pp. u. a. закоптѣ́лый; по-дымлённый; покры́тый кóпотью; почернѣ́лый отъ дыма; Ng. дымча́тый.

Berau'fen, va. ощи́пывать, -пáть.

Berau'men, s. A'nberau'men.

Berau'schen, va. производи́ть, про-извéсть хмель; хмели́ть; охмеля́ть, -ли́ть; sich - напивáться, напи́ться допьянá; (zuweilen) - попивáть; sich etw. - подгýливать, -ля́ть; *быть подъ хмелькóмъ; sich in der Freude -, вы́пить съ рáдости; der Eber berauscht die Sau, Jäg. бó-ровъ имѣ́етъ слýчку съ сýпоросью; **Berau'schend**, ppr. u. a. производя́-щій хмель; хмельнóй; Berauschendes хмельнóе; **Berau'scht**, pp. u. a. хмельнóй; опьянѣ́лый; пья́ный; - werden (vom Weine) охме-лѣ́ть; опьянѣ́ть; er ist - онъ пьянъ; - sein von Freude, von Entzücken -, *упо-éнный рáдостію, востóргомъ; **Be-rau'schung**, f. 2. опьянéніе, охме-лѣ́ніе; упоéніе; **-ngsla'twerge**, f. 2. (der Egypter) усыпи́тельная кáшка.

Be'rberis, **Be'rberisbau'm**, **-sstau'de**, **-sstrau'ch**, Ng. s. Berberi'tze; **Be'r-beris-**, a. барбари́совый; **-sze'lt-chen**, **-sze'ltlein**, n. dim. I. бар-бари́совый шáрикъ.

Berberi'tze, f. 2. Ng. барбари́съ; барбари́сникъ; ки́слица; кисля́нка; ки́слый тёрнъ; **Berberi'tzen**, a. бар-бари́сный; **-ensa'ft**, **Be'rberitzsa'ft**, m. I. барбари́сный сокъ; einge-kochter -, **Be'rberitzsy'rup**, m. I. барбари́совый сирóпъ.

Bere'chenbar, a. исчисля́емый; **Be-re'chnen**, va. исчисля́ть, -ли́ть; вы-числя́ть, вы́числить; разсчи́ты-вать, -тáть; (auf die Rechnung setzen) стáвить, по- на счётъ; при-води́ть, -вéсть въ счётъ; (Waaren) H. цѣни́ть; оцѣ́нивать, оцѣни́ть; Einnahme u. Ausgabe -, H. дѣ́лать, сдѣ́лать вы́кладку, разсчётъ при-хóду и расхóду; своди́ть, свести́ счёты; er berechnet mir jede Klei-nigkeit онъ все стáвитъ мнѣ на счётъ; er berechnet mir diese Waa-ren zu Fabrikpreisen, H. онъ прó-далъ (oder отпусти́лъ) мнѣ эти то-вáры по фабри́чнымъ цѣнáмъ; er berechnet alles zu seinem Vortheile, *онъ всё разсчи́тываетъ въ свою́ пóльзу (od. вы́году); *онъ всё мѣ́-ритъ (od. мѣ́ряетъ) свои́мъ арши́-номъ; sich - mit Jmdm. разсчи́ты-ваться, -тáться съ кѣмъ; **Bere'ch-ner**, m. I. вы́кладчикъ; вычисли́-тель; **-chnung**, f. 2. исчислéніе; вычислéніе; разсчётъ; вы́кладка; (der Ausgaben) исчислéніе; расдѣ́л-ка; dies geschieht mit -, *это сдѣ́-лано съ разсчётомъ; (mit Absicht) *съ намѣ́реніемъ; **-chnungsbo'gen**, m. I. разсчётный листъ; **-chnungs-pfli'cht**, f. отчётность.

Bere'chtigen, va. (wozu) давáть, дать прáво комý на что; **Bere'chtigt**, pp. u. a. имѣ́ющій прáво на что; wozu - sein имѣ́ть прáво на что; быть въ прáвѣ дѣ́лать что; **-chtigung**, f. прáво.

Bere'den, va. уговáривать, уговори́ть; убѣждáть, убѣди́ть; (bewegen wozu) склоня́ть, -ни́ть; Jmdn. -, *оговáривать, оговори́ть когó; навѣ́тничать на когó; наговáривать, наговори́ть на когó; (tadeln, durchhecheln) пересýживать, пересуди́ть когó; осуждáть, осуди́ть когó; etw. - говори́ть о чёмъ; sich - (verabreden) сговáриваться, сговори́ться; уговáриваться, уговори́ться; услóвливаться, услóвиться въ чёмъ; sich - lassen дать себя́ уговори́ть; **Bere'dt**, **Bere'dtsam**, [irrthümlich: bere'd] (wohlredend) краснорѣчи́вый; (gesprächig) разговóрчивый; -, ad. красноречи́во; витіевáто; орáторски; **-dtsamkeit**, f. [irrthümlich: Bere'dsamkeit] краснорѣ́чіе; вити́йство; (Gesprächigkeit) говорли́вость; разговóрчивость; **Bere'dung**, f. 2. уговáриваніе; убѣждéніе; подговáриваніе; уговóръ; услóвіе.

Bere'gen, va. упоминáть, упомянýть о чёмъ; beregt упомя́нутый.

Bere'gnen, va. мочи́ть, за- дождёмъ; etwas - lassen держáть что подъ дождёмъ; sich - lassen стоя́ть подъ дождёмъ.

Berei'ch, m. I. óкругъ; (Gebiet) óбласть; (Grenze) предѣ́лъ; (Wirkungskreis) кругъ дѣ́йствія; im Bereiche des Wissens въ óбласти знáнія; das liegt ausser meinem Bereiche, *это не моё дѣ́ло; *это до меня́ не касáется; это не по моéй чáсти; es liegt nicht im - der Möglichkeit, *это дѣ́ло невозмóжное.

Berei'chern, va. обогащáть, обогати́ть; sich - обогати́ться; **-cherung**, f. 2. обогащéніе.

Berei'fen, va. Ntl. покрывáть, -кры́ть и́неемъ; (Fässer, Tonnen) набивáть, наби́ть óбручи на бóчки; **Berei'ft**, ppr. u. a. Ntl. покры́тый и́неемъ; заи́ндивѣлый; Ng. опылённый; Wpk. съ óбручами (od. имѣ́ющій óбручи) различнаго цвѣ́та; - werden, - sein и́ндивѣть; заи́ндивѣть, покрывáться, покры́ться и́неемъ; die Bäume sind - дерéвья покры́ты и́неемъ, od. заи́ндивѣли; die Fässer, Tonnen sind schon - на бóчкахъ ужé наби́ты óбручи.

Berei'nigen, va. (Schuld) очищáть, очи́стить долгъ платежёмъ; уплáчивать, уплати́ть долгъ; Waaren -, H. s. Clari'ren; **-nigung**, f. 2. (der Schuld) очи́стка дóлга платежёмъ; (der Waaren), H. s. Clari'rung.

Berei'sen, va. объѣзжáть, объѣ́хать; (durchwandern) обходи́ть, обойти́; (Messen) H. ѣ́здить, изъѣ́здить по я́рмонкамъ; -, n. I., **Berei'sung**, f. 2. ѣздá по чемý; путешéствіе по чемý; (der Messen) посѣщéніе; **Berei'st**, pp. u. a. путешéствовавшій; (viel gereist) бывáлый.

Berei't, a. готóвый; - halten имѣ́ть въ готóвности; имѣ́ть наготóвѣ; - stehen быть наготóвѣ; стоя́ть наготóвѣ; - sein, sich - halten быть готóвымъ; ich bin - я готóвъ; sich - machen готóвиться; приготовля́ться, -виться; собирáться, собрáться; sich - finden (erklären zu etw.) соглашáться, -гласи́ться на что; sich - zeigen изъявля́ть, -ви́ть готóвность.

Berei'ten, va. Kk. etc. стря́пать, со-; готóвить; приготáвливать u. приготовля́ть, -готóвить; (herrichten) приготóвить; (Leder, Zeug) выдѣ́лывать, -лать; (Arzneien etc.) составля́ть, -стáвить; (Tuch) W. валя́ть; (Kummer, Unglück, Sorgen) причиня́ть, -ни́ть; sich - (sich etw. zuziehen) навлекáть, -влéчь на себя́; sich zu etw. - приготáвливаться u. -готовля́ться, приготóвиться къ чемý.

Berei'ten, va. irr. (bereite, beritt, beritten): объѣзжáть, объѣ́здить; **Berei'ter**, m. I. берéйторъ; (Stallmeister) штáлмейстеръ; (Kunstreiter) волтижёръ; **Berei'ters-**, a. берéйторскій.

Berei'ts, ad. ужé.

Berei'tschaft, f. готóвность; es ist alles in - всё готóво; всё приготóвлено; er hat immer Geld in - у негó всегдá дéньги наготóвѣ; in - setzen приготáвливать, -тóвить; sich in - halten быть готóвымъ.

Berei'tung, f. 2. стря́панье; стряпня́; приготовлéніе; за-; составлéніе; вы́дѣлка; творéніе; **-ngsa'rt**, f. 2. спóсобъ приготовлéнія.

Berei'twillig, a. готóвый; готóвый къ услýгамъ; услýжливый; -, ad. охóтно; sich - zeigen, erklären изъявля́ть, -ви́ть готóвность; **-lligkeit**, f. готóвность; услýжливость, готóвность къ услýгамъ.

Bere'nnen, va. irr. (berenne, berannte, berannt): Kw. осаждáть, осади́ть; (stürmen) штурмовáть; брать, взять при́ступомъ; -, n. I., **-nnung**, f. Kw. штурмъ; при́ступъ; нападéніе.

Bereu'en, va. кáяться, по- въ чёмъ; раскáиваться, -кáяться въ чёмъ; **Bereu'enswe'rth**, a. сожалѣ́нія достóйный; **Bereu'ung**, f. раскáяніе.

Berg, m. I. 3. горá; voll Berge гори́стый; die Haare steigen mir zu Berge, *вóлосы ды́бомъ станóвятся; *ýжасъ меня́ берётъ; er ist über alle Berge, *онъ скры́лся; *онъ исчéзъ; *онъ съ глазъ пропáлъ; über den - sein, *миновáть сáмое трýдное; hinter dem Berge wohnen auch Leute, *чáсто бывáетъ (oder случáется) и то, чегó мы совсѣ́мъ (oder вóвсе) не ожидáемъ; er verspricht goldene Berge, *онъ обѣщáетъ сли́шкомъ мнóго; *онъ сули́тъ золоты́я гóры; da stehen die Ochsen am Berge, *вотъ и въ пень (въ тупи́къ) сталъ; hinterm Berge halten, *таи́ть, скрывáть; oberer Berg (Wurm), Zk. вéрхній червообрáзный отрóстокъ мáлаго мóзга; **Berg-**, **Be'rges-**, a. гóрный; Bw. руднóй; **Berga'b**, **Bergu'nter**, ad. съ горы́; es geht jetzt - тепéрь идётъ пóдъ-гору; es geht mit ihm -, *дѣлá егó хýдо и́дутъ; **Be'rgabschied**, s. Be'rgdecre't; **-gacha't**, m. I. 3. Ng. роговóй кáмень; рогови́къ; **-gader**, f. 3. руднáя жи́ла; руднóй прожи́локъ; **-ga'horn**, m. I. Ng. гóрный клёнъ; **-gakademie'**, f. 2. гóрная акадéмія; гóрный институ́тъ; **-galau'n**, m. I. Ng. саморóдные квасцы́; **-galy'sse**, f. Ng. тори́ца гóрная; икóтная травá.

Bergamo'tt-, a. бергамóтный; бергамóтовый; **Bergamo'tte**, f. 3. Gtn. бергамóтъ; **-ttbaum**, m. I. (äume)

Ng. бергамо́тное де́рево; бергамо́товое де́рево; **-ttbirne**, f. 3. Gtn. бергамо́тъ; **-ttöl**, n. I. бергамо́товое ма́сло.

Be'rgammer, f. 3. Ng. пу́ночка снѣ́жная; **-gampfer**, m. I. Ng. щаве́ль го́рькій; щаве́ль мона́шескій; **-gamsel**, s. Ri'ngdrossel; **-gamt**, n. I. (ämter) Bw. го́рное правле́ніе; бе́ргамтъ; **-gamtsleute**, m. pl. го́рные чино́вники; **Berga'n**, ad. на́ гору; въ го́ру; - gehen подыма́ться на́ гору; **Be'rgandorn**, m. I. 2. Ng. го́рный поле́й od. шалфе́й; **-gange'lika**, f. Ng. ара́лія; Кана́дскій я́годный дя́гильникъ; **-garbeit**, f. 2. Bw. го́рная, рудоко́пная рабо́та; **-garbeiter**, m. I. го́рный рабо́тникъ; рудоко́пъ; **-gart**, f. 2. го́рная oder горнока́менная поро́да; Bw. (Mutter der Erze) ма́тка; пуста́я поро́да; **-gasche**, f. 2. ни́зкій сортъ го́рной си́ни; **Bergau'f**, s. Berga'n; **Be'rgausbeute**, f. добы́ча рудъ; **-gbalsam**, m. I. 3. s. Na'phtha; **-gbarte**, **-gbarthe**, f. 2. Bw. топо́рикъ; **-gbasi'lie**, f. 3. Ng. ди́кій базили́къ; ѳиміа́нъ благово́нный; **-gbau**, m. I. го́рное произво́дство; **-gbaukunde**, f. зна́ніе го́рнаго дѣ́ла; **-gbaukundiger**, m. II. о́пытный въ го́рномъ дѣ́лѣ; **-gbaukunst**, f. го́рное иску́ство; **-gbaumwolle**, f. Ng. хлопча́тая бума́га Смирнская; **-gbea'mter**, m. II. го́рный чино́вникъ; **-gberi'cht**, m. I. 3. донесе́ніе о состоя́ніи рудника́; **-gbeschrei'bung**, f. s. Gebi'rgsbeschrei'bung; **-gbestei'gung**, f. 2. восхожде́ніе на́ гору; **-gbetrie'b**, m. I. Bw. го́рное произво́дство; горнопромы́шленность; **-gbewoh'ner**, m. I. го́рный, наго́рный жи́тель; го́рецъ; **-gbinse**, f. 2. Ng. си́тникъ го́рный; **-gblau**, n. I. го́рная синь; голубе́цъ; (Farbstoff) ярь лазоревка; лазо́ревая ярь; **-gbock**, s. Stei'nbock; **-gbohrer**, m. I. Bw. буръ; го́рный бура́въ; щупъ; **-gbohrermaschi'ne**, f. 2. Bw. го́рный буро-во́й снаря́дъ; **-gbraun**, n. I. у́мбра; **-gbuche**, s. Wei'ssbuche; **-gbutter**, f. го́рное ма́сло; бѣ́лый ци́нковый купоро́съ; **-gcolle'gium**, n. I. (gien) бергколле́гія; **-gcommissa'r**, m. I. 3. го́рный комисса́ръ; **-gcommissio'n**, f. 2. го́рная комми́ссія; **-gcompass**, m. I. рудни́чный, го́рный ко́мпасъ; **-gcorps**, n. Bw. ко́рпусъ го́рныхъ инжене́ровъ; го́рный ко́рпусъ; **-gdecre't**, n. I. рѣше́ніе вы́сшей инста́нціи по го́рному судопроизво́дству; **-gdistel**, f. 2. Ng. волче́цъ го́рный; чертополо́хъ го́рный; **-gdistri'ct**, m. I. 3. го́рный о́кругъ; **-gdohle**, f. 2. Ng. клуши́ца красноно́сая; **-gdorf**, n. I. (örfer) го́рное селе́ніе; **-gdrossel**, f. 2. Ng. дроздъ орѣ́ховый.

Be'rgea'ntheil, n. I. 3. Sw. часть спасе́нныхъ това́ровъ при потопле́ніи корабля́; часть гру́за, спасе́ннаго съ разби́таго корабля́; **-geld**, n. I. (lder) Sw. пла́та за спасе́ніе корабля́ (od. това́ровъ); пла́та за переёмъ су́дна; **-gegu't**, n. I. (üter) това́ръ, спасённый при круше́ніи корабля́.

Be'rgei, n. I. (eier) Bw. (Schwefelkies) го́рный колчеда́нъ.

Be'rgelo'hn, m. s. Be'rgege'ld.

Be'rgelster, f. 2. Ng. сѣрокопы́тка; карау́льщикъ.

Be'rgen, va. irr. (berge, birgt, barg, geborgen): скрыва́ть, скрыть; утаева́ть, утаи́ть; die Segel - (einziehen) Sw. спря́тать; подбира́ть, подобра́ть; (retten) Sw. спаса́ть, спасти́ отъ потопле́нія; er ist geborgen (gerettet), * онъ спасе́нъ; (er hat genug Vermögen) * у него́ есть чѣмъ жить; sich - скрыва́ться, скры́ться; пря́таться; -, n. I., **Be'rgung**, f. 2. скрыва́ніе, скры́тіе; утае́ваніе, ута́йка; подпира́ніе; спасе́ніе.

Be'rgenge, f. 2. уще́ліе; тѣсни́на; **-gente**, f. 2. Ng. чиро́къ; каго́лка; Исла́ндская у́тка; **-geppich**, m. I. Ng. го́рная петру́шка.

Be'rger, m. I. Sw. спаса́ющій грузъ при круше́ніи корабля́; **Be'rgere'cht**, n. I. Sw. пра́во на спасе́ніе гру́за (съ разби́таго корабля́); пра́во на переёмъ су́дна. [Альпі́йскій.

Be'rg-Erle, f. 2. Ng. боя́рышникъ

Be'rger-Le'berthra'n, m. I. Hlk. печёночная Бе́ргерская во́рвань.

Be'rg-Erz, n. I. 3. го́рная руда́; убо́гая руда́; **-geule**, s. O'hreule (grosse); **-gfahrt**, f. 2. Sw. пла́ваніе вверхъ по рѣкѣ́, межъ горъ; **-gfalk**, m. II. Ng. балаба́нъ; со́колъ-балаба́нъ; **-gfall**, m. I. (älle) обры́въ горы́; Bw. обва́лъ го́рной поро́ды; **-gfasa'n**, s. Au'erhah'n; **-gfein**, a. Bw.: bergfeines Silber бли́ковое серебро́; **-gfenchel**, m. I. Ng. укро́пъ ди́кій; **-gfertig**, a. Bw. по ста́рости неспосо́бный къ го́рнымъ рабо́тамъ; **-gfest**, n. I. 3. пра́здникъ у го́рныхъ жи́телей; **-gfeste**, f. 2. Bw. сто́лбы; есте́ственныя подпо́ры; стѣ́ни (для подде́рживанія вися́чаго бо́ка мѣсторожде́нія); **-gfestung**, f. 2. Kw. го́рная крѣ́пость; **-gfett**, n. s. Na'phtha; **-gfeuer**, n. I. Bw. убі́йственный рудни́чный во́здухъ; **-gfink**, m. II. Ng. вьюро́къ го́рный; **-gflachs**, m. I. Ng. го́рный лёнъ; **-gflecken**, m. I. Geog. го́рное мѣсте́чко; **-gfleisch**, n. I. Ng. го́рное мя́со; плову́чій асбе́стъ; **-gflo'ckenblu'me**, f. 2. Ng. бѣлоли́стъ го́рный; пѣтушёкъ го́рскій; **-gfluss**, m. I. (üsse) го́рная рѣка́; **-gförderung**, f. 2. Bw. доставле́ніе руды́ на дневну́ю пове́рхность; подъёмъ руды́; **-gfore'lle**, f. 2. Ng. ка́менная форе́ль; го́рная форе́ль; па́лья; **-gfreiheit**, f. 2. преиму́щества, дарова́нныя го́рнымъ лю́дямъ; **-ggang**, m. I. (änge) Bw. ру́дная жи́ла; **-ggebäu'de**, n. I. Bw. рудни́чная вы́работка; **-ggebe't**, n. I. 3. Bw. моли́тва чита́емая рудоко́пами; **-ggebo't**, n. s. Be'rgvero'rdnung; **-ggebrau'ch**, m. I. (äuche) го́рный обы́чай; обы́чай у рудоко́повъ; **-ggegend**, f. 2. го́рная страна́; **-ggeist**, m. I. (ster) Myth. го́рный духъ; ко́больдъ; **-ggelb**, n. I. жёлтая желѣ́зная о́хра; **-ggelb**, a. охря́наго цвѣ́та; **-ggeographie'**, f. го́рная геогра́фія; **-ggeri'cht**, n. I. 3. Bw. Rw. го́рный судъ; **-ggeri'chtlich**, a. каса́ющійся до го́рнаго судопроизво́дства; **-ggeri'chtsbarkeit**, f. 2. го́рное вѣ́домство; **-ggeri'chtsordnung**, f. 2. го́рный уста́въ; **-ggeschwo'rener**, m. II. Bw. бергешво́ренъ; прися́жный надзира́тель надъ рудника́ми; **-ggese'tze**, n. pl. Bw. Stw. го́рныя узаконе́нія; **-ggespe'nst**, n. s. Be'rggeist; **-ggewä'chs**, n. I. 3. го́рное расте́ніе; **-ggezeu'g**, n. I. 3. го́рные инструме́нты; го́рныя ору́дія; **-ggift**, n. I. 2. бѣ́лый мышья́къ; **-ggipfel**, m. I. верши́на горы́; **-gglas**, n. I. Ng. го́рный хруста́ль; **-ggold**, n. I. зо́лото, добыва́емое въ рудника́хъ; рудни́чное зо́лото; **-ggott**, m. I. (ötter) Myth. го́рный духъ; **-ggras**, m. I. (äser) го́рная трава́; **-ggrasblume**, f. 2. Ng. вя́зникъ го́рный; **-ggrasklee'**, m. I. Ng. трили́стникъ го́рный od. колосова́тый; **-ggrotte**, f. 2. пеще́ра; **-ggrün**, n. I. го́рная зе́лень; **-ggruss**, m. I. (üsse) Bw. обыкнове́нное у рудоко́повъ привѣ́тствіе; **-gguhr**, n. I. Ng. го́рное молоко́; **-ggünsel**, m. Ng. дубро́вка пирами́дная; воло́дка; **-ggut**, n. I. (üter) Bw. ископа́емое; **-ghaar**, n. I. Ng. асбе́стъ; **-ghabi't**, n. I. 3. Bw. го́рный костю́мъ; оде́жда рудоко́повъ; **-ghäher**, m. I. Ng. кедро́вка пёстрая; **-ghahn**, s. Au'erhahn; **-ghähnchen**, s. Go'ldhähnchen; **-ghalde**, f. 2. спускъ горы́; отло́гость горы́; Bw. отва́лъ; рудни́чный отва́лъ; **-gharz**, n. I. Ng. го́рная смола́; асфа́льтъ; **-ghase**, s. A'lpenha'se; **-ghaspel**, f. 2. Bw. ручно́й во́ротъ; **-ghauptmann**, m. I. (pl. Berghauptleute) берггау́птманъ; **-ghöhle**, f. 2. го́рная пеще́ра; **-gholder**, **-ghollunder**, m. I. Ng. пища́льникъ; самбу́къ; кусторо́сль; бузина́ кисти́стая; **-gholz**, n. I. Ng. асбе́стъ; **-ghuhn**, n. I. s. Au'erhuh'n; Re'bhuhn; **-ghund**, m. I. 3. рудоотка́точная телѣ́жка; **-ghütte**, f. 2. наго́рная хи́жина; Bw. кры́ша надъ ша́хтою.

Be'rgicht, a. на подо́біе горы́; гора́мъ подо́бный; **Be'rgig**, a. гори́стый.

Be'rgingenieu'r, m. I. 3. го́рный инжене́ръ; **-gingenieu'rcorps**, m. ко́рпусъ го́рныхъ инжене́ровъ; **Be'rgjagd**, f. 2. охо́та на ди́кихъ козъ по гора́мъ; **-gkade't**, m. II. Bw. го́рный каде́тъ; воспи́танникъ го́рнаго ко́рпуса; **-gkappe**, f. 2. го́рный колпа́къ; **-gkarre**, f. 2. двухколёсная рудоотка́точная телѣ́жка; **-gkarte**, f. 2. Bw. го́рная, орографи́ческая ка́рта; **-gkatze**, f. 2. Ng. ди́кая ко́шка го́рная; **-gkessel**, m. I. котлови́на; (Krater) кра́теръ; **-gkette**, f. 2. цѣпь горъ; го́рная цѣпь; **-gkiesel**, m. I. пло́тный полево́й шпатъ; **-gklee**, m. I. Ng. трили́стникъ го́рный; **-gkleidung**, f. s. Be'rgmannstra'cht; **-gklette**, s. Kle'tte (grosse); **-gklippe**, f. 2. го́рный утёсъ; скала́; **-gkluft**, f. (üfte) разсѣ́дина; про́пасть; **-gknappe**, m. II. Bw. рудоко́пъ; **-gknappschaft**, f. 2. рудоко́пы; сосло́віе рудоко́повъ; - halten, Bw. сходи́ться, сойти́сь для совѣща́нія; **-gknoblauch**, m. I. Ng. чесно́къ пырейный od. го́рный; **-gkobold**, s. Be'rggeist; **-gkohle**, f. 2. ископа́емый у́голь; **-gkorb**, m. I. (örbe) рудоподъёмная корзи́на; **-gkork**, m. s. Be'rgleder; **-gkrähe**, s. A'lpendoh'le; **-gkresse**, f. Ng. го́рный od. ка́менный крессъ; **-gkrysta'll**, m. I. 3. го́рный хруста́ль; **-gkübel**, m.

I. рудоподъёмная бадья́; -gkuh, f.
(kühe) Ng. моржъ; -gkümmel, m.
I. Ng. чермéтъ аптéчный; -gkunde,
f. горновѣдѣніе; наýка о гóрномъ
дѣлѣ; -gkupfer, n. I. саморóдная
мѣдь; -gkuppe, f. 2. вершúна го-
ры́; -glaserkrau't, n. I. (äuter) Ng.
гладышъ широколи́стый; -glasu'r,
m. s. Be'rgblau; -gleder, n. I. Ng.
гóрная кóжа oder кóрка; пловýчій
асбéстъ; -glehne, f. 2. косогóръ;
-gleim, m. I. жи́рная гли́на; -glein,
m. I. Ng. гóрный лёнъ; -glerche,
f. 2. Ng. жáворонокъ гóрный; -g-
leute, m. pl. Bw. рудокóпы; -glo-
sung, f. 2. Bw. очищéніе подзéм-
ныхъ вырабóтокъ отъ пустóй по-
рóды; -gluft, f. гóрный вóздухъ;
-gmaasliebchen, n. dim. I. Ng. мар-
гари́тникъ гóрный.

Be'rgmann, m. I. (pl. Bergleute): -
vom Leder, Bw. рудокóпъ; рудо-
кóпщикъ; - vom Feuer, Bw. завóд-
скій человѣ́къ; -gmännchen, -g-
männlein, n. s. Be'rggeist; -gmän-
nisch, a. сообрáзный съ гóрными
обы́чаями; -gmannstra'cht, f. 2.
одéжда рудокóповъ; -gmannstreu',
f. Ng. синеголóвникъ Альпíйскій;
колю́шка; -gmanufactu'r, f. 2. фá-
брика гóрныхъ издѣ́лій; -gma-
schi'nenleh're, f. гóрная механика;
-gmehl, n. I. Ng. гóрная мукá; -g-
meise, s. Schwa'nzmeise; -gmei-
ster, m. I. Bw. бергмéйстеръ; -g-
meli'sse, f. Ng. кáменная мя́та;
каламúнтъ; -gmeridia'n, m. I. гóр-
ный меридіáнъ; -gmesser, m. I.
орýдіе для измѣрéнія высóтъ; оро-
мéтръ; -gmilch, f. Ng. гóрное мо-
локó; -gmine, f. 2. рудни́къ; -g-
mönch, m. s. Be'rggeist; -gmoos,
n. I. 3. гóрный мохъ; -gmühle, f.
2. гóрная мéльница; -gmünze, s.
Be'rgmeli'sse; -gmusika'nten, m.
pl. Bw. гóрные музыкáнты; -gmut-
ter, f. Bw. (Gebirgsart, Gestein)
гóрная порóда; -gnachfahrer, m.
I. Bw. гóрный чинóвникъ; досмóтр-
щикъ; -gnaphtha, n. I. Ng. нефтъ;
-gnelke, f. 2. Ng. желтокóрень;
вя́зникъ гóрный; -gniere, f. 2. Ng.
марказúтъ; -gnüsse, f. pl. Ng. шпá-
товый желѣзня́къ; -gnymphe, f. 2.
Myth. гóрная ни́мфа; ореáда; -g-
ökonomie', f. гóрное хозя́йство; -g-
öl, n. I. 3. Ng. гóрное мáсло; нефтъ;
-gordnung, f. Stw. Bw. гóрный у-
стáвъ; гóрныя узаконéнія; -gpa-
pie'r, n. I. 3. Ng. гóрная бумáга;
-gpech, n. I. Ng. асфáльтъ; -gpech-
e'rde, f. Ng. бýрый ýголь ископáе-
мый; -gpechö'l, n. I. 3. асфáльтовое
мáсло; -gpeterlein, n. I., -gpeter-
silie, f. Ng. (grosse) прорѣзнáя
травá олéнья; грани́тка; (kleine)
гóрная od. гóрькая петрýшка; ги́р-
ча петрýшечная; -gpfeffer, s. Sei'-
delba'st; -gpflanze, f. 2. гóрное
растéніе; -gprediger, m. I. Kg. Bw.
свящéнникъ при гóрномъ завóдѣ;
-gpredigt, f. 2. Bw. прóповѣдь для
рудокóповъ; Bibl. прóповѣдь на
горѣ́; -gprobi'rer, m. I. Bw. берг-
пробúреръ; -gprofi'l, n. I. 3. про-
фи́ль горы́; перпендикуля́рный раз-
рѣзъ горы́; -gpumpe, f. 2. Bw. руд-
ни́чный насóсъ; -gquell, m. I. 3.,
-gquelle, f. 2. гóрный истóчникъ.

Be'rgrath, m. I. (äthe) Bw. гóрный
совѣ́тникъ; -gratte, f. s. Spri'ng-
hase; -grauch, s. E'rdrauch; -g-
raute, f. Ng. гóрное рýта; -grecht,
n. I. Bw. Stw. гóрное прáво; гóр-
ный устáвъ; -grechtlich, a. Bw.
по гóрному прáву; -gregi'ster, n.
I. трёхмѣ́сячный отчётъ по гóрно-
му произвóдству; -greihe, s. Be'rg-
kette; -greihen, m. I. гóрныя пѣ́с-
ни; -greise, f. 2. путешéствіе по
горáмъ; -grevie'r, n. I. 2. гóрный
óкругъ; -grevi'sor, m. I. 3. Bw.
гóрный контролéръ; -griss, m. I.
3. разсѣ́лина, трéщина въ горѣ́;
-grose, s. A'lpenro'se; -groth, s.
Arse'nik (rother); -gröthel, m. I.
крáсный карандáшъ; -grücken, m.
I. хребéтъ горы́; гóрный хребéтъ;
-gruhrkraut, n. I. (äuter) Ng. ко-
мáрникъ гóрный; -gruthe, f. 2.
гадáтельный прутъ; -gsaft, m. I.
Ng. асфáльтъ; -gsalmiak, m. I. са-
морóдный нашаты́рь; гóрный на-
шаты́рь; -gsalz, n. I. 3. кáменная
od. ископáемая соль; -gscheide, f.
2. доли́на; -gscheidung, f. 2. слой,
отдѣля́ющій однý гóрную формá-
цію отъ другóй; -gschicht, f. 2.
рýдный слóй; -gschichtmeister, m.
I. Bw. шихтъмéйстеръ; -gschilf,
m. I. 3. Ng. пырéй тростни́чный;
-gschlag, m. I. (äge) пóле на откó-
сѣ горы; -gschloss, n. I. (össer)
зáмокъ на горѣ́; -gschlucht, f. 2.
ущéлье; -gschlund, m. I. (ünde) прó-
пасть; -gschlupfkäfer, m. I. Ng.
хрущáкъ гóрный; -gschmied, m. I.
3. гóрный кузнéцъ; -gschnecke, f.
s. A'mmonsho'rn; -gschnepfe, s.
Wa'ldschnepfe; -gschotte, m. II.
Geog. гóрный Шотлáндецъ; -g-
schule, f. 2. гóрное учи́лище; -g-
schüssig, a. Bw.: -ges Erz рудá
разсѣ́янная въ порóдѣ; -gschwa-
den, m. I. Ng. гóрный чадъ; -g-
schwefel, m. I. саморóдная сѣ́ра;
-gsegen, m. I. добы́ча гóрнаго про-
извóдства; -gseife, f. 2. гóрное
мы́ло; -gseil, n. I. 3. Bw. рудо-
подъёмный канáтъ; -gsohle, f. 2.
подóшва горы́; оснóваніе горы́;
-gsperling, m. I. 3. Ng. воробéй
гóрный; -gspitze, f. 2. верши́на
горы́; верхъ горы́; -gstadt, f. (ädte)
гóрный гóродъ; -gsteinkraut, n.
I. (äuter) Ng. тори́ца гóрная; -g-
stipendia't, m. II. (in Sachsen) ка-
зённый воспи́танникъ Гóрной Ака-
дéміи; -gstorch, m. I. (örche) Ng.
лунь бѣлоголóвый; -gstrasse, f. 2.
гóрная дорóга; -gstrom, m. I. (öme)
гóрный потóкъ; Be'rgstufe, f. 2.
штуфъ; -gstu'rz, m. I. (ürze) гóр-
ный обвáлъ; -gsucht, f. Hlk. лёгоч-
ная чахóтка (у рудокóповъ); -g-
süchtig, a. Hlk. одержи́мый лёгоч-
ною чахóткою; -gtalg, m. I. Ng.
гóрное сáло; -gtaube, s. Ho'lztaube;
-gthal, n. I. (äler) ложби́на; про-
лóгъ; разлóгъ; -gtheer, m. I. Ng.
нáфта; -gthran, m. I. Норвéжскій
ры́бій жиръ; -gthymian, m. I. Ng.
тиміáнъ, ѳиміáмъ остроли́стый;
ди́кій базили́къ; -gtorf, m. I. дре-
вови́дный лигни́тъ; -gtracht, f. 2.
гóрный костю́мъ; -gtrift, s. Be'rg-
weide; -gtruhe, f. 2. четырехко-
лёсная рудокóпная телѣ́жка; рудо-
откáточная телѣ́жка. [обы́чаями.

Be'rgüblich, a. сообрáзно съ гóрными
Be'rgunifo'rm, f. 2. гóрный мунди́ръ.
Bergu'nter, s. Berga'b; -gverstä'n-
diger, s. Be'rgbaukundiger; -gver-
wa'ltung, f. s. Be'rgamt; -gvogt, m.
I. (ögte) Bw. бéргмейстеръ; -gvolk,
n. I. (ölker) гóрный нарóдъ; (Berg-
bewohner) гóрные жи́тели; гóрцы;
-gwachs, n. s. Pe'chkohle; Gaga't
-gwald, m. I. (älder) нагóрный лѣсъ
-gwand, f. (ände) стѣнá крутóй
горы́; -gwanderer, m. I. путе-
шéствующій по горáмъ; -gwardei'n,
m. I. Bw. Бергъ-пробúреръ; про-
би́рщикъ; -gwasser, n. I. (ässer)
Bw. подзéмныя вóды въ рудни-
кáхъ; -gweg, m. I. 3. гóрная дорó-
га; -gweide, f. 2. Ldw. нагóрное
пáстбище.

Be'rgwerk, n. I. 3. рудни́къ; рудо-
кóпь; рудокóпня; ein - anlegen на-
чинáть, -чáть гóрную разрабóтку;
(bauen) разрабóтывать рудни́къ;
раз- мѣсторождéніе; Be'rgwerks-,
a. горокóпный; -gwerksbetrie'b, m.
I. горнопромы́шленность; -gwerks-
ei'genthümer, m. I. гóрный владѣ́-
лецъ; -ksku'nde, f. гóрная наýка;
гóрное дѣ́ло; -rkskundig, a. óпыт-
ный въ гóрномъ дѣ́лѣ; -rksma-
schi'nen, f. pl. рудни́чныя мáшины;
-rksverwa'ltung, f. 2. окружнóе
гóрное начáльство; -rkswi'ssen-
schaft, s. Be'rgwerksku'nde; Be'rg-
werkzeuge, n. pl. Bw. горокóпныя
орýдія; -gwesen, m. I. гóрное дѣ́-
ло; -gwetter, n. I. Bw. Ntl. руд-
ни́чный вóздухъ; -gwissenschaft,
f. 2. гóрная наýка; -gwohlverlei',
m. I. Ng. барáнка гóрная; барáн-
никъ гóрный; -gwolle, f. s. Ami-
a'nth; -gwollblume, f. 2. Ng. сóль-
никъ гóрный; -gzahn, m. I. (ähne)
известкóвый шпатъ въ кóнусахъ;
-gzeichen, n. I. отличи́тельный
знакъ у рудокóповъ; -gziege, s.
Ge'mse; -gzieger, m. I. Ng. гóрное
молокó; -gzimmerling, -gzimmer-
mann, m. I. (pl. Bergzimmerleute)
гóрный плóтникъ; -gzinn, n. I.
чи́стая оловя́нная рудá; -gzinno-
ber, m. I. саморóдная ки́новарь;
сѣрни́стая ртуть; -gzögling, m. I.
3. воспи́танникъ гóрнаго учéбнаго
заведéнія; -gzone, f. Geog. гóрный
пóясъ; -gzucker, m. I. сахарови́д-
ный известня́къ; -gzüge, m. pl. s.
Be'rgkette; -gzunder, m. I., -gzun-
dere'rz, n. I. 3. Ng. крáсная сурь-
мя́ная рудá.

Beri'cht, m. I. 3. повѣствовáніе;
разскáзъ; (Nachricht) донесéніе;
извѣ́стіе; увѣдомлéніе; (Meldung)
доклáдъ; - abstatten s. Beri'chten.

Beri'chten, va. доноси́ть, донести́;
повѣствовáть; разскáзывать, -зáть;
(benachrichtigen) извѣщáть, извѣ-
сти́ть; увѣдомля́ть, увѣ́домить;
(melden, vortragen) доклáдывать,
-ложи́ть; доставля́ть, -вить свѣдѣ-
нія о чёмъ; sich über eine Sache -
lassen собирáть, собрáть свѣдѣ-
нія о чёмъ; falsch worüber berich-
tet sein не знать чегó хорошéнько;

Beri'chtersta'tter, m. I. доклáд-
чикъ; -chtersta'ttung, f. 2. до-
клáдъ; -tersta'ttungsku'nst, f. Rw.
Stw. составлéніе по áктамъ реля́-
цій; -chtsteller, m. I. доклáдчикъ.

Beri'chtigen, va. исправля́ть, -вить;
по-; повѣря́ть, -рить; свѣря́ть,
свѣ́рить; (Schuld, Steuer, Zoll) пла-
ти́ть; уплáчивать, уплати́ть; вно-
си́ть, внести́; eine Sache - приво-

дить, -вести въ надлежащій порядокъ; **Beri'chtigung**, *f.* 2. исправленіе; по-; повѣрка; поправка; исправка; очистка; уплата; уплачиваніе; приведеніе въ порядокъ.

Beri'chtmässig, *a.* въ видѣ донесенія; **-chtsbrie'f**, *m. I.* 3., **-chtschrei'ben**, *n. I.* письменное извѣщеніе; *H.* адвизъ; **-chtze'ttel**, *m. I.* рапортъ; донесеніе; *Kw.* рапортичка.

Berie'chen, *va. irr.* (berieche, beroch, berochen): обнюхивать, -хать; sich - снюхиваться, -хаться.

Berie'fen, **Berie'feln**, s. Rie'fen; **Berie'fung**, **Berie'felung**, *f.* 2. *Bk.* ложбинки; выемки; ложки; дорожки; каннелюры; вытягиваніе ложекъ, od. каннелюръ; шкалнатура.

Berie'seln, *va. Ldw.* орошать, оросить; **-lung**, *f. Ldw.* орошеніе.

Beri'nden (sich), *vr.* покрываться, -крыться корою.

Beri'ngen, *va.* (Finger) надѣвать, -дѣть кольца на пальцы; **Beri'ngt**, *pp.* u. *a.*: beringter Finger палецъ украшенный кольцомъ.

Beri'nnen, *vn. irr.* (*s.*) (berinnt, berann, beronnen): отекать, отечь.

Beri'tten, *pp.* u. *a.* (v. Berei'ten): верхомъ; на лошади; - sein имѣть верховую лошадь; Jmdn. - machen дать кому верховую лошадь.

Berka'n, **Berca'n**, *m. I. W.* (Art Camelot) барканъ; бараканъ; **Berka'n-**, *a. W.* баракановый, бараканный.

Berli'n, *n. I. Geog.* Берлинъ; von, aus - Берлинскій; **Berli'ne**, *f.* 2. (bedeckter Reisewagen mit zurücklegbarer Decke) берлинъ; **Berli'ner**, **Berli'nisch**, **Berli'nerisch**, *a. Geog.* Берлинскій; **-ner**, *m. I. Geog.* Берлинецъ; **Berli'nerblau'**, *n. I.* берлинская лазурь od. синька, od. синь; берлинка; синій камень; natürliches - желѣзная окись; **-nerblau'säure**, *f.* кислота берлинской лазури; **-nerei'sen**, *n. I.* берлинскій капканъ; **Berli'nerin**, *f.* 2. Берлинка; **Berli'nerro'th**, *n. I.* берлинская красная краска; **-nerwei'ss**, *n. I.* берлинскія бѣлила.

Berlo'cke, **Berlo'que**, *f.* 2. привѣска; подвѣска; висулька; висюлька.

Bernhardi'ner, *m. I. Kg.* бернардинецъ; бернардинскій монахъ; **Bernhardi'ner-**, *a. Kg.* Бернардинскій; **-nerklo'ster**, *n. I.* (ö) бернардинскій монастырь; **-nermö'nch**, s. Bernhardi'ner.

Be'rnhardskrau't, *n.* s. Benedi'ctendi'stel; **-hardskre'bs**, *m. I.* 3. *Ng.* Бернардовъ ракъ; отшельникъ Діогеновъ.

Be'rnstein, *m. I. Ng.* янтарь; schwarzer -, s. Gaga't; von -, **Be'rnstein-**, **Be'rnsteinern**, *a.* янтарный; **-nāh'nlich**, *a.* подобный янтарю; похожій на янтарь; **-nalaba'ster**, *m. I.* жёлтый плотный гипсъ; **-nalau'n**, *m. I.* янтарнокислые квасцы; **-na'rbeit**, *f.* 2. янтарная работа; **-na'rbeiter**, *m. I.* янтарныхъ дѣлъ мастеръ; **-na'rtig**, s. Be'rnsteinäh'nlich; **-nä'ther**, *m. I. Schdk.* янтарный эѳиръ; **-nau'ster**, *f.* 2. *Ng.* безъимянка электрическая; **-ncolopho'nium**, *n. I.* янтарная смола; **-ndre'chsler**, **-ndre'her**, s. Be'rnsteina'rbeiter; **Be'rnsteinen**, **Be'rnsteinern**, *a.* янтарный; **Be'rnsteinesse'nz**, *f.* 2. янтарная эссенція; **-nfa'ng**, *m. I.*, **-nfischerei'**, *f.* янтарная ловля; **-nfä'nger**, **-nfi'scher**, *m. I.* занимающійся янтарною ловлею; **-nfa'rbig**, *a.* янтарнаго цвѣта; **-nfi'rniss**, *m. I.* 3. лакъ янтарный; **-ngeri'cht**, *n. I.* 3. (in Preussen) палата, завѣдывающая дѣлами по янтарному промыслу; **-nha'ndel**, *m. I.* торгъ янтарёмъ; **-nhi'rschhorngei'st**, *m. I.* янтарнокислый аммiякъ; **-nka'mpher**, *m. I.* янтарнокислая камфара; **-nka'mmer**, *f.* s. Be'rnsteingeri'cht; **-nki'rsche**, *f. Ng.* жёлтая стеклянная вишня; **-nkoh'le**, *f. Bw.* янтарная смола; **-nkora'llen**, *f. pl.* янтарныя бусы; **-nkö'rnchen**, *n. dim. I.* янтарикъ; **-nla'ger**, *n. I.* мѣсторожденіе янтаря; **-nmu'ndstück**, *n. I.* 3. янтарный мундштукъ; **-nmu'schel**, *f.* 2. *Ng.* безъимянка янтарная; аномія; **-nö'l**, *n. I.* 3. янтарное масло; **-npe'rlen**, *f. pl.* янтарныя коральки; **-npi'llen**, *f. pl.* Кратоновы янтарныя пилюли; **-nsa'mmler**, *m. I.* собиратель янтаря; **-nsau'er**, *a. Schdk.* янтарнокислый; **-nsäu're**, *f. Schdk.* янтарная кислота; **-nschie'fer**, *m. I.* липкій сланецъ; **-nschne'cke**, *f.* 2. *Ng.* янтарка; **-nschnu'r**, *f.* 3. (üre) нитка янтаря; **-nspi'ritus**, *m. I.* янтарный спиртъ; **-nspi'tze**, *f.* 2. янтарный мундштукъ; **-nverwa'ltung**, *f.* управленіе по янтарнопромышленой части.

Bero'den, *va. Ldw.* (Kartoffeln) окапывать, окопать; окучивать, -чить.

Beroh'ren, *va. Bk.* обивать, обить камышёмъ.

Bero'sten, *vn.* (*s.*) покрываться, покрыться ржавчиною; ржавѣть, за-.

Berse'rkerwu'th, *f.* *кровожадность.

Be'rsten, *vn. irr.* (*s.*) (berste, barst, geborsten): трескаться; треснуть; растрескиваться, -каться; (zerspringen) лопнуть; лопаться; vor Lachen (fast) -, *помирать со смѣху; животы, животики надорвать со смѣху; er möchte - vor Aerger онъ хочетъ лопнуть съ досады.

Be'rstgras, **Be'rstkraut**, **Be'rstschilf**, *n. I. Ng.* ржёнецъ узловатый; рожёнецъ, аржанецъ узловатый.

Berti'nisch, *a. Zk.*: bertinische Knochen основные рожки.

Bertholle'tsalz, *n. I.* 3. *Schdk.* Бертоллетова соль; хлористокислое кали.

Be'rtram, *m. I. Ng.* жигунецъ; слиногонъ; **-mbau'm**, *m. I.* (äume) *Ng.* зубное дерево игольчатое; **-mga'rbe**, *f.* 2. *Ng.* гулявица чихотная; чихотная трава; дикая греча чихательная; кровавикъ; кровавникъ; **-mkami'lle**, *f.* 2. *Ng.* ромашка слюногонная; **-mwu'rz**, **-mwu'rzel**, s. Spei'chelwu'rzel.

Berü'chtigen, *va.* опорочивать, -чить; **Berü'chtigt**, *pp.* u. *a.* опороченный; исвѣстный по чему (съ дурной стороны); небезпорочный; пользующійся подозрительною славою.

Berü'cken, *va.* обманывать, -нуть; ловить въ сѣти; обольщать; проводить, провести; sich - lassen даваться, даться въ обманъ.

Berü'cksichtigen, *va.* уважать, -жить; принимать, принять въ уваженіе; (erwägen) при- въ соображеніе; брать, взять въ соображеніе; обращать, обратить вниманіе на что; (Rath befolgen) внимать, внять чему; (nachsichtig sein) снисходить, снизойти къ кому, къ чему; dieser Umstand ist wohl zu - это обстоятельство заслуживаетъ уваженія; **-chtigung**, *f.* 2. уваженіе; соображеніе; снисхожденіе; unter - dessen etc. принимая въ уваженіе, что и пр.

Berü'ckung, *f.* 2. обольщеніе; обманъ.

Beru'f, *m. I.* 3. призваніе; (Wirkungskreis) кругъ дѣйствія; (Amt) должность; (Stand) званіе; seinem - nachgehen исправлять свою должность (od. обязанность); seinen - vernachlässigen нерадѣть (od. не заботиться) о своей должности; seinem Berufe untreu werden измѣнять, -нить (od. не слѣдовать) своему призванію; **Beru'fen**, *va. irr.* (berufe, berief, berufen): звать, по-; (herbeirufen) призывать, призвать; требовать, по-; (erwählen) избирать, избрать; (Stände, Versammlung) собирать, собрать; созывать, -звать; sich worauf - ссылаться, сослаться на что, на кого; -, *n. I.*, **Beru'fung**, *f.* 2. призываніе; вы-; созваніе, ссылка на что; **Beru'fsarbeit**, *f.* 2. занятіе по должности, по службѣ; **-fseifer**, *m. I.* ревность въ исправленіи должности; усердіе по службѣ; **-fsgefäh'rte**, **-fsgeno'ss**, *m. II.* товарищъ по службѣ; **-fsgeschä'ft**, s. Beru'fsarbeit; **-fsmässig**, *a.* по должности; сообразный съ званіемъ; **-fspflicht**, *f.* 2. обязанность по службѣ; **-fsreise**, *f.* 2. поѣздка по обязанностямъ службы; **-fstreue**, *f.* вѣрность, точность въ исправленіи должности; **-fsverri'chtung**, *f.* 2. исправленіе должности; **Beru'fung**, *f.* 2. зовъ; призывъ; созываніе; (von Creditoren) созывъ; (zum Lehrstuhl) вызовъ; - auf etw. ссылка на что; **-ngsfri'st**, *f.* 2. *Rw.* срокъ для апелляціи; апелляціонный срокъ; **-ngsgesu'ch**, *n. I.* 3. просьба о дозволеніи на апелляцію; **-ngsre'cht**, s. Appellatio'nsrecht.

Beru'hen, *vn.* (*h.*) (worauf) основываться, основаться на чёмъ; зависѣть отъ чего; auf sich - lassen оставлять, -вить безъ дальнѣйшаго изслѣдованія; оставить; бросить; wir wollen es dabei - lassen оставимъ это; бросимъ это.

Beru'higen, *va.* утѣшать, утѣшить; (zur Ruhe bringen) успокоивать, -коить; унимать, унять; sich wobei - утѣшаться, -шиться чѣмъ; **Beru'higend**, *ppr.* u. *a.* успокоительный; успокоивающій; утѣшительный; (Schmerz lindernd) *Hlk.* u. * унимающій боль; **Beru'higung**, *f.* успокоеніе; утѣшеніе; усмиреніе; укрощеніе; zur - въ утѣшеніе; **-ngsmi'ttel**, *n. I.* средство успокоительное; *Hlk.* u. * средство унимающее боль.

Berüh'men (sich), *vr.* хвалиться, (prahlen) хвастаться; **Berüh'mt**, *pp.* u. *a.* знаменитый; знатный; (rühmlich) славный; - machen прославлять, -вить; - sein быть извѣстнымъ; славиться; - werden прославиться; sich - machen сдѣлаться извѣстнымъ; прославиться;

-mtheit, *f.* 2. знаменитость; знатность.

Berüh'ren, *va.* трогать; дотрогиваться, -тронуться до-; касаться чего; прикасаться, -коснуться къ чему; (mit Worten) упоминать, упомянуть о чёмъ; leicht -, * слегка у- о чёмъ; коснуться чего; sich gegenseitig - соприкасаться, -коснуться; взаимно прикасаться; die Sache berührt mich nicht это дѣло до меня не касается; **Berüh'rung**, *f.* 2. дотрогиваніе; (der Linien) *Gl.* прикосновеніе; соприкосновеніе; (Verkehr, Verbindung) сношеніе; in - mit Jmdm. stehen быть въ сношеніи съ кѣмъ; **-ngse'bene**, *f.* 2. *Gl.* касательная плоскость; **-ngselektricitä't**, s. Conta'ctelectricitä't; **-ngsflä'che**, s. Berüh'rungse'bene; **-ngsli'nie**, *f.* 2. *Gl.* касательная; **-ngspu'nkt**, *m. I.* 3. точка прикосновенія; **-ngswi'nkel**, *m. I.* *Gl.* смежный уголъ; прилежащій уголъ.

Beru'pfen, *va.* ощипывать, -пать; Jmdn. -, *обирать, обобрать; *обманывать, -нуть кого; **-pfung**, *f.* ощипываніе.

Beru'ssen, *va.* вымарать сажею; **Beru'sst**, *pp.* u. *a.* замаранный сажею.

Bery'll, *m. I.* 3. *Ng.* бериллъ; вериллъ; **-llerde, -llsalze**, etc. s. Glyci'nerde, etc.

Besa'bbern, *va.* § (Kinder) засусливать, -слить; запачкивать, -кать.

Besä'en, *va. Ldw.* засѣвать, -сѣять; besäetes Feld, *Ldw.* засѣянное поле; *Wpk.* усѣянно поле; -, *n. I.* засѣваніе; засѣвъ.

Besa'ge, *praep.* † (dessen) въ слѣдствіе; въ силу; по словамъ; по; смотря по; согласно съ чѣмъ; s. a. Zufo'lge; **Besa'gen**, *va.* сказывать, сказать; (anzeigen) показывать, -зать; объявлять, -вить; dies besagt die Unterschrift zur Genüge это достаточно доказывается подписью; wie die Documente besagen какъ явствуетъ изъ документовъ; um wieder auf den besagten Hammel zu kommen, * возвратимся опять къ прежнему нашему разговору; **Besa'gt**, *pp.* u. *a.* упомянутый; **Besa'gterma'ssen**, *ad.* какъ уже сказано; какъ упомянуто; какъ вышеупомянуто.

Besah'n, etc. s. Besa'n, etc.

Besai'ten, *va. Tk.* натягивать, натянуть струны на что.

Besa'lben, s. Ei'nsalben; * § s. Beschmu'zen.

Besa'men, Besaa'men, Besä'men, *va.* (besäen) засѣвать, -сѣять; обсѣменять, -нить; (befruchten) оплодотворять, -рить; sich - осѣменяться, -ниться; **Besaa'mt, Besä'mt**, *pp.* u. *a.* s. Bekö'pfelt; **Besa'mung**, *f.* 2. *Ldw.* обсѣменѣніе; засѣваніе; (Pflanzen) самозасѣваніе; раскидываніе сѣмянъ; **Besa'mungs-Du'nkelschlagste'llung**, *f.* 2. *Fw.* учрежденіе сѣменно- или тёмнолѣсосѣка.

Besa'n, Besah'n, *m. I.* 3. *Sw.* бизань; безань.

Besa'nden, *va.* осыпать, осыпать пескомъ; за-, по- пескомъ.

Besä'nftigen, *va.* успокоивать, -коить; (Schmerz) унимать, унять; zur Milde bewegen) умилостивлять, -вить; (zähmen) усмирять, -рить; (Zorn) укрощать, укротить; смягчать, -чить; **Besä'nftiger**, *m. I.* усмиритель; укротитель; **Besä'nftigung**, *f.* 2. успокоеніе; униманіе; умилостивленіе; усмиреніе; укрощеніе; **-ngsmi'ttel**, *n. I.* средство унимающее боль.

Besa'nmars, *m. I. Sw.* бизаньмарсъ; **-nmast**, *m. I. Sw.* бизань-мачта; **-nraa**, *f.* 2. *Sw.* бизань-рей; **-nse'gel**, *n. I. Sw.* трикетъ-парусъ; **-nwand**, *f.* (ände) *Sw.* бизань-ванты.

Besa'tz, *m. I.* (ätze) обшивка; обброка; накладка; (Borden) бордюра; (Fransen) бахрома; (Verbrämung) опушка; gefalteter - оббрка; **Besa'tzung**, *f.* 2. *Kw.* гарнизонъ; *Sw.* экипажъ.

Besau'en, § s. Beschmu'zen.

Besau'fen, § s. Betri'nken.

Besau'gen, *va.* обсасывать, -сосать.

Besäu'men, *va.* обрубать, -бить; **Besäu'mung**, *f.* обрубленіе; (Saum) рубецъ.

Bescha'ben, *va.* оскабливать, оскоблить; оскребать, оскресть.

Beschä'digen, *va.* портить, ис-; повреждать, -вредить; sich - ушибаться, -биться; повреждаться, повредиться; **-digung**, *f.* 2. порча; поврежденіе; ушибъ.

Bescha'ffen, *va.* (Caution) представлять, -вить; s. a. Herbei'schaffen; -, *a.*: so ist die Sache - дѣло такого рода; je nachdem die Sache - ist смотря по дѣлу; смотря по тому, какого рода дѣло; wie ist er -? каковъ онъ? (gut, übel) въ хорошемъ, дурномъ положеніи; so ist es nicht - это не такъ; **-nheit**, *f.* 2. качество; свойство; состояніе; обстоятельство; **-nheitswo'rt**, *n. I.* (örter) *Spl.* s. Ei'genschaftswo'rt.

Beschä'ften, *va.* (Stiefel) придѣлывать, -лать голенища къ чему; (Waffen) придѣлывать, -лать ложу къ чему.

Beschä'ftigen, *va.* занимать, -нять; (die Zeit vertreiben) забавлять, -вить кого; (arbeiten lassen) давать, дать кому работу; sich - сидѣть за дѣломъ; заниматься чѣмъ; **Beschä'ftigung**, *f.* 2. занятіе; (Arbeit) работа; er hat keine - у него нѣтъ никакой работы; онъ безъ дѣла; **-ngsa'rt**, *f.* 2. родъ занятій; **-ngstrie'b**, *m. I.* 3. побужденіе къ занятію.

Beschä'lanstalt, *f.* 2. случная конюшня; конскій заводъ.

Bescha'len, *va.* (Messer, Gabeln) насаживать, -садить черенъ, черенокъ на что; (Decke eines Zimmers) *Bk.* обшивать, -шить досками.

Beschä'len, *va.* (abschälen) облупливать u. -луплять, -лупить; (Bäume) сдирать, содрать кожу съ дерева; (Stuten), s. Bele'gen.

Bescha'ler, *m. I.* черенковый мастеръ.

Beschä'ler, s. Zu'chthengst; **-lgeld**, *n. I.* (lder) деньги за припускъ; **-lhengst**, s. Zu'chthengst.

Bescha'lung, *f.* 2. (der Messer, Gabeln) насаживаніе черенка на что; (der Decke eines Zimmers) *Bk.* обшивка досками.

Beschä'lung, *f.* (der Früchte) облупленіе; (der Bäume) сдираніе кожи съ деревъ; (der Stuten) случка; припускъ; **Beschä'lzeit**, *f.* (der Stuten) время случки.

Beschä'men, *va.* стыдить; осрамить, пристыдить; при-; приводить, -вести въ стыдъ; **Beschä'mt**, *pp.* u. *a.* пристыженный; **Beschä'mung**, *f.* 2. стыдъ; пристыженіе.

Bescha'tten, *va.* бросать тѣнь на что; затѣнивать u. -нять, -нить; *Bibl.* * осѣнять, -нить; beschattet werden осѣняться, -ниться; **-ttung**, *f.* 2. осѣненіе. [tzen, etc.

Bescha'tzen, *va.* etc. s. Bra'ndscha-

Beschau'en, *va.* разсматривать, разсмотрѣть; (überall) оглядывать, -дѣть; *Kw.* осматривать, осмотрѣть; **-enswe'rth**, *a.* достойный разсмотрѣнія od. созерцанія; **Beschau'er**, *m.I.* созерцатель; осмотрщикъ; (beim Zollhause) досмотрщикъ; **Beschau'lich**, *a.* созерцаемый; созерцательный; **-lichkeit**, *f.* созерцаніе.

Beschäu'men, *va.* покрывать пѣною.

Beschau'ung, *f.* 2. разсматриваніе; созерцаніе; осматриваніе.

Beschee'ren, etc. s. Besche'ren, etc.

Beschei'd, *m. I.* 3. отвѣтъ; *Rw.* опредѣленіе, постановленіе; рѣшеніе; приговоръ; er weiss - in seiner Sache онъ знаетъ своё дѣло; онъ свѣдущъ въ этомъ дѣлѣ; er weiss in diesem Hause gut - онъ знаетъ въ этомъ домѣ всѣ входы и выходы; - thun, ertheilen, *Rw.* рѣшать, рѣшить; Jmdm. - thun (beim Trinken) чокаться, чокнуться съ кѣмъ; пить за чьё здоровье; - sagen, geben давать, дать отвѣтъ.

Beschei'den, *va. irr.* (bescheide, beschied, beschieden): надѣлять, надѣлить кого чѣмъ; (anweisen) назначать, -чить; Jmdn. wohin - велѣть кому придти; (rufen) призывать, -звать; *Rw.* требовать, повъ судъ; (belehren) растолковывать, -ковать; объяснять, -нить; er hat mich zu sich beschieden онъ меня потребовалъ къ себѣ; (beschenken) даровать; das ist ihm beschieden это выпало на его долю; Jmdn. womit abschlägig -, *Rw.* отказать кому въ чемъ; sich - (womit zufrieden sein) быть довольну, довольствоваться чѣмъ; -, *a.* скромный; вѣжливый; учтивый; (mässig) *умѣренный; - sein быть учтивымъ; sich - betragen вести себя скромно; er ist sehr - in seinen Forderungen онъ очень умѣренъ въ своихъ требованіяхъ; in bescheidener Entfernung stehen стоять въ почтительномъ отдаленіи; **-nheit**, *f.* скромность; вѣжливость; учтивость; почтительность; кротость; умѣренность.

Beschei'nen, *va. irr.* (bescheine, beschien, beschienen): освѣщать, освѣтить; (Sonne) озарять, -рить; er ist nicht werth, dass ihn die Sonne bescheint, * онъ на свѣтъ Божій взирать не достоинъ; * онъ сущій негодяй.

Beschei'nigen, *va.* свидѣтельствовать о чёмъ; засвидѣтельствовать что; (bestätigen) подтверждать, подтвердить; (quittiren) давать, дать расписку въ полученіи денегъ; **Beschei'nigender**, *m. II.*, **Beschei'niger**, *m. I.* свидѣтельствующій; **Beschei'nigung**, *f.* 2. свидѣ-

тельство; засвидѣтельствованіе; (Quittung) распи́ска; квита́нція.
Besche'nken, *va.* (Jmdn. womit) одари́ть, одари́ть кого́ чѣмъ; дари́ть, по- кому́ что; von der Natur beschenkt, *одарённый, надѣлённый приро́дою *od.* отъ приро́ды; **-nkung**, *f.* 2. одаре́ніе; (Geschenk) пода́рокъ.
Besche'ren, **Beschee'ren**, *va.* (mit der Schere) стричь; обстрига́ть, -стри́чь; (beschenken) дари́ть, по-; пожа́ловать; was hat dir der heilige Christ beschert? како́й пода́рокъ получи́лъ ты къ Рождеству́? **-rung**, *f.* (Scheeren) стриже́ніе; стри́жка; (Geschenk) пода́рокъ; das ist eine schöne -! *вотъ сла́вная исто́рія! *попа́ли въ бѣду́! da haben wir die -! *вотъ-те на! вотъ тебѣ́ разъ!
Beschi'cken, *va.* (Jmdn.) посыла́ть, -сла́ть къ кому́ съ поруче́ніемъ; (Landtag) *Stw.* по-, отправля́ть, -вить депута́товъ на сеймъ; (Ausstellung) доставля́ть, -вить разли́чныя произведе́нія на вы́ставку; sein Haus - устра́ивать, устро́ить дома́шнія дѣла́; (Vieh) *Ldw.* корми́ть, на-; дава́ть, дать ко́рму скоту́; уха́живать за ското́мъ; Erze -, *Bw.* настила́ть, -стла́ть ши́хту; на- ру́дную смѣсь для спла́вки; Gold u. Silber -, *Bw. Httk.* сплавля́ть, -вить зо́лото съ серебро́мъ; **Beschi'ckung**, *f.* (des Landtages) отправле́ніе депута́товъ на сеймъ; - des Hauses распоряже́ніе по дома́шнимъ дѣла́мъ; - des Viehes, *Ldw.* кормле́ніе скота́; уходъ за ското́мъ; - des Erzes, *Bw. Httk.* ру́дная смѣсь для спла́вки; заготовле́ніе руды́ для спла́вки; s. a. Legi'rung; - einer Ausstellung доставле́ніе есте́ственныхъ, мануфакту́рныхъ и фабри́чныхъ произведе́ній на вы́ставку; **Beschi'ckungsbo'den**, *m. I. Bw. Httk.* ши́хтплацъ; ши́хта́рникъ; помо́стъ для насти́лки ши́хтъ; **-ngspro'be**, *f. Bw. Httk.* про́ба ши́хты въ спосо́бности пла́виться; **-ngsre'gel**, *f.* 2. *Bw.* пра́вило о составле́ніи ру́дной смѣ́си; *Rk.* пра́вило смѣше́нія.
Beschie'nen, *va.* (Rad) нагоня́ть, нагна́ть ши́ну на колесо́; *Hlk.* s. Bei'nbruch; -, *n. I.*, **-nung**, *f.* (eines Rades) ного́нка ши́ны на колесо́.
Beschie'ssen, *va.irr.* (beschiesse, beschoss, beschossen): обстрѣ́ливать, -ля́ть; (Festung) *Kw.* стрѣля́ть по крѣ́пости; (Festung mit Bomben) броса́ть бо́мбы въ крѣ́пость; **-sshütte**, *f.* 2. *Jäg.* про́бный сара́й; сара́й, гдѣ обстрѣ́ливаютъ, испы́тываютъ ру́жья; **-ssordnung**, *f.* 2. уста́въ объ испыта́ніи ру́жей; **Beschie'ssung**, *f.* 2. (einer Festung) пальба́, стрѣльба́ по крѣ́пости; (mit Bomben) *Kw.* бомбардирова́ніе.
Beschi'ffbar, *a.* судохо́дный; **Beschi'ffen**, *va.* (Meer) пла́вать по мо́рю; ** s. Bepi'ssen; **-ffung**, *f.* 2. пла́ваніе по мо́рю.
Beschi'ldet, *a.* снабже́нный щито́мъ; со щито́мъ. [ко́мъ.
Beschi'lft, *a.* обро́сшій тростни-
Beschi'mmeln, *vn.* (s.) плѣснѣть; плѣсневѣть; заплѣсневѣть; покрыва́ться, покры́ться плѣ́сенью; beschimmeltes Brod заплѣснѣлый, заплѣсневѣлый хлѣбъ.
Beschi'mpfen, *va.* срами́ть; страми́ть; осрамля́ть, -ми́ть; (entehren) безче́стить; обезче́щивать, -че́стить; наноси́ть, -нести безче́стіе; позо́рить; **-mpfung**, *f.* 2. срамъ; страмъ; посрамле́ніе; позо́ръ; безче́стіе.
Beschi'ndeln, *va. Bk.* крыть гонти́ною, го́нтомъ, дранице́ю.
Beschi'nden, *va. irr.* (beschinde, beschund, beschunden): сдира́ть, содра́ть ко́жу съ кого́; (Baum) обдира́ть, ободра́ть кору́ съ де́рева.
Beschi'rmen, etc. s. Beschü'tzen, etc.
Beschla'bbern, § s. Besa'bbern; Bekla'tschen.
Beschla'fen, *va. irr.* (beschlafe, beschläft, beschlief, beschlafen): (Frauenzimmer) оберемени́ть; (eine Sache) *обду́мывать, -мать что за́ ночь; wir wollen erst die Sache -, *поду́маемъ ещё хороше́нько объ э́томъ; *у́тро ве́чера мудрене́е.
Beschla'g, *m. I.* (äge) обши́вка; оби́вка; (eines Pferdes etc.) око́вка; (von Pfeifenköpfen, Flinten etc.) опра́ва; окла́дъ; (an Heiligenbildern) набалда́шникъ; (der Hufeisen) подко́вка; (auf Vermögen) *Rw.* запреще́ніе; аре́стъ; in - nehmen, - worauf legen конфискова́ть; налага́ть, -ложи́ть запреще́ніе (oder аре́стъ); **Beschla'gbendsel**, **-gbindsel**, *m. I. Sw.* линь; то́нкая верёвка; **Beschla'gen**, *va. irr.* (beschlage, beschlägt, beschlug, beschlagen): (mit Nägeln, Leder) обива́ть, оби́ть; (Stiefel) подбива́ть; (Rad) набива́ть, -би́ть ши́ны на колесо́; око́вывать, окова́ть; (Fässer) набива́ть, -би́ть желѣ́зные о́бручи на бо́чки; (Pferde) под-; mit Eisen - око́вывать, окова́ть; (mit Gold, Silber) оправля́ть, -вить; (Segel) *Sw.* крѣпи́ть; убира́ть, убра́ть; -, *vn. irr.* (s.) (schimmelig werden) плѣсневѣ́ть; плѣснѣ́ть; заплѣсневѣ́ть; (Fensterscheiben, Wände) потѣ́ть, запотѣ́ть; -, *n. I.* оби́вка; наби́вка ши́нъ на что; наби́вка о́бручей на что; подко́вка; о́ковка; опра́ва; обши́вка; крѣпле́ніе; слу́чка; -, *a.* (erfahren) о́пытный, свѣ́дущій; (gewandt) ло́вкій; (verschmitzt) хи́трый; лука́вый.
Beschla'gleger, *m. I.* наложи́вшій запреще́ніе; **-glegung**, *f.* 2. наложе́ніе запреще́нія, аре́ста; **-gleine**, *f.* 2. *Sw.* ка́болочный стро́пъ; на́йтовъ; **-gnahme**, **-gnehmung**, s. Beschla'glegung; **-gsleine**, *Sw.* s. Beschla'gleine; **-gseisingen**, *f. pl. Sw.* ка́болочные стро́пы; **-gtasche**, *f.* 2. су́мка для нако́вальныхъ ору́дій; кована́льная су́мка.
Beschlei'chen, *va. irr.* (beschleiche, beschlich, beschlichen): подкра́дываться, -кра́сться къ кому́; подсма́тривать, -смотрѣ́ть за кѣмъ.
Beschlei'ern, *va.* закрыва́ть покрыва́ломъ.
Beschlei'fen, *va.* (Hüte) украша́ть, укра́сить ба́нтами; -, *va. irr.* s. A'bschleifen.
Beschlei'men, *va.* покрыва́ть, по́крыть сли́зью.
Beschleu'nigen, *va.* торопи́ть; ускоря́ть, -ри́ть; **Beschleu'nigung**, *f.* ускоре́ніе; **-ngsgesu'ch**, *n. I.* 3. про́сьба объ ускоре́ніи дѣ́ла; **-ngskra'ft**, *f.* си́ла ускори́тельная.
Beschlie'ssen, *va. irr.* (beschliesse, beschloss, beschlossen): запира́ть, -пере́ть; замыка́ть, -мкну́ть; (endigen) конча́ть, -чить; ока́нчивать, око́нчить; (Rede, Brief) заключа́ть, -чи́ть; (bestimmen, verordnen) опредѣля́ть, -ли́ть; положи́ть; (entscheiden) рѣша́ть, -ши́ть; bei sich - рѣша́ться, -ши́ться на что; sein Leben - отжива́ть, -жи́ть свой вѣкъ; (sterben) умере́ть; **Beschlie'sser**, *m. I.* дворе́цкій; **-sserin**, *f.* 2. клю́чница; **-ssung**, *f.* 2. заключе́ніе; оконча́ніе; **Beschlu'ss**, *m. I.* (üsse) заключе́ніе; (Ende) коне́цъ; (Bestimmung) опредѣле́ніе; рѣше́ніе; zum - въ заключе́ніе; (gegen das Ende) подъ коне́цъ; den - fassen рѣша́ться, -ши́ться на что́; **-ssentwu'rf**, *m. I.* (ürfe) прое́ктъ опредѣле́ній; **-ssfassung**, **-ssnahme**, *f.* 2. опредѣле́ніе; рѣше́ніе.
Beschmau'sen, *va.* объѣда́ть и опива́ть кого́. [вать, -га́дить.
Beschmei'ssen, *va.* (Fliegen) зага́жи-
Beschmie'ren, *va.* нама́зывать, -зать; (beschmuzen) мара́ть; зама́рывать, -ра́ть; па́чкать.
Beschmi'tzen, *va.* оскверня́ть, -ни́ть; Jmds. guten Namen -, *поноси́ть чью честь; безче́стить; обезче́щивать, -че́стить кого́; **Beschmi'tzer**, *m. I.* поноси́тель; клеветни́къ.
Beschmu'zen, **Beschmu'tzen**, *va.* мара́ть; зама́рывать, -мара́ть; па́чкать; запа́чкивать, -кать; га́дить; зага́живать, -га́дить; mit Koth - загрязня́ть, -ни́ть; **-zung**, *f.* 2. загрязне́ніе.
Beschnau'ben, **Beschnau'fen**, *va.* обню́хивать, -хать.
Beschnei'de-, *a.* обрѣ́зный; **Beschnei'debre'tt**, *n. I.* (er) *Bchb.* обрѣ́зная доска́; **-deei'sen**, *n. I. Bchb.* обрѣзно́й но́жъ; подхо́дка; **-deho'bel**, *m. I. Bchb.* обрѣзно́й стру́гъ; обрѣ́зъ; **-deme'sser**, *n. I. Bchb.* обрѣзно́й но́жъ; **Beschnei'den**, *va.irr.* (beschneide, beschnitt, beschnitten): обрѣ́зывать, -зать; (Kind bei den Juden, Mahomedanern) обрѣ́зать, -зать; (Haare) обрѣ́зать; стричь; обстрига́ть, -стри́чь; (Bäume, Hecken) *Gtn.* подчища́ть, -чи́стить; подрѣ́зывать, подрѣ́зать; (Bienenstöcke) вынима́ть, -нуть мёдъ изъ у́лья; (Feder) чини́ть; очи́нивать, -ни́ть; (verringern) *уменьша́ть, -ши́ть; Jmdm. die Flügel -, * подрѣ́зывать, -зать кому́ кры́лья; Jmdm. seine Ehre -, *поноси́ть чью честь; **Beschnei'depre'sse**, *f.* 2. *Bchb.* обрѣ́зные тиски́; **Beschnei'der**, *m. I.* обрѣ́зчикъ; **Beschnei'dung**, *f.* 2. обрѣ́зываніе, стриже́ніе; стри́жка; подчи́стка; очи́нка; недода́ча; уменьше́ніе; **-ngsfe'st**, *n. I. Kg.* пра́здникъ обрѣ́занія Христо́ва.
Beschnei'en, *va.* заноси́ть, -нести́ снѣ́гомъ; **Beschnei't**, *pp.* n. *a.* занесённый снѣ́гомъ; der Weg ist - доро́гу занесло́ снѣ́гомъ.
Beschni'ttener, *m. II.* обрѣ́занецъ.
Beschni'tzeln, etc. s. Beschnei'den.
Beschnü'ffeln, **Beschnu'ppern**, s. Beschnau'ben, Beschnau'fen.
Bescho'lten, *a.* обезче́щенный.
Beschö'nigen, *va.* прикра́шивать, -кра́сить; придава́ть, -да́ть лу́чшій видъ чему́; извиня́ть, -ни́ть.

Beschö'nigung, *f.* 2. прикра́са; благови́дный предло́гъ.

Bescho'ssen, *pp.* u. *a.* (v. Beschie'ssen) обстрѣ́ленный.

Bescho'sst, *a. Wpk.*: beschosster Schild щитъ, двойны́мъ кресто́мъ раздѣле́нный на́ во́семь трехъуго́льниковъ.

Beschrä'nken, *va.* ограни́чивать, -чить; sich auf etw. - ограни́чиваться, -читься чѣмъ; beschränkender Vorbehalt ограни́чивающее усло́віе; **Beschrä'nkt**, *pp.* u. *a.* ограни́ченный; beschränkter Kopf, * человѣ́къ недáльнаго ума́; beschränkte Zeit коро́ткое вре́мя; beschränkte Lage стѣснённое положе́ніе; стѣснённыя обстоя́тельства; **Beschrä'nktheit**, *f.* (der Zeit) кра́ткость; (an Vermögen, Verstand) ограни́ченность; **Beschrä'nkung**, *f.* 2. ограни́ченіе.

Beschrei'ben, *va. irr.* (beschreibe, beschrieb, beschrieben): испи́сывать, -са́ть; (Reise, Land) опи́сывать, -са́ть; (schriftlich) * изобража́ть, -образи́ть; (darlegen) * излага́ть, -ложи́ть; es ist nicht zu - не льзя сказа́ть; не льзя вы́разить; *Gl.* наче́рчивать, начерти́ть; **Beschrei'ber**, *m. I.* описа́тель; (Darsteller) изобрази́тель; изобража́ющій; **Beschrei'bung**, *f.* 2. испи́сываніе; опи́сываніе; описа́ніе; изображе́ніе; изложе́ніе; объясне́ніе; черче́ніе; начерче́ніе; впи́сываніе; опи́сываніе; nach seiner - по описа́нію его́; по его́ разска́зу; по слова́мъ его́; es ist über alle -, * э́то ужа́сно; * э́то чрезвыча́йно.

Beschrei'en, *va. irr.* (beschreie, beschrie, beschrien): клевета́ть на кого́; оклеве́тывать, -та́ть кого́; обноси́ть, -не́сть кого́; безче́стить; обезче́щивать, -че́стить; (behexen) savара́ривать, -говори́ть; изурочивать, -чить. [rechtes).

Beschrei'kraut, s. Glie'dkraut (aufBeschrei'ten, *va. irr.* (beschreite, beschritt, beschritten): ступа́ть, -пи́ть на что; ста́вить, поста́вить но́гу на что; взлѣза́ть, взлѣзть.

Beschu'hen, *va.* обува́ть; (Pfähle) *Bk.* снабжа́ть о́бувью; наса́живать, -сади́ть башма́къ на сва́ю; на- желѣ́зный башма́къ на что; **Beschu'hung**, *f.* 2. о́бувь; башмаки́.

Beschu'ldigen, *va.* вини́ть, обвиня́ть, -ни́ть кого́ въ чёмъ; припи́сывать, -са́ть кому́ вину́; вмѣня́ть, -ни́ть кому́ что въ вину́; falsch - ло́жно доноси́ть на кого́; **-ldiger**, *m. I.* обвини́тель; *Rw.* доно́счикъ; **-ldigter**, *m. II.* обвинённый; оговорённый; *Rw.* подсуди́мый; **-ldigung**, *f.* 2. обвине́ніе; falsche - наговóръ; склёпъ.

Beschu'mmeln, *va.* § обма́нывать, -ну́ть; * надува́ть, наду́ть; **Beschu'mmler**, *m. I.* обма́нщикъ.

Beschu'ppen, *va. Ng. etc.* обложи́ть, покры́ть чешуя́ми; * s. Beschu'mmeln; **Beschu'ppt**, *a. Ng.* покры́тый чешуе́ю.

Beschü'rfen, *va. Bw.* развѣ́дывать, -дать шу́рфами.

Beschü'rzen (sich), *vr.* подвя́зывать, подвяза́ть пере́дникъ.

Beschü'ttboden, *m. I.* (ö) амба́ръ; **Beschü'tten**, *va.* засыпа́ть, засы́пать; (mit Erde, Sand) по-; вы-; (mit Flüssigem) залива́ть, -ли́ть; sich mit Wasser - облива́ться, обли́ться водо́ю.

Beschü'tzen, *va.* защища́ть, -щити́ть; заслоня́ть, -ни́ть; (begünstigen) * покрови́тельствовать; **Beschü'tzer**, *m. I.* защи́тникъ; (Vertreter) засту́пникъ; (der Künste, Wissenschaften) * покрови́тель; побо́рникъ; **Beschu'tzgattert**, *a. Wpk.*: beschutzgattertes Thor воро́та защищённыя рога́тками; **Beschü'tzung**, *f.* защище́ніе; защи́та; покрови́тельство. [gern (sich).

Beschwä'gern (sich), s. Verschwä'-

Beschwä'ngern, s. Schwä'ngern.

Beschwä'nzt, *a.* съ хвосто́мъ.

Beschwa'tzen, *va.* угова́ривать, уговори́ть; склоня́ть, -ни́ть.

Beschwe'feln, s. Schwe'feln.

Beschwei'ft, *a. Stk.*: beschweifter Komet комéта съ хвосто́мъ.

Beschwei'sst, *a.* (Hände) вспотѣ́лый; (Kleider) запа́чканный по́томъ; das Gras ist -, *Jäg.* на травѣ́ ви́дны слѣды́ кро́ви (отъ ра́ненаго звѣ́ря).

Beschwe'mmen, s. Bespü'len, Ueberschwe'mmen.

Beschwe'r, Beschwe'rde, *f.* 2. тру́дность; затрудне́нія; (Mühe) труды́; (Last) тя́гость; (Unbequemlichkeit) неудо́бство; (Klage) жа́лоба; *Rw.* искъ; - führen, anbringen wegen, über etw. иска́ть на кого́, жа́ловаться на что; das macht ihm eben keine -, * э́то для него́ не тру́дно; **-rdebu'ch**, s. Kla'gebu'ch; **-rdefüh'rung**, *f.* 2. принесе́ніе жа́лобы; **-rdesa'che**, *f.* 2. искобо́е дѣ́ло; **-rdeschri'ft**, *f.* 2. искобо́е проше́ніе; жа́лоба; **Beschwe'ren**, *va.* отягоща́ть, отяготи́ть; (belasten, belästigen) обременя́ть, -мени́ть; обезпоко́ивать, -ко́ить; (mit Abgaben, Steuern) налага́ть, -ложи́ть пода́ти на кого́; einen Brief mit Geld - вложи́ть де́ньги въ письмо́; sein Gewissen womit -, * брать, взять что на свою́ со́вѣсть; sich über etw. - жа́ловаться на что; sich vor Gericht - подава́ть, -да́ть жа́лобу, искъ въ судъ; **Beschwe'rlich**, *a.* затрудни́тельный; тру́дный; (lästig) тя́гостный; - fallen быть въ тя́гость; обременя́ть, -ни́ть; **-lichkeit**, *f.* 2. затрудне́ніе; тру́дность; тя́гость; vergl. Beschwe'rlich; **Beschwe'rniss**, *f.* s. Beschwe'rde; **Beschwe'rung**, *f.* 2. отягоще́ніе; обремене́ніе; * жа́лоба; **-ngsgewi'cht**, *n. I.* 3. гнётъ.

Beschwi'chtigen, *va.* успоко́ивать, -ко́ить; (besänftigen) усмиря́ть, -ри́ть; (Kinder) унима́ть, уня́ть; угомо́нивать, -нить; den knurrenden Magen -, * утоля́ть, -ли́ть го́лодъ; **-chtigung**, *f.* 2. успоко́еніе, унима́ніе; укроще́ніе; усмире́ніе.

Beschwi'ngen, s. Beflü'geln.

Beschwö'ren, *va.* кля́сться, по- въ чёмъ; *Rw.* подтвержда́ть, -тверди́ть прися́гою; дава́ть, дать прися́гу въ чёмъ; (dringend bitten) убѣди́тельно, неотсту́пно проси́ть кого́; умоля́ть кого́; (Geister) заклина́ть, -кля́сть; загова́ривать, -говори́ть; (Geister bannen) вызыва́ть, -зва́ть; при-; den Teufel -, *Kg.* заклина́ть си́лу вра́жію; заклина́ть де́мона; **Beschwö'rer**, *m. I.* заклина́тель; **Beschwö'rung**, *f.* 2. подтвержде́ніе прися́гою; (dringende Bitte) убѣди́тельная, неотсту́пная про́сьба; умоле́ніе; - des Teufels, *Kg.* заклина́ніе де́мона; за- си́лы вра́жіей; **-ngsbu'ch**, *n. I.* (ücher) волше́бная кни́га; **-ngsfo'rmel**, *f.* 2. заклина́ніе ду́ховъ.

Besee'len, *va.* одушевля́ть, -ви́ть; (beleben) оживля́ть, -ви́ть; **Besee'ler**, *m. I.*, **Besee'lender**, *m. II.* одушеви́тель; **Besee'lt**, *pp.* u. *a.* одушевлённый; (belebt) оживле́нный; **Besee'lung**, *f.* одушевле́ніе.

Bese'geln, *va. Sw.* пла́вать по чему́; (mit Segeln versehen) снабжа́ть, снабди́ть паруса́ми; wohl besegeltes Schiff, *Sw.* хо́дкое су́дно.

Bese'hen, *va. irr.* (besehe, besieht, besah, besehen): разсма́тривать, -смотрѣ́ть; разгля́дывать, разглядѣ́ть; (untersuchen) осма́тривать, осмотрѣ́ть; обозрѣва́ть, -зрѣ́ть; **-henswe'rth**, **-henswü'rdig**, *a.*: es ist - э́то сто́итъ посмотрѣ́ть.

Besei'tet, *a. Wpk.*: beseitete Figur фигу́ра, имѣ́ющая по сторона́мъ други́я фигу́ры.

Besei'tigen, *va.* устраня́ть, -ни́ть; от-; удаля́ть, -ли́ть; отвраща́ть, -врати́ть; отмѣня́ть, -ни́ть; (Fehler) исправля́ть, -ви́ть; (Bedenken, Fragen) прекраща́ть, прекрати́ть; рѣша́ть, -ши́ть; разрѣша́ть, -ши́ть; (beendigen) поко́нчить; nicht zu beseitigende Hindernisse неизбѣ́жныя препя́тствія; **Besei'tigung**, *f.* 2. устране́ніе.

Bese'ligen, *va.* осчастли́вить; **Bese'ligung**, *f.* 2. блаже́нство.

Be'sen, *m. I.* метла́; голи́къ; (Badequast) вѣ́никъ; neue Besen kehren gut, * но́вая метла́ чи́сто (od. ли́хо) метётъ; **-nbi'nder**, *m. I.* метéльщикъ; вѣ́ничникъ; **-nfla'chs**, *m. I. Ng.* лебеда́ вѣниковидная; соля́нка метéльчатая; **-nfö'rmig**, *a.* вѣникообра́зный.

Bese'ngen, *va.* опа́ливать, -ли́ть; обжига́ть, обже́чь.

Be'sengi'nster, *m. I. Ng.* дрокъ вѣ́нчиковый; дро́чникъ вѣ́нчиковый; **-nhei'de**, *f. Ng.* ве́ресkъ вѣникова́тый; **-nkrau't**, *n. I.* (äuter) *Ng.* мете́льная трава́; вѣ́нечникъ; **-nma'rkt**, *m. I.* (ärkte) ры́нокъ, гдѣ продаю́тъ мётлы; **-npfla'nze**, *f.* s. Be'senkrau't; **-npfrie'men**, s. Be'sengi'nster; **-nstie'l**, *m. I.* 3. метлови́ще; наметéльникъ; мете́льная па́лка.

Bese'ssen, *pp.* u. *a.* (v. Besi'tzen) * (wüthend) бѣ́шеный; бѣсну́ющійся; vom Teufel -, * одержи́мый бѣ́сомь; бѣсну́емый; - sein, * бѣснова́ться; бѣси́ться; неистовствовать; **Bese'ssener**, *m. II.* * одержи́мый бѣ́сомъ; бѣ́снуемый; **Bese'ssenheit**, *f.*, **Bese'ssensei'n**, *n. I.* бѣшенство, бѣснова́ніе.

Bese'tzen, *va.* (Tisch) ста́вить, по ста́вить что на столъ; уставля́ть, -ви́ть; (Platz, Stuhl, Stadt) занима́ть, -ня́ть; (Kleid) обшива́ть, обши́ть; выкла́дывать, -кла́сть u. -ложи́ть; (mit Edelsteinen) обкла́дывать, обложи́ть; (mit Perlen) уни́зывать, -за́ть; (Weg mit Bäumen) *Gtn.* обса́живать, -сади́ть; mit Geschütz -, *Kw.* ста́вить, поору́дія на что; разставля́ть, -ста́-

вить орýдія на что; (Teich mit Fischen) пускáть, пустить рыбу въ прудъ для распло́да, oder для разво́да; (erledigtes Amt) замѣщáть, -мѣстить; опредѣлять, -лить когó на мѣсто; заграждáть, -градить; (mit Truppen) *Kk.* занимáть, занять войскáми; mit Wache -, *Kw.* стáвить, по- караýлъ у чегó; (Rollen) *Sb.* раздавáть, -дáть рóли; dieser Platz ist schon besetzt э́то мѣсто ужé зáнято; besetzter König, *Ktsp.* корóль самъ-другъ; **-tzung**, *f.* 2. занятіе; (Kleider) обклáдка; уббрка; (Amt) замѣщéніе; (Rollen, Stimmen) *Sb. Tk.* распредѣлéніе; (Oper) обстанóвка; - der Zugänge einer Stadt, *Kw.* блокировáніе гóрода; блокáда гóрода.

Beseu'fzen, *va.* вздыхáть по чёмъ; жалѣть о чёмъ.

Besi'chtigen, *va.* (Waaren) осмáтривать, осмотрѣть; (Anstalten) ревизовáть; обревизóвывать, -зовáть; (auf der Accise) объѣзжáть, -ѣхать; (Regiment) *Kw.* смотрѣть; (Bau, Leichnam) свидѣтельствовать, освидѣтельствовать; осмáтривать, осмотрѣть; **-tiger**, *m. I.* осмóтрщикъ; **-tigung**, *f.* 2. осмáтриваніе; осмóтръ; ревизóвка; обревизóвка; смотръ; свидѣтельствованіе; **-ngsattesta't**, *n. I.* 3., **-ngsberi'cht**, *m. I.* 3. свидѣтельство объ осмóтрѣ чегó; **-ngsprotoco'll**, *n. I.* 3. протокóлъ объ свидѣтельствованіи чегó; **-ngsrei'se**, *f.* 2. поѣздка для обревизóвки; eine - machen объѣзжáть, объѣхать óкругъ.

Besie'deln, *va.* заселять, -лить; **-delung**, *f.* 2. заселéніе.

Besie'gbar, *a.* побѣдимый.

Besie'geln, *va.* приклáдывать, приложить печáть къ чемý; **-gelung**, *f.* 2. приложéніе печáти къ чемý.

Besie'gen, *va.* побѣждáть, -бѣдить; (überwinden) одолѣвáть, одолѣть; пре-; (Feind) поражáть, -разить; (Laster) восторжествовáть надъ чѣмъ; **Besie'ger**, *m. I.* побѣдитель; **Besie'gung**, *f.* побѣждéніе; преодолѣніе.

Besi'ngen, *va. irr.* (besinge, besang, besungen): воспѣвáть, -пѣть; **-ger**, *m. I.* воспѣвáтель; **Besi'ngung**, *f.* *воспѣніе.

Besi'nnen (sich), *vr. irr.* (besinne mich, besann mich, besonnen): пóмнить; (auf etw.) вспоминáть, вспóмнить что, о чёмъ; припоминáть, -пóмнить что; (worüber nachdenken) подýмать о чёмъ; опамятываться, опóмниться; sich anders -, *передýмывать, -мать; раз-; sich eines Besseren -, *раздýмывать, -мать къ лýчшему; одýмываться, -маться; образýмливаться, -миться; sich lange -, * дóлго дýмать о чёмъ; sich nicht - können не пóмнить; da darf man sich nicht lange -, *тутъ нéчего дýмать; **Besi'nnung**, *f.* пáмять; чýвство; seine - haben быть въ пóлномъ умѣ; der - berauben лишáть, -шить чувствъ; der - beraubt werden, die - verlieren лишáться, -шиться чувствъ (oder пáмяти); обезпáмятѣть; (den Kopf verlieren) *совершéнно потеряться; *лишáться, -шиться присýтствія дýха; zur - kommen приходить, придти въ себя; ohne - handeln, *поступáть, -пить безъ всякаго разсýдка; **-ngskraft**, *f.* пáмять; **-ngslo's**, *a.* безпáмятный; лишённый пáмяти; чувствъ; -, *ad.* безъ пáмяти; безъ чувствъ; - werden, s. Besi'nnung (verlieren); **-ngslo'sigkeit**, *f.* безпáмятство; безчýвствіе.

Besi'tz, *m. I.* обладáніе чѣмъ; владѣніе чѣмъ; (Habe) имѣніе; имýщество; in - nehmen, sich in - setzen, - ergreifen овладѣть чѣмъ; im - von etw. sein обладáть, владѣть чѣмъ; in den - einer Sache gelangen пріобрѣтáть, -рѣсть что; **Besitzen**, *va. irr.* (besitze, besass, besessen): обладáть, владѣть чѣмъ, имѣть; ein gutes Gedächtniss -, *имѣть хорóшую пáмять; er besitzt Geschmack, *у негó есть вкусъ; онъ обладáетъ вкýсомъ; **Besi'tzentzie'hung**, *f.* 2. *Rw.* лишéніе od. отнятіе какóй-либо вéщи; **Besi'tzer**, *m. I.* владѣтель; владѣлецъ; wer ist der - dieses Hauses? комý принадлежитъ э́тотъ домъ? чей э́тотъ домъ? **Besi'tzerin**, *f.* 2. владѣлица; владѣтельница; помѣщица; **Besi'tzergrei'fer**, **-tzergrei'fung**, *Rw.* s. Besi'tznehmer, Besi'tznahme; **-tzfähig**, *a. Rw.* спосóбный владѣть чѣмъ; **-tzfähigkeit**, *f. Rw.* спосóбность владѣть чѣмъ; **-tzgeno'ss**, s. Mi'tbesi'tzer; **Besi'tzlos**, *a.* ничѣмъ невладѣющій; **-tznahme**, *f. Rw.* вступлéніе въ что; **-tznehmer**, *m. I.* вступáющій во владѣніе чегó; **-tznehmung**, s. Besi'tznahme; **-tzproce'ss**, *m. I.* 3. *Rw.* судопроизвóдство по нарушéнію прáва владѣнія; **-tzraubung**, *f.* присвоéніе чужáго имѣнія; **-tzrecht**, *n. I.* 3. прáво на владѣніе; **-tzstand**, *m. I.* (ände) дѣйствительное владѣніе; über den - erkennen, *Rw.* постановить рѣшéніе по вопрóсу о владѣніи; **-tzstandskla'ge**, *f.* 2. искъ о нарушéніи прáва владѣнія; **-tzthum**, *n. I.* (ümer) сóбственность; принадлéжность; имѣніе; вóтчина; имýщество; **-tzthumskla'ge**, *f.* 2. *Rw.* s. Besi'tzstandskla'ge; **-tztitel**, *m. I. Rw.* спóсобъ пріобрѣтéнія od. происхождéнія владѣній; **-tzübertra'gung**, *f.* 2. передáча владѣнія; **Besi'tzung**, *f.* 2. владѣніе; имѣніе; сóбственность; **-tzurkunde**, *f.* 2. дáнная; владѣльная; владѣльная вы́пись.

Beso'ffen, *pp.* u. *a.* § (v. Besau'fen): пьяный; **-ffenheit**, *f.* § пьяное состояніе.

Beso'hlen, *va.* (Schuhwerk) подшивáть, -шить, подкидывать, -кинуть подмётки подъ что; (Schlitten) снабжáть, снабдить пóдрѣзами.

Beso'lden, *va.* платить жáлованье комý; содержáть на жáлованье когó; besoldet werden, sein получáть жáлованье; состоять на жáлованьи; besoldeter Beamter чинóвникъ, получáющій жáлованье; чинóвникъ, состоящій на жáлованьи.

Beso'ldung, *f.* 2. жáлованье; (Jahresgehalt) оклáдъ; (Lohn) плáта; **-ngscapita'l**, *n. I.* (lien), **-ngsfo'nd**, *m. I.*, **-ngsobje'ct**, *n. I.* 3. оснóвный капитáлъ на содержáніе (на оклáды); **-ngssta'nd**, *m. I.* (ände) оклáдъ; пóлное колúчество (годовáго) жáлованья; **-ngssteu'er**, *f.* 3. дéньги, вычитáемыя съ оклáда чинóвниковъ.

Besö'mmern, *va. Ldw.* засѣвáть, засѣять яровы́мъ хлѣбомъ.

Beso'ndere (der, die, das), *a.* осóбый; осóбенный; особли́вый; (abgesondert) отдѣльный; (seltsam) стрáнный; (ausgezeichnet) отли́чный; отмѣнный; besonderer Umstand осóбенное обстоятельство; besonderer Fall осóбенный слýчай; besondere Umstände angeben покáзать подрóбности; es ist etw. ganz Besonderes, *э́то нѣчто осóбенное въ своёмъ рóдѣ; *э́то рѣдкость; **Beso'nderheit**, s. Ei'genthü'mlichkeit; **-rhei'tlich**, *ad.* преимýщественно; **Beso'nders**, *ad.* осóбенно; особли́во; въ осóбенности; (abgetheilt) отдѣльно; (ausgezeichnet) отли́чно; отмѣнно; (vorzugsweise) предпочтúтельно.

Beso'nnen, *va.* озарять сóлнцемъ; besonnt освѣщенный сóлнцемъ; s. a. So'nnig.

Beso'nnen, *a.* (vorsichtig) осторóжный; осмотри́тельный; (überlegt handelnd) разсуди́тельный; благообдýманный; eine besonnene Sprache führen, *здрáво суди́ть; **-nheit**, *f.* осторóжность; осмотри́тельность; разсуди́тельность; благоразýміе; die - verlieren, *терять, потерять присýтствіе дýха; die - behalten оставáться, остáться спокóйнымъ.

Beso'rgen, *va.* имѣть попечéніе о комъ, о чёмъ; забóтиться о чёмъ; (Aufträge) исполнять, испóлнить; (Brief) отправлять, -вить; отсылáть, отослáть; отдавáть, -дáть на пóчту; Jmds. Angelegenheiten - ходи́ть по чьимъ дѣлáмъ; Kinder -, *ходи́ть за дѣтьми́; смотрѣть за дѣтьми́; die Wirthschaft - смотрѣть за дóмомъ (od. за хозяйствомъ); (befürchten) опасáться чегó; боя́ться чегó; es ist zu -, dass etc. должнó опасáться, чтóбы и пр.; ich habe nichts zu -, *мнѣ нéчего боя́ться; er besorgt alles selbst, *онъ самъ всё дѣлаетъ; **Beso'rger**, *m. I.* исполни́тель; закáзчикъ; подáтель; **Beso'rglich**, *a.* забóтливый; (ängstlich) боязли́вый; **-glichkeit**, *f.* забóтливость; (Aengstlichkeit) боязнь; **Beso'rgniss**, *f.* 3. опасéніе; боязнь; забóтливость; es erregt bei ihm -, es macht ihm - э́то егó озабóчиваетъ; - hegen забóтиться о чёмъ; er hegt Besorgnisse онъ опасáется; **-ssvo'll**, *a.* озабóченный; **Beso'rgt**, *a.* забóтливый; озабóченный; - sein wofür забóтиться о чёмъ; пéчься о чёмъ; **-gtheit**, *f.* забóтливость; **Beso'rgung**, *f.* (eines Amtes) отправлéніе; ис-; (eines Geschäftes) исполнéніе; (Auftrag) поручéніе; коммúссія; eine - übernehmen принимáть, -нять на себя исполнéніе чегó; die - übertragen поручáть, -чить; **-ngsgebüh'r**, *f.* 2. *H.* провúзія.

Bespa'nnen, *va. Tk.* (mit Saiten) натягивать, -тянýть (od. навязывать, -зáть) стрýны на что; (Wagen mit Pferden) заклáдывать, -ложи́ть (od. запрягáть, -прячь) лошадéй въ карéту; **-nnung**, *f. Tk.* (mit Saiten) натягиваніе; (Saiten selbst) стрý-

ны; (Anspannen) запря́жка; (Anspann) у́пряжь.

Bespa'rret, *a. Bk.* остропи́ленный; *Wpk.* раздѣлённый двухъ-цвѣтными стропи́лами.

Bespei'en, *va. irr.* (bespeie, bespie, bespien): заплёвывать, -ва́ть; sich - за- себя́.

Bespi'cken, *va. Kk.* (Wild) шпикова́ть; шпигова́ть; sich - lassen, *s. Beste'chen (sich lassen). [зе́ркало.

Bespie'geln (sich), *vr.* смотрѣ́ться въ

Bespi'ndelt, *a. Wpk.* съ куде́лью.

Bespi'nnen, *va. irr.* (bespinne, bespann, besponnen): (mit Draht) обвива́ть, -ви́ть; (mit Spinngewebe) покрыва́ть, покры́ть; besponnene Saiten, *Tk.* стру́ны, обви́тыя про́волокою; besponnene Knöpfe обтяжны́я пу́говицы.

Bespi'tzen, s. Zu'spitzen.

Bespo'ren, *va.* (Balken) *Bk.* насѣка́ть, -сѣчь.

Bespo'rnen (sich), *vr.* надѣва́ть, надѣ́ть сапоги́ со шпо́рами; er kam bestiefelt u. bespornt, *онъ пришёлъ въ сапога́хъ со шпо́рами.

Bespö'tteln, *va.* (Jmdn.) подсмѣиваться, насмѣха́ться надъ кѣмъ; **-lung**, *f.* 2. насмѣшка; **Bespo'tten**, *va.* (Jmdn.) смѣя́ться, насмѣха́ться, издѣва́ться надъ кѣмъ; **-ttung**, *f.* насмѣшка; издѣвка.

Bespre'chen, *va. irr.* (bespreche, bespricht, besprach, besprochen): говори́ть, по- о чёмъ; (Zahnschmerzen etc.) загова́ривать, -говори́ть; (behandeln), *сторго́вывать, -гова́ть; die ganze Welt -, *всѣхъ пересу́живать, пересуди́ть; sich mit Jmdm. - совѣща́ться, совѣтоваться, по- съ кѣмъ о чёмъ; etw. unter sich - сгова́риваться, сговори́ться въ чёмъ; перегова́ривать, -говори́ть о чёмъ; **Bespre'cher**, *m. I.* перегово́рщикъ; (Bezauberer) загова́ривающій; **-chung**, *f.* 2. перегово́ры; (Berathschlagung) совѣща́нія; (Verabredung) сгово́ръ; s. a. Bezau'berung.

Bespre'ngen, *va.* окропля́ть, -пи́ть; опры́скивать, -скать; **-ngung**, *f.* 2. окра́пываніе; окропле́ніе.

Bespre'nkeln, *va.* (Wände) *Bk. Mal.* кра́пить; окра́пывать, -пать; на-; besprenkelt закра́панный; кра́пчатый.

Bespri'ngen, *va. irr.* (bespringe, besprang, besprungen): вскочи́ть на что; скака́ть по чему́; (der Hengst eine Stute) имѣ́ть слу́чку съ кобы́лою; eine Stute - lassen, s. Beschä'len.

Bespri'tzen, *va.* забры́згивать, забры́згать, -бры́знуть. [ва́ть.

Bespu'cken, *va.* заплёвывать, -пле-

Bespü'len, *va.* (Ufer) омыва́ть, омы́ть; ополаскивать, -ка́ть.

Be'sser, *a.* u. *ad. comparat.* (v. Gut): лу́чшій; (von Herzen) добрѣ́йшій; *ad.* лу́чше; добрѣ́е; desto - тѣмъ лу́чше; je eher, desto - чѣмъ скорѣ́е, тѣмъ лу́чше; - werden станови́ться, стать лу́чше od. добрѣ́е; - machen дѣ́лать лу́чше; (verbessern исправля́ть, -вить; по-; **Be'ssern**, *va.* исправля́ть, -вить; чини́ть; почи́нивать, -ни́ть; *Ldw.* (Felder) удобря́ть, -рить; (verbessern) улучша́ть, -ши́ть; облегча́ть, -чи́ть; sich - исправля́ться, -виться; по-; der Kranke bessert sich больно́й оправля́ется; больно́й чу́вствуетъ себя́ лу́чше; ich bin dadurch um nichts gebessert мнѣ отъ э́того не ле́гче; **Be'sserung**, *f.* исправле́ніе; по-; почи́нка; улучше́ніе; облегче́ніе; выздора́вливаніе; der Kranke ist auf dem Wege der - больно́й поправля́ется; ich wünsche gute - жела́ю Вамъ ско́ро вы́здоровѣть; **-ngsa'nstalt**, *f.* s. Be'sserungshau's; **-ngsfä'hig**, *a.* спосо́бный испра́виться; er ist - онъ мо́жетъ испра́виться; **-ngshau's**, *n. I.* (äuser) исправи́тельный домъ; **-ngsmi'ttel**, *n. I.* исправи́тельное сре́дство; **-ngsstrafe**, *f.* 2. исправи́тельное наказа́ніе; **-ngstheorie'**, *f.* 2. систе́ма исправи́тельная.

Besta'chelt, *a.* колю́чій; съ колю́чками.

Bestäh'len, etc., s. Verstäh'len, etc.

Besta'llen, *va.* опредѣля́ть, -ли́ть къ мѣ́сту; **-llung**, *f.* (Anstellung) опредѣле́ніе къ мѣ́сту, къ до́лжности; (Amt) мѣ́сто; до́лжность; **-llungsbrie'f**, *m. I.* 3. пате́нтъ; дипло́мъ; **-llungscontra'ct**, *m. I.* 3. контра́ктъ, усло́віе съ прика́щикомъ о назна́ченномъ ему́ жа́лованьи; **-ngsu'rkunde**, s. Besta'llungsbrie'f.

Besta'mmt, *a. Wpk.* съ дре́вкомъ ина́го цвѣ́та.

Besta'nd, *m. I.* (ände) постоя́нство; (Unveränderlichkeit etc.) неизмѣ́нность; про́чность; твёрдость; (Rechnungsbetrag) *H.* ито́гъ; (Beamtenpersonal) соста́въ; - einer Lehranstalt) числό уча́щихъ и уча́щихся въ заведе́ніи; - des Vermögens нали́чность; der - der Casse ist etc., *и того́ въ ка́ссѣ и пр.; thatsächlicher - von Sachen, *и того́ на лицо́; - v. Geld, *и того́ въ нали́чности; - an Waaren, *H.* нали́чные това́ры; - eines Waldes пло́щадь занима́емая лѣ́сомъ; объёмъ лѣ́са; - haben, *быть про́чнымъ, постоя́ннымъ; die Witterung hat keinen - пого́да непостоя́нная; nichts in der Welt hat - ничто́ на свѣтѣ не постоя́нно; **Besta'nd-**, **Besta'nds-**, *a.* инвента́рный; **Besta'ndbuch**, *n. I.* (ücher) инвента́рная кни́га.

Bestä'ndert, *a. Wpk.* раздѣлённый на мно́гіе треуго́льники (ко́ихъ верши́ны схо́дятся въ среди́нѣ щита́).

Besta'ndgeld, *n. I.* (lder) аре́ндныя де́ньги; **-dgut**, *n. I.* (üter) помѣ́стье, о́тданное въ аре́нду (od. на о́ткупъ); **-dherr**, *m. II.* помѣ́щикъ, отда́вшій имѣ́ніе въ аре́нду, на о́ткупъ.

Bestä'ndig, *a.* безпреста́нный; безпреры́вный; (unveränderlich) неизмѣ́нный; (standhaft) постоя́нный; (fest) твёрдый; beständige Witterung постоя́нная пого́да; -, *ad.* безпреста́нно; всегда́; zu Recht -, *Rw.*, зако́нный; по пра́ву; **-digkeit**, *f.* постоя́нство; твёрдость; про́чность.

Besta'ndinhaber, *m. I.* аренда́торъ; откупщи́къ; **-ndjagd**, *f.* 2. охо́та, о́тданная на о́ткупъ; **-ndliste**, *f.* 2. *H.* ро́спись нали́чнымъ това́рамъ въ магази́нѣ; **-ndlos**, *a.* непостоя́нный; неоснова́тельный; непро́чный; **-ndlosigkeit**, *f.* непостоя́нство; неоснова́тельность; **-ndrolle**, *f.* s. Besta'ndbuch; **-ndsfigu'ren**, *f. pl. Fw.* фигу́ры насажде́нія; **-ndsliste**, *f. Kw.* штатъ; **-ndsverzei'chniss**, *n. I.* 3. о́пись (дви́жимому и недви́жимому) иму́ществу; s. a. Besta'ndliste; **-ndsvertra'g**, *m. I.* (äge) аре́ндный догово́ръ od. контра́ктъ; догово́ръ о наймѣ́; **-ndswesen**, *n. I.* суще́ственная часть; составно́е вещество́; **-ndszeit**, s. Pa'chtzeit; **-ndszins**, s. Pa'chtzins; **-ndtheil**, *m. I.* 3. осно́вная, составна́я часть.

Besta'ngen (sich), *vr. Fw.* толстѣ́ть; **Besta'ngt**, *pp.* u. *a. Wpk.*: bestangte Lanze копьё съ дре́вкомъ разли́чнаго цвѣ́та.

Besta'peln, *va. H.* скла́дывать, скласть на что, на чёмъ; (in Menge aufstapeln) загрома́зживать, -громозди́ть; **-lung**, *f.* 2. скла́дка.

Bestärken, *va.* подкрѣпля́ть, -пи́ть; подде́рживать, -жа́ть; (bekräftigen, bestätigen) утвержда́ть, утверди́ть; под-; **-rkung**, *f.* подкрѣпле́ніе; утвержде́ніе.

Bestä'tigen, *va.* подтвержда́ть, подтверди́ть; засвидѣтельствовать; (vergewissern) удостовѣря́ть, удостовѣрить; завѣря́ть, -рить; (im Amte) утвержда́ть, утверди́ть; eidlich -, *Rw.* утвержда́ть, утверди́ть прися́гою; diese Nachricht hat sich nicht bestätigt э́то извѣ́стіе не подтверди́лось; э́то извѣ́стіе оказа́лось ло́жнымъ; **Bestä'tigung**, *f.* 2. подтвержде́ніе; удостовѣре́ніе; завѣре́ніе; утвержде́ніе; засвидѣтельствованіе; **Bestä'tigungs-**, *a.* утверди́тельный od. подтверди́тельный; **-ngsu'rkunde**, *f.* 2. утверди́тельная гра́мота; **-ngsu'rtheil**, *n. I.* 3. опредѣле́ніе подтверди́тельное; рѣше́ніе подтвержда́ющее пригово́ръ.

Besta'tten, *va.* (ausstatten) снабжа́ть, снабди́ть; (Leiche) предава́ть, -да́ть тѣ́ло погребе́нію; хорони́ть; (Acker) *Ldw.* обрабо́тывать, -тать па́шню; (Güter) *H.* забо́титься о то́чномъ отправле́ніи това́ровъ; **-ttung**, *f.* (einer Leiche) погребе́ніе тѣ́ла; по́хороны.

Bestau'ben, *vn.* (*s.*) запы́ливаться, -ли́ться; **Bestäu'ben**, *va.* запы́ливать, -ли́ть; **Bestäu'bt**, *pp.* u. *a.* запылённый.

Bestau'den (sich), *vr. Ng.* (Pflanzen) пуска́ть, пусти́ть сте́бли; кусти́ться; расти́ густы́ми куста́ми.

Bestau'nen, s. A'nstaunen.

Be'stbemi'ttelt, *a.* зажи́точный; *ad.* съ состоя́ніемъ.

Be'stbietender, *m. II.* (auf Auctionen) предлага́ющій вы́сшую цѣ́ну; **Beste** (der, die, das), *a. superlat.* (v. Gut, *a.*): лу́чшій; den besten Willen zeigen пока́зывать, -за́ть свою́ до́брую во́лю; seine besten Jahre лу́чшее вре́мя жи́зни его́; bei der ersten besten Gelegenheit при пе́рвомъ слу́чаѣ; der Erste, der Beste, *кто пе́рвый попадётся; *кто-бы ни попа́лъ; *пе́рвый встрѣ́чный; mein Bester! любе́зный! другъ мой! mein bester Freund! любе́знѣйшій! **Be'ste**, *n. II.* лу́чшее; (Vortheilhaftestes) вы́годнѣйшее; (Vortheil) вы́года; (Nutzen) по́льза; (Jmds. Wohl) бла́го;

das - für sich behalten оставля́ть, -вить лу́чшее для себя́; das erste Beste nehmen, *брать, взять что попадётся; etw. auf's Beste machen, *сдѣ́лать что какъ не льзя лу́чше; sein Bestes thun вся́чески стара́ться; употребля́ть, -би́ть всѣ сре́дства; etw. für das allgemeine Beste thun дѣ́лать, сдѣ́лать что на о́бщую по́льзу (oder для о́бщаго бла́га); für Jmds. Bestes sorgen стара́ться о чьей по́льзѣ; Jmdn. zum Besten haben, halten, *издѣва́ться надъ кѣмъ; *труни́ть, подтру́нивать надъ кѣмъ; *дура́чить кого́; zum Besten rathen подава́ть, -да́ть поле́зные совѣ́ты; совѣ́товать къ лу́чшему; etw. zum Besten auslegen толкова́ть что къ лу́чшему; zum Besten geben угоща́ть, угости́ть кого́ чѣ́мъ; es geht ihm nicht zum Besten его́ положе́ніе дово́льно пло́хо; es fehlt ihm am Besten, *у него́ де́негъ нѣ́тъ; Gott lenkt alles zum Besten Богъ всё обраща́етъ во бла́го.

Beste'chbar, etc., s. Beste'chlich, etc.; **Beste'chen**, *va. irr.* (besteche, besticht, bestach, bestochen): *Bchb.* (ein Buch) обшива́ть, -шить кни́гу у корешка́ (oder у ко́рня); (durch Geschenke), *подкупа́ть, -пи́ть; *задо́бривать, -рить кого́ пода́рками; sich - lassen, *брать взя́тки; лихои́мствовать; мздои́мствовать; Einer der sich - lässt, *взя́точникъ; *подкупна́я душа́; *Rw.* лихои́мецъ; Bestechender даю́щій взя́тки; *Rw.* лихода́тель; **Beste'chen**, *n. I.* подкупа́ніе; **-cher**, *m. I.* подкупщи́къ; *Rw.* лихода́тель; **-chlich**, *a.* подкупно́й; прода́жный; bestechlicher Beamter взя́точникъ; мздои́мецъ; dgl. Richter мздои́мный судья́; **-chlichkeit**, *f.* подку́пность; **Beste'chnaht**, *f.* (ähte): (am Schuhwerk) обши́вка; **Beste'chung**, *f.* 2. подкупа́ніе; по́дкупъ.

Beste'ck, *n. I.* 3. (Futteral) футля́ръ; (für Aerzte) ле́карская, хирурги́ческая гото́вальня; набо́ръ хирурги́ческихъ инструме́нтовъ; **-ste'cken**, *va.* обтыка́ть, обты́кать; *Gtn.* обса́живать, -сади́ть; за-; (Kleider) обка́лывать, -коло́ть; убира́ть, убра́ть; **Beste'ckmacher**, *m. I.* футля́рщикъ.

Beste'g, *m. I.* 3. *Bw.* оторо́чка рудно́й жи́лы.

Beste'hen, *vn. irr.* (*h.*) bestehe, bestand, bestanden): существова́ть; (fortdauern) продолжа́ться, -жи́ться; woraus - состоя́ть изъ чего́; worin - состоя́ть въ чёмъ; es bestehe, worin es wolle въ чёмъ бы ни состоя́ло; worauf -, *наста́ивать, -стоя́ть на чёмъ; ста́вить, поста́вить на своёмъ; auf seiner Forderung - неотсту́пно тре́бовать чего́; наста́ивать, -стоя́ть на своёмъ тре́бованіи; (ausreichen) жить; корми́ться чёмъ; существова́ть; содержа́ть себя́; mit Ehren - отдѣ́лываться, -латься съ че́стью (od. че́стнымъ о́бразомъ); (vor dem Richter) оправда́ться; im Kampfe -, *устоя́ть про́тивъ кого́; er besteht auf seinem Kopfe, *онъ остаётся при своёмъ мнѣ́ніи; -, *va. irr.* (Gefahren etc.) преодолѣва́ть, -лѣ́ть; (Abenteuer) имѣ́ть; (Versuchungen) противусто́ять чему́; (Prüfung) выде́рживать, -жать; -, *n. I.* (Existenz) существова́ніе; (Ausdauer) сто́йкость; (Fortdauer) продолжи́тельность; - worauf наста́иваніе въ чёмъ; **Beste'hend**, *ppr.* u. *a.* (worin) состоя́щій въ чёмъ; bestehende Verordnungen существу́ющія постановле́нія; für sich - незави́симый.

Besteh'len, *va. irr.* (bestehle, bestiehlt, bestahl, bestohlen): обкра́дывать, обкра́сть, обокра́сть; -, *n. I.* кра́жа; покра́жа; **-hler**, *m. I.* похити́тель.

Beste'hung, *f.* (Existenz) существова́ніе; (einer Prüfung) вы́держаніе.

Bestei'gen, *va. irr.* (besteige, bestieg, bestiegen): взлѣза́ть, взлѣзть на что; (sich worauf, worein setzen) сади́ться, сѣсть на что; (Berg) поднима́ться, -ня́ться на́-гору; всходи́ть, взойти́ на́-гору; -, *n. I.*, **-gung**, *f.* 2. взлѣза́ніе, восхожде́ніе на что.

Beste'llen, *va.* обста́вливать u. -ставля́ть, -ста́вить; устана́вливать, уставля́ть; зака́зывать, заказа́ть; (vorladen) *Rw.* звать, по- въ судъ; тре́бовать, по- въ судъ; (falsche Zeugen) подгова́ривать, подговори́ть; подкупа́ть, -пи́ть; (Amt) занима́ть; исправля́ть; Jmdn. zu sich - велѣ́ть кому́ придти́ къ себѣ́; попроси́ть кого́ къ себѣ́; (Briefe) отдава́ть, -да́ть; пере-; (Aufträge) исполня́ть, -нить; (Grüsse) передава́ть, -да́ть кому́ покло́нъ; (Acker) *Ldw.* обрабо́тывать, -тать па́шню; воздѣ́лывать, -лать па́шню; засѣва́ть, -сѣ́ять по́ле; (Küche) *Kk.* стря́пать; пригота́вливать, -то́вить ку́шанья; sein Haus -, *дѣ́лать, сдѣ́лать распоряже́нія на слу́чай сме́рти; устра́ивать, устро́ить свои́ дѣла́; (zum Vormund), *Rw.* назнача́ть, -чить кого́ опеку́номъ; (Caution) предста́вить; er macht nur bestellte Arbeit онъ рабо́таетъ то́лько на зака́зъ (od. по зака́замъ); bestelltes Feld, *Ldw.* воздѣ́ланное по́ле; ни́ва; па́шня; засѣ́янное по́ле; обсѣ́янное по́ле; **-ller**, *m. I.* (eines Auftrages) исполни́тель; (einer Arbeit) зака́зчикъ; (eines Briefes) пода́тель; **Beste'llung**, *f.* 2. поруче́ніе; (Besorgung) исполне́ніе; (einer Arbeit) зака́зъ; зака́занное; (eines Briefes) отда́ча; переда́ча; (Absendung) отсы́лка; (der Felder) *Ldw.* обрабо́тываніе; воздѣ́лываніе; **-ngsbu'ch**, *n. I.* (ücher) *H.* кни́га зака́замъ; **Beste'llzeit**, *f.* 2. *Ldw.* вре́мя паха́нія и засѣва́нія земли́; вре́мя обрабо́тки поле́й; **-llzettel**, *m. I.* заказна́я запи́ска.

Beste'mpeln, etc., s. Ste'mpeln, etc.

Beste'ngelt, *a.* имѣ́ющій сте́бель; со сте́блемъ.

Be'stens, *ad.* лу́чшимъ о́бразомъ.

Beste'ppen, *va.* выстёгивать.

Beste'rnt, *a.* (Himmel) усѣ́янный звѣ́здами; (mit Orden), *укра́шенный звѣздо́ю.

Besteu'ern, *va.* (Volk, Vermögen) налага́ть, -ложи́ть по́дати на что; облага́ть, -ложи́ть пода́тьми́; (Waaren) облага́ть по́шлиною что; stark besteuert обложённый высо́кою по́шлиною; **Besteu'erung**, *f.* 2. *Stw.* наложе́ніе по́датей на кого́; (Steuer selbst) по́дати; сборъ; *Stw.* управле́ніе кораблёмъ на́ морѣ; **-ngsre'cht**, *n. I.* 3. *Stw.* пра́во налага́ть по́дати.

Be'stgemei'nt, *a.* съ лу́чшимъ намѣ́реніемъ сдѣ́ланный; **Be'stgut**, *n. I.* (üter) *H.* лу́чшій сортъ това́ра.

Bestia'lisch, *a.* звѣ́рскій; ско́тскій; **Bestialitä't**, *f.* 2. звѣ́рство; ско́тство. [подши́вка.

Besti'ch, *m. I.* 3. (am Schuhwerk)

Besti'cken, *va.* вышива́ть, обшива́ть.

Be'stie, *f.* 2. скоти́на; звѣрь; (Schimpfwort) бе́стія; скоти́на.

Bestie'felt, *a.* въ сапога́хъ.

Bestie'len, *va.* (Messer, Gabel) наса́живать, насади́ть черено́къ на что; **Bestie'lt**, *pp.* u. *a.* *Ng.* черено́чный; черенко́вый; bestieltes Blatt листъ, утверждённый на сте́блѣ посре́дствомъ черенка́.

Besti'mmen, *va.* назнача́ть, -чить; (festsetzen) установля́ть, -ви́ть; постановля́ть, -ви́ть; полага́ть, положи́ть; (Begriffe) опредѣля́ть, -ли́ть; (Merkmale, Grenzen) обознача́ть, -чить; склоня́ть; побужда́ть, побуди́ть; - (vorher) предназнача́ть, -чить; verschiedene Umstände haben ihn dazu bestimmt (veranlasst) разли́чныя обстоя́тельства побуди́ли его́ къ тому́; sich wozu - рѣша́ться, -ши́ться на что; sich von Jmdm. - lassen слу́шаться чьихъ совѣ́товъ; слу́шаться кого́; **-mmend**, *ppr.* u. *a.* опредѣля́ющій; опредѣли́тельный; **Besti'mmt**, *pp.* u. *a.* назна́ченный; (Braut u. Bräutigam) нарече́нный; (festgesetzt) опредѣлённый; поло́женный; (entschieden) рѣши́тельный; (fest) положи́тельный; (genau) то́чный; непремѣ́нный; -, *ad.* (durchaus) непремѣ́нно; навѣ́рно; (genau) то́чно; опредѣли́тельно; (entschieden) рѣши́тельно; положи́тельно; - kann ich es nicht sagen навѣ́рно сказа́ть не могу́; **-mmtheit**, *f.* (Genauigkeit) то́чность; (Entschiedenheit) рѣши́тельность; (im Reden) положи́тельность; (der Begriffe) опредѣлённость; опредѣли́тельность; **Besti'mmung**, *f.* 2. назначе́ніе; (Festsetzung) установле́ніе; (Richtung) направле́ніе; (Bezeichnung) обозначе́ніе; (der Begriffe) опредѣле́ніе; (Schicksal) предназначе́ніе; у́часть; судьба́; (Antheil, Loos) до́ля; удѣ́лъ; (Beruf) призва́ніе; кругъ дѣ́йствія; (Gesetz) зако́нное постановле́ніе; **-ngsbegri'ff**, *m. I.* 3. опредѣля́ющее поня́тіе; **-ngsgläu'biger**, *m. II.* фатали́стъ; **-ngsgru'nd**, *m. I.* (ünde) побуди́тельная причи́на; **-ngsleh're**, *f.* 2. уче́ніе о предопредѣле́ніи od. объ опредѣле́ніи Бо́жіемъ; **-ngso'rt**, *m. I.* 3. мѣ́сто назначе́нія; **-ngswo'rt**, *n. I.* (örter) *Spl.* сло́во опредѣли́тельное.

Besti'rnt, *a.* звѣзди́стый.

Be'stmöglich, *a.* u. *ad.* какъ мо́жно лу́чше; въ наилу́чшемъ ви́дѣ.

Besto'pfen, s. Au'sstopfen.

Besto'ssen, *va. irr.* (bestosse, bestösst, bestiess, bestossen), *Zm.* (mit dem Beile) обтёсывать, -са́ть; (mit dem Hobel) остра́гивать, острога́ть; (mit der Feile) опи́ливать, -ли́ть; (Lettern) *Bchdr.* ура́внивать, уровня́ть; **Besto'ssfeile**, *f.* 2. гру́бый напи́льникъ; **-sshobel**, *m.*

I. Zw. etc. драчъ; шрупгóбель; двуручный стругъ; Bchdr. рубá-
нокъ.

Bestra'fen, va. накáзывать, -зáть; карáть; - mit dem Tode - казнить; смéртію; -fer, m. I. нака-
зáтель; карáтель; -fung, f. 2. наказáніе; (mit dem Tode) казнь.

Bestrah'len, va. освѣщáть, освѣтить лучáми; (Sonne) осіявáть; осіять; озарять; -рить; -hlung, f. освѣще-
ніе; озареніе.

Bestre'ben (sich), vr. старáться; си-
литься; (sich befleissigen) прила-
гáть, -ложить стараніе къ чему; (wonach trachten) домогáться, ис-
кáть чего; -, n. I. старáніе; уси-
ліе; стремленіе къ чему; домогá-
тельство; sein - worauf richten стремиться къ чему; sein Bestre-
ben geht dahin etc. онъ старáется и пр.; Bestre'bsam, a. старáтель-
ный; -keit, f. старáтельность; Bestre'bung, f. s. Bestre'ben, n.

Bestrei'chen, va. irr. (bestreiche, bestrich, bestrichen): касáться, коснуться чего; (Wind) дуть; (mit Farben) окрашивать, окрáсить; (mit Fett) об-
мазывать, -зáть; Brod mit Butter - намáзать мáсло на хлѣбъ; die Kanonen - das Ufer, пушки бьютъ вдоль по бéре-
гу; -, n. -chung, f. 2. намáзы-
ваніе; обмазываніе; окрáска; окрáши-
ваніе.

Bestrei'fen, va. задѣвáть, -дѣть за что; (berühren) касáться, коснуться чего.

Bestrei'tbar, a. оспóриваемый; под-
лежáщій спору; спорный; Be-
strei'ten, irr. (bestreite, be-
stritt, bestritten): оспóривать, -рить; (bestreiten) опровергáть, -вéргнуть; (bekämpfen) побороть, -рóть; (Kosten, wozu hergeben) по-
крывáть, -рыть; (Haushalt) управ-
лять, завѣдывать домовóдствомъ; ein Mensch kann nicht Alles -, один человѣкъ не мóжетъ успѣ-
вáть во всемъ; die Sache wird noch sehr bestritten, * объ этомъ дѣлѣ ещё идётъ споръ; -ter, m. I. оспó-
ривающій; (Widerleger) опровер-
гáтель; -tung, f. оспориваніе; (Wi-
derlegung) опровержéніе; (der Un-
kosten) покрытіе.

Bestreu'en, va. усыпáть, усыпáть; (mit Blumen) осыпáть; (Ge-
sand) засыпáть, -сыпать; -ung, f. усыпáніе; по-;

Bestri'cken, va. обвязывать, -зáть; (verführen) обольщáть, оболь-
стить; сохранять, -нить; (bezau-
bern) плѣнить; -ckung, f. 2. обольщеніе.

Beströ'men, va. омывáть; обтекáть.

Bestü'rmen, va. Kw. штурмовáть; идти приступомъ на что; *неот-
ступно умолять о чёмъ; усильно просить; докучáть; -mung, f. 2. штурмованіе; штурмъ; приступъ; докука; обуреваніе.

Bestü'rzen, va. поражáть; смущáть; изумлять; Bestü'rzt, a. смущён-
ный; (ausser Fassung gebracht) по-
терявшій присутствіе духа; (wie vom Donner gerührt) поражённый; - werden смущáться, смутиться; оробѣть; оторопѣть; потерять при-
сутствіе духа; (verblüfft) стать, приходить, придти въ тупикъ; - machen смущáть, смутить; приво-
дить, -вéсть въ смущéніе; пора-
жáть, поразить; (verblüfft machen) приводить, -вéсть въ тупикъ; **Be-
stü'rzung**, *f.* смущéніе; ужасъ.

Besu'ch, *m. I.* 3. визитъ; (Gäste) гóсти; - machen, abstatten посѣ-
щáть, -сѣтить когó; zum - gehen (als Gast) идти въ гóсти; ich habe - у меня гóсти; **Besu'chen**, *va.* по-
сѣщáть, посѣтить; навѣщáть, -вѣ-
стить; (in Geschäftssachen) хо-
дить, сходить къ кому по дѣламъ; (Theater) посѣщáть, посѣтить теáтръ; (Bälle) посѣщáть, -сѣтить; ходить на балъ; die Kirche -, *Kg.* ходить въ цéрковь; (Collegia, Vor-
lesungen) посѣщáть лéкціи; Märk-
te -, *H.* посѣщáть ярмарки; ѣздить по ярмаркамъ; (fremde Länder) путешéствовать по чужимъ краямъ; **-cher**, *m. I.* посѣтитель; (Gast) гóсть; (beim Zollamt) безухеръ, досмóтрщикъ; **-chkarte**, *f.* 2. ви-
зитный билéтъ; визитная кáрточ-
ка; **-chzimmer**, *n. I.* пріёмная; (Gastzimmer) гостиная.

Besu'deln, *va.* марáть; замáрывать, -рáть; осквернять, осквернить; пáчкать; sich - пáчкаться; за-; **Besu'delung**, *f.* 2. запáчканіе; о-
скверненіе.

Bet, *n. Ktsp.* бетъ; ремизъ; - wer-
den ремизиться, об-; - machen стá-
вить, по- ремизъ.

Beta'gt, *a.* (bejahrt) пожилóй; (alt) стáрый; wohl - престарѣлый.

Beta'keln, *va. Sw.* (Schiffe) оснá-
щивать, оснастить; **-lung**, *f.* 2. *Sw.* оснáщиваніе; оснáстка; (Takel-
werk) снáсти корабéльныя.

Beta'ppen, **Beta'sten**, *va.* трóгать что; дотрóгиваться, -трóнутьси до чегó; ощупывать; -, *n. I.*, **-stung**, *f.* 2. дотрóгиваніе; ощупываніе.

Betäu'ben, *va.* оглушáть, -шить; (Gewissen), *заглушáть; (Bewusst-
sein) лишáть, -шить пáмяти; (durch Schläge auf den Kopf) ошеломлять, -мить; (durch narkotische Mittel) усыплять, -пить; (durch Schreck) поражáть, -разить; betäubt werden, sein лишáться, -шиться пáмяти; обезпáмятѣть, **-bend**, *ppr.* u. *a.* усыпительный; наркотическій; **Be-
täu'bt**, *pp.* u. *a.* оглушéнный; оцѣпенѣлый; **Betäu'btheit**. **Betäu'-
bung**, *f.* 2. оглушéніе; (Bewusst-
losigkeit) безпáмятство; (Ohn-
macht etc.) обмирáніе; óбморокъ; (durch narkotische Mittel) усыплé-
ніе; **Betäu'bungsmittel**, *n. I.* нар-
котическое срéдство.

Be'tbank, *f.* (änke) молитвенная скамья; **-tbruder**, *m. I.* (üder) бо-
гомóлъ; богомóлецъ; (Heuchler) ханжá; пустосвятъ; святóша; **-t-
buch**, s. Gebe'tbuch.

Be'te, *f.* 2. *Ng.* свёкла; Beten (in der Suppe) *Kk.* буракú.

Be'tel, *m. I.*, **-lkraut**, *n. I.*, **-lpfe'f-
fer**, *m. I. Ng.* тембуль; пéречникъ.

Be'ten, *vn.* (*h.*) молиться; zu Gott - молиться Бóгу; читáть молитву; -, *n. I.* молитва,

Be'tensu'ppe, *f.* 2. *Kk.* борщъ.

Be'ter, *m. I.* молéльщикъ; *Kg.* мо-
литвенникъ; (Betender) молящій-
ся; **Be'terin**, *f.* 2. молéльщица;

Be'tfahrer, **Be'tfahrt**, s. Wa'llfah-
rer, Wa'llfahrt; **Be'tfest**, *n. I.* 3. молéбенъ; Bet- u. Dankfest, *Kg.* благодáрственный молéбенъ; **-t-
formelbu'ch**, *n. I.* (ücher) служéб-
никъ; **-tgema'ch**, s. Be'tzimmer; **-tgemei'nde**, *f.* 2. молитвенное óб-
щество; **-tgemei'ndeverwa'ltung**, *f.* 2. правлéніе молитвеннаго óб-
щества; **-tglocke**, *f.* 2. благовѣстъ; (Abendglocke) вечéрній кóлоколъ; **-thalle**, *f.* s. Be'thaus.

Bethä'tigen, *va.* (erfüllen) испол-
нять, -нить; (beweisen) докáзы-
вать, -зáть на дѣлѣ; заявлять, -вить; приводить, -вести (od. вéсть) въ дѣйствіе; **-gung**, *f.* 2. исполнé-
ніе; доказáтельство; изъявлéніе; приведéніе въ дѣйство.

Bethau'en, *va.* орошáть, оросить; окроплять, -пить росóю; bethaut орошéнный; покрытый росóю.

Be'thaus, *n. I.* (äuser) молитвенный домъ; молéльня.

Bethee'ren, *va.* осмáливать, осмо-
лить; обмáзывать, -зать смолóю.

Bethei'ligen, *va.* надѣлять, -лить когó чѣмъ; (als Theilnehmer auf-
nehmen) принимáть, -нять когó въ сообщество; sich -, betheiligt sein учáствовать въ чёмъ; принимáть, -нять учáстіе въ чёмъ; быть учáст-
никомъ въ чёмъ; интересовáться за-чѣмъ; **Bethei'ligter**, *m. II.* учáст-
никъ; соучáстникъ; сообщникъ; участвующій oder заинтересóван-
ный въ чёмъ; die bei einer Sache - учáствующіе въ дѣлѣ; прикос-
новéнныя лица; **Bethei'ligung**, *f.* учáстіе.

Betheu'ern, *va.* удостовѣрять, -рить когó въ чёмъ; (hoch u. theuer ver-
sichern) торжéственно (od. свято) увѣрятъ когó въ чёмъ; **-rung**, *f.* 2. торжéственное увѣрéніе.

Be'thkalk, *m. I. Bk.* негашёная из-
весть.

Bethö'ren, *va.* ослѣплять, -пить; (überlisten) обольщáть, обольстить; обмáнывать, -нуть; sich - lassen давáться, дáться въ обмáнъ; **-rend**, *a.* (verführerisch) обольститель-
ный; соблазнительный; (trüge-
risch) обмáнчивый; **-rer**, *m. I.* обольститель; **-rung**, *f.* 2. ослѣп-
лéніе; обольщéніе; обмáнъ.

Bethrä'nt, *a.*: mit bethränten Augen dastehen стоять со слезáми на гла-
зáхъ.

Bethü'rmt, *a.* укрáшенный, снабжён-
ный бáшнями; *Wpk.* съ бáшнями различнаго цвѣта,

Beti'teln, *va.* (Schrift) заглáвливать, -глáвить; оза-; давáть, дать заглá-
віе чему; писáть, на- заглáвіе; Jmdn. - als etc. называть, -звáть когó чѣмъ; **-Beti'telt**, *pp.* u. *a.* подъ заглáвіемъ (назвáніемъ); **-lung**, *f.* (Buch, Handlung) написáніе заглá-
вія; (Titel) заглáвіе; (Ehrentitel) титулъ.

Be'tkammer, *f.* s. Be'tzimmer.

Betö'lpeln, *va.* проводить, -вести od. вéсть; обмáнывать, -нуть; sich - lassen давáться, дáться въ об-
мáнъ.

Beto'nen, *va. Spl.* произносить, -нéсть съ осóбеннымъ ударéніемъ; стáвить, по- ударéніе.

Beto'nie, *f.* 2. *Ng. Hlk.* бýквица; бý-
ковица; гáсникъ; **-nienconse'rven**, *f. pl.* бýквичное варéнье; **-nien-**

krau't, *n.* s. Beto'nie; **-niensy'rup**, *m. I.* бу́квичный сиро́пъ.

Beto'nung, *f.* 2. *Spl.* ударе́ніе; *Rdk.* повыше́ніе го́лоса.

Be'tpfaffe, *m. II. Ng.* богомо́лъ; богомо́лецъ Европе́йскій; **Be'tpult**, *n. I.* 3. нало́й.

Betra'cht, *m. I.* разсужде́ніе; сужде́ніе; (Erwägung) соображе́ніе; in - dessen, dass etc. принима́я во внима́ніе, въ уваже́ніе, что и пр.; etw. in - ziehen принима́ть, -ня́ть что въ соображе́ніе, во внима́ніе; das kommt nicht in -, *э́то не идётъ къ де́лу; *э́то не счита́ется; in vollem - въ по́лномъ смы́слѣ; **Betra'chten**, *va.* глядѣ́ть на что; смотрѣ́ть на что; (genau) разгля́дывать, -дѣ́ть; разсма́тривать, -смотрѣ́ть; aufmerksam - раз- со внима́ніемъ; (die Natur) созерца́ть; (nachdenken worüber) размышля́ть, -мы́слить о чёмъ; (erwägen) сообража́ть, -образи́ть; (wofür halten) счита́ть кого́, что, чѣмъ; **-chtend**, *ppr.* u. *a.* созерца́ющій; созерца́тельный; **-chtenswe'rth**, **-chtenswü'rdig**, *a.* созерца́нія досто́йный; **Betra'chter**, *m. I.* созерца́тель; **Beträ'chtlich**, *a.* значи́тельный; **-chkeit**, *f.* значи́тельность; **-chtung**, *f.* 2. разсма́триваніе; разсмотрѣ́ніе; Betrachtungen worüber anstellen размышля́ть, -мы́слить о чёмъ; предава́ться, -да́ться размышле́ніямъ о чёмъ; in - ziehen брать, взять въ соображе́ніе; bei näherer - von etw. при ближа́йшемъ обсужде́ніи дѣ́ла; s. a. Betra'cht; **-ngsa'rt**, *f.* о́бразъ созерца́нія.

Betra'g, *m. I.* (äge) ито́гъ; (Summe) су́мма; - wofür причита́ющаяся (od. слѣ́дующая) за э́то су́мма; **Betra'gen**, *va.* u. *vn. irr.* (*h.*) (betrage, beträgt, betrug, betragen): составля́ть, -вить; (zu stehen kommen) обходи́ться обойти́сь въ что; sich gegen Jmdn. - поступа́ть, -пить съ кѣмъ; (anständig, unanständig) вести́ себя́; поступа́ть; -, *n. I.* поведе́ніе; ein anderes - annehmen вести́ себя́ и́наче.

Betrau'en (Jmdn. womit), s. Vertrau'en, A'nvertrau'en.

Betrau'ern, *va.* (etw.) жалѣ́ть о чёмъ, о комъ; опла́кивать что, кого́; горева́ть о комъ; **-rnswe'rth**, **-rnswü'rdig**, *a.* сожалѣ́нія досто́йный.

Beträu'feln, *va.* окропля́ть, -пи́ть; накра́пывать, -пать.

Betrau't, *a.*: er hat ihn damit - u. ermächtigt онъ уполномо́чилъ его́; Jmdn. womit - wissen wollen хотѣ́ть возложи́ть что (како́е-либо обя́занность) на кого́; **Betrau'ter**, *m. II.* повѣ́ренный; уполномо́ченный.

Betre'ff, *m. I.*: in -, im - въ разсужде́нія; (hinsichtlich) въ отноше́ніи чего́; относи́тельно чего́; каса́тельно чего́; in - dessen что каса́ется до того́; in - dieser Sache каса́тельно э́того дѣ́ла; на счётъ э́того дѣ́ла, **Betre'ffen**, *va. irr.* (betreffe, betrifft, betraf, betroffen): Jmdn. wobei - застава́ть, заста́ть кого́ въ чёмъ; пойма́ть кого́ въ чёмъ; (anbelangen) каса́ться до чего́, до кого́; was mich betrifft, so bin ich mit Allem zufrieden что до меня́ каса́ется, я на всё согла́сенъ; es betrifft mich nicht э́то до меня́ не каса́ется; э́то не отно́сится ко мнѣ́; das Unglück hat ihn betroffen несча́стье пости́гло его́; **-ffend**, *ppr.* u. *a.* относя́щійся къ кому́; каса́ющійся до кого́; -, *ad.* относи́тельно; каса́тельно; die betreffende Behörde подлежа́щій судъ; **-ffungsfa'll**, *m.*: im - въ слу́чаѣ пои́мки кого́-либо.

Betrei'ben, *va. irr.* (betreibe, betrieb, betrieben): (Handel, Bau, Arbeit) производи́ть; (Handwerk, Geschäft, Künste) занима́ться, -ня́ться чѣмъ; seine Sache -, *Bw.* ходи́ть по своему́ дѣ́лу; хлопота́ть о своёмъ дѣ́лѣ; (beschleunigen) ускоря́ть, -ри́ть; Felder, Wiesen mit Vieh -, *Ldw.* выгоня́ть, -гнать ста́до на луга́, поля́; -, *n. I.* произво́дство; исполне́ніе; **-ber**, *m. I.* производи́тель; **-bung**, *f.* произво́дство; отправле́ніе; (Beschleunigung) ускоре́ніе.

Betre'ten, *va. irr.* (betrete, betritt, betrat, betreten): ступа́ть, -пи́ть на что; ста́вить, по- но́гу на что; (Laufbahn) *выступа́ть, -пить на что; *Sb.* выходи́ть, вы́йти на сце́ну; (Henne vom Hahn) топта́ть; (ertappen) застава́ть, заста́ть кого́ въ чёмъ; das Land -, *Sw.* выходи́ть, вы́йти на́ берегъ; betretener Weg прото́птанная, уто́птанная доро́га; -, *a.* *смущённый; изумлённый; er war ganz -, *онъ кра́йне изуми́лся; **Betre'tenheit**, *f.* *смуще́ніе; замѣша́тельство; **Betre'tung**, *f.* застава́ніе; (Ertappen) пои́мка; **-ngsfa'll**, *m. I.* (älle) пои́мка на дѣ́лѣ; im Betretungsfalle въ слу́чаѣ пои́мки на дѣ́лѣ.

Betrie'b, *m. I.* произво́дство; *Bw.* прово́дъ што́ленныхъ вырабо́токъ; - einer Strecke, *Bw.* прово́дъ штре́ка; - eines Schmelzofens, *Httk.* дѣ́йствіе плави́льной пе́чи; in - setzen (Eisenbahnen etc.) открыва́ть, откры́ть; auf seinen -, *по наущѣ́нію его́; *по его́ стара́нію; **-bsam**, *a.* дѣ́ятельный; (fleissig) стара́тельный; трудолюби́вый; (gewerbsam) промы́шленный; **-bsamkeit**, *f.* дѣ́ятельность; (Fleiss) стара́ніе; трудолю́біе; промы́шленность; **Betrie'bsanstalt**, *f.* 2. заво́дъ; **-bscapita'l**, *n. I.* (lien) оборо́тный капита́лъ; производи́тельный капита́лъ; **-bsdire'ctor**, *m. I.* (ren) дире́кторъ по производи́тельной ча́сти; **-bsfähig**, *a.* спосо́бный производи́ть; **-bsfähigkeit**, *f.* спосо́бность производи́ть; **-bsherr**, *m. II.* производи́тель; владѣ́лецъ рудника́; **-bskraft**, *f.* (äfte) производи́тельная си́ла; **-bslehre**, *f.* 2. нау́ка о промы́шленности; landwirthschaftliche - нау́ка о се́льской промы́шленности; **-bsregleme'nt**, *n. I.* (für Eisenbahnen) положе́ніе о движе́ніи желѣ́зной доро́ги.

Betrie'fen, s. Beträu'feln.

Betri'nken (sich), *vr. irr.* (betrinke mich, betrank mich, betrunken): напива́ться, -пи́ться до́-пьяна; упива́ться, упи́ться.

Betro'ffen, *pp.* u. *a.* (v. Betre'ffen) (bestürzt) смущённый; (erstaunt, verwundert) изумлённый; (verblüfft) остолбенѣ́лый; - werden смуща́ться, смути́ться; изумля́ться, -ми́ться; **-ffenheit**, *f.* смуще́ніе; замѣша́тельство.

Betrö'pfeln, s. Beträu'feln.

Betrü'ben, *va.* печа́лить; опеча́ливать, -лить кого́; огорча́ть, -чи́ть; поража́ть, -рази́ть; sich über etw. - печа́литься, грусти́ть, сокруша́ться о чёмъ; тужи́ть, тоскова́ть о чёмъ; **-bend**, *ppr.* u. *a.* печа́льный; приско́рбный; гру́стный; го́рестный; жа́лкій; **-bniss**, *f.* 3. (Traurigkeit) печа́ль; (Herzeleid) скорбь; грусть; тоска́; (Kummer) го́ресть; печа́ль; приско́рбіе; **Betrü'bt**, *pp.* u. *a.* печа́льный; опеча́ленный; гру́стный; - werden опеча́литься; er ist - онъ печа́ленъ; er ist sehr - онъ весьма́ опеча́ленъ; betrübte Lage го́рестное (od. жа́лкое) положе́ніе.

Betru'g, *m. I.* обма́нъ; (Unterschleif) подло́гъ; einen - begehen обма́нывать; проводи́ть; es steckt - dahinter, *тутъ кро́ется, тутъ до́лженъ быть обма́нъ; **Betrü'gen**, *va.* обма́нывать, -ну́ть; (listig) проводи́ть, -вести́ (od. -ве́сть); надува́ть, наду́ть; Jmdn. um etw. - обма́номъ лиша́ть, -ши́ть кого́, чего́; im Spiele - плутова́ть, сплутова́ть въ игрѣ́; фальши́во игра́ть; sich selbst - обма́нывать, -ну́ть самого́ себя́; ошиба́ться; sich - lassen дава́ться, да́ться въ обма́нъ; -, *n. I.* обма́нываніе; **Betrü'ger**, *m. I.* обма́нщикъ; (listiger) плутъ; моше́нникъ; **-rin**, *f.* 2. обма́нщица; плуто́вка; **-rei'**, *f.* 2. обма́нъ; (mit List) плутовство́; моше́нничество; (Schelmerei) плу́тни; - begehen сплутова́ть; смоше́нничать; **-risch**, *a.* обма́нчивый; (falsch) ло́жный; (schelmisch) плутовско́й; -, *ad.* (durch Betrug) обма́номъ; (durch Unterschleif) подло́гомъ; **Betrü'glich**, s. Betrü'gerisch; **-lichkeit**, *f.* обма́нчивость; ло́жность; ло́жный видъ; обма́нчивая нару́жность.

Betru'nken, *pp.* u. *a.* (v. Betri'nken) пья́ный; er ist - онъ пья́нъ; er ist immer - онъ всегда́ (od. вѣ́чно) пья́нъ; Jmdn. - machen напои́ть кого́ до́-пьяна; **Betru'nkener**, *m. II.* пья́ный; **-nheit**, *f.* опьянѣ́ніе; хмель.

Be'tsaal, *m. I.* моле́льня; **-tschemel**, s. Be'tstuhl; **-tschwester**, *f.* 2. богомо́лка; богомо́лица; на́божная; *iron.* *свято́ша; пустосвя́тка; ханжа́; **-tsonntag**, *m. I. Kg.* недѣ́ля о слѣпо́мъ; **-tstätte**, *f.* 2. мольби́ще; моли́твенница; мѣ́сто для мольбы́; **-tstube**, *f.* 2. моле́льня; моле́нная; **-tstuhl**, *m. I.* (ühle) моли́твенная скамья́; **-tstunde**, *f.* 2. часы́ для моли́твы.

Bett, *n. I.* 2. одръ; посте́ль; посте́ля; (Bettstelle) крова́ть; пери́на; поду́шка; (Lager, Ehebett) ло́же супру́жеское; (Lager der Thiere) ло́гово; ло́говище; (des Flusses) ру́сло; ло́го; ло́же; das - der Ehre,* по́ле че́сти; zu - gehen, sich zu - begeben идти́, пойти́ спать; sich in's - legen ложи́ться, лечь спать; aus dem - steigen (aufstehen, das Bett verlassen) встава́ть, встать съ посте́ли; das - hüten, an das - gefesselt sein, *Hlk.* лежа́ть въ посте́ли; быть больны́мъ; das - machen стла́ть посте́ль; von Tisch u. - schei-

...trenn[illegible] Kw. разлучать, -чить [illegible] столъ [illegible] ложа. [illegible] день молитвы. [illegible] s. Schla'fbank; -ttbar-[illegible] W. бумазея постель-[illegible] -ttbe[illegible] nge, n. I. 3. s. Be'ttvor-[illegible] tter, n. pl. кроватныя [illegible] tchen, n. dim. I. по-[illegible] kleines Bettgestell) кро-[illegible] cke, f. 2. одѣяло; по-[illegible] treil, s. Be'ttzwillich. [illegible] бездѣлица; (Plunder) хламъ; das ist der [illegible] всё; -la'rm, a. весь-[illegible] нищій; -la'rmuth, f. [illegible] няя бѣдность; -l-[illegible] просительное пись-[illegible] I. 3. нищенскій [illegible] стыня; das - essen, [illegible] ähren кормиться мір-[illegible] жить подаяніемъ; [illegible] der, m. I. (ü) (Bettel-mönch) [illegible] нствующій монахъ; [illegible] -lbu'be, s. Be'ttel-ju'nge; [illegible] f. 2. s. Be'ttelmä'd-chen [illegible] 2. нищенство; про-[illegible] ни; хожденіе по-міру; [illegible] адничанье; (bestän-diges Bitten) безпрестанныя прось-бы; [illegible] 2. s. Be'ttelwei'b; -lgeld [illegible] (der) милостыня; (Kleinigkeit) бездѣлица; -lgesi'n-del, n. I. s. Be'ttelvo'lk; -lgewe'rbe, s. Be'ttelha'ndwerk; -lhaft, a. ни-щенскій; [illegible] нищенски; -lha'nd-werk, n. [illegible] нищенство; бродяжни-чество; [illegible] таскаться [illegible] нищенствовать; -lhe'rberge, f. 2. пристанище для нищихъ; -lhü'tte, f. 2. нищенская хата; -lju'de, m. II. нищій жидъ; -lju'nge, m. II. нищій мальчикъ (таскающійся по-міру); -lkna'be, s. Be'tteljunge; -lke'rl, m. I. 3. [illegible] бродяга; -lki'nd, n. I. (der) нищій ребёнокъ; -lklei'd, n. I. (der) бѣдное платье; (Lum-pen) трапьё; -lkra'm, m. I. всякая дрянь; wirf den - hinaus выбрось эту дрянь; -lle'ben, n. I. нищен-ская жизнь; -lleu'te, mf. pl. нищіе; просящіе милостыни; -llu'mpen, m. pl. s. Be'ttelkra'm; -lmä'dchen, n. I. дѣвка нищая (таскающаяся по-міру); -lma'nn, m. I. (pl. Bettel-leute) нищій; бѣдный; просящій милостыни; -lmä'nner, pl. (in der Papierfabrik) бумажные охлопки; -lmä'nnisch, a. нищенскій; -, ad. нищенски; -lmö'nch, m. I. 3. ни-щенствующій монахъ; **Be'tteln**, va. просить милостыни; просить Христа ради; христарадничать; - gehen ходить по-міру; нищен-ствовать; (inständig bitten) неот-ступно просить чего, od. о чёмъ; die Kunst geht -, * искуство худо вознаграждается, od. съ голода у-мираетъ; auf den Brand -, * про-сить на погорѣлое мѣсто; -, n. I. прошеніе милостыни; хожденіе по-міру; нищенство; vom - le-ben кормиться милостынею; жить мірскимъ подаяніемъ; -lo'rden, m. I. Kg. орденъ нищенствующей братіи; -lpa'ck, s. Be'ttelvo'lk; -l-pfle'ge, f. призрѣніе нищихъ; -l-pra'cht, f. * мишурное великолѣ-піе; -lsa'ck, m. I. (äcke) нищенская сума; -lschmu'ck, -lstaa't, m. I. нищенское убранство; * трапьё; -lsta'b, m. I. посохъ нищенскій; нищета; бѣдность; an den - ge-rathen, kommen впадать, впасть въ нищету; * обнищать; пойти по-міру; Jmdn. an den - bringen дово-дить, довесть кого до нищеты (od. до крайней бѣдности); пустить кого по-міру; -lsta'nd, m. I. ни-щенское состояніе; нищета; -l-sto'lz, m. I. iron. глупая спесь; -, a. гордый при нищетѣ своей; ни-щій и спесивый; -lvo'gt, m. I. (ögte) надзиратель за нищими; -lvo'lk, n. I. нищіе; сволочь; -lwei'b, n. I. (ber) нищая; -lwe'sen, n. I. нищен-ство; (Bettelpflege) призрѣніе у-богихъ od. бѣдныхъ.

Be'tten, va. стлать, по- постель; Jemanden - укладыватъ, уложить, класть спать; das Erz in den Rost -, Httk. заготовлять, -вить руду для обжога; sich - укладываться, уложиться; sich gut -, * хорошо устроивать свои дѣла.

Be'ttfedern, f. pl. постельныя перья; -ttflasche, f. 2. s. Be'ttwärmer; -tt-frau, f. 2. постельница; -ttfuss, m. I. (üsse) ножка у кровати; кро-ватная ножка; -ttgeno'sse, m. II. сопостельникъ; -ttgeno'ssin, f. 2. сопостельница; -ttgese'll, m. II. s. Be'ttgeno'sse; -ttgeste'll, n. I. 3. кровать; -tthimmel, m. I. балда-хинъ, верхъ надъ кроватью; -tt-kammer, f. 2. спальня; -ttkasten, m. I. (ä) сундукъ для храненія пе-ринъ; -ttkissen, n. I. подушка; -ttkranz, m. I. (änze) подзоры у кровати; -ttlägerig, a. больной; лежащій въ постелѣ; - sein быть больнымъ; лежать въ постелѣ; er ist - онъ боленъ; - werden занемо-гать, -мочь; -ttlaken, m. I. просты-ня; -ttlein, n. I. s. Be'ttchen; -tt-leinwand, f. парусина.

Be'ttler, m. I. нищій; zum - werden впадать, впасть въ нищету; обни-щать; zum - machen доводить, -весть кого до нищеты (od. до ни-щенства); пустить по-міру; -r-ba'nde, f. 2. шайка нищихъ; -rhaft, a. u. ad. нищенски; -rher'berge, f. 2. пристанище для нищихъ; **Be'tt-lerin**, f. 2. нищая; нищенка; **Be'tt-lerisch**, a. u. ad. нищенски; -r-krau't, n. I. (äuter) Ng. дикій ви-ноградъ; нищая трава; -rle'ben, n. I. нищенская жизнь; нищенство; -ro'rden, s. Be'ttelo'rden.

Be'ttmeister, m. I. постельникъ; -ttpfanne, f. s. Be'ttwärmer; -tt-pfosten, m. I. кроватный столбъ; -ttpfühl, n. I. 3. перина; (von Flaumfedern) пуховикъ; -ttrah-men, m. I. кроватная рамка; -tt-sack, m. I. (äcke): (Matratze) ма-трацъ; тюфякъ; (Strohsack) соло-менникъ; -ttsäule, f. s. Be'ttpfo-sten; -ttschi'rm, m. I. 3. ширма передъ кроватью; кроватная шир-ма; -ttschrank, s. Schla'fschrank; -ttschraube, f. 2. кроватный винтъ; -ttstelle, f. s. Be'ttgeste'll; -ttstol-len, m. I. ножка кроватная; -tt-stroh, n. I. солома для настилки въ кровати; соломенная настилка въ кровати; **Be'tt-Tuch**, n. I. (ücher) простыня; -ttüberzug, m. I. (üge) наволока; чахолъ перинный; **Be't-tung**, f. 2. подстилка; подмостки; Bk. (einer Schleusse) русло; **Be'tt-vorhang**, m. I. (änge) занавѣсъ у кровати; занавѣска кроватная; -ttwanze, f. 2. клопъ постельный; -ttwärmer, m. I. грѣлка; нагрѣ-вальникъ; -ttwäsche, f. постель-ное бѣльё; -ttzeug, n. I. 3. подуш-ки и матрацъ; -ttzieche, f. 2. на-волочка; -ttzwillich, m. I. W. тикъ перинный.

Betü'nchen, va. выбѣливать, -лить.

Betü'pfeln, va. окрапывать, -пать;

Betu'pfen, va. трогать; дотроги-ваться, дотронуться до чего; (Wun-de) Hlk. прижигать, -жечь ляписомъ.

Be'twoche, f. 2. Kg. недѣля о слѣ-помъ.

Be'tze, f. 2. сука.

Be'tzeit, f. 2. время моленія; **Be't-zimmer**, n. I. моленья; молельная.

Beu'chbütte, f. 2. щёлочный чанъ;

Beu'che, Bäu'che, f. 2. (Lauge) щё-локъ; букъ; (Beuchen, Bäuchen) щёлоченіе; бученіе; **Beu'chen, Bäu'chen**, va. щелочить; выщела-чивать, -щелочить; бучить, вы-;

Beu'chfass, s. Beu'chbütte.

Beu'ge, f. изгибъ; выгибъ; (Krüm-me) кривизна; dem Holze die - ge-ben выгибать, -гнуть дерево; -g-flechse, f. 2. Zk. тетива сгибающей мышицы; -gmuskel, m. I. 2. Zk. мышица сгибающая; сгибатель;

Beu'gen, va. гнуть; сгибать, со-гнуть; (Kopf, Kniee) преклонять; (Jmdn.) угнетать, угнести; (Kum-mer verursachen) * опечаливать, -лить; -, Spl. (Wörter) s. Deklini'-ren; покорять, -рить; das Alter hat ihn gebeugt, * онъ сгорбился отъ старости; sich - гнуться; сги-баться; согнуться; (sich krümmen) горбиться, сгорбиться; sich vor Jmdn. - кланяться кому; прекло-няться, -ниться кому; смиряться, -риться; покоряться, -риться; ge-beugt vom Alter сгобенный отъ старости od. лѣтами; vom Kum-mer -, * удрученный горестью;

Beu'ger, m. I. Zk. s. Beu'gemus'kel;

Beu'gfall, m. I. (älle) Spl. падежъ;

Beu'gsam, a. гибкій; -gsamkeit, f. гибкость; **Beu'gung**, f. 2. сгиба-ніе; (Niederbeugen) нагибаніе; на-клоненіе; (Niederdrücken) угнете-ніе; (der Kniee) преклоненіе; (der Wörter) Spl. склоненіе; (der Licht-strahlen) Ntl. уклоненіе; (des Rechts) * послабленіе.

Beu'le, f. 2. шишка; желвакъ; (Aus-wuchs) наростъ; (auf der Haut) волдырь; (am Pferdefusse) нако-стница; (auf Metall) выпуклина; der Körper ist voll Beulen, Hlk. всё тѣло въ шишкахъ; eine - ist auf-gelaufen, Hlk. шишка вскочила; -lenfle'ber, n. I. Hlk. желвачная лихорадка; -lenklo'pfer, m. I. (beim Zinngiesser) колотушка; -lenseu'-che, f. 2. желвачная зараза; **Beu'-lig**, a. шишковатый; **Beu'licht**, a. шишкообразный; **Beu'lperlen**, f. pl. жемчугъ съ бугорками.

Beu'nruhigen, va. безпокоить; обез-покоивать, -коить; (aufregen) тре-вожить; встревоживать, -жить; за-ботить; озабочивать, -ботить; sich - безпокоиться о чёмъ; тревожить-ся чѣмъ; -higend, pp. u. a. обезпо-коивающій; -higung, f. 2. безпо-койство; обезпокоеніе; тревога; встревоженіе.

Beu'rkunden, va. доказывать, -зать; удостовѣрять, -рить (докумснта-

ми); засвидѣтельствовать; **-rkundung**, *f.* 2. доказательство; удостовѣре́ніе; засвидѣтельствованіе.
Beu'rlauben, *va.* дава́ть, дать о́тпускъ; увольня́ть; уво́лить въ о́тпускъ; *Kw.* распуска́ть, -сти́ть; sich - проси́ться, от- въ о́тпускъ; проща́ться, прости́ться, уходи́ть, уйти́; **-rlaubung**, *f.* 2. о́тпускъ; увольне́ніе въ о́тпускъ; (Entlassung) увольне́ніе; - auf unbestimmte Zeit безсро́чный о́тпускъ; um - bitten проси́ться въ о́тпускъ.
Beu'rtheilen, *va.* суди́ть о комъ, о чёмъ; обсу́живать, -суди́ть кого́, что; (ein Werk) критикова́ть; крити́чески разбира́ть, разобра́ть od. разсма́тривать, -смотрѣ́ть; **-rtheiler**, *m. I.* кри́тикъ; **-rtheilung**, *f.* 2. сужде́ніе о чёмъ; обсужде́ніе; обсу́живаніе; разсмотрѣ́ніе; кри́тика; **-rtheilungskra'ft**, *f.* (äfte) разсу́докъ.
Beu'te, *f.* добы́ча; zur - werden достава́ться, -ста́ться въ добы́чу; *Sw.* призъ; § (hölzerner Bienenstock) деревя́нный у́лей; § (Backtrog) квашня́.
Beu'tel, *m. I.* мѣшо́къ; (zum Tabak) кисе́тъ; (zum Geld) кошелёкъ; (in Mühlen) гро́хотъ; си́то; рѣшето́; (am Billard) лу́за; блу́за; (im Pflanzenkelche) *Ng.* су́мочка; den - ziehen, * вынима́ть, -нуть кошелёкъ съ де́ньгами; (auszahlen) * расплачиваться, -плати́ться; den - herhalten, * разстава́ться, -ста́ться съ де́ньгами; разкошели́ваться, -ли́ться; seinen - ausleeren выдава́ть, -дать всѣ свои́ де́ньги; den - spicken, füllen наполня́ть, -нить кошелёкъ де́ньгами; (sich bereichern) * нажива́ться, -жи́ться; Jmdm. den - leeren опора́жнивать, опоро́знить у кого́ кошелёкъ; er sorgt nur für seinen -, * онъ забо́тится то́лько о со́бственной вы́годѣ; **Beu'tela'rm**, *m. I.* 3. рѣшётный рука́въ; -, *a.* * бѣ́дный; -, *ad.* * безъ де́негъ; **Beu'telchen**, *n. dim. I.* мѣшёчекъ; кисе́тецъ; кошелёчекъ; **Beu'telda'chs**, *m. I.* 3. *Ng.* я́звица; **-lfau'l**, *a.* * скупо́й; **-lfö'rmig**, *a.* мѣшкообра́зный; **-lga'ns**, *Ng.* s. Pelika'n; **-lga'rn**, s. Fi'scherga'rn; **-lge'ld**, *n. I.* (lder) (für das Beuteln) пла́та, де́ньги за грохоче́ніе; **Beu'telgeschwu'lst**, *f.* (ülste) *Hlk.* мѣше́чная, мѣше́тчатая о́пухоль; **-lhe'rr**, s. Se'ckelmei'ster; **-lhu'nd**, *m. I.* 3. *Ng.* тилаци́нъ во́лчій; космохво́стка во́лчья; **Beu'telig**, *a.* мѣшкова́тый; **-lka'mmer**, *f.* 2. сѣва́льня; мукосѣ́йня; **-lka'sten**, *m. I.* (ä) коре́цъ; **-lkra'bbe**, *f.* 2., **-lkre'bs**, *m. I.* 3. *Ng.* отше́льникъ сумча́тый; **-lma'cher**, s. Se'ckler; **-lmau's**, *f.* (äuse) *Ng.* мышь сумча́тая; **-lmei'se**, *f.* 2. *Ng.* реме́зъ; сини́ца-реме́зъ; **-lmu'skel**, *m. I.* 2. *Zk.* мы́шица су́мочная; **Beu'teln**, *va.* (Mehl) грохоти́ть; сѣ́ять; просѣ́ва́ть, -сѣ́ять сквозь си́то; gebeuteltes Mehl си́тная мука́; sich - (Kleider), * сидѣ́ть мѣшко́мъ; быть мѣшкова́тымъ; -, *n. I.* грохоче́ніе; просѣ́ваніе; пеклева́ніе; **Beu'telne'tz**, s. Fi'scherne'tz; **-lperü'cke**, *f.* 2. пари́къ съ кошелько́мъ; **-lra'tte**, **-lra'tze**, *f.* 2. s. Beu'telthie'r; **-lschlo'ss**, *n. I.* (össer) кошеле́чный замо́къ; **-lschnei'der**, *m. I.* * обма́нщикъ; плутъ, моше́нникъ; надува́льщикъ; надува́ло; ши́льникъ; **-lschneiderei'**, *f.* 2. * обма́нъ; плутовство́; моше́нничество; надува́ніе; - treiben обма́нывать; моше́нничать; плутова́ть; надува́ть; ши́льничать; **-lsie'b**, *n. I.* 3. рѣшето́; си́то; **-lsto'lz**, *a.*: - sein, * горди́ться свои́мъ бога́тствомъ; **-lthie'r**, *n. I.* 3. *Ng.* двуутро́бка; mäuseartiges - двуутро́бка мышеви́дная; мармо́за; südamerikanisches - Сурина́мская двуутро́бка; neuholländisches - мохнохво́стая двуутро́бка; мохнохво́стка; космохво́стка; **-lthie're**, *pl. Ng.* сумча́тыя живо́тныя; чревосумча́тые звѣ́ри; **-lthie'rchen**, *n. dim. I. Ng.* чревоу́стный инфузо́рій; калита́; **-ltu'ch**, *n. I.* (ücher) волосяна́я матѐрія на си́та; **-lwe'lle**, *f.* 2. гро́хотный валъ; **-lwu'rm**, *m. I.* (ürmer) *Ng.* калита́; чревоу́стъ; **-lzeu'g**, *n. I.* си́та; коше́ли; ткань для кошеле́й.
Beu'tenho'nig, *m. I.* мёдъ ди́кихъ пчёлъ; **-tenlei'm**, *m. I.* уза́; у́за; пчели́ная зама́зка.
Beu'testü'ck, *n. I.* 3. добы́ча; **-tesu'cht**, *f.* жа́дность къ добы́чѣ; хи́щность; **-tesü'chtig**, *a.* жа́дный къ добы́чѣ; хи́щный.
Beu'tkäfer, *m. I. Ng.* цвѣтоѣ́дъ.
Beu'tler, *m. I.* кошелёчникъ; **Beu'tler-**, **Beu'tlers-**, *a.* кошелёчный; **-rha'ndwerk**, *n. I.* кошелёчное ремесло́ od. мастерство́.
Bevö'lkern, *va.* населя́ть, -ли́ть; bevölkert населённый; - werden населя́ться, -ли́ться; **-rung**, *f.* 2. народонаселе́ніе; **-rungssta'nd**, *m. I.* состоя́ніе народонаселе́нія.
Bevo'llmächtigen, *va.* (Jmdn.) уполномо́чивать, -чить кого́; дава́ть, дать кому́ довѣ́ренность (od. полномо́чіе) на что; bevollmächtigter Gesandter, *Stw.* полномо́чный посо́лъ; уполномо́ченный посла́нникъ; **-tiger**, *m. I.* уполномо́чивающій; довѣри́тель; **-tigter**, *m. II.* уполномо́ченный; довѣ́ренный; полномо́чный; **-tigung**, *f.* уполномо́чиваніе; полномо́чіе; довѣ́ренность; **-tigungsvertra'g**, *m. I.* (äge) догово́ръ о полномо́чіи.
Bevo'r, *ad.* пре́жде чѣмъ; пре́жде не́жели; пока́ не.
Bevo'rmunden, *va.* (Jmdn.) опредѣля́ть, -ли́ть къ кому́ опеку́на.
Bevo'rrechten, **Bevo'rrechtigen**, *va.* (Jmdn.) дава́ть, дать кому́ исключи́тельное пра́во на что; (privilegiren) жа́ловать, по- кому́ привиле́гію на что; **-chteter**, *m. II.* имѣ́ющій исключи́тельное пра́во (oder преиму́щество); привилегиро́ванный; **-chtung**, *f.* 2. снабже́ніе привиле́гіею; привиле́гія.
Bevo'rstehen, *vn. irr.* (*h.*) (stehe bevor, stand bevor, bevorgestanden): предстоя́ть; **Bevo'rstehend**, *ppr.* u. *a.* предстоя́щій; (herannahend) наступа́ющій; приближа́ющійся.
Bevo'rtheilen, *va.*: Jmdn. um etw. - лиша́ть, -ши́ть кого́ вы́годы; дѣ́йствовать въ уще́рбъ кому́; (betrügen) обма́нывать, -ну́ть; **-lung**, *f.* 2. лише́ніе; обма́нъ; обдѣле́ніе.
Bevo'rworten, *va.* предвари́тельно упомина́ть (упомяну́ть) о чёмъ; обусло́вливать, -вить.
Bevo'rzugen, *va.* предпочита́ть, -че́сть; дава́ть, дать преиму́щество; (für besser erachten) признава́ть, -зна́ть лу́чшимъ; bevorzugte Stellung предпочти́тельное oder преиму́щественное положе́ніе; **Bevo'rzugter**, *m. II.* имѣ́ющій преиму́щество; по́льзующійся пра́вомъ первенства́; **Bevo'rzugung**, *f.* 2. предпочита́ніе; предпочте́ніе; преиму́щество.
Bewa'chen, *va.* стере́чь; бере́чь; сберега́ть, сбере́чь; *Kw.* сторожи́ть; карау́лить; храни́ть; -, *n. I.*, **-chung**, *f.* 2. стереже́ніе; караuléніе; наблюде́ніе за чѣмъ; (Wache) карау́лъ; конво́й.
Bewa'chsen, *vn. irr.* (*s.*) (bewachse, bewächst, bewuchs, bewachsen): оброста́ть, -рости́; (mit Gras) за-; (mit Moos) покрыва́ться, кры́ться; -, *va. irr.* (bedecken) покрыва́ть, -кры́ть.
Bewa'ffnen, *va.* вооружа́ть, -жи́ть; снабжа́ть, снабди́ть ору́жіемъ; (Landwehr) ополча́ть, -чи́ть; sich - вооружа́ться, -жи́ться; sich mit Geduld -, * вооружа́ться, -жи́ться терпѣ́ніемъ; bewaffnetes Auge вооружённый глазъ; mit bewaffneter Hand вооружённою руко́ю; съ ору́жіемъ въ рука́хъ; **Bewa'ffnung**, *f.* вооруже́ніе; allgemeine - всео́бщее вооруже́ніе; ополче́ніе.
Bewa'hranstalt, *f.* 2. домъ призрѣ́нія; прію́тъ; - für kleine Kinder (Klein-Kinderbewahranstalt) дѣ́тскій прію́тъ.
Bewah'ren, *va.* храни́ть; сохраня́ть, -ни́ть; (behüten) бере́чь; оберега́ть, -ре́чь отъ чего́; Gott bewahre! не приведи́ Богъ! Gott bewahre mich! сохрани́ Богъ! sich vor etw. - предохраня́ть, -ни́ть себя́ отъ чего́; (sich hüten) остерега́ться, остере́чься отъ чего́.
Bewäh'ren, *va.* дока́зывать, -за́ть; (thatsächlich beweisen) до- на дѣ́лѣ; завѣря́ть, -ри́ть; sich - ока́зываться, -за́ться дѣ́йстви́тельнымъ (поле́знымъ).
Bewah'rer, *m. I.* храни́тель; сберега́тель; **-rerin**, *f.* 2. храни́тельница; **Bewah'rheiten**, *va.* завѣря́ть, -рить; дока́зывать, -за́ть; подтвержда́ть, -тверди́ть.
Bewäh'rt, *pp.* u. *a.* испы́танный; дока́занный; (zuverlässig) благонадёжный; bewährtes Mittel испы́танное сре́дство; **Bewäh'rtheit**, *f.* испы́танность.
Bewah'rung, *f.* хране́ніе; сохране́ніе; охране́ніе; предохране́ніе; сбереже́ніе; **-ngsa'nstalt**, *f.* 2. дѣ́тскій прію́тъ; **-ngsmittel**, *n. I.* предохрани́тельное сре́дство.
Bewa'lden, *va.* насажда́ть, -сади́ть лѣ́сомъ; sich - пороста́ть, -рости́ лѣ́сомъ; **Bewa'ldrechten**, *va. Fw.* обрѣза́ть, -рѣ́зать ли́шнія су́чья у дере́въ; **Bewa'ldung**, *f.* 2. *Fw.* облѣсе́ніе.
Bewä'ltigen, etc. s. Bezwi'ngen, etc.
Bewa'llen, *va.* (Hopfen) *Gtn.* поднима́ть, -ня́ть моты́кою зе́млю вокру́гъ хмѣля.
Bewa'ndern, s. Durchwa'ndern; **Bewa'ndert**, *pp.* u. *a.* * (kundig) свѣ́дущій въ чёмъ; о́пытный въ чёмъ; зна́ющій что; иску́сный въ чёмъ; **Bewa'ndertheit**, *f.* (worin) о́пыт-

[illegible] искусность въ чёмъ; s. a. Erfah'rung; Geschi'cklichkeit.

Bewa'ndt, *a.*: bei so bewandten Umständen при такихъ обстоятельствахъ; при такомъ положеніи дѣла; **Bewa'ndtniss**, *f.* 3. обстоятельство; die Sache hat folgende - дѣло такого рода; дѣло состоитъ [illegible]дующемъ; damit hat es eine [illegible] andere - это совсѣмъ другое [illegible] это совсѣмъ не то; es hat [illegible] seine eigene - тутъ особен[illegible] обстоятельства; bei solcher - [illegible] такомъ положеніи дѣла; въ [illegible] случаѣ.

[illegible]tet, *a. Wpk.* съ башенкою.

Bewä'ssern, *va.* орошать, оросить; [illegible]chten) увлаживать, -жить; [illegible] *f.* 2. орошеніе; обводненіе; (Befeuchtung) увлаженіе; [illegible]ка; [illegible]serungs-, *a.* оросительный; [illegible]scana'l, *m. I.* (näle) оросительный каналъ.

[illegible]bar, *a.* движимый; удобо[illegible]мый; -rkeit, *f.* движимость; [illegible]движимость; **Bewe'gen**, *va.* *reg.* (bewege, bewegte, bewegt): дви[illegible] шевелить, по-; (hin u. her) [illegible] колебать; tief -, *(rühren) [illegible] тронуть; zum Zorn - раз[illegible] -жить; Himmel und Erde -, *употреблять всѣ силы (od. усилія); **Bewe'gen**, *va. irr.* (bewege, bewog, bewogen): побуждать, побу[illegible] воз-; Jmdn. wozu -, *(veranlassen) склонять, -нить къ чему; сговаривать, сговорить; (zum Mitleid veranlassen) умилостивлять, -вить кого; преклонять, -нить кого на милость; (geneigt machen) стараться склонить кого къ чему; sich - двигаться; (sich regen) шевелиться; (hin u. her) качаться; sich in der freien Luft - прохаживаться, -ходиться (od. пройтись) на свѣжемъ воздухѣ; sich - lassen (durch Jmdn.) уступать, -пить кому, чему; соглашаться, гласиться на что; sich zum Mitleid - lassen сжалиться; умилостивиться; die bewegte Zeit, * безпокойное, смутное, тревожное время; vom Mitleid bewogen движимый, побуждаемый, побуждённый чувствомъ состраданія; **-gend**, *ppr.* u. *a.* побуждающій; побудительный; (überzeugend) убѣждающій; убѣдительный; bewegende Gründe убѣдительныя причины; bewegende Kraft движущая сила; s. Bewe'gmuskel; **Bewe'ger**, *m. I.* двигатель; s. Bewe'gmuskel; **Bewe'ggrund**, *m. I.* (ünde) побудительная причина; поводъ; **Bewe'gkraft**, *f.* (äfte) движущая сила; **Bewe'glich**, *a.* шаткій; подвижной; (geschmeidig) гибкій; (lebhaft) живой; bewegliches Vermögen движимое имущество; движимость; beweglicher Charakter, *живой характеръ; bewegliche Rede трогательная рѣчь; Jmdn. - bitten умильно просить кого; **-glichkeit**, *f.* движимость; удободвижимость; (im menschlichen Charakter) живость; (bei nicht feststehenden Gegenständen) шаткость; (Geschmeidigkeit) гибкость; **Bewe'gmuskel**, *m. I.* 2. *Zk.* двигательный мускулъ; двигатель; **Bewe'gsam**, etc. s. Bewe'glich, etc.; **Bewe'gt**, *pp.* u. *a.* тронутый; bewegte Zeiten тревожное время; смутное время; **Bewe'gung**, *f.* 2. движеніе; (hin u. her) качаніе; - um etwas herum обращеніе; körperliche - тѣлодвиженіе; kreisförmige - кругообращеніе; (der Leidenschaften) волненіе; - des Gemüthes смущеніе; возмущеніе духа; aus eigener -, *по собственному побужденію; in - gerathen, kommen приходить, придти въ движеніе; in - bringen, setzen приводить, -вести (od. -весть) въ движеніе; sich in - setzen (Zug) трогаться, тронуться съ мѣста; sich - machen прохаживаться, проходиться u. пройтись; **Bewe'gungsa'chse**, **-ngsa'xe**, *f.* 2. ось движенія; **-ngsgese'tz**, *n. I.* 3. законъ движенія тѣлъ; **-ngsgru'nd**, s. Bewe'ggrund; **-ngskra'ft**, *f.* (äfte) движущая сила; **-ngskrei'se**, *m. pl.* s. Bewe'gungszi'rkel; **-ngsleh're**, *f.* 2. наука о движеніи; механика; **-ngslo's**, *a.* неподвижный; **-ngslo'sigkeit**, *f.* неподвижность; **-ngsmaschi'ne**, s. Erschü'tterungsmaschi'ne; **-ngsmu'skel**, s. Bewe'gmuskel; **-ngsne'rv**, *m. II. Zk.* двигательный нервъ; **-ngsorga'ne**, *n. pl.* органы движенія; **-ngsprinci'p**, *n. I.* (pien) движущее начало; **-ngspu'nkt**, *m. I.* 3. центръ движенія; **-ngstrie'b**, *m. I.* 3. стремленіе къ движенію; **-ngsu'rsache**, *f.* 2. s. Bewe'ggrund; **-ngsvermö'gen**, *n. I.* (der Muskeln) мыщечная сила; раздражительная сила мышицъ; **-ngszi'rkel**, *m. I. Stk.* сносящіе круги.

Beweh'ren, *va.* вооружать; *защищать; s. a. Bewa'ffnen; **Beweh'rung**, s. Bewa'ffnung.

Bewei'ben, *va.* женить; sich - жениться; beweibt женатый.

Bewei'den, *va. Ldw.* (Vieh) гонять, выгонять, -гнать стадо на что.

Bewei'nen, *va.* оплакивать, -кать; -, *n. I.* оплакиваніе; **-nenswe'rth**, **-nswü'rdig**, *a.* достойный оплакиванія.

Bewei's, *m. I.* 3. доказательство; свидѣтельство; удостовѣреніе; (Merkmal) знакъ; признакъ; geschichtlicher, logischer - доводъ; einen - worüber führen доказывать, -зать что; diese Sache bedarf keines Beweises это дѣло не требуеть доказательствъ; **-sart**, *f.* 2. способъ доказательства; **-sarti'kel**, *m. I.* доказательная статья; **-sbar**, *a.* s. Bewei'slich; **Bewei'sen**, *va. irr.* (beweise, bewies, bewiesen): доказывать, -затъ; о-; приводить, -вести доказательства; (Tapferkeit) показать; (Satz) приводить, -вести доказательство къ предложенію; das beweist für mich это говоритъ въ мою пользу; sich - оказываться, -заться; sich dankbar - оказывать, -зать себя благодарнымъ; -, *n. I.* доказывавіе; **Bewei'santretung**, *f.* 2., **-santritt**, *m. I.* 3. *Rw.* приведеніе доказательствъ; **Bewei'serge'bniss**, *n. I.* 3. результатъ, выводъ изъ доказательствъ; **-sfähigkeit**, *f.* способность къ доказанію чего-лубо; доказательная сила; ohne - не имѣющій доказательной силы; - besitzen быть въ состояніи доказать что; **-sfällig**, *a.* требующій доказательства; **-sfrist**, *f.* 2. *Rw.* доводный срокъ; срокъ для представленія доказательствъ; **-sführer**, *m. I.* доказыватель; приводящій доказательства; **-sführung**, *f.* 2. доказываніе; представленіе доказательствъ; logische - логическіе доводы; *Rw.* произнесеніе истцомъ доказательствъ предъ судомъ; **-sgrund**, *m. I.* (ünde) доказательная причина; доводъ; **-skraft**, *f.* (äfte) доказательная сила; **-skräftig**, *a.* имѣющій силу доказательную; доводный; **Bewei'slich**, *a.* доказываемый; что можетъ быть доказано; es ist - это можно доказать; **-smittel**, *n. I.* доводъ; **-spflichtig**, *a.* обязанный доказать что oder представить доказательства; **-spunkt**, *m. I.* 3. доказательная статья; **-sresulta't**, s. Bewei'serge'bniss; **-ssache**, *f.* 2. поличное; **-ssatz**, *m. I.* (ätze) s. The'ma; **-sschein**, *m. I.* 3. свидѣтельство; письменное удостовѣреніе; **-sschluss**, s. Argume'nt; **-sschrift**, *f.* 2. документъ въ доказательство чего-либо.

Bewei'ssen, *va.* выбѣливать, -лить.

Bewei'sstelle, *f.* 2. слова доказательныя; доказательство; **-sstellung**, *f.* предъявленіе оправданія; **Bewei'sstück**, *n. I.* 3. предметъ доказанія; доказательная статья; **-stermi'n**, *m. I.* 3. s. Bewei'sfrist; **-stheorie'**, *f.* 2. теорія доказательствъ; **Bewe'isthum**, s. Bewei's; **-sthümler**, *m. I.* старающійся подтверждать всё доводами; **-surkunde**, *f.* 2. доводная грамота; **-sverfah'ren**, *n. I.* доказательное судопроизводство; доказательный періодъ судопроизводства (od. процесса); **-szeuge**, *m. II.* свидѣтель, подтверждающій показанія другаго; доводный свидѣтель.

Bewe'nden (lassen), *va.*: es wobei - оставлять, -вить дѣло, какъ оно есть; оставить безъ дальнѣйшаго изслѣдованія; ich lasse es nicht dabei - я этого не оставлю такъ; wir wollen es dabei - lassen оставимъ это дѣло; пусть такъ будетъ; **Bewe'nden**, *n. I.*: es mag dabei sein - haben пусть такъ будетъ; такъ и быть; пожалуй; положимъ, что такъ.

Bewe'rb, *m. I.* (Vorwand) предлогъ; er macht sich hier alle Augenblicke einen - онъ безпрестанно приходитъ сюда подъ разными предлогами; **Bewe'rben** (sich), *vr. irr.* (bewerbe mich, bewirbt sich, bewarb sich, beworben): sich um etw. - стараться о чёмъ; домогаться, добиваться, искать чего; sich um ein Mädchen - свататься на дѣвицѣ; **-rber**, *m. I.* проситель; соискатель; **-rbung**, *f.* 2. исканіе; домогательство; соисканіе; - um ein Mädchen сватаніе.

Bewe'rfen, *va. irr.* (bewerfe, bewirft, bewarf, beworfen): *Bk.* (mit Kalk) штукатурить; оштукатуривать, -турить; вы-; (mit Gyps) подмазывать, -зать; (mit Lehm) об-; (mit Erde, Sand) обкидывать, -дать; Jmdn. mit etw. - бросать что на кого; -, *n. I.*, **-rfung**, *f.* 2. штукатурка; подмазываніе; об-; обкидываніе; засыпаніе; вымётываніе выметка.

Bewe'rkstelligen, *va.* приводи́ть, -вести́ въ дѣ́йство; исполня́ть, -нить; соверша́ть, -ши́ть; производи́ть, произвести́; **-lligung**, *f.* приведе́ніе въ дѣ́йство; исполне́ніе; соверше́ніе; произведе́ніе.
Bewe'rkthätigen, *va.* дока́зывать, -за́ть на дѣ́лѣ.
Bewi'ckeln, etc., s. Umwi'ckeln, etc.
Bewi'lligen, *va.* позволя́ть, -лить; (von Vorgesetzten) доз-; разрѣша́ть, -ши́ть; (von Regierenden) соглаша́ться, согласи́ться на что; соизволя́ть, -лить; (Preis) *H.* опредѣля́ть, -ли́ть; **-lligung**, *f.* 2. согла́сіе; дозволе́ніе; разрѣше́ніе; соизволе́ніе.
Bewi'llkommnen, *va.* (Jmdn.) привѣ́тствовать; встрѣча́ть, встрѣ́тить кого́; sich gegenseitig - привѣ́тствовать другъ дру́га; **Bewi'llkommnung**, *f.* 2. привѣ́тствованіе; встрѣ́ча; привѣ́тъ.
Bewi'mmern, *va.* опла́кивать.
Bewi'nden, *va. irr.* s. Umwi'nden.
Bewi'rken, *va.* причиня́ть, -ни́ть; дѣ́лать, сдѣ́лать; s. a. Erwi'rken; er kann viel - онъ мно́го мо́жетъ сдѣ́лать; das hat seinen Tod bewirkt э́то бы́ло причи́ною его́ сме́рти; bewirkende Ursache побуди́тельная причи́на; **-rkung**, *f.* исхода́тайствованіе.
Bewi'rthen, *va.* (Jmdn.) принима́ть, -ня́ть у себя́; по́дчивать; по́тчивать; угоща́ть, угости́ть; **Bewi'rthschaften**, *va. Ldw.* управля́ть чѣмъ; **-fter**, *m. I.* управля́ющій; **-ftung**, *f. Ldw.* управле́ніе чѣмъ.
Bewi'rthung, *f.* угоще́ніе; (im Gasthause) столъ.
Bewi'tthumen, *va.* опредѣля́ть, -ли́ть вдо́вье содержа́ніе; завѣща́ть женѣ́ часть своего́ имѣ́нія. [кѣмъ.
Bewi'tzeln, *va.* (Jmdn.) остри́ть надъ
Bewo'g, Bewo'gen, s. Bewe'gen, *va. irr.*
Bewoh'nbar, *a.* (Gegend) обита́емый; (Haus) жило́й; **Bewoh'nen**, *va.* (Länder) обита́ть въ чѣмъ; жить въ дому́; er bewohnt das ganze Haus онъ занима́етъ весь домъ; **-hner**, *m. I.* (eines Landes) обита́тель; (einer Stadt) жи́тель; **Bewoh'nlich**, s. Bewoh'nbar; **Bewoh'nung**, *f.* обита́ніе; **-hnungsre'cht**, *n. I.* 3. пра́во обита́нія; пра́во жи́тельства.
Bewö'lken, *va.* покрыва́ть, -кры́ть облака́ми; (trüben) помрача́ть, -чи́ть; sich - покрыва́ться, -кры́ться облака́ми; помрача́ться, -чи́ться; **Bewö'lkt**, *pp.* u. *a.* покры́тый облака́ми; (trübe) па́смурный; bewölkter Himmel не́бо покры́тое облака́ми; о́блачное не́бо; bewölktes Auge, *мра́чный взоръ; bewölkte Stirn, *забо́тами помраче́нное чело́.
Bewu'nderer, *m. I.* удивля́ющійся чему́; покло́нникъ; почита́тель кого́; **Bewu'ndern**, *va.* диви́ться, удивля́ться, -ви́ться чему́; **-nswe'rth**, **-nswü'rdig**, *a.* удивле́нія досто́йный; **-nderung**, *f.* удивле́ніе; **-ngsvo'll**, *a.* удиви́тельный.
Bewu'rf, *m. I. Bk.* (aus Kalk) штукату́ра; штукату́рка; (aus Gyps) подма́зка; (aus Lehm) обма́зка.
Bewu'rzeln, s. A'nwurzeln.
Bewu'sst, *a.* извѣ́стный; davon ist mir nichts bewusst я объ э́томъ ничего́ не зна́ю; sich einer Sache - sein сознава́ть, созна́ть что; по́мнить что; er ist sich seiner nicht mehr bewusst онъ не по́мнитъ себя́; онъ безъ чувствъ; **-sstlos**, *a.* безчу́вственный; обезпа́мятѣвшій; безсозна́тельный; *ad.* безъ па́мяти; безъ чувствъ; **-sstlosigkeit**, *f.* безпа́мятство; безчу́вственность; безсозна́тельность; **-sstsein**, *n. I.* па́мять; чу́вство; созна́ніе; ohne - daliegen лежа́ть безъ чувствъ (od. безъ па́мяти); wieder zum - kommen придти́ въ себя́ (oder въ па́мять); опа́мятоваться; Gutes - чи́стая со́вѣсть.
Beza'cken, s. Au'szacken.
Bezah'lbar, *a.* u. *ad.* опла́тный; es ist - э́то мо́жно заплати́ть; es ist nicht - э́то сли́шкомъ до́рого; э́того зо́лотомъ не ку́пишь; **Bezah'len**, *va.* плати́ть, за-; (Waaren etc.) плати́ть, за- за что; (Schulden) очища́ть, очи́стить; удовлетворя́ть, -ри́ть; (Arbeiter) выпла́чивать, -платить рабо́тникамъ; einen Wechsel - плати́ть, за- по ве́кселю; er hat mich richtig bezahlt онъ заплати́лъ мнѣ́ сполна́; er wird dafür bezahlt werden ему́ за э́то доста́нется; er hat es mit dem Leben - müssen, *э́то сто́ило ему́ жи́зни; sich von Jmdm. etw. - lassen заставля́ть, -вить кого́ заплати́ть за что; sich bezahlt machen брать, взять свои́ де́ньги; получа́ть, -чи́ть свои́ де́ньги наза́дъ; **Bezah'ler**, *m. I.* плате́льщикъ; **-hlung**, *f.* пла́та; платёжъ; (von Schulden) упла́та; очи́стка платежёмъ; baare - leisten плати́ть нали́чными; gegen baare - verkaufen продава́ть, -да́ть за нали́чныя де́ньги.
Bezäh'mbar, *a.* укроти́мый; **-rkeit**, *f.* укроти́мость; **Bezäh'men**, *va.* обу́здывать, -да́ть; укроща́ть, укроти́ть; усмиря́ть, -ри́ть; (Leidenschaften) * обу́здывать стра́сти; sich -, *уде́рживаться, -жа́ться отъ чего́; (Begierden, Leidenschaften) обу́здываться; **-mer**, *m. I.* укроти́тель; усмири́тель; **-hmung**, *f.* 2. укроще́ніе; усмире́ніе; обу́здываніе.
Bezah'nt, Bezäh'nt, *a.* зазу́бренный; *Wpk.* зубча́тый; **Bezah'nung**, *f.* зубцы́; *Bk.* (von Ziegeln) шабро́вка.
Bezau'berer, *m. I.* очарова́тель; **Bezau'bern**, *va.* обворо́живать, обворожи́ть; околдо́вывать, -ва́ть ворожбо́ю; очаро́вывать, очарова́ть; за- ворожбо́ю; (besprechen) загова́ривать, -говори́ть; *(fesseln) плѣня́ть, -ни́ть; (durch Schönheit) прельща́ть, -льсти́ть; bezaubertes Schloss волше́бный за́мокъ; **-rnd**, *ppr.* u. *a.* очарова́тельный; (reizend, einnehmend) преле́стный; **-rung**, *f.* 2. очарова́ніе.
Bezäu'men, *va.* надѣва́ть узду́.
Bezäu'nen, s. Umzäu'nen.
Bezei'chnen, *va.* замѣча́ть, -мѣтить; отъ-; означа́ть, -чить; обо-; (Richtung eines Schiffes) *Sw.* прокла́дывать, -ложи́ть курсъ корабля́; **Bezei'chnend**, *ppr.* u. *a.* опредѣля́ющій; отлича́ющій; **-chnung**, *f.* 2. замѣча́ніе; отмѣча́ніе; обозначе́ніе; (Zeichen) замѣ́тка; отмѣ́тка.
Bezei'gen, *va.* (Gutes) изъявля́ть, -ви́ть; (Böses) выража́ть, -рази́ть; (Höflichkeit) свидѣ́тельствовать, за-; sich - als etw. ока́зывать, оказа́ть себя́ чѣмъ; sich freundlich gegen Jmdn. - обходи́ться, обойти́сь съ кѣмъ ла́сково; **-gung**, *f.* изъявле́ніе; выраже́ніе; засвидѣ́тельствованіе.
Bezeu'gen, *va.* свидѣ́тельствовать, за-; (eidlich) утвержда́ть, утверди́ть кля́твою; vor Gott und Menschen -, *кля́сться; кля́сться не́бомъ и землёю; Бо́га и людей́ призыва́ть во свидѣ́тели; **-gung**, *f. Rw.* свидѣ́тельствованіе; **-gungsei'd**, *m. I.* 3. *Rw.* прися́га въ подтвержде́ніе свидѣ́тельства.
Bezi'chtigen, *va.* (Jmdn. einer Sache) вини́ть, обвиня́ть, -ни́ть кого́ въ чёмъ; **-tigung**, *f.* обвине́ніе.
Bezie'hen, *va. irr.* (beziehe, bezog, bezogen): обтя́гивать, обтяну́ть; (überkleiden) покрыва́ть, -кры́ть; die Kissen rein - надѣ́ть чи́стыя на́волочки на поду́шки; (Violine mit Saiten) *Tk.* навя́зывать, -за́ть стру́ны на скри́пку; (Haus) переѣзжа́ть, -ѣ́хать, перебира́ться, -бра́ться, переходи́ть, перейти́ въ домъ на житьё; (andere Wohnung) перейти́ на другу́ю кварти́ру; (Universität) поступа́ть, -пи́ть въ университе́тъ; (Messen) *H.* посѣща́ть я́рмонки; разъѣзжа́ть по я́рмонкамъ; ein Lager -, *Kw.* вступа́ть, -пи́ть въ ла́герь; въ станъ; (die Wache) *Kw.* идти́ въ карау́лъ; (Einkünfte) получа́ть, -чи́ть; etw. auf sich -, * относи́ть, -нести́ къ себѣ́; принима́ть, -ня́ть на свой счётъ; sich auf etw. - относи́ться къ чему́; ссыла́ться, сосла́ться на что; (Himmel) покрыва́ться облака́ми; -, *n. I.* обтя́гиваніе; покрыва́ніе; **-hend**, *ppr.* u. *a.* относи́тельный; beziehendes Fürwort, *Spl.* относи́тельное мѣстоимѐніе; **Bezieh'lich**, *a.* относи́тельный; s. a. Bezü'glich; **Bezie'hung**, *f.* 2. (eines Hauses) переѣ́здка въ домъ; (des Geldes, Gehaltes, der Waaren) получе́ніе; (Rücksicht, Verhältniss) отноше́ніе; (Citat) ссы́лка; in - auf въ отноше́ніи къ чему́, къ кому́; въ разсужде́ніи чего́, кого́; in dieser - въ э́томъ отноше́ніи; in jeder - во всѣ́хъ отноше́ніяхъ; mit - auf etw. ссыла́ясь на что; въ слѣ́дствіе; по по́воду; (in Grundlage) на основа́ніи; wechselseitige - соотноше́ніе; **-ngsbegri'ff**, *m. I.* поня́тіе относи́тельное; **-ngsfü'rwort**, *n. I.* (örter) *Spl.* мѣстоиме́ніе относи́тельное; **-ngslo's**, *a.* ни къ чему́ не относя́щійся; **-ngswei'se**, *ad.* относи́тельно.
Bezie'len, *va.* s. A'bzielen, Bea'bsichtigen.
Bezi'ffern, *va.* отмѣча́ть, -мѣтить ци́фрами; обознача́ть, -чать ци́фрами; цифрова́ть; bezifferter Bass, *Tk.* цифро́ванный басъ; **-rung**, *f.* отмѣ́тка, обозначе́ніе ци́фрами; цифрова́ніе. [-са́ть.
Bezi'mmern, *va. Zm.* обтёсывать,
Bezi'nnt, *a.* зубча́тый; съ зубца́ми.
Bezi'rk, *m. I.* 3. о́кругъ; (Kreis, District) уѣ́здъ; (Geschäftsbezirk) вѣ́домство; во́лость; **Bezi'rks-**, *a.* окружно́й; **-ksche'f**, *m. I.* окружно́й нача́льникъ; **-ksei'nnehmer**, *m. I.* окружно́й сбо́рщикъ пода́тей;

-ksgeri'cht, *n. I.* 3. окружно́й судъ; **-ksinspe'ctor**, *m. I.* (oren) окружно́й инспе́кторъ; **-ksri'chter**, **-ksvo'rsteher**, *m. I.* волостно́й судья́.

Bezi'schen, *va.* осви́стывать, -ста́ть.

Bezoa'r, s. Bezoa'rstein; **Bezoa'r-**, *a. Ng.* безоа́ровый; **-rantilo'pe**, *f.*, **-rbo'ck**, *m. I.* (öcke) са́йга безоа́ровая; **-ressig**, *m. I.* безоа́ровый у́ксусъ; **-rgaze'lle**, *f.* 2. *Ng.* газе́ль безоа́ровая; **-rho'rn**, *n. I.* (örner) труборо́гъ безоа́ровый; **-rstein**, *m. I.* 3. безоа́ръ; безоа́ровый ка́мень; **-rzie'ge**, s. Bezoa'rantilo'pe.

Bezo'llen, *va. Stw.* (Waaren) налага́ть, -ложи́ть по́шлину на това́ры.

Bezü'chtigen, etc., s. Bezi'chtigen, etc.

Bezu'ckern, s. Ue'berzu'ckern.

Bezu'g, *m. I.* (üge) (Beziehung) отноше́ніе; (Ueberzug) покры́шка; (Stuhlkappe) чахо́лъ; чехо́лъ; (Saiten) *Tk.* прибо́ръ струнъ; sämmtlicher - eines Instruments, *Tk.* всѣ стру́ны; - worauf nehmen ссыла́ться, сосла́ться на что; принима́ть, -ня́ть что въ уваже́ніе; in - auf въ отноше́ніи къ чему́; въ разсужде́ніи чего́, кого́; es hat keinen - auf seinen Brief э́то не отно́сится къ его́ письму́; gegenseitiger - соотноше́ніе; **Bezü'glich**, *a.* относи́тельный; подлежа́щій; **Bezu'gnahme**, *f.* приня́тіе въ соображе́ніе; mit, unter - auf сообража́ясь съ чѣмъ, кѣмъ; принима́я въ соображе́ніе что, кого́; согла́сно съ чѣмъ; ссыла́ясь на что; въ отноше́ніи къ чему́.

Bezu'pfen, *va.* общи́пывать, -па́ть.

Bezwe'cken, *va.* (Schuhwerk etc.) подбива́ть, -би́ть гво́здиками; (beabsichtigen) намѣрева́ться; имѣть въ виду́; имѣть цѣлію.

Bezwei'felbar, *a.* подлежа́щій сомнѣ́нію; **Bezwei'feln**, *va.* (etwas) сомнѣва́ться въ чёмъ; es ist nicht zu - въ э́томъ не льзя́ сомнѣва́ться; э́то не подлежи́тъ сомнѣ́нію; -, *n. I.*, **-flung**, *f.* сомнѣ́ніе.

Bezwi'cken, *va.* обива́ть, оби́ть гво́здиками.

Bezwi'ngbar, *a.* преодоли́мый; побѣди́мый; **-rkeit**, *f.* преодоли́мость; **Bezwi'ngen**, *va. irr.* (bezwinge, bezwang, bezwungen): одолѣва́ть, -лѣть; прео-; оси́ливать, -лить; (Gegner) побора́ть, -боро́ть; покоря́ть, -ри́ть; sich selbst - превозмога́ть, -мо́чь себя́; (beherrschen) владѣть собо́ю; **-nger**, *m. I.* побѣди́тель; покори́тель; **-nglich**, *a.* преодоли́мый; **-ngung**, *f.* преодолѣ́ніе; побора́ніе.

Bi'bel, *f.* 2. би́блія; **Bi'bel-**, *a.* библе́йный; библе́йскій; **-la'bschnitt**, *m. I.* 3. отры́вокъ изъ би́бліи; **-la'nstalt**, s. Bi'belgese'llschaft; **-lau'sgabe**, *f.* 2. изда́ніе би́бліи; **-lau'sleger**, *m. I.* толкова́тель би́бліи; **-lau'slegung**, *f.* 2. толкова́ніе би́бліи; **-lbewei's**, *m. I.* 3. доказа́тельство, осно́ванное на би́бліи; **-lcommenta'r**, *m. I.* 3., **-lerklä'rung**, *f.* 2. толкова́ніе Свяще́ннаго Писа́нія; **-lfe'st**, *a.* *зна́ющій Свяще́нное Писа́ніе; **-lfe'st**, *n. I.* 3. пра́зднованіе библе́йскаго о́бщества; **-lgese'llschaft**, *f.* 2. библе́йское о́бщество; **-lka'non**, *n. I.* пра́вила Свяще́ннаго Писа́нія; **-lke'nntniss**, *f.* 3., **-lku'nde**, *f* зна́ніе би́бліи; **-lku'ndiger**, *m. II.* зна́ющій би́блію; **-lleh're**, *f.* 2. уче́ніе библе́йское; **-lle'sen**, *n. I.* чте́ніе Свяще́ннаго Писа́нія; **-lmä'ssig**, *a.* сообра́зный (od. согла́сный) съ би́бліею; по слова́мъ би́бліи; согла́сный съ Свяще́ннымъ Писа́ніемъ; **-lregi'ster**, s. Concorda'nz (biblische); **-lspra'che**, *f.* *библе́йскій язы́къ od. слогъ; **-lspru'ch**, *m. I.* (üche) изрече́ніе библе́йское; **-lste'lle**, *f.* 2. мѣсто, заимствованное изъ би́бліи; мѣсто изъ Свяще́ннаго Писа́нія; **-lte'xt**, *m. I.* 3. текстъ изъ Свяще́ннаго Писа́нія; **-lüberse'tzung**, *f.* 2. перево́дъ би́бліи; **-lwe'rk**, *n. I.* 3. *Litt.* многоязы́чная би́блія; (mit Commentar) би́блія съ подро́бными толкова́ніями и примѣча́ніями.

Bi'ber, *m. I. Ng.* бобръ; junger - бо́брикъ; **Bi'ber-**, *a. Ng.* бобро́вый; касто́ровый; **-ra'ffe**, *m. II. Ng.* па́віанъ; сфинксъ; **-rbau'**, *m. I.* нора́ бобро́вая; **-rbau'm**, *m. I.* (äume), s. Magno'lie; **-rei'sen**, *n. I. Jäg.* капка́нъ; **-re'nte**, s. Tau'chere'nte; **-rfa'ng**, *m. I.* ло́вля бобро́въ; **-rfä'nger**, *m. I.* бобролóвъ; бобро́вникъ; **-rfe'll**, *n. I.* 3. бобро́вый мѣхъ; **-rflei'sch**, *n. I.* бобро́вое мя́со; боброви́на; **-rgei'l**, *n. I.* бобро́вая струя́; **-rgei'lesse'nz**, **-rgei'ltinktu'r**, *f.* 2. касто́ровая эссе́нція; **-rgeilfe'tt**, *n. I.* бобро́вый жиръ; **-rhaa'r**, *n. I.* 3. бобро́вая шерсть; **-rhu't**, *m. I.* (üte) бобро́вая шля́па; **-rja'gd**, *f.* 2. s. B'iberfa'ng; **-rklee'**, s. Bi'tterklee'; **-rkra'gen**, *m. I.* бобро́вый воротни́къ; **-rkrau't**, *n. I. Ng.* бобро́вая трава́; зелёнка; **-rmü'tze**, *f.* 2. бобро́вая ша́пка; **-rne'll**, s. Pimpine'll; **-rra'tte**, **-rra'tze**, *f.* 2. s. Bi'samra'tze; **-rschwa'nz**, *m. I.* (änze) бобро́вый хвостъ; *Bk.* (Flachziegel) пло́ская черепи́ца; **-rschwa'rz**, *a.* бурова́то-чёрный; **-rtau'cher**, **-rvo'gel**, s. Tau'chere'nte; **-rwu'rz**, *f. Ng.* кирказа́нъ; **-rzah'n**, *m. I.* (ähne) бобро́вый зубъ; (hervorstehender Zahn) *вы́давшійся зубъ; **-rzu'cht**, *f.* разведе́ніе бобро́въ; - Treibender бобро́вникъ; занима́ющійся разведе́ніемъ бобро́въ.

Bibliogra'ph, *m. II.* библіогра́ѳъ; знато́къ въ кни́гахъ; **-liographie'**, *f.* 2. библіогра́ѳія; **-liogra'phisch**, *a.* библіограѳи́ческій; **-lioli'then**, *m. pl. Ng.* библіоли́ты; (versteinerte Blätter) окаменѣ́лыя ли́стья; (Blätterabdrücke auf Steinen) отпеча́тки ли́стьевъ на го́рныхъ поро́дахъ; **-liologie'**, s. Bibliographie'; **-lioma'n**, *m. II.* библіома́нъ; **-liomanie'**, *f.* библіома́нія; **-liothe'k**, *f.* 2. библіоте́ка; книгохрани́лище; **-liotheka'r**, *m. I.* библіоте́карь; книгохрани́тель.

Bi'blisch, *a.* библе́йскій; **Bibli'st**, *m. II.* библи́стъ; зна́ющій би́блію; **Bibli'stik**, *f. Litt.* библи́стика; зна́ніе би́бліи.

Bi'ceps, *m. I. Zk.*: - des Unterschenkels двугла́вая мы́шица бе́рца.

Bi'ckbeere, § s. Hei'delbee're.

Bi'cke, *f.*, **Bi'ckel**, *m.*, s. Spi'tzhacke.

Biconca'v, *a. Opt. etc.* съ обѣ́ихъ сторо́нъ во́гну́тый; обою́до-вогну́тый; **Biconve'x**, *a. Opt. etc.* съ обѣ́ихъ сторо́нъ вы́пуклый; обою́до-вы́пуклый.

Bie'der, *a.* че́стный; (rechtlich) прямоду́шный; праводу́шный; правди́вый; **-rhe'rz**, *n.* (ens) 2. че́стная душа́; пряма́я душа́; **-rhe'rzig**, s. Bie'der; **-rhe'rzigkeit**, *f.* че́стность; праводу́шіе; **Bie'derkeit**, *f.* че́стность; **-rma'nn**, *m. I.* (änner) че́стный человѣ́къ; **-rmä'nnisch**, *a.* че́стный; *ad.* че́стно; какъ че́стный человѣ́къ; **-rsi'nn**, *m. I.* прямоду́шіе; праводу́шіе; прямо́й нравъ; **-rsi'nnig**, *a.* праводу́шный; **-rwei'b**, *n. I.* (ber) че́стная же́нщина; прямоду́шная же́нщина.

Bie'ge, s. Bie'gung; **Bie'geisen**, *n. I.* прями́ло; **Bie'gefa'll**, *m. I.* (älle) *Spl.* s. Beu'gefa'll; **Bie'gen**, *va. irr.* (biege, bog, gebogen): гнуть; загиба́ть, -гну́ть; (Paroli) загну́ть па́роли; gerade - спрямля́ть, -ми́ть; вы-; sich - гнуться; sich krumm - искривля́ться, -ви́ться; sich - und schmiegen, *по́лзать; склоня́ться; hier biegt der Weg rechts доро́га здѣсь повора́чиваетъ впра́во (oder напра́во, въ пра́вую сто́рону); er bog hier um die Ecke онъ поверну́лъ за́ уголъ; Jmdm. den Nacken -, *приводи́ть, -вести́ (od. -ве́сть) кого́ въ поко́рность; lieber - als brechen, *лу́чше повинова́ться, чѣмъ поги́бнуть (od. пропа́сть); es mag - oder brechen, *не добро́мъ, такъ си́лою; *ли́бо панъ, ли́бо пропа́лъ; *какъ бы ни́ было; **-gsam**, *a.* ги́бкій; **-mkeit**, *f.* ги́бкость; **-gung**, *f.* 2. сгиба́ніе; загиба́ніе; наклоне́ніе; (Bug) сгибъ; (Krümmung) изги́бина; изги́бъ; изворо́тъ; колѣ́но; (eines Flusses) излу́чина; поворо́тъ; **-ngsli'nie**, *f.* 2. ли́нія кривизны́; **-ngspu'nkt**, *m. I.* то́чка изги́ба; **Bie'gzange**, *f.* 2. щипцы́ про́волочные; кру́глые щипцы́ (для сгиба́нія про́волоки).

Bie'nchen, *n. dim. I.* пчёлка; **Bie'ne**, *f.* 2. *Ng.* пчела́; männliche - тру́тень; wilde - бортева́я od. ди́кая пчела́; zahme - дома́шняя пчела́; arbeitende - рабо́чая пчела́; junge Bienen я́рыя пчёлы; **Bie'nen-**, *a.* пчели́ный; **Bie'nena'bleger**, *m. I.* молодо́й рой; **-nena'meise**, *f.* 2. *Ng.* нѣ́мка; **-nba'den**, *n. I.* купа́ніе пчёлъ; **-nbä'r**, *m. II. Ng.* медвѣ́дь обыкнове́нный; **-nbau'**, *m.* s. Bie'nenzu'cht; **-nbeu'te**, *f.* 2. у́лей деревя́нный; **-nbro'd**, *n. I.* 3. пчели́ный хлѣбъ; **-nbru't**, *f.* 2. пчели́ный припло́дъ; **-nfa'lter**, *m. I. Ng.* галле́рія медоя́дная; **-nfä'nger**, **-nfre'sser**, *m. I. Ng.* пчелоя́дъ; пче́льный грызу́нъ; ко́бецъ; **-nfreu'nd**, *m. I.* 3. охо́тникъ до пчёлъ; **-nga'rten**, *m. I.* (ä) пче́льникъ; **-ngei'er**, *m. I. Ng.* (Immenwolf) щу́рка золоти́стая; **-nha'lter**, *m. I.* пчелово́дъ; **-nha'rz**, *n. I.* уза́; у́за; перга́; пчели́ная сма́зка; **-nhau'be**, s. Bie'nenka'ppe; **-nhau's**, *n. I.* (äuser) пчели́ный до́микъ; пчёльникъ; **-nkä'fer**, s. Bie'nenwo'lf; **-nka'ppe**, *f* 2. сѣ́тка; **-nki'tt**, *m. I.* s. Bie'nenha'rz; **-nkö'nigin**, *f.* ма́тка (пчели́ная); **-nko'rb**, *m. I.* (örbe) рое́викъ; роёвка; у́лей;; **-nkrau't**, *n.* s. Meli'sse; **-nlau's**, *f.* (äuse) вошь пчели́ная; **-nma'nn**, s. Bie'nenwä'rter; **-nmä'nnchen**, *n. I.* s. Droh'ne; **-nmei'ster**, *m. I.* па́сѣчникъ; пче́льникъ; пчелово́дъ; -n-

mo'tte, *f.* s. Bie'nenfa'lter; **-nmu'tter**, *f.* s. Bie'nenkö'nigin; **-npe'st**, s. Fau'lbrut; **-npfle'ge**, s. Bie'nenzu'cht; **-npfle'ger**, s. Bie'nenwä'rter; **-nrei'ch**, *a.* изоби́лующій пчёлами; пчели́стый; **-nsau'g**, *m.* s. Wa'ldstockne'ssel; **-nschnei'den**, *n.* s. Zei'deln; **-nschwa'rm**, *m. I.* (ärme) пчели́ный рой; **-nspe'cht**, s. I'mmenvo'gel; **-nsta'chel**, *m. I.* пчели́ное жа́ло; **-nsta'mm**, *m. I.* (ämme) пчели́ный рой; **-nsta'nd**, *m. I.* (ände) коли́чество у́льевъ; пчё́льникъ; **-nsti'ch**, *m. I.* 3. ужа́лъ пчелы́; **-nsto'ck**, *m. I.* (öcke) у́лей; (von wilden Bienen) борть; Bienenstöcke ausnehmen выніма́ть, -нуть мёдъ изъ у́льевъ; **-nva'ter**, *m. I.* (ä) пчё́льникъ; **-nvo'lk**, *n. I.* пчёлы; **-nwa'chs**, s. Bie'nenha'rz; **-nwä'rter**, *m. I.* ходя́щій за пчёлами; пчё́льникъ; **-nwa'sser**, s. Meli'ssenwa'sser; **-nwei'bchen**, *n. I.* пчели́ная ма́тка; **-nwei'sel**, **-nwei'ser**, *m.* s. Bie'nenkö'nigin; **-nwi'nterung**, *f.* сохране́ніе пчёлъ во вре́мя зимы́; **-nwi'rthschaft**, s. Bie'nenzu'cht; **-nwo'lf**, *m. I.* (ölfe) *Ng.* грызу́нъ, жукъ пчели́ный; **-nze'lle**, *f.* 2. ячея́; ячё́йка; **-nze'llig**, *a.* ячейкова́тый; **-nzo'pf**, *m. I.* (öpfe) рой, вися́щій на де́ревѣ (въ ви́дѣ виногра́дной ки́сти); **-nzu'cht**, *f.* пчелово́дство; **-nzü'chter**, *m. I.* пчелово́дъ; **-nlein**, *n. dim.* s. Bie'nchen.

Bier, *n. I.* 3. пи́во; - brauen вари́ть пи́во; zu - gehen ходи́ть, идти́ въ тракти́ръ пить пи́во; **Bier-**, *a.* пивно́й; **-racci'se**, *f.* пивно́й акци́зъ; акци́зъ на пи́во; **-rähnlich**, **-rartig**, *a.* похо́жій на пи́во; **-rbank**, *f.* (änke) пивна́я ла́вка; **-rbass**, *m. I.* (ässe) *баси́ло; **-rbottich**, *m. I.* пивова́рный чанъ; **-rbrauen**, *n. I.* пивоваре́ніе; варе́ніе, ва́рка пи́ва; **-rbrauer**, *m. I.* пивова́ръ; **-rbrauerei'**, *f.* 2. пивоваре́ніе; (Ort) пивова́рня; пивова́ренный заво́дъ; **-rbraugere'chtigkeit**, s. Brau'gere'chtigkeit; **-rbru'der**, *m. I.* (ü) **большо́й охо́тникъ до пи́ва; **-rbu'de**, *f.* 2. пивна́я oder по́ртерная ла́вка; **-re'ssig**, *m. I.* пивно́й у́ксусъ; **-rextra'ct**, *m. I.* 3. пивно́й экстра́ктъ; **-rfass**, *n. I.* (ässer) пивна́я бо́чка; **-rfiedel**, *f.* 2. *iron.* гудо́къ; скрипчо́нка; дурна́я скри́пка; **-rfiedler**, *m. I. iron.* дурно́й скрипа́чъ oder музыка́нтъ; погуда́ло; пилика́ло; пилика́льщикъ; **-rflasche**, *f.* 2. пивна́я буты́лка; **-rgela'g**, *n. I.* 3. попо́йка; **-rgeld**, *n. I.* (lder) де́ньги на пи́во; **-rglas**, *n. I.* (äser) пивно́й стака́нъ; стака́нъ; **-rhaus**, *n. I.* (äuser) пивна́я ла́вка; **-rheber**, *m. I.* ли́веръ пивно́й; **-rhefe**, *f.* 2. пивны́я дро́жжи; **-rhold**, **-rholer**, s. Piro'l; **-rkaltschale**, s. Ka'ltschale; **-rkanne**, *f.* 2. пивна́я кру́жка; **-rkeller**, *m. I.* пивно́й по́гребъ; **-rkessel**, *m. I.* пивно́й котё́лъ; **-rkieser**, *m.* * s. Bie'rprober; **-rkneipe**, s. Bie'rschenke, Bie'rstube; **-rkork**, *m. I.* 3. пивна́я про́бка; **-rkrug**, *m. I.* (üge) пивна́я кру́жка; **-rkufe**, *f.* s. Bie'rbottich; **-rmährte**, s. Ka'ltschale; **-rnahrung**, *f.* пивно́й про́мыселъ; **-rprober**, *m. I.* пивно́й волчо́къ; **-rrausch**, *m. I.* (äusche) хмель отъ пи́ва; **-rsäufer**, *m. I.* напива́ющійся пи́вомъ; **-rschank**, *m. I.* распи́вочная прода́жа пи́ва; **-rschenk**, *m. II.* сидѣ́лецъ въ пивно́й ла́вкѣ; **-rschenke**, *f.* 2. шино́къ; **-rschild**, *n. I.* (lder) вы́вѣска о прода́жѣ пи́ва; **-rschröter**, *m. I.* ку́поръ; **-rschuld**, *f.* 2. долгъ за пи́во; **-rsteuer**, *f.* 2. пивно́й сборъ; по́шлина съ пи́ва; **-rstube**, *f.* 2. пивна́я ла́вка; **-rsuppe**, *f.* 2. пивно́й супъ; **-rtaxe**, *f.* 2. пивна́я та́кса; **-rtonne**, *f.* 2. пивна́я бо́чка; **-rtrichter**, *m. I.* воро́нка для перелива́нія пи́ва; **-rtrinker**, *m. I.* охо́тникъ до пи́ва; **-rwage**, *f.* 2. волчё́къ; **-rwürze**, *f.* су́сло; **-rzapfer**, *m. I.* перелива́ющій пи́во въ буты́лки; чума́къ.

Bie'stbutter, *f.* § ма́сло, сби́тое изъ моло́зива; **Bie'ster**, *n.*, **-rfa'rbe**, *f.* s. Ru'sssсhwarz; **Bie'stmilch**, *f.* моло́зиво.

Bie'ten, *va. irr.* (biete, bot, geboten): дава́ть, дать; подава́ть, -да́ть; die Hand - пода́ть ру́ку; предлага́ть, -ложи́ть; Jmdm. hülfreiche Hand - подава́ть, -да́ть кому́ ру́ку по́мощи; помога́ть, помо́чь кому́; Jmdm. die Spitze -, *не уступа́ть кому́; Jmdm. Trotz -, *проти́виться кому́; сопротивля́ться кому́; Jmdm. einen guten Morgen - жела́ть, по- кому́ до́браго у́тра; (für Waaren), *H.* сули́ть, по-; dem Könige Schach - сказа́ть шахъ королю́; (Mittel) представля́ть, -вить; feil - продава́ть; das darf mir Niemand -! я э́того нико́му не позво́лю! -, *n. I.* (in Auctionen) предложе́ніе цѣны́ на аукціо́нѣ; **Bie'ter**, *m. I.* предлага́ющій извѣ́стную цѣну́; объяви́тель цѣнъ; **Bie'tlustiger**, *m. II.* жела́ющій приня́ть на себя́ поста́вку (od. постро́йку); **Bie'tungstermi'n**, *m. I.* 3. срокъ для объявле́нія (od. предложе́нія) цѣнъ. |обра́зный.

Bifo'rm, *a. Ng.* двули́чный; дву-

Bigamie', *f.* 2. двоебра́чіе; (Zweimännerei) двоему́жство; (Zweiweiberei) двоеже́нство; in - leben вести́ двоебра́чную жизнь; **-misch**, *a.* двоебра́чный; **Bigami'st**, *m. II.* двоеже́нецъ.

Bigo't, *a.* изувѣ́рный; лицемѣ́рный; **Bigo'tter**, *m. II.* ханжа́; лицемѣ́ръ; **Bigoterie'**, *f.* ханжество́; пустосвя́тство; изувѣ́рство.

Bijouterie', s. Juwe'len; **-rie'handel**, **-riehändler**, s. Juwe'lenha'ndel, -nhändler.

Bila'nce, *H.* s. Bala'nce; **-ci'rbuch**, **Bila'ncеco'nto**, *n.* s. Saldi'rbuch; **Bila'nz**, *H.* s. Bala'nce. |боке́.

Bilbouque't, *n. I.* щелку́шка; биль-

Bi'lchmaus, *f.* (mäuse) *Ng.* су́сликъ обыкнове́нный; евра́шка; пищу́ха.

Bild, *n. I.* (lder) изображе́ніе; (Gemälde) карти́на; (Porträt) портре́тъ; heiliges - о́бразъ; (Heiligenbilder) *Kg.* образа́; ein - des Todes, * о́бразъ сме́рти; ein - wovon entwerfen, * изобража́ть, изобрази́ть себѣ́ что; sich ein - von etw. machen вообража́ть, вообрази́ть себѣ́ что; **Bi'ldchen**, *n. dim. I.* карти́нка; карти́ночка; **Bi'ldekra'ft**, *f.* (äfte) образова́тельная си́ла; **-deku'nst**, s. Pla'stik; **Bi'lden**, *va.* образова́ть; (schaffen) твори́ть; сотвори́ть; (zu Stande bringen) дѣ́лать, сдѣ́лать; составля́ть, соста́вить; изобража́ть, изобрази́ть; sich nach Jmdm. - брать, взять съ кого́ примѣ́ръ; **Bi'lden**, *n. I.* образова́ніе; составле́ніе; **Bi'ldend**, *ppr.* u. *a.* образова́тельный; (schaffend) тво́рческій.

Bi'lderacha't, *m. I.* 3. о́бразный ага́тъ; **-ra'nbeter**, *m. I. Kg.* иконопокло́нникъ; иконопочита́тель; **-ra'nbetung**, *f. Kg.* поклоне́ніе ико́намъ; че́ствованіе ико́нъ; **-rbeschrei'ber**, *m. I.* иконогра́фъ; **-rbeschrei'bung**, *f.* 2. иконогра́фія; **-rbi'bel**, *f.* 2. *Litt.* би́блія съ карти́нами; **-rbu'ch**, *n. I.* (ücher) кни́га съ карти́нками; **-rcabine't**, *n. I.* 3. карти́нный кабине́тъ; **-rdeu'tung**, *f.* 2. иконоло́гія; **-rdie'ner**, **-rdie'nst**, s. Bi'ldera'nbeter, Bi'ldera'nbetung; **-rfei'nd**, *m. I.* 3. иконоборе́цъ; **-rfi'bel**, *f.* 2. а́збука съ карти́нками; **-rfreu'nd**, *m. I.* 3. охо́тникъ до карти́нъ; **-rgallerie'**, *f.*, **-rha'lle**, *f.* 2. карти́нная галлере́я; **-rha'ndel**, *m. I.* торгъ карти́нами; - treiben торгова́ть карти́нами; **-rhä'ndler**, *m. I.* торгу́ющій карти́нами; **-rhe'ft**, *n. I.* 3. тетра́дь съ карти́нками; **-rkra'm**, *m. I.* торгъ карти́нами; **-rkrä'mer**, *m. I.* разно́щикъ карти́нъ; **-rkrie'g**, s. Bi'lderstrei't; **-rku'nde**, **-rku'nst**, *f.* иконоло́гія; **-rla'den**, *m. I.* (ä) карти́нная ла́вка; **-rleh're**, *f.* иконоло́гія; **Bi'lderlie'bhaber**, s. Bi'lderfreu'nd; **-rlie'bhaberei'**, *f.* страсть къ карти́намъ; **-rma'nn**, s. Bi'lderkrä'mer; **-rma'ppe**, *f.* 2. портфе́ль для карти́нъ od. съ карти́нами; **-rma'rmor**, *m. I.* стату́йный oder вая́тельный мра́моръ; **-rrä'thsel**, *n. I.* зага́дка, состоя́щая изъ фигу́ръ; ре́бусъ; **-rrah'men**, *m. I.* карти́нная ра́ма; **-rrei'ch**, *a.* оби́лующій карти́нами; (Styl) *Litt.* карти́нный; живопи́сный; **-rsa'al**, *m. I.* (äle) карти́нная за́ла; **-rsa'mmlung**, *f.* 2. собра́ніе карти́нъ; **-rschri'ft**, *f.* s. Hierogly'phen; **-rspra'che**, *f.* иносказа́тельный язы́къ; обра́зный слогъ; **-rstei'n**, *m. I.* 3. обра́зный ка́мень; **-rstrei't**, *m. I. Kg. Gsch.* иконома́хія; иконобо́рство; **-rstuh'l**, *m. I.* (ühle) *Bldh. Bk.* подно́жіе столба́; подсто́лбіе; **-rstü'rmer**, *m. I. Kg. Gsch.* иконобо́рецъ; **-rstürmerei'**, *f.* s. Bi'lderstrei't; **-rsu'cht**, *f. iron.* страсть къ карти́намъ; икономанія; **-rvereh'rer**, etc., s. Bi'ldera'nbeter, etc.;

Bi'ldformer, *m. I.* лѣпно́й ма́стеръ; лѣ́пщикъ; **-dformerei'**, **-dformerku'nst**, *f.* лѣпно́е иску́ство; **-dgie'sser**, *m. I.* литё́йщикъ; **-dgiesserei'**, **-dgiesserku'nst**, *f.* литё́йное иску́ство; **-dgraber**, etc., s. Graveu'r etc.; **-dhauer**, *m. I.* скульпто́ръ; вая́тель; **Bi'ldhauer-**, *a.* скульпто́рскій; скульпту́рный; **-ra'rbeit**, *f.* 2. скульпту́рная рабо́та; вая́ніе; **Bi'ldhauerei'**, *f.* s. Bi'ldhauerku'nst; **-rei'sen**, *n. I.* рѣзе́цъ; вая́льное долото́; **-rki'tt**, *m. I.* 3. зама́зка стату́йная; **-rku'nst**, *f.* вая́ніе; вая́льное иску́ство; скульпту́ра; скульпту́рное иску́ство; **-rlei'm**, s. Bi'ldhauerki'tt; **-rwe'rkstatt**, *f.* (ätten) мастерска́я скульпто́ровъ;

Bi'ldlich, *a.* иносказа́тельный; перено́сный; обра́зный; аллегори́ческій; фигура́льный; - schreiben писа́ть иносказа́тельно; bildliche

Anschauung созерцáніе самогó óбраза предмéта; **Bi'ldlos**, *a.* безобрáзный; неимѣющій опредѣлённаго вида; **Bi'ldner**, *m. I.* лѣпщикъ; (Bildhauer) ваятель; скульптóръ; (des Geistes, der Sitten) образовáтель; **Bi'ldnerin**, *f.* 2. образовáтельница; настáвница; **Bi'ldniss**, *n. I.* 3. портрéтъ; óбразъ; **-ssmaler**, etc. s. Porträ'tmaler etc.; **Bi'ldsam.**, *a.* способный къ образовáнію; **-mkeit**, *f.* способность къ образовáнію; **Bi'ldsäule**, *f.* 2. стáтуя; статýя; *Bk.* атлáнтъ; каріатида; er steht da wie eine -, *стоитъ какъ вкóпанный; * онъ остолбенѣлъ; **Bi'ldschnitzer**, *m. I.* рѣщикъ; рѣзчикъ; **-ra'rbeit, -rei'**, *f.* 2., **-rku'nst**, *f.* (ünste) рѣзнóе искýство; рѣзьбá; **Bi'ldschön**, *a.* красивый; прекрáсный; **-dseite**, *f. Mzw.* лицевáя сторонá; **-dstecher**, *m. I.* гравёръ; **-dstecherei'**, **-dstecherku'nst**, *f.* гравёрное искýство; **-dstein**, *m. I.* 3. обрáзный кáмень; **Bi'ldung**, *f.* 2. образовáніе; (eines Volkes) образóванность; (Erziehung u. Unterricht) воспитáніе; (Zusammenstellung) составлéніе; (der Gesichtszüge) черты лицá; (des Gesichts) оклáдъ; выражéніе лицá; изображéніе; **Bi'ldungsa'nstalt**, *f.* 2. учéбное заведéніе; воспитáтельное заведéніе; **-ngsfä'hig, -ngsfä'higkeit**, s. Bi'ldsam, etc.; **-ngsgese'tz**, *n. I.* 3. закóнъ образовáнія; **-ngskra'ft**, *f.* (äfte) образовáтельная сила; **-ngslo's**, s. U'ngebi'ldet; **-ngsma'ngel**, *m. I.* недостáтокъ въ образовáніи; отсýтствіе образовáнія; необразóванность; **-ngsmi'ttel**, *n. I.* спóсобъ образовáнія; **-ngsproce'ss**, *m. I.* 3. ходъ образовáнія; **-ngssa'ft**, *m. I.* (äfte) образовáтельный сокъ; **-ngsstu'fe**, *f.* 2. стéпень образовáнія; **-ngstrie'b**, *m. I.* 3. стремлéніе къ образовáнію; *Ntl.* образовáтельная сила; **-ngsu'nfähig**, s. U'nbildsam; **-ngsvermö'gen**, *n.* s. Bi'ldungskra'ft; **Bi'ldweise**, *ad.* иносказáтельно; фигурáльно; аллегорически; **-ldwerk**, *n. I.* 3. ваяльная рабóта; рѣзьбá; картина.

Bill, *f. Stw.* (in England) проéктъ; закóнъ; билль.

Billa'rd, *n. I.* бильярдъ; биліáрдъ; - spielen игрáть на бильярдѣ; **Billa'rd-**, *a.* бильярдный; биліярдный; **-dball**, *m. I.* (älle) бильярдный od. биліáрдный шаръ; биль; билія; **-dbeutel**, *m. I.* лýза; блýза; **-ddecke**, *f.* 2. чахóлъ на биліáрдѣ; **-di'ren**, *va.* вышибáть, -бить; **-dkugel**, *f.* s. Billa'rdball; **-dlampe**, *f.* 2. биліáрдная лáмпа; **-dspiel**, *n. I.* 3. биліáрдная игрá; игрá на биліáрдѣ; **-dstock**, *m. I.* (öcke) кій; **-dtafel**, *f.* 2. биліáрдная доскá; **-dtuch**, *n. I.* (ücher) биліáрдное сукнó; **-dü'berzug**, *m. I.* s. Billa'rddecke; **-dzimmer**, *m. I.* биліáрдная кóмната.

Bi'lle, *f.* шпиль.

Bille't, *n. I.* 3. билéтъ; (Handbriefchen) записка; записочка; **Billeteu'r**, *m. I.* раздающій билéты; *Sw.* раздающій жáлованье; *H.* пришивáющій ярлычки на товáры; **Bille'tinhaber**, *m. I.* билетодержáтель; **Billeti'ren**, *va. H.* пришивáть, -шить ярлычки на товáры.

Bi'llig, *a.* справедливый; правосýдный; правдолюбивый; (mässigen Preis habend) умѣренный; (wohlfeil) дешёвый; сходный; er hält es für - онъ считáетъ это справедливымъ; es ist nicht mehr als - это совершéнно справедливо; wie billig, * какъ самó собóю разумѣется; *какъ и слѣдуетъ; recht u. -, * по всей справедливости; * справедливо; was dem Einen recht, ist dem Andern -, *что тебѣ мило, то и мнѣ дóрого; **Bi'lligen**, *va.* одобрять, -рить; признавáть, -знáть справедливымъ; (beipflichten) соглашáться, гласиться на что; **Bi'lligerma'ssen**, *ad.* по справедливости; **Bi'lligkeit**, *f.* справедливость; nach - urtheilen судить по справедливости; судить справедливо; nach - handeln поступáть справедливо; (Wohlfeilheit) дешевизна; **-gkeitsprinci'p**, *n. I.* (pien) начáла правосýдія; трéбованія справедливости; **-gkeitsrü'cksichten**, *f. pl.* признáніе справедливости; aus - по всей справедливости; **Bi'lligung**, *f.* одобрéніе; соглáсіе на что.

Billio'n, *f.* 2. *Rk.* билліóнъ.

Bi'lse, *f.* s. Bi'lsenkrau't; **Bi'lsen-**, **Bi'lsenkrau't-**, *a. Ng.* блекóтный; **Bi'lsenextra'ct**, *m. I.* 3. *Schdk.* блекóтный экстрáктъ; **-nfre'sser**, *m. I. Ng.* блекóтная корóвка; **-nkrau't**, *n. I.* бѣленá; беленá; блекóта; **-nö'l**, *n, I.* 3. блекóтное мáсло; **-nsa'lbe**, *f.* 2. мазь блекóтная; **-nsa'me**, *m.* 2. (ns) блекóтное сѣмя; **-nsamenö'l**, *n. I.* 3. мáсло изъ блекóтнаго сѣмени; **-nwa'nze**, *f.* s. Bi'lsenfre'sser; **-nwu'rzel**, *f.* 2. блекóтный кóрень.

Bi'mmel, *f.* 2. **колокóльчикъ; гремýшка; **-meln**, *vn.* (*h.*) **звонить.

Bi'msen, *va. Zm. etc.* терéть пéмзою; **Bi'msenkora'lle**, **Bi'mskora'lle**, *f.* 2. *Ng.* зубчáтка пемзовидная; **Bi'mssstein**, *m. I.* 3. *Ng.* пéмза; Abreiben mit - оглáживаніе пéмзою; пемзóвка; **Bi'mssstein-**, **Bi'mssteina'rtig**, *a. Ng.* пемзовидный; **-npo'rphyr**, *m. I.* порфировидная пéмза.

Bina'rkies, *m. I.* 3. сѣрый желѣзный колчедáнъ.

Bi'ndahle, *f.* (beim Sattler) шильце; **-daxt**, s. Zi'mmera'xt.

Bi'nddraht, s. Bi'ndedrah't.

Bi'nde, *f.* 2. повязка; перевязь; бинтъ; *Hlk.* s. Banda'ge; *Wpk.* повязка; полосá; den Arm in der - tragen, *Hlk.* носить рýку въ перевязкѣ; **Bi'ndeba'lken**, *m.* s. Architra'b; **-dedraht**, *m. I.* (ähte) тóлстая прóволока; **-degewe'be**, *n. I.*, **-dehau't**, *f.* (des Auges) соединительная перепóнка; **-deho'lz**, s. Bi'ndholz; **Bi'ndeisen**, *n. I.* (in Glashütten) выдувáльная трýбочка; **Bi'ndeka'lk**, *m. I.* мéртель; цемéнтъ; **-dekra'ft**, *f.* связывающая сила; **-deme'sser**, s. Ba'ndmesser; **-demi'ttel**, *n. I.* связывающее веществó; (Cement) цемéнтъ; **-demu'skel**, s. Schlie'ssmuskel; **Bi'nden**, *va. irr.* (binde, band, gebunden): (Strüusse etc.) связывать, -зáть; соединять, -нить; (Besen) вязáть; (Fass) обивáть, обить óбручами бóчку; набивáть, -бить óбручи на бóчку; (Buch) переплетáть, -плéсть; (Töne, Noten) *Tk.* связывать, -зáть; шлифовáть; Jmdn. an sich -, *привязывать, -зáть когó къ себѣ; (durch Eid) клятвою обязывать, -зáть когó хранить тáйну; sich wodurch -, *связывать, -зáть себя чѣмъ; (sich genau nach etw. richten) держáться чегó; sich durch nichts - lassen, *ничѣмъ себя не связывать; *не стѣсняться; ich bin an mein Wort gebunden, *я далъ слóво; er ist durch Geschäfte gebunden, *онъ связанъ дѣлáми; Jeder ist an die Gesetze gebunden, *кáждый обязанъ слѣдовать od. повиновáться закóнамъ; Jmdm. etw. auf die Nase binden, *налгáть, наврáть комý что; *увѣрять, -рить когó въ чёмъ; Jmdm. die Zunge -, *застáвить когó молчáть; зажáть комý ротъ; Jmdm. etw. auf die Seele, auf das Gewissen -, *отдáть нá душу; *повѣрить комý-либо на сóвѣсть; bindende Kraft обязáтельная сила; gebunden sein быть связаннымъ; gebundene Rede, *Litt.* стихи; an Jmdn. gebunden sein, * зависѣть отъ когó; -, *n. I.* связываніе; вязка; (der Bücher) переплетáніе; (der Noten) *Tk.* шлифовáніе; (der Fässer) набивка óбручей на бóчки; связка бóчекъ óбручами; **Bi'nder**, s. Bö'ttcher; **-rloh'n**, *m. I.* (öhne) (für Böttcherarbeiten) плáта за набивку óбручей; *Bchb.* плáта за переплётъ книгъ; **Bi'ndesoh'le**, s. Sanda'le; **-despa'rren**, *m. pl. Bk.* связывающія стропила; **-desto'ff**, *m.* s. Bi'ndemi'ttel; (der Pflanzen) *Ng.* растительный клей; **-destoffa'rtig**, *a.* клейковáтый; **-destra'ng**, *m. I.* (änge) кáболочный стропъ; **-destri'ch**, *m. I.* 3. *Spl.* знакъ соединительный; единитная; **-dewe'rk**, *n. I.* 3. решётчатая рабóта; **-dewo'rt**, *n. I.* (örter) *Spl.* сою́зъ; (Copula) связь; связка; **-dezei'chen**, *n.* s. Bi'ndestri'ch; **-dezeu'g**, *Hlk.* s. Beste'ck.

Bi'ndfaden, *m. I.* (ä) снурóкъ; бечёвка; **-dholz**, *n. I.* (ölzer) *Zm.* связь; переклáдина; **-driegel**, *m. I. Zm.* связь; поперéчникъ; **-driemen**, *m. I.* ремéнь; **-dseil**, **Bi'ndsel**, *n. I. Sw.* бéнзель; **-dsohle**, *f.* 2. (beim Schuhmacher) тóлстая подóшва; **-dsohlleder**, *n. I.* подóшвенная кóжа; **-dstecken**, *m. I.*, **-dstock**, *m. I.* (öcke) кляпъ; чýрка; **Bi'ndung**, *f.* 2. соединéніе; *Tk. Spl.* сливáніе; s. a. Bei'nfügung; **-ngsstri'ch**, *m. I.* 3., **-ngszei'chen**, *n. I.* 3. *Tk.* связка; **Bi'ndwerk**, *n. I.* решётчатая рабóта; *Gtn.* решётчатый забóръ; решётникъ; **-dwurm**, *m. I.* (ürmer) *Ng.* мотыличникъ; двустóмъ печёночный; крýглый червь.

Bi'ngelkrau't, *n. I.* (äuter) *Ng.* пролѣсникъ; пролѣска.

Bi'ngenro'se, s. Päo'nie.

Bi'nnen, *praep. Dat.* внутри; въ продолжéніе; въ течéніе; въ; (nach Verlauf) чéрезъ; по прошéствіи; - Jahr u. Tag отъ сегó дня чéрезъ годъ; - laufen, *Sw.* входить, войти въ гáвань.

Bi'nnengewä'sser, *n. pl.* внýтреннія вóды; (Landseen) озерá; **-nha'fen**, *m. I.* (ä) внýтренняя гáвань; **-nha'ndel**, *m. I.* внýтренняя торгóвля; **-nla'nd**, *n. I.* (änder) *Geog.* зéмля не прилежáщая мóрю; внýтренняя

страна́; среди́нное госуда́рство; **-nla'nder,** *m. I. Sw.* рѣчно́е (транспо́ртное) су́дно; **-nlä'nder,** *m. I.* обита́тель вну́треннихъ странъ; **-nlä'ndisch,** *a.* вну́тренній; средизе́мный; **-nlau'fen,** *n. Sw.* s. Bi'nnen; **-nmee'r,** *n. I.* 3. *Geog.* средизе́мное мо́ре; **-nschi'fffahrt,** *f.* 2. судохо́дство по рѣка́мъ и озера́мъ; **-nsee',** *m. I.* (seen) о́зеро; **-nsoh'le,** *f.* 2. (beim Schuhwerk) сте́лька; **-nsta'dt,** *f.* (ädte) вну́тренній го́родъ; го́родъ, лежа́щій внутри́ страны́; **-ntie'fe,** *f.* 2. *Sw.* отво́дный кана́лъ; **-nverkeh'r,** s. Bi'nnenha'ndel; **-nwa'sser,** *n. I.* (ä) о́зеро.

Bino'cle, s. Bino'kel.

Binocula'rtelesko'p, s. Bino'kel; **-rvisio'n,** *f. Opt.* двугла́зое видѣ́ніе; видѣ́ніе обо́ими глаза́ми въ одно́ вре́мя.

Bino'kel, *m. I. Opt.* бино́кель; двойно́й телеско́пъ.

Bino'misch, *a. Gl.* двучле́нный; **-mium,** *n. I. Gl.* бино́мъ; бино́мія; двучле́нъ; двучле́нное коли́чество.

Bi'nse, *f.* 2. *Ng.* си́тникъ; сито́вникъ; рого́зъ; **Bi'nsen-, Bi'nsena'rtig,** *a.* ситникови́дный; **-senblu'me,** *f. Ng.* жонки́ль; жёлтый нарци́ссъ; **-nde'cke,** s. Bi'nsenma'tte; **-ngra's,** *n. I.* (äser) си́тникъ колѣ́нчатый; **-nlauch,** *m.* s. Schni'ttlauch; **-nma'tte,** *f.* 2. рого́жа; цыно́вка; **-nsei'de,** *f.* s. Wo'llgras.

Biogra'ph, *m. II.* біогра́фъ; жизнеописа́тель; **-phie',** *f.* 2. біогра́фія; жизнеописа́ніе; **-phisch,** *a.* біографи́ческій; жизнеописа́тельный.

Biologie', *f.* біоло́гія; уче́ніе о жи́зни и жи́зненной си́лѣ; **-lo'gisch,** *a.* біологи́ческій.

Biosta'tisch, *a.*: biostatische Verhältnisse жите́йскія отноше́нія.

Biotomie', *f.* біото́мія; уче́ніе о періо́дахъ жи́зни.

Bipapilla'rien, *f. pl. Ng.* двусо́ски.

Biquadra't, *n. I.* 3. *Gl.* биквадра́тъ; четвёртая степе́нь.

Birg, Birgst, Birgt, s. Be'rgen, *va. irr.*

Bi'rke, *f.* 2. *Ng.* берёза; берёзовое де́рево; **Bi'rken, Bi'rken-,** *a.* берёзовый; **-na'sche,** *f.* березо́вая зола́; **-nau'swuchs,** *m. I.* (üchse) наро́стъ на берёзахъ; капъ; берёзовый вы́плавокъ; **-nbau'm,** *m.* s. Bi'rke; **-nbe'sen,** *m. I.* вѣ́никъ берёзовый; **-nbla'tt,** *n. I.* (ätter) берёзовый листъ; **-nbra'nntwein,** *m. I.* 3. берёзовка; **-ne'ssig,** *m. I.* у́ксусъ изъ берёзовицы; **-nfa'lter,** *m. I. Ng.* бѣля́нка берёзовая; **-ngehö'lz,** *n. I.* 3. берёзовый лѣсъ; березня́къ; **-nhai'n,** *m. I.* 3. берёзовая ро́ща; берёзникъ; **-nho'lz,** *n. I.* (ölzer) берёзовыя дрова́; берёзовый лѣсъ; берёзовое де́рево; березня́къ; **Bi'rkenlau'b,** *n. I.* берёзовыя ли́стья; **-nma'ser,** *m.* 2. берёзовая свиль; **-nna'ger,** *m. I. Ng.* зла́тка зелёная; **-nö'l,** *n. I.* 3. дегтя́рное ма́сло; чи́стый дёготь; **-npi'lz,** s. Bi'rkenschwa'mm; **-nrei's,** *n. I.* (ser) вѣтвь берёзовая; **-nrei'zker,** *m. I. Ng.* волу́й ядови́тый; **-nri'nde,** *f.* 2. бере́ста; берёстка; **-nru'ss,** *m. I.* берёзовая са́жа; **-nsa'ft,** *m. I.* (äfte) s. Bi'rkenwa'sser; **-nsä'gewe'spe,** *f.* 2. *Ng.* пили́льщикъ берёзовый; **-nsau'ger,** *m. I. Ng.* листосо́ска берёзовая; **-nschi'ldlaus,** *f.* (äuse) *Ng.* черве́цъ берёзовый; **-nschwa'mm,** *m. I.* (ämme) *Ng.* берёзовикъ; берёзовый грибъ; (Zunder) берёзовая гу́бка; трутъ; **-nsti'nkkäfer,** s. Bi'rkenna'ger; **-nthee'r,** *m. I.* берёзовый дёготь; **-ntho'n,** *m. I.* сланцо́вая гли́на; **-nwa'ld,** *m. I.* (älder) берёзовый лѣсъ; березня́къ; **-nwa'sser,** *n. I.* берёзовый сокъ; берёзовица; **Bi'rkfuchs,** *m. Jäg.* s. Bra'ndfuchs; **-khahn,** *m. I.* (ähne) *Ng.* те́теревъ; коса́чъ; **-khenne,** *f.* 2. тетёрька; тете́ря; коса́чка; **-kheher,** *m. I.* s. Ma'ndelkrä'he; **-khuhn,** *n.* s. Bi'rkhenne; **-kwasser,** s. Bi'rkenwa'sser.

Birn, Bi'rne, *f.* 2. *Ng.* гру́ша; wilde - лѣсна́я гру́ша; gebackene -, *Kk.* сушёная гру́ша; **Birn-, Bi'rnen-,** *a.* гру́шевый; **Bi'rnapfel,** *m. I.* (ä) гру́шевое я́блоко; **-nartig,** s. Bi'rnförmig; **-nbaum,** *m. I.* (äume) *Ng.* гру́шевое де́рево; гру́ша; **-nbra'nntwein,** *m. I.* 3. гру́шевая во́дка; гру́шевка; **-nessig,** *m. I.* гру́шевый у́ксусъ; **-nförmig,** *a.* грушеви́дный; birnförmiger Muskel, *Zk.* мы́шица пирамида́льная; **-nkürbis,** *m. I.* 3. грушеви́дная ты́ква; **-nmarmela'de,** *f.* 2. гру́шевая постила́; **-nmost,** s. Bi'rnwein; **-nmus,** *n. I.* гру́шевый кисе́ль; варе́нныя гру́ши; **-nmuskel,** s. u. Bi'rnförmig; **-npflaume,** *f.* 2. грушеви́дная сли́ва; **-nprobe,** *f.* 2. *Ntl.* грушеви́дный воздухомѣ́ръ; **-nsaft,** *m. I.* (äfte) гру́шевый сокъ; **-nschnecke,** *f.* 2. *Ng.* гру́шка; **-nstein,** *m. I.* 3. грушеви́дный ка́мень; **-nstiel,** *m. I.* 3. гру́шевый стебелёкъ; **-nwalze,** *f.* 2. *Ng.* кубарёвикъ грушеви́дный; **-nwanze,** *f.* 2. *Ng.* клопъ грушеви́дный; плоскотѣ́лка; **-nwein,** *m. I.* 3. гру́шевое вино́; гру́шевка; сидръ; **-nwickler,** *m. I. Ng.* пирали́да.

Bis, *praep. Accus.* до; по; - hieher до э́того мѣ́ста; до сихъ поръ; - dahin до тѣхъ поръ; (Ort) до того́ мѣ́ста; - jetzt до сихъ поръ; bis auf до; - auf Wiedersehen до свида́нья; - an по; - an die Kniee по колѣ́но; - nach до; - nach Moskau до (са́мой) Москвы́; - nach Mitternacht за по́лночь; - nach vier Uhr до пя́таго ча́су; - zu по; - zu meinem Hause до моего́ до́ма; vom Kopf - zu den Füssen съ головы́ до ногъ; - zum Grabe, *по смерть; - über die Kniee вы́ше колѣ́нъ; **Bis, Bis dass,** *conj.* пока́; поку́да.

Bi'sam, *m. I.* му́скусъ; Кабарги́нская струя́; **Bi'sam-,** *a.* му́скусовый; *паху́чій; **-ma'ffe,** *m. II. Ng.* игру́нка; паху́чая обезья́на; **-ma'pfel,** *m. I.* (ä) *Ng.* му́скусовое я́блоко; **-mblu'me,** *f.* 2. *Ng.* бѣлоли́стъ; бѣлоли́ственникъ души́стый; **-mbock, -mho'lzbock,** s. Bi'samkä'fer; **-me'nte,** *f.* 2. *Ng.* у́тка паху́чая; шипу́нъ; **-mflo'ckenbau'm,** *m.* s. Bi'samblu'me; **-mhi'rsch,** *m. I.* 3. *Ng.* s. Bi'samthie'r; **-mkäfer,** *m. I. Ng.* дровосѣ́къ паху́чій; **-mka'tze,** *f.* 2. *Ng.* виве́рра ено́товая; **-mklee',** *m. I. Ng.* трили́стникъ души́стый; **-mkno'blauch,** *m. I. Ng.* чесно́къ души́стый; **-mkno'pf,** *m. I.* (öpfe) ша́рикъ вы́хухольный; **-mkö'rner,** *n. pl.* му́скусныя зёрна; абельмо́сха; **-mkrau't,** *n. I. Ng* адо́кса; муска́тница; мошка́тная трава́; **-mkräu'tchen,** *n. dim. I. Ng.* муска́тница; подку́стная трава́; **-mku'gel,** *f.* 2., **-mkü'gelchen, -mkü'glein,** *n. I.* s. Bi'samkno'pf; **-mnie'ren,** *f. pl. Zk.* сушёныя по́чки виве́рры ено́товой; **-mnu'ss,** s. Muska'tennu'ss; **-mo'chs,** *m. II. Ng.* быкъ му́скусный; **-mra'tte, -mra'tze,** *f.* 2. *Ng.* вы́хухоль; **-msa'me,** *m.* (ns) s. Bi'samkö'rner; **-mschwei'n,** *n. I.* 3. *Ng.* свинья́ му́скусная od. паху́чая; таясу́нъ; **-mspi'tzmaus,** s. Bi'samra'tte; **-mstie'r,** s. Bi'samo'chs; **-mstrau'ch,** *m. I.* (äucher) му́скусная трава́; абельмо́шусъ od. абельмо́схъ Кита́йскій, Индíйскій; **-mthie'r,** *n. I.* 3., **-mzie'ge,** *f.* 2. *Ng.* кабарга́ му́скусная.

Bi'schof, *m. I.* (öfe) *Kg.* епи́скопъ; (Getränk) *Kk.* би́шофъ; **Bi'schof-,** *a.* s. Bi'schöflich; **-fesse'nz,** *f.* 2., **-fextra'ct,** *m. I.* 3. *Kk.* эссе́нція od. экстра́ктъ для дѣ́ланія би́шофа; **Bi'schöflich,** *a. Kg.* епи́скопскій; bischöfliche Kirche, *Kg.* Англика́нская це́рковь.

Bi'schofsa'mt, *n. I.* (ämter) епи́скопство; **-fsho'f,** *m. I.* (öfe) *Kg.* архіере́йское подво́рье; **-fshu't,** *m. I.* (üte), **-fsmü'tze,** *f.* 2. *Kg.* епи́скопская ша́пка; ми́тра; (Pflanze) ми́тра Альпíйская; клобу́къ; клобучёкъ; дура́цкая ша́пка; (Pilz) s. Mo'rchel (essbare); (Muschel) ми́тра епи́скопская; **-fsma'ntel,** *m. I.* (ä) *Kg.* епи́скопская od. архіере́йская ма́нтія; **-fssta'b,** *m. I.* (äbe) по́сохъ, жезлъ архіере́йскій; патери́ца; **-fswü'rde,** *f.* 2. *Kg.* епи́скопское досто́инство.

Biscui't, *n. I.* (Zuckerbrod) бискви́тъ; *Sw.* корабе́льные сухари́; (unverglasetes Porzellan) неглазу́ренный фарфо́ръ; **Biscui't-,** *a.* бискви́тный; **-tmehl,** *n. I.* бискви́тная мука́.

Bisher Bisje'tzt, *ad.* до сихъ поръ; до сіе́ вре́мя; донынѣ́; **Bishe'rig,** *a.* пре́жній; (gewesen) бы́вшій.

Bi'smuth, etc. s. Wi'smuth, etc.

Biso'n, *m. I.* 3. *Ng.* бизо́нъ; ди́кій бу́йволъ.

Biss, s. Bei'ssen, *va. irr.*

Biss, *m. I.* 3. (gebissene Stelle) уку́шенное, ужа́ленное мѣ́сто; (vom Hund) укуше́ніе; (Schlange) уязвле́ніе; ужа́леніе; (des Gewissens) *угрызе́ніе со́вѣсти.

Bi'ss'chen, *n. dim. I.* кусо́чекъ; (ein Weniges) немно́го; warten Sie ein - подожди́те немно́го.

Bi'ssen, *m. I.* кусо́къ; ein paar - essen, zu sich nehmen заку́сывать, -си́ть; guter, fetter - жи́рный кусо́къ; (Gewinn) *хоро́шая при́быль; Jmdm. schmale - geben, *ху́до корми́ть кого́; *бѣ́дно содержа́ть кого́; Jmdm. den - vor dem Munde wegnehmen, *перехва́тывать, -ти́ть у кого́ что; **Bi'ssenwei'se,** *ad.* по куска́мъ; по кусо́чкамъ; **Bi'ssig,** s. Bei'ssig; **Bi'sswunde,** *f.* 2. *Hlk.* ра́на отъ укуше́нія.

Bi'sthum, *n. I.* (ümer) *Kg.* епи́скопство.

Biswei'len, *ad.* иногда́; (zur Zeit) вре́менемъ; поро́ю; (gelegentlich) по времена́мъ; отъ вре́мени до вре́мени.

Bi'ttbrief, *m. I.* 3. s. Bi'ttschreiben; **Bi'tte**, *f.* 2. про́сьба; (schriftlich) проше́ніе; (Gebet zu Gott) моле́ніе; моли́тва; eine - an Jmdn. richten проси́ть чего́ у кого́; eine - für Jmdn. einlegen проси́ть за кого́; die sieben Bitten, *Bibl. Kg.* седмь проше́ній; моли́тва Госпо́дня; О́тче нашъ; **Bi'tten**, *va. irr.* (bitte, bat, gebeten): Jmdn. um etw. - проси́ть, попроси́ть кого́ о чёмъ, od. у кого́ чего́; (zu Gaste) звать, проси́ть въ го́сти; (einladen) приглаша́ть, -гласи́ть; Jmdn. um Erlaubniss - wohin zu gehen отпра́шиваться, -проси́ться у кого́ куда́; ich bitte (den eintretenden Gast anredend etc.) ми́лости про́симъ; ich bitte, setzen Sie sich прошу́ сади́ться; ich bitte sehr, *поми́луйте; *не сто́итъ благода́рности; sich viel - lassen заставля́ть проси́ть себя́; -, *n. I.* проше́ніе; про́сьба; (Einladung) приглаше́ніе.

Bi'tter, *a.* го́рькій; (beissend) *язви́тельный; ко́лкій; (kränkend) *оби́дный; bittere Lage бѣ́дное, бѣ́дственное, жа́лкое положе́ніе; bittere Klagen führen го́рько жа́ловаться; der bitterste Feind, *непримі́римый врагъ; er war sehr - gegen mich, *онъ наговори́лъ мнѣ мно́го непрія́тностей; **Bi'tterbie'r**, *n. I.* 3. го́рькое пи́во; **-rbö'se**, *a.* *пресерди́тый; кра́йне раздражё́нный; презло́й; **-rdi'stel**, s. Benedi'ctendi'stel; **Bi'ttere**, *n. II.* го́речь; го́рькость; **-re'rde**, *f.* 2. *Ng.* горькозё́мъ; го́рькая земля́; s. Magne'sia; **-resse'nz**, *f.* 2. го́рькая эссе́нція oder го́рькая тинкту́ра; **-rfi'sch**, *m. I.* 3. *Ng.* чеба́къ го́рькій; **-rge'lbsäure**, s. Bi'ttersäu're; **-rgu'rke**, s. Coloqui'nte; **-rho'lz**, *n. I. Ng.* го́рькое де́рево; **-rholzbau'm**, s. Qua'ssienbau'm; **-rka'lk**, *m. I.* горькозё́мистый известня́къ; **-rka'lt**, *a.* прехоло́дный; **-rkeit**, *f.* 2. го́рькость; го́речь; (in der Rede) *язви́тельность; ко́лкость; Herz voll -, *раздражи́тельное се́рдце; **-rklee'**, *m. I. Ng.* трили́стникъ водяно́й; ва́хта трили́стная; мѣся́чникъ трили́стный; таву́нъ; стрѣла́; **-rklee'salz**, s. Sau'erkleesa'lz; **-rkrau't**, *n. I.* (äuter) *Ng.* горьча́къ; горьча́вка; горьча́нка; го́рькая трава́; **-rkre'sse**, *f.* 2. *Ng.* крессъ го́рькій; **-rlich**, *a.* горькова́тый; - weinen, *го́рько пла́кать; пролива́ть го́рькія слёзы; **-rling**, *m. I.* 3. *Ng.* чеба́къ го́рькій; (Pflanze) s. Floh'pfeffer; **-rma'ndel**, *f.* 2. го́рькій минда́ль; **-rmandelö'l**, *n. I.* ма́сло изъ го́рькаго минда́ля; **-rsa'lz**, *n. I.* 3. го́рькая соль; Англі́йская соль слаби́тельная; сѣрноки́слая магне́зія; **-rsalze'rde**, s. Magne'sia; **-rsäu're**, *f.* 2. *Schdk.* го́рькая кислота́; **-rschla'ngenho'lz**, *n. I. Ng.* змѣедре́вникъ го́рькій; змѣедре́въ го́рькій; **-rschwa'mm**, *m. I.* (ämme) пласти́ночникъ кирпи́чный; горьку́ша; **-rspa'th**, *m. I. Ng.* го́рькій шпатъ; горькозё́мистый известня́къ; доломи́тъ; **-rspri'nggurke**, *f.* 2. *Ng.* огурцеви́дная папа́ри; **-rstei'n**, *m. I. Ng.* ка́мень, содержа́щій магне́зію; пикроли́тъ; **-rsto'ff**, *m. I.* го́рькое нача́ло; s. Ga'llensto'ff; **-rsü'ss**, *n. I. Ng.* послѣ́нъ сладкого́рькій; гадю́чья трава́; **-rsü'ss**, *a.* сладкого́рькій; го́рько-сла́дкій; **-rwa'sser**, *n. I.* (ä) го́рькая (минера́льная) вода́; би́ттерва́ссеръ; **-rwei'n**, *m. I.* 3. полы́нное вино́; **-rwu'rz**, s. Enzia'n.

Bi'ttgesa'ng, s. Litanei'; **Bi'ttlich**, s. Bi'ttweise; **Bi'ttschreiben**, s. Bi'ttschrift; **-ttschreiber**, s. Bi'ttsteller; **-ttschrift**, *f.* 2. проше́ніе; про́сьба; **-ttsteller**, *m. I.* проси́тель; исте́цъ; челоби́тчикъ; **-ttweise**, *a.* прося́; въ ви́дѣ про́сьбы.

Bituminö's, *a. Ng.* смоли́стый; bituminöses Holz древови́дный лигни́тъ; dgl. Mergelschiefer смоли́сто-рухляко́вый сла́нецъ.

Biva'lven, *f. pl. Ng.* двуство́рчатыя; двуче́репныя ра́ковины.

Bivoua'c, *m. I. Kw.* бива́къ; **Bivouaqui'ren**, *vn.* (*h.*) *Kw.* стоя́ть на бива́кахъ.

Biza'rr, *a.* стра́нный; причу́дливый; (eigensinnig) своенра́вный; **-rrerie'**, *f.* 2. стра́нность; причу́дливость; (Eigensinn) своенра́віе.

Bla'chfeld, *n. I.* (lder) равни́на; чи́стое по́ле; откры́тое мѣ́сто; ро́вное мѣ́сто; **-chfrost**, *m. I.* (öste) *Ntl.* моро́зъ безъ снѣ́гу; **-chgefi'lde**, *n. I.* s. Bla'chfeld; **-chwanze**, *f.* 2. *Ng.* подко́рникъ.

Bla'ckfisch, s. Ti'ntenfi'sch.

Bla'ffen, **Blä'ffen**, *vn.* (*h.*) ла́ять; (kleine Hunde) тя́вкать; **Bla'ffer**, **Blä'ffer**, *m. I.* соба́ка, безпреста́нно ла́ющая.

Blä'hen, *v. a.* пу́чить; вспу́чивать, -чить; (Winde verursachen) *Hlk.* производи́ть, -ве́сть вѣ́тры; sich -, *чва́ниться; надува́ться, -ду́ться; (Segel) раздува́ться, -ду́ться; **-end**, *ppr. u. a.* производя́щій вѣ́тры; **Bläh'sucht**, *f. Hlk.* расположе́ніе желу́дка къ вѣ́трамъ; **Blä'hung**, *f.* 2. *Hlk.* пу́ченіе; вѣ́тры; - verursachen пу́чить живо́тъ; **-ngsko'lik**, *f.* 2. *Hlk.* ко́лика отъ вѣ́тровъ; вѣ́треная ко́лика; **-ngsmi'ttel**, *n. I. Hlk.* лека́рство отъ вѣ́тровъ; **-ngstrei'bend**, *a. Hlk.* изгоня́ющій вѣ́тры; вѣтрого́нный.

Blä'ken, § s. Blö'ken.

Bla'me, *f.* 2. срамъ; позо́ръ; **Blami'ren**, *va.* срами́ть; осрамля́ть; -ми́ть; позо́рить; sich - срами́ть себя́; страми́ть себя́; осрамля́ться, осрами́ться.

Blanchi'ren, *va. Kk.* бланширова́ть; отва́ривать, -ри́ть въ полови́ну; от- до полови́ны спѣ́лости.

Bla'nco, *n. I. H.* бланкъ; пробѣ́лъ; Credit in - бла́нковый креди́тъ; Indossation in - бла́нковая на́дпись; in - indossiren, *H.* дѣ́лать, сдѣ́лать бла́нковую на́дпись; in - trassiren, *H.* трасировать на бла́нковый креди́тъ; in - lassen, *H.* оставля́ть, -вить чи́стое мѣ́сто; in - stehen быть необезпе́ченнымъ; не имѣ́ть ни зало́га, ни пору́ки; **Bla'nco**, *a.* бла́нковый; **Bla'nco-Acce'pt**, *n. I.* 3. *H.* акцептова́ніе (od. акцепта́ція) ве́кселя, ни чѣмъ не обезпе́ченнаго; **Bla'nco-Credi't**, *m. I.* бла́нковый креди́тъ; **Blan'co-Gi'ro**, *H.* бла́нковая на́дпись.

Blank, *a.* чи́стый; (weiss) бѣ́лый; (hell) свѣ́тлый; (polirt) полиро́ванный; (glänzend) блестя́щій; ло́снящійся; (entblösst) обнажё́нный; (nackt, kahl) наго́й; го́лый; blanker Wein бѣ́лое вино́; blankes Schwert блестя́щій мечъ; blanke Stiefel ло́снящіеся сапоги́; - ziehen (Degen), *обнажа́ть, -жи́ть шпа́гу; **Bla'nkdraht**, *m. I.* (ähte) бѣ́лая про́волока; **-dra'htzieher**, *m. I.* волочи́льщикъ бѣ́лой про́волоки.

Blä'nker, *m. I. Kw.* наѣ́здникъ; **Blä'nkern**, *vn.* (*h.*) ло́сниться.

Blanke't, **Blanque't**, *n. I.* бланке́тъ; бланке́тный листъ; бла́нковая бума́га.

Bla'nkfrost, s. Bla'chfrost; **-khammer**, *m. I.* (ä) полиро́ванный молото́къ; **-kkugel**, *f.* 2. лощи́льный шаръ; **-kleder**, *n. I.* лакиро́ванная ко́жа; **-kmacher**, *m. I.* полирова́льщикъ; лощи́льщикъ; **-kscheit**, *n. I.* 3. планше́тъ; **-kstossbank**, *f.* (änke) *Grb.* лощи́льный верста́къ; **-kstossen**, *n. I. Grb.* лоще́ніе (ко́жи); **-kstosskugel**, s. Bla'nkkugel; **-kzwirn**, *m. I.* 3. лощё́ныя ни́тки.

Blanque't, s. Blanke't.

Blä's'chen, *n. dim. I.* пузырё́къ; пузырё́чекъ; (Hitzbläs'chen) *Hlk.* пузырё́къ; пры́щикъ; пупы́рышекъ; **Bla'se**, *f.* 2. пузы́рь; (auf der Haut) волды́рь; (Hitzblase) прыщъ; пупы́рь; (Destillirblase) кубъ; Blasen werfen пузы́риться.

Bla'seba'lg, *m. I.* (älge) мѣхъ; мѣхи́; раздува́льный мѣхъ; (in der Orgel) орга́нный мѣхъ; (in der Schmiede) кузне́чный мѣхъ; **-gröh're**, *f.* 2. со́пло; мѣхова́я тру́бка; **-gtre'ter**, **-gzie'her**, *m.* 2. мѣходу́й; **-sefi'sch**, *m. I.* 3. *Ng.* дельфи́нъ-велика́нъ; сопу́нъ; **-segewö'lbe**, *n. I.* фурме́нный сводъ; **-seho'rn**, *n. I.* (örner) рогъ; **-selo'ch**, *n. I.* (öcher) *Tk.* дира́; амбушю́ръ; (beim Wallfisch) ды́хало; **-maschi'ne**, *f.* 2. раздува́льная ма́шина; **Bla'sen**, *vn. irr.* (blase, bläst, blies, geblasen): дуть; Flaschen - (in der Glashütte) выдува́ть, -дуть; (Stein, Dame) взять; сфу́кнуть; (Flöte) игра́ть на флѣ́йтѣ; (Trompete) труби́ть; игра́ть на трубѣ́; zum Aufbruch - труби́ть od. дава́ть, дать сигна́лъ къ выступле́нію; zum Aufsitzen -, *Kw* дать сигна́лъ, чтобы сади́лись на́ ло́шадь; Lärm - труби́ть трево́гу; der Wind bläst sehr stark вѣ́теръ си́льно ду́етъ; Jmdm. etw. in's Ohr -, *шепта́ть кому́ что та́йно; *подуща́ть, -усти́ть кого́; нау́шничать; aus Einem Munde kalt u. warm -, *двоеду́шничать; лука́вить; *изъ одного́ рта, да не однѣ́ вѣ́сти; so etwas lässt sich nicht -, *э́то не льзя такъ ско́ро сдѣ́лать; **Bla'senarte'rie**, *f.* 2. *Zk.* арте́рія мочева́го пузыря́; **-na'rtig**, *a.* на подо́біе пузыря́; *Ng. Zk.* мѣше́чный; мѣше́чкообра́зный; **-nau'sschlag**, *m. I.* (äge) *Hlk.* пузы́ристая сыпь; **-nba'll**, *m. I.* (älle) мячь; **-nba'nd**, *n.* s. Bla'senschnu'r; **-nba'ndwurm**, *m. I.* (ürmer) *Ng.* тесё́мочная пузы́рчатая глиста́; **-nbau'm**, *m.* s. Bla'senstrau'ch; **-nblu'tader**, *f.* 2. ве́на мочева́го пузыря́; **-nbru'ch**, *m. I. Hlk.* кила́ (od. гры́жа) мочева́го пузыря́; **-nda'rmbruch**, *m. I.* (üche) *Hlk.* гры́жа кишки́ и мочева́го пузыря́; **-nei'dechse**, *f.* 2. *Ng.* игуа́на пузы́рчатая; **-nentzü'ndung**, *Hlk.* s. Ha'rnblasenentzü'ndung; **-ne'rbse**,

f. 2. *Ng.* горо́хъ пузы́рный; сердечное се́мя; -nfie'ber, *n. I. Hlk.* гнила́я горя́чка съ пузыря́ми на тѣлѣ; -nfle'chte, *f.* 2. пузы́рчатый лиша́й; -nflie'gen, *f. pl. Ng.* пузыребрю́хія насѣко́мыя; -nfu'ss, *m. I.*, -nfu'ssfliege, *f.* 2. *Ng.* пузыреио́жка; -nga'lle, *f.* жёлчь въ жёлчномъ пузырѣ; -nga'llenga'ng, *m. I. Zk.* пузырежёлчный прото́къ; -nga'ng, *m. I. Zk.* пузы́рный прото́къ; -grie's, s. Bla'sensa'nd; -nha'ls, *m. I. Zk.* ше́йка мочева́го пузыря́; -hämorrhoi'den, *f. pl. Hlk.* геморро́й пузы́рный; -nha'mster, *m. I. Ng.* хомя́къ мѣше́чковый; -nhe'lm, s. Destilli'rhelm; -nheu'schrecke, *f.* 2. *Ng.* саранча́ одутлива́я od. Африка́нская; -nhu't, s. Destilli'rhelm; -nkä'fer, *m. I. Ng.* мягку́нъ; -nki'rsche, s. Ju'denki'rsche; -klee', *m. I.* трили́стникъ пузы́рчатый; -nkno'tenfi'sch, *m. I.* 3. пинаго́ръ пуза́стый; -nkoh'l, *m. I.* капу́ста пузы́рчатая; -nko'pf, *m. I.* (ö̈pfe) жига́лка пузы́рчатая; -nkora'llen, *f. pl.* пузы́рчатые кора́ллы; -nkra'mpf, *m. I.* (ämpfe) *Hlk.* су́дороги въ мочево́мъ пузырѣ́; -nkrau't, *n. I. Ng.* пузы́рчатка; пузы́рчатая трава́; -nku'chen, *m. I. Kk.* пы́шка; -nläh'mung, *f. Hlk.* парали́чъ мочева́го пузыря́; -nle'berga'ng, *m. I. Zk.* пузырепече́ночный прото́къ; -nmo'le, *f.* 2. *Hlk.* мясно́й клубъ пузы́рчатый; -nmoo's, *n. I. Ng.* мохъ пузы́рчатый; -nmu'nd, s. Bla'senha'ls; -nnu'ss, s. Pi'mpernu'ss; -nö'ffnung, *f.* 2. вскры́тіе мочева́го пузыря́; -npfla'ster, *n. I.* шпа́нская му́шка; нарывно́й пла́стырь; -npro'cken, *f. pl.* пузы́рчатая о́спа (ло́жная); -nqua'lle, *f.* 2. *Ng.* физа́лія; меду́за пузы́рчатая; -nsa'lbe, *f.* 2. *Hlk.* нарывна́я мазь; -nsa'nd, *m. I. Hlk.* песо́къ въ мочево́мъ пузырѣ́; песо́къ въ ури́нѣ; -schla'gader, *f.* 2. *Zk.* арте́рія мочева́го пузыря́; -nschme'rz, *m.* 2. *Hlk.* боль въ мочево́мъ пузырѣ́; -nschne'cke, *f.* 2. бу́лла; пузы́рникъ; -nschni'tt, *m. I. Hlk.* сѣче́ніе, разрѣ́зъ мочева́го пузыря́; -nschnu'r, *f.* 2. *Zk.* мочето́чный кана́лъ; -nstah'l, *m. I.* томлёная сталь; цеме́нтная сталь; -nstei'n, *m. I.* 3. мочево́й ка́мень; мочепузы́рный ка́мень; -nstei'nkrankheit, *f.* 2. ка́менная болѣ́знь; -nstei'nsäure, *f.* 2. кислота́ мочевы́хъ камне́й; -nsti'ch, s. Bla'senschni'tt; -nstrau'ch, *m. I.* (äucher) *Ng.* мошна́; мо́шникъ; ове́чья чечеви́ца; -nta'ng, *m. I.* 3. *Ng.* водоро́сль пузы́рчатая; -nvo'rfall, *m. I.* (älle) *Hlk.* выпаде́ніе мочева́го пусыря́; -nwu'rm, *m. I.* (ürmer) *Ng.* пузы́рчатая глиста́; пузы́ристая глиста́; -nzie'hend, *a.* нарывно́й; Bla'seo'fen, *m. I.* (ö) *Bw. Httk.* сыроду́тный горнъ; Bla'ser, *m. I. Ng.* (Delphin) дельфи́нъ; -, Blä'ser, *m. Tk.* раздува́льщикъ; Bla'seroh'r, *n. I.* 3. духова́я тру́бка; продувно́й стволъ; сарбака́нъ; (in Glasfabriken) выдува́льная тру́бка; выдува́льный прутъ; -seröh'rchen, *n. dim. I.* (zum Löthen) пая́льная тру́бка; -setau'be, s. Kro'pftaube; -sewe'rk, *n. I.* 3. мѣхи́; раздува́льные мѣхи́.

Bla'sfest, *n. I.* 3. (der alten Hebräer) пра́здникъ тру́бный; -horn, s. Ki'nkhorn.

Bla'sicht, *a.* пузы́ристый; **Bla'sig**, *a.* пузы́рчатый; (voll Blasen) весь въ пузыря́хъ.

Bla'sinstrume'nt, *n. I.* 3. *Tk.* духово́й инструме́нтъ; Musik mit Blasinstrumenten, *Tk.* духова́я му́зыка.

Blasi'rt, *a.* *безчу́вственный; равноду́шный; -rtheit, *f.* безчу́вствіе; равноду́шіе.

Blaso'n, *m. I. Wpk.* гербъ; **Blasoni'ren**, *va.* раскра́шивать, -кра́сить гербъ; составля́ть, -вить гербъ; толкова́ть гербы́; (verleumden) *злосло́вить; поноси́ть; blasonirte Münzen, *Mzw.* моне́ты, у кото́рыхъ чека́нъ покры́тъ ла́комъ; -ni'rkunst, s. Wa'ppenku'nde; -ni'st, *m. II.* s. Wa'ppenku'ndiger.

Blasphemie', *f.* 2. богоху́льство; -mi'ren, *va.* богоху́льствовать; богоху́льничать.

Bla'srad, *n. I.* (äder) мѣхово́е колесо́; -srohr, s. Bla'seroh'r.

Blass, *a.* блѣ́дный; (verschossen) блёклый; - werden блѣднѣ́ть, по-; **Bla'ssblau**, *a.* свѣтлоголубо́й.

Blä'ss'chen, *Ng.* s. Blä'sshuhn.

Blä'sse, *f.* блѣ́дность; блѣ́дный цвѣтъ; (Pferde) лы́сина; *Ng.* s. Blä'sshuhn; **Blä'ssenga'ns**, *f.* (änse) *Ng.* гусь бѣлоло́бый; **Blä'ssente**, *f.* 2. *Ng.* у́тка разноцвѣ́тная.

Bla'ssgelb, *a.* свѣтложёлтый; -ssgrün, *a.* свѣтлозелёный.

Bla'sshuhn, **Blä'sslein**, *n.*, **Blä'ssling**, *m. I.* 3. *Ng.* лысу́ха чёрная.

Bla'ssroth, *a.* блѣднокра́сный.

Blatt, *n. I.* (ätter) листъ; (*pl.* ли́стья); (Papier) листъ; листы́; (Kartenblatt) ка́рта; пласти́нка; слой; (am Fusse) подъёмъ; (Schulterblatt) лопа́тка; (am Kleide) поло́тнище; (eines Tisches) пола́; (eines Ruders) ло́пасть; ло́пость; (Weberblatt) *W.* бе́рдо; (an Orgelpfeifen) жестяно́й листъ; бля́шка; (an Blaseinstrumenten) тростяна́я пласти́нка; (im Hochofen) *Httk.* ни́жняя стѣ́нка; öffentliches - (Zeitung) *Litt.* газе́та; вѣ́домости; fliegendes -, *Litt.* летý́чій листо́къ; *Ng.* летý́чій листъ; Сенега́льскій нетопы́рь; indisches -, s. Bla'ttcica'de; Blätter verlieren лиша́ться, -ши́ться ли́стьевъ; обезлиственѣ́ть; ein Stück vom Blatt spielen, *Tk.* игра́ть пье́су безъ приготовле́нія; das - hat sich gewendet, *обстоя́тельства перемѣни́лись; *дѣ́ло при́няло друго́й видъ; er nimmt kein - vor den Mund, *онъ не смолчи́тъ; *онъ говори́тъ смѣ́ло, во́льно; **Blatt-**, *a.* листо́чный; листово́й; **Bla'ttachselstä'ndig**, *Ng.* s. Bla'ttständig; -ttähnlich, -ttartig, *a.* листоподо́бный; листообра́зный; -ttansatz, *m.* s. A'fterbla'tt; -ttauge, *n. I.* 2. по́чка листа́; -ttbieger, s. Bla'ttwickler; -ttblei, *n. I.* листово́й свине́цъ; -ttblume, *f.* 2. *Ng.* листоцвѣ́тъ; листоцвѣ́тникъ; -ttbohrer, *Ng.* s. Wei'denboh'rer; -ttbruch, *m. I.* (üche) (in Büchern) загибка; **Blä'ttchen**, *n. dim. I.* листо́чекъ; (an Blumen) лепесто́къ; (von Metall) бля́шка; (Papier) листо́чекъ; кусо́чекъ.

Bla'ttcica'de, *f.* 2. *Ng.* кобы́лка Инде́йская; **Bla'tten**, s. A'bblatten, A'blauben; **Bla'ttentwi'ckelung**, *f.* распуска́ніе ли́стьевъ.

Bla'tter, *f.* 2. *Hlk.* пузырёкъ; прыщъ; (Pocke) *Hlk.* о́спина; о́спенная боля́чка; Blattern, *pl. Hlk.* о́спа; mit den Blattern behaftet о́спенный.

Blä'ttera'bfall, *m. I.* листопа́дъ; листопаде́ніе; опада́ніе ли́стьевъ; -ra'nsatz, *m.* s. A'fterbla'tt; -ra'rm, *a.* немноголи́стный; -rble'nde, *f.* 2. листова́я обма́нка; -rblu'me, s. Bla'ttblume; -rcica'de, *f.* 2. *Ng.* листова́я цика́да; -rdru'se, *f.* 2. *Ng. Bw.* дру́за, напо́лненная агрега́тами (od. криста́ллами); -rdu'rchgänge, *m. pl. Ng. Bw.* листопрохожде́нія; спа́йность.

Bla'tterfie'ber, *n. I. Hlk.* о́спенная лихора́дка; **Bla'tterfle'chte**, *f.* 2. *Ng.* лиша́й пупы́ристый od. пузы́рчатый.

Blä'tterfo'rm, *f.* 2. видъ листа́; фо́рма листа́; -rfö'rmig, *a.* листообра́зный; листови́дный; -rfu'ss, *m. I.* (üsse) *Ng.* клопъ листоно́гій; -rfü'ssler, *m. pl. Ng.* листоно́гіе щи́тни; листоно́жки; -rgebä'ck, -rgeba'ckenes, *n. II. Kk.* слоёное пиро́жное; -rgewe'be, *n. I. Zk.* листова́тая ткань.

Bla'ttergi'ft, *n. I.* о́спенная мате́рія.

Blä'ttergo'ld, s. Bla'ttgold.

Bla'ttergru'be, s. Bla'tterna'rbe.

Blä'ttergyps, *m. I. Bw.* листова́тый гипсъ; селени́тъ; -rho'lz, *n.* s. Guaja'kbaum; -rhü'lle, *f.* ли́ственный покро́въ.

Bla'tterig, *a. Hlk.* ря́бой отъ о́спы.

Blä'tterig, *a.* листова́тый; ли́ственный; (voll Blätter) листи́стый; (in Schichten) слои́стый; - beschaffen имѣ́ющій листово́е сложе́ніе; blätteriger Bruch, *Bw.* листова́тый изло́мъ; blätteriger Teig, *Kk.* слоёное тѣ́сто; **Blä'tterki'nkhorn**, *n. I. Ng.* трубоpо́гъ ли́сточный; -rkno'spe, s. Bla'ttknospe; -rkoh'l, *m. I.* широколи́стная капу́ста; -rkoh'le, *f.* 2. *Bw.* листова́тый ка́менный у́голь.

Bla'tterkra'nk, *a. Hlk.* больно́й о́спою; -rkra'nkheit, *f.* о́спа; -rkrau't, s. Schö'llkraut (kleines).

Blä'tterku'chen, *m. I. Kk.* слоёный пиро́гъ; -rku'pferere'rz, *n. I.* 3. отверде́лая кирпи́чная руда́; -rla'ge, *f.* 2. *Ng.* расположе́ніе ли́стьевъ; -rlo's, *a.* (Bäume) безли́ственный; (Pflanzenstiele) безлепестко́вый; безлепе́стный; blätterlose Aeste го́лые су́чья; -rma'gen, *m. I. Zk.* кни́жка; литонья́.

Bla'tterma'sern, *f. pl. Hlk.* пузы́рчатая корь; **Bla'ttern**, *vn.* (*h.*) (die Blattern haben) *Hlk.* имѣ́ть о́спу; (liegen) лежа́ть въ о́спѣ; -, *va.* (einimpfen) привива́ть, -вить о́спу.

Blä'ttern, *va.* (in Büchern) перевора́чивать, перебира́ть листы́ въ кни́гахъ; перелистывать кни́гу; sich - отстава́ть, отста́ть слоя́ми.

Bla'tterna'rbe, *f.* 2. о́спина; ряби́на; ряби́нка; я́минка отъ о́спы; -rna'rbig, *a.* ря́бой; -rna'tter, *f.* 2. *Ng.* ужъ то́чечный; **Bla'tterni'mpfer**, *m. I. Hlk.* привива́тель о́спы; оспоприва́тель; -ni'mpfung, *f.* 2. привива́ніе о́спы; оспоприви́ваніе; -mpfungsschei'n, *m. I.* s. I'mpf-

schei'n; -rnschu'tzmittel, n. I. Hlk.
сре́дство охраня́ющее отъ о́спы.
Blä'tterpi'lz, s. Blä'tterschwa'mm;
-rrei'ch, s. Bla'ttreich.
Bla'tterri'ng, m. I. 3. Hlk. о́спенный
ободо́къ.
Blä'tterri'ppen, s. Bla'ttrippen.
Bla'tterro'se, f. 2. Hlk. ро́жа; пу-
зы́рчатая ро́жа.
Blä'ttersäu'le, f. 2. коло́нна, укра́-
шенная ли́стьями; -rschi'mmel, m.
I. плѣ́сень на ли́стьяхъ; Blä'tter-
schwa'mm, m. I. (ämme) ага́рикъ;
пласти́ночникъ; спло́йникъ; -r-
sta'nd, m. I. облиственѣ́нie; рас-
пуска́нie ли́стьевъ; -rstei'n, m. I.
3. варioли́тъ; -rste'ngel, s. Bla'tt-
stiel; -rtaba'k, m. I. 3. листово́й
таба́къ; папу́шный od. таба́къ въ
ли́стьяхъ; -rtei'g, m. I. Kk. слоё-
ное тѣ́сто; -rtho'n, m. I. сланце-
ва́тая гли́на; -rto'rf, m. I. слое-
ва́тый торфъ; -rvo'll, a. многоли́ст-
ный, многоли́ственный; -rwe'chsel,
m. I. перемѣ́на ли́стьевъ; -rwei'se,
ad. по листо́чкамъ; листо́чками;
(schichtweise) по слоя́мъ; -rwe'rk,
n. I. украше́нie изъ ли́стьевъ;
(Blätter selbst) ли́стья; -rwu'rz, s.
Tormenti'lle; -rzeoli'th, m. I. 2.
Ng. стильби́тъ.
Bla'ttfalter, s. Bla'ttwickler; -tt-
federchen, n. dim. I. Ng. пёрышко;
-ttfilz, m. I. 3. Ng. отре́пье меж-
ли́стное; -ttfläche, f. 2. Ng. пла-
сти́нка листа́; -ttfledermaus, s.
Bri'llenna'se; -ttfloh, m. I. (öhe)
блоша́къ; листосо́съ; -ttform, f. 2.
видъ, фо́рма листа́; -ttförmig, a.
листообра́зный; -ttfressend, a. ли-
стоя́дный; -ttfrucht, f. (üchte) ши-
роколи́стное расте́нie; -ttgallerte,
f. Ng. дрожа́лка; возгри́ца; -ttge-
ri'ppe, n. I. обнажённыя рёбра ли-
ста́; -ttgold, n. I. листово́е зо́лото;
золота́я бить; би́тое зо́лото; су-
са́льное зо́лото; -ttgrün, a. зелё-
ный; -tthalter, m. I. Bchdr. (Te-
nakel) ште́мпель; -tthäutchen, n. s.
Bla'ttscheide; -ttheuschrecke, f. 2.
Ng. листобра́зъ; -tthorn, n. I.
(örner) Ng. листоро́жка; Blatthör-
ner, pl. Ng. листоу́сыя насѣко́-
мыя; -tthüter, m. I. Bchdr. предрѣ́-
чie; отмѣ́тка послѣ́дняго сло́ва;
-ttkäfer, m. I. Ng. бо́жья коро́вка;
листоѣ́дъ; блоша́къ огоро́дный;
-ttkeim, m. I. 3. пёрышко; заро́-
дышъ сте́бельный; -ttknospe, f. 2.
по́чка ли́ственная; -ttkohl, s. Blä't-
terkoh'l; -ttkraut, n. I. зелёная ка-
пу́ста; -ttkupfer, n. I. Bw. мѣ́дная
бить; -ttlack, s. Sche'llack; -tt-
lage, s. Blä'tterla'ge; -ttlahm, a.
Hlk. (Thiere) хрома́ющій пере́д-
ними нога́ми; хромо́й на пере́днія
но́ги; -ttlaus, f. (äuse) вошь тра-
вяна́я; тля; -ttlausfre'sser, m. pl.
Ng. тлеѣ́ды; -ttlauskä'fer, m. s.
Sa'menkä'fer.
Blä'ttlein, n. dim. I. листо́къ; ли-
сто́чекъ; Bla'ttlos, s. Blä'tterlos;
-ttlose, f. Ng. безли́стникъ; без-
листоцвѣ́тъ; -ttmeta'll, n. I. (e)
мишу́рная бить; -ttmotte, f. s.
Bla'ttwickler; -ttnase, f. 2. Ng.
вампи́ръ; -ttrand, m. I. (änder)
край листа́; -ttranke, f. 2. Ng.
листово́й у́сикъ; -ttraupe, f. 2. дре-
ве́сная гу́сеница; -ttreich, a. мно-
голи́ственный; листи́стый; (stark
belaubt) густо́й; -ttrippe, f. 2. Ng.
листо́чный нервъ; рёбрышко у
листа́; -ttsauger, m. I. Ng. листо-
со́съ; -ttscheide, f. Ng. листово́е
влага́лище; -ttschild, n. I. (lder)
Ng. горбе́цъ листова́тый; -ttseite,
f. 2. (der Bücher) страни́ца; -tt-
silber, n. I. Bw. листово́е серебро́;
сере́бряная бить; би́тое серебро́;
-ttständig, a. Ng. (Pflanzen) на-
ли́стный; сидя́щій на ли́стьяхъ;
-ttstein, m. I. 3. необожжёный
кирпи́чъ; -ttstellung, f. 2. листо-
положе́нie; -ttstiel, m. I. 3. чере-
шо́къ; стебелёкъ; -ttstieldo'rnen,
m. pl. Ng. и́глы черешко́выя; -tt-
stielstä'ndig, a. Ng. чере́шеч-
ный; черешко́вый; -ttstück, n. I.
3. Bk. архитра́въ; -ttvergo'ldung,
f. 2. золоче́нie, позоло́та листо-
вы́мъ зо́лотомъ; -ttversi'lberung,
f. 2. серебре́нie листовы́мъ сере-
бро́мъ; -ttweise, ad. по листа́мъ;
по листо́чкамъ; -ttwender, m. I. (in
Büchern) закла́дка; -ttwespe, f. 2.
Ng. листогры́зъ; пили́льщикъ; -tt-
wickler, m. I. Ng. листовёртка;
-ttwinkel, m. I. Ng. у́голъ, обра-
зу́ющійся положе́нiемъ листа́ на
вѣ́тви; -ttwinkelstä'ndig, a. Ng.
промежу́точный; -ttwurm, m. I.
(ürmer) суле́йка; -ttzeichen, n. I. (in
Büchern) закла́дка; -ttzinn, n. I.
Bw. листово́е о́лово.
Blau, a. (hell) голубо́й; (dunkel) си́-
ній; ganz - совсѣ́мъ си́ній; синё-
хонекъ; - anstreichen кра́сить,
вы́-, покрыва́ть, -кры́ть си́нею
кра́скою; - werden синѣ́ть, по-;
- scheinen имѣ́ть си́ній цвѣтъ; (in
der Ferne scheinen) синѣ́ться; -
sieden (Fische) Kk. отва́ривать,
-ри́ть; - unterlaufen, anlaufen поси-
нѣ́ть; - anlaufen lassen (Stahl) во-
рони́ть; дать си́ній побѣ́гъ; Jmdn.
- anlaufen lassen, *надува́ть, -ду́ть;
*обма́нывать, -ну́ть; blauer Dunst,
*пустяки́; mit einem blauen Auge,
* дёшево; mit einem blauen Auge
davonkommen, * отдѣ́лываться, от-
дѣ́латься ещё дово́льно сча́стливо;
* отдѣ́латься ко́е-какъ; du sollst
dein blaues Wunder sehen, * ты
удиви́шься (когда́ уви́дишь); blauen
Montag machen, *понедѣ́льничать;
Blau, n. I. (Dunkel) синь; (des
Himmels) синета́; синева́; (Azur)
лазу́рь; (Stoff) си́няя кра́ска;
(Schmalte) Httk. шма́льта; сма́ль-
та; in's Blaue hineinschiessen,
* стрѣля́ть на во́здухъ; * предпри-
нима́ть, -ня́ть что безъ цѣ́ли;
Blau'aderig, a. съ си́ними жи́лка-
ми; Blau'ammer, f. 2. Ng. стре-
па́тка голуба́я; -asche, f. си́няя
кра́ска мѣди́стая; Blau'äugig, a. го-
лубоо́кій; голубогла́зый; -u'bäck-
chen, n. s. Spe'rber; -u'bart, m. I.
си́няя борода́; Ng. s. Mie'smuschel;
-u'bauch, m. I. (äuche) Ng. (Art
Wespe) пескоро́йка голуба́я;
(Baumläufer) пущу́ха синечре́вая;
-u'beere, s. Rau'schbeere (blaue);
-u'berg, m. I. Bw. черноси́ній ма-
гни́тный желѣзня́къ; -u'bleierz, n.
I. 3. Bw. си́няя свинцо́вая руда́;
-u'bock, m. I. (öcke) Ng. са́йга си́-
няя; -u'carmi'n, m. I. Mal. си́ній
карми́нъ.
Bläu'e, f. голубо́й цвѣтъ; (dunkel)
синь; синева́; синета́; (Stoff) си́нь-
ка; - des Himmels лазу́рь небе́с-
ная.
Blau'eisen, n. I. си́няя желѣ́зная ру-
да́; желѣ́зная синь; -u'erde, f. зем-
ли́стая желѣ́зная синь; -u'erz, n.
I. 3. Bw. желѣ́зная синь; -u'spath,
m. I. Ng. листова́тая желѣ́зная
синь; вивiани́тъ; -u'stein, m. I. 3.
Ng. си́ній желѣзня́къ.
Bläu'el, m. I. (zur Wäsche) валёкъ;
(Schlägel) колоту́шка; (Flachs-
breche) трепа́ло; трепа́лка; Bläu'-
eln, va. колоти́ть, бить валько́мъ;
трепа́ть; -lsta'nge, f. Mech. шату́нъ.
Blau'en, vn. (s.) (blau werden) си-
нѣ́ть, по-; (blau scheinen) си-
нѣ́ться.
Bläu'en, va. сини́ть, на-; Jmdn.
tüchtig -, *s. Du'rchprügeln.
Blau'ente, f. 2. Ng. обыкнове́нная
ди́кая у́тка; че́рнеть; Blau'erde,
f. Ng. желѣ́зная лазу́рь земли́стая;
Blau'erz, n. I. 3. Bw. бу́рый же-
лѣзня́къ съ си́нимъ побѣ́гомъ;
Blau'falke, s. Le'rchenfa'lke; Blau'-
farbe, f. 2. кобa̋льтовая си́няя
кра́ска; Blau'färben, n. I. сине́нie;
кра́шенie въ си́нюю кра́ску; Blau'-
farbengla's, n. I. (äser) шма́льто-
вое, сма́льтовое стекло́; коба́льто-
вое стекло́; Blau'farbeno'fen, m. I.
(öfen) пла́менная печь для вы́плавки
шма́льтоваго стекла́; Blau'farben-
sa'nd, m. I. ква́рцовый песо́къ;
Blau'farbenwe'rk, n. I. 3. шма́ль-
товая (od. сма́льтовая) фа́брика;
коба́льтовый заво́дъ; Blau'färber,
m. I. сини́льщикъ; сини́льникъ;
-rei', f. 2. сини́льня; Blau'fellchen,
n. dim. I. Ng. сигъ голубо́й; -u'-
feuer, n. s. Blau'ofen; -u'fieber, n.
s. Blau'sucht; -u'fisch, m. I. 3. Ng.
разо́нъ; -u'fleckig, a. окра́плен-
ный си́ними пя́тнами; -u'flieder,
m. I. Ng. сине́ль; сире́нь; -u'flü-
gel, m. I. Ng. нетопы́рь синекры́-
лый; ване́сса синекры́лая; -u'-
fuchs, m. I. (üchse) Ng. песе́цъ;
лиси́ца си́няя; -u'füssig, a. сине-
но́гій; -u'geblü'mt, a. съ си́ними
цвѣто́чками; -u'gebrannt, a.: blau-
gebranntes Werk ку́пферштейнъ
(обожже́нный шестью́ огня́ми); -u'-
geflе'ckt, s. Blau'fleckig; -u'gesäu'-
ert, a. Bw. Httk. синеро́дистый;
сини́льно-ки́слый; -u'geschla'gen,
a.: blaugeschlagenes Auge подби́-
тый глазъ; -u'glas, s. Blau'farben-
gla's; -u'gras, n. I. (äser) Ng. трава́
голуба́я; сесле́рiя голуба́я; Blau'-
grau, a. синева́то-сѣ́рый; -u'grün,
a. синева́то-зелёный; -u'grundel,
-u'gründling, m. I. 3. Ng. ко́лбень
голубо́й; -u'gürtel, m. I. Ng. ко-
ти́нга лазо́ревая; -u'hai, m. I. Ng.
аку́ла си́няя; -u'hals, m. I. (älse)
Ng. коли́бри синеше́йный od. си-
неоше́йниковый; -u'holz, s. Cam-
pe'cheho'lz; -u'kehlchen, n. dim. I.
Ng. вара́кушка; синеше́йка; -u'-
kohl, m. I. Ng. си́няя капу́ста; s.
a. Brau'nkohl; -u'kopf, m. I. (öpfe)
Ng. синеголо́вница; -u'krähe, s.
Ma'ndelkrä'he; -u'kugeln, f. pl. (zur
Wäsche) си́нька въ ша́рикахъ;
-u'kupfer, -u'kupfere'rz, n. s. Ku'-
pferlasu'r.
Bläu'lich, a. (dunkel) синева́тый;
(hell) голубова́тый; das Bläuliche
синева́тость; in's - fallend сине-
ва́таго цвѣ́та; Bläu'ling, m. I. 3.

Ng. (Vogel) хахалча́ чёрная; (Fisch) сигъ; (Schwamm) пласти́ночникъ фіоле́товый; синю́ха; свину́ха.

Blau'meise, *f.* 2. *Ng.* сини́ца лазо́ревка; князёкъ; **Blau'mond**, *m.* *I.* 3. *Ng.* діоми́дъ; **-umo'ntag**, *m.* *I.* 3. *шаба́шъ; - machen, *гуля́ть въ понедѣ́льникъ; **-u'müller**, *m.* s. Blau'meise; **Blau'ofen**, *m.* *I.* *Bw.* *Httk.* бла́уофенъ; ша́хтная печь; **-u'rabe**, **-u'rake**, *m.* s. Ma'ndelkrä'he; **-u'roth**, *a.* синеватокра́сный; багро́вый; **-u'sauer**, *a.* *Schdk.* синеро́дистый; синильноки́слый; **-u'säure**, *f.* *Schdk.* сини́льная кислота́; **Blau'sauersto'ff**, *m.* *I.* синеро́дъ; **-u'schecke**, *m.* *II.* сивопѣ́гая ло́шадь; **-u'schiller**, *m.* *I.* *Ng.* лике́на дубо́вая; **-u'schimmel**, *m.* *I.* си́вая ло́шадь; сизосѣ́рая ло́шадь; **Blau'schnabel**, *m.* *I.* (ā) *Ng.* вьюро́къ Кита́йскій; **-u'schnäbelig**, *a.* синеклю́вый; -ge Ente, *Ng.* синеклю́вая у́тка; **-u'schwanz**, *m.*, **-u'schwänzchen**, *n.* s. Blau'schiller; Gra'smücke (blaugeschwänzte); **-u'spath**, *m.* *I.* *Ng.* лазули́тъ; **-u'specht**, *m.* *I.* 3. *Ng.* Европе́йскій по́ползень; по́лзикъ; ремя́нка; **-u'stärke**, *f.* си́нька; **-u'stein**, *m.* *I.* 3. си́ній ка́мень; **-u'stoff**, *m.* *I.* 3. синеро́дъ; **Blau'strumpf**, *m.* *I.* (ümpfe) си́ній чуло́къ; (gelehrtes Frauenzimmer) *iron.* учёная же́нщина; **-u'sucht**, *f.* *Hlk.* синю́ха; **-u'süchtig**, *a.* *Hlk.* одержи́мый синю́хою; **-u'taube**, *f.* s. Ho'lztaube; **-u'thon**, *m.* *I.* си́няя гонча́рная гли́на; **-u'tinctu'r**, *f.* си́няя кра́ска Саксо́нская; **-u'vögelchen**, *n.* *dim.* *I.* *Ng.* реполо́въ лазо́ревый; **-u'wasser**, *n.* *I.* глазна́я примо́чка си́няя; **-u'ziemer**, *m.* *I.* *Ng.* дроздъ синева́тый.

Blech, *n.* *I.* 3. жесть; (Eisen) листово́е желѣ́зо; желѣ́зный листъ; (Messing) жёлтая листова́я мѣдь; (Kupfer) кра́сная листова́я мѣдь; **Blech-**, *a.* жестяно́й; **Ble'charbeit**, *f.* 2. жестяны́я издѣ́лія; **-charbeiter**, s. Ble'chschmied; **-chbeize**, *f.* 2. квасцы́; **-chbeschla'g**, *m.* *I.* (äge) жестяна́я накла́дка; жестяна́я опра́ва; **-chbüchse**, *f.* 2. жестя́нка; **-chdach**, *n.* *I.* (ächer) жестяна́я кры́ша; **-chdose**, *f.* 2. жестя́нка; **Ble'chen**, *va.* плати́ть, за-; **§ s. Bezah'len; **Ble'chern**, *a.* жестяно́й; **Ble'chfabri'k**, *f.* 2. s. Ble'chhammer; **-chfabrikatio'n**, *f.* 2. вы́дѣлка листова́го желѣ́за; **-chgeschi'rr**, *n.* *I.* 3. жестяно́й сосу́дъ; *pl.* жестяна́я посу́да; **-chhammer**, *m.* *I.* (ā) *Httk.* листокова́тельный заво́дъ; листобо́йня; жестяно́й заво́дъ; (Werkzeug) разго́нный мо́лотъ; **-chhandlung**, *f.* 2. магази́нъ жестяны́хъ издѣ́лій; **-chhaube**, *f.* 2. шиша́къ; **-chhütte**, s. Ble'chschmiede.

Ble'chig, *a.* *Grb.* жёсткій.

Ble'chinstrume'nt, s. Bla'sinstrume'nt; **-chkäfer**, *m.* *I.* *Ng.* чёрная жу́желица; **-chkappe**, *f.* 2. жестяна́я накла́дка; шиша́къ; **-chnagel**, *m.* *I.* (ā) кро́вельный гвоздь; **-chplatte**, *f.* 2. желѣ́зный листъ; **-chscheere**, *f.* 2. но́жницы для рѣ́занія листова́го желѣ́за; **-chschläger**, *m.* *I.*, **-chschmied**, *m.* *I.* 3. листоби́тъ; бля́харь; жестяни́къ; жестяны́хъ дѣлъ ма́стеръ; **-chschmiede**, *f.* s. Ble'chhammer; **-chtafel**, *f.* 2. жестяно́й листъ; (in Salzsiedereien) поли́ца; **-chverzi'nnung**, *f.* 2. луже́ніе жести; **-chwaare**, *f.* 2. жестяны́я издѣ́лія; **-chwaarenfabri'k**, *f.* 2. фа́брика жестяны́хъ издѣ́лій; **-chwalzwe'rk**, *n.* *I.* 3. листоката́льные вальки́; ма́шина для прока́тки листова́го желѣ́за; **Ble'chzeug**, s. Ble'chgeschi'rr.

Ble'cken, *va.* (Zähne) пока́зывать, -за́ть; ска́лить, оска́ливатъ, -лить; **Ble'ckzahn**, *m.* *I.* (ähne) вы́дававшійся (и́зо рта) зубъ; (Hauer) клыкъ.

Blei, *m.* *Ng.* s. Blei'he.

Blei, *n.* *I.* свине́цъ; *Sw.* грузи́ло; лотъ; (Richtblei) отвѣ́съ; (Schrot) дробь; (Kugel) пу́ля; **Blei-**, *a.* свинцо́вый; **Blei'abgang**, *m.* *I.* (gänge) шлакъ свинцо́вый; **-i'ader**, *f.* 2. свинцо́вая руда́; **-i'after**, *f.* 2. свинцо́вые а́фтеры; **-i'ama'lgama**, *n.* *I.* свинцо́вая амальга́ма; **-i'anflug**, *m.* *I.* налетѣ́лая свинцо́вая руда́; **-i'anschuss**, *m.* *I.* осажде́ніе свинцо́вой руды́ въ криста́ллахъ; **-i'arbeit**, *f.* 2. свинцо́вая рабо́та; *Bw.* обрабо́тка свинцо́выхъ рудъ; **-i'arse'nik**, *m.* *I.* *Bw.* мышьяковоки́слая о́кись свинца́; **-i'artig**, *a.* свинцева́тый; **-i'arzenei'**, *f.* *Hlk.* свинцо́вое лека́рство; **-i'asche**, *f.* свинцовый пе́пелъ; **-i'auflösung**, *f.* 2. раство́ръ свинцо́ваго гле́та; **-i'balsam**, *m.* *I.* свинцо́вый бальза́мъ; **-i'bary't**, *m.* *I.* свинцо́вый бари́тъ; **-i'beize**, *f.* 2. свинцо́вая ѣ́дкая вода́.

Blei'ben, *vn.* *irr.* (s.) (bleibe, blieb, geblieben): остава́ться, оста́ться; пребыва́ть, пребы́ть; (im Kriege) па́сть; быть уби́тымъ; es mag unter uns -, *пусть э́то оста́нется ме́жду на́ми; bleiben Sie dabei, *оста́вьте э́то такъ; *пусть такъ бу́детъ; es bleibt also beim Alten, *и такъ оста́нется по пре́жнему; es bleibt also dabei, *и такъ ты испо́лнишь своё обѣща́ніе; in Ehren bleiben остава́ться, оста́ться че́стнымъ; сохраня́ть, -ни́ть свою́ честь; ich weiss vor Hitze nicht zu - не зна́ю куда́ дѣва́ться отъ жа́ра; vom Leibe -, *отвяза́ться; отстава́ть, -ста́ть; übrig - остава́ться, оста́ться; ruhig - быть споко́йнымъ; не безпоко́иться; etw. - lassen не дѣ́лать чего́; lass' das -! не дѣ́лай э́того! оста́вь! брось! (höre auf) переста́нь! ich werde es - lassen я не сдѣ́лаю э́того; -, *n.* *I.* s. Verblei'ben, *n.*; hier ist meines Bleibens nicht länger, *мнѣ здѣсь до́лѣе не остава́ться; *мнѣ здѣсь не льзя до́лѣе остава́ться; **Blei'bend**, *ppr.* u. *a.* безпреста́нный; неизмѣ́нный; продолжи́тельный; (dauerhaft) про́чный.

Blei'bergwerk, *n.* *I.* 3. свинцо́вый рудни́къ; **Blei'blatt**, *n.* *I.* (ätter) свинцо́вый листъ; **-i'blick**, *m.* *I.* 3. бликова́ніе свинца́; **-i'blüthe**, *f.*, **-i'blumen**, *f.* *pl.* *Schdk.* мышьяко́вокислая о́кись свинца́; **-i'büchse**, *f.* 2. свинцо́вая ба́нка; **-i'butter**, *f.* свинцо́вое ма́сло.

Bleich, *a.* блѣ́дный; - werden блѣднѣ́ть, по-; er sieht - aus онъ блѣ́денъ; **Blei'chanstalt**, *f.* 2. бѣли́льня; **Blei'che**, *f.* блѣ́дность; (Bleichen an der Sonne) бѣле́ніе; (Ort) бѣли́льня; die Leinwand ist auf der - холстъ бѣ́лится; **Blei'chen**, *va.* (Leinwand, Wachs) бѣли́ть; выбѣ́ливать, -лить; -, *vn.* *irr.* (s.) (bleiche, blich, geblichen): блѣднѣ́ть; бѣли́ться; выбѣ́ливаться, -литься; линя́ть, по-; поблѣднѣ́ть; (Haare) сѣдѣ́ть, посѣдѣ́ть; die Krankheit hat seine Wangen gebleicht, *онъ отъ болѣ́зни поблѣднѣ́лъ; -, *n.* *I.* бѣле́ніе; **Blei'cher**, *m.* (Leinwand) бѣли́льщикъ; (Wein) блѣ́дное вино́; **-rei'**, *f.* 2. s. Blei'chanstalt; **-rin**, *f.* 2. бѣли́льщица; **-rlohn**, *m.* *I.* (öhne) пла́та за бѣле́ніе; **Ble'ichgarten**, **-chhof**, *m.* *I.* (öfe) бѣли́льня; **-chkalk**, *f.* s. Chlo'rkalk; **-chkammer**, *f.* 2., **-chplatz**, *m.* *I.* (ätze) бѣли́льня; **-chpulver**, *n.* *I.* (englisches) хлори́новая и́звесть; **-chsucht**, *f.* *Hlk.* блѣ́дная не́мочь; дѣви́чья не́мочь; хлоро́зисъ; **-chwassersucht**, *f.* *Hlk.* о́пухлость блѣ́дная; **-chwiese**, *f.* 2. лугъ для бѣле́нья.

Blei'dach, *n.* *I.* (ächer) свинцо́вая кры́ша; **-i'dampf**, *m.* *I.* (ämpfe) свинцо́вый паръ; **-i'darmgicht**, *f.* *Hlk.* ко́лика отъ свинца́; **-i'decker**, s. Da'chdecker; **-i'druse**, *f.* 2. *Bw.* свинцо́вая дру́за.

Blei'e, s. Blei'he.

Blei'en, *va.* (irdene Gefässe) мура́вить; по-, за-; покрыва́ть, покры́ть мура́вою; (Waaren) *H.* пломби́ровать, за-; (Wand) *Bk.* повѣря́ть, -рить отвѣ́сомъ.

Blei'erde, *f.* спло́шный и земли́стый углеки́слый свинцо́вый шпатъ; **Blei'ern**, *a.* свинцо́вый; **Blei'erz**, *n.* *I.* 3. свинцо́вая руда́; **-i'erzrösten**, *n.* *I.* обжига́ніе свинцо́вой руды́; **-i'essig**, *m.* *I.* свинцо́вый у́ксусъ; глётный у́ксусъ; **-i'extra'ct**, *m.* *I.* свинцо́вый экстра́ктъ; **-i'falke**, *m.* *II.* *Ng.* лунь ко́бузъ; **-i'farbe**, *f.* 2. свинцо́вый цвѣтъ; (Stoff) свинцо́вая кра́ска; **-i'farben**, **-i'farbig**, *a.* свинцо́ваго цвѣ́та; bleifarbige Pocken, *Hlk.* свинцовоцвѣ́тная о́спа; **-i'fassung**, *f.* 2. (der Fenster) свинцо́вая опра́ва; **-i'feder**, *f.* 2. каранда́шъ; **-i'fluss**, *m.* *I.* кристалло́ванная свинцо́вая руда́; **-i'form**, *f.* 2. свинцо́вая фо́рма; **-i'frischen**, *n.* *I.* возстановле́ніе свинца́ изъ гле́та; **-i'frischofen**, *m.* *I.* (öfen) *Httk.* кри́чный горнъ для возстановле́нія свинца́ изъ гле́та; **-i'gang**, *m.* *I.* (änge) *Bw.* свинцо́вая жи́ла; го́рная жи́ла, содержа́щая въ себѣ́ свинцо́вую руду́; **-i'gefä'ngniss**, *n.* s. Blei'kammer; **-i'geist**, *m.* *I.* *Schdk.* свинцо́вый спиртъ; **-i'gelb**, *n.* *I.* свинцо́вая желть; бля́гиль; бля́гирь; **-i'gemi'sch**, s. Blei'ama'lgama; **-i'gewi'cht**, *n.* *I.* 3. свинцо́вая ги́ря; **-i'giesser**, *m.* *I.* свинцо́выхъ дѣлъ ма́стеръ; **-i'giesserei'**, *f.* (Handlung) отли́вка свинцо́выхъ веще́й; (Ort) s. Blei'hütte; **-i'glanz**, *m.* *I.* *Ng.* *Bw.* бле́йгланцъ; свинцо́вый блескъ; блестя́къ; **-i'glas**, *n.* *I.* свинцо́вый купоро́съ; **-i'glasu'r**, *f.* 2. свинцо́вая глазу́ра; **-i'glätte**, *f.* глётъ; свинцо́вая о́кись; **-i'glättenpfla'ster**, *n.* *I.* глётный пла́стырь; **-i'glimmer**, *m.* *I.* свинцо́вая слю́да; **-i'grau**, *a.* свинцовосѣ́рый; свинцо́ваго цвѣ́та; **-i'grube**, *f.* 2. *Bw.* свинцо́вый рудни́къ; **-i'gummi**, *n.* *I.* свинцо́вая каме́дь; гу́ммовый свинцо́вый шпатъ; **-i'guss**, s. Bleiü'berguss; **-i'haloi'd**, *m.* *I.* 3. *Schdk.* хлори́стый

свинéцъ; -i'haltig, *a.* содержáщій въ себѣ́ свинéцъ; -i'hammer, *m. I.* (zu Bleiarbeit) колотýшка; *Bw.* мóлотъ; -i'haut, *f.* свинцóвая плёнка (на расплáвленномъ вéркблеѣ).

Blei'he, *f. Ng.* лещъ; s. a. Bra'ssen.

Blei'heerd, *m. I.* 3. печь для раздѣлéнія вéркблея; -i'holz, *n.* s. Ge'rberstrau'ch; -i'honig, s. Blei'extra'ct; -i'hornerz, *n. I.* 3. *Bw.* роговáя свинцóвая рудá; -i'hütte, *f.* 2. свинцóвый завóдъ; свинцовоплави́льный завóдъ; -i'hyperoxy'd, *n. I.* пéрекись свинцá; -i'hyperoxydu'l, s. Me'nnig.

Blei'icht, *a.* свинцевáтый; похóжій на свинéцъ; **Blei'ig**, *a.* свинцóвый; содержáщій въ себѣ́ свинéцъ; **Blei'kalk**, *m. I.* свинцóвая и́звесть; свинцóвая óкись; -i'kammern, *f. pl.* (in Venedig) свинцóвыя кáморы; -i'kehlchen, *n. dim. I. Ng.* ольшáнка; -i'kolik, *f.* кóлика отъ свинцá; свинцóвая кóлика; -i'könig, *m. I.* свинцóвый королёкъ; -i'korn, *n. I.* (Schrot) свинцóвая дробь; (geschrotetes Blei) дроблёный свинéцъ; (vom Schmelztiegel) блéйкорнъ; серéбряный королёкъ; -i'körnen, *n. I.* дроблéніе свинцá; -ikraut, s. Blei'wurz; -i'krysta'lle, *m. pl. Ng. Bw.* свинцóвые кристáллы; -i'kugel, *f.* 2. свинцóвая пýля; -i'last, *f.* 2. * непомѣ́рная тя́жесть; -i'lasu'r, *f.* 2. свинцóвая лазýрь; мѣ́дный свинцóвый шпатъ; -i'legi'rung, *f.* 2. свинцóвый сплавъ; -i'loth, *n. I. Bk. Zm.* отвѣ́съ; *Sw.* лотъ; грузи́ло; mit dem - messen провѣ́шивать, -вѣ́сить; -i'löthung, *f.* спáиваніе свинцóмъ; (gelöthete Stelle) свинцóвый спай; -i'mass, *n. I.* 3. s. Blei'wage; -i'milch, *f. Schdk.* свинцóвое молокó; -i'mulde, *f.* 2. чýшка свинцá; сли́токъ свинцá; сви́нка; -i'mulm, *m. I.* 3. вы́вѣтрѣлый свинцóвый блескъ; -i'münze, *f.* 2. свинцóвая монéта; -i'niederschlag, *m. I.* (äge) свинцóвый осáдокъ; -i'niere, *f.* 2. мышьякoвоки́слая óкись свинцá; почкови́дный мышья́чный свинéцъ; -i'ocher, *m. I.* свинцóвая óхра; саморóдный сýрикъ; -i'ofen, *m. I.* (ö) свинцовоплави́льная печь; -i'öl, *n. I.* свинцóвый бальзáмъ; -i'oxy'd, *n. I. Schdk.* свинцóвая óкись; óкись свинцá; -i'oxy'dsalz, *n. I.* 3. свинцовоки́слая соль; -i'oxydu'l, *n. I. Schdk.* свинцóвая зáкись, з. свинцá; -i'patro'ne, *f.* 2. (beim Goldarbeiter) свинцóвая фóрма; -i'pfanne, *f.* 2. чугýнная излóжница; -i'pflaster, *n. I.* бѣли́льный плáстырь; -i'phospha't, *n. I.* фосфорноки́слая óкись свинцá; -i'plati'n, *n. I.* сплавъ свинцá съ плати́ною; -i'platte, *f.* 2. свинцóвая пли́та; свинцóвый листъ; -i'probe, *f.* 2. прóба рудъ на свинéцъ; -i'pulver, *n. I.* свинцóвый порошóкъ; -i'quecksilber, *n. I.* свинцóвая амáльгама od. сортýчка; -i'quick, *m. I. Httk.* амальгами́рованный свинéцъ; свинцóвая сортýчка; -i'rahm, *m. I.* лимóнная кислотá, смѣ́шанная со свинцóвымъ ýксусомъ; -i'rauch, *m. I.* бѣ́лая свинцóвая пéрекись; -i'recht, *a.* отвѣ́сный; перпендикуля́рный; -, *ad.* отвѣ́сно; по отвѣ́су; -i'röhre, *f.* 2. свинцóвая трýбка; -i'rolle, *f.* 2. сви́токъ листовóго свинцá; -i'roth, *n.* s. Me'nnig; -i'ruthe, *f. W.* свинцóвые брусóчки od. гвóздики; -isafra'n, *m.* s. Me'nnig; -i'salbe, *f.* 2. *Hlk.* свинцóвая мазь; -i'salpe'ter, *m. I.* селитроки́слая óкись свинцá; -i'salz, *n. I.* 3. *Schdk.* свинцóвая соль; -i'sanderz, *n. I.* 3. песчáная свинцóвая рудá; -i'sauer, *a.* свинцовоки́слый; -i'säure, *f.* 2. свинцóвая кислотá; -i'schaum, *m. I.* свинцóвый пéпелъ; -i'scheit, *n.* s. Blei'wage; -i'schicht, *f.* 2. свинцóвая ши́хта; -i'schiefer, *m. I. Bw.* бѣ́лая свинцóвая рудá; свинцóвый ши́феръ; -i'schimmer, *m. I. Bw.* свинцóвый полублéскъ; -i'schlich, *m. I.* свинцóвый шлихъ; -i'schnur, *f.* s. Blei'loth; -i'schuss, s. Blei'glanz; -i'schwärze, *f.* s. Blei'mulm; -i'schweif, *m. I. Bw.* свинчáкъ; плóтный свинцóвый блескъ; -i'schweifig, *a.* свинчакóвый; -i'schwer, *a.* тяжёлый какъ свинéцъ; -i'siegel, *n. I.* свинцóвая печáть; -i'sili'cium, *n. I.* свинцовоки́слый сили́цій; -i'sinter, *m. I.* вы́вѣтрѣлый свинцóвый блескъ; -i'spath, *m. I.* свинцóвый шпатъ; -i'speise, *f. Httk.* шпéйсовый свинéцъ; -i'spiegel, s. Blei'schweif; -i'spiritus, *m. I.* свинцóвый спиртъ; -i'stein, *m. I.* 3. блéйштейнъ; -i'steina'rbeit, *f.* проплáвка обожжёнаго блéйштейна; -i'steinrösten, *n. I.* обжигáніе блéйштейна; -i'stift, *m. I.* 3. карандáшъ; -i'stiftfabri'k, *f.* 2. карандáшная фáбрика; -i'stufe, *f.* 2. *Bw.* штуфъ свинцóвой руды́; -i'tafel, s. Blei'platte; -i'tellure't, *n. I.* теллури́стый свинéцъ; -i'tinctu'r, *f.* 2. *Hlk.* свинцóвыя кáпли; -i'überguss, *m. I.* заливáніе свинцóмъ; **Blei'vitrio'l**, *n. I.* свинцóвый купорóсъ; саморóдный свинцóвый купорóсъ; -i'wage, *f.* проби́рные вѣсы́; ватерпáсъ; *Zm.* вѣсóкъ; -i'wasser, *n. I. Hlk.* свинцóвая водá; Гýлардова водá; -i'weiss, *n. I.* бѣли́ла; -i'weissau'flösung, *f.* 2. раствóръ бѣ́лой свинцóвой руды́; -i'weisssa'lbe, *f.* 2. бѣли́льная мазь; -i'werk, *n.* s. Blei'hütte; -i'wurf, *m.* s. Se'nkblei; -i'wurz, *f. Ng.* свинцóвый кóрень; свинцóвка; -i'wurzpfla'nzen, *f. pl. Ng.* зýбницы; зýбничники; -i'zange, *f.* 2. клещи́ для вытя́гиванія свинцóвой прóволоки; -i'zinno'ber, *m. I. Bw.* свинцóвая кинова́рь; -i'zucker, *m. I. Schdk.* свинцóвый сáхаръ; уксусноки́слая óкись свинцá.

Ble'ndbaum, *m. I.* слѣпы́шъ; слѣпникъ; ослѣпи́льникъ; изгóнка; -dberg, *m. I. Bw.* мя́тая гли́на; **Ble'nde**, *f. Bk.* ни́ша; блéнда; (blindes Fenster) фальши́вое окнó; глухóе окнó; *Kw.* блéндунгъ; бли́нды; закры́шка; *Sw.* заслóнъ; обвѣ́сы; *Bw.* блéнда; (Blendleder, Schutz etc.) блéнда; обмáнка; лосня́къ; eine - machen, *Bw.* замáзывать, -зать рýду въ нóвомъ пріи́скѣ; -ndebau'm, -ndela'den, *m.* s. Ble'ndbaum, Ble'ndladen; **Ble'nden**, *va.* (Sonnenstrahlen, Schnee) ослѣпля́ть, -пи́ть; (Sehkraft entziehen) лиша́ть, -ши́ть зрѣ́нія; помрачáть, -чи́ть зрѣ́ніе; (verfinstern) помрачáть, -чи́ть; (Pferd) надѣвáть, надѣ́ть наглáзники на лóшадь; (Bienenstöcke) перегорáживать, -городи́ть въ полови́нѣ ихъ вышины́; (Felle) *Grb.* красить, вы-; (Laufgräben) *Kw.* покрывáть, -кры́ть бли́ндами; (verblenden) * ослѣпля́ть, -пи́ть чѣмъ; * соблазня́ть, -ни́ть; sich - lassen, * соблазня́ться, -ни́ться чѣмъ; ослѣпля́ться, -пи́ться чѣмъ; **Ble'ndend**, *ppr.* u. *a.* ослѣпи́тельный; ослѣпля́ющій; (verblendend) * прельщáющій; (trügerisch) * обмáнчивый; -dweiss, *a.* ослѣпи́тельной бѣлизны́; **Ble'ndfaschi'nen**, *f. pl. Kw.* фаши́ны; вязанки; -ndfenster, *n. I.* глухóе окнó. [себѣ́ блéнду.

Ble'ndig, *a. Bw.* содержáщій въ

Ble'ndkugel, *f.* 2. дымовóе ядрó; -ndladen, *m. I. Kw.* (am Geschütz) амбразýрная стáвка; -ndlate'rne, *f.* 2. потаéнный фонáрь; *Bw.* блéнда; -ndleder, *n. I.* наглáзникъ; -ndling, *m. I.* 3. ублю́докъ; -ndnase, *f.* 2. *Bw.* блéндовый нарóстъ; -ndstein, *m. I.* 3. конькóвая черепи́ца; **Ble'ndung**, *f.* 2. (Sonne, Schnee) ослѣплéніе; (Entziehung der Sehkraft) лишéніе зрѣ́нія; (Verfinsterung) помрачéніе; *Bk.* блéнды; бли́нды; *Kw.* блéндунгъ; заслóнъ; щитъ; (am Geschütz) амбразýрная стáвка; *Opt.* блéндунгъ; діафрáгма; **Ble'ndwerk**, *n. I.* 3. *Kw.* блéндунгъ; заслóны; заслóны предъ траншéями; (Betrügerei) обмáнъ; (Täuschung) мечтá; kein - kann bestehen, * обмáнъ всегдá открóется; Jmdm. ein - vormachen, * увѣря́ть, -ри́ть когó въ чёмъ; - der Hölle, * дья́вольское наваждéніе.

Ble'ssbock, *m. I.* (öcke) *Ng.* антилóпа пигáрга.

Blessi'ren, *va.* рáнить, по-; наноси́ть, нéсть рáну; **Blessu'r**, *f.* 2. рáна.

Blich, s. Blei'chen, *vn. irr.*

Blick, *m. I.* 3. взоръ; (Anblick) видъ; (Auge) глазъ; (Schimmer) блескъ; сія́ніе; (finster, ernst) взглядъ; *Mal.* бликъ; свѣ́тлыя мѣ́ста; *Bw. Schdk.* бликъ; mit einem - однимъ взгля́домъ; auf den ersten - съ пéрваго рáза od. взгля́да; den - auf etwas werfen взгля́дывать, взгляну́ть на что; den - wegwenden отворáчиваться, -вороти́ться отъ чегó, отъ когó; etwas mit scheelen Blicken ansehen, * кóсо смотрѣ́ть на что; * зави́довать чемý; смотрѣ́ть на что съ зáвистью; **Bli'cken**, *vn.* (*h.*) смотрѣ́ть, по-; глядѣ́ть, по- на что, на когó; взгляну́ть на что; (einen leichten Schein od. Schimmer werfen) мелькáть, мелькну́ть; -, *va. Schdk.* (Silber) бликовáть; очищáть, очи́стить; *Mal.* бликовáть что; класть, положи́ть я́ркій свѣтъ на что; sein Auge blickt Tod u. Verderben, * егó взóры выражáютъ поги́бель; etwas - lassen покáзывать, -зáть; (verrathen) обнарýживать, -жить; sich - lassen покáзываться, -зáться; (erscheinen) являться, -ви́ться на глазá.

Bli'ckfeuer, *n. I.* свѣтя́щійся огóнь; огóнь на мая́кѣ; (Signal) сигнáльный огóнь; -ckgold, *n. I. Schdk.* купелли́рованное зóлото; очи́щенное въ капéлѣ зóлото; -cksilber, *n. I. Schdk.* бли́ковое серебрó.

Blieb, s. Blei'ben, *va. irr.*

Blies, s. Bla'sen, *va. irr.*
Blind, *a.* слѣпо́й; (trübe) ту́склый; поту́склый; (Thüren, Fenster) глухо́й; фальши́вый; (Mauer) глухо́й; (Münzen) стёртый; blinde Ladung холосто́й заря́дъ; blinder Angriff, *Kw.* *ло́жное нападе́ніе; ло́жная ата́ка; blinder Gehorsam, *слѣпо́е повинове́ніе; blinder Lärm, *пуста́я трево́га; blinder Mann слѣпо́й; слѣпе́цъ; - auf einem Auge слѣпо́й на оди́нъ глазъ; криво́й; blinder Passagier, *пассажи́ръ, не заплати́вшій за проѣ́здъ; - sein, *не ви́дѣть; *не замѣча́ть; - werden слѣпну́ть, ослѣпну́ть; - werden (Glas) ту́скнуть, по-; - machen сдѣ́лать слѣпы́мъ; ослѣпля́ть, -пи́ть; - laden заряжа́ть, -ряди́ть холосты́мъ заря́домъ; - schiessen стрѣля́ть, вы́стрѣлить холосты́мъ заря́домъ; - auf etw. zufahren, *дѣ́лать, сдѣ́лать что неосторо́жно; - darauf zugehen, *идти́ на уда́чу; идти́ на уга́дъ; *дѣ́латъ что, не разсужда́я; er stellt sich -, *онъ притворя́ется, бу́дто не ви́дитъ.
Bli'ndaal, *m. I.* 3. *Ng.* муре́на слѣпа́я; морско́й у́горь слѣпе́цъ; **-dauge**, *n. I.* 2. *Ng.* слѣпы́шъ; **-dbaum**, s. Ble'ndbaum; **-dboden**, *m. I. Bk.* фальши́вый по́мостъ; **-dbremse**, s. Vieh'bremse; **-ddarm**, *m. I.* (ärme) *Zk.* слѣпа́я кишка́; непрохо́дная кишка́; **-darte'rie**, *f.* 2. *Zk.* арте́рія слѣпо́й кишки́; **-dblutader**, *f.* 2. *Zk.* ве́на слѣпо́й кишки́; **-dgekrö'se**, *n. I. Zk.* брыже́йка непрохо́дной кишки́; **-dklappe**, s. Bauhi'nische Klappe.
Bli'nder, *m. II.* слѣпо́й; слѣпе́цъ; **Bli'nde**, *f. II.* слѣпа́я; **-dekuh'**, *f.* (Spiel) жму́рки; игра́ въ жму́рки; - spielen игра́ть въ жму́рки; **-denanstalt**, *f.* 2. заведе́ніе для слѣпы́хъ; **Bli'ndfechter**, *m. I. Alt.* андаба́тъ; **-dfenster**, *n. I.* фальши́вое окно́; глухо́е окно́; **-dfisch**, s. Mee'rnadel, See'nadel; **-dgebo'ren**, *a.* слѣпорождённый; -, *ad.* слѣпо́й отъ рожде́нія; слѣпо́й; **-dgewö'lbe**, *n. I. Kw.* казема́ты; **-dheit**, *f.* слѣпота́; *ослѣпле́ніе; er ist mit - geschlagen, *онъ ничего́ не ви́дитъ, не замѣча́етъ; *онъ слѣпъ; **-dkeller**, *m.* s. Bli'ndgewö'lbe; **-dliegen**, *n. I. Sw.* (der Segel) отня́тіе вѣ́тра у парусо́въ; **-dlings**, *ad.* слѣпо; *на уда́чу; *на уга́дъ; - handeln поступа́ть не разсужда́я od. необду́манно, на уга́дъ; **-dloch**, *n. I.* (öcher) *Zk.* глуха́я дира́; **-dmaus**, *f.* 2. (äuse) *Ng.* слѣпы́шъ; слѣпе́цъ; медвѣ́дка; **-dschleiche**, *f.* 2. *Ng.* мѣ́дяница; мѣдя́нка; слѣпа́я змѣя́; мѣ́дяница ло́мкая; *человѣ́къ кова́рный; **-dschloss**, *n. I.* (össer) глухо́й замо́къ; **-dschuss**, *m. I.* вы́стрѣлъ холосты́мъ заря́домъ; **-dsegel**, *n. I. Sw.* блиндъ; бли́ндзейлъ.
Blink, *m. I.*, **Bli'nke**, *f. Sw.* (am Himmel) прога́лина; проле́сина; **Bli'nken**, *vn.* (*h.*) сверка́ть; сверкну́ть; блестѣ́ть; мелька́ть, мелькну́ть; мига́ть, мигну́ть.
Bli'nzeln, **Bli'nzen**, *vn.* (*h.*) морга́ть, -гну́ть; мига́ть, мигну́ть; щу́риться; щу́рить, при- глаза́; жму́риться; **Bli'nzer**, *m. I.* моргу́нъ; щу́ра; жму́ра; прищу́ра; **-rin**, *f.* 2. моргу́нья; **Bli'nzhaut**, *f.* (äute), **-zhäutchen**, *n. dim. I. Zk.* моргу́ющая глазна́я плева́; перепо́нка сверка́ющая; **Bli'nzler**, s. Bli'nzer.
Bli'ttersteі'n, *m. I.* 3. *Ng.* перехо́дный діаба́зъ.
Blitz, *m. I.* 3. мо́лнія; er ist vom - getroffen, erschlagen worden онъ уби́тъ гро́момъ od. громовы́мъ уда́ромъ; der - hat in den Thurm eingeschlagen громъ уда́рилъ въ ба́шню; er stand da, wie vom - getroffen, *онъ стоя́лъ, какъ гро́момъ поражённый; wie ein - war er da, *ми́гомъ очути́лся; das ging wie der -, *э́то ми́гомъ бы́ло сдѣ́лано; geschwind wie der -, *съ быстрото́ю мо́лніи; **Blitz-**, *a.* громово́й; **Bli'tzableiter**, *m. I.*, **-tung**, *f.* 2. громово́й отво́дъ; громоотво́дъ; **Bli'tzähnlich**, **-tzartig**, *a.* молніеви́дный; молніеобра́зный; -, *ad.* въ ви́дѣ мо́лніи, на подо́біе мо́лніи; **-tzeile**, s. Bli'tzeseile; **Bli'tzen**, *vn.* (*h.*) сверка́ть, сверкну́ть; (hell scheinen) блиста́ть, блесну́ть; es blitzt мо́лнія блиста́етъ; мо́лнія сверка́етъ; es blitzte so eben мо́лнія блесну́ла; der Diamant blitzt sehr schön, *э́тотъ брилліа́нтъ прекра́сно игра́етъ; die blitzenden Gedanken, *блестя́щія мы́сли; -, *n. I.* блиста́ніе мо́лніи; **Bli'tzengel**, s. Che'rub; **-tzentla'den**, *a.* разрази́вшійся грозо́ю; **Bli'tzesei'le**, *f.* быстрота́; чрезвыча́йная ско́рость od. поспѣ́шность; mit - съ быстрото́ю мо́лніи; **-tzesschne'll**, *ad.* бы́стро какъ мо́лнія; съ быстрото́ю мо́лніи; **-tzesschne'lle**, s. Bli'tzesei'le; **-tzfänger**, *m. I.* Ге́ммаровъ электро́метръ; **-tzfeuer**, *n. I. Ntl.* электри́ческое пла́мя; (Verpuffung) вспы́шка; **-tzfeuerzeug**, *n. I.* 3. электри́ческое огни́во; **-tzfunken**, *m. I. Ntl.* и́скра электри́ческая; **-tzgeschwi'nd**, *a.* s. Bli'tzschnell; **-tzjunge**, *m. II.* *прово́рный ма́лой; **-tzkäfer**, *m. I. Ng.* стафили́нъ и́льмовый; **-tzpulver**, s. Bä'rlappsa'men; **-tzröhre**, *f.* s. Bli'tzsinter; **-tzschlag**, *m. I.* (äge) громово́й уда́ръ; мо́лнія; **Bli'tzschnell**, *a.* бы́стрый какъ мо́лнія; -, *ad.* съ быстрото́ю мо́лніи; ми́гомъ; **-tzschwanger**, *a.* содержа́щій въ себѣ́ электри́чество; s. a. Bli'tztragend; **-tzsinter**, *m. I. Ntl. Ng.* фульгури́тъ; фульгури́тъ; **-tzstein**, *m.* s. Belemni't; **-tzstoff**, *m. I. Ntl.* электри́ческая мате́рія; **-tzstoffsa'mmler**, *Ntl.* s. Colle'ctor; **-tzstrahl**, *m. I.* 2. мо́лнія; **-tztafel**, *f.* 2. *Ntl.* электри́ческая доска́; **-tztragend**, *a.* молніено́сный.
Block, *m. I.* (öcke) чурба́нъ; коло́да; кусо́къ необдѣ́ланный; каба́нъ; глы́ба; *Bw.* глы́ба; (Stock für Gefangene) коло́дка; Jmdn. in den - legen, *посади́ть кого́ въ коло́ду, въ коло́дки.
Blocka'de, *f.* 2. *Kw. Sw.* блока́да; оса́да; **-geschwa'der**, *n. I. Sw.* оса́дная эска́дра; **-zusta'nd**, *m. I. Kw.* оса́дное положе́ніе; **-ckbatterie'**, *f.* 2. блокбатаре́я; **-ckbaum**, *m. I.* (äume) *Fw.* пи́льное де́рево; пи́льный лѣсъ; **-ckblau**, *n. I.* чи́стый прода́жный свине́цъ; **-ckblei**, *n. I.* свине́цъ въ сли́ткахъ; **-ckdreher**, *m. I.* блока́рь; бло́чный ма́стеръ.
Blo'cken, *vn.* (*h.*) *Jäg.* (Falke) сади́ться, сѣсть на де́рево.
Blö'cken, *va.* (Gefangene) надѣва́ть, -дѣ́ть на ареста́нта коло́дки и канда́лы.
Blo'ckflöte, *f.* 2. *Tk.* цѣ́льная ду́дка; одноколѣ́нчатая ду́дка; **-ckhaus**, *n. I.* (äuser) *Kw.* остро́гъ; бло́кгаузъ; (in Ansiedelungen) бреве́нчатое строе́ніе.
Blocki'ren, *va.* (Festung, Hafen) *Kw. Sw.* блоки́ровать; осажда́ть, осади́ть; обступа́ть, -пи́ть; (Billard) einen Ball - посади́ть шаръ въ блу́зу; **-rung**, s. Blocka'de.
Blo'ckkasten, *m. I.* (ä) *Kw.* туръ; **-ckma'chermei'ster**, s. Blo'ckdreher; **-ckmesser**, *n. I.* скобе́льный ножъ; **-ckmörser**, *m. I.* морти́ра; **-cknagel**, *m. I.* (ä) деревя́нный гвоздь; **-ckpfahl**, *m. I.* (ähle) то́лстая сва́я; **-ckpfeife**, *f.* 2. s. Blo'ckflöte; **-ckrad**, *n. I.* (äder) цѣ́льное колесо́; **-ckrolle**, *f.* 2. блокъ; ве́кша; *Sw.* шкивъ; шкифъ; блокъ; **-ckrollentau'**, *n. I.* 3. бло́чный кана́тъ; шки́вный кана́тъ; **-ckschiff**, *n. I.* 3. бло́кшипъ; бло́къ-шипъ; **-ckstein**, *m. I.* 3. жернов́ой ка́мень; **-ckstück**, *n. I.* 3. глы́ба; (Stange Metall) сли́токъ; сви́нка; **-cktau**, *n. I.* 3. бло́чная верёвка; **-ckwagen**, *m. I.* медвѣ́дка; **-ckwand**, *f.* (ände) *Bk.* бреве́нчатая стѣна́; **-ckwerk**, *n. I.* 3. бло́ки; шки́вы; **-ckzinn**, *n. I.* сли́тковое о́лово.
Blö'dauge, *n. I.* 2. близору́кій; **Blö'daugen**, *n. pl.* (Art Schlangen) слѣпы́ши; **-daugenfi'sch**, *m. I.* 3. *Ng.* ва́хня коса́я; **-däugig**, *a.* близору́кій; **Blö'de**, *a.* сла́бый; (stumpf) тупо́й; (schüchtern) ро́бкій; (zaghaft) не смѣ́лый; застѣ́нчивый; тупоу́мный; - sein быть застѣ́нчивымъ; er hat - Augen у него́ сла́бые глаза́; онъ близору́къ; **Blö'digkeit**, *f.* (der Augen) сла́бость; *тупоу́міе *ту́пость ума́; (Schüchternheit застѣ́нчивость; ро́бость; **Blö'dsichtig**, *a.* сла́бый глаза́ми; близору́кій; **-gkeit**, *f.* сла́бое зрѣ́ніе; близору́кость; **Blö'dsinn**, *m. I.* тупоу́міе; слабоу́міе; **-nnig**, *a.* тупоу́мный; слабоу́мный; **-nnigkeit**, *f.* s. Blö'dsinn.
Bloka'de, s. Blocka'de.
Blö'ken, *vn.* (*h.*) (Rinder) мыча́ть; (Schafe) блея́ть; -, *n. I.* мыча́ніе; блея́ніе.
Bloki'ren, s. Blocki'ren.
Blond, *a.* бѣлоку́рый; свѣтлору́сый; **Blo'nde**, *f.* s. Blondi'ne; **Blo'nden**, *f. pl.* бло́нды; шёлковыя кружева́; **Blo'nder**, *m. II.* бѣлоку́рый; блонди́нъ; **Blo'ndgelo'ckt**, *a.* свѣтлоку́дрый; со свѣтлыми ку́дрями; **-dhaarig**, *a.* бѣлоку́рый; **Blondi'n**, *m. I.* бѣлоку́рый; **Blondi'ne**, *f.* 2. бѣлоку́рая; блонди́нка; **-dkopf**, *m. I.* (öpfe), **-ndköpfig**, *a.* бѣлоку́рый; **-ndlockig**, s. Blo'ndgelo'ckt.
Blos, **Bloss**, *a.* го́лый; наго́й; (entblösst) обнажённый; (unbedeckt) непокры́тый; босо́й; blosser Leib наго́е тѣ́ло; blosse Brust го́лая грудь; mit blossen Füssen босико́мъ; im blossen Hemde gehen ходи́ть въ одно́й руба́шкѣ; auf blosser Erde schlafen спать на го́лой землѣ́; mit blossen Augen sehen können ви́дѣть просты́ми глаза́ми; ein blosses Gerücht, *пуста́я молва́;

...олько; единственно; (nichts ...es, als) ни что иное, какъ ...; sie wollte - spassen она́ ...ла то́лько пошути́ть; - stellen ...тавля́ть, -вить; (etw. Unange...nehmem preisgeben) подверга́ть, ...ве́ргнуть; sich - stellen, *выставля́ть, -вить себя́ на что; (schwa...che Seiten zeigen), *обнару́живать, -жить свою́ сла́бую сто́рону.

Blö'sse, *f*. 2. голь; непокры́тое мѣ́сто; нагота́; (Schwäche) *сла́бость; *сла́бая сторона́; eine - geben, *пока́зывать, -за́ть свою́ сла́бую сто́рону; *Ftk*. открыва́ться, -кры́ться; обнажа́ть, -жи́ть себя́; Jmdn. in seiner ganzen - darstellen, *представля́ть, -вить кого́ во всей его́ наготѣ́; *представля́ть, -вить кого́ со всѣ́ми его́ поро́ками.

Blö'ssenkä'fer, s. Pi'llenkä'fer.

Blo'ssgeben, Blo'ssstellen, s. u. Bloss.

Blou'se, *f*. 2. блу́за; **Blou'senma'nn**, *m*. I. (änner), **Blou'senträ'ger**, *m*. *I*. блу́зникъ.

Blü'hen, *vn*. (*h*.) цвѣсти́; цвѣсть; (Handel, Gewerbe etc.) *процвѣта́ть; sein Glück, sein Weizen blüht, *сча́стье ему́ благопрія́тствуетъ; ему́ везётъ; **Blü'hend**, *ppr*. u. *a*. цвѣту́щій; blühender Zustand, *цвѣту́щее состоя́ніе; blühende Schreibart, *Litt*. цвѣти́стый слогъ; im blühenden Alter, *въ цвѣтѣ́ лѣтъ; *въ цвѣту́щія лѣта́.

Blü'mchen, *n*. *dim*. *I*. цвѣто́чекъ; - im Auge, *Zk*. s. Ho'rnhautblä'ttchen; **Blu'me**, *f*. 2. цвѣто́къ; *Hlk*. s. Menstruatio'n; *Schdk*. возго́нъ; цвѣты́; - des Weines, *Wb*. буке́тъ; die weisse -, *Httk*. ци́нковый купоро́съ; durch die - sprechen, *говори́ть иносказа́тельно.

Blü'meln, *vn*. (*h*.) (Bienen) лета́ть по цвѣта́мъ.

Blu'men-, *a*. цвѣтно́й; цвѣто́чный; **Blu'mena'chse**, *f*. s. Blü'thena'chse; **-na'bdruck**, *m*. *I*. (ücke) о́ттискъ цвѣто́въ; отпеча́токъ цвѣто́въ; **-na'rm**, *a*. *Ng*. рѣдкоцвѣ́тный; **-na'sch**, s. Blu'mento'pf; **-na'sche**, *f*. цвѣтно́й пе́пелъ; **-nau'**, *f*. 2. лугъ усѣ́янный цвѣта́ми; цвѣти́стый лугъ; **-nau'sstellung**, *f*. 2. вы́ставка цвѣто́въ; **-nbau'**, *m*. s. Blu'menzu'cht; **-nbe'cher**, *m*. *I*. ку́бокъ для цвѣто́въ; **-nbee't**, *n*. *I*. 3. *Gtn*. цвѣто́чная гряда́; цвѣтни́къ; **-nbehä'nge**, s. Blu'menguirla'nde; **-nbewoh'ner**, *m*. *I*. *Ng*. цвѣтожи́лъ; **-nbie'nen**, *f*. *pl*. *Ng*. андрени́ты; **-nbi'nde**, *f*. 2. фесто́нъ; **-nbla'tt**, *n*. *I*. (ätter), **-nblä'ttchen**, *n*. *dim*. *I*. листо́къ цвѣто́чный; *Ng*. ле́пестъ; лепесто́къ; пёрышко; **-nblä'tterig**, *a*. лепестковáтый; **-nbla'ttförmig**, *a*. лепесткови́дный; **-nbla'ttlos**, *a*. безлепе́стный; **-nbla'ttranken**, *f*. *pl*. вѣ́нчиковые у́сики; **-nbla'ttständig**, *a*. *Ng*. налепе́стный; **-nbo'den**, s. Blü'thenbo'den; **-nbouque't**, *n*. *I*. буке́тъ цвѣто́въ; **-nbre'mse**, *f*. 2. *Ng*. журча́ло; **-nbü'schel**, *m*. *I*. *Ng*. щито́къ; щитъ; **-nbü'scheltra'gend**, *a*. *Ng*. щитоно́сный; **-ncultu'r**, s. Blu'menzu'cht; **-nde'cke**, s. Blü'thende'cke; **-ndo'lde**, *f*. 2. s. Do'lde; **-ndu'ft**, *m*. *I*. (üfte) благоуха́ніе цвѣто́въ; **-ne'rde**, *f*. *Gtn*. садо́вая земля́; расти́тельная земля́; **-nfabri'k**, *f*. 2. фа́брика иску́ственныхъ цвѣто́въ; **-nfä'den**, *m*. *pl*. s. Stau'bfäden; **-nfa'rben**, *f*. *pl*. цвѣта́ у цвѣто́въ; **-nfä'rbung**, *f*. 2. приро́дная окра́ска цвѣто́въ; **-nfe'ld**, *n*. *I*. (lder), s. Blu'menflu'r; **-nfe'st**, *n*. *I*. 3. пра́здникъ во вре́мя цвѣтѣ́нія; **-nflie'ge**, *f*. 2. *Ng*. цвѣто́чная му́ха; **-nfloh'**, *m*. *I*. (öhe) *Ng*. цвѣтолю́бъ блохови́дный; **-nflo'r**, *m*. *I*. *Gtn*. цвѣтѣ́ніе; расцвѣта́ніе; пора́ цвѣто́въ; (Reichthum an Blumen) бога́тство цвѣто́въ; **-nflu'r**, *f*. 2. ни́ва, покры́тая цвѣта́ми; *лугъ, усѣ́янный цвѣта́ми; **-nfre'sser**, *m*. *I*. *Ng*. цвѣтоѣ́дъ; **-nfreu'nd**, *m*. *I*. 3. охо́тникъ до цвѣто́въ; люби́тель цвѣто́въ; **-nfreu'ndin**, *f*. 2. охо́тница до цвѣто́въ; **-nga'rten**, *m*. *I*. (ä) цвѣто́чный садъ; цвѣтни́къ; **-ngä'rtner**, *m*. *I*. цвѣтово́дъ; цвѣто́чникъ; **Blu'mengä'rtnerin**, *f*. 2. цвѣтово́дница; **-ngebi'nde**, *n*. s. Blu'menguirla'nde; **-ngefä'ss**, *n*. *I*. 3. цвѣтни́къ; сосу́дъ для цвѣто́въ; **-ngefi'lde**, *n*. *I*. по́ле усѣ́янное цвѣта́ми; **-ngehä'nge**, *n*. *I*. гирля́нда; **-ngeru'ch**, *m*. *I*. (üche) за́пахъ цвѣто́въ; **-ngewä'chs**, *n*. *I*. 3. цвѣто́чное расте́ніе; **-ngewi'nde**, s. Blu'menguirla'nde; **-ngewi'rk**, *n*. *I*. цвѣто́чное тканьё; **-ngla's**, *n*. *I*. (äser) стака́нъ для цвѣто́въ; **-ngö'ttin**, *f*. *Myth*. Фло́ра; боги́ня цвѣто́въ; **-ngra's**, *n*. *I*. *Ng*. катя́нецъ; о́чная по́мочь; **-ngri'ffel**, *m*. *I*. *Ng*. пе́стикъ; **-nguirla'nde**, *f*. 2. гирля́нда изъ цвѣто́въ; **-nhaa'r**, *n*. s. Fla'chsseide; **-nha'cker**, s. Coli'bri; **-nha'ndel**, *m*. *I*. торгъ цвѣта́ми; **-nhä'ndler**, *m*. *I*. цвѣто́чникъ; торгу́ющій цвѣта́ми; **-nhä'ndlerin**, *f*. 2. цвѣто́чница; **-nhau'fen**, *m*. *I*. *Ng*. многоцвѣ́тіе; **-nho'nig**, *m*. *I*. цвѣто́чный мёдъ; **-nhü'lle**, *f*. 2. *Ng*. обвёртка; цвѣтно́й покро́въ; **-nkä'fer**, *m*. *I*. *Ng*. куса́ка; **-nke'lch**, *m*. *I*. цвѣто́чная ча́шечка; подцвѣ́тіе; **-nke'nner**, *m*. *I*. зна́токъ въ цвѣта́хъ; **-nke'tte**, *f*. 2. гирля́нда; **-nkno'spe**, *f*. 2. по́чка цвѣто́чная; **-nkoh'l**, *m*. *I*. *Ng*. *Gtn*. цвѣтна́я капу́ста; цвѣту́ха; **-nko'lben**, s. Ko'lben; **-nkö'nigin**, *f*. *цари́ца цвѣто́въ; *ро́за; **-nkora'lle**, *f*. 2. *Ng*. мадрепо́ра разви́листая; **-nko'rb**, *m*. *I*. (örbe) цвѣто́чная корзи́нка; корзи́нка для цвѣто́въ; **-nkra'nz**, *m*. *I*. (änze) вѣно́къ изъ цвѣто́въ; **-nkre'sse**, s. Capuci'nerkre'sse; **-nkro'ne**, *f*. 2. вѣно́къ изъ цвѣто́въ; *Ng*. вѣ́нчикъ; **-nle'se**, *f*. 2. собира́ніе цвѣто́въ; *Litt*. s. Anthologie'; **-nlie'bhaber**, s. Blu'menfreu'nd; **-nlie'bhaberei'**, *f*. страсть къ цвѣтово́дству; **-nma'cher**, *m*. *I*. цвѣто́чникъ; цвѣто́чный ма́стеръ; **-nma'cherin**, *f*. 2. цвѣто́чница; **-nmä'dchen**, *n*. *I*. цвѣто́чница; разно́счица цвѣто́въ; **-nma'ler**, *m*. *I*. живопи́сецъ, изобража́ющій цвѣты́; **-nmalerei'**, *f*. иску́ство писа́ть цвѣты́; **-nma'rkt**, *m*. *I*. (ärkte) цвѣто́чный ры́нокъ; **-nma'tte**, s. Blu'menau'; **-nmeh'l**, *n*. s. Blu'menstau'b; **-nmi'lbe**, *f*. 2. *Ng*. могиля́къ цвѣто́чный; **-nmo'nat**, *m*. *I*. 3. мѣ́сяцъ Май; **-nna'pf**, s. Blu'mento'pf; **-npfla'nze**, *f*. 2. s. Blu'mengewä'chs; **-npra'cht**, *f*. ро́скошь, великолѣ́піе цвѣто́въ; **-nraba'tte**, *f*. 2. *Gtn*. цвѣто́чная гряда́; **-nrei'ch**, *a*. изоби́лующій цвѣта́ми; цвѣти́стый; усѣ́янный цвѣта́ми; **-nrei'chthum**, *m*. *I*. (ümer) изоби́ліе въ цвѣта́хъ; **-nri'spe**, *f*. 2. *Ng*. метёлка; **-nroh'r**, *n*. *I*. *Ng*.: indisches - ка́нна Инде́йская; Инде́йскій тростни́къ; **-nsau'ger**, *m*. *I*. *Ng*. цвѣто́чная му́шка; цвѣтосо́съ; s. a. Ho'nigvo'gel; **-nscha'ft**, *m*. *I*. (äfte) *Ng*. сте́бель цвѣто́чный; стрѣ́лка цвѣто́чная; **-nschei'de**, *f*. 2. влага́лище цвѣто́чное; **-nschi'rm**, *m*. s. Do'lde; **-nschmu'ck**, *m*. *I*. украше́ніе цвѣта́ми; **-nspra'che**, *f*. 2. язы́къ цвѣто́въ; иносказа́тельный язы́къ; аллегори́ческій язы́къ; **-nsta'nd**, s. Blü'thensta'nd; **-nstau'b**, s. Blü'thenstau'b; **-nstau'bfaden** s. Stau'bfaden; **-nstau'bkäfer**, s. Pra'chtkäfer; **-nstau'bkolben**, s. Stau'bbeutel; **-nste'ngel**, *m*. *I*. цвѣто́чный стебелёкъ od. побѣ́гъ; стрѣла́; **-nstie'l**, *m*. *I*. 3. цвѣто́чная но́жка; **-nstrau'ch**, *m*. *I*. (äucher) цвѣто́чный кустъ; **-nstrau'ss**, *m*. *I*. (äusse) буке́тъ цвѣто́въ; **-nstü'ck**, *n*. *I*. 3. *Gtn*. цвѣтни́къ; *Mal*. рисо́ванные цвѣты́; изображе́ніе цвѣто́въ; **-nsu'cht**, *f*. страсть къ цвѣта́мъ; **-nthee'**, *m*. *I*. цвѣто́чный чай; сквозни́къ; **-nthie'rchen**, *n*. *I*. *Ng*. цвѣто́чный червячёкъ; **-nti'sch**, *m*. *I*. 3. сто́ликъ для цвѣто́въ; **-nto'pf**, *m*. *I*. (öpfe) цвѣто́чный горшо́къ; горшо́къ для цвѣто́въ; **-ntra'gend**, *a*. цвѣтоно́сный; **-ntrau'be**, *f*. 2. *Ng*. колю́чка кистецвѣ́тная; **-nva'se**, *f*. 2. ва́за для цвѣто́въ; **-nvo'gel**, s. Coli'bri; **-nwa'nze**, *f*. 2. *Ng*. цвѣто́чный клопъ; **-nwe'rke**, *n*. *pl*. гирля́нды; фесто́ны; **-nwe'spe**, *f*. *I*. *Ng*. цвѣтолю́бка; цвѣтолю́бъ; фила́нтъ; **-nwie'se**, s. Blu'menau'; **-nzei't**, *f*. вре́мя цвѣтѣ́нія; пора́ цвѣто́въ; **-nzie'rrath**, *m*. *I*. 2. украше́ніе изъ цвѣто́въ; **-nzu'cht**, *f*. цвѣтово́дство; разведе́ніе цвѣто́въ; **-nzwie'bel**, *f*. 2. *Ng*. цвѣтна́я лу́ковица; цвѣто́чная лу́ковица.

Blu'micht, *a*. цвѣти́стый; -ter Zeug, *W. H*. узо́рчатая мате́рія; **Blu'mig**, *a*. s. Geblü'mt; **Blumi'st**, *m*. s. Blu'menfreu'nd, Blu'menke'nner.

Blü'mlein, *n*. *dim*. *I*. цвѣто́чекъ.

Blut, *n*. *I*. кровь; (Abstammung) поро́да; происхожде́ніе; Bande des Blutes, *у́зы родства́; aus adeligem Blute entsprossen дворя́нскаго происхожде́нія; Pferd von reinem, echtem Blute, *ло́шадь чистокро́вной (od, кро́вной) поро́ды; ein junges -, *молодо́й человѣ́къ; *молоди́къ; *молода́я дѣ́вушка; *моло́дка; er hat leichtes -, *онъ весёлаго нра́ва; er hat heisses -, *у него́ кровь кипи́тъ; *онъ горя́чая голова́; mit kaltem Blute, *хладнокро́вно; *споко́йно; das - stillen, *Hlk*. остана́вливать, -нови́ть кровотече́ніе; унима́ть, уня́ть кровь; wie Milch u. -, *какъ кровь съ молоко́мъ; Fleisch u. -, *плоть; das ist mein Fleisch u. -, *э́то мои́ ро́дныя дѣ́ти; er ist mein Fleisch u. -, *въ нёмъ течётъ моя́ кровь; für Jmdn. Gut und - wagen, hingeben, opfern, *же́ртвовать, по- для кого́ послѣ́днимъ (od. всѣмъ, od. имѣ́ніемъ и жи́знію); **Blut-, Bluts-**, *a*. кровяно́й; кро́вный; **Blu'tabgang**, *m*. *I*. истече́ніе кро́ви.

Blu'tacha't, *m. I.* 3. *Ng.* агáтъ съ крáсными пя́тнами; **-tacker**, *m. I. Bibl.* кровáвое пóле; **-tader**, *f.* 2. *Zk.* вéна; кровонóсная (крововозврáтная) жи́ла; **-rau'sdehnung**, *f.* 2. расширéніе венъ; **-rentzü'ndung**, *f. Hlk.* воспалéніе венъ; **-rerwei'terung**, *f.* 2. расширéніе венъ; **-rga'ng**, *m. I. Zk.* венóзный протóкъ; **-rgeschwu'lst**, *f.* (ülste) *Hlk.* óпухоль отъ напряжéнія венъ; **-rkla'ppen**, *f. pl. Zk.* заслóнки венъ; **-rknoten**, *m. I. Hlk.* напряжéніе венъ; **-rö'ffnung**, *f.* 2. вскры́тіе венъ; **-täh'nlich**, *a.* кровови́дный; **-tameise**, *f.* 2. *Ng.* муравéй кровокрáсный; **-tampfer**, *m. I. Ng.* щавéль крáсный; **-tandrang**, *m. I.* прили́въ крóви; **-tansammlung**, *f. Hlk.* накоплéніе крóви; **-tapfel**, *m. I.* (ä) *Gtn.* крáсное я́блоко; **-tarm**, *a.* * бѣ́дный; пребѣ́дный; *Hlk.* малокрóвный; **-tarmuth**, *f. Hlk.* s. Blu'tmangel; **-tartig**, s. Blu'tähnlich; **-tauffrischung**, *f. Hlk.* прибáвка чи́стой крóви; **-tauge**, *n. I.* 2. глазъ, затёкшій крóвію; кровáвый глазъ; *Hlk.* изліяніе крóви въ глазны́я кáмеры; **-tausleerung**, *f.* 2. *Hlk.* испражнéніе крóви; (absichtliche) кровопускáніе; **-tauswurf**, *m. I. Hlk.* хáрканіе крóвію; кровохáрканіе; изверженіе крóви; (blutiger Schleim) харкóтина кровянáя; den - haben, *Hlk.* хáркать крóвью; **-tbad**, *n. I.* кровопролíтіе; **-tbahn**, *f.* 2. * кровáвый путь; **-tbann**, *m. I.* уголóвный судъ; **-tbanner**, *n. I.* s. Blu'tfahne; **-tbars**, **-tbarsch**, *m. I. Ng.* óкунь окрáпленный; **-tbauch**, *m. I. Hlk.* изліяніе крóви въ брюшную пóлость; клопъ краснобрю́хій; **-tbaum**, s. Campe'chenho'lz; **-tbede'ckt**, *a.* покры́тый крóвью; **-tbefle'ckt**, *a.* обагрéнный крóвію; окровáвленный; **-tbehä'lter**, *m. I. Zk.* кровонóсный сосýдъ; **-tberei'tung**, s. Blu'terzeu'gung; **-tbeule**, *f.* 2. *Hlk.* кровáвый нары́въ; **-tbildend**, *a.*: blutbildende Nahrungsmittel кровообразовáтельныя веществá; **-tbildung**, s. Blu'tberei'tung; **-tbirne**, *f.* 2. *Gtn.* тёмнокрáсная грýша; **-tblase**, *f.* 2. кровáвый пузы́рь; **-tblume**, *f.* 2. *Ng.* кровáвникъ; кровоцвѣ́тникъ; кровáвый цвѣтъ; кровоцвѣ́тъ; **-tbraun**, *a.* тёмнокрáсный; **-tbrechen**, *n. I. Hlk.* рвóта крóвью; кровáвая рвóта; **-tbruch**, *m. I.* (üche) *Hlk.* кровáвая гры́жа; **-tbuche**, *f.* 2. *Ng.* букъ кровáвый; крáсный букъ; **-tbühne**, *f.* 2. лóбное мѣ́сто; мѣ́сто кáзни; эшафóтъ; **-tcirculatio'n**, s. Blu'tumlauf; **-tcongestio'n**, *f.* s. Blu'tandrang; **-tcora'lle**, *f.* 2. крáсный корáллъ; **-tdurchfall**, *m. I.* (älle) *Hlk.* кровáвый понóсъ; **-tdurst**, *m. I.* * кровожáдность; **-tdürstend**, **-tdurstig**, *a.* * кровожáдный; * жáждущій крóви; **-tdürstiger**, *m. II.* кровожáдный; кровопíйца.

Blü'te, etc. s. Blü'the, etc.

Blu'tegel, *m. I. Ng.* пія́вка; пія́вица; **-lappara't**, *m. I. Hlk.* кровосóсный аппарáтъ; **-lhandel**, *m. I.* торгъ пія́вицами, od. торгъ пія́вками; **-lzu'cht**, *f.* разведéніе пія́ковъ; **-tei'ter**, *m. I. Hlk.* гной съ крóвью.

Blu'ten, *vn.* (*h.*) исходи́ть, изойти́ крóвью; проливáть кровь свою́; быть въ крови́; sich zu Tode - изойти́ крóвью; умерéть отъ си́льнаго кровотечéнія; die Nase blutet ihm у негó кровь идётъ изъ́ носу; die Wunde blutet изъ рáны кровь течётъ; er blutet онъ исхóдитъ крóвью; das Herz blutet mir *у меня́ сéрдце крóвію обливáется; er hat für ihn - müssen, * онъ дóлженъ былъ пожéртвовать для негó жи́знію своéю; er soll dafür -, *онъ мнѣ за э́то поплáтится.

Blutentzie'hung, *f.* s. A'derla'ss.

Blu'terbre'chen, s. Blu'tbrechen; **-tentzü'ndung**, *f. Ng.* воспалéніе крóви od. въ крóви; **-tergie'ssung**, *f.* 2., **-tergu'ss**, *m. I.* (üsse) *Hlk.* изліяніе крóви; **-terkau'ft**, *a.* *пріобрѣ́тенный цѣнóю крóви; **-te'rz**, *Bw.* s. Ro'thgüldene'rz; **-terzeu'gend**, *a.* кроветвóрный; **-terzeu'gung**, *f.* кроветворéніе; превращéніе питáтельныхъ сóковъ въ кровь; **-tfahne**, *f.* 2. крáсное знáмя; die - aufstecken, *Kw. Sw.* дать, подáть знакъ къ кровопролíтію; **-tfarbe**, *f.* кровáвый цвѣтъ; **-tfarben**, **-tfarbig**, *a.* кровáваго цвѣ́та; **-tfasa'n**, s. Go'ldfasa'n; **-tfaser**, **-tfiber**, *f.* 2. *Hlk.* пáсока образовáтельная; волокни́стая мáсса крóви; **-tfeige**, s. Opu'ntie; **-tfinne**, *f.* 2. *Hlk.* желвачóкъ; **-tfink**, *m. II. Ng.* вьюрóкъ кровокрáсный; **-tflagge**, *f.* 2. *Sw.* крáсный, сигнáльный флагъ; **-tflechte**, *f.* 2. *Ng.* лишáй кровянóй; **-tflecken**, *m. I.* пятнó кровáвое; **-tfluss**, *m. I.* (aus der Nase) кровотечéніе (изъ носу); monatlicher -, s. Menstruatio'n; **-tflüssig**, *a.* стрáждущій кровотечéніемъ; *Bibl.* кровоточи́вая; **-tfremd**, *a.* * совершéнно незнакóмый; **-tgang**, s. Blu'tfluss; **-tgefä'rbt**, *a.* обагрéнный крóвію; окровáвленный; **-tgefä'ss**, *n. I.* 3. *Zk.* кровонóсный сосýдъ; кровоточáщій сосýдъ; **-tlehre**, s. Angiologie'; **-tsyste'm**, *n. I. Hlk.* систéма кровонóсныхъ сосýдовъ; **-tgeld**, *n. I.* (lder) * цѣнá крóви; дéньги за смертоубíйство; * дéньги, пріобрѣ́тенныя злодѣя́ніемъ; **-tgeri'cht**, *n. I.* 3. уголóвный судъ; уголóвная палáта; **-tgeri'nnsel**, *n. I.* запёкшаяся кровь; запёкшіеся кускú крóви; **-tgerü'st**, *n.* s. Blu'tbühne; **-tgeschwu'lst**, *f.* (ülste) *Hlk.* кровáвая óпухоль; **-geschwü'r**, *n. I.* 3. *Hlk.* кровáвый нары́въ; **-tgese'll**, *m. II.* * сообщникъ смертоубíйства; **-tgier**, *f.* кровожáдность; жáжда крóви; **-tgierig**, *a.* кровожáдный; **-tgras**, *n.* s. Blu'thirse; **-thänfling**, *m. I.* 3. *Ng.* коноплянка; **-tharn**, *m. I.* кровáвая мочá; **-tharnen**, *n. I. Hlk.* кровáвое мочеиспражнéніе.

Blü'the, *f.* 2. цвѣтъ; * цвѣ́тущее состоя́ніе; (der Künste, Wissenschaften etc.) * процвѣтáніе; Blüthen treiben, in der - stehen цвѣсти́; in der - stehen (Handel, Wissenschaften, Künste), * процвѣтáть; находи́ться въ цвѣ́тущемъ состоя́ніи; in der - der Jahre, * въ цвѣ́тущихъ лѣтáхъ.

Blu'theil, *n. I. Ng.* Сиби́рскій звѣробóй; здорóвая травá.

Blü'thena'chse, *f.* 2. *Ng.* цвѣтная ось; **-na'lter**, *n. I.* * цвѣ́тущія лѣтá; цвѣ́тущее врéмя жи́зни; мóлодость; **-nbla'tt**, *n. I.* (ätter) *Ng.* лепéстникъ; лéпестъ; **-nbo'den**, *m. I.* цвѣтнóе лóже; **-nboh'rer**, *m. Ng.* почкоѣ́дъ; **-nde'cke**, *f.* 2. оцвѣ́тникъ; околоцвѣ́тникъ; околоцвѣ́тіе; **-ndo'lde**, *f.* s. Do'lde; **-ndo'ldig**, *a.* зонтиконóсный; **-nfru'cht**, *f.* (твёрдое) цвѣтнóе сѣ́мя; **-nkäfer**, *m. I. Ng.* антрéна; пріутáйка; нóрникъ; **-nkä'tzchen**, *n. dim. I. Ng.* цвѣтóчная пóчка od. ки́сточка; **-nke'lch**, s. Blu'menke'lch; **-nkno'spe**, *f.* 2. пóчка цвѣтóчная; **-nkno'spenla'ge**, *f.*, **-nkno'spensta'nd**, *m. I. Ng.* предцвѣтéніе; цвѣтосложéніе; **-nla'ge**, *f. Ng.* цвѣторасположéніе; **-nrei'ch**, *a.* изобíльный od. изоби́лующій цвѣтáми; **-nsta'nd**, *m. I.* цвѣ́тущее состоя́ніе; цвѣторасположéніе; **-nstä'ndig**, *a. Ng.* цвѣтонóсный; **-nstau'b**, *m. I. Ng.* пыль цвѣтнáя; пыль плодотвóрная; (bei Bienenwärtern) хлѣбцá; хлѣ́бина; обнóжки; **-nste'ngel**, *m. I.* цвѣтóчный стéбель; **-nstie'l**, *m. I.* 3. *Ng.* стебелёкъ; черенóкъ; нóжечка; цвѣтнáя нóжка; **-nschei'de**, *f.* чахóлъ; покрывáло; **-nzei't**, *f.* врéмя цвѣтéнія, расцвѣтáнія; мóлодость.

Blü'th-Esche, *f.* 2. *Ng.* я́сенецъ.

Blu'thirse, *f. Ng.* крáсный боръ; **-thochzeit**, *f.* (in P a r i s 1572) *Gsch.* Варѳоломéева ночь; **-thöhle**, *f.* 2. *Zk.* пáзуха; пáзушина; **-tholz**, s. Campe'chenho'lz; **-thund**, *m. I.* 3. *Ng.* бульдóгъ Америкáнскій; * кровожáждущій человѣ́къ; * кровопíйца; **-thusten**, *m. I. Hlk.* хáрканье крóвью; кровохáрканіе;

Blu'tig, *a.* кровáвый; (Krieg) кровопролíтный; (befleckt) окровáвленный; blutige Naht, *Hlk.* кровáвый шовъ; - machen окровáвливать, -вáвить; keinen blutigen Heller haben, * быть безъ копéйки; * не имѣ́ть ни копéйки дéнегъ; blutige Rache an Jmdm. nehmen, * омсти́ть комý крóвью; * мсти́ть комý до седьмáго колѣ́на; **-tigel**, s. Blu'tegel; **-tjaspis**, *m. I. Ng.* геліотрóпъ; **-tjung**, *a.* * молóденькій; **-tkäfer**, *m. I. Ng.* навóзникъ лю́тый; **-tklumpen**, *m. I.* кусóкъ запёкшейся крóви; **-tkohl**, *m. I. Gtn.* капýста кровáвая; діоскорéя садóвая; **-tkörperchen**, s. Blu'tkügelchen; **-tkrankheit**, *f.* (der Schafe) Сиби́рская болѣ́знь; гнилáя горя́чка; **-tkraut**, *n. I. Ng.* дербéнникъ; вербóвникъ; плакýнъ; **-tkrebs**, *m. I. Hlk.* мозгови́къ; кровáвый грибъ; **-tkreislauf**, *m. I.* кровообращéніе; **-tkropf**, *m. I.* (öpfe) *Hlk.* кровáвый зобъ; **-tkuchen**, *m. I. Hlk.* зáкипь кровянáя; сгýстокъ кровянóй; печеньѣ; **-tkügelchen**, *n. pl. Zk.* кровяны́е шáрики od. кружéчки; **-tlassen**, *n. I.* кровопускáніе; **-tlauf**, *m. I. Hlk.* кровотечéніе; (rothe Ruhr) кровáвый понóсъ; **-tlauge**, *f.* 2. кровянокíслый щёлокъ; **-tlaugensa'lz**, *n. I.* 3. желѣзи́сто-сини́льное кáли; **-tlechzend**, s. Blu'tdürstend; **-tleer**, *a.* безкрóвный; **-tleere**, *f.* 2. безкрóвіе; **-tleiter**, *Zk.* s. Blu'thöhle; **-tlilie**, *f.* 2. *Ng.* кровоцвѣ́тникъ;

-tlos, *a.* безкро́вный; **-tlosigkeit**, *f. Hlk.* безкро́віе; **-tlymphe**, *f.* s. Blu'twasser; **-tmaal**, *n. I.* крова́вое роди́мое пятно́; синева́; си́нее пятно́; **-tmangel**, *m. I.* недоста́токъ въ кро́ви; малокро́віе; **-tmasse**, *f.* 2. ма́сса кро́ви; **-tmelken**, *n. I.* (bei Kühen) кроводое́ніе; крова́вое молоко́; **-tmembra'n**, *f.* 2. *Zk.* кровяна́я плева́; **-tmensch**, s. Tyra'nn; **-tmilchen**, s. Blu'tmelken; **-mole**, *f.* 2. *Hlk.* крова́вый клубъ; кр. наро́стъ; **-molke**, *f.* 2. крова́вое молоко́; **-tmuschel**, *f.* 2. *Ng.* крова́вица; **-tnabelbruch**, *m. I.* (üche) *Hlk.* кровяна́я пупо́чная гры́жа; **-tpfi'rsiche**, *f.* 2. *Ng.* кра́сный пе́рсикъ; **-tpünktchen**, *n. I. Hlk.* крова́вая то́чка; **-tquarz**, *m. I. Ng.* кровянокра́сный кварцъ; **-trache**, *f.* крова́вая месть; кровомще́ніе; **-trächer**, *m. I.* кровомсти́тель; **-trath**, *m. I.* уголо́вный судъ; (Berathung über Todesurtheile) судъ о сме́ртной ка́зни; * сове́щаніе о смертоубі́йствѣ; **-tregen**, *m. I. Ntl.* крова́вый дождь; **-treich**, *a.* изоби́льный кро́вью; полнокро́вный; **-treinigend**, *a. Hlk.* кровочисти́тельный; **-treinigung**, *f.* 2. кровоочище́ніе; очище́ніе кро́ви; **-treinigungsmi'ttel**, *n. I.* кровочисти́тельное лека́рство; **-trichter**, *m. I. Rw.* уголо́вный судья́; **-troth**, *a.* багро́вый; кровава́го цвѣта; - werden багро́вѣть, по-; **-truhr**, *f. Hlk.* крова́вый поно́съ; натý́жный поно́съ; **-trünstig**, *a.* крова́вый; -, *ad.* до́-крови; **-tsalz**, *n. I.* 3. *Schdk.* кровянокислая соль; **-tsauer**, *a.* * чрезвыча́йно тру́дный; er lässt es sich - werden, * онъ всѣ́ми си́лами стара́ется; blutsaures Kali, s. Blu'tlaugensa'lz; **-tsaugend**, *a.* кровосо́сный; **-tsauger**, *m. I.* * кровопі́йца; *Ng.* пія́вка; пія́вица; кровосо́съ; **-tsäure**, *f.* 2. кровяна́я кислота́; **-tschande**, *f. Rw.* кровосмѣше́ніе; **-tschänder**, *m. I.* кровосмѣси́тель; кровосмѣсникъ; **-tschänderisch**, *a.* кровосмѣси́тельный; *ad.* кровосмѣси́тельно; **-tschaum**, *m. I.* кровяна́я пѣ́на; **-tscheu**, *a.* боя́щійся кро́ви; -, *f.* кровобоя́знь; отвраще́ніе отъ кро́ви; **-tschierling**, s. Schie'rling; **-tschlag**, *m. I.* (äge) *Hlk.* крова́вая апопле́ксія; **-tschleim**, *m. I.* кровяна́я слизь; **-tschleimfluss**, *m. I. Hlk.* тече́ніе кро́ви со сли́зью; **-tschnabel**, *m. I. Ng.* клестъ кровяноклю́вый; **-tschröpfen**, *n. I. Hlk.* кровопуска́ніе; **-tschuld**, *f.* проли́тіе неви́нной кро́ви; смертоубі́йство; уголо́вное преступле́ніе; **-tschwamm**, *m. I.* (ämme) *Ng.* оси́новикъ; подъоси́новикъ; оси́новый грибъ; *Hlk.* наро́стъ; крова́вый грибъ; **-tschweiss**, *m. I.* крова́вый потъ; **-tschwitzen**, *n. I.* потѣ́ніе кро́вью; **-tsecretio'n**, *f.* 2. отдѣле́ніе кро́ви; **-tserum**, *n. I. Zk.* кровяна́я па́сока od. сы́воротка; **-tsfreund**, *m.* etc. s. Blu'tsverwa'ndtschaft; **-tspath**, *m. I.* (bei Pferden) *Hlk.* кровяно́й желва́къ; **-tspeien**, **-tspucken**, *n.* s. Blu'tauswurf; **-tspur**, *f.* 2. крова́вый слѣдъ; слѣды́ кро́ви; **-tstaar**, *m. I. Hlk.* бѣльмо́ отъ выступле́нія кро́ви въ глазны́я оболо́чки; **-tstallen**, *n. I.* (bei Pferden) *Hlk.* крова́вая моча́; **-tstaupe**, *f.* (bei Schafen) *Hlk.* крова́вая моча́; **-tstein**, *m. I. Ng. Bw.* крова́викъ; кра́сный желѣзня́къ; гемати́тъ; **-tstillend**, *a.* унима́ющій кровь; кровеунима́ющій; остана́вливающій кровотече́ніе; blutstillende Mittel, *Hlk.* лека́рства, остана́вливающія тече́ніе кро́ви; гемостати́ческія сре́дства; **-tstillung**, *f. Hlk.* остана́вливаніе кровотече́нія; **-tstockung**, *f. Hlk.* зава́лъ въ кро́ви; засто́й кро́ви; **-tstriemen**, *m. I.* кра́сный рубе́цъ; **-tstrom**, *m. I.* (öme) пото́къ кро́ви; **-tstropfen**, *m. I.* ка́пля кро́ви; крови́нка; es ist kein guter - in ihm, * онъ су́щій него́дяй; bis zum letzten -, * до послѣ́дней ка́пли кро́ви; **-tsturz**, *m. I.* (ürze) *Hlk.* си́льное кровотече́ніе изъ лёгкихъ; **-tsverwa'ndt**, *a.* кро́вный; однокро́вный; **-tsverwa'ndter**, *m. II.* кро́вный; кро́вный ро́дственникъ; **-dtschaft**, *f.* 2. кро́вность; кро́вное родство́; **-ttausch**, *m. I. Hlk.* (Transfusion des Blutes) перелива́ніе кро́ви; **-tthat**, *f.* 2. крова́вое злодѣя́ніе; смертоубі́йство; **-ttreibend**, *a. Hlk.* крового́нный; **-ttrieb**, s. Blu'tumlauf; **-ttriefend**, *a.* обагре́нный кро́вію; окровавле́нный; **-ttrinker**, *m. I.* кровопі́йца; **-tumlauf**, *m. I. Zk.* кровообраще́ніе; **Blu'tung**, *f.* 2. кровотече́ніе; **-tunterlau'fung**, *f.* 2. крова́вый подтёкъ; **-turtheil**, *n. I.* 3. *Rw.* сме́ртный пригово́ръ; **-tvergie'ssen**, *n. I.* кровопроли́тіе; **-tverlu'st**, *m. I.* 3. потѣ́ря кро́ви; **-twallung**, *f.* 2. волне́ніе кро́ви; **-twanze**, *f.* 2. *Ng.* длиннороже́чковый клопъ; **-twärme**, *f.* есте́ственная теплота́ кро́ви; **-twasser**, *n. I. Zk.* кровяна́я па́сока *od.* сы́воротка; су́кровица; **-twassergefä'sse**, *n. pl. Zk.* кровянопа́сочные сосу́ды; па́сочные сосу́ды; лимфати́ческіе сосу́ды; **-twenig**, *a.* чрезвыча́йно ма́ло; о́чень ма́ло; **-twurst**, *f.* (ürste) кровяна́я калбаса́; **-twurz**, **-twurzel**, *f.* 2. *Ng.* куръзе́лье; завя́зный ко́рень; завя́зникъ; **-tzahn**, *m. I. Ng.* (Muschel) крова́вый зубъ; **-tzeichen**, *n. I.* слѣды́ кро́ви; предзнаменова́ніе кровопроли́тія; **-tzeuge**, *m. II.* му́ченикъ; **-tzwang**, *m. I.* нату́га, туже́ніе при кровяно́мъ поно́сѣ.

Bo'a, *f. Ng.* s. Ab'gottsschla'nge, Rie'senschla'nge; (Halspelz) бо́а; со́боли. [сѣ́верный суро́къ.

Boba'c, **Boba'k**, *m. I. Ng.* байба́къ;

Bo'bartsgra's, *n. I. Ng.* Боба́ртово зе́лье; боба́рція.

Bobere'lle, s. Ju'denki'rsche.

Bock, *m. I.* (öcke): (Schaf-) бара́нъ; (Ziegen-) козёлъ; (Kutschersitz) ко́злы; *Bk.* козлы́; (Sturmbock) ове́нъ; тара́нъ; (beim Billardspiel) кобы́лка; подста́вка; *Gymn.* кобы́ла, козёлъ; Jmdn. in den - spannen, * свя́зывать, -за́ть кого́ въ кля́пы; Bock, * (Fehler, Versehen) оши́бка; про́махъ; den - zum Gärtner machen, * повѣря́ть, -рить что ненадёжному человѣ́ку; * пусти́ть козла́ въ огоро́дъ; einen - schiessen, * дать про́махъ; сдѣ́лать оши́бку; **Bo'ck-**, *a.* козли́ный; **Bo'ckbeinig**, *a.* кривоно́гій; косола́пый; **Bö'ckchen**, *n. dim. I.* козлёнокъ; **Bo'ckdornkä'fer**, *m. I. Ng.* ра́гій.

Bo'cken, *va.* бода́ть; -, *vn.* (*h.*) бѣга́ться; (Pferde) ляга́ться съ нагну́тою голово́ю; das Pferd bockt ло́шадь ляга́ется, загну́въ го́лову, что́бы сбро́сить сѣдока́.

Bo'ckfell, *n. I.* 3. козли́ная шку́ра; него́дная же́нщина; altes -, **§ шку́ра; ста́рая хрычёвка; **-ckfleisch**, *n. I.* козля́тина; **-ckflöte**, *f.* 2. *Tk.* ду́дка одноколе́нная; ду́дочка пасту́шеская; **-ckfuss**, *m. I.* (üsse) козли́ная нога́; **-ckfüssig**, *a.* косола́пый; **-ckgeru'ch**, *I.* (üche), **-ckgesta'nk**, *m. I.* козли́ный за́пахъ; пси́на; **-ckgeste'll**, *n. I.* 3. ко́злы; подста́вы; **-ckhaar**, *n. I.* 3. козли́ная шерсть; **-ckholz**, s. Fernambu'ckholz; **Bo'ckicht**, *a.*: - riechen воня́ть; па́хнуть козло́мъ, па́хнуть пси́ною; **Bo'ckig**, *a.* (Ziegen) бѣ́гающаяся; **-ckkäfer**, *m. I. Ng.* дровосѣ́къ; уса́чъ; скрипу́нъ; скрыпу́нъ; **-ckkalb**, *n. I.* (älber) ди́кій козлёнокъ; **-ckkissen**, *n. I.* поду́шка на ко́злахъ; **-cklamm**, *n. I.* (ämmer) козлёнокъ; **-ckleder**, *n. I.* козло́вая ко́жа; козли́на; (gegerbtes) козёлъ; (Waare) козло́вый това́ръ; **-ckledern**, *a.* козло́вый; изъ козло́вой ко́жи; * s. La'ngweilig, * Tro'cken; **-ckleiter**, *f.* 2. стоя́чая двойна́я лѣ́стница; **-ckleinen**, **-cklinnen**, *n. I. W. H.* Саксо́нское полотно́; Силе́зское *od.* Га́рлемское полотно́; **-cklos**, *a.*: das Rad ist - спи́цы у колеса́ расшата́лись; **-ckmühle**, *f.* 2. ме́льница на ко́злахъ; вѣ́тряная ме́льница; **-ckpfeife**, *f.* 2. волы́нка; **-ckpfeifer**, *m. I.* игра́ющій на волы́нкѣ; волы́ночникъ; **-ckpolster**, s. Bo'ckkissen; **-cksauge**, *n. I.* 2. *Ng.* (Gestein) ко́зій глазъ; **-cksbart**, *m. I.* (ärte) козли́ная борода́; *Ng.* козлоборо́дникъ; козе́лецъ; **-cksbarteule**, *f.* 2. *Ng.* сови́ца козе́льцевая; **-cksbartha'rz**, *n.* s. Gu'mmi-Traga'nt; **-cksbeere**, s. Joha'nnisbee're (schwarze); **-cksbeutel**, *m. I.* родъ буты́лки для вина́; -, **Bo'cksbeutelei'**, *f.*, *pl.* Bocksbeuteleien, **(alte Gebräuche) стари́нные обы́чаи и обря́ды; **-cksbohne**, *f.* s. Bi'tterklee'; **-ckschnecke**, *f.* 2. *Ng.* кубарка полоса́тая; **-cksdistel**, *f.* 2. *Ng.* s. Bo'cksbart; **-sdorn**, *m. I.* 2. *Ng.* придоро́жная игла́; **-sdornha'rz**, *n. I.* 3., **-sdornsa'ft**, *m. I.* s. Gu'mmi-Traga'nt; **-seife**, *f.* 2. го́рное мы́ло; **-sfüssig**, *a.* козлоно́гій; **-cksgeru'ch**, **-sgesta'nk**, s. Bo'ckgeru'ch, Bo'ckgesta'nk; **-shänge**, *f.* 2. ла́пчатая пе́тля; пе́тля съ ла́пками; **-sharz**, s. Bo'cksdornha'rz; **-shau'hechel**, *f.* 2. *Ng.* ста́льникъ вонючій; воло́вья трава́ воню́чая; **-sholz**, s. Franzo'senho'lz; **-shorn**, *n. I.* (örner) козли́ный рогъ; *Ng.* s. Bo'ckshornklee'; Jmdn. in's - jagen, * напуга́ть кого́; * настраща́ть кого́; **-shornklee'**, *m. I. Ng.* верблю́жье сѣ́но Гре́ческое; Бо́жья трава́; фенигре́къ; **-skraut**, *n. I. Ng.* звѣробо́й козли́ный; **-cksprung**, **-cksprung**, *m. I.* (ünge) козли́ный прыжо́къ; **-ckstein**, *m. I.* 3. воню́чій ка́мень; **-ckstreich**, *m. I.* 3. * глу́пость; дура́чество;

Bocksstreiche begehen, machen, *дѣлать глупости; *дурачиться; сглуповать; **-ckstalg**, *m. I.* козлиное сало; **-ckstück**, *n. I.* 3. (Geschütz) полевая пушка.

Bo'den, *m. I.* дно; *Sw.* (von Fahrzeugen) днище; (unterer Raum des Schiffes) трюмъ; (Raum unter dem Dache) чердакъ; (Fussboden) полъ; (Grundlage) основаніе; (Erdboden) почва, земля; auf meinem Grund u. -, *на моей землѣ; zu - sinken, fallen упадать, упасть на землю, на земь; (im Wasser) погружаться, -грузиться на дно; идти, пойти ко дну; zu - stürzen упадать, упасть (на полъ, на земь); zu - werfen бросать, бросить на землю, на земь; zu - schmettern поражать; -разить; dem Fasse den - ausschlagen вышибать, -бить дно изъ бочки; *испортить всё дѣло; Grund u. -, *земля; es geht Alles zu Grund u. -, *всё гибнетъ; **Bo'denanaly'se**, *f.* 2. *Schdk. Ldw.* анализъ почвы; **-na'rt**, *f.* 2. почва; **-nba'lken**, *m. I. Zm.* накатина; **-nbla'tt**, *n. I.* (ätter) *Schdk.* основаніе муфеля; **-nbre'tt**, *n. I.* (tter) дно; донная дощечка; **-ncredi't-anstalt**, *f.* 2. поземельный банкъ; **-ei's**, s. Gru'ndeis; **-nertra'g**, *m. I.* (äge) поземельные доходы; **-nerzeu'gniss**, *n. I.* 3. произведеніе почвы; **-nfe'nster**, *n. I.* слуховое окно; **-nfrie's**, *m. I.* 3. (am Geschütz) фризы на пушечной казёнкѣ; украшенія на казённой части у пушки; **-ngescho'ss**, *n. I.* нижній этажъ; **-nhammer**, *m. I.* (ä) колотушка; **-nhefe**, *f.* отстой дрожжей; подонки д.; **-nkä'fer**, *m. I.* (licinus) 2. топорикъ; лицинъ; **-nkammer**, *f.* 2. комната на чердакѣ; чердакъ; свѣтелка; **-nkla'ppe**, *f.* s. Bo'denventi'l; **-nku'nde**, *f.* почвознаніе; знаніе качествъ почвы; **-nlo'ch**, *n.* s. Bo'denlu'ke; **-nlo's**, *a.* бездонный; **-nlu'ke**, *f.* s. Bo'denfe'nster; **-nmeh'l**, *n. I.* крахмальный порошокъ; арорутъ; **-npla'nken**, *f. pl. Sw.* нижняя обшивка корабля; **-nra'd**, *n. I.* (äder) нижнее колесо; **-nrau'm**, *m. I.* (äume) чердакъ; **-nre'nte**, *f.* 2. поземельный доходъ; доходъ съ земли; **-nsä'ge**, *f.* 2. бочарная пила; **-nsa'tz**, *m. I.* осадка; осадокъ; отстой; подонки; **-nschä'tzung**, *f.* 2. оцѣнка земли; **-nschau'fel**, *f.* 2. (am hydraulischen Rade) нижняя лопатка; **-nschi'cht**, *f.* 2. нижній слой; **-nschlä'gel**, s. Bo'denha'mmer; **-nschlü'ssel**, *m. I.* ключъ къ чердаку od. отъ чердака; **-nstei'n**, s. Müh'lstein (unterer); **-nstü'ck**, *n. I.* 3. (eines Fasses) дно; (Bodenbrett) донная доска; (beim Geschütz) s. Ka'mmerstü'ck; **-nthü'r**, *f.* 2. дверь на чердакъ; чердачная дверь; **-ntre'ppe**, *f.* 2. лѣстница на чердакъ; чердачная лѣстница; **-nu'ntersu'chung**, *f.* 2. изслѣдованіе почвы; **-nventi'l**, *n. I.* 3. *Mech.* (an Pumpen) подовая заслонка; **-nwa'sser**, *n. I.* (ä) *Ldw.* подпочвенная вода; **-nzie'her**, *m. I.* (beim Böttcher) натягъ; *Hlk.* s. Schä'del-boh'rer; **-nzi'mmer**, *n.* s. Da'chkammer; **-nzi'ns**, *m. I.* 2. поземельная подать; поземельныя деньги.

Bodmerei', *f. Sw.* бодмерея; **-rei'assecura'nz**, *f.* 2. *Sw. H.* застрахованіе капитала, отданнаго на бодмерею; **-rei'brief**, **-rei'contra'ct**, *m. I.* 3. контрактъ, договоръ объ отдачѣ денегъ на бодмерею; **-rei'geber**, *m. I.* бодмерейникъ; бодмерейщикъ; **-rei'geld**, *n. I.* (lder) ссуда на бодмерею; **-rei'vertra'g**, *m. I.* (äge) бодмерейный договоръ.

Bodmeri'st, s. Bodmerei'geber.

Bofi'st, Bovi'st, *m. II. Ng.* дождевикъ.

Bog, s. Bie'gen, *va. irr.*

Bö'geln, *va. Httk.* плющить.

Bo'gen, *m. I.* (Papier) листъ; *Gl.* дуга; (Biegung) изгибъ; (Krümmung) кривизна; (eines Flusses) излучина; лука; (Umweg) кругъ; крюкъ; *Bk.* сводъ; арка; *Bw.* перемычка; (Violinbogen) смычокъ; (Armbrust) лукъ; (zum Pfeilschiessen) лукъ; mit dem - schiessen стрѣлять, выстрѣлить изъ лука; den - spannen натягивать, -тянуть лукъ; den - zu hoch, zu scharf spannen, *дѣлать слишкомъ большія требованія; **Bo'gena'rtig**, *a.* дугообразный; **-nbi'nde**, *f.* 2. *Ng.* листовертка дугообразная; **-nboh'rer**, s. Dri'llbohrer; **-nde'cke**, *f. Bk.* потолокъ со сводами; сводъ; **-nfah'rt**, *f.* оптовая торговля; **-nfei'le**, *f.* 2. пилка съ дужкою; **-nfe'nster**, *n. I.* полукруглое окно; окно со сводомъ; **-nfi'sch**, *m. I.* 3. *Ng.* щетинозубъ струистый; **-nflä'che**, *f.* 2. выпуклая поверхность; выпуклость; **-nflie'ge**, *f.* 2. *Ng.* жалица полосатая; **-nfo'rm**, *f.* 2. видъ листа; форма листа; **-nforma't**, *n. I.* 3. *Bchdr.* форматъ въ листъ; **-nfö'rmig**, *a.* дугообразный выгнутый въ дугу; выведенный дугою (od. сводомъ); **-nfüh'rung**, *f.* s. Bo'genstri'ch; **-nga'ng**, *m. Bk.* арка; крытый ходъ; belaubter - крытая аллея; **-ngerü'st**, *n. I.* 3. *Bk.* кружало; **-ngewö'lbe**, *n. I.* коробовой сводъ; **-ngro'ss**, *a.* u. *ad.* величиною въ листъ; **-ngrö'sse**, *f.* s. Bo'genforma't; **-nha'lle**, *f. Bk.* аркада; портикъ; **-nha'lter**, *m. I. Bchdr.* рожокъ; рожокъ у графы; **-nkrü'mme**, *f.* сводъ; дуга; **-nla'ng**, *a.* предлинный; **-nli'nie**, *f.* 2. дугообразная линія; дуга; круговая линія; **-nma'cher**, *m. I.* лучникъ; **-nmu'sterung**, *f.* 2. *Bchdr.* свѣреніе, повѣрка печатныхъ листовъ; **-npfei'ler**, *m. I.* подплечье свода; **-nri'chtung**, *f.* 2. (eines Geschosses) навѣсное стремленіе; **-nri'ppe**, *f. Bk.* стрѣлка въ сводѣ; стрѣла свода; **-nro'lle**, *f.* 2. свитокъ; **-nru'nd**, *a.* u. *ad.* согнутый въ дугу; **-nru'ndung**, *f.* 2. кривизна свода; дуга; *Bk.* задняя перемычка у чего; **-nsä'ge**, *f.* 2. шпанка; **-nschie'ssen**, *n. I.* стрѣляніе изъ лука; **-nschnä'bler**, *m. I. Ng.* медоѣдъ; **-nschlu'ss**, *Bk.* s. Schlu'ssstei'n; **-nscho'lle**, *f.* s. Bo'genfi'sch; **-nschu'ss**, *m. I.* (üsse) выстрѣлъ изъ лука; навѣсный выстрѣлъ; **-nschü'tze**, *m. II.* стрѣлецъ (изъ лука); **-nseh'ne**, *f.* 2. тетива (у лука); **-nsei'te**, *f.* 2. страница; **-nspa'nner**, *m. I.* натягивающій лукъ; (Werkzeug zum Spannen) натяжникъ; **-nspi'nne**, *f.* 2. *Ng.* паукъ трехполосный; **-nsprung**, *m. I.* (ünge) дугообразный скачокъ; (von Pferden) курбетъ; **-nste'llung**, *f.* 2. *Bk.* аркада; **-nstri'ch**, *m. I.* 3. дугообразная черта; *Tk.* ударъ смычка; поводка смычкомъ; **-nstü'tze**, *f.* 2. *Gl.* синусъ; **-nwei'se**, *ad.* по листамъ; **-nweite**, *f.* 2. (beim Geschützwerfen) дистанція; **-nwurf**, *m. I.* (der Geschütze) бросаніе бомбы въ навѣсномъ направленіи; **-nzah'l**, *f.* 2. число листовъ; *Bchdr.* сигнатура; **-nzi'rkel**, *m. I.* циркулъ съ подвижною дугою.

Bo'gig, *a.* дугообразный.

Boh'le, *f.* 2. *Zm.* половица; толстая доска; **Boh'len**, *va.* выстилать, -стлать толстыми досками; **-nsä'ge**, *f.* 2. большая пила; **-nwa'nd**, *f.* (ände) стѣна изъ толстыхъ досокъ.

Boh'naxt, *f.* (äxte) *Zm.* сѣчка; кирка; **-nbürste**, *f.* 2. половая щётка.

Boh'ne, *f.* 2. *Ng.* бобъ; türkische - фасоль; Турецкій бобъ; *Zk* s. Ke'nnung; **Boh'nen**, *va.* лощить; натирать воскомъ; **Boh'nen-**, *a.* бобовый; **Boh'nena'rtig**, *a.* бобовидный; **-nbau'm**, *m. I.* (bäume) бобовый кустъ; бобовникъ; ракитовый кустъ; ракитникъ; **-nbla'tt**, *n. I.* (ätter) бобовый листъ; **-nblü'the**, *f.* 2. бобовый цвѣтъ; **-ne'rz**, *n. I.* 3. *Bw.* бобовидная желѣзная руда; бобовый желѣзнякъ; **-nfe'ld**, *n. I.* (lder) поле, засѣянное бобами; **-ngeschwu'lst**, *f.* (ülste) *Hlk.* водяная опухоль слизистыхъ сумочекъ; **-nhü'lse**, *f.* 2. бобовая шелуха; **-nka'per**, *f.* 2. *Ng.* (gemeine) бобокаперсъ; **-nkei'm**, **-nke'rn**, *m. I.* 3. зародышъ бобовъ; **-nklee'**, *Ng.* s. Sti'nkbaum; **-nkrau't**, *n. I. Ng.* чаберъ; чеберъ; чебрецъ; сатурея; **-npfla'nze**, *f.* 2. бобовина; **-nscho'te**, *f.* 2. бобовый стручекъ; **-nso'nntag**, *m. I.* 3. Ѳомино воскресенье; **-nsta'nge**, *f.* 2. тычина; тычинка; **-nste'ngel**, *m. I.* бобовикъ; бобовый стебель; **-nstei'n**, *m. I.* 3. крупнозернистый солитъ; **-nstrau'ch**, *m. I.* (äucher) *Ng.* ракитникъ; ракитовый кустъ; **-nstroh'**, *n. I.* бобовая солома; er ist grob wie -, *онъ ужасный грубіянъ.

Boh'ner, *m. I.* лощильщикъ; полотёръ.

Böh'nhase, *m. II. iron.* мастеровой, не записанный въ цехъ; нецеховой ремесленникъ; *плохой мастеровой; *пачкунъ.

Boh'nlappen, *m. I.* суконка.

Bohr-, *a.* сверлильный; **Boh'rahle**, *f.* 2. сверлильное шило; **-hrappara't**, *m. I.* 3. сверлильный снарядъ; **-hrbank**, *f.* (änke) сверлильный станокъ; **-hrbrunnen**, *m. I.* артезіанскій колодезь; **-hrblume**, s. Sü'ssholzwi'cke; **-hreisen**, *n. I. Bw.* долотчатый буръ; **Boh'ren**, *va.* (Löcher) буравить; пробуравливать, -вить; сверлить; просверливать, -лить; бурить; сверлить, (Geschütz) сверлить, вы-; in den Grund -, *Sw.* топить; потоплять, -пить; пускать, -стить ко дну; Gestein - und schiessen, *Bw.* отстрѣливать горную породу; **Boh'rer**, *m. I.* бурильщикъ; сверлильщикъ; (Werkzeug) буравъ; **Boh'r-**

fäustel, *m. I. Bw.* бурильный молотъ; **-hrfeuer**, *n. I. Kw.* (von Bastionen aus) прицѣльный огонь; прицѣльная стрѣльба; **-hrführer**, *m. I.* (beim Uhrmacher) правило; **-hrgeste'll**, *n. I.* 3. сверлильный станокъ; **-hrkäfer**, *m. I. Ng.* птинъ; сверлильщикъ; **-hrklippe**, *f.* 2. *Bw.* клюфты; искалка; стальныя клещи; **-hrkolben**, *m. I.* сверло; **-hrkrätzer**, *m. I. Bw.* желонка; скребокъ; **-hrlade**, *f.* 2. *Mech.* сверлильный станокъ; **-hrloch**, *n. I.* (öcher) высверленная дира; буровая скважина; **-hrlöffel**, *m. I. Bw.* буровая ложка; **-hrmaschi'ne**, *f.* 2. сверлильная машина; буровой снарядъ (для развѣдокъ); s. a. Boh'rbank; **-hrmehl**, *n. I. Bw.* буровая мука; s. a. Boh'rspähne; **-hrmei'ssel**, *m. I.* бородокъ; стальной пунсонъ; **-hrmeister**, *m. I.* сверлильщикъ; **-hrmühle**, s. Boh'rbank; **-hrmuschel**, *f.* 2. *Ng.* фолада; каменоточецъ; versteinerte - фоладитъ; ископаемая фолада; **-hrpfriem**, *m. I.* 2. *Bw.* скреблица; шуфла; **-hrschmied**, *m. I.* 3. буравочный мастеръ; **-hrspähne**, *m. pl.* высверлки; стружки; (Kupfer, Eisen) вотра; **-hrspitze**, *f.* 2. кончикъ бурава; (zum Einsetzen) перка; (beim Uhrmacher) развёртка; **-hrstuhl**, *m. I.* (ühle) бурильный станъ; **-hrstössel**, *m. I.* нижняя часть горнаго бура; **Boh'rung**, *f.* 2. сверленіе; **Boh'rwespe**, *f.* 2. *Ng.* оса сверлящая; **-hrwinde**, s. Boh'rmaschi'ne; **-hrwurm**, *m. I.* (ürmer) *Ng.* шашень; древоточецъ; **-hrzeug**, *n. I.* сверлильный буровой снарядъ.

Boi, *m. I. W.* (Fries) байка; **Boi-**, **Boi'en**, *a. W.* байковый; -, *va.* § s. Schau'keln (die Kinderwiege).

Boi'salz, *n. I.* морская соль.

Boisi'ren, *va.* буазировать; обшивать, -шить деревомъ; s. Tä'feln; **-serie'**, *f.* 2. буазировка; s. a. **Tä'felwe'rk**.

Boja'r, *m. II.* бояринъ; *pl.* бояра.

Bo'je, *f.* 2. *Sw.* буй.

Bo'jer, *m. I. Sw.* буеръ; одномачтовое судно. [etc.

Bö'kel, **Bö'keln etc.**, s. Pö'kel, Pö'keln

Bola'rerde, s. Bo'lus.

Bolei'ne, **Bulie'ne**, *f.* 2. *Sw.* булинь.

Bo'lle, *f.* 2. (kleiner Auswuchs) шишка; желвачёкъ; *Ng.* луковица (цвѣточная); головка (цвѣтная); **Bo'llen-**, *a. Ng.* луковичный; **-nfru'cht**, *f.* (üchte), **-gewä'chs**, *n. I.* 3. луковичное растеніе.

Bö'ller, *m. I.* (kleines Mörsergeschütz) небольшая мортира; мортирца; (Gefäss zum Stossen) чугунная иготь; **Bö'llern**, *vn.* (*h.*) стрѣлять изъ мортиръ; **Bö'llerschu'ss**, *m. I.* (üsse) выстрѣлъ изъ мортиры; durch Böllerschüsse пальбою изъ мортиры.

Bo'llicht, *a.* (Gewächse) луковичный; **Bo'llig**, *a.* (Gewächse) луковичный; (Leder) жёсткій; (Eisen) хрупкій; ломкій; *Bw.* стойкій; негибкій.

Bo'llwerk, *n. I.* 3. *Kw.* больверкъ; бастіонъ; раскатъ; **-rksoh'ren**, *n. pl.* ушко у бастіона; **-rkswa'll**, *I. m.* (älle) *Kw.* земляной валъ у бастіона; **-rkswehr'e**, *f.* 2. *Kw.* контрегардъ.

Bologne'serhü'ndchen, *n. I. dim.* болонка; **-rflä'schchen**, *n. dim. I.* Болонская склянка; Болонскій пузырёкъ; **-rspa'th**, *m. I. Ng.* Болонскій шпатъ od. камень.

Bo'lus, *m. I. Ng.* болюсъ; печатная глина; grober rother - красный карандашъ; вапъ; armenischer - Армянская глина; Армянскій болюсъ.

Bo'lzen, *m. I.* (an der Deichsel) шкворень; сердечникъ; (an der Laffette) чека; *Mech.* болтъ; (zum Abschiessen) болтикъ; стрѣла; (im Plätteisen) плитка; клинъ; - verschiessen, die ein Anderer geschnitzt hat, *замыслы другихъ приводить въ исполненіе; **Bo'lzenschie'ssen**, **Bo'lzschiessen**, *n. I.* стрѣляніе изъ лука.

Bomba'rde, *f.* 2. бомбарда; (in der Orgel) *Tk.* басовая труба; **-rdeme'nt**, *n. I.* бомбардированіе; бросаніе бомбъ; **-rdie'r**, **-rdi'rer**, *m. I. Kw.* бомбардиръ; **Bombardie'r-**, **Bombardi'rer-**, *a.* бомбардирный; **-rdie'rcompagnie'**, *f.* 2. *Kw.* бомбардирная рота; **-rdi'ren**, *va.* (Stadt) бомбардировать мѣсто; бросать бомбы въ мѣсто; **-rdie'r**, *m. I.* бомбардиръ; **-rdi'rkäfer**, *m. I. Ng.* брахинъ шумный; **-rdi'rschiff**, *n. I.* 3. *Sw. Kw.* бомбардирное судно; **-rdi'rung**, *f.* 2. *Kw.* бомбардированіе. [бумазея.

Bombasi'n, *m. I. W.* бомбазинъ;

Bomba'st, *m. I.* напыщенность; натяжка; надутость, высокопарность; mit - reden, *говорить высокопарно; **-stisch**, *a.* высокопарный; напыщенный.

Bom'be, *f.* 2. бомба; **Bom'ben-**, *a. Kw.* бомбическій; бомбовый; **Bo'mbenfeu'er**, *n. I.* бросаніе бомбъ; **-nfe'st**, *a.* *твёрдый; *крѣпкій; **-nkano'ne**, *f.* 2. *Kw.* бомбическая пушка; бомбовая пушка; **-nka'sten**, *m. I. Kw.* бомбовый ящикъ; **-nke'ssel**, s. Bo'mbenmö'rser; **-nme'sser**, *m. I.* бомбомѣръ; **-nmö'rser**, *m. I.* мортира; **-nröh're**, *f.* 2. бомбовая трубка; **-nschie'sser**, **-nwe'rfer**, *m. I.* бомбардиръ; **-nzü'nder**, *m. I. Kw.* бомбовая трубка.

Bonbo'n, *m. I.* конфекты.

Bö'nhase, s. Böh'nhase.

Bonificatio'n, **Bonifici'ren**, s. Vergü'tung, Vergü'ten.

Bonmo't, *n. I.* острое словцо; шутка.

Bo'nne, *f.* 2. нянька; бонна.

Bonviva'nt, *m. I.* разгульный малый; гуляка; кутило.

Boot, *n. I. Sw.* (*pl.* Böte) лодка; kleines - лодочка; grosses - ладья; (Holzboot) ботъ; das kleine - (Art Schnecke) *Ng.* воронка; вогнутый курганчикъ; **Boo'tshaken**, *m. I.* багоръ; **-tsknecht**, *m. I.* 3. лодочникъ; гребецъ; весельникъ; **-tsleute**, *m. pl. Sw.* лодочники; **-tsmann**, *m. I.* боцманъ; лодочникъ; **-tsruder**, *n. I. Sw.* лодочное весло; **Boo'twanze**, *f. Ng.* s. Ru'derwa'nze.

Bor, *n. I. Schdk.* боръ; **Bora't**, *n. I. Schdk.* борнокислая соль.

Bo'rax, *m. I. Ng.* бура; *Schdk.* борнокислый натръ; борнокислая сода; **Bo'rax-**, *a. Schdk.* борнокислый; **-xblei'**, *n. I.* борнокислый свинецъ; **-xgla's**, *n. I.* борнокислый натръ; **-xka'lk**, *m. I.* борнокислая известь, **-xsau'er**, *a.* борнокислый; **-xsäu're**, *f.* 2. борная кислота; **-xspa'th**, **-xstei'n**, *m. I.* борацитъ; кислый горькозёмъ; **-xsto'ff**, *m. I. Schdk.* боръ.

Borazi't, s. Bo'raxspa'th.

Bord, *m. I.* бортъ; an - gehen, *Sw.* садиться, сѣсть на корабль; отправляться, -виться на корабль; am - haben, *Sw.* имѣть на кораблѣ; an - nehmen брать, взять на корабль; über - werfen бросать, -сить въ воду od. въ море; an - legen, *Sw.* приставать, -стать къ кораблю; (entern) *Sw.* сцѣпляться, -питься съ кораблёмъ; **-danker**, *m. I.* якорь бухтъ.

Bo'rde, etc. s. Bo'rte, etc.

Borde'll, *n. I.* 3. бордель.

Bordü're, *f.* 2. s. Besa'tz; Bo'rte.

Borea'l, *a. Geog.* сѣверный.

Bo'retsch, **Bo'rretsch**, *m. I. Ng.* огуречникъ; огуречная трава; бурачникъ; **Bo'retsch-**, **Bo'rretsch-**, **Bo'retscha'rtig**, *a. Ng.* бурачниковый, огуречный; boretschartige Pflanzen, *Ng.* бурачниковыя растенія; бурачники.

Borg, *m. I. Jäg.* (Eber) боровъ; (Anleihe) заёмъ; Geld auf - geben давать деньги въ заёмъ, въ долгъ; etwas auf - nehmen брать, взять въ долгъ; брать на кредитъ; **Bo'rgen**, *va.* занимать, -нять у кого; заимствовать; Jmdm. - давать, дать въ заёмъ, въ долгъ; (Geld) ссужать, ссудить кого деньгами; er borgt, wo er kann, *онъ вездѣ занимаетъ; -, *n. I.* заёмъ; заимствованіе; (Vorschuss) ссуда; - macht Sorgen, *долги причиняютъ заботы; **Bo'rger**, *m. I.* (Darleiher) заимодавецъ; ссудчикъ; дающій въ долгъ; (Entleiher) забирающій въ долгъ; заёмщикъ; **Bo'rgweise**, *ad.* заимообразно.

Bo'rke, s. Ri'nde; **-kenkä'fer**, s. Fi'chtenkä'fer.

Born, *m. I.* (Brunnen) колодезь; (Quelle) источникъ; ключъ; родникъ; (in Salzsiedereien) бьющій соляной колодезь; разсольный колодезь; - des Lebens, *источникъ жизни; **Born-**, *a.* колодезный; водяной.

Borni'rt, *a.* (dumm) глупый; (stumpf) тупой; (beschränkt) ограниченный; **-rtheit**, *f.* глупость; тупоуміе; ограниченность.

Bo'rnknecht, *m. I.* 3. (Wasserschöpfer) водочерпъ; (in Salzsiedereien) работникъ, добывающій соляной разсолъ; **-nkresse**, s. Bru'nnenkre'sse; **-nmeister**, *m. I.* колодезникъ.

Bo'rretsch, s. Bo'retsch.

Börs, s. Bars.

Bo'rsdorfera'pfel, *m. I.* (ä) *Ng. Gtn.* борсдорфское яблоко; борштапфель.

Bö'rse, *f.* 2. *H.* биржа; (Geldbeutel) кошелёкъ; **Bö'rsen-**, *a. H.* биржевой; **-sencomite'**, *n. I.* биржевой комитетъ; **-sencou'rs**, *m. H.* биржевой курсъ; **-senha'lle**, *f.* 2. *H.* биржевая зала; **-senma'kler**, *m. I.* биржевой маклеръ; **-seno'rdnung**, *f.* 2. биржевое положеніе; **-senplatz**, *m. I.* (ätze) биржевая

площадь; би́ржа; (Handelsstadt) торго́вое мѣсто; торго́вый го́родъ; **-senspecula'nt**, *m. II. H.* биржево́й спекуля́нтъ; **-senta'g**, *m. I.* 3. биржево́й день.

Borst, *m. I.* 3. тре́щина; разсѣли́на; расще́лина; **-stbesen**, *m. I.* полова́я щётка; **Bo'rste**, *f.* 2. щети́на; weisse -, s. Bo'rstenfäu'le; **Bo'rsten (sich)**, *vr.* щети́ниться, ощети́ниться; **Bo'rsten-**, *a.* щети́нный; **Bo'rstenäh'nlich**, *a.* похо́жій на щети́ну; **-na'rtig**, *a.* щетинообра́зный; **-nbe'sen**, s. Bo'rstbesen; **-nblu'me**, *f.* 2. *Ng.* щетиноцвѣ́тъ; **-nfäu'le**, *f.* (der Schweine) *Hlk.* парши́; **-nfi'sch**, *m. I.* 3. *Ng.* вершъ; верши́къ; **-nflo'sser**, *m. I. Ng.* щети́нка; кривобо́чка; **-nfö'rmig**, *a.* щетинови́дный; **-nfö'rmig-la'nggespi'tzt**, *a. Ng.* (Pflanzen) щетинисто-заострённый; **-nfü'ssler**, *m. pl. Ng.* кистено́гіе моллю́ски; мохноно́гіе моллю́ски; **Bo'rstengra's**, s. Na'rdengra's; **Bo'rstenho'rnmücke**, *f.* 2. *Ng.* власоро́жка; **-npi'nsel**, *m. I.* щети́нная кисть; **-nschwa'nz**, *m. I. Ng.* щетинохво́стъ; **-nthie'rchen**, s. Haa'rthierchen; **-nträ'ger**, *m. I. Ng.* (Thier) щетиноспи́нка; (Pflanze) власоно́ска; **Bo'rstig**, *a.* щети́нистый; (ähnlich) щетинообра́зный; - werden щети́ниться, о-; (zornig werden) серди́ться; раз-; пѣтуши́ться; **Bo'rstpinsel**, s. Bo'rstenpi'nsel; **-stwisch**, *m. I.* 3. метёлочка; вѣничекъ.

Bo'rte, Bo'rde, *f.* 2. бортъ; бордю́ръ; кайма́; (Besatz) обши́вка; (Gebräme) опу́шка; (Tresse) галу́нъ; позуме́нтъ; (von Gold oder Silber) гасъ; (seidene) басо́нъ; **Bo'rtenma'cher, -nwi'rker**, *m. I.* позуме́нтчикъ; галу́нщикъ; басо́нщикъ; **Borti'ren, Bordi'ren**, *va.* обшива́ть, -ши́ть галуно́мъ, позуме́нтомъ; -, *n. I.*, **-rung**, *f.* 2. обши́вка; (Pelzwerk) опу́шка.

Bös, s. Bö'se; **Bö'sartig**, *a.* злой; злонра́вный; (Krankheiten) злока́чественный; **-tigkeit**, *f.* злонра́віе; (Krankheiten) злока́чественность.

Bö'schen, *va.* дѣлать, сдѣлать отло́гимъ, пока́тымъ; ска́шивать, скоси́ть; **-schung**, *f.* 2. (Graben, Wall) пока́тость; скатъ; отло́гость; - einer Mauer, *Bk.* утоне́ніе стѣны́ при подыма́ніи вверхъ; обрѣзъ; **-schungsgelä'nder**, *n. I.* косого́рныя пери́ла.

Bö'se, Bös, *a.* (schlecht) худо́й; дурно́й; (boshaft) злой; (zornig) серди́тый; er hat - (kranke) Augen у него́ глаза́ боля́тъ; - Zeiten, *худы́я времена́; böser Hund зла́я соба́ка; böser Bube него́дный ма́льчикъ; него́дяй; er hat ein böses Maul, *онъ человѣ́къ злосло́вный; er hat ein böses Gewissen у него́ нечи́стая со́вѣсть; das böse Wesen, *Hlk.* (Epilepsie) паду́чая болѣ́знь; böser Feind, *злой духъ; дья́волъ; - werden серди́ться, раз-; er ist - auf mich, *онъ серди́тъ на меня́; er wurde - онъ разсерди́лся; - machen серди́ть, раз-; sich - stellen притворя́ться, -ри́ться серди́тымъ; -, *m. II.* (Teufel) дья́волъ; лука́вый; (Versucher) искуси́тель; -, *n. II.* зло; Jmdm. Böses thun причиня́ть, -ни́ть кому́ зло, вредъ; Böses wünschen жела́ть зла; Böses von Jmdm. denken ху́до ду́мать о комъ; thue nichts Böses, so widerfährt dir nichts Böses, *за недо́брымъ не пойдешь, на бѣду́ не набредёшь; **Bö'sewicht**, *m. I.* (te od. ter) злодѣ́й; нечести́вецъ; **Bö'sgea'rtet**, *a.* злонра́вный; **-gelau'nt**, *a.* нерасполо́женный; угрю́мый; серди́тый; **-sgesi'nnt**, *a.* злонамѣ́ренный; **Bo'shaft**, *a.* злой; зло́бный; злонамѣ́ренный; **-ftigkeit, Bo'sheit**, *f.* 2. (Zorn) злость; зло́ба; (boshafte Handlung) зло́е дѣ́ло; злодѣя́ніе; злодѣ́йство; eine - begehen учиня́ть, -ни́ть злодѣя́ніе; auf - sinnen злоумышля́ть, -мы́слить; **-tssü'nde**, *f.* 2. умы́шленный грѣхъ; **Bö'slich**, *a.* злоумы́шленный; злонамѣ́ренный. [со́къ.

Bosque't, *n. I. Gtn.* ро́щица; лѣ-

Bö'ssinnig, *a.* злой; зломы́слящій; злонамѣ́ренный.

Bo'sse, *f.* 2. (Buckel) горбъ; (Beule) ши́шка; *Bldh.* (erhabene Arbeit) рельéфъ; вы́пуклая рабо́та; **Bo'sseln**, *va.* s. Bossi'ren; **Bossi'rbein**, *n. I. Bldh.* костяно́й ножъ; **-ssi'reisen**, *n. I. Bldh.* стёка; **Bossi'ren**, *va.* лѣпи́ть; in Wachs - лѣпи́ть изъ во́ску; **Bossi'rer**, *m. I.* лѣ́пщикъ; **Bossi'rt**, *pp.* u. *a.* вы́пуклый.

Bo'ston, *n. I. Ktsp.* босто́нъ; **Bo'ston-**, *a. Ktsp.* босто́нный; **-nti'sch**, *m. I.* 3. босто́нный столъ.

Bö'swillig, *a.* злонамѣ́ренный; злоумы́шленный; недоброжела́тельный; **-lligkeit**, *f.* злонамѣ́ренность; злоумышле́ніе; недоброжела́тельство.

Bot, s. Bie'ten, *va. irr.*; s. a. Gebo't.

Bota'nik, *f.* бота́ника; **Bota'niker**, *m. I.* бота́никъ; **Bota'nisch**, *a.* ботани́ческій; **Botanisi'ren**, *vn.* (*h.*) ботанизи́ровать; иска́ть, собира́ть расте́нія.

Bo'te, *m. II.* вѣ́стникъ; по́сланный; - zu Fuss разсы́льный; ходо́къ; хожа́лый; *Kw.* вѣстово́й; reitender - верхово́й; ѣздово́й; der hinkende Bote, *непрія́тная вѣсть; **Bo'ten-**, *a.* курье́рскій; почтово́й; **Bo'tenfrau'**, *f.* 2. же́нщина, нанима́емая на посы́лки; разсы́льная; **-nloh'n**, *m. I.* пла́та за доставле́ніе вѣ́сти; **Bo'tin**, *f.* 2. вѣ́стница; по́сланная.

Bo'tmässigkeit, *f.* госпо́дство; (Macht) власть; unter Jmds. - stehen находи́ться подъ чье́ю вла́стію; бы́ть подвла́стнымъ кому́.

Botry'ten, *m. pl. Ng. Bw.* колчеда́нныя ки́сти.

Bo'tschaft, *f.* 2. извѣ́стіе; вѣсть; *Stw.* посо́льство; **-fter**, *m. I. Stw.* посла́нникъ; посо́лъ.

Bö'ttcher, *m. I.* боча́ръ; бонда́рь; **Bö'ttcher-**, *a.* боча́рный; **-ra'rbeit**, *f.* 2. боча́рная рабо́та; **-rei'**, *f.*, **-rha'ndwerk**, *n. I.* боча́рное ремесло́; бонда́рное ремесло́; **-rschlä'gel**, *m. I.* колоту́шка боча́рная; **-rwe'rkstatt**, *f.* (ätte), **-rstu'be**, *f.* 2. боча́рня; бонда́рня; **-rza'nge**, *f.* 2. натя́гъ.

Bo'tte, s. Bü'tte.

Bottelie'r, *m. I. Sw.* разда́тчикъ съѣстны́хъ припа́совъ; бата́лёръ.

Bo'ttich, *m. I.* 3. чанъ; ка́дка; **-chbank**, *f.* (änke) боча́рный верста́къ; **-chrund**, *n. I.* 3. наливно́е колесо́.

Bottlerei', s. Vo'rrathska'mmer.

Boudoi'r, *n. I.* будуа́ръ; да́мскій кабине́тъ.

Bou'ffärmel, s. Bau'schärmel.

Bouffo'n, *m. I. Sb.* шутъ; **Bouffonerie'en**, *f. pl. Sb.* фарсъ; шу́тки; шу́точки.

Bouillo'n, *f. Kk.* бульо́нъ; **-nsu'ppe**, *f.* 2. *Kk.* супъ на мясно́мъ отва́рѣ; **-nta'fel**, *f.* 2. *Kk.* пли́тка бульо́на; **-nta'sse**, *f.* 2. бульо́нная ча́шка.

Bouleva'rd, *m. I.* бульва́ръ.

Bouque't, *m. I.* (Blumenstrauss) буке́тъ; пучёкъ цвѣто́въ; *Wb.* буке́тъ; аромати́ческій за́пахъ; **Bouque't-**, *a.* буке́тный; **Bouque'tkirsche**, *f.* 2. *Gtn.* буке́тная ви́шня.

Bousso'le, *f.* 2. *Sw.* компа́съ.

Boutei'lle, *f.* 2. буты́лка; grosse - буты́ль; **Boutei'llen-**, *a.* буты́льный; **-llenbie'r**, *n. I.* 3. буты́лочное пи́во, п. въ буты́лкахъ; **-llenstei'n**, *m. I.* 3. буты́льный ка́мень; хризолитови́дный обсидіа́нъ.

Bouti'ke, Bouti'que, *f.* 2. ла́вка; ла́вочка.

Bovi'st, s. Bofi'st.

Bo'wle, *f.* 2. пунше́вая ча́ша.

Bo'xen, Bo'xer, s. Ba'xen, Ba'xer.

Boy, etc. s. Boi, etc.

Bracele't, s. A'rmband.

Brach, s. Bre'chen.

Brach, *a.* невозде́ланный; необрабо́танный; парово́й; оста́вленный подъ паръ; лежа́щій въ пару́; der Acker liegt -, *Ldw.* по́ле подъ па́ромъ; поле оста́влено въ пару́; seine Talente - liegen lassen, *не по́льзоваться свои́ми спосо́бностями; **-chacker**, *m.* s. Bra'chfeld; **-chdistel**, *f.* 2. *Ng.* синеголо́вникъ полево́й; перепёлочная трава́; чертополо́хъ си́ній; **-chdrossel**, s. We'ndeha'ls; **Bra'che**, *f.* 2. паръ; das Feld liegt in der -, *Ldw.* па́шня оста́влена въ пару́; **Bra'chen**, *va. Ldw.* вспа́хивать, -ха́ть паре́нину; обраба́тывать, -тать по́ле въ пе́рвый разъ; **Bra'chfeld**, *n. I.* (lder) паро́вое по́ле; паръ; паре́нина; па́шня, по́ле, лежа́щее въ пару́; **-chhut, -chhütung**, *f.* 2. *Ldw.* вы́гонъ скота́ на паре́нину.

Brachia'l, *a. Zk.* s. Arm-, *a. Zk.*

Brachiopo'den, *m. pl. Ng.* s. A'rmfüssler.

Bra'chland, *n.* s. Bra'chfeld; **-chläufer**, *m.* s. Stra'ndschnepfe; **-chlerche**, s. Hei'dele'rche; **-chmonat**, *m. I.* Іюнь мѣ́сяцъ; **-chpflügen**, *va. Ldw.* оставля́ть, -вить въ пару́ и обраба́тывать, -тать плу́гомъ; **-chpflügen**, *n. I.* паръ съ обрабо́ткою плу́гомъ; **-chschein**, *m. I.* полнолу́ніе въ Іюнѣ́ мѣ́сяцѣ; **-chschlag**, *m. I.* полоса́ па́шни, оста́вленная подъ паръ.

Bra'chse, Bra'chsen, *m.* s. Bra'ssen, *m. Ng.*

Bra'chsenfa'rrn, *m. II.*, **Bra'chsenfa'rrnkraut**, *n. I.* (äuter) *Ng.* папоро́тникъ озёрный; расхо́дникъ озёрный.

Bra'chte, s. Bri'ngen, *va. irr.*

Bra'chvogel, *m. I.* (ögel) *Ng.* ржа́нка; **-chweide**, *f.* 2. *Ldw.* па́стьба на паре́нинѣ; **-chwiese**, *f.* 2. паре́нина, употребля́емая вмѣ́сто лу́га.

Brachygra'ph, etc. s. Schne'llschreiber etc. [кры́лыя пти́цы.

Brachy'pteren, *m. pl. Ng.* коротко-

Bra'chzeit, *f.* врéмя подъёма паровáго пóля.

Brack, **Bra'cke**, *m. II.* s. Spü'rhund.

Brack, *n. I. H.* (Ausschusswaaren) бракъ; негóдное; обóрышъ; **-ckbrett**, *n. I.* (tter) получистая доскá; **Bra'cke**, *f.* 2. браковка; **Bra'cken**, *va.* браковáть; обраковывать, -ковáть; за-; (absondern) отбирáть, отобрáть негóдное; -, *n. I.* браковáніе; браковка; **-ckendi'stel**, s. Bra'chdistel; **Bra'cker**, *m. I.* брáкеръ; браковщикъ; **Bra'ckgut**, *n. I.* (üter), **-ckwaare**, *f.* 2. бракъ; забракóванный товáръ.

Bra'gen, *va. Grb.* (Felle) мездрить.

Brä'geln, s. Prä'geln.

Brä'gen, *m. I.* § (Gehirn) мозги; **Brä'genwu'rst**, *f.* (ürste) *Kk.* (Hirnwurst) колбасá изъ мóзгу.

Brama'rbas, *m. I.* *хвастýнъ; храбрéцъ на словáхъ; **Bramarbasi'ren**, *vn.* (*h.*) хвáстать безсóвѣстно; храбриться на слóвахъ.

Brä'me, *f.* s. Gebrä'me; **Brä'men**, *vn.* (*h.*) § s. Wei'chen, Wa'nken.

Bra'mkapern, *f. pl. Kk.* Нѣмéцкіе кáперсы.

Bra'msalingen, *f. pl. Sw.* крáспицъ сáлинги; **Bra'msegel**, *n. I.* брáмсель; **Bra'mstenge**, *f.* 2. брáмстенга.

Bra'nche, s. Zweig; *Fach.

Bra'nchien, *f. pl.* s. Fi'schkiemen; **Branchiopo'den**, *m. pl. Ng.* жабронóжки; ногожáбренники.

Brand, *m. I.* (ände) горѣніе; (Feuersbrunst) пожáръ; kalter -, *Hlk.* Антóновъ огóнь; trockener -, *Hlk.* помертвѣніе чáсти тѣла; - des Gehirns, *Hlk.* омертвѣніе мóзга; гнóйный растворъ мозговáго существá; vom Brande ergriffen sein, *Hlk.* помертвѣть; поражáться, -разиться Антóновымъ огнёмъ; - (am Getreide, *Ng.* ржа; ржáвчина; прижóга; (an Bäumen) сухóй ракъ; ржа; (Brandwunde) *Hlk.* обжóга; ожóга; - (Ziegel, Backsteine) печь кирпичéй; (Brennen derselben) обжигъ; (heller Feuerbrand) головня; (Brandstelle) пожáрище; in - stecken зажигáть, зажéчь; под-; подклáдывать, подложить огóнь подъ что; in - gerathen загорáться, загорѣться; auf den - betteln, *просить на погорѣлое мѣсто; **Brand-**, *a.* s. Feu'er-; **Bra'ndader**, *f.* 2. *Ng.* бéдренная жила; **-dähnlich**, **-dartig**, *a.* похóжій на Антóновъ огóнь; **-dassecura'nz**, etc. s. Feu'erversi'cherung etc.; **-dbalsam**, *m. I.* 3. *Hlk.* бальзáмъ отъ обжóги; **-dbettler**, *m. I.* нищій погорѣлый; **-dbeule**, *f.* 2. карбýнкулъ; **-dblase**, *f.* 2. пузырь отъ обжóги (od. ожóги); **-dblätterchen**, *n. pl. Hlk.* летýчій огóнь; óгникъ; сыпь (на губáхъ и подборóдкѣ); **-dblut**, *n. I.* (der Schweine) *Hlk.* злáя гнилáя горячка; Сибирская болѣзнь; **-dbock**, *m. I.* (öcke) тагáнъ; **-dbogen**, *m. I.* фýрменный сводъ (въ шáхтной печи); **-dborke**, *f. Hlk.*: ungarische - Венгéрскій óгненный вéредъ; **-dbräune**, *f. Hlk.* злокáчественная антоно-óгненная жáба; **-dbrief**, *m. I.* (als Drohung) *подмётное письмó; **-dcasse**, *f.* 2. кáсса для вспоможéнія погорѣлымъ; кáсса для погорѣлыхъ; (Versicherungsanstalt) кáсса страховáго отъ огня общества; **-dcomma'ndo**, *n. I. Kw.* пожáрная комáнда; **-deisen**, *n. I. Hlk.* каутéрія; прижигáтельное желѣзо; **Bra'nden**, *vn.* (*s.*) разбивáться, -биться о крутые берегá; **-dente**, *f.* 2. *Ng.* каргáль; кархáль; **Bra'nder**, *m. I.* 3. *Sw. Kw.* брáндеръ; зажигáтельное сýдно; (Zündröhre) зажигáтельная трýбка; *Jäg.* s. Bra'ndfuchs; **-nderha'ken**, s. E'nterha'ken; **Bra'nderz**, *n. I.* 3. *Httk.* горючая рудá; **-deule**, *f.* 2. *Ng.* неясыть; совá Урáльская; **-dfackel**, *f.* 2. фáкелъ; плáменникъ; головня; **-dfass**, *n. I.* (ässer) óгненная бóчка; **-dfleber**, *n. I. Hlk.* воспалительная лихорáдка; **-dfleck**, **-dflecken**, *m. I.* пятнó отъ обжóги (od. ожóги); ожóга; **-dfleckig**, *a.* съ пятнáми отъ обжóги; (Gewächse) покрытый ржáвчиною; **-dfuchs**, *m. I.* (üchse) *Jäg.* огнёвка; огнянка; крáсная лисица; (Pferd) тёмнорыжая лóшадь; (studentisch) ** брáндеръ; ** студéнтъ вторáго семéстра; **-dgerste**, *f. Ng.* головнистый ячмéнь; **-dgeru'ch**, *m. I.* пригорѣлый зáпахъ; гарь; пригарь; **-dgeschma'ck**, *m. I.* пригорѣлый вкусъ; einen - haben отдавáться, отзывáться гáрью; **-dgetrei'de**, *n. I.* головнистый хлѣбъ; хлѣбъ, почернѣвшій отъ головни; **-dglocke**, s. Feu'erglo'cke; **-dhafer**, *m. I. Ng.* головнистый овёсъ; **-dhaken**, s. Feu'erha'ken.

Bra'ndicht, *a.* пригорѣлый; **-ndig**, *a.* (Getreide) головнистый; (Geruch, Geschmack) пригорѣлый; es riecht hier - здѣсь пáхнетъ горѣлымъ; es schmeckt - это имѣетъ вкусъ пригорѣлый; *Hlk.* антоноóгневый; поражённый антóновымъ огнёмъ.

Bra'ndjauche, *f.* 2. *Hlk.* сýкровица отъ Антóнова огня; **-dkasse**, s. Bra'ndcasse; **-dkäfer**, *m. I. Ng.* букáшка кровáвая; **-dkitt**, *m. I.* 3. огнеупóрная мастика; **-dkorn**, *n.* s. Bra'ndgetrei'de; **Bra'ndkugel**, *f.* 2. брандкýгель; зажигáтельное ядрó; **-dlattich**, *m.* s. Hu'flattich (gemeiner); **-dleiter**, *f.* 2. пожáрная лѣстница; **-dlöschanstalt**, etc. s. Lö'schanstalt etc.; **-dlöschbei'träge**, *m. pl.* взносъ на содержáніе заведéнія для охранéнія отъ пожáра; **-dlöschcomma'ndo**, *n. I. Kw.* пожáрная комáнда; **-dmajo'r**, *m. I. Kw.* брáндмаіоръ; **-dmaal**, *n. I.* 3. пятнó отъ обжóги; (eingebranntes Zeichen) прижигъ; клеймó; (Gestütezeichen) таврó; **-dmalen**, **-dmarken**, *va.* (Verbrecher) клеймить; налагáть, наложить клеймó на когó; пятнáть; запятнивать, -пятнáть; безчéстить; обезчéщивать, -чéстить; (gebrandmarkt) обезчéщенный; **-dmarken**, *n. I.*, **-rkung**, *f.* клеймéніе; наложéніе клеймá на когó; **-dmaschi'ne**, *f.* 2. áдская мáшина; **-dmauer**, *f.* 2. брáндмауеръ; средостѣніе; *Bw.* фýрменная стѣнá; **-dmaus**, *f.* (äuse) *Ng.* житникъ; **-dmeise**, s. Koh'l'meise; **-dmeister**, *m. I.* брáндмейстеръ; **Bran'dnatter**, s. Bra'ndschlange; **-dopfer**, *n. I. Bibl.* всесожжéніе жертвъ; всесожигáемая; **-dordnung**, *f.* 2. *Stw.* пожáрный устáвъ; **-dotter**, s. Bra'ndschlange; **Bra'ndpfahl**, *m. I.* (ähle) позóрный столбъ; **-dpfeil**, *m. I.* 3. зажигáтельная стрѣлá; **-dpflaster**, *n.* 2. *Hlk.* плáстырь отъ обжóги; **-dpolizei'**, *f.* пожáрная полиція; **-dra-ke'te**, *f.* 2. *Kw.* зажигáтельная ракéта; **-dröhre**, *f.* 2. (einer Bombe) брáндерная трýбка; бóмбовая трýбка; **-drose**, *f. Hlk.* рóжа съ Антóновымъ огнёмъ; **-drost**, *m. I.* 3. рѣшётка (въ обжигáтельной печи); **-dsalbe**, *f.* мазь отъ обжóги (oder ожóги); **-dsalzig**, *a.* пресолёный; **-dschaden**, *m. I.* (ä) понесённый отъ пожáра убытокъ; **-dschadenersa'tz**, *m. I.* вознаграждéніе понесённаго отъ пожáра убытка; **-dschatzen**, *va. Kw.* налагáть, наложить контрибýцію на что; **-dschatzung**, *f.* 2. контрибýція; **-dschiefer**, *m. I.* горючій сланéцъ; **-dschiff**, *n.* s. Bra'nder; **-dschlag**, *m.* s. Zü'ndschnur; **-dschlange**, *f.* 2. *Ng.* чёрная змѣя; áспидъ; **-dschuss**, *m. I.* (üsse) *Kw.* выстрѣлъ изъ засорившагося ружья; **Bra'ndschwär**, s. Bra'ndbeule; **-dschwärmer**, *m. I.* зажигáтельная шутиха; **Bra'ndsilber**, *n. I.* очищенное серебрó; выжженное серебрó; **-dsilberfei'ne**, *f. Httk.* укáзная прóба очищеннаго серебрá; **-dsohle**, *f.* (im Schuhwerk) стéлька; **-dsonntag**, s. Fa'stnachtsso'nntag; **-dspritze**, s. Feu'erspri'tze; **-dstatt**, **-dstätte**, **-dstelle**, *f.* 2. пожáрище; пепелище; погорѣлое мѣсто; **-dstelle**, *f.* (an Bäumen) подпáра, подпáлина; (am Körper) *Hlk.* ожóга; обжóга; **-dsteuer**, *f.* 2. сборъ въ пóльзу погорѣлыхъ; **-dstiften**, *n.* s. Bra'ndstiftung; **-dstifter**, *m. I.* зажигáтель; поджигáтель; **-dstiftung**, *f.* 2. зажигáтельство; поджигáніе; поджóга; **-dstoppi'ne**, *f. Kw.* s. Zü'ndschnur.

Bra'ndung, *f.* 2. *Sw.* сильное прибрежное волнéніе мóря; бурýнъ; прибóй.

Bra'ndverlu'st, s. Bra'ndschaden; **-dversi'cherung**, etc. s. Feu'erversi'cherung etc.; **-dvogel**, *m. I.* черáграва чёрная; **-dwache**, *f.* s. Wa'chschiff; **Bra'ndwein**, s. Bra'nntwein; **Bra'ndweizen**, *m. I.* головнистая пшеница; **-dwoche**, s. Fa'stnachtswo'che; **-dwunde**, *f.* 2. *Hlk.* рáна отъ обжóги; обжóга; **-dzeichen**, *n. I.* клеймó; (Gestütezeichen) таврó; примѣта; **-dzeug**, *n. I.* мякоть; s. a. Zü'ndschnur; **-dzieher**, *m. I.* (am Geschütz) пыжóвникъ, п. бóмбовый; **-dziemer**, *m. I. Ng.* чёрный дроздъ.

Bra'nge, *f.* 2. (in Sägemühlen) коловоротъ.

Bra'nnte, s. Bre'nnen, *va.* u. *vn. irr.*

Bra'nntwein, *m. I.* 3. хлѣбное винó; *винó; простóе винó; горѣлка; abgezogener, feiner - вóдка; gemeiner schlechter - сивýха; - brennen курить винó; **-nau'fguss**, *m. I.* (üsse) настóйка; **-nblase**, *f.* 2. кубъ винокýренный; **-nbrand**, *m. I.* (ände) курéніе винá; **-nbre'nner**, *m. I.* винокýръ; **-nbrennerei'**, *f.* 2. (Geschäft) винокурéніе; (Anstalt) винокýрня; винокýренный завóдъ; **-e'ssig**, *m. I.* 3. винный ýксусъ; **-nfa'ss**, *n. I.* (ässer) винная бóчка; **-ngei'st**, *m. I.* винный спиртъ; алкогóль; **-ngla's**, *n. I.* (äser) чáрка; рюмка; **-nke'ssel**, s. Destilli'rkes-

sel; **-nliefera'nt**, *m. II.* винный поставщикъ; **-nlie'ferung**, *f.* 2. поставка вина; **-nmei'sche**, *f.* 2. винное сусло; **-npacht**, *f.* винный откупъ; **-npä'chter**, *m. I.* винный откупщикъ; **-npolizei'**, *f.* питейная полиція; **-nprobe**, *f.* 2. проба вина; отжиганіе вина; **-npro'ber**, **-nprobi'rer**, *m. I.* виномѣръ; винный волчокъ; **-nsche'nk**, *m. II.* винопродавецъ; цѣловальникъ; **-nsche'nke**, *f.* 2. питейный домъ; кабакъ; **-nspü'licht**, *n. I.* барда; **-nsteu'er**, *f.* 2. *Stw.* сборъ съ куренія вина; налогъ на водку; **-nta'xe**, *f.* 2. указная такса винамъ и водкамъ; **-nträ'ber**, *m.* 2. барда; **-ntri'nker**, *m. I.* пьющій водку; **-nverbo't**, *n. I.* 3. запрещеніе курить вино; **-nverkau'f**, *m. I.* винная продажа; (Schenken) кружечная продажа; **-nverkäu'fer**, s. Bra'nntweinsche'nk.

Bra'nntweinwa'ge, *f.* s. Bra'nntweinpro'ber.

Brasile'tholz, *n. I.* (ölzer) *Ng.* ложное Бразильское дерево; сапанъ; **Brasi'lienho'lz**, **Brasi'lholz**, *n. I.* (ölzer) *Ng.* Бразильское дерево; **Brasili'n**, *n. I. Schdk.* бразилинъ.

Brass, *m. I.* дрянь; дрязгъ; den ganzen Brass, *всё вмѣстѣ; всё гуртомъ.

Bra'sse, *f.* 2. *Sw.* брасъ.

Bra'ssen, *m. I. Ng.* лещъ; kleiner - лещикъ; подлещъ.

Bra'ssen, *va. Sw.* брасопить; тянуть брасы; die Segel wieder voll - направлять, -вить паруса противъ вѣтра; -, *n. I. Sw.* брасопка.

Brä't, s. Bra'ten, *va. irr.*

Brat-, *a.* жарильный; **Bra'tapfel**, *m. I.* (ä) *Kk.* печёное яблоко; **-tbock**, *m. I.* (öcke) *Kk.* вертельныя сошки; (Feuerbock) таганъ.

Bra'ten, *va. irr.* (brate, bratet oder brät, bratete od. briet, gebraten): жарить; braun - поджаривать, -рить; zu stark - пере-; печь; испечь; Metalle -, *Httk.* томить; -, *vn. irr.* (*h.*) жариться; (Aepfel) печься; -, *n. I.* жареніе; (der Aepfel) печеніе; *Httk.* томленіе;

Bra'ten, *m. I.* жаркое; den - riechen, *пронюхивать, -хать; *смекнуть въ чёмъ дѣло; *догадываться, -гадаться; *предвидѣть; **Braten-**, *a.* жареный; **-ngeru'ch**, *m. I.* (üche) запахъ отъ жаркаго; **-nfe'tt**, *n. I.* 3. жиръ отъ жаркаго; **-nschü'ssel**, *f.* 2. блюдо для жаркаго od. подъ жаркое; **-nwe'nder**, *m. I.* вертель; вертельщикъ; **Bra'tfisch**, *m. I.* 3. *Kk.* жареная рыба; **-theerd**, *m. I.* 3. *Httk.* томительный гердъ (od. горнъ).

Brä'tling, *m. Ng.* s. Rei'zker (echter); s. a. Brei'tling.

Bra'tofen, *m. I.* (ö) жарильная печь; духовая печь; *Httk.* томительная печь; **-tpfanne**, *f.* 2. противень; сковорода; **-trost**, *m. I.* 3. *Kk.* рошперъ.

Bra'tsche, *f.* 2. *Tk.* брачъ; брача; альтъ; **Bratschi'st**, **Bra'tschenspie'ler**, *m. I.* брачистъ; альтистъ.

Bra'tspiess, *m. I.* 3. *Kk.* вертель; *(Degen) шпага; **-tspille**, *f.* 2. *Sw.* брашпиль; **-twurst**, *f.* (ürste) *Kk.* сосиска.

Brau'bere'chtigung, *f.* 2. право варить; **Brau'bottich**, *m. I.* 3. пивоварный чанъ.

Brauch, *m.* s. Gebrau'ch; **Brau'chbar**, *a.* годный для употребленія; (fähig) способный; **-chbarkeit**, *f.* годность; способность; **Brau'chen**, *va.* употреблять, -бить; (benutzen) пользоваться, вос- чѣмъ; имѣть нужду (od. надобность) въ чёмъ; (Arzenei) принимать лекарство; eine Cur -, *Hlk.* лечиться; ich brauche Geld мнѣ нужны деньги; dies kann man zu Allem - это на всё годится; *это хоть куда; darum braucht sich Niemand zu kümmern, *до этого никому нѣтъ надобности; man braucht (bedarf, benöthigt), *надобно; нужно; was braucht es so vieler Umstände? на что столько церемоній? was braucht es der Worte? тутъ нечего говорить; gebrauchte Sachen бывшія въ употребленіи, подержанныя вещи.

Bräu'chlich, s. Gebräu'chlich.

Brau'en, *va.* (Bier) варить; (Punsch, Essig) приготовлять, -товить; -, *n. I.* вареніе; **Brau'er**, *m. I.* пивоваръ; **-rei'**, *f.* 2. (Geschäft) пивовареніе; (Ort) пивоварня; **Brau'ergi'lde**, **Brau'eri'nnung**, **Brau'erzu'nft**, *f.* (ünfte) цехъ пивоваровъ; **Brau'gefä'ss**, *n. I.* 3. пивоваренная посуда (od. посудина); **Brau'gerä'th**, *n. I.* 3., **Braugerä'thschaft**, *I.* 2. утварь пивоварная; **Brau'gere'chtigkeit**, *f.* 2. право варить пиво; право пивоварничать; **Brau'haus**, *n. I.* (äuser), **Brau'hof**, *m. I.* (öfe) пивоварня; **Brau'kessel**, *m. I.* пивоварный котёлъ; **Brau'knecht**, *m. I.* 3. работникъ у пивовара od. въ пивоварнѣ; **Brau'kolben**, *m. I.* бражный кубъ; **Brau'krücke**, *f.* 2. мѣшалка; **Brau'kübel**, *m. I.*, **Brau'kufe**, *f.* 2. s. Brau'bottich; **Brau'meister**, *m. I.* пивоваръ.

Braun, *a.* (dunkel-) темнокоричневый; (schwarz-) бурый; (kastanien-) каштановаго цвѣта; (kaffee-) кофейнаго цвѣта; (Augen) карій; (Gesichtsfarbe) смуглый; (Butter) поджаренный; (Pferd) гнѣдой; er ist braun im Gesicht онъ смуглъ лицёмъ; - werden (Gesicht) смуглѣть, по-; загорѣть; (Braten, Gebackenes) подрумяниваться, -ниться; - färben окрашивать, окрасить въ коричневую краску; Jmdn. - u. blau schlagen, *порядочно поколотить кого; прибить кого до-синя (oder до синяковъ); - braten, *Kk.* поджаривать, -рить; подрумянивать, -нить; **-näugig**, *a.* имѣющій каріе глаза; **-nbeere**, s. Joha'nnisbee're (schwarze); **-nbeizen**, *n. I.* вороненіе; **-nbier**, *n. I.* 3. чёрное пиво; **-nbleierz**, *n. I.* 3. бурая свинцовая руда.

Bräu'ne, *f.* (Farbe) тёмный цвѣтъ; бурый цвѣтъ; (Gesicht) смуглость; (bei Pferden) *Hlk.* затяжная мышь; (bei Menschen) *Hlk.* жаба; häutige -, *Hlk.* s. Croup.

Brau'ne, **Brau'ner**, *m. II.* (Pferd) гнѣдая (лошадь); гнѣдой (конь).

Brau'neisene'rz, *n. I.* 3. бурый желѣзнякъ; **-nrahm**, *m. I.* марганцовая пѣнка; **-nstein**, *m. I.* 3. *Ng.* бурый желѣзнякъ.

Braune'lle, *f.* 2. *Ng.* завирушка бурая; ольшанка; *Ng.* (Pflanze) s. Brune'lle; Brune'llenkrau't; **-llenkrau't**, *n. I. Ng.* горлянка; горловинка; гортанная трава; гортанная жабная трава; брунецъ.

Bräu'nen, *va.* дѣлать смуглымъ od. тёмнымъ; (Braten) поджаривать, -рить; (Backwerk) подрумянивать, -нить; -, *vn.* (dunkel werden) темнѣть, по-; сдѣлаться смуглымъ; (von der Sonne) загорѣть; (Braten) поджариваться, -риться; (Backwerke) зарумяниваться, -ниться.

Brau'nerz, *n. I.* 3. бурая руда; **-neule**, *f.* 2. *Ng.* веснянка смурая.

Bräu'newu'rzel, *f.* 2. *Ng.* ясменникъ; шерошница жабная.

Brau'nflügel, *m. I. Ng.* патроклъ; **-nfuchs**, s. Bra'ndfuchs; **-ngefle'ckt**, *a.* съ тёмными пятнами; **-ngeier**, s. Fi'schaar; **-ngelb**, *a.* тёмножёлтый; бурожёлтый; рыжій; **-ngestrei'ft**, *a.* тёмнополосный; **-nglas**, *n. I.* (äser) слюда; **-ngelo'ckt**, *a.* тёмнокудрый; **-nhaa'rig**, *a.* тёмноволосый; **-nheil**, *n.* s. Brune'lle; Brune'llenkrau't; **-nholz**, s. Brasi'lienho'lz; **-nhuhn**, *n. I.* (ühner) *Ng.* тиркушка Европейская; **-nkalk**, *m. I. Ng.* бурый известковый шпатъ; **-nkehlchen**, *n. dim. I. Ng.* чекканъ чернощокій; **-nkohl**, *m. I. Ng.* браунколь; брунколь; Браунщвейгская капуста; **-nkohle**, *f.* 2. *Ng. Bw.* бурый уголь ископаемый; **Brau'nkohlen-**, *a. Ng. Bw.* - бураго угля; **-nkohlenformatio'n**, *f.* 2. *Ng. Bw.* формація бураго угля; **Brau'nkupfer**, *n. I.* отвердѣлая кирпичная руда; **-nlack**, *m. I.* 3. бурый лакъ.

Bräu'nlich, *a.* буроватый; (Gesicht) смугловатый.

Brau'nroth, *a.* бурокрасный; **-nroth**, *n. I.* (Farbestoff) бурокрасная краска; черлядь; **-nschecke**, *m. I.* буропѣгая лошадь; **-nscheckig**, *a.* буропѣгій; **-nschimmel**, *m. I.* гнѣдочалая лошадь; **Brau'nschwarz**, *a.* карій; (Pferde) караковый; **-nspath**, *m. I.* 3. *Ng. Bw.* бурый (известковый) шпатъ; **-nstein**, *m. I.* 3. *Bw.* бурый желѣзный камень; марганецъ; бурый желѣзнякъ; **-nblende**, *f.* 2. *Ng. Bw.* марганцовая обманка; **-nglas**, *n. I.* плотный марганцовый желѣзнякъ; **-nkies**, *m.* s. Brau'nsteinble'nde; **-nkiesel**, *m. I.* марганцовый голышъ; **-nmeta'll**, *n. I. Bw.* марганцовая руда; **-nschau'm**, *m. I.* марганцовая пѣнка; **-nwurz**, **-nwurzel**, *f.* 2., **-nwurzelkrau't**, *n. I. Ng.* норичникъ; норышникъ.

Brau'ofen, *m. I.* (ö) пивоварная печь; **Brau'pfanne**, s. Brau'kessel; **Brau'recht**, s. Brau'gere'chtigkeit.

Brau's, s. Saus.

Brau'sche, *f.* 2. *Hlk.* шишка (отъ удара); желвакъ.

Brau'se, *f.* (Gährung) броженіе; das Bier ist in der - пиво бродитъ; (Sieb an der Giesskanne) ситечко; **Brau'seeërde**, *f. Ng.* красноватый горный сланецъ; **Brau'sehah'n**, s. Ka'mpfhahn; **-seka'lkstein**, *m. I.* вскипающій известковый камень; **-seko'pf**, *m. I.* (ö) *вспыльчивый человѣкъ; **-sekö'pfig**, *a.* вспыльчивый; **Brau'sen**, *vn.* (*h.*) пѣниться; (Wind) шумѣть; ревѣть; (Bier, Wein) бродить; (Pferde) фыркать; всхрапывать; (in den Ohren) шумѣть; звенѣть; es braust mir in

den Ohren у меня́ въ уша́хъ звени́тъ (od. шуми́тъ); -, *n. I.* бушева́ніе; шумъ; ревъ; броже́ніе; **Brau'sepu'lver**, *n. I.* шипу́чій, со́довый порошо́къ; **-sestei'n**, s. Brau'seka'lkstein; **-setho'n**, s. Brau'see'rde; **-sewi'nd**, *m. I.* 3. *легкомы́сленный человѣ́къ; вѣ́треникъ.

Braut, *f.* (*pl.* Bräute) невѣ́ста; **Braut-**, *a.* невѣ́стинъ; невѣ́стническій; **-tabend**, s. Po'ltera'bend; **-talta'r**, s. Trau'alta'r; **-tbett**, *n. I.* 2. бра́чное ло́же; **-tdiener**, *m. I.* ша́феръ; дру́жка; **-tfackel**, s. Ho'chzeitsfa'ckel; **-tführer**, *m. I.* s. Brau'tvater; **-tgabe**, *f.* 2. пода́рокъ молодо́й (по́слѣ сва́дьбы); **-tgela'ge**, *n. I.* сва́дебный пиръ; **-tgema'ch**, *n. I.* (ächer) спа́льня для молоды́хъ od. новобра́чныхъ; **-tgesche'nk**, *n. I.* 3. сва́дебный пода́рокъ; **-tgewa'nd**, *n. I.* (änder) сва́дебная оде́жда; **-thaube**, *f.* 2. че́пчикъ молодо́й; **Bräu'tigam**, *m. I.* 3. жени́хъ; **Bräu'tigams-**, *a.* жениха́вый; жениха́вскій; **Brau'tjungfer**, *f.* 2. подру́жка; **-tkammer**, *f.* s. Brau'tgema'ch; **-tkleid**, *n. I.* (der) подвѣне́чное пла́тье; **-tkra'nz**, *m. I.* (änze) бра́чный вѣне́цъ; **-tleute**, *mf. pl.* жени́хъ съ невѣ́стою; обручённая чета́; **Bräu'tlich**, *a.* невѣ́стинъ; невѣ́стническій; *ad.* какъ невѣ́ста; **-tlied**, *n. I.* (der) сва́дебная пѣ́снь; **-tmahl**, *n. I.* (ähler) сва́дебный пиръ; **-tmutter**, *f.* (ü) посажёная мать; **-tpaar**, *n. I.* 3. новообручённая чета́; жени́хъ и невѣ́ста; **-tring**, *m. I.* 3. обруча́льное кольцо́; **-tschatz**, *m. I.* (ätze) прида́ное; **-tschau**, *f.* смотри́ны; **-tschilling**, s. Au'ssteuer; **-tschleier**, *m. I.* невѣ́стино покрыва́ло; **-tschmuck**, *m. I.* подвѣне́чный убо́ръ; **-tschwester**, *f.* 2. подру́жка; **-tstaat**, *m. I.* подвѣне́чный наря́дъ; **-tstand**, *m. I.* вре́мя, въ кото́рое дѣви́ца невѣ́ста; состоя́ніе невѣ́сты; **-tsteuer**, *f.* 2. прида́ное; **-ttag**, *m. I.* 3. день сгово́ра; **-ttanz**, *m. I.* (änze) пе́рвый та́нецъ съ новобра́чною; **-tvater**, *m. I.* (ä) посажёный оте́цъ; **-twa'gen**, *m. I.* каре́та молоды́хъ; **-twerber**, *m. I.* сватъ; **-twerberei'**, *f.* сватовство́; **-twerberin**, *f.* 2. сва́ха; **-twerbung**, *f.* 2. сва́таніе.

Brau'ung, *f.* варе́ніе; пивоваре́ніе; **Brau'wesen**, *n. I.* часть пивова́рная; пивоваре́ніе; **Brau'wirth**, *m. I.* 3. пивова́ръ.

Brav, *a.* хоро́шій; че́стный; (tapfer) хра́брый; er hat sich - gehalten, *онъ своё дѣ́ло сдѣ́лалъ; brav! отли́чно! сла́вно! хорошо́; das ist -! вотъ хорошо́! **-vheit**, *f.* че́стность; хра́брость; **Bra'vo!** *int.* бра́во! сла́вно! прекра́сно! отли́чно! **Bra'vo**, *m.* s. Meu'chelmö'rder; **Bravou'r**, *f.* хра́брость; молоде́чество; прыть; му́жество; **Bravou'r-**, *a.* браву́рный; **-rarie**, *f.* 2. браву́рная (мастерска́я) а́рія; **-rstück**, *n. I.* 3. браву́рная піе́са.

Bre'ccie, *f.* 2. *Ng. Bw.* бре́кчія.

Bre'charznei', *f. Hlk.* рво́тное; **-chbar**, *a.* ло́мкій; (spröde) хру́пкій; (Lichtstrahlen) преломля́емый; **-chbarkeit**, *f.* ло́мкость; *Ntl.* преломля́емость; **-chbecher**, *m. I.* сурмя́ный бока́лъ; **-chbohne**, *f.* 2. *Ng.* рво́тный бобъ; **-chconfe'ct**, *n. I.* рво́тное въ ви́дѣ конфе́ктовъ; **-chcur**, *f.* 2. *Hlk.* лече́ніе посре́дствомъ рво́тнаго; **-chdurchfall**, *m. I. Hlk.* холе́ра.

Bre'che, *f.* (für Flachs, Hanf) мя́ло; мя́лица; мя́лка; мя́льня; трепа́ло; трепа́лка.

Bre'cheisen, *n. I.* ломъ; пе́шня; *Bw.* соко́лъ.

Bre'chen, *va. irr.* (breche, bricht, brach, gebrochen): лома́ть; перелома́ть; (Flachs, Hanf) трепа́ть; мять; (Blumen, Obst) рвать; срыва́ть; сорва́ть; (Steine) лома́ть; (Erz) *Bw.* добыва́ть ломово́ю рабо́тою; (Lichtstrahlen) *Opt.* преломля́ть, -ми́ть; (Frieden, Eid, Treue) наруша́ть, -ши́ть; (Stillschweigen) прерыва́ть, -рва́ть; (Wort -, nicht halten) не сде́рживать, -жа́ть сло́ва; не устоя́ть въ сло́вѣ; (Bahn) прокла́дывать, -лага́ть, -ложи́ть; открыва́ть, -кры́ть; (zusammenlegen) скла́дывать, сложи́ть; den Arm -, *Hlk.* переломи́ть себѣ́ ру́ку; -, *vn. irr.* (s.) лома́ться; переломи́ться; das Eis bricht лёдъ лома́ется; das Herz bricht ihm, *се́рдце у него́ разрыва́ется; mit Jmdm. -, *посо́риться съ кѣмъ; durch die Feinde -, *пробива́ться, проби́ться сквозь непрія́теля; in's Haus -, *вломи́ться, вто́ргнуться въ домъ; die Sonne bricht durch die Wolken со́лнце прогля́дываетъ, пока́зывается, проника́етъ сквозь облака́; er hat nach dieser Arznei nicht gebrochen, *Hlk.* его́ не рва́ло по́слѣ э́того лека́рства; die Augen - ihm у него́ глаза́ помути́лись (oder помрачи́лись); die Geduld bricht mir у меня́ терпѣ́нія не достаётъ; Gold bricht nie in Flötzen, *Bw.* зо́лота никогда́ не встрѣча́ется въ флёцахъ; er hat nichts zu beissen noch zu -, *у него́ куска́ хлѣ́ба нѣтъ; sich - (Strahlen) *Opt.* преломля́ться, -ми́ться; (Wellen) разбива́ться, разби́ться; (Wolken) разсѣ́еваться, -сѣ́яться; (Wetter) перемѣня́ться, -ни́ться; разгу́ливаться, -ля́ться; (sich übergeben), s. Erbre'chen (sich); s. a. Gebro'chen; **Bre'chen**, *n. I.* лома́ніе; переломле́ніе; (des Flachses) мя́тие; (der Strahlen) *Opt.* преломле́ніе; (Erbrechen) рво́та; er hat zum - eingenommen, *Hlk.* онъ при́нялъ рво́тнаго; **Bre'chendvo'll**, *a.* u. *ad.* битко́мъ наби́то; **-cher**, *m. I.* (Flachsbrecher) мя́льщикъ; трепа́льщикъ; die -, *pl. Sw.* подво́дные ка́мни; **Bre'chfalle**, *f.* 2. *Jäg.* деревя́нная западня́; **-chfieber**, *n. I.* лихора́дка со рво́тою; **-chfliege**, *f.* 2. *Ng.* му́ха рво́тная; **-chgraupen**, **-chgruben**, *f. pl. Bw.* оловя́нная руда́, добы́тая въ рудникѣ́; **-chhaare**, *n. pl.* сѣку́щіеся во́лосы; **-chhammer**, *m. I.* (ä) ломово́й мо́лотъ; кула́къ; **-chhanf**, *m. I.* конопля́ въ свя́зкахъ; **-chhebel**, *m. I.* ломъ; **-chkamm**, *m. I.* (ämme) *W.* ворся́нка; дра́чка; **-chmeissel**, *m. I.* ломово́е долото́; **-chmittel**, *n. I. Hlk.* рво́тное; **-chmühle**, *f.* 2. толчея́; **-chnuss**, *f.* 2. (üsse) *Ng.* рво́тный орѣ́хъ; **-chnussbau'm**, *m. I. Ng.* цѣлибу́ха; челибу́ха; кучеля́ба слаби́тельная; рво́тный орѣ́шникъ; **-chpille**, *f.* 2. *Ng.* рво́тная пилю́ля; **-chpulver**, *n. I. Hlk.* рво́тный порошо́къ; **-chpunkt**, *m. I. Opt.* то́чка преломле́нія; **-chruhr**, *f. Hlk.* поно́съ со рво́тою; холе́ра; **-chseuche**, *f.* (der Schweine) s. Keh'lsucht; Krie'belkra'nkheit; **-chstange**, *f.* 2. ломъ; s. a. Bre'cheisen; **-chtrank**, *m. I.* рво́тное; **Bre'chung**, *f.* 2. *Opt.* преломле́ніе; (der Farben) смѣ́сь; - der Töne eines Accords, *Tk.* арпе́джій; **-ngsa'chse**, *f.* 2. *Opt.* ось преломле́нія; **-ngse'bene**, **-ngsflä'che**, *f.* 2. *Opt.* пло́скость преломле́нія; **-ngsexpone'nt**, *m. II.* показа́тель преломле́нія; **-ngssi'nus**, *m.* си́нусъ угла́ преломле́нія; **-ngsverhä'ltniss**, *n. I.* 3. отноше́ніе преломле́нія; **-ngswi'nkel**, *m. I. Opt.* у́голъ преломле́нія; **Bre'chveilchen**, *n. I. Ng.* ипекакуа́на; молоча́й Вирги́нскій; **-chvitrio'l**, *m. I.* рво́тный купоросъ; **-chwasser**, *n. I.* рво́тная вода́; **-chweide**, *f.* 2. *Ng.* ве́рба ло́мкая; **-chwein**, *m. I. Hlk.* рво́тный (ви́нный) ка́мень; **-chwurz**, *f. Ng.* рво́тный ко́рень; ипекакуа́на; ипекакуа́нникъ; **Bre'chwurzkü'gelchen**, *n. dim. I. Hlk.* лепёшечки ипекакуа́нныя; **-chzeug**, *n. I.* 3. ломово́й снаря́дъ.

Brei, *m. I.* 3. *Kk.* (von Grütze) ка́ша; (dünn) жи́дкая ка́ша; (saurer Mehlbrei) кисе́ль; (Kinderbrei) ка́шка; viele Köche verderben den -, *де́сять поваро́въ то́лько щи пересаливаютъ; um den - herumgehen, *виля́ть; *дѣ́лать увёртки; *говори́ть обиняка́ми; **Brei'apfel**, *m. I.* (ä) *Ng.* ка́шное я́блоко; а́хра; сапо́та; **Brei'apfelbau'm**, *m. I.* (äume) *Ng.* а́хра; сапо́та; **Brei'artig**, *a.* кисе́льный; какъ ка́ша; **Brei'geschwu'lst**, *f.* (ülste) *Hlk.* ка́шникъ; аѳеро́ма; **Brei'hahn**, s. Broi'hahn; **Brei'icht**, *a.* кисе́льный; **Brei'maul**, *n. I.* (äuler) охо́тникъ до ка́ши.

Breit, *a.* широ́кій; breiter ши́ре; breitest, am breitesten са́мый широ́кій; просто́рный; *ad.* широ́ко; weit u. - вездѣ́; повсю́ду; zwei Ellen - ширино́ю въ два ло́ктя; einen Finger - ширино́ю въ па́лецъ; keinen Finger - nachgeben, *не уступа́ть ни на пядь; Jmdn. - schlagen, *уговори́ть; улома́ть; - auseinander stehen (Kleider) топы́риться; топо́рщиться; breiter werden расширя́ться, -риться; станови́ться, стать ши́ре; breiter machen расширя́ть, -рить; sich breit machen, *ва́жничать; велича́ться; хва́стать чѣмъ; горди́ться чѣмъ; **-tästig**, *a.* съ раски́дистыми су́чьями; **-taxt**, *f.* (äxte), **-tbeil**, *n. I.* 3. Нѣме́цкій широ́кій топо́ръ (пло́тничный); **-tbeinig**, *a.*: - stehen растопы́ривать, -рить но́ги; стоя́ть растопы́ря но́ги; **Brei'tblatt**, *n.* s. A'horn (weisser); **-tblätterig**, *a.* широколи́стный; **-tbrüstig**, *a.* широкогру́дый; груда́стый; **Brei'te**, *f.* ширина́; *Geog.* широта́; (eines Kleides etc.) поло́тнище; **Brei'teisen**, *n. I. Bldh.* глади́льное долото́; **Brei'ten**, *va.* раскла́дывать, разложи́ть; разстила́ть, разостла́ть; простира́ть; Tischtuch über den Tisch - стлать, постла́ть ска́терть на столъ; *Httk.* (Metalle) раско́вы-

вать, -кова́ть боевы́мъ мо́лотомъ; (Segel) *Sw.* крѣпи́ть и брасо́пить къ вѣтру; (Schicht) *Bw.* настила́ть, -стла́ть; sich - велича́ться; ва́жничать, за-; **Brei'tenbewe'gung,** *f.* 2. (eines Planeten) *Stk.* движе́ніе плане́ты, удаля́ющейся отъ восходя́щаго ея́ но́дуса; **-nbli'ck,** *m. I.* 3. *Bw.* высота́ и мо́щность рудно́й жи́лы; **-ngra'd,** *m. I.* 3. *Geog.* гра́дусъ широты́; **-nkrei's,** *m. I.* 3. *Geog.* кругъ широты́; **-nme'ssung,** *f.* 2. измѣре́ніе широты́; **Brei't-falter,** *m. pl. Ng.* ширококры́лыя дневны́я ба́бочки; **-tfisch,** s. Bra'ssen; **-tfliege,** *f.* 2. *Ng.* широкому́шка; **-tflügelig,** *a.* ширококры́лый; **-tflügler,** *m. I. Ng.* ширококры́лыя насѣко́мыя; **-tfüssig,** *a.* широконо́гій; **Brei'tfocke,** *f. Sw.* s. Stu'rmsegel; **-tgeschu'ltert,** *a.* s. Brei'tschulterig; **-tgold,** s. Bla'ttgold; **-thammer,** s. Stre'ckhammer; **-tköpfig,** *a.*: breitköpfiger Nagel широкошля́пный гвоздь; гвоздь съ широ́кою шля́пкою; **-tling,** *m. I. Ng.* (Fisch) ки́лька; (Schwamm) млекото́чный грибъ; **-tmäulig,** *a.* широкоро́тый; **-tnasig,** *a.* широконо́сый; **-trandig,** *a.* съ широ́кими края́ми; breitrandiger Hut шля́па съ широ́кими поля́ми; **-trüssel,** *m. I. Ng.* цвѣтогры́зъ широконо́сый; **-tschnabel,** s. Lö'ffelga'ns, Pelika'n; **-tschnäbelig,** *a.* ширококлю́вый; **-tschotig,** *a.* широкостручéчный; **-tschulterig,** *a.* широкопле́чій; плечи́стый; съ укла́дистыми плеча́ми; **-tstirnig,** *a.* широколо́бый; **-tstreifig,** *a.* широкополо́сный; съ широ́кими полоса́ми; **Brei'tung,** *f.* 2. *Bw.* ши́хта серебри́стыхъ рудъ.

Brei'umschlag, *m. I.* (äge) *Hlk.* кашеобра́зная припа́рка od. изъ ка́ши; катапла́сма.

Bre'me, *Ng.* s. Bre'mse.

Bre'mmer, *m. I. Bw.* усту́пы въ подо́швѣ што́лны (oder штре́ка); **-rsto'llen,** *m. I. Bw.* што́лна съ усту́пами.

Bre'msberg, *m. I.* 3. *Bw.* штрекъ по паде́нію флёца; бре́мсбергъ; **-ga'bbau,** *m. I.* 3. *Bw.* разрабо́тка бре́мсбергами.

Bre'mse, *f.* 2. *Ng.* о́водъ; ше́ршень; слѣ́пень; (beim Beschlagen der Pferde) драёкъ; ко́нскіе клещи́; *Sw.* шпри́нтовъ; (bei Maschinen) обхва́тъ; храпъ; жомъ; нажи́мъ; (amWagen), s. He'mmschuh; **Bre'msen,** *va.* (Räder) s. He'mmen; (Pferd) прище́мливать, -щеми́ть гу́бу у ло́шади; **Bre'msenflie'ge,** *f.* 2. *Ng.* щелкому́шка оводови́дная.

Bre'mskunst, *f. Bw.* водоотли́вный стоя́чій воро́тъ съ жо́мами; **-srad,** *n. I.* (äder) рудоподъёмное колесо́ съ жо́мами; **-ssäulen,** *f. pl. Bw.* обхва́тныя подвижны́я сто́йки; **-sschacht,** s. Bre'msberg; **-sscheibe,** s. Bre'msrad; **-sschuhe,** *m. pl.* жо́мы; обхва́ты; **-sschwelle,** *f.* 2. жо́мовый ле́жень.

Brenn-, *a.* зажига́тельный; **Bre'nnbar,** *a.* горю́чій; **-nnbarkeit,** *f.* горю́честь; **-nnblase,** s. Bra'nntweinbla'se; **-nnbock,** *m. I.* (öcke) тага́нъ; **-nneisen,** *n. I.* ште́мпель; прожига́льникъ; жига́ло; жегло́; (beim Haarkünstler) припека́льные щипцы́; *Hlk.* прижига́льникъ;

Bre'nnen, *va. irr.* (brenne, brannte, gebrannt): (Holz, Kohlen) жечь; (Ziegel, Töpfe, Kalk, Erz) обжига́ть, -же́чь; (Branntwein) кури́ть; гнать; (Haare) припека́ть, -пе́чь; (Kaffee) жечь; жа́рить; (Talg-, Wachslichte) жечь; употребля́ть; etw. zu Kohlen - превраща́ть, преврати́ть что въ у́голь; das Silber -, *Httk.* продува́ть бли́ковое серебро́ для очище́нія; das Eisen -, *Httk.* томи́ть желѣ́зо; die Nessel brennt крапи́ва жжётъ; der Pfeffer brennt auf der Zunge пе́рецъ куса́етъ (жжётъ, щи́плетъ) язы́къ; die Sonne brennt mir auf den Kopf со́лнце печётъ мнѣ го́лову; -, *vn. irr.* (*h.*) горѣ́ть; (lodern) пыла́ть; *пыла́ть чѣмъ; (vor Liebe, Ungeduld), *горѣ́ть чѣмъ; das Licht brennt hell свѣча́ я́сно гори́тъ; die Füsse - mir, *у меня́ но́ги горя́тъ; es brennt ihm auf der Zunge ему́ ужа́сно хо́чется говори́ть; er läuft, als ob ihm der Kopf brennt, *онъ бѣжи́тъ какъ бѣ́шеный; *онъ бѣжи́тъ сломя́ го́лову; es brennt! ого́нь! sich rein, weiss -, *опра́вдываться, -да́ться; выходи́ть, вы́дти чи́стымъ и пра́вымъ; gebrannte Mandel са́харный минда́ль; gebranntes Wasser вино́; во́дка; -, *n. I.* (des Feuers) горе́ніе; (Verbrennen) жже́ніе; (des Kalkes, Erzes, der Ziegel, Töpfe) обжига́ніе; (der Haare) припека́ніе; (des Branntweins) куре́ніе; го́нка; *Hlk.* прижига́ніе; (brennende Hitze) жаръ; (wie mit Nesseln) зудъ; жже́ніе.

Bre'nnend, *ppr.* u. *a.* горя́щій; (lodernd) пыла́ющій; (Sonne, Hitze) паля́щій; зно́йный; (Leidenschaften) *пы́лкій; (Liebe) *горя́чій; *пла́менный; (Schmerz) нестерпи́мый; er empfindet, er hat einen brennenden Durst, *у него́ си́льная жа́жда; **-droth,** *a.* я́ркій; **Bre'nner,** *m. I.* обжига́льщикъ; (an der Lampe) горѣ́лка; *Ldw.* ржа́вчина; **Bre'nn-Erde,** *f.* s. Torf; **Brennerei',** *f.* s. Bra'nntweinbrennerei'; **Bre'nnfieber,** *n. I. Hlk.* жгу́чая горя́чка; жёлчная горя́чка; **-nngerä'thschaften,** *f. pl.* снаря́дъ для го́нки вина́; **-nnglas,** *n. I.* (äser) зажига́тельное стекло́; **-nnhaus,** *n. I.* (äuser) обжига́льня; **-nnheerd,** *m. I.* 3. оча́гъ; **-nnholz,** *n. I.* дрова́; дрова́ на то́пку; **-nnhütte,** *f.* s. Bre'nnhaus; **-nnkolben,** s. Destilli'rkolben; **-nnkörper,** *m. I.* горю́чее вещество́; **-nnkunst,** *f.* дистилля́рное иску́ство; **-nnlinie,** *f.* 2. *Gl.* s. Para'bel; *Ntl.* s. Bre'nnpunkt; **-nnlinse,** *f.* 2. *Opt.* чечеви́ца; **-nnluft,** *f.* горю́чій во́здухъ; **-nnmateria'l,** *n. I.* (lien) то́пливо; горю́чее вещество́; дрова́; **-nnmeister,** *m. I. Httk.* рудообжига́тельный ма́стеръ; **-nnmesser,** *n. I. Hlk.* прижига́тельный ножъ; **-nnmittel,** *n. I. Hlk.* прижига́тельное сре́дство; **Bre'nnnessel,** *f.* 2. *Ng.* жгу́чая крапи́ва; жигу́чка; **Bre'nnofen,** *m. I.* (ö) обжига́льная печь; горнъ; **Bre'nnöl,** *n. I.* 3. ла́мповое ма́сло; свѣти́льное ма́сло; **Bre'nnpfanne,** *f.* s. Schme'lztiegel; **Bre'nnpunkt,** *m. I.* 3. *Opt.* зажига́тельная то́чка; фо́кусъ; **-nnspiegel,** *m. I.* зажига́тельное зе́ркало; **-nnspitzen,** *f. pl. Ng.* колю́чки; **-nnstahl, -nnstahlo'fen,** s. Ceme'ntstahl, Ceme'ntofen; **-nnstoff,** *m. I.* (offe) горю́чее вещество́; **-nnstoffha'ltig,** *a.* содержа́щій горю́чее вещество́; **Bre'nnweite,** *f. Opt.* разстоя́ніе фо́куса; **-nnwurz,** s. Sei'delba'st.

Bre'nzapfelsäu're, *f.* 2. *Schdk.* пригорѣлоя́блочная кислота́.

Bre'nzeln, *vn.* (*h.*) па́хнуть га́рью.

Bre'nzharnsäu're, *f.* 2. *Schdk.* пригорѣломочева́я кислота́.

Bre'nzlich, *a.* пригорѣ́лый.

Bre'nzprodu'cte, *n. pl. Schdk.* пригорѣ́лые проду́кты; **-zweinsäu're,** *f. Schdk.* пригорѣло-виннока́менная кислота́.

Bre'schbatterie', *f.* 2. *Kw.* брешъ-батаре́я; **Bre'sche,** *f.* 2. брешъ; проло́мъ; sich auf die - stürzen, *Kw.* бро́саться, -ситься въ проло́мъ; **Bre'schmine,** *f.* 2. *Kw.* проло́мный подко́пъ. [сталь.

Brescia'nstahl, *m. I.* 3. сырцо́вая

Bre'sse, *f.* 2. *Bw.* (hauen) отставля́ть, -вить рудни́къ.

Bre'sthaft, Bre'sshaft, *a.* хво́рый; больно́й; не́мощный; **-ftigkeit,** *f. Hlk.* болѣ́зненность.

Bre'tt, *n. I.* (er) доска́; Bretter sägen пили́ть до́ски; die Bretter betreten, *Sb.* *выходи́ть, вы́дти на сце́ну; явля́ться, яви́ться на сце́нѣ; Brett spielen, *игра́ть въ ша́шки; Alles auf Einem Brette bezahlen, *заплати́ть всю су́мму вдругъ (въ оди́нъ разъ); hoch an's - kommen, *входи́ть, войти́ въ ми́лость у кого́; bei Jmdm. einen Stein im Brette haben, *быть въ большо́й ми́лости у кого́; **Brett-, Bre'tter-,** *a.* полово́й; доща́тый; дощано́й; **Bre'ttchen,** *n. dim. I.* доще́чка; **Bre'ttdach, Bre'tterda'ch,** *n. I.* (ächer) дощана́я кры́ша; тёсовая кро́вля; **Bre'ttern,** *a.* доща́тый; дощано́й; тёсовый; **-ttersä'ge,** *f.* 2. больша́я пила́; шпа́нка; **-rschneider,** *m. I.* пи́льщикъ; **-tterverschla'g,** *m. I.* (äge) перегоро́дка; дощана́я перебо́рка; *Sw.* фальтъ-бо́рты; закро́мъ; **-tterwa'nd,** *f.* s. Bre'tterverschla'g; **-tterzau'n,** *m. I.* (äune) дощано́й забо́ръ; деревя́нный забо́ръ; **Bre'tthammer,** *m. I.* (ä) колоту́шечный молото́къ; **-ttmühle,** s. Sä'gemüh'le; **-ttnagel,** *m. I.* (ä) полово́й косты́ль; полово́й гвоздь; **-ttsäge, -ttschneider,** s. Bre'ttersä'ge etc.; **-ttspiel,** s. Da'menspie'l; **-ttspielblu'me,** s. Ki'bitzblu'me; **-ttspieler,** s. Da'menspie'ler; **-ttstein,** *m. I.* 3. ша́шка; **-ttstück,** *n. I.* 3. кусо́къ доски́.

Bre'tzel, s. Bre'zel. [бре́ве.

Bre've, *n. I. Kg.* па́пская гра́мота;

Breve't, *n. I.* s. Pate'nt, Diplo'm, Gna'denbrie'f; **Breveti'ren,** *va.* дать кому́ пате́нтъ на что.

Brevia'rium, Brevie'r, *n.* s. Be'tformelbu'ch.

Bre'zel, *f.* 2. кре́ндель.

Brich, Bricht, s. Bre'chen, *va. irr.*

Bri'ckarte'rie, *f.* 2. *Zk.* арте́рія зо́бной желѣ́зы. [но́га.

Bri'cke, *f.* 2. *Kk.* маринова́нная ми-

Brico'lschuss, *m. I.* (üsse) *Kw.* брико́льный вы́стрѣлъ.

Brief, *m. I.* 3. письмо́; гра́мота; - Stecknadeln, *со́тня була́вокъ въ бума́жкѣ; *бума́жка була́вокъ;

Briefe wechseln переписываться, -саться съ кѣмъ; einen - beantworten отвѣчать на письмо; - u. Siegel über etw. geben, *убѣдительно увѣрять кого въ чёмъ; - u. Siegel worüber haben, *имѣть о чёмъ документы (od. письменныя доказательства); **Brief-**, *a.* письменный; **-fadel**, *m. I.* жалованное дворянство; **-faufschrift**, *f.* 2. надпись на письмѣ; адресъ; **-fbeschwe'rer**, *m. I.* прессъ-папье; **-fbogen**, *m. I.* листъ почтовой бумаги; **-fbote**, s. Brie'fträger; **-fbuch**, *n. I.* (ücher) *H.* письмовникъ; **-fchen**, *n. dim. I.* письмецо; **-fcopi'rbuch**, s. Copi'rbuch; **-fcouve'rt**, *n. I.* 3. конвертъ; **-ffach**, *n. I.* (ächer) ящикъ для писемъ; **-fform**, *f.* 2. форма письма; in - въ письмахъ; **-fgeld**, *n. I.* (lder) деньги за письмо; s. a. Brie'fporto; **-fkasten**, *m. I.* ящикъ для писемъ; **-flein**, *n. I.* письмецо; **-flich**, *a.* письменный; *ad.* письменно; на письмѣ; письмомъ; **-fmarke**, *f.* 2. почтовая марка; **-fpapie'r**, *n. I.* 3. почтовая бумага; **-fporto**, *n. I.* (i) вѣсовыя деньги; **-fpost**, *f.* 2. лёгкая почта; **-fpresse**, *f.* 2. прессъ для писемъ; **-fsammlung**, *f.* 2. собраніе писемъ; **-fschaften**, *f. pl.* письма; **-fschreiben**, *n. I.* сочиненіе писемъ; **-fschreiber**, *m. I.* пишущій письма; **-fstecher**, *m. I.* протыкальникъ; **-fsteller**, *m.* сочинитель письма; (Briefbuch) *Litt.* письмовникъ; **-fstempel**, *m. I.* почтовой штемпель; **-fstil**, **-fstyl**, *m. I. Litt.* письменный слогъ; **-fstreicher**, *m.* s. Fa'lzbein; **-ftasche**, *f.* 2. бумажникъ; карманная книжка; (Mappe) портфель; сумка для писемъ; **-ftaube**, *f.* 2. голубь письмоносецъ; почтовой голубь; **-fträger**, *m. I.* разнощикъ писемъ; письмоносецъ; **-fumschlag**, *m. I.* (äge) конвертъ; **-fwechsel**, *m. I.* переписка; корреспонденція; mit Jmdm. in - stehen вести съ кѣмъ переписку; переписываться съ кѣмъ.

Briet, s. Bra'ten, *va. irr.*

Briga'de, *f.* 2. *Kw. Sw.* бригада; **Brigade-**, *a. Kw.* бригадный; **-deadjuta'nt**, *m. II. Kw.* бригадный адъютантъ; **-deche'f**, *m. I.*, **-decommandeu'r**, *m. I.* бригадный командиръ; командующій бригадою; **-degenera'l**, *m. I.* 3. бригадный генералъ; **Brigadie'r**, *m. I.* бригадиръ.

Briganti'ne, *f.* 2. *Sw.* бригантина.

Brig, **Brigg**, *f.* (*pl.* Briggs) *Sw.* бригъ.

Brilla'nt, *a.* (glänzend) блестящій; блистательный; (prachtvoll) великолѣпный; *Tk.* живо; съ живостью; -, *m. II.* брильянтъ; бриллiантъ; шлифованный алмазъ; kleiner - брилліантикъ; **Brilla'nten-**, *a.* брильянтовый; **-tenhä'ndler**, s. Juwe'lenhä'ndler; **Brillanti'ren**, *va.* гранить; **-nti'rer**, s. Diama'ntenschnei'der; **-nti'rt**, *pp.* u. *a.* унизанный алмазами; **-ntkäfer**, *m. I. Ng.* брильянтовый жукъ Бразильскій; **-ntrake'te**, *f.* 2. блестящая ракета; **-ntring**, *m. I.* 3. брильянтовый перстень.

Bri'lle, *f.* 2. очки; (im Abtritt) дира; окошко; er trägt eine - онъ ходитъ въ очкахъ; **Bri'llen-**, *a.* очковый; очечный; **-nbo'gen**, *m. I.* дуга очковая; **-nei'nfassung**, *f.* 2. очечная оправа; **-nfuttera'l**, *n. I.* 3. футляръ для очковъ; очечникъ; **-ngla's**, *n. I.* (äser) очечное стекло; **-ngra'smücke**, *f.* 2. *Ng.* славка очконосная; **-nhalter**, *m. I.* дуга очечная; **-nhä'ndler**, *m. I.* продавецъ очковъ; **-nkrau't**, s. Tä'schelkrau't; **-nma'cher**, *m. I.* очечный мастеръ; оптикъ; **-nri'ng**, *m. I.* 3. очечный ободокъ; **-nschla'nge**, *f.* 2. *Ng.* змѣя очковая; **-nschleifer**, *m. I.* шлифовальщикъ очечныхъ стёколъ; **Brilli'ren**, *vn.* (*h.*) (glänzen) блестѣть; *отличаться, -читься.

Bri'llschanze, *f.* 2. *Kw.* люнетъ; полумѣсячникъ.

Bri'ngen, *va. irr.* (bringe, brachte, gebracht): приносить, принести, -нести; (wohin) от-; (Jmdn. zu Fusse wohin) приводить, -вести; (zu Wagen) привозить, привезть; zu Papier - написать, изложить письменно; in Sicherheit - спасать; Jmdn. worauf -, *подавать, -дать кому какую-либо мысль; *надоумливать, -мить кого сдѣлать что; Jmdn. wozu -, *доводить, -вести кого до чего; (geneigt machen) склонять, -нить кого къ чему; Jmdn. um etw. - лишать, -шить кого чего; zu sich - приводить, привести въ память; (Ohnmächtige) отливать, -лить; etwas vor sich - пріобрѣтать, -обрѣсть; an sich - присвоивать, -своить; купить; пріобрѣтать, пріобрѣсть; an den Bettelstab -, *пустить по міру; an den Tag - обнаруживать; es dahin -, dass etc. доводить, -вести, -вести до того, что и пр.; zu Stande - сладить; окончить; es mit sich -, dass etc. быть причиною, что и пр.; auf die Beine - поставить на ноги; auf die Bahn (auf das Tapet) -, *заводить, завести рѣчь; auf den Gedanken -, *наводить, навести на мысль; auf die Seite -, *спрятать, поддѣвать, поддѣть; so weit hast du es also gebracht вотъ до чего ты довёлъ; er wird es niemals weit -, *изъ него ничего путнаго не будетъ (od. не выйдетъ); es auf 70, 80 Jahre -, *дожить до 70, 80 лѣтъ; einen Fleck aus der Wäsche - выводить пятно изъ бѣлья; in Erfahrung -, *узнавать, вывѣдывать, вывѣдать; (nach Hause -) провожать домой; ich kann es nicht über das Herz -, *я не могу рѣшиться на это; *я не могу сдѣлать этого; an den Mann -, *сбывать съ рукъ; (verheirathen) выдать за мужъ; zu Ehren -, возстановить чью честь; unter die Erde -, *уморить; unter die Leute -, *разглашать, разносить; von der Stelle - трогать, сдвигиватъ, сдвинуть съ мѣста; zu Falle -, *уронить; обезчестить; zu Wege -, *производить, произвести; zusammen - собирать, набирать.

Bri'se, *f.* 2. *Sw.* прохлада; вѣтерокъ.

Bri'tschke, *f.* 2. бричка.

Broca't, *m. I.* 3. *W.* брокатъ; парча; золотая парча; серебряная парча; **Brocate'll**, *m. I.* 3. *W.* брокатель; полушёлковая матерія; **-te'llpapie'r**, *n. I.* 3. пёстрая бумага; парчѣ подобная цвѣтная бумага; **Broca'ten**, *a. W.* парчевой.

Bro'ccoli, s. Spa'rgelkoh'l.

Bro'che, **Bro'sche**, *f.* 2. булавка нагрудная; брошка.

Brochi'ren, *va. Bchb.* сшивать, сшить; брошировать; (mit Gold, Silber) обшивать, -шить; (erhaben nähen) прошивать, -шить; провивать, -вить; **Brochü're**, **Broschü're**, *f.* 2. *Bchh.* книжечка; тетрадь переплетённая; (Flugschrift) брошюра.

Brö'ckchen, **Brö'ckelchen**, *n. dim. I.* крошка; крошечка; (Stückchen) кусочекъ; **Bro'cke**, *f.* s. Bro'cken, *m.*; **Brö'ckelig**, s. Brö'cklig; **Brö'ckeln**, *va.* крошить; sich - крошиться; разсыпаться; **Bro'cken**, *va.* крошить; er hat nichts zu beissen, noch zu -, *у него и куска хлѣба нѣтъ; -, *m. I.* кроха; (Stück) кусокъ; (v. einer Mahlzeit) остатки; gelehrte -, *учёныя фразы; **-ngestei'n**, *n. I.* 3. *Bw.* жильная брекчія; **-nstah'l**, *m. I.* сырцовая сталь; укладъ; **-nstei'n**, *m.* s. Bro'ckengestei'n; **-nwei'se**, *ad.* крошками; крохами; по крошкамъ; **Brö'cklein**, s. Brö'ckchen; **Brö'ckelig**, *a.* крошащійся; разсыпчатый; разсыпной; рухлый; (zerbrechlich) ломкій; (brüchig) хрупкій; **Bro'ckwerk**, *n. Httk.* s. Bro'ckenstah'l.

Bro'coli, s. Spa'rgelkoh'l.

Brod, **Brot**, *n. I.* 3. хлѣбъ; *пропитаніе; ungesäuertes - прѣсный (безквасный) хлѣбъ; *Bibl.* опрѣснокъ; das tägliche -, *насущный хлѣбъ; geweihtes - просфора; просвира; zu - kommen наживаться, -житься; пріобрѣтать, -рѣсть хлѣбъ (od. достатокъ); sein -, sein tägliches - suchen, nach - gehen, *снискивать себѣ пропитаніе; Jmdn. um sein - bringen, *лишать, -шить кого способа пропитанія; sein - mit Sünden verdienen, *низкимъ, несправедливымъ образомъ добывать пропитаніе (od. хлѣбъ); er hat kaum das liebe -, *онъ едва кормится (od. существуетъ, od. можетъ жить); *онъ кое-какъ перебивается; die Kunst geht nach -, *искуство доставляетъ человѣку пропитаніе; fremdes - schmeckt immer besser, *чужой хлѣбъ всегда вкуснѣе; dem ist sein - gebacken, *онъ пропалъ; wessen - ich esse, dessen Lied ich singe, *чей хлѣбъ ѣмъ, того и пѣсенку пою; *у кого служу, того и хвалю; (Zucker) *H.* голова сахару; **Brod-**, **Brot-**, *a.* хлѣбный; **-daustheilung**, *f.* 2. раздача хлѣба; **-dbacken**, *n. I.* печеніе хлѣба; **-dbäcker**, *m. I.* хлѣбопёкъ; хлѣбникъ; булочникъ; **-dbäckerei'**, *f.* 2. пекарня; **-dbank**, *f.* s. Bro'dbude; **-dbaum**, *m. I.* (äume) *Ng.* хлѣбное дерево; **-dberei'tung**, *f.* приготовленіе хлѣба; **-dbeutel**, *m. I.* хлѣбная сумка; **-dbrechen**, *n. I. Bibl. Kg.* преломленіе хлѣба; **-dbude**, *f.* 2. хлѣбная лавка; **Brö'dchen**, *n. dim. I.* хлѣбецъ; **Bro'ddieb**, *m. I.* 3. перебойщикъ; *отнимающій у кого средства пропитанія; **-derwe'rb**, *m. I.* снис-

киваніе себѣ пропита́нія; **-desser**, *m. I.* нахлѣ́бникъ; unnützer -, *дармоѣ́дъ; **-dfrucht**, *f.* (üchte) *Ng.* хлѣбопло́дъ; **-dfruchtbaum**, *Ng.* s. Bro'dbaum; **-dgallerte**, *f. Kk.* хлѣ́бное желе́; **-dgelehrter**, *m. II.* *учёный изъ насу́щнаго куска́ хлѣ́ба; **-dherr**, *m. II.* хозя́инъ; **-dkäfer**, *m. I. Ng.* кожеѣ́дъ хлѣ́бный; **-dkammer**, *f.* 2. чула́нъ для хлѣ́ба; *Sw.* бродка́мора; бротка́мера; **-dkorb**, *m. I.* (örbe) хлѣ́бная корзи́нка; man muss ihm den - höher hängen, *на́добно держа́ть его́ коро́че (od. стро́же); **-dkorn**, *n. I.* хлѣ́бная кро́шка; **-dkrume**, *f.* 2. **-dkrümchen**, *n. dim. I.* кроха́; кро́шка; **-dkruste**, *f.* 2. ко́рка хлѣ́бная; **-dkuchen**, *m. I.* хлѣ́бная лепёшка; **-dkügelchen**, *n. dim. I.* хлѣ́бный ша́рикъ; **-dladen**, *m. I.* хлѣ́бная ла́вка; **-dlos**, *a.* безхлѣ́бный; безполе́зный; brodlose Künste иску́ства, не доставля́ющія сре́дства пропита́нія; - machen лиша́ть, -ши́ть кого́ средствъ пропита́нія; - bleiben, werden лиши́ться пропита́нія; er ist jetzt - geworden онъ тепе́рь безъ мѣ́ста; **-losigkeit**, *f.* бѣ́дность; нищета́; **-dmangel**, *m. I.* недоста́токъ въ хлѣ́бѣ; безхлѣ́бица; **-dmarkt**, *m. I.* хлѣ́бный ры́нокъ; **-dmehl**, *n. I.* ржана́я мука́; **-dmesser**, *n. I.* ножъ для рѣ́занія хлѣ́ба; **-dneid**, *m. I.* за́вистъ; **-dnoth**, *f.* бѣ́дность; нужда́; s. a. Bro'dmangel; **-dopfer**, *n. I. Ng.* пана́гія; просфора́, возноси́мая въ честь Пресвяты́я Богоро́дицы; **-dranft**, *m. I.* 3. краю́шка хлѣ́ба; горбу́шка хлѣ́бная; **-drinde**, s. Bro'dkruste; **-dsack**, *m. I.* (äcke) хлѣ́бная су́мка; **-dschabe**, s. Scha'be; **-dscharren**, *m. I.* хлѣ́бный рядъ; **-dschau**, *f.* осма́триваніе хлѣ́ба; **-dschaufel**, *f.* 2. хлѣ́бная лопа́тка; **-dscheibe**, *f.* 2. ломо́ть хлѣ́ба; **-dschimmel**, *m. I.* плѣ́сень въ хлѣ́бѣ; **-dschnitte**, s. Bro'dscheibe; **-dschwamm**, *m. I.* (ämme) хлѣ́бная гу́бка; **-dsonntag**, *m. I. Kg.* крестопокло́нное воскресе́нье; **-dspende**, *f.* 2. разда́ча хлѣ́ба бѣ́днымъ; **-dspender**, *m. I.* разда́тчикъ хлѣ́ба; **-dstaude**, *f.* s. Bro'dwurzel; **-dstein**, *m. I.* 3. *Ng.* хлѣ́бный ка́мень; камени́стый ме́ргельный слане́цъ; артоли́тъ; **-dstudium**, *n. I.* заня́тіе нау́ками ра́ди пропита́нія себя́; **-dsuppe**, *f.* 2. хлѣ́бная похлёбка; **-dsurroga't**, *n. I.* 3. веществό, замѣня́ющее муку́ въ хлѣ́бѣ; сурро́га́тъ хлѣ́ба; **-dtaxe**, *f.* 2. та́кса на хлѣбъ; спра́вочная (od. ука́зная) цѣна́ хлѣ́ба; **dteig**, *m. I.* 3. хлѣ́бное тѣ́сто; **dteller**, *m. I.* таре́лка для хлѣ́ба; *Kg.* s. Pate'ne; **-dtisa'ne**, *f.* 2. хлѣ́бная вода́; **-dtorte**, *f.* 2. хлѣ́бный тортъ; тортъ изъ тёртаго хлѣ́ба; **-dtrog**, *m. I.* (ö) квашня́; **-dverdie'nst**, s. Bro'derwe'rb; **-dverkau'f**, *m. I.* (äufe) хлѣ́бная прода́жа; **-dverkäu'fer**, *m. I.* хлѣбопрода́вецъ; **-dwandlung**, *f. Bibl. Kg.* пресуществле́ніе; преложе́ніе хлѣ́ба; **-dwasser**, *n. I.* хлѣ́бная вода́; **-dwissenschaft**, *f.* 2. нау́ка хлѣ́бная od. доставля́ющая пропита́ніе; **-dwurzel**, *f.* 2. *Ng.* маніо́къ; мандіо́къ; маниго́тъ; **-dwurzelmeh'l**, *n. I.* маніо́ковая мука́; Брази́льская мука́; **-dzeichen**, *n. I.* клеймо́ на хлѣ́бѣ; **-dzucker**, *m. I.* са́харъ въ голова́хъ.

Bro'deln, *vn.* (*h.*) выпуска́ть паръ; кипѣ́ть ключе́мъ; клокота́ть.

Bro'dem, **Bro'den**, *m. I.* паръ; **-mfang**, *m. I.* (in Salzsiedereien) дымова́я труба́.

Broderie', *f.* 2. шитьё; **Brodi'ren**, *va.* (sticken) вышива́ть, -шить; **-rung**, *f.* 2. (Stickerei) вы́шивка; (Besatz, Verbrämung) обши́вка; опу́шка; бордю́ръ.

Broi'hahn, *m. I.* (Art Schaumbier) родъ бѣ́лаго пи́ва.

Broka't, etc. s. Broca't, etc.

Brom, *m. I.* 3. *Schdk.* бромъ; **Brom-**, *a. Schdk.* бро́мовый.

Bro'mbeere, *f.* 2. *Ng.* (blaue) кумани́ка; кумани́ха; мали́на кумани́ка; (schwarze) ежеви́ка; ожи́на; **-nstaude**, **-nstrauch**, *m. I.* (äucher) кумани́чникъ; ежеви́ка.

Brome'lien, *pl.* (Bot.) анана́совыя расте́нія.

Bro'mhahn, **-huhn**, s. Bi'rkhahn, [-huhn.

Bro'mhaltig, *a. Schdk.* броми́стый; **Bro'mmeta'll**, *n. I.* 3. броми́стый мета́ллъ; **-msauer**, *a. Schdk.* бромноки́слый; **-msäure**, *f.* 2. *Schdk.* бро́мная кислота́.

Bro'nce, **Bronci'ren**, etc. s. Bro'nze, [etc.

Bronchia'larte'rie, **-chia'ldrüse**, etc. s. Lu'ftröhrenarte'rien, etc.

Bro'nze, *f.* бро́нза; s. a. Glo'ckenspei'se, Glo'ckengu't, Stü'ckgut; **Bro'nze-**, **Bro'nce-**, *a.* бро́нзовый; **-zefa'rbe**, *f.* 2. бро́нзовый цвѣтъ; **Bro'nzefa'rben**, **Bro'nzefa'rbig**, *a.* бро́нзовый; **Bronzi'rbronze**, *f.* 2., **-zi'rpulver**, *n. I.* бронзирова́льный порошо́къ; **Bronzi'ren**, *va.* бронзова́ть; бронзи́ровать, на-; дать бро́нзовый цвѣтъ; покрыва́ть, -кры́ть бро́нзою; **-rer**, *m. I.* бронзовщи́къ; **-rung**, *f.* 2. бронзи́рованіе; бронзова́ніе; бронзиро́вка.

Bro'same, *f.* 2. кро́шка хлѣ́бная.

Brö's'chen, *n. dim. I.* моло́ки теля́чьи; сла́дкое мя́со.

Broschi'ren, **Broschü're**, s. Brochi'- [ren, Brochü're.

Brö'sel, *n. I.* кро́шечка хлѣ́бная; **Brö'seln**, *va.* кроши́ть; sich - кроши́ться.

Brö'sling, *m. I.* клубни́ка жёсткая.

Brouilli'ren, *va.* перебра́сывать, -броса́ть; перемѣ́шивать, -ша́ть; (veruneinigen) разсо́ривать, -со́рить; mit Jmdn. brouillirt sein, * разсо́риться съ кѣмъ; быть съ кѣмъ въ ссо́рѣ; **Brouillo'n**, *m.* (Entwurfsheft) чернова́я тетра́дь; (Entwurfsschrift) чернова́я бума́га; конце́птъ; *H.* чернова́я кни́га.

Bruch, *m. I.* (üche) разло́мъ; изло́мъ; (angebrochene Stelle) надло́мъ; (Ritze, Spalte) тре́щина; расще́лина; (Falte im Papier, im Tuch) сгибъ; заги́бъ; складъ; (in Metallen) плена́; рво́та; рво́тина; (Steine) ло́мка; (Ort) мѣ́сто ло́мки; (sumpfiger Ort) боло́тистое мѣ́сто; то́пкое мѣ́сто; топь; *Hlk.* кила́; гры́жа; поры́въ; (eines Knochens) *Hlk.* перело́мъ; *Rk.* дробь; (des Friedens, der Freundschaft) нару́ше́ніе; прекраще́ніе; разры́въ; (eines Vertrags) наруше́ніе; (Bankerott) *H.* банкру́тство; er wäre bald in die Brüche gekommen, *чуть не пришло́сь ему́ ху́до; **Bru'chartig**, *a. Hlk.* на подо́біе гры́жи; гры́жѣ подо́бный; **-charzt**, *m. I.* (ärzte) опера́торъ гры́жи; **-chband**, *n. I.* (änder) банда́жъ отъ гры́жи; гры́жный банда́жъ; гры́жная повя́зка; **-chbandmacher**, *m. I.* бандажи́стъ; банда́жный ма́стеръ; **-chbau**, *m. I.* *Bw.* разрабо́тка обва́ловъ; **-chbeere**, *f. Ng.* черни́ка; s. *a.* Blau'beere, Rau'schbeere; **-chbinde**, *f. Hlk.* s. Bru'chband; **-chdach**, *n. I.* (ächer) кро́вля съ перело́момъ; **-chdrossel**, 2. *Ng.* дроздъ орѣ́ховый; **-cheisen**, *n. I.* ломъ; ста́рое желѣ́зо; **-chfläche**, *f.* 2. *Bw.* изло́мъ; пове́рхность изло́ма; **-chgeschwu'lst**, *f.* s. Bru'stbruch; **-chglanz**, *m. I. Bw.* блескъ на изло́мѣ; **-chglas**, *n. I. Httk.* раздроблённое стекло́; стекля́ная дробь; **-chgold**, *n. I.* само-ро́дное зо́лото; **-chgras**, s. Su'mpfgras; **-chhammer**, *m. I.* (ä) мо́лотъ для раздробле́нія ка́мней; **-chhase**, *m. II.* за́яцъ боло́тный; **-chholz**, *n. I.* (ölzer) лѣсъ, расту́щій на боло́тѣ; **Bru'chig**, *a.* (sumpfig) боло́тный.

Brü'chig, *a.* (spröde) ло́мкій; хру́пкій; *Bw.* пленча́тый; зано́зистый.

Bru'chkolik, *f.* 2. *Hlk.* ко́лика отъ гры́жи; **-chkrank**, *a. Hlk.* одержи́мый гры́жею; **-chkranker**, *m. II.* киля́къ; **-chkraut**, *n. I.* (äuter) *Ng.* гры́жникъ; грыжо́вникъ; ки́льная трава́; **-chkupfer**, *n. I.* мѣ́дные обло́мки; ста́рая мѣдь; **-chmesser**, *n. I. Hlk.* килорѣ́зъ; бисту́рей; **-choperatio'n**, *f.* 2. *Hlk.* опера́ція гры́жи; **-chpflaster**, *n. I.* пла́стырь отъ гры́жи; **-chpflanzen**, s. Su'mpfpflanzen; **-chrechnung**, *f.* 2. *Rk.* исчисле́ніе дро́бными чи́слами; исчисле́ніе дробе́й; **-chsack**, *m. I.* (äcke) *Hlk.* мѣшо́къ, образу́емый гры́жею; гры́жный мѣшо́къ; **-chsackgeschwu'lst**, *f.* (ülste) *Hlk.* килови́дное растяже́ніе вено́знаго сплете́нія шуля́тъ; **-chsackwa'ssersucht**, *f. Hlk.* водяна́я болѣ́знь гры́жнаго мѣшка́; **-chschiene**, **-chschindel**, *f.* 2. *Hlk.* лубки́ для перевя́зыванія перело́ма; **-chschlange**, *Ng.* s. Bli'ndschleiche; **-chschneider**, *m. I. Hlk.* опера́торъ грыжъ; **-chschnepfe**, s. Su'mpfschnepfe; **-chschnitt**, *m. I.* 3. *Hlk.* опера́ція гры́жи; килосѣче́ніе; **-chschwingen**, *m. pl. Bw.* угловы́я кача́лки; **-chsilber**, *n. I.* сере́бряный ломъ; ста́рое серебро́; **-chstein**, *m. I.* 3. пли́та; плита́; **-chstück**, *n. I.* 3. обло́мокъ; (einer Schrift) отры́вокъ; отры́вочная статья́; **-chstückweise**, *a.* u. *ad.* отры́вками; **-chwasser**, *n. I.* боло́тная вода́; **-chwasserläufer**, *m. I. Ng.* ло́нзикъ боло́тный; **-chweide**, *f.* 2. *Ng.* и́ва ло́мкая; и. хру́пкая; **-chweidendro'ssel**, *f.* 2. *Ng.* шрику́нъ ро́зовый; скворе́цъ ка́менный; **-chwurz**, *f.* s. Le'berkle'tte; **-chzahl**, *f.* 2. *Rk.* дро́бное число́; **-chzahlwort**, *n. I.* (örter) *Spl.* дро́бное числи́тельное и́мя; **-chziegel**, *m. I.* ло́манный кирпи́чъ; кирпи́чный щё́бень.

Brü'ckchen, *n. dim. I.* мо́стикъ.

Brü'cke, *f.* 2. мостъ; (an der Buchdruckerpresse) по́лка; fliegende -, *Kw.* понто́нный мостъ; eine - schlagen наво́дить, навести́ мостъ;

dem fliehenden Feinde eine goldene - bauen, *не препя́тствовать бѣ́гству непрія́теля; **Brü'cken**, *va.* мости́ть; вы-; **Brü'cken-**, *a.* мостово́й; **Brü'ckena'nker**, *m. pl. Bk.* сжи́мы (свя́зывающія сва́и); **-nau'fseher**, *m. I.* надзира́тель надъ мо́стомъ; **-nbah'n**, *f.* 2. проѣ́зжая часть мо́ста; **-nba'lken**, *m. I.* наса́дный брусъ; подпя́тникъ; **-nbau'**, *m. I.* постро́йка мо́ста; **-nbau'm**, s. Brü'ckenba'lken; **-nbo'gen**, *m. I.* сводъ od. а́рка мо́ста; **-nboh'le**, *f.* 2. пласти́на; **-nboo't**, *n. I.* (böte) *Sw.* понто́нъ; плашко́тъ; **-ngelä'nder**, *n. I.* пери́лы у мо́ста; **-nge'ld**, *n. I.* (lder) мостовы́я де́ньги; мостово́й сборъ; мостово́е; **-ngeldei'nnehmer**, *m. I.* сбо́рщикъ мостово́й по́шлины; **-ngewö'lbe**, *n. I.* мостово́й сводъ; **-njo'ch**, *n. I.* 3. *Bk.* рядъ свай подъ мо́стомъ; **-njo'chträger**, *m. I. Bk.* наса́дка на сва́яхъ мо́ста; мостово́й обру́бъ; **-nkah'n**, *m.* s. Brü'ckenboo't; **-nkla'ppe**, *f.* 2. кла́панъ; выдвижна́я часть мо́ста; (zum Aufziehen) подъёмная часть мо́ста; подъёмъ; **-nko'pf**, *m. I.* (öpfe) *Kw.* гла́вное мостово́е укрѣпле́ніе; пере́дняя часть мо́ста; **-nle'gung**, *f.* 2. наведе́ніе мо́ста; **-nleh'ne**, *f.* s. Brü'ckengelä'nder; **-npfah'l**, *m. I.* (ähle) сва́я; **-npfei'ler**, *m. I.* мостово́й усто́й; быкъ; **-npfo'sten**, *m. I.* мостово́й столбъ; **-nsä'ge**, *f.* (drehbare Säge) *Zm.* круговра́тная пила́; **-nscha'lung**, *f.* 2. берегова́я обдѣ́лка (у мо́ста); **-nscha'nze**, *f.* s. Brü'ckenko'pf; **-nschi'ff**, s. Brü'ckenboo't; **-nschla'g**, *m. I.* (äge) мостово́й подъёмъ; подъёмъ у мо́ста; **-nschrei'ber**, s. Brü'ckenge'ldeinnehmer; **-nste'g**, *m. I.* 3. *Wpk.* ге́рбовая свя́зка; **-nwa'ge**, *f.* 2. перевѣ́съ у мосто́въ; **-nzo'll**, *m. I.* (ölle) мостова́я по́шлина; **-nzollei'nnehmer**, s. Brü'ckengeldei'nnehmer; **-nzo'llhaus**, *n. I.* (äuser) домъ для взима́нія мостово́й по́шлины; **Brü'cklein**, *n. dim. I.* s. Brü'ckchen; **Brü'ckung**, *f.* 2. (im Stalle) отло́гій деревя́нный полъ; (schräges Gerüst) *Bw.* отло́гіе подмо́стки.

Bru'del, *m. I.* паръ отъ кипятка́; (hervorquellendes Wasser) клоко́чащій ключъ; (mooriger Grund) *Jäg.* то́пкое мѣ́сто; **Bru'deler**, *m. I.* §* пачку́нъ; **Bru'deln**, *vn.* (*s.*) (hervorquellen) кипѣ́ть ключёмъ; клокота́ть; (etwas darüberhin machen), * дѣ́лать что на́скоро.

Bru'der, *m. I.* (ü) братъ; *pl.* бра́тья; - des Vaters, der Mutter дя́дя; - des Grossvaters дѣдъ; дѣ́душка; barmherzige Brüder, *Kg.* бра́тья милосе́рдія; lustiger -, *весельча́къ; разгу́льный ма́лый; das ist so viel unter Brüdern werth, *деше́вле отда́ть не льзя; gleiche Brüder, gleiche Kappen, *како́въ игу́менъ, таково́ и бра́тство; **Bru'der**, **Bru'ders-**, *a.* бра́тскій; бра́тнинъ; **-rba'nd**, *n. I.* у́зы бра́тства; **-rbu'nd**, *m. I.* бра́тскій сою́зъ; бра́тство; **Brü'derchen**, *n. d. I.* бра́тецъ; **Brü'dergemei'nde**, *f.* 2. бра́тская о́бщина; бра́тство; **-rgeschle'cht**, *n. I.* ро́дственное пле́мя; **-rgese'llschaft**, s. Brü'dergemei'nde; **Bru'derha'nd**, *f.* бра́тская рука́; **-ha'ss**, *m. I.* братоненави́дѣніе; **-rhe'rz**, *n.* (zens) бра́тская душа́; **-rki'nd**, *n.* s. Ne'ffe, Ni'chte; **-rki'nder**, *n. pl.* бра́тнины дѣ́ти; племя́нники и племя́нницы; **-rku'ss**, *m. I.* (üsse) бра́тскій поцѣлу́й; **Brü'derlich**, *a.* бра́тскій; *ad.* по-бра́тски; **Bru'derlie'be**, *f.* бра́тская любо́вь; братолю́біе; **-rlo's**, *a.* неимѣ́ющій бра́та; **-rmah'l**, *n. I.* (ähler) трапе́за бра́тская; **-rmo'rd**, *m. I.* братоубі́йство; **-rmö'rder**, *m. I.*, **-rmö'rderin**, *f.* 2. братоубі́йца; **Brü'derschaft**, *f.* 2. бра́тство; geistliche - бра́тія; mit Jmdm. - machen, trinken брата́ться, по- съ кѣмъ за стака́номъ; *пить съ кѣмъ ча́шу бра́тства; **-ftsfah'ne**, *f.* 2. хору́гвь (od. зна́мя) собра́тій; **-ftstru'nk**, 2. *I.* ча́ша бра́тства; **Bru'dersfrau'**, *f.* 2. невѣ́стка; **-rssoh'n**, *m. I.* (öhne) племя́нникъ; **-rsto'chter**, *f.* (ö) племя́нница; **-rtreu'e**, *f.* вѣ́рность бра́тская; **Brü'derverei'n**, *m. I.* 3. бра́тство; **Bru'derzwi'st**, *m. I.* 3. раздо́ръ ме́жду бра́тьями.

Brü'he, *f.* 2. *Kk.* со́усъ; подли́вка; (Bouillon) бульо́нъ; (Suppe) супъ; похлёбка; отва́ръ; eine lange - über etwas machen, *сли́шкомъ распространя́ться о чёмъ; *разболта́тъся о чёмъ; in der - stecken, *быть въ хло́потахъ (od. въ бѣдѣ́); Jmdn. in der - stecken lassen, *оставля́ть, -вить кого́ въ бѣдѣ́.

Brü'hen, *va.* обва́ривать, -ри́ть кипятко́мъ; gebrühtes Futter, *Ldw.* зава́рка; **Brü'hfass**, *n. I.* (ässer) изва́ра; **-hfutter**, *n. I. Ldw.* па́реный кормъ; **-hheiss**, *a.* са́мый горя́чій; горя́чій какъ кипято́къ; *кипя́щій; **-hnäpfchen**, *n. dim. I.* со́усникъ; **-hsiedendhei'ss**, *a.* ** s. Brüh'heiss; **-htrog**, *m. I.* (öge) изва́ра; **-hwarm**, s. Brüh'heiss; brühwarme Neuigkeit, *свѣ́жая но́вость; **-hwasser**, *n. I.* кипято́къ.

Brü'llaffe, *m. II. Ng.* обезья́на-реву́нъ; **Brü'llen**, *vn.* (*h.*) (Menschen) ревѣ́ть; (Rinder) мыча́ть; ревѣ́ть; (Löwen) рыка́ть; (Donner) *гремѣ́ть; -, *n. I.* ревъ; мыча́ніе; рыкъ; рыка́ніе; **Brü'ller**, *m. I.* реву́нъ; **-llfrosch**, *m. I.* (ösche) *Ng.* лягу́шка мыча́щая; **-llochs**, s. Bull-, Zu'chtochs.

Bru'mmbär, *m. II.*, **Bru'mmbart**, *m. I.* медвѣ́дь; *воркоту́нъ; *ворку́нъ; *брюзга́; *брюзгу́нъ; *угрю́мый человѣ́къ; alter -, *ста́рый хрѣнъ; **-mbärtig**, *a.* брюзгли́вый; воркли́вый; **-mbass**, *m.* s. Ba'sspfeife, Co'ntraba'ss; **-meisen**, *n. I.* варга́нъ; **Bru'mmen**, *vn.* (*h.*) жужжа́ть; ворча́ть; (murmeln) бормота́ть; in den Bart - ворча́ть сквозь зу́бы; бормота́ть; -, *va.* (ein Liedchen) напѣва́ть пѣ́сеньку; brummende Alte, *ворчали́вая (od. воркли́вая) стару́ха; *ста́рая ворку́нья; -, *n. I.* ворча́ніе, бормота́ніе; beständiges -, *воркотня́; **Bru'mmer**, *m.* s. Bru'mmbär, Bru'mmbass; **Bru'mmfliege**, *f.* 2. *Ng.* шмель; журча́ло; **Bru'mmig**, *a.* воркли́вый; ворчали́вый; брюзгли́вый; brummiges Wesen, *воркли́вость; **-mkater**, *m. I.* *ворку́нъ; **-mkreisel**, *m. I.* волчо́къ; верту́шка; юла́; куба́рь; **-mochs**, *m. II.* волъ.

Brune'llchen, *Ng.* s. Braune'llchen; **Brune'lle**, *f.* 2. *Gtn. Kk.* бруне́ль; сушёная сли́ва; *Ng.* горля́нка; чёрноголо́вникъ; ло́йникъ; горта́нная трава́.

Brüne't, *a.* (bräunlich) сму́глый; (braunhaarig) тёмноволо́сый; **Brüne'tte**, *f.* 2. брюне́тка.

Brunft, **Brunst**, *f. Jäg.* расхо́дка; те́ча; те́чка; in der - sein, stehen, *Jäg.* быть въ расхо́дкѣ; бѣ́гаться; in die - treten начина́ть, -ча́ть бѣ́гаться; aus der - treten перестава́ть, -ста́ть бѣ́гаться; **Bru'nften**, **Bru'nsten**, *vn.* (*h.*) *Jäg.* бѣ́гаться; **-thirsch**, *m. I.* 3. *Jäg.* оле́нь во вре́мя те́чки; **-tzeit**, *f.* 2. *Jäg.* вре́мя те́чки.

Bruni'reisen, *n.* s. Bruni'rstahl; **Bruni'ren**, *va.* (Metalle) полирова́ть; (damasciren) ворони́ть; -, *n. I.* полиро́вка; вороне́ніе; **Bruni'rer**, *m. I.* полирова́льщикъ; воронильщикъ; **-ni'rstahl**, *m. I.* глади́льня; лощи́ло; полирова́лка; ворони́ло; **-ni'rstein**, s. Blu'tstein.

Bru'nnäscher, *m. I.* (beim Pergamentmachen) зо́льникъ.

Bru'nne, *f.* 2. *Bw.* вломъ; вло́мка; засѣ́къ; нача́льное углубле́ніе (при кри́чной рабо́тѣ).

Bru'nnen, *m. I.* (gegrabener) коло́дезь; коло́децъ; s. a. Spri'ngbrunnen; (Quelle) исто́чникъ; ключъ; (Gesundbrunnen) *Hlk.* минера́льныя во́ды; *Sw.* льяло; вель; *Kw.* во́лчья я́ма; (Salzwerk) рассо́льный коло́дезь; *Bw.* ша́хта; рудоко́пная я́ма; den - trinken, *Hlk.* по́льзоваться минера́льными вода́ми; Wasser in den - tragen, *носи́ть во́ду въ мо́ре; *по пусто́му труди́ться; meine Hoffnung ist mir in den - gefallen, *вся моя́ наде́жда пропа́ла; **Bru'nnen-**, *a.* коло́дезный; фонта́нный; **-na'der**, *f.* 2. водяна́я жи́ла; исто́чникъ; **-na'nstalt**, *f.* 2. заведе́ніе (для приготовле́нія) иску́ственныхъ минера́льныхъ водъ; **-na'rzt**, *m. I.* (ärzte) врачъ на вода́хъ; врачъ при минера́льныхъ вода́хъ; **-nä'scher**, *m. I.* зо́льникъ; **-na'ssel**, *f.* 2. *Ng.* о́сликъ водяно́й; **-nbe'cken**, *m. I.* бассе́йнъ; **-nboh'rer**, *m. I.* (Brunnengräber) коло́дезникъ; (Werkzeug) земляно́й буръ; **-nbrü'stung**, s. Bru'nnenei'nfassung; **-ncu'r**, *f.* 2. *Hlk.* по́льзованіе цѣли́тельными вода́ми (od. минера́льными вода́ми); - gebrauchen по́льзоваться минера́льными вода́ми; **-nda'ch**, *n. I.* (ächer) кры́ша надъ коло́дцемъ; **-nde'ckel**, *m. I.* покры́шка коло́дца; **-nei'mer**, *m. I.* бадья́; **-ei'nfassung**, *f.* 2. обру́бъ; (an Salzbrunnen) окру́та; **-nfe'ger**, *m. I.* чи́стильщикъ коло́дезей; **-nga'st**, *m. I.* (äste) посѣти́тель минера́льныхъ водъ; **-ngei'st**, *m. I.* (er) *свѣ́жесть коло́дезной воды́; **-ngelä'nder**, *n. I.* пери́ла о́коло коло́дца; **-ngö'ttin**, s. Naja'de; **-ngrä'ber**, *m. I.* коло́дезникъ; **-nka'sten**, *m. I. Zm.* коло́дезный я́щикъ; сру́бъ, о́брубъ коло́дца; **-nkette**, *f.* 2. цѣпь коло́дезная; **-nkra'nz**, s. Bru'nnenka'sten; **-nkre'sse**, *f.* 2. *Ng.* бру́нкрессъ

крессъ водяно́й; жеру́ха; рѣжу́ха; **-nku'nst**, *f.* (ünste) водоподъёмная ма́шина; **-nlei'tung**, *f.* 2. водоподъёмныя тру́бы; **-nmei'ster**, *m.* *I.* коло́дезникъ; **-no'rt**, *m.* *I.* 3. *Hlk.* мѣсто, гдѣ нахо́дятся минера́льныя во́ды; einen - besuchen ѣхать на́ воды; **-npu'mpe**, *f.* 2. насо́съ у коло́дца; коло́дезный насо́съ; пу́мпа; **-nra'd**, *n.* *I.* (äder) коло́дезное колесо́; **-nräu'mer**, s. Bru'nnenfe'ger; **-nrei'nigung**, *f.* 2. чи́щеніе коло́дцевъ; **-nröh're**, *f.* 2. насо́сная труба́ (въ коло́дцѣ); **-nsa'lz**, *n.* *I.* 3. коло́дезная соль; **-nschwe'ngel**, *m.* *I.* коромы́сло коло́дезное; оцѣпъ; жура́въ; **-nsei'l**, *n.* *I.* 3. кана́тъ коло́дезный; **-nsoo'le**, *f.* 2. коло́дезный разсо́лъ; **-nwa'sser**, *n.* *I.* коло́дезная вода́; **-nzei't**, *f.* 2. вре́мя посѣще́нія водъ; вре́мя по́льзованія вода́ми; сезо́нъ.

Brunst, *f.* (Brennen) горѣ́ніе; (Hitze) жаръ; (Feuer) те́чка; пожа́ръ; *Jäg.* s. Brunft; **Brü'nstig**, *a.* (leidenschaftlich) стра́стный; горя́чій; пы́лкій; - beten усе́рдно моли́ться; пла́менный; жа́ркій; - werden (Thiere), *Jäg.* бѣ́гаться; быть въ те́чкѣ; **-gkeit**, *f.* пы́лкость; горя́чность; **Bru'nstzeit**, *f.* 2. *Jäg.* вре́мя те́чки.

Brüsk, *a.* (grob) гру́бый; (mürrisch) суро́вый; (unfreundlich) необходи́тельный; **Brüski'ren**, *va.* поступа́ть съ кѣмъ гру́бо (od. де́рзко); груби́ть кому́.

Brust, *f.* (*pl.* Brüste) грудь; пе́рси; *Kk.* (vom Rind) груди́на; груди́нка; mit voller - груди́стый; einem Kinde die - geben корми́ть младе́нца гру́дью; an der - leiden, *Hlk.* страда́ть гру́дью; sich in die - werfen,* s. Brü'sten (sich); **Brust-**, *a.* грудно́й; **-stabsce'ss**, *m.* *I.* 3. *Hlk.* навры́въ въ груди́; **-stader**, *f.* 2. грудна́я жи́ла; сосцева́я крововозвра́тная жи́ла; **-starte'rie** *f.* 2. *Zk.* грудна́я арте́рія; **-starznei'**, *f.* s. Bru'stmittel; **-stauswurf**, *m.* *I.* *Hlk.* харко́тина; изверже́ніе изъ груди́; **-stbalsam**, *m.* *I.* грудно́й бальза́мъ; **-stband**, **-stbanda'ge**, *f.* s. Bru'stbinde; **-stbaum**, *m.* *I.* (äume) (am Webstuhl) грудно́й валъ; грудна́я опо́ра; пере́дній наво́й; **-stbeerbau'm**, *m.* *I.* (äume) *Ng.* грудна́я придоро́жная игла́; грудно́й я́годникъ; грудоя́годникъ; ю́юба; юла́ба; **-stbeerla'twerge**, *f.* 2. ка́шица изъ грудны́хъ я́годъ; **-stbein**, *n.* *I.* 3. *Zk.* грудна́я кость; груди́на; (der Vögel) ду́жка; хлупь; **-stbeinmu'skel**, *m.* *I.* грудорёберная мы́шица; **-stbekle'mmung**, *f.* 2. стѣсне́ніе груди́; зава́лъ въ груди́; оды́шка; **Bru'stbeschwe'rde**, *f.* s. Bru'stkrankheit; E'ngbrüstigkeit; **-stbeule**, *f.* 2. *Hlk.* грудно́й волды́рь; **-stbild**, *n.* *I.* (lder) грудно́й портре́тъ; (Büste) бюстъ; **-stbildstück**, *n.* *I.* 3. *Wpk. etc.* бюстъ; **-stbinde**, *f.* 2. нагру́дная перевя́зка; нагру́дный бинтъ; **-stblatt**, *n.* *I.* (ätter) нагру́дникъ; **-stblatta'der**, s. Bru'stader, Blu'tader; **-stbohrer**, *m.* *I.* *Zm. etc.* коловоро́тъ; **-stbräune**, *f.* 2. *Hlk.* грудна́я жа́ба; **-stbruch**, *m.* *I.* (üche) *Hlk.* грудна́я гры́жа; **Brü'stchen**, **Brü'stlein**, *n.* *dim.* *I.* грудца́; ма́ленькая грудь; ти́течка; **Bru'stcongestio'nen**, *f. pl.* *Hlk.* накопле́ніе кро́ви въ лёгкихъ; уду́шье отъ полнокро́вія; **-stdrüse**, *f.* 2. грудна́я желѣза́; **-stdrüsenentzü'ndung**, *f.* 2. воспале́ніе грудно́й желѣзы́; **Brü'stearte'rie**, *f.* 2. *Zk.* ти́течная арте́рія; **-steentzü'ndung**, *f.* 2. *Hlk.* воспале́ніе груде́й od. ти́текъ; **Bru'steingeweide**, *n.* *I.* грудны́е о́рганы; грудны́я вну́тренности; **-steitersack**, *m.* s. Lu'ngengeschwü'r; **-steitersucht**, s. Ei'terbru'st.

Brü'sten (sich), *vr.* горди́ться; велича́ться; кичи́ться; принима́ть, приня́ть ва́жный видъ; ва́жничать; ходи́ть го́рдо, спеси́во; ходи́ть го́големъ; sich womit - хва́статься чѣмъ; -, *n.* *I.* хвастовство́; чва́нство.

Bru'stentzü'ndung, *f.* 2. *Hlk.* воспале́ніе въ груди́.

Brü'stesa'ck, *m.* *I.* (äcke) *Zk.* (der Beutelthiere) сосковы́й ти́течный мѣшо́къ; **-stesa'ft**, *m.* *I.* (äfte) грудна́я (od. ти́течная) вла́га; **-steve'nen**, *f. pl.* *Zk.* ти́течныя ве́ны.

Bru'stfelgen, *f. pl.* (am Zahnrade) косяки́ (въ зубча́томъ колесѣ́); **-stfell**, s. Zwe'rchfell; **-stfieber**, *n.* *I.* *Hlk.* грудна́я лихора́дкз; **-stfinne**, *f.* 2. грудно́е перо́; грудно́й плавни́къ; **-stfleck**, *m.* s. Bru'sttuch; **-stfleisch**, *n.* *I.* груди́нка; грудна́я говя́дина; **-stflosse**, s. Bru'stfinne; **-stflosser**, *m. pl.* *Ng.* грудопёрыя ры́бы; **-stgang**, *n.* *I.* *Zk.* грудно́й, сокопита́тельный прото́къ; **-stgefä'sse**, *n. pl.* *Zk.* млекопрово́дные сосу́ды; млеконо́сные сосу́ды; **-stgelä'nder**, s. Bru'stwehr; **Bru'stgeschwu'lst**, *f.* (ülste) грудна́я о́пухоль; **-stgeschwü'r**, *n.* *I.* 3. *Hlk.* нары́въ въ груди́; грудно́й нары́въ; **Bru'stgesi'mse**, *n.* *I.* 3. *Bk.* гзымзъ; пояски́; **-stgetä'fel**, *n.* *I.* *Zm.* пане́ли; **-stgewö'lbe**, *n.* *I.* грудно́й сводъ; **-stgicht**, *f.* *Hlk.* ломо́та въ груди́; **-stglas**, *n.* *I.* (äser) (Milchpumpe) грудно́й насо́съ; моло́чный насо́съ; **-stgürtel**, *m.* *I.* *Hlk.* грудно́й по́ясъ; **-stharnisch**, *m.* *I.* 3. нагру́дникъ; па́нцырь; кира́съ; **-sthaut**, *f.* (äute) плева́ подрёберная; грудна́я плева́; **-sthöhle**, *f.* 2. грудна́я по́лость; **-stholz**, *n.* *I.* *Zm.* нагру́дная доще́чка; нагру́дникъ; *Sw.* кня́вдегетъ; котва́теръ; водорѣ́зъ; (beim Bandwirker) грудно́й валъ; пере́дній наво́й; грудна́я опо́ра; **-sthonig**, *m.* *I.* *Hlk.* грудно́й мёдъ; **-sthusten**, *m.* *I.* грудно́й ка́шель; **-stkarbu'nkel**, **-stkarfu'nkel**, *m.* *I.* *Hlk.* о́гненный ве́редъ ти́текъ; **-stkasten**, *m.* *I.* *Zk.* грудна́я клѣ́тка; **-stkata'rrh**, *m.* *I.* 3. *Hlk.* грудно́й ката́рръ; **-stkern**, *m.* *I.* говя́жья груди́нка; груди́на; **-stkissen**, *n.* *I.* грудна́я поду́шка; **-stkind**, *n.* *I.* (der) грудно́й младе́нецъ; грудно́е дитя́; **-stklopfen**, *n.* *I.* бiė́нie въ груди́; **-stknochen**, *m.* s. Bru'stbein; **-stknorpel**, s. Ri'ppenkno'rpel; **-stkoppel**, *f.* (Pferdegeschirr) наши́льникъ; **-stkorb**, *m.* s. Bru'stkasten; **-stkrampf**, *m.* *I.* (ämpfe) су́дороги въ груди́; оды́шка су́дорожная; **-stkranke**, *m.* *II.* страда́ющій гру́дью; **-stkrankheit**, *f.* 2. грудна́я болѣ́знь; **-stkrause**, s. Bu'senkrau'se; **-stkräuter**, *n. pl.* *Hlk.* грудны́я тра́вы; **-stkrebs**, *m.* *I.* *Hlk.* ракъ груди́; **-stkreuz**, *m.* *I.* 3. напе́рсный крестъ; **-stkuchen**, *m.* *I.*, **-stküchelchen**, **-stkügelchen**, *n.* *dim.* *I.* грудна́я лепёшка; **-stlatwe'rge**, *f.* 2. грудна́я ка́шка; **-stlatz**, *m.* *I.* (ätze) нагру́дникъ; жиле́тъ; жиле́тка; (Wamms) камзо́лъ; фуфа́йка; **-stlehne**, *f.* 2. пери́ла; балюстра́дъ; баля́сы; (Brustmauer) *Kw.* бру́стверъ; парапе́тъ; **-stleiden**, *n.* s. Bru'stkrankheit; **-stmauer**, s. Bru'stlehne; **-stmilch**, *f.* грудно́е молоко́; же́нское молоко́; **-stmilcha'der**, *f.* 2. *Zk.* млеконо́сный прото́къ; **-stmittel**, *n.* *I.* *Hlk.* лека́рство для груди́; грудно́е лека́рство; **-stmuskel**, *m.* *I.* 2. *Zk.* грудна́я мы́шица; **-stnadel**, *f.* 2. грудна́я була́вка; бро́шка; **-stnerv**, *m.* *II.* грудна́я чу́вственная жи́ла; **-stnetz**, *n.* *I.* 3. нагру́дная сѣть; **-stpanzer**, s. Bru'stharnisch; **-stpfeiler**, *m.* *I.* *Httk.* у́голъ до́мны; **-stpflaster**, *n.* *I.* грудно́й пла́стырь; **Bru'stpille**, *f.* 2. пилю́ля для груди́; **-stpulver**, *n.* *I.* грудно́й порошо́къ; **-stpumpe**, *f.* s. Bru'stglas; **-streinigend**, *a.* грудочисти́тельный; противумокро́тный; **-streinigungsmi'ttel**, *n.* *I.* сре́дство противумокро́тное; **-striegel**, *m.* *I.* *Bk.* брусъ подоко́нный; **-striemen**, *m.* *I.* (Pferdegeschirr) грудно́й реме́нь; нагру́дникъ; **-stsaft**, *m.* *I.* (äfte) грудно́й сиро́пъ; **-stschall**, *m.* *I.* грудно́й звукъ; **-stscheidewand**, *f.* (ände) *Zk.* грудна́я прегра́да; грудно́е средостѣ́ніе; средогру́діе; **-stschild**, *n.* *I.* (lder) нагру́дный щитъ; нагру́дникъ; напе́рсникъ; (der Insecten) щито́къ; **-stschleier**, *m.* *I.* (der Nonnen) ку́коль; апо́стольникъ; платъ; **-stschleife**, *f.* 2. ба́нтикъ; **-stschmerz**, *m.* *I.* 2. боль въ груди́; грудна́я боль; **-stseite**, *f.* (eines Schmelzofens) фу́рменный сводъ; **-stspäher**, *m.* s. Stethosko'p; **-ststangen**, *f. pl.* (am Schmelzofen) подгру́дные шесты́; **-ststein**, *m.* *I.* 3. (des Schmelzofens) по́довый ка́мень; **-ststiche**, *m. pl.* *Hlk.* коло́тье въ груди́; **-ststicken**, *n.* *I.* оды́шка грудна́я; **-ststimme**, *f.* 2. грудно́й го́лосъ; **-ststock**, *m.* *I.* (öcke) подпо́рка; **-ststreif**, s. Bu'senstrei'f; **-ststück**, *n.* *I.* 3. (Brustfleisch) груди́на; груди́нка; *Mal.* грудно́й портре́тъ; (Büste) бюстъ; (bei Insecten) щито́къ; **-sttasche**, s. Bu'senta'sche; **-stthee**, *m.* *I.* грудно́й чай; **-sttrank**, *m.* *I.* питьё для груди́; **-sttropfen**, *m. pl.* *Hlk.* грудны́я ка́пли; **Bru'sttuch**, *n.* *I.* (ücher) косы́нка; плато́чекъ ше́йный.

Brü'stung, *f.* *Kw.* s. Bru'stwehr; Gelä'nder; **-ngsgesi'ms**, *n.* *I.* 3. поясо́къ подъ о́кнами; подоко́нный поясо́къ.

Bru'stwamms, *n.* *I.* (ämmser) фуфа́йка; камзо́лъ; **-stwand**, *f.* (ände) грудна́я стѣ́нка; **-stwarze**, *f.* 2. грудно́й сосо́къ; сосе́цъ; я́годица; **-stwasser**, *n.* *I.* вода́, накопи́вшаяся въ груди́; **-stwassersu'cht**, *f.* 2. *Hlk.* водяна́я болѣ́знь въ гриди́; **-stweh**, *n.* s. Bru'stschmerz; **-stwehr**, *f.* 2. *Kw.* бру́стверъ; парапе́тъ; **-stwirbel**, *m.* *I.*, **-stwirbelbei'n**, *n.* *I.* 3. *Zk.* грудно́й позвоно́къ; -st

wunde, *f.* 2. ра́на грудна́я; ра́на въ груди́; **-stwurz**, s. Ange'likawu'rzel; **-stzitze**, *f.* 2. ти́тька; **-stzucker**, *m. I. Hlk.* леденéцъ.

Brut, *f.* (Brüten) сидѣ́ніе на я́йцахъ; наси́живаніе; (ausgebrütete Junge) птенцы́; вы́водка; племя́; (der Bienen) я́йца; (der Insekten) *Ng.* сѣ́мя; (der Hühner) цыпля́та; (Menschen) *iron.* *порождéнье; *исча́діе; *отро́дье.

Bruta'l, *a.* ско́тскій; *весьма́ гру́бый; звѣ́рскій; **-litä't**, *f.* 2. скотство́; гру́бое обхождéніе; на́глость; звѣ́рство.

Brü'tanstalt, *f.* 2. заведéніе для вы́веденія птенцо́въ иску́ственнымъ о́бразомъ; **Bru'tbiene**, s. Droh'ne; **Bru't-Ei**, *n. I.* (er) яйцо́ съ насѣ́домъ (od. съ наси́домъ); **Brü'ten**, *va.* (über Eiern sitzen) сидѣ́ть на я́йцахъ; (Eier) выси́живать, -сидѣ́ть птенцо́въ; worüber -, *выду́мывать, -мать что; *помышля́ть о чёмъ; -, *n. I.* сидѣ́ніе на я́йцахъ; выси́живаніе птенцо́въ; **Brü'tezei't**, s. Brü'tzeit; **Brü'tfleck**, *m. I.* 3. *Ng.* насѣ́дное пятно́; **-thenne**, *f.* 2. насѣ́дка; клу́ша; **-tkäfig**, *m. I.* 3. пти́чій садо́къ; **-tofen**, *m. I.* (ö) печь для вы́веденія (od. вы́вода) цыпля́тъ; **-tscheibe**, *f.* 2. (in Bienenstöcken) сотъ съ пчели́ными я́йцами; насѣ́дъ; **-tteich**, *m. I.* 3. (bei der künstlichen Fischzucht) прудъ для распло́да ры́бы.

Bru'tto, *n. I. H.* брутто; вѣ́съ това́ра съ укла́дкою; **-toei'nnahme**, *f.* 2., **-toertra'g**, *m. I.* (äge) прихо́дъ, дохо́дъ безъ вы́чета издéржекъ; **-tofra'cht**, *f.* 2. вѣ́съ това́ра, вмѣ́стѣ съ укла́дкою (od. съ упако́вкою); **-togewi'nnst**, *n.* s. Bru'tto; **-tovermö'gen**, *n. I. H.* имѣ́ніе вообщé вмѣ́стѣ съ долга́ми.

Brü'tzeit, *f.* 2. врéмя сидѣ́нія на я́йцахъ; **-tzelle**, *f.* 2. ячея́ въ со́тахъ; **-tzwiebel**, *f.* 2. *Gtn.* лу́ковочка; зубо́къ (у цвѣ́тныхъ лу́ковицъ).

Bst! *int.* стъ!

Bü'bchen, Bü'blein, *n. dim. I.* ма́льчикъ.

Bu'be, *m. II.* ма́льчикъ; (böser) негóдный ма́льчикъ od. мальчи́шка; (Taugenichts) негодя́й; (loser) шалу́нъ; (verschmitzter) плутъ; (verruchter) безбо́жный злодѣ́й; *Ktsp.* валéтъ; хлапъ; **Bu'benstrei'ch**, *m. I.* 3., **Bu'benstü'ck**, *n. I.* 3., **Büberei'**, *f.* 2. ша́лость; мéрзость; бездѣ́льничество; плутовство́; **Bü'bin**, *f.* 2. плуто́вка; **Bü'bisch**, *a.* мошéннически́й.

Bu'bo, Bubo'n, *m. II. Zk.* пахови́къ; желва́къ въ паху́; *Hlk.* бубо́нъ; венери́ческая о́пухоль въ паху́.

Bucentau'r, *m. II. Myth. Sw.* буцента́връ.

Buce'phalus, *m. I. Alt.* букефа́лъ; буцефа́лъ; *Ng.* s. Di'ckkopf.

Buch, *n. I.* (ücher) кни́га; - Papier десть бума́ги; - Gold, Silber кни́жка листова́го зо́лота, серебра́; kleines - кни́жка; кни́жечка; die heiligen Bücher Свящéнное Писа́ніе; - führen, halten, *H.* вести́ счётную кни́гу od. счёты; wie ein - reden, *говори́ть какъ по кни́гѣ; говори́ть пла́вно; **Buch-, Bü'cher-**, *a.* кни́жный.

Bu'champfer, *m. I. Ng.* щавéль за́ячій; за́ячья трава́; **Bu'chbaum**, s. Bu'che; **Bu'chbinde**, *f.* 2. *Hlk.* осмнадцатигла́вый бинтъ.

Bu'chbinder, *m. I.* переплётчикъ; **-rei'**, *f.* 2. ремесло́ переплётное; (Werkstatt) переплётная; мастерска́я переплётчика; **-rgese'll**, *m. II.* подмастéрье переплётчика; **-rgo'ld**, s. Ba'ttgold; **-rha'ndwerk**, *n. I.*, **-rku'nst**, *f.* переплётное ремесло́; **-rloh'n**, *m. I.* (öhne) пла́та за переплётъ книгъ; **-rho'bel**, *m. I.* обрѣ́зъ; **-rmei'ster**, *m. I.* переплётчикъ; **-rpre'sse**, *f.* 2. прессъ переплётный; **-rsi'lber**, s. Bla'ttsilber; **-rspäh'ne**, *m. pl.* бума́жные обрѣ́зки; **-rwe'rkstatt**, s. Buchbinderei'.

Bu'chdrucker, *m. I.* (Druckereibesitzer) типогра́фщикъ; s. a. Dru'cker; **-rba'llen**, *m. I.* ма́ца; **-rbere'chnung**, *f.* 2. типогра́фскій расчётъ; **Bu'chdruckerei'**, *f.* 2. (Geschäft) книгопеча́таніе; (Werkstatt) типогра́фія; книгопеча́тня; **-rfa'rbe**, s. Bu'chdruckerschwä'rze; **-rgehü'lfe**, *m. II.* помо́щникъ типогра́фщика; **-rgese'lle**, *m. II.* подмастéрье у типогра́фщика; **-rku'nst**, *f.* иску́ство книгопеча́та ніе od. типографи́ческое; **Bu'chdruckerlei'ste**, *f.* 2. заста́вка; **-rpre'sse**, *f.* 2. печа́тный стано́къ; типогра́фскій, книгопеча́тный станъ; **-rre'chnung**, *f.* 2. счётъ типогра́фщика; **-rschri'ft**, *f.* 2. типогра́фскій шрифтъ; **-rschwä'rze**, *f.* типогра́фскія черни́ла; **-rsto'ck**, *m. I.* (öcke) заста́вка; **-rwe'rkstatt**, *f.* (ätten) типогра́фская мастерска́я; типогра́фія; *Stk.* типогра́фскій станъ.

Bu'che, Bü'che, *f.* 2. *Ng.* букъ; бу́ковое дéрево; **Bü'chen-**, *a.* бу́ковый; изъ бу́коваго дéрева; **Bu'checker, Bu'ch-, Bu'chen-, Bu'cheichel**, *f.* 2. бу́ковый жéлудь.

Bü'chelchen, *n. dim. I.* кни́жка; кни́жечка.

Bu'chen, Bü'chen, *a.* s. u. Bu'che.

Bu'chen, *va. H.* запи́сывать, -са́ть, вноси́ть, внесть въ счётную кни́гу.

Bu'chenbla'tt, *n. I.* (ätter) бу́ковый листъ; **-nhai'n**, *m. I.* 3. бу́ковая ро́ща; **-nho'lz**, *n. I.* (ölzer) бу́ковое дéрево; букъ; **-nlau'b**, *n. I.* бу́ковыя ли́стья; **-nri'nde**, *f.* 2. бу́ковая кора́; **-nwa'ld**, *m. I.* (älder) бу́ковый лѣ́съ.

Bü'cher-, *a.* кни́жный; **Bü'cherauctio'n**, *f.* 2. кни́жный аукціо́нъ; **-rau'fseher**, s. Bibliotheka'r; **-rbre'tt**, *n. I.* (tter) по́лка для книгъ; кни́жная по́лка; **-rdie'b**, *m. I.* 3. воръ литерату́рный; **-rdieberei'**, *f.* 2. воровство́ литерату́рное; **-rfabrika'nt**, *m. II. iron.* писа́ка; компиля́торъ; **-rfreu'nd**, *m. I.* 3. люби́тель книгъ; охо́тникъ до книгъ; **-rgeste'll**, *n.* s. Bü'cherrega'l; **-rha'lle**, *f.* 2. книгохрани́лище; **-rha'ndel**, s. Bü'chertrö'del; **Bü'cherhä'ndler**, s. Bü'chertrö'dler; **-rkatalo'g**, *m. I.* 3. катало́гъ кни́гамъ; **-rke'nner**, *m. I.* библіогра́фъ; **-rke'nntniss**, *f.* 2. библіогра́фія; **-rkra'm, -rkrä'mer**, *iron.* s. Bü'chertrö'del, -rtrö'dler; **-rkre'bs**, s. Bü'cherskorpio'n; **-rku'nde**, s. Bü'cherke'nntniss; **-rku'ndiger**, s. Bü'cherke'nner; **-rlei'ste**, *f.* 2. заста́вка; **-rlie'bhaber**, s. Bü'cherfreu'nd; **-rliebhaberei'**, s. Bü'chersu'cht; **-rma'ngel**, *m. I.* недоста́токъ въ кни́гахъ; **-rma'rkt**, *m. I.* (ärkte) кни́жный ры́нокъ; **-rmi'lbe**, *f.* 2. *Ng.* хейлéтъ кни́жный; **-rna'chdruck, -rna'chdrucker**, s. Na'chdruck, etc.; **-rna'rr**, *m. II.* стра́стный охо́тникъ до книгъ; библіома́нъ, **-rrega'l**, *n. I.* 3., **-rreposito'rium**, *n. I.* (rien) кни́жная по́лка; **-rro'lle**, *f.* 2. сви́токъ кни́жный; **-rsaa'l**, *m. I.* (säle) помѣщéніе для библіотéки; библіотéка; **-rsa'mmlung**, *f.* 2. собра́ніе книгъ; библіотéка; **-rscha'tz**, *m. I.* (ätze) собра́ніе драгоцѣ́нныхъ книгъ; библіотéка; **-rschau'**, *f.* разсма́триваніе книгъ; цензу́ра; **-rschra'nk**, *m. I.* (änke) кни́жный шкафъ; **-rschrei'ber**, *m. I.* сочини́тель; **-rskorpio'n**, *m. I.* 2. *Ng.* кни́жный скорпіо́нъ; щи́пчикъ; **-rspra'che**, *f.* кни́жный язы́къ; **-rsu'cht**, *f.* страсть къ кни́гамъ; библіома́нія; **-rti'tel**, *m. I.* загла́віе; **-rtau'sch**, *m. I.* мѣ́на книгъ; обмѣ́нъ книгъ; **-rtrö'del**, *m. I.* торгъ ста́рыми (od. подéржанными) кни́гами; мелочно́й торгъ кни́гами; **-rtrö'dler**, *m. I.* торгу́ющій ста́рыми (oder подéржанными) кни́гами; кни́жный торга́шъ; букини́стъ; **-rverbo't**, *n. I.* 3. запрещéніе книгъ; **-rverkau'f**, *m. I.* (äufe) прода́жа книгъ; **-rverkäu'fer**, *m. I.* книгопрода́вецъ; **-rverla'g**, *m. I.* (äge) печа́таніе (od. издава́ніе) книгъ на свой счётъ; **-rverstei'gerung**, *f.* 2. прода́жа книгъ съ молотка́ (od. съ аукціо́на); **-rverzei'chniss**, *n. I.* 3. ро́спись кни́гамъ; катало́гъ; **-rvo'rrath**, *m. I.* (äthe) запа́съ книгъ; **-rwei'sheit**, *f. iron.* кни́жная учёность; **-rwu'rm**, *m. I.* (ürmer) *Ng.* кни́жная моль; кни́жный червь; *книгоро́й; **-rwu'th**, *f. iron.* страсть къ кни́гамъ; библіома́нія; **-rzah'l**, *f.* число́ книгъ; **-rze'cke**, s. Bü'chermi'lbe.

Bu'chesche, *f.* 2. *Ng.* на́ясень; **-chfinke**, *m. II. Ng.* зя́бликъ.

Bu'chführen, -chführer, -chführung, s. Bu'chhalten, etc.; **-chgold**, s. Bla'ttgold; **-chhalten**, *n. I.* ведéніе счётныхъ книгъ; **-chhalter**, *m. I.* бухга́лтеръ; **-chhalterei'**, *f.* 2. бухгалтéрія; (Ort) бухга́лтерская экспеди́ція; **-chhaltung**, *f.* 2. ведéніе счётныхъ книгъ; **-chhandel**, *m. I.* кни́жная торго́вля; **-chhändler**, *m. I.* книгопрода́вецъ; **-chhändler-, -chhändlerisch**, *a.* книгопрода́вческій; **-chhändlerme'sse**, s. O'sterme'sse; **-chhändlerre'chnung**, *f.* 2. счётъ книгопрода́вческій; **-chhandlung**, *f.* 2. кни́жная ля́вка; кни́жный магази́нъ; **-chladen**, *m. I.* (ä) кни́жная ла́вка.

Bü'chlein, *n. dim. I.* кни́жка; кни́жечка.

Bu'chmarder, s. Bau'mmarder; **-chmast**, *f. Ldw.* бу́ковый кормъ; (Mastung mit Bucheicheln) отка́рмливаніе бу́ковыми жéлудями (od. орѣ́хами); **-chnuss**, *f.* (üsse) бу́ковый орѣ́хъ; s. a. Bu'cheichel; **-chnussö'l, -chöl**, *n. I.* 3. бу́ковое ма́сло.

Buchs, Bu'chsbaum, Bux, *m. I. Ng.* буксъ; бу́ксбаумъ; самши́тъ; шамши́тъ; самши́товое дéрево; **Bu'chsbaum-**, *a. Ng.* самши́товый; **-chsbaumö'l**, *n. I.* 3. самши́товое ма́сло; **-chsbaumblattfloh'**, *m. I.* (öhe) *Ng.* самши́товый листосо́съ; **-chsbaumblattlau's**, *f.* (äuse) *Ng.* псилла бу́ксовая.

Bü'chs'chen, *n. dim. I.* жестáночка; бáночка; крýжечка.
Bu'chschuld, *f.* 2. долгъ по книгѣ; **-ldner**, *m. I.* должникъ по книгѣ.
Bu'chsdorn, *m. I.* 2. *Ng.* твéнна; твенъ. [ловѝна.
Bu'chse, *f.* 2. (am Mühlenstein) круж-
Bü'chse, *f.* 2. (blecherne) жестáнка; (Glasbüchse) бáнка; (Schiessgewehr) ружьё; (gezogene) винтóвка.
Bü'chsel, *n. I. Ng.* корóбочница.
Bü'chsen-, *a.* (Schiessgewehr-) ружéйный; **-näh'nlich**, **-na'rtig**, **-nfö'rmig**, *a.* коробкообрáзный; коробковѝдный; **-nge'ld**, *n. I.* (lder) крýжечныя дéньги; **-nkartä'tsche**, *f.* 2. корóбочная картéчь; **-nku'gel**, *f.* 2. пýля; **-nlau'f**, *m. I.* (äufe) ружéйный ствóлъ; **-nma'cher**, s. Bü'chsenschmie'd; **-nmacherku'nst**, *f.* ружéйное мастерствó; **-nmei'ssel**, *m. I.* долотó; **-nmei'ster**, *m. I. Kw.* фейервéркеръ; пушкáрь; канонéръ; **-npu'lver**, *n. I.* винтóвочный, шлифóванный пóрохъ; **-nscha'ft**, *m. I.* (äfte) ружéйная лóжа; **-nschä'fter**, *m. I.* ствóльный, ложевóй мáстеръ; лóжникъ; **-nschlo'ss**, *n. I.* (össer) ружéйный замóкъ; **-nschmie'd**, *m. I.* 3. ружéйный мáстеръ; **-nschu'ss**, *m. I.* (üsse) ружéйный вы́стрѣлъ; вы́стрѣлъ изъ ружья́; **-nschü'tze**, *m. I.* стрѣлóкъ изъ ружья́; **-nspa'nner**, *m. II.* ружéйный ключъ; зарядчикъ; **-nstei'n**, *m. I.* 3. кремéнь.
Bü'chslein, *n. dim. I.* бáночка; (von Blech) жестáнка.
Bu'chsmaser, *m. I.* 3. самшѝтовый кóрень; самшѝтовая свиль; **-rstei'n**, *m. I.* 3. белемнѝтъ.
Bu'chstabe, *m.* (bens) бýква; лѝтера; grosser - прописнáя бýква; kleiner - стрóчная бýква; etw. nach dem -n nehmen, *толковáть, истолковáть что буквáльно; sich an den - des Gesetzes halten, *поступáть по буквáльному смы́слу закóна; буквáльно исполнять закóны; **Bu'chstaben-**, *a.* бýквенный; алфавѝтный; *Gl.* алгебраѝческій; *(buchstäblich, genau) буквáльный; **Bu'chstabenfo'lge**, *f.* алфавѝтный поря́докъ; **-ngrö'sse**, *f.* 2. алгебраѝческая величинá; **-no'rdnung**, s. Bu'chstabenfo'lge; **-nrä'thsel**, *n. I.* логогрѝфъ; **-nre'chnung**, *f. Gl.* áлгебра; **-nrei'm**, *m. I.* 3. *Dtk.* созвýчіе буквъ; **-nschri'ft**, *f.* 2. *Litt.* бýквенное письмó; **-nspie'l**, *n. I.* 3., **-nverse'tzung**, *f.*, **-nwe'chsel**, *m.* s. Anagra'mm; **Buchstabi'ren**, *va.* склáдывать бýквы; читáть по склáдамъ; **-bi'rmetho'de**, *f.* метóда склáдыванія по бýквамъ; **Bu'chstäbler**, *m. iron.* s. Sy'lbenste'cher; **-stäblich**, *a.* буквáльный; - übersetzen переводѝть, -вéсть буквáльно; пере- слóво въ слóво; - genommen, *въ пóлномъ смы́слѣ слóва; *буквáльно; **-stäblichkeit**, *f.* буквáльность.
Bucht, *f.* 2. *Geog.* бýхта; не большóй залѝвъ; губá; *Ng.* вы́емка; **Bu'chten-**, **Bu'chtig**, *a.* вы́емчатый.
Bu'chtitel, *m. I. Litt.* заглáвіе; заглáвіе кнѝги.
Bu'chtwurm, *m. I.* (ürmer) *Ng.* сулéйка. [счётную кнѝгу.
Bu'chung, *f.* 2. *H.* записываніе въ
Bu'chweizen, *m. I. Ng.* грéча; гречѝха; гречýха; wilder - дѝкая гречá; буркáнъ; **-na'rtig**, *a. Ng.* гречевѝдный; **-ngrü'tze**, *f.* грéчневая крупá; (Brei) *Kk.* грéчневая кáша; **-nko'rn**, *n. I.* грéчневая крупѝна; **-nku'chen**, *m. I.* грéчневикъ.
Bu'chwinde, *f.* 2. *Ng.* гречѝха обвилѝчная.
Bu'ckel, *m. I.* (Höcker) горбъ; §* спинá; (Erhöhung) вы́пуклость; (an metallenen Geräthen) вы́пуклина; горбѝна; kleiner - горбѝна; sich einen - lachen, *§ помирáть со смѣ́ху; *§ смѣя́ться до умóру; -, *f.* (am Riemenzeug) шѝшка; оковка; **-lflie'ge**, *f.* 2. *Ng.* толкýнчикъ; **Bu'ckelicht**, *a.* похóжій на горбъ; **Bu'ckelig**, *a.* (höckerig) горбáтый; (mit hohen Schultern) сутýлый; (erhaben) вы́пуклый; sich - lachen, *§ помирáть со смѣ́ху; *§ смѣя́ться до умóру; **Bu'ckliger**, *m. II.* горбáтый; горбýнъ; **Bu'ckelkä'fer**, *m. I. Ng.* горбáтикъ; эрдій; **-lla'chs**, *m. I.* 3. *Ng.* горбýша; **-lmei'ssel**, *m. I.* крýглое долотó; **-lo'chs**, *m. II. Ng.* одногóрбый зéбу; (mit zwei Buckeln) двугóрбый зéбу; зéбу о двухъ горбáхъ; **-lthie'r**, *n. I.* 3. горбонóсное живóтное.
Bü'cken (sich), *vr.* нагибáться, нагнýться; наклоня́ться, -нѝться; sich vor Jmdm. - кла́няться комý.
Bü'ckling, *m. I.* 3. копчёная селёдка; поклóнъ; Jmdm. Bücklinge machen кла́няться комý; **-ngmacher**, *m. I. iron.* низкопоклóнникъ.
Bu'de, *f.* 2. лáвка; kleine - лáвочка; балагáнъ; elende - лавчóнка; **Bu'den-**, *a.* лáвочный; **Bu'denbi'llet**, *n. I.* лáвочный билéтъ; б. на лáвку; **-nge'ld**, *n.* s. Bu'denzi'ns; **-ngeschä'ft**, *n. I.* 3., **-nha'ndel**, *m. I.* лáвочная торгóвля; **-ni'nhaber**, *m. I.* содержáтель лáвки; лáвочникъ; **-nkrä'mer**, **-nma'nn**, *m. I.* лáвочникъ; **-nschu'ld**, *f.* 2. лáвочный долгъ; **-nste'her**, *m. I.* сидѣ́лецъ; лáвочникъ; **-nti'sch**, *m. I.* 3. прилáвокъ; **-nwaa're**, *f.* 2. лáвочный товáръ; **-nzi'ns**, *m. I.* 2. дéньги за наёмъ лáвки; пóдать съ лáвки.
Bu'dget, *n. I. Stw.* бюджéтъ; годовáя смѣ́та госудáрственныхъ расхóдовъ; (Anschlag) смѣ́та; **Bu'dgetsu'mme**, *f.* 2. смѣ́тная сýмма.
Bü'dner, *m. I.* кýтникъ; **-rei'**, *f.*, **-rste'lle**, *f.* 2. кýтницкое мѣ́сто.
Bu'ffbohne, s. Sau'bohne.
Bü'ffel, *m. I. Ng.* бýйволъ; er ist ein wahrer -, *§ онъ прегрубія́нъ; *§ онъ настоя́щій медвѣ́дь; **Bü'ffel-**, *a.* бýйволовый; **Büffelei'**, *f.* 2. *§ грубія́нство; **-lflei'sch**, *n. I.* бýйволовое мя́со; **-lhaft**, *a.* *(grob) грýбый; (ungeschliffen) необтёсаный; **-lhau't**, *f.* (äute) бýйволовая кóжа; **-lho'rn**, *n. I.* (örner) бýйволовый рогъ; **-lka'lb**, *n. I.* (älber) молодóй бýйволъ; **-lko'pf**, *m. I.* (öpfe) бýйволовая головá; *Ng.* гóголь вологолóвый; **-lku'h**, *f.* (ühe) бýйволица; **-lo'chs**, s. Bü'ffel.
Buffe't, **Büffe't**, *n. I.* (Schenktisch) буфéтъ; (Schenkzimmer) буфéтная; буфéтъ; **Buffe't-**, *a.* буфéтный.
Bug, *m. I.* (Biegung) сгибъ; изгѝбъ; перегѝбъ; (am Knie) подколѣ́нокъ; сгибъ колѣ́на; (Schulterblatt) лопáтка; *Sw.* носъ; пере́дняя часть корабля́; *Bk.* колѣ́но; **-gader**, *f.* 2. *Zk.* поджѝлка; подколѣ́нная кровянáя жѝла; **-ganker**, *m. I. Sw.* бýганкеръ; **-gbinde**, *f.* 2. *Hlk.* паховáя повя́зка; бинтъ для паховы́хъ грыжъ.
Bü'gel, *m. I.* дугá; (am Degen) дýжка; лучóкъ; (am Schiessgewehr) приклáдная скобá; (am Korbe) рукоя́тка; (Steigbügel) стрéмя; *Bk.* обóйма; хомýтъ; **-lbre'tt**, *n. I.* (tter) просóвка; горбы́ль; **-lei'sen**, *n. I.* утю́гъ; **-lfe'st**, *a.* крѣ́пкій въ стременáхъ; твёрдо сидя́щій на сѣдлѣ́; **-lho'lz**, *n.* s. Ae'rmelho'lz, Bü'gelbre'tt; **-lklo'tz**, *m.* s. unt. Ae'rmelho'lz; **-llo's**, *a.* безъ стременя́нъ; - werden выпускáть, вы́пустить нóги изъ стременáнъ; **-lme'sser**, *n. I.* гладѝло; **Bü'geln**, *va.* утю́жить, вы-; глáдить, сглáдить утюгóмъ; -, *n. I.* утю́женіе; глáженіе утюгóмъ; **Bü'gelrie'men**, *m. I.* стременнóй ремéнь; пýтлище; **-lro'st**, *m. I.* подстáвка подъ утю́гъ.
Buggele'nk, *n.* 2. (der Pferde) плечевóй сустáвъ; **-ghölzer**, *n. pl. Sw.* кнéгты, кнéхты; **-glahm**, *a.* (Pferde) хромóй отъ плéчнаго вы́виха; исплéченный; - werden вывихáть, -хнуть плечó; **-glähme**, **-glähmung**, *f.* 2. *Hlk.* вы́вихъ плечá; исплéчка.
Bü'gler, *m. I.* глáдильщикъ.
Bu'gschwinden, *n.* s. Bu'glähme.
Bugsi'r-, *a. Sw.* буксѝрный; **Bugsi'ranker**, *m. I. Sw.* буксѝрный я́корь; **-rboo't**, *n. I.* (öte) *Sw.* буксѝрная лóдка; **Bugsi'ren**, *va. Sw.* буксировáть; тянýть на бечевѣ́; завозѝть; -, *n. I.* бугсировáніе; буксирóвка; **-rfahrzeug**, *n. I.* 3. *Sw.* буксѝрное, завóзное сýдно; **-rlohn**, *m. I.* (öhne) плáта за буксирóвку; **-rsei'l**, **-rtau'**, *n. I.* 3. буксѝръ; бечевá.
Bu'gspriet, *n. I.* 3. *Sw.* бугшпрѝтъ; бушпрѝтъ; **Bu'gsprietsfla'gge**, *f.* 2. *Sw.* гю́йсъ; носовóй флагъ; **-tsse'gel**, *n. I.* пáрусъ на бугшпрѝтѣ.
Bu'gstück, *n. I.* 3. пере́дняя чéтверть; *Sw.* пýшка на носý корабля́; **-gverre'nkung**, *f.* (bei Pferden) вы́вихъ лопáтки; исплéчка.
Bü'hel, s. Hü'gel.
Buh'ldirne, s. Buh'lerin; **Buh'lbrief**, *m. I.* 3. любóвное письмó.
Buh'le, *m. II.* любóвникъ; -, *f.* 2. любóвница; **Buh'len**, *va.* любéзничать съ кѣмъ; волочѝться за кѣмъ; mit Jmdm. - быть въ любóвныхъ связя́хъ съ кѣмъ; um etw. -, *домогáться чегó; добивáться чегó; **Buh'ler**, *m. I.* волокѝта, любодѣ́й; **-rei'**, *f.* 2. волокѝтство; любóвная связь; **-rin**, *f.* 2. непотрéбная жéнщина; любодѣ́йка; блуднѝца; *охóтница до любóвныхъ связéй; *кокéтка; **-risch**, *a.* любодѣ́йный; блýдный; **-rkü'nste**, *f. pl.* кокéтство; **Buh'lin**, s. Buh'lerin; **Buh'lkraut**, s. Bo'ckskraut; **-llied**, *n. I.* (der) соблазнѝтельная пѣ́сня; **-lschaft**, s. Buhlerei'; **-lschwester**, s. Buh'lerin. [мы́чка.
Buh'ne, *f.* 2. *Bk.* фашѝнная пере-
Büh'ne, *f.* 2. подмóстки; *Sb.* сцéна; *теáтръ; *пóприще.
Büh'neisen, s. Gla'szange.
Büh'nen-, *a. Sb.* театрáльный; сценѝческій; драматѝческій; **Büh'nenau'sschmückung**, **-nau'sstattung**, **-nbeklei'dung**, *f.* 2. *Sb.* деко-

ра́ція; сцени́ческая обстано́вка; **-nde'cke**, *f.* 2. фризъ (въ теа́трѣ); **-ndi'chter**, *m. I.* драмати́ческій писа́тель; сочини́тель театра́льныхъ піе́съ; **-nhe'ld**, *m. II.* геро́й театра́льной піе́сы; **-nma'ler**, *m. I.* декораціо́нный живопи́сецъ; декора́торъ; **-nmalerei'**, *f.* 2. декораціо́нная жи́вопись; **-nmä'ssig**, *a.* театра́льный; **-nschmu'ck**, *m. I.* декора́ція; **-nschmü'cker**, *m. I.* декора́торъ; **-nspie'l**, *n. I.* 3. театра́льное, сцени́ческое представле́ніе; зрѣ́лище; **-nstrei'ch**, *m. I.* 3. сцени́ческая вы́ходка; **-nstü'ck**, *n. I.* 3. театра́льная піе́са; **-nta'nz**, *m. I.* (änze) бале́тъ; **-nverä'nderung**, *f.* 2. перемѣ́на декора́цій; **-nverzie'rung**, s. Büh'nenau'sstattung; **-nwa'nd**, *f.* (ände) кули́сы; **-nwe'rk**, *n. I.* 3. ма́шины; **-nwe'rkmeister**, *m. I.* театра́льный машини́стъ.

Buko'lisch, *a. Alt. Dtk.* буколи́ческій; пасту́шескій.

Bull, **Bu'lle**, *m. II.* волъ; s. Zu'chtochs; **Bu'lldock**, *m.*, **Bu'lldogge**, *f.* s. Bu'llenbei'sser; Do'gge.

Bu'lle, *f.* 2. вы́пуклая печа́ть; (päpstliche Urkunde) *Kg.* бу́лла; па́пская гра́мота; goldene -, *Kg. Gsch.* злата́я бу́лла; уложе́ніе импера́тора Ка́рла IV.; плашко́тъ; барка́съ; s. a. Fla'sche.

Bu'llen, § s. Pi'ssen.

Bu'llenbei'sser, *m. I. Ng.* бульдо́гъ; булдо́гъ; волкода́въ; Меделя́нская соба́ка; **-nka'lb**, *n. I.* (älber) бычо́къ.

Bu'llensa'mmlung, *f. Kg. Litt.* собра́ніе па́пскихъ буллъ; **-nschrei'ber**, *m. I.* пи́шущій па́пскія гра́моты; comми́стъ.

Bu'llern, *vn.* (*h.*) бурча́ть, урча́ть; бурли́ть.

Bulleti'n, *n. I.* бюллете́нь; извѣ́стіе.

Bu'llfrosch, *m. I.* (ösche) *Ng.* ляго́шка глазча́тая od. пятипе́рстная.

Bu'llochs, *m. II.* заво́дскій быкъ.

Bu'mmeln, *vn.* (*h.*) s. Bau'meln; *§ ротозѣ́йничать; шата́ться; **Bummelei'**, *f.* *§ ротозѣ́йство; **Bu'mmler**, *m. I.* *§ ротозѣ́й; праздношата́ющійся.

Bums! *int.* бухъ! бацъ! шлёпъ! **Bu'msen**, *vn.* (*h.*) бу́хнуть, -нуться.

Bund, *m. I.* сою́зъ; о́бщество; связь; der Deutsche -, *Gsch. Stw.* Герма́нскій сою́зъ; der türkische - (Turban) чалма́; *Ng.* s. Tü'rkenbundli'lie; **Bund**, *n. I.* 3. у́зелъ; пукъ; пучёкъ; свя́зка; вяза́нка; (Seide, Garn) мото́къ; der alte -, *Bibl. Kg.* ве́тхій завѣ́тъ; die Bünde machen, *Bchb.* дѣ́лать корешёкъ (у книгъ); **-dblume**, *f.* 2. *Ng.* плевни́къ; **-dbruch**, *m. I.* наруше́ніе сою́за; (Treulosigkeit) вѣроло́мство; **-dbrüchig**, *a.* вѣроло́мный; - werden наруша́ть, -шить сою́зъ; отстава́ть, -ста́ть отъ сою́за.

Bü'ndchen, s. Bü'ndelchen.

Bu'ndeisen, *n. I.* бруско́вое желѣ́зо; желѣ́зо въ свя́зкахъ.

Bü'ndel, *n. I.* (Reissholz, Flachs) свя́зка; (Draht) кру́глая свя́зка; вяза́нка; пучёкъ; у́зелъ; - Felle, *H.* свя́зка кожъ (изъ сорока́ штукъ); zwei - Flachs ба́бка; сусло́нъ; in -ln verkaufen, *H.* продава́ть, -да́ть пучка́ми (oder свя́зками); sein - schnüren, *убира́ться, убра́ться отку́да; **Bü'ndelchen**, *n. dim. I.* узело́къ; узело́чекъ; свя́зочка; пучёчекъ; vergl. Bü'ndel; **-lstah'l**, *m. I.* Штирі́йская бруско́вая сталь; **-lwei'se**, *ad.* пучка́ми; свя́зками; по свя́зкамъ.

Bu'ndes-, *a. Stw. Kw.* сою́зный; **Bu'ndesa'ct**, *m. I.* 3. сою́зная гра́мота; **-sbeschlu'ss**, *m. I.* (üsse) постановле́ніе сою́за; **-sfe'st**, *n. I.* 3. день празднества́ сою́за; **Bu'ndesfe'stung**, *f.* 2. сою́зная крѣ́пость; **-sgeno'ss**, *m. II.* сою́зникъ; **-sgeno'ssenschaft**, *f.* 2. сою́зъ; (Verbündete) сою́зники; **-sgeno'ssenschaftlich**, **-sgenö'ssisch**, *a.* сою́зный; **-sgeri'cht**, *n. I.* 3. верхо́вный судъ сою́за; **-sglie'd**, *n. I.* (der) членъ сою́за; **-sgü'ter**, *n. pl.* нераздѣ́льныя имѣ́нія; **-shee'r**, *n. I.* 3. сою́зныя войска́; **-sla'de**, *f. Bibl.* ковче́гъ завѣ́та; киво́тъ завѣ́та Госпо́дня; (der Handwerker) цехова́я ка́сса; **-smä'ssig**, *a.* сою́зный; **-sra'th**, *m. I.* (äthe) Сою́зный Совѣ́тъ; **-sstaa't**, *m. I.* 2. сою́зное госуда́рство; **-ssta'dt**, *f.* (ädte) сою́зный го́родъ; **-sta'g**, *m. I.* се́ймъ; **-stru'ppen**, s. Bu'ndeshee'r; **-sverei'n**, *m. I.* сою́зъ; **-sverfa'ssung**, *f.* 2. сою́зная конститу́ція; **-sversa'mmlung**, *f.* 2. собра́ніе чле́новъ сою́за; **-svertra'g**, *m. I.* (äge) сою́зный догово́ръ; **-sverwa'ndt**, *a.* сою́зной; принадлежа́щій къ сою́зу; **-sverwa'ndter**, *m. II.* сою́зникъ.

Bü'ndig, *a.* (verpflichtend) обяза́тельный; (überzeugend, klar) убѣди́тельный; удостовѣри́тельный; (gründlich) то́чный; основа́тельный; (rechtskräftig) зако́нный; то́чный; я́сный; си́льный; bündiger Beweis, *Rw.* убѣди́тельное доказа́тельство; kurz u. - коротко́ и я́сно; одни́мъ сло́вомъ; **-gkeit**, *f.* основа́тельноскь; то́чность; я́сность; си́ла; убѣди́тельность; зако́нность; (des Styls), *Litt.* кра́ткость; сжа́тость.

Bü'ndlein, s. Bü'ndelchen.

Bü'ndner, *m.* s. Bu'ndesglied; Bu'ndesgeno'sse.

Bü'ndniss, *n. I.* 3. сою́зъ; im - stehen mit Jmdm. быть чьимъ сою́зникомъ.

Bu'ndsäule, *f.* s. Bu'ndständer; **-dseide**, *f.* 2. шёлкъ въ мото́чкахъ; **-dständer**, *m. I.* сто́йка у разгоро́дки; **-dsteg**, *m. I. Bchb.* обши́вка кни́ги; *Bchdr.* марза́ны; **-dwand**, *m.* s. Fa'chwerk; **-dweise**, *ad.* пучка́ми; свя́зками; по свя́зкамъ; мото́чками; по мото́чкамъ.

Bu'nge, *f.* 2. (Fischernetz) двойна́я ве́рша; **Bu'ngenblu't**, *n. I. Hlk.* оду́тлость коро́въ; **Bu'ngensu'cht**, s. Wa'ssersu'cht.

Bunt, *a.* пёстрый; испещрённый; разноцвѣ́тный; *W.* цвѣтно́й; узо́рчатый; (gesprenkelt) кра́пчатый; запу́танный; - anstreichen пестри́ть; испещря́ть, -пестри́ть; sich bunt tragen носи́ть цвѣ́тныя пла́тья; (verwirrt) *запу́танный; er macht es zu -, *онъ сли́шкомъ шали́тъ; bunte Reihe machen, *сади́ться да́мамъ и кавале́рамъ поперемѣ́нно; es geht hier bunt her, *здѣсь кутерма́; da ging es - über die Ecke, *пошла́ сумато́ха; **Bu'ntbema'lt**, *a.* пёстро раскра́шенный; испещрённый; **-tdruck**, *m. I.* 3. печа́таніе ра́зными кра́сками; **-tfarbig**, *a.* (bunt) пёстрый; разноцвѣ́тный; **-tfutter**, *n. I.* кормо́вая соло́ма; **-tgefle'dert**, *a.* съ разноцвѣ́тными пе́рьями; **-tgefle'ckt**, *a.* пёстрый; **-tgenäh't**, **-tgesti'ckt**, **-tgewe'bt**, *a. W.* узо́ристый; **-tgestrei'ft**, *a.* пёстрый; съ пёстрыми полоса́ми; **-theit**, *f.* пестрота́; **-tschecke**, *m. II.* пестропѣ́гая ло́шадь; **-tscheckig**, *a.* пёстрый; **-tspecht**, *m. I.* 3. *Ng.* пёстрый дя́телъ; **-tstreifig**, s. Bu'ntgestreift; **-twerk**, *n. I.* пестрота́.

Bu'nze, **Bü'nze**, *f.* 2. пунсо́нъ; (kleiner Meissel) долотцо́; (Grabstichel) чека́нное долото́; **Bu'nzeln**, *va.* чека́нить; выбива́ть, -бить.

Bu'nzen, *m. I.* пунсо́нъ; чека́нъ; **-nha'mmer**, *m. I.* (ä) выбива́льный молото́къ; **-nmei'ssel**, *m. I.* сле́сарный пунсо́нъ.

Bura'tseide, *f.*, **Burati'nersei'de**, *f.* Персидскій шёлкъ.

Bü'rde, *f.* 2. бре́мя; тя́жесть; (Tracht Waaren) *H.* но́ша.

Büreau', *n. I.* бюро́; прису́тственное мѣ́сто; s. Schrei'bpult; Ha'ndelscomptoi'r; Expeditio'n; **Büreau'chef**, s. Kanzlei'dire'ktor; Ti'schvorsteher; **Büreaukratie'**, *f. iron.* бюрокра́тія; канцеля́рсяій духъ; **Büreaukra'tisch**, *a. iron.* канцеля́рскій; чино́вничій.

Burg, *f.* 2. укрѣплённое мѣ́сто; за́мокъ; **-gartig**, *a.* въ ви́дѣ за́мка; **-gbann**, *m. I.* городска́я земля́; городско́й о́кругъ.

Bü'rgbrief, *m. I.* 3. руча́тельное письмо́; **Bü'rge**, *m. II.* пору́ка; пору́читель; отвѣ́тчикъ; einen Bürgen stellen предста́вить пору́ку по себѣ́; ich bin - dafür, *я руча́юсь за э́то; den Bürgen muss man würgen, *кто поручи́лся, тотъ и отвѣча́етъ; **Bu'rgemei'ster**, § s. Bü'rgermei'ster; **Bü'rgen**, *vn.* (*h.*) руча́ться, поруча́ться, -чи́ться за что; отвѣча́ть за что.

Bü'rger, *m. I.* граждани́нъ; (Einwohner) жи́тель; обыва́тель; горожа́нинъ; мѣщани́нъ; - werden запи́сываться, -са́ться въ мѣща́нство; **Bü'rger-**, *a.* городско́й; мѣща́нскій; **-ra'del**, *m. I.* сосло́віе патри́ціевъ; **-ra'mt**, *n. I.* (ämter) городска́я до́лжность; **-ra'nnahme**, *f.* 2. приня́тіе въ мѣща́нство, въ мѣща́нское сосло́віе; **-rau'sschuss**, *m. I.* (üsse) вы́борные отъ мѣща́нства; депута́ты изъ мѣща́нъ; **-rblu't**, *n. I.* *кровь гра́жданъ; **-rbrie'f**, *m. I.* 3. свидѣ́тельство о происхожде́ніи; **-rbu'ch**, *n. I.* окладна́я мѣща́нская кни́га; **-rdeputi'rter**, *m. II.* депута́тъ мѣща́нства; **-rdie'nst**, *m. I.* мѣща́нская пови́нность; **-rei'd**, *m. I.* 3. прися́га при вступле́ніи въ мѣща́нство; **-rfrau'**, *f.* 2. мѣща́нка; **-rfreu'nd**, *m. I.* 3. покрови́тель мѣща́нъ; **-rga'rde**, *f.* 2. націона́льная гва́рдія; (Stadtgarde) городска́я гва́рдія; **-rgardi'st**, *m. II.* солда́тъ націона́льной гва́рдіи; **-rgeho'rsam**, *m. I.* поко́рность граждани́на; (Gewahrsam für Bürger) тюрьма́ для мѣща́нъ; ка́рцеръ; **-rgere'chtsame**, *f. pl.* права́ и преиму́щества мѣща́нскаго сосло́вія; **-rgese'llschaft**, *f.* 2. мѣща́нское о́бщество;

-rhau'ptmann, *m. I.* (-hauptleute) командующій національною гвардіею; **-rin**, *f.* 2. мѣщанка; (eines Staates) гражданка; **-rklu'b**, *m. I.* мѣщанскій клубъ; бюргерклубъ; **-rkrie'g**, *m. I.* 3. междоусобная война; **-rkro'ne**, *f.* 2. *гражданская корона; **-rle'ben**, *n. I.* мѣщанскій бытъ; **-rlich**, *a.* мѣщанскій; (civil) гражданскій; -, *ad.* по-мѣщански; - leben жить скромно; Bürgerlicher мѣщанинъ; недворянинъ; разночинецъ; **-rmä'dchen**, *n. I.* мѣщанка; **-rmei'ster**, *m. I.* бургомистръ; **-rmeistera'mt**, *n. I.* (ämter)*Stw.* бургомистерская должность; **-rmili'z**, *f.* 2. ополченіе; **-rpfli'cht**, *f.* 2. обязанность, долгъ гражданина; **-rra'th**, *m. I.* (äthe) магистратъ; **-rre'cht**, *n. I.* 3. право мѣщанства; гражданское право; das - erhalten получить право гражданства; **-rro'lle**, *f.* s. Bü'rgerbu'ch; **-rscha'ft**, *f.* мѣщанство; (die Bürger) мѣщане; гражданство, граждане; **-rschei'n**, s. Bü'rgerbrie'f; **-rschu'le**, *f.* 2. мѣщанское училище; училище для мѣщанъ; **-rsfrau'**, *f.* 2. жена мѣщанина; мѣщанка; **-rsi'nn**, *m. I.* образъ мыслей благороднаго гражданина; **-rsi'tte**, *f.* 2. обычай простонародный; **-sleu'te**, *mf. pl.* мѣщане; **-sma'nn**, *m. I.* (*pl.* -leute) мѣщанинъ; **-rspita'l**, *n. I.* (täler) мѣщанская больница; **-rsta'nd**, *m. I.* мѣщанское сословіе; aus dem - изъ мѣщанъ; **-rsto'lz**, *m. I.* гордость гражданина; **-rstrei't**, *m.*, **-rstrei'tigkeit**, *f.* s. Bü'rgerzwi'st; **-rtu'gend**, *f.* 2. гражданская добродѣтель; **-rverbi'ndung**, *f.* 2. мѣщанское общество; **-rversa'mmlung**, *f.* 2. мѣщанское собраніе; **-rvo'lk**, *n. I.* разночинцы; (gemeines Volk) *iron.* простой народъ; **-rwa'che**, *f.* 2. *Kw.* національная городовая стража; **-rweh'r**, s. Bü'rgergarde; **-rzu'cht**, *f.* гражданская дисциплина; **-rzwi'st**, *m. I.* 3. междоусобіе.

Bu'rgflecken, *m. I.* посадъ; **-gfrau**, *f.* 2. владѣтельница замка; **-gfräulein**, *n. II.* дочь владѣтеля замка; **-ggere'chtigkeit**, *f.* 2. право владѣть замкомъ; **-ggraben**, *m. I.* (ä) ровъ вокругъ замка; **-ggraf**, *m. II.* бургграфъ; **-ggräflich**, *a.* бургграфскій; **-ggrafschaft**, *f.* 2. бургграфство; **-gherr**, *m. II.* владѣтель замка; **-ghut**, *f.* охраненіе замка.

Bü'rgschaft, *f.* 2. поручительство; ручательство; порука; (Caution) обезпеченіе; - leisten, stellen für Jmdn. быть порукою за кого; **Bü'rgschaftsschei'n**, *m. I.* 3. письменное поручительство.

Burgu'nder, *m. I.* Бургундское вино; **-rro'se**, *f.* 2. *Ng.* роза мягкоцвѣтная; **-rtrau'be**, *f.* 2. *Ng.* (schwarze) чёрный виноградъ; **-rwei'n**, s. Burgu'nder.

Bu'rgverlie'ss, *n. I.* 3. подземелье, подвалъ въ замкѣ; **-gvogt**, *m. I.* (ögte) кастелянъ; смотритель замка; **-gwarte**, *f.* 2. дозорная башня (въ замкѣ).

Burle'sk, *a.* шуточный; смѣшной; **Burle'ske**, *f.* 2. *Litt. Sb.* сочиненіе въ шуточномъ родѣ.

Bu'rnuss, *m. I.* бурнусъ.

Bursch, *m. II.* молодой человѣкъ; парень; молодецъ; (Lehrbursch) ученикъ; (Bediente) слуга; (Student) *студентъ; бурсакъ; lockerer - гуляка; Burschen! (Anrede der Studenten) товарищи!

Bürsch, *f.*, **-schbezi'rk**, *m. I.* ловчій округъ; **-schbüchse**, *f.* 2. *Jäg.* охотничье ружьё.

Bu'rsche, *m.* s. Bursch.

Bü'rsche, *f.* (Jagd) охота; auf die - gehen, *Jäg.* ходить, идти на охоту.

Bü'rschchen, *n. dim. I.* мальчикъ.

Bü'rschen, *va.* u. *vn.* (*h.*) *Jäg.* охотиться; стрѣлять дичь.

Bu'rschen-, *a.* (Studentenverbindungs-) студентскій; **Bu'rschencomme'nt**, *m. I.* (auf Universitäten) обычай студентовъ; **-nle'ben**, *n. I.* студентская жизнь; студенческая жизнь; **-nlie'd**, *n. I.* (der) студентская пѣснь; **-nmä'ssig**, *a.* студенческій; *ad.* по-студенчески; **-nschaft**, *f.* 2. всѣ студенты одного университета; **-nsi'tte**, *f.* 2. обычай студентовъ.

Bü'rschgeld, *n. I.* (lder), **-schgere'chtigkeit**, *f.* s. Schie'ssgeld, Schie'ssgere'chtigkeit; **Bü'rschhund**, *Jäg.* s. Schwei'sshund.

Burschiko's, *a.* бурсацкій; студенческій; (kühn, gewandt) *лихой; молодецкій; **-kosität**, *f.* лихіе пріёмы, манеры; молодечество.

Bü'rschlein, s. Bü'rschchen.

Bü'rschmeister, *m. I.* старшій егерь; **-schpulver**, *n. I.* ружейный порохъ; **-schrohr**, *n. I.* 3. s. Bü'rschbüchse; **-schzeit**, *f.* время охоты.

Bü'rste, *f.* 2. щётка; **Bü'rstchen**, *n. dim. I.* щёточка; **Bü'rsten**, *va.* чистить щёткою; **Bü'rsten-**, *a.* щёточный; **Bü'rstenbi'nder**, *m. I.* щёточникъ; er trinkt (säuft) wie ein -, *§ онъ пьётъ какъ бочка; er läuft wie ein -, *онъ бѣгаетъ какъ сумасшедшій (od. какъ полоумный); **-nfö'rmig**, *a. Ng.* щёткообразный; **-ngra's**, s. Na'rdengra's; **-nkä'fer**, *m. I. Ng.* прямороожникъ; **-nkrau't**, *n.* s. Saflo'r; **-nma'cher**, *m.* s. Bü'rstenbi'nder; **-npfla'nze**, *f.* s. Bü'rstenkrau't.

Bü'rstgras, s. Na'rdengra's.

Bü'rstlein, *n. dim. I.* щёточка.

Bü'rzel, *m. I. Jäg.* короткій хвость; s. a. Steiss.

Bu'rzelbau'm, *m. I.* (äume) кувырокъ; einen - machen, schiessen кувыркаться, курыркнуться u. кувырнуться; сдѣлать кувырокъ; **-lbei'n**, s. Stei'ssbein; **-ldo'rn**, *m. I. Ng.* чилимъ; рожокъ; **-lig**, *a.* маленькій; толстенькій; карапузый; **-lkno'chen**, *m.* s. Stei'ssbein; **-lkrau't**, *n.* s. Portula'k; **-lmä'nnchen**, *n. dim. I.* карапузикъ; (Kinderspiel) балансёръ; **Bu'rzeln**, *vn.* (*s.*) пасть вверхъ ногами; опрокидывается, -кинуться; -, *n. I.* кувырканье; **-ltau'be**, *f.*, **Bü'rzler**, *m. I. Ng.* вертунъ.

Bu'sard, s. Bu'ssaar.

Busch, *m. I.* (*pl.* Büsche) кустъ; кустарникъ; (Gehölz, Wäldchen) лѣсокъ; (auf dem Kopfe der Vögel) хохолъ; (auf dem Helme) султанъ; перо; ein - Haare клокъ волосъ; auf den - klopfen, schlagen, *вывѣдывать, -тать отъ кого что; выпытывать, -тать отъ кого что; um den - herumgehen, *не рѣшаться; *быть въ нерѣшимости; **Busch-**, *a.* кустарный, кустовой; **-schameise**, s. Wa'ldameise; **-schampfer**, s. Sau'era'mpfer; **-schapfel**, *m. I.* (ä) лѣсное (дикое) яблоко; **-schartig**, *a.* кустообразный; **-schbett**, *n. I.*, **-schbettung**, *f.* 2. фашинная настилка od. запруда; **-schbohne**, *f.* 2. *Ng. Gtn.* малорослый бобъ. [кустокъ.

Bü'schchen, *n. dim. I.* кусточекъ;

Bu'schdorn, s. Bu'chsdorn.

Bü'schel, *m. I.* (Blumen, Borsten) пучокъ; (Heu, Haare) клокъ, клочекъ; (an Pferdefüssen) щётка; (Schopf der Vögel) хохолъ; (Helmbusch) султанъ; **-la'rtig**, *a.* s. Bü'schelfö'rmig; **-lblä'tter**, *n. pl.* пучечные листья; **-lblü'hend**, **-lblü'thig**, *a. Ng.* пучкоцвѣтный; кистецвѣтный; **-lchen**, *n. dim. I.* пучечекъ; **-lfö'hre**, *f.* 2. *Ng.* сосна Виргинская; **-lfö'rmig**, *a.* пучкообразный; кустовидный; *Ng.* пучковатый; пучечный; кистевидный; **-lki'rsche**, s. Trau'benki'rsche; **-lkoh'l**, s. Krau'skohl; **-lpra'chtkäfer**, *m. I.* златка пучечная; **-lrau'pen**, *f. pl. Ng.* пучковатыя гусеницы; **-lwei'se**, *ad.* пучками; (Haare, Heu) клочками.

Bu'sch-Erle, *f.* 2. *Ng.* ольха зелёная; **-scheule**, s. Oh'reule (kleinste); **-schfasa'n**, *m. I.* 2. *Ng.* лофофоръ; лѣсной фазанъ; **-schhecke**, *f.* 2. кустарная изгородь; живой заборъ; **-schholz**, *n. I.* (ölzer) низкій кустарникъ; пăростникъ; **Bu'schicht**, *a.* (Gewächse) кустистый; густой; (Haar) всклоченный; взъерошенный; (dicht) густой; **Bu'schig**, *a.* (mit Gebüsch bewachsen) поросшій кустарникомъ; (Pflanzen) кустарный; (Haar) густой; **-schkäfer**, *m. I. Ng.* бородорожка; **-schkakerlak**, *m. I. Ng.* прусакъ большой; **-schklepper**, s. Strau'chdieb; **-schklopfer**, *m. I. Jäg.* загонщикъ; **-schkohl**, s. Krau'skohl; **-schland**, *n. I.* (änder) перелогъ; **-schlerche**, *f.* s. Bau'mpieper; **-schmaus**, s. Bu'schratte; **-schmensch**, s. O'rang-U'tang; **-schnelke**, *f.* 2. гвоздика прекрасная; **-schratte**, *f.* 2. *Ng.* Суринамская двуутробка; **-schschnepfe**, s. Wa'ldschnepfe; **-schspinne**, *f.* 2. *Ng.* птицеядецъ; Суринамскій паукъ; **-schwächter**, *m. I.* лѣсной сторожъ; лѣсникъ; **-schweg**, *m. I.* 3. дорога въ кустарникъ; **-schweide**, *f.* 2. *Ng.* верба; **-schwerk**, *n. I.* кустарникъ; (Gebüsche) кусты.

Bü'se, s. He'ringsbü'se.

Bu'sen, *m. I. Zk.* грудь; *Geog.* губа; морской заливъ; (am Kleid) пазуха; (Wölbung) *выпуклость; in seinen - greifen, *испытывать самого себя; eine Schlange im - nähren, *оказывать благодѣянія неблагодарному; *носить змѣю за пазухою; **Bu'sen-**, *a.* *искренній; **-nfreu'nd**, *m. I.* 3. искренній другъ; закадычный другъ; **-nfreu'ndschaft**, *f.* 2. искренняя дружба; **-nki'nd**, *n. I.* (der) любимое дитя; любимецъ; **-nkrau'se**, *f.* s. Bu'senstrei'f; **-nna'del**, s. Bru'stnadel; **-nschlei'er**, *m. I.* вуаль; **-nschlei'fe**, *f.* 2. бантъ на груди; **-nstrei'f**, **-nstrei'fen**, *m. I.* брыжжи; жабо; **-nta'sche**, *f.* 2. пазуха; запазушный

карма́нъ; **-ntu'ch**, *n. I.* (ücher) косы́нка; плато́чекъ ше́йный.
Bu'ssaar, Bu'ssard, Bu'sshard, *m. I.* 3. *Ng.* сары́чъ; сарнъ; са́рна; мышело́въ; зимоле́тъ.
Bu'ssbruder, s. Bü'sser; **-ssbuch**, *n. I.* (ücher) покая́ніе; чинъ покая́нія; **Bu'sse**, *f.* 2. раска́яніе; раска́яніе въ грѣха́хъ; (Schadenersatz) удовлетворе́ніе за что; (Bussgeld) штра́фъ; де́нежная пе́ня; **- thun**, *Kg.* ка́яться, по- въ свои́хъ грѣха́хъ; **- zahlen** плати́ть, за- пе́ню; **- auferlegen** дать вре́мя на покая́ніе; *Kg.* отпуска́ть, -сти́ть ду́шу на покая́ніе; **Bü'ssen**, *va.* (für etw.) терпѣ́ть, по- за что; претерпѣва́ть, -пѣ́ть наказа́ніе за что; заплати́ть чѣ́мъ за что; (Sünden) ка́яться, по- въ чёмъ; нести́ покая́ніе за что; seine Lust -, *удовлетворя́ть, -ри́ть своему́ жела́нію; er muss immer die Lücken -, *онъ тогда́ то́лько хоро́шъ, когда́ друга́го нѣ́тъ; **Bü'ssender**, *m. II.*, **Bü'sser**, *m. I.* ка́ющійся; пока́янникъ; смире́нникъ; **Bü'sser-**, *a.* ка́ющійся; **Bü'sserhe'md**, s. Bu'sshemd; **-rin**, *f.* 2. ка́ющаяся; пока́янница; **-rklei'd**, s. Bu'sskleid; **Bu'ssfahrt**, s. Wa'llfahrt; **-ssfällig**, *a.* подлежа́щій наказа́нію; **-ssfertig**, *a.* гото́вый къ раска́янію; гото́вый пока́яться; **-ssfertigkeit**, *f.* гото́вность къ раска́янію; **-ssgebe't**, *n. I.* 3. моли́тва ка́ющагося; покая́нная моли́тва; **-ssgeld**, *n. I.* (lder) штра́фъ; де́нежная пе́ня; *Rw.* суде́йское безче́стіе.
Bu'sshard, s. Bu'ssaar.
Bu'sshemd, *n. I.* 2. власяни́ца; волосяни́ца; **-sskette**, *f.* 2. вери́ги; **-sskleid**, *n. I.* (der) вре́тище; покая́нная оде́жда; **-sslied**, *n. I.* (der) церко́вная пѣ́снь ка́ющихся; покая́нная пѣ́снь; **-sspredigt**, *f.* 2. *Kg.* про́повѣдь въ день покая́нія; увѣща́ніе къ покая́нію; **-sspsalm**, *m. II.* псало́мъ покая́нія; **-ssschwester**, *f.* 2. ка́ющаяся сестра́; **-ssstrafe**, *f.* 2. духо́вное наказа́ніе; эпитимія; **-sstag**, *m. I.* 3. день покая́нія; **-ssübung**, *f.* 2. покая́ніе; **- verrichten** жить въ покая́ніи; **-sszeit**, *f.* 2. вре́мя покая́нія.
Bü'ste, *f.* 2. бю́стъ.
Bu'tskopf, s. Bu'tzkopf.
Bu'tte, *f.* 2. *Ldw. Wb.* ка́дка; чанъ; *Ng.* ка́мбала; s. a. Stei'nbutte.
Bü'ttel, *m. I.* полице́йскій; полице́йскій служи́тель; сы́щикъ; пала́чъ; **-lei'**, *f.* тюрьма́.
Bü'ttenträ'ger, *m. I.* разно́счикъ;носи́льщикъ.
Bu'tter, *f.* ма́сло; коро́вье ма́сло; **- auf Brod streichen** od. **schmieren** ма́зать, по- хлѣ́бъ ма́сломъ; **Bu'tter-**, *a.* ма́сляный; **-ra'mpfer**, *m. I.* *Ng.* щаве́ль туполи́стый; **-ra'rtig**, *a.* маслени́стый; **-rbau'm**, *m. I.* *Ng.* ба́ссія маслени́стая; **-rbe'mme**, *f.* § s. Bu'tterbro'd; **-rbi'nse**, *f.* s. Tei'chbinse; **-rbi'rne**, *f.* 2. *Gtn.* ду́ля; **-rblu'me**, *f.* 2. *Ng.* желтоголо́вникъ; желтогла́въ; калу́жница; **-rbre'zel**, *f.* 2. сдо́бный кре́ндель; ма́сляный кре́ндель; **-bro'd**, *n. I.* 3. хлѣ́бъ съ ма́сломъ; **-rbü'chse**, **-rdo'se**, *f.* 2. ма́сленица; **-rfa'ss**, *n.* (ässer) маслобо́йная ка́дка; ка́дка для ма́сла; **-rfi'sch**, *m. I.* 3. *Ng.* слизъ ма́сляный; **-rfla'den**, s. Fla'den; **-rflie'ge**, *f.* s. Schme'tterling; **-rgebäck**, **-rgeba'ckenes**, *n. I.* слое́ное пиро́жное; пря́женое; (Kuchen) пряжене́цъ; пирожо́къ на ма́слѣ; **-rha'ndel**, *m. I.* торгъ ма́сломъ; **-rhä'ndler**, *m. I.* торгу́ющій ма́сломъ; **-rho'se**, *f.* 2. ка́дка для ма́сла; **-richt**, **-rig**, *a.* маслени́стый; **-rkrau't**, *n. I.* *Ng.* дѣ́вій ко́рень; **-rkri'ngel**, s. Bu'tterbre'zel; **-rmaschi'ne**, *f.* 2. *Ldw.* маслобо́йная маши́на; **-rmi'lch**, *f.* па́хтанье; сы́воротка отъ ма́сла; **-rmilche'rz**, *n. I.* 3. *Bw.* земли́стое рогово́е серебро́; **-rmilche'ssig**, *m. I.* сыворо-точный у́ксусъ; **Bu'ttern**, *vn.* (*h.*) станови́ться ма́сломъ; **-**, *va. Ldw.* бить ма́сло; **-rna'pf**, *m. I.* (äpfe) горшо́къ для ма́сла; **-rpi'lz**, *m. I.* *Ng.* ма́сляникъ; козля́къ; **-rsau'er**, *a. Schdk.* маслянокислый; **-rsäu're**, *f.* 2. *Schdk.* маслени́стая кислота́; **-rschni'tte**, *f.* s. Bu'tterbro'd; **-rstö'ssel**, *m. I.* колоту́шка маслобо́йная; **-rtei'g**, *m. I.* 3. сдо́бное тѣ́сто; ма́сляное тѣ́сто; **-rto'pf**, *m. I.* (öpfe) горшо́къ подъ ма́сло; **-rvo'gel**, s. Koh'lschmetterling; **-rwe'ck**, *n. I.* 2. (Buttersemmel) сдо́бная са́йка; (Stück Butter) кусо́къ ма́сла; **-rwo'che**, *f. Kg.* ма́сленица; сы́рная недѣ́ля; сырое́стная недѣ́ля.
Bu'ttfisch, *m. I.* 3. *Ng.* (Steinbutt) ка́мбала.
Bü'ttgese'll, *m. II.* (in Papierfabriken) че́рпальщикъ.
Bü'ttner, § s. Bö'tticher.
Bu'tz, Bu'tzen, *m. I.* ма́ковка; верху́шка; *Ng.* глазо́къ; пупо́къ; (im Geschwür) сте́ржень; (am Licht) нага́ръ; **Bu'tzig**, *a.* кургу́зый; § смѣшно́й; s. a. Ko'misch; Nä'rrisch; **Bu'tzkopf**, *m. I.* (öpfe) *Ng.* дельфи́нъ-коса́тка; плоскоголо́вый дельфи́нъ; **Bu'tzwal**, *m. I.* 3. *Ng.* многозу́бъ.
Bux, Bu'xbaum, etc. s. Bu'chsbaum etc.
Byssoli'th, *m. II. Ng.* биссоли́тъ; лучи́стый ка́мень.
By'ssus, *m. W.* виссъ; *Ng.* (Haarmoos) виссо́нъ.

C, c.

C, c, *n. I.* тре́тья бу́ква Нѣме́цкой а́збуки; *Tk.* но́та C.
Caba'le, *f.* 2. ко́зни; ковъ; про́иски; кова́рство; Cabalen schmieden, *стро́ить ко́зни; дѣ́лать ко́зни; *умышля́ть ко́вы; **-lenma'cher, Caba'li'st**, s. Rä'nkema'cher.
Cabali'n, *m. I. Schdk.* ко́нская сѣ́ра; гру́бая нечи́стая сѣ́ра.
Ca'bbala, *f. Litt.* каббала́; каббали́стика; кабали́стика; таи́нственная нау́ка (у Евре́евъ); **-li'st**, *m. II.* каббали́стъ; кабали́стъ; **Cabbali'stisch**, *a.* каббалисти́ческій.
Cabine't, *n. I.* 3. кабине́тъ; (für Damen) будуа́ръ; *Stw.* * s. Cabine'tsrath; **-ne'tchen**, *n. I.* кабине́тецъ; **Cabine'ts-**, *a.* кабине́тный; *Stw.* имянно́й; **Cabine'tsbefeh'l**, *m. I.* 3. имянно́е повелѣ́ніе; имянно́й ука́зъ; **-tscombinatio'nen**, *f. pl.* кабине́тныя соображе́нія; **-tscourie'r**, *m. I.* 3. кабине́тъ-курье́ръ; курье́ръ Та́йнаго Совѣ́та; **-tsbrie'f**, *m. I.* 3. Высоча́йшая гра́мота; **-tsfra'ge**, *f.* 2. *Stw.* Госуда́рственный вопро́съ; **-tsgü'ter**, *n. pl.* удѣ́льныя имѣ́нія; **-tsjusti'z**, *f.* * Высоча́йшее рѣше́ніе; **-tsma'ler**, *m. I.* *придво́рный живопи́сецъ; **-tsmini'ster**, *m. I.* кабине́тъ-мини́стръ; мини́стръ Двора́; **-tso'rdre**, *f.* s. Cabine'tsbefeh'l; **-tsra'th**, *m. I.* *Stw.* Та́йный Совѣ́тъ; (Glied des Cabinetsrathes) членъ Та́йнаго Совѣ́та; **-tssiegel**, *n. I.* кабине́тная печа́ть; печа́ть Та́йнаго Совѣ́та; **-tsstück**, *n. I.* 3. * рѣ́дкость; *Mal.* рѣ́дкая карти́на; **-tsuhr**, *f.* 2. туале́тные часы́.
Cabota'ge, *f.* s. Kü'stenfah'rt; Kü'stenha'ndel; **Cabotie'r**, *m.* s. Kü'stenfah'rer; **Caboti'ren**, *vn. Sw.* пла́вать о́коло oder у берего́въ; (Küstenhandel treiben) вести́ берего́вой (od. прибре́жный) торгъ.
Cabriole't, *n. I.* 3. кабріоле́тъ; кабріоле́тка; кабріо́лка; одноко́лка.
Caca'o, *m. I.* (Frucht) кака́о; **Caca'o-**, *a. Ng.* кака́овый; **-obau'm**, *m. I.* (äume) *Ng.* кака́овое де́рево; **-oboh'ne**, *f.* 2. кака́овый бобъ; кака́о; **-ohü'lse**, **-oscho'te**, *f.* 2. *Ng.* кака́овая шелуха́; какаве́ли; **-osei'fe**, *f.* 2. кака́овое мы́ло; **-otei'g**, *m. I.* шокола́дное тѣ́сто.
Cachu'cha, *f. Tzk.* (span. Tanz) качу́ча.
Ca'ctus, *m. Ng.* кактъ; ка́ктусъ; **Ca'ctus-**, *a. Ng.* ка́ктусовый; **-sgewä'chs**, *n. I.* 3. ка́ктусовое расте́ніе.
Cada'ver, *m. I.* трупъ; мёртвое тѣ́ло; **-rflie'ge**, *f.*, **-rgrä'ber**, *m.* s. Aa'sfliege, Aa'skäfer; **-verö's**, *a.* похо́жій на мертвеца́; па́хнущій мертве́чиной.
Cade'nze, Cade'nz, *f.* 2. *Tk.* када́нсъ; **-zzeichen**, *n. I.* знакъ када́нса.
Cade't, Cade'tt, *m. II. Kw. Sw.* каде́тъ; **Cade'tten-**, *a. Kw. Sw.* каде́тскій; **-ttenco'rps**, *n. Kw.* каде́тскій ко́рпусъ.
Ca'dmium, *n. I. Ng.* ка́дмій; **-moxy'd**, *n. I.* 3. *Schdk.* о́кись ка́дмія.
Ca'dres, *m. pl. Kw.* ка́дры полка́; коренно́й соста́въ полка́.
Cadu'c, Cadu'k, *a.* немощно́й, дря́хлый; *Rw.* (ungültig) недѣ́йстви́тельный; (verfallen) прише́дшій въ упа́докъ.
Caduci'ren, *va. Rw.* признава́ть, -зна́ть просро́ченнымъ; caducirtes Gut упа́лое имѣ́ніе; **-citä't**, *f.* (eines Testaments) *Rw.* недѣ́йстви́тельность завѣща́нія (по причи́нѣ да́вности od. просро́чки); s. a. * A'ltersschwä'che.

Cajepu't-, Cajapu't-, Kajapu't-, *a. Ng.* каепутовый; **-pu'tbaum,** *m. I.* (äume) *Ng.* чернобѣлка; чернобѣлъ; каепутъ; **-pu't-Oel,** *n. I.* 3. каепутовое масло.

Calaba'sse, s. Fla'schenkü'rbis; Kü'rbisfla'sche; **-ssenbau'm,** s. Fla'schenkü'rbisbau'm.

Calambou'r, s. Calembou'r.

Calamitä't, *f.* (Noth) нужда; Calamitäten, *pl.* бѣдствія; непріятности.

Calcinatio'n, Calcini'ren, *Schdk.* s. Verka'lkung, Verka'lken; **Calcini'r-kessel,** *m. I. Schdk.* обжигательный котёлъ; **-ni'rofen,** *m. I.* (ö) обжигательная печь; **Ca'lcium,** *n. I. Schdk.* кальцій; **-mchlori'd,** *n. I.* 3. *Schdk.* хлористый кальцій.

Calcü'l, *n. I.*, **Calculatio'n,** *f.* 2. вычисле́ніе; выкладка; разсчётъ; счётъ; смета; **-latio'nsbuch,** *n. I.* (ücher) счётная книга; **-latio'ns-preise,** *m. pl. H.* калькуляціонныя, смѣтныя цѣны; **-li'ren,** *va.* (berechnen) вычислять, -лить; (auf etw. rechnen od. sinnen) разсчитывать на что.

Calecu'tischer Hahn, etc. s. Tru't-hahn etc.

Calefa'ctor, *m. I.* 2. сторожъ; (Stubenheizer) истопникъ.

Calembou'r, Calembou'rg, *m. I.* *каламбуръ; игра словъ.

Calfa'ctor, s. Calefa'ctor; **Calfa'tern, Cali'ber,** etc. s. Kalfa'tern, Kali'ber, etc.

Ca'lico, Ca'llico, *n. I.* W. калико; каленкоръ.

Callö's, *a. Hlk.* мозолистый; роговатый; •(knorrig) шишковатый; **Callositä't,** *f.* мозолистость; роговатость; шишковатость; **Ca'llus-wu'cherung,** *f.* 2. *Hlk.* наростаніе мозолей.

Ca'lmus, *m. Ng.* аиръ; ирь; ирь; косатникъ; сабельникъ; wohlriechender - ирь благовонная; райская водяная трава; eingemachter - ирный конфектъ; **Ca'lmus-,** *a.* ирный; **-sö'l,** *n. I.* 3. ирное масло; **-sro'tang,** *m. I. Ng.* ротангъ; ротангъ каменный; ирь - каламъ; **-swu'rzel,** *f.* 2. ирный корень.

Calome'l, *n. I. Schdk. Hlk.* каломель; солекислая услащённая ртуть.

Calo'risch, etc. s. Wä'rme-, etc.

Calo'tte, *f.* 2. ермолка; скуфья.

Calqui'ren, s. Du'rchzeichnen.

Calvi'lle, *f.* 2. *Ng. Gtn.* кальвиль.

Calvini'sm, -smus, *m. Kg.* кальвинизмъ; ученіе Кальвина; **-ni'st,** *m. II.* кальвинистъ; приверженецъ ученія Кальвина.

Camaldule'nser, *m. I. Kg.* камальдуленскій монахъ; **Camaldule'nser-,** *a. Kg.* камальдуленскій.

Cambia'lrecht, s. We'chselre'cht, etc.;

Ca'mbio, *m. I. H.* вексель; **-oco'nto,** *n. I.*, **-ore'chnung,** *f.* 2. *H.* вексельный счётъ; **-ore'cht,** s. We'chselre'cht.

Ca'mbium, *n. I. Ng.* камбій; воспроизводительная ткань.

Ca'mbric, *m. I. W.* кембрикъ.

Came'e, *f. Alt. Bldh.* камей; камень съ выпуклымъ (другаго цвѣта) изображеніемъ.

Came'lia, Came'llia, Came'lie, *f.* 2. *Ng.* камелія.

Camelo't, *m. I.* 3. *W.* камлотъ.

Camera'd, s. Gefäh'rte; Die'nstgeno'sse; **-dschaft,** *f.* 2. товарищество; (Arbeiter, Soldaten) артель; (Cameraden selbst) товарищи; **-dschaftlich,** *a.* товарищескій.

Camera'lamt, *n.* s. Camera'lhof; **-lbea'mter,** *m. II.* чиновникъ Казённой Палаты; **-lfach,** s. Fina'nzwesen; **-lhof,** *m. I.* (öfe) Казённая Палата; **Camera'lia,** *n. pl.* s. Camera'lwissenschaft; **-li'st,** *m. II.* камералистъ; занимающійся камеральными науками; **-li'stik,** s. Staa'tswissenschaftsleh're; **Camerali'stisch,** *a.* камеральный; **-lverwa'ltung,** *f.* 2. управленіе государственными доходами и расходами; **-lwesen,** s. Fina'nzwesen; **-lwissenschaft,** *f.* 2. камеральная наука; s. a. Fina'nzwissenschaft.

Cami'lle, Camiso'l, etc. s. Kami'lle, Kamiso'l.

Campa'gne, *f.* 2. *Sw. Kw.* кампанія; s. a. Krie'gszug, Fe'ldzug; *Httk.* время безостановочнаго дѣйствія домны (отъ задувки ея до выдувки).

Campa'ne, *f.* 2. *Sw.* ютъ; палуба въ кормовой части корабля; верхній ярусъ каюты; *Ntl.* колоколъ.

Campe'che, *f.* 2., **Campe'chebau'm,** *m. I.* (äume) *Ng.* кампешъ; кампешникъ; кампешевое дерево;

Campe'che-, *a. Ng.* кампешевый; **-cheholz,** *n. I.* (ölzer) кампешевое дерево.

Campe'sche, etc. s. Campe'che, etc.

Ca'mpher, Ka'mpher, *m. I. Ng.* камфара; **Ca'mpher-, Ka'mpher-,** *a.* камфарный; **-rbau'm,** *m. I.* (äume) *Ng.* камфарное дерево; **-re'ssig,** *m. I.* камфарный уксусъ; **-rkrau't,** *n. I.* (äuter) *Ng.* камфарная трава; **-rlo'rbeer,** *m. I. Ng.* камфарный лавръ; **-rö'l,** *n. I.* 3. камфарное масло; **Ca'mphersa'lz,** *n.*, **ca'mphersau'res Salz,** *n. I.* 3. *Schdk.* камфарно-кислая соль; **-rspi'ritus,** *m. Hlk.* камфарный спиртъ; **-rwa's-ser,** *n. I.* камфарная вода.

Campi'ren, *vn.* (*h.*) Soldaten) стоять, стать лагеремъ; располагаться, -ложиться лагеремъ.

Cana'disch, *a. Geog.* Канадскій; -scher Balsam Канадскій бальзамъ.

Canai'lle, *f.* 2. каналья; сволочь; сбродъ; Jmdn. wie eine - herunter machen, *выругать кого на чёмъ свѣтъ стоитъ; подло обходиться съ кѣмъ.

Cana'l, *m. I.* (äle) каналъ; водопроводъ; канава; ровъ; *средство; проливъ; способъ; путь; **Cana'l-,** *a.* канальный; водопроводный.

Canapé, *n. I.* канапе; диванъ; софа.

Cana'rien-, *a. Ng.* канареечный; *Geog.* Канарскій; **-nbasta'rd,** *m. I.* 3. ненастоящая канарейка; **-nbau'm,** *m. I.* (äume) *Ng.* канареечное дерево; **-ngesa'ng,** *m. I.* пѣніе канареекъ; канареечное пѣніе; **-ngra's,** *n. I.* (äser) *Ng.* канареечная трава; канарейникъ; **-nhe'cke,** *f.* 2. садокъ для канареекъ; **-nsa'-men,** *m. I.* канареечное сѣмя; **-nse'ct,** *m. I. Wb.* Канарское вино; **-vo'gel,** *m. I.* (ö) *Ng.* канарейка; **-zu'cker,** *m. I.* Канарскій сахаръ.

Cana'ster, *m. I.* кнастеръ; канастеръ.

Ca'ncam, *n. I.* канкамъ; смолистая камедь Бразильская.

Canca'n, *m. I. Tzk.* необузданный Парижскій танецъ, [lei', etc.

Cancellei', Cancelli'st, etc. s. Kanz-

Cance'llen, *f. pl. Tk.* (an der Orgel) отдушины въ органахъ; **-nventi'l,** *n. I.* клапанъ у отдушины (въ органахъ).

Cancelli'rt, *a. Wpk.* до половины покрытый рѣшёткою.

Candela'ber, s. A'rmleuchter.

Ca'ndelme'sse, s. Li'chtmesse; **-lzu'cker,** *m. I.* леденецъ.

Candida't, *m. II.* кандидатъ; **-tu'r,** *f.* 2. кандидатство.

Candi'ren, *va.* варить въ сахарѣ; обсахаривать, обсахарить; candirte Früchte, *pl. Kk.* сухіе конфекты;

Ca'ndis, -szu'cker, *m. I.* леденецъ.

Ca'ndlekoh'le, s. Ca'nnelkoh'le.

Canee'l, -lbaum, etc. s. Zi'mmet, Zi'mmetbau'm, etc.

Caneva's, etc. s. Canneva's, etc.

Canneli'ren, etc. *Bldh. Bk.* s. Rie'feln, etc.

Ca'nnelkoh'le, *f.* 2. *Bw.* плотный каменный уголь.

Canneva's, *m. I. W.* (zum Ausnähen) канва; *W.* (Bastleinwand) канифасъ; канфа; **-sleinwand,** *f. W.* канифасовая парусина.

Canniba'le, *m. II.* канибалъ; каннибалъ; (Menschenfresser) людоѣдъ; *лютый человѣкъ; **-lisch,** *a.* (grausam) лютый; жестокій; (unmenschlich) безчеловѣчный.

Canoe', s. Cano't.

Ca'non, *m. I.* (Regel) правило; уставъ; *Kg.* церковный уставъ; канонъ церковный; *Bchdr.* канонъ; большой (крупный) шрифтъ; *Tk.* канонъ; фуга; **Cano'nicus,** *m. I. Kg.* каноникъ; **Canonisatio'n,** s. Canonisi'rung; **Cano'nisch,** *a. Kg.* каноническій; **Canonisi'ren,** *va. Kg.* причислять, причислить къ лику Святыхъ; **-nisi'rung,** *f. Kg.* причтеніе, сопричтеніе къ лику Святыхъ; **-ni'ssin,** *f.* 2. *Kg.* канонисса.

Cano't, Canoe', *n. Sw.* чёлнъ (дикарей).

Canta'te, *f.* 2. *Tk.* кантата; **-tenso'nntag,** *m. I. Kg.* четвёртое воскресенье послѣ Паехи.

Canthari'de, s. Flie'ge (spanische).

Canti'llen, *f. pl.* канитель.

Canto'n, *m. I.* 3. кантонъ; *Geog.* округъ; уѣздъ; **-nfrei,** *a.* свободный отъ рекрутской повинности; **Cantoni'ren,** *vn.* (*h.*) *Kw.* кантонировать; стоять на кантониръ-квартирахъ; **-ni'rung,** *f.* 2. *Kw.* кантонированіе; кантонировка; расположеніе войскъ по квартирамъ; **-ni'rungsquartie're,** *f. pl. Kw.* кантониръ-квартиры; **-ni'st,** *m. II.* кантонистъ; **Canto'npflichtig,** *a.* подлежащій рекрутской повинности.

Ca'ntor, *m. I.* 2. *Kg.* главный пѣвчій; уставщикъ; (Orgelspieler) канторъ; учитель церковнаго пѣнія; **-ra't,** *n. I.* 3. (Amt) должность кантора; (Wohnung) жилище кантора. [etc.

Ca'nzel, Canzelei', etc. s. Ka'nzel,

Canzo'ne, *f.* 2. *Dtk.* канцона.

Caoli'n, *n.* s. Porzella'nerde.

Caou'tschuk, *m. I. Ng.* каучукъ; резина.

Cap, *n. I. Geog.* мысъ; носъ; **Cap-,** *a. Geog.* мысовый; Капскій.

Capa'bel, *a.* способный; (vermögend) въ состоянiи.
Capacitä't, *f.* 2. (Fähigkeit) способность; (Tauglichkeit) годность; (Fassungskraft) понятливость; *Ntl. Schdk.* ёмкость; - für Wärme теплоёмкость.
Ca'pähnlich, Ca'partig, *a. Geog.* мысоватый.
Capella'n, *m. I.* 3. *Kg.* дiаконъ; (bei Katholiken) капелянъ; капланъ; **-nei',** *f.* 2. капелянство.
Capellatio'n, *f.* 2. *Httk.* капеляцiя; очищенiе золота и серебра на капеляхъ (od. въ капеляхъ).
Cape'lle, *f.* 2. часовня; молитвенникъ; (Nebenkirche) придѣлъ; (Hauskirche) домовая церковь; *Tk.* капелла; *хоръ музыкантовъ; *музыканты; (Schmelztiegel) *Httk. Schdk.* капелина; капельна; капель; капеля; **Cape'llena'sche,** *f.* клеръ; (Holzasche) древесный пепелъ; (Knochenasche) костяной пепелъ (для дѣланiя капелей); **-nfo'rm,** *f.* 2., **-nfu'tter,** *n. I.* модель для капели; **-ngo'ld,** s. Bli'ckgold; **-nklä're,** *f. Schdk.* засыпка; **-no'fen,** *m. I.* (ö) капелляцiонная печь; **-nschlä'ger,** *m. I.* выдѣлывающiй капели; **-nsi'lber,** s. Bli'cksilber; **Capelli'ren,** *va. Httk.* (Gold, Silber) очищать, очистить на капелинѣ; -, *n. I.* капелляцiя; очищенiе (золота, серебра) на капелѣ подъ муфелемъ.
Cape'llmeister, *m. I. Tk.* капельмейстеръ; управляющiй оркестромъ.
Cape'llsilber, s. Bli'cksilber.
Ca'per, etc. *Sw.* s. Ka'per, etc.
Capilla'r, *a. Ntl.* капиллярный; волосной; **Capilla'ranziehung,** *f. Ntl.* притягиванiе волосными сосудцами; волосность; **-rarte'rie,** *f.* 2. волосная артерiя; **-rerschei'nung,** *f.* 2. *Ntl.* капиллярное явленiе; система капиллярнаго явленiя; **-rgefä'sse,** *n. pl. Zk.* волосные сосуды; волосяные тончайшiе сосудцы; **-rgefä'sssyste'm,** *n. I.* 3. система волосныхъ сосудцевъ; **-ritä't,** *f. Ntl.* волосное притяженiе; волосность; **-rröh'rchen,** *n. pl.* волосныя трубочки; **-rve'nen,** *f. pl. Zk.* волосныя вены.
Capi'ren, *va.* понимать, -нять.
Capitai'n, *m. I. Kw. Sw.* капитанъ; **-nlieutena'nt,** *m. I.* капитанъ-лейтенантъ.
Capita'l, Capita'l-, *a.* капитальный; *отмѣнный; отличный; *прекрасный; чудесный; удивительный; -, *n. I.* (lien) капиталъ; деньги; (Grundvermögen) имущество.
Capitä'l, *n. I.* (äler) *Bk.* капитель; оглавiе столба.
Capita'lbrief, *m. I.* 3. подробная долговая расписка; **-lbuch,** *n. I.* (ücher) *H.* капитальная книга; **-lbuchhaltung,** *f. H.* веденiе капитальной книги; **-lbuchstabe,** *m.* 2. *Bchdr.* заглавная буква; начальная буква.
Capitä'lchen, *n. dim. I.* небольшой капителецъ; *Bchb.* заголовка; *Bchdr.* малая прописная буква.
Capita'lconto, *n. I.* счётъ капиталамъ.
Capita'le, *f.* 2. *Kw.* капиталь-бастiонъ; столица; **-lfeindschaft,** *f. Rw.* вражда съ умысломъ смертоубiйства; **-lforderung,** *f.* 2. требованiе уплаты капитала; **-lgang,** *m. I.* (änge) *Kw.* продолженiе подкопа подъ капитальную линiю; **-lgemä'lde,** *n. I.* отмѣнная картина; отличная картина; **-lhirsch,** *m. I.* 3. *Jäg.* старый олень; **Capita'lien,** *n. pl.* капиталы; **-nsteu'er,** *f.* 2. сборъ съ капиталовъ; **Capitalisi'ren,** *va.* обращать, обратить въ капиталъ; **Capitali'st,** *m. II.* капиталистъ; богатый человѣкъ; **Capita'llinie,** *f.* 2. *Kw.* капиталъ; капитальная линiя; **-lmauer,** *f.* 2. *Bk.* прочная стѣна; капитальная стѣна; **-lpferd,** *n. I.* 3. отличная лошадь; **-lrechnung,** s. Capita'lconto; **-lrente,** *f.* 2. проценты съ капитала; **-lschrift,** *f.* s. Capita'lbuchstaben; **-lsteuer,** s. Vermögensteuer; **-lstrafe,** *f.* 2. *Rw.* смертная казнь; **-lverbre'chen,** *n. I. Rw.* уголовное преступленiе; **-lvermeh'rung,** *f.* 2. увеличенiе капитала; **-lvermö'gen,** *n. I.* капитальное имѣнiе; **-lwerth,** *m. I.* 3. капитальная стоимость; **-lzahlung,** *f.* 2. платёжъ капитала.
Capi'tel, *n. I. Litt.* глава; (Abschnitt) отдѣленiе; (der Stiftsherren) дума; капитулъ; * предметъ разговора; (Verweis) * выговоръ; Jmdm. das - lesen, *дѣлать, сдѣлать кому строгiй выговоръ; *дать кому нагоняй; **-lfe'st,** *a.* свѣдущiй въ своемъ дѣлѣ; знающiй своё дѣло; **-lshe'rr,** *m. II.* каноникъ капитула.
Capito'l, -lium, *n. I.* капитолiй.
Capitula'r, s. Capi'telshe'rr; **-rbuchstabe,** s. Capita'lbuchstabe.
Capitula't, *n. I.* договоръ между двумя державами; **Capitulatio'n,** *f.* 2. капитуляцiя; die - erhalten соблюдать, -блюсти условiя капитуляцiи; **-nsmässig,** *a.* сообразный съ условiями, заключёнными при капитуляцiи; **-nstermi'n,** *m. I.* 3. срокъ, назначаемый для заключенiя условiй; **-nswi'drig,** *a. Kw.* противорѣчащiй условiямъ, заключённымъ при капитуляцiи; *ad.* вопреки условiямъ, заключённымъ при капитуляцiи; **Capituli'ren,** *vn.* (*h.*) *Kw.* договариваться, -рится о сдачѣ города; сдаваться, сдаться на капитуляцiю.
Capla'n, s. Capella'n. [лилiя.
Ca'plilie, *f.* 2. *Ng.* синякъ; Капская
Capo'kbaumwolle, *f.* 2. *Ng.* Индѣйская хлопчатая бумага.
Capo't, *n. I.* капотъ.
Capri'ce, *f.* 2. капризъ; (Grille, Laune) причуды; (Eigensinn) своенравiе; **Capriciö's,** *a.* капризный; (launisch) причудливый; (eigensinnig) своенравный; **Caprici'ren,** *vn.* (*h.*), sich -, *vr.* капризничать; упрямиться.
Caprifo'lien, *f. pl. Ng.* жимолостныя растѣнiя; **-lium,** *n.* s. Gei'sblatt (italienisches).
Capri'n-, *a.* каприновый; **Capri'nsäure,** *f.* 2. *Schdk.* каприновая кислота.
Caprio'le, *f.* s. Bo'cksprung; Lu'ftsprung; Capriolen machen дѣлать прыжки; *манежиться.
Capro'n-, *a.* капроновый; **Capro'nsäure,** *f.* 2. *Schdk.* капроновая кислота.
Ca'psel, Ca'psula, s. Ka'psel.
Captu'r, *f.* арестованiе; **-rbefeh'l,** s. Verha'ftbefeh'l.
Capucho'n, *m. I.* капишонъ; капюшонъ.
Capu'ce, s. Capu'ze; **Capucina'de,** *f.* смѣшная, глупая рѣчь; * s. Capuci'nerpre'digt; **Capuci'ner, -nermö'nch,** *m. I.* 3. *Kg.* капуцинъ; капуцинскiй монахъ; *Ng.* (Affe) капуцинъ; s. a. Sapaju'; (Muschel) монахъ; **Capuci'ner-,** *a. Kg.* капуцинскiй; **-nerblu'me,** *f.* 2., **-nerkä'ppchen,** *n. dim. I.* s. Capuci'nerkre'sse; **-nerka'ppe,** *f.* 2. капуцинскiй клобукъ; **-nerklo'ster,** *n. I.* (ö) *Kg.* капуцинскiй монастырь; **-nerkre'sse,** *f.* 2. *Ng.* капуцинскiй, Индѣйскiй крессъ; красоль; красоля; **-nermö'nch,** s. Capuci'ner; **-nero'rden,** *m. I.* орденъ капуцинскихъ монаховъ; **-nerpre'digt,** *f.* 2. * капуцинская проповѣдь.
Capu't, *n. I. Ktsp.* шлемъ; -, *a.* пропавшiй; погибшiй; - gehen погибнуть; er ist ganz - (entkräftet, erschöpft) онъ изнурился; (er ist (zu Grunde gerichtet) онъ разорился; **Capu'trock,** *m. I.* (öcke) широкiй однобортный сертукъ.
Capu'ze, Kapu'ze, *f.* 2. *Kg.* клобукъ монашескiй; -(Reisehut) дорожная шляпа; *Kw.* башлыкъ; *Ng.* маточный покровъ.
Cap-, *a. Geog.* Капскiй; **Ca'pwachtel,** *f.* 2. *Ng.* перепёлка; франколинъ голошейный; **Ca'pwein,** *m. I.* 3. *Wb.* Капское вино.
Carabi'ner, *m. I.* карабинъ; **-nie'r,** *m. I. Kw.* карабинеръ; **-nie'rregime'nt,** *n. I.* (ter) *Kw.* карабинерный полкъ.
Caraco'le, *f.* 2. *Rtk.* караколь; боковой скокъ; **-coli'ren,** *vn.* (*h.*) дѣлать караколи; скакать вокругъ чего.
Cara'ffe, Caraffi'ne, *f.* 2. карафинъ; графинъ.
Carambo'la, *f.*, **Carambo'labau'm,** *m. I.* (äume) *Ng.* карамболь; **-bola'ge,** *f.* 2. (Billard) карамболированiе; карамболь; **Carambo'le,** *f.* 2. (rother Ball im Billard) красный шаръ; (Streifung der Bälle) s. Carambola'ge; **-boli'ren,** *va.* карамболировать; дѣлать, сдѣлать карамболь; **-bola'gepartie',** *f.* 2., **-bola'gespie'l,** *n. I.* 3. партiя на сорокъ съ карамболемъ.
Carame'l, *m. I.* 2. карамель; жжёный сахаръ; леденецъ; s. a. Ge'rstenzu'cker.
Cara't, Carava'ne, etc., s. Kara't, Karava'ne, etc.
Carbo'n, *n. Schdk.* s. Koh'lenstoff; **-na'de,** *f.* 2. *Kk.* карбонадъ; **-na'te,** *n. pl. Schdk.* углекислыя соли; **-na'tbleispath,** *m. I. Ng.* свинцовый баритъ двупризматическiй; **Carbo'ne,** *f.* 2. угольное вещество; **Carboni'cum,** *n. Schdk.* углекислая соль; угольная соль; **-nisatio'n, -nisi'ren,** s. Verkoh'lung, Verkoh'len.
Carbu'nkel, *m. I. Hlk.* карбункулъ; огненный вередъ; огневикъ; гнюючка; *Ng. Bw.* карбункулъ; **-kelfie'ber,** *n. I. Hlk.* злая гнилая горячка; **-kelseu'che,** *f.* 2. *Hlk.* желвачная зараза.
Carca'sse, *f.* s. Bra'ndkugel; Geri'ppe; **-ssendrah't,** s. Hau'bendrah't.
Ca'rcer, *n. I.* (Gefängniss) тюрьма; (auf Schulen) карцеръ; **Ca'rcerha'ft,** *f.* заключенiе въ карцеръ;

in - sein быть заключённымъ въ ка́рцеръ.

Cardamo'me, *f.* 2. *Ng.* кардамо́нъ; кардамо́мъ; ра́йское зерно́; **Cardamo'men-, Cardamo'm-**, *a.* кардамо́нный; **-mo'möl**, *n. I.* кардамо́нное ма́сло.

Cardina'l, *m. I.* (äle) *Kg.* кардина́лъ; *Ng.* s. Calvi'lle: *Ng.* (Vogel) кардина́лъ; (Muschel) кардина́лъ; **Cardina'l-**, *a.* гла́вный; **Cardina'lbischof**, *m. I.* (öfe) *Kg.* кардина́лъ-епи́скопъ; епи́скопъ первостепе́нный; **Cardina'lblume**, *f.* 2. *Ng.* кардина́льскій цвѣтъ; лобе́лія кардина́льская; **-ldecha'nt**, *m. II.* ста́ршій кардина́лъ-епи́скопъ; **Cardinalisi'ren**, *va. Kg.* возводи́ть, возве́зть въ кардина́льское достоинство; **-lpromotio'n**, *f.* 2. *Kg.* возведе́ніе въ кардина́льское достоинство; **-lpunkt**, *m. I.* 3. гла́вный пунктъ; са́мое ва́жное; *главнѣ́йшее; **-lscha'tzmeister**, *m. I.* кардина́лъ-казначе́й; **-lscolle'gium**, *n. I. Kg.* собо́ръ кардина́ловъ; **-lshut**, *m. I.* (üte) *Kg. Ng.* (Muschel) кардина́льская ша́пка; **-lskrone**, s. Cardina'lblume; **-lswürde**, *f.* кардина́льство; санъ кардина́льскій; **-ltugenden**, *f. pl. Kg.* *гла́вныя доброде́тели; **-lwinde**, *m. pl. Ntl.* четы́ре гла́вные вѣ́тра; **-lzahl**, *f.* 2. *Spl.* и́мя числи́тельное коли́чественное. [ца; анато́мія се́рдца.

Cardiotomie', *f. Zk.* разсѣче́ніе се́рд-

Cardobenedi'cte, s. Benedi'ctendi'stel; **-tenextra'ct**, *m. I.* экстра́ктъ изъ кудря́ваго волчеца́; **-tenkrau't**, s. Benedi'ctendi'stel; **-tensy'rup**, *m. I.* волчецо́вый сиро́пъ; **-tentinktu'r**, *f.* 2. насто́йка изъ кудря́ваго волчеца́; **-tenwu'rzel**, *f. Ng.* ко́рень осе́тный.

Cardo'ne, Cardo'nenartischo'cke, *f.* 2. артишо́къ колю́чій.

Carduace'en, *f. pl. Ng.* волчецо́выя расте́нія; чертополо́ховыя расте́нія.

Care'sse, s. Lie'bkosung; **-ssi'ren**, *va.* u. *vn.* s. Lie'bkosen.

Carfio'l, s. Blu'menkoh'l.

Carfu'nkel, s. Carbu'nkel.

Ca'rgo, *m. I. H.* кладь; кла́жа; *Sw.* грузъ; накладна́я; (Schiffsmäkler) корабе́льный ма́клеръ; (Waarenaufseher) каргадо́ръ.

Caricatu'r, *f.* 2. карикату́ра; **-ri'st**, *m. II.* карикатури́стъ; **Cariki'ren**, *va.* представля́ть, -вить въ карикату́рѣ, въ смѣшно́мъ ви́дѣ.

Cario's, *a. Hlk.* s. Angefre'ssen, Kno'chenfrä'ssig.

Cari'ten, *m. pl.* (Ordensstift) *Kg.* кари́ты; бра́тья милосе́рдія.

Ca'rlings, Ca'rlingsknie's, *pl. Sw.* сте́псы. [delstei'ne.

Ca'rlsbadersteine, *m. pl.* s. Spru'-

Carmeli'ter, *m. I. Kg.* кармели́тскій мона́хъ; **Carmeli'ter-**, *a. Kg.* кармели́тскій; **-rin**, *f.* 2. *Kg.* кармели́тская мона́хиня; **-rklo'ster**, *n. I.* (ö) *Kg.* кармели́тскій монасты́рь; **-rwa'sser**, s. Meli'ssenwa'sser.

Ca'rmen, s. Gele'genheitsgedi'cht.

Ca'rmelsa'pfel, *m. I.* (ä) *Ng.* зи́мнее полоса́тое я́блоко.

Carmesi'n, s. Carmoisi'n.

Carmi'n, *m. I.* 3. карми́нъ; а́лая кра́ска; **Carmi'n-**, *a.* карми́нный; **Carmi'nblau**, *n. I.* кармазиноси́ній цвѣтъ; **-nfinke**, **-nhänfling**, s. Blu'tfink, Blu'thänfling; **-nkörner**, *n. pl. Ng.* (levantische) Шоуа́нскія зёрна; **-nlack**, *m. I.* карми́нлакъ; **-nroth**, *a.* пунцо́вый.

Carmoisi'n, *a.* кармази́нный; яркокра́сный; **-nfarbe**, *f.* 2., **-nroth**, *n. I.* кармази́нный цвѣтъ; яркокра́сный цвѣтъ; **Carmoisi'ren, Carmosi'ren, Carmousi'ren, Carmusi'ren**, *va.* обдѣ́лывать, -лать драгоцѣ́нный ка́мень ме́лкими брилліа́нтами; **Carmousi'nsteinchen**, *n. pl.* ме́лкіе брилліа́нты; розе́тки.

Carnatio'n, *f.* 2. *Mal.* колори́тъ тѣ́ла; цвѣтъ тѣ́ла; изображе́ніе тѣле́снаго цвѣ́та; *Wpk.* из. нага́го тѣ́ла.

Carnava'l, Carneva'l, *m. I.* 3. карнава́лъ; s. a. Fa'stnacht, Fa'sching; **Carnava'ls-**, *a.* карнава́льный; s. a. Fa'schings-.

Carneo'l, *m. I. Ng.* сердоли́къ; **-lbery'll**, *m. I. Ng.* жёлтый сердоли́къ.

Carneva'l, etc. s. Carnava'l, etc.

Carnificatio'n, *f. Hlk.* s. Verflei'schung; **-nivo'ren**, *m. pl. Ng.* s. Flei'schfresser.

Caroli'na, *f. Rw.* уголо́вные зако́ны (Ка́рла V.); **Caroli'ne**, *f. Ng.* s. E'berwu'rz; Si'lberfi'sch; (farbiger Ball im Billard) жёлтый и пр. шаръ.

Carona'de, *f.* 2. *Kw. Sw.* карона́да.

Caro'sis, *f. Hlk.* онѣмѣ́ніе; обморокъ.

Caro'sse, *f.* 2. каре́та; колыма́га.

Caroti'den, *f. pl.* s. Caro'tis; **-nst'amm**, *m. I. Zk.* о́бщая со́нная арте́рія.

Caro'tis, *Zk.* s. Ko'pfschlagader.

Caroti'ta, *n. pl. Hlk.* усыпи́тельное лека́рство.

Caro'tte, *f.* 2. *Ng.* каро́та, пукъ, свя́зка листово́го табаку́; s. a. Moh'rrübe, Taba'ksstängel (ausgerippte); **Carotti'ren**, s. Au'srippen (Tabaksblätter).

Carousse'l, *n. I.* карусе́ль.

Carpoli'th, *Ng.* s. Fru'chtstein.

Carra'risch, *a. Geog.* Карра́рскій; -scher Marmor, *Ng. Bldh.* Карра́рскій мра́моръ.

Carré, *n. I. Kw.* каре́.

Carreau', *n I. Ktsp.* бу́бны; - ausspielen ходи́ть съ бубён; in - spielen игра́ть въ бу́бнахъ; **Carreau'-**, *a. Ktsp.* бубно́вый; Carreau - Spiel игра́ въ бу́бнахъ; -Ass бубно́вый тузъ; -Zwei бубно́вая дво́йка; -Drei бубно́вая тро́йка.

Carricatu'r, etc. s. Caricatu'r, etc.

Carrière, *f.* карье́ра; карье́ръ; по́прище; seine - machen соста́вить себѣ́ карье́ру; (des Pferdes) шибкій бѣгъ; бы́стрый бѣгъ; пры́ть; in voller - во весь опо́ръ; во всю пры́ть.

Carriki'ren, s. Cariki'ren.

Carri'rt, *a.* клѣ́тчатый.

Carrio'le, *f.* 2. одноко́лка; **Carrousse'l**, s. Carousse'l; **Carro'sse**, s. Caro'sse.

Carte'l, Carte'll, *n. I.* пи́сьменный вы́зовъ; вы́зовъ на поеди́нокъ; карте́ль; (Auslieferungs-, Auslösungsvertrag) *Kw. Stw.* карте́ль; **-llmässig**, *ad.* по догово́ру; **-llschiff**, *n. I.* 3. *Sw.* перево́зное нейтра́льное су́дно съ плѣ́нными (для обмѣ́ны).

Cartesia'nisch, Carte'sisch, *a. Gsch. Ntl.* картезіа́нскій; картѣ́зіевы; -sches Teufelchen, *Ntl.* картѣ́зіевыеѣ́сики.

Carthami'n, *n. I.*, **-nsäu're**, *f.* 2. *Schdk.* сафло́рная кислота́.

Carthau'ne, *f. Kw.* карта́унъ; оса́дная пу́шка.

Carthäu'ser, s. Carthäu'sermö'nch; **Carthäu'ser-**, *a. Kg.* картезія́нскій; **-ra'pfel**, *m. I.* (ä) *Gnt.* картезія́нское я́блоко; **-rboh'ne**, *f.* 2. ра́нній бобъ; **-rka'tze**, *f.* 2. голубосѣ́рая ко́шка; **-rklo'ster**, *n. I.* (ö) картезія́нскій монасты́рь; **-rmö'nch**, *m. I.* 3. картезія́нскій мона́хъ; **-rne'lke**, *f.* 2. *Ng.* картезія́нская гвозди́ка; **-ro'rden**, *m. I. Kg.* о́рденъ картезія́нскихъ мона́ховъ; **-rpu'lver**, *n. I. Ng.* кра́сный сурмя́ный порошо́къ; ке́рмесъ минера́льный; **-rwo'lle**, *f.* 2. лу́чшій сортъ Испа́нской ше́рсти.

Carto'n, *m. I.* (Pappe) карто́нъ; па́пка; (geglätteter) политу́ра; (Pappenpapier) картузная бума́га; (Schachtel von Pappe) карто́нъ; карто́нка; карто́нная коро́бка; *Bchdr. Bchb.* перепеча́танный листъ (вмѣ́сто испо́рченнаго); *Mal.* карто́нокъ; рису́нокъ въ черне́; **Cartoni'ren, Cartonni'ren**, *va. Bchb.* переплета́ть, -плести́ въ па́пку.

Cartou'che, Cartu'sche, *f.* 2. *Mal.* карту́шка; живопи́сное украше́ніе; (Patrone mit Pulver) патро́нъ; карту́зъ съ по́рохомъ; s. a. Hü'lse; *Sw.* s. Wi'ndrose.

Caryati'de, *f.* 2. *Bk.* каріати́да.

Caryophylle'en, *f. pl. Ng.* гвозди́чныя расте́нія; **-phyli'th**, *m. II.* каріофили́тъ; гвозди́чный ка́мень.

Casama'tte, s. Casema'tte.

Casca'de, *f.* 2. каска́дъ; водоска́тъ.

Cascari'llrinde, *f.* 2. *Ng.* ко́рка каскари́льная.

Caschelo't, Cachelo't, Cachelo't, *m. I. Ng.* кашало́тъ; плевунъ.

Ca'sco, *n. I Sw.* оста́въ; оснащённый кора́бль; (im Lhombrespiel) ка́ска; поку́пка; **-coassecura'nz**, *f.* 2. *Sw.* застрахова́ніе гру́за и самаго́ корабля́. [ческая.

Ca'sel, *f.* 2. *Kg.* ри́за свяще́нни-

Casema'tte, *f.* 2. *Kw.* казема́тъ; **Casematti'ren**, *va. Kw.* укрѣпля́ть, -пи́ть казема́тами; **-tti'rt**, *a.* укрѣплённый казема́тами; съ казема́тами.

Case'rne, *f.* 2. каза́рма; **-rni'ren**, *va.* u. *vn.* (*h.*) располага́ть, -ложи́ть по каза́рмамъ.

Ca'simir, *m. I. W.*, **Ca'simirtu'ch**, *n. I.* казими́ръ; **Casimi'r-, Casimi'ren**, *a. W.* казими́ровый.

Casi'no, *n. I.* (Adelsverein) кази́но; благоро́дное собра́ніе; (Spielhaus) игорный домъ.

Caske't, Casque't, *n. I.* ка́ска; (Helm) шлемъ; шиша́къ.

Ca'ssa, Ca'sse, *f.* 2. ка́сса; де́нежная ка́сса; *Stw.* казна́; (baares Geld) *нали́чныя де́ньги; (Geldkasten) де́нежный сунду́къ; bei - sein имѣ́ть де́ньги; быть при де́ньгахъ; in - въ нали́чности; per - zahlen, *H.* плати́ть нали́чными де́ньгами; die - führen, *H.* *вести́ счётъ де́ньгамъ; завѣ́дывать ка́ссою; **Ca'ssa-, Ca'ssen-**, *a.* ка́ссовый; **-abesta'nd**, s. Ca'ssenbesta'nd; **-abille't**, *n. I.* креди́тный биле́тъ; ба́нковая ассигна́ція; **-abronillo'n**, *n.* s. Ca'ssa-

stra'zze; **-abu'ch**, *n. I.* (ücher) кассовая книга; приходо-расходная книга; **-acla'dde**, s. Ca'ssastra'zze; **-aco'nto**, *n. I.* s. Ca'ssare'chnung; **-adefe'ct**, *m. I.* 3. денежная утрата od. растрата; **-ade'ficit**, *n.*, **-a-Ma'nco**, *n. I.* недочётъ (od. недоимка) въ кассѣ; **-afüh'rer**, *m. I.* завѣдывающій кассою; **-ajourna'l**, *n. I.* 3. кассовый журналъ; **-are'chnung**, *f.* 2. *H.* счётъ наличнымъ деньгамъ; **-asa'chen**, *f. pl.* счётныя дѣла; **-aschlu'ss**, *m. I.* (üsse) повѣрка и заключеніе счётовъ по кассовой книгѣ; **-astra'zze**, *f.* 2. *H.* черновая приходо-расходная книга.

Cassatio'n, *f.* 2. (Vernichtung) уничтоженіе; отрѣшеніе; (Widerrufung) *Rw.* отмѣненіе; *Rw.* s. a. A'mtsentse'tzung; **-nsgeri'cht**, *n. I.* кассаціонный судъ; кассаціонная палата; **-nsgesu'ch**, *n. I.* 3. прошеніе объ отмѣненіи приговора; **-nshof**, *m.* s. Cassatio'nsgeri'cht; **-nsurtheil**, *n. I.* 3. уничтожительное рѣшеніе. [столъ.

Ca'ssati'sch, *m. I.* 3. *H.* денежный

Cassato'risch, *a. Rw.* кассаціонный; (widerrufend) отмѣнительный.

Cassa'vabau'm, *m. I.*, **-vawu'rzel**, *f.* 2. *Ng.* ятрофа манигôтъ.

Ca'sse, s. Ca'ssa.

Ca'sselerge'lb, **Ca'sseler Gelb**, *n. I.* Кассельская жёлть.

Ca'ssen-, *a.* кассовый; **Cassena'nweisung**, *f.* 2. ассигновка; билетъ на выдачу (od. на отпускъ) денегъ изъ кассы; **-nbesta'nd**, *m. I.* (ände) наличность денежной кассы; **-nbille't**, s. Ca'ssabille't; **-ndie'b**, *m. I.* 3. похититель казённыхъ денегъ; **-ndie'bstahl**, *m. I.* (ähle) похищеніе казённыхъ денегъ; **-nei'nheit**, *f.* единство кассъ; **-nge'ld**, *n. I.* (lder) *Stw.* казённыя деньги; *H.* наличныя деньги кассы; **-ngeschwo'rener**, *m. II.* присяжный счётчикъ казначейства; **-ngewö'lbe**, *n. I.* денежная кладовая; **-neröffnung**, *f. Sb.* раздача билетовъ; die - erfolgt um 6 Uhr, *Sb.* билеты выдаются съ шести часовъ; **-nschei'n**, *m. I.* 3. ассигнація; **-nverwa'lter**, s. Cassi'rer.

Cassero'lle, *f.* 2. *Kk.* кастрюля; **-ro'llheerd**, *m. I.* 3. Англійская плита; **-ro'll-Loch**, *n. I.* (öcher) *Kk.* камфорка.

Casse'tte, *f.* 2. денежный ящичекъ; *Bk.* (Cassetone) кассетонъ; корзинка.

Ca'ssia, *f. Ng.* кассія; Александрійскіе стручки; **Ca'ssienbau'm**, *m. I.* (äume) *Ng.* слабительная кассія; сладкая трость; Александрійскій листъ; **-nblume**, *f.* 2. коричный цвѣтъ; **-nfl'stel**, *f.* s. Ca'ssienbau'm; **-nlatwe'rge**, *f.* 2. *Hlk.* слабительная кашка изъ сладкой трости; **-nlo'rbeer**, *m. II. Ng.* лавръ маточный; **-nma'rk**, *n.* s. Ca'ssienlatwe'rge; **-nri'nde**, *f.* 2. *Ng.* дикая корица; душистая кассія; корица древесоватая; маточная корица; **-nröh're**, *f.*, **-nröh'renbau'm**, s. Ca'ssienbau'm; **-nstau'de**, *f.* 2. кассина; кассія каролинская; безцвѣтникъ; **-nzi'mmet**, *m. I. Ng.* Индейская корица; **-nzi'mmet-Lo'rbeer**, *m. I. Ng.* лжекоричный лавръ; кассія коричневая.

Cassi'ne, s. Ca'ssienstau'de.

Cassi'nisch, *a.* кассиніевъ; -sche Cu'rve, **Cassinoi'de**, *f. Stk.* Кассиніева кривая линія.

Cassi'ren, *va. Rw.* отмѣнять, -нить; (vernichten) уничтожать, -жить; отрѣшать отъ чего; (für ungültig erklären) признавать, -знать недѣйствительнымъ; s. a. Au's-schliessen (vom Dienste); Au'f-lösen; -, *n.* s. Cassatio'n, Ei'n-cassirung; **Cassi'rer**, *m. I.* казначей; кассиръ; **-rung**, s. Cassatio'n.

Ca'ssiuspu'rpur, *m. I.* кассіевъ пурпуръ. [zucker.

Cassona'de, *f.* s. Meh'lzucker, Pu'der-

Cassu'ba, *f. Ng. Hlk.* Смирнская хлопчатая бумага.

Castagne'tte, s. Kastagne'tte.

Castali'den, *f. pl. Myth.* *Кастальскія сёстры; музы.

Casta'nie, **Ca'ste**, **Castei'en** etc., s. Kasta'nie, etc.

Caste'll, *n. I.* 3. замокъ; крѣпостца; *Sw.* s. Vo'rder-, Hi'ntercaste'll; **Castella'n**, *m. I.* 3. кастелянъ; **Caste'lle**, *f.* 2. *Schdk.* цементный сосудъ.

Ca'stor, *m.* (Castor u. Pollux) *Stk.* s. Diosku'ren; E'lmsfeuer; **-rhaar**, **-rhut**, s. Bi'berhaa'r, etc.; **Castori'nsäure**, *f. n. Schdk.* касторовая кислота; **Ca'storö'l**, *n. I.* касторовое масло.

Castrametatio'n, *f. Kw.* кастраметація; станорасположеніе.

Castra't, *m. II.* кастратъ; скопецъ; *Kg. Tk.* каженикъ; (im Orient) евнухъ; **Castratio'n**, *f.* холощеніе; скопленіе; **Castri'ren**, *va.* скопить; (Thiere) холостить; класть; -, *n. I.*, **Castri'rung**, *f.* s. Castratio'n.

Casua'l, *a.* случайный; **-lgedi'cht**, *n. I.* s. Gele'genheitsgedi'cht; **-lne'xus**, *m. Rw.* случайныя связи od. отношенія; **-lverhä'ltnisse**, *n. pl. Rw.* случайныя отношенія; причинность.

Casua'r, s. Kasua'r; **-rbaum**, *m. I.* (äume) *Ng.* казуарина.

Casui'ren, *va. Rw.* причинять, -нить; **Casui'st**, *m. II.* казуистъ; **Casui'stik**, *f.* *казуистика; **Casui'stisch**, *a.* казуистическій.

Cäsu'r, *f.* 2. *Dtk.* цезура; пресѣченіе.

Ca'sus, *m.* случай; (Begebenheit) приключеніе; *Spl.* падежъ.

Cataco'mbe, etc. s. Ka—.

Catena'ria, *f. Gl.* цѣпная (кривая) линія. [черносливъ.

Cathari'nenpflau'me, *f.* 2. *Ng. Gtn.*

Cathe'der, etc. s. Kathe'der, etc.

Causa'l, *a.* (ursächlich) винословный; (begründend) изъявляющій причину; **-lanzeige**, *f.* 2. показаніе (относительно) причинъ чего-либо; **-lconjunctio'n**, *f.* 2. *Spl.* винословный союзъ; **-litä't**, *f. Philos.* винословность; **-litä'tsbezie'hung**, *f. Rw.* соотносительность; **-lnexus**, *m. I.* взаимное отношеніе между причиною и дѣйствіемъ; **-lverbi'ndung**, **-lverknü'pfung**, *f.* 2. **-lzusa'mmenha'ng**, *m. I.* винословная связь.

Causte'rium, s. Caute'rium; **Cau'stica**, *n. pl.*, **Cau'sticum**, *n. I.* Ѣдкое средство; **Cau'stisch**, *a.* Ѣдкій.

Cauterisatio'n, *f.* 2. *Hlk.* прижиганіе; выжиганіе; (Aetzen) вытравливаніе; **-risi'ren**, *va. Hlk.* (ausbrennen) выжигать, -жечь; (ätzen) вытравливать, -травить; **Caute'rium**, *n. I. Hlk.* прижигательное средство.

Cautio'n, *f.* 2. поручительство; обезпеченіе; залогъ; - leisten, stellen поручиться; **-nsgeld**, *n.* s. Cautio'nssumme; **-nspu'nkt**, *m. I.* условіе на счётъ обезпеченія кого; поручительство въ чёмъ; **-nsschein**, *m. I.*, **-nsschrift**, *f.* 2. *Rw.* письменное поручительство; ручательная запись; **-nssumme**, *f.* 2. сумма, представленная въ обезпеченіе (платежа).

Cau'tschuk, s. Caou'tschuk.

Cavalca'de, *f.* 2. кавалькада.

Cavalie'r, *m. I.* 3. кавалеръ; **-rmässig**, *a.* благородный; -, *ad.* по-дворянски; благородно; **-rparo'le**, *f.*, **-rwo'rt**, *n. I.* честное слово; **Cavalerie'**, *f. Kw.* кавалерія; конница; **Cavalerie'-**, *a. Kw.* кавалерійскій; **-rie'officie'r**, *m. I.* 3. *Kw.* кавалерійскій офицеръ; **-rie'regime'nt**, *n. I.* (ter) конный полкъ; кавалерійскій полкъ; **Cavaleri'st**, *m. II.* кавалеристъ.

Cavati'ne, *f.* 2. *Tk.* каватина.

Cave'nt, *m. II.* (Jmds.) порука.

Cavia'r, s. Kavia'r.

Cavi'ren, *va.* s. Bü'rgen.

Caye'nne-, *a. Geog.* Каіенскій; **Caye'nneha'rz**, *n. I.* s. Caou'tschuk; **-nepfe'ffer**, *m. I. Ng.* Каіенскій перецъ; Гвинейскій стручковый перецъ.

Cede'nt, *m. II. Rw.* уступатель; уступщикъ.

Ce'der, *f.* 2., **Ce'derbau'm**, *m. I.*, (äume), **Ce'derfi'chte**, *f.* 2., **Ce'derle'rche**, *f.* 2. *Ng.* кедръ; кедровое дерево; **Ce'der-**, **Ce'dern**, *a. Ng.* кедровый; изъ кедроваго дерева; **-rnbau'm**, *m.* s. Ce'der; **-rgu'mmi**, **-rha'rz**, *n. I.* кедровая камедь; **-rho'lz**, *n. I.* кедровое дерево; **-rö'l**, *n. I.* кедровое масло; **-rnu'ss**, *f.* 2. (üsse) кедровый орѣхъ; **-rnwa'ld**, *m. I.* (älder) кедровникъ; кедровый лѣсъ.

Cedi'lle, *f.* 2. *Spl.* кавычка; седиль.

Cedi'ren, *va.* уступать, -пить.

Ce'dra, **Ce'drabau'm**, *m. I.* (äume) *Ng.* цедръ; душистый лимонъ; **-baumö'l**, *n. I.* цедра; масло изъ лимонной корки.

Cedra't, *n. I.*, **-tfrucht**, *f.* (üchte) *Ng.* большой (толстокожій) душистый лимонъ; **-twasser**, *n. I.* лимонная вода душистая.

Ce'droba'lsam, *m. I.* Венгерскій бальзамъ; **-mbau'm**, *m. I.* (äume) *Ng.* кедренникъ душистый; **-mö'l**, *n. I.* 3. благовонное кедровое масло.

Celebra'nt, *m. II.* отправляющій богослуженіе; священнодѣйствующій; **-bratio'n**, *f.* 2. празднованіе; празднество; торжество; *Kg.* отправленіе богослуженія; священнодѣйствіе; **-bri'ren**, *va.* (feiern) праздновать; *Kg.* отправлять богослуженіе; священнодѣйствовать; **-bri'rung**, *f.* священнодѣйствіе; **-britä't**, *f.* 2. извѣстность; гласность; слава; громкое имя; знаменитая особа; (Festlichkeit) торжество; **-britä'ten**, *f. pl.* знаменитости; знаменитые люди.

Celli'st, **Ce'llo**, *Tk.* s. **Violoncelli'st**, Violonce'llo.

Cellula'rhaut, *f. Ng. Zk.* клѣ́тчатая плева́; **Cellulö's**, *a.* клѣ́тчатый.

Ceme'nt, *m. I.* цеме́нтъ; (Kitt) зама́зка; (Mörtel) известко́вый раство́ръ; цеме́нтъ; **Ceme'nt-**, *a.* цеме́нтный; **Cementatio'n**, *f. Httk.* цемента́ція; цементова́ніе; томле́ніе; **-ntbüchse**, *f.* 2. цеме́нтный сосу́дъ; **-nteisen**, *n. I.* щи́пчики (употребля́емые при томле́ніи); **-ntgold**, *n. I.* цеме́нтное зо́лото; **-nti'rbüchse**, s. Ceme'ntbüchse; **Cementi'ren**, *va. Schdk. Bk.* цементова́ть-томи́ть; **-nti'rer**, *m. I.* цеме́нтщикъ; **-nti'rkasten**, *m. I.* s. Ceme'ntbüchse; **-ntkitt**, s. Ceme'nt; **-ntofen**, *m. I.* (ö) цементная (пла́менная) печь; **-ntpulver**, *n. I.* цеме́нтный порошо́къ; **-nti'rung**, s. Cementatio'n; **-ntkupfer**, *n. I.* цеме́нтная мѣдь; **-ntofen**, s. Cementi'rofen; **-ntquellen**, *f. pl.* s. Ceme'ntwasser; **-ntschlamm**, **-ntschlich**, *m. I.* цеме́нтный шлихъ; промы́тая цеме́нтная мѣдь; **-ntstahl**, *m. I.* цеме́нтная сталь; томлёная сталь; томля́нка; **-ntstein**, *m. I.* 3. волкани́ческій туфъ; **-ntwasser**, *n. I. Schdk.* цеме́нтныя во́ды; саморо́дные купоро́сные разсо́лы.

Censi'ren, *va.* цензи́ровать; **Ce'nsor**, *m. I.* 2. це́нзоръ; це́нсоръ; **-ra'mt**, *n. I.* 2. (ämter) до́лжность це́нсора; це́нсорство; **Censu'r**, *f.* 2. разсма́триваніе; (der Bücher) цензу́ра; ценсу́ра; (das Censiren) цензи́рованіе; (Censur auf Schulen) цензу́ра; *отмѣ́та; *отмѣ́тка; **Censu'r-**, *a.* цензу́рный; **-rblatt**, *n. I.* (ätter) цензу́рный листъ; **-rcomité**, *n. I.* ценсу́рный, цензу́рный комите́тъ; **-rfrei**, *a.* освобождённый отъ цензу́ры; **-rfreiheit**, s. Pre'ssfreiheit; **-rgese'tz**, *n. I.* 3. ценсу́рное пра́вило; **-rregleme'nt**, *n. I.* ценсу́рный уста́въ; **-rverbo't**, *n. I.* 3. запреще́ніе со стороны́ ценсу́ры; **-rzettel**, *m. I.*, **-rzeugniss**, *n. I.* 3. годово́е свидѣ́тельство.

Centau'r, *m. II. Myth.* цента́връ; кента́връ; полузвѣ́рь; **Centau'ren-**, *a. Myth.* - кента́вровъ.

Centena'l, *n. I.* оди́нъ проце́нтъ; **-lgeld**, *n. I.* (lder) проце́нтныя [де́ньги.

Centesima'l, *a.* стори́чный.

Centifo'lie, *f.* 2. *Ng.* центифо́ль; центифо́лія; центифо́льная ро́за; столи́ственная ро́за.

Centime'ter, *m. I.* центиме́тръ; са́нтиме́тръ, со́тая часть ме́тра.

Ce'ntner-, *m. I.*, **Ce'ntnergewi'cht**, *n. I.* 3. це́нтнеръ; **-rla'st**, *f.* 2. вели́кая тя́жесть; грузъ; es fiel mir eine - vom Herzen, *отлегло́ отъ се́рдца; *какъ ка́мень съ се́рдца; **-rschwe'r**, *a.* весьма́ тяжёлый; претяжёлый.

Centra'l-, *a.* центра́льный; **Centra'larte'rie**, *f.* 2. *Zk.* центра́льная арте́рія; **-lbea'mter**, *m. II.* чино́вникъ окружна́го нача́льства; **-lbewe'gung**, *f.* 2. центра́льное движе́ніе; **-lcommissio'n**, *f.* 2. центра́льная комми́ссія; **-lfeuer**, *n. I.* центра́льный жаръ земли́; нутрозе́мный ого́нь; **Centralisatio'n**, *f.* сосредото́чиваніе; централиза́ція; **-lisi'ren**, *va.* сосредото́чивать, -чить; **-lisi'rung**, **-litä't**, *f.* сосредото́чность; сосредото́чіе; **Centra'lkraft**, *f.* (äfte) центра́льная си́ла; **-llicht**, *n. I. Stk.* центра́льное свѣти́ло; **-llinie**, *f.* 2. сре́дняя ли́нія; ось; **-lloch**, *n. I.* (der Netzhaut) *Zk.* дира́ центра́льной сѣ́тчатой оболо́чки; **-lorga'n**, *n. I.* 3. центра́льный о́рганъ; средото́чный о́рганъ; **-lpositio'n**, *f. Kw.* центра́льная пози́ція; **-lpulsa'der**, s. Centra'larte'rie; **-lpunkt**, *m. I.* 3. центра́льная то́чка; **-lschule**, *f.* 2. уѣ́здное учи́лище; уѣ́здная шко́ла; **-lsonne**, *f.* 2. *Stk.* центра́льное со́лнце; **-lstaar**, *m. I. Hlk.* бѣльмо́ съ затвердѣ́ніемъ среди́ны чечеви́цы; **-lvene**, *f.* 2. *Zk.* центра́льная ве́на сѣ́тчатой оболо́чки; **-lwärme**, *f.* s. Centra'lfeuer.

Centrifuga'l, *a. Ntl.* центробѣ́жный; средобѣ́жный; центрифуга́льный; **-ga'lkraft**, *f.* (äfte) *Ntl.* центробѣ́жная си́ла; средобѣ́жная зи́ла; **-lpendel**, *m. I.* центробѣ́жный ма́ятникъ; **Centripeta'l**, *a. Ntl.* центровлеку́щій; центростреми́тельный; **-lkraft**, *f. Ntl.* центростреми́тельная od. центровлеку́щая си́ла; центра́льное влече́ніе; средото́чная си́ла; **Centri'ren**, *va.* центрова́ть; опредѣля́ть, -ли́ть средото́чіе; своди́ть, свести́, собира́ть, собра́ть въ центръ; **Ce'ntrisch**, s. Centra'l; **Ce'ntriwi'nkel**, s. Ce'ntrumwi'nkel.

Ce'ntrum, *n. I.* центръ; средото́чіе; **-mboh'rer**, *m. I.* бура́въ съ пе́ркою о трёхъ о́стріяхъ; **-mwi'nkel**, *m. I.* центра́льный у́голъ; у́голъ це́нтра.

Centu'rie, *f.* 2. *Alt. Kw.* центу́рія; со́тня; **Centurio'n**, *m. II. Kw.* центурі́онъ; со́тникь.

Cera't, *n. Hlk.* s. Wa'chspflaster, Wa'chssalbe; **Cerato'm**, *m. I. Zk.* бѣльморѣ́зъ; **-mie'**, *f. Hlk.* надрѣ́зъ, проко́лъ рогово́й оболо́чки.

Ce'rberus, *m. Myth.* це́рберъ; трегла́вый песъ; * зла́я соба́ка; * гру́бый приврa̍тникъ.

Cerea'lien, *n. pl. Ng.* * хлѣ́бныя расте́нія; *Alt. Myth.* пра́здникъ въ честь Цере́ры.

Cerebra'l, *a. Zk.* мозгово́й; **-bra'laffectio'n**, **-bra'larte'rie**, s. Hi'rnaffectio'n, Hi'rnarte'rie.

Ceremonia'l, *n. I.* (ien) церемоніа́лъ; *Kg.* чиноположе́ніе; **Ceremonie'**, *f.* 2. церемо́нія; *Kg.* церко́вный обря́дъ; ohne -, * безъ церемо́ній; за́-просто; по́-просту; **Ceremonie'l**, *n. I.* (bei Hofe) церемоніа́лъ; (Gebräuche bei Feierlichkeiten) обря́ды при торже́ственныхъ слу́чаяхъ; **-ni'enmei'ster**, *m. I.* церемо́ній-мейстеръ; **-niö's**, *a.* торже́ственный; церемо́нный.

Ce'resfe'ste, s. Cerea'lien.

Ce'rium, *m. I. Ng.* це́рій; **-moxy'd**, *n. I.* 3. о́кись це́рія; **-moxydu'l**, *n. I. Schdk.* за́кись це́рія.

Cerni'ren, s. Ei'nschliessen, Umzi'ngeln (Festung).

Ce'rreiche, s. Ga'lleiche.

Certapartie', **Certepartie'**, *f.* s. Fra'chturkunde.

Certifica't, *n. I.* 3. пи́сьменный видъ; свидѣ́тельство; **-tifica'tor**, *m. I.* свидѣ́тельствующій; **-tifici'ren**, *va.* свидѣ́тельствовать, засвидѣ́тельствовать.

Cervela'twurst, *f.* (ürste) цервела́тъ; сервела́тъ; цервела́тная калбаса́.

Ces, *n. Tk.* но́та *Ces*.

Cessio'n, *f.* 2. переда́ча; усту́пка; laut - по надлежа́щей (od. переда́точной) на́дписи; **Cessiona'r**, **-nä'r**, *m. I.* 3. *Rw.* цессіона́ръ; цессіона́рій; уступоприима́тель; **-nsacte**, *f.* 2. актъ о переда́чѣ (od. объ усту́пкѣ) чего́-либо; **-nsbogen**, *m. I.* переда́точный листъ; **-nsindosseme'nt**, *n. I.* 3. переда́точная на́дпись; **-nsrecht**, *n. I.* 3. пра́во усту́пки; **-nsschein**, *m.* s. Cessio'nsacte; **-nsschrift**, *f.* 3. уступи́тельная за́пись; **-nssumme**, *f.* 2. уступи́тельная су́мма; **-nsunterschrift**, *f.* 2. рукоприкла́дство на перево́дъ; **-nsurkunde**, *f.* 2. переда́точная (od. уступи́тельная) крѣ́пость; перево́дный докуме́нтъ; **-nsvertra'g**, *m. I.* (äge) уступи́тельная сдѣ́лка; уступи́тельный контра́ктъ.

Cessi'ren, *va.* прекраща́гь, -крати́ть; уничтожа́ть, -жить.

Ceylanmagne't, s. Turmali'n.

Cha'bertsö'l, *n. I.* Ша́бертово пригорѣ́лое ма́сло.

Chagri'n, *n. I.* (narbiges Leder) шагри́нъ; **Chagri'n-**, *a.* шагри́новый; **-nartig**, *a.* на мане́ръ шагри́на; **Chagri'nfuttera'l**, *n. I.* 3. шагри́новый футля́ръ.

Chai'se, *f.* 2. (Wagen) коля́ска; (Lehnstuhl) кре́сла; (Sopha) софа́; **Chaiselo'ngue**, *f.* куше́тка.

Chalcedo'n, *m. I.* 3. *Ng.* халцедо́нъ; халке́донъ; перели́фть; **-nisch**, *a.* халцедонови́дный; -scher Rubin руби́нъ съ сѣроватобѣ́лыми пятна́ми; **Chalcedo'nyx**, *m. I. Ng.* халцедо́никсъ; полоса́тый о́никсъ.

Chali'f, s. Kali'f, Khali'f.

Chama'de, *f. Kw.* шама́да; бараба́нный бой къ сда́чѣ; бой въ сда́чѣ; die - schlagen, *Kw.* бараба́ннымъ бо́емъ объявля́ть, -яви́ть жела́ніе сда́ться.

Chamä'leon, *n. I. Ng.* хамелео́нъ; * непостоя́нный человѣ́къ.

Chamberti'n, *m. I. Wb.* шамберте́нь.

Chami'lle, s. Kami'lle.

Chamoi's, **Chamoi'sfarben**, **-farbig**, *a.* свѣтложёлтый.

Champa'gner, *m. I. Wb.* шампа́нское; **Champa'gner-**, *a. Wb.* шампа́нскій; **-rfla'sche**, *f.* 2. шампа́нская бутылка; **-rrausch**, *m. I.* (äusche) хмель отъ шампа́нскаго; **-rwei'n**, s. Champa'gner.

Champigno'n, *m. I. Ng. Kk.* шампиньо́нъ; печери́ца; пласти́ночникъ полево́й.

Chan, *m. I.* 3. ханъ; **Chan-**, **Chans-**, *a.* ха́новъ; ха́новый; ха́нскій; **Chana't**, *n. I.* 3. ха́нство.

Cha'nce, *f.* 2. шансъ; вѣроя́тность; (Glücksfall) счастли́вый слу́чай; слѣпо́е сча́стье.

Cha'ncre, *m. Hlk.* s. Krebs; Lu'stseuchengeschwu'lst; **Chancrö's**, *a.* s. Vene'risch.

Cha'nge, *f.* 2. обмѣ́нъ; перемѣ́на; измѣне́ніе; видъ; **Changeme'nt**, *n. I.* измѣне́ніе; **Changi'ren**, *va.* перемѣня́ть, -ни́ть; из-; *W.* s. Schi'llern; **Changi'rt**, *pp.* u. *a.* s. Geschi'llert.

Cha'os, *n. I.* * ха́осъ; безпоря́докъ; пу́таница; **Chao'tisch**, *a.* * хаоти́ческій; неустро́енный.

Chara'de, *f.* 2. шара́да; зага́дка.

Chara'kter, *m. I.* 3. хара́ктеръ;

нравъ; (Eigenheit) свойство; (Eigenthümlichkeit etc.) особенность; (Amtswürde) званіе; чинъ; *Bchdr.* почеркъ; шрифтъ; буквы; знаки; признакъ; er ist ein Mann von -, *онъ человѣкъ твёрдаго характера; *онъ человѣкъ съ характеромъ; **Chara'kter-**, *a.* характерный; **-rbi'ldung**, *f.* 2. образованіе характера; **-reigenthü'mlichkeit**, *f.* 2. свойство характера; особенность характера; **-rfeh'ler**, *m. I.* недостатокъ въ характерѣ; порокъ; **-rfe'stigkeit**, *f.* твёрдость характера; **Charakterisi'ren**, *va.* характеризовать; описывать, -сать свойства чего; показывать, -зать отличительные признаки (od. свойства); (betiteln) называть, -звать кого чѣмъ; **-risi'rt**, *pp.* u. *a.* характеризованный; описанный; чиновный; **-ri'stik**, *f.* 2. характеристика; отличительное свойство; *Gl.* характеристика; показатель; первая цифра; **-ri'stisch**, *a.* характеристическій; характерный; отличительный; свойственный; das Charakteristische отличительное свойство; **-rklei'dung**, *f.* 2. характерная одежда; **-rlo's**, *a.* безхарактерный; **-rlo'sigkeit**, *f.* 2. безхарактерность; **-rma'ske**, *f.* 2. характерная маска; **-rschi'lderung**, *f.* 2. описаніе характера; **-rta'nz**, *m. I.* (änze) характерный танецъ; **-rzu'g**, *m. I.* (üge) черта характера; характеристическая черта; отличительная черта.

Charfrei'tag, *m. I.* 3. *Kg.* Великій Пятокъ; Великая Пятница.

Cha'rge, *f.* 2. званіе; (Amt) должность; *Kw.* нападеніе; атака; сигналъ къ нападенію; die Chargen чины; **Chargi'ren**, *va.* (belasten) обременять, -нить; (übertragen) поручать, поручить; препоручать, -чить; (laden u. schiessen) *Kw.* заряжать и стрѣлять; зарядить и выстрѣлить; **Chargi'rgriffe**, *m. pl.* *Kw.* пріёмы при заряжаніи и стрѣляніи; **-gi'rschritt**, s. Stu'rmschritt; **Chargi'rter**, *m. II. Kw.* выборный; **-rung**, *f.* 2. (Beauftragung) порученіе; (Ladung) заряжаніе; (Angriff) нападеніе; атака.

Cha'ris, **Chari'ten**, *f.* 2. *Myth.* *харита; грація.

Chariva'ri, *n. I.* (schlechte Musik) нестройная музыка; (Spottmusik) насмѣшливая серенада; шумъ; стукотня; (im Lhombre-Spiel) всѣ четыре дамы въ одной рукѣ.

Charlata'n, *m. I.* 3. шарлатанъ; хвастунъ; (Afterarzt) площадной врачъ; шарлатанъ; (Windbeutel) вѣтреникъ; **nerie'**, *f.* 2., **-ni'smus**, *m.* шарлатанство; хвастовство.

Charma'nt, *a.* прелестный; плѣнительный; премилый; прелюбезный; прекрасный; der Charmante любовникъ; **Charmi'ren**, *va.* плѣнять, плѣнить кого; прельщать, -льстить кого; любезничать съ кѣмъ.

Charnie'r, *n. I.* 3. шалнеръ; шарнеръ; шарниръ; смыкъ; **Charnie'r-**, *a.* шарнерный; **-rband**, *n. I.* (änder) шарнерная петля; **-rstift**, *m. I.* 3. шарнерный штифтикъ.

Charpie', *f. Hlk.* корпія; **-pie'ballen**, *m. I.* s. Charpie'kugel; **-pie'bausch**, *m. I.* корпійная подушка; **-pie'kugel**, *f.* 2. корпійный шарикъ; **-pie'meissel**, *m. I.* пыжикъ изъ корпіи; корпійная связочка; **-pie'pinsel**, *m. I.* корпійная кисточка; **-pie'polster**, *n. I.* корпійная подушечка; **-pie'zange**, *f.* 2. щипчики корпійные.

Cha'rte, *Stw.* s. Verfa'ssung; die grosse -, *Stw. Gsch.* (in England) Великая Хартія.

Charteparti'e, s. Fra'chturkunde; **Charte'que**, s. Scharte'ke; **Cha'rterer**, *m. I.* наёмщикъ корабля; **Cha'rtern**, *va. Sw.* нанимать, нанять корабль.

Charti'st, *m. II. Stw.* хартистъ; приверженецъ хартіи.

Cha'rwoche, *f.* 2. *Kg.* страстная недѣля; Пасха крестная.

Chassé, *n. I. Tzk.* шассе; **Chasseu'r**, *m. I. Kw.* егеръ; **Chassi'ren**, *vn.* (*h.*) *Tzk.* шассировать.

Chaussee', *f.* 2. шоссе; насыпная дорога; **Chaussee'-**, *a.* шоссейный; **-see'bau**, *m. I.* шоссейная работа; постройка шоссе; **-see'brücke**, *f.* 2. шоссейный мостъ; **-see'damm**, *m. I.* (ämme) шоссейное полотно; **-see'geld**, *n. I.* (er) шоссейныя деньги; **-see'häus'chen**, *n. dim. I.* шоссейный домикъ; шоссейная караульня; **-see'ordnung**, *f.* шоссейное положеніе; **-see'wächter**, *m. I.* шоссейный сторожъ; **Chaussi'ren**, *va.* (Weg) шоссировать дорогу; дѣлать шоссе.

Chef, *m. I.* шефъ; начальникъ; (eines Handlungshauses) *H.* хозяинъ торговаго дома.

Chemie', *f.* химія; **Chemica'lien**, *n. pl.* химическіе продукты; **Che'miker**, *m. I.* химикъ; **Che'misch**, *a.* химическій; **Che'mischblau'**, *n. I.* растворъ изъ индиги; **Che'mischgelb**, *n. I.* химическая жёлтая краска; **Che'mischgrü'n**, s. Sa'ftgrün.

Chemise'tte, *f.* 2. шемизетка; манишка.

Cheni'llen, *f. pl.* синель; **-na'tlass**, *m. I.* 3. атласъ съ цвѣточками; **Cheni'llenblo'nden**, **-nspi'tzen**, *f. pl.* блонды, кружева вышитыя синелью.

Che'rub, *m. I.* (*pl.* Che'rubim), *Bibl.* херувимъ; **Cherubi'nisch**, *a.* херувимскій.

Che'sterkä'se, *m. I.* честерскій сыръ.

Chevalere'sk, *a.* рыцарскій; **Chevalerie'**, *f.* рыцарство; **Chevalie'r**, *m.* (Ritter) кавалеръ; рыцарь; (im Schach: Springer) конь; **Chevalie'r-Garde**, *f.* 2. кавалергардскій полкъ.

Chica'ne, *f.* 2. прижимка; привязка; придирка; каверзы; ябеда; крючки; - spielen причинять, -нить непріятности; **Chicaneu'r**, *m. I.* 3. прижимщикъ; придирщикъ; крючёкъ; шиканъ; **Chicani'ren**, *va.* (Jmdn.) ябедничать; прижимать, -жать; придираться, -драться къ кому; привязываться, -заться къ кому.

Chi'ffre, *f.* 2. вензель; шифръ; Chiffren, *pl.* s. Gehe'imschrift; **-ffriren**, *va.* писать шифрами; **-ffri'rkunst**, *f.* искуство писать шифрами.

Chigno'n, *m. I.* шиньонъ; женская причёска.

Chilia'de, *f.* 2. *Rk.* хиліада; тысяча; **-lia'rch**, *m. II. Alt.* хиліархъ; начальникъ надъ тысячью.

Chimä're, *f.* 2. s. Hi'rngespi'nst; **Chimä'risch-**, *a.* химерическій; (unausführbar) несбыточный; (ungereimt) нелѣпый.

Chi'na, *f.*, **Chi'nari'nde**, *f.*, **Chi'nabaum**, *m. Ng. Hlk.* хина; лихорадочная корка; **Chi'na-**, *a.* хинный; **-naa'bsud**, *m. I.* 3. хинный отваръ; **-naau'fguss**, *m. I.* (üsse) хинный настой; **-nablau'sauer**, *a. Schdk.* хиносинильно-кислый; **-nablau'säure**, *f.* 2. *Schdk.* хиносинильная кислота; **-napu'lver**, *n. I.* хинный порошокъ; **-nari'nde**, *f.* 2. хинная корка; лихорадочная корка; хина; **-nasa'lz**, *n. I.* 3. хинная соль; **-nasäu're**, *f.* 2. *Schdk.* хинная кислота; **-nasto'ff**, *m. I.* хининъ; **-nawu'rzel**, *f.* хинный корень.

Chini'n, *n. I. Schdk.* хининъ; **-ni'nhydra't**, *n. I.* водный хининъ; **-ni'nsalze**, *n. pl. Schdk.* хинино-кислыя соли.

Chi'ragra, *n. I. Hlk.* хирагра; ломъ въ рукахъ; ломота въ ручныхъ суставахъ; der am - Leidende хирагрикъ; страждущій хирагрою.

Chirogra'ph-Gläu'biger, *m. I. Rw.* заимодавецъ по простой роспискѣ отъ должника; **-rogra'phisch**, *a.* рукописный; **-rogra'phum**, *n. I.* рукопись; росписка; **-rolo'g**, *m. II.* хирологъ; **-rologie'**, *f.* хирологія; **-roma'nt**, *m. II.* хиромантикъ; рукогадатель; **-romantie'**, *f.* хиромантія; рукогаданіе; гаданіе по чертамъ руки (od. ладони); **-rome'ter**, *m. I.* хирометръ; рукомѣръ.

Chiro'pteren, *m. pl. Ng.* рукокрылыя; летучія мыши; нетопыри.

Chiru'rg, *II.*, **Chiru'rgus**, *m.* (rgen) хирургъ; **-rgie'**, *f.* хирургія; **Chiru'rgisch**, *a.* хирургическій.

Chlor, *n. I. Schdk.* хлоръ; **Chlor-**, *a.* хлорный; хлористый; **-ralka'li**, *n. I.* 2. хлористая щёлочь; **-rarse'nik**, *m. I.* хлористый мышьякъ; **Chlora't**, *n. I.* 3. хлоратъ; хлорноватокислая соль; **Chlo'rbenzoy'l**, *n. I. Schdk.* хлористый бензоилъ; **-rcalcium**, *n. I.* хлористый кальцій; **-rca'lium**, *n. I.* хлористый кали; **-reisen**, *n. I.* хлористое желѣзо; **Chlore'nium**, *n. I.* хлорная соль; хлоринная соль; **-rhaltig**, *a.* хлористый; содержащій въ себѣ хлоръ; **Chlo'richt**, **Chlo'rig**, *a.* хлористый; **-richtsau'er**, *a.* хлористокислый; **Chlo'riod**, *n. I. Schdk.* хлористый іодъ; **Chlori't**, *n. I. Bw.* хлоритъ; **-ri'terde**, *f.* 2. зелёная земля; веронская земля; **-ri'tschiefer**, *m. I.* хлористовый сланецъ; **-rkalk**, *m. I.* хлорная известь; хлористая известь; **-rkobalt**, *m. I.* хлористый кобальтъ; **-rkohlenoxy'dgas**, *n. I.* 3. *Schdk.* хлористая окись углерода; **-rkoh'lenstoff**, *m. I.* 3. хлористый углеродъ; **-rkupfer**, *n. I.* хлористая мѣдь; **-rmeta'll**, *n. I.* 3. хлористый металлъ; **-rnickel**, *m. Bw.* двухлористый никель; **Chloropha'n**, *m. I. Ng.* хлорофанъ; пиросмарагдъ; зелёный плавикъ.

Chloro'sis, *Hlk.* s. Blei'chsucht.

Chloroxal'säure, *f. Schdk.* хлорнощавелевая кислота; **Chlo'roxyd**, *n. I.* окись хлора; **-roxy'dgas**, *n. I.* 3. хлорнокислый газъ; **-roxydu'l-**

gas, *n. I.* 3. хлорнокисловатый газъ; **-rphosphor**, *m. I.* хлористый фосфоръ; **-rque'cksilber**, *n. I.* хлористая ртуть; **-rsalz**, s. Chlora't: **-rsäure**, *f.* хлорноватая кислота; **-rsauer**, *a.* хлорнокислый; **-rschwefel**, *m. I.* хлористая сѣра; **-rschwefelkoh'lensto'ff**, *m. I.* хлорносѣрнистый углеродъ; **-rsilber**, *n. I.* двухлористое серебро; **-rstickstoff**, *m. I.* хлористый азотъ; **-rwasser**, *n. I.* хлорная вода; **-rwasserstoffga's**, *n. I.* хлористоводородный газъ; **-rzink**, *m. I.* двухлористый цинкъ.

Chocola'de, **Chocola'te**, *f.* 2. шоколадъ; шоколадъ; **Chocola'de-**, **Chocola'ten-**, *a.* шоколадный; **-nbisqui't**, *n. I.* шоколадный бисквитъ; **-nei's**, *n. I.* шоколадное мороженое; **-nfabri'k**, *f.* 2. шоколадная фабрика; **-nta'fel**, *f.* 2. шоколадная дощечка od. плитка; **-nwu'rzel**, *f.* 2. *Ng.* завилецъ подземный.

Cho'lera, *f. Hlk.* холера; поносъ со рвотою; **Cho'lera-**, *a. Hlk.* холерный; **-raa'nfall**, *m. I.* (älle) припадокъ холеры; **-rafie'ber**, *n. I.* перемежающая лихорадка съ холерою; **-rahospita'l**, *n. I.* (äler) госпиталь для больныхъ холерою; **-rakra'nker**, *m. II.* страждущій холерою; **Chole'riker**, *m. I.* холерикъ; человѣкъ жёлчный; **Choleri'ne**, *f.* 2. *Hlk.* холерина; **Chole'risch**, *a.* холерическій; жёлчный.

Cholesteri'n, *n. I. Schdk.* холестеринъ; жёлчный жиръ; **-nsauer**, *a.* холестеринокислый; **-nsäure**, *f. Schdk.* холестеринная кислота.

Chondri'lla, **Chondri'lle**, *f.*, **Chondri'llenkrau't**, *n. I. Ng.* хондрилла.

Choqui'ren, *va.* обижать; поражать.

Chor, *n. I.* (öre) *Kg.* хоры; -, *m. I. Tk.* (Sänger) пѣвчіе; пѣвческій хоръ; хоръ пѣвчихъ; хоръ пѣвцовъ.

Chora'l, *m. I.* (äle) *Tk.* хоралъ; церковное пѣніе; церковная пѣснь; **Chora'l-**, *a.* хоральный; **-lbuch**, *n. I.* (ücher) книга съ хоралами; хоральная книга; **-lgesa'ng**, *m. I.* (änge) церковное пѣніе; хоральное пѣніе; **Cho'raltar**, *m. I.* (äre) главный алтарь od. престолъ; **-ramt**, *n. I.* (ämter) часы; молитвенные часы; пѣніе часовъ; **-rbischof**, *m. I.* (öfe) хорепископъ; намѣстникъ епископскій; викарій; **-rbuch**, *n. I.* (ücher) хоральная книга; книга антифоновъ.

Chorä'us, *m. I. Dtk.* хорей.

Cho'rde, *f. Gl.* хорда; **-denme'sser**, *m. I.* хордомѣръ; **-denta'fel**, *f.* 2. таблица хордъ. [служба.

Cho'rdienst, *m. I.* 3. церковная

Choregraphie', *f.* хореграфія; **-gra'phisch**, *a.* хореграфическій.

Chore'us, *Dtk.* s. Trochä'us.

Cho'rfrau, *f.* 2. канонисса; **-rgesa'ng**, *m. I.* (änge) пѣніе хоромъ; хоръ; **-rgewa'nd**, *n. I.* (änder), **-rhemd**, *n. I.* 2. стихарь; **-rherr**, *m. II.* каноникъ; **Chori'st**, *m. II. Sb.* хористъ; пѣвецъ въ хорѣ; *Kg.* церковный пѣвчій; клирошанинъ; **-rnonne**, *f.* 2. *Kg.* клирошанка; крылошанка; **-rkleid**, *n.* s. Cho'rrock; **-rknabe** s. Chori'st.

Chorogra'ph, *m. II.* хорографъ; **-phie'**, *f.* хорографія; **-phisch**, *a.* хорографическій.

Cho'rpult, *n. I.* 3. налой; аналогій; **-rrock**, *m. I.* (öcke) стихарь; **-rsänger**, **-rschüler**, s. Chori'st; **-rweise**, *ad.* хоромъ.

Chrestomathie', *f.* 2. хрестоматія; собраніе отборныхъ мѣстъ изъ [сочиненій.

Chri'e, *f. Spl.* хрія.

Chri'sam, **Chri'sma**, *n. Kg.* s. Sa'lböl; **-mgefä'ss**, *n. I.* 3. *Kg.* мѵроположница.

Christ, *m. II.* христіанинъ; ein - werden принимать, -нять христіанскую вѣру; zum -en machen обращать, обратить въ христіанскую вѣру; der heilige -, * s. Weih'nachtsbau'm und Weih'nachtsgesche'nk; **Christ-**, *a. Kg.* Христовый; **-tabend**, *m. I.* 3. сочельникъ (oder сочевникъ, канунъ) Рождественскій; **-stapfel**, *m. I.* (ä) завялое лѣсное яблоко; **-staude**, s. Chri'stusau'ge; **-stbeere**, *f.* 2. гладкій крыжовникъ; **-stbeschee'rung**, *f.* 2. подарокъ въ Рождество; **-stbirne**, *f.* 2. бонъ-кретьенъ; большая лѣтняя груша; **-stdorn**, *m. I.* 2. держи-дерево; Христова иголка; Христовъ тёрнъ; **Chri'sten-**, *a. Kg.* христіанскій; **Chri'stenfei'nd**, *m. I.* 3. врагъ христіанъ; преслѣдователь, гонитель христіанъ; **-ngemei'nde**, *f.* 2. христіанское общество; **-nglau'be**, *m. I.* христіанская вѣра; **-nhei't**, *f.* христіанство; **-nki'nd**, *n. I.* (der) дитя родителей христіанъ; **-le'ben**, *n. I.* жизнь христіанская; **-nlie'be**, *f.* 2. любовь христіанская; **-npfli'cht**, *f.* 2. долгъ христіанскій; **-nsee'le**, *f.* 2. душа христіанская; keine - war im ganzen Hause, * во всёмъ домѣ ни души не было; **-nsi'nn**, *m. I.* духъ христіанскій; **-nthu'm**, *n. I.* христіанство; вѣра христіанская; **-nverfo'lger**, s. Chri'stenfei'nd; **-nverfo'lgung**, *f.* 2. гоненіе, преслѣдованіе христіанъ; **-nvo'lk**, *n. I.* (ölker) христіанскій народъ; христіане; **Chri'stfest**, *n. I.* 3. праздникъ Рождества Христова; **-stgesche'nk**, *n. I.* 3. подарокъ въ день Рождества; **Chri'stheiligena'bend**, s. Chri'stabend; **Christiani'sireu**, *va. Kg.* обращать, -тить въ христіанскую вѣру; **Christiani'smus**, *m.* христіанство; Христіанская вѣра; **Chri'stin**, *f.* 2. Христіанка; - werden, s. Christ werden; **-stkind**, **-stkindlein**, *n. I.* младенецъ - Христосъ; Христосъ во образѣ младенца; **Chri'stlich**, *a.* христіанскій; *adv.* по-христіански; - leben жить по-христіански; **-stmesse**, **-stmette**, *f.* 2. всенощная на Рождество; **-stmonat**, *m. I.* Декабрь мѣсяцъ; **Chri'stnacht**, *f.* (ächte) ночь на Рождество Христово; **Christologie'**, *f.* 2. христологія; **-gisch**, *a.* христологическій; **Chri'stophskrau't**, *n. I. Kg.* воронецъ; **Chri'storden**, *m. I. Stw.* (in Portugal) орденъ Христа; **-stpalme**, *f.* 2. *Ng.* рицинъ; клещевина; пальма Христова; **-stpalmenö'l**, *n. I.* касторовое масло; **-strose**, s. Chri'stwurz; **-stschein**, *m. I.* полулуніе въ Декабрѣ; **-sttag**, *m. I.* первый день праздника Рождества Христова.

Chri'stus, *m. npr.* (*Genit.* Christi, *Dat.* Christo, *Accus.* Chri'stum): Христосъ; **-sbi'ld**, *n. I.* (lder) образъ Спасителя; **-sko'pf**, *m. I.* (öpfe) глава Спасителя; **-spa'lme**, s. Chri'stpalme.

Chri'stvogel, s. Kreu'zschnabel; **-stwoche**, *f.* 2. *Kg.* святки; **-stwurz**, **-stwurzel**, s. Nie'swurz.

Chromasko'p, *m. I.* 2. *Opt.* хромаскопъ.

Chroma't, s. Chro'msalz; **-ma'tisch**, *a.* хроматическій; **Chro'mblei**, *n. I. Bw.* красная свинцовая руда; хромокислая свинцовая руда; **-meisen**, *n. I.*, **-meisenstei'n**, *m. I.* 3. хромистое желѣзо; **-mfarbe**, *f.* 2 хроміева краска; **-mgelb**, *n.* s. Che'mischge'lb; **-mglimmer**, *m. I.* хромовая слюдка; **-mium**, **-mium-e'rz**, **Chro'mmeta'll**, *n. I.* 3. хромій; **-mocher**, *m. I.* хромовая охра; **-moxy'd**, *n. I.* 3. окись хрома; хромовая окись; **-moxydu'l**, *n. I.* 3. закись хрома; хромовая закись; **-msalz**, *n. I.* 3. хромокислая соль; **-msauer**, *a.* хромокислый; **-msäure**, *f.* 2. хромовая кислота.

Chro'nik, *f.* 2. хроника; лѣтопись; Bücher der -, *Bibl.* книга паралипоменонъ; **Chro'niken-**, *a.* хронографическій; лѣтописный; **-kenschrei'ber**, *m. I.* лѣтописецъ; хронографъ; **-kenschrei'bung**, *f.* лѣтописаніе.

Chro'nisch, *a. Hlk.* долговременный; chronische Krankheit хроническая болѣзнь.

Chronogra'ph, s. Chro'nikschrei'ber **-nographie'**, *f.* хронографія; лѣтописаніе; **-nogra'phisch**, *a.* хронографическій; лѣтописный; **-nolo'g**, *m. II.* хронологъ; **-nologie'**, *f.* 2. хронологія; лѣточисленіе; **-nolo'gisch**, *a.* хронологическій; *ad.* хронологически; по порядку времени; **-nome'ter**, **-nosko'p**, *n. I.* 2. хронометръ.

Chrysali'de, s. Go'ldgruppe.

Chrysobery'll, *m. I. Ng.* хризобериллъ; кимофанъ; **-sogra'ph**, *m. II.* хризографъ; золотописецъ; **-sographie'**, *f.* 2. хризографія; искусство писать золотомъ; **-soli'th**, *m. II. Ng.* хризолитъ; **-sopra's**, *m. I.* 2. *Ng.* хризопразъ.

Chur-, **Chu'rfürst**, **Chu'rhaus**, etc. s. Kur-, etc. [dauungssa'ft.

Chy'lus, *m. Zk.* s. Mi'lchsaft, Ver-

Chymie', etc. s. Chemie', etc.

Chy'mus, s. Ma'genbrei'.

Cibe'be, *f.* 2. *Ng. H.* Дамасскій изюмъ.

Cica'de, *f.* 2. *Ng.* кобылка.

Ci'cero, **Ci'ceroschri'ft**, *f.* 2. *Bchdr.* циперо. [ter) провожатый.

Cicero'ne, *m. II.* чичероне; (Beglei'-

Ci'cersäu're, *f.* 2. *Schdk.* кислота извлекаемая изъ овечьяго гороха.

Cichoree'n, *f. pl. Ng.* цикорейныя растенія; **Cicho'rie**, *f.* 2. *Ng.* цикорій; **Cicho'rien-**, *a. Ng.* цикорейный; **-nkä'fer**, *m. I. Ng.* милабрисъ цикорный; Китайская парывная муха; **-nkaffee'**, *m. I.* цикорный кофе; **-nkrau't**, *n. I.* (äuter) *Ng.* цикорій дикій; солнцева трава; цикорникъ; **-nsala't**, *m. I.* цикорный салатъ; **-nstau'de** (falsche), s. Wu'nderbau'm; **-nwu'rzel**, *f.* 2. цикорный корень.

Cicisbe'o, *m. I.* *чичисбей; *домашній другъ; *провожатый; прислужникъ; любимецъ.
Ci'der, *m. I. Wb.* сидръ; **Ci'der-**, *a.* сидровый; **-re'ssig**, *m. I.* сидровый уксусъ.
Cigare'tte, *f.* 2. сигарочка.
Ciga'rre, *f.* 2. сигара; цигарка; **Ciga'rren-**, *a.* сигарочный; сигарный; **-abü'chse**, **-ndo'se**, *f.* 2. сигарочница; **-nfabri'k**, *f.* 2. сигарная od. сигарочная фабрика; **-nfabrika'nt**, *m. II.* сигарочникъ; **-nha'ndel**, *m. I.* торгъ сигарами; **-nhä'ndler**, *m. I.* торгующій сигарами; **-nkä'stchen**, *n. dim. I.* сигарный ящикъ; **-nrau'cher**, *m. I.* сигарочникъ; курильщикъ сигаръ; **-nspi'tze**, *f.* 2. сигарочный мундштукъ.
Cipolli'n, *m. I. Ng.* бѣлый мраморъ съ зеленоватыми слоями; зеленоватый мраморъ.
Cir'ca, *ad.* около; почти.
Circula'r, *n. I.* 3. циркуляръ; циркулярное отношеніе; **-cula'r-**, *a.* циркулярный; *Kw.* круговый; **-rbefe'stigung**, *f. Kw.* круговое укрѣпленіе; **-rbewe'gung**, s. Krei'sbewe'gung; **-rschrei'ben**, s. Circula'r.
Circulatio'n, *f.* 2. (des Geldes) обращеніе; (Kreislauf) кругообращеніе; in - bringen, *H.* выпускать, -стить въ обращеніе; **-nsbank**, *f.* (banken) *H.* ассигнаціонный банкъ; **-nsorga'ne**, *n. pl. Zk.* органы кровообращенія; кровоносные органы; **-nspapie'r**, *n. I.* 3. ассигнація; кредитный билетъ; **Circuli'ren**, *vn.* (*h.*) обращаться; (Geld) быть въ обращеніи; ходить; (Gerücht) носиться; - lassen (Geld) пускать, пустить въ ходъ, въ обращеніе; (Schreiben) разсылать, разослать ко всѣмъ; **Circuli'rgefä'sse**, *n. pl. Schdk.* стеклянный алембикъ съ трубчатымъ шлемомъ; пеликанъ (od. кубъ) для повторительной сидки; **-rwerkzeug**, *n. I.* 3. орудіе круговращенія.
Circumce'ntrisch, *a.* околоцентрическій; околоцентренный; **-mcisio'n**, *f.* 2. *Kg.* (bei Juden und Muhamedanern) обрѣзаніе; **-mcisio'nsfe'st**, s. Beschnei'dungsfe'st; **-mductio'n**, *f.* 2. *Rw.* обманъ; **-mfere'nz**, *f.* 2. окружность; объёмъ; **-mflecti'ren**, *va. Spl.* произносить, -несть протяжно; **-mfle'x**, *m. I.* 3. *Spl.* циркумфлексъ; удареніе протяжное; облеченный знакъ; облеченная; **(Hieb) ударъ по головѣ; (Schmarre) ** рубецъ; **-mfle'xnerv**, *m. II.* (des Schulterblattes) *Zk.* нервъ крыльцовый; нервъ составной; **-mfle'xormu'skel**, *m. I.* (des Gaumens) *Zk.* мышица обвивающаяся около нёбной занавѣски; **-mmeridia'nhöhe**, *f. Stk.* (der Gestirne) меридіональная высота свѣтилъ; **-mpola'r**, *a. Stk.* околополюсный; полярный; **-mvallatio'n**, *f.* 2. *Kw.* циркумваллація; окопъ; **-mvallatio'nslinie**, *f.* 2. *Kw.* циркумваллаціонная линія; укрѣпленія около крѣпости; **-mventio'n**, *f.* s. Bena'chtheilung; Hinterge'hung.
Ci'rcus, *m.* циркъ; **Ci'rcus-**, *a.* цирковый.
Ci'rkel, etc. s. Zi'rkel, etc.
Cis, *n. Tk.* нота Cis.

Ciseli'ren, *va.* гравировать; рѣзать; вырѣзывать, -зать на мѣди; долбить; выдалбливать, -долбить; ciselirt гравированный; ciselirte Arbeit чеканныя издѣлія; обронная работа; **Ciseli'rer**, s. Graveu'r; **-li'rkunst**, s. Gravi'rkunst.
Cisoi'r, *n. I. Mzw.* сизуаръ; грабштихъ для монетныхъ штемпелей.
Cissoi'de, *f.* 2. *Gl.* циссоида; Діоклитова кривая линія 3-й степени.
Ciste'en, *f. pl. Ng.* цистовыя растенія; **Ci'stenrö's'chen**, *n.* s. Ci'strose.
Cistercie'nser, *m.*, **-sermö'nch**, *m. I.* 3. *Kg.* цистерціанскій монахъ; **-sero'rden**, *m. I.* орденъ цистерціанскихъ монаховъ.
Ciste'rne, *f.* 2. цистерна; водохранилище; водоёмъ; водовмѣстилище.
Ci'strose, *f.* 2. *Ng.* цистъ; ладанникъ; ладанный кустъ; **Ci'stus**, **Ci'stusrö'schen**, s. Ci'strose.
Citade'lle, *f.* 2. *Kw.* цитадель; крѣпость.
Cita'nt, *m. II. Rw.* жалобщикъ; **Cita't**, *n. I.* 3. ссылка; -, *m. II. Rw.* позванный къ суду; отвѣтчикъ; **Citatio'n**, *f.* 2. ссылка; *Rw.* требованіе въ судъ; позывъ къ суду; schriftliche - повѣстка.
Ci'ther, etc. s. Zi'ther etc.; **-rho'lz**, etc. s. Gei'genho'lz.
Citi'ren, *va.* приводить, -вести; ссылаться, сослаться на что; *Rw.* s. Vo'rladen.
Citi'rzeichen, *Spl. Bchdr.* s. Gä'nsefü'ss'chen.
Citra't, *n. I.* лимоннокислая соль; **Citri'n**, *m. I. Schdk.* цитринъ; жёлтый стекловидный кварцъ; **Citrona't**, *n. I.* обсахаренная лимонная корка; **Citrona't-**, *a.* лимонный; **-tbaum**, *m. I. Ng.* лимонное дерево великоплодное; **Citro'ne**, *f.* 2. *Ng.* лимонъ; цитронъ; aus -, **Citro'nen-**, *a.* лимонный; **Citro'nenäh'nlich**, *a.* лимоновидный; на подобіе лимона; **-nä'ther**, *m. I. Schdk.* лимонный эѳиръ; **-nba'lsam**, *m. I.* 3. лимонный бальзамъ; **-nbau'm**, *m. I.* (äume) *Ng.* лимонное дерево; цитронное дерево; **-nblü'the**, *f.* 2. лимонный цвѣтъ; **-nfa'lter**, *m. I.* цитронная бабочка; жёлтая бабочка; **-fa'rbe**, *f.* 2. лимонный цвѣтъ; **-fa'rben**, **-fa'rbig**, *a.* лимоннаго цвѣта; лимонно-жёлтый; **-nfi'nk**, *m. II. Ng.* оранжевый зябликъ; **-ngei'st**, *m. I.* лимонный спиртъ; **-nge'lb**, s. Citro'nenfa'rbig; **-nho'lz**, *n. I.* (ölzer) лимонное дерево; **-nkrau't**, *n.* s. Sta'bwurz; **-nmeli'sse**, s. Meli'sse; **-nmo'lken**, *m. I.* сыворотка съ лимоннымъ сокомъ; **-nmü'nze**, *f. Ng.* лимонная мята; мята бальзамная; **-nö'l**, *n. I.* 3. лимонное масло; цитронное масло; **-nö'lzucker**, *m. I.* лимонно-масляный сахаръ; **-nque'ndel**, *m.* s. Sta'bwurz; **-nsa'ft**, *m. I.* 3. лимонный сокъ; **-nsau'er**, *a.* лимоннокислый; **-nsäu're**, *f.* 2. лимонная кислота; **-nscha'le**, *f.* 2. лимонная корка od. кожица; **-nschei'be**, *f.* 2. кружокъ лимонный; **-nschni'tt**, *m. I.* 3. ломтикъ лимонный.
Civi'l, *a. Stw.* гражданскій; (höflich) учтивый; (mässig im Preise) умѣренный; сходный; **Civi'lacten**, *f. pl. Rw.* дѣла по гражданскому судопроизводству; **-lamt**, *n. I.* (ämter) должность по гражданскому вѣдомству; гражданская должность; **-lanspruch**, *m. I.* (üche) претензія по гражданскому иску; **-lbaukunst**, *f.* гражданская архитектура; **-lbea'mter**, **-lbea'mteter**, *m. II.* гражданскій чиновникъ; статскій; **-lbedie'nung**, *f.* 2. гражданская должность; **-lbehö'rde**, *f.* 2. гражданское вѣдомство; **-leta't**, *m. I. Stw.* гражданскій штатъ; **-lfach**, *n. I.* (ächer) гражданское вѣдомство; **-lfall**, *n. I.* (älle) дѣло, принадлежащее къ гражданскому вѣдомству; **-lgeri'cht**, *n. I.* гражданскій судъ; **-lgeri'chtsbarkeit**, *f.* 2. гражданское вѣдомство; **-lgeri'chtshof**, *m. I.* (öfe) палата гражданскаго суда; гражданская палата; **-lgeri'chtsordnung**, *f.* 2., **-tsverfah'ren**, *n. I.* гражданское судопроизводство; **-lgese'tze**, *n. pl.* гражданскіе законы; **-lgese'tzbuch**, *n. I.* (ücher) сводъ гражданскихъ законовъ; **-lgouverneu'r**, *m. I. Stw.* гражданскій губернаторъ.
Civilisatio'n, *f.* цивилизація; нравственное образованіе; * просвѣщеніе; *образованность; **-nsgrad**, *m. I.* 3. степень образованности; **Civilisi'ren**, *va.* облагороживать, -родить нравы; нравственно образовать; * просвѣщать, -свѣтить; *образовывать, -зовать; **Civilisi'rt**, *pp.* u. *a.* просвѣщённый; образованный; **-si'rung**, *f.* гражданственность; **Civili'st**, *m. II.* гражданскій чиновникъ; статскій; **Civilitä't**, *f.* учтивость; **Civi'ljusti'z**, *f.* s. Civi'lgeri'chtsbarkeit; **-lklage**, *f.* 2. искъ гражданскій; **-lklagesache**, *f.* 2. дѣло по иску гражданскому; **-lkleidung**, *f.* 2. статское платье; **-lliste**, *f.* 2. *Stw.* штатная сумма, опредѣлённая на Государственные расходы; роспись расходамъ Государственнымъ; (Hofhaltsbedarf) придворный штатъ; **-lobrigkeit**, *f.* 2. гражданское начальство; **-lperso'n**, *f.* 2. статскій; **-lpolizei'**, *f.* 2. гражданская полиція; **-lpraktik**, *f.* 2. гражданская практика; **-lproce'ss**, *m. I.* 3. судопроизводство по иску гражданскому; **-lproce'ssform**, *f.* 2. порядокъ гражданскаго судопроизводства; **-lrang**, *m. I.* гражданскій чинъ; **-lrecht**, *n. I.* 3. гражданское право; **-lrechtlich**, *a.* гражданско-судебный; **-lrechtsverhä'ltniss**, *n. I.* 3. гражданское - юридическое отношеніе; **-lresso'rt**, *n. I. Stw. Rw.* гражданское вѣдомство; **-lsache**, *f.* 2. гражданское дѣло; **-lstand**, *m. I.* (ände) гражданское сословіе; мѣщанство; **-lstreit**, *m. I.* тяжба, подлежащая гражданскому судопроизводству; **-ltod**, *m. I.* (bürgerlicher Tod) гражданская смерть; политическая смерть; **-ltracht**, *f.* s. Civi'lkleidung; **-ltribuna'l**, *n. I.* гражданская палата; **-lunifo'rm**, *f.* 2. гражданскій, статскій мундиръ; **-lverbre'chen**, *n. I.* преступленіе, подлежащее гражданскому суду; **Civi'smus**, *m.* гражданская добродѣтель; патріотизмъ.
Cla'dde, s. Kla'dde.
Claire't, **Clare't**, *m. I. Wb.* клеретъ• блѣднокрасное вино.

Clari'n, *n. I.* 3., **Clari'ne**, *f.* 2., **Clari'no**, *n. I. Tk.* рожо́къ музыка́льный; **Clarine'tte**, *f.* 2. *Tk.* кларне́тъ; **-tenblä'ser**, *m. I.* кларнети́стъ.

Clari'ren, *va.* (Waaren) *H.* очища́ть, очи́стить това́ры по́шлиною; ein Schiff -, *Sw.* очища́ть по́шлиною находя́щіеся на корабле́ това́ры; **-ri'rer**, *m. I. Sw.* плате́льщикъ по́шлины за находя́щіеся на корабле́ това́ры; **-ri'rung**, *f.* 2. очи́стка това́ровъ по́шлиною; **-ri'rungsschei'n**, **-ri'rungsze'ttel**, *m. I.* свидѣ́тельство объ упла́тѣ корабе́льныхъ по́шлинъ.

Cla'sse, *f.* 2. разря́дъ; (Stufe) сте́пень; отдѣле́ніе; (Beruf) зва́ніе; состоя́ніе; сосло́віе; (in Schulen) классъ; **Cla'ssen-**, *a.* кла́ссный; **Cla'ssenbea'mter**, *m. II.* кла́ссный чино́вникъ; **-nda'me**, *f.* 2. кла́ссная да́ма; **-nei'ntheilung**, s. Classificatio'n; **-nlotterie'**, *f.* 2. кла́ссная лотере́я; **-no'rdnung**, *f.* 2. распредѣле́ніе на кла́ссы; катего́рія; **-nra'ng**, *m. I.* кла́ссный чинъ; **-nwei'se**, *ad.* по-кла́ссно; по разря́дамъ; **-nzi'mmer**, *n. I.* кла́ссная; классъ.

Classici'smus, *m. Litt. Bk.* класси́цизмъ; **Classicitä't**, *f.* изя́щность класси́ческая.

Classificatio'n, *f.* 2. классифика́ція; раздѣле́ніе на кла́ссы; **-nsurtheil**, *n. I.* 3., **-nssente'nz**, *f.* 2. классификаціо́нное рѣше́ніе; рѣше́ніе о поря́дкѣ удовлетворе́нія заимода́вцевъ; **Classifici'ren**, *va.* классифици́ровать; распредѣля́ть, -ли́ть на кла́ссы (od. на разря́ды); распо предме́тамъ.

Cla'ssiker, *m. I. Litt.* кла́ссикъ; класси́ческій писа́тель; образцо́вый а́вторъ; **Cla'ssisch**, *a.* класси́ческій; образцо́вый.

Clau'se, *f.* 2. *Kg.* ке́лья; пусты́ня.

Clau'sel, *f.* 2. кла́узула; огово́рка; прибаво́чное усло́віе; **-selma'cher**, *s. Rä'nkema'cher; **Clau'senbewoh'ner**, **Clau'sner**, *m. I.* отше́льникъ; пусты́нникъ; пустынножи́тель.

Clausuli'ren, *va. Rw.* прибавля́ть, -вить усло́вные пу́нкты; ограни́чивать, -чить огово́ркою.

Clausu'r, *f.* 2. (an Büchern) окла́дъ и застё́жки; (Eselsohr) заги́бка; заключе́ніе; s. a. Klo'sterzwa'ng.

Claviatu'r, *f.* 2. *Tk.* клавіату́ра; **Clavicho'rd**, *n. I.* (dien) *Tk.* клавико́рды.

Clavie'r, *n. I.* 3. клавико́рды; фортопіа́но; - spielen, *Tk.* игра́ть на клавико́рдахъ; игра́ть на фортопіа́но; **-rau'szug**, *m. I.* (üge) *Tk.* піе́са, аранжи́рованная для фортопіа́но; **-rbeglei'tung**, *f.* 2. *Tk.* акомпани́рова́ніе, акомпаниро́вка на фортопіа́но; **-rcompositio'n**, *f.* 2. компози́ція, музыка́льное сочине́ніе для фортопіа́но; **-rconce'rt**, *n. I.* 3. конце́ртъ для фортопіа́но; **-rkasten**, *m. I.* клавико́рдный od. фортопіа́нный я́щикъ; **-rlehrer**, *m. I.* учи́тель му́зыки; **-rlehrerin**, *f.* учи́тельница му́зыки; **-rmacher**, **-rmeister**, *m. I.* клавико́рдный, фортопіа́нный ма́стеръ; **-rpartie'**, *f.* 2. па́ртія для фортопіа́но; **-rsaite**, *f.* 2. клавико́рдная струна́; **-rschlü'ssel**, *m. I.* ключь (фортопіа́нный); **-rspiel**, *n. I.* игра́ на фортопіа́нахъ; **-rspieler**, *m. I.* піани́стъ; **-rspie'lerin**, *f.* 2. піани́стка; **-rstimmer**, *m. I.* настро́йщикъ (фортопіа́нный); **-rstück**, *n. I.* 3. піе́са для фортопіа́но; **-rstunden**, *f. pl.* уро́ки въ игрѣ́ на фортопіа́но; **-runterricht**, *m. I.* 3.: - ertheilen дава́ть уро́ки на фортопіа́но.

Cla'vis, *f.* (*pl.* Claves) *Tk.* кла́вишъ.

Cle'ricus, **Cle'riker**, *m. I.* духо́вный; кле́рикъ; **Clerisei'**, *f. iron.*, **Cle'rus**, *m.* духове́нство; церко́вный при́четъ.

Clie'nt, *m. II.* кліе́нтъ; покрови́тельствуемый; **-ntschaft**, *f.* покрови́тельство.

Cli'que, *f.* 2. о́бщество; бра́тство; *iron.* ша́йка.

Cloa'ke, *f.* 2. клоа́къ; стокъ для нечистоты́; кана́лъ для нечистоты́.

Close't, *n. I.* клозе́тъ; отхо́жее мѣ́сто.

Club, *m. I.* клубъ; собра́ніе; **Clu'b-**, *a.* клу́бный; **-babend**, *m. I.* 3. клу́бный ве́черъ.

Coadju'tor, *m. I.* 2. това́рищъ; помо́щникъ; коадъю́торъ.

Coaks, *f. pl. Bw. Httk.* коксъ; вы́жженный ка́менный у́голь.

Coalisi'ren, *va.* соединя́ться, -ни́ться; **-lisi'rt**, *pp.* u. *a.* соедине́нный; сою́зный; **-lisi'rter**, *m. II.* сою́зникъ; **Coalitio'n**, *f.* 2. сою́зъ.

Coca'rde, *f.* 2. кока́рда; бантъ.

Cocheni'll-, **Cocheni'llen-**, *a. Ng.* кошени́льный; **Cocheni'llbeeren**, s. Ke'rmesbee'ren; **Cocheni'lle**, *f.* 2. *Ng.* черве́цъ; кошени́ль; **Cocheni'llen-Fa'ckeldi'stel**, *f.* 2. *Ng.* безпоко́й кошени́льный; ка́ктусъ кошениленосный; **-ni'llenfa'rbe**, *f.* 2. а́лый цвѣтъ; **-ni'llenfa'rbig**, *a.* а́лаго цвѣ́та; **-ni'llenpfla'nze**, s. Cocheni'llen-Fa'ckeldi'stel; **-ni'llenro'th**, *n. I.* а́лый цвѣтъ; **Cochenil-li'n**, *n. I.*, **Cocheni'llstoff**, *m. I.* 3. кошенили́нъ; кра́сящее вещество́ кошени́ли; **-ni'llwurm**, *m. I.* (würmer) *Ng.* кошени́ль.

Coco'n, *m. I. Ng.* коко́нъ; ку́колка шёлковая.

Co'cos-, *a. Ng.* ко́косовый; **Co'cosbau'm**, *m. I.* (äume) *Ng.* ко́косовое де́рево; ко́косовая па́льма; **-sbla'tt**, *n. I.* (ätter) ко́косовый листъ; **-sbu'tter**, *f.* s. Pa'lmöl; **-smi'lch**, *f.* ко́косовое молоко́; **-snu'ss**, *f.* (üsse) *Ng.* ко́косовый орѣ́хъ; **-sö'l**, *n. I.* 3. ко́косовое ма́сло; **-spa'lme**, *f.* s. Co'cosbau'm.

Co'da, *f. Tk.* ко́да; прибавле́ніе; заключе́ніе.

Co'dex, *m. I.* ко́дексъ; *Rw.* сводъ зако́новъ; уложе́ніе; *Litt.* ру́копись дре́вняго а́втора.

Codici'll, *n. I.* (zum Testament) кодици́ллъ къ духо́вному завѣща́нію; **-lla'rclausel**, *f.* 2. находя́щаяся въ духо́вной статья́ о ненаруши́мости кодици́лла; **-lla'risch**, *a. Rw.* приписно́й; отка́занный по при́писи, по-кодици́ллѣ.

Codi'lle, *f.* 2. (im Lhombre-Spiel) коди́лья.

Coëfficie'nt, *m. II. Gl.* коэфиціе́нтъ.

Coësse'nz, *f.* 2. *Kg.* единосу́щіе; единосу́щность.

Cœur, *n. I. Ktsp.* че́рви; - ausspielen ходи́ть съ черве́й; in - spielen игра́ть въ черва́хъ; Cœur-Spiel игра́ въ черва́хъ; Cœur-Ass черво́нный тузъ; Cœur-Zwei черво́нная дво́йка.

Coëxiste'nz, *f. Kg.* сосуществова́ніе; собы́тіе.

Coffri'ren, *va. Bw.* s. Au'sschalen.

Cogna'c, *m. I. Wb.* конья́къ; Францу́сская во́дка.

Cogna't, *m. II. Rw.* ро́дственникъ по ма́тери и́ли по сестрѣ́; **Cognatio'n**, *f. Rw.* родство́ по же́нскому колѣ́ну.

Cognitio'n, *f.* 2. *Rw.* предвари́тельное изслѣ́дованіе; вы́слушаніе; дозна́ніе; **-gnosci'ren**, *va. Rw.* предвари́тельно изслѣ́дывать дѣ́ло.

Cohäre'nt, *a. Ntl.* свя́зный; **Cohäre'nz**, *f. Ntl.* связь; си́ла сцѣпле́нія; сцѣпле́ніе; **Cohäri'ren**, *vn.* (*h.*) быть въ связи́; **Cohäsio'n**, *f.* 2. *Ntl.* слипа́ніе; сцѣпле́ніе; **Cohäsio'nskraft**, *f.* (äfte) *Ntl.* си́ла сцѣпле́нія.

Coho'rte, *f.* 2. кого́рта; отря́дъ солда́тъ.

Coiffeu'r, *m. I.* парикма́херъ; **Coiffi'ren**, *vn.* (*h.*) убира́ть, убра́ть го́лову; **Coiffü're**, *f.* 2. головно́й у́боръ; нако́лка; приче́ска.

Coincide'nt, *a. Spl.* совпада́ющій; **Coincidi'ren**, *vn.* (*h.*) совпада́ть.

Co'itus, *m.* пло́тское сои́тіе.

Colatio'n, *f. Schdk.* процѣ́живаніе.

Colcotha'r, *n. I. Schdk.* s. To'dtenko'pf; E'nglischro'th.

Coleo'pteren, *f. pl. Ng.* жестокры́лыя насѣко́мыя.

Cölesti'ner, *m. I.*, **-rmö'nch**, *m. I.* 3. целести́нецъ; целести́нскій мона́хъ; **Cölesti'ner-**, *a. Kg.* целести́нскій.

Cöliba't, *n. I.* холоста́я жизнь; безбра́чное состоя́ніе; безбра́чіе.

Coli'bri, *m. I. Ng.* коли́бри; медосо́съ.

Coli'ren, *va. Schdk.* процѣ́живать, -цѣди́ть.

Colise'um, *n. I. Alt.* колизе́й.

Collabora'tor, *m. I.* 2. сотру́дникъ; помо́щникъ; мла́дшій учи́тель; **Collabori'ren**, *vn.* (*h.*) труди́ться вмѣ́стѣ съ кѣмъ; быть помо́щникомъ кому́.

Collatera'l, *a.* побо́чный; боково́й; *Zk.* сообщи́тельный; **-lclasse**, *f.* 2. коллатера́льный классъ; **-lerbe**, *m. II.* наслѣ́дникъ побо́чной ли́ніи; побо́чный наслѣ́дникъ; **-lerbschaft**, *f.* 2. наслѣ́дство, достающееся ро́дственнику побо́чной ли́ніи; **-lgefä'sse**, *n. pl. Zk.* сообщи́тельные сосу́ды; **-llinie**, *f.* 2. побо́чная ли́нія; **-lverwa'ndter**, *m. II.* ро́дственникъ побо́чной ли́ніи; **-ndte**, *f.* 2. ро́дственница побо́чной ли́ніи; **-lwe'rke**, *n. pl. Kw.* боковы́я укрѣпле́нія.

Collatio'n, *f.* 2. (Vergleichung) сличе́ніе; свѣре́ніе; *Rw.* причисле́ніе; заку́ска; *s. Ve'sperbro'd; **Collationi'ren**, *va.* (vergleichen) слича́ть, сличи́ть; свѣря́ть, -рить; *Bchdr.* пересчи́тывать, пересчита́ть листы́; **-ni'rung**, *f.* 2. (Vergleichung) s. Collatio'n, *f.*; *Bchb. Bchdr.* пересчи́тываніе, повѣ́рка листо́въ; повѣ́рка листо́въ кни́ги.

Collé, *ad.* (Billard) колле́; у са́маго бо́рта; den Ball - schleppen, treiben прибива́ть, -би́ть шаръ, бил къ бо́рту; **Collé-Ball**, *m. I.* (älle) шаръ, сто́ящій у са́маго бо́рта; **Collé-Stoss**, *m. I.* уда́ръ съ бо́рта.

Colle'cte, *f.* 2. скла́дка; скла́дчина; сбо́рныя де́ньги; сборъ де́негъ;

дéнежный сборъ; сборъ подаянiй въ пóльзу бѣ́дныхъ; *Kg.* кружéчный сборъ; (Altargebet) *Kg.* сбóрная молитва; **-tenbu'ch**, *n. I.* сбóрная книга; **-tenge'ld**, *n. I.* (lder) сбóрныя дéньги; **-tenpre'digt**, *f.* 2. сбóрная прóповѣдь; **-tensa'mmler**, *m. I.* собирáтель подаянiй; **Collecteu'r**, *m. I.* собирáтель; сбóрщикъ; **-ctio'n**, *f.* 2. коллéкцiя; собрáнiе; **Collecti'ren**, *va.* собирáть, собрáть подаянiя; склáдываться; сложиться; **Collecti'v**, *a.* собирáтельный; óбщiй; -, *n. I. Spl.* собирáтельное имя; **-varti'kel**, *m. I. Spl.* обозрительная статья; **-vbegri'ff**, *m. I.* 3. óбщее понятiе; **-vglas**, *n. I.* (äser) собирáтельное стеклó; **-vhandlung**, *f.* 2. *H.* óбщiя торгóвыя предпрiятiя; **-vnote**, *f.* 2. *Stw.* óбщая (дипломатическая) нóта; **-vum**, **-vwort**, s. Collecti'v, *n.*

Colle'ctor, *m. I.* собирáтель (электричества).

Colle'ge, *m. II.* сослужи́вецъ; товáрищъ; **-genschaft**, *f.* товáрищество.

Colle'gia, *n. pl.* s. Colle'gium; **-gia'lisch**, *a.* коллегiáльный; товáрищескiй; -, *ad.* коллегiáльно; потовáрищески; по-брáтски; **-gia'lkirche**, s. Kathedra'le; **-gia'lrecht**, *n. I.* 3. незави́симость протестáнтской цéркви отъ пáпской влáсти; **-gia'lschluss**, *m. I.* (üsse) рѣшéнiе коллéгiи; **Collegia't**, *m. II.* канóникъ; -, *n. I.* духóвное дохóдное мѣ́сто (при соборѣ́); **-gia'tkirche**, s. Kathedra'le; **Colle'gien-Asse'ssor**, *m. I.* коллéжскiй ассéссоръ; **-giengeld**, *n. I.* (auf Hochschulen) дéньги за лéкцiи; **-gienhe'ft**, *n. I.* 3. (eines Professors) приготóвленныя профéссоромъ запи́ски для чтéнiя во врéмя лéкцiй; (der Studirenden) запи́ски, составленныя студéнтами во врéмя лéкцiй; **-gien-Ra'th**, *m. I.* (äthe) коллéжскiй совѣ́тникъ; **Colle'gium**, *n. I.* (gien) коллéгiя; (Vorlesung) лéкцiя; (Hörsaal) аудитóрiя; сбóръ; прикáзъ; in das - gehen (auf Hochschulen) идти́ на лéкцiи; das - besuchen ходи́ть на лéкцiи.

Collé-Stoss, s. Collé.

Colle't, *n.* (Reitjacke) кýртка; колéтъ; (Mantel-, Rockkragen) воротни́къ; *Kg.* (Bäffchen des Geistlichen) брыжи́; *Bk.* шéйка; Jmdn. beim - kriegen, fassen, **§ схвати́ть когó за воротни́къ.

Co'lli, s. Co'llo.

Collidi'ren, *vn.* (*h.*) стáлкиваться, столкнýться; сходи́ться, сойти́сь; (streiten) спóрить; оспóривать.

Collie'r, s. Ha'lsband, Ha'lskette.

Colli'ren, *va.* (Billard) прибивáть, -би́ть шаръ, биль къ бóрту; стáвить коллé.

Collisio'n, *f.* (Zusammenstoss) столкновéнiе; (Streit) спóръ; (Schwierigkeit) затруднéнiе.

Co'llo, *n. I.* (*pl.* Colli) *H.* пакéтъ; (Ballen) тюкъ; (Fass) бóчка; (Kiste) я́щикъ; (Frachtstück überh.) мѣ́сто.

Collo'quium, *n. I.* (quien) испытáнiе посрéдствомъ разговóра; изýстное объяснéнiе.

Colludi'ren, *vn.* (*h.*) быть съ кѣмъ за однó; стáкиваться, -кнýться; **Collusio'n**, *f.* 2. *Rw.* стáчка; тáйное соглашéнiе; тáйный сговóръ; **-llu-so'risch**, *a.* (heimlich) тáйный; (verabredet) услóвленный; сговорённый.

Cö'lner, **Cö'lnisch**, *a. Geog.* Кёльнскiй; -sches Wasser, *Schdk. Hlk.* одеколóнь.

Colonia'l-, *a. Geog. H.* колонiáльный; **-lhandel**, *m. I.* торгъ колонiáльными товáрами; **-lpoliti'k**, *f. Stw.* полити́ческiя дѣлá колонiй; **-lsperre**, *f. H. Gsch.* запрещéнiе ввóза колонiáльныхъ товáровъ; **-lwaaren**, *f. pl. H.* колонiáльные товáры; **-lwaarenha'ndel**, s. Colonia'lhandel; **-lwaarenhä'ndler**, *m. I.* торгýющiй колонiáльными товáрами.

Colonie', *f.* 2. поселéнiе; колóнiя.

Colonisatio'n, *f.* 2. колонизáцiя; поселéнiе; водворéнiе; учреждéнiе колóнiи; **Colonisi'ren**, *va.* поселя́ть, -ли́ть; водворя́ть, -ри́ть; **Coloni'st**, *m. II.* колони́стъ; поселéнецъ.

Colonna'de, *f.* 2. *Bk.* колоннáда.

Colo'nne, *f.* 2. (Säule) колóнна; столпъ; столбъ; *Bchdr.* s. Colu'mne; *Kw.* колóнна; **Colo'nnenbrü'cke**, *f.* 2. мостъ на столбáхъ; **-nfü'hrer**, *m. I. Kw.* колонновожáтый; **-nma'rsch**, *m. I.* (märsche) *Kw.* маршъ колóннами; **-nspi'tze**, *f.* 2. головá колóнны; **-nwei'se**, *ad.* колóннами.

Colopho'n, **-nium**, *n. I.* канифóль; mit - einreiben натирáть, -терéть канифóлью; **-niumble'nde**, *f.* 2. жёлтая ци́нковая обмáнка; **-nbü'chse**, *f.* 2. канифóльница; корóбочка для канифóли; **-nei'sene'rz**, *n. I.* 3. бýрый желѣзня́къ; **Colopho'nerz**, *n. I.* 3. золоти́стая ци́нковая обмáнка.

Coloqui'nte, *f.* 2. *Ng.* колокви́нтъ; гóрькiй огурéцъ; гóрькая ты́ква; **Coloqui'nten-**, *a. Ng.* колокви́нтовый; **-ntena'pfel**, *m. I.* (ä), **-ntengu'rke**, *f.* s. Coloqui'nte; **-ntenö'l**, *n. I.* 3. колокви́нтовое мáсло; **-ntenpi'llen**, *f. pl.* колокви́нтовыя пилю́ли.

Colori'ren, *va.* распи́сывать, -сáть крáсками; раскрáшивать, раскрáсить; расцвѣчáть, -цвѣти́ть; **Colori'st**, *m. II.* колори́стъ; **Colori't**, *n. I.* колори́тъ.

Colo'ss, etc. s. Kolo'ss, etc.

Colporteu'r, etc. s. Hausi'rer, etc.

Columbi'n, *n. I. Schdk.* колумби́нъ; **-bi'nfarbig**, **-bi'nroth**, *a.* си́зый; **-bi'nlack**, *m. I.* Флорентíйскiй лакъ.

Colu'mne, *f.* 2. *Bchdr.* столбéцъ; s. a. Säu'le; **-nenzah'l**, s. Sei'tenzah'l.

Combatta'nt, *m. II. Kw.* рáтникъ; подви́жникъ; боéцъ; *Rw.* тя́жущiйся.

Combinatio'n, *f.* 3. совокуплéнiе; сочетáнiе; соединéнiе; соображéнiе; **-nsgabe**, *f.* даръ соображéнiя; **-nslehre**, *f.* 2. учéнiе о соображéнiяхъ; **-nston**, *m. I.* (öne) *Tk.* звукъ сопровождáющiй; **-nsvermö'gen**, *n. I.* спосóбность соображéнiя; **Combini'ren**, *va.* совокупля́ть, -пи́ть; соединя́ть, -ни́ть; соображáть, -зи́ть; соображáться, -зи́ться съ чѣмъ.

Combusti'bel, etc. s. Bre'nnbar, etc.

Come't, etc. s. Kome't, etc.

Comfo'rt, *m. I.* комфóртъ; удóбство; привóлье; прiя́тность; **Comforta'bel**, *a.* удóбный; комфортáбельный; ую́тный.

Co'miker, **Co'misch**, s. Ko'miker, etc.

Comita't, *m. I.* 3. (Begleitung) прóводы; сви́та; *Geog. Stw.* (in Ungarn) комитáтъ; грáфство; **Comita'ts-**, *a.* - комитáта; комитáтовъ.

Comite, *m. I.* комитéтъ; коми́ссiя; **Comité-**, *a.* комитéтскiй.

Comitia'lferien, *f. pl.* сéймовыя ванкáцiи; **-tia'lgesa'ndter**, *m. II.* послáнникъ на сéймѣ; **-tia'lverha'ndlungen**, *f. pl.* переговóры на сéймѣ; сéймовые переговóры; **Comi'tien**, *f. pl.* сеймъ; *Alt.* нарóдное собрáнiе.

Commanda'nt, *m. II.* комендáнтъ; **Commandantu'r**, *f.* звáнiе комендáнта; жили́ще комендáнта; комендáнтское управлéнiе; **-ndeu'r**, *m. I.* командíръ; начáльникъ; шефъ; **Commandi'ren**, *va.u. vn. Kw.* комáндовать чѣмъ; начáльствовать надъ чѣмъ; (befehlen) повелѣвáть чѣмъ; **-ndi'rter**, *m. II. Kw.* откомандирóванный, отряжённый.

Commandi'te, **C.-Compagnie'**, *f.* 2. *H.* команди́тство; товáрищество на вѣ́ру (od. на вѣ́рѣ).

Comma'ndo, *n. I.* комáнда; начáльство; *Kw.* (Trupp) комáнда; отря́дъ вóйска; das - führen предводи́тельствовать; начáльствовать; комáндовать; **Commando'rschiff**, *n. I.* 3. командóрскiй корáбль; **-ndosta'b**, *m. I.* (äbe) мáршальскiй жезлъ; **-ndowo'rt**, *n. I.* 3. комáнда.

Commensura'bel, *a. Gl.* соизмѣри́мый; **-surabilitä't**, *f.* соизмѣри́мость.

Comme'nt, *m. I.* обы́чай.

Commenta'r, *n. I.* (rien) комментáрiй на что; толковáнiе на что; **-nta'tor**, *m. I.* 2. комментáторъ; толковáтель.

Commenthu'r, *m. I.* 3. командóръ; **-rei'**, *f.* 2. командóрство.

Commenti'ren, *va.* толковáть; объясня́ть, -ни́ть.

Comme'rce, *m.*, **Comme'rcium**, *n. I.* (cien), **Comme'rz**, *m. I. H.* коммéрцiя; торгóвля; купéчество; **Comme'rs**, *m. I.* (Trinkgelag) комéршъ; пирýшка; óбщество кути́лъ.

Comme'rz-, *a.* коммéрческiй; **-rzbank**, *f.* (banken) *H.* коммéрческiй банкъ; **-rzbila'nce**, s. Ha'ndelsbila'nce; **-rzcolle'gium**, *n. I.* (ien) коммéрцъ-коллéгiя; **-rzgeri'cht**, *n. I.* 3. коммéрческiй судъ; **-rzie'll**, *a.* коммéрческiй; торгóвый; **-rzienra'th**, *m. I.* (äthe) коммéрцiи совѣ́тникъ; **Commerzi'ren**, *vn.* (*h.*) *H.* вести́ торгóвлю; торговáть; ** пировáть; ** быть на пирýшкѣ; **-rzkammer**, *f.* s. Comme'rzcolle'gium; **-rzlast**, *f.* 2. *H.* торгóвый ластъ; s. a. Schi'ffslast; **-rzschifffah'rt**, *f.* 2. торгóвое мореплавáнiе; **-rzspiel**, *n. I.* коммéрческая игрá.

Commilito'nen, *m. pl.* (auf Hochschulen) товáрищи; товáрищи-студéнты; (Waffenbrüder) *copáтники.

Commi's, *m. H.* прикáщикъ; сидѣ́лецъ; **Commi's-**, *a. H.* прикáщичiй; **Commissa'r**, **-ssä'r**, *m. I.* 3. комиссáръ; **Commissaria'l-**, *a.* комиссарiáльный; **-ssaria'ldecisio'n**, *f. Rw.* комиссарiáльное опредѣлéнiе; **-ssaria't**, *n. I.* комиссарiáтъ.

Commi'ssbäcker, *m. I. Kw.* полко-

вой хлѣбопёкъ; -ssbrod, *n. I.* 3. солдатскій хлѣбъ; чёрный хлѣбъ.
Commi'sschein, *m. I.* 3. *H.* приказщичье свидѣтельство.
Commi'ssfahrer, *m. I. Sw.* вооружённое купе́ческое су́дно; ка́перъ; **-sshemd**, *n. I.* 2. *Kw.* солда́тская руба́ха; * гру́бая руба́ха.
Commissio'n, *f.* 2. коми́ссія; поруче́ніе; (Ausschuss) коми́ссія; комите́тъ; *H.* s. Commission'sgebüh'ren; **-ssionai'r**, *m. I.* 3. (rien) коммиссіоне́ръ; повѣ́ренный; **Commissio'ns-**, *a.* коммиссіо́нный; **-ssio'nsarti'kel**, *m. pl.* s. Commissio'nswaaren; **-ssio'nsbriefe**, *m. pl.* пи́сьма поручи́тельныя; **-ssio'nsbuch**, *n. I.* (ücher) коммиссіо́нная кни́га; **-ssio'nsbüreau'**, *n. I.* коммиссіо́нная конто́ра; **-ssio'nsgebüh'ren**, *f. pl. H.* пла́та за коми́ссію; провизіо́нныя де́ньги; прови́зія; **-ssio'nsgeschä'ft**, *n. I.* 3. *H.* коммиссіо́нныя дѣла́; дѣла́ по коми́ссіи; **-ssio'nsgüter**, *n. pl.* s. Commissio'nswaaren; **-ssio'nshandel**, *m. I. H.* коммиссіо́нная торго́вля; торго́вля по коми́ссіи; **Commissio'nshandlung**, *f.* 2. торго́вый домъ, занима́ющійся коммиссіо́нными дѣла́ми; **-ssio'nsrechnung**, *f.* 2. коммиссіоне́рскій счётъ; **-ssio'nsrime'sse**, *f.* 2. перево́дъ (od. платёжъ) де́негъ на счётъ тре́тьяго лица́; **-ssio'nstratte**, *f.* s. Commissio'nswechsel; **-ssio'nswaaren**, *f. pl. H.* това́ры, получа́емые по коми́ссіи; **-ssio'nswechsel**, *m. I.* коммиссіо́нный ве́ксель.
Commisso'risch, *a. Rw.* уничтожи́тельный; (Vertrag) съ закла́домъ.
Commi'sstuch, *n. I.* (ücher) *W.* солда́тское сукно́; гру́бое сукно́.
Committe'nt, *m. II.* поручи́тель;
Committi'ren, *va.* поруча́ть, -чи́ть.
Commo'de, *a.* удо́бный; поко́йный; ую́тный; *iron.* лѣни́вый; -, *f.* 2. комо́дъ; **Commo'den-**, *a.* комо́дный; **-denschie'blade**, *f.* 2. я́щикъ комо́дный; **-denschlü'ssel**, *m. I.* ключъ отъ комо́да.
Commoditä't, *f.* 2. удо́бство; поко́й; *iron.* лѣнь; * s. a. A'btritt.
Commodo're, *m. I. Sw.* капита́нъ, команди́ръ эска́дры.
Commu'n, **Communa'l**, *a.* о́бщій; о́бщинный; просто́й; обыкнове́нный; **-na'lgarde**, *f.* 2. городска́я гва́рдія; **-na'lgese'tz**, *n. I.* 3. зако́нъ, каса́ющійся о́бщины; **Commu'ne**, *f.* 2. о́бщина; о́бщество.
Communica'nt, *m. II. Kg.* прича́стникъ; **-ntin**, *f.* 2. прича́стница.
Communica't, *n. I.* 3. сообще́ніе; отноше́ніе; **-nicatio'n**, *f.* 2. связь; сообще́ніе; *Kw.* сообще́ніе; комму́никація; **-nslinie**, *f.* 2. *Kw.* коммуникаціо́нная ли́нія.
Communici'ren, *va.* сообща́ть, -щи́ть; *Kg.* пріобща́ться, -щи́ться, прича́щаться, причасти́ться Святы́хъ Та́инъ; **Communio'n**, *f.* 2. *Kg.* s. A'bendmahl; zur - gehen, *Kg.* приступа́ть, -пи́ть къ свято́му прича́стію; **-nio'nbuch**, *n. I.* (ücher) спи́сокъ пріобща́вшимся Святы́хъ Та́инъ; спи́сокъ прича́стникамъ; **-nio'nsschein**, *m. I.* 3. *Kg.* свидѣ́тельство о прича́щеніи Святы́хъ Та́инъ; **-nio'nstag**, *m. I.* 3. день пріобще́нія Святы́хъ Та́инъ.

Communitä't, *f.* 2. о́бщность; обще́ственное иму́щество; **Commu'nweide**, *f.* 2. о́бщій городско́й вы́гонъ.
Comödia'nt, **Comö'die**, etc. s. Komödia'nt, etc.
Compa'ct, *a.* пло́тный; *Bw.* сли́вный; (Druckschrift) компа́ктный; убо́ристый; ме́лкій.
Compagnie', *f.* 2. о́бщество; *H.* компа́нія; това́рищество; торго́вое о́бщество; *Kw.* ро́та; **Compagnie'-**, *a. Kw.* ро́тный; **-gnie'bille't**, *n. I.* биле́тъ торго́ваго о́бщества; *H.* долгова́я распи́ска торго́ваго о́бщества; **-gnie'buch**, *n. I.* (ücher) *Kw.* ро́тная шнурова́я кни́га; **-gnie'chef**, **-gnie'commandeu'r**, *m. I.* ро́тный команди́ръ; **-gnie'gelder**, *n. pl. Kw.* ро́тныя де́ньги; **-gnie'handlung**, *f.* 2. компа́нія; торго́вое о́бщество; **-gnie'journa'l**, *n. I.* 3. *Kw.* ежедне́вная ро́тная вѣ́домость; **-gnie'liste**, *f.* 2. *Kw.* ро́тный спи́сокъ; **-gnie'schein**, *m.* s. Compagnie'bille't; **-gnie'schule**, *f.* 2. *Kw.* ро́тная шко́ла; **-gnie'schiff**, *n. I.* 3. компане́йскій кора́бль; **Compagno'n**, *m. I.* собесѣ́дникъ; уча́стникъ въ чёмъ; (Dienstgefährte) сослужи́вецъ; това́рищъ; компане́йщикъ; компаніо́нъ; уча́стникъ въ торго́влѣ.
Comparatio'n, *f.* 2. *Spl.* сравне́ніе; сличе́ніе по́черка (od. ру́кописи);
Comparati'v, *a.* сравни́тельный; -, *m. I.* 3. *Spl.* сравни́тельная сте́пень.
Compare'nt, *m. II. Rw.* яви́вшійся въ судъ (по позы́ву); **-ri'ren**, *va.* слича́ть, -чи́ть; сра́внивать, -ни́ть; -, *vn.* (*s.*) *Rw.* явля́ться, яви́ться въ судъ.
Compa'rsen, *m. pl. Sb.* фигура́нты; стати́сты.
Co'mpass, *m. I.* 3. *Ntl.* компа́съ; **-sshäus'chen**, *n. dim. I.* компа́сный я́щикъ; *Sw.* нактоузъ; **-ssmuschel**, *f.* 2. *Ng.* гребне́цъ компа́сный; **-ssnadel**, s. Magne'tnadel; **-ssrose**, **-ssscheibe**, *Sw.* s. Wi'ndrose; **-ssstrich**, s. Wi'ndstrich.
Compendia'risch, *a.* соста́вленный вкра́тцѣ; **-ndiö's**, *a.* (kurz) кра́ткій; сокраще́нный; сжа́тый; **Compe'ndium**, *n. I.* (dien) *Litt.* вы́писка; вы́держка; извлече́ніе; (kurzer Inbegriff) начерта́ніе; (Handbuch) руково́дство; сокраще́нный уче́бникъ.
Compensatio'n, *f.* 2. *Rw.* компенса́ція; **-nspendel**, *m. I. Mech.* уравни́тельный ма́ятникъ; **-nsrecht**, *n. I.* 3. *Rw.* пра́во замѣ́на долго́въ свои́хъ долга́ми на друго́мъ; **Compensi'ren**, *va.* замѣня́ть, -ни́ть долги́ свои́ долга́ми на други́хъ; (aufheben) уничтожа́ть, -жи́ть.
Compete'nt, *a.* вла́стный; подлежа́щій; надлежа́щій; имѣ́ющій пра́во на что; прили́чный; дѣ́льный, основа́тельный; * der Richter hält sich nicht für -, * судья́ не счита́етъ себя́ вла́стнымъ въ рѣше́ніи дѣла; -, *m. I.* соиска́тель; сопе́рникъ; **Compete'nz**, *f.* * зако́нная власть (въ произво́дствѣ и рѣше́ніи дѣлъ); пра́во разбира́ть и суди́ть; die - überschreiten преступа́ть, -пи́ть предѣ́лы вла́сти; выходи́ть изъ предѣ́ловъ вла́сти; s. a.

Mi'tbewe'rbung; **-pete'nzfrage**, *f.* 2. вопро́съ о подсу́дности; **-pete'nzgeld**, *n. I.* (lder) *Rw.* де́ньги на содержа́ніе должника́; **-peten'zpunkt**, *m.* s. Compete'nzfrage; **-pete'nzrecht**, *n. I.* 3. *Rw.* пра́во должника́ получа́ть изъ конку́рсной ма́ссы де́ньги на своё содержа́ніе; **-peti'ren**, *vn.* (*h.*) принадлежа́ть.
Compilatio'n, *f.* 2. собира́ніе; *Litt.* выпи́сываніе; вы́борка; компиля́ція; **-pila'tor**, *m. I.* 2. компиля́торъ; **-pili'ren**, *va.* компили́ровать; выпи́сывать, -сать (od. выбира́ть, -брать) изъ ра́зныхъ сочине́ній.
Compleme'nt, *n. I. Gl.* комплеме́нтъ; дополне́ніе; **Complementä'r**, **-nta'rius**, **-nti'rer**, *m. I.* комплема́нтёръ; *H.* уполномо́ченный отъ торго́ваго до́ма.
Comple't, *a.* по́лный; **-ti'ren**, *va.* пополня́ть, -ни́ть; комплектова́ть; **-ti'rung**, *f.* 2. пополне́ніе; комплектова́ніе; *Kw.* укомплектова́ніе во́йскъ.
Comple'x, *a.* запу́танный; сло́жный; -, *m. I.* содержа́ніе; соста́въ; **Complexio'n**, *f.* 2. тѣлосложе́ніе; сложе́ніе тѣ́ла; компле́кція; er ist verliebter -, * онъ влю́бчивъ.
Complicatio'n, *f.* сопряже́ніе; сплете́ніе; запу́танность; сло́жность.
Compli'ce, *m. II.* соуча́стникъ; сообщникъ; **Complici'ren**, *va.* склада́ть, сложи́ть; запу́тывать, -тать;
Complici'rt, *pp.* u. *a.* (verwickelt) запу́танный; (aus mehrfachen Theilen bestehend) сло́жный; многосло́жный; **Complicitä't**, *f.* 2. соуча́стіе; соо́бщничество.
Complime'nt, *n. I.* 3. покло́нъ; комплиме́нтъ; * вѣ́жливыя слова́; учти́вости; комплиме́нты; Jmdm. sein - machen, * кла́няться, поклони́ться кому́; ohne Complimente, * безъ церемо́ній; по́-просту; за́-просто; безъ чино́въ; Complimente machen церемо́ниться; чини́ться; **-ntai'r**, **-nta'rius**, **-ntenma'cher**, *m. I.* комплиментёръ; человѣ́къ церемо́нный; **-nti'ren**, *va.* принима́ть кого́ учти́во (od. церемо́нно); привѣ́тствовать.
Comple't, *n. I.* за́говоръ; - stiften, s. Complot'ren; **-ti'ren**, *vn.* (*h.*) составля́ть, -вить за́говоръ; **-ti'rer**, **-tstifter**, *m. I.* загово́рщикъ.
Componi'ren, *va. Tk.* компони́ровать; сочиня́ть, -ни́ть; сочиня́ть, -ни́ть му́зыку (на рома́нсъ); **-ni'st**, *m. II.* компони́стъ; компози́торъ; сочини́тель му́зыки; **Compositio'n**, *f.* 2. *Tk.* составле́ніе; соста́въ; (Metallmischung) смѣсь; компози́ція; *Mal.* компози́ція; расположе́ніе предме́товъ на карти́нѣ; компоно́вка; *Tk.* компози́ція; сочине́ніе му́зыки; музыка́льное сочине́ніе; *Rw.* примире́ніе; сдѣ́лка; **-nsstei'ne**, *m. pl.* поддѣ́льные (od. фальши́вые) ка́мни.
Compo'situm, *n. I.* (sita) *Spl.* гла́голъ сло́жный.
Compo'st, *n. I.* компо́стъ; s. Dü'ngmittel; **-sthaufen**, *m. I. Ldw.* компо́стная ку́ча.
Compo't, *n. I. Kk.* компо́тъ; **-potière**, *f.* s. Fru'chtschale. [сти́снутый.
Compre'ss, *a.* сжа́тый; сда́вленный;
Compre'sse, *f.* 2. *Hk.* компре́ссъ;
Compressi'bel, *a.* сжима́емый; удо-

несжимáемый; **-ssibilitä't**, *f.* сжимáемость.

Compressio'n, *f.* 2. сжимáніе; сдáвливаніе; *Ntl.* (der Luft) сгущéніе; **-nsbinde**, *f. Hlk.* сжимáющій бинтъ; **-nsinstrume'nt**, *n. I.* 3. *Hlk.* компрéссоръ; жомъ; **-nskraft**, *f.* сжимáющая сила; **-nsmaschi'ne**, *f. Ntl.* сгустúтель; сгустúтельное орýдіе; s. a. Compressio'nspumpe; **-nspflaster**, *n. I.* стягивающій плáстырь; **-nspumpe**, *f.* s. Condensa'tor.

Comprimi'ren, *va.* сжимáть, сжать; сдáвливать, сдавúть.

Compromi'ss, *n. I. Rw.* договóръ на мировýю; компромúсъ; **Compromitti'ren**, *va.* (zum Schiedsrichter wählen) избирáть, избрáть въ посрéдники; (Jmdn. worein mit verwickeln) компрометúровать; замѣшивать, -шáть; (der Verantwortung aussetzen) подвергáть, -гнуть отвѣтственности; (blossstellen) выдавáть, -дать; выставлять, -вить; sich - унижáть, унúзить себя́; срамúть, осрамлять, -мúть себя́.

Compta'nt, s. Conta'nt.

Comptoi'r, **Comtoi'r**, **Conto'r**, *n. I.* контóра; **Comptoi'r-**, *a. H.* контóрскій; **-rbücher**, *n. pl. H.* контóрскія кнúги; **-rdiener**, *m. I.* контóрщикъ; **-rgeschä'fte**, *n. pl.* контóрныя дѣлá; **-ri'st**, *m. II.* контóрщикъ; конторúстъ.

Comte'sse, *f.* 2. графúня.

Comthu'r, etc. s. Commenthu'r, etc.

Conca'v, *a.* вóгнутый; **-vconve'x**, *a.* вóгнуто-вы́пуклый; **-vglas**, *n. I.* (äser) вóгнутое стеклó; **-vitä't**, *f.* вóгнутость; **-vspiegel**, *m. I. Opt.* вóгнутое зéркало.

Concentratio'n, s. Concentri'rung; **-nsschme'lzen**, *n. I. Httk.* обогатúтельная сплáвка; обогащéніе купферштéйна; **-ntricitä't**, *f.* сосредотóченіе; **-ntri'ren**, *va.* сосредотóчивать, -чить; *Schdk.* сгущáть, сгустúть; (verstärken) усúливать, -лить; **-ntri'rung**, *f.* соединéніе въ однý тóчку; сосредотóченіе; *Schdk.* сгущéніе; **-ntrisch**, *a.* концентрúческій; одноцéнтренный.

Conce'pt, *n. I.* 3. концéптъ; черновáя бумáга; сочинéніе вчернѣ́; Jmdm. aus dem - bringen, *приводúть, -вéсть когó въ тупúкъ; сбивáть, сбить съ тóлку; aus dem - kommen, *смѣшáться; *сбивáться, сбúться съ тóлку; **Conce'pt-**, *a.* концéптный; **Conce'ptbuch**, *n. I.* (ücher) черновáя кнúга; **Conceptio'n**, *f.* понятлúвость; спосóбность понимáть; планъ; расположéніе сочинéнія; **Conce'ptpapie'r**, *n. I.* 3. концéптная бумáга; простáя (пúсчая) бумáга.

Conce'rt, *n. I.* 3. *Tk.* концéртъ; **Conce'rt-**, *a. Tk.* концéртный; **-tbille't**, *n. I.* концéртный билéтъ; **-tgeber**, *m. I.*, **-ti'st**, *m. II.* дающій концéртъ; концертúстъ; **Concerti'ren**, *vn.* (*h.*) сыгрываться; (Sänger) спѣвáться; **-tmeister**, s. Cape'llmeister; **-tmusi'k**, *f.* 2. концéртная мýзыка; **-tsaal**, *m. I.* (säle) концéртная зáла; **-tsänger**, *m. I.* концéртный пѣвéцъ; **-tsängerin**, *f.* 2. концéртная пѣвúца.

Concessio'n, *f.* 2. дозволéніе; концéссія; *Rw.* устýпка; **-ssionä'r**, *I.*, **-ssiona'rius**, *m.* получúвшій позволéніе на что; (Bevorrechteter) имѣ́ющій исключúтельное прáво на что; **-ssioni'ren**, *va.* дозволять, -лить; (bevorrechten) давáть, дать комý исключúтельное прáво на что; **-ssioni'rt**, *pp.* u. *a.* получúвшій, имѣ́ющій позволéніе на что; **-nsgeld**, *n. I.* (lder) дéньги, платúмыя за получéніе прáва на что; **-nsrecht**, *n. I.* 3. прáво устýпки.

Conchoi'de, *f.* 2. *Gl.* конхóида; улúтковая лúнія.

Conchy'lien, *f. pl. Ng.* рáковины; **-ncabine't**, *n. I.*, **-nsa'mmlung**, *f.* 2. собрáніе рáковинъ; **Conchyliolo'g**, *m. II.* конхиліолóгъ; **-logie'**, *f.* конхиліолóгія; учéніе о рáковинахъ.

Conci'l, *n. I.* 3. собрáніе; собóръ; совѣ́тъ; **Concilia'risch**, *a.* собóрный; **-liato'risch**, *a.* примирúтельный; согласúтельный; **-lienac'ten**, *f. pl.* собóрныя постановлéнія; **Conci'lium**, *n.* s. Conci'l.

Concipie'nt, **Concipi'st**, *m. II.* сочинúтель бумáги; **Concipi'ren**, *va.* писáть, написáть нá-черно (od. вчернѣ́).

Concla've, *n. I. Kg.* конклáвъ; пáпская избирáтельная кóмната; *совѣ́тъ кардинáловъ для избрáнія пáпы.

Concorda'nz, *f.* 2. соглáсіе; схóдство; *Kg. Litt.* указáтель изречéній библéйскихъ; сводъ свящéнныхъ книгъ; **Concorda't**, *n. I.* 3. *Kg.* соглашéніе; сдѣ́лка; конкордáтъ; договóръ свѣ́тскихъ князéй съ пáпою; **Conco'rdienbu'ch**, *n. I.* (ücher) *Kg.* кнúга общеприня́тыхъ дóгматовъ; **-nfo'rmel**, *f.* 2. общеприня́тая фóрмула богослужéнія; **-no'rden**, *m. I.* óрденъ конкóрдіи.

Concreme'nt, *n. I.* 3. *Hlk.* нарóстъ.

Concre't, *a.* конкрéтный; сопряжéнный; присоединéнный; осуществлéнный; *Schdk.* ссѣ́вшійся; сгущéнный; *Ntl.* срóсшійся; **Concretio'n**, *f.* сростъ; нарóстъ; срóстокъ; (Verhärtung) затвердѣ́лость; сгущéніе; (Gerinnen) ссѣдáніе; скисáніе; **Concre'tum**, *n. I.* (ta) сущéствующій od. сопряжéнный предмéтъ.

Concubina't, *n. I.* налóжничество; конкубинáтъ; **-cubi'ne**, *f.* 2. налóжница; **Concu'bitus**, *m.* сóитіе.

Concurre'nt, *m. II.* конкурéнтъ; соискáтель; сопéрникъ; соревновáтель; **-rre'nz**, *f.* (Mitbewerbung) соискáніе; сопéрничество; состязáніе; *H.* совмѣ́стничество; **Concurri'ren**, *vn.* (*h.*) сходúться, сойтúсь; имѣ́ть рáвное прáво на что соискáть чегó.

Concu'rs, *m. I.* 3. *Rw.* стечéніе; соединéніе; конкýрсъ; - der Gläubiger, *Rw.* судопроизвóдство по конкýрсу кредитóровъ; конкýрсное судопроизвóдство; zum - ziehen, *Rw.* принимáть, -нять въ конкýрсъ; einen - zur Besetzung eines erledigten Lehrstuhls eröffnen объявлять, объявúть конкýрсъ для замѣщéнія упразднéнной профéссорской каѳéдры; **Concu'rs-**, *a.* конкýрсный; **-sacten**, *f. pl.* конкýрсныя дѣлá; конкýрсные áкты; **-sbehö'rde**, *f.* 2. конкýрсное присýтственное мѣ́сто; **-sbuchhalter**, *m. I.* бухгáлтеръ по конкýрснымъ дѣлáмъ; **-scandida't**, *m. II.* соискáтель вакáнтнаго мѣ́ста; **-sedi'ct**, *n. I.* 3. вы́зовъ кредитóровъ (od. заимодáвцевъ); **-seid**, *m. I.* 3. присяга при открытіи конкýрса; den - unterschreiben, *Rw.* подписáть присяжный листъ конкýрсный; **-sgeri'cht**, *n. I.* 3. конкýрсный судъ; **-sgläubiger**, *m. I.* конкýрсный кредитóръ; **-skosten**, *n. pl.* конкýрсные издéржки; **-smasse**, *f.* 2. конкýрсная мáсса; имѣ́ніе, поступúвшее въ конкýрсъ; **-sproce'ss**, *m. I.* 3. конкýрсное судопроизвóдство; **-ssache**, *f.* 2. конкýрсное дѣ́ло; **-svertre'ter**, *m. I.* ходатáй по конкýрсному дѣ́лу.

Condemnatio'n, *f.* 2. *Sw.* осуждéніе; присуждéніе; **-nsacte**, *f.* 2. *Sw.* (einer Prise) свидѣ́тельство о закóнности прúза; **-nsarti'kel**, *m. I.* обвинúтельная статья́; обвинúтельный пýнктъ; **Condemnato'risch**, *a.* осуждáющій; **-mni'ren**, *va. Rw.* осудúть, od. приговорúть къ чемý.

Condensatio'n, *f.* сгущéніе; сжимáніе; **-nsa'tor**, *m. I.* 2. *Ntl.* сгустúтель; сгустúтельный насóсъ; конденсáторъ; *Mech.* холодúльникъ; прибóръ для охлаждéнія парóвъ; **-densi'ren**, *va.* сгущáть, сгустúть; сжимáть; **-densitä't**, *f.* плóтность.

Condescende'nz, *f.* 2. снисхождéніе; *Rw.* сопроисхождéніе.

Conditio'n, *f.* 2. положéніе; кáчество; свóйство; (Bedingung) услóвіе; кондúція; (Vorschlag) предложéніе; (Dienststellung) мѣ́сто; слýжба; bei Jmdm. in - stehen быть, od. служúть у когó чѣмъ; eine - annehmen, in - gehen нанимáться, -няться у когó въ что; **Conditiona'l-**, *a.* услóвный; **-na'lsatz**, *m. I.* (ätze) услóвное предложéніе; **-na'lverhä'ltnisse**, *n. pl.* услóвности; **Conditioni'ren**, *va.* (bedingen) услóвливать, услóвить; дѣ́лать, сдѣ́лать услóвія; (dienen) служúть; состоять въ услужéніи; **Conditioni'rt**, *pp.* u. *a.*: wohl -, *въ хорóшемъ состоя́ніи; er ist wohl -, *онъ получáетъ хорóшее жáлованье.

Condi'tor, *m. I.* 2. кандúтеръ; кандúторъ; конфéтчикъ; **-rei'**, *f.* 2. кандúтерская.

Condole'nz, *f.* s. Bei'leid; **-nzbesu'ch**, *m. I.* 3. визúтъ для изъявлéнія соболѣ́знованія о комъ; **-nzschreiben**, *n. I.* соболѣ́знователькое письмó; **-nzvisi'te**, *f.* s. Condole'nzbesu'ch; **Condoli'ren**, *va.* (*h.*): Jemandem - соболѣ́зновать о комъ.

Condu'ct, *m.* s. Gefo'lge, Gelei't; **-ducteu'r**, *m. I.* 3. (Schirrmeister) кондýкторъ; (Begleiter) провожáтый; (Aufseher) надзирáтель; **-du'ctor**, *m. I. Ntl.* проводнúкъ электрúческій; кондýкторъ; *Hlk.* вождь.

Condui'te, *f.* поведéніе; **-tenli'ste**, *f.* 2. формуля́рный спúсокъ; формуля́ръ; **-tenmei'ster**, *m. I.* воспитáтель.

Confe'ct, *n. I.* конфéты od. конфéкты; Stück - конфéтка; **-ctbäcker**, *m. I.* кондúтеръ; конфéтчикъ; **Confectio'n**, *f. Rw.* исполнéніе; *H.* шитьё одéждъ; **Confe'ctkörbchen**, *n. I.*, **-ctschachtel**, *f.* 2. конфéктная корóбочка.

Confere'nz, *f.* 2. конферéнція; совѣщáніе; совѣ́тъ; **-zmini'ster**, *m. I. Stw.* конферéнцъ-минúстръ; **-zsaal**, *m. I.* (äle) конферéнцъ-зáла;

-zsecretai'r, *m. I.* 3. конференцъ-секретарь; **Conferi'ren**, *va.* совѣщаться о чёмъ; совѣтоваться о чёмъ; переговариваться, -рйться о чёмъ; (unterhandeln) сноситься, снестись съ кѣмъ; zur Masse -, *Rw.* причислять, -лить къ конкурсной массѣ то, что наслѣдникъ получилъ ужё впередъ; -rung, *f.* (Uebertragung) порученіе; возложеніе на когó-либо чегó; (Verleihung) пожалованіе.

Confermentatio'n, *f. Schdk.* составнóе брожéніе.

Confe'rve, *f.* 2. нитчатка; *Ng.* s. Wa'sserfa'den; Wa'ssermoo's; **Confe'rven**, *f. pl. Ng.* семéйство конфéрвовъ; нитчáтковыя растéнія.

Confessio'n, *f.* 2. *Rw.* вѣроисповѣданіе; *Kg.* исповѣданіе вѣры; Augsburgische -, *Kg.* Аугсбургское вѣроисповѣданіе.

Confidentie'll, *a.* откровéнный; довѣренный; -, *ad.* откровéнно; по довѣрію; по довѣрéнію.

Confirma'nd, *m. II. Kg.* конфирмáнтъ; приготовляющійся къ принятію Святыхъ Таинъ въ пéрвый разъ; -ndenregi'ster, *n. I.* спи́сокъ конфирмáнтамъ; -ndin, *f.* 2. конфирмáнтка; **Confirmatio'n**, *f.* утвержденіе; конфирмáція; *Kg.* конфирмáція; -matio'nsschein, *m. I.* 3., -matio'nszeugniss, *n. I.* 3. свидѣтельство о конфирмованіи; конфирмаціóнное свидѣтельство; -mati'v, *a.* утвердительный; **Confirmi'ren**, *va.* утверждáть, утвердить; конфирмовáть; *Kg.* конфирмовáть; конфирмировать.

Confisca'bel, *a.* подлежáщій конфискáціи (od. óписи); -sca'nt, *m. II.* подлежáщій конфискáціи; -scatio'n, *f.* 2. конфискáція; óпись имѣнія; **Confisci'ren**, *va.* конфисковáть; описывать, -сáть въ казну́; обращáть, обратить въ пóльзу казны́; (Waaren) конфисковáть; **Confisci'rt**, *pp.* u. *a.* конфискóванный; отóбранный въ казну́.

Confitu'ren, *f. pl.* сухіе фруктóвые конфéкты.

Confli'ct, *m. I.* 3. стычка; (Streit) споръ; mit Jmdm. in - kommen, gerathen придти въ столкновéніе съ кѣмъ; заспóрить съ кѣмъ о чёмъ; поссóриться.

Conflue'nt, *a. Hlk.* сливáющійся; сливнóй; **Conflue'nz**, *f.* 2., **Conflu'x**, *m. I.* стечéніе; схóдка; соединéніе; *Hlk.* стокъ.

Confödera't, *m. II.* конфедерáтъ; союзникъ; -deratio'n, *f.* 2. конфедерáція; союзъ; -deri'ren, *va.* соединяться, -ниться; заключáть, -чить союзъ; -deri'rter, s. Confödera't.

Confo'rm, *a.* соглáсный съ чѣмъ, съ кѣмъ; сообрáзный съ кѣмъ; однообрáзный; -, *ad.* соглáсно съ кѣмъ; -rmatio'n, *f.* 2. сообразовáніе; примѣнéніе; -rmi'ren, *va.* сообразовáть съ чѣмъ, съ кѣмъ; sich - сообразовáться съ чѣмъ; **Conformi'st**, *m. II. Stw.* конформистъ; -rmitä't, *f.* сообрáзность; схóдство.

Confrontatio'n, *f.* 2. *Rw.* óчная стáвка; **Confronti'ren**, *va.* сводить, свести на óчную стáвку.

Confu's, *a.* запу́танный; безпорядочный; *изумлённый; смущённый; *разсѣянный; - werden смѣшáться; потеряться; - machen сбивáть, сбить съ тóлку; **Confusio'n**, *f.* запу́танность; замѣшáтельство; безпорядокъ; (Gewirr) пу́таница; (Bestürzung) изумлéніе; смущéніе; (Zerstreutheit) разсѣянность; **Confusio'nsrath**, *m. I.* (räthe) ** человѣкъ разсѣянный; *взбáлмошный.

Congene'risch, *a. Ng.* однорóдный.

Congestio'n, *f.* 2. *Hlk.* накоплéніе; прили́въ; притóкъ.

Conglomera't, *n. I.* 3. конгломерáтъ; гáлечникъ; -meratio'n, *f. Ntl. Bw.* оцѣплéніе; слипáніе; -meri'rt, *a. Hlk.* гроздкóвый.

Co'ngoboh'ne, *f.* 2. *Ng.* каштáновый Кóнгскій бобъ; **Co'ngothee'**, *m. I. Ng. H.* Кóнгскій чай.

Congregatio'n, *f.* 2. óбщество; *Kg.* совѣтъ кардинáловъ; пáпскій судъ; конгрегáція.

Congre'ss, *m. I.* 3. конгрéссъ.

Congre'visch, *a.*: -scher Druck, *Ntl.* конгрéвовъ спóсобъ печáтанія; -sche Rakete, *Kw.* конгрéвова ракéта.

Congrue'nt, *a. Gl.* рáвный и подóбный; совпадáющій; **Congrue'nz**, *f. Gl.* рáвенство и подóбіе; совпадéніе; **Congrui'ren**, *vn. Gl.* быть рáвнымъ и подóбнымъ; совпадáть.

Conife'ren, *f. pl. Ng.* шишконóсныя, хвóйныя растéнія.

Co'nisch, *a.* коническій; имѣющій видъ (od. фигу́ру) кóнуса; кеглеобрáзный.

Conjectu'r, *f.* 2. догáдка; предположéніе; -tu'rarti'kel, *m. I.* предположительная статья; -tura'ler-ke'nntniss, *f.* 2. *Hlk.* суждéніе о болѣзни по предположéніямъ; -tura'lkritik, *f. Philos.* крúтика, оснóванная на однихъ предположéніяхъ.

Conjugatio'n, *f.* 2. *Spl.* спряжéніе; **Conjugi'ren**, *va. Spl.* спрягáть.

Conjunctio'n, *f.* 2. соединéніе; сочетáніе; *Spl.* союзъ; - der Planeten, *Stk.* соединéніе двухъ планéтъ; **Conjuncti'v**, *m. I.* 3. *Spl.* сослагáтельное наклонéніе; -, *ad.* соединительный; **Conjunctu'r**, *f.* 2. слу́чай; -tu'ren, *f. pl.* *обстоятельства; стечéніе обстоятельствъ.

Connaisseme'nt, *n. H. Sw.* s. Fra'chtbrief.

Connecti'v, *a.* соединительный; -, *n. I.* 3., -ti'vum, *n. I. Ng.* связникъ; спряжка. [тáбль.

Conneta'ble (*pl.* -bles), *m. I.* конe-

Connexio'n, *f.* 2. связь; óбщность; знакóмство; Connexionen haben имѣть знакóмство съ знáтными (людьми́); *имѣть покровителей.

Conoi'd, *n. I.* 3., **Conoi'de**, *f.* 2. *Gl.* коноидъ; усѣчённый кóнусъ.

Conre'ctor, *m. I.* 2. конрéкторъ.

Conscribe'nt, *m. II.* набóрщикъ; **Conscribi'ren**, -scribi'rter, etc. s. Rekruti'ren, Rekru't, etc.; **Conscriptio'n**, *f.* 2. конскрипція; *Kw.* s. Rekru'tenau'shebung; **Conscriptio'ns-**, *a. Kw.* конскрипціóнный; -nsbezi'rk, *m. I.* 3. конскрипціóнный óкругъ; -nsbureau', *n. I.* конскрипціóнная палáта; -nsfrei, *a.* свобóдный отъ рекру́тской повинности; -nspflichtig, s. Rekru'tenpfli'chtig.

Consecuti'v, *a. Spl.* послѣдовательный.

Consei'l, *m. I. Stw.* совѣтъ.

Conse'ns, *m. I.* соглáсіе; дозволéніе; -nsformel, *f.* 2. фóрма соглашéнія; фóрма объявлéнія соглáсія; **Consensue'll**, *a. Hlk.* сочу́вственный.

Conseque'nt, *a.* послѣдовательный; (fest, beharrlich) благоразу́мный и твёрдый; постоянный; -nterwei'se, *ad.* послѣдовательно; **Conseque'nz**, *f.* 2. послѣдовательность; (Beharrlichkeit) твёрдость; (Wichtigkeit) *вáжность.

Conservatio'n, *f.* 2. сохранéніе; сбережéніе; -nsbrille, *f.* 2. консéрвы; **Conservati'ver**, *m. II. Stw.* привéрженецъ старины́; **Conserva'tor**, *m. I.* 3. консервáторъ; хранитель; -to'rium, *n. I. Tk.* консерватóрія; музыкáльное учéбное заведéніе.

Conse'rve, *f.* 2. травянóй сáхаръ; консéрва; *Kw.* контргáрдъ; **Conservi'ren**, *va.* сберегáть, сберéчь; (Gesundheit) сохранять, -нить; sich - быть бóдрымъ; быть здорóвымъ; хорошó сохраняться, -ниться; держáться, продержáться; **Conservi'rung**, *f.* сохранéніе; сбережéніе.

Consigna'nt, *m. II. H.* посылáтель; -gnatä'r, *I.*, -gnata'rius, *m.* подписывающійся вмѣстѣ; хранитель; *H.* получáтель; принимáтель; **Consignatio'n**, *f.* 2. отмѣчиваніе; нáдпись; обозначéніе; *Rw.* отдáча на сохранéніе; *H.* отправлéніе товáровъ на чьё имя; внесéніе посылáемыхъ товáровъ въ книгу; -nsgüter, *n.*, -nswaaren, *f. pl. H.* товáры, пóсланные на чьё имя; **Consigni'ren**, *va.* отмѣчáть, -мѣтить; по-; дѣлать, сдѣлать нáдпись; *H.* сдавáть, сдать по накладнóй; Truppen -, *Kw.* сосредотóчить; собирáть войскá въ казáрмахъ; **Consigni'rung**, s. Consignatio'n.

Consi'lium, *n. I.* (ien) совѣщáніе; (Rathsversammlung) Совѣтъ.

Consiste'nt, *a.* плóтный; твёрдый; прóчный; -siste'nz, *f.* плóтность; твёрдость; прóчность.

Consistoria'l-, *a. Kg.* консисторіáльный; -ria'ladvoca't, *m. II.* юрискóнсультъ консистóріи; консисторіáльный стряпчій; -ria'lasse'ssor, *m. I.* 2. засѣдáтель въ консистóріи; -ria'lbefeh'l, *m. I.* 3. прикáзъ консистóріи; -ria'lproce'ss, *m. I.* 3. консисторіáльное судопроизвóдство; -ria'lrath, *m. I.* (äthe) совѣтникъ консистóріи; -ria'lsache, *f.* 2. дѣло, подлежáщее вѣдомству консистóріи; -ria'lsitzung, *f.* 2. засѣдáніе консистóріи; **Consisto'rium**, *n. I.* (ien) консистóрія.

Conso'le, *f.* 2. *Bk.* консóль; крáгштейнъ; -leti'schchen, *n. I.* стóликъ подъ зéркаломъ; консóль.

Consolidatio'n, *f. Rw.* присоединéніе; укрѣплéніе; утверждéніе; - einer Schuld обезпéчéніе дóлга; *Hlk.* заживлéніе; **Consolidi'ren**, *va. Rw.* присоединять, -нить, укрѣплять, укрѣпить; утверждáть, утвердить; eine Schuld - обезпéчивать, -чить долгъ; -lidi'rt, *pp.* u. *a.* окрѣплённый; присоединённый; обезпéченный; -lidi'rung, s. Consolidatio'n.

Co'nsols, *n. pl. Stw.* (in England)

обезпе́ченный долгъ госуда́рственный; проце́нтные биле́ты госуда́рственные.

Consona'nt, *m. II. Spl.* согла́сная бу́ква; **-sona'nz**, *f.* 2. *Tk.* созву́чіе; согла́сіе звуко́въ; *Dtk.* ри́ѳма.

Conso'rt, *m. II.* това́рищъ; соо́бщникъ.

Conspira'nt, Conspiratio'n, Conspiri'ren, s. Verschwö'rer, Verschwö'rung, Verschwö'ren (sich).

Consta'bel, Consta'bler, *m. I.* полице́йскій чино́вникъ; конста́бль; *Kw.* s. Feu'erwe'rker, Canonie'r; **-blerska'mmer**, *f.* 2. *Sw.* конста́бельская; конста́пельская.

Consta'nte, *f.* 2. *Gl.* непремѣ́нная величина́; непремѣ́нное коли́чество.

Constati'ren, *va.* приводи́ть, -ве́сть въ извѣ́стность; дознава́ть, -зна́ть; *Rw.* подтвержда́ть, -тверди́ть доводами; **-ti'rung**, *f.* 2. приведе́ніе въ извѣ́стность; дозна́ніе.

Constellatio'n, *f.* 2. *Stw.* созвѣ́здіе; положе́ніе звѣздъ.

Consterni'rt, *a.* смущённый.

Constitui'ren, *va.* установля́ть, установи́ть; учрежда́ть, учреди́ть; опредѣля́ть, -ли́ть; по-; Jmdn. zum Bevollmächtigten - назнача́ть, назна́чить кого́ уполномо́ченнымъ; дать кому́ довѣ́ренность; **Constitui'rend**, *ppr.* u. *a.* составительный; установи́тельный; **Constitui'rt**, *pp.* u. *a.* устано́вленный зако́ннымъ поря́дкомъ; **-tui'rung**, *f.* 2. установле́ніе; учрежде́ніе; **Constitutio'n**, *f.* 2. конститу́ція; установле́ніе; по-; *Stw.* учрежде́ніе; госуда́рственное устро́йство; (Leibesbeschaffenheit) сложе́ніе тѣ́ла; тѣлосложе́ніе; **Constitutio'ns-, Constitutione'll**, *a.* конституціо́нный; **die Constitutione'llen**, *m. pl. Stw.* привержéнцы конститу́ціи; **-tio'nsacte**, *f.* 2. конституціо́нный актъ; **-tio'nsurkunde**, *f.* 2. *Stw.* конституціо́нная гра́мота; конститу́ція; **Constituti'v**, *a.* составительный; суще́ственный.

Constringe'ntia, *n. pl. Hlk.* вя́жущія лека́рства; **-ngi'rend**, *ppr.* u. *a.* вя́жущій.

Constructio'n, *f.* 2. построе́ніе; *Spl.* поря́докъ (od. размѣще́ніе, расположе́ніе) словъ; констру́кція; *Gl.* черче́ніе; начерта́ніе; **Construi'ren**, *va.* сооружа́ть, сооруди́ть; (zusammensetzen) составля́ть, -вить; *Spl.* располага́ть, -ложи́ть слова́ по сво́йству языка́; *Gl.* черти́ть; начёрчивать, -черти́ть.

Co'nsul, *m. I.* 2. ко́нсулъ; **Consula'r-**, *a.* ко́нсульскій; **-rgarde**, *f.* 2. ко́нсульская гва́рдія; **-rherrschaft**, *f.* 2. ко́нсульское правле́ніе; **-la'risch**, *a.* ко́нсульскій; **Consula't**, *n. I. Stw.* ко́нсульство; **Consule'nt**, *m. II.* косуле́нтъ; адвока́тъ; **Consultatio'n**, *f.* 2. консульта́ція; совѣща́ніе; **Consulti'ren**, *va.* u. *vn.* (*h.*) совѣща́ться; совѣ́товаться, по- съ кѣмъ.

Consume'nt, *m. II.* потреби́тель; **Consumi'ren**, *va.* потребля́ть, -би́ть; упо-; (Waaren) сбыва́ть, сбыть; **-mi'rung**, s. Consumtio'n; **Consumtibi'lien**, *n. pl.* съѣстны́е припа́сы.

Consumtio'n, *f.* изде́рживаніе; употребле́ніе въ расхо́дъ; (Verbrauch) потребле́ніе; **-nsacci'se**, *f.* 2. акцизъ съ съѣстны́хъ припа́совъ; **-nsauflage**, *f.* 2. *Stw.* нало́гъ на потребля́емые предме́ты; **-nsliste**, *f.* 2. вѣ́домость о ежего́дной потре́бности въ съѣстны́хъ припа́сахъ; **-nssteuer**, s. Consumtio'nsauflage; **Consu'mverei'n**, *m. I.* 3. о́бщество потреби́телей.

Contagiö's, *a.* зарази́тельный; прили́пчивый; **-giositä't**, *f.* зарази́тельность; прили́пчивость; **-gium**, *n. I.* (gien) *Hlk.* конта́гія; зарази́тельная матéрія.

Conta'nt, *a.* нали́чный; contante Zahlung, *H.* платёжъ нали́чными де́ньгами; **-tenze'ttel**, s. Fra'chtzettel.

Contena'nce, *f.* прису́тствіе ду́ха; s. a. Fa'ssung, Mä'ssigung.

Contenti'ren, s. Befrie'digen.

Conterfei', *n. I.* изображе́ніе; портре́тъ; **Conterfei'en**, *va. Mal.* спи́сывать портре́тъ.

Contestatio'n, *f. Rw.* удостовѣре́ніе; (Streit) споръ; **Contesti'ren**, *va. Rw.* оспа́ривать.

Conte'xt, *m. I.* 3. связь въ рѣ́чи.

Contine'nt, *m. I.* 3. *Geog.* твердь; твёрдая земля́; матери́къ; **Continenta'l-**, континента́льный; **-lfrieden**, *m. I.* континента́льный миръ; **-lhandel**, *m. I.* континента́льная торго́вля; **-lmächte**, *f. pl.* Европе́йскія держа́вы (за исключе́ніемъ А'нгліи); **-lsyste'm**, *n. I. Stw. Kw.* континента́льная систе́ма.

Continge'nt, *n. I.* 3. (Truppen) опредѣлённое число́ вспомога́тельнаго во́йска; де́нежный взно́съ на вое́нныя потре́бности.

Continue'll, *a.* безпреры́вный; **-tinuitä't**, *f.* нераздѣ́льность; неразры́вность; свя́зность; сцѣпле́ніе; непреры́вность; *продолжи́тельность; *Ntl.* связь; непреры́вность.

Co'nto, *n. I. H.* счётъ; Jmdm. - geben, eröffnen, *H.* отпуска́ть, -сти́ть кому́ по кни́гѣ; дава́ть, дать кому́ въ долгъ (oder на счётъ); открыва́ть, -кры́ть кому́ креди́тъ; - nehmen брать, взять въ долгъ; à (auf) - на счётъ; въ долгъ; въ зачётъ;

Co'ntobu'ch, *n. I.* (ücher) *H.* счётная кни́га; приходорасхо́дная кни́га; **Contocorre'nt**, *n. I.* 3. *H.* кни́га теку́щихъ счето́въ; теку́щій счётъ; **Contocorre'ntbuch**, *n. I.* (ücher) кни́га теку́щихъ счето́въ; **Conto'r**, etc. s. Comptoi'r, etc. [а́брисъ.

Contou'r, *f.* 2. *Mal.* ко́нту́ръ; о́черкъ;

Co'ntra, *ad.* про́тивъ; - spielen игра́ть на квить; **Co'ntraa'lt**, *m.* 2. *Tk.* ко́нтръ-альтъ; **-traba'nd, -traba'nde, -traba'ss, -trabassi'st**, etc. s. Co'ntre-; **-trabu'ch**, *n. I.* (ücher) контро́льная кни́га; **-trabu'nze**, *f.* 2. (beim Schriftgiesser) ко́нтръ-пунсо́нъ; **-traca'mbio**, *n. I. H.* река́мбіо.

Contra'ct, *a.* разсла́бленный; -, *m. I.* 3. контра́ктъ; догово́ръ; s. a. Vertra'g; **Contracti'bel**, *a.* сжима́емый; **-tibilitä't**, *f.* сжима́емость; *Ntl.* сгуща́емость; **Contractio'n**, *f.* 2. стя́гиваніе; (Glieder) сведе́ніе; скро́рченіе; укора́чиваніе; (Sylben) *Spl.* сокраще́ніе; *Hlk.* разслабле́ніе; *Schdk.* сгусти́тельность; **Contracti'vkraft**, *f.* сжима́ющая си́ла;

Contra'ctmässig, *a.* по контра́кту; согла́сно съ контра́ктомъ; **-tnehmer**, *m. I.* согласи́вшійся на усло́вія контра́кта; **-twidrig**, *a.* вопреки́ контра́кту od. догово́ру.

Co'ntradia'meter, *m. I. Gl.* дуга́ противополо́жныхъ ра́вныхъ абсци́ссъ; **-tradice'nt**, *m. II. Rw.* контради́кторъ; проти́вникъ; **-tradici'ren**, *vn.* (*h.*) противорѣ́чить; оспа́ривать; **-tradictio'n**, *f.* 2. *Rw.* противорѣ́чіе; прекосло́віе; **Co'ntradi'ctisch**, *a. Rw.* контрадикто́рный; противорѣ́чащій; противорѣчи́вый.

Co'ntrafactio'n, *f.* (Nachbildung) подде́лка; *Bchh.* (Nachdruck) перепеча́тываніе; контрафа́кція; **-trafago't**, *n. I.* 3. *Tk.* ко́нтръ-фаго́тъ; ко́нтра-фаго́тъ.

Contrahe'nt, *m. II.* контраге́нтъ; ря́дчикъ; догова́ривающійся; **Contrahi'ren**, *va.* своди́ть, свесть; сокраща́ть, сократи́ть; заключа́ть, -чи́ть догово́ръ, контра́ктъ; sich -, *Ntl.* стя́гиваться, стяну́ться; **Contrahi'rt**, *a.* подря́дный; сокраще́нный.

Contrai'r, Conträ'r, *a.* противополо́жный; проти́вный; встрѣ́чный; es geht ihm Alles -, *у него́ всё идётъ на перекóръ.

Co'ntrapartie', *f.* 2. (Billard) па́ртія на квить; **-traposau'ne**, *f.* 2. *Tk.* ко́нтръ-тромбо́нъ; **-trapositio'n**, *f.* 2. *H.* попра́вка оши́бки (въ счётной кни́гѣ); непра́вильное внесе́ніе статьи́; *Philos.* противопоставле́ніе; **-trapu'nkt**, *m. I. Tk.* контрапу́нктъ.

Co'ntrasignatu'r, *f.* 2. контрасигни́рованіе; скрѣ́па; скрѣпле́ніе; **-trasigni'ren**, *va.* контрасигни́ровать; скрѣпля́ть, -пи́ть; **-traspie'l**, *n. I.* игра́ на квить.

Contra'st, *m. I.* 3. контра́стъ; противополо́жность; разли́чіе; **Contrasti'ren**, *vn.* (*h.*) s. A'bstechen (gegen einander).

Co'ntrate'mposto'ss, *m. I.* (össe) *Ftk.* уда́ръ шпа́гою, отража́ющій уда́ръ проти́вника; **-travenie'nt**, *m. II.* поступа́ющій въ проти́вность зако́на; нару́ши́тель зако́на; престу́пникъ; **-travenie'nz**, *f.* 2. наруше́ніе; преступле́ніе; **-traveni'ren**, *vn.* (*h.*) поступа́ть, -пи́ть противозако́нно; **-traventio'n**, *f.* 2. *Rw.* наруше́ніе зако́на; **-traventio'nsfall**, *m.*: im - въ проти́вномъ слу́чаѣ; въ слу́чаѣ продиводѣ́йствія.

Co'ntreadmira'l, *m. I.* (ä) *Sw.* ко́нтръ-адмира́лъ; **-treappe'll**, *m. Ftk.* s. Ge'genfi'nte; **-treappro'chen**, *f. pl. Kw.* ко́нтръ-апро́ши; **-trebala'nce**, *f.* s. Ge'gengewi'cht; **-treba'nd**, *a.* контраба́ндный; запрещённый; **-treba'nde**, *f.* контраба́нда; **-trebandie'r**, *m. I.* контрабанди́стъ; контрабанди́ръ; **-trabandi'ren**, *va.* s. Schlei'chhandel (treiben).

Co'ntreba'ss, Co'ntraba'ss, *m. I.* (ässe) *Tk.* контраба́съ; **-trabassi'st**, *m. II.* контрабаси́стъ; **-trebatterie'**, *f.* 2. ко́нтръ-батаре́я; **Co'ntrefu'ge, Co'ntrafu'ge**, *f.* 2. *Tk.* двойна́я фу́га; **Co'ntremandi'ren**, *va. H. Kw.* отмѣня́ть, -ни́ть пре́жнее (да́нное) приказа́ніе; **Co'ntrema'rque**, *f.* 2. ко́нтръ-ма́рка; **-trema'rsch**, *m. I.* (märsche) ко́нтръ-ма́ршъ; **Co'ntremi'ne**, *f.* 2. *Kw.* ко́нтръ-ми́на; **-tremini'ren**, *va. Kw.* вести́ ко́нтръ-

ми́ну; подка́пываться, -копа́ться подъ непрія́тельскую ми́ну; -treo'rdre, *f. Kw.* ко́нтръ-о́рдеръ; -treta'nz, *m. I.* (änze), **Co'ntre**, *m. I. Tzk.* контрата́нецъ; францу́зская кадри́ль; **Co'ntretranchéen**, *f. pl. Kw.* контръ-транше́и.

Contribue'nt, *m. II.* вкла́дчикъ; -bui'ren, *va. Kw.* дава́ть контрибу́цію; s. Bei'steuern; **Contributio'n**, *f.* 2. *Kw.* контрибу́ція; in - setzen налага́ть, -ложи́ть контрибу́цію на что; -nsrecht, *n. I.* 3. пра́во контрибу́ціи.

Contro'le, *f.* контро́ль; пов́ѣрка счё- товъ; **Controleu'r**, *m. I.* контролёръ; -tro'lhof, *m. I.* контро́льная пала́та; -troli'ren, *va.* контроли́ровать.

Controve'rse, *f.* 2. *Kg. etc.* споръ; пре́ніе; -troversi'st, *m. II.* контроверси́стъ; спо́рщикъ; -trove'rspredigt, *f.* 2. про́повѣдь о спо́рныхъ пу́нктахъ вѣ́ры.

Contumaci'ren, *va. Rw.* (*in contumaciam* verurtheilen) приговори́ть кого́ къ чему́ за ослуша́ніе суду́ (od. за нея́вку къ суду́ по позы́ву).

Contuma'z, *f. Rw.* нея́вка предъ судъ (oder къ суду́) по позы́ву; нея́вка отвѣ́тчика, по позы́ву, на срокъ къ отвѣ́ту; ослуша́ніе суду́; *Sw.* каранти́нъ; - halten, *Sw.* s. Quarantai'ne; -ma'zanstalt, *f.* 2., -zcordo'n, *m.* s. Quarantai'neanstalt etc.; -zfrist, *f.* 2. *Rw.* срокъ, дава́емый нея́вившемуся къ суду́; -zhaus, *n. I.* (äuser) каранти́нъ; -zklage, *f.* 2. *Rw.* проше́ніе на нея́вившагося въ судъ по позы́ву; -zkosten, *n. pl.* контумаціо́нныя изде́ржки; -zurtheil, *n. I.* присужде́ніе къ наказа́нію нея́вившагося къ суду́ по позы́ву.

Contu'sche, *f.* 2. конту́шъ.

Contusio'n, *f.* 2. конту́зія.

Co'nus, *Gl.* s. Ke'gel; *Ng.* s. Ke'gelschne'cke.

Convalesce'nt, *m. II.* выздора́вливающій; -lesce'nz, *f.* выздора́вливаніе; -lesci'ren, s. Gene'sen.

Convena'bel, *a.* прили́чный; присто́йный.

Convenie'nz, *f.* 2. благоприли́чіе; благопристо́йность; -zheirath, *f.* 2. *бракъ по разсчёту; **Conveni'ren**, *vn.* (*h.*) прили́чествовать; быть прили́чнымъ; нра́виться.

Conve'nt, *m. I.* 3. *Stw. Kg.* конве́нтъ; совѣ́тъ; **Conventi'kel**, s. Wi'nkelverei'n.

Conventio'n, *f.* 2. конве́нція; соглаше́ніе; сдѣ́лка; **Conventiona'l**, **Conventione'll**, *a.* конвенціо́нный; догово́рный; усло́вный; **Conventiona'lpön**, *f.* вы́говоренная себѣ́ за неусто́йку пе́ня; въ догово́рѣ опредѣлённая неусто́йка; -tio'nsfuss, *m. I.* конвенціо́нный курсъ; -nsgeld, *n. I.*, -nsmünze, *f.* 2. конвенціо́нныя де́ньги; конвенціо́нная моне́та.

Conventua'l, -tua'lbruder, *m. I.* (ü) членъ духо́внаго о́бщества.

Converge'nt, *a. Gl.* сходя́щійся; -rge'nz, *f.* 2. *Gl. Opt.* (der Linien) схожде́ніе (въ одно́мъ пу́нктѣ); (der Strahlen) стече́ніе; слія́ніе; -gi'ren, *vn.* (*h.*) *Gl.* сходи́ться, сойти́сь въ одну́ то́чку.

Conversatio'n, *f.* 2. разгово́ръ; бесѣ́да; * обраще́ніе; -tio'nslexikon, *n. I.* (*pl.* Lexika) *Litt.* энциклопеди́ческій лексико́нъ; -tio'nssprache, *f.* разгово́рный язы́къ; -tio'nston, s. U'mgangsto'n.

Conversio'n, *f.* 2. *Kg.* превраще́ніе; обраще́ніе; *Kw.* поворо́тъ; *Philos.* перемѣ́на предложе́нія въ противополо́жное; **Conversi'ren**, *vn.* (*h.*) бесѣ́довать; разгова́ривать.

Converti't, *m. II. Kg.* обраще́нный въ правовѣ́ріе.

Conve'x, *a.* вы́пуклый; -xglas, *n. I.* (äser) вы́пуклое стекло́; -xitä't, *f.* вы́пуклость.

Convi'ct, *n. I.* конви́ктъ; (Freitisch auf Schulen) о́бщій столъ; казённый столъ; (Speisesaal im Kloster) столо́вая.

Convi'vium, *n.* s. Gela'g; Schmaus.

Convocatio'n, *f.* 2. со́зывъ; созыва́ніе.

Convoi', *m. I. Kw. Sw.* конво́й; прикры́тіе; провожа́тіе; **Convoyi'ren**, *va. Kw. Sw.* конвоева́ть; конвои́ровать; сопровожда́ть конво́емъ.

Convolu't, *n. I.* (Bündel) свя́зка; вя́зка; (Rolle Papier) сви́токъ; свёртокъ.

Convulsio'n, *f.* 2. *Hlk.* конву́льсія; су́дороги; -lsi'visch, *a.* су́дорожный; съ су́дорогами.

Cooperatio'n, *f.* 2. содѣ́йствіе; **Cooperi'ren**, *vn.* (*h.*) содѣ́йствовать.

Coordina'te, *f.* 2. *Gl.* координа́та; сокаса́тельная (ли́нія); -natio'n, *f.* 2. соподчине́ніе; -natio'nsverhä'ltnisse, *n. pl.* соподчине́нности дѣ́йствій; **Coordini'ren**, *va.* уравни́вать, -ни́ть; соподчиня́ть, -ни́ть; -ni'rt, *pp.* u. *a.* соподчине́нный.

Copai'-, **Copai'v-**, **Copai'va-**, *a. Ng. Hlk.* копа́евый; **Copai'vaba'lsam**, **Copai'vbalsam**, *m. I.* копа́евый бальза́мъ; -va-Baum, *m. I.* (äume) *Ng.* копа́ево де́рево; копа́йникъ; янта́рникъ.

Copa'l, *m. I.* копа́лъ; копа́ловая каме́дь; **Copa'l-**, *a.* копа́ловый; -lbaum, *m. I. Ng.* ко́жевникъ копа́ловый; копа́ловое де́рево; -lfirniss, *m. I.* копа́ловый лакъ; -lsumach, *m. I. Ng.* же́лтникъ копа́ловый.

Copia'lbuch, *n. I.* (ücher) кни́га со скрѣплёнными спи́сками архи́вныхъ гра́мотъ; -lgebüh'r, *f.* 2. пла́та за перепи́ску; -lien, *n. pl.* спи́ски (съ архи́вныхъ гра́мотъ); **Copie'**, *f.* 2. ко́пія; спи́сокъ; * подража́ніе; **Copi'rbuch**, *n. I.* (ücher) *H.* ко́пій-бухъ; кни́га для внесе́нія ко́пій съ отходя́щихъ пи́семъ; **Copi'ren**, *va.* копирова́ть; скопирова́ть; спи́сывать, -са́ть; * подража́ть чему́, кому́; -rmaschi'ne, *f.* 2. копирова́льная ма́шина; автогра́фъ; **Copi'st**, *m. II.* копі́истъ; перепи́счикъ.

Co'pula, *f. Spl.* связь; свя́зка.

Copula'ndenverzei'chniss, *n. I.* 3. *Kg.* спи́сокъ о новобра́чныхъ; спи́сокъ сочета́вшимся бра́комъ; **Copulatio'n**, *f.* 2. *Kg.* вѣнча́ніе; бракосочета́ніе; сочета́ніе бра́комъ; -nsschein, *m. I.* 3. бра́чное свидѣ́тельство; св. о вѣнча́ніи; **Copulati'v**, *a.* соединя́ющій; *Spl.* связы́вающій; -ti'vsätze, *m. pl.* одноро́дныя (od. свя́занныя) предложе́нія; -ti'vpartikel, *f.* 2. *Spl.* части́ца соедини́тельная; **Copuli'ren**, *va. Kg.* вѣнча́ть; обвѣ́нчивать, -ча́ть; сочета́ва́ть, -та́ть бра́комъ.

Coque'tt, **Koke'tt**, *a.* коке́тливый; коке́тный; -tte, *f.* 2. коке́тка; -tterie', *f.* 2. коке́тство; -tti'ren, *vn.* (*h.*) коке́тничать.

Cora'lle, etc. s. Kora'lle, etc.

Co'ram, *ad.*: § Jmdn. - nehmen (ihn *corami'ren*, *va.*) дать кому́ вы́говоръ; принима́ться, -ня́ться за кого́; тре́бовать у кого́ отвѣ́та.

Co'rde, *f.* 2. ко́рда; ein Pferd an der - laufen lassen гоня́ть ло́шадь на ко́рдѣ.

Cordeli'ren, s. Zwi'rnen.

Cordia'l, *a.* серде́чный; раду́шный; -litä't, *f.* раду́шіе; чистосерде́чіе.

Cordo'n, *m. I.* снуро́къ; *Kw.* кордо́нъ; цѣпь; (Sperrkette) цѣпь заста́вная.

Cordua'n, *m. I. Grb.* кордуа́нъ; сафья́нъ; **Cordua'n-**, *a.* кордуа́нскій; -nberei'tung, -ngerberei', *f.* 2. *Grb.* вы́дѣлка кордуа́нской ко́жи; -nstiefel, *m. pl.* сапоги́ изъ кордуа́нской ко́жи.

Corna'c, *m. I.* ко́рнакъ; вожа́тый слона́.

Corne'lbaum, *m. I.* (äume) *Ng.* (weissfrüchtiger) бѣ́лый дёренъ; курослѣ́пъ Сиби́рскій; -lkirschbaum, *m. I.*, -lkirsche, *f.* 2. *Ng.* (gelbe) дёренъ же́лтый обыкнове́нный; кизи́ль; **Corne'lle**, *f.* 2. (Frucht) дёренъ.

Corne'tt, *m. I. Kw.* корне́тъ; **Corne'tte**, *f.* 2. *Kw.* штанда́ртъ; *Sw.* корабе́льный флагъ; (Nachthaube) ночно́й че́пчикъ.

Cornu't, *m. II. Bchdr.* учени́къ, отбы́вшій своё вре́мя уче́нія; s. a. Ho'rnträger; -tenge'ld, *n. I.* (lder) *Bchdr.* де́ньги за уче́нье.

Corolla'rium, *n. I.* прибавле́ніе; *Gl.* вы́водъ; заключе́ніе; слѣ́дствіе; королла́рій.

Corollife'ren, **Corolliflo'ra**, *f. pl. Ng.* вѣнчикоцвѣ́тныя расте́нія; вѣнцено́сныя расте́нія.

Corolli'tisch, *a. Bk.* укра́шенный ли́стьями и цвѣта́ми.

Corpora'l, *m. I. Kw.* капра́лъ; **Corpora'le**, *f.* 2. *Kg.* анти́минсъ; вмѣстопресто́льникъ; -lschaft, *f.* 2. *Kw.* капра́льство.

Corporatio'n, *f.* 2. корпора́ція; о́бщество; сосло́віе; цехъ; ги́льдія; **Corpore'll**, *a.* тѣле́сный.

Corporificatio'n, *f.* 2. воплоще́ніе; -rifici'ren, *va. Schdk.* сгуща́ть, сгусти́ть.

Corporisatio'n, *f. Schdk.* сгуще́ніе.

Corps, *n. I.* корпусъ; **Corps-**, *a.* ко́рпусный; -scommandeu'r, *m. I.* ко́рпусный команди́ръ.

Corpule'nt, *a.* доро́дный; то́лстый; -le'nz, *f.* доро́дность.

Co'rpus, *f. Bchdr.* ко́рпусъ; - Antiqua, *Bchdr.* ко́рпусъ-анти́ква; - Cursi'v, *Bchdr.* курси́въ.

Corre'ct, *a.* пра́вильный; испра́вный; безоши́бочный; -ctheit, *f.* пра́вильность; испра́вность.

Correctio'n, *f.* (Berichtigung) исправле́ніе; (Besserungsmittel) сре́дство исправле́нія; (Züchtigung) исправи́тельное наказа́ніе; -nshaus, *n. I.* (äuser) исправи́тельный домъ; -nsstrafe, *f.* 2. исправи́тельное наказа́ніе.

Correcti'v, *n. I.* 3. (Linderungsmittel) смягчи́тельное сре́дство; (Besserungsmittel) сре́дство исправи́тельное; -vurtheil, *n. I.* 3. пригово́ръ исправи́тельный; -vzeichen, *n. I.* корректу́рный знакъ.

Corre'ctor, *m. I.* корре́кторъ; спра́вщикъ; допра́вщикъ; **Correctu'r**, *f.* 2. корректу́ра; вы́правка; die - eines Druckbogens besorgen, *Bchdr.* исправля́ть, -вить погрѣ́шности корректу́рнаго листа́; **-tu'rbogen**, *m. I. Bchdr.* корректу́рный листъ; корректу́ра.

Correfere'nt, *m. II.* докла́дывающій о чёмъ вмѣ́стѣ съ други́мъ.

Correlatio'n, *f.* 2. соотноше́ніе; взаи́мное отноше́ніе; **-lati'v**, *a.* соотноси́тельный.

Corresponde'nt, *m. II.* корреспонде́нтъ; веду́щій перепи́ску; (einer gelehrten Gesellschaft etc.) членъ-корреспонде́нтъ; **-nde'nz**, *f.* 2. корреспонде́нція; перепи́ска; **-nde'nzführer**, *m. I.* письмоводи́тель; **-ndi'ren**, *vn.* (*h.*) вести́ перепи́ску съ кѣмъ; перепи́сываться съ кѣмъ.

Corrido'r, *m. I.* 3. коридо́ръ; **Corrido'r-**, *a.* коридо́рный; **-rdecke**, *f.* 2. коридо́рный потоло́къ.

Corrige'nda, *n. pl.* попра́вка оши́бокъ на корректу́рномъ листѣ́; **Corrigi'ren**, *va.* исправля́ть, -вить; поправля́ть.

Corrosi'v, *a.* ѣ́дкій; -, *n.* s. Bei'zmittel.

Corrumpi'ren, *va.* (verderben) по́ртить, ис-; искажа́ть, искази́ть; (bestechen) *подкупа́ть, -пи́ть; соблазня́ть, -ни́ть; **Corru'pt**, *a.* (verderbt) испо́рченный; искаже́нный; (schlecht) него́дный; превра́тный; **Corruptio'n**, *f.* (Verderbniss) по́рча; (Verfälschung) превра́тность; поддѣ́лка.

Corsa'r, *m. II. Sw.* корса́ръ; морско́й разбо́йникъ; **-renschi'ff**, *n. I.* 3. разбо́йничье су́дно.

Corse't, **Corse'tt**, *n. I.* 2. корсе́тъ; **-ttenma'cher**, *m. I.* корсе́тникъ.

Coru'nd, **Coru'ndum**, s. Diama'ntspath.

Corve'tte, *f.* 2. *Sw.* корве́тъ; **Corve'tten-**, *a.* корве́товый; корве́тный.

Coseca'nte, *f.* 2. *Gl.* косе́кансъ.

Co'sinus, *m. Gl.* ко́синусъ; си́нусъ дополни́тельной дуги́.

Co'smus, **Co'smisch**, etc. s. Ko'smos, etc.

Costü'm, *n. I.* 3. костю́мъ; наря́дъ; **-mi'ren** (sich), *va.* наряжа́ться, наряди́ться; костюми́роваться.

Cotange'nte, *f.* 2. *Gl.* кота́нгенсъ; та́нгенсъ дополни́тельной дуги́.

Cotele'tt, *n. I.* 2. *Kk.* котле́тъ; котле́тка.

Coterie', *f.* 2. (Krä'nzchen) дру́жеская бесѣ́да; вечери́нка; *iron.* s. Kla'tschgese'llschaft; *s. Ba'nde.

Cotillo'n, *m. I. Tzk.* котильо́нъ.

Coto'nmaschi'ne, *f.* 2. ма́шина для очище́нія хлопча́той бума́ги (отъ сѣмя́нъ).

Cö'tus, *m.* слу́шатели; (Altersclasse, Cursus) курсъ; (Verein) о́бщество.

Coula'nt, *a.* текучі́й; пла́вный; (Wein) лёгкій; coulanter Mann, *обходи́тельный, услу́жливый человѣ́къ; **Coula'nz**, *f.* услу́жливость.

Couleu'r, *f.* 2. (Farbe) колёръ; цвѣтъ; кра́ска; *Ktsp.* масть.

Couli'sse, *f.* 2. *Sb.* кули́са; **-ssenschlä'ge**, *m. pl. Fw.* черезполо́сныя лѣсосѣ́ки.

Coupe', *n. I.* пере́днее мѣ́сто; купе́.

Coupi'ren, *va. Ktsp.* снима́ть, снять; *Tk.* игра́ть стака́то; (Pferd) англизирова́ть; **Coupi'rt**, *pp.* u. *a. Ktsp.* сня́тый; *Tk.* стака́то; (Pferde) англизиро́ванный; coupirtes Terrain пересѣче́нная мѣ́стность.

Couple't, *n. I. Sb.* купле́тъ.

Coupo'n, *m. I. H.* купо́нъ.

Cour, *f.* 2. (Aufwartung) визи́тъ; - am Hofe съѣздъ во Дворцѣ́; zur - fahren ѣ́хать съ поздравле́ніемъ; die - machen любе́зничать съ кѣмъ; стро́ить ку́ры кому́.

Coura'ge, *f.* смѣ́лость; er hat viel - онъ о́чень смѣлъ; er hat die - verloren онъ стру́силъ; -! смѣлѣ́й! не робѣ́й!

Coura'nt, *a.* (Münzen, Waaren) ходя́чій; -, *n. I.* ходя́чая моне́та; **-ntbank**, *f.* (banken) *H.* банкъ, производя́щій платёжъ ходя́чею моне́тою (oder нали́чными де́ньгами); **-ntgeld**, *n. I.* ходя́чія де́ньги; ходя́чая моне́та; **-ntschulden**, *f. pl.* долги́ по теку́щему счёту; **-ntwaaren**, *f. pl.* хо́дкій (oder сбы́тный) това́ръ.

Courbe'tte, *f.* 2. курбе́тъ; **-tti'ren**, *vn.* (*h.*) дѣ́лать курбе́ты.

Cou'rfähig, *a.* имѣ́ющій до́ступъ ко Двору́.

Courie'r, *m. I.* 3. курье́ръ; **Courie'r-**, *a.* курье́рскій; **-rmässig**, *ad.* покурье́рски; **-rpferd**, *n. I.* 3. курье́рская ло́шадь; **-rstiefel**, *m. I.* ботфо́ртъ.

Cou'rmacher, *m. I.* волоки́та.

Cours, *m. I.* 3. *H.* обраще́ніе; употребле́ніе; ходъ; оборо́тъ; *Sw.* курсъ; путь; направле́ніе; etw. in - setzen, *распространя́ть, -ни́ть слухъ о чёмъ; **Coursi'ren**, *vn.* (*h.*) ходи́ть; обраща́ться; быть въ ходу́ (od. въ обраще́ніи); **Cou'rstag**, *m. I.* 3. *H.* курсово́й день; **-szettel**, *m. I. H.* курсова́я запи́ска.

Cou'rtag, *m. I.* 3. день съѣ́зда во Дворцѣ́.

Courta'ge, *f.* s. Mä'klergeschä'ft; **-rgebüh'r**; **-ta'gebu'ch**, *n. I.* (ücher), **-ta'geco'nto**, *n. I.* счётная кни́га прися́жныхъ ма́клеровъ; **Courtie'r**, *m. I. H.* ма́клеръ.

Courti'ne, *f.* 2. *Kw.* курти́на.

Courtisa'n, *m. I.* придво́рный; царедво́рецъ; **-tisa'ne**, s. Ho'ffräulein; *Buh'lerin; **Courtoisie'**, *f.* 2. вѣ́жливость.

Cousi'n, *m. I.* двою́родный братъ; **Cousi'ne**, *f.* 2. двою́родная сестра́.

Couve'rt, *n. I.* 3. (Briefumschlag) конве́ртъ; (Tischgedeck) прибо́ръ; прибо́ръ столо́вый; **Converti'ren**, *va.* (Brief) дѣ́лать, сдѣ́лать конве́ртъ для письма́.

Crass, *a.* гру́бый; то́лстый; crasse Begriffe, *стра́нныя поня́тія (о чёмъ).

Crava'tte, *f.* 2. га́лстукъ.

Crayo'n, *m. I. Mal.* каранда́шъ.

Creatu'r, *f.* 2. (Geschöpf) творе́ніе; созда́ніе; *iron.* тварь; (Günstling) *любі́мецъ.

Creda'lforderung, *f.* 2. *H.* тре́бованіе о́бщаго до́лжника.

Crede'nzen, *va.* подноси́ть, -нести́; **-nzer**, *m. I.* мунд́шенкъ; **-nzschreiben**, s. Crediti'v; **-nzteller**, *m. I.* подно́съ; **-nztisch**, *m. I.* 3. буфе́тъ.

Credi't, *m. I.* креди́тъ; *довѣ́ренность; довѣ́ріе; auf - nehmen брать, взять въ долгъ; Jmdm. - geben вѣ́рить, по- кому́ въ долгъ; - eröffnen открыва́ть, -кры́ть кому́ креди́тъ; дава́ть кому́ въ долгъ; **Cre'dit**, **Cre'dunt**, *n. I. H.* имѣ́ющійся на комъ долгъ; кре́дитъ; **Credi't-**, *a.* креди́тный; **-tangele'genheiten**, *f. pl.* креди́тныя дѣла́; **-tanstalt**, *f.* 2. креди́тное установле́ніе, учрежде́ніе; **-tbille't**, *n. I.* (einer Bank) биле́тъ креди́тнаго учрежде́нія; креди́тный биле́тъ; **-tbrief**, *m. I.* 3. вѣ́рющее письмо́; креди́тное письмо́; **-tcasse**, *f.* 2. креди́тъ-ка́сса; креди́тная ка́сса; креди́тный банкъ; **-tcassenschein**, *m. I.* 3. биле́тъ креди́тной ка́ссы; биле́тъ креди́тнаго учрежде́нія; **Crediti'ren**, *va.* вѣ́рить въ долгъ; кредитова́ть; **Crediti'v**, *n. I. Stw.* s. Beglau'bigungsschrei'ben.

Cre'ditor, *m. I.* 2. кредито́ръ; заимода́вецъ; **Credi'tschein**, s. Credi'tbille't; **-tsocietä't**, *f.* 2. креди́тное о́бщество; **-tsyste'm**, *n. I.* 2. креди́тная систе́ма; креди́тное установле́ніе; **-tverei'n**, *m. I.* 3. креди́тное о́бщество; **-tverhä'ltnisse**, *n. pl.* долговы́я дѣла́; креди́тныя дѣла́; er sucht seine - zu ordnen онъ хо́четъ расплати́ться (od. разсчита́ться) съ заимода́вцами; **-twesen**, *n. I.* часть креди́тная.

Cre'do, *n. Kg.* s. Glau'bensbeke'nntniss.

Crei'ren, *va.* s. Erne'nnen; Wäh'len; A'nfertigen.

Cre'mnitzer, *m. I.* * *Mzw.* (Ducaten) черво́нецъ; **-tzerwei'ss**, *m. I. Mal.* Кре́мницкія бѣ́лила.

Cremone'ser, *a. Geog.* Кремо́нскій; **Cremone'ser-Gei'ge**, **-ser-Violi'ne**, *f. Tk.* Кремо́нская скри́пка.

Cre'mor-Ta'rtari, *m. Hlk.* кремортартаръ.

Cre'mserwei'ss, s. Cre'mnitzerwei'ss.

Creneli'ren, *va. Bk.* s. Au'szacken; Ke'rben, Rä'ndern (Münzen).

Creo'le, *m. II. Geog.* кре́олъ; **Creo'lin**, *f.* 2. крео́лка; **Creo'lisch**, **Creo'len-**, *a. Geog.* - Крео́ла; - Крео́ловъ.

Crepi'ren, *vn.* (*s.*) издыха́ть, издо́хнуть; околѣва́ть, -лѣ́ть.

Crepitatio'n, *f.* (Knistern) хрустѣ́ніе; (Prasseln des Feuers) треща́ніе; трескъ; *Hlk.* (in Gelenken) щёлканіе; (in Knochen) скрипѣ́ніе; (in der Lunge) осо́бенный трескъ.

Cresce'ndo, *ad.* u. *n. I. Tk.* кресче́ндо; уси́ливая. [лочь.

Cre'thi u. Ple'thi, *ad.* *вся́кая сво́-

Creti'n, *m. I.* крети́нъ; **-ni'smus**, *m. Hlk.* кретини́змъ.

Crida'r, *m. I.* 3. *Rw.* о́бщій до́лжникъ; несостоя́тельный должни́къ.

Crimina'l, **Crimine'll**, *a.* уголо́вный; **-lacten**, *f. pl. Rw.* дѣла́ по уголо́вному судопроизво́дству; уголо́вные а́кты; **-lcodex**, *m.* s. Crimina'lgese'tzbuch; **-lfall**, *m.* s. Crimina'lsache; **-lgeri'cht**, *n. I.* уголо́вный судъ; уголо́вная пала́та; **-lgeri'chtsbarkeit**, *f.* 2. вѣ́домство уголо́вной пала́ты; **-lgeri'chtshof**, *m. I.* (öfe) пала́та уголо́внаго суда́; уголо́вная пала́та; **-lgese'tze**, *n. pl.* уголо́вные зако́ны; **-lgese'tzbuch**, *n. I.* (ücher) сводъ уголо́вныхъ зако́новъ; **Criminali'st**, *m. II.* зна́ющій уголо́вное пра́во; кримнали́стъ; **-li'stisch**, *a.* уголо́в-

ный; **Crimina'liter**, *ad.* по уголо́вному пра́ву; уголо́внымъ судо́мъ; **-klage**, *f.* 2. уголо́вный искъ; искъ по уголо́вному дѣ́лу; **-praxis**, *f.* уголо́вная пра́ктика; **-proce'ss**, *m.* *I.* 3. уголо́вное судопроизво́дство; **-rath**, *m.* *I.* (äthe) совѣ́тникъ уголо́вной пала́ты; **-recht**, *n.* *I.* уголо́вное пра́во; **-richter**, *m.* *I.* уголо́вный судья́; **-sache**, *f.* 2. уголо́вное дѣ́ло; **-strafe**, *f.* 2. наказа́ніе за уголо́вное преступле́ніе; **-verbre'chen**, *n.* *I.* уголо́вное преступле́ніе; **-verfah'ren**, *n.* *I.* уголо́вное судопроизво́дство; **Crimine'll**, *a.* уголо́вный.

Crinoli'ne, *f.* 2. кринoли́нъ; **Crinoli'nen-**, *a.* кринoли́на.

Cri'sis, s. Kri'sis.

Crispina'den, *f. pl.* пода́рки, дѣ́лаемые на чужо́й счётъ.

Crite'rium, *n.* *I.* (rien) призна́къ; отличи́тельный при́знакъ.

Crocodi'l, s. Krokodi'l.

Croqui's, *m.* скицъ; о́черкъ; **Croqui'ren**, *va.* *Mal.* означа́ть, -чить на́скоро; скицева́ть, на-; сдѣ́лать скицъ (od. эски́зъ).

Croto'n, *m.* *I.* *Ng.* кpото́нъ; клещъ; проно́сный орѣ́шникъ; **Croto'n-**, *a.* *Ng.* крото́новый; **Croto'n-Oel**, *n.* *I.* 3. крото́новое (проно́сное) ма́сло; **-n-Oelgeist**, *m.* *I.* кротонома́сляный эѳи́ръ; **-nsäure**, *f.* *Schdk.* крото́новая кислота́.

Croup, *m.* *I.* *Hlk.* крупъ; плеви́стая жа́ба; воспале́ніе дыха́тельнаго го́рла; **Crou'pe**, *f.* 2. (bei Pferden) кресте́цъ.

Croupie'r, *m.* *I.* крупье́ръ; помо́щникъ банкомёта.

Crucife'ren, *f. pl.* *Ng.* s. Kreu'zblumen.

Cru'cifix, *n.* *I.* 3. *Kg.* распя́тіе.

Crustace'en, *f. pl.* *Ng.* скорлупнякѝ; скорлу́пныя живо́тныя; ракови́дныя живо́тныя.

Cryptogamie', **Crysta'll**, etc. s. Kryptogamie', Krysta'll, etc.

Cube'be, *f.* 2., **Cube'benpfe'ffer**, *m.* *I.* *Ng.* *H.* кубе́ба; (grösste Art Rosinen) s. Cibe'be; **Cube'ben-**, *a.* *Ng.* *Schdk.* кубе́бный; **-öl**, *n.* *I.* ма́сло кубе́бное.

Cubetu'r, *f.* 2. *Gl.* кубету́ра.

Cubi'k, **Cu'bisch**, etc. s. Kubi'k, etc.

Cugua'r, *m.* *I.* 3. *Ng.* кугуа́ръ; Америка́нскій левъ.

Cuja'vaa'pfel, *m.* *I.* (ä) *Ng.* гуя́вникъ я́блочный; **-vabi'rne**, *f.* 2. *Ng.* гуя́вникъ гру́шевый.

Cujo'n, *m.* *I.* негодя́й; **-ni'ren**, s. Sche'lten.

Culi'sse, etc. s. Couli'sse, etc.

Culminatio'n, *f.* *Stk.* прохожде́ніе, вре́мя прохожде́нія звѣзды́ чрезъ меридіа́нъ; кульмина́ція; **-tio'nspunkt**, *m.* *I.* верши́на; высоча́йшая то́чка прохожде́нія звѣзды́ чрезъ меридіа́нъ; - einer Maschine, *Mech.* предѣ́лъ движе́нія ма́шины; - des Magnetismus, *Ntl.* вы́сшая сте́пень магнети́зма; **Culmini'ren**, *vn.* (*h.*) быть на вы́сшей сте́пени; дости́гнуть вы́сшей сте́пени; *Stk.* проходи́ть чрезъ меридіа́нъ.

Culpa'bel, *a.* вино́вный.

Cultivi'ren, *va.* (Land) воздѣ́лывать, -лать; обраба́тывать, -тать; (anbauen) заселя́ть, -ли́ть; на-; (Pflanzen) разводи́ть, -ве́сть; взраща́ть, взрасти́ть; (Künste) упражня́ться въ чёмъ; образова́ть; **-tivi'rbar**, *a.* спосо́бный къ воздѣ́лыванію od. къ приня́тію образова́нія; **Cultu'r**, *f.* 2. обрабо́тываніе; воздѣ́лываніе; разведе́ніе; образова́ніе; просвѣще́ніе; - der Künste упражне́ніе въ иску́ствахъ; - der Gewächse, *Gtn.* *Ldw.* хожде́ніе за расте́ніями; **Cultu'r-**, *a.* * образо́ванный; * просвѣще́нный; *Ldw.* *Gtn.* экономи́ческій; **-rausdehnung**, *f.* распростране́ніе произво́дства; **-rpflanzen**, *f. pl.* экономи́ческія расте́нія; **-rvölker**, *n. pl.* просвѣще́нные, образо́ванные наро́ды.

Cu'ltus, **Cult**, *m.* *Kg.* богослуже́ніе; церко́вные обря́ды; **Cu'ltusmini'ster**, *m.* *I.* *Stw.* мини́стръ наро́днаго просвѣще́нія.

Cumulatio'n, *f.* 2. *Rw.* присовокупле́ніе; накопле́ніе; ск-.

Cupi'do, *m.* *I.* *Myth.* * Купидо́нъ.

Cupo'leisen, *n.* *I.* ваграночный чугу́нъ; **-lofen**, *m.* *I.* (ö) вагра́нка; вагра́ночная печь; **-lofenbetrie'b**, *m.* *I.* вагра́ночное произво́дство.

Cur, *f.* 2. лече́ніе; по́льзованіе; врачева́ніе.

Curaça'o, s. Curassa'o.

Cu'rart, s. Hei'lart, Hei'lmetho'de.

Curassa'o, *m.* *I.* помера́нцовый ликёръ; **Curassa'o-**, *a.* *Geog.* Курасса́вскій; **-oa'pfel**, *m.* *I.* (ä) *Ng.*, **-opomera'nzencitro'ne**, *f.* 2. курасса́вскій помера́нецъ; **-oscha'le**, *f.* 2. *H.* помера́нцовая ко́рка.

Curate'l, **-telverwa'ltung**, *f.* *Rw.* попечи́тельство; курато́рство; опе́ка; **Cura'tor**, *m.* *I.* попечи́тель; кура́торъ; *Rw.* опеку́нъ; (Rechtsbeistand) ассисте́нтъ; **-to'risch**, *a.* кура́торскій; опеку́нскій; **-to'rium**, *n.* *I.* кура́торство; попечи́тельство; (Pflegeamt) попечи́тельный Совѣ́тъ.

Cu'rcuma, s. Ge'lbwurz.

Cu'rgast, s. Ba'dega'st.

Curia'lien, *n. pl.* форма́льность въ письмѣ́; **Curia'l-**, *a.* дѣлово́й; канцеля́рскій; **Curia'lstyl**, *m.* *I.* дѣлово́й, канцеля́рскій слогъ.

Curio's, *a.* s. Se'ltsam; Possie'rlich; **Curio'sa**, *n. pl.*, **Curiosiä'ten**, *f. pl.* рѣ́дкости; стра́нныя ве́щи.

Curi'ren, *va.* лечи́ть; по́льзовать; врачева́ть; **Cu'rkosten**, *f. pl.* изде́ржки на лече́ніе; де́ньги за лече́ніе; **Cu'rmetho'de**, **Cu'rmittel**, s. Hei'lmetho'de; **Cu'rort**, s. Ba'deo'rt.

Curre'nt, s. Coura'nt; **-ntschrift**, *f.* 2. обыкнове́нное, бѣ́глое письмо́; ско́ропись.

Cu'rs, **Cursi'ren**, s. Cours, Coursi'ren.

Cu'rsaal, *m.* *I.* (äle) *Hlk.* за́ла публи́чныхъ собра́ній (на вода́хъ); *воксáлъ; **-rschmied**, *m.* *I.* 3. кова́лъ.

Cursi'v, *f.*, **Cursi'vschrift**, *f.* 2. *Bchdr.* курси́въ; курси́вный шрифтъ; косы́я бу́квы.

Curso'risch, *a.* безпреры́вочный; безостано́вочный; бѣ́глый; **Cu'rsus**, *m. pl.* (Curse) курсъ.

Curvatu'r, *f.* 2. *Gl.* кривизна́; изги́бъ; *Hlk.* искривле́ніе; **Cu'rve**, *f.* 2. *Gl.* крива́я ли́нія; ebene - крива́я ли́нія въ пло́скости.

Cu'rzeit, s. Ba'dezei't, Bru'nnenzei't.

Cu'stos, *m.* сто́рожъ; * стражъ; (Aufseher) надзира́тель; храни́тель.

Cya'n, *n.* *I.* *Schdk.* ціа́нъ; кіа́нъ;

Cya'ne, *f.* 2. s. Ko'rnblume (blaue);

Cya'ncalium, *n.* *I.* синеро́дистый ка́лій; **Cya'nsäure**, *f.* 2. синеро́дная кислота́; **Cyanu'rsäure**, *f.* 2. кіану́ровая кислота́; **Cyanwa'sserstoffsäu're**, *f.* 2. синеро́дисто-водоро́дная кислота́.

Cycloida'l, *a.* *Gl.* циклоида́льный; колесообра́зный; **Cycloi'de**, *f.* *Gl.* циклои́да; колесова́я ли́нія.

Cyclo'p, *m.* *II.* *Myth.* цикло́пъ; *Ng.* цикло́пка; одногла́зка; **Cyclo'pen-**, **Cyclo'pisch**, *a.* *Myth.* * циклопи́ческій.

Cy'clus, *m.* *I.* (Zeitkreis) циклъ; перio̓дъ; *Stk.* (der Sonne) кругъ со́лнечный; (des Mondes) кругъ лу́нный.

Cyli'nder, *m.* *I.* *Gl.* *Mech.* цили́ндръ; валъ; като́къ; *Bchdr.* валёкъ; **-ra'rtig**, *a.* цилиндри́ческій; **-rgebla'se**, *n.* *I.* цилиндри́ческая воздуходу́вная ма́шина; **-rkora'lle**, *f.* 2. *Ng.* трубча́тка цилиндри́ческая; **-rmaschi'ne**, *f.* s. Cyli'ndergebla'se; **-rme'sser**, *m.* *I.* цилиндромѣ́ръ; **-rpre'sse**, *f.* s. Wa'lzenpre'sse; **-rschei'be**, *f.* *Mech.* по́ршень (у паро́вой ма́шины); **-rschne'cke**, *f.* s. Wa'lzenschne'cke; **-ruh'r**, *f.* 2. цилиндри́ческіе (od. горизонта́льные) часы́; **-rwa'ssergebla'se**, *n.* *I.* *Mech.* Ба́дерскій водяно́й мѣ́хъ; **Cyli'ndrisch**, *a.* цилиндри́ческій.

Cy'mbel, *f.* 2. *Tk.* кимва́лъ; цимба́лы; **-lblu'me**, *f.* *I.* *Ng.* сосу́лька; дре́мникъ; **-lkrau't**, *n.* *I.* *Ng.* львиноу́стъ сте́листый; жабре́й; **-lschlä'ger**, *m.* *I.* *Tk.* игра́ющій на кимва́лѣ; **-lschni'tt**, *m.* *I.* 3. *Wpk.* раздѣле́ніе щита́ съ остроконе́чными зубца́ми.

Cy'niker, *m.* *I.* *Alt.* * ци́никъ; **Cy'nisch**, *a.* цини́ческій; cynische Philosophie, **Cyni'smus**, *m.* *Alt.* * цини́змъ.

Cy'per-, **Cy'prisch**, *a.* *Geog.* Ки́прскій; **Cy'perbi'rne**, *f.* 2. Ки́прская гру́шка; **-rgra's**, *n.* *I.* *Ng.* ци́перъ; кипре́й; сито́вникъ; **-rka'tze**, *f.* 2. *Ng.* Ки́прская ко́шка; **-rpflau'me**, *f.* 2. Ки́прская сли́ва; **-rwei'n**, *m.* *I.* Ки́прское вино́.

Cypre'sse, *f.* 2. *Ng.* кипари́съ; кипари́совое де́рево; **Cypre'ssen-**, *a.* кипари́совый; **-näh'nlich**, *a.* кипарисови́дный; **-na'rten**, *f.* 2. *Ng.* кипари́сныя расте́нія; **-nblä'tterig**, *a.* кипарисоли́стный; **-nga'rbe**, s. Hei'ligenpfla'nze; **-nho'lz**, *n.* *I.* (ölzer) кипари́совое де́рево; **-nkrau't**, *n.* *I.* *Ng.* кипари́сная трава́; лже-кипари́съ; **-nnu'ss**, *f.* 2. (üsse) кипари́совый орѣ́хъ; **-nwa'ld**, *m.* *I.* (älder) кипари́сникъ; кипари́совый лѣсъ.

Cy'prisch, *a.* *Geog.* Ки́прскій; cyprisches Erz мѣ́дный колчеда́нъ.

Cza'ko, *m.* s. Tscha'ko.

Czar, *m.* etc. s. Zar, etc.

D, d.

D, d, четвёртая бу́ква Нѣмéцкой
áзбуки.
Da, ad. тамъ; тутъ; здѣсь; was
macht er da? что онъ тамъ дѣла-
етъ? er ist nicht da его́ нѣтъ тамъ;
wer da? *Kr.* кто тамъ? кто идётъ?
wer ist da? кто тамъ? da bin ich
вотъ я; hier u. da здѣсь и тамъ;
тамъ и сямъ; von da отту́да; von
da an съ тѣхъ поръ; -, *conj.* такъ
какъ; потому́ что; поели́ку; (da
doch) хотя́; (als) когда́; (unterdes-
sen) мéжду тѣмъ какъ; (alsdann)
тогда́; da ward er böse тогда́ онъ
разсерди́лся; da! *int.* вотъ! da
nimm es! вотъ! возьми́! - haben
wir es! вотъ тебѣ на (od. разъ)!
Dabei', Da'bei, *ad.* при томъ; (nahe
bei) во́злѣ; по́длѣ; (nebenbei) ря́-
домъ; (ausserdem) къ тому́; ктому́;
сверхъ того́; - sein быть при томъ;
прису́тствовать; ich bin -, *я со-
гла́сенъ; я гото́въ; es bleibt -, *и
такъ дѣло ко́нчено; *и такъ рѣ-
шено́; ich bleibe -, *я оста́юсь при
э́томъ.
Da'bleiben, *vn. irr.* (s.) (bleibe da,
blieb da, dageblieben): остава́ться,
оста́ться; не уходи́ть.
Daca'po, *ad.* u. *int.* дака́по; снача́-
ла; сно́ва; ещё разъ! ein - повто-
ре́ніе.
Dach, *n. I.* (ächer) *Bk.* кро́вля; кры́-
ша; (Wetterdach) навѣсъ; (Schutz)
защи́та; кровъ; *Bw.* флéца; вися́-
чій бокъ; кро́вля; ein Haus unter
- u. Fach erhalten, * содержа́ть
домъ въ надлежа́щей испра́вности;
er hat weder - noch Fach, *онъ не
зна́етъ куда́ прислони́ть го́лову;
*у него́ нѣтъ ни кола́, ни двора́;
Jmdm. auf dem Dache sein, sitzen,
*стро́го смотрѣть за кѣмъ; *съ
глазъ не спуска́ть кого́; Jmdm. zu
Dache steigen, *приступа́ть къ ко-
му́; **Dach-,** *a. Bk.* кро́вельный; **-ch-
arbeit,** *f.* 2. кро́вельная рабо́та;
Bw. потолкоусту́пная рабо́та; **-ch-
attika,** *f.* (ken) *Bw.* отвѣсное воз-
выше́ніе на кро́влѣ; **-chbalken,** *m.
I.* s. Da'chstuhlschwe'lle; **-chblatt,**
n. I. (ätter) *Bk.* кро́вельная доска́;
-chbinder, *m. pl. Bk.* свя́зочныя
стропи́ла; кро́вельныя свя́зи; **-ch-
blech,** *n. I.* 3. кро́вельное желѣ́зо;
-chboden, *m. I.* (ö) черда́къ подъ
кро́влею; **-chbrücke,** *f.* 2. кры́тый
мостъ; **-chdecker,** *m. I.* кро́вель-
щикъ; **-chdeckung,** *f.* 2. кры́тіе
строе́нія; **-chdraht,** *m. I.* (ähte)
кро́вельная про́волока; **-cheinfas-
sung,** *f.* 2. кро́вельная балюстра́да.
Dä'chel, *m. I. Httk.* кри́ца; den -
aufstechen выла́мывать, -лома́ть
кри́цу изъ печи́; den - drücken об-
чища́ть, -чи́стить кри́цу; **-lchen,**
n. dim. I. кро́велька; *Spl.* s. Cir-
cumfle'x.
Da'chfahne, *f.* 2. флю́геръ; **-chfen-
ster,** *n. I.* слухово́е окно́; **-chfette,**
s. Da'chstuhlfe'tte; **-chfirste,** *f.* 2.
конь (кро́вельный); конёкъ; **-ch-
fläche,** *f.* 2. пове́рхность кры́ши;
-chflechte, *f.* s. Hau'slaub (grosses);
-chflötz, *m. I.* 3. *Bw.* ве́рхній флецъ
(od. ве́рхній слой) мѣди́стаго рух-
ляко́ваго сланца́; **-chflügler,** *pl.* s.
Fla'chflügler; **-chförmig,** *a.* кро-
влеви́дный; пока́тый; **Da'chforst,**
m. I. (en), s. Da'chfirste; **Da'ch-
gescho'ss,** *n. I.* 3. черда́къ; вы́ш-
ка; **-chgesi'ms,** *n. I.* кро́вельный
карни́зъ; **-chgespe'rre,** *n. I.* стро-
пи́льная связь; **-chgipfel,** s. Da'ch-
firste; **-chgradi'rung,** *f.* (in Salz-
siedereien) кро́вельное градирова́-
ніе; **-chhammer,** *m. I.* (ä) кро́вель-
ный мо́лотъ; **-chhauslaub,** s. Hau's-
laub (grosses); **-chkammer,** *f.* 2.
вы́шка; свѣтёлка; **-chkana'l,** *m.* s.
Da'chrinne; **-chkehle,** *f.* 2. *Bk.* у́-
голъ, образу́ющійся двумя́ пове́рх-
ностями кры́ши; ядо́ва, ендо́ва
кро́вельная; **-chkohle,** *f.* 2. *Bw.*
ве́рхній слой ка́менно-у́гольнаго
флéца; **-chlatte,** *f.* 2. рѣше́тина;
реше́тина; черепи́чный брусо́къ.
Dä'chlein, *n. dim. I.* кро́велька.
Da'chloch, s. Da'chfenster; **-chluke,**
f. 2. слухово́е окно́; люкъ; **-ch-
moos,** s. Hau'slaub (grosses); **-ch-
nagel,** *m. I.* (ä) кро́вельный гвоздъ;
-chöffnung, *f.* 2. отве́рстіе въ кро́в-
лѣ; s. a. Da'chfenster, Da'chluke;
-chpappe, *f.* 2. кро́вельная па́пка;
-chpappnagel, *m. I.* (ä) кро́вельный
одноуда́рный гвоздь; **-chpfanne,**
f. 2. черепи́ца; **-chplatte,** *f.* 2.
листъ; **-chrahmen,** *m.* s. Da'ch-
stuhlfe'tte; **-chrecht,** s. Trau'frecht;
-chrinne, *f.* 2. кро́вельный, над-
стѣнный жо́лобъ; **-chrinnhaken,**
-chrinnhalter, *m. I.* ухва́тъ (жё-
лобный); **-chriss,** *m. I.* 3. чертёжъ
вну́тренней ча́сти кро́вли; **-chröh-
re,** *f.* 2. сто́чная (od. водосто́чная)
труба́ кро́вельная.
Dachs, *m. I.* 3. *Ng.* барсу́къ; та́кса;
язве́цъ; я́звикъ; **Dachs-,** *a. Ng.*
барсу́чій; **-sbau,** *m. I.* нора́ бар-
су́чья; **-sbeil,** s. Spu'ndmesser; **-s-
beinig,** *a.* кривоно́гій.
Da'chschiefer, *m. I.* кро́вельный ши́-
феръ; **-chschieferpla'tte,** *f.* 2. кро́-
вельная ши́ферная доска́; **-chschilf,**
s. Roh'rgras; **-chschindel,** *f.* 2.
гонтъ; гонти́на; драни; драни́ца;
-chschlussbalken, s. Da'chfirste;
-chschwelle, s. Da'chstuhlschwe'lle.
Da'chseisen, *n. I. Jäg.* капка́нъ.
Dä'chsel, s. Da'chsbeil; Da'chshund.
Da'chsfalle, *f.* 2. западня́ для ло́вли
барсуко́въ; **-chsfang,** *m. I.* ло́вля
барсуко́въ; **-chsfänger,** *m. I. Jäg.*
барсу́чья соба́ка; **-chsfell,** *n. I.* 3.
барсу́чья шку́ра; *Grb.* барсу́чій
мѣхъ; **Da'chsfett,** *n. I.* барсу́чій
жиръ; **-chsfinder,** s. Da'chshund;
-chsgrau, *a.* барсуко́ваго цвѣта;
-chshaube, *f.* 2. тене́та, сѣти для
ловле́нія барсуко́въ; **-chshund,** *m.
I.* 3. *Jäg.* та́кса; барсу́чья соба́ка;
Da'chsin, *f.* 2. са́мка барсука́;
Da'chsjagd, *f.* 2. барсу́чья охо́та;
-chskessel, *m. I. Jäg.* барсу́чье ло́-
гово; **-chskriecher,** s. Da'chshund;
-chsloch, *n.* s. Da'chsbau.
Da'chsohlenlei'tung, s. Da'chwasser-
lei'tung; **-chspahn,** *m. I.* (ähne)
гонтъ; гонти́на; **-chsparren,** *m.
I.* стропи́ло; кро́вельное стропи́ло;
-chsparrenfu'ss, *m. I. Bk.* стропи́ль-
ная нога́; **-chspitze,** *f.* 2. верхъ
кро́вли; верху́шка кро́вли; **-ch-
spliesse,** *f.* 2. гонтъ; гонти́на.
Da'chsschliefer, *Jäg.* s. Da'chshund;
-chsschweiss, *m. I. Jäg.* крова́вые
слѣды́ ра́ненаго барсука́.
Da'chstein, *m. I.* 3. черепи́ца; **-ch-
stroh,** *n. I.* кро́вельная соло́ма; **-ch-
stube,** *f.*, **-chstübchen,** *n.* s. Da'ch-
kammer; **-chstuhl,** *m. I.* (ühle) *Bk.*
кро́вельная скамья́; стропи́лы; **-ch-
stuhlfe'tte,** *f.* 2. *Bk.* стропи́льная
свя́зь; **-chstuhlsäule,** *f.* 2. *Zm.* под-
стро́пка; стропи́льная нога́; **-ch-
stuhlschwe'lle,** *f.* 2. ни́жняя обвя́зка
у кро́вельной скамьи́; **-chstuhl-
stü'tze, -chstütze,** s. Da'chstuhl-
Da'chte, s. Den'ken, *va. irr.* [säu'le.
Da'chtel, Da'chteln, *va.* § s. Oh'r-
feige, Oh'rfeigen.
Da'chtraufe, s. Da'chrinne; **-chtrau-
fenzie'gel,** *m. pl. Bk.* ни́жній рядъ
черепи́цъ у кро́вли; **Da'chung,** *f.* 2.
дѣланіе кро́вли и кры́тіе до́ма;
кро́вля; **-chverba'nd,** *n. I.* (ände),
-chverbi'ndung, *f.* 2. *Bk.* кро́вель-
ная связь; **-chwasser,** *n. I.* дож-
девáя вода́ (стека́ющая съ кро́-
вель); **-chwasserlei'tung,** *f.* (in Salz-
siedereien) жо́лобья подъ кро́влею
гради́ра; **-chwerk,** *n. I.* 3. кро́вля;
-chwurz, s. Hau'swurz; **-chziegel,**
m. I. черепи́ца; **-chziegela'rtig, -ch-
ziegelfö'rmig,** *a.* черепицеобра́з-
ный; **-chzimmer,** s. Da'chstube.
Da'ctylus, etc. s. Da'ktylus, etc.
Da'durch, *ad.* чрезъ то; тѣмъ; э́тимъ.
Dafe'rn, *conj.* е́сли; е́жели; въ слу́-
чаѣ что.
Da'für, Dafü'r, *ad.* за то; за э́то; отъ
того́; отъ э́того; вмѣсто того́; на
то; ich stehe dir gut - я за э́то от-
вѣча́ю; ich kann nichts -, *я э́тому
(od. въ э́томъ) не винова́тъ; *э́то
не моя́ вина́; - sorgen стара́ться о
чёмъ; забо́титься о чёмъ; **Dafü'r-
halten,** *va. irr.* (halte dafür, hält
d., hielt d., dafürgehalten): ду́-
мать; полага́ть; (der Meinung sein)
быть того́ мнѣнія; **-rhalten,** *n. I.*
мнѣніе; meines Dafürhaltens, nach
meinem - по мо́ему; по моему́ мнѣ-
нію.
Dage'gen, *ad.* напро́тивъ того́; про́-
тивъ э́того; на э́то; (als Ersatz) въ
замѣнъ; въ замѣну; -, *conj.* за то;
въ сравне́ніи съ тѣмъ; alles Uebri-
ge ist nichts -, *въ сравне́ніи съ
тѣмъ, всё про́чее ничего́ не зна́-
читъ; - sein проти́виться чему́;
быть про́тивъ чего́; не соглаша́ть-
ся съ чѣмъ; - arbeiten дѣйствовать
вопреки́ чему́; проти́виться чему́;
- empfangen, - erhalten получа́ть,
-чи́ть что въ замѣнъ чего́; - geben
дава́ть, дать что въ замѣнъ чего́
(od. вмѣсто того́); etwas - haben,
*имѣть что про́тивъ чего́; ich habe
nichts -, *мнѣ всё равно́; *я со-
гла́сенъ.
Da'gge, *f.* 2. *Sw.* линёкъ; durch die
Daggen laufen, *Sw.* быть нака́зану
линько́мъ.

Daguerreoty'p, *n. I.* 2. дагерроти́пъ; дагероти́пъ; дагероти́пный портре́тъ; **Daguerreoty'p-**, *a.* s. Daguerreoty'pisch; **-pie'**, *f.* 2. дагерроти́пное искусство; дагерроти́пная живопись; свѣтопись; дагерроти́пъ; фотогра́фія; **-pi'ren**, *va.* снима́ть, снять портре́тъ посре́дствомъ дагерроти́па; **-**, *n. I.* дагерротипиро́вка; **-pisch**, *a.* дагерроти́пный; свѣтопи́сный; **-pi'st**, *II.*, **-pmaler**, *m. I.* дагерроти́пщикъ; дагерроти́пный живопи́сецъ; свѣтопи́сецъ; фотогра́фъ.

Da'ggert, *m. I.* берёзовая смола́.

Dahei'm, *ad.* до́ма; у себя́; на ро́динѣ; у насъ.

Da'her, *ad.* u. *conj.* отту́да; (daraus) изъ э́того; (davon) отъ э́того; отъ того́; оттого́; (deswegen) потому́; по-э́тому; (folglich) слѣ́дственно; слѣ́довательно; **-rfah'ren**, s. Einhe'rfahren; **-rja'gen**, *vn.* (*s.*) s. A'njagen; **-rlau'fen**, *vn. irr.* (*s.*) (laufe daher, läuft d., lief d., dahergelaufen): бѣжа́ть во весь духъ.

Da'hero, † s. Da'her.

Dahe'rrauschen, *vn.* (*s.*) приближа́ться, -бли́зиться съ шу́момъ; **-rrühren**, *vn.* (*h.*) происходи́ть, произойти́ отъ того́; **-rsprengen**, *vn.* (*s.*) скака́ть, поскака́ть во весь опо́ръ; dahergesprengt kommen прискака́ть во весь опо́ръ.

Da'heru'm, *ad.* о́коло; вокру́гъ; gehe - обойди́ тамъ круго́мъ; er muss - wohnen его́ кварти́ра должна́ быть тамъ гдѣ нибу́дь.

Dahie'r, *ad.* здѣсь.

Da'hin, **Dahi'n**, *ad.* туда́; setze es - поста́вь туда́; bis - до тѣхъ поръ; до того́; es steht noch -, ob etc. ещё неизвѣ́стно, придётъ ли онъ; etw. - gestellt sein lassen оста́вить что нерѣшённымъ; er ist -, * онъ у́мѣръ.

Da'hinau's, *ad.* туда́.

Dahi'nblühen, s. Verblü'hen; **-nbri'ngen**, *va. irr.* (bringe dahin, brachte d., dahingebracht): довéсть до чего́; **-nbrausen**, *vn.* (*s.*) мча́ться; пронести́сь ви́хромъ; **-neilen**, *vn.* (*s.*) (Zeit) бы́стро, ско́ро проходи́ть, пройти́; улета́ть, -тѣ́ть.

Da'hinei'n, *ad.* туда́.

Dahi'nfallen, *vn. irr.* (*s.*) (falle d., fällt d., fiel d., dahingefallen): упа́сть; **-nfliegen**, *vn. irr.* (*s.*) s. Dahi'neilen; **-nfliessen**, *vn. irr.* (*s.*) (fliesse d., floss d., dahingeflossen): ти́хо течь; s. a. Verflie'ssen; **-ngeben**, *va. irr.* (gebe d., gibt d., gab d., dahingegeben): отдава́ть, -да́ть.

Da'hinge'gen, *ad.* напро́тивъ того́.

Dahi'ngehen, *vn. irr.* (*s.*) (gehe d., ging d., dahingegangen): пропада́ть, -па́сть; доходи́ть, дойти́; es ist viel Zeit dahingegangen прошло́, ушло́ мно́го вре́мени; **-njagen**, *vn.* (*s.*) ускака́ть; **-nkommen**, *vn. irr.* (*s.*) (komme d., kam d., dahingekommen): туда́ приходи́ть, прийти́; **-nmüssen**, *vn. irr.* (*h.*) (muss d., musste d., dahingemusst): быть прину́ждёну идти́ туда́; **-nnehmen**, *va. irr.* (nehme d., nimmt d., nahm d., dahingenommen): брать, взять; **-nopfern**, s. Au'fopfern; **-nraffen**, *va.* хвата́ть; схвати́ть; уноси́ть, унести́; **-nreissen**, *va. irr.* (reisse d., riss d., dahingerissen): увлека́ть, увле́чь; **-nsausen**, *vn.* (*s.*) полетѣ́ть съ шу́момъ (сви́стомъ) какъ вихрь; **-nscheiden**, s. Hi'nscheiden; **-nschiessen**, *vn. irr.* (*s.*) (schiesse d., schoss d., dahingeschossen): умча́ться; **-nschlendern**, *vn.* (*s.*) тащи́ться; **-nschwinden**, *vn.* (*s.*) (schwinde dahin, schwand d., dahingeschwunden): исчеза́ть, -знуть, ча́хнуть, ис-; га́снуть.

Dahi'nsein, *vn. irr.* (*s.*) (bin d., ist d., war d., dahingewesen): исчеза́ть, исче́знуть; Alles ist - все пропа́ло; er ist - онъ у́меръ; **Dahi'nsinken**, *vn. irr.* (*s.*) (sinke d., sank d., dahingesunken): упа́сть; **-nstehen**, *vn. irr.* (*h.*) (steht d., stand d., dahingestanden): es steht noch - э́то ещё сомни́тельно; * э́то ещё неизвѣ́стно; **-nstellen**, s. Beru'hen; dahingestellt sein lassen оставля́ть не рѣшённымъ; **-nstreben**, *vn.* (*h.*) домога́ться чего́; добива́ться чего́; стара́ться о чёмъ; **-nströmen**, *vn.* (*s.*) течь; струи́ться.

Dahi'nten, *ad.* назади́; тамъ назади́; **Dahi'nter**, *ad.* позади́; сза́ди; за тѣмъ; es steckt etw. -, * тутъ что́-нибу́дь есть; что́-то не такъ; - kommen, * узна́ть что; es ist nichts -, * э́то вздоръ; э́то пусто́е; - her sein, * гна́ться за чѣмъ; стара́ться о чёмъ; добива́ться чего́.

Da'hinwä'rts, *ad.* къ той сторонѣ́; по э́тому направле́нію; **-hi'nwelken**, *vn.* помира́ть; s.a. Verwe'lken; **-hi'nziehen**, *va. irr.* (ziehe d., zog d., dahingezogen): etw. -, * проволакивать, -волочи́ть; -, *vn. irr.* (*s.*) s. Fo'rtgehen, Fo'rtfliegen.

Dah'lbord, *m. I. Sw.* шкафу́тъ.

Dah'len, *vn.* (*h.*) ребя́читься; шали́ть.

Da'hlenstei'n, *m. I. Ng.* отвердѣ́лый талькъ. [на.

Da'hlia, *f.* (lien) *Ng.* да́лія; георги́-

Dah'lmauer, *f.* 2. огра́да изъ ди́каго ка́мня.

Dakty'lisch, *a. Dtk.* дактили́ческій.

Da'ktylus, *m. Dtk.* дакти́ль.

Da'lag, *imperf.* v. Da'liegen, s. d.

Da'liegen, *vn. irr.* (*h.*) (liege da, lag da, dagelegen): лежа́ть.

Dalma'tica, *f. Kg.* ри́за.

Da'malig, *a.* тогда́шній; **Da'mals**, *ad.* тогда́; въ то вре́мя.

Damasce'ner, *a. Geog.* Дама́сковый; Дамаски́нскій; Дама́сскій; der - Дама́сскій клинóкъ; са́бля съ насѣ́чкою; **-ra'rbeit**, *f.* 2. Дама́сковая рабо́та; **-rkli'nge**, *f.* 2. Дама́сковый клино́къ; **-rstah'l**, *m. I.* Дама́сская сталь; дама́скъ; **Damasci'ren**, *va.* дамаски́ровать; ворони́ть; насѣка́ть зо́лотомъ или серебро́мъ; **Damasci'rt**, *pp.* u. *a.* дамаски́рованный; (Tischzeug) тра́вчатый; *Wpk.* укра́шенный переплетёнными ме́жду собо́ю ли́стьями; damascirte Arbeit Дама́сковыя издѣ́лія; **-rung**, *f.* дамаскиро́вка.

Dama'skusro'se, s. Je'richoro'se.

Dama'st, *m. I.* 3. *W.* камка́; **Dama'st-**, *a.* камча́тный; **-starbeit**, *f.* 2. камча́тная рабо́та; **Dama'sten**, *a. W.* камко́вый; камча́тный; **-stfabri'k**, *f.* 2. камча́тная фа́брика; **-stfabrika'nt**, *m. II.* занима́ющійся вы́дѣлкою камки́; **-stleinwand**, *f.* камча́тный холстъ; камча́тное полотно́; камча́тка; **-stweber**, *m. I.* камча́тный ткачъ.

Da'mbock, s. Da'mhirsch.

Da'mbrett, s. Da'menbre'tt.

Da'me, *f.* 2. же́нщина; (Standesfrau) ба́рыня; госпожа́; да́ма; (Damenspiel) до́ведь; да́мка; (Schach) ферзь; (Karten) да́ма; - spielen игра́ть въ ша́шки.

Da'men-, *a.* да́мскій; **Da'menbre'tt**, *n. I.* (er) ша́шешница; **-nbre'ttblume**, *f.* 2. *Ng.* ря́бчикъ; вѣне́чникъ; ца́рскій вѣне́цъ пуши́стый; **-ncabine't**, *n. I.* будуа́ръ; **-ncavalie'r**, *m. I.* 3. да́мскій кавале́ръ; **-ngese'llschaft**, *f.* 2. да́мское о́бщество; **-nhu't**, *m. I.* (üte) шля́пка; **-no'rden**, *m. I.* же́нскій, да́мскій о́рденъ; **-npfe'rd**, **-nrei'tpferd**, *n. I.* 3. да́мская верхова́я ло́шадь; **-nsa'ttel**, *m. I.* (ä) да́мское сѣдло́; **-nspie'l**, *n. I.* 3. игра́ въ ша́шки; **-nspie'ler**, *m. I.* игра́ющій въ ша́шки; **-nstei'n**, *m. I.* 3. ша́шка; **-nstie'fel**, *m. I.* сапожёкъ; **-ntu'ch**, *n. I.* (ücher) драдеда́мъ; **-nzi'mmer**, *n. I.* да́мская ко́мната.

Da'mhirsch, *m. I.* 3. *Ng.* оле́нь; лань; **-mkalb**, *n. I.* (älber) молодя́я лань; **-mkuh**, *f.* (ühe) лань ва́женка; са́мка оле́нья.

Dä'misch, *a.* глу́пый; нелѣ́пый; без толко́вый.

Da'mit, *ad.* э́тимъ; тѣмъ; съ тѣмъ, съ э́тимъ; nur heraus -! говори́ же! ну, скажи́ же! говори́ смѣ́ло! пода́й сюда́! **Dami't**, *conj.* дабы́; что́бы; - nicht, - nicht etwa что́бы не.

Dä'mlich, s. Dä'misch.

Damm, *m. I.* (ämme) запру́да; запло́тъ; (über einen Morast) гать; (aufgeworfener - v. Erde, Steinen) на́сыпь; да́мба; (am Flussufer) на́бережная; (Hafendamm) да́мба; плоти́на; му́ла; молъ; (Schutz) * опло́тъ; (einer Chaussée, Eisenbahn) полотно́; einen - entgegensetzen ста́вить, по- прегра́ду чему́, кому́; **-mbau**, *m. I.* построе́ніе плоти́ны; **-mblendung**, *f.* 2. (in Salzwerken) плоти́на вокру́гъ разсо́льнаго ларя́; **-mbruch**, *m. I.* (üche) проры́въ плоти́ны; *Hlk.* междупрохо́дная гры́жа; **-mbrust**, *f.* передова́я часть плоти́ны.

Dä'mmen, *va.* (Fluss, Wasser) пруди́ть, запру́живать, -ди́ть.

Da'mmerde, *f.* 2. черноземъ.

Dä'mmerig, *a.* су́мрачный; темнова́тый; **Dä'mmerli'cht**, *n. I.* су́мерки; сла́бый свѣтъ; **Dä'mmern**, *vn.* (*h.*) (Abends) смерка́ться; (Morgens) разсвѣта́ть; **Dä'mmerschei'n**, *m. I.* s. Dä'mmerli'cht; **Dä'mmerstu'nde**, **-rzei't**, s. Dä'mmerungsstu'nde; **Dä'mmerung**, *f.* (Abend) су́мерки; (Morgen) разсвѣ́тъ; (Zwielicht) сумра́къ; темнота́; **-ngsfa'lter**, *m. I. Ng.* вече́рняя ба́бочка; бра́жникъ; **-ngskrei's**, *m. I.* 3. *Stk.* су́меречный кругъ; **-ngsstu'nde**, **-ngszei't**, *f.* 2. су́мерки; су́меречное вре́мя.

Da'mmgeschwu'lst, *f.* (ülste) *Hlk.* о́пухоль срамнопрохо́дной проме́жности.

Da'mmholz, *n. I.* (ölzer) *Kw.* (am Geschütz) прибо́йникъ; **-mluke**, *f.* 2. *Mech.* плоти́нный затво́ръ; плоти́нный вешня́къ; **-mmuskel**, *m. I. Zk.* мы́шица срамнопрохо́дной проме́жности; **-mpfahl**, *m. I.* (ähle) плоти́нная сва́я; **-mplanken**, *f. pl.*

Bw. шпунтовыя ко́лья; (Salz-Hüttenwerk) шпунтовыя свя́зи; **-mrand**, *m. I.* бе́рма; обхо́дъ; **-mriff**, *m. I.* 3. барье́рный рифъ; **-mspiess**, *m.I.*3. (*Httk.*) кочерга́ для очище́нія до́меннаго го́рна; **-mstein**, *m. I. Httk.* поро́жный ка́мень; поро́жная плита́; **-mvene**, *f.* 2. *Zk.* ве́на срамнопрохо́дной проме́жности; **-mstrasse**, *f.* 2., **-mweg**, *m. I.* 3. насыпна́я доро́га; да́мба; шоссе́; плоти́на; **-mzieher**, *m. I.* (beim Geschütz) двойно́й пыжо́вникъ.

Damnifica'nt, *m. II. Rw.* причини́вшій кому́ вредъ; **-fica't**, *m. II. Rw.* обокра́денный.

Dä'mon, *m.I.*2. де́монъ; злой духъ; **Dämo'nen-**, **Dämo'nisch**, *a.* де́монскій; **Dämonomagie'**, *f.*2. заклина́ніе де́моновъ; **-nomanie'**, *f.* демонома́нія; бѣснова́ніе; **Dä'mons-vereh'rer**, *m. I.* демонопокло́нникъ; демоночте́цъ; почита́тель де́моновъ; **-nsvereh'rung**, *f.* демонопокло́нство; почита́ніе де́моновъ.

Dampf, *m. I.* (ämpfe) дымъ; (von kochendem Wasser) паръ; (Qualm) чадъ; (Dunst) уга́ръ; (vom Licht) ко́поть; (Engbrüstigkeit) *Hlk.* оды́шка; уду́шье; er ist ein Hans -, *онъ вѣ́треникъ; *онъ сумасбро́дъ; es geht bei ihm Alles mit -, *у него́ всё ду́хомъ дѣ́лается (od. поспѣва́етъ); *у него́ всё кипи́тъ подъ рука́ми; **Dampf-**, *a.* парово́й; парны́й; *Mech. Sw.* парохо́дный; **-mpfableitend**, *a.* пароотво́дный; **-mpfableitung**, **-mpfableitungsröh're**, **-mpfabzugsröh're**, *f.* 2. пароотво́дъ; пароотво́дная труба́; **-mpfappara't**, *m. I.* 3. парово́й снаря́дъ; **-mpfauflösung**, *f.* растворе́ніе въ пара́; парово́й раство́ръ; **-mpfbad**, *n. I.* (äder) парова́я, парна́я ба́ня; (russisches Dampfbad) ба́ня; Ру́сская ба́ня; **-mpfbarome'ter**, *n.* u. *m. I.* парово́й баро́метръ; **-mpfbäckerei'**, *f.* 2. хлѣбопече́ніе посре́дствомъ паро́въ; **-mpfbehä'lter**, *m. I.* резервуа́ръ парово́й маши́ны; **-mpfblase**, *f.* 2. s. Da'mpfkessel; **-mpfbleiche**, *f.* 2. бѣле́ніе посре́дствомъ паро́въ; **-mpfboot**, *n. I.* (öte) *Sw.* парохо́дная ло́дка; парохо́дъ; **-mpfboots-**, *a. Sw.* парохо́дный; **-mpfbrennerei'**, *f.* 2. винокуре́ніе посре́дствомъ паро́въ; **-mpfbugsi'rfahrzeug**, *n. I.* 3. *Sw.* букси́рный парохо́дъ; **-mpfdruck**, *m. I.* давле́ніе паро́въ.

Da'mpfen, *vn.* (*h.*) испуска́ть, -сти́ть дымъ; дыми́ться; (kochendes Wasser) испуска́ть пары́; испаря́ться; (qualmen) испуска́ть чадъ; чади́ть; -, *va.* (Pfeife) кури́ть; (Rauch machen) дыми́ть; voll - накури́ть; надыми́ть.

Dä'mpfen, *va.* (mildern) понижа́ть, -ни́зить; смягча́ть, -чи́ть; *Tk.* уменьша́ть, -ши́ть зво́нкость; (Meerrettig) *Kk.* мори́ть; (Fleisch) *Kk.* души́ть; (löschen) туши́ть, по-; гаси́ть, по-; (unterdrücken) *прекраща́ть, -крати́ть; *укроща́ть, укроти́ть; (Hitze des Fiebers) *Hlk.* убавля́ть, уба́вить; сб-; унима́ть, уня́ть; -, *n. I.* (des Tons) пониже́ніе; уменьше́ніе зво́нкости; (des Meerrettigs) *Kk.* море́ніе; (des Fleisches) *Kk.* па́реніе; (des Feuers) туше́ніе; гаше́ніе; (eines Aufstandes, Krieges) *прекраще́ніе; укроще́ніе.

Da'mpfentwei'chungsroh'r, *n. I.* 3. *Mech.* пароотво́дная труба́.

Da'mpfer, etc. s. Da'mpfschiff, etc.

Dä'mpfer, *m. I.* (Löschhütchen) гаси́льникъ; туши́ло; *Tk.* де́мферъ; сурди́на; (auf einer Violinsaite) глуха́рка; (am Blasebalge) отду́шникъ.

Da'mpferzeu'gung, *f.* образова́ніе па́ра; **-pferzeu'gungsappara't**, *n. I.* 3. парообразова́тель; **-pffahrt**, *f.* 2. поѣ́здка на парохо́дѣ, по желѣ́зной доро́гѣ; **-pffang**, *m. I.* (fänge) (in Salzwerken) дымова́я труба́; **-pfflinte**, *f.* 2. парострѣ́льное ружье́; **-pffregatte**, *f.* 2. *Sw.* фрега́тъ-парохо́дъ; **-pfgeschü'tz**, *n. I.* 3. парострѣ́льное ору́діе; **-pfgetrie'be**, *n. I. Bw.* паровы́я маши́ны; **-pfgitter**, *n. I. Sw.* ро́стеръ; рѣшётчатая покры́шка (у люко́въ); **-pfgöpel**, *m. I. Bw.* парово́й во́ротъ; **-pfheizung**, *f.* 2. топле́ніе пара́ми; **Da'mpfig**, *a.* ды́мный; по́лный ды́му; напо́лненный ды́момъ; ча́дный; по́лный ча́ду; напо́лненный ча́домъ. [вый.

Dä'mpfig, *a. Hlk.* (Pferde) оды́шливый.

Da'mpfkano'ne, s. Da'mpfgeschü'tz; **-pfkappe**, *f.* 2. парово́й колпа́къ; **-pfkessel**, *m. II.* парово́й котёлъ; парови́къ; **-pfklappe**, *f.* 2. отду́шина; **-pfklystie'r**, *n. I.* 3. *Hlk.* парово́й клисти́ръ; **-pfkochen**, *n. I.* варе́ніе посре́дствомъ паро́въ; **-pfkohle**, *f.* 2. несовсѣ́мъ перегорѣ́вшій у́голь; головёшка; **-pfkraft**, *f.* (äfte) си́ла паро́въ; **-pfkrumpe**, *f.* 2. (der Tücher etc.) декатиро́вка; моче́ніе сукна́ пара́ми; **-pfküche**, *f.* 2. парова́я ку́хня; **-pfkugel**, *f.* 2. *Ntl.* парово́й шаръ; пароиспуска́тель; **-pfkunstramme**, *f.* 2. *Mech.* парова́я иску́ственная сваебо́йная ма́шина; **-pfleitungsröh're**, *f.* 2. паропрово́дная труба́; **-pfloch**, *n. I.* (öcher) отду́шина; **-pfmaschi'ne**, *f.* 2. парова́я ма́шина; **-pfmaschi'nenfabri'k**, *f.* 2. фа́брика паровы́хъ ма́шинъ; **-pfmaschi'nenfö'rderung**, *f. Bw.* подъёмъ рудъ парово́ю ма́шиною; **-pfmesser**, *m. I.* паромѣ́ръ; атмо́метръ; **-pfmine**, s. Fla'ttermi'ne; **-pfmühle**, *f.* 2. парова́я ме́льница; **-pfnudel**, *f.* 2. *Kk.* душёныя клёцки; **-pfpumpe**, *f.* 2. *Bw.* парово́й рудни́чный насо́съ; **-pfröhre**, *f.* 2. парова́я труба́; **-pfschiff**, *n. I.* 3. парохо́дъ; парово́е су́дно; **-pfschifffahrt**, *f.* 2. парохо́дство; **-pfschifffahrts-Compagnie'**, **-pfschifffahrts-Gese'llschaft**, *f.* 2. о́бщество парохо́дства; **-pfschifffahrtsli'nie**, *f.* 2. курсъ парохо́довъ; **-pfschleppboot**, *n. I.* (öte) *Sw.* букси́рный парохо́дъ; заво́зное су́дно; **-pfstürze**, *f.* 2., **-pftopf**, *m. I.* (öpfe) *Kk.* Папи́новъ горшо́къ.

Dä'mpfung, *f.* s. Däm'pfen, *n.*

Da'mpfwagen, *m. I.* парово́зъ; локомоти́въ; **Da'mpfwagen-**, *a.* парово́зный; паробѣ́жный. [ту́шка.

Da'msel, *m. I.* (in der Mühle) коло-

Da'mthier, s. Da'mhirschkuh; **Damwild**, **Da'mwildpret**, *n. I. Jäg.* оле́ни; ла́ни.

Dana'ch, **Da'nach**, *a.* потомъ; по́слѣ того́; за тѣмъ; о томъ; объ э́томъ; по э́тому, потому́; смо́тря потому́; er fragt nichts -, *онъ объ э́томъ не спра́шиваетъ; *онъ знать о томъ не хо́четъ; das ist auch -, *на то и похо́же; *по Се́нькѣ и ша́пка; er macht es -, *онъ ведётъ себя́ такъ; seine Kräfte sind nicht -, *на э́то у него́ недостаётъ силъ. [*франтъ.

Da'ndy, *m. I.* (*pl.* Dandies) де́нди;

Dane'ben, *ad.* во́злѣ; по́длѣ; (ausserdem) сверхъ того́; кро́мѣ того́; (zudem noch) къ тому́ ещё; gleich - wohnen жить ря́домъ съ кѣмъ.

Da'nebrogso'rden, *m. I. Stw.* о́рденъ Данебро́га; **-sri'tter**, *m. I.* кавале́ръ о́рдена Данебро́га.

Dang, s. Di'ngen, *va. irr.*

Danie'den, † s. Hienie'den.

Danie'der, *ad.* ницъ; до́лу; **-rbeu'gen**, *va.* удруча́ть, -чи́ть; **-rdrü'cken**, *va.* угнета́ть; **-rfa'llen**, *vn.* (*s.*) (falle danieder, fällt d., fiel d., daniedergefallen): па́дать, пасть ницъ; упа́сть; **-rkä'mpfen**, *va.* побо́ра́ть, поборо́ть; поража́ть, порази́ть; **-rliegen**, *vn. irr.* (*h.*) (liege danieder, lag d., daniedergelegen): (krank sein) быть больны́мъ; хвора́ть; лежа́ть въ посте́лѣ; (zerstört sein) быть разру́шеннымъ; (im Verfall sein) быть въ упа́дкѣ; der Handel liegt -, *торго́вля пріостанови́лась; торго́вля упа́ла; **-rschla'gen**, s. Nie'derschla'gen; **-rsi'nken**, *vn. irr.* (sinke danieder, sank d., daniedergesunken): упа́сть, приходи́ть, прийти въ упа́докъ; **-rwe'rfen**, *va. irr.* (werfe danieder, warf d., daniedergeworfen): поверга́ть, пове́ргнуть.

Dank, *m. I.* благода́рность; благодаре́ніе; призна́тельность; Jmdm. - sagen, - abstatten благодари́ть, по- кого́; man kann ihm nichts zu Danke machen, *ему́ ника́къ нельзя угоди́ть; ему́ всё не въ честь; es Jmdm. - wissen, *быть кому́ благода́рнымъ, обя́заннымъ; schönen -! спаси́бо! grossen -! о́чень благода́ренъ! Gott sei -! сла́ва Бо́гу! - sei dem Schöpfer! благодаре́ніе Созда́телю! **Dank-**, **Da'nkes-**, *a.* благода́рственный; **-kadre'sse**, *f.* 2. благода́рственный а́дресъ; пи́сьменное засвидѣ́тельствованіе благода́рности; **-kalta'r**, *m. I.* (äre) же́ртвенникъ благодаре́нія; **-kamt**, s. Da'nkgebe't; **-kbar**, *a.* благода́рный, призна́тельный; sich - beweisen, - sein быть благода́рнымъ; **-kbarkeit**, *f.* благода́рность; призна́тельность; **-kbarlich**, *a.* съ благода́рностію; призна́тельно; **-kbefli'ssen**, s. Da'nkbar; **-kbefli'ssenheit**, *f.* жела́ніе быть благода́рнымъ; **-kbegie'r**, **-kbegie'rde**, **-kbegie'rig**, s. Da'nkbefli'ssenheit, Da'nkbefli'ssen; **-kbezei'gung**, *f.* 2. изъявле́ніе благода́рности; **-kbrief**, *m. I.* 3. s. Da'nkschreiben; **-kempfi'ndung**, *f.* 2. чу́вство благода́рности; **-kerfü'llt**, *a.* испо́лненный благода́рности; **Da'nken**, *va.* u. *vn.* (*h.*): Jmdm. etw. - благодари́ть, поблагодари́ть кого́; keine Ursache zu - не сто́итъ благода́рности; не́-за-что благодари́ть; Gott sei gedankt сла́ва Бо́гу! благодарю́ Тебя́, Го́споди; Jmdm. etw. zu - haben быть обя́заннымъ кому́ за что; (auf einen Gruss) отвѣча́ть; **-ns-**

we'rth, -nswü'rdig, *a.* достойный благодарности; es ist - это стоитъ благодарности; **Da'nkfest,** *n. I.* 3. молебенъ; благодарственный молебенъ; **-kgebe't,** *n. I.* 3. благодарственная молитва; *Kg.* благодарственное молебствіе; **-kgefüh'l,** *n. I.* 3. чувство благодарности; **-klied,** *n. I.* (der) благодарственная пѣснь; **-kopfer,** *n. I.* жертва; благодаренія; **-kpsalm,** *m. I.* 2. *Bibl.* благодарственный псаломъ; **-krede,** *f.* 2. благодарственная рѣчь; **-ksagen,** *vn.* (*h.*): Jmdm. - благодарить, по- кого; изъявлять, -вить благодарность; **-ksagung,** *f.* 2. благодарность; благодареніе; **-ksagungsbrie'f,** *m. I.* 3. благодарственное, благодарительное письмо; **-kschreiben,** *n.*, **-kschrift,** *f.* s. Da'nksagungsbrie'f; **-kverge'ssen,** *a.* неблагодарный; **-kverge'ssenheit,** *f.* неблагодарность; **-kverpfli'chtet,** *a.* одолженный чѣмъ; обязанный за что; **-kwürdig,** s. Da'nkens-we'rth.

Dann, *a.* тогда; въ то время; (alsdann) потомъ; dann u. wann, *иногда; по временамъ; порой; отъ времени до времени; изрѣдка.

Da'nnen (von dannen), *ad.* оттуда; прочь; hebe dich von -! убирайся! von - gehen уходить, уйти; von - laufen убѣгать; er geht nicht von -, *отъ него не льзя отвязаться; *онъ съ мѣста не трогается.

Dara'n, Da'ran, *ad.* о томъ; при этомъ; по этому; подлѣ; er weiss nicht, wie er - ist, *онъ въ недоумѣніи; онъ не знаетъ, что дѣлать (думать); wenn ich anders recht daran bin, *если (только) не ошибаюсь; jetzt bist du -, *теперь твоя очередь; glaubst du denn -? развѣ ты вѣришь этому? es ist nichts -, *это вздоръ; *это пустое; *пустяки; это ничего не стоитъ; ihm liegt nichts -, *ему всё равно; ему ни по чёмъ; es ist jetzt übel -, schlimm -, *ему теперь плохо; Sie thun wohl -, *вы хорошо поступаете; - arbeiten заниматься чѣмъ; трудиться надъ чѣмъ; - aussetzen, s. Au'ssetzen; - denken помнить что; не забывать чего; - erkennen узнавать, -знать по тому (по этому); - halten, - hangen держаться чего; придерживаться чего; - kommen быть на очереди; - liegen (örtlich) лежать подлѣ; was kann dir - liegen? что тебѣ въ томъ? - machen (sich), приниматься, -няться за что; - müssen быть принуждённымъ; er muss -, *онъ долженъ; *онъ принуждёнъ; (er wird sterben) *онъ умрётъ; - sein: er ist jetzt - теперь его очередь; - setzen жертвовать, по- чѣмъ; - stossen, s. A'ngrenzen; - wollen хотѣть; er will nicht - онъ не хочетъ; *ему не хочется; *онъ медлитъ; - zweifeln сомнѣваться въ чёмъ; не вѣрить чему.

Da'rauf, Darau'f, *ad.* (auf dieses) на это; на то; (auf diesem, auf demselben) на этомъ; на томъ; (nach diesem) потомъ; спустя; послѣ того; за тѣмъ; - war er bei mir послѣ того онъ былъ у меня; du kannst dich - verlassen ты можешь положиться на это; er versteht sich -, *онъ это дѣло знаетъ; *это его дѣло; Geld - geben давать, дать задатокъ; den Tag -, Tags - на другой день; etwas - absehen, s. Darauf a'nlegen; - ankommen: es kommt - an посмотримъ; кто знаетъ; Богъ знаетъ; (es hängt davon ab) зависитъ отъ того; es kommt nicht darauf an не въ томъ дѣло; etw. - anlegen дѣлать, сдѣлать что нарочно; - antragen, s. Vo'rschlagen (etw.); - ausgehen: er geht nur - aus онъ только этого и хочетъ; er geht - aus онъ имѣетъ намѣреніе; онъ хочетъ; - bauen, s. Verla'ssen (sich); Ho'ffen; - bestehen, s. Darauf dri'ngen; - decken покрывать, -крыть чѣмъ; - denken, s. Na'chsinnen (über etw.); - dringen настаивать, -стоять на чёмъ; непремѣнно требовать чего; - fallen (mit Gedanken), s. Darauf de'nken; - geben, *H.* давать, дать задатокъ; s. a. Ha'lten (auf etw.); - gehen выходить, выдти; пускаться, пуститься на что; es ist viel Geld - gegangen много денегъ издержано на это; - halten (werth halten) цѣнить что; дорожить чѣмъ; - hinweisen ссылаться, сослаться на что; - hören слушаться чего; - kommen (sich worauf besinnen) припоминать что; (ausdenken) выдумывать, -мать; - rechnen разсчитывать на что; s. a. Verla'ssen (sich); - sehen принимать, -нять что въ уваженіе; - sehen, dass etc. стараться, чтобы и пр.; - setzen (Belohnung, Strafe) опредѣлять, -лить за что; - sinnen помышлять о чёмъ; думать о чёмъ; - stehen: was steht - für eine Strafe? какое за это наказаніе? - steht die Verbannung это наказывается ссылкою; - streuen (Sand etc.) посыпать, посыпать что пескомъ; - stützen (sich), опираться, опереться на что.

Da'raus, Darau's, *ad.* изъ этого; изъ того; er macht sich nichts -, *ему это ни по чёмъ; - wird nichts, *изъ этого ничего не выйдетъ; *этому не бывать; ich mache mir nichts -, *мнѣ это ни почёмъ.

Da'rben, *vn.* (*h.*) терпѣть нужду.

Da'rbieten, *va. irr.* (biete dar, bot dar, dargeboten): предлагать, предложить; подавать, -дать; подносить, -нести; (Gelegenheit) представлять, -вить; sich - представляться, -виться; **Da'rbietung,** *f.* предложеніе.

Da'rbrachte, s. Da'rbringen, *va. irr.*

Da'rbringen, *va. irr.* (bringe dar, brachte dar, dargebracht): подносить, -нести (oder несть); приносить, принести; представлять, -вить; **Da'rbringung,** *f.* подношеніе; представленіе; приношеніе; пожертвованіе; das Fest der - Christi, *Kg.* Срѣтеніе Господне.

Dardanaria't, -tsverbre'chen, *n. H.* обманъ; лихоимство на товары.

Darei'n, *ad.* туда; въ это (то); на это (то); noch etw. - geben прибавлять, прибавить; давать, дать въ прибавку; - ergeben (sich) терпѣть; переносить, -нести съ терпѣніемъ; - finden (sich) не затрудняться, затрудниться чѣмъ; (sich schicken) приноравливаться, приноровиться къ чему; *понимать, -нять; - legen (sich) вмѣшиваться, -шаться; быть посредникомъ; - mischen (sich) вмѣшиваться, вмѣшаться; - reden, - sprechen вмѣшиваться, -шаться въ разговоръ; перебивать, -бить рѣчь; - willigen, s. Ei'nwilligen.

Darf, s. Dü'rfen, *va. irr.*

Dari'n, *ad.* (in diesem) въ этомъ; (in jenem) въ томъ; (hier) тутъ; es ist nichts - тамъ ничего нѣтъ; **Dari'nnen,** *ad.* внутри.

Da'rlegefri'st, *f. Rw.* s. Productio'nsfrist.

Da'rlegen, *va.* предлагать, -ложить; (beweisen) доказывать, доказать; (Wünsche) объявлять, -вить; (Meinung) излагать, -ложить; **-gung,** *f.* 2. (der Beweise) представленіе; (Beweis) доказательство; (der Meinung) изложеніе.

Da'rlehen, Da'rlehn, *n. I.* ссуда; заёмъ; **Da'rlehnen,** s. Da'rleihen; **Da'rlehnscontra'ct,** *m. I.* 3. ссудный контрактъ; **-nsfra'ge,** *f.* 2. искъ по ссудному дѣлу; **-nsre'st,** *m. I.* 2. недоплаченная по займу сумма; **-nssu'mme,** *f.* 2. слѣдующая по займу сумма; **Da'rleihen,** *va. irr.* (leihe dar, lieh dar, dargeliehen): ссужать, ссудить кого чѣмъ; давать, дать въ займы; **-her,** *m. I.* заимодавецъ; заимодатель; ссудчикъ; **-herin,** *f.* 2. заимодавица; ссудчица.

Da'rlieh, s. Da'rleihen, *va. irr.*

Darm, *m. I.* (*pl.* Därme) кишка; **Darm-,** *a. Zk.* кишечный; **-ma'nhänge,** *m. pl. Zk.* прирóстки кишечнаго канала; **-marte'rie,** *f.* 2. *Zk.* кишечная артерія; **-mausdehnung,** *f.* 2. *Hlk.* расширеніе кишки; **-mausleerung,** *f.* 2. испражненіе кишки; **-mbad,** *n. I.* (äder) s. Klystie'r; **-mbandwurm,** *m.* s. Ba'ndwurm; **-mbauchbruch,** *m. I.* (üche) *Hlk.* кишечнобрюшная грыжа; **-mbein,** *n. I. Zk.* подвздошная кость; **-mbeinbruch,** *m. I.* (üche) *Hlk.* переломъ подвздошной кости; **-mbläs'chen,** *n. dim. I. Zk.* кишечный пузырёкъ; **-mblasenbru'ch,** *m. I.* (üche) *Hlk.* (Darm- u. Harnblasenbruch) грыжа кишекъ и мочеваго пузыря; **-mblutfluss,** *m. I.* (üsse) *Hlk.* поносъ съ кровью; **-mbruch,** *m. I.* (üche) *Hlk.* кишечная грыжа; кила; **-mcaru'nkel,** *f. I. Zk.* кишечный мясной нарóстъ; **Dä'rmchen,** *n. dim. I.* кишечка; **Da'rmdrüse,** *f.* 2. *Zk.* кишечная железа; **-meinklemmung,** *f.* 2. *Hlk.* ущемленіе кишекъ въ брюшномъ кольцѣ; **-meinschlingung, -meinschnürung,** *f.* s. Da'rmgicht; **-mende,** *n. I.* s. Ma'genmund (unterer rechter); **-mentzü'ndung,** *f.* 2. *Hlk.* воспаленіе кишекъ; **-merwei'terung,** *f.* 2. *Hlk.* расширеніе кишекъ; **-mfell,** *n. I. Zk.* кишечная оболочка; брюшина; **-mfett,** *n. I. Zk.* кишечное сало; **-mfieber,** *n. Hlk.* кишечная лихорадка; **Da'rmfistel,** *f.* 2. *Hlk.* свищъ кишечный; **-mfleischbruch,** *m. I.* (üche) *Hlk.* кишечномясная грыжа; **-mfluss,** *m. I.* (üsse) *Hlk.* кровотеченіе изъ кишекъ; **-mfortsätze,** s. Da'rmanhänge; **-mgang,** *m. I.* (änge) *Zk.* кишечный каналъ; **-mgefä'sse,** *n. pl. Zk.* сосуды кишечнаго канала; **-mgegenden,** *f. pl.* s. Wei'chen; **-mgeschwü'r,** *n. I.*

3. *Hlk.* нарывъ въ кишкѣ; -mgewi'nde, *n. I.* кишки; -mgicht, *f. Hlk.* упорный запоръ низомъ; s. a. Ko'thbrechen; -mgrimmen, *n.* s. Ko'lik; -mhaut, *f.* 2. *Zk.* кишечная оболочка; -mhöhle, *f.* 2. *Zk.* брюшная полость; -minfarcten, *m. pl. Hlk.* (Kothverhärtungen) засоренie кишекъ; -mkana'l, s. Da'rmgang; -mklappe, *f.* 2. *Zk.* заслонка кишечная; -mklette, *f.* 2. *Ng.* скребень; щетиноглавъ; -mknochen, *m.* s. Da'rmbein; -mkolik, s. Ko'lik; -mkoth, *m. I.* калъ; -mkrampf, *m. I.* (ämpfe) *Hlk.* судороги въ кишкахъ; -mkrankheit, *f.* 2. *Hlk.* хроническая болѣзнь кишекъ; -mlehre, *f. Zk.* наука о кишкахъ; энтерологiя; -mlei'den, *n. I. Hlk.* болѣзнь кишекъ; -mnabelbruch, *m. I.* (üche) *Hlk.* пупочная грыжа; кишечнопупочная грыжа; -mnaht, *f. Zk.* кишечный шовъ; -mnetz, *n. I.* 3. сальникъ; -mnetzbruch, *m. I.* (üche) *Hlk.* сальникокишечная грыжа; грыжа кишки и сальника; -mruhr, *f. Hlk.* кишечный поносъ; -msaft, *m. I.* (äfte) *Hlk.* кишечный сокъ; -msaite, *f.* 2. *Tk.* кишечная струна; Римская струна; -msauger, s. Mi'lchgefä'sse; -mschleim, *m. I. Hlk.* кишечная слизь; -mschleimfluss, *m. I.* (üsse) *Hlk.* слизетеченie изъ кишекъ; слизистый поносъ; -mschleimhaut, *f. I.* (äute) *Zk.* слизистая оболочка кишечнаго канала; -mschlinge, *f.* s. Da'rmgicht; Ko'thbrechen; -mschmerz, *m.* s. Ko'lik; -mschnitt, *m. I.* 3. *Hlk.* разсѣченie кишекъ; разрѣзъ кишечнаго канала; -mschwanz, *m. I. Zk.* чревообразный прирostокъ; -mschwindsucht, *f. Hlk.* чахотка въ кишкахъ; **Da'rmseuche**, *f. Hlk.* пострѣлъ; -msperrer, *m. I. Hlk.* проходное зеркало; -mstein, *m. I.* 3. камень въ кишкахъ; -msteinbi'ldung, *f.* 2. *Hlk.* образованie камней въ кишкахъ; **Da'rmstrenge**, *f. Hlk.* s. Da'rmweh; Ko'lik; -msyste'm, *n. I.* кишечная система; -mumfang, *m. I.* объёмъ кишки; -munrath, *m. I.* калъ; -mvere'ngung, *f.* 2. сжатie кишечнаго канала; -mverschlie'ssung, *f.* 2. *Hlk.* запоръ и рвота; лютый запоръ; -mverschli'ngung, *f.* 2. сплетенie кишекъ; завивная грыжа; -mverschwä'rung, *f.* 2. *Hlk.* нарывъ въ кишкахъ; -mversto'pfung, *f.* 2. *Hlk.* запоръ въ кишкахъ; засоренie кишекъ; -mvorfall, *m. I.* (älle) *Hlk.* выпаденie заднепроходной кишки; -mwasserbruch, *m. I.* (üche) *Hlk.* кишечноводяная грыжа; -mweh, *n. I.* боль въ кишкахъ; s. a. Ko'lik; -mwinde, *f.* s. Da'rmgicht; Ko'lik; -mwindsucht, *f. Hlk.* вѣтреная немочь; -mwindung, *f.* 2. завёртыванie кишекъ; -mwunde, *f.* 2. рана въ кишкѣ; -mwurm, *m. I.* (ürmer) *Ng.* кишечная глиста; -mzäpfchen, *n. pl. Zk.* кишечныя волоконцы od. ворсинки; -mzwang, s. Stuh'lzwang.

Darna'ch, etc. s. Dana'ch, etc.

Darnie'der, s. Danie'der. [потому.

Daro'b, Da'rob, *ad.* въ слѣдствie того;

Da'rrblech, *n. I.* 3. рѣшётка сушильная; -rrblei, *n. I.* мѣдистый свинецъ; -rrboden, *m.* s. Da'rrhaus; -rrbrett, *m. I.* (er) сушильная доска; **Da'rre**, *f.* сушенье; (Darrofen) сушильня; сушильная печь; *Httk.* прожигальная печь; дарроѳенъ; (Malzdarre) солодовня; *Hlk.* сухотка; (der Vögel) рѣпица.

Da'rreichen, *va.* подавать, -дать; подносить, -нести; einander die Hand - ударить по рукамъ; -chung, *f.* 2. подаванie. [гать, обжечь.

Da'rren, *va.* сушить; *Httk.* обжи-

Da'rrfieber, *n. I. Hlk.* чахотная лихорадка; -rrgasse, *f.* (im Darrofen) дуванъ; дорожка; каналъ; -rrgekrä'tz, -rrgeschu'r, *n. I. Httk.* пожигальные шлаки; дарроѳенные шлаки; -rrgras, *n. I.* (äser) *Ng.* лядникъ сѣверный; -rrhaus, *n. I.* (äuser) сушильня; рига; овинъ; (für Malz) солодовня; -rrkammer, *f.* 2. сушильня; -rrkupfer, *n. I. Httk.* прожжённая зейгерная мѣдь; -rrmalz, *n. I.* солодъ; -rrofen, *m.* s. Da'rre; -rrofenbru'ch, *m. I.* (üche) дарроѳенныя крицы; -rrofenzeu'g, s. Da'rrgekrä'tz; **Da'rrsohle**, *f.* 2. кремнекислый глинозёмъ; **Da'rrstaub**, *m.* (in Bierbrauereien) солодовыя отруби; -rrsucht, *f. Hlk.* чахотка; сухотка; -rrsüchtig, *a.* чахоточный; сухоточный.

Da'sitzen, *vn. irr.* (*h.*) (sitze da, sass da, dagesessen): сидѣть (молча); молчать.

Da'rstellen, *va.* представлять, -вить; излагать, -ложить; выражать, выразить; изображать, -зить; (bilden) образовывать, -зовать; (erzeugen) производить, произвестъ; **Da'rstellung**, *f.* 2. представленie; изложенie; изображенie; -ngsa'rt, *f.* образъ изложенiя; *Mal.* изображенie; колоритъ; -ngsga'be, *f.* 2. даръ изложенiя; -ngsku'nst, *f.* (ünste) искуство излагать; -ngsvermö'gen, *n. I.* способность изложенiя; -ngswei'se, s. Da'rstellungsa'rt.

Da'rthun, *va. irr.* (thue dar, that d., dargethan): излагать, изложить; доказывать, -зать; **Da'rthuung**, *f.* доказательство.

Darü'ber, Da'rüber, *ad.* надъ этимъ; на это; (über dieses) черезъ это; объ этомъ; о томъ; (ausserdem) сверхъ того; кромѣ того; (wegen) за это; за то; выше; больше; дороже; er zog noch einen Rock - онъ сверху надѣлъ ещё сертукъ; denke erst - nach прежде подумай объ этомъ; lache nicht -! не смѣйся этому! klage nicht -! не жалуйся на это! es geht nichts -, * ничего лучше! hier geht Alles - u. darunter (drüber u. drunter), * здѣсь всё въ величайшемъ безпорядкѣ; eine Stunde u. - слишкомъ часъ; - gehen, sich - machen, sich - hermachen, * приниматься, -няться за что; браться, взяться за что; - herfallen бросаться, броситься на что; alles - hin machen дѣлать всё какъ нибудь; *черезъ колоду пень валить; mit Stillschweigen - hingehen, *умалчивать, умолчать о чёмъ.

Da'rum, Daru'm, *ad.* около этого; вокругъ этого; (dafür) за это; за то; (deswegen) потому; для этого; для того; объ этомъ (томъ); man muss Blumen - setzen надобно обсадить это цвѣтами; wie bist du - gekommen? какимъ образомъ ты лишился этого? er hat mich - gebracht онъ лишилъ меня этого; ich gäbe viel -, wenn etc. я далъ бы Богъ знаетъ что; es handelt sich nicht - не въ томъ дѣло; es ist ihm nicht - zu thun ему не до того; es mag - sein! *пусть такъ! быть такъ!

Daru'nter, Da'runter, *ad.* тамъ внизу; подъ этимъ; между ними; подъ это (то); ниже; меньше; was verstehst du -? что ты подъ этимъ разумѣешь? es steckt etwas - тутъ что-то скрывается; - giessen подливать, -лить; - legen подкладывать, -ложить; - verkaufen, *H.* продавать, -дать дешевле.

Da'rweisen, *va. irr.* s. Da'rlegen.

Da'rwider, † s. Da'wider.

Da'rzählen, *va.* отсчитывать, -тать.

Darzwi'schen, s. Dazwi'schen.

Das, *art.* u. *pron.* s. Der (Die, Das).

Da'sein, *vn. irr.* (*s.*) (bin da, ist da, war da, dagewesen): быть тамъ; (hier sein) быть тутъ; (gegenwärtig sein) присутствовать; (vorhanden sein) быть на лицо; (existiren) существовать; -, *n. I.* (Existenz) существованie; - Gottes бытie; während seines Daseins въ бытность его; во время его пребыванiя.

Dase'lbst, *ad.* тамъ; въ томъ мѣстѣ

Da'sig, *a.* тамошнiй.

Da'smal, *ad.* этотъ разъ; на этотъ разъ; въ ту пору.

Dass, *conj.* что; чтобы; дабы.

Dasse'lbe, s. u. De'rselbe (Die'selbe, Da'sselbe).

Da'stehen, *vn. irr.* (*h.*) (stehe da, stand da, dagestanden): стоять; es steht nun einmal da, * нечего дѣлать, уже написано; такъ уже сказано.

Dasypo'den, *m. pl. Ng.* мохноножки; мохноногiя насѣкомыя.

Da'ta, *n. pl.* (Gegebenes) данныя; (Angabe) показанiя; (Thatsachen) фактъ; - sammeln собирать, -брать матерiалы.

Data'ria, *f. Kg.* s. Pfrü'ndenka'mmer; -rius, *m. I.* датарiй; правитель папской канцелярiи.

Dati'ren, *va.* (Brief) ставить, по-; выставлять, -вить число въ чёмъ; es datirt sich noch aus der Zeit, wo etc. это ещё съ того времени, и пр.; -rung, *f.* означенie числа. [дежъ.

Dati'v, *m. I.* 3. *Spl.* дательный па-

Da'to, *ad. H.* нынѣшняго числа; bis - до нынѣшняго числа; до сихъ поръ.

Da'ttel, *f.* 2. *Ng.* финикъ; **Da'ttel-**, *a. Ng.* финиковый; -lbau'm, *m. I.* (äume) *Ng.* финиковое дерево; финиковая пальма; wilder - курма; -lboh'ne, *f.* 2. финиковый бобъ; -lho'nig, *m. I.* финиковый мёдъ; -lke'rn, *m. I.* 3. косточка финиковая; *Ng.* шёлковый коконъ; -llatwe'rge, *f.* 2. *Hlk.* финиковая кашка; -lmu'schel, *f.* 2. *Ng.* морской финикъ; скаложилъ; -lö'l, *n. I.* 3. финиковое масло; -lpa'lme, *f.* 2. s. Da'ttelbau'm; -lpflau'me, *f.* 2. финиковая слива; -lschne'cke, *f.* s. Da'ttelmu'schel; -ltrau'be, *f.* 2. финиковый гроздъ; -lwa'ld, *m. I.* (älder) финиковый лѣсъ.

Da'tum, *n. I.* число (мѣсяца); -msuh'r, *f.* 2. часы, показывающie число; -mszei'ger, *m. I.* стрѣлка, показывающая число.

Daturi'nsauer, *a. Schdk.* дурманокислый; **-nsau'ersa'lz**, *n. I.* 3. дурманокислая соль; **Daturi'nsäure**, *f. Schdk.* дурманная кислота.

Dau'be, *f.* 2. (beim Böttcher) бочечная доска od. дощечка.

Däu'chten, *vn.* (*h.*) казаться; es däucht mir, es däucht mich мнѣ кажется.

Dau'er, *f.* продолженіе; твёрдость; прочность; lange - продолжительность; kurze - кратковременность; von kurzer - кратковременный, непрочный; ewige - вѣковѣчность; von ewiger - вѣковѣчный; von - продолжительный; прочный; крѣпкій; **-rgewä'chse**, s. Perenni'rend; **-rhaft**, *a.* (fest) твёрдый; прочный; (stark) крѣпкій; (langwährend) продолжительный; (zuverlässig) надёжный; (beständig) *постоянный; прочный; (Stoffe) прочный; носкій; крѣпкій; - machen дѣлать прочнымъ; **-rhaftigkeit**, *f.* прочность; **-rmeh'l**, *n. I.* вывозная прочная мука; **Dau'ern**, *vn.* (*h.*) продолжаться, -житься; длиться; быть прочнымъ; -, *va.*: es dauert mich жаль мнѣ; сожалѣю; er dauert mich sehr мнѣ его очень жаль; **Dau'ernd**, *ppr.* u. *a.* продолжительный.

Daum, s. Dau'men; **Däu'mchen**, *n. dim. I.* пальчикъ.

Dau'men, *m. I. Zk.* большой палецъ; (an Handschuhen) напалокъ; eines Daumens breit шириною въ дюймъ; Daumen (eines Kammrades) пальцы; Jmdm. den - halten, *приносить, -нести кому счастье; Jmdm. den - auf's Auge setzen, *держать кого строго; *держать кого въ рукахъ; **-nba'llen**, *m. I. Zk.* мясистая часть большаго пальца; **-nbeu'ger**, *m. I. Zk.* мышица сгибающая большой перстъ руки; **-nblu'tader**, *f. Zk.* вена большаго перста руки; соколокъ; **-nbrei't**, *a.* шириною въ большой палецъ; (Zoll breit) широкій въ дюймъ; **-ndi'ck**, *a.* толщиною въ большой палецъ; **-ndre'her**, *m. I.* льстецъ; **-nei'sen**, *n.* s. Dau'menschrau'be; **-nle'der**, *n.* s. Dau'mleder; **-nne'rv**, *m. II. Zk.* нервъ большаго перста руки; **-nri'ng**, s. Dau'mleder; **-nsbrei't**, s. Dau'menbrei't; **-nschrau'be**, *f.* 2., **-nsto'ck**, *m. I.* (öcke) жомъ; застѣночный хомутъ; **-nstre'cker**, *m. I. Zk.* мышица разгибающая большой перстъ руки; **-nve'ne**, *f.* 2. *Zk.* вена большаго перста руки.

Dau'mkraft, *f. Mech.* думкраты; **-mleder**, *n. I.* (beim Schuhmacher) напалокъ; напалечникъ.

Däu'mling, *m. I.* 3. ** человѣкъ маленькаго роста; *мальчикъ съ пальчикъ; обвёртка на больной палецъ.

Dau'mring, *m.* s. Dau'mleder; **-mschraube**, **-mstock**, s. Dau'menschrau'be, -nsto'ck.

Dau'ne, Du'ne, *f.* 2. пуховинка; Dau'nen, *pl.* пухъ; **Dau'nen-**, *a.* пуховой; **-nbe'tt**, *n. I.* 2. пуховикъ.

Dauphi'n, *m. I.* (ehemals in Frankreich) дофинъ; старшій сынъ короля; **Dauphi'ne**, *f.* 2. дофина; супруга дофина; **-nenbi'rne**, s. A'tlasbi'rne.

Daus, *n. I.* (*pl.* Däuser) тузъ; ein Kerl wie ein -, *лихой малый; *молодецъ; sie ist geputzt wie ein -, *она наряжена какъ куколка; **Däu'schen**, *n. dim. I.* тузикъ.

Dau'ung, **Dau'ungssa'ft**, s. Verdau'ung, etc.

Davi'disch-, **Da'vids-**, *a. Bibl.* Давидовъ; **Da'vidsge'rste**, *f.* s. Hi'mmelsge'rste; **-sha'rfe**, *f.* Давидовы гусли; *Zk.* Давидова лира; арфа мозга; **Da'vidsko'rn**, *n.* s. Hi'mmelsge'rste.

Da'von, Davo'n, *ad.* (aus diesem) изъ этого; (aus jenem) изъ того; (von diesem) отъ этого; отъ того; объ этомъ; о томъ; gib mir etwas - дай мнѣ этого немного; ich habe nichts - bekommen я изъ этого ничего не получилъ; ich weiss nichts - я ничего объ этомъ не знаю; was spricht man -? что говорятъ объ этомъ? das hast du -! вотъ послѣдствія (какъ ты видишь)! **Davo'nbringen**, *va. irr.* (bringe davon, brachte d., davongebracht): уносить, унести; **-neilen**, *vn.* (*s.*) поспѣшно удаляться, -литься; **-nfahren**, *vn. irr.* (*s.*) (fahre davon, fährt d., fuhr d., davongefahren): уѣзжать, уѣхать; **-nführen**, *va.* увозить, увезть; **-nfliegen**, *vn. irr.* (*s.*) (fliege davon, flog d., davongeflogen): улетать, -тѣть; **-ngehen**, *vn. irr.* (*s.*) (gehe davon, ging d., davongegangen): уходить, уйти; **-njagen**, *vn.* (s.) ускакать; умчаться; -, *va.* прогонять, -гнать; **-nkommen**, *vn. irr.* (*s.*) (komme davon, kam d., davongekommen): оставаться, остаться; mit dem Leben - спасти жизнь; остаться живымъ; er ist mit heiler Haut, glücklich davongekommen; *онъ счастливо отдѣлался; **-nlaufen**, *vn. irr.* (*s.*) (laufe davon, läuft d., lief d., davongelaufen): убѣжать; *дать драла; *дать тягу; *улепётывать, -тнуть; улизнуть; **-nmachen** (sich), *vr.* убираться, убраться; уйти; sich heimlich - тайкомъ уходить, уйти; **-nschleichen** (sich), *vr. irr.* (schleiche mich davon, schlich mich d., davongeschlichen): украдкою уйти; **-nsprengen**, *vn.* (*s.*) ускакать; умчаться; **-nspringen**, *vn. irr.* (*s.*) (springe davon, sprang d., davongesprungen): ускочить; **-ntragen**, *va. irr.* (trage davon, trägt d., trug d., davongetragen): уносить, унести; пріобрѣтать, -рѣсть; (Sieg) одерживать, -жать; (Schaden) понести; потерпѣть; (Preis) получать, -чить награду; отличаться предъ всѣми; eine Krankheit - захворать, сдѣлаться больнымъ отъ чего-либо; Schimpf u. Schande -, *навлекать, навлечь чѣмъ на себя стыдъ и позоръ; **-ntreiben**, *va. irr.* гнать прочь; прогнать; **-nziehen**, *vn. irr.* s. Davo'nfahren, Davo'ngehen.

Da'vor, Davo'r, *ad.* предъ этимъ; отъ этого (того); stelle den Schirm - заставь это ширмами; halte die Hand - заслони рукою; stelle dich - стань передъ этимъ; er hat einen Abscheu - онъ гнушается этимъ; hüte dich -! берегись этого! - erschreck' ich nicht этого я не испугаюсь; behüte dich Gott -! сохрани тебя Богъ отъ этого!

Dawi'der, *ad.* противъ этого od. того; ich habe nichts - я противъ этого ничего не имѣю; я не прочь отъ этого; - sein противиться чему; - reden противорѣчить; возражать, возразить; прекословить; - streiten спорить противъ чего; sich - setzen сопротивляться, сопротивитъся чему.

Da'zu, Dazu', *ad.* (zu diesem) къ этому; (zu jenem) къ тому; (dafür) для этого; на это; (ausserdem) кромѣ того; - noch къ тому ещё; - gehört viel Geld на это надобно много денегъ; was sagst du -? что ты на это скажешь? **Dazu'essen**, *va. irr.* (esse dazu, isst d., ass d., dazugegessen): закусывать, закусить; er isst Brot - онъ ѣстъ это съ хлѣбомъ; er trinkt Thee u. isst Zucker - онъ пьётъ чай въ прикуску; **-zu'fügen**, s. Bei'fügen; **-zu'geben**, *va. irr.* (gebe dazu, gibt d., gab d., dazugegeben): придавать, -дать; seine Stimme - соглашаться, -ситься съ другими; **-zu'gehö'ren**, *vn.* (*h.*) принадлежать къ тому; dazu gehört mehr als Brod essen, *для этого требуется умѣнье; *это не то, что лапти плесть; **-zu'kommen**, *vn. irr.* (*s.*) (komme dazu, kam d., dazugekommen): подходить, подойти; wie komme ich dazu? *откуда мнѣ такая часть? wie kommst du dazu? *что тебѣ вздумалось? *съ чего ты это взялъ? es kommt noch Salz dazu надобно ещё прибавить соли.

Da'zuma'l (Da'zuma'len), *ad.* тогда; въ то время.

Dazu'schlagen, *va. irr.* (schlage dazu, schlägt d., schlug d., dazugeschlagen), s. Hinzu'setzen; Hinzu'fügen; -, *vn. irr.* (*s.*): es ist ein Fieber dazugeschlagen къ тому присоединилась лихорадка; der Brand schlug dazu, *Hlk.* прикинулся Антоновъ огонь; **-zu'setzen**, *va.* прибавлять, -вить къ тому; **-zu'thun**, s. Bei'fügen; **-zu'trinken**, *va. irr.* (trinke dazu, trank d., dazugetrunken): запивать, -пить чѣмъ; er isst trockenes Brod und trinkt Wasser dazu онъ ѣстъ сухой хлѣбъ и запиваетъ водою.

Dazwi'schen, *ad.* между; между этимъ; между ними; промежъ; da muss etw. - sein тамъ что-нибудь да не такъ; - einschalten вставлять, -вить; включать, -чить; - einschieben всовывать, всунуть; - fallen западать, запасть между чѣмъ; - kommen попадать, попасть между чѣмъ; препятствовать чему; вмѣшиваться, -шаться во что; es ist ihm etw. - gekommen, *ему что-то помѣшало; dazwischen legen закладывать, заложить чѣмъ нибудь; класть, положить что между; sich - legen, - treten быть посредникомъ; (sich einmischen) вмѣшиваться, вмѣшаться во что; - liegen залегать, залечь; - reden вмѣшиваться, -шаться въ разговоръ; прерывать, прервать рѣчь; sich - schlagen, - treten, *вмѣшиваться, вмѣшаться; вступаться, -питься за что; быть посредникомъ; - verfliessen проходить, пройти между тѣмъ; **Dazwi'schenku'nft**, *f.* препятствіе; посредничество.

Deba'tte, *f.* 2. споръ; преніе; **Debatti'ren**, *vn.* (*h.*) спорить о чёмъ.

Debe'nt, s. Schu'ldner.

Debentu'r, *f.* 2. *H.* тамо́женное свидѣ́тельство, по кото́рому купе́цъ обра́тно получа́етъ упла́ченныя по́шлины; (Zollvorschuss) де́ньги впере́дъ вы́данныя на по́шлины.

De'bet, *n. I. H.* де́бетъ; долгъ на комъ; N. N. -, *H.* N. N. до́лженъ -; in's - bringen, *H.* вноси́ть, внесть въ де́бетъ.

Debi't, *m. I. H.* прода́жа, сбыть това́ровъ; **-ta'nt**, *m. II.* мелочно́й продаве́цъ; **Debi'tcommissio'n**, *f.* 2. комми́ссія по долговы́мъ дѣла́мъ; **-ti'ren**, s. Verkau'fen; *H.* вноси́ть, внесть въ де́бетъ; **-tmasse**, s. Concu'rsmasse; **De'bitor**, *m. I.* 2. *H.* должни́къ; **De'bitum**, *n. I. H.* долгъ.

Debü't, *n. I. Sb.* дебю́тъ; пе́рвый вы́ходъ на сце́ну; **-ta'nt**, *m. II.* дебюта́нтъ; актёръ, выходя́щій пе́рвый разъ на сце́ну; **-ta'ntin**, *f.* 2. дебюта́нтка; **-ti'ren**, *vn.* (*h.*) *Sb.* дебюти́ровать; выходи́ть, вы́дти въ пе́рвый разъ на сце́ну.

Deca'de, *f.* 2. дека́да; деся́токъ; десятиде́нствіе.

Decampi'ren, *va. Kw.* снима́ть, снять ла́герь; выступа́ть, вы́ступить изъ ла́геря.

Deca'n, *m. I.* 3. дека́нъ; **Decana't**, *n. I.* 3. дека́нство.

Decarbonisatio'n, *f.* 2. *Schdk.* декарбониза́ція; отдѣле́ніе углеро́да отъ чего́; **-nisi'ren**, *va. Schdk.* отдѣля́ть, отдѣли́ть углеро́дъ отъ чего́; извлека́ть, извле́чь углеро́дъ изъ чего́.

Decati'ren, *va. W.* (Tuche) декати́ровать; мочи́ть пара́ми; -, *n. I.* декатиро́вка; моче́ніе пара́ми; **-rer**, *m. I.* декатиро́вщикъ; **-ti'rmaschi'ne**, *f.* 2. декатирова́льная ма́шина.

Dece'mber, *m. I.* Дека́брь; - мѣсяцъ; **Dece'mber-**, *a.* Дека́брскій; **-rfro'st**, *m. I.* 3. Дека́брскіе моро́зы.

Dece'mvir, *m. I.* 2. *Alt.* децемви́ръ; десятинача́льникъ; **-ra't**, *n. I. Alt.* децемвира́тъ; десятинача́льство; **Dece'nnium**, *n. I.* (nien) десятилѣтіе.

Dece'nt, *a.* благопристо́йный; **Dece'nz**, *f.* благопристо́йность.

Decerni'ren, *va. Rw.* опредѣля́ть, -ли́ть зако́ннымъ поря́дкомъ.

Decha'nt, etc. s. Deca'n, etc.

Decha'rge, *f.* 2. освобожде́ніе; *H.* освобожде́ніе отъ до́лга; распи́ска въ получе́ніи до́лга; *Sw.* вы́грузка; разгру́зка; *Kw.* вы́стрѣлъ; залвъ; *Ntl.* разря́дъ электри́ческаго прибо́ра.

De'cher, *m. I. H.* (10 Stück Felle) деся́токъ; (in Russland 40 Stück) со́рокъ штукъ.

Dechiffri'ren, *va.* разбира́ть, разобра́ть пи́санное цы́фрами, зна́ками; -, *n. I.* расшифрова́ніе; **Dechiffri'rkunst**, *f.* иску́сство разбира́ть пи́санное цы́фрами; **-rschlü'ssel**, *m. I.* цы́фирный ключъ; шифра́нтъ.

Decidi'ren, s. Entschei'den.

Decima'l-, *a. Rk.* десяти́чный; **Decima'lbruch**, *m. I.* (üche) десяти́чная дробь; **-llinie**, *f.* 2. десяти́чная линія; **-lmass**, *n. I.* 3. десяти́чная мѣра; **-lprogressio'n**, *f.* 2. десяти́чная прогре́ссія; **-lrechnung**, *f.* 2. десяти́чное вычисле́ніе; счисле́ніе десяти́чныхъ дробе́й; **-lsyste'm**, *n. I.* 3. систе́ма десяти́чнаго вычисле́нія; **-lzahl**, *f.* 2. *Rk.* десяти́чное число́.

Decimatio'n, *f.* вы́боръ деся́таго; *Kw.* наказа́ніе деся́таго изъ вино́вныхъ.

Deci'me, *f.* 2. *Tk.* де́цима; *Mzw.* деся́тая часть фра́нка.

Decimi'ren, *va. Kw.* выбира́ть, -брать деся́таго; нака́зывать, -за́ть деся́таго изъ вино́вныхъ; **-rung**, s. Decimatio'n.

Decisio'n, *f.* 2. *Rw.* рѣше́ніе; **Decisi'v**, *a.* рѣша́ющій; рѣши́тельный; оконча́тельный; **-vbefeh'l**, *m. I.* 3. оконча́тельное повелѣ́ніе; **-vdecre't**, *n. I.* 3. оконча́тельный ука́зъ; **-vstimme**, *f.* 2. го́лосъ, оконча́тельно рѣша́ющій дѣло.

Deck, *n. I. Sw.* па́луба; s. Verde'ck; **Deck-**, **Decks-**, *a. Sw.* па́лубный; **-ckbalken**, s. De'ckenba'lken; **-ckbett**, *n. I.* 3. покрыва́льная пери́на; **-ckblatt**, *n. I.* (ätter) *Ng.* прицвѣ́тникъ; прицвѣ́тный листъ; (um Cigarren) обвёрточный листъ; **-ckblättchen**, *n. dim. I. Ng.* прицвѣ́тничекъ; **-ckblätterig**, *a. Ng.* съ прицвѣ́тниками; **De'ckbrett**, *n. I.* (tter) *Zm.* обшивна́я доска́; **-ckdüngung**, *f. Ldw.* пове́рхностное удобре́ніе по́чвы.

De'cke, *f.* 2. покры́шка; (zum Bett) одѣя́ло; покрыва́ло; (beim Schlitten) полсть; (im Zimmer) потоло́къ; (Pferdedecke) попо́на; mit Jmdm. unter einer - stecken, * быть съ кѣмъ за-одно́; strecke dich nach der -! * на́добно жить по своему́ состоя́нію! *по одёжкѣ протя́гивай и но́жки.

De'ckel, *m. I.* кры́шка; *Bchb.* покры́шка; переплётъ; *Ng.* (bei Pflanzen) кры́шечка; покры́шка; *Bchdr.* де́кель; тимпа́нъ; **-lba'nd**, *n. I.* (änder) *Mech.* пе́тля колѣ́нчатая; **-lbe'cher**, *m. I.* ку́бокъ съ кры́шкою; **-lchen**, *n. dim. I.* кры́шечка; **-lgla's**, *n. I.* (äser) стака́нъ съ кры́шкою; **-lhu'feisen**, *n. I. Hlk.* подко́ва съ кры́шкою; **-lka'nne**, *f.* 2. кру́жка съ кры́шкою; **-lkno'pf**, *m. I.* (öpfe) пу́говка на кры́шкѣ; **-lkrau't**, *n. I. Ng.* ча́шникъ; **-lpfla'nze**, *f.* 2. *Ng.* ча́шникъ.

De'cken, *va.* крыть, по-; покрыва́ть, -кры́ть; (schützen) *защища́ть, защити́ть; *прикрыва́ть, -кры́ть; den Tisch - накрыва́ть, накры́ть на столъ; Schuld -, * обезпе́чивать, -чить долгъ; Tratten -, *H.* обезпе́чить платежёмъ ве́ксель; ein Deficit - пополня́ть, -нить недостаю́щую су́мму; eine Stute -, s. Bele'gen (lassen); er ist noch nicht gedeckt, * онъ ещё не обезпе́ченъ; sich -, *Gl.* совпада́ть, совпа́сть.

De'cken-, *a. Bk. Mal.* плафо́нный; потоло́чный; **-nba'lken**, *m. I.* потоло́чная ба́лка oder нака́тина; **-nfle'chter**, *m. I.* рого́жникъ; цыно́вщикъ; **-ngemä'lde**, *n. I.* 3. плафо́нъ; карти́на на потолкѣ́; **-ngu'rt**, *m. I.* подпру́га; **-nmacher**, *m. I.* одѣя́льщикъ; **-nmaler**, *m. I.* плафо́нный живопи́сецъ; **-nmalerei'**, *f.* 2. плафо́нная живопись; **-nri'ss**, *m. I.* 3. чертёжъ потолка́; **-nstü'ck**, *n. I.* 3. *Mal.* s. De'ckengemä'lde.

De'cker, *m. I.* кро́вельщикъ; **De'ckfarbe**, *f.* 2. *Mal.* клеева́я кра́ска; **-ckfaschi'ne**, *f. Kw.* фаши́на; **-ckfedern**, *f. pl.* (der Vögel) покрыва́льныя пе́рья у пти́цы; **-ckgang**, *m. I.* кры́тый ходъ; *Kw.* покры́тый путь; **-ckgetä'fel**, *n. I.* филе́нчатый плафо́нъ; **-ckkalk**, *m. I.* жжёный гипсъ; **De'cklage**, *f.* 2. (in Oefen) ве́рхній рядъ кирпиче́й; **-cklehm**, *m. I.* фо́рмовая гли́на; **-ckmantel**, *m. I.* (ä) *предло́гъ; видъ; *личи́на; unter dem - подъ предло́гомъ; подъ ви́домъ; er gebraucht es als -, *э́то слу́житъ ему́ предло́гомъ; **-ckmittel**, *n. I.* * s. De'ckmantel; **-cknetz**, *n. I.* 3. наволо́чная сѣть; **-ckplatte**, *f.* 2. пли́та; плита́; **-ckrasen**, *m. I.* дёрнъ; **-ckschild**, *n. I.* (lder) *Ng.* оболо́чка; **-ckstein**, *m. I.* 3. пли́та; плита́; **-ckstütze**, *f.* 2. *Sw.* пилле́рсъ; сто́йка подъ би́мсомъ; **De'ckung**, *f.* прикры́тіе; *обезпе́ченіе; zur - der Ausgaben для покры́тія расхо́довъ; на расхо́ды; **-ngsli'nie**, *f.* 2. *Kw.* гре́бень гласи́са.

De'ckwachs, *n. I.* налѣпно́й воскъ; **-ckwerk**, *n. I.* 3. *Kw.* покры́шка; закры́шка; засло́нъ; бли́нды; **-ckzeug**, *n. I.* столо́вый прибо́ръ; **-ckziegel**, *m. I. Bk.* пли́товый кирпи́чъ.

Declamatio'n, *f.* 2. деклама́ція; **-nskunst**, *f.* иску́сство деклами́ровать; **-nsübung**, *f.* 2. упражне́ніе въ деклама́ціи; **Declama'tor**, *m. I.* 2. деклама́торъ; **-to'risch**, *a.* деклама́торскій; **-to'rium**, *n. I.* публи́чная деклама́ція; **Declami'ren**, *va.* деклами́ровать.

Declaratio'n, *f.* 2. объявле́ніе; (Erklärung) объясне́ніе; *H.* деклара́ція; показа́ніе; объявле́ніе; **Declari'ren**, *va.* объявля́ть, -ви́ть; объясня́ть, -ни́ть; деклари́ровать; sich - объясня́ться, -ни́ться.

Declina'bel, *a. Spl.* склоня́емый; **Declinatio'n**, *f.* 2. *Spl.* склоне́ніе; *Ntl. Stk.* уклоне́ніе; **-nscompass**, s. Declina'tor; **-nskreis**, *m. I.* у́голъ уклоне́нія; **-nszeiger**, **Declina'tor**, *m. I.*, **Declinato'rium**, *n. I.* деклина́торъ; **Declini'rbar**, *a. Spl.* склоня́емый; **-rkeit**, *f. Spl.* склоня́емость; **Declini'ren**, *va. Spl.* склоня́ть, про-; -, *vn. Stk.* уклоня́ться; -, (*h.*) *Ntl.* наклоня́ться.

Deco'ct, *n. I.* 3. *Schdk. Hlk.* взваръ; отва́ръ; ува́ръ; деко́ктъ.

Decontenanci'ren, *va.* смуща́ть, смути́ть.

Decorateu'r, *m. I.* декора́торъ; **Decoratio'n**, *f.* 2. украше́ніе; *Sb.* декора́ція; сцени́ческая обстано́вка; (Orden) о́рденъ; **-nskunst**, *f.* иску́сство декори́ровать; **-nsmalerei'**, *f.* 2. кули́сная живопись; **Decori'ren**, *va.* украша́ть, укра́сить; декори́ровать; обвѣ́шивать.

Deco'rt, *m. I.* 3. *H.* вы́четъ (со счёта).

Deco'rum, *n. I.* прили́чіе.

Decouragi'ren, *va.* обезкура́живать.

Decre't, *n. I.* 3. декре́тъ; (Verordnung) постановле́ніе; опредѣле́ніе; (Beschluss) заключе́ніе; (Entscheidung) рѣше́ніе; суде́йское рѣше́ніе; **-ti'ren**, *va.* (verfügen) постановля́ть, -ви́ть; опредѣля́ть, -ли́ть; (entscheiden) рѣша́ть, рѣши́ть; **-ti'rkunst**, *f. Rw.* составле́ніе по а́ктамъ рѣше́ній.

Decu'rie, *f.* 2. *Alt.* деку́рія; деся́токъ. **-rio'n**, *m. I.* 2. *Alt.* деку́ріонъ; деся́тникъ.

Dedicatio'n, *f.* 2. *Litt.* посвящéніе; **-dica'tor**, *m. I.* 2. посвящáющій; **-dici'ren**, *va. Litt.* посвящáть, -святи́ть.

Deduci'ren, *va.* (darthun) докáзывать, -зáть; (folgern) выводи́ть, -вести слѣ́дствіе; **Deductio'n**, *f.* 2. *Rw.* судéбное доказáніе; (Erörterung) подрóбное изложéніе; вы́водъ; **-nssatz**, *m. I.* (ätze) *Rw.* подрóбное изложéніе дóводовъ къ претéнзіи; **-nsschrift**, *f.* 2. *Rw.* довóдная грáмота; **-nsverfah'ren**, *n. I.* дедукціóнное объяснéніе.

Defe'ct, *m. I.* 3. недостáтокъ; недои́мокъ; начётъ; недочётъ; *Bchdr.* s. Defe'ctbogen, Defe'ctpacke't; -, *a.* испóрченный; повреждённый; непóлный; недои́мочный; **-ctbogen**, *m. I.* испóрченные листы́; **Defecti'v**, *a.* недостáточный; непóлный; **-vpacke't**, *n. I.* 3. непóлный экземпля́ръ; дефéктъ.

Defendi'ren, *va. Rw.* защищáть, -щити́ть; sich -, s. Verthei'digen (sich).

Defensio'n, *f.* защищéніе; защи́та; оборóна; **-siona'lbewei's**, *m. I.* 3. доказáтельства адвокáта въ пóльзу кліéнта; **-sio'nsanstalten**, *f. pl.* оборони́тельныя мѣ́ры; **-sio'nsgeschü'tz**, *n. I.* 3. крѣ́постная артиллéрія; крѣ́постныя орýдія; **-sio'nskrieg**, *m. I.* 3. оборони́тельная войнá; **-sio'nslaffe'tten**, *f. pl.* *Kw.* лафéты крѣ́постныхъ орýдій; **-sio'nslinie**, *f.* 2. *Kw.* оборони́тельная ли́нія; **-sio'nsschrift**, *f.* 2. защити́тельная бумáга; **-sio'nswinkel**, *m. I. Kw.* оборони́тельный ýголъ; **Defensi'v**, *a.* оборони́тельный; защити́тельный; sich - verhalten, *Kw.* держáть себя́ въ оборони́тельномъ положéніи; дѣ́йствовать оборони́тельно; - u. offensiv agiren, *Kw.* дѣ́йствовать наступáтельно и оборони́тельно; **-vallia'nz**, *f.* 2., **-vbündniss**, *n. I.* 3. *Stw.* оборони́тельный сою́зъ; **Defensi've**, *f.*: die - ergreifen постáвить себя́ въ оборони́тельное положéніе; **-vkrieg**, *m. I.* 3. оборони́тельная войнá; **-vmittel**, *n. I. Kw.* оборони́тельное срéдство; *Hlk.* предохрани́тельное срéдство; **-vwaffen**, *f. pl.* оборони́тельное орýжіе; **Defe'nsor**, *m. I.* 2. адвокáтъ; стря́пчій; защи́тникъ предъ судóмъ; **-so'risch**, *a.* защити́тельный.

Defere'nt, *m. II.* доноси́тель; донóсчикъ; *Rw.* трéбующій отъ когó-либо прися́ги предъ судóмъ; **Deferi'ren**, *va.* (anzeigen) доноси́ть, донéсть о чёмъ; (genehmigen) дозволя́ть, -ли́ть; Jmdm. den Eid -, *Rw.* трéбовать отъ когó прися́ги предъ судóмъ.

De'ficit, *n. I.* 3. недочётъ; недои́мка; недостаю́щая сýмма.

Défilé, *n. I.* дефилéя; s. a. E'ngpass; **Défilé-**, *a.* дефилéйный; **-lémarsch**, *m. I. Kw.* движéніе вóйска повзвóдно.

Defileme'nt, *n. I. Kw.* оборони́тельныя ли́ніи; **-ntsflächen**, *f. pl. Kw.* плóщади мéжду укрѣплéніями; **Defili'ren**, *vn.* (*h.*) *Kw.* дефили́ровать; проходи́ть повзвóдно; проходи́ть по одинóчкѣ.

Defini'ren, *va.* опредѣля́ть, -ли́ть; **Definitio'n**, *f.* 2. опредѣлéніе (понáтія); **Definiti'v**, *a.* (bestimmt) опредѣли́тельный; (entscheidend) рѣши́тельный; окончáтельный; -ve Entscheidung окончáтельное рѣшéніе; **-vbeschlu'ss**, *m. I.* (üsse) **-vdecre't**, *n. I.* 3. **-ventschei'dung**, *f.* 2. рѣши́тельное заключéніе; окончáтельное рѣшéніе; **-verke'nntniss**, *n. I.* 3. *Rw.* окончáтельное опредѣлéніе; **-vfriede**, *m.* (ens) заключéніе ми́ра; **-vsente'nz**, *f.* s. Definiti'vurtheil; **-vtracta't**, *m. I.* 3. окончáтельный трактáтъ; **-vurtheil**, *n. I.* 3. окончáтельный приговóръ.

Deflagratio'n, **Deflagri'ren**, *Schdk.* s. Läu'terung, Läu'tern.

Deflecti'ren, *va. Ntl.* уклоня́ться.

Deflegmatio'n, *f. Schdk.* отвлáживаніе; отдѣлéніе влáжности; **-gmi'ren**, *va. Schdk.* отвлáживать, -жить; отдѣля́ть, -ли́ть влáжность посрéдствомъ перегóнки (od. вы́парки). [уклонéніе лучéй свѣ́та.

Deflexio'n, *f.* (des Lichts) *Ntl. Opt.*

Deflori'ren, *va.* s. Entblä'ttern; * s. Entju'ngfern; Enteh'ren.

Defoliatio'n, s. Entblä'tterung.

Defrauda'nt, *m. II.* похити́тель кáссы; (der Steuern) утáйщикъ пóшлинъ; **-datio'n**, *f.* 2. похищéніе; (der Steuern) утáйка; - des Zolles, *Stw. Rw.* тáйный ввозъ (od. провóзъ) товáровъ; **-di'ren**, *va.* (Cassengelder) похищáть, похи́тить казнý.

De'gen, *m. I.* шпáга; *Kw.* тесáкъ; alter -, * стáрый солдáтъ; tapferer -, * хрáбрый солдáтъ od. ры́царь; **De'gen-**, *a.* шпáжный; **-nband**, *n. I.* (änder) портупéя.

Degeneratio'n, *f.* перерождéніе; вырождéніе; **-neri'ren**, *vn.* (*s.*) вырождáться, вы́родиться.

De'genfi'sch, s. Schwe'rtfisch; **-nflä'che**, *f.* 2. плóская сторонá клинкá; шпáжная полосá; **-nfö'rmig**, *a.* на подóбіе шпáги; *Ng.* (Pflanzenblätter) мечеви́дный; **-ngefä'ss**, *n. I.* 3. ефéсъ; эфéсъ; рукоя́тка у шпáги; **-ngehe'nk**, *n. I.* 3. пéревязь; **-ngri'ff**, *m. I.* 3. рукоя́тка у шпáги; **-nhie'b**, *m. I.* 2. ударъ шпáгою; **-nkli'nge**, *f.* 2. клинóкъ; шпáжный клинóкъ; **-nkno'pf**, *m. I.* (öpfe) голóвка (od. пýговка) на ефéсѣ; alter deutscher -, * человѣ́къ чéстный; человѣ́къ стáраго покрóя; * стáраго сукнá епанчá; **-nko'ppel**, *f.* 2. s. De'gengehe'nk; **-nko'rb**, *m. I.* (örbe) чáшка (шпáжная); **-nkrau't**, *n. I. Ng.* шпáжникъ; мéчникъ; **-nqua'st**, *m. I.* 2. **-nqua'ste**, *f.* 2. темля́къ; **-nschä'rfe**, *f.* лезвеё шпáги; **-nscheide**, *f.* 2. нóжны; **-nschmie'd**, *m. I.* 3. шпáжный мáстеръ; шпáжникъ; **-nspi'tze**, *f.* 2. остреё у шпáги; **-nsti'ch**, s. De'gensto'ss; **-nsto'ck**, s. Sto'ckdegen; **-nsto'ss**, *m. I.* (össe) ударъ шпáгою; **-nstutzer**, *m. I. iron.* * головорѣ́зъ; * забія́ка; * буя́нъ; **-ntro'ddel**, *f.* 2. темля́къ.

Degradatio'n, *f.* 2. *Kw.* разжáлованіе; униженіе; *Mal.* постепéнное ослаблéніе цвѣ́та крáсокъ (въ карти́нѣ); **Degradi'ren**, *va. Kw.*: einen Chargirten zum Soldaten - разжáловать, унижáть, уни́зить когó въ солдáты (od. въ рядовы́е); **Degradir't**, *pp.* u. *a.* разжáлованный.

Deh'nbar, *a.* расширя́емый; (Metalle) тягýчій; кóвкій; **-rkeit**, *f.* расширя́емость; (der Wolle) растяжи́мость; *Httk.* тягýчесть; кóвкость.

Deh'nen, *va.* s. Au'sdehnen; (Worte, Sylben) *Spl.* растя́гивать, -тянýть; (Leder) рас-; вы-; (Töne, Noten) *Tk.* выдéрживать, -жать; sich - вытя́гиваться, -тянýться; проволáкивать, проволочи́ть; протя́гиваться, тянýться; -, *n. I.* растя́гиваніе; вы-; про-; по-; **-hnung**, *f.* 2. (der Wörter, Sylben) растя́гиваніе; *Zk.* растяжéніе; *Gl.* протяжéніе; *Ntl.* расширéніе; **-hnungszei'chen**, *n. I.* ударéніе протяжное; знакъ протяжéнія.

Deich, *m. I.* 3. (Damm) плоти́на; einen - aufführen стрóить, построить плоти́ну; **Deich-**, *a.* плоти́нный; **-abdachung**, *f.* 2. скатъ (od. отлóгость) плоти́ны; **-chanker**, *m. I.* фундамéнтъ плоти́ны; **-chanschlag**, *m. I.* (äge) смѣ́та плоти́ны; **-chaufseher**, *m. I.* смотри́тель надъ плоти́нами; **-chbau**, *m. I.* постройка плоти́ны; **-chbruch**, *m. I.* (üche) проры́въ плоти́ны; **-chdamm**, *m. I.* (ämme) плоти́на; **Dei'chen**, *va.* стрóить плоти́ну; **-cherde**, *f.* насыпнáя землá; **-chgraben**, *m. I.* (ä) плоти́нная канáвка; **-chholzung**, *f.* 2. деревя́нныя свя́зи плоти́ны; **-chkamm**, *m. I.* (ämme) вéрхній край плоти́ны; **-chlücke**, *f.* 2. промóйина въ плоти́нѣ; **-chmeister**, *m. I.* производи́тель рабóтъ при плоти́нѣ.

Dei'chsel, *f.* 2. ды́шло; **-lbo'lzen**, s. Dei'chselna'gel; **-selei'sen**, *n. I.* стрéмя; **-selga'bel**, *f.* 2. оглóбля; **-selna'gel**, *m. I.* (ä) шквóренъ; сердéчникъ; **-selpfe'rd**, *n. I.* 3. ды́шельная лóшадь; **-selrie'men**, *m. I.* гýжъ; **-selsta'nge**, *f.* 2. ды́шло; **-selste'g**, *m. I.* 3. поднóжка у кóзелъ; **-selwa'ge**, *f.* 2. вáга; **-selwagen**, *m. I.* тѣ́лега съ ды́шломъ.

Dei'chsohle, *f.* 2. покáтая сторонá плоти́ны; **-chweg**, *m. I.* 3. дорóга вдоль плоти́ны.

Dein, **dei'ne**, **dein**, *pron.* твой, твоя́, твоё; свой, своя́, своё. (Das Fürwort d e i n wird im Russischen durch свой, своя́, своё übersetzt, wenn es zum S u b j e c t e im Satze gehört, und soviel als «d e i n e i g e n e r,» «d i r g e h ö r i g» heisst.)

Dei'ne, s. Dei'nige (der, die, das).

Dei'netha'lben, **-twe'gen**, **um -twi'llen**, *ad.* для тебя́; рáди тебя́; das thue ich nur - э́то я тóлько для тебя́ (od. рáди тебя́) дѣ́лаю; ich habe bereits mit ihm gesprochen я съ нимъ ужé говори́лъ о тебѣ́ (od. на счётъ тебя́); **Dei'nige** (der, die, das), *pron.* твой, твоя́, твоё; свой, своя́, своё; hier ist das - вотъ твоё; wie befinden sich die Deinigen? какъ поживáютъ твои́ домáшніе?

Dei'ning, *m. I.* 3. *Sw.* зыбь морскáя; волнéніе мóря.

Dei'nsen, **Dei'sen**, *vn.* (*h.*) *Sw.* отступáть, -пи́ть назáдъ; пя́титься, попя́титься.

Dei'smus, *m. Kg. Philos.* деи́змъ, единобóжіе; почитáніе еди́наго Бóга; признавáніе еди́наго Бóга.

Dei'st, *m. II.* деистъ; послѣдователь деизма; единобожникъ; **Dei'stin**, *f.* 2. деистка; **Dei'stisch**, *a.* деистическій.

Deka'de, etc. s. Deca'de, etc.

Dekago'n, *n. I. Gl.* десятиугольникъ; декагонъ.

Deka'logus, **Dekalo'g**, *m. I.* десять заповѣдей; **Deka'meron**, *n. I. Litt.* десятидневникъ; записки десятидневныхъ происшествій; **Deka'stichon**, *n. I. Dtk.* десятистишіе; **Deka'stylos**, *m. Bk.* десятиколонный фасадъ. [etc.

Deklamatio'n, etc. s. Declamatio'n,

Delato'risch, *a. Rw.* доносительный.

Delea'tur, *n. Bchdr.* уничтожительный знакъ.

Delecti'ren, *va.* восхищать, восхитить; (sich) *vr.* лакомиться, по-; наслаждаться, насладиться.

Delega'nt, *m. II.* поручатель; *Rw.* переводитель долга на другаго; **Delega't**, *m. II.* депутатъ; *Rw.* должникъ, на котораго переведёнъ долгъ; **Delegatio'n**, *f.* 2. откомандировка; (Abgeordnete) *Stw. etc.* депутаты; выборные; *Rw.* переводъ долга на другаго; **Delega'tor**, *m. I.* 2. заимодавецъ.

Delegi'ren, *va.* (abordnen) отряжать, -рядить; на-; (übertragen) передавать, передать; (Schuld) переводить, -вести съ себя на другаго; **Delegi'rter**, *m. II.* депутатъ.

Deliberatio'n, *f.* 2. разсужденіе; совѣщаніе; совѣтованіе; **Deliberi'ren**, *vn.* (*h.*) разсуждать; совѣщаться; совѣтоваться.

Delica't, *a.* деликатный; (zart) нѣжный; (fein) тонкій; (empfindlich) чувствительный; (misslich) сомнительный; щекотливый; (Speisen) вкусный; лакомый; **Delicate'sse**, *f.* 2. деликатность; нѣжность; тонкость; (Speisen) вкусное кушанье; (Leckerbissen) лакомый кусочекъ; **Delicate'ssenha'ndel**, *m. I.* торгъ сластями; **-te'ssenhä'ndler**, *m. I.* торгующій сластями; **Delició's**, *a.* восхитительный.

Delinque'nt, *m. II.* преступникъ; присуждённый къ смерти; **-tin**, *f.* 2. преступница; присуждённая къ смерти.

Deliri'ren, *vn.* (*h.*) *Hlk.* бредить; **Deli'rium**, *n. I.* (rien) *Hlk.* бредъ; - tremens, *Hlk.* бѣлая горячка.

De'lle, *f.* s. Pfanne (eines Knochens); § s. a. Nie'derung.

Delphi'n, *m. I.* 3. *Ng.* дельфинъ; **Delphi'n-**, *a. Ng.* дельфиновый; **-nartig**, *a.* дельфиновидный; **-nfettsäure**, s. Delphi'nsäure; **-nöl**, *n. I.* 3. дельфиновое масло; **-nsalz**, *n. I.* 3. фоценовая соль; **-nsäure**, *f.* 2. фоценовая кислота; дельфиновая кислота; **-nsschnecke**, *f. I.* 2. *Ng.* кубарка дельфиновая.

De'lta, *n. I. Geog.* дельта; **-tafö'rmig**, *a. Geog.* дельтовидный; дельтообразный; **-tamu'skel**, *m. I. Zk.* мышица дельтообразная.

Demago'g, *m. II. Stw. Alt.* демагогъ; предводитель народной партіи; **-gie'**, *f.* демагогія; правленіе демагогическое; **-gisch**, *a.* демагогическій.

De mant, s. Diama'nt.

Demarcatio'n, *f.* 2. демаркація; размежеваніе; разграничиваніе; разграниченіе; (Grenze) граница; *Sw.* опредѣленіе мѣста нахожденія; **-nscordo'n**, *m. I. Kw.* пограничная цѣпь; **-nslinie**, *f.* 2. демаркаціонная линія; демаркаціонная черта; межевая линія; **-nstruppen**, *f. pl. Kw.* пограничныя войска.

Demaski'ren, *va.* снимать, снять маску; sich - снимать, снять съ себя маску.

Dementi', *n. I.* s. Lü'genzei'hung; Se'lbstwiderspruch; sich ein - geben запутываться, -таться въ отвѣтахъ; проговариваться, -говориться; **Dementi'ren**, *va.* изобличать, -чить кого во лжи.

De'mgemä'ss, *ad.* по сему; въ слѣдствіе сего.

De'mnach, *conj.* такъ; потому; посему; и такъ; въ слѣдствіе сего; въ слѣдствіе того; слѣдовательно; слѣдственно.

De'mnächst, *ad.* вскорѣ; въ скоромъ времени; послѣ того; прежде всего; потомъ; въ слѣдствіе сего (od. чего); посему; по этому; по чему; **De'mnächstig**, *a.* послѣдующій за тѣмъ; имѣющій быть; будущій; предстоящій.

Demobilisatio'n, **Demobilisi'ren**, s. d. folgd. **Demobi'lmachen**, *va. Kw.* (das Heer) *Kw.* распускать, -стить войско въ мирное время; **Demobi'lmachung**, *f. Kw.* (des Heeres) распущеніе войска въ мирное время.

Demoh'nera'chtet, **Demoh'ngea'chtet**, **Demu'ngea'chtet**, *ad.* не смотря на то; вопреки тому.

Demoise'lle, *f.* 2. дѣвица; барышня; s. Ju'ngfrau; Fräu'lein.

Demokra't, *m. II.* демократъ; приверженецъ народнаго правленія; **-tie'**, *f.* 2. демократія; народное правленіе; народовластіе; **-kra'tisch**, *a.* демократическій; народовластный.

Demoli'ren, *va.* сламыватъ, сломать; сносить, снести; разрушать, -шить; (Festung) срыть до основанія; **-li'rung**, *f.* 2. сламываніе; снесеніе; разрушеніе; (einer Festung) срытіе до основанія.

Demonstratio'n, *f.* 2. доказательство; доводъ; изложеніе; *Kw.* демонстрація; видъ; eine - machen показывать, -зать видъ къ нападенію; угрожать нападеніемъ; **Demonstrati'v**, *a.* доказательный; убѣдительный; demonstratives Fürwort, *Spl.* мѣстоименіе указательное; -, **-ti'vum**, *n. I. Spl.* мѣстоименіе указательное; **Demonstri'ren**, *va.* показывать, -зать; до-; объяснять, -нить; излагать, изложить; **Demonti'rbatterie'**, *f.* 2. *Kw.* демонтиръ-батарея.

Demonti'ren, *va. Kw.* ссадить съ лошади; eine Kanone -, *Kw.* сбивать, сбить пушку съ лафета (od. со станка).

Demoralisatio'n, *f.* порча нравовъ; безнравственность; развратъ; **-lisi'ren**, *va.* развращать, -вратить; портить, ис- нравы.

Demo'tisch, *a. Geog. Alt.* демотическій; -sche Schriften, *Litt.* простонародныя письмена. [tet, etc.

Demu'ngea'chtet, s. Demoh'nera'ch-

De'muth, *f.* смиреніе; смиренность; покорность; преданность; униженность; **De'müthig**, *a.* смиренный; смиренномудрый; покорный; преданный; униженный; - bitten нижайше просить; **De'müthigen**, *va.* усмирять, -рить; покорять, -рить; (erniedrigen) унижать, унизить; (beschämen) пристыжать, -стыдить; убавлять, -вить спѣси; sich - смиряться, -риться; покоряться, -риться; **-tigkeit**, *f.* униженность; **-tigung**, *f.* 2. усмиреніе; униженіе; уничиженіе; **De'muthpfla'nze**, s. Mimo'se; **De'muthsvo'll**, s. De'müthig.

Denationalisi'ren, *va.* уничтожать, -жить народность; sich - утрачивать, утратить народность; **-lisi'rung**, *f.* уничтоженіе народности.

Dendracha't, s. Bau'macha't; Moo'sacha't.

Dendri't, *m. II.* дендритъ; камень, съ изображеніемъ деревца; **-dri'tenrosen**, *f. pl.* дендриты, съ изображеніемъ розъ; **-dri'tisch**, *a.* дендритный; дендрическій; древовидный; **Dendroli'th**, *m. II. Ng.* дендролитъ; окаменѣлое древесное растеніе.

Dendrome'ter, *m. I.* дендрометръ; древомѣръ.

Denegatio'n, *f.* 2. *Rw.* отказъ; отпирательство; непризнаваніе; отрицаніе; **Denegi'ren**, *va. Rw.* не признавать, -знать; (verweigern) отказывать, -зать.

De'ngelha'mmer, *m. I.* (ä) молотокъ для навастриванія косы; **De'ngeln**, *va. Ldw.* навастривать косу; **-lzeu'g**, *n. I.* орудія для навастриванія косъ.

De'nkart, *f.* 2. образъ мыслей; **De'nkbar**, *a.* воображаемый; что можно себѣ вообразить; возможный; **De'nkbarkeit**, *f.* удобовообразимость; **De'nkbild**, *n. I.* (lder) девизъ; (Sinnbild) символъ; (Redefigur) фигура рѣчи; *Philos.* понятіе; идея; **-kbuch**, *n. I.* (ücher) памятная книжка.

De'nken, *va.* u. *vn. irr.* (denke, dachte, gedacht): думать о чёмъ; мыслить; воображать, вообразить; разсуждать, -судить о чёмъ; размышлять; an etw. - не забывать; помнить что; (urtheilen) судить о чёмъ; (beabsichtigen) намѣреваться; worauf - умышлять, помышлять; полагать; ich habe lange gedacht, dass es so kommen würde я давно ожидалъ этого; *я уже предвидѣлъ это; wo denkst du hin? куда ты? что ты? er denkt hoch hinaus, *онъ много о себѣ думаетъ (od. помышляетъ); du sollst an mich -! будешь ты меня помнить; gedacht, gethan, *задумалъ и сдѣлалъ; -, *n. I.* мышленіе; размышленіе; **De'nkend**, *ppr.* u. *a.* размышляющій; мыслящій; denkender Kopf, *разсудительный человѣкъ; denkendes Wesen разумное существо; **De'nker**, *m. I.* мыслитель; **De'nkfähig**, *a.* способный размышлять, od. къ размышленію; **-kfähigkeit**, способность къ мышленію; **-kfreiheit**, *f.* свобода мышленія (мыслей); **-kgläubiger**, s. Rationali'st; **-kkraft**, *f.* способность мышленія; **-klehre**, *f. Philos.* логика; **-kleh-**

·**rer**, *m. I.* ло́гикъ; **-kmal**, *n. I.* (äler) па́мятникъ; монуме́нтъ; **-kmünze**, *f.* 2. меда́ль; **-korga'n**, *n. I.* 3. о́рганъ мышле́нія; **-ksäule**, *f.* 2. па́мятникъ; монуме́нтъ; **-kschrift**, *f.* 2. запи́ски; па́мятныя запи́ски; на́дпись; **-kspruch**, *m. I.* (üche) изрече́ніе; деви́зъ; **-kstein**, *m. I.* 3. па́мятникъ; (auf Gräbern) надгро́бный ка́мень; **-kstoff**, *m. I.* 3. предме́тъ размышле́нія; **-kübung**, *f.* 2. у́мственное упражне́ніе; **-kungsa'rt**, *f.* о́бразъ мы́слей; **-kvermö'gen**, *n. I.* спосо́бность мышле́нія; **-kweise**, s. De'nkungsa'rt; **-kwürdig**, *a.* достопа́мятный; **-kwürdigkeit**, *f.* 2. достопа́мятность; *Litt.* запи́ски; па́мятныя запи́ски; (Gegenstände) достопа́мятные предме́ты; (Begebenheiten) достопа́мятныя происше́ствія; **-kzeichen**, *n. I.* па́мятникъ; знакъ на па́мять; **-kzeit**, s. Epo'che; **-kzettel**, *m. I.* запи́ска для па́мяти; Jmdm. einen - geben, * зада́ть кому́ хороше́нько.

Denn, *conj.* потому́ что; ибо; не́жели; es sei -, es müsste - sein ра́звѣ; ра́звѣ то́лько; was -? что́ же? такъ что́ же? что за бѣда́? und was -? ну такъ что́ же? wann -? когда́ же? wo ist er -? гдѣ же онъ? er kann nicht kommen, - er ist krank онъ не мо́жетъ придти́, потому́ что бо́ленъ; so gehe - hin mit Gott! сту́пай же съ Бо́гомъ! съ Бо́гомъ! auf -! ну́ же!

De'nnoch, *conj.* при всёмъ томъ; всё-таки; не смотря́ на то́; одна́ко.

Denominatio'n, *f.* 2. поименова́ніе; наре́че́ніе; **-mina'tor**, *m. I. Rk.* (eines Bruches) знамена́тель; **-mini'ren**, *va.* поимено́вывать, -нова́ть.

Densi'ren, *va.* (Wasserdämpfe etc.) сгуща́ть, сгусти́ть; **Densitä't**, *f. Ntl.* пло́тность.

Denta'lbuchstaben, *m. pl. Spl.* зубны́я бу́квы.

Denti'st, s. Zah'narzt.

Denuncia'nt, *m. II. Rw.* доно́щикъ; доноси́тель; заяви́тель; **Denuncia't**, *m. II.* обвинённый; **-nciatio'n**, *f.* 2. *Rw.* доно́съ; извѣ́тъ; огово́ръ; **-nciatio'nsproce'ss**, *m. I.* 3. проце́съ про́тивъ обвинённаго; **Denunci'ren**, *va. Rw.* доноси́ть, -нести́ о чёмъ; заявля́ть, -ви́ть что; (Mitschuldige) доноси́ть, донести́ на кого́.

Departeme'nt, *n. I.* департа́ментъ; **Departeme'nts-**, *a.* департа́ментскій; **-tschef**, *m. I.* нача́льникъ департа́мента.

Depende'nt, *a.* зави́симый; **-nde'nz**, *f.* 2. зави́симость; **Dependi'ren**, *vn. (h.)* зави́сѣть.

Depe'sche, *f.* 2. депе́ша; telegraphische - телеграфи́ческая депе́ша.

Dephlegmatio'n, *f. Schdk.* отвлажива́ніе; отдѣле́ніе вла́жности; **-gmatisi'ren**, **-gmi'ren**, *va. Schdk.* отдѣля́ть, -ли́ть вла́жность; отвла́живать, -жить; dephlegmirter Weingeist извине́; **-gma'tor**, *m. I.* отвла́живатель; отдѣли́тельный аппара́тъ; дефлегма́торъ.

Deployi'ren, *va. Kw.* (das Heer) выта́гивать, вы́тянуть въ строй; выстра́ивать, -стро́ить въ ли́нію; стро́ить фро́нтъ; деплоирова́ть; **Deployi'rschritt**, *m. I.* 3. *Kw.* разво́дный шагъ; ско́рый шагъ.

Depolarisatio'n, *f. Ntl.* уничтоже́ніе поля́рности; **Depolarisi'ren**, *va. Ntl.* уничтожа́ть, -жить поля́рность.

|ло́гъ.

Depo'nens, *n. I. Spl.* сре́дній за-

Depone'nt, *m. II. Rw.* внѣ́сшій od. отда́вшій на сохране́ніе; вкла́дчикъ; депоне́нтъ; (Aussager) показа́тель; (Zeuge) свидѣ́тельствующій; **Deponi'ren**, *va.* вноси́ть, внести́; отдава́ть, -да́ть на сохране́ніе; (aussagen) пока́зывать, -за́ть; (bezeugen) свидѣ́тельствовать; **-rung**, *f.* 2. отда́ча на сохране́ніе.

Deportatio'n, *f.* 2. ссы́лка; изгна́ніе (изъ оте́чества); **-rti'ren**, *va.* ссыла́ть, сосла́ть; изгоня́ть, изгна́ть (изъ оте́чества); **-rti'rter**, *m. II.* ссы́льный; и́згнанный.

Depositä'r, **-sita'rius**, *m. I.* храни́тель; приня́вшій на сохране́ніе; депози́торъ; **Deposi'ten-**, *a.* депози́тный; **Deposi'tenba'nk**, s. Depositio'nsbank; **-tenbu'ch**, *n. I.* (ücher) депози́тная кни́га; **-tenca'sse**, *f.* 2. депози́тная (сохра́нная) ка́сса; **-tenco'nto**, s. Depo'sito-Co'nto; **-tenge'ld**, *n. I.* (lder) сохра́нныя де́ньги; депози́тныя де́ньги; вкла́дъ; **-tenschei'n**, *m. I.* 3. депози́тный биле́тъ; депози́тка; **Depositio'n**, *f.* 3. отда́ча на сохране́ніе; *Rw.* показа́ніе; объясне́ніе; **-tio'nsbank**, *f.* 2. сохра́нный ба́нкъ; депози́тный ба́нкъ; **-tio'nsschein**, *m. I.* 3. депози́тная распи́ска; свидѣ́тельство объ отда́чѣ чего́-либо на сохране́ніе; **Depo'sito-Co'nto**, *n. I.* счётъ сохра́ннаго ба́нка; **-sito-Qui'ttung**, *f.* 2. сохранна́я квита́нція; **Depo'situm**, *n. I.* (si'ten) взя́тое на сохране́ніе; вкла́дъ, зало́гъ.

Depossedi'ren, *va.* лиша́ть владѣ́нія; вы́гнать изъ владѣ́нія; **Depossessio'n**, *f.* 2. вы́гнаніе изъ владѣ́нія.

Depo't, *n. I.* депо́; сохра́нное мѣ́сто; (Stapelplatz) скла́дочное мѣ́сто; **Depo'tbataillo'n**, *n. I.* 3. *Kw.* запасно́й батальо́нъ; **-tzollamt**, *n. I.* (ämter) скла́дочная тамо́жня.

Deprecati'vformel, *f.* 2. *Kg.* умоли́тельная фо́рмула.

Depressio'n, *f.* 2. подавле́ніе; угнете́ніе; *Ntl.* прижима́ніе; *Hlk.* истоще́ніе; изнеможе́ніе; **-ssio'nslaffe'tte**, *f.* 2. *Kw.* го́рный лафе́тъ; **Depresso'rium**, *n. I. Hlk.* прижима́льникъ.

Deprimi'ren, *va.* подавля́ть, -ви́ть; ослабля́ть, -бить; (einen Nerven) *Hlk.* вдавливачь, -ви́ть; deprimirter Puls сла́бый пульсъ.

Deputa't, *n. I.* 3. окла́дъ; *Kw.* пае́къ; **-tholz**, *n. I.* казённыя дрова́; **Deputatio'n**, *f.* 2. депута́ція; (Abgeordnete) депута́ты; **Deputatio'ns-**, *a.* депута́тскій; **-o'nsabschie'd**, **-o'nsrece'ss**, *m. I.* рѣше́ніе депута́тскаго собра́нія.

Deputa'tkorn, *n. I.* отсыпно́й хлѣ́бъ.

Deputi'ren, *va.* отправля́ть, -ви́ть; наряжа́ть, -ряди́ть; **Deputi'rter**, *m. II.* депута́тъ; довѣ́ренный; довѣ́ренная осо́ба; *H.* вы́борный; **Deputi'rten-**, *a.* депута́тскій; **-tencommissio'n**, *f.* 2. депута́тская коми́ссія; **-tenka'mmer**, *f.* 2. *Stw.* ка́мера депута́товъ; пала́та депута́товъ; **-tenversa'mmlung**, *f.* 2. собра́ніе депута́товъ; депута́тское собра́ніе; **-tenwü'rde**, *f.* досто́инство депута́та.

Der, **die**, **das**, *art.* u. *pron.* (dieser, diese, dieses): сей, сія́, сіе́; э́тотъ, э́та, э́то; (jener, jene, jenes) тотъ, та, то; (welcher, welche, welches) кото́рый, -рая, -рое; wenn dem also ist е́сли э́то такъ; dem sei also быть по сему́; dem sei, wie es wolle какъ бы то ни́ было; es ist nicht an dem э́то не такъ; не пра́вда; der und der, *§ тотъ-то.

Derangi'ren, *va.* приводи́ть, -ве́сть въ разстро́йство; разстра́ивать, -стро́ить; derangirt sein, * быть въ долга́хъ; быть въ разстро́енномъ состоя́ніи.

De'rartig, *a.* подо́бный; -, *ad.* подо́бно тому́; тако́го ро́да.

Derb, *a.* (dicht) пло́тный; сплошно́й; (fest) твёрдый; (stark, kräftig) крѣ́пкій; си́льный; дю́жій; (grob) * гру́бый; - auftreten, * поступа́ть, -пи́ть рѣши́тельно; er ist mir zu -, * онъ для меня́ сли́шкомъ грубъ; Jmdm. - antworten, * рѣ́зко отвѣча́ть кому́; Jmdn. - durchprügeln поколоти́ть кого́ поря́дкомъ; **De'rberz**, *n. I.* 3. *Bw.* наго́льная руда́; **De'rbheit**, *f.* 2. пло́тность; крѣ́пкость, гру́бость.

Derei'nst, *ad.* со вре́менемъ; когда́-нибудь; когда́-либо; нѣ́когда.

De'rentha'lben, **-ntwe'gen**, **-ntwi'llen**, **De'retha'lben**, etc. *ad.* ра́ди чего́; по сему́; по сей причи́нѣ; ра́ди кото́рой, кото́рыхъ (ея́, ихъ).

De'rgesta'lt, *ad.* таки́мъ о́бразомъ; такъ; съ тѣмъ; до того́.

Derglei'chen, *a.* подо́бный; тому́ подо́бный; тако́вой; тако́го ро́да; auch andere - Dinge и тому́ подо́бныя ве́щи; und - (u. dgl.) и т. п. (и тому́ подо́бное); er ist ein Mann, desgleichen man wenig findet э́то человѣ́къ, каки́хъ ма́ло (на свѣ́тѣ); * э́то рѣ́дкій человѣ́къ.

De'rhalben, **De'roha'lben**, s. De'swegen, De'shalb.

Derivatio'n, *f.* 2. произво́дство; *Spl.* словопроизведе́ніе; **-ntio'nsbere'chnung**, *f.*, **-nscalcü'l**, *n. I.*, **-nsrechnung**, *f.* 2. *Rk.* произво́дное исчисле́ніе; произво́дный счётъ; **Deriva'tum**, *n. I.* (ta) произво́дное сло́во; **Derivi'ren**, *va. Spl. Gl.* производи́ть, -ве́сть.

De'rjenige, **diejenige**, **dasjenige**, *pron.* тотъ, та, то.

De'rlei, s. Derglei'chen.

Dermalei'nst, s. Derei'nst; **Dermalei'nstig**, *a.* бу́дущій.

De'rmalen, *ad.* тепе́рь; ны́нѣ; **De'rmalig**, *a.* тепе́решній; ны́нѣшній.

De'rmassen, *ad.* такъ; таки́мъ о́бразомъ.

De'ro, *pron.* † Вашъ; Dero Gnaden Ва́шей ми́лости; ихъ, о́ныхъ.

Derogatio'n, *f. Rw.* отмѣне́ніе; уничтоже́ніе; **Derogati'v**, *a. Rw.* отмѣня́ющій; уничтожа́ющій; **Derogi'ren**, *va. Stw.* отмѣня́ть, -ни́ть; уничтожа́ть, -жить; (Verträge) наруша́ть, -шить.

De'roha'lben, **De'rowe'gen**, † s. De'swegen.

De'roselben, † s. De'ro.

De'rselbe, **die'selbe**, **da'sselbe**, *pron.*

тотъ же, та же, то же; тотъ сáмый; та сáмая; то сáмое; óный; ein und dasselbe однó и тó же; es ist gerade dasselbe э́то совершéнно то сáмое; Dieselben (bei der Anrede:), *pron.* Вы.

De'rwegen, † s. De'swegen.

De'rweile, **Derwei'len**, † s. Unterde'ssen.

De'rwisch, *m. I.* 3. дéрвишъ.

Descende'nt, *m. II.* потóмокъ; **-nde'nz**, *f.* 2. происхождéніе; потóмство; **-ndi'ren**, *vn.* (*s.*) происходи́ть, произойти́ отъ, вести́ свой родъ отъ когó.

Desce'nte, *f.* нисхождéніе; *Sw.* грузъ корабля́; *Kw.* грузъ; кры́тый ходъ; потаéнный ходъ.

Descriptio'n, *f.* 2. описáніе; **-pti'v**, *a.* описáтельный.

Deserteu'r, *m. I.* 3. перемéтчикъ; перебѣ́жчикъ; *Kw.* дезерти́ръ; бѣ́глый солдáтъ; находя́щійся въ бѣгáхъ; **Desertio'n**, *f.* 2. *Kw.* бѣ́гство; побѣ́гъ; *Rw.* пропущéніе срóка; **-tio'nsklage**, *f.* *Rw.* жáлоба по слу́чаю самовóльнаго отлучéнія жены́ отъ му́жа; **Deserti'ren**, *vn.* (*s.*) *Kw.* переходи́ть, перейти́ къ -; перебѣгáть, -бѣжáть къ кому́; бѣжáть.

Deservi'ren, *va.* (Tischgeräth abräumen) снимáть, снять со столá; (Dienste leisten) служи́ть кому́; (für Dienste bezahlen) плати́ть кому́ за услужéніе.

De'sfalls, *a.* для тогó; по сему́; по э́тому; **De'sfallsig**, *ad.* по пóводу сегó; desfallsige Anordnungen сдѣ́ланныя по сему́ распоряжéнія.

Desglei'chen, *a. indec.* таковóй; подóбный; -, *conj.* тáкже; таки́мъ же óбразомъ; рáвнымъ óбразомъ; подóбно.

De'shalb, **De'shalben**, † s. De'swegen.

Desidera't, *n. I.* 3. неполнотá; недостáтокъ въ чёмъ; **Deside'ria**, *n. pl.* *Rw.* * желáнія.

Designatio'n, *f.* 2. назначéніе; рóспись; **-nsacte**, *f.* *Rw.* рóспись дѣлáмъ; **Designi'ren**, *va.* (bestimmen) назначáть, -чить; (bezeichnen) означáть, -чить; обо-.

Desisti'ren, *vn.* (*h.*) отступáть, -пи́ть отъ; откáзываться, -зáться отъ чегó.

Desorganisatio'n, *f.* уничтожéніе; разстрóйство; разстрóйка; **-nisi'ren**, *va.* уничтожáть, -жить; разстрóивать, -стрóить.

Desorienti'ren, *va.* сбивáть, сбить съ пути́ (od. съ тóлку).

Desoxydatio'n, **Desoxygenatio'n**, *f.* *Schdk.* s. Entsäu'erung.

Despecti'rlich, etc. s. Enteh'rend; Schi'mpflich.

Despera't, *a.* отчáянный; **-ratio'n**, *f.* отчáяніе; **-ratio'nscur**, *f.* 2. отчáянное лечéніе; **-ratio'nsstreich**, *m. I.* 3. отчáянный посту́покъ; отчáянный шагъ.

Despo't, *m. II.* деспóтъ; **-tie'**, *f.* деспóтство; (Gewaltherrschaft) деспоти́ческое правлéніе; **-po'tisch**, *a.* деспоти́ческій; - verfahren деспóтствовать; **-tisi'ren**, *va.* деспóтствовать; **-ti'sm**, **-ti'smus**, *m. I.* деспоти́змъ. [wegen.

De'ssentha'lben, **-ntwe'gen**, † s.De's-

De'ssenun'gea'chtet, *ad.* не смотря́ на то.

De'sshalb, s. De'shalb.

Desse'rt, *n. I. Kk.* десéртъ; **Desse'rt-**, *a. Kk.* десéртный; **-tlöffel**, *m. I.* десéртная лóжка; **-twein**, *m. I.* 3. десéртное винó.

Dessi'n, *n. I.* рису́нокъ; узóръ.

Destilla't, *n. I.* 3. перегóнъ; проду́ктъ перегóнки; **Destillateu'r**, *m. I.* дестилáторъ; перегóнщикъ; двои́льщикъ; **Destillatio'n**, *f.* 2. перегóнка; гóнка; **-tio'nsapparat't**, **Destilli'rappara't**, *m. I.* 3. перегóночный снаря́дъ; дестили́рный снаря́дъ; **-lli'rblase**, *f.* 2. кубъ перегóнный; кубъ двои́льный; **Destilli'ren**, *va.* дестили́ровать; гнать; nochmals - перегáнивать od. перегоня́ть, -гнáть; двои́ть; **-lli'rgefä'ss**, *n. I.* 3. перегóнный (od. перегóночный, двои́льный) сосу́дъ; **-lli'rgerä'th**, *n. I.* 3., **-lli'rgerä'thschaft**, *f.* s. Destillatio'nsappara't; **-lli'rglas**, *n. I.* (äser) стекля́ный кубъ; **-lli'rhelm**, *m. I.* 3. перегóнный шлемъ; колпáкъ; **lli'rkammer**, *f.* 2. лабораторія; **-lli'rkessel**, *m. I.* виноку́ренный котёлъ; **-llirkolben**, *m. I.* перегóнный кубъ; виноку́ренный, виноку́рный кубъ; горля́нка; пеликáнъ; алéмбикъ; **-lli'rkrug**, *m. I.* (üge) гли́няный кубъ; кáменная ретóрта; **-lli'rkunst**, *f.* иску́ство перегáниванія; **-lli'rofen**, *m. I.* (öfen) перегóнная печь.

Destitui'ren, s. A'bsetzen; Entse'tzen (des Amtes).

De'sto, *ad.* тѣмъ; um - mehr тѣмъ бóлѣе; um - besser тѣмъ лу́чше; je mehr, - besser чѣмъ бóльше, тѣмъ лу́чше. [би́тельный.

Destructi'v, *a.* разрушáющій; истре-

Desudatio'n, *f.* *Hlk.* си́льный потъ.

De'swegen, *ad.* для тогó; по сему́; по сей причи́нѣ; **um de'swillen**, *ad.* для тогó; рáди тогó.

Detacheme'nt, *n. I.* *Kw.* отря́дъ; **Detachi'ren**, *va.* *Kw.* отряжáть, -ряди́ть; откомандирóвывать, -ровáть.

Detai'l, *n. I.* (*pl.* Details) подрóбности; im - (en détail) по мéлочи; **Detai'l-**, *a.* детáльный; **-lhandel**, *m. I.* мелочнóй торгъ; торгóвля въ рóзницу; рóзничная продáжа; **-lhändler**, *m. I.* мелочнóй торгóвецъ; лáвочникъ; **-lhandlung**, *f.* 2., **-lhandlungshaus**, *n. I.* (äuser) купéческій домъ, веду́щій торгóвлю въ рóзницу; **Detailli'ren**, *va.* (zergliedern) разбирáть, разобрáть; подрóбно различáть, -чи́ть od. изъясня́ть, -ни́ть; (aufzählen) обозначáть, -чить; **Detailli'rung**, *f.* подрóбное изложéніе; **-lverkau'f**, *m. I.* (äufe) мелочнáя продáжа; **-lzeichnung**, *f.* 2. детáльный, подрóбный чертёжъ.

Detentio'n, *f.* удéрживаніе; за-; **-nsanstalt**, s. Bewah'ranstalt; **-nsstube**, s. Arre'ststube.

Deterioratio'n, *f.* 2. *Rw.* поврежде́ніе; пóрча; **-nsforderung**, *f.* 2. трéбованіе вознаграждéнія за повреждéніе; **Deteriori'rt**, *pp.* u. *a.* испóрченный; повреждённый; (Gebäude, Wirthschaft) запу́щенный.

Determinatio'n, *f.* 2. опредѣлéніе; (Entscheid) рѣшéніе; *Philos.* побуждéніе; расположéніе; **-nsvermö'gen**, *n. I.* способность опредѣлéнія od. рѣшéнія; **Determinati'v-**, *a.* опредѣли́тельный; **Determini'ren**, *va.* (festsetzen) назначáть, -чить; опредѣля́ть, -ли́ть; (entscheiden) рѣшáть, -ши́ть; **Determini'rt**, *pp.* u. *a.* рѣши́тельный; * опредѣлённый; **Determini'smus**, *m. Philos.* учéніе о предопредѣлéніи.

Detonatio'n, *f.* 2. *Tk.* пѣ́ніе не въ гóлосъ; фальши́вое пѣ́ніе; (beim Spielen) фальши́вая игрá; *Schdk.* s. Verpu'ffung; Knall; **Detoni'ren**, *vn.* (*h.*) *Tk.* (beim Gesange) пѣть не въ гóлосъ; (beim Spielen) игрáть фальши́во; фальши́вить; *Schdk.* s. Verpu'ffen. [вило.

Detri' (Regel), *f.* *Rk.* золотóе прá-

Deut, *m. I.* *Mzw.* грошъ; nicht einen - soll er bekommen, * ни грошá не полу́читъ.

Deu'te, s. Du'te.

Deutelei', *f.* 2. пустóе толковáніе; перетолкóвываніе; **Deu'teln**, *va.* перетолкóвывать, -ковáть; толковáть о мéлочахъ; **Deu'ten**, *va.* (auf etw.) покáзывать, -зáть на что; Träume - толковáть; истолкóвывать, -ковáть; объясня́ть, -ни́ть etw. übel - толковáть (od. принимáть, -нять) что въ худу́ю стóрону; -, *vn.* (*h.*) укáзывать, намекáть, предзнáменовать; **Deu'ter**, *m. I.* толковáтель.

Deuterogamie', *f.* 2. вторóй бракъ; **-rono'mion**, **-rono'mium**, *n. I.* *Bibl.* второзакóніе; пя́тая кни́га Моисéева.

Deu'tewo'rt, *n. I.* (örter) *Spl.* (Artikel) членъ; (hinzeigendes Fürwort) мѣстоимéніе указáтельное.

Deu'thorn, s. Ki'nkhorn.

Deu'tler, *m. I.* толку́ющій о мéлочахъ; **Deu'tlich**, *a.* я́сный; я́вный; я́вственный; поня́тный; вразуми́тельный; чёткій; вня́тный; (Stimme) чи́стый; **-lichkeit**, *f.* я́сность.

Deutoxy'd, *n. I.* *Schdk.* втóрокись; нéдокись.

Deutsch, *a.* *Geog.* Нѣмéцкій; Гермáнскій; die deutsche Sprache Нѣмéцкій язы́къ; - reden, sprechen, schreiben говори́ть, писáть по-Нѣмéцки; zu -, auf - по-Нѣмéцки; **Deu'tscher**, *m. II.* *Geog.* Нѣмецъ; **Deu'tsche**, *f.* 2. *Geog.* Нѣмка; **Deu'tschheit**, *f.*, **-chthum**, *n. I.* Нѣмéцкій духъ; бытъ Нѣмéцкій.

Deu'tschmeister, *m. I.* *Gsch.* гросмéйстеръ Нѣмéцкаго О'рдена.

Deu'tung, *f.* 2. толковáніе, изъяснéніе, смыслъ; **-ngswo'rt**, s. Deu'tewo'rt. [жéніе ку́рса.

Devalvatio'n, *f.* (der Münzen) пони-

Deviatio'n, *f.* 2. уклонéніе; отклонéніе; девія́ція; *Stk.* уклонéніе отъ своегó пути́; *Sw.* s. Verse'gelung.

Devi'se, *f.* 2. деви́зъ; **-senbi'nde**, *f.* *Wpk.* повя́зка; поясóкъ. [-дáть.

Devolvi'ren, *va.* *Rw.* передавáть,

Devo't, *a.* (ehrerbietig) благоговѣ́йный; почти́тельный; (andächtig) нáбожный; **Devo'ter**, *m. II.* ханжá; святóша; **Devotio'n**, *f.* благоговѣ́ніе; нáбожность.

Dextri'n, *n. I.* *Schdk.* декстри́нъ; крахмáльная камéдь.

Dey, *m. I.* дей. [скій.

Diabo'lisch, *a.* дьявольскій; дéмон-

Diade'm, *n. I.* 3. діади́ма; (Königskrone) корóна цáрская; цáрскій вѣнéцъ.

Diagno'se, -gno'sis, *f. Hlk.* распознава́ніе болѣ́зни; діагно́за; **-gno'stik,** *f. Ng. Hlk.* діагно́стика; **Diagno'stisch,** *a.* діагности́ческій.

Diagona'l, *a.* діагона́льный; чрезуго́льный; **-na'lbalken,** *m. I. Wpk.* попере́чникъ; **Diagona'le,** *f. Gl.* діагона́ль; **-lebene, -lfläche,** *f.* 2. діагона́льная пло́скость; **-lflächig,** *a.* діагона́льно-пло́скостный; **-lkraft,** *f.* діагона́льная си́ла; **-llinie,** *f.* 2. діагона́ль; діагона́льная ли́нія; **-lmaschi'ne,** *f. Ntl.* маши́на, объясня́ющая дѣ́йствія діагона́льной си́лы.

Diagra'mm, *n. I.* 3. діагра́мма; *Tk.* но́тная осно́ва; **Diagra'ph,** *m. II.* діагра́фъ.

Diako'n, *m. I.* 2., **Dia'konus,** *m.* (nen) *Kg.* мла́дшій пасто́ръ; діа́конъ; дья́конъ; **Diakona't,** *n. I.* 3. дья́конскій санъ; дья́конство; **Diakoni'ssin,** *f.* 2. діакони́сса.

Diaku'stik, *f.* діаку́стика.

Diale'kt, *m. I.* 3. діале́ктъ; нарѣ́чіе; **-kti'k,** *f.* діале́ктика; **-ktiker,** *m. I.* діале́ктикъ; **-ktisch,** *a.* діалекти́ческій.

Dialo'g, *m. I.* 2. діало́гъ; разгово́ръ; **-lo'gisch,** *a.* разгово́рный.

Diama'nt, *m. II. Ng.* алма́зъ; roher - необдѣ́ланный алма́зъ; geschliffener - шлифо́ванный алма́зъ; брилліа́нтъ; rautenförmiger - алма́зъ съ фасе́тами (od. съ фаце́тами); tafelförmiger - плоскошлифо́ванный алма́зъ; **Diama'nt-,** *a.* алма́зный; **-tart,** *f.* 2. алма́зный родъ; **-tartig,** *a.* алмазови́дный; **-tband,** *n. I.* (änder) алма́зное ожере́лье; брасле́тъ алма́зный; **-tbord,** *m. I.* s. Diama'ntpulver; **-tdruse,** *f.* s. Qua'rzdruse; **Diama'nten-, De'manten-,** *a.* алма́зный; **-nschimmer,** *m. I.* блескъ алма́за; алма́зный блескъ; **-nfe'ssel,** *f.* 2. агра́фа алма́зная; *неразры́вныя у́зы; **-nfluss,** *m. I.* алма́зный флюсъ; **-nfo'lie,** *f.* 2. алма́зная фо́лія; **-ngeschie'be,** *n. I. Bw.* алма́зный валу́нъ; **-ngewi'cht,** *n. I.* разновѣ́сы для алма́зныхъ камне́й; **-nglanz,** *m. I.* алма́зный блескъ; **-ngri'ffel,** *m.* s. Fü'geisen; **-ngru'be,** *f.* 2. алма́зная копь; **-nhä'ndler,** *m. I.* алма́зчикъ; алма́зникъ; **-nha'rt,** *a.* твёрдый какъ алма́зъ; **Diamanti'ren,** *va.* унизы́вать, -за́ть алма́зами; den Stahl - грани́ть сталь; diamantirter Stahl гранёная сталь; -, *n. I.* (des Stahls) гране́ніе; **-tenkä'fer,** *m. I. Ng.* адама́нтъ брилліа́нтовый; **-nke'tte,** *f.* 2. алма́зная цѣпь; **-nkno'pf,** *m. I.* (öpfe) алма́зная пу́говица; **-nkreu'z,** *n. I.* 3. алма́зный крестъ; **-nku'gel,** *f.* 2. *Bw.* алма́зная дру́за, усѣ́янная кварцевыми криста́ллами; **-nmu'tter,** *f.* 2. алма́зная ма́тка; **-nna'del,** *f.* 2. алма́зная була́вка; брилліа́нтовая була́вка; **-no'rdnung,** *f.* 2. *Ng.* поря́докъ алмазови́дныхъ ископа́емыхъ; **-npu'lver,** *n. I.* алма́зный порошо́къ; **Diama'ntring,** *m. I.* 3. брилліа́нтовый пе́рстень; **-tschleifen,** *n. I.* шлифова́ніе алма́зовъ; **-tschleifer,** *m. I.* шлифова́льщикъ алма́зовъ; брилліа́нтщикъ; **-tschneiden,** *n. I.* раска́лываніе алма́зовъ; **-tschneider,** *m. I.* алма́зныхъ дѣлъ ма́стеръ; **-tspath,** *m. I.* алма́зный шпатъ; корундъ; **-tspathe'rde,** *f. Bw.* кору́ндовая земля́; **-tstaub,** *m.* s. Diama'ntpulver; **-tuhr,** *f.* 2. брилліа́нтовые часы́; **-twerk,** *n.* s. Diama'ntgrube.

Dia'meter, *m. I.* діа́метръ; попере́чникъ; **Diametra'l, -lisch,** s. Diame'trisch; **Diametra'le,** *f.* 2. *Gl.* попере́чная ли́нія; **-lzahl,** *f.* 2. діаметра́льное число́; **Diame'trisch,** *a.* попере́чный; діаметра́льный.

Dia'na, *f. Myth.* Діа́на; боги́ня охо́ты; *Dtk.* *луна́; *Ng.* (Affe) діа́на; *Schdk.* серебро́; **Dia'nen-,** *a. Myth.* *Діа́новъ; **Dia'nenbau'm,** *m. I. Schdk.* Діа́ново де́рево; древови́дная кристаллиза́ція серебра́ и рту́ти; **-nfe'st,** *n. I.* 3. *Alt.* пра́здне́ство въ честь Діа́ны.

Diapa'son, *n. I. Tk.* діапа́зонъ; объёмъ го́лоса; протяже́ніе го́лоса.

Diapha'n, *a.* прозра́чный; diaphane Körper, *Ntl.* прозра́чныя тѣла́; **-nbilder,** *n. pl.* прозра́чныя карти́ны; **-nome'ter,** *m. I. Ntl.* діафаноме́тръ; **-nome'trisch,** *a.* діафанометри́ческій.

Diaphonie', *f.* 2. *Tk.* діафо́нія; разногла́сіе.

Diaphra'gma, *n. I. Zk.* діафра́гма; s. Zwe'rchfell; *Ng.* прегра́да; перепо́нка; *Opt.* s. Ble'ndung.

Dia'rium, *n. I.* (rien) дневни́къ; журна́лъ.

Diarrhö'e, *f.* 2. *Hlk.* поно́съ.

Diä't, *f.* 2. діе́та; - halten употребля́ть пи́щу и питьё то́лько дозво́ленныя; **Diä'ten-,** *a.* порціо́нный; су́точный; **Diä'ten,** *pl.*, **-nge'lder,** *n. pl.* су́точныя де́ньги; порціо́нныя де́ньги; **Diäte'tik,** *f.* діете́тика; пра́вила объ употребле́ніи пи́щи и напи́тковъ; **Diäte'tisch,** *a.* діетети́ческій; діе́тный.

Diato'nisch, *a. Tk.* діатони́ческій.

Diatri'be, *f.* 2. діатри́ба; кри́тика; крити́ческое разсужде́ніе; * ѣ́дкая кри́тика.

Di'bbel, *m. I. Bk.* скоба́ желѣ́зная; гвоздь деревя́нный; **-ei'sen,** *n. I.*, **-boh'rer,** *m. I.* напа́рье съ ложкови́дною пе́ркою.

Dice'ren, *f. pl. Ng.* двуу́сыя насѣко́мыя; двуро́жники.

Dicho'reus, *m. I. Dtk.* дихоре́й.

Dichroi'smus, *m. Bw.* дихрои́змъ; двуцвѣ́тность; **Dichroma'tisch,** *a.* дихромати́ческій; двуцвѣ́тный.

Dicht, *a.* (Zeuche, Tuche) пло́тный; (Wald) густо́й; глухо́й; (Haar) густо́й; - belaubt густо́й; облиственѣ́вшій; -, *ad.* пло́тно; гу́сто; ча́сто; бли́зко; тѣ́сно; - bei dem Hause по́длѣ, у са́маго до́ма; - zusammentreten собира́ться, собра́ться въ ку́чу; die Thür schliesst nicht - дверь не пло́тно прихо́дится; das Schiff ist - u. hecht, *Sw.* кора́бль внутри́ и снару́жи крѣ́пко-на́-крѣ́пко законопа́ченъ.

Di'chtart, *f.* 2. родъ поэ́зіи.

Di'chte, *f.* s. Di'chtheit.

Dichtelei', *f.* 2. *iron.* риѳмотво́рство; риѳмоплётство.

Di'chten, *va.* (dicht machen) плоти́ть; сплочи́вать, сплоти́ть; ein Fass - сплочи́вать доще́чки бо́чечныя; (Schiff) *Sw.* конопа́тить; законопа́чивать, -па́тить; -, *va.* u. *vn.* (sinnen) мы́слить о чёмъ; помышля́ть о чёмъ; за- что; - u. trachten nach etw. стара́ться о чёмъ; стреми́ться къ чему́; твори́ть; выду́мывать, вы́думать, писа́ть стихи́; -, *n. I.* сплоче́ніе; конопа́ченіе; сочине́ніе стихо́въ; das - u. Trachten des menschlichen Herzens, *помышле́нія и жела́нія человѣ́ческія; *всѣ мы́сли и посту́пки люде́й.

Di'chter, *m. I.* стихотво́рецъ; поэ́тъ; **Di'chter-,** *a.* стихотво́рческій; **-ra'der, -ra'nlage,** *f.* 2. стихотво́рческій ге́ній oder тала́нтъ, даръ поэ́зіи; **-rberu'f,** *m. I.* призва́ніе поэ́та; **-rbo'rn, -rbru'nnen,** *m. I. Myth.* * Ипокре́на; исто́чникъ музъ; **-rbu'nd,** *m. I.* о́бщество поэ́товъ od. люби́телей литерату́ры; **Dichterei',** *iron.* s. Dichtelei'; **-rfeu'er,** *n. I.* * стихотво́рческій восто́ргъ; поэти́ческій жаръ; **-rflu'g,** *m. I.* поэти́ческій полётъ; **-rfrei'heit,** *f.* 2. во́льность стихотво́рческая; **-rga'be,** s. Di'chtera'nlage; **-rgei'st,** *m. I.* поэти́ческій духъ; **-rglu't,** *f.* s. Di'chterfeu'er; **Di'chterin,** *f.* 2. стихотво́рица; **-teri'sch,** *a.* стихотво́рческій; поэти́ческій; **-rka'non,** *m. I.* пе́речень образцо́выхъ стихотворе́ній (oder стихотво́рцевъ); **-rkra'nz,** s. Lo'rbeerkra'nz; **-rling,** *m. I.* 3. *iron.* риѳма́чъ; риѳмоплётъ; стихоплётъ; **-rque'll,** *m. I.* 2., **-rque'lle,** *f.* 2. s. Di'chterbo'rn; **-rro'ss,** *n. I.* 3. *Myth.* *пега́зъ; **-rschaa'r,** *f.* 2. хоръ пѣ́вцо́въ; **-rspra'che,** *f.* слогъ поэти́ческій; **-rtale'nt,** *n. I.* 3. s. Di'chtera'nlage, Di'chtera'der; **-rverei'n,** *I.* 3. s. Di'chterbu'nd; **-rwe'lt,** *f.* 2. * міръ идеа́льный.

Di'chthammer, *m. I.* (ä) колоту́шка; **Di'chtheit,** *f.* пло́тность; (der Haare) густота́; **Di'chtigkeit,** s. Di'chtheit; **-keitsme'sser,** *m. I.* густоме́тръ.

Di'chtkunde, *f.* піи́тика; **-tkunst,** *f.* поэ́зія; стихотво́рство.

Di'chtlaubig, *a.* густоли́стный.

Di'chtlehre, *f.* s. Di'chtungsleh're; **Di'chtung,** *f.* 2. (Gedicht) стихотворе́ніе; сочине́ніе въ сти́хахъ; (Erdichtung) вы́думка; вы́мыселъ; *Ntl.* s. Verdi'chtung; **-ngsa'rt,** *f.* 2. родъ поэ́зіи; **-ngsga'be,** *f.* 2. поэти́ческій даръ; даръ поэ́зіи; **-ngsleh're,** *f.* 2. піи́тика.

Di'chtwachsend, *a.* густорасту́щій; **-twerg,** *n. I. Sw.* ко́нопать.

Di'chtwerk, *n. I.* 3. стихотво́рное сочине́ніе, произведе́ніе; сочине́ніе въ сти́хахъ.

Dick, *a.* (Stoffe) то́лстый; (wohlbeleibt) доро́дный; ту́чный; (gedrungen) опу́хлый; распу́хлый; (Blut, Nebel, etc.) густо́й; einen Finger (stark) толщино́ю въ па́лецъ; er läuft durch - u. dünn, *онъ бѣжи́тъ, не разбира́я доро́ги; er hat ein dickes Fell, * его́ не ско́ро прошимёшь; * онъ ничего́ не чу́вствуетъ; ich habe ihn -, * онъ мнѣ надоѣ́лъ; - werden, dicker werden толстѣ́ть, по-; рас-; (Flüssigkeiten) густѣ́ть, сгуща́ться, сгусти́ться; (Milch) свёртываться, сверну́ться; - thun, *горди́ться; чва́ниться; **Di'ckaffe,** *m. I.* 2. *Ng.* толстобрю́хая обезья́на; **-ckarmig,** *a.* толсторукі́й; **-ckbackig,** *a.* толстощёкій; **-ckbauch,** *m. I.* (äuche) брюха́нъ, брюха́чъ; пуза́нъ; пуза́стый; **-ckbäuchig,** *a.* толстобрю́хій; толстопу́зый; пуза́стый; брюха́стый; -ck

bein, *n. I.* 3. (am Pferde) са́лецъ; (Dickbeiniger) толстоно́гій; *Zk.* s. Keu'le; **-ckbeinig**, *a.* толстоно́гій; **-ckblatt**, *n. I.* (ätter) *Ng.* толстоли́стникъ; **-ckblätterig**, *a.* толстоли́стый; **-ckblütig**, *a.* густокро́вный; **Di'ckblütigkeit**, *f.* густокро́віе; **-ckdarm**, *m. I.* (ärme) *Zk.* то́лстая кишка́; **Di'cke**, *f.* толстота́; толщина́; (Wohlbeleibtheit) толстота́; доро́дность; ту́чность; (Flüssigkeiten, Haare) густота́; in die - wachsen расти́, идти́ въ ширину́; толсте́ть, по-; **Di'cker**, *a.* (*comparat.* von Dick, s. d.); -, *m. II.* толстя́къ; **Di'cke**, *f.* 2. толсту́ха; **Di'ckfarbe**, *f.* 2. густа́я кра́ска; **-ckfisch**, *m. I.* 3. спаръ золото́й; **-ckfleischig**, *a.* мяси́стый; **-ckfliege**, *f.* 2. *Ng.* циртъ; **-ckfuss**, *m. I.* (üsse) *Ng.* толстоно́гій; **-ckfüssig**, *a.* толстоно́гій; **-ckhaarig**, *a.* густоволо́сый; пуши́стый; **-ckhals**, *m. I.* (älse) толстоше́я; **-ckhalsig**, *a.* толстоше́йный; **-ckhäuter**, *m. pl. Ng.* толстоко́жія четвероно́гія живо́тныя; **-ckhäutig**, *a.* толстоко́жій; *нечувстви́тельный; **-ckheit**, s. Di'cke; **-ckhülsig**, *a.* шелуши́стый; толстоко́жій.

Di'ckicht, *n. I.* 3. ча́ща; густо́й ле́съ; - des Waldes ча́ща лѣсна́я; густота́ лѣ́са.

Di'ckkopf, *m. I.* (öpfe) голова́чъ; голова́стикъ; (Starrkopf) *упря́мецъ; (Art Vögel) *Ng.* голова́стикъ; (Käfer) *Ng.* голова́стикъ; голова́чъ; (Art Fische) толстоголо́въ; толстоголо́вка; голова́чъ; бычо́къ; бы́къ-рыба; Dickköpfe, *pl.* (Schmetterlinge) толстоголо́выя ба́бочки; **-ckköpfig**, *a.* толстоголо́вый; (dumm) * глу́пый; (störrig) * упря́мый; **-ckköpfigkeit**, *f.* упря́мство; **-ckkopfrau'pen**, *f. pl. Ng.* толстоголо́выя гу́сеницы; **-ckleibig**, s. Di'ckbäuchig; dickleibiges Buch, * то́лстая кни́га; **-ckleibigkeit**, *f.* доро́дность; **-cklippig**, *a.* толстогу́бый; губа́стый; **-ckmaul**, *n. I.* (äuler) губа́нъ; губа́чъ; (Kinder) губа́стикъ; **-ckmäulig**, *a.* толстогу́бый; **-ckmilch**, *f.* ссѣ́вшееся, ки́слое молоко́; **-ckmuschel**, *f.* 2. *Ng.* толсту́ша; толсту́шка; **-cknase**, *f.* 2.носа́чъ; толстоно́сый; (Kinder) носа́тикъ; **-cknasig**, *a.* толстоно́сый; **-ckpflanzen**, *f. pl. Ng.* толстоли́стники; **-ckmus**, *n.* s. La'twerge; **-ckrindig**, *a.* кори́стый; **-cksaft**, *m. I.* (äfte) густо́й сокъ; (Syrup) сиро́пъ; **-ckschalig**, *a.* толстоко́жій; (Nüsse) съ то́лстою скорлупо́ю; **-ckschnabel**, *m. I.* (ä) *Ng.* толстоклю́въ; толстоно́ска; s. a. Ke'rnbeisser; **-ckschnäbler**, *m. pl. Ng.* толстоно́ски; толстоклю́выя пти́цы; **-ckschotig**, *a.* шелуши́стый; толстоко́жій; **-ckstämmig**, *a.* толстоство́лый; **-cktau**, s. Ka'beltau'; **-ckthuer**, *m. I. iron.* * хвасту́нъ; **-ckthuerei'**, *f.* хвастовство́; чва́нство; ва́жничанье; **-ckthuerig**, **-ckthuerisch**, *a. iron.* хвастовско́й; хвастли́вый; **-ckthun**, *n. I.* хвастовство́; ва́жничанье; - ist sein Leben, * онъ лю́битъ хва́статься; * онъ большо́й хвасту́нъ; - ist sein Reichthum, zwei Pfennige sein Vermögen, *ша́почка въ двѣ де́нежки, и та на бекре́нь; **-ckwanst**, etc. s. Di'ckbauch, etc.; **-ckwurzel**, s. Ru'nkelrü'be; **-ckzirkel**, *m. I.* вогну́тый ци́ркулъ; **-ckzüngler**, *m. pl. Ng.* толстоязы́чныя я́щерицы.

Dicta't, *n. I.* 3. дикто́вка; диктова́ніе; Dictate, *pl.* запи́ски, соста́вленныя по дикто́вкѣ; s. a. Colle'gienhe'fte; **Dicta'tor**, *m. I.* 2. *Stw.* дикта́торъ; **-to'risch**, *a.* дикта́торскій; **Dictatu'r**, *f.* 2. *Stw.* дикта́торство.

Dictio'n, *f.* ди́кція; *Litt.* о́бразъ изложе́нія мы́слей; слогъ; (Darstellung in Worten) изу́стное изложе́ніе; **Dictionä'r**, *n. I.* 3. слова́рь; лексико́нъ; **Dicti'ren**, *va.* диктова́ть, про-; (Jmdm. eine Strafe -) опредѣля́ть, -ли́ть.

Dida'ktik, *f.* дида́ктика; иску́сство обуча́ть; **-da'ktisch**, *a.* дидакти́ческій; поучи́тельный.

Didekaë'der, *m. I. Gl.* дидекаэ́дръ; **-kae'drisch**, *a.* дидекаэдра́льный.

Dieb, *m. I.* 3. воръ; тать; похити́тель; kleiner - вори́шка; Jmdn. zum Diebe machen обвиня́ть, -ни́ть кого́ въ воровствѣ́; Gelegenheit macht Diebe, *не клади́ пло́хо; *не вводи́ во́ра въ грѣхъ.

Die'bel, s. Dö'bel.

Dieberei', *f.* 2. воровство́; **Die'bes-**, **Diebs-**, *a.* воровско́й; **Die'besba'nde**, **-sbru't**, s. Die'bsbande, etc.; **-s-stu'nde**, *f.* 2. часъ воро́въ; **Die'bin**, *f.* 2. воро́вка; **Die'bisch**, *a.* воровско́й; скло́нный къ воровству́; diebischer Weise воровски́; укра́дкою; **Die'bsbande**, *f.* 2. ша́йка воро́въ; **-sbrut**, *f.* s. Die'bsgesi'ndel; **-sdaumen**, *m. I.* (bei sich tragen) *сча́стливо игра́ть; **-sfänger**, *m. I.* (bei der Ortspolizei) понято́й; **-sfinger**, *m. I.*: er hat einen -, *онъ лю́битъ запуска́ть ру́ку; **-sgeno'sse**, *m. II.* соо́бщникъ въ воровствѣ́; **-sgeschi'chte**, *f.* 2. разска́зъ о вора́хъ; **-sgese'lle**, s. Die'bsgeno'sse; **-sgesi'ndel**, *n. I.* воровскíе лю́ди; моше́нническая сво́лочь; во́ры; **Die'bsglück**, *n.* s. Die'bsdaumen; **-bsgriff**, *m. I.* 3. воровска́я ухва́тка; **-sgut**, *n. I.* кра́деное; кра́денныя ве́щи; воровскíя ве́щи; **-shaken**, s. Die'bsschlüssel; **-shandwerk**, *n. I.* 3. ремесло́ моше́нниковъ; **-shehler**, *m. I.* укрыва́тель воро́въ; станови́щикъ; пристанодержа́тель; **-shehlerei'**, *f.* 2. укрыва́тельство воро́въ; пристанодержа́тельство; **-shehlerin**, *f.* 2. укрыва́ющая воро́въ; **-herberge**, *f.* 2. приста́нище воро́въ; **-bshöhle**, *f.* 2. вертѣ́пъ; приста́нище, прито́нъ воро́въ; **-skniffe**, **-skünste**, *f. pl.* ухва́тки воровскія; хи́трости воровскія; **Die'bslate'rne**, *f.* 2. потае́нный фона́рь; **-sleiter**, *f.* 2. воровска́я лѣ́стница; Jmdm. die - halten, * помога́ть, помо́чь кому́ въ кра́жѣ; **-slist**, *f.* 2. моше́нническая хи́трость; **-sloch**, *n. I.* (öcher), **-snest**, *n. I.* (er), s. Die'bshöhle; **-spack**, *n. I.* во́ры; **-srotte**, *f.* 2. ша́йка воро́въ; **-s-schlüssel**, *m. I.* воровско́й ключъ; отмы́чка; прибо́рникъ; **-ssprache**, *f.* 2. воровско́й язы́къ; **Die'bstahl**, *m. I.* (ähle) кра́жа; (an öffentlichen Geldern) похище́ніе; **Die'bsvolk**, s. Die'bsgesi'ndel; **-swirth**, s. Die'bshehler; **-szeichen**, *n. I.* знакъ, употребля́емый вора́ми.

Die'le, *f.* 2. s. Fu'ssboden; Die'lenbre'tt; Vo'rhaus; **Die'len**, *va. Zm.* (Fussboden) настила́ть, -стла́ть полъ доска́ми, полови́цами; -, *n. I.* насти́лка поло́въ доска́ми; **Die'len-**, *a.* полово́й; **-nba'lken**, *m. I.* полова́я ба́лка; полова́я нака́тина; **-nbohner**, *m. I.* полотёръ; **-nbre'tt**, *n. I.* (tter) полова́я доска́; полови́ца; **-nbü'rste**, *f.* 2. полова́я щётка; полови́къ; **-nlei'nwand**, *f.* полови́къ; **-nna'gel**, *m. I.* (ä) полово́й гвоздь; **-nwa'chstuch**, *m. I.* (ücher) полова́я воща́нка od. клее́нка.

Die'nen, *vn.* (*h.*) служи́ть въ чёмъ; служи́ть по чему́; находи́ться на слу́жбѣ; (bei Jmdm.) служи́ть у кого́; прислу́живать; wozu dient es? къ чему́ э́то слу́житъ? къ чему́ э́то? на что э́то? das dient zu nichts э́то ни къ чему́ не слу́житъ; э́то никуда́ не годи́тся; ich kann Ihnen nicht -, * я не могу́ Вамъ помо́чь; damit ist mir nicht gedient, * э́то мнѣ не помо́жетъ; *э́то мнѣ не принесётъ никако́й по́льзы; zweien Herren kann man nicht dienen, * двумъ господа́мъ не слу́жатъ; es dient zur Sache, * э́то такъ слѣ́дуетъ; э́то въ поря́дкѣ веще́й; Ihnen zu -, * къ Ва́шимъ услу́гамъ; -, *n. I.* s. Dienst; **Die'ner**, *m. I.* слуга́; (Aufwärter) прислу́жникъ; (im Gasthause) полово́й; Diener der Kirche, *Kg.* церковнослужи́тель; церко́вный приче́тникъ; - des Staates госуда́рственный чино́вникъ; die Diener, *pl.* (Dienerschaft) лю́ди; слу́ги; gehorsamster -, ergebenster - покорнѣ́йшій слуга́; **Die'ner-**, *a.* лаке́йскій; **Die'nerin**, *f.* 2. служи́тельница; служа́нка; дѣ́вка; (Aufwärterin) прислу́жница; Ihre gehorsamste - Ва́ша поко́рнѣйшая слуга́; **-rklei'dung**, *f.* 2. лаке́йская оде́жда; **-rlivree'**, *f.* 2. лаке́йская ливре́я; **-rschaft**, *f.* слу́ги; лю́ди; (Bedienung) прислу́га; (eines vornehmen Herrn) дво́рня; - bei Hofe придво́рные служи́тели; **-rtra'cht**, *f.* 2. ливре́я.

Die'nlich, **Die'nsam**, *a.* поле́зный; (tauglich) го́дный; (fähig) спосо́бный; Jmdm. - sein быть кому́ поле́знымъ; **Dienst**, *m. I.* 3. слу́жба, (Amt) до́лжность; мѣ́сто; (das Dienen) служе́ніе; (Aufwartung) прислу́живаніе; (Dienstleistung) услу́га; одолже́ніе; im Dienste stehen, Dienste leisten служи́ть; находи́ться на слу́жбѣ; bei Jmdm. in den - treten нанима́ться, -ня́ться къ кому́ въ услуже́ніе; Dienste nehmen поступа́ть, -пи́ть въ слу́жбу; den - aufsagen отказа́ться отъ слу́жбы; den - haben быть дежу́рнымъ; Jmdm. auf den - lauern, passen, * стара́ться, иска́ть слу́чая повреди́ть кому́; was steht zu Ihren Diensten? чего́ Вамъ уго́дно; ein - ist des andern werth, *долгъ платежёмъ кра́сенъ; **Die'nstadel**, *m. I.* заслужёное дворя́нство.

Die'nstag, **Di'nstag**, *m. I.* 3. вто́рникъ; **Die'nstags-**, *a.* вто́рничный.

Die'nstalter, *n. I.* старшинство́ (по слу́жбѣ); **-staltersgeno'sse**, *m. II.* све́рстникъ по слу́жбѣ; **-stanbietung**, *f.* 2. предложе́ніе мѣ́ста; **-stangelegenheit**, *f.* 2. дѣ́ло по слу́жбѣ; in Dienstangelegenheiten по

дѣла́мъ слу́жбы; **-stantritt**, *m. I.* вступле́ніе въ до́лжность; поступле́ніе на слу́жбу; **-stanweisung**, *f.* 2. назначе́ніе слу́жбы; инстру́кція; **-stattesta't**, *n. I.* 3. аттеста́тъ о слу́жбѣ; **Die'nstbar**, *a.* служа́щій; пови́нный; обя́занный служи́ть; dienstbare Geister, * ду́хи служе́бные; *Bibl.* а́нгелы; Jmdm. - sein, быть у кого́ въ по́дданствѣ; - machen (unterwerfen) покоря́ть, -ри́ть; порабоща́ть, -боти́ть; **-stbarkeit**, *f.* пови́нность; послу́га; *Stw.* по́дданство; **-befeh'l**, *m. I.* 3. приказа́ніе по слу́жбѣ; **-stbefli'ssen**, *a.* ре́вностный по слу́жбѣ; гото́вый къ услу́гамъ; **-stbefli'ssenheit**, *f.* ре́вность по слу́жбѣ; рве́ніе; гото́вность къ услу́гамъ; **-stbeloh'nung**, *f.* 2. награ́да (od. награжде́ніе) по слу́жбѣ; **-stberei't**, s. Die'nstwillig; **-stbesta'llung**, *f.* 2. опредѣле́ніе къ мѣ́сту; **-stbote**, *m. II.* слуга́; служа́нка; дѣ́вка; Die'nstboten, *pl.* лю́ди; прислу́га; **-stbotenloh'n**, s. Die'nstlohn; **-stboteno'rdnung**, *f.* 2. положе́ніе о нанима́ющихся въ услуже́ніе; **-stbotentreu'e**, *f.* 2. вѣ́рность слугъ; **-stcontra'ct**, *m. I.* контра́ктъ о наймѣ́ въ услуже́ніе; **-steid**, *m. I.* 3. прися́га на вѣ́рность слу́жбы; **-steifer**, *m. I.* рве́ніе, усе́рдіе къ слу́жбѣ; **-steifrig**, *a.* ре́вностный; усе́рдный по дѣла́мъ слу́жбы; **-stentla'ssung**, *f.* 2. увольне́ніе отъ слу́жбы; отста́вка; **-stentse'tzung**, *f.* 2. отрѣше́ніе отъ до́лжности; **-sterbö'tig**, *a.* предлага́ющій свои́ услу́ги; **-sterfah'ren**, *a.* о́пытный въ дѣла́хъ слу́жбы; *Kw.* зна́ющій слу́жбу; **-sterfah'rung**, *f.* 2. о́пытность въ дѣла́хъ слу́жбы; **-sterge'ben**, *a.* гото́вый къ услу́гамъ; **-sterge'benheit**, *f.* гото́вность къ услу́гамъ; **-sterwei'sung**, **-sterzei'gung**, *f.* 2. услу́га; одолже́ніе; **-stfach**, *n. I.* (ächer) часть; вѣ́домство; родъ слу́жбы; **-stfähig**, *a.* спосо́бный къ слу́жбѣ; **-stfähigkeit**, *f.* спосо́бность къ слу́жбѣ; **-stfertig**, *a.* услу́жливый; гото́вый къ услу́гамъ; **-stfertigkeit**, *f.* услу́жливость; гото́вность къ услу́гамъ; **-stfleiss**, s. Die'nsteifer; **-stfrei**, *a.* свобо́дный отъ слу́жбы; **-stfreiheit**, *f.* 2. освобожде́ніе отъ слу́жбы; освобожде́ніе отъ пови́нностей; **-stfreundlich**, *a.* одолжи́тельный; услу́жливый; **-stfreundlichkeit**, *f.* услу́га; одолже́ніе; **-stfuhre**, s. Froh'nfuhre; **-stgefä'llig** *a.* услу́жливый; **-stgefä'lligkeit**, *f.* 2. услу́жливость; услу́га; одолже́ніе; **-stgefäh'rte**, s. Die'nstgeno'sse; **-stgefo'lge**, *n. I.* васа́ллы; **-stgeno'sse**, *m. II.* това́рищъ; сослужи́вецъ; това́рищъ по слу́жбѣ; *Kw.* однополча́нинъ; **-stgeno'ssenschaft**, *f.* това́рищество по слу́жбѣ; **-stgere'chtigkeit**, *f.* пра́во ба́рщины; **-stgeschä'ft**, *n. I.* 3. заня́тіе по слу́жбѣ; in Dienstgeschäften по дѣла́мъ слу́жбы; **-stgesi'nde**, *n. I.* лю́ди; прислу́га; **-stgesu'ch**, *n. I.* 3. проше́ніе объ опредѣле́ніи къ мѣ́сту; **-sthabend**, s. Die'nstthuend; **-stherr**, *m. II.* ба́ринъ; господи́нъ; (Wirth, Principal) хозя́инъ; (Gutsbesitzer) помѣ́щикъ; **-stherrschaft**, *f.* 2. госпо́да; **-stjahr**, *n. I.* 3. годъ слу́жбы; Die'nstjahre sind keine Herrenjahre, * повинова́ться не то, что повелѣва́ть; * легче повелѣва́ть не́жели повинова́ться; **-stkleidung**, *f.* 2. фо́рменная оде́жда; *Kw.* мунди́ръ; **-stknecht**, *n. I.* 3. рабо́тникъ; **-stkündigung**, *f.* отка́зъ въ слу́жбѣ; **-stleistung**, *f.* 2. услу́га; одолже́ніе; **-stleute**, *mf. pl.* лю́ди; прислу́га; **-stliste**, *f.* 2. послужно́й спи́сокъ; формуля́рный спи́сокъ; формуля́ръ; **-stlohn**, *m. I.* (öhne) пла́та слу́гамъ; жалова́нье слу́гамъ; **-stlos**, *a.* (Beamte) безъ до́лжности; бездолжно́стный; неслужа́щій; (Dienstleute) безъ слу́жбы; безъ мѣ́ста; **-stmädchen**, *n. I.* дѣ́вка; служа́нка; го́рничная; **-stmagd**, *f.* s. Die'nstmädchen; **-stmann**, *m. I.* (änner) обще́ственный служи́тель; посы́льный; (*pl.* *Die'nstmannen) васа́ллы; **-nn-I'nstitut**, **-stmänner-I'nstitut**, *n. I.* 3. учрежде́ніе обще́ственныхъ служи́телей; **-stmässig**, *ad.* по до́лгу слу́жбы; **-stnachfolge**, *f.* пре́емство, пре́мничество (по слу́жбѣ); **-stnachfolger**, *m. I.* пре́мникъ (по слу́жбѣ); **-stobliegenheit**, *f.* 2. обя́занность по слу́жбѣ; **-stoklad**, *m. I.* 3. служи́тельскій окла́дъ; окла́дъ дома́шнихъ служи́телей; **-stokladi'st**, *m. II.* припи́санный къ окла́ду дома́шнихъ служи́телей; **-stordnung**, *f.* 2. постановле́ніе (oder уста́въ) о слу́жбѣ; служе́бный уста́въ; **-stpferd**, *n. I.* 3. *Kw.* полкова́я ло́шадь; *Ldw.* рабо́чая ло́шадь; **-stpflicht**, *f.* 2. обя́занность по слу́жбѣ; **-stpflichtig**, *a.* подлежа́щій ба́рщинѣ; *Kw.* подлежа́щій рекру́тской пови́нности; обя́занный служи́ть; **-stregel**, s. Die'nstvorschrift; **-strock**, *m. I.* (öcke) фо́рменный сюрту́къ; **-stsache**, *f.* 2. дѣ́ло каса́ющееся до слу́жбы; **-stschein**, *m. I.* 3. свидѣ́тельство о слу́жбѣ; **-sttag**, *m. I.* 3. (der Beamten) служе́бный день; (der Arbeitsleute) рабо́чій день; **-sttauglich**, *a.* спосо́бный къ слу́жбѣ; **-sttauglichkeit**, *f.* спосо́бность къ слу́жбѣ; **-stthuend**, *a.* дежу́рный; **-sttracht**, *f.* 2. s. Die'nstkleidung; **-sttreue**, *f.* вѣ́рность въ дѣла́хъ слу́жбы; вѣ́рность по слу́жбѣ; **-stunfähig**, *a.* неспосо́бный къ слу́жбѣ; **-stunfähigkeit**, *f.* неспосо́бность къ слу́жбѣ; **-stuntauglich**, etc. s. Die'nstunfähig, etc.; **-stverge'hen**, *n. I.* просту́покъ по слу́жбѣ; **-stverhä'ltniss**, *n. I.* 3. отноше́ніе по слу́жбѣ; **-stvertra'g**, *m. I.* (äge) догово́ръ о служе́ніи, о наймѣ́ въ услуже́ніе; **-stverna'chlässigung**, *f.* 2. упуще́ніе по слу́жбѣ; **-stverri'chtung**, *f.* 2. исправле́ніе до́лжности; **-stverwei's**, *m. I.* 3. вы́говоръ по слу́жбѣ; **-stvolk**, *n. iron.* s. Die'nstleute; **-stvorschrift**, *f.* 2. инстру́кція; регла́ментъ; **-stwillig**, *a.* гото́вый въ услу́гамъ; **-stwilligkeit**, *f.* гото́вность къ услу́гамъ; **-stwohnung**, *f.* 2. казённая кварти́ра; **-stzeit**, *f.* 2. вре́мя служе́нія; вре́мя слу́жбы; **-stzeugniss**, *n. I.* 3. свидѣ́тельство о слу́жбѣ; **-stzwang**, *m. I. Kw.* рекру́тская пови́нность; (Frohne) ба́рщина.

Die'semna'ch, s. De'mnach.

Die'ser, **Die'se**, **Die'ses**, *pron.* сей, сія́, сіе́; э́тотъ, э́та, э́то; in diesen Tagen на дня́хъ; vor diesem пре́жде; до того́; въ стари́ну; dieser hier вотъ э́тотъ; dieses da вотъ то; Vorzeiger dieses предъяви́тель сего́; dieses u. jenes то и друго́е.

Die'sesma'l, s. Die'smal.

Die'sfalls, *ad.* въ тако́мъ слу́чаѣ; въ э́томъ слу́чаѣ; посему́; **-sjährig**, *a.* ны́нѣшняго го́да; **-smal**, *ad.* э́тотъ разъ; für - на э́тотъ разъ; **-smalig**, *a.* тепе́решній; ны́нѣшній; **Die'sseit**, *praep.* по сю сто́рону; - des Grabes, *въ сей жи́зни; s. a. Die'sseits; **Die'sseitig**, *a.* по сю сто́рону лежа́щій (od. находя́щійся); **Die'sseits**, *ad.* по сю сто́рону; на э́той сторонѣ́.

Die'terich, **Die'trich**, *m. I.* 3. воровско́й ключъ; **-chhaken**, *m. I.* 3. отмы́чка; крючёкъ.

Diewei'l, *ad.* † пока́; поку́да; -, *conj.* потому́ что.

Diffama'nt, *m. II. Rw.* клеветни́къ;

Diffama't, *m. II.* оклеве́танный; обезсла́вленный; обезче́щенный; **-matio'n**, *f.* 2. оклевета́ніе; обезче́щеніе; обезсла́вленіе; **-matio'nsklage**, *f.* 2. искъ по по́воду клеветы́; **-ma'tor**, *m.* 2. клеветни́къ; **-mato'risch**, *a.* оскорбля́ющій честь;

Diffamie', *f.* 2. оскорбле́ніе че́сти;

Diffami'ren, *va.* лиша́ть, -ши́ть до́брой сла́вы; обезсла́вливать, -сла́вить; оклеве́тывать, -та́ть.

Differe'nt, *a.* разли́чный; отлича́ющійся; -, *m. II. Stk.* s. Au'fsteigungsu'nterschied; **Differentia'l**, *a.* дифференціа́льный; -, *n. I.*, **Differentia'le**, *f.* 2. *Gl.* дифференціа́лъ; **-tia'lformel**, *f.* 2. дифференціа́льная фо́рмула; **-tia'lgrösse**, *f.* 2. дифференціа́льная величина́; **-tia'llinie**, *f.* 2. дифференціа́льная ли́нія; **-tia'llogari'thmen**, *m. pl. Gl.* логари́ѳмы дифференці́й; дифференціа́льные логари́ѳмы; **-tia'lquotie'nt**, *m. II.* дифференціа́льное ча́стное число́; **-tia'lrechnung**, *f.* 2. дифференціа́льное исчисле́ніе; **Differentii'ren**, *va.* дифференци́ровать; приводи́ть, -вести́ въ дифференціа́лъ; **-tii'rung**, *f.* дифференци́рованіе; **Differenti'smus**, s. Besti'mmungsleh're; **Differe'nz**, *f.* 2. ра́зность; разли́чіе; * s. Zwi'stigkeit; *Gl.* ра́зность; **-nzpunkte**, *m. pl.* спо́рные пу́нкты; **-nzzeichen**, *n. I.* знакъ ра́зности; **-nzi'ren**, *vn.* s. Differentii'ren; **Differi'ren**, *vn.* (*h.*) ра́зствовать; различе́ствовать; не согласова́ться.

Diffessio'n, *f. Rw.* отрече́ніе; отпира́тельство; - der Namensunterschrift, *Rw.* непризнава́ніе по́дписи своего́ и́мени; **-nseid**, *m. I. Rw.* кля́твенное отрече́ніе; **Diffiti'ren**, *va. Rw.* отрека́ться, -ре́чься отъ чего́; отпира́ться, -перёться отъ чего́; не признава́ть, -зна́ть чего́.

Diffo'rm, *a.* безобра́зный; уро́дливый; **-mitä't**, *f.* 2. безобра́зіе; уро́дливость.

Diffractio'n, *f.* 2. *Opt.* диффра́кція; уклоне́ніе луче́й свѣ́та.

Diffusio'n, *f.* 2. распростране́ніе; - der Gase, *Ntl.* взаи́мное проника́ніе га́зовъ.

Didamie', *f.* 2. второбра́чіе; второ́й [бракъ.

Diga'strisch, *a. Zk.* двубрю́шный.

Digeri'ren, *va. Schdk.* вари́ть на

вóльномъ огнѣ́; **Digeri'rmaschi'ne**, *f.* s. Dige'stor; **-rofen**, *m. I.* (ö) настáивательная печь.

Dige'sta, s. Pande'kten.

Digestio'n, *f.* 2. *Hlk.* варéніе желýдка; пищеварéніе; *Schdk.* настáиваніе; настóй; варéніе (травъ); **Digesti'v**, *n. I.* 3. *Hlk.* пищеварúтельное срéдство; -, *a.* способствующій пищеварéнію; **-varzenei'**, *f.* 2., **-vmittel**, *n. I.* лекáрство, способствующее пищеварéнію; **-vpulver**, *n. I.* пищеварúтельный порошóкъ; **-vsalbe**, *f.* 2. дигестúвная мазь; мазь нагнáивающая; **-vsalz**, *n. I.* 3. *Schdk.* хлорúстый кáлій.

Dige'stor, *m. I.* 2. *Schdk.* Папúновъ котёлъ; **-rium**, *n. I. Schdk.* большáя песчáная бáня.

Digly'ph, *m. I.* 2. *Bk.* диглúфъ; двоерѣ́зъ.

Dignitä't, *f.* 2. достóинство; санъ; *Gl.* стéпень.

Digressio'n, *f.* 2. отступлéніе (отъ глáвнаго предмéта).

Dihexaë'der, *m. I. Bw.* диэксаэ́дръ; диромбоэ́дръ; эксагонáльная двойнáя пирамúда.

Dija'mbus, *m.* (ben) *Dtk.* діáмбъ.

Dikotyledo'nen, *f. pl. Ng.* двудóльныя, двусѣменодóльныя растéнія; **-do'nisch**, *a. Ng.* двусѣменодóльный.

Dilapidatio'n, *f.* 2. *Rw.* расхищéніе; расточéніе.

Dilatio'n, *f.* 2. *Rw.* отсрóчка; - gewähren дать отсрóчку; **-nsschein**, *m. I.* 3. свидѣ́тельство объ отсрóчкѣ; **Dilato'risch**, *a. Rw.* отсрóченный.

Dile'mma, *n. I. Philos.* дилéмма; двойнóй силлогúзмъ.

Diletta'nt, *m. II.* дилетáнтъ; любúтель.

Dilige'nce, *f.* 2. дилижáнсъ; почтóвая карéта.

Dill, *m. I. Ng.* кропъ; укрóпъ; копёръ; анúтъ; **Dill-**, *a. Ng.* укрóпный.

Di'lle, *f.* s. Li'chtknecht; La'mpenschnau'ze; *Ng.* s. Dill.

Di'llfenchel, *m. I.*, **Di'llkraut**, *n. I.* (äuter) укрóпъ волóскій; укрóпъ Италіáнскій; **-llgeru'ch**, *m. I.* (üche) укрóпный зáпахъ; **-llöl**, *n. I.* 3. укрóпное мáсло.

Di'llschraube, *f.* 2. *Bw.* искáлка.

Di'llwasser, *n. I.* укрóпная водá.

Diluvia'l, **Diluvia'nisch**, *a. Ntl. Bw.* потóпный; нанóсный; **Dilu'vium**, *n. I.*, **Dilu'viumgebi'rge**, *n. I.* нóвые послѣпотóпные нанóсы; нанóсныя гóры; нанóсная формáція.

Dimensio'n, *f.* 2. (Ausmessung) измѣрéніе; размѣ́ръ; (Ausdehnung) протяжéніе; пространство; объёмъ; **-nslinie**, *f.* 2. прямáя лúнія измѣрéнія; **-nszeichen**, *n. I.* знакъ измѣрéнія.

Dime'ter, *m. I. Dtk.* димéтръ; двустóпный стихъ.

Diminue'ndo, *ad. Tk.* понижáя.

Diminutio'n, *f.* 2. уменьшéніе; убавлéніе; **Diminuti'v**, **Diminuti'vum**, *n. I. Spl.* уменьшúтельное слóво.

Dimissio'n, *f.* 2. увольнéніе отъ слýжбы; отстáвка; **Dimitti'ren**, *va.* увольнять, уволить отъ слýжбы.

Dimo'rph, **-phisch**, *a.* двоевúдный; двуобрáзный; **-phi'smus**, *m.* диморфúзмъ; двуобрáзность.

Dine'r, *n. I.* обѣ́дъ.

Ding, *n. I.* 3. вещь; дѣ́ло; kleines drolliges, niedliches -, * (Mädchen) мáленькая дѣ́вочка; милáшка; ein stolzes -, *(Mädchen) гóрдая дѣвчóнка; das arme kleine -, *(Mädchen) крóшка; малютка; es ist ein böses -! бѣдá! spasshafte Dinge штýки; unnütze Dinge пустякú; vor allen Dingen прéжде всегó; ich will mir das - überlegen, *я подýмаю объ э́томъ; ich bin des Dinges satt, *э́то мнѣ ужé надоѣ́ло; er geht mit grossen Dingen um онъ замышляéтъ велúкое (oder вáжное) дѣ́ло; das geht nicht mit rechten Dingen zu, *тутъ чтó-то есть; *э́то не естéственно; er ist immer lustig u. guter Dinge, * онъ всегдá вéселъ и довóленъ; Gott ist der Schöpfer aller Dinge, *Bibl.* Богъ создáтель всея́ твáри; bei Gott ist kein - unmöglich, *Bibl.* *нѣтъ ничегó невозмóжнаго для Бóга; gut - will Weile haben, *тúше ѣ́дешь, дáлѣ бýдешь; jedes - hat seine Zeit, * на всё своё врéмя; *всё въ своё врéмя; aller guten Dinge sind drei, *Богъ трóицу любитъ; * безъ трóицы домъ не стрóится; **Di'nger**, *pl.* ** бездѣ́лушки; маловáжныя вéщи.

Di'ngbank, s. Geri'chtsbank; **-ngbrief**, *m. I.* 3. *H.* пúсьменный договóръ о постáвкѣ товáра.

Di'ngchen, **Di'ngelchen**, *n. dim. I.* вещúца.

Di'ngen, *va. irr.* (dinge, dang, gedungen): (um den Preis) торговáться; (um Lohn) нанимáть, -нять; рядúть; подражáть, -рядúть; gedungene Arbeiten подряжéнныя рабóты; gedungene Arbeiter подряжéнные, наёмные рабóтники; -, *n. I.* торговáніе; нанимáніе; подряжéніе; подкупáніе; **Di'ngepfe'nnig**, *m. I.* 3., **-gege'ld**, *n. I.* (lder) задáтокъ.

Di'nger, *n. pl.* s. Ding.

Di'ngflüchtig, *a. Rw.* бѣжáвшій изъ тюрьмы́; - werden бѣжáть изъ т.

Di'nglein, *n. dim. I.* вещúна; **Di'nglich**, *a.* вещéственный.

Dini'ren, *vn.* (*h.*) обѣ́дать.

Di'nkel, *m. I.* s. Di'nkelko'rn; **-lge'rste**, s. Hi'mmelsge'rste; **-lko'rn**, *n. I. Ng.* полбá; спéльта; бóркишъ; пшенúца-бóркишъ; **-lmeh'l**, *n. I.* пóлбенная мукá; **-lspe'lze**, *f. Ng.* пшенéцъ многолѣ́тній; Англíйскій райграсъ; **-lwei'zen**, s. Di'nkelko'rn.

Di'nte, etc. s. Ti'nte, etc.

Diöcesa'n, *m. I.* 2. *Kg.* прихожáнинъ; **-nbischof**, *m. I.* (öfe) епархіáльный епúскопъ; **-ncolle'gium**, *n. I.* (ien) епархіáльный собóръ; **-ngeistlichkeit**, *f.* 2. епархіáльное духовéнство; **-nrecht**, *n. I.* 3. епархіáльное прáво; **Diöce'se**, *f.* 2. *Kg.* епáрхія; (Gemeinde u. Pfarre) прихóдъ.

Dio'genes-, *a. npr.* Діóгеновъ; **-neskre'bs**, *m. I.* 3. *Ng.* отшéльникъ Діóгеновъ.

Dioktaë'der, *m. I. Gl.* діоктаэ́дръ; двойнáя осмигрáнная пирамúда.

Dio'ptas, *m.* 3. *Bw.* діоптáзъ; мѣ́дный изумрýдъ.

Dio'pter, *m. I. Gl.* діóптръ; (an Schiessgewehren) прицѣ́лъ; зрячка; **-rlinea'l**, *n. I.* 3. діóптренная линéйка; алидáда; **Dio'ptrik**, *f.* діóптрика; **-trisch**, *a.* діоптрúческій.

Diora'ma, *n. I.* (*pl.* Dioramen) діорáма.

Diori't, *m. I.* 3. *Ng.* діорúтъ; зелёный кáмень; **Diori't-**, *a. Ng.* діорúтовый; **-thaltig**, *a.* содержáщій въ себѣ́ діорúтъ; **-tschiefer**, *m. I. Ng.* діорúтовый сланéцъ; діабáзовый сланéцъ.

Diosku'ren, *m. pl. Myth. Stk.* діоскýры; близнецы́; Кáсторъ и Пóллуксъ.

Dipeta'lisch, *a. Ng.* двулепéстный.

Diphtho'ng, *m. I.* 3. *Spl.* двуглáсная бýква.

Diphy'llisch, *a. Ng.* двулúстный.

Diplo'm, *n. I.* 3. диплóмъ; **Diploma't**, *m. II.* дипломáтъ; **-matie'**, *f.* дипломáція; **-ma'tik**, *f.* дипломáтика; **-ma'tiker**, s. Diploma't; **-ma'tisch**, *a.* дипломатúческій.

Diprisma'tisch, *a. Ng.* двупризматúческій.

Di'ptam, *m. I. Ng.* диптáмъ, диктáмнъ бѣ́лый; бадьянъ бѣ́лый; **-mdo'sten**, *m. I. Ng.* диптáмъ Крúтскій; **-mwu'rz**, **-mwu'rzel**, *f.* 2. диптáмный (od. я́сеневный) кóрень.

Dipte'ren, *f. pl. Ng.* s. Zweiflügler.

Diradiatio'n, *f. Opt.* разсѣ́яніе лучéй; - der Sonne лучезáрность сóлнца.

Dire'ct, *a.* прямóй; непосрéдственный; *ad.* прямо; непосрéдственно; Waaren-versenden, *H.* отправлять, -вить товáры прямы́мъ путёмъ; seine Waaren-beziehen, *H.* получáть, -чить товáры изъ пéрвыхъ рукъ; **Directio'n**, *f.* 2. дирéкція; управлéніе; (Richtung) направлéніе; - eines Theaters театрáльная дирéкція; die - führen über etc. имѣ́ть надзóръ надъ чѣмъ; unter Jmds. - stehen быть, находúться подъ чьимъ начáльствомъ, вѣ́дѣніемъ; **-nsbogen**, *m. I. Stk.* дугá направлéнія; **-nslinie**, *f.* 2. *Kw.* лúнія направлéнія; **-nswinkel**, *m. I.* ýголъ направлéнія; **Dire'ctor**, *m. I.* 2. дирéкторъ; управляющій; прáвитель; **Directora't**, *n. I.* 3. дирéкторство; дирéкція; директорáтъ; **Directoria'l**, *a.* директоріáльный; **Directo'rin**, *f.* 2. дирéкторша; **-to'rium**, *n. I.* (rien) дирéкторія; правлéніе; управлéніе; (Vorstand) начáльство; **Directri'ce**, *f.* 2. директрúса.

Dirhomboë'der, s. Dihexaë'der.

Dirige'nt, *m. II.* дирéкторъ; управляющій чѣмъ; капéльмéйстеръ; **Dirigi'ren**, *va.* управлять; (Oper, Orchester) *Tk.* направлять; дирижúровать; дирижúровать что; der dirigirende Senat (in Russland), *Stw.* Правúтельствующій Сенáтъ.

Di'rne, *f.* 2. дѣ́вушка; дѣ́вка; feile -, s. Buh'ldirne; **Di'rnlein**, *n. dim.* дѣ́вушка.

Dis, *n. Tk.* нóта Dis.

Disca'nt, *m. I.* дискáнтъ; er singt - онъ поётъ дискáнтомъ; **Disca'nt-**, *a. Tk.* дискáнтовый; **-tflöte**, *f.* 2. дискáнтовая флéйта; **-ti'st**, **-tsänger**, *m. I.* дискантúстъ; поющій дискáнтомъ; **Disca'ntstimme**, *f.* s. Disca'nt.

Disci'pel, *m. I.* ученúкъ.

Discipli'n, *f.* 2. дисциплúна; (Zucht, Ordnung) стрóгій порядокъ; благочúніе; (Lehrgegenstand) предмéтъ преподавáнія; наýка; **Disciplina'rphilosophie'**, *f.* филосóфія въ тѣ́сномъ смы́слѣ; **-na'rrecht**, *n. I. Sw.*

пра́во нака́зывать; -na'runtersuchung, *f.* 2. слѣ́дствіе по дѣ́лу о дисципли́нѣ; -na'rverge'hen, *n. I.* просту́покъ про́тивъ дисципли́ны; **Disciplini'ren**, *va.* пріуча́ть, -чи́ть къ поря́дку; disciplinirte Truppen, *Kw.* регуля́рныя войска́.

Disco'nt, s. Disco'nto; **Disconta'bel**, *a. H.* благонадёжный.

Disconte'nt, *m. H.* s. Disco'ntnehmer; **Disconti'ren**, *va. H.* (Wechsel, Staatspapiere etc.) дисконти́ровать; -, *n. I.* ску́пка ве́кселей; sich mit dem - beschäftigen, дисконти́ровать; скупа́ть векселя́; -ntrechnung, s. Disco'ntobere'chnung; -ntnehmer, *m. I. H.* платя́щій по ве́кселю до сро́ка; **Disco'nto**, *m. I. H.* диско́нтъ; sein Geld zum - anlegen, *H.* употребля́ть свои́ де́ньги на ску́пку ве́кселей; скупа́ть векселя́; **Disco'nto-**, **Disco'nt-**, *a. H.* диско́нтный; -toba'nk, *f.* 2. диско́нтный банкъ; -tobere'chnung, *f.* 2. диско́нтный разсчётъ; учётный разчётъ; -toca'sse, *f.* 2. диско́нтная ка́сса; -ntre'chnung, s. Disco'ntobere'chnung.

Discorda'nz, *f.* 2. несогла́сіе; разла́дъ; -rdi'ren, *vn.* (*h.*) *Tk.* разногола́сить.

Di'scos, s. Di'scus.

Discou'rs, *m. I.* разгово́ръ; бесѣ́да.

Di'scredit, s. Mi'sscredit.

Discre't, *a.* осторо́жный; молчали́вый; **Discretio'n**, *f.* осторо́жность; молчали́вость; sich auf - ergeben, *Kw.* сдава́ться, сда́ться безусло́вно; -tio'nstage, *m. pl. H.* s. Respe'cttage.

Discurri'ren, *vn.* (*h.*) разгова́ривать; бесѣ́довать; **Discu'rs**, s. Discou'rs.

Di'scus, *m. Alt.* дискъ; мета́тельный кружо́къ; *Stk.* дискъ; кругъ; (Mondscheibe) лу́нный кругъ; *Opt.* пло́скость опти́ческаго стекла́; *Ng.* середи́на, состоя́щая изъ трубча́тыхъ вѣ́нчиковъ.

Discussio'n, *f.* 2. учёный споръ; пре́ніе; *Rw.* разсмотрѣ́ніе; изслѣ́дованіе; обсужде́ніе; **Discuti'ren**, *va.* спо́рить, трактова́ть о чёмъ, разбира́ть, разсма́тривать.

Disgregatio'n, *f.* 2. *Opt.* разсѣ́яніе луче́й.

Disharmonie', *f.* 2. разногла́сіе; разла́дъ; **Disharmoni'ren**, *vn.* (*h.*) быть въ несогла́сіи, не ла́дить; -mo'nisch, *a.* несогла́сный.

Di'skos, *Kg.* s. Pate'na.

Dislocatio'n, *f.* 2. (der Truppen) *Kw.* размѣще́ніе; дислока́ція; (Verlegung) вы́водъ; (Verrenkung) *Hlk.* вы́вихъ.

Dispa'che, *f.* 2. *H.* диспа́шъ; исчисле́ніе убы́тковъ отъ ава́ріи; -cheu'r, *m. I. H.* диспаше́ръ; исчисля́ющій убы́тки отъ ава́ріи; -chi'ren, *va. H.* исчисля́ть, -ли́ть убы́тки отъ ава́ріи; **Dispensa'bel**, s. Erlä'sslich; **Dispensatio'n**, *f.* 2. диспенса́ція; увольне́ніе; (Erlassung) разрѣше́ніе на что; позволе́ніе; (Freisprechung) освобожде́ніе; *Hlk.* составле́ніе, приготовле́ніе и разда́ча лека́рствъ; -tio'nsrecht, *n. I.* 3. пра́во освобожда́ть отъ чего́; **Dispensa'tor**, *m. I.* раздава́тель; -to'rium, s. Arzenei'berei'tungsbu'ch; **Dispensi'ren**, *va.* (entbinden) разрѣша́ть, -ши́ть; (freisprechen) освобожда́ть, -боди́ть; *Hlk.* приготовля́ть и раздава́ть.

Disponde'us, *m.* (deen) *Dtk.* диспонде́й; двойно́й спонде́й.

Dispone'nd, *m. II. Bchh.* диспоне́ндъ.

Dispone'nt, *m. II.* распоряди́тель; *H.* управля́ющій торго́вымъ до́момъ; **Disponi'bel**, *a.* располага́емый; предоста́вленный въ распоряже́ніе; **Disponi'ren**, *vn.* (*h.*) употребля́ть; располага́ть чѣмъ; распоряжа́ться чѣмъ; Jmdn. wozu - располага́ть, -ложи́ть, склоня́ть, -ни́ть кого́ къ чему́; er war schlecht disponirt, *онъ не о́чень былъ расположе́нъ; *онъ былъ въ ху́домъ расположе́ніи ду́ха; **Dispositio'n**, *f.* 2. распоряже́ніе; употребле́ніе; (Einrichtung) устро́йство; (Plan) планъ; начерта́ніе; (Neigung, Anlage) расположе́ніе; накло́нность; *Kw.* диспози́ція; -tio'nsgut, *n. I.* (üter) *H.* иму́щество, кото́рымъ мо́жно располага́ть; -tio'nsrecht, *n. I.* 3. пра́во располага́ть чѣмъ; пра́во распоряжа́ться чѣмъ.

Disputʼt, *m. I.* споръ; пре́ніе; **Disputa'nt**, *m. II.* диспута́нтъ; спо́рщикъ; **Disputatio'n**, *f.* 2. ди́спутъ; состяза́ніе; защище́ніе диссерта́ціи; пре́ніе; -nssatz, *m.* s. The'se; -nsverfah'ren, *n. I. Rw.* диспутаціо́нное произво́дство; **Disputa'tor**, s. Disputa'nt; **Disputato'rium**, *n. I.* упражне́ніе въ защище́ніи чего́-либо, od. въ слове́сномъ пре́ніи; **Disputi'ren**, *vn.* (*h.*) спо́рить о чёмъ; состяза́ться о чёмъ; **Disputi'rgeist**, *m. I.* духъ противорѣ́чія; -ti'rkunst, *f.* діале́ктика; -ti'rsucht, *f.* s. Disputi'rgeist.

Disse'nter, *m. I.* диссенте́ръ; (in England) иновѣ́рецъ.

Dissertatio'n, *f.* 2. диссерта́ція; разсужде́ніе.

Disside'nt, *m. II.* диссиде́нтъ; иновѣ́рецъ; раско́льникъ; -sside'nz, *f.* раско́лъ; иновѣ́ріе; **Dissidi'ren**, *vn.* (*h.*) быть друга́го мнѣ́нія; не согласова́ться.

Dissolutio'n, *f.* 2. *Hlk.* растворе́ніе; разложе́ніе; уничтоже́ніе; **Dissolutio'ns-**, *a.* уничтожи́тельный; -nscontra'ct, *m. I.* 3. уничтожи́тельный догово́ръ.

Dissona'nz, *f. Tk.* s. Mi'sslang; Mi'sston; **Dissoni'ren**, *vn.* (*h.*) *Tk.* s. Mi'sstönen.

Dista'nz, *f.* 2. диста́нція; разстоя́ніе; отстоя́ніе; die - halten, *Kw.* находи́ться въ надлежа́щемъ отдале́ніи; **Dista'nz-**, *a.* дистанціо́нный; -nzlinie, *f.* 2. дистанціо́нная ли́нія; диста́нція; -nzmesser, *m. I.* дальномѣ́ръ; -nzstein, *m. I.* 3. путево́й столбъ.

Di'stel, *f.* 2. *Ng.* чертопо́лохъ; осе́тъ; осо́тъ; репе́йникъ; волчёцъ; колю́чка; тата́рникъ; **Di'stel-**, *a. Ng.* осе́товый; репе́йный; -la'rtig, *a.* волчецови́дный; волчецообра́зный; -lblü'thler, *m. pl. Ng.* артишокоголо́вые расте́нія; -lfa'lter, *m. I. Ng.* ване́сса осе́товая; -lfi'nk, *m. II. Ng.* щеглёнокъ; -lge'lb, *n.* s. Sa'fflor; -lgewä'chse, s. Di'stelblü'thler; -lkä'fer, *m. I. Ng.* коро́вка полушарови́дная; -lkohl, *m.* s. Gä'nsedistel; -lko'pf, *m. I.* (öpfe) осе́товая, репе́йная голо́вка; репе́йная ши́шка; -llaus, *f.* (äuse) *Ng.* тля чертополо́шная; -lmelo'ne, s. Melo'nendi'stel; -lo'rden, *m. I.* о́рденъ Репе́йника; -lsafra'n, s. Sa'fflor; -lsala't, *m.* s. Gä'nsedi'stel; -lwo'lle, *f. Ng.* чертополо́шный пухъ; пухъ чертополо́ха; -lzei'sig, s. Di'stelfi'nk.

Di'stichon, *n. I.* (*pl.* Di'sticha) *Dtk.* двусти́шіе. [latio'n, etc.

Distilla't, **Distilla'tor**, etc. s. Destil-

Distinctio'n, *f.* разли́чіе; отли́чіе; Mann von -, *человѣ́къ зна́тный; -ncti'v, *a.* отличи́тельный.

Distoni'ren, *vn.* (*h.*) разногла́сить; фальши́вить.

Distributio'n, *f.* 2. (Vertheilung) раздѣле́ніе; (Austheilung) разда́ча; **Distributi'v**, *a. Spl.* отдѣ́льный; *Rw.* распредѣли́тельный.

Distri'ct, *m. I.* 3. о́кругъ; (Kreis) уѣ́здъ; (Gerichtsbarkeit) вѣ́домство; **Distri'ct-**, **Distri'cts-**, *a.* окружно́й; -tschef, *m. I.* окружно́й нача́льникъ; -tsdirectio'n, *f.* 2. окружно́е управле́ніе.

Ditetraë'der, *m. I. Gl.* дитетраэ́дръ.

Dithei'smus, *m.* диѳеи́змъ; двоебо́жіе; **Dithei'st**, *m. II.* диѳеи́стъ; двоебо́жникъ.

Dithyra'mbe, *f.* 2. *Dtk.* диѳира́мбъ; Бакхи́ческій гимнъ; -bendi'chter, *m. I.* диѳирамби́ческій стихотво́рецъ; **Dithyra'mbisch**, *a.* диѳирамби́ческій.

Di'to, *ad.* то же. [хе́й.

Ditrochä'us, *m.* (chäen) *Dtk.* дитро-

Di'van, *m. I.* 3. дива́нъ; Дива́нъ; Госуда́рственный Совѣ́тъ; **Di'vans-**, *a.* дива́нный; -nzimmer, *n. I. Stw.* дива́нная.

Diverge'nt, *a. Gl. Opt.* расходя́щійся; *Ng.* распросте́ртый; -rge'nz, *f.* 2. *Gl.* расхожде́ніе; **Divergi'ren**, *vn.* (*h.*) расходи́ться.

Dive'rs, **Dive'rse**, *a.* ра́зный; разноро́дный; **Diversio'n**, *f.* 2. измѣне́ніе; отклоне́ніе; отвлече́ніе; *Kw.* развлече́ніе непрія́тельскихъ силъ; дивéрсія; отвлека́тельное нападе́ніе; **Diverti'ren**, *va.* забавля́ть; развлека́ть; **Divertisseme'nt**, *n. I.* развлече́ніе; дивертиссеме́нтъ; увесели́тельное предста́вленіе.

Divide'nd, *m. II. Rk.* дѣли́мое; **Divide'nde**, *f.* 2. *H.* etc. divide'ндъ; уча́стокъ; до́ля; **Dividi'ren**, *va. Rk.* дѣли́ть, раз- на что.

Divinatio'nsgabe, *f.* etc. s. Ah'nungsvermö'gen, Wahrsagerei'.

Divisio'n, *f.* 2. *Rk.* дѣле́ніе; *Kw.* диви́зія; in, zu Divisionen по-дивизіо́нно; -nschef, *m. I.* нача́льникъ диви́зіи; дивизіо́нный нача́льникъ; **Divisio'ns-**, *a.* дивизіо́нный; -nscommandeu'r, *m. I.* дивизіо́нный команди́ръ; -nsgenera'l, *m. I.* (äle) дивизіо́нный генера́лъ; -nszeichen, *n. I. Rk.* знакъ дѣле́нія; **Divi'sor**, *m. Rk.* дѣли́тель; **Diviso'rium**, *n. I. Bchdr.* ште́мпелька.

Do'bbler, *m. Sw.* s. A'nkerbo'je.

Dö'bel, *m. I. Zm. Bk.* деревя́нный гвоздь; шипъ; *Ng.* s. Mee'ralant; -lbo'den, *m. I.* двойно́й полъ; -lboh'rer, *m. I.* бочáрное сверли́ло; -lde'cke, *f.* 2. двойно́й потоло́къ; **Dö'beln**, *va.* (beim Böttcher) сплоти́вать, сплоти́ть деревя́нными гвозда́ми.

Doce'nt, *m. II.* доце́нтъ; преподава́тель; **Doce'nten-**, *a.* преподава́тельскій.

Doch, *conj.* u. *ad.* одна́ко; но; aber - всё же; - aber всё-таки; не смотря́ на то; и безъ того́; lass ihn - in Ruhe оста́вь же его́ въ поко́ѣ; so warte -! да подожди́ же! du bist - nicht böse? надѣ́юсь, что ты не се́рдишься? wenn ich - reich wäre! о, е́сли бы я былъ бога́тъ! wie heisst er -? какъ бишь его́ зову́тъ? ja -! разумѣ́ется! коне́чно!

Docht, *m. I.* 3. свѣти́льня; **Docht-**, *a.* свѣти́ленный; **-tbank**, *f.* (änke) свѣти́ленная ла́вка; **-tgarn**, *n. I.* 3. свѣти́ленная пря́жа; **-tspiess**, *m. I.* 3. свѣти́ленная па́лочка.

Doci'ren, *va.* u. *vn.* (*h.*) учи́ть; преподава́ть.

Dock, *n. I. Sw.* докъ; **Dock-**, *a. Sw.* до́ковый.

Do'cke, *f.* 2. *Bk.* сто́лбикъ; сто́йка; баля́сина; бруео́къ; (an der Drehbank) ба́бка; усто́йка подвижна́я; (am Clavier) танге́нтъ; (Puppe) ку́кла; ку́колка; (Frauenkopfputz) да́мскій головно́й убо́ръ; (Seide, Zwirn) мото́къ; sie ist immer geputzt wie eine -, *wie ein Döckchen, *она́ всегда́ одѣ́та какъ ку́кла.

Do'cken, *va.* нама́тывать, -мота́ть; *Sw.* ввесть (кора́бль) въ докъ; -, *n. I.* нама́тываніе; *Sw.* введе́ніе (корабля́) въ докъ; **-ckbänke**, *f. pl. Sw.* ступе́нь, веду́щая въ докъ; **-ckflachs**, *m. I.* то́нкій лёнъ въ свя́зочкахъ; **-ckgelä'nder**, *n. I.* балюстра́да; **-ckspindel**, *f.* 2. (beim Drechsler) тока́рная ба́бка; **-ckstock**, *m. I.* (öcke) ба́бка; подвижна́я сто́йка.

Do'ckform, *f.* 2. *Sw.* докъ.

Do'ctor, *m. I.* 2. до́кторъ; (Arzt) врачъ; - der Medicin до́кторъ медици́ны; **Do'ctor-**, **Do'ctors-**, *a.* до́кторскій; **Doctora'nd**, *m. II.* доктора́ндъ; **-tora't**, *n. I.* 3. до́кторство; зва́ніе до́ктора; **-rdiplo'm**, *n. I.* 3. до́кторскій дипло́мъ; **-rdisputatio'n**, *f.* 2. защище́ніе до́кторской диссерта́ціи; **-rdissertatio'n**, *f.* 2. диссерта́ція на сте́пень до́ктора; **-rei'd**, *m. I.* 3. прися́га, при полученіи сте́пени до́ктора; **-rexa'men**, *n. I.* до́кторскій экза́менъ; **-rgra'd**, *m. I.* 3. до́кторская сте́пень; **-rhut**, *m.* (üte) до́кторская шля́па; **Do'ctorin**, *f.* 2. до́кторша; жена́ до́ктора; **-rjubilä'um**, *n. I.* до́кторскій юбиле́й; **-rpromotio'n**, *f.* 2. до́кторская промо́ція; **-rschmaus**, *m. I.* (äuse) пиру́шка по́слѣ до́кторской промо́ціи; **-rwü'rde**, *f.* 2. до́кторское зва́ніе; **Doctri'n**, *f.* 2. уче́ніе; систе́ма уче́нія; *нау́ка; *предме́тъ; **Doctrinä'r**, *a. iron.* доктрина́рный; (gelehrt) учёный.

Docume'nt, *n. I.* 3. докуме́нтъ; пи́сьменное доказа́тельство; **-nti'ren**, *va.* дока́зывать, -за́ть что; свидѣ́тельствовать о чёмъ; подтвержда́ть, -твердить докуме́нтами.

Dodeka'dik, *f.*, **Dodeka'disches** System, *n. I. Gl.* двѣнадцати́чная систе́ма; **Dodekaë'der**, *n. I. Gl.* додекаэ́дръ; двѣнадцатигра́нникъ; **-rzahl**, *f.* 2. додекаэдра́льное число́; **-rrei'he**, *f.* 2. додекаэдра́льная строка́ ариѳмети́ческой прогре́ссіи; **Dodekaë'drisch**, *a. Gl.* додекаэдри́ческій; двѣнадцатигра́нный; **Dodekago'n**, *n. I. Gl.* двѣнадцатиуго́льникъ.

Do'ge, *m. II. Stw. Gsch.* дожъ; **Do'gen-**, *a. Stw.* - до́жа; - до́жовъ.

Do'gge, *f.* 2. Англі́йскій доггъ.

Do'gger, *m. I.*, **-rboot**, *n. I.* (öte) до́ггъ; до́ггеръ; Голла́ндское рыба́чье су́дно.

Do'gma, *n. I.* (men) до́гма; до́гматъ; **-ma'tik**, *f.* догма́тика; **-ma'tiker**, *m. I.* догма́тикъ; **-ma'tisch**, *a.* догмати́ческій; **-matisi'ren**, *va.* догма́тствовать; преподава́ть догма́тику; **-mati'smus**, *m.* догмати́змъ; **Do'gmengeschi'chte**, *f.* исто́рія до́гматовъ.

Doh'le, *f.* 2. *Ng.* га́лка; клу́ша; клу́шка; **-lendro'ssel**, *f.* 2. *Ng.* клушица.

Doh'ne, *f.* 2. *Jäg.* сило́къ; **-nfa'ng**, *m. I.* ловле́ніе га́локъ силка́ми; **-nstri'ch**, s. Doh'nenzu'g; **-nzei't**, *f. Jäg.* вре́мя ловле́нія га́локъ сила́ми; **-nzu'g**, *m. I.* (üge) отлётъ, перелётъ га́локъ.

Dolch, *m. I.* 3. кинжа́лъ; **-chförmig**, *a.* кинжалообра́зный; **-chmesser**, *n. I.* кинжалообра́зный ножъ; обоюдоо́стрый ножъ; **-chstich**, *m. I.* 3. уда́ръ кинжа́ломъ; **-chstock**, *m. I.* (öcke) па́лка, трость съ кинжа́ломъ; **-chstoss**, *I.* (össe), s. Do'lchstich.

Do'lde, *f.* 2. *Ng.* зо́нтикъ; щито́къ; кистъ; **Do'ldena'rtig**, *a.* зонтикови́дный; **-nblume**, *f.* 2. *Ng.* зо́нтичный цвѣто́къ; **-nblü'mig**, *a.* зонтикоцвѣ́тный; зонтиконо́сный; **-nblü'thler**, *m. pl. Ng.* зонтикоцвѣ́тныя, зонтиконо́сныя расте́нія; **-ne'rbse**, *f.* 2. *Ng.* горо́ховникъ пу́рпуровый; **-nfö'rmig**, s. Do'ldena'rtig; **-ngewä'chse**, *n. pl. Ng.* зо́нтичныя расте́нія; **-nklee'**, *m. I. Ng.* трили́стникъ зо́нтичный od. шарови́дный; **-npfla'nzen**, s. Do'ldengewä'chse; **-nträ'ger**, s. Do'ldenblü'thler; **-ntrau'be**, *f.* 2. *Ng.* щито́къ; **-ntrau'benfö'rmig**, *a.* щитови́дный.

Doleri't, *m. I. Ng.* долери́тъ.

Do'llar, *m. I. Mzw.* долла́ръ; Америка́нскій та́леръ.

Do'llbaum, *m. I.* (äume) *Sw.* поду́шка въ уклю́чинѣ; **Do'llbort**, *m. I.* 3. *Sw.* по́стицы.

Do'llman, **Do'lman**, *m. I.* 3. долома́нъ.

Do'lmetsch, *m. I.* s. Do'lmetscher; **-tschen**, *va.* переводи́ть, -ве́сть; толкова́ть; **-tscher**, *m. I.* толма́чъ; перево́дчикъ; (bei Gesandtschaften) драгома́нъ; **-tschung**, *f.* 2. перево́дъ; толкова́ніе.

Dolomi't, *m. I.* 3. *Ng.* доломи́тъ; **Dolomi't-**, **Dolomi'ten-**, *a.* доломи́товый; **Dolomi'tschicht**, *f.* 2. *Bw.* доломи́товый пластъ.

Do'lzflöte, *f.* 2. *Tk.* (Orgel) ти́хая флейтная игра́.

Dom, *m. I.* 3. *Bk.* ку́полъ; *Kg.* (Hauptkirche) собо́ръ; собо́рная це́рковь; (eine Anhöhe in einer Stadt) вы́шегородъ; **Dom-**, *a. Bk.* ку́польный; *Kg.* собо́рный.

Domai'ne, **Domä'ne**, *f.* 2. *Stw.* госуда́рственное иму́щество; казённое имѣ́ніе; удѣ́лъ; **Domä'nena'nwalt**, *m. I.* (wälte) стря́пчій казённыхъ od. Госуда́рственныхъ иму́ществъ; **-nbea'mter**, *m. II.* чино́вникъ министе́рства госуда́рственныхъ иму́ществъ; **-ndeparteme'nt**, *n. I.* департа́ментъ госуда́рственныхъ иму́ществъ; **-nei'nkünfte**, *f. pl.* дохо́ды съ госуда́рственныхъ иму́ществъ; **-nfo'rst**, s. Domä'nenwa'ld; **-ngu't**, *n. I.* (üter) s. Domä'ne; **-nho'f**, *m. I.* (öfe) пала́та госуда́рственныхъ иму́ществъ; **-nra'th**, *m. I.* (äthe) совѣ́тъ департа́мента госуда́рственныхъ иму́ществъ; **-nre'chte**, *n. pl.* права́, присво́енныя госуда́рственнымъ иму́ществамъ; **-nverwa'lter**, *m. I.* управля́ющій госуда́рственными иму́ществами; **-nverwa'ltung**, *f.* 2. управле́ніе госуда́рственными иму́ществами; **-nwald**, *m. I.* (älder), **-nwa'ldung**, *f.* 2. казённые лѣса́.

Do'mcapitel, *n. I.* капи́тулъ кано́никовъ; **-mdecha'nt**, *m. II.* дека́нъ капи́тула кано́никовъ.

Domesti'k, *m. II.* слуга́; прислу́га; **Domesti'ken-**, *a.* служи́тельный; лю́дскій, людско́й; **-nstu'be**, *f.* 2. людска́я.

Do'mfrau, *f.* 2. *Kg.* канони́сса; **-mherr**, *m. II.* *кано́никъ; **-mhölzer**, *n. pl.* мѣхово́й станъ.

Domici'l, *n. I.* 3. мѣ́стопребыва́ніе; мѣ́сто жи́тельства; жили́ще; **Domicili'ren**, *vn.* (*h.*) имѣ́ть пребыва́ніе, жи́тельство; einen Wechsel -, *H.* ассигнова́ть ве́ксель на извѣ́стный купе́ческій домъ.

Domina'nte, *f.* 2. *Tk.* домина́нта; ста́ршая кви́нта; **-tenacco'rd**, *m. I. Tk.* гла́вный акко́рдъ.

Dominica'ner, *m. I. Kg.* Доминика́нецъ; *Ng.* мухоло́вка двуцвѣ́тная; **Dominica'ner-**, *a. Kg.* Доминика́нскій; **Dominica'nerin**, *f.* 2. *Kg.* мона́хиня Доминика́нскаго о́рдена; **-rklo'ster**, *n. I.* доминика́нскій мона́стырь; **-rmö'nch**, *m. I.* 3. s. Dominica'ner; **-ro'rden**, *m. I. Kg.* доминика́нскій о́рденъ.

Domini'ren, *vn.* (*h.*) госпо́дствовать; влады́чествовать; преоблада́ть; **Domi'nium**, *n. I. Rw.* владѣ́ніе; со́бственность; er hat das - im Hause, *онъ управля́етъ до́момъ.

Do'mino, *m. I.* (Maskenanzug) до́мино; маскара́дный костю́мъ; -, *n. I.* (Zahlenspiel) до́мино.

Do'mkirche, *f.* 2. собо́ръ; собо́рная це́рковь; **-mku'stos**, *m. I.* понома́рь при собо́рной це́ркви; **-mpfaff**, *m. II. Ng.* снеги́рь; снѣги́рь; **-mprediger**, *m. I.* собо́рный свяще́нникъ; **-mprobst**, **-mpropst**, *m. I.* 3. про́бстъ при собо́рной це́ркви; **-mschule**, *f.* 2. собо́рное od. До́мское учи́лище; **-mstift**, *m. I.* (fter) капи́тулъ при собо́рной це́ркви.

Dona'tschnitzer, *m. I.* * оши́бка про́тивъ языка́.

Do'nfach, *n. I.* (ächer) *Bw.* бо́чечный спускъ; **Do'nfach-**, *a. Bw.* спусково́й; **-nfachhölzer**, *n. pl. Bw.* спусковы́е бру́сья; **-nlage**, s. Do'nlege; **-nlatte**, *f.* 2. *Bw.* спускова́я доска́; **-nlege**, *f.* 2. *Bw.* поло́гость; **-nleger**, *m. I. Bw.* поло́гая ша́хта; склоне́ніе сло́евъ; **-nlegig**, *a.* поло́гій; пока́тый; **-nlegli'nie**, *f.* 2. ли́нія наклоне́нія.

Do'nner, *m. I. Ntl.* громъ; (des Ge-

schützes) пальба́ изъ пу́шекъ; **der - rollt** громъ греми́тъ; **dass dich der - !** да порази́тъ тебя́ гро́момъ! **das wäre der - !** мо́жетъ ли э́то быть; **Do'nner-**, *a. Ntl.* громово́й; **-rba'rt**, *m. I.* s. Fe'tthenne (knollige); s. a. Hau'slaub; **-rboh'ne**, *f.* 2. s. Kna'benkrau't; **-rbü'chse**, *f. Kw.* бомба́рда; **-rbu'sch**, *m. I.* (üsche) омёла жёлтая; **Do'nnerer**, s. Do'nnergo'tt; **-rgekra'ch**, **-rgero'll**, *n. I.* 3. раска́ты гро́ма; перека́ты гро́ма; **-rgescho'ss**, *n. I.* 3. громова́я стрѣла́; **-rgetö'n**, **-rgetö'se**, *n.* s. Do'nnergero'll; **-rgo'ld**, s. Kna'llgold; **-rgo'tt**, *m. I. Myth.* богъ гро́ма; богъ громоно́сецъ; громове́ржецъ; Перу́нъ; **-rkei'l**, *m. I.* 3. громова́я стрѣла́; мо́лнія; перу́нъ; s. a. Belemni't; **-rkna'll**, s. Do'nnerschla'g; **-rkrau't**, s. Hau'slaub (grosses); **-rkrö'te**, *f.* s. See'scorpion; **Do'nnern**, *vn.* (*h.*) *Ntl.* гремѣ́ть; грохота́ть; **es donnert** громъ греми́тъ; **das Geschütz fing an zu -**, * ору́дія загремѣ́ли; **er donnerte an die Thür**, * онъ си́льно стуча́лся въ дверь; онъ ломи́лся въ дверь; **donnernde Stimme**, * громово́й го́лосъ; **Do'nnerru'f**, *m. I.* 3. громово́й го́лосъ; **-rscheu'**, *a.* громобоя́зливый; **-rscheu'**, *f.* громобоя́знь; **-rschi'rm**, *m. I.* громово́й отво́дъ; **-rschla'g**, *m. I.* (äge) громово́й уда́ръ; **das traf mich wie ein -**, *э́то меня́ какъ гро́момъ порази́ло; **-rschlu'nd**, *m. I.* (ünde) * s. Geschü'tz (grobes); **Do'nnersta'g**, *m. I.* 3. четве́ргъ; четверто́къ; **grüner -**, *Kg.* вели́кій четверто́къ; **Do'nnersta'gs-**, *a.* четверго́вый, четвертко́вый; четверто́чный; **Do'nnerstei'n**, *Ng.* s. Belemni't; **-rste'rn**, *m. I.* 3. громово́й шлагъ; **-rsti'mme**, *f.* 2. *громово́й го́лосъ; **-rträ'ger**, *m. I.* *громоно́сецъ; **-rwe'tter**, *n. I. Ntl.* гроза́; **- !** тьфу про́пасть! чортъ возьми́! **-rwo'lke**, *f.* 2. *Ntl.* громова́я ту́ча; **-rstrah'l**, *m. I.* мо́лнія; **-rwo'rt**, *n. I.* 2. * громово́е сло́во; рокково́е сло́во.

Do'ppel-, *a.* двойно́й; **Do'ppela'dler**, *m. I. Stw.* двугла́вный орёлъ; **-la'rmig**, *a.* двуру́чный; **-ger Hebel**, *Mech.* двупле́чный рыча́гъ; **-la't-lass**, *m. I.* 3. *W.* двойно́й атла́съ; **Do'ppela'xt**, *f.* (äxte) *Zm.* двулезвéйный топо́ръ; **-lbah'n**, *f.* 2. (Eisenbahnen) двойны́е ре́льсы; **-lba'nd**, *n. I.* (änder) двули́чная ле́нта; (beim Schlosser) двойна́я пе́тля; (beim Böttcher) двойно́й о́бручъ; **-lbatterie'**, *f.* 2. батаре́я съ двумя́ брустве́рами; **-lbe'cher**, *m. I.* двойно́й бока́лъ; **-lbie'r**, *n. I.* 3. крѣ́пкое пи́во; **-lbi'nde**, *f.* 2. двойна́я пе́ревязь; **-lblä'ser**, *m. I.* двуду́вный, двоеду́вный мѣхъ; **-lble'ch**, *n. I.* 3. то́лстое листово́е желѣ́зо; **-lbra'nd**, *m. I.* (ände) (in Branntweinbrennereien) двойно́й уга́ръ; **-lbru'ch**, *m. I.* (üche) двойна́я дробь; **-lbü'chse**, *f.* 2. двуство́льное ружьё; **-ldeu'tig**, *a.* двусмы́сленный; **-ldeu'tigkeit**, *f.* двусмы́сленность; двоя́кое значе́ніе; **-ldie'le**, *f.* 2. двойно́й полъ; **-ldrah't**, *m. I.* (ähte) двойна́я дра́тва; подши́вка; **-le'he**, *f.* 2. двоебра́чіе; двуму́жіе, двоеже́нство; **-lfa'den**, *m. I.* (äden) двойна́я ни́тка; двойни́къ; **-lfago't**, *n. I.* 3. *Tk.* контръ-ба́сонъ; **-lfe'nster**, *n. pl.* двойны́я о́кна; зи́мнія ра́мы; **-lfe'rnrohr**, s. Bino'kel; **-lfli'nte**, *f.* 2. двуство́льное ружьё; **-lflü'gel**, *m. pl.* (Thüren, Fensterladen) полови́нки; ство́ры; *Tk.* фли́гель съ двумя́ клавіату́рами, *od.* съ двойно́ю клавіату́рою; **-lflü'gelig**, *a.* (Gebäude) съ двумя́ фли́гелями; (Insecten) *Ng.* двукры́лый; **-lfu'ge**, *f.* 2. *Tk.* двойна́я фу́га; **-lgä'nger**, *m. I.* двойни́къ; **-lga'rn**, *n. I.* 3. пря́жа, сучёная въ двѣ ни́тки; (Vogelnetz) птицело́вная сѣть съ двумя́ рукава́ми; **-lgei'ge**, *f.* 2. *Tk.* віо́ла; віольдаму́ръ; **-lgesa'ng**, *m. I.* (änge) *Tk.* двуголо́сное пѣ́ніе; дуэ́тъ; **-lgeschle'chtig**, *a. Ng.* двупо́лый; двоепо́лый; **-lgesta'lt**, *f.* 2. двоеобра́зность; **-lgesta'ltig**, *a.* двоеобра́зный; **-lgesti'rn**, *n. I.* 3. *Stk.* двойно́е созвѣ́здіе; **-lgeweh'r**, *n. I.* 3. двойно́й ство́лъ (ружья́); **-lglie'derig**, *a.* s. Zwei'wüchsig; **-lgo'ld**, *n. I.* то́лстое листово́е зо́лото; **-lgri'ff**, *m. I.* 3. акко́рдъ; **-lhau'e**, *f.* 2. двузу́бая ки́рка; **-lhei'rath**, *f.* 2. двойно́й бракъ; двоебра́чіе; **-lhe'rzig**, *a.* etc. * s. Falsch, etc.; **-lhö'cker**, *m. I.* двойно́й горбъ; **-lki'nn**, *n. I.* двойно́й подборо́докъ; **-lkö'pfig**, *a.* двугла́вый; **-lkreu'z**, *n. I.* 3. двойно́й крестъ; *Tk.* двойно́й дiе́зъ; *Wpk.* крестъ съ двумя́ перекла́динами; **-llau'f**, *m. I.* (äufe) двойно́й ство́лъ (ружья́); **-llä'ufig**, *a.* двуство́льный; **-llau't**, **-llau'ter**, *m. I. Spl.* двугла́сная бу́ква; двугла́сная; **Do'ppeln**, *va.* двои́ть; удва́ивать, удво́ить; сугу́бить; **Do'ppelna'ht**, *f.* (ähte) двойно́й шовъ; **-lna'se**, *f.* 2. раздвои́вшійся носъ; **-locta've**, *f.* 2. двойна́я окта́ва; **-lpaa'rig**, *a.* двупа́рный; двублизнёчный; попа́рно сидя́щій; **-lperspecti'v**, *n.* s. Bino'kel; **-lpflu'g**, *m. I.* (üge) соха́ съ двумя́ сошника́ми; **-lpisto'le**, *f.* 2. двуство́льный пистолéтъ; **-lpu'nkt**, *m. I.* 3. двоето́чіе; **-lrei'f**, *m. I.* 3. двойно́й о́бручъ; **-lri'ng**, *m. I.* 3. двойно́е кольцо́; **-lsä'ge**, *f.* 2. двусторо́нняя пила́; **-lsa'mmet**, *m. I. W.* двойно́й ба́рхатъ; **-lsa'tz**, *m. I. Bchdr.* двойно́й набо́ръ; сдвоблéніе букв; *Ktsp.* s. Codi'lle; **-lscha'ttig**, *a.* двутѣ́нный; **-lschi'cht**, *f.* 2. двойна́я насти́лка черепи́цъ; **-lschi'ld**, *n. I.* (lder) двойно́й щито́къ; **-lschla'g**, *m. I.* (äge) двойна́я но́та; двойно́е ударе́ніе но́ты; до́ппельшла́гъ; *Dtk.* дакти́ль; **-lschleu'se**, *f.* 2. двойно́й шлюзъ; **-lschli'tz**, *Bk.* s. Digly'ph; **-lschlu'ss**, *m. I.* (üsse) s. Dile'mma; **-lschnei'dig**, *a.* обоюдоо́стрый; имѣ́ющій съ обѣ́ихъ сторо́нъ лезвее́; **-lschne'pfe**, *f.* 2. *Ng. Jäg.* доппельшне́пфъ; дупельшне́пфъ; бека́съ большо́й; лежа́нка; **-lschri'tt**, *m. I.* 3. *Kw.* ско́рый шагъ; **im - gehen** идти́ ско́рымъ ша́гомъ; **-lschu'ss**, *m. I.* (üsse) двойно́й вы́стрѣлъ; *W.* двойни́къ; двойна́я сукру́тина; **-lschwa'nz**, *m. I.* (änze) двухво́стка; **-lsei'de**, *f.* 2. двойно́й шёлкъ; **-lsei'tig**, *a.* двусторо́нній; **-lsi'chtig**, *a.*: **er ist -** у него́ всё двои́тся въ глаза́хъ; **-lsi'nn**, *m. I.* 2. двусмы́сліе; двоя́кій смыслъ; двоя́кое значе́ніе; двоезначи́тельность; **-lsi'nnig**, *a.* (Wörter etc.) двусмы́сленный (двоезначи́тельный; **-lsi'nnigkeit**, *f.* двусмы́сленность; **-lspie'l**, *n. I.* 3. *Tk.* дуэ́тъ; **-lste'rn**, *m. I.* 3. *Stk.* двойна́я звѣзда́; **-lsti'ch**, *m. I.* 3. двойна́я стёжка; **-lstri'ch**, *m. I.* 3. двойно́й штрихъ; *Ntl.* тре́ніе магни́томъ по желѣ́зу отъ среди́ны къ обо́имъ по́люсамъ; **-lstü'ck**, *n. I.* 3. s. Double'tte; **-lstu'hl**, *m. I.* (ühle) *Bk.* двойны́я стропи́ла; **Do'ppelt**, *a.* двойно́й; сугу́бый; **-**, *ad.* вдво́е; сугу́бо; (Blumen) махро́вый; **- bezahlen** плати́ть, за- вдво́е; **- zusammenlegen** скла́дывать, сложи́ть вдво́е; **es ist -, es macht - so viel** э́то вдво́е бо́льше; **es kostet - so viel** э́то вдво́е доро́же; **er sieht alles -**, * у него́ всё двои́тся въ глаза́хъ; **- reisst nicht**, * разъ хорошо́, а два лу́чше; **Do'ppelta'ffet**, *m. I.* 3. *W.* двойна́я тафта́; объя́рь; **Do'ppelte**, *n. II.* двойно́е; **nimm das - vergrössern** вдво́е увели́чивать, -чить; **Do'ppeltha'ler**, *m. I. Mzw.* дубло́нъ; **-lthie'r**, *n. I.* 3. (seltsames) *Ng.* близня́къ зага́дочный; **-lthü're**, *f.* 2. двуство́рчатыя две́ри; ство́рчатыя две́ри; **-ltri'ller**, *m. I. Tk.* двойна́я трель; **-lve'rs**, *m. I.* 3. *Dtk.* двостиши́е; **-lwah'l**, *f.* 2. двойно́й вы́боръ; **-lwi'rbel**, *m. I. Tk. Kw.* двойна́я дробь; **-lzah'n**, *m. I.* (ähne) двойно́й зубъ; *Ng.* двоейчатозу́бникъ; **-lzü'ngig**, *a.* двуязы́чный; * фальши́вый; * двоеду́шный; **-lzü'ngigkeit**, *f.* * двуязы́чіе; фальши́вость; **-lzü'ngler**, *m. I.* * двуязы́чный, двоязы́чный человѣ́къ; *двоязы́чникъ; **-lzwi'rn**, *m. I.* 3. вдво́е сучёныя, кручёныя ни́тки.

Dorf, *n. I.* (örfer) дере́вня; **- mit einer Kirche** село́; **kleines -** дере́венька; **Leben auf dem Dorfe** жизнь въ дере́внѣ; дереве́нская жизнь; **das sind ihm böhmische Dörfer**, * э́того онъ не понима́етъ; * э́то для него́ дико́винка; **Dorf-**, **Dö'rflich**, *a.* дереве́нскій; се́льскій; мі́рскій; **-fältester**, *m. II.* се́льскій старшина́; **-famt**, *n. I.* (ämter) се́льская упра́ва; **-fart**, *f.* * дереве́нская простота́; * дереве́нщина; дереве́нскій обы́чай; **-farzt**, *m. I.* (ärzte) се́льскій врачъ; **-fbarbie'r**, *m. I.* 3. дереве́нскій цырю́льникъ; **-fbengel**, *m. I.* *мужи́къ; *дереве́нщина; **-fbesi'tzer**, *m. I.* владѣ́лецъ дере́вни; **-fbewoh'ner**, *m. I.* се́льскій жи́тель; поселя́нинъ; **-fbezi'rk**, *m. I.* 3. во́лость; **-fbuch**, *n. I.* (ücher) мі́рская кни́га; **Dö'rfchen**, *n. dim. I.* дереве́нька; деревýшка; **Do'rfdistri'ct**, *m. I.* 3. во́лость; **-ffest**, *n. I.* 3. се́льскій пра́здникъ; **-fgebie't**, *n. I.* 3. во́лость; **-fgeistlicher**, *m. II.* се́льскій свяще́нникъ; **-fgemei'nde**, *f.* 2. се́льскій прихо́дъ; се́льскій міръ; мі́рское о́бщество; **-fgeri'cht**, *n. I.* 3. дереве́нскій судъ; се́льскій судъ; се́льская распра́ва; **-fgeschi'chte**, *f.* 2. *Litt.* се́льская по́вѣсть; **-fherrschaft**, *f.* 2. владѣ́лецъ дере́вни; помѣ́щикъ; **-fjunker**, *m. I.* дворя́нчикъ; *iron.* не́доросль; **-fkirche**, *f.* 2. се́льская це́рковь; **-fkrug**, *m. I.* (üge) дереве́нская корчма́; **Do'rfleben**, *n. I.* се́льская, дереве́нская жизнь.

Dö'rflein, *n. dim. I.* деревенька; **Dö'rfler**, s. Do'rfbewoh'ner; **Do'rfleute**, *mf. pl.* деревенскіе жители; поселяне; **Dö'rflich**, *a.* s. Dorf-, *a.*; **Do'rflümmel**, s. Do'rfbengel; -**fmädchen**, *n. I.* деревенская дѣвка; -**fmässig** *a.* деревенскій; сельскій; мужицкій; -, *ad.* по-деревенски; по-мужицки; -**fordnung**, *f.* 2. сельское положеніе; s. a. Do'rfpolizei'; -**fpfarre**, *f.* 2. сельскій приходъ; (Wohnung) жилище сельскаго пастора; -**fpfarrer**, *m. I.* сельскій пасторъ; -**fpolizei'**, *f.* 2. сельская полиція; -**fprediger**, *m. I.* сельскій священникъ; -**frichter**, *m. I.* сельскій судья; s. a. Do'rfschulze; -**fschaft**, *f.* 2. селеніе; село; (Bewohner) крестьяне деревни; міръ; -**fschenke**, *f.* 2. деревенскій кабакъ; -**fschmied**, *m. I.* 3. деревенскій кузнецъ; -**fschmiede**, *f.* 2. деревенская кузница; -**fschöppe**, *m. II.* сельскій выборный; -**fschreiber**, *m. I.* волостной писарь; -**fschule**, *f.* 2. сельское училище; -**fschulmeister**, *m. I.* сельскій учитель; -**fschultheiss**, -**fschulze**, *m. II.* сельскій староста; -**fverwa'ltung**, *f.* 2. сельское управленіе; -**fweg**, *m. I.* 3. проселочная дорога.

Do'risch, *a. Bk.* дорическій.

Dormeu'se, *f.* 2. дормезъ, тарантасъ.

Dorn, *m. I.* (*pl.* Dornen, Dörner) шипъ; колючка; игла; терновая игла; тёрнъ; (in der Schnalle) спенёкъ; шпенёкъ; шпилька; (im Schlosse) шипъ; keine Rose ohne Dornen, * нѣтъ розы безъ шиповъ; er ist mir ein - im Auge, * онъ мнѣ какъ бѣльмо на глазу; **Dorn-**, *a.* терновый; шиповатый; (in Salzwerken) фашинный; **Do'rnapfel**, s. Ste'chapfel; -**nartig**, *a.* шиповидный; -**nästig**, *a.* съ иглистыми вѣтвями; -**nbaum**, s. Wei'ssdorn; -**nbusch**, *m. I.* (üsche) терновый кустарникъ; терновникъ; **Dö'rnchen**, *n. dim. I.* шипокъ; **Do'rndreher**, *m. I. Ng.* сорокопутъ рыжій; **Do'rnen-**, *a.* терновый; s. a. Dorn-; -**nbah'n**, *f.* * терновый путь; -**ngebü'sch**, **Do'rngebüsch**, *n. I.* 3. терновникъ; -**nkro'ne**, *f.* 2. терновый вѣнецъ; -**nlo's**, *a.* безъ шиповъ; -**npfa'd**, *m.* s. Do'rnenbah'n; -**nthie'r**, *n. I.* s. Bo'rsteni'gel; -**nvo'll**, *a.* тернистый; -**nwe'g**, *m.* s. Do'rnenbah'n.

Do'rner, *m. pl. Bw.* крица; настыль; **ra'rbeit**, *f.* 2. *Bw.* обработка настылей; -**rblei'**, *n. I. Bw.* убогій свинецъ; -**rschla'cken**, *f. pl. Bw.* шлаки отъ проплавки настылей; -**rstü'ck**, *n. I.* 3. *Bw.* продуктъ обработки настылей.

Do'rnfisch, *m. I.* 3. *Ng.* колючка-шипоноска; хахалча-шипоноска; -**nfliege**, *f.* 2. *Ng.* остророжка; -**nflosser**, s. Sta'chelflo'sser; -**nfo'rtsatz**, *m. I. Zk.* отростокъ шиповидный; -**ngebü'sch**, -**ngesträu'ch**, *n.* s. Do'rnengebü'sch; -**ngradi'rung**, *f.* (in Salzwerken) фашинная градировавніе; -**nhe'cke**, *f.* 2. плетень терновый; терніе; **Do'rnicht**, *a.* игловатый; тернистый; **Do'rnig**, *a.* иглистый; тернистый; **Do'rnkäfer**, *m. I. Ng.* каштанка; -**nlager**, *n. I.* (in Salzwerken) фашинныя стойла; -**nmuschel**, *f.* 2. *Ng.* венерка иглистая; -**nmuskel**, *m. I.* (des Rückens) *Zk.* мышица поясничио-хребетная; - des Nackens мышица полуспинная шейная; -**nmyrthe**, *f.* s. Mäu'sedo'rn; -**nraupe**, *f.* 2. *Ng.* гусеница иглистая; -**nroche**, s. Sta'chelro'che; -**nschlag**, *m. I.* (äge) (in Salzwerken) землистый осадокъ (на фашинахъ градира); -**nschlehe**, *f.* s. Schle'hendo'rn; -**nschwamm**, s. Sta'chelschwa'mm; -**nspitze**, *f.* 2. ость шиповая; -**nspitzig**, *a.* остистый; -**nstrauch**, *m.* s. Do'rnbusch; -**ntragend**, *a.* шипоносный.

Do'rren, *vn.* (*s.*) сохнуть; изсыхать; -сохнуть; за-.

Dö'rren, *va.* (Obst) сушить; (Fische) вялить; **Dö'rrgerü'st**, *n. I.* 3. сушило; -**rrofen**, *m. I.* (ö) сушильная печь; сушильня; -**rrsucht**, *f. Hlk.* сухотка.

Dorsch, *m. I.* 3. *Ng.* доршъ; навага; **Dorsch-**, *a. Ng. Kk.* наважій.

Dort, *ad.* тамъ; въ томъ мѣстѣ; hier u. - тамъ и самъ; - her, von - her оттуда; **Do'rther**, *ad.* оттуда; **Do'rthin**, *ad.* туда; **Do'rtig**, *a.* тамошній.

Dö's'chen, *n. dim. I.* коробочка; (zum Tabak) табакерочка.

Do'se, *f.* 2. коробка; (zum Tabak) табакерка; *Hlk.* s. Do'sis; **Do'senstück**, *n. I.* 3. живопись на табакеркѣ. [порція.

Do'sis, *f.* (*pl.* Dosen) *Hlk.* пріёмъ; **Dö'slein**, s. Dö's'chen.

Dost, **Do'sten**, *m. I. Ng.* маеранъ дикій; душица; **Do'sten-**, *a. Ng.* маеранный; -**stenö'l**, *n. I.* 3. маеранное масло; -**stenkrau't**, s. Wa'sserdo'st.

Dotatio'n, *f.* 2. назначеніе приданаго; снабженіе невѣсты приданымъ; **Doti'ren**, *va.* назначать, -чить приданое кому; опредѣлять, опредѣлить извѣстные доходы кому, чему; **Doti'rung**, s. Dotatio'n.

Do'tter, *n. I.* желтокъ (яичный); *Ng.* s. Fi'lzkraut; **Do'tter-**, *a.* желтковый; -**ra'rtig**, *a.* похожій на желтокъ; -**rblu'me**, s. Bu'tterblu'me; -**rbro'd**, *n. I.* 3. сладкій бисквитъ; -**rge'lb**, *a.* жёлтый какъ яичный желтокъ; -**rhau't**, *f.* (äute), -**rhü'lle**, *f.* 2. оболочка желтка; -**rkrau't**, *n.* s. A'ckerse'nf; Lei'ndotter; -**rkü'gelchen**, *n. dim. I.* желтковый шарикъ; -**rsa'me**, *m.* (ens), -**rsaa't**, *f.* 2. *Ng.* верблюдка; -**rsa'ck**, *m. I.* желтковый мѣшечекъ; -**rwei'de**, s. Go'ldweide.

Doua'ne, *f.* 2. (Zollhaus) таможня; (Zollhof) мытный дворъ; пошлинный дворъ; **Doua'nen-**, *a.* таможенный; -**nenli'nie**, *f.* 2. цѣпь таможенной пограничной линіи.

Double't, *n. I.* (im Billardspiel) дублетъ; (beim Würfeln) двойное число очковъ; **Double'tte**, *f.* 2. дублетъ; двойной oder дублетный экземпляръ; **Double'tten-**, *a.* дублетный; **Doubli'ren**, *va.* (verdoppeln) двоить; (im Billardspiel) дѣлать дублетъ; *Sw.* объѣзжать, объѣхать; **Doubli'rschritt**, *m. I.* 3. удвоенный шагъ; скорый шагъ; -**bli'rstoss**, *m. I.* (össe) *Ftk.* дублетъ; -**bli'rung**, *f.* 2. удвоеніе; *Sw.* объѣздъ.

Doublo'ne, *f.* 2. *Mzw.* дублонъ.

Douceu'r, *n. I.* подарокъ.

Dou'che, *f.* 2., **Dou'cheba'd**, *n. I* (äder) душа; *Hlk.* обливаніе водою; **Dou'chen**, *va.* обливать водою.

Dra'che, *m. II.*, **Dra'chen**, *m. I. Ng.* драконъ; fliegender -, *Ng.* драконъ летучій od. крылатый; (beim Feuerwerk) летучій змѣй; (aus Papier) бумажный змѣй; *Sw.* s. Dreg; höllischer -, *Myth.* драконъ адскій; дьяволъ; *iron.* * злая женщина; вѣдьма; **Dra'chen-**, *a.* драконовъ; **Dra'chena'nker**, *Sw.* s. Dreg; -**nau'gen**, *n. pl.* звѣрскіе глаза; свирѣпый взглядъ; -**nba'rsch**, *m. I.* 3. *Ng.* морской ёжъ; -**nbau'm**, *m. I.* (äume) *Ng.* драконово дерево; драконка; -**nblu't**, *n. I.* драконова кровь; змѣиная кровь; **Dra'chenfi'sch**, *m. I.* 3. *Ng.* пегаска драконова; -**nflie'ge**, *f.* 2. *Ng.* стрекоза; -**ngi'ft**, *n. I.* 3. драконовъ ядъ; -**nhau'pt**, *n. I.* (äupter), -**nko'pf**, *m. I.* (öpfe) драконова голова; *Ng.* драконоголовникъ; драконоглавъ; лѣсной иссопъ; *Bk.* драконова голова; -**nkrau't**, s. Schla'ngenkrau't; **genkrau't**; -**nmo'nat**, *m. I.* 3. *Stk.* драконическій мѣсяцъ; -**nschla'nge**, *f.* 2. *Wpk.* драконъ; крылатый змѣй; -**nschu'ss**, *m. I. Hlk.* (Hexenschuss) ломъ въ чреслахъ; -**nstei'n**, *Ng.* s. Draconi't; -**nwu'rz**, *f.* s. Schla'ngenkrau't.

Dra'chme, *f.* 2. *Mzw. H.* драхма; **Dra'chmen-**, *a.* драхмовый.

Draconi't, *m. II. Ng.* драконитъ; драконникъ.

Draga'nt, s. Traga'nt.

Dragoma'n, *m. I.* 2. драгоманъ; толмачъ; s. a. Do'lmetscher.

Drago'nbeifuss, s. Estrago'n.

Drago'ner, *m. I. Kw.* драгунъ; **Drago'ner-**, *a. Kw.* драгунскій; -**rcompagnie**, s. Drago'nerescadro'n; -**rdivisio'n**, *f.* 2. драгунская дивизія; -**rescadro'n**, *m. I.* 2. драгунскій эскадронъ; -**rhau'ptmann**, *m. I.* (ptleute) драгунскій ротмистръ; -**rmä'ssig**, *a.* драгунскій; -, *ad.* по-драгунски; -**rmü'tze**, *f.* 2. драгунская шапка; -**rregime'nt**, *n. I.* (ter) драгунскій полкъ.

Drago'nne, s. De'gentro'ddel.

Draht, *m. I.* (*pl.* Drähte) (Metall) проволока; (Pechdraht) варовина; дратва; (Eisendraht) желѣзная проволока; сутуга; von - проволочный; sie geht wie auf -, * она ходитъ точно (какъ) на проволокахъ; **Draht-**, *a.* проволочный; -**tarbeit**, *f.* 2. проволочная работа; издѣлія изъ проволоки; -**tbank**, *f.* (änke) волочильный станокъ; -**tbauer**, *n. I.* проволочная клѣтка; -**tbodenstuh'l**, *m. I.* (ühle) станокъ для тканья проволочныхъ сѣтокъ; -**tbogen**, *m. I.* лучекъ; -**tbohrer**, *m. I.* буравчикъ; -**teisen**, *n. I.* волокъ; волочильня; **Dräh'ten**, **Dräh'tern**, *a.* проволочный; **Drah'tfabrikatio'n**, *f.* выдѣлка проволоки; -**tfalle**, *f.* 2. проволочная мышеловка; -**tfeder**, *f.* 2. проволочная пружина; -**tgitter**, *n. I.* проволочная рѣшетка; -**thammer**, *m. I.* (ä), -**thütte**, *f.* 2. *Httk.* проволочная фабрика; проволочный заводъ; -**tkette**, *f.* 2. проволочная цѣпочка; -**tmaske**, *f.* 2. проволочная маска; *Ftk.* наличникъ; -**tmühle**, *f.* 2. волочильная мельница; -**tplatte**, *f.* 2.

площéніе прóволоки; плющéніе прóволоки; **-tplätter,** *m. I.* площи́льщикъ; плющи́льникъ; **-tplattmüh'le,** *f.* 2. площи́льня; плющи́льня; площи́льный станóкъ; **-tplättwalze,** *f.* 2. площи́льный, плющи́льный валёкъ; **-tpuppe,** *f.* 2. кýкла на прóволокахъ; (Marionette) маріонéтка; sie geht wie eine -, *онá хóдитъ тóчно (od. какъ) на прóволокахъ; **-trolle,** *f.* 2. бунтъ прóволоки; **-tsaite,** *f.* 2. прóволочная, металли́ческая струнá; **-tscheere,** *f.* 2. рѣзцы́; **-tseil,** *n. Bw.* прóволочный рудоподъёмный канáтъ; **-tsieb,** *n. I.* 3. прóволочное рѣшетó od. си́то; **-tspinnen,** *n. I.* прядéніе зóлота и серебрá; **-tspinner,** *m. I.* пряди́льщикъ золотóй и серéбряной прóволоки; **-tstift,** *m. I.* 3. шти́фтикъ; **-twerk,** *n. I.* 3. прóволочное издѣ́ліе; **-twinde,** *f.* 2. волочи́льный станóкъ; **-tzange,** *f.* 2. прóволочныя клещи́; **-tzieheisen,** s. Zieh'eisen; **-tziehen,** *n. I.* волочéніе, вытя́гиваніе прóволоки; **-tzieher,** *m. I.* волочи́льщикъ прóволоки; **-tzieherei',** *f.* 2. прóволочное произвóдство.

Drain, s. Drai'nröhre; **Drain-, Draini'rungs-,** *a.* дренáжный; **Draina'ge,** s. Draini'rung; **Draini'ren,** *va. Gtn. Ldw.* дрени́ровать; проводи́ть, -вéсть подпóчвенныя водоотвóдныя трýбы; **Draini'rung,** *f.* 2. *Ldw.* дренáжъ; подпóчвенная осýшка водотя́гами; **Drai'nröhre,** *f. Ldw.* подпóчвенная, подзéмная водоотвóдная, дренáжная трубá; водотя́га. [самóкаты.

Draisi'ne, *f.* 2. дрези́нъ; дрези́на;

Drall, *a.* крѣ́пко натя́нутый; тугóй; крѣ́пко скрýченный; dralle Dirne, *толстýха; dralles Mädchen, *толстýшка.

Dra'lle, *f.* 2. винтовóй нарѣ́зъ.

Dra'ma, *n. I.* (*pl.* Dramen) *Litt. Sb.* дрáма; **Drama'tiker,** *m. I.* драмáтикъ; драмати́ческій писáтель; **Drama'tisch,** *a.* драмати́ческій; **Dramatisi'ren,** *va.* представля́ть, -вить въ ви́дѣ дрáмы; **Dramatu'rg,** *m. II.* драматýргъ; сочини́тель драмъ; **-turgie',** *f.* драматýргія; искýсство сочиня́ть дрáмы; **-tu'rgisch,** *a.* драматурги́четкій.

Dran, s. Dara'n.

Drang, s. Dri'ngen, *vn. irr.*

Drang, *m. I.* напирáніе; давлéніе; (Stuhlzwang) натýга; (Andrang) напóръ; (innerer Trieb) влечéніе; стремлéніе; побуждéніе; стѣснéніе; пóзывъ; (der Geschäfte) неотлагáтельство; im Drange der Umstände въ затрудни́тельныхъ обстоя́тельствахъ.

Drä'ngen, *va.* (woran) напирáть, -перéть на что; прижимáть, -жáть къ комý; (beengen) тѣсни́ть; притѣсня́ть, -ни́ть; (bedrücken) угнетáть, угнéсть; (treiben) гнать; (antreiben) торопи́ть; sich - тѣсни́ться; ти́скаться; толпи́ться; sich wozu - искáть чегó; старáться получи́ть что; sich durch das Volk - продирáться, продрáться сквозь толпý; gedrängt сжáтый; gedrängt voll биткóмъ наби́тый; -, *n. I.* давлéніе; (der Gläubiger) неотстýпное трéбованіе; **Drä'nger,** *m. I.* притѣсни́тель.

Dra'ngsal, *n. I.* 3. нуждá; (Unglück) напáсть; бѣ́дствіе; **Dra'ngsalsvo'll,** *a.* бѣ́дственный.

Draperie', *f.* 2. драпирóвка; **Drapi'ren,** *va.* обивáть, оби́ть сукнóмъ; драпировáть; *Mal. Bldh.* изображáть, -образи́ть одéжду; драпировáть; **Drapi'ren,** *n. I.* s. Drapi'rung; **-rer,** *m. I.* драпирóвщикъ; **-rung,** *f.* 2. драпировáніе; драпирóвка.

Drasch, s. Dre'schen, *va. irr.*

Dra'stisch, *a. Hlk.* u. * скóро дѣ́йствующій.

Dräu'en, s. Dro'hen.

Drauf, s. Darau'f; **Drau'fgeld,** s. Au'fgeld.

Draus, s. Darau's.

Drau'ssen, *ad.* на дворѣ́; снарýжи; - stehen стоя́ть на дворѣ́; von - со дворá; - ist es kalt на дворѣ́ хóлодно.

Dre'chselba'nk, *f.* (änke) токáрный станóкъ; обтáчивальный станóкъ; **Dre'chseln,** *va.* точи́ть; (in Holz, etc.) точи́ть изъ чегó; -, *n. I.* точéніе; **Dre'chsler,** *m. I.* токáрь; **Dre'chsler-,** *a.* токáрный; **-ra'rbeit,** *f.* 2. токáрная рабóта; **-rha'ndwerk,** *n. I.* токáрное ремеслó; **-rku'nst,** *f.* 2. (ünste) токáрное искýсство; **-rmei'ster,** *m. I.* токáрный мáстеръ; **-rstu'be,** *f.* 2., **-rwe'rkstatt,** *f.* 2. (ätten) токáрня; **-rwe'rkzeug,** *n. I.* 3. токáрные инструмéнты.

Dreck, *m. I.* (*pl.* Drecker) § дермó; калъ; (Schmuz) грязь; (geringfügiger Gegenstand), *дрянь; wer - angreift, besudelt sich, *гря́зью игрáть, лишь рýки марáть; **Dre'ckig,** *a.* §гря́зный; **-ckkäfer,** s. Mi'stkäfer.

Dreg, Dre'ganker, *m. I. Sw.* дрегъ; дрекъ; кóшка; четырехлáпый я́корь (безъ штóка); завóзный я́корь; **-ghaken,** s. Dreg; **-gtau,** *n. I.* 3. *Sw.* дрекъ-тóу; дрекъ-товъ.

Dreh'bahn, s. Sei'lerbah'n; **-hbalken,** s. Dreh'baum; **-hbank,** s. Dre'chselba'nk; **-hbaum,** *m. I.* (äume) поворóтный рычáгъ; *Sw.* брашпи́ль; вóротъ; **-hbogen,** *m. I.* бурáвъ съ дýжкою; коловорóтъ съ пéркою; сверлó съ пéркою; (beim Uhrmacher) лучóкъ; **-hbohrer,** s. Wi'ndelboh'rer; **-hbo'lzen,** *m. I.* (am Geschütz) лафéтный шпиль; **-hbrücke,** *f.* 2. вертя́щійся, развóдный мостъ; **-hdocke,** *f.* 2. сверли́льная бáбка; **-heisen,** *n. I.* (des Drechslers) проходни́къ; мéтчикъ; косякъ; **Dre'hen,** *va.* вертѣ́ть; (wenden) поворáчивать, -вороти́ть въ другýю стóрону; крути́ть; (drechseln) точи́ть; das Recht - криви́ть прáвдою; Jmdm. den Rücken - обернýться спинóю къ комý; Jmdm. etw. aus der Hand - выворáчивать, -вернуть что у когó изъ рукъ; Jmdm. eine Nase -, *обмáнывать, -нýть когó; проводи́тъ, -вéсгь когó; sich - вертѣ́ться; (um die Achse) обращáться; (in die Runde) кружи́ться; поворáчиваться; der Wind hat sich gedreht вѣ́теръ перемѣни́лся; sich - u. wenden (im Bette) бросáться; кидáться; метáться; (aus Verlegenheit), *бросáться во всѣ стóроны; -, *n. I.* вертѣ́ніе; верчéніе; поворáчиваніе; (in die Runde) кружéніе; (Drechseln) точéніе; **Dre'hend,** *ppr.* u. *a.* вертя́щійся; (um die Achse) обращáющійся; **Dre'her,** *m. I.* (Drechsler) токáрь; (Drehkreuz) вертя́щійся крестъ; (Walzer) *Tzk.* вальсъ; **Dreh'feuer,** *n. I.* (auf Leuchtthürmen) вертя́щійся огóнь; **-hflügler,** *m. pl. Ng.* вертокры́лыя насѣкóмыя; **-hgele'nk,** s. A'ngelgele'nk; **-hhals,** *m.* (älse) *Ng.* s. We'ndeha'ls; **-hkäfer,** *m. I. Ng.* вертя́чка; вертýшка; водянáя блохá; **-hkrankheit,** *f.* (der Schafe) головокружéніе; **-hkreuz,** *n. I.* 3. вертя́щійся крестъ; вертýшка; **-hkunst,** *f.* (ünste) токáрное искýсство; **-hling,** *m. I.* 3. рукоя́тка; s. a. Dreh'krankheit; **-hmaschi'ne,** *f.* 2. (zu Steinen) каменограни́льная мáшина; **-hmuskel,** *m. I. Zk.* коловрáтный мýскулъ; **-horgel,** *f.* 2. ручнóй оргáнъ; шармáнка; **-hpult,** *n. I.* 3. вертя́щійся пультъ; **-hpunkt,** *m. I.* 3. (des Hebels) тóчка обращéнія; тóчка опóры; **-hrad,** *n. I.* (äder) ручнóе колесó; (des Seilers) пряди́льное колесó; **-hrädchen,** *n. dim. I.* вертýшка; юлá; **-hreep,** *n. I.* 3. *Sw.* дрейрéпъ; шкéнтель; **-hscheibe,** *f.* 2. (des Töpfers) гончáрный кругъ; (des Drahtdrehers) волочи́льный кругъ; волочи́льня; (des Uhrmachers) блóчекъ точи́льный; (auf Eisenbahnen) поворóтный кругъ; **-hschlüssel,** *m. I.* (an Wagenthüren) отвёртка; карéтный ключъ; s. a. Schrau'benschlü'ssel; **Dreh'sprung,** *m. I.* (ünge) пируэ́тъ; **-hstange,** *f.* 2. поворóтный шестъ; **-hstift,** *m. I.* 3. шпи́ль; веретенó; **-hstuhl,** *m. I.* (ühle) табурéтъ (на винтѣ́); **-hsucht,** s. Dreh'krankheit; **-htisch,** *m. I.* 3. вертя́щійся столъ; **Dre'hung,** *f.* s. Dre'hen, *n.*; **-hwürfel,** *m. I.* юлá; вертýшка; волчёкъ; **-hwurm,** s. Hi'rnblasenwu'rm; **-hzange,** *f.* 2. (in Glashütten) щинцы́; клещи́.

Drei, *a. num.* три; трóе; трóи (bei *Plur. tantum*); die Uhr ist -, *три часá; die Uhr geht auf -, *трéтій часъ; es ist bald -, es ist nahe an -, *скóро три пробьётъ; трéтій часъ въ исхóдѣ; es war gegen - Uhr, *э́то бы́ло въ исхóдѣ трéтьяго (чáса); nach - (Uhr), *въ четвёртомъ часý; es ist halb -, *полови́на трéтьяго; je -, zu - по три; - mal - три́жды три; er kann nicht - zählen, *онъ трёхъ перечéсть не умѣ́етъ; -, *f. Rk. etc.* три очкá; числó три; *Ktsp.* трóйка; **Dreia'chtelta'ct,** *m. I. Tk.* тактъ въ три осьмы́я; **Drei'ährig,** *a.* трёхколóсный; **Drei'ästig,** *a.* трехвѣ́твенный; **-i'äugig,** *a.* трехглáзый; **-i'basisch,** *a. Schdk.* трёхъ-оснóвный; **-i'bein,** s. Drei'fuss; **-i'beinig,** *a.* тренóгій; о трёхъ нóжкахъ; **-i'berg,** *m. I. Wpk.* тройнáя горá; **-i'blatt,** *n. I. Ng.* трили́стникъ; трили́ственникъ; клéверъ; трефóль; *Ktsp.* игрá въ три листкá; **-i'blattkreu'z,** *n. I. Wpk.* трили́стный крестъ; **-i'blätterig,** *a.* трили́стный; трёхли́ственный; *Ng.* трилепéстный; **-i'brachen,** *va. Ldw.* вспáхивать, вспахáть въ трéтій разъ; **-i'brachen,** *n. I.*, **-i'brachung,** *f.* трéтья вспáшка; троéніе; **-i'bund,** *m. I.* (ünde), **-i'bündniss,** *n. I.* 3. трóйственный сою́зъ; **-i'chörig,** *a.* троехóрный; **-i'decker,** *m. I. Sw.* трёхдéчный корáбль; -i'-

doppelt, *a.* тройной; троякій; *ad.* втрое; **-i'dornig**, *a.* трёхиглый; **-i'drähtig**, *a.* тройной; -es Garn пряжа, сучёная втрое; тройникъ; -ge Seide шёлкъ, трощёный въ три нитки; шёлкъ-тройникъ; -ges Tau, *Sw.* перлинъ; **Drei'eck**, *n. I.* 3. треугольникъ; **Drei'eckig**, *a.* треугольный; -ger Hut треугольная шляпа; **Drei'ecksne'tz**, *n. I.* 3. *Gl.* тригонометрическая сѣть; **-ckslehre**, **-cksme'ssung**, **-cksme'sskunst**, s. Trigonometrie'; **-cksverme'ssung**, *f.* 2. измѣреніе треугольниковъ.

Dreiei'nig, *a.* тройственный; тріипостасный; der dreieinige Gott, *Kg.* тріипостасное Божество; тріединое Божество; Животворящая Троица; **-gkeit**, *f. Kg.* Святая Троица; **gkeitsbeke'nner**, *m. I. Kg.* вѣрующій въ Святую Троицу; **-gkeitsfe'st**, *n. I.* 3. праздникъ Пресвятыя Троицы; **-gkeitsge'gner**, **-gkeitsleu'gner**, *m. I.* противникъ ученія о Святой Троицѣ; **-gkeitsri'ng**, *m. I.* 3. тройное кольцо; **-gkeitsso'nntag**, *m. I.* 3. Троицынъ день.

Drei'er, *m. I. Mzw.* дрейеръ; er hat keinen - im Vermögen, *у него ни копейки за душой нѣтъ; **Dreierlei'**, *a.* троякій; auf - Art троякимъ образомъ; von - Art od. Sorten трёхъ сортовъ.

Drei'fach, *a.*: -cher Faden тройная нитка; тройникъ; -ches Bündniss тройственный союзъ; auf -che Weise троякимъ образомъ; трикратный; - legen складывать, сложить втрое; - gedreht (Garn) сучённый въ три нитки; - nehmen взять трижды; - theilen раздѣлять, -лить на три, на-трое; **Drei'fächerig**, *a. Ng.* тригнѣздный; **Drei'fachgeri'ppt**, *a. Ng.* трикратноребёберный; **Drei'fachheit**, *f.* троякость; тройственность; **Drei'fädig**, *a.* тройной; въ три нитки; **Drei'faltig**, *a.* тройственный; **Drei'faltigkeit**, *f. Kg.* тройственность; *Kg.* Святая Троица; **Drei'faltigkeitsblu'me**, *f.* 2. *Ng.* троицынъ цвѣтъ; троичная трава; фіалка трицвѣтная; **-gkeitsblü'mchen**, *n. dim. I.*, **-gkeitskrau't**, *n. I. Ng.* троичница; семитычинникъ; **Drei'farbig**, *a.* трёхцвѣтный; **-ife'lderwi'rthschaft**, *f. Ldw.* трёхпольное хозяйство; трёхпольный сѣвооборотъ; **Drei'feldig**, *a. Wpk.* раздѣлённый на три поля; трёхпольный; **-i'flach**, *n. I.* 3. *Gl.* треугольная призма; **-i'flossig**, *a. Ng.* съ тремя плавательными перьями; **-i'flügelig**, *a.* троекрылый; о трёхъ крыльяхъ; **-i'fuss**, *m. I.* (üsse) треножникъ; (Feuerbock) *Kk.* таганъ; **-i'füssig**, *a.* треногій; о трёхъ ногахъ; (drei Fuss lang) трёхфутный; длиною въ три фута; *Dtk.* трёхстопный; **-i'gehän'sig**, *a. Ng.* трёхкоробочный; трёхчерепный; **-i'gesa'ng**, *m. I.* (änge) *Tk.* тріо; терцетъ; **-i'gespa'nn**, *n. I.* тройка; **Drei'gesta'ltet**, *a.* троеобразный; троевидный; **-i'gestri'chen**, *a.* три раза перечёркнутый; *Tk.* трёхвязный; **-i'gethei'lt**, *a. Ng.* на-трое раздѣлённый; **-i'gezah'nt**, *a.* трезубый; **-i'gliederig**, *a.* трёхчленный; **Drei'götterei'**, *f.* троебожіе; **Drei'haarig**, *a.* *огрызливый; **-i'hauig**, *a.* (Wiesen) *Ldw.* трёхпокосный; **-ihäuptig**, *a.* трёхглавый; **-i'häusig**, *a. Ng.* трёхдомный; **-i'heilig**, *a. Kg.* трисвятой; **Drei'heit**, *f.* тройственность; **Drei'herr**, s. Drei'herrscher; **-i'herrig**, **-i'herrisch**, *a.* троевластный; троеначальный; **-i'herrschaft**, *f. Stw.* троевластіе; троеначальство; тріумвиратъ; **-iherrscher**, *m. I. Stw.* троевластникъ; троеначальникъ; тріумвиръ; **-i'hörnig**, *a.* трёхрогій; **-i'hufig**, *a.* трёхкопытный; **-i'hundert**, *a. num.* триста; **-i'hundertstel**, *n. I. Rk.* трёхсотая часть; ein -, *Rk.* одна трёхсотая; **-i'hundertster**, *m. II.* трёхсотый; **Drei'jährig**, *a.* трёхлѣтній; трёхгодовой; **Drei'jährlich**, *a.* трёхгодичный; черезъ каждые три года; **Drei'kantig**, *a.* трёхгранный; **Drei'kapselig**, *a. Ng.* троечашечный; троегнѣздный; **-i'klang**, *m. I.* (änge) *Tk.* трезвучіе, аккордъ изъ трёхъ нотъ; **-i'klangsgedi'cht**, *n. I.* 3. *Dtk.* тристишіе; тріолетъ; **-i'klappig**, *a. Ng.* трёхстворчатый; **-i'klauig**, *a.* съ тремя когтями; **-ikö'nigsfe'st**, *n. I.* 3. *Kg.* праздникъ Богоявленія; **-ikö'nigsta'g**, *m. I.* день Богоявленія; Крещеніе; **-i'köpfig**, *a.* трёхглавый; **-i'körnig**, *a.* трёхъядерный; тріядренный; **-i'laut**, **-ter**, *m. I. Spl.* трёхгласная od. тригласная буква; **-i'ling**, *m. I.* 3. тройникъ; **-i'löthig**, *a.* трёхлотный; **-i'mal**, *ad.* три раза; - drei, *Rk.* трижды три; - so viel втрое больше; - nehmen брать трижды, od. три раза; **-i'malhei'lig**, *n. Kg.* трисвятое; **-i'malig**, *a.* троекратный; **-i'männer**, s. Drei'herrscher; **-i'männercla'sse**, *f.* 2. *Ng.* троемужіе; тримужество; классъ растеній о трёхъ тычинкахъ; **-i'männerig**, **-i'männig**, *a. Ng.* троемужній; **-i'männigkeit**, *f.* троемужіе; тримужство; **-i'master**, *m. I. Sw.* трёхмачтовый корабль; §*трёхугольная шляпа; **-i'mastig**, *a.* трёхмачтовый; **-i'monatig**, *a.* трёхмѣсячный; **-i'monatlich**, *a.* трёхмѣсячный; каждые (od. черезъ каждые) три мѣсяца.

Drein, s. Darei'n.

Drei'narbig, *a. Ng.* трибороздный; трибороздчатый; **-i'paarig**, *a.* трипарный; **-i'pfünder**, *m. I. Kw.* трёхфунтовая пушка; **-i'pfündig**, *a.* трёхфунтовой; **-i'proce'ntig**, *a.* трёхпроцентный; **-i'räderig**, *a.* трёхколёсный; о трёхъ колёсахъ; **-i'reihig**, *a.* въ три ряда; трёхстрочный; **-i'ringig**, *a.* трёхколечный; **-i'rippig**, *a.* трёхрёберный; *Ng.* тройнонервный; **-i'rubelschein**, *m. I.* 3. *Stw. H.* трёхрублёвый кредитный билетъ; **-i'rubelstück**, *n. I.* 3. *Mzw.* трёхрублёвая монета; трёхрублёвикъ; **i'ruderer**, *m. I. Sw.* трёхбаночная галера; **-i'ruderig**, *a. Sw.* трёхбаночный; трёхвесельный; **-i'saitig**, *a. Tk.* трёхструнный; **-i'salz**, *n. I.* 3. тройная соль; **-i'samig**, *a.* трисѣменный; съ тремя сѣмечками; **-i'satz**, *m. I.* (ätze) трёхчленный періодъ; *Rk.* тройное правило; **-i'schäftig**, *a.*: -ges Tau тройной канатъ; **-i'scheitig**, *a.* (Brennholz) трёхполѣнный; **Drei'schichtig**, *a.* трёхслойстый; **Drei'schlag**, *m. I.* (äge) *Tk.* тактъ въ три четверти; тактъ въ три осьмыя; (Pferde) иноходь; **-i'schlägig**, *a.*: -ge Rakete ракета съ тремя ударами; **-i'schlitz**, *m. Bk.* s. Trigly'ph; **-i'schneidig**, *a.* трёхгранный; троеострый; троелезвейный; **-i'schnitt**, *m. I.* 3. *Gl.* разсѣченіе треугольное; **-i'schrötig**, *a.*: -ges Holz трёхполѣнныя дрова; **-i'schürig**, s. Drei'hauig; **-i'seitig**, *a.* трёхсторонный; (dreifach) трёхгранный; **-i'sitzig**, *a.* трёхмѣстный; **-i'spaltig**, *a. Ng. Bchdr.* троерасщепный; **-i'spänner**, *m. I.* (Wagen) тройка; (Fuhrmann) троечникъ; **-i'spännig**, *a.* запряженный тройкою; **-i'spelzig**, *a. Ng.* трёхстворчатый; **-i'spitz**, s. Drei'zack; **-i'sprachig**, *a.* треязычный; трёхъязычный; на трёхъ языкахъ.

Drei'ssig, *a. num.* тридцать; **Drei'ssiger**, *m. I.* человѣкъ тридцати лѣтъ; **-gerlei'**, *a.* тридцати родовъ; тридцати сортовъ; **-gfa'ch**, **-gfä'ltig**, *a.* u. *ad.* въ тридцать разъ; **-gjäh'rig**, *a.* тридцатилѣтній; **-gma'l**, *ad.* тридцать разъ; **-gstel**, *n. I. Rk.* тридцатая доля (od. часть); ein - одна тридцатая; **-gster**, *a.* u. *m. II.* тридцатый; **-gstü'ndig**, *a.* тридцатичасный; **-gtä'gig**, *a.* тридцатидневный.

Dreist, *a.* смѣлый; (kühn) отважный; (vermessen) дерзкій; (fast frech) наглый; Jmdn. - machen ободрять, -рить.

Drei'stachel, s. Drei'zack; **-i'stachelig**, *a. Ng.* трёхигольный; *Zk.* съ тремя остреями.

Drei'stigkeit, *f.* 2. смѣлость; (Kühnheit) отвага; (Vermessenheit) дерзость.

Drei'stimmig, *a. Tk.* трёхголосный; въ три голоса; **-i'stöckig**, *a. Bk.* трёхъэтажный; о трёхъ ярусахъ; **-i'strahlig**, *a.* троелучный; **-i'stündig**, *a.* трёхчасный; (wöchentlicher Vortrag) три часа, по три часа въ недѣлю; **-i'stündlich**, *a.* черезъ каждые три часа; **-i'sylbig**, *a.* трёхсложный; **-i'tägig**, *a.* трёхдневный; -ges Fieber, *Hlk.* трёхдневная лихорадка; **-i'tagsbau'er**, *m. II.* (in den russ. Ostseeprovinzen) крестьянинъ работающій на барщинѣ три дня въ недѣлю; **-i'tagsfie'ber**, s. u. Drei'tägig; **-i'tausend**, *a. num.* три тысячи; **-i'tausendstel**, *n. I. Rk.* трёхтысячная доля (od. часть); ein - одна трёхтысячная; **-i'tausendster**, *a. num.* трёхтысячный; **-i'theilbar**, *a.* дѣлимый на трое (od. на три части); **-i'theilig**, *a.* раздѣлённый на три части; тричастный; **-i'theilung**, *f.* 2. раздѣленіе на три части; **-i'theilungszi'rkel**, *m. I.* циркулъ съ тройнымъ дѣлителемъ; **-i'verei'n**, s. Drei'bund; **-ivie'rteltta'ct**, *m. I.* 3. *Tk.* тактъ въ три четверти; **-i'weibig**, **-i'weiberig**, *a. Ng.* троежённый; Classe der dreiweiberigen Pflanzen троеженство; триженство; трёхженство; **-i'weide**, *f.* 2. *Ldw.* тройниковый способъ пастьбы на привязи; **-i'wöchentlich**, *a.* черезъ каждыя три недѣли; трёхнедѣльный; **-i'würfelig**, *a.* (Krystalle) трижды шестигранный; **-i'zack**, *m. I.* 2. трезубецъ; (Gabel) трёхзубчатыя вилы; (Fisch

gabel) острога́; **-i'zackig**, *a.* трёхзубча́тый; о трёхъ зубца́хъ; **-i'zahlig**, *a. Rk.* трёхчи́сленный; **-i'zählig**, *a.* тройно́й; тро́йчатый; **-i'zahn**, *m. I.* (ähne) *Ng.* трезу́бка; трёхзу́бникъ; **-i'zehig**, *a. Ng.* трёхпа́лый; о трёхъ па́льцахъ.

Drei'zehn, *a. num.* трина́дцать; **-njäh'rig**, *a.* тринадцатилѣ́тній; **-nma'l**, *ad.* трина́дцать разъ; **Drei'zehntel**, *n. I. Rk.* трина́дцатая до́ля (od. часть); ein - одна́ трина́дцатая; **Drei'zehnter**, *a. num.* трина́дцатый; heute ist der Dreizehnte сего́дня трина́дцатое число́.

Drei'zeilig, *a.* трёхстро́чный; **-i'zollig**, **-i'zöllig**, *a.* трёхдюймо́вый.

Drell, s. Dri'llich.

Dresch-, *a. Ldw.* молоти́льный; **-schbank**, s. Dre'schmaschi'ne; **-schboden**, *m. I.* токъ; **-schdiele**, s. Dre'schtenne; **Dre'sche**, *f. Ldw.* молоти́льня; *§ s. Prü'gel; **Dre'schen**, *va. irr.* (dresche, drischt, drasch, gedroschen), *Ldw.* молоти́ть; Jmdn. tüchtig -, * колоти́ть; * бить; leeres Stroh -, * труди́ться по пусто́му; * напра́сно труди́ться; * перелива́ть изъ пуста́го въ поро́жнее; -, *n. I. Ldw.* молотьба́; молоче́ніе; **Dre'scher**, *m. I.* молоти́льщикъ; **-scherloh'n**, *m. I.* (öhne) пла́та за молотьбу́; **-schflegel**, *m. I.* молоти́ло; молоти́льный цѣпъ; **-schflegelstie'l**, *m. I.* 3. цѣпни́къ; **-schkorn**, *n. I.* вы́молоченное зерно́; вы́молоченный хлѣбъ; **-schmaschi'ne**, *f.* 2. молоти́льня; молоти́лка; молоти́льная ма́шина; **-schschleife**, *f.* 2. молоти́льный во́локъ; **-schstange**, *f.* 2. молоти́ло; **-schtenne**, *f.* 2. гумно́; **Dre'sch- und Wo'rfelmaschi'ne**, *f.* 2. молотовѣ́йка; **Dre'schwalze**, *f.* 2. молоти́льникъ; молоти́льный като́къ; **-schzeit**, *f.* вре́мя молоче́нія.

Dre'ssingmaschi'ne, *f.* 2. *W.* лощи́льня.

Dressi'rband, *n. I.* (änder) свора; **Dressi'ren**, *va.* (Hunde) дресси́ровать; трессировать; обуча́ть, обучи́ть; -, *n. I.* дрессиро́вка; (Pferde) объѣ́зживаніе; **Dressi'rjoch**, *n. I.* 3. ошейникъ съ и́глами; парфорсъ; **-rleine**, *f.* 2. свора; **-rpeitsche**, *f.* 2. ара́пникъ; **-rung**, *f.* s. Dressi'ren, *n.*; **Dressu'r**, *f.* s. Dressi'ren, *n.*; die letzte - geben (einem Pferde) объѣ́зживать, -ѣ́здить ло́шадь.

Dri'brachen, s. Drei'brachen.

Driesch, *a.* § s. Brach.

Drie'sel, *m. I.* шкивъ; блокъ; **Drie'seln**, *va.* вертѣ́ть.

Drifft, *f.* 2. *Sw.* дре́йфъ.

Dri'llbogen, *m. I.* лучо́къ; **-llbohrer**, *m. I.* дрель; дриль; коловоро́тъ; **-llcultur**, *f.* 2. *Ldw.* сѣ́яніе хлѣ́ба ряда́ми; обрабо́тываніе и обсѣ́ваніе поле́й ряда́ми.

Dri'lle, *f.* s. Dreh'baum, Dreh'kreuz; **Dri'llen**, *va.* кружи́ть; (bohren) бура́вить; сверли́ть; (spinnen) прясть; (zwirnen) сучи́ть; (säen) сѣ́ять ряда́ми; Jmdn. -, * безпоко́ить; му́чить.

Dri'llhäus'chen, *n. dim. I.* вертя́щійся позо́рный столбъ.

Dri'llich, *m. I.* 3. *W.* тикъ.

Dri'lling, *m. I.* 3. *Mech.* тройча́тка; (am Rade) веретено́; ру́чка; (in Mühlen) шестерня́; (beim Uhrmacher) пинько́нъ; (Kind) тройни́чникъ; **Drilli'nge**, *pl.* (Kinder) тро́йни; **Dri'llings-**, *a.* тройни́чный; **-ngsbru'der**, *m. I.* (ü) тройни́чный братъ; **-ngsgebu'rt**, *f.* 2. рожде́ніе тро́йней; тройни́чные ро́ды; **-ngski'nd**, s. Dri'lling; **-ngskrysta'll**, *m. I.* 3. тройни́къ; **-ngsro'lle**, *f.* ось шестерни́; **-ngsschwe'ster**, *f.* 2. тройни́чная сестра́; **-ngssto'ck**, *m. I.* (öcke) цѣ́вка шестерни́; **-ngsstrei'f**, *m. I.* 2. *Wpk.* три чёрточки.

Dri'llmaschi'ne, *f.* 2. *Ldw.* землед́ѣльческая ма́шина для сѣ́янія ряда́ми; **-llpflug**, *m. I.* (üge) пятила́пая борозди́льная соха́; **-llwerkzeuge**, *n. pl. Ldw.* землед́ѣльческія ору́дія для сѣ́янія ряда́ми; **-llwirthschaft**, s. Dri'llcultu'r.

Drin, s. Dari'n.

Dri'ngen, *vn. irr.* (dringe, drang, gedrungen): worein - вника́ть, -кнуть; врыва́ться, ворва́ться; вторга́ться, вторгну́ться; заставля́ть, заста́вить; mit Bitten in Jmdn. - неотсту́пно, убѣди́тельно проси́ть кого́; auf etw. - наста́ивать, -стоя́ть на чёмъ; bis wohin - доходи́ть, дойти́ до чего́; пробира́ться, -бра́ться; diese Worte drangen tief in sein Herz, * э́ти слова́ глубо́ко врѣ́зались въ его́ се́рдце; **Dri'ngend**, *ppr.* u. *a.*, **Dri'nglich**, *a.* (äusserst) кра́йній; (unumgänglich) необходи́мый; (unablässig) неотсту́пный; (worauf bestehend) настоя́тельный; -des Geschäft дѣ́ло не терпя́щее отлага́тельства; кра́йне ну́жное дѣ́ло; ва́жное дѣ́ло; -nde Noth кра́йняя нужда́; -nde Nothwendigkeit кра́йняя необходи́мость; -nde Bitte неотсту́пная, уси́льная, убѣди́тельная про́сьба; - bitten проси́ть уси́льно, настоя́тельно, убѣди́тельно; die Sache ist - э́то дѣ́ло не те́рпитъ отлага́тельства; eine Sache - empfehlen убѣди́тельно проси́ть о чёмъ; **Dri'nglichkeit**, *f.* кра́йность; кра́йняя ну́жда.

Dri'nnen, *ad.* внутри́. [*irr.*

Dri'schest, **Drischt**, s. Dre'schen, *va.*

Dri'tte (der, die, das), *a. num.* тре́тій, тре́тья, тре́тье; zum dritten Male въ тре́тій разъ; etwas durch die dritte Hand erfahren, * узна́ть о чёмъ стороно́ю; wir haben heute den Dritten сего́дня (у насъ) тре́тье число́; am dritten Mai тре́тьяго Ма́я; **Dri'tteha'lb**, s. Dri'tthalb; **Dri'ttel**, *n. I. Rk.* треть; **-lsfra'cht**, *f.* 2. *H.* третно́й грузъ; **-lswei'se**, *ad.* по третя́мъ; **Dri'ttens**, *ad.* въ тре́тьихъ; **Dri'tthalb**, *a.* полтретья́; **Dri'ttletzt**, *a. Spl.* запредпослѣ́дній; тре́тій съ конца́; **Dri'tttheil**, s. Dri'ttel.

Drittu'ra, *ad. H.* пря́мо; непосре́дственно.

Drob, s. Daro'b.

Dro'ben, *ad.* на верху́; вверху́.

Dro'gbank, *f.* (änke) *Sw.* подво́дная ба́нка; о́тмель.

Dro'gue, *f.* 2. *H.* москоти́льный това́ръ; **Droguerie'**, *f.* 2. s. Drogue-rie'waaren; **Droguerie'-**, *a.* москоти́льный; **-rie'bude**, *f.* 2. москоти́льная ла́вка; **-rie'handel**, *m. I.* торгъ москоти́льными това́рами; **-rie'handlung**, *f.* 2. москоти́льная ла́вка; **-rie'waaren**, *f. pl. H.* москоти́льные това́ры; **Drogui'st**, *m. II.* торгу́ющій москоти́льными това́рами; торгу́ющій лека́рственными сна́добьями.

Droh'brief, *m. I.* 3. угрози́тельное письмо́; **Dro'hen**, *vn.* (*h.*): Jmdm. womit - грози́ть, угрожа́ть; по-кому́ чѣмъ; страща́ть, по- кого́ чѣмъ; mir droht Gefahr я въ опа́сности; -, *n. I.* угроже́ніе; страща́ніе; **Dro'hend**, *ppr.* u. *a.* грозя́щій; гро́зный; угрожа́ющій.

Droh'ne, *f.* 2. *Ng.* тру́тень; **Droh'nen-**, *a. Ng.* трутнево́й.

Dröh'nen, *vn.* (*h.*) гремѣ́ть; дребезжа́ть; (erzittern) трясти́сь, за-; гудѣ́ть, за-; -, *n. I.* дребезжа́ніе; трясе́ніе; гулъ.

Droh'nenmu'tter, *f.* (ü), **-nwei'sel**, *m. I. Ng.* ма́тка пчели́ная; **-nze'lle**, *f.* 2. сотовая яче́йка.

Dro'hung, *f.* 2. угро́за; **Droh'wort**, *n. I.* 3., **-h'worte**, *n. pl.* угро́за; угрози́тельныя слова́.

Dro'llig, *a.* заба́вный; смѣшно́й; стра́нный; drolliger Mensch заба́вникъ; чуда́къ; **Dro'lligkeit**, *f.* заба́вное; смѣшно́е.

Dromeda'r, *n. I.* 3. *Ng.* дромеда́ръ; одного́рбый верблю́дъ.

Dromme'te, s. Trompe'te.

Droo'geba'nk, s. Dro'gbank.

Dro'schke, *f.* 2. дро́жки; **Dro'schken-**, *a.* дро́жечный; **-kenku'tscher**, *m. I.* изво́щикъ; дро́жечникъ.

Dro'ssel, *f.* 2. *Ng.* дроздъ; *Zk.* (Schlund) гло́тка; кады́къ; **Dro'ssel-**, *a. Ng.* дроздо́вый; *Zk.* яре́мный; **Dro'ssela'der**, *f.* 2. *Zk.* яре́мная ве́на; (bei Pferden) степна́я жи́ла; **-la'derlo'ch**, *n. I. Zk.* яре́мная дыра́; **-la'rtig**, *a. Ng.*: -ge Vögel дроздови́дныя пти́цы; **-lbee're**, *f.* 2. кали́на; **-lbee'rstrauch**, s. Schnee'ballenbau'm; **-lbei'n**, *n.*, *Zk.* s. A'damsa'pfel; **-ldoh'le**, *f. Ng.* клуши́ца; **-ldrü'se**, *Zk.* s. Keh'ldrüse; **-lgrau'**, *a.* сѣ́рый; **-lli'ppfisch**, *m. I.* 3. *Ng.* губа́нъ рябо́й; **-lroh'rsänger**, *m. I. Ng.* сла́вка дроздови́дная; **-lu'ferläu'fer**, *m. I. Ng.* ло́нзикъ бѣлобрю́хій; **-lve'ne**, s. Dro'ssela'der.

Drost, *m. I.* 2. воево́да; **Drostei'**, *f.* 2. воево́дство.

Drü'ben, *ad.* на той сторонѣ́; по ту сто́рону; напроти́въ; насупроти́въ; von - отту́да; съ той стороны́.

Drü'ber, **Drü'berhi'n**, s. Darü'ber, etc.

Druck, *m. I.* 3. гнете́ніе; нажима́ніе; давле́ніе; hoher - (Dampf, Luft) высо́кое давле́ніе; (der Hand) пожа́тіе; (Zusammendrücken) сжима́ніе; сти́скиваніе; (Bedrückung) * угнете́ніе; (Last) * отягото́ніе; тя́жесть; *Bchdr.* печа́таніе; тисне́ніе; vollendeter -, *Bchdr.* отпеча́таніе; (Druckschrift) печа́ть; unter dem - leben, * жить въ угнете́ніи; das Buch ist noch nicht im -, *Bchh.* кни́га ещё не печа́тается; das Buch ist schon im - erschienen, *Bchh.* кни́га уже́ напеча́тана; ein Buch dem - übergeben отдава́ть, -да́ть кни́гу въ печа́ть; печа́тать кни́гу; ein Buch im - erscheinen lassen издава́ть, -да́ть (od. напеча́тать) кни́гу; **Druck-**, *a. Bchdr.* печа́тный; **Dru'ckappara't**, *n. I.* 3. *Mech.* нажи́мный прибо́ръ; **-ckberi'chtigung**, s. Correctu'r; **-ckbeso'rger**, *m. I.* реда́кторъ; **-ckbeso'rgung**, *f.* 2. реда́кція; **-ckbewi'lli**

gung, *f.* 2. позволе́ніе печа́тать; **-ckbogen**, *m. I.* печа́тный листъ; **-ckbuchstabe**, *m. I. Bchdr.* ли́тера;

Dru'cken, *va.* (Leinwand, Zeuch) набива́ть, -би́ть; (Bücher) печа́тать, на-; (ein Buch erscheinen lassen) *Bchh.* издава́ть, -да́ть; ein Buch - lassen, *Bchh.* отдава́ть, отда́ть кни́гу въ печа́ть; печа́тать, на-кни́гу; gedruckter Bogen напеча́танный листъ; gedruckter Zeuch, *W. H.* набивна́я мате́рія; er lügt wie gedruckt, *онъ ма́стеръ лгать; *онъ лжётъ какъ по печа́тному; -, *n. I.* (der Zeuche) *W.* наби́вка; (der Bücher) печа́ть; печа́таніе.

Drü'cken, *va.* (Hand) пожима́ть, пожа́ть; (zusammen) сжима́ть, сжать; (aus) выжима́ть, -вы́жать; Jmdm. etwas in die Hand - сова́ть, су́нуть; (worauf) дави́ть что; (andrücken) прижима́ть, -жа́ть къ чему́; (Siegel worauf) прикла́дывать, ложи́ть къ чему́; (bedrücken) *тѣсни́ть; притѣсня́ть, -ни́ть; угнета́ть; (womit beschweren) обременя́ть, -ни́ть; отягоща́ть, -готи́ть; zu Boden - подавля́ть, -ви́ть; es drückt mich auf der Brust э́то мнѣ да́витъ грудь; die Sorgen - ihn, *забо́ты его́ удруча́ютъ; das Gewissen drückt ihn, *со́вѣсть его́ му́читъ; die Schuhe - mich башмаки́ жмутъ; Jeder weiss am besten, wo ihn der Schuh drückt, *ка́ждый лу́чше всего́ самъ зна́етъ, чего́ у него́ недостаётъ; sich drücken, § убира́ться; die Kirche war gedrückt voll, *це́рковь была́ полнёхонька; **Drü'ckend**, *ppr.* u. *a.* тя́гостный; тя́жкій; угнета́ющій; drückende Luft тяжёлый, томи́тельный, уду́шливый во́здухъ; drückende Hitze несно́сная жара́; уду́шливый жаръ.

Dru'cker, *m. I. Bchdr.* печа́тникъ; тередо́рщикъ; типогра́фщикъ; (von Leinenzeuchen) набо́йщикъ; **Dru'cker-**, *a.* s. Bu'chdrucker-.

Drü'cker, *m. I.* (am Schlosse) ру́чка; (am Schiessgewehr) спускъ; (an Taschenuhren) дави́ло.

Dru'ckerba'llen, Druckerei', -rfa'rbe, Dru'ckergehü'lfe, -rku'nst, s. Bu'chdruckerba'llen, etc.; **-rerlau'bniss**, *f.* позволе́ніе печа́тать; **Dru'ckerlo'hn**, *m. I.* (öhne) *Bchdr.* пла́та за печа́таніе; (von Leinenzeuchen) пла́та за наби́вку; **Dru'ckerpre'sse, Dru'ckerschwä'rze**, s. Bu'chdruckerpre'sse, etc.; **Dru'ckfabri'k**, *f.* 2. набо́йная, набивна́я фа́брика; **-ckfarbe**, *f.* 2. набивна́я кра́ска; s. a. Bu'chdruckerfa'rbe; **-ckfeder**, *f.* 2. пружи́на; **-ckfehler**, *m. I.* опеча́тка; оши́бка въ печа́ти; **-ckfehlerverzei'chniss**, *n. I.* 3. спи́сокъ опеча́ткамъ; **-ckfertig**, *a.* гото́вый къ печа́ти; **-ckformen**, *f. pl. Bchdr.* фо́рмы; **-ckfreiheit**, *f.* 2. свобо́да печа́танія od. книгопеча́танія; **-ckgeblä'se**, *n. I.* ма́шина воздуходу́вная od. дѣ́йствующая давле́ніемъ; **-ckgeneh'migung**, *f.* 2. позволе́ніе печа́тать; **-ckgewi'cht**, *n. I.* нажи́мный od. нажима́тельный вѣсъ; **-ckhaken**, *m. I.* (beim Uhrmacher) дави́ло; пружи́на; **-ckhöhe**, *f.* 2. высота́ давле́нія; **-ckjahr**, *n. I.* (eines Buches) *Litt.* годъ печа́танія; **-ckinstrume'nt**, *n. I.* 3. компре́ссоръ; **-ckkattu'n**, *m. I.* митка́ль; **-ckkolben**, *m. I. Ntl.* сапо́гъ; **-ckkosten**, *f. pl.* изде́ржки на печа́таніе; **-ckkraft**, *f.* (äfte) си́ла давле́нія; **-ckmaschi'ne**, *f. Ntl.* s. Lu'ftverdi'chter; Condensa'tor; **-ckmuskel**, *m. I.* мы́шица сжима́ющая; **-ckort**, *m. I.* 3. *Bchh.* мѣ́сто печа́танія; **-ckpapie'r**, *n. I.* 3. печа́тная бума́га; *Bchdr.* типогра́фская бума́га; **-ckpergame'nt**, *n. I.* 3. печа́тный перга́ментъ; **-ckpresse**, s. Bu'chdruckerpre'sse; **Dru'ckprivile'gium**, *n. I.* привиле́гія печа́тать; **-ckprobe**, *f.* 2. про́бный листъ; **-ckpumpe**, *f.* 2. нажи́мный насо́съ; **-cksachen**, *f. pl.* произведе́нія печа́ти; **-ckschrift**, *f.* 2. печа́тный шрифтъ; russische - ру́сская печа́ть; gewöhnliche russische - гражда́нская печа́ть; (Buch) кни́га; брошю́ра; **-ckschwärze**, s. Bu'chdruckerschwä'rze; **-ckstempel**, *m. I.* (einer Pumpe) по́ршень; **-cktisch**, *m. I.* 3. (beim Zeuchdrucker) набо́йный столъ; **-ckverbe'sserung**, s. Dru'ckberi'chtigung; **-ckverbo't**, *n. I.* 3., **-ckverwei'gerung**, *f.* 2. запреще́ніе печа́тать; **-ckwaare**, *f.* 2. *H.* набивно́й това́ръ; **-ckwasser**, *n. I. Mech.* наливна́я вода́; **-ckwerk**, *n. I.* 3. ма́шина, дѣ́йствующая давле́ніемъ; s. a. Dru'ckpumpe; *s. Buch; **-ckwinde**, *f.* 2. нажи́мный винтъ.

Drud, *m. II.* (Hexenmeister) колду́нъ; чародѣ́й; *Myth.* (Kobold) домово́й; дѣ́душка; **Dru'de**, *f.* 2. колду́нья; чародѣ́йка; **-denfu'ss**, *m. I.* s. Bä'rlapp; **-denmeh'l**, *n.* s. Bä'rlappsa'men; **-denstü'ck**, *n. I.* 3. груди́нка быча́чья.

Drui'de, *m. II. Gsch. Alt.* друи́дъ.

Drum, s. Da'rum.

Dru'nten, *ad.* внизу́.

Dru'nter, § s. Daru'nter.

Drü's'chen, *n. dim. I.* желѣзца́.

Dru'se, *f.* 2. *Hlk.* сапъ; das Pferd liegt in den Drusen, *Hlk.* у ло́шади сапъ; *Bw.* щётка; дру́за; der Gang liegt in Drusen, *Bw.* жи́ла состо́итъ изъ вы́вѣтрѣлыхъ рудъ.

Drü'se, *f.* 2. *Zk.* желѣза́; железа́; er hat geschwollene Drüsen, *Hlk.* у него́ распу́хли желѣзы́; **Drü'sen-**, *a. Zk. Hlk.* желѣ́зковый; **-na'nschwellung**, *f.* 2. *Hlk.* о́пухоль желѣ́зъ; **-na'rtig**, *a.* желѣзови́дный; **-nbau'm**, *m. I.* (äume) *Ng.* желѣзкопы́льникъ; желѣ́зникъ; желѣзня́къ; желѣзи́стникъ; **-nbeschrei'bung**, *f.* 2. описа́ніе желѣ́зъ; **-nbeu'le**, *f.* 2. пахови́къ; о́пухоль въ паху́; **-nbeu'tel**, s. Drü'senbau'm; **-nblä'tterig**, *a.* желѣзколи́стный; **-blu'me**, *f.* 2. *Ng.* бра́шникъ; бра́шница; **-nda'rre**, *f. Hlk.* желѣ́зковая сухо́тка; **-nentzü'ndung**, *f.* 2. *Hlk.* воспале́ніе желѣ́зъ; **-nflei'sch**, *n. I.* губча́тое вещество́; ноздрева́тое вещество́; **-nfö'rmig**, *a. Ng.* желѣзкови́дный; **-nga'ng**, *m. I.* (änge) *Zk.* прото́къ желѣ́зъ; **-ngeschwu'lst**, *f.* (ülste) *Zk.* о́пухоль желѣзы́; **-nhöh'le**, *f.* 2. *Zk.* па́зуха для помѣще́нія желѣзы́; **-nke'lchig**, *a.* желѣзкоча́шный; **-nkno'ten**, *m.* s. Drü'senbeu'le; **-nkö'rner**, *n. pl. Zk.* желѣ́зки; желѣзи́стыя шарови́дныя зёрнушки; **-nkra'nk**, *a.* стра́ждущій желѣза́ми; **-nkra'nkheit**, *f.* 2. болѣ́знь желѣ́зъ; **-nleh're**, *f.* 2. *Zk.* уче́ніе о желѣ́захъ; аденоло́гія; **-npfla'nze**, *f.* 2. *Ng.* желѣзкопо́лодникъ; **-npu'lsader**, *f.* 2. *Zk.* (grosse) арте́рія поджелу́дочной желѣзы́; **-nschme'rz**, *m. I.* 2. боль въ желѣза́хъ; **-nü'bel**, *n. I.* болѣ́знь въ желѣза́хъ; **-nversto'pfung**, *f.* 2. *Hlk.* засоре́ніе желѣ́зъ; зава́лы желѣ́зъ; **-nzerglie'derung**, *f.* 2. анато́мія желѣ́зъ; разсѣче́ніе желѣ́зъ; **Drü'sicht**, *a.* желѣзкови́дный.

Dru'sig, *a. Bw.* въ ви́дѣ щётокъ.

Drü'sig, *a. Zk.* желѣзи́стый; сапова́тый; drüsiges Pferd са́повая ло́шадь.

Dru'tzbaum, *m. I.* (äume) *W.* наво́й.

Drya'de, *f.* 2. *Myth*, Дріа́да; лѣсна́я ни́мфа; руса́лка; **Drya'den-**, *a. Myth.* руса́льный; руса́льскій.

Du, *pron.* ты; Jmdn. - nennen, s. Du'zen.

Dua'l, Dua'lis, *m. I.* (*pl.* Duale) 3. *Spl.* дво́йственное число́; **-li'smus**, *m.* дуали́змъ; **-li'st**, *m. II.* дуали́стъ; приве́рженецъ дуали́зма.

Dublo'ne, *f.* 2. *Mzw.* дубло́нъ.

Duca'ten, *m. I.* черво́нецъ; черво́нный; **Duca'ten-**, *a. Mzw.* черво́нный; **-tengo'ld**, *n. I.* черво́нное зо́лото.

Du'cken (sich), *vr.* (Menschen) го́рбиться, с-; гну́ться; нагиба́ться, -гну́ться; (Geflügel) прита́иваться, таи́ться; припада́ть, припа́сть къ землѣ́; присѣда́ть, -сѣ́сть; geduckt gehen ходи́ть сго́рбившись; er muss sich - u. schmiegen, *онъ до́лженъ кланя́ться и извива́ться; **Du'ckmäuser**, *m. I.* *скры́тный человѣ́къ; хандра́; поню́ра; **Du'ckmäuserig**, *a.* скры́тный; хи́трый; **Du'ckmäusern**, *vn.* (*h.*) скры́тничать; хитри́ть; хандри́ть.

Du'cktaube, *f.* 2. *Ng.* чи́стикъ.

Duct, *m. I.* 3. межево́й отво́дъ; - führen учиня́ть, -ни́ть межево́й отво́дъ.

Ducti'l, *a.* s. Deh'nbar (Metalle); **Ductilime'ter**, *m. I.* дуктиме́тръ; мѣ́ритель тягу́чести; **-tilitä't**, s. Deh'nbarkeit (Metalle).

Du'ctus, *m.* (*pl.* Ducte) прохо́дъ; прото́къ; кана́лъ. [вещь; пустяки́.

Dudeldei', *n. I.* § *iron.* ничто́жная

Dudelei', *f.* 2. дурна́я му́зыка; пилика́ніе; **Du'dler**, *m. I. iron.* дурно́й музыка́нтъ; s. a. Du'delsackpfei'fer; **Du'deln**, *va.* u. *vn. iron.* игра́ть ду́рно; *Tk.* игра́ть на волы́нкѣ; **Du'delsa'ck**, *m. I.* (äcke) *Tk.* волы́нка; **Du'delsackpfei'fer**, *m. I.* волы́ночникъ; волы́нщикъ.

Due'll, *n. I.* 3. ду́эль, поеди́нокъ; - annehmen принима́ть, -ня́ть вы́зовъ на поеди́нокъ; **Due'll-**, *a.* ду́эльный; **Duella'nt**, *m. II.* дуэли́стъ; поеди́нщикъ; **Duelli'ren** (sich), *vr.* би́ться на ду́эли, на поеди́нкѣ.

Due'tt, *n. I.* 3. *Tk.* ду́этъ; **Due'tt-**, *a. Tk.* ду́этный.

Duft, *m. I.* (üfte) паръ; за́пахъ; (Wohlgeruch) благоуха́ніе; **Du'ften**, *vn.* (*h.*) испуска́ть паръ; па́хнуть; (wohlriechen) благоуха́ть; **Dü'ften**, *va.* наполня́ть, -нить благово́ніемъ; распространя́ть, -нить благоуха́ніе; **Du'ftend**, *ppr.* u. *a.* паху́чій; души́стый; lieblich - благоуха́ющій; благово́нный; **Du'ftig, Du'ftreich**, *a.* души́стый; благово́нный; **Du'ftstoff**, *m. I.* 3. паху́чее нача́ло.

Duka'ten, etc. s. Duca'ten, etc.
Dulcine'a, *f. npr.* дулцинéя; *любóвница.
Du'ldbar, *a.* терпи́мый; снóсный; **Du'lden**, *va.* страдáть; терпѣ́ть; претерпѣвáть, -пѣ́ть; сноси́ть, снести́ (od. снесть); пере-; позволя́ть, позво́лить; -, *n. I.* страдáніе; **Du'lder**, *m. I.* страдáлецъ; **Du'lderin**, *f.* 2. страдáлица; **Du'ldsam**, *a.* терпѣли́вый; снисходи́тельный; **-mkeit**, *f.* терпѣ́ніе; терпѣли́вость; терпи́мость; (Nachsicht) снисхождéніе къ чему́; - (bei fremden Confessionen) вѣротерпи́мость; **Du'ldung**, *f.* терпѣ́ніе; терпи́мость; (Zulassung) допущéніе; **-gsgei'st**, *m. I.* духъ терпи́мости; **-gsleh're**, *f.* 2. учéніе о терпи́мости.
Du'lle, *f.* 2., **Du'llen**, *m. I. Sw.* уклю́чина.
Dult, *f.* § s. Jah'rmarkt.
Dumm, *a.* глýпый; тупóй; dummer Streich глýпость; дурáчество; dummes Zeug пустяки́; вздоръ; - werden глупѣ́ть, по-; дурѣ́ть, о-; Jmdn. - machen сбивáть, сбить когó съ тóлку; (zum Narren) стáвить когó въ дураки́; **-mbart**, s. Du'mmkopf; **-mbärtig**, *a.* s. Du'mmköpfig; **-mdreist**, *a.* нáглый; нахáльный; **-mdreistigkeit**, *f.* нáглость; нахáльство; **-mheit**, *f.* 2. глýпость; aus - по глýпости; сглýпа; сдýру; eine - begehen сдѣ́лать глýпость; сглуповáть; **-mkopf**, *m. I.* (öpfe), *дурáкъ; дуралéй; глупéцъ; глýпый человѣ́къ; *глýпая бáшка; **-mköpfig**, *a.* глýпый.
Dü'mmlich, *a.* глуповáтый.
Dumpf, *a.* (Ton, Stimme) глухóй; невня́тный; dumpfer Schmerz тупáя боль; нытьё; dumpfe Stille глубóкая тишинá; **Du'mpfheit**, *f.* безпáмятство; оглушéніе; **Du'mpfig**, *a.* сырóй; зáтхлый; **Du'mpfigkeit**, *f.* сы́рость; сыровáтость.
Du'ne, s. Dau'ne.
Dü'nen, *f. pl. Geog.* нанóсные песчáные бугры́; дю́ны; кочегýры.
Du'nenbe'tt, *n. I* 2. (tten) пуховикъ.
Dü'nengra's, s. Wo'llgras; **-nha'lm**, s. Sa'ndriethgra's.
Dü'ngasche, *f.* 2. землеудобри́тельная золá; **Dü'ngen**, *va.* (Feld) унавóживать, -вóзить; **Dü'ngepu'lver**, *n. I.* землеудобри́тельный порошóкъ; **Dü'nger**, *m. I.* навóзъ; назёмъ; **Dü'ngerde**, **Dü'ngere'rde**, *f.* 2. чернозёмъ; **Dü'ngergru'be**, *f.* 2. навóзная я́ма; **-rhau'fen**, *m. I.* навóзная кýча; **-rleh're**, *f.* учéніе объ удобрéніи пóчвы; **Dü'ngesa'lz**, *n. I.* 3. минерáльное удобрéніе; **-gesta'nd**, *m. I.* стéпень колíчества назёма; **Dü'nggabel**, *f.* 2. навóзныя ви́лы; **Dü'nggrube**, s. Dü'ngergru'be; **Dü'ngjauche**, *f. Ldw.* жи́жа навóзная od. землеудобри́тельная; **-ngkäfer**, s. Mi'stkäfer; **-nglauge**, *f.* 2. щелочный, солянóй растворъ; **-ngmittel**, *n. I.* землеудобри́тельное срéдство; тукъ; **Dü'ngung**, *f.* 2. унавóживаніе; удóбриваніе.
Du'nkel, *a.* тёмный; (finster) мрáчный; тýсклый; (undeutlich) *неясный; (unverständlich) *невразумительный; непоня́тный; неизвѣ́стный; dunkler Körper, *Stk.* тёмное тѣ́ло; - werden темнѣ́ть, по-; es wird mir - vor den Augen темнѣ́етъ въ глазáхъ; я не я́сно ви́жу;
Du'nkel, *n. I.* темнотá; мракъ; тьма; in - gehüllt покры́тый мглóю (od. мрáкомъ); wir schweben noch im - darüber, *мы ещё не знáемъ, чѣ́мъ э́то кóнчится; im - herumtappen óщупью ходи́ть впотьмáхъ (od. въ потёмкахъ); im - sitzen сидѣ́ть впотьмáхъ (od. въ потёмкахъ; im Dunkeln ist gut munkeln, * въ потьмáхъ прія́тно побесѣ́довать.
Dü'nkel, *m. I.* чвáнство; пустóе мечтáніе; высокомѣ́ріе; - besitzen мечтáть о себѣ́.
Du'nkelblau', *a.* си́ній; темноси́ній; -, *n. I.* си́ній цвѣ́тъ; **-lbrau'n**, *a.* темнокори́чневый; кофéйный; (Pferde) тёмнобýрый; **-lfa'rbig**, *a.* тёмноцвѣ́тный; **-lge'lb**, *a.* тёмножёлтый; **-lgrau'**, *a.* тёмносѣ́рый; **-lgrü'n**, *a.* тёмнозелёный.
Dü'nkelha'ft, *a.* надмéнный; высокомѣ́рный; надýтый; напы́щенный; чвáнный; **-lhaftigkeit**, s. Ho'chmüthigkeit.
Du'nkelheit, *f.* 2. темнотá; тма; мракъ; мрáчность; *нея́сность; *непоня́тность; - der Augen слáбость зрѣ́нія; in der - leben жить въ неизвѣ́стности; *жить въ удалéніи отъ свѣ́та; **Du'nkeln**, *vn.* (*h.*) темнѣ́ть; стемнѣ́ть; смеркáться, -кнýться; **Du'nkelro'th**, *a.* тёмнокрáсный; **Du'nkelse'hen**, *n. I.* обмáнъ зрѣ́нія.
Dü'nkelvo'll, *a.* напы́щенный; чвáнный; чрезвычáйно зáнятый собóю.
Dü'nken, *vn.* (*h.*) дýмать; воображáть; мечтáть; мни́ться; es dünkt mir (od. mich) мнѣ кáжется; я дýмаю; я полагáю; wie mir (od. mich) dünkt какъ мнѣ кáжется; sich etwas -, sich etw. Grosses - почитáть себя́ вели́кимъ человѣ́комъ; er dünkt sich sehr klug онъ дýмаетъ, что онъ óчень умёнъ; **Dü'nkling**, *m. I.* 3. *iron.* гóрдый; надмéнный; высокомѣ́рный; надýтый; спѣси́вый.
Dünn, *a.* тóнкій; (Haar, Zeug) рѣ́дкій; (mager) худощáвый; (Flüssigkeit) жи́дкій; dünnes Bier слáбое пи́во; - werden рѣ́дѣть; - machen разжижáть, -жи́дить; dünner machen утоня́ть, -ни́ть; убавля́ть, -вить толщину́; durch dick und dünn gehen, * идти́ не разбирáя; **Dü'nnbärtig**, *a.* рѣ́дкоборóдый; **Dü'nnbauch**, *m. I.* (äuche) худощáвый; *Ng.* s. Dü'nnfisch; **-nnbeinig**, *a.* тонконóгій; **-nnbier**, *n. I.* 3. слáбое пи́во; пóлпиво; **-nnblätterig**, *a.* тонколи́стный; **-nndarm**, *m. I.* (därme) *Zk.* тóнкая кишкá; прибáвокъ червообрáзный; привѣ́сокъ; **Dü'nne**, *f.* 2. тóнкость; тони́на; (Undichtheit) рѣ́дизнá; (Flüssigkeit) жи́дкость; рѣ́дкость; **Dü'nneisen**, *n. I.* листовóе желѣ́зо; (Blech) жéсть; **Dü'nnen**, *va.* утоня́ть, утони́ть; s. a. Verdü'nnen; **Dü'nnfisch**, *m. I.* 3. *Ng.* чехóня; чехóнь; сáбля; бóрдышъ; **-nnfüssig**, *a.* тонконóгій; **-nnfüssler**, *m. pl. Ng.* тонконóжки; **-nngras**, s. Wo'llgras; **-nnhaarig**, *a.* рѣ́дковолóсый; **-nnhaarraupen**, *f. pl. Ng.* рѣ́дковолóсыя гýсеницы; **-nnhalsig**, *a.* тонкошéйный; **-nnhäutig**, *a.* тонкокóжіе; **-nnheit**, s. Dü'nne; **-nnhülsig**, *a. Ng.* тонкостручкóвый; тонкошелуши́стый; **-nnleibig**, *a.* худощáвый; поджáрый; сухопáрый; **-nnleibigkeit**, *f.* худощáвость; **-nnschalig**, *a.* (Früchte) тонкокóжій; (Muscheln) тонкочéрепный; **-nnschenkelig**, *a.* тонколядвéйный; съ тóнкими лядвéями; **-nnschnäbler**, *m. pl. Ng.* тонконóсики; тонкоклю́выя пти́цы; **-nnschwanz**, *m. I.* (änze) *Ng.* шпагáнъ нитехвóстый; **-nnstämmig**, *a.* тонкоствóльный; **-nnstein**, *m. I.* 3. *Bw.* кýпферштейнъ; рóштейнъ; сырéцъ; **-nnsteinrö'sten**, *n. I. Bw.* обжигáніе кýпферштейна; **-nnstengelig**, *a.* тонкостéбельный; **Dü'nnung**, *f.* 2. *Zk.* пахъ; **Dü'nnungen**, *f. pl.* пахи́; **Dü'nnwadig**, *a.* имѣ́ющій тóнкія и́кры; **-nnwändig**, *a. Zk. etc.* тонкостѣ́нный.
Du'nsen, *vn.* (*h.*) пýхнуть.
Dunst, *m. I.* (*pl.* Dünste) чадъ; (Nebel) испарéніе; die Dünste, *pl.* пары́; угáръ; blauer -, *пустяки́; Jmdm. einen blauen - vormachen, *морóчить когó; *пускáть комý пыль въ глазá; **Dunst-**, *a.* паровóй; **Du'nstartig**, *a.* парообрáзный; паровѝдный; **-stbad**, s. Da'mpfbad; **-stbild**, *n. I.* (lder) *Ntl.* тумáнный óбразъ; **-stbläs'chen**, *n. I.* пузырёкъ; **Du'nsten**, *vn.* (*h.*) испускáть пáры́; исходи́ть пáрами; испаря́ться; чади́ть, на-; **Dü'nsten**, *va. Kk. etc.* испаря́ть, -ри́ть; **Du'nstförmig**, *a.* парообрáзный; паровѝдный; **Du'nstgebi'lde**, s. Du'nst bild; **Du'nstig**, *a.* напóлненный парáми; угáрный; чáдный; **-stkreis**, *m. I.* 3. *Ntl.* атмосфéра; **-stkreisbeschrei'bung**, *f.* 2. *Ntl.* описáніе атмосфéры; **Du'nstkreis-**, *a. Ntl.* атмосфери́ческій; -Erscheinungen атмосфери́ческія явлéнія; **-stkugel**, s. Da'mpfkugel.
Du'o, *n. I. Tk.* дуэ́тъ.
Duodecima'l, *a. Rk.* двѣнадцатидóльный; **-lmass**, *n. I.* 3. двѣнадцати́чная мѣ́ра; **-lrechnung**, *f.* 2. двѣнадцати́чное счислéніе; **-lsyste'm**, *n. I.* систéма двѣнадцати́чнаго счислéнія.
Duode'z, *n. I.* 3. *Bchdr.* двѣнáдцатая дóля листá; **-zband**, *n. I.* (ände) кни́га въ двѣнáдцатую дóлю листá; **-zforma't**, *n. I.* 3. *Bchh. Bchdr.* фóрматъ въ двѣнáдцатую дóлю листá; **-zgeschi'chte**, *f.* 2. *мáленькая истóрія; истóрійка. [сою́зъ.
Dupelallia'nz, *f.* 2. *Stw.* двойнóй
Duplica't, *n. I.* 3. дупликáтъ; вторóй экземпля́ръ; кóпія; **-catio'n**, *f.* 2. удвоéніе; **Duplica'tor**, *m. I.* 2. дупликáторъ; удвои́тель; **-catu'r** *f.* 2. удвоéніе; *Hlk.* соединéніе двухъ бля́шекъ; - der Haut, *Zk. Hlk.* склáдки кóжи.
Duplici'ren, *va.* удвáивать, удвóить; *Rw.* подавáть, -дáть отвѣ́тъ на отвѣ́тъ; **-plicitä't**, *f.* двóйственность; **Dupli'k**, *f. Rw.* дуплика; втори́чное объяснéніе на отзывъ истцá; **Dupli'ren**, *va.* удвóивать, удвóить; einen Ball - (Billard) дубли́ровать би́лемъ; **-rung**, *f.* удвóиваніе; **-rwinde**, *f. W.* мотови́ло.
Dur, *n. Tk.* дуръ; мажóръ-; мажóрный тонъ; **Dur-**, *a. Tk.* дуръ; дýрный; мажóрный.
Dura'bel, *a.* крóчный.

Du'racco'rd, *m.* *I.* 3. *Tk.* дýръ-аккóрдъ; дýрный, мажóрный аккóрдъ.

Durch, *praep.* (mit *Accus.*) чрезъ; посрéдствомъ; - ihn habe ich viel verloren чрезъ негó я мнóго потеря́лъ; (zwischen) сквозь; das Wasser läuft - diese Ritze водá течётъ сквозь э́ту щель; (in): ich sehe nichts - diese Brille я ничегó не ви́жу въ э́ти очки́; durch (mit blossem *Instrumental*): - Erfahrung wird man klüger óпытомъ дѣ́лаешься умнѣ́е; etw. - seinen Fleiss verdienen заслýживать, -жи́ть что прилежáніемъ; er spricht - die Nase онъ говори́тъ въ носъ; онъ гнуси́тъ; es geht ihm Alles -, * емý всё съ рукъ схóдитъ; er fuhr - die Stadt онъ ѣ́халъ гóродомъ; meine Schuhe sind schon -, * мои́ башмаки́ ужé протоптáлись; er sass die ganze Nacht -, * онъ сидѣ́лъ всю ночь на пролётъ; - u. - насквóзь; - u. - nass werden промокáть, -мóкнуть до костéй; вы́мочиться; das ganze Jahr - крýглый годъ; **Durchä'chzen**, *va.* (die Nacht) прóохать ночь; óхать всю ночь; **-chackern**, *va.* *Ldw.* пропáхивать, -хáть; вспáхивать; **-charbeiten**, *va.* достáточно обрабóтывать, -тáть; (Teig) хорошéнько промѣ́шивать, -мѣ́ти́ть; (wissenschaftliche Gegenstände) основáтельно изучáть, -чи́ть; sich -, *преодолѣвáть, -лѣ́ть что; *пробивáться, -би́ться, пробирáться, -брáться сквозь что; **-chätzen**, *va.* протрáвливать, протравля́ть, протрави́ть.

Durchau's, *ad.* непремѣ́нно; совсѣ́мъ; - nicht отню́дь не -; вóвсе не -; никáкъ не -; das soll - nicht geschehen э́тому отню́дь не бывáть; es ist - nicht so э́то вóвсе (od. совсѣ́мъ) не такъ; er weiss - nichts онъ рѣши́тельно ничегó не знáетъ; das Geschirr ist - von Gold вся посýда золотáя; вся посýда изъ чи́стаго зóлота.

Du'rchbacken, *va.* *irr.* (backe d., bäckt d., buk d., durchgebacken): пропекáть, -пéчь; -, *vn.* *irr.* (*h.* u. *s.*) испекáться, -печься; durchgebackenes Brod хорошó вы́печенный хлѣ́бъ; **-chbähen**, *va.* пропáривать, -рить; **-chbauschen**, s. Du'rchstäuben (Muster); **-chbe'ben**, *va.* приводи́ть, -вéсть въ трéпетъ; потрясáть; потрясти́; vom Schauer durchbebt werden содрогáться, содрогнýться; **-chbeissen**, *va.* *irr.* (beisse d., biss d., durchgebissen): прокýсывать, -кусáть; перекýсывать, -си́ть; sich -, * какъ ни́будь пройти́; * не пропáсть; отгры́заться; отгры́зться; **-chbeizen**, s. Du'rchätzen; **-chbeko'mmen**, *va.* *irr.* (bekomme d., bekam d., durchbekommen): продѣвáть, -дѣ́ть; просóвывать, -сýнуть; **-chbellen**, *va.* пролáять; **-chbe'ten**, *va.* (die Nacht) проводи́ть, -вéсть ночь въ моли́твѣ; моли́ться (od. промоли́ться) всю ночь; **-chbe'tteln**, *va.* (Dörfer) проси́ть ми́лостыни по деревня́мъ; sich - корми́ться ни́щенствомъ, подая́ніемъ; жить ми́лостынею; **-chbeuteln**, s. Beu'teln; **-chbilden**, *va.* образовáть совершéнно (oder во всѣхъ отношéніяхъ); **-chblasen**, *va.* *irr.* (blase d., bläst d., blies d., durchgeblasen): продувáть, -дýть; *Tk.* сыгрáть; **-chblättern**, *va.* (Bücher) перебирáть, -брáть листы́ въ кни́гахъ; (flüchtig lesen) перели́стывать, -листовáть; пробѣгáть, -бѣжáть слегкá; **-chbläuen**, *va.* вы́синивать, -нить; Jmdn. -, * поколоти́ть когó; **-chbli'cken**, *va.* проникáть, прони́кнуть; * угáдывать, -дáть; ich habe ihn sogleich durchblickt, * я тотчáсъ пóнялъ егó; **Du'rchblicken**, *va.* прогля́дывать, -глянýть; - lassen покáзывать, -зáть; (äussern) обнарýживать, -жить; -, *vn.* (*h.*) s. Du'rchscheinen); **-chbli'tzen**, *vn.* (*h.*) проблéскивать, -блеснýть; **-chboh'ren**, *va.* пробурáвливать, -рáвить; провéртывать, -тѣ́ть; (mit Degen, Dolch) пронзáть, -нзи́ть; das durchbohrt mir das Herz, * э́то пронзáетъ моё сéрдце; просвéрливать, -ли́ть; **-chbohrer**, *m.* *I.* *Zk.* прободáющій мýскулъ; **-chboh'rt**, *pp.* u. *a.* *Wpk.* фигýра, имѣ́ющая въ среди́нѣ крýглую дырý; **-chboh'rung**, *f.* 2. пробурáвленіе; пронзáніе; просверлéніе; прободéніе; **-chbraten**, *va.* *reg.* u. *irr.* (brate d., bratet u. brät d., bratete u. briet d., durchgebraten), *Kk.* прожáривать, -рить; -, *vn.* *irr.* (*s.*) прожáриваться, -риться; **-chbrau'sen**, *va.* продувáть, -дýть; проходи́ть, пройти́ съ шýмомъ; **-chbrechen**, *va.* *irr.* (breche d., bricht d., brach d., durchgebrochen): перелáмывать, -ломи́ть; раз-; (Wände) про-; (Damm, feindliche Reihen) прорывáть, -рвáть; -, *vn.* *irr.* (*s.*) высыпать; (Zähne) прорѣ́зываться, -заться; (Krankheiten) прорывáться, прорвáться; **-chbrennen**, *va.* *irr.* (brenne durch, brannte d., durchgebrannt): прожигáть, -жéчь; -, *vn.* *irr.* (*h.*) прогарáть, прогорѣ́ть; прожигáться; durchgebrannte Stelle прожóга; прожóгъ; прожжённое мѣ́сто; ** s. Davo'nlaufen; **-chbringen**, *va.* *irr.* (bringe d., brachte d., durchgebracht): проноси́ть, -нести́, -нéсть; провози́ть, провезти́; проводи́ть, провести́; продѣвáть, -дѣ́ть; (erhalten) * сохраня́ть, -ни́ть; сберегáть, сберéчь; (ernähren) прокáрмливать, -корми́ть; (verschwenden) растрáчивать, растрáтить; промотáть; der Arzt hofft den Kranken durchzubringen, * дóкторъ надѣ́ется спасти́ больнáго; -, *n.* *I.* (Verschwendung) мотовствó; **-chbringer**, *m.* *I.* мотъ; моты́га; **-chbro'chen**, *pp.* u. *a.* сквознóй; прорѣзнóй; durchbrochene Arbeit сквознáя, прорѣзнáя рабóта; **-chbruch**, *m.* *I.* (der Zähne) прорѣ́зываніе; (der Blattern) *Hlk.* высыпáніе; (Bresche) *Kw.* прóломъ; брешъ; (an Dämmen) проры́въ; прóрва; **-chbrü'llen**, *va.* проревѣ́ть; наполня́ть, -нить рёвомъ; **-chbuchstabi'ren**, *va.* всё прочитáть по склáдамъ; **-chbürsten**, *va.* перечи́стить щёткою; **-chda'cht**, *pp.* u. *a.* обдýманный; **-chdämmern**, *vn.* (*h.*) просвѣ́чивать; **-chda'mpfen**, *vn.* (*h.*) проходи́ть, пройти́ парáми; -, *va.* наполня́ть, -нить парáми; (durchräuchern) прокýривать, прокури́ть; **-chda'mpfung**, s. Durchräu'cherung; **-chde'nken**, *va.* *irr.* (durchdenke, durchdachte, durchdacht): хорошéнько подýмать о чёмъ; обдýмывать, -мать что; tief durchdachter Plan глубóко обдýманный планъ; **-chdrängen**, *va.* проти́скивать, проти́снуть; sich - проти́скиваться, -ти́снуться; протѣсня́ться, -ни́ться; **-chdreschen**, *va.* *irr.* (dresche d., drischt d., drasch d., durchgedroschen): вымолáчивать, вы́молотить; **-chdri'ngen**, *va.* *irr.* (durchdringe, durchdrang, durchdrungen): проникáть, -кнуть; **Du'rchdringen**, *vn.* *irr.* (*s.*) проходи́ть, пройти́; (mit Gewalt) пробивáться, -би́ться; продирáться, -дрáться; (Schall) доходи́ть, дойти́; (Licht, Regen) про-; проникáть, -ни́кнуть; (Kälte) пронимáть, -ня́ть; прохвáтывать, -ти́ть; er will mit seiner Meinung - онъ хóчетъ настоя́ть на своёмъ; das Wasser wird hier nicht - водá здѣ́сь не пройдётъ; der Schreck durchdringt meine Glieder, * ýжасъ меня́ объéмлетъ; * ýжасъ меня́ берётъ; von Jmds. Güte durchdrungen, * прони́кнутый, трóнутый ми́лостями; von den Gefühlen des Dankes durchdrungen, * испóлненный чувствъ благодáрности; **-chdringend**, *ppr.* u. *a.* (Kälte, Schall, Geschrei) пронзи́тельный; (Blick) проницáтельный; (Stimme) рѣ́зкій; durchdringender Verstand, *проницáтельный умъ; * прозорли́вость; **-chdringlich**, *a.* проницáтельный; **-chdringlichkeit**, *f.* проницáемость; **-chdri'ngung**, *f.* проницáніе; **-chdrücken**, *va.* прожимáть, -жáть; (zerbrechen) продáвливать, -дави́ть; **-chduften**, *va.* наполня́ть, -нить благоухáніемъ; надуши́ть; **-chdürfen**, *vn.* *irr.* (*h.*) (darf durch, durfte d., durchgedurft): смѣть проходи́ть od. проѣзжáть; **-cheggen**, *va.* *Ldw.* взборáнивать, взборони́ть; **-cheilen**, *vn.* (*s.*) поспѣ́шно проходи́ть, пройти́; поспѣ́шно проѣзжáть, -ѣ́хать; проскакáть; промчáться; **-chei'len**, *va.* (flüchtig lesen) бѣ́гло прочи́тывать, -тáть; пробѣгáть, -бѣжáть.

Du'rcheina'nder, *ad.* безъ разбóра; безъ вся́каго поря́дка; безпоря́дочно; er isst Alles - онъ ѣстъ всё безъ разбóра; онъ ѣстъ что ни попáло; es liegt hier Alles - здѣ́сь всё лежи́тъ въ безпоря́дкѣ; - mengen перемѣ́шивать, -шáть; - werfen разбрáсывать, -бросáть.

Du'rcheisen, *va.* прорубáть, -би́ть лёдъ; sich - проклáдывать, проложи́ть себѣ́ путь сквозь лёдъ; **-chfahren**, *vn.* *irr.* (*s.*) (fahre d., fährt d., fuhr d,, durchgefahren): проѣзжáть, -ѣ́хать; (zu Wasser) проплывáть, -плы́ть; пóртить, испóртить ѣздóю; **Durchfah'ren**, *va.* *irr.* (durchfahre, durchfährt, durchfuhr, durchfahren): объѣзжáть, -ѣ́здить; Schauer durchfuhr meine Glieder, *трéпетъ пробѣжáлъ по мои́мъ члéнамъ; **-chfahren**, *n.* *I.* проѣ́здъ; **-chfahrt**, *f.* 2. проѣ́здъ; воротá; (durch Flüsse) бродъ; (zwischen Meeren) прохóдъ; **-chfahrtsge'ld**, s. Du'rchgangszo'll; **-chfall**, *m.* *I.* (älle) *Hlk.* понóсъ; (bei Thieren) мыть; **-chfallen**, *vn.* *irr.* (*s.*) (falle d., fällt d., fiel d., durchgefallen): провáливаться, -ли́ться; *не дости-

гать, достигнуть цѣли; *не имѣть успѣха въ чёмъ; bei einer Wahl -, *не быть выбраннымъ; er ist durchgefallen, *его не выбрали; beim Examen -, *не выдерживать, -жать экзамена; **-chfäu'le**, *f.* s. Fe'sselgeschwü'r; **-chfaulen**, *vn.* (*s.*) перегнивать, -гнить; **-chfechten**, *va. irr.* (fechte d., ficht d., focht d., durchgefochten): защищать, -щитить; (gewinnen) выигрывать, выиграть; успѣвать, успѣть въ своёмъ дѣлѣ; sich -, *пробиваться, -биться; **-chfeilen**, *va.* перепиливать, -лить; **-chfeuchten**, *va.* промачивать, -мочить; **-chfeuern**, *va.* (gänzlich erhitzen) прогрѣвать, -грѣть; (durchschiessen) прострѣливать, -лить; **-chfinden** (sich), *vr. irr.* (finde mich d., fand mich d., durchgefunden): выбираться; пробираться; **-chfla'mmen**, s. Entfla'mmen; **-chflattern**, *vn.* (*s.*) пропархивать; **-chfle'chten**, *va. irr.* (durchflechte, durchflicht, durchflocht, durchflochten): проплетать, -плесть; пере-; **-chfliegen**, *vn. irr.* (fliege d., flog d., durchgeflogen): пролетать, -тѣть; промчаться; **-chflie'gen**, *va. irr.* (durchfliege, durchflog, durchflogen): пробѣгать, пробѣжать; **-chflie'ssen**, *va.* u. *vn. irr.* (*h.*) (durchfliesse, durchfloss, durchflossen): протекать, протечь; **-chflössen**, *va.* гнать лѣсъ; сплавливать чрезъ, сквозь; **-chflössung**, *f.* 2. гонка лѣса; **-chflug**, *m. I.* (üge) пролётъ; **-chfluss**, *m. I.* (üsse) проходъ воды; протеканіе; **-chfo'rschen**, *va.* испытывать, -тать; изслѣдывать, -довать; **-chfo'rschung**, *f.* 2. изслѣдованіе; **-chforstung**, *f.* 2. *Fw.* прорубка, прочистка лѣса; **-chfragen**, *va.* (der Reihe nach) спрашивать по очереди; переспрашивать, переспросить; **-chfressen**, *va. irr.* (fresse d., frisst d., frass d., durchgefressen): прогрызать, -грызть; пере-; (ätzende Säuren etc.) проѣдать, -ѣсть; (Würmer) протачивать, -точить; sich -, *§перебиваться, -биться кое-какъ; **-chfrie'ren**, *vn. irr.* (*s.*) (durchfriere, durchfror, durchfroren): прозябнуть; промёрзнуть; продрогнуть; ich bin ganz durchfroren я весь прозябъ; - lassen проморaживать, -морозить; **-chfuchteln**, *va.* наказывать, -зать кого фухтелями; **-chfühlen**, *va.* перещупывать, -пать; ощупать сквозь; **-chfuhr**, **-chfuhre**, *f.* 2. проѣздъ; *H.* провозъ; **-chführen**, *va.* проводить, провести; (zu Wagen, zu Schiff) провозить, провезть; (Weg) прокладывать, -ложить; (Rollen) *Sb.* выполнять, выполнить; разыгрывать, разыграть; (Plan) приводить, -вести, -весть въ исполненіе; **-chfuhrha'ndel**, *m. I.*, **-chfuhrwaa'ren**, **-chfuhrzo'll**, s. Tra'nsitoha'ndel etc.; **-chführung**, *f.* 2. проведеніе, провозъ; **-chfunkeln**, *vn.* (*h.*) просвѣчивать; **-chfu'rchen**, *va.* (Feld) бороздить; избороздивать, -бороздить; das Alter hat seine Stirn durchfurcht, *старость покрыла чело его морщинами; **-chfüttern**, *va.* (Vieh während des Winters) *Ldw.* прокармливать, -кормить; **-chgaffen**, *vn.* (*h.*) глазѣть сквозь; **-chgäh'nen**, *va.* (Zeit) проводить, -вѣсть время зѣвая; зѣвать, про- всё время; **-chgäh'ren**, *va.* выбраживать, -бродить; **-chgäh'rung**, *f.* 2. выбраживаніе; **-chgang**, *m. I.* (änge) проходъ; (an Brücken) проѣма; (unter einem Walle) вылазъ; (der Planeten) *Stk.* прохожденіе; дѣлимость; раздѣленіе на листообразныя части; hier ist kein - здѣсь нѣтъ прохода; **-chgänger**, *m. I.* прохожій; **-chgängig**, *a.* (mit Durchgang) проходной; (allgemein) *общій; обыкновенный; -, *ad.* вообще; вездѣ; повсемѣстно; безъ изъятія; кругомъ; сплошь; **-chgänglich**, *a.* удобопроходимый; **-chgangsfe'rnrohr**, *n. I.* 3. *Opt.* пассажный инструментъ; транзитъ; **-chgangsgebüh'ren**, s. Tra'nsitozo'll; **-chgangsgere'chtigkeit**, s. Du'rchgangsre'cht; **-chgangsha'ndel**, *m. I.* транзитная торговля; **-chgangsre'cht**, *n. I.* 3. право свободнаго прохода; *Stw. Kw.* право свободнаго прохода чрезъ лежащую въ чужомъ владѣніи землю; **-chgangszo'll**, s. Tra'nsitozo'll.

Du'rchgehen, *vn. irr.* (*s.*) (gehe d., ging d., durchgegangen): проходить, пройти; *Kw.* обходить, обойти; (Pläne, Vorschläge) *быть принятымъ; (entlaufen) уходить, уйти; убѣжать; (Pferde) взбѣситься; das Pferd ging mit seinem Reiter durch лошадь (закусивъ удила) понесла сѣдока, помчалась съ сѣдокомъ; man lässt ihm Alles -, *его ни за что не наказываютъ; *ему всё прощаютъ; man darf hier nicht - здѣсь не позволено проходить, пропускать; -, *va. irr.* (Rechnung) проходить, пройти; (durchsehen) просматривать, -смотрѣть; раз-; (Buch, flüchtig) пробѣгать, -бѣжать; слегка просматривать, -смотрѣть; (Schuhsohlen abnutzen) протаптывать, -топтать; ис-; (Ortschaften) обходить, обойти; **-chgehend**, *ppr.* u. *a.* проходящій; **-chgehends**, *ad.* вообще; всё вообще; (überall) вездѣ; повсюду; повсемѣстно; сплошь; безъ изъятія.

Du'rchgerben, s. Au'sgerben; *s. Du'rchprügeln; **Du'rchgeste'ckt**, *a.* *Wpk.*: durchgesteckte Figur фигура, продѣтая чрезъ другую; **-chgiessen**, *va. irr.* (giesse d., goss d., durchgegossen): лить сквозь; проливать, -лить сквозь что; процѣживать, -цѣдить; **-chglänzen**, *vn.* (*h.*) просвѣчивать; свѣтить сквозь что; **-chgleiten**, *vn. irr.* (*s.*) gleite d., glitt d., durchgeglitten): проскальзывать, -скользнуть; **-chglühen**, *vn.* (*h.*) раскаливать; **Durchglü'hen**, *va.* (Metalle) прокаливать, -лить; рас-; пере-; *воспламенять, -нить; исполнять восторга; -, *vn.* (*s.*) раскаливаться, -литься; **-chgra'ben**, *va. irr.* (durchgrabe, durchgräbt, durchgrub, durchgraben): прорывать, -рыть; пере-; прокапывать, -копать; пере-; **Du'rchgraben** (sich), *vr. irr.* (grabe d., gräbt d., grub d., durchgegraben): прокапываться, -копаться; **-chgreifen**, *vn. irr.* (greife d., griff d., durchgegriffen): прохватывать, -тить; (kräftige Mittel gebrauchen) *употреблять, -бить сильныя средства od. мѣры; *поступать, -пить рѣшительно; *употреблять, употребить власть; **-chgreifend**, *ppr.* u. *a.* *рѣшительный; *сильный; durchgreifende Massregel строгія мѣры; **-chgrü'beln**, *va.* подробно изслѣдывать, -довать; **-chgrü'nden**, s. Ergrü'nden; **-chgucken**, *vn.* (*h.*) проглядывать, -глянуть; смотрѣть сквозь что; **-chgucktau'**, *n. I.* 3. *Sw.* ганапуть; **-chguss**, *m. I.* (üsse) процѣживаніе; s. a. Du'rchschlag; Gu'ssstein; **-chhacken**, *va.* прорубать, -бить; (entzwei) пере-; **-chhallen**, *va.* u. *vn.* (*h.*) оглашать, огласить; раздаваться, -даться по чему; **-chhämmern**, *va.* хорошенько обрабатывать, -тать молотомъ; **-chharken**, *va.* взрыхлять, -лить граблями; разгребать, -грѣсть; **-chharren**, *vn.* (*h.*) прождать; **-chhau**, *m. I. Fw.* просѣка; просѣка; просѣкъ; **-chhauen**, *va. irr.* (haue d., hieb d., durchgehauen): прорубать, -бить; (entzwei) пере-; einen Wald - просѣкать, просѣчь лѣсъ; sich - пробиваться, -биться; die Parade -, *Ftk.* поражать, -разить кого; **-chhecheln**, *va.* (Flachs) вычёсывать, -чесать; про-; Jmdn. -, *пересуживать, пересуждать, -судить кого; поносить кого; **-chhei'zen**, *va.* натапливать, -топить; про-; **-chhelfen**, *va. irr.* (helfe d., hilft d., half d., durchgeholfen): Jmdm. - (zu entfliehen) помогать, -мочь уйти; (sich zu retten) помочь кому спастись; (bei Verlegenheit) выводить, -весть, выпутывать, -тать кого изъ хлопотъ; (in der Noth) пособлять, -бить кому въ нуждѣ; sich -, *пробиваться, пробиться; er wird sich überall durchzuhelfen wissen, *онъ вездѣ найдётся; **-chheu'len**, *va.* (die ganze Nacht) выть, провыть всю ночь; **-chhieb**, s. Du'rchhau; **-chhinken**, *vn.* (*s.*) проходить, пройти прихрамывая; **-chhi'tzen**, *va.* сильно нагрѣвать, -грѣть; **-chhöhlen**, *va.* (Erde) изрывать, -рыть; (Berg) прокапывать, -копать; **-chhöhnen**, s. Verhöh'nen; **-chhören**, *va.* слышать сквозь что; man kann seine Stimme immer -, *его голосъ всегда слышенъ; **-chhüpfen**, *vn.* (*s.*) проскакивать, -скакать; пропрыгивать, -гать; **Durchhü'pfen**, *va.* пробѣгать, -бѣжать въ припрыжку; **-chi'rren**, *va.* блуждать блуждающимъ взоромъ; бродить по чему; **-chja'gen**, *va.* (Ort) скакать по чему; (jagend durchstreifen) об-; er hat die ganze Gegend durchjagt онъ обскакалъ всѣ окрестности; **Du'rchjagen**, *vn.* (*s.*) проскакать; промчаться сквозь; **-chja'mmern**, *va.* (die ganze Nacht) прорыдать; проплакать; **-chju'beln**, *va.* проводить, -вести въ весёліи (od. въ ликованіи); веселиться; **-chkä'lten**, *va.* u. *vn.* простужать, простудить на сквозь; **-chkämmen**, *va.* прочёсывать, -сать; рас-; **-chkämpfen**, s. Du'rchfechten; **-chkau'en**, *va.* прожёвывать, прожевать; **-chkeltern**, *va. Wb.* продавливать, продавить; **-chklären**, *va.* процѣживать, -цѣдить; **-chklettern**, *vn.* (*s.*) пролѣзать, -лѣзть; **-chklingen**, *vn.*

(h.) звучáть, звенѣ́ть сквозь; -chklopfen, va. выколáчивать, -колотить; Jmdn. -, *поколотить; -chkneten, va. (Teig) промѣ́шивать, -мѣсить; вы-; (Lehm) мять; размина́ть, -мять; -chkochen, va. провáривать, -рить; -, vn. (s. u. h.) провáриваться, -риться; -chkommen, va. irr. (s.) (komme d., kam d., durchgekommen): проѣзжáть, -ѣхать; (zu Fuss) проходить, пройти; пробивáться, -биться; пробирáться, пробрáться; mit Jmdm. friedlich -, *уживáться, ужиться; лáдить; по- (mit wenigem Gelde) перебивáться, -биться; (sich rechtfertigen) * опрáвдываться, -дáться; (genesen) *Hlk.* выздорáвливать, -здоровѣть; er ist glücklich durchgekommen, *онъ благополу́чно прошёлъ; er ist beim Examen durchgekommen, * онъ вы́держалъ экзáменъ; damit (mit diesem Gelde) wird er nicht -, * этихъ дéнегъ емý не стáнетъ; -chkönnen, vn. (h.) irr. имѣть возмóжность пройти; -chkratzen, va. процарáпывать, -пать; -chkreu'zen, va. перечёркивать, -черкнýть; (Land) ѣздить по чемý; изъѣздить; (Meer) крейсировáть по мóрю; (Pläne) *препятствовать; перéчить чемý; sich - (Linien) пересѣкáться, -сѣчься; (Gedanken) *тѣсниться; толпиться; (Nachrichten) * сходиться, сойтись; встрѣчáться, встрѣ́титься; -chkreu'zen, n. I., -chkreu'zung, f. 2. перечёркиванiе; объѣзживанiе; крейсерóвка; -chkriechen, vn. irr. (s.) (krieche d., kroch d., durchgekrochen): пролѣзáть, -лѣзть; пропáлзывать, -ползти; Durchkrie'chen, va. irr. (durchkrieche, durchkroch, durchkrochen): лáзить по чемý; излáзить; -chkriegen, va. § s. Du'rchbringen; -chla'chen, va. просмѣяться; -chlangen, s. Du'rchreichen; -chlä'rmen, va. напóлнить шýмомъ; прошумѣть; -chlass, m. I. пропускáнiе; прóпускъ; (Durchseihen) *Kk.* процѣживанiе; (Sieb) рѣшетó; (Durchschlag) цѣдилка; *Bw. Mzw.* прокáтные вальки́; (an Kunststrassen) водопровóдъ; -chlassen, va. irr. (lasse d., lässt d., liess d., durchgelassen): пропускáть, -стить; (Durchschlag) процѣживать, -цѣдить; *Bw. Mzw.* прокáтывать, -катить чрезъ вальки́; (Erze) отмýчивать, -мутить; das Dach lässt den Regen durch крóвля течётъ; сквозь крóвлю дождь пробивáетъ (od. прохóдитъ); -chlasser, m. I. *Bw.* отмýтиватель; -chlassgefä'lle, n. pl. *Bw.* отмýтивательный снарáдъ; -chlassgeri'nne, n. I. *Bw.* отмýтивательный жёлобъ; -chlasshee'rd, m. I. 3. *Bw.* горнъ для пéрвой проплáвки чугýна; -chlasskra'tze, f. 2. *Bw.* отмýтивательныя грáбли; отмýтивательный гребóкъ; -chlassschla'mm, m. I. *Bw.* муть; отмýтенный шламъ; -chlassieb, n. I. *Bw.* отмýтивательное рѣшетó.

Du'rchlaucht, f. 2. Свѣтлость; -chlauchtig, -chlauchtigst, a. Свѣтлѣйшiй.

Du'rchlauf, m. I. прохождéнiе; протóкъ, прохóдъ; *Hlk.* s. Du'rchfall; -chlaufen, vn. irr. (s.) (laufe d., läuft d., lief d., durchgelaufen): (Flüssigkeiten) протекáть, -течь; Durchlau'fen, va. irr. (durchlaufe, durchläuft, durchlief, durchlaufen): пробѣгáть, -бѣжáть; обѣгáть; вы́бѣгать; проходить; перебывáть во всѣхъ мѣстáхъ; (Schuhsohlen) протáптывать, -топтáть; (Schriften) *пробѣгáть, -бѣжáть; слегкá (бѣгло) пересмáтривать, -смотрѣть; Schauder durchläuft meine Glieder, *ýжасъ меня́ берётъ; -chläutern, va. процѣживать, -цѣдить; (reinigen) очищáть, очистить; -chle'ben, va. проживáть, -жить; -chlesen, va. irr. (lese d., liest d., las d., durchgelesen): (Buch) прочи́тывать; прочитáть; дочи́тывать; -, n. I. прочи́тыванiе; -chleuchten, vn. (h.) (wodurch) просвѣчивать; Durchleu'chten, va. со свѣчéю осмáтривать, осмотрѣть (oder обходить, обойти); -chliegen (sich), vr. irr. (liege mich durch, lag mich durch, durchgelegen): пролёживать, -жать себѣ бокá; належáть себѣ прóлежни; durchgelegene Stelle прóлежень; Durchlö'chern, va. продырять, -рить; дѣлать ды́ры; -chlö'chert, pp. u. a. дирáвый; ganz - весь въ дирáхъ; *Bw.* дири́стый; -chlü'ften, va. провѣтривать, провѣтрить; просвѣжáть, -жить; -chlügen (sich), vr. irr. (lüge mich d., log mich d., durchgelogen): отлыгáться, отолгáться; отдѣлываться, -лáться лóжью; -chmachen, va. проходить, пройти; (beendigen) окáнчивать, окóнчить; er hat in der Welt viel durchgemacht, * онъ мнóго испытáлъ на свѣтѣ; -chmä'keln, va. перебракóвывать, -ковáть; -chmarsch, m. I. (märsche) *Kw.* прохóдъ; -chmarschi'ren, vn. (s.) *Kw.* проходить, пройти; -chmau'ern, va. крѣпить кáменною стѣнóю; -chmei'sseln, va. продáлбливать, -долбить; -chme'ngen, va. перемѣшивать, -шáть; см-; подм-; -chme'ssen, va. irr. (durchmesse, durchmisst, durchmass, durchmessen): измѣривать u. -мѣрять, -мѣрить; вым-; -chmesser, m. I. поперéчникъ; дiáметръ; -chmi'schen, va. перемѣшивать, -шáть; (Karten) тасовáть, стасовáть; -, n. I. перемѣшиванiе; (der Karten) тасóвка; -chmögen, vn. irr. (h.) (mag durch, mochte d., durchgemocht): хотѣть пройти; -chmüssen, vn. irr. (h.) (muss d., musste d., durchgemusst): долженствовать проходить; -chmu'stern, va. осмáтривать, осмотрѣть; раз-; перебирáть; -chna'chten, vn. (h.) ночевáть; переночёвывать, -ночевáть; -chnageln, va. пробивáть гвоздемъ; -chna'gen, va. прогрызáть, -грызть; проѣдáть, -ѣсть; Du'rchnagen, va. прогрызáть; изгрызáть; истáчивать; -chnä'hen, va. прошивáть, прошить; стрóчить, вы-; шить стрóчкою; (durchsteppen) простёгивать, -гáть; -chnä'ssen, va. мочить насквóзь; промáчивать, -мочить; вы-; er ist ganz durchnässt онъ мокрёхонекъ; -chnehmen, va. irr. (nehme durch, nimmt d., nahm d., durchgenommen): (Rechnung) проходить, пройти; (durchsehen) просмáтривать, -смотрѣть; перебирáть; * s. a. Du'rchhecheln; -chne'tzen, va. s. Durchnä'ssen; -chölen, va. пропитывать, -тáть мáсломъ; -chpassi'ren, vn. (s.): im Wagen - проѣзжáть, проѣхать; (zu Fuss) проходить, пройти; - lassen пропускáть, -стить; -chpatschen, vn. (s.) проходить, пройти пó-грязи; -chpauken, s. Du'rchprügeln; -chpeitschen, va. сѣчь, высѣчь рóзгами; - плéтью; -chpfeifen, va. irr. (pfeife d., pfiff d., durchgepfiffen): просвистáть сквозь; -chpflügen, va. *Ldw.* пропáхивать, -хáть; (Schiff) бороздить; -chpicken, va. (Eier) пробивáть, -бить клювомъ; -chpilgern, vn. (s.) проходить, проѣзжáть; Durchpi'lgern, va. выходить, обходить; -chplacken, -chplagen (sich), vr. проводить, -вéсть жизнь въ трудáхъ и заботáхъ; горемы́кать; -chplaudern, va. проболтáть; пробесѣдовать; -chpochen, va. *Bw.* (Erz) очищáть, очистить; -chpressen, va. продáвливать, -давить; прожимáть, -жáть; -chproben, -chprobi'ren, va. перепрóбывать, -бовать; -chprüfen, va. испы́тывать, испытáть.

Du'rchprügeln, va. колотить, от-; по-; -chquälen (sich), vr. (die ganze Nacht) проводить, -вéсть всю ночь въ мучéнiяхъ; sein ganzes Leben sich - всю жизнь перебивáться кóе-кáкъ; -chquetschen, s. Du'rchpressen; -chquirlen, va. *Kk.* сбивáть, сбить мутóвкою; -chrä'dern, va. пропускáть, -стить сквозь грóхотъ; грохотить, про-; s. a. Du'rchsieben; -chragen, va. u. vn. (h.) торчáть сквозь что; -chra'nken, vn. (s.) (Epheu) перевивáться, -виться; -chra'sseln, va. продребезжáть сквозь что; -chrauchen, vn. (h.): es raucht hier durch здѣсь дымъ прохóдитъ; -chräuchern, va. прокýривать, -курить; (Schinken) прокáпчивать, -коптить; -chrau'schen, va. шумѣть по чемý; -chrechnen, va. пересчи́тывать, -тáть; ganze Nächte - просиживать, -сидѣть цѣлыя нóчи надъ счётами; -chregnen, vn. (h.): es regnet hier durch здѣсь дождь прохóдитъ; здѣсь течётъ; -chreiben, va. irr. (reibe d. rieb d., durchgerieben): протирáть, -терéть; (wund reiben) сáднить, ссáднить; sich - протирáться, -терéться; -chreichen, va. (wodurch) подавáть, -дáть сквозь; -, vn. (h.) быть достáточной длины; -chreise, f. 2. проѣздъ; auf der - проѣздомъ; -chreisen, vn. (s.) проѣзжáть, проѣхать; -chrei'sen, va. ѣздить по чемý; объѣзжáть, -ѣхать что; путешéствовать по чемý; обхáживать, -ходить; - lassen пропускáть, -стить; -, n. I. проѣздъ; проѣздъ по чемý; путешéствiе по чемý; -chreisende, f. 2. проѣзжая; -chreisender, m. II. проѣзжiй; -chreissen, va. irr. (reisse durch, riss d., durchgerissen): раздирáть, разодрáть; разрывáть, разорвáть; (mitten durch) прорывáть, прорвáть; -, vn. irr. (s.) дрáться; раздирáться, разодрáться; рвáться; -chreiten, vn. irr. (s.) (reite d., ritt d., durchgeritten): проѣзжáть, проѣхать верхóмъ; sich - (wund reiten) сáднить, ссáднить; Durchrei'ten,

va.irr.(durchreite, durchritt, durchritten): объѣзжáть, -ѣхать верхóмъ; **-chrennen,** *vn. irr.* (*s.*) (renne durch, rannte durch, durchgerannt): пробѣгáть, -бѣжáть; **Durchre'nnen,** *va. irr.*durchrenne, durchrannte, durchrannt): проходи́ть; исх-; Jmdn. mit dem Degen - пронзáть, -нзи́ть когó шпáгою; **Du'rchriechen,** *va. irr.* (rieche d., roch d., durchgerochen): ощущáть зáпахъ; -, *vn.* (*h.*) пáхнуть сквозь что; **-chrie'seln,** *va.*, **Du'rchrieseln,** *vn.* (*s.*) протекáть журчá; **-chrinnen,** *vn. irr.* (*s.*) (rinne d., rann d., durchgeronnen): протекáть, -тéчь; **-chriss,** *m. I.* 3. проры́въ; **-chritt,** *m. I.* проѣздъ верхóмъ; **-chro'llen,** *va.* прокáтывать, -тáть; вы-; **-chrö'schen,** *va. Bw.* проводи́ть, -вéсть водоотвóдные рвы; **-chrosten,** *vn.* (*s.*) проржáвѣть; **-chrö'sten,** *va.* прожáривать, -рить; **-chru'dern,** *va.* плыть (на вёслахъ) по чему́; проѣзжáть, -ѣхать; **-chrühren,** *va.* перемѣшивать, -мѣшáть, раз-; **-chrütteln,** *va.* перетря́сывать u. перетрясáть, -трясти́; -, *n. I.* перетря́ска; **-chsägen,** *va.* распи́ливать, -пили́ть; **-chsalben,** *va.* напи́тывать, -питáть, бальзáмомъ; **-chsalzen,** *va.* просáливать, -соли́ть; **-chsäuern,** *va.* проквáшивать, проквáсить; **-chsäuseln,** *vn.* (*h.*) вѣять сквозь; -, *va.* продувáть, -дýть; **-chsau'sen,** s. Durchbrau'sen; **-chschaben,** *va.* проскáбливать, -скобли́ть; **-chschaffen,** *va.* (zu Fuss) проноси́ть, -нести́; (zu Wagen) провози́ть, -везти́; (Jmdn.) проводи́ть, -вести́; **-chschallen,** *vn.* (*h.*) быть слы́шнымъ сквозь; **-chscha'llen,** *va.* оглашáть, огласи́ть; раздавáться, -дáться по чему́; **-chschauen,** *vn.* (*h.*) смотрѣть сквозь; глядѣть сквозь; **-chschau'en,** *va.* проникáть, -ницáть, -кнуть; (Plan, Absicht) отгáдывать, -дáть; предугáдывать, -гадáть; er durchschaute sogleich die Sache, *онъ тóтчасъ смекну́лъ въ чёмъ дѣло; **-chschauern,** *va.* обдавáть у́жасомъ; **-chscheinbild,** s. Transpare'nt; **-chscheinen,** *vn. irr.* (*h.*) (scheine durch, schien d., durchgeschienen): (Mond, Sonne) свѣти́ть сквозь; просвѣчивать; (durch die Wolken) прогля́дывать, -гляну́ть сквозь.

Du'rchscheinend, *ppr.* u. *a.* прозрáчный; **-chsche'rzen,** *va.* проводи́ть, -вéсть въ шу́ткахъ; **-scheu'ern,** *va.* протирáть, -терéть; **-chschicken,** *va.* s. Du'rchsenden; **-chschieben,** *va. irr.* (schiebe durch, schob d., durchgeschoben): просóвывать, -су́нуть; **-chschieber,** *m. I.* (beim Uhrmacher) продѣвáтельная прóволока; **-chschie'ssen,** *va. irr.* (durchschiesse, -schoss, durchschossen): прострѣливать, прострѣли́ть; (Stoffe) проткáть; (Buch mit Schreibpapier) проклáдывать, -ложи́ть; (Zeilen) *Bchdr.* класть линéечки мéжду стрóчками; заклáдывать, -ложи́ть стрóчки линéечками; **Du'rchschiessen,** *va. irr.* (schiesse d., schoss d., durchgeschossen): стрѣля́ть сквозь; *W.* пробрáсывать, -брóсить; **-chschiffen,** *va.* (Meer) проплывáть, -плыть; (überall) объѣзжáть, -ѣздить на кораблѣ; **-chschimmern,** *vn.* (*h.*) просвѣчивать; пропускáть свѣтъ; освѣщáть; **-chschlafen,** *va. irr.* (durchschlafe, -schläft, -schlief, durchschlafen): (die Mittagsstunde etc.) просыпáть, -спáть.

Du'rchschlag, *m. I.* (äge) цѣди́лка; (für Getreide) грóхотъ; *Bw.* ду́рхшлагъ; пролóмъ; - machen, *Bw.* дѣлать, сдѣлать пролóмъ; **-chschlagei'sen,** *n. I.* (der Schmiede) бородóкъ; долотó; пробóйникъ; комáръ; **-chschlagen,** *va. irr.* (schlage durch, schlägt d., schlug d., durchgeschlagen): пробивáть, -би́ть; (Wand) пролáмывать, -ломáть u. -ломи́ть; прорубáть, -би́ть; (durchseihen) процѣживать -цѣди́ть; (Erbsen) *Kk.* протирáть, -терéть сквозь цѣди́лку; (durchprügeln) поколоти́ть когó; -, *vn. irr.* (*s.*) проходи́ть, пройти́; (Papier) протекáть, -тéчь; пропускáть, -сти́ть; (Arzenei) *Hlk.* проноси́ть, -нести́; der Regen schlägt hier durch здѣсь дождь прохóдитъ; das Papier schlägt durch бумáга протекáетъ; sich - пробивáться, -би́ться; пробирáться, -брáться; (sich nähren) прокáрмливаться, -корми́ться; -, *n. I.* (einer Oeffnung) пробивáніе; (mit dem Locheisen) проби́вка; (Durchseihen) процѣживаніе; **-chschläger, -chschlagha'mmer,** *m. I.* (ä) пробóйникъ; бородóкъ; **-chschlagmei'ssel,** *m. I.* пробóйное долотó; **-chschlagtu'ch,** *n. I.* (tücher) цѣли́лка; пропускнáя холсти́на; **-chschlängeln,** *va.* (durchziehen) перевивáть, -ви́ть; sich - перевивáться, -ви́ться; **-chschlei'chen,** *va. irr.* (durchschleiche, durchschlich, durchschlichen): укрáдкою обходи́ть, обойти́; **Du'rchschleichen,** *vn. irr.* (*s.*) (schleiche durch, schlich d., durchgeschlichen): пролѣзáть, -лѣзть; пропáлзывать, -ползти́; sich - проходи́ть, пройти́ укрáдкою; прокрáдываться, -крáсться; **Du'rchschlendern,** *vn.* (*s.*), **Durchschle'ndern,** *va.* прогу́ливать, шатáться по чему́; **-chschleppen,** *va.* протáскивать, -тащи́ть; (verbotene Waaren) провози́ть, -везти́ (od. -вéзть); **-chschleudern,** s. Du'rchwerfen; **-chschlin'gen,** *va. irr.* (durchschlinge, -schlang, durchschlungen): продѣвáть, перевивáть, -ви́ть; **-chschlüpfen,** *vn.* (*s.*) проскользáть, -зну́ть; пролѣзáть, -лѣзть; (entkommen) ускользáть, -зну́ть; (entgehen) отдѣлываться, -латься; **-chschmau'sen,** *va.* (Tage, Nächte) кути́ть, про-; пировáть, про-; **-chschmeissen,** *va. irr.* schmeisse durch, schmiss durch, durchgeschmissen): пробрáсывать, -брóсить; **-chschmelzen,** *va.* (Metalle) проплáвливать, -плáвить; (Butter) растáпливать, -топи́ть; **-chschmettern,** *vn.* (*h.*) раздавáться, -дáться по чему́; **-chschmiegen** (sich), *vr.* проскользáть, пролѣзáть; **-chschmieren,** *va.* измарáть; **-chschnei'den,** *va. irr.* (durchschneide, -schnitt, -schnitten): прорѣзывать, -зать; пере-; раз-; (Luft, Wellen) разсѣкáть, -сѣчь; sich - (einander) пересѣкáться, -сѣчься; пересѣкáть, -сѣчь другъ дру́га; -, *n. I.*, **-chschneidung,** *f.* 2. прорѣзываніе; пере-; разсѣчéніе; пере-; **-chschnei'dungspu'nkt,** *m. I.* 3. *Gl. Opt.* тóчка пересѣчéнія (ли́ній, лучéй); **-chschneien,** *vn.* (*h.*) проходи́ть (о снѣгѣ); es schneit hier durch) здѣсь снѣгъ прохóдитъ.

Du'rchschnitt, *m. I.* 3. перерѣзываніе; (Stelle) перерѣзъ; прорѣзъ; (Durchmesser) поперéчникъ; *Bk.* прóфиль; *Bw.* гезéнгъ; гезéнкъ; im - gerechnet считáя срéднимъ числóмъ; im dreijährigen - по трёхлѣтней слóжности; **-ttlich,** *a.* срéднимъ числóмъ; сплошь; **Du'rchschnitts-,** *a.* срéдній; **-ttsa'nsicht,** *f.* 2. видъ прóфиля; видъ перпендикуля́рнаго разрѣза; **-ttsei'nnahme,** *f.* 2., **-ttsertra'g,** *m. I.* (äge) срéдній дохóдъ; **-ttsgra'ben,** *m. I.* (ä) *Kw.* прокóпы; **-ttsleh're,** s. Stereometrie'; **-ttsli'nie,** *f.* 2. поперéчная ли́нія; **-ttsmaschi'ne,** *f.* s. Du'rchschnittswe'rk; **-ttsprei's,** *m. I.* 3. срéдняя цѣнá; **-ttspun'kt,** *m. I.* 3. *Gl.* тóчка пересѣчéнія; (einer Erzader) *Bw.* пересѣчка; **-ttsriss,** *m. I.* 3. прóфиль; перпендикуля́рный разрѣзъ; **-ttssu'mme,** *f.* 2. срéдняя (od. слóжная) су́мма; **-ttsverhä'ltniss,** *n. I.* 3. *Gl.* діаметрáльное отношéніе; **-ttswe'rk,** *n. I.* 3. *Msw.* прорѣзнáя мáшина; прорѣзнóй станъ; **-ttszah'l,** *f.* 2. срéднее числó.

Durchschnü'ffeln, Durchschnu'ppern, *va.* пронюхивать, -хать; об-; развѣдывать, -дать тáйнымъ óбразомъ; (durchwühlen) перерывáть, -ры́ть; (durchsuchen) перешáривать, -рить; **-chschrei'ten,** *va. irr.* (durchschreite, -schritt, durchschritten): проходи́ть, пройти́; **-chschuss,** *m. I.* прострѣливаніе; прострѣленное мѣсто; прострѣлъ; *Bchb.* проклáдка; *Bchdr.* проклáдка; линéечка; **-chschü'tteln,** *va.* (Fieber) протря́сывать, -трясти́; (Flüssigkeiten) взбáлтывать, взболтáть; **-chschütten,** *va.* просыпáть, -сы́пать; **-chschü'ttern,** *va.* s. Erschü'ttern; **-chschwärmen,** *vn.* (*h.*) пролетáть, -тѣть рóемъ; летáть рóемъ по чему́; (Zeit) прогу́ливать, -ля́ть; прокути́ть; **-chschwa'tzen,** *va.* (Zeit) болтáть, проболтáть; **-chschwe'ben,** *va.*, **Du'rchschweben,** *vn.* (*s.*) проноси́ться, пронести́сь; **-chschwe'feln,** *va.* пропи́тывать, -тáть сѣрою; насѣривать, насѣрить; **-chschwei'fen,** s. Durchwa'ndern; **-chschweissen,** *va.* прокóвывать, -ковáть; **-chschwe'lgen,** *va.* (Nächte, Tage) прогу́ливать, -ля́ть; пробрáжничать; **-chschwimmen,** *vn. irr.* (schwimme durch, schwamm d., durchgeschwommen): переплывáть, -плы́ть; **-chschwi'mmen,** *va. irr.* (durchschwimme, -schwamm, durchschwommen): (Meer) плáвать по мóрю; объѣзжáть, -ѣхать на кораблѣ; **-chschwi'tzen,** *va.* пропотѣть; **-chschwitzen,** *vn.* (*s.*) (durchsickern) просáчиваться, -сочи́ться; **-chschwitzung,** *f.* 2. (des Blutes) пропотѣніе крóви; потѣніе крóвью.

Durchse'geln, *va.* (Meer) объѣзжáть, -ѣхать на кораблѣ; плáвать по мóрю; **Du'rchsegeln,** *vn.* (*s.*) проѣзжáть, -ѣхать; проходи́ть, пройти́;

Du'rchsehen, *vn. irr.* (sehe d., sieht d., sah d. durchgesehen): смотрѣ́ть сквозь; прогля́дывать, -гляну́ть; вы-; –, *va. irr.* разсма́тривать, -смотрѣ́ть; (Rechnung, Schrift) про-; повѣря́ть, -рить; проника́ть, -кнуть; **-chseihen**, *va.* процѣ́живать, -цѣди́ть; пропуска́ть, -сти́ть сквозь си́то; **-chseiher**, *m. I.* цѣди́лка; **-chseihung**, *f.* 2. процѣ́живаніе; **-chsein**, *vn. irr.* (*s.*) (bin durch, ist d., war d., durchgewesen): пройти́; око́нчить; **-chsenden**, *va. reg.* u. *irr.* посыла́ть сквозь; **-chsengen**, *vn.* (*s.*) прожига́ть, -же́чь; **-chse'nken**, *va. Bw.* (Schacht) горизонта́льно прорыва́ть; горизонта́льно вырабо́тывать; **-chse'nkung**, *f.* 2. *Bw.* горизонта́льная вырабо́тка; пробѣ́гъ; **-chsetzen**, *va.* сдѣ́лать по своему́; (auf seiner Meinung bestehen) наста́ивать, -сто́ять на своёмъ; (seinen Willen) поста́вить на своёмъ; (sein Ziel erreichen) достига́ть, -гнуть своего́ намѣ́ренія; до- свое́й цѣ́ли; *Bw.* (Erze) пропла́вливать, -пла́вить; durchgesetzter Gang, *Bw.* пересѣка́ющая жи́ла; **-chseuchen**, *vn.* (*h.*) *Hlk.* (beim Vieh) переноси́ть, -нести́ зара́зу; **-chseu'fzen**, *va.* про́охать; проводи́ть, -вести́ вздыха́я.

Du'rchsicht, *f.* 2. отве́рстіе; разсмотрѣ́ніе; просмо́тръ; разбо́ръ; **Du'rchsichtig**, *a.* (Glas) прозра́чный; (Gewebe) рѣ́дкій; **-tigkeit**, *f.* прозра́чность; **-chsichtsbi'ld**, **-chsichtsgemä'lde**, s. Transpare'nt; **-chsichtsleh're**, *f.* діо́птрика.

Du'rchsickern, *vn.* (*s.*) проса́чиваться, -сочи́ться; прока́пывать, прока́пать; **-chsieben**, *va.* просѣва́ть, -сѣ́ять; (Getreide etc.) грохоти́ть, про-; **-chsieden**, *va.* прокипяти́ть; **-chsinken**, *vn. irr.* (*s.*) (sinke durch, sank d., durchgesunken): прова́ливаться, -ли́ться; обру́шиваться, -шиться; –, *va. Bw.* проходи́ть, пройти́ ша́хтною вырабо́ткою; вглубь копа́ть; **-chsintern**, *vn.* (*s.*) проса́чиваться, -сочи́ться; **-chsitzen**, *va. irr.* (sitze durch, sass d., durchgesessen): истира́ть, -тере́ть си́дя; проси́живать, -сидѣ́ть; (eine ganze Nacht) просидѣ́ть.

Du'rchsollen, *vn.* (*h.*) долже́нствовать пройти́; **Durchspä'hen**, *va.* внима́тельно разсма́триватъ, -смотрѣ́ть; вывѣ́дывать, -дать; **-chspalten**, *va.* (Holz) раска́лывать, -коло́ть; **-chspazie'ren**, *vn.* (*s.*) проходи́ть, пройти́; –, *va.* прогу́ливать, -ля́ть; **-chspi'cken**, *va. Kk.* шпикова́ть; про-; испещря́ть, испестри́ть; **-chspielen**, *va. Tk. Sp.* разы́грывать, разыгра́ть; ganze Nächte – прои́грывать цѣ́лыя но́чи; проводи́ть цѣ́лыя но́чи въ игрѣ́; **-chspie'ssen**, *va.* прока́лывать, -коло́ть; (durchbohren) пронза́ть, -зи́ть; **-chsprengen**, *vn.* (*s.*) (zu Pferde) проска́кивать, -скака́ть; **-chspre'ngen**, *va.* (womit) опры́скивать, опры́скать; **-chspringen**, *vn. irr.* (*s.*) (springe durch, sprang d., durchgesprungen): проска́кивать, -скочи́ть; **-chspü'ren**, *va.* обню́хивать, -хать; про-; (durchsuchen) обы́скивать, -скать; **-chstampfen**, *va.* прота́лкивать, протоло́чь; **-chstä'nkern**, *va.* навоня́ть;

-chstauben, **-chstäuben**, *va.* выкола́чивать, -тить пыль изъ-; (Muster) пропоро́шивать, -шить; при-; запы́ливать, запыли́ть; **-chstäu'bern**, s. Durchstö'bern; **-chstäupen**, *va.* сѣчь, вы́сѣчь ро́згами; **-chste'chen**, *va. irr.* (durchsteche, durchsticht, durchstach, durchstochen): прока́лывать, проколо́ть; протыка́ть, -ткну́ть; пронза́ть, -нзи́ть; **Du'rchstechen**, *va. irr.* (steche durch, sticht d., stach d., durchgestochen): (Damm) прока́пывать, -копа́ть; *Bw.* пропла́вливать, -пла́вить нѣ́сколько разъ; **-chste'chung**, *f.* 2. прока́лываніе; протыка́ніе; прока́пываніе; пропла́вливаніе; **-chstecherei'**, *f.* 2. проны́рство; продѣ́лки; **-chstecken**, *va.* просо́вывать, -су́нуть; (Faden durch Nadelöhr) продѣва́ть, -дѣ́ть; **-chstehlen** (sich), *vr.* прокра́дываться, -кра́сться; укра́дкою пробира́ться, -бра́ться; **-chsteigen**, *vn. irr.* (*s.*) (steige d., stieg d., durchgestiegen): обла́зить, обходи́ть; **-chste'ppen**, *va.* просте́гивать, -стега́ть; –, *n. I.* стёжка; простёжка; **-chsteuern**, s. Du'rchsegeln; **-chstich**, *m. I.* 3. прока́лываніе; проко́лка; проко́лъ; (Damm, Grube) прока́пываніе; проко́пъ; **-chsti'cken**, *va.* прошива́ть, -ши́ть; **-chstö'bern**, *va.* ша́рить по чему́; переша́ривать, -рить что, вы-; об-; обы́скивать, -ска́ть; **-chstöh'nen**, *va.* стона́ть, простона́ть; **-chsto'pfen**, *va.* просо́вывать, -су́нуть; пропи́хивать, -пихну́ть; **-chstö'ren**, s. Durchstö'bern; **-chsto'ssen**, *v. a. irr.* (durchstosse, durchstösst, -stiess, -stossen): прока́лывать, -коло́ть; протыка́ть, -ткну́ть; пронза́ть, -нзи́ть; просо́вывать, -су́нуть; прошиба́ть, прота́лкивать, протолкну́ть; (den Hochofen) *Httk.* прочища́ть, -чи́стить со́коломъ; **-chstrahlen**, *vn.* (*h.*) просвѣ́чивать; броса́ть лучи́ сквозь; **-chstrah'len**, *va.* освѣща́ть, освѣти́ть луча́ми; озаря́ть; **-chstrei'chen**, *va. irr.* (durchstreiche, -strich, -strichen): перече́ркивать, -черкну́ть; за-; вы-; (Wald etc.) обы́скивать, -ска́ть; **-chstreichen**, *vn. irr.* (*h.*) (streiche durch, strich d., durchgestrichen): провѣ́ивать u. -вѣва́ть, -вѣ́ять; вѣ́ять сквозь; продува́ть; - lassen (Zimmer) провѣ́тривать, -вѣ́трить; просвѣжа́ть, -жи́ть; -, *n. I.* вычёркиваніе; обы́скиваніе; провѣва́ніе; **-chstrei'fen**, *va.* (Felder etc.) броди́ть (по поля́мъ и пр.); проходи́ть; **-chstrich**, *m. I.* 3. пома́рка; (der Vögel) пролётъ; перелётъ; **-chströ'men**, *va.* протека́ть, -те́чь; (eine Stadt) про- чрезъ го́родъ; **-chströmen**, *vn.* (*s.*) протека́ть; **-chstudi'ren**, *va.* прочи́тывать, -та́ть; про- со внима́ніемъ; eine ganze Nacht – проси́живать, -сидѣ́ть всю ночь за кни́гами; **-chstü'rmen**, *va.* (Wald) бушева́ть въ лѣ́съ; си́льно шумѣ́ть въ лѣ́съ; *волнова́ть, взволнова́ть; **-chstürzen**, *vn.* (*s.*) прова́ливаться, -ли́ться; **-chsu'chen**, *va.* обы́скивать, -ска́ть; ры́ться во что; переша́ривать, -рить; ша́рить по чему́; **-chsu'cher**, *m. I.* обы́щикъ; **-chsu'chung**, *f.* 2. обы́скиваніе; обы́скъ; **-chsu'chungsre'cht**, *n. I.* 3. пра́во осмо́тра; **-chsü'ssen**, *va. Schdk. Kk.* усла́щивать, усласти́ть; на-; **-chtä'ndeln**, *va.* проводи́ть, -вести́ въ заба́вахъ; **-chta'nzen**, *va.* (Nächte) танцова́ть, про-; пляса́ть, про-; **Du'rchtanzen**, s. Zerta'nzen; **-chtau'meln**, *va.* проходи́ть, пройти́ шата́ясь; **-chthauen**, *vn.* (*s.*) *Ntl.* соверше́нно раста́ять; прота́ивать, -та́ять; **-chto'ben**, **-chto'sen**, *va.* промча́ться съ шу́момъ, прошумѣ́ть; **-chtönen**, *vn.* (*h.*) быть слы́шнымъ сквозь; **-chtö'nen**, *va.* (Wälder etc.) раздава́ться, -да́ться по лѣса́мъ и пр.; оглаша́ть, огласи́ть; **-chtraben**, *vn.* (*s.*) проѣзжа́ть, -ѣ́хать ры́сью; **-chtra'ben**, *va.* объѣзжа́ть, -ѣ́хать ры́сью; ѣ́здить ры́сью по чему́; **-chtragen**, *va. irr.* (trage d., trägt d., trug d., durchgetragen): проноси́ть, -нести́; (Kleider) изна́шивать; протира́ть, -тере́ть; **-chtrau'ern**, *va.* провести́ въ печа́ли; прогорева́ть; **-chträufeln**, **-chträufen**, *vn.* (*s.*) протека́ть, -те́чь; ка́пать насквозь; **-chträumen**, *va.* проводи́ть, -вести́ въ сновидѣ́ніяхъ; *про- въ мечта́хъ; **-chtreiben**, *va. irr.* (treibe durch, trieb durch, durchgetrieben): прогоня́ть, -гна́ть; (Keil) вбива́ть, вбить; **-chtreten**, *va. irr.* (trete durch, tritt d., trat d., durchgetreten): пробива́ть, -би́ть нога́ми; прола́мывать, -ломи́ть; (Lehm, Thon) мять; промина́ть, -мя́ть; (Stiefel, Schuhe) прота́птывать, -топта́ть; (Trauben) *Wb.* нога́ми выда́вливать сокъ изъ гроздко́въ; **-chtrieb**, *m. I.* (des Viehes) прого́нъ; **-chtrie'ben**, *a.* проны́рливый; (listig) лука́вый; хи́трый; **-chtrie'benheit**, *f.* проны́рливость; (List) хи́трость; лука́вство; **-chtriefen**, s. Du'rchträufeln; **-chtrinken**, *va. irr.* (trinke durch, trank d., durchgetrunken): пропива́ть; **-chtrocknen**, *va.* просу́шивать, -ши́ть; –, *vn.* (*s.*) просыха́ть, со́хнуть; **-chtröpfeln**, s. Du'rchträufeln; **-chüben**, *va.* протве́рживать; **-chwachen**, *va.* (Nächte) проси́живать, -сидѣ́ть не спа́вши; не спать.

Du'rchwachs, *m. I. Ng.* s. Ha'senöh'rchen.

Du'rchwachsen, *vn. irr.* (wachse durch, wächst durch, wuchs durch, durchgewachsen): пророста́ть, прорасти́; durchwa'chsenes Fleisch, *Kk.* про́рость; про́рось; **Du'rchwackeln**, s. Du'rchprügeln; **-chwagen** (sich), *vr.* отва́житься пройти́; **-chwägen**, **-chwiegen**, *va.* перевѣ́шивать; **-chwa'llen**, *va.* проходи́ть; **-chwalken**, *va.* сваля́ть, отколоти́ть; ** s. a. Du'rchprügeln; **-chwalzen**, *va.* провальси́ровать; **-chwälzen**, *va.* кати́ть, прока́тывать, -ти́ть сквозь; **-chwamsen**, *va.* **§ Jmdn. – отваля́ть кому́ бока́; **-chwandeln**, *vn.* (*s.*) проходи́ть, пройти́; **-chwa'ndeln**, *va.* (Gegend) обходи́ть, обойти́; **-chwandern**, *vn.* (*s.*) проходи́ть, пройти́; **-chwa'ndern**, *va.* (Land) стра́нствовать по чему́; путеше́ствовать по чему́; **-chwa'nken**, *va.* u. *vn.* (*s.*) проходи́ть, пройти́ кача́ясь (od. шата́ясь); **-chwä'rmen**, *va.* нагрѣва́ть, -грѣ́ть; со-; **-chwaschen**, *va. irr.* (wasche d., wäscht d., wusch d., -chgewaschen): промыва́ть, -мы́ть; **-chwä'ssern**, *va.* прома́чивать, -мочи́ть; ороша́ть,

оросить; **-chwa'tbar**, *a.* проходимый въ бродъ; **-chwa'ten**, *va.* проходить, пройти въ бродъ; **-chwe'ben**, *va. reg.* u. *irr.* (durchwebe, durchwebte u. durchwob, durchwebt u. durchwoben): проткать; durchwebt mit Blumen, *W.* протканный цвѣтами; **-chweg**, *m. I.* 3. проходъ; проѣздъ; **-chwe'g**, *ad.* сплошь; вообще; во всѣхъ отношеніяхъ; **-chwe'hen**, *va.* u. *vn.* (*h.*) провѣвать, -вѣять; продувать, -дуть; **-chweichen**, *vn.* (*s.*) промокать, промокнуть; размягчаться, -читься; **-chwei'chen**, *va.* промачивать, -мочить; размягчать, -чить; **-chwei'nen**, *va.* (Nächte) проплакивать, -кать; проводить, -вести въ слезахъ; **-chwerfen**, *va. irr.* (werfe durch, wirft d., warf d., durchgeworfen): кидать сквозь; бросать, бросить сквозь; (Spulen) *W.* продѣвать, -дѣть; (Erde) просѣвать, -сѣять; **-chwetzen**, *va.* протачивать, -точить; **-chwichsen**, *va.* (Stiefel) натирать, -тереть ваксою; наваксивать, -сить; Jmdn. -, *выдрать кого; выпороть, от- кого; **-chwi'mmern**, *va.* простонать; **-chwinden**, *va. irr.* (winde durch, wand d., durchgewunden): перевивать, -вить; проплетать, -плесть; sich - пролѣзать, -лѣзть; пробиваться, -биться; съ трудомъ проходить, пройти; *выпутываться, -таться изъ бѣды; **-chwintern**, *va. Gtn. Ldw.* (Gewächse) сохранять, -нить (od. сберегать, сберечь) всю зиму; (Vieh) прокармливать, -кормить всю зиму; -, *vn.* (*h.*) сохраняться, -ниться всю зиму; (die Winterkälte ertragen) переносить, -нести od. -несть зимній холодъ; **-chwirbeln**, *vn.* (*s.*) вихремъ промчаться; (Töne) раздаваться, -даться; **-chwirken**, *va.* (Teig) промѣшивать, -мѣсить; s. Durchwe'ben; **-chwischen**, *vn.* (*s.*) уходить, уйти незамѣтно; ускользать, -знуть; **-chwölben**, *va. Bk.* проводить, -вести (od. -весть) своды по всему строенію; **-chwollen**, *vn. irr.* (*h.*) (will d., wollte d., durchgewollt): хотѣть пройти; **-chwüh'len**, *va.* (Erde) взрывать, взрыть; шарить по чему; перешаривать, -рить что; (Sachen, Papiere) рыться въ чёмъ; **Du'rchwühlen** (sich), *vr.* прокапываться, -копаться; **-chwurf**, *m. I. Bw.* промывальное корыто; **-chwü'rzen**, *va.* заправлять, -вить пряностями; (Gespräch) *оживлять, -вить; **-chzäh'len**, *va.* пересчитывать, -считать; **-chzau'sen**, *va.* растрёпывать, -трепать; **-chze'chen**, *va.* (Nächte) кутить по ночамъ; проводить цѣлыя ночи въ пьянствѣ; **-chzeichnen**, *va.* прорисовывать, -рисовать; **-chzerren**, *va.*, **-chziehen**, *va. irr.* (ziehe d., zog d., durchgezogen) протаскивать, -тащить; (Faden) продѣвать, -дѣть; продёргивать, продёрнуть; (Balken) *Bk.* проводить, -вести перекладину; Jmdn. -, *пересуживать und -сужать, -судить; издѣваться надъ кѣмъ, смѣяться надъ кѣмъ; -, *vn. irr.* (*s.*) проходить, пройти чрезъ что; (zu Pferde) проѣзжать, -ѣхать чрезъ что; (durchdringen) прохватывать, -тить; пронимать, -нять; - lassen пропускать, -стить; **-chzi'schen**, *va.* просвистывать, -стать; (Kugel) пролетать, -тѣть со свистомъ; **-chzi'ttern**, *va.* пострясать; **-chzoll**, s. Tra'nsitozo'll; **-chzu'cken**, *va.* приводить, -вести въ трепетъ (od. въ содроганіе); судорожно пробѣгать; пронимать; **-chzu'ckern**, *va.* насахаривать, -рить; **-chzug**, *m. I.* (üge) (zu Fuss) проходъ; (zu Wagen) проѣздъ; (Vögel) перелётъ; *Bk.* s. Architra'b; - des Windes продуваніе, провѣваніе вѣтра; **-gsre'cht**, *n. I.* 3. право прохода; **-chzwängen**, **-chzwingen**, *va. irr.* силою продёргивать; sich - протѣсняться; **-chzwi'tschern**, *va.* наполнять чирканьемъ.

Dü'rfen, *vn. irr.* (*h.*) (darf, durfte, gedurft): смѣть; имѣть позволеніе; (können) имѣть право; мочь; ich darf nicht я не смѣю; мнѣ не позволено; wenn man nur dürfte если бы только можно было; es dürfte leicht geschehen легко можетъ случиться; es dürfte an der Zeit sein zu etc. кажется, было бы время, и пр.

Du'rfte, **Dü'rfte**, s. Dü'rfen, *vn. irr.*

Dü'rftig, *a.* (arm) бѣдный; неимущій; скудный; убогій; нуждающійся; недостаточный; in dürftigen Umständen leben жить въ нуждѣ; **-gkeit**, *f.* (Armuth) бѣдность; скудность; скудость; (Noth) нужда; (Mangel) недостатокъ.

Dürr, *a.* худой; тощій; сухой; изсохшій; mit dürren Worten antworten, *отвѣчать сухо (od. сурово); от- на отрѣзъ (od. безъ обиняковъ); Jmdm. die dürre Wahrheit sagen, *сказать кому сущую правду.

Du'rrahbro'd, *n. I.* 3. просяный хлѣбъ.

Dü'rrbeinig, *a.* сухоногій; **-gkeit**, *f.* сухость ногъ; **-rrblume**, s. Strohblume; **Dü'rre**, *f.* сухость; сухота; (Witterung) засуха; бездождное время; **-rrfeder**, *f.* 2. (an Repetiruhren) давило; держалка; спросъ; **-rrkraut**, *n.* s. Dü'rrwurz; **-rrleibig**, *a.* тощій; сухощавый; худощавый; **-rrmaden**, *f. pl. Ng.* (Mitesser) щетинки; съѣдатели; **-steinerz**, *n. I.* 3. *Bw.* трудноплавкій желѣзнякъ; **Dü'rrsucht**, s. Da'rrsucht.

Durst, *m. I.* жажда; жадность; **Du'rsten**, **Dü'rsten**, *vn.* (*h.*) (wonach) жаждать чего; алкать чего; имѣть жажду; nach Blut -, *жаждать крови; mich durstet, ich durste мнѣ пить хочется; **Du'rstig**, *a.* (wonach) алчущій чего; жаждущій чего; алчный къ чему; жадный къ чему; - sein имѣть жажду; ich bin - мнѣ пить хочется; durstige Kehle, Seele, **охотникъ до рюмки, до водки; **Du'rstkrankheit**, *f. Hlk.* неутолимая жажда.

Du'rton, *m. Tk.* s. Dur; **Du'rtonleiter**, *f. Tk.* дурная скала; мажорная скала.

Du'sel (Du'ssel §), *m. I.* (Schwindel) головокруженіе; круженіе головы; (Betäubung) безпамятство; (Schläfrigkeit) сонливость; дремота; **Du'seler**, *m. I.* соня; сонливецъ; **Du'selig** (Du'sselig §), *a.* (schwindelig) чувствующій круженіе головы; (berauscht) хмельной; (schlaftrunken) полусонный; сонливый.

Dü'ster, *a.* тёмный; (Blick, Himmel) мрачный; (Witterung) пасмурный; **-rheit**, **-rkeit**, *f.* мрачность; мракъ; **Dü'stern**, *vn.* (*h.*) темнѣть; помрачаться.

Dü'tchen, *n. dim. I.* трубочка; бумажная воронка; **-ndre'her**, **-nkrä'mer**, *m. iron.* s. Klei'nkrämer;

Du'te, **Dü'te**, *f.* 2. трубка (изъ бумаги); бумажная воронка; (Röhre am Blasebalge) сопло; трубка; **Du'ten**, *vn.* (*h.*) трубить въ рожокъ; **-nfö'rmig**, *a.* трубкообразный; на подобіе трубки (od. свёртка); **-nwei'se**, *ad.* по свёрткамъ; по картузамъ; **-nstei'n**, *m. I.* 3. трубчатый камень; дудчатый камень.

Du'tz-, *a.*, **Du'tzbruder**, etc., **Du'tzen**, s. Duz-, etc.

Du'tzend, *n. I.* 3. дюжина; zu Dutzenden, **-dweise**, *ad.* дюжинами.

Duu'mvir, *m. I.* 2. *Alt. Stw.* дуумвиръ; двоеначальникъ; **-ra't**, *n. I.* 3. дуумвиратъ; двоеначаліе.

Duz-, **Dutz-**, *a.* задушевный; **Du'zbruder**, **Du'tzbruder**, *m. I.* (ü) дружище; задушевный другъ; закадычный другъ; das ist mein -, wir sind Dutzbrüder я съ нимъ побратался; мы говоримъ другъ другу ты; мы задушевные друзья;

Du'zen, **Du'tzen**, *va.* (Jmdn.) быть съ кѣмъ на ты; тыкаться съ кѣмъ;

Du'zschwester, *f.* 2. задушевный другъ; das ist meine -, wir sind Du'zschwestern мы задушевные друзья; мы съ нею на ты.

Dwa'rreln, *vn.* (*h.*) *Sw.* быть перемѣнчивымъ; дуть съ разныхъ сторонъ.

Dya'dik, *f.* 2. *Rk.* (Лейбница) двоечисленная система счисленія.

Dya'rch, *m. II. Alt. Stw.* діархъ; двоевластникъ; **Dyarchie'**, *f.* 2. діархія; двоевластіе; двоедержавіе; **Dia'rchisch**, *a.* двоевластный; двоедержавный; діархическій.

Dyname'ter, *m. I. Opt.* динаметръ; **-metrie'**, *f.* динаметрія; **Dyna'mik**, *f. Ntl.* динамика; **Dyna'misch**, *a. Ntl.* динамическій; **-namome'ter**, *m. I.* динамометръ; силомѣръ; **-namome'trisch**, *a.* динамометрическій.

Dyna'st, *m. II.* владѣлецъ, властитель; **Dyna'sten-**, *a.* s. Dyna'stisch; **Dynastie'**, *f.* 2. династія; царствующій Домъ; **Dyna'stisch**, *a. Stw.* династическій.

Dyscrasie', *f.* 2. *Hlk.* худосочіе; **-scra'sisch**, *a. Hlk.*: -sche Krankheiten болѣзни, происходящія отъ испорченныхъ соковъ.

Dysenterie', *f.* 2. *Hlk.* кровавый поносъ.

Dysmorphie', *f.* 2. безобразіе.

E, e.

E, e, пятая буква Нѣмецкой азбуки; *Tk.* нота E.

Ebb-, E'bbe-, *a. Ntl. Sw.* отливный; **E'bb-Anker,** s. E'bbea'nker; **E'bbe,** *f. Ntl. Sw.* отливъ моря, *od.* морской; - und Fluth приливъ и отливъ; die - tritt ein вода въ морѣ убываетъ; **E'bbea'nker,** *m. I. Sw.* якорь, употребляемый во время отлива; **E'bben,** *vn.* (*h.*) убывать, убыть; das Meer ebbet вода въ морѣ убываетъ.

E'ben, *a.* ровный; плоскій; гладкій; ebener Weg ровная, гладкая дорога; -, *ad.* точно; точно такъ; - so такъ же; то же самое; точно такъ; равнымъ образомъ; - weil er etc. именно потому, что онъ и пр.; es ist ihm - so gegangen съ нимъ то же самое случилось; - so wenig не болѣе; so - только что; теперь; - daselbst тамъ же; въ томъ самомъ мѣстѣ; - derselbe тотъ самый; das ist es -, das war es - то-то и есть; въ томъ-то и дѣло; das ist mir - recht этого-то я и желалъ (*od.* хотѣлъ); - machen равнять; выравнивать, -ровнять.

E'benbau'm, *m. I.* (äume) *Ng.* эбеновое дерево; курма эбеновая; **E'benbi'ld,** *n. I.* (lder) сходство; das ist ihr - это ея портретъ; подобіе; ganz sein - весь въ него.

E'benbü'rtig, *a.* равнаго происхожденія; равный по происхожденію; **-nbü'rtigkeit,** *f.* равенство по происхожденію; **E'bendase'lbst,** s. E'ben.

E'bene, *f. 2.* равнина; ровная поверхность; *Gl.* плоскость; плоская поверхность; **E'benen,** *va.* равнять; выравнивать, выравнить; планировать; -, *n. I.* выравниваніе; планировка; полировка.

E'benfa'lls, *ad.* также; и; равнымъ образомъ.

E'benheit, *f. 2.* ровность.

E'benho'lz, *n. I.* (ölzer) *Ng.* эбеновое, чёрное дерево; aus -, **E'benho'lz-,** *a.* эбеновый; изъ чёрнаго дерева; **E'benholza'rtig,** *a.* эбеновидный; похожій на чёрное дерево; **-holzbau'm,** s. E'benbau'm; **-holzflö'te,** *f. 2. Tk.* флейта изъ эбеноваго дерева.

E'benma'ss, *n. I. 2.* соразмѣрность; симметрія; nach dem - соразмѣрно чему, пропорціонально; **-nma'ssgese'tz,** *n. I. 3.* законъ соразмѣрности; **-nmä'ssig,** *a.* равномѣрный; соразмѣрный; симметрическій; пропорціональный; **-nsoh'lig,** *a. Bw.* равноподошвенный; **E'benung,** *f.* s. E'benen, *n.*; **-nwei'tig,** *a.* равноотстоящій; параллельный; **-nzei'tig,** s. Glei'chzeitig.

E'ber, *m. I. Ng. Jäg.* боровъ; вепрь; wilder - кабанъ; дикій боровъ; junger - вепрёнокъ; **E'ber-,** *a. Ng. Jäg.* боровый; кабаній.

E'bere'sche, *f. 2.,* **-re'schenbau'm,** *m. I.* (äume) *Ng.* рябина; **-re'schenbee're,** *f. 2.* рябина; **-re'schensau'er,** *a. Schdk.*: -res Salz рябинокислая соль: **-re'schensäu're,** *f. 2.* рябиная кислота; **-rhi'rsch,** s. Hi'rscheber; **-rka'lb,** *n. I. Hlk.* мясистый наростъ; **-rrau'te,** *f. 2.,* **-rrei's,** *n. I.* s. Sta'bwurz; **-rschwei'n,** *n. I. 3. Jäg.* боровъ; **-rwu'rz, -rwu'rzel,** *f. 2. Ng.* колючникъ; колючка; **-rzah'n,** *m. I.* (Zähne) кабаній клыкъ.

E'bnen, s. E'benen.

E'bnung, E'benung, *f. 2.* равненіе; выравниваніе; (des Erdbodens) раз-; планировка.

Ebullitio'n, *f. 2. Schdk.* кипѣніе; вскипаніе.

Ecclesia'rch, *m. II. Kg. Gsch.* церковный староста; **Ecclesia'st,** *m. II.* церковнослужитель; *Bibl.* экклезіастъ.

Echauffi'ren, s. Erhi'tzen.

Echelo'n, *m. I.* (*pl.* Echelons) *Kw.* эшалонъ; маленькій отрядъ.

Echini't, *m. II. Ng.* эхинитъ; окаменѣлый морской ёжъ; **Echi'node'rmen,** *n. pl. Ng.* иглокожія животныя; ежевики; шероховики.

E'cho, *n. I.* эхо; отголосокъ.

Echt, Aecht, *a.* настоящій; достовѣрный; истинный; неподдѣльный; подлинный; законный; частный; echtes Gold чистое золото; echte Farbe нелиняющая краска; echte Freundschaft истинная дружба; echte (eheliche) Kinder законныя дѣти; echter Diamant настоящій алмазъ; **E'chtheit,** *f.* достовѣрность; неподдѣльность; подлинность; (der Geburt) законность; (der Waare) доброта; (der Farben) нелиняючесть.

Eck-, *a.* наугольный; угловой; **E'ckader,** *Zk.* s. Schlä'fena'der; **E'ckbalken,** *m. I. Zm.* угловая стойка; **E'ckband,** *n.* s. E'ckenbeschla'g; **E'ckbohne,** *f. 2. Ng.* бобъ сплюснутый; **E'ckbrett,** *n. I.* (tter) наугольная доска; **E'ckbude,** *f. 2.* угольная лавка; **E'ckchen,** *n. dim. I.* уголокъ; - Brod ломтикъ хлѣба; краюшка; горбушка; **E'ckcommo'de,** *f. 2.* угловой комодъ; **E'cke,** *f. 2.* уголъ; eine - Brod ломоть хлѣба; краюха; горбуха; an allen Ecken на всѣхъ углахъ; an allen Ecken und Enden, *на всѣхъ концахъ; *вездѣ; von allen Ecken u. Enden her, *со всѣхъ концовъ; *со всѣхъ сторонъ; **E'cke,** * s. Stre'cke, Entfe'rnung; da ging es bunt über Eck, *тамъ была ужасная сумотоха (*od.* сумятица); **E'ckenbeschla'g,** *m. I.* (äge) наугольная оковка; наугольникъ; **E'ckenkä'fer,** *m. I. Ng.* пилюкъ; **E'ckenko'pf,** *m. I.* (öpfe) *Ng.* (Schlange) трёхуглоголовъ; **E'ckenste'her,** *m. I.* подёнщикъ; работникъ; s. a. Die'nstmann.

E'cker, *Ng.* s. Ei'chel; **E'ckerbu'che,** s. Bu'che; **E'ckerdo'ppen,** s. Ei'chelke'lch.

E'ckface'tten, *f. pl.* угольные фасеты; **E'ckfeile,** *f. 2.* *брусовка; **E'ckfenster,** *n. I.* угловое окно; наугольное окно; **E'ckforst, E'ckgiebel,** *m. I. Bk.* угольный конёцъ кровли; **E'ckhaus,** *n. I.* (äuser) угольный, угловой домъ; **E'ckig,** *a.* угловатый; *Ng.* угольный; угластый; **Eck'kachel,** *f. 2.* угольный, угловой изразецъ; **E'ckkammer,** *f. 2.* угловая комната; **E'ckkrämer,** *m. I.* торгующій по угламъ улицъ; **E'cklache,** *f. 2.* наугольная стойка; **E'ckladen,** *m. I.* (ä) угловая лавка; **E'ckloch,** *n. I.* (öcher) (am Billard) угольная луза; блуза; **E'ckpfeiler, E'ckpfosten,** *m. I.* угольный столбъ; **E'ckschild,** *n. I.* (lder) наугольная вывѣска; вывѣска на углу; **E'ckschnitt,** *m. I. 3. Wpk.* угловой отрѣзокъ; **E'ckschrank,** *m. I.* (änke) угловой, угольный шкафъ; **E'cksparren, E'ckständer,** *m. I. Bk.* угловое стропило; угловой быкъ; **E'ckstein,** *m. I. 3.* угловой камень; наугольный, краеугольный камень; **E'ckstelle,** *f. 2. Bk.* угловая стойка; **E'ckstübchen,** *n. dim. I.* угловая комнатка; **E'ckstube,** *f. 2.* угловая комната; **E'ckstufe,** *f. 2.* угловая ступенька; **E'cktisch,** *m. I. 3.* угловой столъ; **E'ckzahn,** *m. I.* (ähne) глазной зубъ; (bei Pferden) клыкъ; боковой зубъ; **E'ckzierath,** *m. I. 2.,* **E'ckzierde,** *f. 2. Bk.* выпуски по угламъ; ушки; наугольники; угольное украшеніе; **E'ckzimmer,** *n. I.* угловая комната.

Eclata'nt, *a.* блестящій; отличный.

Ecossai'se, *f. 2. Tzk.* экосезъ.

E'dda, *f. Litt. Alt.* эдда; собраніе древнихъ сказаній сѣверныхъ народовъ; **E'ddasa'gen,** *f. pl. Litt.* сказанія древнихъ Скандинавскихъ народовъ.

E'ddergaa'ns, s. Ei'derga'ns.

E'del, *a.* благородный; великодушный; edles Pferd лошадь отличной породы; edler Wein прекрасное вино; edles Getränk благородный напитокъ; edle Metalle драгоцѣнные металлы; **E'delblutkora'll,** *m. II.* красный кораллъ; **-lbü'rger,** *m. I.* благородный гражданинъ; **-lbü'rtig,** *a.* благородный; благороднаго происхожденія; **-lda'me,** *f. 2.* благородная дама; барыня; **-lei'che,** *f. 2. Ng.* дубъ черенчатый; **-le'rz,** *n. I. 3.* богатая руда; **-le'sche,** *f. 2. Ng.* ясень синецвѣтный; **-lfalke,** s. Gei'erfa'lke; **-lfrau,** *f. 2.* благородная дама; госпожа; дворянка; **-lfräu'lein,** *n. I.* благородная дѣвица; **-lgebo'ren,** *a.* благородный; **-lgesi'nnt,** *a.* благомыслящій; благородно мыслящій; **-lgestei'n,** *n. I. 3.* драгоцѣнные камни; **-lgu't,** *n. I.* (üter) помѣстье; дворянское помѣстье; **-lhe'rzig,** *a.* благородный; великодушный; **-lhe'rzigkeit,** *f.* благородство; великодушіе; **-lhi'rsch,** s. Hirsch; **-lho'f,** *m. I.* (öfe) господскій домъ; барскій домъ; **-lkna'be,** *m. II.* пажъ; **-lkna'ppe,** *m. II.* щитоносецъ; **-lkne'cht,** *m. I. 3.* пажъ; **-lleu'te,** *mf. pl.* дворяне; **-lma'nn,** *m. I.* (änner) дворянинъ; *pl.* дворяне; **-lmä'nnisch,** *a.* дворянскій; благородный; *ad.* благородно; по-

дворя́нски; **-lmu'th**, *m. I.* благоро́дство души́; великоду́шіе; **-lmü'thig**, *a.* благоро́дный; великоду́шный; **-lmü'thigkeit**, *f.* s. E'delmu'th; **-lrei's**, s. Pfro'pfreis; **-lsi'nn**, s. E'delmu'th; **-lsi'nnig**, s. E'delmü'thig; **-lsi'tz**, *m. I.* 3. помѣ́стье; **-lsoo'le**, *f.* (in Salzwerken) бога́тый разсо́лъ; **-lspa'th**, s. Fe'ldspath; **-lstei'n**, *m. I.* 3. драгоцѣ́нный ка́мень; **-lsteinfa'sser**, **-lsteinschlei'fer**, etc. s. Diama'ntfasser, Diama'ntschleifer, etc.; **-lsto'lz**, *m. I.* благоро́дная го́рдость; **-lta'nne**, *f.* 2. *Ng.* пи́хта; бѣ́лая ель; **-ltha't**, *f.* 2. благоро́дный посту́покъ; **-lwi'ld**, *Jäg.* s. Ro'thwild.

E'den, *n. I. Bibl.* еде́мъ; рай земно́й; селе́ніе блаже́нныхъ; *вертогра́дъ сла́дости.

Edenta'ten, *m. pl. Ng.* беззу́бые звѣ́ри; щерба́тые звѣ́ри.

Edi'ct, *n. I.* 3. эди́ктъ; ука́зъ; повелѣ́ніе; **Edicta'lcitatio'n**, **-lladung**, *f.* 2. *Rw.* тре́бованіе въ судъ посре́дствомъ вѣ́домостей; **-lproce'ss**, *m. I.* 3. судопроизво́дство по тре́бованію въ судъ посре́дствомъ вѣ́домостей; **Edi'ctmässig**, *a.* по постановле́нію; по ука́зу.

Effe'ct, *m. I.* 3. эффе́ктъ; дѣ́йствіе; слѣ́дствіе; die Effecten ве́щи; дви́жимость; *H.* векселя́; госуда́рственныя ассигна́ціи (od. бума́ги); **-tenco'nto**, *n. I. H.* ро́спись дви́жимому имѣ́нію; счётъ госуда́рственнымъ ассигна́ціямъ; **-tenha'ndel**, *m. I. H.* торгъ госуда́рственными ассигна́ціями (od. бума́гами); **Effecti'v**, *a.* дѣ́йствительный; (baar) нали́чный; **Effectui'ren**, *va.* соверша́ть, -ши́ть; исполня́ть, -нить; привести́ въ дѣ́йствіе; **Effe'ctvoll**, *a.* эффе́ктный; производя́щій эффе́ктъ.

Efflorescе'nz, *f.* налётъ; тускъ; *Schdk.* цвѣль; цвѣтъ минера́ловъ; ржа́вчина; вывѣ́триваніе; выступа́ніе соляны́хъ части́цъ на пове́рхность; *Hlk.* цвѣте́ніе ко́жи; на́кожная сыпь.

Effluxio'n, *f. Ntl.* истече́ніе; излія́ніе; исто́къ (электри́ческой мате́ріи).

Effusio'n, *f.* 2. изліа́ніе; (Leidenschaften) *воспыла́ніе; (Lichtstrahlen) *Ntl. Opt.* распростране́ніе.

E'f-Loch, *n. I.* (der Geige) э́ссы.

Ega'l, *a.* s. Gleich; E'ben; Glatt; Glei'chförmig; **Egalisatio'n**, *f.* 2. ура́вниваніе; **Egalisi'ren**, *va.* равня́ть; выра́внивать; -равня́ть, od. -равнять; ура́внивать, уравни́ть; **Egalitä't**, *f.* ра́венство; однообра́зіе.

E'gel, s. Blu'tegel; **E'gelkra'nkheit**, *f. Hlk.* моты́лица; ове́чья болѣ́знь; **-lkrau't**, s. Pfe'nnigkrau't; **-lschne'cke**, s. E'rdschnecke; **-lseu'che**, **-lsu'cht**, s. E'gelkra'nkheit; **-lwu'rm**, s. Le'berwu'rm.

E'gerbru'nnensa'lz, *n. I.* 3. *Hlk.* Э́герская соль; **-zwa'sser**, *n. I.* (ä) *Hlk.* Э́герскія минера́льныя, цѣли́тельныя во́ды.

E'gersa'lz, **E'gerwa'sser**, s. E'gerbru'nnensa'lz; E'gerbru'nnensa'lzwasser.

E'gge, *f.* 2. *Ldw.* борона́; **E'ggeba'lken**, *m. I.* смы́чина; смы́чье; **E'ggen**, *va. Ldw.* борони́ть; **E'gger**, *m. I.* борони́льщикъ.

Egoi'smus, *m. Philos.* эгои́змъ; s. a. Se'lbstsucht; себялю́біе; **Egoi'st**, *m. II.* эгои́стъ; себялю́бецъ; **Egoi'stisch**, *a.* эгоисти́ческій; себялю́бивый.

E'he, *ad.* пре́жде; сорѣ́е; - denn, - als пре́жде не́жели; пре́жде чѣмъ; ein wenig eher нѣ́сколько ра́ньше; zwei Tage eher двумя́ дня́ми ра́нѣе; je eher, je lieber чѣмъ скорѣ́е, тѣмъ лу́чше; s. a. Bevo'r.

E'he, *f.* 2. бракъ; супру́жество; heimliche - та́йный бракъ; die erste - пе́рвый бракъ; первобра́чіе; die zweite - второ́й бракъ; второбра́чіе; Kinder erster - дѣ́ти отъ пе́рваго бра́ка, первобра́чныя дѣ́ти; Kinder zweiter - дѣ́ти отъ второ́го бра́ка; второбра́чныя дѣ́ти; ausser der - erzeugte Kinder незаконнорождённыя дѣ́ти; eine - schliessen, *Kg.* сочета́ваться, сочета́ться бра́комъ; in den Stand der - treten, *Kg.* вступа́ть въ бракъ; **E'he-**, *a. Kg.* бра́чный; **E'heannulli'rung**, *f.* 2. объявле́ніе недѣйстви́тельности бра́ка; **E'hea'nspruch**, *m. I.* (üche) притяза́ніе на бракъ; **E'heba'nd**, *n. I.* 3. бра́чный сою́зъ; Ehebande, *pl.* бра́чныя у́зы; **E'hebedi'ngungen**, *f. pl.* бра́чныя усло́вія; **E'hebera'thung**, *f.* 2. совѣща́ніе о бра́чномъ дѣ́лѣ, о предстоя́щемъ бра́кѣ; **E'hebere'dung**, *f.* 2. сва́таніе; сго́воръ; помо́лвка; **E'hebe'tt**, *n. I.* 2. бра́чное ло́же; das - besteigen соверша́ть, -ши́ть супру́жеское соитіе; **E'hebre'chen**, *vn. irr.* (*h.*) прелюбодѣ́йствовать; прелюбодѣ́йничать; **E'hebre'cher**, *m. I.* прелюбодѣ́й; **E'hebre'cherin**, *f.* 2. прелюбодѣ́йка; прелюбодѣ́ица; **E'hebre'cherisch**, *a.* прелюбодѣ́йный; прелюбодѣ́йственный; **E'hebrie'f**, s. E'hecontra'ct; **E'hebru'ch**, *m. I.* прелюбодѣя́ніе; прелюбодѣ́йство; Ehebruch treiben, s. E'hebre'chen; **E'hebu'nd**, **E'hebü'ndniss**, s. E'heba'nd; **E'heconse'ns**, *m. I.* согла́сіе на жени́тьбу, на бракъ; **E'hecontra'ct**, *m. I.* 3. бра́чный догово́ръ; бра́чная за́пись.

E'hede'm, **E'hede'ssen**, *ad.* пре́жде того́; до того́; предъ тѣмъ; (vormals) въ пре́жнія времена́; въ старину́.

E'hedispensatio'n, *f.* 2. разрѣше́ніе на бракъ; **E'hedispe'nsen**, *m. pl.* разрѣши́тельныя на жени́тьбу гра́моты; **E'heei'nwilligung**, *f.* s. E'heconse'ns; **E'hefä'hig**, *a.* спосо́бный вступи́ть въ бра́чный сою́зъ (od. въ супру́жество); **E'hefei'nd**, *m. I.* 3. врагъ супру́жества; предпочита́ющій холосту́ю жизнь; **E'hefrau'**, *f.* 2. зако́нная жена́; жена́; супру́га; сожи́тельница; **E'hefreu'de**, *f.* 2. сча́стіе супру́жеской жи́зни; **E'hefrie'de**, *m. I.* супру́жеское согла́сіе; дома́шнее споко́йствіе; **E'hega'tte**, *m. II.* мужъ; супру́гъ; сожи́тель; **E'hega'ttin**, s. E'hefrau'; **E'hegelö'bniss**, s. Verlö'bniss; **E'hegelü'bde**, *n. I.* обѣ́тъ супру́жескій; **E'hegemah'l**, *m. I.* супру́гъ; **E'hegemah'lin**, *f.* 2. супру́га; **E'hegeno'ss**, *m. II.* сожи́тель; супру́гъ; **E'hegeno'ssin**, *f.* 2. сожи́тельница; супру́га; **E'hegeri'cht**, s. Consisto'rium; **E'hegese'tz**, *n. I.* 3. зако́нъ о бра́кѣ; **E'hegespo'ns**, s. E'hega'tte.

E'hege'stern, *ad.* тре́тьяго дня.

E'heglü'ck, *n. I.* сча́стье супру́жеской жи́зни; **E'hego'tt**, *m. I.* (ötter) *Myth.* богъ бра́ка; Гимене́й; **E'hegü'ter**, *n. pl.* наслѣ́дственное имѣ́ніе; **E'heha'ft**, *a.* зако́нный, -, *f.* 2. s. E'rbeigenthum; **E'heha'ften**, *mf. pl. Rw.* зако́нныя препя́тствія od. основа́тельныя причи́ны, извиня́ющія кого́ въ нея́вкѣ въ суду́; - beibringen предста́вить свидѣ́тельство въ томъ, что призыва́емый въ судъ яви́ться не мо́жетъ; **E'hehä'lfte**, *f.* s. E'hega'tte, E'hega'ttin; **E'hehe'rr**, s. E'hega'tte; **E'hehe'rren-**, **E'hehe'rrlich**, *a.* до́лжный хозя́ину; **E'hehi'nderniss**, *n. I.* 3. препя́тствіе въ жени́тьбѣ; **E'heja'h'r**, *n. I.* 3. годъ, про́житый въ супру́жествѣ; **E'hejo'ch**, *n. I.* *супру́жеское и́го; er ist in's - gespannt, *онъ обременёнъ семе́йными забо́тами; **E'hekla'ge**, *f.* 2. *Rw.* искъ по обѣща́нію бра́ка; **E'hekreu'z**, *n. I.* несча́стія, тя́гости, забо́ты супру́жескія; **E'hekro'ne**, *f.* 2. бра́чный вѣне́цъ; **E'hekrü'ppel**, *m. I.* **§ дря́хлый жена́тый стари́къ; **E'helei'blich**, *a.* законнорождённый; зако́нный; (eigen gehörig, leiblich) со́бственный; родно́й; **E'heleu'te**, *mf. pl.* супру́ги; мужъ и жена́; die jungen - молоды́е; новобра́чные; **E'helich**, *a.* бра́чный; супру́жескій; eheliche Verbindung супру́жескій сою́зъ; eheliche Liebe, Treue супру́жеская любо́вь, вѣ́рность; eheliche Kinder законнорождённыя дѣ́ти; **E'helichen**, s. Hei'rathen; **E'helie'bste**, *m. II.* дража́йшій супру́гъ; супру́гъ; -, *f.* 2. дража́йшая супру́га; супру́га; **E'helo's**, *a.* (Mann) нежена́тый; холосто́й; безбра́чный; (Frauenzimmer) незаму́жняя; -bleiben (Mann) остава́ться, оста́ться холосты́мъ; не жени́ться; (Frauenzimmer) не выходи́ть за́-мужъ; остава́ться, оста́ться въ дѣ́вичествѣ; **E'helo'sigkeit**, *f.* безбра́чіе; холосто́е состоя́ніе; холоста́я жизнь; **E'helu'stig**, *a.* жела́ющій вступи́ть въ бракъ.

E'hema'lig, *a.* пре́жній; бы́вшій; стари́нный; **E'hema'ls**, *ad.* пре́жде; до того́; въ старину́; *во вре́мя о́но; быва́ло.

E'hema'nn, *m. I.* (änner) супру́гъ; мужъ; **E'hemä'nnisch**, *a.* му́жній; принадлежа́щій му́жу; сво́йственный му́жу; **E'heni'chtigkeitserklä'rung**, s. E'heannulli'rung; **E'henullitä'tsklage**, *f.* 2. *Rw.* про́сьба объ объявле́ніи недѣйстви́тельности бра́ка; **E'heo'rdnung**, *f.* 2. законоположе́ніе о бра́кѣ; **E'hepaa'r**, *n. I.* 3. чета́; (Mann u. Frau) мужъ и жена́; junges - молоды́е; (Neuvermählte) новобра́чные; **E'hepa'cten**, *n. pl. Rw. Kg.* бра́чный догово́ръ; бра́чная за́пись; **E'hepfa'nd**, *n. I.* (ände) зало́гъ супру́жеской любви́; **E'hepfli'cht**, *f.* 2. супру́жеская обя́занность; долгъ супру́жескій; **E'hepro'be**, *f.* 2. *Rw.* изслѣ́дованіе о соверше́ніи супру́жескаго соитія (od. супру́жеской обя́занности); **E'hepro'cess**, *m. I.* 3. судопроизво́дство о бра́чномъ дѣ́лѣ.

E'hepu'nkte, *m. pl.* свидѣтельства, потрéбныя для совершéнія брáка.

E'her, *ad. comparat.* s. E'he.

E'here'cht, *n. I.* 3. супрýжеское прáво; *Rw.* закóны о бракѣ.

E'hern, *a.* мѣдный; брóнзовый; желѣзный; ehernes Jahrhundert, *мѣдный вѣкъ; eherne Statue брóнзовая стáтуя; er hat eine eherne Stirn, *онъ безстыдный человѣкъ; *у негó мѣдный лобъ.

E'hesa'che, *f.* 2. дѣло касáющееся до брáка; дѣло брáчное; **E'hescha'nder**, s. E'hebre'cher; **-ndung**, s. E'hebru'ch; **E'hescha'tz**, *m. I.* 3. (ä) придáное; **E'heschei'dung**, *f.* 2. расторжéніе брáка развóдомъ; развóдъ; развóдъ мýжа съ женóю; **-ngsbrie'f**, *m. I.* 3. развóдная; **-ngsfo'rmel**, *f.* 2. фóрма развóда; **-ngsgru'nd**, *m. I.* (ünde) причина къ развóду; **-ngskla'ge**, *f.* 2. прошéніе о развóдѣ; развóдная; **-ngsproce'ss**, *m. I.* 3. судопроизвóдство по развóдному дѣлу; **-ngssa'che**, *f.* 2. бракоразвóдное дѣло; **-ngsu'rtheil**, *n. I.* 3. бракоразвóдный приговóръ; **E'hescheu'**, *a.*: er ist - онъ боится вступить въ бракъ; der Ehescheue ненавистникъ брáка; **E'hescheu'**, *f.* нéнависть къ брáку; **E'hese'gen**, *m. I. Kg.* благословéніе при бракосочетáніи; (Kinder) *дѣти, прижитыя въ закóнномъ брáкѣ.

E'hest, *ad.* на дняхъ.

E'hest, *ad.* (*superlat.* v. E'he, *a.*) прéжде; ich war am ehesten dort я былъ тамъ, я пришёлъ тудá прéжде всѣхъ, рáньше всѣхъ; ehestens, ehester Tage на дняхъ; mit ehester Gelegenheit при пéрвомъ слýчаѣ; ehestens въ скóромъ врéмени; auf's Eheste какъ мóжно скорѣе.

E'hesta'nd, *m. I.* супрýжеское состоя́ніе; супрýжество.

E'hesteu'er, s. Au'ssteuer; **E'hesti'fter**, *m. I.* сватъ; **E'hesti'fterin**, *f.* 2. свáха; **E'hesti'ftung**, *f.* 2. свáтаніе; сосвáтываніе; брáчный договóръ; **E'hestrei't**, *m. I.*. **E'hestrei'tigkeit**, *f.* 2. супрýжеское несоглáсіе; споръ мéжду мýжемъ и женóю; **E'heteu'fel**, *m. I.* возмутитель (od. нарушитель) супрýжескаго соглáсія; *Bibl.* Асмодéй; **E'hetre'nnung**, *f.* 2. расторжéніе брáка; **E'heverä'chter**, s. E'hefei'nd; **E'heverbi'ndung**, *f.* 2. бракосочетáніе; **E'heverbo't**, *n. I.* запрещéніе на женитьбу; **E'heverkü'ndigung**, *f.* 2. оглашéніе (od. окликáніе) желáющихъ вступить въ бракъ; **E'heverlö'bniss**, s. Verlo'bung; **E'hevermä'chtniss**, *n. I.* 3. сдѣлка мéжду супрýгами; супрýжеское завѣщáніе; **E'heverspre'chen**, *n. I.*, **E'heverspre'chung**, *f.* 2. обѣщáніе вступить въ бракъ (съ кѣмъ); **E'hevertra'g**, *m.* s. E'hecontra'ct; **E'hewei'b**, *n.* s. E'hefrau'; **E'hewe'rber**, s. Frei'er; **E'hewi'rkung**, *f.* 2. послѣдствія брáка; **E'hezeu'gniss**, *n. I.* брáчное свидѣтельство; **E'hezu'sage**, *f.* s. E'heverspre'chen.

Eh'rabschneider, * s. Eh'rendieb; **Eh'rangreifend**, *a.* оскорбля́ющій честь; поносительный; **Eh'rbar**, *a.* чéстный; (anständig) благопристóйный; почтéнный; чинный; благоприличный; степéнный; (bescheiden) скрóмный; **Eh'rbarkeit**, *f.* чéстность; благопристóйность; чинность; благоприличіе; **Eh'rbarlich**, s. Eh'rbar; **Eh'rbegie'r**, **-rbegie'rde**, *f.* честолюбіе; **-rbegie'rig**, *a.* честолюбивый; **Eh'rdurst**, *m. I.* жáжда пóчестей od. слáвы.

Eh're, *f.* 2. честь; пóчесть; слáва; bei meiner -, auf -, *чéстью увѣряю; *клянýсь чéстію; Jmdm. die letzte - erweisen, *отдавáть, отдáть комý послѣдній долгъ; - einlegen, *заслужить честь; keine - im Leibe haben, *не имѣть чéсти; zur - gereichen дѣлать честь; auf - halten соблюдáть честь; in Ehren halten уважáть; почитáть; in Ehren stehen быть въ чести; mit Ehren, in allen Ehren, *чéстно; das ist aller Ehren werth, *должнó признáться; *какъ не мóжетъ быть лýчше; mit Ehren zu melden, *съ позволéнія сказáть; er ist ein Mann von -, *онъ чéстный человѣкъ; *онъ человѣкъ чéстныхъ прáвилъ.

Eh'ren, *va.* чтить; почитáть; окáзывать, -зáть честь; einen Wechsel -, *H.* платить за когó по вéкселю; почтить вéксель приня́тіемъ; geehrt werden быть въ чести; **Eh'rena'bschneider**, **Eh'rabschneider**, *m. I.* *оскорбитель чéсти; *клеветникъ; **-naccepta'nt**, *m. II. H.* акцептáнтъ протестóваннаго вéкселя; **-na'mt**, *n. I.* (ämter) почётная дóлжность; почётное мѣсто; die höchsten Ehrenämter bekleiden занимáть высшія государственныя дóлжности; **-nbah'n**, *f.* 2. путь къ чéсти; пóприще чéсти; **-nbe'cher**, *m. I.* почётный кýбокъ; **-nbeloh'nung**, *f.* 2. почётная наград́а; **-nbene'nnung**, *f.* 2. почётное назвáніе; **-nbesu'ch**, *m. I.* 3. визитъ; **-nbe'tt**, *n. I.* 2. *Kw.* пóле слáвы; пóле брáни; **-nbezei'gung**, *f.* 2. окáзываніе чéсти, почтéнія; пóчесть; **-nbo'gen**, *m. I.* тріумфáльныя ворóта; s. a. Eh'renpfo'rte; **-nbo'te**, *m. II.* чрезвычáйный послáнникъ; **-nbü'rger**, *m. I.* почётный гражданинъ; **-nbu'sse**, *f.* 2. безчéстіе; пéня за оскорблéніе чéсти; **-ncavalie'r**, s. Eh'renri'tter; **Eh'renda'me**, *f.* 2. почётная дáма; статсъ-дáма; **-nde'gen**, *m. I.* почётная шпáга; *Kw.* шпáга за хрáбрость; **-nde'nkmal**, *n. I.* (äler) монумéнтъ; **-ndie'b**, *m. I.* 3. оскорбитель чéсти; *клеветникъ; поноситель; обольститель; **-ndie'nst**, *m. I.* 3. почётная дóлжность; **-ndiplo'm**, *n. I.* 3. диплóмъ на звáніе почётнаго члéна; **-nerklä'rung**, *f.* 2. удовлетворéніе за оскорблéніе чéсти; признáніе невинности; **-nfa'll**, *m. I.* (älle) торжéственный слýчай; дѣло касáющееся чéсти; **-nfe'st**, *a.* чéстный; почтéнный; **-nfräu'lein**, *n. I.* фрéйлина; **-nga'rde**, *f.* 2. почётная гвáрдія; **-ngedä'chtniss**, *n. I.* 3. пáмятникъ; **-ngedi'cht**, *n. I.* 3. стихи, въ честь комý-либо сочинённые; **-ngeha'lt**, *n. I.* (älter) пéнсія; **-ngelei't**, *n. I.* 3. почётный конвóй; эскóртъ; **-ngeprä'nge**, *n. I.* торжествó; церемóнія; **-ngeri'cht**, *n. I.* 3. судъ по дѣлу объ оскорблéніи чéсти; **-ngesa'ndter**, *m. II.* чрезвычáйный послáнникъ; **Eh'renge-sche'nk**, *n. I.* 3. почётный подáрокъ; **-ngewa'nd**, *n. I.* (änder) почётный кафтáнъ; **-ngru'ss**, *m. I.* (üsse) привѣтствіе; **-nha'ft**, *a.* почтéнный; чéстный; **-nha'ftigkeit**, *f.* 2. чéстность; **-nha'lben**, *ad.* рáди чéсти; **-nha'lle**, s. Walha'lla; **-nha'ndel**, *m.* s. Eh'rensa'che; **-nho'ld**, *m. I.* 3. герóльдъ; **-nke'tte**, *f.* 2. почётная цѣпь; **-nkla'ge**, *f.* *Rw.* искъ объ оскорблéніи чéсти; **-nklei'd**, *n. I.* (der) почётное плáтье; почётный кафтáнъ; (Staatskleid) парáдное плáтье; **-nkrä'nkung**, *f.* 2. оскорблéніе чéсти; **-nkra'nz**, *m. I.* (änze) почётный вѣнóкъ; * s. a. Brau'tkranz; **-nkreu'z**, *m. I.* 3. почётный крестъ; **-nkro'ne**, *f.* 2. вѣнéцъ слáвы; **-nlegio'n**, *f.* 2. почётный легіóнъ; Kreuz der - óрденъ почётнаго легіóна; **-nloh'n**, *m.* s. Honora'r; **-nmah'l**, *n. I.* (ähler) почётный обѣдъ; **-nma'nn**, *m. I.* (änner) чéстный человѣкъ; **-nmi'tglied**, *n. I.* 3. почётный членъ; **-nmü'nze**, *f.* 2. медáль; **-nna'me**, *m.* (ens) почётное назвáніе; (Titel) титулъ; **-npfa'd**, *m. I.* 3. путь слáвы od. чéсти; **-npfo'rte**, *f.* 2. тріумфáльныя ворóта; **-npla'tz**, *m. I.* (ätze) почётное мѣсто; **-npo'sten**, *m. I.* почётное мѣсто; *Kw.* почётный караýлъ; **-nprei's**, *m. I.* 3. прéмія; *Ng.* верóника; лежáчка; **-npu'nkt**, *m. I.* дѣло, касáющееся чéсти; **-nrau'b**, *m. I.* лишéніе чéсти, чéстнаго имени; клеветá; поношéніе; **-nräu'ber**, *m. I.* *клеветникъ; поноситель; **-nre'cht**, *n. I.* 3. прáво чéсти; **-nre'de**, *f.* 2. похвáльное слóво; **-nrei'ch**, *a.* пречéстный; **-nrei'he**, *f.* 2. *Wpk.* рядъ полéй надъ срéднимъ щитóмъ; **-nre'tter**, *m. I.* защитникъ чéсти; **-nre'ttung**, *f.* 2. защищéніе чéсти, чéстнаго имени; оправдáніе; **-nri'chter**, *m. I.* судья́, разбирáющій дѣлá, касáющіяся чéсти; **-nri'tter**, *m. I.* почётный кавалéръ; придвóрный кавалéръ; **-nro'ck**, *m. I.* (öcke) почётный кафтáнъ; **-nrüh'rig**, *a.* оскорбля́ющій честь; поносительный; безчéстящій; **-nsä'bel**, *m. I.* почётная сáбля; (für Tapferkeit) сáбля за хрáбрость; **-nsa'che**, *f.* s. Eh'renpu'nkt; * Due'll; **-nsäu'le**, *f.* 2. обелискъ; пáмятникъ; **-nschä'nder**, *m. I.* поноситель; клеветникъ; **-nschä'nderisch**, *a.* поносительный; **-nschä'ndung**, *f.* 2. поношéніе чéстнаго имени; **-nschi'ld**, *m. I.* (lder) *Wpk.* почётный щитъ; **-nschmau's**, *m.* s. Eh'renmah'l; **-nschmu'ck**, *m. I.* почётное украшéніе; (Festkleid) прáздничный наря́дъ; **-nschu'ld**, *f.* 2. долгъ на чéстное слóво; дéньги, зáнятыя на сóвѣсть; **-nschu'ss**, *m. I.* (üsse) выстрѣлъ, залпъ въ честь комý; **-nsi'tz**, *m. I.* 3. почётное мѣсто; **-nso'ld**, *m. I.* пéнсія; s. a. Honora'r; **-nspie'gel**, *m. I.* зерцáло слáвы; жизнеописáніе слáвныхъ мужéй; **-nsta'nd**, *m. I.* почётное сослóвіе; **-nste'lle**, *f.* 2. почётное мѣсто; **-nstrei't**, *m. I.* споръ, касáющійся чéсти; **-nstü'ck**, *n. I.* 3. *Wpk.* глáвная почётная часть въ гербѣ; **-nstu'fe**, *f.* 2. стéпень пóчести od. слáвы; **-nta'g**, *m. I.* 3

торже́ственный день; пра́здникъ; юбиле́й; (Hochzeitstag) день сва́дьбы; *H.* отсро́чка; **-nte'mpel**, *m. I.* храмъ сла́вы; **-nti'tel**, *m. I.* почётный ти́тулъ; **-nto'd**, *m. I.* сла́вная смерть на по́лѣ че́сти (oder сла́вы); **-ntru'nk**, *m. I.* тостъ; **-nverle'tzung**, *f.* 2. оскорбле́ніе че́сти; обезче́щеніе; **-nvo'll**, *a.* почётный; понося́щій честь; сла́вный; **-nwa'che**, *f.* 2. почётный карау́лъ; **-nwa'ppen**, *n. I.* почётный гербъ; **-nwe'rth**, *a.* достопочте́нный; досто́йный уваже́нія; почте́нія досто́йный; **-nwi'drig**, *a.* проти́вный че́сти; **-nwo'rt**, *n. I.* че́стное сло́во; **-nzei'chen**, *n. I.* знакъ отли́чія.

Eh'rerbie'tig, *a.* почти́тельный; благоговѣ́йный; **-gkeit, Eh'rerbie'tung**, *f.* почти́тельность; **Eh'rfurcht**, *f.* глубо́кое уваже́ніе къ кому́; почте́ніе; (gegen Gott) благоговѣ́ніе къ Бо́гу; **-chtsbezei'gung**, *f.* 2. изъявле́ніе почте́нія, od. глубо́каго уваже́нія; **-chtsvo'll**, *a.* благоговѣ́йный; испо́лненный благоговѣ́нія; испо́лненный глубо́каго уваже́нія; почти́тельный; **Eh'rgefüh'l**, *n. I.* чу́вство че́сти; благоро́дное чу́вство od. честолю́біе; **-rgeiz**, *m. I.* честолю́біе; **-rgeizig**, *a.* честолюби́вый; **-rgier**, *f.* жа́дность къ по́честямъ; **-rgierig**, *a.* жа́дный къ по́честямъ; **-rhaft, Eh'renha'ft**, *a.* достопочте́нный.

Eh'rlich, *a.* че́стный; er ist eine ehrliche Haut, * онъ че́стный, до́брый человѣ́къ; - zu Werke gehen, * поступа́ть, -пи́ть че́стно; sein ehrliches Auskommen haben, * прока́рмливаться че́стнымъ о́бразомъ; dies hat mich etwas Ehrliches gekostet, * э́то мнѣ мно́го, дово́льно сто́ило; ehrlich währt am längsten, * че́стный человѣ́къ хоть и потéрпитъ, но наконе́цъ своё возьмётъ; **Eh'rlichkeit**, *f.* че́стность.

Eh'rliebe, *f.* честолю́біе; **-rliebend**, *a.* честолюби́вый; **-rlos**, *a.* безче́стный; позо́рный; (liederlich) непотре́бный; **-rlosigkeit**, *f.* 2. безче́стность; **-rsam**, s. Eh'rbar; **-rsamkeit**, s. Eh'rbarkeit; **-rsucht**, *f.* честолю́біе; страсть къ по́честямъ; **-rsüchtig**, *a.* честолюби́вый; жа́ждущій по́честей; **-rtrieb**, *m. I.* стремле́ніе ко всему́ че́стному и благоро́дному; **-rverge'ssen**, *a.* безче́стный; по́длый; безсты́дный; **-rverge'ssenheit**, *f.* безче́стность; по́длость; безсты́дство; **-rverle'tzend**, **-tzung**, s. Eh'renrüh'rig, Eh'renverle'tzung; **-rwidrig**, *a.* проти́вный че́сти; **-rwürden**, *f. pl.* (Titel) *Kg.* Euer - Ва́ше Преподо́біе; **-rwürdig**, *a.* достопочте́нный; досто́йный почте́нія; свято́й; **-rwürdigkeit**, *f.* достопочте́ніе.

Ei! *int.* эй! ei, ei! das ist nicht gut! эхъ! э́то не хорошо́! ei! das ist ja herrlich! вотъ чуде́сно! ei, warum nicht gar! какъ бы не такъ! ei, geh' doch! и по́лно!

Ei, *n. I.* (*pl.* Eier) яйцо́; *Zk.* ядро́; Eier legen нести́ся; нести́ я́йца; класть я́йца; wie auf Eiern gehen, * *iron.* осторо́жно выступа́ть; sie gleichen sich wie ein - dem andern, * они́ другъ на дру́га похо́жи какъ двѣ ка́пли воды́; das - will klüger sein, als die Henne, * яйцо́ ку́рицу у́читъ.

Ei'a popei'a! *int.*: - singen (Kinderwärterinnen) пѣть ба́ю ба́юшки баю́; убаю́кивать, -кать.

Ei'ben-, Ei'benbau'm, etc. s. Ta'xus-[bau'm, etc.

Ei'bisch, *m. I. Ng.* вели́кій слизъ; ди́кая ро́жа; officineller - проскурня́къ апте́чный; полева́я ро́жа; **-scha'bsud**, *m. I.* проскурня́чный отва́ръ; **-schkrau't**, *n.* s. Ei'bisch; **-schsa'lbe**, *f.* 2., **-schsy'rup**, *m. I.*, **-schwu'rzel**, *f.* s. Althä'asa'lbe.

Eich-, *a. Ng.* дубо́вый; **Ei'chapfel**, s. Ga'llapfel; **Ei'chbaum**, *m.* s. Ei'che.

Ei'che, *f.* 2. *Ng.* дубъ.

Ei'chel, *f.* 2. *Ng.* жёлудь; (auf Spielkarten) жлудо́вка; **Ei'cheln**, *pl. Ktsp.* жлу́ди; *Zk.* голо́вка; плѣ́шка; **-lbä'ndchen**, *n. dim. I. Zk.* узде́чка кра́йней пло́ти; **-lnbro'd**, *n. I.* желудко́вый хлѣ́бъ; **-ldrü'sen**, *f. pl. Zk.* паху́чія желѣ́зки на голо́вкѣ дѣторо́днаго у́да; **-le'ckerig**, *m. I.* жёлудь; **-lentzü'ndung**, *f.* 2. *Hlk.* воспале́ніе голо́вки дѣторо́днаго у́да; **-lflu'ss**, *m. I. Hlk.* слизетече́ніе изъ дѣторо́днаго у́да; **-lfö'rmig**, *a.* жёлудеобра́зный; жёлудеви́дный; на подо́біе жёлудя; **-lha'fer**, *m. I. Ng.* кру́пный чернова́тый овёсъ; **-lhe'her**, *m. I. Ng.* s. Nu'ssheher; **-lkaffee'**, *m. I. Kk.* жёлудковый ко́фе; **-lke'lch**, *m. I.* 3. ча́шечка у жёлудя; плюска́; **-lkrä'he**, s. Nu'ssheher; **-lkro'ne**, *f.* 2. *Zk.* вѣ́нчикъ у дѣторо́днаго у́да; **-lma'st**, *f. Ldw.* отка́рмливаніе жёлудями; **-lmau's**, *f.* s. Ei'chelschlä'fer; **-lmu'schel**, *f.* 2. *Ng.* ха́ма жёлудевидная; **-lnä'pfchen**, *n.* s. Ei'chelke'lch; **-lö'l**, *n. I.* 2. жёлудковое ма́сло; **-lra'be**, s. Nu'ssheher; **-lra'nd**, *m. Zk.* s. Ei'chelkro'ne; **-lscha'le**, *f.* 2. жёлудко́вая шелуха́; **-lschlä'fer**, *m. I. Ng.* со́ня лѣсна́я; **-lschlei'mausfluss**, s. Ei'chelflu'ss; **-lschwa'mm**, *m. I.* (ämme) *Ng.* сморчо́къ безсты́дный; **-lstei'n**, *m. I.* окаменѣ́лый морско́й жёлудь; **-lträ'ger**, *m. pl. Ng.* чашконо́сныя расте́нія; **-ltri'pper**, *Hlk.* s. Ei'chelflu'ss.

Ei'chen, Ei'chen-, *a.* дубо́вый; eichenes Brett дубо́вая доска́.

Ei'chen, *n. dim. I.* я́ичко; s. a. Ei.

Ei'chenbau'm, *m. I.* (äume) *Ng.* дубо́вое де́рево; s. a. Ei'che; **-nbla'tt**, *n. I.* (ätter) *Ng.* дубо́вый листь; **-nbla'ttlaus**, *f.* (äuse) *Ng.* тля дубо́вая; **-nbla'ttwespe**, *f.* 2., **-nboh'rer**, *m. I. Ng.* га́лица дубо́вая; **-nfa'lter**, s. Blau'schiller; **-nfle'chte**, *f.* s. Ei'chenmoo's; **-nhai'n**, *m. I.* дубо́вая ро́ща; **-nho'lz**, *n. I.* дубо́выя дрова́; *Zm.* дубо́вое де́рево; дубо́вый лѣсъ; **-nkra'nz**, *m. I.* (änze) дубо́вый вѣно́къ; **-nlau'b**, *n. I.* дубо́вые ли́стья; **-nlu'nge**, s. Stei'nflechte; **-nmeh'l**, *n. I.* измо́лотая дубо́вая кора́; **-nmi'stel**, *f.* 2. *Ng.* оме́ла дубо́вая od. бѣ́лая; **-nmoo's**, *n. I.* 3. *Ng.* дубо́вый мохъ; лиша́й дубо́вый, сплетённый; **-nmo'tte**, *f.* 2. *Ng.* шелкопря́дъ дубо́вый; **-nri'nde**, *f.* 2. дубо́вая кора́; **-nschme'tterling**, *m.* s. Blau'schiller; **-nschwa'mm**, *m. I.* (ämme) дубо́вая гу́бка; дубови́къ; **-nschwä'rmer**, *m. I. Ng.* бра́жникъ дубо́вый; **-nsta'mm**, *m. I.* (ämme) дубо́вый стволъ; **-ntrau'be**, *f.* 2. *Ng.* дубо́вая кисть; **-nwa'ld**, *m. I.* (älder) дубо́вый лѣсъ; **-nwu'rm**, *m.* s. Ei'chenbla'ttwespe.

Ei'chhorn, *n. I. Ng.* (gewöhnliches) бѣ́лка; ве́кша; (buntes) коккали́нъ; пёстрая бѣ́лка; (fliegendes) лету́чая бѣ́лка; летя́га; полету́ха; (gestreiftes) бурунду́къ; Швейца́рская бѣ́лка; (afrikanisches) Варва́рійская ве́кша; **Ei'chhorn-**, *a. Ng.* бѣ́личій; ве́кшинъ; **-horna'ffe**, *m. II.* сапажу́ жёлтый; **-horna'rtig**, *a.* векшеви́дный; бѣлкови́дный; **-hörnchen**, s. Ei'chhorn; **-hornhaa'r**, *n. I.* 3. бѣ́личій пухъ.

Ei'chpilz, Ei'chschwamm, Ei'chwald, s. Ei'chenschwa'mm, etc.

Eid, *m. I.* 3. прися́га; einen - ablegen, leisten, *Rw.* присяга́ть, -гну́ть; дава́ть, дать прися́гу; Jmdm. den - abnehmen, *Rw.* приводи́ть, привести́ кого́ къ прися́гѣ; Jmdn. in - u. Pflicht nehmen, *Rw.* при- кого́ къ прися́гѣ на вѣ́рность слу́жбы; обя́зывать, -за́ть кого́ прися́гою; Jmdm. den - zuschieben, *Rw.* заставля́ть, -вить кого́ присягну́ть.

Ei'dam, *m. I.* 3. зять; мужъ до́чери.

Ei'dbrecher, s. Mei'neidiger, *m.*; **Ei'dbruch**, s. Mei'neid; **Ei'dbrüchig**, *a.* клятвопресту́пный; вѣроло́мный; - werden наруша́ть, -шить прися́гу; **Ei'dbrüchiger**, *m.* s. Mei'neidiger; **Ei'dbürge**, *m. II.* пору́ка, обя́занный прися́гою; **Ei'dbürgschaft**, *f.* 2. поручи́тельство подъ прися́гою.

Ei'dechse, *f.* 2. *Ng.* я́щерица; верети́ница; **Ei'dechsen-**, *a. Ng.* я́щеричный; **Ei'dechsena'rtig**, *a.* ящерови́дный; **-nfi'sch**, *m. I.* 3. *Ng.* голомя́нка я́щеричная; **-nschla'nge**, *f.* 2. *Ng.* змѣея́щеръ; **-nschwa'nz**, *m. I.* (änze) хвостъ я́щерицы; *Ng.* я́щерникъ; я́щеринка; я́щеринъ хвостъ; **-nstei'n**, s. Saurili'th.

Ei'der, *m.* s. Ei'derga'ns; **-rdau'nen**, **-rdu'nen**, *f. pl.* га́гачій пухъ; **-re'nte**, *f.* 2., **-rga'ns**, *f.* (änse), **-rvo'gel**, *m. I.* (ögel) *Ng.* га́га; га́гка; га́вка; männliche - гагку́нъ.

Ei'desa'blehnung, *f.* 2. отверже́ніе прися́ги; **-sa'nnahme**, *f.* 2. приня́тіе прися́ги; **-sa'ntrag**, *m. I.*, **-sa'ntragung**, *f.* 2. предложе́ніе прися́ги; **-sbru'ch**, s. Ei'dbruch; **-serbie'tung**, *f.* 2. предложе́ніе прися́ги; **-serla'ssung**, *f.* 2. освобожде́ніе отъ прися́ги; **-sfo'rmel**, *f.* 2., **-sformula'r**, *n. I.* 3. *Rw.* прися́жный листъ; фо́рмула прися́ги; **-sgeno'ss**, **-sgeno'ssenschaft**, s. Ei'dgeno'ss, etc.; **-skrä'ftig**, *a. Rw.* подтверждённый прися́гою; **Ei'deslei'stung**, *f.* 2. прися́га; учине́ніе прися́ги; **Ei'desmü'ndigkeit**, *f. Rw.* во́зрастъ, потре́бный для прися́ги; **-she'lfer**, *m. I. Rw.* соприся́жникъ; **-spfli'cht**, *f.* 2 долгъ прися́ги; **-ssta'tt**, *f.* кля́твенное обѣща́ніе; Erklärung an, in -, *Rw.* кля́твенное удостовѣре́ніе; Jmdn. an - vernehmen, *Rw.* допра́шивать, -проси́ть кого́ ко внесе́нію въ протоко́лъ; **-su'nfähig**, *a.* неспосо́бный къ прися́гѣ; **-svermah'nung**, *f.* 2. *Rw.* предкля́твенное увѣщева́ніе; **-sversäu'mung**, *f.* 2. нея́вка

въ присягѣ; **-sversi'cherung**, *f.* клятвенное завѣреніе; **-sverwah'rung**, **-sverwa'rnung**, s. Ei'desverwah'nung *f.* 2. **-sverwei'gerung**, *f.* 2. отказъ въ присягѣ; **-szurü'cknehmung**, *f.* 2. отреченіе отъ присяги; **-szurü'ckschiebung**, *f.* 2. предоставленіе чего-либо совѣсти (od. суду Божію); **-szu'schiebung**, *f. Rw.* требованіе присяги.

Ei'dexe, etc. s. Ei'dechse, etc.

Ei'dgeno'ss, *m. II.* союзникъ; **Ei'dgeno'ssenschaft**, *f.* 2. *Stw.* союзъ; союзники; schweizerische -, *Stw.* Швейцарскій союзъ.

Ei'dhaft, **Ei'dhaftig**, *a.* присяжный; **Ei'dlich**, *a.* клятвенный; подтверждённый клятвою; -, *ad.* клятвенно; подъ присягою; - versichern увѣрять подъ присягою; клятвенно увѣрять; - bekräftigen утверждать, утвердить присягою; - aussagen показывать, -зать что подъ присягою; Jmdn. - verpflichten, *Rw.* обязывать, -зать кого присягою.

Ei'dotter, *m. I.* желтокъ яичный.

Ei'dschwur, *m. I.* (üre) присяга; клятва; **Ei'dverge'ssen**, *a.* s. Ei'dbrüchig.

Ei'er-, *a.* яичный; **Ei'era'pfel**, *m. I.* (ä) *Gtn.* яицевидное яблоко; s. a. Ei'erpfla'nze; **-rbau'm**, *m.* s. Ei'erpfla'nze; **-rbi'rne**, *f.* 2. яицевидная груша; лимонная груша; **-rbrü'he**, *f.* 2. *Kk.* яичная подливка; **Ei'erchen**, *n. pl. dim.* яички; **Ei'ercu'r**, *f. Hlk.* леченіе яицами; **-rdo'tter**, *n. I.* яичный желтокъ; **-rfre'sser**, *m. I. Ng.* яицеѣдъ; **-rge'lb**, *a.* жёлтый; **-rhä'ndler**, *m. I.* торгующій яицами; **-rkana'l**, *m. I.* (näle) *Zk.* яичный каналъ od. проходъ; **-rko'rb**, *m. I.* (örbe) лукошко для яицъ; **-rku'chen**, *m. I. Kk.* яичный коровай; **-rkü'rbis**, *m. I. Ng.* тыква овальная; **-rle'gen**, *n. I.* несеніе яицъ; **-rle'gend**, *a.* яицеродный; яиценосящій; яиценосный; **-nde** Hühner курицы, несущія яица; **-rle'ger**, *m. pl. Ng.* яйцеродныя животныя; **-rma'rkt**, *m. I.* (ärkte) яичный рынокъ; **-rpfa'nne**, *f.* 2. сковорода для яицъ; **-rpfla'nze**, *f.* 2. *Ng.* яицевидныя псинки; яичное яблоко; яичная яблонь; **-rpflau'me**, *f.* 2. *Ng.* большая жёлтая слива; **-rpu'nsch**, *m. I.* пуншъ съ яицами; гоголь-моголь; **-rro'llen**, *n. I.* катаніе яицъ; **-rscha'le**, *f.* 2. яичная скорлупа; **Ei'erschwa'mm**, *m. I.* (ämme) *Ng.* опёнокъ; лисочка жёлтая; **-rstau'de**, s. Ei'erpfla'nze; **-rsto'ck**, *m. I.* (öcke) *Zk.* яичникъ; гнѣздо зародышева яица; **-cksba'nd**, *n. I.* (änder) *Zk.* связка яичника; **-cksbru'ch**, *m. I.* (üche) *Hlk.* грыжа яичника; **-cksentzü'ndung**, *f.* 2. воспаленіе яичника; **-ckswa'ssersu'cht**, *f.* 2. *Hlk.* водяная яичника; **Ei'ersu'ppe**, *f.* 2. *Kk.* яичный супъ; **-rta'nz**, *m. I.* (änze) пляска по яицамъ; **-rto'rte**, *f.* 2. яичный тортъ; **-rtra'nk**, *m. I.* напитокъ съ яицами; **-rwah'rsager**, *m. I.* гадатель по яицамъ; **-rwah'rsagerin**, *f.* 2. гаданіе по яицамъ; **-rwu'rst**, *f.* (ürste) *Kk.* калбаса съ яицами.

Ei'fer, *m. I.* ревность; рвѣніе; усердіе; раченіе; стараніе; гнѣвъ; горячность; heiliger -, * священный жаръ; Jmdn. in - bringen, * разгорячать, -чить кого; * раздражать, -жить кого; **Ei'ferer**, *m. I.* ревнитель; **Ei'fergei'st**, *m. I.* духъ ревности od. рвѣнія; **-rgeri'cht**, *n. I.* 3. *Bibl. Alt.* убіеніе кого безъ суда и закона; **Ei'fern**, *vn.* (*h.*): wofür - усердствовать чему; оказывать, -зать усердіе къ чему; gegen etw. - осуждать что-либо; сердиться; **Ei'fersu'cht**, *f.* 2. ревнивость; ревность; ревнованіе; зависть; von - verblendet ослѣпленный ревностію; **-rsüchtelei'**, *f.* 2. ревность изъ пустяковъ; пустая ревность; **-rsuchtfrei'**, *a.* неревнивый; **-rsü'chtig**, *a.* ревнивый; завистливый; auf Jmdn. - sein ревновать кого; завидовать кому въ чёмъ; Jmdn. - machen дѣлать, сдѣлать кого ревнивымъ; - werden сдѣлаться ревнивымъ; **-rsü'chtiger**, *m. II.* ревнивецъ; ревнивый; **-rsü'chtige**, *f.* 2. ревнивица; ревнивая.

Ei'form, *f.* 2. видъ яица; **Ei'förmig**, *a.* яицеобразный; яицевидный; (länglichrund) продолговато-круглый; кругло-продолговатый; (in Eigestalt) въ видѣ яица; на подобіе яица.

Ei'frig, *a.* ревностный, усердный; гнѣвный; сердитый; горячій; (fleissig) прилежный; старательный; неутомимый; неусыпный; - streiten горячо спорить; - werden горячиться, раз-; сердиться, раз-; sich für Jmdn. - verwenden ревностно ходатайствовать о комъ.

Ei'gelb, *n. I.* желтокъ яичный; -, *a.* жёлтый.

Ei'gen, *a.* собственный; свойственный; особенный; странный; причудливый; * своенравный; mit eigener Hand собственноручно; своеручно; собственною рукою; er hat sein eigenes Haus у него есть свой собственный домъ; er ist ein ganz eigener Mensch, * онъ странный человѣкъ; онъ чудакъ; er ist sehr -, * онъ прекапризный человѣкъ; * онъ большой капризникъ; sein eigener Herr sein, * независѣть ни отъ кого; sich etw. zu - machen присвоивать, -ить; sich Jmdm. ganz zu - geben совершенно предаться кому; **Ei'gena'nsicht**, s. Se'lbstansicht; **-na'rtigkeit**, *f.* 2. (der Natur) особенность; особенное въ своёмъ родѣ; **-nbelie'big**, *a.* произвольный; -, *ad.* произвольно; по произволу; **Ei'gends**, *ad.* s. Ei'gens; **Ei'gendü'nkel**, *m. I.* самолюбіе; мечтаніе о себѣ; высокое мнѣніе о самомъ себѣ; высокомѣріе; надменность; **-ngehö'rig**, *a.* собственный; принадлежащій кому; **-ngewa'lt**, *f.* 2. самовластіе; s. a. Ei'genma'cht; **-ngewi'cht**, s. u. Speci'fisch; **-ngu't**, *n. I.* (üter) вотчина; **-ngutse'rbe**, s. Allodia'lerbe; **-nhä'ndig**, *a.* собственноручный; своеручный; **Ei'genheit**, *f.* 2. свойственность; особенность; странность; * причуды; * капризъ; причудливость; er hat viele Eigenheiten, * у него много странностей (od. причудъ); **Ei'genhe'rr**, s. Ei'genthü'mer; **-nhü'lfe**, s. Se'lbsthülfe; **-nlei'den**, *n. I. Hlk.* идіопатія; **-nlei'dig**, *a. Hlk.* идіопатическій; **-nlie'be**, *f.* самолюбіе; **-nlie'big**, *a.* самолюбивый; **-nlo'b**, *n. I.* самохвальство; - stinkt, * ржаная каша (овсяная каша) сама себя хвалитъ; **-nma'cht**, *f.* самовластіе; своевольство; самовольничество; **-nmä'chtig**, *a.* самовластный; своевольный; произвольный; - verfahren поступать самовластно; вольничать; **-nmi'ttel**, *n. I.* собственно дѣйствующее средство; *Hlk.* надёжное средство; **-nna'me**, *m. I.* 2. *Spl.* собственное имя; **-nnu'tz**, *m. I.* корыстолюбіе; своекорыстіе; aus - для своей корысти; по своекорыстію; **-nnü'tzig**, *a.* корыстолюбивый; своекорыстный; **-nnü'tzigkeit**, *f.* s. Ei'gennu'tz; **-nri'chter**, *m. I.* судья собственныхъ своихъ дѣлъ; **-nruh'm**, *m. I.* s. Ei'genlo'b. [ственно для того.

Ei'gens, *ad.* нарочно; - dazu собственно для того.

Ei'genschaft, *f.* 2. свойство; качество; **Ei'genschaftswo'rt**, *n. I.* (örter) *Spl.* имя прилагательное; **-ftszei'chen**, *n. I.* свойство; признакъ; знакъ отличія; **Ei'genschri'ft**, *f.* 2. автографъ; **-nschwe're**, *f.* собственный вѣсъ; **Ei'gensi'nn**, *m. I.* своенравіе; упрямство; упорство; etwas aus - thun дѣлать что по упрямству; den - zeigen упрямиться, за-; du bist ein rechter - ! ты ужасно упрямъ! ты большой упрямецъ! **Ei'gensi'nnig**, *a.* своенравный; упрямый; **-nsi'nnige**, *f.* 2. упрямица; упрямая; **-nsi'nniger**, *m. I.* упрямецъ, упрямый; **-nsu'cht**, *f.* корыстолюбіе; самолюбіе; себялюбіе; эгоизмъ; **-nsü'chtig**, *a.* корыстолюбивый; самолюбивый; себялюбивый; эгоистическій; **Ei'genthä'tig**, *a.* самодѣйствующій; произвольный; **Ei'genthu'm**, *n. I.* собственность; имѣніе; имущество; **-nthü'mer**, *m.* (eines Gutes) владѣлецъ; собственникъ; (eines Hauses) хозяинъ; **-nthü'merin**, *f.* 2. владѣтельница; (eines Hauses) хозяйка; **-nthü'mer-**, *a.*, **-nthü'merisch**, *a.* принадлежащій кому какъ собственнику; составляющій чью-либо собственность; **-nthü'mlich**, *a.* свойственный; особенный; особеннаго рода; собственный; nichts - besitzen ничѣмъ не владѣть; не имѣть никакой собственности; **-nthü'mliches**, *n. II.* особенное свойство; es ist da etwas - тамъ есть что-то особенное; **-nthü'mlichkeit**, *f.* свойственность; особенное качество; особенность; **-nthumshe'rr**, s. Ei'genthü'mer; **-nthumsre'cht**, *n. I.* право собственности.

Ei'gentlich, *a.* настоящій; истинный; подлинный; дѣйствительный; *ad.* собственно; es ist - nicht recht это собственно не справедливо; ich kann es - nicht sagen собственно, навѣрно я не могу сказать.

Ei'genwi'lle, *m.* (ens) своенравіе; собственная воля; (Willkür) произволъ; (Eigensinn) упрямство; **-nwi'llig**, *a.* самовольный; упрямый.

Ei'gnen, *vn.* (*h.*) надлежать; подобать; sich - быть приличнымъ; приличествовать; быть годнымъ; годиться; (wozu) быть способнымъ къ чему; имѣть потребныя качества.

Ei'haut, *f.* (äute), **Ei'häutchen**, *n. dim. I.* яичная оболочка.

Eil-, *a.* спѣшный; курьерскій; *Kw.* форсированный.

Ei'land, *n. I.* 3. *Geog.* островъ; **Ei'länder**, *m. I.* островитянинъ; **Ei'länderin**, *f.* 2. островитянка.

Ei'lbote, *m. II.* гонецъ; курьеръ.

Ei'le, *f.* поспѣшность; поспѣшливость; скорость; торопливость; in der - наскоро; (eilend) спѣша; въ торопяхъ; mit - съ поспѣшностію; торопливо; er hat - онъ спѣшитъ; онъ торопится; es ist - nöthig надобно торопиться; in möglichster - какъ можно скорѣе; die Sache hat - дѣло къ спѣху.

Ei'lein, *n. dim. I.* яичко; *Zk.* ядрышко; **Ei'leinhü'lle**, *f.* 2. *Zk.* шулятная оболочка.

Ei'len, *vn.* (*h.*) торопиться; спѣшить; davon - поспѣшно удалиться; zu Hülfe - спѣшить на помощь; eile! спѣши! бѣги! Eile mit Weile, *тише ѣдешь, дальше будешь; *скоро пойдёшь, ногу зашибёшь; **Ei'lend**, **Ei'lends**, *ad.* скоро; спѣшно; поспѣшно; въ торопяхъ.

Eilf, **Ei'lfeck**, **Ei'lfeckig**, s. Elf, E'lfeck, etc.

Ei'lfertig, *a.* торопливый; поспѣшный; *ad.* торопливо; спѣшно; наскоро; на скорую руку; **-tigkeit**, *f.* торопливость; поспѣшность.

Ei'lffach, etc. s. E'lffach, etc.

Ei'lgüter, *n. pl.* (auf Eisenbahnen) спѣшные товары и посылки.

Ei'lig, *a.* поспѣшный; торопливый; eilige Abreise скорый (od. поспѣшный) отъѣздъ; sehr - sein спѣшить; торопиться; er war sehr - онъ очень спѣшилъ; er thut sehr - онъ увѣряетъ, что ему надобно спѣшить; die Sache ist sehr - дѣло спѣшное; **Ei'ligst**, *ad. superlat.* какъ можно скорѣе; съ поспѣшностію.

Ei'linie, *f.* 2. продолговато-круглая линія; овальная линія; эллипсисъ.

Ei'lmarsch, *m. I.* (märsche) *Kw.* форсированный маршъ; im - ziehen идти форсированнымъ маршемъ; **-lpost**, *f.* 2. лёгкая почта; курьерская почта; mit der - fahren ѣхать въ дилижансѣ; ѣхать на курьерскихъ; **-lwagen**, *m. I.* дилижансъ; **-lzug**, *m. I.* (üge) s. Ei'lmarsch; (auf Eisenbahnen) экстренный поѣздъ.

Ei'mer, *m. I.* кадка; (Mass) ведро; *Bw.* бадья; **Ei'mer-**, *a.* ведёрный; бадейный; **-rke'tte**, *f.* 2. ведёрная цѣпь; бадейная цѣпь; **-rwei'se**, *a.* u. *ad.* вёдрами; по вёдрамъ.

Ein, **Ei'ne**, **Ein**, *art.* (Geschlechtswort): im Russischen nicht vorhanden; -, *a. num.* одинъ, одна, одно; ein gewisser (N.) нѣкто; кто нибудь; der Eine u. der Andere тотъ и другой; der Eine so, der Andere so, *одинъ такъ, другой иначе; der Eine so wie der Andere какъ одинъ, такъ и другой; всѣ; solch' ein такой; таковой; was für ein? какой? каковой? -, *ad.*: Jahr aus Jahr ein изъ году въ годъ; querFeldein чрезъ поле; er weiss weder aus noch ein, *онъ не знаетъ куда дѣться.

Ei'nackern, *va. Ldw.* (Dünger) запахивать, -хать; за-.

Eina'nder, *pron.* другъ друга; одинъ другаго; взаимно; an -, zu - другъ къ другу; auf - другъ на друга; (Einer nach dem Andern) другъ за другомъ; одинъ за другимъ; mit - другъ съ другомъ; neben - другъ подлѣ (oder возлѣ) друга; рядомъ; unter - abmachen, besprechen переговаривать, -говорить другъ съ другомъ (od. между собою); gegen - другъ противъ друга; gegen - halten сличать, -чить; сравнивать, -нить.

Ei'narbeiten (sich), *vr.* вработываться, -таться; (sich woran gewöhnen) привыкать, -кнуть къ чему.

Ei'narmig, *a.* однорукій.

Ei'näschern, *va.* обращать, обратить въ пепелъ; испепелять, -лить; (Häute) *Grb.* золить; класть, положить въ зольникъ; **-näscherung**, *f.* 2. превращеніе въ пепелъ; *Grb.* золеніе.

Ei'nathemba'r, *a.* вдыхаемый; **-nathmen**, *va.* вдыхать, вдохнуть въ себя; **-nathmung**, *f.* вдыханіе; **-nathmungsproce'ss**, *m. I.* процессъ вдыханія.

Ei'nätzen, *va.* втравливать, втравить; вжигать, вжечь.

Ei'nauge, *n. I.* 2. одноглазый; *Ng.* циклопка; одноглазка; **-näugig**, *a.* одноглазый; (mit einem Auge) съ однимъ глазомъ; unter den Blinden ist der Einäugige König, *въ царствѣ слѣпыхъ кривой царь.

Ei'nbalsami'ren, *va.* бальзамировать, на-; -, *n. I.*, **-mi'rung**, *f.* 2. бальзамированіе; **-mi'rer**, *m. I.* бальзамировщикъ.

Ei'nband, *m. I.* (ände) *Bchb.* переплётъ.

Ei'nbansen, *va. Ldw.* (Getreide) складывать, сложить (od. складь) въ житницу. [ный.

Ei'nbasisch, *a. Schdk.* одноосновЕi'nbau, *m. I. Bk.* перемычка.

Ei'nbedi'ngen, *va. irr.* (bedinge ein, bedang ein, einbedungen): включать, -чить въ условія.

Ei'nbeere, *f.* 2., **-nbeerkrau't**, *n. I.* (äuter) *Ng.* одноягодникъ.

Ei'nbegrei'fen, *va. irr.* (begreife ein, begriff ein, einbegriffen, inbegriffen): включать, -чить; **-nbegri'ffen**, *pp.* u. *a.* включённый; *ad.* mit - включительно.

Ei'nbeha'lten, *va. irr.* (behalte ein, behält ein, behielt ein, einbehalten): удерживать, -жать; за-; не выдавать, -дать; **-ltungsre'cht**, *n. I.* 3. право удерживать чьё имущество для обезпеченія себя.

Ei'nbeissen, *va. irr.* (beisse ein, biss ein, eingebissen): надкусывать, надкусить; (zubeissen) закусывать, закусить; sich - вгрызаться, вгрызться.

Ei'nbeizen, s. Ei'nätzen.

Ei'nbeke'nnen, s. Ei'ngeste'hen.

Ei'nbeko'mmen, *va. irr.* (bekomme ein, bekam ein, einbekommen): получать, -чить.

Ei'nberu'fen, *va. irr.* (berufe ein, berief ein, einberufen): вызывать, -звать; со-; (einladen) приглашать, -гласить; **-fung**, *f.* 2. вызываніе; вызовъ; **-fungsli'ste**, *f.* 2. *Kw.* призывной списокъ; **-fungsschrei'ben**, *n. I.* вызывная грамота.

Ei'nbetteln, *va.* s. Zusa'mmenbe't-teln; sich -, s. Erbe'tteln; sich - in etw. (in ein Amt etc.) напрашиваться, -проситься на что; выканючивать, -чить себѣ что.

Ei'nbetten, *va.* укладывать, уложить; einen Fluss -, *Bk.* устилать, устлать русло досками; **-nbettung**, *f.* 2. *Bk.* устиланіе русла досками.

Ei'nbeu'gen, **Ei'nbiegen**, *va. irr.* (biege ein, bog ein, eingebogen): вгибать, вогнуть; (Draht, Karten, Blätter) загибать, -гнуть; -, *vn.* (*s.*) сворачивать, своротить; rechts - поворачивать, -воротить на право; links - по- на лѣво; sich - вгибаться, вогнуться; загибаться, загнуться; **-gung**, *f.* 2. загибаніе; (eingebogene Stelle) загибъ; (Krümmung) извилина; **-gungspu'nkt**, *m. I.* 3. *Opt.* точка уклоненія; точка отклоненія (лучей).

Ei'nbilden, *va.*: Jmdm. etw. - увѣрять, -рить кого; sich etw. - воображать, -образить себѣ; представлять, -вить себѣ; sich viel - слишкомъ думать (od. мечтать) о себѣ; имѣть высокое мнѣніе о себѣ; sich worauf viel - гордиться чѣмъ; **-ldung**, *f.* воображеніе; (Vorstellung) представленіе; (Täuschung der Sinne) мечта; er ist nur in der - krank онъ воображаетъ себѣ, что онъ боленъ; in der - bestehen существовать въ воображеніи; **-ldungskra'ft**, *f.* воображеніе; фантазія; er besitzt viel - у него сильное воображеніе.

Ei'nbinden, *va. irr.* (binde ein, band ein, eingebunden): завязывать, -зать; (Kleider) укладывать, уложить; (Bücher) *Bchb.* переплетать, -плесть; (Bäume in Stroh) *Gtn.* обвязывать, -зать чѣмъ; (Segel) *Sw.* убирать, убрать; подтягивать, -тянуть; seinem Pathchen etw. -, *Kg.* дарить, по- что крестнику своему.

Ei'nblasen, *va. irr.* (blase ein, bläst ein, blies ein, eingeblasen): вдувать, вдуть; (in's Ohr) шептать, шепнуть на ухо; внушать, -шить; (Flöte) *Tk.* обыгрывать, обыграть; **-nbläser**, *m. I.* внушитель; s. a. Oh'renblä'ser; **-nblasung**, *f.* 2. вдуваніе; шептаніе; внушеніе; подсказываніе; обыгрываніе.

Ei'nblatt, *n. I.* (ätter) *Ng.* золотничка; болотная; s. a. Le'berblu'me; **-nblatten**, *va. Zm.* связывать, связать пазами; **-nblätterig**, *a.* однолистный; *Ng.* одноленестный.

Ei'nbläuen, *va.* (Wäsche) синить; насинивать, -нить; Jmdm. etw. -, *§ вдалбливать, вдолбить (od. вбивать, вбить) кому что въ голову; втолковывать, -ковать.

Ei'nblumig, *a. Ng.* одноцвѣтный.

Ei'nbohren, *va.* вбуравливать, вбуравить; ввёртывать, ввертѣть.

Ei'nbraten, *vn. irr.* (*s.*) (brate ein, brät ein, briet ein, eingebraten), *Kk.* ужариться.

Ei'nbrechen, *va. irr.* (breche ein, brach ein, eingebrochen): (Thür, Wand) выламывать, -ломать, -ломить, (durch) про-; -, *vn. irr.* (*s.*) вламываться, -миться; (hineinstürzen) врываться, ворваться; (eindringen) *Kw.* вторгаться, вторгнуться; (einstürzen) обрушиваться, обрушиться; (Brücken, Dielen, Eis)

проламываться, -ломиться; проваливаться, -литься; die Nacht bricht ein ночь наступаетъ; становится темно; bei, mit einbrechender Nacht при наступленіи ночи; -, *n. I.*, **-chung**, *f.* 2. выламываніе; про-; над-.

Ei'nbrennen, *va. irr.* (brenne ein, brannte ein, eingebrannt): (Zeichen) вжигать, вжечь клеймо; на- клеймо; клеймить; (dem Vieh) выжигать, -жечь тавро; (Weinfässer mit Schwefel) *Wb.* окуривать, -рить; -, *vn.* (*s.*) (braun werden) загорать, -рѣть; -, *n. I.*, вжиганіе; клейменіе; окуриваніе; прожиганіе; *Hlk.* прижиганіе.

Ei'nbringen, *va. irr.* (bringe ein, brachte ein, eingebracht): ввозить, ввезти, ввезть; (zu Fuss) вводить, ввести, ввесть; вносить, внести (od. внесть); (Gefangene) приводить, -вести, привесть; (Gewinn) приносить, -нести, принесть; die Ernte -, *Ldw.* собирать, собрать хлѣбъ съ поля; die Sonde -, *Hlk.* запускать, -стить; die Teufe -, *Bw.* достигать, -гнуть надлежащей глубины; das Versäumte - возмѣщать, -мѣстить; eingebrachtes Gut приданое недвижимымъ имѣніемъ; eingebrachtes Vermögen der Frau женино приданое; -, *n. I.*, **-gung**, *f.* (Waaren) ввозъ, привозъ; (Einkünfte) доходъ; (Gewinn) прибылъ.

Ei'nbrocken, *va.* (Brod) крошить, на-; закусывать, -сить; er hat noch etw. einzubrocken, *у него есть ещё чѣмъ жить; er hat hier etw. eingebrockt, * онъ надѣлалъ бѣды (oder хлопотъ); * онъ заварилъ кашу.

Ei'nbruch, *m. I.* (üche) обрушеніе; проломъ; надломъ; вломленіе; *Kw.* вторженіе; (Ueberfall) нападеніе; (des Winters, der Nacht) наступленіе; (Diebe) взломъ.

Ei'nbrüderig, *a. Ng.* однобратный.

Ei'nbrühen, *va.* обваривать, -рить; за-; обдавать, обдать кипяткомъ (od. варомъ). [загибина.

Ei'nbucht, *f.* 2. вогнутость; вгибъ;

Ei'nbürgern, *va.* водворять, -рить; *Stw.* принимать, -нять кого въ число гражданъ; давать, дать кому право гражданства; (fremde Wörter) вводить, ввести (oder ввесть) въ общее употребленіе; sich - сдѣлаться гражданиномъ; пріобрѣтать, -обрѣсть права гражданства; **-nbürgerung**, *f.* принятіе въ число гражданъ.

Ei'nbusse, *f.* 2. потеря; убытокъ; **-nbüssen**, *va.* терять, по-; лишаться, -шиться чего; терпѣть, потерпѣть убытокъ.

Ei'ncarceri'ren, *va.* заключать, -чить въ карцеръ.

Ei'ncaserni'ren, *va. Kw.* располагать, -ложить казарменнымъ порядкомъ; eincasernirt sein квартировать казарменнымъ порядкомъ.

Ei'ncassi'ren, *va.* (Geld) принимать, -нять деньги въ кассу; Schulden - von Jmdm. собирать, -брать (oder доправлять, -вить) долги съ чего; -, *n. I.*, **-rung**, *f.* 2. пріёмъ; собираніе; доправленіе; взыскиваніе; **-rungsgeschä'ft**, *n. I.* 3. дѣла по доправленію долговъ; дѣла по взыскиванію недоимокъ; **-rungsko'sten**, *n. pl.* издержки по взысканію.

Ei'nchörig, *a. Tk.* однохорный; однострунный.

Ei'ndämmen, *va.* обводить, -вести, обвесть плотиною; запружать, запрудить; -, *n. I.*, **-mmung**, *f.* 2. обнесеніе плотиною; обведеніе.

Ei'ndampfen, *va.* напускать, -стить дыму; задымить.

Ei'ndämpfen, *va. Jäg.* (Vögel) запирать, -переть въ тёмное мѣсто.

Ei'ndeichen, *va.* запруживать, запрудить.

Ei'ndicken, *va.* густить; сгущать, сгустить; **-ndickung**, *f.* 2. сгущеніе.

Ei'ndienen (sich), *vr.* пріучаться, -читься къ службѣ; свыкаться, свыкнуться со службою.

Ei'ndorren, *vn.* s. Zusa'mmentro'cknen, -nschru'mpfen.

Ei'ndrängen, *va.* втискивать, -снуть; sich - втискиваться, втискаться, -снуться; втираться. [чить.

Ei'ndrechseln, *va.* втачивать, вто-

Ei'ndrehen, *va.* ввёртывать, -тѣть.

Ei'ndrillen, *va.* просвёрливать, -лить.

Ei'ndringen, *va. irr.* (dringe ein, drang ein, eingedrungen): (mit dem Verstande) вникать, -кнуть; näher, tiefer in etw. - подробнѣе od. тщательнѣе разсмотрѣть дѣло; (in Stadt, Hafen) проникать, -кнуть; пробираться, -браться; (gewaltsam in ein Haus) вламываться, вломиться; вторгаться, -гнуться; (Feuchtigkeiten) проникать, проникнуть; (auf den Feind) врубаться, -биться; устремляться, устремиться; -, *n. I.* вторженіе; нашествіе; набѣгъ; нападеніе; прониканіе; **Ei'ndringend**, *ppr.* u. *a.*: eindringende Rede, * убѣдительная рѣчь; eindringender Verstand, *проницательный умъ; **-glich**, *a.* убѣдительный; сильный; **-glichkeit**, *f.* убѣдительность; **-gling**, *m. I.* 3. вмѣшивающійся въ чужія дѣла; присвоивающій себѣ что самовольно; **-gung**, *f.* s. Ei'ndringen, *n.*

Ei'ndruck, *m. I.* (ücke) вдавливаніе; (auf Jmds. Gemüth) впечатлѣніе; (Wirkung) дѣйствіе; **Ei'ndrucken**, *va. Bchdr.* помѣщать, помѣстить въ самомъ текстѣ.

Ei'ndrücken, *va.* вдавливать, -вить; втискивать, -скать, -снуть; sich - впечатлѣваться, -лѣться; den Krammetsvögeln werden die Köpfe eingedrückt, *Jäg.* дроздамъ раздавливаютъ головки; eingedrückte Nase вдавленный носъ; **-ndrücken**, *n.*, **-ndrückung**, *f.* 2. вдавливаніе; втискиваніе; раздавливаніе; выламливаніе.

Ei'neggen, *va. Ldw.* заборанивать, заборонить, вборанивать.

Ei'nengen, *va.* стѣснять, -нить; (beschränken) ограничивать, -чить.

Ei'ner, *m. I. Rk.* единица; (Jemand) кто-то; нѣкто; irgend - кто-нибудь; - von denjenigen одинъ изъ тѣхъ; - von uns кто-нибудь изъ насъ; unser -, *нашъ братъ; er beachtet Einen (unser -) nicht онъ не обращаетъ на меня (на насъ) вниманія; онъ не обращаетъ вниманія на нашего брата; unser Einen sieht er nicht an онъ не замѣчаетъ насъ (od. нашей братьи); mir ist - so lieb wie der Andere я люблю какъ одного, такъ и другаго; da könnte - aus der Haut fahren тутъ можно съ ума сойти; - ist Keiner, *одинъ ничего не значитъ; никуда нейдётъ одинъ.

Ei'nerlei', *a. indec.* одинакій; одинаковый; равный; одинъ и тотъ же; *ad.* (eins u. dasselbe) одно и то же; (gleichviel) всё равно; sie sind von - Alter они равныхъ лѣтъ; sie waren - Meinung они были одного и того же мнѣнія; immer - sagen говорить (od. твердить) одно и то же; dies Alles ist mir - мнѣ всё равно; -, *n. I.*: es ist das ewige - *это всё одно и то же; *это всё одна и та же пѣсня; **-lei'heit**, *f.* одинакость; совершенная равность; (Identität) тожество.

Ei'nernten, *va.* (Getreide) *Ldw.* пожинать, -жать хлѣбъ; снимать, снять хлѣбъ съ поля; (Früchte) собирать, -брать плоды; (Reichthümer etc.) пріобрѣтать, -рѣсть; пожинать, -жать; стяжать; (Lob, Bewunderung) заслуживать, -жить; -, *n. I.*, **-tung**, *f.* 2. (Getreide) пожинаніе; (Einsammeln) собираніе; (Ernte) жатва.

Ei'nersei'ts, *ad.* съ одной стороны.

Ei'nexerci'ren, *va. Kw.* выучивать, -чить; (abrichten) вышколивать, -лить.

Ei'nfach, *a.* (Speisen, Kleider) простой; обыкновенный; *W.* одинакій; (Zahlen, Wörter, chemische Körper) простой; несложный; einfache Zahl, *Spl.* единственное число; einfacher Mensch, *простой человѣкъ; -, *ad.* просто; **Ei'nfache**, *n. II.* s. Ei'nfachheit.

Ei'nfächerig, *ad. Ng.* одногнѣздный.

Ei'nfachheit, *f.* простота; простодушіе; **-chwi'rkend**, *a.* одинаковаго дѣйствія; съ одинаковымъ дѣйствіемъ.

Ei'nfädeln, *va.* вдѣвать, вдѣть въ иголку; * распоряжать; ein Gespräch - заговорить о чёмъ; er hat die Sache sehr fein eingefädelt, *онъ это дѣло мастерски устроилъ; *онъ ловко смастерилъ это.

Ei'nfahren, *va. irr.* (fahre ein, fährt ein, fuhr ein, eingefahren): ввозить, ввезти; (Pferde) выѣзживать, -ѣздить; пріучать, -чить къ ѣздѣ; (Wege) пробивать, -бить; прокладывать, -ложить ѣздою; -, *vn. irr.* (*s.*) въѣзжать, въѣхать; *Bw.* спускаться, -ститься въ шахту; **-nfahrt**, *f.* 2. (Thorweg) въѣздъ; (Thor) ворота od. ворота; (im Hafen) входъ; устье; *Bw.* спускъ; s. a. Ei'nkehr.

Ei'nfall, *m. I.* (älle) обрушеніе; вторженіе; нашествіе; (Ueberfall) нападеніе; (Gedanke) нечаянная мысль; (Erdachtes) выдумка; (Laune) причуды; das Haus droht den - домъ угрожаетъ паденіемъ; - der Vandalen in das römische Reich, *Gsch.* вторженіе Вандаловъ къ предѣлы Римской Имперіи; выдумка; sonderbarer - странная мысль; witzige Einfälle остроты; lustiger - шутки; забавныя штуки; wunderliche Einfälle причуды; капризъ; er hat Einfälle wie ein altes Haus, **§ онъ просто бредитъ; **-nfallen**, *vn. irr.* (*s.*) (falle ein, fällt ein, fiel ein, eingefallen): впадать, впасть; (eindringen) вторгаться, вторгнуть-

ся; нападáть, -пáсть на что; (einstürzen) обрýшиваться, -шиться; провáливаться, провали́ться; (mager werden) худѣ́ть, по-; спадáть, спасть съ тѣ́ла; (Vögel) спускáться, -сти́ться на сили́; садиться, сѣсть на сили́; (Enten) *Jäg.* спускáться, -сти́ться нá воду; in's Wort, in Jmds. Rede - прерывáть, -рвáть чью рѣчь; перебивáть, -би́ть когó; (in den Sinn kommen) приходи́ть, придти́ на мысль; пр. въ гóлову; mit dem Chore -, *Tk.* подхвáтывать, -ти́ть хóромъ; ach! da fällt mir eben ein! ахъ! кстáти! а вотъ кстáти! was fällt dir ein? что тебѣ́ вздýмалось? es fällt mir eben ein, *я тóлько что вспóмнилъ; sich etw. - lassen вздýмать что; ich habe es mir nie - lassen я объ э́томъ никогдá не дýмалъ; -, *n. I.* впадéніе; (Einstürzen) обрýшеніе; (Eindringen) *Kw.* вторжéніе; нападéніе; набѣ́гъ; *Tk.* впадáніе; **-nfallend,** *ppr.* u. *a.* впадáющій; einfallender Lichtstrahl пáдающій лучъ; -nder Chor впадáющій, подхвáтывающій хоръ; **-nfallgeri'nne,** s. Ei'nfallsgeri'nne; **-llha'ken,** *m. I.* (beim Uhrmacher) дави́ло; спросъ; **-llli'nie,** s. Ei'nfallsli'nie; **-llsa'xe,** *f.* 2. *Ntl. Stk.* ось впадéнія; **-llsdru'cker,** s. Ei'nfallha'ken; **-llsgeri'nne,** *n. I. Bw.* воздухопровóдная трубá; воздухопровóдъ; **-llsli'nie,** *f.* 2. ли́нія падéнія; **-llslo'th,** *n. I.,* **-llsperpendi'kel,** *m. I. Ntl.* перпендикуля́ръ, катéтъ падéнія; **-llspu'nkt,** *m. I.* 3. *Gl.* тóчка падéнія; **-llsri'chtung,** *f.* (der Lichtstrahlen) *Opt.* направлéніе впадáющихъ лучéй; **-llswi'nkel,** *m. I. Opt.* ýголъ падéнія.

Ei'nfalt, *f.* простотá; - des Herzens простодýшіе; (Dummheit) глýпость; in der -, aus - по глýпости; спростá.

E'infalten, *va.* склáдывать, сложи́ть [въ склáдки.

Ei'nfältig, *a.* (einfach) простóй; (ohne Arg) простодýшный; (dumm) глýпый; einfältiges Wesen простотá; er stellt sich - an онъ притворя́ется простакóмъ; **-gkeit,** s. Ei'nfalt; **Ei'nfaltspi'nsel,** *m. I.* **простофи́ля; дýрень.

Ei'nfalzen, *va. Zm.* смыкáть, сомкнýть; сплóчивать, сплоти́ть фáльцами; Dauben - (beim Böttcher) вставля́ть, -вить дно бóчки въ утóры; Papier - склáдывать, сложи́ть бумáгу; **-zung,** *f.* 2. *Zm.* смы́чка.

Ei'nfangen, *va. irr.* (fange ein, fängt ein, fing ein, eingefangen): перехвáтывать, -ти́ть; лови́ть, поймáть; (Flüchtlinge) захвáтывать, захвати́ть.

Ei'nfarbig, *a.* одноцвѣ́тный.

Ei'nfassband, *n. I.* (änder) тесьмá для обши́вки; **Ei'nfassen,** *va.* обшивáть, -ши́ть; *Gtn.* обклáдывать, обложи́ть; обсáживать, -сади́ть; (mit Geländer) огорáживать, огороди́ть; (Pelzwerk) опушáть, опуши́ть; (Perlen) обни́зывать, -зáть; (Edelsteine) оправля́ть, -вить; обдѣ́лывать, -лать; (Bild) вставля́ть, встáвить въ рáму; **Ei'nfassschnu'r,** *f.* (üre) снурóкъ для обши́вки; **-sstresse,** *f.* 2. галýнъ.

Ei'nfassung, *f.* 2. (an Kleidern) обши́вка; (von Spitzen) крýжевная обши́вка; - mit Pelz мѣховáя обши́вка; опýшка; (Bordüre) бордю́ръ; (an den Uniformen) *Kw.* вы́пускъ; (eines Bildes) рáма; (einer Brille) опрáва; *Gtn.* обклáдка; **-gsbo'gen,** *m. I. Kw.* анвелóпъ-áрка; **-gsgallerie',** *f.* 2. *Kw.* анвелóпъ-галлерéя; анвелóпъ-травéрсъ.

Ei'nfehmen, *va. Ldw.* § (Schweine) загáнивать, загнáть.

Ei'nfeilen, *va. Mech.* впи́ливать, -ли́ть; врѣ́зывать, -зать пилóю.

Ei'nfeuchten, *va.* смáчивать, смочи́ть; на-; **Ei'nfeuchtung,** *f.* смáчиваніе; на-.

Ei'nfeuern, *va.* (tüchtig) § накáливать, накали́ть.

Ei'nfinden (sich), *vn. irr.* (finde mich ein, fand mich ein, eingefunden): приходи́ть, придти́; явля́ться, яви́ться; по-; собирáться, -брáться.

Ei'nfitzen, *va.*: das Oehr - (beim Nadler) дѣ́лать, сдѣ́лать ушкó въ игóлкѣ.

Ei'nflechten, *va. irr.* (flechte ein, flicht ein, flocht ein, eingeflochten): (Haare) заплетáть, -плéсть; вплетáть, вплесть (auch*); eingeflochtene Erzählung ввóдная пóвѣсть; **-chtung,** *f.* 2. заплетáніе; вплe-.

Ei'nflicken, *va.* вставля́ть, -вить заплáту; (Worte) *вплетáть, вплесть; sich überall -, * втирáться, втерéться.

Ei'nfliegen, *vn. irr.* (*s.*) (fliege ein, flog ein, eingeflogen): влетáть, -тѣ́ть; aus- u. - улетáть и прилетáть.

Ei'nfliessen, *vn. irr.* (*s.*) (fliesse ein, floss ein, eingeflossen): втекáть, втечь; (Flüsse) впадáть; изливáться; - lassen (Wasser) дать натéчь воды́; - lassen мимохóдомъ замѣчáть, замѣ́тить: *упомянýть о чёмъ при слýчаѣ.

Ei'nflössen, *va.* (Arzenei) вливáть, влить въ ротъ; (Furcht, Schrecken) вселя́ть, -ли́ть страхъ и пр. въ комъ; (Liebe, Achtung, Vertrauen, Muth, Hass) *внушáть, -ши́ть комý что; (Lust wozu) возбуждáть, возбуди́ть что въ комъ; -, *n. I.,* **-ssung,** *f.* 2. *Hlk.* вливáніе въ ротъ; (Begeisterung) внушéніе; вдохновéніе.

Ei'nflossig, *a. Ng.* однопёрный.

Ei'nflügelig, *a. Ng.* однокры́лый; (Thüren) одноствóрчатый.

Ei'nfluss, *m. I.* (üsse) втекáніе; втечéніе; впадéніе; изливáніе; (Mündung) ýстье; (worauf) * влія́ніе; дѣ́йствіе; (Gewicht) *вѣсъ; es hatte grossen - auf Alle, * э́то произвелó большóе влія́ніе на всѣ́хъ; **-ssrei'ch,** *a.* имѣ́ющій большóе влія́ніе на что; съ больши́мъ влія́ніемъ (вѣ́сомъ); **-ssroh'r,** *n. I.* 3., **-ssröh're,** *f.* 2. наливнáя трубá.

Ei'nflüsterer, *m. I.* наýшникъ; наговóрщикъ; *Sb.* суфлёръ; **-nflüstern,** *va.* нашёптывать, -тáть; (einreden) наговáривать, наговори́ть; **-nflüsterung,** *f.* 2. нашёптываніе; наущéніе; наговóры.

Ei'nfodern, etc. s. Ei'nfordern, etc.; **-nforderer,** *m. I.* взыскáтель; **-nfordern,** *va.* трéбовать, по-; (Schulden, Steuern) взы́скивать, -скáть; **-nforderung,** *f.* 2. взыскáніе.

Ei'nförmig, *a.* однообрáзный; **-gkeit,** *f.* однообрáзіе.

Ei'nfressen, *va. irr.* (fresse ein, frisst ein, frass ein, eingefressen): глотáть; проглáтывать, -глоти́ть; (Aergerniss etc.) * сноси́ть, снести́; пере-; sich - въѣдáться, въѣ́сться.

Ei'nfriedigen, *va.* огорáживать, огороди́ть; обноси́ть, обнести́ забóромъ; **-digung,** *f.* 2. огорáживаніе; огрáда.

Ei'nfrieren, *vn. irr.* (*s.*) (friere ein, fror ein, eingefroren): замерзáть, замёрзнуть.

Ei'nfrüchtig, *a. Ng.* одноплóдный.

Ei'nfugen, Ei'nfügen, *va. Zm.* запускáть, -сти́ть въ пазы́; (Fenster, Thüren) прилáживать, -лáдить; вставля́ть, -вить; (einschalten) включáть, -чи́ть; помѣщáть, -мѣсти́ть; *Zk.* смыкáть, сомкнýть; соединя́ть, -ни́ть; **-gung,** *f.* 2. *Zm.* запускáніе въ пазы́; (Fenster u. Thüren) прилáживаніе; вставлéніе; *Hlk.* (der Knochen) соединéніе костéй; смы́чка костéй.

Ei'nfuhr, Ei'nfuhre, *f.* 2. (Waaren) ввозъ, привóзъ изъ-за грани́цы; Ein- u. Ausfuhr, *H.* привóзъ и вы́возъ; **Ei'nfuhr-,** *a. H.* ввози́мый; **-rarti'kel,** *m. pl.* s. Ei'nfuhrwaa'ren; **Ei'nführbar,** *a. H.* привóзный;

Ei'nführen, *va.* (Waaren) ввози́ть, ввезти́ (od. ввезть); при-; *вводи́ть, ввести́; (Beamte) вводи́ть, ввести́ въ дóлжность; Jmdn. redend -, *заставля́ть, -вить говори́ть когó; wieder - (Sitten, alte Gebräuche etc.) возобновля́ть, -ви́ть; -, *n. I.* s. Ei'nführung; **-hrer,** *m. I.* вводи́тель; **Ei'nfuhrgese'tze,** *n. pl.* постановлéнія о ввóзѣ товáровъ; **-nführung,** *f.* 2. ввозъ; привóзъ; провóзъ; вводъ; введéніе; представлéніе; подáча; **-nfuhrverbo't,** *n. I.* 3. запрещéніе ввóза инострáнныхъ товáровъ; **-rwaa're,** *f.* 2. привóзный товáръ; **-rzo'll,** *m. I.* (ölle) ввóзная пóшлина; ввóзное.

Ei'nfüllen, *va.* вливáть, влить; на-; нацѣ́живать; *Bw.* нагружáть, нагрузи́ть; -, *n. I.,* **-llung,** *f.* 2. вливáніе; наливáніе; *Bw.* нагрýзка.

Ei'nfüssig, *a.* (einen Fuss lang) фýтовый; въ оди́нъ футъ; (auf Einem Fusse ruhend) на однóй нóжкѣ; объ однóй нóжкѣ.

Ei'ngabe, *f.* 2. пóданная бумáга; (Bittschrift) прошéніе; прóсьба; запи́ска.

Ei'ngang, *m. I.* (änge) входъ; (der Waaren) прибы́тіе; (eines Wechsels) уплáта по вéкселю; (einer Rede) введéніе; вступлéніе; einer Sache - verschaffen старáться ввести́ чтó-либо въ употреблéніе;

Ei'ngangs, *ad.* въ начáлѣ; сначáла; спервá; - erwähnt, gedacht вышеупомя́нутый; вышескáзанный; **-gsarti'kel,** s. Ei'nfuhrarti'kel; **-gsre'de,** *f.* 2. вступлéніе; прóлогъ; **-gszo'll,** *m. I.* (ölle) пóшлина съ привози́мыхъ (od. съ привóзныхъ) товáровъ.

Ei'ngeben, *va. irr.* (gebe ein, gibt ein, gab ein, eingegeben): (Arzenei) давáть, дать; Jmdm. Gift - дать комý ядъ (áду); отравля́ть, -ви́ть когó; (rathen) * совѣ́товать, по-; (beibringen) *внушáть, -ши́ть; (Klage) *Rw.* подавáть, -дáть; das hat ihm der Neid eingegeben, * зáвисть внуши́ла э́то емý; von Gott

eingegeben, *Бóгомъ вдохновéнный; боговдохновéнный; **Ei'ngeber**, *m. I.* внушитель; совѣтователь.

Ei'ngebi'ldet, *a.* зáнятый собóю; мнóго мечтáющій о себѣ; (hochmüthig) высокомѣрный; (stolz) гóрдый; спесивый; (vermeint) мнимый; (fabelhaft) баснослóвный.

Ei'ngebi'nde, *n. I.* подáрокъ при крещéніи.

Ei'ngebo'gen, *pp.* u. *a.* вогнýтый; (Blätter im Buche) загнýтый; eingebogene Nase вздѣрнутый носъ.

Ei'ngebo'ren, *a.* единственный по рождéнію; единорóдный; (angeboren) врождённый; (im Lande geboren) прирóдный; тузéмный; **Ei'ngebo'rner**, *m. II.* тузéмецъ; прирóдный житель; - eines Landes урожéнецъ; **-rne**, *f.* 2. урожéнка.

Ei'ngebra'chtes, *n. II.* придáное; *Rw.* имýщество, внесённое женóю при брáкѣ.

Ei'ngebung, *f.* 2. подáніе; подáча; (Einflüsterung) внушéніе; наущéніе; (ertheilte Lehre) наставлéніе; - Gottes вдохновéніе Бóжіе; боговдохновéніе; - des Teufels дьявольское наваждéніе.

Ei'ngede'nk, *ad.* пóмня; einer Sache - sein пóмнить что; не забывáть чегó; sei meiner - ! не забýдь меня!

Ei'ngefa'llen, *pp.* u. *a.* (Augen etc.) впáлый; *s. a. Ma'ger, Dürr.

Ei'ngefa'sst, *pp.* u. *a.* v. Ei'nfassen, s. d.

Ei'ngeflei'scht, *a.* воплощённый; eingefleischter Bösewicht злодѣй; извергъ.

Ei'ngefügt, *pp.* u. *a.* s. Ei'nfügen.

Ei'ngehen, *vn. irr.* (*s.*) (gehe ein, ging e., eingegangen): входить, войти; (auf etw.) соглашáться, -гласиться на что; (Pflanzen) *пропадáть, -пáсть; погибáть, -гибнуть; (vertrocknen) засыхáть, -сóхнуть; (verwelken) увядáть, увянуть; (Geschlechter) *пресѣкáться, -сѣчься; прекращáться, -кратиться; обвáливаться, -литься; (Tuch) ссѣдáться, ссѣсться; (Nachrichten, Briefe) получáться; (Waaren) прибывáть, -быть; (Geldsummen) поступáть, -пить въ прихóдъ; die Sprachen gehen ihm schwer ein, *емý трýдно даются языки; die Schulden wollen nicht -, *не плáтятъ долгóвъ; diese Anstalt wird bald -, *это заведéніе скóро закрóется; in einem Hause aus- u. -, *быть вхóжимъ у когó (въ дóмѣ); -, *va. irr.* (*h.* u. *s.*) (Wetten) биться, по- объ что; (Vorschlag) соглашáться, -гласиться на что; (Handel) со- въ цѣнѣ за что; сторговáться; auf eine Bitte - снисходить, снизойти на чью прóсьбу; исполнять, -нить чью прóсьбу; - lassen (Lehranstalt etc.) закрывáть, -крыть; (vernachlässigen) запускáть, -стить; eingehende Waaren ввóзные товáры; eingegangene Verbindlichkeiten заключённыя обязáтельства; -, *n. I.* (Hineintreten) вхождéніе; (Tuch) сужинваніе; ссáдка; (Pflanzen) засыхáніе; увядáніе; (Geldsummen, Zinsen) поступлéніе въ прихóдъ.

Ei'ngehü'llt, *a.* окýтанный; за-; укýтанный; завёрнутый; *Ng.* обвёрнутый; **-ngeke'rbt**, *a.* надрýбленный; *Ng.*: -tes Blatt зазýбренный листъ; вы́краенный (od. вы́рѣзанный, вы́емчатый) листъ; **-ngekni'ckt**, *a.* надлóманный; *Ng.* -tes Blatt надлóмленный листъ; **-ngele'gt**, *a.*: Fussboden mit eingelegter Arbeit полъ съ мозáикою; мозáичный полъ; -te Tischlerarbeit набóрная рабóта; **-ngema'cht**, *pp.* u. *a.*: -chte Früchte, *Kk.* плоды, варёные въ ýксусѣ и сáхарѣ; варéнье; -te Gurken солёные огурцы; **-gema'chtes**, *n. II. Kk.* сáхарное варéнье.

Ei'ngeno'mmen, *pp.* u. *a.*: wofür - sein быть хорóшаго мнѣнія о чёмъ; имѣть хорóшее мнѣніе о чёмъ; für Jmdn. - sein быть расположённымъ къ комý; gegen Jmdn. - sein быть предупреждённымъ прóтивъ когó; der Kopf ist mir ganz eingenommen, *Hlk.* у меня головá тяжелá; **-nheit**, *f.* (für etw.) расположéніе въ пóльзу чегó; - gegen etw. расположéніе во вредъ чемý; предубѣждéніе прóтивъ чегó; - des Kopfes, *Hlk.* кружéніе головы; головокружéніе.

Ei'ngepfa'rrt, *a.* принадлежáщій къ прихóду; **Eingepfa'rrter**, *m. II.* прихожáнинъ; **-pfa'rrte**, *f.* 2. прихожáнка.

Ei'ngeri'chte, *n. I.* (im Thürschloss) перемычка (въ замкѣ); внýтренняя чáсти (замкá); **Ei'ngero'llt**, *a. Ng.* (Blätter) завёрнутый.

Ei'ngeschle'chtig, *a. Ng.* однопóлый.

Ei'ngeschlo'ssen, *a.* зáмкнутый; (beigefügt) включённый; прилóженный; *Ng.* заключённый; закрытый; - halten держáть подъ замкóмъ; (Stadt) *Kw.* держáть въ осáдѣ; mit - вмѣстѣ съ чѣмъ; со включéніемъ чегó; **-ngeschni'tten**, *pp.* u. *a.* врѣзанный; *Ng.* вырѣзанный; вы́емчатый; *Wpk.* вы́рѣзанный; съ вырѣзками; Eingeschnittenes, *Kk.* рагý; **-ngeschrä'nkt**, *a.* ограниченный; **-ngeschrä'nktheit**, *f.* ограниченность; **-ngeschü'chtert**, *a.* напýганный; **-ngese'ssen**, s. A'nsässig; **-ngespre'nkelt**, *a.* вкрапленный.

Ei'ngestä'ndniss, *n. I.* 3. признáніе; сознáніе; повинная; повинность; **-ngeste'hen**, *va.* (etw.) признавáться, -знáться въ чёмъ; со-; seine Schuld - приносить, -нести повинную.

Ei'ngewa'nderter, *m. II.* пришлéцъ; пришéлецъ; (Fremder) чужезéмецъ; чужестрáнецъ.

Ei'ngewei'de, *n. I.* внýтренности; черевá; (vom Federvieh, von Fischen u. Thieren) пóтрохи; потрохá; требухá; требушина; (Gedärme) кишки; das - ausnehmen (aus Fisch, Vogel) потрошить, вы- что; **-dearte'rie**, s. Bau'charte'rie; **-degeschwu'lst**, *f.* (ülste) *Hlk.* óпухоль внýтренностей; **-dehöh'le**, s. Bau'chhöhle; **-dekno'ten**, *m. pl. Hlk.* затвердѣніе внýстренностей; **-deleh're**, *f.* 2. наýка о внýтренностяхъ человѣческихъ; спланхнолóгія; **-dene'rv**, *m. II. Zk.* утрóбный нервъ; **-delo's**, *a.*: -lose Thiere, *Ng.* безкишéчныя живóтныя; **-deschla'gader**, s. Bau'charte'rie; **-deschme'rz**, *m. I.* 2. боль въ кишкáхъ; колика; **-dewu'rm**, *m. I.* (ürmer) *Ng.* кишéчный червь кишéчная глистá.

Ei'ngeweih't, *a.* посвящённый; вѣдающій что; свѣдущій въ чёмъ.

Ei'ngewöh'nen, s. A'ngewöh'nen, Acclimatisi'ren.

Ei'ngewu'rzelt, *a.* вкоренившійся; (Aberglaube, Vorurtheile) закоренѣлый; (Krankheiten) заматерѣлый; застарѣлый.

Ei'ngezo'gen, *a.* (einsam) уединённый; - leben жить уединённо; вести уединённую жизнь; **-nheit**, *f.* уединённость; уединéніе; in stiller - leben жить уединённо.

Ei'ngiessen, *va. irr.* (giesse ein, goss ein, eingegossen): вливáть, влить; Jmdm. ein Glas Wein - на-. [-нéсть рѣшёткою.

Ei'ngittern, *va.* обносить, нести,

Ei'ngraben, *va. irr.* (grabe ein, gräbt e., grub e., eingegraben): закáпывать, -копáть; зарывáть, -рыть; (in Holz, Marmor) вырѣзывать, -зать; (in Stahl) гравировáть; вырезывать, -гравировáть; sich - зарывáться, -рыться; *Kw.* окáпываться, окопáться; *s. a. Ei'nprägen; -, *n. I.*, **-bung**, *f.* 2. закáпываніе; зарывáніе; вкáпываніе; вырѣзываніе; гравировáніе; гравирóвка.

Ei'ngreifen, *vn. irr.* (greife ein, griff e., eingegriffen): забирáть, -брáть; захвáтывать, -тить; (Haken) за-; (sich anhaken) зацѣпляться, -питься; задѣвáть, -дѣть; (Anker) *Sw.* за-; заѣдáть, заѣсть; in Jmds. Rechte -, *нарушáть, -шить чьи правá; посягáть, -гнуть на чьи правá; kräftig -, *дѣйствовать рѣшительно; принимáть, -нять рѣшительныя (od. сильныя) мѣры; -, *n. I.* забирáніе; захвáтываніе; зацѣплéніе; задѣвáніе; нарушéніе; посягáніе; **Ei'ngreifend**, *ppr.* u. *a.* рѣшительный; - verfahren дѣйствовать рѣшительно.

Ei'ngrenzen, **Ei'ngränzen**, *va.* огранúчивать, -чить; (Stück Land) огорáживать, огородить.

Ei'ngriff, *m. I.* 3. забирáніе; захвáтываніе; (in Jmds. Rechte) посягáтельство на чьё прáво, нарушéніе.

Ei'ngriffelig, *a. Ng.* одностóлбиковый; одномáточниковый.

Ei'nguss, *m. I.* (üsse) вливáніе; (für krankes Vieh) пóйло; **-ssroh'r**, *n. I.*, **-ssröh're**, *f.* 2. водоливная трубá.

Ei'nhacken, *va.* надрубáть, -бить; насѣкáть, -сѣчь; (Fleisch) *Kk.* крошить, на-; Eingehacktes, *Kk.* рýбленое мясо.

Ei'nhägen, *va.* огорáживать, огородить; обносить, -нести, -нéсть тыномъ.

Ei'nhageln, *vn.* (*h.*): es hagelt hier ein сюдá градъ влетáетъ; здѣсь градъ пробивáетъ.

Ei'nhäkeln, **Ei'nhaken**, *va.* задѣвáть, -дѣть крючкóмъ за пéтельку; sich - зацѣпляться, -питься; **Ei'nhaken**, *va.* задѣвáть, -дѣть крючкóмъ; зацѣплять, -пить; -, *vn.* (*h.*) (Anker) *Sw.* забирáть, -брáть.

Ei'nhalt, *m. I.* задержáніе; (Verzug) остановка; (Hinderniss) препятствіе; - thun удéрживать, -жáть когó отъ чегó; останáвливать, -новить когó въ чёмъ; прекращáть,

прекратить; der Feuersbrunst - thun тушить, по- пожаръ; **Ei'nhalten**, *va. irr.* (halte ein, hält e., hielt e., eingehalten): останавливать, -повить; пріо-; удерживать, -жать; за-; (mit Zahlungen etc.) прекращать, -кратить что на время; (Gebräuche) соблюдать, -блюсти; halt' ein! остановись! стой! молчи! s. a. Au'fhören, I'nneha'lten; **Ei'nhaltungsbefeh'l**, *m. I.* 3. *Rw.* предписаніе о пріостановленіи судебнаго приговора; **-ngsu'rtheil**, *n. I. Rw.* рѣшеніе о пріостановленіи судебнаго приговора.

Ei'nhandeln, *va.* купить, покупать; пріобрѣтать, пріобрѣсть покупкою; - gegen etw. вымѣнивать, -нять что, на что.

Ei'nhändig, *a.* одноручкій; **Ei'nhändigen**, *va.* вручать, -чить, отдавать, -дать; передавать, -дать въ собственныя руки; **-digung**, *f.* 2. врученіе.

Ei'nhängen, *va. irr.* (hänge ein, hing ein, eingehangen): (Fenster, Thüren etc.) навѣшивать, -вѣсить; (Kleider) вѣшать, повѣсить; (Hemmkette) тормазить, за- колесо; -, *n. I.* s. Ei'nhängung; **-ngung**, *f.* (der Thüren, Fenster) навѣшиваніе.

Ei'nhauchen, *va.* вдыхать, вдохнуть; (einblasen) вдувать, вдуть; Jmdm. neues Leben - вдыхать, вдохнуть кому новую жизнь; *оживлять, -вить кого; **-chung**, *f.* вдыханіе.

Ei'nhauen, *va. irr.* (haue ein, hieb e., eingehauen): врубать, -бить; (anhauen) над- -; за-; (Zeichen, Worte in Stein) насѣкать, -сѣчь; (Eis) прорубать, -бить, in den Feind - ударить па непріятеля; врубаться, -биться; **Ei'nhauig**, *a. Ldw.*: -ge Wiese однокосный лугъ.

Ei'nhäusig, *a. Ng.* однодомный; **Ei'nhäusler**, *m. pl. Ng.* однодомныя растенія.

Ei'nheben, *va. irr.* (hebe ein, hob e., eingehoben): (Fenster) вставлять, -вить; (Fenster, Thüren) навѣшивать, -вѣсить; die Form -, *Bchdr.* опускать, -стить форму въ станокъ.

Ei'nhefteln, *va.* застегивать, -стегнуть.

Ei'nheften, *va.* вшивать, вшить; *Bchb.* сшивать, сшить; брошюровать.

Ei'nhegen, s. Ei'nhägen.

Ei'nheimisch, *a.* (inländisch) туземный; отечественный; (hiesig) здѣшній; (im Lande erzeugt) природный; (Krankheiten, Seuchen) *Hlk.* мѣстный; эндемическій; - machen (fremde Pflanzen) *Gtn.* освоивать, освоить съ климатомъ; - werden (Pflanzen) освоиваться, освоиться съ климатомъ; (Menschen) освоиться со страною и обычаями ей; **Ei'nheimischer**, *m. II.* s. Ei'ngebo'rener.

Ei'nheirathen (sich), *vr.* (in eine Familie) ссвоиться; породниться съ семействомъ посредствомъ брачнаго союза.

Ei'nheit, *f.* 2. единство; *Rk.* единица; *Spl.* единственное число; die - Gottes единство Божіе; **Ei'nheitlich**, *a.* общій; **-tsbeke'nner**, *m. I.*, **-tsgläu'biger**, *m. II. Kg.* единобожецъ; вѣрующій во единаго Бога; унитарій; **-tsleh're**, *f.* 2. ученіе о единствѣ; **-tssi'nn**, *m. I. Zk.* чувство уединенія.

Ei'nheizen, *va.* (Ofen) топить; за-; tüchtig - на-; Jmdm. tüchtig -, *§ напугать кого; *настращать кого; -, *n. I.* топленіе; затапливаніе; протапливаніе; **Ei'nheizer**, *m. I.* истопникъ.

Ei'nhelfen, *va. irr.* (helfe ein, hilft e., half e., eingeholfen): подсказывать, -зать; помогать, помочь; -, *n. I.* подсказываніе; **-lfer**, *m. I.* подсказчикъ; *Sb.* суфлёръ.

Ei'nhellig, *a.* s. Ei'nstimmig; Ei'nmüthig; **-gkeit**, s. Ei'nstimmigkeit; Ei'nmüthigkeit.

Ei'nhemmen, *va.* s. He'mmen (Räder).

Ei'nhenkelig, *a.* имѣющій одно ушко; съ однимъ ушкомъ.

Einhe'rfliegen, *vn. irr.* (fliege einhe'r, flog e., einhergeflogen): *(Reiter) скакать во весь опоръ; **-rgehen**, **-rstolzi'ren**, **-rtreten**, **-rziehen**, *vn.* (s.) (ziehe e., zog e., einhergezogen): выступать величаво; вы- важно; stolz - ходить спесиво (закинувъ голову назадъ); *ходить заломя голову.

Ei'nhetzen, *va.* (Hund) обучать, -чить; пріучать, -чить къ травлѣ; дрессировать.

Ei'nheuern, § s. Ei'nmiethen.

Ei'nhode, *m. II.* нутрецъ; внутрецъ; **-dig**, *a.* одношулятный; одноядренный.

Ei'nhöfer, *m. I.* § однодворецъ.

Ei'nholen, *va.* догонять, -гнать; (auf der Flucht) нагонять, нагнать; настигать, -гнуть; (Versäumtes) навёрстывать, -стать; (herbeiholen) привозить, -везти, -везть; feierlich - торжественно встрѣчать, встрѣтить; (Befehl, Entscheidung) испрашивать, испросить; (Auskunft, Nachricht) справляться; посылать за извѣстіемъ; (Segel) *Sw.* убирать, убрать; -, *n. I.*, **-lung**, *f.* 2. встрѣча; feierliche - торжественная встрѣча.

Ei'nhorn, *n. I.* единорогъ; **-nfi'sch**, *Ng.* s. Na'rwal; **Ei'nhörnig**, *a.* однорогій; **Ei'nhornkä'fer**, s. Na'shornkä'fer; **-nraupen**, *f. pl. Ng.* однорогія гусеницы; **-rnteu'fel**, *m. I. Ng.* s. See'teufel.

Ei'nhufer, *m. pl. Ng.* однокопытныя животныя; цѣльнокопытныя животныя; **Ei'nhufig**, *a.* однокопытный; цѣльнокопытный.

Ei'nhüllen, *va.* окутывать, -тать; за-; у-; (einwickeln) завёртывать, -вернуть; (einkleiden) *облекать, -лечь; sich - укутываться, -таться чѣмъ od. въ что; -, *n.* s. Ei'nhüllung; **Ei'nhüllend**, *ppr.* u. *a. Ng.* завёртывающій; **-llung**, *f.* 2. окутываніе; за-; укутываніе; завёртываніе; облеканіе.

Ei'nig, *ad.* единый; согласный; единодушный; einiges Wesen единое существо; -, *ad.* согласно; - leben жить согласно, od. въ согласіи; *жить душа въ душу; - sein быть согласнымъ; Handels - sein соглашаться, -гласиться въ цѣнѣ; сторговаться; - werden соглашаться, -гласиться; **Ei'nigen**, *va.* соглашать, -гласить; sich - соглашаться, -гласиться.

Ei'niger, **Ei'nige**, **Ei'niges**, *pron.* нѣкоторый; нѣсколько; einiges Vermögen небольшое имѣніе; **Ei'nigerma'ssen**, *ad.* нѣкоторымъ образомъ; кое-какъ; нѣсколько.

Ei'nigkeit, *f.* согласіе; единодушіе.

Ei'nigung, *f.* соединеніе.

Ei'nimpfen, *va.* прививать, привить; **-mpfer**, *m. II.* прививатель; прививальщикъ; **-mpfung**, *f.* 2. прививаніе, привитіе; прививка.

Ei'njagen, *va.* вгонять, вогнать; загонять, загнать; Jmdm. Furcht, Schrecken - приводить, -вести, -весть кого въ страхъ; наводить, -вести, -весть на кого страхъ; настращать; напугать; einen Hund -, *Jäg.* пріучать, -чить собаку къ охотѣ.

Ei'njährig, *a.*: -ges Kind годовой ребёнокъ; годовалый; -ges Füllen, *Ldw.* жеребёнокъ одногодокъ; -ge Pflanze, *Ng.* однолѣтнее растеніе.

Ei'njochen, *va.* впрягать, впрячь въ ярмо.

Ei'nkacheln, *vn.* § s. Ei'nheizen.

Ei'nkalken, *va.* класть, положить въ известь; (Felle) *Grb.* золить; пересыпать, -сыпать известью и золою.

Ei'nkämmen, *va.* (Haare) зачёсывать, -чесать; *Zm.* запускать, -стить шипы въ фальцы; **-nkämmung**, *f. Zm.* запусканіе шиповъ въ фальцы.

Ei'nkantung, *f.* (der Uniformen) s. Ei'nfassung.

Ei'nkapselig, *a. Ng.* однокоробочный; **Ei'nkassi'ren**, s. Ei'ncassi'ren.

Ei'nkauen, **Ei'nkäuen**, *va.* (einem Kinde) разжёвывать, -жевать и положить въ ротъ дитяти; Jmdm. etw. -, *сдѣлать кому что понятнымъ; gehörig -, *хорошенько растолковать.

Ei'nkauf, *m. I.* (äufe) закупка; покупка; Einkäufe machen, *Kk.* закупать, -пить въ запасъ (od. въ прокъ, на прокъ); **Ei'nkaufen**, *va.* купить, покупать; (vorräthig) закупать, -пить; Jmdn. - (in's Hospital) купить кому мѣсто въ госпиталѣ; sich in eine Lebensversicherungs-Gesellschaft - вкупаться, -питься въ застрахованіе пожизненныхъ доходовъ; -, *n. I.* закупаніе; s. a. Ei'nkauf; **Ei'nkaufsbu'ch**, *n. I.* (ücher) *H.* закупная книга.

Ei'nkäufer, *m. I.* закупщикъ; закупатель; **-rin**, *f.* 2. закупщица; закупательница; **Ei'nkaufsge'ld**, *n. I.* (lder) деньги на закупку, od. на покупку; (in ein Hospital etc.) вкупныя деньги; вкупъ; **-fsprei's**, *m. I.* 3. закупная цѣна; **-fszei't**, *f.* время для закупки.

Ei'nkehle, *f. Bk.* s. Keh'lrinne; *Bw.* загонка клиньевъ; **Ei'nkehlen**, *va. Bk.* желобить, вы-; *Bw.* загонять, -гнать клинья; ein Dach -, *Bk.* дѣлать, сдѣлать яндову; **-hlung**, *f.* s. Ei'nkehle.

Ei'nkehr, *f.* заѣздъ; (eines Fussgängers) захожденіе; (Gasthaus) *гостинница; (für Reisende) постоялый дворъ; - des Gemüthes, * s. Se'lbstbetra'chtung; **Ei'nkehren**, *vn.* (s.) (im Gasthause) заѣзжать, -ѣхать въ гостинницу; останавливаться, -новиться; (Fussgänger) заходить, зайти въ; (bei Jmdm. einsprechen) заворачивать, -вернуть къ кому.

Ei'nkeilen, *va.* вколачивать, вколотить клинья; вбивать; загонивать (od. -гонять), -гнать клинья; eine Form -, *Bchdr.* закрѣплять, -пить форму; -, *n. I.*, **-lung**, *f.* 2. вколачиваніе, загонка клиньевъ; закрѣпа клиньями; - des Kindkopfes im Becken, *Hlk.* ущемленіе дѣтской головы въ тазѣ.

Ei'nkerben, *va.* надрубать, -бить; нарѣзывать, -зать; (einzahnen) зазубривать, -брить; -, *n. I.*, **-rbung**, *f.* 2. надрубаніе; зарубаніе.

Ei'nkerkern, *va.* сажать, посадить въ тюрьму; заключать, -чить въ темницу; заточать, -чить въ темницу; **-rkerung**, *f.* 2. заключеніе въ темницу; заточеніе.

Ei'nkernig, *a. Ng.* однозёрновый; съ одною косточкою.

Ei'nkindschaft, *f. Rw.* приравненіе разнобрачныхъ дѣтей; in die - aufnehmen принимать, -нять за дѣтей какъ бы одного брака.

Ei'nkitten, *va.* вклеивать, вклеить (вмазывать) замазкою.

Ei'nklagen, *va.* (Schuld) *Rw.* доправлять, -вить долгъ судомъ; требовать, по- долгъ судебнымъ порядкомъ; (Wechsel) *Rw.* подавать, -дать вексель ко взысканію; просить на кого; **-gung**, *f.* 2. (einer Schuld) требованіе долга судебнымъ порядкомъ; (eines Wechsels) подача векселя ко взысканію.

Ei'nklammern, *va.* закрѣплять, -пить скобами; (Wort) *ставить, по- od. заключать, -чить въ скобкахъ; **-rung**, *f.* 2. закрѣпленіе скобами.

Ei'nklang, *m. I.* (änge) созвучіе; согласіе; im Einklange mit etw. stehen, *согласоваться съ чѣмъ; in - bringen согласовать.

Ei'nklappig, *a. Ng.* одностворчатый; одностворочный.

Ei'nklari'ren, *va. H.* s. Clari'ren.

Ei'nklauig, *a. Ng. Wpk.* однокопытный.

Ei'nkleben, *va.* влѣплять, влѣпить; вклеивать, вклеить.

Ei'nkleiden, *va.* одѣвать, одѣть; (Soldaten) *Kw.* обмундировывать, -ровать; als Mönch -, *Kg.* постригать, -стричь въ монахи; als Nonne - по- въ монахини; eine Sache gut -, *представлять, -вить что въ хорошемъ видѣ; etwas in Worte -, *излагать, -ложить; sich - lassen (Mönch, Nonne), *Kg.* принимать, -нять монашеское постриженіе; вступать, -пить въ монашество; **-dung**, *f.* одежда; *образъ изложенія; *представленіе.

Ei'nkleistern, *va.* вклеивать, вклеить клейстеромъ.

Ei'nklemmen, *va.* прищемливать (od. -щемлять), -щемить; за-; ущемить; einen Finger zwischen die Thür einklemmen прищемить палецъ дверью; eingeklemmter Bruch, *Hlk.* ущемлённая грыжа; **Ei'nklemmung**, *f.* 2. прищемленіе; (eines Bruches) *Hlk.* ущемленіе грыжи; (der Frucht) вщемленіе зародыша.

Ei'nklettern, *vn.* (*s.*) влѣзать, влѣзть.

Ei'nklinken, *va.* запирать, -переть щеколдою.

Ei'nklopfen, *va.* вбивать, вбить; вколачивать, вколотить.

Ei'nknebeln, *va.* класть, положить въ ротъ кляпъ.

Ei'nkneten, *va.* вминать, вмять; вмѣшивать, вмѣсить (въ тѣсто).

Ei'nknicken, *va.* надламывать, -ломить; (Zweig) переламывать, -ломить; (einbiegen) загибать, -гнуть; -, *vn.* (*s.*) (Kniee) подкашиваться, -коситься; подгибаться, подогнуться, -сѣчься; die Kniee knickten ihm ein vor Schwäche у него отъ слабости ноги подгибаются.

Ei'nknüpfen, *va.* (einbinden) завязывать, -зать.

Ei'nkochen, *vn.* (*s.*) увариваться, -риться; укипать, -пѣть; -, *va.* уваривать, -рить; варить; - lassen дать увариться; -, *n. I.*, **-chung**, *f.* 2. уварка.

Ei'nkommen, *vn. irr.* (*s.*) (komme ein, kam e., eingekommen): schriftlich - подавать, -дать прошеніе; bittend - входить, войти съ просьбою; klagend wider Jmdn. - входить съ жалобою на кого; die Zinsen kommen richtig ein проценты вносятся исправно; es ist noch wenig Geld eingekommen ещё мало денегъ поступило въ приходъ; (bei Sammlungen) ещё мало денегъ собрано; sich etw. - lassen, s. Ei'nfallen (lassen sich); -, *n. I.* (mit Bittschrift, Klage) подача чего; (Einkünfte) доходъ; von seinem - leben жить своими доходами; er hat sein reichliches -, *у него есть чѣмъ жить; **-nsteu'er**, *f.* 2. *Stw.* подать съ доходовъ.

Ei'nköpfig, *a.* одноглавый.

Ei'nkoppeln, *va.* обносить, -нести, -несть забборомъ.

Ei'nkörben, *va.* (Bienenstamm) сажать, посадить пчелиный рой въ улей. [укладывать, уложить.

Ei'nkramen, *va.* убирать, убрать;

Ei'nkreisen, *va.* окружать, -жить; (Wild) обходить, обойти; eingekreistes Thier, *Jäg.* обойдённый звѣрь; **Ei'nkreisung**, *f.* 2. окруженіе; обойденіе; *Jäg.* облава.

Ei'nkriechen, *vn. irr.* (*s.*) (krieche ein, kroch e., eingekrochen): вползать (od. впалзывать), вползти; влѣзать, влѣзть.

Ei'nkriegen, § s. Ei'nbeko'mmen.

Ei'nkrümeln, *va.* накрашивать, -крошить. [*f.* 2. подать съ доходовъ.

Ei'nkünfte, *f.pl.* доходы; **-ftesteu'er**,

Ei'nladen, *va.* (lade ein, ladet od. lädt e., lud e., eingeladen): приглашать, -гласить; (zu Hochzeit, Ball etc.) при- od. звать на что; die Natur ladet uns zum Genusse ein, *природа вызываетъ насъ къ наслажденіямъ; Waaren, Ballast -, *Sw.* нагружать, -грузить корабль товарами, балластомъ; **-dend**, *ppr.* u. *a.* привлекательный; привлекательный; einladende Musik весёлая музыка; **-der**, *m. I.* нагрузчикъ; (zum Besuch etc.) пригласитель; **Ei'nladung**, *f.* 2. приглашеніе; (Waaren) нагрузка; **-ngsbille't**, *n. I.* пригласительный билетъ; **-ngsbrie'f**, *m. I.* 3. пригласительное письмо; **-ngska'rte**, *f.* s. Ei'nladungsbille't; **-ngsschrei'ben**, *n.* s. Ei'nladungsbrie'f; **-ngsschrift**, *f.* 2. программа.

Ei'nlage, *f.* 2. вложеніе; (Beilage) приложеніе; (Satz im Spiele) ставка; (Beisteuer) вкладъ; вносъ; *H.* вкладъ въ торговомъ обществѣ; **Ei'nlage-**, *a.* вкладной; **Ei'nlagebeschei'nigung**, *f.* 2. свидѣтельство на вкладъ.

Ei'nlager, *n. I.* арестъ; *Kw.* постой; - halten стоять на постоѣ; стоять по квартирамъ; **Ei'nlagern**, *va. Kw.* s. Ei'nquarti'ren; **-rung**, *f.* 2. *Kw.* расположеніе войска по квартирамъ.

Ei'nlagescheil'n, s. Ei'nlagebeschei'nigung; **-gezi'nsbere'chnung**, *f.* 2. вкладной процентный счётъ; **Ei'nlagscapita'lconto**, *n. I. H.* счётъ капиталу, внесённому въ кассу.

Ei'nländisch, *a.* s. I'nländisch.

Ei'nlappig, *a. Ng.* односѣменодольный.

Ei'nlass, *m. I.* впускъ; (bei Kleidern) запасъ; складка; (Schlupfpförtchen) калитка; bis zehn Uhr ist - до десяти часовъ впускаютъ; **-ssbille't**, *n.* s. Ei'nlasska'rte; **Ei'nlassen**, *va. irr.* (lasse ein, lässt e., liess e., eingelassen): впускать, -стить; дать входъ; (hineinthun) вставлять, -вить; (am Kleide) оставлять, -вить (od. выпускать, -стить) запасъ у чего; sich mit Jmdm. -, *связываться, -заться съ кѣмъ; sich in ein Gespräch etc. - пускаться, -ститься въ что; вдаваться, вдаться въ что; (in Bündniss, Kampf) вступать, -пить во что; sich worauf - соглашаться, согласиться на что; sich - auf (erwidern, antworten) отвѣчать на что; возражать на что; **Ei'nlassgeld**, *n. I.* (lder) плата за входъ; **-sskarte**, *f.* 2. билетъ для входа.

Ei'nlassung, *f.* 2. впускъ; *Rw.* отвѣтъ, возраженіе на что.

Ei'nlauf, *m. I.* (in den Hafen) *Sw.* входъ; **Ei'nlaufen**, *vn. irr.* (*s.*) (laufe ein, läuft e., lief e., eingelaufen): *Sw.* входить, войти; (ankommen) прибывать, -быть; (Briefe) приходить, придти; (Klagen, Gelder) поступать, -пить; (enger, kürzer werden) ссѣдаться, ссѣсться; съуживаться, съузиться; das Tuch ist sehr eingelaufen сукно очень ссѣлось; -, *n. I. Sw.* входъ; (Tuch) ссадка.

Ei'nlaugen, *va.* бучить; щелочить; положить въ щёлокъ; **-gung**, *f.* 2. бученье; щелоченіе.

Ei'nläuten, *va. Kg.* звонить; (mit einer Glocke) благовѣстить, от-; звонить, от-; (mit mehreren Glocken) трезвонить, от-; (Gottesdienst, Messe) *Kg.* звонить къ обѣднѣ; einen Jahrmarkt - звонить къ началу (od. къ открытію) ярмарки; -, *n. I.*, **-tung**, *f.* 2. колокольный звонъ; (mit einer Glocke) благовѣстъ; (mit mehreren Glocken) трезвонъ. [-житься.

Ei'nleben (sich), *vr.* обживаться,

Ei'nlegebre'ttchen, *n. I. Zm.* наборная дощечка; **-gega'bel**, *f.* 2. складная вилка; **-geho'lz**, *n. I.* (ölzer) наборное дерево od. для наборки; **-gelö'ffel**, *m. I.* складная ложка; **-geme'sser**, *n. I.* складной ножъ; **Ei'nlegen**, *va.* класть въ что; вкладывать, вложить; класть, положить; (die Lanze) направлять, -вить; (Ehre womit) *заслуживать, -жить; gute Worte für Jmdn. -,

* просить за кого: * замолвить доброе слово за кого; Fürbitte - ходатайствовать, по- за кого; Sol daten -, *Kw.* ставить, по- солдатъ по квартирамъ; **Ei'nleger**, *m. I.* кладчикъ; **Ei'nlegeschlo'ss**, *n. I.* (össer) врезной замокъ.

Ei'nleimen, *va.* вклеивать, вклеить.

Ei'nleiten, *va.* приготовлять, -вить; устроивать, устроить; (Gespräch, Process) начинать, -чать; заводить, -весть; (Vergleich, Frieden) назначать, -чить предварительныя условія къ чему; er wusste die Sache so einzuleiten, dass etc. онъ умѣлъ дать дѣлу такой оборотъ, что и пр.; **Ei'nleitend**, *ppr.* u. *a.* приготовительный; предварительный.

Ei'nleitung, *f.* 2. приготовленіе; *Litt.* введеніе; вступленіе; - eines Processes, *Rw.* предварительный разборъ тяжебнаго дѣла; (in die Wissenschaften) предварительныя свѣдѣнія о наукѣ; **-ngsklа'ge**, *f.* 2. предварительный искъ.

Ei'nlenken, *vn.* (*h.*) (mit Pferd, Wagen) поворачивать, -воротить что; rechts, links - пов- на право, на лѣво; * сдѣлаться уступчивѣе; wieder auf den eigentlichen Gegenstand - возвратиться опять къ главному предмету; -, *n. I.*, **-kung**, *f.* 2. поворачиваніе; поворотъ.

Ei'nlernen, *va.* выучивать, -чить; затверживать, -твердить; eingelernte Rolle, *Sb.* * затверженная роль.

Ei'nlesen, *va.* s. Ei'nsammeln; sich - выучиться скоро (бѣгло) читать; вчитаться.

Ei'nleuchten, *vn.* (*h.*) быть яснымъ od. очевиднымъ; явствовать; die Sache will mir nicht recht -, * это дѣло мнѣ не совсѣмъ ясно; **-chtend**, *ppr.* u. *a.* * понятный; (klar) ясный; очевидный; die Sache ist zu -, * это дѣло слишкомъ ясно.

Ei'nliefern, *va.* отдавать, -дать; (einreichen) вручать, -чить; (übergeben) сдавать, сдать; пере-; доставлять, -вить; bei der Behörde - представлять, ставить въ судъ; **-rung**, *f.* 2. отдача; врученіе; сдача; передача; доставка; поставка.

Ei'nliegen, *vn.* (*h.*) (liege ein, lag e., eingelegen): стоять у кого на квартирѣ; **-gend**, *ppr.* u. *a.* вложенный; -der Brief приложенное при семъ письмо; - 10 Rubel (auf Briefen) со вложеніемъ 10 рублей.

Ei'nlippig, *a. Ng.*: -ge Blumenkrone одногубный вѣнчикъ.

Ei'nlispeln, *va.* нашептывать, -шептать; шептать кому на ухо.

Ei'nlogi'ren, s. Ei'nquartie'ren.

Ei'nlösen, *va.* выкупать, -пить; выручать, -чить; (Bankbillet) размѣнивать, -нять; (Wechsel) заплатить по векселю; **-sung**, *f.* 2. выкупъ; выручка; размѣнъ; уплата (по векселю); **-sungsre'cht**, *n. I.* 3. право выкупа; **-sungssche'in**, *m. I.* выкупной билетъ.

Ei'nlöthen, *va.* впаивать, впаять; **-thung**, *f.* 2. впайка. [-кать.

Ei'nlullen, *va.* (Kinder) убаюкивать,

Ei'nmachen, *va.* вдѣлывать, -лать; (Früchte) *Kk.* варить въ сахарѣ; (Gurken, Bohnen) солить, по-; s. a. Marini'ren; (Kohl) квасить, за-; (Teig) мѣсить, за-; (Kalk) *Bk.* творить, рас-.

Ei'nmähdig, *a. Ldw.* s. Ei'nhauig.

Ei'nmahnen, **Ei'nmahnung**, s. Bei'treiben, Bei'treibung.

Ei'nmal, *ad.* разъ; одинъ разъ; однажды; когда-нибудь, нѣкогда; auf - вдругъ; разомъ; nicht - даже не; - über das andere разъ за разомъ; - eins ist eins, *Rk.* однножды одинъ одинъ; - mag es hingehen, * на этотъ разъ пусть такъ; einmal (ein Mal) für alle Mal, * разъ на всегда; - um das andere попеременно; höre doch -, was er sagt послушай-ка, что онъ говоритъ; so rede doch - да говори же; ich kenne ihn nicht - я его и знать не знаю; schreibe es - hin напиши-ка; das war - ein Leben то-то было житье; es ist nun - nicht anders, * ужъ этому не поможешь; **Ei'nmalei'ns**, *n. I. Rk.* таблица умноженія; das grosse -, *Rk.* сотенная таблица умноженія; **Ei'nmalig**, *a.* однократный.

Ei'nmalschmelzerei', *f.* 2. *Httk.* однократная плавка чугуна; die Steirische -, *Httk.* Штирійскій способъ выдѣлки желѣза однократною плавкою чугуна.

Ei'nmännerig, **Ei'nmännig**, *a. Ng.* одномужній. [вать.

Ei'nmarini'ren, *va. Kk.* мариниро-

Ei'nmarken, s. Ei'ngränzen, Ei'nfriedigen.

Ei'nmarsch, *m. I.* (märsche) *Kw.* вступленіе; **Ei'nmarschi'ren**, *vn.* (*s.*) вступать, -пить.

Ei'nmaster, *m. I. Sw.* одномачтовое судно; **Ei'nmastig**, *a.* одномачтовый.

Ei'nmauern, *va. Bk.* закладывать, -класть, заложить камнемъ (въ стѣну); замуровывать, -вать; обводить, обвести стѣною.

Ei'nmeischen, *va.* (Malz) заливать, -лить солодъ кипяткомъ; -, *n. I.*, **-schung**, *f.* 2. (des Malzes) затираніе пива.

Ei'nmeisseln, *va.* вырѣзывать, -зать что долотомъ; выдалбливать, -долбить.

Ei'nmengen, *va.* вмѣшивать, -шать; под-; sich - (in Gespräch, in fremde Sachen) вмѣшиваться, -шаться; -, *n. I.*, **-gung**, *f.* 2. вмѣшиваніе; подмѣшиваніе; (in Fremdes) вмѣшательство.

Ei'nmessen, *va. irr.* (messe ein, misst e., maass e., eingemessen) отмѣривать, -рить; всыпать, всыпать мѣрою.

Ei'nmiethen, *va.* нанимать, -нять квартиру для кого; sich - нанимать, нанять квартиру для себя; **-ther**, *m. I.* наёмщикъ квартиры; **-thung**, *f.* 2. наёмъ.

Ei'nmischen, **-schung**, s. Ei'nmengen, -gung.

Ei'nmummeln, **Ei'nmummen**, *va.* § укутывать, -тать; за-; sich - укутываться, -таться; за-; **Ei'nmummung**, *f.* 2. закутываніе.

Ei'nmünden, *vn.* (*h.*) впадать; вливаться; из-; *Zk.* взаимно сообщаться; **-dung**, *f.* 2. (Flüsse) впаденіе; изліяніе; (Mündung selbst) устье. [чеканить въ монету.

Ei'nmünzen, *va.* (Gold, Silber) *Mzw.*

Ei'nmuth, *m.* s. Ei'nmüthigkeit, **-nmüthig**, *a.* единодушный; согласный; -ger Beschluss единодушное заключеніе; - leben жить согласно; **-nmüthigkeit**, *f.* единодушіе; согласіе.

Ei'nnähen, *va.* вшивать, вшить; (in Leinwand, Wachstuch) за-; (Kleider) убавлять, -вить; eingenähte Arbeit вышивка; -, *n. I.* вшиваніе; за-; убавленіе.

Ei'nnahme, *f.* 2. (einer Festung) взятіе; занятіе; (der Arzenei) пріёмъ; (Eroberung) завоеваніе; (Erstürmung) взятіе приступомъ; (an Geld) приходъ; (Einkünfte) доходъ; *H.* выручка; - u. Ausgabe vergleichen сличать, -чить приходъ съ расходомъ; **-mebu'ch**, *n. I.* (ücher) приходная книга; Einnahme- u. Ausgabebuch приходо-расходная книга; **-mebüreau'**, *n. I.* сборная контора; **Ei'nnehmen**, *vn. irr.* (nehme ein, nimmt e., nahm e., eingenommen): (Sitz, Raum) занимать, -нять; (in Besitz nehmen) овладѣть, завладѣть чѣмъ; mit Sturm - брать, взять приступомъ; (Segel) убирать, убрать; (Miethsleute) пускать, пустить; (Arzenei) принимать, -нять; (Frühstück) завтракать, по-; (Mittagbrod) обѣдать, по-; (Abendessen) ужинать, по-; (Steuern) собирать, -брать; (Geld) получать, -чить; *H.* выручать, -чить; (Ladung) *Sw.* грузиться; нагружаться, -грузиться; er versteht die Herzen einzunehmen, * онъ умѣетъ плѣнять сердца; Jmdn. für sich -, * пріобрѣтать, -рѣсть чью благосклонность; -, *n. I.* (der Arzenei) пріёмъ; s. a. Ei'nnahme; **-hmend**, *ppr.* u. *a.* пріятный; * привлекательный; плѣнительный; **-hmer**, *m. I.* кассиръ; (für Abgaben) сборщикъ.

Ei'nnieten, *va.* заклёпывать, -пать.

Ei'nnisteln, **Ei'nnisten** (sich), *vr.* гнѣздиться, вгнѣздиться; пріютиться; поселяться, -литься; втираться, втереться; (Vögel) гнѣздиться; свивать, свить себѣ гнѣздо.

Ei'nöde, *f.* 2. пустыня; пустошь.

Ei'nölen, *va.* вымазывать, -мазать масломъ.

Ei'npacken, *va.* укладывать, укласть; упаковывать, -ковать; in Stroh - увязывать, -зать въ солому; die Kaufleute packen schon ein, *H.* купцы уже укладываютъ товары; er musste -, * съ чѣмъ пришёлъ, съ тѣмъ и пошёлъ; убирать; sich -, s. Ei'nhüllen (sich); -, *n. I.* укладываніе; укладка; **-cker**, *m. I.* укладчикъ; упаковщикъ; **-ckung**, *f.* s. Ei'npacken, *n.*

Ei'nparfümi'ren, *va.* надушать, -шить; напрыскивать, -скать духами; sich - надушаться, -шиться; напрыскивать, -скать себя духами.

Ei'npassen, *va.* примѣрять, -рить; (Thüren, Fenster) прилаживать, -ладить; (in's Zapfenloch) вдвигать, вдвинуть; запускать, -стить; -, *vn.* (*h.*) приходиться; dieser Schlüssel passt nicht ein этотъ ключъ не входитъ (въ замокъ), od. не приходится (къ замку); -, *n. I.* примѣриваніе; прилаживаніе; вставленіе.

Ei'npfählen, *va.* огораживать, ого-

родить палисадникомъ (od. кольями); -lung, *f.* 2. огораживаніе палисадникомъ, частоколъ.

Ei'npfarren, *va.* приписывать, -сать къ приходу. [перцемъ.

Ei'npfeffern, *va.* обсыпать, -сыпать

Ei'npfeifen, *vn.* (*h.*): hier pfeift der Wind ein здѣсь вѣтеръ продуваетъ.

Ei'npferchen, *va.* *Ldw.* (Schafe) вганивать (od. вгонять), вогнать въ загородку; (Stück Feld) отгораживать, -городить.

Ei'npflanzen, *va.* сажать, посадить въ землю; посаживать, -садить; von der Natur eingepflanzt врождённый; -, *n. I.*, **-zung**, *f.* 2. сажаніе въ землю.

Ei'npflöcken, *va.* (Platz) обозначать, -чить колышками.

Ei'npflügen, *va.* *Ldw.* (Saat) впахивать, -хать, за-.

Ei'npfropfen, *va.* (Zweig) *Gtn.* прививать, -вить; (einstopfen) набивать, -бить; -, *n. I.*, **-pfung**, *f.* 2. *Gtn.* (der Zweige) прививаніе; прививка; (Einstopfen) набиваніе; набивка.

Ei'npfünder, *m. I.* *Kw.* однофунтовое орудіе; **-npfündig**, *a.* однофунтовой. [лить.

Ei'npichen, *va.* засмаливать, -смо-

Ei'npinseln, *va.* вмазывать, -зать.

Ei'nplumpen, Ei'nplumpsen, *vn.* (*s.*) § бухнуть; упасть въ что.

Ei'npökeln, *va.* (Fleisch) солить; просаливать, -солить; eingepökeltes Fleisch солонина; **Ei'npökelung**, *f.* 2. соленіе.

Ei'nprägen, *va.* *Mzw.* выбивать, -бить; вычеканивать, -нить; Jmdm. etw. -, *вперять, -рить; dem Gedächtnisse etw. - запечатлѣвать, -тлѣть въ памяти; sich - впечатлѣваться, -тлѣться; за-; sich tief - глубоко вне-; врѣзываться, -заться; -, *n. I.*, **-gung**, *f.* 2. впечатлѣніе; за-; *Mzw.* перечеканеніе; перечеканка; *внушеніе.

Ei'npredigen, *va.* внушать, -шить; вперять, -рить.

Ei'npressen, *va.* втискивать, -скать, -снуть; сжимать, сжать; (in die Presse legen) класть, положить въ прессъ, od. въ тиски; eingepresst sitzen тѣсно сидѣть; -, *n. I.*, **-ssung**, *f.* втискиваніе; сжиманіе; положеніе въ прессъ.

Ei'nprügeln, *va.* (Jmdm. etw.) вбивать, вбить.

Ei'npudern, *va.* напудривать, -пудрить; sich - напудриваться.

Ei'npumpen, *va.* накачивать, -чать.

Ei'npuppen (sich), *vr.* *Ng.* (Raupen) s. Verpu'ppen (sich).

Ei'nquartie'ren, *va.* *Kw.* ставить, по- на постой; sich bei Jmdm. -, *Kw.* стать, располагаться, -ложиться постоемъ у кого; **Ei'nquarti'rt**, *pp.* u. *a.* квартирующій; стоящій на квартирѣ; bei Jmdm. - sein стоять у кого на квартирѣ; квартировать у кого; **Ei'nquartie'rung**, *f.* 2. *Kw.* постой; расположеніе по квартирамъ; - tragen отправлять постойную повинность; wir bekommen heute - къ намъ сегодня будутъ солдаты на постой; **Ei'nquartie'rungs-**, *a.* квартирный; **-ngsbille't**, *n. I.* квартирный билетъ (на постой); **-ngsfrei'**, *a.* свободный отъ постоя; **-ngsre'cht**, *n. I.* 3. право постоя; **-ngsze'ttel**, *m.* s. Ei'nquartierungsbille't.

Ei'nquellen, *va.* (Erbsen, Bohnen) *Kk.* мочить; намачивать, -мочить.

Ei'nquirlen, *va.* *Kk.* подбалтывать, -болтать мутовкою.

Ei'nquetschen, *va.* прищемливать, -щемить; за-.

Ei'nraffen, *va.* загребать, -грести.

Ei'nrahmen, *va.* вставлять, -вить въ раму; s. a. Ei'nspannen.

Ei'nrammeln, Ei'nrammen, *va.* вколачивать, вколотить (бабою); (Pfähle) бить; вбивать, вбить; -, *n. I.*, **-mmung**, *f.* 2. вколачиваніе бабою; вбиваніе; битьё.

Ei'nrangi'ren, *va.* вносить, внести (od. внесть) въ списокъ; **-rung**, *f.* внесеніе въ списокъ.

Ei'nrathen, *vn.* совѣтовать, по-; **-thung**, *f.* 2. совѣтованіе; (Rath) совѣтъ.

Ei'nrauchen, *va.* (Pfeifenkopf) обкуривать, -рить; -, *vn.* (*h.*): es raucht hier ein сюда дымъ проходитъ.

Ei'nräuchern, *va.* накуривать, -рить; наполнять, -нить дымомъ; (schwärzen) закапчивать, закоптить; (Fleisch) прокоптить.

Ei'nräumen, *va.* помѣщать, -мѣстить; (Hausgeräth) уставлять, -вить; раз-; (Waaren) убирать, убрать; укладывать, уложить; (Zimmer für Jmdn.) очищать, очистить; уступать, -пить; позволять, -лить; (zugestehen) *допускать, -стить; признавать, -знать; -, *n. I.*, **-mung**, *f.* помѣщеніе; установка; разстановка; укладываніе; очистка; уступка; предоставленіе; позволеніе; уступленіе.

Ei'nraunen, *va.* s. Ei'nflüstern.

Ei'nrechnen, *va.* вчислять, -лить; включать, -чить; ставить, по- на счётъ; -, *n. I.*, **-nung**, *f.* 2. зачисленіе; включеніе съ счётъ.

Ei'nrede, *f.* 2. прерываніе рѣчи; противорѣчіе; прекословіе; *Rw.* возраженіе на что; отводъ; ohne alle - безъ всякаго противорѣчія; безпрекословно; - gegen etw. thun сопротивляться, -виться чему; прекословить что; **-defri'st**, *f.* 2. *Rw.* срокъ на объявленіе письменнаго возраженія; **Ei'nreden**, *va.*: Jmdm. etw. - убѣждать, убѣдить кого въ чёмъ; (einflüstern) наговаривать, -говорить; натверживать, -твердить; (Muth) ободрять, -дрить кого; -, *vn.* (*h.*) прерывать, -рвать чью рѣчь; (widersprechen) противорѣчить; прекословить; -, *n. I.* уговариваніе; s. a. Ei'nrede;

Ei'nredeschri'ft, *f.* 2. *Rw.* письменное возраженіе; **Ei'nredung**, *f.* 2. увѣщаніе; представленіе.

Ei'nreffen, *va.* (Segel) *Sw.* подбирать, подобрать на гордени; **-ffung**, *f.* подбираніе на гордени.

Ei'nregistri'ren, *va.* вносить, внести, внесть въ списокъ; **-rung**, *f.* 2. внесеніе въ списокъ; **-rungsa'mt**, *n. I.* (ämter) регистратура.

Ei'nregnen, *vn.* (*h.*): es regnet hier ein здѣсь дождь пробиваетъ.

Ei'nreiben, *va. irr.* (reibe ein, rieb e., eingerieben): втирать, втереть; -, *n. I.*, **-bung**, *f.* 2. втираніе; Einreibungen machen, *Hlk.* втирать, втереть мазь; натирать мазью.

Ei'nreichen, *va.* (Gesuch) подавать, -дать; (Rechnung) по-; представлять, -вить; um seinen Abschied - подавать, -дать въ отставку; um Urlaub - проситься, od. подать въ отпускъ; -, *vn.* (Pferde) s. Hau'en (in die Eisen); -, *n. I.*, **-chung**, *f.* 2. подача.

Ei'nreihen, *va.* s. Fä'lteln; (Perlen) нанизывать, -зать; (in die Reihe stellen) ставить, по- въ рядъ; *Kw.* размѣщать, -мѣстить по полкамъ;

Ei'nreihig, *a.* (Knöpfe) однобортный; *Ng.* односторонній.

Ei'nreissen, *va. irr.* (reisse ein, riss e., eingerissen): надрывать, надорвать; прорывать, -рвать; разрывать, разорвать; (Gebäude etc.) ломать, сломать; -, *vn.* (*s.*) усиливаться, -литься; (sich weiter ausbreiten) распространяться, -ниться; входить, войти въ обыкновеніе; вкореняться, -ниться; рваться; надрываться; etw. - lassen дать усилиться, od. распространиться; -, *n. I.* (eines Gebäudes) ломка; сломка.

Ei'nreiten, *vn. irr.* (*s.*) (reite ein, ritt ein, eingeritten): въѣзжать, въѣхать; -, *n. I.* въѣздъ; -, *va. irr.* s. Zu'reiten.

Ei'nrennen, *va.* (Glied) *Hlk.* вправливать, вправить; **-kung**, *f.* 2. вправливаніе.

Ei'nrennen, *va. irr.* (renne ein, rannte e., eingerannt): набѣжавши сломать; (Scheibe) наб. разбить; (Thür) наб. разломать; -, *vn. irr.* (*s.*) вбѣжать, ворваться.

Ei'nrichten, *va.* (Glied) *Hlk.* вправлять, -вить; (ordnen) устроивать, устроить; распредѣлять, -лить; учреждать, учредить; den Winkelhaken -, *Bchdr.* вправлять, -вить; (Brüche) *Hlk.* приводить, -вести къ одному, къ общему знаменателю; (Oper für die Scene) *Sb.* ставить, поставить оперу на сцену; sich - (eigene Wirthschaft) заводиться, завестись чѣмъ; sich auf etw. - приготавливаться, -готовиться къ чему; seine Ausgaben nach der Einnahme - при расходахъ соображаться съ доходами; *протягивать ножки по одёжкѣ; -, *n. I.*, **-tung**, *f.* 2. (verrenkter Glieder) *Hlk.* вправливаніе; (Ordnen) учрежденіе; приведеніе въ порядокъ; (Anordnen) распредѣленіе; расположеніе; распоряженіе; (des Hauswesens) устройство; (des Winkelhakens) *Bchdr.* вправливаніе; (der Brüche) *Hlk.* приведеніе къ одному, къ общему знаменателю; (einer Oper, für die Scene) *Sb.* поставка; постановка; eine - treffen распоряжаться, -рядиться.

Ei'nrichtungsba'nk, *f.* (änke) *Hlk.* скамья Гиппократа; **-ngsge'lder**, *n pl.* деньги на обзаведеніе; **-ngsmaschi'ne**, *f.* 2. *Hlk.* машина для вправливанія вывихнутыхъ членовъ.

Ei'nriegeln, *va.* закладывать, -ложить засовъ; die Thür - запирать -переть дверь на задвижку; sich запираться, -переться на задвижку.

Ei'nritt, *m. I.* въѣздъ.

Ein'ritzen, *va.* оцарапывать, -пать; (Buchstaben etc. in die Fensterscheiben) на-.

Ei'nröhrig, *a.* однотру́бный; *Ng.* одностворчатый.
Ei'nrollen, *va.* завёртывать, -верну́ть; s. Ei'ngero'llt.
Ei'nrosten, *vn.* (*h.*) заржавѣть.
Ei'nrückegebüh'r, *f.* 2. *Bchdr.* плата за напечатаніе объявле́нія; **Ei'nrücken**, *va.* вдвигивать (*od.* вдвигать), вдвига́ть, вдвинуть; (hineinsetzen) вставливать; вставить; (in Zeitschriften) помѣща́ть, -мѣсти́ть; припеча́тывать, -тать; eine Zeile - отступа́ть, -пи́ть съ нача́ла строки́; weiter - (Zaun, Mauer) относи́ть, -нести́ да́лѣе; -, *vn.* (*s.*) *Kw.* вступа́ть, -пи́ть; in Jmds. Stelle - заступа́ть, -пи́ть чьё мѣсто; по- на чьё мѣсто; -, *n. I.*, **-ckung**, *f. Kw.* вступле́ніе; (in die Zeitung) помѣще́ніе; припеча́таніе; (einer Wand, Mauer etc.) отнесе́ніе да́льше.
Ei'nrufen, *va. irr.* (rufe ein, rief e., eingerufen): взыва́ть, возва́ть; позва́ть; за-; s. a. Ei'nberu'fen.
Ei'nrühren, *va.* вмѣшивать, -ша́ть; под-; *Kk.* подба́лтывать, -болта́ть; вба́лтывать, вболта́ть; (Teig) мѣси́ть; замѣшивать, -мѣси́ть; (Malz zum Bierbrauen) затира́ть, -тере́ть; Kalk mit Sand -, *Bk.* приготавливать, -то́вить известко́вый раство́ръ; eingerührte Eier, *Kk.* яичница; -, *n. I.* вмѣшиваніе; под-; вба́лтываніе; под-; замѣшиваніе; растворе́ніе.
Ei'nrunzeln, *vn.* (*s.*) съёживаться.
Eins, *f.* 2. *Rk.* едини́ца.
Eins, *num.*: eins, zwei, drei разъ, два, три; - vom Hundert одинъ со ста; die Uhr geht auf - пе́рвый часъ; es ist bald -, es ist nahe an - пе́рвый часъ въ исхо́дѣ; wähle dir - von beiden выбира́й одно́ изъ двухъ; es kommt auf - heraus на то же выхо́дитъ; - in's Andere reden, *говори́ть бе́зъ толку; - nehmen, trinken, §*вы́пить рю́мку во́дки; *промочи́ть го́рло; Jmdm. - versetzen дать кому́ тумака́; зада́ть кому́; -, *ad.* es ist Alles -, *всё равно́; - sein быть согла́снымъ; - werden соглаша́ться, -гласи́ться.
Ei'nsaat, *Ldw.* s. Au'ssaat.
Ei'nsacken, *va.* класть, положи́ть въ карма́нъ; прибира́ть, -бра́ть къ себѣ́; **Ei'nsäen**, *va.* засѣва́ть, -сѣять.
Ei'nsägen, *va.* надпи́ливать, -ли́ть.
Ei'nsaitig, *a.* одностру́нный.
Ei'nsalben, *va.* (Körper) натира́ть, -тере́ть ма́зью; намаща́ть, намасти́ть; (Leichnam) s. Ei'nbalsami'ren; **-lbung**, *f.* 2. (des Körpers) натира́ніе ма́зью; s. a. Ei'nbalsami'rung.
Ei'nsalzen, *va.* соли́ть, по-; tüchtig - на-; eingesalzenes Fleisch соле́ное мя́со; (Salzfleisch) солони́на; -, *n. I.* соле́ніе; **Ei'nsalzer**, *m. I.* соли́льщикъ; **-lzung**, *f.* соле́ніе.
Ei'nsam, *a.* уедине́нный.
Ei'nsamig, *a. Ng.* одина́кій; односѣ́менный.
Ei'nsamkeit, *f.* уедине́ніе; уедине́нность; одино́чество; одино́кость.
Ei'nsammeln, *va.* (Früchte) собира́ть, -бра́ть; (Meinungen) *от-; (für die Armen) дѣлать, сдѣлать скла́дчину для кого́; скла́дываться, сложи́ться; Beiträge - производи́ть сборъ; -, *n.* s. Ei'nsammlung; **Ei'nsammler**, *m. I.* собира́тель; **Ei'nsammlung**, *f.* 2. собира́ніе; от-; скла́дчина; - der Beiträge произво́дство сбо́ра.
Ei'nsargen, *va.* класть, положи́ть въ гробъ; **-rgung**, *f.* 2. положе́ніе во гробъ.
Ei'nsatz, *m. I.* (ätze) вста́вка; (im Spiel) ста́вка; (bei Wetten) закла́дъ; (am Kleide) проши́вка; вста́вка; (am Waldhorn) *Tk.* вста́вка; den - ziehen, *Ktsp.* вы́игрывать, вы́играть ста́вку; **-tzbe'cher**, *m. I.* вкладно́й ку́бокъ; **tzbo'gen**, *m. I. Tk.* вста́вочное колѣ́но; вста́вка; **-tzei'sen**, *n. I.* холо́пъ; хло́пецъ; **-tzgewi'cht**, *n. I.* 3. разбивно́й фунтъ; **-tzröh're**, *f.* 2. наста́вка; наставна́я труба́; **-tzscha'chtel**, *f.* 2. вкладна́я коро́бочка; **-tzschü's-sel**, *f.* 2. судки́; **-tzteich**, s. Se'tzteich.
Ei'nsauen, s. Ei'nschmieren; Besu'deln.
Ei'nsäuern, *va.* ква́сить; заква́шивать, -ква́сить; растворя́ть, -ри́ть.
Ei'nsauga'der, s. Sau'gader; **Ei'nsaugen**, *va. irr.* (sauge ein, sog e., eingesogen): вса́сывать, всоса́ть; (Wasser) вбира́ть, вобра́ть въ себя́; (Säure, Sauerstoff) поглоща́ть, -глоти́ть; er hat dieses Vorurtheil mit der Muttermilch eingesogen, *э́тотъ предразсу́докъ вкорени́лся въ нёмъ съ са́маго младе́нчества; sich - вса́сываться, всоса́ться; **-gegefä'sse**, s. Sau'ggefä'sse; **-gemi'ttel**, *n. I. Hlk.* сре́дство поглоща́ющее (кислоту́); **-geröh're**, *f.* 2. *Bw.* вса́сывательная труба́; **-gung**, *f.* 2. вса́сываніе; вбира́ніе; поглоще́ніе.
Ei'nsäumen, *va.* обруба́ть, -би́ть; **-mung**, *f.* 2. обру́бка.
Ei'nschalig, *a. Ng.* одноче́репный; съ одни́мъ че́репомъ; одноство́рчатый.
Ei'nschalten, *va.* (Wörter) вноси́ть, внести́, внесть; включа́ть, -чи́ть; вставля́ть, -ви́ть; eingeschaltetes Wort вста́вочное, вво́дное сло́во.
Ei'nschalthie'r, *n. I.* 3. *Ng.* одноче́репное живо́тное.
Ei'nschaltung, *f.* 2. включе́ніе; вста́вка; **-ngszei'chen**, *n. I. Spl.* ско́бки.
Ei'nschanzen, *va.* обводи́ть, -вести́, -ве́сть око́пами; sich - ока́пываться, окопа́ться рвомъ и ва́ломъ.
Ei'nschärfen, *va.* вперя́ть, -ри́ть; (wiederholen) подтвержда́ть, -тверди́ть; nachdrücklich - наистрожа́йше прика́зывать; eingeschärfter Befehl подтвердительный прика́зъ; **-rfung**, *f.* 2. подтвержде́ніе.
Ei'nscharren, *va.* загреба́ть, -гре́сть; (in die Erde) зарыва́ть, -ры́ть въ зе́млю.
Ei'nschattig, *a.* однотѣ́нный; einschattige Völker, *Geog. Ntl.* однотѣ́нные.
Ei'nschaufeln, *va.* броса́ть, наброса́ть во что лопа́ткою.
Ei'nschaukeln, *va.* раска́чивать, -кача́ть.
Ei'nscheitig, *a. Fw.* (Brennholz) однополѣ́нный.
Ei'nschenken, *va.* налива́ть, -ли́ть; Jmdm. reinen (klaren) Wein -, *сказа́ть, вы́сказать кому́ чи́стую пра́вду; *сказа́ть на прями́къ.
Ei'nschichten, *va.* скла́дывать сло́ями; **Ei'nschichtig**, *a.* (Krystall) *Bw.* однослойный.
Ei'nschicken, *va.* (nach) посыла́ть, -сла́ть; (von) присыла́ть, -сла́ть.
Ei'nschiebde'cke, **Ei'nschiebede'cke** *f.* 2. *Bk.* чёрный полъ.
Ei'nschieben, *va. irr.* (schiebe ein, schob e., eingeschoben): вдвигивать, вдвига́ть, вдви́нуть; (Bretter in Fugen) вкла́дывать, вложи́ть; (in eine Oeffnung) всо́вывать, всу́нуть; (Brod in den Ofen) сажа́ть, посади́ть; Jmdn. wo -, *втира́ть, втере́ть; (einschalten) включа́ть, -чи́ть; помѣща́ть, -мѣсти́ть; sich - вти́скиваться; втира́ться; -, *n. I.* вдвига́ніе; вкла́дываніе; сажа́ніе; включе́ніе; помѣще́ніе; **Ei'nschiebleï'ste**, *f.* 2. *Bk.* вста́вочная пла́ночка; вста́вочный ли́стель; **Ei'nschiebsel**, *n. I.* вста́вка; **Ei'nschiebung**, *f.* s. Ei'nschieben, *n.*
Ei'nschiessen, *va. irr.* (schiesse ein, schoss e., eingeschossen): стрѣля́ть, вы́стрѣлить во что; (Mauer) *Kw.* разруша́ть, -ру́шить (пальбо́ю изъ пу́шекъ); дѣлать проло́мъ; die Fäden -, *W.* набива́ть, -би́ть уто́къ.
Ei'nschiffen, *va. Sw.* нагружа́ть, -грузи́ть кора́бль чѣмъ; Truppen -, *Sw. Kw.* посади́ть войска́ на кора́бль; sich - сади́ться, сѣть на кора́бль; (in See gehen) отправля́ться, -виться въ мо́ре; **-ffung**, *f.* 2. (Waaren) нагруже́ніе корабля́ то́варами; (Truppen) *Kw.* сажа́ніе на кора́бль.
Ei'nschirren, s. A'nschirren.
Ei'nschlachten, *va.* бить скоти́ну для соле́нія, въ запа́съ.
Ei'nschlafen, *vn. irr.* (*s.*) (schlafe ein, schläft e., schlief e., eingeschlafen): засыпа́ть, засну́ть; (betäubt werden) онѣмѣ́ть; ich kann nicht - я не могу́ засну́ть; мнѣ не спи́тся; der Fuss ist mir eingeschlafen, *у меня́ нога́ онѣмѣ́ла; die Sache ist ganz eingeschlafen, *э́то дѣ́ло соверше́нно забы́то; -, *n. I.* засыпа́ніе; (eines Gliedes) онѣмѣ́ніе; **Ei'nschläferig**, *a.*: -ges Bett односпа́льная крова́ть; **Ei'nschläfern**, *va.* усыпля́ть, -пи́ть; убаю́кивать, -ка́ть; ука́чивать, -ча́ть; Jmdn. durch Schmeichelei -, *обольща́ть, обольсти́ть; -, *n. I.* s. Ei'nschläferung; **-fernd**, *ppr. u. a.* усыпи́тельный; снотво́рный; наводя́щій сонъ; -ndes Mittel, *Hlk.* усыпи́тельное лека́рство; -nder Vortrag вя́лое преподава́ніе; **-ferung**, *f.* 2. усыпле́ніе; убаю́киваніе; ука́чиваніе.
Ei'nschlag, *m. I.* (äge) уда́ръ по рука́мъ; (an Kleidern) запа́съ; подги́бъ; (am Tuche) покро́мка; *W.* уто́къ; (Eingebogenes) обвёртка;
Ei'nschlagen, *va. irr.* (schlage ein, schlägt e., schlug e., eingeschlagen): вбива́ть, вбить; (Keile, Pflöcke) вкола́чивать, вколоти́ть; (Pfähle) s. Ei'nrammen; (Fensterscheiben) бить; разбива́ть, -би́ть; выши-ба́ть, -би́ть; (Zähne, Thüren, Boden eines Fasses) выла́мывать, -ломать, -ломи́ть; выбива́ть, -би́ть; (einwickeln) завёртывать, -верну́ть; (Kürzung am Kleide machen) пуска́ть, -сти́ть запа́съ; (Waaren in Kisten, Fässer) *H.* укла́дывать, уложи́ть, укла́сть; (Wege) *изби-

ра́ть, -бра́ть что; er hat den Weg
rechts eingeschlagen, * онъ пово-
роти́лъ на пра́во; den Weg der Tu-
gend -, *идти́ по пути́ добродѣтели;
-, vn. irr. (h.) уда́рить по ру-
ка́мъ; соглаша́ться, согласи́ться;
(gelingen) удава́ться, уда́ться; es
hat in den Thurm eingeschlagen,
Ntl. громъ уда́рилъ въ ба́шню;
уда́рило въ ба́шню; das schlägt ge-
rade in mein Fach ein, * ѳто со́б-
ственно каса́ется до моéй ча́сти
(od. до моегó предмéта); -, n. I.
вбива́ніе; вкола́чиваніе; вышиба́-
ніе; вы́шибъ; выла́мываніе; вы-
бива́ніе; загиба́ніе; завёртываніе;
подши́вка; укла́дываніе; -nschlag-
fa'den, m. I. (ä) W. уто́чная
нить; попере́чная нить; -nschläg-
lich, s. Betre'ffend; Bezü'glich; -n-
schlagme'sser, s. Ei'nlegeme'sser;
-nschlagsei'de, f. 2. уто́чный шёлкъ.

Ei'nschleichen (sich), vr. irr. (schleiche mich ein, schlich mich ein, eingeschlichen): вкрады́ваться, вкра́сться; sich in Jmds. Gunst -, *подбива́ться, -би́ться къ кому́; -, -, n. I., -chung, f. 2. вкра́дываніе.

Ei'nschleiern, va. покрыва́ть, покры́ть вуа́лемъ; (als Nonne) Kg. постригáть, -стри́чь въ мона́хини; sich - закрыва́ться, -кры́ться вуа́лемъ.

Ei'nschleifen, va. (Waaren) та́йно провози́ть, -везти́; -, n. I. та́йный провóзъ; -fer, m. I. контрабанди́стъ; -fung, f. s. Ei'nschleifen, n.

Ei'nschleppen, va. втáскивать, втащи́ть.

Ei'nschliessen, va. irr. (schliesse ein, schloss ein, eingeschlossen): замыка́ть, -мкну́ть; запира́ть, запере́ть на ключъ; за- замко́мъ; (Brief) вкла́дывать, вложи́ть; (Stadt) Kw. облага́ть, -ложи́ть; обступа́ть, -пи́ть; (mit Wall u. Mauer) обноси́ть, -нести́, -не́сть; (mit Gräben) обводи́ть, -вести́, -ве́сть; (Wild) Jäg. обходи́ть, обойти́; (Wörter) ста́вить, заключа́ть, -чи́ть; sich - (im Zimmer) запира́ться, -пере́ться въ своéй ко́мнатѣ; -, n. I. s. Ei'nschliessung; -ssend, ppr. u. a. включи́тельный; -sslich, a. включи́тельно; со включе́ніемъ; -ssung, f. 2. замыка́ніе; запира́ніе на ключъ; вкла́дываніе; обложе́ніе; обступле́ніе; обнесе́ніе; обведе́ніе; окруже́ніе; -ssungszei'chen, n. I. Spl. ско́бки.

Ei'nschlingen, va. irr. (schlinge ein, schlang ein, eingeschlungen): вплета́ть, вплесть; за-.

Ei'nschlitzen, va. дѣлать, сдѣлать прорѣху; надрѣзывать, -зать.

Ei'nschlucken, va. прогла́тывать, -глоти́ть; (Aerger etc.) терпѣли́во переноси́ть, -нести́; стéрпѣть.

Ei'nschlummern, vn. (s.) задрема́ть; засыпа́ть, -сну́ть; приходи́ть, придти́ въ забве́ніе.

Ei'nschlüpfen, vn. (s.) вкра́дываться, вкра́сться; незамѣ́тно входи́ть, войти́; *шмы́гнуть.

Ei'nschlürfen, va. хлеба́ть, -бну́ть; (einziehen) втя́гивать, втяну́ть въ себя́; вса́сывать, всоса́ть.

Ei'nschluss, m. I. (üsse) (in Briefe) включе́ніе; (Beilage) приложе́ніе; (beigelegter Brief) прило́женное письмо́; mit - включи́тельно; со включе́ніемъ; -sswei'se, ad. включи́тельно; -sszei'chen, n. I. ско́бки.

Ei'nschmeicheln (sich), vr. (bei Jmdm.) прила́скиваться, -ска́ться къ кому́; -, n. I. s. Ei'nschmeichelung; -chelnd, ppr. u. a. ла́сковый; einschmeichelndes Wesen вкра́дчивость; -chelung, f. 2. прила́скиваніе; вкра́дчивость.

Ei'nschmeissen, va. irr. § (schmeisse ein, schmiss ein, eingeschmissen): s. Ei'nwerfen.

Ei'nschmelzen, va. топи́ть; раста́пливать, -топи́ть; (Metalle) пла́вить; спла́вливать, спла́вить; -, vn. irr. (s.) (schmelze ein, schmilzt ein, schmolz ein, eingeschmolzen): та́ять; раста́ивать, -та́ять; (zerschmelzen) раста́пливаться, растопи́ться; (Metalle) распла́вливаться, -пла́виться; -, n. I., -lzung, f. топле́ніе; (Metalle) сплавле́ніе.

Ei'nschmieden, va. (Verbrecher) зако́вывать, -кова́ть; заключа́ть, заключи́ть въ око́вы. [дѣ втира́ться.

Ei'nschmiegen (sich), vr. (überall) вез-

Ei'nschmieren, va. вма́зывать, -зать; втира́ть, -ре́ть; (beschmutzen, besudeln) зама́рывать, -мара́ть; запа́чкивать, -па́чкать; sich die Haare mit Pomade - пома́диться, на-.

Ei'nschmuggeln, etc. s. Ei'nschwärzen, etc.

Ei'nschmutzen, va. запа́чкивать, запа́чкать; вы-; зага́живать, -га́дить.

Ei'nschnallen, va. застёгивать, застегну́ть пря́жкою. [-скочи́ть.

Ei'nschnappen, vn. (s.) заска́кивать,

Ei'nschneide, f. 2. односторо́нній бура́вчикъ; **Ei'nschneiden**, va. irr. (schneide ein, schnitt ein, eingeschnitten): врѣ́зывать, -зать; (Namenszug) вы-; (Schnitt worein machen) над-; (Brod) Kk. кроши́ть, накроши́ть; -, vn. irr. (h.) врѣ́зываться, -заться; -, n. I. врѣ́зываніе; вы-; над-; кроше́ніе; пожа́тіе;

Ei'nschneidig, a. однолезве́йный; объ одномъ лезвеѣ; -diges Messer одина́кій но́жичекъ; -dung, f. 2. s. Ei'nschneiden, n.

Ei'nschneien, vn. (s.): es schneit hier ein здѣсь снѣгъ пробива́етъ, прохо́дитъ.

Ei'nschnitt, m. I. 3. надрѣ́зъ; (am Kleide) разрѣ́зъ; прорѣ́зъ; (Kerbe) зару́бокъ; зару́бка; нару́бка; нарѣ́зка; (an Blättern) Ng. зу́бчикъ; зазу́брина; Dtk. цезу́ра; пресѣче́ніе; Kw. амбразу́ра; Hlk. насѣ́чка; надрѣ́зъ; разрѣ́зъ; -ttme'sser, n. Hlk. бисту́рій; бисту́рей; ланце́тикъ.

Ei'nschnitzeln, Ei'nschnitzen, va. врѣ́зывать, -зать; (Figuren worein) вырѣ́зывать.

Ei'nschnüren, va. зашнуро́вывать, -рова́ть; завя́зывать, -за́ть; крѣ́пко затя́гивать, -тяну́ть; sich - шнурова́ться, за-; -, n. I. зашнурова́ніе; затя́гиваніе. [(Suppe) на-.

Ei'nschöpfen, va. влива́ть, влить;

Ei'nschränken, va. ограни́чивать, -чить; стѣсня́ть, стѣсни́ть; sich - жить скро́мно od. эконо́мно; ограни́чиваться, -читься; дово́льствоваться; -kend, ppr. u. a. ограни́чивающій; -kung, f. 2. ограни́ченіе; стѣсне́ніе; прекраще́ніе; обу́здываніе; mit - съ усло́віемъ; ohne - безусло́вно.

Ei'nschrauben, va. Mech. вви́нчивать, ввинти́ть; (zu) за-.

Ei'nschrecken, va. напуга́ть; запу́гивать, -га́ть; страща́ть, за-; на-; sich - lassen пуга́ться, испуга́ться.

Ei'nschreibegebüh'r, f. 2., **Ei'nschreibege'ld**, n. I. (lder) вписны́я де́ньги; **Ei'nschreiben**, va. irr. (schreibe ein, schrieb ein, eingeschrieben): in das Cassabuch -, H вноси́ть, внести́, внесть въ счётную кни́гу; sich -, sich - lassen запи́сываться, -са́ться; -ber, m. I. запи́сыватель; **Ei'nschreibung**, f. 2. запи́сываніе.

Ei'nschreiten, vn. irr. (s.) (schreite ein, schritt ein, eingeschritten): вступа́ть, вступи́ть; * вступа́ться, -пи́ться за что; употребля́ть, -би́ть власть свою́; -, n. I., -tung, f. 2. вступле́ніе; употребле́ніе своéй вла́сти.

Ei'nschroten, va. (Fässer) вка́тывать, -ти́ть въ по́гребъ.

Ei'nschrumpfen, vn. (s.) (Gesicht) смо́рщиваться, -щиться; (Leder) съёживаться, съёжиться; (Tuch) ссѣда́ться, ссѣ́сться; (Pflanzen) вя́нуть, за-; eingeschrumpft съёжившійся; морщи́нистый.

Ei'nschub, m. I. вста́вка.

Ein'schüchtern, va. страща́ть, за-; на-; пуга́ть, на-; sich - lassen побѣ́ть, оробѣ́ть; der Eingeschüchterte напу́ганный; -chterung, f. напуга́ніе.

Ei'nschulen, va. s. Zu'reiten (Pferd).

Ei'nschüren, va. (den Flammirofen) разжига́ть, -жéчь.

Ei'nschürig, a.: einschürige Schafe о́вцы, кото́рыхъ стригу́тъ однáжды въ годъ.

Ei'nschuss, m. I. (üsse) W. уто́къ; попере́чная ни́тка (въ тка́ни); Bk. паде́ніе воды́; бе́дренная о́пухоль воспали́тельная; -ssschau'fel, f. 2. Bk. ковшъ у наливны́хъ колёсъ.

Ei'nschütten, va. (Korn, Mehl) всыпа́ть, всы́пать; (in Säcke) на-.

Ei'nschwärzen, va. (schwarz machen) черни́ть, вы-; (Wäsche) зама́ривать, замара́ть; запа́чкивать, -па́чкать; Waaren -, H. та́йно ввози́ть запрещённые това́ры; eingeschwärzte Waare контраба́нда; -zer, m. I. контрабанди́стъ.

Ei'nschwatzen, va. (Jmdm. etw.) нагова́ривать, -говори́ть.

Ei'nschwefeln, va. насѣ́ривать, насѣ́рить; оку́ривать, -ри́ть сѣ́рою.

Ei'nsegeln, vn. (s.) Sw. (in den Hafen) въѣзжа́ть, въѣ́хать (на паруса́хъ); (einlaufen) входи́ть, войти́.

Ei'nsegnen, va. (Brod, Wein, Haus) святи́ть; освяща́ть, освяти́ть; Kg. конфирмова́ть; благословля́ть, благослови́ть; дава́ть, дать кому́ благослове́ніе; zur Ehe - благословля́ть, слови́ть на вступле́ніе въ бракъ; einen Sterbenden - чита́ть отхо́дную надъ умира́ющимъ; n. I., -gnung, f. 2. освяще́ніе; Kg. благослове́ніе; конфирма́ція.

Ei'nsehen, va. irr. (sehe ein, sieht ein, sah ein, eingesehen): смотрѣ́ть во что; (begreifen, wahrnehmen) *понима́ть, -ня́ть; постига́ть, -сти́чь; сознава́ться, -зна́ться въ чёмъ; ви́дѣть что; просма́тривать, -смотрѣ́ть; -, n. I. смотрѣ́ніе въ что; (Wahrnehmen, Begreifen)

*усма́триваніе; понима́ніе; er sollte billig darin ein - haben, *не ху́до было бы, е́сли бы онъ позабо́тился объ э́томъ.

Ei'nseifen, *va.* намы́ливать, -лить; -, *n. I.*, **-fung**, *f.* намы́ливаніе.

Ei'nseitig, *a.* односторо́нній; einseitiger Mensch, *односторо́нній человѣ́къ; einseitiger Vertrag, Contract, *односторо́нній догово́ръ; *контра́ктъ, обя́зывающій то́лько одну́ сто́рону къ чему́-либо; etw. - betrachten, *смотрѣ́ть на что то́лько съ одно́й стороны́; **-gkeit**, *f.* односторо́нность.

Ei'nsenden, *va. irr.* (sende ein, sandte ein, eingesandt): достав-ля́ть, доста́вить; присыла́ть, при-сла́ть; **-nder**, *m. I.* пересы́льщикъ; посыла́ющій; **-ndung**, *f.* 2. (nach) посыла́ніе; (von) присы́лка; (Eingesandtes) присы́лка; доставле́ніе.

Ei'nsenken, *va.* (Steine etc.) погру-жа́ть, -грузи́ть; (Sarg) опуска́ть, -сти́ть въ моги́лу; (Todte) хоро-ни́ть, по-; (Reben, Zweige) *Gtn.* сажа́ть, посади́ть въ зе́млю; -, *n. I.*, **-nkung**, *f.* 2. погруже́ніе; опуска́-ніе въ моги́лу; сажа́ніе въ зе́млю; (eines Todten) погребе́ніе.

Ei'nsetzei'sen, s. Ei'nsatzei'sen; **-nsetzen**, *va.* (Scheiben, falsche Zähne etc.) вставля́ть, вста́вить; (neue Balken) *Bk.* подводи́ть, подвести́, -ве́сть; (worein thun) вдѣ́лывать, -лать; (Diamanten, ausgerenkte Glieder) вправля́ть, -вить; сажа́ть, посади́ть; (verpflanzen) наса́живать, -сади́ть; (im Spiel) ста́вить, по-; Geld in die Lotterie - брать, взять лотере́йный биле́тъ; (im Spiel) ста́-вить ста́вку; (sein Leben) же́ртво-вать жи́знію; etw. zum Pfande - дава́ть, дать подъ закла́дъ; seine Ehre zum Pfande -, *руча́ться, -чи́ться че́стію; (in die Zeitung) объявля́ть, -яви́ть въ газе́тѣ; (heilige Gebräuche) *Kg.* установля́ть, -ви́ть; (Commission etc.) учреж-да́ть, учреди́ть; (zum Erben, Statthalter etc.) назнача́ть, -чить кого́ чѣ́мъ; (Beamte) опредѣля́ть, -ли́ть къ до́лжности; (Jmdn. an eines anderen Stelle) опр- кого́ на чьё мѣ́-сто; (in vorige Rechte) возвраща́ть, возврати́ть кому́ пре́жнія права́; eingesetzter Erbe, *Rw.* назна́чен-ный наслѣ́дникъ; **-tzer**, *m. I.* уста-нови́тель; вводи́тель; **-tzling**, *m. I. Gtn.* s. A'bsenker; **-tzlöffel**, *m.* s. Ei'ntragsko'lben; **-tzro'se**, *f.* 2. *Bk.* розе́тка; **-tzschau'fel**, *f.* 2. сажа́ль-ная лопа́тка; **-tzschloss**, s. Ei'n-legeschlo'ss; **-tzung**, *f.* 2. вставле́-ніе; подведе́ніе; вдѣ́лываніе; вправле́ніе; сажа́ніе; наса́живаніе; поднима́ніе; (zum Beamten, zum Erben) назначе́ніе; введе́ніе въ до́лжность; (in's Gefängniss) са-жа́ніе въ тюрьму́; заточе́ніе; (einer Commission etc.) учрежде́ніе; **Ei'nsetzungswo'rte**, *n. pl. Kg.* слова́ произноси́мыя при соверше́-ніи та́инствъ.

Ei'nsicht, *f.* 2. усмотрѣ́ніе; бла-гоусмотрѣ́ніе; предусмотри́тель-ность; (Erkenntniss) *уразумѣ́-ніе; (Scharfsinn) *прозо́рливость, проница́тельность; (Verstand) рас-су́докъ; умъ; - nehmen wovon просма́тривать, -смотрѣ́ть; справ-ля́ться, спра́виться съ чѣмъ; mit - handeln поступа́ть, -пи́ть пред-усмотри́тельно; nach bester - urtheilen здра́во суди́ть о чёмъ; nach meiner - по моему́ мнѣ́нію; **Ei'nsichtig**, **Ei'nsichtsvo'll**, *a.* у́мный; благоразу́мный; (überlegt) разсу-ди́тельный; (scharfsichtig) прозо́р-ливый; проница́тельный; пред-усмотри́тельный.

Ei'nsickern, **Ei'nsintern**, *vn.* (s.), вбира́ться, вобра́ться; вса́сывать-ся, всоса́ться.

Ei'nsiedelei', *f.* 2. жили́ще пусты́н-ника; хи́жина отше́льника; *уеди-нённое жили́ще; *пусты́ня.

Ei'nsieden, s. Ei'nkochen.

Ei'nsiedler, *m. I.* пусты́нникъ; пу-стынножи́тель; затво́рникъ; от-ше́льникъ; ски́тникъ; *Ng.* s. Be'rnhardskre'bs; **Ei'nsiedler-**, *a.*, **Ei'nsiedlerisch**, *a.* пусты́ннический; затво́рнический; отше́льнический; - leben вести́ отше́льническую жизнь; **-rkre'bs**, *Ng.* s. Be'rnhardskre'bs; **-rle'ben**, *n. I.* пустынно-жи́тельство; отше́льничество; за-тво́рничество.

Ei'nsiedung, *f.* 2. выва́риваніе; вы́-варка. [тать.

Ei'nsiegeln, *va.* запеча́тывать, -ча́-

Ei'nsingen, *va. irr.* (singe ein, sang ein, eingesungen): напѣва́я усы-пля́ть, -пи́ть; усы- пѣ́ніемъ; (Kind) убаю́кивать, -кать; (bei Beerdigungen) отпѣва́ть, -пѣ́ть; sich - (sich einüben) *Tk.* усоверше́нство-ваться въ пѣ́ніи; спѣва́ться, спѣ́ть.

Ei'nsinken, *vn. irr.* (s.) (sinke ein, sank ein, eingesunken): опуска́ть-ся, -сти́ться; (versinken) погру-жа́ться, -грузи́ться; (durchbrechen) прова́ливаться, провали́ться; (in Schmuz u. stecken bleiben) вя́з-нуть; увя́знуть; (Gebäude) осѣ-да́ть, осѣ́сть; eingesunkene Stelle (in der Erde) провали́на; прова́лъ; -, *n. I.*, **-kung**, *f.* 2. опуска́ніе; по-груже́ніе; осѣ́дáніе.

Ei'nsitzen, *vn. irr.* (s.) (sitze ein, sass ein, eingesessen): сидѣ́ть въ чёмъ; **Ei'ngese'ssen**, *pp.* u. *a.* посе-ли́вшійся.

Ei'nsitzig, *a.* одномѣ́стный.

Ei'nsommerig, *a.* однолѣ́тній; einsommeriger Satz (Fische) однолѣ́т-няя мелюзга́.

Ei'nspannen, *va.* (in Rahmen) впя́-ливать, -лить; натя́гивать, -тяну́ть въ па́льцы; (Pferd) запряга́ть, за-пря́чь; **-nspänner**, *m. I.* (Wagen) одноко́нный экипа́жъ; одноко́н-ный возъ; (Mann) одноко́нный из-во́щикъ; **-nspännig**, *a.* s. Ei'nspänner; **-nspannung**, *f.* впя́ливаніе; (der Pferde) запряга́ніе; запря́жка.

Ei'nspeichern, *va.* (Flachs, Korn) скла́дывать, скласть въ анба́ръ.

Ei'nspelzig, *a. Ng.* одноство́рочный.

Ei'nsperren, *va.* запира́ть, -пере́ть; (Gefangene) посади́ть въ тюрьму́; заключа́ть, -чи́ть; sich - запира́ть-ся, -пере́ться; -, *n. I.*, **-rrung**, *f.* 2. запира́ніе; заключе́ніе; заточе́ніе.

Ei'nspielen, *va. Tk.* обы́грывать, обыгра́ть; sich -, *Tk.* усоверше́н-ствоваться (ча́сто упражня́ясь); пріобрѣта́ть, -рѣ́сть ло́вкость въ игрѣ́ на чёмъ; сыгрываться, сыгра́ться.

Ei'nspinnen, *va. irr.* (spinne ein, spann ein, eingesponnen): впря́-дывать, впрясть; sich - (Raupen) обвива́ться, -ви́ться; впря́дывать-ся, впря́сться въ ку́колку.

Ei'nspitzen, *va.* (Steine) насѣка́ть, насѣ́чь; -, *n. I.*, **-tzung**, *f.* (der Steine) насѣка́ніе; насѣ́чка.

Ei'nsprache, s. Ei'nspruch.

Ei'nsprechen, *va. irr.* (spreche ein, spricht ein, sprach ein, eingesprochen): (Muth) ободря́ть, -ри́ть; внуша́ть, -ши́ть му́жество; Trost - утѣша́ть, -ши́ть; подава́ть, -да́ть утѣше́ніе; Hoffnung - по- надѣ́ж-ду; обнадѣ́живать, -жить; -, *vn. irr.* (h.): bei Jmdm. - заходи́ть, зайти́; заѣзжа́ть, заѣ́хать; (Jmdn. besuchen) навѣща́ть, -вѣсти́ть; по-сѣща́ть, -сѣти́ть.

Ei'nsprengen, *va.* вспры́скивать, -снуть; (mit Weihwasser) *Kg.* окро-пля́ть, -пи́ть; (Thür mit Gewalt) выла́мывать, -ломать; раз-; eingesprengtes Erz, *Bw.* вкра́пленная руда́; -, *n. I.*, **-ngung**, *f.* 2. вспры́-скиваніе; спры́скиваніе; окропле́-ніе; выла́мываніе.

Ei'nspringen, *vn. irr.* (s.) (springe ein, sprang ein, eingesprungen): впры́гивать, -гнуть; (Springfeder) защёлкиваться, -щёлкнуться; einspringender Winkel, *Gl. Bk.* вхо-дя́щій у́голъ.

Ei'nspritzen, *va.* вбры́згивать, вбры́-знуть; впры́скивать, -снуть; **Ei'nspritzung**, *f.* 2. вбры́згиваніе; впры́скиваніе; шприцо́вка.

Ei'nsprossig, *a. Jäg.*: einsprossiger Hirsch годова́лый оле́нь.

Ei'nspruch, *m. I.* (üche), **Ei'nsprache**, *f.* 2. возраже́ніе; проте́стъ; wogegen - thun возража́ть, -рази́ть про-ти́въ чего́; протестова́ть проти́въ чего́.

Einst, *ad.* одна́жды; нѣ́когда; когда́-то; (irgend einmal) когда́-нибудь.

Ei'nstäben, *va.* (Leder) выдѣ́лывать, -лать на кипя́ткѣ.

Ei'nstallen, *va.* (Pferde etc.) ста́вить, по- въ коню́шню.

Ei'nstämmen, s. Ei'nstemmen.

Ei'nstämmig, *a. Ng.* одностводьный.

Ei'nstampfen, *va.* (mit den Füssen) вта́птывать, втопта́ть; (mit Stampfen) вбива́ть, вбить.

Ei'nstand, *m. I.* (ände) (Wiederkauf, Auskauf) вы́купъ; **-ndsgebüh'r**, *f.* 2., **-ndsge'ld**, *n. I.* (lder) выкупны́я де́ньги; **-ndsre'cht**, *n. I. Rw.* вы-купно́е пра́во; пра́во вы́купа.

Ei'nstänkern, *va.* навоня́ть.

Ei'nstauben, *vn.* (s.) запыли́ться.

Ei'nstäuben, *va.* запыли́ть.

Ei'nstechbo'gen, *m. I. Bchdr.* перга-ми́новый листо́чекъ; **-chdrah't**, *m. I.* (beim Schuhmacher etc.) сшивна́я дра́тва; **Ei'nstechen**, *va. irr.* (steche ein, sticht ein, stach ein, eingestochen): втыка́ть, воткну́ть; (Löcher) прока́лывать, -коло́ть; (Karte) *Ktsp.* крыть, по-; бить, уби́ть; **Ei'nstecho'rt**, *m. I.* 3. (des Schuhmachers) подшивно́е ши́ло.

Ei'nstecken, *va.* вкла́дывать, вло-жи́ть; (in die Tasche) класть, по-ложи́ть въ карма́нъ; су́нуть въ карма́нъ; (Dieb) сажа́ть, посади́ть въ тюрьму́; (Beleidigungen etc.) споко́йно переноси́ть, перенести́, -нѣ́сть; стерпѣ́ть.

Ei'nstehen, *vn. irr.* (s.) (stehe ein,

stand ein, eingestanden): für Jmdn. – отвѣчáть за когó; отвѣтствовать за когó; заступáтв, -пи́ть чьё мѣсто; Kw. идти́, пойти́ за когó-либо въ солдáты; die Wage steht ein находятся въ равновѣсіи; -ner, m. I. Kw. s. Ersa'tzmann.

Ei'nstehlen (sich), vr. вкрáдываться, вкрáсться.

Ei'nsteigen, vn. irr. (s.) (steige ein, stieg ein, eingestiegen): входи́ть, войти́, влѣзáть, влѣзть; (in den Wagen) сади́ться, сѣсть въ что; (in das Schiff) сади́ться на корáбль; **-nsteigetri'tt**, m. I. 3. (am Wagen) поднóжка.

Ei'nstellen, va. стáвить, постáвить въ что; (Wild) Jäg. оставля́ть, -вить тенéтами; (Waaren) отдавáть, отдáть комý на сохранéніе; (Arbeit, Verhandlung etc.) пріостанáвливать, -нови́ть; (ganz unterlassen) прекращáть, -крати́ть; seine Zahlungen –, H. объявля́ть, -ви́ть себя́ несостоя́тельнымъ; sich – приходи́ть, придти́; явля́ться, яви́ться; (Krankheiten, Leidenschaften) проявля́ться, -яви́ться; **-nstellung**, f. 2. оставлéніе; прекращéніе; пріостановлéніе.

Ei'nstemmen, va. выдáлбливать, -долбить; –, n. I., **-mung**, f. 2. дѣланіе выемокъ od. пазóвъ.

Ei'nstens, ad. † s. Einst.

Ei'nstich, m. I. 3. Hlk. укóлъ; прободéніе.

Ei'nsticken, va. вышивáть, -шить; (auf etwas) нашивáть.

Ei'nstielig, a. Ng. одностéбельный.

Ei'nstig, a. s. Einst; Kü'nftig.

Ei'nstimmen, vn. (mit) Tk. пѣть, за- вмѣстѣ; подтя́гивать, подтянýть; подпѣвáть, -пѣть; (beipflichten) соглашáться, согласи́ться; быть соглáснымъ; ich stimme mit ein я съ э́тимъ соглáсенъ; **Ei'nstimmig**, a. (Gesang) одноголóсный; (übereinstimmend) соглáсный; единоглáсный; (einmüthig) единодýшный; er wurde – gewählt онъ единодýшно вы́бранъ; – sein соглашáться, -си́ться; быть соглáснымъ; **-migkeit**, f. единоглáсіе; соглáсіе; единодýшіе; **-mung**, f. 2. согласовáніе; соглáсіе; одобрéніе; seine – wozu geben соглашáться, -гласи́ться на что.

Ei'nstmalig, a. s. Ei'nstig; **Ei'nstmals**, a. s. Einst.

Ei'nstockig, a. одноэтáжный; въ оди́нъ этáжъ.

Ei'nstopfen, va. набивáть, -би́ть; впи́хивать, -хáть, -хнýть.

Ei'nstossen, va. irr. (stosse ein, stösst ein, stiess ein, eingestossen): встáлкивать, втолкнýть; впи́хивать, впихнýть; всóвывать, всýнуть; (Thüren, Fensterscheiben) выбивáть, -бить; вышибáть, -бить; (Mauer mit dem Mauerbrecher) Kw. Alt. пролáмывать, -ломи́ть; sich einen Splitter in den Fuss – занози́ть себѣ нóгу; dem leeren Fasse den Boden – вышибáть, -бить дно у бóчки; * испóртить всё дѣло; –, n. I. встáлкиваніе; впи́хиваніе; всóвываніе; выбивáніе; вышибáніе; пролáмываніе; прибивáніе.

Ei'nstreichen, va. irr. (streiche ein, strich ein, eingestrichen): вмáзывать, -зать; (Fugen) за-; (mit Kalk) заливáть, -ли́ть; (Geld) загребáть, -грéсть; забирáть, -брáть; класть въ кармáнъ; (Vögel) Jäg. захвáтывать, -ти́ть сѣтя́ми; –, n. I., **Ei'nstreichung**, f. вмáзываніе; заливáніе; загребáніе; собирáніе.

Ei'nstreuen, va. сы́пать; всыпáть, всы́пать; (Mehl) подсыпáть, -сы́пать муки́; Verse in seine Rede –, *вплетáть, вплесть стихи́ въ рѣчь свою́; –, n. I., **Ei'nstreuung**, f. 2. всыпáніе; подсыпáніе; подмѣшиваніе; **Ei'nstreupu'lver**, s. Streu'pulver.

Ei'nstrich, m. I. 3. зарýбка; нарѣзка; (im Thürschlosse) разгорóдки; (am Schlüsselbarte) зарѣзки; зубцы́; **-chfei'le**, f. 2. пи́лка; пи́лочка.

Ei'nstricken, va. ввя́зывать, -зáть.

Ei'nströmen, vn. (h.) втекáть, втечь; вливáться, вли́ться; (Luft) проходи́ть, пройти́; входи́ть, войти́.

Ei'nstücken, va. вставля́ть, -вить.

Ei'nstudi'ren, va. вытвéрживать, вы́твердить; (Rolle) выýчивать, -чить; (Oper) нóвую óперу приготовля́ть къ представлéнію.

Ei'nstürmen, vn. (s.) (in ein Haus) врывáтъся, ворвáться; mit Bitten auf Jmdn. – приступáть, -пи́ть къ комý съ прóсьбами; (Feind) гря́нуть на когó.

Ei'nsturz, m. I. (des Hauses) падéніе; обрýшеніе; (eines Berges) обвáлъ; обры́въ; den – drohen угрожáть падéніемъ; **-nstürzen**, va. обрýшить; –, vn. (s.) обвáливаться, обвали́ться; про-; раз-; рýшиться, обрýшиваться, -рýшиться; Alles stürzt ein всё рýшится..

Einstwei'len, ad. покá; мéжду тѣмъ; врéменно; на врéмя; **Ei'nstweilig**, a. врéменный; ad. покá; на врéмя.

Ei'nsudeln, va. запáчкивать, -кать, (mit Fett, Talg) засáливать, -лить; (mit Butter) замáсливать, -лить.

Ei'nsylbig, a. Spl. однослóжный; молчали́вый; einsylbiges Wort однослóжное слóво; er ist heute sehr –, * сегóдня онъ не разговóрчивъ; **-nsylbigkeit**, f. молчали́вость; *лакони́змъ.

Ei'ntägig, a. однодне́вный; сýточный.

Ei'ntagsbau'er, m. II. (in den deutschen Ostseeprovinzen) крестья́нинъ, рабóтающій на бáрщинѣ оди́нъ день въ недѣлю; **-gsblu'me**, f. 2. однодне́вный цвѣтъ; **-gsflie'ge**, f. 2. Ng. подёнка; мýха-подёнка; меты́ль; мéтель.

Ei'ntauchen, va. (Feder etc.) макáть; обмáкивать, -кнýть; погружáть, погрузи́ть; –, vn. (h.) s. U'ntertau'chen, vn.; –, n. I. макáніе; обмáкиваніе; обмáчиваніе; погружéніе; окýныианіе; **-ntaucher**, m. I. (bei der Papierbereitung) чéрпальщикъ; **-chke'ssel**, s. Ei'ntauchungske'ssel; **-chung**, f. s. Ei'ntauchen, n.; **-chungske'ssel**, m. I. (Papierbereitung) чéрпальный чанъ; чéрпальная кадь.

Ei'ntausch, m. I. s. Ei'ntauschung; **-ntauschen**, va. (gegen etw.) вымѣнивать, -нять на что; Baargeld gegen Banconoten – промѣнивать, -мѣня́ть звóнкую монéту на ассигнáціи; –, n. I., **-schung**, f. 2. вы́мѣнъ; промѣнъ; обмѣнъ.

Ei'ntheeren, va. вымáзывать, -мазать дёгтемъ; высмáливать, вы́смолить; –, n. I., **-rung**, f 2 вы́мазка дёгтемъ.

Ei'ntheilbar, a. удобораздѣля́емый; **-rkeit**, f. раздѣля́емость.

Ei'ntheilen, va. раздѣля́ть, ли́ть, распредѣля́ть, -ли́ть; **-ler**, m. I. дѣли́тель; **-ntheilig**, a. состоя́щій изъ однóй чáсти; **-lung**, f. 2. дѣлéніе; раздѣлéніе; расположéніе (der Zeit) распредѣлéніе; (in Classen) раздѣлéніе на клáссы; классификáція; **-lungsglie'der**, n. pl. Philos. члéны раздѣлéнія od. распредѣлéнія; **-lungssa'tz**, m. I. (ätze) раздѣли́тельное предложéніе; **Ei'ntheilungszah'len**, f. pl. Gl. дѣли́тельныя чи́сла.

Ei'nthun, va. irr. (thue ein, that ein, eingethan): s. Hinei'ngiessen, Hinei'nlegen, Hinei'nstellen.

Ei'ntönig, a. однозвýчный; однообрáзный; монотóнный; **-gkeit**, f. однозвýчіе; * однообрáзіе; монотóнность.

Ei'ntracht, f. соглáсіе; единодýшіе; mit Jmdm. in –, in bester – leben жить съ кѣмъ въ соглáсіи; *жить душá въ дýшу; **-nträchtig**, a. соглáсный; единодýшный; **-gkeit**, f. соглáсіе; единодýшіе.

Ei'ntrag, m. I. (äge) W. утóкъ; (Nachtheil) вредъ; убы́токъ; ущéрбъ; – thun причиня́ть, -ни́ть od. наноси́ть, -нéсть вредъ, убы́токъ; **-ntragebu'ch**, n. I. (ücher) записнáя кни́га; **-ntragen**, va. irr. (trage ein, trägt ein, trug ein, eingetragen): вноси́ть, внести́, внесть; (Gewinn bringen) приноси́ть, принести́, -нéсть дохóдъ; W. дѣлать утóкъ; –, n. I. внесéніе; запи́сываніе; **-ntragfa'den**, m. I. s. Ei'nschlagsfa'den; **-nträglich**, a. дохóдный; при́быльный; вы́годный; **-glichkeit**, f. дохóдность; при́быльность; **Ei'ntragsfa'den**, s. Ei'nschlagsfa'den; **-gsga'bel**, f. 2. Httk. ухвáтъ; **-gsko'lben**, **-gslö'ffel**, m. I. уполóвникъ; **-ntragung**, f. s. Ei'ntragen, n.

Ei'nträнken, va. намáчивать; * отплати́ть; *отомсти́ть.

Ei'nträufeln, va. вкáпывать, вкáпать во что.

Ei'ntreffen, vn. irr. (treffe ein, trifft ein, traf ein, eingetroffen): прибывать, -бы́ть; (Träume, Ahnungen) сбывáться, сбы́ться; исполня́ться, -ниться; быть соглáснымъ; согласовáться съ кѣмъ; –, n. I. прибы́тіе.

Ei'ntreiben, va. irr. (treibe ein, trieb ein, eingetrieben): вгоня́ть, вогнáть; (Vieh) за-; (Keile, Pfähle) вбивáть; вбить; вколáчивать, вколоти́ть; s. a. Bei'treiben; –, n. I. s. Ei'ntreiben; **-bung**, f. 2. вгóнка; загóнка; загóнъ; вбивáніе; вколáчиваніе; взы́скиваніе.

Ei'ntreten, vn. irr. (s.) (trete ein, tritt ein, trat ein, eingetreten): входи́ть, войти́; * вступáть, -пи́ть; an Jmds. Stelle – заступáть, -пи́ть чьё мѣсто; по- на чсё мѣсто; (Witterung, Tage, Nächte, Jahreszeiten) наступáть, -пи́ть; (Ebbe u. Fluth) Ntl. начинáться, -чáться; (heranrücken) приближáться, -бли́зиться; – lassen приводи́ть, привéсть въ дѣйствіе (od. въ исполнéніе); va. irr. (festtreten) при-

та́птывать, -топта́ть; (in die Erde) вта́птывать, втопта́ть; (zertreten) разда́вливать, раздави́ть; (Weg, (Fussweg) прота́птывать, -топта́ть; (Schuhe, Stiefel) иста́птывать, истопта́ть.

Ei'ntrichtern, *va.* влива́ть, влить чрезъ воро́нку; Jmdm. etw. -, *науча́ть, -чи́ть кого́ чему́.

Ei'ntritt, *m. I.* входъ; (in die Welt etc.) вступле́ніе; (in den Dienst) вступле́ніе; опредѣле́ніе; (Herannahen) наступле́ніе; нача́ло; появле́ніе; **Ei'ntritts-**, *a.* вступи́тельный; **-ttsbille't**, *n. I.* биле́тъ для вхо́да; **-ttsexa'men**, *n. I.* вступи́тельный экза́менъ; **-ttsfä'hig**, *a.* имѣ́ющій пра́во на входъ; **-ttsge'ld**, *n. I.* (lder) пла́та за входъ; **-ttska'rte**, *f.* 2. s. Ei'ntrittsbille't; **-ttsre'cht**, *n. I.* пра́во на входъ; **-ttszi'mmer**, s. Vo'rzimmer.

Ei'ntrocknen, *vn.* (*s.*) ссыха́ться, ссо́хнуться; усыха́ть, усо́хнуть; за-; -, *n. I.* ссыха́ніе; усыха́ніе; засыха́ніе.

Ei'ntröpfeln, *va.* ка́пать, на-; влива́ть, влить по ка́плямъ, по ка́пелькамъ; **-lung**, *f.* 2. ка́паніе во что; влива́ніе по ка́плямъ.

Ei'ntunken, *vn.* s. Ei'ntauchen.

Ei'nüben, *va.* выу́чивать, вы́учить; *Kw.* учи́ть; sich - упражня́ться въ чёмъ; затве́рживать, затверди́ть; пріобрѣта́ть, -рѣ́сть на́выкъ; * наби́ть себѣ́ ру́ку; **-bung**, *f.* 2. уче́ніе; упражне́ніе; спѣва́ніе; сыгрываніе; затве́рживаніе.

Ei'nverlei'ben, *va.* присоединя́ть, -ни́ть къ чему́; включа́ть, -чи́ть въ соста́въ чего́; усво́ивать, усво́ить; **-bung**, *f.* 2. присоедине́ніе въ что; включе́ніе въ соста́въ; зачисле́ніе.

Ei'nverneh'men, *n. I.* согла́сіе.

Ei'nversta'nden, *pp.* u. *a.*: - sein mit Jmdm. соглаша́ться съ кѣмъ; быть съ кѣмъ за одно́; **-nverstä'ndniss**, *n. I.* 3. согла́сіе; **Ei'nverste'hen** (sich), *vr.*: sich - mit Jmdm. s. Ei'nversta'nden sein.

Ei'nwachsen, *vn. irr.* (*s.*) (wachse ein, wächst ein, wuchs ein, eingewachsen): вроста́ть (od. враста́ть), врасти́; -, *n. I.* враста́ніе.

Ei'nwage, *f. H.* провѣсъ; у́быль въ вѣсѣ; **-nwägen**, *va. irr.* (wäge ein, wog ein, eingewogen): отвѣ́шивать, -вѣсить; отпуска́ть, -сти́ть вѣсомъ; sich - (vermindern) убыва́ть, убы́ть при вѣ́шаніи; увѣ́шиваться, увѣ́ситься; -, *n. I.*, **-nwägung**, *f.* 2. поте́ря (od. у́быль) въ вѣ́сѣ.

Ei'nwalken, *va. W.* (Tuch) валя́ть, увaля́ть; дѣ́лать, сдѣ́лать плотнѣ́е валя́ніемъ; -, *vn.* (*h.*) s. Ei'nziehen (sich).

Ei'nwalzen, *va.* (Weg) ука́тывать, [ука́та́ть.

Ei'nwälzen, *va.* вка́тывать, -ти́ть.

Ei'nwand, *m. I.* (ände) s. Ei'nwendung.

Ei'nwanderer, *m. I.* поселе́нецъ; переселе́нецъ; **-nwandern**, *vn.* (*s.*) входи́ть, войти́; приходи́ть, придти́; (aus einem fremden Lande) переселя́ться, -ли́ться; **-rung**, *f.* 2. прише́ствіе; переселе́ніе.

Ei'nwärts, *ad.* внутрь; - gebogen внутрь загну́тый; вогну́тый; - gehen, die Füsse - setzen ходи́ть держа́ внутрь носки́; ходи́ть вовора́чивая носки́ внутрь; - ziehen своди́ть, свести́ внутрь; завора́чивать, -вороти́ть внутрь; - gebogene Beine кривы́я но́ги; **-tskeh'rung**, *f.* (der Augenwimpern) заворо́тъ внутрь; (der Hand) повора́чиваніе (od. нагиба́ніе) внизъ; **-tsse'tzen**, *n. I.* (der Füsse) ввора́чиваніе ногъ; завора́чиваніе носко́въ внутрь; **-tszie'hung**, *f.* 2. сведе́ніе; притя́гиваніе внутрь; завора́чиваніе внутрь; вгиба́ніе внутрь.

Ei'nwässern, *va.* сма́чивать, смочи́ть; на-; **-rung**, *f.* сма́чиваніе; нама́чиваніе.

Ei'nweben, *va. reg.* u. *irr.* (webe ein, webte u. wob ein, eingewebt u. eingewoben): (Muster) ткать, вотка́ть; (moralische Lehren) * вмѣ́шивать, -ша́ть; вплета́ть, вплесть.

Ei'nwechseln, *va.* (gegen etw.) вымѣ́нивать, -мѣнять; про- на что; **-lung**, *f.* 2. вы́мѣнъ; промѣ́нъ.

Ei'nwehen, *va.* (Wind, Sturm) навѣва́ть, наноси́ть во что.

Ei'nweibig, *a. Ng.* одножённый.

Ei'nweichen, *va.* мочи́ть; разма́чивать, -мочи́ть; на-; -, *n. I.*, **-chung**, *f.* (des Flachses) моче́ніе; мо́чка; (Aufweichen) разма́чиваніе; на-; отма́чиваніе.

Ei'nweihen, *va.* святи́ть; освяща́ть, освяти́ть; *Kg.* s. Ordini'ren; Jmdn. in Geheimnisse - открыва́ть, откры́ть кому́ свои́ та́йны; sein neues Kleid -, * въ пе́рвый разъ надѣ́ть но́вое пла́тье; **-hung**, *f.* освяще́ніе; наставле́ніе; *Kg.* s. Ordinatio'n; **-hungsfei'er**, *f.*, **-sfe'st**, *n. I.* (einer Kirche) пра́здникв освяще́нія хра́ма; **-hungslie'd**, *n. I.* (der) освяти́тельная пѣснь; **-hungspre'digt**, *f.* 2. сло́во, произнесённое (od. говорённое) при освяще́ніи хра́ма; **-hungsta'g**, *m. I.* 3. день освяще́нія.

Ei'nweisen, *va. irr.* (weise ein, wies ein, eingewiesen): Jmdn. in ein Amt - вводи́ть, ввести́ кого́ въ до́лжность; **-ser**, *m. I. Rw.* отка́зчикъ; отка́щикъ; **-sung**, *f.* 2. введе́ніе; **-sungsgebüh'r**, *f.* 2. де́ньги, плати́мыя за введе́ніе во владѣ́ніе.

Ei'nwenden, *va. reg.* u. *irr.* (wende ein, wendete u. wandte ein, eingewendet u. eingewandt): wogegen etw. - возража́ть, возрази́ть про́тивъ что; (widersprechen) противорѣ́чить; прекосло́вить; etw. einzuwenden haben не одобря́ть, одобри́ть; **-dung**, *f.* 2. *Rw.* возраже́ніе о чёмъ; (Widerspruch) противорѣ́чіе; пуста́я отгово́рка; ничто́жный предло́гъ; gegründete - основа́тельная причи́на; ohne - безъ отгово́рокъ.

Ei'nwerfen, *va. irr.* (werfe ein, wirft ein, warf ein, eingeworfen): кида́ть, ки́нуть (броса́ть, бро́сить) во что; (Fenster) вышиба́ть, -бить; (Einwürfe wogegen machen) возража́ть, -зи́ть про́тивъ что.

Ei'nwichsen, *va.* ва́ксить, на-.

Ei'nwickeln, *va.* (in etw.) завёртывать; -верну́ть; (bewickeln) оберну́ть чѣмъ; обёртывать, оберну́ть въ что; оку́тывать, оку́тать; s. a. Ei'nwindeln; sich - заку́тываться, -таться; -, *n. I.*, **-lung**, *f.* завёртываніе; обвёртываніе; обёртываніе; заку́тываніе.

Ei'nwiegen, *va.* (Kind) ука́чивать, укача́ть; убаю́кивать, -кать; -, *n. I.* ука́чиваніе.

Ei'nwilligen, *vn.* (*h.*) (in etw.) соглаша́ться, -гласи́ться на что; дозволя́ть, -лить; поз-; **-lligung**, *f.* согла́сіе; дозволе́ніе; позволе́ніе; **-lligungszei'chen**, *n. I.* знакъ согла́сія.

Ei'nwindeln, *va.* пелена́ть, спелена́ть; за-.

Ei'nwinden, *va. irr.* (winde ein, wand ein, eingewunden): (in einen Kranz) вплета́ть, вплесть; за-; (Schraube) *Mech.* увёртывать, уверну́ть; оку́тывать, -тать; вви́нчивать, ввинти́ть.

Ei'nwirken, *vn.* (*h.*): auf Jmdn., auf etw. - дѣ́йствовать, по-; * имѣ́ть влія́ніе; производи́ть, произвести́, -ве́сть впечатлѣ́ніе; -, *va. W.* вотка́ть что.

Ei'nwirkung, *f.* 2. дѣ́йствіе; влія́ніе; впечатлѣ́ніе; votка́ніе.

Ei'nwöchentlich, **Ei'nwöchig**, *a.* однонедѣ́льный.

Ei'nwohnen, *vn.* (*h.*) жить; жи́тельствовать; имѣ́ть осёдлость; sich - пріюти́ться; einwohnende Gnade Gottes, *Kg.* благода́ть Бо́жія, дѣ́йствующая въ человѣ́кѣ; **-hner**, *m. I.* жи́тель, обита́тель; (Miethsmann) жиле́цъ; (einer Stadt) городско́й обыва́тель; (Städter) горожа́нинъ; - eines Dorfes се́льскій жи́тель; поселя́нинъ; - einer Insel островитя́нинъ; **-hnerin**, *f.* 2. жи́тельница; жили́ца; горожа́нка; поселя́нка; островитя́нка; **-hnerschaft**, *f.* (Miethsleute) жильцы́; (eines Ortes) жи́тели; обыва́тели; **-hnung**, *f.* жи́тельство; - des heil. Geistes, *Kg.* прису́тствіе Свята́го Ду́ха; **-hnungsre'cht**, *n. I.* 3. *Rw.* пра́во жи́тельства (въ чьёмъ-либо до́мѣ).

Ei'nwühlen, *va.* врыва́ть, врыть; за-; sich - врыва́ться, вры́ться; за-.

Ei'nwurf, *m. I.* (ürfe), s. Ei'nwendung; (der Fenster) вы́битіе.

Ei'nwurzeln, *vn.* (*s.*) вкореня́ться, -ни́ться; **-zelung**, *f.* вкоренѣ́ніе.

Ei'nzacken, *va.* зазу́бривать, -брить; (Zacken einschneiden) вырѣ́зывать, -зать зу́бчики на чёмъ; **-ngeza'ckt**, *pp.* u. *a.* зубча́тый; **-nzackung**, *f.* 2. зубе́цъ.

Ei'nzahl, *f. Spl.* еди́нственное число́; **-nzahlen**, *va.* (Gelder) вноси́ть, внести́; уплати́ть; **-nzählen**, *va.* отсчи́тывать, отсчита́ть въ что; вкла́дывать, вложи́ть отсчита́вши; etw. mit - счита́ть что вмѣ́стѣ; **-nzahlung**, *f.* 2. взносъ де́негъ; jährliche - годи́чный взносъ.

Ei'nzahnen, *va.* зазу́бривать, зазу́брить; дѣ́лать, сдѣ́лать зубцы́ на чёмъ; eingezahntes Blatt, *Ng.* зубча́тый листъ.

Ei'nzapfen, *va.* (Flüssigkeiten) налива́ть, -ли́ть изъ бо́чки въ что; нацѣ́живать, -цѣди́ть; *Zm.* класть, положи́ть на шипы́.

Ei'nzäunen, *va.* огора́живать, огороди́ть; обноси́ть, -нести́, -не́сть забо́ромъ; **-nung**, *f.* 2. огора́живаніе; (Zaun) забо́ръ; огоро́дка; (Platz) загоро́да; за́города; (für's Vieh) загонъ.

Ei'nzehren (sich), *vr.* выдыха́ться, высыха́ть.

Ei'nzeichnen, *va.* рисова́ть, на-; **-chnung**, *f.* 2. нарисова́ніе; запи́сываніе; замѣча́ніе.

Ei'nzelding, *n. I.* 3. осо́бая вещь; вещь отдѣльная; **-zelnheit**, *f.* 2. отдѣльность; отдѣльное обстоя́тельство; осо́бенное обстоя́тельство; in allen Einzelnheiten подро́бно; обстоя́тельно; ка́ждый пунктъ отдѣльно; **-zelnlei'dend**, *a. Hlk.* идіопати́ческій; **Ei'nzelnlei'denheit**, *f. Hlk.* осо́бенное страда́ніе; **Ei'nzeln**, *a.* отдѣльный; ча́стный; одино́кій; отдѣльно-взя́тый; -, *ad.* отдѣльно; по́рознь; по одина́чкѣ; einzelne Umstände (einer Begebenheit) подро́бности; einzelner Mensch одино́кій человѣкъ; осо́бникъ; особня́къ; sie traten - hervor они́ выходи́ли (od. выступа́ли) оди́нъ за други́мъ; in's Einzelne gehen, *входи́ть въ подро́бности; im Einzelnen verkaufen, *H.* продава́ть по́рознь; **-zelka'mpf**, *m. I.* (ämpfe) рукопа́шный бой; **-zelre'cht**, s. Privile'gium; **-lri'chter**, *m. I.* отдѣльный судья́; s. Frie'densri'chter.

Ei'nzelwe'sen, *n. I.* недѣли́мое; лицё; осо́ба.

Ei'nziehen, *va. irr.* (ziehe ein, zog ein, eingezogen): вдѣва́ть, вдѣть; вдёргивать, вдёрнуть; вбира́ть; *Zm.* (Balken) запуска́ть, -сти́ть; класть, положи́ть; (Kleid, Aermel) дѣлать, сдѣлать у́же; съу́живать, съу́зить; (zusammenziehen) стя́гивать, стяну́ть; (Zeilen) *Bchdr.* отставля́ть, отста́вить; (Schwanz) поджима́ть, -жа́ть; (Flagge) *Sw.* спуска́ть, -сти́ть; (Segel) *Sw.* убира́ть, убра́ть; собра́ть; подбира́ть, подобра́ть; sein Schild -, *H.* *переста́ть торгова́ть; (Stelle, Amt) упраздня́ть, -ни́ть; (Güter, Vermögen) опи́сывать, -са́ть; конфискова́ть; (Geld) собира́ть; (Gehalt) уде́рживать, -жа́ть; (Pension) лиша́ть; (Verbrecher) захва́тывать, -ти́ть; gefänglich - сажа́ть, посади́ть въ тюрьму́; брать, взять подъ стра́жу; арестова́ть; (Erkundigungen) освѣдомля́ться, -ми́ться о чёмъ; собира́ть свѣдѣнія; (Luft, Rauch) втя́гивать, втяну́ть въ себя́; -, *vn. irr.* (*s.*) вступа́ть, -пи́ть; въѣзжа́ть, въѣхать; переѣзжа́ть, -ѣхать; sich - (Tuche, wollene Zeuche) стя́гиваться, съу́живаться; ссѣда́ться, ссѣ́сться; (eindringen) впи́тываться, -та́ться; (Wasser in den Schwamm) вса́сываться, всоса́ться; вбира́ться, вобра́ться; (Rauch in's Zimmer) входи́ть, войти́; проника́ть, -кнуть; -, *n. I.*, **-hung**, *f.* 2. вдѣва́ніе; вдёргиваніе; запуска́ніе; подведе́ніе; уде́рживаніе; о́пись; конфиска́ція; собира́ніе; лише́ніе; заключе́ніе; подбира́ніе; (gefängliche) арестова́ніе.

Ei'nzig, *a.* еди́нственный; еди́ный; ein Einziger оди́нъ то́лько; ein einziges Mal оди́нъ разъ; разъ; nicht ein einziges Mal ни одного́ ра́за; ни ра́зу; kein Einziger ни оди́нъ; - u. allein еди́нственно; то́лько; (ausschliesslich) исключи́тельно; - deswegen, deshalb то́лько потому́.

Ei'nzingeln, *va.* окружа́ть, -жи́ть.

Ein'zischeln, *va.* нашёптывать, -та́ть.

Ei'nzollig, **Ei'nzöllig**, *a.* однодюймо́вый.

Ei'nzuckern, *va.* вари́ть, свари́ть въ са́харъ; оса́харивать, -рить.

Ei'nzug, *m. I.* (üge) (zu Pferde) въѣздъ; (zu Fuss) входъ; (Truppen) вступле́ніе; (feierlicher) ше́ствіе; (in ein Haus, in die Stadt) переѣздъ въ домъ, и пр.; *Zm.* перево́дина; **-gsgebüh'r**, *f.* 2. *Rw.* проце́нты за перево́дъ де́негъ; **-gsspe'sen**, *f. pl. H.* изде́ржки за перево́дъ де́негъ.

Ei'nzwängen, *va.* защемля́ть, -ми́ть; вти́скивать, вти́снуть; **-nzwängung**, *f.* 2. защемле́ніе; вти́скиваніе; **-nzwingen**, *va. irr.* (zwinge ein, zwang ein, eingezwungen): Jmdn. - навя́зывать, -за́ть; Essen, Trinken - принужда́ть, -ну́дить кого́ ѣсть, пить; при- кого́ съѣсть, вы́пить.

Ei'rund, *a.* яйцеобра́зный; **Ei'rundung**, *f.* ова́лъ; ова́льная фигу́ра.

Eis, *n. I.* лёдъ; s. a. Gefro'renes; zu - werden леденѣть, оледенѣть; in - verwandeln ледени́ть; превраща́ть, -врати́ть въ лёдъ; - des Herzens, *хладъ се́рдца; *холо́дность; mit - bedecktes Haupt, *гла́ва, покры́тая сѣдино́ю; Jmdn. auf's - führen, *проводи́ть, -ве́сть кого́; *надува́ть, -ду́ть кого́; **Eis-**, *a.* ледяно́й; **-sacha't**, *m. I.* бѣлый прозра́чный ага́тъ; **-salaba'ster**, *m. I.* ледови́дный алеба́стръ; **-salau'n**, *m. I.* прозра́чные квасцы́; **-sapfel**, *m. I.* (ä) нали́вчатое (od. наливно́е) я́блоко; **-sbahn**, *f.* 2. като́къ; **-sbalken**, s. Ei'sbrecher; **-sbank**, *f.* (änke) s. Ei'sberg, Ei'sblock; **-sbär**, *m. II. Ng.* бѣлый медвѣдь; **-sbaum**, s. Ei'sbrecher; **-sbede'ckt**, *a.* покры́тый льдомъ; оледенѣлый; **-sbeere**, *f.* 2. *Ng.* ледяна́я я́года; ледовитка; ледя́нка; **-sbein**, *n. I. Kk.* подвздо́шная кость; **-sberei'tung**, *f.* приготовле́ніе моро́женаго; **-sberg**, *m. I.* 3. ледяна́я гора́; **-sbirne**, *f.* 2. нали́вочная (od. наливна́я) гру́ша; **-sblättchen**, *n. dim. I.* то́нкій лёдъ; са́ло; **-sblock**, *m. I.* (öcke) каба́нъ; льди́на; глы́ба льду; **-sblume**, *f.* 2. *Ng.* дѣя́нникъ хруста́льный; дѣя́нникъ кристаллови́дный; **-sbock**, s. Ei'sbrecher; **-sbrechen**, *n. I.* ло́мка льда; zum - dienend ледоко́льный; Maschine zum - ледокольнопи́льная ма́шина; **-sbrecher**, *m. I.* (Ei'sbock) ледоко́льный быкъ; ледорѣзъ; ледоло́мъ; отво́дъ ледорѣзный; (Brecheisen) ледоко́льная пешня́; ломъ; (Mann) ледоко́лъ; ледоко́льщикъ; ледовщи́къ; **-sbruch**, *m. I.* ло́мка льда; ледоко́льня; **-sbüchse**, *f.* 2. s. Ei'sform.

Ei'schale, *f.* 2. яи́чная скорлупа́; **Ei'schnecke**, *f.* 2. *Ng.* я́йка.

Ei'sen, *va.* коло́ть, лома́ть лёдъ.

Ei'sen, *n. I. Ng. Bw.* желѣ́зо; *мечъ; кинжа́лъ; (Fesseln) око́вы; цѣ́пи; кандалы́; das Pferd hat ein - verloren ло́шадь потеря́ла подко́ву; das Pferd haut in die - ло́шадь засѣка́етъ одно́ю ного́ю за другу́ю; Jmdn. in - legen, *Bw.* зако́вывать, -кова́ть; заключа́ть, -чи́ть кого́ въ око́вы; das ist ein Mann aus - u. Stahl, *э́то человѣкъ са́маго крѣ́пкаго сложе́нія; man muss das - schmieden, so lange es heiss ist, *по́льзуйся удо́бнымъ слу́чаемъ; *куй желѣ́зо, пока́ оно́ горячо́; **Ei'sen-**, *a. Ng. Bw.* желѣ́зный; **Ei'sena'der**, *f.* 2. *Bw.* желѣ́зная жи́ла; **-nalau'n**, *m. I.* галотрихи́тъ; желѣзи́стый горькозёмъ; **-namalga'm**, *n. I.* желѣзи́стый амальга́мъ; **-nantimo'n**, *n. I.* сурми́стое желѣ́зо; **-na'rbeit**, *f.* 2. желѣ́зная подѣ́лка; **-narse'nik**, *m. I. Bw.* мышьяко́во-ки́слое желѣ́зо; **-na'rtig**, *a.* желѣзи́стый; подо́бный желѣ́зу; **-nau'flösung**, *f.* 2. *Schdk.* желѣ́зный раство́ръ.

Ei'senaugi't, *m. I. Ng.* желѣзи́стый авги́тъ; **-nba'd**, *n. I.* (äder) желѣ́зныя ва́нны.

Ei'senbah'n, *f.* 2. желѣ́зная доро́га; **Ei'senbah'n-**, *a.* желѣ́зной доро́ги, od. желѣ́зныхъ доро́гъ; **-nbah'n-actien**, *f. pl. H.* а́кціи желѣ́зной доро́ги; **-nbah'n-Amt**, *n. I.* (ämter) до́лжность od. мѣ́сто при желѣ́зной доро́гѣ; **-nbah'n-Ar'beiter**, *m. I.* рабо́тникъ на желѣзно́й доро́гѣ; **-nbah'n-Bau'commissio'n**, *f.* 2. коми́ссія построе́нія желѣ́зныхъ доро́гъ; **-nbah'n-Bea'mter**, *m. II.* чино́вникъ на желѣ́зной доро́гѣ; **-nbah'n-Befö'rderung**, *f.* отправле́ніе желѣ́зной доро́гою; **-nbah'nbrücke**, *f.* 2. путево́дъ; **Ei'senbah'ndamm**, *m. I.* (ämme) полотно́ желѣ́зной доро́ги; **-nbah'n-E'xtrazu'g**, *m. I.* (üge) э́кстренный по́ѣздъ; **-nbah'nfah'rt**, *f.* 2. ѣзда́ по желѣ́зной доро́гѣ; **-nbah'nhof**, *m. I.* (höfe) ста́нція желѣ́зной доро́ги; путево́й дворъ; **-nbah'npersona'l**, *n. I.* чино́вники желѣ́зной доро́ги; **-nbah'nschienen**, *f. pl.* ре́льсы; **-nbah'n-Schne'llzug**, *m. I.* (üge) спѣ́шный, курье́рскій по́ѣздъ; **-nbah'nstatio'n**, *f.* 2. ста́нція на желѣ́зной доро́гѣ; **-nbah'ntranspo'rt**, *m. I.* 3. s. Ei'senbah'n-Befö'rderung; **-nbahnwa'gen**, *m. I.* ваго́нъ; телѣ́га на желѣ́зной доро́гѣ; **-nbahnzu'g**, *m. I.* (üge) по́ѣздъ по желѣ́зной доро́гѣ.

Ei'senbau'm, *m. I. Schdk.* ма́рсово де́рево; древови́дная кристаллиза́ція желѣ́за; *Ng.* (*pl.* -bäume) желѣзи́стое де́рево; желѣзня́къ; желѣ́зное де́рево; карби́нецъ; **-nbee'rbaum**, *m. I.* s. Ha'rtriegel; Rai'nwinde; **-nbe'rgbau**, *m. I.* разрабо́тка желѣ́зныхъ рудъ; **-nbe'rgwerk**, *n. I.* 3. желѣ́зный рудни́къ; **-nbeschla'g**, *m. I.* (äge) желѣ́зная око́вка; **-nblau'**, *n. I.* желѣзоси́ній цвѣтъ; *Bw.* желѣ́зная лазу́рь od. синь; **-nblau'erde**, *f. Bw.* земли́стая желѣ́зная лазу́рь; си́няя желѣ́зная земля́; **-nblau'sauer**, *a. Schdk.* желѣ́зо-синеро́дный; **-nblau'säure**, *f. Schdk.* синеро́дная кислота́; **-nblau'spath**, *m. I.* 3. шпа́товый виві́ани́тъ; **-nble'ch**, *n. I.* 3. листово́е желѣ́зо; жесть; **-nblu'me**, **-nblü'the**, *f.* 2. *Bw.* желѣ́зный цвѣтъ; жилкова́тый известня́къ; **-nboh'rer**, *m. I.* бура́въ для сверле́нія желѣ́за; **-nbra'nd**, *m. I.* (ände) *Bw.* магни́тный желѣзня́къ; **-nbra'nderz**, *n. I.* 3. *Bw.* желѣ́зная горю́чая руда́; **-nbru'ch**, *m. I.* желѣ́зный рудни́къ; каменоло́мня для добыва́нія желѣзняка́; **-nbu'de**, *f.* 2. желѣ́зная ла́вка; **-ncarbona't**, *n.* s. Spa'teisenstei'n; **-nchlo'r**, **-nchlo-**

ri'd, m. I. двухлóристое желѣзо; -nchlorü'r, n. I. Schdk. хлорúстое желѣзо; -nchro'm, n., -nchromi't, m. I. хрóмистое желѣзо; -nda'ch, n. I. (ächer) желѣзная крыша; -ndrah't, m. I. (ähte) желѣзная прóволока; -ndrah'tbrücke, f. 2. прóволочный мостъ; -ndrah'tgitter, n. I. прóволочная рѣшётка; -ndrah'tmühle, f. 2. волочúльная мéльница; волочúльня; -ndru'se, f. 2. желѣзная дрýза; -ne'rde, f. 2. желѣзúстая землá; blaue - землúстая желѣзная лазýрь; grüne - зелёная землá; зелёный желѣзнáкъ; -ne'rz, n. I. 3. Bw. желѣзная рудá; prismatisches - ливрúтъ; -nextra'ct, m. I. 3. Schdk. Hlk. экстрáктъ желѣзно-áблочный; -nfabri'k, f. 2. желѣзный завóдъ; фáбрика желѣзныхъ издѣлій; -nfa'rbe, f. 2. желѣзный цвѣтъ; -nfa'rbig, a. желѣзнаго цвѣта; -nfei'licht, n. I., -nfei'lspähne, m. pl. желѣзныя опúлки; -nfe'ls, m. II. желѣзо-слюдовый сланéцъ; -nfe'st, a. крѣпкій, твёрдый какъ желѣзо; -nfle'ck, -nfle'cken, m. I. ржáвина; -nflö'tz, n. I. 3. Bw. желѣзúстое слоéніе; -nflu'ss, m. s. Ei'senblu'me; -nfre'sser, s. Brama'rbas; -nfri'schen, n. I. Httk. передѣлка чугýна въ желѣзо; вы́дѣлка желѣза изъ чугýна; -nfri'schheerd, m. I. 3. Httk. крúчный горнъ; -nfu'nken, m. I. горю́чая окáлина; Ei'senga'ng, m. I. (änge) Bw. желѣзная жúла; -nga'ns, f. (änse) Httk. свúнка чугýна; -ngeha'lt, m. I. содержáніе желѣза; -ngerä'th, n. I., -ngerä'thschaft, f. 2. желѣзная ýтварь; -ngeschle'cht, n. I. (schlechter) Bw. желѣзные минерáлы; -ngeschma'ck, m. I.: einen - haben отдавáться, отзывáться желѣзомъ; -ngewö'lbe, n. s. Ei'senbu'de; -ngie'sser, m. I. отлúвщикъ; литéйщикъ (на чугýнномъ завóдѣ); -ngiesserei', f. 2. отлúвка, отлúвъ чугýнныхъ издѣлій; (Ort) чугýнный завóдъ; -ngla'nz, m. I. Ng. Bw. зеркáльная желѣзная рудá; желѣзúстая дресвá; -ngli'mmer, m. I. Ng. желѣзúстая слю́да; -ngli'mmerschie'fer, m. I. Ng. желѣзнослю́довый сланéцъ; -ngräberei', f. 2. развѣдка желѣзныхъ рудъ; -ngrau', a. желѣзносѣрый; -, n. I. желѣзносѣрый цвѣтъ; -ngrau'pe, f. 2. s. Wo'lfram; -ngru'be, f. 2. Bw. желѣзная копь; -ngrü'n, n. I., -ngrü'nerde, f. 2. зелёпая желѣзная землá; -ngy'ps, m. I. желѣзúстый гипсъ; -nha'ltig, a. содержáщій въ себѣ желѣзо; желѣзúстый; -ge Quelle желѣзúстый истóчникъ; -nha'mmer, m. I. (ämmer) (Werkzeug) желѣзный мóлотъ; большóй крúчный мóлотъ; (Fabrik) желѣзопередѣльный молотовóй завóдъ; -nha'mmerschla'g, m. I. желѣзная úзгарь; -nha'mmerwe'rk, s. Ei'senha'mmer (Fabrik); -nha'ndel, m. I. торгъ желѣзомъ; -nhä'ndler, m. I. торгýющій желѣзомъ; -nha'rt, a. твёрдый какъ желѣзо; *безчýвственный; -nho'chofen, m. I. (ö) Httk. чугуноплавúльная дóмна; -nhu't, m., -nhü'tchen, -nhü'tlein, n. dim. I. Wpk. желѣзная шля́пка; желѣзный шлéмикъ; Ng. s. Stu'rmhut; -nhü'tte, f. 2., -nhü'ttenwe'rk, n. I. 3. чугуноплавúльный завóдъ; -nhydra't, -nhydroxy'd, n. I. 3. Schdk. вóдная óкись желѣза; -nja'spis, s. Sino'pel; -nka'lk, s. Ei'sensafra'n; -nkie's, s. Markasi't; -nkie'sel, m. I. желѣзúстый голы́шъ; -nki'tt, m. I. 3. пуццолáновый цемéнтъ; -nklo'ss, m. I. (össe) болóтный желѣзнáкъ; -nkobaltkie's, s. Gla'nzkobalt; -nko'chsalz, n. I. 3. желѣзúстая соль, -nkra'm, m. I. рáзныя желѣзныя издѣлія; (Eisenbruch) ломъ; -nkrau't, n. I. Ng. желѣзная травá аптéчная; желѣзнáкъ; желѣзникъ; -nku'chen, m. I. Kk. вáфля; -nku'chenbä'cker, m. I. вáфельщикъ; -nku'geln, f. pl. Schdk. Hlk. желѣзные шáрики; марціáльные шáрики; -nla'den, m. I. s. Ei'senbu'de; -nle'bere'rz, n. I. 3. Bw. печёнковая желѣзная рудá; -nlegi'rung, f. 2. Httk. сплáвливаніе желѣза съ другúми метáллами; -nle'tten, m. pl. Bw. суглúночныя желѣзныя руды́; -nlo'th, n. I. желѣзная запáйка; -nlö'thung, f. 2. желѣзная спáйка; свáрка желѣза; -nlu'ppen, f. pl. желѣзныя крúцы; -nmaa'l, n. I. s. Ei'senfle'cken; -nma'nn, s. Ei'sengli'mmer; -nma'rkt, m. I. (ärkte) желѣзные ряды́; -nma'rmor, m. I. базáльтъ; -nme'rgel, m. I. желѣзúстый рухлáкъ; -nmi'ne, f. 2. желѣзная рудá; -nmoh'r, m. I. 3. Ng. эеіóпъ желѣзный; -nmo'lken, f. pl. Schdk. Hlk. желѣзúсто-кúслая сы́воротка; -nmu'lm, s. Ei'senmoh'r; -nnie'derschla'g, m. I. (äge) Schdk. желѣзúстая осáдка; -nnie're, f. 2. Ng. Bw. желѣзная пóчка; почковáтый желѣзнáкъ; скорлуповáтый бýрый желѣзнáкъ; -nnu'ss, f. (üsse) Bw. шарообрáзный кровáвикъ; -no'cher, m. I. желѣзная óхра; -no'fen, m. I. (ö) желѣзная печь; -nö'l, n. I. жúдкая солёнокúслая óкись желѣза; -noxala't, n. I. щавельнокúслая, кúсличная óкись желѣза; -noxy'd, n. I. 3. Schdk. óкись желѣза; желѣзная óкись; -noxy'dammo'niak, m. I. солёнокúслый аммíáкъ желѣзúстый; -noxy'dhydra't, n. I. 3. Schdk. вóдная желѣзная óкись; -noxydka'li, n. I. Schdk. желѣзúстый кáли; -noxydsa'lz, n. I. 3. соль желѣзной óкиси; -noxydu'l, n. I. 3. Schdk. желѣзная зáкись; -noxydulsa'lz, n. I. 3. соль желѣзной зáкиси; -npe'cherz, n. I. 3. Bw. смолянáя желѣзная рудá; смолúстый желѣзнáкъ; желѣзный натёкъ; маргáнцевая смолúстая рудá; -npla'tte, f. 2. желѣзная плúта; желѣзный листъ; -npro'be, f. 2. прóба желѣзныхъ рудъ; -npu'lver, n. I. Hlk. желѣзúстый порошóкъ; -nqua'rz, s. Sino'pel; -nrah'm, m. I. желѣзный ядрóвый кровáвикъ; -nrei'f, m. I. 2. желѣзный óбручъ; -nro'sen, f. pl. Bw. дрýзы желѣзнаго блéска; -nro'st, m. I. 3. ржáвчина; -nsafra'n, m. I. Schdk. желѣзный шафрáнъ; -nsa'lmiakblu'men, f. pl. Schdk. цвѣты́ нашаты́рные; -nsa'lz, n. I. 3. соль желѣза; -nsa'nd, m. I. магнúтный желѣзнáкъ въ вúдѣ мéлкихъ зёренъ; -nsau', f. 2. Bw. жукъ; глы́ба желѣзúстаго чугýна; Ei'sensau'er, a. желѣзúстокúслый; -nschau'm, s. Ei'senrah'm; -nschee're, f. 2. желѣзорѣзныя нóжницы; -nschi'cht, f. 2. желѣзная шúхта; -nschie'ne, f. 2. шúна; полосá желѣзная; -nschla'cke, f. 2. окáлина желѣзная; желѣзина; крúчные шлáки; -nschla'g, m. I. (äge) окáлина желѣзная; Ei'senschla'mm, m. I. желѣзúстая тúна; желѣзúстый илъ; -nschli'ch, m. I. Bw. желѣзная рудá (въ вúдѣ шлúха); -nschme'lzofen, m. I. (ö) желѣзоплавúльный горнъ; Ei'senschmie'd, m. I. 3. мáстеръ желѣзныхъ издѣлій; кузнéцъ; -nschmie'de, f. 2. кýзница; желѣзоковáтельный завóдъ; -nschnei'demüh'le, f. 2. желѣзорѣзная мáшина; Ei'senschnei'deschei'be, f. 2. желѣзорѣзный кругъ; -nschnei'dewe'rk, n. I. 3. желѣзорѣзный станъ; -nschro't, m. I. 3. желѣзная дробь; -nschu'ss, Bw. s. Ei'sengli'mmer; -nschü'ssig, s. Ei'senha'ltig; -nschwä'rze, f. s. Ei'senmoh'r, Bu'chdruckerschwä'rze; -nschwei'f, m. I. мелкозернúстая желѣзная слю́да; мелкозернúстый желѣзúстый глúммеръ; -nschwei'fig, a. содержáщій желѣзную слю́ду; -nschwe'rstein, s. Wo'lfram; -nsei'l, n. I. 2. Bw. рудоподъёмный канáтъ; -nspäh'ne, m. pl. желѣзныя опúлки; -nspa'th, m. I. 3. Ng. желѣзный шпатъ; шпáтовый желѣзнáкъ; -nspie'gel, m. I. Bw. зеркáльная желѣзная рудá; -nspli'tter, m. pl. желѣзныя опúлки, -nsta'nge, f. 2. желѣзная полосá; -nstei'n, m. I. 3. желѣзнáкъ; s. a. Ei'sene'rz; Ei'senstu'fe; anziehender - магнúтный желѣзнáкъ; -nsteinma'sse, f. 2. Bw. желѣзнякóвая мáсса; -nsteinrö'sten, n. I., -nsteinrö'stung, f. 2. Httk. обжигáніе желѣзнякóвыхъ рудъ; -nsteinschme'lzen, n. I. плáвка желѣзнякóвыхъ рудъ; -nsteinschme'lzofen, m. I. (ö) дóмна для плáвки желѣзнякóвыхъ рудъ; -nstu'fe, f. 2. Bw. желѣзная штýфа; штуфъ желѣзной руды́; -nsulphura't, n. I. 3. сѣрнúстое желѣзо; -nsu'mpferz, n. I. 3. болóтная желѣзная рудá.

Ei'sente, f. 2. Ng. ледáная ýтка; моря́нка; сѣверная ýтка; ýтка Исля́ндская.

Ei'sentho'n, m. I. Ng. желѣзúстая глúна; -ntho'nstein, m. I. глинúстый желѣзнáкъ; -ntinctu'r, f. 2. Hlk. желѣзная тинктýра; -nvitrio'l, m. I. желѣзный купорóсъ; (im Handel) зелёный купорóсъ; -nwaa're, f. 2. желѣзный товáръ; -nwa'lze, f. 2. желѣзопрокáтная мáшина; -nwa'sser, n. I. желѣзúстая водá; -nwei'nstein, m. I. 3. вúнный кáмень минерáльный; -nwei'nsteinku'geln, f. pl. Hlk. виннокáменные желѣзные шáрики; -nwei'nsteintinctu'r, f. 2. Hlk. желѣзно-виннокáменная тинктýра; -nwe'rk, n. H. желѣзныя вéщи; gegossenes - чугýнныя издѣлія; s. a. Ei'senhü'tte; Ei'senha'mmer; -nwu'rz, -nwu'rzel, f. 2. Ng. желѣзный кóрень; лоскýтница свербежнолúстая; -nzi'nnerz, n. I. 3. корнúшская оловя́нная рудá.

Ei'sern, a. желѣзный; eisernes Capital, *непрерúвно-дохóдный капитáлъ; eiserner Fleiss, *неутомúмое прилежáніе; eiserne Ge-

sundheit, *желѣзное здоровье; eiserner Wille, *непоколебимая воля.
Ei'sessig, m. I., -sessigsäu're, f. 2. Schdk. крѣпкая (окристалованная) уксусная кислота; -sfahrt, f. 2. ѣзда по льду; поѣздка по льду; -sfeld, n. I. (lder) ледяное поле; -sfischerei', f. 2. рыбная ловля, производимая въ прорубяхъ; -sfläche, f. 2. ледяная равнина; -sform, f. 2. (zur Bereitung des künstlichen Eises) мороженица; форма для мороженаго; -sfuchs, s. Blau'fuchs; -sgang, m. I. (änge) ледоходъ; вскрытіе рѣки; so lange der - dauert пока идётъ лёдъ; Ei'sgebi'rge, n. I. ледяныя горы; Ei'sgefi'lde, n. I. ледяная равнина; -sgrad, s. Gefrie'rpunkt; -sgradi'rung, f. 2. (in Salzsiedereien) ледяное градированіе; -sgrau, a. сѣдой; eisgraues Haar сѣдые волоса; eisgrauer Kopf сѣдая голова; -sgrube, f. s. Ei'skeller; -shauer, m. I. ледоколъ; ледовщикъ; Ei'sig, a. льдистый; покрытый льдомъ; Ei'sinsel, f. 2. ледяной островъ; -sjoch, n. s. Ei'sbrecher; -skalt, a. холодный какъ лёдъ; прехолодный; -skasten, m. I. Bw. разсоло-выпускная шахта; -skeller, m. I. ледникъ; ледяной погребъ; -skessel, m. I. лёдница; -skluft, f. (klüfte), s. Ei'sriss; -sklüftig, a. треснувшій отъ мороза; -sknochen, m. s. Ei'sbein; -skraut, n. s. Ei'sblume; -skruste, s. Ei'srinde; -sluft, f. (üfte) холодный воздухъ; -smann, m. I. кукла изъ снѣгу; -smauer, f. 2. ледяная стѣна; -smeer, n. I. 3. Geog. Ледовитое море; -smeve, -smöve, f. 2. Ng. чайка бѣлая; -snebel, m. I. иней; -spalast, m. I. (äste) ледяной дворецъ; -spfahl, m. I. (ähle), -spfeiler, m. I. быкъ; отводъ; -spflanze, s. Ei'sblume; -spillen, f. pl. Hlk. ледяныя пилюли; -spol, s. No'rdpol; -spunkt, s. Gefrie'rpunkt; -srinde, f. 2. ледяная кора; -sriss, m. I. 3. (an Bäumen) заблина; зазяблина; трещина отъ мороза; -ssäge, f. 2. пила для распиливанія льда; -sscheere, f. s. Ei'sjoch; -sscholle, f. 2. льдина; -sschuh, s. Schli'ttschuh; -sspath, m. I. стекловатый шпатъ; -sspiegel, m. I. ледяная равнина; -sspitze, s. Sto'lle (am Hufeisen); -staucher, m. I. Ng. гагара льдистая; -svogel, m. I. (ö) Ng. алкидъ; алкіонъ; -swasser, n. I. ледяная вода; -szacken, -szapfen, m. I. ледяная сосулька; висюлька; висулка; -szone, f. 2. ледяной поясъ; -szucker, m. I. леденецъ.
Ei'tel, a. пустой; суетный; (ruhmsüchtig) тщеславный; честолюбивый; (eingebildet) занятый собою; (vergeblich) тщетный; sich eitele Mühe geben тщетно трудиться; eitele Kunst безполезное искуство; eitel Gold всё чистое золото; Ei'telkeit, f. 2. суета; суетность; тщета; тщетность; тщеславіе.
Ei'ter, m. I. гной; blutiger -, Hlk. сукровица; ätzender -, Hlk. ѣдкая сукровица; - ansetzen, Hlk. гноиться; загнаиваться; Ei'ter-, a. Hlk. гнойный; гноеливый; -ra'bgang, m. I. гнойное испражненіе; (Eiterdurchfall) гнойный поносъ; -ra'bfluss, m. I. гноетеченіе; теченіе гноя; -ra'nsammlung, f. 2. накопленіе гноя; -ra'rtig, a. гноеливый; -rau'ge, n. I. 2. гноеливый глазъ; -rau'sschlag, m. I. (äge) Hlk. гноистая сыпь; -rau'swurf, m. I. изверженіе гноя кашлемъ; харканіе гноемъ; (Masse) харкотина съ гноемъ; -rba'nd, s. Haa'rseil; -rbau'ch, m. I. (äuche) Hlk. накопленіе гноя въ брюшной полости; -rbefö'rdernd, a. Hlk. производящій гноеніе; нарывной; -rbeu'le, f. 2. вередъ; нарывъ; чирей; -rbi'ldung, f. 2. образованіе гноя; загноеніе; -rbla'se, f. 2. гнойный пузырь; -rbl'atter, f. 2. гнойный прыщъ; -rbla'tterig, a. съ гноевыми прыщами; -rbru'ch, m. I. (üche) Hlk. гнойная грыжа; -rbru'st, f. (üste) Hlk. накопленіе гноя въ грудной полости; -rbu'tzen, m. I. стержень чирья; -rdu'rchfall, s. Ei'tera'bgang; -rerbre'chen, n. I. рвота съ гноемъ; гнойная рвота; -rentzü'ndung, -rerzeu'gung, s. Ei'terbi'ldung; -rflu'ss, s. Ei'tera'bfluss; -rfra'ss, m. I. Hlk. разъѣданіе гноемъ; Ei'tergeschwu'lst, f. (ülste), -rgeschwü'r, n. I. s. Ei'terbeu'le; -rha'rnen, n. I. отдѣленіе гноя съ мочёю; -rhöh'le, f. Hlk. пазуха въ чирьѣ; гнойная пазуха; -rhu'sten, s. Ei'terau'swurf; Ei'tericht, a. гнойстый; сукровистый; Ei'terig, a. гнойный; сукровичный; -rjau'che, f. жидкій злокачественный гной; -rkana'l, m. I. (äle) Hlk. гнойный проходъ; Ei'tern, vn. (h.) гноиться; нагнаиваться, -гноиться; anfangen zu - начинать, -чать гноиться; -, n. I. гноеніе; Ei'terna'bel, m. I. нагноеніе на пупкѣ; Ei'ternd, ppr. u. a. гноящійся; Ei'terne'ssel, s. Bre'nnnessel; -rpu'mpe, f. 2. Hlk. ручной насосецъ для доставанія изъ ранъ разлившагося гноя; -rruh'r, f. гнойный поносъ; -rsa'ck, m. I. (äcke) Hlk. гнойный мѣшечекъ; -rsa'mmlung, f. 2. накопленіе гноя; -rsto'ck, m. I. (öcke) Hlk. стержень; -rstuh'l, m. I. поносъ съ испражненіемъ гноя; -rtrie'fen, n. s. Au'genschlei'mfluss; Ei'terung, f. 2. гноеніе; нагноеніе; zur - bringen разгнаивать, -гноить; -ngsfie'ber, n. I. гнойная лихорадка; -ngsmi'ttel, n. I. средство нагнаивающее; -ngsschwi'ndsucht, f. гнойная чахотка; Ei'terunterlau'fung, f. Hlk. подтёкъ, гной подъ роговою плевою глаза; -rzie'hend, a. s. Ei'terbefö'rdernd.
Ei'wasser, n. I. Hlk. зародышевая вода; Ei'weiss, n. I. яичный бѣлокъ; (der Pflanzen) бѣлковина; (des Blutes) бѣлковатое вещество; Ei'weiss-, a. Zk. бѣлковый; -sshäu'tchen, n. I. Zk. s. Scha'fhäutchen; -sskö'rper, m. I. Ng. бѣлковина; бѣлковое вещество; -ssto'ff, m. I. Ng. бѣлковина.
E'kel, m. I. отвращеніе; омерзѣніе; (Uebelkeit) тошнота; - vor Speisen брезгливость; vor etw. einen - haben брезгать, od. брезговать чѣмъ; dies ist mir zum - это мнѣ противно; - (*heikel), a. брезгливый; er ist sehr - онъ очень брезгливъ; das ist eine ekele Sache, *это гадкое дѣло; -lcu'r, -lfie'ber, s. Bre'chcur, Bre'chfieber; -lhaft, -lhaftig, a. (widrig) отвратительный; омерзительный; мерзкій; противный; (hässlich) гнусный; гадкій; E'kelha'ftigkeit, f. отвратительность; E'keln, va., - (sich), vr.: sich vor etwas - брезгать od. брезговать чѣмъ; имѣть отвращеніе отъ чего; мнѣ противно; E'kelna'me, s. Spi'tzname; Spo'ttname.
Ekle'ktiker, m. I. Philos. эклектикъ; Ekle'ktisch, a. Philos. эклектическій; eklektische Philosophie, Eklektici'smus, m. эклектическая философія.
Ekli'ptik, f. s. So'nnenbah'n; -ptisch, a. Stk. эклиптическій.
Eklo'ge, f. 2. Dtk. эклога.
Eksta'se, f. 2. изступленіе; in - gerathen приходить, придти въ восторгъ.
Elasticitä't, f. Ntl. упругость; эластичество; эластичность; -tä'tsmesser, m. I. мѣритель упругости; элатерометръ; Ela'stisch, a. Ntl. упругій; эластическій; - flüssig упруго-жидкій.
E'lbogen, E'llbogen, m. I. Zk. локоть; bis zum - по изгибъ локтя; sich mit dem - auflehnen облокачиваться, -локотиться; E'lbogen-, a. Zk. локтевой; локотной; -narte'rie, f. 2. Zk. локтевая артерія; -nbei'n, n. I. s. E'lbogenröh're; -nblu'tader, f. 2. вѣна локтевая; -nfo'rtsatz, m. I. (ätze) Zk. локтевой отростокъ; локотной отростокъ; -ngele'nk, n. I. 3. локтевой суставъ; -ngeschwu'lst, f. (ülste) Hlk. опухоль на локтѣ; -ngi'cht, f. 2. ломота въ локтевомъ суставѣ; -nhö'cker, -nkno'pf, -nkno'rren, -nkno'ten, m. I. Hlk. локтевой отростокъ; щиколотка; щиколотокъ; -nmu'skel, m. I. 2. Zk. локтевая мышица; -npo'lster, n. I. подушка подъ локоть; -npu'lsader, s. E'lbogenschla'gader; -nröh're, f. 2. Zk. (grosse) локотная, локтевая кость большая; (kleine) меньшая локотная кость; лучъ; -nschla'gader, f. 2. локтевая артерія; -nschwa'mm, m. I. колѣнный грибъ.
Eldora'do, n. * эльдорадо; блаженная земля.
Electora'l-, a. Ldw. W. электоральный; Electora'lrace, f. 2. (Schafe) электоральная порода; -lschaf, n. I. 3. Саксонскій мериносъ; -lwolle, f. 2. W. шерсть Саксонскихъ мериносовъ. [etc.
Electrisi'ren, etc. s. Elektrisi'ren,
Elega'nt, a. красивый; (geputzt) нарядный; -, m. II. щёголь; Elega'nz, f. красивость; (Kleider etc.) нарядность.
Elegie', f. 2. Dtk. элегія; Ele'giker, m. I. Dtk. элегическій стихотворецъ; Ele'gisch, a. элегическій.
Elektricitä't, f. Ntl. электричество; электричность; -tä'tserre'ger, s. Elektromo'tor; -tä'tsführer, s. Elektropho'r; -tä'tsleiter, m. I. проводникъ электричества; -tä'tsmesser, m. s. Elektrome'ter; -tä'tssa'mmler, m. I. Ntl. конденсаторъ; -tä'tsträger, m. s. Elektropho'r; -tä'tstreiber, m. pl. s. Elektromoto'ren; -tä'tsverdi'chter, m. I. сгуститель электричества; конденсаторъ; -tä'tswage, f. 2. электро-

метрическія вѣсы; -tä'tszeiger, *m. I.* показатель электричества; **Ele'ktrisch**, *a.* электрическій; **Elektrisi'rbar**, *a.* электризуемый; **Elektrisi'ren**, *va. Ntl.* электризовать, на-; **-si'rmaschi'ne**, *f.* 2. *Ntl.* электрическая машина; **-si'rung**, *f. Ntl.* электризація; электризованіе; **Ele'ktrochemie'**, *f.* электрохимія; **-troche'misch**, *a.* электрохимическій; **-trodyna'mik**, *f.* электродинамика; **-trodyna'misch**, *a.* электродинамическій; **-trogalva'nisch**, *a.* электрогальваническій; **-trogalvani'smus**, *m. Ntl.* электрогальванизмъ; **-tromagne'tisch**, *a. Ntl.* электромагнетическій; **-tromagneti'smus**, *m. Ntl.* электромагнетизмъ; **-trome'ter**, *n. I.* электрометръ; мѣритель электричества; **-tromo'tor**, *m. I.* 2. электромоторъ; электровозбудитель; **-tromoto'ren**, *m. pl. Ntl.* электровозбудительныя тѣла; **-tropho'r**, *m. I.* 2. *Ntl.* электрофоръ; электросодержатель; **-trosko'p**, *n. I.* 2. электроскопъ.

Eleme'nt, *n. I.* 3. стихія; **Eleme'nte**, *pl.* (einer Wissenschaft) основанія; начальныя основанія; (einer Sprache) начальныя правила; *Schdk.* элементы; начала; *Ntl.* элементы; стихіи; основныя вещества; die Jagd ist sein -, *онъ страстный охотникъ; *первое удовольствіе его охота; er ist nicht in seinem Elemente, *онъ не въ своей сферѣ; potz Element! *int.* чортъ возьми! **Eleme'ntacha't**, *m. I.* 3. *Ng.* четырёхъцвѣтная яшма.

Elementa'r-, *a.* начальный; элементарный; первоначальный; стихійный; **Elementa'rbildung**, *f.* первоначальное образованіе; **-rbuch**, *n. I.* книга для первоначальнаго обученія; **-rerde**, *f.* стихійная земля; **-den**, *pl.* основныя земли; **-rfeu'chtigkeiten**, *f. pl.* основныя жидкости; **-rfeuer**, *n. I.* стихійный огонь; **-rgeometrie'**, *f.* элементарная геометрія; **-rke'nntnisse**, *f. pl.* первоначальныя свѣдѣнія; **-rlehre**, *f.* 2. первоначальное ученіе; **-rlehrer**, *m. I.* элементарный учитель; **-rlehrerzeu'gniss**, *n. I.* 3. аттестатъ на званіе элементарнаго учителя; **-rorga'ne**, *n. pl. Ng.* начальные органы; **-rphysik**, *f.* начальная физика; **-rschule**, *f.* 2. первоначальное, элементарное училище; **-rsemina'rium**, *n. I.* (rien) семинарія начальныхъ учителей; **-runterri'cht**, *m. I.* первоначальное обученіе.

E'lemiba'lsam, *m. I.* бальзамъ элемный; **-mibau'm**, *m. I.* (äume) *Ng.* амирисъ элемный; **-migu'mmi**, **-miha'rz**, *n. I.* камедь элемная; **-mistrau'ch**, *m. I.* (äucher) *Ng.* s. Ba'lsamstau'de.

E'lend, *n. I.* бѣдствіе; бѣда; (Armuth) нищета; - ertragen переносить, -нести бѣдствія; бѣдствовать; in's - gerathen впадать, впасть въ бѣду; es ist ein wahres - mit ihm, *мученье съ нимъ; es war ein -, das mit anzusehen, *жаль было смотрѣть на это; -, *n. I. Ng.* s. E'lennthie'r; -, *a.* (schlecht) худой; (untauglich) негодный; дрянной; (armselig) жалкій, горемычный; (arm) бѣдный; (unglücklich) несчастный; больной; in elender Lage sein находиться въ жалкомъ положеніи; - aussehen имѣть видъ болѣзненный; **E'lender**, *m. II.* презрѣнный; (nichtswürdiger Mensch) мерзавецъ; негодяй; Elender! fort aus meinen Augen! мерзавецъ! прочь съ моихъ глазъ! **E'lendig**, *a.* бѣдственный; **-diglich**, *a.* бѣдно; бѣдственно; (auf elende Weise) жалкимъ образомъ.

E'lenn, **E'lennhi'rsch**, s. E'lennthie'r; **E'lenn-**, **E'lenns-**, *a. Ng. Jäg.* лосій; **E'lennkora'll**, *m. I.* 2. акропора оленьерогая; **-nnsbra'ten**, *m. I. Kk.* жареная лосина; **-nnsgewei'he**, *n. I.* лосьи рога; **-nnshau't**, *f.* (äute) *Grb.* лосья кожа; **-nnsho'rn**, *n. I.* (örner) лосій рогъ; **-nnsja'gd**, *f.* 2. лосья охота, охота на лосей; **-nnsklau'e**, *f.* 2. лосье копыто; **-nnskra'gen**, *m. I. Hlk.* хомутъ (хирургическій); **E'lennsle'der**, *n. I.* лосиная кожа; (gar gemachtes) лосина; **-nnthie'r**, *n. I.* 3. лось; сохатой.

Elepha'nt, **Elefa'nt**, *m. II. Ng.* слонъ; er sieht jede Mücke für einen Elephanten an, *онъ изъ комара дѣлаетъ слона; *онъ все преувеличиваетъ; **Elepha'nten-**, *a.* слоновый; **Elepha'ntena'rtig**, *a. Ng.* слоновидный; **-nau'ge**, *n. I.* 2. слоновый глазъ; *Hlk.* бычачій глазъ; воловый глазъ; **-nau'ssatz**, *m. I. Hlk.* слоновая проказа; Арабская проказа; **-nführer**, *m. I.* вожакъ; корнакъ; **-nfu'ss**, *m. I.* (üsse) слоновая нога; *Ng.* (Pflanze) слононогъ; слоновникъ; *Hlk.* слоновая кожа на нижнихъ оконечностяхъ; узловатая сыпь; **-ngeschrei'**, *n. I.* слоновый крикъ; **-nkno'chen**, *m. I.* слоновая кость; **-nko'pf**, *m. I.* (öpfe) слоновая голова; **-nlau's**, *Ng.* (Pflanze) s. Anaca'rde; **-nlau'sbaum**, s. Anaca'rdienbau'm; **-noh'r**, *n. I.* 3. слоновое ухо; **-no'rden**, *m. I. Stw.* (in Dänemark) орденъ Слона; **-nparie'r**, *n. I.* 3. слоновая бумага; **-nrü'ssel**, *m. I.* слоновый хоботъ; **-nschwei'n**, *n.* s. Tapi'r; **-nwä'chter**, s. Elepha'ntenfüh'rer; **-nwei'bchen**, *n. I.* слониха; **-nzah'n**, *m. I.* (ähne) слоновый клыкъ.

Elevatio'n, *f.* 2. возвышеніе; направленіе пушки; **Elevatio'nswinkel**, *m. I. Kw.* элеваціонный уголъ.

Ele've, *m. II.* воспитанникъ.

Elf, *a. num.* одиннадцать; die Uhr hat - geschlagen било одиннадцать; одиннадцать часовъ; es ist über - двѣнадцатый часъ; es geht auf - одиннадцатый часъ; es ist halb - половина одиннадцатаго; es waren ihrer - ихъ было одиннадцать человѣкъ.

E'lfe, *m. II. Myth.* сильфъ; -, *f.* 2. сульфида; **E'lfen**, *mf. pl.* стихійные духи.

E'lfeck, *n. I.* 3. *Gl.* одиннадцатиугольникъ; **E'lfeckig**, *a.* одиннадцатиугольный.

El'fenbei'n, *n. I.* слоновая кость; **-näh'nlich**, **-na'rtig**, *a.* похожій на слоновую кость; **-nbla'tt**, *n. I.* (ätter) дощечка изъ слоновой кости; **-ndre'chsler**, *m. I.* костяныхъ дѣлъ мастеръ; **E'lfenbei'nern**, *a.* изъ слоновой кости; **-nhä'ndler**, *m. I.* торгующій слоновою костью; **-nschwa'rz**, *n. I.*, **-nschwä'rze**, *f.* костяная чернедь.

E'lfenkö'nig, *m. I. Myth.* лѣсной царь; царь сильфовъ; **-nkö'nigin**, *f. Myth.* царица сильфовъ; **-nla'nd**, *n. I.* страна сильфовъ; **-nta'nz**, *m. I.* (änze) пляска сильфидъ.

E'lferlei', *a.* одиннадцати родовъ; **E'lffach**, s. E'lfmal; **-fgriffelig**, *a. Ng.* одиннадцатижённый; объ одиннадцати пестикахъ; **-fjährig**, *a.* одиннадцатилѣтній; **-fmal**, *ad.* одиннадцать разъ; **-fmonatlich**, *a.* одиннадцатимѣсячный; **-fstündig**, *a.* продолжавшійся одиннадцать часовъ; **-ftägig**, *a.* одиннадцатидневный; **E'lfteha'lb**, *ad.* десять съ половиною; **E'lftel**, *n. I. Rk.* одиннадцатая; **E'lfter** (-te, -tes), *a. num.* одиннадцатый; heute ist der Elfte, *сегодня одиннадцатое число.

Eli'asa'pfel, *m.* s. Coloqui'nte; **-sfeu'er**, s. E'lmsfeuer.

Elidi'ren, *va. Spl.* пропускать, -стить; вы-; выбрасывать, выбросить.

Eli'sabetho'rden, *m. I. Stw.* (in Bayern) орденъ Святыя Елисаветы.

Elisio'n, *f.* 2. *Spl.* выбрасываніе; пропущеніе; пропускъ.

Eli'te, *f.* 2. отборъ; выборъ; отборное; (die vornehmsten Leute) *знать; *знатнѣйшіе; die Eliten, *Kw.* отборные; отборное войско.

Elixi'r, *n. I.* 3. *Hlk.* эликсиръ.

E'llbogen, etc. s. E'lbogen, etc.

E'lle, *f.* 2. локоть; nach der - verkaufen, *H.* продавать локтями; **E'llen-**, *a.* локотной; локтевой; **-nbrei't**, *a.* шириною съ локоть; **-nha'ndel**, *m. I.*, **-nha'ndlung**, *f.* 2. *H.* продажа матерій локтями; суровская торговля; **-nhä'ndler**, *m. I. H.* продавецъ матерій локтями; **-nho'ch**, *a.* вышиною съ локоть; **-nla'ng**, *a.* длиною съ локоть; *предлинный; **-nrei'ter**, *m. I.* **аршинникъ; **-nwaa're**, *f.* 2. товаръ, продаваемый локтями; суровскіе товары; **-nwaa'renha'ndel**, s. E'llenha'ndel; **-nwei'se**, *a.* u. *ad.* локтями; по локтямъ.

E'ller, **E'llerbau'm**, etc. s. E'rle, etc.

Elli'pse, **Elli'psis**, *f.* (*pl.* -psen) *Spl.* эллипсисъ; выпущеніе; *Gl.* эллипсисъ; (Schrägschnitt des Kegels) косвенный разрѣзъ конуса; **Ellipsogra'ph**, *m. II.* эллипсографъ; **Ellipsoi'd**, *n. II.*, **-psoi'de**, *f.* 2. *Gl.* эллипсоидъ; **-psoi'dähnlich**, *a.* эллипсоидовидный; **-psoi'dförmig**, *a.* эллипсоидообразный; **Elli'ptisch**, *a. Gl.* эллиптическій; кругло-продолговатый.

E'lmsfeuer, **St. E'lmsfeuer**, *n. I. Ntl. Sw.* летающіе огни; электрическій свѣтъ; огонь Святаго Эльмса.

Elo'ge, *f.* 2. похвала; похвальное слово; учтивости; Jmdm. Elogen sagen, machen, *выхвалять кого.

Eloque'nt, *a.*, **Eloque'nz**, *f.* s. Bere'dtsam, Bere'dtsamkeit.

E'lritze, *f.* 2. *Ng.* чебакъ-фоксинъ; пискозобъ; мулявка; **-nka'rpfen**, *m. I. Ng.* чебакъ-плотва.

Els, *f.* s. Alo'se; **-sbaum**, s. E'lsenbeerbau'm; **-sbeere**, s. E'lsenbee're.

E'lse, *f. Ng.* s. E'rle (schwarze); s. a. Alo'se.

E'lsenbeerbau'm, *m. I.* (äume) *Ng.* богородникъ; боярышникъ кленолистный; **-nbee're**, *f.* 2 боярышникъ.

E'lster, *f.* 2. *Ng.* сорóка; diebische - сорóка-воровка; er schwatzt wie eine -, *онъ ужáсный болтýнъ; **E'lster-**, **E'lstern-**, *a. Ng.* сорóчій.

E'ltern, s. Ae'ltern.

Elysä'isch, **Ely'sisch**, *a. Myth. Geog.* элисéйскій; *чýдный; *восхитúтельный; die elysäischen Felder (in Paris) *Geog.* элисéйскія поля́.

Ely'sium, *n. I. Myth.* эли́зей; эли́зій; эли́зія.

Emai'l, *n. I.* эмáль; финифть; (für gusseiserne Gefässe) *Mech.* глазýрь; **Emai'l-**, *a.* эмáлевый; эмáльный; финифтяный; **-lgemä'lde**, *n. I.* живопись на эмáли; **Emai'le**, *f.* s. Emai'l; **Emailleu'r**, *m. I.* финифтщикъ; финифтяныхъ дѣлъ мáстеръ; **Emailli'ren**, *va.* эмали́ровать; наводи́ть, -вести́, -вéсть эмáль; на- финифть; покрывáть, -кры́ть эмáлью (od. финифтью); **Emailli'rkunst**, *f.* (finste) искýство наводи́ть финифть (od. эмáль); **-lli'rt**, *pp.* u. *a.* эмали́рованный; финифтяный; покры́тый эмáлью (od. финифтью); **-lmaler**, *m. I.* финифтяный живопи́сецъ; эмáльный живопи́сецъ; **-lmalerei'**, *f.* 2. финифтяная живопись.

Emanatio'n, *f.* истечéніе, происхождéніе; **-nssyste'm**, *n. I. Ntl. Opt.* (des Lichtes) систéма истечéнія; **-nstheorie'**, *f. Ntl.* теóрія истечéнія.

Emancipatio'n, *f.* уравнéніе въ правáхъ; эманципáція; *освобождéніе; **Emancipi'ren**, *va.* освобождáть изъ-подъ влáсти отéческой; отпускáть на вóлю; урáвнивать, уравня́ть въ правáхъ; эманципи́ровать; sich - извóльничаться.

Emani'ren, *va.* (Gesetze, Manifeste) обнарóдывать; -довать; издавáть, -дáть; -, *vn.* (*s.*) проистекáть, происходи́ть, произойти́; **-rung**, *f.* 2. обнарóдованіе; издáніе.

Emballa'ge, *f.* 2. *H.* (Einpacken) увя́зка; уклáдка; обвёртка; укýпорка; (Packlohn) плáта за уклáдку, od. за укýпорку; (Leinwand, Wachstuch) *H.* оболóчка на товáрахъ; матéрія (холстъ, клеёнка) для уклáдки.

Emballi'ren, *va. H.* (Waaren) уклáдывать, уклáсть; упакóвывать, -ковáть; **Emballi'rung**, *f.* 2. уклáдываніе; **Emba'rgo**, *n. I. H.* эмбáрго; задержáніе корабля́ въ гáвани; - legen, *Sw. H.* налагáть, -ложи́ть эмбáрго на корáбль.

Emberi'tze, *f.* 2. *Ng.* стрепáтка; подорóжникъ.

Emble'm, *n. I.* 3. эмблéмя; симвóлъ; **Emblema'tisch**, *a.* эмблемати́ческій; символи́ческій.

E'mbryo, *n. I. Zk. Ng.* зарóдышъ; **-oa'rtig**, *a. Zk. Ng.* зародышеви́дный; **-obeschrei'bung**, **-bryographie'**, *f. Hlk.* описáніе зарóдыша; эмбріогрáфія; **-ologie'**, *f. Hlk.* эмбріолóгія; **-otomie'**, *f. Hlk.* эмбріотóмія; разсѣчéніе зарóдыша.

Emerita'l-, *a.* эмеритáльный; **Emeriti'ren**, *va.* s. Pensioni'ren; **Emeritu'r**, *f.* 2. вы́служеніе закóнныхъ лѣтъ; **Eme'ritus**, *a.* u. *m.* (*pl.* Emeri'ten), **Emeriti'rter**, *m. II.* заслужёный; вы́служившій закóнныя лѣта.

Emeu'te, *f.* s. Au'fstand, Meuterei'.

Emigra'nt, *m. II.* вы́ходецъ; переселéнецъ; эмигрáнтъ; **Emigra'nten-**, *a.* вы́ходный; **-gratio'n**, *f.* вы́ходъ; переселéніе; эмигрáнты; **Emigri'ren**, *vn.* (*s.*) выходи́ть, вы́дти; переселя́ться, -ли́ться.

Emine'nt, *a.* (vorzüglich) отмѣ́нный; отли́чный; превосхóдный; (erhaben) возвы́шенный; высóкій; **Emine'nz**, *f.* 2. (Vorzüglichkeit) отмѣ́нность; отли́чность; превосхóдство; (Erhabenheit) возвы́шенность; *Kg.* преосвящéнство; *Zk.* возвышéніе; вы́пуклина.

E'mir, *m. I.* 3. эми́ръ; Аравíйскій князь.

Emissai'r, **Emissa'r**, *m. I.* 3. подосланецъ; эмисáръ; (Ausspäher) лазýтчикъ; **Emissio'n**, s. Emitti'rung; **Emitti'ren**, *va.* (Geldpapiere) выпускáть, -пусти́ть; пусти́ть въ обращéніе; **-tti'rung**, *f.* вы́пускъ въ обращéніе.

E'mmerling, s. Go'ldammer.

Emolume'nte, *n. pl.* (eines Beamten) посторóнніе дохóды.

Empfa'hen, s. Empfa'ngen.

Empfa'hl, s. Empfeh'len, *va. irr.*

Empfa'ng, *m. I.* при́нятіе; получéніе; пріёмъ; пріёмка; (der Gäste) пріёмъ; встрѣ́ча; привѣ́тъ; nach - по получéніи; in - nehmen принимáть, -ня́ть; den - bescheinigen распи́сываться, -сáться въ получéніи чегó; **Empfa'ngen**, *va. irr.* (empfange, empfängt, empfing, empfangen) получáть, -чи́ть; принимáть, -ня́ть; (bewillkommen) привѣ́тствовать; встрѣчáть, встрѣ́тить; das heilige Abendmahl -, *Kg.* пріобщáться, -щи́ться Святы́хъ Тáинъ; вкушáть Святы́е Дары́; (schwanger werden) зачáть; забеременѣ́ть; **Empfä'nger**, *m. I.* получáтель; принимáтель; пріёмщикъ; **-nglich**, *a.* воспріи́мчивый; спосóбный къ восприя́тію; склóнный къ чемý; nicht - sein не ощущáть чегó; не чýвствовать чегó; **-nglichkeit**, *f.* воспріи́мчивость чегó; спосóбность къ воспріи́тію; переи́мчивость; (für Krankheiten) расположéніе къ чемý; **-ngniss**, *n. I.* 3. воспріи́тіе; (im Mutterleibe) зарождéніе; зачáтіе; зачáтіе младéнца.

Empfa'ngschein, *m. I.* 3. распи́ска въ получéніи; зачётная квитáнція; **-ngsaudie'nz**, *f.* 2. пріёмная аудіéнція; **-ngsqui'ttung**, *f.* квитáнція; (in Geldgeschäften) распи́ска въ получéніи дéнегъ; **-ngsre'de**, *f.* 2. привѣ́тственная рѣчь; **-ngssaal**, *m. I.* (äle) пріёмная зáла; **-ngszi'mmer**, *n. I.* пріёмная кóмната; пріёмная; (Gastzimmer) гости́ная.

Empfä'ngt, s. Empfa'ngen, *va. irr.*

Empfeh'l, *m. I.* s. Empfeh'lung; **-lbar**, *a.* что мóжно рекомендовáть; es ist nicht - этого не льзя́ рекомендовáть; (nicht rathsam) этого не льзя́ совѣ́товать; **Empfeh'len**, *va. irr.* (empfehle, empfiehlt, empfahl, empfohlen): рекомендовáть, отрекомендовáть; поручáть, -чи́ть; представля́ть, -вить; etwas dringend - настоя́тельно совѣ́товать что; das empfiehlt ihn это рекомендýетъ егó съ хорóшей стороны́; sich - поручáться; рекомендовáться; прощáться, прости́ться; ich empfehle mich Ihnen! моё почтéніе! прощáйте! **Empfeh'lend**, *ppr.* u. *a.* пріи́тный; привлекáтельный; es ist für ihn sehr - это говори́тъ въ егó пóльзу; **-hlenswe'rth**, **-nswü'rdig**, *a.*: es ist - это мóжно рекомендовáть; (anzurathen) это мóжно посовѣ́товать.

Empfeh'ler, *m. I.* рекомендýющій; предлагáющій; совѣ́тующій; **Empfeh'lung**, *f.* 2. рекомендáція; поручéніе; (Anrathen) совѣ́тованіе; (Gruss) поклóнъ; **-ngsattesta't**, *n. I.* 3. одобри́тельное свидѣ́тельство; **-ngsbrie'f**, *m. I.*, **-ngsschrei'ben**, *n. I.* рекомендáтельное письмó; **-ngswe'rth**, **-ngswü'rdig**, s. Empfeh'lenswe'rth, -nswü'rdig.

Empfieh'lt, s. Empfeh'len, *va. irr.*

Empfi'ndbar, *a.* чýвствуемый; ощути́тельный; **-rkeit**, *f.* ощути́тельность; **Empfindelei'**, *f. iron.* изли́шняя чувстви́тельность; сентиментáльность; **-ndeln**, *vn.* (*h.*) *iron.* быть сли́шкомъ чувстви́тельнымъ; **Empfi'nden**, *va. irr.* (empfinde, empfand, empfunden): чýвствовать; ощущáть; er hat es leider schon empfunden, *въ сожалѣ́нію, онъ это ужé испытáлъ; **Empfi'ndlich**, *a.* чувстви́тельный; *оби́дчивый; оби́дливый; (reizbar) *раздражи́тельный; (zart) нѣ́жный; - sein (gegen Kälte etc.) боя́ться; empfindlicher Mensch недотрóга; недоты́ка; **-chkeit**, *f.* 2. чувстви́тельность, *оби́дчивость; worüber seine - äussern выражáть, -рази́ть своё негодовáніе на что; **Empfi'ndsam**, *a.* чувстви́тельный; сентиментáльный; **-samkeit**, *f.* чувстви́тельность; сентиментáльность.

Empfi'ndung, *f.* 2. чýвствованіе; ощущéніе; (Gefühl) чýвство; **-ngsassociatio'n**, *f.* 2. *Philos.* сочýвственность óргановъ живóтнаго тѣ́ла; **-ngsei'genheit**, *f.* 2. *Hlk.* врождённая чувстви́тельность óргановъ живóтнаго тѣ́ла; **-ngsfä'hig**, *a.* спосóбный ощущáть; **-ngsfä'higkeit**, *f.* спосóбность ощущáть; **-ngskra'ft**, *f.* s. Empfi'ndungsvermö'gen; **-ngslau't**, *m. I.* 3. *Spl.* междомéтіе; **-ngslo's**, *a.* безчýвственный; нечувстви́тельный; **-ngslo'sigkeit**, *f.* безчýвственность; **-ngsne'rv**, *m. II. Zk.* чýвственная жи́ла; нервъ; **-ngssi'tz**, *m. I. Zk.* s. Senso'rium; **-ngsvermö'gen**, *n. I.* спосóбность чýвствовать; **-ngsvo'll**, *a.* испóлненный чýвствъ; **-ngswe'rkzeug**, *n. I.* 3. *Zk.* чýвственный óрганъ; óрганъ чýвственности; **-ngswo'rt**, s. Empfi'ndungslau't.

Empha'se, *f.* 2. *Spl.* си́ла od. напряжéніе гóлоса; надýтость; **Empha'tisch**, *a.* напряжённый, надýтый.

Empfi'ng, s. Empfa'ngen, *va. irr.*

Empfoh'len, s. Empfeh'len, *va. irr.*

Empirie', *f. Philos.* эмпири́змъ; **Empi'riker**, *m. I.* эмпи́рикъ; **-pi'risch**, *a.* эмпири́ческій; оснóванный на óпытѣ; **Empiri'smus**, *m. Philos* эмпири́змъ.

Empo'r, *ad.* вверхъ; къ вéрху; (in Zusammensetzungen s. a. Auf-); **-rarbeiten** (sich), *vr.* съ трудóмъ поднимáться, -ня́ться; **-rbli'cken**, *vn.* (*h.*) глядѣ́ть вверхъ; взгля́дывать, взглянýть вверхъ; **-rblü'hen**, *vn.* (*s.*) расцвѣтáть, -цвѣсть; (Wissenschaften, Künste,

Handel) про-; **-rbrausen**, *vn.* (*s.*) вскипа́ть, -пѣть; (emporsteigen) съ шу́момъ подниматься, -ня́ться; **-rbringen**, *va. irr.* (bringe empor, brachte e., emporgebracht): производи́ть, -вести́, -ве́сть; возвыша́ть, -вы́сить; (Handel, Künste) приводи́ть, -ве́сть въ цвѣту́щее состоя́ніе; Jmdn. - поправля́ть, -вить чьё состоя́ніе; **-rdrängen** (sich), *vr.* тѣсни́ться вверхъ; **-reilen**, *vn.* (*s.*) спѣши́ть вверхъ (на верхъ).

Empö'ren, *va.* возмуща́ть, -мути́ть; бунтова́ть; вз-; sich gegen Jmdn. - возстава́ть, -ста́ть про́тивъ кого́; бунтова́ться, взбунтова́ться про́тивъ кого́; es empört ihn онъ негоду́етъ на э́то; der Sturm empörte das Meer, * бу́ря взволнова́ла мо́ре; die empörten Wogen, * бушу́ющія во́лны; **Empö'rend**, *ppr.* u. *a.* ужа́сный; (schauderhaft) стра́шный; (abscheulich) гну́сный; (Aufruhr erregend) возмуща́ющій; возмути́тельный; das ist - э́то возмуща́етъ ду́шу; **Empö'rer**, *m. I.* мяте́жникъ; бунтовщи́къ; возмути́тель; **-rerisch**, *a.* мяте́жный; возмути́тельный.

Empo'rfahren, *vn. irr.* (*s.*) (fahre empor, fährt e., fuhr e., emporgefahren): взлетѣ́ть, вскочи́ть; **-rflattern**, *vn.* (*s.*) вспорхну́ть; **-rflehen**, *vn.* (*h.*)возсыла́ть моли́твы; **-rflie'gen**, *vn. irr.* (*s.*) s. Au'ffliegen; **-rführen**, *va.* возводи́ть; **-rhalten**, *va. irr.* (halte empor, hält e., hielt e., emporgehalten): держа́ть къ ве́рху; **-rheben**, *va.* поднима́ть, -ня́ть; **-rhelfen**, s. Au'fhelfen; **-rkämpfen** (sich), *vr.* пробива́ться вверхъ, си́лою подниматься, подня́ться; **-rkeimen**, *vn.* (*s.*) возраста́ть, -расти́; произ-; **-rkirche**, *f.* 2. хо́ры; **-rklettern** (-klimmen), *vn. irr.* (*s.*) (klimme empor, klomm e., emporgeklommen): взлѣза́ть, взбира́ться; **-rkommen**, *vn. irr.* (*s.*) (komme empor, kam e., emporgekommen): подыма́ться, подня́ться; * поправля́ть, -вить своё состоя́ніе; (Künste, Wissenschaften) * процвѣта́ть; -цвѣсть; **-rkömmling**, *m. I.* 3. временщи́къ; * вы́скочка; **-rquellen**, *vn. irr.* (*s.*) (quelle empor, quillt e., quoll e., emporgequollen): бить вверхъ; **-rragen**, *vn.* (*h.*) торча́ть къ ве́рху; **-rrauschen**, *vn.* (*s.*) съ шу́момъ подниматься; **-rreissen**, *va. irr.* (reisse empor, riss e., emporgerissen):схва́тывать, схвати́ть; поднима́ть, подня́ть вдругъ вверхъ; **-rrichten**, *va.* поднима́ть, -ня́ть; **-rschleudern**, *va.* взбра́сывать, -бро́сить; **-rschiessen**, s. Empo'rwachsen; **-rschweben**, *vn.* (*s.*) взлѣта́ть, -тѣть, воз-; **-rschwingen**, *va. irr.* (schwinge empor, schwang empor, emporgeschwungen): взма́хивать, -махну́ть; sich in die Luft - взвива́ться, -ви́ться; взлѣта́ть, -тѣть; подниматься, -ня́ться на во́здухъ; * возноси́ться, -нести́сь; воспаря́ть, -ри́ть; sich - (zu Ehrenstellen), * бы́стро подниматься, -ня́ться; входи́ть, войти́ въ честь; **-sehen**, s. Empo'rblicken; **-senden**, *va. irr.* (sende empor, sandte e., emporgesandt): (Gebete) возсыла́ть; **-rspriessen**, *vn.* (*s.*) (spriesse e., spross e., emporgesprosst): всходи́ть, взойти́; **-rsprudeln**, s. Au'fsprudeln; **-rsprühen**, *vn.*(*s.*)вспы́хивать, -хнуть, взлетать; **-rsträuben**, *vn.*(*h.*)(Haare)щети́ниться,о-;станови́ться,стать ды́бомъ; **-rsteigen**, *vn. irr.* (*s.*) (steige e., stieg e., emporgestiegen): всходи́ть, взойти́; (sich erheben) возвыша́ться, -вы́ситься; (Rauch, Flammen) поднима́ться, -ня́ться; (aus einer Tiefe) выходи́ть, вы́йти; (zum Himmel) возноси́ться, -нести́сь; **-rstreben**, *vn.* (*h.*) стреми́ться вверхъ; (nach Ehrenstellen) домога́ться по́честей; **-rstrecken**, *va.* (Hände) простира́ть, -стере́ть къ ве́рху; **-rtreiben**, *va. irr.* (treibe empor, trieb e., emporgetrieben): возгоня́ть, возгна́ть; поднима́ть, подня́ть си́лою.

Empö'rung, *f.* 2. возмуще́ніе; возста́ніе; бунтъ; мяте́жъ; **-ngsgei'st**, *m. I.* духъ возмуще́нія; **-ngssu'cht**, *f.* стра́сть мяте́жничать.

Empo'rwachsen, *vn. irr.* (*s.*) (wachse empor, wächst e., wuchs e., emporgewachsen): возраста́ть, -расти́; выраста́ть, -рости; прозяба́ть, -бнуть; произраста́ть, -расти́; **-rwallen**, *vn.* (*s.*) ме́дленно поднима́ться, ня́ться, клуби́ться вверхъ.

Em'serwa'sser, *n. I.* (ä) *Hlk.* Э'мсская минера́льная вода́.

E'msig, *a.* стара́тельный; рачи́тельный; ре́вностный; трудолюби́вый; приле́жный; дѣ́ятельный; **-gkeit**, *f.* стара́ніе; раче́ніе; ре́вность; трудолю́біе; прилежа́ніе; дѣ́ятельность. [клоне́ній и времёнъ.

Ena'llage, *f.* 2. *Spl.* измѣне́ніе на-

Encla've, *f.* 2. *Geog. Stw.* земля́ включённая въ другу́ю.

Encouragi'ren, *va.* (ermuthigen) ободря́ть, -ри́ть; подстрека́ть, -кну́ть.

Ency'clisch, *a.* опи́сывающій кругъ.

Encyclopädie', *f.* 2. *Litt.* энциклопе́дія; **Encyclopä'disch**, *a.* энциклопеди́ческій; **-di'st**, *m. II. Litt. Gesch.* энциклопеди́стъ.

E'ndabsicht, *f.* s. E'ndzweck; **-dbeschei'd**, *m. I.* оконча́тельное рѣше́ніе; **-dbeschlu'ss**, *m. I.* (üsse) оконча́тельное заключе́ніе; **-dbuchsta'be**, *m.* (ens) послѣ́дняя бу́ква.

E'ndchen, *n. dim. I.* кра́ю́шка; (Lichtkerze) ога́рокъ; ога́рочекъ; (Wurst) ко́нчикъ.

E'ndconsona'nt, *m. II. Spl.* коне́чная согла́сная; **-ddarm**, s. Ma'stdarm.

E'nde, *n. I.* коне́цъ; край, исхо́дъ; оконча́ніе; (Zweck, Ziel) цѣль; (entferntester Punkt eines Landes) край; *Jäg.* (Geweih) вѣтвь; отро́стокъ; (Tod) * кончи́на; * смерть; (Licht) ога́рокъ; am äussersten - der Stadt въ са́момъ концѣ́ го́рода; Schraube ohne -, *Mech.* безконе́чный винтъ; am - wirst du doch zahlen müssen, * ко́нчится тѣмъ, что ты всё-таки запла́тишь; am - ist er selbst schuld, * мо́жетъ быть онъ самъ винова́тъ; zu dem -, od. zu diesem -, * съ то́ю цѣ́лію; * съ тѣмъ намѣ́реніемъ; * на сей коне́цъ; для того́; zu welchem -? для чего́? на что? vom Anfange bis zum - отъ, съ нача́ла до конца́; отъ доски́ до доски́; an allen Orten (od. Ecken) und Enden, * повсю́ду; вездѣ́; повсемѣ́стно; во всѣ́хъ конца́хъ; zu -, gegen das -, *Kg.* на отхо́дѣ; etwas beim rechten - anfangen, * принима́ться, -ня́ться за дѣ́ло, какъ слѣ́дуетъ; einer Sache ein - machen, sie zu - bringen, führen конча́ть, -чить что; ein - machen положи́ть коне́цъ чему́; прекрати́ть что; zu - gehen кончаться, -читься; das will gar kein - nehmen э́тому конца́ нѣ́тъ; es muss ein - damit haben, * пора́ ко́нчить; das dicke - kommt nach, * берегись конца́; * посмо́тришь, что ещё бу́детъ; * э́то ещё при́сказка, а ска́зка впереди́; das - krönt das Werk, - gut, Alles gut, * коне́цъ дѣ́ло вѣнча́етъ; * коне́цъ дѣ́лу вѣне́цъ; * коне́цъ и вѣне́цъ.

Endemie', *f.* 2. *Hlk.* эндеми́ческая болѣ́знь; **Ende'misch**, *a. Hlk.* ендеми́ческій.

E'nden, E'ndigen, *va.* конча́ть, -чить; ока́нчивать, око́нчить; (beschliessen) заключа́ть, -чи́ть; (Krieg, Streit) ко́нчить; прекраща́ть, -крати́ть; (Leben) скончаться; умере́ть; -, *vn.* (*h.*) кончаться, -читься; перестава́ть, -ста́ть; sich - кончаться, -читься; ока́нчиваться, око́нчиться.

E'nd-Erke'nntniss, s. E'ndurtheil.

E'ndesgena'nnter, *m. II.* нижеупомя́нутый; нижепи́санный; нижеска́занный; **-sunterschrie'bener**, **-sunterzei'chneter**, *m. II.* нижеподписа́вшійся.

E'ndfall, *m. I. Spl.* s. Ca'sus; **-dfläche**, *f.* 2. коне́чная пло́скость; грань; **-dgeschwi'ndigkeit**, *f. Ntl.* оконча́тельная быстрота́; **-dglie'der**, s. Extremitä'ten.

E'ndigen, s. E'nden; **E'ndung**, *f.* 2. оконча́ніе; прекраще́ніе.

E'ndkanten, *f. pl.* (an Krystallen) коне́чныя рёбра; **-dkantenwi'nkel**, *m. I.* рёберный у́голъ; **-dknochen**, *m. I. Zk.* (des Rückgrats) s. Stei'ssbein, Bü'rzelbein; **-dkürzung**, *f.* 2. усѣче́ніе сло́га (на концѣ́ сло́ва);

E'ndlich, *a.* коне́чный; оконча́тельный; (vergänglich) тлѣ́нный; (Zahlen, Grössen) коне́чный; раціона́льный; (Frist) коне́чный; рѣши́тельный; послѣ́дній; (Beschluss) *Rw.* оконча́тельный; endliches Wesen коне́чное существо́; -, *ad.* наконе́цъ; (zuletzt) напослѣ́докъ; (mit genauer Noth) наси́лу; **-chkeit**, *f.* 2. коне́чность; (Vergänglichkeit) тлѣ́нность; **E'ndlos**, *a.* безконе́чный; **-sigkeit**, *f.* 2. безконе́чность.

E'ndpunkt, *m. I.* 3. кра́йняя (коне́чная) то́чка; **-dreim**, *m. I.* оконча́тельная ри́ѳма; **-dschaft**, *f.* коне́цъ; seine - erreichen приходи́ть, придти́ къ концу́; **-dspruch**, *m.* s. E'ndurtheil; **-dstück**, *n. I.* 3. кра́йній кусо́къ; коне́цъ; **-dsylbe**, *f.* 2. *Spl.* оконча́тельный (послѣ́дній) слогъ; **E'ndung**, *f.* 2. оконча́ніе; **-dursache**, *f.* 2. послѣ́дняя причи́на; **-durtheil**, *n. I.* 3. оконча́тельный пригово́ръ; послѣ́днее рѣше́ніе; **-dwinkel**, *m. I.* (an Krystallen) коне́чный у́голъ; **-dzeichen**, *n.* s. Fina'le; **-dzeile**, *f.* 2. послѣ́дняя строка́; **-dziel**, *n. I.* 3., **-dzweck**, *m. I.* 3. (Vorhaben) намѣ́реніе; (Hauptziel) гла́вная цѣль.

Energie', *f.* эне́ргія; (Kraft) си́ла; (Nachdruck) вырази́тельность; (des Charakters) твёрдость; **Ene'rgisch**,

a. энергическій; (kräftig) сильный; (nachdrücklich) выразительный; **Eng**, s. E'nge. [(fest) твердый.

Engageme'nt, *n. I.* опредѣленіе на службу; ангажировка; (Verpflichtung) обязательство; **Engagi'ren**, *va.* принимать, -нять въ службу; опредѣлять, -лить (на службу); zum Tanze - ангажировывать, -ровать; sich - вызываться, вызваться на что; обязываться, -заться; -дать слово.

E'ngbäuchig, *a.* (Pferde) сухопарый; поджарый; **-gbeinig**, *a.* (Pferde): hinten - узкій въ ходу; **-gbrüstig**, *a.* одышливый; страждущій одышкою; er ist - онъ страдаетъ одышкою; онъ тяжело дышетъ; der Engbrüstige, *Hlk.* страждущій одышкою; дыхлецъ; **-gkeit**, *f. Hlk.* одышка; тяжелое дыханіе; удушье;

E'nge, **Eng**, *a.* (schmal) узкій; (dicht beisammen) тѣсный; (Druckschrift) убористый; -, *ad.* узко; тѣсно; etwas - узковато; тѣсновато; enger machen съуживать, съузить; (zusammenziehen) стягивать, стянуть; enger werden дѣлаться, сдѣлаться уже; -, *f.* 2. (Ort) узкое мѣсто; (Gedränge) тѣснота; (eines Kleides) узкость; Jmdn. in die - treiben, *стѣснять, -нить; ставить, по- кого въ затруднительное положеніе; (ausser Fassung bringen) *приводить, -вести, -весть въ замѣшательство; in die - gerathen, *попадать, -пасть въ бѣду; in der - sein, *быть въ бѣдѣ.

E'ngel, *m. I.* ангелъ; schützender, guter - ангелъ-хранитель; böser - злой духъ; демонъ; ангелъ; gefallener - падшій ангелъ; **E'ngel-**, **E'ngels-**, *a.* ангельскій; **-lblu'me**, *f.* 2. *Ng.* кошечья лапка; **-lbro'd**, *n. I.* небесная манна; ангельскій хлѣбъ; **E'ngelchen**, *n. dim. I.* ангельчикъ; ангелочекъ; **-lcho'r**, *m. I.* (chöre) хоръ ангеловъ; ангельскій хоръ; **-lfi'sch**, *m. I.* 3. *Ng.* рашпля; **-lgesa'ng**, *m. I.* (änge) ангельское пѣніе; ангельскій гимнъ; **-lgesi'cht**, *n. I.* (ter) ангельскій ликъ, od. образъ; **-lgesta'lt**, *f.* 2. ангельскій образъ; **-lglei'ch**, *a.* подобный ангелу; равноангельскій; **-lkrau't**, *n. I.* s. Woh'lverlei'; **-lmi'ld**, *a.* кроткій подобно ангелу; **-lrei'n**, *a.* чистый (od. непорочный, невинный) подобно ангелу; **-lro'che**, *m. I.* 2. *Ng.* рохля; **-lro'th**, s. Pu'rpurro'th; **-lsbi'ld**, *n. I.* (lder) ангельскій образъ; **-lsbu'rg**, *f.* (in Rom) замокъ Святаго А'нгела; **-lschaa'r**, *f.* 2. сонмъ ангеловъ; ангельскія силы; **-lschö'n**, *a.* прекрасный какъ ангелъ; **-lschö'nheit**, *f.* 2. ангельская красота; **-lsgedu'ld**, *f.* ангельское терпѣніе; **-lsgesi'cht**, *n. I.* (ter) ангельское лицо; **-lsgru'ss**, *m. I.* (üsse) ангельское цѣлованіе; *Kg.* s. A've Mari'a; **-lsgü'te**, *f.* ангельская доброта; **-lshu'ld**, *f.* ангельская милость и кротость; **-lsko'pf**, *m. I.* (öpfe), **-lskö'pfchen**, *n. dim. I.* ангельская голова, od. головка; **-lslä'cheln**, *n. I.* ангельская улыбка; небесная улыбка; **-lsmie'ne**, *f.* 2. ангельское выраженіе лица; **-lsmi'lde**, *f.* ангельская кротость; **-lssi'nn**, *m. I.* ангельское сердце; **-lssti'mme**, *f.* 2. ангельскій голосъ; **-lsü'ss**, *n. I.* (gemeines) *Ng.* ангельская сладость; солодка малая; **-lssü'sswurzel**, *f.* 2. *Ng.* корень солодковый; **-lstau'be**, *f.* 2. *Ng.* бульдурукъ; **-lswo'nne**, *f.* 2. блаженство; **-lswu'rz**, s. Ange'lika.

E'ngen, s. Bee'ngen, Ei'nengen.

E'ngerling, *m. I.* 3. *Ng.* личинка Майскаго жука; (Hautwurm beim Rindvieh) подкожный червь.

E'nghalsig, *a.* узкогорлый; узкошейный; **-gherzig**, *a.* малодушный; **-gherzigkeit**, *f.* малодушіе; **-ghufig**, *a.* узкокопытный; **-ggekie'lt**, *a. Wpk.* часто-рѣшетчатый.

E'ngländer, *m. I.* (Pferd) Англійская лошадь; (gestutzt) англизированная лошадь.

E'nglisch, *a.* (die Engel betreffend) ангельскій; *Geog.* Англійскій; das Englische, die englische Sprache Англійскій языкъ; fertig - sprechen свободно говорить по-Англійски; englische Krankheit, *Hlk.* Англійская болѣзнь; **E'nglischro'th**, *n. I.* Англійская красная краска; **Englisi'ren**, *va.* (Pferde) англизировать.

E'ngmaschig, *a.* (Strümpfe) плотно вязанный; -ges Netz частая сѣть; **E'ngmäulig**, *a.* узкоротый; **E'ngpass**, *m. I.* (ässe) узкій проходъ; (Gebirgspass) тѣснина; ущеліе; дефилея.

Engroi'st, **Engrossi'st**, etc. s. Gro'sshändler, etc.

Enkau'stik, *f. Mal.* энкаустика; **Enkau'stisch**, *a. Mal.* энкаустическій; написанный восковыми красками.

E'nkel, *m. I.* внукъ; **E'nkelchen**, *n. dim. I.* внучекъ; **E'nkelin**, *f.* 2. внучка; внука; **-ki'nd**, *n. I.* (der Enkelsohn) правнукъ; (Enkeltochter) правнука; правнучка.

Enneandrie', *f.* 2. *Ng.* девятимужіе; **Ennea'ndrisch**, *a. Ng.* s. Neu'nmännerig.

Ennuya'nt, *a.*, **Ennuyi'ren**, *va.* s. La'ngweilig, -ngweilen.

Eno'rm, *a.* огромный; **Enormitä't**, *f.* огромность; безмѣрность; *гнусность.

Enroli'ren, **Enrolli'ren**, *va. Kw.* записывать, -сать въ военную службу.

Enta'deln, *va.* лишать, -шить кого дворянства; (entehren) *обезчещивать, -честить; унижать, унизить; **-delung**, *f.* 2. лишеніе дворянства; обезчещеніе; униженіе.

Enta'dern, **Entä'dern**, *va.* (Fleisch) вынимать, -нуть жилки изъ чего.

Enta'rten, etc. s. Au'sarten, etc.

Entäu'ssern (sich), *vr.* (einer Sache) воздерживаться, -жаться отъ чего; отказывать, -зать себѣ въ чемъ; **-rung**, *f.* 2. воздержаніе себя отъ чего; отказываніе себѣ въ чемъ.

Entbeh'ren, *va.* (etw.) обходиться, обойтись безъ чего; - können не нуждаться въ чемъ; **-h'rlich**, *a.* не нужный; лишній; излишній; **-h'rlichkeit**, *f.* излишность; **-h'rung**, *f.* 2. лишеніе чего.

Entbie'ten, *va. irr.* (entbiete, entbot, entboten): приказывать, -зать; велѣть; Jmdm. einen Gruss - посылать, послать кому поклонъ; Jmdn. zu sich - посылать, -слать за кѣмъ; звать къ себѣ.

Entbi'nden, *va. irr.* (entbinde, entband, entbunden): освобождать, освободить кого отъ чего; увольнять, уволить; sich -, *Schdk.* отдѣляться, -литься; освобождаться, освободиться; entbunden werden разрѣшаться отъ бремени; sie ist von einem Sohne - worden она родила сына; **Entbi'ndung**, *f.* 2. освобожденіе; охлажденіе; увольненіе; отдѣленіе; (Niederkunft) роды; разрѣшеніе отъ бремени; die Frau ist der - nahe эта женщина скоро разрѣшится отъ бремени; **-ngsa'nstalt**, *f.* 2. родильня; родовспомогательное заведеніе; **-ngsappara't**, *n. I.* 3. *Schdk.* газоотдѣлительный снарядъ; *Hlk.* повивальный снарядъ; акушерскіе инструменты; **-ngsa'rzt**, *m. I.* (ärzte) родовспомогатель; акушеръ; **-ngsbe'tt**, *n. I.* 2. постель для родильницы; **-ngsbrie'f**, *m. I.* 3. разрѣшительная грамота; **-ngsfla'sche**, *f.* 2. *Schdk.* газоотдѣлительная банка; **-ngshau's**, *n. I.* (äuser) повивальный домъ; s. Entbi'ndungsa'nstalt; **-ngshospita'l**, *n. I.* (äler) родильный госпиталь; родильня; **-ngsku'nst**, *f.* повивальное искусство; **-ngsla'ger**, s. Entbi'ndungsbe'tt; **-ngsmaschi'ne**, *f.* s. Phanto'm; **-ngsschei'n**, *m. I.*, **-ngsschri'ft**, *f.* освободительное свидѣтельство; **-ngsspru'ch**, *m. I.* s. Entbi'ndungsu'rtheil; **-ngsstuh'l**, *m. I.* (ühle) родовспомогательныя кресла; **-ngsu'rtheil**, *n. I.* 3. освободительный приговоръ; **-ngswe'rkzeuge**, s. Entbi'ndungsappara't; **-ngswi'ssenschaft**, *f.* акушерская наука; **-ngsza'nge**, *f. Hlk.* акушерскіе щипцы.

Entblä'ttern, *va.* лишать листьевъ; sich - терять, по- листья; обезлиственѣть; **-rung**, *f.* обрываніе листьевъ; опаденіе листьевъ.

Entblö'den (sich), *vr.* осмѣливаться, -литься; отваживаться, -житься; не стыдиться; не по-.

Entblö'ssen, *va.* открывать, -крыть; рас-; (bekannt machen) обнаруживать, -жить; объявлять, -вить; (Hals, Brust, Schwert) обнажать, -жить; (Haupt) снимать, -снять шляпу, шапку; Jmdn. wovon - лишать, -шить кого чего; sich von etw. - издерживаться, -жаться чѣмъ; **Entblö'sst**, *ppr.* u. *a.* лишенный; открытый; обнаженный; vom Gelde - безъ денегъ; er ist von Allem - у него ничего нѣтъ; *онъ голъ, какъ соколъ; **-ssung**, *f.* обнаженіе.

Entblü'hen, *vn.* (*h.*) произрастать; выходить, выдти изъ чего; **Entblü'thung**, *f.* лишеніе цвѣта; *Ng.* цвѣтопаденіе; отцвѣтаніе.

Entbre'chen (sich), *vr. irr.* удерживаться, -жаться; воз-; ich kann mich nicht -, ihm zu sagen, dass etc. я не могу удержаться, чтобы не сказать ему что и пр.

Entbre'nnen, *vn. irr.* (*s.*) (entbrenne, entbrannte, entbrannt): воспламеняться, -ниться чѣмъ; возгорѣться; пылать чѣмъ; in Wuth - дышать огнемъ ярости; разъяряться, -риться; von Zorn - пылать гнѣвомъ.

Entbü'rden, etc. s. Entla'den, Entla'sten, etc.

E'ntchen, *n. dim. I.* уточка.

Entde'cken, *va.* открыва́ть, -кры́ть; обнару́живать, -жить; объявля́ть, -ви́ть; находи́ть, найти́; узнава́ть, узна́ть; sich Jmdm. - открыва́ться, -кры́ться кому́; доверя́ть, -рить кому́ свои́ та́йны; **-cker**, *m. I.* откры́ватель; **-ckung**, *f.* 2. откры́тіе; обнару́женіе; (Fund) нахо́дка; eine - machen открыва́ть, -кры́ть; auf Entdeckungen ausgehen отправля́ться, -виться для откры́тій; **-ckungsrei'se**, *f.* 2. путеше́ствіе (предпринима́емое) для оркры́тій.

E'nte, *f.* 2. *Ng.* у́тка.

Enteh'ren, *va.* безче́стить; обезче́щивать, -че́стить; обезсла́вливать, -сла́вить; лиша́ть, -ши́ть че́стнаго и́мени; осрамля́ть, осрами́ть; **-h'rend**, *ppr.* u. *a.* обезче́щивающій; -nde That посты́дное дѣ́ло; **Enteh'rt**, *pp.* u. *a.* обезче́щенный; лишённый че́стнаго и́мени; **-h'rung**, *f.* 2. обезче́щеніе; лише́ніе че́стнаго и́мени; осрамле́ніе.

Entei'gnen, *va.* отчужда́ть, -чужда́ть; **-gnung**, *f.* отчужде́ніе.

Entei'len, *vn.* (*s.*) поспѣ́шно удаля́ться, -ли́ться; (fortlaufen) убѣжа́ть; (Zeit) ско́ро проходи́ть, пройти́; бы́стро течь.

E'nten-, *a. Ng. Kk.* ути́ный; **E'ntena'dler**, *m. I. Ng.* орла́нъ сѣрова́тый; **-nbei'ze**, *f. Jäg.* охо́та на ди́кихъ у́токъ (со́колами); **-nbra'ten**, *m. I. Kk.* жа́реная у́тка; **-nbru't**, *f.* вы́сиженныя утя́та; **E'ntenei'**, *n. I.* (eier) ути́ное яйцо́; **-nfa'ng**, *m.* s. E'ntenja'gd; **-nflei'sch**, *n. I.* ути́ное мя́со; утя́тина; **-nfra'ss**, *m. I.* ути́ный кормъ; кормъ для у́токъ; *Ng.* s. Wa'sserli'nsen; **-nfu'ss**, *m. I.* ути́ная ла́пка; **-nga'ng**, *m. I.* ути́ная похо́дка; **-ngei'er**, s. E'ntena'dler; **-ngra's**, *n. I. Ng.* ма́нная трава́; ма́нникъ; занозка плову́чая; **-ngrie's**, *m. I.*, **-ngrü'tze**, *f. Ng.* s. Wa'sserli'nsen; **-nha'bicht**, s. E'ntena'dler; **-nhau's**, *n. I.* (äuser) утя́тникъ; **-nja'gd**, *f.* 2. охо́та за ди́кими у́тками; ло́вля ди́кихъ у́токъ; **-nkä'fig**, *m. I.* 3. утя́тникъ; клѣ́тка для у́токъ; **-nkrau't**, *n.* s. Wa'sserli'nsen; **-nmu'schel**, *f.* 2. *Ng.* уткоро́дъ; ути́нка; **-nschna'bel**, *m. I.* (ä) ути́ный носъ; **-nsta'll**, *m. I.* (älle) утя́тникъ; **-ntau'cher**, s. Ei'staucher.

E'nter-, *a. Sw.* аборда́жный; **E'nterbei'l**, *n. I.* 3. *Sw.* и́нтрепиль; и́нтрепель.

Ente'rben, *va.* лиша́ть, -ши́ть наслѣ́дства; исключа́ть, -чи́ть изъ наслѣ́дства; **-rbung**, *f.* 2. лише́ніе наслѣ́дства; исключе́ніе изъ наслѣ́дства; **-bungsre'cht**, *n. I.* пра́во лише́нія наслѣ́дства.

E'nterha'ken, *m. I. Sw.* э́нтеръдрегъ; аборда́жный крю́къ.

E'nterich, *m. I.* 3. *Ng.* се́лезень.

E'nterlu'ke, *f.* 2. *Sw.* аборда́жный люкъ; **E'ntern**, *va.* (Schiff) сцѣпля́ться, -пи́ться съ непріятельскимъ корабле́мъ; -, *n. I.*, **-rung**, *f.* 2. сцѣпле́ніе съ непріятельскимъ корабле́мъ; аборда́жъ.

Entfah'ren, *vn. irr.* (*s.*) (entfahre, entfährt, entfuhr, entfahren): (den Händen) выска́кивать, -скочи́ть изъ рукъ; (entgleiten) выска́льзывать, вы́скользнуть, вырыва́ться, вы́рваться.

Entfa'llen, *vn. irr.* (*s.*) (entfalle, entfällt, entfiel, entfallen): выпада́ть, -пасть изъ чего́; das ist mir - я забы́лъ э́то; sein Name ist mir - я не могу́ вспо́мнить какъ его́ зову́тъ.

Entfa'lten, *va.* (Kleid) расправля́ть, -вить; развёртывать, разверну́ть; (Flügel) распуска́ть, -сти́ть; (erklären) *объясня́ть, -ни́ть; обуча́ть нагля́дно; (Colonne) *Kw.* ста́вить, поста́вить въ ли́нію; sich -, *Kw.* развёртываться, -верну́ться; (die Stirn) проясня́ться, -ни́ться; (Blüthen) распуска́ться, -сти́ться; расцвѣта́ть, -цвѣ́сть; (Anlagen des Menschen) *развива́ться, -ви́ться; -, *n. I.*, **-ltung**, *f.* 2. развёртываніе; расправле́ніе; объясне́ніе; нагля́дное обуче́ніе; расцвѣта́ніе; разви́тіе; распуска́ніе.

Entfä'rben, *va.* лиша́ть, -ши́ть кра́ски; sich - перемѣня́ться, -ни́ться въ лицѣ́; поблѣднѣ́ть.

Entfe'rnen, *va.* (vom Dienste) удаля́ть, -ли́ть; (aus der Stadt) высыла́ть, -слать изъ-; (Hindernisse) устраня́ть, -ни́ть; (Glieder des Körpers) отнима́ть, -ня́ть; sich - (vom Ziele) удаля́ться, -ли́ться; от-; **Entfe'rnt**, *pp.* u. *a.* далёкій; да́льный; (weit abstehend) отдалённый; (Aehnlichkeit) сла́бый; weit -, seinen Fehler zu gestehen, etc. ниско́лько не ду́мая призна́ться въ свое́й оши́бкѣ, и пр.; weit -, *ни чуть не жела́я; - sein отстоя́ть; быть удалену́; **Entfe'rnung**, *f.* 2. удале́ніе; вы́сылка; устране́ніе; отдале́ніе; (Ferne, Weite) даль; in der - von zehn Werst на разстоя́ніи десяти́ вёрстъ; in einiger - stehen стоя́ть по́одаль; **Entfe'rnungsli'nie**, s. Dista'nzlinie; **Entfe'rnungspu'nkt**, *m. I.* 3. то́чка отстоя́нія.

Entfe'sseln, *va.* (Jmdn.) освобожда́ть, -боди́ть кого́ отъ око́въ; den Geist -, *освобожда́ть, -боди́ть умъ отъ узъ; раско́вывать, раскова́ть; **-lung**, *f.* сня́тіе око́въ; освобожде́ніе отъ око́въ, отъ узъ.

Entfla'mmen, *va.* воспламеня́ть, -ни́ть; воспаля́ть, -ли́ть; **-mung**, *f.* воспламене́ніе; воспале́ніе.

Entfla'ttern, *vn.* (*s.*) выпа́рхивать, -порхнуть; вылета́ть, -летѣ́ть.

Entflei'schen, *va.* (Knochen) сдира́ть, содра́ть мя́со съ ко́сти; **Entflei'scht**, *pp.* u. *a.* сухопа́рый.

Entflie'gen, *vn. irr.* (*s.*) (entfliege, -flog, entflogen): улета́ть, -тѣ́ть.

Entflie'hen, *vn. irr.* (*s.*) (entfliehe, -floh, entflohen): убѣга́ть, убѣжа́ть; (einer Gefahr) из-; (Zeit, Gelegenheit) проходи́ть, пройти́.

Entflie'ssen, *vn. irr.* (*s.*) (entfliesse, -floss, entflossen): вытека́ть, -течь изъ чего́.

Entfre'mden, *va.* отчужда́ть, -чужди́ть; дѣ́лать, сдѣ́лать чу́ждымъ; sich Jmdm. - отчужда́ться, -чужди́ться отъ кого́; бѣ́гать кого́; **-dung**, *f.* отчужде́ніе.

Entfüh'ren, *va.* увози́ть, увезти́; (rauben) похища́ть, -хи́тить; **-hrer**, *m. I.* похити́тель; хи́щникъ; **-hrung**, *f.* 2. похище́ніе.

Entge'gen, *ad.* на встрѣ́чу; -, *praep.* (mit *Dativ*): про́тивъ; - sein проти́виться; быть про́тивъ чего́; dem Winde - про́тивъ вѣ́тра; den Wind - haben имѣ́ть проти́вный вѣ́тръ; **-na'rbeiten**, *vn.* (*h.*): Jmdm. - противодѣ́йствовать кому́; дѣ́йствовать про́тивъ кого́; **-nba'llen**, *va.* (Jmdm. die Faust) подня́ть кула́къ на кого́; **-nbe'llen**, *vn.* (*h.*): Jmdm. - встрѣча́ть, -тѣ́тить кого́ съ ла́емъ; **-nbla'sen**, *vn. irr.* (*h.*) (blase e., bläst e., blies e., entgegengeblasen): дуть на встрѣ́чу; **-nbli'cken**, *vn.* (*h.*) смотрѣ́ть на встрѣ́чу; **-nbri'ngen**, *va. irr.* (bringe e., brachte e., entgegengebracht): нести́ на встрѣ́чу; **-nbrü'llen**, *vn.* (*h.*) ревѣ́ть, за- на кого́; **-nbru'mmen**, *vn.* (*h.*) ворча́ть, за-; **-ndrä'ngen**, *va.* тѣсни́ть, толка́ть на встрѣ́чу; **-ndri'ngen**, *vn. irr.* (*s.*) (dringe e., drang e., entgegengedrungen): двига́ться, дви́нуться на встрѣ́чу; **-nei'len**, *vn.* (*s.*): Jmdm. - спѣши́ть, по-кому́ на встрѣ́чу; seinem Verderben -, *гото́вить себѣ́ поги́бель; идти́ на свою́ поги́бель; **-nfah'ren**, *vn. irr.* (*s.*) (fahre e., fährt e., fuhr e., entgegengefahren): ѣ́хать, по-; **-nflie'gen**, *vn. irr.* (*s.*) (fliege e., flog e., entgegengeflogen): летѣ́ть, по- на встрѣ́чу; **-nflie'hen**, *vn. irr.* (fliehe e., floh e., entgegengeflohen): бѣжа́ть, по- на встрѣ́чу; **-nfüh'ren**, *va.* вести́ на встрѣ́чу; **-nge'ben**, *va. irr.* (gebe e., gibt e., gab e., entgegengegeben): дава́ть, дать въ замѣ́нъ; **Entge'genga'be**, *f.* 2. обмѣ́нъ; **-nge'hen**, *vn. irr.* (*s.*) (gehe e., ging e., entgegengegangen): Jmdm. - идти́, пойти́ кому́ на встрѣ́чу; (bewillkommnen) *встрѣча́ть, встрѣ́тить кого́; ожида́ть; dem Tode -, *идти́ на смерть; der Vollendung -, *соверше́нствоваться; **-ngese'tzt**, *pp.* u. *a.* противополо́жный; проти́вный; **-ngri'nsen**, *vn.* (*h.*) ска́лить зу́бы на кого́; **-nha'lten**, *va. irr.* (*h.*) держа́ть что пе́редъ кѣмъ; (einander) возража́ть, -рази́ть; (vergleichen) сличи́ть, сличи́ть; противуста́вить; **-nha'ndeln**, *vn.* (*h.*) поступа́ть, -пи́ть про́тивъ чего́; противодѣ́йствовать кому́; **-nha'rren**, *vn.* (*h.*) съ нетерпѣ́ніемъ ожида́ть чего́, кого́; **-nhe'tzen**, *va.* (Hunde) трави́ть, натра́вливать, -трави́ть на кого́ соба́къ; **-nheu'len**, *vn.* (*h.*) встрѣча́ть кого́ съ во́емъ; **-nhi'nken**, *vn.* (*s.*) прихра́мывая идти́ кому́ на встрѣ́чу; **-nhü'pfen**, *vn.* (Jmdm. etc. vor Freude) пры́гая встрѣча́ть, встрѣ́тить кого́; **-njau'chzen**, *vn.* (*h.*): Jmdm. - встрѣча́ть, встрѣ́тить кого́ ра́достными восклица́ніями; привѣ́тствовать кого́ ликова́ніями; **-nkä'mpfen**, *vn.* (*h.*) боро́ться про́тивъ кого́; **-nkeh'ren**, *va.* повора́чивать, повороти́ть къ чему́; **-nklo'pfen**, *vn.* (*h.*) би́ться для кого́ (въ ожида́ніи кого́); **-nko'mmen**, *vn. irr.* (*s.*) (komme e., kam e., entgegengekommen): идти́, пойти́ на встрѣ́чу; встрѣча́ть, встрѣ́тить кого́; **Entge'genko'mmen**, *n. I.* встрѣ́ча; **-nlau'fen**, *vn. irr.* (*s.*) (laufe e., läuft e., lief e., entgegengelaufen): бѣжа́ть, по- на встрѣ́чу; **-nle'ben**, *vn.* (*h.*): der Zukunft - жить въ надѣ́ждѣ, надѣ́яться на бу́дущее; **-nnah'me**, *f.* 2. пріе́мъ; **-nneh'men**, *va. irr.* (nehme e., nimmt e., nahm e., entgegengenommen): принима́ть,

-ня́ть; **-npo'chen**, s. Entge'genklo'pfen; **-nre'den**, *vn.* (*h.*) противорѣ́чить; возража́ть; **-nrei'chen**, *va.* подава́ть; **-nrei'fen**, *vn.* (*h.*) спѣть для чего́.

Entge'genrei'sen, *vn.* (*s.*) ѣ́хать, поѣ́хать на встрѣ́чу; **-nrei'ten**, *vn. irr.* (*s.*) (reite entgegen, ritt entgegen, entgegengeritten): ѣ́хать, по- на встрѣ́чу верхо́мъ; **-nre'nnen**, *vn. irr.* (*s.*) (renne e., rannte e., entgegengerannt), s. Entge'genlau'fen, Entge'genei'len; (dem Verderben) стреми́ться къ ги́бели; **-nrü'cken**, *vn.* (*s.*) выступа́ть, -пить про́тивъ кого́; **-nschau'en**, s. Entge'gense'hen; **-nschi'cken**, *va.* посыла́ть, -сла́ть на встрѣ́чу; **-nschi'ffen**, *vn.* (*s.*) ѣ́хать, по- на встрѣ́чу; **-nschwi'mmen**, *vn. irr.* (*s.*) (schwimme e., schwamm e., entgegengeschwommen): плыть, по- кому́ на встрѣ́чу; **-nse'geln**, s. Entge'genschi'ffen; **-nse'hen**, *vn. irr.* (*h.*) (sehe e., sieht e., sah e., entgegengesehen): (erwarten) ожида́ть чего́, кого́; **-nse'nden**, *va. irr.* (sende e., sandte e., entgegengesandt), s. Entge'genschi'cken; **-nse'tzen**, *va.* противополага́ть, -ложи́ть; противопоставля́ть, -поста́вить; sich - проти́виться; **-nse'tzung**, *f.* 2. противоположе́ніе; **-nspre'chen**, *vn. irr.* (*h.*) (spreche e., spricht e., sprach e., entgegengesprochen), s. Entge'genre'den; **-nspre'ngen**, *vn.* (*s.*) скака́ть, по- на встрѣ́чу; **-nste'hen**, *vn. irr.* (*h.*) (stehe e., stand e., entgegengestanden): противостоя́ть; (sich widersetzen): проти́виться; (hinderlich sein) препя́тствовать; **-nste'llen**, *va.* противопоставля́ть, -вить; (vergleichen) слича́ть, -чи́ть; sich - стать про́тивъ кого́, чего́; проти́виться; **-nste'llung**, *f.* 2. противоположе́ніе; **-nste'mmen** (sich), *vr.* упира́ться, упере́ться про́тивъ кого́; **-nsteu'ern**, *vn.* (*h.*): dem Hafen -, *Sw.* плыть, по- по направле́нію къ га́вани; **-nstre'ben**, *vn.* (*h.*) противобо́рствовать; стреми́ться про́тивъ чего́; **-nströ'men**, *vn.* (*s.*) (eine Menge Menschen) хлы́нуть на встрѣ́чу изъ чего́; **-nstü'rmen**, **-nstü'rzen**, *vn.* (*s.*) броса́ться, бро́ситься на встрѣ́чу; **-nthun**, *va. irr.* (thue e., that e., entgegengethan): дѣ́лать на перекóръ; **-ntra'gen**, *va. irr.* (trage e., trägt e., trug e., entgegengetragen): нести́, несть на встрѣ́чу; **-ntrei'ben**, *va. irr.* (treibe e., trieb e., entgegengetrieben): гнать, по- на встрѣ́чу; der Wind trieb ihm den Schnee entgegen вѣ́теръ гналъ ему́ снѣгъ въ лицо́; **-ntre'ten**, *vn. irr.* (*s.*) (trete e., tritt e., trat e., entgegengetreten): выступа́ть, -пить на встрѣ́чу; (sich Jmdm. entgegenstellen) стать про́тивъ кого́; **-nwe'hen**, *vn.* (*h.*) дуть на встрѣ́чу; **-nwe'rfen** (sich), *vr. irr.* (werfe mich e., wirft sich e., warf sich e., entgegengeworfen): броса́ться, бро́ситься на непрія́теля; **-nwi'rken**, *vn.* (*h.*) противодѣ́йствовать; **-nzie'hen**, *vn.* (*s.*) (ziehe e., zog e., entgegengezogen): дви́гаться; отправля́ться, -виться про́тивъ кого́.

Entge'gnen, *va.* u. *vn.* s. A'ntworten; Erwi'dern; **Entge'gnung**, s. Erwi'derung.

Entge'hen, *vn. irr.* (*s.*) (entgehe, entging, entgangen): избѣга́ть, -гнуть; минова́ть, мину́ть; уходи́ть, уйти́; - lassen (Gelegenheit упуска́ть, -сти́ть; es war ihm entgangen, *э́того онъ не замѣ́тилъ; entgangener Gewinn убы́токъ; понесённый убы́токъ.

Entge'lt, *m. indec.*: ohne - безме́здно; да́ромъ; **Entge'lten**, *vn. irr.* (*h.*) (entgelte, entgilt, entgalt, entgolten): терпѣ́ть, по- за что; wir werden es - müssen намъ за э́то доста́нется; Jmdm. etw. - lassen отпла́чивать, -плати́ть кому́; отмща́ть, -мсти́ть кому́ за что.

Entglei'ten, *vn. irr.* (*s.*) (entgleite, entglitt, entglitten): (den Händen): выпада́ть, -пасть изъ рукъ; выска́льзывать, -скользну́ть изъ рукъ; **-tgli'mmen**, *vn. irr.* (*s.*) (entglimme, entglomm, entglommen): нача́ть тлѣть; затлѣ́ться; загора́ться, загорѣ́ться; воз-; **Entgli'tschen**, s. Entglei'ten; **-tglü'hen**, *vn.* (*s.*) (vor Zorn) вспы́хивать, вспы́хнуть отъ гнѣ́ва; (von Liebe) воспаля́ться, -ли́ться любо́вью; **Entgrä'ten**, *va.* (Fische) вынима́ть, -нуть ко́сти изъ рыбъ.

Enthaa'ren, *va.* лиша́ть, -ши́ть воло́съ; (Haare wegbeizen) вытра́вливать, -травить во́лосы; *Grb.* соска́бливать, -скобли́ть во́лосы съ чего́; **-rung**, *f.* лише́ніе воло́съ; **-rungsmi'ttel**, *n. I. Hlk.* лека́рство для вытра́вливанія воло́съ.

Entha'lten, *va. irr.* (enthalte, enthält, enthielt, enthalten): (fassen) содержа́ть; заключа́ть въ себѣ́; - (sich), *vr. irr.* содержа́ться; находи́ться; заключа́ться; sich - возде́рживаться, -жа́ться отъ чего́; sich des Umganges mit Jmdm. - избѣга́ть знако́мства съ кѣмъ; sich nicht - können не утерпѣ́ть; не удержа́ться; er konnte sich des Lachens nicht - онъ не могъ удержа́ться отъ смѣ́ха; **Entha'ltsam**, *a.* возде́ржный; (mässig) умѣ́ренный; **-mkeit**, *f.* возде́ржность; умѣ́ренность; **-tha'ltung**, *f.* уде́рживаніе себя́ отъ чего́.

Enthau'pten, *va.* (Jmdn.) отруби́ть кому́ го́лову; обезгла́вливать, -гла́вить кого́; **-tung**, *f.* 2. обезгла́вленіе; отсѣче́ніе головы́.

Enthäu'ten, *va.* (Thier) сдира́ть, содра́ть ко́жу съ звѣ́ря; -, *n. I.* (eines Thieres) сдира́ніе ко́жи съ звѣ́ря.

Enthe'ben, *va. irr* (enthebe, enthob, enthoben): увольня́ть, уво́лить, освобожда́ть, -боди́ть отъ чего́; jetzt bin ich aller Geschäfte enthoben тепе́рь у меня́ нѣтъ никаки́хъ заня́тій; ich will Sie dieser Mühe - я не хочу́ Васъ э́тимъ утружда́ть; **Enthe'bung**, *f.* увольне́ніе; **-the'bungs-**, *a.* увольни́тельный.

Enthei'ligen, *va.* оскверня́ть, -ни́ть; поруга́ть; die Gräber - разрыва́ть, -ры́ть моги́лы; den Namen Gottes - употребля́ть, -би́ть всу́е и́мя Бо́жіе; **-liger**, *m. I.* оскверни́тель; **-ligung**, *f.* оскверне́ніе.

Enthe'lmen, *va.* снима́ть, снять шлемъ; enthelmter Ritter ры́царь безъ шле́ма.

Enthü'llen, *va.* снима́ть, снять покрыва́ло съ чего́; открыва́ть, откры́ть; (Geheimnisse) открыва́ть, -кры́ть; sich - снима́ть, снять съ себя́ покрыва́ло; **-llung**, *f.* 2. сня́тіе покрыва́ла съ чего́; откры́тіе.

Enthü'lsen, *va.* s. Au'shülsen.

Enthusiasmi'ren, *va.* проводи́ть, -ве́сть въ восто́ргъ; восхища́ть; **-sia'smus**, *m.* энтузіа́змъ; восто́ргъ; **-sia'st**, *m. II.* энтузіа́стъ; восторже́нный; **-sia'stisch**, *a.* восторже́нный.

Entjo'chen, *va.* снима́ть, снять ярмо́ съ кого́; **-chung**, *f.* сня́тіе ярма́ съ кого́.

Entju'ngfern, *va.* лиша́ть, лиши́ть дѣ́вства; **-rung**, *f.* 2. лише́ніе дѣ́вства.

Entklei'den, *va.* раздѣва́ть, -дѣ́ть; разоблача́ть; лиша́ть, лиши́ть; **-dung**, *f.* 2. раздѣва́ніе; разоблаче́ніе. [carbonisi'ren etc.

Entkoh'len, **-koh'lung**, *Schdk.* s. De-

Entko'mmen, *vn. irr.* (*s.*) (entkomme, entkam, entkommen): убѣжа́ть отъ чего́; уйти́ отъ чего́; (entschlüpfen) улизну́ть; спаса́ться, спасти́сь отъ чего́; -, *n. I.* (Rettung) спасе́ніе; (Flucht) бѣ́гство.

Entko'ppeln, *va.* (Hunde) *Jäg.* спуска́ть, -сти́ть соба́къ со сво́ры.

Entkö'rpert, *a.* безтѣле́сный; безпло́тный.

Entkrä'ften, *va.* обезси́ливать, -лить; лиша́ть, -ши́ть силъ; истоща́ть, -щи́ть; изнуря́ть, -ри́ть; entkräftet werden выбива́ться, -биться изъ силъ; ослабѣва́ть, ослабѣ́ть, -бнуть; entkräftend entgegenwirken служи́ть къ опроверже́нію; **Entkrä'ftet**, *pp.* u. *a.* изнеможе́нный; обезси́ленный; (erschöpft) изнуре́нный; истоще́нный; **Entkrä'ftung**, *f.* обезси́леніе; (Erschöpfung) истоще́ніе; изнеможе́ніе силъ; (Schwäche) сла́бость; an - sterben умере́ть отъ изнеможе́нія силъ.

Entla'den, *va. irr.* (entlade, entladet u. entlädt, entlud, entladen): развью́чивать, -чить; (Gewehr, Geschütz etc.) разряжа́ть, -ряди́ть; (Schiff) *Sw.* разгружа́ть, -грузи́ть; (Gewissen) *облегча́ть, -чи́ть; sich - (einer Bürde) освобожда́ться, -боди́ться отъ бре́мени; (Gewitterwolken) *Ntl.* разряжа́ться, -рази́ться; (Flinte) разряжа́ться, разряди́ться; **-la'der**, *m. I.* разря́дникъ; **-dung**, *f.* 2. разряже́ніе; разгру́зка; облегче́ніе; исполне́ніе; освобожде́ніе.

Entla'ng, *praep.* (mit *Gen.*, *Dat.* u. *Acc.*) вдоль чего́; вдоль по чему́.

Entla'rven, *va.* снима́ть, снять съ кого́ ма́ску; *облича́ть, -чи́ть кого́; sich - снима́ть, снять съ себя́ ма́ску; **-rvung**, *f.* 2. сня́тіе ма́ски съ лица́; обличе́ніе.

Entla'ssen, *va. irr.* (entlasse, entlässt, entliess, entlassen): отпуска́ть, -сти́ть; (Beamte) увольня́ть, уво́лить отъ чего́; (Arbeiter, Truppen, Schüler) отпуска́ть, -сти́ть; рас-; *Kw.* (beurlauben) дава́ть, дать (солда́тамъ) безсро́чный о́тпускъ; **Entla'ssung**, *f.* 2. о́тпускъ; увольне́ніе; ро́спускъ; вы́пускъ; um seine - bitten проси́ть объ увольне́ніи; проси́ться въ отста́вку; seine - bekommen получи́ть отста́вку; **-gsaudie'nz**, *f.* 2. отпус-

кна́я аудіе́нція; **-gsbrie'f**, *m. I.* 3. увольни́тельная гра́мота; **-gsexa'men**, *n. I.*, **-gsprü'fung**, *f.* 2. оконча́тельное испыта́ніе; **-gsschrei'ben**, *n. I.* отпускна́я гра́мота; **-gsschei'n**, *m. I.*, **-gszeu'gniss**, *n. I.* 3. увольни́тельное свидѣ́тельство.

Entla'sten, *va.* s. Entla'den; *H.* спи́сывать, -са́ть извѣ́стную су́мму со счёта.

Entlau'ben, *va.* (Baum) ощи́пывать, -па́ть ли́стья у де́рева; **Entlau'bt**, *pp.* u. *a.* безли́ственный; -, *ad.* безли́стьевъ; entlaubter Baum безли́ственное де́рево; де́рево безъ ли́стьевъ.

Entlau'fen, *vn. irr.* (*s.*) (entlaufe, entlief, entlaufen): убѣга́ть, убѣжа́ть; *Kw. Rw.* бѣжа́ть; -, *n. I.* бѣ́гство; побѣ́гъ; **Entlau'fener**, *m. II.* бѣ́глый; бѣжа́вшій.

Entle'digen, *va.* (Jmdn. einer Sache) избавля́ть, -вить кого́ отъ чего́; (seines Auftrages) исполня́ть, -нить что; освобожда́ть, -боди́ть кого́ отъ чего́; (Gewissen) облегча́ть, -чи́ть; sich - освобожда́ться, -боди́ться отъ чего́; **-digung**, *f.* освобожде́ніе; (Erfüllung) исполне́ніе.

Entlee'ren, *va.* опора́жнивать, опоро́знить; опра́стывать, опроста́ть; sich - испражня́ться, -праздни́ться; **-rung**, *f.* 2. опора́жниваніе; опра́стываніе; - des Leibes испражне́ніе.

Entle'gen, *a.* отдалённый; (weit) дале́кій; (entfernt) отстоя́щій; отдалённая часть го́рода; die Fabrik ist 10 Werst von der Stadt - фа́брика нахо́дится въ десяти́ верста́хъ отъ го́рода; **-genheit**, *f.* отдалённость; да́льность.

Entleh'nen, *va.* s. Bo'rgen; (aus Schriften) брать, взять; занима́ть; заи́мствовать; -, *n. I.* заня́тіе; заёмъ; заи́мствованіе; **Entleh'ner**, *m. I.* взя́вшій въ долгъ; заёмщикъ; **-h'nung**, *f.* 2. s. Entleh'nen, *n.*

Entlei'ben, *va.* убива́ть, уби́ть; умерщвля́ть, умертви́ть; sich - лиша́ть, лиши́ть себя́ жи́зни; * подня́ть на себя́ ру́ки; **Entlei'bung**, *f.* 2. умерщвле́ніе; die - seiner selbst самоуби́йство.

Entlo'cken, *va.* выма́нивать, вы́манить у кого́ что; (Töne den Saiten) извлека́ть, -вле́чь; Jmdm. ein Lächeln wodurch -, *заставля́ть, -вить кого́ улыбну́ться; Jmdm. Thränen - исторга́ть, -гнуть у кого́ слёзы.

Entlo'dern, *vn.* (*s.*) s. Entbre'nnen.

Entma'nnen, *va.* скопи́ть, оскопи́ть; **Entma'nnter**, *m. II.* скопе́цъ; *Kg.* ка́женикъ; **-nnung**, *f.* скопле́ніе.

Entma'sten, *va.* (Schiff) снима́ть, снять ма́чты съ корабля́; размачто́вывать, -това́ть; **-stung**, *f.* 2. *Sw.* сня́тіе мачтъ съ корабля́; размачтова́ніе.

Entme'nschen, *va.* дѣ́лать, сдѣ́лать безчеловѣ́чнымъ; (der Gefühle berauben) лиша́ть, лиши́ть чувствъ; sich - дѣ́латься, сдѣ́латься безчеловѣ́чнымъ, жесто́кимъ; **Entme'nscht**, *pp.* u. *a.* безчеловѣ́чный; **-nschung**, *f.* безчеловѣ́чіе.

Entmu'thigen, *va.* (Jmdn.) приводи́ть, -вести́, -ве́сть въ уны́ніе; лиша́ть, лиши́ть кого́ бо́дрости, od. му́жества; **-thigung**, *f.* 2. лише́ніе бо́дрости.

Entneh'men, *va. irr.* (entnehme, entnimmt, entnahm, entnommen): заключа́ть, -чи́ть; (entlehnen aus Schriften) брать, взять, заи́мствовать; (schöpfen) почерпа́ть, -пну́ть; **-hmer**, *m. I. H.* s. Trassa'nt.

Entne'rven, *va.* ослабля́ть, -би́ть; рас-; **-ne'rvung**, *f.* разслабле́ніе; обезси́леніе; *Hlk.* разслабле́ніе жилъ.

Entomolo'g, *m. II.* энтомоло́гъ; **-gie'**, *f.* энтомоло́гія; уче́ніе о насѣко́мыхъ; **-lo'gisch**, *a.* энтомологи́ческій.

Entpfro'pfen, *va.* раску́поривать, -рить; **-tpre'ssen**, s. Au'spressen.

Entpu'ppen (sich), *vr.* вылупля́ться, -лупиться (изъ ку́колки); **-tpu'ppung**, *f.* вылупле́ніе (изъ ку́колки).

Entque'llen, *vn. irr.* (*s.*) (entquelle, entquillt, entquoll, entquollen): вытека́ть, -течь; проис-.

Entra'ffen, *va.*: Jmdm. etw. - вырыва́ть, -рвать что у кого́ изъ рукъ; си́лою отнима́ть, -ня́ть что у кого́.

Entrakoli'th, *m. II. Ng.* рисова́льный сла́нецъ.

Enträ'thseln, *va.* разга́дывать, -да́ть; от-; **-selung**, *f.* разга́дываніе.

Entrau'schen, *vn.* (*s.*) вылета́ть съ шу́момъ.

Entree', *n.* (Eintritt) входъ; (Zutritt) до́ступъ; входъ; (Eintrittsgeld) пла́та за входъ; *Tk.* вступле́ніе; **-ee'bille't**, *n. I.* биле́тъ для вхо́да.

Entrei'ssen, *va. irr.* (entreisse, entriss, entrissen): вырыва́ть, -рвать у кого́ изъ рукъ; (wegnehmen) отнима́ть, -ня́ть у кого́ что; похища́ть, похи́тить; исторга́ть, -гнуть; избавля́ть, изба́вить; sich - (den Händen Jmds.) вырыва́ться, -рваться изъ чьихъ рукъ.

Entrepreneu'r, etc. s. Unterneh'mer, etc.; **Entreso'l**, *n. I. Bk.* антресо́ль; жильё въ ве́рхнемъ эта́жѣ.

E'ntrich, § s. E'nterich.

Entri'chten, *va.* (bezahlen) плати́ть, за-; (Steuern, Abgaben) вноси́ть, внести́, внесть; Zoll für Waaren -, *H. Stw.* очища́ть, очи́стить това́ры по́шлиною; die Schuld der Natur -, * отдава́ть, -да́ть долгъ приро́дѣ; **-chtung**, *f.* платёжъ; упла́та.

Entrie'geln, *va.* (Thür) отодвига́ть, -дви́нуть задви́жку у двере́й.

Entrie'seln, s. Entque'llen.

Entri'ngen, *va. irr.* (entringe, entrang, entrungen): си́лою вырыва́ть, -рвать у кого́ что изъ рукъ.

Entri'nnen, *vn. irr.* (*s.*) (entrinne, entrann, entronnen): избѣга́ть, -бѣ́гнуть чего́; dem Tode - спаса́ться, спасти́сь отъ сме́рти; истека́ть; er soll mir nicht - онъ не уйдётъ отъ меня́; die Zeit entrinnt вре́мя прохо́дитъ, ухо́дитъ; -, *n. I.*, **-nnung**, *f.* бѣ́гство; побѣ́гъ.

Entro'llen, *va.* развёртывать, -верну́ть; -, *vn.* (*s.*) (herausfallen) выпада́ть, -пасть изъ рукъ; (herausrollen) выка́тываться, -титься; (Thränen entrollen seinen Wangen) у него́ слёзы потекли́ изъ глазъ.

Entro'pium, *n. I.* (ien) *Hlk.* заворо́тъ вѣ́къ (внутрь).

Entrü'cken, *va.* отодвига́ть, отодви́нуть; (entwenden) похища́ть, -хи́тить; уноси́ть, унести́.

Entru'nzeln, *va.* (Stirn) сгла́живать, сгла́дить морщи́ны на лбу́.

Entrü'sten, *va.* раздража́ть, -жи́ть; разсе́рживать, -серди́ть; sich worüber - вознегодова́ть на что; **Entrü'stung**, *f.* вознегодова́ніе; гнѣвъ.

Entsa'gen, *vn.* (*h.*) (Jmdm., einer Sache) отка́зываться, -за́ться отъ чего́, отъ кого́; Allem - отка́зывать, -за́ть себѣ́ во всёмъ; отрека́ться, отре́чься; (seinem Glauben) отступа́ть, -пи́ть отъ вѣ́ры; **-tsa'ger**, *m. I.* отка́зывающійся отъ чего́; **-tsa'gung**, *f.* 2. отрече́ніе; отступле́ніе; **-tsa'gungsa'ct**, *m. I.* актъ отрече́нія.

Entsa'tteln, *va.* (Pferd) разсѣ́длывать, -сѣдла́ть; (Reiter) вышиба́ть, -бить изъ сѣдла́; **-ttelung**, *f.* разсѣ́длываніе; вышиба́ніе изъ сѣдла́.

Entsa'tz, *m. I.* (einer Festung) *Kw.* вы́ручка, освобожде́ніе отъ оса́ды; (Truppen) *Kw.* во́йско для освобожде́нія отъ оса́ды.

Entsäu'ern, *va. Schdk.* обезкисля́ть, -лить; удаля́ть, -ли́ть кислоту́; **-rung**, *f. Schdk.* обезки́сленіе; удале́ніе кислоты́.

Entschä'digen, *va.*: Jmdn. - вознагражда́ть, -гради́ть кого́; (für Verlust) воз- чьи убы́тки; удовлетворя́ть, -ри́ть кого́ за понесённый имъ убы́токъ; **-digung**, *f.* 2. вознагражде́ніе; удовлетворе́ніе; **-ngsgebüh'r**, *f.* 2. слѣ́дующее кому́ вознагражде́ніе (od. удовлетворе́ніе); **-ngskla'ge**, *f.* 2. искъ о вознагражде́ніи (od. объ удовлетворе́ніи); **-ngssi'cherheit**, *f.* обезпе́ченіе въ удовлетворе́ніи (od. въ вознагражде́ніи убы́тковъ); **-ngssu'mme**, *f.* 2. вознагражде́ніе.

Entschei'den, *va. irr.* (entscheide, entschied, entschieden): рѣша́ть, -ши́ть; sich - рѣша́ться, -ши́ться; sich für Jmdn. - быть на чьей сторонѣ́; **-dend**, *ppr.* u. *a.* рѣши́тельный; (bestimmt) положи́тельный; **-dung**, *f.* 2. рѣше́ніе; - treffen рѣша́ть, -ши́ть; die Sache kommt bald zur - дѣ́ло ско́ро бу́детъ рѣшено́; Stunde der - рѣши́тельный часъ; рѣши́тельное вре́мя; **-ngsau'genblick**, *m. I.* 3. рѣши́тельная мину́та; рѣши́тельный моме́нтъ; **-ngsei'd**, *m. I.* 3. рѣши́тельная прися́га; пригово́ромъ нало́женная на кого́ прися́га для рѣше́нія дѣ́ла; **-ngsgru'nd**, *m. I.* (ünde) причи́на, рѣша́ющая что́-либо; основа́ніе рѣше́нія; **-ngspu'nkt**, *m. I.* 3. *Hlk.* s. Kri'sis; *Rw.* статья́ по резолю́ціи; **-ngsta'g**, *m. I.* 3. рѣши́тельный день; крити́ческій день; день кри́зиса; **-ngswo'rte**, *n. pl.* опредѣли́тельныя слова́; заключи́тельное мнѣ́ніе; **-ngszei'chen**, *n. I. Hlk.* крити́ческій при́знакъ; **-ngszu'stand**, *m. I.* (ände) крити́ческое положе́ніе; **Entschie'den**, *pp.* u. *a.* рѣши́тельный; я́вный; **-nheit**, *f.* рѣши́тельность; (Festigkeit) твёрдость.

Entschla'fen, *vn. irr.* (*s.*) (entschlafe, entschläft, entschlief, entschlafen): усыпа́ть, усну́ть; за-; für immer - умира́ть, умере́ть; * почи́ть; er ist im Herrn -, * онъ почи́лъ въ Бо́зѣ; -, *n. I.* кончи́на; смерть; **-tschla'fener**, *m. II.* уме́ршій; усо́пшій; почи́вшій; die im Herrn Entschlafenen, *Kg.* почива́ющіе въ Бо́зѣ; почи́вшіе въ Бо́зѣ.

Entschla'gen (sich), *vr. irr.* (entschlage mich, entschlägt sich, entschlug sich, entschlagen): sich einer Sache - освобожда́ться, освободи́ться отъ; избавля́ться, избавиться отъ; sich aller Sorge - бро́сить всѣ забо́ты; ни о чёмъ не забо́титься; sich der Furcht - не боя́ться.

Entschlei'chen, *vn.* (*s.*) (entschleiche, entschlich, entschlichen): улизну́ть; ускольза́ть, -зну́ть; уходи́ть, уйти́ тайко́мъ, укра́дкою; Thränen entschlichen ihren Augen, *у нея́ слёзы вы́ступили на глаза́хъ.

Entschlei'ern, *va.* снима́ть, снять покрыва́ло съ чего́; (Geheimnisse, Wahrheit) открыва́ть, -кры́ть; (Zukunft) предска́зывать, -за́ть; sich - снима́ть, снять съ себя́ покрыва́ло.

Entschlie'ssen (sich), *vr. irr.* (entschliesse mich, entschloss mich, entschlossen): рѣша́ться, -ши́ться на что; вознамѣ́риваться, -ри́ться; **-ssung**, *f.* s. Entschlu'ss; **-tschlo'ssen**, *pp.* u. *a.* рѣши́вшійся; рѣши́тельный; (muthig) смѣ́лый; (kühn) отва́жный; - auftreten, handeln поступа́ть, -пи́ть рѣши́тельно; **-nheit**, *f.* рѣши́тельность; рѣши́мость; (Muth) смѣ́лость; (Kühnheit) отва́га. [schla'fen.

Entschlu'mmern, *vn.* (*s.*) s. Entschla'fen.

Entschlü'pfen, *vn.* (*s.*) уска́льзывать, ускольза́ть, ускользну́ть; (herausgleiten) вы-; unwillkürlich entschlüpfte ihm dieser Ausdruck, *нево́льно вы́рвалось у него́ э́то выраже́ніе; -, *n. I.*, **-pfung**, *f.* 2. уска́льзываніе; про-; вы-.

Entschlu'ss, *m. I.* (üsse) рѣше́ніе; намѣ́реніе; den - fassen принима́ть, -ня́ть намѣ́реніе; вознамѣ́риваться, -ри́ться; (sich entschliessen) рѣша́ться, рѣши́ться; der - steht fest дѣ́ло рѣшено́; mein - ist gefasst я ужé рѣши́лся.

Entschu'ldigen, *va.* извиня́ть, -ни́ть; (rechtfertigen) опра́вдывать, -да́ть; dieser Fehler ist zu - э́та оши́бка извини́тельна; es ist noch zu - э́то ещё мо́жно извини́ть; sich wegen etw. - извиня́ться, -ни́ться въ чёмъ; опра́вдываться, -да́ться; отгова́риваться; sich bei Jmdm. - из- пе́редъ кѣмъ; sich bei Jmdm. - lassen велѣ́ть извини́ться пе́редъ кѣмъ; **Entschu'ldigung**, *f.* 2. извине́ніе; оправда́ніе; (Ausrede) отгово́рка; (Vorwand) предло́гъ; um - bitten проси́ть извине́нія; ich bitte um - прошу́ извини́ть; **-ngsa'nzeige**, **-ngsa'nzeigung**, *f. Rw.* ули́ки оправда́нія; **-ngsbewei's**, *m. I.* 3. оправда́тельное письмо́; доказа́тельство; **-ngsbrie'f**, *m. I.* 3. извини́тельное письмо́; **-ngsgru'nd**, *m. I.* (ünde) причи́на извиня́ющая что́-либо.

Entschwe'ben, *vn.* (*s.*) улета́ть, -тѣ́ть.

Entschwi'nden, *vn. irr.* (*s.*) (entschwinde, entschwand, entschwunden): исчеза́ть, -че́знуть; (aus den Augen) скрыва́ться, скры́ться изъ ви́ду (od. съ глазъ); seine Hoffnung ist entschwunden онъ потеря́лъ наде́жду.

Entsee'lt, *a.* лише́нный жи́зни; бездыха́нный; (todt) мёртвый; **Entsee'lter**, *m. II.* поко́йникъ.

Entse'nden, *va. reg.* u. *irr.* (entsende, entsendete u. entsandte, entsendet u. entsandt): посыла́ть, посла́ть; **-dung**, *f.* посыла́ніе.

Entse'tzen, *va.* отрѣша́ть, -ши́ть кого́ отъ чего́; des Priesteramtes - лиша́ть, лиши́ть свяще́нства; (Festung) *Kw.* освобожда́ть, освободи́ть отъ оса́ды; выруча́ть, -чить; sich - (in Furcht, in Schrecken gerathen) пуга́ться, испуга́ться; ужаса́ться, ужасну́ться; -, *n. I.* у́жасъ; **Entse'tzlich**, *a.* ужа́сный; стра́шный; *ad.* ужа́сно; чрезвыча́йно; er schrie - онъ ужа́сно крича́лъ; das ist - э́то ужа́сно; о, -! о у́жасъ! **Entse'tzlichkeit**, *f.* у́жасъ; - eines Verbrechens гну́сность; **-tse'tzung**, *f.* 2. отрѣше́ніе отъ; удале́ніе отъ; лише́ніе чего́; низведе́ніе съ чего́.

Entsie'geln, *va.* (Brief, Paquet) распеча́тывать, -тать; *Rw.* снима́ть, снять печа́ть съ чего́.

Entsi'nken, *vn. irr.* (*s.*) (entsinke, entsank, entsunken): (den Händen) выпада́ть, -пасть изъ рукъ; der Muth entsank ihm онъ оробѣ́лъ; *онъ уны́лъ.

Entsi'nnen (sich), *vr. irr.* (entsinne mich, entsann mich, entsonnen): по́мнить; вспо́мнить; при- что; ich kann mich dessen nicht - не по́мню э́того.

Entsi'ttlichen, *va.* по́ртить, испо́ртить нра́вы; развраща́ть, -врати́ть; **Entsi'ttlichung**, *f.* испо́рченность нра́вовъ; развраще́ніе.

Entspi'nnen, *va. irr.* (entspinne, entspann, entsponnen): * затѣва́ть, -тѣ́ять; заводи́ть, -ве́сть; начина́ть, -ча́ть; sich - (Streit etc.) происходи́ть, -изойти́; начина́ться, -ча́ться; (Feindschaft, Hass, Zwist) возника́ть, -кнуть; es entspann sich ein Gespräch unter ihnen ме́жду ни́ми завяза́лся, начался́ разгово́ръ.

Entspre'chen, *vn. irr.* (*h.*) (entspreche, entspricht, entsprach, entsprochen): соотвѣ́тствовать; отвѣча́ть; (im Ebenmaasse sein) быть въ соразмѣ́рности съ чѣмъ; der Erfolg entsprach durchaus nicht den Erwartungen успѣ́хъ во́все не соотвѣ́тствовалъ ожида́ніямъ; **-t-**

-spre'chend, *ppr.* u. *a.* соотвѣ́тственный; сообра́зный; соразмѣ́рный; (passend) прили́чный; (würdig) досто́йный; dem Zwecke - соотвѣ́тственно цѣ́ли.

Entsprie'ssen, *vn. irr.* (*s.*) (entspriesse, entspross, entsprossen): прозяба́ть, -зя́бнуть; произраста́ть, -расти́; воз-; выраста́ть, -рости; (abstammen) происходи́ть, -изойти́.

Entspri'ngen, *vn. irr.* (*s.*) (entspringe, entsprang, entsprungen): спаса́ться, спасти́сь бѣ́гствомъ; (Ursprung haben) вытека́ть; проистека́ть; имѣ́ть нача́ло; (hervorgehen) происходи́ть, -изойти́ отъ чего́; was entspringt daraus? что изъ э́того слѣ́дуетъ?

Entspro'ssen, *pp.* u. *a.* происше́дшій.

Entspru'deln, *vn.* (*s.*) бить ключе́мъ изъ чего́.

Entsprü'hen, *vn.* (*s.*) бры́згать.

Entsta'mmen, *vn.* (*s.*) s. A'bstammen.

Entste'hen, *vn. irr.* (*s.*) (entstehe, entstand, entstanden): происходи́ть, произойти́; образова́ться; (Krankheiten) зарожда́ться, зароди́ться; (Freundschaft, Streit etc.) завя́зываться, -за́ться; (Sturm, Lärm) поднима́ться, -ня́ться; (anfangen) начина́ться, -ча́ться; was kann daraus -? что изъ э́того бу́детъ (od. вы́йдетъ)? -, *n. I.*, **Entste'hung**, *f.* происхожде́ніе; (Bilden, Gestalten) образова́ніе; (Anfang) нача́ло; in der - selbst въ са́момъ началѣ́; der Handel ist noch im - торго́вля то́лько-что начина́етъ развива́ться; **-ngsa'rt**, *f.* 2. родъ происхожде́нія; **-ngsgru'nd**, *m. I.* (ünde) причи́на происхожде́нія; **-hungswei'se**, *f.* s. Entste'hungsa'rt.

Entstei'gen, *vn. irr.* (*s.*) (entsteige, entstieg, entstiegen), s. Au'fsteigen.

Entste'llen, *va.* обезобра́живать, -обра́зить; уро́довать, изуро́довать; (Worte, Wahrheit, Sinn) искажа́ть, искази́ть; **Entste'llt**, *pp.* u. *a.* обезобра́женный; (Sinn) искаже́нный; sein Gesicht ist ganz - онъ совсѣ́мъ перемѣни́лся въ лицѣ́; * на нёмъ лица́ нѣтъ; **-llung**, *f.* 2. обезображе́ніе; изуро́дованіе; (der Worte, des Sinnes) искаже́ніе.

Entströ'men, *vn.* (*s.*) истека́ть, исте́чь; Thränen entströmten ihren Augen слёзы потекли́ изъ глазъ ея́.

Entstü'rzen, *vn.* (Thränen) s. Entströ'men.

Entsü'ndigen, *va. Bibl. Kg.* очи́стить отъ грѣхо́въ; **-digung**, *f.* очище́ніе отъ грѣхо́въ.

Enttäu'schen, *va.* выводи́ть, -вести, -весть кого́ изъ заблужде́нія; разочаро́вывать, разочарова́ть; **Enttäu'scht**, *pp.* u. *a.* обма́нутый въ ожида́ніяхъ; об- въ наде́ждѣ; **-schung**, *f.* 2. вы́веденіе изъ заблужде́нія; разочарова́ніе.

Entthro'nen, *va.* s. Entse'tzen (des Thrones); **-nung**, *f.* 2. лише́ніе престо́ла; низведе́ніе съ престо́ла.

Entü'brigen, *va.* s. Erü'brigen; einer Sache entübrigt sein обойти́сь безъ чего́.

Entvö'lkern, *va.* (Land) опустоша́ть, -ши́ть; **Entvö'lkert**, *pp.* u. *a.* безлю́дный; **Entvö'lkerung**, *f.* опустоше́ніе.

Entwa'chsen, *vn. irr.* (*s.*) (entwachse, entwächst, entwuchs, entwachsen): (Kleidern) выроста́ть, -рости изъ оде́жды; den Kinderschuhen - выходи́ть, вы́дти изъ дѣ́тства; der Ruthe - вы- изъ подъ ро́зогъ.

Entwa'ffnen, *va.* (Feind) обезору́живать, -жить; (Gegner) *Ftk.* вышиба́ть, -бить шпа́гу у кого́; **Entwa'ffnung**, *f.* 2. обезоруже́ніе.

Entwäh'ren, *va. Rw.* отчужда́ть, -ди́ть; лиша́ть, лиши́ть кого́ чего́-либо; **-hrung**, *f.* 2. лише́ніе (od. отня́тіе) како́й-либо ве́щи или имѣ́нія; изгна́ніе изъ владѣ́нія; **-hrungsre'cht**, *n. I.* 3. *Rw.* пра́во лиша́ть кого́ имѣ́нія (od. аре́ндназо владѣ́нія).

Entwa'lden, *va.* обезлѣ́сить; **-twa'ldung**, *f.* обезлѣ́сеніе.

Entwa'llen, *vn.* (*s.*) вали́ть клуба́ми.

Entwä'ssern, *va.* (Wiesen) *Ldw.* осуша́ть, -ши́ть; *Schdk.* s. Dephlegmi'ren; entwässerter Weingeist, *Schdk.* безво́дный спиртъ; алкого́ль; **-rung**, *f.* (der Wiesen) *Ldw.* осуше́ніе; осу́шка; s. a. Dephleg-

matio'n; -, *f.*, **-rungsappara't**, *m.* *I.* 3. осуши́тельный аппара́тъ.

Entwe'der, — oder, *conj.* или — или; ли́бо — ли́бо.

Entwei'chen, *vn. irr.* (*s.*) (entweiche, entwich, entwichen), s. Entlau'fen; (etw.) избѣга́ть, -гнуть чего́; (vom Gas) *Schdk.* отдѣля́ться, -ли́ться; der Entwichene бѣглый; бѣгле́цъ; -, *n. I.*, **-chung**, *f.* побѣгъ; (des Gases) отдѣле́ніе.

Entwei'hen, *va.* осквернять, -ни́ть; **Entwei'her,** *m. I.* оскверни́тель; **-hung,** *f.* 2. оскверне́ніе.

Entwe'nden, *va. reg.* u. *irr.* (entwende, entwendete u. entwandte, entwendet u. entwandt): красть, у-; похища́ть, похи́тить; **-dung,** *f.* 2. кра́жа; betrügerische - воровство́, моше́нничество.

Entwe'rfen, *va. irr.* (entwerfe, entwirft, entwarf, entworfen): (Zeichnungen, Risse) черти́ть; наче́рчивать, -черти́ть; (Gesetze, Pläne) наче́ртывать, -та́ть; (Gemälde) *Mal.* набра́сывать, -бро́сить, od. дѣлать, сдѣлать эски́зъ. [s. Entwei'chen.

Entwi'chen, *a.*, **Entwi'chener,** *m. II.*,

Entwi'ckelbar, *a.* развива́ющійся; **Entwi'ckeln,** *va.* (Rolle Papier) развёртывать, -верну́ть; (Geistesanlagen, Gas etc.) образова́ть; (Wärme) производи́ть, -вести́, -ве́сть; (verdeutlichen) объясня́ть, -ни́ть; по-; (Verworrenes) развива́ть, разви́ть; разбира́ть, разобра́ть; *подро́бно излага́ть, -ложи́ть; logisch - дока́зывать, -за́ть логи́чески; sich - (geistige Anlagen) развива́ться, -ви́ться; (Dünste) образова́ться; ражда́ться; (Blätter) распуска́ться, распусти́ться; (sich gestalten) образова́ться; (sich aufklären) объясня́ться, -ни́ться; (hervorgehen) выходи́ть, вы́дти; происходи́ть, произойти́; **-lung,** *f.* 2. развёртываніе; разви́тіе; образова́ніе; объясне́ніе; вы́водъ; произведе́ніе; разбира́ніе; изложе́ніе; - wozu превраще́ніе; (Entwickelungsgang) ходъ; (Ausgang) развя́зка; (Ende) коне́цъ; die Sache ist der - nahe дѣло приближа́ется къ развя́зкѣ; die geistige - у́мственное разви́тіе; logische - логи́ческіе вы́воды; **-ngsepo'che,** *f.* 2. s. Entwi'ckelungsstu'fe; **-ngsfie'ber,** *n. I.* лихора́дка въ періо́дахъ разви́тія тѣла; **-ngsfla'sche,** *f.* 2. *Schdk.* газообразова́тельная скля́нка; **-nga'ng,** *m. I.* (einer Sache) ходъ; **-ngsgeschi'chte,** *f.* (der Thiere) исто́рія разви́тія живо́тныхъ; **-ngskra'ft,** *f.* s. Vegetatio'nskraft; **-ngskra'nkheit,** *f.* 2. болѣзнь, сопровожда́ющая разви́тіе человѣка; **-ngsleh're,** *f.* 2. *Ntl.* тео́рія разви́тія; **-ngsli'nie,** *f.* 2. развёртывающаяся крива́я ли́нія; **-ngsperio'de,** *f.* 2. періо́дъ разви́тія; **-ngsröh're,** *f.* 2. *Schdk.* газообразова́тельная тру́бка; **-ngsstu'fe,** *f.* 2. сте́пень разви́тія; (vom Alter) во́зрастъ разви́тія.

Entwi'ldern, *va.* выводи́ть, -весть изъ ди́каго состоя́нія; **-rung,** *f.* выведеніе изъ ди́каго состоя́нія.

Entwi'nden, *va. irr.* (entwinde, entwand, entwunden): den Händen etw. - вырыва́ть, -рвать что изъ рукъ.

Entwi'rren, *va.* распу́тывать, -тать; (verwickelte Sache) разбира́ть, разобра́ть; (verdeutlichen) объясня́ть, -ни́ть; по-.

Entwi'schen, *vn.* (*s.*) улизну́ть; убѣга́ть, убѣжа́ть; (den Händen) вырыва́ться, -рваться изъ рукъ; - lassen упуска́ть, -сти́ть; вы- изъ рукъ; дать слу́чай уйти́.

Entwöh'nen, *va.* s. A'bgewöhnen; sich - (einer Sache) отуча́ться, -чи́ться отъ чего́; -, *n. I.*, **-hnung,** *f.* оту́чиваніе; отуче́ніе; - eines Säuglings отня́тіе ребёнка отъ груди́; **Entwöh'nt,** *pp.* u. *a.* отвы́кшій; entwöhntes Kind дитя́ отня́тое отъ груди́.

Entwö'lken, *va.* разсѣва́ть, -сѣять облака́; sich -, s. Au'fheitern (sich); **Entwö'lkt,** *pp.* u. *a.* я́сный; безо́блачный.

Entwü'rdigen, *va.* лиша́ть, -ши́ть досто́инства; s. a. Enteh'ren, Ernie'drigen; sich - унижа́ть, уни́зить себя́; **-digung,** *f.* униже́ніе; безче́стіе.

Entwu'rf, *m. I.* (ürfe) начерта́ніе; (Bauriss) чертёжъ; планъ; (Plan) прое́ктъ; скицъ; эски́зъ; пе́рвый о́черкъ; schriftlicher - напи́санное начерно́; einen - machen сочиня́ть, -ни́ть; писа́ть, на- начерно́.

Entwu'rzeln, *va.* вырыва́ть, -рвать съ ко́рнемъ; искореня́ть, -ни́ть; **-lung,** *f.* вырыва́ніе съ ко́рнемъ; искорене́ніе.

Entzau'berer, *m. I.* разочарова́тель; **Entzau'bern,** *va.* разочаро́вывать, -очарова́ть; **-zau'berung,** *f.* 2. разочарова́ніе.

Entzie'hen, *va. irr.* (entziehe, entzog, entzogen): Jmdm. etw. - отнима́ть, отня́ть у кого́ что; лиша́ть, лиши́ть кого́ чего́; избавля́ть, -вить кого́ отъ чего́; спаса́ть, -сти́ кого́ отъ чего́; er entzieht ihm das Letzte онъ лиша́етъ его́ послѣдняго; sich etw. - отка́зывать, -за́ть себѣ въ чёмъ; лиша́ть, -ши́ть себя́ чего́; sich - (einer Sache) удаля́ться, -ли́ться отъ чего́; (einer Pflicht) уклоня́ться, -ни́ться отъ чего́; избѣга́ть; sich Jmds. Blicken - скрыва́ться, скры́ться отъ кого́; sich der Welt - отвраща́ться, отврати́ться отъ міра; **Entzie'hung,** *f.* (der Rechte, Hülfe) лише́ніе; (des Gehaltes) уде́рживаніе; - der bürgerlichen u. Familienrechte лише́ніе всѣхъ правъ состоя́нія.

Entzi'ffern, *va.* разбира́ть, -обра́ть; **-rung,** *f.* 2. разбира́ніе; **-rungsku'nst,** *f.* (ünste) иску́сство разбира́ть.

Entzü'cken, *va.* восхища́ть, -хи́тить; приводи́ть, -вести́, -ве́сть въ восхище́ніе; при- въ восто́ргъ; -, *n. I.* восхище́ніе; восто́ргъ; in - gerathen приходи́ть, придти́ въ восто́ргъ; **Entzü'ckend,** *ppr.* u. *a.* восхити́тельный; преле́стный; **Entzü'ckt,** *pp.* u. *a.*: er war von ihrem Gesange - онъ былъ въ восто́ргѣ отъ ея́ пѣнія; **-zü'ckung,** *f.* s. Entzü'cken, *n.*

Entzü'gelt, *a.* необу́зданный.

Entzü'ndbar, *a.* удобовозгара́ющійся; удобовоспламеня́ющійся; **-rkeit,** *f.* возгара́емость; воспламеня́емость; **Entzü'nden,** *va.* зажига́ть, заже́чь; (Blut) воспаля́ть, -ли́ть; (erhitzen) горячи́ть; разгорячáть, -чи́ть; der Wein entzündet das Blut вино́ горячи́тъ (od. воспаля́етъ) кровь; sich - загора́ться, -горѣться; (Krieg) вос-; (Wunden, Blut) воспаля́ться, -ли́ться; **-dlich,** *a.* воспали́тельный; **Entzü'ndung,** *f.* 2. зажига́ніе; *Hlk.* воспале́ніе; Mittel gegen die - противувоспали́тельныя сре́дства; **-ngsa'rtig,** *a.* воспали́тельный; **-ngsfie'ber,** *n. I.* воспали́тельная лихора́дка; горячка; **-ngsgeschwu'lst,** *f.* (ülste) воспали́тельная о́пухоль; **-ngskra'nkheit,** *f.* 2. воспали́тельная болѣзнь.

Entzwei', *ad.* разло́манный; разби́тый; ло́пнувшій; разо́рванный; разо́дранный; **Entzwei'beissen,** *va. irr.* (beisse e., biss e., entzweigebissen): раску́сывать, -куси́ть; **-tzwei'brechen,** *va. irr.* s. Zerbre'chen; **-tzwei'en,** *va.* ссо́рить, поссо́рить; разсо́ривать, -рить; sich - ссо́риться, поссо́риться; повздо́рить; **-tzwei'gehen,** *vn. irr.* (*s.*) (gehe e., ging e., entzweigegangen): лома́тъся; разлома́ться; (Geschirre) разби́ться; **-tzwei'hauen,** *va. irr.* (haue e., hieb e., entzweigehauen): разруба́ть, -би́ть; пере-; **-tzwei'machen,** *va.* лома́ть, разбива́ть, разби́ть; **-tzweireissen, -tzwei'sägen, -tzwei'schlagen, -tzwei'schneiden, -tzwei'spalten,** s. Zerrei'ssen, Zersä'gen, Zerschla'gen, Zerschnei'den.

Entzwei't, *pp.* u. *a.* поссо́рившійся; sie haben sich - они́ поссо́рились; er ist mit Allen - онъ со всѣми перессо́рился.

Entzwei'treten, *va. irr.* (trete e., tritt e., trat e., entzweigetreten): разла́мывать, -лома́ть; s. a. Zertre'ten. [разла́дъ.

Entzwei'ung, *f.* 2. ссо́ра; раздо́ръ;

Envelo'ppe, *f.* 2. *Kw.* нару́жное укрѣпле́ніе; s. a. Ma'ntel, U'mschlagtu'ch.

E'nzian, *m. I. Ng.* генціа́на; горча́нка; горча́вка; гореча́вка; **E'nzian-,** *a. Ng.* горча́нковый; гореча́вный; **-nbi'tter,** *n. I. Schdk.* генціани́нъ; **-nextra'ct,** *m. I.* горча́нковый, гореча́вный экстра́ктъ; **-ntinctu'r,** *f.* 2. горча́нковая насто́йка; **-nwu'rzel,** *f.* 2. горча́нковый ко́рень.

Epa'cte, *f.* 2. *Stk.* эпа́кта; золото́е число́; **-tenjah'r,** *n. I.* 3. годъ эпа́кты; золото́й годъ.

Epa'rch, *m. II. Kg.* епа́рхъ; **-rchia'l,** *a.* епархіа́льный; **-rchia'lbischof,** *m. I.* (öfe) епархіа́льный епи́скопъ; **-rchie',** *f.* 2. епа́рхія.

Epaule'tte, *f.* 2. *Kw.* эполе́тъ; Verfertiger von Epauletten эполе́тчикъ; **Epaule'tten-,** *a.* эполе́тный.

Epheme'r, *a.* эфеме́рный; (eintägig) одноднéвный; *Hlk.* перемежа́ющійся; переме́жливый; (kurzdauernd) *кратковре́менный; **Epheme're,** *f.* 2. *Hlk.* одноднéвная лихора́дка; *Ng.* s. Ei'ntagsflie'ge; **-meri'den,** *f. pl. Litt.* (Tagesblätter) *дневны́я запи́ски; (Zeitschriften) * повреме́нныя изда́нія; (astronomische Jahrbücher) * эфемери́ды, календари́; табли́цы геоцентри́ческаго движе́нія плане́тъ; **Epheme'risch,** s. Epheme'r.

E'pheu, *m. I. Ng.* плющъ; von Epheu, *a. Ng.* плю́щевый; изъ плю́ща; **-eua'rtig,** *a.* плющеви́дный; плю-

щеобра́зный; **-eubla'tt**, *n. I.* (ätter) плю́щевый листъ; **-eugera'nk**, *n. I.* 2. гирля́нда изъ плю́ща; **-euha'rz**, *n. I.* 3. плю́щевая смола́; **-eukra'nz**, *m. I.* (änze) плю́щевый вѣно́къ; вѣно́къ изъ плю́ща; **-eukrau't**, *n. I. Ng.* веро́ника плющели́стная.

Epidemie', *f.* 2. *Hlk.* эпидемі́я; пова́льная болѣ́знь; **Epide'misch**, *a.* эпидеми́ческій; пова́льный.

Epide'rmis, *f. Ng. Zk.* нару́жная ко́жица.

Epigra'mm, *n. I.* 3. *Litt.* эпигра́мма; **-ma'tisch**, **Epigra'mmen-**, *a.* эпиграммати́ческій; эпигра́мный; **-ma'tiker**, *m. I.*, **-mati'st**, *m. II.* сочини́тель эпигра́ммъ.

Epigra'ph, *m. II.* эпигра́фъ; на́дпись; **Epigra'phik**, *f.* эпигра́фика; зна́ніе на́дписей; **-gra'phisch**, *a.* эпиграфи́ческій. [стихотво́рецъ.

E'piker, *m. I. Litt.* э́пикъ; эпи́ческій

Epikurä'er, *m. I.* * эпикуре́ецъ; послѣ́дователь Эпику́ру; **-rä'isch**, *a.* * эпикуре́йскій; ein epikuräisches Leben führen, * вести́ сластолюби́вую жизнь; * жить сластолюби́во; **-räi'smus**, s. Epikuri'smus; **Epiku'risch**, *a.* s. Epikurä'isch; **-kuri'smus**, *m. Alt. Philos.* эпикури́змъ; уче́ніе Эпику́ра; * страсть къ чу́вственнымъ удово́льствіямъ (od. наслажде́ніямъ).

Epilepsie', *f.* 2. *Hlk.* эпилепсі́я; паду́чая болѣ́знь; s. a. Ki'nderkrä'mpfe; **-ptisch**, *a.* эпилепти́ческій.

Epilo'g, *m. I.* 3. *Litt. Sb.* эпило́гъ; заключе́ніе.

Epipha'nias, *f. Kg.* s. Drei-Kö'nigsfe'st; erster Sonntag nach -, s. Epipha'niasso'nntag; zweiter Sonntag nach -, *Kg.* недѣ́ля мыта́ря и фарисе́я; **-sfe'st**, *n. I.* s. Drei-Kö'nigsfe'st; **-sso'nntag**, *m. I.* пе́рвое воскресе́ніе по́слѣ Креще́нія; недѣ́ля по просвѣще́ніи.

E'pisch, *a. Litt. Gsch.* эпи́ческій; epische Dichtkunst od. Dichtung, *Litt.* эпи́ческая поэ́зія.

Episkopa'l-, *a. Kg.* епи́скопскій; **Episkopa'lkirche**, *f.* 2. епи́скопская це́рковь.

Episo'de, *f.* 2. эпизо́дъ; вста́вка; вво́дный разска́зъ; вво́дная по́вѣсть; (zufälliges Ereigniss) слу-ча́йное происше́ствіе; **Episo'disch**, *a.* эпизоди́ческій; вво́дный.

Epi'stel, *f.* 2. эпи́стола; посла́ніе; Jmdm. die - lesen, * дѣ́лать, сдѣ́лать кому́ вы́говоръ; *жури́ть кого́; * дать кому́ нагоня́й; **Epistola'r-**, **Epistola'risch**, *a.* эпистоля́рный.

Epistro'phe, *f.* 2. *Spl.* эпистро́фа; единоока́нча́ніе; *Hlk.* s. Rü'ckfall.

Episty'l, **Episty'lium**, *n. I.* (ien) *Ng.* настольникъ; *Bk.* архитра́въ; архитра́ва; капите́ль; надсто́лбіе.

Epita'ph, **Epita'phium**, *n. I.* s. Gra'bschrift; Gra'bstein.

Epi'theton, *n. I.* (*pl.* ta) эпите́тъ.

Epo'che, *f.* 2. эпо́ха; достопа́мятное происше́ствіе; - machen, *сдѣ́латься извѣ́стнымъ; просла́виться.

Epopee', *f.* 2., **E'pos**, *n. I.* (*pl.* E'pen) *Litt.* эпопе́я; эпи́ческая поэ́ма.

E'ppich, *m. I. Ng.* s. Sellerie'.

Equatio'n, **Equilibri'st**, etc. s. Aequatio'n, Aequilibri'st, etc.

Equipa'ge, *f.* 2. экипа́жъ; **-genbesteu'erung**, *f. Stw.* взима́ніе сбо́ра съ экипа́жей; **-gensteu'er**, *f.* 2. сборъ съ экипа́жей; **Equipi'ren**, *va.* экипирова́ть; (bekleiden) одѣва́ть, одѣ́ть; (montiren) мундирова́ть, об-; снаряжа́ть, снаряди́ть; -, *n. I.*, **-rung**, *f.* 2. экипиро́вка; одѣва́ніе; оде́жда; обмундиро́вка; **-rungsge'ld**, *n. I.* (lder) де́ньги на экипиро́вку od. на обмундиро́вку.

Equivale'nt, *a.* равноцѣ́нный; равносто́ящій; одина́ковой цѣны́; -, *n.* s. Aequivale'nt.

Er, *pron.* онъ; **Er** (= Du, od. Sie): was macht Er, mein Freund? какъ живёшь, мой другъ? ist das ein Er, oder eine Sie? мужчи́на ли э́то, или́ же́нщина?

Era'chten, *va.* счита́ть; признава́ть, -зна́ть; полага́ть; es ist leicht zu - э́то легко́ поня́ть; -, *n. I.* усмотрѣ́ніе; благоусмотрѣ́ніе; meines Erachtens, *по моему́ мнѣ́нію; * по моему́; *какъ мнѣ ка́жется; ich stelle es Ihrem - anheim, * я предоставля́ю э́то на Ва́ше благоусмотрѣ́ніе; **Era'rbeiten**, *va.* вырабо́тывать, -тать; за-.

E'rbacker, *m. I.* (ä) *Ldw.* наслѣ́дственное по́ле; **E'rbadel**, *m. I.* родово́е дворя́нство; er ist vom - онъ изъ пото́мственныхъ дворя́нъ; **E'rbamt**, *n. I.* (ämter) наслѣ́дственная до́лжность; **E'rbanfall**, *m. I.* (älle) получе́ніе наслѣ́дства; **E'rbanforderungen**, *f. pl.* прете́нзіи на наслѣ́дство. [-ши́ться.

Erba'ngen, *vn.* (*s.*) устраша́ться, **Er'bansprüche**, *m. pl.* s. E'rbanforderungen; **E'rbantheil**, *m. I.* 3. наслѣ́дственная до́ля od. часть.

Erba'rmen (sich), *vr.* (Jemandes) сжа́литься надъ кѣмъ; умилосе́рдиться надъ кѣмъ; Herr, erbarme dich! Го́споди поми́луй! dass Gott erbarme! не приведи́ Богъ! -, *n. I.* сожалѣ́ніе; сострада́ніе, милосе́рдіе; um - flehen умоля́ть о помилова́ніи; ohne - безъ жа́лости; ohne alles - безъ вся́каго сожалѣ́нія; **-menswe'rth**, *a.* досто́йный сожалѣ́нія; **Erba'rmer**, *m. I.* помилова́тель; **Erbä'rmlich**, *a.* жа́лкій; сожалѣ́нія досто́йный; (schlecht) плохо́й; дрянно́й; (nichtig) ничто́жный; erbärmlicher Wicht него́дный человѣ́къ; него́дя́й; er schrie - онъ ужа́сно крича́лъ; es ist - anzusehen жа́лко смотрѣ́ть на э́то; es ist - von ihm э́то гну́сно съ его́ стороны́; **-mlichkeit**, *f.* 2. жа́лкое положе́ніе; бѣ́дственное положе́ніе; (menschliche Schlechtigkeit) ме́рзость; ничто́жность; **Erba'rmung**, *f.* s. Erba'rmen, *n.*; **Erba'rmungslo's**, **-ngslo sigkeit**, s. U'nbarmherzig, U'nbarmherzigkeit; **-ngsvo'll**, *a.* жалостли́вый; **-ngswe'rth**, **-ngswü'rdig**, s. Erba'rmenswe'rth.

Erbau'en, *va.* s. Au'fbauen; (Gemüth) * назида́ть; * поуча́ть; sich - науча́ться; **Erbau'er**, *m. I.* строи́тель; (eines Tempels) сооруди́тель; созида́тель; (des Gemüthes) * назида́тель; **Erbau'lich**, *a.* поучи́тельный; назида́тельный; приме́рный; erbauliche Predigt назида́тельная про́повѣдь; **-lichkeit**, *f.* поучи́тельность; назида́тельность; **Erbau'ung**, *f.* построе́ніе; постро́йка; (eines Tempels) сооруже́ніе; созида́ніе; (des Gemüthes) * назида́ніе; **-ngsbu'ch**, *n. I.* (ücher) назида́тельная кни́га; **-ngsleh're**, *f.* 2. уче́ніе аскети́ческое; **-ngsspre'diger**, *m. I.* аске́тъ; отше́льникъ, проповѣ́дующій возде́ржную жизнь; **-ngspre'digt**, **-ngsre'de**, *f.* 2. поучи́тельное сло́во; **-ngsschri'ft**, *f.* 2. поучи́тельное сочине́ніе; **-ngsstu'nde**, *f.* 2. часъ назида́тельнаго (od. поучи́тельнаго) чте́нія.

E'rbbau, *m. I. Bw.* наслѣ́дственная разрабо́тка; **-bbauer**, s. Lei'beigener; **-bbegrä'bniss**, s. Fami'lienbegrä'bniss; **-bbere'chtigt**, *a.* имѣ́ющій пра́во на наслѣ́дство; **-bbesi'tz**, *m. I.* наслѣ́дственное владѣ́ніе; родово́е имѣ́ніе; **-bbesi'tzer**, *m. I.* наслѣ́дственный владѣ́лецъ; **-bbesta'nd**, *m. I.* s. E'rbpacht; **-bbesta'ndsgut**, *n. I.* (üter) s. E'rbpachtgu't; **-bbu'ch**, *n. I.* (ücher) крѣ́постная кни́га; **E'rbe**, *m. II.* наслѣ́дникъ; Jmdn. als, zum Erben einsetzen, ernennen, *Rw.* назнача́ть, -чить кого́ наслѣ́дникомъ; -, *n. I.* наслѣ́діе; s. a. E'rbgut; E'rbschaft.

Erbe'ben, *vn.* (*s.*) вздра́гивать, вздро́гнуть; затрепета́ть; (erschüttert werden) потряса́ться, -тря́стись; die Erde erbebte, *Ntl.* земля́ потрясла́сь; das Herz erbebte vor Freude, *се́рдце встрепену́лось отъ ра́дости.

E'rbeigen, *a.* принадлежа́щій кому́ по наслѣ́дству; наслѣ́дственный; (leibeigen) крѣпостно́й; **-beigenthümer**, **-beigenthumshe'rr**, *m. II.* наслѣ́дственный владѣ́тель чего́; **-beinigung**, *f.* s. E'rbverei'n; **-beinsetzung**, *f.* 2. назначе́ніе наслѣ́дника; **E'rben**, *va.* наслѣ́довать; получа́ть, -чи́ть наслѣ́дство; (durch Erbschaft erhalten) по- что въ наслѣ́дство, по наслѣ́дству; er hat viel geerbt онъ получи́лъ большо́е наслѣ́дство; -, *vn.* (*h.*) переходи́ть, перейти́ (по наслѣ́дству); -, *n. I.* наслѣ́дованіе; **E'rberne'nnung**, s. E'rbeinsetzung.

Erbe'ten, *va.* выпра́шивать, -проси́ть; выма́ливать, -моли́ть.

Erbe'tteln, *va.* ни́щенски выпра́шивать, -проси́ть; Христа́ ра́ди выма́ливать, -моли́ть; выканю́чивать, -чить.

Erbeu'ten, *va.* получа́ть, -чи́ть въ добы́чу; -, *n. I.* взя́тіе въ добы́чу; **Erbeu'ter**, *m. I.* хи́щникъ добы́чи; **Erbeu'tung**, *f.* (Beute, Gewinn) пожи́вка.

E'rbfähig, *a.* спосо́бный наслѣ́довать; **-higkeit**, *f.* спосо́бность наслѣ́довать; **E'rbfall**, *m. I.* (älle): im - въ слу́чаѣ наслѣ́дованія; **-bfallsre'cht**, *n. I.* пра́во наслѣ́дованія; **-bfällig**, *a.* подлежа́щій наслѣ́дованію; **E'rbfehler**, s. E'rblaster; E'rbmangel; **-bfeind**, *m. I.* 3. вѣ́чный врагъ; непримири́мый врагъ; **-bfeindschaft**, *f.* 2. наслѣ́дственная вражда́.

E'rbfolge, *f.* 2. поря́докъ наслѣ́дованія; пре́емничество; наслѣ́дничество; **-bfolgegese'tz**, *n. I.* 3. зако́нъ о наслѣ́дованіи; **-bfolgegu't**, *n. I.* (üter) имѣ́ніе по наслѣ́дству; наслѣ́дованное имѣ́ніе; **-bfolgekrie'g**, *m. I.* 3. *Gsch.* война́ за престолонаслѣ́діе; **-bfolgeo'rdnung**, *f.* 2. постановле́ніе о наслѣ́дствѣ;

E'rbfolger, m. I. законный наслѣдникъ; преемникъ; -bfolgere'cht, n. I. 3. право наслѣдованія; преемничье право; право преемничества; -bfolgevertra'g, m. I. (äge) договоръ о порядкѣ наслѣдованія.
E'rbfrau, f. 2. помѣщица; -bfürst, m. II. наслѣдственный князь; -bfürstenthum, m. I. (ümer) наслѣдственное княжество; -bgang, m. I. s. E'rbfolge; in - kommen переходить отъ одного къ другому по праву наслѣдства; -bgeld, n. I. (lder) полученныя по наслѣдству деньги; -bgeno'ss, m. II. участникъ, участвующій въ наслѣдствѣ; сонаслѣдникъ; -bgeno'ssenschaft, f. 2. сонаслѣдованіе; участвованіе въ наслѣдованіи; наслѣдники; -bgenu'ss, m. I. пользованіе наслѣдствомъ; -bgeri'cht, n. I. 3. расправа наслѣдственная; сиротскій судъ; -bgere'chtigkeit, f. 2. право наслѣдства; -bgrind, m. I. Hlk. шелуди; парши злокачественныя; -bgrund, m. I. (ünde) наслѣдственная земля od. недвижимость; недвижимое имѣніе; -bgrundherr, -bgrundbesitzer, m. I. владѣтель наслѣдственной земли; -bgrundstück, s. E'rbgrund; -bgut, n. I. (üter) наслѣдственное имѣніе; родовое имѣніе; вотчина; -bhälfte, f. 2. половина наслѣдства; -bherr, m. II. 2. наслѣдственный владѣлецъ; вотчинникъ.
Erbie'ten (sich), vr. irr. (erbiete mich, erbot mich, erboten): sich wozu - вызываться, -зваться на что; обѣщаться; (seine Dienste) предлагать, -ложить свои услуги; -, n. I., Erbie'tung, f. 2. предложеніе.
E'rbin, f. 2. наслѣдница; E'rbinteresse'nt, m. II. участвующій въ наслѣдствѣ.
Erbi'tten, va. irr. (erbitte, erbat, erbeten): von Jmdm. etw. - испрашивать, -просить у кого чего; вы-, у-; просить о чёмъ; (durch Bitten wozu bewegen) просьбами склонять, -нить кого къ чему; sich von Jmdm. - lassen снисходить, снизойти на чью просьбу; erbetener Weise по просьбѣ его; согласно съ его просьбою.
Erbi'ttern, va. огорчать, -чить; (Gemüther) раздражать, -жить; ожесточать, -чить; Erbi'ttert, pp. u. a. раздраженный; gegen Jmdn. - sein гнѣваться, про- на кого; злиться, о- на кого; -rung, f. огорченіе; (der Gemüther) раздраженіе; ожесточеніе; (Zorn) гнѣвъ.
Erbi'ttlich, a. умолимый; упросимый.
E'rbjagd, f. 2. наслѣдственное право охоты; -bkauf, m. I. (äufe) покупка чего-либо для себя и потомства своего; -bkrankheit, f. 2. наслѣдственная болѣзнь; -bland, n. I. (änder) наслѣдственная земля.
Erbla'ssen, s. Erblei'chen.
E'rblasser, m. I. завѣщатель; E'rblasserin, f. 2. завѣщательница; E'rblasser-, Er'blassers-, a.: -Kinder дѣти завѣщателя; E'rblassung, f. отказываніе имущества въ духовной; завѣщаніе; E'rblassungsre'cht, n. I. 3. право отказывать кому что въ духовной; E'rblaster, n. I. наслѣдственный порокъ; E'rblehen, n. I. наслѣдственный ленъ od. удѣлъ; Erb-, Lehn- u. Geri'chtsherr, m. II. 2. ленный помѣщикъ, имѣющій право судопроизводства.
Erblei'chen, vn. irr. (s.) (erbleiche, erblich, erblichen): блѣднѣть, по-; умереть; -, n. I. блѣдность.
E'rbleute, mf. pl. крѣпостные люди;
E'rblich, a. наслѣдственный; наслѣдный; E'rblichkeit, f. наслѣдственность; переходъ по наслѣдству; E'rblichkeitsre'cht, n. I. 3. право наслѣдственности; право перехода по наслѣдству.
Erbli'ch, s. Erblei'chen, va. irr.; Erbli'chen, pp. u. a. поблѣднѣвшій; поблѣднѣлый; (todt) *умершій.
Erbli'cken, va. увидѣть; (bemerken) замѣчать, -мѣтить; (von Weitem, in der Ferne) завидѣть издалека od. издали; das Licht der Welt - увидѣть свѣтъ; родиться; -, n. I., Erbli'ckung, f. усмотрѣніе.
Erbli'nden, vn. (s.) слѣпнуть; ослѣпнуть; auf einem Auge - окривѣть; -ndung, f. 2. ослѣпленіе; слѣпота.
Erblö'den (sich), s. Entblö'den (sich).
E'rblos, a. безнаслѣдный; лишённый наслѣдства; (ohne Erben) не имѣющій наслѣдниковъ; - machen лишать, -шить наслѣдства.
Erblü'hen, vn. (s.) расцвѣтать, расцвѣсть; -, n. I., Erblü'hung, f. расцвѣтаніе.
E'rbmangel, m. I. (ä) наслѣдственный недостатокъ; природный недостатокъ; E'rbmasse, f. 2. Lw. наслѣдственная масса; всё наслѣдство; E'rbmeier, §. s. E'rbpächter, etc.; E'rbmeierei', f., E'rbmeiergu't, n. § s. E'rbpacht, etc.;
E'rbnehmer, m. I. наслѣдникъ; наслѣдопреемникъ; seine Erben u. - наслѣдники его и пріобрѣтатели наслѣдства; E'rbnehmerin, f. 2. наслѣдница; пріобрѣтательница наслѣдства; E'rbnehmung, f. 2. наслѣдованіе; вступленіе въ наслѣдство; Er'bordnung, s. E'rbfolgeo'rdnung.
Erbo'rgen, va. брать, взять въ займы; Erbo'rgt, pp. u. a. занятой; заёмный; erborgter Name чужое имя; erborgte Schönheit, *поддѣльная красота.
Erbo'ssen, vn. (h.) сердить; раз-; sich - разсердиться.
Erbö'tig, a. готовый на что, od. къ чему.
Er'bpacht, f. наслѣдственная аренда; -bpachtcontra'ct, m. I. 3. контрактъ о наслѣдственной арендѣ; -bpachter, m. I., -bpachtherr, m. II. наслѣдственный арендаторъ; -bpachtgut, n. I. (üter) наслѣдственное арендное имѣніе; -bpachtlich, a. отданный въ наслѣдственную аренду; -bpachtsre'cht, n. I. право наслѣдственной аренды; -bpachtsvertra'g, s. Er'bpachtscontra'ct; -bpfandgut, n. I. (üter) родовое заставное имѣніе; -bprätende'nt, m. II. претендатель на наслѣдство; -bprinz, m. II. наслѣдный принцъ; -bprinze'ssin, f. 2. наслѣдная принцесса; -bquote, f. 2. наслѣдственная доля.
Erbrau'sen, vn. (s.) зашумѣть.
E'rbrece'ss, s. E'rbverglei'ch.
Erbre'chen, va. irr. (erbreche, erbricht, erbrach, erbrochen): разламывать, -ломать; (Thüre) вы-; (Briefe) распечатывать, -тать; -, vn. irr. (h.), sich -, vr. рвать; блевать; er erbricht sich его рвётъ; -, n. I. (der Thüren) выламываніе; (durch Diebe) взломъ; распечатываніе; (Ausspeien) рвота.
E'rbrecht, n. I. 3. право наслѣдованія; Rw. наслѣдственное право.
Erbre'chung, f. s. Erbre'chen, n.
Er'bregi'ster, s. Geschle'chtsregi'ster; -breich, n. I. 3. наслѣдственное государство; -bschaden, m. I. (ä) природный недостатокъ; -bschaft, f. 2. наслѣдство; наслѣдіе; eine - antreten вступать, -пить въ наслѣдство; durch - zufallen доставаться, -статься по наслѣдству; E'rbschaftlich, a. наслѣдственный; -bschaftsa'ngelegenheiten, f. pl. наслѣдственныя дѣла; in - по наслѣдственнымъ дѣламъ; E'rbschaftsa'nnahme, -bschaftsa'ntretung, f. 2. вступленіе въ наслѣдство; -bschaftskla'ge, f. 2. искъ по дѣлу о наслѣдствѣ; -bschaftsma'sse, f. s. E'rbmasse; -bschaftspfle'ger, m. I. опекунъ по наслѣдству; -bschaftsre'cht, s. E'rbrecht; -bschaftsthei'lung, f. 2. дѣлёжъ наслѣдства; раздѣлъ наслѣдства; -bschaftsverfü'gung, s. Testame'nt; -bschätzung, f. 2. оцѣнка наслѣдства; -bschleicher, m. I. хитростію домогающійся наслѣдства; E'rbschleicherei', f. 2. домогательство наслѣдства хитрымъ образомъ; -bschoss, m. I. Stw. наслѣдственной оброкъ; -bschossbuch, n. I. (ücher) книга наслѣдственно-оброчная; E'rbschuld, f. 2. наслѣдственный долгъ.
E'rbse, f. 2. Ng. горохъ; горошина; wie eine - gross, *съ горошину; E'rbsen-, a. Ng. Kk. гороховый; -näh'nlich, a. гороховидный; -nbau', m. I. Ldw. разведеніе гороха; -nbau'm, m. I. (äume) Ng. (sibirischer) гороховикъ Сибирскій; чилижникъ; -nbei'n, n. I. Zk. кругловатая кость; гороховидная кость; -nbla'tter, s. Hu'ndsblatter; -nbrei', s. E'rbsenmu's; -ne'rz, n. I. 3. Bw. гороховая руда; -neu'le, f. 2. Ng. ночникъ гороховый; -nfa'rbe, f. 2. гороховый цвѣтъ; -nfa'rbig, a. гороховаго цвѣта; -nfe'ld, n. I. (lder) гороховое поле; поле, засѣянное горохомъ; гороховище; -nfö'rmig, a. гороховидный; -nfre'sser, Ng. s. E'rbsenkä'fer; -nhü'lse, f. 2. гороховая шелуха; -nkä'fer, m. I. Ng. зерногрызъ; зернецъ гороховый; -nko'rn, n. I. гороховое зерно; горошина; -nku'chen, m. I. гороховикъ; -nmeh'l, n. I. гороховая мука; -nmu's, n. I. Kk. гороховый кисель; -nmu'schel, f. 2. Ng. горошка; -nscha'le, f. 2. гороховая шелуха; -nscho'te, f. 2. гороховый стручёкъ; -nschre'ck, m. s. Vo'gelscheu'che; -nschro't, n. I. крупномолотый горохъ; -nstei'n, m. I. 3. Ng. пизолитъ; гороховый камень; -nste'ngel, m. I. гороховина; E'rbsenstrau'ch, m. I. (äucher) гороховыя тычинки; s. a. E'rbsenbau'm; -nstroh', n. I. горо-

ховина; горбховая солóма; **-nsu'p-pe,** *f.* 2. *Kk.* горбховый супъ; **-n-wi'cke,** *f.* 2. гороховидный журавлиный горóхъ.

E'rbsetzer, E'rbsetzung, s. E'rblasser, E'rblassung; **-bsonderung,** s. E'rbtheilung; **-bstaat,** *m. I.* 2. наслѣдственное государство; **Erb-staaten,** *pl.* наслѣдственныя владѣнія; **-bstreit,** *m. I.* споръ о наслѣдствѣ; (Process) тяжба о наслѣдствѣ; **-bstück,** *n. I.* 3. наслѣдственная вещь; **-bsünde,** *f.* 2. *Bibl. Kg.* первородный грѣхъ; **-btheil,** *n. I.* 3. наслѣдственная доля; **-b-theilung,** *f.* 2. дѣлёжъ, раздѣлъ наслѣдства; **-btheilungskla'ge,** *f.* 2. искъ о раздѣлѣ наслѣдства; **-b-theilungssa'che,** *f.* 2. дѣло по раздѣлу наслѣдства; **-btheilungsver-glei'ch,** s. E'rbverglei'ch; **-btitel,** *m. I.* наслѣдственный титулъ; **-b-tugend,** *f.* 2. наслѣдственная добродѣтель; **-bübel,** *n. I.* наслѣдсвенная болѣзнь.

Erbuh'len, *va.* пріобрѣтать, -рѣсть лéстью; выманивать, -нить ласками.

E'rbung, *f.* 2. наслѣдованіе; **-bver-brü'derung,** *f.* наслѣдственный союзъ; **-bverglei'ch,** *m. I.* 3. полюбовная сдѣлка о наслѣдствѣ; взаимное соглашéніе о наслѣдствѣ; **-bverma'cher,** *m. I.* завѣщатель; **-b-vermä'chtniss,** s. Vermä'chtniss; **-b-vermö'gen,** *n. I.* родонаслѣдственное имѣніе; **-bverpa'chter,** *m. I.* отдающій имѣніе на вѣчную аренду; **-bverpa'chtung,** *f.* 2. отдача имѣнія на вѣчную аренду; **-bver-tra'g,** *m.* s. E'rbverglei'ch; **-bver-tre'ter,** *m. I.* повѣренный наслѣдника; **-bverzi'cht,** *m. I.* отречéніе отъ наслѣдства; **-bzins,** *m. I.* 2. обрбкъ; поземéльныя дéньги; грунтовыя дéньги; **-bzinsgut,** *n. I.* (üter) обрбчное имѣніе; **-bzins-herr,** *m. II.* 2. владѣлецъ обрбчнаго имѣнія; наслѣдственный обрбчный содержатель; **-bzinsmann,** *m. I.* пользующійся чьéю-либо собственностію на безсрбчное врéмя за вносъ ежегбднаго обрбка; **-bzins-recht,** *n. I.* 3. право наслѣдственнаго обрбчнаго содержанія.

Erd-, *a. Geog. Ng.* земнбй; землянбй; **E'rdähnlich,** *a.* землевидный; **-dabdachung,** *f.* 2. откбсъ; отлбгость; скатъ; **-dabriss,** *m. I.* карта земнбй повéрхности; **-dachse,** *f.* 2. ось земная; ось земнаго шара; **-d-ader,** *f.* 2. *Bw.* подзéмная жила; **-dapfel,** *m. I.* (ä) *Ng.* картбфель; (Frucht vom Nachtschatten) землянбе яблоко; **-däqua'tor,** *m. I. Geog.* экваторъ земнаго шара; **-d-arbeit,** *f.* земляная работа; **-dart,** *f.* 2. пбчва; **-dartig,** *a.* землистый; **-dartischocke,** s. E'rdbirne; **-dat-mosphä're,** *f. Ntl.* атмосфéра земнаго шара; **-daufwurf,** *m. I.* (ürfe) насыпь; **-dbahn,** *f. Stk.* брбита; путь землй; **-dball,** *m. I.* земнбй шаръ; **-dbank,** *f.* (änke) *Kw.* банкéтъ; пристýпокъ; **-dbatterie',** *f.* 2. *Ntl.* земляная гальваническая батарéя; **-dbau,** *m. I. Bk.* земляная рабóта; (unterirdischer Bau) подзéмная рабóта; **-dbaustoff,** *m.* s. Pisé; **-dbeben,** *n. I.* землетрясéніе.

E'rdbeer-, *a. Ng.* земляничный; **E'rdbeeräh'nlich,** s. E'rdbeerena'r-tig; **-ra'pfel,** *m. I.* (ä) *Gtn.* кальвиль земляничный; **-rbau'm,** *m. I.* (äume) *Ng.* амприкъ земляничный; ежбвка земляничная; **E'rdbeere,** *f.* 2. *Ng.* земляника; земляница; **E'rd-beerena'rtig,** *a.* земляничный; похóжій на землянику; **-renfö'rmig,** *a.* земляниковидный; **-rensa'ft,** *m. I.* (äfte) земляничный сокъ; **-rkar-to'ffel,** *f.* 2. рбзовый картбфель; **-rklee',** *m. I.*, **-rklee'kraut,** *n. I. Ng.* трилистникъ клубниконбсный; **-r-me'lde,** *f.* 2. *Ng.* жминда головчатая; **-rpo'cke,** *f.* (in Indien) *Hlk.* накбжная сыпь съ малиновидными нарбстами; піанъ; піансъ; **-rspi-na't,** *m.* s. E'rdbeerme'lde; **E'rd-beerstrau'ch,** *m. I.* (äucher) земляничный кустъ; земляничникъ; **-rsy'rup,** *m. I.* земляничный сирбпъ.

E'rdbeschrei'ber, *m. I.* землеописатель; геогрáфъ; **-dbeschrei'bung,** *f.* 2. землеописáніе; геогрáфія; die - betreffend географическій; **-dbe-woh'ner,** *m. I.* землеобитатель; землежитель; обитатель земнаго шара; **-dbiene,** s. E'rdhummel; **-d-bildung,** *f.* 2. образованіе земнаго шара; **-dbildungsleh're,** s. Geologie'; **-dbirne,** *f.* 2. *Ng.* земляная грýша; землянбй артишбкъ; вóлошская рѣпа; **-dboden,** *m. I.* землй; пбчва; грунтъ; **-dbogen,** *m. I. Bk.* распирающій обратный сводъ; **-dbohrer,** *m. I. Bw.* буръ; землянбй буръ; **-dbrand,** *m. I.* (ände) подзéмный пожаръ; **-dbrenze,** *f.* 2. *Bw.* землянистыя горючія вещества; **-dbrett,** *n. I.* (am Pfluge) отвалъ; **-dbruch,** s. E'rdfall; **-dcir-kel,** *m. I.* земнбй кругъ; **-ddamm,** *m. I.* (ämme) земляная плотина; **-ddünste,** *m. pl.* испарéнія землй; **-ddurchmesser,** *m. I. Geog.* поперéчникъ земнаго шара.

E'rde, *f.* 2. землй; *Stk.* земнбй шаръ; прахъ; gebrannte - обожжённая глина; zu ebener - wohnen жить въ нижнемъ этажѣ; eine Wohnung unter der - жильё въ подвалѣ; auf der - на землѣ; auf dieser - на семъ свѣтѣ; auf Erden, *на землѣ; *въ мірѣ; zu - werden, *превращаться, -вратиться въ прахъ; der - gleich machen (Festung etc.) *Kw.* срывать, срыть до основанія; zur - fallen упасть наземь; sich auf die - legen лечь наземь; Jmdn. zur - bestatten хоронить, по- когб; Jmdn. unter die - bringen, *ускорять, -рить чью смерть; *умориять когб.

E'rdeichel, *f.* s. A'ckernu'ss; **-deich-horn,** *n. I. Ng.* бурундýкъ.

E'rden-, *a.* землянбй; (irden) глиняный; **-nba'll,** s. E'rdball; **-nbewoh'-ner,** *m. I.* обитатель землй; (Mensch) человѣкъ; **-nfreu'de,** *f.* 2. земная рáдость; рáдости сегб міра; **E'rd-enge,** *f.* 2. *Geog.* (Landenge) перешéекъ; **E'rdengenu'ss,** *m. I.* (üsse) земнбе наслаждéніе; **-ngeschö'pf,** *n. I.* 3. тварь земная; **-nglü'ck,** *n. I.* земнбе счастье; **-ngo'tt,** *m. I.* (ötter) *земнбй богъ; **-ngu't,** *n. I.* (üter) земнбе богатство; тлѣнныя сокрбвища.

Erde'nkbar, s. Erde'nklich; **Erde'n-ken,** *va.* выдýмывать, -мать; вымышлять, -мыслить; (durch Denken erfinden) изобрѣтать, изобрѣсть; (Mittel) придýмывать, -мать; eine List - ухитряться, ухищряться, ухитриться; -, *n. I.* выдýмываніе.

E'rdenki'nd, *n. I.* (der) тварь земная; (Mensch) человѣкъ.

Erde'nklich, *a.* что мóжно придýмать; Jmdm. alle erdenkliche Ehre erweisen окáзывать, -зать комý всевозмóжныя пóчести; sich alle erdenkliche Mühe geben употреблять, -бить всевозмóжное старáніе.

E'rdenklo'ss, *m. I.* (össe) глыба землй; земляная глыба; **-nla'st,** *f.* 2 трýдности жизни; **-nle'ben,** *n. I.* земная жизнь; in diesem - на семъ свѣтѣ; **-nlei'den,** *n. I.* страданія человѣческія; **-nlu'st,** *f.* земныя наслаждéнія; **-nno'th,** *f.* (nöthe) бѣдствія человѣка на землѣ; мірское гóре; **-nschoo'ss,** *m. I.* *нѣдра землй; **-nse'ligkeit,** *f.* земнбе блажéнство; **-nsoh'n,** *m. I.* (öhne) смéртный; человѣкъ; сынъ землй.

E'rdente, *f.* 2. *Ng.* карагáтка; крáсная ýтка; **E'rdentste'hungsleh're,** s. Geogonie'; **E'rdenwa'llen,** *n. I.* жизнь земная; **-nwa'ller,** *m. I.* земнбй стрáнникъ; человѣкъ; **-n-wo'nne,** *f.* 2. земнбе наслаждéніе; **-nwu'rm,** *m. I.* (ürmer) *червь земнбй, тварь земная; **E'rdepheu,** s. Gu'nderma'nn (epheuartiger); **-derschü'tternd,** *a.* потрясáющій зéмлю; **-derschü'tterung,** *f.* 2. потрясéніе землй; **-derzeu'gung,** *f.* образованіе землй; **-dfahl,** *a.* блéклый; **-dfall,** *m. I.* (älle) провалъ землй; (Einsturz) обвалъ; **-dfarbe,** *f.* 2. блéклый цвѣтъ; **-dfarben, -d-farbig,** *a.* блéклый; **-dfass,** *n. I.* (ässer) бгненный горшбкъ; бурáкъ; **-dferne,** *f.* 2. *Stk.* апогéй; наибóльшее разстóяніе отъ землй; **-dfernrohr,** *n. I.* (öhre) *Opt.* земнбй телескбпъ; **-dfeuer,** *n. I.* подзéмный огонь; *Fw.* лѣснбй пожаръ при горѣніи пбчвы; **-dfläche,** s. E'rdoberfläche; **-dflachs,** *m. I. Ng.* s. Amia'nt; **-dfliege,** s. E'rdschnake; **-dfloh,** *n. I. Ng.* (öhe) блошáкъ огорбдный; **-dflötz,** *m. I.* 3. *Bw.* слой землй; пластъ землй; **-dgalle,** *f.* 2. (an Weinstöcken) гниль; *Ng.* s. E'rdrauch; **-dgallerte,** *f. Ng.* s. Hi'mmelsblu'me; **E'rdgang,** *m. I.* (änge) подзéмный ходъ; **-dgebo'-ren,** *a.* земнорбдный; **-dgebo'rener,** *m. II.* землербдный; *Kg.* *землербдецъ; **-dgegend,** *f.* 2. странá свѣта; странá; **-dgeist,** *m. I.* (ster) земнбй духъ; *Myth.* гномъ; **-d-gelb,** *a.* u. *n.* s. O'cherge'lb; **-dge-ru'ch,** *m. I.* землянбй зáпахъ; **-d-geschma'ck,** *m. I.* землянбй вкусъ; **-dgeschö'pf,** *n. I.* 3. земнбе творéніе; земная тварь; **-dgescho'ss,** *n. I.* 3. нижній этажъ; **-dgescho'ss-wohnung,** *f.* 2. квартира въ нижнемъ этажѣ; **-dgetü'mmel,** *n. I.* суетá мірская; **-dgewä'chs,** *n. I.* 3. земнбе произрастéніе; **-dgleicher,** *Stk.* s. Aequa'tor; **-dglobus,** *m.* (*pl.* -globen) *Geog.* земнбй глббусъ; **-d-gräber,** *m. I.* землекбпъ; землекбпщикъ; **-dgrille,** *f.* 2. *Ng.* сверчбкъ землянбй; медвѣдка обыкновéнная; медвѣдокъ; **-dgrube,** *f.* 2. яма (вырытая въ землѣ); **-dgürtel,**

m. I. Geog. земно́й по́ясъ; **-dhaltig**, *a.* землянистый; землистый; **-dharz**, *n. I.* 3. *Ng. Bw.* асфа́льтъ; го́рная смола́; **-dhase**, *m. II. Ng.* бабу́къ; ербоизъ; земляно́й за́яцъ; **-dhaue**, *f.* 2. ки́рка; **-dhaufen**, *m. I.* ку́ча земли́; **-dhöhle**, *f.* 2. пеще́ра; нора́; **-dhummel**, *f.* 2. *Ng.* шмель земляно́й; **-dhütte**, *f.* 2. земля́нка; **E'rdicht**, *a.* s. E'rdhaltig.

Erdi'chten, *va.* выду́мывать, -мать; вымышля́ть, -мыслить; **Erdi'chter**, *m. I.* вы́думщикъ; **-chterin**, *f.* 2. вы́думщица; **Erdi'chtet**, *pp.* u. *a.* вы́думанный; вы́мышленный; s. a. A'ngeblich; **-chtung**, *f.* 2. выду́мываніе; (Erdichtetes) вы́думка.

Erdie'nen, *va.* выслу́живать, выслужи́ть; за-.

E'rdig, *a.* землистый; земляно́й.

E'rdkäfer, *m. I. Ng.* земляно́й жукъ; **-dkalk**, *m. I.* землистая и́звесть; **-dkarre**, *f.* 2. землево́зная та́чка; **-dkarte**, *f.* s. La'ndkarte; **-dkasta'nie**, s. E'rdnuss; **-dkiefer**, *f.* 2. *Ng.* вересо́вникъ; верхо́вникъ; **-dkloss**, s. E'rdenklo'ss; **-dkluft**, *f.* (üfte) расще́лина; разсѣ́дина; тре́щина; буера́къ; овра́гъ; **-dknolle**, *f.*, **-dknoten**, *m. I.* s. E'rdnuss; **-dkobalt**, *m. I. Bw.* землистый кобальтъ; **-dkohle**, s. Brau'nkohle; **-dkörper**, s. E'rdball; **-dkrabbe**, *f.* 2. *Ng.* водозе́мный ракъ; **-dkraut**, *n.* s. E'rdrauch; **-dkreis**, *m.*, **-dkugel**, *f.* 2. земно́й шаръ; *Geog.* s. Glo'bus; **-dkugelkarte**, *f.* 2. *Geog.* планисфе́ра; **-dkunde**, *f.* землевѣ́дѣніе; геогра́фія; **-dkundiger**, *m. II.* свѣ́дущій въ геогра́фіи; гео́графъ; **-dlage**, *f.* 2., **-dlager**, *n. I.* s. E'rdschicht; **-dlagenkunde**, **-dlehre**, s. Geognosie'; **E'rdmagneti'smus**, *m. Ntl.* земно́й магнети́змъ; **-dmandel**, s. A'ckernu'ss; **-dmännchen**, *n.* s. E'rdgeist; **-dmaus**, *f.* (äuse) *Ng.* полёвка земляна́я; **-dmessen**, *n. I.* землемѣ́ріе; межева́ніе; **-dmesser**, *m. I.* землемѣ́ръ; межевщи́къ; **-dmesskunst**, **-dmessung**, *f.* 2. землемѣ́ріе; **-dmistel**, *f.* 2. *Ng.* омéла земляна́я; пти́чій клей; **-dmittelpunkt**, *m. I.* 3. центръ земна́го шара́; **-dmittelpunktlich**, *a. Stk.* геоцентри́ческій; **-dmolch**, *m. I.* 3. *Ng.* салама́ндра земна́я; **-dmoos**, *n. I.* 3. земно́й мохъ; **-dmorchel**, s. Trü'ffel; **-dmotte**, *f.* 2. черепи́чница; **-dmücke**, *f.* s. Wie'senschna'ke; **-dnähe**, *f. Stk.* перигéй; наиме́ньшее разстоя́ніе отъ земли́; **-dnatu'rbeschrei'bung**, *f.* 2. физи́ческая геогра́фія; **-dnuss**, *f.* (üsse) *Ng.* земляно́й орѣ́хъ; **-dnussbaum**, *m. I.* (äume) *Ng.* земляно́й фиста́шковый орѣ́шникъ; орѣхо́рдка; **-doberfläche**, *f.* пове́рхность земна́го шара́; **-docher**, *m. I.* землистая о́хра; **-döl**, *n.* s. Na'phtha.

Erdo'lchen, *va.* пронза́ть, -зи́ть кинжа́ломъ; заколо́ть; **Erdo'lchung**, *f.* 2. пронза́ніе, убива́ніе кинжа́ломъ.

E'rdpech, *n. I.* s. Aspha'lt; Gaga't; **-dpol**, *m. I.* 2. *Geog. Stk.* земно́й по́люсъ; **-dratze**, *f.* 2. *Ng.* полёвка земляна́я; **-drauch**, *m. I. Ng.* (Pflanze) чистя́къ; ды́мница; дыма́нка; земляно́й дымъ; **-dräumer**, *m. I. Ng.* s. E'rdscharre; **-dreich**, *n. I.* по́чва; грунтъ; * s. E'rde.

Erdrei'sten (sich), *vr.* осмѣ́ливаться, -литься; отва́живаться, -житься; дерза́ть, дерзну́ть; посмѣ́ть; **-stung**, *f.* 2. де́рзость; смѣ́лость.

E'rdrevolutio'n, *f.* 2. *Ntl.* земно́й переворо́тъ; **-drinde**, *f.* 2. земна́я кора́; **-driss**, *m. I.* 3. тре́щина, разсѣ́лина въ землѣ́.

Erdröh'nen, *vn.* (*s.*) потряса́ться, -трясти́сь; дро́гнуть; загрохота́ть; загудѣ́ть.

E'rdrohr, *Opt.* s. E'rdfernrohr; **-drose**, *f.* 2. *Ng.* ро́за земляна́я od. скорозрѣ́лая.

Erdro'sseln, *va.* удави́ть, задави́ть, удуши́ть; **Erdro'sselung**, *f.* 2. удуше́ніе.

E'rdrücken, *m. I.* хребе́тъ земно́й.

Erdrü'cken, *va.* зада́вливать, задави́ть; (ersticken) задуша́ть, -ши́ть; -, *n. I.*, **-ckung**, *f.* 2. задуше́ніе.

E'rdsack, *m. I.* (äcke) *Kw.* земляно́й мѣшо́къ; сакъ; **-dsalze**, *n.pl. Schdk.* землистыя со́ли; **-dschaber**, *m. I. Bw.* ки́рка; **-dschanze**, *f.* 2. земляно́е укрѣпле́ніе; ша́нецъ; **-dscharre**, *f.* 2. *Bw.* гребо́къ; гребло́; **-dschatten**, *m. I. Stk.* тѣнь земна́я; **-dschaufel**, *f.* 2. за́ступъ; лопа́та; **-dscheibe**, *f.* 2. *Stk.* кругъ земно́й; дискъ; **-dschicht**, *f.* 2. слой земли́; **-dschichtenku'nde**, s. Geognosie'; **-dschildkröte**, s. La'ndschildkröte; **-dschlacke**, *f.* 2. земляно́й сокъ; **-dschnake**, *f.* 2. *Ng.* долгоно́жка; **-dschnecke**, *f.* 2. *Ng.* слизень; **-dscholle**, *f.* 2. глыба земли́; **-dschwalbe**, *f.* 2. *Ng.* стрижъ; **-dschwefel**, *m. I.* саморо́дная сѣ́ра; **-dseife**, *f.* 2. го́рное мы́ло; **-dsperling**, *m. I.* 3. *Ng.* щеври́ца полева́я; **-dsphäroi'd**, *n. II.* земно́й шаръ; **-dspinne**, *f.* 2. *Ng.* земляно́й пау́къ; **-dspinnenkraut**, *n. I. Ng.* паути́нная трава́; длинноколо́сная; **-dspitze**, s. La'ndspitze; **-dstoss**, *m. I.* (össe) *Ntl.* подзе́мный уда́ръ; **-dstrich**, *m. I.* 3. полоса́ земли́; (Erdgürtel) земно́й по́ясъ; (Klima) кли́матъ; **-dtalk**, *m. I. Bw.* земли́стый талькъ; **-dsturz**, *m. I.* s. E'rdfall; **-dtheil**, *m. I.* 3. часть свѣ́та; **-dthon**, *m. I.* землистая гли́на.

Erdu'lden, *va.* терпѣ́ть; претерпѣва́ть, -пѣ́ть; потерпѣ́ть; (Schmerzen, Beleidigungen) переноси́ть, -нести́; -, *n. I.*, **Erdu'ldung**, *f.* 2. терпѣ́ніе; претерпѣ́ніе; **Erdu'lder**, *m. I.* му́ченикъ. [шара.

E'rdumfang, *m. I.* объе́мъ земна́го

E'rdumschi'ffer, *m. I. Sw.* пла́ватель вокру́гъ свѣ́та; **-dumschi'ffung**, **-dumse'gelung**, *f.* 2. пла́ваніе (oder путеше́ствіе) вокру́гъ свѣ́та; кругосвѣ́тное пла́ваніе; **E'rdumse'gler**, s. E'rdumschi'ffer; **E'rdwachs**, *n. I. Ng.* земляно́й воскъ; озокери́тъ; **-dwagen**, *m. I.* землево́зная телѣ́га; **-dwall**, *m. I.* (älle) земляно́й валъ; **-dwanzen**, *f. pl. Ng.* длиннороже́чковые клопы́; **-dweihrauch**, *m.* s. Fe'ldcypre'sse; **-dwerk**, *n. I.* 3. *Fw.* земляно́е укрѣпле́ніе; **-dwinde**, *f.* 2. (Maschine) земляно́й винтъ; **-dwinkel**, *m. I.* уголо́къ земли́; **-dwurm**, s. Re'genwu'rm; **-dzone**, *f.* 2. *Geog.* земно́й по́ясъ; **-dzunge**, s. La'ndzunge.

Erei'fern (sich), *vr.* горячи́ться, разгорячи́ться; прийти́ въ задо́ръ; **Erei'ferung**, *f.* 2. горя́чность; задо́ръ.

Erei'gnen (sich), *vr.* бывать; случа́ться, случи́ться; приключа́ться, -чи́ться; происходи́ть, произойти́; **Erei'gniss**, *n. I.* 3. приключе́ніе; происше́ствіе; собы́тіе; **-ssvo'll**, *a.* знамена́тельный; замѣча́тельный по ва́жнымъ собы́тіямъ.

Erei'len, *va.* догоня́ть, -гна́ть; (Tod, Unglück, Krankheit) постига́ть, -гнуть; на-; до-; (Nacht) за-; заста́ть.

Eremi't, etc. s. Ei'nsiedler, etc.

Ere'rben, *va.* получа́ть, -чи́ть въ наслѣ́дство; (Himmelreich, ewiges Leben) *Kg.* наслѣ́довать; **Ere'rber**, *m. I.* наслѣ́дователь; **Ere'rbt**, *pp.* u. *a.* получе́нный въ наслѣ́дство; наслѣ́дственный.

Erfah'ren, *va. irr.* (erfahre, erfährt, erfuhr, erfahren): узнава́ть, узна́ть; (erdulden) испы́тывать, -та́ть; претерпѣва́ть; zu - suchen стара́ться, по- узна́ть; развѣ́дывать, -дать; разузнава́ть, -узна́ть; das habe ich an mir selbst - э́то я испыта́лъ надъ собо́ю; я зна́ю э́то изъ со́бственнаго о́пыта; er hat es schon -, *онъ уже́ пронюха́лъ; -, *a.* о́пытный; быва́лый; (bewandert) свѣ́дущій въ чёмъ; зна́ющій что; **-renheit**, *f.* о́пытность; (Kenntniss) свѣ́дѣнія; (Wissen) зна́ніе; (Geschäftsfertigkeit) на́выкъ.

Erfäh'rt, s. Erfah'ren, *va. irr.*

Erfah'rung, *f.* 2. о́пытъ; о́пытность; aus - по о́пыту; изъ о́пыта; die - lehrt о́пытъ дока́зываетъ; wie die - lehrt по указа́ніямъ о́пыта; Mann von - человѣ́къ о́пытный; Erfahrungen machen испы́тывать, -та́ть; in - bringen узнава́ть, узна́ть; etwas in - zu bringen suchen стара́ться разузна́ть о чёмъ; gemachte - дозна́ніе; **-ngsa'rzt**, *m. I.* (ärzte) врачъ-эмпи́рикъ; **-ngsbegri'ff**, *m. I.* 3. поня́тіе, пріобрѣ́тенное о́пытомъ; **-ngsbewei's**, *m. I.* 3. доказа́тельство, осно́ванное на о́пытахъ; **-ngsgeleh'rter**, *m. II.* учёный эмпи́рикъ; **-ngsklu'gheit**, *f.* 2. о́пытность; **-ngskrei's**, *m. I.* 3. кругъ о́пытности; **-ngsku'nde**, *f.* зна́ніе по о́пыту; зна́ніе, осно́ванное на о́пытахъ; эмпири́змъ; **-ngsleh're**, s. Erfah'rungswi'ssenschaft; **-ngslo's**, *a.* нео́пытный; **-ngslo'sigkeit**, *f.* нео́пытность; **-ngsmä'ssig**, *a.* по о́пыту; эмпири́ческій; **-ngsrei'ch**, *a.* весьма́ о́пытный; **-ngssa'tz**, *m. I.* (ätze) и́стина, осно́ванная на о́пытахъ; **-ngssee'lenkunde**, **-ngssee'lenleh're**, *f.* эмпири́ческая психоло́гія; **-ngsu'rtheil**, *n. I.* 3. эмпири́ческое сужде́ніе; **-ngswe'lt**, *f.* міръ дѣйстви́тельный; **-ngswi'ssen**, *n.* s. Erfah'rungsku'nde; **-ngswi'ssenschaft**, *f.* эмпири́ческая нау́ка.

Erfa'nd, s. Erfi'nden, *va. irr.*

Erfa'ssen, *va.* схва́тывать, -ти́ть; (begreifen) понима́ть, -ня́ть.

Erfe'chten, *va. irr.* (erfechte, erficht, erfocht, erfochten): пріобрѣта́ть, -рѣ́сть си́лою ору́жія; завоёвывать, -воева́ть; Siege - одержи́вать, -жа́ть побѣ́ды; -, *n. I.*, **Erfe'chtung**, *f.* пріобрѣ́теніе чего́ ору́жіемъ: завоева́ніе; - eines Sieges одержа́ніе побѣ́ды.

Erfi'nden, *va. irr.* (erfinde, erfand, erfunden): изобрѣта́ть, -рѣ́сть; выду́мывать, -мать; er hat das Pulver nicht erfunden, *онъ не да-

лѣ́каго ума́; *онъ по́роха не вы́думаетъ; **Erfi'nder**, *m. I.* изобрѣта́тель; *вы́думщикъ; **-nderisch**, *a.* изобрѣта́тельный; *замыслова́тый; -rischer Kopf, *изобрѣта́тельный умъ; **Erfi'ndung**, *f.* 2. изобрѣ́теніе; *вы́думка; **-ngsga'be**, *f.* изобрѣта́тельность; **-ngsgei'st**, *m. I.* духъ изобрѣ́тенія; *тво́рческій духъ; **-ngskra'ft**, *f.* (äfte) тво́рческая си́ла; **-ngspate'nt**, *n. I.* 3., **-ngsprivile'gium**, *n. I.* (gien) пате́нтъ, привиле́гія на изобрѣ́теніе чего́-либо; **-ngsrei'ch**, s. Erfi'nderisch; **-ngsvermö'gen**, *n.* s. Erfi'ndungskra'ft.

Erfi'schen, s. Au'ffischen.

Erfle'hen, *va.* вымаливать, -молить; выпра́шивать, -просить; умоля́ть;

Erfo'dern, etc. s. Erfo'rdern, etc.

Erfo'lg, *m. I.* 3. слѣ́дствіе; послѣ́дствіе; результа́тъ; (Ausgang) коне́цъ; mit - съ успѣ́хомъ; ohne - безъ успѣ́ха; безуспѣ́шно; glücklicher - успѣ́хъ; schlechter - дурно́й успѣ́хъ; **Erfo'lgen**, *vn.* (*s.*) слѣ́довать, по- за чѣмъ; воспослѣ́довать; исполня́тся, -питься; сбыва́ться, сбы́ться; **Erfo'lglos**, *a.* безуспѣ́шный; -losigkeit, *f.* безуспѣ́шность; **-grei'ch**, *a.* благоуспѣ́шный; успѣ́шный.

Erfo'rderlich, *a.* потре́бный; ну́жный; erforderliches Alter надлежа́щія лѣта́; je nachdem es - sein sollte смотря́ по потре́бности; erforderlichen Falls въ слу́чаѣ на́добности; е́сли пона́добится; **Erfo'rdern**, *va.* тре́бовать, по- чего́; so weit es die Umstände - смотря́ по обстоя́тельствамъ; **Erfo'rderniss**, *n. I.* 3. потре́ба, потре́бность; необходи́мость; nach - der Umstände смотря́ по обстоя́тельствамъ.

Erfo'rschen, *va.* доиски́ваться, доиска́ться чего́; вывѣ́дывать, -дать; из-; проника́ть, -кнуть; (die Natur) испы́тывать, -та́ть; (untersuchen) изслѣ́дывать, -довать; zu - suchen допы́тываться, -та́ться чего́; постига́ть, -гнуть; **Erfo'rscher**, *m. I.* (der Natur etc.) испыта́тель; (Untersucher) изслѣ́дователь; изы́скиватель; (Ausforscher) вывѣ́дыватель; **-schung**, *f.* 2. изслѣ́дованіе; испы́тываніе; изы́скиваніе; (Ausforschung) вывѣ́дываніе.

Erfra'gen, *va.* выспра́шивать, -спросить о чёмъ, о комъ; доспра́шиваться; вывѣ́дывать, -вѣ́дать что чрезъ распро́сы; справля́ться, спра́виться о чёмъ; -, *n. I.*, **-gung**, *f.* 2. распра́шиваніе; распро́сы.

Erfre'chen (sich), *vr.* осмѣ́ливаться, -литься; дерза́ть, дерзну́ть.

Erfreu'en, *va.* ра́довать, об-; пора́довать; ich bin sehr erfreut Sie zu sehen я о́чень радъ ви́дѣть Васъ; sich woran - ра́доваться чему́; наслажда́ться, -ди́ться чѣмъ; по́льзоваться чѣмъ.

Erfreu'lich, *a.* ра́достный; (angenehm) прія́тный; **-lichkeit**, *f.* ра́дость, утѣ́шеніе, отра́да.

Erfrie'ren, *vn. irr.* (*s.*) (erfriere, erfror, erfroren): замерза́ть, -знуть; (ausfrieren) вы-; вызяба́ть, -бнуть; (Hände, Füsse) отмерза́ть, -знуть; (von Kälte durchdrungen sein) озяба́ть; прозя́бнуть; er ist ganz erfroren, *онъ весь перемёрзъ, od. перезя́бъ; erfrorene Stelle (am Körper) знано́ба; озно́ба; erfrorene Glieder отморо́женные чле́ны; -, *n. I.* замерза́ніе.

Erfrie'rungsgra'd, *m. Ntl.* s. Gefrie'rpunkt; **-ngsproce'ss**, *m. I.* 3. проце́ссъ замерза́нія; **-ngspu'nkt**, s. Gefrie'rpunkt.

Erfri'schen, *va.* освѣжа́ть, -жи́ть; прохлажда́ть, -хлади́ть; sich - освѣжа́ться, -жи́ться; про-; прохлажда́ться, -хлади́ться; **Erfri'schend**, *ppr.* u. *a.* освѣжа́ющій; освѣжи́тельный; свѣжи́тельный; прохлажда́ющій; **-schung**, *f.* 2. освѣже́ніе; (Abkühlung) прохлажде́ніе; (kühlende Getränke) прохлади́тельное питьё; *Kk.* (Dessert) десе́ртъ; заку́ска; eine - zu sich nehmen вы́пить что-нибу́дь прохлади́тельное; **Erfri'schungsha'fen**, *m. I.* (ä) *Sw.* ре́йдъ; га́вань; **-schungsmi'ttel**, *n. I.* освѣжи́тельное сре́дство; прохлади́тельное сре́дство; **-schungsquartie'r**, *n. I.* 3. (für marschirende Truppen) *Kw.* прива́лъ; ро́здыхъ.

Erfro'r, Erfro'ren, *pp.* u. *a.* s. Erfrie'ren, *va. irr.*; **Erfro'rener**, *m. II.* замёрзшій.

Erfuh'r, s. Erfah'ren, *va. irr.*

Erfü'llen, *va.* (Befehl, Wunsch, Bitte, Pflicht) исполня́ть, -нить; (ausführen) приводи́ть, -весть въ исполне́ніе; (Wort) держа́ть, сдержа́ть сло́во; (mit Gesang, Geschrei, Gebrüll etc.) оглаша́ть, огласи́ть; (mit Bewunderung, Freude etc.) исполня́ть, -нить кого́ чего́; mit Furcht - наводи́ть, -ве́сть на кого́ страхъ; Jmdn. mit Hoffnung - обнадёживать, -жить кого́; erfüllt werden исполня́ться, -ниться; **Erfü'llung**, *f.* 2. исполне́ніе; вы-; in - gehen исполня́ться, -ниться; осуществля́ться, -стви́ться; состоя́ться; - eines Contracts выполне́ніе усло́вій контра́кта; **Erfü'llungsei'd**, *m. I.* 3. *Rw.* прися́га на исполне́ніе чего́-либо.

Ergä'nzen, *va.* дополня́ть, -нить; по-; добавля́ть, -вить; (ein Heer) *Kw.* комплектова́ть, укомплектова́ть; **-zend**, *ppr.* u. *a.* дополни́тельный; (als Zugabe dienend) доба́вочный; приба́вочный; **Ergä'nzung**, *f.* 2. дополне́ніе; (Zugabe) доба́вка; доба́вокъ; zur - въ дополне́ніе; (als Zugabe) въ доба́вокъ; **-ngsba'nd**, *m. I.* (ände) *Litt.* дополни́тельный томъ; дополне́ніе; **-ngsbla'tt**, *n. I.* (ätter), **-ngsbo'gen**, *m. I.* *Bchdr.* припеча́танный листъ (вмѣ́сто испо́рченнаго); *Gl.* дополни́тельная дуга́; **-ngsbru'ch**, *m. I.* (üche) дополни́тельная дробь; **-ngsei'd**, *m. I.* 3. *Rw.* подтверди́тельная прися́га; **-ngsgese'tz**, *n. I.* 3. дополни́тельная статья́ зако́на; **-ngsma'nnschaft**, *f.* 2. запасны́я войска́; **-ngspfe'rd**, s. Remo'ntepfe'rd; **-ngssi'nus**, s. Co'sinus; **-ngssu'mme**, *f.* 2. дополни́тельная су́мма; **-ngstange'nte**, s. Cotange'nte; **-ngsvorra'th**, *m. I.* (äthe) запа́съ.

Erge'ben (sich), *vr. irr.* (ergebe mich, ergibt sich, ergab sich, ergeben): предава́ться, -да́ться; (leidenschaftlich - sein) пристраща́ться, -страсти́ться къ чему́; (sich widmen) посвяща́ть, -святи́ть себя́ чему́; sich Lastern etc. - предава́ться, -да́ться чему́; пуска́ться, -сти́ться въ что; sich auf Gnade u. Ungnade -, *Kw.* сдава́ться, сда́ться на во́лю побѣди́теля; sich in Jmds. Willen - подчиня́ться, -ни́ться чьей во́лѣ; (gehorchen) покоря́ться, -ри́ться; повинова́ться; sich - (sich erweisen) ока́зываться, -за́ться изъ чего́; daraus ergab sich изъ э́того оказа́лось (od. до́знано); daraus ergibt sich - изъ э́того слѣ́дуетъ; -, *a.* (Jmdm.) пре́данный; leidenschaftlich - пристра́стный къ чему́, къ кому́; Ihr ergebener Diener, *Вашъ поко́рный слуга́; **-nheit**, *f.* пре́данность; привя́занность; (kindliche) поко́рность; **Erge'benst**, *a.* поко́рнѣйшій; Ihr ergebenster Diener, *Вашъ поко́рнѣйшій слуга́; ich bitte - поко́рнѣйше прошу́; прошу́ поко́рно.

Erge'bniss, *n. I.* 3. вы́водъ; (Erfolg) слѣ́дствіе; послѣ́дствіе; результа́тъ; (Product) проду́ктъ; произведе́ніе.

Erge'bung, *f.* пре́данность; *поко́рность чему́; **-ngsma'rsch**, *m. I. Kw.* бой къ сда́чѣ; шама́да.

Erge'hen, *vn. irr.* (*s.*) (ergeht, erging, ergangen): выходи́ть, вы́йти; случа́ться, -чи́ться; быть объявле́нымъ; es ist ein Befehl ergangen обнаро́дованъ (od. и́зданъ) ука́зъ; ein Gericht wird -, *Bibl.* бу́детъ судъ; gib Acht, es wird dir schlimm -, *смотри́, тебѣ́ доста́нется; wie ist es dir bisher ergangen? какъ ты жилъ до сихъ поръ? es ist mir wohl ergangen сла́ва Бо́гу, всё бы́ло хорошо́; Befehle, Bekanntmachungen - lassen издава́ть, изда́ть; обнаро́дывать, обнародовать; Recht - lassen, *Rw.* поступа́ть, -пи́ть по зако́намъ; Jmdm. Gnade vor Recht - lassen, *поми́ловать кого́; *прости́ть кого́; etwas über sich - lassen, *терпѣли́во переноси́ть, -не́сть что; sich - (spazieren, einherwandeln) проха́живаться, -ходи́ться; прогу́ливаться, -ля́ться.

Ergei'zen, *va.* нажива́ть, -жи́ть, накопля́ть, -копи́ть ску́постію; наскря́жничествомъ.

Erge'tzen, etc. s. Ergö'tzen, etc.

Ergi'big, Ergie'big, *a.* плодоно́сный; плодоро́дный; плодови́тый; (reichhaltig) оби́льный; изоби́льный; (Geschäft, Amt) при́быльный; прибы́точный; дохо́дный; ergibige Quelle оби́льный исто́чникъ; ergibiges Bergwerk бога́тый рудни́къ; ergibige Ernte урожа́й; **-gkeit**, *f.* оби́ліе; изоби́ліе; дохо́дность; плодоро́діе; *плодови́тость.

Ergie'ssen, *va. irr.* (ergiesse, ergoss, ergossen): излива́ть, -ли́ть; sich - (Flüsse) излива́ться; влива́ться; (Blut) излива́ться, -ли́ться; истека́ть, исте́чь; впада́ть; sich weit - разлива́ться, разли́ться; (überschwemmen) наводня́ть, -ни́ть; sich in Lobeserhebungen über Jmdn. - разсыпа́ться въ похвала́хъ о комъ; sich in Worten -, *распространя́ться, -ни́ться; -, *n. I.*, **-ssung**, *f.* 2. излива́ніе; (der Flüsse) разли́тіе; выступле́ніе изъ берего́въ.

Erglä'nzen, *vn.* (*s.*) заблиста́ть; sein Gesicht erglänzte vor Freude его́ лицо́ проси́яло отъ ра́дости.

Ergli'mmen, *vn. irr.* (*s.*) (erglimme,

erglomm, erglommen): загораться, вспыхивать, -хнуть.
Erglü'hen, *vn.* (*s.*) раскаливаться, -литься; (erröthen) покраснѣть; seine Wangen erglühten у него щёки покраснѣли.
Ergö'tzen, *va.* пріятно занимать; забавлять; увеселять; тѣшить; (Sinne) услаждать, усладить; das Auge - увеселять взоры; sich woran - забавляться чѣмъ; тѣшиться чѣмъ; **Ergö'tzend**, *ppr.* u. *a.* увеселительный; **Ergö'tzlich**, *a.* забавный; **-lichkeit**, **Ergö'tzung**, *f.* 2. забава; увеселеніе; потѣха; услажденіе.
Ergrau'en, *vn.* (*s.*) сѣдѣть, по-; (alt werden) *старѣть, по-; состарѣться; (Tag) мерцать; -, *n. I.* сѣдѣніе; посѣдѣніе.
Ergrei'fen, *va. irr.* (ergreife, ergriff, ergriffen): брать, взять; схватывать, -тить; ухватываться, -титься за что; (vornehmen) приниматься, -няться за что; (Mittel, Massregeln) брать, взять; принимать, -нять; употреблять, -бить; прибѣгать, -бѣгнуть къ чему; (Gelegenheit) пользоваться, вос- чѣмъ; (Handwerk, gewisse Lebensart) выбирать, -брать; из-; (Feder) взяться за перо; Waffen - взять оружіе; die Flucht - обращаться, обратиться въ бѣгство; (entfliehen) убѣжать; Jmds. Partie -, *вступаться, -питься за кого; den Weg Rechtens -, *Rw.* подавать, -дать искъ въ судъ; die Angst ergriff ihn, *страхъ овладѣлъ имъ; (rühren) трогать, тронуть; поражать, поразить; er wurde vom Typhus ergriffen, *Hlk.* онъ былъ поражёнъ тифусомъ; **Ergrei'fend**, *ppr.* u. *a.* трогательный; **-fung**, *f.* схватываніе; захватываніе; пере-; взятіе, принятіе.
Ergri'mmen, *vn.* (*s.*) злиться, озлиться; разъяриться; (grimmig werden) разсвирѣпѣть; ожесточаться, -читься; **-mung**, *f.* свирѣпство; ожесточеніе; бѣшенство; ярость.
Ergrü'beln, *va.* изслѣдывать, изслѣдовать.
Ergrü'nden, *va.* (Gewässer) измѣрять, -рить глубину; (genau erforschen) тщательно изслѣдывать, -довать; отыскивать, отыскать причину чего-либо; проникнуть въ глубину; разгадать; **-ndung**, *f.* 2. тщательное изслѣдываніе; вникание.
Ergu'ss, *m. I.* (üsse) изліяніе.
Erha'ben, *a.* возвышенный; высокій; erhabene Gegend возвышенное мѣсто; (erhabene Arbeit) выпуклый; *благородный; erhabener Styl, *Litt.* выспренній слогъ; *высокій слогъ; erhabene Personen Высочайшія Особы; über Jmdn. -, über etw. - sein превосходить кого въ комъ, въ чѣмъ; er ist darüber -, *онъ выше всего этого; **-nheit**, *f.* (Erhöhung) возвышеніе; (der Gesinnungen) возвышенность; благородство; (des Styls) *Litt.* выспренность; превосходство.
Erha'lten, *va. irr.* (erhalte, erhält, erhielt, erhalten): сохранять, -нить; (Leben, Gesundheit) сохранять, -нить; беречь; сберегать, сберечь; (in gutem Zustande) содержать; (Sieg) одерживать, -жать; (Ruhm) пріобрѣтать, -рѣсть; (Amt, Briefe, Nachrichten, Befehle) получать, получить; (bekommen) доставать, -стать; sich - сохраняться, -ниться; (sich nähren) питаться; кормиться; (im Amt, auf den Füssen) *держаться, удерживаться, -жаться на чёмъ; sich in Jmds. Gunst - быть въ милости у кого; aufrecht - поддерживать, -жать; **-lter**, *m.* (Empfänger) получатель; (Bewahrer) сохранитель; хранитель; (Ernährer) содержатель; (Erretter) спаситель; **Erha'lterin**, *f.* 2. сохранительница; **Erha'ltung**, *f.* сохраненіе; сбереженіе; содержаніе; **-ngsmi'ttel**, *n. I.* способъ сохраненія; средство содержанія; **-ngstrie'b**, *m. I.* чувство самосохраненія.
Erha'ndeln, *va.* (kaufen) покупать; купить; сторговаться; (durch Kauf erwerben) пріобрѣтать, -рѣсть куплею (od. покупкою); (durch Handel erwerben) пріобрѣсть торговлею.
Erhä'ngen, *va. irr.* (erhänge, erhing, erhangen): вѣшать; повѣсить; sich - повѣситься.
Erha'rten, *vn.* (*s.*) твердѣть, о-; за-.
Erhä'rten, *va.* (beweisen) доказывать, -зать; (bekräftigen) подтверждать, -твердить; eidlich - под-, у- присягою.
Erha'rtung, *f.* отвердѣніе.
Erhä'rtung, *f.* подтвержденіе; eidliche - клятвенное утвержденіе.
Erha'schen, *va.* ловить, словить; поймать; хватать; схватывать, -тить; уловить; (günstigen Augenblick) пользоваться, вос- чѣмъ.
Erhe'ben, *va. irr.* (erheben, erhob, erhoben): (Lärm, Geschrei, Gelächter) поднимать, -нять; (Streit) начинать, -чать; заводить, -вести; возводить; (Blick) обращать, обратить къ чему, къ кому; die Hand, den Arm gegen Jmdn. - поднимать, -нять руки на кого; seine Stimme - возвышать, -высить голосъ; (anfangen zu sprechen) начинать, -чать говорить; Klage gegen Jmdn. -, *Rw.* подавать, -дать жалобу на кого; жаловаться на кого; Ansprüche - объявлять, -вить претензію на что; Bedenken - выражать, -разить сомнѣніе; (Zoll, Steuer) взимать; собирать, собрать; (Geld) принимать, -нять; Jmdn. bis zum Himmel -, *возносить, -нести кого до небесъ; прославлять, -вить; sein Herz zu Gott -, *Kg.* возноситься, -нестись сердцемъ къ Богу; sich - (über die Oberfläche) возвышаться, -выситься; *воздыматься; (Sturm, Meereswogen) подыматься, подняться; sich von seinem Sitze - подниматься, -няться съ мѣста; припод-; вставать, встать; (Bedenken) возникать, возникнуть; sich - (sich empören) возставать, -стать; взбунтоваться; sich über Jmdn. - (übertreffen) превосходить, -взойти кого; (sich höher schätzen als Andere) *ставить себя выше кого.
Erhe'blich, *a.* достойный вниманія; уважительный; важный; (Summen) значительный; **-lichkeit**, *f.* важность; уважительность; значительность.
Erhe'bung, *f.* 2. (Aufheben) поднятіе; (Emporsteigen) вознесеніе; (der Stimme) возвышеніе; (der Steuern) взиманіе; сборъ; (Gelder) полученіе; пріёмъ; возведеніе.
Erhei'rathen, *va.* брать, взять за женою; пріобрѣтать, -рѣсть женитьбою.
Erhei'schen, *va.* требовать, по-; wie es die Umstände -, *смотря по обстоятельствамъ.
Erhei'tern, *va.* s. Au'fheitern; **Erhei'terung**, s. Au'fheiterung.
Erhei'zen, *va.* натоплять, -пить; **Erhei'zung**, *f.* натопленіе.
Erhe'llen, *va.* освѣщать, освѣтить; -, *vn.* (*s.*) (klar werden) проясняться, -ниться; daraus erhellt, es erhellt daraus, *изъ этого видно (od. явствуетъ); -, *n. I.* освѣщеніе; проясненіе.
Erhe'nken, s. Erhä'ngen.
Erheu'cheln, *va.* получать, -чить что хитростію (притворствомъ); Freundschaft - показывать видъ дружбы; **-heu'chelt**, *pp.* u. *a.* притворный.
Erhi'tzen, *va.* горячить; разгорячать, -чить; калить; раскалять, -калить; (entflammen) распалять, -лить; sich - горячиться; разгорячаться, -читься; *задориться; раззадориваться, -риться; вспотѣть; -, *n. I.* разгоряченіе; раскаленіе; распаленіе; **Erhi'tzend**, *ppr.* u. *a.* горячительный; разгорячающій; **Erhi'tzt**, *pp.* u. *a.* разгорячившійся; **-tzung**, *f.* s. Erhi'tzen, *n.*
Erho'ben, *pp.* u. *a.* v. Erhe'ben, s. d.
Erhö'hen, *va.* возвышать, -высить; дѣлать, сдѣлать выше; поднимать, -нять выше; *Mal.* воздвигать, воздвинуть; (Preis) надбавлять, -вить; (Auflage, Sold) прибавлять, -вить; увеличивать, -чить; um das Doppelte - удвоивать, удвоить; Jmds. Muth -, *придавать, -дать кому бодрости; ободрять, -рить кого; **Erhö'het**, *pp.* u. *a.* возвышенный; по-; (erhaben, gewölbt) *Bk.* выпуклый; erhöhtes Gehalt усиленный окладъ жалованья; **Erhö'hung**, *f.* 2. возвышеніе; по-; (erhöheter Ort) возвышеніе; (Erhabenheit, Wölbung) *Bk.* выпуклость; воздвиженіе; **-ngswi'nkel**, s. Elevatio'nswinkel; **-ngszei'chen**, *n. I. Tk.* діезъ; знакъ повышенія.
Erho'len (sich), *vr.* отдыхать, -дохнуть; ohne sich zu - безъ отдыха; sich - (von einer Ohnmacht) приходить, придти въ чувство; sich vom Schreck - опомниться отъ испуга; (wieder zu Kräften kommen) *Hlk.* оправляться, -виться; укрѣпляться, -питься; sich bei Jmdm. Raths - просить у кого совѣта; совѣтоваться, по- съ кѣмъ; **Erho'lung**, *f.* 2. отдохновеніе; отдыхъ; поправленіе здоровья; er gönnt sich keine - онъ безъ отдыха трудится; **Erho'lungs-**, *a.* рекреаціонный; **-ngsrei'se**, *f.* 2. поѣздка для возстановленія здоровья; **-ngssaa'l**, *m. I.* (äle) рекреаціонная зала; **-ngsstu'nde**, *f.* 2. часъ отдохновенія; рекреаціонный часъ; время отдыха; (Freistunde) свободный часъ; **-ngszei't**, *f.* время отдыха.
Erhö'ren, *va.* услышать; исполнять, -нить чью просьбу; ist es wohl

erhört? слы́ханное ли э́то дѣ́ло? -rung, *f.* услы́шаніе; (einer Bitte) исполне́ніе про́сьбы.

Eri'nnerer, *m. I.* напомина́тель; **Eri'nnerlich**, *a.* па́мятный; - machen напомина́ть, -по́мнить; es ist mir noch - я ещё по́мню; **Eri'nnern**, *va.* (Jmdn. woran) напомина́ть, -по́мнить кому́ о чёмъ; приводи́ть, -вести́ на па́мять; sich einer Sache - по́мнить что; вспомина́ть, вспо́мнить о чёмъ; **Eri'nnerung**, *f.* 2. (woran) воспомина́ніе о чёмъ; напомина́ніе; zur - на па́мять; (Verweis) вы́говоръ; **-ngsbefeh'l**, *m. I.* 3. втори́чное приказа́ніе; **-ngsbu'ch**, *n. I.* (ücher) па́мятная кни́жка; **-ngsgesche'nk**, *n. I.* 3. пода́рокъ на па́мять; **-ngskra'ft**, *f.* s. Eri'nnerungsvermö'gen; **-ngsmah'l**, s. Gedä'chtnissmah'l; **-ngsschrei'ben**, *n. I.* напомина́тельное письмо́; **-ngsschri'ft**, *f.* 2. па́мятныя запи́ски; **-ngsvermö'gen**, *n. I.* па́мять; **-ngszei'chen**, *n. I.* знакъ для па́мяти.

Erja'gen, *va.* добива́ться, -би́ться чего́; (Thier) *Jäg.* лови́ть; уби́ть на охо́тѣ.

Erka'lten, *vn.* (*s.*) (Speisen) осты-ва́ть, осты́нуть; про-; (Eifer, Liebe) охладѣва́ть, -дѣ́ть; (gleichgültig werden) *становиться, стать равноду́шнымъ къ чему́, къ кому́; -, *n. I.* простыва́ніе; остыва́ніе; охлажде́ніе.

Erkä'lten, *va.* студи́ть; простужа́ть, -студи́ть; за-; sich - простужа́ться, -студи́ться.

Erka'ltung, *f.* s. Erka'lten, *n.*

Erkä'ltung, *f.* 2. просту́да; **Erkä'ltungsfie'ber**, *n. I.* просту́дная лихора́дка; **-ngskra'nkheit**, *f.* 2. просту́дная боле́знь.

Erkä'mpfen, *va.* пріобрѣта́ть, пріобрѣ́сть ору́жіемъ; (Sieg) одержи-вать. -жа́ть; **-pfung**, *f.* 2. пріобрѣте́ніе чего́ ору́жіемъ; (des Sieges) одержа́ніе.

Erka'rgen, s. Ergei'zen.

Erkau'fen, *va.* пріобрѣта́ть, -рѣ́сть ку́плею, поку́пкою; покупа́ть, -купи́ть; (bestechen) подкупа́ть, -пи́ть; **Erkäu'flich**, *a.* прода́жный; подкупно́й; **-flichkeit**, *f.* прода́жность; **Erkau'ft**, *pp.* u. *a.* подкупно́й; **-fung**, *f.* (eines Zeugen) по́дкупъ; (eines Besitzthums) пріобрѣте́ніе ку́плею, поку́пкою.

Erke'nnbar, *a.* примѣ́тный; замѣ́тный; удобопознава́емый; **-rkeit**, *f.* замѣ́тность; **Erke'nnen**, *va. irr.* (erkenne, erkannte, erkannt) узнава́ть, узна́ть что по чему́; распознава́ть, -зна́ть; (Wahrheit) познава́ть, -зна́ть; (anerkennen) признава́ть, -зна́ть кого́ чѣмъ, кѣмъ; (Urtheil fällen) пригова́ривать, -говори́ть кого́; er ist nicht mehr zu - его́ узна́ть не льзя; *на нёмъ лица́ нѣтъ; man muss es mit Dank - надо́бно быть благода́рнымъ за э́то; das Gericht erkannte gegen ihn einstimmig auf etc. судъ едино-гла́сно приговори́лъ его́ къ чему́; Adam erkannte sein Weib, *Bibl.* Ада́мъ позна́лъ жену́ свою́; Jmdm. etw. zu - geben, *дава́ть, дать кому́ что знать; *дать кому́ почу́вствовать; (Unwillen, Hass) изъявля́ть, -ви́ть; sich selbst - познава́ть, -зна́ть самого́ себя́; **Erke'nntlich**, *a.* благода́рный; призна́тельный; **-lichkeit**, *f.* 2. призна́тельность; благода́рность; **Erke'nntniss**, *f.* позна́ніе; уразумѣ́ніе; понима́ніе; (der Irrthü'mer) созна́ніе; призна́ніе; - seiner Selbst самопозна́ніе; nach meiner - по моему́ поня́тію; ско́лько я понима́ю; zur - kommen, gelangen убѣжда́ться, убѣди́ться въ чёмъ; узна́ть; *образу́мливаться, -миться; Jmdn. zur - bringen, *убѣжда́ть, убѣди́ть кого́ въ чёмъ; -, *n. I.* 3. *Rw.* пригово́ръ; опредѣле́ніе; **-ssfä'hig**, *a.* спосо́бный познава́ть; **-ssgru'nd**, *m. I.* (ünde) причи́на позна́нія; **-sskra'ft**, *f.* си́ла позна́нія; **-sskrei's**, *m. I.* объёмъ поня́тій; **-sslei'ter**, *f.* 2. постепе́нное разви́тіе поня́тій; **-ssprinci'p**, *n. I.* (pien) нача́ло позна́нія; основа́ніе позна́нія; **-ssque'lle**, *f.* 2. исто́чникъ позна́ній; **-ssvermö'gen**, *n. I.* спосо́бность позна́нія предмѣ́товъ; разумѣ́ніе; **Erke'nnung**, *f.* узнава́ніе; распознава́ніе; fleischliche -, *Bibl.* пло́тское позна́ніе; **-ngszei'chen**, *n. I.* примѣ́та; при́знакъ.

E'rker, *m. I. Bk.* черда́къ; ко́мната на чердакѣ́; вы́шка; (Vorsprung mit Fenstern) фона́рь; (Balcon) балко́нъ; **-rfe'nster**, *n. I.* окно́ въ вы́шкѣ; **-rstu'be**, *f.* 2., **-zi'mmer**, *n. I.* ко́мната на чердакѣ́; вы́шка.

Erkie'sen, s. Au'serse'hen, Au's-wählen.

Erklä'rbar, *a.* изъясни́мый; удобо-изъясни́мый; **-rkeit**, *f.* изъясни́мость; **Erklä'ren**, *va.* объясня́ть, -ни́ть; (Gedanken, Gefühle) изъ-; (auslegen) толкова́ть; растолко́вывать, -кова́ть; (Krieg) объявля́ть. -ви́ть; wer erklärt mir das? кто мнѣ э́то объясни́тъ? ich kann mir das gar nicht - я э́того (совсѣ́мъ) не могу́ поня́ть; sich - объясня́ться, -ни́ться съ кѣмъ; (wogegen) не соглаша́ться, не согласи́ться съ чѣмъ; быть про́тивъ чего́; (wofür) соглаша́ться, -гласи́ться съ чѣмъ; sich wofür - объявля́ть, -ви́ть себя́ кѣмъ; er hat sich für uns erklärt онъ оста́лся на на́шей сторонѣ́; erklärter Feind я́вный врагъ; **Erklä'rend**, *ppr.* u. *a.* толкова́тельный; изъясни́тельный; поясни́тельный; **Erklä'rt**, *pp.* u. *a.* я́вный; **Erklä'rer**, *m. I.* толкова́тель; поясни́тель; **-rlich**, *a.* поня́тный; es ist sehr - э́то (о́чень) поня́тно; es ist mir - я понима́ю; es ist mir sehr - я э́то о́чень хорошо́ понима́ю; **Erklä'rung**, *f.* 2. объясне́ніе; толкова́ніе; поясне́ніе; объявле́ніе; schriftliche - пи́сьменное объясне́ніе; schriftliche - geben пи́сьменно объясня́ться, -ни́ться съ кѣмъ; **-ngsa'rt**, *f.* 2. о́бразъ толкова́нія; **-ngsfo'rmel**, *f.* 2. поясни́тельная фо́рмула; **-ngsku'nst**, *f.* иску́сство толкова́ть; **-ngssa'tz**, *m. I.* (ätze) объясни́тельное предложе́ніе; **-ngsschri'ft**, *f.* 2. пи́сьменное объясне́ніе; **-ngswi'ssenschaft**, s. Hermeneu'tik.

Erkle'cklich, *a.* (hinreichend) доста́точный; (vortheilhaft) вы́годный; (einträglich) дохо́дный; (bedeutend) значи́тельный.

Erkle'ttern, *va.* взлѣза́ть, взлѣзть на что; взбира́ться; **Erkli'mmen**, *va. irr.* (erklimme, erklomm, erklommen), s. Erkle'ttern.

Erkli'ngen, *vn. irr.* (*s.*) (erklinge, erklang, erklungen): зазвенѣ́ть; раздава́ться, -да́ться; lasset die Gläser -! чо́кнемся!

Erkli'rren, *vn.* (*s.*) (Waffen, Ketten) забренча́ть; (Fensterscheiben) зазвенѣ́ть.

Erknau'sern, **Erkni'ckern**, *va.* накопля́ть, -пи́ть скря́жничествомъ.

Erko'ren, *pp.* u. *a.* и́збранный; вы́бранный.

Erkra'chen, *vn.* (*s.*) гро́хнуть; загрохота́ть.

Erkra'nken, *vn.* (*s.*) станови́ться больны́мъ; заболѣ́ть; захвора́ть; занемога́ть; am Fieber - заболѣ́ть лихора́дкою; **Erkra'nkung**, *f.* 2. заболѣ́ніе.

Erkrie'chen, *va. irr.* (erkrieche, erkroch, erkrochen): домога́ться, домо́чься чего́ проны́рствомъ.

Erkru'mmen, *vn.* (*s.*) скривля́ться, -ви́ться.

Erküh'nen (sich), *vr.* смѣть, по-; осмѣ́ливаться, -литься; дерза́ть, дерзну́ть; -, *n. I.* смѣ́лость.

Erku'nden, *va.* узнава́ть, узна́ть.

Erku'ndigen (sich), *vr.* (wonach) справля́ться, -виться о чёмъ; стара́ться узна́ть; освѣдомля́ться, -миться; навѣ́дываться, -даться; sich überall - развѣ́дывать, -дать; разузнава́ть, -зна́ть; **-gung**, *f.* 2. спра́вка; провѣ́дываніе; освѣдомле́ніе; навѣ́дываніе; - einziehen, s. Erku'ndigen.

Erkü'nsteln, *va.* вы́думывать, -мать; изобрѣта́ть, -рѣ́сть; поддѣ́лывать, поддѣ́лать; притворя́ться, -ри́ться чѣмъ; **Erkü'nstelt**, *pp.* u. *a.* притво́рный; поддѣ́льный; **-stelung**, *f.* притво́рство, поддѣ́лка.

Erlah'men, *vn.* (*s.*) охромѣ́ть; sein Geist erlahmt, *у́мственныя си́лы его́ ослабѣва́ютъ; -, *n. I.*, **-mung**, *f.* охромѣ́ніе; отня́тіе; ослабле́ніе.

Erla'ngen, *va.* достава́ть, -ста́ть; достига́ть, дости́гнуть чего́; одержи́вать, одержа́ть; пріобрѣта́ть, -рѣ́сть; Jmds. Gunst zu - suchen, *подслу́живаться къ кому́; **-ngung**, *f.* достиже́ніе; получе́ніе; пріобрѣте́ніе; одержа́ніе.

Erla'ss, *m. I.* 3. предписа́ніе; увольне́ніе отъ чего́, отпуще́ніе; **-ssbrie'f**, s. Befrei'ungsbrie'f.

Erla'ssen, *va. irr.* (erlasse, erlässt, erliess, erlassen) издава́ть, -да́ть; (Befehl) отдава́ть, -да́ть приказа́ніе; Jmdm. etw. - освобожда́ть, -боди́ть кого́ отъ чего́; (Schuld etc.) проща́ть, прости́ть; отпуска́ть, отпусти́ть; (Pflicht) увольня́ть, уво́лить; слага́ть, сложи́ть что съ кого́; **Erla'ssgeld**, *n. I.* (lder) де́ньги, плати́мыя за освобожде́ніе отъ чего́; **-ssjahr**, *n. I.* 3. *Bibl.* лѣ́то оставле́нія; *Kg.* лѣ́то отпуще́нія грѣхо́въ; **Erlä'sslich**, *a.* прости́тельный; разрѣши́мый; **Erla'ssung**, *f.* 2. изда́ніе; обнаро́дованіе зако́на; увольне́ніе отъ чего́, проще́ніе, отпуще́ніе; (Befreiung) освобожде́ніе отъ чего́; - der Abgaben льго́та; **Erla'ssungs-**, *a. Kg.* прости́тельный; **Erla'ssungssü'nde**, *f.* 2. прости́тельный грѣхъ.

Erlau'ben, *va.* позволя́ть, -лить;

доз-; (zulassen) допускáть, -сти́ть; es ist erlaubt позвóлено; ist es erlaubt? позвóлено ли? мóжно ли? **Erlau'bniss**, *f.* позволéніе; доз-; допущéніе; Jmdn. um - bitten проси́ть, по- у когó позволéнія; die - geben, ertheilen позволя́ть, -вóлить; **-ssbrie'f, -ssschei'n**, *m. I.* 3., **-ssschrei'ben**, *n. I.* дозволи́тельный видъ.

Erlau'bt, *a.* позвóленный; дозвóленный; незапрещённый; закóнный; **Erlau'btsein**, *n. I.* s. Erlau'bniss.

Erlau'cht, *a.* Сія́тельный; (Titel) Euer [Ew.] Erlaucht Вáше Сія́тельство; das erlauchte Kaiserhaus Августѣйшій Императóрскій Домъ.

Erlau'ern, *va.* выжидáть, -ждать.

Erlau'schen, *va.* подслу́шивать, подслу́шать.

Erläu'terer, *m. I.* изъясни́тель; толковáтель; **Erläu'tern**, *va.* объясня́ть, -ни́ть; **-rung**, *f.* 2. объяснéніе; изъ-; толковáніе; nähere - geben объясня́ть, -ни́ть что точнѣе; **-rungsberi'cht**, *m. I.* поясни́тельная запи́ска; **-rungsschri'ft**, *f.* 2. объясни́тельная бумáга.

E'rle, *f.* 2. *Ng.* óльха.

Erle'ben, *va.* доживáть, -жи́ть до чегó; wir werden das nicht - мы до э́того не доживёмъ; испытáть въ жи́зни; **-bniss**, *n. I.* 3. приключéніе.

Erle'digen, *va.* кóнчить; упраздня́ть; освобождáть, -боди́ть; (Streitsache, Frage) рѣшáть, -ши́ть; **Erle'digt**, *pp.* u. *a.* упразднённый; вакáнтный; erledigtes Amt упразднённое мѣсто; **-digung**, *f.* 2. освобождéніе; упразднéніе; рѣшéніе; окончáніе; прекращéніе; устранéніе; очи́стка; уплáта; **-digungsschei'n**, *m. I.* распи́ска (od. квитáнція) въ получéніи чегó.

Erle'gen, *va.* убивáть, уби́ть; (Wild) застрѣли́ть; (Abgaben etc.) плати́ть, за-; (Summe) вноси́ть, внести́; **-gung**, *f.* убивáніе; застрѣливаніе; платёжъ; внесéніе.

Erlei'chtern, *va.* облегчáть, -чи́ть; ich fühle mich erleichtert тепéрь мнѣ лéгче; sich eine Sache - облегчáть, -чи́ть себѣ какóе-либо дѣло; sich -, *облегчáться; исправня́ться; **-rung**, *f.* 2. облегчéніе; **-rungsma'ssregel**, *f.* 2. мѣра облегчéнія.

Erlei'den, *va. irr.* (erleide, erlitt, erlitten): терпѣть, по-; претерпѣвáть, -пѣть; (ertragen) переноси́ть, -нéсть; (Schaden, Verlust) понести́; erlittener Schaden понесённый убы́токъ; **Erlei'dlich**, *a.* снóсный.

E'rlen, E'rlen-, *a. Ng.* ольхóвый; **-nbau'm**, *m.* s. E'rle; **-nbla'tt**, *n. I.* (ätter) ольхóвый листъ; **-nbu'sch**, s. E'rlenstrau'ch; **-nfre'sser**, *m. I.* козя́вка ольхóвая; **-ngebü'sch**, *n. I.* s. E'rlenstrau'ch; **-nho'lz**, *n. I.* (ölzer) ольхóвое дéрево; ольхóвина; (zum Brennen) ольхóвыя дровá; s. a. E'rlenwa'ld; **-nhü'pfer**, *m. I. Ng.* посáтикъ, долгонóсикъ ольхóвый; **-nsau'ger**, *m. I. Ng.* гáлица ольхóвая; **-nkö'nig**, s. E'rlkönig; **-nschwa'mm**, *m. I.* (ämme) грибъ ольхóвый; ольхóвникъ; **-nstrau'ch**, *m. I.* (äucher) ольхóвый кустъ; ольши́никъ; **-nwa'ld**, *m. I.* (älder) ольхóвый лѣсъ; ольхóвникъ.

Erle'rnen, *va.* выу́чивать, -чить; (Sprachen, Wissenschaften) из-; вы́учиться; **-rnung**, *f.* изучéніе.

Erle'sen, *va. irr.* (erlese, erliest, erlas, erlesen): выбирáть, из-; -, *a.* отбóрный.

Erleu'chten, *va.* (Sonne) освѣщáть, освѣти́ть; (Mond) (u. *) озаря́ть, -ри́ть; (Verstand) просвѣщáть, -свѣти́ть; **-chter**, *m. I.* просвѣти́тель; **Erleu'chtet**, *pp.* u. *a.* просвѣщённый; **Erleu'chteter**, *m. II. Kg.* оглашённый; **Erleu'chtung**, *f.* освѣщéніе; иллюминáція; (des Verstandes) *просвѣщéніе; **-ngsa'bgaben**, *f. pl.* плáта, сборъ за освѣщéніе домóвъ, od. у́лицъ; **-ngsa'nstalt**, *f.* 2. заведéніе для освѣщéнія (гóрода); **-ngsbei'träge**, *m. pl.* вносъ, сборъ на содержáніе заведéнія для освѣщéнія гóрода; **-ngsga's**, s. Leu'chtgas; **-ngskrei's**, *m. I.* 3. *Stk.* кругъ освѣщéнія.

Erlie'gen, *vn. irr.* (*s.*) (erliege, erlag, erlegen): быть уби́тымъ, побѣждённымъ, удручённымъ; умирáть; einer Last изнемогáть, -мóчь подъ тя́жестію.

Erli'sten, *va.* выхи́трывать, -трить; добывáть, -быть что хи́тростію.

E'rlkönig, *m. I. Myth.* лѣснóй царь.

Erlo'gen, *a.* вы́мышленный; вы́думанный; (falsch) лóжный.

Erlö's, *m. I.* вы́ручка; вы́рученныя дéньги; (Gewinn) при́быль.

Erlo'sch, s. Erlö'schen, *va. irr.*; **Erlo'schen**, *pp.* u. *a.* погáсшій; потýхшій; erloschene Schrift стёршееся письмó; erloschene Farben поблёклыя крáски; **Erlö'schen**, *vn. irr.* (erlösche, erlischt, erlosch, erloschen): (Feuer) гáснуть; погасáть, -снуть; тýхнуть; (Geschlecht) прекращáться, прекрати́ться; вымирáть, -мереть; (Ruhm, Liebe) *погасáть, -снуть; mit erlöschender Stimme умирáющимъ гóлосомъ; -, *va. reg.* потуши́ть; погашáть, погáсить; **Erlö'schen**, *n. I.*, **Erlö'schung**, *f.* (des Feuers) тушéніе; потушéніе; (eines Geschlechtes) *прекращéніе.

Erlö'sen, *va.* освобождáть, -боди́ть; (erretten) спасáть, спасти́; избавля́ть, -вить; **Erlö'ser**, *m. I.* (Befreier) избави́тель; (Erretter) спаси́тель; der Orden des Erlösers, *Stw.* óрденъ Искупи́теля; **Erlö'sung**, *f.* (Befreiung) освобождéніе; избавлéніе; (Errettung) спасéніе; **Erlö'sungs-**, *a. Kg.* спаси́тельный.

Erlü'gen, *va.* выду́мывать, -мать; солгáть.

Erlu'stigen, s. Belu'stigen.

Ermä'chtigen, *va.* (Jmdn. wozu) уполномóчивать, -чить когó на что; давáть, дать комý прáво на что; ermächtigt sein имѣть прáво; быть въ прáвѣ; sich - дѣлать, сдѣлать что самовóльно (od. самоупрáвно); **-tigung**, *f.* 2. уполномóченіе; полномóчіе; die - wozu haben имѣть прáво на что.

Ermah'nen, *va.* (wozu) увѣщевáть къ чемý; уговáривать, уговори́ть; **-nend**, *ppr.* u. *a.* увѣщевáтельный; увѣщáтельный; **-hner**, *m. I.* увѣщевáтель; увѣщáтель; **-hnung**, *f.* 2. увѣщáніе; увѣщевáніе; **-hnungsspre'digt**, *f.* 2. *Kg.* увѣщáтельная прóповѣдь; **-hnungsre'de**, *f.* 2. увѣщевáтельная рѣчь; поучи́тельное увѣщáніе; **-hnungsschrei'ben**, *n. I.* увѣщáтельное письмó.

Erma'ngeln, *vn.* (*h.*) не доставáть, -стáть; имѣть въ чёмъ недостáтокъ; не имѣть; преминовáть, -нуть; ich werde nicht - я не преминý; es an Eifer etc. nicht - lassen усéрдно старáться; прилагáть, -ложи́ть всё старáніе; **Erma'ngelung**, *f.*: in - за неимѣніемъ чегó; по неимѣнію чегó.

Erma'nnen, *va.* ободря́ть, -ри́ть; sich - ободря́ться, -ри́ться; мужáться; **Erma'nnung**, *f.* ободрéніе.

Ermä'ssigen, *va.* уменьшáть, -ши́ть; **Ermä'ssigung**, *f.* 2. уменьшéніе.

Erma'tten, *va.* ослабля́ть, -би́ть; утомля́ть, -ми́ть; -, *vn.* (*s.*) ослабѣвáть, -бѣть; утомля́ться, -ми́ться; er ist ganz ermattet онъ утоми́лся; **-ttung**, *f.* 2. устáлость; изнеможéніе; утомлéніе.

Erme'ssen, *va. irr.* (ermesse, ermisst, ermass, ermessen): измѣря́ть, -рить; (muthmassen) полагáть, -ложи́ть; (überdenken) суди́ть о чёмъ; разсуждáть, суди́ть о чёмъ; постигáть; daraus ist leicht zu - изъ э́того лёгко мóжно заключи́ть; so weit ich - kann скóлько я могý суди́ть; -, *n. I.* мнѣніе; (Erwägung) соображéніе; разсуждéніе; (Ersehen) усмотрѣніе; nach meinem - по моемý мнѣнію; **Erme'sslich**, *a.* (ermessbar) измѣри́мый; (begreiflich) постижи́мый; **-lichkeit**, *f.* измѣри́мость; постижи́мость; **Erme'ssung**, *f.* s. Erme'ssen, *n.*

Ermi'tteln, *va.* находи́ть, найти́ срéдство; (entdecken) открывáть, -кры́ть; привести́ въ извѣстность; дознáть; оты́скивать, отыскáть; **-ttelung**, *f.* 2. откры́тіе; приведéніе въ извѣстность; дознáніе; отыскáніе.

Ermö'glichen, *va.* сдѣлать (возмóжнымъ).

Ermo'rden, *va.* убивáть, уби́ть; **Ermo'rdeter**, *m. II.* уби́тый; **-rdung**, *f.* 2. убіéніе; убíйство.

Ermü'den, *va.* утомля́ть, -ми́ть; -, *vn.* (*s.*) уставáть, устáть; утомля́ться, -ми́ться; **Ermü'det**, *pp.* u. *a.* устáлый; утомлённый; **-dung**, *f.* устáлость; утомлéніе.

Ermu'ntern, *va.* ободря́ть, -дри́ть; (aufheitern) *развеселя́ть, -ли́ть; (anregen) *поощря́ть, -ри́ть; побуждáть, -буди́ть къ чемý; sich - ободря́ться, -ри́ться; **Ermu'nterung**, *f.* 2. ободрéніе; побуждéніе; воз-; поощрéніе; **-ngsmi'ttel**, *n. I.* срéдство поощрéнія; поощри́тельное срéдство.

Ermu'thigen, *va.* ободря́ть, -ри́ть; **Ermu'thiger**, *m. I.* ободри́тель; **Ermu'thigung**, *f.* 2. ободрéніе; *поощрéніе. [шитьёмъ.

Ernä'hen, *va.* зарабóтывать, -тать

Ernäh'ren, *va.* корми́ть; покáрмливать, -корми́ть; содержáть; питáть; sich womit, wodurch - питáться чѣмъ; **-hrend**, *ppr.* u. *a.* питáтельный; **-hrer**, *m. I.* корми́тель; корми́лецъ; **-hrerin**, *f.* 2. питáтельница; **Ernäh'rung**, *f.* 2. питáніе; кормлéніе; прокáрмливаніе; содержáніе; **-ngsmi'ttel**, *n. I.* срéдство пропитáнія; **-ngsorga'ne**, *n. pl.* óрганы питáнія; **-ngssä'fte**, s. Nah'rungssä'fte.

Erne'nnen, *va. irr.* (ernenne, ernannte, ernannt): Jmdn. wozu - назначáть, -чить когó чѣмъ, кѣмъ; (befördern im Range) жáловать во что; опредѣлять; производить, -вéсть въ что; **-nnung**, *f.* 2. назначéніе; произвóдство; пожáлованіе; опредѣлéніе; возведéніе; **-nnungsre'cht**, *n. I.* 3. прáво назначéнія.

Erneu'en, **Erneu'ern**, *va.* обновлять, -вить; *возобновлять, -вить; возстановлять, -вить; **-rung**, **Erneu'ung**, *f.* 2. обновлéніе; возобновлéніе; возстановлéніе; *поновлéніе; *реставрáція.

Ernie'dern, **Ernie'drigen**, *va.* унижáть, унизить; **Ernie'drigt**, *pp.* u. *a.* унижённый; **-drigung**, *f.* 2. униженіе; уничижéніе; смирéніе; **-drigungszei'chen**, *n. I. Tk.* бéмоль.

Ernst, *m. I.* серьёзность; (Strenge) стрóгость; вáжность; усéрдіе; (Eifer) рачéніе; рéвность; - machen не шутить; im -, im vollen -, in allem - не шутя; безъ шýтокъ; крóмѣ шýтокъ; es wird - тепéрь ужé не до шýтокъ; ich spreche in allem - я не шучý; я говорю серьёзно; ist das Ihr -? серьёзно говорите? etwas mit - angreifen серьёзно приниматься за дѣло; etw. für - annehmen принимáть, -нять что за прáвду; **Ernst**, *a.* серьёзный; (streng) строгій; вáжный; ein ernstes Wort mit Jmdm. reden, *говорить, по- съ кѣмъ серьёзно; die Sache wird - дѣло идётъ (od. пошлó) не на шýтку; **E'rnsthaft**, *a.*, **Ernst**, *a.*: ernsthaftes Gespräch серьёзный разговóръ; - anbefehlen стрóго прикáзывать, -зáть; **E'rnsthaftigkeit**, *f.* s. Ernst, *m.*; **E'rnstlich**, *a.* серьёзный; (streng) стрóгій; (eifrig) усéрдный; старáтельный; ernstliche Ermahnung убѣдительное увѣщáніе.

E'rnte, *f.* 2. *Ldw.* жáтва; **E'rnte-**, *a. Ldw.* жáтвенный; **-tea'rbeit**, *f.* 2. рабóта при жáтвѣ; **-tedie'nst**, *m. I.* 3. бáрщина (отправляемая) во врéмя жáтвы; **-tefes't**, *n. I.* 3. прáздникъ жáтвы; **-tegerä'th**, *n. I.* 3. жáтвенныя орýдія; **-tehü'ter**, *m. I.* жатвосберегáтель; *Stk.* стражъ жатвъ; **-tejah'r**, *n. I.* 3. жáтвенный годъ; **-tekra'nz**, *m. I.* (änze) вѣнóкъ изъ колóсьевъ; **-telie'd**, *n. I.* (der) пѣсня жнецóвъ; **-teloh'n**, *m. I.* (öhne) плáта за жáтву; **-temaschi'ne**, *f.* 2. жáтвенная мáшина; **-temo'nat**, *m. I.* 3. мѣсяцъ жáтвы; *Áвгустъ; **E'rnten**, *va.* (Früchte, Feldfrüchte) собирáть, собрáть плоды; *пожинáть, пожáть; (Ruhm) пріобрѣтáть, -рѣсть; (Beifall, Lob, Dank) заслýживать, -жить; **E'rnter**, **E'rnteа'rbeiter**, *m. I. Ldw.* жнецъ; жáтель; **E'rnterei'f**, *a.* зрѣлый для жáтвы; **-teschmau's**, *m. I.* (äuse) обѣдъ жнецáмъ пóслѣ жáтвы; **-teta'g**, *m. I.* 3. день жáтвы; **-tewe'tter**, *n. I.* благопріятная для жáтвы погóда; **-tezei't**, *f.* врéмя жáтвы; жáтвенная порá.

Ero'berer, *m. I.* завоевáтель; покоритель; **Ero'bern**, *va.* (Länder) завоёвывать, -воевáть; (einer Stadt) брать, взять; (sich bemächtigen) завладѣть чѣмъ; (Jmds. Herz) *плѣнять, -нить; **Ero'berung**, *f.* 2. завоевáніе; завладѣніе; овладѣніе; плѣнéніе; eine - machen, *плѣнять, -нить сéрдце; **-ngsgie'r**, *f.* страсть къ завоевáніямъ; **-ngskrie'g**, *m. I.* 3. войнá для завоевáній; **-ngssu'cht**, *f.* (eines Frauenzimmers) *страсть нрáвиться; страсть плѣнять сéрдца; кокéтство; **-ngssü'chtig**, *a.* жáдный къ завоевáніямъ; (gefallsüchtig) *старáющійся нрáвиться.

Erö'ffnen, *va.* открывáть, -крыть; (anfangen) начинáть, -чáть; (Brief) распечáтывать, -тáть; (Jmdm. etw.) *объявлять, -вить; сообщáть, сообщить; sich - открывáться, начинáться; **Erö'ffnung**, *f.* 2. открытіе; (Anfang) начáло; объявлéніе; (Mittheilung) сообщéніе; eine - machen открывáть, объявлять; **-ngsbila'nz**, *f.* 2. *H.* вступительный, начáльный билáнсъ; **-ngsre'de**, *f.* 2. рѣчь (произнесённая) при открытіи чегó.

Erö'rterer, *m. I.* изъяснитель; объ-; **Erö'rtern**, *va.* изъяснять, -нить, объ-; по-; излагáть, -ложить; разбирáть, разобрáть; eine Sache genau - очищáть, очистить дѣло спрáвками; (Wahrheit) открывáть, -крыть; (Frage) обсуждáть, обсудить; рѣшáть, -шить; **-rterung**, *f.* 2. изъяснéніе; объ-; изложéніе; разбирáтельство; разыскáніе; дознáніе; обсуждéніе; рѣшéніе.

Ero'tiker, *m.* s. Lie'bedi'chter; **Ero'tisch**, *a.* эротическій; любóвный.

Erpa'chten, *va.* брать, взять что въ арéнду, на óткупъ; арендовáть.

Erpi'cht, *a.* (auf etw.) пáдкій на что; жáдный къ чемý; erpicht sein worauf имѣть чрезвычáйную охóту на что; пристраститься къ чемý; **Erpi'chtheit**, *f.* пáдкость.

Erpre'ssen, *va.*: von Jmdm. Geld - вынуждáть, -нудить у когó дéнегъ; выжимáть; (Geheimniss, Geständniss) выпытывать, -тать что у когó; **Erpre'sser**, *m. II.* лихоимецъ; взяточникъ; **-ssung**, *f.* 2. вынуждéніе; (Wucher) лихоимство; грабительство.

Erpro'ben, *va.* испытывать, -тáть; **Erpro'bt**, *pp.* u. *a.* испытанный; дóзнанный óпытомъ; erprobte Treue извѣданная вѣрность.

Erqui'cken, *va.* (Jmdn. wodurch) подкрѣплять, -пить когó чѣмъ; (Herz) *услаждáть, усладить; утолять; der Regen erquickt die Erde дождь освѣжáетъ зéмлю; sich - (durch Speise, Trank) подкрѣпляться, -питься; (durch Schlaf) возстановлять, -вить силы; **Erqui'ckend**, *ppr.* u. *a.*, **Erqui'cklich**, *a.* подкрѣпляющій; крѣпительный; утолительный; освѣжительный; (labend) *услаждáющій; (tröstend) *утѣшительный; **-qui'ckung**, *f.* (Stärkung) подкрѣплéніе; (Erfrischung) освѣжéніе; утолéніе; услаждéніе; (Trost) *утѣшéніе; отрáда.

Erra'ffen, *va.* захватáть, схватить.

Erra'ta, *n. pl. Bchdr.* s. Dru'ckfehlerverzei'chniss.

Erra'thbar, *a.* что мóжно отгадáть; **Errathen**, *va. irr.* (errathe, errathet u. eräth, errieth, errathen): отгáдывать, -дáть; у-; (Räthsel) раз-; du hast es - ты угадáлъ; es ist schwer zu - трýдно отгадáть; трýдно догадáться; das errathe, wer da kann, *прошý угадáть; *прошý разобрáть; errathende Rechenkunst, *Rk.* загáдочное исчислéніе; искýсство находить загáдочныя числá; -, *n. I.* отгáдываніе; у-; (von Räthseln) разгáдываніе; **Erra'ther**, *m. I.* отгáдыватель; (von Räthseln) разгáдыватель; **Erra'thung**, *f.* s. Erra'then, *n.*

Erra'tisch, *a. Ng. Bw.* нанóсный; намывнóй; эррáтическій; erratische Felsblöcke эррáтическія кáменья; нанóсныя кáменья.

Erre'gbar, *a.* возбуди́мый; (reizbar) раздражимый; er ist leicht - егó скóро мóжно раздражить; **Erre'gbarkeit**, *f.* раздражимость; (des Gemüthes) раздражительность; **Erre'gen**, *va.* возбуждáть, -будить; производить, -вести; Jmds. Bewunderung - приводить, -вести, -вéсть когó въ удивлéніе; удивлять, -вить когó; dies erregte allgemeines Gelächter это произвелó всеóбщій смѣхъ; Bedenken - подавáть, -дáть пóводъ къ недоумѣнію; заставлять, -вить когó подýмать; einen Aufstand unter dem Volke - возмущáть, -мутить нарóдъ; der Wind erregt den Staub вѣтеръ поднимáетъ пыль; der Sturm erregt das Meer бýря подымáетъ вóлны; **Erre'ger**, *m. I.* винóвникъ; (Anstifter) зачи́нщикъ; (der Electricität) *Ntl.* возбудитель; **Erre'gung**, *f.* 2. возбуждéніе; раздражéніе; **-ngskra'ft**, *f.* возбудительная сила; **-ngsmi'ttel**, *n. I.* возбудительное срéдство.

Errei'chbar, *a.* достижимый; **-rkeit**, *f.* достижимость; **Errei'chen**, *va.* (Ziel, Zweck, Alter) достигáть, -гнуть чегó; дойти до чегó; доставáть, -стáть; (Jmdm. gleichkommen) срáвниваться, сравняться съ кѣмъ; damit wirst du nichts erreichen, *ничегó этимъ не возьмёшь; **-chung**, *f.* достижéніе; получéніе.

Erre'tten, *va.* (vom Tode) спасáть, спасти отъ смéрти; (aus der Gefahr) избавлять, -вить отъ опáсности; (aus Noth etc.) выводить, -вести изъ нýжды, изъ бѣды; **Erre'tter**, *m. I.* спаситель; избáвитель; освободитель; **Erre'tterin**, *f.* 2. спасительница; избáвительница; освободительница; **-ttung**, *f.* 2. спасéніе; избавлéніе; освобождéніе.

Erri'chten, *va.* учреждáть, учредить; сооружáть, -орудить; (Säulen, Denkmäler) воздвигáть, воздвигнуть; (gründen) основывать, основáть; (Testament) составлять, -вить; совершáть, -шить; **Erri'chter**, *m. I.* учредитель; (Gründer) основáтель; (Erbauer) соорудитель; **-chtung**, *f.* учреждéніе; основáніе; сооружéніе; совершéніе.

Erri'ngen, *va. irr.* (erringe, errang, errungen): съ трудóмъ пріобрѣтáть, -рѣсть; добивáться, -биться чегó; достигнуть чегó; (Sieg) одéрживать, -жáть; etw. zu - suchen сильно домогáться чегó; -, *n. I.*, **Erri'ngung**, *f.* пріобрѣтеніе чегó трудáми.

Errö'then, *vn.* (*s.*) (vor Scham) краснѣть, по-; зарумяниться; отъ-; Jmdn. - machen приводить, -вéсть,

вогна́ть кого́ въ кра́ску; - , *n. I.*, **-thung**, *f.* кра́ска на лицѣ́; mit - съ кра́скою на лицѣ́; покраснѣ́вши.

Erru'fen, *va. irr.* (errufe, errief, errufen): man kann ihn nicht - его́ не дозовёшься; его́ не докли́чешься.

Erru'ngenschaft, *f.* 2. благопріобрѣ́тенное; нажито́е; *пріобрѣ́теніе.

Ersä'ttigen, *va.* насыща́ть, -сы́тить; er ist nicht zu - его́ не насы́тишь; онъ ненасы́тимъ; * его́ не удовлетвори́шь; **-ttigung**, *f.* насыще́ніе; **Ersä'ttlich**, *a.* насыти́мый.

Ersa'tz, *m. I.* вознагражде́ніе; замѣ́нъ; (des Schadens) возмѣще́ніе убы́тка; - leisten вознагражда́ть, -гради́ть; **-tzansprüche**, *m. pl.* тре́бованіе вознагражде́нія; **-tzmann**, *m. Kw.* s. Ste'llvertre'ter; er ist mein - онъ займётъ моё мѣ́сто; **-tzmannschaft**, *f.* 2. рекру́ты; **-tzmittel**, *n. I.* замѣня́ющее сре́дство; вознагражде́ніе; **-tzsumme**, *f.* 2. вознагражде́ніе.

Ersau'fen, *vn. irr.* (*s.*) (ersaufe, ersäuft, ersoff, ersoffen): тону́ть, утону́ть; -, *n. I.* утопа́ніе.

Ersäu'fen, *va.* топи́ть, у-; sich - утопи́ться; der sich ersäuft hat уто́пленникъ; **Ersäu'fung**, *f.* 2. утопле́ніе.

Ersäu'seln, Ersau'sen, *vn.* (*s.*) (Wind) зашумѣ́ть.

Erscha'ffen, *va. irr.* (erschaffe, erschuf, erschaffen): создава́ть, -да́ть; сотворя́ть; -, *n. I.* s. Ersch'a'ffung; **-ffener**, *m. II.* Бо́гомъ сотворённый; alles Erschaffene вся тварь; **-ffer**, *m. I.* созда́тель; (Schöpfer) творе́цъ; **-ffung**, *f.* сотворе́ніе; созда́ніе; - der Welt сотворе́ніе мíра; міросозда́ніе.

Erscha'llen, *vn. reg.* u. *irr.* (erschalle, erschallte u. erscholl, erschallt u. erschollen): *Tk.* звуча́ть, за-; (Geschrei) раздава́ться, -да́ться; послы́шаться; die Trompeten - тру́бы звуча́тъ, оглаша́ться; die Luft erschallt vom Freudengeschrei ра́достные кли́ки раздаются въ во́здухѣ; sein Ruhm erscholl durch ganz Europa сла́ва его́ прогремѣ́ла по всей Евро́пѣ; -, *n. I.* зазвуча́ніе; (Schall) звукъ.

Erschau'en, *va.* узрѣ́ть; зави́дѣть; уви́дѣть.

Erschei'nen, *vn. irr.* (*s.*) (erscheine, erschien, erschienen): явля́ться, -ви́ться; по-; (sich zeigen) пока́зываться, -за́ться; er muss in Person vor Gericht - онъ до́лженъ яви́ться ли́чно; im Traume - приви́дѣться во снѣ́; sein Buch ist schon im Druck erschienen его́ кни́га уже́ вы́шла изъ печа́ти, уже́ напеча́тана, уже́ и́здана; Geister - lassen вызыва́ть, -зва́ть; -, *n. I.*, (eines Buches) изда́ніе; **-nung**, *f.* 2. появле́ніе; (Ankunft) прибы́тіе; (Gespenst) привидѣ́ніе; при́зракъ; видѣ́ніе; - im Traume сновидѣ́ніе; - Christi, *Kg.* Богоявле́ніе; Богоявле́ніе Госпо́дне; das ist eine seltene -, * э́то ре́дкость; э́то чу́до; **-nungsbefeh'l**, *m. I.* 3. приказа́ніе яви́ться; **-nungsfri'st**, *f.* 2. *Rw.* срокъ для я́вки предъ судъ (od. къ суду́); **-nungsleh're**, *f.* 2. *Philos.* трансцендента́льный идеали́змъ.

Erschie'n, s. Erschei'nen, *vn. irr.*

Erschie'ssen, *va. irr.* (erschiesse, erschoss, erschossen): застрѣ́лить; (Verbrecher) разстрѣ́ливать, -ля́ть; sich -, застрѣли́ться; -, *n. I.*, **Erschie'ssung**, *f.* 2. застрѣ́ливаніе; (eines Verbrechers) раз-.

Erschla'ffen, *va.* ослабля́ть, -бить; раз-; -, *vn.* (*s.*) ослабѣва́ть, -бѣ́ть; раз-; изнемога́ть, -мо́чь; (Seil) подава́ться, -да́ться; ослабѣва́ть, -бнуть; erschlaffte Nerven, *Hlk.* разсла́бленные не́рвы; **-ffung**, *f.* ослабле́ніе; раз-; изнеможе́ніе.

Erschla'gen, *va. irr.* (erschlage, erschlägt, erschlug, erschlagen): убива́ть, уби́ть; -, *n. I.*, убíе́ніе; **Erschla'gener**, *m. II.* уби́тый.

Erschla'ppen, § s. Erschla'ffen.

Erschlei'chen, *va. irr.* (erschleiche, erschlich, erschlichen): получа́ть, -чи́ть (od. добыва́ть, -бы́ть) что при́сками (oder пронырствомъ); Jmds. Gunst -, * вкра́дываться, вкра́сться въ чью ми́лость; -, *n. I.*, **-chung**, *f.* 2. добыва́ніе чего́ хи́тростію.

Erschlie'ssen, *va. irr.* (erschliesse, erschloss, erschlossen): отворя́ть, раскрыва́ть; sich - разверза́ться; (Blumen) распуска́ться, распусти́ться.

Erschmei'cheln, *va.* достава́ть, доста́ть что ле́стью (od. ла́сками); Jmds. Gunst - ле́стію войти́ въ чью ми́лость.

Erschna'ppen, *va.* подхва́тывать, -ти́ть; пойма́ть. [-хать.

Erschnü'ffeln, *va.* проню́хивать,

Erscho'll, Erscho'llen, s. Erscha'llen, *va. irr.*

Erschö'pfen, *va.* исче́рпывать, -пать; (Casse, Boden) истоща́ть, -щи́ть; (Körper, Kräfte) изнуря́ть, -ри́ть; (Land) разоря́ть, -ри́ть; (Jmds. Geduld) выводи́ть, -вести, -весть кого́ изъ терпѣ́нія; ganz - (Thema) * доста́точно oder подро́бно излага́ть, -ложи́ть; erschöpft werden (Körper) истоща́ться, -щи́ться; изнуря́ться, -ри́ться; (Quelle) истоща́ться, -щи́ться; seine Geduld ist schon längst erschöpft, * онъ уже́ давно́ вы́шелъ изъ терпѣ́нія; **Erschö'pft**, *pp.* u. *a.* истощённый; (entkräftet) изнурённый; (ermüdet) уста́лый; **-pfung**, *f.* (der Kräfte) истоще́ніе; изнуре́ніе; изнеможе́ніе; изнуре́ніе силъ.

Erschra'k, Erschra'ck, s. Erschre'cken, *vn. irr.*

Erschre'cken, *vn. irr.* (*s.*) (erschrecke, erschreckt u. erschrickt, erschrak, erschrocken): vor etw. - пуга́ться, ис- чего́; ужаса́ться, у- жасну́ться; -, *va. reg.* пуга́ть, ис-; -, *n. I.*, испу́гъ; **-cklich**, *a.* ужа́сный; *adv.* ужа́сно; sie ist - reich, § она́ о́чень бога́та; er ist - arm, § онъ чрезвыча́йно (od. весьма́) бѣ́денъ; **Erschre'cklichkeit**, *f.* § s. Ungeheu'erlichkeit; **Erschri'ckt**, s. Erschre'cken, *va. irr.*; **Erschro'cken**, *pp.* u. *a.* испу́ганный; **-nheit**, *f.* испу́гъ; страхъ.

Erschü'rfen, *va. Bw.* открыва́ть, -кры́ть мѣсторожде́ніе шурфо́вкою.

Erschü'ttern, *va.* трясти́; потряса́ть, -сти́; колеба́ть, по-; * глубо́ко тро́нуть сердца́; dieser Anblick erschütterte ihn, * э́то зрѣ́лище поразило его́; die Erde wird erschüttert, *Ntl.* земля́ трясётся; -, *vn.* (*s.*) трясти́сь; колеба́ться, по-; **Erschü'ttert**, *pp.* u. *a.* тро́нутый; поражённый; **-rung**, *f.* 2. трясе́ніе; по-; *поколеба́ніе; *Hlk. Ntl.* сотрясе́ніе; по-; elektrische -, *Ntl.* электри́ческій уда́ръ; **-rungskrei's**, *m. I.* 3. *Ntl.* кругъ сотрясе́нія; **-rungsmaschi'ne**, *f.* 2. сотряса́тельная ма́шина; **-rungssphä're**, *f.* 2. сфе́ра сотрясе́нія.

Erschwa'tzen, *va.* достави́ть, -ста́ть что болтовство́мъ.

Erschwe'ren, *va.* затрудня́ть, -ни́ть; dadurch wird meine Arbeit sehr erschwert э́то весьма́ затрудня́етъ меня́ въ мое́й рабо́тѣ; erschwerende Umstände отягоща́ющія обстоя́тельства; -, *n. I.*, **-rung**, *f.* 2. затрудне́ніе; (der Strafe) увели́чиваніе.

Erschwi'ngen, *va. irr.* (erschwinge, erschwang, erschwungen): добыва́ть, -бы́ть трудо́мъ; (erarbeiten) выраба́тывать, -тать; достига́ть, дости́чь; **-ngung**, *f.* достиже́ніе.

Erse'hen, *va. irr.* (ersehe, ersieht, ersah, ersehen): ви́дѣть, у-; etw. woraus - усма́тривать, усмотрѣ́ть; (günstige Zeit) избира́ть, -бра́ть; вы-; высма́тривать, -смотрѣ́ть; so viel ich ersehen kann, etc. ско́лько я ви́жу, и пр.; daraus ist zu ersehen изъ э́того ви́дно, я́вствуетъ; s. a. Erwäh'len.

Erseh'nen, *va.* стра́стно жела́ть чего́; (erwarten) ожида́ть; **Erseh'nt**, *pp.* u. *a.* ожида́емый; (gewünscht) жела́нный.

Erse'tzbar, *a.* замѣни́мый; вознагради́мый; **Erse'tzbarkeit**, *f.* замѣни́мость; **Erse'tzen**, *va.* замѣня́ть, замѣни́ть; завёрстывать, -та́ть; (entschädigen) вознагражда́ть, -гради́ть; (Verlust) навёрстывать, -ста́ть; (Kräfte) возстановля́ть, -ви́ть; Jmds. Stelle - заступа́ть, -пи́ть чьё мѣ́сто; **Erse'tzlich**, s. Erse'tzbar; **-tzung**, *f.* замѣне́ніе; вознагражде́ніе; наверста́ніе; возвраще́ніе.

Erseu'fzen, *va.* u. *vn.* (*h.*) вздыха́ть, вздохну́ть.

Ersi'chtlich, *a.* ви́димый; hieraus ist -, etc. изъ э́того ви́дно, я́вствуетъ, и пр.

Ersi'ngen, *va. irr.* (ersinge, ersang, ersungen): добыва́ть, добы́ть что пѣ́ніемъ.

Ersi'nnen, *va. irr.* (ersinne, ersann, ersonnen): выду́мывать, -мать; при-; вымышля́ть, -мыслить; сочиня́ть, -ни́ть; (erfinden) изобрѣта́ть, -рѣ́сть; -, *n. I.* выду́мываніе; при-; вымышле́ніе, сочине́ніе; изобрѣ́теніе; **Ersi'nnlich**, *a.* возмо́жный; что то́лько мо́жно приду́мать; alles Ersinnliche thun дѣ́лать, с- всё возмо́жное; sich alle ersinnliche Mühe geben вся́чески (od. всѣ́ми си́лами) стара́ться.

Ersi'tzen, *va. irr.* (ersitze, ersass, ersessen): выси́живать, -сидѣ́ть; (durch Verjährungsrecht erlangen) *Rw.* пріобрѣта́ть, -обрѣ́сть каку́ю-либо вещь да́вностію владѣ́нія е́ю; **-tzung**, *f.* выси́живаніе; *Rw.* пріобрѣ́теніе како́й-либо ве́щи да́вностію владѣ́нія е́ю. [*irr.*

Erso'ff, Erso'ffen, s. Ersau'fen, *vn.*

Erso'nnen, *pp.* u. *a.* (v. Ersi'nnen): …шленный; вы́думанный.

…en, *va.* высма́тривать, -смо-… увидѣть.

Erspa'ren, *va.* (Geld, Zeit) сбере-… сберéчь; накопля́ть, -пи́ть; (… Mühe) избавля́ть, -вить отъ чегó; erspare dir die Mühe … спокóйся; **Erspa'rniss**, *f.* 3. (…tes) сбережённое; (Geld) … сбережённыя де́ньги; (übriggebliebenes Geld) оста́точная су́мма; **Er…ung**, *f.* 2. сбережéніе; ско… экономія.

…len, *va.* добыва́ть, добы́ть …

Erspi'nnen, *va. irr.* (erspinne, ersponnen): зарабóтывать, … прядéніемъ.

Erspri'essen, *vn. irr.* (*s.*) (erspriesse, ersprossen): произрас-… -расти́; происходи́ть, про-… имѣть успѣхъ; приноси́ть … пóльзу; **-sslich**, *a.* вы́годный; полéзный; das wird sehr - sein это принесётъ большу́ю пóльзу; **Ersprie'sslichkeit**, *f.* пóльза; вы́года.

Erspü'ren, s. Au'fspüren.

Erst, *ad.* сперва́; прéжде; (anfänglich) снача́ла; nun - тепéрь тóлько; eben - тóлько-что; - heute (тóлько) сегóдня; Sie sollten ihn - hören, wie er spricht éсли бы Вы тóлько послу́шали (od. послу́шайте) какъ онъ говори́тъ; wer - kommt, der mahlt -, *кто первѣе тотъ и правѣе.

Ersta'nden, s. Erste'hen.

Ersta'rken, *vn.* (*h.*) укрѣпля́ться, -пи́ться; im Geiste - окрѣпнуть ду́хомъ.

Ersta'rren, *vn.* (*s.*) нѣмѣть; о-; цѣпенѣть, о-; деревенѣть, о-; костенѣть, о-; (versteinern) * окаменѣть; (betäubt werden) млѣть, обомлѣть; die Hände - vor Frost ру́ки замира́ютъ отъ морóза; das Herz erstarrte mir vor Schreck, * у меня́ сéрдце за́мерло отъ испу́га; (flüssige Körper) твердѣть, за-; **Ersta'rrt**, *pp.* u. *a.* онѣмѣлый; оцѣпенѣлый; окоченѣлый; die erstarrte Hand онѣмѣлая рука́; **-rrung**, *f.* онѣмѣніе; оцѣпенѣніе.

Ersta'tten, *va.* возвраща́ть, возврати́ть; (vergüten) вознагражда́ть, -гради́ть; Bericht - доноси́ть, донести́ (od. -нéсть) о чёмъ; (Dank) благодари́ть; **-ttung**, *f.* 2. возвращéніе; (Vergütung) вознаграждéніе; (eines Berichtes) донесéніе.

Erstau'nen, *vn.* (*s.*): worüber - диви́ться чему́; удивля́ться, -ви́ться чему́; изумля́ться, -ми́ться чему́; -, *n. I.* удивлéніе; изумлéніе; das ist zum - э́то удиви́тельно; zu meinem - къ удивлéнію моему́; in - gerathen удивля́ться, -ви́ться чему́; in - setzen удивля́ть, -ви́ть; приводи́ть, -вести́ въ изумлéніе; изумля́ть, -ми́ть; **Erstau'nend**, *ppr.* u. *a.* s. Erstau'nlich; **-nensvo'll**, *a.* изумлённый; удивлённый; **-nenswe'rth**, *a.* удиви́тельный; **-nlich**, *a.* удиви́тельный; изуми́тельный; чрезвыча́йный; **Erstau'nt**, *pp.* u. *a.* удивлённый; изумлённый.

E'rste (der, die, das), *a. num.* пéрвый; der Erste (Datum) пéрвое (числó); am ersten (am ehesten) прéжде всегó; am Ersten (Datum) пéрваго (числа́); zum - во-пéрвыхъ; zum ersten Male въ пéрвый разъ; für's Erste на пéрвый разъ; пока́; der erste Beste ктó-либо; ктó-нибудь; встрѣчный поперéчный; da ist am ersten (am ehesten) durchzukommen тамъ лу́чше всегó мóжно пройти́.

Erste'chen, *va. irr.* (ersteche, ersticht, erstach, erstochen): зака́лывать, -колóть; sich - заколóться.

Erste'hen, *vn. irr.* (*s.*) (erstehe, erstand, erstanden): воскреса́ть, -снуть; возстава́ть, -ста́ть; Christus ist erstanden Христóсъ воскрéсъ; -, *va. irr.* (im öffentlichen Ausverkauf) покупа́ть, -купи́ть.

Ersteh'len, *va. irr.* (erstehle, erstiehlt, erstahl, erstohlen): накра́дывать, -кра́сть.

Erste'hung, *f.* (Auferstehung) воскресéніе; возста́ніе; (in der öffentlichen Versteigerung) поку́пка.

Erstei'gen, *va. irr.* (ersteige, erstieg, erstiegen): всходи́ть, взойти́ на что; (erklettern) взлѣза́ть, взлѣзть на что; -, *n. I.* восхождéніе; взлѣза́ніе; **Erstei'glich**, *a.* досту́пный; **-gung**, *f.* 2. s. Erstei'gen, *n.*

E'rstens, *ad.* во-пéрвыхъ.

Erste'rben, *vn. irr.* (*s.*) (ersterbe, erstirbt, erstarb, erstorben): вымира́ть, -мерéть; (Glieder des Körpers) нѣмѣть, о-; das Wort erstarb ihm auf der Zunge, * у негó слóво за́мерло на языкѣ; die Finger sind mir vor Kälte erstorben, * у меня́ па́льцы за́мерли отъ хóлода.

E'rstere (der, die, das), *a. num.* пéрвый изъ двухъ.

E'rsterscha'ffen, *a.* первозда́нный; **-sterwäh'nt**, s. O'berwäh'nt; **-stgebo'ren**, *a.* перворождéнный; (ältester) ста́ршій; **-stgebo'rener**, *m. II.* перворождéнный; перворóдный; пéрвенецъ; **-stgebu'rt**, *f.* 2. *Rw.* перворóдство; перворождéніе; -, *Bibl.* старшинствó; das Recht der - erben наслѣдывать, -довать по пра́ву старшинства́ (od. первородства; **-stgeburtsre'cht**, *n. I.* 3. пра́во первородства od. пéрвенства; **-stgeme'ldet**, s. O'berwäh'nt.

Ersti'cken, *vn.* (*s.*) задыха́ться, задóхнуться отъ; vor Lachen - помира́ть, -мерéть со смѣху; подави́ться; -, *va.* задуша́ть, -ши́ть; (erwürgen) удави́ть; за-; (Feuer) туши́ть, по-; за-; im Entstehen - утуша́ть, -ши́ть въ са́момъ нача́лѣ; (unterdrücken) прекраща́ть, -крати́ть; (Gefühle) притупля́ть, -пи́ть; подавля́ть, -ви́ть; das Unkraut hat den Weizen erstickt сóрныя тра́вы заглуши́ли пшени́цу; **Ersti'ckend**, *a.* уду́шливый; **Ersti'ckter**, *m. II.* задóхшійся; (woran) подави́вшійся чѣмъ; -, *n. I.*, **-ckung**, *f.* 2. задушéніе; eine Luft zum - уду́шливый вóздухъ; стра́шная духота́.

E'rstlich, *ad.* во-пéрвыхъ; сперва́; **-stling**, *m. I.* 3. (Erstgeborener) пéрвенецъ; перворóдный; (der Früchte) пéрвый плодъ; **-ngsblu'me**, *f.* 2. пéрвый весéнній цвѣтъ; **-ngsversu'ch**, *m. I.* 3. пéрвый óпытъ.

E'rstmals, *ad.* въ пéрвый разъ.

Ersto'rben, *pp.* u. *a.* (v. Erste'rben): (Glieder) онѣмѣлый; (ausgestorben) вы́мершій.

Ersto'ppeln, *va.* подбира́ть, подобра́ть колóсья пóслѣ жа́твы.

Erstre'ben, *va.* стара́ться дости́гнуть чегó.

Erstre'cken, *va.* s. Au'sstrecken, Au'sdehnen; sich - простира́ться, -терéться; распро-; **Erstre'ckung**, *f.* простира́ніе; рас-; nach zweimaliger - des Termins, *Rw.* пóслѣ двукра́тной отсрóчки.

Erstrei'ten, *va. irr.* (erstreite, erstritt, erstritten): вы́спорить; (mit Waffen) пріобрѣта́ть, -рѣсть что си́лою ору́жія; (durch Process) добыва́ть, -бы́ть что тя́жбою.

Erstri'cken, *va.* зарабóтывать, -тать вяза́ніемъ.

Erstu'mmen, s. Verstu'mmen.

Erstü'rmen, *va.* брать, взять при́ступомъ; штурмова́ть; **-rmer**, *m. I.* завоева́тель; **-rmung**, *f.* 2. взя́тіе при́ступомъ; штурмъ; **-mungswe'rkzeuge**, *n. pl.* штурмовы́я, оса́дныя ору́дія.

Ersu'chen, *va.*: Jmdn. um etw просить у когó чегó; проси́ть когó о чёмъ; -, *n. I.* прóсьба; auf mein - по прóсьбѣ моéй.

Erta'ppen, *va.*: Jmdn. wobei - застава́ть, -ста́ть когó при чёмъ; (bei Lügen, Diebstahl) пойма́ть когó во лжи, въ кра́жѣ.

Erthei'len, *va.* (Zeugniss) дава́ть, дать; (Verweise) дава́ть, дать; (Belohnungen) вы-; Unterricht - обуча́ть; дава́ть урóки; надѣля́ть чѣмъ; (Befehl) отдава́ть, -да́ть приказа́ніе; прика́зывать, -за́ть; (Antwort) дава́ть, дать отвѣтъ; отвѣча́ть, отвѣтить; (Auftrag) дава́ть, дать кому́ поручéніе; поруча́ть, -чи́ть кому́ что; (Gewalt, Macht) дава́ть, дать кому́ власть; (Rang) жа́ловать когó чи́номъ; Jmdm. den Segen -, *Kg.* *благословля́ть, -ви́ть когó; **-ler**, *m. I.* (eines Auftrages) поручи́тель; **-lung**, *f.* (eines Ordens, einer Auszeichnung) жа́лованіе; пожа́лованіе; (eines Auftrages) поручéніе; (eines Zeugnisses) вы́дача свидѣтельства.

Ertö'dten, **Ertö'dtung**, *f.* s. Tö'dten, Ertö'dtung.

Ertö'nen, *vn.* (Trompeten, Hörner) звуча́ть, за-; (Klingel, Glas) звенѣть, за-; die Glocken ertönten разда́лся звонъ колоколóвъ; die Glocken - lassen звони́ть, за- въ колокола́; die Sturmglocke - lassen бить, уда́рить въ наба́тъ; die Schlachttrompete - lassen, *Kw.* *труби́ть, за- къ сражéнію od. къ нача́тію сражéнія; -, *n. I.*, **-nung**, *f.* звонъ; звукъ.

Ertra'g, *m. I.* (äge) вы́ручка; (Gewinn) бары́шъ; при́быль; (Einnahme) дохóдъ; *Bw.* коли́чество добы́таго мета́лла; дохóды съ чегó; reiner -, *H.* чи́стый бары́шъ od. дохóдъ; als - erhalten выруча́ть, вы́ручить.

Ertra'gen, *va. irr.* (ertrage, erträgt, ertrug, ertragen): сноси́ть, снести́ (oder снесть); пере-; (erleiden) терпѣть, по-; geduldig - (Kränkungen) стерпѣть; (aushalten) вытéрпливать, вы́терпѣть; выдéрживать, -жать; das ist gar nicht zu - э́то неснóсно; э́то невыноси́мо; -, *n. I.*, **Ertra'gung**, *f.* 2. терпѣніе; претерпѣніе; перенесéніе; **Erträ'glich**, *a.* снóсный; (ziemlich) поря́дочный; er spielt -, * онъ по-

рáдочно играéтъ; es ist noch -, *éто ещё идётъ; **Erträ'glichkeit**, *f.* сно́сность.

Ertra'nk, s. Ertri'nken, *vn. irr.*

Erträ'nken, *va.* топи́ть, у-; sich - утопи́ться; der sich ertränkt hat уто́пленникъ.

Erträu'men, *va.* воображáть, -образи́ть себѣ́ что; erträumtes Glück, *вообража́емое счáстіе.

Ertri'nken, *vn. irr.* (*s.*) (ertrinke, ertrank, ertrunken): тонýть, у-; -, *n. I.* утопáніе.

Ertro'tzen, *va.* вынуждáть, вы́нудить; доставáть, достáть упо́рствомъ.

Ertru'nkener, *m. II.* утонýвшій; уто́пленникъ (уто́пленница).

Erü'brigen, *va.* сберегáть, сберéчь; **Erü'brigtes**, *n. II.* изли́шекъ; остáтокъ; **-gung**, *f.* 2. сбережéніе.

Eruptio'n, *f.* 2. (der Vulcane) *Ntl.* извержéніе; *Hlk.* высыпáніе (od. выступáніе) пя́тенъ; сыпь; **-tio'nsersschei'nung**, *f.* 2. вулкани́ческое явлéніе; **-tio'nskraft**, *f.* (äfte) вéржущая си́ла.

E'rve, *f.* 2. *Ng.* чечеви́ца настоя́щая; s. a. E'rvenli'nse; **-na'rtig**, *a. Ng.* чечеви́чный; **-nli'nse**, *f.* 2. *Ng.* составно́й горо́хъ; бобови́на чечеви́чная; **-nmeh'l**, *n. I.* чечеви́чная мукá; **-nwi'cke**, s. E'rvenli'nse; **-nwü'rger**, *m. Ng.* s. Schu'ppenwu'rz.

Erwa'chen, *vn.* (*s.*) просыпáться, -снýться; пробуждáться, -будиться; vom Tode - (aufleben) оживáть, ожи́ть; (auferstehen) воскресáть, -снуть; (Hass, Neid etc.) пробуждáться, -будиться; die Morgenröthe erwacht, * заря́ занимáется; -, *n. I.* пробуждéніе.

Erwa'chsen, *vn. irr.* (*s.*) (erwachse, erwächst, erwuchs, erwachsen): взрастáть, взрасти́; воз-; вы-; (entstehen) происходи́ть, -изойти́; -, *pp.* u. *a.* взро́слый; noch nicht - недоро́слый; sie ist noch nicht - онá ещё не въ совершéнныхъ лѣ́тахъ.

Erwä'gen, *va. irr.* (erwäge, erwog, erwogen): разсмáтривать, -смотрѣ́ть; (überdenken) обдýмывать, -мать; взвѣ́шивать, взвѣ́сить; etwas sorgfältig - тщáтельно разбирáть, разобрáть дѣ́ло; хорошéнько входи́ть въ дѣ́ло; **-gung**, *f.* 2. соображéніе; разсмотрѣ́ніе; etw. in - ziehen принимáть, -ня́ть что въ уважéніе (od. въ соображéніе); in - dessen въ уважéніе того́; принявъ въ соображéніе; nach reiflicher - по зрѣ́ломъ обсуждéніи.

Erwäh'len, *va.* выбирáть, -брать; из-; **-hler**, *m. I.* избирáтель; **-hlter**, *m. II.* и́збранный; **-hlung** *f.* 2. избрáніе; вы́боръ.

Erwäh'nen, *va.* (Jmds., einer Sache) отзывáться; поминáть, помянýть о комъ, о чёмъ; **Erwäh'nter**, *m. II.* помя́нутый; упомя́нутый; **-hnung**, *f.* 2. упоминáніе; поми́нъ; ehrenvolle - почётный о́тзывъ о чёмъ, о комъ; einer Sache - thun упоминáть, упомянýть о чёмъ; es geschieht - упо-минáется.

Erwa'rmen, *vn.* (*s.*) согрѣвáться, согрѣ́ться.

Erwä'rmen, *va.* (Hände) грѣть; согрѣвáть, -грѣ́ть; ото-; (Zimmer) на-; sich - согрѣвáться, -грѣ́ться; **Erwä'rmung**, *f.* согрѣвáніе; нагрѣвáніе.

Erwa'rten, *va.* ожидáть чегó, когó; Gäste - ждать, ожидáть гостéй; erwarte mich hier жди меня́ здѣсь; von ihm lässt sich Alles - отъ негó мóжно ожидáть всегó; es lässt sich kaum -, dass etc. не льзя дýмать, чтóбы и пр.; das war zu - э́того мóжно бы́ло ожидáть; -, *n. I.*, **Erwa'rtung**, *f.* 2. ожидáніе; wider alles Erwarten сверхъ чáянія; неожи́данно; über alles Erwarten schön необыкновéнно краси́во; * чýдо какъ хорошó; in - stehen, sein быть въ ожидáніи; ожидáть; in der sicheren -, dass er etc. надѣ́ясь, что онъ непремѣ́нно и пр.; въ пóлной увѣ́ренности, что онъ и пр.; **-tungsvo'll**, *a.* испóлненный надéжды; пóлный ожидáнія; въ

E'rwe, s. E'rve. [ожидáніи.

Erwe'cken, *va.* (Schlafende) разбуждáть, -буди́ть; (beleben) оживля́ть, -ви́ть; (Wünsche, Fähigkeiten etc.) пробуждáть, -буди́ть; (erregen, anfachen) воз-; (Feinde) вызывáть, -звать; (Hoffnung) оживля́ть, -ви́ть надéжду; обнадёживать, -жить; Lust - возбуждáть, -буди́ть охóту къ чемý; воскреси́ть; **-ckung**, *f.* 2. оживлéніе; пробуждéніе; воз-; - von den Todten, *Kg.* воскресéніе мéртвыхъ; ein Wort zur - reden, *говори́ть для назидáнія.

Erweh'ren (sich), *vr.*: (Jmds.) защищáться, -щити́ться отъ когó; (des Schlafes) удéрживаться, -жáться отъ сна; ich kann mich des Gedankens nicht -, * э́та мысль преслѣ́дуетъ меня́.

Erwei'chen, *va.* мягчи́ть; размягчáть, -чи́ть; мочи́ть; размáчивать, -мочи́ть; (sanft, milde machen) смягчáть, -чи́ть; (zur Milde bewegen) * склоня́ть, -ни́ть на ми́лость; sich - lassen, * снисходи́ть, снизойти́ (od. склоня́ться, -ни́ться) на чью прóсьбу; (erweicht werden) смягчáться, -чи́ться; **-chend**, *ppr.* u. *a.* смягчáющій; смягчи́тельный; erweichendes Pflaster, *Hlk.* смягчи́тельный плáстырь; **-chung**, *f.* 2. размягчéніе; (Milderung) смягчéніе; (durch Flüssigkeiten) мочéніе; размáчиваніе; **-chungsmi'ttel**, *n. I.* смягчи́тельное срéдство.

Erwei's, *m. I.* 3. доказáтельство; дóводъ; дознáніе; свидѣ́тельство; удостовѣ́реніе; **Erwei'sen**, *va. irr.* (erweise, erwies, erwiesen): докáзывать, -зáть; (durch die That) утверждáть, утверди́ть дóводами; (Wohlthaten etc.) окáзывать, -зáть; (Gnade) окáзывать комý ми́лость; es ist erwiesen докáзано (на дѣ́лѣ); дóзнано; sich - окáзываться, -зáться; sich dankbar - окáзывать, -зáть себя́ благодáрнымъ (od. признáтельнымъ); **Erwei'slich**, *a.* доказýемый; утверждáемый дóводами; es ist - э́то мóжетъ быть докáзано; **-slichkeit**, *f.* доказýемость; **Erwei'sung**, *f.* докáзываніе; доказáтельство.

Erwei'tern, *va.* распространя́ть, -ни́ть; (Grenzen) расширя́ть, -рить; (breiter machen) дѣ́лать, сдѣ́лать ши́ре; (Kenntnisse) обогащáться, обогати́ться познáніями; sich - распространя́ться, -ни́ться; сдѣ́латься ши́ре; **-terung**, *f.* 2. распространéніе; расширéніе; **-ngsu'rtheil**, *n. I.* 3. синтети́ческое суждéніе.

Erwe'rb, *m. I.* пріобрѣ́теніе; (Gewinn) вы́года; бáры́шъ; (Verdienst) нажи́ва; пожи́ва; (Erlös) вы́ручка; дохóдъ; **-bsart**, *f.* 2. спóсобъ пріобрѣ́тенія; **Erwe'rben**, *va. irr.* (erwerbe, erwirbt, erwarb, erworben): пріобрѣтáть, -рѣ́сть; (Vermögen) пріоб-; наживáть, -жи́ть; (erarbeiten) вырабáтывать, -работать; (verdienen) за-; (lösen) *H.* вырyчáть, вы́ручить; (Liebe, Achtung) снúскивать, -скáть; (Ruhm, Schätze) пріобрѣтáть, -рѣ́сть; sein tägliches Brod -, * снúскивать, -скáть насýщный хлѣ́бъ; erworbenes Gut пріобрѣ́тенное имѣ́ніе; -, *n. I.* пріобрѣ́теніе; **-rber**, *m. I.* пріобрѣтáтель; (an Ruhm) стяжáтель; **-rbsfähig**, *a.* спосóбный пріобрѣтáть; **-rbsfähigkeit**, *f.* спосóбность пріобрѣтáть; **-rbsfleiss**, *m. I.* промы́шленность; **-rbslos**, *a.* безпромы́шленный; **-rbslosigkeit**, *f.* недостáтокъ въ срéдствахъ пропитáнія; **-rbsam**, *a.* промы́шленный; **-rbsamkeit**, *f.* промы́шленность; **-rbschein**, *m. I.* 3. видъ для снúскиванія пропитáнія; **-rbsschule**, *f.* 2. шкóла промы́шленности; **-rbsquelle**, *f.* 2. истóчникъ дохóдовъ; **-rbsstand**, *m. I.* сослóвіе промы́шленниковъ; **-rbsthätigkeit**, *f.* s. Erwe'rbsfleiss; **-rbstitel**, *m. I. Rw.* спóсобъ пропитáнія **-rbstrieb**, *m. I.* промы́шленность, **-rbsu'nfähig**, *a.* неспосóбный къ пропитáнію себя́; **-rbsu'nfähigkeit**, *f.* неспосóбность къ снúскиванію средствъ пропитáнія; **-rbswissenschaft**, *f.* 2. наýка о промы́шленности; **Erwe'rbszweig**, *m. I.* 3. спóсобъ пропитáнія; **Erwe'rbung**, *f.* 2. пріобрѣ́теніе; (an Ruhm, an Reichthümern) стяжáніе.

Erwi'dern, *va.* s. Entge'gnen; **Erwie'dern**, *va.* (antworten) отвѣчáть, -вѣ́тить; возражáть, -рази́ть на что; Gleiches mit Gleichem - отплáчивать, отплати́ть тѣмъ же; Wohlthaten - воздавáть за благодѣ́янія; er konnte nichts darauf - онъ прóтивъ э́того ничегó не могъ сказáть; er erwiederte meinen Gruss онъ мнѣ тáкже поклони́лся; **Erwi'derung**, **Erwie'derung**, *f.* 2. (Antwort) отвѣ́тъ; (Einwendung) возражéніе; **-ngsschri'ft**, *f.* 2. отвѣ́тъ; *Rw.* возражéніе.

Erwie'sen, *pp.* u. *a.* v. Erwei'sen, s. d.; **Erwie'senerma'ssen**, *ad.* какъ то докáзано (od. дóзнано).

Erwi'rken, *va.* вы́хлопотать; (Strafe) заслýживать, -жи́ть.

Erwi'schen, *va.* поддѣвáть, -дѣ́ть; подцѣпля́ть, -пи́ть; схвáтывать, схвати́ть.

Erwi'ttern, *va.* пронюхивать, -хать; открывáть, -кры́ть; der Hund hat die Fährte erwittert, *Jäg.* собáка напáла на слѣ́дъ; s. a. Au'swittern.

Erwo'g, **Erwo'gen**, *pp.* u. *a.* s. Erwä'gen, *va. irr.*

Erwo'rben, *pp.* u. *a.* s. Erwe'rben;

Erwo'rbenes, *n. II.* нажи́тое.

Erwu'chern, *va.* наживáть, -жи́ть лихои́мствомъ; накопля́ть, -пи́ть рóстомъ.

[illegible]nschen, va. (etw.) желáть чегó; [illegible]nscht, pp. u. a. желáемый; [illegible]ный; вожделённый; -te Ge[illegible]heit благопріятный слýчай; [illegible]ten Ende führen приводи́ть, -вéсть къ вожделённому [illegible]; es wäre erwünscht желá[illegible]было бы.

[illegible]en, va. души́ть, за-; дави́ть, [illegible]ойтъ; -gung, f. 2. задушé[illegible]авлéніе; убíйство.

[illegible] 3. Bw. рудá; бронза; kleines - горóховая рудá; russi[illegible]ребряная чéрнедь; Erz-, a. [illegible]ной; Mech. брóнзовый; мѣд[illegible]; [illegible]absonderung, f. 2. рудоразбóрка; -zabsonderungsmaschi'ne, f. 2. Httk. рудоразбóрная мáшина; -zabsonderer, m. I. рудоразбóрщикъ; -zader, f. 2. Bw. рудная жи́ла.

Erzäh'len, va. разскáзывать, -зáть; повѣствовáть, разглаcи́ть; überall - разглаcи́ть; etwas weiter - перескáзывать, -зáть другимъ; man erzählt, man erzählt sich, dass etc. нóсятся слýхи, хóдятъ слýхи, говорятъ, что, и пр.; erzählende Schreibart, Litt. повѣствовáтельный слогъ; Erzäh'lenswe'rth, a.: es ist - это стóитъ тогó, чтóбы разсказáть; Erzäh'ler, m. I. разскáзчикъ; повѣствовáтель; -rin, f. 2. разскáзчица, повѣствовáтельница; -hlung, f. 2. разскáзъ; пóвѣсть; повѣствовáніе.

E'rzanbruch, m. I. (üche) Bw. рудной прíискъ.

E'rzarm, a. Bw. бѣдный рудóю.

E'rzart, f. 2. родъ руды́; -zartig, a. рудови́дный; рудообрáзный; -zasche, f. 2. Hlk. завóдская кóпоть; налётъ.

Erzau'bern, va. доставáть, -стáть [чародѣйствомъ.

E'rzaufberei'tung, f. 2. Httk. обогащéніе руды́; -zaufsatz, m. I. (ätze) Bw. зáсыпь руды́; рудная сыпь; тяжёлая колóша; -zauge, n. I. 2., -zäuglein, n. dim. I. Bw. рудное зёрнышко; -zausschlagen, n. I. Bw. отдѣлéніе руды́ отъ пустóй порóды; -zbank, f. (änke) Bw. рудной пластъ; -zbeschi'ckung, f. 2. Httk. заготовлéніе рудъ для сплáвки.

E'rzbetrü'ger, m. I. * пéрвый обмáнщикъ; -zbischof, m. I. (öfe) Kg. архіерéй; архіепи́скопъ; E'rzbischof-, E'rzbischofs-, -zbischöflich, a. архіепи́скопскій; архіерéйскій; -zbischofshu't, m. I. (üte) архіерéйская ми́тра; -zbischofssta'b, m. I. (äbe) архіерéйскій жезлъ; E'rzblume, E'rzblüthe, s. E'rzasche.

E'rzböse, a. * пресерди́тый; презлóй; E'rzbösewicht, m. I. 3. пéрвый бездѣльникъ; заклятый злодѣй.

E'rzbrennen, n. I. Httk. обжигáніе руды́; -zbrenner, m. I. рудообжигáльщикъ; -zbruch, m. I. (üche) мѣсто рудной добы́чи.

Erzbu'benstü'ck, n. I. 3. гнуснѣйшая пóдлость; -zdiako'n, m. I. 2. Kg. архидіáконъ; протодіáконъ; -zdieb, m. I. 3. * пéрвый воръ; -zdruse, f. 2. Bw. металли́ческая дрýза od. щётка.

E'rzdumm, a. * преглýпый; -zdummkopf, m. I. (öpfe) * преглýпая башкá.

Erzdu'rchwurf, m. I. (ürfe) Bw. отсáдочная od. просѣвочная мáшина.

Erzei'gen, s. Erwei'sen.

E'rzeimer, m. I. Bw. рудное ведрó.

E'rzen, Erz-, a. брóнзовый; мѣдный.

E'rzengel, m. I. Bibl. архáнгелъ; E'rzesel, m. I. * сýщій осёлъ.

Erzeu'gbar, a. удобопроизводи́мый; -rkeit, f. удобопроизводи́мость; Erzeu'gen, va. производи́ть, -вéсть; (zur Welt bringen) про- на свѣтъ; (gebären) раждáть, роди́ть; (Hass, Liebe etc.) * пораждáть, -роди́ть; причиня́ть, причини́ть; Erzeu'ger, m. I. производи́тель; роди́тель; (Schöpfer) творéцъ; (Urheber) винóвникъ; -rin, f. 2. роди́тельница; -gniss, n. I. 3. произведéніе; продýктъ; Erzeu'gung, f. 2. (Gebärung) рождéніе; (Hervorbringen) произведéніе; произвóдство; производи́тельность; -ngsfä'hig, a. спосóбный раждáть; -ngsfä'higkeit, f. 2. спосóбность раждáть; -ngskra'ft, f. (äfte) произраждáемость.

E'rzfarbe, f. 2. мѣдный цвѣтъ; брóнзовый, рудожёлтый цвѣтъ; -zfarben, -zfarbig, a. мѣднаго цвѣта; брóнзоваго (od. рудожёлтаго) цвѣта; E'rzfass, n. I. (ässer) Bw. рудоподъёмная бóчка; рудная бóчка.

E'rzfaul, a. * прелѣни́вый; -zfau'lenzer, -zfau'lpelz, m. I. 3. * пéрвый лѣнтяй; тунеядецъ; -zfeind, m. I. 3. пéрвый врагъ; -zfilz, m. I. 3. ужáсный скря́га; -zflegel, m. I. ужáсный грубія́нъ.

E'rzformatio'n, f. 2. Bw. рудная, рудонóсная формáція.

E'rzfresser, m. I. * ужáсный обжóра; прожóра.

E'rzfuhre, f. 2. Bw. рудокáтная фýра; -zführung, f. 2. рудокáтка; -zgang, m. I. (änge) рудная жи́ла; металлонóсная (od. рудонóсная) жи́ла; -zga'nggebi'rge, n. I. Bw. жилови́я гóры. [вый плутъ.

E'rzgaudieb, E'rzgauner, m. I. * пéр-

E'rzgebi'rge, n. I. Geog. Bw. рудныя od. рудонóсныя гóры; -zgeha'lt, m. I. рудонóсность; содержáніе руды́.

E'rzgeizhals, m. I. (älse) * ужáсный скря́га.

E'rzgicht, f. 2. Bw. тяжёлая колóша; -zgiesser, m. I. литéйщикъ; -zgiesserei', f. 2. литéйный завóдъ; -zgrä'ber, m. I. рудокóпъ; -zgraupel, -zgrä'pen, f. pl. Bw. орѣшникъ; чи́стая рудá, величинóю съ грéцкій орѣхъ.

E'rzgrob, a. * прегрýбый; -zgro'bian, m. I. 3. * прегрýбый человѣкъ; ужáсный нéучъ.

E'rzgrube, f. 2. рудни́къ; -zhalde, f. 2. кýча рудъ; -zhaltig, a. содержáщій въ себѣ рудý; руднóй; -zhammerschla'g, m. I. мѣдныя окáлины; -zharz, n. I. 3. минерáльная смолá; -zhaus, n. I. (äuser) Bw. руднóй магази́нъ.

E'rzherzog, m. I. (öge) Stw. эрцгéрцогъ; -gin, f. 2. эрцгерцоги́ня; -glich, a. эрцгéрцогскій; -gthum, n. I. (ümer) эрцгéрцогство.

E'rzheuchler, m. I. * ужáсный лицемѣръ; -zhexe, f. 2. * сýщая вѣдьма.

E'rzhöh'le, s. E'rztruhe; -zhöh'lenfüh'rer, m. I. рудовóзъ; рудооткáтчикъ; -zhütte, s. Schme'lzhütte.

Erzie'hen, va. irr. (erziehe, erzog, erzogen) Kinder - воспи́тывать, -тáть; вскáрмливать, вскорми́ть; (Pflanzen) взрáщивать, взрасти́ть;

Erzie'her, m. I. воспитáтель; настáвникъ; педагóгъ; -herin, f. 2. воспитáтельница; настáвница; Erzie'hung, f. 2. воспитáніе; Erzie'hungs-, a. воспитáтельний; педагоги́ческій; -ngsa'nstalt, f. 2. воспитáтельное заведéніе; учéбное заведéніе; пенсіóнъ; -ngsa'rt, f. 2. óбразъ воспитáнія; -ngsfa'ch, n. I. (ächer) педагоги́ческая часть; -ngsfeh'ler, m. I. оши́бка въ воспитáніи; -ngsgru'ndsätze, mpl. прáвила при воспитáніи; -ngshau's, n. I. (äuser) воспитáтельный домъ; -ngsinstitu't, n. I. 3. педагоги́ческій инститýтъ; -ngsku'nde, -ngsku'nst, f. (ünste), -ngsleh're, f. 2. педагóгія; -ngsmetho'de, f. 2. метóда воспитáнія; -ngsmi'ttel, n. I. спóсобъ воспитáнія; -ngsresulta't, n. I. 3. результáтъ воспитáнія; -ngsschri'ft, f. 2. Litt. педагоги́ческое сочинéніе; -ngsschu'le, f. 2. педагоги́ческое учи́лище; педагоги́ческій инститýтъ; -ngswei'se, f. 2. óбразъ воспитáнія; -ngswe'sen, n. I. воспитáніе; -ngswi'ssenschaft, s. Erzie'hungsku'nde; Pädago'gik.

Erzie'len, va. достигáть, -гнуть чегó; мѣтить; Erzie'lung, f. достижéніе.

Erzi'ttern, vn. (s.) задрожáть, вздрáгивать, вздрóгнуть; содрогáться, -дрогнýться. [hals.

E'rzjude, * s. E'rzwucherer; E'rzgeiz-

E'rzkammer, f. 2. Bw. рудоразбóрная избá.

E'rzketzer, m. I. * закоренѣлый еретíкъ; E'rzketzerei', f. 2. * величáйшій раскóлъ.

E'rzklauben, -zklopfen, n. I. Bw. рудоразбóрка; E'rzklauber, E'rzklopfer, E'rzklopfhammer, m. I. (ä) рудоразбóрный мóлотъ.

E'rzknauser, -zknicker, m. I. * ужáсный скря́га.

E'rzkram, m. I. Bw. рудоразбóрный столъ; -zkübel, m. I. рудоподъёмная бадья́; -zkunde, f. Bw. рудословіе; -zkundiger, m. II. металлýргъ; -zkütter, m. I. Bw. толчéйный рабóтникъ.

E'rzlaffe, m. II. iron. ужáсный дуралéй; дурачи́на.

E'rzlager, n. 2. Bw. руднóй пластъ; рудное мѣсторождéніе; -zlagerstä'tte, f. 2. мѣсторождéніе руды́.

E'rzliederlich, a. * прераспýтный; -zlügner, m. I. величáйшій лгунъ; -zlümmel, m. I. большóй нéучъ; дуралéй; óлухъ; болвáнъ.

E'rzmacher, m. I. Bw. богáтая рудная жи́ла; -zmagazi'n, n. I. 3. рудосберегáтельный магази́нъ; -zmaschi'ne, f. 2. Bw. (zum Reinigen) рудочисти́тельная мáшина; (zum Klopfen) рудоразбóрная мáшина; -zmasse, f. 2. кусóкъ руды́; -zmehl, n. I. пурпури́нъ; -zmeta'll, n. I. 3. тяжёлый металлъ; труднопла́вкій металлъ; -zmine, s. Be'rgmine; -zmittel, n. I. Bw. рудонóсныя чáсти мѣсторождéнія; -zmühle, f. 2. Httk. рудная мéльница; -zmüller, m. I. рудомолóльщикъ; -zmutter, f. (ü) Bw. пустáя порóда; рудная мáтка.

E'rznarr, m. II. * наби́тый дурáкъ; -znärrin, f. 2. * сýщая дýра.

E'rzniederlage, f. 2. рудонóсныя жи́лы; E'rzocher, m. I. Bw. рудная

металли́ческая о́хра; **E'rzofen**, s. Schme'lzofen.

E'rzpinsel, *m. I.* *о́лухъ; **-zplauderer**, *m. I.* стра́шный болту́нъ; настоя́щая трещо́тка.

E'rzpocher, *m. I. Httk.* толче́йный рабо́тникъ. [сту́пъ.

E'rzprahler, *m. I.* *ужа́сный хва-

E'rzpriester, *m. I. Kg.* архипа́стырь; **-sterlich**, *a.* архипа́стырскій.

E'rzprobe, *f.* 2. рудна́я про́ба; про́ба рудъ; **-zpunkte**, *mpl.* s. E'rzmittel; **-zquetschen**, *n. I. Httk.* дробле́ніе рудъ ма́шиною; **-zreich**, *a. Bw.* оби́льный рудо́ю; **-zrolle**, *f.* 2. *Bw.* рудоподъёмный во́ротъ; **-zrost**, *m. I.* 3. *Httk.* металли́ческая ржа́вчина; **-zsalz**, *n. I.* 3. металли́ческая соль.

E'rzsäufer, *m. I.* *го́рькій пья́ница; **-zschalk**, *m. I.* (älke) плути́ще.

E'rzschaum, *m. I. Httk.* металли́ческая пѣ́на; **-zscheideka'mmer**, *f.* 2. *Httk.* рудоразбо́рная изба́; **-zscheideku'nst**, *f. Httk.* металлу́ргія; **-zscheider**, *m. I.* рудоразбо́рщикъ; рудосортиро́вщикъ; **-zscheidung**, *f.* 2. рудоразбо́рка; сортиро́вка рудъ.

E'rzschelm, *m. I.* 3. *большо́й плутъ.

E'rzschicht, *f.* 2. *Bw.* рудно́й пластъ od. слой; **-zschlacken**, *fpl. Httk.* шлакъ; **-zschlägel**, *m. I.* рудоколо́тный мо́лотъ; **-zschlä'ger**, *m.* s. E'rzpocher; **-zschlich**, *m. I.* 3. *Bw.* рудна́я вы́тяжка. [льстецъ.

E'rzschmeichler, *m. I.* *ужа́сный

E'rzschmelzen, *n. I. Httk.* пропла́вка рудъ; **-zschoppen**, *m.* s. E'rzhaus; **-zschürfen**, *n. I. Bw.* шурфова́ніе; шурфо́вка; прі́искиваніе руды́; **-zschürfer**, *m. I. Bw.* шурфо́вщикъ.

E'rzschurke, *m. II.* *моше́нникъ; **-zschwätzer**, *m. I.* *стра́шный болту́нъ; настоя́щая трещо́тка; **-zschwelger**, *m. I.* *прераспу́тный человѣ́къ.

E'rzsieb, *n. I.* 3. *Httk.* отса́дочное, рудопромы́вочное, рудопромыва́льное рѣшето́; **-zsieber**, *m. I.* просѣва́тель рудъ; **E'rzspeise**, *f.* s. Glo'ckengu't.

E'rzspieler, *m. I.* *записно́й, отча́янный игро́къ; **E'rzspio'n**, *m. I.* стра́шный прони́ра. [щупъ.

E'rzspiess, *m. I.* 3. *Httk.* рудно́й

E'rzspitzbube, *m. II.* *пе́рвый моше́нникъ od. плутъ.

E'rzstaub, *m. I. Bw.* рудна́я ко́поть; **-zstempel**, *m. I. Bw.* подсыпа́тельный пестъ; **-zstufe**, *f.* 2. штуфъ; штуфъ руды́; **-ztalk**, *m. I. Bw.* металли́ческій талькъ.

E'rztaugenichts, *m. I.* 3. *бездѣ́льникъ; негодя́й. [гли́на.

E'rzthon, *m. I.* 3. *металли́ческая

E'rztölpel, *m. I.* *пренело́вкій человѣ́къ; болва́нъ.

E'rztropfen, *m. I.* серебряная руда́ въ ка́пелькахъ; **-ztrube**, *f.* 2. *Bw.* рудока́тная та́чка.

E'rztrunkenbold, * s. E'rzsäufer.

Erzü'rnen, *va.* раздража́ть, -жи́ть; прогнѣва́ть; серди́ть, раз-; sich worüber - разсерди́ться, прогнѣва́ться, раз-; поссо́риться съ чѣмъ, съ кѣмъ.

E'rzvater, *m. I.* (ä) *родонача́льникъ; пра́отецъ; прароди́тель; патріа́рхъ; **E'rzväterlich**, *a.* патріарха́льный.

E'rzverschwe'nder, *m. I.* *стра́шный мотъ; **-zvogel**, *m. I.* (ö) *ужа́сный лука́вецъ; прехи́трая шту́ка.

E'rzwage, *f.* 2. рудны́я вѣ́сы; **-zwagen**, *m.* s. E'rzfuhre; **-zwäsche**, *f.* 2. *Bw.* промы́вка руды́; **-zwäscher**, *m. I. Bw.* промыва́льщикъ рудъ; рудопромыва́льщикъ.

Erzwe'cken, s. Erzie'len.

E'rzwindbeutel, *m. I.* *ужа́сный вѣ́тренникъ; вертопра́хъ; вѣтрого́нъ.

Erzwi'ngen, *va. irr.* (erzwinge, erzwang, erzwungen): von Jmdm. etw. - вынужда́ть, -ну́дить у кого́ что; наси́льно добыва́ть, -бы́ть; наси́льно дѣ́лать; es lässt sich nicht - пика́къ не льзя́; erzwungenes Geständniss вы́нужденное призна́ніе; -, *n.*, **-gung**, *f.* вынужде́ніе.

E'rzwucherer, *m. I.* *стра́шный лихо́имецъ.

Es, *pron.* оно́; (dieses) э́то.

Es, *n. Tk.* эсъ.

Esca'dre, *f. Sw.* эска́дра; **Esca'dre-**, *a. Sw.* эска́дренный; эска́дровый.

Escadro'n, *f. Kw.* эскадро́нъ; **Escadro'ns-**, *a. Kw.* эскадро́нный; **-schef**, *m. I.* эскадро́нный нача́льникъ od. команди́ръ; **-nweise**, *ad. Kw.* по эскадро́нно; эскадро́нами.

Esca'rpe, *f.* 2. *Kw.* эска́рпъ; скатъ; отко́съ; внутренная стѣна́ (крѣ́постнаго рва); **Esca'rpe-**, *a. Kw.* эска́рповый; **-pegallerie'**, *f.* 2. *Kw.* эска́рпъ-галлере́я; **Escarpi'ren**, *va. Kw. etc.* дѣ́лать, сдѣ́лать отло́гимъ od. пока́тымъ; ска́шивать, скоси́ть.

E'schbaum, *m.* s. E'sche; **E'schblau**, *n. I.* коба́льтовая си́няя кра́ска.

E'sche, *f.* 2. *Ng.* я́сень; von -, **Esch-**, **E'schen-**, *a.* я́сеневый.

E'schel, *m. I.* блѣдноцвѣ́тная сма́льта.

E'schen, **Esch-**, *a.* я́сеневый; я́сенный; **-na'rtig**, *a.* ясеневи́дный; похо́жій на я́сень; **-nbau'm**, *m. I.* (äume) *Ng.* s. E'sche; **-nbla'tt**, *n. I.* (ätter) я́сеневый листъ; **-nho'lz**, *n. I.* (ölzer) (zum Verarbeiten) я́сеневое дѣ́рево; (zum Brennen) я́сеневыя дрова́; **-nwa'ld**, *m. I.* (älder) я́сенникъ; **-nwu'rz**, *f.* 2. я́сеневый ко́рень. [шарло́тъ.

E'schlauch, *m. I. Ng.* Нѣме́цкій лукъ;

Esco'mpte, *m. H.* учётъ; **Esco'mpteca'sse**, s. Disco'ntcasse; **Escompti'ren**, s. Disconti'ren.

Esco'rte, *f.* 2. *Kw. Sw.* эско́ртъ; конво́й; прикры́тіе; проводники́; **Escorti'ren**, *va.* эскорти́ровать; прикрыва́ть, -кры́ть; сопровожда́ть, [-води́ть.

E'sdur, *n. Tk.* эсду́ръ.

E'sel, *m. I. Ng.* осёлъ; kleiner, junger - ослёнокъ; hölzerner -, *кобы́лка; (Tropfbrett in Papierfabriken) осёлъ; ка́пельная доска́; du bist ein wahrer -! ты́ настоя́щій осёлъ! wie ein - schreien крича́ть по-осли́ному; Jmdm. den - bohren, *пока́зывать, -за́ть кому́ па́льцами рога́; *издѣва́ться надъ кѣмъ; vom Pferde auf den - kommen, *изъ попо́въ да въ дьяконы; *изъ кулька́ въ рого́жку; wenn es dem - zu wohl wird, geht er auf's Eis tanzen, *кому́ сли́шкомъ везётъ, тотъ на всё отва́живается; **E'sel-**, **Es'els-**, *a. Ng.* осли́ный; **E'selchen**, *n. dim. I.* ослёнокъ; **Eselei'**, *f.* 2. *глу́пость; невѣ́жество; дура́чество; **E'selein**, *n. dim. I.*, **E'selsfü'llen**, *n. I.* ослёнокъ; **E'selgeschle'cht**, *n. I.* (ter) осли́ная поро́да; **-lhaft**, *a.* глу́пый; невѣ́жливый; гру́бый; **E'selin**, *f.* 2. осли́ца; **E'seln**, *vn.* (*h.*) глу́по поступа́ть, -пи́ть; **E'selsboh'ne**, s. A'ckerwi'cke; **-lsbri'cke**, *f.* 2. *по́мощь лѣни́вцамъ; *спо́собъ для облегче́нія рабо́ты; **-lsdi'stel**, s. We'gedi'stel; **-lsfü'llen**, s. E'selchen; **-lsgeschrei'**, *n. I.* осли́ный крикъ; **-lsgu'rke**, *f.* 2. *Ng.* осли́ный, соба́чій огуре́цъ; осли́ная ты́ква; деря́бка; **-lsgu'rkensa'ft**, *m. I. Ng.* элатері́й; сокъ осли́ной ты́квы; **-lshau't**, *f.* (äute) осли́ная ко́жа; **-lshi'rt**, *m. II.* s. E'selshü'ter; **-lshu'f**, *m. I.* 3. осли́ное копы́то; *Ng.* s. Hu'flattig (gemeiner); **-lshu'sten**, s. Keu'chhusten; Sti'ckhusten; **-lshü'ter**, *m. I.* ослопа́съ; **-lsko'pf**, *m. I.* (öpfe) осли́ная голова́; (Dummkopf) *осёлъ; *глупе́цъ; **-lskrau't**, *n. Ng.* s. E'selsmi'lch; **-lskri'ppe**, *f. Stk.* осли́ныя я́сли; **-lskü'rbiss**, *m.* s. E'selsgu'rke; **-lsla'ttig**, s. Hu'flattig (gemeiner); **-lsmi'lch**, *f.* осли́ное молоко́; *Ng.* молоча́й осли́ный; **-lsoh'r**, *n. I.* 2. осли́ное у́хо; (im Buche) *заги́бка; заги́бъ; ушко́; **-lspe'tersi'lie**, *f. Ng.* осли́ная петру́шка; **-lsrü'cken**, *m. I.* осли́ная спина́; *Sw.* покры́шка на ру́чку руля́; *Bk.* дода́нь; (Böschung auf beiden Seiten) обоюдосторо́нній скатъ; **-lsstrei'ch**, *m. I.* 3. больша́я глу́пость; **-lswä'rter**, s. E'selshü'ter; **E'seltrei'ber**, *m. I.* пого́нщикъ осло́въ; осля́тникъ.

E'smol, *n. Tk.* эсмо́ль.

Espado'n, *m. I.* эспадо́нъ; *Ftk.* рапи́ра; **-nhieb**, *m. I.* 3. *Ftk.* уда́ръ эспадо́номъ; уда́ръ рапи́рою.

Esparce'tte, **Esparse'tte**, *f. Ng.* эспарсе́тъ; эспарце́тъ; осля́нка.

E'spe, *f.* 2. *Ng.* оси́на; **E'spen**, **E'spen-**, *a.* оси́новый; **-nbau'm**, *m. I.* оси́новое дѣ́рево; s. E'spe; **-nbla'tt**, *n. I.* (ätter) оси́новый листъ; er zittert wie ein -, *онъ дрожи́тъ отъ стра́ха; **-nho'lz**, *n. I.* (ölzer) (zum Verarbeiten) оси́новое дѣ́рево; (Brennholz) оси́новыя дрова́; **-nlau'b**, *n. I.* оси́новыя ли́стья; **-npa'ppel**, s. Zi'tterpa'ppel; **-nwa'ld**, *m. I.* (älder) оси́новый лѣсъ; оси́нникъ.

Esplana'de, *f.* 2. *Kw.* эспланада; парапе́тъ; (freier Platz) пло́щадь.

E'ssbar, *a.* съѣдо́бный; съѣстно́й; снѣ́дный; Essbares съѣдо́бное; съѣстно́е; **E'ssbegie'rde**, **E'ssbegie'rig**, s. E'ssgier, E'ssgierig.

E'sse, *f.* 2. горни́ло; (Schmiedeesse) горнъ кузне́чный; оча́гъ; (Feueresse) дымова́я труба́; **-nge'ld**, s. Hee'rdgeld.

E'ssen, *va. irr.* (esse, isst, ass, gegessen): ѣсть; (speissen) ку́шать; zu Mittag - обѣ́дать; zu Abend - у́жинать; sich satt - ѣсть до́-сыта; наѣда́ться, -ѣ́сться до́-сыта; etw. gern - люби́ть (ѣсть) что; ich esse im Wirthshause я обѣ́даю въ тракти́рѣ; -, *n. I.* ѣда́; ѣде́ніе; яде́ніе; (Speise) ку́шанье; (Gericht) блю́до; столъ; (Mittagsessen) обѣ́дъ; während des Essens во вре́мя обѣ́да; за обѣ́домъ; за столо́мъ; nach dem - (Mittags) по́слѣ обѣ́да; (Abends) по́слѣ у́жина; zum - gehen (Mittags) идти́ обѣ́дать; (Abends) идти у́жинать.

E'ssenfe'ger, **E'ssenkeh'rer**, *m. I.*

трубочи́стъ; **E'ssenscha'ft**, *m. I.* (schäfte) вну́тренняя часть трубы́. **E'ssenszei't**, *f.* 2. вре́мя обѣ́да; es ist schon - пора́ обѣ́дать. **Esse'nz**, *f.* 2. *Schdk.* эссе́нція. **E'sser**, *m. I.* ѣдо́къ; ѣду́нъ. **E'ssgabel**, s. Ga'bel; **E'ssgier**, *f.* жа́дность къ ѣдѣ́; обжо́рство; прожо́рство; **E'ssgierig**, *a.* па́дкій на ѣду́; прожо́рливый. **E'ssig**, *m. I.* у́ксусъ; zu - werden (Wein) кисну́ть, ски́снуть; **E'ssig-**, *a.* у́ксусный; **-gaa'l**, *m. I.* 3., **-gä'lchen**, *n. dim. I. Ng.* у́грикъ у́ксусный; **-ga'lkoho'l**, s. E'ssiggei'st; **-gä'ther**, *m. I.* у́ксусный эѳиръ; уксуснокислый эѳиръ; **-gä'thergeist**, *m. I.* уксусноэѳирный спиртъ; **-gä'therwei'ngeist**, *m. I.* s. E'ssigbäu're; **-gbau'm**, *m. I.* (äume) желтни́къ; желти́нникъ; коже́вникъ поваре́нный; **-gberei'tung**, *f.* 2. приготовле́ніе у́ксуса; **-gblei'pulver**, *n. I.* порошо́къ уксусосвинцо́вый; **-gbra'ten**, *m. I.* жарко́е, душёное въ у́ксусѣ; **-gbrau'er**, *m. I.* у́ксусникъ; **-gbrauerei'**, *f.* 2. у́ксусный заво́дъ; **-gextra'ct**, *m. I.* 3. у́ксусный экстра́ктъ; **-gfabri'k**, *f.* 2. у́ксусный заво́дъ; **-gfa'ss**, *n. I.* (ässer) у́ксусная бо́чка; **-gferme'nt**, *n. I.* 3. у́ксусныя дро́жжи; **-gfla'sche**, *f.* 2. у́ксусница; **-gflie'ge**, *f.* 2. *Ng.* дромизи́да у́ксусная od. клѣ́точная; **-ggäh'rung**, *f.* 2. у́ксусное броже́ніе; **-ggefä'ss**, *n. I.* 3. у́ксусникъ; **-ggei'st**, *m. I.* у́ксусный спиртъ; **-ggeschma'ck**, *m. I.* у́ксусный вкусъ; **-ggru'ndstoff**, *m. I.* у́ксусное основа́ніе; **-ggu'rke**, *f.* 2. огуре́цъ въ у́ксусѣ мочёный; **-gha'ndel**, *m. I.* торгъ у́ксусомъ; **-ghä'ndler**, *m. I.* торгу́ющій у́ксусомъ; у́ксусникъ; **-ghe'fen**, *f. pl.* у́ксусныя дро́жжи; **-gho'nig**, *m. I.* уксусомёдъ; оксиме́ль; **-gkru'g**, *m. I.* (üge) у́ксусница; **-glu'ft**, *f.* уксуснокислый газъ; **-gme'sser**, *m. I.* ацетиме́тръ; уксусомѣ́ръ; **-gme'th**, s. E'ssigho'nig; **-gmü'cke**, s. E'ssigflie'ge; **-gmu'tter**, *f.* у́ксусная ма́тка; **-gna'phtha**, *f.* s. E'ssigä'ther; **-gna'pf**, *m. I.* (äpfe) у́ксусница; **-gpro'ber**, *m. I.* волчо́къ у́ксусный; **-gro'se**, *f.* 2. *Ng.* у́ксусная ро́за; **-gsa'lmiak**, *m. I.* уксуснокислый аммія́къ; **-gsa'lz**, *n. I.* 3. у́ксусная соль; уксуснокислое ка́ли; **-gsau'er**, *a.* уксуснокислый; ки́слый какъ у́ксусъ; **-gsäu're**, *f.* 2. у́ксусная кислота́; **-gsie'der**, *m. I.* у́ксусникъ; **-gsiederei'**, *f.* 2. у́ксусный заво́дъ; **-gso'de**, *f.* 2 уксуснокислый на́трій; **-gsy'rup**, *m. I.* у́ксусный сиро́пъ; **-gwa'sser**, *n. I.* вода́ съ у́ксусомъ; **-gwei'nstein**, *m. I. Schdk.* уксуснокислое ка́ли; **-gwu'rm**, s. E'ssigaa'l. **E'sskasta'nie**, *f.* 2. *Ng.* кашта́нъ настоя́щій od. ядо́мый; **E'sskorb**, *m. I.* (örbe) корзи́на для съѣстны́хъ припа́совъ; **E'sslöffel**, *m. I.* столо́вая ло́жка; **E'sslust**, *f.* по́зывъ на ѣду́; апети́тъ; **E'ssstube**, *f.* 2. столо́вая; **E'ssstunde**, *f.* 2. обѣ́денный часъ; часъ обѣ́да; **E'sstisch**, *m. I.* 3. столъ; обѣ́денный столъ; **E'sswaare**, *f.* 2. съѣстны́е припа́сы; съѣстно́е; **E'sszeit**, *f.* 2. вре́мя обѣ́да; обѣ́денное вре́мя; **E'sszimmer**, *n. I.* столо́вая. [эстафе́тный. **Estafe'tte**, *f.* 2. эстафе́тъ; эстафе́та; **Estomi'hi**, s. Fa'stnachtsso'nntag. **Estra'de**, *f.* 2. эстра́да; подмо́стки. **Estrago'n**, *m. I. Ng.* эстраго́нъ; **-ne'ssig**, *m. I.* у́ксусъ-эстраго́нъ. **E'strich**, *m. I.* 3. *Bk.* ка́менный полъ. **Etabli'ren**, *va.* учрежда́ть, учреди́ть; осно́вывать, основа́ть; (Handlung) *H.* заводи́ть, -вести́ (od. -ве́сть); sich -, *H.* открыва́ть, -кры́ть торго́влю; обзаводи́ться, обзавести́сь хозя́йствомъ (до́момъ). **Etablisseme'nt**, *n. I.* учрежде́ніе; заведе́ніе; обзаведе́ніе. **Eta'ge**, etc. *f.* s. Sto'ckwerk, etc. **Eta'pe**, **Eta'ppe**, *f.* 2. *Kw.* запасно́й магази́нъ; (Marschvorrath) похо́дный провіа́нтъ; (Verpflegungsort) эта́пъ; мѣ́сто разда́чи провіа́нта; **Eta'pen-**, **Eta'ppen-**, *a. Kw.* эта́пный; **-ncommandeu'r**, *m. I.* эта́пный кома́ндиръ; **-ncompagnie'**, *f.* 2. эта́пная кома́нда; **-nmä'ssig**, *a.*: -ge Portion, *Kw.* s. Eta'penportio'n; **-no'rt**, **-npla'tz**, *m.* s. Eta'pe; **-nportio'n**, *f.* 2. солда́тскій похо́дный паёкъ; **-nwei'se**, *ad.* эта́пнымъ поря́дкомъ. **Eta't**, *m. I. Stw.* штатъ; - der Ausgaben расписа́ніе расхо́довъ; положе́ніе; состоя́ніе; **Eta'tmässig**, *a.* шта́тный; по шта́ту поло́женный; etatmässiges Gehalt окла́дное жа́лованье; **Eta'tsbuch**, *n. I.* (ücher) вѣ́домость о положе́ніи торго́выхъ дѣлъ; **Eta'tsrath**, *m. I.* (äthe) *Stw.* ста́тскій совѣ́тникъ; **-tssumme**, *f.* 2. шта́тная су́мма. **E'thik**, *f. Philos.* іо́ика; э́тика; нравоуче́ніе; **E'thiker**, *m. I.* нравоучи́тель; **E'thisch**, *a.* іои́ческій; нравоучи́тельный. **Ethnogra'ph**, *m. II.* этногра́ѳъ; **-graphie'**, *f.* 2. этногра́ѳія; **-gra'phisch**, *a.* этнографи́ческій; **Ethnologie'**, *f.* 2. этноло́гія; **-lo'gisch**, *a.* этнологи́ческій. **Etike'tte**, **Etique'tte**, *f.* 2. этике́тъ; церемоніа́лъ; (Hofsitte) придво́рный обы́чай; (Umgangssitte) чи́нность; церемоніа́льность; (Waaren-, Flaschenzettel) ерлы́къ; ярлы́къ; ярлычёкъ; (Auf-, Ueberschrift) на́дпись; (Zeichen) знакъ; **Etiketti'ren**, *va.* дѣ́лать, сдѣ́лать на́дпись на что; обознача́ть, -чи́ть; (Packete, Waaren) привя́зывать, -за́ть ерлыки́ къ чему́; снабжа́ть, снабди́ть что ерлычка́ми. **E'tliche**, *pron.* нѣ́которые; ины́е; нѣ́сколько; о́коло; es gibt - Leute, welche etc. есть лю́ди, кото́рые и пр.; vor etlichen Tagen нѣ́сколько дней тому́ наза́дъ; - Male нѣ́сколько разъ. **Etü'de**, *f.* 2. *Tk.* этю́дъ. **Etui'**, s. Beste'ck, Futtera'l. **E'twa**, *ad.* о́коло; до; (vielleicht) развѣ́; (falls) въ слу́чаѣ; когда́-нибу́дь; гдѣ́-нибу́дь; - zwei Stunden часа́ два; о́коло двухъ часо́въ; es sind - fünf Werst о́коло пяти́ вёрстъ; вёрстъ пять; siehst du - nicht? развѣ́ ты не ви́дишь? bist du - blind? ослѣ́пъ ты, что ли? - in dieser Art въ ро́дѣ того́; **E'twaig**, *a.* могу́щій быть od. случи́ться, od. встрѣ́титься; die etwaigen Ausgaben могу́щія быть (od. встрѣ́титься) издéржки. **E'twan**, **E'twanig**, s. E'twa, E'twaig. **E'twas**, *pron.* что-нибу́дь; ко́е-что; (ein wenig) немно́го; нѣ́сколько; gib mir - дай мнѣ́ немно́го; das ist - Anderes э́то друго́е дѣ́ло; das will - sagen э́то что́-нибудь зна́читъ; **E'twelcher**, **E'twelche**, **E'twelches**, *a. pron.* s. Ei'nig, E'tlich. **Etymolo'g**, **Etymologi'st**, *m. II.* этимо́логъ; словоизслѣ́дователь; **Etymologie'**, *f.* 2. *Spl.* этимоло́гія; словопроизведе́ніе; **Etymologi'sch**, *a.* этимологи́ческій; словопроизво́дный. **Eucharistie'**, *f. Kg.* евхари́стія; та́инство Свята́го прича́щенія; **Euchari'stik**, *f.* евхари́стика; **Euchari'stisch**, *a.* прича́стный. **Eu'er**, *a. pron.* вашъ; Eure (Ew.) Majestät, *Stw.* Ва́ше Вели́чество; **Eu'erseits**, **Eu'erthalben**, **Eu'ertwegen**, etc. s. Eu'rerseits, etc. **Eukrasie'**, *f. Hlk.* норма́льное od. хоро́шее состоя́ніе тѣ́ла. **Eu'lchen**, *n. dim. I. Ng.* со́вушка; канюкъ; (Schmetterling) сови́ца; совиноголо́вка; **Eu'le**, *f.* 2. *Ng.* сова́; eine - fangen, *Sw.* вдругъ получи́ть вѣ́теръ пря́мо въ носъ; wie die -, von der -; **Eu'len-**, *a. Ng.* сови́ный; посови́ному; **Eu'lenaffe**, *m. II. Ng.* айгу́ла; **-nflie'ge**, *f.* 2. *Ng.* кре́пка воню́чая; **-nflu'cht**, s. A'benddä'mmerung; **-ngesi'cht**, *n. I.* * ха́ря; ро́жа; образи́на; **-nho'rst**, *m. I.* 3., **-nne'st**, *n. I.* (ster) сови́ное гнѣздо́; **-nko'pf**, *m.* s. Eu'lchen (Schmetterling); **-nru'f**, *m. I.* 3. кликъ совы́; **-nspie'gel**, *m. I.* * эйленшпи́гель; * шутъ; * заба́вникъ; * прока́зникъ; **-nspiegelei'**, *f.* 2., **-nspiegelstrei'ch**, *m. I.* ша́лость, прока́зы; **-nspi'nner**, *m. I. Ng.* сови́ца шелкопря́дная; шелкопря́дъ ло́жный. **Eunu'ch**, *m. II.* евну́хъ; скопе́цъ; **Eunu'chen-**, *a.* евну́ховый; евну́шій; евну́шескій. **Euphonie'**, *f.* 2. *Spl. Tk.* эвфо́нія; благозву́чіе; **Eupho'nisch**, *a.* эвфони́ческій; благозву́чный. **Eupho'rbien-**, *a. Ng.* молоча́йный; **Eupho'rbien**, **Eupho'rbiena'rten**, *f. pl. Ng.* молоча́йныя расте́нія; **-ngu'mmi**, **-nha'rz**, *n. I.* 3. молоча́йная смола́; евфо́рбій; **-nsa'ft**, *m. I.* (äfte) сокъ молоча́йный; **-ntinktu'r**, *f.* 2. молоча́йная насто́йка. **Eu'rerseits**, *ad.* съ ва́шей стороны́; (euch betreffend) что до васъ каса́ется; **Eu'retha'lben**, **-twe'gen**, **-twi'llen**, *ad.* ра́ди васъ; для васъ; **Eu'rige** (der, die, das), *a. pron.* вашъ; das - ва́ша со́бственность; das ist das - э́то ва́ше; thut das - дѣ́лайте своё дѣ́ло; die Eurigen ва́ши ро́дственники. **Eu'ter**, *n. I. Zk.* вы́мя; grosses - вы́мище; Kuh mit grossem - вы́мистая коро́ва; **Eu'terau'sschlag**, *m. I.* (äge) сыпь на вы́мени; первонача́льная о́спа (коро́вья). **Evaluatio'n**, **Evalvatio'n**, *f.* 2. оцѣ́нка; **Evalui'ren**, **Evalvi'ren**, *va.* оцѣ́нивать, -ни́ть. **Evange'lien-**, *a. Bibl. Kg.* s. Evange'lisch; **Evange'lienharmonie'**, *f. Kg.* сбо́рникъ Ева́нгелій; **Evange'lisch**, *a.* ева́нгельскій; евангели́ческій; evangelisch-lutherische Kirche Евангели́ческо-Лютера́нская це́рковь; **-ngeli'st**, *m. II. Bibl.* Евангели́стъ; **-ngeliu'm**, *n. I.* (lien) Ева́нгеліе. **Evaporatio'n**, *f.* 2. *Schdk.* испаре́ніе;

исхожде́ніе пара́ми; **Evaporatio'nskasten**, *m. Ntl. I.* выпа́ривательный я́щикъ. [мово я́блоко.

E'venbissa'pfel, *m. I.* (ä) *Ng.* ада́-

Eventua'l, s. Eventue'll; **-a'lappellatio'n**, *f.* 2. *Rw.* эвентуа́льная апелля́ція; **-alitä't**, *f.* 2. случа́йность; einer - ausgesetzt sein случа́йно быть поста́вленнымъ въ то положе́ніе, что и пр.; **Eventua'liter**, *ad.* въ слу́чаѣ; въ слу́чаѣ необходи́мости; **Eventue'll**, *a.* случа́йный; предвари́тельный; -, *ad.* на вся́кій слу́чай; смотря́ по обстоя́тельствамъ.

Evide'nt, *a.* очеви́дный; я́вный; я́сный; **Evide'nz**, *f.* очеви́дность; я́сность.

Evolutio'n, *f.* 2. развёртываніе; разви́тіе; *Kw.* поворо́тъ; эволю́ція; **Evolutio'ns-**, *a.* эволюціо́нный; **-smarsch**, *m. I.* (märsche) *Kw.* эволюціо́нный маршъ.

E'wig, *a.* вѣ́чный; безконе́чный; - bleibend, - dauernd вѣ́чный; вѣковѣ́чный; der Ewige, *Kg.* предвѣ́чный Богъ; ewige Teufe, *Bw.* неизмѣри́мая глубина́; ewiger Schlaf, *непробу́дный сонъ; *сме́ртный сонъ; *смерть; zum ewigen Gedächtnisse въ вѣ́чное воспомина́ніе; es ist doch - Schade! о́чень жаль! чрезвыча́йно жаль! wird denn das - dauern? бу́детъ ли э́тому коне́цъ когда́-нибудь? auf - на́вѣки вѣко́въ; на всегда́; **E'wigkeit**, *f.* 2. вѣ́чность; вѣкъ; безконе́чность; in - во вѣ́ки; in alle -! von - zu - во вѣ́ки вѣко́въ; von - her съ незапа́мятныхъ време́нъ; искони́; испоко́нъ вѣ́ка; давны́мъ давно́; in - nicht никогда́; **E'wiglich**, *a.* u. *ad.* s. E'wig.

Exa'ct, *a.* то́чный; соверше́нный.

Exaltatio'n, *f.* 2. (Entzücken) восто́ргъ; восторже́нность; *выспренность ума́; (Ueberspanntheit) *сумасбро́дство; **Exalti'rt**, *a.* восторже́нный; *сумасбро́дный.

Exa'men, *n. I.* (*pl.* Exa'mina) экза́менъ; испыта́ніе; **Exa'men-**, *a.* экза́менный; экза́менскій; **Examina'nd**, *m. II.* экзамена́ндъ; экзамену́ющійся; испы́туемый; **Examinatio'nscomité**, *n. I.* экзаминаціо́нный, испыта́тельный комите́тъ; **Examina'tor**, *m. I.* 2. экзамена́торъ; испыта́тель; **Examini'ren**, *va.* экзаменова́ть, про-; испы́тывать, -та́ть; *допра́шивать, проси́ть; выспра́шивать, -спроси́ть.

Exau'di, *n. Kg.* недѣ́ля Святы́хъ оте́цъ; am Sonntage - въ воскресе́нье пе́редъ Тро́ицею.

Excelle'nt, *a.* превосхо́дный; прекра́сный; **Excelle'nz**, *f.* 2. превосхо́дство; Seine - (Titel) Его́ Превосходи́тельство; **Excelli'ren**, *vn.* (*h.*) отлича́ться.

Excentricitä't, *f.* 2. эксцентриците́тъ; эксцентри́чность; разноце́нтренность; *сумасбро́дство; мечта́тельность; **Exce'ntrikssta'nge**, *f.* 2. шату́нъ эксце́нтрика; **-ntrisch**, *a.* эксцентри́ческій; эксцентри́чный; excentrische Kreise разноце́нтренные кру́ги; -scher Kopf, *мечта́тель; *сумасбро́дъ.

Exceptio'n, etc. s. Au'snahme, etc.; **Excepti'v**, *a.* исключи́тельный; *ad.* въ ви́дѣ исключе́нія.

Excerpi'ren, **Exce'rpt**, *Litt.* s. Extrahi'ren, Extra'ct, Au'sziehen, Au'szug.

Exce'ss, *m. I.* 3. безчи́нство; безчи́ніе; (rohes Auftreten) бу́йство; наруше́ніе обще́ственнаго поря́дка (od. споко́йствія); (Vergehen) просту́покъ; преступле́ніе; *Gl.* ли́шекъ; изли́шекъ; *Rw.* оби́да; наси́ліе; **Excessi'v**, *a.* безчи́нный; чрезмѣ́рный; безмѣ́рный.

Excita'tor, *m. I.* 2. *Ntl.* эксцита́торъ; разря́дникъ.

Exclamatio'n, *f.* 2. восклица́ніе; **-nszeichen**, *n. I. Spl.* знакъ восклица́нія od. восклица́тельный.

Excludi'ren, *va.* исключа́ть, -чи́ть; **-di'rung**, **Exclusio'n**, *f.* 2. исключе́ніе; **Exclusi'v**, *a.* исключи́тельный; -, **Exclusi've**, *ad.* за исключе́ніемъ; исключа́я; кро́мѣ; **Exclusi'visch**, s. Exclusi'v.

Excommunicatio'n, *f.* 2. s. Ki'rchenba'nn; **-nici'ren**, *va. Kg.* отрѣша́ть, -ши́ть (od. отлуча́ть, -чи́ть) отъ це́ркви.

Excreme'nte, *n. pl. Hlk.* испражне́нія; испражня́емыя вещества́.

Excretio'n, *f.* 2. *Hlk.* испражне́ніе; изверже́ніе; **-tio'nsorga'ne**, *n. pl.*, **-tio'nswege**, *m. pl. Zk.* о́рганы испраздни́тельные; **-tio'nsstoffe**, s. Excreme'nte.

Excu'rs, *m. I.* 3. статья́; уклоне́ніе.

Excursio'n, *f.* 2. экску́рсія; поѣ́здка по окре́стностямъ; (kurze Reise) небольшо́е путеше́ствіе; *Kw.* набѣ́гъ; наше́ствіе; (der Reiterei) наѣ́здъ. [(Schulden).

Excuti'ren, *va. Rw.* s. Ei'nklagen

Executio'n, *f.* 2. экзеку́ція; взыскно́е судопроизво́дство; (Urtheilsvollziehung) приведе́ніе въ дѣ́йство; исполне́ніе; (Schuldeintreibung) взыска́ніе долго́въ; (Auspfändung) описа́ніе имѣ́нія; о́пись иму́ществу; (Hinrichtung) казнь; - vollziehen, s. Confisci'ren; Hi'nrichten; Schulden auf dem Wege der - beitreiben взы́скивать, -ска́ть долги́ экзекуціо́ннымъ поря́дкомъ; **Executio'nsabtheilung**, *f.* 2. отдѣле́ніе исполни́тельныхъ дѣлъ; **-tio'nsangelegenheiten**, *f. pl.* экзекуціо́нныя дѣла́; исполни́тельныя дѣла́; **-tio'nscomma'ndo**, *n. I. Kw.* экзекуціо́нная кома́нда; **-tio'nsgeri'cht**, *n I.* 3., **-tio'nsinsta'nz**, *f.* 2. исполни́тельный судъ; **-tio'nspolizei'**, *f.* исполни́тельная поли́ція; **-tio'nskosten**, *n. pl.* экзекуціо́нныя изде́ржки; **-tio'nsproce'ss**, *m. I.* 3. экзекуціо́нное судопроизво́дство; **-tio'nssache**, s. Executi'vsache; **-tio'nsschein**, *m. I.* 3. исполни́тельный листъ; **-tio'nsverfah'ren**, *n.* s. Executio'nsproce'ss; **Executi'ren**, *va.* (Befehl) исполня́ть, -нить; приводи́ть, -ве́сть въ исполне́ніе, s. a. Hi'nrichten; **Executi'v**, **Executi'visch**, *a.* экзекуціо́нный; взыскно́й; executive Gewalt исполни́тельная власть; **-ti'vgewa'lt**, *f.* 2. исполни́тельная власть; **-ti'vsachen**, *f. pl.* дѣла́, подлежа́щія исполни́тельному судопроизво́дству.

Execu'tor, *m. I.* 3. экзеку́торъ; (Vollzieher) исполни́тель; **-to'risch**, *a.* исполни́тельный.

Exege'se, *f.* 2. экзеге́тика; толкова́ніе Свяще́ннаго Писа́нія; **Exege't**, *m. II.* экзеге́тъ; толкова́тель Свяще́ннаго Писа́нія; **Exege'tik**, *f.* экзеге́тика; **Exege'tisch**, *a.* экзегети́ческій; толкова́тельный.

Exe'mpel, *n. I.* приме́ръ; *Rk.* зада́ча; zum - напримѣ́ръ; ein - woran nehmen брать, взять примѣ́ръ съ чего́.

Exempla'r, *n. I.* 3. экземпля́ръ; **-pla'risch**, *a.* примѣ́рный; Jmdn. - bestrafen наказа́ть кого́ примѣ́рно (od. въ примѣ́ръ други́мъ).

Exequa'tur, *n. Stw.* утвержде́ніе; уполномо́чіе.

Exe'quien, s. Exse'quien; **Exequi'ren**, s. Vollzie'hen (Befehle, etc.); Bei'treiben (Schulden).

Exerci'ren, *va.* обуча́ть, -чи́ть; упражня́ть; -, *vn.* (*h.*) *Kw.* экзерци́ровать; производи́ть строево́е уче́ніе; учи́ться мета́ть ружьёмъ; -, *n. I. Kw.* экзерци́ція; строево́е уче́нье; **Exerci'rhaus**, *n. I.* (äuser) экзерциргаузъ; мане́жъ; **-ci'rplatz**, *m. I.* (ätze) уче́бный плацъ; плацъ-пара́дъ; **-ci'rregleme'nt**, *n. I.* вое́нный арти́кулъ; **Exerci'tium**, *n. I.* (citien) упражне́ніе; *Kw.* экзерци́ція; строево́е уче́ніе.

Exhalatio'n, *f.* 2. *Schdk.* выпа́риваніе; испаре́ніе.

Exhibi'ren, *va. Rw.* предъявля́ть, -яви́ть; за-; подава́ть, пода́ть; пере-; Forderung an Jemanden - предъяви́ть на кого́ прете́нзію; **Exhibi'rung**, **Exhibitio'n**, *f.* 2. *Rw.* предъявле́ніе; пода́ча; переда́ча; объявле́ніе; **-tio'nsklage**, *f.* 3. *Rw.* искъ о вы́дачѣ чего́-либо.

Exhortatio'n, *f.* 2. увѣщева́ніе.

Exigi'bel, *a.* взы́скиваемый; взыску́емый. [Verba'nnen.

Exi'l, s. Verba'nnung; **Exili'ren**, s.

Eximi'ren, *va.* освобожда́ть, освободи́ть; исключа́ть, -чи́ть; изъя́ть.

Existe'nz, *f.* 2. существова́ніе; бытіе́; sich die - sichern обезпе́чивать, -чить себѣ́ бу́дущность; **Existi'ren**, *vn.* (*h.*) существова́ть; **Existi'rend**, *ppr.* u. *a.* существу́ющій.

Exmissio'n, *f.* 2. *Rw.* изгна́ніе, удале́ніе изъ имѣ́нія; лише́ніе владѣ́нія; **-ssio'nsklage**, *f.* 2. искъ объ удале́нія изъ имѣ́нія; **Exmitti'ren**, *va. Rw.* изгоня́ть, -гна́ть изъ имѣ́нія. [Исхо́дъ.

E'xodus, *m. Bibl.* кни́га Исхо́да;

Exorbita'nt, *a.* непомѣ́рный; безмѣ́рный.

Exo'tisch, *a.* инозе́мный; чужезе́мный; иностра́нный; чужестра́нный; экзоти́ческій.

Expansi'bel, **Expansibilitä't**, s. Au'sdehnbar, Au'sdehnbarkeit; **Expansio'n**, s. Au'sdehnung; **Expansi'v**, etc. s. Au'sdehnbar, etc.

Expecta'nt, s. Exspecta'nt.

Expedie'nt, s. Au'sfertiger, Au'ssteller; **Expedi'ren**, *va.* s. A'bsenden; Au'sfertigen; Jmdn. -, *отправи́ть кого́ на тотъ свѣтъ; **Expeditio'n**, *f.* 2. (Ausfertigung) отправле́ніе; отсы́лка; экспеди́ція; **-tio'nsbuch**, *n. I.* (ücher) разсы́льная, экспедиціо́нная кни́га; **-tio'nsgeschä'fte**, *n. pl.* экспеди́торскія дѣла́; **-tio'nssecretai'r**, *m. I.* 3. секрета́рь экспеди́ціи; **-tio'nsstube**, *f.* 2. экспеди́ція; экспеди́торская; **Expedi'tor**, *m. I.* 2. экспеди́торъ. [де́ржки.

Expe'nsen, *f. pl. H.* расхо́ды из-

Experime'nt, *n. I.* 3. эксперименітъ; о́пытъ; **-nta'l**, *a.* эксперимента́льный; о́пытный; на о́пытахъ осно́ванный; **-nta'lphysik**, *f. Ntl.* эксперимента́льная фи́зика; **-nti'ren**, *vn.* (*h.*): womit - дѣ́лать про́бу чѣмъ; про́бовать что; производи́ть о́пыты надъ чѣмъ.
Expe'rt, *a.* о́пытный; свѣ́дущій; -, *m. II.* экспе́ртъ.
Explicatio'n, *f.* 2. объясне́ніе; изъ-; истолкова́ніе; изложе́ніе; **Explicati'v**, *a.* объясня́ющій; объясни́тельный; **-cati'vsatz**, *m. I.* (ätze) объясни́тельное предложе́ніе; **Explici'ren**, *va.* объясня́ть, -ни́ть; излага́ть, -ложи́ть. [вспы́хнуть.
Explodi'ren, *vn.* (*s.*) вспы́хивать,
Exploratio'n, *f.* 2. изслѣ́дованіе; развѣ́дываніе; осмо́тръ; *Schdk.* изслѣ́дованіе; сонди́рованіе; щу́паніе; ручно́е освидѣ́тельствованіе.
Explosio'n, *f.* 2. вспы́хиваніе; вспы́шка; (Lospl atzen) взрывъ; (Knall) трескъ; (Schuss) вы́палъ; вы́стрѣлъ; **-sio'nsachse**, *f.* 2. *Bw.* ось взры́ва; **-sio'nsfläche**, *f.* 2. *Bw.* основа́ніе ми́нной воро́нки; **-sio'nslinie**, *f.* 2. *Kw.* кратча́йшая ли́нія ми́ннаго взры́ва.
Expone'nt, *m. II. Rk.* экспоне́нтъ; показа́тель сте́пени; выставщи́къ; **-tenli'nie**, *f.* 2. рядъ экспоне́нтовъ; **-nre'chnung**, *f.* 2. исчисле́ніе посре́дствомъ экспоне́нтовъ; **Exponentia'l**, *a.* экспоне́нтный; знамена́тельный; **-tia'lcurve**, *f.* 2. *Gl.* экспоне́нтная крива́я; **-tia'lgleichung**, *f.* 2. экспонента́льное уравне́ніе; **-tia'lgrösse**, *f.* 2. экспоне́нтная величина́; **Exponi'ren**, *va.* выставля́ть, -вить; (darstellen) излага́ть, -ложи́ть; (erklären) объясня́ть, -ни́ть; (auslegen) истолко́вывать, истолкова́ть; подверга́ть, -гнуть.
Expo'rt, *m. I.* s. Exportatio'n; **Exporta'bel**, *a.* вы́возный; **-rtatio'n**, *f.* 2. вы́возъ; **Expo'rten**, *m. pl.* вы́возные това́ры; **Expo'rthaus**, *n. I.* (äuser) *H.* торго́вый домъ, отправля́ющій това́ры за грани́цу; **-rti'ren**, *va.* (Waaren) вывози́ть, -везти за грани́цу; *Rw.* приводи́ть, -ве́сть что; ссыла́ться, сосла́ться на что.
Expositio'n, *f.* 2. изложе́ніе; изъясне́ніе; (Ausstellung) вы́ставка.
Expre'ss, *a.* (ausdrücklich) и́менной; (absichtlich) наро́чный; -, *ad.* и́мянно; и́менно; наро́чно; **Expre'sser**, *m. II.* наро́чный; гоне́цъ;
Expressio'n, *f.* 2. (Ausdruck) выраже́ніе; вырази́тельность; *Gl.* досто́инство коли́чества; **Expressi'v**, *a.* вырази́тельный; си́льный.
Exproprіatio'n, *f.* 2. лише́ніе кого́ со́бственности; **-tio'nsgese'tz**, *n. I.* зако́нъ о лише́ніи кого́ со́бственности; **-tio'nsrecht**, *n. I.* 3. пра́во на отня́тіе у кого́ со́бственности; **Exproprii'ren**, *va.* лиша́ть, -и́ть кого́ со́бственности.
Exse'quien, *n. pl.* s. Lei'chenbegä'ngniss, To'dtena'mt; - halten, *Kg.* служи́ть панихи́ду.
Exspecta'nt, *m. II.* пре́емникъ; ожида́ющій вака́нціи.
Exta'se, *f.* 2. восхище́ніе.
Exstirpatio'n, *f.* 2. искорене́ніе; *Hlk.* вырѣ́зываніе; вылу́щиваніе; **-rpa'tor**, *m. I.* 2. *Ldw.* экстирпа́торъ; распа́шникъ; **-rpi'ren**, *va.* искореня́ть, -ни́ть; *Hlk.* вырѣ́зывать, -зать.
Extempora'le, *n. I.*, **-ra'lia**, *n. pl.* статья́, напи́санная безъ приготовле́нія; **Extempori'ren**, *va.* дѣ́лать, сдѣ́лать что безъ приготовле́нія; сочиня́ть, -ни́ть что не пригото́вясь.
Extendi'ren, *va.* распространя́ть, -ни́ть; **Extensi'bel**, **-nsibilitä't**, s. Au'sdehnbar, -rkeit; **Extensio'n**, *f.* 2. расшире́ніе; протяже́ніе; распростране́ніе; (Umfang) объёмъ; **Extensi'v**, *a.* расшири́тельный; расширя́емый.
Exte'rn, *a.* нару́жный; внѣ́шній; externe Schüler, die Externen вольноприходя́щіе.
E'xtra, *ad.* сверхъ того́; не въ счётъ; не счита́я; (besonders) осо́бенно; (ausgezeichnet) отмѣ́нно; - fein са́мый то́нкій; весьма́ то́нкій; - feine Waare отли́чный това́ръ; това́ръ пе́рваго разбо́ра; **E'xtraau'sgabe**, *f.* 2. (Schriften) осо́бенное изда́ніе; (Geldsummen) посторо́нніе расхо́ды; чрезвыча́йные расхо́ды; **E'xtrabla'tt**, *n. I.* (ätter) приба́вле́ніе.
Extra'ct, *m. I.* 3. (aus Schriften) вы́писка; вы́держка; извлече́ніе; сокраще́ніе; (ausPflanzen etc.) вы́тяжка; экстра́ктъ; **Extra'ct-**, *a.* экстра́ктный; **-ctabsatz**, *m. I.* (ätze) экстра́ктный оса́докъ; **-ctbuch**, *n. I.* (ücher) *H.* кни́га съ вы́писками; **Extractio'n**, *f.* 2. *Hlk.* извлече́ніе; *Schdk.* вы́тяжка; **Extracti'v**, *a.* *Schdk.* экстракти́вный; вы́тяжный; **-ti'vstoff**, *m. I.* 3. экстракти́вное вещество́; вы́тяжное вещество́.
Extradi'ren, *va.* выдава́ть, -да́ть; (Inventarium) вы́дать о́пись имѣ́нію; **-rung**, *f.* 2. вы́дача.
Extrahi'ren, *va.* выпи́сывать, -сать; извлека́ть, извле́чь; дѣ́лать вы́писки; **Extrahi'rt**, *pp.* u. *a.* *Schdk.* вы́тяжный.
E'xtrako'sten, *n. pl.* осо́бенныя изде́ржки; **-traordinä'r**, *a.* s. Au'sserordentlich; **-trapo'st**, *f.* 2. э́кстрапо́чта; mit - reisen ѣ́хать на почтовы́хъ.
Extravaga'nt, *a.* сумасбро́дный; дура́цкій; безтолко́вый; **-travaga'nz**, *f.* 2. сумасбро́дство; дура́чество; безтолко́вщина; **-travagi'ren**, *vn.* (*s.*) сумасбро́дствовать; бре́дить; * нести́ околе́сную.
Extraverdie'nst, *m. I.* 3. посторо́нніе дохо́ды; **-trazu'g**, *m. I.* (üge) (auf Eisenbahnen) э́кстренный по́ѣздъ.
Extre'm, *n. I.* 3. кра́йность; Extreme, *pl.* *противополо́жности; (Uebertreibung) преувеличе́ніе; **Extremitä't**, *f.* 2. оконе́чность; кра́йность; Extremitäten, *pl. Zk.* ру́ки и но́ги; коне́чности; оконе́чности.
Extubera'nz, *f.* 2. бугоро́къ.
Exula'nt, *m. II.* изгна́нникъ; ссы́льный.

F, f.

F, f, шеста́я бу́ква Нѣме́цкой а́збуки = Ф.
Fa'bel, *f.* 2. ба́сня; (Mährchen) ска́зка; er ist der Wolf in der -, *онъ лёгокъ на поми́нѣ; *онъ какъ волкъ на поми́нѣ; **Fa'bel-**, *a.* баснослo'вный; вы́мышленный; **-bu'ch**, *n. I.* (ücher) собра́ніе ба́сней; ба́сни; **-ldi'chter**, *m. I.* баснопи́сецъ; ба́сенникъ; **Fabelei'**, *f.* 2. бре́дни; вздоръ; **Fa'belepopö'e**, *f.* 2. *Litt.* эпопе́я о живо́тныхъ; **Fa'bler**, **Fa'beler**, *m. I.* враль; ба́харь; баля́сникъ; (Lügner) враль; (Mährchenerzähler) ска́зочникъ; **-lgeschi'chte**, *f.* 2. вы́мышленная исто́рія; миѳъ; (Unding) * небыли́ца; небыва́льщина; **-lgewe'be**, *n. I.* ска́зка на ска́зкѣ; **-lhaft**, *a.* баснослo'вный; **-lhaftigkeit**, *f.* 2. баснослo'вность; **-lha'ns**, s. Fa'bler; **-lhe'ld**, *m. II.* баснослo'вный геро́й; геро́й ба́сни; **-lla'nd**, *n. I.* (änder) баснослo'вный край; баснослo'вная страна́; **-lleh're**, *f.* 2. баснослo'віе; **-lleh'rer**, *m. I.* баснослo'въ; **-lleh'rig**, *a.* баснослo'вный; **-lle'se**, *f.* 2. избра́нныя ба́сни; s. a. Fa'belsa'mmlung; **-lma'cher**, *m. I. iron.* вы́думщикъ; **Fa'beln**, *vn.* (*h.*) баснослo'вить; (Mährchen erzählen) разска́зывать ска́зки; раз- небыли́цы; *iron.* бре́дить; врать чепуху́; моло́ть чепуху́; моло́ть вздоръ; говори́ть нелѣ́пицу; **-lna'me**, *m. I.* вы́мышленное и́мя; **-lrei'ch**, *a.* бога́тый вы́мыслами; **-lreich**, *n. I.* 3. ца́рство ба́сень; **-lsa'ge**, *f.* 2. баснослo'вное сказа́ніе; **-lsa'mmlung**, *f.* 2. собра́ніе ба́сень; **-lschmie'd**, *m. I.* 3. *вы́думщикъ небыли́цъ; **-lthie'r**, *n. I.* баснослo'вное живо́тное; **-lvo'lk**, *n. I.* (ölker) баснослo'вный наро́дъ; **-lwei'sheit**, *f.* нравоуче́ніе въ ба́сняхъ; **-lwe'lt**, *f.* 2. баснослo'вный міръ; (Fabelzeiten) баснослo'вныя времена́.
Fabrici'ren, *va.* дѣ́лать, сдѣ́лать; (ausarbeiten) выдѣ́лывать, -лать; (bereiten) изготовля́ть, -вить; при-.
Fabri'k, *f.* 2. фа́брика; заво́дъ; **Fabri'k-**, *a.* фабри́чный; **-ka'nt**, *m. II.* фабрика́нтъ; заво́дчикъ; **-karbeit**, *f.* фабри́чная рабо́та; **-karbeiter**, *m. I.* фабри́чный рабо́тникъ; фабри́чникъ; **Fabrika't**, **Fabrica't**, *n. I.* 3. издѣ́ліе; произведе́ніе; фабрика́тъ; **-katio'n**, *f.* вы́дѣлка; обрабо́тка; отдѣ́лка; **Fabri'kaufseher**, *m. I.* смотри́тель фа́брики; надзира́тель за фа́брикою; **-kauslage**, **-kausstellung**, *f.* 2. вы́ставка мануфакту́рныхъ (od. фабри́чныхъ) издѣ́лій; **-kbetrie'b**, *m. I.* фабри́чное произво́дство; **-kengo'ld**, s Do'ppelgo'ld; **-kgebäu'de**, *n. I.* фа-

бри́чное зда́ніе; **-kgold**, s. Do'ppel-go'ld; **-kherr**, *m. II.*, **-kinhaber**, *m. I.* владѣтель фа́брики; содержа́тель фа́брики; **-kko'balt**, s. Fa'r-benko'balt; **-kmässig**, *a.* фабри́чный; -, *ad.* по-фабри́чному; **-köl**, *n. I.* фабри́чное ма́сло; **-kpflanzen**, s. Fabri'kgewä'chse; **-kpreis**, *m. I.* 3. фабри́чная цѣна́; **-kstadt**, *f.* (ädte) фабри́чный го́родъ; **-kwaare**, *f.* 2. фабри́чный това́ръ; **-kzeichen**, *n. I.* фабри́чное клеймо́.

Fabula'nt, s. Fa'beler; **Fabuli'ren**, s. Fa'beln; **Fabuli'st**, s. Fa'beldi'chter.

Faça'de, *f.* 2. *Bk.* фаса́дъ; лицева́я сторона́; лицо́; **Faça'den-**, *a. Bk.* фаса́дный.

Face'tte, *f.* 2. шлифо́ванная кайма́; фаце́тъ; грань; заостря́ющая грань; **Face'ttenschnei'der**, *m. I.* грани́льщикъ; **Facetti'ren**, *va.* гранить; дѣлать грани; огра́нивать, -нить; **-tti'rt**, *pp.* u. *a.* гранёный.

Fach, *n. I.* (*pl.* Fächer) отгоро́дка; разгоро́дка; по́лка; (in Schriftkästen) *Bchdr.* я́щичекъ; ка́сса; (Theil, Abtheilung) *часть; *отдѣле́ніе; (Geschäft) *дѣло; (Handwerk) *ремесло́; (Wissenschaft) *нау́ка; (Gegenstand) *предме́тъ; im gelehrten Fache по учёной ча́сти; das ist mein Fach э́то моё дѣ́ло; по моей ча́сти; das schlägt nicht in mein - э́то не по мое́й ча́сти; Mann von - дѣ́льный человѣ́къ; Fächer, *Ng.* (der Pflanzen) гнѣ́здышки, -шекъ; geheime Fächer (in Schränken etc.) потаённые я́щички; **-chabtheilung**, s. Fa'cheintheilung; **-chbaum**, *m. I.* (äume) гла́вный брусъ; поро́гъ; **-chbogen**, *m. I.* (beim Hutmacher) лучо́къ; шерстоби́тный лучо́къ; **Fa'che**, *f.* 2. s. Wo'llschlagen, *n.*; **-cheintheilung**, *f.* 2. (wissenschaftliche) распредѣле́ніе по предме́тамъ.

Fä'cheln, **Fä'chern**, *va.* маха́ть опаха́ломъ; вѣ́ять, повѣва́ть; Kühlung - навѣва́ть прохла́ду; sich - опа́хиваться, опахну́ться.

Fa'chen, *va. Zm.* дѣ́лать, сдѣ́лать по́лки oder разгоро́дки; Wolle - взбива́ть, взбить шерсть лучко́мъ; **Fa'cher**, *m. I.* s. Wo'llschläger.

Fä'cher, *m. I.* вѣеръ; опаха́ло; *Ng.* (an Pflanzen) вѣеръ; **-räh'nlich**, s. Fä'cherfö'rmig; **-rblä'tterig**, *a. Ng.* вѣеролистный; опахалолистный; **-rca'ctus**, *m.* (teen) *Ng.* кактъ вѣерови́дный od. опахалообра́зный; **-rfi'sch**, *m. I.* 3. *Ng.* крыла́стка; **-rflü'gler**, *m. pl. Ng.* вѣерокры́лыя насѣко́мыя; чека́шки; **-rfö'rmig**, *a.* вѣерови́дный; вѣерообра́зный; опахалообра́зный; въ ви́дѣ вѣера (oder опаха́ла); **-rhä'ndler**, *m. I.* торгу́ющій вѣерами; **Fä'cherig**, *a. Ng.* клѣтчатый; **-rma'cher**, *m. I.* опаха́льщикъ; вѣерщикъ; **Fä'chern**, *vn.* (*h.*) опа́хивать, опахну́ть; маха́ть опаха́ломъ; **Fä'cherpa'lme**, *f.* 2. *Ng.* па́льма опахалообра́зная; **-rtra'gend**, *a. Ng.* вѣероно́сный; опахалоно́сный; **-rwei'se**, *ad.* клѣткообра́зно; **-rwe'rk**, *n. I.* 3. строе́ніе клѣтками.

Fa'chgebäu'de, *n. I.* фахверко́вое строе́ніе; **-chgeleh'rter**, *m. II.* спеціа́льный учёный; спеціали́стъ; **-chgeno'sse**, *m. II.* занима́ющійся одни́мъ и тѣмъ же учёнымъ предме́томъ; **-chholz**, *n. I.* (ölzer) *Bk.* бру́сья, лѣсъ для вя́зки; **-chlehrer**, *m. I.* спеціа́льный учи́тель; **-chmann**, *m. I.* (änner) спеціали́стъ; **-chordner**, *m. I.* классифика́торъ; **-chordnung**, *f.* 2. раздѣле́ніе на кла́ссы; классифика́ція.

Fä'chser, **Fe'chser**, *m. I. Wb.* виногра́дный черешо́къ od. отво́докъ od. росто́къ.

Fa'chsieb, *n. I.* 3. (beim Hutmacher) рѣшётка; **-chwand**, *f.* (ände) *Bk.* фахверко́вая стѣна́; **-chweise**, *a.* u. *ad.* по предме́тамъ; по кла́ссамъ; по разря́дамъ; **-chwerk**, *n. I. Bk.* вя́зка изъ бру́сьевъ; **Fa'chwerk-**, *a. Bk.* фахверко́вый; филёнчатый; **-chwerkgewö'lbe**, *n. I.* филёнчатый сводъ.

Fa'cit, *n. I.* (Summe) су́мма; (Betrag) ито́гъ; (Ergebniss) вы́водъ; (Product) произведе́ніе; проду́ктъ.

Fa'ckel, *f.* 2. фа́кель; (des Krieges, Zwistes) пла́менникъ; *Stk.* свѣтя́щее пятно́ въ со́лнцѣ; **Fa'ckel-**, *a.* фа́кельный; **-lau'fzug**, s. Fa'ckelzu'g; **-lblu'me**, s. Kö'nigske'rze; **-ldi'stel**, *f.* s. Ca'ctus; **-lfe'st**, *n. I.* 3. пра́зднество́ при свѣтѣ фа́келовъ; **-lfeu'er**, *n. I.* фа́кельное пла́мя; **-lja'gd**, *f.* 2. фа́кельная охо́та od. при фа́келахъ; **-lkrau't**, *n.* s. Kö'nigske'rze; **-lma'nn**, *m. I.* (änner) фа́кельщикъ; **Fa'ckeln**, *vn.* (*h.*) (Flamme) пыла́ть; (zaudern) *мѣ́шкать; ohne lange zu -, *не ду́мая до́лго; *безъ церемо́ній; hier ist nichts zu -, *здѣсь не́чего шути́ть; **-lschei'n**, *m. I.* свѣтъ отъ фа́келовъ; **-lschuh'**, *m. I.* подфа́кельникъ; **-lstä'ndchen**, *n. I.* серена́да при фа́келахъ; **-lstuh'l**, *m. I.* (ühle) свѣ́точникъ; подфа́кельникъ; **-lta'nz**, *m. I.* (änze) та́нецъ при фа́келахъ; пля́ска съ фа́келами; **-lträ'ger**, *m. I.* фа́кельщикъ; **-lzu'g**, *m. I.* (üge) ше́ствіе при фа́келахъ; ше́ствіе съ фа́келами.

Faço'n, *f.* (der Kleider) фасо́нъ; (Schnitt) покро́й; (Form) фо́рма; видъ; (der Edelsteine) отдѣ́лка; опра́ва; **Façonni'ren**, *va.* (gestalten) обдѣ́лывать, -лать; façonnirtes Band узо́рчатая ле́нта; façonnirter Atlas, *W.* узо́рчатый атла́съ; атла́съ съ разво́дами.

Facsi'mile, *n. I.* факси́миле; сни́мокъ съ по́черка, съ по́дписи.

Fa'cta, *n. pl.* и́стинное происше́ствіе; фа́кты.

Factio'n, *Stw.* s. Partei'; Ro'tte.

Fa'ctisch, *a.* факти́ческій; дѣйстви́тельный.

Fa'ctor, *m. I.* фа́кторъ; *H.* управля́ющій торго́влею; гла́вный прика́щикъ; коммиссіоне́ръ; исполни́тель поруче́ній; повѣ́ренный; (Aufseher, Geschäftsführer) уста́вщикъ; *Rk.* мно́житель; **Factorei'**, *f.* 2. *H.* факто́рія; купе́ческая конто́ра; скла́дочный магази́нъ; депо́ това́ровъ; (Stapelplatz) скла́дочное мѣ́сто; **-rei'conto**, *n. I. H.* факторе́йный счётъ; **-rei'gescha'ft**, *n. I.* 3., **-rei'handel**, etc. s. Commissio'nshandel etc.

Facto'tum, *n. I.* факто́тумъ; гла́вный производи́тель дѣлъ; управля́ющій; всѣмъ завѣ́дующій; (Hauptperson) гла́вное лицо́; *вездѣ пе́рвый; Jmds. - sein, *быть кому́ пра́вою руко́ю.

Fa'ctum, *n. I.* (*pl.* Fa'cta, s. d.) фактъ; собы́тіе; *Rw.* дѣ́йствіе.

Factu'r, *f.* 2. *H.* факту́ра; накладна́я; **-raprei's**, s. Factu'renprei's; **Factu'ren-**, *a.* факту́рный; **-tu'rbuch**, **-renbu'ch**, *n. I.* (ücher) *H.* факту́рная кни́га; **-renprei's**, *m. I.* факту́рная цѣна́; накладна́я цѣна́.

Faculta't, *f.* 2. (auf Hochschulen) факульте́тъ; **-tä'tserke'nntniss**, *n. I.* 3. рѣше́ніе факульте́та; **-täts-sitzung**, *f.* 2. засѣда́ніе факульте́та; **Faculti'st**, *m. II.* (auf Hochschulen) членъ факульте́та.

Fä'dchen, *n. dim. I.* ни́точка; es hängt an Einem -, *чуть де́ржится.

Fa'de, **Fad**, *a.* нелѣ́пый; по́шлый; вздо́рный; fades Zeug, *по́шлость; нелѣ́пость; (unschmackhaft) невку́сный; (geschmacklos) безвку́сный.

Fä'deln, *va.* вдѣва́ть ни́тку; sich - мочали́ться.

Fa'den, *m. I.* (ä) (beim Nähen, Stricken) ни́тка; (beim Spinnen) прядь; (des Spinngewebes, der Seidenraupe) нить; (der Wurzeln) волокно́; мо́чка; (der Blumen) ты́чинка; - Seide шелкови́нка; der - des Lebens, *нить жи́зни; den - der Erzählung wieder aufnehmen, *продолжа́ть разска́зъ; es hängt an einem -, *де́ржится (виси́тъ) на волоскѣ́; (Klaftermaass) саже́нь; fünf - Länge пять поги́нныхъ саже́нь; **-na'bwinder**, *m. I.* сматы́вальщикъ; **-na'lge**, *Ng.* s. Confe'rve; **-na'rtig**, s. Fa'denfö'rmig; **-nbru'ch**, *m. I.* (üche) *W.* рѣдизна́; близна́; **-nelektrome'ter**, *m. I.* ни́тяный электроме́тръ; **-nfle'chte**, *Ng.* s. Confe'rve; **-nflie'ge**, *f.* 2. *Ng.* долгоно́жка бѣлокры́лая; **-nfö'rmig**, *a.* нитеобра́зный; нитеви́дный; **-nfüh'rer**, s. Fa'denlei'ter; **-ngera'de**, *ad.* пря́мо по ни́ткѣ; **-ngo'ld**, *n. I.* золота́я кани́тель; **-ngra's**, *n. I.* (äser) *Ng.* яхло́хъ ки́стеобра́зный; колю́чка; **-nhä'lfte**, *f.* 2. *W.* ни́ченки; ни́ченицы; **-nha'lter**, *m. I.* (an der Haspel) ви́лка; **-nho'lz**, *n. I.* (ölzer) саже́нныя дрова́; **-nkei'm**, *m. I.* 3. *Ng.* росто́нъ нитеобра́зный; **Fa'denkrau't**, *n. I.* (äuter) *Ng.* жа́бникъ; пятипа́лочникъ; дива́нна; **-nlei'ter**, *m. I.* (bei der Seifenfabrikation) держа́лка; проводни́къ ни́токъ; **-nmikrome'ter**, *m. I. Ntl.* микроме́тръ съ ни́тями; **-nmu'ster**, *m. I.* образе́цъ пря́ди; **-nna'ckend**, **-nna'ckt**, *a.* *совсе́мъ го́лый; наго́й; er ist -, *онъ голёхонекъ; *онъ голъ какъ со́колъ; **-nnu'deln**, *f. pl. Kk.* вермише́ль; лапша́; **-nrau'pen**, *f. pl. Ng.* нитковидныя гу́сеницы; **-nrecht**, *a.* по ни́ткѣ; **-nsau'm**, *m. I.* (äume) обши́вка снурко́мъ; **-nschei'nig**, s. Fa'densi'chtig; **-nschi'mmel**, *m. I. Ng.* нитеобра́зная плѣ́сень; **-nschla'g**, *m. I.* (beim Schneider) приме́тывание на живу́ю ни́тку; **-nschwa'mm**, *m. I.* (ämme) *Ng.* бада́га; **-nsi'chtig**, *a.* (Tuch) истёртый; **-nsi'lber**, *n. I.* серебря́ная кани́тель; **-nstei'n**, *m. I.* 3. жилкова́тый гипсъ; **-nsto'ck**, *m. I.* (öcke) саже́нь; са́жень; **-nta'ng**, *m. I.* 3.

Ng. морской лишай нитеобразный; **-nwei'se**, *ad.* (Zwirn, Seide) по ниткѣ; (Brennholz) по-саженно; саженями; **-nwu'rm**, *m. I.* (ürmer) *Ng.* волосатикъ; нитникъ; Fadenwürmer, *pl. Ng.* струновидныя нитчатки. [лость.

Fa'dheit, *f.* 2. безвкусность; пошлость.

Fä'dlein, *n. dim. I.* ниточка.

Fago't, *n. I. Tk.* фаготъ; басовая труба; **-tblä'ser**, **Fagoti'st**, *m. II. Tk.* играющій на фаготѣ; фаготистъ.

Fa'hen, *va.* † s. Fa'ngen.

Fä'hig, *a.* способный; er ist zu Allem - онъ ко всему способенъ; **-gkeit**, *f.* 2. способность; **-gkeitszeu'gniss**, *n. I.* 3. свидѣтельство о способности.

Fahl, *a.* блѣдный; блеклый; поблёклый; (gelblich) желтоватый; (fahles Pferd) чалая лошадь; половая лошадь; **-lerz**, *n. I.* 3. *Bw.* блеклая руда; сѣрая руда; **-lgelb**, *a.* блѣдножёлтый; **-lgrau**, *a.* блѣдносѣрый; **-lkupfere'rz**, s. Fah'lerz; **-lleder**, *n. I.* желтоватая кожа; **-lroth**, *a.* блѣднокрасный; **-lstein**, *m. I.* 3. родъ кровельнаго сланца.

Fäh'nchen, *n. dim. I. Kw. etc.* значёкъ; sie musste ihr letztes - verkaufen, * § она должна была продать послѣднее своё платьице;

Fäh'ndrich, etc. s. Fäh'nrich, etc.;

Fah'ne, *f.* 2. *Kw.* знамя; (Reiterfahne) штандартъ; (Kirchenfahne) хоругвь; (an der Feder) бородка; опушка; косица; (Windfahne) флюгеръ; *Bchdr.* крыжъ; указательный знакъ; *Ng.* верхній лепестокъ въ вѣнчикѣ; zur - schwören, *Kw.* присягать, -гнуть знамени;

Fah'nen-, *a. Kw.* знаменный; **-nblatt**, *n. I.* (ätter) *Ng.* знамя; **-neid**, *m. I.* 3. *Kw.* присяга знамени; **-nfu'tter**, **-nfuttera'l**, *n. I.* чехолъ на знамя; **-nha'fer**, *m. I. Ng.* Турецкій овесъ; **-nju'nker**, *m. I. Kw.* штандартъ-юнкеръ; знаменщикъ; подпрапорщикъ; портупей-прапорщикъ; **-nma'rsch**, *m. I.* (märsche) *Kw.* знаменный маршъ; **-npeloto'n**, *n. I. Kw.* знаменный рядъ; **-nschmie'd**, *m. I.* 3. *Kw.* коновалъ; полковой кузнецъ; **-nschuh'**, *m. I.* 3. знаменная сошка; **-nsta'nge**, *f.* 2., **-nsto'ck**, *m. I.* (öcke) знаменное древко; **-nträ'ger**, *m. I.* знаменинócецъ; знаменщикъ; **-nwa'che**, *f.* 2. *Kw.* главный пикетъ; караулъ передъ лагеремъ; **-nwei'he**, *f.* 2. освященіе знамени; **-nzu'g**, *m. I.* (üge) шествіе со знамёнами; **Fäh'nlein**, *n. dim. I.* маленькое знамя; **Fäh'nrich**, *m. I.* 3. *Kw.* прапорщикъ; **Fäh'nrichs-**, *a. Kw.* прапорщичій; **-chsgeha'lt**, *n. I.* (älter) прапорщичье жалованье; **-chsra'ng**, *m. I. Kw.* чинъ прапорщика; прапорщичій чинъ.

Fah'rbar, *a.* (Landstrassen) проѣзженный; удобный для ѣзды (плаванія). [тель парома.

Fäh'rbestä'nder, *m. I.* содержатель парома.

Fah'rdamm, *m. I.* (ämme) насыпная дорога; шоссе.

Fäh'rde, s. Gefah'r; **Fäh'rden**, † s. Gefäh'rden. [возъ.

Fäh're, *f.* 2. паромъ; плотъ; перевозъ.

Fah'ren, *va. irr.* (fahre, fährt, fuhr, gefahren): возить, везти; -, *vn. irr.* (*s.*) ѣздить, ѣхать; (zu Schiffe) плавать, плыть на кораблѣ; spazieren - катáться; прокатываться, -таться; ѣздить для прогулки; (in den Schacht) *Bw.* спускаться, спуститься въ шахту; über einen Fluss -, *Sw.* переправляться, -виться черезъ рѣку; auf eine Sandbank -, *Sw.* наѣзжать, -ѣхать (od. садиться, сѣсть, od. набѣгать, -бѣжать) на мель; in die Luft - подниматься, -няться на воздухъ; gen Himmel - возноситься, вознестись на небо; in die Höhe - взъѣзжать, взъѣхать на гору; подниматься, -няться на гору; (aufspringen) вскакивать, вскочить; aus der Hand - вываливаться, -литься изъ рукъ; aus der Haut - лѣзть изъ кожи; aus dem Wege - сворачивать, своротить съ дороги; in die Tasche - сунуть руку въ карманъ; sich über die Stirn - проводить рукою по лбу; er wird gut dabei - ему удастся (посчастливится); der Meerrettig fährt in die Nase, *хрѣнъ кидается въ носъ; der Blitz fuhr aus den Wolken, *Ntl.* молнія блеснула, сверкнула; der böse Feind ist in ihn gefahren, * онъ взбѣсился; er ist bei dieser Sache gut gefahren, *ему была отъ этого прибылъ; fahre wohl! счастливый путь! fahre zum Teufel, in die Hölle! пошёлъ къ чорту! -lassen (Irrthum etc.) оставлять, -вить; бросить, отступаться; (Hoffnung) терять; -, *n. I.* ѣзда; (zum Vergnügen) катанье; **Fah'rend**, *ppr.* u. *a.* ѣздящій, ѣдущій; fahrende Habe, *движимое имущество; fahrender Ritter, *Gsch.* рыцарь, скитающійся по бѣлому свѣту; рыцарь ищущій приключеній; fahrender Bettler бродяга; **Fah'rgeld**, *n. I.* (lder) s. Fäh'rgeld; (Brückengeld) мостовая пошлина; мостовое; **Fäh'rgeld**, *n. I.* плата, деньги за перевозъ; перевозныя деньги; перевозное.

Fah'rgelei'se, *n. I.* колея; колесовина; **Fäh'rgere'chtigkeit**, *f.* 2. право содержать паромъ.

Fah'rgut, *n. I.* (üter) движимое имущество.

Fäh'rherr, s. Fäh'rbestä'nder.

Fah'rkappe, *f.* 2. *Bw.* рудничный колпакъ.

Fäh'rknecht, *m. I.* 3. перевозчикъ.

Fäh'rlich, **-chkeit**, s. Gefäh'rlich, Gefah'r; **Fah'rlohn**, *m. I.* (öhne) плата за перевозъ; **Fah'rloch**, *n. I.* (öcher) *Bw.* вылазное отверстіе въ шахтѣ.

Fäh'rmann, *m. I.* (*pl.* Fährleute) паромщикъ; перевозчикъ; перевозщикъ; **Fäh'rmeister**, s. Fäh'rbestä'nder.

Fah'rniss, *f.* (fahrende Habe) движимое имущество.

Fäh'rordnung, *f.* 2. положеніе о паромахъ и перевозахъ; **-rpacht**, *f. I.* откупъ перевоза; содержаніе перевоза (od. парома) на откупѣ; **-rpächter**, *m. I.* откупщикъ перевоза.

Fah'rpost, *f.* 2. почта; mit der - по почтѣ; на почтовыхъ; **-rschacht**, *m. I.* (ächte) *Bw.* фаршахта; вылазная шахта.

Fäh'rschiff, *n. I.* 3. *Sw.* перевозное судно; **-rseil**, *n. I.* 3. *Bw.* канатъ для спуска въ шахту; (an der Fähre) канатъ паромный.

Fah'rsessel, *m. I.* кресла на колёсахъ; **-rstrasse**, *f.* 2. проѣзжая дорога; большая дорога; **-rstuhl**, *m. I.* (ühle) стулъ на колёсахъ.

Fahrt, *f.* 2. ѣзда; (Reise) поѣздка; плаваніе; *Bw.* осмотръ рудника; auf der - nach Frankfurt an der Oder на пути, на дорогѣ въ Франкфуртъ на Одерѣ; sie erzählten einander ihre Fahrten, * § они разсказывали другъ другу свои похожденія (od. приключенія).

Fährt, s. Fah'ren, *va.* u. *vn. irr.*

Fäh'rte, *f.* 2. слѣдъ; (des Wildes) *Jäg.* втёчка; auf die - kommen открывать, -крыть слѣды; von der - abkommen, *Jäg.* обозрѣваться, -зрѣться.

Fah'rwasser, *n. I. Sw.* фарватеръ; **-rweg**, *m. I.* 3. проѣзжая дорога; **-rwind**, *m. I.* 3. попутный вѣтръ; **-rzeug**, *n. I.* 3. (zu Lande) экипажъ; (zu Wasser) водоходное судно.

Fäh'rzoll, *m. I.* (zölle) перевозный сборъ; перевозное.

Faki'r, *m. I.* 3. *Kg.* факиръ.

Falb, *a.* блѣдный; блёклый; (blassgelb) блѣдножёлтый; (hellgelb) свѣтложёлтый; (weisslich) бѣловатый; falbes Pferd буланая лошадь; **Fa'lber**, *m. II.* буланая лошадь.

Fa'lbel, *f.* 2. s. Besa'tz; **Falbuli'ren**, **Fa'lbeln**, *va.* обшивать, обшить фалбалою.

Falci'disch, *a. Rw.*: -sche Quart кварта (od. четвёртая часть) всего наслѣдства; кварта наслѣдственной доли.

Falcone't, s. Falkone't.

Falk, **Falke**, *m. II. Ng.* соколъ; edler -, *Ng.* соколъ благородный; хищникъ; junger - соколёнокъ; er hat Augen, wie ein -, *у него сокольи глаза; онъ всё видитъ; * онъ видитъ сквозь стѣну; **Fa'lken-**, *a. Ng.* соколій; **-na'rtig**, *a.* соколовидный; **-nau'ge**, *n. I.* 2. соколій глазъ; * проницательный взоръ; **-nbei'ze**, *f.* 2. *Jäg.* соколиная охата; **-nbli'ck**, *m. I.* 3. * проницательный взоръ; **-neu'le**, *f.* 2. сиринъ ястребиный; **-nflu'g**, *m. I.* соколиный полётъ; **-ngeschü'he**, *n.* s. Fa'lkenschuh'; **-nhau'be**, *f.* 2. *Jäg.* клобучокъ; каблучокъ; колпачокъ; **-nho'f**, *m. I.* (öfe) *Jäg.* соколиный дворъ; сокольная; **Falkenie'r**, *m. I.* 3. *Jäg.* сокольничій; сокольникъ; вынашивальщикъ; **-nja'gd**, s. Fa'lkenbei'ze; **-njä'ger**, s. Falkenie'r; **-nka'ppe**, s. Fa'lkenhau'be; **-nmei'ster**, *m. I.* главный сокольникъ; **-nre'cht**, *n. I.* 3. часть добычи, даваемая соколу; **-nrie'men**, *m. I. Jäg.* обнасцы; опутины; обборки на ногахъ у соколовъ; **-nschu'he**, *m. pl. Jäg.* сокольи подвязки; **-nwä'rter**, *m. I.* сокольникъ; **Fa'lkner**, s. Falkenie'r; **-rei**, *f.* s. Fa'lkenho'f.

Falkone't, *n. I.* 2. *Kw.* (Geschütz) фальконетъ; соколокъ; соколка; **-ne'tkugel**, *f.* 2. фальконетовое ядро; **-ne'tschuss**, *m. I.* (üsse) *Kw.* выстрѣлъ изъ фальконета.

Fall, *m. I.* (*pl.* Fälle) паденіе; упадокъ; (des Wassers) убываніе; убыль; (Wasserfall) водопадъ;

(Abschüssigkeit) пока́тость; отло́гость; (des Wetterglases) опуска́ніе; пониже́ніе; паде́ніе; *H.* s. Bankero'tt; ein Mädchen zu Falle bringen, * обезче́стить; zu Falle kommen, * пасть; *Spl.* паде́жъ; (Ereigniss) приключе́ніе; (Begebenheit) происше́ствіе; (Zufall) слу́чай; auf jeden -, auf alle Fälle на вся́кій слу́чай; во вся́комъ слу́чаѣ; Knall u. -, *вдругъ; im Falle, auf den Fall, dass etc. е́сли слу́чится, что и пр.; въ слу́чаѣ, е́сли и пр.; im - des Todes на слу́чай сме́рти; im Falle der Noth (nöthigen Falls, nöthigenfalls) въ слу́чаѣ нужды́; gesetzt den -, setzen wir den -, поло́жимъ; auf keinen - ни за что, ни въ како́мъ слу́чаѣ.

Fä'llbar, *a. Fw.* го́дный на сру́бку.

Fa'llbaum, *m. I.* (äume) опускно́е бревно́; **-llbeil**, *n. I.* 3. опускно́й топо́ръ; гильоти́на; **-llblock**, *m. I.* (öcke) ба́ба (у копра́); *Sw.* фа́льблокъ; **-llbrett**, *n. I.* (tter) опускна́я доска́; (an der Mausefalle) две́рцы; (bei Wasserbauten) подъёмный щитъ; **-llbrücke**, *f.* 2. подъёмный мостъ.

Fa'lle, *f.* 2. силки́; пе́тля; * сѣ́ти; (Nachstellung) * та́йное ухищре́ніе на кого́; *Jäg.* лову́шка; западня́; in die - gerathen, gehen, * попада́ться, -па́сться въ сѣ́ти; дава́ться, да́ться въ обма́нъ; Jmdn. in die - locken обма́нывать, обману́ть кого́.

Fa'lleisen, *n. I.* капка́нъ; желѣ́зная лову́шка.

Fa'llen, *vn. irr.* (*s.*) (falle, fällt, fiel, gefallen): па́дать, упа́сть; (vom Pferde) спада́ть, спасть; понижа́ться, -ни́зиться; (Wetterglas) *Ntl.* опуска́ться, -сти́ться; упада́ть, упа́сть; попада́ть, попа́сть; (Lichtstrahlen) *Opt.* па́дать, пасть; ударя́ть, -рить; (Wasser) убыва́ть, убы́ть; *H.* s. Bankerotti'ren; (Thiere) s. Crepi'ren; (Fluss) впада́ть; (Handelshaus) ру́шиться; an Jmdn. fallen достава́ться кому́; (in's Land) вторга́ться, вто́ргнуться; (in Krankheit) впада́ть, впасть; in die Zügel - схвати́ть за узду́; mit der Thür in's Haus -, * говори́ть на пря́микъ (безъ оби́няковъ); über etw. - спотыка́ться, споткну́ться на что; auf einen Gedanken -, *взду́мать; Jmdm. in die Rede -, * прерыва́ть, -рва́ть у кого́ рѣчь; es fällt ihm schwer ему́ тру́дно (прихо́дится); diese Arbeit fällt ihm schwer э́та рабо́та трудна́ для него́; Jmdm. beschwerlich, zur Last -, * надоѣда́ть, -ѣсть кому́; быть кому́ въ тя́гость; es fällt starker Thau, *Ntl.* па́даетъ си́льная роса́; der Nebel fällt тума́нъ ложи́тся; Schnee, Regen fällt снѣгъ, дождь идётъ; es fiel ein Schuss im Walde разда́лся вы́стрѣлъ въ лѣсу́; er ist in der Schlacht gefallen, *Kw.* онъ уби́тъ въ сраже́ніи; sein Geburtstag fällt auf den Sonntag день его́ рожде́нія прихо́дится въ воскресе́нье; die Farbe dieses Tuches fällt (spielt) in's Blaue, *э́то сукно́ имѣ́етъ си́ній отли́въ; es fällt gut in's Gehör, *э́то пріятно для слу́ха; es fällt zu sehr in's Auge, *э́то сли́шкомъ броса́ется въ глаза́; er ist nicht auf den Kopf gefallen, * онъ не глупъ; er fiel wie aus den Wolken, * онъ изуми́лся; in's Lächerliche -, * станови́ться смѣшны́мъ; sich zu Tode - уши́биться до́ смерти; gefallenes Vieh па́лая скоти́на; gefallener Engel, *па́дшій а́нгелъ; - lassen выпуска́ть, -стить изъ рукъ; урони́ть; ein Wort worüber-lassen, * промо́лвиться (намѣ́кнуть) на счётъ чего́; wenn er doch ein Wort hätte - lassen! хоть бы сло́во сказа́лъ! -, *n. I.* (des Wassers) у́былъ; (des Wetterglases) *Ntl.* опуще́ніе рту́ти въ баромѣ́трѣ; паде́ніе; склоне́ніе.

Fä'llen, *va.* (Bäume) руби́ть; срубать, -би́ть; вали́ть; Urtheil wider Jmdn. -, *Rw.* учиня́ть, -ни́ть пригово́ръ надъ кѣмъ; Urtheil über etw. -, * суди́ть о чёмъ; произноси́ть пригово́ръ; *Jäg.* s. Erle'gen; -, *n. I.* ру́бка; (Niederhauen) сру́бка; пригово́ръ.

Fa'llend, *ppr.* u. *a.* па́дающій; fallende Blätter опада́ющіе ли́стья; fallendes Wasser понижа́ющаяся (убыва́ющая) вода́; fallende Sucht, *Hlk.* s. Epilepsie'.

Fa'llfenster, *n. I.* опускно́е окно́; **-llgatter**, *n. I.* опускна́я рѣ́шётка; орга́нка.

Fä'llgeld, *n. I.* (lder) де́ньги за ру́бку; *Fw.* попённыя де́ньги.

Fa'llgrana'te, *f.* 2. *Kw.* глуха́я грана́та; **-llgrube**, *f.* 2. во́лчья я́ма; **-llhäutchen**, *n. dim. I. Zk.* засло́нка; затво́рка; захло́пка; **-llholz**, *n. I.* (ölzer) вале́жникъ; **-llhöhe**, *f.* 2. высота́ паде́нія; **-llhut**, *m. I.* (üte) мя́гкая ша́почка; стёганая ша́пка.

Fä'llig, *a.*: fälliger Termin истёкшій, мину́вшій срокъ; наступи́вшій срокъ; fällige Coupons, *H.* купо́ны за истёкшіе сро́ки; fälliger Wechsel, *H.* ве́ксель, кото́рому наступи́лъ срокъ платежа́; **Fä'lligwe'rden**, *n. I.* (einer Zahlung) срокъ платежа́.

Fallime'nt, Falli'ren, Fallisseme'nt, Falli't etc. s. Bankero'tt etc.

Fa'llkäfer, *m. I. Ng.* головопря́тъ.

Fä'llkessel, *m. I. Bw.* котёлъ для осажде́нія растворённыхъ рудъ.

Fa'llklappe, *f.* 2. подъёмная дверь; **-llklinke**, *f.* 2. защёлка; **-llladen**, *m. I.* опускно́й ста́вень; **-llmaschi'ne**, *f. Ntl.* Атву́дова ма́шина (для измѣ́ренія паде́нія тѣлъ); **-llmeister**, s. A'bdecker; **-llmütze**, *f.* s. Fa'llhut; **-llnetz**, *n. I.* 3. опускна́я сѣть.

Fallo'pisch, *a. Zk.* Фалло́піевъ; Fallopischer Kanal водомётъ Фалло́піевъ; во́дный кана́лъ; -sche Röhren, -sche Trompeten, *Zk.* Фалло́піевы тру́бы; ма́точныя тру́бы; -sches Band, *Zk.* свя́зка Фалло́піева.

Fa'llreef, *n. I. Sw.* трапъ; фа́лтрапъ; **-llreep**, *n. I. Sw.* фалре́пы; **Fa'llreepstre'ppe**, *f.* 2. s. Fa'llreef.

Fa'llrichtung, *f.* 2. *Bw.* направле́ніе флёцовъ; паде́ніе ру́дныхъ жилъ; **-llriegel**, *m.* s. Fa'llklinke; **Fa'llröhre**, *f.* (bei Wasserbauten) водопрово́дная труба́.

Falls, *conj.* е́сли случи́тся, что; на слу́чай, е́сли; въ слу́чаѣ, что.

Fa'llsack, *m. I.* (äcke) (Fischernetz) мре́жа; мере́жа; **-llschirm**, *m. I.* 3. парашю́тъ; **-llsilber, Fä'llsilber**, *n. I. Schdk.* осаждённое серебро́; осѣ́вшееся серебро́; **-llstrick**, *m. I.* 3. силки́; сѣ́ти; *ко́зни; Fallstricke legen *стро́ить ко́зни; *разставля́ть сѣ́ти; **-llsucht**, s. Epilepsie'; **-llsüchtig**, *a.* s. Epile'ptisch; **-lltau**, s. Fa'llreep; **-llthor**, s. Fa'llgatter; Schleu'senthо'r; **-llthüre**, *f.* 2. опускна́я дверь; спускъ.

Fä'llung, *f.* 2. ру́бка; (Niederhauen) сру́бка; (des Urtheils) *Rw.* учине́ніе; *Schdk.* осажде́ніе; - auf trockenem Wege, *Schdk.* осажде́ніе сухи́мъ путёмъ; **-ngsmi'ttel**, *n. I. Schdk.* осажда́ющее сре́дство.

Fa'llversu'che, *m. pl. Ntl.* о́пыты надъ паде́ніемъ тѣлъ.

Fä'llwasser, *n. I.* осади́тельный раство́ръ.

Fa'llwind, *m. I.* 3. *Sw.* отбо́йный вѣ́теръ; **-llwunde**, *f.* 2. ра́на отъ уши́ба od. отъ паде́нія.

Falsch, *a.* невѣ́рный; непра́вильный; ло́жный; (nicht echt) ненастоя́щій; (nachgemacht) поддѣ́льный; фальши́вый; (untergeschoben) * подло́жный; (verstellt) притво́рный; (hinterlistig) лука́вый; кова́рный; falsches (blindes) Fenster глухо́е окно́; falsches Haar накладны́е во́лосы; -scher Schnurrbart накладны́е усы́; falsche Zähne поддѣ́льные, фальши́вые зу́бы; falscher Spieler шу́леръ; обма́нщикъ въ игрѣ́; falscher Verdacht несправедли́вое подозрѣ́ніе; falsche Scham ло́жный стыдъ; falscher Prophet лжепроро́къ; der falsche Demetrius, *Gsch.* Лжедими́трій; falscher Zeuge лжесвидѣ́тель; подку́пленный свидѣ́тель; falscher Wechsel, *H. Rw.* фальши́вый ве́ксель; falsches Zeugniss лжесвидѣ́тельство; - spielen, *Tk.* непра́вильно сыгра́ть; - singen, *Tk.* пѣть фальши́во; das ist falsch э́то не вѣ́рно; er ist falsch, * онъ человѣ́къ фальши́вый; -, *n. I.* обма́нъ; (Verfälschung) подло́гъ; ein Mann ohne - прямоду́шный человѣ́къ.

Fä'lschen, etc. s. Verfä'lschen etc.; Gefä'lscht, *pp.* u. *a.* фальши́вый.

Fa'lschgesi'nnt, *a.* фальши́вый; (listig) лука́вый; (hinterlistig) кова́рный; (heuchlerisch) криводу́шный; **-schgläubig**, *a.* лжевѣ́рный; неправовѣ́рный; **-schheit**, *f.* 2. (List) лука́вство; криводу́шіе; (Hinterlist) кова́рство; (Verstellung) притво́рство; (Heuchelei) лицемѣ́ріе; (Unrichtigkeit) непра́вильность; **Fä'lschlich**, *a.* u. *ad.* ло́жный; ло́жно; несправедли́во; **Fa'lschmünzer**, *m. I.* фальши́вый монетчикъ; **Fa'lschmünzer-**, *a.* фальши́выхъ моне́тчиковъ; **-schmünzerei'**, *f.* 2. поддѣ́лка моне́тъ; **Fa'lschnagel**, *m. I.* (ä) глуха́я заклёпка; **-schnamig**, *a.* лжеимённый; **-schnamiger**, *m. II.* самозва́нецъ; **-schnamigkeit**, *f.* самозва́нство; **-schpaarig**, *a. Ng.* неравнопа́рный; **Fä'lschung**, *f.* 2. поддѣ́лка; подло́гъ; **Fa'lschspieler**, *m. I.* шу́леръ; обма́нщикъ въ игрѣ́.

False't, *n. I. Tk.* фальсе́тъ; фисту́ла

Falseti'st, *m. II.* поющій фистулою; **-se'tstimme**, *f.* s. False't.

Fa'lsum, *n. I.* (*pl.* Falsa) поддѣлка; подлóгъ; обмáнъ.

Fä'ltchen, *n. dim. I.* склáдочка.

Fa'lte, *f.* 2. склáдка; (im Gesicht) морщи́на; (im Papier, Zeuchen) сгибъ; загибъ; Falten, *Brg.* сгибы; сдвиги; (am Kleide) фалды; фáлты; склáдки; сбóры; Kleid mit Falten плáтье со сбóрками; Rock mit - кафтáнъ со сбóрами; in Falten legen сбирáть въ склáдки; das Kleid wirft Falten плáтье сидитъ не глáдко; плáтье мóрщится; die tiefsten Falten des menschlichen Herzens, * тáйные изгибы сéрдца человѣческаго; **Fä'lteln**, *va.* склáдывать, сложить въ склáдки; -, *n. I.* дѣланіе склáдокъ; плоéніе; **Fa'lten**, *va.* (Kleid, Brief, Hände etc.) склáдывать, слóжить; (Stirn) мóрщить; намóрщивать, -щить; -, *n. I.* склáдываніе; (der Stirn) морщéніе; **-na'rtig**, *a.* склáдкообрáзный; -, *ad.* въ видѣ склáдокъ; **-nbesa'tz**, *m. I.* (ätze) сбóрка; **-nblu'me**, s. Wi'nde; **-nbru'ch**, *m. I.* (üche) дѣланіе склáдокъ; **-nklei'd**, *n. I.* (der) плáтье въ сбóркахъ; **-nlo's**, *a.* (ohne Falten) безъ склáдокъ; (ohne Runzeln) безъ морщинъ; (glatt) глáдкій; **-nma'gen**, *Zk.* (beim Rind) s. Blä'ttermagen; **-nra'nd**, *m. I.* (änder) сбóрчатая обшивка; **-nro'ck**, *m. I.* (öcke) кафтáнъ со сбóрами; **-nsau'm**, *m. I.* (äume) сбóрчатый рубéцъ; **Fa'ltenschla'g**, *m. I.* (äge) драпирóвка; **-nwei'se**, *a.* u. *ad.* по склáдкамъ; склáдками; **-nwu'rf**, *m. I.* драпирóвка; **Fa'lter**, *m. I. Ng.* бáбочка.

Fa'ltig, *a.* (Gewand) сбóрчатый; со сбóрами; со склáдками; (Haut) морщи́нистый; **Fa'ltung**, *f.* 2. склáдываніе.

Falz, *m. I.* 3. (Fuge) фальцъ; шёвъ; чéтверть; пазъ; (Einschnitt, Riefen an Säulen) вы́емка; лóжка; жóлобъ; *Zm.* отбóрка; дорóжка; (in Fässern) утóръ; (im Papier) загибъ; фальцъ; -, *f. Jäg.* s. Balz; **-zbank**, *f.* (änke) фáльцовый верстáкъ; **-zbein**, s. Fa'lzmesser; **-zbock**, *m. I.* (öcke) колóдка; кóзлы; **-zboden**, *m. I.* (ö) (beim Uhrmacher) фузéя; корóбка; **-zeisen**, *n. I. Grb.* тупáкъ; подхóдка; скóбель; *Zm.* дорóжникъ; **Fa'lzen**, *va.* (Papier) склáдывать, сложить; *Zm.* дорóжить; продорóживать, -жить; дѣлать вы́емки; пазить; (beim Böttcher) дѣлать утóры; утóрить; *Grb.* мездрить; соскребáть, соскрéсть мездрý; *Jäg.* s. Ba'lzen; -, *n. I.* склáдываніе, продорóживаніе; мездрéніе; **Fa'lzer**, *m. I. Bchb.* склáдывальщикъ; *Grb.* мездри́льщикъ; **-zhammer**, *m. I.* (ä) выбивáльный молотóкъ; **Fa'lzhobel**, *m. I. Zm.* фáльцгобель; фугáнокъ; фугáнъ; (beim Böttcher) утóрникъ; заутóрникъ; schmaler - зинзýбель; **Fa'lzig**, *a.* имѣющій пáзы od. жёлобы; **-zmesser**, *n. I.* (beim Schuhmacher) костянóй ножъ; глади́лка; фáльцбейнъ.

Fa'ma, *f.* * молвá; * слухъ; * слáва.

Familiä'r, *a.* фамильярный; (traulich; vertraut) простóй; откровéнный; -, *ad.* свобóдно; зáпросто; вóльно; **Familiarisi'ren**, *va.* приучáть, -чи́ть къ чемý; знакóмить съ чѣмъ, съ кѣмъ; ознакóмливать, -мить съ кѣмъ; sich - ознакóмливаться, -миться съ чѣмъ, съ кѣмъ; фамильярничать; **-liarität**, *f.* фамильярность; вóльность въ обхождéніи; корóткое знакóмство; **Fami'lie**, *f.* 2. семéйство; фами́лія; (Frau und Kinder) женá и дѣти; (Kinder) дѣти; семья́; (Haus, Geschlecht) * домъ; родъ; (der Pflanzen, Säugethiere) *Ng.* семéйство; er hat keine - у негó нѣтъ семьи́; * онъ человѣкъ безсемéйный (od. одинóкій); **Fami'lien-**, *a.* фами́льный; семейный; **-na'ngelegenheit**, *f.* 2. семéйное дѣло; wegen od. in -ten по домáшнимъ обстоятельствамъ; **-nanna'len**, *n. pl.* семéйная лѣтопись; **-narchi'v**, *n. I.* 3. семéйный архи́въ; **-nau'strag**, *m. I.* третéйскій судъ по семéйнымъ дѣлáмъ; **-nba'nde**, *n. pl.* *семéйственныя связи; **-nbegrä'bniss**, *n. I.* 3. фами́льныя связи; **-nbegrä'bniss**, *n. I.* 3. фами́льное кладби́ще; родовóй склёпъ; **-nfeh'ler**, *m. I.* наслѣдственный недостáтокъ; **-nfe'st**, *n. I.* 3. семéйный прáздникъ; **-ngehei'mniss**, *n. I.* 3. семéйная тáйна; **-ngemä'lde**, *n. I.* фами́льная карти́на; семéйная карти́на; изображéніе семéйнаго бы́та; **-ngeschä'fte**, *n. pl.* семéйныя дѣлá; **-ngese'llschaft**, *f.* 2. семéйный вéчеръ; **-nglie'd**, *n. I.* (der) членъ семéйства; **-nglü'ck**, *n. I.* семéйное счáстіе. **-ngö'tter**, *m. pl. Alt. Myth.* семéйныя божествá; **-ngru'ft**, *f.* (üfte) фами́льная моги́ла; **-ngu't**, *n. I.* (üter) родовóе имѣніе; **-nhau'pt**, *n. I.* (äupter) главá семéйства; **-nkra'nkheit**, *f.* 2. наслѣдственная болѣзнь; **-nkrei's**, *m. I.* 3. семéйный кругъ; кругъ семéйства; семéйство; **-nle'ben**, *n. I.* семéйная жизнь; **-nlo's**, *a.* безсемéйный; одинóкій; **-nlo'sigkeit**, *f.* безсемéйное состоя́ніе; **-nmu'tter**, *f.* (ü) мать семéйства; хозя́йка дóма; **-nna'me**, *m. I.* 2. фами́лія; прозвáніе; **-npfli'cht**, *f.* 2. долгъ въ отношéніи къ семéйству; семéйная обя́занность; **-nra'th**, *m. I.* (äthe) семéйный совѣтъ; **-nre'cht**, *n. I.* 3. прáво семéйное; **-nsa'che**, *f.* 2. семéйственное дѣло; **-nsie'gel**, *n. I.* фами́льная печáть; **-nso'rgen**, *f. pl.* семéйныя забóты; забóты о семéйствѣ; **-nsto'lz**, *m. I.* родовáя спесь; **-nstü'ck**, *n. I.* 3. вещь, достáвшаяся по наслѣдству; s. a. Fami'liengemä'lde; **-nta'fel**, *f.* s. Fami'lientisch; **-nthee'**, *m. I.* фами́льный чай; **-nti'sch**, *m. I.* 3. семéйный столъ; **-nva'ter**, *m. I.* (ä) отéцъ семéйства; семьяни́нъ; **-nverbi'ndung**, *f.* 2. семéйственная связь; **-nverhä'ltniss**, *n. I.* 3. семéйное отношéніе; **-nvertra'g**, *m. I.* (äge) семéйственный договóръ; **-nwa'ppen**, *n. I.* фами́льный гербъ; **-nzi'rkel**, s. Fami'lienkrei's; **Fami'lienzu'cht**, *f.* 2. (der Thiere) *Ldw.* слýчка скотá въ бли́зкомъ родствѣ; **Fami'lienzwi'st**, *m. I.* 3. семéйная враждá.

Famo's, Famö's, *a.* s. Berüh'mt; *iron.* s. Berü'chtigt; Verru'fen; Vortre'fflich.

Fa'mulus, *m.* слугá; прислýжникъ; помóщникъ; ученикъ.

Fana'l, *m.* s. Schi'ffsleuchte, Leu'chtthurm.

Fana'tiker, *m. I.* фанáтикъ; **Fana'tisch**, *a.* фанати́ческій; **-tisi'ren**, *va.* дѣлать, сдѣлать фанáтикомъ; **-ti'smus**, *m.* фанати́смъ.

Fa'nd, s. Fi'nden, *va. irr.*

Fanfa're, *f.* 2. *Tk.* фанфáра; трýбная мýзыка; **Fanfaro'n**, *m. I.* фанфарóнъ; хвастýнъ; **-rona'de**, *f.* 2. фанфарóнство; хвастовствó; **Fanfaronisi'ren**, *vn.* (*h.*) хвáстать.

Fang, *m. I.* (*pl.* Fänge) ловлéніе; *Jäg.* лóвля; (Fischzug) улóвъ; ловъ; (der Diebe) пóимка; (Beute) добы́ча; - des Ebers (Hauzahn), *Jäg.* клыкъ; - des Raubvogels (Klaue) *Jäg.* кóготь; auf den - ausgehen искáть добы́чи; einen guten - thun получи́ть богáтую добы́чу; **Fa'ngball**, *m. I.* (älle) мя́чъ; - des Glückes, * игрáлище счáстія od. фортýны; **-gbäume**, *m. pl.* (für schädliche Insecten) *Fw.* лóвчія дерéвья; **-gbecher**, *m. I.* (beim Ballspiel) щелкýшка; билбокé; **-gbrief**, *m. I.* 2. укáзъ о взя́тіи когó подъ стрáжу; s. a. Ste'ckbrief; **-gdamm**, *m. I.* (ämme) отвóдная плоти́на; порóгатина; **-geisen**, *n. I.* капкáнъ; **Fa'ngen**, *va. irr.* (fange, fängt, fing, gefangen): Thiere etc. - лови́ть; поймáть; (in Menge) наловить; (Ball) подхвáтывать, -ти́ть (на летý); (Diebe) лови́ть; поймáть; хвáтывать, -ти́ть; пере-; den Wind -, *Sw.* пóльзоваться, вос- вѣтромъ; den Anker -, *Sw.* поднимáть, -ня́ть я́корь на кранъ; eine Wand -, *Bw.* подпирáть, -перéть (od. укрѣпля́ть, -пи́ть) часть рудникá; sich - lassen дать себя́ поймáть; (in die Schlinge gerathen) попáсться въ сѣти; sich gefangen geben отдавáться, отдáться въ плѣнъ; (sich ergeben) сдавáться, сдáться; gefangen nehmen арестовáть, за-; брать, взять подъ арéстъ; (im Kriege) взять въ плѣнъ; gefangen sitzen сидѣть въ тюрьмѣ; gefangen setzen сажáть, посади́ть въ тюрьмý; mit gefangen, mit gehangen, *всѣ въ однý пéтлю; -, *n. I.* ловлéніе; подхвáтываніе; пере-; (der Diebe) пóимка; **Fä'nger**, *m. I.* ловéцъ; *Jäg.* s. Ja'gdmesser; **Fa'ngfüsse**, s. Fa'ngklauen; **-ggarn**, *n.* s. Vo'gelne'tz; Fi'schhamen; **-g-geld**, *n. I.* (lder) плáта за пóимку; **-ggrube**, *f.* 2. вóлчья я́ма; **-gjagd**, *f.* 2. звѣри́ная лóвля; **-gklauen**, *f. pl.* (der Insekten) *Ng.* хватáльцы; ухвáтцы; **-gleine**, *f.* 2. *Sw.* тросъ; дрекъ-тоу; **-grad**, s. A'nschlagera'd; **-gstock**, *m. I.* (öcke) билбокé; **-gstrick**, *m. I.* 3. аркáнъ; *Jäg.* силóкъ; **-gtag**, *m. I.* день лóвли; **-gvogel**, *m. I.* (ö) лóвчая пти́ца; **-gzahn**, *m. I.* (ähne) клыкъ; схвáтной зубъ.

Fant, *m. II.* молóдчикъ; господчикъ; (Stutzer) франтъ; щёголь.

Fantasie', **Fantasi'ren**, etc. s. Phantasie', etc.

Fä'ntchen, *n. dim. I.* s. Fant.

Fanto'm, s. Phanto'm.

Fa'rbe, *f.* 2. (eines Körpers) цвѣтъ; крáска; *Bchdr.* типогрáфскія черни́ла; (von Pferden) шерсть; die - verlieren (Zeuche) линя́ть; die -

halten (Zeuch) не линять; das Tuch hält - краска этого сукна прочная (od. не линючая); durch die - ziehen (Zeuch) обмакивать, -мочить въ краску; sie hat keine -, *она блѣдна; er hat die - verloren, er veränderte die -, *онъ перемѣнился въ лицѣ; -, Ktsp. масть; (Oberfarbe) Ktsp. козыри; - machen, Ktsp. дѣлать, сдѣлать козыри; eine - bedienen, Ktsp. ходить въ масть; er urtheilt wie der Blinde von den Farben, *онъ судитъ, не зная дѣла.

Fä'rbebrü'he, f. 2. красильный растворъ; **-bedi'stel**, s. Fä'rbescha'rte; **-befle'chte**, f. Ng. лишай красильный; мохъ красильный; **-behau's**, n. I. (äuser) красильня; **-beho'lz**, n. I. (ölzer) красильное дерево; **-bekami'lle**, f. 2. Ng. ромашка красильная; пупавникъ красильный; **-beke'ssel**, m. I. красильный котёлъ; **-bekö'rner**, n. pl. Авиньонская жёлтая краска (въ зёрнышкахъ); **-bekrau't**, n. I. (äuter) Ng. смолка красильная; **-beku'fe**, f. 2. красильный чанъ; **-beku'nst**, f. (ünste) красильное искусство; **-bemoo's**, n. s. Fä'rbefle'chte; **Fä'rben**, va. (Zeuch) красить; окрашивать, окрасить; bunt - раскрашивать, -красить яркими красками; die Scham färbte ihre Wangen, *она покраснѣла отъ стыда; sich - принимать, -нять цвѣтъ; die Aepfel fangen schon an, sich zu - яблоки начинаютъ зрѣть; färbender Stoff красильное вещество; -, n. I. крашеніе.

Fa'rben-, a. красильный; цвѣтный;

Fa'rbena'bstufung, f. 2. оттѣнки цвѣтовъ; **-benä'nderung**, f. 2. Mal. постепенный переходъ изъ одного цвѣта въ другой; **-nau'ftrag**, m. I. Mal. наводка красокъ; **-nbeha'ndlung**, f. 2. употребленіе красокъ; **-nberei'tung**, f. 2. приготовленіе красокъ; **-nberei'ter**, m. I. приготовитель красокъ; **-nbre'chung**, f. Mal. преломленіе цвѣтныхъ лучей; **-nbre'tt**, n. I. (tter) Mal. палитра; Bchdr. кипсей; **-nbrü'he**, f. 2. варёная краска; **-ndrei'eck**, n. I. 3. хроматическій треугольникъ; **-nerzeu'gend**, a. производящій цвѣта od. краски; **-nfabri'k**, f. 2. красильная фабрика; **-nfabrikatio'n**, f. приготовленіе красокъ; **-nfeu'er**, n. I. цвѣтные огни; **-nfi'rniss**, m. I. 3. картинный лакъ; **-nge'ber**, m. I. Mal. колористъ; **-nge'bung**, f. распредѣленіе красокъ; колоритъ; **-ngemi'sch**, n. I. 3. колоритъ; **-ngla'nz**, m. I. живость красокъ; **-nha'ltung**, f. колоритъ; **-nka'sten**, m., **-nkä'stchen**, n. dim. I. ящичекъ съ красками; **-nkle'cker**, **-nkle'ckser**, m. I. iron. дурной живописецъ; маральщикъ; **-nko'balt**, m. I. сѣрый, стальноцвѣтный кобальтъ; **-nku'gel**, f. 2. хроматическій шаръ; **-nku'nde**, f. искусство смѣшивать и распредѣлять краски; **-nla'ge**, f. 2. Mal. грунтъ; **-nleh're**, f. 2. ученіе о цвѣтахъ; **-nlo's**, a. безцвѣтный; ахроматическій; **-nlo'sigkeit**, f. безцвѣтность; Opt. ахроматисмъ; **-nmi'schung**, f. 2. смѣшиваніе красокъ; **-nmi'schungsku'nst**, f. искусство смѣшивать краски; **-nmu'schel**, f. 2. раковина для красокъ; **-nmu'ster**, n I. образчикъ краски; **-nnä'pfchen**, n. dim. I. чашечка для красокъ; **-nnüa'nce**, f. s. Fa'rbena'bstufung; **-npfla'nze**, f. 2. красильное растеніе; **-npla'tte**, f. 2. палитра; **-npolaritä't**, f. Opt. Ntl. полярность цвѣтовъ; **-npo'le**, m. pl. цвѣтные полюсы; полюсы цвѣтовъ; **-npro'be**, f. 2. проварка; отварка; **-npyrami'de**, f. 2. хроматическая пирамида; **-nra'nd**, m. I. (änder) Opt. радужный край; **-nrei'ber**, m. I. краскотёръ; тёрщикъ; **-nrei'bung**, f. растираніе красокъ; **-nrei'ch**, a. цвѣтистый; **-nro'se**, f. 2. цвѣтная роза; **-nsca'la**, f. (scalen) цвѣтная скала; степени цвѣтовъ; **-nscha'chtel**, f. 2. ящичекъ для красокъ; **-nschau'fel**, f. 2., **-nspa'tel**, m. I. шпатель; шпахтель; лопаточка; **-nspe'ctrum**, m. I. (spectra) Opt. цвѣтной спектръ; **-nspie'l**, n. I. игра цвѣтовъ; **-nstei'n**, m. I. 3. плита для растиранія красокъ; **-nsti'ft**, m. I. 3. цвѣтной карандашъ; **-nsto'ff**, m. s. Fä'rbesto'ff; (Droguerie) H. москоть; **-nstrah'l**, m. I. 2. цвѣтной радужный лучъ; **-nstu'fe**, f. 2. оттѣнокъ; **-nstu'fung**, f. 2. постепенный переходъ цвѣтовъ; оттѣнокъ; **-nta'fel**, f. 2., **-ntä'felchen**, n. dim. I. плитка краски; **-ntie'gel**, m. I. Mal. фарбтигель; **-nti'sch**, m. I. 3. Bchdr. кипсей; **-nto'n**, m. I. (öne) тонъ картины; **-nto'pf**, m. I. (öpfe) горшокъ для красокъ; **-nü'bergang**, m. I. (änge) Mal. переходъ свѣта; полутинтъ; **-nwah'l**, s. Fa'rbenge'bung; **-nwa'ndlung**, f. 2., **-nwe'chsel**, m. I. измѣненіе цвѣтовъ; **-nwe'chselnd**, a. разноцвѣтный; **-nwu'rz**, s. Fä'rberrö'the; **-nzei'chnung**, f. 2. рисованіе красками; картина, рисованная красками; **-nzeu'g**, n. I. 3. W. цвѣтная матерія; (gefärbtes) крашеная матерія.

Fä'rbeo'fen, m. I. (ö) красильная печь; **-bepfla'nze**, f. 2. красильное растеніе; **Fä'rber**, m. I. красильщикъ; **-berbau'm**, m. I. (äume) Ng. кожевникъ красильный; кожевенное дерево; **-berbee're**, f. 2. крушина красильная; **-berblu'me**, f. s. Fä'rbergi'nster; **-berdi'stel**, s. Fä'rberscha'rte; **Färberei'**, f. 2. красильное искусство; (Ort) красильня; красильная мастерская; **-berei'che**, f. 2. Ng. дубъ чернильно-орѣшковый od. красильный; **-rfa'rbe**, f. 2. красильная краска; **-rfle'chte**, s. Fä'rbefle'chte; **-rgese'll**, m. II. подмастерье у красильщика; **-rgi'nster**, m. I. Ng. дрокъ красильный; **-rgra's**, n. s. Fä'rberwau'; **-rha'ndwerk**, n. I. красильное ремесло; **-rho'lz**, s. Fä'rbeho'lz; **-ri'ndigo**, m. I. красильное (od. Португальское) индиго; **-ri'nnung**, s. Fä'rberzu'nft; **-rkami'lle**, s. Fä'rbekami'lle; **-rmei'ster**, m. I. красильный мастеръ; **-ro'fen**, m. I. (ö) красильная печь; **-rpfrie'men**, s. Fä'rbergi'nster; **-rrö'the**, f. Ng. марена красильная; брускъ; **-rsa'flor**, m. I. Ng. шафранъ красильный; **-rscha'rte**, f. Ng. серпуха красильная; **-rstrau'ch**, s. Fä'rberbau'm; **-rwai'd**, m. I. Ng. вайда красильная; синильникъ; **-rwau'**, m. I. Ng. цѣрва жёлтая; жёлтая трава; душистая травка; красочникъ; **-rwu'rzel**, f. 2. корень (Кизлярской) марены; **-rzu'nft**, f. (ünfte) цехъ красильщиковъ.

Fa'rbestei'n, s. Fa'rbenstei'n; **-besto'ff**, m. I. 3. красильное вещество; **-beti'sch**, m. I. 3. Bchdr. кипсей; **Fa'rbig**, a. цвѣтной; Ng. окрашенный; **Fa'rblos**, s. Fa'rbenlo's; **-blosigkei't**, f. безцвѣтность; (des Gesichtes) блѣдность; **-bstoff**, s. Fä'rbesto'ff; **-btiegel**, m. I. Mal. фарбтигель; **Fä'rbung**, f. 2. крашеніе; окраска; колоритъ.

Fa'rce, f. (Füllsel) Kk. начинка, фарсъ; фаршъ; Sb. *s. Po'sse, Po'ssenspie'l; **Farci'ren**, va. Kk. начинивать, -нить; **-rung**, f. 2. Kk. начиниваніе фарсомъ (oder фаршемъ).

Fari'nzucker, m. I. сахарный песокъ.

Farn, **Farrn**, m. I., **Fa'rnkraut**, **Fa'rrnkraut**, n. I. (äuter) Ng. блошникъ; папоротникъ; кочедыжникъ; **Fa'rrnkräuter**, pl. Ng. папоротниковыя растенія.

Fa'ro, s. Pha'ro.

Fa'rre, **Fa'rren**, † s. Stier (junger); **Fa'rren**, **Fa'rrenkrau't**, s. Farn, Fa'rnkraut; **Fa'rrenschwa'nz**, m. I. (änze) бычачій хвостъ; воловій хвостъ.

Fä'rse, f. 2., **-senka'lb**, n. I. (älber) Ldw. тёлка; телица; тёлочка.

Fasa'n, m. I. 2. Ng. фазанъ; junger - фазанчикъ; **Fasa'n-**, **Fasa'nen-**, a. Ng. Jäg. Kk. фазаній; **Fasa'nenau'ge**, n. I. 2. фазаній глазъ; **-nbei'ze**, f. 2. Jäg. фазанная охота; охота на фазановъ; **-nbra'ten**, m. I. Kk. жареный фазанъ; **-ne'nte**, s. Spie'ssente; **-nflei'sch**, n. I. Kk. фазанина; фазанье мясо; **-nga'rten**, m. I. (ä) Jäg. фазаній садъ; **-nja'gd**, s. Fasa'nenbei'ze; **-nhah'n**, m. I. (ähne) самецъ od. пѣтухъ фазаній; **-nhau's**, n. s. Fasa'nenzwi'nger; **-nhuh'n**, n. I. (ühner) самка фазанья; **-nkrau't**, n. I. Ng. журавлиный лѣсной горохъ; **-nschne'cke**, s. Fasa'nschnecke; **-nwä'rter**, m. I. Jäg. смотритель за фазанами; **-nzu'cht**, f. 2. Jäg. фазановодство; разведеніе фазановъ; **-nzwi'nger**, m. I., **Fasanerie'**, f. 2. фазаній дворъ; фазанникъ; **Fasa'nschnecke**, f. 2. Ng. фазаночка.

Fä's'chen, n. dim. I. ниточка; волоконце.

Fa'schenstah'l, m. I. прутковая сталь.

Faschi'ne, f. 2. фашина; вязанка хворосту; **Faschi'nen-**, a. фашинный; **Faschi'nenbau'**, m. I. 3. фашинная постройка; **-nbeklei'dung**, f. 2. (bei Wasserbauten) фашинная одежда; обкладка фашинникомъ; **-nble'nde**, f. 2. Kw. мантелетъ; щитъ; **-nbrü'cke**, f. 2. фашинный мостъ; **-nbu'nd**, n. I. 3. фашинная связка; **-nda'mm**, m. I. (ämme) гать; **-nme'sser**, n. I. фашинный ножъ; **-nwe'g**, m. I. 3. фашинникъ; **-nwe'rk**, n. I. 3. фашинное укрѣпленіе.

Fa'sching, m. I. Fa'stnacht, Ca'rneval; **Fa'schings-**, a. s. Fa'stnachts-, Ca'rnevals-; **-ngsau'fzug**, m. I. (üge) шествіе въ маскерадныхъ платьяхъ; **-ngsfe'st**, n. I. 3. масленица; **-ngsna'rr**, s. Harleki'n; **-ngszei't**, f. 2. масленица.

Fa'sel, § s. Fe'dervieh'.

Faselei', f. 2. бредни; пошлость;

вздоръ; - treiben врать чепуху́; моло́ть вздоръ; **Fa'seler**, *m. I.* пустоме́ля; **-lhaft**, *a.* по́шлый; взба́лмошный; faselhaftes Wesen взба́лмошь; по́шлость; **-lha'mmel**, s. Zu'chthammel; **-lha'ns**, s. Fa'seler; **-lhe'ngst**, s. Zu'chthengst; **Fa'seln**, *vn.* (*h.*) бре́дить; моло́ть вздоръ; врать чепуху́.

Fä'seln, *va.* выдёргивать ни́тки; sich - сы́паться; **Fa'sen**, *va.* выдёргивать ни́тки; sich - сѣ́чься; моча́литься; -, *m. I.* ни́тка; **-nna'ckt**, s. Fa'denna'ckend, Fa'denna'ckt.

Faseo'le, s. Boh'ne (türkische).

Fa'ser, *f.* 2. *Ng. Zk.* волокно́; воло́конце; мо́чка; нить; ни́точка; жи́лка; **Fa'ser-**, *a.* волокни́стый; **-ramethy'st**, *m. I.* 3. волокни́стый амети́стъ; **-rbary't**, *m. I.* 3. волокни́стый бари́тъ; **-rbü'ndel**, *n. I. Zk.* пучёкъ воloко́нъ; **Fä'serchen**, s. Fä's'chen; **Fa'serdurchkreu'zung**, *f.* 2. *Zk.* встрѣ́ча, пересѣче́нiе не́рвовъ; **-rgeschwu'lst**, *f.* (ülste) *Hlk.* волокни́стая о́пухоль; **-rgewä'chs**, *n. I.* 3. *Ng.* волокни́стое расте́нiе; *Hlk.* волокни́стый наро́стъ; **-rgewe'be**, *n. I. Ng. Zk.* волокни́стая ткань; **-rgy'ps**, *m. I.* жилкова́тый гипсъ; **-rhau't**, *f.* (äute) *Zk.* жи́листая ко́жа; волокни́стая оболо́чка; **Fa'sericht**, *a.* волокни́стый; жилкова́тый; (Wurzeln) мочкова́тый; **Fa'serig**, *a.* волокни́стый; жи́листый; faseriger Bruch, *Bw.* жилкова́тый изло́мъ; faseriges Zeug мши́стая мате́рiя; **-rka'lk**, *m. I.* 3. жилкова́тый известня́къ; **-rkie'sel**, *m. I.* жилкова́тый кварцъ; **-rkoh'le**, *f.* 2. *Bw.* древови́дный лигни́тъ; **-rkre'bs**, *m. Hlk.* s. Fa'sergewä'chs; **-rmalachi't**, *m. I.* 3. *Ng.* жилкова́тый малахи́тъ; **Fa'sern, Fä'sern**, *vn.* (*h.*) s. Fa'sen; **-rqua'rz**, *m. I.* 3. *Bw.* волокни́стый кварцъ; **-rschö'rl**, *m. I.* волокни́стый шерлъ; **-rschwe'fel**, *m. I.* волокни́стая сѣ́ра; **-rspa'th**, *m. I.* 3. лучи́сто-жилкова́тый известко́вый шпатъ; **-rsto'ff**, *m. I.* 3. (thierischer) фибри́на; волокни́стое вещество́; (pflanzlicher) расти́тельная фибри́на; **-rsyste'm**, *n. I.* волокни́стая систе́ма; **-rwu'rzel**, *f.* 2. волокни́стый ко́рень.

Faso'le, s. Boh'ne (türkische).

Fass, *n. I.* (*pl.* Fässer) бо́чка; der Wein schmeckt nach dem Fasse вино́ отзыва́ется бо́чкою; dem Fasse den Boden einschlagen, ausschlagen, *испо́ртить всё дѣ́ло; ein volles - klingt nicht, *по́лная бо́чка не звучи́тъ; *у́мный пустяко́въ не болта́етъ; er hat noch etw. bei mir im Fasse, *за нимъ есть ещё должёкъ; *мнѣ ещё на́добно съ нимъ раздѣ́латься; **Fass-**, *a.* бочa̒рный; бонда́рный; бо́чечный; **Fa'ssband**, *n. I.* s. Fa'ssreif; **-ssbärme**, *f.* подо́нки; **-ssbier**, *n. I.* 3. бо́чечное пи́во.

Fa'ssbinder, *m. I.* боча́ръ; бонда́рь; о́бручникъ; **-rarbei't**, *f.* 2. боча́рная, бонда́рная рабо́та; **-rgese'll**, *m. II.* боча́рный подмасте́рье; **-rha'ndwerk**, *n. I.* боча́рное ремесло́; **-rloh'n**, s. Bi'nderloh'n.

Fa'ssboden, *m. I.* бо́чечное дно; **-ssbohrer**, *m. I.* боча́рный бура́въ; **-ssbrücke**, *f.* 2. мостъ на бо́чкахъ; **-ssbu'tter**, *f.* ка́дочное, бо́чечное ма́сло; **Fä'ss'chen**, *n. dim. I.* бо́чечка; *Wb.* (Anker) бочёнокъ; **Fa'ssstahl**, *m. I.* бруско́вая сталь въ бочёнкахъ; **-ssdaube**, *f.* 2. бо́чечная доще́чка; **-benho'lz**, *n. I.* (ölzer) боча́рный лѣсъ.

Fa'ssen, *va.* брать, взять кого́, за что; (bei Haaren etc.) хвата́ть, схвати́ть кого́ за́-волосы и пр.; (Steine) оправля́ть, опра́вить; (Edelsteine) оправля́ть, опра́вить; вставля́ть, -вить; (verstehen) *понима́ть, -ня́ть; постига́ть, -сти́чь; (Vorsatz, Hoffnung) возъимѣ́ть; etw. kurz -, *сказа́ть что въ коро́ткихъ слова́хъ; in's Auge -, *обраща́ть, обрати́ть внима́нiе на кого́; взгля́дывать, взгляну́ть на что; *устремля́ть, -ми́ть на что глаза́; in Worte -, *выража́ть, вы́разить слова́ми; Jmdn. bei seiner schwachen Seite -, *задѣва́ть, задѣ́ть кого́ за сла́бую стру́нку; *задѣ́ть за живо́е; sich -, *успоко́иваться, -ко́иться; опа́мятываться, -товаться; *собра́ться съ ду́хомъ; in sich -, enthalten заключа́ть, -чи́ть въ себѣ́; (in sich aufnehmen) вмѣща́ть, вмѣсти́ть въ себѣ́; viel in sich fassend (Gefässe) уёмистый.

Fa'sserz, *Bw.* s. Fa'ssschlich; **Fa'ssfaul**, *a. Wb. etc.* отзыва́ющiйся бо́чкою; **-ssgeld**, *n. I.* (lder) по́дать съ бо́чки; **-ssgeru'ch**, *m. I.* за́пахъ отъ бо́чки; einen - haben отдава́ться бо́чкою; **-ssgeschma'ck**, *m. I.* вкусъ отъ бо́чки; einen - haben отзыва́ться бо́чкою; **-sshahn**, s. Fa'sskrahn; **-sshefen**, *f. pl.* бо́чечные подо́нки; **-sskrahn**, *m. I.* бо́чечный кранъ.

Fa'sslich, *a.* удобопоня́тный; я́сный; **Fa'sslichkeit**, *f.* удобопоня́тность; я́сность.

Fa'ssmacher, s. Fa'ssbinder; **-ssmessen**, *n. I.* вымѣ́риванiе бо́чекъ; **-sspech**, *n. I.* боча́рная смола́; **-ssreif**, *m. I.* 2. о́бручъ; **-ssschlich**, *m. I. Bw.* чёрный шлихъ; **-ssschnecke**, *f.* 2. *Ng.* бо́чечка; **-ssspund**, *m. I.* (ünde) бо́чечная вту́лка.

Fa'ssung, *f.* (eines Steines) опра́ва; (Abfassung) изложе́нiе; (Geduld) *терпѣ́нiе; - des Gemüthes, *твёрдость (прису́тствiе) ду́ха; рѣши́мость; sich nicht aus der - bringen lassen, *остава́ться, оста́ться споко́йнымъ; ohne aus seiner - zu kommen, *не теря́я прису́тствiя ду́ха; er war ganz aus seiner -, *онъ соверше́нно растеря́лся; **-ngsga'be**, **-ngskra'ft**, *f.*, **-ngsvermö'gen**, *n. I.* спосо́бность; (der Schüler) поня́тливость; das geht über seine - э́то вы́ше его́ поня́тiй.

Fa'ssweise, *ad.* бо́чками; **-sswerk**, *n. I.* бо́чки.

Fast, *ad.* s. Beina'he.

Fa'sten, *vn.* (*h.*) пости́ться; по́стничать; ѣсть по́стное; держа́ть постъ; -, *n. I.* по́стничанье; -, *f. pl. Kg.* постъ; die grossen - вели́кiй постъ; **Fa'sten-**, *a. Kg.* по́стный; **-na'bend**, *m. I.* за́говѣнье; **-nbro'd**, *n. I.* 3. по́стный хлѣбъ; **-ndispensatio'n**, *f. Kg.* разрѣше́нiе мясоя́стiя; **-ndispensatio'nswoche**, *f. Kg.* сплошна́я недѣ́ля; недѣ́ля всеѣ́дная; **-ne'ssen**, *n. I.* s. Fa'stenspei'se; **-ngebe't**, *n. I.* 3. моли́тва во вре́мя поста́; **-nö'l**, *n. I.* 3. по́стное ма́сло; **-npre'digt**, *f.* 2. про́повѣдь въ вели́кiй постъ; **-nso'nntag**, *m. I.* 3. воскресе́нье во вре́мя поста́; **-nspei'se**, *f.* 2. по́стное ку́шанье; **-nsu'ppe**, *f.* 2. по́стный супъ; **-nwo'che**, *f.* 2. по́стная недѣ́ля; недѣ́ля поста́; **-nzei't**, *f.* 2. вре́мя поста́; постъ.

Fa'ster, *m. I.* по́стникъ.

Fa'stnacht, *f. Kg.* за́говѣнье; (Butterwoche) ма́сленица; (Carneval) карнава́лъ; **-tsbru'der**, *m. I.* ** гуля́ка; весельча́къ; **-tsna'rr**, *m. II.* пая́цъ; га́еръ; **-tsschmau's**, *m. I.* (äuse) пирова́нiе во вре́мя ма́сленицы; **-tsso'nntag**, *m. I.* 3. проща́льное воскресе́нье; **-tsspie'le**, *n. pl.* карнава́льныя и́гры; **-tsversa'mmlung**, *f.* 2. карнава́льное собра́нiе, с. на сырно́й недѣ́лѣ; **-tswo'che**, *f.* ма́сленица; (griechische) сы́рная, сыропу́стная недѣ́ля; **-tszei't**, *f.* ма́сленица; **Fa'sttag**, *m. I.* 3. по́стный день.

Fata-Morga'na, *f. Ntl.* фа́та морга́на; мира́жъ; ма́рево.

Fata'l, *a.* роково́й; несча́стный; (ärgerlich) несно́сный; доса́дный; das ist ein fatales Ding, *э́то ду́рно; **Fatali'smus**, *m.* фатали́смъ; уче́нiе фатали́стовъ; **-tali'st**, *m. II.* фатали́стъ; **-tali'stisch**, *a.* фаталисти́ческiй; **-talitä't**, *f.* 2. неизбѣ́жная судьба́; неизбѣ́жный рокъ.

Fa'tum, *n. I.* (*pl.* Fa'ta) рокъ, неизбѣ́жная су́дьба.

Faul, *a.* (in Fäulniss) гнило́й; (Eier, Fische) ту́хлый; проту́хлый; (Obst) попо́рченный; испо́рченный; fauler Zahn, *Hlk.* гнило́й зубъ; faules Stück Holz, faule Wurzel гнилу́ха; гнилу́шка; faules Gestein, fauler Gang, *Bw.* безру́дная го́рная поро́да od. жи́ла; (zur Trägheit geneigt) лѣни́вый; fauler Mensch лѣни́вецъ; - sein лѣни́ться; быть лѣни́вымъ; - werden залѣни́ться; дѣ́латься, сдѣ́латься лѣни́вымъ; faule Fische, *пусты́я отгово́рки; auf der faulen Haut od. Seite liegen, *лѣни́ться; **Fau'laffe**, *m. II. Ng.* ло́ри; ло́рисъ; узкочёлъ; **-lbank**, *f.* (änke): in Schulen исправи́тельная скамья́, s. a. Fau'lbett; **Fau'lbar**, *a.* тлѣ́нный; подве́рженный гнiе́нiю; **-lbarkei't**, *f.* тлѣ́нность; гнiю́честь; **-lbaum**, *m. I.* (äume) *Ng.* круши́на; болда́нъ; черёмха; **-lbeere**, *f.* 2. круши́на; черёмха; **-lbett**, *n. I.* 3. канапе́; куше́тка; **-lbrut**, *f.* (bei den Bienen) него́дный рой пчели́ный; **-lbrütig**, *a.* (bei den Bienen) него́дный; испо́рченный; **-lbütte**, *f.* (in der Papierfabrikation) гнои́льная ка́дка; гнои́льня; кисе́льная ка́дка; **Fau'ler**, *m. II.* лѣни́вецъ; лѣни́вый; **Fäu'le**, *f.* гниль; гнiе́нiе; **Fau'len**, *vn.* (*h.*) гнить; (Fleisch, Obst) по́ртиться; тро́нуться; (Fische) ту́хнуть; -, *n. I.* гнiе́нiе; по́рча.

Fau'lenzen, *vn.* (*h.*) лѣни́ться; пра́здно шата́ться; -, *n. I.* лѣ́ность; **Fau'lenzer**, *m. I.* лѣни́вый; лѣни́вецъ; лѣнтя́й; тунея́децъ; **-nzerin**, *f.* 2. лѣни́вица; лѣнтя́йка; **-nzerei'**, *f.* лѣ́ность; тунея́дство.

Fau'lfieber, *n. I. Hlk.* гнила́я горя́чка; гноеви́ца; **-lfleckig**, *a.* съ гнилы́ми пя́тнами; **-lgeschwü'r**, *n. I.* 3. *Hlk.* гнило́й нары́въ; **-lhaufen**, *m. pl.* (bei Salpetergewinnung) бу́рты; -l-

heit, *f.* лѣнь; лѣность; лѣнивость; **Fau'licht**, *a.* гниловатый; **Fau'lig**, *a.* (Obst) гнилой; faulige Gährung, *Schdk.* гнилостное броженіе; саморазложеніе при гніеніи (органическаго тѣла); **-lkrankheit**, *f.* s. Fau'lfieber; er hat die -, *онъ притворяется больнымъ; **-lmatte**, *f.* 2. рогожа; цыновка; плетёнка (для обтиранія ногъ).

Fäu'lniss, *f.* гниль; гнилость; гніеніе; in - übergehen начинать, -чать гнить; vor - bewahren предохранять. -нить отъ гніенія.

Fau'lpelz, *m.* s. Fau'lenzer; **-lschimmel**, *m. I. Ng.* гнилослизникъ; **-lspalte**, *f.* 2. разсѣлина въ деревѣ отъ гнили; **-lthier**, *n. I.* 3. *Ng.* тихоходъ; лѣнивецъ; ай; ан; тихоходъ трепалый; **-lthiera'ffe**, *m. II. Ng.* узкотѣлъ; лорисъ; **-lweide**, s. Lo'rbeerwei'de.

Faum, **Fäu'men**, s. Schaum, Schäu'men.

Faun, *m. I.* 2. *Myth.* s. Wa'ldgott; **Fau'na**, *f.* фауна; фавна; роспись животнымъ; **Fau'nblume**, *f.* 2. *Ng.* сатирій; старчикъ; кокушникъ; кукушникъ; **Fau'nen-**, **Fau'nisch**, *a. Myth.* *похотливый; сатирическій; **-nenbli'ck**, *m. I.* 3. похотливый взглядъ; **-nenfü'sse**, *m. pl.* козлиныя ноги; **-nengesi'cht**, *n. I.* (ter) *харя; рожа.

Faust, *f.* (*pl.* Fäuste) кулакъ; eine - voll полная горсть; auf eigene -, самовластно; sich mit Fäusten schlagen биться на кулачкахъ; mit dem Degen in der - со шпагою въ рукѣ; das reimt sich, das passt wie die - auf's Auge, *здѣсь нѣтъ никакого толку; *это всё равно, что коровѣ сѣдло; **Faust-**, *a.* ручной; кулачный; **-stamboss**, *m. I.* 3. ручная наковальня; **-stbirne**, *f.* 2. *Gtn.* большая груша; **Fäu'stchen**, *n. dim. I.* кулачокъ; sich in's - lachen, *смѣяться изъ-подъ-тишка, про себя; **Fau'stdegen**, *m. I.* кинжалъ; **-stdick**, *a.* толщиною съ кулакъ; er hat's - hinter den Ohren, *онъ большой хитрецъ; *онъ ужасно хитёръ; *онъ пройдоха; **-steisen**, *n. I.* бородокъ.

Fäu'stel, *m. I. Bw.* рудокопный молотъ; балда; **Fau'stfechter**, s. Fau'stkämpfer; **-stgefe'cht**, *n. I.* 3. сраженіе въ рукопашную; **-stgross**, *a.* величиною съ кулакъ; **-sthandschuh**, *m. I.* 3. рукавица; (lederner) голица; (wollener) варега; вязанка; *Ftk.* фехтовальная перчатка; **-stkampf**, *m. I.* (ämpfe) кулачный бой; бой на кулачкахъ; **-stkämpfer**, *m. I.* кулачный боецъ; **-strecht**, *n. I.* 3. кулачное право; самоуправство; **-strohr**, *n. I.* 3. пистолетъ; **-stsäge**, *f.* 2. ручная пила; **-stschlag**, *m. I.* (äge) ударъ кулакомъ; Jmdn. mit Faustschlägen misshandeln бить кого кулаками; **-stvoll**, *f.* полная горсть.

Fauteui'l, *n. I.* кресла.

Favorisi'ren, *va.* благопріятствовать; покровительствовать; **Favori't**, *m. II.* фаворитъ; любимецъ; **Favori'te**, **Favori'tin**, *f.* 2. фаворитка; любимица.

Fa'xen, *f. pl.* s. Grima'ssen, Na'rrenspo'ssen; (faule Ausreden) *пустыя отговорки; mache mir keine -, *полно, не дурачься; **Fa'xenma'cher**, s. Grima'ssenma'cher; Po'ssenrei'sser.

Faye'nce, *f.* 2. фаянсъ; **Faye'nce-**, **Faye'ncen-**, *a.* фаянсовый; **-enfabri'k**, *f.* 2. фаянсовая фабрика; **-eno'fen**, *m. I.* (ö) печь для обжиганія фаянсовой глины; **-entho'n**, *m. I.* фаянсовая глина.

Februa'r, *m. I.* Февраль; Февруарій; **Februa'r-**, **Februa'rs-**, *a.* февральскій.

Fecht-, *a.* фехтовальный; **Fe'chtboden**, *m. I.* фехтовальная зала; **-chtdegen**, *m. I.* рапира; **Fe'chten**, *vn. irr.* (*h.*) (fechte, ficht, focht, gefochten): auf Rappiere - фехтовать; биться на рапирахъ; (kämpfen) *сражаться; mit den Händen -, *махать; размахивать руками; -, *n. I.* фехтованіе; *Kw.* сраженіе; **Fe'chter**, *m. I.* фехтовальщикъ; *Kw.* ратникъ; воинъ; *Alt.* гладіаторъ; **-terga'ng**, *m. I.* (änge) драка на рапирахъ; **Fe'chthandschuh**, *m. I.* 3. фехтовальная перчатка; **-tkunst**, *f.* (ünste) фехтовальное искусство; **-tmeister**, *m. I.* фехтмейстеръ; учитель фехтованія; **-tplatz**, s. Fe'chtboden; Ka'mpfplatz; **-tsaal**, *m. I.* фехтовальная зала; **-tschule**, *f.* 2. фехтовальная школа; **-tstunde**, *f.* 2. фехтовальный урокъ; Fechtstunden geben учить фехтованію; давать уроки въ фехтованіи; **-tübung**, *f.* 2. упражненіе въ фехтованіи.

Fe'der, *f.* 2. (der Vögel, zum Schreiben) перо; (elastische) пружина; рессора; (der Fische) *Ng.* плавательное перо; (am Wildschwein) *Jäg.* щетина; (des Rothwildes und der Hasen) хвостъ; (am Pfeile) перья у стрѣлы; (am Hut) плюмажъ, султанъ; geheime - тайная пружина; Federn bekommen опериться, опериться; Federn verlieren линять, вы-; die - führen писать; eine Feder schneiden чинить перо; Mann von der -, *сочинитель; in die Feder sagen, *диктовать; sich mit der - ernähren, *снискивать пропитаніе письмомъ, сочиненіями; etw. der - anvertrauen, *довѣрять, -рить что письму (od. перу); ein Werk unter der - haben, *трудиться надъ сочиненіемъ; составлять (od. писать) книгу; in den Federn liegen, *лежать, нѣжиться въ постели; man erkennt den Vogel an seinen Federn, *видна птица по полёту, по перьямъ; *виденъ сычъ по взгляду, а сова по полёту; sich mit fremden Federn schmücken, *пользоваться чужими трудами; *чужими руками жаръ загребать; **Fe'der-**, *a.* перистый; **-ralau'n**, *m. I.* 3. *Bw.* перистые, жилковатые квасцы; **-ramia'nt**, s. Fe'derasbe'st; **-ra'nschuss**, *m. I.* перистые кристаллы; перистая осадка; **-ranti-mo'nium**, *n. I. Bw.* волосистая сурмяная руда; **-ra'rtig**, *a.* перистый; (springfederartig) пружинообразный; **-rasbe'st**, *m. I. Ng.* грубый асбеетъ; обыкновенный асбестъ; **-rba'll**, *m. I.* (älle) воланъ, летокъ; **-rba'llspiel**, *n. I.* 3. игра воланами; игра въ воланъ; **-rbe'sen**, *m. I.* метёлочка; **-rbe'tt**, *n. I.* 2. перина; **-rblä'ttchen**, *n. dim. I.* пёрышко; **-rbü'chse**, *f.* 2. пеналь; наперникъ; **-rbu'sch**, *m. I.* (üsche) султанъ; (der Vögel) хохолъ; **Fe'derchen**, *n. dim. I.* пёрышко; **-re'rz**, *n. I.* 3. *Bw.* перистая руда; атласная мѣдная руда; **-rfah'ne**, *f.* 2. бородка, опушка у пера; **-rfe'chter**, *m. I.* *сварливый писатель; литературный спорщикъ; **-rflo'cke**, *f.* 2. пухъ; **-rfö'rmig**, *a.* перообразный; перовидный; **-rfü'ssig**, *a.* мохноногій; **-rgehäu'se**, *n. I.* (in Uhren) барабанъ; коробка; **-rha'ken**, *m. I.* (am Flintenschlosse) спускъ; **-rha'ndel**, *m. I.* торгъ перьями; **-rhä'ndler**, *m. I.* продавецъ перьевъ; **-rha'rt**, *a.* эластическій; упругій; s. a. Ela'stisch; **-rhä'rte**, *f.* упругость; эластическая сила; **-rha'rz**, *n. I.* 3. упругая смола; каучукъ; **-rha'rzbaum**, *m. I.* (äume) *Ng.* каучукъ; **-rhu't**, *m. I.* (üte) шляпа съ султаномъ (плюмажемъ); **Fe'derricht**, *a.* перистый; пернатый; *Ng.* мелкоперистый; **Fe'derig**, *a.* покрытый перьями; (voll Federn) въ пуху; **-rke'lch**, *m. I.* s. Blü'thenke'lcheinfassung; **-rkie'l**, *m. I.* 3. стволъ пера; **-rki'ssen**, *n. I.* пуховая подушка; **-rko'balt**, *m. I.* 3. *Bw.* сѣрый шпейсовый кобальтъ; **-rkoh'l**, s. Krau'skohl; **-rkra'ft**, *f.* эластическая сила; упругость; **-rkrau't**, *n. I.* (äuter) *Ng.* орлиное перо; укропъ водяной; **-rkrie'g**, *m. I.* 3. *чернильная война; *литературный споръ; письменная перебранка; **-rkro'ne**, *f.* 2. *Ng.* (der Blumen) хохолокъ; **-rlei'cht**, *a.* лёгкій какъ пёрышко; легохонекъ; **-rle'sen**, *n. I.*: ohne -, nicht viel Federlesens machen, *не медля; не мѣшкая; (ohne Ceremonie), *безъ чиновъ; *безъ церемоній; **-rlo's**, *a.* безперый; **-rme'sser**, *n. I.* перочинный ножикъ; ножичекъ; **-rmu'ff**, *m. I.* 3. пуховая муфта; **Fe'dern**, *vn.* (*h.*) лишаться перьевъ; das Kissen federt sehr изъ подушки пухъ лѣзетъ; sich - (Vögel), s. Mau'sern; **-rne'lke**, *f.* 2. *Ng.* гвоздика перистая od. пушистая; травянка пушистая; **-rpfüh'l**, *n. I.* 3. перина; **-rpo'se**, *f.* 2. перо неочиненное; **-rpu'tz**, *m.* s. Fe'derschmu'ck; **-rsa'lz**, *n. I.* 3. *Bw.* перистая соль; **-rschlei'ssen**, *n. I.* обдираніе перьевъ; **-rschmu'ck**, *m. I.* 3. украшеніе изъ перьевъ; плюмажъ; **Fe'derschni'tt**, *m. I.* 3. *Bchb.* очинъ пера; **Fe'derschrau'be**, *f.* 2. винтъ пружинный; **-rschri'ft**, *f.* 2. письмо; **-rspa'lt**, *m. I.* 3. разщепъ пера; раскепъ пера; **-rspa'nner**, *m. I.* натягъ; **-rspa'nnschlüssel**, s. Schrau'benschlü'ssel; **-rspa'th**, *m. I.* 3. перистый шпатъ; **-rspie'l**, *n. I.* 3. птица; чучело; пугало; вабило; (Spiel) бирюльки; **-rspi'tze**, *f.* 2. кончикъ пера; **-rspuh'le**, *f.* 2. s. Fe'derkie'l; **-rstaa'r**, *m. I.* 3. *Hlk.* приросшее бѣльмо; **-rstah'l**, *m. I.* пружинная od. рессорная сталь; **-rstrau'ss**, *m. I.* (äusse) пучёкъ перьевъ; **-rstrei't**, *m. I.* *литературный, письменный споръ; **-rstri'ch**, *m. I.* 3. черта перомъ; **-rvieh'**, *n. I.* живность; домашнія птицы; **-rwa'ge**, *f.* 2. вѣсы съ пружиною; самовѣсъ; **-rwe'chsel**, *m. I.* (der Vögel) линяніе; **-rwei'ss**, *n. I. Ng.* гибкій асбестъ

аміáнтъ; **-rwi'ld**, *n. I.* дичь; дúкія птúцы; **-rwo'lke**, *f.* 2. *Ntl.* перúстое óблако; **-rza'nge**, *f.* 2. щúпчики съ пружúнкою; **-rzei'chnung**, *f.* 2. рисýнокъ перóмъ; **-rzi'rkel**, *m. I.* цúркулъ съ пружúною; **-rzu'g**, s. Fe'derstri'ch; künstlicher - вичýра.

Fee, *f.* 2. *Myth.* фéя; волшéбница; **Fee'n-**, *a.* волшéбный; **Fee'nburg**, *f.* 2. зáмокъ фей; волшéбный зáмокъ; **-nhaft**, *a.* волшéбный; **-ngrotte**, *f.* 2. волшéбный гротъ; **-nhand**, *f.* (ände) рукá волшéбницы; **-ninsel**, *f.* 2. óстровъ фей; волшéбный óстровъ; **-nkönig**, *m. I.* 3. царь фей od. волшéбницъ; **-nkönigin**, *f.* 2. царúца фей od. волшéбницъ; **-nkunst**, *f.* (ünste) волшéбное искýсство; **-nland**, *n. I.* (änder) цáрство фей; **-nmährchen**, *n. I.* волшéбная скáзка; **-npala'st**, *m. I.* (äste) волшéбный зáмокъ; **-nreich**, *n.* s. Fee'nland; **-nschloss**, *n.* s. Fee'npala'st; **-nwelt**, *f.* 2. волшéбный міръ; **Feerei'**, *f.* 2. волшéбство.

Fe'ge, *f.* 2. *Ldw.* s. Ko'rnsieb; Ko'rnschwinge; **-gefeu'er**, *n. I. Kg.* чистúлище; **-gege'ld**, *n. I.* (lder): - der Schornsteinfeger плáта за чúщеніе дымóвыхъ трубъ; (der Strassen) плáта за метéніе ýлицъ; **-gemaschi'ne**, **-gemüh'le**, s. Schwi'ngmaschi'ne; **Fe'gen**, *va.* (Schornstein) чúстить; местú; (Gassen, Zimmer) s. Keh'ren; Jmdn. -, *обрувáть когó; -, *n. I.* чúщеніе; чúстка; (Kehren) метéніе; **Fe'ger**, *m. I.* чúстильщикъ; (der kehrt) подметáльщикъ; **Fe'gerin**, *f.* 2. метéльщица; **Fe'gfeuer**, s. Fe'gefeu'er.

Fe'gsel, *n. I.* соръ; вы́метки.

Feh'de, *f.* 2. враждá; непріязнь; (Zwietracht) рáспря; раздóръ; offene - войнá; Jmdm. - ankündigen объявлять, -вúть комý войнý; in offener - mit Jmdm. stehen вестú войнý съ кѣмъ; **-debrie'f**, *m. I.* 2. пúсьменное объявлéніе войны́; **-deha'ndschuh**, *m.*: Jmdm. den - hinwerfen вызывáть, -звать когó на бой.

Fehl, *ad.* тщéтно; напрáсно; по пустóму; - bitten получáть, -чúть откáзъ; - fahren, gehen сбивáться съ дорóги; (irren) блудúть; (sich verirren) заблуждáться, -блудúться; - greifen ошибáться, -бúться; промахнýться; - schiessen непопадáть, -пáсть въ цѣль; обмишéниваться, -ниться; - schlagen неудавáться, -удáться; - springen скакнýть мúмо (неудáчно); - treten оступáться, -пúться; - werfen кидáть, кúнуть мúмо; не попадáть, не попáсть; **Fehl**, *m. I.* s. Feh'ler; Feh'ltritt; **Feh'lbar**, *a.* погрѣшúтельный; **-lbarkeit**, *f.* погрѣшúтельность; **-lbitte**, *f.* 2. откáзъ на прóсьбу; безуспѣшная прóсьба; eine - thun просúть напрáсно; **Feh'len**, *vn.* (*h.*) отсýтствовать; не попадáть, не попáсть; давáть, дать прóмахъ; ошибáться, ошибúться; wogegen - погрѣшáть, -шúть прóтивъ; (gegen Gesetze, Pflichten) нарушáть, -шить что; не исполнять, -нить чегó; - (mangeln) недоставáть, -стáть; das Geld fehlt, es fehlt an Geld дéнегъ нѣтъ, недостаётъ; hier fehlt noch Vieles здѣсь ещё мнóгаго недостаётъ, нѣтъ; an mir soll es nicht - за мнóю дѣло не стáнетъ; es fehlt ihm an Muth у негó дýху не стáло; es hat nicht an Gelegenheit gefehlt довóльно бы́ло слýчаевъ; es fehlt mir an nichts я ни въ чёмъ не имѣю недостáтка; es kann nicht -, *не мóжетъ быть, чтóбы это не удалóсь; warum hast du heute gefehlt (in der Schule etc.)? почемý тебя нé было сегóдня? das fehlt noch, dass man mir Vorwürfe macht этого тóлько (od. ещё) не достаётъ, чтóбы дѣлали мнѣ упрёки; was fehlt dir? чегó тебѣ недостаётъ? (was geht mit dir vor?) что съ тобóю? (bist du etwa krank?) рáзвѣ ты нездорóвъ? kluge Leute - auch, *и ýмные лю́ди ошибáются (od. погрѣшáютъ); грѣхъ да бѣдá на когó не живётъ; es fehlte nicht viel, so wäre ich gefallen чуть-чýть я не упáлъ; noch weit gefehlt! ещё мнóгаго не достаётъ! das fehlt noch! *ещё бы! вотъ бы ещё! **Feh'lendes**, *n. II.* недостаю́щее; (Mangel) недостáтокъ; das Fehlende ergänzen пополнять, -нить недостаю́щее.

Feh'ler, *m. I.* (des Körpers, Mangel) недостáтокъ; (aus Irrthum, Versehen etc.) ошúбка; погрѣшность; прóмахъ; грѣхъ; (Druckfehler) опечáтка; seine - ablegen исправляться, -вúться; er hat einen - gemacht (im Billard) онъ далъ прóмахъ; sich - zu Schulden kommen lassen погрѣшáть, погрѣшúть въ чёмъ; **-rfrei'**, *a.* безошúбочный; (richtig) вѣрный; (vorwurfslos) безукорúзненный; безпорóчный; **-rha'ft**, *a.* ошúбочный; (nicht richtig) невѣрный; непрáвильный; (mangelhaft) недостáточный; съ порóкомъ; **-rha'ftigkeit**, *f.* ошúбочность; непрáвильность; порóчность; **-rlo's**, s. Feh'lerfrei'; **-rlo'sigkeit**, *f.* безошúбочность, безпорóчность; **-rvo'll**, *a.* пóлный ошúбокъ.

Feh'lfarbe, *f. Ktsp.* ренóнсъ; **-lgang**, *m. I.* (änge) ходьбá понапрáсну; einen - machen ходúть, сходúть кудá понапрáсну; **-lgebu'rt**, *f.* s. Abo'rtus; eine - thun, s. Aborti'ren; **-lgriff**, *m. I.* 3. прóмахъ; (Fehler) ошúбка; einen - thun ошибáться, -бúться; **-lhieb**, *m. I.* 3. прóмахъ; einen - thun датъ прóмахъ; (verfehlen) не попадáть, -пáсть; **-lkauf**, *m. I.* (äufe) неудáчная покýпка; **-llage**, *f.* 2. *Bchdr.* дефéктъ; **-lschiessen**, *n. I.* непопадáніе въ цѣль; (Fehlschuss) прóмахъ; **-lschlag**, s. Feh'lhieb; **-lschlagen**, *vn.* (*s.*) s. Fehl; -, *n. I.* неудáча; безуспѣшность; **-lschluss**, *m. I.* (üsse) непрáвильное заключéніе; **-lschuss**, *m. I.* (üsse) прóмахъ; *W.* s. Fa'denbru'ch; **-lsprung**, *m. I.* (ünge) неудáчный скачёкъ; прóмахъ; **-lstich**, *m. I.* 3. прóмахъ; **-lstoss**, *m. I.* (össe) неудáчный ударъ; удáръ не впопáдъ; прóмахъ; (auf dem Billard) óскользень; киксъ; **-lstreich**, *m. I.* 3. прóмахъ; неудáчное покушéніе; **-lsumme**, *f.* 2. недочётъ; **-lschritt**, s. Feh'ltritt; **-ltreten**, *n. I.* спотыкáніе; **-ltritt**, *m. I.* 3. óступь; остýпка; *ошúбка; погрѣшность; *простýпокъ; **-lwurf**, *m. I.* (ürfe) прóмахъ въ кидáніи; (beim Würfel- und Kegelspiel) прóкидышъ; **-lzug**, *m. I.* (üge) неудáчный вы́боръ; (beim Fischen) неудáчная тóня; (Schach) неудáчный ходъ.

Fehm, **Feim**, **Fei'men**, *m. I. Ldw.* (Getreide) скúрда; скирдъ; (Heu) стогъ; (Holz) сажéнь дровъ.

Feh'me, *f.* s. Feh'mgeri'cht; **Feh'men**, *va.*: Jmdn. - звать, позвáть когó въ тáйный уголóвный судъ.

Feh'men, s. Fehm, *m.*; **-nho'lz**, *n. I.* (ölzer) сажéнныя дровá; **-nme'sser**, *n. I.* скирдорѣзъ.

Feh'mer, s. Feh'mrichter; **Feh'mgeri'cht**, *n. I.* 3. тáйное уголóвное судúлище.

Feh'mgerü'st, *n. I.* 3. *Ldw.* подмóстки подъ стогъ; **Feh'mholz**, s. Feh'menho'lz; **Feh'mrichter**, *m. I.* судья́ тáйнаго уголóвнаго судá.

Fei'e, etc. s. Fee, etc.

Fei'er, *f.* s. Fei'ern, *n.*; Fe'stlichkeit, *f.* 2. óтдыхъ; **Fei'era'bend**, *m. I.* 3. óтдыхъ пóслѣ рабóты; свобóда отъ рабóты; гуля́нье; шабáшъ; - machen перестáть рабóтать; шабáшить; Jmdm. - geben отпускáть, -стúть когó съ рабóты; **-da'rbeit**, *f.* 2. рабóта въ свобóдные, въ гулевы́е часы́; **-dglo'cke**, *f.* 2. вечéрній кóлоколъ; вечéрній звонъ; **-dstu'nde**, *f.* 2. гулевóе врéмя; гулевы́е часы́; врéмя óтдыха; гуля́нка; **Fei'erglo'cke**, s. Fei'erabendglo'cke; **-rklei'd**, s. Fe'stkleid; **Fei'erlich**, *a.* торжéственный; -che Stille глубóкая тишинá; - begehen, eröffnen (Tag, Fest) начинáть, начáть торжéственнымъ прáзднованіемъ; - protestiren, *Rw.* *etc.* рѣшúтельно протестовáть; **-rlichkeit**, *f.* 2. торжéственность; (Feier, Fest) торжествó; празднествó; - der Stunde торжéственная минýта; **Fei'ern**, *vn.* (*h.*) быть прáзднымъ; быть безъ дѣла; (ausruhen) отдыхáть, -дохнýть; die Handwerker - heute, *ремéсленники сегóдня не рабóтаютъ; -, *va.* (Fest) прáздновать; (Namenstag) торжествовáть; справлять, спрáвить; (Hochzeit) игрáть, сыгрáть, прáздновать, от-; Jmds. Andenken, Todestag - поминáть, -мянýть когó; gefeierter Name, *прослáвленное, знаменúтое úмя; -, *n. I.* прáзднованіе; **Fei'erstu'nde**, *f.* 2. часъ óтдыха; свобóдный часъ; гулевóй часъ; гуля́нки; in der - въ свобóдный часъ; на гуля́нкахъ; **-rta'g**, *m. I.* 3. прáздникъ; Sonn- u. Feiertage воскрéсные и прáздничные дни; **Fei'ertä'glich**, *a.* прáздничный; **-rtagsklei'd**, s. Fe'stkleid; **-rtagsmä'ssig**, *a.* u. *ad.* по-прáздничному.

Fei'fel, *m. I. Hlk.* заýшница; воспалéніе околоýшныхъ желѣзъ; **Fei'fela'der**, *f.* 2. *Zk.* (bei Pferden) подъязы́чная жúла.

Feig, *a.* труслúвый; боязлúвый; (schüchtern) рóбкій; (verzagt) малодýшный; *Bw.* гнилóй; безрýдный; - sein трýсить; стрýсить; der Stollen (Schacht) wird -, *Bw.* крѣпи въ штóльнѣ (въ шáхтѣ) подгнивáютъ.

Fei'gbohne, s. Wo'lfsbohne.

Fei'ge, *m. II.* трусъ; малодýшный.

Fei'ge, *f.* 2. *Ng.* смо́ква (getrocknete) ви́нная я́года; фи́га; **Fei'gen-**, *a. Ng.* фи́говый; смоко́вничный; **-nbau'm**, *m. I.* (äume) (gemeiner) смоко́вница; фи́говое де́рево; **-nbaumla'ck**, *m. I.* 3. гуммила́къ; **-nbi'rne**, *f.* 2. фигови́дная гру́ша; смоковобра́зная гру́ша; **-nbla'tt**, *n. I.* (ätter) *Ng.* смоко́вничный листъ; смоко́вный листъ; фи́говый листъ; **-nboh'rer**, *m.* s. Fei'genga'llwespe; **-ndro'ssel**, *f.* 2. *Ng.* винноя́годникъ; виногра́дникъ; **-nfö'rmig**, *a.* смоквообра́зный; смоковови́дный; **-nfre'sser**, *m. I.* s. Fei'gendro'ssel; **-nga'llwespe**, *f.* 2. *Ng.* орѣхотво́рка смоко́вничная; га́лица фи́говая; **-nga'rten**, *m. I.* (ä) смоко́вничный садъ; **-ngeschwu'lst**, *f.* (ülste) *Hlk.* фигообра́зная о́пухоль; **-nho'lz**, *n. I.* фи́говое де́рево; **-nke'rn**, *m. I.* 3. фи́говое зёрнышко; **-nla'ck**, s. Fei'genbaumla'ck; **-npi'cker**, *m. I.*, **-nschne'pfe**, *f.* s. Fei'gendro'ssel.

Fei'gheit, *f.* малоду́шіе; тру́сость; **-gherzig**, s. Feig; **-gherzigkeit**, s. Fei'gheit; **-gling**, *m. I.* 3. трусъ; малоду́шный.

Fei'gwarze, *f.* 2. *Hlk.* мясно́й наро́стъ; борода́вка; **-zenkrau't**, *n. I.*, **-zenranu'nkel**, *f.* s. Schö'llkraut (kleines); **Fei'gwurz**, s. Blu'twurz.

Feil, *a.* прода́жный; *подкупно́й; feile Waare прода́жный това́ръ; feiler Mensch, *подкупно́й человѣ́къ; взя́точникъ; feige Seele, *корыстолюби́вая душа́; feile Dirne, s. Hu're; - bieten (Waaren etc.) выставля́ть, -вить на прода́жу; объявля́ть, объяви́ть прода́жнымъ; продава́ть; **Fei'lbieten**, *n. I.*, **-lbietung**, *f.* 2. выставле́ніе чего́ на прода́жу; объявле́ніе о прода́жѣ чего́.

Fei'le, *f.* 2. напи́льникъ; пила́; Feilen hauen, *Mech.* дѣ́лать пилу́; etwas unter die - nehmen, *исправля́ть, -вить; an etw. die letzte - anlegen, *отдѣ́лывать, -лать; ока́нчивать, око́нчить что; **Fei'len**, *va.* пили́ть; etw. glatt - выгла́живать, -гладить пи́лкою; -, *n. I.* пиле́ніе; пи́лка; **-na'rtig**, **-näh'nlich**, **-nfö'rmig**, *a.* пилообра́зный; **-nhau'er**, *m. I.* пи́льный ма́стеръ; **-nhä'rtung**, *f.* 2. зака́ливаніе пилы́; **-nmu'schel**, *f.* 2. *Ng.* пи́ловка; **-nstah'l**, *m. I.* напи́лочная сталь.

Fei'lheit, *f.* прода́жность.

Fei'licht, *n. I.* опи́лки.

Fei'lschen, *vn.* (*h.*) *H.* торгова́ться; прицѣ́ниваться, -ни́ться; **-lscher**, *m. I.* охо́тникъ торгова́ться.

Fei'lsel, *n. I.* опи́лки; **Fe'ilspähne**, *m. pl.* опи́лки; **-lstaub**, *m.* s. Fei'lsel; **-lstrich**, *m. I.* 3. борозда́ отъ пилы́.

Feim, *m. I.* 2. *Ldw.* s. Fehm, *m.*

Fein, *a.* (dünn) то́нкій; (zart) нѣ́жный; (gebildet) *образо́ванный; *то́нкій; вѣ́жливый; учти́вый; проница́тельный; (Betrüger) продувно́й; (Regen, Sand, Pulver etc.) ме́лкій; (von guter Sorte) *H.* хоро́шій; бѣ́лый; feines Gold чи́стое зо́лото; feines Silber серебро́ высо́кой про́бы; feine Schrift, *Bchdr.* ме́лкое письмо́; ме́лкая печа́ть; feiner Geschmack, *то́нкій вкусъ; feines Ohr, Gehör, *о́стрый, то́нкій, чу́ткій слухъ; feiner Geruch, *чу́ткое обоня́ніе; чу́ткость; feine Lebensart, *свѣ́тскость; вѣ́жливое обраще́ніе; das ist nicht - von dir, *э́то не учти́во съ твое́й стороны́; er geht immer - gekleidet онъ всегда́ хорошо́ одѣ́тъ, одѣва́ется; **Fei'nbehaa'rt**, *a. Ng.* пуши́стый; **-nbera'ppen**, *va. Bk.* оштукату́ривать, -рить; **-nblätterig**, *a.* мелколи́ственный; **-nbrennen**, *n. I.* (der Metalle) *Httk.* проду́вка; очище́ніе.

Feind, *ad.*: - sein нетерпѣ́ть кого́; ненави́дѣть кого́; враждова́ть кому́; Jmdm. - werden возненави́дѣть кого́; -, *m. I.* 3. *Kw.* непрія́тель; *врагъ; (Widersacher, Gegner) проти́вникъ; ненави́стникъ; der böse -, *Kg.* нечести́вый, лука́вый, нечи́стый; abgesagter - непримири́мый врагъ; sich Jmdn. zum Feinde machen навлека́ть, -вле́чь на себя́ не́нависть чью; **Fei'ndin**, *f.* 2. непрія́тельница; ненави́стница; **Fei'ndlich**, *a.* (dem Feinde gehörig) непрія́тельскій; (feindselig) вражде́бный; непрія́зненный; (gegnerisch) проти́вный; feindliches Geschick, *вражде́бная судьба́; злоча́стіе; **-chkeit**, *f.* 2. непрія́знь; **Fei'ndschaft**, *f.* 2. непрія́знь; (Zwietracht) вражда́; раздо́ръ; **-ftlich**, *a.* непрія́зненный; **-che Pole**, *Ntl.* вражде́бные по́люсы; **Fei'ndselig**, *a.* непрія́зненный; вражде́бный; зло́бный; злонамѣ́ренный; eine feindselige Stimmung annehmen, *сдѣ́латься ненави́стливымъ; sich gegen Jmdn. - bezeigen ока́зывать, -за́ть кому́ не́нависть; **-ligkeit**, *f.* 2. непрія́зненность; вражда́; вражде́бность; непрія́тельское дѣ́йствіе; Feindseligkeiten ausüben поступа́ть, поступи́ть по-непрія́тельски.

Fei'ne, *f.* s. Fei'nheit.

Fei'neisen, *n. I. Bw.* обѣлённый чугу́нъ; **-nerdig**, *a.* мелкоземли́стый; **-nfädig**, *a.* тонкони́тчатый; **-ngefüh'l**, *n. I.* то́нкость чувствъ; **-ngeke'rbt**, *a. Ng.* зу́бчатый; **-ngesä'gt**, *a. Ng.* мелкозазу́бренный; **-ngespi'tzt**, *a. Ng.* остріева́тый; вертелови́дный; **-ngezäh'nelt**, *a. Ng.* мелкозубча́тый; мелкозу́бый; зазу́бренный; **-ngold**, *n. I.* чи́стое зо́лото; **-ngrübig**, *a. Ng.* мелкоя́мчатый; **-nhaarig**, *a.* тонковоло́сый; (Pelze) тонкошё́рстный; **-nhechel**, *f.* 2. чеса́лка; ча́стый гре́бень; **-nhecheln**, *n. I.*, **-nhechelung**, *f.* 2. (des Flachses) очище́ніе; очи́стка; **Fei'nheit**, *f.* 2. (der Wolle) тони́на; (des Sandes, der Buchstaben) ме́лкость; (des Goldes) чистота́; (Zartheit) *нѣ́жность; *то́нкость; (Schlauheit) *хи́трость; (Scharfsinn) *острота́; (des Geschmackes) *то́нкость; утончённость; учти́вость; **-nkörnig**, *a.* мелкозерни́стый; **-nkupfer**, *n. I.* чи́стая мѣдь; очи́щенная мѣдь; **-nofen**, *m. I.* (ö) *Httk.* сереброплави́льный горнъ; сереброплави́льная печь; **-nprobe**, *f.* 2. (des Goldes, Silbers) *Httk.* про́ба содержа́нія чи́стаго зо́лота, серебра́; **-npunkti'rt**, *a. Ng. etc.* мелкоиспещрённый; **-nraspel**, *f.* 2. терпужо́къ; пи́лка; **-nsäulig**, *a. Bk.* частоколо́нный; **-nschieferig**, *a. Ng. Bw.*: -ger Sandstein тонкосло́йный песча́никъ; -ges Gefüge тонкосло́йное сложе́ніе; **-nschleifer**, *m. I.* полиро́вщикъ; точи́льщикъ; **-nschmecker**, *m. I.* s. Gu'tschmecker; (beim Wein) знато́къ въ винѣ́; **-nschmeckerei'**, *f.* гастроно́мія; **-nsichtig**, *a.* зо́ркій; проница́тельный; **-nsilber**, *n. I.* чи́стое серебро́; **-nsinn**, *m.* s. Fei'ngefüh'l.

Feinslie'bchen, *n. dim. I.* возлю́бленная; возлю́бленница; *ду́шенька.

Fei'nspitzen, *n. I.* s. A'nspitzen, *n.*; **-nsplitterig**, *a. Bw.* мелкозано́зистый; **-nstengelig**, *a. Bw.* тонкошестова́тый; **-nwäscherin**, *f.* 2. пра́чка (стира́ющая то́нкое бѣльё); **-nwollig**, *a.* тонкошё́рстный; -ges Schaf тонкору́нная овца́; **-nzucker**, *m. I.* рафина́дъ.

Feist, *a.* жи́рный; ту́чный; доро́дный; то́лстый; пло́тный; - werden жирѣ́ть, раз-; тучнѣ́ть; feistes Hartwerk, *Bw.* трудноплавкі́й шлакъ; **-stader**, s. Fe'ttader; **Fei'ste**, **Fei'stigkeit**, *f.* ту́чность; доро́дство.

Fe'lbel, **Ve'lpel**, *m. I. W.* полуба́рхатъ; плисъ; фе́льбель; полупли́съ; **Fe'lbel-**, **Ve'lpel-**, *a. W.* плисо́вый; полуба́рхатный.

Feld, *n. I.* (ler) по́ле; kleines - поля́на; (Ackerland) *Ldw.* по́ле; ни́ва; (in Gemälden) грунтъ; (Wirkungskreis) *по́прище; freies - чи́стое по́ле; auf freiem Felde на откры́томъ по́лѣ; im Felde bleiben, *Kw.* *пасть на по́лѣ сраже́нія (od. би́твы); im Felde stehen, *Kw.* вести́ войну́; воева́ть; in's - rücken, zu Felde ziehen, *Kw.* выступа́ть, -пить въ похо́дъ; gegen etw. zu Felde ziehen, *возстава́ть, -ста́ть про́тивъ чего́; *возража́ть пр. чего́; das - behaupten, behalten, *Kw.* *уде́рживать, -жа́ть за собо́ю по́ле сраже́нія (od. би́твы); *остава́ться, оста́ться побѣди́телемъ; das - räumen, *Kw.* *оставля́ть, -вить по́ле сраже́нія; *уступа́ть, -пи́ть; aus dem Felde schlagen, *разби́ть; прогна́ть; *побѣжда́ть, -бѣди́ть кого́; es ist noch in weitem Felde, *э́то дѣ́ло протя́нется ещё на до́лго; *долга́ пѣ́сня; das - aufschliessen, *Bw.* раскрыва́ть, -кры́ть мѣсторожде́ніе; **Feld-**, *a.* полево́й; **-dabdachung**, s. Fe'ldbrustwehr; **-dahorn**, *m. I. Ng.* клёнъ полево́й; черноклёнъ; чёрный клёнъ; **-dameise**, *f.* 2. *Ng.* обыкнове́нный мураве́й; **-dampfer**, *m. I. Ng.* щаве́ль; ки́слица; **-dandorn**, s. Be'rgandorn; **-danemo'ne**, *f.* 2. *Ng.* горицвѣ́тъ лѣ́тній; **-dapothe'ke**, *f.* 2. похо́дная апте́ка; **-darbeit**, *f.* 2. полева́я рабо́та; **-dartillerie'**, *f.* 2. полева́я артилле́рія; **-darzt**, *m. I.* (ärzte) полково́й ле́карь; **-dbanner**, *n. I.* похо́дное зна́мя; **-dbau**, **-dbauer**, s. A'ckerbau', A'ckerbau'er; **-dbaukunde**, **-dbaukunst**, s. A'ckerbaukunde; **-dbefe'stigungskunst**, *f. Kw.* полева́я фортифика́ція; **-dbeste'llung**, *f.* 2. *Ldw.* обрабо́тываніе поле́й; **-dbett**, *n. I.* 2., **-dbettstelle**, *f.* 2. похо́дная, складна́я крова́ть; **-dbiene**, s. Wa'ldbiene; **-dbinde**, *f.* 2. шарфъ; **-dblume**, *f.* 2. полево́й цвѣто́къ; **-dbohne**, *f.* 2. полево́й бобъ; **-dbrustwehr**, *f. Kw.* гласи́съ; раска́тъ; **-dcasse**, *f.* 2. *Kw.* похо́дная ка́сса; **-dchiru'rg**, *m. II.* пол-

ковóй хирýргъ; **-dcicho'rie**, *f.* 2. *Ng.* дикій цикóрей; **-dcultu'r**, *f.* 2. полевóдство; **-dcypre'sse**, *f.* 2. *Ng.* ивка; ивка-трáвка; дубрáвка трилистникъ; дубрóвникъ-кадило; паралúчная травá; **-ddieberei'**, *f.* 2., **-ddiebstahl**, *m. I.* (ähle) крáжа полевыхъ плодóвъ; **-ddienst**, *m. I.* 3. *Kw.* полевáя слýжба; **-ddistel**, *f.* 2. *Ng.* осóтъ полевóй; **-dehrenpreis**, *m. I. Ng.* дикая верóника.

Feldei'n, **Feldei'nwärts**, *ad.*: - gehen ходить; идти, пойти пóлемъ, od. пó полю; **-deintheilung**, *f.* 2. землá, раздѣлённая на рáзныя нивы; **-denzia'n**, *m. I.* 2. *Ng.* генціáнъ полевóй; горечáвка полевáя; **-dequipa'ge**, *f.* 2. воéнный обóзъ; похóдный экипáжъ; **-derbse**, *f.* 2. *Ng.* полевóй горóхъ; **-derzeu'gnisse**, *n. pl.* произведéніе полéй; **-dflasche**, *f.* 2. *Kw.* манéрка; **-dflüchtig**, *a.* бѣглый; - werden бѣжáть; дезертúровать; **-dflüchtiger**, s. Deserteu'r, Ue'berläu'fer; **-dfrevel**, *m. I.* s. Fe'lddieberei'; **-dfrucht**, *f.* (üchte) полевóй плодъ; **-dgarten**, *m. I.* (ä) огорóдъ; **-dgeflü'gel**, *n. I.* полевыя птицы; **-dgehä'ge**, *n. I.* засѣка; **-dgeistlicher**, *m. II.* полковóй свящéнникъ; **-dgepä'ck**, *n. I.* похóдный багáжъ od. обóзъ; **-dgerä'th**, **-dgerä'thschaft**, s. A'ckergerä'th; Krie'gsgerä'th; **-dgere'cht**, *a. Jäg.*: -chter Jäger искýсный охóтникъ; **-dgeschrei'**, *n. I.* брáнный кличъ; крикъ; лóзунгъ; **-dgeschü'tz**, *n. I.* 3. *Kw.* полевóе (огнестрѣльное) орýдіе; **-dgestä'nge**, *n. I. Bw.* полевые шатуны; **-dgewä'chs**, *n. I.* 3. полевóе растéніе; **-dglocke**, *f.* 2. полевóй кóлоколъ; **-dgottesdienst**, *m. I. Kg. Kw.* богослужéніе въ лáгерѣ; **-dgraben**, *m. I.* (ä) нáпольный ровъ; **-dgrenze**, *f.* 2. спóлье; s. a. Fe'ldmark; **-dgrille**, *f.* 2. *Ng.* сверчóкъ полевóй; **-dgut**, *n. I.* (üter) имѣніе, состоящее изъ полéй; **-dhase**, *m. I.* 2. полевóй зáяцъ; **-dhauptmann**, s. Fe'ldherr; **-dhenne**, *f.* 2. s. Fe'ldhuhn; **-dherr**, *m. II. Kw.* главнокомáндующій; полковóдецъ; военачáльникъ; **Fe'ldherrn-**, *a. Kw.* фельдмáршальскій; **-dherrnstab**, *m. I.* (äbe) *Kw.* жезлъ фельдмáршальскій; **-dherrntale'nt**, *n. I.* 3. талáнтъ полковóдца; **-dherrnwü'rde**, *f.* достóинство полковóдца; **-dheuschrecke**, *f.* 2. *Ng.* саранчá; **-dhollu'nder**, *m. I. Ng.* бузинá дикая; **-dhospita'l**, *n. I.* (äler) *Kw.* военнопохóдный госпитáль; **-dhuhn**, *n. I.* (ühner) *Ng.* куропáтка; полевóй рябчикъ; **-dhüter**, *m. I.* полевóй стóрожъ; **-dhütte**, s. Bara'cke; **-djäger**, *m. I.* фельдъéгерь; **-dkami'lle**, s. Kami'lle (gemeine); **-dkanzlei'**, *f.* 2. военнопохóдная канцелярія; **-dkartoffel**, *f.* 2. полевóй картóфель; **-dkasse**, s. Fe'ldcasse; **-dkessel**, *m. I.* похóдный котёлъ; **-dkiesel**, *m. I. Ng.* голышъ полевóй; **-dkirche**, *f. Kw.* полковáя, похóдная цéрковь; **-dklee**, *m. I. Ng.* трилистникъ ползучій; клéверъ бѣлый; **-dklette**, *f.* 2. s. Kle'ttenke'rbel; **-dknoblauch**, *m. I. Ng.* чеснóкъ полевóй; **-dkoch**, *m. I.* (öche) *Kw.* полковóй пóваръ; **-dkrähe**, s. Saa't-krähe; **-dkrämer**, *m. I. Kw.* маркитáнтъ; **-dkrämerin**, *f.* 2. маркитáнтка; **-dkrankenhaus**, s. Fe'ldhospita'l; **-dküche**, *f.* 2. полковáя кýхня; **-dkümmel**, *m. I. Ng.* тминъ полевóй; **Fe'ldlaborato'rium**, *n. I.* (rien) *Kw.* военнопохóдная артиллерійская лабораторія; **Fe'ldlafe'tte**, *f.* 2. полевóй лафéтъ; **Fe'ldlager**, *n. I.* лáгерь; станъ; **Fe'ldlazare'th**, s. Fe'ldhospita'l; **Fe'ldlilie**, *f.* 2. *Ng.* полевáя лúлія; **Fe'ldlinse**, *f.* 2. *Ng.* полевáя чечевúца; **-dlosung**, *f.* s. Fe'ldruf; **-dmajora'n**, *m. I. Ng.* душúца простáя; материнка; **-dmanö'ver**, *n. I.* похóдные манёвры; **Fe'ldmarder**, s. Bau'mmarder; **-dmark**, **-dmarkung**, *f.* 2. спóлье; окрáина пóля; межá въ пóлѣ; **-dmarsch**, *m. I.* (märsche) вóльный маршъ; **-dmarschall**, *m. I.* (älle) *Kw.* фельдмáршалъ; **-dmaus**, *f.* (äuse) *Ng.* полевáя мышь; житникъ; **-dmessen**, *n. I.* межевáніе полéй; землемѣріе; **-dmesser**, *m. I.* землемѣръ; межевщúкъ; **-dmesserco'rps**, *n. I.* межевóй кóрпусъ; **-dmesskunst**, *f.* землемѣрное искýсство; землемѣріе; **-dmohn**, *m. I. Ng.* полевóй крáсный макъ; дикій мачóкъ; **-dmünze**, s. A'ckermü'nze; **-dmusi'k**, *f.* 2. *Kw.* воéнная мýзыка; **-dnelke**, *f.* 2. *Ng.* гвоздúка полевáя; травянка; **-dobst**, *n. I.* полевые плоды; **-dochs**, *m. II. Ldw.* пахáтный быкъ; рабóчій быкъ; **-dordnung**, *f.* 2. сéльское положéніе; **-dpappel**, s. Pa'ppel (schwarze); **-dperspecti've**, *f.* 2. *Kw.* воéнная перспектива; **-dpolizei'**, *f.* 2. военнопохóдная полиція; **-dpostamt**, *n. I.* (ämter) *Kw.* похóдный почтáмтъ; **-dposten**, s. Vo'rposten; **-dprediger**, *m. I. Kw.* полковóй свящéнникъ; **-dprobst**, *m. I.* (öbste) полковóй протоіерéй; **-dratte**, **-dratze**, s. E'rdratze; **-drauch**, s. E'rdrauch; **-dregime'nt**, *n. I.* (ter) *Kw.* линéйный полкъ; армéйскій полкъ; **-dritterspo'rn**, *m. I. Ng.* кавалéрскія шпóры полевыя; живóкость полевáя; **-drose**, s. Ha'gebu'tte; **-drös'chen**, s. Wa'ldanemo'ne; **-drübe**, *f.* 2. *Ng. Ldw.* полевáя рѣпа; брюква; **-druf**, *m. I.* 3. воéнный кликъ; (Feldlosung) лóзунгъ; **-dsala't**, s. A'ckersala't; **-dschaden**, *m. I.* (ä) пóрча въ полевыхъ плодáхъ; **-dschanze**, s. Scha'nze; **-dscheider**, *m. I.* землемѣръ; **-dscheidung**, *f.* 2. размежевáніе полéй; **-dscherer**, *m. I. Kw.* фéльдшеръ; цырюльникъ; **-dscheuche**, *f.* 2. пýгало; чýчело; **Fe'ldschlacht**, *f.* 2. битва; сражéніе; **-dschlange**, *f.* 2. (Geschütz) *Kw.* шлáнга; змѣя; кулеврина; **-dschmiede**, *f.* 2. похóдная кýзница; **-dschnepfe**, *f.* 2. *Ng. Jäg.* кулúкъ; **-dschritt**, s. Fe'ldmarsch; **-dseite**, *f.* 2. напóльная сторонá; **-dsoldat**, *m. II. Kw.* армéйскій солдáтъ; **-dspargel**, *m. I. Ng.* дикая спáржа; **-dspath**, *m. I.* 3. *Ng. Bw.* полевóй шпатъ; фельдшпáтъ; **-dspath-**, *a. Ng.* фельдшпáтовый; **-dspathgestei'n**, *n. I. Ng.* фельдшпáтовая гóрная порóда; **-dspathha'ltig**, *a. Bw.* содержáщій въ себѣ фельдшпáтъ; **-dspathpo'rphyr**, *m. I. Ng.* фельдшпáтовый порфиръ; **-dspina't**, *m. I.* 2. *Ng.* дикій шпинáтъ; **-dspinne**, *f.* 2. *Ng.* паýкъ полевóй; **-dstangen**, *f. pl. Bw.* штáнги полевыхъ шатунóвъ; **-dstein**, *m. I.* 3. булыжникъ; **-dstück**, *n. I.* 3. (Geschütz) полевóе орýдіе; **-dstuhl**, *m. I.* (ühle) похóдный, складнóй стулъ; **-dsyste'm**, *n. I.* 3. систéма воздѣлывáнія полéй; **-dtaube**, *f.* 2. *Ldw.* гóлубь полевóй; **-dtelegra'ph**, *m. I.* 2. похóдный телегрáфъ; **-dtisch**, *m. I.* 3. похóдный, дорóжный столъ; **-dtreiben**, *n. I. Jäg.* облáва; **-dtrompe'te**, *f.* 2. *Kw.* воéнная трубá; **-dtruppen**, *f. pl. Kw.* линéйныя войскá; **-dumge'hung**, **-dumwa'ndlung**, *f.* 2., **-dumzug**, *m. I.* (üge) *Alt.* торжéственный обхóдъ полéй; **-dverfah'ren**, *n. I. Bw.* раскрытіе гóрнаго пóля шáхтами (od. штрéками); **-dverscha'nzung**, *f.* 2. полевóе укрѣплéніе; **-dverscha'nzungsku'nst**, *f.* 2. (ünste) *Kw.* полевáя фортификáція; **-dwache**, *f.* s. Vo'rposten; **-dwächter**, *m. I. Ldw.* полевóй стóрожъ; **-dwachtmeister**, *m. I. Kw.* дежýрный по караýламъ; **-dwage**, *f.* 2. *Zm.* плóтничный ватерпáсъ; **-dwärts**, *ad.* пóлемъ; **-dwasser**, *n. I.* напóльная водá; **-dwebel**, *m. I. Kw.* фельдфéбель; **-dwebels-**, *a. Kw.* фельдфéбельскій; **-dweg**, *m. I.* 3. просёлочная дорóга; **-dwehr**, s. La'ndwehr; **-dweihe**, *f. Alt.* s. Fe'ldumge'hung, etc.; **-dwerk**, *n. I.* полевóе укрѣплéніе; **-dwicke**, s. A'ckerwi'cke; **-dwinde**, *f.* 2. *Ng.* повóй малорóслый; вьюнóкъ полевóй; **-dwirthschaft**, *f.* 2. полевóдство; **-dzaun**, *m. I.* (äune) плетéнь; **-dzeichen**, *n. I. Kw.* значóкъ; знáмя; **-dzeug**, *n. I. Kw.* воéнный снарядъ; **-dzeugmeister**, *m. I. Kw.* фельдцéйгмейстеръ; **-dzug**, *m. I.* (üge) *Kw.* похóдъ; кампáнія; **-dzwiebel**, *f.* 2. *Ng.* птичій лукъ; лукъ полевóй; полевáя лýковица.

Fe'lge, *f.* 2. (im Rade) косякъ; **Fe'lgen**, *va.* (Rad) вставлять, -вить косяки въ колесó; **Fe'lgenba'nk**, *f.* (änke) стýпичный станóкъ; **-genhau'er**, s. Ra'dema'cher, Ste'llmacher.

Fell, *n. I.* 3. кóжа; (abgezogenes Fell) шкýра; (Balg, Pelz) мѣхъ; (auf dem Auge) *Hlk.* кóжица; бѣльмó; er hat ein dickes -, *егó не проймёшь; *егó ничтó не берётъ; Jmdm. das - über die Ohren ziehen, *облупáть, -пить когó; *обдирáть ободрáть когó; Jmdm. das - gerben, * отдýть когó; * поколотить когó; zwischen - u. Fleisch, *тáйно; скрытó; **Fell-**, *a.* -кóжи; -мѣхóвъ; шкýрный; **-llberei'ter**, s. Ge'rber; **Fe'llchen**, *n. dim. I.* шкýрка; **-lleisen**, *n. I.* чемодáнъ; **-lleisenmacher**, *m. I.* чемодáнщикъ; **-llhaar**, *n. I.* 3. шерсть на кóжѣ; **-llhandel**, *m. I.* торгъ мѣхáми oder мягкою рýхлядью; **-llhändler**, *m. I.* мѣховщúкъ; **-llschürling**, *m. I.* 3. шкýра острижéнной овцы; **-llwerk**, *n. I.* 3. мѣхá; мягкая рýхлядь.

Felonie', *f.* s. Treu'bruch.

Felu'ke, *f.* 2. *Sw.* фелýка.

Fels, *m. II.*, **Fe'lsen**, *m. I.* скалá; (steiler) утёсъ; (Klippe) *Sw.* подвóдный кáмень; потайникъ; **Fe'lsabhang**, *m. I.* (änge) покáтость, склонъ скалы; **-sart**, *f.* 2. кáменная, гóрная порóда; **-sartig**, *a.* ска-

листый; каменистый; **Fe'lsen**, *m.* s. Fels; **Fe'lsen-**, *a.* каменный; **-na'der**, *f.* 2. каменная жила; *Zk.* вена раменная oder крыльцовая; **-a'dergang**, s. Schlä'fen-, Ko'pf-arte'rie; **-nalau'n**, *m. I.* Римскіе квасцы; **-na'msel**, s. Stei'ndrossel; **-na'rtig**, *a.* на подобіе скалы; **-nbei'n**, *n. I.* 3. *Zk.* каменистая часть кости; **-nbe'tt**, *n. I.* 2. (eines Flusses) каменистое русло; **-nbewoh'ner**, *m. I. Ng.* (Muschel) камнежилъ; **-nblo'ck**, s. Stei'nblock; **-nbo'ck**, *m. I.* (öcke) *Ng.* серна; дикая коза; **-nbru'st**, *f.* *твердая грудь; * непоколебимое сердце; **-nbu'cht**, *f.* 2. заливъ, губа между утёсами; **-nfe'st**, *a.* (sehr fest) твердый какъ камень; (unerschütterlich) непоколебимый; **-nfe'ste**, **-nfe'stung**, *f.* 2. крѣпость на скалѣ; **-nfi'sch**, *m. I.* 3. шипохвостъ; **-nfle'chte**, *f.* 2. *Ng.* лишай каменный; порость; **-ngebi'rge**, *n. I.* каменныя горы; **-ngesta'de**, *n. I.* утёсистый берегъ; **-ngru'nd**, *m. I.* (ünde) каменистый грунтъ; каменистая почва; **-nhah'n**, *m. I.* (ähne) *Ng.* скалоройка; **-nha'lde**, *f.* 2. *Bw.* отвалъ горнокаменной породы; **-nha'ng**, s. Fe'lsabhang; **-nha'rt**, *a.* твердый какъ камень; *жестокосердый; **-nhe'rz**, *n. I.* 2. каменное, жестокое сердце; **-nhö'he**, *f.* 2. вышина скалы; **-nhöh'le**, *f.* 2. пещера въ скалѣ; **-nhü'gel**, *m. I.* скалистый холмъ; **-nhuh'n**, *n. I.* (ühner) *Ng.* куропатка каменная; **-nke'ller**, *m. I.* погребъ въ скалѣ; **-nke'tte**, *f.* 2. *цѣпь каменныхъ горъ; **-nkli'ppe**, *f.* 2. утёсъ; **-nklu'ft**, *f.* (üfte) разсѣлина въ скалѣ; ущелье; **-nkno'chen**, *m.* s. Fe'lsenbei'n; **-nla'bkraut**, *n. I.* (äuter) *Ng.* липкая травка каменная; **-nla'st**, *f.* 2. гора; бремя; **-nlei'b**, *m. I.*: - der Erde * внутренній каменный составъ земнаго шара; **-nma'nn**, *m. I.* * человѣкъ твердый oder непоколебимый; **-nma'sse**, *f.* 2. масса скалъ; **-nmu'schel**, s. Au'ster; **-nne'ssel**, s. Mee'rnessel; **-nne'st**, *n. I.* (ster) гнѣздо, замокъ на скалѣ; **-npfa'd**, *m. I.* 3. тропинка по скаламъ; **-npfei'ler**, *m. I.* каменный столбъ; **-npfo'rte**, *f.* 2. тѣснина; **-nque'll**, *m. I.*, **-nque'lle**, *f.* 2. ключъ, бьющій изъ скалы; **-nri'ff**, *n. I.* 3. *Sw.* подводная скала; рифъ; **-nri'ss**, *m. I.* 3., **-nri'tze**, *f.* 2. разсѣлина, расщелина въ скалѣ; **-nro'se**, s. Ci'strose; **-nrü'cken**, *m. I.* хребетъ каменныхъ горъ; **-nsa'lz**, s. Stei'nsalz; **-nschi'cht**, *f.* 2. слой каменной породы; **-nschlu'cht**, *f.* 2., **-nschlu'nd**, *m. I.* (ünde) s. Fe'lsenklu'ft; **-nschlu'ndmuskel**, *m. I. Zk.* глоткоязычный мускулъ; **-nschne'cke**, s. Pu'rpurschne'cke; **-nschwe'r**, *a.* тяжелый; тяжкій; *ad.* тяжело; какъ гора; **-nspi'tze**, *f.* 2. вершина утёса; **-nste'g**, **-nstei'g**, *m. I.* 3. s. Fe'lsenpfa'd; **-nstei'n**, *m. I.* 3. (Felsen) скала; булыжникъ; **-nstra'ndläufer**, *m. I. Ng.* турухтанъ морской; **-nstrau'ch**, *m. I.* (äucher) верескъ ягодный; каменный кустъ; **-nstü'ck**, *n. I.* 2. (Felsblock) обломокъ скалы; **-nstu'rz**, *m. I.* (ürze) обрывъ скалы; крутой скатъ каменной горы; **-ntha'l**, *n. I.* (äler) скалистая, горная долина; **-ntreu'e**, *f.* * непоколебимая вѣрность; **-nwa'nd**, *f.* (ände) отвѣсная скала; крутой утёсъ; **-nwe'g**, *m. I.* 2. горная дорога по утёсамъ; **-nwe'rk**, *n. I. Bw.* горнокаменная порода; **-nza'cken**, *m. pl.* рога каменной горы; утёсы; **Fe'lsgebirge**, etc. s. Fe'lsengebi'rge; **Fe'lsicht**, **Fe'lsig**, *a.* скалистый; каменистый; утёсистый; (bedeckt mit Felsen) покрытый скалами; **Fe'lskies**, **Fe'lskiesel**, *m. I.* плотный полевой шпатъ; **-sklippe**, *f.* 2. рифъ; утёсъ; **-skluft**, s. Fe'lsenklu'ft; **-sspa'th**, s. Fe'ldspath; **-sstein**, s. Fe'lsenstei'n; **-sstück**, *n. I.* 3. обломокъ скалы; **-strümmer**, *m. pl.* обломки скалъ; **-swand**, s. Fe'lsenwa'nd.

Felu'cke, s. Felu'ke.

Femini'n, **Femini'num**, *n. I. Spl.* женскій родъ; -, *Spl.* слово (существительное) женскаго рода.

Femora'l, *a. Zk.* бедренный; чресленный: **-larte'rie** *f.* 2. *Zk.* бедренная артерія.

Fench, *m.* s. Fe'nchelhi'rse; **Fe'nchel**, *m. I. Ng.* укропъ; **-la'pfel**, *m. I.* (ä) яблоко, имѣющее укропный вкусъ; **-lbra'nntwein**, s. Ani's-branntwein; **-lgu'rke**, s. Pfe'fferrgu'rke; **-lhi'rse**, *m. I. Ng.* боръ дикій; просо дикое; **-lho'lz**, *n.* s. Sassafra's; **-lö'l**, *n. I.* 2. анисовое масло; **-lthee'**, *m. I.* укропный чай; **-lwa'sser**, *n. I.* укропная вода; анисовая вода. [hi'rse.

Fe'nnich, **Fe'nnichgra's**, s. Fe'nchel-

Fe'nster, *n. I.* окно; окошко; (Fallfenster) окно; опускъ; zum - hinaus-, hineinsehen смотрѣть, глядѣть въ окно, въ окошко; Geld zum - hinaus werfen, * напрасно тратить деньги; am - sitzen сидѣть у окна; **Fe'nster-**, *a.* оконный; **-ra'rtig**, *a.* похожій на окно; **-rau'sschnitt**, *m.* s. Fe'nsterli'cht; Fe'nsterlo'ch; **-rau'sstritt**, *m. I.* 3. *Bk.* фонарь; выдающееся окно; **-rba'nd**, *n.* s. Fe'nsterrah'menba'nd; **-rba'nk**, *f.* (änke) скамья, ступенька подоконья; *Bk.* s. Fe'nsterbre'tt; **-rbeklei'dung**, *f.* 2. наличники оконные; обшивка оконная; **-rbeschla'g**, *m. I.* (äge) оконный приборъ; оконная оправа; **-rblei'**, *n. I.* 3. свинецъ (рамы); **-rble'nde**, *f.* s. Fe'nsterschi'rm; Fe'nstervo'rhang; **-rbo'gen**, *m. I.* надоконная перемычка; **-rbre'tt**, *n. I.* (tter) подоконникъ; подоконокъ; подоконье; подоконная доска; **-rbrü'stung**, *f.* 2. подоконье; s. a. Fe'nstervertie'fung; **Fe'nsterchen**, *n. dim. I.* оконце; окошечко; **-rei'nfassung**, s. Fe'nsterbeklei'dung; **-rfa'ch**, *n. I.* (ächer) оконная створка; **-rflü'gel**, *m. I.* оконная половинка; **-rfu'tter**, *n.* s. Fe'nsterza'rge; **-rgardi'ne**, *f.* 2. занавѣсъ; занавѣска; гардина; **-rge'ld**, *n.* s. Fe'nstersteu'er; **-rgesi'ms**, *n. I.* 3. сандрикъ; **-rgewä'nde**, *n. pl. Bk.* оконные косяки; **-rgie'bel**, *m. I. Bk.* фронтонъ надоконный; **-rgi'tter**, *n. I.* оконная рѣшётка; **-rgla's**, *n. I.* оконное стекло; **-rgli'mmer**, *m.* s. Frau'engla's; **-rha'ken**, *m. I.* крючёкъ оконный; **-rhö'he**, *f.* 2. вышина окна; *Bk.* свѣтъ окна; **-rke'ttel**, *f.* 2. закладная петля; **-rki'ssen**, *n. I.* оконная подушка; **-rki'tt**, *m. I.* замазка оконная od. стекольная; **-rkreu'z**, *n. I.* 3. оконный крестъ od. переплётъ; **-rla'den**, *m. I.* (ä) ставень; оконный затворъ; **-rleh'ne**, *f.* 2. прислонъ оконный; **-rli'cht**, *n. I.* просвѣтъ; свѣтъ окна; **-rlo'ch**, *n. I.* (öcher) отверстіе для окна; **-rö'ffnung**, *f.* s. Fe'nsterli'cht; Fe'nsterlo'ch; **-rpfei'ler**, *m. I.* простѣнокъ; трюмо; **-rpfo'sten**, s. Fe'nstersto'ck; **-rpo'lster**, s. Fe'nsterki'ssen; **-rrah'men**, *m. I.* оконница; окончина; рама; переплётъ; **-rrah'menba'nd**, *m. I.* (änder) оконничная петля; **-rrau'm**, *m.* s. Fe'nsterö'ffnung; **-rrau'te**, *f.* 2. стекло оконное; **-rrei'ber**, *m. I.* завёртка оконная; **-rrie'gel**, *m. I.* задвижка оконная; **-rro'lle**, *f.* s. Fe'nstervo'rhang; **-rsäu'le**, *f.* 2. s. Fe'nsterpfei'ler; **-rschei'be**, *f.* 2. стекло (оконное); оконница; **-rsche'nkel**, *m. I.* поперечный брусъ; **-rschi'rm**, *m. I.* 3. ширмочки; заставки; **-rschmie'ge**, *f.* 2. откосы въ окнахъ; **-rschwa'lbe**, *Ng.* s. Hau's-schwalbe; **-rschwei'ss**, *m. I. Ntl.* потъ на стёклахъ; **-rspie'gel**, *m. I.* простѣночное зеркало; **-rsteu'er**, *f. Stw.* подать съ оконъ; **-rsto'ck**, *m. I.* (öcke) косякъ оконный; **-rthü're**, s. Gla'sthür; **-rverda'chung**, *f.* 2. надоконный сандрикъ; **-rvertie'fung**, *f.* 2. углубленіе у окна; амбразура; заломъ; **-rvo'rhang**, *m. I.* (änge) занавѣсъ; штора; **Fe'nsterwe'rk**, *n. I. Bk.* всѣ окна дома; **Fe'nsterwi'rbel**, *m. I.* завёртка оконная; **Fe'nsterza'rge**, *f.* 2. *Bk.* коробка оконная.

Feoda'l, etc. s. Feuda'l.

Fe'rien, *f. pl.* вакаціи; каникулы; **Fe'rienzei't**, *f.* 2. вакаціонное время; праздники.

Fe'rkel, *n. I.* поросёнокъ; *pl.* поросята; **Fe'rkel-**, *a.* поросячій; **-lchen**, *n. dim. I.* поросёночекъ; **-lflei'sch**, *n. I.* поросячье мясо; поросятина; **-lkani'nchen**, s. Mee'rschweinchen; **-lkrau't**, *n. I. Ng.* просѣнникъ; пазникъ; ястребка; **Fe'rkeln**, *vn.* (*h.*) пороситься; опороситься.

Ferma'te, *f.* 2. *Tk.* фермата; точка отдохновенія.

Fe'rme, *f.* 2. § ферма; s. a. Meierei'.

Ferme'nt, *n. I.* 3. *Schdk.* ферментъ; закваска; **-tatio'n**, *f. Schdk.* броженіе; ферментація.

Fern, *a.* (weit) далёкій; (entfernt) отдалённый; дальній; -, *ad.* далёко; отдалённо; von - издали; fernes Land отдалённая страна; ferne Zeiten былыя времена; er ist - von Stolz, * онъ ни мало не гордъ; es sei - von mir, das zu thun я не намѣренъ дѣлать этого; in wie fern почему; какъ; въ какомъ отношеніи; in so fern, so fern если; смотря по тому, какъ; das sei - von mir! не дай Богъ; избави меня Боже! сохрани Богъ; sich von Jmdm. - halten удаляться отъ кого; избѣгать кого.

Fernambu'k, *m. I. Ng.* фернамбукъ; **Fernambu'k-**, *a. Ng.* фернамбуковый; **-kbaum**, *m. I.* (äume) фернамбукъ; фернамбуковое дерево; **-kextra'ct**, *m. I.* 3. фернамбуковый экстрактъ; **-kholz**, *n. I.* (ölzer) *Ng.* *H.* фернамбуковое дерево; Бра-

зи́льское де́рево; **-klack**, *m. I.* 3. фернамбу́ковый лакъ.

Fe'rnansicht, *f.* 2. перспекти́ва; **Fe'rne**, *f.* даль; (Weite) да́льность; отдале́нность; (Abstand) разстоя́ніе; aus der - и́здали; in der - вдали́; in die - sehen смотрѣ́ть въ даль; in die - reisen уѣ́хать въ отдалённый край; sich in einer gewissen - halten von etw. не сближа́ться съ чѣмъ; das ist noch in weiter - э́то ещё далёко; **Fe'rner**, *a.* дальнѣ́йшій; (später) позднѣ́йшій; -, *ad.* (weiter) да́льше; впередъ; впредь; (ausserdem) сверхъ того́; кро́мѣ того́; **Fe'rnerhi'n**, *ad.* впредь; вперёдъ; со вре́менемъ.

Fe'rnewei'n, s. Fi'rnewei'n.

Fe'rnglas, *n. I.* (äser) зри́тельное стекло́; s. a. Fe'rnrohr; **Fe'rnher**, *ad.* и́здали; изъ отдалённаго кра́я; **Fe'rnhin**, *ad.* вдаль; **Fe'rnlehre**, *f.* уче́ніе о перспекти́вѣ; **-nmesser**, *m. I.* діастиме́тръ; дальномѣ́ръ; **-nriss**, *m. I.* 3. перспекти́вный чертёжъ; **-nrohr**, *n. I.* (öhre) *Opt.* зри́тельная труба́; телеско́пъ; **-nrohrgeste'll**, *n. I.* 3. подста́вка для телеско́па; **-nsäulig**, *a. Bk.* рѣдкосто́лбный; **-nschein**, *m. I.* 3. перспекти́ва; **-nschön**, *a.* краси́вый и́здали; **-nschreibeku'nst**, *f.* s. Telegraphie'; **-nsicht**, *f.* s. Perspecti've; Prospe'ct; **-nsichtig**, *a.* дальнозо́ркій; **-nsichtigkeit**, *f.* дальнозо́ркость.

Fero'lie, *f.* 2., **Fero'leho'lz**, *n. I. Ng.* феро́лія; атла́сное де́рево.

Fero'nia, *f. npr. Myth.* боги́ня древе́сныхъ плодо́въ; боги́ня рощъ.

Ferrei'nisch, *a.*: -nische Pyramiden, *Zk.* пирами́ды по́чекъ.

Ferruginö's, s. Ei'sena'rtig, -nha'ltig.

Fe'rse, *f.* 2. *Zk.* пята́; пя́тка; Jmdm. auf der - folgen, * слѣ́довать за кѣмъ по пята́мъ; **Fe'rsen-**, *a. Zk.* пя́точный; **-nbei'n**, *n. I. Zk.* пя́точная кость; **-nfle'chse**, *f.* 2. *Zk.* Ахилле́сова тетива́; суха́я жи́ла; **-nflü'chtig**, *a.* (Pferde) щекотли́вый; боя́щійся шпоръ; **-nflü'gel**, s. Mercu'riusflü'gel; **-nge'her**, *m. I. Ng.* пяткохо́дъ; **-nge'ld**, *n.*: - geben, * s. Davo'nlaufen; **-ngeschwü'r**, *n. I.* 3. *Hlk.* подпя́тный нары́въ; **-nhö'cker**, *m. I.* пя́точная ко́сточка; **-nkno'chen**, *m.* s Fe'rsenbei'n; **-nle'der**, *n. I.* (beim Schuhmacher) сте́лька подъ пя́тку; **-npu'nkt**, s. Na'dir; **-nseh'ne**, s. Fe'rsenfle'chse.

Fe'rtig, *a.* гото́вый; око́нченный; отдѣ́ланный; отстро́енный; (fähig) * спосо́бный; (geschickt) * иску́сный; * ло́вкій; -, *ad.* гото́во; (geläufig) прово́рно; ло́вко; ich bin noch nicht - (bereit) я ещё не гото́въ; er spricht - Deutsch, Russisch онъ свобо́дно говори́тъ по-Нѣме́цки, по-Ру́сски; sie ist sehr - mit der Zunge, * она́ больша́я говору́нья; er ist fertig (hat sich zu Grunde gerichtet), * онъ разори́лся; - werden, * справля́ться, -ви́ться; сла́дить; mit ihm kann man gar nicht - werden, * съ нимъ не сла́дишь (спра́вишься); er ist mit seinem Gelde - geworden, *онъ всё промота́лъ; etw. - machen пригота́вливать, -то́вить; sich - machen zur Reise собира́ться, собра́ться въ доро́гу; sich - halten быть въ гото́вности; mach' dich -! гото́вься! macht euch -! *Kw.* гото́вьтесь! **Fe'rtigen**, *va.* гото́вить; приготовля́ть, -то́вить; **Fe'rtigkeit**, *f.* 2. ло́вкость; прово́рство; (Geschicklichkeit) иску́сство; (Geläufigkeit) бѣ́глость; (Routine) на́выкъ; mit grosser - spielen игра́ть свобо́дно; бѣ́гло; **Fe'rtigung**, *f.* приготовле́ніе.

Fe'ssel, *f.* 2. (Fussfessel) кандалы́; око́вы; (Kette) цѣпь; (am Fusse des Pferdes, des Falken) пу́ты; *Zk.* s. Fe'sselbei'n; in Fesseln schlagen, s. Fe'sseln; **-lbei'n**, *n. I.* 3. *Zk.* пу́товая кость; ба́бка; козоно́къ; ко́зонъ; **-lfrei'**, s. Fe'ssello's; **-lga'llen**, *m. I. Hlk.* о́пухоль на козонкѣ́; **-lgele'nk**, *n. I.* 3. бе́рцовый суста́въ; **-lgeschwü'r**, *n.* (der Pferde), s. Mau'ke; **-lkno'chen**, s. Fe'sselbei'n; **-llo's**, *a.* (frei) свобо́дный; безъ око́въ; (ungezügelt) необу́зданный; **-lmu'skel**, *m. I. Zk.* му́скулъ бе́рцовой ко́сти; **Fe'sseln**, *va.* ско́вывать, скова́ть; налага́ть, -ложи́ть на кого́ цѣ́пи; (Pferd) спу́тать ло́шадь; свя́зывать, -за́ть пу́тами но́ги у ло́шади; (einnehmen) *привлека́ть, -вле́чь; (bezaubern) * очаро́вывать, -ва́ть; (Geist, Gemüth) * порабоща́ть, -работи́ть; er ist an das Krankenlager gefesselt, *онъ бо́ленъ; *онъ лежи́тъ въ посте́ли; **Fe'sselwu'nde**, *f.* 2. *Hlk.* я́зва отъ око́въ (od. отъ цѣпе́й); (des Pferdes) я́зва отъ путъ.

Fest, *a.* твёрдый; (stark) крѣ́пкій; (dicht) пло́тный; (dauerhaft) про́чный; (beständig) постоя́нный; опредѣлённый; неизмѣ́нный; (unbeweglich) неподви́жный; festes Erdreich твёрдая земля́; матери́къ; су́ша; festes Gestein пло́тная го́рная поро́да; fester Charakter, *постоя́нный хара́ктеръ; fester Ort (Lager) укрѣпле́нное мѣ́сто; fester Schlaf, * крѣ́пкій сонъ; fester Preis кра́йняя цѣна́; feste Meinung, *положи́тельное мнѣ́ніе; feste Einnahme, * вѣ́рный дохо́дъ; fester Körper пло́тное тѣ́ло; - auftreten, * твёрдо выступа́ть, -пить; *поступа́ть, -пи́ть рѣши́тельно; - bleiben, *быть непоколеби́мымъ; - drücken прида́вливать, придави́ть; - halten держа́ть крѣ́пко; держа́ть; sich - woran halten держа́ться за что́; *держа́ться чего́; - machen, s. Befe'stigen; - nehmen, s. Arreti'ren; - stehen стоя́ть твёрдо; es steht -, * нѣтъ сомнѣ́нія; * э́то вѣ́рно; * положи́тельно мо́жно сказа́ть; - werden плотнѣ́ть, оплотнѣ́ть; - ziehen стя́гивать, стяну́ть; за-; er glaubt es steif u. -, * онъ твёрдо вѣ́ритъ э́тому; steif u. - worauf bestehen, * упо́рно наста́ивать въ чёмъ; sich steif u. - einbilden, *серьёзно вообрази́ть себѣ́.

Fest, *n. I.* 3. пра́здникъ; (Festlichkeit) празднество́; (Feierlichkeit) торжество́; (Schmaus) пиръ; sie hat ihr wahres - mit ihm, *она́ смѣётся надъ нимъ; ich habe mein - mit ihm, *онъ заба́вный человѣ́къ; **Fest-, Fe'stes-**, *a.* торже́ственный; пра́здничный; **-stabend**, *m. I.* 3. кану́нъ; наве́че́ріе пра́здника; соче́льникъ; **Fe'stanordner**, s. Fe'stordner.

Fe'ste, *f.* твердь; тверды́ня; (Festung) крѣ́пость; - des Himmels, *Bibl.* твердь небе́сная.

Fe'steinzug, *m. I.* (zu Fuss) торже́ственный входъ; (zu Pferde) торже́ственный въѣздъ; **-stgabe**, *f.* 2. пода́рокъ на пра́здникъ; **-stgela'g**, *n. I.* 3. пиръ, пи́ршество; **-stgeläu'te**, *n. I.* пра́здничный коло́кольный звонъ; **-stgesa'ng**, *m. I.* (änge) торже́ственное пѣ́ніе; **-stgesche'nk**, *n.* s. Fe'stgabe; **-stgewa'nd**, *n. I.* пра́здничная оде́жда.

Fe'sthalten (sich), *vr. irr.* (halte f., hält f., hielt f., festgehalten): держа́ть крѣ́пко.

Fe'stigkeit, *f.* твёрдость; (Stärke) крѣ́пость; (Dauer, Bestand) постоя́нство; **Fe'stiglich**, *ad.* твёрдо; непоколеби́мо.

Festi'n, *n. I.* пиръ; пи́ршество; **Festivitä't**, *f.* 2. празднество́.

Fe'stklammern (sich), *vr.*: sich woran - держа́ться за что.

Fe'stkleid, *n. I.* (der) пра́здничное пла́тье; пра́здничная оде́жда; **-stlich**, *a.* пра́здничный; (feierlich) торже́ственный; *ad.* торже́ственно; по пра́здничному; - gekleidet одѣ́тый по-пра́здничному; **-stlichkeit**, *f.* 2. празднество́; (Feierlichkeit) торжество́; торже́ственность; **-stlied**, *n.* s. Fe'stgesa'ng; **-stmahl**, *n. I.* (ähler) торже́ственный обѣ́дъ; пиръ; **-stmedai'lle**, *f.* 2. меда́ль, вы́битая на слу́чай празднества́; **-stmusi'k**, *f.* 2. торже́ственная му́зыка.

Fe'stnähen, *va.* зашива́ть, -ши́ть.

Festo'n, *m. I.* фесто́нъ; **Festoni'ren**, *va.* украша́ть, укра́сить фесто́нами.

Fe'stordner, *m. I.* распоряди́тель при торжествѣ́; **-stordnung**, *f.* 2. поря́докъ пра́зднества; расписа́ніе пра́здничныхъ дней; **-stpredigt**, *f.* 2. про́повѣдь на слу́чай пра́здника; **-strechnung**, *f.* 2. исчисле́ніе подвижны́хъ (oder перехо́дныхъ) пра́здниковъ; **-strede**, *f.* 2. рѣчь на слу́чай торжества́; торже́ственная рѣчь; **-streihen**, *m. I.* пра́здничный хорово́дъ; **Fe'stschmaus**, *m. I.* (äuse) пра́здничный пиръ; **-stschmuck**, *m. I.* пра́здничный наря́дъ; пра́здничное украше́ніе.

Fe'stschnäbler, *m. pl. Ng.* сжатоклю́выя пти́цы.

Fe'stschrauben, *va.* приви́нчивать, -винти́ть.

Fe'stsetzen, *va.* опредѣля́ть, -ли́ть; (bestimmen) назнача́ть, -чить; (gesetzlich) установля́ть, -ви́ть; (Regeln) по-; Jmdn. - посади́ть кого́ въ тюрьму́; sich - укрѣпля́ться, укрѣпи́ться; утвержда́ться, утверди́ться; поселя́ться, -ли́ться; засѣ́сть; **-stsetzung**, *f.* 2. опредѣле́ніе; назначе́ніе; установле́ніе; постановле́ніе.

Fe'stsitzen, *vn. irr.* (*h.*) (sitze fest, sass fest, festgesessen): не встава́ть; сидѣ́ть.

Fe'stspiele, *n. pl.* пра́здничныя [и́гры.

Fe'ststampfen, *va.* (Erde) убива́ть, уби́ть; уплотня́ть, -ни́ть; (mit Handrammen) трамбова́ть; утрамбо́вывать, -ва́ть; (mit Füssen) у-та́птывать, утопта́ть; **-ststecken**, *va.* пришпи́ливать, -лить; **-ststehend**, *a.* (beständig) постоя́нный;

(unabänderlich) неизмѣнный; (festgesetzt) установленный; (bestehend) существующій; -ststellen, -ststellung, etc. s. Fe'stsetzen, etc.

Fe'sttabe'lle, s. Fe'stordnung; -sttag, m. I. 3. торжественный, праздничный день; праздникъ; -sttäglich, a. праздничный; -sttagsa'bschnitt, m. I. 3. ѐвангеліе, читаемое въ праздникъ.

Fe'stung, f. 2. крѣпость; **Fe'stungs-**, a. крѣпостной; -ngsa'rbeit, f. 2. крѣпостная работа; -ngsarre'st, m. I. заключеніе въ крѣпость; -ngsarresta'nten-Compagnie', f. 2. крѣпостная арестантская рота; -ngsartillerie', f. крѣпостная артиллерія; -ngsbatterie', f. 2. крѣпостная батарея; -ngsbau', m. I. постройка крѣпости; Jmdn. zum - verurtheilen, Rw. приговаривать, -говорить кого къ крѣпостной работѣ; **Fe'stungsbau'kunst**, f. крѣпостная фортификація; -ngscommanda'nt, m. II. комендантъ крѣпости; -ngsgefa'ngener, m. II. заключённый въ крѣпость; -ngsgeschü'tz, n. I. 3. крѣпостныя орудія; -ngspfah'lwerk, n. I. палисадъ; -ngsstra'fe, f. s. Fe'stungsarre'st; -ngswa'll, m. I. (älle) крѣпостной валъ; -ngswe'rke, n. pl. крѣпостныя укрѣпленія od. верки.

Fe'stwagen, m. I. парадная карета; -stzeit, f. 2. праздничное время; -stzug, m. I. (üge) торжественное шествіе.

Fe'tisch, m. I. 3. фетишъ; истуканъ; кумиръ; **Fe'tisch-**, a. s. Gö'tzen-; **Fe'tischa'nbeter**, s. Gö'tzena'nbeter; -schdie'nst, s. Fetischi'smus; -schglau'be, m. I. обожаніе фетишей od. идоловъ; **Fetischi'smus**, m. фетишисмъ; -schvereh'rer, m. поклонникъ фетишамъ.

Fett, a. жирный; тучный; сочный; (Druckschrift) крупный; fetter Bissen жирный кусокъ; * богатая добыча; fettes Amt, *прибыльное мѣсто; * тёпленькое мѣстечко; - machen (mästen) откармливать, -кормить; - leben, * жить въ раздольѣ, въ довольствіи; - werden жирѣть, по-; тучнѣть; davon wird er nicht -, *отъ этого онъ не разбогатѣетъ; er ist - dabei geworden, * онъ тутъ себѣ набилъ карманъ, нагрѣлъ руки; -, n. I. 3. жиръ; (Talg) сало; (Schmiere) мазь; - ansetzen жирѣть, по-; тучнѣть; er hat das - schon abgeschöpft, *онъ самое лучшее уже взялъ себѣ; **Fett-**, a. тучный; жирный; сальный; -ttabsonderung, f. 2. отдѣленіе жира; -ttader, f. 2. Zk. тучная вена; сальная вена; -ttammer, s. Ga'rtena'mmer; -ttanhänge, m. pl. (am Dickdarm) Zk. сальные привѣски; -ttartig, s. Fe'tticht; -ttauge, n. I. 2. Hlk. выступленіе глаза изъ глазной впадины; выкатъ глаза; мутные глаза; -ttbalg, m. s. Fe'tthaut; -ttbauch, m. I. (äuche) пузо; (Dickbäuchiger) пузанъ; брюханъ; -ttbäuchig, a. пузастый; пузатый; -ttbeule, f. 2. жирный наростъ; -ttblase, f. s. Fe'ttzellchen; -ttblätterig, a. Ng. жирнолистный; -ttblutader, f. 2. сальная вена; -ttbruch, m. I. (üche) Hlk. жирная, сальная кила; -ttdarm, s. Ma'stdarm; -ttdrüsen, f. pl. Zk. сальные желѣзки.

Fe'tte, n. II. жиръ; тучность.

Fe'ttfedern, f. pl. (der Vögel) заднія перья; перья на гузнѣ; -ttfinne, f. 2. (der Fische) спинное жировое перо; жировой плавникъ; (der Schweine) прыщи; -ttfleck, -ttflecken, m. I. сальное пятно; -ttflossen, f. pl. s. Fe'ttfinne; -ttgans, s. Pingui'n; **Fe'ttgar**, a.: fettgares Leder кожа выдѣланная и напитанная масломъ; -ttgesäu'ert, a. s. Fe'ttsauer; **Fe'ttgeschwu'lst**, f. (ülste) желвакъ; -ttgewä'chs, n. I. 3. тучный наростъ; -ttglanz, m. I. Bw. жирный блескъ; -tthaut, f. (auf der Milch) пѣнка; Zk. сальная перепонка; жирная плева; (auf dem Blute) тучная кожа; -tthenne, f. Ng. (Pflanze) молодило; **Fe'tticht**, a. жирообразный; салообразный; **Fe'ttig**, a. жирный; сальный; (durch Fett beschmutzt) замасляный; засаленный; -ttigkeit, f. жирность; тучность; дородность; -ttkäfer, s. Spe'ckkäfer; -ttklumpen, m. I. кусокъ жира oder сала; iron. s. Fe'ttwanst; -ttkohle, f. 2. Bw. смолистый каменный уголь; -ttkram, m. I. торгъ саломъ; -ttkrämer, m. I. торгующій саломъ; -ttkraut, n. I. Ng. жирнолистка; жирная трава; сальникъ; -ttkropf, m. I. (öpfe) жирный зобъ; тучный зобъ; -ttlappen, m. I. сальная тряпка; Zk. жирные отростки; -ttleibig, a. пузастый; пузатый; толстобрюхій; -ttleibigkeit, f. дородность; тучность; -ttmagen, m. I. (wiederkäuender Thiere) Zk. сычугъ; кендюха; литовье; -ttmasse, f. 2. кусокъ жира od. сала; -ttnabelbruch, m. I. (üche) Hlk. жирная пупочная грыжа; -ttsack, s. Fe'ttwanst; -ttsauer, a. жирнокислый; -ttsäure, f. 2. жирная кислота; -ttschicht, f. 2. жирный слой; -ttschiefer, m. I. Bw. смолисто-рухляковый сланецъ; -ttschmalzen, -ttschmelzen, n. I. (der Pferde) проливной поносъ; -ttschwanz, m. I. (änze) курдюкъ; fettschwänziges Schaf, Ng. Киргизская овца; Калмыцкая овца; -ttschweiss, m. I. (der Wolle) жирный; -ttstein, m. I. 3. Ng. элеолитовый нефелинъ; -ttstoff, m. I. 3. Schdk. жирное вещество; -ttsucht, f. Hlk. жирная немочь; -ttthon, m. I. жирная глина; -ttwachs, n. I. Schdk. жировоскъ; мыложиръ; мыловатый жиръ; адипоциръ; аденоцеръ; -ttwachsa'rtig, a. жиромыльный; -ttwanst, m. I. (änste) пузанъ; ** толстякъ; ** жирякъ; -ttzellchen, n. dim. I., -ttzellen, f. pl. Zk. сальные, жирные Мальпигіевы желѣзки; сальные пузырьки; -ttzipfel, m. pl. (am Dickdarm) Zk. сальныя привѣсочки.

Fe'tzchen, n. dim. I. лоскутокъ; лоскуточекъ; **Fe'tzen**, m. I. лоскутъ; лохмотье; in - reissen, s. Zerrei'ssen; in - schneiden изрѣзать на лоскуточки; die - hängen von seinem Kleide herab, * его платье всё въ лохмотьяхъ; **Fe'tzen**, va. терзать; s. a. Zerrei'ssen.

Feucht, a. сырой; влажный; feuchte Stelle сырое мѣсто; (sumpfige Stelle) мокредина; etwas - сыроватый; - werden сырѣть, отсырѣть; **Feu'chte**, s. Feu'chtigkeit; **Feu'chten**, va. s. A'nfeuchten; **Feu'chtigkeit**, f. 2. сырость; (der Luft) влажность; (der Hände) потливость; мокрота; -tigkeitsme'sser, m. I. Ntl. гигрометръ; влагомѣръ; -tkalt, a. сырой и холодный; -tkammer, f. 2. Bchdr. мочильня; -tmulde, f. 2. Bchdr. мочильное корыто.

Feuda'l, a. феодальный; ленный; удѣльный; **Feuda'lgut**, s. Le'hengut; -lherrschaft, f. 2. верховная феодальная власть; -li'smus, m. феодалисмъ; -lrecht, n. I. 3. s. Le'henre'cht; -lsyste'm, n. I. феодальная система; удѣльная с.

Feu'er, n. I. огонь; пламя; (Feuersbrunst) пожаръ; (des Geschützes) пальба; (der Farben) яркость; (eines Edelsteines) огонь; блескъ; игра; (Hitze, Aufbrausen) * горячность; пылкость; * живость; (Begeisterung) * вдохновеніе; жаръ; das heilige -, Alt. священный огонь; griechisches -, Kw. Греческій огонь; wildes - (Krankheit der Schweine) Hlk. жаба; (bei Kühen) Hlk. вши; - geben auf Jmdn. стрѣлять, выстрѣлить въ кого; gebt -! Kw. пали! ein heftiges - eröffnen открывать, -крыть сильную пальбу; - fangen загораться, -горѣться; er fängt gleich -, * онъ вспыльчивъ; im - stehen горѣть; in - aufgehen сгарать, сгорѣть; das - schüren мѣшать огонь; загребать жаръ; (aufhetzen) * поджигать, -жечь кого; Oel in's - giessen, * масломъ заливать пожаръ; - rufen закричать; звать на пожаръ; - speien (Vulcane) извергать, -вергнуть огонь; изрыгать, -гнуть огонь; für Jmdn. durch's - gehen, * проходить сквозь огонь и воду для кого; er läuft für mich durch's -, * онъ готовъ всё сдѣлать для меня; Jmdn. zum - verurtheilen осуждать, осудить кого на сожженіе; er hat Augen voll -, *у него пламенные глаза; die ganze Stadt steht im - весь городъ объятъ пламенемъ; das - brennt ihm auf die Nägel, * онъ доведёнъ до крайности; das Pferd hat -, * лошадь горяча; dieser Wein hat viel -, * это вино очень крѣпко; zwischen zwei - gerathen, *не знать куда дѣваться; * не знать что дѣлать; ein gebranntes Kind scheut das -, * пуганая ворона куста боится; **Feu'er-**, a. огненный; пожарный; **Feu'era'nbeter**, m. I. огнепоклонникъ; -ra'nbetung, f. огнепоклонство; огнеслуженіе; -ra'nlegen, n. s. Bra'ndstiftung; -ra'nleger, m. s. Bra'ndstifter; -ra'nstalt, f. 2. пожарное заведеніе; пожарная команда; -ra'nzeiger, m. I. пожарный телеграфъ; -ra'rbeit, f. 2. работа, производимая дѣйствіемъ огня; -ra'rtig, a. огненный; -rasseсura'nz, etc. s. Feu'erversi'cherung, etc.; -rau'ge, n. I. *пламенное око; -rba'ch, s. Feu'erstro'm; -rba'ke, f. 2. маякъ; -rba'll, m. I. (älle) Ntl. огненный шаръ; -rbe'cken, n. I. жаровня; -rbe'rg, s. Vulca'n; -rbesi'chtigung, s. Feu'erschau'; -rbestä'ndig, a. огнепостоянный; огнеупорный; несгораемый; -rbe

stä'ndigkeit, *f.* огнепостоя́нность; огнеупо́рность; несгара́емость; -r-bewäh'rt, *a.* защищённый отъ огня́; обезопа́сенный на слу́чай пожа́ра; -rbla'se, s. Bra'ndblase; -rbli'ck, *m. I.* 3. пла́менный взоръ; -rblu'me, s. Fe'ldmohn; Feu'erne'lke; Fla'mmenblu'me; -rbo'ck, *m. I.* (öcke) тага́нъ; -rboh'ne, *f.* 2. *Ng.* фасо́ль многоцвѣ́тная; бобъ кра́сный; -rbra'che, *f.* 2. *Ldw.* паръ съ выжига́ніемъ; -rbra'nd, *m. I.* (ände) головня́; голове́шка; (fliegender) га́лка; dieses Frauenzimmer ist ein wahrer -, *она́ су́щая фу́рія; -r-brau'n, *a.* загорѣ́лый; -rbre'nze, *m. pl. Bw.* несгара́емые минера́лы; -r-brü'cke, *f.* (in Flammiröfen) поро́гъ; -rbü'chse, s. Feu'erstein; -rcasca'de, *f.* о́гненный каска́дъ; -rcomma'n-do, s. Bra'ndcomma'ndo; -rdie'ner, s. Feu'era'nbeter; -rdie'nst, *m. I.* 3. огнеслуже́ніе; s. a. Feu'era'nbe-tung; s. a. Feu'erwa'che; -rdra'che, *m. II.* о́гненный змѣ́й; -rdrei'eck, *n. I. Stk.* огненная тро́йня; -r-ei'fer, *m. I.* * пла́менное рве́ніе od. усе́рдіе; *Bibl.* гнѣвъ Бо́жій; -r-ei'mer, *m. I.* ко́жаное пожа́рное ведро́; -rei'nlegen, *n.* s. Bra'ndstif-tung; -rei'sen, *n.* s. Feu'erstah'l; -re'sse, *f.* 2. дымова́я труба́; горнъ; оча́гъ; -re'ssena'rbeit, *f.* 2. *Bw.* надру́чная, надки́рочная рабо́та; -rfä'cher, *m. I.* маха́ло для разду-ва́нія огня́; раздува́ло; -rfah'ne, *f.* 2. пожа́рное зна́мя; -rfa'ngend, *a.* воспламеня́ющійся; -rfa'rbe, *f.* 2. о́гненный цвѣтъ; -rfa'rben, -r-fa'rbig, *a.* огнецвѣ́тный; о́гнен-наго цвѣ́та; -rfa'ss, *n. I.* (ässer) пожа́рная бо́чка; -rfe'st, *a.* (Mauer etc.) неразруши́мый отъ огня́; -r-fe'stigkeit, s. Feu'erbestä'ndigkeit; -rfla'mme, *f.* 2. о́гненное пла́мя; -rfle'cken, s. Bra'ndflecken; -rflu'ss, -rflu'th, s. Feu'erstro'm; -rfo'lter, *f.* 2. пы́тка, пыта́ніе огнёмъ; -rfon-tai'ne, *f.* 2. о́гненный фонта́нъ; -r-fu'chs, *m. I.* (üchse) *Ng.* огнёвка; кра́сная лиси́ца; (Pferd) свѣтло-ры́жая ло́шадь; -rfu'nken, *m. I.* и́скра; -rga'bel, s. O'fenga'bel; -r-ga'rbe, *f.* 2. о́гненный снопъ; -r-ga'tter, *n. I.* рѣшётка передъ ка-ми́номъ; -gebi'rge, *n. I.* вулкани́-ческія го́ры; -rge'gend, *f.* 2. *Ntl.* о́гненная о́бласть; -rgei'st, *m. I.* (er) *Myth.* о́гненный духъ; * пла́мен-ная душа́; *пы́лкій умъ; -rgerä'th, *n. I.* 3., -rgerä'thschaft, *f.* 2. по-жа́рныя снаря́ды; -rgeri'cht, *n. I.* 3. *Gsch.* аутодафе́; -rgeschrei', *n. I.* крикъ на пожа́ръ; -rgeste'lle, *f. Fw.* пожа́рныя просѣ́ки; -rgeweh'r, *n. I.* огнестрѣ́льное ору́жіе; -rgi't-ter, s. Feu'erga'tter; -rgla'nz, *m. I.* о́гненный блескъ; -rglo'cke, *f.* 2. пожа́рный, наба́тный ко́локолъ; die - ziehen бить, уда́рить въ наба́тъ; -rglu'th, *f.* 2. жаръ; раскалённые у́голья; -rgo'tt, *m. I. Myth.* богъ огня́; Вулка́нъ; -rha'ken, *m. I.* по-жа́рный крю́къ; -rhei'ss, *a.* горя́-чій какъ ого́нь; -rhe'll, *a.* свѣт-лый, я́ркій какъ ого́нь; -rhee'rd, *m. I.* 3. *Kk.* оча́гъ; (im Ofen, Esse der Schmiede) горнъ; горни́ло; *Schdk.* жаро́вникъ; -rhi'mmel, *m. I.* о́гненное не́бо; эфи́рное не́бо; эмпире́й; -rhi'tze, *f.* жаръ отъ огня́;

-rhöh'le, *f.* 2. (in Flammiröfen) дро-вяни́къ; огни́ще; то́пка; rho'lz, s. Bre'nnholz; -rkä'fer, *m. I. Ng.* огня́нка; о́гненный жукъ; -rka'lk, *m. I.* углеки́слая и́звесть; -rkana'l, *m. I.* (äle) дымово́й кана́лъ; -r-keu'le, *f.* 2. о́гненная булава́; -r-kie'ke, *f.* 2. грѣ́лка; -rki'ste, *f.* (beim Geschütz) о́гненный я́щикъ; -rkla'ppe, *f.* 2. тру́бная вью́шка; -rknäu'el, *m. I.* фа́келъ; свѣто́чъ; -rkne'cht, s. Hei'zer; -rkra'nz, *m. I.* (änze) зажига́тельный вѣно́къ; -rkreu'z, *n. I.* 3. о́гненный крестъ; -rkrü'cke, *f.* 2. кочерга́; -rkru'g, s. Feu'erto'pf; -rku'gel, *f.* 2. о́гнен-ный oder пожа́рный шаръ; *Kw.* s. Bra'ndkugel; -rku'nst, *f.* (ünste) пироте́хнія; -rkü'nstler, *m. I.* пи-роте́хникъ; -rlä'rm, *m. I.* пожа́р-ная трево́га; - schlagen, *Kw.* бить трево́гу; бить, уда́рить въ наба́тъ; -rläu'terung, *f.* 2. очище́ніе посре́д-ствомъ огня́; -rlei'ter, *f.* 2. пожа́р-ная лѣ́стница; -rleu'te, *m. pl.* (auf Eisenbahnen) исто́пники; -rli'lie, *f.* 2. *Ng.* кра́сная ли́лія; о́гненная ли́лія; -rlo'ch, s. O'fenlo'ch; -r-lö'schanstalt, -rlö'schcomma'ndo, s. Lö'schanstalt etc.; -rlö'schend, *a.* огнегаси́тельный; -rlö'schgerä'the, *n. pl.* огнегаси́тельные снаря́ды; -rlö'schmannschaft, s. Lö'schcom-ma'ndo; -rlö'schmittel, *n. I.* огне-гаси́тельное сре́дство; -rlö'schungs-anstalt, s. Lö'schanstalt; -rlu'ft, *f.* (üfte) горю́чій газъ; -rlu'ke, *f.* 2. люкъ бра́ндера; -rmaa'l, *n. I.* (äler) (angeborenes) кра́сное роди́-мое пятно́; s. a. Bra'ndmaal; -rma-lerei', *f.* 2. жи́вопись посре́дствомъ вжига́нія кра́сокъ; -rmä'nnchen, *n. pl. dim.* блужда́ющіе огни́; -rma'n-tel, *m. I.* навѣ́съ (у оча́га); -rma'r-der, *m. I. Ng.* колоно́къ; -rmaschi'-ne, s. Da'mpfmaschi'ne; Hö'llen-maschi'ne; -rma'sern, *Hlk.* s. Rö'-theln; -rma'sse, *f.* 2. о́гненная ма́сса; -rmateria'l, s. Bre'nnmate-ria'l; -rmau'er, s. Bra'ndmauer; -rmee'r, *n. I.* о́гненное, пла́менное мо́ре; -rme'sser, *m. I. Ntl.* огно-мѣ́ръ; жаромѣ́ръ; пироме́тръ; -r-me'sskunst, -rme'sslehre, *f.* пиро-ме́трія; -rmeta'lle, *n. pl.* трудно-пла́вкіе мета́ллы; -rmeteo'r, *n. I.* 3. *Ntl.* о́гненный метео́ръ; -rmö'r-ser, *m. I.* морти́ра; Feu'ern, *va.* (Oefen) топи́ть, на-; (schiessen) стрѣля́ть, вы́стрѣлить; (mit gro-bem Geschütz) *Kw.* пали́ть изъ пу́-шекъ; -, *n. I.* па́льба; Feu'erne'lke, *f.* 2. *Ng.* боя́рская спесь; ба́рская спесь; горицвѣ́тъ; -ro'fen, *m. I.* (ö) ко́мнатная печь; -ropa'l, *m. I.* 3. *Ng.* о́гненный опа́лъ; -ro'rdnung, *f.* 2. пожа́рное постановле́ніе od. положе́ніе; -rpfa'nne, *f.* 2. жаро́в-ня; -rpfei'l, s. Bra'ndpfeil; -rpfuh'l, *m. I.* 3. о́гненная бе́здна; а́дская бе́здна; *Myth.* та́ртаръ; -rpla'tte, *f.* 2. пли́та; плита́; -rpolizei', s. Bra'ndpolizei'; -rpro'be, *f.* 2. (des Goldes) про́ба посре́дствомъ огня́; *Schdk.* о́гненная про́ба; про́ба на огнѣ́; (Muffelprobe) му́фельная про́ба; (Unschuldsprobe) *Rw. Gsch.* испыта́ніе огнёмъ; -rprophe't, s. Feu'erwah'rsager; -rpu'stel, *f.* 2. (auf dem Körper) *Hlk.* кра́сный пу-пы́рь od. пупы́рышекъ; -rpyrami'-

de, *f.* 2. о́гненная пирами́да; -r-ra'd, *n. I.* (äder) о́гненное колесо́; -rrau'm, *m. I.* (äume) огни́ще; то́пка; мѣ́сто то́пки; -rre'gen, *m. I.* о́гненный дождь; -rrei'ch, *n. I.* ца́рство огня́; * (Hölle) адъ; -rrei'-nigung, *f.* 2. очище́ніе посре́дст-вомъ огня́; -rroh'r, *n.* s. Fli'nte; (gezogenes) винто́вка; -rrö's'chen, *n. I. Ng.* адо́нисъ; желтоцвѣ́тъ; -rro'se, *f.* 2. *Ng.* о́гненная ро́за; ро́за двуцвѣ́тная; -rro'st, *m. I.* 3. рѣшётка; тага́нъ; -rro'th, *a.* (glü-hend) раскалённый; кра́сный какъ ого́нь; er ward - онъ по́-уши по-краснѣ́лъ; (vor Scham) онъ сго-рѣ́лъ отъ стыда́; * онъ вспы́хнулъ какъ ма́ковъ цвѣтъ; -thes Haar ры́жіе во́лоса; -rsa'ck, *m. I.* (äcke) пожа́рный мѣшо́къ; -rsalama'nder, *m. I. Ng.* салама́ндра; -rsa'lze, *n. pl.* углеки́слыя щёлочи od. со́ли; -rsäu'le, *f.* 2. о́гненный столбъ; -rsau'er, *a.* углеки́слый; -rsäu're, *f.* 2. углекислота́; -rsbru'nst, *f.* 2. пожа́ръ; -rscha'den, *m. I.* (ä) по-жа́ръ; Versicherung gegen - за-страхова́ніе отъ огня́; -rschau', *f.* полице́йскій осмо́тръ строе́ній (для предупрежде́нія пожа́ра); -rschau'-fel, *f.* 2. желѣ́зная лопа́тка; у́голь-ная лопа́тка; -rschei'n, *m. I.* 3. за́-рево отъ пожа́ра; свѣтъ отъ огня́; - von sich geben (Meerwasser) *Ntl.* сверка́ть; отсвѣ́чивать; -rscheu', *a.* боя́щійся огня́; -rscheu', *f.* бо-я́знь огня́; огнебоя́знь; -rschi'ff, *n. I.* s. Bra'nder; -rschi'rm, *m. I.* 3. (am Heerde) щито́къ; заста́вка; засло́нъ; Feu'erschla'nge, *f.* 2. *Ng.* ехи́дна пунцо́вая; -rschlo'ss, *m. I.* (össer) куро́къ; -rschlu'nd, *m. I.* (ünde) огнестрѣ́льное ору́діе; пу́ш-ка; *жерло́; -rschnau'bend, *a.* ды́-шащій пла́менемъ; -rschwa'den, *m. I. Ntl.* чёрный чадъ; -rschwa'lbe, s. Rau'chschwalbe; -rschwa'mm, *m. I.* (ämme) трутъ; -rschwei'f, *m. I.* о́гненный хвостъ; -rschwe'rt, *n. I.* (rter) о́гненный мечъ; -rsge-fah'r, *f.* 2. опа́сность отъ огня́; gegen - versichern застрахова́ть отъ огня́; -rsgefäh'rlich, *a.* лёгко воспламеня́ющійся; -rsglu'th, *f.* 2. жаръ отъ огня́; -rsigna'l, *n. I.* 3. пожа́рный сигна́лъ; (Signalfeuer) сигна́льный ого́нь; -rsno'th, *f.* (nöthe) *f.* 2. пожа́ръ; -rso'nne, *f.* 2. о́гненное со́лнце; бриліа́нтовое со́лнце; -rspei'end, *a. Ntl.* огне-ды́шащій; -rspri'tze, *f.* 2. огнега-си́тельный насо́съ; пожа́рная тру-ба́; *Sw.* (auf Schiffen) брандспо́-итъ; -rsprü'hend, *a.* пламенono'с-ный; -rstah'l, *m. I.* огни́во; -r-stä'tte, *f.* s. Bra'ndstätte; Feu'er-hee'rd; Woh'nhaus; -rstei'n, *m. I.* 3. кремéнь; креме́шекъ; -rste'lle, s. Feu'erhee'rd; Feu'erstä'tte; Woh'n-haus; -rsto'ff, *m. I.* 3. горю́чее ве-щество́; -rstra'fe, *f.* 2. (сме́ртная) казнь всесожже́нія; -rstrah'l, *m. I.* 2. о́гненный лучъ; (Blitz) мо́лнія; -rstro'm, *m. I.* (öme) о́гненный по-то́къ; о́гненная рѣка́; -rstü'bchen, *n. dim.* s. Feu'erkie'ke; -rte'mpel, *m. I.* храмъ огнепокло́нниковъ; -rthei'lchen, *n. dim. I.* о́гненная части́ца; -rtho'n, *m. I.* волкани́-ческая гли́на; -rthu'rm, *m. I.* (ürme) мая́къ; пожа́рная каланча́; -rto'd,

m. I. смерть отъ огня́; (Hinrichtung) смерть на кострѣ́; **-rto'nne,** *f.* 2. о́гненная бо́чка; **-rto'pf,** *m. I.* (öpfe) грѣ́лка; горшо́къ съ у́голь-ями; бура́къ; *Kw.* о́гненный горшо́къ; **-rträ'ger,** *m. I.* пироѳо́ръ; **-rtro'mmel,** *f.* 2. бараба́нный бой къ пожа́ру; трево́га; **Feu'erung,** *f.* s. Hei'zung; Hei'zmateria'l; **Feu'erversich'rer,** etc. s. Feu'era'nbeter, etc.; **-rvergo'ldung,** *f.* 2. золоче́ніе (od. позоло́та) посре́дствомъ огня́; **-rversi'cherung,** *f.* 2. страхова́ніе (od. застрахова́ніе) отъ огня́; **-ngsa'nstalt,** *f.* 2. заведе́ніе для застрахова́нія отъ огня́; страхово́е отъ огня́ заведе́ніе; **-ngsca'sse,** *f.* 2. ка́сса страхова́го отъ огня́ о́бщества; **-ngscompagnie',** **-ngsgese'llschaft,** *f.* 2. о́бщество для страхова́нія отъ огня́; страхово́е отъ огня́ о́бщество; **-rversi'lberung,** *f.* 2. серебре́ніе посре́дствомъ огня́; **-rwa'che,** **-rwa'cht,** *f.* пожа́рные сторожа́; пожа́рная стра́жа; (an der Brandstätte) стра́жа у погорѣ́лаго мѣ́ста; s. a. Feu'erpolizei'; Bra'ndwache; **-rwä'chter,** *m. I.* пожа́рный сто́рожъ; **-rwa'ffe,** s. Feu'ergeweh'r; **-rwa'gen,** *m. I.* о́гненная колесни́ца; **-rwah'rsager,** *m. I.* огнегада́тель; огневолшѐбникъ; **-rwah'rsagerei',** *f.* 2. огнегада́ніе; огневолше́бство; **-rwa'rte,** *f.* 2. пожа́рная ба́шня; **-rwe'del,** s. Feu'erfä'cher; **-rweh'r,** *f.* 2. пожа́рная кома́нда; **-rwei'he,** *f.* 2. огнеосвяще́ніе; **-rwe'rk,** *n. I.* ѳе́йерверкъ; (Lustfeuer) потѣ́шные огни́; увесели́тельный ого́нь; **-rwe'rker,** *m. I. Kw.* ѳейерве́ркеръ; **-rwe'rkerhagel,** *m. I.* карте́чи; **-rwe'rkerku'nst,** **-rwerksku'nst,** *f.* (ünste) пироте́хнія; **-rwo'lke,** *f.* 2. о́гненное о́блако; **-rwu'rm,** *m. I.* (ürmer) свѣтля́къ; **-rza'nge,** *f.* 2. клещи́; щипцы́; у́гольные щипцы́; **-rzei'chen,** *n. I.* (am Himmel) о́гненный метео́ръ; s. a. Feu'ersigna'l; Feu'ermaa'l; **-rzeu'g,** *n. I.* 3. огни́вица; **-rzu'nder,** *m. I.* трутъ.

Feuilleto'n, *n. I. Litt.* фельето́нъ; **Feuilleto'n-,** **Feuilleto'ns-,** *a. Litt.* фельето́нный; **-sarti'kel,** *m. I.* фельето́нная статья́; **Feuilletoni'st,** *m. II.* фельетони́стъ.

Feu'rig, *a.* о́гненный; пла́менный; (heiss, hitzig) горя́чій; * пы́лкій; (leidenschaftlich) *стра́стный; feurige Einbildungskraft, * пы́лкое воображе́ніе; feurige Liebe, * горя́чая любо́вь; * пла́менная любо́вь; *Ng.* s. Feu'erne'lke; feuriger Blick, *пла́менный взоръ; feuriger Wein, * крѣ́пкое вино́; feurige Kohlen кра́сный у́голь.

Fia'cre, **Fia'ker,** etc. s. Mie'thkutsche, Mie'thkutscher, etc.

Fi'bel, *f.* 2., **Fi'belbu'ch,** *n. I.* а́збука; буква́рь; **Fi'bel-,** *a.* буква́рный; **Fi'belve'rs,** *m. I.* 3. буква́рные стихи́.

Fi'ber, *f.* 2. фи́бра; жи́лка; волокно́; s. a. Fa'ser.

Fibri'n, *n. I.*, **Fibri'ne,** *f. Zk. Schdk.* фибри́на; s. a. Fa'sersto'ff.

Fibro's, *a.* фибро́зный; мочкова́тый.

***Ficht,** s. Fe'chten, *vn. irr.*

Fi'chte, *f.* 2. *Ng.* (gemeine) сосна́; со́сна; **Fi'chten,** **Fi'chten-,** *a. Ng.* сосно́вый; **-na'pfel,** s. Fi'chtenza'pfen; **-nbal'ken,** *m. I.* сосно́вое бревно́; сосни́на; **-nbau'm,** *m. I.* s. Fi'chte; **-nbo'rkkäfer,** s. Fi'chtenkä'fer; **-nbre'nnholz,** *n. I.* сосно́выя дрова́; **-ngehö'lz,** *n. I.*, **-nhai'n,** *m. I.* 3. сосно́вая ро́ща; **-nha'cker,** s. Fi'chtenke'rnbeisser; **-nha'rz,** *n. I.* сосно́вая смола́; (weisses) смо́лка сосно́вая; жи́дкая ело́вая смола́; **-nho'lz,** *n. I.* (ölzer) *Bk.* сосно́вое де́рево; сосно́вый лѣсъ; (zum Brennen) сосно́выя дрова́; **Fi'chtenkä'fer,** *m. I. Ng.* жукъ со́сенный; коро́ѣдъ древото́чный; **-nke'rnbeisser,** *m. I. Ng.* сосно́вка; **-nna'del,** *f.* 2. сосно́вая игла́; **-nna'delba'd,** s. Ha'rzbad; **-nö'l,** *n. I.* сосно́вое ма́сло; **-npi'lz,** *m. I.* 3. *Ng.* трутни́къ оторо́ченный; essbarer-борови́къ; **-nri'nde,** *f.* 2. сосно́вая кора́; **-nspa'rgel,** *m. I. Ng.* подсо́сенная трава́; **-nwa'ld,** *m. I.* (älder) сосно́вый лѣсъ; сосня́къ; **-nza'pfen,** *m. I.* сосно́вая ши́шка.

Fi'cke, *f.* 2. § карма́нъ.

Fictio'n, *f.* 2. вы́думка; вы́мыселъ; **Ficti'v,** *a.* вы́мышленный; вы́думанный.

Fi'deicommi'ss, *n. I.* 3. *Rw.* фидеикоммисъ; наслѣ́дство, передава́емое по завѣща́нію друго́му; **Fi'deicommi'ss-,** *a. Rw.* фидеикомми́сный; **Fi'deicommissa'r,** *m. I. Rw.* фидеикоммисса́рій; наслѣ́дникъ фидеикомми́сса; **Fi'deicommi'ssbesi'tzer,** *m. I.* владѣ́лецъ имѣ́нія, передава́емаго друго́му по завѣща́нію; **Fi'deicomm'issgut,** *n. I.* (üter) фидеикомми́сное имѣ́ніе; **Fi'deicommi'ssstiftung,** *f.* 2. фидеикомми́сное учрежде́ніе; **Fi'deicommitte'nt,** *m. II.* завѣща́тель фидеикомми́снаго имѣ́нія.

Fide'l, *a.* весёлый; fideler Bursche, Bruder, * весёлая голова́; весельча́къ; * разбитно́й па́рень; **Fidelitä't,** *f.* s. Lu'stigkeit.

Fi'dibus, *m. I.* (usse) фидибусъ; зажига́тельная бума́жка.

Fie'ber, *n. I. Hlk.* (kaltes) лихора́дка; (hitziges) горя́чка; (leichtes) сла́бый припа́докъ лихора́дки; er hat das - у него́ лихора́дка; **Fie'ber-,** *a. Hlk.* лихора́дочный; **-ra'nfall,** *m. I.* (älle) лихора́дочный припа́докъ; **-ra'rtig,** *a.* похо́жій на лихора́дку; **-rarzenei',** *f.* 2. противолихора́дочное лека́рство; **-rbeu'le,** *f.* 2. лихора́дочная о́пухоль желѣзы́; **-rbla'tter,** *f.* 2. лихора́дочная сыпь; **-rblä'sse,** *f.* лихора́дочный, блѣ́дный цвѣтъ лица́; **-rdeli'rium,** *n. I.* (rien) *Hlk.* лихора́дочный бредъ; **-rfa'rbe,** s. Fie'berblä'sse; **-rfrei',** *a. Hlk.*: - sein не находи́ться въ лихора́дочномъ припа́дкѣ; **-rfro'st,** *m. I.* (öste) лихора́дочный озно́бъ; **-rhaft,** *a.* лихора́дочный; * болѣ́зненный; **-rhi'tze,** *f.* лихора́дочный жаръ; **Fie'berisch,** *a.* s. Fie'berhaft; **-rkä'lte,** *f.* лихора́дочный озно́бъ; **-rklee',** s. Bi'tterklee'; **-rkra'nk,** *a.*, **-rkra'nker,** *m. II.* страждущій (od. одержи́мый) лихора́дкою; лихора́дочный; **-rkra'nkheit,** *f.* 2. лихора́дка; **-rkrau't,** *n. I.* (äuter) *Ng.* двузу́бецъ; ко́зьи ро́жки; **-rku'chen,** *m. I. Hlk.* зава́лъ вну́тренностей по́слѣ лихора́дки; лихора́дочная лепёшка; **-rlo's,** s. Fie'berfrei'; **-rmate'rie,** *f.* 2. лихора́дочная мате́рія; **-rmi't-tel,** *n. I.* противолихора́дочное сре́дство; **Fie'bern,** *vn.* (*h.*) быть въ лихора́дкѣ; (irre reden) бре́дить; der Kranke fiebert больно́й бре́дитъ; **-rnu'ss,** *f.* (üsse) *Ng.* челибу́ха Игна́тія; бобъ свята́го Игна́тія; **-rparoxi'smus,** s. Fie'bera'nfall; **-rpatie'nt,** s. Fie'berkra'nker; **-rri'nde,** s. Chi'nari'nde; **-rsa'lz,** *n. I.* 3. купорососели́тренная соль; **-rschau'er,** *m. I. Hlk.* лихора́дочный озно́бъ; **-rschwä'che,** *f.* сла́бость отъ лихора́дки; **-rschwei'ss,** *m. I.* 3. *Hlk.* лихора́дочный потъ; **-rta'g,** *m. I.* лихора́дочный день; день лихора́дки; **-rvertrei'bend,** *a.* противолихора́дочный; **-rwu'rzel,** s. Zeh'rwurzel.

Fie'del, *f.* 2. гудо́къ; скри́пка; **-lbo'gen,** *m. I. Tk.* смычо́къ; **-lbohrer,** *m. I.* вертлю́гъ; коловоро́тъ; **Fie'dler,** s. Gei'ger; *iron.* s. Bie'rfiedler; **Fie'deln,** *va.* ду́рно игра́ть что на скри́пкѣ; -, *vn.* (*s.*) пили́кать.

Fie'dern, *va.* (befiedern) опера́ть, -ри́ть; (Glas) обла́мывать, -лома́ть стекло́ кре́нзелемъ; (Gestein) *Bw.* загоня́ть, -гна́ть кли́нья въ го́рную поро́ду; **-rne'rvig,** *a. Ng.* перистоне́рвный; **-rspa'ltig,** *a. Ng.* перистоhразрѣзно́й; **-rthei'lig,** *a. Ng.* перистораздѣ́льный.

Fie'dler, s. u. Fie'del etc.

Fiel, s. Fa'llen, *va. irr.*

Fiera'nt, s. Me'ssfiera'nt.

Figu'r, *f.* 2. фигу́ра; о́бразъ; (Gestalt) нару́жный видъ; (Umriss) очерта́ніе предме́та; (Abbildung) изображе́ніе; **Figura'l-,** *a.* фигура́льный; иносказа́тельный; уподоби́тельный; **-ra'lgesa'ng,** *m. I.* (änge) конце́ртное пѣ́ніе; **-ra'lmusi'k,** *f.* s. Conce'rtmusi'k; Conce'rt; Symphonie'; **-ra'nt,** *m. II.* фигура́нтъ; *Sb.* s. Stati'st; **-ra'ntin,** *f.* 2. фигура́нтка; **-ratio'n,** *f.* 2. изображе́ніе; **Figü'rchen,** *n. dim. I.* фигу́рка; штю́чка; **Figuri'ren,** *va.* украша́ть, укра́сить фигу́рами; * s. Da'rstellen, Vo'rstellen; -, *vn.* (*h.*) отлича́ться, -чи́ться; выка́зываться; торча́ть; * блиста́ть; (wichtig, vornehm thun) ва́жничать; (sich gut od. schlecht ausnehmen) имѣ́ть видъ; *игра́ть роль; **Figuri'rt,** *pp.* u. *a. W.* (Zeuche), s. Geblü'mt; (mit Figuren verziert) фигу́рчатый; украше́нный фигу́рами; figurirter Styl, *Litt.* фигу́ристый, фигура́льный слогъ; figurirte Rede, *фигу́рная рѣчь; **Figuri'st,** *m. II.* (als Tänzer) фигури́стъ; **Figü'rlich,** *a.* фигура́льный; иносказа́тельный; уподоби́тельный; перено́сный; въ перено́сномъ смы́слѣ; **Figu'rstein,** *m. I.* 3. фигу́рный ка́мень.

File't, *n. I.* (Netzwerk) филе́; вя́заная сѣ́тка; *Kk.* s. Le'ndenstü'ck; - machen, вяза́ть сѣ́тку; *Bchb.* проводи́ть, -вести́ на переплётѣ ли́ніи; **-teisen,** *n. I. Bchb.* филе́йное желѣ́зо; **File'tten,** *f. pl. Bchb.* филе́йный штѐмпель; (Verzierung) *Bchb.* украше́нія на переплётѣ; **-thobel,** *m. I. Bchb.* филёнковый стругъ; **-tnadel,** *f.* 2. филе́йная иго́лка; **-tstempel,** s. File'tten.

Filia'l, *n. I.* 3. *Kg.* филіа́льная це́р-

ковь; *H.* s. Filia'lhandlung; **Filia'l-**, *a.* филiáльный; **-lgese'llschaft**, *f.* 2. вспомогáтельное óбщество; **-lhandlung**, *f.* 2. побóчная торгóвая контóра; **-lkirche**, *f.* s. Filia'l; **-lprediger**, s. Filia'lverwe'ser; **-lschule**, *f.* 2 филiáльное учи́лище; **-lverwe'ser**, *m. I.* викáрный пастóръ; викáрiй.

Filigra'n, *n. I.* филигрáнъ; **Filigra'n-**, *a.* филигрáнный; **-narbeit**, *f.* 2. филигрáнная рабóта; фили́грáнъ.

Filipe'ndel, *f. Ng.* тáволга нитковидная; трясýлька.

Fi'lpen, *vn.* (*h.*) (Orgelpfeifen) разстрóиваться, -иться.

Fi'lter, s. Filtri'rtrichter.

Filtratio'n, s. Du'rchseihung.

Filtri'rappara't, *m. I.* 3. цѣди́льный прибóръ; **Filtri'ren**, *va.* u. *n.* s. Du'rchseihen, Du'rchseihung; **-rgefä'ss**, *n. I.* цѣди́льный сосýдъ; цѣди́лка; **-rhut**, s. Filtri'rtrichter; **-rkübel**, *m. I.* цѣди́льный чанъ; **-rmasse**, *f.* 2. цѣди́льный порошóкъ; очисти́тельная мácca; **-rmaschi'ne**, *f.* 2. цѣди́льная маши́на; цѣди́лка; **-rmarmor**, *m. I.* жилковáтая известкóвая нáкипь; **-rpapie'r**, *n. I.* 3. цѣди́льная бумáга; пропускнáя бумáга; **-rsack**, *m. I.* (äcke) цѣди́льный мѣшóкъ; **-rsandstein**, **-rstein**, *m. I.* цѣди́льный кáмень; прокускнóй кáмень; **-rtrichter**, *m. I.* цѣди́лка; цѣди́льная ворóнка; (aus Filz) шерстянáя цѣди́лка; **-rtuch**, *n. I.* (ücher) цѣди́льный холстъ.

Filz, *m. I.* 3. вóйлокъ; *Bw.* шлихъ срéдней мéлкости; (Geizhals) *скупéцъ; скря́га; (Verweis) * стрóгiй вы́говоръ; нагоня́й; grober - грубiя́нъ; reicher -, * скупóй богáчъ; богáтый скря́га; **Fi'lz-**, *a.* вóйлочный; валя́льный; **-zarbeit**, *f.* 2. вóйлочная рабóта; вóйлочныя издѣ́лiя; валя́нiе, полщéнiе шéрсти; **-zballen**, *m. I.* (beim Kupferstecher) мáца; **-zbaum**, *m. I.* (äume) *Ng.* бáвольникъ востóчный; **-zblech**, s. Fi'lzeisen; **-zbrett**, *n. I.* (tter) валя́льная доскá; **-zdecke**, *f.* 2. вóйлочное покрывáло; (unter dem Sattel) потни́къ; **-zeisen**, *n. I.* (beim Hutmacher) желѣ́зный валя́льный листъ; **Fi'lzen**, *va.* (Wolle) валя́ть; полсти́ть; всклóчивать, -чить; (Haare) вс-; (Hut) сбивáть, сбить; Jmdn. -, * жури́ть; sich - всклóчиваться, -читься; -, *n. I.* валя́нiе; полщéнiе; **Fi'lzer**, *m. I.* валя́льщикъ; сбивáльщикъ; **-zgeige**, *f.* 2., **-zholz**, *n. I.* (beim Kammmacher) глади́ло; **-zhut**, *m. I.* (üte) вóйлочная шля́па; **-zhütte**, *f.* 2. s. Fi'lzzelt; **Fi'lzicht**, *a.* клочковáтый; **Fi'lzig**, *a.* (Haare) всклóченный; *Ng.* волокни́стый; пуши́стый; (schmutzig, geizig) * óчень скупóй; - sein, * скря́жничать; **-zigkeit**, *f.* скря́жничество; **-zkappe**, s. Fi'lzmütze; **-zklette**, *f.* 2. *Ng.* лопýшникъ космáтый; **-zkraut**, *n. I. Ng.* повили́ца; павили́ца; **-zlappen**, *m. I.* сукóпка; **-zlaus**, *f.* (äuse) *Ng.* площи́на; **-zmacher**, *m. I.* вóйлочникъ; **-zmantel**, *m. I.* (ä) бýрка; **-zmütze**, *f.* 2. вóйлочная шáпка; **-zplatte**, *f.* s. Fi'lzblech; **-zschuh**, *m. I.* 3. вáленокъ; вáленецъ; **-zseide**, s. Fla'chsseide; **-zsocken**, *f. pl.* вáляные носки́; **-zsohle**, *f.* 2. вóйлочная подóшва; **-zstiefel**, *m. I.* вáленокъ; вáленецъ; **-ztafel**, *f.* 2. (beim Hutmacher) валя́льный столъ; **-zzelt**, *n. I.* 3. юрта.

Fi'mmel, s. Hanf; **-lfäu'stel**, *m. I.* *Bw.* балдá; большóй мóлотъ клиновидный; кайлá клиновидная; фиммельфейстель.

Fina'lcade'nz, *f.* 2. *Tk.* финáльный кадáнсъ; **Fina'le**, *n. I. Tk.* финáлъ; **Fina'lleiste**, *f.* 2., **-lstock**, *m. I.* *Bchdr.* s. Schlu'ssvigne'tte.

Fina'nz-, *a.* финáнсовый; **Fina'nzen**, *n. pl. Stw.* финáнсы; дохóды; bei den - angestellt sein, *Stw.* служи́ть при министéрствѣ финáнсовъ; **Fina'nzabtheilung**, *f.* 2. *Stw. etc.* хозя́йственное отдѣлéнiе; **-zcolle'gium**, *n.* s. Fina'nzrath; **-zfach**, *n. I.* (ächer) финáнсовая часть; **-zfrage**, *f.* 2. дѣ́ло касáющееся финáнсовъ; **-zgese'tze**, *n. pl.* устáвъ казённаго управлéнiя; **-zkammer**, *f.* 2. госудáрственное казначéйство; **-zgrundsätze**, *m. pl.* основáнiя наýки о финáнсахъ; **Finanzie'll**, *a.* фпнáнсовый; къ финáнсамъ принадлежáщiй; **-zkanzlei'**, *f.* 2. канцеля́рiя министéрства финáнсовъ; **-zkunde**, s. Fina'nzwissenschaft; **-zmini'ster**, *m. I.* *Stw.* министръ финáнсовъ; **-zministe'rium**, *n. I.* (rien) *Stw.* министéрство финáнсовъ; **-znoth**, *f.* (nöthe) разстрóйство финáнсовъ; недостáтокъ въ дéньгахъ; **-zrath**, *m. I.* (äthe) *Stw.* Совѣ́тъ министéрства финáнсовъ; членъ министéрства финáнсовъ; **-zsache**, *f.* 2. дѣ́ло касáющееся до управлéнiя финáнсами; **-zsyste'm**, *n. I.* финáнсовая систéма; **-zverwa'ltung**, *f.* 2. управлéнiе финáнсами od. финáнсовое; **-zwesen**, *n. I.* часть финáнсовая; **-zwissenschaft**, *f.* наýка о финáнсахъ.

Fi'ndelhau's, *n. I.* (äuser) воспитáтельный домъ; **-lki'nd**, *n. I.* (der) найдёнышъ; подки́дышъ; подмётное дитя́.

Fi'ndeloh'n, s. Fu'ndgeld.

Fi'nden, *va. irr.* (finde, fand, gefunden): находи́ть, найти́; сы́скивать, -скать; заставáть, -стать; (begegnen) встрѣчáть, встрѣ́тить; wie findest du ihn? * какóго ты мнѣ́нiя о нёмъ; ich finde keinen Geschmack daran, * мнѣ э́то не нрáвится; er findet darin sein Glück, * онъ въ э́томъ полагáетъ своё счáстiе; sich - находи́ться; нáйтись; sich worein -, * принорáвливаться, -норови́ться къ чемý; привыкáть, -кнуть къ чемý; sich zurecht - добрáться тóлку; er weiss sich in Alles leicht zu -, * онъ ни въ чёмъ не затрудня́ется; * онъ человѣ́къ нахóдчивый; ich kann mich in diese Rechnung nicht -, * я не разберý, не понимáю э́того счёта; es will sich Niemand dazu - нѣтъ охóтниковъ; das wird sich schon -, * бýдетъ въ своё врéмя; * объ э́томъ не безпокóйся; -, *n. I.* нахождéнiе; нахóдка; **Fi'ndeo'rt**, s. Fu'ndort; **Fi'nder**, *m. I.* нахóдчикъ; *Jäg.* s. Spü'rhund; **Fi'nderge'ld**, s. Fu'ndgeld; **Fi'nderin**, *f.* 2. нахóдчица; **-rloh'n**, *m. I.* вознаграждéнiе за нахóдку.

Fi'ndling, s. Fi'ndelki'nd.

Fine'sse, *f.* 2. s. Fei'nheit; Schlau'heit; [Kniff.

Fing, s. Fa'ngen, *va. irr.*

Fi'nger, *m. I. Zk.* пáлецъ; kleiner - пáльчикъ; - Gottes, * перстъ Бóжiй; рукá провидѣ́нiя; ungefähr einen - dick толщинóю съ пáлецъ; keinen - breit nachgeben, * ни въ чёмъ не уступáть; Jmdm. auf die - klopfen, *удáрить когó по рукáмъ; er hat lange -, *у негó дли́нные пáльцы; * онъ нечи́стъ нá руку; er hatte lange -, * онъ воровáлъ; das kann man mit Fingern greifen, *э́то очеви́дно; *э́то я́сно; er leckt sich alle - danach, * онъ пáльчики обли́зываетъ; den - auf den Mund legen, * молчáть, за-; sich die - verbrennen, * обжéчься; das Feuer brennt ihm auf die -, *онъ доведёнъ до крáйности; man kann ihn um den - wickeln, * онъ слóвно шёлковый; Jmdm. auf die - sehen, *присмáтривать за кѣмъ; Jmdm. durch die - sehen, * смотрѣ́ть сквозь пáльцы; *пропускáть ми́мо глазъ; *поблажáть; **Fi'nger-**, *a. Zk.* пéрстный; **-rarte'rie**, *f.* 2. *Zk.* пéрстная артéрiя; **-rbeu'ger**, **-rbeu'gemu'skel**, *m. I. Zk.* мы́шица, сгибáющая пáлецъ; **-rbla'tt**, *n. I. Ng.* пальцеобрáзный листъ; **-rblätterig**, *a.* пальцели́стный; **-rblu'tader**, *f.* 2. *Zk.* пéрстная вéна; **-rbrei't**, *a.* ширинóю въ пáлецъ; keinen - nachgeben, * не уступáть нискóлько; **-rbre'tt**, *Tk.* s. Gri'ffbrett; **Fi'ngerchen**, *n. dim. I.* пáльчикъ; **-rdi'ck**, *a.* толщинóю въ пáлецъ; etwa - толщинóю съ пáлецъ; **-re'nde**, *n. I.* 2. кóнчикъ пáльца; **-rfi'sch**, *m. I.* 3. *Ng.* полинéмъ; **-rfö'rmig**, *a.* пальцеобрáзный; перстообрáзный; (Blätter) лапчáтый; **-rga'ng**, *m. I.* (änge) *Tk.* апликатýра; перебóръ пáльцами; **-rgele'nk**, *n. I.* 3. пéрстный суставъ; сгибъ пáльца; **-rgeschwü'r**, *n. I.* 3. нары́въ на пáльцѣ; **-rglie'd**, *n. I.* (der) членъ пéрстный; **-rgra's**, *n. I.* (äser) *Ng.* перстóвка; **-rgri'ff**, *m.* s. Pri'se; **-rha'ndschuh**, *m. I.* 3. перчáтка; **-rhu't**, *m. I.* (üte) напёрстокъ; -, *Ng.*, **-hutblu'me**, *f.*, **-rhutkrau't**, *n. I. Ng.* напéрстокъ; rothe - напéрстянка крáсная; крáсный напёрстокъ; **-rkno'chen**, *m. I.* *Zk.* пéрстная кость; **-rkrau't**, *n. I.* *Ng.* могýщикъ; пятили́стникъ; лапчáтка; **-rku'ppe**, s. Fi'ngerspi'tze; **-rli'ng**, s. Däu'mling; **-rla'ng**, *a.* длинóю въ пáлецъ; alle - lang, *§ кáждую минýту; **-rlo's**, *a.* беспáлый; **-rmu'skel**, *m. I.* мы́шица пéрстная; **Fi'ngern**, *vn.* (*h.*) касáться до чегó пáльцами; шевели́ть (od. перебирáть) что пáльцами; **Fi'ngerna'gel**, *m. I.* (ä) *Zk.* нóготь на пáльцѣ; **-rne'rv**, *m. II.* пéрстный нервъ; **-rre'chenku'nst**, *f.*, **-rre'chnen**, *n. I.* счётъ по пáльцамъ; **-rrei'f**, **-rri'ng**, *m. I.* кольцó; **-rsa'tz**, *m. Tk.* s. Applicatu'r; **-rsbrei't**, s. Fi'ngerbrei't; **-rschla'g**, *m. I.* (äge) удáръ пáльцемъ; **-rschrau'be**, s. Dau'mschraube; **-rsdi'ck**, s. Fi'ngerdi'ck; **-rse'tzung**, *f.* 2. *Tk.* разстанóвка пáльцевъ; **-rspie'l**, *n. I.* игрá пáльцами; **-rspi'tze**, *f.* 2.

кончикъ пальца; **Fi'ngerspra'che,** *f.* разговоръ пальцами; хирологія; **-rsto'ck,** s. Ha'ndschuhre'cker; **-rstre'cker,** *m. I. Zk.* мышца, разгибающая палецъ; **-rwu'rm,** s. Na'gelgeschwü'r; **-rzei'chen,** *n. I.* знакъ пальцемъ; **-rzei'g,** * s. Wink.

Fingi'ren, etc. s. Au'ssinnen; Erde'nken; **Fingi'rt,** *pp.* u. *a.* воображаемый; ложный; притворный; fingirte Rechnung, *H.* счётъ; мнимый счётъ.

Fini'rmaschine, *f.* 2. финирная машина; **-rofen,** *m. I.* (ö) самодувная печь.

Fink, Fi'nke, *m. II. Ng.* зябликъ; s. a. Fi'nkler; **Fi'nken-,** *a. Ng.* зябликовъ; зябличій; **-nbau'er,** *n. I.* клѣтка для зябликовъ; **-nbei'sser,** s. Be'rgelster; **-nfa'lk,** *m. II. Ng.* зябликоловъ; **-nfa'ng,** *m. I.* ловля зябликовъ; **-nfre'sser,** s. Fi'nkenfa'lk; **-nha'bicht,** s. Spe'rber; **-nmei'se,** s. Koh'lmeise (grosse); **-nne'st,** *n. I.* (ster) зябликово гнѣздо; **-nne'tz,** *n. I.* 3. сѣть для зябликовъ; **-nschla'g,** *m. I.* пѣніе зябликовъ; **-nstö'sser,** s. Fi'nkenfa'lk; **-nwei'bchen,** *n I.* зяблица; **-nwü'rger,** s. Be'rgelster.

Fi'nkler, *m. I.* птицеловъ; Heinrich der -, *Gsch.* Гейнрихъ Птицеловъ.

Fi'nne, *f.* (im Gesicht) угорь; (bei Schweinen) шелуди; (Flossfeder) плавательное перо; рыбье перо; (am Hammer) лицо; бой; das ganze Gesicht mit Finnen behaftet, voll Finnen, *Hlk.* всё лицо въ угряхъ; болотистое мѣсто приморское.

Fi'nnfisch, *m. I.* 3. *Ng.* гиббаръ гладкопёрый; пероносный китъ; **-nhammer,** *m. I.* (ä) широколичный молотъ; **Fi'nnig,** *a.* угристый; въ угряхъ; (Schweine) шелудивый; **Fi'nnwal,** *Ng.* s. Fi'nnfisch.

Fi'nster, *a.* пасмурный; тёмный; мрачный; (Wälder) дремучій; (Wolke) чёрный; finstere Gedanken, * мрачныя мысли; finstere Ahnung, * грустное, непріятное предчувствіе; finsterer Blick, * мрачный взоръ; угрюмый взглядъ; finsteres Gesicht угрюмое лицо; - werden темнѣть, по-; Jmdn. - ansehen, * угрюмо смотрѣть на кого; im Finstern въ потьмахъ; въ потёмкахъ; finsteres Aussehen мрачный видъ; угрюмость; **Fi'nsterka'mmer,** *f.* 2. s. Ca'mera obscu'ra; **-rli'ng,** *m. I.* 3. *iron.* невѣжа; невѣжда; врагъ просвѣщенія; обскурантъ; **-rni'ss,** *f.* 3. тьма; темнота; потёмки; мракъ; мрачность; *Stk.* s. Verdu'nkelung; die Kinder der -, * чада мрака; **-rnissme'sse, -rme'tte,** *f.* 2. *Kg.* всенощная на Страстной недѣлѣ.

Fi'nte, *f.* 2. финты; *Ftk.* финтъ; уловка; увёртка; Finten machen финтить; увёртываться; вилять; **-tenma'cher,** *m. I.* хитрецъ; лукавецъ; **Finti'ren,** *vn.* (*h.*) финтить; *Ftk.* дѣлать финты.

Fio'le, *f.* 2. стклянка; сткляночка.

Fioritu'r, *f.* 2. *Tk.* фіоритура; прикрасы.

Fipps, Fips, s. Na'senstü'ber; **Fi'ppsen, Fi'psen,** *va.* дать щелчокъ по носу.

Firlefa'nz, *m. I.*, **-zerei',** *f.* бездѣлица; вздоръ; пустяки.

Firm, Ferm, *a.* s. Geschi'ckt; Geü'bt; Bewa'ndert.

Fi'rma, *f.* (*pl.* Firmen) *H.* фирма; имя; * торговый домъ; (Unterschrift) подпись; - geben, *H.* уполномочивать, -чить прикащика торговать и подписываться отъ имени хозяина.

Firmame'nt, *n. I. Stk.* сводъ небесный; твердь небесная; звѣздное небо.

Fi'rmeln, Fi'rmelung, *Kg.* s. Sa'lben, Ei'nsegnen, Confirmi'ren, Sa'lbung, Ei'nse'gnung.

Firmi'ren, *va. H.* подписываться, подписаться.

Fi'rmen, etc. s. F'irmeln, etc.

Firn, *a.* s. Vo'rigjäh'rig; **-newei'n,** *m. I.* 2. *Wb.* прошлогоднее вино; * старое вино.

Fi'rniss, *m. I.* 3. лакъ; наружность; видъ; *Mal.* олифа; алифа; **Fi'rniss-,** *a.* лаковый; **-ssbä'llchen,** *n. dim.*, **-ssba'llen,** *m. I.* (beim Kupferstecher) мазилка; **-ssbau'm,** *m. I.* лаковое дерево; **Fi'rnissen,** *va.* покрывать, -крыть олифою; олифить, про-; **Fi'rnisspi'nsel,** *m. I.* кисть для наведенія лака.

First, Fi'rstbalken, Fi'rstbohle, etc. s. Fi'rste, etc.

Fi'rste, *f.* 2. (Gipfel) вершина; верхушка: верхъ; *Bw.* вершина штольны; фирстенъ; *Bk.* s. Da'chfirste; **Fi'rsten-,** *a. Bw. Bk.* фирстеновый; **Fi'rstenba'lken,** *m. I. Bk.* коньковый прогонъ; **-nbau',** *m. I. Bw.* потолкоуступная oder фирстеновая разработка; **-nboh'le,** *f.* 2. коньковая тесница; **-ndru'ck,** *m. I. Bw.* давленіе потолка на крѣпи; **-ne'rz,** *n. I.* 3. руда, находимая вверху штольны; **-ngewö'lbe,** *n. I. Bk.* потолочный сводъ; **-nmau'erung,** *f.* 2. каменная потолочная крѣпь; **-nna'gel,** *m. I.* (ä) коньковый гвоздь; **-no'rt,** *m. I. Bw.* s. Fi'rstenstre'cken; **-nsto'ss,** *m. I.* (össe) *Bw.* уступъ въ потолкѣ штрека; **-nstre'cken,** *f. pl. Bw.* штреки, проведённые подъ потолкоуступною разработкою; **-nzie'gel,** *m. I. Bk.* коньковая черепица.

Fis, *n. Tk.* фисъ; фа-діезъ.

Fisca'l, *m. I.* 3. фискалъ; прокуроръ; **Fisca'l-,** *a.* фискальный; *Stw.* казённый; **-lamt,** *n. I.* (ämter), **Fiscala't,** *n. I.* 3. фискальство; прокурорство; **-lgese'tze,** *n. pl.* фискальные законы; **-lgut,** *n. I.* (üter) *Stw.* казённое имущество; **Fisca'lisch,** *a.* фискальскій; прокурорскій; -sches Recht право казны; -sche Sache дѣла, касающіяся казённаго интереса; **-lrecht,** *n. I.* 3. право казны.

Fisch, *m. I.* 3. *Ng.* рыба; *Ktsp.* фишъ; фишка; kleiner - рыбка; fliegender -, *Ng.* долгопёръ летучій; летучая рыба; летучка; Gericht Fische, *Kk.* рыбное блюдо; er ist gesund wie ein -, * онъ здоровъ какъ рыба въ водѣ; er ist stumm wie ein -, * онъ ни слова не говоритъ; * онъ всё молчитъ; der - will schwimmen, * послѣ рыбы надобно выпить; das sind faule Fische, * пустыя отговорки; это вздоръ; er ist weder - noch Fleisch, * онъ ни рыба ни мясо; ни то, ни сё; **Fisch-,** *a. Ng.* рыбій; **-schaar, -schadler,** *m. I. Ng.* морской орёлъ; бурякъ; скопа; **-schamber,** *m. I.* рыбій янтарь; **-schangel,** *f.* 2. уда; **-schangler,** *m. I.* удильщикъ рыбы; **-schart,** *f.* 2. родъ рыбы; **-schartig,** *a.* рыбовидный; **-schauge,** *n. I.* 3. рыбій глазъ; **-schaugenstein,** *m. I.* 3. *Ng.* ихтіофтальмитъ; **-schband,** *n. I.* (änder) (beim Schlosser) колѣнчатая петля; **-schbank,** *f.* s. Fi'schmarkt; **-schbehä'lter,** *m. I.* садокъ; сажалка; **-schbein,** *n. I.* китовый усъ; китовые кости; **-schbeinen, -schbeinern,** *a.* изъ китовыхъ усовъ; **-schbeinro'ck,** *m. I.* (öcke) юбка на фижмахъ; **-schbeinso'nde,** *f.* 2., **-schbeinsta'b,** *m. I.* (äbe) *Hlk.* китовый зондъ; **-schbeschrei'ber,** *m. I.* описатель рыбъ; рыбословъ; ихтіографъ; **-schbeschrei'bung,** *f.* описаніе рыбъ; рыбоописаніе; ихтіографія; **-schblase,** *f.* 2. рыбій пузырь; **-schboot,** *n. I.* (öte) *Sw.* прорѣзъ; прорѣзь; **-schbrühe,** *f.* 2. *Kk.* рыбій бульонъ; **-schbrut,** *f.* 2. мелюзга; молодая рыба; **Fi'schchen,** *n. dim. I.* рыбка.

Fi'scheier, *n. pl.* икра.

Fi'schen, *va.* (mit dem Netze) ловить рыбу неводомъ; mit der Angel - удить рыбу; den Anker -, *Sw.* отыскивать, -скать потерянный якорь; im Trüben -, * въ мутной водѣ рыбу ловить; * въ омутѣ карасей ловить; dabei wird nicht viel zu - sein, * въ этомъ дѣлѣ не много будетъ барыша; -, *n. I.* ловленіе рыбы.

Fi'scher, *m. I.* рыбарь; рыбакъ; рыболовъ; *Ng.* s. Ei'svogel; **Fi'scher-,** *a.* рыбачій; **-ra'mt,** *n. I.* (ämter) рыбацкій приказъ; **-rba'rke,** *f.* 2. *Sw.* рыбачья барка; рыболовное судно; **-rbo'je,** *f.* 2. *Sw.* плутиво; поплавокъ; **-rboo't,** *n. I.* (öte) *Sw.* рыбачья лодка; **-rdo'rf,** *n. I.* (örfer) рыбачья деревня; **Fischerei',** *f.* 2. рыбная ловля; рыболовство; (Gewerbe) рыбопромышленность; **-rfa'lk,** *m. II. Ng.* рыболовъ; бѣлоголовый бакланъ; **-rga'rn,** *n. I.* 3. рыболовная сѣть; неводъ; (grosses Netz) большая рыболовная снасть; большой неводъ; **-rgerä'th,** *n. I.* 3. рыболовный снарядъ; **-rgese'llschaft,** *f.* 2. рыболовнал компанія; **-rhaken,** *m. I.* багоръ; **-rha'ndwerk,** *n. I.* рыбачій промыслъ; **-rhü'tte,** *f.* 2. рыбачья хижина; **Fi'scherin,** *f.* 2. рыбачка; **-ri'nnung,** *f.* 2. цехъ рыбаковъ; рыбачій цехъ; **-rkah'n,** *m. I.* (ähne) рыбачій чёлнъ; **-rlei'ne,** *f.* s. A'ngelschnu'r; (mit anhängendem Angelhaken) переметъ; **-rmä'ssig,** *a.* рыбачій; *ad.* по-рыбацки; **-rna'chen,** s. Fi'scherboo't; **-rne'tz,** s. Fi'scherga'rn; **-rsa'ndwurm,** *m. I.* (ürmer) *Ng.* пескожилъ рыбачій; **-rschi'ff,** *n. I.* 3. рыбачье судно; рыболовное судно; **-rzeu'g,** s. Fi'schergerä'th; **-rzu'nft,** s. Fi'scheri'nnung.

Fi'schesser, *m. I.* рыбоѣдъ; употребляющій въ пищу рыбу; (sich von Fischen nährend) питающійся рыбою; (der gern Fische isst) охотникъ до рыбы; **-schfalle,** *f.* 2. верши; **-schfang,** *m. I.* рыбная ловля; рыболовство; auf den - ausgehen отправляться, -виться на рыбную ловлю; **-schfänger,** *m. I.* рыболовъ;

Fi'schfass, *n. I.* (ässer) рыбная бочка; **-schfeder**, **-schflosse**, *f.* 2. рыбье плавательное перо; **-schfraass**, *m. I.* рыбоѣдъ; **-schfutter**, *n.* рыбный кормъ; **-schfütterung**, *f.* 2. откармливаніе рыбы (въ садкахъ); **-schgabel**, *f.* 2. острога; **-schgalle**, *f.* 2. рыбья желчь; **-schgallerte**, *f.* *Kk.* рыбное желе; рыбный студень; **-schgarn**, s. Fi'schergarn; **-schgefä'lle**, *n. I.* рыболовная пошлина; **-schgehe'ge**, s. Fi'schverzäu'nung; **-schgeier**, s. Fi'schadler; **-schgerä'th**, s. Fi'schergerä'th; **-schgere'chtigkeit**, *f.* 2. право рыбной ловли; **-schgeri'ppe**, *n. I.* рыбій скелетъ; **-schgeru'ch**, *m. I.* (üche) рыбный запахъ; **-schglas**, *n. I.* (äser) рыбная банка; **-schgräte**, *f.* 2. рыбья кость; **-schgrätenstei'n**, *m.* 2. *Ng.*, **-schgrätenversteinerung**, *f.* 2. *Ng.* окаменѣлая рыбья кость; ихтіоспондилитъ; **-schhabicht**, s. Fi'schaar; **-schhaken**, s. Fi'scherha'ken; **-schhälter**, *m.* s. Fi'schbehä'lter; **-schhamen**, *m. I.* сакъ; **-schhandel**, *m. I.* торгъ рыбою; рыбная торговля; рыбопромышленность; **-schhändler**, *m. I.* торгующій рыбою; рыбопромышленникъ; **-schhaut**, *f. Hlk.* рыбья кожа; чешуеобразная сыпь; **-schjagd**, *f.* 2. громленье рыбы; **-schkäfer**, s. Wa'sserkä'fer; **-schkasten**, *m. I.* (ä) сажалка; садокъ; **-schkelle**, *f.* 2. *Kk.* рыбная ложка; **-schkenner**, *m. I.* знатокъ въ рыбѣ; **-schkieme**, *f.* 2. жабра; **-schköder**, *m. I.* прикормъ; прикормка рыбная; нажива; приманка; блёвка; **-schkopf**, *m. I.* (öpfe) рыбья голова; **-schkorb**, *m. I.* (örbe) садокъ; **-schkörner**, *n. pl. Ng.* рыболовныя ягоды; **-schkörnerstrau'ch**, *m. I.* (äucher) *Ng.* кукольванъ; **-schkram**, s. Fi'schhandel; **-schkraut**, s. Brau'nwurz; **-schkunde**, *f.* ученіе о рыбахъ; рыбословіе; ихтіологія; **-schlaich**, *m. I.* рыбья икра; **-schlake**, *f.* рыбный разсолъ; **-schleberthran**, *m. I.* тресковый жиръ; **-schleer**, *a.* безрыбный; **-schleim**, *m. I.* рыбій клей; s. a. Hau'senbla'se; **-schlöffel**, *m. I.* рыбная ложка; шумовка; **-schmarkt**, *m. I.* (ärkte) рыбный рынокъ; р. рядъ; **-schmaul**, *n. I.* (äuler) рыбья морда; башка; **-schmeister**, *m. I.* рыбачій староста; хозяинъ рыболовли; **-schmesser**, *n. I.* ножъ для потрошенія рыбы; **-schmöve**, *f.* 2. *Ng.* бакланъ; **-schmilch**, *f.* рыбьи молоки; **-schnetzgewi'cht**, *n. I.* 3. грузило; **-schohr**, *n.* s. Fi'schkieme; **-schöl**, *n.* s. Fi'schthran; **-schordnung**, *f.* 2. положеніе о рыбакахъ и рыбной ловлѣ; **-schotter**, *f.* 2. *Ng.* выдра рѣчная; порѣшня; **-schpaste'te**, *f.* 2. *Kk.* рыбій паштетъ; **-schrecht**, *n.* s. Fi'schgere'chtigkeit; **-schreich**, *a.* рыбистый; изобилующій рыбою; **-schreiher**, *m. I. Ng.* цапля сѣрая; чапура; **-schreuse**, *f.* 2. верша; ванда; рыбачій кузовъ; **-schrogen**, *m. I.* рыбья икра; **-schrogenstei'n**, s. Ro'genstei'n; **-schrückengrä'ten**, **-schrückenwi'rbel**, s. Fi'schwirbel; **-schsack**, s. Ga'rnsack; **-schsatz**, *m. I.* (ätze) s. Fi'schbrut; **-schsängethie're**, *n. pl. Ng.* китообразныя животныя; **-schschlange**, *f.* 2. *Ng.* рыбоѣдъ; **-schschuppe**, *f.* 2. рыбья чешуя oder шелуха; **Fi'schschuppenau'ssatz**, **-schschuppenau'sschlag**, *m. Hlk.* s. Fi'schhaut; **Fi'schschwanz**, *m. I.* (änze) рыбій хвостъ; **-schspeise**, *f.* 2. *Kk.* рыбное кушанье; рыбное; **-schspiess**, *m. I.* 3. багоръ; **-schste'chen**, *n. I.* багренье рыбы; **-schstein**, *m. I.* 3. ихтіолитъ; **-schstrich**, s. Fi'schlaich; **-schsuppe**, *f.* 2. уха; **-schtag**, *m. I.* 3. (Fangtag) рыболовный день; (Fasttag) рыбный день; постный день; **-schteich**, *m. I.* 3. прудъ для рыбы; s. a. Fi'schhälter; **-schteufel**, *m. I.* рыболовъ; **-schthran**, *m. I.* рыбій жиръ; ворвань; **-schtod**, *m. Ng.* s. Fi'schbaum; **-schtraube**, *f.* 2. *Wb.* Токайскій виноградъ; **-schtrog**, *m. I.* (öge) бадья; **-schverstei'nerung**, *f.* s. Fi'schstein; **-schverzäu'nung**, *f.* 2. заколъ рыболовный; рѣшётка (въ водѣ); **-schwaare**, *f.* 2. рыбный товаръ; **-schwanne**, *f.* 2. рыбная бадья; кадка; **-schwathe**, *f.* s. Fi'scherga'rn; **-schwehr**, s. Fi'schverzäu'nung; **-schweib**, *n. I.* (ber) *H.* рыбачка; рыбная торговка; *Myth.* сирена; **-schweiher**, s. Fi'schteich; **-schwirbel**, *m. I.* рыбій позвонокъ; **-schwurm**, *m. I.* Murä'ne; **-schwurzel**, s. Brau'nwurz; **-schzahn**, *m. I.* (ähne) рыбій зубъ; versteinerter - окаменѣлый рыбій зубъ; ихтіодонтъ; **-schzaun**, *m.* s. Fi'chverzäu'nung; **-schzeug**, s. Fi'schgerä'th; **-schzoll**, *m. I.* (ölle) рыболовная пошлина; **-schzucht**, *f.* разведеніе рыбы въ садкахъ; **-schzug**, *m. I.* (üge) закидываніе невода; тоня; уловъ; **-schzunge**, *f.* 2. рыбій языкъ.

Fi'scus, *m. Stw.* фискъ; государственная казна; dem - gehörig казённый.

Fi'sdur, *n. Tk.* фисъ-дуръ.

Fise'tholz, s. Ge'lbholz.

Fi'smol, *n. Tk.* фисъ-моль.

Fi'spern, § s. Flü'stern, Wi'spern.

Fissu'r, *f.* 2. *Hlk.* трещина.

Fi'stel, *f.* 2. *Hlk.* фистула; свищъ; нористый вередъ; *Tk.* фистула; фальсетъ; головной голосъ; durch die - singen, s. Fistuli'ren; **Fi'stel-**, *a. Hlk.* фистульный; **-la'rtig**, *a. Hlk.* свищеобразный; фистульный; **-lca'ssie**, *f.* s. Ca'ssienbau'm; **-lho'lz**, s. Ge'lbholz; **-lkrau't**, s. Läu'sekrau't; **-lme'sser**, *n. I.* Савиньевъ фистульный ножикъ; сиринготомъ; **Fi'steln**, s. Fistuli'ren; **-lsä'nger**, *m. I.* поющій фистулою od. фальсетомъ; **-lschni'tt**, *m. I.* 3. *Hlk.* операція свища; вырѣзываніе фистулы; **-lsti'mme**, *Tk.* s. Fi'stel; **-lto'n**, *m. I.* (öne) *Tk.* s. Fi'stel; **Fistuli'ren**, *vn.* (*h.*) *Tk.* пѣть фистулою od. фальсетомъ od. головнымъ голосомъ; **Fistulö's**, *a.* s. Fi'stel-a'rtig.

Fi'tscheln, *va.* § тереть; водить взадъ и впередъ.

Fi'ttich, **Fi'ttig**, *m. I.* 3. крыло; unter seinen Fittigen подъ сѣнію крылъ его; *подъ его покровительствомъ; er nahm ihn beim - u. warf ihn zur Thür hinaus, *онъ схватилъ его за шиворотъ и вытолкнулъ изъ комнаты.

Fi'tzband, **Fi'tzelband**, *n. I.* (änder) тесьма; **Fi'tze**, *f.* 2. (von Zwirn) пасмо; мотокъ; мотушка; пятинка; s. a. Fi'tzband; Fi'tzfaden; **Fi'tzeln**, s. Fi'tzen; **-lung**, *f.* 2. связываніе въ моточки; **Fi'tzen**, *va.* связывать, -зать въ пасмы (od. въ моточки); (verwirren) путать; **Fi'tzfäden**, *m. pl.* спутанныя нитки; **-tzfeile**, *f.* 2. иголочная пилочка; пилка для протыканія ушка (у иголки); **-tzruthe**, *f.* *W.* линейка.

Fix, *a.* (flink) скорый; (gewandt) проворный; ловкій; (fest, unbeweglich) твердый; неподвижный; *Schdk.* s. Feu'erfe'st; fixe Luft, s. Koh'lensäu're; fixe Alkalien, *Schdk.* огнепостоянныя щёлочи; fixe (feste) Einkünfte постоянные доходы; fixer Gehalt опредѣлённое жалованье; годовой окладъ; ich bin - u. fertig, *я совсѣмъ готовъ; *я всё скончилъ; er ist - mit dem Maule, *онъ скоръ на слова; *онъ въ карманъ за словомъ не полѣзетъ; fix! проворнѣе!

Fixatio'n, *f.* 2. утвержденіе; установленіе; *Schdk.* сгущеніе; (bei der Photographie) упроченіе; опредѣленіе; назначеніе; **Fixi'ren**, *va.* s. Fe'stsetzen, Besti'mmen; *Schdk.* s. Verdi'chten; ein Bild - (Photographie) упрочивать, -чить изображеніе; Jmdn -, *пристально смотрѣть на кого; (Blick) вперять; **Fixi'rung**, s. Fixatio'n.

Fi'xstern, *m. I.* 3. *Stk.* неподвижная звѣзда; **-rnsyste'm**, *n. I.* 3. *Stk.* система неподвижныхъ звѣздъ.

Fi'xum, *n. I.* (etw. Festes) опредѣлённое; (stehendes Gehalt) опредѣлённое жалованье; годовой окладъ; (bestimmte Einnahme) вѣрные доходы.

Flach, *a.* (Wasser) мелкій; плоскій; (eben) ровный; flaches Land ровная земля; равнина; низменное мѣсто; flache Hand ладонь; flacher Kopf (vom Menschen) пустая голова; *человѣкъ поверхностный; flache Klinge плоская сторона клинка; Hieb mit der flachen Klinge ударъ плашмя; flache Stelle im Wasser неглубокое мѣсто; мелкое мѣсто; flaches Schiff плоскодонное судно; flaches Boot утлая лодка; **Fla'chbohrer**, *m. I.* навёртка; буравчикъ; **-chdraht**, *m. I.* (ähte) плоская проволока; **Flä'che**, *f.* 2. поверхность; (Ebene) плоскость; (weites Feld) равнина; - der Hand ладонь; die - des Degens плоская сторона клинка; **Fla'cheisen**, *n. I.* полосное, плоское желѣзо; **Fla'chen**, *va.* s. Pla'tten; Plani'ren; полировать; **Flä'chena'nziehung**, *Ntl.* s. Adhäsio'n; **-nfigu'r**, *f.* 2. плоскостная фигура; **-nfu'ss**, *m. I.* квадратный футъ; **-ngrö'sse**, *f.* 2. плоскостная квадратная величина; **-ni'nhalt**, *m. I.* квадратное содержаніе; **-nma'ss**, *n. I.* 3. квадратная мѣра; **-nme'sser**, *m. I.* плоскомѣръ; **-nme'sskunst**, **-nme'ssung**, *f.* 2. измѣреніе плоскостей; планиметрія; **-nrau'm**, *m. I.* (äume) площадь; плоское пространство; содержаніе; **-nwi'nkel**, *m. I. Gl.* плоскій уголъ; гранный уголъ; **-nzah'l**, s. Quadra'tzahl.

Fla'chfeld, *n. I.* (lder) равнина; s. a. Bla'chfeld; **-chfisch**, s. Laber-

da'n; **Fla'chflügler**, s. Pla'ttflügler; **-chfuss**, *m. I.* (üsse) пло́ская нога́; **-chfüssig**, *a.* плосконо́гій; **-chgarn**, *n. I.* 3. *Jäg.* напо́льная сѣть; **-chhändig**, *a.* *Wpk.* ладо́нный; дла́нный; **-chheit**, *f.* 2. пло́скость; - der Kenntnisse, * пове́рхностное зна́ніе; **-chhufig**, *a.* плоскокопы́тный; **-chkäfer**, *m. I.* *Ng.* плоску́ша; **-chkantig**, *a.* плоскорёберный; **-chkopf**, *m. I.* (öpfe) * человѣ́къ тупо́й; * пуста́я голова́; **-chköpfig**, *a.* (dumm, einfältig) * глу́пый; по́шлый; (stumpf) * тупо́й; **-chland**, *n. I.* (änder) ро́вная страна́; ни́зменная страна́; ни́зменность; **-chländer**, *m. pl.* (Bewohner) обита́тели ни́зменныхъ мѣстъ; **-chnasig**, *a.* курно́сый.

Flachs, *m. I.* *Ng.* лёнъ; (am Spinnrocken) куде́ль; den - um den Rocken legen привя́зывать, -за́ть куде́ль къ пря́лицѣ; **Flachs-**, *a.* *Ng.* льняно́й; льно́й; **-sarten**, *f. pl.* *Ng.* льняны́я расте́нія; **-sartig**, *a.* льнови́дный; **-sbart**, *m. I.* (ärte) пуши́стая борода́; **-sbau**, *m. I.* разведе́ніе, воздѣ́лываніе льна; льново́дство; **-sbaum**, s. Gi'ftstiller; **-sberei'tung**, *f.* 2. приготовле́ніе льна; **-sbläuel**, *m. I.* валёкъ; колоту́шка; **-sblüthfa'rbe**, s. Fla'chsfarbe; **-sbreche**, *f.* трепа́ніе льна; (Maschine) льнотрепа́льня; трепа́лка; мя́лка; **-sbrechen**, *n. I.* трепа́ніе льна; **-sbrecher**, *m. I.* трепа́льщикъ льна; **-sbrechmaschi'ne**, *f.* 2. льнотрепа́льная ма́шина; **-sbündel**, *n. I.* свя́зка льна.

Fla'chschnäbler, *m. pl.* *Ng.* плосконо́сыя пти́цы.

Fla'chsdotter, s. Lei'ndotter; **Flä'chsen**, *a.* льняно́й; льняно́й; **Fla'chsernte**, *f.* 2. убо́рка льна; **-sfarbe**, *f.* 2. зеленова́то-жёлтый цвѣтъ; **-sfarben**, *a.* зеленова́то-жёлтаго-льняна́го цвѣ́та; **-sfeld**, *n. I.* (lder) по́ле засѣ́янное льномъ; **-sfink**, *m. II.* *Ng.* коноплянка; **-sgarn**, *n. I.* льняны́я ни́тки; льняна́я пря́жа; **-sgelb**, s. Fla'chsfarben; **-sgras**, s. Wo'llgras; **-shaar**, *n I.* 3. бѣлоку́рые волоса́; **-shandel**, *m. I.* торгъ льномъ; льняна́я торго́вля; **-shändler**, *m. I.* торгу́ющій льномъ; **-shänfling**, s. Fla'chsfink; **-shechel**, *f.* 2. льняна́я чеса́лка; мы́каница; **Fla'chsheede**, *f.* 2. льняна́я па́кля; **Fla'chsicht**, *a.* волокни́стый; **-sklopfen**, *n. I.* мя́тіе льна; **-sknoten**, *m. I.* голо́вка льна; **-skopf**, *m. I.*, **-sköpfig**, *a.* бѣлоку́рый; **-skraut**, s. Lei'nkrau't; **-smarkt**, *m. I.* (ärkte) льняно́й ры́нокъ; **-smühle**, *f.* 2. ма́льная ма́шина; **-sraufe**, **-sriffel**, *f.* 2. мы́каница; **-sröste**, *f.* 2. мо́чка льна; (Ort) мочи́ло; мочи́льня; warme, kalte - горя́чая, холо́дная вы́мочка льна; **-ssamen**, *m. I.* льняно́е сѣ́мя; **-sschäbe**, *f.* 2. льняна́я костри́ка; **-sschwinge**, *f.* 2. льнотрепа́льня; трепа́льная; трепа́лка; **-sseide**, *f.* *Ng.* повили́ка; павили́ца; шёлковая трава́; **-sspinnen**, *n. I.* пряде́ніе льна; **-sspinnerei'**, *f.* 2. пряде́ніе льна; (Ort) льнопряди́льня; **Fla'chsspinnmaschi'ne**, *f.* 2. льнопряди́льная ма́шина; **Fla'chsstein**, *m. I.* 3. *Ng.* ги́бкій азбе́стъ; **Fla'chsstengel**, *m. I.* льняно́й сте́бель; **Fla'chszeisig**, *m. I.* 3. че́четъ; (Weibchen) чечётка.

Fla'chteller, *m. I.* пло́ская таре́лка; **-chtellerförmig**, *a.* *Ng.* (Blätter) подносови́дный; **-chvertie'ft**, *a.* маловогну́тый; **-chwinkel**, *m. I.* пло́скій у́голъ; **-chwinkelig**, *a.* плоскоуго́льный; **-chzange**, *f.* 2. (beim Schlosser) пло́скія щипцы́; плоскогу́бцы; **-chziegel**, *m. I.* пло́ская черепи́ца.

Fla'cken, *vn.* (*h.*) пыла́ть; **Fla'ckerfeu'er**, *n. I.* пыла́ющій ого́нь; **-rig**, *a.* пыла́ющій; **Fla'ckern**, *vn.* (*h.*) пыла́ть; трепета́ть. [флако́нчикъ.

Flaco'n, *n. I.* флако́нъ; kleines -

Fla'den, *m. I.* *Kk.* блинъ; лепёшка.

Fla'der, etc. § s. A'der, Ma'ser (im Holze), etc.

Flageole't, *n. I.* 3. *Tk.* флажоле́тъ; **Flageole't-**, *a.* *Tk.* флажоле́товый; **-tspieler**, *m. I.* игра́ющій на флажоле́тѣ; **-tton**, *m. I.* (öne) флажоле́товый тонъ.

Fla'gge, *f.* 2. флагъ; **Fla'ggen-**, *a.* *Sw.* фла́гманскій; **-ncapitä'n**, *m. I.* 3. *Sw.* капита́нъ фла́гманскаго су́дна; **-nfüh'rer**, **-nma'nn**, *m. I.* (änner), **-nofficie'r**, *m. I.* 3. фла́гманъ; **-nschi'ff**, *n. I.* 3. фла́гманскій кора́бль; **-nsta'nge**, *f.* 2., **-nsto'ck**, *m. I.* (öcke) флагшто́къ; **-ntu'ch**, *n. I.* (ücher) фла́гтухъ; флагду́къ.

Flagra'nt, *a.* объя́тый пла́менемъ; горя́щій; (offenbar) * я́вный; * я́сный. [слане́цъ.

Fla'gstein, *m. I.* 3. *Bw.* одутлова́тый

Fla'ke, *f.* 2. § большо́й не́водъ; **Fla'ken**, *va.* § лови́ть ры́бу не́водомъ; **Flakerei'**, *f.* 2. § ловле́ніе ры́бы не́водомъ.

Flami'ngo, *m. I.* *Ng.* краснокры́лъ; gemeiner - кра́сный гусь.

Flä'misch, **Fla'mländisch**, *a.* *Geog.* Фла́мскій; flämische Leinwand Фла́мское полотно́; -sches Gesicht, * § ужа́сная ро́жа; наду́тая ро́жа; -scher Kerl, * § грубія́нъ.

Flä'mmchen, *n. dim. I.* пла́мечко; огонёкъ.

Fla'mme, *f.* 2. пла́мя; пла́мень; ого́нь; - des Krieges, * пла́мя, фа́келъ войны́; (heftige Leidenschaft) * си́льная страсть; wer ist denn deine -? * § кто же предме́тъ любви́ твое́й? in Flammen stehen пыла́ть; горѣ́ть; in Flammen ausbrechen вспы́хивать, -хнуть; in Flammen aufgehen запыла́ть; **Fla'mmen**, *vn.* (*h.*) пыла́ть; пламенѣ́ть; **Fla'mmen-**, *a.* пла́менный; о́гненный; **-enäh'nlich**, *a.* пламенови́дный; **-ena'rtig**, *a.* пла́менный; о́гненный; **Fla'mmenau'ge**, *n. I.* 2. * пыла́ющій взоръ; о́гненный, пла́менный взоръ; **-enba'rt**, s. Feu'erschwei'f; **-enbli'ck**, s. Fla'mmenau'ge; **-enblu'me**, *f.* 2. *Ng.* пла́менникъ; пла́мникъ; пла́менный цвѣтъ; **Fla'mmend**, *ppr.* u. *a.* пыла́ющій; горя́щій я́ркимъ огнёмъ; **Fla'mmenfa'rbe**, *f.* 2. о́гненный, я́ркій цвѣтъ; **-enfeu'er**, *n. I.* пыла́ющій ого́нь; пла́мя; (bei Metallen) пла́менный жаръ; **-enfö'rmig**, *a.* пламенови́дный; **-enga'sse**, *f.* (im Flammirofen) пла́менная доро́жка; **-englu't**, *f.* 2. си́льный жаръ; **-enhau'ch**, *m. I.* 3. пла́менное дыха́ніе; **-enhee'r**, *n. I.* 3. * о́гненное по́лчище; **-enku'ss**, *m. I.* (üsse) * пла́менный поцѣлу́й; **-enlo'ch**, *n. I.* (öcher) (des Schmelzofens) пла́менникъ; **-enmee'r**, *n. I.* 3. * о́гненное мо́ре; * пламенѣ́ющая бе́здна; **-ennah't**, *f.* (ähte) пирами́дальный шовъ; **-eno'fen**, *m. I.* (ö) пла́менная печь; **-enopa'l**, *m. I.* 3. о́гненный опа́лъ; **-enra'chen**, *m. I.* пламенѣ́ющій зѣвъ; **-enrei'her**, s. Flami'ngo; **-ensäu'le**, *f.* 2. * пла́менный, о́гненный столбъ; **-enschi'ld**, *m. I.* (lde) о́гненный щитъ; **-enschlu'nd**, *m. I.* (ünde) жерло́; **-enschwe'rt**, *n. I.* (ter) о́гненный мечъ; пла́менный мечъ; **-ensei'gern**, *n. I.* *Httk.* зейгирова́ніе пла́меннымъ жа́ромъ; **-enspi'tze**, *f.* 2. *Wpk.* остріе́, обращённое въ верхъ; **-ensti'ch**, *m. I.* s. Fla'mmennah't; **-ensto'ff**, *m. I.* 3. вещество́ пла́мени; **-enstro'm**, *m. I.* (öme) пла́менный пото́къ; **-ento'd**, s. Feu'erto'd; **-enträ'ger**, *m. I.* огнено́сецъ; *Schdk.* пиро́форъ; **-envo'gel**, s. Flami'ngo; **-enwa'gen**, *m. I.* о́гненная колесни́ца; **-enzu'g**, *m. I.* (üge) * пла́менная черта́; **-enzu'nge**, *f.* 2. о́гненный язы́къ; **Fla'mmern**, *vn.* (*h.*) пыла́ть; **Fla'mmicht**, *a.* s. Gefla'mmt; **Fla'mmig**, *a.* пла́менный; пламенѣ́ющій; **Flammi'rofen**, *m. I.* (ö) пла́менная печь; **Fla'mmkohle**, *f.* 2. головня́; голове́шка; **-mmofen**, s. Flammi'rofen.

Flane'll, *m. I.* *W.* флане́ль; **Flane'll-**, **Flane'llen-**, *a.* *W.* флане́льный; флане́левый; **Flane'lljacke**, *f.* 2. флане́левая фуфа́йка; **-llmacher**, **-llweber**, *m. I.* флане́льщикъ.

Fla'nke, *f.* 2. *Kw.* флангъ; бокъ; сторона́; (des Körpers), s. Wei'che; Pferd mit dünnen Flanken поджа́рая ло́шадь; den Feind in die - nehmen, dem Feinde in die - fallen, *Kw.* атакова́ть непрія́тельскій флангъ; напада́ть, -па́сть на непрія́теля съ фла́нга; **Fla'nken-**, *a.* фланго́вый; боково́й; **-kena'ngriff**, *m. I.* 3. фланго́вая ата́ка; атакова́ніе непрія́теля съ фла́нга, съ бо́ку; **-kenbatterie'**, *f.* 2. фланго́вая батаре́я; **-kenbewe'gung**, *f.* s. Fla'nkenmanö'ver; **-kenbru'ch**, *m. I.* (üche) *Hlk.* кила́ подвздо́шная; **-kencasema'tte**, *f.* 2. ни́жній флангъ казема́та; **-kene'ng**, *a.* *Hlk.* поджа́рый; сухопа́рый; **-kenfeu'er**, *n. I.* фланго́вый, боково́й ого́нь; **-kenmanö'ver**, *n. I.* *Kw.* фланго́вый манёвръ; обхо́дное движе́ніе; **-kenma'rsch**, *m. I.* (märsche) *Kw.* фланго́вый, обхо́дный маршъ; **-kenschla'g**, *m. I.* (äge) одышка; **-kenspa'nnung**, *f.* 2. (bei Thieren) разду́тіе боковъ; **-kenumgeh'ung**, *f.* 2. обойде́ніе во́йска съ крыла́; фланго́вый обхо́дъ; **Flanki'rbatterie'**, s. Fla'nkenbatterie'; **Flanki'ren**, *va.* *Kw.* фланки́ровать, фланке́ровать; прикрыва́ть, прикры́ть флангъ; атакова́ть непрія́теля съ фла́нга, съ бо́ку; -, *vn.* (*s.*) *Kw.* уда́рить въ непрія́тельскій флангъ; (hin u. her laufen) бѣ́гать ту́да и сюда́; кида́ться во всѣ сто́роны; **-kirung**, *f.* 2. фланки́рованіе; фланке́рство; фланке́рованіе; **Flanqueu'r**, *m. I.* *Kw.* фланке́ръ.

Flä'schchen, *n. dim. I.* буты́лочка; фля́жка; стекля́ночка.

Fla'sche, *f.* 2. стекля́нка; (bauchige)

буты́ль; фля́га; Leidener -, elektrische -, *Ntl.* Ле́йденская ба́нка; der - tüchtig zusprechen, * пить мно́го вина́; *поря́дочно напи́ться; er liebt die -, * онъ приде́рживается стака́нчика.

Fla'schel, *n. dim. I.* (bei Schafen) о́пухоль желёзъ.

Flaschine't, § s. Flageole't.

Fla'schen-, *a.* буты́лочный; буты́льный; **-nbau'm**, *m. I.* (äume) сулéйникъ; **-nbie'r**, *n. I.* 3. буты́лочное пи́во; **-nbi'rne**, *f.* 2. *Gtn.* Кольмáрская гру́ша; **-nbü'chse**, *f.* 2. духовóе ружьё; **-nelektrome'ter**, *m. I. Ntl.* электромéтръ въ бáнкѣ; **-nfö'rmig**, *a.* бутылковúдный; **-nfu'tter**, *n. I.*, **-nke'ller**, *m. I.* погребéцъ; **-nha'ls**, *m. I.* (älse) буты́льное гóрло; **-nko'rb**, *m. I.* (örbe) корзи́на для буты́локъ; **-nko'rk**, *m. I.* 3. прóбка; **-nkü'rbis**, *m. I.* 3. горлянка Сарачи́нская; долгошéйка; продолговáтая Америкáнская ты́ква; **-nkü'rbisbau'm**, *m. I.* (äume) *Ng.* ты́квенникъ; Крескéнтово ты́квенное дéрево; **-nre'st**, *m. I.* (ster) остáтокъ въ буты́лкахъ; **-nstei'n**, *m. I.* 3. лагени́тъ; **-nstö'psel**, *m. I.* прóбка; **-nwei'n**, *m. I.* 3. винó въ буты́лкахъ; **-nzu'g**, *m. I.* (üge) подъёмная блóковая мáшина; составнóй блокъ; вéкша.

Fla'schner, etc. s. Kle'mpner, etc.

Fla'tterer, **Fla'ttergei'st**, *m. I.* (ster) вѣ́тренникъ; вертопрáхъ; вѣтреность; **-tergo'ld**, s. Fli'ttergo'ld; **-rhaa'rig**, *a.* (Wolle) шелковúстый; **-rhaft**, *a.* вѣ́тренный; (unbeständig) непостоя́нный; (leichtsinnig) легкомы́сленный; - sein вѣ́треннича́ть; вертопрáшить; **-rhaftigkeit**, *f.* (Unbeständigkeit) непостоя́нство; (Leichtsinn) легкомы́слие; **-rka'tze**, *f.* 2. *Ng.* колýго; кожекры́лъ; лемýръ; **-rmi'ne**, *f.* 2. *Bw. Kw.* фладерми́на; фугáсъ; фугáдъ.

Fla'ttern, *vn.* (*s.*) (Vögel) порхáть; (mit den Flügeln) взмáхивать; бить; (Segel) трепетáть; полоскáться; (Flagge, Fahne) развѣвáться; (Haar) разлетáться; * s. Heru'mflattern; - lassen распускáть, -стúть; **-rschö'nheit**, *f.* преходя́щая красотá; **-rsi'nn**, *m.* s. Fla'tterhaftigkeit.

Flatti'ren, s. Schmei'cheln.

Flau, *a.*: der Wein wird - винó пóртится; der Handel geht -, steht - торгóвля не идётъ (какъ слѣ́дуетъ); der Curs steht -, *H.* курсъ ненадёженъ, перемѣ́нчивъ; die Liebe wird - любóвь хладѣ́етъ; mir wird - со мнóю дѣ́лается дýрно; меня́ тошни́тъ.

Flau'derbu'sch, *m. I.* (büsche) *Gtn.* бýковый кустáрникъ.

Flau'heit, **Flau'igkeit**, *f.* слáбость; вя́лость.

Flaum, *m. I.* пухъ; **-mbart**, *m. I.* (ärte) пухъ (od. пушóкъ) на подборóдкѣ; **-mfeder**, *f.* 2. s. Flaum; **Flau'mig**, *a.* пуши́стый; **-mkissen**, *n. I.* пухóвая подýшка.

Flaus, **Flausch**, *m. I.* 3. (Haare, Wolle) клокъ; клочóкъ; *W.* (Fries, Boi) бáйка; s. a. Flau'srock.

Flau'se, *f.* 2. увёртка; пустáя отговóрка; Flausen machen отговáриваться; увёртываться; виля́ть; **-nma'cher**, *m. I.* лгунъ; надувáло; **-nmacherei'**, *f.* 2. пусты́я отговóрки;

Flau'srock, *m. I.* (öcke) бáйковый сертýкъ.

Fle'chse, *f.* 2. *Zk.* сухáя жи́ла; **Fle'chsen-**, *a. Zk.* сухожи́льный; **-na'rtig**, *a.* сухожи́листый; **-nbä'nder**, *n. pl. Zk.* сухожи́льныя свя́зки; **-nbeschrei'bung**, *f.* описáніе сухи́хъ жилъ; десмографíя; **-ngi'cht**, *f. Hlk.* ломъ въ сухи́хъ жи́лахъ; **-nhau'be**, *f. Zk.* сухожи́льное растяжéніе надъ чéрепомъ; **-nhau't**, *f.* (äute) сухожи́льная оболóчка; **-nleh're**, *f.* учéніе о сухи́хъ жи́лахъ; десмолóгія; **-nmo'le**, *f. Hlk.* занóсъ, нарóстъ сухожи́льный; **-nschei'de**, *f.* 2. *Zk.* сухожи́льная перемы́чка; **-nspri'ngen**, *n. I.* (bei Sterbenden) подёргиваніе сухи́хъ жилъ; **Fle'chsicht**, *a.* s. Fle'chsena'rtig; **Fle'chsig**, *a.* сухожи́льный; жи́листый.

Fle'chtarbeit, *f.* 2. s. Fle'chtwerk; **-chtband**, *n. I.* (änder) косоплётка; косоплётина; **Fle'chte**, *f.* 2. (Haarzopf) косá; (auf der Haut) *Hlk.* лишáй; *Ng.* лишáй; лишáйникъ; я́гель; mit Flechten behaftet, *Hlk.* лишáйстый; **Fle'chten**, *va. irr.* (flechte, flicht, flocht, geflochten): (Körbe, Kränze) плести́, плесть; (Haare) за-; вить; einen Zaun - дѣ́лать плетéнь.

Fle'chtena'rt, *f.* 2. *Ng.* родъ лишáевъ; **-na'rtig**, *a. Ng.* лишáйный; похóжій на лишáй; **-nau'sschlag**, *m. I.* (äge) *Hlk.* лишáйная сыпь; **-nbau'm**, *m. I.* (äume) *Ng.* кáссія крылáтая; лишáйникъ; **-nbl'tter**, *n. I. Schdk.* цетрари́нъ; **-nbräu'ne**, *f. Hlk.* лишáйная жáба; **-ngeschwü'r**, *n. I.* 3. *Hlk.* лишáйная я́зва; **-ngri'nd**, *m. I.* 3. лишáйный струпъ; **-nmi'lbe**, s. Krä'tzmilbe; **-nsäu're**, *f.* 2. *Schdk.* лишáйная кислотá; **-nschä'rfe**, *f.* 2. лишáйная остротá сóковъ; **-nstä'rkemeh'l**, *n. I.* мхóвый крахмáлъ.

Fle'chtkorb, *m. I.* (örbe) плетёная корзи́на; **-trohr**, *n. I.* 3. камы́шъ; тростни́къ; **-tweide**, *f.* 2. и́вовыя прýтья; **-twerk**, *n. I.* плетёная рабóта; **-tzaun**, *m. I.* (äune) плетéнь.

Fleck, *m. I.* 2. мѣ́сто; (zum Flicken) заплáта; заплáтка; намётка; s. a. Schmu'tzfleck; das Herz auf dem rechten Flecke haben, * быть смѣ́лымъ; nicht vom - gehen, * съ мѣ́ста не дви́гаться, не трóгаться; nicht vom Flecke kommen, * не дви́гаться съ мѣ́ста; nun hast du den rechten - getroffen, *тепéрь ты угадáлъ; наконéцъ попáлъ; **-ckblu'me**, *f.* 2. *Ng.* пятноцвѣ́тникъ; **Fle'ckchen**, *n. dim. I.* мѣ́стечко; кусóчекъ; части́ца; части́чка; заплáточка; пя́тнышко.

Fle'cken, *m. I.* (Marktflecken) мѣстéчко; (Tintenflecken etc.) пятнó; blauer - (auf dem Körper) си́нее пятнó; си́нево; das Kleid ist voller - плáтье всё въ пя́тнахъ; - bekommen замарáться; dem guten Namen eines Andern - anhängen, *поноси́ть когó; *поноси́ть чьё дóброе и́мя; **Fle'cken**, *vn.* (*h.*) марáться; dieser Zeuch fleckt э́та матéрія марáетъ; die Arbeit fleckt nicht, *рабóта не подвигáется впередъ; es will bei uns nicht -, * у насъ дѣ́ло нейдётъ на ладъ; **Fle'ckenlo's**, *a.* безъ пя́тенъ; незапя́тнанный; (rein) чи́стый; (tadellos) безпорóчный.

Fle'ckfieber, *n. I. Hlk.* горя́чка съ пя́тнами; **Fle'ckig**, *a.* запя́тнанный; съ пя́тнами; въ пя́тнахъ; - werden марáться, за-; - machen марáть, за-; **-ckkugel**, *f.* 2. мы́льный шáрикъ (для вы́веденія пя́тенъ); **-ckmagen**, s. Blä'tterma'gen; **-cksucht**, *f. Hlk.* роди́мыя пя́тна; **-ckwasser**, *n. I.* водá для вы́веденія пя́тенъ.

Flecti'ren, *va. Spl.* s. Declini'ren; Conjugi'ren.

Fle'dermaus, *f.* (äuse) *Ng.* летýчая мышь; кожáнъ; нетопы́рь; ночни́ца; **-sblu'me**, *f.* 2. *Ng.* страстоцвѣ́тъ Америкáнскій; **-sflü'gel**, *m. I.* нетопы́рное крылó; **-sra'tte**, **-sra'tze**, *f.* 2. *Ng.* летýчая мышь Америкáнская.

Fle'derwi'sch, *m. I.* 3. пти́чье крылó.

Fle'gel, *m. I.* s. Dre'schflegel; * Tölpel; Gro'bian; **-la'rtig**, *a.* на подóбіе молоти́ла; * s. Fle'gelhaft; **Flegelei'**, *f.* 2. * грýбое обхождéніе; грубія́нство; невѣ́жество; **-lhaft**, *a.* грýбый; необтёсанный; мужи́цкій; бурлáцкій; **-lhaftigkeit**, s. Flegelei'; **-ljah're**, *n. pl.* *вóзрастъ шáлостей.

Fle'hen, *vn.* (*h.*): wegen etwas zu Jmdm. - умоля́ть когó о чёмъ; zu Gott - возсылáть моли́твы къ Бóгу; моли́ть Бóга; -, *n. I.* упрáшиваніе; неотстýпныя прóсьбы; молéніе; jetzt hilft dir kein Bitten u. kein -, *тепéрь тебѣ́ ничтó не помóжетъ; **Fle'hentlich**, *a.* неотстýпный; умильный.

Fleisch, *n. I.* мя́со; (vom Schlachtvieh) говя́дина; *Bibl.* плоть; wildes -, *Hlk.* ди́кое мя́со; - der Pilze, des Obstes мя́коть; mageres - любóвина; zu - werden, *Bibl.* * воплощáться, -плоти́ться; er ist den Weg alles Fleisches gegangen, * онъ ýмеръ; er ist mein - u. Blut, * въ нёмъ течётъ моя́ кровь; **Fleisch-**, *a.* мяснóй; **-schauswuchs**, *m. I.* (üchse) мяснóй; мяси́стый нарóстъ; ди́кое мя́со; **-schbank**, s. Flei'schbude; **-schbeil**, *n. I.* 3. мясни́чій топóръ; **-schbildung**, *f.* 2. зарождéніе мя́са; **-schblume**, s. Wie'senlichtne'lke; **-schbohne**, *f.* 2. *Ng.* Испáнскій бобъ; **-schbruch**, *m. I.* (üche) мяснáя килá oder гры́жа; **-schbrühe**, *f.* 2. мяснáя похлёбка; мяснóй отвáръ; говя́жій бульóнъ; **-schbude**, *f.* 2. мяснáя лáвка; **-scheisen**, s. A'bfleischen; **Flei'schen**, *va.* s. A'bfleischen; **Flei'scher**, *m. I.* мясни́къ; **Flei'scher-**, **Flei'schers-**, *a.* мясни́чій; **-rbei'l**, *n. I.* 3. мясни́чій топóръ; **-rbu'rsche**, *m. II.* учени́къ мясни́чій; **-rga'ng**, *m. I.* (änge) * напрáсные труды́; **-rgese'll**, *m. II.* мясни́чій подмастéрье; **-rgewe'rbe**, **-rha'ndwerk**, *n. I.* ремеслó мясни́чье; мясни́чество; **-rhu'nd**, *m. I.* 3. мясни́чья собáка; **Flei'scherin**, *f.* 2. мясни́чиха; **-rkne'cht**, *m. I.* рабóтникъ у мясникá; **-rma'rkt**, *m. I.* (ärkte) мясны́е ряды́; **-rme'sser**, *n. I.* мясни́чій ножъ od. косáрь; **Flei'schern**, *va.* мяснóй; **-rta'xe**, s. Flei'schtaxe; **Flei'scheslu'st**, *f.* (üste) плóтская пóхоть; плóтское вожделѣ́ніе; **Flei'schessenszei't**, s. Flei'schzeit;

Flei'schesser, *m. I.* мясоѣ́дъ; **-schfarbe**, *f.* 2. тѣле́сный цвѣтъ; **-schfarben**, **-schfarbig**, *a.* тѣле́снаго цвѣ́та; **-schfaser**, *f.* 2. жи́лка; волокно́; **-schfass**, *n. I.* (ässer) мясна́я бо́чка; **-schfell**, *n.* s. Flei'schhaut; **-schfliege**, *f.* 2. *Ng.* мясна́я му́ха; поплёвка; плево́къ; **-schfrässig**, **-schfressend**, **-schfressig**, *a.* мясоѣ́дный; плотоя́дный; **-schfresser**, *m. pl. Ng.* плотоя́дныя живо́тныя; **-schfüllsel**, *n. I. Kk.* мясна́я начи́нка; говя́жья начи́нка; **-schgabel**, *f.* 2. пова́ренная ви́лка; **-schgallerte**, *f.* 2. *Kk.* мясно́е желе́; сту́день говя́жья; **-schgeschwu'lst**, *f.* (ülste) *Hlk.* мясна́я о́пухоль; **-schgewä'chs**, *n. I.* 3. желва́къ; **-schgewö'lbe**, *n. I.* мясны́е ряды́; **-schhaken**, *m. I.* крюкъ для вѣ́шанія мя́са; грудни́къ; **-schhacker**, *m. I.* мясни́къ; **-schhalle**, *f.* 2. мясно́й рядъ; **-schhauer**, s. Flei'scher; **-schhaut**, *f.* (äute) *Zk.* мяси́стая оболо́чка *od.* перепо́нка; **-schhorn**, *n. I. Hlk.* затвердѣ́лый мяси́стый наро́стъ; мясно́й желва́къ; **Flei'schicht**, *a.* подо́бный мя́су; **Flei'schig**, *a.* мяси́стый; ту́чный; доро́дный; (Früchte) мя́котный; **-schkammer**, *f.* 2. мясно́й чула́нъ; **-schkegel**, *m.* s. Flei'schhorn; **-schklöss'chen**, *n. dim. I. Kk.* мясна́я клёцка; фрикаде́лька; **-schklumpen**, *m. I.* кусо́къ мя́са; **-schknochen**, *m. I.* говя́жья кость; **-schknochengeschwu'lst**, *f.* 2. (ülste) *Hlk.* мясоко́стная о́пухоль; **-schkorb**, *m. I.* (örbe) корзи́на для мя́са; **-schkost**, *f.* мясна́я пи́ща; мясно́е ку́шанье; **-schkrone**, *f.* 2. (am Pferdehufe) мясно́й вѣ́нчикъ; **-schlake**, *f.* 2. разсо́лъ отъ солони́ны; **-schlappen**, s. Mu'skel; **-schläppchen**, *n. dim. I.* (beim Haushahn, Truthahn etc.) боро́дка; борода́; **-schleim**, *m. I.* бѣльмо́къ; сарко́колла; живи́тельная смола́; **-schlich**, *a.* пло́тскій; тѣле́сный; - gesinnt sein предава́ться по́хотямъ пло́ти; ein Weib - erkennen пло́тски позна́ть жену́; die fleischlichen Lüste по́хоти пло́тскія; пло́тское вожделѣ́ніе; **-schlichkeit**, *f.* пло́тскія по́хоти; **-schlust**, **Flei'scheslu'st**, *f.* (üste) * пло́тская по́хоть; пло́тское вожделѣ́ніе; **-schmade**, *f.* 2. *Ng.* мясно́й червь; (von Fliegen) плево́къ; **-schmagen**, *m. I.* (der Vögel) зобъ; **-schmangel**, *m. I.* недоста́токъ въ мя́сѣ; **-schmarkt**, *m. I.* (ärkte) мясно́й ры́нокъ oder рядъ; **-schmasse**, *f.* 2. s. Flei'schklumpen; **-schmaul**, *n. I.* (äuler) охо́тникъ до мя́са; **-schmesser**, *n. I.* ку́хонный ножъ; **-schmole**, *f.* 2. *Hlk.* мясно́й наро́стъ *od.* клубъ; **-schmulde**, *f.* 2. мясно́й лото́къ; **-schna'belbruch**, *m. I.* (üche) *Hlk.* мясна́я пупо́чная гры́жа; **-schnaht**, *f.* (ähte) *Hlk.* мясно́й шовъ; **-schne'tzbruch**, *m. I.* (üche) *Hlk.* мясна́я са́льничная гры́жа; **-schpaste'te**, *f.* 2. паште́тъ съ мя́сомъ; **-schpaste'tchen**, *n. dim. I.* пирожо́къ съ мя́сомъ; пряжене́цъ; **-schpoly'p**, *m. II.* мяси́стый поли́пъ; **-schrose**, *f.* 2. *Ng.* ро́за темноцвѣ́тная; **-schroth**, *a.* мяснокра́сный; **-schscharren**, *m.* § s. Flei'schgewö'lbe; **-schschnitt**, *m. I.* 3. *Hlk.* сѣче́ніе мясны́хъ часте́й; **-schschnittchen**, *n. dim. I. Kk.* ло́мтикъ мя́са; **-schseite**, *f.* 2. (der Felle) *Grb.* бухтарма́; мездра́; мездри́на; **-schspeise**, *f.* 2. *Kk.* мясно́е ку́шанье; **-schspende**, *f.* 2. безде́нежная разда́ча мя́са; **-schsteuer**, *f.* 2. сборъ съ прода́жнаго мя́са; **-schsuppe**, *f.* 2. *Kk.* говя́жій супъ; бульо́нъ; **-schtag**, *m. I.* 3. скоро́мный день; **-schtaxe**, *f.* 2. мясна́я та́кса; цѣ́ны на мя́со; **-schtheile**, *m. pl.* мясны́я ча́сти; **-schtopf**, *m. I.* (öpfe) *Kk.* горшо́къ для варе́нія мя́са; **-schtorte**, s. Flei'schpaste'te; **-schüberfluss**, *m. I.* изоби́ліе въ мя́сѣ; **-schwaare**, *f.* 2. мясно́й това́ръ; мя́со; **-schwarze**, *f.* 2., **-schwärzchen**, *n. dim. I.* мясно́й наро́стъ; мясцо́; **-schwasserbruch**, *m. I.* (üche) *Hlk.* водя́но-мясна́я кила́; **-schwerdung**, *f. Bibl.* воплоще́ніе; **-schwoche**, *f.* 2. мясоѣ́дъ; всеѣ́дная недѣ́ля *od.* седми́ца; **-schwucherung**, *f.* 2., **-schwuchs**, *m. I.* нароста́ніе ди́каго мя́са; **-schwunde**, *f.* 2. лёгкая ра́на; **-schwurst**, *f.* (ürste) *Kk.* колбаса́; **-schzahn**, *m. I.* (ähne) мясно́й зубъ; **-schzapfen**, *m. I. Zk.* сосковидная мы́шца; *Ng.* мяси́стый мѣшёчекъ; **Flei'schzeit**, *f. Kg.* мясоѣ́дъ; скоро́мное вре́мя.

Fleiss, *m. I.* прилежа́ніе; тща́ніе; раче́ніе; (Bestreben) стара́ніе; (Arbeitsliebe) трудолю́біе; er hat es mit - gethan, *онъ э́то сдѣ́лалъ на́рочно; **Fleissig**, *a.* приле́жный; (sorgfältig) тща́тельный; рачи́тельный; (emsig) стара́тельный; (arbeitsam) трудолюби́вый.

Fle'nnen, *vn.* (*h.*) пла́кать; § хны́кать; рю́мить; -, *n. I.* хны́канье; **Fle'nner**, *m. I.* § пла́кса; плаксу́нъ.

Fle'sche, *f.* 2. *Kw.* флешъ.

Fle'tschen, *va.* (Zähne) ска́лить; оска́ливать, -лить; **Fle'tschzahn**, *m. I.* (ähne) зубоска́лъ.

Fleure't, *n.* s. Flo'ckseide; *Ftk.* s. Flore't.

Flexi'bel, *a.* ги́бкій; **Flexibilitä't**, *f.* ги́бкость; **Flexio'n**, *f.* 2. *Spl.* склоне́ніе; спряже́ніе; *Zk.* сгиба́ніе.

Flibu'stier, *m. I. Sw. Gsch.* флибустье́ръ; * морско́й разбо́йникъ.

Flicht, s. Fle'chten, *va. irr.*

Fli'ckarbeit, *f.* 2. почи́нка; попра́вка; *Litt.* s. Compilatio'n; **Fli'cken**, *va.* (Kleider, Schuhwerk) чини́ть; s. Au'sflicken; -, *n. I.* почи́ниваніе; почи́нка; запла́чиваніе; **Fli'cker**, *m. I.* почи́нщикъ; запла́точникъ; **Flickerei'**, *f.* 2. s. Fli'cken, *n.*; почи́нка; почи́ненная вещь; (geflickte Kleider) пла́тье съ запла́тками; **-ckerloh'n**, *m. I.* (öhne) пла́та за почи́нку; **-ckgans**, *f.* 3. полото́къ; **-ckhäring**, *m. I.* 3. полови́нка копчёной се́льди; **-cklappen**, *m. I.* запла́тка; запла́та; **-ckwerk**, *n.* s. Fli'ckarbeit; **-ckwort**, *n. I.* приговорка; вставно́е сло́во; вста́вка.

Flie'der, *m. I. Ng.* (spanischer, türkischer, blauer) сире́нь; сири́нъ; сири́нга; сине́ль голуба́я; бузо́къ; gemeiner, schwarzer -, *Ng.* s. Hollu'nder; **Flie'der-**, *a. Ng.* сире́невый; лило́вый; бузи́нный; бузи́новый; **-rblau'**, *a.* лило́вый; сире́невый цвѣтъ; лило́вый цвѣтъ; **-rblü'the**, *f.* 2. сире́невый цвѣтъ; **-re'ssig**, s. Hollu'nderblüthe'ssig; **-rthee'**, *m. I. Hlk.* бузи́нный, бузи́новый чай.

Flie'ge, *f.* 2. *Ng.* му́ха; spanische - Шпа́нская му́ха; шпа́нка нарывна́я; er ist eine liederliche -, *онъ ужа́сный гуля́ка; ihn ärgert selbst die - an der Wand, * онъ се́рдится за ка́ждую бездѣ́лицу; * ка́ждая ма́лость раздража́етъ его́; **Flie'gen-**, *a. Ng.* му́шій.

Flie'gen, *vn.* (*s.*) (fliege, flog, geflogen): лета́ть, летѣ́ть; in der Luft - летѣ́ть по во́здуху; (schweben) носи́ться по во́здуху; in die Luft - (Schiff etc.) взлета́ть, -тѣть на во́здухъ; мча́ться; развѣва́ться; броса́ться, -ситься; - lassen (Haar, Fahnen) распуска́ть, -пусти́ть; angeflogen kommen прилета́ть, -тѣть; -, *n. I.* лета́ніе; (Flug) полётъ.

Flie'gena'rtig, *a.* мухови́дный.

Flie'gend, *ppr.* u. *a.* лету́чій; (Fahnen, Haare) распу́щенный; (Gedanken) * мгнове́нный; fliegende Hitze, *Hlk.* воспале́ніе безъ о́пухоли; скоропреходя́щій жаръ; fliegende Brücke, *Kw.* подвижно́й мостъ.

Flie'genei'dechse, *f.* 2. *Ng.* мухоло́вка; я́щерица Анти́льская; **-nfa'lle**, *f.* 2. мухоло́вка; *Ng.* (Pflanze) діоне́я мухоло́вная; мухоло́вка; **-nfä'nger**, *m. I.* мухоло́въ; *Ng.* s. Flie'genschnä'pper; **-nflo'r**, *m. I.* серпя́нка; **-nfre'ssig**, *a.* мухоя́дный; **-nga'rn**, *n. I.* 3. сѣ́тка отъ мухъ; **-ngi'ft**, *n. I.* 3. саморо́дный мышья́къ; **-nkla'ppe**, **-nkla'tsche**, *f.* 2. хлопу́шка; **-nko'balt**, *m.* s. Flie'gengi'ft; **-nko'pf**, *m. I.* (öpfe) му́шья голо́вка; *Hlk.* выпаде́ніе райка́; **-nko'th**, *m. I.* му́шій калъ; **-nkrau't**, s. Ste'chapfel; **-nmü'cke**, *f.* 2. мухови́дное насѣко́мое; мо́шка; **-nne'tz**, s. Flie'genga'rn; **-npi'lz**, s. Flie'genschwa'mm; **-nschnä'pper**, *m. I. Ng.* мухоло́въ; мухоклёвъ; *Ng.* (Pflanze) s. Flie'genfa'lle; **-nschwa'mm**, *m. I.* (ämme) *Ng.* (rother) мухомо́ръ кра́сный; **-nschwa'rm**, *m. I.* (ärme) ту́ча мухъ; рой мухъ; **-nstei'n**, *m. I.* 3. саморо́дный мышья́къ; **-ntu'ch**, *n. I.* (ücher) серпя́нка; **-nvo'gel**, s. Coli'bri; **-nwe'del**, *m. I.* мухого́нка; маха́лка.

Flie'gfisch, s. Fisch (fliegender).

Flie'hen, *vn. irr.* (*s.*) (fliehe, floh, geflohen): бѣжа́ть; убѣжа́ть; (Zeit) *летѣ́ть; ско́ро проходи́ть; (Feind) обраща́ться, обрати́ться въ бѣ́гство; vor den Feinden - бѣжа́ть отъ непрі́ятеля; -, *va. irr.* избѣ́гать, избѣ́гнуть чего́; удаля́ться, -ли́ться отъ чего́; -, *n. I.* (Vermeidung) избѣга́ніе; (Flucht) бѣ́гство; **Flieh'kraft**, *Ntl.* s. Centrifuga'lkraft.

Flie'se, **Flie'senstei'n**, s. Stei'nplatte.

Flie'ssblattern, *f. pl. Hlk.* о́спа сливна́я.

Flie'ssen, *vn. irr.* (*s.*) (fliesse, floss, geflossen): течь; (in's Meer) ли́ться; впада́ть въ мо́ре; (Papier) пропуска́ть, -сти́ть; (Tinte) расплыва́ться, -плы́ться; (Licht) течь; плыть; aus etw. -, * s. He'rrühren; Entste'hen; Fo'lgen; die Verse - gut, *Dtk.* стихи́ пла́вны; was fliesst daraus? что изъ э́того слѣ́дуетъ? das ist nicht aus seiner Feder geflossen, * э́то не самъ онъ сочи-

нялъ; -, *n. I.* теченіе; **Flie'ssend,** *ppr.* u. *a.* (Rede, Schreibart) плавный; (Geschwüre) *Hlk.* гнойный; гноиливый; (Metalle) *Httk.* текучій; fliessendes Wasser текучая вода; проточная вода.

Flie'ssgarn, *n. I.* 3. маленькій неводъ; рыболовная сѣть съ поплавками; **-ssgold,** *n. I.* намывное золото; **-ssharz,** *n.* s. Terpenti'n; **Flie'ssig,** *a. Bw.*: fliessiges Eisen пленоватое желѣзо; **-ssloch,** *n. I.* (öcher) *Httk.* выпускное отверстіе; **-sspapie'r,** *n. I.* 3. пропускная бумага; **-sspocken,** s. Flie'ssblattern.

Flie'te, *f. W.* s. Spuh'le; *Hlk.* s. A'derlassei'sen.

Fli'mmen, s. Fli'mmern.

Fli'mmer, *m. I. Bw.* блёстка; ложный блескъ; **-rhaa're,** *n. pl.* мерцательные волоски; **Fli'mmern,** *vn.* (*h.*) блистать; мерцать; сверкать; die Augen - mir, es flimmert mir vor den Augen искры мелькаютъ въ глазахъ; рябитъ, пестритъ въ глазахъ; -, *n. I.* мельканіе; **-ropa'l,** *m. I.* 3. *Ng.* блестящій опалъ; **-rze'lle,** *f.* 2. мерцательная клѣточка.

Fli'nder, *m. I.* блёстка; *Jäg.* пугало.

Flink, *a.* расторопный; живой; проворный; flinker Bursche проворный парень; mache -! проворнѣе! скорѣе! живѣе! **Fli'nkheit,** *f.* скорость; проворство; живость; **-kkäfer,** *m. I. Ng.* скакунчикъ.

Flint, *m. I. Ng. Bw.* кремень.

Fli'nte, *f.* 2. ружьё; **Fli'nten-,** *a.* ружейный; **-nbeschla'g,** *m. I.* (äge) ружейная оковка; **-nfeu'er,** *n. I.* ружейный огонь; **-nko'lben,** *m. I.* прикладъ (ружейный); **-nkrä'tzer,** *m. I.* птичій языкъ; крейцеръ; **-nku'gel,** *f.* 2. (ружейная) пуля; **-nlau'f,** *m. I.* (äufe), **-nroh'r,** *n. I.* 3. ружейный стволъ; **-nscha'ft,** *m. I.* (äfte) ружейная ложа; **-nschlo'ss,** *n. I.* (össer) ружейный замокъ; **-nschu'ss,** *m. I.* (üsse) ружейный выстрѣлъ; **-nschusswei'te,** *f.* 2.: auf - на ружейный выстрѣлъ; **-nstei'n,** *m. I.* 3. кремень.

Fli'ntglas, *n. I.* флинтгласъ; Англійскій бѣлый хрусталь; **-tsand,** *m. I.* кремнистый песокъ.

Flinz, *m. I. Bw.* шпатовый желѣзнякъ.

Fli'rren, s. Fli'mmern.

Fli'spern, Fli'stern, s. Flü'stern.

Fli'tter, *m. I.* блёстка; **-ra'mboss,** *m. I.* 3. золотобитная наковальня; **Fli'tterchen,** *n. dim. I.* блёсточка; **-re'rz,** *n. I.* 3. разсыпная руда; **-rgla'nz,** *m. I.* пустой блескъ; **-rgo'ld,** *n. I.* мишура; поталь; шумиха; * пустой блескъ; **-rgra's,** *n. I.* (äser) *Ng.* змѣйка; змѣиная трава; **-rjah'r,** *n. I.* первый годъ супружества; **-rkra'm,** *m. I.* мишура; **Fli'ttern,** *vn.* (*h.*) s. Fli'mmern; **-rsa'nd,** *m. I.* блестящій песокъ; **-rschei'n, -rschi'mmer,** *m. I.* мишурный блескъ; **-rschlä'ger,** *m. I.* блёсточникъ; **-rstaa't,** *m. I.* пустое украшеніе; мишура; **-rste'mpel,** *m. I.* пунсонъ для выбиванія блёстокъ; **-rta'nd,** *m. I.*, **-rwe'rk,** *n.* s. Fli'tterschei'n, Fli'tterstaa't; **-rwo'chen,** *f. pl.* * первыя недѣли супружества; * медовый мѣсяцъ.

Fli'tzbogen, *m. I.* лукъ.

Flocht, s. Fle'chten, *va. irr.*

Flo'ckasche, *f.* 2. бѣлый пепелъ; - des Schnees снѣжинка; **Flö'ckchen,** *n. dim. I.* клочечекъ; **Flo'cke,** *f.* 2., **Flo'cken,** *m. I.* клокъ; клочекъ; (Wolle, Werg) хлопокъ; охлопокъ; хлопья; косма; grosse - косматина; - des Schnees снѣжина; Flocken lesen (Sterbende). *Hlk.* подёргивать руками; **Flo'cken,** *m. I.* s. Flo'cke; **-nblu'me,** *f.* 2. *Ng.* лоскутница; лоскутный цвѣтъ; **-nblü'thler,** *m. I. Ng.* васильковыя растенія; **-ne'rz,** *n. I.* 3. фосфорнокислый свинцовый шпатъ; пироморфитъ; **-nkrau't,** *n. I.* (äuter) *Ng.* сухоцвѣтъ; s. Stroh'blume; **-nle'sen,** *n. I.* (bei Sterbenden) *Hlk.* судорожное движеніе (подёргиваніе) рукъ у умирающаго; **-nsalpe'ter,** *m. I.* кристаллизованная клочковатая селитра; **-nsei'de,** *W.* s. Flo'ckseide; **-ntape'ten,** *f. pl.* насыпные обои; **Flo'ckfeder,** s. Flau'mfeder; **-ckfeuer,** *n. I.* пылающій огонь; **-ckgras,** s. Ba'rtgras; **Flo'ckicht,** *a.* пушистый; **Flo'ckig,** *a.* хлопчатый; клочковатый; **Flo'cknaht,** s. Za'pfennah't; **-ckseide,** *f.* 2. сырецъ; **-ckwolle,** *f.* 2. самая грубая шерсть.

Flog, s. Flie'gen, *vn. irr.*; **Floh,** s. Flie'hen, *vn. irr.*

Floh, *m. I.* (*pl.* Flöhe) *Ng.* блоха; kleiner - блошка; Jmdm. einen - in's Ohr setzen, * внушать, -шить кому подозрѣніе противъ кого; Flöhe hüten, * заниматься пустяками; er hört die Flöhe husten, *онъ слышитъ какъ трава растётъ.

Floh-, *a. Ng.* блошный; **-hbiss,** *m. I.* 3. укушеніе блохи; **-hbraun,** *n.* u. *a.* s. Floh'farbe, Floh'farben;

Flö'hen, *va.* ловить блохъ; искать блохъ; **Floh'farbe,** *f.* 2. блошный цвѣтъ; **Floh'farben, -h'farbig,** *a.* блошнаго цвѣта; **-h'käfer,** *m. I. Ng.* кусака; **Flö'hig,** *a.* блошистый; блошливый; **Flöhkraut,** *n. I. Ng.* блошница; мелколепестникъ ѣдкій; **-h'pfeffer,** *m. I. Ng.* водяной перецъ; горецъ водоперечный; **Floh'pflanze,** *f.* 2. *Ng.* блошникъ; блошная трава; богатница; **-h'same,** *m. I.* 2. *Ng.* блошное сѣмя; сѣмена кустоваго папоротника; **-h'stich,** *m. I.* 3. укушеніе блохи.

Flor, *m. I.* (Blüthe) цвѣтъ; (Blühen) цвѣтеніе; цвѣтущее состояніе; *W.* (Zeuch, Gaze) флёръ; (Kreppflor) крепъ; Kleid von - креповое платье; es ist mir wie ein - vor den Augen, *у меня какъ будто туманъ въ глазахъ; **Flor-,** *a. W.* флёровый; креповый.

Flo'ra, *f.* флора; *Gtn.* s. Blu'menflo'r; *Myth.* Флора.

Flo'rband, *n. I.* (änder) *W.* флёровая лента; **-rbinde,** *f.* 2. флёровая повязка; (Schärpe) шарфъ флёровый.

Florenti'ner-, *a. Geog.* (von, aus Florenz) Флорентинскій; **-ra'rbeit,** *f.* 2. Флорентинская мозаика; **-ra'tlas,** *m. I. W.* Флорентинъ; Флорентинская тафта; **-rfla'sche,** *f.* 2. *Ntl. Schdk.* Флорентинскій реципіентъ; **-rla'ck,** *m. I.* 3. Флорентинскій лакъ; баканъ; **-rschu'le,** *f. Mal.* Флорентинская школа.

Flore't, *n. I. Ftk.* рапира.

Flore'tband, *n. I.* (änder) флоретовая лента; **-tseide,** *f.* флоретовый шёлкъ.

Flo'rfliege, *f.* 2. *Ng.* крепка; цвѣточникъ; **-rhaube,** *f.* 2. креповый чепчикъ; **Flori'ren,** *va.* цвѣсть; процвѣтать.

Flo'rkleid, *n. I.* (der) креповое платье; флёровое платье; **-rschleier,** *m. I.* флёръ; флёровый вуаль; **-rseide,** *f.* 2. сучёный шелкъ; **-rweber,** *m. I.* флёрщикъ.

Flo'skel, *f.* 2. *Spl.* украшеніе.

Floss, s. Flie'ssen, *va. irr.*

Floss, *n. I.* (össe) *Sw.* паромъ; плотъ.

Flö'ssamt, *m. I.* (ämter) судоходная управа; **Flö'ssbar,** *a.* (Holz etc.) сплавляемый; сплавной; (Fluss) судоходный; **-ssbea'mte, Flö'ssbea'mter,** *m. II.* чиновникъ судоходной управы; **Flo'ssbrücke,** *f.* 2. пловучій мостъ.

Flo'sse, *f.* 2. плавательное перо; плавникъ; (an Netzen) поплавокъ; *Bw.* штыкъ чугунный.

Flö'sse, *f.* 2. плотъ; паромъ; (Flössen) сплавка; гонка.

Flö'sseisen, s. Flu'sseisen.

Flö'ssen, *va.* (Holz) сплавливать, сплавлять, сплавить; гнать; -, *n. I.* сплавка; гонка; **-ssflügler,** *m. pl. Ng.* пластокрылыя птицы; **-ssförmig,** *a.* похожій на плавательное перо.

Flo'sser, *m. I.* сплавщикъ.

Flo'ssfeder, *f.* 2. плавательное перо; плавило, плавникъ; рыбье перо; **-ssführer,** *m. I.* кормщикъ; **-ssfüssig,** *a.* имѣющій плавательныя ноги; **-ssgarn,** s. Flie'ssgarn; **-ssgere'chtigkeit,** *f.* 2. право сплавки; **-ssgraben,** *m. I.* (ä) сплавной (oder сплавочный) каналъ; **-sshandel,** *m. I.* торгъ сплавленнымъ лѣсомъ; **-ssheerd,** *m. I.* 3. *Bw.* оловочистительный горнъ; **-ssholz** (Flössholz, Bauholz), *n. I.* (ölzer) сплавной лѣсъ; (Brennholz) сплавныя дрова; **-ssofen,** s. Blau'ofen; **-ssordnung,** *f.* 2. судоходный уставъ; **-ssort, -ssplatz,** *m. I.* (ätze) складочное мѣсто для сплавляемаго лѣса.

Flö'ssung, *f.* 2. сплавка; гонка; **-gsbille't,** *n. I.*, **-gsschei'n,** *m. I.* сплавной билетъ, б. на сплавку; **-gsstatio'n,** *f.* 2. приплавочная станція; мѣсто приплавки; **-gsweh'r,** *f.* 2. гать; перемычка; **-gswe'sen,** *n. I.* сплавка лѣса.

Flo'sszeit, *f.* 2. время сплавки.

Flö'te, *f.* 2. *Tk.* флейта; die - blasen играть на флейтѣ; **Flö'ten,** *vn. Tk.* играть на флейтѣ; (Nachtigall) пѣть; - gehen, *пропадать, -пасть; **Flö'ten-,** *a. Tk.* флейточный; **-nbla'sen,** *n. I.* играніе на флейтѣ; **-nblä'ser,** *m. II.* флейтистъ; играющій на флейтѣ; *Kw.* флейщикъ; **-nfu'tter, -nfuttera'l,** *n. I.* 3. футляръ для флейты; **-ngesa'ng,** *m. I.* (änge) тихое и пріятное пѣніе; **-nma'cher,** *m. I.* мастеръ дѣлающій флейты; **-nmau'l,** *n. I.* (äuler) *Ng.* трубкоротъ; **-npfei'fe,** *f.* 2. (der Orgel) флейточная труба; **-nregi'ster,** *n. I.* (der Orgel) флейточный регистръ; **-nso'lo,** *n. I. Tk.* соло для флейты; **-nspie'l,** *n. I.* 3. игра на флейтѣ; (in Uhren) флейточная игра; **-nsti'mme,** *f.* 2. (auf Noten) голосъ для флейты; *нѣжный голосъ; *пріятный голосъ; **-nstü'ck,** *n. I.* 3. ноты для флейты; **Flö'tenwe'rk,** *n. I.* 3. (in Uhr, Orgel) флейты; **Flö'tenzu'g,** *m. I.*

(üge) (in der Orgel) флейточная игра.

Flott, *a.* плавающій; пловучій; - sein, werden, *Sw.* сходить, сойти съ мели; ein Schiff - machen, *Sw.* снимать, снять съ мели; flotter Bursche, * лихой парень; flottes Leben, *разгульная жизнь; - leben, *вести разгульную жизнь; гулять; * кутить; es ging bei ihm flott her, * у него былъ пиръ горою.

Flotte, *f.* 2. флотъ; kleine - флотилія; **Flo'tten-**, *a. Sw.* флотскій; **-nequipa'ge**, *f.* 2. *Sw.* флотскій экипажъ; **-ngra's**, s. Schwa'dengra's; **Flotti'lle**, *f.* 2. *Sw.* флотилія; **-noffici'er**, *m. I.* 3. флотскій офицеръ; **-nsei'de**, *f. W.* мотокъ шелку; **-nstah'l**, *m. I.* легкоплавкая сталь.

Flötz, *n. I.* 3. флецъ; слой; пластъ; **Flötz-**, *a. Bw.* флецовый; **-tzbau**, *m. I. Bw.* разработка флецовъ; **-tzberg**, s. Flö'tzgebi'rge; **-tzbergbau**, s. Flö'tzbau; **-tzerz**, *n. I.* 3. флецовая руда; слоевая руда; **-tzgebi'rge**, *n. I.* флецовая порода; вторичная горная область; **-tzgegebi'rgsart**, *f.* 2. горныя породы вторичной формаціи; **-tzgrünstein**, s. Doleri't; **-tzgyps-** u. **Stei'nsalzgebi'rge**, *n. I.* формація второперіоднаго гипса и каменной соли; **-tzkalk**, s. Flö'tzkalkstein; **-tzkalkgebi'rge**, *n. I.* формація вторичнаго известняка; **-tzkalkstein**, *m. I.* 3. вторичный известнякъ; **-tzkluft**, *f.* (üfte) *Bw.* горизонтальное ущелье въ горной породѣ; **Flö'tzlage**, s. Flö'tzschicht; **-tzrücken**, *m. pl.* взбросы флецовъ; **-tzsandstein**, *m. I.* 3. вторичный песчаникъ; **-tzsteinformatio'n**, *f. Bw.* формація вторичнаго песчаника; **-tzschicht**, *f.* 2. горизонтальной слой горной породы; **-tztrapp**, *m. I.* 3. флецовый траппъ; **-tztrappgebi'rge**, *n. I.* флецо-трапповыя формаціи; **-tztreppe**, *f.* 2. лѣстница съ уступами; **-tzwechsel**, *m. I. Bw.* перевалы флецовъ.

Flua'te, *n. pl. Schdk.* фтористыя соли.

Fluch, *m. I.* (*pl.* Flüche) проклинаніе; (Verwünschung) проклятіе; (Schwur) божба; клятва; es ruht ein - darauf, * проклятіе тяготѣетъ на этомъ; er ist ein - der Menschheit, * онъ извергъ рода человѣческаго; **Flu'chbela'den**, *a.* обремененный проклятіемъ; проклятый; **Flu'chen**, *vn.* (*h.*) клясться, по-; Jmdm. - проклинать кого; auf Jmdn. - ругать кого; er flucht wie ein Landsknecht, *онъ клянётся, ругается на чёмъ свѣтъ стоитъ; -, *n. I.* клятва; божба; **Flu'chenswe'rth**, **Flu'chwürdig**, *a.* достойный проклятія; **Flu'cher**, *m. I.* проклинающій.

Flucht, *f.* побѣгъ; бѣгство; die - ergreifen, s. Flie'hen; in die - schlagen обращать, обратить въ бѣгство; auf die - bedacht sein думать о побѣгѣ; auf der - sein бѣжать; ich habe ihn nur auf der - gesehen я видѣлъ его только мимоходомъ; er ist auf der - (*Furcht) vor ihm, * онъ его ужасно боится; *Bk.* пролётъ; acht Fenster in einer -, *Bk.* восемь оконъ рядомъ.

Flü'chten, *vn.* (*h.*), sich -, *vr.* бѣжать, убѣжать; спасаться, спастись бѣгствомъ; (verschwinden) скрываться; скрыться; -, *va.* спасать, увозить въ безопасное мѣсто; -, *n. I.* бѣгство; побѣгъ; **Flü'chtig**, *a.* находящійся въ бѣгахъ; бѣглый; (Feinde) бѣгущій; (entflohen) убѣжавшій; (schnell vergehend) * скоропроходящій; скоротечный; (oberflächlich) * поверхностный; (leichtsinnig) * вѣтреный; *Ntl.* летучій; flüchtiger Gedanke нечаянная мысль; flüchtiger Augenblick мгновеніе ока; flüchtiger Genuss мгновенное наслажденіе; -, *ad.* мгновенно; мелькомъ; на-скоро; sie näht sehr - она шьётъ не прочно; - machen, *Schdk.* s. Verflü'chtigen; - sein (Soldaten), *Kw.* находиться въ бѣгахъ; **-gkeit**, *f.* скорость; быстрота; (Vergänglichkeit) непрочность; непостоянство; (Leichtsinn) вѣтренность; *Schdk.* летучесть; **-chtigma'chung**, s. Verflü'chtigen; **Flü'chtling**, *m. I.* 3. бѣглецъ; бѣглый; **Flü'chtung**, *f.* s. Flü'chten, *n.*; **Flu'chwürdig**, s. Flu'chenswe'rth.

Fluctuatio'n, *f.* (der Säfte) колебаніе; колыханіе.

Flug, *m. I.* (üge) (der Vögel) полётъ; (Flug Vögel) стая; (Bienen) рой; (der Zeit) *скоротечность; (der Gedanken, des Geistes) * полётъ; пареніе; ich habe ihn nur im Fluge gesehen, * я видѣлъ его только мимоходомъ; es geht bei ihm Alles im Fluge, * онъ всё дѣлаетъ вихремъ; **-gbahn**, *f.* 2. путь полёта; **-gbiene**, *f.* 2. рабочая пчела; **-gblatt**, *n. I.* (ätter) *Litt.* брошюра; **-gbrand**, *Ntl.* s. Brand (am Getreide); **-gbrett**, *n. I.* (tter) (an Bienenkörben) летoчная дощечка.

Flü'gel, *m. I.* крыло; половинка; створъ; (eines Fensters) половинка; (einer Windmühle) крыло; махъ; (an Gebäuden) *Bk.* флигель; (Anbau) пристройка; *Kw.* (eines Heeres) флангъ; *Tk.* флигель; рояль; er hat die Flügel hängen lassen, * онъ спустилъ крылья; **Flü'gel-**, *a.* крыльный; **-ladjuta'nt**, *m. II. Kw.* флигель-адъютантъ; **-la'rtig**, *a.* крылообразный; на подобіе крыльевъ; **-lba'nd**, *n. I.* (änder) *Zk.* боковая связь; **-lbei'n**, s. Kei'lbein; **-lde'cke**, *f.* 2. твердокрыліе; надкрыліе роговое; **-lfa'rrn**, *m.* s. Fa'rrnkraut (grosses); **-lfe'der**, *f.* 2. крыльное перо; **-lfe'll**, s. Au'genfe'll; **-lfö'rmig**, *a.* крылообразный; -ger Knochen, s. Kei'lbein; **-lfortepia'no**, *n. I. Tk.* флигель; рояль; **-lfo'rtsatz**, *m. I.* (ätze) крылообразный отростокъ; **-lfü'sser**, **-lfü'ssler**, *m. pl. Ng.* крылоногія животныя; **-lfü'ssig**, *a.* крылоногій; плевоногій; **-lgele'nk**, *n. I.* 3. (der Vögel) крыльный сгибъ; **-lhu't**, *m. I. Myth.* крылатая Меркуріева шапка; **-lkno'chen**, s. Kei'lbein; **-lko'pf**, s. Ko'pfflügler; **-llah'm**, *a.* не владѣющій крыльями; **-llo's**, *a.* безкрылый; flügellose Insekten, *Ng.* безкрылыя насѣкомыя; **-lma'cher**, *m. I.* фортепіанный мастеръ; **-lma'nn**, *m. I.* (änner) *Kw.* флигельманъ; **-lmu'skel**, *m. I. Zk.* мышица крылообразнаго отростка; **-lmu'tter**, *f.* 2. (beim Schlosser) гайка съ ушками; **-lo'rt**, *m. I.* (örter) *Bw.* флигельортъ; боковой ортъ штольный; **-lpfe'rd**, **-lro'ss**, *n. I. Myth.* крылатый конь; Пегасъ; **-lschei'de**, s. Flü'gelde'cke; **-lschla'g**, *m. I.* (äge) размахъ крыльевъ; **-lschrau'be**, *f.* 2. (beim Schlosser) винтъ съ ушками; **-lschwi'ngen**, *n. I.* взмахиваніе крыльями; **-lschwu'ng**, *m. I.* (ünge) взмахъ крыльями; **-lspi'lle**, *f.* 2. *Sw.* флюгарный шпиль; **-lthü're**, *f.* 2. створчатыя двери; (Hälfte) створчатое полотно; створчатый притворъ.

Flu'gfedern, s. Schwu'ngfedern; **-gfertig**, *a.* готовый летѣть; **-gfisch**, *m. I.* 3. долгоперъ летучій; летучая рыба.

Flü'gge, *a.* (junge Vögel) оперившійся; - werden оперяться, -риться.

Flu'ghafer, *m. I. Ng.* овёсъ дикій od. полевой, od. глухой; **-ghahn**, *m. I.* (ähne) *Ng.* летучка; морская ласточка; **-ghaut**, *f.* (äute) *Zk.* перепонка; перепончатая кожа; **-gheer**, *n. I.* 3. *Kg.* летучій отрядъ; **-ghuhn**, *n. I.* (ühner) *Ng.* бульдурукъ; **-gjahr**, *n. I.* (schädlicher Insecten) очередной годъ; **-glager**, *n. I. Kw.* подвижной лагерь; **-glinie**, s. Flu'gbahn; **Flu'gloch**, *n. I.* (öcher) (der Bienenkörbe) летокъ; летникъ; очко; **Flu'gmehl**, s. Stau'bmehl; **-gruss**, *m. I.* копоть; сажа.

Flugs, *ad.* скоро; вмигъ; мигомъ; живо.

Flu'gsand, *m. I.* зыбучій песокъ; наносный песокъ; **-gschiff**, *n. I.* 3. скороходное судно; **-gschrift**, *f.* 2. *Litt.* брошюра; **-gschütze**, *m. I.* 3. охотникъ, стрѣляющій въ птицу на лету; **-gwildprett**, *n. I. Jäg.* дичь.

Flu'idum, *n. I.* (elektrisches, magnetisches etc.) *Ntl.* жидкость.

Flu'nder, **Flü'nder**, **Flü'nderscho'lle**, *f.* 2. *Ng.* флундеръ; настоящая камбала. [лапа.

Flunk, **Flu'nke**, *f.* 2. (eines Ankers)

Flu'nkern, s. Prah'len.

Flu'or, *m. I. Schdk.* фторъ; флюоръ; **-rbo'r**, *m. I. Schdk.* фтористый боръ; **-rbo'rsäure**, *f.* 2. фтористоборная кислота; **Fluori'd**, *n. I. Schdk.* флюоридъ; форидъ; **-rkie'sel**, *m. I.* фтористый кремень; **-rkie'selsäu're**, *f.* 2. фтористая кремнекислота; **-rmeta'lle**, *n. pl.* фтористые металлы.

Flur, *f.* 2. поле; равнина; (Auen, Wiesen) нива; (Acker) пашня; (Hausflur) сѣни; **-rbuch**, s. Kata'ster; La'gerbu'ch; **-rfenster**, *n. I.* окно въ сѣняхъ; **-rgang**, *m. I.* (änge) *Ldw.* осматриваніе полей и угодьевъ; s. a. Corrido'r; **-rgott**, *m. I.* (ötter) *Myth.* богъ полей; **-rgraben**, *m. I.* (ä) пограничный ровъ; **-rgrenze**, *f.* 2. граница полей; межа; **-rhüter**, *m. I.* полевой сторожъ; **-rregi'ster**, *n. I.* опись полямъ и угодьямъ; **-rscheide**, s. Flu'rgrenze; **-rstein**, *m. I.* 3. межевой камень.

Fluss, *m. I.* (*pl.* Flüsse) рѣка; (Fliessen) теченіе; токъ; *Httk.* флюсъ; *Schdk.* плавень; *Hlk.* флюсъ; ревматизмъ; weisser -, *Hlk.* бѣли; женскія бѣли; - der Rede, * плавность рѣчи; im Flusse der Rede, *въ порывѣ рѣчи; **Fluss-**, *a.* рѣчной;

-ssadler, s. Fi'schaar; **-ssammo'niak**, *m. I.* фто́ристый амміа́къ; **-ssanwohner**, *m. I.* прибре́жный жи́тель; **-ssartig**, *a.* простýдный; ревмати́ческій; **-ssassecura'nzcompagnie'**, *f.* 2. ре́чное страхово́е о́бщество; **-ssäther**, *m. I.* фто́ристый эѳи́ръ; **-ssbad**, *n. I.* (äder) купа́нье въ рѣкѣ́; - nehmen купа́ться въ рѣкѣ́; брать рѣ́чныя ва́нны; **-ssbarbe**, s. Ba'rbe; **-ssbars**, **-ssbarsch**, *m. I.* 3. *Ng.* о́кунь рѣчно́й; **-ssbett**, *n. I.* 2. ру́сло рѣки́; s. a. Flu'thbett; **-ssbo'raxsäure**, *f.* 2. фто́ристо-бо́рная кислота́; **Flü'ss'chen**, *n. dim. I.* рѣ́чка; **Flu'ssdamm**, *m. I.* (ämme) на́бережная; **-ssdeich**, *m. I.* 3. берегово́е укрѣпле́ніе; **-sseisen**, *n. I.* распла́вленное желѣ́зо; **-sserde**, *f.* 2. стекля́ная земля́; землистый плави́къ; **-sserze**, *n. pl. Httk.* самопла́вкія руды́; **-ssesse'nz**, *f.* 2. *Hlk.* эссе́нція про́тивъ флю́са; **-ssfahrzeug**, *n. I.* 3. рѣчно́е су́дно; **-ssfall**, *m. I.* рѣчно́й водопа́дъ; **-ssfieber**, *n. I. Hlk.* простýдная лихора́дка; **-ssfisch**, *m. I.* 3. рѣ́чная ры́ба; **-ssfischerei'**, *f.* 2. рѣ́чное рыболо́вство; **-ssgalle**, *f.* 2. *Hlk.* флю́совая борода́вка; выплавки́; колѣ́нная, водяна́я о́пухоль; **-ssgebie't**, *n. I.* 3. рѣчно́й о́кругъ; **-ssgold**, *n. I.* рѣ́чное зо́лото; **-ssgott**, *m. I.* (ötter) *Myth.* богъ рѣкъ; **-ssgöttin**, *f.* 2. *Myth.* боги́ня рѣкъ; ни́мфа; наяда; **-sshaltig**, *a.* фто́ристый; **-ssharz**, *n. I.* 3. живи́ца Брази́льская; **Flü'ssig**, *a.* (dünn) жи́дкій; (geschmolzen) растóпленный; (Metalle) распла́вленный; (rheumatisch) *Hlk.* подверже́нный простýдамъ od. флю́самъ; flüssige Buchstaben, *Spl.* пла́вныя бу́квы; sein Capital - machen, * размѣ́нивать, -ня́ть проце́нтные биле́ты на нали́чныя де́ньги; er hat jetzt kein flüssiges Geld, * у него́ нѣтъ нали́чныхъ де́негъ; **-gkeit**, *f.* 2. жи́дкость; **-gkeitsme'sser**, *m.* s. Aräome'ter; **-gkeitswä'rme**, *f.* жидкостный теплотво́ръ; **Flü'ssigsei'n**, *n. I.* жи́дкое состоя́ніе; **-gwe'rden**, *n. I.* превраще́ніе въ жи́дкость.

Flu'sskäfer, *m. I. Ng.* водожи́лъ; **-sskarpfen**, *m. I.* карпъ рѣчно́й; **-sskarte**, *f.* 2. *Geog.* ка́рта рѣкъ; **-sskiesel**, *m. I.* рѣчно́й голы́шъ; **-sskrebs**, *m. I.* 3. *Ng.* ракъ рѣчно́й; **-ssmittel**, *n. I. Hlk.* лека́рство отъ флю́са; s. a. Schme'lzmittel; **-ssmoos**, *n. I.* 3. *Ng.* рѣчно́й мохъ; ручéйникъ; **-ssotter**, s. Fi'schotter; **-sspferd**, *n. I.* 3. *Ng.* гиппопота́мъ; **-sspflaster**, *n. I.* пла́стырь отъ простýды; **-sspolizei'**, *f.* 2. рѣ́чная судохо́дная поли́ція; **-sssand**, *m. I.* рѣчно́й песо́къ; **-sssauer**, *a. Schdk.*: flusssaure Salze фто́ристыя со́ли; **-ssschiff**, *n. I.* 3. рѣчно́е су́дно; **-ssschifffahrt**, *f.* 2. рѣчно́е судохо́дство; **Flu'ssschildkröte**, *f.* 2. *Ng.* рѣ́чная черепа́ха; **Flu'ssschwamm**, *m. I.* (ämme) *Ng.* бодя́га рѣчна́я; **-ssschwein**, *n. I.* 3. *Ng.* водосви́нка; **-ssseite**, *f.* 2. прирѣ́чная сторона́; **-ssspath**, *m. I.* 3. *Ng. Httk.* плавико́вый шпатъ; плави́къ; **-ssspathga's**, *n. I.* 3. плавико́вый газъ; **-ssspathgei'st**, *m. I.* фто́ристый эѳи́ръ; **-ssspathsäu're**, *f.* 2. *Schdk.* плавико́вая кислота́; **-ssstein**, *m. I.* 3. пла́вленный известня́къ; сплошно́й плави́къ; **-ssstoff**, *m. I.* 3. *Hlk.* ревмати́ческая мате́рія; **-ssthier**, *n. I.* 3. рѣчно́е живо́тное; **-ssufer**, *n. I.* бе́регъ рѣки́; рѣчно́й бе́регъ; **-sswasser**, *n. I.* рѣ́чная вода́; **-sswathe**, *f.* 2. рѣчно́й бродъ; **-sszinn**, *n. I. Httk.* олова́нный ка́мень.

Flü'stern, *vn.* (*h.*) шепта́ть; говори́ть шёпотомъ; -, *n. I.* шепта́ніе; (Geflüster) шо́потъ.

Fluth, *f.* 2. *Ntl.* прили́въ; волне́ніе; (Wellen) во́лны; наводне́ніе; *Bw.* изли́шнее скопле́ніе воды́; Noachische -, *Bibl.* пото́пъ; die - tritt ein, *Ntl. Sw.* прили́въ начина́ется, наступа́етъ; море начина́етъ прилива́ть; die - geht hoch мо́ре си́льно волнýется; - von Schimpfreden, *ужа́сныя ругáтельства; **Flu'thbett**, *n. I.* 2. флю́тбетъ; ру́сло рѣки́; ло́же; *Bk.* сливно́й мостъ; водопрово́дный ларь; **-thdamm**, *m. I.* (ämme), **-thdeich**, *m. I.* 3. да́мба; **Flu'then**, *vn.* (*h.*) волнова́ться, вз-; es fluthet начина́ется, наступа́етъ прили́въ; мо́ре начина́етъ прилива́ть; das Meer fluthet мо́ре волнýется; -, *n. I.* волне́ніе; **-thgang**, s. Flu'thbett; **Flu'thgraben**, *m. I.* водоотво́дный ровъ; **Flu'thherd**, *m. I.* 3. сливно́й полъ; **Flu'thlöcher**, *n. pl.* прорѣ́зы; про́рѣзи; **Flu'thner**, *m. I. Httk.* промыва́льщикъ убо́гихъ шли́ховъ oder шла́ковъ; **-thrad**, s. Wa'sserra'd; **-ththor**, *n. I.* 3. s. Schleu'ssenthü'r; **-thwasser**, *n. I.* прили́вная вода́; **-thwerk**, *n. I.* 3. *Bw.* убо́гій шламъ; s. a. Sei'fenwe'rk; **-thzeit**, *f.* 2. вре́мя прили́ва. [флю́ксія; прираще́ніе.

Fluxio'n, *f.* (Fliessen) тече́ніе; *Gl.*

Foca'ldista'nz, *f.* 2. *Ntl.* фо́кусное разстоя́ніе, р. отъ фо́куса.

Focht, s. Fe'chten, *vn. irr.*

Fo'ckbrasse, *m. II. Sw.* фокъ-брасъ; **Fo'cke**, *f.* 2. *Sw.* фокъ; фо́ка-зейль; фо́кзейль; **Fo'ckhals**, *m. I.* (älse) *Sw.* фо́къ-га́льсъ; фо́ка-га́льсъ; **-ckmast**, *m. I.* 2. *Sw.* фокъ-ма́чта; пере́дняя ма́чта; **-ckmastse'gel**, *m.* s. Fo'cke; **-ckmasttau'**, *n. I.* 3. *Sw.* шкивъ; **-ckraa**, **-ckrahe**, *f.* 2. *Sw.* фо́кареи; **-cksegel**, *n. I. Sw.* фо́кзейль; **-ckstange**, **-ckstenge**, *f.* 2. *Sw.* сте́нга; фокъ-сте́нга; **-ckwand**, *f.* (ände) *Sw.* фокъ-ва́нты.

Fo'cus, s. Bre'nnpunkt.

Födera'l, *a.* федера́льный; сою́зный; **Föderalisi'ren**, *va.* учрежда́ть, учреди́ть федера́льное (oder сою́зное) правле́ніе; **-li'smus**, *m. Stw.* федерали́змъ; систе́ма федера́льнаго правле́нія; **Föderali'st**, *m. II.* федерали́стъ; **Föderatio'n**, *f.* 2. федера́ція; сою́зъ; **Föderati'v**, *a.* федерати́вный; сою́зный; **-ti'vstaat**, s. Bu'ndesstaa't; **Föderi'rte**, *m. pl.* федера́ты; сою́зники. [etc.

Fo'derer, **Fo'dern**, etc. s. Fo'rderer,

Foh'len, *n. I.* жеребёнокъ; -, *vn.* (*h.*) жереби́ться.

Föhn, **Föh'nwind**, *m. I. Ntl.* вла́жный ю́жній вѣ́теръ.

Foh're, etc. s. Fore'lle.

Föh're, s. Fi'chte.

Fo'lge, *f.* 2. слѣ́дствіе; (Ausgang) послѣ́дствіе; коне́цъ; (Fortsetzung) продолже́ніе; (Ordnung) рядъ; поря́докъ; dies hatte zur - послѣ́дствіемъ томý бы́ло; э́то повлекло́ за собо́ю; Niemand kann alle Folgen voraussehen никто́ не мо́жетъ всего́ предви́дѣть; die - wird es lehren, zeigen послѣ́дствія дока́жутъ; in der - въ послѣ́дствіи; in der - der Zeit въ послѣ́дствіе вре́мени; in, zu - dessen, dem zu - въ слѣ́дствіе сего́; - leisten, s. Geho'rchen; **-gejah'r**, *n. I.* 3. слѣ́дующій годъ; **Fo'lgelei'stung**, *f.* 2. повинове́ніе; **Fo'lgen**, *vn.* (*s.*) слѣ́довать за чѣмъ, за кѣмъ; слѣ́дить; s. a. Geho'rchen; Jmds. Rathe - слу́шаться, по- кого́; Jmdm. überall - ходи́ть вездѣ́ за кѣмъ; (verfolgen) преслѣ́довать кого́; (nicht aus den Augen lassen) не спуска́ть кого́ съ глазъ; gehen Sie voran, ich werde Ihnen - ступа́йте впередъ, я пойдý за Ва́ми; die Kinder wollen nicht -, * дѣ́ти не слу́шаются; was folgt daraus? что изъ э́того слѣ́дуетъ? **Fo'lgend**, *ppr.* u. *a.* слѣ́дующій; des folgenden Tages на друго́й день; auf, nach einander - послѣ́довательный; er sagte mir Folgendes вотъ что онъ мнѣ сказа́лъ; **-nrei'ch**, *a.* имѣ́ющій ва́жныя послѣ́дствія; **-nrei'he**, *f.* 2. о́чередь; поря́докъ; безпреры́вный рядъ; (der Ursachen, Gedanken) послѣ́довательность; **Fo'lgere'cht**, *a.* послѣ́довательный; основа́тельный; **Fo'lgerei'he**, s. Fo'lgenrei'he; **-geri'chtig**, s. Fo'lgere'cht; **-geri'chtigkeit**, *f.* 2. послѣ́довательность; **Fo'lgern**, *va.* (schliessen) заключа́ть, -чи́ть; выводи́ть, -вести, -весть заключе́ніе; **Fo'lgernd**, *ppr.* u. *a.* заключи́тельный; **Fo'lgerung**, *f.* 2. заключе́ніе; слѣ́дствіе; *Philos.* умозаключе́ніе; заключе́ніе; вы́водъ; **Fo'lgesa'tz**, *m. I.* (ätze) *Philos.* вы́веденное изъ предыдýщаго заключе́ніе; **Fo'lgeschlu'ss**, *m. I.* (üsse) заключе́ніе; вы́водъ; **-gewi'drig**, *a.* несогла́сный съ предыдýщимъ; неоснова́тельный; **-gezei't**, *f.* 2. послѣ́дствіе вре́мени; (Zukunft) грядýщія времена́; **Fo'lglich**, *a. conj.* слѣ́довательно; слѣ́дственно; и такъ; ста́ло-быть; (darum, deshalb) посемý; по э́тому.

Fo'lgsam, *a.* послу́шный; поко́рный; **-gsamkeit**, *f.* послуша́ніе; поко́рность.

Folia'nt, *m. II.* фолія́нтъ; кни́га въ листъ; **Foliatio'n**, *f.* 2. *Ng.* облиственѣ́ніе; **Fo'lie**, *f.* фо́льга; **Folii'ren**, s. Pagini'ren; **Fo'lio**, *n. I.*: Buch in - кни́га въ листъ; Narr in -, *наби́тый дура́къ; **Fo'lioba'nd**, s. Folia'nt; **-oforma't**, *n. I.* форма́тъ въ листъ; **Fo'lium**, s. Blatt.

Fo'lter, *f.* 2. пы́тка; тѣ́лесное истяза́ніе; (Qual, Pein) му́ка; муче́ніе; er kam auf die - онъ былъ подве́ргнутъ пы́ткѣ; ich war wie auf der -, * я находи́лся (я былъ) въ ужа́сномъ положе́ніи; Jmds. Neugier auf die - spannen, * подстрека́ть чье́ любопы́тство; **-rba'nk**, *f.* (änke) пы́точная скамья́; **Fo'lterer**, *m. I.* пыта́тель; истяза́тель; **Fo'ltergerä'th**, *n. I.* 3. пы́точные снаря́ды; **-rha'mmer**, *m. I.* (ä) пы́точный мо́лотъ; **-ri'nstrumente**, *n. pl.* пы́точные инструме́нты; **-rka'mmer**, *f.* 2. застѣ́нокъ; **Fo'lter-**

kne'cht, *m. I.* 3. палачъ; **Fo'ltern**, *va.* пытать; истязать; Jmdn. - подвергать, -гнуть когó пыткѣ; (martern, quälen) терзать; мучить; es foltert ihn das Gewissen, *совѣсть мучитъ (od. терзаетъ) егó; -, *n. I.* пытаніе; истязаніе; **Fo'lterschnu'r**, *f.* (üre) **-rsei'l**, *n. I.* 3., **-rstri'ck**, *m. I.* 3. застѣночный хомутъ; **-rstu'be**, s. Fo'lterka'mmer; **-rwe'rkzeuge**, *n. pl. Bw.* пыточныя, истязательныя орудія.

Fomentatio'n, *Hlk.* s. Bä'hung.

Fond, *m. I.* (Grundlage) основаніе; (*pl.* Fonds) (Grundsumme) оснóвный капиталъ; *Sb.* задняя часть.

Fontai'ne, *f.* 2. фонтанъ; водомётъ; (beim Kunstfeuerwerk) óгненный фонтанъ; **Fontai'nen-**, *a.* фонтанный.

Fontane'll, *n. I. Hlk.* фонтанéль; **Fontane'll-**, *a. Hlk.* фонтанéльный; **-lleisen**, *n. I.* фонтанéльный ланцéтъ; **-llpflaster**, *n. I.* фонтанéльный пластырь.

Fo'ppen, *va.* (Jmdn.) шутить, издѣваться, насмѣхаться, трунить, подтрунивать надъ кѣмъ; дразнить; дурачить; **Fo'pper**, *m. I.* насмѣшникъ; **Fopperei'**, *f.* 2. насмѣшка.

Fo'rce, s. Gewa'lt; Stä'rke; **Forci'ren**, *va.* форсировать; употреблять, -бить насиліе; einen Marsch -, *Kw.* ускорять, ускорить шагъ; forcirter Marsch форсирóванный маршъ.

Fö'rderbah'n, *f.* 2. *Bw.* рудооткаточный пóмостъ; рудооткаточная дорóга; **Fö'rderer**, s. Befö'rderer; **Fö'rderlich**, *a.* полéзный.

Fo'rdern, *va.* трéбовать, по-; призывать, призвать; *Kw.* вызывать, -звать; звать, по-; (zum Zweikampfe) вызывать, -звать когó на поединокъ (od. на дуэль); wie viel fordert er dafür? скóлько онъ прóситъ за это? ich habe nichts weiter zu - я не имѣю никакихъ бóлѣе трéбованій; Gott hat ihn zu sich gefordert, *Богъ призвалъ егó къ себѣ.

Fö'rdern, *va.* (beschleunigen) ускорять, -рить; (behülflich sein) способствовать въ чёмъ; (Künste, Wissenschaften) *споспѣшествовать чему; es fördert nicht, *не идётъ; es fördert nichts bei ihm, *у негó всё идётъ мéдленно; zu Tage -, *Bw.* добывать; **Fö'rderniss**, † s. Fö'rderung; **Fördersam**, *a.* полéзный; **-rsamst**, *ad.* наискорѣйше; **-rscha'cht**, s. Fah'rschacht; **-rsto'llen**, *m. I. Bw.* рудооткаточная штóльна; **-rstra'sse**, *f.* 2. *Bw.* рудооткаточная дорóга; **Fö'rderstre'cke**, *f. Bw.* рудооткаточный штрекъ.

Fo'rderung, **Fo'derung**, *f.* 2. трéбованіе; притязаніе; претéнзія; (Schuld) долгъ на комъ; (zum Zweikampf) вызовъ на когó; gerichtliche - искъ по суду; übermässige - запрáшиваніе.

Fö'rderung, *f.* 2. ускорéніе; поощрéніе; (der Wissenschaften) *споспѣшествованіе наукамъ; *Bw.* достáвка на дневную повéрхность; **-ngska'sten**, *m. I. Bw.* рудоподъёмный ларь.

Fo'rderungsкla'ge, *f.* 2. искъ ко взысканію дóлга.

Fö'rderungskü'bel, *m. Bw.* s. Fö'rderungska'sten; **-ngssto'llen**, *m.*, **-ngsstre'cke**, *f.* s. Fö'rdersto'llen, Fö'rderstre'cke.

Fore'lle, *f.* 2. *Ng.* форéль; пеструшка; крóшица; **-enreine'tte**, *f.* 2. *Gtn.* крапчатая ренéтка; **-ensala't**, *m. I.* 3. *Kk.* крапчатый салатъ.

Form, *f.* 2. фóрма; видъ; (Art) óбразъ; (Muster) образéцъ; модéль; фасóнъ; (beim Hutmacher) болванъ; (beim Schuhmacher) колóдка; *Bchdr.* фóрма; *Httk.* фурма; фóрма; nach der - по фóрмѣ; aus der - bringen испóртить фасóнъ.

Form-, *a.* (Modell-) формовóй; фурменный; **Forma'l**, *a.* s. Forme'll; **Forma'lien**, *n. pl.* формальности; обряды; **-malisi'ren**, *va.* соблюдать, -блюсти наружныя фóрмы; sich - высказывать, -зать кому своё неудовóльствіе; дѣлать, сдѣлать кому замѣчанія; **-mali'smus**, *m.* формализмъ; **-mali'st**, *m. II.* формалистъ; **-malitä't**, *f.* 2. формальность; церемóнія; s. a. Fö'rmlichkeit.

Fo'rmarbeiter, s. Gu'ssarbeiter.

Forma't, *n. I.* 3. форматъ; (Umfang) величина.

Formatio'n, *f.* 2. формація; образованіе; образованіе формацій; **-nsepo'che**, *f. Ntl.* эпóха образованія формацій.

Fo'rmbalken, *m. I.*, **Fo'rmbank**, *f.* (bänke) *Httk.* формовая скамья; **-mbar**, *a.* спосóбный къ принятію фóрмы; **-mbock**, *m. I.* (öcke) *Httk.* фурменный болванъ; **-mbolzen**, *m. I.* стéржень въ фóрмахъ трубъ; **-mbrett**, *n. I.* (tter) формовая доска; **-mbrust**, *f. Httk.* фурменный сводъ; **-mdach**, *n. I.* (in Schmelzöfen) огнепостоянная каменная плита.

Fo'rmel, *f.* 2. фóрмула; **-lbu'ch**, *n. I.* (ücher) формуляръ.

Forme'll, *a.* формальный; (nach der Form) по фóрмѣ; (gesetzlich) закóнный; -, *ad.* формально; in formeller Beziehung въ отношéніи самóй фóрмы.

Fo'rmeln, *va.* образовать.

Fo'rmen, *va.* образóвывать, -овать; давать, дать фóрму; формовать; сформовать; отливать, -лить въ фóрму; -, *n. I.* образованіе; отливаніе въ фóрмы; формóвка; **Fo'rmengie'sser**, *m. I.* плавильщикъ; **-menleh're**, s. Etymologie'; **-menma'cher**, **-menschnei'der**, **Fo'rmschneider**, *m. I.* (Graveur) формовщикъ; **-mentro'g**, *m. I.* 3. (in Zuckerfabriken) фурмбакъ; **Fo'rmer**, s. Fo'rmenma'cher; **Fo'rmerde**, *f.* формовая земля od. глина; **-merz**, *n. I.* 3. богатая серéбряная руда; **-mfäustel**, *m. I.* фурменный мóлотъ; **-mgewö'lbe**, *n. I.* фурменный сводъ; **-mhaken**, *m. I. Httk.* шлакоотвальный крюкъ.

Formi'reisen, *n. I. Bchb.* формировальная линейка; **Formi'ren**, *va.* формовать, с-; дѣлать, с-; образовать; составлять, -вить; seine Ansprüche - предъявлять, -вить свои претéнзіи на когó; sich - формироваться, с-; стрóиться; **Fo'rmkappe**, *f.* 2. (in Erzgiessereien) формовóй кожухъ; **-mkleidung**, *f.* 2. болванъ; кожухъ; **-mkopf**, *m. I.* (beim Haarkünstler) болванъ.

Fö'rmlich, *a.* фóрменный; формальный; совершéнный; *торжéственный; **-lichkeit**, *f.* 2. (Form) фóрма; (Formalität) формальность; (Feierlichkeit) *торжéственность.

Fo'rmloch, *n. I.* (öcher) *Httk.* фурменный глазъ; **-mlos**, *a.* безобразный, безъ фóрмы; **-mlosigkeit**, *f.* безобразность; неправильность; **-mmacher**, s. Fo'rmenma'cher; **-mmantel**, *m. I.* (in Erzgiessereien) кожухъ; **-mmaul**, *n. I.* рыло у фóрмы; **-mmeissel**, *m. I.* чищалка; ломъ; **-mmeister**, *m. I.* формовщикъ; модéльщикъ; **-mnase**, *f.* 2. (in Erzgiessereien) нарóстъ; носъ у фурмы; **-mrechtlich**, *a.* по установленной фóрмѣ; **-mrüssel**, * s. Fo'rmmaul; **-msand**, *m. I.* формовóй песóкъ; **-mseite**, *f.* 2. фóрменная стѣна дóмны; **-mspahn**, *m. I.* (ähne) *Bchdr.* шпонъ; **-mspath**, *m. I.* 3. формовóй шпатъ; **-mspindel**, *f.* 2. (in Kanonengiessereien) сердéчникъ; веретенó; стéржень; **-msteg**, *m. I.* 3. *Bchdr.* марзанъ; **-mstein**, *m. I.* 3. фурменный камень; **-mtisch**, *m. I.* 3. формовóй столъ.

Formula'r, *n. I.* 3. формуляръ; образéцъ; **-rgebe't**, *n. I.* 3. *Kg.* обрядная молитва; **-rmä'ssig**, *a.* по указной фóрмѣ; по установленной фóрмѣ; **Formuli'ren**, *va.* облекать, -лéчь въ извѣстную фóрму; написать что по фóрмѣ; **Fo'rmwage**, *f.* 2. *Httk.* фóрменный ватерпасъ; **-mwort**, *n. I.* (örter) *Spl.* служéбное слóво, выражающее фóрму понятія; **-mzeug**, *n. I.* фóрменный снарядъ.

Fo'rschbegie'r, **Fo'rschbegie'rde**, *f.* 2. пытливость; любознательность; **-schbegie'rig**, *a.* пытливый; любознательный; **Fo'rschen**, *va.* (wonach) развѣдывать, -дать о чёмъ; изслѣдывать, -довать; испытать; **Fo'rschend**, *ppr.* u. *a.* пытливый; **Fo'rscher**, *m. I.* изслѣдователь; испытатель; **-scherbli'ck**, *m. I.* 3. пытливый взоръ; наблюдательный взоръ; **-schergei'st**, **-schgeist**, *m. I.* пытливый умъ; наблюдательный духъ. **Fo'rschung**, *f.* 2. развѣдываніе; испытываніе; разыскиваніе; справка; **Fo'rschungsfa'ch**, *n. I.* изслѣдовательная часть.

Forst, *m. I.* 2. лѣсъ; лѣсная дача; *Bk.* s. Fi'rstbalken, Da'chfirste; **Forst-**, *a.* лѣснóй; **Fo'rstabschätzung**, *f.* s. Fo'rstanschlag; **-stakademie'**, *f.* 2. лѣсная академія; **-stamt**, *n. I.* (ämter) лѣснóй приказъ; лѣсное вѣдомство; **-stanschlag**, *m. I.* (äge) лѣсная таксація; лѣсная смѣта; **-stasse'ssor**, *m. I.* 2. засѣдатель лѣснаго правленія; **-staufseher**, s. Fö'rster; **-stbea'mter**, *m. II.* чиновникъ лѣснаго вѣдомства; **-stberei'ter**, *m. I.* лѣснóй объѣздчикъ; **-stbesi'tzer**, *m. I.* владѣлецъ лѣснóй дачи; **-stbesi'tzung**, *f.* 2. лѣсная дача; **-stbezi'rk**, *m. I.* лѣснóй óкругъ; вѣдомство лѣсничаго; **-stbota'nik**, *f.* лѣсная ботаника; лѣсоботаника; **-stbota'nisch**, *a.* лѣсоботаническій; **-stcolle'gium**, *n. I.* (gien) лѣсная коллéгія; **-stcorps**, *n.* лѣснóй кóрпусъ; **Fo'rstcultu'r**, *f.* 2. лѣсоводство; **-stdeckung**, *f.* 2. крытіе кровли; **-stdeparteme'nt**, *n. I.* лѣснóй департаментъ; **Fo'rstdiebstahl**, *m. I.* (ähle) похищéніе лѣса; незакóнная порубка лѣса; **-stdie-**

ner, *m. I.* лѣсной служитель; **Fo'rstdienst,** *m. I.* 3. служба по лѣсному вѣдомству; **Forstei',** *f.* 2. домъ лѣсничаго; лѣсной округъ.

Fo'rsteinrichtung, *f.* 2. лѣсоустройство. [лѣсничество.

Fö'rster, *m. I.* лѣсничій; **-rei',** *f.* 2.

Fo'rsteta't, *m. I.* лѣсной штатъ od. штатъ лѣснаго вѣдомства; **-stfrevel,** *m. I.* преступленіе противъ лѣсныхъ постановленій; **-stgedi'nge,** *n. I.* контрактъ объ отдачѣ на аренду лѣса; **-stgefä'lle,** *n. I.* доходъ, получаемый съ лѣснаго участка; **-stgere'chtigkeit,** *f.* 2. право пользоваться лѣсомъ; **-stgeri'cht,** *n. I.* лѣсной судъ; **-stgese'tze,** *n. pl.* лѣсныя постановленія; лѣсной уставъ; **-stgrenze,** *f.* 2. граница лѣснаго участка; **-stgrundbuch,** s. Fo'rstlagerbu'ch; **Fo'rsthaus,** *n. I.* (äuser) домъ лѣсничаго; **-stherr,** *m. II.* владѣлецъ лѣсной дачи; **-stherrschaft,** s. Fo'rstbesi'tzung; **-sthut,** *f.* присмотръ за лѣсомъ; **-sthüter,** *m. I.* лѣсникъ; **-stinse'ct,** *n. I.* 2. *Ng.* лѣсное насѣкомое; **-stinse'ctenbeschrei'bung,** *f.* описаніе лѣсныхъ насѣкомыхъ; **-stingenieu'r,** *m. I.* лѣсной инженеръ; **-stinspe'ctor,** *m. I.* 2. инспекторъ лѣснаго округа; **-stinstitu't,** *n. I.* 3. лѣсной институтъ; **-stjourna'l,** *n. I.* 3. журналъ лѣсоводства; **-stkarte,** *f.* 2. лѣсная топографическая карта; **-stkunde,** *f.* наука о лѣсоводствѣ; **-stkundig,** *a.*, **-stkundiger,** *m. II.* опытный въ лѣсоводствѣ; **-stlagerbu'ch,** *n. I.* (ücher) лѣсные кадастры; **-stlehen,** *n. I.* ленная лѣсная дача; **-stlehranstalt,** *f.* 2. лѣсное учебное заведеніе; **Fo'rstlich,** *a.* лѣсной; **-stmann,** *m. I.* (männer) охотникъ; s. a. Fo'rstkundiger; **Fo'rstmässig,** *a.* сообразный съ лѣсными постановленіями; **Fo'rstmeister,** *m. I.* форстмейстеръ; **-stnutzung, -stnützung,** *f.* 2. пользованіе лѣсомъ; **-stordnung,** *f.* 2. лѣсное положеніе; уставъ лѣсной; **-stpolizei',** *f.* 2. лѣсная полиція; **-strechnung,** *f.* 2. счетоводство по лѣсному управленію; **-strecht,** *n. I.* 3. лѣсное право; **-stregi'ster,** s. Fo'rstbuch; **-strevie'r,** *n. I.* 3. лѣсной округъ; **-stschule,** *f.* 2. училище лѣсоводства; **-ststein,** *m. I.* 3. лѣсной межевой камень; **-ststrafordnung,** *f.* 2. лѣсные уголовные законы; **-sttaxatio'n,** *f.* 2. оцѣнка лѣса; **Fo'rstung,** *f.* 2. лѣсъ; **-stverme'sser,** *m. I.* лѣсомѣръ; **-stverme'ssung,** *f.* 2. размежеваніе лѣсныхъ участковъ; лѣсоизмѣреніе; **-stvero'rdnung,** *f.* 2. лѣсное постановленіе; **-stverwa'ltung,** *f.* 2. лѣсное правленіе; **-stwesen,** *n.* лѣсная часть; лѣсное вѣдомство; sich dem - widmen вступать, -пить въ службу по лѣсному вѣдомству; **-stwirthschaft,** *f.* 2. лѣсоводство; лѣсничество; **-stwirthschaftlich,** *a.* лѣсохозяйственный; **-stwissenschaft,** *f.* 2. наука о лѣсоводствѣ; **-stzeichen,** *n. I.* зарубка на деревѣ.

Fort, *n. I. Kw.* крѣпостца; цитадель; (befestigter Ort) укрѣпленіе.

Fort, *ad.* прочь; -! *int.* вонъ! geh -! - mit dir! ступай! прочь отсюда! пошёлъ! er ist - онъ ушёлъ; Alles ist -, *всё пропало; - mit dem Gelde! возьми свои деньги! es will mit dieser Sache nicht -, *дѣло, работа совсѣмъ не идётъ на ладъ; *дѣло что-то не клеится; - bauen продолжать строить; - brauchen (Arzenei) продолжать лечиться; er arbeitet noch immer - онъ всё ещё работаетъ; fort u. fort, in Einem -, *не переставая; не отдыхая; безъ отдыха; безпрерывно; und so fort (u. s. f.) и такъ далѣе.

Forta'n, *ad.* впредь; und so - и такъ далѣе; - nicht mehr, *впредь этого не будетъ.

Fo'rtarbeiten, *vn.* (*h.*) продолжать работать; всё ещё работать; **Fo'rtbannen,** *va.* отворaживать, отворожить; **-tbau,** *m. I.* продолженіе постройки; **-tbauen,** *va.* продолжать постройку; **-tbege'ben** (sich), s. Entfe'rnen (sich); **-tbeste'hen,** *vn. irr.* (*h.*) (bestehe fort, bestand f., fortbestanden): оставаться въ прежней силѣ; существовать ещё; **-tbewe'gen,** *va.* сдвигивать, сдвигать, сдвинуть съ мѣста; **-tbewe'gung,** *f.* 2. безпрерывное движеніе; **-tbildung,** *f.* 2. постепенное образованіе; дальнѣйшее развитіе; **-tblasen,** *va. irr.* s. We'gblasen; **-tbrauchen,** *va.* (Arzenei) все ещё принимать; **-tbringen,** *va. irr.* (bringe fort, brachte fort, fortgebracht): уносить, унесть; увозить, увезть; прогнать; уводить; увесть; (durch Pflege erhalten) сохранять, -нить; sich - кормиться; *прокармливаться, -кормиться; **Fo'rtdauer,** *f.* продолженіе; **-tdauern,** *vn.* (*h.*) продолжаться, -житься; **-tdauernd,** *ppr.* u. *a.* продолжительный; **-tdehnen,** *va.* (Noten) *Tk.* продолжать, -жить; **-tdrängen,** s. Verdrä'ngen; **-tdürfen,** *vn. irr.* (darf fort, durfte f., fortgedurft): смѣть удалиться; er darf nicht fort онъ не смѣетъ удалиться, идти.

Fo'rte, *ad. Tk.* форте; громко.

Fo'rteilen, *vn.* (*s.*) поспѣшно удаляться, -литься.

Fortepia'no, *n. I.* фортопіано; фортопіаны; **Fortepia'no-,** *a. Tk.* фортопіанный; **-nospie'ler,** *m. I.* фортопіанистъ; играющій на фортопіанахъ.

Fo'rterben, *vn.* (*h.*) переходить отъ одного къ другому; **-tfahren,** *va. irr.* (fahre fort, fährt f., fuhr f., fortgefahren), s. We'gfahren; -, *vn. irr.* (*s.*) продолжать; уѣзжать, уѣхать; **-tfliegen,** s. We'gfliegen; **-tfliessen,** *vn. irr.* (s.) (fliesse fort, floss fort, fortgeflossen): утекать, утечь; **-tführen,** *va.* s. We'gführen; Fo'rtfahren; Fo'rtsetzen; **-tführung,** *f.* уведеніе; (zu Wagen) увезеніе; (Fortsetzung) продолженіе; **-tgang,** *m. I.* уходъ; (Fortdauer) продолженіе; guter - благоуспѣшность; guten - habend благоуспѣшный; die Sache hat ihren - дѣло идётъ своимъ порядкомъ; **-tgeben,** s. We'ggeben; **-tgehen,** *vn. irr.* (*s.*) (gehe f., ging f., fortgegangen): s. We'ggehen; (sich erstrecken) простираться; (gut) *H. etc.* успѣвать; geh' fort von hier! поди прочь! er will nicht fort онъ не хочетъ идти; jetzt geht es - теперь мы отправляемся; die Post geht schon - почта уже отходитъ; die Sache geht glücklich - дѣло идётъ успѣшно; das kann nicht so fortgehen, *дѣло такъ не можетъ остаться; -, *n. I.* уходъ; отъѣздъ; **-tgehend,** *ppr.* u. *a.* s. Fo'rtlaufend; **-tgiessen,** *va. irr.* s. Au'sgiessen; **Fo'rthaben,** *va. irr.*: er möchte ihn gern von da - онъ желалъ бы удалить его оттуда; **-theben,** *va. irr.* s. We'gheben; **-thelfen,** *vn. irr.* (*h.*) (helfe f., hilft f., half f., fortgeholfen): помогать, помочь; пособлять, -бить; способствовать; споспѣшествовать; **-thelfung,** *f.* помощь; вспомоществованіе.

Forthi'n, *ad.* впредь; впередъ; (von nun an) отнынѣ.

Fo'rthinken, *vn.* (*s.*) хромая удалиться; **-thüpfen,** *vn.* (*s.*) прыгая удалиться,

Fortificatio'n, *f.* 2. *Kw.* фортификація; **-catio'ns-,** *a. Kw.* фортификаціонный.

Fo'rtjagen, *va.* прогнать; согнать со двора; (vertreiben) сгaнивать, согнать съ чего; -, *vn.* (*s.*) ускакать, ускочить; *Jäg.* продолжать охотиться; **Fo'rtkarren,** *va.* увозить, увезть на тачкѣ; **-tkommen,** *vn. irr.* (*s.*) (komme f., kam f., fortgekommen): пропадать, пропасть; *успѣвать, успѣть; (Thiere) существовать; жить; (Pflanzen) хорошо расти; gut - удаваться, удаться; (seinen Unterhalt finden) снискивать, -скать себѣ пропитаніе; er kann nicht -, *онъ не можетъ прокормить себя; (nicht weiter gehen) онъ не можетъ идти; du kommst mir nicht fort ты не уйдёшь отъ меня; er kommt mit dieser Arbeit nicht fort, *эта работа у него съ рукъ нейдётъ; mache, dass du fortkommst! ступай скорѣе! иди скорѣй! убирайся! -, *n. I.* уходъ; (Wegfahren) отъѣздъ; (Unterhalt) *пропитаніе; (Gedeihen) *успѣхъ; er findet nirgends sein - онъ нигдѣ не можетъ сыскать себѣ пропитанія.

Fo'rtkönnen, *vn. irr.* (*s.*) (kann fort, konnte f., fortgekonnt): быть въ состояніи удаляться; er kann mit der Sprache nicht -, *онъ худо говоритъ; er kann vor Müdigkeit kaum - онъ едва идётъ отъ усталости; ich kann nicht weiter - я не могу идти далѣе; я не въ силахъ идти далѣе. [chen.

Fo'rtkriechen, *vn. irr.* s. We'gkrie-

Fo'rtlassen, *va. irr.* (lasse f., lässt f., liess f., fortgelassen): отпускать, -стить; **-tlaufen,** *va. irr.* (*s.*) (laufe f.. läuft f., lief f., fortgelaufen): убѣгать, убѣжать; (sich weiter erstrecken) простираться; die Zinsen laufen immer fort, *проценты нарастаютъ; **Fo'rtlaufend,** *ppr.* u. *a.* безпрерывный; продолжительный.

Fo'rtleiten, s. A'bleiten.

Fo'rtmachen, *va.* продолжать (дѣлать); - (sich), *vr.* s. Davo'nmachen (sich); **-tmarschi'ren,** *vn.* (*s.*) s. A'bziehen; **-tmüssen,** *vn. irr.* (*h.*) (muss f., musste f., fortgemusst): быть принуждену удалиться; er muss fort ему надобно идти; er musste fort ему надобно было идти; **-tnehmen,** *va. irr.* (nehme fort,

nimmt f., nahm f., fortgenommen): уноси́ть, унести́; взять прочь; **-tpacken** (sich), *vr.* убира́ться, убра́ться; **-tpflanzen**, *va.* разводи́ть, -вести́; - (sich) плоди́ться, распространя́ться; переходи́ть изъ ро́да въ родъ; s. a. Vermeh'ren (sich); **-tpflanzung**, *f.* 2. s. Vermeh'rung; Verbrei'tung; *Ng.* расположе́ніе; **-tpflanzungsa'nstalt**, s. Propaga'nda; **-tpflanzungsfä'hig**, *a. Ng.* спосо́бный къ расположе́нію; **-tpflanzungsorga'ne**, *n. pl. Ng.* о́рганы расположе́нія; **Fo'rtraffen**, *va.* уноси́ть, унести́ съ собо́ю; **-treise**, *f.* отъѣ́здъ; **-treisen**, *vn.* (*s.*) отправля́ться, -виться въ путь; уѣзжа́ть, уѣ́хать; **-treissen**, *va. irr.* (reisse f., riss f., fortgerissen): умча́ть съ собо́ю; mit sich - увлека́ть, увле́чь за собо́ю; *приводи́ть, -вести въ что; **-treiten**, *vn. irr.* (*s.*) (reite f., ritt fort, fortgeritten): уѣзжа́ть, уѣ́хать (верхо́мъ); schnell - ускака́ть.

Fo'rtrennen, s. Fo'rtlaufen; **Fo'rtrollen**, *va.* кати́ть да́лѣе; -, *vn.* (*s.*) покати́ться; der Wagen rollte fort каре́та покати́лась od. уѣ́хала; **-trücken**, *va.* (*s.*) подвига́ть, -дви́нуть да́лѣе; -, *vn.* (*s.*) отдвига́ться, отдви́нуться, по- да́лѣе; **-trudern**, *vn.* (*s.*) уѣзжа́ть, уѣ́хать; (weiter rudern) продолжа́ть грести́.

Fo'rtsatz, *m. I.* (ätze) *Zk.* отро́стокъ; приро́стокъ; надро́стокъ.

Fo'rtschaffen, *va.* убира́ть, убра́ть; (fortjagen) прогна́ть; (Waaren, Briefe, Reisende) отправля́ть, отпра́вить; (absenden) отсыла́ть, отосла́ть; **-tscheeren** (sich), *vr.* убира́ться; убра́ться; уходи́ть; уйти́; **-tscheuchen**, *va.* прогоня́ть, прогна́ть.

Fo'rtschicken, *va.* s. Fo'rtschaffen; Jmdn. - спрова́живать, -ва́дить; удаля́ть, удали́ть; **-tschicken**, *n. I.*, **-tschickung**, *f.* отсы́лка; отправле́ніе; **-tschieben**, *va. irr.* (schiebe f., schob f., fortgeschoben): отдвига́ть, -дви́нуть; **-tschiffen**, *vn.* (*s.*) отправля́ться, -виться въ мо́ре; отплыва́ть, отплы́ть; **-tschleichen** (sich), *vr.* укра́дкою (od. тайко́мъ) уходи́ть, уйти́; **-tschleppen**, *vn.* s. We'gschleppen; er kann sich kaum -, *онъ едва́ та́щится; **-tschlendern**, *va.* s. We'gwerfen; **-tschlü'pfen**, *vn.* (*s.*) ускольза́ть, -зну́ть; **-tschreiten**, *vn. irr.* (*s.*) (schreite f., schritt f., fortgeschritten): идти́ да́лѣе; идти́ впередъ; (Fortschritte machen) успѣва́ть, успѣ́ть; преуспѣва́ть, -спѣ́ть; (Civilisation) *распространя́ться, -ни́ться; in der Genesung - поправля́ться здоро́вьемъ; -, *n. I.* успѣ́хъ; преуспѣ́яніе; распростране́ніе; *Tk.* прогре́ссія; **-tschreitend**, *ppr.* u. *a.* прогресси́вный; уси́ливающійся; -nde Zahlenreihe, *Rk.* рядъ чи́селъ; ариеметическая прогре́ссія; **-tschritt**, *m. I.* 3. успѣ́хъ; grosser - преуспѣ́яніе; Fortschritte machen успѣва́ть, успѣ́ть; **-tschwemmen**, *va.* смыва́ть, смыть; уноси́ть, унести́; **-tschwimmen**, *vn. irr.* (schwimme f., schwamm f., fortgeschwommen): уплыва́ть, уплы́ть; **tsegeln**, *vn.* (*s.*) s. Fo'rtschiffen; **-tsehnen** (sich), *vr.* хотѣ́ться уйти́; стреми́ться (душе́ю); **-tsenden**, s. Fo'rtschicken; **-tsetzen**, *va.* продолжа́ть; seine Reise - ѣ́хать, по- да́лѣе; **-tsetzung**, *f.* 2. продолже́ніе; **-tspringen**, *vn.* (*s.*) s. Davo'njagen; **Fo'rtspringen**, *vn. irr.* (springe fort, sprang f., fortgesprungen): отска́кивать, -скочи́ть; (weiter) пры́гая удаля́ться, -ли́ться; **-tspülen**, *va.* s. Fo'rtschwemmen; **-tstehlen**, *vn.* продолжа́ть красть; -, *va.* укра́сть; - (sich), *vr. irr.* s. Fo'rtschleichen (sich); **-tstellen**, *va.* A'brücken; A'bstellen; **-tstossen**, *va. irr.* (stosse f., stösst f., stiess f., fortgestossen): отта́лкивать, -толкну́ть; **-tstrei'chen**, s. We'gstreichen; -, *n. I.* (des Ganges) *Bw.* направле́ніе рудно́й жи́лы; **-tströmen**, *vn.* (*h.*) утека́ть, уте́чь; **-tstürmen**, *vn.* (*s.*) продолжа́ть бушева́ть; удаля́ться, -ли́ться бушу́я; **-tstürzen**, *vn.* (*s.*) удаля́ться, -ли́ться сломя́ го́лову; **-ttraben**, *vn.* (*s.*) уѣ́хать; **-ttragen**, *va. irr.* (trage f., trägt f., trug f., fortgetragen), s. We'gtragen; (weiter) относи́ть, -нести́ да́лѣе; **-ttreiben**, *va. irr.* (treibe f., trieb f., fortgetrieben): прогоня́ть, гна́ть; увлека́ть, увле́чь; (Gewerbe, Handel), s. Fo'rtsetzen; **-ttrippeln**, *vn.* (*s.*) удаля́ться, -ли́ться на цы́почкахъ.

Fortu'na, *f. Myth.* Форту́на; боги́ня сча́стія; *сча́стіе; (Schicksal) судьба́; (Spiel) форту́нка; **-naspie'l**, *n. I.* игра́ въ форту́нку.

Fo'rtwagen (sich), *vr.* отва́живаться, -жи́ться уйти́; **Fo'rtwähren**, *vn.* (*h.*) s. Fo'rtdauern; **-twährend**, *ppr.* u. *a.* безпреры́вный; безпреста́нный; продолжи́тельный; **-twälzen**, *va.* отка́тывать, -кати́ть; **-twandeln**, *vn.* (*s.*) s. We'ggehen; **-twandern**, s. Fo'rtziehen; **-twehen**, *va.* s. We'gwehen; **-tweisen**, *va. irr.* s. A'bweisen; **-twollen**, *vn. irr.* (*h.*) (will f., wollte f., fortgewollt): хотѣ́ть удали́ться; er wollte eben fort онъ то́лько что хотѣ́лъ идти́; es will mit ihm nicht recht fort, *его́ дѣла́ не такъ-то хорошо́ иду́тъ; es will mit ihm gar nicht fort, *онъ ника́къ не мо́жетъ попра́виться; **-twurzeln**, *vn.* (*h.*) укореня́ться, -ни́ться; **-tziehen**, *va. irr.* (ziehe f., zog f., fortgezogen), s. We'gziehen; -, *vn. irr.* (*s.*) s. Au'sziehen; We'gziehen; *Kw.* уходи́ть, уйти́; (Zugvögel) улета́ть, улетѣ́ть; от-.

Fo'rum, *n. I. Alt.* гла́вная пло́щадь; наро́дная пло́щадь; фо́румъ; (Gerichtsort) суди́лище; суде́бное мѣ́сто; das gehört nicht vor mein -, *э́то не принадлежи́тъ къ моему́ вѣ́домству.

Fossi'l, *a.* ископа́емый; окаменѣ́лый; -, *n. I.* (*pl.* -lien) ископа́емое; окаменѣ́лость.

Fö'tus, *m.* s. Lei'besfru'cht; E'mbryo.

Foula'rd, *m. I. W.* фуля́ръ; (Taschentuch) фуля́рный плато́къ; von, aus -, **Foula'rd-**, *a. W.* фуля́рный.

Foura'ge, *f.* 2. *Kw.* фура́жъ; кормъ для лошаде́й; **Foura'gen-**, *a. Kw.* фура́жный; **Foura'genge'ld**, *n. I. Kw.* фура́жныя де́ньги; **Fourageu'r**, *m. I. Kw.* фуражи́ръ; **Fouragi'ren**, *va. Kw.* фуражи́ровать; добыва́ть фура́жъ; -, *n. I.*, **Fouragi'rung**, *f.* 2. *Kw.* фуражиро́вка.

Fourie'r, *m. I.* 3. *Kw.* фурье́ръ; **-rschütze**, *m. II. Kw.* квартирье́ръ; квартирге́ръ.

Fournie'r, *n. I.* 3. *Zm.* накла́дка; накладно́е де́рево; фане́рки; (Platte) фане́рная доще́чка; **Fournie'r-**, *a.*, **Fournie'rt**, *pp.* u. *a.* фане́рный; **Fournie'ren**, *va. Zm.* выкла́дывать, -ложи́ть цвѣтны́мъ де́ревомъ; **-rhobel**, *m. I.* фуга́нокъ; доро́жникъ; **-rholz**, *n. I.* (ölzer) накладно́е фурниту́ровое де́рево; **-rplatte**, *f.* s. Fournie'r.

Foye'r, *m. I. Sb.* фойе́; о́бщая за́ла.

Fracht, *f.* 2. грузъ; кладь; кла́жа; покла́жа; (Frachtlohn) пла́та, де́ньги за прово́зъ; фрахтъ; фрахто́выя де́ньги; **Fracht-**, *a.* грузово́й; **-tbedi'nger**, *m. I.* наёмщикъ изво́щика для прово́за това́ровъ; *Sw.* наёмщикъ су́дна для перево́за; **-tbrief**, *m. I.* 3. накладна́я; ро́спись кла́жи; (eines Schiffes) коносаме́нтъ; накладна́я на това́ры; **-teigenthümer**, *m. I.* грузохозя́инъ; **-tempfä'nger**, *m. I.* получа́тель (od. пріёмщикъ) кла́жи; фрахтовщи́къ; **Fra'chten**, *va.* (Waaren) s. Verse'nden; Verfüh'ren; нанима́ть, -ня́ть изво́щика для перево́зки това́ровъ; *Sw.* нанима́ть, наня́ть кора́бль для отво́за това́ровъ; **Fra'chter**, *m. I.* отправля́ющій това́ры; (Befrachter) грузи́льщикъ; нагру́зчикъ; **-tführer**, s. Schi'ffer; Fuh'rmann; **-tführung**, *f.* 2. изво́зничаніе; изво́зъ; **-tgeld**, *n. I.* (lder) s. Fra'chtlohn; **-tgut**, *n. I.* (üter) грузъ; кладь; **-tlohn**, s. Fracht; **-tnehmer**, s. Fra'chtempfä'nger; **-tsatz**, *m. I.* (ätze) прово́зная пла́та; грузовы́я де́ньги; **-tschein**, s. Fra'chtbrief; **-tschiff**, *n. I.* 3. грузово́е су́дно; **-tstück**, *n. I.* 3. *H. Sw.* паке́тъ; **-turkunde**, *f.* 2. s. Fra'chtbrief (eines Schiffes); **-tverse'nder**, *m. I.* экспеди́торъ; отправля́ющій това́ры; **-tverzei'chniss**, *n. I.* 3. s. Fra'chtbrief; **-twagen**, *m. I.* фу́ра; **-tzettel**, *m. I.* накладна́я.

Frack, *m. I.* фракъ; **Frack-**, *a.* фра́чный; der im - geht (** Befrackter) фра́чникъ.

Fractio'n, *f.* 2. *Rk.* дробь; *Nil.* преломле́ніе; (Partei) па́ртія; **Fractio'ns-**, *a.* s. Partei'-.

Fractu'r, *f.* (Schrift) фракту́рное письмо́; уста́въ; (Buchstaben) фракту́рныя бу́квы; *Bchdr.* фракту́рный шрифтъ; *Hlk.* перело́мъ; **-rbuchstaben**, *m. pl.* s. Fractu'r; **-rschrift**, s. Fractu'r; (der russischen Kirchenschrift ähnliche) уста́въ.

Frag-, *a.* спра́вочный; вопро́сный; допро́сный; **Fra'gamt**, *n. I.* (ämter) спра́вочное мѣ́сто.

Fra'ge, *f.* 2. вопро́съ; (schriftliche) запро́съ; (peinliche) *Rw.* пы́точный допро́съ; ро́зыскъ; etw. in - stellen, *подверга́ть что сомнѣ́нію; wegen etw. eine - an Jmdn. thun спра́шивать, спроси́ть кого́ о чёмъ; eine - beantworten отвѣча́ть, -вѣ́тить на вопро́съ; es ist noch die -, * э́то подлежи́тъ ещё сомнѣ́нію; das ist keine -, * тутъ не́чего спра́шивать; **Fra'gen**, *va.* спра́шивать, спроси́ть кого́ о чёмъ; Jmdn. um etw. - спроси́ть у кого́, чего́; er fragte nach dir онъ иска́лъ тебя́; er fragt nach Niemandem, * ему́ ни до кого́ нужды́ нѣтъ; * онъ ни на

кого́ не смо́тритъ; er fragt nichts danach, * онъ объ э́томъ не забо́тится; -, *n. I.* спра́шиваніе; - kostet kein Geld, - ist erlaubt, - ist frei, *спроси́ть мо́жно; *спросъ не бѣда́; **Fra'gend**, *ppr.* u. *a.* спра́шивающій; *Spl.* вопроси́тельный; **-nswe'rth**, *a.*: es ist - объ э́томъ сто́итъ спроси́ть; **Fra'geparti'kel**, *f.* 2. *Spl.* вопроси́тельная части́ца; **-gepu'nkt**, *m. I.* 3., **-gestü'ck**, *n. I.* 3. допро́сный пунктъ; вопро́сная статья́; **-gewei'se**, *ad.* по вопро́самъ; **-gewo'rt**, *n. I.* s. Fra'geparti'kel; **-gezei'chen**, *n. I. Spl.* знакъ вопроси́тельный; **Fra'glich**, *a.* подлежа́щій сомнѣ́нію; (ungewiss) неизвѣ́стный; (unentschieden) нерѣшённый; es ist noch -, * э́то ещё подлежи́тъ сомнѣ́нію; * э́то ещё неизвѣ́стно.

Fragme'nt, *m.* s. Bru'chstück; **-nta'risch**, *a.* въ отры́вкахъ; отры́вками.

Fra'gmetho'de, *f.* 2. мето́да спра́шиванія; **-gselig**, *a.*, **-gseliger**, *m. II.* охо́тникъ распра́шивать; допы́тливый.

Fraiss, **Frai'ssen**, *Hlk.* s. Ki'nderkrä'mpfe.

Françai'se, *f.* 2. *Tk.* Францу́зская кадри́ль.

Franciska'ner, *m. I. Kg.* Франциска́нецъ; Франциска́нскій мона́хъ; **Franciska'ner-**, *a. Kg.* франциска́нскій; **-kanerin**, *f.* 2. *Kg.* Франциска́нская мона́хиня.

Fra'nco, etc. s. Fra'nko, etc.

Frank, *a.* свобо́дный; *ad.* -дно; - u. frei, s. Frei; -, *m. I. Mzw.* франкъ; **Frankatu'r**, s. Franki'rung; **Franki'ren**, *va.* (Briefe) франкова́ть, за-; франки́ровать; **Franki'rung**, *f.* 2. франкова́ніе; франки́рованіе.

Fra'nko, *ad.* фра́нко; einen Brief - senden отправля́ть, -вить зафранко́ванное письмо́.

Fra'nse, *f.* 2. бахрама́; бахрома́; mit Fransen besetzen, s. Fra'nsen; *Zk.* бахро́мистый; **Fra'nsen**, *va.* обшива́ть, -ши́ть бахромо́ю; **Fra'nsenma'cher**, *m. I.* бахро́мщикъ; **Fra'nsicht**, *a.* бахро́мистый; бахро́мчатый; **Fra'nsig**, *a.* съ бахромо́ю.

Fra'nzband, *m. I.* (ände) *Bchb.* ко́жаный (Францу́зскій) переплётъ; **-zbaum**, s. Guaja'kbaum; **-zbranntwein**, *m. I.* 3. Францу́зская во́дка; конья́къ; **-zbrod**, *n. I.* францу́зская бу́лка; **-zgold**, *Bchb.* s. Bu'chgold, Bla'ttgold.

Franziska'ner, etc. s. Franciska'ner, etc.

Fra'nzmann, *m. I.* (änner), s. Franzo'se.

Franzo's, **Franzo'se**, *m. II. Geog.* Францу́зъ; **Franzö'seln**, *vn.* (*h.*) *iron.* францу́зить; **Franzo'sen**, *m. pl.* * § s. Lu'stseuche; **-nbau'm**, *m. I.* (äume), **-nho'lz**, *n. I.* s. Guaja'kbaum; **-nfre'sser**, **-nfei'nd**, *m. I.* 3. *iron.* галлофо́бъ; **-nfresserei'**, **-nfei'ndschaft**, *f.* галлофо́бія; **-nfreu'nd**, *m. I.* 3. галлома́нъ; **-nfreu'ndschaft**, *f.* галлома́нія; страсть ко всему́ францу́зскому; **-nkra'nkheit**, *f.* * s. Lu'stseuche; **-nthu'm**, *n. I.* францу́зскій духъ; **Franzö'sin**, *f.* 2. *Geog.* Францу́женька; **Franzö'sisch**, *a Geog.* Францу́зскій; französischen Abschied nehmen, sich französisch drücken, * уѣ́хать та́йнымъ о́бразомъ.

Fra'nzwein, *m. I.* 3. *Wb.* Фра́нцвейнъ; Францу́зское вино́.

Frappa'nt, *a.* (auffallend) рази́тельный; порази́тельный; (Erstaunen erregend) удиви́тельный; **Frappi'ren**, *va.* озада́чивать, -чить; поража́ть, порази́ть.

Frass, s. Fre'ssen, *va. irr.*

Frass, *m. I.* жраньё; (Speise) пи́ща; (für Thiere) кормъ; das ist ein rechter - für ihn, * вотъ кусо́чекъ для его́ ла́комыхъ губъ; ein - für Wölfe снѣдь волка́мъ; - der Hunde соба́чья ѣда́.

Fratt, *a.* s. Wund, *a.*; **Fra'ttstein**, *m. I.* 3. сса́дка; сса́дина ко́жи.

Fra'tze, etc. s. Fra'tzengesi'cht, Grima'sse, etc.; **Fra'tzenbi'ld**, **-ngesi'cht**, *n. I.* (ter) ха́ря; ро́жа; обра́зина; карикату́ра; **-nhaft**, *a.* карикату́рный; **-nma'cher**, *m. I.* грима́сникъ; **-nma'ler**, s. Caricaturi'st; **-nschnei'der**, s. Fra'tzenma'cher.

Frau, *f.* (Frauenzimmer) же́нщина; (Gattin) жена́; (Gemahlin) супру́га; junge - да́ма; молода́я же́нщина; die junge - (Neuvermählte) молода́я; alte - стару́ха; - vom Hause хозя́йка; die gnädige - (Anrede) суда́рыня; госпожа́; (Anrede von Dienstboten) ба́рыня; die - Generalin Генера́льша; Ihre - Mutter Ва́ша ма́тушка; Ihre - Gemahlin Ва́ша супру́га; Unsere Liebe -, *Kg.* Бо́жія ма́терь; eine - nehmen жени́ться; er hat eine - онъ жена́тъ; er hat keine - онъ не жена́тъ; онъ хо́лостъ; **Frau'en-**, *a.* же́нскій; **-na'der**, s. Ro'sena'der; **-nbi'ld**, *n. I.* s. Frau'enzi'mmer; * Mado'nna; **-nbru'der**, *m. I.* жени́нъ братъ; шу́ринъ; **-neh're**, *f.* честь же́нщины; (weibliche Unschuld) непоро́чность же́нщины; **-nei's**, *n. I. Ng.* квасцы́ слои́стые; листова́тый гипсъ; селени́тъ; **-nfei'nd**, s. Wei'berfei'nd; **-nfla'chs**, *m.* s. Lei'nkraut; **-ngla's**, s. Mari'engla's; **-nhaa'r**, *n. I.* 3. же́нскіе волоса́; *Ng.* сухостебе́льникъ; необмо́ка; же́нскій во́лосъ; **-nklei'd**, *n. I.* (der) же́нское пла́тье; **-nklei'dung**, *f.* 2. же́нская оде́жда; же́нское пла́тье; **-nklo'ster**, s. No'nnenklo'ster; **-nkne'cht**, s. Vereh'rer (der Frauen); **-nlie'be**, *f.* 2. женолю́біе; **-nli'st**, *f.* 2. же́нская хи́трость; **-nma'ntel**, *m. I.* (ä) сало́пъ; манти́лья; **-nmü'nze**, s. Frau'enkrau't; **-npu'tz**, *m. I.* же́нскій наря́дъ oder убо́ръ; **-nregime'nt**, *n. I.* *: in seinem Hause ist - въ его́ до́мѣ пра́вятъ же́нщины; **-nschnei'der**, *m. I.* же́нскій портно́й; **-nschuh'**, *m. I.* 3. же́нскій башма́къ; *Ng.* ма́рьинъ башмачёкъ; черевичникъ; **-nschuh'macher**, *m. I.* же́нскій сапо́жникъ; **-nsleu'te**, *f. pl.* же́нщины; **-nso'mmer**, s. Altwei'berso'mmer; **-nsperso'n**, *f.* 2. s. Frau'enzi'mmer; **-nspie'gel**, *m. I.*: sie ist ein wahrer -, * она́ образе́цъ доброде́тельной же́нщины; **-nstaa't**, *m. I.* же́нскій наря́дъ; **-nsta'nd**, *m. I.* заму́жство; **-nsti'ft**, *n. I.* (ter) же́нская богадѣ́льня; **-nsti'mme**, *f.* 2. же́нскій го́лосъ; **-nta'g**, *m. I. Kg.* s. Verkü'ndigung (Mariä); **-ntra'cht**, *f.* 2. же́нская оде́жда; **-nverei'n**, *m. I.* 3. же́нское о́бщество; **-nzi'mmer**, *n. I.* же́нщина.

Fräu'lein, *n. I.* дѣ́вушка; дѣви́ца; (adelig) ба́рышня; (bei Hofe) фре́йлина; **Fräu'leinsti'ft**, *n. I.* (ter) институ́тъ благоро́дныхъ дѣви́цъ.

Frech, *a.* де́рзкій; на́глый; (aufdringlich) наха́льный; (unverschämt) безсты́дный; **Fre'chheit**, *f.* 2. де́рзость; на́глость; (Aufdringlichkeit) наха́льство; (Unverschämtheit) безсты́дство.

Frega'tte, *f.* 2. *Sw.* фрега́тъ; **Frega'tten-**, *a. Sw.* фрега́тный; фрега́товый; **-nvo'gel**, *m. I.* (ö) *Ng.* фрега́тъ-орёлъ; фрега́тта орли́ная.

Frei, *a.* свобо́дный; непринуждённый; во́льный; (offen) откры́тый; freier Mensch свобо́дный человѣ́къ; (nicht leibeigen) во́льный человѣ́къ; freie Verse, *Dtk.* во́льные стихи́; die freie Luft geniessen наслажда́ться, -слади́ться свѣ́жимъ во́здухомъ; freie Luft athmen дыша́ть свѣ́жимъ во́здухомъ; freies Leben свобо́дная жизнь; auf freiem Felde на чи́стомъ по́лѣ; aus freier Hand съ руки́; freie Hand haben имѣ́ть во́лю; frei ein- und ausgehen имѣ́ть свобо́дный входъ; - haben (Tisch, Wohnung) имѣ́ть да́ромъ; er hat bei ihm Alles - онъ живётъ у него́ на гото́вомъ; Jmdn. - halten плати́ть за кого́; доставля́ть, -вить кому́ свобо́дный входъ; - lassen, - geben (Gefangene) выпуска́ть, -стить; отпуска́ть на во́лю; увольня́ть, уво́лить; - sein быть свобо́днымъ; er ist frank u. -, * онъ соверше́нно свобо́денъ; * во́льный каза́къ; ich bin so -, Sie zu bitten осмѣ́ливаюсь проси́ть Васъ; sprich - heraus, nur - heraus говори́ смѣ́ло; - (allein) stehen стоя́ть отдѣ́льно; es steht Ihnen - Вы мо́жете; Вы имѣ́ете пра́во на то; **Frei'acker**, *m. I.* (ä) обѣ́льное по́ле; **Frei'ball**, *m. I.* (älle) балъ безъ пла́ты за входъ; **Frei'bataillo'n**, *n. I. Kw.* волонтёрный батальо́нъ; **Frei'bauer**, *m. II.* во́льный (oder свобо́дный) крестья́нинъ; **Frei'begrä'bniss**, *n. I.* 3. безпла́тное кладби́ще; **Frei'beuter**, *m. I.* (Soldat) s. Marodeu'r; s. a. See'räuber; **Frei'beuterei'**, *f.* (Soldaten) мародёрство; s. a. See'räuberei'; **Frei'bille't**, *n. I.* даровóй биле́тъ; **Frei'brief**, *m. I.* 3. отпускна́я; во́льная; тарха́нная, льго́тная гра́мота; **Frei'corps**, *n. I. Kw.* ко́рпусъ волонтёровъ; волонтёрный ко́рпусъ; (Freiwillige) *Kw.* во́льница; **Frei'denker**, *m. I.* вольноду́мецъ; **Frei'denkerei'**, *f.* вольноду́мство; **Frei'denkerin**, *f.* 2. вольноду́мка; **Frei'denkerisch**, *a.* вольноду́мный.

Frei'e, *n. I.*: in's - gehen выходи́ть, вы́йти на свѣ́жій во́здухъ; im Freien stehen стоя́ть подъ откры́тымъ не́бомъ; sich im Freien lagern располага́ться, -ложи́ться на откры́томъ по́лѣ.

Frei'eigen, *a.* со́бственный.

Frei'en, *vn.* сва́таться за кого́; присва́тываться, -та́ться къ кому́; -, *va.* жени́ться на комъ; вы́йти за мужъ, за кого́; **Frei'er**, *m. I.* жени́хъ; auf Freiersfüssen (auf die Freie) gehen *сва́таться; *имѣ́ть намѣ́реніе же-

нйться; *искáть невѣ́сты; **Freierei'**, *f.* свáтаніе; сватовствó; **Frei'ersma'nn**, s. E'hesti'fter, Frei'er.

Frei'frau, *f.* 2. баронéсса; **Frei'fräulein**, *n. I.* баронéсса (дѣ́вица).

Frei'gänger, *m. I.* партизáнъ.

Frei'gebig, *a.* щéдрый; торовáтый; щедролюбйвый; - werden расщéдриться; **Frei'gebigkeit**, *f.* щéдрость, торовáтость; щедрóта; щедролю́біе; **Frei'geist**, *m. I.* (ster) вольнодýмецъ; **Frei'geisterei'**, *f.* 2. вольнодýмство; **Frei'geisterisch**, *a.* вольнодýмный; **Frei'gela'ssener**, *m. II.* вольноотпýщенный; вóльный; отпýщенный на вóлю; **Frei'gesi'nnt**, s. Frei'sinnig; **Frei'graf**, *m. II. Gsch.* судья́ тáйнаго судá; **Frei'gut**, *n. I.* (üter) обѣ́льное помѣ́стье; бѣ́лое помѣ́стье; безпóшлинный товáръ; **Frei'hafen**, *m. I.* (ä) пóрто-фрáнко; вóльный портъ.

Frei'heit, *f.* 2. вóльность; свобóда; смѣ́лость; привилéгія; (von Abgaben) льгóта; - geben, schenken, *Kw.* дать свобóду; in - setzen выпускáть, -стить; sich die - nehmen осмѣ́ливаться, -литься; **Frei'heitlie'bend**, *a.* любя́щій свобóду; **-tsbrie'f**, s. Frei'brief; **-tsgefüh'l**, *n. I.* 3. чýвство свобóды; **-tska'mpf**, *m. I.* (ämpfe), **-tskrie'g**, *m. I.* 3. борьбá, войнá за свобóду; **-tssi'nn**, *m. I.* либерáльность; den - haben быть либерáльнымъ; **-tsstra'fe**, *f.* 2. *Rw.* заключéніе въ тюрьмý.

Frei'herr, *m. II.* барóнъ; **Frei'herrin**, *f.* 2. баронéсса; **-rrlich**, *a.* барóнскій; aus freiherrlichem Geschlechte изъ барóновъ; **-rrschaft**, *f.* 2. барóнство.

Frei'jahr, *n. I.* 3. льгóтный годъ; **Frei'lager**, *n. Kw.* s. Bivoua'c; **Frei'karte**, *f.* 2. s. Frei'billet; *Ktsp.* фрáнка; **Frei'knecht**, s. A'bdecker; **Frei'lassung**, *f.* 2. (der Leibeigenen) отпущéніе на вóлю; von der väterlichen Gewalt, *Rw.* освобождéніе изъ подъ влáсти отéческой.

Frei'lich, *ad.* конéчно; безъ сомнѣ́нія.

Frei'machung, *f.* 2. освобождéніе.

Frei'maurer, *m. I.* масóнъ; **Frei'maurerei'**, *f.* 2. масóнство; **Frei'maurerisch**, *a.* масóнскій; **-rlo'ge**, *f.* 2. масóнская лóжа; **-rwe'sen**, *n. I.* масóнство; **Frei'meister**, *m. I.* нецеховóй мáстеръ; **Frei'muth**, *m. I.* s. Frei'müthigkeit; **Frei'müthig**, *a.* (offen) откровéнный; (aufrichtig) йскренный; чистосердéчный; прямодýшный; **Frei'müthigkeit**, *f* откровéнность; йскренность; чистосердéчіе; прямодýшіе; праводýшіе; **Frei'platz**, *m. I.* (ätze) свобóдное мѣ́сто; (unbesetzt) незáнятое мѣ́сто; **Frei praktici'rend**, *a.* вольнопрактикýющій.

Frei'sass, *m. II.* однодвóрецъ; **Frei'schein**, s. Frei'brief; **Frei'schaar**, *f.* 2. вóльный, партизáнскій отря́дъ; **Frei'schule**, *f.* 2. безплáтное учйлище; s. a. A'rmenschu'le; **Frei'schüler**, *m. I.* ученйкъ не платя́щій шкóльныхъ дéнегъ; **Frei'schütz**, *m. II.* вóльный (волшéбный) стрѣлóкъ.

Frei'sinn, *m. I.* либерáльность; **Frei'sinnig**, *a.* свободномы́слящій; либерáльный; **-nigkeit**, *f.* либерáльность; **Frei'sprechen**, *va. irr.* (spreche f., spricht f., sprach f., freigesprochen): освобождáть, -бодйть; Jmdn. von einer Schuld - слагáть, сложйть съ когó винý; признавáть, -знать когó невинóвнымъ; оправдывать, -дáть; (Lehrling) ученикá (отбы́вшаго своё врéмя учéнія) объявйть подмастéрьемъ; freigesprochener Lehrling отбы́вшій своё врéмя учéнія у мáстера и прйзнанный отъ цéха гезéлемъ (od. подмáстерьемъ); **Frei'sprechung**, *f.* 2. освобождéніе; (der Leibeigenen) отпущéніе на вóлю; (von einer Beschuldigung) оправдáніе; (von einer Schuld) сложéніе съ когó вины́; (eines Lehrlings) признáніе ученикá подмастéрьемъ; **Frei'spruch**, *Rw.* s. Entbi'ndungsu'rtheil.

Frei'staat, *m. I.* 2. *Sw.* респýблика; die Freistaaten von Nordamerika Сѣ́веро-Американскіе Штáты; **Frei'stadt**, *f.* (ädte) вóльный гóродъ; **Frei'statt**, **Frei'stätte**, *f.* 2. убѣ́жище; страннопріймный домъ; **Frei'stelle**, *f.* s. Frei'platz; **Frei'stellen**, *va.*: Jmdm. etw. - предоставля́ть, -вить что на чью вóлю; **Frei'stunde**, *f.* 2. свобóдный часъ; (in Schulen) свобóдный отъ учéнія часъ; свобóдное врéмя; гуля́нки; (Musse) досýгъ; **Frei'tag**, *m. I.* 3. Пя́тница; **Frei'tags-**, *a.* Пя́тничный; **Frei'tisch**, *m. I.* 3. вóльный, бездéнежный столъ; столъ дáромъ; **Frei'treppe**, *f.* 2. крыльцó; **Frei'truppen**, *f. pl. Kw.* волонтёры; вóльница; **Frei'werben**, *n. I.* свáтаніе; **Frei'werber**, *m. I.* сватъ; **Frei'werberin**, *f.* 2. свáха; **Frei'werbung**, *f.* 2. сватовствó; **Frei'willig**, *a.* добровóльный; вóльный; freiwillige Gabe доброхóтное подая́ніе; приношéніе; -, *ad.* добровóльно; по дóброй вóлѣ; **Frei'williger**, *m. II.* волонтёръ; вольнослужáщій; вольноопредѣля́ющійся; **Frei'willigkeit**, *f.* дóбрая вóля; **Frei'zügigkeit**, *f.* *Stw.* свобóда переселéнія; свобóдный перехóдъ съ одногó мѣ́ста на другóе; - gestatten дозволя́ть, -лить переселя́ться.

Fremd, *a.* чужóй; (unbekannt) неизвѣ́стный; незнакóмый; (ausländisch) инострáнный; инозéмный; чужезéмный; чужестрáнный; (seltsam) стрáнный; (nicht zur Sache gehörig) посторóнній; сторóнній; fremde Sprachen инострáнные языкй; fremdes Land чужáя сторонá; чужбйна; - sein einer Sache, * не знать дѣ́ла; ihm ist diese Sache -, * онъ не знáетъ э́того дѣ́ла; die Stelle ist mir nicht - мнѣ э́то мѣ́сто знакóмо; - vorkommen казáться, по- стрáннымъ; es kommt mir - vor э́то для меня́ стрáнно; **-dartig**, *a.* инорóдный; стрáнный; необыкновéнный; **-dartigkeit**, *f.* разнорóдность; **Fre'mder**, *m. II.* чужóй; (Unbekannter) незнакóмецъ; (Gast) гость; пріѣ́зжій; **Fre'mde**, *f.* чужóй край; чужíе края́, край; in der - на чужóй сторонѣ́; на чужбйнѣ; in die - gehen остáвить рóдину; **Fre'mdes**, *n. II.* чужóе; **Fre'mdenbi'll**, *f. Stw.* (in England) закóнъ объ инострáнцахъ; **-nfüh'rer**, *m. I.* проводнйкъ; чичерóне; **-nhospi'z**, *n. I.* 3. страннопріймный домъ; **-nzi'mmer**, *n. I.* кóмната для пріѣ́зжихъ; **Fre'mdheit**, s. U'nbeka'nntschaft; **-dling**, s. A'nkömmling, Au'sländer; **-dnamig**, *a.* подъ чужймъ йменемъ (oder названіемъ); **-dwort**, *n. I.* (örter) инояз́ычное слóво; **-dwörterbu'ch**, *n. I.* (ücher) словáрь инояз́ычныхъ словъ.

Freque'nt, *a.* многолю́дный; чáсто посѣщáемый; (lebhaft) оживлённый; **Frequentati'v**, *a. Spl.* учащáтельный; **-ntati'vum**, *n. I.* (-va od. -ven) *Spl.* учащáтельное слóво; **Frequenti'ren**, *va.* чáсто посѣщáть od. собирáться гдѣ; **Freque'nz**, *f.* чáстое посѣщéніе; многочйсленное собрáніе; (starker Verkehr) чáстыя сношéнія.

Fre'sco, *n. I. Mal.* s. Fre'scomalerei', Fri'schmalerei'; al Fresco malen писáть по свѣ́жей штукатýркѣ; **-comalerei'**, *f.* 2. жйвопись альфрéско.

Fre'ssbegie'rde, **Fre'ssbegie'rig**, s. Gefrä'ssigkeit, Gefrä'ssig.

Fre'sse, *f.* 2. § s. Maul; * Fra'tze; Jmdm. Eins in die - geben, § заѣ́хать комý въ рóжу.

Fre'ssen, *va. irr.* (fresse, frisst, frass, gefressen): (Thiere) жрать; ѣсть; (Nagethiere, Motten) точйть; dem Vieh zu - geben задавáть, задáть кормъ скотйнѣ; Verdruss, Aerger in sich fressen, * скрывáть, скрыть перéдъ кѣмъ; um sich - распространя́ться, -нйться; einen Narren an etwas gefressen haben, * до глýпости пристрастйться къ чемý; was hat er an ihr gefressen? * § что онъ нахóдитъ въ ней осóбеннаго? das ist ihm ein gefundenes -, * § э́того-то емý и хотѣ́лось; * э́то для негó нахóдка; **Fre'ssend**, *ppr.* u. *a.* s. Ae'tzend, Bei'zend; **Fre'sser**, *m. I.* обжóра; прожóра; **-sserei'**, *f.* 2. жраньё; обжóрство; (Schmaus) ** § пйршество; **-ssfieber**, *n.* s. Fre'sssucht; **-ssgier**, s. Gefrä'ssigkeit; **-ssgierig**, s. Gefrä'ssig; **-ssgurgel**, *f.* 2. § глóтка; пасть; * хáйло; **-sskrankheit**, s. Fre'sssucht; **-sssack**, *m.* ** § s. Fre'sser; **-ssspitzen**, *f. pl.* (bei Insecten) чéлюстныя щýпальца; **-sssucht**, *f.* прожóрство; чревобѣ́сіе; **-sswanst**, *m.* ** § s. Fre'sser; **-sszangen**, s. Fre'ssspitzen.

Frett, **Fre'ttchen**, *n. I.*, **Fre'ttwiesel**, *n. I. Ng.* Африкáнскій хорёкъ.

Fre'tten, *va.* § s. Ae'rgern, Verdrie'ssen.

Freu'de, *f.* 2. рáдость; (Fröhlichkeit) весéліе; Strahl der - * лучъ отрáды; mit Freuden охóтно; vor - съ рáдости; отъ рáдости; seine - woran haben рáдоваться чемý; es ist eine wahre -, * душá рáдуется; **Freu'den-**, *a.* рáдостный; **-na'rm**, *a.* s. Freu'denlo's; **-nbezei'gung**, *f.* 2. изъявлéніе рáдости; **-nbli'ck**, *m. I.* 3. весёлый взглядъ; **-nbo'te**, *m. II.*, **-nbri'nger**, *m. I.* вѣ́стникъ рáдости; **-nfe'st**, *n. I.* 3. торжествó; **-nfeu'er**, *n. I.* увеселйтельные (od. потѣ́шные) огнй; **-ngefüh'l**, *n. I.* чýвство рáдости; **-ngesa'ng**, *m. I.* (änge) рáдостная пѣснь; **-ngeschrei'**, *n. I.* рáдостный кликъ; **-nle'ben**, *n. I.* жизнь испóлненная рáдости; **-nlee'r**, s. Freu'denlo's; **-nlie'd**, *n. I.* (der) рáдостная пѣснь; **-nlo's**, *a.* без-

отра́дный; **-nmä'dchen**, *n. I.* блудни́ца; любодѣ́йка; **-nmah'l**, *n. I.* (āhler) пиръ; весёлый пиръ; **-nrei'ch**, *a.* весёлый; -, *n. I.* вѣ́чное блаже́нство; **-nru'f**, *m. I.* 3. s. Freu'dengeschrei'; **-nschu'ss**, s. Begrü'ssungsschu'ss; **-nstö'rer**, *m. I.* помѣ́ха ра́дости; **-nstrah'lend**, *a.* весёлый; **-nta'g**, *m. I.* 3. ра́достный день; **-ntau'mel**, *m. I.* восто́ргъ ра́дости; **-nthrä'nen**, *f. pl.* ра́достныя слёзы; **-nvo'll**, *a.* испо́лненный ра́дости; весёлый; **-nzäh'ren**, *f. pl.* s. Freu'denthrä'nen; **-nzei'chen**, *n. I.* знакъ ра́дости; **Freu'detau'mel**, *m. I.* упое́нie ра́достiю; восто́ргъ; вну́треннее удово́льствie; **-detru'nken**, *a.* упое́нный ра́достiю; испо́лненный ра́дости; - sein быть испо́лненнымъ ра́дости; **Freu'dig**, *a.* весёлый; ра́достный; **-digkeit**, *f.* весе́лie; mit - съ ра́достiю.

Freu'en (sich), *vr.* (worüber) ра́доваться чему́; (einer Sache) наслажда́ться чѣмъ; es freut mich, *я радъ.

Freund, *m. I.* 3. другъ; - des Gesanges охо́тникъ до пѣ́нiя; - der Künste люби́тель иску́ствъ; er ist ein - der Sparsamkeit, *онъ лю́битъ бережли́вость; * онъ бережли́въ; er ist ein guter - von mir э́то мой прiя́тель; mit Jmdm. - werden подружи́ться съ кѣмъ; ich bin gerade kein - davon, * не могу́ сказа́ть, что́бы я былъ охо́тникъ до э́того; mein -! lieber -! (Anrede) любе́зный; **Freu'ndchen**, *n. dim. I.* дружёкъ; дружёчекъ; **Freu'ndes-**, *a.* дру́жескiй; дру́жественный.

Freu'ndin, *f.* 2. прiя́тельница; (Gefährtin) подру́га; - des Balles охо́тница до бало́въ; она́ лю́битъ ѣ́здить по бала́мъ; **Freu'ndlich**, *a.* ла́сковый; (heiter) весёлый; (umgänglich) обходи́тельный; - gesinnt дружелю́бный; er ist mit Allen - онъ со всѣ́ми ла́сковъ; **Freu'ndlichkeit**, *f.* 2. ла́сковость; снисходи́тельность; - im Umgange ла́сковое обраще́нie; обходи́тельность.

Freu'ndschaft, *f.* 2. дру́жба; дру́жество; mit Jmdm. - schliessen дружи́ться, по- съ кѣмъ; - hin, - her, * тутъ дру́жба ничего́ не зна́читъ, любе́зный! * дру́жба дру́жбой, а слу́жба слу́жбой; **Freu'ndschaftlich**, *a.* дру́жескiй; дру́жественный; прiя́тельскiй; -, *ad.* дру́жески; по-дру́жески; дру́жественно; -che Pole, *Ntl.* дру́жественные по́люсы; **-tsba'nd**, *n. I.* 3. дру́жественная связь; **-tsbezei'gung**, *f.* 2. изъявле́нie дру́жбы; **-tsbu'nd**, *m. I.* (ünde) дру́жественный сою́зъ; **-tsdie'nst**, *m. I.* 3. дру́жеская услу́га; **Freu'ndschaftsgefüh'l**, *n. I.* 3. чу́вство дру́жбы; **Freu'ndschaftskau'f**, *m. I.* (äufe) *Rw.* поку́пка по ли́чному расположе́нiю.

Fre'vel, *m. I.* злодѣ́янie; злочи́нie; преступле́нie; *Rw.* преступле́нie зако́новъ; **-lhaft**, *a.* престу́пный; дерзнове́нный; де́рзкiй; на́глый; зло́бный; беззако́нный; **-lmu'th**, *m. I.* злость; im - со зло́сти; **Fre'veln**, *vn.* (*h.*) бу́йствовать; самово́льничать; gegen die Gesetze - беззако́нничать; злочи́нствовать; **-ltha't**, *f.* 2. s. Fre'vel; **Fre'ventlich**, s. Fre'velhaft; **Fre'vler**, *m. I.* де́рзкiй; *Rw.* законопресту́пникъ; престу́пникъ; - gegen das Heilige, *Kg.* беззако́нникъ; безбо́жникъ.

Fricande'lle, *f.* 2. *Kk.* фрикаде́лька.

Fricassee', *f.* 2. *Kk.* фрикассе́.

Frictio'n, *f.* 2. тре́нie; втира́нie.

Frie'de, **Frie'den**, *m.* (ens) миръ; (Ruhe) поко́й; (Eintracht) согла́сie; - schliessen, *Kw.* заключа́ть, -чи́ть миръ; - stiften возстановля́ть, -ви́ть миръ; успоко́ивать; in - leben жить въ согла́сiи; lass mich in - оста́вь меня́ въ поко́ѣ! gehe hin in -! отыди́ съ ми́ромъ! - ernährt, Unfriede verzehrt, * согла́сie въ любо́вь приво́дитъ, а споръ проти́вниковъ нахо́дитъ; **Frie'dens-**, *a.* мирово́й; ми́рный; **-s-a'bschluss**, *m. I.* (üsse) заключе́нie ми́ра; **-sarti'kel**, *m. I.* статья́ ми́рнаго догово́ра; **-sbedi'ngungen**, *f. pl.* усло́вiя при заключе́нiи ми́ра; статья́ ми́рнаго догово́ра; **-sbo'te**, *m. II.* вѣ́стникъ ми́ра; **-sbre'cher**, *m. I.* наруши́тель ми́ра; **-sbru'ch**, *m. I.* наруше́нie ми́ра; разры́въ; **-scongre'ss**, *m. I.* 3. *Stw.* ми́рный конгре́съ; **-sfe'st**, *n. I.* 3. торжество́ по слу́чаю заключе́нiя ми́ра; **-sfu'ss**, *m. I.*: auf - stehen, *Kw.* находи́ться на ми́рномъ положе́нiи; **-sgesa'ndter**, s. Frie'densbo'te; **-sgö'ttin**, *f.* 2. боги́ня ми́ра; **-smanife'st**, *n. I.* 3. манифе́стъ по слу́чаю заключе́нiя ми́ра; **-smü'nze**, *f.* 2. меда́ль на заключе́нie ми́ра; **-sna'chricht**, *f.* 2. вѣсть о заключе́нiи ми́ра; **-sprälimina'rien**, *n. pl. Stw. Kw.* предвари́тельныя (od. прелимина́рныя) статьи́ ми́рнаго догово́ра; **-sri'chter**, *m. I.* мирово́й судья́; посре́дникъ; **-sschlu'ss**, *m. I.* (üsse) *Stw. Kw.* заключе́нie ми́ра; **-ssti'fter**, *m. I.* примири́тель; миротво́рецъ; **-ssti'ftung**, *f.* 2. примире́нie; **-sstö'rer**, *m. I.* наруши́тель ми́ра; **-sstö'rung**, *f.* 2. наруше́нie ми́ра; **-stracta't**, *m. I.* 3. ми́рный догово́ръ; **-su'nterhä'ndler**, *m. I.* перегово́рщикъ; веду́щiй ми́рные перегово́ры; **-su'nterha'ndlung**, *f.* 2. ми́рные перегово́ры; **-svermi'ttlung**, *f.* 2. посре́дничество; **-svermi'ttler**, *m. I.* мирово́й посре́дникъ; **-sversa'mmlung**, *f.* 2. мирово́й съѣздъ; **-svo'rschlag**, *m. I.* (äge) ми́рное предложе́нie; предложе́нie ми́ра; **-szei't**, *f.* 2. ми́рное вре́мя; in Friedenszeiten въ ми́рное вре́мя; **Frie'dfertig**, *a.* s. Frie'dliebend; **-gkeit**, *f.* миролю́бie; **Frie'dhof**, s. Go'ttesa'cker; **Frie'dlich**, *a.* ми́рный; (ruhig) споко́йный; es ging hier alles - zu здѣсь всё бы́ло споко́йно; - u. einig leben жить въ ми́рѣ и согла́сiи; **-dliebend**, *a.* миролюби́вый; миролю́бный; **-dlos**, s. U'nruhig, Strei'tsüchtig; **-dsam**, **-dselig**, *a.* s. Frie'dlich; **-dsamkeit**, *f.*, **-dseligkeit**, *f.* миролю́бie.

Frie'ren, *vn. irr.* (*h.*) (friere, fror, gefroren): мёрзнуть; зя́бнуть; (zu Eis werden) мёрзнуть, за-; es friert draussen на дворѣ́ моро́зитъ; моро́зъ на дворѣ́; es fängt an zu - на дворѣ́ подмора́живаетъ; es hat gefroren подмёрзло; es friert noch immer fort всё ещё моро́зитъ; mich friert, es friert mich мнѣ хо́лодно; я зя́бну; -, *n. I.* моро́зъ.

Fries, *m. I.* 3. *W.* фризъ; (Boi) ба́йка; *Bk.* фризъ; (an Kanonen) по́ясъ; **Fries-**, *a. W.* ба́йковый.

Frie'sel, **-lau'sschlag**, *m. I.*, **-lbla'tter**, *f.* 2. *Hlk.* просови́дная сыпь; **-lfie'ber**, *n. I.* лихора́дка съ просови́дною сы́пью; **-lfle'chte**, *f.* 2. *Hlk.* лиша́й просови́дный.

Frie'srock, *m. I.* (röcke) ба́йковый [сертукъ.

Frisch, *a.* свѣ́жiй; (kühl) прохла́дный; (munter) живо́й; бо́рдый; весёлый; (gesund) здоро́вый; frische Farbe свѣ́жiй цвѣтъ лица́ (od. въ лицѣ́); frischer Kohl свѣ́жая капу́ста; frische Saat прошлого́днiя сѣмена́; сѣмена́ послѣ́дней жа́твы; vom Frischen сно́ва; съи́знова; in frischem Andenken въ свѣ́жей па́мяти; - werden свѣжѣ́ть, по-; es wird - (Witterung) пого́да свѣжѣ́етъ; стано́вится прохла́дно; - gesalzen (Gurken, Fische) свѣжепросо́льный; noch ganz - свѣжёхонькiй; - an's Werk! принима́йся скорѣ́е за дѣ́ло; - auf! - darauf los! ступа́й! смѣ́ло! - gewagt! смѣлѣ́й! **-scharbeit**, *f.* 2. *Httk.* прожига́нie рудъ; **-schbalg**, *m. I. Httk.* небольшо́й раздува́льный мѣхъ; **Fri'sche**, **Fri'schheit**, *f.* свѣ́жесть; прохла́да; **Fri'scheisen**, *n. I. Httk.* кри́чное желѣ́зо; **Fri'schen**, *va.* свѣжи́ть; освѣжа́ть, -жи́ть; (Eisen) *Httk.* фришева́ть; **Fri'scher**, *m. I. Httk.* обжига́льщикъ; **-schesse**, *f.* 2., **-schfeuer**, *n. I.* кри́чный горнъ; возстанови́тельный горнъ; **-schgemah'len**, *a.* свѣжемо́лотый; **-schgesa'lzen**, *a.* свѣжепросо́льный; **-schheerd**, s. Fri'schesse; **-schling**, *m. I.* 3. *Jäg.* вепри́чищъ; вепрёнокъ; **-schmalerei'**, *f.* сыро́пись; **-schmelkend**, **-schmilchen**, *a.*: -nde, -ne Kuh, *Ldw.* неда́вно отели́вшаяся коро́ва; **-schofen**, *m. I.* s. Fri'schesse, Fri'schheerd; **Fri'schung**, *f. Httk.* фришева́нie; возстановле́нie; **Fri'schweg**, *ad.* жи́во; смѣ́ло.

Friseu'r, *m. I.* парикма́херъ; пари́чникъ; **Friseu'rin**, *f.* 2. убо́рщица.

Frisi'rbohrer, *m. I.* (beim Vergolder) напа́рье; **-reisen**, s. Kräu'selei'sen; **Frisi'ren**, *va.* причёсывать, -са́ть; (Haar, Kopf) убира́ть, убра́ть во́лосы на головѣ́; Jmdn. - убира́ть, убра́ть кому́ го́лову; -, *n. I.* приче́ска; **-rkamm**, *m. I.* (ämme) гребёнка; **-rmühle**, **-rscheibe**, *f.* 2. завива́льная ма́шина; завива́льня.

Frist, *f.* 2. срокъ; - geben дать вре́мя; дать срокъ; die - verlängern продолжа́ть, -жи́ть срокъ; **Frist-**, *a.* сро́чный; **-starbeit**, *f.* 2. сро́чная рабо́та; **-stbesti'mmung**, *f.* 2. назначе́нie сро́ка; **-stbrief**, *m. I.* 3. отсро́чное письмо́ (къ должнику́); **-stbuch**, *n. I.* (ücher) кни́га сро́камъ; **Fri'sten**, *va.* дава́ть, дать вре́мя; опредѣля́ть, -ли́ть срокъ; отсро́чивать, -чить; sein Leben kümmerlich - жа́лостно влачи́ть жизнь; **-nweise**, *a.* посро́чный; -, *ad.* посро́чно; по сро́камъ; **-sttag**, *m. I.* 3. сро́чный день; **Fri'stung**, *f.* отсро́чиванie; отсро́чка; - des Lebens сохране́нie; **-stverlä'ngerung**, *f.* 2. отсро́чка; сохране́нie.

Friss, **Frisst**, s. Fre'ssen, *vn. irr.*

Frisu'r, s. Haa'rfrisu'r.

Fritt-, *a.* фри́товый; **-ttbohrer**, *m. I.* бура́вчикъ; **Fri'tte**, s. Gla'sfritte; **-ttofen**, *m. I.* стеклопла-

ви́льная печь; фри́товая печь; **-ttpfanne**, *f.* 2. стеклоплави́льный горшо́къ.

Frivo'l, *a.* су́етный; ничто́жный; соблазни́тельный; во́льный; пусто́й; легкомы́сленный; **-litä't**, *f.* 2. су́етность; ничто́жность; легкомы́сліе; во́льность.

Froh, *a.* весёлый; ра́достный; frohe Nachricht ра́достная вѣсть; froher Muth весёлое расположе́ніе ду́ха; **- werden** (einer Sache) ра́доваться чему́; er ist seines Lebens nicht - ему́ жизнь надоѣ́ла; * онъ не радъ жи́зни; er ist sehr -, dass etc. онъ о́чень радъ, что и пр.; **-hgefüh'l**, *n. I.* чу́вство ра́дости; **Fröh'lich**, *a.* весёлый; ра́достный; **- sein** быть весёлымъ; **- werden** развесели́ться; **- machen** весели́ть, развесели́ть; **-lichkeit**, *f.* весёлость; весе́ліе; ра́дость.

Frohlo'cken, *vn.* (*h.*): worüber - ра́доваться чему́; ликова́ть; frohlocke nicht im voraus! не торжеству́й пре́жде вре́мени! * не хвали́сь, пре́жде Бо́гу помоли́сь; -, *n. I.* ра́дость; ликова́ніе.

Froh'nacker, *m. I.* тя́гловая па́шня; **-naltar**, s. Ho'chalta'r; **-namt**, *n. I.* (ämter) *Kg.* обѣ́дня; * тя́гостная до́лжность; **-narbeit**, s. Froh'ne; **-nbar**, *a.* тя́гловый; **-nbauer**, *m. I.* тя́гловый крестья́нинъ; **-ndienst**, *m.*, **Froh'ne**, *f.* 2. ба́рщина; тягло́; zur - arbeiten отбыва́ть ба́рщину; рабо́тать на ба́рщинѣ; **Fröh'nen**, *vn.* (*h.*) * рабо́тать на ба́рина; предава́ться, -да́ться чему́; **Fröh'ner**, s. Froh'nbauer; **Froh'ner**, *m.* s. Fro'hnbauer; **Froh'nfasten**, *n. I. Kg.* стро́гій постъ въ пе́рвую пя́тницу ка́ждой че́тверти го́да; **-nfeste**, *f.* 2. темни́ца; тюрьма́; **-nfrei**, *a.* не отправля́ющій ба́рщину; **-nfuhre**, *f.* 2. ба́рщина съ телѣ́гою; **-ngeld**, *n. I.* (lder) обро́къ; **-ngut**, *n. I.* (üter) тя́гловое помѣ́стье; **-nherr**, *m. II.* помѣ́щикъ; господи́нъ; **-nhufe**, *f.* s. Froh'nacker; **-nleichnam**, *m. I.* тѣ́ло Христо́во; **-nleichnamsfe'st**, *n. I.* 3. пра́здникъ тѣ́ла Христо́ва; **-nleisten**, *n. I.* отправле́ніе ба́рщины; **-nordnung**, *f.* 2. уста́въ о ба́рщинѣ; **-npacht**, *f.* 2. ба́рщинная обро́чка; **-npflichtig**, *a.* тя́гловый; обя́занный къ ба́рщинѣ; **-npflichtiger**, s. Froh'nbauer; **-nfrei**, *a.* свобо́дный отъ ба́рщины; **-ntag**, *m. I.* 3. тя́гловый, ба́рщинный день; **-nvogt**, *m. I.* (ögte) деревенскій ста́роста; **-nzins**, s. Froh'ngeld.

Froh'sinn, *m. I.* весёлый духъ; весе́ліе; весёлое расположе́ніе ду́ха; **Froh'sinnig**, *a.* s. Fröh'lich.

Fromm, *a.* кро́ткій; ти́хій; сми́рный; frommes Pferd сми́рная ло́шадь; благочести́вый; на́божный; fromme Wünsche скро́мныя жела́нія; fromme Gedanken, * на́божныя мы́сли; Ludwig der Fromme, *Gsch.* Людо́викъ Благочести́вый; **Frömmelei'**, *f.* 2. ханжество́; притво́рная на́божность; пустосвя́тство; святошество; лицемѣ́ріе; **Frö'mmeln**, *vn.* (*h.*) ханжи́ть; лицемѣ́рить; **Fro'mmen**, *vn.* (*h.*) s. Nü'tzen; das wird nichts - отъ э́того про́ку не бу́детъ.

Frö'mmigkeit, *f.* благоче́стіе; кро́тость; на́божность; **Frö'mmler**, **Frö'mmling**, *m. I.* 3. ханжа́; пустосвя́тъ; лицемѣ́ръ; свято́ша; **Frö'mmlerin**, *f.* 2. s. Be'tschwester.

Front-, *a. Bk. Kw.* фронтово́й; фрунтово́й; строево́й; **-tansicht**, *f.* 2. s. Frontispi'ce; **-tdienst**, *m. I. Kw.* фронтова́я od. фрунтова́я слу́жба; **Fro'nte**, *f.* 2. *Bk.* s. Façа'de; *Kw.* фронтъ; фрунтъ; строй; ли́нія; in der - stehen, *Kw.* стоя́ть во фро́нтѣ; die - machen станови́ться, стать во фронтъ; **Frontispi'ce**, *n. Bk.* фронтиспи́съ; s. a. Façа'de; *Bchdr.* вы́ходный листъ.

Fronto'n, *n. I. Bk.* фронто́нъ.

Fror, s. Frie'ren, *vn. irr.*

Frosch, *m. I.* (ösche) *Ng.* лягу́шка; ** § квакуша́; ква́кушка; (am Violinbogen) *Tk.* деревя́шка; натя́гъ; (Krankheit beim Vieh) *Hlk.* насо́съ; kleiner - лягу́шечка; Frösche (in der Feuerwerkerei) лягу́шки водяны́я; **Frosch-**, *a. Ng.* жа́бій; лягу́шечій; **-schader**, *f.* 2. *Zk.* жа́бья подъязы́чная крововозвра́тная жи́ла; **-schähnlich**, *a.* лягушкообра́зный; **-scharte'rie**, *f.* 2. *Zk.* жа́бья арте́рія; **-schbiss**, *m. I.* 3. *Ng.* лягу́шникъ; жа́бій кусъ; **-schblutader**, *f.* 2. *Zk.* жа́бья подъязы́чная ве́на; **Frö'schchen**, *n. dim. I.* лягу́шечка; **Fro'schdistel**, s. Mari'endistel; **-schfisch**, *m. I.* 3. *Ng.* ля́гва бу́рая; **-schgeschwu'lst**, *f.* s. Frö'schlein; **-schgequa'k**, *n. I.* ква́канье; **-schkraut**, *n. I.* (äuter) *Ng.* водяно́й подоро́жникъ; **-schlache**, *f.* 2. лу́жа лягу́шечья; **Fro'schlaich**, *m. I.* 3. *Ng.* клёкъ; лягу́шечья икра́; **Fro'schlaich-**, *a. Ng.* клёковый; **-schlaichpfla'ster**, **-schpfla'ster**, *n. I.* клёковый пла́стырь.

Frö'schlein, *n. I.*, **Frö'schleingeschwu'lst**, *f.* (ülste) *Hlk.* нары́въ подъ языко́мъ.

Fro'schlöffel, *m. I. Ng.* s. Fro'schkraut; **-schstein**, *m. I.* 3. *Ng.* жа́бный, лягу́шечный ка́мень; батрахи́тъ; **-schvene**, s. Fro'schblutader; **-schwegerich**, s. Fro'schkraut.

Frost, *m. I.* (öste) *Ntl.* моро́зъ; **-stbeule**, *f.* 2. *Hlk.* озно́ба; **Frö'steln**, *vn.* (*h.*) зя́бнуть; mich fröstelt я зя́бну; меня́ знобы́тъ; меня́ озно́бъ берётъ; -, *n. I.* зноб; озно́бъ; дрожь; **Fro'stfieber**, *n. I.* знобь; лихора́дка; **Fro'stig**, *a.* моро́зный; холо́дный; мёрзлый; зя́бкій; зно́бкій; * равноду́шный; нечувстви́тельный; frostige Unterhaltung, *вя́лый разгово́ръ; **Fro'stigkeit**, *f.* холо́дность; **Frö'stling**, *m. I.* 3. зя́бкій человѣ́къ; er ist ein - онъ не мо́жетъ переноси́ть сту́жи; **Fro'strauch**, *m. I. Ntl.* и́ней; изморозь; **-stwetter**, *n. I.* моро́зная пого́да; (Frost) моро́зъ; сту́жа.

Frucht, *f.* (*pl.* Früchte) плодъ; по́льза; (im Mutterleibe) заро́дышъ; die - zur Welt bringen роди́ть; eingemachte Früchte, *Kk.* фру́кты, варёные въ са́харѣ; варе́нье; - des Fleisses, * плоды́ трудо́въ; **Frucht-**, *a.* плодо́вый; фрукто́вый; **-tabtreibung**, *f.* 2. s. Abo'rtus; **-tabtreibend**, *a. Hlk.* аборти́вный; **-tauge**, *n. I.* 2. *Ng.* по́чка; глазо́къ; **-tbalg**, *m. I.* (älge) *Ng.* мѣшёчекъ; **Fru'chtbar**, *a.* плодоно́сный; плодоро́дный; (an Getreide) хлѣборо́дный; (ergiebig) плодови́тый; fruchtbarer Schriftsteller, * плодови́тый писа́тель; изоби́льный; fruchtbare Witterung благопрія́тная для расте́ній пого́да; fruchtbarer Regen оплодотвори́тельный дождь; fruchtbares Jahr урожа́йный годъ; хлѣборо́дный годъ; fruchtbarer Baum плодови́тое де́рево; - machen дѣ́лать, сдѣ́лать плодоно́снымъ; оплодотвори́ть, -твори́ть; **Fru'chtbarkeit**, *f.* плодоро́діе; плодоро́дность; (Ergiebigkeit) плодови́тость; изоби́ліе; **-tbarmachung**, *f. Ldw.* оплодотворе́ніе поле́й; (des Capitals) *отда́ча капита́ла въ ростъ; **-tbaum**, *m. I.* (äume) фрукто́вое, плодо́вое де́рево; **-tbehä'lter**, *m. I.* вмѣсти́лище заро́дыша; **-tbildung**, *f.* 2. зарожде́ніе; **-tblatt**, *n. I.* (ätter) *Ng.* пло́дникъ; **-tboden**, *m. I.* жи́тница; ови́нъ; *Ng.* (im Pflanzenkelche) плодовмѣ́стіе; плодовмѣсти́лище; **-tbringend**, *a.* плодоно́сный; *прино́сящій по́льзу; *поле́зный.

Frü'chtchen, *n. dim. I. iron.*: er ist mir ein schönes -! хоро́шъ молоде́чикъ! **Fru'chten**, *vn.* (*h.*) приноси́ть, -нести́ по́льзу (od. вы́году); es fruchtet bei ihm nichts у него́ ничто́ не идётъ въ прокъ; **Fru'chtertra'g**, *m. I.* (äge) дохо́дъ съ со́бранныхъ плодо́въ; **-tessend**, *a. Ng.* (körnerfressend) плодоя́дный; -nde Vögel плодоя́дныя пти́цы; **-tgefä'ss**, s. Sa'mengefä'ss; **-tgehäu'se**, s. Fru'chtkapsel; **-tgöttin**, *f.* 2. боги́ня плодо́въ; Цере́ра; **-thandel**, *m. I.* торгъ плода́ми od. фру́ктами; **-thändler**, *m. I.* торгу́ющій плода́ми oder фру́ктами; **-thäutchen**, *n. I. Zk.* сосу́дистая плева́ (od. оболо́чка) зароды́шева; **-thorn**, s. Fü'llhorn; **-thülle**, *f.* 2. *Ng.* околопло́діе; околопло́дникъ; **-thülse**, *f.* 2. шелуха́ на плода́хъ; **-tkapsel**, *f.* 2. *Ng.* сѣ́менная коро́бочка; сѣ́менникъ; **-tkeim**, s. Fru'chtknoten; **-tkern**, *m. I.* 3. *Ng.* ядро́; ко́сточка; **-tknospe**, *f.* 2. по́чка; **-tknoten**, *m. I. Zk.* яи́чникъ; (Fruchtkeim) за́вязь; зача́тки; заро́дышъ; зача́токъ; плодови́къ; узело́къ; **-tkorb**, *m. I.* (örbe) корзи́на съ плода́ми, съ фру́ктами; **-tlager**, *n. I. Ng.* (in Blumen) сѣ́мянница; плодо́вое ло́же; **-tlos**, *a.* безпло́дный; (nutzlos) * безполе́зный; (vergebens) * напра́сный; тще́тный; **-tlosigkeit**, *f.* безпло́діе; безпло́дность; **-tmangel**, *m. I.* недоста́токъ въ плода́хъ; безпло́діе; **-tniessung**, **-tnutzung**, *f.* 2. s. Nie'ssbrauch; **-treich**, s. Fru'chtbar; **-tröhre**, *f.* 2. *Ng.* s. Ste'mpel; **-tschale**, *f.* фрукто́вая ча́ша; **-tstein**, *m. I.* 3. *Ng.* ко́сточка; **-tstiel**, s. Blü'thenstie'l; **-ttragend**, *a.* плодоно́сный; прино́сящій плоды́; * плодоро́дный; **-twasser**, *n. I. Zk.* (bei Schwangeren) заро́дышная вода́; **-twechsel**, *m. I.* плодосмѣ́нность; **-twechselsyste'm**, *n. I. Ldw.* плодоперемѣ́нная систе́ма; **-twechselwi'rthschaft**, *f. Ldw.* плодоперемѣ́нное се́льское хозя́йство; **-tzeit**, *f.* 2. пора́ плодо́въ; **-tzins**, *m. I.* 3. хлѣ́бная по́дать; **-tzucker**, *m. I.* фрукто́вый са́харъ.

Fruga'l, *a.* (mässig) умѣ́ренный,

(einfach) простóй; (dürftig) бѣ́дный; скýдный; (sparsam) эконóмный; разсчётливый; **-litä't**, *f.* s. Mä'ssigkeit; Genü'gsamkeit.

Früh, *a.* рáнній; *ad.* рáно; зарáнѣе; заблаговрéменно; - am Morgen рáно по утрý; на разсвѣ́тѣ; morgen - зáвтра по утрý; komm etwas früher приходи порáньше; mit dem Frühesten на разсвѣ́тѣ; чуть свѣтъ; so - als möglich, recht - какъ мóжно рáньше; von - bis Abend съ утрá до вéчера; von - bis zur Nacht съ утрá дó ночи; von früher Jugend an, *съ пéрваго вóзраста; die Uhr geht zu -, *часы́ идутъ впередъ; **Früh-**, *a.* ýтренній; рáнній; *Gtn.* скороспѣ́лый; **-h'apfel**, *m. I.* (ä) рáннее я́блоко; скороспѣ́лое я́блоко; **-h'arbeit**, *f.* ýтренняя рабóта; **-h'beet**, s. Mi'stbeet; **-h'birne**, *f.* 2. *Gtn.* рáнняя грýша; скороспѣ́лая грýша; **Frü'he**, *f.* рáннее врéмя; in der - рáно по утрý; in aller - на разсвѣ́тѣ; чуть свѣтъ; **Frü'her**, *a. comparat.* прéжній; -, *ad.* прéжде; (ehemals) передъ тѣмъ; до тогó; in früheren Zeiten въ прéжнія временá.

Früh'erbse, *f.* 2. *Gtn.* рáнній, скороспѣ́лый горóхъ; **Frü'hestens**, *ad.* не рáнѣе; не рáньше.

Früh'frost, *m. I.* (öste) *Ntl.* зáморозы; зáморозки; рáнніе осéнніе морóзы; (Morgenfrost) ýтренникъ; ýтренній морóзъ; **-h'gebe't**, *n. I.* 3. ýтренняя молúтва; **-h'gebu'rt**, *f.* s. Abo'rtus; **-h'gerste**, *f. Ldw.* рáнній ячмéнь; ячмéнь-скороспѣ́лка; **-h'gottesdienst**, *m. I.* 3. *Kg.* заýтреня; ýтреня; **-h'jahr**, *n. I.* 3., **-h'jahrscu'r**, s. Früh'ling, Früh'lingscu'r; **-h'kirsche**, *f.* 2. *Gtn.* рáнняя, скороспѣ́лая вúшня; **-h'klug**, *a. iron.* прéжде врéмени развúтый; * скороспѣ́лый; **-h'kost**, *f.* s. Früh'stück.

Früh'ling, *m. I.* 3. веснá; im - веснóю; zur Zeit des Frühlings въ весéннее врéмя; веснóю; - des Lebens, * цвѣтýщее врéмя жúзни; **Früh'lings-**, *a.* весéнній; вéшній; **-sa'nfang**, *m. I.* начáло весны́; **-s-a'rbeit**, *f.* 2. весéнняя рабóта; **-s-blu'me**, *f.* 2. весéнній цвѣтóкъ; s. a. Pri'mel; **-scu'r**, *f.* 2. *Hlk.* весéннее лечéніе; eine - gebrauchen лечúться веснóю; **-sfie'ber**, *n. I.* весéнняя лихорáдка; веснýха; **-s-flie'ge**, *f.* 2. *Ng.* веснянка; **-sgesa'ng**, *m. I.* (der Vögel) пѣ́ніе птúцъ веснóю; **-shau'ch**, *m. I.* *весéнній вѣтерóкъ; **-skä'fer**, s. Mi'stkäfer; **-küh'le**, *f.* весéнняя, вéшняя прохлáда; **-slie'd**, *n. I.* (der) весéнняя пѣ́снь; **-slu'ft**, (üfte) весéнній вóздухъ; **-smo'nat**, *m. I.* 3. весéнній мѣ́сяцъ; **-smo'rgen**, *m. I.* весéннее ýтро; **-sna'chtgleiche**, *f. Ntl.* весéннее равноденствіе; **-sso'nne**, *f.* весéннее сóлнце; **-sta'g**, *m. I.* 3. весéнній день; **-swe'tter**, *n. I.*, **-s-wi'tterung**, *f.* весéнняя погóда; **-swi'nd**, *m. I.* 3. весéнній вѣ́теръ; **-szei't**, *f.* 2. весéннее врéмя.

Früh'messe, **-h'mette**, *f.* 2. *Kg.* рáнняя обéдня; (Morgens) ýтреня; заýтреня; **Früh'morgens**, *ad.* рáно ýтромъ; спозарáнку; спозарáнковъ; **-h'nebel**, *m. I. Ntl.* ýтренній тумáнъ; **-h'obst**, *n. I. Gtn.* рáнніе, скороспѣ́лые плоды́; **-h'prediger**, *m. I. Kg.* свящéнникъ, служáщій рáннюю обéдню; **-h'predigt**, *f.* 2. ýтренняя прóповѣдь; **-h'regen**, *m. I.* ýтренній дождь; **-h'reif**, *a.* скороспѣ́лый; скороспѣ́лый; рáнній; **-h'reife**, *f.* скороспѣ́лость; **-h'reifend**, *a.* рáнній; скороспѣ́лый; **-h'sonne**, *f.* ýтреннее сóлнце; **-h'ständchen**, *n. I. Tk.* ýтренняя серенáда; **-h'stück**, *n. I.* 3. зáвтракъ; **-h'stücken**, *va.* u. *vn.* зáвтракать, по-; **-h'stunde**, *f.* 2. ýтренній часъ; **-h'thau**, *m. I.* ýтренняя росá; **-h'traube**, *f.* 2. рáнній виногрáдъ; **-h'zeitig**, *a.* рáнній; (vorzeitig) преждеврéменный; *ad.* (zeitig) зарáнѣе; (bei Zeiten) заблаговрéменно; (vor der Zeit) преждеврéменно; - gebären, s. Aborti'ren; er kam schon - онъ пришёлъ заблаговрéменно.

Fuchs, *m. I.* (*pl.* Füchse) *Ng.* лисúца; junger - лисёнокъ; Mantel mit - gefüttert шинéль на лúсьемъ мѣхý; (Pferd) ры́жая лóшадь; (jüngster Student) ** Фуксъ; * студéнтъ пéрваго семéстра; Reinecke der Fuchs, *Litt.* Рéйнеке-лисъ; er hat Füchse, * онъ богáтъ; * у негó есть чѣмъ жить; er ist ein schlauer, feiner -, * онъ хитрéцъ; лукáвецъ; хúтрый человѣ́къ; хúтрая лисá; **Fuchs-**, *a. Ng.* лúсій; **-saffe**, s. Ma'ki; **-sbalg**, *m. I.* (älge) лúсья шкýра; (Fuchsfell) лúсій мѣхъ; **-sbart**, *Ng.* s. Bo'cksbart; **-sbau**, s. Fu'chshöhle; **-sbeere**, *f.* 2. *Ng.* нивянáя ежевúка; мамýра; **-sbellen**, *n. I.* визжáніе лисúцъ; **Fü'chs'chen**, *n. dim. I.* лисúчка.

Fu'chseisen, *n. I.* капкáнъ; кля́пцы; **-sfalle**, s. Fu'chseisen; **-sfell**, *n.* s. Fu'chsbalg; **-sgans**, s. Bra'ndente; **-sgrind**, *m. I. Hlk.* выпадéніе волóсъ; **-sgrube**, s. Fu'chshöhle; **-shaar**, *n. I.* 3. лúсья шерсть; (röthlich) * ры́жіе вóлосы; **-shöhle**, *f.* 2. лúсья норá; **Fu'chsig**, *a.* ры́жій; - werden рыжѣ́ть, по-; **Fu'chsjagd**, *f.* 2. лóвля лисúцъ; охóта на лисúцъ; **Fü'chslein**, *n. dim. I.* лисúчка; **Fu'chsloch**, *n.* s. Fu'chshöhle; **-spelz**, *m. I.* 3. лúсья шýба; **-sräude**, *f. Hlk.* выпадéніе волóсъ; **-s-roth**, *a.* ры́жій; - werden рыжѣ́ть, по-; **-sschecke**, *m. II.* рыжечáлая лóшадь; **-sschwanz**, *m. I.* (änze) лúсій хвостъ; Jmdm. den - streichen, * ласкáть когó; * ласкáться óколо когó; -, *Ng.* (Pflanze) лúсій хвостъ; лисохвóстъ; глáшникъ лúсій; **-s-schwänzen**, *vn.* (*h.*) льстúть комý нúзкимъ óбразомъ; ласкáться óколо когó; поддѣ́лываться къ комý; **-s-schwänzer**, *m. I.* * подлипáла; льстéцъ; **-sschwänzerei'**, *f.* 2. ласкáтельство; нúзкая лесть; **-ssucht**, s. Fu'chsräude; **-sziemer**, *m. I.* лúсій хвостъ.

Fu'chtel, *f.* 2. фýхтель; Jmdn. unter der - halten, *стрóго держáть когó; * держáть когó въ ежóвыхъ рукавúцахъ; **Fu'chteln**, *va.* u. *vn.* (*h.*) давáть, дать комý фýхтелей; накáзывать, -зать когó фýхтелями.

Fu'der, *n. I.* возъ; **Fu'derchen**, *n. dim. I.* возóкъ; **Fu'derweise**, *ad.* возáми.

Fug, *m.* s. Befu'gniss; es gehört dir mit allem - und Recht, * это принадлежúтъ тебѣ́ по всѣмъ правáмъ.

Fu'ge, *f.* 2. *Zm. etc.* пазъ; вы́емка; вы́долбка; закрóй; фальцъ; *Bk.* швóвъ; *Tk.* фýга; aus den Fugen bringen расшатáть; распазúть; aus den Fugen gehen, kommen, weichen расшатáться.

Fü'geba'nk, *f.* (änke) стругáнокъ; **-geei'sen**, *n. I.* (beim Glaser) крéнзель; стеклорѣ́зный алмáзъ; **-gehö'bel**, *m. I.* фугъ-гóбель; пазни́къ; пазилофугáнокъ; **Fü'geme'sser**, s. Fü'geei'sen.

Fu'gen, *va. Zm. etc.* фуговáть; пазúть; -, *n. I.* фугóвка; пазóвка.

Fü'gen, *va.* свя́зывать, -зáть; *Zm. etc.* пазúть; s. a. A'npassen, Zusa'mmenfü'gen; -, * устрáивать, устрóить; Gott hat es so gefügt, *Бóгу такъ угóдно бы́ло; sich - (in Jmds. Launen, Willen etc.) покоря́ться чемý; подчиня́ться чемý; переносúть что; (in Schicksale) быть довóльнымъ чѣмъ; (ereignen) случáться, -чúться; je nachdem es sich fügt какъ слýчится; es kann sich gerade fügen, dass etc. мóжетъ стáться, что и пр.; es fügt sich идётъ; es fügte sich случилось; -, *n. I. Zm.* свя́зка; сплочéніе.

Fu'gengele'nk, s. We'chselgele'nk; **-nkä'fer**, *m. I. Ng.* пріутáйка.

Fü'gewo'rt, *Spl.* s. Bi'ndewo'rt; **-gezwi'nge**, s. Fü'geba'nk.

Fü'glich, *a.* u. *ad.* удóбный; удóбно; по справедлúвости; **-lichkeit**, *f.* возмóжность; удóбный слýчай; удóбность; **Fü'gsam**, *a.* пригóдный; устýпчивый; **-mkeit**, *f.* устýпчивость; **Fü'gung**, *f.* 2. *Zm.* сплочивáніе; фугóвка; Gottes -, * вóля; провидѣ́ніе; предопредѣлéніе.

Füh'lbar, *a.* ощутúтельный; осязáемый; (empfindbar) чýвствуемый; **-rkeit**, *f.* ощутúтельность; чувствúтельность; **Füh'len**, *va.* осязáть; щýпать, ощýпывать, -пать; (Puls) *Hlk.* щýпать, по-; чýвствовать, по-; ощущáть, ощутúть; Jmdn. etw. - lassen дать комý что почýвствовать; sich beleidigt, gekränkt - считáть себя́ оскорблённымъ; обижáться, обúдѣться; Jmdm. auf den Zahn -, * испытáть когó; вывѣ́дывать, -дать у когó что; wer nicht hören will, muss -, * самъ виновáтъ (когдá не слýшаешься другúхъ); **Füh'ler**, *m. Ng.* s. Füh'lhorn; **Füh'lfaden**, s. Füh'l-spitze; **-lhorn**, *n. I.* (örner) *Ng.* рожóкъ; осязáтельный рожóкъ; щýпальце; **-lkraft**, *f.* (äfte) спосóбность ощущáть; **Füh'llos**, *a.* безчýвственный; нечýвствительный; **-llosigkeit**, *f.* нечувствúтельность; **-lspitze**, *f.* 2. *Ng.* (bei Würmern) щýпальце; (bei Insecten) ýсикъ; **-lwarzen**, **-lwärzchen**, *n. pl. Zk.* чýвственные сосóчки.

Fuhr, s. Fah'ren, *va. irr.*

Füh'rband, s. Gä'ngelba'nd.

Fuh're, *f.* 2. (Wagen) повóзка; подвóда; фýра, возъ; die - bezahlen платúть, за- за прóвозъ (auch *).

Füh'ren, *va.* (Aufsicht, Rechnung, etc.) вестú; Jmdn. - (zu Fusse) водúть, вестú, весть; (zu Wagen) возúть, везтú, везть; употребля́ть, -бúть; (Amt) исправля́ть; (Schiff, Ruder, * Regierung) прáвить чѣмъ;

управля́ть чѣмъ; die Feder gut - владѣ́ть перо́мъ; den Pinsel gut - хорошо́ владѣ́ть ки́стью; hinter das Licht -, *обма́нывать, проводи́ть; das Wort -, *предсѣда́ть, говори́ть; einen Namen - носи́ть и́мя; называ́ться; etw. bei sich - имѣ́ть что съ собо́ю (od. при себѣ́); er führt es oft im Munde, *онъ ча́сто говори́тъ объ э́томъ; im Schilde -, *замышля́ть; im Wappen - имѣ́ть въ гербу́; wozu führt das? къ чему́ э́то ведётъ? wozu kann das -? до чего́ мо́жетъ э́то довести́? что изъ э́того бу́детъ? das führt zu nichts, *э́то ни къ чему́ не ведётъ; *э́то напра́сно; er wird dich - ! *онъ пока́жетъ тебѣ́ доро́гу!

Fuh'renste'llung, *f.* 2. поста́вка подво́дъ; подво́дная пови́нность.

Füh'rer, *m. I.* руководи́тель; (Lehrer) наста́вникъ; (Wegweiser) проводни́къ; путеводи́тель; (Begleiter) вожа́тый; провожа́тый; предводи́тель; вождь; **Füh'rerin**, *f.* 2. руководи́тельница, прово́дница, предводи́тельница.

Fuh'rfrohne, *f.* 2. ба́рщина съ телѣ́гою; **-rgele'genheit**, *f.* 2.: jetzt ist - um Waaren etc. holen zu lassen тепе́рь есть слу́чай для доста́вки сюда́ това́ровъ и пр.; **-hrgewe'rbe**, *n. I.* изво́зъ; изво́зничанье; изво́зный про́мыселъ; - treiben изво́зничать; занима́ться изво́зомъ; **-hrknecht**, *m. I.* 3. рабо́тникъ у изво́щика; **-hrleiter**, *m. I. Kw.* фурлѣ́йтъ; **-hrlohn**, *m. I.* (öhne) пла́та за прово́зъ; **-hrmann**, *m. I.* (*pl.* Fuhrleute) изво́щикъ; (in der Stadt) изво́щикъ; легково́й; фу́рманъ; ямщи́къ; *Stk.* аркту́ръ; возни́чей; **Fuh'rmanns-**, *a.* изво́щичій; **-nnsgewe'rbe**, *n. I.* изво́зничанье; **-nnshe'rberge**, *f.* 2. изво́щичій ге́рбергъ; **-nnski'ttel**, *m. I.* балахо́нъ; **-nnspfe'rd**, *n. I.* 3. изво́щичья ло́шадь; **-nnswa'gen**, *m. I.* телѣ́га; **-nnswi'rth**, *m. I.* 3. содержа́тель изво́за od. изво́щичьихъ экипа́жей; **Fuh'rpferd**, *n. I.* 3. возова́я ло́шадь; изво́зная ло́шадь.

Füh'rung, *f.* 2. веде́ніе; (zu Wagen) во́зка; (Hauswesen, Geschäft) управле́ніе чѣмъ; (Betragen) *поведе́ніе; (Anführung) предводи́тельство; göttliche -, *Kg.* промы́слъ Бо́жій; wegen nicht guter -, *за неодобри́тельное поведе́ніе.

Fuh'rwagen, *m. I.* телѣ́га; фурго́нъ; (russischer breiter Lastwagen) ро́спуски; (deutscher Frachtwagen) фу́ра; **-hrweg**, *m. I.* 3. больша́я доро́га; **-hrwerk**, *n. I.* 3. экипа́жъ; **-hrwesen**, *n. I.* изво́зничество; *Kw.* фурштатъ. [блескъ; бли́къ.

Fulguratio'n, *f. Schdk.* блиста́ніе;

Fü'llbänder, *n. pl.* (am Treppengeländer) *Bk.* баля́сины; **Fü'llbier**, *n. I.* 3. доли́вочное пи́во; **Fü'llbrett**, *n. I.* (tter) филёнга; **Fü'lle**, *f.* (Vollsein) полнота́; *изоби́ліе; избы́токъ; мно́жество; *Kk.* s. Fü'llsel; aus der - des Herzens, *отъ избы́тка се́рдца; in Hülle und -, *въ изоби́ліи; *вдо́воль.

Fü'llen, *va.* наполня́ть, -нить; набива́ть, -би́ть; *Kk.* начи́нивать, -ня́ть, -ни́ть; -, *n. I.* s. Fü'llung.

Fü'llen, **Foh'len**, *n. I.* (junges Pferd) жеребёнокъ; Füllen werfen жереби́ться; **-nstu'te**, *f.* 2. ожереби́вшаяся кобы́ла; **-nkra'nkheit**, **-nsu'cht**, *f.* 2. Англі́йская болѣ́знь у жеребцо́въ; **-nzah'n**, *m. I.* (ähne) моло́чный зубъ.

Fü'llerde, *f.* насыпна́я земля́; **-llhaare**, *n. pl.* шерсть для наби́вки; наби́вная шерсть; **-llhals**, *m. I.* воро́нка; **-llhorn**, *n. I.* (örner) рогъ изоби́лія; **Fü'llsel**, *n. I. Kk.* начи́нка; фарсъ; фаршъ; **-llsparren**, *m. Bk.* стропи́льная ба́бка; **-llsteine**, *m. pl.* s. Bau'schutt; **Fü'llung**, *f.* 2. наполне́ніе; набива́ніе; за-; защебе́нка; засы́пка; на-; ровне́ніе; начи́нка; (Getäfel) пане́ль; филёнка; вста́вка; **Fü'llwein**, *m. I.* 3. *Wb.* доли́вочное вино́.

Fulmina'nt, *a.* пла́менный; съ жа́ромъ; (drohend) *гро́зный; гремя́щій; *Schdk.* гремучій; **Fulmina't**, *n. I. Schdk.* гремучая соль; **Fulminatio'n**, *f. Schdk.* вспы́шка съ тре́скомъ; **Fulmini'ren**, *vn.* (*h.*) *Schdk.* вспы́хивать, -хнуть съ тре́скомъ.

Fuma'r-, *a.* (Erdrauch-) *Schdk.* фума́рный; **Fuma'rsäure**, *f.* 2. *Schdk.* фума́рная кислота́; дымя́нковая, мохова́я кислота́.

Fu'mmel, *f.* 2., **Fu'mmelho'lz**, *n. I*, (ölzer) (beim Schuhmacher) s. Fa'lzbein; Glä'ttholz; **Fu'mmeln**, *va.* (beim Schuhmacher) отдѣ́лывать, -лать на́-чисто глади́лкою.

Functio'n, *f.* 2. исправле́ніе до́лжности; (Amtsgeschäft) до́лжность; (Verrichtung des Körpers) есте́ственное отправле́ніе; *Gl.* фу́нкція; **Functioni'ren**, *vn.* (*h.*) исправля́ть до́лжность; der Functionirende исправля́ющій до́лжность.

Fund, *m. I.* 3. нахо́дка.

Fundame'nt, *n. I.* 3. фунда́ментъ; основа́ніе; **Fundamenta'l**, *a.* фундамента́льный; осно́вный; **-ta'lartі'kel**, s. Hau'ptarti'kel, Hau'ptpunkt; **-ta'lbalken**, s. Gru'ndbalken; **-ta'lgese'tz**, s. Gru'ndgese'tz; **-ta'lorga'ne**, *n. pl. Zk.* осно́вные о́рганы; **-ta'lstein**, *m. I.* 3. бу́товый ка́мень.

Fundatio'n, *f.* 2. основа́ніе; учрежде́ніе; (wozu bestimmtes Capital) капита́лъ на содержа́ніе чего́; **Fundatio'ns-**, *a.* фундаціо́нный; **-tio'nsacte**, *f.* 2. фундаціо́нный актъ.

Funda'tor, s. Sti'fter, Begrü'nder.

Fu'ndgeld, *n. I.*, **-ndlohn**, *m. I.* пла́та за нахо́дку; **-ndgrube**, *f.* 2. *Bw.* при́искъ; рудни́къ; *оби́льный исто́чникъ.

Fundi'ren, *va.* основа́ть; учрежда́ть, учреди́ть; Gelder - класть, положи́ть капита́лъ въ креди́тное учрежде́ніе; fundirte Schuld, *Stw.* долги́ обезпе́ченные извѣ́стными дохо́дами.

Fu'ndort, *m. I.* 3. мѣ́сто нахожде́нія; **-ndrecht**, *n. I.* пра́во нахо́дчика; **-ndschoss**, *m. Stw.* s. Gru'ndsteuer.

Fu'ndus, *m.* s. Sti'ftung, Grund (u. Boden). [fei'er.

Funera'lien, *n. pl.* s. Bee'rdigungs-

Fünf, *a. num.* пять; пя́теро; Jedem - по пяти́ ка́ждому; alle - Jahre че́резъ ка́ждые пять лѣ́тъ; im Wagen sassen wir unserer - въ каретѣ́ сидѣ́ло насъ пя́теро; nach - въ шесто́мъ часу́; es geht auf - пя́тый часъ; es ist bald -, es ist nahe an -, es ist gegen - пя́тый часъ въ исхо́дѣ; man muss - gerade sein lassen, *не вся́кое лы́ко въ стро́ку.

Fünf, **Fü'nfe**, *f.* 2. *Ktsp.* пято́къ; пятёрка; (Würfelzahl) пять очко́въ; *Rk.* число́ пять; alle Fünfe (im Würfelspiel) всѣ́ пять очко́въ.

Fü'nfblatt, s. Fünffi'ngerkrau't; **-nfblätterig**, *a.* пятили́стный; *Ng.* пятилепе́стный; пятилепестко́вый; **Fü'nfeck**, *n. I.* 3. пятиуго́льникъ; **-nfeckig**, *a.* пятиуго́льный; **-nfeimerig**, *a.* пятивёдерный; въ пять вёдеръ; **Fü'nfer**, *m. I.* пято́къ; *Mzw.* пята́къ, пятачёкъ; берли́нка; **Fü'nferlei'**, *a.* пяти́ со́ртовъ; пяти́ родо́въ; **Fü'nffach**, *a.* пятери́чный; -, *ad.* впя́теро; въ пять разъ; *Ng.* пятирадзѣ́льный; **Fü'nffingerig**, *a.* пятипа́лечный; пятипа́лый; пятипе́рстный; **Fü'nffi'ngerkrau't**, *n. I. Ng.* патили́стникъ; **-nfflach**, *n. I.* 3. *Gl.* пента́эдръ; **-nffüssig**, *a.* (Tisch) о пяти́ но́жкахъ; *Dtk.* пятисто́пный; **-nffüssler**, *m. I. Dtk.* пятисто́пный стихъ; **Fü'nfherren**, *m. pl. Stw.* (Pentarchen) пятивла́стники; **-nfherrschaft**, *f. Stw.* (Pentarchie) пятивла́стіе; пятинача́ліе; **-nfhundert**, *a. num.* пятьсо́тъ; Jedem - ка́ждому по пятисо́тъ; **-nfhundertster**, *a. num.* u. *m.* пятисо́тый; **-nfjährig**, *a.* пятилѣ́тній; fünfjähriger Zeitraum пятилѣ́тіе; (auf Schulen) пятигоди́чный; **-nfjährlich**, *a.* ка́ждые пять лѣ́тъ; **-nfklappig**, *a.* (Flöte) съ пятью кла́панами; **-nfmal**, *ad. num.* пятью; пять разъ; - so viel въ пя́теро бо́льше; **-nfmalig**, *a.* пятикра́тный; **-nfmänner**, *m. pl. Stw.* пятивла́стники; **-nfmännera'mt**, *n. I.* пятивла́стіе; **-nfmännercla'sse**, *f. Ng.* (bei Pflanzen) пятиму́жіе; пятиму́жство; **-nfmännerig**, **-nfmännig**, *a. Ng.* (Pflanzen) пятиму́жный; **-nfmonatlich**, *a.* пятимѣ́сячный; **-nfpfünder**, *m. I. Kw.* пятифунто́викъ; пятифунто́вая пу́шка; **-nfpfündig**, *a.* пятифунто́вый; -diges Gewicht пятифунто́викъ; **-nfru'belschein**, *m. I.* 3. пятирублёвый креди́тный биле́тъ; **-nfruderig**, *a.* пятивесе́льный; о пяти́ вёслахъ; **-nfsaitig**, *a.* пятистру́нный; о пяти́ стру́нахъ; **-nfsäulig**, *a.* пятиколо́нный; о пяти́ коло́ннахъ; **-nfseitig**, *a.* пятисторо́нній; **-nfstimmig**, *a.* пятиголо́сный; **-nfstockig**, *a.* пятиэта́жный; **-nfstündig**, *a.* пятича́сный; -, *ad.* (zu fünf Stunden) по пяти́ часо́въ; пять часо́въ; **Fü'nfstündlich**, *a.* чрезъ ка́ждые пять часо́въ; **-nfsylbig**, *a.* пятисло́жный; **-nftägig**, *a.* пятидне́вный; **-nftausend**, *a. num.* пять ты́сячъ; je - по пяти́ ты́сячъ; **Fü'nfte** (der, die, das), *a. num.* пя́тый; der - (Datum) пя́тое (число́); am Fünften пя́таго числа́; am fünften Mai пя́таго Ма́я; **-nfteha'lb**, *a. num.* четы́ре съ полови́ною; **-nftel**, *n. I. Rk.* пя́тая до́ля; пя́тая часть; ein -, *Rk.* одна́ пя́тая; drei - три пя́тыхъ; **-nftens**, *ad.* въ-пя́тыхъ; **-nftheilig**, *a.* пятидо́льный; пятирадзѣ́льный; **-nfweibig**, **-nfweiberig**, *a. Ng.* (Pflanzen) пятижённый; **-nfzähnig**, *a. Ng.* (Pflanzenblätter etc.) о пяти́ зу́бчикахъ; пятизу́бчатый; **-nfzehig**, *a. Ng.* о пяти́ па́льцахъ; **Fü'nfzehn**, **Fu'nfzehn**, *num.* пятна́дцать;

je - по пятна́дцати; **-nfzehne'ck**, *n. I.* 3. *Gl.* пятнадцатиуго́льникъ; **-nfzehnhu'ndert**, *num.* ты́сяча пятьсо́тъ; im Jahre - въ ты́сяча пятисо́томъ году́; **Fü'nfzehnte** (der, die, das), *a. num.* пятна́дцатый; der - (Datum) пятна́дцагое (число́); am Fünfzehnten (Medio, *H.*) пятна́дцатаго; am 15. Juni пятна́дцатаго Іюня; **-nfzehntel**, *n. I. Rk.* пятна́дцатая до́ля od. часть; ein -, *Rk.* одна́ пятна́дцатая; zwei - (2/15), *Rk.* два пятна́дцатыхъ; **-nfzehntens**, *a.* въ пятна́дцатыхъ; **-nfzeilig**, *a.* пятистро́чный.

Fu'nfzig, Fü'nfzig, *num.* пятьдеся́тъ; **Fu'nfziger, Fü'nfziger**, *m. I.* пятидесятилѣ́тій; er ist wohl schon ein - ему́, я ду́маю, уже́ лѣтъ пятьдеся́тъ (о́тъ-роду); **-zigjäh'rig**, *a.* пятидесятилѣ́тній; **-zigma'l**, *a.* пятьдеся́тъ разъ; **-zigru'belschein**, *m. I.* 3. *Stw. H.* пятидесяти-рублёвый креди́тный биле́тъ; **Fü'nfzigste** (der, die, das), *a. num.* пятидеся́тый; **-nfzigstel**, *n. I. Rk.* пятидеся́тая (часть).

Fü'nfzollig, *a.* пятидюймо́вый.

Fungi'ren, *vn.* (*h.*) s. Functioni'ren.

Fü'nkchen, *n. dim. I.* и́скорка; es ist kein - Hoffnung da, * нѣтъ не малѣ́йшей наде́жды.

Fu'nke, *m.* (Funken, Funkens, *pl.* Funken) и́скра; kleiner - и́скорка; - fangen, sprühen, werfen, geben мета́ть и́скры; (funkeln) и́скриться; испуска́ть и́скры.

Fu'nkeln, *vn.* (*h.*) блиста́ть; сверка́ть; (Augen) блиста́ть, за-; es funkelt vor meinen Augen и́скры мелька́ютъ въ глаза́хъ; -, *n. I.* блиста́ніе; сверка́ніе; **Fu'nkelnagelneu', Fu'nkelneu'**, *a.* § новёхонькій; * совсѣ́мъ но́вый; * то́лько что съ иго́лки.

Fu'nken, s. Fu'nke; **-ne'rz**, *n. I.* 3. *Bw.* и́скорникъ; спи́нтеръ; **-nlei'ter, -nme'sser**, *m. I.* искромѣ́ръ; спинтероме́тръ; **-nsprü'hen**, *n. I.* мета́ніе искръ; **Fü'nklein**, *n. dim. I.* и́скорка; s. a. Fü'nkchen.

Für, *praep.* (*Accus.*) за (что); для, за, вмѣ́сто, на, про, отъ; es ist - dich э́то для тебя́; Futter - die Pferde кормъ для лошаде́й; etwas - baares Geld kaufen купи́ть что на нали́чныя де́ньги; Liebe - Jmdn., - etw. любо́вь къ кому́, къ чему́; Sorge - Jmdn., - etw. забо́та о комъ, о чёмъ; ich - meine Person что до меня́ каса́ется; er ist kein Mann - mich, * онъ мнѣ не това́рищъ; behalte es - dich, * оста́вь э́то для себя́; * не говори́ э́того никому́; was - ein како́й; was ist er - einer? кто онъ тако́въ? - mein Leben gern страхъ какъ; für's Erste (erstens) во-пе́рвыхъ; сперва́; пока́; на пе́рвый разъ; für's Zweite во-вторы́хъ; für jetzt пока́; на пе́рвый разъ; - dies Mal на э́тотъ разъ; ein - alle Mal, * одна́жды на всегда́; für heute на сего́дня; an u. - sich само́ по себѣ́; für u. für, * навсегда́; * безпреры́вно; Mann - Mann по одино́чкѣ; по одному́; Tag - Tag, * ка́ждый день; * со дня на́ день; Stück - Stück по частя́мъ; по́рознь.

Fü'rbass, *ad.* да́лѣе; да́льше.

Fü'rbitte, *f.* 2. хода́тайство; про́сьба за кого́; *Kg.* покро́въ; öffentliche -, *Kg.* поминове́ніе имёнъ въ моли́твахъ; für Jmdn. - thun, einlegen проси́ть за кого́; auf seine - по про́сьбѣ его́; **Fü'rbitter**, *m. I.* хода́тай; засту́пникъ.

Fu'rche, *f.* 2. *Ldw.* борозда́; (Runzel) морщи́на; **Fu'rchen**, *va. Ldw.* (auch*) борозди́ть; пробора́зживать, проборозди́ть; (sich) мо́рщиться; **Fu'rchena'rtig**, *a.* боро́здчатый; **-nrai'n**, *m. I.* 3. *Ldw.* борозда́ рубе́жная; **-nsei'te**, *f.* 2. *Ldw.* бороздна́я (od. отва́льная, пра́вая) сторона́; **-nwa'll**, *m. I.* (älle) *Ng.* полоса́тикъ; **-nwei'se**, *ad.* борозда́ми; **-nzah'n**, *m. I.* (ähne) боро́здчатый зубъ.

Furcht, *f.* страхъ; боя́знь; опасе́ніе; voll -, in - sein весьма́ боя́ться; ohne - sein не боя́ться; vor etw., vor Jmdn. - haben боя́ться чего́, кого́; in - gerathen пуга́ться, ис-; стру́сить; aus - vor etw., vor Jmdn. боя́сь чего́, кого́; - ausstehen быть въ стра́хѣ; in - setzen устраша́ть; **Fu'rchtbar**, *a.* ужа́сный; стра́шный; sich - machen принима́ть, -ня́ть гро́зный видъ; наводи́ть, -вести́, -ве́сть страхъ; **-chtbarkeit**, *f.* страхъ; у́жасъ; **Fü'rchten**, *va.* (Jmdn., etw.) боя́ться кого́, чего́; -, *vn.* (*h.*) (für Jmdn., für etw.) опаса́ться за кого́, за что; sich vor etw. - боя́ться чего́; ich fürchte nichts я ничего́ не бою́сь; **Fü'rchterlich** (gefürchtet), *a.* ужа́сный; **-lichkeit**, *f.* страхъ; у́жасъ.

Fu'rchtlos, *a.* безстра́шный; безбоя́зненный; неустраши́мый; - sein ничего́ не боя́ться; **-chtlosigkeit**, *f.* безстра́шіе; безбоя́зненность; неустраши́мость; **Fu'rchtsam**, *a.* страшли́вый; боязли́вый; трусли́вый; ро́бкій; - sein, werden быть боязли́вымъ od. трусли́вымъ; Jmdn. - machen наводи́ть, -вести́, -ве́сть на кого́ страхъ; **-chtsamkeit**, *f.* боязли́вость.

Fü'rder, Fü'rderhin, *ad.* впредь.

Fu'rie, *f.* 2. *Myth.* фу́рія; * *iron.* фу́рія; зла́я же́нщина; **Fu'rien-, Fu'riena'rtig, Furiö's**, *a. Myth.* - фу́рій; * я́ростный; бѣ́шеный; лю́тый; жесто́кій.

Fürlie'b, *a.*: womit - nehmen дово́льствоваться чѣмъ; nehmen Sie mit Wenigem -, * извини́те, что такъ ма́ло.

Furo're, *n. I.* одобре́ніе; - machen, * производи́ть, -вести́ фуро́ръ; приводи́ть, -ве́сть всѣхъ въ восто́ргъ.

Fü'rsorge, *f.* попече́ніе о чёмъ; Gottes -, * Рука́ Провидѣ́нія; **-rsprache**, *f.* хода́тайство за кого́; **-rsprecher**, *m. I.* проси́тель за кого́; хода́тай; Jmds. - sein быть хода́таемъ по чьимъ дѣла́мъ; хода́тайствовать за кого́; **-rsprecherin**, *f.* 2. засту́пница; покрови́тельница.

Fürst, *m. II. Stw.* князь; souverainer (regierender) - госуда́рь; мона́рхъ; regierender - владѣ́тельный князь; wie ein - leben, * жить по-кня́жески; **Fürst-, Fü'rsten-**, *a.* кня́жескій; **Fü'rstbischof**, *m. I.* (öfe) владѣ́тельный епи́скопъ; **Fü'rstenbi'rne**, *f.* 2. *Gtn.* бергамо́тъ; **-nbrie'f**, *m. I.* 3. кня́жеская гра́мота; **-nbu'nd**, *m. I.* (ünde) *Stw.* сою́зъ госуда́рей; **-ngeschle'cht**, *n. I.* (ter) кня́жескій родъ; **-nhau's**, *n. I.* (äuser) кня́жескій домъ; **-nkro'ne**, *f.* 2. кня́жескал коро́на; **-nma'cht**, *f.* власть госуда́рей; **-nmä'ssig**, *a.* прили́чный кня́зю; кня́жескій; -, *ad.* по-кня́жески; **-nra'ng**, s. Fü'rstenwü'rde; **-nra'th**, *m. I.* (räthe) совѣ́тъ князе́й; **-nsi'tz**, *m. I.* 3. резиде́нція; **-nsoh'n**, *m. I.* (öhne) кня́жичъ; **-nstaa't**, *m. I.* кня́жество; **-nsta'nd**, *m. I.* кня́жество; кня́жеское досто́инство; **-nta'g**, *m. I.* 3. сеймъ; **-nthu'm**, *n. I.* (ümer) кня́жество; **-nto'chter**, *f.* (ö) княжна́; **-nwü'rde**, *f.* кня́жеское досто́инство; **Fü'rstin**, *f.* 2. княги́ня; (Kaiserin, Königin) госуда́рыня; **Fü'rstlich**, *a.* кня́жескій; - leben, * жить по-кня́жески.

Furt, Furth, *f* 2. бродъ; ме́лкое мѣ́сто; durch eine - gehen, eine - passiren переправля́ться, -виться че́резъ бродъ.

Furu'nkel, *m. Hlk.* s. Blu'tgeschwü'r.

Fürwah'r, *ad.* по́длинно; то́чно; пра́во; *Kg.* воистину.

Fü'rwort, *n. I.* (örter) *Spl.* мѣстоиме́ніе; **Fü'rworts-, Fü'rwörtlich**, *a. Spl.* мѣстоиме́нный.

Fu'sel, *m. I.* сиву́ха; *Schdk.* варь; при́гарь; **Fu'sel-**, *a.* сиву́шный; *Schdk.* прига́рный. [фузе́йникъ.

Füselie'r, Füsilie'r, *m. I.* 3. физеле́ръ;

Fu'selö'l, *n. I.* 3. сиву́шное ма́сло.

Füsila'de, *f.* 2. s. Fli'ntenfeu'er; *Kw.* разстрѣ́ливаніе; **Füsili'ren**, s. Erschie'ssen; **Füsili'rt**, *pp.* u. *a. Kw.* s. Erscho'ssen; *Wpk.* укра́шенный раке́тами.

Fuss, *m. I.* (*pl.* Füsse) *Zk.* нога́; (vom Tisch, Stuhl, Weinglas) но́жка; (vom Berg) подо́шва; основа́ніе; (bei Säulen) подно́жіе; пьедеста́лъ; *Dtk.* стопа́; kleiner - но́жка; hölzerner - деревя́шка; ohne - безно́гій; (Mass) футъ; *Mzw.* s. Mü'nzfuss; - vor - нога́-за́-ногу; den - auf etw. setzen ступи́ть на что ного́ю; наступи́ть на что; mit blossen Füssen gehen ходи́ть босико́мъ; zu Fusse gehen ходи́ть, идти́ пѣшко́мъ; Soldat zu -, *Kw.* пѣхо́тный солда́тъ; пѣхоти́нецъ; gut zu Fusse sein быть хоро́шимъ ходоко́мъ; Jmdm. zu Füssen fallen упа́сть кому́ въ но́ги; Jmdm. auf dem Fusse folgen идти́ въ слѣдъ за кѣмъ; etw. mit Füssen treten, * презира́ть, -зрѣ́ть что; auf den früheren - setzen, * сдѣ́лать по ста́рому, по пре́жнему; вводи́ть, ввести́, oder ввесть пре́жній поря́докъ; stehenden Fusses не ме́для, сейча́съ; keinen - breit ни на шагъ; festen - fassen укрѣпи́ться, утверди́ться; auf freien - setzen освобожда́ть, освободи́ть, пуска́ть, пусти́ть на во́лю; auf gutem Fusse leben ла́дить съ кѣмъ; auf Freiers Füssen gehen иска́ть невѣ́сты; auf grossem Fusse leben, * жить поба́рски; sich auf die Füsse machen, * пойти́ куда́; die Sache hat Hand und -, * э́то дѣ́льно; * э́то мастерски́ сдѣ́лано; es hat weder Hand noch -, * э́то ни на что не похо́же; * э́то никуда́ не годи́тся; er ist mit mit ihm über den - gespannt, * онъ съ нимъ не въ ладу́; онъ съ нимъ не ла́дитъ.

Fuss-, *a. Zk.* но́жный; **Fu'ssangel**,

f. 2. капкáнъ; **Fu'ssbad**, *n. I.* (äder) купáніе ногъ; вáнна для ногъ; **-ssballen**, *m. I. Zk.* тóлстая часть большáго пáльца; мя́кишъ ноги́; *Ng.* (bei Kerbthieren etc.) присóсная подýшечка; **-ssbänder**, *n. pl. Zk.* свя́зки нóжныхъ костéй; **-ssbank**, *f.* (änke) скамéйка; **-ssbecken**, *n. I.* лохáнь; **-ssbeklei'dung**, *f.* 2. óбувь; ohne - безъ óбуви; (barfuss) босикóмъ; **-ssbiege**, *f.* 2. s. Fu'ssblatt; **-ssbeuge**, *f.* 2. *Zk.* мы́шица сгибáющая нóгу; **-ssblatt**, *n. I.* (ätter) *Zk.* подъёмъ; хребéтъ плюсны́; **-ssboden**, *m. I.* полъ; **-ssbote**, *m. II.* ходóкъ; хожáлый; **-ssbreit**, *a.* въ ширинý ноги́; keinen - ни шáгу; ни на шагъ; **-ssbrett**, *n. I.* (tter) поднóжникъ; (an Kutschen) поднóжки; **Fü'ss'chen**, *n. dim. I.* нóжка; **Fu'ssdecke**, *f.* 2. одѣ́яло нá ноги; **-ssdienst**, *m. I. Kw.* пѣхóтная слýжба; слýжба въ пѣхóтѣ; **-sseisen**, *n. I.* кандалы́; окóвы; **Fu'ssen**, *vn.* (*h.*) постáвить нóги; уперéться ногáми; fest - упирáться, уперéться ногáми; worauf -, *утверждáться, оснóвываться на что; **Fu'ssfall**, *m. I.* (älle) поверже́ніе къ ногáмъ (od. къ стопáмъ); земнóй поклóнъ; челоби́тье; einen - thun пáдать, пасть комý въ нóги; **-ssfällig**, *a.* покóрнѣйшій; -, *ad.* покóрнѣйше; на колѣ́няхъ; **-ssfessel**, *f.* 2. s. Fu'sseisen; **-ssflasche**, *f.* 2. s. Fu'sswärmer; **-ssgalle**, *f.* 2. (bei Pferden) *Hlk.* курбъ; óпухоль на ногáхъ; **-ssgänger**, *m. I.* пѣшехóдъ; пѣшехóдецъ; Weg für - пѣшехóдная дорóга; **-ssgänger-**, *a.* пѣшехóдный; **-ssgängerin**, *f.* 2. пѣшехóдка; **-ssgebu'rt**, *f.* 2. *Hlk.* рождéніе ногáми (вперёдъ); ногорождéніе; **-ssgelenkkra'nkheit**, *f.* 2. болѣ́знь сустáва стопы́; **-ssgeschwu'lst**, *f.* (ülste) óпухоль ноги́; **-ssgesi'ms**, *n. I.* s. Ba'sis; **-ssgeste'll**, *n. I.* 3. поднóжіе; пьедестáлъ; **-ssgetä'fel**, *n. I.* паркéтъ; **-ssgicht**, *f. Hlk.* подáгра; an der - Erkrankter подáгрикъ; стрáждующій подáгрою; **-ssknochen**, *m. I.* кость ноги́; **-ssknöchel**, *m. I. Zk.* лоды́га; лоды́жка; **-sskrankheit**, *f.* 2. болѣ́знь ногъ; **-sskuss**, *m. I.* (üsse) цѣловáніе ногъ; **-sslappen**, *m. I.* портя́нка; онýча; **Fü'sslein**, *n. dim. I.* нóжка; **Fu'ssmatte**, *f.* 2. солóменная рогóжа; **-ssmörser**, *m. I.* стýпка на подстáвкѣ; **-sspfad**, *m. I.* 3. тропá; тропи́нка; дорóжка; **-sspunkt**, *m. I. Stk. Geog.* нади́ръ; поднóжная тóчка; **-ssreise**, *f.* 2. путешéствіе пѣшкóмъ; **-ssrücken**, *m. I.* s. Fu'ssblatt; **-ssschelle**, *f.* 2. s. Fu'sseisen; **-ssschemel**, *m. I.* скамéйка; поднóжка; **-ssschmerzen**, *m. pl.* боль въ ногáхъ; **-sssocke**, s. So'cke; **-sssohle**, *f.* 2. подóшва; ступня́; стопá; слѣдъ; **-sssohlenbä'nder**, *n. pl. Zk.* подóшвенныя свя́зки; **-sssohlengä'nger**, **-sssohlenge'her**, *m. pl. Ng.* подóшвенностýпныя (od. подошвоходя́щія, стопоходя́щія) живóтныя; **-sssohlenmu'skel**, *m. I. Zk.* подóшвенная мы́шица; **-sssolda't**, *m. II. Kw.* инфантери́стъ; пѣхоти́нецъ; **-ssspitze**, *f.* 2. конéчность ноги́; auf den Fussspitzen gehen ходи́ть на цы́пкахъ, на цы́почкахъ; sich auf die Fussspitzen stellen стать на цы́пки; **-ssspur**, *f.* 2. слѣдъ ноги́; слѣдъ; **-ssstandbild**, *n. I.* (lder) пѣшая стáтуя; **-ssstapfe**, *f.* 2. ступня́; стопá; слѣдъ; in Jmds. Fuss stapfen treten, *ходи́ть, идти́ по чьимъ слѣдáмъ; идти́ въ слѣдъ за кѣмъ; **-sssteg**, *m. I.* 3. мостки́; **-sssteig**, *m. I.* 3. тропи́нка; доскá; **-ssstoss**, s. Fu'sstritt; **-ssstrick**, *m. I.* 3. пýтло; **-ssteppich**, *m. I.* 3. ковёръ; **-sstritt**, *m. I.* 3. ступáніе; шагъ; похóдка; пинóкъ; толчóкъ ногóю; поднóжка (у карéты); **-ssvolk**, *n. I.* (ölker) *Kw.* пѣхóта; инфантéрія; **-sswanderung**, s. Fu'ssreise; **-sswanne**, *f.* 2. вáнна для купáнія ногъ; **-sswärmer**, *m. I.* грѣлка (od. жарóвня) для ногъ; **-sswaschen**, *n. I.*, **-sswaschung**, *f.* 2. умывáніе ногъ; *Kg.* умовéніе ногъ; **-ssweg**, *m. I.* 3. пѣшехóдная дорóга, тропи́нка; **-sswerk**, *n.* s. Fu'ssbeklei'dung; **-sswurzel**, *f.* 2. *Zk.* пя́тка; заплю́сье; **-sswurzelkno'chen**, *m. I. Zk.* пя́тковая кость; **-sszehe**, *f.* 2. *Zk.* пáлецъ ноги́.

Fu'tter, *n. I.* (für's Vieh) кормъ; *Kw.* фурáжъ; (zu Kleidern) подклáдка; подбóй; (in Hüten etc.) тулья́; подклáдка; (in Schuhen) поднаря́дъ; (an Fenstern, Thüren) *Bk. Zm.* корóбка.

Futtera'l, *n. I.* 3. футля́ръ; (für Brillen) футля́ръ для очкóвъ; очéчникъ; (für Schiessgewehre) чехóлъ; (von Pappe) картóнъ; **Futtera'l-**, *a.* футля́рный; **Futtera'lmacher**, *m. I.* футля́рщикъ; футля́рный мáстеръ.

Fu'tterbo'den, *m. I.* жи́тница; **-rbrei'**, *m. I.* (bei der Bienenzucht) кормовáя, млéчная кáшица; **-re'rbse**, *f.* 2. кормовóй горóшекъ; **-rfi'sch**, *m. I.* 3. мéлкая ры́ба; мелюзгá; **-rge'ld**, *n. I.* (lder) *Kw.* фурáжныя дéньги; **-rgra's**, *n. I.* (äser) кормовáя травá; **-rhe'md**, *n. I.* 2. фуфáйка; **-rka'sten**, *m. I.* ларь; закрóмъ; **-rklee'**, *m. Ldw.* s. Esparse'tte; **-rko'rn**, *n. I.* кормовóе жи́то; **-rkrau't**, *n. I.* (äuter) кормовáя травá; **-rlei'nwand**, *f. W.* подклáдочный холстъ; **-rma'ngel**, *m. I.* недостáтокъ въ кóрмѣ; безкóрмица; **-rmau'er**, *f.* 2. *Bk.* стѣннáя, кáменная одéжда od. обши́вка.

Fü'ttern, *va.* (Thiere, Menschen) корми́ть; (Kleider) подбивáть, подби́ть что; подшивáть, -ши́ть подклáдку подъ что; mit Watte gefüttert на вáтѣ; mit Brettern füttern, *Zm.* обшивáть, -ши́ть дóсками; mit Steinen -, *Bk.* выклáдывать, вы́ложить кáмнемъ.

Fu'tterrau'fe, *f.* 2. *Ldw.* рѣшётка для кóрма; **-rrei'ch**, *a.* кóрмный; оби́лующій кóрмомъ; **-rsa'ck**, *m. I.* (äcke) тóрба; мѣшóкъ для кóрму; **-rschwi'nge**, *f.* 2. кормовáя вѣ́яльница; **-rstroh'**, *n. I. Ldw.* кормовáя солóма; солóма для кóрма; **-rta'ffet**, *m. I.* 3. *W.* тафтá для подклáдки.

Fü'tterung, *f.* 2. *Ldw. etc.* кормлéніе; (Futter für Vieh) кормъ; (der Kleider) подбивáніе; подби́вка; *Bk. Zm.* обши́вка дóсками; вы́кладка кáмнемъ.

Fu'tterwi'cke, s. A'ckerwi'cke; **-rzeu'g**, s. Fu'tter (für Kleider).

Futu'rum, *n. I. Spl.* бýдущее врéмя.

G, g.

G, g, сéдьмая бýква Нѣмéцкой áзбуки; *Tk.* нóта *G.*

Gab, s. Ge'ben, *va. irr.*

Ga'be, *f.* 2. (milde) ми́лостыня; подая́ніе; дая́ніе; dargebrachte - приношéніе; freiwillige - доброхóтное приношéніе; (der Natur) * даръ; даровáніе; талáнтъ; *спосóбность; *врождённая спосóбность; *Hlk.* пріёмъ; die - Gottes даръ Бóжій; благодáть свы́ше.

Ga'bel, *f.* 2. ви́ла; ви́лка; kleine - ви́лочка; (am Hirschgeweih) *Jäg.* разви́лины; (Stütze) сóшки; **Ga'bel-**, *a.* ви́лочкій; **-la'nker**, *m. I. Bk.* желѣ́зная скобá; связь; *Sw.* я́корь, нá-крестъ брóшенный; **-la'st**, *m. I.* (äste) ви́лочный сукъ; **-lbei'n**, s. Schlü'sselbei'n; **Gä'belchen**, *n. dim. I.* ви́лочка; **Ga'beldei'chsel** *f.* 2. оглóбли; **-lfö'rmig**, *a.* вилообрáзный; **-lfrü'hstück**, *n. I.* 3. закýска; фришти́къ; **-lgehö'rn**, *n. I. Jäg.* разви́листые рогá; вилообрáзные рогá; **-lgei'er**, *m. I. Ng.* кóршунъ крáсный; шуля́тникъ; **-lhi'rsch**, *m. I.* 3. *Jäg.* олéнь съ вилообрáзными рогáми; **Ga'belicht**, **Ga'belig**, *a.* s. Ga'belfö'rmig; **-lkreu'z**, *n. I.* 3. *Wpk.* вилообрáзный крестъ.

Ga'beln, *va.* брать, взять ви́лкою; sich gabeln раздвои́ться; (Hirsche) *Jäg.* поднимáть, -ня́ть на рогá.

Ga'belne'tz, *n. I.* 3. (beim Krebsfange) сакъ; сачóкъ; **-lpfe'rd**, *n. I.* 3. кореннáя лóшадь; **-lscha'ft**, s. Ga'belstie'l; **-lschwa'nz**, s. Ga'belgei'er; **-lschwä'nzig**, *a. Ng.* вилохвóстый; **-lstä'ndig**, s. Ga'belfö'rmig; **-lsta'nge**, *f.* 2. оглóбля; **-lstie'l**, *m. I.* 3. ви́лочный чéренъ; **-lwa'gen**, *m. I.* телѣ́га съ оглóблями; **-lwei'he**, *m. II.* s. Ga'belgei'er; **-lza'cke**, **-lzi'nke**, *f.* 2. зубéцъ въ ви́лкахъ.

Ga'bensa'mmlung, *f.* 2. собирáніе пожéртвованій, подая́ній.

Ga'bler, *m. I. Ng.* (Fisch) бы́къ; головáчъ; *Jäg.* s. Ga'belhi'rsch.

Ga'ckelig, *a.* болтли́вый; **Ga'ckeln**, **Ga'ckern**, *vn.* (*h.*) (Gänse) гоготáть; (Enten) кря́кать; (Hühner) кудáхтать; *молóть вздоръ; -, *n. I.* клохтáнье; кудáхтанье; гоготáніе.

Ga'ffen, *vn.* (*h.*) глазѣ́ть; зѣвáть; глядѣ́ть рази́ня ротъ; **Ga'ffer**, *m. I.* глазýнъ; ротозѣ́й; рази́ня; зѣвáка; **Ga'fferin**, *f.* 2. рази́ня; ротозѣ́я; ротозѣ́йка; зѣвáка.

Gaga't, **Gaga'th**, *m. I.*, **-tkohle**, *f.* 2. *Bw.* гагáтъ; чёрный янтáрь.

Ga'ge, *f.* 2. жа́лованье; in - stehen получа́ть, -чи́ть жа́лованье.

Gäh'naffe, ** s. Mau'laffe.

Gäh'nen, *vn.* (*h.*) зѣва́ть; зія́ть; -, *n. I.* зѣва́ніе.

Gäh'nfisch, *m. I.* 3. *Ng.* открыторо́тка; бодіа́нъ; **-nlaut**, s. Hia'tus; **-nmuschel**, *f.* 2. *Ng.* зѣвча́тикъ; **-nsucht**, *f. Hlk.* зѣво́та; зѣва́ніе.

Gäh'rbottig, *m. I.* 3. (in Bierbrauereien) броди́льный чанъ.

Gah're, s. Ga're; -, **Gäh're**, *f.* 2. *Schdk.* s. Ferme'nt, Fermentatio'n; **Gäh'ren**, *vn. reg.* u. *irr.* (*h.*) (gähre, gährte u. gor, gegährt u. gegohren): (Bier etc.) броди́ть; начина́ть, -ча́ть ходи́ть; (säuern) ки́снуть; волнова́ться; **Gäh'rkübel**, *m. I.* квасильный чанъ; **-h'rstoff**, *m. I.* 3. *Schdk.* заква́ска; **Gäh'rung**, *f.* 2. (des Biers) броже́ніе; * возмуще́ніе; *волне́ніе; * смяте́ніе; in - bringen, * возмуща́ть, -мути́ть; (Gemüther) волнова́ть, взволнова́ть; **-ngsbo'ttig**, *m. I.* 3. броди́льный чанъ; **-ngskra'ft**, *f.* (äfte) си́ла броже́нія; **-ngsku'nst**, *f.* уче́ніе о броже́ніи жи́дкихъ тѣлъ; **-ngsme'sser**, *m. I.* квасомѣръ; зимозиме́тръ; **-ngsmi'ttel**, *n.*, **-ngssto'ff**, *m.* s. Ferme'nt; **-ngspi'lz**, *m. I.* 3. *Ng.* дрождево́й грибъ.

Ga'cksen, *vn.* (*h.*) (Hühner) куда́хтать.

Ga'la, *f.*, **Ga'laklei'd**, *n. I.* (der), **Ga'launifo'rm**, *f.* 2. пра́здничное пла́тье; in voller - въ по́лномъ наря́дѣ; (bei Beamten etc.) въ пара́дномъ мунди́рѣ.

Galakti't, *Ng.* s. Mi'lchstein.

Gala'n, *m. I.* 3. любе́зникъ; любо́вникъ; волоки́та; **Gala'nt**, *a.* учти́вый; любе́зный; ми́лый въ обраще́ніи; (Kleidung) наря́дный; щегольско́й; galanter Mann учти́вый человѣкъ; (Stutzer) щёголь; - gekleidet sein быть щегольски́ одѣ́тымъ; sich - kleiden щегольски́ одѣва́ться.

Galanterie', *f.* 2. вѣжливость; учти́вость; обходи́тельность; щегольство́; убра́нство; (Putz, Putzkram) наря́дъ; (zärtliches Wesen) любе́зничанье; (Liebeshändel) * волоки́тство; **Galanterie'-**, *a.* галантере́йный; мо́дный; **-rie'arbeit**, *f.* 2. галантере́йная рабо́та; галантере́йныя издѣлія; **-rie'degen**, *m. I.* мо́дная шпа́га; **-rie'händler**, *m. I.* торгу́ющій галантере́йными издѣліями; **-rie'krankheit**, *f.* 2. любостра́стная болѣзнь; **-rie'waare**, *f.* 2. *Bchb. H.* галантере́йный това́ръ.

Ga'lata'g, *m. I.* 3. ку́ртагъ, ца́рскій день.

Galba'n, **Galba'nsaft**, *m. I.* галба́нъ.

Galea'sse, *f.* 2. *Sw.* галеа́съ; гальясъ; **Galea'ssen-**, *a. Sw.* - галеа́са; - гальяса.

Galee're, *f.* 2. *Sw.* гале́ра; Jmdn. auf die - schicken ссыла́ть, сосла́ть кого́ на ка́торгу (на ка́торжную рабо́ту); **Galee'ren-**, *a. Sw.* гале́рный; *Rw.* ка́торжный; **Galee'rena'nker**, *m. I. Sw.* дрегъ; дрекъ; четырехла́пый я́корь (безъ што́ка); **-nhau'ptmann**, *m. I.* нача́льникъ гале́ры; **-nskla've**, *m. II.* ка́торжный; ка́торжникъ; гале́рный нево́льникъ; **-nse'gel**, *n. I.* гале́рный па́русъ; **-nsto'ck**, *m. I.* (öcke) битсъ; би́тенгъ; **-nstra'fe**, *f.* ссы́лка на гале́ры; ка́торга; **-nvo'gt**, *m. I.* (ögte) коми́тъ; гале́рный надзира́тель.

Galeo'ne, *f.* 2. гальо́нъ.

Galeo'te, **Galio'te**, *f. Sw.* галео́тъ.

Gale'tte, *f.* 2. (bei der Seidenzucht) коко́нъ.

Galga'nt, *m. I.*, **-ntwurzel**, *f.* 2. *Ng.* калга́нъ.

Ga'lgen, *m. I.* ви́сѣлица; der am - hängt ви́сѣльникъ; Jmdn. am - aufhängen вѣшать, повѣсить кого́; **Ga'lgen-**, *a.* ви́сѣличный; **-na'mbos**, *m. I.* 3. на́ковальня (у мѣдниковъ); **-ndie'b**, *m. I.* 3. ви́сѣльникъ; * моше́нникъ; * бездѣльникъ; * плутъ; **-nfö'rmig**, *a.* на подо́біе ви́сѣлицы; **-nfri'st**, *f.* 2. отсро́чка на коро́ткое вре́мя; **-nho'lz**, *n. I.* ви́сѣлица; er ist so falsch wie -, * онъ лицемѣ́рный (od. кова́рный) человѣкъ; **-nphysiognomie'**, *f.* 2. * физіоно́мія ви́сѣльника; **-nschwe'ngel**, s. Ga'lgendie'b; **-nstra'fe**, *f.* 2. наказа́ніе ви́сѣлицею; die - zuerkennen пригова́ривать, -ри́ть кого́ къ ви́сѣлицѣ; **Ga'lgenstri'ck**, *m. I.* пе́тля; (Schimpfwort) * повѣса; **-nvo'gel**, *m. I.* (ö) * s. Ra'be; s. a. * Ga'lgendie'b, * Ga'lgenstri'ck.

Galimathi'as, *m.* * галиматья́; безтолко́вщина; чепуха́; вздоръ.

Gali'tzenstei'n, *m. I.* 3. *Bw.* ци́нковый купоро́съ.

Ga'lla, etc. s. Ga'la, etc.

Ga'llapfel, *m. I.* (ä) *Ng.* черни́льный орѣхъ; дуби́нникъ; **Ga'llapfel-**, **Ga'lläpfel-**, *a. Ng.* черни́льно-орѣшковый; **-llapfelflie'ge**, s. Ga'llwespe; **-lläpfelsäu're**, *f.* 2. *Schdk.* черни́льно-орѣшковая кислота́; **-lläpfelti'nte**, *f.* 2. черни́ла орѣшковыя.

Galla't, *n. I. Schdk.* чернильно-ки́слая соль.

Ga'lle, *f.* 2. *Zk.* жёлчь; (an Bäumen) тре́щина; сква́жина; (Gaumengeschwulst der Pferde) нёбная о́пухоль; (in Gussarbeiten) ра́ковина; я́мина; пузы́рь; * го́речь; * не́нависть; * вражда́; er hat keine -, * онъ не зло́бенъ; * онъ не серди́тъ; die - schwillt ihm, die - läuft ihm über, * онъ начинаетъ серди́ться.

Ga'lleiche, *f.* 2. *Ng.* черни́льный, Бургу́нскій дубъ.

Ga'llen-, *a. Zk.* жёлчный; **Ga'llena'der**, *f.* 2. s. Ga'llenbla'senga'ng; **-nbi'tter**, *a.* го́рькій какъ жёлчь; **-nbi'tterkeit**, *f.* 2. жёлчная го́речь; **-nbla'se**, *f.* 2. жёлчный пузы́рь; **-nbla'senga'ng**, *m. I. Zk.* пузырежёлчный прото́къ; **-nbla'senstei'n**, *m. I.* 3. жёлчный ка́мень; **-nergie'ssung**, *f.* 2. изліяніе жёлчи; **-nfie'ber**, *n. I. Hlk.* жёлчная лихора́дка; **-nflu'ss**, *m. I.* жёлчная болѣзнь съ жесто́кою рво́тою и поно́сомъ; холе́ра; **-nga'ng**, *m. I.* (änge) *Zk.* жёлчный кана́лъ; **-ngefä'sse**, *n. pl. Zk.* жёлчные сосу́ды; **-nko'lik**, *f.* 2. *Hlk.* рѣзь въ животѣ, съ жёлчнымъ поно́сомъ; **-nma'ngel**, *m. I.* недоста́токъ жёлчи; безжёлчіе; **-npu'lsader**, *f.* 2. *Zk.* пузырежёлчная арте́рія; **-nruh'r**, *f.* 2. жёлчный поно́съ; **-nstei'n**, *m. I.* 3. жёлчный ка́мень; **-nsto'ff**, *m. I.* 3. *Zk.* жёлчное нача́ло; пикроме́ль; **-nsu'cht**, s. Ge'lbsucht; **-nsü'chtig**, *a.* жёлчный; холери́ческій; * серди́тый; * вспы́льчивый; запа́льчивый; **-ntra'nk**, *m. I.* напи́токъ какъ жёлчь; **-nzu'cker**, *m. I.* желчемёдъ; жёлчный са́харъ; пикроме́ль.

Gallerie', *f.* 2. галлере́я; галере́я; **Gallerie'-**, **Galerie'-**, *a.* галлере́йный; галере́йный.

Ga'llert-, *a.* студени́стый; **Ga'llerta'rtig**, *a.* студени́стый; **Ga'llerte**, *f.* 2. *Kk.* сту́день; желе́; (Moos) *Ng.* дрожа́лка; **Ga'llertsäu're**, *f.* 2. *Schdk.* студени́стая кислота́.

Ga'llfliege, s. Ga'llwespe; **Ga'llgewä'chs**, *n. I.* 3. (an Pflanzen) *Ng.* ши́шка; наро́стъ; кила́.

Ga'llicht, *a.* жёлчный.

Gallici'smus, *m.* (smen) *Spl.* галлици́смъ.

Ga'llig, *a.* жёлчный.

Gallima'tias, *m.* галлима́тья, чепуха́.

Gallio'n, **Gallio'ne**, *f.* 2. *Sw.* галліо́нъ.

Gallio'te, *f.* 2. *Sw.* гальо́тъ; **Gallio'ten-**, *a. Sw.* галіо́тный.

Galloma'n, *m. II.* галлома́нъ; **-nie'**, *f.* галлома́нія.

Gallo'ne, *f.* 2. галло́нъ (мѣра).

Ga'llsucht, **Ga'llsüchtig**, *a.* s. Ga'llensu'cht, etc.

Ga'llussäu're, s. Ga'lläpfelsäu're.

Ga'llwespe, *f.* 2. *Ng.* орѣхотво́рка; га́лица.

Galmei', *m. I. Ng. Bw.* гальме́й; **Galmei'erde**, *f.* 2. гальме́й земли́стый.

Galo'ne, *f.* 2. галу́нъ; **Galonni'ren**, *va.* обшива́ть, -ши́ть галуно́мъ.

Galo'p, **Galo'pp**, *m. I.* гало́пъ; kurzer - гало́пецъ; im vollen - гало́помъ; вскачь; in vollem - reiten скака́ть во всю прыть; **Gallopa'de**, *f.* 2. галопа́дъ; **Galloppi'ren**, *va.* (*s.*) (Reiter) галопирова́ть; ѣхать гало́помъ; скака́ть, -по-; (Pferd) галопирова́ть; бѣжа́ть гало́помъ; sein Pferd - lassen пуска́ть, пусти́ть ло́шадь вскачь; galoppirende Schwindsucht, *Hlk.* скороте́чная чахо́тка.

Galo'sche, *f.* 2. гало́ша; кало́ша.

Ga'lstrig, s. Ra'nzig.

Galt, s. Ge'lten, *va. irr.*

Galva'nisch, *a.* гальвани́ческій; **Galvanisi'ren**, *va. Ntl.* гальванизи́ровать; проводи́ть гальвани́ческую струю́; **-ni'smus**, *m. Ntl.* гальвани́змъ; **-nographie'**, *f.* гальваногра́фія; **-nokau'stik**, *f.* гальвани́ческое травле́ніе; **-nome'ter**, *m. I.* гальваноме́тръ; **-nomagne'tisch**, *a.* гальваномагни́тный; **-nopla'stik**, *f.* гальванопла́стика; **-nopla'stisch**, *a.* гальванопласти́ческій.

Gama'nder, *m. I. Ng.* дубро́вникъ; дубро́вка.

Gama'schen, *f. pl.* кама́ши.

Gambi't, *m. I.* (im Schachspiel) гамби́тъ; **Gambi't-**, *a.* гамби́тный; **-tbauer**, *m. II.* гамби́тная пѣшка.

Ga'mme, *f. Tk.* га́мма; ска́ла.

Ga'nerbe, *m.* s. Mi'terbe; **Ga'nerbschaft**, *f.* 2. о́бщническое владѣніе.

Gang, *m. I.* (änge) хожде́ніе; ходъ; ходьба́; (Tritt) похо́дка; *Mech.* (Zeug) ше́ствіе; einen - wohin thun идти́, сходи́ть куда́; ich habe noch einen - zu machen мнѣ на́добно сходи́ть въ одно́ мѣсто; Gang (überhaupt) ходъ; (Bewegung) продолже́ніе; im Gange sein, *быть въ ходу́ od. въ употребле́ніи; (Maschinen) быть въ дѣйствіи; in - bringen приводи́ть, привести́ въ дѣйствіе, въ ходъ; die Sache geht ihren -, *дѣло идётъ свои́мъ поря́дкомъ;

(Speisen) перемѣна блюдъ (od. кушаньевъ); *Ftk.* подача; нападеніе; (Weg) дорога; (Galerie) галлерея; (Allee) аллея; bedeckter - крытый, покрытый ходъ; unterirdischer - подземный ходъ; подземелье; *Bw.* подкопъ; сапа; сапъ; (einer Mühle) поставъ; жёрновъ; (Erz) жила.

Ga'ngart, *f.* 2. *Bw.* жильная порода; матка; (der Pferde) хода; ступь.

Ga'ngbar, *a.* (Weg) удобопроходимый; (Waare) сбытный; ходкій; употребительный; (Münze) ходячій; - sein быть въ ходу (oder въ употребленіи); **-gbarkeit,** *f.* (der Waaren) расходъ; (der Münzen) обращеніе.

Gäng und ge'be, *a.* § s. Gebräu'chlich; es ist ganz - u. -, * это дѣло обыкновенное; это употребительно.

Gä'ngelba'nd, *n. I.* (änder) помочи; **Gä'ngeln,** *va.* (Kinder) водить на помочахъ; учить ходить; Jmdn. -, владѣть кѣмъ; **-lwa'gen,** *m. I.* ходули; ходулвки. [ger.

Gä'nger, *m. I.* ходокъ; s. a. Fu'ssgänger.

Ga'ngerz, *n. I.* 3. *Bw.* жильная руда; **-ggebi'rge,** *n. I.* жильныя горы; рудныя горы; **-ggestei'n,** *n. I.* 3. жильная, рудная порода.

Ga'nglien, *n. pl. Zk.* s. Ga'nglion; **Ga'nglien-,** *a. Zk.* гангліозный; **-nne'rv,** *m. II. Zk.* междукостный od. межрёберный нервъ; **-nsyste'm,** *n. I. Zk.* система нервныхъ узловъ od. гангліозная; **Ganglio'n,** *n. I.* (*pl.* Ganglien) *Zk.* ганглій; узелокъ железистый od. гангліозный; нервный клубочекъ; Ganglien, *pl.* нервное (od. узловатое) сплетеніе; сплетеніе чувственныхъ жилъ.

Ga'ngrad, *n. I.* (äder) *Mech.* двойное колесо.

Gangrä'ne, *f.* s. Brand (heisser); **Gangränö's,** *a.* пораженный антоновымъ огнёмъ.

Ga'ngstein, s. Ga'nggestei'n; **-gweise,** *ad.* (von Erzen) *Bw.* жилами.

Gans, *f.* (*pl.* Gänse) *Ng.* гусь; junge - гусёнокъ; kleine - гусёкъ; *Httk.* свинка; крица; dumme -, * дура.

Gä'ns'chen, *n. dim. I.* гусёнокъ; *iron.* *глупая дѣвушка; **Gä'nse-,** *a. Ng.* гусиный; **-seaa'r, -sea'dler,** *m. I.* s. Ga'belgei'er, Hüh'nergei'er; **-seau'ge,** *n. I.* гусиный глазъ; **-seblu'me,** *f.* 2., **-seblü'mchen,** *n. dim. I. Ng.* маргаритка; **-sebra'ten,** *m. I.* жареный гусь; жареная гусятина; **Gä'nsedi'stel,** *f.* 2. *Ng.* осётъ; осотъ; **-sedre'ck,** *m. I.* § s. Gä'nseko'th; **-sedreckfa'rben, -ckfa'rbig,** *a.* зелёножелтоватый; **-sedu'mm,** *a.* глупый какъ гусь; **-sefe'der,** *f.* 2. гусиное перо; **-sefe'tt,** *n. I.* гусиное сало; **-seflei'sch,** *n. I.* гусиное мясо; гусятина; **-seflü'gel,** *m. I.* гусиное крыло; **Gä'nsefu'ss,** *m. I.* (üsse) гусиная нога od. лапа; *Ng.* лебеда дикая; **-sefü'ss'chen,** *n. dim. I. Bchdr.* кавычки; **-sega'rbe,** *f.* 2. *Ng.* гусиная пажить; **Gä'nsegekrö'se,** *n. I. Kk.* потроха битаго гуся; **Gä'nsegeschna'tter,** s. Geschna'tter; **-seha'bicht,** s. Gä'nseaa'r; **-sehä'ndler,** *m. I.* торгующій гусями; гусятникъ; **-sehau't,** *f.* гусиная кожа; (am Körper) * шероховатая кожа; **-sehi'rt, -seju'nge,** *m. II.* гусятникъ; **-sekie'l,** *m. I.* 3. гусиное перо; **-sekoh'l,** *m.* s. Gä'nsedi'stel; **-seko'pf,** *m. I.* (öpfe) гусиная голова; *Ng.* пупавка вонючая; **-seko'th,** *m. I.* гусиный калъ; **-sekü'chlein,** *n. I.* гусёнокъ; **-sele'ber,** *f.* 2. гусиная печонка; **-senu'del,** *f.* 2. мѣсятка; мѣсиво; **Gä'nserich, Ga'nsert,** *m. I.* 3. *Ng.* гусакъ; **Gä'nseschma'lz,** *m. I. Kk.* гусиный жиръ; s. a. Gä'nsefe'tt; **-sespie'l,** *n. I.* 3. игра въ гуськи; **-sesta'll,** *m. I.* (älle) гусятня; гусиный хлѣвъ; **-sesti'mme,** *f. Hlk.* хриплый голосъ; **-setrei'ber,** *m. I.* погонщикъ гусей; гусятникъ; **-sewei'n,** *m. I.* ** гусиный квасъ; **водка изъ подъ лодки.

Gant, s. Auctio'n, Verstei'gerung; **Ga'nten,** *va.* s. Verstei'gern; **Ga'ntmasse,** s. Concu'rsmasse; **-tmeister,** s. Auctiona'tor; **-tstreiter,** s. Concu'rsvertre'ter.

Ganz, *a.* (all) весь, вся, всё; (ungetrennt) цѣлый; нераздѣльный; (voll, völlig) полный; (vollkommen) совершенный; (unverletzt) неповреждённый; ganze Zahl, *Rk.* цѣлое число; die ganze Stadt весь городъ; ganzes Jahr цѣлый годъ; круглый годъ; ganzer Mann, * человѣкъ хоть куда; * отличный человѣкъ; -, *ad.* всё; совсѣмъ; вовсе; совершенно; er trank es - aus онъ всё выпилъ; er hat es - hinuntergeschluckt онъ проглотилъ это цѣликомъ; - allein одинъ одинёхонекъ; es ist etwas - Anderes это совсѣмъ не то; es verhält sich - anders это совсѣмъ не такъ; - recht точно такъ; das ist - gut это довольно хорошо; - und gar вовсе; совсѣмъ; совершенно; ничуть; - u. gar nicht вовсе не-; совсѣмъ не-; нисколько; - Ohr sein * превратиться въ слухъ; **Ga'nze, Ga'nzes,** *n. II.* цѣлое; das - besteht darin всё дѣло въ томъ; im Ganzen вообще; всего на все; (zusammen) въ цѣлости; въ совокупности; im Ganzen verkaufen, *H.* продавать, -дать гуртомъ (od. оптомъ).

Ga'nzhufig, *a.* цѣльнокопытный; **-zhufer,** *m. pl. Ng.* цѣльнокопытныя животныя; **Gä'nzlich,** *a.* совершенный; -, *ad.* совсѣмъ; совершенно.

Ga'nzrandig, *a. Ng.* цѣльнокрайній.

Gar, *a.* (Speisen) *Kk.* сварёный; готовый; (Leder) выдѣланный; -, *ad.*: ganz u. - совершенно; весьма; совсѣмъ; das Erz ist -, *Httk.* руда очищена; - machen (Leder) *Grb.* выдѣлывать, -лать; Erz (*Httk.*) очищать, очистить; обжигать, обжечь; -, *ad.* ich dachte - вотъ ещё; warum nicht -! вотъ бы ещё! какъ бы не такъ! - nichts ничего; - nicht ничуть; нѣтъ; es ist - nicht so совсѣмъ не такъ; - sehr очень; даже; весьма; - zu, - zu sehr слишкомъ; черезъ чуръ; - zu gross слишкомъ великъ; - zu viel слишкомъ много; - zu viel ist ungesund, * всё то вредно, что мы употребляемъ безъ мѣры.

Gara'nt, *m. II.* s. Bü'rge, Gewäh'rsmann; **Garantie',** *f.* 2. гарантія; ручательство; обезпеченіе; - leisten, **Garanti'ren,** *va.* гарантировать; ручаться, отвѣчать за что.

Ga'rarbeit, *f.* 2. *Httk.* отчистка; очистка; отжиганіе; обжиганіе.

Garau's, *m.* u. *n. I.* конецъ; совершенное разореніе; Jmdm. den od. das - machen, *разорять, -рить кого въ конецъ; * доконать кого; *убить кого; *уходить бѣднаго.

Ga'rbe, *f.* 2. *Ldw.* снопъ; **Ga'rben-,** *a. Ldw.* сноповый; **-na'rtig,** *a.* сноповидный; **-nba'nd,** *n. I.* (änder) свясло; **-nbi'nder,** *m. I.* сноповязъ; **-nfö'rmig,** *a.* s. Ga'rbena'rtig; **-nhau'fen,** *m. I.* куча сноповъ; **-nkrau't,** *n.* s. Scha'fgarben; **-nschi'chter,** *m. I.* снопоставъ.

Gä'rber, etc. s. Ge'rber, etc.

Ga'rde, *f.* 2. *Kw.* гвардія; - zu Pferde конная гвардія; **Ga'rde-,** *a. Kw.* гвардейскій; **-deartillerie',** *f.* гвардейская артиллерія; **-demari'n,** *m. I.* гардемаринъ; **-deofficie'r,** *m. I.* 3. гвардейскій офицеръ; **-deregime'nt,** *n. I.* (ter) гвардейскій полкъ; **-derei'ter,** *m. I.* конный гвардеецъ.

Gardero'be, *f.* 2. гардеробъ; платья; **Gardero'ben-,** *a.* гардеробный; **-nzi'mmer,** *n. I.* гардеробная; **Garderobie'r,** *m. I.* гардеробщикъ; **Garderobière,** *f.* 2. гардеробщица.

Gardia'n, s. Guardia'n.

Gardi'ne, *f.* 2. занавѣска; занавѣсъ; гардина; **-nenpre'digt,** *f.*: eine - halten, ** дѣлать выговоры; мылить, на-голову; **-nensta'nge,** *f.* 2. прутъ занавѣсочный.

Gardi'st, *m. II.* гвардеецъ; тѣлохранитель; **Gardi'sten-,** *a. Kw.* гвардейскій.

Ga're, *f.* спѣлость; (des Leders) выдѣлка; дубленіе; (des Eisens) очистка; **Ga'rerz,** *n. I.* 3. *Httk.* обожжёная руда; **Ga'resse,** *f.* s. Ga'rheerd; **-rfass,** *n. I.* (ässer) *Grb.* дубильный чанъ; **-rfeuer,** *n. I.* очистительный огонь; **-rheerd,** *m. I.* 3. *Httk.* очистительный горнъ; **-rkoch,** *m. I.* (öche) харчевникъ; кухмистеръ; **-rkönig,** *m. I. Httk.* королёкъ мѣдный; **-rküche,** *f.* 2. харчевня; **-rkupfer,** s. Fei'nkupfer; **-rleder,** *n. I. Grb.* выдѣланная кожа; **-rmachen,** *n. I. Grb.* выдѣлка; *Httk.* очистка; обжиганіе; **Ga'rmacher,** *m. I. Httk.* обжигатель металловъ.

Garmo'nd, Garmo'ndschrift, *f.* 2. *Bchdr.* корпусъ.

Garn, *n. I.* 3. пряжка; прядь; flächsenes - бѣль; das - aufstellen, Garne stellen, *Jäg.* разставлять, -вить тенёта; in's - gehen, fallen, *Jäg.* попадаться, -пасться въ сѣть; *даваться, даться въ обманъ; man hat ihn im Garne, *его поймали; **Garn-,** *a.* прядильный; **Ga'rnbaum,** *m. I.* (äume) *W.* передній навой.

Garne'le, *f.* 2., **Garne'lenkre'bs,** *m. I.* 3. *Ng.* крангонъ; гарнелъ.

Ga'rngebi'nde, *n. I.* мотокъ; пасмо; **-nhandel,** *m. I.* торгъ пряжью; **Ga'rnhändler,** *m. I.* торгующій пряжью; **-nhaspel,** *f.* s. Ga'rnwinde.

Garni'ren, *va.* выкладывать, выложить; обшивать, обшить; гарнировать; **-rung,** *f.* 2. выкладка; гарнировка; обшивка.

Garniso'n, *f.* 2. *Kw.* гарнизонъ; **Garniso'n-, Garniso'ns-,** *a. Kw.* гарнизонный; **Garnisoni'ren,** *vn. Kw.* находиться въ гарнизонѣ; **-nregime'nt,** *n. I.* (ter) гарнизонный полкъ.

Garnitu'r, *f.* 2. гарнитуръ; (am Gewehr) оковка.

Garni'tz, *m.* гарнéцъ (мѣра).

Ga'rnknäuel, *m. I.* клубóкъ нúтокъ; **-nnetz**, s. Fa'ngnetz, Fi'scherne'tz; **-nmasche**, *f.* 2. пéтля въ сѣтú; **-nmühle**, *f.* 2. ворóбы; **-nreuse**, *f.* 2. вéрша; кýзовъ; **-nsack**, *m. I.* (äcke) сакъ; сачёкъ; сѣтянóй мѣшóкъ; **-nspinner**, *m. I.* прядúльщикъ; **-nspuhle**, *f.* 2. шпýлька; катýшка; **-nstock**, *m. I.* мотóкъ; **-nweber**, s. Lei'nweber; **-nweife**, **-nwinde**, *f.* 2. мотовúло; мотáльница; **-nwinder**, *m. I.* смáтывальщикъ.

Ga'rofen, *m. I.* (ö) *Httk.* очищáтельная печь; **-rpfanne**, *f.* 2. *Httk.* очищáтельная сковородá; **-rprobe**, *f.* 2. *Httk.* прóба чистотú метáлловъ; **-rsalz**, *n. I.* чúстая, вывáренная соль; **-rscheibe**, *f.* 2. *Httk.* очúщенная пластовáя мѣдь; **-rschlacken**, *f.* 2. *Httk.* мѣдные огáрки; шлáки; **-rspähne**, *m. pl. Httk.* мѣдныя частúцы.

Ga'rstig, *a.* сквéрный; гáдкій; (widrig) отвратúтельный; мéрзкій; гнýсный; протúвный; garstiges Wetter дурнáя погóда; garstiger Mensch гáдкій человѣкъ; **Ga'rstigkeit**, *f.* сквéрность; гáдость; гáдкость; мéрзость.

Ga'rstück, *n. I.* 3. (in Salzwerken) очúщенная соль.

Gä'rtchen, *n. dim. I.* сáдикъ; **Ga'rten**, *m. I.* (ä) (für Gemüse) огорóдъ; (für Blumen, Obst) садъ; (für Wein) виногрáдникъ; вертогрáдъ; **Ga'rten-**, *a.* садóвый; **-na'mmer**, *m. I.* 2. *Ng.* подорóжникъ садóвый; **-na'nlage**, *f.* 2. публúчный садъ; паркъ; **-na'rbeit**, *f.* 2. садóвая рабóта; **-na'ster**, *f.* 2. *Ng.* áстра садóвая; **-nba'nk**, *f.* (änke) садóвая скамéйка; **-nbau'**, *m. I.* садовóдство; **-nbee't**, *n. I.* 3. грядá; **-nbie'ne**, *f.* 2. домáшняя пчелá; **-nbie'nenzu'cht**, *f.* 2. пáсѣчное пчеловóдство; **-nblu'me**, *f.* 2. садóвый цвѣтóкъ; **-ne'rbse**, *f.* 2. садóвый горóхъ; **-ne'rdbeere**, *f.* 2. клубнúка; **-ne'rde**, *f. Gtn.* чернозёмъ; **-nfreu'nd**, *m. I.* 3. охóтникъ до садóвъ, до садовóдства; **-nfru'cht**, *f.* (üchte) садóвый плодъ; **-ngerä'th**, *n. I.* 3. садóвыя орýдія; **-ngewä'chs**, *n. I.* 3. садóвое растéніе; **-ngö'ttin**, *f.* 2. *Myth.* Помóна; богúня садóвъ; **-nha'cke**, **-nhau'e**, *f.* 2. кúрка; **-nhau's**, **-nhäu'schen**, *n. dim. I.* дóмикъ въ садý; бесѣдка; **Ga'rtenhi'ppe**, *f.* 2. *Gtn.* садóвый серпъ; **Ga'rtenhü'ter**, *m. I.* карaýльщикъ въ садý; **-nkne'cht**, *m. I.* 3. рабóтникъ въ садý; **-nkre'sse**, *f. Ng.* садóвый крессъ-салáтъ; **-nku'nst**, *f.* (ünste) садовóдство; **-nla'nd**, *n. I.* мѣсто для сáда (подъ огорóдъ); **-nla'ttig**, s. Ga'rtensala't; **-nlau'be**, *f.* 2. бесѣдка; **-nlei'ter**, *f.* 2. садóвая складнáя лѣстница; **-nmau'er**, *f.* 2. садóвая стѣнá; **-nme'lde**, *f. Ng.* лебедá огорóдная; **-nme'sser**, *n. I.* садóвничій ножъ; **-nmoh'n**, *m. I. Ng.* макъ садóвый; **-nmü'nze**, *f. Ng.* садóвая мята; **-nne'lke**, *f.* 2. *Ng.* гвоздúка садóвая; **-nro'se**, *f.* 2. *Ng.* центифóль; **-nsä'ge**, *f.* 2. садóвничья пилá; **-nsaa'l**, **-nsalo'n**, *m. I.* салóнъ; **-nsala't**, *m. I.* садóвый салáтъ; **-nschau'fel**, *f.* 2. садóвая лопáтка; **-nschee're**, s. Bau'mscheere; **-nthü're**, *f.* 2. садóвая дверь; **-nwe'rk**, *n. I.* сады́; **-nwe'sen**, *n. I.* садовóдство; **-nzau'n**, *m. I.* (äune) забóръ óколо сáда; **Gä'rtner**, *m. I.* (für Gemüse) огорóдникъ; (für Blumen, Obst) садóвникъ; **Gä'rtner-**, *a.* садóвничій; **-rbu'rsche**, *m. II.* садóвничій ученúкъ; **Gärtnerei'**, **Gä'rtnerku'nst**, *f.* садóвничество.

Gas, *n. I.* 3. *Schdk. Ntl.* газъ; **Gas-**, *a. Schdk. Ntl.* гáзовый; **-sanstalt**, *f.* 2. заведéніе для приготовлéнія гáза; **-sartig**, *a. Ntl.* газообрáзный; **-sbehä'lter**, *m. I.* газоёмъ; **-sbeleu'chtung**, *f.* 2. освѣщéніе гáзомъ; **-sberei'tung**, *f.* 2. приготовлéніе гáза; **-sbrenner**, *m. I.* гáзовая горѣлка; гáзовый рожóкъ.

Gä'schen, § s. Au'fbrausen, Schäu'men; **Gäscht**, *m.* § s. Schaum.

Gasconna'de, s. Au'fschneiderei', Gro'sssprecherei'.

Ga'sentwi'ckelung, *f. Ntl.* образовáніе гáза; **-sflamme**, *f.* 2. гáзовое плáмя; **-sförmig**, *a.* газообрáзный; **-shaltig**, *a.* гáзовый; **-slampe**, *f.* 2. гáзовая лáмпа; **-sleitend**, *a.* газопровóдный; **-sleiter**, *m. I.* газопровóдъ; **-sleitungsröh're**, *f.* 2. газопровóдная трубá; **-sröhrenlei'tung**, *f.* 2. газопровóдныя трýбы; **Gasome'ter**, *m. I.* газомéтръ; газомѣръ; **-srohr**, *n. I.* 3., **-sröhre**, *f.* 2. газопровóдная трубá.

Ga'sse, *f.* 2. ýлица; von - zu - изъ ýлицы въ ýлицу; **Ga'ssen-**, *a.* ýличный; **-nbe'tteln**, *n. I.* нúщенствованіе; нúщенство; **-nbe'ttler**, *m. I.* нúщій; **-nbu'be**, *m. II.* ýличный мальчúшка; (Taugenichts) негодя́й; негóдникъ; **-nbubenstrei'ch**, *m. I.* 3. шáлость; мéрзость; **-nhau'er**, *m.* * s. Ga'ssenlie'd; **-nju'nge**, s. Ga'ssenbu'be; **-nkeh'rer**, *m. I.* подметáльщикъ ýлицъ; **-nkeh'rerin**, *f.* 2. подметáльщица ýлицъ; **-nke'th**, *m. I.* грязь; **-nlate'rne**, s. Stra'ssenlate'rne; **-nlau'fen**, *n. I.* бѣганіе сквозь строй; **-nlie'd**, *n. I.* (der) бурлáцкая, площáдная пѣснь; **-nmä'dchen**, *n. I.* развратная дѣвка; **-npö'bel**, *m. I. iron* чернь; свóлочь; **-nri'nne**, *f.* 2. жёлобъ; стокъ, канáвка; **-ntre'ter**, s. Pfla'stertre'ter; **-ntro'ss**, s. Ga'ssenpö'bel; **Ga'ssenwi'tz**, *m. I.* 3. пóшлая острота; **Gä'ss'chen**, *n. dim. I.* ýличка; переýлокъ.

Gast, *m. I.* (*pl.* Gäste) гость; (weiblicher) гóстья; (Fremder) пріѣзжій; schlauer -, * хитрéцъ; * лукáвецъ; zu Gaste gehen идтú въ гóсти; zu Gaste bitten просúть въ гóсти; **Gast-**, *a.* гостúный; **-stbecher**, *m. I.* большóй бокáлъ; **-stbett**, *n. I.* 2. постéля для гостéй; **Gasterei'**, *f.* 2. пиръ; пирýшка; угощéніе.

Gasteropo'den, *m. pl. Ng.* s. Bau'chfüssler.

Ga'stfrei, *a.* гостепріúмный; **-stfreiheit**, *f.* гостепріúмство; **-stfreund**, *m. I.* 3. гостепріúмный хозя́инъ; гостепріúмецъ; гость; er ist mein -, * онъ гостúтъ у меня́; **-stfreundschaft**, *f.* гостепріúмство; хлѣбосóльство; **Ga'stfreundschaftlich**, *a.* гостепріúмный; хлѣбосóльный; радýшный; **-stgeber**, *m. I.* угощáющій; s. a. Ga'stherr; **-stgeberin**, *f.* 2. трактúрщица; **-stgebo't**, s. Ga'stmahl; **Ga'sthalter**, s. Ga'stwirth; **-sthaus**, *n. I.* (äuser), **-sthof**, *m. I.* (öfe) гостúнница; **-stherr**, *m. II.* угощáтель; дающій пиръ; **Gasti'ren**, *vn.* (*h.*) гостúть; (schmausen) паровáть; (Gastmähler ausrichten) давáть пиры́; принимáть гостéй; угощáть; *Sb.* s. Ga'strolle; -, *n. I.* гощéніе; угощéніе; **-stkleid**, *n. I.* (der) прáздничное плáтье; **-stlich**, *a.* гостепріúмный; **-stlichkeit**, *f.* гостепріúмство; **-stmahl**, *n. I.* (ähler) пиръ; пирýшка; **-stordnung**, *f.* 2. трактúрныя постановлéнія; **-stpredigt**, *f.* 2. прóповѣдь кандидáта; **-strecht**, *n. I.* 3. прáво гостепріúмства; прáво иностранца.

Ga'strisch, *a. Zk. Hlk.* желýдочный; гастрúческій.

Ga'strolle, *f.* 2. *Sb.* роль пріѣзжаго актёра; eine - geben игрáть роль на чужóмъ теáтрѣ.

Gastromanie', *f.* s. Bau'chdienst; **-no'm**, *m. II.* гастронóмъ; **-nomie'**, *f.* гастронóмія; **-no'misch**, *a.* гастрономúческій.

Ga'ststube, *f.* 2. s. Ga'stzimmer; **-sttafel**, *f.* 2., **-sttisch**, *m. I.* 3. óбщій столъ; **Ga'stweise**, *ad.* какъ гость; **-stwirth**, *m. I.* 3. трактúрщикъ; содержáтель трактúра; **-stwirthin**, *f.* 2. s. Ga'stgeberin; **Ga'stwirthschaft**, *f.* 2. содержáніе трактúра; **-stzimmer**, *n. I.* гостúная; (im Gasthofe) кóмната для пріѣзжихъ.

Ga'swerk, *n. I.* 3. газоприготовúтельный завóдъ.

Gä'ten, **Jä'ten**, *va. Gtn. Ldw.* полóть; -, *n. I.* полóтье; **Gä'ter**, *m. I.* полóльщикъ; **Gä'terin**, *f.* 2. полóльщица; **-tgras**, *n. I.* вы́полотая травá; **-thacke**, **-thaue**, *f.* 2. *Gtn. Ldw.* мотыка; бороздникъ.

Ga'tte, s. E'hema'nn; **Ga'tten**, s. E'heleu'te; **Ga'tten**, *va.* сочетáть; sich -, s. Bega'tten (sich).

Ga'tter, s. Gi'tter; **-rfe'nster**, s. Gi'tterfe'nster; **Ga'ttern**, *va.* s. Gi'ttern; -, *vn.* s. Lau'ern; **-rtho'r**, *n. I.* 3. рѣшётчатыя ворóта; **-rthü're**, *f.* 2. рѣшётчатая дверь; **-rwe'rk**, *n. I.* 3. рѣшётка; рѣшётникъ; рѣшётчатая рабóта; **-rzau'n**, *m. I.* (äune) рѣшётный, рѣшётчатый забóръ.

Ga'ttin, s. E'hefrau'.

Ga'ttung, *f.* 2. родъ; порóда; сортъ; **Ga'ttungs-**, *a.* родовóй; *Spl.* нарицáтельный; **-sbegri'ff**, *m. I.* 3. родовóе понятіе; **-scharakte're**, *m. pl. Ng.* характéры рóдовъ; **-sna'men**, *m. I. Spl.* úмя нарицáтельное.

Gau, *m. I.* 3. (Land) странá; s. a. Gebie't, Bezi'rk; **Gau'bund**, s. Gau'verba'nd.

Gauch, *m. I.* (*pl.* Gäuche), **Gau'chbart**, *m. I.* (ärte) *iron.* молокосóсъ.

Gau'che, s. Jau'che.

Gau'chheil, *n. I. Ng.* куроcлѣпъ; óчный свѣтъ.

Gau'dieb, *m. I.* 3. мошéнникъ; хúтрый воръ; (Schelm) плутъ.

Gau'graf, *m. II.* начáльникъ óбласти.

Gau'kel, *m. I.* кривлянье; ковéрканье; обезьянство; s. a. Gaukelei'; **-lbi'ld**, *n. I.* (lder) прúзракъ; **Gaukelei'**, *f.* 2. морóченіе; обмáнъ; ослѣплéніе; скоморóшество; фиглярство; **-lhaft**, *a.* фиглярный; шутóчный; **-lmä'nnchen**, *n. dim. I.* (Spielwerk) мужичёкъ; прыгýнъ; прыгýнчикъ; * вáнька-встáнька;

Gau'keln, *vn.* (*h.*) играть; фигля́рить; дѣлать фигли; коверкаться; кривляться; скоморошить; **-lpo's-se**, s. Gaukelei'; **-lpu'ppe**, s. Drah't-puppe; **-lspie'l**, *n.* s. Gaukelei'; **-lta'nz**, *m. I.* (änze) скоморошная пляска; **-lta'sche**, *f.* 2. фигля́рная сумка; **-lwe'rk**, *n.* s. Gaukelei'; **Gau'kler**, *m. I.* фигляръ; скоморохъ; **Gau'klerisch**, *a.* s. Gau'-kelhaft.

Gaul, *m. I.* (*pl.* Gäule) конь; лошадь; кляча.

Gau'land, *n. I.* общественная земля.

Gau'men, *m. I. Zk.* нёбо; поднебье; гортань; es kitzelt den - это вкусно; **Gau'men-**, *a. Zk.* нёбный; поднёбный; **-nbu'chstabe**, s. Gau'men-lau't; **-nki'tzel**, *m. I.* похоть; лакомство; **-nlau't**, **-nlau'ter**, *m. I. Spl.* гортанная, поднёбная буква; **-nlu'st**, *f.* пріятный вкусъ; **-nnah't**, *f. Zk.* поднёбный шовъ; **-nse'gel**, *n. I. Zk.* нёбная занавѣска; мягкое нёбо.

Gau'ner, *m. I.* плутъ; мошенникъ; **Gaunerei'**, *f.* 2. плутовство; мошенничество; **Gau'ner-**, **Gau'nerisch**, *a.* воровской; мошенническій; **Gau'nern**, *vn.* (*h.*) плутовать; мошенничать; **-rspra'che**, *f.* 2. воровской языкъ; **-rstrei'ch**, *m. I.* s. Gaunerei'.

Gau'tschen, *va.* (in Papierfabriken) брать листы изъ формы и класть на войлокъ; **Gau'tscher**, *m. I.* кочеръ; накладчикъ; кладущій бумагу на войлокъ.

Gau'verba'nd, *m. I.* (ände) общественное товарищество.

Gavo'tte, *f.* 2. гавотъ.

Ga'ze, *f. W.* газъ; флёръ; **Ga'ze-**, **Ga'zen-**, *a. W.* газовый; флёровый.

Gaze'lle, *f.* 2. *Ng.* газель; Африканская сайга; **Gaze'llen-**, *a. Ng.* сайгачій.

Gea'cht, *a.* осьмичастный; geachter Schein, *Stk.* осьмичастный аспектъ.

Gea'chtet, *pp.* u. *a.* почитаемый; уважаемый.

Geä'chtet, *a.* изгнанный; опальный; **Geä'chteter**, *m. II.* изгнанникъ; изгнанный; опальный.

Geä'chz, **Geä'chze**, *n. I.* безпрестанные вздохи; вздыханіе; оханіе.

Gea'delt, *pp.* u. *a.* пожалованный дворянствомъ.

Geä'der, *n. I.* жилки.

Geä'dert, *a.* струйчатый; съ прожилками; *Wpk.* съ жилками другого цвѣта.

Geä'ngstigt, *pp.* u. *a.* папуганный; въ страхѣ приведенный.

Gea'rtet, *pp.* u. *a.* v. A'rten, s. d.

Geä'sse, *n. Jäg.* s. Wei'de.

Geba'bbel, *n. I.* § болтовня.

Gebä'ck, *n. I.* 3. пирожное; (Ofen voll) полная печь хлѣбовъ; **Geba'cke**, *n. I.* частое печеніе; **Geba'cken**, s. Ba'cken, *va. irr.*; **Geba'ckenes**, *n. II.* пирожное.

Geba'lge, *n. I.* драка.

Gebä'lge, s. Geblä'se.

Gebä'lk, *n. I. Bk.* балки; **-kträ'ger**, *m. pl. Bk.* s. Atla'nten, Caryati'den.

Geba'mmel, *n. I.* качаніе.

Gebä'ren, *va. irr.* (gebäre, gebärt u. gebiert, gebar, geboren): раждать; родить; (zur Welt bringen) произвести, привести на свѣтъ; -, *n. I.* рожденіе; произведеніе на свѣтъ;

Gebä'rerin, *f.* 2. родильница; роженица; **Gebä'rhaus**, *n.* s. Entbi'n-dungsa'nstalt; **Gebä'rmutter**, *f. Zk.* матка; ложесна; **Gebä'rmutter-**, *a. Zk.* маточный; **-rblu'tfluss**, s. Mu't-terblu'tfluss; **-rbru'ch**, *m. I.* (üche) *Hlk.* маточная кила od. грыжа; **-rentzü'ndung**, s. Mu'tterentzü'n-dung; **-rkra'nkheit**, *f.* 2. маточная болѣзнь; **-rmu'nd**, s. Mu'ttermu'nd; **-rschei'de**, s. Mu'tterschei'de; **-rschme'rz**, *m. I.* 2. боль матки; **-rschni'tt**, s. Kai'serschni'tt; **-rvo'r-fall**, s. Mu'ttervo'rfall; **Gebä'rzeit**, *f.* 2. время рожденія.

Gebäu', **Gebäu'de**, *n. I.* строеніе; зданіе; **Gebäu'de-**, *a.* строевой; домовый.

Gebäu'mt, *a. Wpk.* (Pferde) прислонившійся задомъ.

Ge'be, **Gä'be**, s. Gäng.

Ge'befa'll, *m. I.* (älle) *Spl.* дательный падежъ.

Gebei'n, *n. I.* 3. кости; die Gebeine кости умершихъ; (der Heiligen) мощи; **-nhaus**, s. Kno'chenhau's.

Gebe'lfer, **Gebe'll**, *n. I.* безпрестанный лай; ляяніе; (junger Hunde) тявканье; * ворчаніе; крича́ніе на кого.

Ge'ben, *va. irr.* (gebe, gibt od. giebt, gab, gegeben): Jmdm. etw. - давать, дать; пожаловать; (darreichen) подавать, -дать; deutsch - (deutsch ausdrücken) переводить, -вести на Нѣмецкій языкъ; viel auf Jmdn. -, *вполнѣ довѣрять кому; wenig auf etw. -, * мало полагаться на что; was giebt es denn? кто такое? was giebt es hier? что тутъ? was giebt es Neues? что новаго? das giebt die gesunde Vernunft, * этому учитъ здравый разсудокъ; es giebt Fälle бываютъ случаи; бываетъ; случается; es giebt nicht, * нѣтъ; Gott gebe es! дай Богъ; von sich - (speien) выплевывать, выплюнуть; sich - (Krankheiten, Schmerz etc.) проходить, пройти; sich in Etwas - покоряться чему; sich die Ehre - имѣть честь; sich etw. - lassen велѣть подать себѣ что; -, *n. I.* даваніе; s. a. Ga'be.

Gebenedei't, *a.* блаженный; благословенный.

Ge'ber, *m. I.* датель; податель; дающій.

Gebe'rde, *f.* 2. кривлянье; ужимка; жестъ; тѣлодвиженіе; **Gebe'rden** (sich), *vr.* кривляться; ломаться; жеманиться; представлять себя чѣмъ; **Gebe'rdenku'nst**, *f.* мимика; **-nma'cher**, *m. I.* пантомимъ; жестикуляторъ; **-nspie'l**, *n. I.* 3. тѣлодвиженіе; жестикуляція; пантомима; **-nspie'ler**, *m. I.* пантомимъ; **-nspra'che**, *f.* мимика; жесты; **Gebe'rdung**, s. Gebe'rde.

Gebe't, *n. I.* 3. моленіе; молитва; das - des Herrn, *Bibl. Kg.* молитва Господня; O'тче нашъ; ein - verrichten, sprechen, hersagen читать молитву; совершать, -шить молитву; молиться; **Gebe't-**, **Gebe'ts-**, *a.* молитвенный; **-tbuch**, *n. I.* (ücher) молитвенникъ; молитвословъ.

Gebe'ten, s. Bi'tten, *va. irr.*

Gebe'tt, *n. I.* 3. вся постеля; перины.

Gebe'ttel, *n. I.* нищенствованіе.

Gebeu'gt, *pp.* u. *a.* v. Beu'gen, s. d.

Gebeu'telt, *pp.* u. *a.* просѣянный сквозь сито; -tes Mehl ситная мука; пеклеванка.

Gebie'rt, s. Gebä'ren, *va. irr.*

Gebie't, *n. I.* 3. уѣздъ; округъ; область; (Besitzung) владѣніе; волость; (einer Wissenschaft etc.) *область науки.

Gebie'ten, *va. irr.* (gebiete, gebot, geboten): приказывать, -зать; велѣть; -, *vn. irr.* (*h.*) (herrschen) повелѣвать, владѣть, обладать чѣмъ; **Gebie'tend**, *ppr.* u. *a.* повелительный; -nde Art, *Spl.* повелительное наклоненіе; **Gebie'ter**, *m. I.* повелитель; владѣтель; **Gebie'terin**, *f.* 2. повелительница; (Frau) госпожа; барыня; **Gebie'terisch**, *a.* повелительный; властолюбивый.

Gebie'tsschule, *f.* 2. волостная школа; **-sversa'mmlung**, *f.* 2. волостной сходъ; **-sverwa'ltung**, *f.* 2. волостное правленіе.

Gebi'lde, *n. I.* изображеніе; образъ; образованіе; картина; форма; **Gebi'ldet**, *pp.* u. *a.* образованный; * просвѣщенный.

Gebi'nde, *n. I.* связка; (Seide, Garn) мотокъ; (Zwirn) пасмо; *H.* бочка; (beim Böttcher) обручи; *Zm.* наборка.

Gebi'rge, *n. I.* горы; **Gebi'rgig**, *a.* гористый; горный; **Gebi'rgisch**, **Gebi'rgs-**, *a.* нагорный; горный; **-sarten**, *f. pl. Bw.* горныя породы; **-sbeschrei'bung**, *f.* 2. орографія; горооописаніе; **-sbewoh'ner**, *m. I.* горный, нагорный житель; горожитель; горецъ; **-sformatio'n**, *f.* 2. *Bw.* горная формація; **-sgegend**, *f.* 2. гористая страна; **-skette**, *f.* 2. горный хребетъ; цѣпь горъ; **-skunde**, s. Gebi'rgsbeschrei'bung; **-sland**, *n. I.* (änder) нагорная страна; (gebirgiges Land) гористая страна; **-slehre**, s. Gebi'rgskunde; **-sort**, *m. I.* 3. нагорное мѣстечко; **-spass**, s. E'ngpass; **-srücken**, *m. I.* горный хребетъ; **-svolk**, *n. I.* (ölker) горный народъ; **-szug**, s. Gebi'rgs-kette; **-szweig**, *m. I.* 3. побочная цѣпь горъ; отрогъ; отрасль.

Gebi'ss, *n. I.* 3. (Zähne) зубы; рядъ зубовъ; (am Pferdezaume) удило; мундштукъ.

Gebi'ssen, s. Bei'ssen, *va. irr.*

Geblä'se, *n. I. Httk. etc.* раздувальный мѣхъ.

Gebla'sen, s. Bla'sen, *va. irr.*

Gebli'chen, s. Blei'chen, *vn. irr.*

Geblie'ben, s. Blei'ben, *vn. irr.*

Geblö'k, **Geblö'ke**, *n. I.* (des Rindes) мычаніе; ревѣніе; (der Schafe) блеяніе. [ками; узорчатый.

Geblü'mt, *a.* (Zeuche) съ цвѣточ-

Geblü't, *n. I. Zk.* кровь; родство; порода; Prinzen von -, * принцы крови.

Gebo'gen, *pp.* u. *a.* (v. Bie'gen): согнутый; загнутый; (krumm) кривой; сгорбленный.

Gebo'ren, *pp.* u. *a.* (v. Gebä'ren): рожденный; geborner Deutscher природный oder родомъ Нѣмецъ; урожденный; - werden родиться; er ist zum Schauspieler -, * онъ рожденъ (быть) актёромъ.

Gebo'rgen, *pp.* u. *a.* (v. Be'rgen): спасенный; *обезопасенный; обезпеченный; - sein быть внѣ опасности.

Gebo'rsten, s. Be'rsten, *vn. irr.*

Gebo't, *n. I.* 3. приказъ; повелѣніе; (bei Versteigerungen) посулъ; die zehn Gebote Gottes, *Bibl.* десять заповѣдей; ein - thun сулить, поцѣну; zu Gebote stehen быть къ услугамъ; das steht mir nicht zu Gebote это не въ моей власти.
Gebo'ten, s. Gebie'ten, *va. irr.*
Gebra'cht, s. Bri'ngen, *va. irr.*
Gebrä'me, *n. I.* (Besatz) обшивка; выкладка; (aus Pelzwerk) опушка; опушь.
Gebra'ndmarkt, *pp.* u. *a.* обезчещенный; s. a. Bra'ndmarken.
Gebra'nnt, *pp.* u. *a.* v. Bre'nnen, s. d.
Gebra'tenes, *n. II.* жареное.
Gebräu', s. Gebräu'de.
Gebrau'ch, *m. I.* (bräuche) употребленіе; (Gewohnheit) обыкновеніе; herrschender — принятый обычай; обрядъ; das kommt in - это входитъ въ обыкновеніе; es ist so der -, der - bringt es so mit sich, *такъ водится; das ist hier nicht - это здѣсь не водится; **Gebrau'chen**, *va.* употреблять, -бить; пользоваться, вос- чѣмъ; (Arzenei) принимать, -нять; Vorsicht - поступать, -пить осторожно; List - хитрить, с-; лукавить, с-; er lässt sich zu Allem -, * онъ на всё готовъ (oder горяздъ); gebraucht (im Gebrauche) употреблённый; (abgetragen) поношенный; (abgetragen) поношенный, держанный; gebraucht werden употребляться; **Gebräu'chlich**, *a.* употребительный; обычайный; обыкновенный; allgemein - общеупотребительный; **Gebräu'chlichkeit**, *f.* употребительность; **Gebrau'chsanweisung**, **-svorschrift**, *f.* 2. правила для употребленія чего; *Hlk.* сигнатура; **-srecht**, *n. I.* 3. право обычая.
Gebräu'de, *n. I.* варя (пива).
Gebrau'se, *n. I.* шумъ; кипѣніе.
Gebre'che, *n. I.* безпрестанное блеваніе; безпрерывная рвота; (Rüssel des Wildschweins) *Jäg.* рыло.
Gebre'chen, *n. I.* (Mangel) недостатокъ; (Unvollkommenheit) несовершенство; порокъ; слабость; die - des Alters недуги старости; **Gebre'chen**, *vn. irr.* (*h.*) (gebreche, gebricht, gebrach, gebrochen): недоставать; **Gebre'chlich**, *a.* дряхлый; хворый; увѣчный; **Gebre'chlicher**, *m. II.* калѣка; **-chlichkeit**, *f.* дряхлость; хворость; увѣчье.
Gebro'chen, *pp.* u. *a.* (v. Bre'chen): разломанный; (mitten durch) переломленный; gebrochene Strahlen преломленные лучи; - Deutsch reden коверкать Нѣмецкій языкъ; mit gebrochenem Herzen съ сокрушеннымъ сердцемъ.
Gebrö'ckel, *n. I.* крошки.
Gebrü'ckt, *a.* мощёный; вымощенный. [таніе.
Gebru'del, *n. I.* кипѣніе; клокоGebrü'der, *m. pl.* братья.
Gebrü'll, *n. I.* (des Viehes) мычаніе; ревѣніе; ревъ; (des Löwen) рыканіе; ревъ; (des Seesturms) ревъ; **Gebru'mme**, *n. I.* ворчаніе; бормотанье.
Gebü'ckt, *pp.* u. *a.* согнутый; нагнутый; сутулый; сутуловатый; - gehen ходить согнувшись.
Gebüh'r, *f.* 2. долгъ; обязанность; (Erforderliches) должное; слѣдующее; законная плата; nach - по заслугамъ; по достоинству; какъ слѣдуетъ; über die - чрезмѣрно; излишне; чрезчуръ; **Gebüh'ren**, *pl.* *Rw.* деньги, плата за написаніе бумаги; **Gebüh'ren**, *vn.* (*h.*) подобать; слѣдовать; надлежать; быть приличнымъ; es gebührt sich, dass etc. должно; надлежитъ; слѣдуетъ; es gebührt sich so такъ должно быть; **Gebüh'rend**, *ppr.* u. *a.*, **Gebüh'rlich**, *a.* пристойный; приличный; должный; надлежащій; достойный; mit gebührender Achtung съ подобающимъ почтеніемъ.
Gebu'nd, *n. I.* 3. связка; **Gebu'nden**, *pp.* u. *a.* v. Bi'nden, s. d.
Gebu'rt, *f.* 2. рожденіе; (Niederkunft) роды; роды; разрѣшеніе отъ бремени; die - leiten, *Hlk.* принимать дѣтей (при родахъ); nach der - (Herkunft), * по происхожденію; по рожденію; родомъ; (nach der Niederkunft) послѣ родовъ; Christi Geburt рождество Христово; Geburt, * происхожденіе; (Anfang) начало; (Geschlecht) родъ; поколѣніе; von - ein Deutscher родомъ Нѣмецъ; das hat er von seiner - an это у него уже съ малолѣтства; - (Erzeugniss) des Geistes, * произведеніе ума; in der - ersticken, * истреблять, -бить въ зародышѣ; **Gebü'rtig**, *a.* урождённый; er ist aus Berlin - онъ Берлинскій урожёнецъ; онъ родомъ изъ Берлина; **Gebu'rtsadel**, s. E'rbadel; **-sblutfluss**, s. Blu'tfluss; **-sfehler**, *m. I.* природный oder наслѣдственный недостатокъ; **-sfeier**, *f.*, **-sfest**, *n. I.* 3. праздникъ въ день рожденія; s. a. Gebu'rtstag; **-sfluss**, *m. I.* (üsse) кровотеченіе послѣ родовъ; **-sglied**, *n.* (der) s. Geschle'chtsglied; **-shäutchen**, *n. dim. I. Zk.* s. A'derhau't (des Eies); **-shelfer**, *m. I.* акушёръ; **-shelferin**, *f.* 2. повивальная бабка; **-shelm**, *m. I. Zk.* s. Scha'fhäutchen; **-shülfe**, *f.* 2. родовспомогательное искусство; акушерство; **-shülflich**, *a.* родовспомогательный; акушерскій; **-sjahr**, *n. I.* 3. годъ рожденія; **-skunde**, *f.* акушерство; **-sland**, *n. I.* (änder) родина; **-slehre**, *f.* акушерская наука; **-sliste**, *f.* s. Gebu'rtsverzei'chniss; **-smaal**, s. Mu'ttermaa'l; **-sname**, *m.* (mens) фамилія; **-sort**, *m. I.* мѣсто рожденія; **-srecht**, *n. I.* 3. право рожденія; **-sregi'ster**, *n. I.* роспись родившимся; метрическая книга; **-sschein**, *m. I.* свидѣтельство о рожденіи; **-sschmerzen**, s. Gebu'rtswehen; **-sstadt**, s. Va'terstadt; **-sstätte**, *f.* 2. родина; **-sstunde**, *f.* 2. часъ рожденія; **-stag**, *m. I.* день рожденія; **-stagsgedi'cht**, *n. I.* 3. стихи, написанные на день рожденія; **-stheile**, *m. pl. Zk.* дѣтородныя части; **-sverzei'chniss**, s. Gebu'rtsregi'ster; **-swasser**, s. Mu'tterwa'sser; **-swehen**, *f. pl.* потуги; перехваты; **-szange**, *f.* 2. *Hlk.* клещи акушерскія; **-szeit**, *f.* 2. время рожденія.
Gebü'sch, *n. I.* 3. кустъ; кустарникъ.
Geck, *m. II.* франтъ; нелѣпый человѣкъ; повѣса; дуракъ; **Ge'ckenhaft**, *a.* франтовской; нелѣпый; вздорный; дурацкій; **Ge'ckenhaftigkeit**, **Geckerei'**, *f.* 2. франтовство, нелѣпость; глупость.
Geda'cht, *pp.* u. *a.* (v. De'nken): помянутый; упомянутый; **Gedä'chtniss**, *n. I.* память; (Erinnerung) воспоминаніе; im Gedächtnisse haben, behalten сохранять, сохранить въ памяти; помнить; aus dem - verbannen изглаживать, изгладить что изъ памяти; seines Namens - stiften, * оставлять, -вить по себѣ память позднему потомству; *увѣковѣчивать, -чить себя; zum - въ воспоминаніе; **Gedä'chtniss-**, *a.* памятный; **-ssbei'n**, *n. Zk.* s. Hi'nterhauptsbei'n; **-ssbu'ch**, *n. II.* (ücher) памятная книжка; **-ssfeh'ler**, *m. I.* забывчивость; забытьё; einen - begehen забывать, -быть что; **-ssfei'er**, *f.*, **-ssfe'st**, *n. n. I.* 3. празднованіе въ память чего; праздникъ въ воспоминаніе чего; юбилей; **-sskra'ft**, *f.* память; **-sskunst**, *f.* (ünste) мнемоника; **-ssmahl**, *n. I.* (ähler) (für Verstorbene) поминки по комъ; обѣдъ въ память кого; **-ssmangel**, *m. I.* (ä) безпамятность; **-ssmü'nze**, *f.* 2. *Mzk.* медаль; **-ssre'de**, *f.* 2. рѣчь въ воспоминаніе о комъ od. въ память по комъ; **-sssache**, *f.* 2. дѣло памяти; **-sssäu'le**, *f.* 2. памятникъ; **-ssschwä'che**, *f.* 2. слабость памяти; **-ssta'g**, *m. I.* 3. день воспоминанія (od. поминовенія); **-ssvermögen**, *n. I.* память; **-sswe'rk**, s. Gedä'chtnisssache.
Gedä'mpft, *pp.* u. *a.* *Kk.* душёный; пареный; (Meerrettig, Senf) морёный; (Stimme) * пониженный; *Tk.* подъ сурдиной.
Geda'nke, **Geda'nken**, *m.* (ens) мысль; (Meinung) мнѣніе; (Denken) мышленіе; размышленіе; (Vorhaben) помышленіе; etwas in - thun дѣлать, сдѣлать что въ забывчивости; in -, voll - sein, in - verfallen задумываться, задуматься; призадуматься; auf einen - kommen попадать, попасть на мысль; вздумать; Jmdn. auf einen - bringen внушать, -шить кому что; надоумливать, -мить кому что; sich über Etwas - machen тревожиться о чёмъ; mit einem - umgehen задумывать, замышлять; entschlage dich dieser -! не думай (od. не помышляй) объ этомъ! einen - fassen вздумать что; намѣреваться; вознамѣриться; es war kein - daran, * это никому и въ голову, на умъ не приходило; - sind zollfrei, * каждый воленъ (od. можетъ) думать, что хочетъ; **Geda'nkenau'stausch**, s. Geda'nkentau'sch; **-nbei'n**, *n. Zk.* s. Hi'nterhauptsbei'n; **-nbi'ld**, *n. I.* (lder) идеалъ; **-nflu'g**, *m. I.* полётъ мыслей; **-nfo'lge**, *f.* ходъ, послѣдовательность мыслей; **-nfrei'heit**, s. De'nkfreiheit; **-nfü'lle**, *f.* обиліе мыслей; **-nga'ng**, **-nlau'f**, *m. I.* ходъ, порядокъ мыслей; **-nlee'r**, *a.* безсмысленный; -, *ad.* безъ мысли; безъ смысла; **-nlee're**, *f.* безсмысліе; **-nlo's**, *a.* безсмысленный; необдуманный; **-nlo'sigkeit**, *f.* 2. безсмысленность; необдуманность; **-nrei'ch**, *a.* богатый мыслями; **-nrei'chthum**, *m. I.* богатство мыслей; **-nrei'he**, *f.* 2. порядокъ мыслей; **-nschwe'r**, *ad.* задумавшись; **-n-**

spie'l, *n. I.* 3. игра́ воображе́нія; **-nstri'ch**, *m. I.* 3. *Spl.* (—) знакъ мыслеотдѣли́тельный; черта́; **-n-tau'sch**, *m. I.* обмѣ́нъ мы́слей; **-n-verbi'ndung**, *f.* 2. связь мы́слей; **-nvo'll**, *a.* заду́мавшись; въ заду́мчивости; - sein заду́мываться, -маться; быть въ заду́мчивости; **-nwe'lt**, *f.* 2. міръ духо́вный.

Gedä'rm, *n. I.* 3. кишка́; **-meei'n-klemmung**, *f.* 2. *Hlk.* ущемле́ніе кишёкъ.

Gede'ck, *n. I.* 3. прибо́ръ столо́вый; куве́ртъ.

Gedei'hen, *vn. irr.* (*s.*) (gedeihe, gedieh, gediehen): успѣва́ть, успѣ́ть; пре-; удава́ться, уда́ться; (gut wachsen) хорошо́ расти́; (gut gerathen) урожда́ться, уроди́ться; (Thiere) плоди́ться, рас-; толстѣ́ть; wie weit ist die Sache gediehen? въ како́мъ положе́ніи нахо́дится тепе́рь дѣ́ло? die Sache ist dahin gediehen, дѣ́ло дошло́ до того́; es gedeiht ihm gut э́то прино́ситъ ему́ по́льзу; fremdes Gut gedeiht nicht, *чужо́е добро́ въ прокъ не идётъ; -, *n. I.* успѣва́ніе; успѣ́хъ; преуспѣ́яніе; уда́ча; Jmdm. alles - wünschen жела́ть кому́ успѣ́ха; Gott gebe das - dazu! помоги́ Богъ! благослови́ Госпо́дь! **Gedeih'lich**, *a.* поле́зный; здоро́вый; спаси́тельный; (Fortschritt habend) успѣ́шный; уда́чный.

Gede'nk-, *a.* па́мятный; s. a. Gedä'chtniss-; **-kbuch**, *n. I.* (ücher) па́мятная кни́жка; **Gede'nken**, *vn. irr.* (*h.*) (gedenke, gedachte, gedacht): вспомина́ть, вспо́мнить о чёмъ; einer Sache nicht - не ду́мать о чёмъ; daran ist nicht zu - объ э́томъ ду́мать (oder говори́ть) не́чего; Jmdm. etw. -, *припомина́ть, -по́мнить кому́ что; wo gedenkst du hin? куда́ ты собира́ешься? -, *n. I.* s. Eri'nnerung; seit Menschen -, *съ да́вныхъ (od.: съ незапа́мятныхъ) времёнъ; **Gede'nk-feier**, etc. s. Gedä'chtnissfei'er, etc.

Gedi'cht, *n. I.* 3. стихотворе́ніе; Gedichte machen писа́ть, сочиня́ть стихи́; **Gedi'cht-**, *a.* стихо́въ.

Gedie'gen, *a.* (Metall) саморо́дный; чи́стый; отли́чный; (gründlich) *основа́тельный; **-nheit**, *f.* чистота́; *основа́тельность.

Gedieh', **Gedie'hen**, s. Gedei'hen.

Gedi'nge, *n. I.* s. Vertra'g, Bedi'nggung; dem - den Hals brechen, *Bw.* добыва́ть, добы́ть го́рную руду́ какъ ни попа́ло; **-gea'rbeit**, *f.* 2. *Bw.* подря́дная, ря́дная рабо́та; рабо́та по догово́рной цѣнѣ́; **-gebrie'f**, *m. I.* 3. *Bw.* догово́рная за́пись; **-geprei's**, *m. I.* 3. подря́дная, ря́дная цѣна́.

Gedo'ppelt, *a.* s. Do'ppelt.

Gedö'rrt, *a.* сушёный.

Gedrä'nge, *n. I.* тѣснота́; да́вка; стѣсне́ніе; толпа́; er gerieth in's - онъ попа́лъ въ тѣсноту́; *онъ попа́лъ въ бѣду́, въ тиски́; im - sein, *находи́ться въ непрія́тномъ положе́ніи; aus dem - kommen, *пробива́ться, -би́ться сквозь толпу́; *выпу́тываться, -путаться изъ бѣды́; **Gedrä'ngt**, *pp.* u. *a.* тѣ́сный; (Schreibart) *сжа́тый; кра́ткій; etw. in gedrängter Kürze darstellen, *представля́ть, -вить что кра́тко и основа́тельно; zu - sitzen сидѣ́ть сли́шкомъ тѣ́сно; - voll битко́мъ наби́тый; **-theit** *f.* сжа́тость; кра́ткость.

Gedri'tt, *a.* тройно́й; gedritter Schein, *Stk.* третно́е противостоя́ніе звѣздъ; стодвадцатистепе́нное разстоя́ніе.

Gedro'schen, s. Dre'schen, *va. irr.*

Gedru'ngen, *a.* s. Gedrä'ngt; (Körper) дю́жій; ich fühle mich - я вы́нужденъ; **-nheit**, s. Gedrä'ngtheit.

Gedu'ckt, *a.* s. Gebü'ckt; etw. - суту́ловатый; призёмистый.

Gedu'ld, *f.* терпѣ́ніе; терпѣли́вость; womit - haben имѣ́ть терпѣ́ніе; mit Jmdm. - haben быть снисходи́тельнымъ къ кому́; die - reisst mir, ich verliere die -, *терпѣ́нія у меня́ не достаётъ; da riss mir die -, *э́то вы́вело меня́ изъ терпѣ́нія; sich in - fassen вооружа́ться, -жи́ться терпѣ́ніемъ; Geduld! погоди́! посто́й! погоди́те! посто́йте! nur -! потерпи́ то́лько! повремени́! - überwindet Alles, *терпѣ́ніе и трудъ всё перетру́тъ; **Gedu'lden** (sich), *vr.* повремени́ть; потерпѣ́ть; подожда́ть; пообожда́ть; (ruhig sein) быть споко́йнымъ; **Gedu'ldfaden**, *m. I.*: es riss ihm endlich der -, *наконе́цъ онъ потеря́лъ терпѣ́ніе; **Gedu'ldig**, *a.* терпѣли́вый; (ruhig) споко́йный.

Gedu'ngen, *pp.* u. *a.* (v. Di'ngen): наёмный; подря́женный; подкупле́нный.

Gedu'nsen, *a.* наду́тый; взду́тый; обрю́зглый.

Gedu'rft, s. Dü'rfen, *vn. irr.*

Geei'gnet, *a.* спосо́бный; го́дный; прили́чный; die geeigneten Schritte thun, *дѣ́лать, сдѣ́лать надлежа́щія распоряже́нія; принима́ть, -ня́ть надлежа́щія мѣ́ры.

Geest, **Gee'stland**, *n. I.* (änder) высо́кая и песча́ная страна́.

Gefah'r, *f.* 2. опа́сность; auf die -, *подъ опасе́ніемъ; es hat keine - не́чего опаса́ться; - laufen, in - sein, stehen быть находи́ться въ опа́сности; auf deine - на твою́ отвѣ́тственность, на свою́ го́лову; sich in - setzen подверга́ть, -гнуть себя́ опа́сности.

Gefäh'r'de, *f.* 2. опа́сность; *Rw.* умы́шленный обма́нъ; der Eid für -, *Rw.* удостовѣре́ніе прися́гою въ томъ, что проти́вная сторона́ не должна́ опаса́ться обма́на; **Gefäh'r-den**, *va.* подверга́ть, -гнуть опа́сности; (in Nachtheil versetzen) вреди́ть, по-; gefährdet sein быть, находи́ться въ опа́сности; **Gefäh'r-dung**, *f.* уще́рбъ; вредъ.

Gefah're, *n. I.* безпреста́нная ѣзда́.

Gefäh'rlich, *a.* опа́сный; боязли́вый; die Sache ist - дѣ́ло опа́сное; etw. - machen (übertreiben), *преувели́чивать, -чить; es sieht mit dem Kranken - aus, *онъ въ опа́сномъ положе́ніи; онъ въ опа́сности; **Gefäh'rlichkeit**, *f.* 2. опасе́ніе; боя́знь; боязли́вость.

Gefah'rlos, *a.* безопа́сный.

Gefäh'rte, *m. II.* спу́тникъ; това́рищъ; **Gefäh'rtin**, *f.* 2. спу́тница; подру́га.

Gefah'rvoll, *a.* опа́сный.

Gefä'lle, *n. I.* (eines Flusses) скатъ; паде́ніе; schräges - отло́гость; пока́тость; - haben ниспада́ть; Gefälle, *pl.* (Einkünfte) дохо́ды; (Abgaben) поземе́льныя по́дати.

Gefa'llen, *vn. irr.* (*h.*) (gefalle, gefällt, gefiel, gefallen): нра́виться; wie es Ihnen gefällt какъ Вамъ уго́дно; es gefällt (beliebt) ihm so ему́ такъ уго́дно; онъ такъ изво́литъ; er gefällt sich hier nicht, *здѣсь ему́ не нра́вится; sich etw. - lassen терпѣли́во сноси́ть, снести́, снесть; терпѣли́во пере-; потерпѣ́ть, принима́ть; -, *n. I.* уго́дность; угожде́ніе; удово́льствіе; - woran finden, haben находи́ть, найти́ удово́льствіе въ чёмъ; Jmdm. zu - sein угожда́ть кому́; Jmdm. zu - leben угожда́ть кому́ во всёмъ; поддѣ́лываться къ кому́; Jmdm. einen - thun сдѣ́лать одолже́ніе кому́; thun Sie mir den - сдѣ́лайте одолже́ніе oder ми́лость; wenn du mir einen - thun willst е́сли хо́чешь сдѣ́лать мнѣ удово́льствіе; **Gefä'llig**, *a.* услу́жливый; угодли́вый; прія́тный; - sein быть услу́жливымъ; угожда́ть; Jmdm. - sein, sich Jmdm. - erweisen ока́зывать, -за́ть кому́ услу́гу; seien Sie so - сдѣ́лайте одолже́ніе; wenn es Ihnen - ist е́сли Вамъ уго́дно; **Gefä'lligkeit**, *f.* 2. услу́жливость; одолже́ніе; угожде́ніе; прія́тность; угодли́вость; Jmdm. eine - erweisen ока́зывать, -за́ть кому́ услу́гу; haben Sie die - сдѣ́лайте одолже́ніе; пожа́луйте; **-gkeitsdie'nst**, *m. I.* 3. угожде́ніе; Jmdm. einen - erweisen оказа́ть кому́ услу́гу; **Gefä'l-ligst**, *ad.* пожа́луйста.

Gefa'llsucht, *f.* жела́ніе, страсть нра́виться; коке́тство; **-llsüchtig**, *a.* коке́тный; жела́ющій нра́виться; gefallsüchtiges Frauenzimmer коке́тка.

Gefa'lzt, *pp.* u. *a.* вы́емчатый.

Gefa'ngen, *pp.* u. *a.* по́йманный; **Gefa'ngenau'fseher**, *m. I.* тюре́мный надзира́тель; **Gefa'ngener**, *m. II.* заключённый въ тюрьмѣ́; тюре́мникъ; аре́стантъ; у́зникъ; плѣ́нный; плѣ́нникъ; **-nha'ltung**, *f.* содержа́ніе въ тюрьмѣ́; **-nnah'me**, **-nneh'mung**, *f.* арестова́ніе; взя́тіе подъ стра́жу; *Kw.* плѣне́ніе; взя́тіе въ плѣнъ; **-nschaft**, *f.* *Kw.* плѣнъ; (Sklaverei) ра́бство; нево́ля; заточе́ніе; **-nse'tzung**, s. Gefa'ngenneh'mung; **-nwä'chter**, **-nwä'rter**, *m. I.* тюре́мный сто́рожъ od. стражъ od. надзира́тель; тюре́мщикъ; **Gefä'nglich**, *a.*: gefängliche Haft заточе́ніе въ тюрьму́; in gefänglicher Haft sein сидѣ́ть въ тюрьмѣ́; находи́ться въ заключе́ніи; gefänglich einziehen сажа́ть, заключа́ть въ тюрьму́; **Gefä'ngniss**, *n. I.* 3. темни́ца; тюрьма́; **Gefä'ngniss-**, *a.* тюре́мный; **-ssau'fseher**, *m. I.* тюре́мный смотри́тель; **-sscomité**, *n. I.* попечи́тельный о тюрьма́хъ комите́тъ; **-ssschlo'ss**, *n. I.* (össer) тюре́мный за́мокъ; **-ssstra'fe**, *f.* 2. наказа́ніе заключе́ніемъ въ тюрьму́; mit - belegen присужда́ть, -суди́ть къ заключе́нію въ тюрьму́; **-sswä'rter**, s. Gefa'ngenwä'rter.

Gefä'rbt, *pp.* u. *a.* кра́шенный; окра́шенный; (verfälscht) *подкра́шенный.

Gefä'ss, *n. I.* 3. сосу́дъ; (am Degen) ефе́съ; рукоя́тка; *Zk.* сосу́дъ; **Gefä'ss-**, *a.* сосу́дный; **-ssausdehnung**, *f.* 2. *Hlk.* расшире́ніе сосу́довъ кровоно́сныхъ; **-ssbeschrei'bung**, *f.* 2. *Zk.* ангіогра́фія; описа́ніе кровоно́сныхъ сосу́довъ; **-ssbündel**, *n. I. Ng.* сосу́дистый пучёкъ; **Gefä'ss'chen**, *n. dim. I.* сосу́децъ; **-ssentzü'ndung**, *f.* 2. воспале́ніе сосу́довъ кровоно́сныхъ; **-sserwei'terung**, s. Gefä'ssausdehnung; **-sshaut**, *f.* (des Auges) *Zk.* s. A'derhau't; **-sslehre**, *f. Zk.* ангіоло́гія; **-sspflanzen**, *f. pl.* сосу́дистыя расте́нія; **-ssreich**, *a. Zk.* сосу́дистый; **-ssstamm**, *m. I.* (ämme) *Zk.* сосу́дный стволъ; **-sssyste'm**, *n. I.* 3. систе́ма кровоно́сныхъ сосу́довъ.

Gefa'sst, *pp.* взя́тый; схва́ченный; (bereit) гото́вый; (vorbereitet) пригото́вленный; (ruhig) споко́йный; (entschlossen) рѣши́тельный; ich war darauf nicht - я э́того не ожида́лъ; auf Alles - sein быть на всё гото́вымъ; sich worauf - machen приготовля́ться, -виться къ чему́; sich - halten быть гото́вымъ.

Gefä'sszerle'gung, s. Anatomie'.

Gefe'cht, *n. I.* 3. *Kw.* сраже́ніе; би́тва; бой.

Gefe'ge, *n. I.* безпреста́нное мете́ніе.

Gefei'ert, *pp.* u. *a.* *просла́вленный.

Gefie'del, *n. I. iron.* дурна́я му́зыка; пили́канье.

Gefie'der, *n. I.* пе́рья; кры́лья; жи́вность; **Gefie'dert**, *a.* пери́стый.

Gefi'lde, *n. I.* по́ле; ни́ва; die - der Seligen, * го́рняя.

Gefi'ngert, *a. Ng.* (Pflanzen) ла́пчатый.

Gefla'mmt, *a.* волни́стый; струи́стый.

Gefla'tter, *n. I.* (der Vögel) порха́ніе; (einer Fahne) развѣва́ніе; * s. a. Fla'tterhaftigkeit.

Gefle'cht, *n. I.* 3. проплетённая (сквозна́я) рабо́та; плете́нь; *Bk.* переви́вка; прови́вка; *Zk.* сплете́ніе.

Gefle'ckt, *a.* съ пя́тнами; (bunt) пёстрый; (Zeuche, Früchte, Thiere) кра́пчатый; съ кра́пинками; испещрённый; nach Hermelinart -, *Wpk.* съ горноста́евыми хво́стиками.

Gefli'ssen, etc. s. Befli'ssen, etc.; **Gefli'ssentlich**, s. A'bsichtlich, Vo'rsätzlich.

Geflo'chten, s. Fle'chten, *va. irr.*

Geflo'gen, s. Flie'gen, *vn. irr.*

Geflo'hen, s. Flie'hen, *vn. irr.*

Geflo'ssen, s. Flie'ssen, *vn. irr.*

Geflu'che, *n. I.* проклина́ніе.

Geflu'der, *n. I. Bw.* жо́лобъ.

Geflü'gel, *n. I.* жи́вность; пти́цы; zahmes - дворо́выя пти́цы; **Geflü'gelt**, *a.* крыла́тый; съ кры́льями.

Geflü'ster, *n. I.* шо́потъ; шепта́ніе; шушу́канье.

Gefo'chten, s. Fe'chten, *vn. irr.*

Gefo'lge, *n. I.* провожа́ніе; (Begleiter) провожа́тые; сви́та.

Gefra'ge, *n. I.* безпреста́нное спра́шиваніе.

Gefrai'sch, *n. Hlk.* § s. Ki'nderkrä'mpfe.

Gefra'nset, *a.* обши́тый бахрамо́ю.

Gefrä'ss, *n. I.* кормъ; § s. a. Maul; **Gefrä'ssig**, *a.* прожо́рливый; жа́дный на пи́щу; ненасы́тный; gefrässiger Mensch обжо́ра; прожо́ра; **Gefrä'ssigkeit**, *f.* прожо́рливость; обжо́рство; ненасы́тность.

Gefrei'ter, *m. II. Kw.* ефре́йторъ.

Gefre'sse, *n. I.* безпреста́нное яде́ніе; жраньё.

Gefrie'rbar, *a.* замерза́емый; **Gefrie'ren**, *vn. irr.* (*s.*) *Ntl.* (gefriere, gefror, gefroren): мёрзнуть; замерза́ть, -знуть; - machen, lassen замора́живать, -моро́зить; -, *n. I.* замерза́ніе; **Gefrie'rpunkt, -rungspu'nkt**, *m. I. Ntl.* то́чка замерза́нія; **Gefro'ren**, s. Frie'ren; **Gefro'renes**, *n. II.* моро́женое; Gefäss zum Gefrorenen, *Kk.* моро́женица.

Gefü'ge, *n. I. Bw.* пластъ; слой; спай; соедине́ніе; (des Körpers) сложе́ніе; **Gefü'gig**, **Gefü'gigkeit**, s. Geschmei'dig, etc.; **Gefü'gt**, *pp.* u. *a.* сло́женный; соединённый.

Gefüh'l, *n. I.* 3. чу́вство; (Fühlen) чу́вствованіе; (Gefühlssinn) осяза́ніе; (Empfindung) ощуще́ніе; durch's Gefühl о́щупью; **Gefüh'llos**, *a.* нечувстви́тельный; безчу́вственный; жесто́кій; er ist - онъ ничего́ не чу́вствуетъ; * его́ ничто́ не берётъ; gegen etwas - sein не чу́вствовать чего́; **-llosigkeit**, *f.* безчу́вствіе; жесто́кость; **-lsorga'ne**, *n. pl.* о́рганы чувствъ; **-lssinn**, *m. I.* чу́вство осяза́нія; **-lvoll**, *a.* чувстви́тельный.

Gefü'llt, *pp.* u. *a.* напо́лненный; наби́тый; gefülltes Huhn, *Kk.* начинённая ку́рица; gefüllte Blume, *Gtn.* махро́вый цвѣто́къ.

Gefu'nden, s. Fi'nden, *va. irr.*

Gefü'nft, *a.* пятича́стный; пятери́къ; пятерно́й; der gefünfte Schein, *Stk.* пятича́стный аспе́ктъ.

Gefu'nkel, *n. I.* сверка́ніе.

Gefu'rcht, *pp.* u. *a.* изры́тый; боро́здчатый; (runzelig) морщи́нистый; въ морщи́нахъ.

Gefü'rstet, *a.* (mit dem Titel eines Fürsten) имѣ́ющій кня́жескій ти́тулъ; возведённый въ кня́жеское зва́ніе; gefürsteter Abt, *Kg.* окня́женный абба́тъ.

Gega'belt, *a. Ng.* ви́лчатый; виловóбразный.

Gega'ngen, s. Ge'hen, *vn. irr.*

Gegei'ge, *n. I. iron.* пили́канье.

Ge'gen, *praep.* (wider) про́тивъ; на; подъ; о́коло; за; къ; es that es - meinen Willen онъ сдѣ́лалъ э́то про́тивъ мое́й во́ли; zehn - Einen де́сять про́тивъ одного́; (Richtung) къ; dieses Land liegt - Abend э́та страна́ лежи́тъ къ за́паду; (ungefähr) о́коло; es kostet - sechs Rubel э́то сто́итъ о́коло шести́ рубле́й; (um, zur Zeit) о́коло; er wird uns - den Herbst besuchen онъ пріѣ́детъ къ намъ о́коло о́сени; (im Vergleich) въ сравне́ніи; - Ostern о Свято́й недѣ́лѣ; - Pfingsten о Тро́ицѣ; - Morgen, - Mittag, - Abend къ у́тру, къ обѣ́ду, къ ве́черу; - Ende des Jahres въ ко́нцѣ го́да; komm - sechs Uhr приходи́ въ шесто́мъ часу́; - (für) за-; - baare Zahlung за нали́чныя де́ньги.

Ge'gena'bdruck, *m. I.* (ücke) слѣпо́къ; сни́мокъ; ко́пія (съ чего́); einen - machen скопиро́вывать, -рова́ть; снима́ть, снять ко́пію съ чего́; **-na'bsicht**, *f.* 2. проти́вное намѣ́реніе; **-na'bzug**, s. Ge'gena'bdruck; **-na'ngriff**, *m. I.* 3. нападе́ніе съ проти́вной стороны́; **-na'nklage**, s. Ge'genbeschu'ldigung, Ge'genkla'ge; **-na'nstalt**, *f.* 2. мѣ́ры, при́нятыя про́тивъ чего́; **-na'ntrag**, *m. I.* (äge) предложе́ніе въ отвѣ́тъ на что; **-na'ntwort**, *f.* 2. возраже́ніе; отвѣ́тъ на отвѣ́тъ; **-narzenei'**, *f.* 2. противодѣ́йствующее лека́рство; **-nau'ssage**, *f.* 2. *Rw.* противопоказа́ніе; **-nbatterie'**, *f.* 2. *Kw.* контръ-батаре́я; **-nbedi'ngung**, *f.* 2. *Kw.* взаи́мное усло́віе; **-nbefeh'l**, *m. I.* 3. *Kw. etc.* контръ-о́рдеръ; отмѣ́на повелѣ́нія; **-nbelei'digung**, *f.* 2. возме́здіе; отпла́та; **-nbeme'rkung**, *f.* 2. замѣча́ніе про́тивъ друга́го; возраже́ніе; eine - machen возража́ть, -рази́ть на что; **-nbemü'hung**, *f.* 2. взаи́мная услу́га; **-nbere'chnung**, *f.* 2. взаи́мная распла́та; взаи́мный разсчётъ; **-nberi'cht**, *m. I.* 3. донесе́ніе въ отвѣ́тъ на друго́е, проти́вное извѣ́стіе; **-nbeschei'nigung**, s. Ge'genqui'ttung; **-nbeschu'ldigung**, *f.* 2. встрѣ́чное обвине́ніе про́тивъ обвини́теля; взаи́мное обвине́ніе; **-nbesi'chtigung**, *f.* 2. взаи́мное освидѣ́тельствованіе; **-nbesu'ch**, *m. I.* 3. взаи́мное посѣще́ніе; взаи́мный визи́тъ; отпла́та за визи́тъ; **-nbewe'gung**, *f.* 2. проти́вное движе́ніе; **-nbewei's**, *m. I.* 3. *Rw.* встрѣ́чное доказа́тельство; опроверже́ніе; **-nbewei'sarti'kel**, *m. I.* доказа́тельная статья́ проти́вной стороны́; **-nbewei'sführer**, *m. I. Rw.* воспроизводи́тель; **-nbewei'szeuge**, *m. II.* свидѣ́тель (съ) проти́вной стороны́; **-nbezie'hung**, *f.* 2. соотноше́ніе; **-nbi'ld**, *n. I.* (lder) проти́вное чему́; противополо́жное; контра́стъ; **-nbille't**, *n.* s. Co'ntrema'rke; **-nbli'ck**, *m. I.* 3. взаи́мный взглядъ; **-nbo'ck**, *m. I.* (öcke) *Ng.* противокозело́къ; **-nbo'gen**, *m. I.* (am Ohre) s. Oh'rkreis (innerer); **-nbö'schung**, *f.* 2. контръ-эска́рпъ; **-nbu'ch**, *n. I.* (ücher) контро́льная кни́га; **-nbu'nd**, *m. I.* сою́зъ про́тивъ друга́го; **-nbü'rge**, *m. I.* пору́ка по пору́кѣ; - sein отвѣча́ть за поруча́теля; **-nbü'rgschaft, -ncautio'n**, *f.* 2. поручи́тельство по пору́кѣ; **-ncomplime'nt**, *n. I.* 3. взаи́мное привѣ́тствіе; ein - machen отвѣча́ть, -вѣ́тить на покло́нъ; **Ge'gencopie'**, *f.* 2. ко́пія съ ко́піи.

Ge'gend, *f.* 2. страна́; (Ort) мѣ́сто; (Ortslage) мѣ́стность; umliegende - окре́стность; in der - von etwas недалёко отъ чего́; въ сосѣ́дствѣ, въ бли́зости, близъ чего́.

Ge'gendeductio'n, *f.* 2. *Rw.* опроверга́тельные вы́воды; **-ndie'nst**, *m. I.* 3. взаи́мная услу́га; отслу́га; **-ndru'ck**, *m. I.* 3. *Bchdr.* оттисне́ніе листа́ на друго́й сторонѣ́; *Ntl.* противодавле́ніе; отпо́ръ.

Ge'geneina'nder, *ad.* другъ про́тивъ друга́; другъ къ дру́гу; (vis-à-vis) насупро́тивъ; - halten слича́ть, -чи́ть ме́жду собо́ю; **-rha'ltung**, *f.* 2. сравне́ніе; сличе́ніе; **-rse'tzen**, *va.* противопоставля́ть, -вить одно́ друго́му; **-rste'llen**, *va.* ста́вить, по-одно́ про́тивъ друга́го; **-rste'llung**, *f.* сравне́ніе; сличе́ніе; *Rw.* s. Confrontatio'n.

Ge'genei'nbringen, *n. I. Rw.* возраже́ніе; опроверже́ніе; **-nerbie'ten**,

n. I. взаимное предложéніе; **-nerke'nntlichkeit**, *f.* 2. взаимная признательность; **-nerklä'rung**, *f.* 2. возраженіе на что; встрѣчное объясненіе; **-nfa'll**, *m. I.* (älle) противный случай; противоположный случай; **-nfa'lls**, *ad.* въ противномъ случаѣ; иначе; **-nfe'nster**, *n. I.* противолежащее окно; **-nfeu'er**, *n. I. Fw.* встрѣчный огонь; **-nfi'nte**, *f.* 2. *Ftk.* отбой удара; отраженіе; **-nflu'th**, *f.* 2. обратное теченіе (воды); **-nfo'rderung**, *f.* 2. взаимное требованіе; eine - machen взаимно требовать чего; **-nfra'ge**, *f.* 2. взаимный вопросъ; вопросъ на вопросъ; eine - thun взаимно спрашивать о чёмъ; **-nfreu'ndschaft**, *f.* 2. взаимная дружба; **-nfü'ssler**, *m. I. Geog.* антиподъ; **-nga'be**, *f.* 2. s. Ge'gengesche'nk; **-ngefä'lligkeit**, *f.* s. Ge'gendie'nst; **-ngesche'nk**, *n. I.* 3. взаимный подарокъ; отдарокъ; **-ngewa'lt**, *f.* 2. противудѣйствующая сила; **-ngewi'cht**, *n. I.* 3. противовѣсъ; противоположный вѣсъ; das - halten сохранять, -нить равновѣсіе; **-ngi'ft**, *n. I.* 3. противоядіе; **-ngra'ben**, *m. I. Kw.* насупротивный ровъ; **-ngru'nd**, *m. I.* (ünde) противоположная причина; опровергательный доводъ; **-ngru'ss**, *m. I.* (üsse) взаимный поклонъ; Gruss u. - взаимные поклоны; *Sw.* взаимная салютація; **-ngu'rt**, *m. I.* 3. (am Sattelbogen) пристёжка; **-nha'lt**, *m. I.* сопротивленіе; препятствіе; **-nha'ndschrift**, *f.* 2. свидѣтельство противодоказующее; **-nhie'b**, s. Ge'gensto'ss; **-nindi'cien**, *n. pl. Rw.* противоулики; **-nkla'ge**, *f.* 2. встрѣчный искъ; встрѣчная жалоба; жалоба на истца; - anstellen подавать, -дать жалобу на истца; **-nklä'ger**, *m. I.* проситель на истца; встрѣчный челобитчикъ; **-nklö'bchen**, *n. dim. I.* (beim Uhrmacher) контръ-потанецъ; противолежащій потанецъ; **-nkö'nig**, *m. I.* 3. король противной партіи; **-nkrei's**, s. Oh'rkreis (innerer); **-nkriti'k**, *f.* 2. антикритика; **-nla'tte**, *f.* 2. *Bk.* подрѣшётина; **-nlau'fgräben**, *m. pl. Kw.* контръ-апроши; **-nlei'stung**, s. u. Lei'stung; **-nli'cht**, *n. I.* затѣнь; отсвѣтъ; **-nlie'be**, *f.* Liebe u. - взаимная любовь; keine - zeigen не сочувствовать чьей лыбви; **-nli'st**, *f.* 2. взаимная противудѣйствующая хитрость; **-nlo'b**, *n. I.* взаимная похвала; **-nma'nn**, *m. I.* (änner) противникъ; **-nma'rsch**, *m. I.* (ärsche) контръмаршъ; **-nma'sche**, *f.* 2. двойная петля; **-nmau'er**, *f.* 2. подстѣнокъ; **Ge'genmei'nung**, *f.* 2. противное мнѣніе; **Ge'genmi'ne**, *f.* 2. *Kw.* контръ-мина; **Ge'genmini'ren**, s. Co'ntremini'ren; **-nmi'ttel**, *n. I.* противодѣйствующее средство; **-nmo'nd**, s. Ne'benmo'nd; **-nmu'skel**, *m. I. Zk.* противодѣйствующая мышица; **-nnei'gung**, *f.* 2. взаимная склонность; **-nö'ffnung**, *f.* 2. (bei Wunden) *Hlk.* противуотверстіе; **-npa'pst**, *m. I.* (päpste) антипапа; **-npa'rt**, *m. I.* 3. *Rw.* противникъ; **-npartei'**, *f.* 2. противная сторона; **-npatri'ze**, *f.* 2. *Bchdr.* контръ-пунсонъ; **-npfa'nd**, *m. I.* (änder) взаимный залогъ; **-npfei'ler**, *m. I. Bk.* насупротивный пилястръ; **-npfli'cht**, *f.* 2. взаимная обязанность; **-npro'be**, *f.* 2. контръпроба; повѣрочный опытъ; **-npu'nkt**, *m. I.* 3. противный пунктъ; контрапунктъ; **-nqui'ttung**, *f.* 2. взаимная расписка; **-nre'chnung**, *f.* 2. взаимный счётъ; контрольный счётъ; **-nre'chnungsbu'ch**, *n. I.* (ücher) контрольная книга; **-nre'de**, *f.* 2. s. Wi'derre'de; (des Klägers) *Rw.* возраженіе; **-nrei'z**, *m. I.* 3., **-nrei'zung**, *f.* 2. противовозбужденіе; **-nrime'sse**, *f.* 2. *H.* возвращеніе векселя od. денегъ; **-nsa'tz**, *m. I.* (ätze) противоположность; контрастъ; противоположеніе; *Rw.* возраженіе; **-nscha'll**, s. Wi'derha'll; **-nscha'nzung**, *f.* 2. *Kw.* контраваллаціонная линія; **-nscha'ttig**, *a.* противотѣнный; **-nschei'n**, *m. I.* s. Reflexio'n; (bei Planeten), *Stk.* s. Oppositio'n; s. a. Ge'genqui'ttung; **-nsche'nkung**, *f.* s. Ge'gengesche'nk; **-nschla'g**, s. Ge'gensto'ss; **-nschraffi'ren**, *va.* (beim Zeichnen etc.) штриховать (od. шрафировать) перекрёстными штрихами; **-nschraffi'rung**, *f.* 2. штриховка (od. шрафировка) перекрёстными штрихами; **-nschri'ft**, s. Erwi'derungsschri'ft; **-nschu'ld**, *f.* 2. взаимный долгъ; Schuld u. - обоюдные долги; активные и пассивные долги; **-nschu'ss**, *m. I.* (üsse) отвѣтный выстрѣлъ; **-nsei'te**, *f.* 2. противная сторона; оборотъ; **-nsei'tig**, *a.* взаимный; обоюдный; - berühren соприкасаться; **-nsei'tigkeit**, *f.* взаимство; взаимность; **-nsei'ts**, *ad.* взаимно; **-nse'tzung**, s. Co'ntrapositio'n; **-nsi'cherheit**, *f.* 2. взаимное обезпеченіе; **-nsie'gel**, *n. I.* противоприложенная печать; **-nsi'nn**, *m. I.* противный смыслъ; **-nsi'nnig**, *a.* противный смыслу; *ad.* въ противномъ смыслѣ; въ другомъ смыслѣ; **-nso'nne**, s. Ne'benso'nne; **-nspie'l**, s. Wi'derspie'l; **-nspu'r**, *f.* 2. *Jäg.* сшибка, сбивка на другіе слѣды; **Ge'gensta'nd**, *m. I.* (ände) предметъ; - der Rede предметъ рѣчи; **-nstä'ndlich**, *a.* s. Objecti'v; **-nste'llung**, s. Ge'geneina'nderste'llung; **-nsti'mme**, *f.* 2. *Tk.* второй голосъ; **-nsti'mmig**, *a.* разногласный; **-nsto'ss**, *m. I.* (össe) обратный ударъ; *Ftk.* отбой; отпоръ; отраженіе; **-nstrei'ch**, *m.* s. Ge'gensto'ss; **-nströ'mung**, *f.* 2. противное теченіе; **-nstü'ck**, *n. I.* 3. противоположное; s. a. Sei'tenstü'ck; **-nstü'tze**, *f.* 2. *Bk.* подпора; подстѣнокъ; *Kw.* контрфорсы; **-ntau'sch**, *m. I.* взаимный размѣнъ; обмѣнъ; **-nthei'l**, *m.* s. Ge'genpartei', Ge'gner; **-nthei'l**, *n. I.* 3. противоположность; противное; im - напротивъ; **-nthei'lig**, *a.* противоположный; противный одинъ другому; встрѣчный; **-nthei'ls**, *ad.* напротивъ того; **-nthü're**, *f.* 2. противолежащая дверь.

Gegenü'ber, *ad.* напротивъ чего; насупротивъ чего; er wohnt mir - онъ живётъ насупротивъ меня; -liegend насупротивъ лежащій; противолежащій; -stehend насупротивный; -stellen ставить, поставить напротивъ чего.

Ge'genu'nterschrift, **Ge'genunterzei'chnung**, *f.* 2. контрасигнированіе; **-nverbi'ndlichkeit**, *f.* 2. взаимная обязательность; **-nverhei'ssung**, *f.* 2. взаимное обѣщаніе; **-nvermä'chtniss**, *n. I.* 3. взаимное завѣщаніе; **-nverpfli'chtend**, s. Solida'risch; **-nverpfli'chtung**, *f.* 2. взаимное обязательство; **-nverscha'nzung**, s. Ge'genscha'nze; **-nverschrei'bung**, *f.* 2. взаимное обязательство; взаимно-обязательный актъ; **-nverspre'chen**, s. Ge'genverhei'ssung; **-nversu'ch**, *m. I.* 3. попытка; **-nvisi'te**, *f.* s. Ge'genbesu'ch; **-nvo'rstellung**, *f.* 2. возраженіе; протестъ; eine - machen возражать, -разить противъ чего; **-nwa'll**, *m. I.* (älle) *Kw.* контръэскарпъ.

Ge'genwa'rt, *f.* (Zeit) настоящее время; (Ort) бытность; (Beisein) присутствіе; in seiner - въ присутствіи его; при нёмъ; in meiner - при мнѣ; in Aller - при всѣхъ; (des Geistes) * присутствіе духа; die - des Geistes verlieren лишаться, -шиться присутствія духа; **Ge'genwä'rtig**, *a.* присутствующій; наличный; (jetzig) нынѣшный; настоящій; теперешній; -, *ad.* теперь; въ настоящее время; - vorhanden на лицо; - sein присутствовать; быть гдѣ; **-nwärtigkeit**, *f.* настоящее состояніе.

Ge'genwe'chsel, *H.* s. Rü'ckwechsel. **-nweh'r**, *f.* оборона; сопротивленіе; **-nwi'nd**, *m. I.* 3. противный вѣтеръ; **-nwi'nkel**, *m. I.* соотвѣтственный уголъ; **-nwi'rkung**, *f.* 2. противодѣйствіе; **-nwu'rf**, *m. I.* (ürfe) возраженіе; **-nzei'chen**, *n. I.* противный знакъ; **-nzei'chnung**, s. Ge'genu'nterschrift; **-nzeu'ge**, *m. II.* свидѣтельствующій противное; **-nzu'g**, *m. I.* (üge) шествіе, поѣздъ на встрѣчу; **-nzu'sage**, s. Ge'genverhei'ssung.

Gege'ssen, s. E'ssen, *va. irr.*

Gegi'ttert, *pp.* u. *a.* рѣшётчатый; съ рѣшёткою.

Geglie'dert, *pp.* u. *a.* членосоставной; съ членами; съ суставами.

Ge'gner, *m. I.* противникъ; (Widersacher) соперникъ; **Ge'gnerin**, *f.* 2. противница; соперница; **Ge'gnerisch**, *a.* противный; *Rw.* противной стороны; (feindlich) непріятельскій; **Ge'gnerischersei'ts**, *ad.* съ противной стороны.

Gegli'tten, s. Glei'ten, *vn. irr.*

Geglo'mmen, s. Gli'mmen, *vn. irr.*

Gegoh'ren, s. Gäh'ren, *vn. irr.*

Gego'lten, s. Ge'lten, *vn. irr.*

Gego'ssen, s. Gie'ssen, *va. irr.*

Gegri'ffen, s. Grei'fen, *va. irr.*

Gegrö'le, *n. I.* вой; плачь; рыданіе.

Gegrü'ndet, *pp.* u. *a.* основательный; достовѣрный; worauf - sein основываться, основаться на чёмъ; ist es - правда ли?

Gegru'nze, *n. I.* хрюканье.

Geha'ben (sich), *vr.* поступать; gehab' dich wohl! будь здоровъ! прощай!

Gehä'ge, *n. I.* засѣка; изгорода; изгородь; заборъ; лѣсокъ; роща; Jmdm. in's - kommen, * вступать, -пить съ кѣмъ въ соперничество; *мѣшаться, od. вмѣшиваться, вмѣшаться въ чьи дѣла; **Gehä'geau'f-**

seher, **-gerei'ter**, *m. I.* лѣсной сто́рожъ.

Geha'lt, *m. I.* (Inhalt) содержа́ніе; (Werth) досто́инство; (Güte) доброта́; - des Goldes доброта́ зо́лота; auf den - prüfen, *Schdk.* испы́тывать въ содержа́ніи; -, *n.* u. *m. I.* (Gehälter) жа́лованье; bestimmtes - годово́й окла́дъ; **Geha'lten**, *pp.* u. *a.*: - sein быть обя́заннымъ; **Geha'ltleer**, **Geha'ltlos**, *a.* пусто́й; безтолко́вый; **-tlosigkeit**, *f.* ничто́жность; **-treich**, *a.* (Metalle) бога́таго содержа́нія; * бога́тый, оби́льный мы́слями; дѣ́льный; *высо́каго досто́инства; (ausdrucksvoll) вырази́тельный; **-tsbetra'g**, *m. I.* (äge) окла́дъ; годово́е жа́лованье; **-tszulage**, *f.* 2. приба́вка жа́лованья; **-tvoll**, *a.* s. Geha'ltreich.

Gehä'nge, *n. I.* s. A'nhängsel; Oh'rengehä'nge; De'gengehä'nge; *Jäg.* Oh'ren (der Hunde).

Geha'ngen, s. Hä'ngen, Ha'ngen.

Geha'rnischt, *a.* одѣ́тый въ бро́ню (od. въ ла́ты); въ ла́тахъ; geharnischter Mann па́нцырникъ; ла́тникъ.

Gehä'ssig, *a.* ненави́стный; вражде́бный; га́дкій; гну́сный; Jmdm. - sein ненави́дѣть кого́; Gehässiges гну́сность; ме́рзость; **Gehä'ssigkeit**, *f.* не́нависть; га́дкость; гну́сность.

Gehau', *n. I.* посѣ́ка; пору́бка.

Gehau'bt, *a.* (Vögel) хохла́тый.

Gehäu'ft, *pp.* u. *a.* по́лный ве́рхомъ; das Gehäufte (beim Maasse) ли́шекъ; надда́ча.

Gehäu'se, *n. I.* (einer Uhr) футля́ръ; ка́псуля; ко́рпусъ; (des Pflanzensamens) коро́бочка; ма́ковка; (der Schnecke) *Ng.* ра́ковина.

Gehe'ck, *n. I.* вы́водка птицъ; [§ * семья́.

Gehe'ge, *n.* s. Gehä'ge.

Gehei'ligt, *a.* освяще́нный; geheiligter Ort свяще́нное, свято́е мѣ́сто.

Gehei'm, *a.* та́йный; скры́тый; секре́тный; (Schiebladen, Thüren, Ausgänge) потае́нный; потайно́й; Geheimer Rath, *Stw.* та́йный совѣ́тникъ; (Behörde) та́йный совѣ́тъ; -, *ad.* (in's Geheim) та́йно; та́йнымъ о́бразомъ; укра́дкою; скры́тно; etwas - halten таи́ть; утаева́ть, утаи́ть; (als Geheimniss) сохраня́ть, -ни́ть въ та́йнѣ; скрыва́ть отъ други́хъ; - thun та́йничать, секре́тничать; womit - thun скрыва́ть что; im Geheimen та́йно; вта́йнѣ; **Gehei'm-**, *a.* та́йный; секре́тный; **-mbefeh'l**, *m. I.* 3. секре́тное предписа́ніе; **-mblühend**, *a. Ng.* s. Kryptoga'misch; **-mbote**, *m. II.* (Kundschafter) лазу́тчикъ; подо́сланецъ; **-mbrief**, *m. I.* 3. секре́тное письмо́; s. a. Gehei'mschrift; **-mbund**, *m. I.* та́йный заго́воръ; **-mehe**, *f. Ng.* (der Pflanzen) s. Kryptogamie'; **-mhaltung**, *f.* сохране́ніе въ та́йнѣ; **-mmittel**, *n. I.* секре́тное сре́дство; **Gehei'mniss**, *n. I.* 3. та́йна; та́йная вещь; та́йность; секре́тъ; es ist kein - mehr ѳто ужѐ не та́йна; ein - woraus machen скрыва́ть что отъ други́хъ; держа́ть что въ та́йнѣ; таи́ть что; **-sskrä'mer**, *m. I. iron.* ва́жничающій пусты́ми тайнами; **-sskrämerei'**, *f.* 2. *iron.* секре́тничанье; **-ssleh're**, s. My'stik; **-ssvo'll**, *a.* таи́нственный; скры́тный; - sein секре́тничать; скры́тничать; та́йничать; **Gehei'mrath**, *m. I.* (äthe) та́йный совѣ́тникъ; **-mschreibeku'nst**, *f.* (ünste) тайнописа́ніе; тайно́пись; **-mschreiber**, *m. I.* секрета́рь; кабине́тный секрета́рь; **-mschrift**, *f.* 2. таи́нственные зна́ки; ши́фры; вязь; та́йное письмо́; письмо́ цы́фиремъ.

Gehei'ss, *n. I.* приказа́ніе; повелѣ́ніе; auf sein - по приказа́нію его́.

Gehe'lmt, *a.* укра́шенный шле́момъ od. шишако́мъ; въ шле́мѣ; въ шишакѣ́.

Ge'hen, *vn. irr.* (*s.*) (gehe, ging, gegangen): ходи́ть, идти́, пойти́; auf und ab - ходи́ть взадъ и впередъ; zu Wasser - (Waaren) отправля́ться, -виться водо́ю; zu Lande - от- сухи́мъ путёмъ; nach Brod - иска́ть хлѣ́ба (od. пропита́нія); bei Seite - отходи́ть, отойти́ въ сто́рону; сторони́ться, по-; auf etw. zu- oder los- идти́ на что; выходи́ть, выдти́ на что; пуска́ться, пусти́ться во что; nach etw. - (sich danach richten) * приде́рживаться чего́; проходи́ть, пройти́ по чему́; spazieren - гуля́ть; прогу́ливаться, -ля́ться; vor sich - (beginnen) начина́ться, -ча́ться; an Etwas - принима́ться за что; darüber - превосходи́ть, превзойти́; nahe - тро́гать, задѣва́ть; zu weit - переступа́ть предѣ́лы; пересоли́ть; an die Hand - помога́ть, пособля́ть; auf den Leib - напада́ть, броса́ться на кого́; die Sache fängt an besser zu - дѣ́ло поправля́ется; sich müde - утомля́ться, -ми́ться отъ ходьбы́; in die Höhe - поднима́ться, -ня́ться; wie geht es? каково́ пожива́ешь? wie geht es Ihnen? какъ Вы пожива́ете? dem Kranken geht es besser больно́й поправля́ется; sein Geschäft geht jetzt sehr gut дѣла́ его́ тепе́рь хорошо́ иду́тъ; es geht ihm jetzt schlecht ему́ ху́до прихо́дится; so geht es in der Welt таково́ то на свѣ́тѣ; es wird schon -, * пойдётъ; so gut es geht по возмо́жности; es mag -, wie es wolle, * что бы ни случи́лось; * что бу́детъ, то бу́детъ; es geht nicht, es will nicht -, * нейдётъ; es geht zu weit ѳто ужѐ сли́шкомъ; er geht zu weit онъ сли́шкомъ мно́го себѣ́ позволя́етъ; 40 Pfund - auf 1 Pud 40 фу́нтовъ составля́ютъ одинъ пудъ; aus dem Wege - дава́ть доро́гу; in sich - раска́иваться; оду́маться; vor sich - начина́ться; es geht das Gerücht слухъ но́сится; es geht jetzt über das Geld, *мно́го де́негъ бу́детъ сто́ить; das Wasser geht (reicht) hier bis an die Kniee вода́ здѣсь по колѣ́но; eine Thüre geht nach dem Garten изъ однѣ́хъ двере́й вы́ходъ въ садъ; er geht in's zehnte Jahr ему́ наступи́лъ деся́тый годъ (о́тъ-роду); es geht auf Eins, Zwei пе́рвый часъ; второ́й часъ; jetzt kannst du gehen! тепе́рь мо́жешь идти́! gehe! ступа́й! geh' weg! поди́ прочь! пошёлъ! убира́йся! geh' doch! неуже́ли! неу́жто! поми́луй! wie man's treibt, so geht's, * по дѣла́мъ и награ́да; * по дѣла́мъ во́ру и му́ка; -, *n. I.* хожде́ніе; (Hin- u. Hergehen) ходьба́; (Gang) похо́дка; im - хо́дя; и́дя; das - wird ihm sauer онъ съ трудо́мъ мо́жетъ ходи́ть.

Gehe'nk, s. De'gengehe'nk; Oh'rgehe'nk; **Gehe'nkelt**, *a.* съ пе́телькáми; съ у́шками; **Gehe'nkter**, *m. II.* повѣ́шенный; ви́сѣльникъ.

Geheu'er, *a.* безопа́сно; es ist hier nicht - здѣсь не безопа́сно (нечи́сто). [рыда́ніе.

Geheu'l, *n. I.* вой; вытьё; вопль;

Gehi'rn, *n. I. Zk.* мозгъ; умъ; er hat wenig - im Kopfe, * онъ глупова́тъ; **-nbalken**, **-nblutader**, etc. s. Hi'rnbalken, Hi'rnblutader, etc.; **Gehi'rnlos**, *a.* безмо́зглый; глу́пый.

Gehö'ft, *n. I.* дворъ.

Gehöh'ne, *n. I.* насмѣ́шка; глумле́ніе; издѣ́вка.

Gehö'lz, *n.* s. Wä'ldchen; Hain; Gesträu'ch.

Gehö'r, *n. I.* (Hörkraft) слухъ; (bei Hunden) чутьё; in's - fallen поража́ть, -зи́ть слухъ; nach - spielen игра́ть по наслы́шкѣ; Jmdm. - verschaffen, * доста́вить кому́ слу́чай поговори́ть съ кѣмъ; - finden быть услы́шаннымъ; - geben, schenken, * выслу́шивать, -шать кого́; внима́ть кому́; einer Bitte - geben исполня́ть, -нить чью про́сьбу; **Gehö'r-**, *a.* слухово́й; **-rcana'l**, *Zk.* s. Gehö'rgang.

Geho'rchen, *vn.* (*h.*) повинова́ться кому́; быть кому́ послу́шнымъ, слу́шаться кого́, чего́; nicht - не повинова́ться; не слу́шаться; **Geho'rchsbauer**, *m. II.* (in den russischen Ostseeprovinzen) ба́рщинникъ; **-chland**, *n. I.* пови́нностная земля́; **-chleistung**, s. Froh'ne; **-chtag**, *m. I.* 3. рабо́чій день.

Gehö'ren, *vn.* (*h.*) принадлежа́ть, (zukommen) слѣ́довать; относи́ться; es gehört nicht in mein Fach ѳто до меня́ не каса́ется; dazu gehört viel Geld на ѳто на́добно мно́го де́негъ; dazu gehört Geduld на ѳто на́добно имѣ́ть терпѣ́ніе; solche Artikel - nicht in die Zeitung та́кія ста́тьи не печа́таются въ газе́тахъ; es gehört sich, * должно́ быть; слѣ́дуетъ.

Gehö'rgang, *m. I.* (änge) *Zk.* слухово́й прохо́дъ; **-rhammer**, *m. I. Zk.* молото́чекъ; **-rhöhle**, *f.* 2. *Zk.* слухова́я по́лость.

Gehö'rig, *a.* (angehörend) принадлежа́щій; (sich beziehend) относя́щійся; (passend) прили́чный; присто́йный; надлежа́щій; -, *ad.* какъ слѣ́дуетъ; какъ должно́ быть; alles - erfüllen исполня́ть, -нить всё какъ слѣ́дуетъ; - überlegen хороше́нько обду́мывать, -мать; wohin -, gehörigen Orts куда́ слѣ́дуетъ; по принадле́жности.

Gehö'rirrgang, *m. I. Zk.* s. Labyri'nth; **-rknochen**, *m. I.*, **-rknö'chelchen**, *n. dim. I. Zk.* слухова́я кость oder ко́сточка; **-rlehre**, s. Aku'stik; **-rlos**, *a.* глухо́й; **-rlosigkeit**, *f.* глухота́; **-rmesser**, *m. I. Hlk.* слухомѣ́ръ.

Gehö'rn, *n. I.* рога́; *Jäg.* s. Gewei'he.

Gehö'rnerv, *m. II. Zk.* слухово́й, у́шный нервъ.

Gehö'rnt, *a.* съ рога́ми; рога́тый.

Gehö'rorga'n, *n. I.* 3. орга́нъ слу́ха; **-rpulsader**, *f.* 2. *Zk.* слухова́я чув-

ствительная жи́ла; **Gehö'rrohr**, s. Hö'rrohr.

Geho'rsam, *a.* послу́шный; послу́шливый; (ergeben) поко́рный; - sein быть послу́шнымъ; слу́шаться; повинова́ться; gehorsamer Diener! проща́йте! -, *m. I.* послуша́ніе; послу́шность; повинове́ніе; поко́рность; - leisten, s. Geho'rchen; den - aus den Augen setzen быть непослу́шнымъ; не повинова́ться; sich - verschaffen приводи́ть, -вести́, -весть кого́ въ повинове́ніе; **Geho'rsamen**, *vn.* (*h.*) s. Geho'rchen.

Gehö'rschnecke, s. Oh'rmuschel; **-rsinn**, *m. I.* чу́вство слу́ха; слухъ; **-rtrichter**, s. Hö'rtrichter; **-rtrommel**, *f. Zk.* s. Tro'mmelhöh'le; **-rwerkzeug**, s. Gehö'rorga'n.

Geh're, *f.* 2., **Geh'ren**, *m. I.* иклнъ; (an Strümpfen) стрѣ́лка.

Geh'rholz, s. Geh'rmast; **Geh'rig**, *a.* косо́й; **Geh'rmass**, *m. I.* (Winkelmass) *Zm.* еруно́къ; **Geh'rung**, *f.* 2. кось; ко́сость.

Gehü'lfe, **Gehi'lfe**, *m. II.* помо́щникъ; това́рищъ; **Gehü'lfin**, **Gehi'lfin**, *f.* 2. помо́щница.

Geh'werk, *n. I.* 3. (in Uhren) колёса; колёсный прибо́ръ; ходъ.

Gei'en, *va. Sw.* s. Au'fgeien.

Gei'er, *m. I. Ng.* ко́ршунъ; грифъ; zum -! geh' zum -! hol' dich der -! чортъ тебя́ возьми́! сгинь съ глазъ! **-ra'dler**, *m. I. Ng.* ягня́тникъ; **-reu'le**, *f.* 2. *Ng.* каню́къ; пилю́къ; **-rfa'lk**, *m. II. Ng.* кре́четъ; **-rkö'nig**, *m. I.* 3. *Ng.* царько́ршунъ.

Gei'fer, *m. I.* сли́на; слю́на; (vor dem Munde) пѣ́на; **-rba'rt**, **Gei'ferer**, *m. I.* слинтя́й; слюня́й; слюнтя́й; **Gei'fericht**, *a.* слюни́стый; **Gei'ferig**, *a.* слиня́вый; засли́ненный; заслю́ненный; зама́сленный; **-rla'tz**, **-rlä'tzchen**, s. Gei'fertu'ch; **-rmau'l**, *n.* s. Gei'ferba'rt; **Gei'fern**, *vn.* (*h.*) пуска́ть сли́ну; **-rtu'ch**, *n. I.* (ücher) нагру́дникъ.

Gei'ge, *f.* 2. *Tk.* скри́пка; die -, auf der - spielen игра́ть на скри́пкѣ; der Himmel hängt ihm voller Geigen, *онъ блаже́нствуетъ; **Gei'gen**, *va. Tk.* игра́ть на скри́пкѣ; ich werde dir 'was -! *какъ бы не такъ!

Gei'gen-, *a. Tk.* скри́почный; **-nbo'gen**, s. Violi'nbogen; **-nboh'rer**, s. Dri'llbohrer; **-nfuttera'l**, *n. I.* 3. скри́почный футля́ръ; **-ngri'ff**, **-nha'ls**, *m. I. Tk.* грифъ, ше́йка у скри́пки; **-nha'rz**, *n. I.* канифо́ль; **-nholzbau'm**, *m. I.* (äume) *Ng.* банду́ристъ; котеле́тъ; сѣрокóрникъ; **-nma'cher**, *m. I.* скрипи́чный (oder скри́почный) ма́стеръ; скри́почникъ; **-nsa'ttel**, s. Gei'gensteg; **-nspie'ler**, s. Violi'nspieler; **-nste'g**, *m. I.* 3. *Tk.* кобы́лка; **-nwi'rbel**, *m. I.* коло́къ скрипи́чный; **Gei'ger**, s. Violi'nspieler.

Geil, *a.* любостра́стный; сладостра́стный; похотли́вый; (Acker- u. Gartenland) ту́чный; жи́рный; (Pflanzen) скóро и гу́сто расту́щій; **Gei'le**, etc. s. Ho'de, etc.; **Gei'lheit**, *f.* любостра́стіе; сладостра́стіе; похотли́вость; (Acker-, Gartenland) ту́чность.

Geiss, s. Zie'ge; **Geiss-**, **Gei'ssen-**, *a.* Zie'gen-; **-ssbart**, *m. I. Ng.* козло́ва борода́; козе́льцы; **-ssbaum**, *m.* s. Fei'ge (indische); **-ssblatt**, *n. I. Ng.* жи́молость; **-ssbock**, s. Zie'genbo'ck; **-ssbrassen**, *m. I. Ng.* чернополо́сый спаръ; **Gei'sse**, s. Zie'ge.

Gei'ssel, *m. I.* зало́жникъ; зало́жница; *f.* бичъ; плеть; (Landplage) * всео́бщее бѣ́дствіе; - des Volkes, * бичъ наро́да; die - Gottes, * наказа́ніе Бо́жіе; * ка́ра бо́жеская; **-lbrü'der**, *m. pl. Kg. Gsch.* бичу́ющіеся бра́тья; **Gei'ssler**, *m. I.* би́чникъ; **Gei'sseln**, *va.* бить пле́тью; бичева́ть; sich - бичева́ть; -, *n. I.*, **-lung**, *f.* 2. бичева́ніе.

Gei'ssfell, s. Zie'genfe'll; **-ssfuss**, *m. I. Ng.* снить; сныть; дя́глица; козоно́гъ; ко́зья нога́; *Hlk.* рычажёкъ; **-sshirt**, s. Zie'genhi'rt; **-ssklee**, *m. I. Ng.* ко́зій трили́стникъ; кубы́шникъ; **Gei'sslein**, *n. dim. I.* козлёнокъ; **-ssraute**, *f.* 2. *Ng.* козья́къ; ко́зья ру́чка; козля́тникъ.

Geist, *m. I.* (ster) *Schdk.* спиртъ; духъ; (Seele) душа́; der böse - привидѣ́ніе; злой духъ; knechtischer - раболѣ́пство; kriegerischer - вои́нственный духъ; der heilige -, *Kg.* Духъ Святый; grosser, erhabener Geist вели́кій умъ; человѣ́къ у́мный; er hat viel -, * онъ о́чень умёнъ; man weiss nicht, wess Geistes Kind er ist, *Богъ его́ зна́етъ, кто онъ тако́й; **Gei'sterba'nn**, *m.* s. Gei'sterbeschwö'rung; **-rba'nner**, **-rbeschwö'rer**, *m. I.* заклина́тель духо́въ; **-rbeschwö'rung**, *f.* 2. заклина́ніе духо́въ; **-rblei'ch**, *a.* блѣ́дный какъ мертве́цъ; **-rerschei'nung**, *f.* 2. видѣ́ніе; привидѣ́ніе; **-rfu'rcht**, *f.* боя́знь ду́ховъ; **-rgeschi'chte**, *f.* разска́зы о привидѣ́ніяхъ; **-rha'ft**, *a.* похо́жій на мертвеца́; **-rleh're**, *f.* 2. духосло́віе; пневматоло́гія; **-rse'her**, *m. I.* духови́децъ; **-rstu'nde**, *f.* 2. часъ духо́въ; по́лночъ; полу́ночный часъ; **-rwe'lt**, *f.*, **-rrei'ch**, *n. I.* ца́рство духо́въ; духо́вный міръ; *Kg.* (Himmel) міръ, обита́лище блаже́нныхъ; **Gei'stesa'bwesenheit**, *f.* отсу́тствіе ду́ха; (Verstandlosigkeit) безу́міе; (Wahnsinn) помѣша́тельство ума́; **-sa'nlagen**, *f. pl.* у́мственныя спосо́бности; **-san'strengung**, *f.* 2. напряже́ніе у́мственныхъ силъ; **-sa'rbeit**, *f.* 2. у́мственное заня́тіе; **-sa'rm**, *a.* слабоу́мный; **-sa'rmuth**, *f.* 2. слабоу́міе; **-sbeschä'ftigung**, *f.* 2. у́мственное упражне́ніе; **-sbi'ldung**, *f.* образова́ніе ума́; просвѣще́ніе ума́; **-sentwi'ckelung**, *f.* разви́тіе ума́; **-sfä'higkeit**, *f.* 2. у́мственная спосо́бность; **-sflu'g**, *m. I.* (üge) полётъ ума́; **-sfrei'heit**, s. De'nkfreiheit; **-sfru'cht**, *f.* (üchte) произведе́ніе ума́; **-sga'be**, *f.* 2. у́мственное дарова́ніе; спосо́бность ума́; **-sge'genwart**, *f.* прису́тствіе ду́ха; **-sgrö'sse**, *f.* возвы́шенность ума́; вели́чіе души́; **-ski'nd**, *n. I.* (der) * *Litt.* произведе́ніе ума́; **-skra'ft**, *f.* (äfte) душе́вная си́ла; **-skra'nk**, *a.* слабоу́мный; умалишённый; помѣ́шанный; **-skra'nkheit**, *f.* 2. слабоу́міе; помѣша́тельство; **-sma'ngel**, *m. I.* (ä) недоста́токъ ума́; **-snah'rung**, *f.* пи́ща ума́; **-sri'chtung**, *f.* 2. направле́ніе ума́; **-sru'he**, *f.* споко́йствіе ду́ха; **-sschla'f**, *m. I.* усыпле́ніе, бездѣ́йствіе ума́; **-sschwa'ch**, *a.* слабоу́мный; **-sschwä'che**, *f.* 2. слабоу́міе; тупоу́міе; **-sschwi'ndel**, *m. I.* болѣзненное состоя́ніе души́; **-sschwu'ng** *m. I.* * вы́спренность ума́; полётъ ума́; паре́ніе души́; **Gei'stesspa'nnung**, *f.* 2. напряже́ніе ума́; **-sstä'rke**, *f.* си́ла ума́; * твёрдость ду́ха; **-sstö'rung**, *f.* 2. помѣша́тельство ума́; **-sthä'tigkeit**, *f.* 2. дѣя́тельность ума́; **-sveri'rrung**, *f.* 2. заблужде́ніе; сумасбро́дство; **-sverwa'ndt**, *a.* симпати́чный; схо́дственный; схо́дный; **-sverwa'ndtschaft**, *f.* 2. духо́вное родство́; **-sverwi'rrung**, s. Gei'steszerrü'ttung; **-swa'ffen**, *f. pl.* * ору́дія ума́; **-swe'rk**, *n. I.* 3. произведе́ніе ума́; **-szerrü'ttung**, *f.* разстро́йство ума́; помѣша́тельство; **Gei'stig**, *a.* (spirituös) спи́ртный; спиритуо́зный; geistige Gährung ви́нное броже́ніе; спиртово́е броже́ніе; душе́вный; умственный; (nicht körperlich) духо́вный; geistiges Wesen духо́вное, безтѣле́сное, безпло́тное существо́; geistige Getränke крѣ́пкіе напи́тки; - stark си́льный ду́хомъ; **Gei'stigkeit**, *f. Ntl. Schdk.* лету́честь; духо́вность.

Gei'stlich, *a. Kg.* духо́вный; церко́вный; **Gei'stlicher**, *m. II. Kg.* свяще́нникъ; духо́вный; духо́вное лицо́; **Gei'stlichkeit**, *f.* 2. духове́нство.

Gei'stlos, *a.* нелѣ́пый; по́шлый; (Mensch) глу́пый; **-stlosigkeit**, *f.* глу́пость; отсу́тствіе ума́; **-streich**, **-stvoll**, *a.* у́мный; отстроу́мный; замыслова́тый; одушевле́нный; **-sttödtend**, *a.* убі́йственный для ума́.

Gei'tau, *n. I.* 3. *Sw.* ги́товъ.

Geiz, *m. I.* ску́пость; **Gei'zen**, *vn.* (*h.*): womit - быть скупы́мъ; скупи́ться на что; скря́жничать; nach etw. - жа́дничать чего́; весьма́ жела́ть чего́; **Gei'zhals**, *m. I.* (älse), **-zdrache**, *m. II.* скупе́цъ; скупя́га; скря́га; **Gei'zig**, *a.* скупо́й; - sein, s. Gei'zen; **Gei'ziger**, *m. II.* скупо́й; s. a. Gei'zhals.

Geja'mmer, *n. I.* безпреста́нный [плачъ.

Gejau'chze, s. Jau'chzen, *n.*; **Geju'bel**, *n.* s. Ju'bel.

Geka'nnt, s. Ke'nnen, *va. irr.*

Gekä'set, *pp.* u. *a. Ldw.* творо́женный; gekäsete Milch творо́гъ.

Gekeh'rt, *pp.* u. *a.*: gegen etwas - обращённый къ чему́; in sich - заду́мчивый.

Geke'lcht, *a.* чашечкови́дный.

Geke'rbt, *pp.* u. *a.* зазу́бренный.

Geki'ffen, s. Kei'fen, *vn. irr.*

Geklä'ffe, *n. I.* ла́яніе; тя́вканье.

Gekla'pper, *n. I.* стукотня́.

Gekla'tsche, *n. I.* хло́паніе; плеска́нье; спле́тничанье.

Gekli'mper, *n. I.* бренча́ніе.

Gekli'ngel, *n. I.* звонъ.

Gekli'rr, *n. I.* стукъ; звонъ.

Geklo'mmen, s. Kli'mmen, *vn. irr.*

Geklo'pfe, *n. I.* стукъ; стукотня́.

Geklu'ngen, s. Kli'ngen, *vn. irr.*

Gekna'rre, *n. I.* скрипня́; скрипотня́.

Gekna'tter, s. Gekni'ster.

Geknäu'lt, *a.* клубча́тый.

Geknie't, *a.*: geknieter Hebel, *Mech.* колѣ́нчатый рыча́гъ.

Gekni'ffen, s. Knei'fen, *va. irr.*

Gekni'rsche, *n. I.* скрежета́ніе.

Gekni'ster, *n. I.* трескотня́; треща́ніе.

[irr.
Gekoh'lt, a. обугленный.
Geko'mmen, s. Ko'mmen, va. u. vn.
Geko'nnt, s. Kö'nnen, vn. irr.
Gekö'pert, a. W. (Zeuche) кипорный.
Geko'se, n. I. нѣжничанье.
Gekra'che, n. I. трескотня́. [канье.
Gekrä'chz, Gekrä'chze, n. I. кáр-
Gekrä'tz, Gekrä'tze, n. s. A'bfall
(beim Feilen, Sägen etc.).
Gekräu'sel, n. s. Krau'se.
Gekrau'st, a. (Haare) зави́тый.
Gekrei'sche, n. I. кричáніе; крикъ.
Gekri'tzel, n. I. марáнье; карáкули.
Gekro'chen, s. Krie'chen, vn. irr.
Gekrö'nt, pp. u. a. вѣнчáнный;
увѣнчанный; (Krone tragend) вѣн-
ценóсный; mit Ruhm -, *покры́тый
слáвою.
Gekrö's-, a. Zk. брыжéйный; -sader,
f. 2. Zk. брыжéйная вéна; -sarte'-
rie, f. 2. Zk. брыжéйная артéрія;
-sbruch, m. I. (üche) Hlk. гры́жа бры-
жéйная; -sdrüse, f. 2. Zk. брыжéй-
ная желѣзá; -sdrüsenentzü'ndung,
f. 2. Hlk. воспалéніе подбрю́шной
желѣзы́; Gekrö'se, n. I. пóтрохъ;
пóтрохи; потрохá; Zk. брыжéйка;
Gekrö'sentzü'ndung, f. 2. Hlk. вос-
палéніе брыжéйки; -sstein, m. I.
Hlk. кишéчный кáмень.
Gekrü'mmt, pp. u. a. сгóрбленный;
согну́тый.
Gekru'pft, Gekrü'ppt, a. Wpk. си-
дя́щій на зáдныхъ ногáхъ.
Gekü'nstelt, a. поддѣльный; (ge-
zwungen) принуждённый; Litt.
изы́сканный; вы́чурный.
Gekü'rzt, pp. u. a. укорóченный;
сокращённый.
Geku'ppelt, a. свя́занный.
Gekü'sse, n. I. цѣловáніе.
Gela'che, n. s. Gelä'chter; Gelä'chel,
n. I. улыбáніе; Gelä'chter, n. I.
грóмкій смѣхъ; хóхотъ; хохотáніе.
Gela'dener, m. II. звáный; прóше-
ный; приглашённый.
Gela'g, n. I. 3. пиръ; пиру́шка;
(Trinkgelag) попóйка; in's - hinein,
* изъ пя́таго въ деся́тое; * безъ
смы́сла; *безъ тóлку; *безтолкóво;
*какъ ни попáло.
Geläh'mt, pp. u. a. разслáбленный;
разби́тый параличéмъ; die Zunge
ist ihm - у негó язы́къ отня́лся.
Gelah'rt, a. † u. iron. s. Geleh'rt;
-theit, s. Geleh'rsamkeit.
Gelä'nder, n. I. пери́ла; -rdo'cke,
s. Gelä'ndersäu'le; -rpfei'ler, m. I.,
-rsäu'le, f., -rstie'l, m. I. 3. стóл-
бикъ пери́льный; балáсина; бáбка;
Gelä'ndert, a. Ldw. (Flachs
auf dem Felde) поднéртый.
Gela'ng, s. Geli'ngen, vn. irr.
Gela'ngen, vn. (s.) достигáть, дости́-
гнуть чегó; доходи́ть до чегó; до-
бивáться, -би́ться; wozu - получáть,
-чи́ть что; (sich durcharbeiten) до-
бирáться, -брáться до чегó; etw.
an Jmdn. - lassen доставля́ть, -вить
что комý; Gela'ngung, f. прибы́тіе;
(zu etw.) получéніе чегó.
Gelä'pp, n. I. (der Hunde) Jäg. от-
ви́слыя у́ши.
Gela'ss, n. I. (Raum) мѣсто; про-
стóръ; (Geräumigkeit) помѣсти́-
тельность; - haben im Hause жить
удóбно, просторнó.
Gela'ssen, a. спокóйный; ти́хій;
терпѣли́вый; (kaltblütig) хладно-
крóвный; равнодýшный; Gela's-
senheit, f. спокóйствіе; терпѣли́-
вость; терпѣ́ніе; хладнокрóвіе;
равнодýшіе.
Gelati'ne, f. Schdk. студени́стое ве-
ществó; живóтная студень.
Gelau'fe, n. I. бѣготня́; бѣганье;
Geläu'fig, a. бѣглый; свобóдный;
er spricht - französisch онъ сво-
бóдно говори́тъ по-Францу́зски;
-figkeit, f. свобóдность; - im Spre-
chen свобóдное объяснéніе; - der
Zunge бѣглость въ рѣчáхъ; скоро-
говóрка.
Gelau'nt, a. располóженный; gut -
sein быть въ хорóшемъ располо-
жéніи дýха; übel - sein быть въ
дурнóмъ расположéніи дýха.
Geläu't, n. I. 3. безпрестáнный
звонъ; (mit mehreren Glocken) тре-
звóнъ; (Glocken) колоколá.
Gelb, a. жёлтый; ganz - желтёхо-
некъ; - werden желтѣть, по-; -
machen желти́ть, вы-; - färben
крáсить, окрáшивать, окрáсить въ
жёлтую крáску; -bammer, s. Go'ld-
ammer; -bantimo'nerz, n. I. 3. Bw.
сурьмя́ная óхра; -bbeere, f. 2. жёл-
тыя зёрна; -bbleierz, n. I. 3. Bw.
молибдéновый свинцóвый шпатъ;
-bbraun, a. жёлтобу́рый; тёмно-
жёлтый; -bbrüstchen, n. s. Ba'ch-
stelze (gelbe); Ge'lbes, n. II. жел-
тизнá; жёлтый цвѣтъ; (vom Ei)
желтóкъ яи́чный; Ge'lbeisenkie's,
m. I. 3. Bw. сѣрный колчедáнъ;
-berde, f. s. O'cher; -berz, n. I. 3.
Bw. жёлтый теллýрій; -bgiesser,
m. I. мѣдникъ; -bgrün, a. жёлто-
зелёный; -bharz, s. Gu'mmigu'tti;
-bholz, n. I. (ölzer) Ng. жёлтникъ;
желти́нникъ; -bkraut, n. I. Ng.
жёлтая травá; резедá кудря́вая;
-bkupfer, n. I. жёлтая мѣдь; ла-
тýнь; Ge'lblich, a. желтовáтый; -
weiss изъ-желта бѣлый; -breif, a.
желтѣ́ющій; -broth, a. желтокрá-
сный; ры́жій; -bschecke, f. II. чу-
бáрая лóшадь; -bschnabel, m. I.
(ä) Ng. s. Vo'gel (junger); (junger,
vorlauter etc. Mensch) молокосóсъ;
-bspecht, m. I. 3. жёлтый дя́телъ;
-bsucht, f. Hlk. желтýха; жёлтая
нéмочь; желтýшная болѣзнь; -b-
süchtig, a. стрáждущій желтýхою;
желтýшный; -bwurz, -bwurzel, f.
Ng. кýркума; желтя́къ; жёлтый
инби́рь.
Geld, n. I. (lder) дéньги; kleines -
мéлкія дéньги; мéлкія монéта;
mein - u. Gut всё моё имýщество;
- prägen, schlagen, Stw. бить мо-
нéту; - auf etw. geben давáть, дать
задáтокъ; von seinem Gelde leben
жить свои́мъ капитáломъ; etw. zu
Gelde machen продавáть, продáть
что; ich bin jetzt nicht bei Gelde
у меня́ тепéрь дéнегъ нѣтъ; schwe-
res -, *значи́тельная сýмма; er hat
- wie Heu, ** у негó прóпасть дé-
негъ; - hin - her, *дѣло не о дéнь-
гахъ; baar - lacht, * дéньги кáж-
даго соблазня́тъ; * за чи́стыя дé-
нежки кáждый согласи́тся; - schreit
die ganze Welt, *кудá ни пойдёшь,
вездѣ слы́шишь, что дéнегъ нѣтъ;
- macht den Mann, * за свой грошъ
вездѣ хорóшъ; Geld-, a. дéнеж-
ный; -dabzug, m. I. (üge) дéнеж-
ный вы́четъ; -dangelegenheit, f. 2.
дéнежное дѣло; -danleihe, f. 2.
заёмъ (дéнегъ); - machen брать,
взять дéньги въ заёмъ; занимáть,
-ня́ть дéньги; -darm, a. бездéнеж-
ный; -darmuth, f. s. Ge'ldmangel;
-daufwand, m. I. большíе расхó-
ды на что; -dausgabe, -dauslage,
f. 2. издéржки, расхóды; -dbeda'rf,
m. I. потрéбность въ дéньгахъ;
-dbedü'rftig, a. не имѣ́ющій дé-
негъ; нуждáющійся въ дéньгахъ;
-dbegie'rde, f. пáдкость на дéнь-
ги; áлчность, жáдность къ дéнь-
гамъ; сребролю́біе; -dbegie'rig, a.
пáдкій на дéньги; áлчный, жáд-
ный къ дéньгамъ; сребролюби́вый;
-dbeitrag, m. I. (äge) дéнежный
вкладъ; внóсъ; внóска; взносъ;
взнóска; -dbeloh'nung, f. 2. дéнеж-
ное награждéніе; -dbere'chnung,
f. 2. дéнежный разсчётъ; -dbe-
schnei'der, s. Ki'pper; -dbeutel, m.
I., -dbörse, f. 2. дéнежный коше-
лёкъ; -dbrief, m. I. 3. письмó съ
дéньгами; -dbüchse, f. 2. дéнеж-
ная крýжка; -dbusse, s. Ge'ldstra-
fe; -dcasse, f. 2. дéнежная кáсса;
-dchatou'lle, f. 2. дéнежная шка-
тýлка; -dcours, m. I. 3. s. Cours;
-ddarlehn, n. I. ссýда дéнегъ; -d-
diebstahl, m. I. похищéніе дéнегъ;
- begehen похищáть, похи́тить
(крáсть, укрáсть) дéньги; -ddurst,
m. s. Ge'ldbegie'rde; -ddürstig, s.
Ge'ldbegie'rig; -deinnahme, f. 2.
дохóды; сборъ дéнегъ; вы́ручка;
-deinnehmer, m. I. сбóрщикъ дé-
негъ; -dempfä'nger, m. I. получá-
тель дéнегъ; -derpre'ssung, f. 2.
взя́тки; лихои́мство; -derwe'rb, m.
I. пріобрѣ́теніе дéнегъ; Ge'ldes-
we'rth, m. I. цѣнá дéньгамъ; Geld
u. - всё имýщество; -dforderung,
f. 2. долгъ на комъ; трéбованіе;
-dgeiz, m. I. скря́жничество; -d-
geizig, a. s. Ge'ldbegie'rig; - sein
чрезвычáйно скупи́ться; скря́жни-
чать; der Geldgeizige скря́га; -d-
geschä'ft, n. I. 3. дéнежное дѣло;
Geldgeschäfte machen, treiben про-
изводи́ть дéнежные оборóты; -d-
geschе'nk, n. I. 3. дéнежный подá-
рокъ; -dgier, -dgierig, a. s. Ge'ld-
begie'rde, etc.; -dhandel, s. We'ch-
selgeschä'ft; -dhändler, s. We'ch-
selhä'ndler; -dhaufen, m. I. кýча
дéнегъ; -dheirath, f. 2. * жени́тьба
изъ-за дéнегъ; -dhülfe, f. 2. дé-
нежное вспоможéніе oder посóбіе;
-dhunger, m. * s. Ge'ldbegie'rde;
-dintere'ssen, n. pl. процéнты; -d-
jude, s. Wu'cherer; -dkästchen, n.
dim. I. дéнежная шкатýлка; -d-
kasten, m. I. дéнежный сундýкъ;
-dkatze, f. 2. кóжаный дéнежный
мѣшóкъ; чéрезъ; § * кисá; -d-
klemme, f. *крáйняя нуждá въ дéнь-
гахъ; in der - sein, * крáйне нуж-
дáться въ дéньгахъ; -dlos, a. без-
дéнежный; -dlotterie', f. 2. лотерéя
на рóзыгрышъ дéнежныхъ суммъ;
-dmangel, m. I. недостáтокъ въ
дéньгахъ; бездéнежье; -dmäkler,
m. I. мáклеръ; -dmittel, n. pl. дé-
нежныя срéдства; дéньги; -dnoth,
f. s. Ge'ldmangel; aus - нуждáясь
въ дéньгахъ; -dpacht, m. I. дé-
нежный оброкъ; -dpost, f. 2., -d-
posten, m. I. (in einer Rechnung)
статья́ по дéнежному счёту; (Sum-
me) сýмма; -dprellerei', f. 2. надувá-
ніе; обмáнъ; -dquelle, f. 2. *слý-
чай для пріобрѣтенія дéнегъ; -d-
rechnung, f. 2. дéнежный счётъ;

-dreich, *a.* де́нежный; бога́тый; имѣ́ющій мно́го де́негъ; **-dsache**, *f.* 2. дѣ́ло каса́ющееся де́негъ; **-dsack**, *m. I.* (äcke) де́нежный мѣшо́къ; **-dsammlung**, s. Colle'cte; **-dschneider**, *m. I.* *обира́тель; граби́тель; **-dschneiderei'**, *f.* 2. граби́тельство; надува́нье; **-dschinder**, s. Ge'ldschneider; **-dschuld**, *f.* 2. де́нежный долгъ; долгъ на комъ; (geborgtes Geld) долгъ кому́; **-dsendung**, *f.* 2. пересы́лка де́негъ; риме́ссъ; **-dsorte**, *f.* 2. моне́та; **-dspende**, *f.* 2. подая́ніе; де́нежное поже́ртвованіе; **-dsteuer**, *f.* 2. нало́гъ; по́дать; по́шлина; **-dstock**, *m. I.* кру́жка; **-dstrafe**, *f.* 2. де́нежное взыска́ніе; пе́ня; **-dstück**, *n. I.* 3. моне́та; **-dsucht**, **-dsüchtig**, s. Ge'ldgier, Ge'ldgierig; **-dsumme**, *f.* 2. су́мма; **-dtasche**, *f.* 2. де́нежная су́мка; **-dtisch**, *m. I.* 3. де́нежный столъ; **-dumlauf**, **-dumwurf**, *m. I.* 3. оборо́тъ де́негъ; де́нежный оборо́тъ; **-dunterstü'tzung**, *f.* 2. де́нежное посо́біе; **-dverle'genheit**, *f.* 2. ну́жда въ де́ньгахъ; in - sein нужда́ться въ де́ньгахъ; **-dverlu'st**, *m. I.* 3. поте́ря де́негъ; де́нежная поте́ря; **-dverschwe'nder**, *m. I.* мотъ; расточи́тель; **-dverschwe'ndung**, *f.* 2. мотовство́; расточи́тельность; растра́та де́негъ; **-dvorschuss**, s. Vo'rschuss; **-dvortheil**, *m. I.* 3. де́нежныя вы́годы; **-dwechsel**, *m. I.* промѣ́нъ де́негъ; **-dwechsler**, s. We'chsler; **-dwesen**, *n. I.* де́нежныя дѣла́; **-dwucher**, *m. I.* лихои́мство; **-dwucherer**, *m. I.* лихои́мецъ; ростовщи́къ; s. a. We'chselwu'cherer; **-dwurm**, *m. I.* * *iron.* скря́га; **-dzähler**, *m. I.* счётчикъ; **-dzins**, *m. I.* 2. проце́нты; **-dzulage**, *f.* 2. приба́вка де́негъ.

Gelee', *n. I. Kk.* желе́. [горсть.

Gele'ge, *n. I.* (beim Getreidemähen)

Gele'gen, *pp.* u. *a.* s. Lie'gen; лежа́щій; nahe - близъ лежа́щій; umher - вокру́гъ лежа́щій; око́льный; am Ufer - прибре́жный; прибере́жный; (Ort u. Zeit) удо́бный; es kam zu gelegener Zeit э́то пришло́ кста́ти, къ ста́ти; das kommt ihm recht - э́то ему́ и на́-руку; э́того-то онъ хотѣ́лъ; es ist daran nichts - нѣтъ нужды́; * ничего́; э́тимъ не дорожу́; **Gele'genheit**, *f.* 2. слу́чай; по́водъ; расположе́ніе; удо́бство; die - wahrnehmen по́льзоваться слу́чаемъ; - wozu geben дава́ть по́водъ къ чему́; **Gele'genheitsdi'chter**, *m. I.* пи́шущій стихи́ на како́й-либо слу́чай; **-tsgedi'cht**, *n. I.* 3. стихи́ на како́й-либо слу́чай; **-tsre'de**, *f.* 2. рѣчь, произнесе́нная по како́му-либо слу́чаю; **-tsma'cher**, *m. I.* сво́дникъ; **-tsma'cherin**, *f.* 2. сво́дница; сво́дня; **-tsschri'ft**, *f.* 2. сочине́ніе, пи́санное по како́му-либо слу́чаю; **-tsu'rsache**, *f.* 2. случа́йная причи́на; **Gele'gentlich**, *a.* случа́йный; -, *ad.* случа́йно; при слу́чаѣ.

Geleh'rig, *a.* поня́тливый; переи́мчивый; **-gkeit**, *f.* 2. поня́тливость; переи́мчивость.

Geleh'rsamkeit, *f.* учёность; **Geleh'rt**, *a.* учёный; **Geleh'rter**, *m. II.* учёный; **Geleh'rtenle'xikon**, *n. I.* (*pl.* -lexika) *Litt.* слова́рь (содержа́щій въ себѣ́ біогра́фіи) учёныхъ; **-nsta'nd**, *m. I.* учёное сосло́віе; (Würde) учёное зва́ніе; **Geleh'rtenverei'n**, *m. I.* 3. учёное о́бщество.

Gelei'se, *n. I.* колея́; колесови́на; aus dem - fahren свора́чивать, свороти́ть; aus dem - kommen, * сбива́ться, сби́ться съ пути́ (съ то́лку); im - bleiben, * слѣ́довать устано́вленному поря́дку; etw. in's - bringen, * дать чему́ пре́жній ходъ; приводи́ть, -ве́сть въ поря́докъ.

Gelei't, *n. I.* 3. про́воды; провожа́ніе; (Begleiter) провожа́тые; конво́й; эско́ртъ; - geben (auf Reisen) охраня́ть кого́ въ доро́гѣ; unter Jmds. - въ сопровожде́ніи кого́; **Gelei'ten**, *va.* провожа́ть, -води́ть; mag dich Gott - ! да сопу́тствуетъ тебѣ́ Богъ! **Gelei'ter**, *m. I.* провожа́тый; **-tsamt**, *n. I.* (ämter) про́водная упра́ва; **-tsbrief**, *m. I.* 3. охрани́тельная гра́мота; пропускно́й видъ; про́пускъ; **-tsgeld**, *n. I.* (lder) пла́та проводнику́; **-tschaft**, *f.* 2. сви́та; **-tsmann**, *m. I.* провожа́тый; **-tsschiff**, *n. I.* 3. *Sw.* конво́йный кора́бль.

Gele'nk, *a.* ги́бкій; (gewandt) поворо́тливый; расторо́пный; ло́вкій; -, *n. I.* 3. *Zk.* суста́въ; колѣ́но; соста́въ; (Biegung, Bug) сгибъ; (am Flügel) кры́льный сгибъ; мосло́къ; er hat weder Geschick noch -, *онъ неуклю́жъ; *настоя́щій мѣшо́къ; **Gele'nkamboss**, *m. I. Mech.* кру́глая нако́вальня; **-kauswuchs**, *m. I.* (üchse) *Hlk.* ко́стный наро́стъ въ суста́вѣ; **-dband**, *n. I.* (änder) *Zk.* свя́зка; **-kbein**, s. Se'sambei'n; **-kdrüse**, *f.* 2. *Zk.* междусуста́вная железа́; **-kfäule**, *f.* (der Lämmer) размягче́ніе косте́й; Англі́йская болѣ́знь; **-kfuge**, **-kfügung**, s. Bei'nfuge; **-kgeschwu'lst**, *f.* (ülste) *Hlk.* междусуста́вная о́пухоль; **-kgrube**, s. Gele'nkpfanne; **-khöhle**, *f.* 2. *Zk.* суста́вная впа́дина; **-khügel**, s. Bei'nknopf; **Gele'nkig**, *a.* s. Gele'nk; **Gele'nkigkeit**, *f.* ги́бкость; прово́рство; ло́вкость; **-kknopf**, **-kknorren**, *m. I. Zk.* мокло́къ; **-kkopf**, *m. I.* (öpfe) *Zk.* голо́вка въ суста́вѣ; **-kpfanne**, *f.* 2. *Zk.* суста́вная ча́шка; суста́вный вертлю́гъ; **-kschleim**, *m. I.*, **-kschmiere**, *f.* s. Glie'dwasser; **-ksteifigkeit**, *f. Hlk.* недви́жимость суста́вовъ; **-kstelle**, s. Bei'nfuge; **-kverbi'ndung**, s. Bei'nfügung; **-kvertie'fung**, s. Gele'nkpfanne; **-kwasser**, s. Glie'dwasser; **-kwassersucht**, *f. Hlk.* водяна́я болѣ́знь сочлене́ній (oder суста́ва); членосуста́вная водя́нка.

Gele'se, *n. I.* безпреста́нное чте́ніе; *W.* снова́ніе.

Ge'lfern, *vn.* (*h.*) § визжа́ть; -, *n. I.* § визжа́ніе; визгъ.

Geli'chter, *n. I.* ша́йка; развра́тные лю́ди; негодя́и; er ist unseres Gelichters э́то нашъ братъ; * на́шего по́ля я́года.

Gelie'ben, *vn.* (*h.*): geliebt es Gott е́жели Бо́гу такъ уго́дно.

Gelie'bte, *f. II.* возлю́бленная; **Gelie'bter**, *m. II.* возлю́бленный; любо́вникъ.

Gelie'hen, s. Lei'hen, *va. irr.*

Geli'nd, *a.* сла́бый; умѣ́ренный; лёгкій; (Hitze) во́льный; (Regen) ма́ленькій; ме́лкій; ти́хій; (Arzenei) сла́бо дѣ́йствующій; лёгкій; gelindes Feuer ма́ленькій ого́нь; огонёкъ; bei gelindem Feuer на во́льномъ огнѣ́; - urtheilen, * суди́ть снисходи́тельно; **Geli'ndigkeit**, *f.* умѣ́ренность; снисходи́тельность; снисхожде́ніе.

Geli'ngen, *vn. irr.* (*s.*) (gelinge, gelang, gelungen): удава́ться, уда́ться; успѣва́ть, успѣ́ть; möge es dir - ! дай Богъ тебѣ́ въ до́брый часъ! es gelang nicht не удало́сь; *не ту́тъ-то бы́ло; gelungen, *уда́чный; -, *n. I.* уда́ча; успѣ́хъ.

Geli'spel, *n. I.* шепта́ніе; шо́потъ.

Geli'tten, s. Lei'den, *vn. irr.*

Ge'llen, *vn.* (*h.*) раздава́ться, -да́ться; звенѣ́ть; за-; gellendes Gelächter гро́мкій смѣ́хъ; хо́хотъ; хохотня́; gellendes Geschrei пронзи́тельный крикъ; -, *n. I.* (der Ohren) звонъ въ уша́хъ; **Ge'llflöte**, s. Clarine'tte; **-llschuss**, *m. I.* (üsse) рикоше́тный вы́стрѣлъ.

Gelo'ben, *va.* свя́то обѣща́ть; обѣща́ться; *Kg.* дава́ть, дать, принос́ить, -не́сть обѣ́тъ; Treue - присяга́ть, -гну́ть въ вѣ́рности; mit Hand u. Mund - кля́сться, по-всѣ́мъ святы́мъ; gelobtes Land, * обѣтова́нная земля́; **Gelö'bniss**, s. Gelü'bde; **Gelo'bung**, *f.* 2. обѣща́ніе; обѣтова́ніе; свяще́нный обѣ́тъ.

Gelo'gen, s. Lü'gen, *vn. irr.*

Gelt, *ad.* § не такъ ли? не пра́вда ли? чай?

Gelt, *a.*: gelte Kuh, *Ldw.* я́ловая коро́ва; я́ловица; не́тель; - sein я́ловѣть; - werden зая́ловѣть.

Ge'lte, *f.* 2. ведро́; бадья́.

Ge'lten, *vn. irr.* (*h.*) (gelte, gilt, galt, gegolten): ходи́ть; dieses Geld gilt nicht mehr э́ти де́ньги не хо́дятъ; (Gesetze) имѣ́ть дѣ́йствіе; быть въ си́лѣ; (Werth haben) сто́ить; wofür - слыть чѣмъ; счита́ться чѣмъ; er gilt für einen reichen Mann онъ слывётъ богачёмъ; относи́ться; es gilt schon годи́тся; хорошо́; es gilt nur Ihnen э́то то́лько до Васъ каса́ется; es gilt jetzt die Ehre, das Leben дѣ́ло идётъ тепе́рь о че́сти, о жи́зни; hier gilt es zu handeln тепе́рь на́добно дѣ́йствовать; was gilt die Wette? о чёмъ бу́демъ би́ться? es gilt! изво́ль! ла́дно! jetzt gilt es тепе́рь вре́мя; es gilt mir gleich мнѣ́ всё равно́; wir wollen es - lassen пусть такъ бу́детъ; **Ge'ltend**, *ppr.* u. *a.* имѣ́ющій дѣ́йствіе; существу́ющій; ein Gesetz - machen дать си́лу зако́ну; sich - machen доста́вить себѣ́ вѣсъ; пріобрѣ́сть уваже́ніе; **Ge'ltendma'chung**, *f.* 2. осуществле́ніе; приведе́ніе въ дѣ́йствіе, въ исполне́ніе; - des Rechtes, *Rw.* доказа́тельство права своего́ на что; gerichtliche - суде́бное хожде́ніе по своему́ дѣ́лу.

Ge'ltthier, *n. I.* 3. *Ldw.* не́тель.

Ge'ltung, *f.* значе́ніе; дѣ́йствіе; си́ла; (Werth) сто́имость; цѣ́нность; seinem Willen - verschaffen настоя́ть на своёмъ.

Ge'ltvieh, *n. I. Ldw.* я́ловый скотъ.

Gelü'bde, *n. I.* обѣтова́ніе; ausgesprochenes - обѣща́ніе; eidliches - кля́твенный обѣ́тъ.

Gelu'ngen, s. Geli'ngen, *va. irr.*

Gelü'st, *n. I.* 3. по́хоть; похотли́вость; пло́тское вожделѣ́ніе; - der Schwangeren ба́бьи при́хоти; **Gelü'sten**, *vn.* (*h.*): wonach - хотѣ́ться; вожделѣ́ть; си́льно жела́ть чего́; es gelüstet ihn nach Wein ему́ хо́чется вина́; sich - lassen стара́ться доста́ть что; стра́стно жела́ть чего́; lass dich nicht -! не помышля́й объ э́томъ!

Gema'ch, *n. I.* (ächer) ко́мната; поко́й; (Zimmer) го́рница; geheimes -, das heimliche -, s. A'btritt; -, *ad.* помале́ньку; ти́хо; осторо́жно.

Gemä'chlich, *a.* удо́бный; ую́тный; - leben жить споко́йно od. приво́льно; **-chlichkeit**, *f.* споко́йность; удо́бство.

Gemä'cht, *n. I.* s. Ma'chwerk; § s. Zeu'gungsglie'd.

Gemah'l, *m. I.* 3. супру́гъ; **Gemah'lin**, *f.* 2. супру́га.

Gemah'ne, *n. I.* безпреста́нное вспомина́ніе; побужде́ніе; понужде́ніе; **Gemah'nen**, *va.* напомина́ть, -по́мнить; es gemahnt mich, als ob ich etc. мнѣ ка́жется, бу́дто и пр.

Gemä'lde, *n. I.* карти́на; **Gemä'lde-**, *a.* карти́нный; **-degallerie'**, *f.* 2., **-desaa'l**, *m. I.* (äle), **-desa'mmlung**, *f.* 2. карти́нная галлере́я.

Gema'nsche, **Gema'ntsche**, *n. I.* § па́чканье; мара́нье.

Gemä'ntelt, *a. Wpk.* въ епанчѣ́; съ епанчёю, обвѣ́шенный епанчёю.

Gema'rkung, *f.* 2. о́кругъ; уѣ́здъ.

Gemä'ss, *a.* соразмѣ́рный чему́; сообра́зный съ чѣмъ; соотвѣ́тственный чему́; den Umständen - смотря́ по обстоя́тельствамъ; dem Befehle - по повелѣ́нію; seinem Stande - leben жить по состоя́нію; der Wahrheit - по и́стинѣ; по пра́вдѣ; **-ssheit**, *f.* соразмѣ́рность; сообра́зность; соотвѣ́тствіе; соотвѣ́тственность; **Gemä'ssigt**, *pp.* u. *a.* умѣ́ренный.

Gemä'stet, *pp.* u. *a.* отко́рмленный.

Gemäu'er, *n. I.* ка́менная стѣна́; стѣ́ны; altes - разва́лины.

Geme'cker, *n. I.* бле́яніе.

Gemei'n, *a.* о́бщій; всенаро́дный; обыкнове́нный; по́длый; der gemeine Mann, * простолюди́нъ; das gemeine Volk, * просто́й наро́дъ; простонаро́дье; das gemeine Beste, * о́бщее бла́го; der gemeine Menschenverstand, * здра́вый умъ; die Sprache des gemeinen Volkes простонаро́дный язы́къ; gemeiner Soldat, s. Gemei'ner; mit Jmdm. etw. - haben имѣ́ть что о́бщее съ кѣмъ; быть въ сноше́ніи съ кѣмъ; - handeln поступа́ть, -пи́ть ни́зко; по́дличать; sich mit Jmdm. - machen обходи́ться съ человѣ́комъ недосто́йнымъ; **-nanger**, *m. I.* обще́ственный вы́гонъ; **-nbestes**, *n. II.* s. Gemei'nnutzen.

Gemei'nde, **Gemei'ne**, *n. I.* (einer Stadt) мѣща́нство; городскі́е жи́тели; о́бщество городско́е; (eines Dorfes) міръ; s. a. Bau'erngemei'nde, Bau'ernschaft; (Eingepfarrte) *Kg.* прихожа́не; christliche -, *Kg.* христіа́нская це́рковь; **Gemei'nde-**, *a.* общи́нный; мірско́й; **-dea'cker**, *m. I.* (ä) общи́нная запа́шка; **-deä'ltester**, *m. II.* мірско́й старшина́; **-debesi'tz**, *m. I.* общи́нное владѣ́ніе; **-debesti'mmung**, *f.* 2. мірско́й (міровой) пригово́ръ; **-deca'sse**, *f.* 2. обще́ственная ка́сса; **-dedie'nst**, *m. I.* 3. общи́нная слу́жба; **-degeri'cht**, *n. I.* 3. мірско́й судъ; зе́мство; **-deglie'd**, *n. I.* (der) прихожа́нинъ; міря́нинъ; **-degu't**, s. Gemei'ngut; **-dela'nd**, *n. I.* обще́ственныя зе́мли; **-dera'th**, *m. I.* (äthe) міръ; мірско́й совѣ́тъ; **-dere'cht**, *n. I.* пра́во общинъ; **-detri'ft**, *f.* 2. обще́ственный вы́гонъ; **-deversa'mmlung**, *f.* 2. мірска́я схо́дка; міръ; **-deverwa'ltung**, *f.* 2. (eines Dorfes) мірско́е правле́ніе; **-devo'rsteher**, *m. I.* мірско́й голова́.

Gemei'ne, *f.* s. Gemei'nde; **Gemei'ne**, *n. II.* обыкнове́нное, ни́зкое, по́длое.

Gemei'ner, *m. II. Kw.* рядово́й; солда́тъ; die Gemeinen, *pl.* ни́жніе чины́; рядовы́е.

Gemei'nfasslich, *a.* общепоня́тный; (populär) популя́рный; **Gemei'nfeld**, *n. I.* о́бщее по́ле; **-ngeist**, *m. I.* духъ обще́ственности; **-ngültig**, *a.* общепри́нятый; **-ngut**, *n. I.* (üter) обще́ственная со́бственность; о́бщина; **-nheit**, *f.* 2. (Betragen) по́длость; ни́зость; (Gemeinschaft) о́бщность; **Gemei'niglich**, *ad.* обыкнове́нно; **-nnutzen**, *m. I.* о́бщая по́льза; **-nnützig**, *a.* общеполе́зный; - wirken дѣ́йствовать на о́бщую по́льзу; **-nnützigkeit**, *f.* общеполе́зность; о́бщая по́льза; **-nplatz**, *m. I.* (ätze) о́бщее мѣ́сто; **-nrechtlich**, *a. Rw.* общеправовѣ́дный; -, *ad.* по о́бщему пра́ву; **-nsam**, *a.* о́бщій; **-nsamkeit**, *f.* о́бщность; **-nsatz**, *m. I.* (ätze) о́бщее пра́вило; **-nschaft**, *f.* 2. о́бщность; соо́бщество; това́рищество; о́бщество; in - вмѣ́стѣ; - haben mit Jmdm. имѣ́ть сообще́ніе съ кѣмъ; (Umgang) имѣ́ть знако́мство съ кѣмъ; води́ться съ кѣмъ; **-nschaftlich**, *a.* о́бщій; совоку́пный; обще́ственный; etwas Gemeinschaftliches о́бщее; -, *ad.* вмѣ́стѣ; о́бще; **-nschuldner**, s. Gesa'mmtschuldner; **-nsinn**, *m. I.* сочу́вствіе къ обще́ственнымъ интере́самъ; **-ntisch**, *m. I.* 3. о́бщій столъ; **-ntrift**, s. Gemei'ndetri'ft; **-nverstä'ndlich**, *a.* s. Gemei'nfasslich; **-nweide**, *f.* 2. обще́ственный вы́гонъ; **-nwesen**, *n. I.* обще́ственность; **-nwohl**, *n. I.* о́бщее бла́го.

Geme'lke, *n. I. Ldw.* удо́й.

Geme'nge, *n. I.* смѣ́сь; *Bw.* металлосмѣше́ніе; лигату́ра; **Geme'ngsel**, *n. I.* смѣ́сь; **Geme'ngt**, *pp.* u. *a.* смѣ́шанный.

Geme'rk, *n. I.* замѣ́тка; знакъ.

Geme'ssen, *pp.* u. *a.* то́чный; (bestimmt) опредѣлённый; положи́тельный; (regelrecht) пра́вильный; gemessener Befehl стро́гое приказа́ніе; **Geme'ssenheit**, *f.* то́чность; опредѣ́ленность.

Geme'tzel, *n. I.* рѣзня́; сѣ́ча; кровопроли́тіе.

Gemie'den, s. Mei'den, *va. irr.*

Gemi'sch, *n. I.* смѣ́сь.

Gemi'sshandelter, *m. II.* изби́тый.

Ge'mme, *f.* 2. драгоцѣ́нный рѣзно́й ка́мень; **Ge'mmenku'nde**, *f.* зна́ніе рѣзны́хъ каме́ньевъ.

Gemo'cht, s. Mö'gen, *vn.* u. *va. irr.*

Gemo'delt, *pp.* u. *a.* узо́рчатый; рѣзно́й.

Gemoh'rt, *a. W.* (Zeuche etc.) волни́стый; струи́стый.

Ge'msbock, *m. I.* (öcke) се́рна-саме́цъ; **Ge'mse**, *f.* 2. *Ng.* се́рна; ди́кая коза́; **Ge'msen-**, *a. Ng. Jäg.* се́рній; се́рновый; **-nba'll**, *m. I.* (älle) волоси́стый ша́рикъ od. катышёкъ; **-nflei'sch**, *n. I.* серни́на; **-nho'rn**, *n. I.* (örner) се́рній рогъ; **-nja'gd**, *f.* 2. се́рновая ло́вля; охо́та за се́рнами; **-njä'ger**, *m. I.* серноло́въ; **-nku'gel**, *f.* 2. s. Ge'msenba'll; **-nle'der**, *n. I.* ко́жа ди́кой козы́; **-nstei'ger**, s. Ge'msenjä'ger; **-nwu'rz**, s. Ge'mswurz; **Ge'mskugel**, *f.* s. Ge'msenba'll; **-sthier**, *n. I.* s. Ge'msziege; **-swurz**, *f. Ng.* сайга́нъ; стрѣ́льная трава́; **-sziege**, *f.* 2. ди́кая коза́.

Gemü'll, s. Schutt.

Gemu'nkel, *n. I.* перешёптываніе; шушу́канье; то́лки.

Gemu'rmel, *n. I.* ворча́нье; шо́потъ; ро́потъ.

Gemu'rre, *n. I.* ворча́нье; ро́потъ.

Gemü'se, *n. I.* зе́лень; о́вощи; **Gemü'se-**, *a. Gtn. Kk.* зеленно́й; ово́щный; **Gemü'sebau'**, *m. I.* разведе́ніе о́вощей; **-sebu'de**, *f.* 2. зеленна́я, ово́щная ла́вка; **-sega'rten**, *m. I.* (ä) огоро́дъ; **-segä'rtner**, *m. I.* огоро́дникъ; **-sehä'ndler**, *m. I.* зеленщи́къ; ово́щникъ.

Gemü'ssigt, *a.* ипринуждённый; ich sehe mich - я принуждёнъ; я вы́нужденъ.

Gemu'stert, *pp.* u. *a.* съ узо́рами; узо́рчатый; съ разво́дами.

Gemu'sst, s. Mü'ssen, *vn. irr.*

Gemü'th, *n. I.* (ther) духъ; (Charakter) нравъ; душа́, се́рдце; fröhliches - весёлый духъ; sich etw. zu Gemüthe ziehen, * сокруша́ться, скорбѣ́ть, сѣтова́ть, тужи́ть, печа́литься о чёмъ; Jmdm. etw. zu Gemüthe führen, * увѣщева́ть кого́ въ чему́; внуша́ть, -ши́ть кому́ что; die Gemüther aufregen волнова́ть, взволнова́ть умы́; **Gemü'thlich**, *a.* прія́тный; добросерде́чный; es ist mir hier - мнѣ здѣсь прія́тно (od. по душѣ́); - leben жить споко́йно и пріятно; **-thlichkeit**, *f.* добросерде́чіе; чувстви́тельность; пріятность; **-thlos**, *a.* безду́шный; **-thlosigkeit**, *f.* безду́шіе; **-thsart**, **-thsbescha'ffenheit**, *f.* 2. нравъ; хара́ктеръ; **-thsaufregung**, *f.* 2. раздраже́ніе; смяте́ніе ду́ха; **Gemü'thsbewe'gung**, *f.* 2. душе́вное безпоко́йство; волне́ніе души́; смуще́ніе ду́ха; **-thsfassung**, *f.* 2 споко́йствіе ду́ха; **-thskrank**, *a.* больно́й душёю; стра́ждущій душе́вною болѣ́знію; - sein скорбѣ́ть; **-thskranker**, *m. II.* одержи́мый душе́вною ско́рбію; сокрушённый ду́хомъ; **-thskrankheit**, *f* 2. скорбь серде́чная; душе́вная болѣ́знь; in - verfallen заболѣ́ть отъ душе́вной ско́рби; **-thslage**, *f.* 2. душе́вное расположе́ніе; **-thsnei'gung**, *f.* 2. скло́нность души́; **-thsruhe**, *f.* душе́вное споко́йствіе; сп. ду́ха; **-thsstimmung**, *f.* 2. расположе́ніе ду́ха; **-thsunruhe**, *f.* душе́вное безпоко́йство; **-thsverfa'ssung**, s. Gemü'thszustand; **-thsversti'mmung**, *f.* 2. дурно́е расположе́ніе ду́ха; мра́чность ду́ха; уны́ніе; **-thszustand**, *m. I.* (ände)

состоя́ніе душе́вное; расположе́ніе души́; **-thvoll**, *a.* пріятный.

Gen, *praep.* *pp.* къ; на; въ; - Himmel на не́бо; къ не́бу; - Himmel fahren возноси́ться къ не́бу. [зе́ніе.

Gena'ge, *n. I.* безпреста́нное гры-

Gena'nnt, *pp.* u. *a.* (v. Nennen): имено́ванный; поимено́ванный; упомя́нутый; so - такъ называ́емый; am genannten Tage въ назна́ченный де́нь.

Gena's, s. Gene'sen, *vn. irr.*

Genä'sche, *n. I.* ла́комство; **Genä'schig**, *a.* ла́комый.

Genau', *a.* подро́бный; отчётливый; то́чный; (streng) стро́гій; (sparsam) бережли́вый; внима́тельный; (Freundschaft) коро́ткій; mit genauer Noth, *наси́лу; едва́; съ трудо́мъ; - so viel ро́вно сто́лько; ganz - точь въ точь; er ist sehr - онъ о́чень скупъ; es ist der genaueste (niedrigste) Preis э́то кра́йняя цѣна́; eine Sache - untersuchen подро́бно изслѣ́дывать дѣ́ло; man muss es so - nicht nehmen не на́добно такъ стро́го смотрѣ́ть на э́то; **Genau'igkeit**, *f.* подро́бность; отчётливость; то́чность; стро́гость; бережли́вость.

Genealo'g, **Genealogi'st**, *m. II.* генеало́гъ; родосло́въ; **Genealogie'**, *f.* 2. генеало́гія; **Genealo'gisch**, *a.* генеалоги́ческій; родосло́вный.

Gene'cke, *n. I.* дразне́ніе.

Geneh'm, *a.* u. *ad.* пріятный; пріятно; es ist mir - мнѣ́ пріятно; - halten принима́ть, -ня́ть что благоскло́нно; **Geneh'mhaltung**, s. Geneh'migung; **Geneh'migen**, *va.* s. Bewi'lligen; Gesta'tten; одобря́ть, -бри́ть; **-migung**, *f.* s. Bewi'lligung; mit Allerhöchster -, *Stw.* съ Высоча́йшаго соизволе́нія.

Genei'gt, *a.*: wozu - склонный; благоскло́нный; благоугоднный; (bereit) гото́вый; geneigte Fläche, *Gl.* наклонённая пло́скость; Jmdm. - sein быть благоскло́ннымъ къ кому́; **Genei'gtheit**, *f.* скло́нность; расположе́ніе; согла́сіе.

Genera'l, *m. I.* (äle) *Kw.* генера́лъ; - der Infanterie генера́лъ отъ инфанте́ріи; - der Cavallerie генера́лъ отъ кавале́ріи; **-ladjuta'nt**, *m. II.* генера́лъ-адъюта́нтъ; **-ladmira'l**, *m. I.* (äle) генера́лъ-адмира́лъ; **-laudi'tor**, *m. I.* генера́лъ-ауди́торъ; **-lbass**, *m. I. Tk.* генералба́съ; **-lberi'cht**, *m. I.* 3. гла́вный отчётъ; **-lconsul**, *m. I.* генера́льный ко́нсулъ; **-lfe'ldmarschall**, *m. I.* (älle) генера́лъ-фельдма́ршалъ; **-lfe'ldzeugmeister**, *m. I.* генера́лъ-фельдцейхме́йстеръ; **-lgewa'ltiger**, *m. II.* генера́лъ-гева́льтигеръ; **Genera'lin**, *f.* 2. генера́льша; **-lintenda'nt**, *m. II.* генера́лъ-интенда́нтъ; **Generali'ssimus**, *m. Kw.* генерали́ссимусъ; **Generalitä't**, *f.* генерали́тетъ; генера́льскіе чины́; **-lkarte**, *f.* 2. *Geog.* генера́льная, о́бщая ка́рта; **-lkrie'gscommissä'r**, *m. I.* 3. генера́лъ-кригсъ-комисса́ръ; **-llieutena'nt**, *m. II.* генера́лъ-лейтена́нтъ; **-lmajo'r**, *m. I.* 3. генера́лъ-майо́ръ; **lmarsch**, *m. I.* генера́лъ-ма́ршъ; трево́га; **-lnenner**, *m. I. Rk.* о́бщій знамена́тель; **-lnerv**, s. Media'nnerv; **-lpächter**, *m. I.* гла́вный откупщи́къ; **-lpara'de**, *f.* всепроще́ніе; **-lpardo'n**, *m. I. Kw.* всепроще́ніе; **-lprobe**, *f.* 2. *Sb. Tk.* гла́вная репети́ція; **-lprovia'ntmeister**, *m. I.* генера́лъ-провіантме́йстеръ; **-lquittung**, *f.* 2. валова́я квита́нція; **-lschaft**, *f.* 2. генера́льство; **Genera'ls-**, *a. Kw.* генера́льскій; **-lsrang**, *m. I.* генера́льскій чинъ; **-lstaaten**, *m. pl. Stw. Gsch.* генера́льные шта́ты; **-lstab**, *m. I.* (äbe) гла́вный штабъ; **-lsuperinte'nde'nt**, *m. II.* генера́лъ-суперинтенде́нтъ; **-lswürde**, *f.* генера́льское досто́инство; **-lversa'mmlung**, *f.* 2. гла́вное собра́ніе.

Generatio'n, *f.* 2. (Zeugung) рожде́ніе; произведе́ніе; (Abstammung) происхожде́ніе; (die Nachkommenschaft) поколѣ́ніе; генера́ція; (Menschenalter) вѣкъ; родъ; die jetzige - ны́нѣшнее поколѣ́ніе; **Gene'risch**, *a.* родово́й. [müthig.

Generö's, *a.* s. Frei'gebig; Gro'ss-

Gene'sen, *vn. irr.* (*s.*) (genese, genas, genesen): выздора́вливать, -здоровѣ́ть; eines Kindes -, *роди́ть; разрѣша́ться, -ши́ться отъ бре́мени; **Gene'sender**, *m. II.* выздора́вливающій; вы́здоровѣвшій.

Ge'nesis, *f.* возрожде́ніе; кни́га бытія́. [здора́вливаніе.

Gene'sung, *f.* выздоровле́ніе; вы-

Gene'tte, **Gene'ttkatze**, *Ng.* s. Schu'ppenbä'r.

Genia'l, *a.* геніа́льный; **-litä't**, *f.* геніа́льность; духъ тво́рчества.

Geni'ck, *n. I.* 3. *Zk.* заты́локъ; заше́екъ; ше́я; beim - packen взять за ши́вороть; das - brechen слома́ть ше́ю; **Geni'ck-**, *a. Zk.* заты́лочный; **Geni'ckbeule**, *f.* 2. заты́лочная о́пухоль; **-ckfang**, *m. I. Jäg.* послѣ́дній ударъ въ заты́локъ; einem Hirsche den - geben, *Jäg.* подстрѣ́ливать, -ли́ть оле́ня въ подлопа́тку; **-ckfänger**, *m. I.* s. Ja'gdspiess; Ja'gdmesser; **-ckfistel**, *f.* 2. *Hlk.* заты́лочный свищъ; **-ckmuskel**, *m. I. Zk.* шейно-рёберный му́скулъ; **-ckstoss**, *m. I.* (össe) уда́ръ по ше́ѣ; s. a. Na'ckenschla'g.

Genie', *n. I.* ге́ній; геніа́льность; **Genie'-**, *a. Kw.* инжене́рный; **Genie'corps**, *n. I. Kw.* инжене́рный ко́рпусъ. [ханье.

Genie'se, *n. I.* безпреста́нное чи-

Genie'ssbar, *a.* съѣдо́бный; снѣдо́мый; снѣ́дный; употребля́емый въ пи́щу (въ питье́); es ist nicht - э́того не льзя ѣсть; (Getränk) э́того не льзя пить; **Genie'ssen**, *va. irr.* (geniesse, genoss, genossen): наслажда́ться, -ди́ться чѣмъ; по́льзоваться чѣмъ; (essen) ѣсть; (speisen) ку́шать; пить; (das Abendmahl) пріобща́ться, пріобщи́ться; er hat noch nichts genossen онъ ещё ничего́ не ѣлъ; er geniesst den Triumph, *онъ торжеству́етъ; Unterricht - учи́ться; обуча́ться; Freuden - вкуша́ть, вкуси́ть ра́дости; -, *n. I.* s. Genu'ss.

Genie'streich, *m. I.* 3. смѣ́лая вы́ходка; отва́жный посту́покъ; у́мная шту́ка; **Genie'wesen**, *n. I.* инжене́рная часть.

Geni'ren, *va.* безпоко́ить; (stören) мѣша́ть; (zur Last fallen) быть кому́ въ тя́гость; (beschränken) стѣсня́ть; sich - жени́роваться; принужда́ть себя́; er genirt sich zu fragen онъ стыди́тся (ему́ со́вѣстно) спра́шивать; das genirt ihn nicht э́то его́ не стѣсня́етъ.

Geni'pabau'm, *m. I.* (äume) *Ng.* (amerikanischer) гени́па; дрокъ Америка́нскій.

Geni'st, *n. I.* заро́сшій куста́рникъ.

Geni'ste, *f.* s. Gi'nster. [паде́жъ.

Geniti'v, *m. I.* 3. *Spl.* роди́тельный

Ge'nius, *m.* (*pl.* Genien) ге́ній; духъ; - der Sprache, *Spl. Philos.* духъ языка́; -, * s. a. Schu'tzengel, Schu'tzgeist.

Geno'mmen, s. Neh'men, *va. irr.*

Geno'ss, **Geno'ssen**, s. Genie'ssen, *va. irr.*

Geno'ss, **Geno'sse**, *m. II.* това́рищъ; соо́бщникъ; сподви́жникъ; соревнова́тель; членъ о́бщества; **Geno'ssenschaft**, *f.* 2. това́рищество, соо́бщничество; това́рищи; соо́бщники; **Geno'ssin**, *f.* 2. подру́га; соуча́стница.

Geno'ttenpe'lz, s. Schu'ppenpe'lz.

Ge'nre, *n. I. Mal.* о́бразъ; мане́ръ; **Ge'nrema'ler**, *m. I.* живопи́сецъ карти́нъ изъ жите́йскаго бы́та.

Gensda'rmes, *m. I.* жанда́рмъ; **-merie'**, *f.* жанда́рмскій ко́рпусъ.

Ge'ntleman, *m.* же́нтльменъ; *пра́вди́вый человѣ́къ; *благоро́дный человѣ́къ.

Genu'g, *ad.* дово́льно; доста́точно; по́лно; vollauf - съ избы́ткомъ; вдо́воль; mehr als genug сли́шкомъ мно́го; noch nicht - ещё ма́ло; es war ihm nicht - для него́ э́того было́ ма́ло; er hat nie - онъ ничѣ́мъ не дово́ленъ; doch - davon! по́лно объ э́томъ говори́ть! genug! одни́мъ сло́вомъ! es ist - ! по́лно!

Genü'ge, *f.* дово́льство; удово́льствіе; - leisten исполня́ть, -нить; Jmdm. - thun, leisten удовлетворя́ть, -ри́ть кого́; es ist zur - дово́льно; доста́точно; ich habe alles zur - у меня́ всего́ дово́льно (od. доста́точно, вдо́воль); **Genü'gen**, *vn.* (*h.*) быть доста́точнымъ; es genügt mir мнѣ́ (od. съ меня́) э́того бу́детъ; es genügt nicht э́того ма́ло; sich - lassen быть дово́льнымъ; дово́льствоваться чѣмъ; **Genü'gend**, *ppr.* u. *a.* доста́точный; удовлетвори́тельный; **Genü'geleistung**, *f.* 2. удовлетворе́ніе; **Genü'glich**, *a.* дово́льный; доста́точный; -, *ad.* дово́льно; доста́точно.

Genu'gsam, *a.* дово́льный; -, *ad.* доста́точно.

Genü'gsam, *a.* ма́лымъ дово́льный; дово́льствующійся; уме́ренный; **-mkeit**, *f.* уме́ренность.

Genu'gthun, *vn. irr.* (*h.*) (thue genug, thut g., that g., genuggethan): удовлетворя́ть, -ри́ть кого́; **-Genu'gthuung**, *f.* удовлетворе́ніе; Jmdm. - geben, gewähren удовлетворя́ть, -ри́ть кого́; - verlangen тре́бовать удовлетворе́нія.

Ge'nus, *m.* (*pl.* Ge'nera) *Spl.* родъ.

Genu'ss, *m. I.* (üsse) наслажде́ніе, вкуше́ніе; (Nutzniessung) по́льзованіе; употребле́ніе; - des heil. Abendmahls, *Kg.* причаще́ніе Святы́хъ Та́ннъ; вкуше́ніе Святы́хъ Да́ровъ; **-ssreich**, *a.* доставля́ющій большо́е удово́льствіе; **-sssucht**, *f.* страсть къ наслажде́ніямъ; **-sssüchtig**, *a.* и́щущій наслажде́ній; жа́дный къ наслажде́ніямъ.

Geoce'ntrisch, a. Stk. геоцентри́ческій; сосредото́чный съ землёю;

Geodä'sie, f. геоде́зія; **Geodä't**, m. II. геоде́зистъ; геоде́тъ; **Geodä'tisch**, a. геодези́ческій.

Geoffenba'rt, pp. u. a. откровéнный.

Geognosie', f. геогно́зія; **Geogno'st**, m. II. геогно́стъ; **Geogno'stisch**, a. геогности́ческій.

Geogra'ph, m. II. геогра́фъ; землеописа́тель; **Geographie'**, f. 2. геогра́фія; землеописа́ніе; **Geogra'phisch**, a. географи́ческій.

Geolo'g, m. II. геоло́гъ; **Geologie'**, f. 2. геоло́гія; **Geolo'gisch**, a. геологи́ческій.

Geome'ter, m. I. геоме́тръ; **Geometrie'**, f. геоме́трія; **Geome'trisch**, a. геометри́ческій.

Geo'rdnet, a. устро́енный; приведённый въ поря́докъ; sachgemäss - распредѣлённый по предме́тамъ.

Geo'rgenkreu'z, n. I. 3. Stw. о́рденъ Свята́го Великому́ченика и Побѣдоно́сца Гео́ргія; Гео́ргіевскій крестъ; **-genta'g**, m. I. Kg. Ю́рьевъ день.

Georgi'ne, f. 2. Ng. георги́на; да́лія.

Gepaa'rt, pp. u. a. v. Paa'ren, s. d.

Gepä'ck, n. I. 3. покла́жа; бага́жъ; **-ckbefö'rderung**, f. (auf Eisenbahnen) перево́зка бага́жа; **-ckexpedie'nt**, m. II. отправля́ющій бага́жъ; **-ckfracht**, f. 2. пла́та за бага́жъ; **-ckträger**, m. I. носи́льщикъ.

Gepa'nzert, pp. u. a. одѣ́тый въ па́нцырь; бронено́сный.

Gepfe'ffert, pp. u. a. v. Pfe'ffern, s. d.

Gepfei'fe, n. I. безпреста́нное свиста́ніе.

Gepfi'ffen, s. Pfei'fen, vn. irr.

Gepla'cke, n. I. возня́; хло́поты.

Gepla'gt, pp. u. a.: geplagter Mensch, *бѣ́дный человѣ́къ; су́щій му́ченикъ; von etw. - werden томи́ться чѣмъ.

Geplä'nkel, n. I. Kw. перепа́лка; перестрѣ́лка.

Gepla'pper, n. I. болтовня́; болта́нье; каля́канье.

Geplä'rr, n. I. плачъ; визгъ; хныка́ніе.

Geplä'tscher, n. I. плеска́нье.

Geplau'der, s. Gepla'pper.

Gepo'lter, n. I. стукотня́; шумъ.

Geprä'ge, n. I. Mzw. изображе́ніе; чека́нъ; ште́мпель; печа́ть; Münze von altem - моне́та ста́раго чека́на; (Kennzeichen) *при́знакъ; *знакъ; отпеча́токъ.

Geprä'nge, n. I. пы́шность; великолѣ́піе.

Gepra'ssel, n. I. трескотня́; трескъ.

Geprie'sen, pp. u. a. v. Prei'sen, s. d.

Gequa'ke, n. I. ква́канье.

Gequo'llen, s. Que'llen, vn. irr.

Gera'de, a. прямо́й; -Linie пряма́я; пряма́я ли́нія; (Zahlen) ро́вный; ра́вный; чётный; *чистосерде́чный; прямоду́шный; *открове́нный; geraden od. gerades Weges прямо́ю доро́гою; прямы́мъ путёмъ; - biegen, machen, richten выпрямля́ть, -ля́ть, -ми́ть; выправля́ть, -вить; разгиба́ть; разогну́ть; wieder - werden выпрямля́ться, -ми́ться; - zu gesagt, es ist eine Lüge э́то про́сто ложь; - heraus sagen сказа́ть напрями́къ; - aus, - heraus, - weg пря́мо, безъ обиня́ковъ; безъ околи́чностей; nach gerade ма́ло по ма́лу, постепе́нно; - um diese Zeit какъ разъ въ э́то вре́мя; то́лько что; и́менно; то́чно; сло́вно; ich bin - kein grosser Freund etc. не могу́ сказа́ть, что я большо́й охо́тникъ до и пр.; er ist - der Fleissigste von allen и́менно онъ прилéжнѣе всѣхъ; das wollte ich -, das ist es - was ich wollte э́того-то мнѣ и хотѣ́лось; э́того-то я и хотѣ́лъ; - oder ungerade spielen игра́ть въ чётъ и́ли не́четъ; **Gera'dema'chung**, f. 2. выпрямле́ніе; вы́правка; распрямле́ніе; **Geradehi'n, Geradezu'**, ad. пря́мо; за́просто; безъ церемо́ній; безъ обиняко́въ; наотрѣ́зъ; - die Wahrheit sagen сказа́ть пра́вду напрями́къ; er lügt - онъ лжётъ пря́мо въ глаза́; **Gera'dheit**, f. пря́мь; прямизна́; пря́мость; *прямота́; *прямоду́шіе; **-dlauf**, m. I. Sw. прямо́й ходъ od. бѣгъ; **-dlinig**, a. прямолине́йный; **-dsinn**, m. I. прямоду́шіе; **-dsinnig**, a. прямоду́шный; **-dwinkelig**, s. Re'chtwinkelig.

Gerä'ndert, a. Wpk. опушённый; окаймлённый.

Gera'nium, s. Sto'rchschnabel.

Gera'nnt, s. Re'nnen, vn. irr.

Gera'ssel, n. I. стукотня́; шумъ.

Gerä'th, n. I. 3. прибо́ръ; у́тварь, ору́діе; снаря́дъ, посу́да.

Gera'then, vn. irr. (s.) (gerathe, gerathet u. geräth, gerieth, gerathen): успѣва́ть, успѣ́ть; удава́ться; уда́ться; (Pflanzen, Früchte) урожда́ться, уроди́ться; (wohin) попада́ть, -па́сть; попада́ться; in Schulden - входи́ть, войти́ въ долги́; задолжа́ть; in Entzücken - придти́ въ восто́ргъ; in Bestürzung - придти́ въ изумле́ніе; изумля́ться, изуми́ться; in Wuth - при- въ бѣ́шенство; бѣси́ться, взбѣси́ться; in's Stocken - остана́вливаться, -нови́ться; in Armuth - обѣднѣ́ть; an den Bettelstab - обнища́ть; auf einen Gedanken - взду́мать; in Brand - загора́ться, -горѣ́ться; вспы́хивать, -хнуть; an einander -, *ста́лкиваться, столкну́ться; (in die Haare) схвати́ться; поссо́риться.

Gera'thewoh'l, n. I.: auf's - на уда́чу; на уга́дъ; на аво́сь; etw. auf's - ankommen lassen, * предоставля́ть, -вить что слѣпо́му сча́стью.

Gerä'thkammer, f. 2. чула́нъ; кладова́я; **Gerä'thschaft**, f. 2. s. Gerä'th; landwirthschaftliche Geräthschaften сельскохозя́йственныя, земледе́льческія ору́дія.

Gerau'fe, n. I. дра́ка.

Gerau'm, a. просто́рный; geraume Zeit до́лгое вре́мя; до́лго; seit geraumer Zeit уже́ давно́.

Gerä'umig, a. просто́рный; объёмистый; обши́рный; большо́й; вмѣсти́тельный; помѣсти́тельный; уёмистый; **-migkeit**, f. обши́рность; просто́ръ; вмѣсти́тельность.

Gerä'usch, n. I. шумъ; (der Baumblätter) ше́лестъ; шо́рохъ; murmelndes - eines Baches журча́ніе; - machen шумѣ́ть; **-schlos**, a. безъ шума; безшу́мный; ти́хій; **-schlosigkeit**, f. 2. тишина́; **-schvoll**, a. шу́мный.

Gerä'usper, n. I. ка́шлянье.

Ge'rbe-, a. дуби́льный; **Ge'rbeba'nk**, f. (bänke) дуби́льная скамья́; **Ge'rbehau's**, n. I. коже́вня; дуби́льня; **Ge'rbeisen**, s. Flei'scheisen; **Ge'rben**, va. (Leder) выдѣ́лывать, -лать; дуби́ть; (Stahl) Httk. рафини́ровать; Jmdn. -, *колоти́ть, по-; -, n. I. выдѣ́лываніе; вы́дѣлка; дубле́ніе; рафиниро́вка; **Ge'rber**, m. I. коже́вникъ; **Ge'rber-**, a. коже́внический; коже́венный; **Ge'rberbau'm**, s. Fä'rberbau'm; **Gerberei'**, f. 2. коже́вня; коже́венный заво́дъ; **-rgru'be**, f. 2. дуби́льная я́ма; дуботолче́йная я́ма; **-rha'ndwerk**, n. I. коже́вническое ремесло́; коже́вничество; **-rku'fe**, f. 2. дуби́льный чанъ; **-rlo'he**, f. Grb. дуби́льный щёлокъ; **-rmei'ster**, m. I. дуби́льный ма́стеръ; коже́вникъ; **-rmüh'le**, f. 2. дуботолче́йная ме́льница; **-rstrau'ch**, m. I. (äucher) Ng. коже́венное деревцо́; кожа́нка; **-rsu'mach**, s. Fä'rberbau'm; **Ge'rbesäu're**, f. 2., **-besto'ff**, m. I. 3. Schdk. дуби́льная кислота́; тани́нъ; **Ge'rbstoff**, m. I. 3. Schdk. дуби́льное вещество́; **-bwurz**, s. Blu'twurz.

Gere'cht, a. справедли́вый; правосу́дный; пра́ведный; Jmdm. - werden заплати́ть кому́ долгъ; - verfahren поступа́ть, -пи́ть справедли́во; соблюда́ть, -блюсти́ правосу́діе; o gerechter Gott! о пра́ведное не́бо! о Бо́же мой! **Gere'chter**, m. II. пра́ведный; пра́ведникъ; **Gere'chtfertigt**, pp. u. a. оправда́нный; при́знанный оправда́ннымъ; **Gere'chtigkeit**, f. 2. справедли́вость; правосу́діе; пра́вый судъ; пра́во; (vor Gott) праве́дничество; - üben чини́ть судъ и распра́ву; Jmdn. der - überliefern предава́ть, -да́ть кого́ суду́; diese Stadt hat viele Gerechtigkeiten (Vorrechte, Privilegien) э́тотъ го́родъ по́льзуется мно́гими преиму́ществами; **Gere'chtigkeitslie'be**, f. любо́вь къ правосу́дію; **-tspfle'ge**, f. правосу́діе; **Gere'chtmachung**, f. оправда́ніе; **Gere'chtsame**, f. 2. s. Recht; mit allen Rechten u. -tsamen со всѣ́ми права́ми и преиму́ществами.

Gere'de, n. I. болтовня́; болта́нье; (Gerücht) молва́; слухъ; es geht das - но́сится слухъ; хо́дятъ слу́хи; идётъ молва́; говоря́тъ; Jemanden in's - bringen распуска́ть, -сти́ть дурны́е слу́хи о комъ.

Gere'gelt, pp. u. a. пра́вильный.

Gerei'chen, vn. (h.) служи́ть къ чему́; (zu Ehre, Nutzen) приноси́ть, -не́сть что; (zu Tadel, Vorwurf) заслу́живать, -жи́ть чѣмъ что; (zum Ruhme) пріобрѣта́ть, -рѣ́сть чѣмъ сла́ву; das gereicht mir zum Nachtheil э́то для меня́ убы́точно.

Gerei'ft, pp. u. a. (Urtheil) зрѣ́лый; осно́ванный на о́пытѣ; Ng. (Früchte) созрѣ́лый; поспѣ́лый; боро́здчатый; Bk. (mit Reifen versehen) доро́жчатый; съ доро́жками; ложча́тый; съ ло́жками.

Gerei'sse, n. I.: es ist viel - um diese Waare, *всѣ броса́ются на э́тотъ това́ръ.

Gere'nne, n. I. бѣготня́.

Gereu'en, vn. (h.) раска́иваться, -ка́яться въ чёмъ; (bedauern) жалѣ́ть о чёмъ; сожалѣ́ть о чёмъ; es gereut mich мнѣ жаль; жалѣ́ю; я раска́иваюсь; lass dich die Mühe nicht - не жалѣ́й о томъ, что (напра́сно) труди́лся.

Ge'rfalk, Ng. s. Gei'erfa'lk.

Ge'rgel, *f.* 2. (beim Böttcher) утóръ; утóры; **Ge'rgelka'mm,** *m. I.* (ämme) утóрникъ; **Ge'rgeln,** *va.* (beim Böttcher) утóрить; сдѣ́лать утóры.

Geri'cht, *n. I.* 3. *Kk.* кýшанье; (Schüssel) блю́до; **-,** *n. I.* 3. (Behörde) судъ; присýтственное мѣ́сто; das jüngste **-**, *Bibl. Kg.* стрáшный судъ; **-** halten судúть; производúть судъ; über Jmdn. **-** halten, *Rw.* судúть когó; чинúть надъ кѣмъ судъ и распрáву; unter **-** stehen находúться подъ судóмъ; быть судúмымъ; von Gerichts wegen, *Rw.* по судéбному опредѣлéнію; **Geri'chtlich,** *a.* судéбный; **-che** Entscheidung судéйское рѣшéніе; **-che** Klage искъ по судý; искъ въ судѣ́; **-che** Aussage показáніе предъ судóмъ; **-cher** Eid присяга по пригово́ру судá; **-** belangen трéбовать, потрéбовать въ судъ; **-** beitreiben взыскивать, **-**скáть судéбнымъ порядкомъ.

Geri'chts-, *a.* судéбный; **-tsacten,** *f. pl.* дѣлá; судéбные áкты; **-tsamt,** *n. I.* (ämter) прикáзъ; судъ; **-tsanhängig,** *a.*: **-** machen предъявúть искъ о чемъ; искáть чегó судóмъ; **-tsbank,** *f.* судúлище; судъ; судéбное мѣ́сто; **-tsbarkeit,** *f.* 2. судéбная власть; вѣ́домство; unter Jmds. **-** stehen быть подсýднымъ комý; **-tsbea'mter,** *m. II.* (прикáзный) чинóвникъ; **-tsbehö'rde,** *f.* 2. судъ; присýтственное мѣ́сто; **-tsbeschei'd,** *m. I.* 3. рѣшéніе судá; **-tsbeste'llung,** *f.* 2. судéбное опредѣлéніе; **-tsbezi'rk,** *m. I.* 3. подсýдный óкругъ; вѣ́домство; **-tsbote,** *m. II.* разсы́льный; ходóкъ; **-tsdiener,** *m. I.* прикáзный служúтель; **-tsform, -tsformel,** *f.* 2. судéбная фóрма; **-tsgang,** *m. I.* судéбный порядокъ; **-tsgebrau'ch,** *m. I.* (äuche) обы́чай при судопроизвóдствѣ; **-tsgebüh'ren,** *f. pl.* плáта за дѣлопроизвóдство; **-tsgefä'lle,** *n. pl.* дохóды судéбнаго мѣ́ста; **-tshalter,** *m. I.* судья́; **-tshaltung,** *f.* 2. судопроизвóдство; судъ и распрáва; **-tshandel,** *m. I.* (ä) сýдное дѣ́ло; **-tshegung,** *f.* 2. засѣдáніе; öffentliche **-** публúчное засѣдáніе; пóлное собрáніе; **-tsherr,** *m. I.* (im Dorfe) помѣ́щикъ, имѣ́ющій судéбную власть; **-tsherrschaft,** *f.* сéльская распрáва; волостнóй судъ; **-tshof,** *m. I.* (öfe) сýдный прикáзъ; судъ; судéбная палáта; **-tsinquire'nt,** *m. II.* судéбный слѣ́дователь; **-tskosten,** *n. pl.* расхóды по судéбнымъ дѣлáмъ; прóтори; судéбныя издéржки; **-tsordnung,** *f.* 2. судéбный порядокъ; судопроизвóдство; **-tsort,** *m. I.* (örter) судéбное мѣ́сто; **-tsperso'n,** *f.* 2. прикáзный; **-tspflege,** s. Geri'chtshaltung; **-tssaal,** *m. I.* (säle) судéйская; присýтствіе; **-tssache,** *f.* 2. сýдное дѣ́ло; тяжéбное дѣ́ло; **-tsschöppe,** s. Schö'ppe; **-tsschreiber,** *m. I.* пúсарь; писéцъ; **-tsschultheiss,** *m. II.* уѣ́здный судья́; **-tssiegel,** *n. I.* казённая печáть; **-tssitzung,** *f.* 2. засѣдáніе; присýтствіе; **-tsspiegel,** *m. I.* * *Litt.* зерцáло; **-tssporteln,** s. Geri'chtsgebüh'ren; **-tssprengel,** *m. I.* подсýдный óкругъ; **-tsstand,** *m. I.* (ände) судéбное вѣ́домство; инстáнція; **-tsstatt, -tsstätte,** *f.* s. Geri'chtsort; **-tsstillstand,** *m. I.* останóвка въ судопроизвóдствѣ; **-tsstube,** *f.* 2. судéйская; присýтствіе; **-tsstuhl,** *m. I.* (ühle) судéбное мѣ́сто; судъ; **Geri'chtsstyl,** *m. I. Rw. Litt.* s. Curi'alstyl; **Geri'chtstag,** *m. I.* 3. присýтственный день; **-** halten, слýшать сýдныя дѣлá (во врéмя засѣдáнія); **-tsunkosten,** s. Geri'chtskosten; **-tsurkunde,** *f.* 2. судéбная грáмота; **-tsverfah'ren,** *n. I.* судопроизвóдство; **-tsverfa'ssung,** *f.* 2. судоустрóйство; **-tsverwa'ltung,** *f.* 2. судéбное управлéніе; **-tsvogt,** *m. I.* (ögte) судья́; предсѣ́датель фохтéйскаго судá; **-tswesen,** *n. I.* судéбная, сýдная часть; **-tszwang,** *m.* s. Geri'chtsbarkeit.

Gerie'ben, *pp.* u. *a.* (v. Rei'ben): óпытный; (schlau) *хúтрый; der ist **-** ѐто пройдóха; **-nheit,** *f.* * s. Schlau'heit, Durchtrie'benheit.

Gerie'felt, Gerie'ft, *pp.* u. *a.* желобúстый; желобовáтый; съ ложбúнами; съ вы́емками.

Gerie'sel, *n. I.* журчáніе.

Geri'fft, *a. Sw.* зарифленный.

Geri'ng, *a.* мáлый; (unbedeutend) незначúтельный; маловáжный; невáжный; (niedrig) нúзкій; Leute von geringem Stande простые лю́ди; **-** an Gewicht лёгкій; не тяжёлый; маловѣ́сный; geringe Sache бездѣ́лица; **-** achten, **-** schätzen не уважáть; презирáть; считáть маловáжнымъ; um ein Geringes billiger немнóгимъ дешéвле; **Geri'nge,** *n. II.* мáлость; um (für) ein Geringes за бездѣ́лицу; ни за что; über ein Geringes чрезъ корóткое врéмя; es darf hier nicht das Geringste fehlen чтóбы всё тутъ бы́ло; im Geringsten nicht! *ни чýть! *ни скóлько! **Geri'ngachtung,** s. Geri'ngschätzung.

Geri'ngelt, *pp.* u. *a.* кольцеобрáзный; кольчáтый.

Geri'ngfügig, *a.* маловáжный; невáжный; незначúтельный; ничтóжный; **-gfügigkeit,** *f.* 2. маловáжность; незначúтельность; **-ghaltig,** *a.* маловáжный; **-ghaltigkeit,** *f.* маловáжность; **-gschätzig,** *a.* неуважúтельный; von Jmdm. **-** sprechen говорúть о комъ съ неуважéніемъ; Jmdn. **-** behandeln неуважúтельно поступáть съ кѣмъ; **-gschätzigkeit,** *f.* 2. маловáжность; незначúтельность; **-gschätzung,** *f.* 2. неуважéніе; презрѣ́ніе; пренебрежéніе; небрежéніе; небрéжность.

Geri'nne, *n. I.* жóлобъ; канáлъ; *Httk.* прово́дъ; ларь; (bei Mühlen) мéльничный лотóкъ; wüstes **-** (in Mühlen) отвéрстіе въ мéльничномъ щитѣ́; **Geri'nnen,** *vn. irr.* (s.) (gerinnt, gerann, geronnen): свёртываться, свернýться; ссѣ́сться; (käsicht werden) створáживаться, -рóжиться; (Blut) сгущáться, сгустúться; запекáться, -пéчься; **-** lassen, **-** machen дать ссѣ́сться; geronnenes Blut запéкшаяся кровь; geronnene Milch ссѣ́вшееся молокó; **-,** *n. I.* свёртываніе; ссѣдáніе; створáживаніе; сгущéніе; **Geri'nnsel,** *n. I.* спускъ; (von Blut) сгýстокъ;

Geri'nnstein, *m. I.* 3. *Bw.* лýчшій сортъ оловя́нной руды́.

Geri'ppe, *n. I.* (Skelet) скелéтъ; óставъ; костя́къ; *Bk.* стрѣ́лки.

Geri'ppt, *a.* лóжчатый; *Ng.* (Pflanzenblätter) желобковáтый; **-tes** Gewölbe, *Bk.* сводъ со стрѣ́лками.

Geri'ren, *va.* (führen, leiten) прáвить; управля́ть; исполня́ть; вести; sich **-** вести себя́.

Germani'smus, *m.* (*pl.* **-manismen**) *Spl.* германúзмъ.

Gern, Ge'rne, *ad.* охóтно; съ охóтою; es ist **-** geschehen, gethan охóтно сдѣ́лано; sehr **-** съ удовóльствіемъ; er hat es **-** онъ ѐто лю́битъ; er sieht es **-** ѐто емý пріятно; **-** schreiben etc. лю́бить писáть и пр.; er isst **-** Aepfel онъ охóтникъ до я́блоковъ; er thut es nicht **-** онъ не охóтно дѣ́лаетъ ѐто; er zahlt nicht **-** отъ негó не скóро получúшь дéнегъ; *онъ тугъ на распла́ту; **Ge'rnegese'hen,** *a.:* Sie sind **-**, *я óчень радъ вúдѣть васъ у себя́; **-negro'ss,** *m. II.* чванлúвый; гордéцъ; горделúвецъ.

Gerö'chel, *n. I.* храпѣ́ніе.

Gero'chen, s. Rä'chen u. Rie'chen.

Geröh'r, Geröh'rig, Geröh'richt, *n. I.* камы́шникъ.

Gero'll, *n. I.* стукотня́; стукъ; безпрестáнная ѣздá.

Gerö'lle, *n. I.* гáльки; валуны́.

Gero'nnen, *pp.* u. *a.* v. Geri'nnen, s. d.

Ge'rste, *f. Ng.* ячмéнь; **Ge'rste-, Ge'rsten-,** *a. Ng.* ячмéнный; *Hlk.* я́чный; **Ge'rstenäh're,** *f.* 2. ячмéнный кóлосъ; **-na'mmer,** *f.* 2. *Ng.* просянка; **-nbie'r,** *n. I.* 3. пúво; **-nbro'd,** *n. I.* 3. ячмéнный хлѣбъ; **-ne'rnte,** *f.* 2. жáтва ячменя́; **-nfe'ld,** *n. I.* (lder) пóле засѣ́янное ячмéнемъ; **-ngrau'pe,** *f.* 2. ячмéнная крупá; **-ngrü'tze,** *f.* 2. ячмéнная кáша; **-nklei'e,** *f.* 2. ячмéнныя óтруби; **-nko'rn,** *n. I.* ячмéнное зернó; (am Auge) *Hlk.* ячмéнь на глазý; **-nma'lz,** *n. I.* ячмéнный сóлодъ; **-nma'lzbier,** *n. I.* 3. пúво изъ ячмéннаго сóлода; **-nma'lzwü'rze,** *f.* 2. сýсло изъ ячмéннаго сóлода; **-nmeh'l,** *n. I.* я́чная мукá; **-npflau'me,** *f.* 2. дúкая слúва; **-nsa'ft,** *m. I.* пúво; **-nschlei'm,** *m. I.* 3. *Hlk.* ячмéнный супъ; **-nschro't,** *n. I.* 3. толчёная я́чная крупá; **-nstroh',** *n. I.* ячмéнная солóма; **-ntra'nk,** *m.*, **-nwa'sser,** *n. I.* я́чная водá; ячмéнный взваръ; тизáна; **-nzu'cker,** *m. I.* ячмéнный сáхаръ.

Ge'rte, *f.* 2. (Baumzweig) прутъ; (zum Schlagen) хлыстъ; **Ge'rtenkrau't,** *n.* s. Ru'thenkrau't, Sta'bwurz.

Geru'ch, *m. I.* (üche) (Sinn) обоня́ніе; (bei Hunden) чутьё; feiner **-** тóнкое обоня́ніе; guter **-** einer Sache зáпахъ; übler **-** дурнóй зáпахъ; зловóніе; einen **-** haben пáхнуть; испускáть зáпахъ; einen üblen **-** haben дýрно пáхнуть; (stinken) воня́ть; es hat keinen **-** ѐто ничѣ́мъ не пáхнетъ; im **-** stehen слыть; **Geru'chlos,** *a.* неимѣ́ющій (никакóго) зáпаха; безухáнный; es ist **-** ѐто ничѣ́мъ не пáхнетъ; **Geru'chlosigkeit,** *f.* безухáнность; **-chshaut,** s. Schlei'mhaut (der Nase); **-chsnerv,** *m. II.* нервъ обоня́тельный; **-chsorga'ne,** s. Geru'chs-

werkzeuge; **-chssinn**, *m. I.* чу́вство обоня́нія; **-chswerkzeuge**, *n. pl. Zk.* о́рганы обоня́нія.

Gerü'cht, *n. I.* 3. молва́; слухъ; (guter, schlechter Ruf) до́брая, худа́я сла́ва; ein - verbreiten распространя́ть, -ни́ть слу́хи; es geht das - хо́дятъ слу́хи; говоря́тъ; **Gerü'chtweise**, *ad.* по слу́хамъ; по разска́замъ.

Geru'hen, *vn.* (*h.*) благоволи́ть, со-; соизволя́ть, -ли́ть; **Geru'hig**, s. Ru'hig.

Gerü'll, *n. I.* 3. него́дная ме́бель; хламъ; ломъ; **Gerü'llkammer**, *f.* 2. чула́нъ.

Geru'mpel, *n. I.* (Lärm) стукотня́; (eines Fuhrwerks) тря́ска; толчки́; *s. a. Gerü'll.

Gerundia'l-, *a. Spl.* - дѣеприча́стія; **Geru'ndium**, *n. I.* (ndien) *Spl.* гeру́ндій; дѣеприча́стіе.

Geru'ngen, s. Ri'ngen, *va.* u. *vn. irr.*

Gerü'st *n. I.* 3. лѣса́; подмо́стки; по́двязи; **-stholz**, *n. I.* (ölzer) *Bk.* подвя́зный лѣсъ; **-ststangen**, s. Rü'ststangen; **-sttreppe**, s. Rü'sttreppe.

Gerü'ttel, *n. I.* тря́ска.

Gesa'lbter, *m. II.* (des Herrn) пома́занникъ Бо́жій; мѵропома́занникъ.

Gesä'me, *n. I.* сѣмена́.

Gesa'mmt, *a.* совоку́пный; вмѣ́стѣ; (alle) всѣ; (alles) всё; in's - всѣ; всѣ вмѣ́стѣ; всё; всё вмѣ́стѣ; **Gesa'mmtausgabe**, *f.* 2. (von Geldsummen) ито́гъ; расхо́дъ, весь расхо́дъ вообще́; *Bchh. Litt.* по́лное изда́ніе; **-tbeleh'nung**, s. Mi'tbeleh'nung; **-tbesi'tz**, *m. I.* s. Gesa'mmteigenthum; **-tbetra'g**, *m. I.* (äge) итo̍гъ; о́бщая су́мма; и того́; im Gesa'mmtbetrage so u. so viel и того́ сто́лько-то; den - entrichten заплати́ть причита́ющуюся за всё су́мму; **-tbürgschaft, -tbürgung**, *f.* 2. кругова́я пору́ка; **-tei'genthum**, *n. I.* о́бщая со́бственность; **-teindruck**, *m. I.* о́бщее впечатлѣ́ніе; **-teinnahme**, *f.* 2. итo̍гъ дохо́да; весь дохо́дъ вообще́; **-terbe**, *m. II. Rw.* наслѣ́дникъ всего́ имѣ́нія; **-tertra'g**, *m. I.* (äge) о́бщій дохо́дъ; **-tgebrau'ch**, *m. I.* о́бщее употребле́ніе; **-tgut**, *n. I.* (üter) о́бщее имѣ́ніе; **-theit**, *f.* цѣ́лость; всё вмѣ́стѣ; совоку́пность; **-therrschaft**, s. Gesa'mmtregie'rung; **-tkauf**, *m. I.* (äufe) поку́пка гу́ртомъ, о́птомъ; **-tkraft**, *f.* (äfte) соединённыя си́лы; **-tlieferung**, *f.* 2. оптово́й подря́дъ; **-tmacht**, *f.* s. Gesa'mmtkraft; **-trath**, *m. I.* о́бщій совѣ́тъ; о́бщее собра́ніе; **-trauminhalt**, *m. I.* совоку́пная вмѣсти́мость; **-tregie'rung**, *f.* 2. *Stw.* о́бщее правле́ніе; **-tschaft**, *f.* о́бщій соста́въ; цѣ́лость; **-tschuldner**, *m. I.* о́бщій должни́къ; **-tstimme**, *f.* 2. о́бщій го́лосъ; **-tverbü'rgung**, s. Gesa'mmtbürgschaft; **-tverkau'f**, *m. I.* (äufe) оптова́я (od. гуртова́я, вало́вая) продажа́; прода́жа о́птомъ (od. гу́ртомъ); **-tvermö'gen**, *n. I.* всё имѣ́ніе въ совоку́пности; **-twille**, *m. I.* о́бщая во́ля; **-twohl**, *n. I.* о́бщее бла́го; **-twunsch**, *m. I.* (ünsche) о́бщее жела́ніе; **-tzahl**, *f.* 2. о́бщее число́.

Gesa'ndt, s. Se'nden, *va. irr.*

Gesa'ndten-, *a. Stw.* посо́льскій; **Gesa'ndter**, *m. II. Stw.* посо́лъ; посла́нникъ; **Gesa'ndtschaft**, *f.* 2. посо́льство; **Gesa'ndtschafts-**, *a. Stw.* посо́льскій; **-tsho'tel**, *n. I.* посо́льскій домъ; **-tspo'sten**, *m. I.* мѣ́сто посла́нника; **-tsra'th**, *m. I.* (äthe) *Stw.* совѣ́тникъ посо́льства; **-tssekretai'r**, *m. I.* 3. секрета́рь посо́льства.

Gesa'ng, *m. I.* (änge) пѣ́ніе; (Lied) пѣснь; пѣ́сня; **-gbuch**, *n. I.* (ücher) кни́га духо́вныхъ пѣ́сней; пѣсенникъ; **-gdrossel**, s. Si'ngdrossel; **-greich**, *a.* музыка́льный; гармони́ческій; *Tk.* (Tonwerkzeuge) пѣву́чій; **-gverei'n**, s. Si'ngverei'n; **-gvogel**, s. Si'ngvogel; **-gvoll**, s. Gesa'ngreich; **-gweise**, s. Melodie'.

Gesä'ss, *n. I.* 3. (des Menschen) за́дница; (Sitz) сѣда́лище; мѣ́сто; **-ssbein**, *n. I.*, **-ssknochen**, *m. I. Zk.* сѣда́лищная кость; **-ssmuskel**, *m. I.* сѣда́лищный му́скулъ; ягоди́чный му́скулъ.

Gesäu'ert, *pp.* u. *a.* (Teig, Brod, etc.) ква́шеный; *Schdk.* окислённый.

Gesau'fe, *n. I.* пья́нство; бра́жничанье.

Gesau'ge, *n. I. Jäg.* ти́тка.

Gesau'se, *n. I.* жужжа́ніе.

Gesäu'sel, *n. I.* журча́ніе.

Gescha'cht, *a. Wpk.* ша́хматный.

Geschä'ft, *n. I.* 3. дѣ́ло; (Arbeit) рабо́та; (Beschäftigung) заня́тіе; (Obliegenheit) обя́занность; es ist dein - э́то твоё дѣ́ло; (Pflicht) э́то твоя́ обя́занность; Geschäfte machen, *H.* торгова́ть; производи́ть торго́вые оборо́ты; gute Geschäfte machen хорошо́ обдѣ́лывать свои́ дѣла́; *H.* хорошо́ торгова́ть; schlechte Geschäfte machen не успѣва́ть въ чёмъ; sich ein - aus etwas machen стара́ться о чёмъ; sich ein - machen ходи́ть бу́дто бы за дѣ́ломъ; **Geschä'ftchen**, *n. dim. I.* дѣ́льцо; **Geschä'ftig**, *a.* дѣя́тельный; трудолюби́вый; (emsig) забо́тливый; стара́тельный; bei etw. - sein забо́титься, стара́ться о чёмъ; **-tigkeit**, *f.* дѣя́тельность; трудолю́біе; забо́тливость; **Geschä'ftlos**, *a.* свобо́дный отъ заня́тій; (müssig) досу́жный; пра́здный; - sein быть безъ дѣ́ла; не имѣ́ть никако́го заня́тія; **-tlosigkeit**, *f.* пра́здность; досу́гъ; бездѣ́ліе; **-tsauftrag**, *m. I.* (äge) поруче́ніе по дѣла́мъ; комми́ссія; **-tsbrief**, *m. I.* 3. дѣлово́е письмо́; **-tserfah'rung**, *f.* 2. о́пытъ, на́выкъ въ дѣла́хъ; - haben быть о́пытнымъ въ дѣла́хъ; **-tsfertigkeit**, *f.* на́выкъ въ дѣла́хъ; спосо́бность къ дѣла́мъ; **-tsfreund**, *m. I.* 3. *H.* корреспонде́нтъ; **-tsführer**, *m. I.* дѣлопроизводи́тель; завѣ́дывающій дѣла́ми; **Geschä'ftsführung**, *f.* дѣлопроизво́дство; *H.* управле́ніе дѣла́ми; **-tsgang**, *m. I.* (änge) тече́ніе дѣлъ; дѣлово́й поря́докъ; движе́ніе дѣлъ; **-tskreis**, *m. I.* кругъ заня́тій; **-sskunde**, *f.* зна́ніе дѣлъ; **-tsleben**, *n. I.* жизнь дѣлова́го человѣ́ка; **-tsmann**, *m. I.* (*pl.* Geschäftsleute) дѣлово́й; должностно́й человѣ́къ; **-tsordnung**, *f.* 2. дѣлово́й поря́докъ; **-tsreise**, *f.* 2. поѣ́здка по дѣла́мъ; **-tssache**, *f.* 2. дѣ́ло; **-tsstockung**, *f.* 2. остано́вка въ дѣла́хъ; **-tsstube**, *f.* 2. *H.* конто́ра; **-tstag**, *m. I.* 3. бу́день; рабо́чій день; **-tsträger**, *m. I.* повѣ́ренный въ дѣла́хъ; **-tsverbi'ndung**, *f.* 2. *H.* торго́вое сноше́ніе; **-tsverha'ndlung**, *f.* 2. произво́дство дѣлъ; дѣлопроизво́дство; **-tsverkeh'r**, *m. I.* сноше́нія по дѣла́мъ; **-tsverwa'lter**, s. Geschä'ftsführer; **-tszimmer**, *n. I.* конто́ра; **-tszweig**, *m. I.* 3. часть.

Geschah', s. Gesche'hen, *vn. irr.*

Geschä'ndet, **Geschä'rft**, *pp.* u. *a.* v. Schä'nden, Schä'rfen, s. d.

Gescha'rre, *n. I.* шаркотня́.

Gesche'hen, *vn. irr.* (*s.*) (geschehe, geschieht, geschah, geschehen): сдѣ́латься; соверша́ться, -ши́ться; (sich zutragen) случа́ться, -и́ться; es geschieht bisweilen быва́етъ; быва́етъ иногда́; случа́ется; es ist -! соверши́лось! сверши́лось! so - zu, etc., *Rw.* да́но въ и пр.; wie gesagt, so -, *такъ и есть; *такъ и вы́шло; такъ я и ду́малъ; geschehen lassen допуска́ть; es geschieht ihm zu viel, *его́ обижа́ютъ; es geschieht ihm Recht, *такъ ему́ и на́добно; es ist ihm recht -, *съ нимъ поступи́ли справедли́во; es ist um ihn -, *онъ поги́бъ (пропа́лъ); was geschehen ist, ist geschehen, *что сдѣ́лано, то свя́то; что съ во́зу упа́ло, то пропа́ло.

Geschei'dt, **Geschei't**, *a.* у́мный; разу́мный; толко́вый; съ здра́вымъ разсу́дкомъ; (geschickt) иску́сный; er ist nicht recht - онъ съ ума́ сошёлъ; daraus wird nichts Gescheidtes, * изъ э́того то́лку не бу́детъ; es wäre gescheidter, wenn du бы́ло бы лу́чше, е́сли бы ты.

Gesche'nk, *n. I.* 3. пода́рокъ; (Gabe) даръ; Jmdm. etw. zum - geben подари́ть кому́ что; ein - erhalten получа́ть, -чи́ть пода́рокъ; zum - erhalten получа́ть въ пода́рокъ.

Gescheu't, s. Geschei'dt.

Geschi'chtbuch, s. Geschi'chtsbuch; **Geschi'chtchen**, *n. dim. I.* исторі́йка; ма́ленькая исто́рія; **Geschi'chte**, *f.* 2. исто́рія; по́вѣсть; разска́зъ; (Vorfall, Begebenheit) приключе́ніе; происше́ствіе; allgemeine - всео́бщая исто́рія; alte - дре́вняя исто́рія; исто́рія дре́вняго ми́ра; das ist schon eine alte -, *э́то извѣ́стное дѣ́ло; **Geschi'cht-**, **Geschi'chts-**, *a.* истори́ческій; **-tsgemä'lde**, *n. I.* истори́ческая карти́на; **Geschi'chtlich**, *a.* истори́ческій; es ist - wahr э́то достовѣ́рно; **Geschi'chts-**, *a.* истори́ческій; **-tsbuch**, *n. I.* (ücher) истори́ческая кни́га; **-tserzäh'lung**, *f.* 2. истори́ческое повѣствова́ніе; **-tsforscher**, *m. I.* исто́рикъ; **-tsforschung**, *f.* 2. истори́ческое изслѣ́дованіе; **-tskenner**, *m. I.* знато́къ въ исто́ріи; **-tskenntniss**, *f.* 2. зна́ніе исто́ріи; **-tskunde**, *f.* истори́ческая нау́ка; исто́рія; **-tskundiger**, *m. II.* исто́рикъ; свѣ́дущій въ исто́ріи; **-tsmaler**, *m. I.* истори́ческій живопи́сецъ; **-tsmalerei'**, *f.* 2. истори́ческая жи́вопись; **-tsschreiber**, *m. I.* исто́рикъ; дѣеписа́тель; бытописа́тель; **-tstafel**, *f.* 2. истори́ческая табли́ца; **-tswerk**, *n. I.* истори́ческое сочине́ніе; **-tszeitbücher**, *n. pl.* лѣ́тописи; хро́ника.

Geschi'ck, *n. I.* 3. рокъ; (Schicksal) судьба́; (Loos) жре́бій; до́ля;

ýчасть; (Fähigkeit zu etwas) спосóбность; лóвкость; diese Sache hat kein - это дѣ́ло ни съ чѣмъ не сообрáзно; etwas in's - bringen, * приводи́ть, -вéсть что въ порядóкъ; **Geschi'cklich**, *a.* s. Geschi'ckt; **Geschi'cklichkeit**, *f.* 2. способность; искýсство; лóвкость; **Geschi'ckt**, *a.* спосóбный; искýсный; (gewandt) лóвкій; er ist zu Allem - онъ на всё спосóбенъ; *онъ на всё горáздъ.

Geschie'be, *n. I. Bw.* валýны́; гáльки.

Geschie'den, s. Schei'den, *va. irr.*

Geschie'ht, s. Gesche'hen, *vn. irrr.*

Geschie'nen, s. Schei'nen, *vn. irr.*

Geschi'llert, *a.* съ отли́вомъ; струйстый; волни́стый.

Geschi'mpfe, *n. I.* ругáнье.

Geschi'rr, *n. I.* 3. посýда; (Gefässe) сосýды; збрýя; **-rrkammer**, *f.* 2. чулáнъ для кóнской збрýи; сѣдéльный чулáнъ; **-rrmacher**, s. Sa'ttler; **-rrmeister**, s. Schi'rrmeister; **-rrriemen**, *m. I.* шлея́.

Geschle'cht, *n. I.* (ter) родъ; порóда; jetziges - ны́нѣшнее поколѣ́ніе; männliches, weibliches - мýжескій, жéнскій полъ; *Spl.* мýжескій, жéнскій родъ; das schöne -, * прекрáсный полъ; жéнщины; von - zu - изъ рóда въ родъ; **Geschle'cht-**, **Geschle'chts-**, **Geschle'chtlich**, *a.* родовóй; половóй; *ad.* по рóду; по пóлу; **-tsadel**, *m. I.* родовóе дворя́нство; **-tsalter**, *n. I.* родовáя стéпень; поколѣ́ніе; **-tsart**, *f.* 2. *Ng.* порóда; **-tsbuch**, s. Geschle'chtsregi'ster; **-tschara'kter**, *m. I.* родовóй при́знакъ; **-tscurate'l**, *n. I. Rw.* попечи́тельство надъ жéнщинами; **-tseintheilung**, *f.* 2. *Ng.* раздѣлéніе растéній по рóдамъ; **-tsendung**, *f.* 2. *Spl.* родовóе окончáніе; **-tsfolge**, *f.* 2. колѣ́но; поколѣ́ніе; родъ; стéпень; (Nachkommen) потóмки; **-tsglied**, *n. I.* (der) *Zk.* половóй членъ; **-tskunde**, *f.* 2. родослóвіе; генеалóгія; **-tskundiger**, *m. II.* родослóвъ; генеалóгъ; **-tsliebe**, *f.* 2. любóвь къ жéнщинамъ; **-tslinie**, *f.* 2. ли́нія родствá; поколѣ́ніе; **-tslos**, *a.* безпóлый; **-tsname**, *m.* (ens) родовóе и́мя; прозвáніе; фами́лія; **-tsordnung**, s. Geschle'chtseintheilung; **-tsorga'ne**, *n. pl. Zk.* дѣторóдные óрганы; **-tsregi'ster**, *n. I.* родослóвная; дворя́нскія родослóвныя кни́ги; **-tssonderung**, *f.* *Ng.* (der Pflanzen) особожённость; **-tssyste'm**, *n. I.* 3. половáя систéма; **-tstafel**, *f.* s. Geschle'chtsregi'ster; **-tstheil**, *m. I.* 3. половáя часть; Geschlechtstheile, *pl. Zk.* дѣторóдныя чáсти; **-tstrennung**, *f.* 2. *Ng.* (der Pflanzen) двулóжіе; **-tstrieb**, *m. I.* побуждéніе къ совокуплéнію; половóе побуждéніе; **-tsunterschie'd**, *m. I.* 3., **-tsverschie'denheit**, *f.* 2. рáзность рóдовъ; разнорóдіе; **-tsverei'nigung**, *f.* 2. *Ng.* (der Pflanzen) однолóжіе; **-tsverri'chtung**, *f.* 2. отправлéніе дѣторóдныхъ óргановъ; **-tswappen**, *n. I.* фами́льный гербъ; **-tswort**, *n. I.* (örter) *Spl.* членъ; **-tszeichen**, *n. I.* половóй при́знакъ.

Geschlei'ft, *pp.* u. *a.* сры́тый.

Geschle'pp, *n. I.* сви́та; хвостъ.

Geschli'chen, s. Schlei'chen, *vn. irr.*

Geschli'ffen, *pp.* u. *a.*: гранёный шлифóванный; точёный; утончённый; **-nheit**, *f.* * тóнкость; утончённость.

Geschli'nge, **Geschli'nke**, *n. I.* пóтрохи od. потрохá; гусáкъ; ли́веръ.

Geschli'ssen, s. Schlei'ssen, *vn. irr.*

Geschlo'ssen, *pp.* von Schlie'ssen.

Geschlu'chze, *n. I.* рыдáніе; всхли́пываніе.

Geschlu'ngen, *a. Ng.* околостéбельный; стеблеобъéмлющій; вью́щійся óколо стéбля; s. a. Schli'ngen.

Geschma'ck, *m. I.* вкусъ; **Geschma'cklos**, *a.* безвкýсный; невкýсный; не имѣ́ющій никакóго вкýса; * нелѣ́пый; пóшлый; -, *ad.* безъ вся́каго вкýса; **-cklosigkeit**, *f.* безвкýсіе; безвкýсица; **-cksbildung**, *f.* 2. образовáніе вкýса; **-ckslehre**, **-ckskunde**, s. Aesthe'tik; **-cksnerv**, *m. II. Zk.* чувстви́тельный вкýсовый нервъ; **-ckssinn**, *m. I.* чýвство вкýса; * эстети́ческое чýвство; эстети́ческій вкусъ; **-ckvoll**, *a.* вкýсный; * краси́вый; со вкýсомъ; **-ckwidrig**, *a.* прóтивъ эстети́ческаго вкýса.

Geschmau'se, *n. I.* пировáніе; брáжничанье; брáжничество.

Geschmei'chel, *n. I.* ласкáніе.

Geschmei'de, *n. I.* драгоцѣ́нности; украшéніе; **Geschmei'dehä'ndler**, s. Juwe'lenhä'ndler; **-dekä'stchen**, s. Schmu'ckkästchen.

Geschmei'dig, *a.* ги́бкій; * обходи́тельный; * развя́зный; расторóпный; мя́гкій; устýпчивый; лóвкій; **-digkeit**, *f.* ги́бкость.

Geschmei'ss, *n. I.* гáдина; * сбродъ негóдныхъ людéй; свóлочь.

Geschme'tter, *n. I.* звукъ (трýбный).

Geschmie'r, **Geschmie're**, *n. I.* марáнье; пáчканье.

Geschmi'ssen, s. Schmeissen, *va. irr.*

Geschmol'zen, s. Schme'lzen, *va. irr.*

Geschna'rche, *n. I.* храпѣ́ніе.

Geschna'tter, *n. I.* (der Gänse, Enten) кря́канье; гоготáнье; (der Menschen) * *iron.* болтáнье; каля́канье.

Geschnie'gelt, *pp.* u. *a. iron.*: -ter Stutzer наря́дныя франтъ; geputzt u. - наря́женный; разря́женный.

Geschni'tten, *pp.* u. *a.* (v. Schnei'den): -ner Eber бóровъ.

Geschni'tzt, *pp.* u. *a.* рѣзнóй.

Geschno'ben, s. Schnau'ben, *vn. irr.*

Gescho'ben, s. Schie'ben, *va. irr.*

Gescho'lten, s. Sche'lten, *va. irr.*

Geschö'pf, *n. I.* 3. творéніе; существó; тварь; erbärmliches, trauriges -! жáлкое создáніе!

Gescho'pft, s. Scho'pfig.

Gescho'ren, *pp.* u. *a.* v. Schee'ren, s. d.

Gescho'ss, *n. I.* 3. ядрó; * стрѣлá; *Bk.* s. Sto'ckwerk.

Gescho'ssen, s. Schie'ssen, *va. irr.*

Geschrei', *n. I.* крикъ; klägliches - вопль; (Prahlerei) * хвастовствó; mache kein -! не кричи́! viel - von etw. machen, * представля́ть что-нибýдь сли́шкомъ вáжнымъ; in's - kommen, * входи́ть, войти́ въ безслáвіе; viel - u. wenig Wolle, *мнóго шýму, да мáло тóлку.

Geschrie'ben, s. Schrei'ben, *va. irr.*

Geschrie'en, s. Schrei'en, *va. irr.*

Geschri'tten, s. Schrei'ten, *vn. irr.*

Geschro'ben, s. Schrau'ben, *va. irr.*

Geschrö'pft, *pp.* u. *a.*: -pfte Nägel гвóзди заершёные; закрѣ́пы.

Geschro'tet, *pp.* u. *a.* дроблёный.

Geschu'nden, s. Schi'nden, *va. irr.*

Geschü'tz, *n. I.* 3. орýдіе; пýшка; kleines leichtes - полевáя пýшка; лёгкая артиллéрія; grobes - тяжёлыя орýдія; тяжёлая артиллéрія; **-tzkunst**, *f.* артиллéрія; **-tzpforte**, *f.* 2. *Sw.* портъ; бойни́ца; **-tzrichtung**, *f.* 2. направлéніе орýдія; **-tzzug**, s. Artillerie'train.

Geschwä'cht, *pp.* u. *a.*: слáбый; ослáбленный.

Geschwa'der, *n. I. Kw.* эскадрóнъ; *Sw.* эскáдра.

Geschwä'nzt, *a.* хвостáтый; съ хвостóмъ.

Geschwä'tz, *n. I.* каля́канье; unnützes - болтовня́; вздоръ; брéдни; (Unsinn) вздоръ; нелѣ́пица; **Geschwä'tzig**, *a.* болтли́вый; разговóрчивый; словоохóтный; словоохóтливый; **-tzigkeit**, *f.* болтли́вость.

Geschwei'ft, *a.* вы́емчатый; вы́пуклый; вы́гнутый; *Ng.* полуцвѣтóчный; schön geschweiftes Pferd лóшадь съ дли́ннымъ хвостóмъ.

Geschwei'ge, *ad.* не говоря́; - denn, dass etc. не говоря́, не упоми́ная ужé о тóмъ, что и пр.; тѣмъ менѣ́е; **Geschwei'gen**, *vn.* (*h.*) умáлчивать о чёмъ; не упоминáть о чёмъ; davon zu - не упоминáя ужé о томъ.

Geschwe'lge, s. Geschmau'se.

Geschwie'gen, s. Schwei'gen, *va. irr.*

Geschwi'nd, *a.* скóрый; проворный; -! mach -! провóрнѣе! скорѣ́е! скорѣ́й; **-digkeit**, *f.* скóрость; in der - въ торопя́хъ; in aller - нá-скоро; in möglichster - какъ мóжно скорѣ́е; **-digkeitsme'sser**, *m. I. Mech.* скоромѣ́ръ; тахіомéтръ; *Sw.* ходомѣ́ръ; слѣдомѣ́ръ; силломéтръ; **-dschreibeku'nst**, etc. s. Schne'llschreibeku'nst, etc.; **-dschritt**, *m. I.* скóрый шагъ; im - скóрымъ шáгомъ.

Geschwi'rr, s. Schwi'rren.

Geschwi'ster, *mf. pl.* (Schwestern) сёстры; (Brüder) брáтья; (Brüder u. Schwestern) брáтья и сёстры; **-rki'nd**, *n. I.* (der) (Neffe) племя́нникъ; (Nichte) племя́нница; er ist - mit meiner Mutter онъ двоюродный братъ моéй мáтери; **-rki'nder**, *n. pl.* (Neffen u. Nichten) племя́нники и племя́нницы; (Vettern) двоюродные брáтья и сёстры; **-rlich**, *a.* брáтскій; *ad.* побрáтски; **-rlie'be**, *f.* любóвь мéжду брáтьями и сёстрами; **-rschaft**, *f.* единокрóвіе по отцѣ́; крóвное родствó.

Geschwo'llen, *pp.* u. *a.* (v. Schwe'llen): распýхлый.

Geschwo'mmen, s. Schwi'mmen, *vn. irr.*

Geschwo'ren, s. Schwö'ren, *va. irr.*

Geschwo'rener, *m. II.* прися́жный; -ner Feind закля́тый, непримири́мый врагъ; **Geschwo'renengeri'cht**, *n. I.* 3. судъ прися́жныхъ.

Geschwu'lst, *f.* (ülste) óпухоль.

Geschwu'nden, s. Schwi'nden, *vn. irr.*

Geschwu'ngen, s. Schwi'ngen, *va. irr.*

Geschwü'r, *n. I.* 3. *Hlk.* нары́въ; вéредъ; чи́рей.

Gese'chst, *a.*: -ster Schein, *Stk.* шестичáстный аспéктъ; аспéктъ въ шестьдеся́тъ грáдусовъ.

Gese'gnen, *va.* s. Se'gnen; **Gese'gnet**, *pp.* u. *a.* (v. Se'gnen): благословéнный; -tes Land благословéнная странá; -tes Jahr плодорóдный годъ; gesegneten Andenkens блажéнной пáмяти; gesegnete Mahlzeit! на здорóвье!

Gese'll, Gese'lle, *m. II.* товáрищъ; (Begleiter) спутникъ; (bei Handwerkern) подмастéрье; lockerer -, * вѣтренникъ; * гуля́ка; lustiger -, * весёлый пáрень; молодéцъ; schlauer -, * пройдóха; **Gese'llen**, *va.* s. Zu'gese'llen; gleich u. gleich gesellt sich gern, * свой своегó ищетъ; * рыбáкъ рыбáка далёко въ плёсѣ вйдитъ; **Gese'llenbrie'f**, *m. I.* 3. свидѣтельство на звáніе подмастéрья; **-njah'r**, *n. I.* 3. годъ служéнія подмастéрьемъ; **-nla'de**, *f.* 2. я́щикъ, кáсса подмастéрьевъ; **-nschaft**, *f.* 2. подмастéрскій союзъ; **-nsta'nd**, *m. I.* подмастéрья; **-nstü'ck**, *n. I.* 3. прóбная рабóта подмастéрская; **-nvo'rstand**, *m. I.* (ände) подмастéрская упрáва; **-nzei't**, *f.* 2. врéмя служéнія подмастéрьемъ; **Gese'llig**, *a.* общежйтельный; обходйтельный; geselliges Leben общежйтіе; общéственная жизнь; -ger Ton дрýжескій тонъ; -ge Unterhaltung дрýжеская бесѣда; **-gkeit**, *f.* обходйтельность; общежйтельность; лю́дскость; **-tstrie'b**, *m. I.* влечéніе къ общежйтельности; **-tsverei'n**, *m. I.* 3. общéственное собрáніе; **Gese'llschaft**, *f.* 2. óбщество; (Versammlung) собрáніе; (Kameradschaft) компáнія; товáрищество; trauliche - кругъ корóткихъ знакóмыхъ; glänzende - блестя́щее собрáніе; saubere -! хорошй молодцы́! in - mit Jmdm. вмѣстѣ съ кѣмъ; mit einander in - leben жить вмѣстѣ; Jmdm. - leisten быть *od.* находйться при комъ; сопу́тствовать комý; слѣдовать; gestern war bei ihm grosse -, * вчерá у негó бы́ло мнóго гостéй; **Gese'llschafter**, *m. I.* собесѣдникъ; **Gese'llschafterin**, *f.* 2. собесѣдница; компаньóнка; **-tlich**, *a.* общéственный; свѣтскій; -liche Vereinigung товáрищество; óбщество; компáнія; **-tlichkeit**, *f.* общежйтельность; **Gese'llschafts-**, *a.* семéйный; **-sa'bend**, *m. I.* 3. семéйный вéчеръ; **-sda'me**, *f.* 2. компаньóнка; **-sglie'd**, *n. I.* (der) членъ óбщества; **-sha'ndel**, *m. I.*, **-sha'ndlung**, *f.* 2. торгóвое óбщество; компáнія; **-sloca'l**, *n. I.* 3. помѣщéніе óбщества; **-sre'chnung**, *f.* 2. *Rk.* прáвило товáрищества; **-sspie'l**, *n. I.* 3. общéственная игрá; **-sto'n**, *m. I.* общéственный тонъ; **-szi'mmer**, s. Ga'stzimmer.

Gese'nk, Gese'nke, *n. I. Bw.* гезéнкъ; auf - arbeiten отпускáть, отпустйть гезéнкъ.

Gese'ssen, s. Si'tzen, *vn. irr.*

Gese'tz, *n. I.* 3. закóнъ; узаконéніе; прáвило; **Gese'tzbesti'mmung**, *f.* 2. законоположéніе; **Gese'tzbuch**, *n. I.* (ücher) сводъ закóновъ; **Gese'tzesau'sübung**, *f.* 2. исполнéніе закóновъ; **-tzeskra'ft**, *f.* сйла закóновъ; закóнная сйла; **-tzgebend**, *a.* законодáтельный; **-tzgeber**, *m. I.* законодáтель; **-tzgebung**, *f.* 2. законодáтельство; законоположéніе; **-tzkunde**, *f.* законовѣдѣніе; **-tzkundiger**, *m. I.* законовѣдецъ; свѣдущій въ закóнахъ; **-tzlehre**, s. Re'chtslehre; **-tzlich**, *a.* закóнный; надлежáщій; gesetzliches Mass прóбная, укáзная мѣра; gesetzliche Bestimmung, Verordnung закóнное постановлéніе; законоположéніе; узаконéніе; **Gese'tzlichkeit**, *f.* закóнность; **-tzlos**, *a.* неподлежáщій закóнамъ; беззакóнный; (anarchisch) анархйческій; **-tzlosigkeit**, *f.* беззакóніе; беззакóнность; **-tzmässig**, *a.* сообрáзный съ закóнами; закóнный; **-tzmässigkeit**, *f.* сообрáзность съ закóнами; закóнность; **-tzsammlung**, *f.* 2. собрáніе закóновъ.

Gese'tzt, *pp.* u. *a.* степéнный; серьёзный; gesetztes Wesen степéнность.

Gese'tztafel, *f.* 2. скрижáли закóновъ. [серьёзность.

Gese'tztheit, *f.* степéнность; (Ernst)

Gese'tzübertre'ter, *m. II.* нарушáющій закóнъ; **-tzübertre'tung**, *f.* 2. нарушéніе закóновъ; преступлéніе закóна; **-tzverdre'hung**, *f.* 2. преврáтное толковáніе закóновъ; **-tzwidrig**, *a.* противозакóнный; (ungesetzlich) незакóнный; *ad.* незакóнно; вопрекй закóнамъ; **-tzwidrigkeit**, *f.* 2. противозакóнность; - zeigen противиться (не повиновáться) закóнамъ.

Geseu'fze, *n. I.* стенáніе.

Gesi'cht, *n. I.* 4. (ter) зрѣніе; das zweite - (Ahnung) * двойнóе зрѣніе; предчу́вствіе; kurzes, schwaches - haben быть близорýкимъ; das - verlieren лишйться зрѣнія; das - wiederbekommen прозрѣть; etw. zu - bekommen увйдѣть что; er lügt in's - онъ лжётъ въ глазá; (Antlitz) лицó; den Hut tief ins - drücken наклобýчивать, -чить шля́пу; Jmdm. etw. in's - sagen сказáть комý въ глазá; Gesichter schneiden дѣлать гримáсы; sie machte ihm ein schiefes - онá покосйлась на негó; freundliches - миловйдное лицó; er machte ein - dazu, * онъ удивйлся; * онъ вы́таращилъ глазá; **Gesi'cht**, *n. I.* 3. (te) видѣніе, привидѣніе; **Gesi'chtchen**, *n. dim. I.* лйчико; **Gesi'chtlos**, *a.* слѣпóй; **-tlosigkeit**, *f.* слѣпотá; **Gesi'chts-**, *a.* личнóй; **-sachse**, s. Seh'achse, Au'gena'chse; **-sähnlichkeit**, *f.* 2. схóдство лицá; **-sarte'rie**, *f.* 2. *Zk.* лйчная артéрія; **-sausdruck**, *m. I.* физіогнóмія; **-sbildung**, *f.* 2. черты́ лицá; óбликъ; лицó; физіогнóмія; **-sblödigkeit**, *f.* слáбость зрѣнія; **-sfarbe**, *f.* 2. цвѣтъ лицá; **-sfehler**, *m. I.* недостáтокъ зрѣнія; **Gesi'chtsfeld**, *n. I.* (eines Fernrohrs) пóле зрѣнія; предмéтное стеклó; **-sgebu'rt**, *f.* 2. *Hlk.* рóды лицóмъ; **-sknochen**, *m. I.* лицевáя кость; **-skreis**, *m. I.* 3. кругъ зрѣнія; горизóнтъ; кругозóръ; **-skunde**, s. Physiogno'mik; **-skundiger**, *m.* s. Physiogno'm; **-slänge**, *f.* 2. длинá лицá; *Mal.* перéдняя часть головы́; **-slinie**, *f.* 2. *Opt.* лйнія зрѣнія; *Kw.* фáсы бастіóна; **-smuskel**, *m. I.* лйчная мы́шица; **-snerv**, s. Seh'nerv; **-spunkt**, *m. I.* 3. тóчка зрѣнія; **-sschmerz**, *m. I.* 2. нéрвная лйчная боль; **-sschwä'che**, *f.* 2. слáбость зрѣнія; **-sschweiss**, *m. I.* потъ на лицѣ; **-ssinn**, *m. I.* 3. чу́вство зрѣнія; **-stäuschung**, *f.* 2. оптйческій обмáнъ; **-sverze'rrung**, *f.* 2. кóрченіе лицá; гримáса; **-tsweite**, *f.* 2. фóкусъ зрѣнія; **-swinkel**, s. Au'genwi'nkel; **-szug**, *m. I.* (üge) чертá лицá.

Gesie'bent, *a.*: -ter Schein семичáстный аспéктъ.

Gesi'ms, *n. I.* 3. *Bk.* гзымзъ; карнйзъ; **Gesi'ms-**, *a. Bk.* карнйзный; **-shobel**, *m. I.* гзымзгóбель; **-skachel**, *f.* 2. карнйзный изразéцъ; **-sträger**, s. Atla'nten; **-swerk**, *n. I.* 3. *Bk.* гзымзы.

Gesi'nde, *n. I.* s. Hau'sgesi'nde; **Gesi'nde-**, *a.* людскóй; **-debau'er**, *m. II.* тя́гловый крестья́нинъ; **-debie'r**, *n. I.* людскóе пйво; **-debro'd**, *n. I.* 3. чёрный хлѣбъ; ржанóй хлѣбъ; **-deko'st**, *f.* людскóй столъ.

Gesi'ndel, *n. I. iron.* свóлочь; сбродъ.

Gesi'ndestu'be, *f.* 2. людскáя; **-destü'ck**, *n. I.* 3. хозя́йственный крестья́нскій учáстокъ землй; **-dewi'rth**, *m. I.* 3. хозя́инъ крестья́нскаго дворá.

Gesi'nge, *n. I.* беспрестáнное пѣніе.

Gesi'nnt, *a.*: gut - благомы́слящій; благонамѣренный; schlecht - неблагонамѣренный; böse, übel - злонамѣренный; злоумы́слящій; - sein быть располóженнымъ; имѣть нрáвъ; feindselig - непрія́зненный; враждéбный; gleich - sein имѣть однѣ мы́сли; so bin ich -, * такъ я дýмаю; **Gesi'nnung**, *f.* 2. мнѣніе; мысль; óбразъ мы́слей; намѣреніе; **Gesi'nnungsa'rt**, *f.* 2. óбразъ мы́слей.

Gesi'ttet, *a.*: gut - благонрáвный; благовоспйтанный; **Gesi'ttung**, s. Civilisatio'n.

Gesö'ff, *n. I.* § s. Geträ'nk; Sau'fen.

Geso'ffen, s. Sau'fen, *va. irr.*

Geso'gen, s. Sau'gen, *va. irr.*

Geso'ndert, *pp.* u. *a.* (v. So'ndern) отдѣльный; осóбенный.

Geso'nnen (sein), (*h.*) s. Gede'nken, Bea'bsichtigen.

Geso'tten, *pp.* u. *a.* (v. Sie'den) варёный; hartgesottenes Ei, *Kk.* гу́стóе, крутóе яйцó; гу́сто свáрéное яйцó; weichgesottenes Ei, *Kk.* яйцó въ смя́тку.

Gespa'nn, *m. I.* 3. (in Ungarn) *Stw. Rw.* грáфъ; ** товáрищъ; -, *n. I.* (Pferde) упря́жь; ein - von Sechsen цугъ; шестерня́; шестéрка; **Gespa'nnschaft**, *f.* 2. (in Ungarn) грáфство.

Gespa'nnt, *pp.* u. *a.* напряжённый; auf etw. - sein съ нетерпѣніемъ ожидáть чегó; mit Jmdm. auf gespanntem Fusse leben, * быть съ кѣмъ не въ ладý; * не лáдить съ кѣмъ; **Gespa'nntheit**, *f.* 2. напряжéніе; нетерпѣніе; любопы́тство; разлáдъ; разлáдье.

Gespä'rr, s. Spa'rrwerk.

Gespe'nst, *n. I.* (ster) привидѣніе; (Erscheinung eines Todten) мертвéцъ; при́зракъ; **Gespe'nsterersche'inung**, *f.* 2. видѣніе; **-rfu'rcht**, s. Gei'sterfu'rcht; **-rgeschi'chte**, *f.* 2. пóвѣсть о привидѣніяхъ; скáзка о мертвецáхъ; **-rglau'be**, *m. I.* вѣра въ привидѣнія; **-rstu'nde**, s. Gei'sterstu'nde; **-rthie'r**, *n. Ng.* s. Ma'ki; **Gespe'nstig, Gespe'nstisch**, *a.* какъ привидѣніе; при́зрачный.

Gespe'rre, *n. I.* загромождéніе; *Bk.* вя́зка стропи́лъ и полустропи́лъ; (in der Uhr) кликéтъ; собáчка.

Gespie'le, *m. II.* товáрищъ; другъ

дѣ́тства; **Gespie'lin**, *f.* 2. подру́га; другъ дѣ́тства.
Gespi'nnst, *n. I.* 3. пря́жа; пря́диво; (einer Spinne) паути́на.
Gespi'tzt, *pp.* u. *a.* *Wpk.* заострённый; *Ng.* (Blätter) остроконе́чный.
Gespo'nnen, s. Spi'nnen, *vn. irr.*
Gespo'ns, *n. II.* (Braut u. Bräutigam) жени́хъ и невѣ́ста; eheliches - мужъ и жена́.
Gespo'rnt, *pp.* u. *a.* s. Gestie'felt.
Gespö'tt, *n. I.* насмѣ́шка; издѣ́вка; sein - mit Jmdm. treiben насмѣха́ться надъ кѣмъ; издѣва́ться; zum - werden сдѣ́латься, стать посмѣ́шищемъ; sich zum - machen выставля́ть, -вить себя́ на посмѣ́хъ.
Gesprä'ch, *n. I.* разгово́ръ; бесѣ́да; ein - führen разгова́ривать съ кѣмъ; ein - anknüpfen заводи́ть, завести́ разгово́ръ; **Gesprä'chig**, *a.* разгово́рчивый; словоохо́тливый; говорли́вый; болтли́вый; **-gkeit**, *f.* *f.* разгово́рчивость; словоохо́тливость; говорли́вость; болтли́вость; **-chsweise**, *ad.* въ ви́дѣ разгово́ра; разгово́рно.
Gesprei'zt, *pp.* u. *a.* растопы́ренный.
Gespre'nge, *n. I. Bw.* отло́гій шахтъ; *Bk.* вя́зка изъ бру́сьевъ.
Gespre'nkelt, *pp.* u. *a.* пёстрый; накра́пленный; кра́пчатый; съ кра́пинами.
Gespro'chen, s. Spre'chen, *va. irr.*
Gespro'sst, s. Sprie'ssen, *vn. irr.*
Gespru'ngen, s. Spri'ngen, *vn. irr.*
Gesta'de, *n. I.* бе́регъ морско́й; примо́рье.
Gesta'lt, *f.* 2. видъ; нару́жность; о́бразъ; фо́рма; фигу́ра; станъ; статъ; *Ng. Bw.* видъ; nach - der Sache, *смотря́ по дѣ́лу; solcher - таки́мъ о́бразомъ; folgender - слѣ́дующимъ о́бразомъ; gleicher - ра́внымъ о́бразомъ; равномѣ́рно; **Gesta'lten**, *va.* дава́ть, дать видъ; образова́ть; придава́ть, -да́ть видъ; sich - принима́ть, -ня́ть видъ; образова́ться; sich anders - перемѣня́ться, -ни́ться; **Gesta'ltet**, *pp.* u. *a.* образо́ванный; сдѣ́ланный; - sein имѣ́ть видъ; wohl - стро́йный; **Gesta'ltlos**, *a.* непра́вильной фо́рмы; неимѣ́ющій надлежа́щей фо́рмы; **-tlosigkeit**, *f.* непра́вильность фо́рмы; **Gesta'ltung**, *f.* 2. образова́ніе; фо́рма.
Gesta'mmel, *n. I.* мя́мленье.
Gesta'mpfe, *n. I.* то́панье нога́ми; топотня́.
Gesta'nden, s. Ste'hen, *vn. irr.*, Geste'hen, *va. irr.*
Gestä'ndig, *a.* призна́вшійся; со-; принёсшій пови́нную; einer Sache - sein признава́ться, -зна́ться въ чёмъ; **Gestä'ndniss**, *n. I.* 3. призна́ніе; со-; ein - ablegen принести́ пови́нную; s. a. Geste'hen.
Gestä'nge, *n. I.* s. Sta'ngenzau'n; шату́нъ, насо́съ въ рудникѣ́.
Gesta'nk, *m. I.* вонь; злово́ніе; смрадъ.
Gesta'tten, *va.* s. Erlau'ben, Zu'lassen; (Durchgang) дать прохо́дъ; пропуска́ть, -сти́ть; **-ttung**, *f.* дозволе́ніе; позволе́ніе.
Gestäu'de, *n. I.* кустъ; куста́рникъ.
Gestau'et, *pp.* u. *a.* запру́женный.
Ge'ste, *f.* 2. тѣлодвиже́ніе; жестъ.
Geste'hen, *va. irr.* (gestehe, gestand, gestanden): сознава́ться, созна́ться; признава́ться, призна́ться въ чёмъ; ich muss - признаю́сь.
Gestei'n, *n. I.* 3. го́рная поро́да; ка́мень; *pl.* ска́лы; Arbeit auf dem -, *Bw.* га́уерская рабо́та; auf - arbeiten, *Bw.* добыва́ть руду́ вло́мовою рабо́тою; **-nkunde**, *f.* минерало́гія; рудосло́віе.
Geste'll, *n. I.* 3. (Säulenstuhl) ту́мба; (einer Kutsche) стано́къ каре́тный; (einer Presse) станъ печа́тный; (im Hochofen) *Httk.* горнъ; подно́жіе;
Geste'llmacher, s. Ste'llmacher.
Ge'stern, *ad.* вчера́; er ist nicht von -, * онъ человѣ́къ быва́лый; * онъ хитёръ.
Geste'rnt, s. Gesti'rnt.
Gesti'chel, *n.* s. Stichelei'.
Gesticulatio'n, *f.* s. Gebe'rdenspie'l; **-li'ren**, s. Gebe'rden machen.
Gestie'felt, *a.* въ сапога́хъ; - u. gespornt, * въ сапога́хъ со шпо́рами.
Gestie'gen, s. Stei'gen, *vn. irr.*
Gestie'lt, *a.* съ ру́чкою; съ рукоя́ткою; (Messer, Gabeln) съ че́реномъ; (Pflanzenblätter etc.) стебелько́вый; сидя́щій на стебелькѣ́.
Gesti'mmt, *pp.* u. *a.* von Sti'mmen.
Gesti'rn, *n. I.* 3. свѣти́ло небе́сное; звѣзда́; созвѣ́здіе; **Gesti'rndienst**, *m. I.* поклоне́ніе звѣзда́мъ; **-nstand**, *m. I. Stk.* положе́ніе звѣ́здъ; **Gesti'rnt**, *a.* усѣ́янный звѣзда́ми; gestirnter Himmel звѣ́здное не́бо.
Gesto'ben, s. Stie'ben, *vn. irr.*
Gestö'ber, *n. I.* мете́ль; мете́лица.
Gestoh'len, s. Steh'len, *va. irr.*
Gestöh'n, **Gestöh'ne**, *n. I.* сто́ны.
Gesto'lper, *n. I.* спотыка́ніе.
Gesto'rben, s. Ste'rben, *vn. irr.*
Gesto'sse, *n. I.* толкотня́.
Gesto'tter, *n. I.* заика́ніе.
Gesträu'bt, *pp.* u. *a.* *Ng.* торча́щій; щети́нистый.
Gesträu'ch, *n. I.* 3. куста́рникъ.
Gestrei'ft, *a.* полоса́тый; съ полоса́ми; *Wpk.* разнополо́сный; съ полоса́ми ра́знаго цвѣ́та.
Gestre'ng, *a.* стро́гій; Euer Gestrengen Ва́ша ми́лость.
Gestri'chelt, *a. Ng.* полоса́тый.
Gestri'chen, *pp.* u. *a.* (v. Strei'chen): - voll (Mass) по́лный.
Gestri'cke, *n. I.* вя́заная рабо́та; вяза́нье.
Ge'strig, *a.* вчера́шній; am gestrigen Tage вчера́шняго дня; вчера́.
Gestri'tten, s. Strei'ten, *vn. irr.*
Gestrü'pp, *n. I.* ни́зкій и терни́стый куста́рникъ.
Gestü'be, *n. I.* s. Staub, Koh'lenstau'b; *Httk.* набо́йка.
Gestüh'le, *n. I.* скамьи́.
Gestu'ndung, s. Au'fschub, Frist.
Gestu'nken, s. Sti'nken, *vn. irr.*
Gestü't, *n.* s. Stuterei'; **-twesen**, *n. I.* конноза́водство; **-tzeichen**, *n. I.* тавро́; клеймо́.
Gesu'ch, *n. I.* 3. по́искъ; проше́ніе; про́сьба; bei Jmdm. mit einem - einkommen подава́ть, -да́ть кому́ про́сьбу.
Gesu'del, *n. I.* па́чканье; мара́нье.
Gesu'mme, **Gesu'mse**, *n. I.* жужжа́ніе; ужжа́ніе; (in den Ohren) шумъ.
Gesu'nd, *a.* здоро́вый; твёрдый; крѣ́пкій; gesunde Vernunft здра́вый разсу́докъ; - sein быть здоро́вымъ; - werden выздора́вливать, -здоровѣ́ть; - machen выле́чивать, -лечи́ть; bleibe -! будь здоро́въ! проща́й! **-dbad**, *n. I.* (äder), **-dbrunnen**, *m. I.* минера́льныя во́ды; warmer - тёплыя минера́льныя во́ды; **Gesu'nden**, *vn.* (*s.*) s. Genesen; **Gesu'ndheit**, *f.* 2. здоро́вье; auf Jmds. - trinken, * пить чьё, за чьё здоро́вье; пить за здра́віе; eine - ausbringen предлага́ть, -ложи́ть заздра́вный тостъ; zur -! на здоро́вье! **Gesu'ndheitsa'mt**, *n. I.* каранти́нъ; **-sattesta't**, *n. I.* 3. свидѣ́тельство о состоя́ніи здоро́вья; **-schocola'de**, *f.* 2. медици́нскій шокола́дъ; **-scomité**, s. Sanitä'tscomité; **-scordo'n**, s. Quarantai'necordo'n; **-sgeschi'rr**, *n.* s. Sanitä'tsgeschi'rr; **-sleh're**, *f.* 2. уче́ніе о сохране́ніи здоро́вья; **-spfle'ge**, *f.* уче́ніе о предохране́ніи отъ болѣ́зней; **-spro'be**, s. Quarantai'ne; **-sra'th**, *m. I.* (äthe) s. Sanitä'tscomité; **-sre'gel**, *f.* 2. пра́вило для сохране́нія здоро́вья; **-srei'se**, *f.* 2. путеше́ствіе для возстановле́нія здоро́вья; **-stra'nk**, s. Ge'rstentra'nk; **-su'mstände**, *m. pl.*, **-szu'stand**, *m. I.* (ände) состоя́ніе здоро́вья; здоро́вье; **-dmachung**, *f.* вы́леченіе; исцѣле́ніе.
Gesu'ngen, s. Si'ngen, *va. irr.*
Gesu'nken, *pp.* u. *a.* (v. Sinken): па́дшій; упа́вшій.
Getä'fel, s. Tä'felwe'rk; **Getä'felt**, *pp.* u. *a.* *Zm.* филёнчатый; (Fussboden) парке́тный; набо́рный; шту́чный.
Getä'ndel, *n.* ша́лости.
Getha'n, s. Thun, *va. irr.*
Gethei'lt, *pp.* u. *a.* раздѣлённый; раздѣ́льный.
Geti'gert, *a.* пёстрый; перепеле́сый; (Pferde) чуба́рый.
Getö'n, *n. I.* гулъ.
Getö'se, *n. I.* шумъ; громъ; гулъ; стукъ.
Getra'mpel, *n. I.* топотня́; то́панье; то́потъ.
Geträ'nk, *n. I.* напи́токъ; питьё; **-kacci'sereglеme'nt**, *n. I.* положе́ніе объ акци́зномъ сбо́рѣ; **-kacci'severwa'ltung**, *f.* 2. управле́ніе по пите́йно-акци́знымъ сбо́рамъ; **-kanstalt**, *f.* 2. пите́йное заведе́ніе; **-kertra'g**, *m. I.* (äge) дохо́ды отъ прода́жи пите́й (oder напи́тковъ); **-kpacht**, *f. I.* ви́нный о́ткупъ; **-kpächter**, *m. I.* ви́нный откупщи́къ; **-ksteuer**, *f.* 2. *Stw.* пите́йный сборъ; **-ksteuera'btheilung**, *f.* 2. отдѣле́ніе пите́йно-акци́зныхъ сбо́ровъ; **-ksteuerdefraudatio'n**, *f.* 2. та́йная прода́жа вина́; корче́мничество; **-ksteuervero'rdnung**, *f.* 2. положе́ніе о пите́йно-акци́зномъ сбо́рѣ; **-ksteuerverwa'ltung**, *f.* 2. управле́ніе по пите́йно-акци́зному сбо́ру; **-ksteuerwesen**, *n. I. Stw.* пите́йно-акци́зная часть.
Getrau'en (sich), *vr.* смѣть, по-; осмѣ́ливаться, -литься; отва́живаться, -житься; взя́ться за что.
Getrei'de, *n. I. Ng.* хлѣбъ; рожь; жи́то; **Getrei'de-**, *a.* хлѣ́бный; **-dea'rt**, *f.* 2. хлѣ́бное расте́ніе; **-deau'fkauf**, *m. I.* перекýпка хлѣ́ба; **-deau'sfuhr**, *f.* 2. вы́возъ хлѣ́ба; **-deau'stheilung**, *f.* 2. разда́ча хлѣ́ба; **-debau'**, *m. I.* хлѣбопа́шество; **-debo'den**, s. Ko'rnboden; **-debra'nd**, s. Ko'rnbrand; **-defe'ld**, *n. I.* (lder) па́шня; ни́ва; жи́тное по́ле; **-deha'ndel**, *m. I.* торгъ хлѣ́бомъ; **-dehä'ndler**, s. Ko'rnhändler; **-dehau'-**

fen, *m. I.* скирдъ; скирдá; **-dela'nd**, *n. I.* (änder) хлѣборóдная земля́; **-demagazi'n**, s. Ko'rnmagazi'n; **-dema'ngel**, *m. I.* недостáтокъ въ хлѣбѣ; безхлѣбица; **-dema'rkt**, *m. I.* (ärkte) хлѣбный ры́нокъ; **-dema'ss**, *n. I.* хлѣбная мѣра; **-demo'tte**, *f.* s. Ko'rnwurm; **-deprei's**, *m. I.* 3. хлѣбная цѣнá; **-deprei'szettel**, *m. I.* тáкса на хлѣбъ; **-derei'ch**, *a.* хлѣборóдный; **-derei'nigungsmaschi'ne**, *f.* 2. вѣялка хлѣбная; **-deschwi'nge**, s. Ko'rnschwinge; **-despe'nde**, s. Getrei'deverthei'lung; **-despe'rre**, *f.* запрещéніе вывози́ть хлѣбъ; **-detheu'erung**, *f.* 2. дороговизна хлѣба; **-deverthei'lung**, *f.* 2. раздáча хлѣба; **-devo'rrath**, *m. I.* (äthe) запáсъ хлѣба; **-dewa'gen**, *m. I.* возъ съ хлѣбомъ; **-dewu'cher**, etc. s. Ko'rnwucher, etc.; **-deze'hent**, *m. I.* 2. десяти́на съ хлѣба.

Getre'nnt, *pp.* u. *a.* раздѣлённый; - leben жить пóрознь; не жить вмѣстѣ.

Getreu', *a.* вѣрный; unseren lieben Getreuen нáшимъ любéзнымъ и вѣрнымъ; **Getreu'lich**, *a.* чистосердéчный; добросóвѣстный.

Getrie'be, *n. I.* s. Maschi'ne, Trie'bwerk; **Getrie'ben**, *pp.* u. *a.* (v. Trei'ben): getriebene Arbeit выбивнáя рабóта.

Getro'ffen, s. Tre'ffen, *va. irr.*

Getro'gen, s. Trü'gen, *va. irr.*

Getro'st, *a.* смѣлый; бóдрый; - sein быть спокóйнымъ; не робѣть; -, *ad.* твёрдо; бóдро; смѣло; съ пóлною увѣренностію; -! sei -! будь спокóенъ! не робѣй! **Getrö'sten** (sich), *vr.*: sich einer Sache - полагáться, -ложи́ться на что.

Getru'nken, s. Tri'nken, *va. irr.*

Getü'mmel, *n. I.* смятéніе; суматóха; свáлка.

Getü'pfelt, *pp.* u. *a.* крáпчатый; крáпленный.

Geü'bt, *pp.* u. *a.* óпытный; искýсный; лóвкій; **Geü'btheit**, *f.* óпытность; лóвкость; искýсство.

Geusst, *Dtk.* s. Gie'ssen, *va. irr.*

Geva'tter, *m. I.* кумъ; *pl.* кумовья́; - stehen, *Kg.* принимáть дитя́ отъ купéли; быть воспріéмникомъ; просить когó крести́ть; zu - bitten просить кого въ кумовья́; **Geva'tterin**, *f.* 2. кумá; **Geva'tterschaft**, *f.* 2. кумовствó; **Geva'ttersleu'te**, *mf. pl.* кумовья́; **-sma'nn**, s. Geva'tter.

Gevie'rt, *a. Stk.* четырехчáстный; квадрáтный; der gevierte Schein, *Stk.* четвернóй аспéктъ; аспéктъ въ девянóсто грáдусовъ; **Gevie'rtes**, *n. II.* четыреугóльникъ; *Bchdr.* квадрáтецъ; **Gevie'rtzahl**, *f. Rk.* s. Quadra'tzahl.

Gewä'chs, *n. I.* 3. *Ng.* растéніе; произрастéніе; (Auswuchs) нарóстъ; желвáкъ; **Gewa'chsen**, *pp.* u. *a.*: einer Sache - sein быть въ си́лахъ исправля́ть что; ich bin ihm nicht -, * я не могý съ нимъ равня́ться; **Gewä'chshaus**, *n. I.* (äuser) оранжерéя; тепли́ца; **-skunde**, s. Pfla'nzenku'nde; **-sreich**, s. Pfla'nzenrei'ch; **-sstein**, *m. I.* 3. *Ng.* фитоли́тъ; окаменѣлое растéніе.

Gewah'r, *ad.*: - werden увидѣть; усмáтривать, усмотрѣть; узнавáть, узнáть; примѣчáть, -мѣтить.

Gewäh'r, *f.* ручáтельство; - leisten ручáться; обязáться; **Gewäh'rbar**, *a.* дозволи́тельный.

Gewah'ren, s. Gewah'r werden.

Gewäh'ren, *va.* дозволя́ть, -лить; (erfüllen) исполня́ть, -нить; Gnade - окáзывать, -зáть ми́лость.

Gewäh'rleistung, *f.* 2. поручи́тельство; гарантія; обезпéченіе.

Gewah'rsam, *m. I.* арéстъ; караýлъ; (Gefängniss) тюрьмá; заточéніе; сохранéніе; im engen - halten стрóго держáть взаперти́.

Gewäh'rschaft, *f.* s. Gewäh'r; **-rschein**, *m. I.* 3. свидѣтельство; **-rsmann**, *m. I.* порýка; свидѣтель; **-rung**, *f.* 2. поручи́тельство; исполнéніе; доставлéніе.

Gewa'lt, *f.* 2. си́ла; власть; наси́ліе; höchste - верхóвная власть; mit - си́лою; наси́льно; mit aller - вся́чески; всѣми си́лами; es geschieht ihm - егó обижáютъ; - schreien кричáть караýлъ; unter seine - bringen покоря́ть, -ри́ть; Jmdm. - anthun поступáть наси́льно; etw. in seine - bekommen завладѣть; sich - anthun принуждáть, -нýдить себя́; **-tgeber**, s. Ma'chtgeber; **-thaber**, s. Ma'chthaber; **-therrschaft**, *f.* деспоти́змъ; **Gewa'ltig**, *a.* си́льный; (mächtig) мóщный; могýщественный; (ausserordentlich) чрезвычáйный; (gross) большóй; огрóмный; - schreien ужáсно кричáть; **Gewa'ltiger**, *m. II.* си́льный; могýчій; *Kw.* Гевáльдигеръ; **Gewä'ltigen**, s. Ueberwä'ltigen; **Gewa'ltiglich**, s. Gewa'ltig; **Gewa'ltsam**, *a.* наси́льный; -, *ad.* наси́льно; си́лою; **-tsamkeit**, *f.* 2. наси́льство; наси́ліе; **-tschritt**, *m. I.* 3. наси́льственная мѣра; наси́ліе; **-tstreich**, *m. I.* 3. наси́льственный постýпокъ; **-tthat**, *f.* 2. s. Gewa'ltsamkeit; **Gewa'ltthäter**, *m. I.* наси́льникъ; притѣсни́тель; **-tthätig**, *a.* наси́льный; наси́льственный; бýйственный; **-tthätigkeit**, s. Gewa'ltsamkeit; **-tträger**, s. Ma'chthaber.

Gewa'nd, *n. I.* (änder) одéжда; одѣя́ніе; плáтье.

Gewa'ndt, *a.* провóрный; поворóтливый; * изворóтливый; лóвкій; (frei im Umgange) развя́зный; - in etw. искýсный; (bewandert) свѣдущій; s. a. We'nden; **-dheit**, *f.* 2. провóрство; поворóтливость; изворóтливость; лóвкость въ свѣтскомъ обращéніи; лóвкіе пріёмы.

Gewa'nn, s. Gewi'nnen, *va. irr.*

Gewa'rten, s. Erwa'rten, A'bwarten.

Gewä'rtig, *a.*: einer Sache - sein ожидáть чегó; предви́дѣть что; слýшаться; **Gewä'rtigen**, *va.*: zu - haben ожидáть чегó; er hat sich zu - онъ дóлженъ ожидáть.

Gewä'sch, *n. I.* 3. пустослóвіе; болтовня́; вздóръ.

Gewä'sser, *n. I.* вóды.

Gewä'ssert, *pp.* u. *a.* (Zeuche) *W.* волни́стый; струи́стый.

Gewe'be, *n. I.* ткáніе; тканьё; (Zeuche) ткань; - der Spinnen паути́на; *Zk.* сплетéніе; - der Politik, *хитросплетéнія полити́ческія; **Gewe'bebau'm**, *m. I.* (äume) *W.* при́шва у ткáцкаго станкá.

Geweh'r, *n. I.* 3. (Waffe) орýжіе; (Flinte) ружьё; blankes - бѣлое орýжіе; fällt's -! *Kw.* на штыки́! in's -! *Kw.* къ ружью́! in's - treten, *Kw.* станови́ться, стать подъ ружьё; die Soldaten unter das - treten lassen, *Kw.* комáндовать къ ружью́ (oder во фронтъ); das - strecken класть, положи́ть орýжіе.

Geweh're, *f. Rw.*: in die - aufnehmen сдѣлать ýчастникомъ своéй оборóны.

Geweh'r-, *a.* ружéйный; оружéйный; **-rfabri'k**, *f.* 2. оружéйный, ружéйный завóдъ; **-rfeuer**, s. Klei'ngewehrfeu'er; **-rkammer**, s. Rü'stkammer; **-rkolben**, *m. I.* приклáдъ; **-rmagazi'n**, *n. I.* 3. ружéйный магази́нъ; **-rmantel**, *m. I.* чехóлъ; чахóлъ; **-rprobe**, *f.* 2. прóба ружья́ **-rpyrami'de**, *f.* 2. пирами́да изъ ружей; **-rrücken**, *m.* s. Geweh'rstütze; **-rsalve**, *f.* 2. залпъ изъ ружей; ружéйный залпъ; **-rschloss**, *n. I.* (össer) ружéйный замóкъ; **-rschmied**, *m. I.* 3. ружéйный мáстеръ; **-rstütze**, *f.* 2. сошкá.

Geweih', *n. I.* рогá (олéньи); **Geweih'-**, *a.* роговóй.

Gewe'rb-, **Gewe'rbs-**, *a.* ремéсленный; **-bamt**, *n. I.* (ämter) ремéсленная упрáва; **-bausstellung**, *f.* 2. вы́ставка произведéній промы́шленности; **Gewe'rbe**, *n. I.* (Handwerk) ремеслó; мастерствó; (Erwerbsfähigkeit) прóмыселъ; woraus ein - machen занимáться чѣмъ; ein - treiben (Handwerk) занимáться ремеслóмъ, мастерствóмъ; was ist sein -? чѣмъ онъ занимáется? er macht sich hier alle Augenblicke ein -, * онъ безпрестáнно прихóдитъ тудá подъ рáзными предлóгами; **-beschei'n**, *m. I.* 3. *Stk.* промыслóвое свидѣтельство; **Gewe'rbfleiss**, *m. I.* промы́шленность; **-bfleissig**, *a.* промы́шленный; **-bkunde**, *f.* знáніе ремéслъ; **-brecht**, *n. I.* прáво занимáться ремеслóмъ, мастерствóмъ; **Gewe'rbsam**, *a.* промы́шленный; **-bsamkeit**, *f.* s. Gewe'rbfleiss; **-bschein**, s. Gewe'rbeschei'n; **-bschule**, *f.* 2. ремéсленная шкóла; ремéсленное учи́лище; **-bsgattung**, *f.* 2. родъ прóмысла oder ремеслá; **-bshalle**, *f.* 2. магази́нъ для ремéсленныхъ издѣлій; **-bsleute**, *m. pl.* ремéсленные люди; ремéсленники; **-bsmann**, *m. I.* (*pl.* Gewerbsleute) промы́шленникъ; **-bssteuer**, *f.* 2. *Stw.* пóдать съ прóмысловъ; **-sthätigkeit**, *f.* промы́шленная дѣятельность; **-btreibend**, *a.* промы́шленный; **-btreibender**, *m. II.* промы́шленникъ; **Gewe'rbeverei'n**, *m. I.* 3. óбщество промы́шленности; **-bewaa'ren**, *f. pl.* ремéсленническія издѣлія; **-bewe'sen**, *n. I.* промы́шленность.

Gewe'rk, *n. I.* 3. (Handwerksgenossenschaft) цехъ; мастерá одногó ремеслá; **Gewe'rk-**, *a.* ремéсленный; фабри́чный; **-khaus**, *n. I.* (äuser) фабри́чное здáніе; **-kmeister**, *m. I.* ремéсленный мáстеръ; **-ksamt**, *n. I.* (ämter) ремéсленная упрáва; цехъ; **-kschaft**, *f.* 2. óбщество горнопромы́шленниковъ; **-ksversa'mmlung**, *f.* 2. ремéсленный сходъ.

Gewi'chen, s. Wei'chen, *vn. irr.*

Gewi'cht, *n. I.* 3. тя́жесть; вѣсъ; nach dem - verkaufen продавáть

на вѣсъ; zwei Pfund an - два фунта вѣсомъ; volles - habend полновѣсный; (Körperschwere) тяжесть; (an der Wanduhr) гиря; *(Wichtigkeit) важность; (Ansehen) уваженіе; (Einfluss) вліяніе; вѣсъ; Sache von -, * важное дѣло; er legt auf diese Sache kein -, * онъ считаетъ это дѣло неважнымъ; er ist hier ein Mann von -, * онъ здѣсь имѣетъ большой вѣсъ; **Gewi'chtchen**, *n. dim. I.* гирька; **Gewi'chtig**, *a.* важный; полновѣсный; увѣсистый; тяжёлый; **Gewi'chtigkeit**, *f.* важность; полновѣсность; **Gewi'chtlos**, *a.* неимѣющій вѣсу; неважный; маловажный; * незначительный; **-tmacher**, *m. I.* гирьщикъ; **-tsermi'ttelung**, *f.* 2. дознаніе вѣса; **-tuhr**, *f.* 2. часы съ гирями; **-twaaren**, *f. pl.* вѣсный товаръ.

Gewie'sen, s. Wei'sen, *va. irr.*

Gewi'llig, *a.* s. Wi'llig; **Gewi'llt**, *a.*: - sein имѣть намѣреніе.

Gewi'mmel, *n. I.* давка; тѣснота; толпа.

Gewi'mmer, *n. I.* вой; (Gewinsel) визгъ; плачъ; рыданіе; вопль.

Gewi'nde, *n. I.* шарниръ; смыкъ; (an Thürbändern) петля; навѣсъ; (von Blumen) гирлянда; фестонъ; (der Schraube), *Mech.* извилина; винтъ; мотокъ.

Gewi'nn, *m. I.* 3. выгода; польза; (Profit) прибылъ; барышъ; (im Spiel) выигрышъ; **-nnbringend**, *a.* прибыльный; выгодный; **Gewi'nnen**, *va. irr.* (gewinne, gewann, gewonnen): выигрывать, выиграть; имѣть выгоду; имѣть барышъ; достигать, достигнуть чего; добывать, добыть; пріобрѣтать; получать, получить; Jmdn. für sich -, *войти у кого въ милость; подкупать, -пить; Jmdn. lieb -, * полюбить кого; die Oberhand -, * одерживать, -жать верхъ; woran Geschmack -, * пріохочиваться, -охотиться къ чему; eine Schlacht - выигрывать, -играть сраженіе; одерживать, -жать побѣду; den Wind -, *Sw.* перехватывать, -тить вѣтеръ; gewonnen Spiel haben, *Ktsp.* имѣть выигрышную игру; *имѣть удобный случай; wie gewonnen, so zerronnen, * какъ нажито, такъ и прожито; frisch gewagt ist halb gewonnen, *смѣлымъ Богъ владѣетъ; **Gewi'nner**, *m. I.* выигравшій; (Loos in der Lotterie) выигрышный нумеръ; **Gewi'nnreich**, s. Gewi'nnbringend; **Gewi'nnst**, *m. I.* 3. выигрышъ; **Gewi'nnsucht**, *f.* корыстолюбіе; корысть; **Gewi'nnsüchtig**, *a.* корыстолюбивый; преданный корысти; корыстный; **-ntheil**, *m. I.* 3. часть выигрыша.

Gewi'nsel, *n. I.* визготня; пискотня.

Gewi'rk, *n. I.* 3. тканьё; тканіе; (Zeuch) *W.* ткань.

Gewi'rre, *n. I.* путаница; суматоха.

Gewi'sper, s. Geflü'ster.

Gewi'ss, *a.* вѣрный; надёжный: точный; увѣренный; непремѣнный; das Gewisse вѣрное; извѣстное; ein Gewisser, ein gewisser Mann нѣкто; Gewisses ist mir darüber nicht bekannt навѣрно я объ этомъ ничего не знаю; -, *ad.* вѣрно; ganz - навѣрно; (wahrscheinlich) вѣроятно; (ohne Zweifel) безъ сомнѣнія; es ist - это вѣрно; so viel ist - по крайней мѣрѣ я навѣрно знаю; seiner Sache - sein быть увѣреннымъ въ чёмъ.

Gewi'ssen, *n. I.* совѣсть; auf mein - по совѣсти; mit gutem - по чистой совѣсти; sich ein - woraus machen совѣститься; das - schlägt ihm, *совѣсть мучитъ его; позволяетъ этого дѣлать; **Gewi'ssenhaft**, *a.* добросовѣстный; совѣстливый; -, *ad.* по совѣсти; **-nha'ftigkeit**, *f.* добросовѣстность; совѣстность; **-nlo's**, *a.* безсовѣстный; **-nlo'sigkeit**, *f.* безсовѣстность; **-nsa'ngst**, *f.* (ängste) мученіе, терзаніе совѣсти; **-nsbi'ss**, *m. I.* (isse) угрызеніе совѣсти; **-nsfa'll**, *m. I.* (älle) дѣло совѣсти; **-nsfra'ge**, *f.* 2. вопросъ по совѣсти; **-nsfrei'heit**, *f.* 2. дѣйствіе по чистой совѣсти; **-nsfrie'de**, *m.* s. Gewi'ssensru'he; **-nsgeri'cht**, *n. I.* совѣстный судъ; **-nsleh're**, *f.* 2. казуистика; **-nsleh'rer**, *m. I.* казуистъ; **-nspfli'cht**, *f.* 2. долгъ совѣсти; священная обязанность; **-nspu'nkt**, s. Gewi'ssensfa'll; **-nsra'th**, s. Bei'chtvater; **-nsri'chter**, *m. I.* добросовѣстный; **-nsru'he**, *f.* спокойствіе совѣсти; **-nssa'che**, *f.* 2. дѣло совѣсти; **-nsskru'pel**, *m. I.* сомнѣніе; мнительность; недоумѣніе; **-nszwa'ng**, *m. I.* сужденіе противу внутренняго убѣжденія; **-nszwei'fel**, s. Gewi'ssensskru'pel.

Gewi'sserma'ssen, *ad.* нѣкоторымъ образомъ; **Gewi'ssheit**, *f.* надёжность; достовѣрность; (Richtigkeit) вѣрность; подлинность; точность; непремѣнность; увѣренность; истина; mit - навѣрно; die - haben быть увѣреннымъ; die volle - haben быть увѣреннымъ въ чёмъ; Jmdm. die - worüber geben удостовѣрять, -рить кого въ чёмъ; zur - erheben доказать что; **Gewi'sslich**, *ad.* вѣрно; истинно.

Gewi'tter, *n. I. Ntl.* гроза; громъ; es kommt ein - гроза наступаетъ; wir werden ein - bekommen гроза будетъ; **Gewi'tterhaft**, *a.* бурный; **-rlu'ft**, *f.* (üfte) *Ntl.* тяжёлый, удушливый воздухъ передъ грозою; **-rna'cht**, *f.* (ächte) бурная ночь; **-rre'gen**, *m. I.* дождь съ громомъ, съ грозою; **-rscha'den**, *m. I.* (ä) вредъ отъ грозы; **-rschau'er**, s. Gewi'tterre'gen; **-rschwa'nger**, **-rschwe'r**, *a.* громоносный; **-rschwü'le**, *f. Ntl.* томительная жара передъ грозою; **-rvo'gel**, *m. I.* (ö) бурная птица; **-rwo'lke**, *f.* 2. громовая туча; громовое облако.

Gewi'tzigt, *pp.* u. *a.* v. Wi'tzigen, s. d.

Gewo'ben, s. We'ben, *va. irr.*

Gewo'gen, *a.* благосклонный; s. a. Wie'gen; Jmdm. - sein быть благосклоннымъ къ кому; благоволить къ кому; **-nheit**, *f.* благосклонность; благоволеніе.

Gewoh'nen, *va.* s. Gewoh'nt (werden).

Gewöh'nen, *va.*: Jmdn. woran - пріучать, -чить кого къ чему; sich - свыкаться, свыкнуться съ чѣмъ; **Gewoh'nheit**, *f.* 2. привычка; (Sitte) обыкновеніе; обычай; eine - annehmen привыкать, -кнуть къ чему; das ist ihm zur - geworden это сдѣлалось для него привычкою; - wird zur andern Natur, * трудно отставать отъ старыхъ привычекъ; *охота другая неволя; **-tsre'cht**, *n. I.* 3. право обычая; **-tssü'nde**, *f.* 2. обычный грѣхъ, слабость; **Gewöh'nlich**, *a.* обыкновенный; употребительный; обычный; er ist ein ganz gewöhnlicher Mensch, * этотъ человѣкъ не дальняго ума; wie - обыкновеннымъ образомъ; какъ обыкновенно; früher als - раньше обыкновеннаго; **Gewöh'nliches**, *n. II.* обыкновенное.

Gewoh'nt, *a.* привычный; привыклый; обычный; обыкновенный; - sein имѣть привычку дѣлать что; - werden привыкать, -кнуть; er ist es von Jugend auf so - онъ смолоду къ тому привыкъ; in gewohnter Ordnung своимъ порядкомъ; jung -, alt gethan, *каковъ въ колыбельку, таковъ и въ могилку.

Gewöh'nung, *f.* пріучиваніе.

Gewö'lb-, **Gewö'lbe-**, *a. Bw.* сводный; **-bbock**, *m. I.* (öcke) *Bk.* кружало; **-bbogen**, *m. I. Bk.* сводъ; арка; (über Thüren u. Fenstern) перемычка; **Gewö'lbe**, *n. I. Bk.* сводъ; kleines - своdецъ; (gewölbte Decke) коробовой сводъ; каменный потолокъ; unterirdisches - подземный сводъ; подвалъ; (Kaufladen), *H.* торговая лавка; **-bgrat**, *m. I.* s. Gewö'lbrippe; **-bkrone**, *f.* 2. *Bk.* замокъ свода; **-bpfeiler**, *m. Bk.* подпора свода; опора свода; быкъ; упоръ; **-brippe**, *f.* 2. *Bk.* стрѣла (свода); **-bstein**, *m. I.* 3. *Bk.* сводный камень; (Schlussstein) ключъ свода; **-bstütze**, *f.* 2. подпора; **Gewö'lbt**, *pp.* u. *a. Bk.* со сводомъ; дугообразный; выгнутый; (bauchig) выпуклый.

Gewö'lk, *n. I.* 3. облака; **Gewö'lkt**, *a.* s. Bewö'lkt.

Gewo'nnen, s. Gewi'nnen, *va. irr.*

Gewo'rben, s. We'rben, *va. irr.*

Gewo'rden, s. We'rden, *vn. irr.*

Gewo'rfen, s. We'rfen, *vn. irr.*

Gewüh'l, *n. I.* рытьё; копаніе; (Gedränge) тѣснота; давка; волненіе; кутерма; im - der Schlacht въ пылу сраженія.

Gewu'nden, *pp.* u. *a.* (v. Wi'nden): витой; (in Locken) завитой; извилистый; s. a. Schne'ckenfö'rmig.

Gewü'rdigt, *pp.* u. *a.* s. Wü'rdigen.

Gewü'rfelt, *a.* рѣшётчатый; клѣтчатый.

Gewü'rm, *n. I.* черви; пресмыкающійся.

Gewü'rz, *n. I.* 3. пряные коренья; пряности; (Würze) приправа; **-zartig**, *a.* ароматный; **-zesse'nz**, *f* 2. эссенція ароматная; **-zessig**, *m. I.* ароматическій уксусъ; **-zgurken**, *f. pl.* корнишоны; **-zhaft**, *a.* пряный; ароматный; **-zhaftigkeit**, *f.* пряность; ароматность; **-zhandel**, *m. I.* торгъ пряностями; **-zhändler**, *m. I.* торгующій пряными кореньями, колоніальными товарами; **-zhandlung**, *f.* 2 продажа колоніальныхъ товаровъ; **-zinseln**, *f. pl. Geog.* Молукскіе острова; **-zkram**, *m. I.* мелочной торгъ пряностями; **-zkrämer**, s. Gewü'rzhändler; **-zladen**, *m. I.* (ä) *H.* мелочная лавка; **-zmyrthe**, *f.* 2. s. Ne'lkenpfe'ffer; **-znägelein**, *n. I.*, **-znelke**, *f.* 2. *Ng.* гвоздика; гвоз-

ди́чка; **-znägleinö'l**, *n. I.* гвозди́чное мáсло; **-znelkenbau'm**, *m. I.* (äume) *Ng.* гвозди́чникъ; гвозди́чное дéрево; **-zpfeffer**, s. Gewü'rzstrauch; **-zreich**, *a.* пря́ный; ароматный; **-zstein**, *m. I. Ng.* аромати́тъ; **-zstrauch**, *m. I.* (äucher) *Ng.* чашкоцвѣтникъ; **-zwaaren**, *f. pl. H.* пря́ныя корéнья; пря́ности; **-zwein**, *m. I.* 3. аромати́ческое винó.

Gewu'sst, s. Wi'ssen, *va. irr.*

Geza'ckt, *a.* зазýбренный; съ зубцáми; *Wpk.* зубчáтый; остроконéчный; *Ng.* съ зýбчиками.

Gezäh'nt, **Gezäh'nelt**, s. Geza'ckt; gezähnter Bandwurm, *Ng. Hlk.* зубчáтая плóская глистá.

Gezä'nk, *n. I.* брань; ссóра.

Gezau'der, *n. I.* мѣшкотность; мéдленность; (Unentschlossenheit) нерѣши́мость; колебáніе.

Geze'che, *n. I.* брáжничанье; пировáніе; безпрестáнныя пирýшки.

Gezei't, *f.* 2. *Sw.* морскóй прили́въ и отли́въ.

Geze'lt, *n. I.* 3. палáтка.

Geze'rre, *n. I.* дёрганіе.

Gezeu'g, *n. I.* снаря́ды.

Gezie'fer, etc. s. U'ngezie'fer, etc.

Gezie'hen, s. Zei'hen, *va. irr.*

Gezie'men, *vn.* (*h.*) надлежáть; подобáть; прили́чествовать; быть прили́чнымъ, пристóйнымъ; es geziemt nicht не прили́чно; wie es sich geziemt какъ слѣдуетъ; какъ дóлжно быть; es geziemt sich, dass etc. прили́чіе трéбуетъ, чтóбы и пр.;

Gezie'mend, *ppr.* u. *a.* s. Gebüh'rend.

Gezie'r, *n. I.* жемáнство; **Gezie'rt**, *pp.* u. *a.* укрáшенный; (affectirt) *Spl.* жемáнный; принуждённый; * изы́сканный; кудря́вый; **-theit**, *f.* жемáнство; принуждённость; чóпорность.

Gezi'mmer, *n. I. Bw.* деревя́нная крѣпь.

Gezi'nnt, *a. Wpk.* зубчáтый; съ зубцáми.

Gezi'sch, **Gezi'sche**, *n. I.* свистáніе; свистъ; шипѣніе. шушýканье.

Gezi'schel, *n. I.* шептáніе; шёпотъ;

Gezo'gen, *pp.* u. *a.* (v. Zie'hen): gezogenes Rohr винтóвка; gezogenes Loos вы́шедшій билéтъ; gezogene Lichte мáканыя свѣчи.

Gezü'cht, *n. I.* (junger Hühner) цыпля́та; (junger Hunde) щеня́та; (Art, Geschlecht) плéмя; teuflisches -, *дья́вольское порождéніе; heuchlerisches -, *лицемѣры; ханжи́.

Gezwei'g, *n. I.* (am Baume) сýчья; вѣтви; (beim Hirsch) рогá.

Gezwei't, *a.* двойнóй; раздвоённый; (Blätter) близнéчный; двойни́чный; dreimal - троебли́знечный; шестернóй.

Gezwi'rnt, *pp.* u. *a.*: gezwirnte Seide трощёный, сучёный шёлкъ.

Gezwi'tscher, *n. I.* щебетáніе; чирли́канье; чили́канье.

Gezwu'ngen, *pp.* u. *a.* (v. Zwi'ngen): принуждённый; (affectirt) жемáнный; чóпорный; (Schreibart) натя́нутый; надýтый; **-nheit**, *f.* принуждённость; жемáнство; (der Schreibart) натя́жка; надýтость.

Gi'bbon, *m. I. Ng.* (Affenart) гиббóнъ; долгорýкая обезья́на.

Gicht, *f.* 2. *Hlk.* ломóта; ломъ, боль въ суставáхъ; въ костя́хъ; ломъ въ костя́хъ; fliegende -, *Hlk.* летýчій ломъ въ костя́хъ; er hat die - онъ страдáетъ ломóтою; *Httk.* колóшникъ; **Gicht-**, **Gi'chtartig**, *a. Hlk.* ломóтный; ревмати́ческій; **-tbeere**, **-tbeerenstrau'ch**, s. Ala'ntbeere, etc.; **-tbräune**, *f. Hlk.* ломóтная, артри́ческая жáба; **-tbrüchig**, *a.* разслáбленный; **Gi'chter**, *m. I.* (Krampf) сýдорога; **Gi'chterisch**, *a.* s. Gi'chtkrank; **Gi'chtfieber**, *n. I.* ломóтная лихорáдка; **-tgeschwu'lst**, *f.* (ülste) ломóтная óпухоль; **Gi'chtisch**, *a.* ломóтный; **-tknoten**, *m. I.* ломóтная ши́шка; **-tkrank**, *a.*, **-tkranker**, *m. II.* одержи́мый, стрáждущій ломóтою; **-tlungenschwi'ndsucht**, *f.* 2. *Hlk.* ломóтная, артри́ческая чахóтка лёгкихъ; **-tmittel**, *n. I. Hlk.* срéдство прóтивъ ломóты (od. ревмати́зма); **-tpflaster**, *n. I.* діапáльмовый плáстырь; **-trose**, *Ng.* s. Päo'nie; **-trübe**, s. Zau'nrübe; **-tschmerz**, *m. I.* 2. ревмати́ческая боль; ломóта; **-twurz**, *f. Ng.* парали́чный кóрень.

Gie'bel, *m. I. Bk.* конёкъ; щипéцъ; фронтóнъ; **Gie'bel-**, *a. Bk.* фронтóнный; **-lda'ch**, *n. I.* (ächer) крóвля съ фронтóномъ oder съ щипцёмъ; **-lfe'ld**, *n. I.* (lder) пóле фронтóна; **-lfe'nster**, *n. I.* слуховóе окнó; **-lsäu'le**, *f.* 2. фронтóнная колóнна; **-lsei'te**, *f.* 2. щипéцъ; **-lspie'ss**, *m. I.* 3., **-lspi'tze**, *f.* 2. верхъ щипцá; подлéгельникъ; **-lwa'nd**, *f.* (wände) щипцóвая стѣнá.

Gie'kbaum, *m. I.* (äume) *Sw.* гикъ; **-ksegel**, *n. I. Sw.* ги́кзейль.

Gie'nmuschel, *f.* 2. *Ng.* хáма; чáша.

Gier, s. Begie'rde.

Gie'ren, *n. I. Sw.* уклóны корабля́ съ кýрса.

Gie'rig, *a.* жáдный къ чемý; áлчный къ чемý; - nach Geld áлчный къ дéньгамъ; пáдкій на дéньги; wonach - sein áлчничать; стрáстно желáть чегó; **Gie'rigkeit**, *f.* жáдность; áлчность.

Gie'ssbach, *m. I.* (äche) потóкъ; дождевóй ручéй; гóрный потóкъ; **-ssbad**, *n. I.* (äder) обливáніе водóю; обливáльная вáнна; дýша; **-ssbecken**, *n. I.* рукомóйникъ; *Httk. etc.* лія́льный сосýдъ; излóжница; **Gie'ssen**, *va. irr.* (giesse, goss, gegossen): лить; (Schriften etc.) выливáть, -лить; от-; es giesst, *дождь ли́вмя льётъ od. ведрóмъ льётъ; es giesst noch immer fort дождь всё ещё идётъ; es goss den ganzen Tag fort весь день былъ проливнóй дождь; gegossenes Bild отли́вокъ; gegossenes Eisen чугýнъ; **Gie'sser**, *m. I.* литéйщикъ; отли́вщикъ; отливáльщикъ; **Gie'sser-**, *a.* литéйный; формовóй; лія́льный; **Giesserei'**, *f.* 2. литéйная; литéйный дворъ; **-ssere'rde**, *f.* формовáя гли́на; **-sserloh'n**, *m. I.* (öhne) плáта за отливáніе; **-ssform**, *f.* 2. литéйная фóрма; ліи́ло; **-sshaus**, *n. I.* литéйный домъ; **-sskanne**, *f.* 2. лéйка; **-sskannenfö'rmig**, *a.* на подóбіе лéйки; **-sskelle**, *f.* 2. черпáло; **-sskunst**, *f.* литéйное искýсство; **-ssloch**, *n. I.* (öcher) *Httk.* жóлобъ; ворóнка; **-sslöffel**, *m. I.* ліи́льная лóжка; **-ssmeister**, s. Gie'sser; **-ssmergel**, *m. I.* стеклýемый мéргель; **-ssmutter**, s. Matri'ze; **-ssofen**, s. Schme'lzofen; **-ssrinne**, *f.* 2. стóчный жóлобъ; спускъ; **-sssand**, s. Fo'rmsand; **-sstrichter**, s. Gie'sszapfen; **-sswerk**, *n. I.* 3. отливны́я издѣлія; **-sszange**, *f.* 2. литéйные щипцы́; **-sszapfen**, *m. I.* (beim Schriftgiesser) путéцъ; литни́къ; **-sszettel**, *m. I. Bchdr.* рóспись ли́терамъ.

Gift, *f.* s. Mi'tgift; -, *n. I.* 3. ядъ; (Vergiftung) отрáва; *s. Bo'sheit; - mischen составля́ть, -вить ядъ; - u. Galle speien, *разъяря́ться, -ри́ться; взбѣси́ться; **Gift-**, *a.* ядови́тый; **-tabtreibend**, *a.* противуя́дный; **-tapfel**, *m. I.* (ä) *Ng.* манцени́лловое ядови́тое я́блоко; манцени́ллъ; **-tarzenei'**, s. Ge'gengi'ft; **-tbaum**, *m. I.* (äume) *Ng.* манцени́ллъ; манкани́лла; Анти́льское ядови́тое дéрево; **-tbecher**, *m. I.* чáша съ я́домъ; *ядъ; отрáва; den - leeren, *выпивáть, -пить ядъ; **-tbissen**, *m. I.* отрáва; отрáвленный прикóрмъ; **-tblase**, *f.* 2. ядови́тый пузырёкъ; **-tblume**, *f.* 2. ядови́тый цвѣтóкъ; **-tdrüsen**, *f. pl. Zk. Ng.* ядоотдѣли́тельныя железки; **-terz**, *n. I.* 3. мышьякови́стая рудá; **-tessig**, *m. I.* предохрани́тельный ýксусъ; **-tgewä'chs**, *n. I.* 3. ядови́тое растéніе; **-thauch**, *m. I.* ядови́тое испарéніе; **-thauchend**, *a.* испаря́ющій ядъ; *Kg.* *ядомётный; **-theil**, *n. I. Ng.* вóлчій кóрень жёлтый; волкогýбъ; **Gi'ftig**, *a.* ядови́тый; * язви́тельный; злóбный; - sein, - werden gegen Jmdn. * зли́ться, озли́ться, остервени́ться на когó; **Gi'ftigkeit**, *f.* ядови́тость; **-tkies**, *m. I.* мышьякóвый колчедáнъ; **-tkobalt**, *m. I.* 3. *Bw.* саморóдный мышья́къ; **-tkraut**, *n.* s. Stu'rmhut (blauer); **-tkunde**, *f.* s. Gi'ftlehre; **-tlattich**, *m. I.* 3. *Ng.* латýкъ ядови́тый; **-tlehre**, *f.* токсиколóгія; учéніе о я́дахъ; **-tmehl**, *n. I.* мышья́къ; **-tmischer**, *m. I.* отрáвщикъ; отрави́тель; ядотвóрецъ; **-tmischerei'**, *f.* 2. отравлéніе; ядотвóрство; **-tmittel**, s. Ge'gengi'ft; **-tmord**, *m. I.* 3. умерщвлéніе я́домъ; **-tnatter**, *f.* 2. *Ng.* áсписъ; **-torga'n**, *n. I.* 3. ядоотдѣли́тельный снаря́дъ; **-totter**, *f.* 2. *Ng.* гадю́ка; **-tpflanze**, *f.* 2. ядови́тое растéніе; **-tpilz**, **-tschwamm**, s. Hi'rschling (giftiger); **-tpulver**, *n. I.* ядъ; ядови́тый порошóкъ; **-ttrank**, *m. I.* отрáвленный напи́токъ; **-twurz**, **-twurzel**, *f. Ng.* s. Schwa'lbenwu'rz; peruanische - Перýанскій ядови́тый кóрень; **-tzahn**, *m. I.* (ähne) ядови́тый, ядонóсный зубъ.

Giga'nt, etc. s. Rie'se etc.

Gi'kgak, *m.* ** s. Gans.

Gi'lbe, *f.* жёлтый цвѣтъ; **Gi'lben**, *va.* крáсить въ жёлтый цвѣтъ; -, *vn.* (*h.*) желтѣть; **Gi'lbicht**, s. Ge'lblich; **Gi'lbig**, *a.* жёлтый; **Gi'lbkraut**, s. Ge'lbkraut; **Gi'lblich**, s. Ge'lblich.

Gi'lde, *f.* 2. ги́льдія; **Gi'lde-**, **Gi'lden-**, *a.* гилдéйскій; **-nschaft**, *f.* 2. ги́льдія; **-nschei'n**, *m. I.* 3. гильдéйскій билéтъ; **-nsteu'er**, *f.* 2 гильдéйскія пови́нности.

Gilt, s. Ge'lten, *va. irr.*

Gi'ltig, s. Gü'ltig.

Gi'mpel, *m. I. Ng.* s. Do'mpfaff; *iron.* *простáкъ; глупéцъ; * дурáкъ; óлухъ.

Ginst, **Gi'nster**, *m. I. Ng.* дрокъ.

Gi'pfel, *m. I.* (eines Berges) верши́на; верхъ; (eines Baumes) верху́шка; ма́ковка; маку́шка; * вы́сшая сте́пень; (des Glückes, Ruhmes) *верхъ; **-lbru'ch**, *m. I.* (üche) (an Bäumen) зя́блина; зазя́блина (отъ си́льной сту́жи); **-lfeu'er**, *n. I. Fw.* лѣсно́й пожа́ръ, обхвати́вшій верши́ны дере́въ; **-lpu'nkt**, *m. I.* 3. вы́сшая сте́пень; кра́йность; **-lstä'ndig**, *a. Ng.* (Pflanzen) верху́шечный; маку́шечный.

Gips, Gyps, *m. I.* 3. *Ng.* гипсъ; aus -, **Gips-, Gyps-**, *a.* ги́псовый; **-sabdruck**, *m. I.* (ücke) ги́псовый слѣ́покъ; **-sabguss**, *m. I.* (üsse) ги́псовый отли́вокъ; **-sanwurf**, *m. I.* штукату́ра; штукату́рка; **-sarbeit**, *f.* 2. штукату́рная рабо́та; **-sarbeiter**, s. Stuccatu'rarbeiter; **-sart**, *f.* 2. ги́псовая поро́да; **-sartig**, *a.* ги́псовый; подо́бный ги́псу; **-sbild**, *n.* s. Gi'psfigu'r; **-sblume, -sblüthe**, *f.* 2. пѣ́нистый гипсъ; **-sbrei**, *m. I.* ги́псовый раство́ръ; **-sbrennen**, *n. I.* обжига́ніе ги́пса; **-sbrenner**, *m. I.* обжига́тель ги́пса; **-sbrennerei'**, *f.* 2. (Handlung) обжига́ніе ги́пса; (Ort) ги́псовая обжига́льня; **Gi'psbruch**, *m. I.* (üche) *Bw.* ги́псовая ло́мка; **-sdecke**, *f.* 2. штукату́рный, ги́псовый потоло́къ; **Gi'psen, Gy'psen**, *va.* (Wände) покрыва́ть, -кры́ть ги́псомъ; штукату́рить, о-; **Gi'pser**, *m. I.* лѣпщи́къ; **-serde**, *f.* 2. земли́стый гипсъ; **-sfigu'r**, *f.* 2. ги́псовая фигу́ра; **-sform**, *f.* 2. ги́псовая фо́рма; **-sgebi'rge**, *n. I.* ги́псовыя го́ры; **-sgrube**, *f.* 2. ги́псовая я́ма; **-skalk**, *m. I.* жже́ный гипсъ; **-skelle**, *f.* 2. штукату́рная лопа́тка; **-skraut**, *n. I.* (äuter) *Ng.* алеба́стренникъ; **-smalerei'**, *f.* s. Fre'scomalerei'; **-smehl**, *n. I.* мелкото́лчёный гипсъ; **-smörtel**, *m. I.* известко́вый, и́звестный раство́ръ; **-sofen**, *m. I.* (ö) печь для обжига́нія ги́пса; **-sschaufel**, s. Gi'pskelle; **-ssinter**, *m. I.* оса́дочный гипсъ; ги́псовый сталакти́тъ; **-sspath**, *m. I.* 3. *Ng. Bw.* шпа́товый гипсъ; **-sstein**, *m. I.* 3. сплошно́й гипсъ; ги́псовый ка́мень; **-swand**, *f.* (ände) оштукату́ренная стѣна́.

Gira'ffe, *f.* 2. *Ng.* жира́фа; жира́фъ; гира́фъ; камелопа́рдъ; **Gira'ffen-**, *a. Ng.* - жира́фы; - гира́фа.

Girando'le, *f.* 2. жирандо́ль; фигу́рный подсвѣ́чникъ; s. a. Feu'erra'd, Feu'erso'nne.

Gira'nt, Gira't, s. Indossa'nt, etc.; **Giri'ren**, *va. H.* надпи́сывать (ве́ксель); **Gi'ro**, s. Indosseme'nt; **-roba'nk**, *f.* (banken) *H.* переводно́й банкъ.

Gi'rren, *vn.* (*h.*) воркова́ть; -, *n. I.* воркова́ніе.

Gis, *n. Tk.* но́та *Gis.*

Gischt, s. Gäscht.

Gi'ssen, *va. Sw.* вести́ счисле́ніе; **Gi'ssung**, *f.* 2. *Sw.* оцѣ́пка.

Gi'tter, *n. I.* рѣшётка; **-rfe'nster**, *n. I.* окно́ съ рѣшёткою; **-rfö'rmig**, *a.* рѣшётчатый; **Gi'ttern**, *va.* рѣшети́ть, об-; **-rschwa'mm**, *m. I.* (ämme) *Ng.* рѣшёточникъ; рѣшётточный грибъ; роеви́къ; **-rtho'r**, *n. I.* 3. рѣшётчатыя воро́та; **-rthü're**, *f.* 2. рѣшётчатыя две́ри; **-rwe'rk**, *n. I.* 3., **-rzau'n**, *m. I.* (äune) рѣшётка; рошётка.

Glace'-, *a.* глазе́товый; ла́йковый; **Glace'handschuh**, *m. I.* 3. глазе́товая, ла́йковая перча́тка.

Glaci's, *n. Kw.* гласи́съ; раска́тъ.

Gladia'tor, *m. I.* 2. *Alt.* бое́цъ; гладіа́торъ; мечебо́рецъ; **Gladiato'ren-**, *a. Alt.* - гладіа́тора; - гладіа́торовъ.

Glanz, *m. I.* блескъ; (von Edelsteinen, Perlen) игра́; блескъ; strahlender - сія́ніе; (Pracht) * пы́шность; (Politur) лоскъ; гля́нецъ; einer Sache - geben глянцова́ть; наводи́ть, -ве́сть гля́нецъ; лощи́ть; - von sich geben блиста́ть; sich in seinem vollen Glanze zeigen явля́ться, яви́ться въ по́лномъ бле́скѣ; **-zarse'nkies**, *m. I.* 3. *Bw.* арсеносидери́тъ; **-zblättchen**, *n. dim. I.* фо́льга; **-zbürste**, *f.* 2. лощи́льная щётка; **Glä'nzen**, *vn.* (*h.*) блестѣ́ть; (Sterne) блиста́ть; (strahlen) сія́ть; (blinzeln, funkeln) свѣти́ться; (Politur) ло́сниться; **Glä'nzend**, *ppr.* u. *a.* блестя́щій; (Zeuch) лосни́стый; (Farbe) я́ркій; glänzende Thaten, * блиста́тельные по́двиги; **-zerde**, *f.* блескъ свинцо́вый; **-zerz**, *n. I.* 3. блескъ орудене́лый; **-zgold**, s. Fli'ttergo'ld; **-zgras**, *n. I.* (äser) *Ng.* блесте́цъ; **-zhandschuh**, s. Glace'handschuh; **-zkäfer**, *m. I. Ng.* скаку́нъ блестя́щій; свѣтля́къ; **-zkobalt**, *m. I.* 3. *Bw.* коба́льтовый блескъ; лоско́вой коба́льтъ; **-zkohle**, *f.* 2. *Bw.* лосни́стый у́голь; **-zkugel**, *f.* 2. лощи́льный шаръ; **-zleinwand**, *f. W.* лощёное полотно́; **-zleder**, *n. I.* глянцовая, лакиро́ванная ко́жа; **-zlos**, *a.* u. *ad.* безъ бле́ску; безъ сія́нія; **-zpapie'r**, *n. I.* 3. глянцовая бума́га; **-zpappe**, *f.* 2. *Bchdr.* гля́нцовая па́пка; **-zpresse**, *f.* 2. лощи́льный прессъ; **-zreich, -zvoll**, *a.* блестя́щій; блиста́тельный; **-zschetter**, *m. I.* s. Stei'fleinwand; **-zstein**, *m. I.* 3. зерка́льный ка́мень; **-zsucht, Glä'nzsucht**, *f.* тщесла́віе; **-zsüchtig**, *a.* тщесла́вный; **-ztaffet**, *m. I.* 3. *W.* лощёная тафта́; лощёнка; **-zvoll**, *a.* s. Gla'nzreich.

Glas, *n. I.* (*pl.* Gläser) стекло́; (Fläschchen) скля́нка; - Wein рю́мка вина́; - Bier стака́нъ пи́ва; zu - machen, s. Vergla'sen; zu tief in's - gucken, * наклю́каться; напи́ться пья́нымъ; **Glas-**, *a.* стекля́ный; стеко́льный; **-sähnlich**, *a.* стеклови́дный; **-sapfel**, *m. I.* нали́вное я́блоко; **-sarbeit**, *f.* 2. стекля́ное издѣ́ліе; **-sartig**, *a.* стеклови́дный; **Gla'sasche**, *f.* s. Gla'sschmalz; **-sauge**, *n. I.* 2. стекля́ный глазъ; **-säugig**, *a.* (Pferde) стеклогла́зый; бѣлогла́зый; (Kühe) пёстрый; **-sbecher**, *m. I.* стака́нъ; стекля́ный ку́бокъ; **-sblasen**, *n. I.* выдува́ніе стекла́; **-sbläser**, *m. I.* выдува́льщикъ стекла́; **-sbude**, *f.* 2. стеко́льная ла́вка; **Glä's'chen**, *n. dim. I.* стака́нчикъ; рю́мочка; ein - zu viel trinken, ** подпи́ть; подгуля́ть; **Gla'sdeckel**, *m. I.* стекля́ная кры́шка; **-sdiama'nt**, *m. II.* стеклорѣ́зный алма́зъ; **-selektricitä't**, *f. Ntl.* стекля́ное электри́чество; **Gla'ser**, *m. I.* стеко́льщикъ; **Gla'ser-**, *a.* стеко́льный; **-ra'rbeit**, *f.* 2. стеко́льная рабо́та; **-rha'ndwerk**, *n. I.* стеко́льныхъ дѣлъ мастерство́; **-rki'tt**, *m. I.* 3. зама́зка стеко́льная.

Glä'serkla'ng, *m. I.* чёканіе рю́мками.

Gla'sermei'ster, *m. I.* стеко́льныхъ дѣлъ ма́стеръ.

Glä'sern, *a.* стекля́ный.

Gla'serz, *n. I.* 3. стеклова́тая руда́ серебряная; **Gla'serzeu'ger**, *m. pl.* стеклоро́ды; **-sfabri'k**, *f.* 2. стекля́ный заво́дъ; **-sfabrikatio'n**, *f.* 2. стеклодѣ́ліе; стекля́ное произво́дство; **-sfärberei'**, *f.* 2. окра́шиваніе стекла́; **-sfenster**, *n. I.* ра́ма (oder око́нчина) со стёклами; **-sfeuchtigkeit**, *f.* (im Auge) *Zk.* глазна́я вла́га; хруста́льная вла́жность; **Gla's'flasche**, *f.* 2. буты́лка; стекля́ная буты́лка; **-sfluss**, *m. I.* флю́сы; плавики́; **-sfritte**, *f.* 2. фри́тта; **-sgalle**, *f.* 2. желчь мета́лловъ; **-sgeschi'rr**, *n. I.* 3. стекля́ный сосу́дъ; стекля́ная посу́да; **-sglanz**, *m. I.* стекля́ный блескъ; **-sglocke**, *f.* 2. стекля́ный ко́локолъ; (über Uhren, Speisen etc.) стекля́ный колпа́къ; **-shafen**, *m. I.* (in Glasfabriken) ти́гель; **-shandel**, *m. I.* торгъ стекля́ными това́рами; **-shändler**, *m. I.* торгу́ющій стекля́нымъ това́ромъ; **-shandlung**, *f.* 2. стеко́льная ла́вка; **-shart**, *a.* твёрдый, ло́мкій какъ стекло́; **-shaut**, *f. Zk.* (im Auge) стеклови́дная оболо́чка; хрусталеобра́зная плева́; **-shautstaa'r**, *m. I. Hlk.* (im Auge) бѣльмо́ оболо́чки стеклови́дной вла́ги; **-shonig**, *m. I.* крупи́чатый мёдъ; **-shütte**, *f.* 2. стекля́ный заво́дъ; **Gla'sicht**, *a.* стеклова́тый; **Gla'sig**, *a.* стеклови́дный; стекля́ный; **Glasi'ren**, s. Glasu'ren; **-skirsche**, *f.* 2. *Gtn.* жёлтая стекля́ная ви́шня; чере́шня; **-skitt**, *m. I.* стеко́льная зама́зка; **-skopf**, *m. I. Ng.* (rother) кровави́къ; жилкова́тый кра́сный желѣзня́къ; (brauner) жилкова́тый бу́рый желѣзня́къ; **-skora'llen**, *f. pl.* стекля́ные кора́льки; королькі́; бу́сы; би́серъ; **-skörper**, *m. I.* стеклови́дное тѣ́ло; **Gla'skram**, s. Gla'shandel; **-skrämer**, s. Gla'shändler; **-skraut**, *n. I. Ng.* s. Mau'erkrau't; **-skugel**, *f.* 2. стекля́ный шаръ; **-slinse**, *f.* 2. *Opt.* сочеви́ца; чечеви́ца; **-smacher**, *m. I.* стеко́льщикъ; **-smacherku'nst**, s. Gla'sfabrikatio'n; **-smaler**, *m. I.* стеклопи́сецъ; живопи́сецъ, пи́шущій на стеклѣ́; **-smalerei'**, *f.* 2. живо́пись на стеклѣ́; **-smasse**, **-smate'rie**, s. Gla'sfritte; **-sofen**, *m. I.* (ö) стеклоплави́льная печь; **-spala'st**, *m. I.* (äste) хруста́льный дворе́цъ; **-spaste**, *f.* 2. ли́тикъ; s. a. Strass; **-spech**, *n. I.* 3. твёрдая смола́; **-sperle**, *f.* 2. бу́са; би́серъ; **-splatte**, *f.* 2. стекля́ная пласти́нка; стёклышко; **-spoli'rstein**, *m. I.* 3. полирова́льная поду́шка; **-srahmen**, *m. I.* око́нница; око́нный переплётъ; **-sschaum**, *m. I.* стекля́ная пѣ́на; **-sscheibe**, *f.* 2. око́нное стекло́; **-sscherbe**, *f.* 2. обло́мокъ (od. и́веренъ) стекля́ный; **-sscheere**, *f.* 2. насѣ́чникъ; **-sschleifen**, *n. I.* шлифова́ніе стекла́; шлифо́вка стекла́; **-sschleifer**, *m. I.* шлифова́льщикъ стёколъ; **-sschmalz**, *m.* s. Gla'sgalle; **-sschmelzer**, *m. I.* стеклоплави́льщикъ; **-sschneider**, *m. I.* грани́льщикъ; **-sschörl**, *m. I.*

фіоле́товый шерлъ; аксини́тъ; **Gla'sschrank**, *m. I.* (änke) стекля́ный шкафъ; **-sspath**, *m. I. Ng.* стеклова́тый полево́й шпатъ; **-sspinner**, *m. I.* стеклопряди́льщикъ; **-sstein**, s. Gla'sschörl; **-sstöpsel**, *m. I.* стекля́ная заты́чка oder про́бка; **-sstück**, *n. I.* оско́локъ; **-stafel**, *f.* 2. стекля́ная доска́; **-sthränen**, *f. pl.* Боло́нскія слёзки; s. a. Spri'ngglas; **-sthüre**, *f.* 2. стекля́ныя две́ри; **-stiegel**, *m. I.* стеклоплави́льный горшо́къ; **-stropfen**, *m. I.* ло́панецъ; **Glasu'r**, *f.* 2. (an Töpfergeschirren) мура́ва; поли́ва; глазу́ра; (Glanz) гля́нецъ; - der Zähne, *Zk.* глазу́ра зубо́въ; **Glasu'ren**, *va.* глазу́рить, о-; мура́вить, по-; покрыва́ть, -ры́ть глазу́рою; -, *n. I.* мура́вленіе; **-swaare**, *f.* 2. стекля́ный това́ръ; **-sweise**, *ad.* рю́мками; стака́пами; **-swerk**, *n. I.* 3. стекля́ная посу́да; **-szange**, *f.* 2. подхва́тцы; щи́пчики; клещи́.

Glatt, *a.* гла́дкій; лощёный; (schlüpfrig) ско́льзкій; сли́зкій; glatte Worte, * льсти́выя слова́; лесть; - abscheeren (Kopf) остригать, остри́чь на́голо; - anliegen (Kleider) быть въ по́ру; -, *ad.* совсѣ́мъ; напрями́къ; безъ обиня́ковъ.

Glä'ttbein, *n. I.* 3. лощи́ло; полирова́льный зубъ; **Gla'ttbutte**, *f.* 2. *Ng.* ка́мбала; **Glä'tte**, *f.* гла́дкость; (des Eises) ско́льзкость.

Gla'tteis, *n. I. Ntl.* голole̗дица; **-tteisen**, *vn.* (*h.*): es glatteiset дѣ́лается гололе́дица; es hat geglatteiset на дворѣ́ гололе́дица.

Glä'tteisen, *n. I.* глади́ло; лощи́ло; **Glä'tten**, *va.* гла́дить, вы-; (Glanz geben) лощи́ть, на-; наводи́ть, наве́сть лоскъ; (poliren) полирова́ть, вы-; **Glä'tter**, *m. I.* глади́льщикъ; лощи́льщикъ; глади́лка.

Gla'ttfeile, *f.* 2. *Mech. Zm.* мелкозу́бца; мелкозу́бая пи́лка; мелкозу́бый напи́льникъ; лична́я пила́.

Gla'tthai, *m. I.* 3. *Ng.* гла́дкая, беззу́бая аку́ла.

Gla'tthobel, s. Schli'chthobel.

Gla'ttholz, *n. I.* (ölzer) глади́ло; глади́лка; лоши́ло; лощи́лка.

Glä'ttmaschi'ne, *f.* 2. глади́льня; **-ttmühle**, *f.* 2. лощи́льная ме́льница.

Gla'ttroche, *m. II. Ng.* гла́дкій скатъ; морска́я ка́мбала.

Glä'ttrolle, *f.* 2. лощи́льный като́къ.

Gla'ttschleifer, *m. I. Ng.* полирова́льщикъ.

Glä'ttstahl, s. Poli'rstahl; **-ttstein**, *m. I.* 3. лощи́льный ка́мень.

Gla'ttweg, *ad.* наотрѣ́зъ; на́чисто.

Glä'ttzahn, *m. I.* (ähne) лощи́льный, глади́льный зубъ.

Gla'ttzüngig, *a.* *вкра́дчивый; льсти́вый; **-ttzüngigkeit**, *f.* льсти́вость; лука́вство.

Gla'tze, *f.* 2. плѣшь; плѣши́на; (von vorn) лы́сина; **Gla'tzig**, *a.* плѣши́вый; лы́сый; **-tzkopf**, *m. I.* (öpfe) плѣши́вая голова́; (Glatzköpfiger) плѣши́вый; плѣша́къ; плѣши́вецъ; (weiblicher) плѣши́вая; плѣши́вица.

Glau'be, Glau'ben, *m.* (ens) вѣ́ра; рели́гія; (Vertrauen) довѣ́ріе; sich zum christlichen - bekennen, *Kg.* исповѣ́дывать христіа́нскую вѣ́ру; быть христіа́ниномъ; nach meinem - по моему́; по моему́ мнѣ́нію; Jmdm. - beimessen, schenken вѣ́рить, по- кому́; er findet -, *ему́ вѣ́рятъ; *ему́ повѣ́рили; das verdient keinen - э́то не заслу́живаетъ вѣроя́тія; sich - verschaffen заслу́живать, -жи́ть довѣ́ріе къ себѣ́; Treu' u. -, *вѣ́рность и вѣ́ра; че́стное сло́во; auf Treu' u. -, * по че́сти; пра́во; * ей Бо́гу; * че́стное сло́во; im guten - sein быть увѣ́реннымъ; вѣ́рить чему́, кому́; **Glau'ben**, *va.* u. *vn.* (an etw.) вѣ́рить, по- чему́; (an Jmdn.) вѣ́ровать въ кого́; (dafürhalten) ду́мать; по-; steif u. fest -, * быть соверше́нно увѣ́реннымъ; Jmdn. - machen заставля́ть, -вить кого́ вѣ́рить чему́; wie ich glaube по мо́ему; по моему́ мнѣ́нію; ich glaube kaum, *вря́дъ ли; *е́два ли; *мнѣ́ что-то не вѣ́рится; man sollte glauben, er würde etc. мо́жно бы́ло поду́мать, что онъ и пр.; **Glau'bens-**, *a.* - вѣ́ры; **-sa'bfall**, *m. I.* вѣроотсту́пничество; **-sä'nderung**, *f.* 2. перемѣ́на вѣроисповѣ́данія; **-sarti'kel**, *m. I.* членъ си́мвола вѣ́ры; **-sbeke'nntniss**, *n. I.* 3. си́мволъ вѣ́ры; вѣроисповѣ́даніе; sein - ablegen исповѣ́дывать свою́ вѣ́ру; **-sbru'der**, s. Glau'bensgeno'ss; **-sdu'ldung**, *f.* 2. вѣроте́рпимость; **-sei'fer**, *m. I.* ре́вность къ вѣ́рѣ; **-sfo'rm**, *f.* 2. вѣ́рованіе; **-sfrei'heit**, *f.* 2. свобо́да вѣроисповѣ́данія; **-sgeno'ss**, *m. II.* единовѣ́рецъ; одновѣ́рецъ; **-sgeno'ssin**, *f.* 2. единовѣ́рка; одновѣ́рка; **-sgeri'cht**, *n. I.* 3. духо́вный судъ; **-sgese'llschaft**, *f.* 2. о́бщество одного́ вѣроисповѣ́данія; единовѣ́рцы; **-sgru'nd**, *m. I.* (ünde) основа́ніе вѣ́ры; **-she'ld**, *m. II.* побо́рникъ вѣ́ры; **-sleh're**, *f.* 2. догма́тика; до́гматъ; die - betreffend догмати́ческій; **-sleh'rling**, s. Katechume'ne; **-smei'nung**, *f.* 2. сужде́ніе о рели́гіи; религіо́зное мнѣ́ніе; **-so'rdnung**, *f.* 2. *Kg.* (alte) старообря́дчество; **-spartei'**, s. Se'cte; **-spu'nkt**, s. Glau'bensarti'kel; **-spre'diger**, s. Missiona'r; **-sre'gel**, *f.* 2. пра́вило вѣ́ры; **-srei'nigung**, s. Reformatio'n; **-sri'chter**, *m. I.* духо́вный судья́; **-ssa'che**, *f.* 2. дѣ́ло, каса́ющееся до рели́гіи (od. до вѣ́ры); **-ssa'tz**, *m. I.* (ätze) до́гматъ; **-sschwä'rmer**, etc. s. Fana'tiker, etc.; **-sso'nderling**, s. Separati'st; **-sspa'ltung**, *f.* 2. раско́лъ; **-sstrei't**, *m. I.* споръ о вѣ́рѣ; богосло́вное пре́ніе; **Glau'bensstrei'ter**, *m. I.* побо́рникъ вѣ́ры; толку́ющій о спо́рныхъ пу́нктахъ вѣ́ры; **-sstrei'tigkeit**, *f.* 2. толкова́ніе о спо́рныхъ пу́нктахъ вѣ́ры; **-ssymbo'l**, *n. I.* 3. *Kg.* си́мволъ вѣ́ры; **-stre'nnung**, *f.* 2. раско́лъ; **-süberlie'ferung**, *f.* 2. преда́ніе вѣ́ры; **-sverbrei'tung**, *f.* 2. распростране́ніе вѣ́ры; **-sverei'nt**, *a. Kg.*: -svereinte Kirche единовѣ́рческая це́рковь; **-sverfo'lgung**, *f.* 2. гоне́ніе за вѣ́ру; **-sverleu'gner**, *m. I.* вѣроотсту́пникъ; **-sverleu'gnung**, *f.* 2. вѣроотсту́пничество; **-sverwa'ndter**, s. Glau'bensgeno'ss; **-svo'rschrift**, s. Glau'bensre'gel; **-swe'rber**, etc. s. Prosely'tenma'cher, etc.; **-swu'th**, *f.* s. Fanati'smus; **-szeu'ge**, *m. II.* му́ченикъ, свидѣ́тель вѣ́ры; **-szu'nft**, s. Se'cte; **-szwa'ng**, *m. I.* стѣсне́ніе въ вѣроисповѣ́даніи; **Glau'benszwei'fel**, *m. I.* сомнѣ́ніе въ дѣла́хъ вѣ́ры.

Glau'bersa'lz, *n. I. Hlk.* Гла́уберова соль.

Glau'bhaft, etc. s. Glau'bwürdig, etc.

Gläu'big, *a.* благовѣ́рный; der Gläubige, *m. II. Kg.* правосла́вный; вѣ́рующій; **Gläu'biger**, *m. I.* заимода́вецъ; кредито́ръ; **Gläu'bigerin**, *f.* 2. заимода́вица; кредито́рка.

Glau'blich, *a.* вѣроя́тный; es ist kaum - едва́ ли мо́жно вѣ́рить э́тому; **-chkeit**, *f.* вѣроя́тность; **Glau'bwürdig**, *a.* достовѣ́рный; заслу́живающій вѣроя́тіе; **-bwürdigkeit**, *f.* достовѣ́рность.

Glauch, *a. Bw.* зеленова́тый; и́зсиня-бѣ́лый.

Glau'kopf, s. Gla'tzkopf.

Gleich, *a.* прямо́й; (gleichmässig) ра́вный; одина́кій; одина́ковый; (ähnlich) похо́жій; auf gleicher Erde на ро́вной землѣ́; -stark равноси́льный; zu gleicher Zeit въ то же вре́мя; von gleichen Jahren ра́вныхъ лѣтъ; равнолѣ́тній; однолѣ́тній; von gleicher Grösse одного́ ро́ста; von gleichem Werthe ра́вной цѣны́; ohne Gleichen несравне́нно; безподо́бно; seines Gleichen, * свои́ подо́бные; es gibt seines Gleichen nicht ему́ примѣ́ра нѣтъ; er sucht seines Gleichen онъ и́щетъ ра́вного себѣ́; er ist unseres Gleichen э́то нашъ братъ; -, *ad.* (gerade) пря́мо; (gleichmässig) ро́вно; (von einerlei Art) одина́ково; (ähnlich) подо́бно; на подо́біе; (sogleich) тотча́съ; сейча́съ; - darauf, - nachher вско́рѣ по́слѣ того́; - als, - als wenn, - als ob бу́дто; какъ бу́дто; wenn - хотя́; - anfangs съ са́мого нача́ла; - lang, breit ра́вной длины́, ширины́; - gross ра́вной величины́; ра́вного ро́ста; - weit entfernt, abstehend равноотстоя́щій; - bleiben (sich) остава́ться, оста́ться неизмѣ́ннымъ; не измѣня́ться, -ни́ться; Jmdm. - kommen равня́ться, по- съ кѣмъ въ чёмъ; - machen дѣ́лать, сдѣ́лать ра́внымъ; (Gewicht, Mass) ура́внивать, уравня́ть; der Erde, dem Erdboden - machen срыва́ть, срыть до основа́нія; sich - machen уподобля́ться, -би́ться; - schätzen ра́вно цѣни́ть; das sieht ihm -, * э́то на него́ похо́же; - sein быть ра́внымъ; einander - sein походи́ть другъ на дру́га; схо́дствовать ме́жду собо́ю; - stellen сра́внивать, сравни́ть что съ чѣмъ; sich Jmdm. - stellen ста́вить себя́ на ряду́ съ кѣмъ; - stehen (im Range etc.) быть въ одно́мъ чинѣ́; **Glei'chachsig**, *a.* равноо́сный; **-charmig**, *a.* (Hebel) равноплечный; **-chartig**, *a.* одноро́дный; **-chartigkeit**, *f.* одноро́дность; **-chbedeu'tend**, *a.* однозна́чущій; **-chbein**, *Zk.* s. Se'sambei'n; **-chbere'chtigt**, *a.* имѣ́ющій ра́вное на что пра́во; **-chbleibend**, *a.* неизмѣ́нный; sich - неизмѣня́ясь; **-chdeutig**, *a.* s. Glei'chbedeu'tend.

Glei'che, *f.* прямизна́; ро́вность.

Glei'chempfi'ndend, *a.* симпати́ческій.

Glei'chen, *vn. irr.* (*h.*) (gleiche, glich, geglichen): походи́ть на что, на кого́; быть ра́внымъ, похо́жимъ на

когó; sie - einander они́ похóжи другъ на дрýга.

Glei'cher, *m. I. Httk.* плющи́льникъ; *Geog. Stk.* равнодéнственникъ; **-rgesta'lt**, **-rma'ssen**, **-rwei'se**, *ad.* подóбнымъ óбразомъ; рáвнымъ óбразомъ; равномѣ́рно; **Glei'chfalls**, *ad.* тáкже; рáвнымъ óбразомъ; **-chfarbig**, *a.* одноцвѣ́тный; одногó цвѣ́та; **-chfausten**, *va.* (Hüte) сглáживать, сглáдитъ сги́бы у шляпъ; **-chförmig**, *a.* единообрáзный; однообрáзный; одинáкого ви́да; **-chförmigkeit**, *f.* 2. однообрáзіе; **-chgefüh'l**, *n.* s. Sympathie'; **-chgeltend**, *a.* равноцѣ́нный; **-chgesi'nnt**, *a.* единомы́сленный; **-chgewi'cht**, *n. I.* равновѣ́сіе; etwas in's - setzen, bringen уравновѣ́шивать, уравновѣ́сить; **-chgewichtsleh're**, *f.* наýка о равновѣ́сіи; стáтика; **-chgewichtspu'nkt**, *m. I.* 3. тóчка равновѣ́сія; **-chgewichtssta'nge**, *f.* 2. балáнсъ; **-chgiltig**, **-chgültig**, *a.* равноцѣ́нный; (gleichbedeutend) равнознáчащій; (gleichmüthig) равнодýшный къ чемý, къ комý; (kaltblütig) хладнокрóвный; (kalt) *холóдный; (gelassen) спокóйный; (unempfindlich) нечувстви́тельный; (gewöhnlich) обыкновéнный; das ist mir - э́то мнѣ всё равнó; * э́то меня́ не интересýетъ; **-chgiltigkeit**, *f.* равнодýшіе; (Kälte) холóдность; (Gelassenheit) спокóйствіе; **-chheit**, *f.* 2. рáвенство; схóдство; рáвность; **-chhoch**, *a.* равновысóкій; рáвной вышины́; **-chklang**, s. Ei'nklang; **-chklingend**, *a.* созвýчный; **-chlaufend**, *a.* параллéльный; **-chläufigkeit**, *f.* 2. параллéльность; **-chlaut**, *m. I.* 3. созвýчіе; *Tk.* единоглáсіе; однозвýчіе; унисóнъ; **-chlautend**, *a.* соглáсный; mit dem Original -, *Rw.* съ пóдлинникомъ вѣ́рно; **-chmachung**, *f.* вырáвниваніе; **-chmass**, *n. I.* равномѣ́рность; соразмѣ́рность; **-chmässig**, *a.* равномѣ́рный; соразмѣ́рный, пропорціонáльный; - vertheilen дѣли́ть, раз- пó-равну; **-chmässigkeit**, *f.* соразмѣ́рность; **-chmessbar**, *a.* соразмѣри́мый; **-chmessbarkeit**, *f.* соразмѣри́мость; **-chmuth**, *m. I.* равнодýшіе; (Kaltblütigkeit) хладнокрóвіе; (Geistesruhe) спокóйствіе дýха; **-chmüthig**, *a.* равнодýшный; (kaltblütig) хладнокрóвный; **-chmüthigkeit**, s. Glei'chmuth; **-chnamig**, *a.* одноимéнный; соимéнный; **-chnamigkeit**, *f.* соимéнность.

Glei'chniss, *n. I.* 3. подóбіе; (Parabel) парáбола; при́тча; **-chnissre'de**, *f.* 2. иносказáтельная рѣ́чь; при́тча; парáбола; **-chnisswei'se**, *ad.* сравни́тельно; уподоби́тельно; параболи́чески,

Glei'chsam, *ad.*: - wie подóбно; (als wenn) какъ бýдто; пакъ бы; бýдто; бýдто-бы; слóвно.

Glei'chschalig, *a. Ng.* (Muscheln) равнострóрчатый; **-chschenkelig**, *a. Gl.* равнобéдренный; **-chseitig**, *a.* обоестор́онній; обою́дный; взаи́мный; *Gl.* равносторóнній; **-chseitigkeit**, *f.* равносторóнность; **-chsinn**, *m. I.* единомы́сліе; **-chsinnig**, *a.* единомы́сленный; **-chstellung**, *f.* 2. сравнéніе; **-chstimmig**, s. Ei'nstimmig; **-chstimmung**, *f. Tk.* s. Glei'chlaut; **-chtheilig**, *a.* съ рáвными частя́ми.

Glei'chung, *f.* 2. сравнéніе; *Gl.* уравнéніе.

Glei'chviel, *ad.* всё равнó; нýжды нѣтъ; какъ бы то ни́ было; es ist (gilt) mir - мнѣ всё равнó.

Glei'chwage, s. Wa'sserwa'ge.

Glei'chwarm, *a. Ntl.* s. Isothe'rmisch; **-chweit**, *a.*: gleichweite Entfernung рáвное (одинáковое) разстоя́ніе; - von einander stehend, entfernt равнó отстоя́щіе другъ отъ дрýга.

Glei'chwie, *ad.* подóбно томý, какъ; какъ то; все равнó что.

Glei'chwinkelig, *a.* равноугóльный; **-chwirkend**, *a.* равнодѣ́йствующій; **-chwohl**, *ad.* не смотря́ на то; при всёмъ томъ; всё-таки.

Glei'chzeitig, *a.* единоврéменный; одноврéменный; соврёменный; -, *ad.* въ однó и тó же врéмя; въ однó врéмя; - wurde ihm eröffnet вмѣ́стѣ съ тѣмъ бы́ло емý объя́влено; **-chzeitigkeit**, *f.* одноврéменность; совремéнность.

Gleichzu', s. Gera'dezu'.

Gleis, *n. I.* 3. s. Gelei'se.

Glei'ssen, *vn.* (*h.*) свѣти́ть; свѣти́ться; (glänzen) сiя́ть; блистáть; (erheucheln) лицемѣ́рить; притворя́ться, -ри́ться; притвóрствовать; **Glei'ssend**, *ppr.* u. *a.* s. Glei'ssnerisch; **Glei'ssner**, *m. I.* лицемѣ́ръ; хитрéцъ; притвóрщикъ; **Gleissnerei'**, *f.* 2. лицемѣ́ріе; притвóрство; **Glei'ssnerin**, *f.* 2. лицемѣ́рка; хи́трая жéнщина; притвóрщица; **Glei'ssnerisch**, *a.* притвóрный; лицемѣ́рный.

Glei'tbahn, *f.* 2. катóкъ; катáлка.

Glei'ten, *vn. irr.* (*s.*) (gleite, glitt, geglitten): скользи́ть; скользнýть; поскользнýться; auf dem Eise - катáться пó льду.

Glenoida'lgrube, **-lhöhle**, *f.* 2. *Zk.* суставная я́ма od. пáзуха.

Gle'tscher, *m. I.* лéдникъ; глéтчеръ.

Glich, s. Glei'chen, *vn. irr.*

Glied, *n. I.* (der) членъ; (Geschlecht, Stamm) колѣ́но; поколѣ́ніе; (Finger) састáвъ; (Kette) колѣ́но; *Kw.* шерéнга; рядъ; ли́нія; in geschlossenen u. gedeckten Gliedern marschiren, *Kw.* идти́ сомкнýтымъ стрóемъ; er zitterte an allen Gliedern онъ дрожáлъ всѣмъ тѣ́ломъ; **-dbad**, *n. I.* (äder) *Hlk.* вáнна для одной тóлько чáсти тѣ́ла; **-dbrand**, s. Brand (heisser); **-derba'nd**, *n. I.* (änder) *Zk.* сустáвная свя́зка; **-rbau'**, *m. I.* членосоставлéніе; организáція; **-rflu'ss**, s. Rheumati'smus; **-rgi'cht**, *f. Hlk.* ломóта въ сустáвахъ; **-rkra'nkheit**, *f.* 2. сустáвная болѣ́знь; **-rlah'm**, *a.* разслáбленный; **-rläh'mung**, *f.* разслаблéніе члéновъ; парали́чъ; **-rmann**, *m. I.* (änner) *Mal.* манеки́нъ; чучелó; **-rpu'ppe**, s. Marione'tte; **-rrei'he**, *f.* 2. s. Phala'ngen (der Finger); **-rrei'ssen**, *n. I.* ломóта въ сустáвахъ; **-rschme'rz**, *m. I.* 2. боль въ сустáвахъ; ревмати́змъ; **-rthiere**, *n. pl. Ng.* сустáвчатыя живóтныя; **-rverbi'ndung**, *f.* 2. членосоединéніе; сочленéніе; **-rweh'**, *n. I.* s. Glie'derschme'rz; **-rwei'se**, *ad.* по члéнамъ; по сустáвамъ; (Soldaten) шеренгáми; ря́дами; **-rzu'cken**, *n. I.* подёргиваніе члéновъ.

Glie'dkraut, *n. I. Ng.* живи́ка; шáнка; жи́тка; жáбная трáва; **-dmassen**, *f. pl.* члéны; **-dreihe**, s. Glie'derrei'he; **-dschwamm**, *m. I. Hlk.* мяснóй нарóстъ въ сустáвахъ; членосустáвный грибъ; **-dwasser**, *n. I. Zk.* сустáвная влáга; **-dweise**, s. Glie'derwei'se.

Gli'mmen, *vn. irr.* (*s.*) (glimme, glomm, geglommen): тлѣть; тли́ться.

Gli'mmer, *m. I. Ng. Bw.* гли́ммеръ; слю́да; блестня́къ; **Gli'mmerig**, *a. Ng. Bw.* слю́дистый.

Glimpf, *m. I.* ти́хость нрáва; крóтость; снисходи́тельность; **-pflich**, *a.* ти́хій; крóткій; лáсковый; снисходи́тельный; (nicht streng) не стрóгій.

Gli'tschbahn, **Gli'tsche**, s. Glei'tbahn; **Gli'tschen**, *vn.* (*s.*) s. Glei'ten; **Gli'tscherig**, **Gli'tschig**, *a.* скóльзкій.

Glitt, s. Glei'ten, *vn. irr.*

Gli'tzern, *vn.* (*h.*) блистáть; сверкáть.

Glo'bus, *m. Stk.* (*pl.* Globen) *Geog.* глóбусъ; шаръ.

Glö'ckchen, *n. dim. I.* колокóльчикъ; (Schelle) звонóкъ; **Glo'cke**, *f.* 2. кóлоколъ; колокóльчикъ; звонóкъ; was ist die -? котóрый часъ? die - ziehen звони́ть.

Glö'ckeln, *vn.* (*h.*) звони́ть въ колокóльчикъ; **Glo'cken-**, *a.* колокóльный; **-nbi'rne**, *f.* 2. *Gtn.* продолговáтая грýша; квисъ-мадáмъ; **-nblu'me**, *f.* 2. *Ng.* колокóльчики; **-nfo'rm**, *f.* 2. s. Glo'ckenma'ntel; **-nfö'rmig**, *a.* имѣ́ющій видъ кóлокола; *Ng.* колокóльчатый; **-ngeläu'te**, *n. I.* колокóльный звонъ; звонъ колоколóвъ; **-ngetö'n**, s. Glo'ckengeläu'te; **-ngie'sser**, *m. I.* колокóльный литéйщикъ; колокóльникъ; **-ngiesserei'**, *f.* 2. литéйная; **-ngu'ss**, *m. I.* ли́тіе колоколá; **-ngu't**, *n. I.* колокóльная мѣдь; колокóльный метáллъ; **-nhau's**, *n. I.* (äuser) колокóльня; **-nkla'ng**, *m. I.* (änge) звонъ колоколóвъ; колокóльный звонъ; **-nklö'ppel**, *m. I.* язы́къ колокóльный; **-nläu'ter**, *m. I.* звонáрь; **-nma'ntel**, *m. I.* (ä) (in Giessereien) фóрма для кóлокола; **-nmeta'll**, s. Glo'ckengu't; **-nrei'n**, **-nhe'll**, *a.* я́сный; звóнкій; **-nschla'g**, *m. I.* (äge) ударъ въ кóлоколъ; (einer Uhr) бой часóвъ; er kam mit dem Glockenschlage онъ пришёлъ рáвно въ назнáченный часъ; **-nschwe'ngel**, *m. I.* коромы́сло (у кóлокола); **-nsei'l**, *n. I.* 3. верёвка кóлокола; **-nspei'se**, *f.* s. Glo'ckengu't; **-nspie'l**, *n. I.* 3. колокóльная игрá; курáнты; игрá часóвъ; **-nstra'ng**, *m. I.* (stränge) s. Glo'ckensei'l; **-nstuh'l**, *m. I.* (ühle) *Bk.* переклáдина (для вѣ́шанія кóлокола); **-ntau'fe**, *f.* 2. освящéніе кóлокола; **-nthu'rm**, *m. I.* (ürme) колокóльня; **-nthü'rmchen**, *n. dim. I.* колокóленка; **-ntre'ter**, **-nzie'her**, s. Glo'ckenläu'ter; Kli'ngelzu'g; **-nzie'rrath**, *f.* 2. *Bk.* кóлоколъ Кори́нѳской капитéли; **Glö'ckner**, s. Glo'ckenläu'ter.

Glö'cklein, s. Glö'ckchen.

Glo'mm, s. Gli'mmen, *vn. irr.*

Glo'ria, **Glo'rie**, *f.* 2. вели́чіе; (Ruhm) слáва; (Glanz) блескъ; сія́ніе; **Glo**

rificatio'n, s. Verhe'rrlichung, Ver-
klä'rung; **Glorii'ren**, *vn.* (*h.*) вели-
чаться; сла́виться; **Gloriö's**, *a.* s.
Glo'rreich; **Glorio'sa**, s. Pra'cht-
lilie.
Glo'rreich, *a.* сла́вный; знамени́тый;
Glo'rwürdig, *a.* достосла́вный; до-
стохва́льный.
Glossa'r, **Glossa'rium**, *n. I.* (rien)
Litt. глосса́рій; словотолкова́тель;
Glossa'tor, *m. I.* 2. толкова́тель;
Glo'sse, *f.* 2. толкова́ніе; изъясне́-
ніе; замѣча́ніе; über Jmdn. Glos-
sen machen, *пересу́живать, -су-
ди́ть кого́; **-ssenma'cher**, *m. I.* пе-
ресу́дчикъ; **Glossi'ren**, *va.* толко-
ва́ть; критикова́ть.
Glo'tzauge, *n. I.* 2. вы́пученный
глазъ; **Glo'tzäugig**, *a.* пучегла́зый;
Glo'tzäugiger, *m. II.* пучегла́зый;
пучегла́зъ; **Glo'tzen**, *vn.* (*h.*) тара́-
щить глаза́; пучегла́зить.
Glu'chzen, s. Glu'cken, Schlu'chzen.
Glück, *n. I.* 3. сча́стіе; благополу́-
чіе; Jmdm. - wünschen жела́ть ко-
му́ сча́стія; - zu etw. wünschen поз-
дравля́ть, -вить кого́ съ чѣмъ; ich
wünsche dir - dazu дай Богъ тебѣ
въ до́брый часъ; auf gut Glück! на
сча́стье! на аво́сь! на уда́чу! - zu!
- auf! дай Богъ сча́стья! въ до́-
брый часъ! съ Бо́гомъ! - auf den
Weg! съ Бо́гомъ! проща́й!
Glu'cke, s. Glu'ckhenne; **Glu'cken**,
vn. (*h.*) кудахта́ть; кло́хтать; -, *n.*
I. кло́хтанье.
Glü'cken, *vn.* (*h.*) счастли́виться,
по-; удава́ться, уда́ться; имѣть
успѣхъ.
Glu'ckhenne, *f.* 2. клу́ша; насѣдка;
Stk. s. Pleja'den.
Glü'cklich, *a.* сча́стливый; счастли́-
вый; благополу́чный; уда́чный;
успѣшный; - sein быть сча́стли-
вымъ; - machen осчастли́вить;
Glü'ckliche, *f. II.* счастли́вица;
Glü'cklicher, *m. II.* счастли́вецъ;
Glü'cksball, *m. I.* игра́лище сча́стья,
судьбы́; **-cksbote**, *m. II.* вѣстникъ
сча́стія; **-cksbotschaft**, *f.* 2. счаст-
ли́вая вѣсть; **-cksbude**, *f.* 2. лоте-
ре́йная ла́вка; **Glü'ckselig**, *a.* бла-
гополу́чный; блаже́нный; счастли́-
вый; **-ligkeit**, *f.* 2. благополу́чіе;
блаже́нство; сча́стіе; (Himmel-
reich) ца́рство небе́сное.
Glu'cksen, s. Glu'cken.
Glü'cksfall, *m. I.* (älle) счастли́вый
слу́чай; сча́стіе; **-cksgöttin**, *f.* 2.
Myth. боги́ня сча́стія; Форту́на;
-cksgüter, *n. pl.* бога́тство; сокро́-
вища; **-ckshafen**, *m.* s. Glü'cks-
topf; **-ckshaube**, *f.* 2. *соро́чка;
-ckskind, *n. I.* (der) счастли́вецъ;
счастли́вица; er ist ein -, *онъ въ
соро́чкѣ роди́лся; **-ckspilz**, *m. I.*
3. счастли́вецъ; **-cksrad**, *n. I.* ко-
лесо́ сча́стія; (Lotterie) лотере́йное
колесо́; **-cksritter**, s. A'benteu'rer;
-cksruthe, s. Wü'nschelru'the; **-cks-
sonne**, *f.*: die - scheint ihm сча́стіе
ему́ благопріятствуетъ; **-ckspiel**,
n. I. аза́ртная игра́; **-cksstand**, *m.*
I. благополу́чіе; благоде́нствіе;
-cksstern, *m. I.* счастли́вая звѣзда́;
счастли́вое созвѣздіе; *сча́стіе;
-cksstoss, *m. I.* (össe) *счастли́вый
уда́ръ; **-cksstunde**, *f.* 2. счастли́-
вый часъ; **-ckstopf**, *m. I.* (öpfe)
у́рна лотере́йная; in den - greifen,
*пуска́ться, -сти́ться на сча́стье;

-cksumstände, *m. pl.* благососто́я-ніе; *сча́стіе; **-cksvogel**, *m. I.* (ö) *счастли́вецъ; счастли́вица; **-cks-wechsel**, *m. I.* перемѣ́на сча́стія; непостоя́нство сча́стія; **-ckswurf**, *m. I.* (ürfe) счастли́вый вы́кидышъ; *сча́стіе; **-ckszirkel**, *m. I.* *лоте-ре́йное колесо́; турнике́тъ; **Glü'ck-wunsch**, *m. I.* (ünsche) поздравле́-ніе; **-ckwünschungsschrei'ben**, *n. I.* поздрави́тельное письмо́.

Glü'he, *f. Schdk.* раскале́ніе; на-ка́лъ; **Glüh'eisen**, *n. I.* раскалён-ное желѣзо; **Glü'hen**, *va.* кали́ть; нака́ливатъ, -ли́ть; рас-; -, *vn.* (*h.*) (Metalle) раска́ливаться, -ли́ться; (Kohlen) тлѣть; (Gesicht, Wangen) горѣть; разгара́ться, -горѣться; рдѣть; (Augen) сверка́ть; пылать; für Jmdn. -, *стра́стно люби́ть кого́; der Himmel glüht не́бо рдѣетъ; **Glü'hend**, *ppr.* u. *a.* (Eisen) раскалённый; (Kohlen) кра́сный; горя́чій; (Kugeln) калёный; пыла́ющій, пы́лкій, паля́щій; glühende Liebe, *горя́чая любо́вь; - werden раска́ливаться, -ли́ться; - machen, s. Glü'hen; - roth раскалённый; (Gesicht) краснёхонькій; **Glüh'feuer**, *n. I.* жаръ; горя́щіе у́голья; **-hhitze**, *f.* краснокали́льный жа́ръ; пылъ; (des Eisens) жаръ раскалённаго желѣза; **-h-ofen**, *m. I.* (ö) обжига́тельная печь; кали́льная печь; **-hspahn**, *m. I.* (ähne) ока́лина; **Glü'hung**, *f.* s. Glü'he; **-h'wachs**, *n. I.* (beim Goldschmied) фа́бра; **-hwachsen**, *n. I.* (beim Goldschmied) фабро́вка; открáсъ позоло́ты; **-hwein**, *m. I. Kk.* гли́нтвейнъ; гли́вейнъ; **-hwurm**, *m.* s. Joha'nniswü'rmchen.

Glu'pen, *vn.* (*h.*) § смотрѣть изъ подло́бья.

Glut, etc. s. Gluth, etc.

Glu'ten, **Glutinö's**, *Schdk.* s. Lei'm-stoff, Kle'brig.

Gluth, *f.* 2. си́льный жаръ; (der Sonne) зной; (der Leidenschaften) *пылъ; (im Gesicht) жаръ; **-th-deckel**, *m. I.* кры́шка на жаро́вню; **-thhauch**, *m. I.* паля́щее дыха́ніе; **-thlos**, *a.* (Sonne) беззно́йный; **-th-meer**, *n. I.* 3. о́гненное мо́ре; **-th-messer**, *m.* огнемѣ́ръ; пироме́тръ; **-thpfanne**, *f.* 2. жаро́вня; **-thstür-ze**, *f.* 2. s. Glu'thdeckel; **-thvoll**, *a.* пыла́ющій; сверка́ющій; пы́лкій.

Glyceri'n, *n. I. Schdk.* глицери́на.

Glyci'n, *n. I.*, **Glyci'ne**, *f.* s. Sü'ss-holzwi'cke; **Glyci'n-**, *a.* глици́нный; глици́новый; **-nerde**, *f.* глици́нная земля́; сладкозёмъ; глици́нъ; глици́на; **-noxy'd**, *n. I.* 3. *Schdk.* о́кись гли́ція; **-nsalze**, *n. pl. Schdk.* глицинокислыя со́ли.

Gna'de, *f.* 2. ми́лость; милосе́рдіе; (Wohlwollen) благоволе́ніе; (Begnadigung) поми́лованіе; - finden быть поми́лованнымъ; - für Recht ergehen lassen поми́ловать, прости́ть; auf - oder Ungnade безусло́вно; ohne -! безъ поща́ды; keine -! нѣтъ поми́лованія; нѣтъ поща́ды; Gottes - благода́ть Бо́жія; durch Gottes - по ми́лости Бо́жіей; благодаря́ Бо́га; von Gottes Gnaden Бо́жіею ми́лостію.

Gna'den (**Gena'den**, §), *vn.* (*h.*) ми́ловать; gnade uns (euch, dir) Gott! Го́споди поми́луй!

Gna'den-, *a.* ми́лостный; *пенсіо́нный; **Gna'denbeloh'nung**, *f.* 2. награжде́ніе въ знакъ ми́лости; **-n-bezei'gung**, *f.* 2. оказа́ніе ми́лости; ми́лость; **-nbi'ld**, *n. I.* (lder) чудотво́рный о́бразъ; чудотво́рная ико́на; **-nbli'ck**, *m. I.* 3. ми́лостивый взглядъ; **-nbrie'f**, *m. I.* 3. жа́лованная гра́мота; **-nbro'd**, *n. I.* *пропита́ніе изъ ми́лости; подая́ніе; bei Jmdm. das - essen получа́ть отъ кого́ пропита́ніе да́ромъ; **-nbru'nn**, *m. I.* исто́чникъ благода́ти; **-n-frist**, *f.* 2. льго́та; льго́тное вре́мя; (verlängerte Frist) отсро́чка; **-ngeha'lt**, *n. I.* (hälter), **-nge'ld**, *n. I.* (lder) пе́нсія; **-ngesche'nk**, *n. I.* 3. награжде́ніе; **-njah'r**, *n. I.* 3. пенсіо́нный годъ; льго́тный годъ; **-nke'tte**, *f.* 2. жа́лованная золота́я цѣпь; **-nkrau't**, *n. I. Ng.* авра́нъ; **-nloh'n**, *m.* s. Gna'dengeha'lt; **-n-manife'st**, *n. I.* 3. *Stw.* всеми́лостивѣйшій манифе́стъ; **-nmi'ttel**, *n. pl. Kg.* Святы́я Та́йны; сосу́ды и́збранные; **-nrei'ch**, *a.* благода́тный; милосе́рдый; ми́лостивый; -, *n. I.* ца́рство благода́ти od. небе́сное; **-nso'ld**, *m. I.* 3. пе́нсія; **-n-sto'ss**, *m. I.* (össe) послѣдній, смерте́льный уда́ръ; Jmdm. den - versetzen, *дать кому́ корочу́нъ; **-n-stuh'l**, **-nthro'n**, *m. I. Bibl.* *очисти́лище; **-nverthei'lung**, *f.* 2. излія́ніе ми́лости мона́ршей; **-nvo'll**, *a.* s. Gna'denrei'ch; **-nwah'l**, *f. Kg.* предопредѣле́ніе Бо́жіе; **-nwa'p-pen**, *n. I.* жа́лованный гербъ; **-n-zei'chen**, *n. I.* знакъ благоволе́нія; **-nzei't**, s. Gna'denfri'st.

Gnä'dig, *a.* ми́лостивый; милосе́рдый; Jmdm. - sein жа́ловать кого́; взы́скивать кого́ ми́лостью; gnädiger Herr! ми́лостивый Госуда́рь! gnädigster Kaiser! Госуда́рь Всеми́лостивѣйшій! Gott sei Deiner Seele -! дай Богъ тебѣ ца́рство небе́сное! Gott sei uns -! поми́луй насъ Бо́же; nur -! *пощади́! **Gnä'dig-lich**, *ad.* ми́лостиво, милосе́рдно.

Gneiss, *m. I. Ng. Bw.* гне́йсъ; **Gneiss-**, **Gnei'ssicht**, *a. Ng. Bw.* гне́йсовый.

Gnom, *m. I.* 2. *Myth.* гномъ; земно́й духъ; **Gno'me**, *f.* 2. s. De'nk-spruch; **Gno'misch**, *a.* нравоучи́тельный; **Gno'mon**, *m. I.* гно́монъ; s. a. So'nnenzei'ger; **Gnomo'nik**, *f.* гномо́ника.

Gno'stiker, *m. I. Philos.* гно́стикъ; боговѣ́децъ; **Gno'stisch**, *a.* гно-сти́ческій. [nü'ge.

Gnug, *ad.* s. Genu'g; **Gnü'ge**, s. Ge-

Gobeli'ns, *m. pl. W.* гобеле́новы обо́и.

Gö'ckel, **-lhah'n**, *m. I.* (ähne) пѣту́хъ.

Gohr, s. Gäh'ren, *vn. irr.*

Gold, *n. I. Ng. Bw.* зо́лото; in - arbeiten занима́ться золоты́хъ дѣлъ ма́стерство́мъ; für - цѣно́ю зо́лота; in, mit - bezahlen плати́ть, за-зо́лотомъ; etwas mit - aufwägen, *до́рого плати́ть, за- за что; *взвѣшивать, взвѣ́ситъ что зо́лотомъ; es ist nicht mit - aufzuwägen (od. zu bezahlen), *э́того зо́лотомъ не ку́пишь; *э́то неоцѣни́мо; - und -, *всё то́лько зо́лото; **Gold-**, *a.* золото́й; **Go'ldabtreiber**, *m. I.* обжига́тель зо́лота; **-dader**, *f.* 2. *Zk.* золота́я жи́ла; **-daderfluss**, **-daderknoten**, s. Hämorrhoi'den; **-dadler**, *m. I. Ng.* карагу́жъ; карагу́шъ; бер-

ку́тъ; холза́нъ; Тата́рскій орёлъ; **Go'ldammer**, *f.* 2. *Ng.* золото́й подоро́жникъ; овся́нка; **-damsel**, *f.* 2. *Ng.* и́волга крикли́вая; **-danstrich**, *m. I.* позоло́та; **-dapfel**, *m. I.* (ä) *Ng.* любо́вное я́блоко; помдаму́ръ; **-darbeit**, *f.* 2. золоты́хъ дѣлъ мастерство́; (Sachen) золоты́я издѣ́лія; **-darbeiter**, s. Go'ldschmied; **-dauflösung**, *f.* 2. *Schdk.* раство́ръ зо́лота; распу́щенное зо́лото; **-dausbeute**, *f.* 2. *Bw.* добыва́ніе зо́лота; **-dbarre**, *f.* 2. сли́токъ, полоса́ зо́лота; **-dbegie'rde**, s. Go'ldgier; **-dberg**, s. Go'ldhaufen; **-dbergwerk**, *n. I.* 3. *Bw.* золотоно́сный рудни́къ; **-dbery'll**, *m. I.* хризобери́ллъ; кимофа́нъ; **-dbirne**, *f.* 2. *Gtn.* лѣсна́я золота́я гру́ша; **-dblättchen**, *n. dim. I.* золото́й листо́чекъ; листово́е зо́лото; *Ng.* (Pflanze) золотоли́стникъ; золотоли́стъ; **-dblech**, *n. I.* 3. золота́я бля́ха od. пласти́нка; **-dblume**, *f.* 2. *Ng.* золотоцвѣ́тъ; златоцвѣ́тъ; золото́й цвѣтъ; **-dbock**, *m. I.* (öcke) золото́й жукъ; **-dbörse**, *f.* 2. кошелёкъ съ зо́лотомъ; **-dbrachsen**, **-dbrassen**, *m. I. Ng.* золото́й спаръ; золота́я ры́бка; **-dbroca't**, *m. I.* 3. *W.* золота́я парча́; **-dbuchstabe**, *m.* (ens) золота́я бу́ква; **-ddistel**, *f.* 2. *Ng.* (spanische) блоня́къ Испа́нскій; **-ddraht**, *m. I.* (äthe) золота́я про́волока; цѣ́вочное зо́лото; **-ddrahtzieher**, *m. I.* волочи́льщикъ зо́лота; **-ddurst**, *m.* s. Go'ldgier; **Go'lden**, *a.* золото́й; *златы́й; золоти́стый; goldene Tage, *счастли́вая жизнь; *благоде́нствіе; goldene Tage verleben, *жить сча́стливо; *благоде́нствовать; goldene (güldene) Ader, *Hlk.* s. Hämorrhoi'den; goldene (güldene) Zahl (im Kalender) злато́е число́; **Go'lderz**, *n. I.* 3. *Bw.* золота́я руда́; **-dfaden**, *m. I.* (ä) золота́я ни́тка; каните́ль; **-dfalb**, *a.* була́ный; **-dfarbe**, *f.* 2. золоти́стый цвѣтъ; **-dfarben**, **-dfarbig**, *a.* златоцвѣ́тный; золоти́стаго цвѣ́та; **-dfasa'n**, *m. I.* 3. *Ng.* золотоцвѣ́тный фаза́нъ; **-dfinger**, *m. I.* безъимя́нный па́лецъ; **-dfink**, s. Do'mpfaff; **-dfirniss**, *m. I.* 3. золото́й лакъ; **-dfisch**, *m. I.* 3. *Ng.* золота́я ры́ба; **-dfischchen**, *n. dim. I. Ng.* золота́я ры́бка; **-dfischer**, s. Go'ldwäscher; **-dfliege**, *f.* 2. *Ng.* золоти́стая му́ха; **-dflimmer**, **-dflitter**, *m. I.* блёстка золота́я; **-dflimmergla's**, s. Aventuri'n; **-dfluss**, *m. I.* (üsse) золотоно́сная рѣка́; **-dfore'lle**, *f.* s. Go'ldfisch; **-dfuchs**, *m. I.* (üchse) (Pferd) ры́жая ло́шадь; ** s. Louisd'o'r; **-dführend**, *a.* (Flüsse) золотоно́сный; **-dgang**, *m. I.* (änge) *Bw.* золота́я жи́ла; **-dgeha'lt**, *m. I.* содержа́ніе зо́лота; **-dgeier**, s. Lä'mmergei'er; **-dgelb**, *a.* золоти́стаго цвѣ́та; **-dgelo'ckt**, *a.* *съ золоти́стыми ку́дрями; **-dgeschie'be**, *n. I. Bw.* саморо́дное зо́лото; саморо́докъ золото́й; **-dgeschi'rr**, *n. I.* 3. золота́я посу́да; **-dgewi'cht**, *n. I.* вѣсъ зо́лота; **-dgewi'nn**, *m. I.* 3. добы́ча зо́лота; **-dgier**, *f.* а́лчность къ зо́лоту; златолю́біе; **-dgieriger**, *m. II.* а́лчный къ зо́лоту; златолю́бецъ; **-dglanz**, *m. I.* блескъ зо́лота; **-dglänzend**, *a.* золоти́стый; **Go'ldglasstein**, s. Aventuri'n; **Go'ldglätte**, *f.* жёлтая свинцо́вая о́кись; **-dgleich**, *a.* золотоподо́бный; златови́дный; **-dglimmer**, *m. I. Ng.* золоти́стый гли́ммеръ; **-dgräber**, s. Go'ldsucher; **-dgräberei'**, *f.* s. Go'ldsuchen; **-dgrube**, *f.* 2. золото́й пріискъ; s. a. Go'ldbergwerk; das ist eine - für ihn, *э́то для него́ золото́е дно; *э́то его́ исто́чникъ бога́тства; **-dgrund**, *m. I. Mal.* золото́й грунтъ; **-dgulden**, *m. I. Mzw.* золото́й гу́льденъ; **-dhaar**, *n. I.* 3. золоти́стые во́лосы; *Ng.* s. Gü'ldenhaa'r; **-dhaarig**, *a.* златовла́сый; **-dhahn**, s. Go'ldlaufkäfer; **-dhähnchen**, *n. dim. I. Ng.* королёкъ; **-dhaltig**, *a.* (Flüsse) золотоно́сный; содержа́щій зо́лото; **-dhaufen**, *m. I.* ку́ча зо́лота; **Go'ldig**, *a.* золоти́стый; золото́й; **-dkäfer**, *m. I. Ng.* золото́й жукъ; зла́тка; **-dkarpfen**, *m. I. Ng.* корифе́на золотоспи́нная; **-dkies**, *m. I. Bw.* золоти́стый колчеда́нъ; **-dkind**, *n. I.* (der) *любе́зное дитя́; ненагля́дное ди́тятко; ми́лый; **-dklang**, *m. I.* звукъ зо́лота; **-dklumpen**, *m. I. Bw.* кусо́къ, сли́токъ зо́лота; **-dkönig**, *m. I. Schdk.* королёкъ; **-dkorn**, **-dkörnchen**, *n. dim. I. Bw.* крупи́нка зо́лота; **-dküste**, *f. Geog.* золото́й бе́регъ; **-dlack**, *m. I.* 3. (Siegellack) золото́й сургу́чъ; (Goldfirniss) золото́й лакъ; *Ng.* (Blume) золотоцвѣ́тный левко́й; жёлтый левко́й; жёлтая фіа́лка; **-dlahn**, *m. I.* 3. *W.* золота́я бить; **-dland**, *n. I.* (änder) страна́, оби́лующая зо́лотомъ; **-dlaufkäfer**, *m. I. Ng.* золота́я жу́желица; **-dlazu'r**, *f.* 2. лазули́тъ; **-dleim**, *m. I.* златокле́й; **-dleiste**, *f.* 2. позоло́ченный ли́стель; **-dlilie**, *f.* 2. *Ng.* жа́ркая, жёлтая ли́лія; рудожёлтый кринъ; желтоцвѣ́тъ; **-dlockig**, *a.* съ золоты́мы кудря́ми; **-dloth**, *n. I.* золото́й припо́й; **-dmacher**, etc. s. Alchemi'st; **-dmarder**, *m. I. Ng.* Кана́дская куни́ца; пека́нъ; **-dmasse**, *f.* 2. кусо́къ зо́лота; **-dmaulwurf**, *m. I.* (ürfe) *Ng.* златокро́тъ; **-dmilz**, *f. Ng.* златоселезе́нникъ; золота́я каменоло́мная трава́; **-dmine**, *f.* s. Go'ldbergwerk; **-dmünze**, *f.* 2. золота́я моне́та; **-dnessel**, *f.* 2. *Ng.* зеленчу́къ жёлтый; куря́тникъ колю́чій; **-dpapie'r**, *n. I.* 3. золота́я бума́га; **-dpflaume**, s. Pflau'me (amerikanische); **-dplatte**, *f.* 2. золота́я пласти́нка; **-dplätte**, *f.* 2. площе́ніе зо́лота; **-dplätter**, *m. I.* (Goldschläger) золотоплющи́льщикъ; **-dprobe**, *f.* 2. про́ба зо́лота; **-dpulver**, *n. I.* золото́й порошо́къ; **-dpuppe**, *f.* 2. *Ng.* златни́ца; ку́колка золота́я; хризали́да; * s. Go'ldkind; **-dpurpur**, *m. I.* пу́рпуръ золото́й; **-dregen**, *m. I.* (beim Feuerwerk) о́гненный фонта́нъ; **-greich**, *a.* оби́лующій зо́лотомъ; **-dreichthum**, *m. I.* (ümer) изоби́ліе въ зо́лотѣ; **-dreif**, *m. II.*, **-dring**, *m. I.* 3. золото́е кольцо́; **-dsand**, *m. I.* золото́й, золотоно́сный песо́къ; **-dschaum**, *m. I.* суса́льное зо́лото; **Go'ldscheider**, *m. I.* очища́тель зо́лота; **-dscheidewasser**, s. Kö'nigswa'sser; **-dschicht**, *f.* 2. *Bw.* золотоно́сный пластъ; **-dschläger**, *m. I.* золотоби́тъ; **Go'ldschlägerwe'rkstatt**, *f.* (stätten) золотоплющи́льня; **Go'ldschmied**, *m. I.* 3. золоты́хъ дѣлъ ма́стеръ; **Go'ldschmiedsa'rbeit**, s. Go'ldarbeit; **-dschmiedszei'chen**, *n. I.* штéмпель золоты́хъ дѣлъ ма́стера; **-dschnitt**, *m. I. Bchb.* золото́й обрѣ́зъ; Einband mit - золотообрѣ́зный переплётъ; **-dschwefel**, *m. I. Bw.* желтосурьмяна́я сѣ́ра; златоцвѣ́тная сурьма́; **-dseife**, s. Go'ldwäsche; **-dsilber**, *n. I. Bw.* эле́ктрумъ; **-dsöhnchen**, *n. dim. I.* *сыно́чекъ; **-dspinner**, *m. I.* золотопряди́льщикъ; **-dstange**, *f.* 2. сли́токъ зо́лота; штыкъ; **-dstaub**, *m. I.* золото́й песо́къ; **-dstein**, *m. I.* 3. хризоли́тъ; **-dsticker**, *m. I.* золотошве́й; **Go'ldstickerei'**, *f.* 2. (Kunst) золотошве́йство; вышива́ніе зо́лотомъ; (Sache) шитьё зо́лотомъ; **-dstickerin**, *f.* 2. золотошве́я; золотошве́йка; **-dstoff**, *m. I.* 3. золота́я парча́; **-dstrahlend**, *a.* златоза́рный; **-dstreifig**, *a.* съ золоты́ми полоса́ми; **-dstück**, *n. Mzw.* s. Go'ldmünze; **-dstufe**, *f.* 2. золота́я шту́фа; **-dsuchen**, *n. I.* золотоиска́ніе; золотопромы́шленность; золото́й про́мыслъ; (Goldgräberei) добыва́ніе зо́лота изъ рудъ и песко́въ; **-dsucher**, *m. I.* золотоиска́тель; золотопромы́шленникъ; Gesellschaft von -n (in Californien, Australien, Sibirien) золотопромы́шленная компа́нія; **-dtalk**, *m. I.* 3. *Bw.* зодотоцвѣ́тная мы́ловка; **-dtinktu'r**, *f.* 2. золото́й раство́ръ; **-dtöchterchen**, *n. dim. I.* *ми́лая; **-dtresse**, *f.* 2. золото́й позуме́нтъ; **-dwaaren**, *f. pl.* золоты́я издѣ́лія; **-dwage**, *f.* 2. вѣсы́ для зо́лота; jedes Wort auf die - legen, *взвѣ́шивать вся́кое сло́во; **-dwäsche**, *f.* 2. промыва́ніе зо́лота; (Ort) золотопромыва́льня; **-dwäscher**, *m. I.* золотопромыва́льщикъ; **-dwasser**, *n. I.* золота́я во́дка; **-dweide**, *f.* 2. *Ng.* ве́рба жёлтая; **-dwerk**, s. Go'ldbergwerk; **-dwespe**, *f.* 2. *Ng.* оса́ волоти́стая; блестя́нка; **-dwolf**, s. Schaka'l; **-dwurm**, s. Pra'chtkäfer; **-dwurz**, **-dwurzel**, *f.* s. Asphodi'llwurzel; Sche'llkraut (grosses); **-dzain**, *m. I.* 3. *Httk.* сли́токъ зо́лота; кусо́къ зо́лота; **-dzieher**, *m. I.* волочи́льщикъ зо́лота.

Golf, *m. I.* 3. *Geog.* морско́й зали́въ; лима́нъ; **Go'lfstrom**, *m. I. Geog.* зали́вное тече́ніе.

Go'lgatha, *n.* (bei Jerusalem) Голго́ѳа; Голга́ѳа; гора́ Голго́ѳа; *ло́бное мѣ́сто.

Gö'lte, s. Ge'lten, *va. irr.*

Go'nagra, *Hlk.* s. Knie'gicht.

Go'ndel, *f.* 2. *Sw.* гондо́ла; **Go'ndelfüh'rer**, **Gondelie'r**, **Gondolie'r**, *m. I.* 3. гондо́льщикъ.

Gö'nnen, *va.* жела́ть; не зави́довать кому́ въ чёмъ; оставля́ть, уступа́ть, жа́ловать, по-; ich gönne ihm sein Glück ра́дуюсь его́ сча́стью; - Sie mir die Ehre Ihres Besuches удосто́йте меня́ Ва́шимъ посѣще́ніемъ; gönne ihm dieses Vergnügen! доста́вь ему́ э́то удово́льствіе! **Gö'nner**, *m. I.* доброжела́тель; покрови́тель; благоволи́тель; **Gö'nnerin**, *f.* 2. покрови́тельница; доброжела́тельница; **Gö'nnerschaft**, *f.* 2. покрови́тельство; покрови́тели.

Gö'pel, *m. I. Ldw. Bw.* рудоподъёмная ма́шина; стоя́чій во́ротъ; **-lko'rb**, *m. I.* (örbe) рудоподъёмный ко́робъ.

Go'rdisch, *a. Geog. Alt.* Го́рдіевъ; -scher Knoten, *m. I.* Го́рдіевъ у́зелъ; *запу́танное, тру́дное дѣ́ло.

Go'sse, *f.* 2. сто́чный жо́лобъ; **Go'ssstein**, **Go'ssenstei'n**, *m. I.* 3. ка́менный жо́лобъ.

Goss, s. Gie'ssen, *va. irr.*

Go'thenthu'm, *n. I. Gsch.* Готи́ческое состоя́ніе; **Go'thik**, *f. Bk. etc.* Готи́ческій родъ; *Bchdr.* Готи́ческое письмо́; **Go'thisch**, *a. Gsch. Bk. Bchdr.* Готи́ческій.

Gott, *m. I.* (*pl.* Götter) Богъ; die Götter бо́ги; von - gegeben богодарова́нный; дарова́нный Бо́гомъ; von - u. Rechtswegen по всей справедли́вости; - behüte! - bewahre! da sei - vor! не дай Богъ! Бо́же сохрани́! поми́луй Богъ! - sei bei uns! - steh' uns bei! съ на́ми кре́стная си́ла! wollte -! - gebe! дай Богъ; will's -! so - will! wie - will! какъ Бо́гу уго́дно! - sei Dank! - Lob! сла́ва Бо́гу! - befohlen! проща́й! проща́йте! съ Бо́гомъ! **Go'ttähnlich**, *a.* богоподо́бный; **-ttähnlichkeit**, *f.* богоподо́біе; **-ttbeke'nner**, s. Dei'st; **-ttbegei'stert**, *a.* боговдохнове́нный; вдохнове́нный Бо́гомъ.

Gö'tterbi'ld, *n. I.* (der) s. Gö'tze; о́бразъ Бо́га; **-rbli'ck**, *m. I.* 3. боже́ственный взглядъ; **-rblu'me**, *f.* 2. *Ng.* многобо́жникъ; кривоцвѣ́тникъ Вирги́нскій; глы́бникъ; **-rbo'te**, *m. II. Myth.* посла́нникъ Бо́жій; **-rbro'd**, *n.* s. Gö'tterspei'se; **-rfa'bel**, *f.* 2. миѳъ; **-rfu'nken**, *m. I.* *и́скра Божества́; **-rgeda'nke**, *m.* (ens) боже́ственная мысль; **-rgeschi'chte**, s. Mythologie'; **-rgesta'lt**, *f.* 2. боже́ственный о́бразъ; **-rglei'ch**, *a.* богоподо́бный; **-rko'st**, s. Ambro'sia; **-rkra'ft**, *f.* (kräfte) боже́ственная си́ла; **-rleh're**, s. Mythologie'; **-rlu'st**, *f.* бо́жеское блаже́нство; **-rmah'l**, *n. I.* (ähler) пиръ бого́въ; *роско́шный пиръ; **-rsa'ge**, *f.* 2. миѳъ; **-rsi'tz**, s. Oly'mp; **-rspei'se**, s. Ambro'sia; **-rspru'ch**, *m. I.* (üche) ора́кулъ; изрече́ніе Бого́въ; **-rtra'nk**, *m. I. Myth.* *не́ктаръ; **-rwoh'nung**, *f.* s. Oly'mp.

Go'ttes-, *a.* Бо́жій; **Go'ttesa'cker**, *m. I.* (ä) кладби́ще; **-sdie'nst**, *m. I.* богослуже́ніе; боже́ственная литу́ргія; слу́жба; den - betreffend богослуже́бный; - in den Frühstunden зау́треня; у́треннее богослуже́ніе; - in der Abendstunde ве́черня; den - abwarten, halten, verrichten соверша́ть богослуже́ніе; служи́ть Боже́ственную литу́ргію; Verrichtung des Gottesdienstes священнодѣ́йствіе; **-sdie'nstlich**, *a.* богослуже́бный; **-sfrie'de**, **-sfrie'den**, *m. I.* миръ Бо́жій; **-sfu'nken**, *m. I.* боже́ственный лучъ; **-sfu'rcht**, *f.* страхъ Бо́жій; благоче́стіе; **-sfü'rchtig**, *a.* богобоя́зненный; богобоязли́вый; благочести́вый; **-sga'be**, *f.* 2. даръ Бо́жій; **-sgelah'rtheit**, **-sgeleh'rsamkeit**, *f.* богосло́віе; **-sgeleh'rter**, *m. II.* богосло́въ; **-sgeri'cht**, *n. I.* 3. судъ Бо́жій; **-sgna'de**, *f.* 2. ми́лость Бо́жія; милосе́рдіе Бо́жіе; **-sgna'denkrau't**, *n. I. Ng.* авра́нъ апте́чный; Бо́жья ми́лость; **-shau's**, *n. I.* (äuser) домъ Бо́жій; (Tempel) храмъ Госпо́день; (Kirche) це́рковь; **-sjä'mmerlich**, *a.* прежа́лкій; **-ska'sten**, *m. I.* церко́вная кру́жка; **-skuh'**, *f.*, **-sküh'lein**, *n. I.* s. Mari'enkä'fer; **-sla'mm**, *n. I.* А'гнецъ Бо́жій; **-slä'sterer**, *m. I.* богоху́льникъ; **-slä'sterlich**, *a.* богоху́льный; **-slä'sterung**, *f.* 2. богоху́льство; богохуле́ніе; **-sleh're**, *f.* 2. богосло́віе; зако́нъ Бо́жій; **-sleu'gner**, *m. I.* богоотсту́пникъ; атеи́стъ; **-sleu'gnerisch**, *a.* богоотсту́пный; **-sleu'gnung**, *f.* богоотсту́пничество; **-sloh'n**, *m. I.* награ́да, Бо́гомъ ниспосыла́емая; воздая́ніе Бо́жіе; um einen -! Христа́ ра́ди! изъ любви́ къ Бо́гу! **-smo'rd**, *m. I.* (der Juden) богоубі́йство; **-smu'tter**, *f.* Богома́терь; **-spfe'nnig**, *m. I.* 3. де́ньги, вноси́мыя въ по́льзу церкве́й и школъ; **-srei'ch**, s. We'ltall; **-sti'sch**, *m. I. Kg.* *престо́лъ; свята́я тра́пеза; zu Gottes Tische gehen, *Kg.* причаща́ться, -части́ться Святы́хъ Та́инъ; **-su'rtheil**, *n. I.* 3. судъ Бо́жій (на грѣ́шниковъ); **-sverä'chter**, *m. I.* богоненави́стникъ; **-svereh'rung**, *f.* 2. богопочита́ніе; почита́ніе Бо́га; богоче́стіе; s. a. Go'ttesdie'nst; **-sverge'ssen**, etc. s. Go'ttlos, etc.; **-swei'sheit**, *f.* богому́дріе; **-swe'lt**, *f.* 2. міръ Бо́жій; вселе́нная; **-swe'rk**, *n.* s. u. Werk, **-swo'rt**, *n. I. Kg.* сло́во Бо́жіе; *Свяще́нное Писа́ніе.

Go'ttgefä'llig, *a.* богоуго́дный; **Go'ttgesa'ndter**, *m. II.* по́сланный Бо́гомъ; посла́нникъ Бо́жій; **Go'ttgleich**, *a.* богоподо́бный; **Go'ttheit**, *f.* 2. божество́.

Gö'ttin, *f.* 2. *Myth.* боги́ня; **Gö'ttlich**, *a.* боже́ственный; бо́жескій; бо́жій; (ausgezeichnet) *превосхо́дный; es ist -! превосхо́дно; чуде́сно! - verehren боготвори́ть; обоготворя́ть, -ри́ть; обожа́ть; **Gö'ttlichkeit**, *f.* боже́ственность.

Go'ttliebend, *a.* боголюби́вый.

Gottlo'b! *int.* сла́ва Бо́гу!

Go'ttlos, *a.* безбо́жный; беззако́нный; нечести́вый; (böse) злой; gottloser Mensch безбо́жный человѣ́къ; нечести́вецъ; **-ttlosigkeit**, *f.* 2. безбо́жіе; нече́стіе; беззако́ніе; **-ttmensch**, *m. II.* Богочеловѣ́къ; воплоти́вшійся сынъ Бо́жій; **Gott-sei-bei-uns**, *m. indec.* *нечи́стый; **Go'ttselig**, *a.* благочести́вый; благоговѣ́йный; **-ttseligkeit**, *f.* благоче́стіе; благоговѣ́ніе; **-ttverge'ssen**, **-ttverge'ssenheit**, s. Go'ttlos, Go'ttlosigkeit; **Go'ttverha'sst**, *a.* богопроти́вный; **-ttverla'ssen**, *a.* оста́вленный Бо́гомъ.

Gö'tze, *m. II.* и́долъ; куми́ръ; **Gö'tzen-**, *a.* и́дольскій; **-nalta'r**, *m. I.* (altäre) же́ртвенникъ язы́ческій; же́ртвище и́дольское; тре́бище; **-na'nbeter**, *m. I.* идолопокло́нникъ; **-nbi'ld**, *n. I.* (lder) и́долъ; куми́ръ; истука́нъ; **-ndie'ner**, *m. I.* идолослужи́тель; идолопокло́нникъ; **-ndie'nst**, *m. I.* идолослуже́ніе; идолопокло́нство; **-no'pfer**, *n. I.* же́ртва и́доламъ; **-no'pferer**, *m. I.* и́дольскій жрецъ; идоложре́цъ; **-nprie'ster**, *m. I.* жрецъ; **-nprie'sterin**, *f.* 2. жри́ца; **-nte'mpel**, *m. I.* храмъ язы́ческій od. и́дольскій; куми́рница; ка́пище.

Gourma'nd, **Gourmandi'se**, s. Gu'tschmecker, Le'ckermau'l, etc.

Gouverna'nte, *f.* 2. гуверна́нтка; **Gouverna'nten-**, *a.* гуверна́нткинъ; гуверна́нтскій.

Gouverneme'nt, *n. I. Stw. Geog.* губе́рнія; (Verwaltung) прави́тельство; правле́ніе; **Gouverneme'nts-**, *a. Stw. Geog.* губе́рнскій; **-tsordnung**, *f.* 2. губе́рнскія учрежде́нія; **-ts-Regie'rung**, *f.* 2. губе́рнское правле́ніе; **-tsverwa'ltung**, *f.* 2. губе́рнское управле́ніе; **Gouverneu'r**, *m. I. Stw.* губерна́торъ; (Hofmeister) воспита́тель; гувернёръ; **Gouverneu'rs-**, *a. Stw.* губерна́торскій; (Erziehers-) гуверне́рскій; гуверне́ровъ.

Grab, *n. I.* (*pl.* Gräber) моги́ла; Jmdn. zu Grabe tragen хорони́ть, покого́; am Rande des Grabes, dem Grabe nahe stehen, sein, *стоя́ть на краю́ гро́ба; *отжива́ть свой вѣкъ; Jmdn. in's - bringen, *быть причи́ною чьей сме́рти; *вогна́ть кого́ въ моги́лу, во гробъ; jenseit des Grabes, *за гро́бомъ; *за предѣ́лами гро́ба; **Grab-**, **Gra'bes-**, *a.* гро́бный; моги́льный; надгро́бный; *глухо́й; **Gra'balterthümer**, *n. pl.* дре́вности, добыва́емыя изъ моги́лъ.

Gra'beei'sen, s. Gra'bscheit; **Gra'bekelle**, *f.* 2. лопа́точка; **Gra'ben**, *va. irr.* (grabe, gräbt, grub, gegraben): копа́ть, вы-; (wühlen) рыть, вы-; вырѣ́зывать, вы́сѣкать; гравирова́ть; -, *n. I.* копа́ніе; ко́пка.

Gra'ben, *m. I.* (*pl.* Gräben) ровъ; кана́ва; кана́лъ; *Bk.* ларь; водопрово́дъ; über den - sein, *быть внѣ опа́сности; er ist noch nicht über den -, *онъ ещё не превозмо́гъ всѣхъ опа́сностей; **Gra'ben-**, *a.* кана́льный; водосто́чный; **-nlei'tung**, *f.* 2. водосто́чный кана́лъ; **-nschee're**, *f.* 2. *Kw.* тена́ль.

Grä'ber, *m. I.* копа́тель.

Gra'bes-, *a.* s. Grab-; **Gra'besgeru'ch**, *m.* s. Lei'chengeru'ch; **-shü'gel**, s. Gra'bhügel; **-sna'cht**, *f.* *глубо́кій маракъ; **-sra'nd**, *m. I.* край гро́ба; **-sru'he**, *f.* посме́ртное успокое́ніе; **-ssti'lle**, *f.* глубо́кое молча́ніе; **-ssti'mme**, *f.* 2. моги́льный го́лосъ; глухо́й го́лосъ.

Gra'bgeda'nke, s. To'desgeda'nke; **-bgeru'ch**, *m. I.* (üche) моги́льный за́пахъ; s. a. Lei'chengeru'ch; **-bgesa'ng**, *m. I.* (änge) надгро́бное пѣ́ніе; **-bgesta'lt**, *f.* 2. моги́льный о́бразъ; **-bgewö'lbe**, *n. I.* склёпъ; **-bgrä'ber**, *m. I.* моги́льщикъ; гробокопа́тель; **-bhü'gel**, *m. I.* моги́льная на́сыпь; *Gsch.* курга́нъ; **-bkä'fer**, *m. I. Ng.* могиля́къ; **-blegung**, *f.* 2. положе́ніе во гробъ; **-blied**, *n. I.* (der) надгро́бная пѣ́снь; **-bmal**, *n. I.* (äler) гробни́ца; надгро́бный па́мятникъ; монуме́нтъ; **-bmeissel**, *m. I.* ваяльце; долотцо́; **-brede**, s. Lei'chenre'de; **-bsäule**, *f.* 2. надгро́бный па́мятникъ; **-bschaufel**, *f.* 2., **-bscheit**, *n. I.* 3. моги́льная лопа́та; за́ступъ; **-bschrift**, *f.* 2. надгро́бная на́дпись; эпита́фія; **-bstätte**, *f.* 2. мѣ́сто погребе́нія; **bstein**, *m. I.* 3. надгро́бный ка́мень

Gra'bstelle, s. Gra'bstätte; **-bsti-chel**, *m. I.* (des Graveurs) грабштихель; рѣзéцъ гравировáльный; грáбштихъ; (beim Bildhauer) рѣзéцъ; вая́ло; (beim Wachszieher) грани́ло; **-bthier**, *n. I.* s. Hyä'ne; **-btuch**, s. Lei'chentu'ch.

Gräbt, s. Gra'ben, *va.irr.* [грецизмъ.

Gräci'smus, *m.* (*pl.* -cismen) *Spl.*

Grad, *m.I.*3. *Gl.* грáдусъ; (Stufe) стéпень; (der Verwandtschaft) колѣ́но; (Würde) достóинство; стéпень; gelehrter -, *учёная стéпень; im gleichen Grade стóлько же; рáвно; es war ein hoher - von Kälte, *Ntl.* былá си́льная стýжа; er besitzt Stolz in hohem Grade, * онъ óчень гордъ; im höchsten Grade въ вы́сшей стéпени; чрезвычáйно; **Gra'd-abtheilung**, *f.* 2. раздѣлéніе на грáдусы; **Gradatio'n**, *f.* 2. постепéнность; (beim Sprechen) постепéнное возвышéніе; *Gl. Ntl.* постепéнное увеличивáніе; приращéніе; *Mal.* оттѣнéніе; **Grada'tim**, *ad.* постепéнно; **Gra'dbogen**, *m. I.* кругъ, раздѣлённый на грáдусы; *Stk.* s. Quadra'nt; **-dbuch**, *n. I.* (ücher) *Sw.* áтласъ морски́хъ картъ; **-d-eintheilung**, s. Gra'dabtheilung; **-dflügler**, *m. pl. Ng.* прямокры́лыя насѣкóмыя.

Gradi'reisen, *n. I. Bldh.* зубáнка; зубчáтое долотó; **Gradi'ren**, *va.* (in Salzwerken) градировáть, уси́ливать разсóлъ; очищáть, очи́стить чрезъ огóнь; **Gradi'rhaus**, *n. I.* (äuser) (in Salzwerken) гради́рная; **Gradi'rung**, *f.* 2. градировáніе; градирóвка; **-rwage**, *f.* 2. гради́рные вѣсы́; **-rwerk**, *n. I.* 3. гради́ръ.

Gra'dleiter, *f.* 2. *Tk.* грáдусникъ; грáдусная скáла; **Gra'dsinn**, **Gera'dsinn**, *m. I.* прямоду́шіе; **Gra'd-sparre**, *f.* 2. *Bk* угловóе стропи́ло; **Gra'dstock**, s. Hö'henme'sser.

Gradua'ldisputatio'n, *f.* 2. диспу́тъ на пріобрѣтеніе учёной стéпени; публи́чное защищéніе диссертáцій; **-dua'lexa'men**, *n. I.*, **-dua'lprüfung**, *f.* 2. испытáніе на учёную стéпень; **Graduatio'n**, s. Gra'dabtheilung, Gradui'rung; **Gradui'ren**, *va.* награждáть учёною стéпенью; **Gra-dui'rt**, *a.* имѣ́ющій учёную стéпень; graduirter Student дѣйстви́тельный студéнтъ; **Gradui'rung**, *f.* 2. удостоéніе учёной стéпени.

Gra'dweise, *ad.* (nach Graden) по грáдусамъ; (nach u. nach) постепéнно.

Graf, *m. II.* графъ; **Gra'fen-**, *a.* грáфскій; **-fenba'nk**, *f.* (änke) *Stw.* грáфская скамья́; **-fenkro'ne**, *f.* 2. грáфская корóна; **-fensta'nd**, *m. I.* грáфское достóинство; грáфство; **-fenti'tel**, *m. I.* грáфскій ти́тулъ; **Grä'fin**, *f.* 2. графи́ня; **Grä'flich**, *a.* грáфскій; -, *ad.* по-грáфски; **Gra'f-schaft**, *f.* 2. грáфство.

Gram, *m. I.* печáль; скорбь; тоскá; -, *a.* u. *ad.*: Jmdm. - sein не люби́ть когó; не быть расположéннымъ къ комý; ненави́дѣть; не терпѣ́ть; Jmdm. - werden возненави́дѣть когó; не взлюби́ть.

Grämelei', s. Grä'mlichkeit; **Grä'-men** (sich), *vr.* (über, wegen etw.) печáлиться, скорбѣ́ть, сокрушáться о чёмъ; грусти́ть, тужи́ть о чёмъ; тосковáть по чёмъ; **Grä'-men**, *va.* печáлить, тревóжить, мýчить; **Gra'merfü'llt**, *a.* s. Gra'm-voll; **Grä'mler**, s. Grä'mling; **Grä'm-lich**, *a.* мрáчный, угрю́мый; печáльный; **-mlichkeit**, *f.* мрáчность; угрю́мость; **Grä'mling**, *m. I.* угрю́мый человѣ́къ; **Gra'mlos**, *a.* безпечáльный.

Gramma'tik, *f.* 2. граммáтика; **-tika'-lisch**, *a.* s. Gramma'tisch; **-tiker**, *m. I.* граммáтикъ; **Gramma'tisch**, *a.* грамматический; -, *ad.* грамматически; по прáвиламъ граммáтики.

Gra'mumwö'lkt, **Gra'mvoll**, *a.* испóлненный печáли; печáльный.

Gran, *n. I.* 3. *Schdk.* гранъ.

Grän, *n.I.* гренъ; трéтья дóля грáна.

Grana't, *m. II. Ng. Bw.* гранáтъ; orientalischer - благорóдная вени́са; böhmischer - Богéмская крáсная вени́са; карбу́нкулъ; **Grana't-**, **Grana'ten-**, *a. Ng.* гранáтный; гранáтовый; **-tapfel**, *m. I.* (ä) *Ng.* гранáтное я́блоко; гранáтъ; **-tapfel-baum**, **-tbaum**, *m. I.* (äume), **Gra-na'te**, *f.* 2. *Ng.* гранáтовое дéрево; гранáтъ; **-tblüthe**, *f.* 2. гранáтные цвѣты́; **Grana'te**, *f.* 2. (Zündkugel) гранáта; **-tenbau'm**, s. Grana't-apfelbaum; **-tkugel**, s. Grana'te; **-tschnur**, *f.* 2. ни́тка гранáтъ.

Grand, *m. I.* (grober Sand) кру́пный песóкъ; грантъ; хрящъ; **Gra'nde**, *m. II.* (Magnat) *Stw.* грандъ Испáнскій; **Gra'nden-**, *a. Stw.* - грáнда Испáнскаго; - грáндовъ Испáнскихъ; **Gra'ndig**, *a. Ng.* хрящевóй.

Grandio's, *a.* величáвый; пы́шный; **-diositä't**, *f.* вели́чественность.

Gra'ndmehl, *n. I.* рѣшётная мукá.

Grani'ren, s. Kö'rnen.

Grani't, *m. I.* 3. *Ng.* грани́тъ; von, aus -, **Grani't-**, *a.* грани́тный; **-t-artig**, *a.* гранитови́дный; грани́тный; **Grani'tfelsen**, *m. I.* грани́тный утёсъ; грани́тная скалá.

Granivo'ren, *n. pl.* s. Kö'rnerfressende Thiere.

Gra'nne, *f.* 2. (an Aehren) ость; колю́чка; **Gra'nnena'rtig**, *a.* ости́стый.

Granulatio'n, *f.* грануля́ція; **Granu-li'ren**, etc. s. Kö'rnen, etc.

Granulö's, *a. Zk.* зернови́дный; зерни́стый.

Grä'nze, etc. s. Gre'nze, etc.

Grä'pel, *m. I.* § (Maass) пя́день.

Gra'pen, *m. I.* чугу́нный котёлъ.

Gra'phisch, *a.* графи́ческій; **Gra-phi't**, *m. I. Ng. Bw.* графи́тъ.

Grapp, etc. s. Krapp, etc. [цáпать.

Gra'psen, *va.* § хватáть, схвати́ть,

Gras, *n. I.* (*pl.* Gräser) травá; in's - beissen, * § умерéть; er hört - wachsen, * у негó проницáтельный умъ; * онъ воображáетъ себѣ́, быть хи́трымъ; darüber ist längst - gewachsen, * э́то давнó забы́то; **Gras-**, *a. Ng.* травянóй; **-sähr-chen**, *n. dim. I.* чáстный, od. отдѣ́льный кóлосъ (слóжнаго кóлоса); колосóкъ; **-sanger**, *m.* s. Vieh'-weide; **-sarten**, *f. pl. Ng.* злáки; ни́вяныя растéнія; трáвы; **-sartig**, *a.* травянóй; злáковый; **-sbank**, s. Ra'senba'nk; **-sblume**, s. Ga'rten-ne'lke; **-sbutter**, *f. Ldw.* Мáйское мáсло; **Grä's'chen**, *n. dim. I.* трáвка; трави́нка; бы́линка; **Gra'sen**, *va.* поѣдáть травý; -, *vn.* (*h.*) *Ldw.* пасти́ся.

Gra'sfarbe, *f.* травянóй цвѣтъ; **-s-farbig**, *a.* травянáго цвѣ́та; **-sfres-send**, *a.* травоя́дный; **-sfresser**, *m. I. Ng.* травоя́дныя живóтныя; травоя́ды; **-sfrosch**, *m. I.* (ösche) *Ng.* лягу́шка травянáя; **-sfutter**, *n. I. Ldw.* поднóжный кормъ; **-sfutter-bau**, *m. I.* разведéніе кормовы́хъ травъ; **-sfütterung**, *f.* кормлéніе травóю; травянóе продовóльствіе (скотá); **-sgrün**, *a.* травянáго цвѣ́та; **-shalm**, *m. I.* 3. бы́линка; трави́нка; **-shecht**, *m. I.* 3. *Ng.* щу́чка; **-shirsch**, *m. I.* 3. тóщій олéнь; **-s-hüpfer**, *m.* s. Heu'schrecke, Heu'-pferdchen; **Gra'sicht**, *a.* травянóй; трáвчатый; **Gra'sig**, *a.* травя́стый; порóсшій травóю; **Gra'skeim**, *m. I.* 3. травянóй зарóдышъ; **-skei-mig**, *a.* (Malz) заплѣ́снѣвѣлый; заплѣ́снѣлый; **-sland**, *n. I.* (änder) поля́на, порóсшая травóю; **-slauch**, s. Schni'ttlauch; **-släufer**, s. Wa'ch-telkö'nig; **-sleder**, *n.* s. Wa'sser-fa'den, Wa'ssermoo's; **Grä'slein**, s. Grä's'chen; **Grä'sling**, s. Fä'chser, Fe'chser; **Gra'smähen**, *n. I. Ldw.* кошéніе травы́; **-smäher**, *m. I.* косáрь; косéцъ; **-smücke**, *f.* 2. *Ng.* слáвка; мали́новка; **-snelke**, s. Ga'rtenne'lke; **-spferd**, *n. I.* 3. *Ldw.* (Pferd auf der Weide) лóшадь, находя́щаяся на поднóжномъ кормý; *Ng.* s. Heu'schrecke, Heu'pferd-chen; **-splatz**, *m. I.* (ätze) мѣ́сто, порóсшее травóю; **-sreich**, *a.* травя́стый; изоби́лующій травóю; **-s-samen**, *m. I.* травяны́я сѣменá.

Grassi'ren, *vn.* (*h.*) (Krankheiten, Seuchen) свирѣ́пствовать; вози́ться; бѣси́ться.

Grä'sslich, *a.* ужáсный; стрáшный; отврати́тельный; das Grässliche страхъ; у́жасъ; **-lichkeit**, *f.* 2. отвращéніе; жестóкость.

Gra'sspecht, s. Grü'nspecht; **-s-stück**, *n. I.* 3. поля́на, порóсшая травóю; **Gra'sung**, *f.* 2. вы́гонъ; **Gra'svieh**, *n. I.* скоти́на, бы́вшая на поднóжномъ кóрмѣ; **-sweide**, s. Vieh'weide; **-swirthschaft**, *f.* 2. *Ldw.* травосѣ́йное хозя́йство; **-s-wurzel**, *Ng.* s. Que'cke.

Grat, **Grath**, *m. I.* 3. (scharfe Kante) ребрó; край; (Felsengrat) скали́стый хребéтъ.

Grä'te, *f.* 2. ры́бья кость; **-tenfi'sch**, *m. I.* 3. *Ng.* костли́вая ры́ба; **-ten-lo's**, *a. Ng.* безъ костéй (ры́ба).

Grath, s. Grat; **Grä'the**, s. Grä'te.

Gra'thobel, *m. I. Zm.* дорóжникъ; фугáнокъ; **-tziegel**, *m. I.* черепи́ца съ закрáинами.

Gratia'l, *n. I.* подáрокъ.

Gratificatio'n, *f.* 2. награждéніе; **-ns-li'ste**, *f.* 2. нагрáдный спи́сокъ.

Grä'tig, *a.* костли́вый; кости́стый.

Gra'tis, *ad.* дáромъ; безплáтно безвозмéздно.

Gra'tsparren, *Bk.* s. E'cksparren.

Gratula'nt, *m. II.* поздравля́ющій; поздрави́тель; **-tulatio'n**, *f.* 2. поздравлéніе; **-tuli'ren**, *vn.* (*h.*): Jmdm. wozu - поздравля́ть, -ви́ть когó съ чѣмъ.

Grau, *a.* сѣ́рый; (Haar) сѣдóй; etwas - сѣровáтый; (Haar) съ прóсѣдью; grau, **§ s. Betru'nken, Bene'belt; vor grauen Jahren, * въ

давнѣйшія времена́; das graue Alter, *глубо́кая ста́рость; преста-рѣлость; das graue Alterthum, *глубо́кая дре́вность; - werden сѣ-дѣть, по-; sich wegen etw. graue Haare wachsen lassen, *забо́титься о чёмъ; -, *n. I.* (graue Farbe) сѣрый цвѣтъ; сѣрь; **Grau'äugig**, *a.* сѣро-гла́зый; **Grau'bart**, *m.* s. Grau'-kopf; **Grau'bärtig**, *a.* сѣдоборо́-дый; съ сѣдо́ю бородо́ю; **Grau'-braunstein**, *m. I.* 3., **Grau'braun-steine'rz**, *n. I.* 3. *Ng. Bw.* сѣро-бу́рая ка́менная руда́.

Grau''chen, *n. dim. I.* ** осёлъ.

Grau'eisenkie's, *m. I.* 3. *Ng. Bw.* сѣ-рый желѣзный колчеда́нъ.

Gräu'el, **Greu'el**, *m. I.* у́жасъ; страхъ; (Ekel) омерзе́ніе; отвра-ще́ніе; ме́рзость; das ist ein - это отврати́тельно; это ме́рзко; das ist ihm ein - это для него́ ужа́сно; -ltha't, *f.* 2. ме́рзкое, гну́сное дѣло; гну́сность; -lvo'll, *a.* ужа́сный; стра́шный; (ekelhaft) отврати́тель-ный; ме́рзкій; гну́сный.

Grau'en, *vn.* (*h.*) (grau werden) сѣ-дѣть, по-; (Haar) сѣдѣть, по-; рѣть, по-; *свѣта́ть, раз-; der (Tageszeit) разсвѣта́етъ; es graut Tag graut; dieser Arbeit, *я бою́сь mir vor мнѣ проти́вна эта этой рабо́ты; *n. I.* страхъ; у́жасъ; es рабо́та; -, ein - an у́жасъ меня́ бе-kommt mir стра́шно стано́вится; рѣтъ; *мнѣ ужа́сный; стра́шный.

-nhaft, *a.*

Grau'fink, *m. II. Ng.* воробе́й ка́-менный; **Grau'fuchs**, *m. I.* (üchse) (Pferd) рыжеча́лая ло́шадь; **Grau'-gans**, s. Gans (wilde); **Grau'gelb**, *a.* сѣрожёлтый; **Grau'haar**, *n. I.* смѣсь сѣдыхъ и ру́сыхъ воло́съ для парико́въ); **Grau'haarig**, *a.* сѣдовла́сый; **Grau'-** сѣдоволо́сый; **Grau'-kehlchen**, *n.* s. Braune'lle; **Grau'-kopf**, *m. I.* (öpfe) сѣдоволо́сый; сѣдовла́сый ста́-Greis) *стари́къ; рецъ; **Grau'lich**, *a.* сѣрова́тый; (Haar) сѣдова́тый; * s. a. Wi'der-lich, E'kelhaft. [гну́сный.

Gräu'lich, *a.* ужа́сный; стра́шный;

Gräu'pchen, *n. dim. I.* крупи́на; крупи́нка; **Grau'pe**, *f.* 2. крупа́; **Grau'pen-**, *a.* пер-aus, von Graupen, ло́вый; крупяно́й. [ни́стая руда́.

Gräu'pel, *n. I. Bw.* орѣшникъ; зер-

Grau'peln, *Ntl.* s. Grie'seln, Ha'geln.

Grau'penmüh'le, *f.* 2. крупча́тная ме́льница; -nschlei'm, *m. I.* пер-ло́вая ка́шица; -nsu'ppe, *f.* 2. пер-ло́вая похлёбка; перло́вый супъ.

Graus, *m. I.* (Schutt) му́соръ; ще́-бень; (Schauder) *у́жасъ; страхъ; -, *a.* *ужа́сный; стра́шный.

Grau'sam, *a.* лю́тый; свирѣпый; же-сто́кій; (schrecklich, fürchterlich) гро́зный; ужа́сный; (unmenschlich) безчеловѣчный; -mkeit, *f.* 2. лю́-тость; свирѣпость; жесто́кость; безчеловѣчіе.

Grau'scheckig, *a.* изсѣра-пѣгій;

Grau'schimmel, *m. I.* ча́лая ло́-шадь; * § s. E'sel, Grau'kopf.

Grau'sen, s. Grau'en.

Grau'senerre'gend, **Grau'senha'ft**,

Grau'sig, *a.* s. Graus, *a.*

Grau'specht, *m. I.* 3. *Ng.* дя́тель сѣрый. [ва́кка.

Grau'wacke, *f.* 2. *Ng. Bw.* сѣрая

Grau'werk, *n. I.* бѣлій мѣхъ; бѣли-чій мѣхъ.

Graveu'r, *m. I.* гравёръ; гравиро-ва́льщикъ; рѣзщикъ; **Gravi'r-**, *a.* гравирова́льный; **Gravi'ren**, *va.* гравирова́ть; вырѣзывать; *Rw.* *s. Beschu'ldigen; **Gravi'rkunst**, *f.* (ünste) гравирова́льное искусство; **Gravi'rt**, *pp.* u. *a.* гравиро́ванный; (beschuldigt) *Rw.* обвинённый; -**rwerkzeuge**, *n. pl.* гравирова́льныя ору́дія.

Gravitä't, *f.* ва́жность; **Gravitatio'n**, s. Schwe'rkraft; **Gravitä'tisch**, *a.* ва́жный.

Gra'zie, *f.* 2. *Myth.* (Huldgöttin) гра́-ція; (feine Anmuth) пріятность; пре́лесть; **Graziö's**, *a.* граціо́зный; (anmuthig) пріятный; (liebreich) ми́лый; (reizend) преле́стный.

Gre'be, *f.* 2. *Ng.* (Silbertaucher) гага́рка; **Gre'ben-**, *a. Ng.* гага́рій; **Gre'benhau't**, *f.* (äute) гага́рья шку́ра.

Greif, *m. II. Ng.* s. Grei'fgeier; *Myth.* грифъ; грифо́нъ.

Grei'fbar, *a*, осяза́емый.

Grei'fen, *va. irr.* (greife, griff, gegriffen): брать, взять; лови́ть, с-; пойма́ть; схвати́ть; перехвати́ть; забира́ть, -бра́ть; -, *vn. irr.* (*h.*) щу́пать; an Jmds. Ehre -, *оскорбля́ть, -би́ть чью честь; nach etw. - бра́ться, взя́ться за что; хвата́ться, -ти́ться за что; nach Allem - (was Einem vorkommt), * за всё хвата́ться; zu etw. - употребля́ть, -би́ть что; in die Tasche - сова́ть, су́нуть ру́ку въ карма́нъ; fehl - дать про́махъ; in seinen eigenen Busen - испы́тывать самаго́ себя́; unter die Arme - помога́ть; das kann man mit Händen - это очеви́дно; falsch - брать, взять невѣрно (od. не такъ); um sich - (sich verbreiten) распространя́ться, распространи́ться; уси́ливаться.

Grei'fgeier, *m. I. Ng.* грифъ; ку́нтуръ; ко́ндоръ; -**fklaue**, *f.* 2. ко́готь; -**fmuschel**, *f.* 2. *Ng.* грифе́я; морско́й челно́къ; -**fmuschelstein**, *m. I.* 3. грифи́тъ; -**fstachelschwein**, *n. I.* 3. *Ng.* верхола́зъ; -**fstein**, *m. I.* 3. *Ng.* грифи́тъ.

Grei'nen, *vn.* (*h.*) пища́ть; ви́зжать; рю́мить; **Grei'ner**, *m. I.* писку́нъ; визгу́нъ; пла́кса; -**nerin**, *f.* 2. писку́нья; визгу́нья; пла́кса.

Greis, *m. I.* 3. стари́къ; ста́рецъ; -, *ad.* ста́рый; сѣдо́й; старѣлый; **Grei'sen**, *vn.* (*h.*) сѣдѣть, по-; старѣть; состарѣться; **Grei'sen-**, *a.* ста́рческій; -**na'lter**, *n. I.* ста́рость; ста́рческій во́зрастъ; das - erreichen состарѣться; дожи́ть до сѣды́хъ воло́съ; **Grei'sin**, *f.* 2. стару́ха; ста́рица.

Gre'ling, *m. I.* 3. *Sw.* кабельто́въ.

Grell, *a.* (Farbe) я́ркій; (Stimme, Ton) рѣзкій; пронзи́тельный; -**llheit**, *f.* 2. я́ркость; рѣзкость.

Grenadie'r, *m. I.* 3. *Kw.* гренаде́ръ; **Grenadie'r-**, *a. Kw.* гренаде́рскій; -**rmütze**, *f.* 2. медвѣжья ша́пка; -**rregime'nt**, *n. I.* (ter) *Kw.* гренаде́рскій полкъ.

Grenz-, **Gränz-**, *a.* грани́чный; погранйчный; межево́й; -**zacker**, *m. I.* (ä) пограни́чное по́ле; -**zaufseher**, s. Gre'nzberei'ter; -**zbalken**, *m. pl. Bk.* потоло́чныя бру́сья; -**zbefe'stigung**, *f.* 2. пограни́чныя укрѣпле́нія; -**zberei'ter**, *m. I.* пограни́чный (od. тамо́женный) объѣздчикъ; -**zbese'tzung**, s. Gre'nzwache; -**zbesi'chtigung**, *f.* 2. осмо́тръ меже́й; -**zbewoh'ner**, *m. I.* пограни́чный жи́тель; -**zcordo'n**, *m.* s. Gre'nzwache; **Gre'nze**, **Grä'nze**, *f.* 2. грань; грани́ца; предѣлъ; межа́; рубе́жъ; über die - (in's Ausland) gehen уйти́ за грани́цу; Grenzen setzen полага́ть, -ложи́ть прегра́ду чему́; sich in seinen Grenzen halten держа́ть, вести́ себя́, какъ слѣдуетъ; * не выходи́ть изъ предѣловъ благопристо́йности; Jemanden in seine Grenzen zurückweisen, * напомина́ть, -по́мнить кому́, что́бы онъ не забыва́лся; **Gre'nzen**, **Grä'nzen**, *vn.* (*h.*): an etw. - грани́чить съ чѣмъ; быть сме́жнымъ съ чѣмъ; (anliegen) прилежа́ть къ чему́; **Gre'nzenlo's**, *a.* безпредѣльный; безграни́чный; grenzenlose Macht, * неограни́ченная власть; безмѣрный; **Gre'nzenlo'sigkeit**, *f.* безграни́чность; безпредѣльность; **Gre'nzfestung**, *f.* 2. пограни́чная крѣпость; -**zfluss**, *m. I.* (üsse) пограни́чная рѣка́; **Gre'nzfurche**, *f.* 2. черта́ разграни́ченія; межа́; рубе́жъ; -**zgemei'nschaft**, *f.* 2. сме́жность; -**zgraben**, *m. I.* (ä) пограни́чный, межево́й ровъ; -**zland**, *n. I.* (änder) сосѣдственная земля́; пограни́чная земля́; -**zjäger**, s. Gre'nzberei'ter; -**zkette**, *f.* 2. пограни́чная цѣпь; -**zlinie**, *f.* 2. грани́ца; межева́я ли́нія; -**zmesser**, *m. I.* межевщи́къ; -**znachbar**, *m. I.* 2. сосѣдъ; сме́жникъ; -**zort**, *m. I.* (örter) пограни́чное мѣсто; -**zpfahl**, *m. I.* (ähle) *Stw.* грани́чный столбъ; *Ldw.* межево́й od. рубе́жный столбъ; -**zproze'ss**, *m. I.* 3. судопроизво́дство по межевы́мъ дѣла́мъ; -**zpunkt**, *m. I.* 3. предѣлъ; -**zrecht**, *n. I.* 3. пограни́чное пра́во; -**zreiter**, s. Gre'nzberei'ter; -**zsäule**, *f.* 2. s. Gre'nzpfahl; -**zscheide**, *f.* 2. межа́; рубе́жъ; **Gre'nzscheider**, s. Gre'nzmesser; -**zscheidung**, *f.* 2. межева́ніе; размежева́ніе; -**zsperre**, s. Ha'ndelsspe'rre; -**zstadt**, *f.* (städte) пограни́чный го́родъ; -**zstein**, *m. I.* 3. пограни́чный ка́мень; межа́ грани́чная; -**zstreit**, *m. I.*, -**zstreitigkeit**, *f.* 2. споръ о грани́цахъ; -**ztruppen**, *f.* 2. пограни́чныя войска́; -**zuntersu'chung**, *f.* 2. осмо́тръ меже́й; межево́е разбира́тельство; -**zverglei'ch**, *m. I.* 3. догово́ръ о грани́цахъ; -**zverkeh'r**, *m. I.* сноше́ніе ме́жду порубе́жными жи́телями; -**zwache**, *f.* 2., -**zwehr**, *f.* 2. пограни́чная стра́жа; -**zweg**, *m. I.* 3. пограни́чная доро́га; -**zzeichen**, *n.* s. Gre'nzstein; -**zzug**, *m. I.* (üge) обхо́дъ поле́й; s. a. Ambarva'lien.

Gre'tchen im Busch, *n. I. Ng.* черну́шка; дѣви́чья красота́.

Greu'el, etc. s. Gräu'el, etc.

Grie'be, *f.* 2. *Kk.* шква́ра; **Grie'ben**, *pl.* вы́топки; шква́рки; вы́варки.

Griebs, s. Gröbs.

Gries, *m. I.* (grober Sand) кру́пный песо́къ; хрящъ; грантъ; (Graupen) *Kk.* крупа́; ма́нна; крупи́нки; соръ; ме́лочь; (in Niere od. Harnblase) *Hlk.* песо́къ; **Grie's-**, *a. Kk.* крупяно́й; -**sasche**, *f.* пота́шная

зола́; нечи́стый пота́шъ; **-sbrei,** *m. I.* 3. *Kk.* крупяна́я ка́ша; размазня́.

Grie'seln, *vn. Ntl.* (graupeln) распада́ться въ ме́лкіе кусо́чки; кроши́ться; es grieselt mich дрожь меня́ пронима́етъ.

Grie'sflechte, *f.* 2. *Ng.* лиша́й прыщева́тый; **-sgang,** *m. I.* (änge) (in der Mühle) помо́лъ ма́нны; **Grie'sig,** *a.* угрю́мый; брюзгли́вый.

Grie'sgram, *m. I.* ипохо́ндрія; (Mensch) брюзга́; **-sgrämig, -sgrämisch,** *a.* угрю́мый; брюзгли́вый; **-sgramen,** *vn.* (*h.*) ворча́ть; брюзжа́ть.

Grie'sicht, *a.* хрящева́тый; (sandig) песча́ный; **Grie'sig,** *a.* песча́ный; съ песко́мъ; **-skleie,** *f.* 2. овся́ныя о́труби; **-skolik,** s. Nie'renko'lik; **-smehl,** *n. I.* крупи́чатая мука́; **-smus,** *n. I. Kk.* крупяна́я ка́ша; **-sstein,** *n.* s. Nie'renstei'n; **-swurzel,** *f.* 2. *Ng.* Брази́льскій ко́рень; пеского́нъ.

Griff, s. Grei'fen, *vn. irr.*

Griff, *m. I.* 3. хвата́ніе; etwas am - haben узна́ть что по осяза́нію; einen - wonach thun хвати́ть, схвати́ть что; auf der Guitarre einen - thun взять акко́рдъ на гита́рѣ; einen falschen - thun взять невѣ́рно; (Handvoll) горсть; (des Degens, Dolches) ефе́съ; (Henkel am Eimer, Korbe etc.) ду́жка; ушко́; ру́чка; руко́ятка; (an Messern, Gabeln etc.) моты́ль; руко́ятка; (Kunstgriff) уло́вка; ухва́тка; (Klaue) ко́готь; **-ffbrett,** *n. I.* (einer Violine) ла́ды; (Claviatur) клавіату́ра.

Gri'ffel, *m. I.* (zum Schreiben) гри́фель; *Ng.* не́стикъ; **-la'rtig,** *a.* s. Gri'ffelfö'rmig; **-lbaum,** s. Ju'dasbau'm; **-lfö'rmig,** *a. Zk.* шилообра́зный; **-lfo'rtsatz,** *m. I.* (ätze) *Zk.* шилообра́зный отро́стокъ; **-lmu'skel,** *m. I.* 2. *Zk.* подъязы́чковый шилоду́жковый му́скулъ; **-lschlu'ndmuskel,** *m. I.* 3. шилогло́точный му́скулъ; **-lzu'ngenmu'skel,** *m. I.* 2. му́скулъ языка́ и шилообра́знаго отро́стка.

Gri'lle, *f.* 2. *Ng.* сверчо́къ; кузне́чикъ; (wunderlicher Einfall) *причу́ды; мечта́; (Laune) *капри́зъ; Grillen haben, *капри́зничать; причу́дничать; sich mit Grillen schlagen, plagen, Grillen fangen, *заду́мываться, -маться о пустяка́хъ; хандри́ть; Jmdm. die Grillen vertreiben, *развле́чь, разсѣ́ять кого́; das sind Grillen! э́то вздоръ! **Gri'llenfä'nger,** *m. I.* *причу́дникъ; *причу́дливый; заду́мчивый; хандра́; **-nfä'ngerin,** *f.* 2. *причу́дница; *хандра́; **-nfre'sser,** *m. I. Ng.* шрику́нъ; **-nhaft,** *a.* причу́дливый; вздо́рный; **-nhaftigkeit,** *f.* причу́дливость; **-nkra'nk,** *a.* ипохондри́ческій; **-nkra'nkheit,** *f.* ипохо́ндрія; **-nspie'l,** *n. I.* 3. солите́ръ; меледа́; **Gri'llig,** *a.* скло́нный къ мечта́нію.

Grima'sse, *f.* 2. грима́са; Grimassen machen, schneiden дѣ́лать грима́сы; ко́рчить ро́жи; грима́сить; **Grima'ssen-,** *a.* грима́сливый; **-nma'cher,** *m. I.* грима́сникъ; **-nmacheri'n,** *f.* 2. грима́сница.

Gri'mm, *m. I.* гнѣвъ; (Wuth) я́рость; in - gerathen бѣси́ться, вз-; **Grimm,** *a.* s. Gri'mmig; **Gri'mmdarm,** *m. I.* (ärme) *Zk.* ободо́чная кишка́; **-mmdarmgekrö'se,** *n. I. Zk.* брыже́йка ободочнокишёчная; то́лстая брыже́йка; **-mmdarmne'tz,** *n. I.* 3. *Zk.* са́льникъ ободо́чной кишки́.

Gri'mmen, *va.* имѣ́ть рѣзь въ животѣ́; es grimmt mich im Leibe у меня́ рѣзь въ животѣ́; -, *n. I.* рѣзь въ животѣ́.

Gri'mmig, *a.* бѣ́шеный; лю́тый; я́ростный; grimmige Kälte жесто́кая сту́жа; суро́вая сту́жа; es ist - kalt жесто́кій моро́зъ; grimmiger Schmerz ужа́сная боль; grimmiger Blick суро́вый взглядъ; свирѣ́пый взоръ; grimmiges Thier лю́тый звѣрь; **-gkeit,** *f.* свирѣ́пость.

Grind, *m. I.* 3. *Hlk.* струпъ; кора́; (auf dem Kopfe) паршъ; парши́; шёлуди; (der Bäume) *Ng.* чесо́тка; **Gri'ndicht,** *a.* похо́жій на шёлуди; **Gri'ndig,** *a.* шелуди́вый; парши́вый; - werden шелуди́вѣть, о-; парши́вѣть, о-; **Grind-,** *a.* парши́вый; **-dkopf,** *m. I.* (öpfe) парши́вая голова́; шелудя́къ; парши́вецъ; **-dkraut,** *n.* s. Scabio'se; **-dsalbe,** *f.* 2. мазь отъ шёлудей.

Gri'nsen, *vn.* (*h.*) ска́лить зу́бы; зубоска́лить; -, *n. I.* зубоска́льство.

Gri'ppe, *f.* 2. *Hlk.* гриппъ; эпиде́мическій насмо́ркъ.

Grise'tte, *f.* 2. гризе́тка; **Grise'tten-,** *a.* - гризе́тки; - гризе́текъ.

Grob, *a.* гру́бый; (unhöflich) неучти́вый; невѣ́жливый; (grobkörnig) кру́пный; (dick) то́лстый; (Geschütz) тяжёлый; grobes Brod ржано́й хлѣбъ; чёрный хлѣбъ; grobe Hände гру́быя ру́ки; grobe Arbeit гру́бая рабо́та; чёрная рабо́та; топо́рная рабо́та; grobe Leinwand гру́бый холстъ; grober Sand зерни́стый песо́къ; кру́пный песо́къ; grobes Vergehen ва́жный просту́покъ; grobe Unwissenheit большо́е невѣ́жество; grobe Stimme гру́бый го́лосъ; grobe Reden гру́бости; grober Kerl грубія́нъ; - antworten гру́бо отвѣча́ть; - sein грубія́нить; Jmdm. - kommen груби́ть, на- кому́; говори́ть кому́ гру́бости; - gestossen крупнотолчёный; aus dem Groben, dem Gröbsten arbeiten, bearbeiten, behauen оболва́нивать, -нить; обдѣ́лывать, -лать на́черно; **Gro'bbrod,** *n. I.* 3. чёрный хлѣбъ; **Gro'bdraht,** *m. I.* (drähte) то́лстая про́волока; **Gro'bdrähtig,** *a.* изъ то́лстой про́волоки; **-bdrahtzieher,** *m. I.* волочи́льщикъ то́лстой про́волоки; **-bfaserig,** *a.* изъ то́лстыхъ воло́конъ; **-bfeile,** *f.* 2. брусо́вка; **-bgliederig,** *a.* члена́стый; крѣ́пко сло́женный; **-bheit,** *f.* толстота́; (Unhöflichkeit) гру́бость; невѣ́жество; неучти́вость; **Gro'bian,** *m. I.* 3. грубія́нъ; невѣ́жа; невѣ́жда; **-bkalk,** *m. I.* гру́бій известня́къ; **-bkörnig,** *a.* крупнозерни́стый; кру́пный; **Grö'blich,** *a.* толстова́тый; грубова́тый.

Gröbs, *m. I.* 3. (im Kernobste) сѣ́менникъ.

Gro'bschmied, *m. I.* 3. кузне́цъ.

Grog, *m. I. Kk.* грокъ.

Grö'len, *vn.* (*h.*) крича́ть; ревѣ́ть; выть; **Grö'ler,** *m. I.* крику́нъ; реву́нъ; пла́кса; **Grö'lerin,** *f.* 2. крику́нья; пла́кса.

Groll, *m. I.* непрія́знь; зло́ба; (Hass) не́нависть; heimlicher - памятозло́біе; памятозло́бство; **Gro'llen,** *vn.* (*h.*): Jmdm. - серди́ться, зло́биться на кого́; пита́ть вражду́ къ кому́; грызть зу́бы на кого́; das grollt mich э́то мнѣ доса́дно; -, *n. I.* зло́ба; злопа́мятство; памятозло́біе.

Grö'nlandfah'rer, *m. I. Sw.* *китоло́вное су́дно.

Gro'schen, *m. I. Mzw.* грошъ; **Gro'schen-,** *a.* грошёвый; **-nbro'd,** *n. I.* 3. грошёвый хлѣбъ; **-nstü'ck,** *n. I.* 3. *Mzw.* грошъ; **-nwei'se,** *ad.* гроша́ми; по гро́шамъ.

Gross, *a.* большо́й; вели́кій; grosses (hohes) Wasser водопо́ль; водопо́лье; наводне́ніе; sich - thun чва́ниться; ва́жничать; von etw. - sprechen, *хва́статься чѣмъ; etw. - machen представля́ть, -вить что ва́жнымъ; grösser machen увели́чивать, -чить; grosse Augen machen, *вы́таращить глаза́; - leben, *жить пы́шно; - werden (wachsen) выраста́ть, -рости; - denken, *мно́го мы́слить; - handeln, *поступа́ть великоду́шно; - ziehen воспи́тывать, -та́ть; - von Wuchs высо́кій ро́стомъ; взро́слый; die Grossen (Erwachsene) взро́слые; (Vornehme) *зна́тные; in's Grosse въ большо́мъ ви́дѣ; - u. Klein большо́й и ма́лый; старъ и младъ; im Grossen въ большо́мъ размѣ́рѣ (коли́чествѣ); о́птомъ; es hatten sich hier - u. Klein eingefunden, *собрали́сь всѣ, отъ ма́ла до вели́ка.

Gross, *n. I.* 3. *H.* двѣна́дцать дю́жинъ.

Gro'ssachtbar, *a.* высокопочте́нный; **-ssadmira'l,** *m. I.* (äle) *Sw.* генера́лъ-адмира́лъ; **-ssalmosenie'r,** *m. I.* ми́лостынникъ; раздава́тель ми́лостыни; **-ssälterlich,** *a.* дѣдо́вскій; **-ssältermu'tter,** *f.* (ü) праба́бка; праба́бушка; **-ssältern,** *mf. pl.* дѣдъ и ба́бушка; **-ssälterva'ter,** *m. I.* (ä) пра́дѣдъ; пра́дѣдушка; **-ssartig,** *a.* высо́кій; краснорѣчи́вый; (Werk) ва́жный; (erhaben) велича́вый; (majestätisch) вели́чественный; **-ssartigkeit,** *f.* вели́чественность; великолѣ́піе; **-ssauge,** *n. I.* 2. *Ng.* (Fisch) пучегла́зъ; бо́бтъ; **-ssäugig,** *a.* пучегла́зый; съ больши́ми глаза́ми; **-ssbäckig,** *a.* толстощёкій; **-ssbase,** s. Gro'sstante; **-ssbäuchig,** *a.* толстобрю́хій; пуза́тый; пуза́стый; **-ssblätterig,** *a.* крупноли́стный; съ больши́ми ли́стьями; **-ssbotschaft,** *f.* чрезвыча́йное посо́льство; **-ssbotschafter,** *m. I. Stw.* чрезвыча́йный посо́лъ; **-ssbrüstig,** *a.* груди́стый; **-ssdenkend,** *a.* великоду́шно мы́слящій; **-ssdutzend,** *n. I. H.* двѣна́дцать дю́жинъ; **Gro'sser,** *m. II.* вельмо́жа.

Grö'sse, *f.* 2. величина́; (Wuchs) ростъ; (Hoheit) вели́чіе; (Erhabenheit) возвы́шенность; *Rk.* величина́; коли́чество.

Gro'sselterlich, Gro'sseltern, etc. s. Gro'ssälterlich, Gro'ssältern, etc.; **-ssenkel,** *m. I.* пра́внукъ; пра́внучекъ; **-ssenkelin,** *f.* 2. пра́внука; пра́внучка.

Grö'ssenleh're, s. Mathema'tik.

Gro'ssfalk, *m. II. Ng.* брита́нскій, сѣроголо́вый со́колъ; **-ssfeldherr,**

m. II. генералиссимусъ; **-ssfürst,** *m. II.* великій князь; **-ssfürstenthum,** *n. I.* (ümer) великое княжество; **-ssfürstin,** *f.* 2. (Gemahlin) великая княгиня; (Tochter) великая княжна; **-ssfürstlich,** *a.* великокняжескій; **-ssgarn,** s. Wu'rfnetz; **-ssgesi'nnt,** s. Gro'ssdenkend; **-ssgliederig,** *a.* членастый; **-sshandel,** *m. I.* оптовая торговля; валовой торгъ; - treiben торговать оптомъ; производить оптовую торговлю; **-sshändler,** *m. I.* оптовой торговецъ; оптовщикъ; гуртовщикъ; купецъ первой гильдіи; **Gro'sshans,** *iron.* s. Gro'ssprahler; **Gro'ssherr,** s. Gro'sssultan; **Gro'ssherrlich,** *a. Stw.* Турецкому Султану принадлежащій; **-ssherzig,** s. Gro'ssmüthig; **-ssherzog,** *m. I.* (öge) *Stw.* великій герцогъ; **-ssherzogin,** *f.* 2. великая герцогиня; **-ssherzoglich,** *a.* великогерцогскій; **Gro'ssherzogthum,** *n. I.* (ümer) *Stw.* великое герцогство.

Grossie'r, Grossi'rer, Grossi'st, s. Gro'sshändler.

Gro'ssjährig, s. Mü'ndig, Vo'lljährig; **-sskanzler,** *m. I. Stw.* великій канцлеръ; **-sskind,** *n.* s. Gro'sssohn, Gro'sstochter; **-ssknecht,** *m. I.* 3. *Ldw.* староста; **-sskopf,** s. Di'ckkopf; **-sskreuz,** *n. I.* 3. *Stw.* орденъ большаго креста, первой степени; **-ssmächte,** *f. pl. Stw.* Державы; государства; **-ssmächtig, -ssmächtigst,** *a.* державный; **-ssmama,** *f.* бабушка; **-ssmaul,** *n. I.* (äuler) губанъ; губачъ; * s. a. Gro'ssprahler; **-ssmäulig,** *a.* съ большимъ ртомъ; ** § s. a. Gro'ssprahlerisch; **Gro'ssmeister,** *m. I. Gsch.* гросмейстеръ; великій магистеръ; **Gro'ssmuth,** *f.* великодушіе; **-ssmüthig,** *a.* великодушный; **-ssmutter,** *f.* (ütter) бабушка; бабка; **-ssmütterlich,** *a.* бабушкинъ; **-ssnase,** *f.* 2. носатикъ; **-ssnäsig,** *a.* носатый; носастый; **-ssneffe,** *m. II.* двоюродный внукъ; **-ssnichte,** *f.* 2. двоюродная внучка; **-ssocta'v,** *n. I. Bchh. Bchdr.* большая осмушка; въ осмую долю листа; **Gro'ssoheim, Gro'ssonkel,** *m. I.* двоюродный дядя; **Gro'ssohr,** *n. I.* 2. большое ухо; * человѣкъ съ большими ушами; **-ssöhrig,** *a.* съ большими ушами; **-sspapa,** s. Gro'ssvater; **-ssprahler,** *m. I.* хвастунъ; **-ssprahlerei',** *f.* 2. хвастовство; **-ssprahlerin,** *f.* 2. хвастунья; **-ssprahlerisch,** *a.* хвастливый; **Gro'ssschatzmeister,** *m. I. Stw.* государственный казначей; **-ssschuppig,** *a.* крупночешуйный; **-sssiegelbewah'rer,** *m. I.* хранитель государственной печати; **-sssohn,** *m. I.* (öhne) внукъ; **-sssprecher,** etc. s. Gro'ssprahler; **-ssstädter,** *m. I.* житель большаго города; **-sssulta'n,** *m. I.* 3. *Stw.* Султанъ; **-ssstante,** *f.* 2. двоюродная бабушка.

Grö'sstenthei'ls, *ad.* по большой части; большею частью.

Gro'ssthat, *f.* 2. великое дѣло; подвигъ; **-ssthuer,** etc. s. Gro'ssprahler, etc.; **-ssthun,** *n. I.* важничанье; хвастовство; **-sstochter,** *f.* (ö) внука; внучка; **-sstruchsess,** *m. I.* 3. *Stw.* великій стольникъ; **-sstürke,** *m. II.* 2. *Stw.* * Турецкій султанъ; **Grossula'r,** *m. I.* 3. *Ng. Bw.* гроссуларъ; Вилуйская зелёная вениса.

Gro'ssurenkel, *m. I.* правнукъ; **-ssvater,** *m. I.* (ä) дѣдъ; дѣдушка; (Tanz) гросфатеръ; **-ssväterlich,** *a.* дѣдовскій; дѣдовъ; дѣдушкинъ; **-ssvatersbru'der,** s. Gro'ssoheim; **Gro'ssvatersschwe'ster,** s. Gro'sstante; **-ssvaterstuh'l,** *m. I.* (ühle) большія кресла; **-ssvezie'r, -sswessi'r,** *m. I.* 3. *Stw.* верховный визирь; **-sswanstig,** s. Di'ckbäuchig; **-sswürdenträger,** *m. I.* верховный сановникъ.

Grote'sk, *a.* странный; чудный; смѣшной.

Gro'tte, *f.* 2. пещера; (künstliche) гротъ; **Gro'tten-,** *a.* гротный; **-na'rbeit,** s. Gro'ttenwe'rk; **-na'rbeiter,** *m. I.* гротникъ; гротный мастеръ; **-nwe'rk,** *n. I.* 3. гротныя украшенія.

Grub, s. Gra'ben, *va. irr.*

Grü'bchen, *n. dim. I.* ямка; ямочка.

Gru'be, *f.* 2. яма; (Grab) могила; *Bw.* рудникъ; нора; Jmdm. eine - graben, *рыть кому-либо яму; wer Andern eine - gräbt, fällt selbst hinein, * кто намъ яму вырывалъ, тотъ ея не миновалъ.

Grübelei', *f.* 2. мудрованіе; умствованіе; **Grü'belko'pf,** *m. I.* (öpfe) копунъ; копотунъ; **Grü'beln,** *vn.* (*h.*) умствовать; мудровать.

Gru'ben-, *a. Bw.* рудничный; **-na'rbeit,** *f.* 2. *Bw.* работа въ рудникахъ; **-na'rbeiter,** *m. I.* рудокопъ; **-nbau',** *m. I. Bw.* рудничная разработка; **-nbei'l,** *n. I.* 3. топорикъ; **-nble'nde,** *f.* 2. рудокопный фонарь; **-nco'mpass,** *m. I.* 3. горный компасъ; **-ne'rz,** *n. I.* 3. горная руда; **-nga's,** *n. I.* 3. *Ntl. Bw.* рудничный воздухъ; **-nkoh'le,** *f.* 2. ископаемый уголь; **-nli'cht,** *n. I.* рудокопная свѣча; **-nräu'mer,** *m. I.* чистильщикъ отхожихъ мѣстъ; золотарь; нуждарь; **-nstei'ger,** *m. I. Bw.* рудничный надзиратель; штейгеръ; **-nta'sche,** *f.* 2. рудный мѣшокъ; **-nwa'sser,** *n. I. Bw.* рудничная вода; вода въ рудникахъ.

Gru'big, *a.* ямистый.

Grü'blein, s. Grü'bchen; **Grü'bler,** s. Grü'belko'pf.

Gruft, *f.* (*pl.* Grüfte) яма; (Grab) могила; **-ftgewö'lbe,** *n. I.* склёпъ.

Gru'mmet, *n. I. Ldw.* отава; подростъ; **-te'rnte,** *f.* 2. *Ldw.* второй покосъ травы.

Grün, *a.* зелёный; (unreif) незрѣлый; (frisch) свѣжій; ganz - совсѣмъ зелёный; зеленёхонекъ; grüne Waaren зелень; Grüner Donnerstag, *Kg.* Великій Четвертокъ; - werden зеленѣть, по-; покрываться, -крыться листьями; облиственѣть; von Neuem - werden (Bäume) по- новыми листьями; облиственѣть; - färben красить, вы- въ зелёную краску; - anstreichen красить, вы- (покрывать, -крыть) зелёною краскою; er wird auf keinen grünen Zweig kommen, *онъ не разживётся; es wird mir - u. gelb vor den Augen, *у меня голова кружится; Jmdm. nicht grün sein, *не любить, не терпѣть кого; -, *n. I.* зелень; трава; зелёный цвѣтъ; im Grünen sitzen сидѣть въ саду; ins Grüne fahren ѣхать за городъ; **Grü'nbleierz,** *n. I.* 3. *Bw.* фосфорокислый зелёный шпатъ.

Grund, *m. I.* (*pl.* Gründe) дно; глубина; (eines Thales) лощина; долина; (Boden, Land) почва; земля; грунтъ; (eines Gebäudes) фундаментъ; основаніе; (eines Gemäldes) фонъ; грунтъ; (des Herzens) *глубина; aus dem Grunde des Herzens, *всею душою; *отъ всего сердца; (Ursache) причина; поводъ; die ersten Gründe einer Wissenschaft, * первыя основанія науки; - und Boden земля; грунтъ; liegende Gründe недвижимое имѣніе; помѣстья; ohne allen -, * безъ всякой причины; * ни за что, ни про что; nicht ohne -, * не безъ причины; * не даромъ; auf - dessen на основаніи сего; по сему; mit - Rechtens по справедливости; по закону; aus diesem Grunde по этой причинѣ; по этому; для того; von - aus, * съ основанія; совсѣмъ; etw. aus dem Grunde verstehen, *знать что основательно; zu Grunde richten разорять, -рить городъ до основанія; zu Grunde gehen, * разоряться, -риться; обѣднѣть; (verderben) портиться, ис-; *Sw.* тонуть, по-; пойти ко дну; auf den - einer Sache gehen, * основательно разсматривать, -смотрѣть что; etwas mit Gründen unterstützen подкрѣплять, -пить доводами; den - wozu legen положить чему основаніе; etw. zu Grunde legen, * положить что въ основаніе; im Grunde ist es einerlei собственно это всё равно; im Grunde gesagt правду сказать; mit gutem Grunde по всей справедливости; **Grund-,** *a.* (Land) грунтовой; поземельный; (Haupt) главный; коренной; основный; **-dangel,** *f.* 2. самоловочная удочка; **-danschlag,** s. Bau'anschlag; **-darea'l,** *n. I.* 3. грунтовое мѣсто; **-darti'kel,** *m. I.* главная статья; **-dbalken,** *m. I.* лежень; кладень; закладной брусъ; **-dbau,** *m. I.* кладка фундамента; закладка строенія; **-dbedeu'tung,** *f.* 2. главное значеніе; **-dbedi'ngung,** *f.* 2. первое, главное условіе; **-dbegri'ff,** *m. I.* 3. основное понятіе; **-dbere'chtigung,** *f.* 2. право землевладѣльца; **-dbesi'tz,** *m. I.* s. Gru'ndeigenthum; **-dbesi'tzer,** *m. I.* хозяинъ; помѣщикъ; землевладѣлецъ; поземельный собственникъ; bäuerlicher - крестьянинъ; собственникъ; **-dbesitzlos,** *a.* безземельный; **-dbesi'tzthum,** *n. I.* s. Gru'ndeigenthum; **-dbesta'ndtheil,** *m. I.* 3. сущность; основная часть; начало; основаніе; **-dblei,** s. Se'nkblei; **-dböse,** *a.* очень злой; презлой; **-dbuch,** *H.* s. La'gerbu'ch; *Stw.* s. Steu'erbu'ch; **-dcapita'l,** *n. I.* (lien) основный капиталъ; **-dcessio'nscontra'ct, -dcessio'nsvertra'g,** *m. I.* (äge) договоръ о уступкѣ мѣста (oder грунта); **-ddienst,** etc. *m.* s. Froh'ne, Froh'ndienst; **-ddüngung,** *f.* 2. *Ldw.* удабриваніе почвы; **-dehrlich,** *a.* весьма честный; пречестный; **-deigenschaft,** *f.* 2. главное свойство; **-deigenthum,** *n. I.* (ümer) недвижимое

имѣніе; помѣстье; **Gru'ndeigenthü'mer**, s. Gru'ndbesi'tzer; **-deis**, *n. I.* льди́на; **-deisen**, *n. I. Bw.* s. So'nde.

Gru'ndel, *m. I. Ng.* вьюнъ; голе́цъ; **Grü'ndel**, s. Grü'ndling.

Grü'nden, *va.* осно́вывать, основа́ть; (System) установля́ть, -ви́ть; (errichten) учрежда́ть, учреди́ть; (einrichten) заводи́ть, завести́; устра́ивать, устро́ить; sich worauf - осно́вываться, основа́ться на чёмъ; auf etw. gegründet sein осно́вываться на чёмъ; **Grü'nder**, *m. I.* основа́тель; учреди́тель; **Grü'nderin**, *f.* 2. основа́тельница; учреди́тельница.

Gru'ndfähigkeit, *f. Rw.* приро́дная спосо́бность; **-dfalsch**, *a.* соверше́нно ло́жный; **-dfarbe**, *f.* 2. есте́ственный цвѣтъ; *Mal.* грунтова́я кра́ска; грунтъ; **-dfaser**, *f.* 2. *Zk.* мо́чечка; жи́лочка; **-dfaul**, *a.* весьма́ лѣни́вый; прелѣни́вый; **-dfeste**, *f.* 2. фунда́ментъ; основа́ніе; **-dfläche**, *f.* 2. основа́ніе; пло́щадь; **-dform**, *f.* 2. осно́вная фо́рма; **-dgeld**, *n. I.* (lder) грунтовы́я де́ньги; **-dgeleh'rt**, *a.* весьма́ учёный; **-dgere'chtigkeit**, **-dgere'chtsame**, *f.* 2. пра́во землевладѣ́льца; **-dgese'tz**, *n. I.* 3. коренно́й, гла́вный зако́нъ; **-dgesta'lt**, s. Gru'ndform; **-dgut**, **-dgütig**, *a.* добрѣ́йшій; предо́брый; **-dherr**, s. Gru'ndbesi'tzer; **-dherrlich**, *a.* госпо́дскій; помѣ́щичій; **-dherrschaft**, *f.* 2. владѣ́ніе землёю; **-dhobel**, *m. I.* руба́нъ; руба́нокъ.

Grundi'ren, *va.* грунтова́ть; загрунто́вывать, загрунтова́ть; *Mal.* наводи́ть, -ве́сть грунтъ на что; **-di'rung**, *f.* 2. грунто́вка; загрунто́вка.

Gru'ndkenntniss, *f.* 3. основа́ніе нау́ки; **-dkraft**, *f.* (äfte) первонача́льная си́ла; **-dlage**, *f.* 2. основа́ніе; **-dlagerholz**, *n. I.* (ölzer) *Bk.* ро́стверкъ; ле́жни подъ фунда́ментъ; **-dlaut**, **-dlauter**, *m. I.* 3. *Spl.* гла́сная бу́ква; **-dlegung**, *f.* 2. закла́дка фунда́мента; **-dlehre**, *f.* 2. осно́вное пра́вило od. уче́ніе.

Grü'ndlich, *a.* основа́тельный; **-chkeit**, *f.* основа́тельность.

Grü'ndling, *m. I.* 3. *Ng.* писка́рь; песка́рь.

Gru'ndlinie, *f.* 2. осно́вная ли́нія; (eines Dreiecks) *Gl.* основа́ніе; ба́зисъ; **-dlos**, *a.* (bodenlos) бездо́нный; (ungegründet) неоснова́тельный; бездоказа́тельный; grundlose Behauptung увѣре́ніе, ни на чёмъ не осно́ванное; grundlose Tiefe неизмѣри́мая глубина́; **Gru'ndlosigkeit**, *f.* неоснова́тельность; бездо́нность; **-dmauer**, *f.* 2. *Bk.* цо́коль; поддѣлъ; **-dneigung**, *f.* s. Gru'ndtrieb.

Gründo'nnersta'g, *m. I.* 3. *Kg.* Вели́кій Четверто́къ.

Gru'ndpfahl, *m. I.* (ähle) сва́я; **-dpfeiler**, *m. I.* осно́ва; основа́ніе; осно́вный столбъ; **-dquelle**, *f.* 2. нача́ло; исто́чникъ; **-drecht**, *n. I.* 3. пра́во землевладѣ́льца; **-dregel**, *f.* 2. осно́вное, гла́вное пра́вило; **-dregi'ster**, s. La'gerbu'ch, Steu'erbu'ch; **-driss**, *m. I.* 3. планъ; чертёжъ; **-dsatz**, *m. I.* (ätze) пра́вило; **-dsäule**, *f.* s. Gru'ndpfeiler; **-dschoss**, *m. I.* 3. поземе́льная по́дать; **-dschwelle**, **-dsohle**, *f.* s. Gru'ndbalken; **-dsprache**, *f.* 2. язы́къ подли́нника; коренно́й язы́къ; **-dstein**, *m. I.* 3. закладно́й осно́вный ка́мень; **-dsteinlegung**, *f.* 2.: zu etw. закла́дка чего́; **-dsteuer**, *f.* 2. *Stw.* поземе́льная по́дать; **-dstimme**, *f.* 2. *Tk.* контраба́съ; **-dstoff**, *m. I.* 3. элеме́нтъ; стихі́я; нача́ло; **-dstoffverwa'ndlung**, *f.* 2. *Ntl. Schdk.* превраще́ніе одно́й стихі́и въ другу́ю; **-dstrich**, *m. I.* 3. утолще́ніе; **-dstück**, *n. I.* 3. земля́; поземе́льный уча́стокъ; недви́жимое имѣ́ніе; **-dsuppe**, *f.* s. Bo'densa'tz; **-dtext**, *m. I.* 3. по́длинникъ; **-dtheile**, *m. pl. Schdk.* элеме́нты; **-dton**, *m. Tk.* s. To'nica; **-dtrieb**, *m. I.* 3. первонача́льное побужде́ніе; **-dübel**, *n. I.* гла́вное зло.

Grü'ndung, *f.* 2. основа́ніе; учрежде́ніе; заведе́ніе.

Grü'ndüngung, *f.* 2. *Ldw.* зелёное удобре́ніе по́чвы.

Gru'ndursache, *f.* 2. гла́вная причи́на; **-dverde'rblich**, *a.* весьма́ вре́дный; па́губный; **-dverfa'ssung**, *f.* 2. *Stw.* конститу́ція; **-dvermö'gen**, *n. I.* недви́жимое имѣ́ніе; **-dvermö'genbuch**, *n. I.* (ücher) поземе́льная кни́га; **-dverpfä'ndung**, *f.* 2. закла́дъ недви́жимаго имѣ́нія; **-dverstä'ndig**, *a.* благоразу́мный; **-dwachs**, s. Bie'nenha'rz; **-dwage**, s. Wa'sserwa'ge; **-dwahrheit**, *f.* 2. осно́вная и́стина; **-dwärme**, *f.* 2. s. Centra'lfeuer; **-dwasser**, *n. I.* грунтова́я вода́; подземе́льная вла́га; **-dwesen**, *n. I.* су́щность; существо́; **-dwort**, *Spl.* s. Sta'mmwort; **-dzahl**, *f.* 2. коренно́е число́; **-dzahlwort**, *n. I.* (örter) *Spl.* коли́чественное числи́тельное; **-dzins**, *m. I.* 3. поземе́льныя де́ньги; **-dzinsherr**, etc. s. E'rbzinsherr, etc.; **-dzug**, *m. I.* (üge) гла́вная черта́; Grundzüge о́черкъ; **-dzungenmuskel**, *m. I.* 2. *Zk.* мы́шка коренноязы́чная.

Grü'ne, *n.* s. Grün, *n.*

Grü'neisenstein, *m. I.* 3. *Bw.* зелёный желѣзня́къ.

Grü'nen, *vn.* (*h.*) зеленѣ́ть; по-; лиственѣ́ть, об-; покрыва́ться, покры́ться ли́стьями; - und blühen процвѣта́ть, -цвѣ́сть; **Grü'nfink**, s. Grü'nling; **-nfutter**, *n. I. Ldw.* зелёный кормъ; (кормова́я) трава́ и кле́веръ; **-nfütterung**, *f.* 2. *Ldw.* кормле́ніе зелёнымъ ко́рмомъ; **-ngelb**, *a.* и́зжелта-зелёный; **-ngestrei'ft**, *a.* съ зелёными полоса́ми; **-nhänfling**, s. Grü'nling; **Grü'nigkeit**, *f.* 2. зе́лень, о́вощи; **Grü'nitz**, s. Kreu'zschnabel; **Grü'nkohl**, *m. I.* зелёная капу́ста; **-nkraut**, *n. I.* (äuter) зе́лень; **Grü'nlich**, *a.* зеленова́тый; **-nling**, *m. I.* 3. *Ng.* зелену́шка; вьюро́къ зелёный; **-nmalz**, *m. I.* сыро́й со́лодъ (невы́сушенный); **-nmarkt**, *m. I.* (ärkte) зеленно́й ры́нокъ; **-nrostig**, *a.* зеленова́тый; **-nspan**, *m. I. Schdk.* мѣдя́нка; ярь медя́нка; **-nspancera't**, *n. I.* 3. *Schdk.* восковн́къ изъ Венеціа́нской я́ри; **-nspankrysta'lle**, *m. pl.* ярь Венеціа́нская; мѣ́дная ярь; **-nspath**, *m. I.* 3. *Ng. Bw.* зелёный авги́тъ; **-nspecht**, *m. I.* 3. *Ng.* дя́телъ зелёный; **-nstein**, *m. I.* 3. зелёный ка́мень; діаба́зъ; крипштейнъ; **-nstrauch**, *m. I.* (äucher) е́льникъ; **-nstreifig**, *a.* съ зелёными полоса́ми; **-nwerk**, *n. I.* зе́лень; о́вощи; **-nwerkshändler**, *m. I.* зеленщи́къ; ово́щникъ.

Gru'nzen, *vn.* (*h.*) хрю́кать; -, *n. I.* хрю́канье.

Gru'ppe, *f.* 2. гру́ппа; (Inseln) ку́па; **Gru'ppenwei'se**, *a.* по гру́ппамъ; **Gru'ppenwo'lken**, s. Hau'fenwo'lken; **Gruppi'ren**, *va.* группи́ровать; *Mal. Bldh.* ста́вить фигу́ры гру́ппами (od. въ гру́ппы); **-rung**, *f.* 2. группиро́вка.

Grus, *m. I.* (Schutt) ще́бень; (grober Sand) хрящъ; *Bw.* обло́мки.

Gru'seln, s. Grie'seln.

Gruss, *m. I.* (*pl.* Grüsse) покло́нъ; привѣ́тствіе; **Grü'ssen**, *va.*: Jmdn. - кла́няться, поклони́ться кому́; sich - здоро́виться; Gott grüsse dich! sei gegrüsst! здра́вствуй! здоро́во!

Grü'tze, *f.* (rohe) крупа́; (gekochte) ка́ша; dicke - крута́я ка́ша; dünne - ка́шица; жи́дкая ка́ша; **Grütz-**, *a.* крупча́тный; **-tzhandel**, *m. I.* торгъ крупо́ю; **-tzkopf**, *m. I.* (öpfe) ** глупе́цъ; дурале́й; **-tzmaul**, *n. I.* (äuler) ** ка́шникъ; **-tzmühle**, *f.* 2. крупча́тная ме́льница; **-tzsuppe**, *f.* 2. похлёбка, супъ съ крупо́ю; крупяна́я похлёбка; **-tzwurst**, *f.* (ürste) *Kk.* калбаса́, начи́ненная ка́шею.

Guaja'k-, *a. Ng.* бакау́тный; **Guaja'kbaum**, *m. I.* (äume) *Ng.* бакау́тъ; бакау́товое де́рево; Францу́зское де́рево; **-kgummi**, *n. I.* бакау́тная каме́дь; **-kharz**, *n. I.* 3. бакау́тная смола́; **-kholz**, *n. I.* (ölzer) бакау́товое де́рево; **-köl**, *n. I.* 3. бакау́тное ма́сло.

Guardia'n, *m. I.* 3. *Sw.* гвардіо́нъ; каранти́нная стра́жа; *Kg.* s. Pri'or.

Gu'cken, *vn.* (*h.*) глядѣ́ть; смотрѣ́ть; s. a. Heran'sschauen; **Gu'cker**, *m.* зри́тельная тру́бка; **Gu'ckglas**, *n.* s. Lorgne'tte; **Gu'ckfenster**, *n. I.* фо́рточка; **Gu'ckguck**, s. Ku'ckuk; **Gu'ckkasten**, *m. I.* (ä) раёкъ; подви́жкая панора́ма; ка́мера-кла́ра; **Gu'ckkästner**, *m. I.* предъяви́тель райка́; рае́вщикъ; **Gu'ckloch**, *n. I.* (öcher) ди́рочка.

Guhr, *f.* s. Fermentatio'n; *Bw.* на́кипь; гуръ; гурь.

Guilloti'ne, *f.* 2. гильоти́на; **Guillotini'ren**, *va.* гильотини́ровать; отруба́ть, -би́ть го́лову гильоти́ною.

Guinee', *f.* 3. *Mzw.* гине́я.

Guirla'nde, *f.* 2. гирля́нда.

Guita'rre, *f.* 2. *Tk.* гита́ра; **Guita'rren-**, *a. Tk.* гита́рный; **-nspieler** *m. I.* гитари́стъ; **-nspie'lerin**, *f.* 2 гитари́стка.

Gu'lden, *m. I. Mzw.* гу́льденъ.

Gü'lden, *a.* s. Go'lden; **Gü'ldenhaa'r**, *n. I. Ng.* (Pflanze) коку́шкинъ лёнъ; власомо́хъ; золотоволо́сникъ; **-nklee'**, *m. I. Ng.* s. Le'berblü'mchen.

Gü'ltig, *a.* дѣйстви́тельный; (rechtsgültig) зако́нный; (Münzen) ходя́чій; цѣ́нный, доста́точный; Pass, gültig bis zum 3. Mai паспо́ртъ со сро́комъ до тре́тьяго Ма́я; - machen сдѣ́лать дѣйстви́тельнымъ; **-gkeit**, *f.* дѣйстви́тельность; зако́нность; (des Gesetzes) си́ла; дѣ́йствіе; цѣ́нность; доста́точность; es hat keine - э́то не дѣй-

ствительно; **-gma'chung**, *f.* 2. утвержде́ніе.

Gu'mmi, *n. I.* гу́мми; каме́дь; arabisches - Аравійская каме́дь; вишнёвый клей; elastisches - каучу́къ; рези́на; резинала́стикъ; гуммила́стикъ; aus dgl. gemacht рези́нковый; рези́нный; **-mia'rtig**, *a.* смоли́стый; каме́дный; **-mibau'm**, *m. I.* (äume) каме́дное де́рево; **-miela'sticum**, s. u. Gu'mmi; **-micopa'l**, s. Copa'l; **-migalo'schen**, *f. pl.* рези́новыя кало́ши; **-migutt**, **-migutta'**, *n.* гуммигу́тъ; же́лтая смола́; **-miguttäbau'm**, *m. I.* (äume) *Ng.* камбо́гія; гуммигу́тъ-де́рево; гуммигу́товое де́рево; **-miha'rz**, *n. I.* 3. каме́дистая смола́; смоли́стая каме́дь; **-mila'ck**, *m. I.* гумми-ла́къ; **Gummi'ren**, *va.* напи́тывать, -та́ть каме́дью; **-mistei'n**, *m. I.* 3. стеклови́дный опа́лъ; **-mistrau'ch**, *m. I.* (äucher) клееви́къ; **-mitraga'nth**, *m. I.* трагака́нтовая каме́дь; **-mitra'gend**, *a. Ng.* камедоно́сный; **-miwa'chs**, *n. I.* каме́дный воскъ; **-miwa'sser**, *n. I.* каме́дная вода́.

Gu'ndelre'be, *f.* 2., **Gu'nderma'nn**, *m. I.*, **Gu'nderma'nnlein**, *n. dim. I. Ng.* кото́вникъ; котя́тникъ; котови́къ; ко́шечья мя́та; epheuartiger - плю́щикъ; земляно́й плющъ; будра́ ползу́чая.

Gü'nsel, *m. I. Ng.* дубро́вка; живу́чка; kriechender - дубро́вка ползу́чая; pyramidalischer - дубро́вка пирамида́льная.

Gunst, *f.* благоволе́ніе; благорасположе́ніе; благосклённость; (eines Fürsten) ми́лость; zu Gunsten Jemandes въ чью-либо по́льзу; mit - zu reden, *съ позволе́нія сказа́ть; bei Jmdm. in - stehen быть въ ми́лости у кого́; sich um Jmds. - bewerben стара́ться пріобрѣсть чьё благорасположе́ніе; **-stbezei'gung**, *f.* 2. изъявле́ніе благоволе́нія; знакъ ми́лости; **Gü'nstig**, *a.* благосклённый; (wohlwollend) доброжела́тельный; (vortheilhaft) вы́годный; соотвѣтственный; благопрія́тный; удо́бный; (Wind) попу́тный; Jmdm. - sein быть расположённымъ къ кому́; **Gü'nstling**, *m. I.* 3. люби́мецъ; фавори́тъ; - des Glückes, *люби́мецъ сча́стія.

Gu'rgel, *f.* 2. *Zk.* го́рло; гло́тка; bei, an der - fassen схвати́ть за го́рло; das Messer an die - setzen присту-пи́ть съ ножёмъ къ го́рлу; **Gu'rgel-**, *a. Zk.* горлово́й; горта́нный; **-la'der**, s. Dro'ssela'der; **-lbei'n**, *n. I. Zk.* s. A'damsa'pfel; **-lkräu'ter**, *n. pl. Hlk.* тра́вы для полоска́нія; **-llau't**, *Spl.* s. Gu'rgelto'n; **Gu'rgeln** (sich), *vr.* полоска́ть, вы́- го́рло; -, *n. I.* полоска́нье; **-lto'n**, *m. I.* (öne) *Spl.* горта́нный звонъ; **-lwa'sser**, *n. I.* полоска́тельное для го́рла.

Gu'rke, *f.* 2. *Ng.* огуре́цъ; kleine - огу́рчикъ; **Gu'rken-**, *a. Ng. Kk.* огуре́чный; **-fä'ss'chen**, *n. dim. I.* огуре́чный бочёнокъ; бочёнокъ для огурцо́въ; **-nke'rn**, s. Gu'rkensa'me; **-nmi'lch**, *f.* огуре́чное молоко́; **-nsa'ft**, *m. I.* огуре́чный сокъ; **-nsala't**, *m. I.* 3. *Kk.* огуре́чный сала́тъ; **-nsa'me**, *m. I.* огуре́чное сѣмя.

Gu'rren, *vn.* (*h.*) воркова́ть.

Gurt, *m. I.* 3. (um den Leib) по́ясъ; (zum Sattel) подпру́га; *Sw.* ля́мка; (an Kanonen) по́ясъ; (an Säulen) валъ; **-tbett**, *n. I.* 2. крова́ть на тесьма́хъ; **-tbogena'nker**, *m. I. Bk.* сво́дная связь.

Gü'rtel, *m. I.* по́ясъ; куша́къ; *Geog.* по́ясъ; **-lkrau't**, s. Ko'lbenmoo's; **-lro'se**, *f.* 2. *Ng.* взмо́рникъ; **-lschna'lle**, *f.* 2. поясна́я пря́жка; **-lthie'r**, *n. I.* 3. *Ng.* армади́лъ, бронено́сецъ; **-lwi'rbelbei'n**, *n. I.* 3. *Zk.* поясни́чный позвоно́къ.

Gü'rten, *va.* опоя́сывать, -сать; пере-; sich - опоя́сываться; пере-; ein Pferd - подвя́зывать, -за́ть подпру́гу у ло́шади; **Gu'rtgehe'nk**, *n. I.* 3. *Kw.* портупе́я; **Gü'rtler**, *m. I.* мѣ́дникъ; мѣ́дныхъ дѣлъ ма́стеръ; (Gürtelmacher) портупе́йный ма́стеръ; **Gü'rtler-**, *a.* мѣдни́ческій; **Gu'rtriemen**, *m. I.* подпру́жный реме́нь; подпру́га; **Gu'rtsims**, *m. I.* 3. *Bk.* пли́нтусъ.

Guss, *m. I.* (*pl.* Güsse) ли́тіе; пла́вка; (Abguss) отли́въ; (Regen) ли́вень; **Guss-**, *a.* отливно́й; лите́йный; **-ssarbeit**, *f.* 2. отливна́я рабо́та; лите́йная рабо́та; **-sseisen**, *n. I.* чугу́нъ; **-sseisenfabri'k**, *f.* 2. фа́брика чугу́нныхъ издѣ́лій; чугу́нный заво́дъ; **-sseisern**, *a.* чугу́нный; **-ssform**, *f.* 2. лите́йная, отлива́льная фо́рма; *Bchdr.* s. Matri'ze; **-ssmutter**, s. Matri'ze; **-ssregen**, *m. I. Ntl.* проливно́й дождь; ли́вень; **-ssröhre**, *f.* s. Gu'ssstein; **-ssstahl**, *m. I. Httk. Mech.* лита́я сталь; **-ssstein**, *m. I.* 3. сто́чная труба́; сто́чный жо́лобъ; отливно́й жо́лобъ; **-sswaare**, *f.* 2. литы́я ве́щи; чугу́нные това́ры.

Gut, *a.* хоро́шій; до́брый; gutes Wetter хоро́шая пого́да; guter Mensch до́брый человѣ́къ; gute Nacht! споко́йной но́чи! проща́й! guten Abend! guten Morgen! здра́вствуй! (beim Abschied) проща́й! eine gute Weile дово́льно до́лго; auf - Glück на сча́стье; на уда́чу; wozu kann das - sein? что за по́льза въ э́томъ? Jmdm. - sein люби́ть кого́; es - mit Jmdm. meinen жела́ть кому́ добра́; etw. - machen поправля́ть, -вить; ис-; etw. wieder - machen попра́вить дѣ́ло; ула́живать, ула́дить дѣ́ло; für - halten, - finden за бла́го разсуди́ть; счита́ть, счесть поле́знымъ; zu - kommen пригоди́ться; быть поле́знымъ; du hast bei mir fünf Rubel zu - тебѣ́ слѣ́дуетъ получи́ть съ меня́ пять рубле́й; ich behalte bei dir fünf Rubel zu - остаётся за тобо́ю пять рубле́й; er thut sich darauf etw. zu - онъ хва́стаетъ (-ся) э́тимъ; Jmdm. etw. zu - halten не взы́скивать съ кого́ за что; etw. - heissen одобря́ть, -рить; - sagen руча́ться, поручи́ться за кого́; das thut - э́то поле́зно; es thut nicht - э́то вре́дно; sei so -, seien Sie so - пожа́луйста; lass das - sein, *оста́вь э́то; *не говори́ бо́льше объ э́томъ; kurz u. - одни́мъ сло́вомъ; es ist -! дово́льно! хорошо́! -! schon -! хорошо́! ла́дно! дово́льно! nun -! ну такъ что же; so - wie почти́; **Gut**, *n. I.* (*pl.* Güter) добро́; бла́го; иму́щество; (Vermögen) владѣ́ніе; имѣ́ніе; (Landgut) помѣ́стье; дере́вня; (Waaren) това́ры; erworbenes - нажи́тое; unrecht - непра́вдою нажи́тое; gestohlenes - кра́деныя ве́щи; кра́деное; Hab' u. - достоя́ніе; (Habseligkeiten) пожи́тки; Jmdn. um Hab' u. - bringen лиша́ть, лиши́ть кого́ всего́ иму́щества.

Gu'tachten, *n. I.* мнѣ́ніе; **Gu'tachtlich**, *a.* u. *ad.* какъ мнѣ́ніе своё о чёмъ; sich - worüber äussern выска́зывать, вы́сказать своё мнѣ́ніе о чёмъ; **-tartig**, *a.* (Kinder) благонра́вный; (gutmüthig) до́брый; (Krankheiten) неопа́сный; **-tartigkeit**, *f.* благонра́віе; (Krankheiten) безопа́сность; **-tbefi'nden**, *n. I.* благоусмотрѣ́ніе; мнѣ́ніе; (Gutheissen) одобре́ніе; nach meinem - по моему́ мнѣ́нію; по моему́.

Gü'tchen, *n. dim. I.* деревёнька; имѣ́ньице; мы́за.

Gu'tdenkend, *a.* благомы́слящій; **-tdünken**, *n. I.* мнѣ́ніе; благоусмотрѣ́ніе; произво́лъ; er macht Alles nach seinem - онъ всё дѣ́лаетъ по своему́.

Gü'te, *f.* доброта́; благосклённость; ми́лость; die - Gottes бла́гость Бо́жія; - des Herzens доброта́ се́рдца; доброду́шіе; добросерде́чіе; haben Sie die - сдѣ́лайте ми́лость; in -, in aller - добро́мъ; Weg der - полюбо́вная сдѣ́лка; мирова́я.

Gü'tera'btretung, *f.* 2. усту́пка имѣ́нія; **-ra'nschlag**, *m. I.* (äge) оцѣ́нка имѣ́нія; **-rbeschau'er**, s. Visita'tor; **-rbesi'tz**, *m. I.* владѣ́ніе имѣ́ніями; **-rbesi'tzrecht**, *n. I.* 3. пра́во владѣ́нія имѣ́ніями; **-rei'nweisung**, *f.* 2. *Rw.* введе́ніе od. вводъ во владѣ́ніе иму́ществомъ; **-rexpedie'nt**, *m. II.* (auf Eisenbahnen) отправля́ющій това́ры; **-rfami'lienfideicommi'ss**, *n. I.* 3. *Rw.* родово́й фидеикоми́ссъ; **-rgemei'nschaft**, *f.* 2. о́бщность иму́щества; **-rha'ndel**, *m. I.* торгъ помѣ́стьями; **-rlotterie'**, *f.* 2. лотере́я на ро́зыгрышъ имѣ́ній; **-rma'sse**, *f.* 2. всё дви́жимое и недви́жимое иму́щество; **-rre'cht**, *n. I.* 3. пра́во на иму́щество; eheliches - пра́во супру́говъ по иму́ществу; **-rschu'ppen**, *m. I.* (auf Eisenbahnhöfen, etc.) сара́й для скла́дки това́ра; **-rverkau'f**, *m. I.* (äufe) прода́жа имѣ́ній; **-rversi'cherung**, *f.* 2. застрахова́ніе иму́щества; **-rverwa'lter**, *m. I.* управля́ющій имѣ́ніями; (auf Eisenbahnen) завѣ́дывающій това́рами; **-rzu'g**, *m. I.* (üge) (der Eisenbahnen) това́рный поѣ́здъ; **-rzu'wendung**, **-rzu'werfung**, *f.* 2. *Rw.* внесе́ніе въ чьё-либо наслѣ́дство ча́сти, впередъ имъ полу́ченной.

Gu'tes, *n. II.* добро́; im Guten добро́мъ; es ist des Guten nie zu viel, *оби́ліе благъ не вреди́тъ.

Gu'tgelau'nt, *a.* въ хоро́шемъ расположе́ніи ду́ха; весёлый; **-tgesi'nnt**, *a.* благомы́слящій; **-thaben**, *n. I.* долгъ на комъ; **-theissen**, *n. I.* одобре́ніе; согла́сіе; -, *va.* одо́брить; **-theissend**, *ppr.* u. *a.* одобри́тельный; **Gu'theit**, s. Gü'te; **-therzig**, *a.* доброду́шный; добросерде́чный; **-therzigkeit**, *f.* доброду́шіе; добросерде́чіе.

Gü'tig, *a.* до́брый; ми́лостивый; seien Sie so - пожа́луйста; сдѣ́лайте

одолжéніе; **Gü'tigkeit**, s. Gü'te; **Gü'tlich**, *a.* полюбóвный; gütlicher Vergleich полюбóвная сдѣлка; мировáя; sich - thun лáкомиться; ** поѣсть порядочно; * ни въ чёмъ себѣ не откáзывать.

Gu'tmeinend, *a.* s. Gu'tdenkend; **-tmüthig**, etc. s. Gu'therzig, etc.; **-tsagen**, etc. s. Bü'rgschaft, etc.

Gu'tsappertine'nzien, *n. pl.* принадлéжности имѣнія; угóдья; **-tsbesi'tzer**, *m. I.* помѣщикъ.

Gu'tschmecker, etc. s. Gastrono'm, Gourma'nd, etc.

Gu'tseigenthum, *n. I.* поземéльная сóбственность; **-tseigenthü'mer**, s. Gu'tsherr; **-tsfelder**, *n. pl.* господскія поля́; **-tsgebäu'de**, *n. I.* госпóдское строéніе; **-tsherr**, *m. II.* помѣщикъ; бáрынъ; **-tsherrin**, *f.* 2. помѣщица; бáрыня; **-tsherrlich**, *a.* помѣщичій; бáрскій; **-tsherrschaft**, *f.* 2. господá; **-tsverwa'lter**, *m. I.* управи́тель имѣнія; **-tsverwa'ltung**, *f.* 2. вóтчинное управлéніе.

Gu'tta-Pe'rcha, *f.*, **Gu'tta-Pe'rcha-Baum**, *m. I.* (äume) *Ng.* гýтта-пéрча.

Gu'tthat, s. Woh'lthat; **Gu'tthätigkeit**, s. Woh'lthätigkeit.

Guttura'l-, *a.* s. Kehl-; **Guttura'lbuchstabe**, *m.* (ens) s. Keh'lbuchstabe.

Gu'twillig, *a.* добровóльный; etw. - thun дѣлать, сдѣлать что добровóльно; **Gu'twilligkeit**, *f.* доброхóтность; дóбрая вóля.

Gymnasia'l-, *a.* гимнази́ческій; **Gymnasia'st**, *m. II.* гимнази́стъ; **-nasia'sten-**, *a.* гимнази́стскій; гимнази́стовъ; **Gymna'sium**, *n. I.* (nasien) гимнáзія; **Gymna'st**, *m. II.* гимнáстъ; учи́тель гимнáстики; **Gymna'sten-**, *a.* гимнасти́ческій; **-na'stik**, *f.* гимнáстика; **-na'stiker**, *m. I.* (Turner) гимнáстикъ; **-na'stisch**, *a.* гимнасти́ческій.

Gyps, etc. s. Gips, etc.

H, h.

H, h, осьмáя бýква Нѣмéцкой áзбуки; *Tk.* нóта *H.*

Ha! *int.* а! аá!

Haar, *n. I.* 3. вóлосъ; (des Kopfes) вóлосы; (der Thiere) шерсть; (auf Wollenzeuchen) вóрса; er hat kein - von seinem Vater, * онъ не имѣетъ ни малѣйшаго схóдства съ свои́мъ отцóмъ; es ist kein gutes - an ihm, * онъ никудá не годи́тся; онъ негодя́й; er frägt kein - darnach, * онъ объ этомъ ни мáло не забóтится; er lässt sich deshalb kein graues - wachsen, * емý и гóрюшка мáло; er hat Haare auf den Zähnen, * онъ бóекъ на язы́къ; * онъ зубáстъ; er weiss alles auf ein -, * онъ всё тóчно знáетъ; er hat ein - darin gefunden, * онъ обжёгся; er hat Haare lassen müssen, * онъ проигрáлъ; Jmdn. bei den Haaren wozu ziehen, * наси́льно заставля́ть, -вить когó дѣлать что нибýдь; при нуждáть, -нýдить когó къ чемý; Jmdm. in die Haare fahren, greifen схвати́ть когó зá волосы; bei den Haaren zausen драть зá волосы; einander in den Haaren liegen быть въ ссóрѣ съ кѣмъ; um ein -, * чутьчýть; nicht um ein - breit nachgeben, * ни въ чёмъ не уступáть; um ein - wäre ich gefallen, * чуть я не упáлъ; auf ein -, * тóчьвъ-точь; точнёхонько; на волосóкъ; andere Jahre, andere Haare, * со врéменемъ всё перемѣнится.

Haar-, *a.* волоснóй; волосянóй; **Haa'rabscheeren**, *n. I.* стри́жка волóсъ; **-raftermoos**, *n. I.* 3. *Ng.* жи́лочница; плѣсень; **-ralau'n**, s. Fe'deralau'n; **-rarte'rie**, *f.* 2. *Zk.* волоснáя артéрія; **-raufsatz**, *m. I.* Haa'rtour; **-raufwickeln**, *n. I.* завивáніе волóсъ въ бумáжки; **-rausziehen**, *n. I.* выдёргиваніе волóсъ; **-rball**, *m.* s. Ge'msenba'll; **-rband**, *n. I.* (änder) лéнта; **-rbeere**, s. Hi'mbeere; **-rbesen**, *m.* s. Haa'rbürste; Bo'rstbesen; **-rbeutel**, *m. I.* кошелёкъ; пучóкъ; ** s. Rausch; einen - haben, ** быть нáвеселѣ; sich einen - trinken, ** подпи́ть; **-rbinde**, *f.* s. Haa'rband; **-rblume**, *f.* 2. *Ng.* власоцвѣтъ; **r-breit**, *n. I.* u. *ad.* на вóлосъ; ширинóю на вóлосъ; nicht ein - nachgeben ни нá волосъ не уступáть; **-rbürste**, *f.* 2. головнáя щётка; **-rbusch**, *m. I.* (üsche) (auf dem Helme) султáнъ; перó; (auf dem (Kopfe) хохóлъ; (Stirnhaar) чупрýнъ; **-rbüschel**, *m. I.* пучёкъ волóсъ; (auf dem Kopfe) хохолóкъ; **Hä'rchen**, *n. I.* волосóкъ; **Haa'rdünn**, *a.* толщинóю въ вóлосъ; **-reisen**, *n. I.* прижигáтельные щипцы́; **Haa'ren**, *vn.* (*h.*): sich -, *vr.* (Thiere) линя́ть; mein Pelz haart у моéй шýбы вóлосы лѣзутъ; -, *n. I.* линя́ніе; вылѣзáніе волóсъ; **Hä'ren**, *a.* волосянóй; härenes Gewand власяни́ца; волосяни́ца; **Haa'rerz**, *n. I.* 3. *Bw.* рудá; **-rfaden**, s. Haa'rblume; **-rfaser**, *f.* 2. (an Wurzeln) волокнó; **-rfäserchen**, *n. dim. I.* волокóнце; **-rfeder**, s. Haa'rflaum; **-rfein**, *a.* тóнкій какъ вóлосъ; **-rflaum**, *m. I.* пушёкъ; **-rflechte**, *f.* 2. косá; **-rförmig**, *a.* волосообрáзный; **-rfrisu'r**, *f.* 2. причёска; убóрка волóсъ; фризýра; **-rgefä'sse**, *Zk.* s. Capilla'rgefässe; **Haa'rgeschwu'lst**, *f.* (ülste) *Hlk.* волоснáя od. волосянáя óпухоль (непрозрáчной роговóй глазнóй оболóчки); **-rgesti'rn**, s. Haa'rstern; **-rhemd**, *n. I.* 2. власяни́ца; **Haa'richt**, *a.* волосáстый; **Haa'rig**, *a.* волосáтый; (rauch) космáтый; мохнáтый; обрóсшій волосáми; (behaart) густоволóсый; волоси́стый; **-rkamm**, *m. I.* (ämme) гребёнка; грéбень; **-rkies**, *m. I.* ни́келевый колчедáнъ; **-rklein**, *a.* крóшечный; -, *ad.* подрóбно; etw. - erzählen разскáзывать, -зáть что подрóбно; **-rkome't**, *m. I.* 2. *Stk.* звѣздá съ хвостóмъ; комéта; **-rkrankheit**, *f.* 2. болѣзнь волóсъ; **-rkranz**, *m. I.* (änze) *Ng.* (Pflanze) власони́тъ; волосотычи́нникъ; *Kg.* s. Tonsu'r; **-rkrause**, *f.* 2. зави́вка волóсъ; **-rkräuseln**, *n. I.* завивáніе волóсъ; зави́вка волóсъ; **-rkräusler**, **-rkünstler**, *m. I.* парикмáхеръ; **-rkrone**, *f.* 2. *Ng.* (an Pflanzen) хохолóкъ; **-rlocke**, *f.* 2. лóконъ; пýкля; кýдря; **-rlos**, *a.* безволóсый; гóлый; (kahlköpfig) плѣши́вый; лы́сый; - werden плѣши́вѣть, о-; **-rlosigkeit**, *f.* безволóсіе; голизнá; плѣши́вость; **-rmatra'tze**, *f.* 2. волосянóй тюфя́къ; **-rmittel**, *n. I.* срéдство, способствующее растéнію волóсъ; **-rnadel**, *f.* 2. шпи́лька; **-rnetz**, *n. I.* 3. волосянáя сѣтка; **-röl**, *n. I.* 3. мáсло для смáзыванія волóсъ; **-rpinsel**, *m. I.* ки́сточка; **-rpoma'de**, *f.* 2. помáда для волóсъ; **-rpuder**, *m. I.* пýдра; **-rputz**, *m. I.* головнóй убóръ; **-rreich**, *a.* волоси́стый; **-rring**, *m. I.* 3. волосянóе колéчко; **-rröh'rchen**, *n. pl. dim. I. Ng. Ntl.* вóлосные трýбочки; **-rsalbe**, *f.* 2. мазь для волóсъ; **-rscharf**, *a.* * весьмá óстрый; * стрóгій; etw. - untersuchen, * изслѣдывать, -довать что съ величáйшею тóчностію; **Haa'rscheere**, *f.* 2. нóжницы для стри́жки волóсъ; **-rschleife**, *f.* 2. бантъ изъ волóсъ; **-rschmuck**, *m. I.* 3. головнóй убóръ; **-rschmücker**, s. Haa'rkünstler; **-rschneiden**, *n. I.* стри́жка волóсъ; **-rschnepfe**, *f.* 2. *Ng.* бекáсъ стýчикъ; лежáнка; гáршнепъ; **-rschnur**, *f.* (nüre) плетёшекъ; **-rschopf**, s. Schopf; **-rschur**, *f.* стри́жка волóсъ; s. a. Tonsu'r; **-rschweif**, *m. I.* 3. *Stk.* хвостъ; **-rseil**, *n. I.* 3 зáволока; **-rseilna'del**, *f.* 2. зáволочная иглá; **-rseite**, *f.* 2. (des Leders) лицó; **-rsieb**, *n. I.* 3. волосянóе си́то; рѣшетó; **-rspalt**, *m. I.* 2. расщéпъ волóсъ; **-rspaltung**, *f.* 2. сѣченіе волóсъ; **-rstein**, *m. I.* 3. волосáтикъ; **-rstern**, *m. I.* 3. s. Haa'rkome't; *Ng.* волосáтка; волоси́стая звѣздá; die Haarsterne, *pl. Ng.* морскія ли́ліи; **-rstrang**, s. Ro'sskümmel; **-rthierchen**, *n. dim. I. Ng.* волосáчъ; die -, *pl.* власови́дки; власови́дныя инфузóріи; **-rtour**, *f.* 2. накóлка; наклáдка; наклáдные вóлосы; **Haa'rtuch**, *n. I* (ücher) шерстя́нка; сукóнка; (härener Zeuch) *W.* волосянáя матéрія; (Sieb) си́то; цѣди́лка; **-rwachs**, *n. I.* помáда для волóсъ; **-rwickel**, *m. I.* папильóтка; **-rwuchs**, *m. I.* растéніе волóсъ; **-rwulst**, *f.* (ülste) шиньóнъ; **-rwurm**, *m. I.* (ürmer) *Ng.* волосáтикъ; **-rwurzel**, *f.* 2. кóрень у волóсъ; **-rzange**, *f.* 2., **-rzängelchen**, *n. dim. I.* щи́пчики; пинсéтъ; **-rzirkel**, *m. I.* тончáйшій ци́ркулъ; **-rzopf**, *m. I.* (öpfe) косá; **-rzotte**, *f.* 2. клочóкъ волóсъ; космá; **-rzwiebel**, *f.* 2. *Zk.* корешёкъ волоснóй; лýковица волоснáя.

Ha'be, *f.* имýчество; пожи́тки; **Hab'** u. Gut, * всё имýчество.

Ha'beda'nk, *m. I.* спаси́бо.

Ha'ben, *va. irr.* (habe, hat, hatte, gehabt): имѣть; быть (у кого́; въ чёмъ); ich habe einen Bruder у меня́ братъ; auf sich - зна́чить; (besitzen) владѣть чѣмъ; in der Hand - держа́ть въ рукѣ; an der Hand - держа́ть за́ руку; sie ist nicht mehr zu -, *у нея́ уже́ есть жени́хъ; sie hat meinen Bruder zum Manne она́ за́-мужемъ за мои́мъ бра́томъ; ich muss Geld - мнѣ на́добно де́негъ; wer Geld hat, kann Alles -, *за де́ньги всё мо́жно доста́ть od. получи́ть; dieses Buch ist jetzt nicht zu - э́той кни́ги не льзя́ тепе́рь получи́ть (od. доста́ть); hier ist Alles zu - здѣсь всё есть; gern (lieb) - люби́ть; ich habe nichts von meiner Arbeit gehabt я ничего́ не получи́лъ за свои́ труды́; es hat noch Zeit вре́мя ещё не ушло́; * ещё бу́детъ вре́мя; Jmdn. um sich - имѣть кого́ при себѣ; Jmdn. über sich - имѣть кого́ нача́льникомъ; unter sich - имѣть подъ свои́мъ нача́льствомъ; von wem hast du es (erhalten)? отъ кого́ ты э́то получи́лъ? (gehört) отъ кого́ ты э́то слы́шалъ? was willst du von mir -? чего́ ты хо́чешь отъ меня́? zu thun - быть за́нятымъ; er hatte dir etw. zu sagen онъ хотѣлъ тебѣ что́-то сказа́ть; ich habe noch drei Briefe zu schreiben мнѣ на́добно написа́ть ещё три письма́; es hat keine Gefahr тутъ нѣтъ опа́сности; es hat keine Eile э́то не къ спѣху; es hat gute Wege, * долга́ пѣсня; da hast du dein Buch вотъ твоя́ кни́га; was hast du davon? что тебѣ въ томъ; was hast du nun? вотъ тебѣ? du hast gut reden, *хорошо́ тебѣ говори́ть; da - wir's! вотъ-те на! вотъ тебѣ разъ! вотъ тебѣ ба́бушка и Ю'рьевъ день; zu - sein (zu bekommen sein) имѣться; продава́ться.

Ha'beni'chts, *m.* *человѣкъ бѣдный; ein Herr von -, ** *iron.* бѣдня́къ; голы́шъ.

Ha'ber, etc. s. Ha'fer, etc.

Ha'bere'cht, *m. I.* спо́рщикъ.

Ha'bgier, etc. s. Ha'bsucht, etc.

Ha'bhaft, *ad.*: Jmds. - werden пойма́ть, схвати́ть, слови́ть кого́; (einer Sache) получи́ть, доста́ть; завладѣть чѣмъ.

Ha'bicht, *m. I.* 3. *Ng.* я́стребъ; gemeiner -, *Ng.* я́стребъ тетеревя́тникъ; **Ha'bichtsbi'nde,** *f.* 2. *Hlk.* носова́я повя́зка; **-tskrau't,** *n. I. Ng.* ястреби́нка; соко́льникъ; соко́льная трава́; **-tsna'se,** *f.* 2. ястреби́ный od. орли́ный носъ; **-tsne'st,** *n. I.* (ster) ястреби́ное гнѣздо́; **-tsstei'n,** *m. I.* 3. ястреби́ный ка́мень; гіераци́тъ.

Habiliti'ren (sich), *vr.* (auf Hochschulen) доказа́ть свою́ спосо́бность чита́ть ле́кціи; sich als Privatdocent - доказа́ть свою́ спосо́бность чита́ть ле́кціи въ ка́чествѣ ча́стнаго преподава́теля.

Habi't, *m. I.* s. Kleid, Klei'dung.

Habitue'll, *a.* привы́чный; вкорени́вшійся; (Krankheiten) застарѣлый.

Ha'bschaft, Ha'bseligkeit, *f.* 2. пожи́тки; (Sachen) ве́щи; (Gepäck) покла́жа.

Ha'bsucht, *f.* а́лчность; жа́дность; любостяжа́ніе; **Ha'bsüchtig,** *a.* а́лчный; жа́дный; - sein жа́дничать; der Habsüchtige жа́дный; любостяжа́тель.

Ha'chel, A'chel, *f.* 2. *Ng.* (der Aehren) ость; **-lkrau't,** *n.* s. Hau'hechel.

Hack und Pack, *ad.* *§ всѣ пожи́тки.

Ha'ckbalken, *m. I. Sw.* балкъ; бимъ; **-ckbank,** *f.* (änke) скамья́ для рубле́нія мя́са; **-ckbeil,** *n. I.* 3. мясни́чный топо́ръ; *Kk.* поварско́й топо́ръ; **-ckblock,** *m. I.* (öcke) стулъ, коло́да для рубле́нія мя́са; **-ckbord,** *m. I. Sw.* гакбо́ртъ; **-ckbrett,** *n. I.* (tter) *Kk.* доска́ для кроше́нія мя́са; *Tk.* цимба́лы; гу́сли; (altes ausgespieltes Clavier etc.) ** *iron.* дрянно́й (od. изби́тый) инструме́нтъ; **Ha'cke,** *f.* 2. сѣчка; (Haue) моты́ка; (Gäthacke) ки́рка; *Zk.* пя́тка; (an Schuhen, Stiefeln) каблу́къ; er ist od. sitzt mir auf den Hacken, * онъ поко́ю мнѣ не даётъ; **Ha'ckebo'rd,** s. Ha'ckbord; **Ha'ckebre'tt,** s. Ha'ckbrett; **Ha'cken,** *va.* (mit der Haue) вска́пывать, вскопа́ть; (Fleisch, Kohl) *Kk.* руби́ть, на-; (Holz, Zucker) коло́ть, на-; (mit dem Schnabel) клева́ть; долби́ть; fein - (Fleisch), *Kk.* кроши́ть, на-; (gehackter Kohl) *Kk.* ру́бленная капу́ста; кро́шево; **Ha'ckenle'der,** s. Hi'nterle'der.

Hä'ckerling, *m. I.* сѣчка; ру́бленое; **-ngsba'nk,** *f.* (änke) соломорѣзный стано́къ.

Ha'ckerloh'n, *m. I.* (öhne) пла́та за ру́бку дровъ; **Ha'ckmesser,** *n. I.* сѣчка; поварско́й ножъ.

Hacksch, *m. I.* (*pl.* Häcksche) (Eber) бо́ровъ; (unfläthiger Mensch) *§ неопря́тный человѣкъ.

Hä'cksel, s. Hä'ckerling; **-lba'nk, -lla'de, -lschnei'de,** *f.* 2. соломорѣзка; **-lschnei'demaschi'ne,** *f.* 2. сло́жная соломорѣзка; **-lschnei'den,** *n. I.* сѣчка соло́мы.

Ha'der, *m. I.* ссо́ра; вражда́; s. a. Fe'tzen, Lu'mpen; **Ha'derer,** *m. I.* сварли́вый человѣкъ; **Ha'derlu'mpen,** *m. I.* тряпьё; **Ha'dern,** *vn.* (*h.*) ссо́риться; жить въ раздо́рѣ; **Ha'dersu'cht,** *f.* сварли́вость; **-rsü'chtig,** *a.* сварли́вый.

Ha'fen, *m. I. Sw.* га́вань; портъ; при́стань; § s. Topf; **Ha'fen-,** *a. Sw.* при́станный; **-na'nker,** *m. I.* я́корь бро́шенный къ бе́регу; **-nau'fseher,** s. Ha'fenmei'ster; **-nda'mm,** *m. I.* (ämme) *Sw.* плоти́на; при́стань; **-ngefä'lle,** *n.*, **-nge'ld,** *n. I.* при́станная по́шлина; прива́льное; **-nke'tte,** *f.* 2. цѣпь у вхо́да въ га́вань; **-nmei'ster,** *m. I.* завѣдывающій по́ртомъ; гафенме́йстеръ; **-nmü'ndung,** *f.* 2. входъ въ га́вань; **-no'rt, -npla'tz,** *m. I.* (ätze) га́вань; **-nspe'rre,** *f.* 2., **-nspe'rrbaum,** *m. I.* (äume) *Sw.* бомъ; бонъ; **-nspe'rrung,** *f.* 2. запира́ніе вхо́да въ га́вань; **-nsta'dt,** *f.* (ädte) портово́й го́родъ; **-nzo'll,** *m.* s. Ha'fenge'ld.

Ha'fer, *m. I. Ng.* овёсъ; der - sticht ihn, * онъ кичли́въ; **Ha'fer-,** *a. Ng.* овся́ный; **Ha'fera'cker,** *m. I.* (ä) по́ле для засѣва́нія овсо́мъ; **-rbrei',** *m. I. Kk.* овся́ный кисе́ль; овся́ная ка́шица; **-rbro'd,** *n. I.* 3. овся́никъ; овся́ный хлѣбъ.

Haferei', s. Avarie'.

Ha'ferfe'ld, *n. I.* (lder) *Ldw.* по́ле засѣянное овсо́мъ; **-rgra's,** *n. I.* лугово́й овёсъ; **-rgrü'tze,** *f.* овся́ная крупа́; (gekocht) овся́ная ка́ша; **-rka'sten,** *m. I.* я́щикъ (закро́мъ) для овса́; **-rko'rn,** *n. I.* овся́ное зерно́; **-rkrau't,** *n. I. Ng.* гли́стникъ; **-rmeh'l,** *n. I.* овся́ная мука́; (gedörrtes) толокно́; **-rpflau'me,** s. Ha'ferschle'he; **-rsa'ck,** *m. I.* (äcke) мѣшо́къ для овса́; то́рба; **-rschle'he,** *f.* 2. *Ng.* скороспѣлая сли́ва; **-rschlei'm,** *m. I. Hlk.* овся́ный кисе́ль; овся́нка; **-rspreu',** *f.* вы́сѣвки овся́ныя; мяки́на; **-rsto'ppel,** *f.* 2. овся́ное жни́во; **-rstroh',** *n. I.* овся́ная соло́ма; **-rsu'ppe,** *f.* 2. *Kk. Hlk.* овся́ный супъ; га́берсупъ; **-rtra'nk,** s. Ha'ferschlei'm; **-rwu'rz, -rwu'rzel,** *f.* 2. *Ng.* козлоборо́дникъ овсяноко́ренный; овся́ный ко́рень.

Haff, *n. I. Geog.* зали́въ; das Kurische -, *Geog.* Ку́ришъ-Гаѳъ.

Ha'ffdorn, s. Sa'nddorn.

Ha'fner, etc. s. Tö'pfer, etc.

Haft, *m.* s. Spa'nge.

Haft, *f.* 2. аре́стъ, плѣнъ; заточе́ніе; содержа́ніе подъ аре́стомъ; Jmdn. aus der - entlassen, befreien выпуска́ть, -стить кого́ изъ-подъ аре́ста (od. изъ-подъ карау́ла); in strenger - halten держа́ть въ стро́гомъ заключе́ніи; **Ha'ftanstalt,** *f.* 2. мѣсто заключе́нія; тюрьма́; **-ftbefeh'l,** s. Verha'ftungsbefeh'l; **-ftbrief,** *m. I.* 3. сыскна́я.

Ha'ften, *vn.* (*h.*): woran - пристава́ть, -ста́ть къ чёму; (sich halten) держа́ться за что; es - Schulden auf diesem Hause на э́томъ до́мѣ есть долги́; es haftet im Gedächtniss э́то остаётся въ па́мяти; es haftet bei ihm nichts онъ всё забыва́етъ; für Jmdn., für etw. -, s. Bü'rgen.

Ha'ftgeld, s. Ha'ndgeld; **-ftgut,** *n. I.* (üter) зало́гъ; закла́дъ; **-ftort,** *m.* (örter) мѣсто заключе́нія.

Hag, *m. I.* 3. *Gtn.* (lebendiger Zaun) плете́нь; жива́я и́згородь; ро́ща; засѣка; куста́рникъ; **Ha'gapfel,** *m. I.* (ä) *Ng.* ди́кое, лѣсно́е я́блоко,

Hä'gebereiter, *m. I.* объѣздчикъ; лѣсни́чій.

Ha'gebu'che, *f. Ng.* граби́на; **Ha'gebu'chen,** *a.* граби́новый; **-gebu'tte, -gebu'ttenro'se,** *f.* 2. *Ng.* шипо́вникъ; ди́кая ро́за; гуля́ѳъ; **-gebu'ttenschwa'mm,** *m. I.* (ämme) *Ng.* шипо́вный грибъ; **-gedo'rn,** *m. I.* 2. *Ng.* боя́рышникъ; rother - гли́дина

Hä'geho'lz, *n. Fw.* s. Hä'gewa'ld.

Ha'geei'che, s. Stei'neiche,

Ha'gel, *m. I. Ntl.* градъ; wie - fallen сы́паться, по- гра́домъ; ein von Geschossen ту́ча стрѣлъ; der Feind sandte einen - von Bomben in die Stadt непрія́тель заброса́лъ го́родъ бо́мбами; alle -! что за чортъ! что э́то! **Ha'gel-,** *a. Ntl.* градово́й; **Ha'gela'bleiter,** *m. I.* градово́й отво́дъ; градоотво́дъ; **-la'rtig,** *a.* градови́дный; **-ldi'cht,** *a.* какъ градъ; **-lgeschwu'lst,** *f. Hlk.* s. Ha'gelko'rn (im Auge); **-lko'rn,** *n. I.* (örner) *Ntl.* гра́дина; (im Auge) *Hlk.* ячме́нь; **Ha'geln,** *vn.* (*h.*) *Ntl.*: es hagelt градъ идётъ; es hat gehagelt градъ шёлъ; вы́палъ гра́дъ; es hagelte Steine, Kugeln ка́мни, я́дра сы́пались гра́-

домъ; **Ha'gelscha'den**, *m. I.* (ä) вредъ отъ града; Verein zur Versicherung gegen - общество застрахованія отъ градобитія; **-lschla'g**, *m. I.* (äge) *Ntl.* градобитіе; градобой; **-lschau'er**, *m. I.* сильный дождь съ градомъ; **-lschlo'sse**, *f.* 2. градина; **-lschro't**, *n. I.* 3. уточная дробь; **-lwe'tter**, *n. I. Ntl.* буря съ градомъ; s. a. Ha'gelschla'g; **-lwo'lke**, *f.* 2. градовое [облако.
Hä'gen, s. He'gen.
Ha'ger, *a.* худощавый; худой; сухощавый; - werden худѣть, по-.
Hä'gerei'ter, s. Hä'geberei'ter; **-gefa'lk**, *m. II. Jäg.* дикомыть.
Ha'gerkeit, *f.* худощавость; худоба.
Ha'gero'se, s. Ha'gebu'tte.
Ha'gesto'lz, *m. II.* старый холостякъ; **Ha'gesto'lzen-**, *a.* - стараго холостяка; - старыхъ холостяковъ.
Hä'gewa'ld, *m. I.* (älder) *Fw.* заповѣдной лѣсъ; **-gewei'de**, **-gewie'se**, *f.* 2. заповѣдной выгонъ od. лугъ.
Haha'! *int.* ага! ха! ха!
Hä'her, **He'her**, *m. I. Ng.* сойка; сойка; **Hä'her-**, **He'her-**, *a. Ng.* сойкинъ; **-rfe'der**, *f.* 2. сойкино перо.
Hahn, *m. I.* (*pl.* Hähne) пѣтухъ; (Wetterhahn) флюгеръ; (am Schiessgewehre) курокъ; (am Fasse) кранъ; ключъ; Jmdm. den rothen - auf's Dach setzen, * поджечь чей домъ; - im Korbe sein, * хозяйничать; распоряжаться; * быть гдѣ главнымъ лицомъ od. единственнымъ мужчиною; **-nbalken**, s. Hah'nenba'lken; **-nbuche**, **-nbutte**, s. Ha'gebu'tte; **Häh'nchen**, *n. dim. I.* пѣтушёкъ.
Hah'nebu'che, s. Ha'gebu'che; **Hah'nebü'chen**, *a.* ** § очень грубый; очень строгій.
Hah'nen-, *a. Ng.* пѣтушій; **-nba'lken**, *m. I. Zm.* лёгель; перекладъ (въ верхушкѣ дома); **-nfu'ss**, *m. I.* (üsse) *Ng.* ранункулъ; knolliger - жабникъ; жабникъ; Hah'nenfüsse, *pl. Sw.* лапка у ганапута (подъ марсомъ); **-ngefe'cht**, s. Hah'nenka'mpf; **-ngeschrei'**, *n. I.* пѣніе пѣтуховъ; **-nka'mm**, *m. I.* (ämme) пѣтушій гребень od. гребешокъ; **-nkammblu'me**, *f.* 2. *Ng.* пѣтушій гребень; кошечникъ; **-nka'mpf**, *m. I.* (ämpfe) пѣтушій бой; **-nko'pf**, *m. I.* (öpfe) пѣтушья голова; *Hlk.* куликовая головка; **-nru'f**, **-nschrei'**, *m. I.* s. Hah'nengeschrei'; **-nspo'rn**, *m. I.* (*pl.* -sporen) *Zk.* шпора пѣтушья; бодецъ; *Ng.* бичецвѣтъ; **-nstei'n**, *m. I.* пѣтушій гребень; **-ntri'tt**, *m. I.* насѣдъ; насидъ; *Zk.* зародышъ въ яйцѣ.
Hah'nrei, *m. I.* 3. ** рогоносецъ; Jmdn. zum - machen, ** поставить кому рога; **Hah'nreischaft**, *f.* 2. рогоносство.
Hai, s. Hai'fisch.
Hai'de, etc. s. Hei'de, etc.
Hai'fisch, *m. I.* 3. *Ng.* акула; мокой; прожора; людоѣдъ; **Hai'fisch-**, *a. Ng.* акулій; акулинъ.
Hain, *m. I.* 3. роща; лѣсокъ; Freund -, * смерть; **-nbuche**, s. Wei'ssbuche; **-nbutte**, s. Ha'gebu'tte; **-ngebi'rge**, *n. I.* лѣсистыя горы; горы покрытыя рощами; **-nziege**, *f.* 2. *Ng.* гораль.
Hai'roche, *f.* 2. *Ng.* рохля.
Hä'kchen, *n. dim. I.* крючёчекъ; (an Büchern) застёжка; *Spl.* апострофъ; кавычка; **-nha'lter**, *m. I. Bchb.* уставка.
Hä'kel-, *a.* тамбурный; **-la'rbeit**, *f.* 2. тамбурное вязанье; **Häkelei'**, *f.* 2. дразненіе; задираніе; **Hä'kelig**, *a.* s. Ha'kig; (mit Haken) съ крючками; (bedenklich, schwierig) *сомнительный; критическій; **Hä'keln**, *va.* (anhaken) зацѣплять, -пить; задѣвать, -дѣть; (mit der Häkelnadel) вязать тамбурною иглою; * s. Zänkerei' (suchen); **-lna'del**, *f.* 2. тамбурная игла.
Ha'kelwe'rk, *n. I.* посадъ.
Ha'ken, *va.* зацѣплять, -пить крючкомъ; da hakt es, * вотъ въ чёмъ дѣло; -, *n. I.* запѣпливаніе крючкомъ; -, *m. I.* крюкъ; крючёкъ; (Schiff) багоръ; (Ofen) кочерга; das Ding, die Sache hat einen -, *это дѣло затруднительно; *тутъ есть препятствіе; * тутъ есть закорючка; **Ha'ken**, *Ldw.* гакъ; **-nba'nd**, *n. I.* (änder) *Mech.* навѣсная петля; колѣнчатая петля; **-nbü'chse**, *f.* 2. пищаль; **-nfischer**, *m. I.* багрильщикъ; **-nfischerei'**, *f.* 2. ловленіе рыбы багромъ; багреніе рыбы; **-nfö'rmig**, *a.* въ видѣ крючька; **-nka'mm**, *m. I.* (ämme) *Zm.* зубъ; замокъ; **-nla'chs**, *m. I.* 3. *Ng.* самецъ лососій; лохъ; **-nna'gel**, *m. I.* (ä) костыльковый гвоздь; **-npflu'g**, *m. I.* (üge) *Ldw.* соха; косуля; **-nra'd**, *n. I.* (äder) зубчатое колесо; **-nri'chter**, *m. I.* (in Esthland) судья земской полиціи; гакенрихтеръ; **-nspie'ss**, *m.* s. Harpu'ne; **-nsta'nge**, *f.* 2. (Fischer-, Schifferhaken) багоръ; **-nzah'n**, *m. I.* (ähne) клыкъ; схватной зубъ; **Ha'kig**, *a.* съ крючками; **Hä'klein**, *n. dim. I.* крючёчекъ; **Ha'kwaldwi'rthschaft**, *f.* 2. *Ldw.* лѣсохлѣбное хозяйство.
Halb, *a.* половина; halber Bogen полъ-листа; halber Ton полутонъ; halbe Stunde полчаса; halbes Jahr полгода; halbes Pfund полфунта; halber Rubel, *Mzw.* полтина; полтинникъ; halbe Elle полъ-локтя; ein u. eine halbe Elle полтора локтя; zwei u. eine halbe Elle два съ половиною локтя; halber Fuss (Längenmass) полфута; halber Weg половина дороги; halbes Buch Papier полдести бумаги; halber Mond полумѣсяцъ; halber Beweis недостаточное доказательство; - bedeckt полузакрытый; полуприкрытый; - durchschnitten разрѣзанный пополамъ; - durchsichtig полупрозрачный; - erhabene Arbeit, *Bldh. etc.* полувыпуклая работа; - gar, *Kk.* недоваренный; - gebacken недопечёный; - gebraten, *Kk.* недожаренный; - gelehrt полуучёный; - geöffnet полуоткрытый; въ половину отворенный; - lebendig ни живой, ни мёртвый; - leer до половины пустой; - nackt полунагій; - närrisch полоумный; - öffentlich почти публично; - reif полузрѣлый; полуспѣлый; - schlafend дремлющій; дремля; - sichtbar видимый до половины; - trunken полупьяный; - umsonst почти даромъ; - verbrannt до половины сгорѣвшій; - verfault полусгнившій; - verrückt полоумный; - drei полвина третьяго; hat es - geschlagen? била о полчаса? es ist noch - so theuer это въ половину дороже; die Flagge war - aufgezogen, *Sw.* флагъ былъ на полъподъёма; - und halb (fast, ziemlich) почти; не совсѣмъ; такъ и сякъ; er hat - und - versprochen онъ не навѣрно обѣщалъ; es ist - Wasser, - Wein это вино съ водою; **Ha'lbärmel**, *m. pl.* короткіе рукава; **-batlas**, *m. I.* 3. *W.* полуатласъ; **-bbastio'n**, *f.* 2. *Kw.* полубастіонъ; **-bbauer**, *m. II.* половникъ; **-bbier**, *n. I.* 3. полпиво; **-bblind**, *a.* полуслѣпой; **-bbrand**, *m. I.* (ände) полугаръ; **-bbruder**, s. Stie'fbruder; **-bbürtig**, *a.* сведёный; **-bdunkel**, *n. I.* (Dämmerung) сумерки; полумракъ; *Mal.* s. He'lldunkel.
Ha'lben, **Ha'lber**, *praep.* ради; Ehren - ради чести; Scheines - для виду; Bescheidenheit - изъ учтивости; Freundschaft - по дружбѣ.
Ha'lbfenster, *n. I.* полуокно; **-bfi'ngerbreit**, *a.* полъ-пальца; **-bfisch**, s. Pla'ttfisch; **-bflügler**, *m. pl. Ng.* полужесткокрылыя насѣкомыя; полукрылыя насѣкомыя; **-bfranz**, **-bfranzband**, *m. I.* (ände) *Bchb.* переплётъ въ корешкѣ; корешковый, полусафьянный переплётъ; in - gebundenes Buch книга, переплетённая въ корешёкъ; **-bgeleh'rter**, *m. II.* полуучёный; **-bgescho'ss**, *n. I.* 3. *Bk.* антресоль; аттическій этажъ; **-bgeschwi'ster**, s. Stie'fgeschwi'ster; **-bgewo'nnen**, *a.* на половину выигранный; *Ktsp. etc.* ничья; **-bgott**, *m. I.* (ötter) полубогъ; **-bgöttin**, *f.* 2. полубогиня; **-bhäker**, *m. I. Ldw.* § владѣлецъ половины гака (od. гакена) земли; **-bhemd**, *n. I.* 2. шемизетка; **-bhufer**, *m. pl. Ng.* полукопытныя животныя; **-bhüfner**, *m. I. Ldw.* бобыль; **-bhundert**, *n. I.* полсотня; **-binsel**, *f.* 2. полуостровъ; **Halbi'ren**, *va.* дѣлить, раздѣлять, -лить на двое (od. пополамъ); **-bjahr**, *n. I.* 3. полугодіе; полгода; **-bjährig**, *a.* полугодовой; **-bjährlich**, *a.* полугодичный; -, *ad.* полугодно; по полугоду; черезъ каждые полгода; по прошествіи полугода; **-bkapau'n**, *m. I.* 2. *Kk.* полухолощёный пѣтухъ; **-bkehle**, s. Hoh'lkehle; **-bkreis**, *m. I.* 3. полукругъ; полукружіе; **-bkreisförmig**, *a.* въ видѣ полукруга; **-bkugel**, *f.* 2. полушаріе; гемисфера; **-bkutsche**, *f.* 2. коляска; **-blaut**, *a.* u. *ad.* въ полголоса; **-blaut**, **-blauter**, *m. I. Spl.* полугласная (буква); **-bleer**, *a.*: bringe die halbleeren Flaschen her принеси бутылки, которыя до половины выпиты; **-bmann**, s. Verschni'ttener; **-bmensch**, *m. II.* получеловѣкъ; **-bmesser**, *m. I.* полупоперечникъ; радіусъ; **-bmeta'll**, *n. I* 3. полуметаллъ; **-bmond**, *m. I.* 3. полумѣсяцъ; **-bmondfö'rmig**, *a.* на подобіе (oder въ видѣ) полумѣсяца; **-bmondscha'nze**, *f.* 2. *Kw.* полумѣсяцъ; равелинъ; **-bmondschne'cke**, s. Schwi'mmschnecke; **-bnackend**, **-bnackt**, *a.* полунагій; **-bopa'l**, *m. I.* 3. полуопалъ; **Halbpa'rt**, *ad.* пополамъ; wir wollen - den Schaden tragen, * грѣхъ пополамъ; **-bpfeiler**, *m. I. Bk.* подпора; стойка; **-bpfund**, *n. I.* 3. по-

луфунтъ; **-bporzella'n**, *n.* s. Faye'nce; **-brock**, *m. I.* (öcke) полукафтанье; полукафтанъ; **-brund**, *a.* полукруглый; полукружный; **-bsammet**, *m. I.* 3. *W.* полубархатъ; **-bschatten**, *m. I.* полусвѣтъ; *Stk.* полутѣнь; *Mal.* оттѣнь; оттѣнка; **-bscheid**, *f.* s. Hä'lfte; **-bschlaf**, *m. I.* полусонь; дремота; im - въ просонкахъ; въ просонь; **-bschlummer**, *m. I.* полудремота; **-bschürig**, *a.*: halbschürige Wolle, *W.* шерсть второй стрижки; **-bschwarz**, *a.* u. *ad.*: - gekleidet одѣтый въ полутраурь; **-bschwester**, s. Stie'fschwester; **-bseide**, *f.* 2. полушёлкъ; **-bseiden**, *I.* 2. полушёлковый; **-bsparren**, *m. I. Bk.* полустропило; **-bstiefel**, *m. I.* полусапогъ; (der Frauen) полусапожекъ; ботинка; **-bstrumpf**, s. So'cke; **-bstündig**, *a.* получасовой; **-bstündlich**, *a.* (черезъ) каждые полчаса; **-btägig**, *a.* полусуточный; **-btaktno'te**, *f.* 2. *Tk.* полутактная нота; **-btaktpau'se**, *f.* 2. *Tk.* полутактная пауза; **-btheilig**, *a.* половинный; **-btinte**, *f.* 2. *Mal.* полутинтъ; **-btodt**, *a.* полумёртвый; ни живой, ни мёртвый; Jmdn. - schlagen избить кого до полусмерти; er lag - da онъ лежалъ (oder онъ былъ) ни живъ, ни мёртвъ; sich - lachen смѣяться до умору; помирать со смѣху; **-bton**, *m. I.* (öne) полутонъ; **Ha'lbtrauer**, *f.* малый трауръ; полутрауръ; **-btuch**, *n. I.* (ücher) полусукно; **-bverde'ck**, *n. I.* 3. *Sw.* полупалуба; (an Wagen, Schlitten) кусовъ; волчокъ; верхъ; **-bvers**, *m. I.* 3. *Dtk.* полустихъ; полустишie; **-bverschni'tten**, *a.* полухолощёный; **-bwagen**, *m. I.* коляска; **-bwege**, **-bweges**, *ad.* кое-какъ; какъ нибудь; wenn ich nur - kann если мнѣ кое-какъ возможно будетъ; **-bwisserei'**, *f.* полученость; поверхностное знанie; **-bzerri'ssen**, *a.* полуизодранный; полуизорванный; **-bziegel**, *m. I.* половикъ; **-bzirkel**, etc. s. Ha'lbkreis, etc.

Hald, *a. Bw.* отлогiй; покатый; **Ha'lde**, *f.* 2. отлогость; покатость; *Bw.* отвалъ; s. a. Be'rghalde; **Ha'lden**, *vn.* (*h.*) быть отлогимъ.

Half, s. He'lfen, *va. irr.*

Hä'lfte, *f.* 2. половина; (Flügelthüre) полотно; zur -, auf die - пополамъ; in die - на двое; пополамъ; um die - theurer въ половину дороже; mit Jmdm. in die -, zur - gehen, *H.* быть съ кѣмъ въ половинѣ; быть половинщикомъ въ торгѣ.

Ha'lfter, *f.* 2. недоуздокъ; **Ha'lftern**, *va.* взнуздывать, -дать; надѣвать, -дѣть недоуздокъ; **-rrie'men**, *m. I.* поводъ.

Hall, s. Schall.

Ha'llbursch, *m. II.*, **Hallo're**, *m. II.* (in Salzwerken) соловаръ.

Ha'lle, *f.* 2. зала; (Säulengang) галлерея; палата; чертогъ.

Hallelu'ja, *int.* u. *n. Bibl. Kg.* аллилуiя; хвалите Бога.

Ha'llen, *vn.* (*h.*) раздаваться, -даться; звучать.

Ha'llenge'ld, *n. I.* (lder) пошлина, [сборъ съ лавокъ.

Hallo'r, **Hallo're**, *m. II.* соловаръ; солеваръ; s. a. Ha'llbursche; **Hallo'ren-**, *a.* - соловара; - соловаровъ.

Hallu'nke, etc. s. Halu'nke, etc.

Halm, *m. I.* 3. стебель; (Strohhalm) соломина; **Hä'lmchen**, *n. dim. I.* стебелёкъ; **Ha'lmen**, *vn.* (*h.*) стебелиться; **Ha'lmgewä'chse**, *n. pl.* колосовыя растенiя; **-mknoten**, *m. I.* колѣнцо на стеблѣ; **-mkraut**, s. He'lmkraut; **-mpfeife**, *f.* 2. свирѣль; **-mtragend**, *a. Ng.* (Pflanzen) стебеленосный; стебельный; соломистый.

Hals, *m. I.* (*pl.* Hälse) шея; (an Gefässen, Flaschen; Gurgel) горло; (einer Violine, Guitarre) грифъ; ручка; шейка; (der Harnblase) *Zk.* устье; weisser - бѣлая шея; einen langen - machen, * вытягивать, -тянуть шею; es riecht ihm aus dem Halse у него пахнетъ изо-рту; er steckt bis an den - in Schulden, * онъ поуши въ долгахъ; er hat bis an den - studirt, * онъ человѣкъ учёный; es wird den - nicht kosten, * жизни не будетъ стоить; * не велика бѣда; ich habe ihn auf dem Halse, er sitzt mir auf dem Halse, * онъ сидитъ у меня на шеѣ; *онъ мнѣ докучаетъ; Jmdm. über den - kommen навязываться, -заться кому на шею; нахлынуть; Jmdm. um den - fallen бросаться, -ситься кому на шею; обнимать, -нять кого; Jmdm. einen Process an den - werfen, * начинать, -чать съ кѣмъ тяжбу; sich vom Halse schaffen сбывать, сбыть съ плечь; über - u. Kopf, * сломя голову; * стремглавъ; * опрометью; **Hals-**, *a. Zk.* шейный; **-sader**, s. Dro'sselader; **-sarte'rie**, *f.* 2. шейная артерiя; **-sband**, *n. I.* шейная лента; (Schmuck aus Perlen etc.) ожерелье; (der Hunde) ошейникъ; **-sbein**, *n.* s. Bru'stbein (der Vögel); **-sbinde**, *f.* 2. галстукъ; **-sbindenschna'lle**, *f.* 2. галстучная пряжка; **-sbräune**, s. Bräu'ne; **-sbreche**, *f.* 2. опасное мѣсто; (sehr steile Treppe) * крутая лѣстница; **-brechend**, *a.* преопасный; весьма опасный; **Hä'ls'chen**, *n. dim. I.* шейка; горлышко; (Vorhemd) манишка; **Ha'lsdrüse**, *f.* 2. *Zk. Hlk.* шейная железа; **Ha'lsdrüsengeschwu'lst**, *f.* (ülste) опухоль шейной железы.

Ha'lse, *f.* 2. *Sw.* галсъ.

Ha'lseisen, *n. I.* ошейникъ (желѣзный); (stacheliges) *Jäg.* рогатка; **-sentzü'ndung**, *f.* 2. *Hlk.* воспаленiе въ горлѣ; **-sflosser**, s. Keh'lflosser; **-sgehä'nge**, *n. I.* ожерелье; **-sgefle'cht**, *n. I.* 3. *Zk.* шейное сплетенiе; **-sgeri'cht**, s. Crimina'lgeri'cht; **-sgerichtso'rdnung**, *f.* 2. s. Crimina'lgese'tzbuch, Crimina'lproce'ss; **-sgeschmei'de**, *n. I.* ожерелье; **Ha'lsgeschwu'lst**, *f.* (ülste) *Hlk.* шейная опухоль; **-sgeschwü'r**, *n. I.* 3. чирей на шеѣ; **-sjoch**, *n. I.* 3. ошейникъ; нашейникъ; **-skappe**, *f.* 2. капишонъ; **Ha'lskette**, *f.* 2. (Schmuck) цѣпочка; ожерелье; ошейникъ; **-sknochen**, s. Ha'lswirbel; **-skragen**, *m. I.* воротникъ; **-skrankheit**, *f.* 2. горловая болѣзнь; **-skrause**, *f.* 2. брыжи; **-skraut**, *n. I. Ng.* шейная трава; колокольчики; **-smandeln**, *Zk.* s. Ma'ndeln; **-smuskel**, *m. I.* 2. *Zk.* шейный мускулъ; шейная мышица; **-spulsader**, s. Schlä'fenpu'lsader; **-srecht**, *n. I.* право надъ жизнiю и смертiю; s. a. Crimina'lrecht; **-ssache**, s. Crimina'lsache; **-sschlagader**, *f.* 2. шейная артерiя; **-sschmuck**, *m. I.* шейное украшенiе; ожерелье; **-sschnur**, *f.* (nüre) нитка жемчуга; **-sschwindsucht**, s. Keh'lschwindsucht; **-sstarrig**, *a.* упрямый; упорный; - sein упорствовать; упрямствовать; упрямиться; **Ha'lsstarrigkeit**, *f.* упрямство; упорство; **-sstück**, *n. I.* 3. шейка; **-stuch**, *n. I.* (ücher) шейный платокъ; косынка; (Halsbinde) галстукъ; **-sverbre'chen**, s. Crimina'lverbre'chen; **-sweh**, *n. I.* боль въ горлѣ; ich habe - у меня горло болитъ; **-swirbel**, *m. I.*, **-sbein**, *n. I.* 3. *Ng* шейный позвонокъ.

Halt, *m. I.* прочность; твердость; (Stillstand) остановка; *Kw.* стоянка; роздыхъ; - haben быть твёрдымъ od. прочнымъ; - machen, *Kw.* останавливаться, -новиться для отдыха; дѣлать, сдѣлать привалъ; das hat keinen - это не имѣетъ никакого основанiя; **Halt!** *int.* стой! постой! погоди! **Ha'ltbar**, *a.* твёрдый; крѣпкiй; прочный; **-rkeit**, *f.* твёрдость; крѣпкость; (der Farben) прочность; **Ha'lten**, *va. irr.* (halte, hält, hielt, gehalten): держать; etw. - (in der Hand) подержать; (anhalten) придерживать, -жать; (Predigt, Reden) говорить, сказать; (Vorlesung) читать, про-; (Gebote) соблюдать; Treu' u. Glauben - быть вѣрнымъ; (Wort, Versprechen) сдерживать, сдержать; исполнять, -нить; Jmdn. bei seinem Worte - требовать отъ кого исполненiя даннаго слова; streng auf Ordnung - строго соблюдать порядокъ; auf Jmdn. - высоко цѣнить кого; имѣть высокое мнѣнie о комъ; auf Ehre, auf sein Recht - стоять за честь, за своё право; auf eine Karte - ставить, по- на карту; auf einer Note -, *Tk.* выдерживать, -жать ноту; dafür - считать, почитать чѣмъ, кѣмъ; принимать, -нять за что; für gerathen, für rathsam - считать полезнымъ; geheim - таить; сохранять (od. держать) въ тайнѣ; Jmdn. frei - платить, заплатить за кого; Jmdn. kurz -, * не давать кому воли; Jmdn. schadlos - вознаграждать, -градить кого за что; Jmdn. warm -, *ласкать кого; gegen einander halten сличать, -чить; свѣрять, -рить; still - останавливаться, -новиться; es mit Jmdm. - держать чью сторону, тайно любить кого; быть съ кѣмъ за одно; halten Sie das, wie Sie wollen, * дѣлайте, думайте, какъ угодно; was hältst du davon? какъ ты объ этомъ думаешь? ich halte nichts davon мнѣ это не нравится; я не считаю это выгоднымъ, полезнымъ; es hält eine Kutsche vor seinem Hause у его дома стоитъ карета; es hält (fest), * это крѣпко держится; es hielt schwer, ihn dazu zu bereden трудно было уговорить его; halt! стой! держи! halt' an! постой! sich - (auf dem Pferde) держаться; (sitzen) сидѣть; sich woran -, sich fest - держаться за что; придерживаться за что; sich zu Hause - сидѣть дома; не выходить изъ-дому;

sich - (im Gefecht) хра́бро защища́ться; sich gut - (Körper) хорошо́ держа́ть себя́; sich rechts - держа́ться пра́вой стороны́; sich an Jmdn. -, * взы́скивать, -ска́ть убы́тки съ кого́; sich zu Jmdm. - держа́ться чьей стороны́, быть съ кѣмъ за одно́.

Ha'lter, *ad.* § (in Oesterreich) s. E'ben, *ad.*

Ha'lter, *m. I.* (Stütze) подпо́ра; (Gestell) стано́къ.

Hä'lter, s. Behä'lter.

Ha'ltlos, *a.* непро́чный; * неоснова́тельный; **Ha'ltlosigkeit**, *f.* непро́чность; *неоснова́тельность.

Ha'ltnagel, *m. I.* (ä) болтъ; **Ha'ltpunkt**, **Ha'ltepu'nkt**, *m. I.* 3. то́чка опо́ры; ich habe keinen - мнѣ не́ на что полага́ться; **-tseil**, **-ttau**, *n. I.* 3. (an Schiffskanonen) брюкъ; **Ha'ltung**, *f.* держа́ніе; твёрдость; (Dauer) про́чность; es hat keine - ѳто не твёрдо; ѳто не про́чно; *Mal.* туши́рованіе; отть́ниваніе; - des Körpers оса́нка; grosse Würde in der - сано́витость; militairische - во́инская вы́правка; er blieb bei seiner ruhigen - онъ оста́лся споко́йнымъ.

Halu'nke, *m. I.* 2. безде́льникъ; него́дяй; **Halu'nken-**, *a.* безде́льническій; **Halunkerie'**, *f.* 2., **Halu'nkenstrei'ch**, *m. I.* 3. безде́льничанье; безде́льничество.

Ha'men, *m.* s. Fi'schhamen, Se'nknetz. [лука́вый.

Hä'misch, *a.* зло́бный; кова́рный;

Ha'mmel, *m. I. Ng.* бара́нъ; **Ha'mmel-**, **Ha'mmels-**, *a. Ng. Kk.* бара́ній; **-lbra'ten**, *m. I. Kk.* жа́реная бара́нина; **-lbru'st**, *f.* (üste) *Kk.* груди́нка бара́нины; **-lflei'sch**, *n. I.* бара́нина; бара́нье мя́со; **-lkeu'le**, *f.* 2. за́дняя часть бара́нины; **-lpe'lz**, *m. I.* 3. бара́ній тулу́пъ.

Ha'mmer, *m. I.* (ä) молото́къ; grosser - мо́лотъ; кова́ло; балда́; (für Steinhauer) мо́лотъ; кула́къ; (im Clavier) молото́чекъ; *s. Ha'mmerwe'rk; **-ra'xt**, *f.* (äxte) топо́ръ съ молотко́мъ; **Hä'mmerba'r**, *a.* ко́вкій; **-rbarkeit**, *f.* ко́вкость; **Ha'mmerbei'l**, *n. I.* 3. топо́рикъ съ молотко́мъ; **Hä'mmerchen**, *n. dim. I.* молото́чекъ; **Ha'mmerer**, *m. I.* молотобо́ецъ; молотобо́й; **Ha'mmerfi'sch**, **-hai'**, *m. I.* 3. *Ng.* молото́къ-ры́ба; млатъ, ку́ша; **-rhü'tte**, *f.* s. Ha'mmerwe'rk; **-rmüh'le**, *f.* 2. молото́вая ме́льница; **Ha'mmern**, **Hä'mmern**, *va.* бить, обрабо́тывать молотко́мъ; (schmieden) кова́ть; **Ha'mmerschla'g**, *m. I.* (äge) уда́ръ молотко́мъ; s. a. A'bfall; **Ha'mmerschmie'd**, *m. I.* 3. кузне́цъ; кова́чъ; **-rstie'l**, *m. I.* 3. молото́вище; ру́чка молотка́; **-rstrau'ch**, *m. I.* (äucher) *Ng.* молото́чникъ; **-rwe'rk**, *n. I.* 3. *Httk.* молото́вой заво́дъ; молото́вая.

Hämorrhoida'l, *a. Hlk.* s. Hämorrhoida'lisch; **-da'lfluss**, *m.* s. Hämorrhoi'den; **-da'lisch**, *a.* геморрона́льный; **-lzu'fälle**, *m. pl.* геморрона́льные припа́дки; **Hämorrhoi'den**, *f. pl. Hlk.* геморо́й; геморрона́льные припа́дки; fliessende -, *Hlk.* откры́тый геморо́й; die blinden -, *Hlk.* глухо́й, закры́тый геморо́й.

Ha'mpelma'nn, *m.* (für Kinder) s. Ga'ukelmä'nnchen.

Ha'mster, *m. I. Ng.* хомя́къ; карбы́шъ; **Ha'mster-**, *a. Ng.* хомяко́вый; **-rbau'**, *m. I.* 3. нора́ хомяка́; **-rfe'll**, *n. I.* 3. хомяко́вая шку́рка.

Ha'nbutte, s. Ha'gebu'tte.

Hand, *f.* (*pl.* Hände) рука́; flache, hohle Hand ладо́нь; кисть; volle -, eine - voll горсть; beide Hände voll при́горшни; geballte - кула́къ; rechte, linke - пра́вая, лѣ́вая рука́; er ist meine rechte -, * онъ мнѣ мно́го помога́етъ; * онъ мнѣ больша́я помо́га; die - Gottes, *десни́ца Бо́жія; das steht in Gottes - ѳто зави́ситъ отъ во́ли Бо́жіей; - u. Fuss haben быть дѣ́льнымъ; von - zu -, aus einer - in die andere, *изъ рукъ въ ру́ки; - in -, * рука́ о́бъ руку; aus der - in den Mund, *то́лько что изъ рукъ да въ ротъ; имѣ́ть то́лько насу́щный хлѣбъ; bei der -, zur - haben имѣ́ть подъ руко́ю; имѣ́ть на гото́вѣ; bei der - sein быть гото́вымъ; быть подъ руко́ю; er ist gleich bei der -, * онъ тотча́съ гото́въ; zur - sein быть удо́бнымъ; Jmdm. an die - gehen помога́ть, помо́чь; пособля́ть, пособи́ть кому́; Jmdm. etw. an die - geben, * внуша́ть, -ши́ть кому́ что; присовѣ́тывать, -товать; ука́зывать, -за́ть; Jmdm. auf die Hände sehen, *смотрѣ́ть, присма́тривать за кѣмъ; Jmdn. auf den Händen tragen, * не знать что дѣ́лать съ кѣмъ; es liegt auf der -, *ѳто я́сно; очеви́дно; ich gebe meine - darauf, * руча́юсь въ томъ; * вотъ тебѣ́ моя́ рука́; diese Nachricht ist von guter -, * ѳто достовѣ́рное извѣ́стіе; aus der ersten -, * изъ пе́рвыхъ рукъ; vor der -, *пока́; unter der -, * та́йно; та́йнымъ о́бразомъ; подъ секре́томъ; die - worauf geben, * обѣща́ть что; die Hände in den Schooss legen, * сложи́ть ру́ки; - an sich legen, поднима́ть, -ня́ть на себя́ ру́ку; die letzte - an etw. legen, *ока́нчивать; око́нчить что; freie - haben, *имѣ́ть по́лную во́лю; aus freier -, * безъ посре́дничества; mit - und Mund versprechen, * навѣ́рно обѣща́ть; die - mit im Spiele haben, *уча́ствовать въ чёмъ; es sind ihm die Hände gebunden, *онъ свя́занъ; *у него́ ру́ки свя́заны; er hat eine schwere - (beim Schreiben), * онъ не мо́жетъ писа́ть ско́ро; *онъ ме́дленно пи́шетъ; er schreibt eine gute - у него́ хоро́шій по́черкъ; er hat alle Hände voll zu thun, * онъ зава́ленъ дѣ́лами; eine - wäscht die andere, * рука́ ру́ку мо́етъ; wie man die - umdreht, * ми́гомъ; * въ мигъ; **Hand-**, *a. Zk.* ручно́й; ручно́й; **-damboss**, *m. I.* 3. ручна́я нако́вальня; **-danlegung**, *f.* 2. наложе́ніе рукъ; **-darbeit**, *f.* 2. ручна́я рабо́та; рукодѣ́лье; sich von - nähren жить свои́ми труда́ми; **-darbeiter**, *m. I.* рукодѣ́льникъ; **-darbeiterin**, *f.* 2. рукодѣ́льница; **-datlas**, s. Schu'latlas; **-dausgabe**, *f.* 2. *Litt. Bchh.* ручно́е, карма́нное изда́ніе; **-dball**, *m. I.* (älle) мячъ; мя́чикъ; **-dballen**, *m. I.* мя́кишъ у руки́; **-dbaum**, s. He'bel; **-dbecken**, s. Wa'schbecken; **-dbeil**, *n. I.* 3. топо́рикъ; **-dbewe'gung**, *f.* 2. движе́ніе руки́; **-dbibel**, *f.* 2. ма́ленькая би́блія; **-dbibliothe'k**, *f.* 2. ручна́я библіоте́ка; **-dbietung**, *f.* 2. соде́йствіе; по́мощь; **-dbohrer**, *m. I.* бура́вчикъ; **-dbreit**, *a.* шири́ною въ пя́день, ладо́нь; **-dbriefchen**, s. Bille't; **-dbuch**, *n. I.* (ücher) ручна́я кни́га; (Lehrbuch) руково́дство; **Hä'ndchen**, *n. dim. I.* ру́чка; **Ha'ndcompass**, *m. I. Ntl. Geog.* ручно́й ко́мпасъ; **-ddecke**, *f.* 2. попо́на; **-ddruck**, *m. I.* пожа́тіе руки́; **-deimer**, *m. I.* ведро́; **-deisen**, s. Ha'ndfessel; **Hä'ndedru'ck**, *m. I.* (ücke) s. Ha'nddruck; **Hä'ndekla't-schen**, *n. I.* рукоплеска́ніе; хлопа́ніе въ ладо́ши.

Ha'ndel, *m. I.* (ä) дѣ́ло; *Rw.* дѣ́ло; тя́жба; *H.* торгъ; торго́вля; - treiben, *H.* вести́ торго́влю; торгова́ть; einen - schliessen сторгова́ться; geschlossener - состоя́вшаяся торго́вая сдѣ́лка; прода́жа; поку́пка; - u. Wandel, *вся́кіе про́мыслы; im - u. Wandel, *въ житьѣ́-бытьѣ́; zum - gehörig, **Ha'ndel-**, **Ha'ndels-**, *a.* торго́вый.

Hä'ndel, *m. pl.* (Streit) ссо́ра; споръ; дра́ка; mit Jmdm. - haben быть съ кѣмъ въ ссо́рѣ; **-lma'cher**, *m. I.* приди́рщикъ; задо́рщикъ; привя́зчивый человѣ́къ; спо́рщикъ; сварли́вый человѣ́къ; забія́ка; **-lmacherei'**, *f.* 2. приди́рки.

Ha'ndeln, *vn.* (*h.*) поступа́ть, -пи́ть; (wirken) дѣ́йствовать; in einer Schrift über etwas - разсужда́ть, толкова́ть, трактова́ть о чёмъ; (feilschen) торгова́ться; *H.* торгова́ть; производи́ть торгъ; auf etw. - торгова́ть что; es handelt sich nur darum, * зави́ситъ то́лько отъ того́; дѣ́ло идётъ о томъ; * спра́шивается то́лько; er lässt mit sich -, * онъ сгово́рчивъ; * его́ мо́жно уговори́ть; -, *n. I.* дѣ́йствіе; посту́пки; торгъ.

Ha'ndelsage'nt, *m. II.* торго́вый аге́нтъ; повѣ́ренный; **-sa'mt**, *n. I.* (ämter) комме́рческій судъ; **-sa'ngelegenheit**, *f.* 2. торго́вое дѣ́ло; **-sarti'kel**, *m. I.* предме́тъ торго́вли; това́ръ; **-sau'sschuss**, *m. I.* (üsse) комме́рческій комите́тъ; комите́тъ по дѣла́мъ торго́вли; **-sbea'mter**, *m. II.* чино́вникъ по торго́вой ча́сти; **-sbila'nz**, *f.* 2. торго́вый бала́нсъ; **-sbrau'ch**, *m. I.* (äuche) обыкнове́ніе у купцо́въ; **-sbrie'f**, *m. I.* 3. купе́ческое письмо́; **-sbu'ch**, s. Ha'ndlungsbu'ch; **-sbü'ndniss**, *n. I.* 3. торго́вый сою́зъ; **Ha'ndelschaft**, *f.* (Handel торго́вля; (Kaufmannschaft) купе́чество; **Ha'ndelscompagnie'**, *f.* 2. *H.* торго́вое о́бщество; това́рищество (комме́рческое); компа́нія (торго́вая); **-scomptoi'r**, **-sconto'r**, *n. I.* 3. *H.* конто́ра; **-sdeputatio'n**, *f.* 2. торго́вая депута́ція; **-sdie'ner**, s. Ha'ndlungsdie'ner; **-sei'ngabe**, *f.* 2. торго́вое проше́ніе; **-sfi'rma**, *f.* (*pl.* -firmen) *H.* торго́вый домъ; **-sfla'gge**, *f.* 2. *Sw.* купе́ческій флагъ; **-sflo'tte**, *f.* 2. купе́ческій флотъ; **-sfrau'**, *f.* 2. торго́вка; **-sfrei'heit**, *f.* 2. свобо́да торго́вли; **-sfreu'nd**, *m. I.* 3. това́рищъ по торго́влѣ; **-sga'st**, *m. I.* (äste) гость; **-sgebrau'ch**, s. Ha'ndelsbrau'ch; **-sgei'st**, *m. I.* *духъ торго́вли; **-sge-**

no'ss, *m. II.* товарищъ въ торговлѣ; компаніонъ; **-sgeri'cht**, *n. I.* 3. коммерческій судъ; **-sgeschä'ft**, *n. I.* 3. торговыя дѣла; (Handel) торговля; **-sgese'llschaft**, s. Ha'ndelscompagnie'; **-sgese'tz**, *n. I.* 3. коммерческій законъ; **-sgese'tzbuch**, *n. I.* (ücher) сводъ коммерческихъ законовъ; **-sgewi'cht**, *n. I.* 3. торговый вѣсъ; **-sgewö'lbe**, **-shau's**, *n. I.* (äuser) торговый домъ; s. a. Ha'ndlungsgewö'lbe; **-sleu'te**, *mf. pl.* торговые люди; купцы; **-sma'nn**, *m. I.* купецъ; торговецъ; **-snei'd**, *m. I.* зависть между купцами (od. торговцами); **-so'rt**, **-spla'tz**, *m. I.* (ätze) торговое мѣсто; (Markt) рынокъ; **-sre'cht**, *n. I.* 3. коммерческое право; **-sreglеme'nt**, *n. I.* уставъ торговый; учрежденія торговыя; **-srei'se**, *f.* 2. поѣздка (od. путешествіе) по торговымъ дѣламъ; **-srei'sender**, *m. II.* путешествующій по торговымъ дѣламъ; **-ssa'che**, s. Ha'ndelsa'ngele'genheit; **-sschei'n**, *m. I.* 3. торговое свидѣтельство; **-sschi'ff**, *n. I.* 3. купеческое судно; **-sschi'ffahrt**, *f.* торговое мореплаваніе; **-sschi'ffahrtsschu'le**, *f.* 2. училище торговаго мореплаванія; **-sschu'le**, *f.* 2. коммерческое училище; **-sspeculatio'n**, *f.* 2. торговые разсчеты; спекуляціи; s. a. Ha'ndelsunterneh'mung; **-sspe'rre**, *f.* 2. запрещеніе вывоза и привоза товаровъ; запретительная система торговли; **-sstaa't**, *m. I.* 2. коммерческое, торговое государство; **-ssta'dt**, *f.* (ädte) торговый городъ; **-ssta'nd**, *m. I.* купеческое сословіе; (die Kaufmannschaft) купечество; (die Kaufleute) купцы.

Hä'ndelsti'fter, s. Hä'ndelma'cher.

Ha'ndelstracta't, *m. I.* 3. торговый договоръ.

Hä'ndelsu'cher, *m. I.* сварливый человѣкъ; **-lsu'cht**, *f.* 2. сварливость; задорливость; **-lsü'chtig**, *a.* сварливый; задорный; придирчивый; привязчивый; задирчивый.

Ha'ndelsunterneh'mung, *f.* 2. торговое, купеческое предпріятіе; **-sverbi'ndung**, *f.* 2. купеческое, торговое отношеніе; s. Ha'ndelsgese'llschaft; **-sverei'n**, *m. I.* s. Ha'ndelscompagnie'; **-sverhä'ltnisse**, *n. pl.* торговыя отношенія; **-sverkeh'r**, *m. I.* 3. торговыя сношенія; freier - вольная торговля; **-svertra'g**, s. Ha'ndelstracta't; **Ha'ndelsvo'lk**, *n. I.* (ölker) торговый народъ; **-swei'se**, s. Ha'ndlungswei'se; **-swe'sen**, *n. I.* торговля; **-swi'ssenschaft**, *f.* 2. наука о коммерціи; **-szei'tung**, *f.* 2. коммерческая газета; **-szwei'g**, *m. I.* 3. отрасль торговли; **Ha'ndeltrei'bend**, *a.* производящій торговлю; торгующій.

Hä'ndespie'l, *n. I.* движеніе рукъ; **-despra'che**, s. Fi'ngerspra'che; **-dewa'schen**, *n. I.* умываніе рукъ; *Kg.* омовеніе рукъ; **Ha'ndfackel**, s. Fa'ckel; **-dfesseln**, *f. pl.* ручныя оковы (od. цѣпи); наручни; **-dfest**, *a.* дюжій; дородный; сильный; Jmdn. - machen, *Rw.* схватить и связать; **-dfläche**, *f.* 2. ладонь; **-dförmig**, *a.* на подобіе руки; *Ng.* (Pflanzen) дланевидный; лапчатый; **-dfrohne**, *f.* 2. барщина; тяглó; **Ha'ndfröhner**, *m. I.* тягловый крестьянинъ; **-dgebrau'ch**, *m. I.* ручное употребленіе; (Handhabung) ручные пріемы; **-dgeld**, *n. I.* (lder) задатокъ; **-dgele'nk**, *n. I.* 3. ручной суставъ; сгибъ руки; **-dgelö'bniss**, *n. I.* 3. торжественное обѣщаніе; **-dgemei'n**, *a.*: - werden схватываться, -титься; вступать, -пить въ рукопашный бой; mit Jmdm. - werden схватываться съ кѣмъ; начать съ кѣмъ драку; **-dgeme'nge**, *n. I.* драка; схватка; свалка; стычка; рукопашный бой; **-dgeschi'cklichkeit**, *f.* 2. s. Ha'ndgriff; **-dgeschmei'de**, *n. I.* запястье; браслетъ; **-dgeweh'r**, *n. I.* 3. ружьё; **-dgicht**, *f. Hlk.* хирагра; an der - Erkrankter хирагрикъ; **-dglieder**, s. Fi'ngerglie'der, Ha'ndknochen; **-dgrana'te**, *f.* 2. ручная граната; **-dgreiflich**, *a.* ощутительный; (klar) ясный; (offenbar) явный; (augenscheinlich) очевидный; **-dgreiflichkeit**, *f.* 2. очевидность; **-dgriff**, *m. I.* 3. ручка; рукоятка; (am Geländer) порученъ; (Kunstgriff) пріемъ; замашка; уловка; ухватка; сноровка; **-dhabe**, *f.* 2. рукоятка; ручка; (am Steuerruder) *Sw.* румпель.

Ha'ndhaben, *va. irr.* управлять чѣмъ; блюсти за чѣмъ; **Ha'ndhabung**, *f.* управленіе чѣмъ.

Ha'ndhoch, *a.* вышиною въ ладонь; на ладонь (толщиною); **-dhülfe**, *f.* 2. помога; - leisten помогать; пособлять; **-dkarten**, *f. pl. Ktsp.* заручныя карты; **-dkauf**, *m.* s. Ha'ndverkau'f, Ha'ndgeld; **-dklapper**, *f.* 2. s. Ki'nderkla'pper, Castagne'tte; **-dknochen**, *m. pl. Zk.* ручныя кости; **-dkorb**, *m. I.* (örbe) корзина; **-dkörbchen**, *n. dim. I.* корзинка; корзиночка; **-dkrause**, *f.* 2. манжета; манжетка; **-dkübel**, *m. I.* лоханка; **-dkuss**, *m. I.* (üsse) цѣлованіе руки; поцѣлуй; **-dlangen**, *vn.* s. He'lfen; *Bk.* подносить, поднесть; (bedienen) прислуживать, -жить; **-dlanger**, *m. I.* работникъ; *Bk.* подносщикъ; носильщикъ; **-dlate'rne**, *f.* 2. ручной фонарь; **-dleder**, *n. I.* накулачникъ; **-dleiter**, *f.* 2. ручная лѣстница; (Führer) руководитель; **-dleitung**, *f.* 2. руководство. [*H.* s. Ha'ndelsfrau'.

Hä'ndler, s. Ha'ndelsma'nn; **-dlerin**, **Ha'ndleuchter**, *m. I.* подсвѣчникъ; шандалъ; **Ha'ndlich**, *a.* ручной; сподручный; **Ha'ndlung**, *f.* 2. поступокъ; *Sb.* дѣйствіе; gottesdienstliche -, *Kg.* треба; die heilige -, *Kg.* священнодѣйствіе; Святое Таинство; *H.* торгъ; торговля; die - führen весть торговлю; торговать; die - fortsetzen, *H.* продолжать торговать; **Ha'ndlungsa'rt**, s. Ha'ndlungswei'se; **-sbrie'f**, *m. I.* 3. купеческое письмо; **-sbu'ch**, *m. I.* (ücher) торговая, купеческая книга; **-scommi's**, **-sdie'ner**, *m. I.* прикащикъ; **-sdie'nerschei'n**, *m. I.* 3. прикащичье свидѣтельство; **-sgeschä'ft**, *n. I.* 3. торговыя дѣла; **-sgewö'lbe**, *n. I.* (Magazin) магазинъ; **-shau's**, *n. I.* (äuser) купеческій торговый домъ; **-she'rr**, *m. II.* хозяинъ торговаго дома; патронъ; **-sleh'rling**, *m. I.* 3. ученикъ купеческій; **-sschu'le**, s. Ha'ndelsschu'le; **-swei'se**, *f.* 2. образъ дѣйствія; поступокъ; **-szwei'g**, *m. I.* 3. отрасль торговли.

Ha'ndmangel, *f.* 2. валёкъ и скалка; **-dmö'rser**, *m. I.* маленькая ступка; **-dmuff**, *m. I.* 3. (üffe) муфта; **-dmühle**, *f.* 2. ручная мельница; **-dmuskel**, *m. I.* 2. *Zk.* ладонная мышица; **-do'rgel**, s. Dreh'orgel; **-dpferd**, *n. I.* 3. подручная лошадь; **-dpförtchen**, *n. dim. I.* калитка; **-dpresse**, *f.* 2. ручной жомъ; **-dprotzwagen**, *m. I. Kw.* волокъ; медвѣдка; **-dpumpe**, *f.* 2. ручной насосъ; *Bw.* сапъ; **-dquehle**, s. Ha'ndtuch; **-dramme**, *f.* 2. ручная баба; трамбовка; колотушка; *Bw.* чекмарь; ступа; **-dreichung**, *f.* 2. поданіе руки; (Hülfe) помощь; пособіе; пособствованіе; оказываніе пособія; - thun оказывать, -зать пособіе; пособлять, -бить; **-drolle**, s. Ha'ndmangel; **-drücken**, *m. I.* тылъ (наружная часть) руки; **-dsäge**, *f.* 2. ручная пила; ножовка; **-dschaufel**, *f.* 2. бороздникъ; скребокъ; **-dschellen**, s. Ha'ndfesseln; **-dschlag**, *m. I.* (äge) ударъ рукою; *Rw.* рукобитіе; den - geben ударить по рукамъ; Jmdm. den - geben удариться съ кѣмъ по рукамъ; mit -, *Rw.* ударивъ по рукамъ; **-dschlägel**, *m. I.* ручной молотъ; **-dschlitten**, *m. I.* санки; саночки; салазки; **-dschöpfer**, *m. I.* черпакъ; **-dschreiben**, *n. I.* собственноручное письмо; **-dschrift**, *f.* 2. почеркъ; рука; (Manuscript) рукопись; манускриптъ; расписка; **-dschriftlich**, *a.* рукописный; собственноручный; -, *ad.* въ рукописи; **-dschuh**, *m. I.* 3. перчатка; **-dschuhle'der**, *n. I.* лайка; **-dschuhma'cher**, *m. I.* перчаточникъ; **-dschuhma'cherin**, *f.* 2. перчаточница; **-dschuhmaschi'ne**, *f.*, **-dschuhre'cker**, *m. I.* перчаточный распялъ; **-dspritze**, *f.* 2. ручной насосъ; ручная пожарная труба; *Bw.* сикъ; *Hlk.* шприцъ; ручной насосецъ; **-dstiftung**, s. E'rbverei'n.

Handti'ren, etc. s. Hanthi'ren, etc.

Ha'ndtrommel, *f.* 2. барабанчикъ; дѣтскій барабанъ; **-dtuch**, *n. I.* (ücher) полотенце; утиральникъ; ручникъ; **-dverba'nd**, *m. I.* ручная повязка; **Ha'ndverkau'f**, *m. I. H.* продажа съ руки; **-dvoll**, *f.* горсть; eine - Mehl горсть муки; zwei - Nüsse двѣ пригоршни орѣховъ; eine - Stroh пучёкъ соломы; eine - Menschen, * нѣсколько человѣкъ; горсть людей; **-dwahrsager**, *m. I.* хиромантъ; **-dwahrsagerei'**, *f.* 2. хиромантія; **-dwerk**, *n. I.* 3. ремесло; мастерство; ein - treiben отправлять ремесло; заниматься, -няться ремесломъ; woraus ein - machen, *промышлять чѣмъ; er ist vom -, * онъ знаетъ своё дѣло; Jmdm. in's - pfuschen, * заниматься чужимъ дѣломъ; Einem das - legen запрещать, запретить кому, заниматься чѣмъ; **Ha'ndwerker**, *m. I.* ремесленникъ; мастеровой; - werden lassen отдавать, -дать въ мастеровые; **Ha'ndwerks-**, *a.* ремесленный; **-sä'ltester**, *m. II.* старшина ремесленный; **-sbrau'ch**, *m. I.* (äuche) обычай у мастеровыхъ (oder у ремесленниковъ); **-sbu'rsche**, *m. II.* ученикъ, мальчикъ у

реме́сленника; **Ha'ndwerksfrau'**, *f.* 2. жена́ реме́сленника; **-sgese'll**, *m. II.* подмасте́рье; **-sgru'ss**, *m. I.* (üsse) привѣ́тствіе у реме́сленниковъ; **-sleu'te**, *m. pl.* реме́сленные лю́ди; реме́сленники; мастеровы́е; **-sma'nn**, s. Ha'ndwerker; **-smä'ssig**, *ad.* реме́сленнически; (mechanisch) механи́чески; etwas - treiben, *промышля́ть чѣ́мъ; занима́ться чѣ́мъ, какъ ремесло́мъ; **-smei'ster**, *m. I.* реме́сленный ма́стеръ; **-snei'd**, *m. I.* за́висть ме́жду реме́сленниками; **-ssta'nd**, *m. I.* реме́сленное сосло́віе, сосло́віе реме́сленниковъ; aus dem - изъ реме́сленниковъ; **-sverwa'ndter**, *m. II.* занима́ющійся тѣ́мъ же ремесло́мъ; **-svero'rdnungen**, *fpl.* уста́въ реме́сленный; **-szeu'g**, *n. I.* инструме́нты реме́сленническіе; **-szu'nft**, *f.* (ünfte) реме́сленный цехъ.
Ha'ndwörterbuch, *n. I.* (ücher) *Litt.* ручно́й слова́рь; **-dwurzel**, *f.* 2. *Zk.* кисть руки́; пясть; *Zk.* запя́стье; **-dzeichen**, *n.* s. Ha'ndzug; **-dzeichnung**, *f.* 2. рису́нокъ; **-dzipperlein**, s. Ha'ndgicht; **-dzug**, *m. I.* (üge) черта́; **-dzünder**, *m. I. Kw.* па́льникъ.
Hanf, *m. I. Ng.* конопля́; конопе́ль; männlicher - моченикъ; weiblicher - по́сконь; zubereiteter - пенька́; - hecheln, brechen чеса́ть, мять пеньку́; **Hanf-**, *a. Ng. W.* пенько́вый; конопля́ный; **-facker**, *m. I.* (ä) конопля́никъ; **-fbau**, *m. I.* воздѣ́лываніе конопли́; **-fberei'ter**, *m. I.* чеса́льщикъ пеньки́; **-fbreche**, *f.* трепа́ніе конопли́; (Maschine) трепа́лка; трепа́ло; **-fbrecher**, *m. I.* мя́льщикъ (трепа́льщикъ) конопли́; **-fdarre**, *f.* 2. суши́льня (для конопли́); **Ha'nfen**, *a.* конопля́ный; (von zubereitetem Hanfe) пенько́вый; **Ha'nffeld**, *n. I.* (lder) по́ле засѣ́янное коноплёю; конопля́никъ; **-fgarn**, *n. I.* 3. пенько́вая пря́жа; **-fgarten**, *m. I.* (ä) конопля́никъ; **-fhändler**, *m. I.* торгу́ющій пенько́ю; **-fhechel**, s. He'chel; **-fkamm**, *m. I.* (ämme) чеса́лка; мы́каница; **-fkraut**, s. Lei'nkraut; **-fleinwand**, *f.* 2. равенду́къ; равенту́къ.
Hä'nfling, *m. I.* 3. *Ng.* конопля́нка.
Ha'nfmeise, *f.* 2. *Ng.* моско́вка; **-fnessel**, *f.* 2. питу́льникъ; куря́тникъ; крапи́вникъ; **-föl**, *n. I.* 3. конопля́ное ма́сло; **-fraufe**, *f.* 2. мы́каница; **-fröste**, *f.* 2. мочи́льня (для конопли́); мочи́ло; **-fsaat**, *f.* 2., **-fsaamen**, *m. I.* конопля́ное сѣ́мя; **-fschäbe**, *f.* 2. пенько́вая костри́ка; **-fschläger**, s. Ha'nfbrecher; **-fschwinge**, etc. s. Ha'nfbreche, etc.; **-fstengel**, *m. I. Ng.* конопля́ный стѣ́бель; **-fwaare**, *f.* 2. *H.* пенько́вый това́ръ; **-fwracke**, *f.* 2. бракова́ніе пеньки́; **-fwracker**, *m. I.* брако́вщикъ пеньки́.
Hang, *m. I.* скло́нность; накло́нность; leidenschaftlicher - wozu страсть; - des Herzens влече́ніе се́рдца; **-gband**, s. Ha'ngeisen; **-gbau**, *m. I. Ldw.* ороше́ніе односка́тное od. одноуровнёнными борозда́ми; natürlicher - ороше́ніе; односка́тное есте́ственное.
Hä'ngeba'cken, *m. pl.* отви́слыя щёки; **-gebau'ch**, *m. I.* (äuche) отви́слое брю́хо.
Ha'ngebe'tt, *n.* s. Hä'ngema'tte.
Hä'ngebi'rke, *f.* 2. *Ng.* плаку́чая берёза; **Hä'ngebrü'cke**, *f.* 2. вися́чій мостъ; s. a. Ke'ttenbrü'cke; **-gei'sen**, s. Tra'gband; **-gefru'cht**, *f.* (früchte) *Ng.* сростноплóдникъ; **-gela'mpe**, *f.* 2. вися́чая ла́мпа; **-gema'tte**, *f.* 2. ко́йка.
Ha'ngen, Hä'ngen, *vn. irr.* (*h.*) (hange, hänge, hing, gehangen): висѣ́ть; быть пока́тымъ; склоня́ться; woran hängt es? за чѣмъ стои́тъ дѣ́ло? ich weiss nicht, woran es hängt, *не зна́ю почему́; es hängt am Nagel э́то виси́тъ на гвоздѣ́; an etw., an Jmdm. -, * быть привя́заннымъ (пре́даннымъ) къ кому́, къ чему́; an Jmds. Munde -, * внима́тельно слу́шать кого́; mit gegangen, mit gehangen, * всѣ въ одну́ пе́тлю; woran - bleiben повисну́ть, зацѣпи́вшись за что; er ist - geblieben, * онъ не могъ всего́ заплати́ть; * онъ оста́лся ещё въ долгу́; -, *n. I.* висѣ́ніе.
Hä'ngen, *va. reg.* u. *irr.* (hänge, hing, gehangen): вѣ́шать, повѣ́сить на что; den Mantel nach dem Winde -, *сообража́ться съ обстоя́тельствами; - lassen повѣ́сить; die Ohren - lassen повѣ́сить у́ши; развѣ́шивать, -вѣ́сить у́ши; den Kopf - lassen, повѣ́сить го́лову; унывать, уны́ть; die Flügel - lassen, * опуска́ть, -сти́ть кры́лья; упа́сть ду́хомъ; sich -, s. Erhä'ngen (sich); sein Herz an etw. -, * предава́ться, преда́ться чему́ соверше́нно; -, *n. I.* вѣ́шаніе; **Hä'ngend**, *ppr.* u. *a.* вися́чій; hängende Wangen отви́слыя щёки; hängende Ohren пови́слыя у́ши; **Hä'ngena'gel**, *m. I.* (ä) пе́тельный гвоздь; **-gerie'men**, *m. I.* (an Kutschen) пасъ; пазъ; каре́тный пасъ; **-geschlo'ss**, *n. I.* (össer) вися́чій замо́къ; **-gewei'de**, *f.* 2. *Ng.* и́ва плаку́чая; и́ва Палести́нская.
Ha'nke, *f.* 2. (des Pferdes) задъ у ло́шади.
Hans, *m. I. npr.* Ива́нъ; - ohne Sorgen, * безпе́чный человѣ́къ; - hinter der Mauer, * трусъ; - in allen Gassen, * гдѣ то́лько его́ нѣтъ.
Ha'nsa, *f. H. Gsch.* ганза́; ганзе́йскій сою́зъ; **Ha'nsa-**, *a. H. Gsch.* ганзе́йскій.
Hä'ns'chen, *n. dim. I.*: was - nicht lernt, lernt Hans nimmermehr, * чему́ съ мо́лоду не нау́чишься, того́ и подъ ста́рость знать не бу́дешь.
Ha'nse, s. Ha'nsa; **Hansea'tisch**, *a. H. Gsch.* ганзе́йскій.
Hä'nseln, *va.* (Jmdn.) дразни́ть; дура́чить кого́; насмѣ́хаться надъ кѣмъ.
Ha'nsesta'dt, *f.* (städte) *H. Gsch.* ганзе́йскій го́родъ.
Ha'nsnarr, *m. II.* дурале́й; шутъ; **-swurst**, *m. I.* (ürste) пая́цъ; шутъ; арлеки́нъ; **Ha'nswurstmä'ssig**, *a.* шуто́вской; **-tstreich**, *m. I.* 3. скоморо́шество; фарсъ; га́ерство; **-tta'ns**, *m. I.* (änze) арлеки́нада.
Hanti'ren, Hanthie'ren, *vn.* (*h.*) рука́ми рабо́тать, вози́ться; **Hanti'rer, Hanthie'rer**, *m. I.* рабо́тникъ; **Hanti'rung, Hanthie'rung**, *f.* 2. рукодѣ́лье.
Ha'perig, *a.* съ остано́вками; **Ha'pern**, *vn.* (*h.*) § остана́вливаться, -нови́ться; es hapert (дѣ́ло) нейдётъ; da hapert 's, § въ томъ-то и бѣда́.
Ha'ppig, *a.* жа́дный; а́лчный; **Ha'ppigkeit**, *f.* жа́дность; а́лчность.
Hä'rchen, *n. dim. I.* волосо́къ; волосо́чекъ.
Ha'rem, *m. I.* гаре́мъ; же́нскій те́ремъ; **Ha'rems-**, *a.* гаре́мный; гаре́мовый; **-sskla'vin**, *f.* 2. гаре́мница; **-swä'chter**, *m. I.* гаре́мщикъ; **-swä'chterin**, *f.* 2. гаре́мщица.
Hä'ren, *vn.* s. Haa'ren; -, *a.* волося́ной; изъ воло́съ; härenes Hemd, Gewand власяни́ца.
Häresie', **Hä'resis**, *f. Kg.* е́ресь; раско́лъ; kirchliche -, *Kg.* попо́вщина.
Ha'rfe, *f.* 2. *Tk.* а́рфа; die - spielen игра́ть на а́рфѣ; **Ha'rfen-**, *a. Tk.* а́рфный; а́рфовый; арфи́чный
Harfene'tt-, *n. I.* 3. *Tk.* гарфене́тъ, **Harfeni'st**, s. Ha'rfenspie'ler; **Harfeni'stin**, *f.* 2. арфи́стка; **-nkla'ng** *m. I.* (änge) звукъ а́рфы; **-nsai'te**, *f.* 2. струна́ для а́рфы; **-nspie'l**, *n. I.* 3. игра́ на а́рфѣ; **-nspie'ler**, *m. I.* игра́ющій на а́рфѣ; арфи́стъ; **-nspie'lerin**, *f.* 2. арфи́стка; **-nstü'ck**, *n. I.* 3. піе́са для а́рфы; **-nto'n**, *m. I.* (öne) звукъ а́рфы; **Ha'rfner**, s Ha'rfenspie'ler.
Hä'ring, etc. s. He'ring, etc.
Ha'rke, *f.* 2., **Ha'rken**, *m. I.* (Rechen) *Ldw. Gtn.* гра́бли; **Ha'rken**, *va.* (rechen) грести́; zusammen - сгреба́ть, сгрести́; auseinander - раз-.
Harleki'n, Harlequi'n, *m. I.* 3. арлеки́нъ; га́еръ; пая́цъ; шутъ; скомо́рохъ; **Harleki'ns-, Harlequina'de**, etc. s. Ha'nswurst-, etc.
Ha'rlemertro'pfen, *m. pl. Hlk.* Га́рлемскія ка́пли. [скорбь; тоска́.
Harm, *m. I.* грусть; кручи́на;
Ha'rmel, -lrau'te, -lstau'de, *f.* 2. *Ng.* ру́та лѣ́сная; пе́сье де́рево.
Hä'rmen (sich), *vr.* грусти́ть, кручи́ниться, скорбѣ́ть, тосковать, тужи́ть о чёмъ; **Ha'rmlos**, *a.* беззабо́тный; (ruhig) безмяте́жный; споко́йный; (gutmüthig) доброду́шный; до́брый; неви́нный; **-mlosigkeit**, *f.* беззабо́тность; безвре́дность.
Harmonie', *f.* 2. согла́сіе; *Tk.* гармо́нія; созву́чіе; Mangel an - несогла́сіе; **-nie'lehre**, *f.* гармо́нія; нау́ка о созву́чіи.
Harmo'nika, *f. Tk.* гармо́ника.
Harmoni'ren, *vn.* (*h.*) гармони́ровать; (einig leben) жить въ согла́сіи; ла́дить; находи́ться въ сораз-мѣ́рномъ отноше́ніи другъ къ дру́гу; соотвѣ́тствовать другъ дру́гу; отвѣча́ть чему́; **Harmo'nisch**, *a.* гармони́ческій; стро́йный; согла́сный.
Ha'rmvoll, *a.* гру́стный; уны́лый.
Harn, *m. I. Zk. Schdk.* моча́; у́рина; **Harn-**, *a.* мочево́й; **-nabgang**, *m. I.* (änge) испуска́ніе мочи́; **-nabsonderung**, *f.* 2. мочеотдѣле́ніе; **-nartig**, *a.* у́ринный; **-nbeschwe'rde**, *f.* 2. тру́дное мочеиспуска́ніе; **-nblase**, *f.* 2. *Zk.* мочево́й пузы́рь; **-nblasenarte'rie**, *f.* 2. *Zk.* мочепузы́рная арте́рія; **-nblasenbru'ch**, s. Bla'senbru'ch; **Ha'rnblasenentzü'ndung**, *f.* 2. *Hlk.* воспале́ніе въ мочево́мъ пузы́рѣ; **-nblasenkra'mpf**,

m. I. (ämpfe) су́дороги въ моче-во́мъ пузырѣ́; **-nblasenschni'tt**, *m. I.* 3. *Hlk.* разсѣче́ніе мочева́го пузыря́; **-nblasenschnu'r**, *f.* s. Ha'rnstrang; **-nblasenstei'n**, *m. I.* 3. *Hlk.* мочево́й ка́мень; **Ha'rnen**, *vn.* (*h.*) мочи́ться; испуска́ть, -сти́ть мочу́; -, *n. I.* моче́ніе; испуска́ніе мочи́; **Ha'rnfluss**, *m. I.* (üsse) мочетече́ніе; тече́ніе мочи́; **Ha'rngang**, s. Ha'rnleiter; **-ngefä'ss**, *n. I.* 3. у-ри́льникъ; **-ngeru'ch**, *m. I.* ури́нный за́пахъ; **-nglas**, *n. I.* (äser) стекля́ный ури́льникъ; **-ngrant**, **-ngries**, s. Ha'rnsand; **-nhaut**, *f.* (äute) *Zk.* заро́дышева колбасообра́зная плева́; мочево́й мѣшо́къ; **-nhäutchen**, s. Uri'nhäutchen; **-nhemmung**, s. Ha'rnverha'ltung.

Ha'rnisch, *m. I.* 3. ла́ты; бро́ня; па́нцырь; Jmdn. in - bringen, jagen, * разсерди́ть кого́; in - gerathen, kommen разсерди́ться; приходи́ть, прийти́ въ гнѣвъ; **-schbre'tt**, *n. I.* (tter) *W.* касе́й; **-schfi'sch**, *m. I.* 3. *Ng.* щитоно́сный сомъ.

Ha'rnkana'l, *m.* s. Bla'senschnu'r; **-nkrankheit**, *f.* 2. болѣ́знь моче-вы́хъ о́ргановъ; **-nkraut**, s. Rese'da, Bru'chkraut; **-nlassen**, *n. I.* испуска́ніе мочи́; **-nleiter**, *m. I. Zk.* мочето́чникъ; **-nröhre**, *f.* 2. *Zk.* мочеиспуска́тельный кана́лъ; мочево́й прохо́дъ; s. a. Kathe'ter; **-nentzü'ndung**, *f. Hlk.* воспале́ніе мочеиспуска́тельнаго кана́ла; **-nkerze**, *f.* 2. *Hlk.* бужи́; кнотъ; враче́бная свѣча́; **-nruhr**, *f.* 2. *Hlk.* испусти́тельное мочетече́ніе; мочеистоще́ніе; honigartige -, *Hlk.* медови́дное мочетече́ніе; - mit Zuckergehalt, *Hlk.* сахари́стое мочетече́ніе; **-nsäckchen**, *Zk.* s. Ha'rnhaut; **-nsalz**, *n. I.* 3. *Schdk.* мочева́я соль; **-nsand**, **-nsatz**, *m. I.* оса́дка въ ури́нѣ; песо́къ, выходя́щій съ мочёю; **-nsauer**, *a. Schdk.* мочеки́слый; **Ha'rnsäure**, *f.* 2. мочева́я кислота́; **-nschmerz**, *m. I.* 3. боль при испуска́ніи мочи́; **-nschnur**, s. Bla'senschnu'r; **-nstein**, *m. I.* 3. мочево́й ка́мень; **-nstoff**, *m. I.* 3. мочеви́на; **-nstrang**, *m. I.* (änge) мочето́чный кана́лъ; **-nstrenge**, *f. Hlk.* запо́ръ мочи́; болѣ́зненное истече́ніе мочи́; **-ntreibend**, *a.* мочегони́тельный; мочего́нный; **-nverha'ltung**, *f.* задержа́ніе мочи́; **-nversto'pfung**, **-nwinde**, s. Ha'rnstrenge; **-nzapfer**, *Hlk.* s. Kathe'ter; **-nzucker**, *m. I. Schdk.* са́харъ изъ мочи́; *Hlk.* са́харъ страждущихъ истоще́ній; **-nzwang**, *m.* s. Ha'rnstrenge.

Harpe'ggio, *n. I. Tk.* арпеджіо́; **Harpeggi'ren**, *va. Tk.* арпеджева́ть.

Harpu'ne, *f.* 2. гарпу́нъ; острога́; лучъ; **-rpunie'r**, *m. I.* 3. китоло́въ (бью́щій острого́ю); гарпуни́ръ; **-rpuni'ren**, *va.* бить острого́ю.

Harpyi'e, *f.* 2. *Myth.* га́рпія; кровопі́йца; ехи́дна; *зла́я же́нщина.

Ha'rren, *vn.* (*h.*): auf etwas, auf Jmdn. - ждать; ожида́ть чего́, кого́.

Harsch, *a.* жёсткій; чёрствый.

Hart, *a.* твёрдый; жёсткій; стро́гій; harter Winter суро́вая зима́; hartes Schicksal жесто́кая судьба́; hartes Brod чёрствый хлѣбъ; hartes Ei круто́е яйцо́; harte Arbeit тру́дная рабо́та; harter Schlaf крѣ́пкій сонъ; harter Leib, harter Stuhlgang запо́ръ; ein harter Mensch, * жестокосе́рдый человѣ́къ; неумоли́мый; немилосе́рдый, безжа́лостный человѣ́къ; er ist -, * онъ жестокосе́рдъ oder жесто́къ; hartes Herz, * жесто́кое се́рдце; harter Ausdruck, * рѣ́зкое выраже́ніе; оскорби́тельное выраже́ніе; Jmdn. - behandeln жесто́ко обходи́ться, обойти́сь съ кѣмъ; - hören ху́до слы́шать; - machen, s. Hä'rten; - werden твердѣ́ть, о-; (Brod) черствѣ́ть, за-; (Charakter) * дѣ́латься, с- суро́вымъ; - am Wege близъ, по́длѣ, у са́мой доро́ги; **Hä'rte**, *f.* 2. тве́рдость; жёсткость; (Unbiegsamkeit) кру́тость; упря́мство; жесто́кость; (Strenge) стро́гость; **Hä'rten**, *va.* (Metalle) кали́ть; зака́ливать, -ли́ть; -, *n. I.* (der Metalle) зака́ливаніе; зака́лъ; **Hä'rtesca'le**, *f.* 2. *Httk.* ска́ла тве́рдости.

Ha'rtflügelig, *a.* жёсткокры́лый; hartflügelige Insecten, s. Coleopte'ren; **-tgebrannt**, *a.*: -ter Ziegel желѣ́зный кирпи́чъ; желѣ́зня́къ; **-tharze**, *n. pl.* твёрдыя смо́лы; **-thäutig**, *a.* (Früchte) жёсткоко́жій; (schwielig) мозо́листый; * s. U'nempfi'ndlich; **Ha'rthäutigkeit**, *f.* (Früchte) жёсткость ко́жи; (Schwielen der Haut) мозо́листость; **-therzig**, *a.* жестокосе́рдый; (unbarmherzig) немилосе́рдый; безжа́лостный; **-therzigkeit**, *f.* жестокосе́рдіе; немилосе́рдіе; **-theu**, s. Joha'nniskrau't; **-thörig**, *a.* крѣ́пкій (od. глухо́й) на у́хо; глухова́тый; - sein ху́до слы́шать; **-thörigkeit**, *f.* ту́гость слу́ха; глухова́тость; **-tkopf**, etc. s. Sta'rrkopf, etc.; **-tleibig**, *a.* стра́ждущій запо́ромъ; - sein страда́ть запо́ромъ; - machen причиня́ть, -ни́ть запо́ръ; вяза́ть; **-tleibigkeit**, *f.* запо́ръ; **-tloth**, *n. I.* припо́й; мѣ́дный припо́й; **-tmäulig**, *a.* (von Pferden) крѣпкоу́здый; **-tmäuligkeit**, *f.* крѣпоу́здость; **-tmeta'll**, s. Ge'lbkupfer; **-tnäckig**, *a.* упря́мый; упо́рный; (Krankheit) застарѣ́лый; - wobei bleiben упо́рствовать въ чёмъ; **-tnäckigkeit**, *f.* упря́мство; упо́рство; **-triegel**, *m. I. Ng.* s. Rai'nweide; **-trindig**, *a.* твёрдоко́жій; **-tschalig**, *a. Ng.* черепоко́жный; **-tschälig**, *a.* твёрдоко́жій; **-tspath**, s. Fe'ldspath.

Hä'rtung, s. Hä'rten, *n.*

Harz, *n. I.* 3. смола́; dickes, körniges - крупнозерни́стая смола́; икря́нка; четырехрубе́жка; reinstes, flüssiges - однорубе́жка; mit - anmachen смоли́ть; насма́ливать, -смоли́ть; вы-; mit - angemacht смолёный; вы́смоленный; **Harz-**, *a.* смоли́стый; **-zartig**, *a.* смоли́стый; **-zbad**, *n. I.* (äder) смоляна́я ва́нна; **-zbaum**, *m. I.* (äume) *Ng.* смоли́стое де́рево; **-zelektricitä't**, *f.* смоляно́е электри́чество; **Ha'rzen**, *va.* смоли́ть; (das Harz von den Bäumen ablösen) собира́ть, собра́ть смолу́ съ де́ревъ; -, *vn.* (*h.*) пуска́ть смолу́; der Baum harzt смола́ сочи́тся изъ де́рева; **-zextra'ct**, *m. I.* 3. смоли́стый экстра́ктъ; **Ha'rzholz**, s. Na'delho'lz; **Ha'rzicht**, *a.* смолева́тый; похо́жій на смолу́; **Ha'rzig**, *a.* смоляно́й; смоли́стый; **-zklee**, *m. I. Ng.* смо́льникъ; смоли́стый кле́веръ; смо́льная трава́; **-zkohle**, *f.* 2. смоли́стый у́голь; **-ztanne**, s. Wei'sstanne.

Hasa'rd, etc. s. Haza'rd, etc.

Ha'schen, *va.* хвата́ть; схва́тывать, -ти́ть; (fangen) лови́ть; пойма́ть; nach Vortheil -, * иска́ть при́были; гна́ться за при́былью; nach Gelegenheit -, *иска́ть слу́чая; стара́ться улови́ть слу́чай; улуча́ть, улучи́ть вре́мя; nach Ruhm -, * домога́ться сла́вы.

Hä's'chen, *n. dim. I.* за́йчикъ.

Hä'scher, *m. I.* сы́щикъ.

Ha'se, *m. II. Ng.* за́яцъ; kleiner - за́йчикъ; зайчёнокъ; weisser -, *Jäg.* бѣля́къ; grauer - руса́къ; du bist ein wahrer -, * э́кой ты трусъ; er ist kein -, * онъ не трусъ; * онъ не ро́бкаго деся́тка; wie ein gehetzter -, * настращённый; напу́ганный; da liegt der - im Pfeffer, * въ томъ-то и бѣда́ (oder и дѣ́ло); *вотъ въ чёмъ дѣ́ло.

Ha'sel, s. Ha'selstau'de; **Ha'sel-**, *a.* s. Ha'seln.

Hasela'nt, *m. II.* ** шутни́къ; заба́вникъ.

Ha'selbu'sch, *m. I.* (üsche), **-lgebü'sch**, *n. I.* 3. орѣ́шникъ; орѣхова́я ро́ща; лещи́нникъ; **-lge'rte**, *f.* 2. орѣ́ховый прутъ; **-lhuh'n**, *n. I.* (ühner) *Ng.* ря́бчикъ.

Haseli'ren, *vn.* (*h.*) * § ребя́читься; дура́читься; дури́ть; шали́ть; рѣзви́ться.

Ha'selkä'tzchen, s. Kätzchen (an Bäumen); **-lkrau't**, s. Ha'selwu'rz; **-lmau's**, *f.* (äuse) *Ng.* (kleine) я́щуръ; леща́дная мышь; орѣ́шковая со́ня; (grosse) коза́лка.

Ha'seln, *a.* орѣхово́й; **Ha'selnu'ss**, *f.* (üsse) *Ng.* орѣ́хъ; **-lnussö'l**, *n. I.* 3. орѣ́ховое ма́сло; **-lnussscha'le**, *f.* 2. орѣ́ховая скорлупа́; **-lnussstau'de**, *f.* 2., **-lnussstrau'ch**, *m.* s. Ha'selstau'de; **-lö'l**, s. Ha'selnussö'l; **-lru'the**, s. Ha'selge'rte; **-lschlä'fer**, *m.* s. Ha'selmau's; **-lstau'de**, *f.* 2., **-lstrau'ch**, *m. I.* (äuche) орѣ́ховое де́рево; орѣ́шина; лещи́на; **Ha'selwu'rz**, *f. Ng.* ко́петень; ко́пытень; копы́тникъ; подлѣ́сникъ; за́ячій ко́рень; подорѣ́шникъ.

Ha'sen-, *a. Ng. Zk.* за́ячій; **-na'dler**, s. Fi'schaar; **-na'mpfer**, s. Bu'champfer; **-na'rt**, *f.* 2. *Ng.* за́ячья поро́да; **-nau'ge**, *n. I.* 2. за́ячій глазъ; (Augenkrankheit) *Hlk.* за́ячій глазъ; полузакры́тый глазъ (у спя́щаго); **-nba'lg**, *m. I.* (älge) за́ячій мѣхъ; **-nbra'ten**, *m. I. Kk.* за́ячье жарко́е; **-nfäh'rte**, *f.* 2. слѣдъ за́йца; **-nfe'll**, *n. I.* 3. за́ячья шку́ра; **-nfe'tt**, *n. I.* 3. за́ячій жиръ; за́ячье са́ло; **-nflei'sch**, *n. I. Kk.* за́ячье мя́со; зайчи́на; зая́чина; **-nfu'ss**, *m. I.* (üsse) за́ячья нога́; за́ячья ла́пка; * трусъ; вѣ́тренникъ; **-nfü'ssig**, *a.* * s. Fu'rchtsam; Lei'chtsinnig; **-nhaa'r**, *n. I.* 3. за́ячья шерсть; **-nha'cke**, *f.* 2. *Hlk.* за́ячья пя́тка; курбъ; **-nhaft**, *a.* * s. Ha'senfü'ssig; **-nhe'rz**, *n. I.* * тру́сость; * трусли́вость; ein - haben, *быть малоду́шнымъ; быть тру́сомъ; **-nhe'tze**, *f.* 2. *Jäg.* за́ячья тра́вля; **-nhu'nd**, *m. I.* 3. *Jäg.* го́нчая соба́ка; **-nja'gd**, *f.* 2. за́ячья охо́та;

Ha'senka'mm, *m. I. Hlk.* гребни́стыя ши́шки; **-nklee'**, s. Bu'champfer, A'ckerklee'; **-nklei'n**, *n. I. Kk.* похлёбка изъ за́ячьей кро́ви и мя́са; **-nkoh'l**, *m. I. Ng.* за́ячья капу́ста; за́ячій сала́тъ; **-nko'pf**, *m. I.* (öpfe) за́ячья голова́; * по́шлый человѣ́къ; (Fisch) *Ng.* зайцеголо́въ; **-nla'ger**, *n. I. Jäg.* за́ячья нора́; **-nla'ttich**, *m. I. Ng.* хряща́нъ; ди́кій жёлтый цико́рій; **-nlö'ffel**, s. Fro'schlöffel; **-nmau'l**, s. Ha'senscha'rte; **-noh'r**, **-nöh'rchen**, **-nöh'rlein**, *n. I. Ng.* за́ячье ушко́; боя́рская снить; володу́шка; **-npanie'r**, *n. I.*: das - ergreifen, * дать тя́гу; **-npfe'ffer**, s. Ha'senklee'; **-nsala't**, *m. I. Ng.* (Pflanze) косого́рникъ стѣнно́й; гуся́нки; **-nscha'rte**, *f. 2. Ng.* за́ячья гу́ба; трегу́бость; Mensch mit einer - трегу́бый; **-nschla'f**, *m. I.* *безпоко́йный сонъ; **-nschro't**, *n. I. 3. Jäg.* мѣ́лкая дробь; **-nschwa'rz**, s. Ha'senklei'n; **-nspru'ng**, *m. I.* (ünge) за́ячій скачёкъ; **-nspu'r**, *f. 2.* слѣдъ за́йца; за́ячій слѣдъ; *Jäg.* па́занки; **-nstrau'ch**, *m. I.* (äucher) *Ng.* косого́рникъ.

Hä'sin, *f. 2.* зайчи́ха; за́ячья са́мка.

Ha'spe, **Hä'spe**, *f. 2.* две́рный крюкъ.

Ha'spel, *f. 2.* (Winde) во́ротъ; шпиль; (Garn) мотови́ло; **-lha'ken**, s. Thü'rangel; **-lhö'lzer**, *n. pl.* мота́льные во́робы; мота́льня; **-lkreu'z**, *n. I. 3. W.* спуска́льникъ; **Ha'speln**, *va. W.* нама́тывать, намота́ть; (aufwinden) поднима́ть, -ня́ть во́ротомъ; **-lra'd**, *n. I.* (äder) подъёмное колесо́; **-lwe'lle**, *f. 2.* ось во́рота.

Ha'spen, *m. I.* s. Ha'spe.

Ha'spler, *m. I.* мота́льщикъ.

Ha'ss, *m. I.* не́нависть; gegen Jmdn. - fassen, auf Jmdn. - werfen возненави́дѣть кого́; **Ha'ssen**, *va.* ненави́дѣть; **-nswe'rth**, **-nswü'rdig**, *a.* досто́йный не́нависти; ненави́стный; **Ha'sser**, *m. I.* ненави́дящій; ненави́стникъ; **Hä'sslich**, *a.* га́дкій; скве́рный; дурно́й; (missgestaltet) безобра́зный; hässliches Wetter дурна́я пого́да; **-sslichkeit**, *f.* га́дкость; ме́рзость; безобра́зіе.

Hä'ssling, *m. I. 3. Ng.* гола́вль.

Hast, *f.* s. Ha'stigkeit; in - въ торопя́хъ; **Ha'stig**, *a.* ско́рый; (eilfertig) спѣ́шный; поспѣ́шный; торопли́вый; **Ha'stigkeit**, *f.* ско́рость; (Eile) поспѣ́шность; торопли́вость.

Hätschelei', **Hä'tscheln**, s. Lie'bkosung, Lie'bkosen.

Hatschie'r, *m. I. 3. Kw.* ко́нный стрѣло́къ; конногварде́ецъ.

Ha'tte, **Hä'tte**, s. Ha'ben, *va. irr.*

Hatz, **Ha'tze**, s. He'tze.

Hau, *m. I.* (am Mühlensteine) насѣ́чка.

Häu'bchen, *n. dim. I.* ша́почка; (der Frauen) че́пчикъ; (der Vögel) хохоло́къ; **Hau'be**, *f. 2.* (der Frauen) чепе́цъ; че́пчикъ; (der Vögel) хохо́лъ; (Falkenkappe) каблучо́къ; unter die - kommen, * вы́йти за мужъ; unter die - bringen, *вы́дать за мужъ; * пристро́ить.

Häu'beln, *va.* (Falken) *Jäg.* каблуче́чить.

Hau'ben-, *a.* хохла́тый; че́печный; **-na'dler**, *m. I.* хохла́тый орёлъ; **-nba'nd**, *n. I.* (änder) че́печная ле́нта; **-nbesa'tz**, *m. I.* обо́рка на че́пчикѣ; **-ndrah't**, *m. I.* (ähte) про́волока для че́пчика; **-ndro'ssel**, *f. 2. Ng.* хохла́тый дроздъ; хохлу́шка; **-nfa'lke**, *m. II. Ng.* соко́лъ хохла́тый; **-nko'pf**, *m. I.* (öpfe) болва́нъ (для че́пчика); **-nle'rche**, *f. 2. Ng.* хохла́тый жа́воронокъ; хохла́чъ; **-nma'cherin**, *f. 2.* чепе́чница; **-nmei'se**, *f. 2. Ng.* хохла́тая сини́ца; **-nmüh'le**, *f. 2.* шатро́вая ме́льница; **-nscha'chtel**, *f. 2.* че́печный карто́нъ; **-nste'ckerin**, s. Hau'benma'cherin; **-nsto'ck**, *m. I.* (öcke) болва́нъ (для че́пчика); **-nstrei'f**, *m. I. 2.*, **-nstri'ch**, *m. I. 3.* обо́рка на че́пчикъ; **-ntau'be**, *f. 2. Ng.* хохла́тый го́лубь; хохла́чъ; **-ntau'cher**, *m. I. Ng.* чо́мга.

Haubi'tze, *f. 2. Kw.* га́убица; **Haubi'tzen-**, *a. Kw.* гауби́чный.

Hau'block, *m. I.* (öcke) коло́да; чурба́нъ.

Hauch, *m. I. 3.* дыха́ніе; духъ; (Blasen) дунове́ніе; приды́ханіе; letzter - послѣ́дній вздохъ; letzter - des Lebens послѣ́днее издыха́ніе; **Hau'chen**, *vn.* (*h.*) дыша́ть; испуска́ть духъ; дуть; **Hau'chlaut**, *m. I. 3. Spl.* горта́нная бу́ква; rauher, scharfer -, *Spl.* густо́е приды́ханіе; sanfter -, *Spl.* то́нкое приды́ханіе; **Hau'chzeichen**, *n. I. Spl.* знакъ приды́ханія.

Hau'degen, *m.* s. Espado'n, Rappie'r; * s. Rau'fbold.

Hau'derer, § s. Loh'nkutscher.

Hau'e, *f. 2.* ки́рка; моты́ка; (der Pflasterer) кію́ра; (des Müllers) жа́бка; ве́рхняя парапли́ца; * s. Prü'gel.

Hau'en, *va. irr.* (haue, hieb, gehauen): бить; (Hiebe, Schläge versetzen) уда́рить; (mit scharfen Werkzeugen) руби́ть; (mit Gerten, Peitschen) хлеста́ть, -стну́ть; (mit Ruthen) сѣчь, вы-; (Gras) *Ldw.* коси́ть, с-; (Holz) руби́ть, на-; (spalten) коло́ть, на-; (Feilen) *Mech.* дѣ́лать; (Steine) s. Behau'en; in Stein - высѣка́ть, -сѣчь на ка́мнѣ; in Stücke - руби́ть на куски́; разруба́ть, -би́ть на куски́; - und stechen руби́ть и коло́ть; über die Schnur -, * выходи́ть изъ грани́цъ; es ist weder gehauen, noch gestochen, * ни то, ни сё; * ни ры́ба, ни мя́со; sich -, * § дра́ться.

Hau'er, *m. I. Jäg.* каба́нъ; вепрь; (Hauzahn) клыкъ; (Häuer) *Bw.* рудоко́пъ; **-rloh'n**, *m. I.* (öhne) *Fw.* пла́та за пору́бку лѣ́са; (der Holzhacker) пла́та за ру́бку дровъ; *Bw.* пла́та рудоко́памъ.

Häu'fchen, *n. dim. I.* ку́чка; ку́чечка; клубо́чекъ; отря́децъ.

Hau'fe, s. Hau'fen.

Häu'feln, *va.* дѣ́лать ку́чки; скла́дывать, сложи́ть что въ ку́чки.

Häu'felpflu'g, *m. I.* (üge) *Ldw.* оку́чникъ; борозди́льникъ.

Hau'fen, *m. I.* ку́ча; гру́да; (in ungeheurer Masse) грома́да; - Menschen толпа́; мно́жество люде́й; (Thiere) ста́до; der grosse -, *чернь; *просто́й наро́дъ; über den - fallen пасть; упа́сть; über den - werfen, stossen повали́ть; повали́ть на́земь; сшиба́ть, -би́ть кого́ съ ногъ; (durcheinander werfen) приводи́ть, -ве́сть въ безпоря́докъ; (ungültig machen, vernichten) низпроверга́ть, -гнуть; уничтожа́ть, -жить.

Häu'fen, *va.* скла́дывать, скласть что въ ку́чу; (zusammenwerfen) сва́ливать, -ли́ть въ ку́чу; (sammeln) собира́ть, -бра́ть въ ку́чу; (Schätze) копи́ть; накопля́ть, -пи́ть; умножа́ть, -жить; (Schulden) увели́чивать, -чить; sich - (vermehren) накопля́ться, -пи́ться; умножа́ться, -житься.

Hau'fendrü'sen, *f. pl. Zk.* сло́жныя (od. клубови́дныя) желѣзы́; **-nwei'se**, *ad.* (legen) ку́чами; (in Haufen) въ ку́чи; (zusammenkommen) толпа́ми; **-nwo'lken**, *f. pl. Ntl.* ку́чевыя облака́.

Häu'fig, *a.* многочи́сленный; (oft) ча́стый; -, *ad.* ча́сто.

Häu'flein, s. Häu'fchen; **Häu'fung**, *f. 2.* накопле́ніе; скопле́ніе; (Vermehrung) умноже́ніе; усложне́ніе; (der Beweise) * сцѣпле́ніе доказа́тельствъ.

Hau'hechel, *f. 2. Ng.* ста́льникъ полево́й; келы́шникъ; воло́вья трава́.

Hau'holz, *Fw.* s. Schla'gholz.

Haupt, *n. I.* (*pl.* Häupter) *Zk.* голова́; *глава́; (Oberhaupt) глава́; нача́льникъ; (Chef) шефъ; (Hauptperson) гла́вный; graues - сѣда́я голова́; *ста́рецъ; zu Häupten (des Bettes) въ голова́хъ; den Feind auf's - schlagen, * разби́ть непрія́теля на́ голову; **Haupt-**, *a.* * гла́вный; *пе́рвый; *о́бщій; **-tabschnitt**, *m. I. 2.* гла́вное отдѣле́ніе; гла́вный отдѣ́лъ; **-tabsicht**, *f. 2.* гла́вное намѣ́реніе; **-tader**, *f. 2. Zk.* головна́я oder гла́вная жи́ла; **-talta'r**, *m. I.* (täre) *Kg.* гла́вный алта́рь; **Hau'pttanfüh'rer**, *m. I.* глава́; s. O'berbefeh'lshaber; **Hau'ptanker**, *m. I.* большо́й я́корь; **-tarmee'**, *f. 2.* гла́вная а́рмія; **-tarti'kel**, *m. I.* гла́вная статья́; **-taugenmerk**, *n. I.* осо́бенное внима́ніе; **-tbalken**, *m. I. Bk.* перево́дина; ле́гель; (Tragbalken) ма́тица; **-tbatai'lle**, s. Hau'ptschlacht; **-tbatterie'**, *f. 2.* гла́вная батаре́я; **-tbau**, *m. I.* гла́вная постро́йка; **-tbedeu'tung**, *f. 2.* гла́вное значе́ніе; осно́вное значе́ніе; **-tbedi'ngung**, *f. 2.* пе́рвое усло́віе; **-tbege'benheit**, *f. 2.* гла́вное происше́ствіе; **-tbegri'ff**, *m. I. 3.* гла́вное поня́тіе; **-tbeschä'ftigung**, *f. 2.* гла́вное заня́тіе oder упражне́ніе; **-tbeschei'd**, *m. I. 3. Rw.* гла́вное опредѣле́ніе; **-tbesta'ndtheile**, *m. pl.* гла́вныя составны́я ча́сти; **-tbetra'g**, *m. I.* (äge) ито́гъ; о́бщая су́мма; **-tbewei's**, *m. I. 3.* гла́вное доказа́тельство; **-tbinde**, *f. 2. Hlk.* головна́я перевя́зка oder повя́зка; головно́й бинтъ; **-tblutader**, *f. 2. Zk.* (der Hand) владѣ́тельная ручна́я жи́ла; (am Fusse) берцеплю́сненная крововозвра́тная жи́ла; *Hlk.* по́рточная жи́ла; **-tbogen**, *m. I.* (einer Brücke) гла́вная а́рка; **-tbuch**, *n. I.* (ücher) *H.* гла́вная кни́га; **-teigenschaft**, *f. 2.* гла́вное сво́йство; **-teingang**, *m. I.* (änge) гла́вный входъ.

Häu'pteln (sich), *vr. Gtn.* (Kohl, Salat) завива́ться, -ви́ться; ви́ться вилка́ми; идти́ въ кочны́.

Hau'pterbe, *m. II.* гла́вный наслѣ́дникъ; **-tfach**, *n. I.* (ächer) гла́вный предме́тъ; **-tfall**, *m. I.* (älle) са́мый ва́жный слу́чай; *Spl.* имени́тельный паде́жъ; **-tfarbe**, *f. 2.* гла́вный цвѣтъ; *Ktsp.* гла́вная масть;

сюр ы ; **Hau'ptfehler**, *m. I.* главная
оши бка ; **-tfeind**, *m. I.* 3. главный
вра гъ ; **-tfestung**, *f.* 2. главная крѣ-
пость ; **-tfluss**, *m. I.* (üsse) главная
рѣка ; **-tfrage**, *f.* 2. главный, пéр-
вый вопрóсъ; **Hau'ptgebäu'de**, *n. I.*
главное строéніе; **-tgegenstand**, *m.*
I. (ände) главный предмéтъ; **-tge-
schä'ft**, *n. I.* 3. главное занятіе;
-tgescho'ss, *n. I.* 3. бель-этáжъ; **-t-
geschwu'lst**, s. Ko'pfgeschwu'lst;
-tgesi'ms, *n. I.* 3. *Bk.* антаблемéнтъ;
карнизъ съ архитрáвомъ и фри-
зомъ; **-tgeste'll**, *n. I.* 3. *Fw.* глáв-
ная прóсѣка; **-tgewi'nnst**, *m. I.* 3.
главный выигрышъ; **-tgläubiger**,
m. I. главный кредитóръ; **-tglie'd**,
n. I. (der) главный членъ; **-tgrind**,
Hlk. s. Grind; **-tgrund**, *m. I.* (ünde)
главная причина; **-thaar**, *n. I.* 3.
вóлосы на головѣ; **-thandlung**, *f.* 2.
H. главный торгóвый домъ; *Sb.*
главное дѣйствіе; **-theer**, *n. I.* 3.
Kw. главное вóйско; **-thinderniss**,
n. I. 3. главное, важнѣйшее пре-
пятствіе; **-tidee'**, *f.* 2. главная идéя;
-tinhalt, *m. I.* главное содержáніе;
(einer Sache) сýщность дѣла; **-tin-
stitu't**, *n. I.* 3. главный институтъ;
-tkirche, *f.* 2. главная цéрковь; **-t-
kissen**, *n. I.* подýшка; изголóвье;
-tkrankheit, *f.* 2. главная болѣзнь;
(Kopfkrankheit) головнáя болѣзнь;
-tlager, *n. I.* главный лáгерь; **-t-
lehre**, *f.* 2. главное учéніе; **-tlinie**,
f. 2. главная линія; *Wpk.* прямáя
линія происхождéнія.

Häu'ptling, *m. I.* 3. начáльникъ;
предводитель; **Häu'ptlings-**, *ad.*
внизъ головóю; стремглáвъ.

Hau'ptlos, *a.* безглáвый; безначáль-
ный; **-tmann**, *m. I.* (*pl.* Haupt-
leute) *Kw.* капитáнъ; начáльникъ;
атамáнъ; **-tmast**, *m. I.* 3. *Sw.* глáв-
ная мáчта; **-tmerkmal**, *n. I.* 3. глáв-
ный признакъ; **-tnarr**, *m. II.*: er
ist ein - онъ сáмый пустóй чело-
вѣкъ; **-tnenner**, *m. I.* *Rk.* óбщій
знаменáтель; **-tniederlage**, *f.* 2.
главное склáдочное мѣсто; глáв-
ное депó; **-tnote**, *f.* 2. главная нó-
та; тóника; **-tperso'n**, *f.* 2. главное
лицó; die - spielen, *Sb.* игрáть
главную роль; **-tpforte**, s. Hau'pt-
thor; **-tpunkt**, *m. I.* 3. главный
пунктъ; **Hau'ptpulsader**, s. Hau'pt-
schlagader; **-tquartie'r**, *n. I.* 3. *Kw.*
главная квартира; **-tquelle**, *f.* 2.
главный источникъ; **-trebe'll**, *m.*
II. предводитель мятéжниковъ;
-trechnungsa'rten, *f. pl.* *Rk.* глáв-
ныя дѣйствія ариѳмéтики; **-tregel**,
f. 2. главное прáвило; **-treligio'n**,
f. 2. господствующая вѣра; **-tre-
gi'ster**, *n. I.* главный реéстръ; **-t-
regi'sterbuch**, *n. I.* (ücher) настóль-
ная книга; **-tröhre**, *f.* 2. (bei Gas-
leitungen) главная газопровóдная
трубá; (des Wassers) главная водо-
провóдная трубá; **-trolle**, *f.* 2.
главная роль; **-tsache**, *f.* 2. глáв-
ное дѣло; **-tsächlich**, *a.* главный;
важнѣйшій; преимýщественный;
-, *ad.* главнѣйше; (besonders) на-
ипáче; осóбенно; особливо; **-tsatz**,
m. I. (ätze) главное предложéніе;
-tschlacht, *f.* 2. главное сражéніе;
-tschlagader, s. Ko'pfschlagader,
Schla'gader (grosse); **-tschlüssel**,
m. I. главный ключъ; **-tschmer-
zen**, s. Ko'pfschmerzen; **-tschmuck**,
m. I. главное убрáнство od. укра-
шéніе; **Hau'ptschuld**, *f.* 2. главный
долгъ; **-tschuldiger**, *m. II.* глáв-
ный винóвникъ; **-tschuldner**, *m.*
I. главный должникъ; **-tschule**, *f.*
2. главное училище; **-tschwierig-
keit**, *f.* 2. главное затруднéніе; **-t-
segel**, *n. I.* главный пáрусъ; гротъ;
-tseite, s. Vo'rdersei'te; **-tsitz**, *m.*
I. 3. главное пребывáніе; **-tsorge**,
f. 2. главная забóта; **-tspass**, *m. I.*
(ässe) отличнѣйшая шýтка; **-tspie-
ler**, *m. I.* главный игрóкъ; **-tspra-
che**, *f.* 2. главный языкъ; **-tstadt**,
f. (ädte) главный гóродъ; столица;
-tstädter, *m. I.* столичный житель;
-tstädtisch, *a.* столичный; **Hau'pt-
stamm**, *m. I.* (ämme) главный
стволъ; **-tstimme**, *f.* 2. главный
гóлосъ; **-tstock**, s. Hau'ptgescho'ss;
-tstrasse, *f.* 2. главная ýлица; **-t-
streich**, *m. I.* рѣшительный ударъ;
-tstück, *n. I.* 3. главная часть;
(Capitel) главá; раздѣлъ; (Artikel)
статья; (Glaubensartikel) *Kg.* членъ
вѣры; **-tstudium**, *n. I.* (dien) глáв-
ный предмéтъ занятій; **-tsumme**,
f. 2. главная сýмма; **-tthüre**, *f.* 2.
главная дверь; **-tthor**, *n. I.* 3.
главныя ворóта; **-ttitel**, *m. I.* *Bchdr.*
большóе заглáвіе; **-ttreffen**, *n. I.*
главное сражéніе; **-tton**, *m. I.* (töne)
Tk. основный тонъ; *Spl.* главное
ударéніе; **-ttugend**, *f.* 2. главная
добродѣтель; **-tübel**, *n. I.* главное
зло; *Hlk.* s. Ko'pfübel; **-tumstand**,
m. I. (ände) главное обстоятель-
ство; **-turheber**, *m. I.* главный ви-
нóвникъ; **-tursache**, *f.* 2. главная
причина; **-tvene**, s. Hau'ptader; **-t-
verbre'chen**, *n. I.* главное престу-
плéніе; **-tverha'ndlung**, s. Schlu'ss-
verha'ndlung; **-twache**, *f.* 2. *Kw.*
гауптвáхта; **-twerk**, *n. I.* 3. глáв-
ное творéніе, укрѣплéніе; **-twim-
pel**, *m. I.* *Sw.* брéйдъ-вымпелъ;
-twirbel, *m. I.* тéмя; **-twissen-
schaft**, *f.* 2. главная наýка; **-twort**,
n. I. (örter) *Spl.* имя существи-
тельное; **-twurzel**, *f.* 2. (der Bäu-
me) главный кóрень; **-tzahl**, *Spl.*
s. Gru'ndzahl; **-tzeichen**, *n. I.* глав-
нѣйшій признакъ; **-tzeuge**, *m. II.*
Rw. главный свидѣтель; **-tziel**, *n.*
I. 3. главная цѣль; **-tzug**, *m. I.*
(üge) главная чертá; **-tzweck**, *m.*
I. 3. главная цѣль.

Haus, *n. I.* (*pl.* Häuser) домъ; klei-
nes - дóмикъ; (Wohnung) жилище;
квартира; (Obdach) кровъ; (Fami-
lie) * фамилія; семья; семéйство;
(Hausgenossen) *домáшніе; (Wirth-
schaft) * хозяйство; (Geschlecht)
* родъ; домъ; *H.* s. Ha'ndlungs-
hau's; regierendes - цáрствующій,
цáрственный Домъ; *Sb.* * теáтръ;
der Herr vom Hause хозяинъ; die
Frau vom Hause хозяйка; das -
hüten не выходить изъ дому; си-
дѣть дóма; Jmdm. das - verbieten,
* запретить комý входъ въ домъ;
er macht ein grosses, glänzendes
-, * онъ живётъ богáто; - halten
смотрѣть за хозяйствомъ; хозяй-
ничать; прáвить дóмомъ; gut -
- halten быть хорóшимъ хозяи-
номъ; das - besorgen, bestellen смо-
трѣть за хозяйствомъ; nach Hause
домóй; нá домъ; etw. nach Hause
mitnehmen брать, взять что съ со-
бóю; aus dem Hause gehen выходить,
выйдти со дворá; vom Hause изъ
дому; von Hause aus, * съ сáмаго
начáла; ich kenne ihn vom Hause
aus, * я знáю его съ малолѣтства;
zu Hause дóма; wo ist er zu Hause?
откýда онъ происхóдитъ? er ist
nirgends zu Hause у негó нѣтъ
постояннаго мѣстопребывáнія; er
ist überall zu Hause, *онъ всё знá-
етъ; *онъ во всёмъ свѣдущъ; *онъ
вездѣ найдётся; bleibe mit deinen
Rathschlägen zu Hause, * намъ не
нýжно твоихъ совѣтовъ; von - zu
- gehen ходить изъ дому въ домъ;
von - zu - betteln просить по до-
мáмъ милостыни; - u. Hof verkau-
fen продáть всё имýщество; - und
Hof haben, * имѣть свóй домъ;
Haus-, *a.* домáшній; **-salta'r**, *m. I.*
(täre) домáшній жéртвенникъ; **-s-
andacht**, *f.* 2. домáшняя молитва;
-sapothe'ke, *f.* 2. домáшняя аптé-
ка; **-sarbeit**, *f.* 2. домáшняя рабó-
та; **Hau'sarre'st**, *m. I.* домáшній
арéстъ; **-sarzenei'**, s. Hau'smittel;
-sarzt, *m. I.* (ärzte) домáшній дóк-
торъ; **-sbacken**, *a.* *печёный дóма;
* s. Ei'nfach, Geradezu'; **-sbacken-
bro'd**, *n. I.* 3. домáшній хлѣбъ; **-s-
balken**, *m. I.* бревнó на домъ; **-s-
bau**, *m. I.* постройка дóма; **-sbe-
da'rf**, *m. I.* домáшнія потрéбности;
zum - на домáшнія потрéбности;
для домáшняго обихóда; **-sbesi'-
tzer**, *m. I.* домовладѣлецъ; домо-
хозяинъ; хозяинъ дóма; **-sblase**,
s. Hau'senbla'se; **-sbrauch**, *m. I.*
домáшній обычай; **-sbrief**, s. Kau'f-
brief; **-sbuch**, *n. I.* (ücher) домáш-
няя книга; **-scapel'le**, s. Hau'ska-
pe'lle; **Häu's'chen**, *n. dim. I.* дó-
микъ; § s. a. A'btritt.

Hau'schläge, *m. pl.* (am Mühlen-
steine) насѣчки.

Hau'sdieb, *m. I.* 3. домáшній воръ;
-sdiebstahl, *m. I.* (ähle) крáжа учи-
нённая домáшними; **-sdrache**, *m.*
I. * *iron.* злáя женá; **-sdurchsu'-
chung**, s. Hau'ssuchung; **-sehre**, *f.*
2. честь семéйства; * хозяйка; **-s-
eigenthümer**, *m. I.* домовладѣ-
лецъ; домохозяинъ.

Hau'sen, *vn.* (*h.*) жить; быть, нахо-
диться; (schalten u. walten) распо-
ряжáться; хозяйничать; возиться.

Hau'sen, *m. I.* *Ng.* бѣлýга; **Hau'-
sen-**, *a.* *Ng.* бѣлýжій; **-nbla'se**, *f.* 2.
рыбій клей; бѣлýжій клей; кар-
лýкъ; **-nro'gen**, *m. I.* бѣлýжья икрá.

Hau'sente, *f.* 2. домáшняя ýтка;
крякв а.

Hau'senzu'nge, *f.* 2. бѣлýжій языкъ.

Häu'ser-Comple'x, *m. I.* 3. сплóшная
мáсса домóвъ; всѣ по однóй линіи
лежáщіе домá вмѣстѣ.

Hau'sfeind, *m. I.* 3. домáшній врагъ;
-sflur, *f.* 2. сѣни; **-sfrau**, *f.* 2. хо-
зяйка; **-sfreund**, *m. I.* 3. домáшній
другъ; **-sfriede**, **-sfrieden**, *m. I.*
домáшнее спокóйствіе; миръ и со-
глáсіе въ дóмѣ; **Hau'sgeba'cken**, s.
Hau'sbacken; **-gebrau'ch**, *m. I.*
(äuche) домáшній обычай; **-sgeflü'-
gel**, *n. I.* домáшняя живность; дво-
рóвыя птицы; **-sgeist**, *m. I.* (ster)
Myth. домовóй; **Hau'sgema'ch**, *n.*
I. (ächer) покóй; * свóй домъ
-sgeno'ss, *m. II.* домáшній; **-sge
no'ssenschaft**, *f.* 2. домáшніе; **-s-
gerä'th**, *n. I.* 3. домáшняя ýтварь
-sgesi'nde, *n. I.* домáшняя прислý-

га; люди; че́лядь; **Hau'sgiebel**, *m.* *I.* *Bk.* щипе́цъ (до́ма); конёкъ; **-sgrille**, *f.* 2. *Ng.* сверчо́къ; сверщъ; **-shaft**, *f.* s. Hau'sarre'st; **-shahn**, *m.* *I.* (ähne) *Ldw.* дома́шній пѣту́хъ; **-shalt**, *m.* *I.* s. Hau'shaltung, Hau'swirthschaft; **Hau'shalten**, *vn.* *irr.* (*h.*) управля́ть хозя́йствомъ; хозя́йничать; -, *n.* *I.* хозя́йство; хозя́йничанье; **-shalter**, *m.* *I.* управи́тель; дворе́цкій; домоуправи́тель; эконо́мъ; хозя́инъ; **-shälterin**, *f.* 2. ключница; эконо́мка; **-shälterisch**, *a.* хозя́йственный; эконо́мный; (sparsam) бережли́вый; womit - umgehen бе́режно обходи́ться съ чѣмъ; бере́чь что; **-shaltung**, *f.* 2. управле́ніе хозя́йствомъ (oder до́момъ); хозя́йничанье; (Wirthschaft) хозя́йство; (Familie) семе́йство; die - führen завѣ́дывать, od. управля́ть хозя́йствомъ (до́момъ); хозя́йничать; **-shaltungsbu'ch**, *n.* *I.* (ücher) расхо́дная кни́га; хозя́йственная кни́га; **-shaltungsku'nst**, *f.* домово́дство; **-shaltungsso'rgen**, *f.* *pl.* хло́поты по хозя́йству; **-sherr**, *m.* *II.* хозя́инъ (до́ма); **-shoch**, *ad.* вышино́ю съ домъ; **-shofmeister**, *m.* *I.* дворе́цкій; домоправи́тель; **Hau'shuhn**, *n.* *I.* (ühner) дома́шняя ку́рица; **-shund**, *m.* *I.* 3. дворо́вая соба́ка; дворня́га; **Hausi'ren**, *vn.* (*h.*) (in Städten) разноси́ть това́ры по дома́мъ; -, *n.* *I.* разно́ска това́ровъ по дома́мъ; **Hausi'rer**, *m.* *I.* разно́щикъ това́ровъ; ходе́бщикъ; коробо́чникъ; **Hausi'rerin**, *f.* 2. разно́щица това́ровъ; торго́вка; **-rhandel**, *m.* *I.* (in Städten) разно́сный торгъ; (auf dem Lande) разво́зный торгъ; прода́жа това́ровъ въ разво́зъ; - treiben занима́ться прода́жею това́ровъ въ разно́съ, въ разво́зъ; **Hausi'rhandelsschei'n**, *m.* *I.* 3. биле́тъ на разно́сный торгъ od. на разво́зный торгъ; **Hau'sjungfer**, *f.* 2. ключница; **-scape'lle**, s. Hau'skirche; **-skatze**, *f.* 2. дома́шняя ко́шка; **-skauf**, *m.* *I.* (äufe) поку́пка до́ма; **-skirche**, *f.* 2. домо́вая це́рковь; **-skleid**, *n.* *I.* (der), **-skleidung**, *f.* 2. дома́шнее пла́тье; **-sknecht**, *m.* *I.* 3. дво́рникъ; **Hau'skost**, *f.* обыкнове́нное ку́шанье; проста́я пи́ща; **-skreuz**, *n.* *I.* 3. *дома́шнее несча́стіе; (böse Frau) *зла́я жена́; **-skrieg**, *m.* *I.* 3. *семе́йная вражда́; **-slaub**, s. Hau'slauch; **-slaubschme'tterling**, s. A'lpenfa'lter; **-slauch**, *m.* *I.* 3. *Ng.* (grosser) молоди́ло кро́вельное; зелени́ца; ди́кій чесно́къ; живу́чка кро́вельная; (kleiner) молоди́ло бѣ́лое; **-slehrer**, *m.* *I.* дома́шній учи́тель; гувернёръ; **-slehrerin**, *f.* 2. дома́шняя учи́тельница; гуверна́нтка; **-slehrerste'lle**, *f.* 2. мѣ́сто дома́шняго учи́теля; **Häu'slein**, *n.* *I.* до́микъ; **Hau'sleinwand**, *f.* 2. *W.* дома́шній холстъ.

Häu'sler, *m.* *I.* деревенскій жи́тель; бобы́ль; **-rei'**, **-rste'lle**, *f.* 2. бобы́льское мѣ́сто. [дво́рня; жильцы́.

Hau'sleute, *mf.* *pl.* дворо́вые лю́ди;

Häu'slich, *a.* дома́шній; домови́тый; хозя́йственный; (ökonomisch) эконо́мный; (sparsam) бережли́вый; * ти́хій; * скро́мный; sich - halten, *не выходи́ть и́зъ дому; sich - einrichten устро́иться подома́шнему; sich irgendwo - niederlassen посели́ться, -ли́ться; **Häu'slichkeit**, *f.* домови́тостъ.

Hau'smagd, *f.* (ägde) служа́нка; **-smann**, s. Hau'sknecht; **-smannsko'st**, s. Hau'skost; **-smiethe**, s. Mie'thzins; **-smittel**, *n.* *I.* *Hlk.* дома́шнее лека́рство; **-smutter**, *f.* (ü) хозя́йка (до́ма); мать семе́йства; **-sordnung**, *f.* 2. дома́шній поря́докъ; домоустро́йство; **-splage**, s. Hau'skreuz; **-sposti'lle**, *f.* 2. дома́шняя пропове́дная кни́га; **-srath**, *m.* *I.* дома́шняя у́тварь; **-srecht**, *n.* *I.* дома́шнее пра́во; **-sregime'nt**, *n.* *I.* управле́ніе до́момъ (oder хозя́йствомъ); das - führen управля́ть до́момъ; **-sschlachten**, *n.* *I.* убо́й скота́ для дома́шняго употребле́нія (od. обихо́да); **-sschlange**, *f.* 2. ужъ; **-sschlüssel**, *m.* *I.* ключъ отъ до́ма; **-sschwamm**, *m.* *I.* (ämme) *Ng.* тру́тникъ разруши́тельный; жи́листый грибъ; **-sschwelle**, *f.* 2. поро́гъ; **-ssegen**, *m.* *I.* дома́шнее благосостоя́ніе; **-ssorgen**, *f.* *pl.* дома́шнія забо́ты; **-sstand**, *m.* *I.* (ände) хозя́йство; дома́шнее устро́йство; (Hauswesen) дома́шній бытъ; (Familie) семе́йство; seinen - gründen, * устра́ивать, устро́ить свой домъ (od. хозя́йство); **-sstättegeld**, *n.* *I.* (lder) подымо́вые де́ньги; дымо́вое; **-ssteuer**, *f.* 2. по́дать съ домо́въ; **-sstreit**, *m.* *I.* дома́шній споръ; **-ssuchung**, *f.* 2. о́быскъ до́ма; - halten, *Rw.* обы́скивать, -ска́ть домъ; **-steufel**, *m.* *I.* * *iron.* зла́я жена́; **-sthier**, *n.* *I.* 3. дома́шнее живо́тное; **-sthor**, *n.* *I.* 3. воро́та; **-sthüre**, *f.* 2. две́ри; подъѣ́здъ; входъ въ домъ; **-strauer**, *f.* дома́шній тра́уръ; **-strauung**, *f.* 2. *Kg.* вѣнча́ніе на дому́; **-streppe**, *f.* 2. крыльцо́ (пе́редъ до́момъ); **-sunke**, *f.* 2. *Ng.* дома́шняя жа́ба; * s. Stu'benho'cker; **-svater**, *m.* *I.* (ä) хозя́инъ (до́ма); оте́цъ семе́йства; **-sverwa'lter**, *m.* *I.* управи́тель; управля́ющій; дворе́цкій; **-sverwa'lterin**, *f.* 2. управи́тельница до́ма **-sverwa'ltung**, *f.* 2. управле́ніе до́момъ; **Hau'svieh**, *n.* *I.* дома́шняя скоти́на; дома́шній скотъ; **Hau'svogt**, *m.* *I.* (ögte) s. Hau'sverwa'lter; **Hau'swächter**, **-swärter** *m.* *I.* дво́рникъ; **-swesen**, *n.* *I.* хозя́йство; домово́дство; хозя́йственная часть; sein - einrichten устро́ить свой домъ; **-swiesel**, s. Schnee'wiesel; **-swirth**, *m.* *I.* 3. хозя́инъ, владѣ́лецъ (до́ма); домохозя́инъ; **-swirthin**, *f.* 2. хозя́йка, владѣ́тельница (до́ма); домохозя́йка; **-swirthschaft**, *f.* 2. хозя́йство; домохозя́йство; **-swurz**, s. Hau'slauch; **-szins**, s. Mie'thzins; **-szucht**, *f.* управле́ніе до́ма; поря́докъ въ до́мѣ.

Haut, *f.* (*pl.* Häute) ко́жа; плева́; (Thier) шку́ра; unter der - liegend подко́жный; зако́жный; abgestreifte - einer Schlange линови́ще; змѣи́ный спускъ; (auf der Milch) пѣ́нка; er ist eine ehrliche -, * онъ че́стный человѣ́къ; * че́стный ма́лый; er ist eine gute -, * онъ простя́къ; * онъ добря́къ; er steckt in keiner gesunden -, * онъ человѣ́къ хво́рый (od. болѣ́зненный); er ist mit heiler - davongekommen, *онъ сча́стливо отдѣ́лался; er wollte aus der - fahren, * онъ былъ внѣ себя́; * онъ изъ ко́жи лѣ́зетъ; seine - zu Markte tragen, *подверга́ть себя́ опа́сности; рискова́ть; Jmdm. die - voll lügen, * налга́ть кому́; die - juckt ihm, *спина́ у него́ сверби́тъ (od. че́шется); seiner - pflegen, * ни въ чёмъ себѣ́ не отка́зывать; sich seiner - wehren, * оборони́ться; защища́ть себя́; mit - u. Haar, * совсѣ́мъ; какъ есть; * цѣлико́мъ; er hängt kaum in der -, er hängt nur in - u. Knochen, * онъ весь изсо́хъ; на нёмъ то́лько ко́жа да ко́сти; **Haut-**, *a.* кожа́ный; *Hlk.* нако́жный; *Zk.* подко́жный; **-tausdünstung**, *f.* 2. испаре́ніе ко́жи; **-tausschlag**, *m.* *I.* (äge) *Hlk.* сыпь; **-taufritzen**, *n.* *I.* надрѣ́зъ ко́жи; **-tbeschrei'bung**, *f.* *Zk.* дермогра́фія; **-tblasen**, *f.* *pl.*, **-tblüthe**, s. Hau'tausschlag; **-tblutader**, s. Hau'tvene. [Hoboi'st, etc.

Hautboi's, **Hautboi'st**, etc. s. Hobo'e,

Hau'tbrand, *m.* *I.* (ände) *Hlk.* нако́жный анто́новъ ого́нь сухо́й; **Häu'tchen**, *n.* *dim.* *I.* ко́жица; *Zk.* перепо́нка; оболо́чка; плева́; (auf der Milch) пѣ́нка; **Häu'ten**, *va.* снима́ть, снять ко́жу съ чего́; лупи́ть что; (Hasen) *Kk.* сдира́ть, содра́ть ко́жу съ за́йца; sich - скида́ть, ски́нуть, сбра́сывать, сбро́сить съ себя́ ко́жу; **Hau'tentzü'ndung**, *f.* 2. воспале́ніе ко́жи; **-tfarbe**, *f.* цвѣтъ ко́жи; **Hau'tflecken**, s. Le'berfle'cken; **-tflosser**, *m.* *pl.* *Ng.* кожепёрыя ры́бы; **-tflügelig**, *a.* перепо́нчатокрылый; **-tflügler**, *m.* *I.* *Ng.* перепо́нчатокрылыя насѣко́мыя; **-tgeschwu'lst**, *f.* (ülste) о́пухоль ко́жи; (des Kopfes) отёкъ головы́; **-tgeschwü'r**, *n.* *I.* 3. *Hlk.* нако́жная я́зва; **-tgewä'chs**, *n.* *I.* 3. нако́жный наро́стъ; **-tgewe'be**, *n.* *I.* 3. *Zk.* перепо́нчатая клѣ́тчатая ткань; **Häu'tig**, *a.* ко́жистый; *Zk.* пленча́тый; плеви́стый; **Hau'tjucken**, *n.* *I.* зудъ; **-tkrankheit**, *f.* 2. нако́жная болѣ́знь; **-tlehre**, *f.* *Zk.* дермоло́гія.

Hautrelie'f, *a.* *Bldh.* соверше́нно вы́пуклый; -, *n.* *I.* соверше́нно вы́пуклая рабо́та.

Hau'tröhre, *f.* 2. *Zk.* краснота́ ко́жи; **-trunzel**, *f.* 2. морщи́на на ко́жѣ; **-tschaudern**, *n.* *I.* дрожь по всему́ тѣ́лу; **-tschrunden**, *f.* *pl.* тре́щины на ко́жѣ; **-tschwiele**, *f.* 2. мозо́листость ко́жи; (Schwiele) мозо́ль; **Häu'tung**, *f.* 2. ски́дываніе съ себя́ ко́жи; **Hau'tvene**, *f.* 2. *Zk.* подко́жная ве́на; **-twassergeschwu'lst**, s. Hau'tgeschwu'lst; **Hau'twassersucht**, *f.* 2. *Hlk.* подко́жная водя́нка od. водяна́я болѣ́знь; **-twindsucht**, *f.* 2. *Hlk.* возду́шная о́пухоль.

Hau'zahn, *m.* *I.* (ähne) клыкъ.

Havarie', **Haverei'**, **Haverie'**, *f.* 2. *Sw.* гавар́ея; авар́ія; врёдъ, понесённый кораблёмъ на́ морѣ; **Havari'rt**, *a.* *Sw.* повреждённый на́ морѣ od. на пути́ бу́рею.

Haza'rd, *m.* *I.* аза́ртъ; s. a. Wa'gniss; **Haza'rd-**, *a.* аза́ртный; **Hazardi'ren**, *va.* рискова́ть; аза́ртничать; предпринима́ть, -ня́ть что на уда́чу (od. на сча́стье); **-dspiel**, *n.* *I.* 3. аза́ртная игра́.

He! He da! *int.* гей!
He'bamme, *f.* 2. повивальная бабка; бабушка; **He'bammen-**, *a.* повивальный; **-kunst**, *f. Hlk.* повивальное искусство; s. a. Entbi'ndung, etc.
He'barzt, s. Gebu'rtshelfer.
He'beba'lken, *m. I.* подъёмъ; глаголь; **-bebau'm**, *m.* (äume) подъёмъ; рычагъ; заворотень; *Sw.* аншпугъ; eiserner -, *Kw.* вага; **-bebi'nde**, *f. Hlk.* подвязка; **-bebo'ck**, *m. I.* (öcke) подъёмъ; козлы; **-beei'sen**, *n. I.* ломъ; *Hlk.* кочедыкъ; подковырка; **-bekra'ft**, *f.* (äfte) воздымательная сила.
He'bel, *m. I.* рычагъ; палица.
He'bemaschi'ne, *f.* 2. подъёмная машина; кранъ; **-bemu'skel**, s. Au'fhebemu'skel.
He'ben, *va. irr.* (hebe, hob, gehoben): возвышать, -высить; поднимать, -нять; Jmdn. aus dem Wagen - помогать, помочь кому выдти изъ кареты; (Form aus der Presse) *Bchdr.* вынимать, -нуть; die Stimme -, * повышать, -высить голосъ; (Schatz) *доставать, -стать; (Zweifel, Bedenken) * рѣшать, -шить; устранять; (Geld) получать, -чить; (Steuern) собирать, собрать; (Industrie) * служить къ преуспѣянію; привесть въ лучшее состояніе; (Bruch) *Rk.* сокращать, сократить; s. a. Besei'tigen; sich - подниматься, -няться; (Handel etc.) *s. Au'fblühen; (Krankheiten) *проходить, пройти; (Zahlen) *Rk.* быть равнымъ; hebe dich weg! сгинь!
He'bepu'nkt, s. Stü'tzpunkt.
He'ber, *m. I.* (am Weinfasse) ливеръ; сифонъ; насосъ; насосецъ; *Hlk.* подъёмъ хирургическій; подъёмникъ; кочедыкъ.
He'beschmau's, *m. I.* (äuse) *Bk. Zm.* пиръ для плотниковъ и каменщиковъ, по отстройкѣ дома; **-besta'nge**, *f.* 2. рычагъ; **-bewi'nde**, *f.* 2. подъёмная машина; подъёмникъ; **-beza'nge**, *f.*, **-bezä'nglein**, *n. Hlk.* s. He'ber; **-bezeu'g**, s. He'bemaschi'ne, Fla'schenzu'g.
He'bung, *f.* подниманіе; поднятіе; (Erhöhung) возвышеніе; (der Steuern) *Stw.* собираніе; сборъ; (Empfang) принятіе; пріёмъ; (Erhalten) полученіе; (der Stimme) * повышеніе; (der Hindernisse) *устраненіе.
He'chel, *f.* 2., **-lka'mm**, *m. I.* (ämme) чесалка; мыканица; грѣбень; durch die - ziehen (Flachs) чесать; **He'cheln**, *va.* чесать; Jmdn. -, * s. Du'rchhecheln; **-lwe'rg**, *n. I.* вычески; очёски.
Hecht, *m. I.* 3. *Ng.* щука; **-chtfarben**, *a.* сѣрый съ примѣсью; (Pferde) чалый; **-chtgrau**, *a.* сѣрый; изъ-синя сѣрый; **-tkraut**, s. Fe'derkrau't; **-chtschimmel**, *m. I.* чалая лошадь; чалко.
He'ckbord, *m. I.* 3. *Stw.* гакабортъ.
He'cke, *f.* 2. (Gebüsch) терновникъ; терновый кустарникъ; (Zaun) живая изгорода; кустъ; (Vogelhecke) садокъ; (Brut) выводъ; **He'cken**, *va.* сидѣть на яйцахъ; высиживать, -сидѣть птенцовъ; -, *n. I.* сидѣніе на яйцахъ; выводъ птенцовъ; **-na'mmer**, *f.* 2. *Ng.* стрепатка плетневая; подорожникъ черноголовый; **-nbee're**, s. Sta'chelbee're; **He'ckenbu'che**, s. Hai'nbuche; **-nkä'fer**, s. Mai'käfer; **-nki'rsche**, *f.* 2. *Ng.* жимолость обыкновенная; жимолость лѣсная; **-nro'se**, s. Ha'gebu'tte; **-nspe'rling**, *m. I.* 3. кустарный воробей; лѣсной воробей; **-nwe'rk**, *n. I. Gtn.* шпалерникъ; **-nzau'n**, *m. I.* (äune) плетень.
He'ckmünze, *f.* 2. поддѣльная монета; **-ckzeit**, *f.* время высиживанія птенцовъ.
He'da! *int.* гей!
He'de, *f.* пакля; von, aus - bestehend, **He'den-**, *a.* пакляный; изъ пакли; **-nga'rn**, *n. I.* 3. пакляная пряжь.
He'derich, *m. I. Ng.* полевая горчица; свирѣпка.
Hee'de, s. He'de.
Heer, *n. I.* 3. *Kw.* войско; армія; (Schaar) сонмъ; толпа; множество; **Heer-**, **Hee'res-**, *a. Kw.* - войска; военный; **-rbann**, *m. I. Stw. Kw.* вызовъ вассаловъ на войну; **-rbewe'gung**, *f.* 2. движеніе войскъ; **-rbiene**, s. Rau'bbiene.
Heerd, etc. s. Herd, etc.
Hee'rde, He'rde, *f.* 2. стадо; (Pferde) табунъ; (Wölfe etc.) стадо; станица; (Fische) руно; **-denwei'se**, *ad.* стадами; табунами; рунами.
Hee'rdfink, s. Lo'ckvogel; **-dhammel**, s. Lei'thammel; **-dochs**, *m. I.* волъ; **-dvogel**, s. Lo'ckvogel.
Hee'res-, *a.* s. Heer-; **-sa'btheilung**, *f.* 2. отрядъ войска; **-sfo'lge**, s. Hee'rbann; **-skra'ft**, **-sma'cht**, *f.* (ächte) войско; военныя силы; **-ssta'nd**, *m. I.* число войска; **Hee'rfahne**, *f.* 2. знамя; **-rflucht**, *f.* бѣгство; побѣгъ; **-rflüchtig**, *a.* бѣглый; въ бѣгахъ; **-rflüchtiger**, s. Desertеu'r; **-rführer**, *m. I.* полководецъ; военачальникъ; вождь; **-rgans**, *f.* (gänse) *Ng.* чёрная лысуха; **-rgepä'ck**, *n. I.* обозъ; багажъ; **-rgerä'th**, *n. I.* военный снарядъ; **-rhaufe**, **-rhaufen**, *m. I.* отрядъ войска; **-rlager**, s. Krie'gslager; **Hee'rmeister**, *m. I.* гермейстеръ; **-rrauch**, *Ntl.* s. Hö'henrau'ch; **-rraupe**, *f.* 2. *Ng.* рунная гусеница; **-rschaar**, *f.* 2. отрядъ войска; die himmlischen Heerschaaren небесныя силы; **Hee'rschau**, *f. Kw.* смотръ войска; - halten смотрѣть войска; **-rschnepfe**, *f.* 2. *Ng.* бекасъ настоящій; бекасинъ; **Hee'rschwenkung**, *f.* 2. оборотъ войска; **-rstrasse**, *f.* 2. большая, столбовая дорога; **-rverpfle'gung**, *f.* 2. продовольствіе войска; **Hee'rweg**, s. Hee'rstrasse; **-rwesen**, *n. I.* военное устройство; **-rzug**, s. Fe'ldzug.
He'fe, *f.* 2. дрожжи; дрожди; *гуща; подонки; *Schdk.* отстой; осадокъ; осадка; - des Volkes, *чернь; *простой народъ; er sitzt auf den Hefen, * онъ промотался (od. разорился); *онъ голъ какъ соколъ; **He'fen-**, *a.* дрожжевой; дрождяной; **-nbro'd**, *n. I.* 3. квасной хлѣбъ; **-nkru'g**, *m. I.* (üge) дрождяной, дрожжевой кувшинъ; **-nku'chen**, *m. I.* пирожное на дрожжахъ; **-ntei'g**, *m. I. Kk.* квасное тѣсто; **He'fig**, *a.* содержащій въ себѣ дрожжи.
He'ft, *n.* u. *m. I.* 3. (Stiel, Griff) рукоятка; рукоять; ручка; -, *n. I.* 3. (zum Schreiben) тетрадь; (akademisches) записки; тетрадка.
He'ftel, *m. I.* крючёкъ; застёжка
He'fteln, *va.* застёгивать, -гнуть.
He'ften, *va.* придѣлывать; застёгивать, сшивать; eine Wunde -, *Hlk.* зашивать рану; an das Kreuz - распинать, -пять; die Augen auf etw. - обращать, обратить на что вниманіе; устремлять, -мить глаза; -, *n. I.* сшивка; сшиваніе.
He'ftfaden, *m. I.* (ä) живая нитка; mit dem - nähen сшивать, сшить на живую нитку.
He'ftig, *a.* быстрый; стремительный; (stürmisch) бурный; (hitzig, auffahrend) горячій; вспыльчивый; пылкій; (Kampf, Streit) жаркій; (Feuer, Regen, Wind) сильный; - werden горячиться; раз-; вспылить; (Krankheiten) усиливаться, -литься; der Wind wird heftiger вѣтеръ усиливается; **He'ftigkeit**, *f.* быстрота; стремительность; бурность; жестокость; вспыльчивость; seine - mässigen удерживаться, -жаться отъ вспыльчивости; умѣрять, -рить свою горячку.
He'ftlade, *f.* 2. *Bchb.* швальный станокъ; уставка; **-tnadel**, *f.* 2. иголка; булавка; шпилька; **-tpflaster**, *n. I. Hlk.* Англійскій, липкій пластырь.
He'gen, *va.* содержать; удерживать, удержать; имѣть при себѣ; заключать въ себѣ; (verwahren) сохранять, сохранить; (in Acht nehmen) беречь; (Wald) беречь лѣсъ; Wiesen - содержать луга въ хорошемъ состояніи; Diebe bei sich - держать у себя воровъ; давать, дать у себя пристанище ворамъ; Freundschaft - питать дружбу; Liebe zu Jmdm. - питать любовь къ кому; любить кого; Hoffnung - питать надежду; имѣть надежду; надѣяться; Feindschaft gegen Jemanden - питать вражду къ кому; враждовать; Besorgniss - заботиться о чёмъ; опасаться чего; Argwohn, Verdacht gegen Jmdn. - имѣть подозрѣніе на кого; einen Wunsch - имѣть желаніе; желать; Misstrauen wogegen - недовѣрять чему; Zweifel - имѣть сомнѣніе; Vertrauen zu Jmdm. - имѣть къ кому довѣріе; hegen u. pflegen, * ухаживать за кѣмъ. [**-gero'se**, s. Wei'nrose.
He'gerei'ter, *Fw.* s. Hä'gebereі'ter;
He'her, etc. s. Hä'her, etc.
Hehl, *m. I.* сокровенность; (Verhehlung) утайка; ohne - откровенно; keinen - haben не таить; не скрывать; **Heh'len**, *va.* таить; утаивать, -ить; скрывать, скрыть; **Heh'ler**, *m. I.* утайщикъ; пристанодержатель; der - ist so gut wie der Stehler, *утайщикъ тотъ же воръ; **Heh'lerin**, *f.* 2. утайщица.
Hehr, *a.* величественный; великій; высокій; (heilig) священный.
Hei! Hei'da! *int.* гей! эй!
Hei'de, *m. II.* язычникъ; идолопоклонникъ.
Hei'de, Hai'de, *f.* 2. степь; пустошь; **Hei'de-**, **Hai'de-**, *a.* степной; лѣсной; *Ng.* * дикій; **-dedro'ssel**, s. Wei'ndrossel; **-dee'rde**, *f.* ёриковая (od. вересковая) земля; **-degrie's**, s. Bu'chweizen; **-degrü'tze**, s. Bu'chweizengrü'tze; **-deko'rn**, s. Bu'chweizen; **-dekrau't**, *n. I. Ng.* ве-

ресқъ; **Hei'dela'nd**, *n. I.* (änder) степь; пустыня.

Hei'delbee're, *f.* 2. *Ng.* черника; голубика; брусника; **Hei'delbee'ren-**, *a. Ng.* черничный; **-delbeerstrau'ch**, *m. I.* (äucher) черничникъ.

Hei'dele'rche, *f.* 2. *Ng.* лѣсной, степной жаворонокъ.

Hei'den-, *a.* языческий; идолопоклоннический; **Hei'denbekeh'rer**, *m. I.* миссіонеръ; обращающій язычниковъ; **-nbekeh'rung**, *f.* 2. обращеніе язычниковъ; **-nbi'ld**, *n. I.* (lder) идолъ; кумиръ; **-nrau'ch**, *m. I.* густой туманъ; **-nthu'm**, *n. I.* язычество; идолопоклонство; **Hei'din**, *f.* 2. язычница; идолопоклонница; **Hei'dnisch**, *a.* языческій; идолопоклоннический.

Hei'duck, Hai'duck, *m. II.* гайдукъ; **Hei'ducken-, Hai'ducken-**, *a.* гайдуковъ; гайдучій; гайдучихинъ; **Hei'duckenfrau'**, *f.* 2., **Hai'duckenwei'b**, *n. I.* (er) гайдучка; гайдучиха.

Heil, *n. I.* благополучіе; благо; блаженство; благоденствіе; (Rettung) спасеніе; (Glück) счастіе; sein - versuchen испытывать, испытать счастье; - dir! хвала тебѣ! слава! блаженъ; - dem Kaiser! Боже Царя храни! **Heil**, *a.* цѣлый; весь; die Wunde ist - рана зажила; - werden заживать.

Hei'land, *m. I.* Спаситель.

Hei'lanstalt, *f.* 2. лечебница; **-lart**, *f.* 2. способъ лѣченія; **-lbad**, s. Hei'lbrunnen; **-lbar**, *a.* излечимый; исцѣлимый; **-lbarkeit**, *f.* излечимость; исцѣлимость; **-lbringend**, *a.* спасительный; счастливый; **-lbringer**, *m. I.* спаситель; **-lbrunnen**, *m. I.* цѣлительныя воды.

Hei'len, *va.* (Kranke, Krankheit) лечить; пользовать; врачевать; (gesund machen) вылечивать, вылечить; (Wunden) заживлять, -вить; -, *vn.* (*h.*) заживать, -жить; **Hei'lend**, *ppr.* u. *a.* цѣлительный.

Hei'lig, *a.* святой; (geheiligt) священный; der heilige Glaube святая вѣра; der heilige Geist, *Kg.* Святой Духъ; die heilige Jungfrau, *Kg.* Пречистая Дѣва; die heiligen Väter, *Kg.* Святые Отцы; das heilige Bild образъ; die heilige Schrift Священное Писаніе; - sprechen причислять, -лить къ лику Святыхъ; - halten (Vertrag, etc.) ненарушимо od. свято хранить; не нарушать; -, das Heilige святое; священное; святыня; das - dreimal singen, *Kg.* пѣть Трисвятое.

Hei'ligbei'n, s. Kreu'zbein; **-gbu'tt**, *m. I.* 3. *Ng.* флетанъ.

Hei'ligen, *va.* святить; освящать, освятить; обожать; **Hei'ligenbi'ld**, *n. I.* (der) икона; образъ; **-nbu'ch**, *n. I.* (ücher) Четіи Минеи; книга житій Святыхъ Отцевъ; **Hei'ligengeschi'chte**, *f.* 2. дѣянія Святыхъ; **-nho'lz**, s. Guaja'kholz; **-nlege'nde**, s. Hei'ligenbu'ch; **-nkra'nz, -nkro'ne**, s. Hei'ligenschei'n; **-nma'ler**, *m. I.* иконописецъ; **-nsa'ge**, *f.* 2. легенда; **-nschei'n**, *m. I.* сіяніе; вѣнецъ; **-nwu'rzel**, s. Ange'lika; **Hei'liger**, *m. II.* святой; **Hei'ligkeit**, *f.* святость; священность; Seine - Его Святѣйшество; im Rufe der - stehen слыть святымъ; **-gmachend**, *a.* освящающій; **-gma'cher**, *m. I.* святитель; освятитель; **-gma'chung**, *f.* 2. освященіе; **-gspre'chung**, *f.* 2. причтеніе къ лику Святыхъ; **-gthu'm**, *n. I.* (ümer) святость; (Sache) святыня; (Ort) святилище; **-gthumsrau'b**, s. Ki'rchenrau'b; **-gthumsräu'ber**, s. Ki'rchenräu'ber; **-gthumsschä'nder**, *m. I.* поругатель святыни; святотатецъ; **Hei'ligung**, *f.* 2. священіе; освященіе.

Hei'lkraft, *f.* (äfte) цѣлительная, цѣлебнаа сила; **-lkräftig**, *a.* цѣлительный; цѣлебный; **-lkraut**, *n. I.* (äuter) *Ng.* цѣлительная трава; цѣлебная трава; **-lkunde, -lkunst**, *f.* врачебная наука; **-lkünstler**, *m. I.* врачъ; лекарь; **-llos**, *a.* (ruchlos) безбожный; нечестивый; безпутный; развратный; (verderblich) пагубный; heilloser Lärm ужасный шумъ; **-llosigkeit**, *f.* нечестіе; безбожіе; безпутство; развратность; **-lmetho'de**, *f.* 2. способъ, метода лечѣнія; **-lmittel**, *n. I.* цѣлебное вещество; лекарство; **-lmittelkunde, -lmittelleh're**, s. Arzenei'mittelku'nde, etc.; **-lpflaster**, *n. I.* живительный пластырь; **-lquelle**, *f.* 2. минеральный ключъ; **-lsalbe**, *f.* 2. цѣлительная мазь; **-lsam**, *a.* (heilend) цѣлительный; цѣлебный; (nützlich) полезный; (wohlthuend) благодѣтельный; *Kg.* спасительный; heilsame Kräuter цѣлительныя травы; **-lsamkeit**, *f.* цѣлительность; цѣлебность; польза.

Hei'lsausschuss, *Stw.* s. Sanitä'tscomité; **-lslehre**, *f.* 2. (christliche) *Kg.* ученіе о христіанской вѣрѣ; законоученіе; **-lsordnung**, s. Sanitä'tsordnung; **-lstrank**, s. Ge'rstentra'nk.

Hei'ltrank, *m. I.* цѣлительный, цѣлебный напитокъ; **Hei'l- u. Bi'ldungsa'nstalt**, *f.* 2. врачебновоспитательное заведеніе; **Hei'lung**, *f.* 2. (Cur) врачеваніе; пользованіе; леченіе; (Gesundmachen) вылеченіе; исцѣленіе; (Zuheilung) заживаніе; **Hei'lungsa'rt**, *f.*, **Hei'lverfahren**, *n.*, s. Hei'lmetho'de; **-lwasser**, s. Blei'wasser; Hei'lbad; **-lwissenschaft**, s. Hei'lkunde; **-lwurz**, *f. Ng.* цѣлительный корень.

Heim, *ad.* (nach Hause) домой; (zu Hause) дома; на родинѣ; heim gehen, sich heim begeben идти домой; от- на родину; *отходить, отойти; умереть; - gehen lassen (heimschicken) отпускать, -стить домой; *Kw.* (Soldaten) распускать, -стить; - kehren (nach Hause) возвращаться, -вратиться домой; (in die Heimath) воз- на родину; die Braut - führen вести молодую въ свой домъ; s. a. Hei'rathen; - senden отсылать, отослать домой, на родину.

Hei'math, *f.* мѣстопребываніе; родительскій домъ; одина; родная сторона; (Vaterland) отечество; отчизна; **Hei'mathlich**, *a.* отечественный; родной; домашній; **Hei'mathlo's**, *a.* безродный; - sein не имѣть отечества; **-thlo'ser**, *m. II.* безродный; безпріютный; бездомный; изгнанникъ; **-thre'cht, -thsre'cht**, *n. I.* 3. право урожѣнца.

Hei'mchen, *n.*, **Hei'me**, *f.*, s. Hau'sgrille.

Hei'mfahrt, s. Hei'mkehr; **-mfall**, *m. I.* полученіе (въ наслѣдство) упалаго имѣнія; **-mfallen**, *vn. irr.* (*s.*) (falle h., fällt h., fiel h., heimgefallen): доставаться, -статься кому; переходить, перейти къ кому въ наслѣдство; heimgefallenes Gut упалое имѣніе; **-mfällig**, *a.* упалый; пріобрѣтенный обратно; **Hei'mfallsre'cht**, *n. I.* 3. право на упалое имѣніе; **Hei'mgang**, *m. I.* возвратный, обратный путь; *смерть; **Hei'misch**, *a.* отечественный; родной; домашній; - machen освоивать; - werden привыкать, -кнуть; - sein привыкнуть; быть какъ дома; **-mkehr**, *f.* возвращеніе домой; воз- на родину; bei seiner - возвращаясь домой; на возвратномъ пути; nach seiner - возвратясь домой; **Hei'mkunft**, *f.* s. Hei'mkehr.

Hei'mlich, *a.* уютный; тайный; скрытный; (geheim) секретный; -, *ad.* тайно; тайнымъ образомъ; (im Stillen) тишкомъ; исподтиха; исподтишка; - thun секретничать; - halten таить; скрывать, скрыть; **-mlichkeit**, *f.* 2. тайность; тайна секретъ; уютность; **-mrecht**, s. Hei'mathre'cht; **-mreise**, s. Hei'mkehr; **-mschicken**, *va.*, **-msenden**, *va. irr.* (sende h., sandte h., heim gesandt): отправлять домой; **-msuchen**, *va.* посѣщать, -сѣтить; испытывать, испытать; **-msucht**, s. Hei'mweh; **-msuchung**, *f.* 2. посѣщеніе; испытаніе; наказаніе; - Mariä, *Kg.* благовѣщеніе, навѣщаніе Богородицы.

Hei'mtücke, *f.* 2. коварство; скрытая злоба; **-mtückisch**, *a.* коварный; злобный.

Hei'mwärts, *ad.* домой; (in die Heimath) на родину; во свояси; **-mweg**, s. Rü'ckweg, Rü'ckkehr; **-mweh**, *n. I.*, **-msucht**, *f. Hlk.* тоска по родинѣ; - haben скучать, тосковать по родинѣ; er hat - bekommen ему захотѣлось домой; **-mzug**, s. Hei'mkehr.

Hei'nrich, *m. I. npr.* Гейнрихъ; - (guter), *Ng.* s. Gä'nsefu'ss (gemeiner).

Heinz, *m. II.*, **Hei'nzenku'nst**, *f Httk.* чётки.

Hei'rath, *f.* 2. (Mann) женитьба; (Frauenzimmer) замужество; вамужство; (Ehe) бракъ; бракосочетаніе; eine - schliessen сочетаваться, -таться бракомъ; вступать, -пить въ бракъ; die - vollziehen совершать, -шить бракъ; **Hei'rathen**, *va.* (Mann) жениться на комъ; (Frauenzimmer) выходить, выдти за-мужъ за кого; sich - сочетаваться, сочетаться бракомъ; in eine Familie - посредствомъ брака посвоиться (od. породниться, od. вступить въ родство) съ какимъ-либо семействомъ; **Hei'raths-**, *a.* брачный; **Hei'rathsa'brede**, *f.* 2. сговоръ; **-thsa'ntrag**, *m. I.* (äge) предложеніе ко вступленію въ бракъ; **-thscontra'ct**, *m. I.* 3. брачный договоръ; **-thsfähig**, *a* (mannbar) возмужалый; (volljährig) совершеннолѣтній; heirathsfähiges Mädchen дѣвушка-невѣста; **-thsgeda'nken**, *m. pl.* (des Mannes) намѣреніе жениться; (des Frauenzimmers) желаніе выдти за-

мужъ; -thsgu't, *n. I.* (üter) придáное; -thslu'st, *f.* (des Mannes) охóта жениться; (des Frauenzimmers) желáніе выйдти зá-мужъ; -thslu'stig, *a.*: er ist - емý хóчется жениться; sie ist - ей хотѣ́лось бы выйдти зá-мужъ; -thsre'cht, *n. I.* 3. прáво бракосочетáнія; -thssti'fter, etc. s. E'hesti'fter, etc.; -thsverspre'chen, etc. s. E'heverspre'chen, etc.; -thsvertra'g, *m. I.* (äge) брáчный договóръ; Hei'rathsverwa'ndtschaft, *f.* 2. (des Mannes) свойствó мýжа съ жéнинoю роднёю; (der Frau) свойствó жены́ съ мýжнею роднёю; -thsvo'rschlag, s. Hei'rathsa'ntrag.

Hei'sa! Hei'ssa! *int.* ну! смѣ́ло! [не робѣ́й! гей!

Hei'schen, *va.* трéбовать; s. a. Fo'rdern, Verla'ngen; Hei'schesa'tz, s. Postula't.

Hei'ser, *a.* охри́плый; оси́плый; etwas - сиповáтый; - werden охри́пнуть; оси́пнуть; sich - schreien охри́пнуть отъ кричáнія; -rkeit, *f.* 2. хрипотá; хри́плость; охри́плость; сипотá.

Heiss, *a.* жáркій; горя́чій; heisser Durst си́льная жáжда; heisse Liebe, *горя́чая любóвь; heisses Gebet, *усéрдная моли́тва; bei heissem Wetter въ жáркую погóду; der heisseste Wunsch си́льное желáніе; heisse Thränen vergiessen проливáть гóрькія слёзы; гóрько плáкать; der heisse Erdstrich, die heisse Zone, *Geog.* жáркій пóясъ; -, *ad.* жáрко; горячó; es ist hier zu - здѣсь сли́шкомъ жáрко; es ist hier drückend - здѣсь óчень жáрко; здѣсь дýшно; - machen кипяти́ть, вс-; Jmdm. die Hölle - machen, *настращáть когó; *напугáть когó; was ich nicht weiss, macht mich nicht -, *чегó не знáю, о томъ и не вспоминáю.

Hei'ssen, *va. irr.* (heisse, hiess, geheissen): называ́ть, -звáть; (befehlen) велѣ́ть; прикáзывать, -зáть; Jmdn. willkommen - привѣ́тствовать когó; лáсково встрѣчáть когó; -, *vn. irr.* (*h.*) (genannt werden) называ́ться, -звáться; wie heissest du? какъ тебя́ зовýтъ? es heisst, *говоря́тъ; damit es nicht heisse, *чтóбы не говори́ли; *чтóбы не сказáли; (bedeuten) знáчить; im Briefe heisst es въ письмѣ́ скáзано; das heisst (d. h.), *то есть; т. е.

Hei'ssgelie'bt, *a.* плáменно люби́мый.

Hei'sshunger, *m. I.* нестерпи́мый гóлодъ; (grosse Begierde) áлчность; жáдность; непомѣ́рное желáніе чегó; Hei'sshungerig, *a.* прегóлодный; (sehr begierig nach etw.) áлчный къ чемý; áлчущій чегó.

Hei'ter, *a.* (Himmel) свѣ́тлый; чи́стый; я́сный; (Wetter) я́сный; (Gemüth) *весёлый; - werden (Mensch) развеселя́ться, -ли́ться; (Himmel) проясня́ть, -нѣ́ть; das Wetter ist wieder - geworden погóда проясни́лась; Hei'terkeit, *f.* я́сность; весёлость.

Hei'zbar, *a.* что мóжно топи́ть; Hei'zen, *va.* топи́ть; stark - на-; - lassen (Oefen) велѣ́ть затопи́ть; (Dampfschiffe) разводи́ть пары́; das Dampfschiff heizt парохóдъ развóдитъ пары́; -, *n. I.* топлéніе; (auf Dampfschiffen) разведéніе парóвъ; Hei'zer, *m. I.* истопни́къ; Hei'zloch, *n. I.* (öcher) (des Ofens) ýстье печнóе; -zmateria'l, *n. I.* (lien) топли́во; -zung, *f.* 2. топлéніе; тóпка; -zungsröh're, *f.* 2. тóпочная трубá.

Hekato'mbe, *f.* 2. *Alt.* гекатóмба; заклáніе ста быкóвъ.

He'ktik, s. Schwi'ndsucht; -ker, s. Schwi'ndsüchtiger; He'ktisch, *a.* s. Schwi'ndsüchtig; hektisches Fieber, *Hlk.* изнури́тельная лихорáдка.

Held, *m. II.* герóй; - im Trinken, Saufen, *iron.* большóй пья́ница, гуля́ка; als - sterben умерéть герóйскою смéртію; er ist kein grosser -, *онъ пóроха не вы́думаетъ; He'lden-, *a.* героúческій; *Dtk. Litt.* эпи́ческій; He'ldena'lter, s. He'ldenzei't; -nbrie'f, *m. I.* 3. героúческое послáніе; ирóида; -nbu'ch, *n. I.* (ücher) кни́га герóевъ; -ndi'chter, *m. I.* эпи́ческій стихотвóрецъ od. писáтель; -ndi'chtung, *f.* 2. *Litt.* эпи́ческая поэ́зія; -nfa'bel, s. He'ldensa'ge; -ngedi'cht, *n. I.* 3. *Dtk. Litt.* эпи́ческая, героúческая поэ́ма; эпопéя; -ngei'st, *m. I.* (ster) герóйскій духъ; -ngesa'ng, s. He'ldengedi'cht; -ngeschi'chte, s. He'ldensa'ge; -nhee'r, *n. I.* 3. сонмъ герóевъ; -nhe'rz, *n.* s. He'ldenmu'th; -nlie'd, s. He'ldengedi'cht; -nmä'ssig, *a.* герóйскій; (tapfer) хрáбрый; дóблестный; -, *ad.* герóйски; по-герóйски; дóблестно; -nmu'th, *m. I.* герóйскій духъ; герóйство; мýжество; mit - хрáбро; мýжественно; -nmü'thig, *a.* герóйскій; мýжественный; -nruh'm, *m. I.* герóйская слáва; -nsa'ge, *f.* 2. сказáніе о герóяхъ; -nschaa'r, *f.* 2. сонмъ герóевъ; -nsee'le, *f.* 2. герóйская душá; -nsi'nn, *m. I.* герóйскій духъ; -ntha't, *f.* 2. герóйскій пóдвигъ; **молодéчество; -nthu'm, *n. I.* герóйство; герóйскій духъ; He'ldento'd, *m. I.* герóйская смерть; den - sterben умерéть, пасть герóйской смéртію; -nvo'lk, *n. I.* (ölker) хрáбрый нарóдъ; воинственный нарóдъ; -nwei'b, *n. I.* (er) жéнщина-герóй; -nzei't, *f.* 2. героúческій вѣкъ; вѣкъ герóевъ; -nzu'g, *m. I.* (üge) похóдъ герóевъ, герóйская чертá; He'ldin, *f.* 2. герои́ня; жéнщина-герóй.

Hele'nenfeu'er, *Ntl.* s. E'lmsfeuer.

He'lfen, *vn. irr.* (*h.*) (helfe, hilft, half, geholfen): помогáть, -мóчь; пособля́ть, -би́ть; Jmdm. worauf - подсáживать, -сади́ть когó; помогáть, -мóчь комý сѣсть на что; Jmdm. von der Droschke - помóчь комý сойти́ съ дрóжекъ; Jmdm. auf die Droschke - помóчь комý сѣсть на дрóжки; die Arzenei hilft nicht лекáрство не помогáетъ (не дѣ́йствуетъ); er weiss sich nicht zu - онъ не знáетъ, что дѣ́лать; man muss sich - so gut man kann нáдобно по возмóжности приноровля́ться къ обстоя́тельствамъ; es wird nichts - ничегó не помóжетъ; was hilft mir das? что мнѣ въ томъ? was hilft es? что въ томъ тóлку? so wahr mir Gott helfe! ей Бóгу! Gott helfe! Богъ пóмочь! Gott wird -! (zu einem Bettler) Богъ дастъ! der Glaube hilft, *Kg.* *вѣ́ра спасáетъ.

He'lfer, *m. I.* помóщникъ; вспомогáтель; - in der Noth спаси́тель; избави́тель; He'lferin, *f.* 2. помóщница; - in der Noth спаси́тельница; He'lfershe'lfer, *m. I.* учáстникъ; товáрищъ.

He'likon, *m. I. Alt. Myth.* геликóнъ.

Heliocentrisch, *a. Stk.* гелioцентри́ческій; солнцецентри́ческій; Heliome'ter, *m. I. Stk.* гелióметръ; солнцемѣ́ръ; -liosko'p, *n. I. Stk.* гелiоскóпъ; сóлнечное зри́тельное стеклó; -liotro'p, *m. I. Ng.* гелiотрóпъ; солнцеворóтъ; s. a. Blu't-jaspis.

Hell, *a.* свѣ́тлый; (klar) я́сный; (Wasser) чи́стый; sehr - (Farben, Feuer) я́ркій; (Stimme, Ton) грóмкій; звóнкій; (Glocken) звýчный; звóнкій; heller Verstand, Kopf, *проницáтельный умъ; helles Glas чи́стое стеклó; - sehen я́сно ви́дѣть; - werden свѣтлѣ́ть; es wird - свѣтáетъ; разсвѣтлѣ́етъ; es ist schon - ужé разсвѣлó; am hellen Tage среди́ бѣ́лаго дня; in hellen Haufen kommen, *вали́ть толпáми; He'llblau, *a.* голубóй; свѣтлосúній; He'llbraun, *a.* свѣтлокори́чневый; He'lldenkend, s. Scha'rfsinnig; He'lldunkel, *n. I.* полусвѣ́тъ; полумрáкъ; He'lle, *f.* свѣ́тлость; я́сность; (des Glases) прозрáчность; *Mal.* свѣтъ; свѣ́тлыя мѣстá; - des Verstandes, *проницáтельность.

Helleba'rde, *f.* 2. алебáрда; -dier, *m. I.* 3. алебáрдщикъ.

Helleni'smus, *m.* (smen) *Spl.* грецúзмъ.

He'ller, *m. I. Mzw.* гéллеръ; es trifft auf den - zu, *съ копѣ́йки на копѣ́йку; вернёхонько; er schätzt es keinen - werth, *онъ ни во что э́то цѣ́нитъ; es ist keinen - werth, *э́то ничегó не стóитъ; *э́то ни куда́ не годи́тся; er hat keinen rothen -, *у негó нѣ́тъ ни копѣ́йки за душóю; *онъ голъ какъ сóколъ; bei - u. Pfennig bezahlen, *вы́платить всё до послѣ́дней копѣ́йки.

He'llfarbig, *a.* свѣ́тлаго цвѣ́та; - sein имѣ́ть свѣ́тлый цвѣ́тъ; He'llfuchs, *m. I.* (üchse) свѣтлоры́жая лóшадь; -llfunkelnd, *a.* блестя́щій; (Augen) сверкáющій; -llgelb, *a.* свѣтложёлтый; пáлевый; -llglänzend, *a.* сія́ющій я́ркимъ свѣ́томъ; свѣтозáрный; блестя́щій; -llgrau, *a.* свѣтлосѣ́рый; -llgrün, *a.* свѣтлозелёный; -llhaarig, *a.* свѣтловолóсый; рýсый; He'lligkeit, s. He'lle.

He'lling, *f.* 2. *Sw.* э́лингъ.

He'llklingend, *a.* звýчный; звóнкій; -llleuchtend, *a.* издаю́щій я́ркій свѣтъ; -llroth, *a.* блѣднокрáсный; áлый; -llsehen, *n. I.* ясновидѣ́ніе; -llsehend, *a.* яснови́дящій; -llseher, *m. I.* яснови́дящій; -llseherin, *f.* 2. яснови́дящая; -llsichtig, *a.* s. He'llsehend; -llstrahlend, *a.* свѣтозáрный; лучезáрный; -lltönend, *a.* звýчный; звóнкій.

Helm, *m. I.* 3. кáска; шлемъ; *Wpk.* шишáкъ; шлемъ; *Schdk.* колпáкъ; *Sw.* s. He'lmstock; (am Beile) óбухъ; *Bk.* s. He'lmdach; mit einem Helme bedeckt въ шлéмѣ; въ шишáкѣ; He'lmbinde, *f.* 2. шлéмовая повя́зка; -mbusch, *m. I.* (üsche) султáнъ (od. пéрья) на шлéмѣ;

Hel'mdach, *n. I.* (ächer) *Bk.* ку́поль; кро́вля съ ку́поломъ; кру́глая кры́ша; **-mdecke**, *f. 2. Bk.* коте́льный сводъ; *Wpk.* шле́мовый наме́тъ; **He'lmen**, *vn.* (*h.*) надѣва́ть, надѣ́ть шлемъ; gehelmt въ шле́мѣ; **-mfedern**, *f. pl.* s. He'lmbusch; **-mförmig**, *a.* шлемообра́зный; **-mgitter**, *n. I.* забра́ло; ли́чникъ; нали́чникъ; **-mhut**, *m. I.* (üte) ка́ска; **-mkraut**, *n. I. Ng.* шлемо́вникъ; шиша́къ; **He'lmpflanze**, *f. 2. Ng.* хохла́тка; ды́мница хохла́тая; **-mschmuck**, *m. I.* украше́ніе на шле́мѣ; **-mstock**, *m. I.* (öcke) *Sw.* (am Steuerruder) ру́мпель; **-mstrauss**, **-mstutz**, s. He'lmbusch; **-mtaube**, *f. 2. Ng.* го́лубь козы́рный; **-mvisi'r**, *n. I. 3. Wpk.* лицо́ шле́ма; **-mwulst**, *f.* (ülste) *Wpk.* обвя́сло на шле́мѣ; **-mzeichen**, *n. I.* значёкъ на шле́мѣ.

Hemd, *n. I. 2.* руба́ха; руба́шка; соро́чка; das - ist mir näher an, als der Rock, * руба́шка бли́же къ тѣ́лу; Jmdn. bis auf's - ausziehen, * пусти́ть кого́ въ руба́шкѣ; **Hemd-**, **He'mden-**, *a.* руба́шечный; **He'mdärmel**, *m. I.* руба́шечный рука́въ; **He'mdchen**, *n. dim. I.* руба́шечка; руба́шка; **-denkno'pf**, *m. I.* (öpfe) пу́говица на руба́шкѣ; (metallener) за́панка; запо́нка; **-denkra'gen**, *m. I.* воротничёкъ на руба́шкѣ; **-denkrau'se**, *f.* s. Bu'sensträi'f; **-denschli'tz**, *m. I. 3.* разрѣ́зъ въ руба́шкѣ.

Hemisphä're, *f. 2. Geog.* гемисфе́ра; полуша́ріе; *Zk.* s. Hi'rnhälfte.

He'mmen, *va.* остана́вливать, -нови́ть; (hindern) препя́тствовать; не допуска́ть; (Rad) тормази́ть, за-; подъ-; (Maschine) остана́вливать, -ви́ть; (Weg) преграждать; (aufhören machen) прекраща́ть, -крати́ть; s. a. Sti'llen; **He'mmfisch**, *Ng.* s. Schi'ffhalter; **-mmgabel**, *f. 2.* то́рмазный крю́къ; **-mmkette**, *f. 2.* то́рмазъ; **-mmschuh**, *m. I. 3.* то́рмазъ; башма́къ; **He'mmung**, *f. 2.* остана́вливаніе; остано́вка; препя́тствіе; затормаже́ніе; прекраще́ніе дѣ́йствія.

Hengst, *m. I. 3.* жеребе́цъ; **Hengst-**, *a.* -жеребца́; **Hen'gstfüllen**, *m. I.* жеребёнокъ.

He'nkel, *m.* (Griff) ру́чка; (Oehrchen) ушко́; (am Eimer) ду́жка; **He'nkelko'rb**, *m. I.* (örbe) ко́робъ съ ру́чкою, съ ду́жкою; **-lta'sse**, *f. 2.* ча́шка съ ру́чкою; **-lto'pf**, *m. I.* (öpfe) горшо́къ съ ру́чкою.

He'nken, *va.* вѣ́шать, повѣ́сить; **-nswe'rth**, *a.* досто́йный ви́сѣлицы.

He'nker, *m. I.* пала́чъ; das ist zum -! то́-то и есть! то́-то и бѣда́! das wäre der -! не мо́жетъ быть! мо́жетъ ли быть! man möchte des Henkers werden! э́то несно́сно! изъ терпѣ́нія вы́йдешь! er fragt den - darnach, * ему́ нужды нѣтъ; * ему́ и го́рюшка ма́ло; hol' dich der -! dass dich der -! чортъ тебя́ побери́! прова́лъ тебя́ возьми́! zum - aber auch! ну къ чо́рту! geh' zum -! пошёлъ къ чо́рту! убира́йся! **He'nker-**, **He'nkers-**, *a.* палаче́въ; палачи́хинъ; палаче́вскій; пала́ческій; **-rbei'l**, *n. I. 3.* топо́ръ палача́; **-rblo'ck**, *m. I.* (öcke) пла́ха; **-rmah'l**, *n. I.*, **-rmah'lzeit**, *f.* 2. послѣ́дній обѣ́дъ престу́пника (на смерть осуждённаго); * проща́льный обѣ́дъ; **-rmässig**, *a.* жесто́кій; безжа́лостный; **-rschwe'rt**, *n. I.* (ter) мечъ палача́; **-rsha'nd**, *f.* (ände) рука́ палача́; er ist durch - gefallen онъ у́меръ на пла́хѣ; * его́ казни́ли; **-rskne'cht**, *m. I. 3.* помо́щникъ палача́; живодёръ; **-rsmah'l**, **-rsmah'lzeit**, *f. 2.* s. He'nkermah'l.

He'nne, *f. 2. Ng.* ку́рица; junge - ку́рочка; eierlegende - несу́шка; brütende - насѣ́дка; клу́шка; fette -, *Ng.* s. Fe'tthenne.

Hennega't, *n. I. Sw.* рулева́я дира́.

Heptaë'dron, **He'ptagon**, *n. I. 3. Gl.* гептаэ́дронъ; **Hepta'ndria**, *n. pl. Ng.* семиму́жіе; расте́нія о семи́ ты́чинкахъ (въ цвѣткѣ́).

Her, *ad.* сюда́; komm - поди́ сюда́; hin u. - туда́ и сюда́; взадъ и впередъ; von oben - све́рху; von unten - сни́зу; von aussen - снару́жи; извнѣ́; neben - во́злѣ; по́длѣ; um etw., od. um Jmdn. - о́коло; вокру́гъ кого́; wovon kommt das -? отъ чего́ э́то происхо́дитъ; von da - отту́да; seine Klugheit ist nicht weit -, * онъ человѣ́къ обыкнове́нный; von dieser Zeit - съ того́ вре́мени; von gestern - со вчера́шняго дня; es ist eine Woche - ужé недѣ́ля тому́ наза́дъ; um Jmdn. - sein ви́ться, вертѣ́ться, ласка́ться, увива́ться о́коло кого́; hinter Jmdn. - sein торопи́ть, спѣши́ть, понужда́ть кого́; über Jmdn. - sein, * броса́ться, -си́ться на кого́; напада́ть, -па́сть на кого́; nur - damit! дава́й сюда́! подава́й сюда́! Hand -! дава́й ру́ку! держи́ ру́ку!

Hera'b, *ad.* внизъ; von oben - съ ве́рху внизъ; **-bbammeln**, **-bbaumeln**, *vn.* (*h.*) висѣ́ть, болта́ться; **-bbege'ben** (sich), *vr. irr.* (begebe mich herab, begibt sich h., begab sich h., herabbegeben): сходи́ть, сойти́ внизъ; **-bbeko'mmen**, *va. irr.* (bekomme h., bekam h., herabbekommen): снима́ть, снять; достава́ть, -ста́ть съ ве́рху; **-bbemü'hen** (sich), *vr.* потруди́ться сойти́ внизъ; **-bbeugen**, *va.* наклоня́ть, -ни́ть; sich - наклоня́ться, -ни́ться; **-bbiegen**, *va. irr.* (biege h., bog h., herabgebogen): нагиба́ть, нагну́ть; при-; наклоня́ть, -ни́ть; **-bblasen**, *va. irr.* (blase h., bläst h., blies h., herabgeblasen), s. A'bblasen; Marsch vom Thurme -, *Tk.* игра́ть маршъ съ ба́шни; **-bbli'cken**, s. Hera'bsehen; **-bbrau'sen**, *vn.* (*s.*) съ шу́момъ низпада́ть; **-bbringen**, s. Hera'btragen; **-bbücken** (sich), *vr.* нагиба́ться внизъ; **-bdonnern**, *vn.* (*s.*) гро́хнуть внизъ; **-bdrängen**, *va.* тѣсни́ть внизъ; **-bdrücken**, *va.* прида́вливать, -дави́ть; **-bdurfen**, *vn.* смѣть сойти́; **-beilen**, *vn.* (*s.*) спѣши́ть, по- внизъ; **-bfahren**, *vn. irr.* (*s.*) (fahre h., fährt h., fuhr h., herabgefahren): съѣзжа́ть, съѣ́хать съ чего́; опуска́ться, -сти́ться внизъ; ската́ться; einen Fluss - плыть по тече́нію рѣки́; спуска́ться, -сти́ться по рѣкѣ́; -, *va. irr.* вози́ть, вести́ внизъ; сва́живать od. свози́ть, свезти́ od. свезть; **-bfallen**, *vn. irr.* (falle h., fällt h., fiel h., herabgefallen): спада́ть, спасть съ чего́; vom Pferde - па́дать, упа́сть съ ло́шади; -, *n. I.* нисиада́ніе; **-bfeuern**, *va.* стрѣля́ть внизъ; **-bfliegen**, *vn. irr.* (*s.*) (fliege h., flog h., herabgeflogen): слета́ть, -тѣ́ть; **-bfliehen**, *vn. irr.* (*s.*) (fliehe h., floh h., herabgeflohen), **-bflüchten**, *vn.* (*s.*) спаса́ться внизъ; **-bfliessen**, *vn. irr.* (*s.*) (fliesse h., floss h., h.-geflossen), **-bfluthen**, *vn.* (*s.*) течь внизъ; стека́ть, стечь; **-bflössen**, *va.* (Holz) гнать внизъ по тече́нію рѣки́; спла́вливать, спла́вить; **-bführen**, *va.* своди́ть, свести́; **-bgehen**, *vn. irr.* (*s.*) (gehe h., ging h., herabgegangen): сходи́ть съ чего́; **-bgesti'mmt**, *pp.* u. *a.* s. Hera'bstimmen; **-bgiessen**, *va.* u. *vn. irr.* (giesse h., goss h., herabgegossen): лить, вы- внизъ; der Regen giesst herab дождь какъ изъ ведра́ льётъ; **-bgleiten**, *vn. irr.* (*s.*) (gleite h., glitt h., herabgeglitten), **-bglitschen**, *vn.* (*s.*) скользи́ть, соска́льзывать, -скользну́ть внизъ; **-bgucken**, *vn.* (*h.*) смотрѣ́ть внизъ; **-bhangen**, **-bhängen**, *vn. irr.* (*h.*) (hänge h., hing h., herabgehangen): висѣ́ть; пови́снуть; опуска́ться, -сти́ться внизъ; - lassen (Haar) развѣ́шивать, -вѣ́сить; **-bhängend**, *a.* пови́сшій; -de Ohren отви́слыя у́ши; пови́слыя у́ши; **-bheben**, *va. irr.* (hebe h., hob h., herabgehoben): снима́ть, снять съ чего́; **-bhelfen**, *vn. irr.* (*h.*) (helfe h., hilft h., herabgeholfen): помога́ть, -мо́чь сойти́; **-bholen**, *va.* достава́ть, -ста́ть, снима́ть, снять съ чего́; **-bhüpfen**, *vn.* (*s.*) пры́гая сойти́; **-bhuschen**, *vn.* (*s.*) сошмы́гнуть; **-bjagen**, *va.* сгоня́ть, согна́ть; **-bkarren**, *va.* свози́ть на та́чкѣ; **-bklettern**, *vn.* (*s.*) слѣза́ть, слѣзть; **-bklimmen**, *vn.* (*s.*) кара́бкаться внизъ; **-bkommen**, *vn. irr.* (*s.*) (komme h., kam h., h.-gekommen): сходи́ть, сойти́ съ чего́; * s. Heru'nterko'mmen; **-bkönnen**, *vn.* (*h.*) мочь сойти́; **-bkriechen**, *vn. irr.* (*s.*) (krieche h., kroch h., herabgekrochen): ползти́ внизъ; спа́лзывать od. сполза́ть, сползти́; **-blangen**, *va.* достава́ть съ чего́; **-blassen**, *va. irr.* (lasse h., lässt h., herabgelassen): спуска́ть, -сти́ть съ чего́; sich - (herabsteigen) спуска́ться, -сти́ться съ чего́; sich - быть снисходи́тельнымъ къ кому́; **-blassend**, *ppr.* u. *a.* снисходи́тельный; **-blassung**, *f.* спуска́ніе; спуще́ніе; (herablassendes Wesen) снисхожде́ніе; **-blaufen**, *vn. irr.* (*s.*) (laufe h., läuft h., lief h., herabgelaufen): сбѣга́ть, сбѣжа́ть; стека́ть; **-blaufend**, *ppr.* u. *a.* снисходя́щій; **-bleiten**, *va.* своди́ть, проводи́ть внизъ; **-bmögen**, *vn.* (*h.*) хотѣ́ть сойти́; **-bmüssen**, *vn.* (*h.*) до́лжну быть сойти́; **-bnehmen**, *va. irr.* (nehme h., nimmt h., nahm h., h.-genommen): снима́ть, снять съ чего́; **-bnöthigen**, *va.* проси́ть внизъ; **-bpurzeln**, *vn.* (*s.*) сва́ливаться; **-branken**, *vn.* (*s.*) ви́ться внизъ; **-breichen**, *va.* подава́ть, -да́ть внизъ; -, *vn.* (*h.*) дойти́ внизъ до чего́; **-breissen**, *va.* срыва́ть; ста́скивать, стащи́ть; **-brollen**, *va.* кати́ть, ска́тывать, -ти́ть внизъ; -, *vn.* (*s.*) ката́ться, с- внизъ; **-brücken**, *va.*

сдвигивать; -, *vn.* (*s.*) двигаться внизъ; **-brufen**, *va.* звать, просить внизъ; **-bschaffen**, *va.* достать, снимать; **-bschallen**, *vn.* (*h.*) раздаваться свéрху; **-bschauen**, s. Hera'bsehen; **-bschicken**, *va.* посылать внизъ; **-bschiessen**, *va. irr.* (schiesse h., schoss h., herabgeschossen): сбивать, сбить (выстрѣломъ); -, *vn. irr.* (*s.*) стрѣлять, выстрѣлить внизъ; (herabstürzen) бросаться, -ситься внизъ; (Wasser) стремиться внизъ; ниспадать; **-bschiffen**, *vn.* (*s.*) плыть внизъ по рѣкѣ; **-bschlagen**, *va. irr.* (schlage h., schlägt h., schlug h., herabgeschlagen): сбивать, сбить; **-bschlängeln** (sich), *vr.* виться внизъ; **-bschleichen**, *vn.irr.* (*s.*)красться внизъ; **-bschleifen**, *va.* влачить внизъ; **-bschleudern**, *va.* бросать, -сить внизъ; сбрасывать, сбросить; **-bschütten**, *va.* сыпать внизъ; **-bschweben**, *vn.* (*s.*) спускаться, -ститься, нестись внизъ; **Hera'bschwimmen**, *vn. irr.* (*s.*) (schwimme herab, schwamm herab, herabgeschwommen): плыть внизъ по рѣкѣ; **-bschwingen**, *va. irr.* (schwinge h., schwang h., herabgeschwungen): сбрасывать, сбросить; sich - соскакивать, -скочить; **-bsegeln**, *vn.* (*s.*) плыть внизъ; **-bsehen**, *vn. irr.* (*h.*) (sehe h., sieht h., sah h., herabgesehen): смотрѣть внизъ; глядѣть, взглянуть внизъ; **-bsenden**, *va. irr.* (sende h., sandte h., herabgesandt): посылать, -слать, бросать, метать внизъ; **-bsendung**, *f.* ниспосланіе; **-bsenken**, *va.* спускать, -стить; sich - опускаться, -ститься; **-bsetzen**, *va.* (Werth, Preis) понижать, -низить; у-; * s. Hera'bwürdigen; **-bsetzung**, *f.* пониженіе; **-bsinken**, *vn.irr.*(*s.*) (sinke h., sank h., herabgesunken): садиться, сѣсть; осѣдать, осѣсть; (Preis) унижаться, унизиться; по-; (sich erniedrigen) унижаться, унизиться; **-bsollen**, *vn.* (*h.*) должну быть сойти; **-bspringen**, *vn. irr.* (*s.*) (springe h., sprang h., herabgesprungen): соскакивать, -скочить съ чего; **-bsteigen**, *vn. irr.* (*s.*) (steige h., stieg h., herabgestiegen): сходить, сойти съ чего; (vom Pferde) слѣзать, слѣзть съ лошади; **-bstimmen**, *va.* (Saiten) настроивать, -строить ниже; (Forderungen, Ansprüche) * уменьшать, -шить; * убавлять, -вить; (mässigen) * умѣрять, -рить; herabgestimmt убавленный; умѣренный; **-bstimmung**, *f.* убавленіе, умѣренность; **-bstossen**, *va. irr.* (stosse h., stösst h., stiess h., herabgestossen): спихивать, -хнуть; сталкивать, столкнуть; **-bströmen**, *vn.* (*s.*) стремиться внизъ; **-bstürzen**, *va.* s. Hera'bwerfen, Hera'bstossen; низвергать, -гнуть съ чего; низринуть; -, *vn.* (*s.*) падать, упасть внизъ; (Wasser) стремиться внизъ; (jählings) низвергаться, -гнуться; sich - бросаться, -ситься внизъ; **-btragen**, *va. irr.* s. Heru'ntertra'gen; **-btreiben**, *va. irr.* (treibe h., trieb h., herabgetrieben): сгонять, согнать; **-bwagen** (sich), *vr.* осмѣливаться сойти, слѣзть, спускаться, съѣхать; **-bwälzen**, *va.* скатывать, -тить; **-bweisen**, *va.* u. *vn. irr.* (*h.*) (weise h., wies h., herabgewiesen): ссылать; показывать внизъ; **-bwerfen**, *va. irr.* (werfe h., wirft h., herabgeworfen): сбрасывать, сбросить; **-bwinden**, *va. irr.* (winde h., wand h., herabgewunden): снимать, спускать воротомъ; sich - виться внизъ; **-bwinken**, *va.* знаками манить внизъ; **-bwollen**, *vn. irr.* (*h.*) (will h., wollte h., herabgewollt): хотѣть сойти od. слѣзть; **-bwünschen**, *va.* желать, чтобъ слѣзъ или сошёлъ; **-bwürdigen**, *va.* унижать, унизить; уничижать, -жить; презирать, -зрѣть; s. a. Entwer'then (Münzen); sich - унижать, уничижать себя; **-bwürdigung**, *f.* 2. униженіе; уничиженіе; **-bziehen**, *va. irr.* (ziehe h., zog h., herabgezogen): стаскивать, стащить; **-bzwingen**, *va. irr.* (zwinge h., zwang herab. herabgezwungen): принуждать сойти.

Hera'ldik, *f.* геральдика; **Hera'ldiker**, *m. I.* геральдикъ; **Hera'ldisch**, *a.* геральдическій.

Hera'n, *ad.* къ; ко; при; -! *int.* впередъ; ближе! поближе! **-nbilden**, *va.* воспитывать, -тать; **-nblühen**, *vn.*(*s.*) расцвѣтать; **-nbrausen**, *vn.*(*s.*) съ шумомъ приближаться; **-nbrechen**, *vn. irr.* (*s.*) (breche h., bricht h., brach h., herangebrochen): наступать, -пить; наставать, -стать; **-nbringen**, s. Hera'ntragen; **-ndämmern**, *vn.*: der Abend dämmert - смеркается; der Morgen dämmert - разсвѣтаетъ; **-ndrängen**, *va.* притѣснять; sich - подступать; **-ndringen**, *vn.*(*s.*) подступать, притѣсняться; **-ndürfen**, *vn. irr.*(*h.*) смѣть приближаться, подойти; **-neilen**, *vn.* (*s.*) спѣшить, по- къ чему; **-nflattern**, *vn.*(*s.*)порхая прилетать; **-nfliegen**, *vn. irr.* (*s.*) (fliege h., flog h., herangeflogen): подлетать, -тѣть; при-; **-nfliessen**, *vn. irr.* (*s.*) (fliesse h., floss h., herangeflossen): натекать, -течь; **-nfluthen**, *vn.*(*s.*) привалить, нахлынуть; **-nhelfen**, *va.* помогать подойти; **-nhetzen**, *va.* травить, гонять къ чему; **-nhinken**, *vn.* (*s.*) хромая подходить, подойти; **-njagen**, s. Hera'nsprengen; **-nklettern**, **-nklimmen**, *vn.* (*s.*) взбираться; **-nklimmen**, *vn. irr.* (*s.*) (klimme h., klomm h., herangeklommen): взбираться; взобраться; вскарабкиваться, -каться; **-nkommen**, s. Herbei'kommen; **-nkönnen**, *vn.* (*h.*) быть въ состояніи подойти, достать; **-nkriechen**, *vn. irr.* (*s.*) (krieche h., kroch h., h.-gekrochen): припалзывать, -ползти; **-nlassen**, *va. irr.* (lasse h., lässt h., liess h., h.-gelassen): подпускать, -стить; до-; **-nlaufen**, *vn.irr.* (*s.*) прибѣгать; **-nmögen**, *vn. irr.* (*s.*) хотѣть подойти; **-nmüssen**, *vn. irr.* (*h.*) должну быть подойти; **-nnahen**, *vn.* (*s.*) приближаться, -близиться; **-nnöthigen**, *va.* просить подойти; **-nreichen**, *vn.* (*h.*) доставать; **-nreifen**, *vn.* (*s.*) созрѣвать, -зрѣть; (mannbar werden) мужать, воз-; **-nrücken**, *va.* придвигать, -двинуть; -, *vn.* (*s.*) придвигаться, -двинуться; (Zeit) наставать, -стать; наступать, -пить; приближаться, приблизиться; **-nrudern**, *vn.* (*s.*) пріѣзжать, приближаться на веслахъ; **-nschiffen**, *vn.* (*s.*) приплывать; **-nschleichen**, *vn. irr.* (*s.*) (schleiche h., schlich h., herangeschlichen), sich -, *vr. irr.* украдкою приближаться, -близиться; подкрадываться, -красться; **-nschleifen**, *va.* приволочить, привлечь; **-nschleudern**, *va.* подбросать къ чему; **-nschwärmen**, *vn.* (*s.*) налетать, -тѣть; **-nschweben**, *vn.* (*s.*) приноситься, прилетать; **-nschwimmen**, *vn. irr.* (*s.*) (schwimme h., schwamm h., herangeschwommen): приплывать, плыть; под-; **-nsollen**, s. Hera'nmüssen; **-nsprengen**, *vn.* (*s.*) прискакать (во весь опоръ); -, *n. I.* налётъ; **-nspringen**, *vn. irr.* (*s.*) (springe h., sprang h., herangesprungen): прыгая приближаться, -близиться; **-nsteigen**, *vn. irr.* (*s.*) (steige h., stieg h., herangestiegen): взбираться, взобраться на что; всходить, взойти на что; **-nströmen**, *vn.* (*s.*) натекать, -течь; при-; **-nstürmen**, *vn.* (*s.*) нахлынуть; награнуть; **-nstürzen**, *vn.*(*s.*) награнуть; нахлынуть; бросаться на что; **-ntanzen**, *vn.*(*s.*) танцуя приближаться; **-ntaumeln**, *vn.* (*s.*) шатаясь приближаться; **-ntoben**, *vn.* (*s.*)шумно приближаться; **-ntraben**, *vn.* (*s.*) рысью приближаться; **-ntragen**, *va. irr.* (trage h., trägt h., trug h., herangetragen): сношивать, сносить; подносить, -нести; **-ntreiben**, *va. irr.* (treibe h., trieb h., herangetrieben): пригонять, -гнать; (Wasser, Wind) наносить, -нести; **-nwachsen**, *vn. irr.* (*s.*) (wachse h., wächst h., wuchs h., h.-gewachsen): подростать, -рости; **-nwackeln**, **-nwatscheln**, *vn.* (*s.*) перевáливаясь подойти; **-nwagen**, *va.* осмѣливаться подойти; **Hera'nwallen**, *vn.* (*s.*) приближаться; **-nwanken**, *vn.* (*s.*) шатаясь подойти; **-nwehen**, *va.* привѣвать, наносить; **-nwerfen**, *va.irr.* взбрасывать; **-nwinden**, *va.irr.* притягивать воротомъ; **-nwinken**, *va.* приманивать, подзывать знаками; **-nwirbeln**, *vn.* (*s.*) крутясь приближаться; **-nwogen**, *vn.* (*s.*) приливать, нахлынуть; **-nziehen**, *va. irr.* (ziehe h., zog h., h.-gezogen): притягивать, -тянуть; притаскивать, -тащить; призывать; -, *vn. irr.* (*s.*) приближаться, -близиться; (Vögel, etc.) прилетать, -тѣть; (Wolken) собираться, -браться; находить, найти.

Herau'f, *ad.* вверхъ; на верхъ; **-fbiegen**, *va. irr.* (biege h., bog h., heraufgebogen): гнуть, загибать, -гнуть вверхъ; **-fbitten**, *va. irr.* (bitte h., bat h., heraufgebeten): Jmdn. - просить кого придти на верхъ; **-fbringen**, **-ffahren**, s. Hinau'fbringen, Hinau'ffahren; **Herau'fdämmern**, *vn.* (*s.*) наступать; der Morgen dämmert herauf, * разсвѣтаетъ; **-fdampfen**, *vn.* (*s.*) s. Au'fsteigen (Dämpfe); **-fführen**, *va.* вести, привести на верхъ; везти, привезти на верхъ; **-fgehen**, *vn. irr.* s. Hinau'fgehen, Hinau'fsteigen; **-fheben**, s. Hinau'fheben; **-fklettern**, **-fklimmen**, s. Hinau'fklettern; **-fkommen**, *vn. irr.* (*s.*) (komme h., kam h., heraufgekommen): всходить, взойти на

верхъ; **Herau'freichen**, *va.* подавать, -дать вверхъ; **-frücken**, *vn.* (*s.*) s. Au'frücken; **-fschaffen**, s. Hinau'fschaffen; **-fschicken**, *va.* присылать, -слать на верхъ; **-fschleppen**, **-fsteigen**, s. Hinau'fschleppen, Hinau'fsteigen; **-ftragen**, s. Hinau'ftragen; **-fwinden**, s. Au'fwinden; **Herau'fziehen**, s. Au'fziehen.

Herau's, *ad.* вонъ; von innen - изнутри; von vorn - изъ переднихъ дверей; von hinten - изъ заднихъ дверей; es ist jetzt alles - (entdeckt) теперь всё открылось; -! выходи! - damit! давай! покажи! говори! - mit ihm! er muss -! онъ долженъ выдти! **-sarbeiten** (sich), *vr.* s. Herau'swickeln, Herau'swinden (sich); (aus Gedränge) высвобождаться, -диться изъ толпы; продираться, -драться въ тѣснотѣ; (aus Dickicht) выбираться, -браться; (aus Wasser) выплывать, -плыть; * освобождаться, освободиться; **-sbege'ben** (sich), *vr. irr.* (begebe mich h., begab mich h., herausbegeben): выходить, выдти; **-sbeko'mmen**, *va. irr.* (bekomme h., bekam h., herausbekommen): получать, -чить сдачи; выручать, -чить; (Nägel) s. Herau'szieher; (erfahren) * узнавать, узнать; **-sbemü'hen** (sich), *vr.* потрудиться выдти; **-sbeste'llen**, *va.* вызывать; **-sbitten**, *va. irr.* (bitte h., bat h., h.-gebeten): просить, по- выдти; **-sblicken**, s. Hinau'ssehen; **-sbrausen**, *vn.* (*s.*) съ шумомъ вылетать, исторгаться; **-sbrechen**, s. Au'sbrechen; **-sbringen**, *va. irr.* (bringe h., brachte h., herausgebracht): s. Hinau'stragen; * s. Erfo'rschen; (Geheimnisse) * узнавать, узнать; (Flecken) выводить, -весть; (Kosten) наверстывать, -стать; den Sinn der Worte - растолковывать, -ковать тёмное мѣсто; er konnte kein Wort - онъ ни слова не могъ вымолвить; **-sdampfen**, *vn.* (*s.*) выходить парами; **-sdrängen**, *va.* вытѣснять, -нить; **-sdrehen**, *va.* вывёртывать, вывертѣть; **-sdringen**, *vn. irr.* (*s.*) (dringe h., drang h., herausgedrungen): выступать, выступить; **-sdrücken**, *va.* выжимать, -жать; **-sdürfen**, s. Hinau'sdürfen; **-seilen**, s. Hinau'seilen; **-sfahren**, *vn. irr.* (*s.*): fahre h., fährt h., fuhr h., herausgefahren): s. Hinau'sfahren; выскакивать, выскочить; (Worte) * вырываться, -рваться; **-sfallen**, *vn. irr.* (*s.*) (falle h., fällt h., fiel h., herausgefallen): выпадать, -пасть; **Herau'sfinden**, *va. irr.* (finde heraus, fand heraus, herausgefunden): s. Au'sfinden; sich - находить, найти выходъ; sich aus Verwickelungen - выпутываться, -таться; sich nicht - können, *не понимать чего; **-sfischen**, *va.* (aus Wasser) вытаскивать, -тащить; доставать, -стать изъ воды; **-sfliegen**, *vn.* (*s.*) (fliege h., flog h., herausgeflogen): вылетать, вылетѣть; **-sfliessen**, *vn. irr.* (*s.*) (fliesse h., floss h., herausgeflossen): вытекать, -течь; **-sflüchten**, *vn.* (*s.*) бѣжать, спасаться изъ чего; **-sforderer**, *m. I.* вызывающій; **-sfordern**, **-sfodern**, *va.* требовать, вы- кого; (zum Kampfe) вызывать, -звать на поединокъ, на дуэль; **-sforderung**, *f.* 2. (zum Kampfe) вызовъ на поединокъ и пр.; **-sfühlen**, *va.* ощупью узнавать; **-sführen**, s. Hinau'sführen; **-sgabe**, *f.* 2. выдача; (eines Buches) изданіе; **-sgaffen**, *vn.* (*h.*) глазѣть изъ чего; **-sgeben**, *va. irr.* (gebe h., giebt h., gab h., herausgegeben): выдавать, выдать; (übriges Geld) сдавать, сдать; (Schrift, Buch) из-; neu herausgegeben (Buch) вновь изданный; новоизданный; **-sgeber**, *m. I.* (eines Werkes) издатель; **-sgehen**, s. Hinau'sgehen; **-sgraben**, *va. irr.* выкапывать, выкопать; **-sgreifen**, *va. irr.* схватить изъ чего, выхватывать; **-sgrübeln**, s. Au'sgrübeln; **-sgucken**, s. Herau'ssehen; Hervo'rgucken, Au'sgucken; **-shaben**, *va. irr.* (habe h., hat h., hatte h., h.-gehabt): доставать, достать; (verstehen) знать; узнавать, узнать; ich habe es nun -, * знаю теперь; * теперь я умѣю это дѣлать; я отгадалъ; (Räthsel) я разгадалъ; **-shangen**, *vn. irr.* (*s.*) (hange od. hängt h., hing h., herausgehangen): висѣть изъ чего; **-shängen**, *va.* вывѣшивать, -вѣсить; **-shauen**, *va. irr.* (haue h., hieb h., herausgehauen): вырубать, -бить; **-sheben**, *va. irr.* (hebe h., hob h., herausgehoben): s. Herau'snehmen; (aus Schriften) извлекать, -влечь; * s. Au'swählen; **-shelfen**, *vn. irr.* (helfe h., hilft h., half h., herausgeholfen): s. Au'shelfen; (aus dem Wagen) s. He'lfen; sich -, * s. Herau'swickeln (sich); **-shetzen**, s. Herau'sjagen; **-shinken**, *vn.* (*s.*) хромая выдти; **-sholen**, *va.* выносить, -несть; выводить, -весть; вытаскивать, -тащить; *s. Herau'slocken; **-shüpfen**, *vn.* (*s.*) выпрыгнуть; **-sjagen**, *va.* выгонять, -гнать; **-sklügeln**, *va.* выдумать; **-skommen**, *vn. irr.* (*s.*) (komme h., kam h., herausgekommen): выходить, выдти, выйти; (erscheinen) *Litt.* выйти изъ печати; быть изданнымъ; (bekannt werden) обнаруживаться, -житься; выйти наружу; * s. Herau'swickeln (sich); es kommt Feuer heraus огонь показывается; горитъ; mit der Wahrheit -, * говорить правду; dabei kommt Nichts heraus, * это ни къ чему не послужитъ; * въ этомъ не будетъ толку; es kommt auf Eins heraus, * это выходитъ на одно и тоже; **-skönnen**, *vn. irr.* (*h.*) (kann h., konnte h., herausgekonnt): быть въ состояніи выйти; **-skriechen**, *vn. irr.* (*s.*) (krieche h., kroch h., herausgekrochen): выползать, выползть; **-skriegen**, *va.* s. Herau'sbeko'mmen; **-slangen**, *va.* доставать изъ чего; **-slassen**, *va. irr.* (lasse h., lässt h., liess h., herausgelassen): выпускать, -стить; sich worüber - (weitläufig, gründlich), *распространяться, -ниться о чёмъ; * высказывать, -зать своё мнѣніе на счётъ чего; **-slaufen**, *vn. irr.* (*s.*) (laufe h., läuft h., lief h., herausgelaufen): выбѣгать, -бѣжать; вытекать, -течь; **-slegen**, *va.* выкладывать, -ложить; **-slesen**, *va.* вычитывать; выбирать. **-sleuchten**, *vn.* (*s.*) свѣтить изъ чего; быть яснымъ изъ чего; **-slocken**, *va.* выманивать, -нить; **-slodern**, *vn.* (*s.*) вспыхнуть, пробиться изъ чего; **-slügen** (sich), *vr. irr.* (lüge mich h., log mich h., herausgelogen): выпутываться, -таться ложью; отлыгаться, отолгаться; **-smachen**, *va.* s. Au'smachen; sich aus dem Bette - вставать, встать съ постели; der hat sich recht herausgemacht, *вотъ развился; **-smögen**, *vn. irr.* (*s.*) хотѣть выдти; **-smüssen**, *vn. irr.* (*h.*) (muss h., musste h., h.-gemusst): быть принуждену выдти изъ чего; er muss heraus онъ долженъ выдти вонъ; (aus dem Bette) онъ долженъ встать съ постели; es muss heraus (gehen) должно выдти; **-snahme**, *f.* 2. (einer Summe Geldes aus der Casse) выемка; выемъ; **-snehmen**, *va. irr.* (nehme h., nimmt h., nahm h., herausgenommen): вынимать, -нуть; (auswählen) выбирать, выбрать; aus etw. - брать, взять изъ чего; sich etw. -, *позволять, -лить себѣ что; **-snöthigen**, *va.* неотступно просить выйти; **-spacken**, s. Au'spacken; sich - убираться, убраться; **-speitschen**, *va.* выгонять, -гнать плетью; **-splatzen**, *vn.* (*s.*): womit -, * сказать что необдуманно; брякнуть словцо; **Herau'spoltern**, *vn.* (*s.*) съ шумомъ выдти; **-spressen**, *va.* s. Au'sdrücken; * A'bnöthigen; * Herau'sbringen; **-sprügeln**, *va.* выгонять, выгнать палкою; **-spumpen**, s. Au'spumpen; **-sputzen**, s. Au'sputzen; **-squellen**, s. Hervo'rquellen; **-squetschen**, s. Herau'spressen; **-sragen**, s. Hinau'sragen; **-sranken**, *vn.* (*h.*) виться изъ чего; **-srasseln**, *vn.* (*s.*) съ трескомъ выѣзжать; **-srauschen**, *vn.* (*s.*) съ шумомъ выдти; **-srecken**, *va.* вывернуть; выправить; **-sreden**, *va.* говорить смѣло; сказать смѣло; sich -, s. Re'chtfertigen (sich); **-sreichen**, *va.* (zum Fenster) подавать, -дать изъ окна; **-sreissen**, *va. irr.* (reisse h., riss h., herausgerissen): вырывать, -рвать; (Steine) выламывать, выломать; Jmdn. aus der Noth -, * помогать, -мочь кому въ нуждѣ; sich - (aus Geschäften etc.) * освобождаться, -бодиться отъ чего; **-sreiten**, *vn. irr.* (*s.*) (reite h., ritt h., herausgeritten): herausgeritten kommen выѣзжать, -ѣхать верхомъ; **-srennen**, *vn. irr.* (*s.*) (renne h., rannte h., herausgerannt): опрометью выбѣгать, -бѣжать; **-srinnen**, *vn. irr.* (*s.*) (rinnt h., rann h., herausgeronnen): вытекать, -течь; **-srücken**, *va.* выдвигать, -двинуть; выставлять, -вить; (Gränzen) s. Erwei'tern; (Haus) строить, по- не въ линію; -, *vn.* (*s.*) s. Au'srücken; mit dem Gelde - (zahlen), *платить, за-; раскошеливаться, -литься; mit der Sprache -, * говорить, сказать откровенно; mit einem Geheimnisse -, * открывать, открыть тайну; **-srufen**, *va. irr.* (rufe h., rief h., herausgerufen): вызывать, -звать; **-ssagen**, *va.* (alles) высказывать, -зать; frei - говорить, сказать откровенно; gerade - прямо сказать; **-ssäuseln**, *vn.* (*s.*) вѣять изъ чего; **-ssausen**, *vn.* (*s.*) съ шумомъ вылетать; **-sschaffen**, s. Hinau's-

-bringen, Hinau'sführen; Jmdn. -
(vertreiben) выживáть, -жить; вы-
провáживать, -проводить; -sschal-
len, vn. (s.) раздавáться изъ чегó;
-sschauen, s. Herau'ssehen; -sschee-
ren (sich), vr. убирáться, убрáться
вонъ; -sscheuchen, s. Herau'sja-
gen; -sschicken, s. Hinau'sschi-
cken; -sschieben, va. irr. (schiebe
h., schob h., herausgeschoben): вы-
двигáть, -двинуть; -sschiessen, vn.
(s.) стрѣлять изъ чегó; бросáться
изъ чегó; -sschiffen, vn. (s.) выплы-
вать; -sschlagen, va. irr. (schlage
h., schlägt h., schlug h., heraus-
geschlagen): высѣкáть, -сѣчь; -,
vn. irr. (s.) (Flammen) выкидывать,
-кинуть; -sschleichen, vn. irr. (s.)
(schleiche h., schlich h., herausge-
schlichen): укрáдкою уходить, уй-
тй; выкрáдываться, -красться; -s-
schleppen, va. вытáскивать, -та-
щить; -sschlüpfen, s. Au'sschlü-
pfen; **Herau'sschmeissen**, va. irr.
(schmeisse h., schmiss h., heraus-
geschmissen): s. Herau'swerfen; -s-
schmücken, va. вырядить; разукрá-
сить; -sschneiden, va. irr. (schnei-
de h., schnitt h., h.-geschnitten):
вырѣзывать, -зать; -sschreien, va.
irr. кричáть изъ чегó; -sschrei-
ten, vn. irr. (s.) выдти; -sschüt-
teln, va. вытрясáть, -трясти; -s-
schwanken, vn. (s.) шатáясь выхо-
дить; -sschwärmen, vn. (s.) выле-
тáть, -тѣть; -sschweben, vn. (s.) вы-
летать; -sschwimmen, vn. irr. (s.)
(schwimme h., schwamm h., her-
ausgeschwommen): выплывáть, вы-
плыть; **Herau'sschwirren**, vn. (s.)
съ шýмомъ вылетáть; -ssehen, s.
Hinau'ssehen; -ssehnen (sich), vr.
желáть выдти; -ssein, s. Hinau's-
sein; -ssetzen, s. Herau'sstellen;
-ssinken, vn. (s.) пáдать изъ чегó;
-ssollen, vn. s. Herau'smüssen; -s-
spazie'ren, vn. (s.) выходить, выд-
ти прогуляться; -sspinnen, va.
irr. выпрясть, выплетáть; -sspren-
gen, vn. (s.) выскакáть; -ssprin-
gen, vn. irr. (s.) (springe h., sprang
h., herausgesprungen): выскáки-
вать, -скочить, -скокнуть; выпры-
гивать, -прыгнуть; -sspritzen, va.
выпрыскивать, -прыснуть; -, vn.
(s.) прыскать, прыснуть; -sspru-
deln, vn. (h.) бить ключёмъ изъ
чегó; -sstecken, va. высóвывать,
-сунуть; (Stachel) выпускáть, вы-
пустить; -, vn. (h.) высунуться;
торчáть; -sstehen, vn. irr. s. Her-
vo'rstehen; **Herau'sstehlen**, va. irr.
(stehle h., stiehlt h., stahl h., her-
ausgestohlen): (aus Büchern) вы-
крáдывать, -красть; выписывать,
-писать; sich -, s. Herau'sschlei-
chen (sich); -ssteigen, s. Au'sstei-
gen; -sstellen, va. выставлять,
-вить; sich - вы- себя; * s. Erwei'-
sen (sich); -sstolpern, vn. (s.) спо-
тыкáясь выходить; -sstossen, va.
irr. (stosse h., stösst h., stiess h.,
herausgestossen): выталкивать,
-толкать, -толкнуть; (Worte) про-
износить, -нести, -нéсть; -sstre-
cken, va. высóвывать, высунуть;
вытянуть; -sstreichen, va. irr.
(streiche h., strich h., herausge-
strichen): Jmdn. -, * выхвалять,
-лить; рас-; -sströmen, vn. (s.) течь
изъ чегó; вытекáть, вытечь; хлы-
нуть изъ чегó; валить, по- изъ че-
гó; -sstürmen, vn. (s.) бросáться,
-ситься изъ чегó; -sstürzen, vn.
(s.) выбѣгáть, -бѣжать; óпрометью
брóситься; -ssuchen, va. выиски-
вать, -искать; -stanzen, va. тан-
цýя выходить; -staumeln, vn. (s.)
шатáясь выходить; -stoben, vn. (s.)
съ шýмомъ стремиться изъ чегó;
-stragen, va. irr. (trage h., trägt
h., trug h., herausgetragen): выно-
сить, -нести, -несть; -sträufeln,
-ströpfeln, va. u. vn. (s.) кáпать изъ
чегó; -streiben, va. irr. (treibe h.,
trieb h., herausgetrieben): выго-
нять, -гнать; -streten, vn. irr. (s.)
(trete h., tritt h., trat h., heraus-
getreten): выходить, выдти; вы-
ступáть, -пить; (aus einer Gesell-
schaft) выступáть, -пить; (aus
einer Anstalt) выбывáть, -быть;
-swachsen, vn. irr. (s.) (wachse h.,
wächst h., wuchs h., herausgewach-
sen): выростáть, -рости; -swagen
(sich), vr. осмѣливаться, -литься
выдти; -swallen, vn. (s.) шéствовать
изъ чегó; -swälzen, va. выкáты-
вать, -катить; -swanken, vn. (s.)
s. Herau'sschwanken; -swehen, vn.
(h.) дуть, вѣять изъ чегó; -sweisen,
va. irr. (s.) (weise h., wies h., her-
ausgewiesen): высылáть, выслать
вонъ; (die Thüre zeigen) укáзы-
вать, -зáть дверь; -swerfen, va.
irr. (werfe h., wirft h., warf h.,
herausgeworfen): выбрáсывать,
-бросить; выкидывать, выкинуть
вонъ; zur Thüre - выталкивать,
-толкать, -толкнуть; -swickeln, va.
развёртывать, -вернýть; sich -,
* s. Au'swickeln (sich); **Herau'swin-
den**, va. irr. (winde heraus, wand
heraus, herausgewunden): вывёр-
тывать, -вертѣть; sich -, s. Au's-
winden (sich); **Herau'swinken**, va.
вымáнивать, -давать знакъ, чтобъ
вышли; -swogen, vn. s. Herau's-
strömen; -swollen, vn. irr. (s.) (will
h., wollte h., herausgewollt), s.
Hinau'swollen; er will mit der
Sprache nicht heraus, * онъ не хó-
четъ говорить; * онъ не хóчетъ
признáться; -sziehen, s. Au'szie-
ziehen; -szupfen, s. Au'szupfen;
-szwängen, va. силою вытáскивать.

Herb, a. s. He'rbe, a. [проболтáть.

He'rbabbeln, va. * пробáлтывать,

Herba'rium, n. I. (rien) гербáрій;
травникъ; **Herbarisi'ren**, va. со-
бирáть растéнія.

He'rbe, a. тéрпкій; (bitter) гóрькій;
(sauer) кислый; * чувствительный;
-, f. гóрькость; гóречь; (Säure)
кислость; кислотá.

Herbei', ad. при-; под; -! int. сю-
дá; -rbei'bemü'hen (sich), s. He'r-
bemü'hen; -rbei'bringen, va. irr.
s. Hera'ntragen, Bei'bringen.

He'rbeichten, va. выскáзывать, -зать
что; кáяться, по- въ чёмъ.

Herbei'eilen, vn. (s.) (zu Fuss) при-
бѣгáть, -бѣжáть; (zu Pferde) при-
скáкивать, -скакáть; von allen Sei-
ten - сбѣгáться со всѣхъ сторóнъ;
-rbei'fahren, va. irr. (fahre h., fährt
h., fuhr h., herbeigefahren): при-
возить, -везти, -вéзть; под-; -, vn.
irr. (s.) пріѣзжáть, -ѣхать; -rbei'-
fliegen, vn. irr. (s.) (fliege h., flog
h., herbeigeflogen): прилетáть, при-
летѣть; под-; -rbei'führen, va. (zu
Fuss) приводить, -вести, -вéсть;
(zu Wagen) s. Herbei'führen; (Ur-
sache sein) быть причиною чегó;
причинять, -нить что; привлекáть;
-rbei'holen, va. призывать; s. a. He'r-
holen; -bei'hüpfen, vn. (s.) припры-
гивая приближáтьля, -близиться;
-bei'kommen, vn. irr. (s.) (komme
h., kam h., herbeigekommen): под-
ходить, подойти; настáть; (sich
nähern) приближáться, -близиться;
-bei'lassen, va. irr. (lasse h., lässt
h., liess h., herbeigelassen): s.
Hera'nlassen; sich wozu - рѣшáть-
ся, -шиться на что; -bei'laufen, vn.
irr. (s.) (laufe h., läuft h., lief h.,
herbeigelaufen): прибѣгáть, при-
бѣжáть; под-; -bei'leiten, -bei'-
lenken, va. приводить; -bei'locken,
va. примáнивать, -нить; под-;
-bei'mögen, vn. (h.) хотѣть подойти;
-bei'müssen, vn. (h.) быть принуж-
дённымъ подойти; -bei'rücken, s.
Hera'nrücken; -bei'rufen, va. irr.
(rufe h., rief h., h.-gerufen): при-
зывáть, -звáть; -bei'schaffen, va. s.
Herbei'tragen, Herbei'fahren; (auf-
treiben) доставáть, -стáть; -bei'-
schleichen, s. Hera'nschleichen;
-bei'schleppen, s. A'nschleppen;
-bei'schwanken, vn. (s.) шатáясь
приближáться; **Herbei'schwärmen**,
vn. прилетáть стáями; -bei'schwim-
men, s. Hera'nschwimmen; -bei'-
sollen, s. Herbei'müssen; **Herbei'-
sprengen**, s. Hera'nsprengen; -bei'-
springen, vn. irr. (s.) (springe h.,
sprang h., herbeigesprungen): под-
скáкивать, -скочить; -bei'stossen,
va. подтáлкивать; -bei'strömen,
vn. (s.) (Volk) * стекáться, стéчься;
собирáться, собрáться толпáми;
(Wasser) s. Hera'nströmen; -bei'-
stürmen, vn. (s.) бýрно принестись;
-bei'taumeln, s. Herbei'schwanken;
-bei'traben, vn. (s.) подъѣзжáть,
приѣзжáть рысью; -bei'tragen, va.
irr. (trage h., trägt h., trug h., h.-
getragen): приносить, принести,
-нéсть; -bei'treiben, s. Hera'ntrei-
ben, Au'ftreiben; -bei'treten, vn.
irr. (s.) (trete h., tritt h., trat h.,
herbeigetreten): приступáть, -пить;
под-; -bei'wackeln, vn. s. Herbei'-
schwanken; -bei'wollen, s. Herbei'-
mögen; -bei'wünschen, va. желáть
чегó; -bei'ziehen, s. Hera'nziehen.

He'rbeko'mmen, va. irr. (bekomme
h., bekam h., herbekommen): доста-
вáть, -стáть. [ся придти

He'rbemü'hen (sich), vr. потрудить

He'rberge, f. 2. гéрбергъ; ночлéгъ;
пристáнище; гостиница; **He'rber-
gen**, vn. (h.): стоять; стать на квар-
тирѣ; ночевáть; -, va. s. Behe'r-
bergen; давáть, дать комý ноч-
лéгъ; **He'rbergs-**, a. гостиницы;
He'rbergsva'ter, m. I. (ä) хозяинъ
гостиницы.

He'rbeschei'den, va. irr. (bescheide
her, beschied her, herbeschieden),
-rbeste'llen, va.: Jmdn. - велѣть
комý придти.

He'rbeten, va. читáть, про-.

He'rbheit, s. He'rbe, f.

He'rbitten, va. irr. (bitte h., bat h.,
hergebeten): просить, по- когó сю-
дá; приглашáть, -гласить сюдá.

Herbivo'ren, m. pl. Ng. s. Kräu'ter-
fre'sser. [смотрѣть сюдá.

He'rblicken, vn. (h.) смотрѣть, по-

He'rbrausen, *vn.* (*s.*) съ шу́момъ налетѣть.
He'rbringen, *va. irr.* (bringe her, brachte h., hergebracht): приноси́ть, -нести́, -нéсть; (zu Wagen) привози́ть, -везти́, -вéзть; etwas mit - при- что съ собо́ю; hergebracht, * обы́чный; hergebrachtes Recht пра́во, осно́ванное на обы́чаѣ; nach hergebrachter Sitte по стари́нному обы́чаю.
He'rbrummen, *va.* бормота́ть, про-.
Herbst, *m. I.* 3. о́сень; im - о́сенью;
Herbst-, *a.* осе́нній; **-stabend**, *m. I.* 3. осе́нній ве́черъ; **-starbeit**, *f.* 2. осе́нняя рабо́та; **-staussaat**, s. He'rbstsaat; **-stblume**, *f.* 2. осе́нній цвѣто́къ; **He'rbsten**, *va.* s. E'rnten; -, *vn.* (*h.*): es herbstet о́сень начина́ется; **-stfliege**, s. Ste'chfliege; **-stfrost**, *m. I.* (öste) осе́нній моро́зъ; die ersten Herbstfröste за́морозы; **-stfrucht**, *f.* (üchte) осе́нній плодъ; **-sthen**, s. Gru'mmet; **-stkleid**, *n. I.* (der) осе́ннее пла́тье; **-stlaub**, *n. I.* сухі́е жёлтые ли́стья; **He'rbstlich**, *a.* осе́нній; **-stluft**, *f.* (üfte) осе́нній во́здухъ; **He'rbstmässig**, *a.* осе́нній; *ad.* по осе́ннему; **-stmonat**, *m. I.* 3. осе́нній мѣ́сяцъ; сентя́брь; **-stnacht**, *f.* (ächte) осе́нняя ночь; **-stnachtgleiche**, *f.* 2. *Stk.* осе́ннее равноде́нствіе; **-stnebel**, *m. I.* осе́нній тума́нъ; **-stobst**, *n. I.* осе́нній плодъ; **-stregen**, *m. I.* осе́нній дождь; **-strose**, s. Ma'lve, Sto'ckrose; **-stsaat**, *f.* 2. осе́нній посѣ́въ; **-stschein**, *m. I.* новолу́ніе, новомѣ́сячіе въ Сентябрѣ́; **-sttag**, *m. I.* 3. осе́нній день; **-stwetter**, *n. I.*, **-stwitterung**, *f.* осе́нняя пого́да; **-stwiese**, *f.* 2. *Ldw.* однокóсный лугъ; **-stzeit**, *f.* 2. осе́ннее вре́мя; о́сень; **-stzeitlose**, *f.* 2. *Ng.* осе́нній цвѣтъ; осе́нникъ; безвре́менный цвѣтъ. [kules, etc.
He'rcules, **Hercu'lisch**, etc. s. He'r-
Herd, **Heerd**, *m. I.* 3. (in der Küche) оча́гъ; (eines Ofens) подъ; *Httk.* му́фельный подъ; *Schdk.* жаро́вня; жаро́вникъ; (Vogelherd) токъ; väterlicher -, * домъ роди́тельскій; домъ отцо́вскій; eigener - ist Goldes werth, *своя́ хи́жина лу́чше чужи́хъ пала́тъ.
He'rde, etc. s. Hee'rde, etc.
He'rdfink, s. Lo'ckvogel; **-dgeld**, *n. I.* (lder) дымово́е; поды́мная по́дать; **-dlöffel**, *m. I. Httk.* уполо́вникъ.
He'rdonnern, *va.* * прогремѣ́ть.
He'rdrecht, *n. I. Stw.* дома́шнее пра́во; **-dstange**, *f.* 2. кочерга́.
He'rdürfen, *vn. irr.* (*h.*) смѣть приближа́ться, придти́; подойти́.
He'rdvogel, s. Lo'ckvogel; **-dzins**, s. He'rdgeld. [доспѣть къ чему́.
He'reilen, *vn.* (*s.*) спѣши́ть сюда́; по-
Herei'n, *ad.* въ, во что; von draussen - со двора́; -! *int.* войди́! войди́те! **-nbeko'mmen**, *va. irr.* (bekomme h., bekam h., hereinbekommen): вкла́дывать, вложи́ть; вставля́ть, вста́вить; **-nbemü'hen** (sich), *vr.* потруди́ться войти́; **-nbitten**, *va. irr.* (bitte h., bat h., hereingebeten): проси́ть войти́; **-nblasen**, *va. irr.* (blase h., bläst h., blies h., hereingeblasen): вдува́ть, вдуть; -, *vn. irr.* (*h.*) дуть въ что; **-nblicken**, s. Hinei'nsehen; **-nbrausen**, *vn.* (*s.*) съ шу́момъ влета́ть; **-nbrechen**, *vn. irr.* (*s.*) (breche h., bricht h., brach h., h.-gebrochen): вла́мываться, вломи́ться; (in Städte, in Länder) врыва́ться, ворва́ться; вторга́ться, вто́ргнуться; (Hitze, Kälte, Nacht) настава́ть, -ста́ть; наступа́ть, -пи́ть; die Nacht bricht herein ночь настаётъ; **-nbringen**, s. Herei'ntragen, **-nfahren**, **-nführen**; **-ndrängen** (sich), *vr.* втира́ться, втере́ться; **-ndringen**, s. Ei'ndringen, Herei'nbrechen; **-ndürfen**, *vn. irr.* (*h.*) (darf h., durfte h., hereingedurft): смѣть войти́; er darf nicht - онъ не смѣ́етъ войти́; **-neilen**, s. Hinei'neilen; **-nfahren**, **-nfallen**, **-nfliegen**, **-nfliessen**, s. Hinei'nfahren, etc.; **-nflüchten**, *vn.* (*s.*) спаса́ться, бѣжа́ть во что; **-nführen**, s. Hinei'nführen; **-ngehen**, **-ngiessen**, s. Hinei'ngehen, etc.; **-ngleiten**, *vn. irr.* (*s.*) скользи́ть во что; **-ngreifen**, s. Hinei'ngreifen; **-ngucken**, *vn.* (*h.*) смотрѣ́ть во что; **-nhangen**, *vn. irr.* (*h.*) повиснуть во что; **-nhängen**, *va. irr.* повѣ́сить во что; **-nhelfen**, *vn. irr.* (*h.*) (helfe h., hilft h., half h., hereingeholfen): Jmdm. - помога́ть, -мо́чь кому́ войти́; **-nhetzen**, *va.* загоня́ть во что; **-nhinken**, *vn.* (*s.*) хрома́я входи́ть; **-nholen**, *va.* вноси́ть, внести́; **-nhüpfen**, *vn.* (*s.*) впры́гнуть; **-nhuschen**, s. Herei'nschlüpfen; **-nkehren**, *va.* заверну́ть во что; **-nkommen**, *vn. irr.* (*s.*) (komme h., kam h., h.-gekommen): входи́ть, войти́; komm' mit herein! войди́ со мно́ю! **-nkönnen**, *vn. irr.* (*h.*) быть въ состоя́ніи войти́; **-nkriechen**, s. Hinei'nkriechen; **-nlangen**, *va.* подава́ть во что; -, *vn.* (*h.*) протяну́ть ру́ку во что; **-nlassen**, **-nlaufen**, s. Hinei'nlassen, etc.; **-nleiten**, **-nlenken**, *va.* направля́ть во что; **-nlocken**, s. Hinei'nlocken; **-nmögen**, *vn. irr.* (*h.*) хотѣ́ть войти́; **-nmüssen**, s. Hinei'nmüssen; **-nnehmen**, *va. irr.* (nehme h., nimmt h., nahm h., h.-genommen): брать, взять съ собо́ю; **-nnöthigen**, *va.* проси́ть, по- войти́; **-npacken**, *va.* укла́дывать, увяза́ть во что; **-nregnen**, *v. imp.* дождь прохо́дить во что; **-nreichen**, *va.* подава́ть, -да́ть въ что; **-nrieseln**, *vn.* (*s.*) втека́ть; **-nrücken**, **-nrufen**, s. Ei'nrücken, Ei'nrufen; **-nsäuseln**, *vn.* (*s.*) вѣ́ять во что; **-nsausen**, *vn.* вторга́ться со свисто́мъ; **-nschaffen**, s. Hinei'nschaffen; **-nschicken**, *va.* посыла́ть во что; **-nschieben**, **-nschiessen**, **-nschleichen**, **-nschleppen**, s. Hinei'nschieben, etc.; **-nschleudern**, *va.* мета́ть во что; **-nschlüpfen**, **-nschmeissen**, s. Hinei'nschlüpfen, etc.; **-nschreien**, s. Herei'nrufen; **-nschreiten**, *vn. irr.* (*s.*) войти́; **-nschütten**, s. Ei'nschütten; **-nschwanken**, *vn.* (*s.*) шата́ясь входи́ть; **-nschwärmen**, *vn.* (*s.*) влета́ть ста́ями; **-nsehen**, s. Hinei'nsehen; **-nsenden**, s. Herei'nschicken; **-nsenken**, *va.* опуска́ть во что; **-nsinken**, s. Ei'nsinken; **-nsollen**, *vn.* (*h.*) быть принуждённымъ войти́; **-nsprengen**, *vn.* (*s.*) прискака́ть во что; **-nspringen**, s. Hinei'nspringen; **-nstehlen** (sich), *vr.* вкра́дываться; **Herei'nsteigen**, s. Ei'nsteigen; **-nstellen**, *va.* ста́вить, по- въ что; **-nstrahlen**, *vn.* (*h.*) сія́ть во что; **-nströmen**, s. Ei'nströmen; **-nstürmen**, **-nstürzen**, s. Hinei'nstürmen, etc.; **-ntanzen**, *vn.* (*h.*) танцу́я войти́; **-ntaumeln**, s. Herei'nschwanken; **-nthun**, *va. irr.* вставля́ть, вложи́ть во что; **-ntoben**, **-ntosen**, *vn.* (*s.*) бу́рно войти́; **-ntragen**, s. Hinei'ntragen; **-nträufeln** (tröpfeln), *va.* ка́пать во что; **-ntreten**, s. Hinei'ntreten; -, *n. I.* входъ; Niemand bemerkte sein - никто́ не замѣ́тилъ, какъ онъ вошёлъ; **-ntriefen**, *vn. irr.* (*s.*) ка́пать во что; **-nwagen** (sich), *vr.* осмѣ́ливаться войти́; **-nwandeln**, *vn.* шѣ́ствовать во что; **-nwandern**, *vn.* (*s.*) вступа́ть, входи́ть, переселя́ться во что; **-nwanken**, s. Herei'nschwanken; **-nwärts**, *ad.* внутрь; **-nwatscheln**, *vn.* (*s.*) пошатыва́ясь входи́ть; **-nwehen**, *vn.* (*s.*) дуть во что; **-nweisen**, *va. irr.* пока́зывать кому́ доро́гу во что, велѣ́ть войти́; **-nwerfen**, s. Hinei'nwerfen; **-nwinden**, *va. irr.* втащи́ть во́ротомъ, вкрути́ть, вплета́ть; **-nwinken**, *va.* прима́нивать во что; **-nwollen**, *vn. irr.* (*h.*) (will h., wollte h., hereingewollt): хотѣ́ть войти́; **-nziehen**, s. Hinei'nziehen; **-nzwängen**, *va.* вда́вливать, вти́скивать.
He'rerzäh'len, *va.* разска́зывать, -зать подро́бно; **-rfallen**, *vn. irr.* (*s.*) (falle h., fällt h., fiel h., hergefallen): über Jmdn., über etw. - броса́ться, бро́ситься на кого́, на что; (überfallen) напада́ть, -па́сть на кого́; **-rfinden** (sich), *vr. irr.* (finde mich her, fand mich her, hergefunden): найти́ доро́гу сюда́; **-rfliegen**, *vn. irr.* (*s.*) (fliege her, flog her, hergeflogen): прилета́ть, -тѣ́ть; **-rfliessen**, *vn. irr.* (*s.*) (fliesse her, floss her, hergeflossen): протека́ть, -те́чь; woraus - (herrühren), * проистека́ть, -те́чь изъ чего́; **-rführen**, *va.* (zu Fuss) приводи́ть, -вести́, -вéсть; (zu Pferde) привози́ть, привезти́; **-rgang**, *m. I.* (einer Sache) ходъ; **-rgeben**, *va. irr.* (gebe her, giebt her, gab her, hergegeben): (Geld etc.) дава́ть, дать; выдава́ть, -дать; от-; по-; (an Jmdn. abtreten) уступа́ть, уступи́ть кому́ что; sich für Jmdn. zu Allem -, *дозво́лить кому́ употребля́ть себя́ на всё; **-rgebracht**, *pp.* u. *a.* v. He'rbringen, s. d.
He'rgehen, *vn. irr.* (*s.*) (gehe h., ging her, hergegangen): подходи́ть, подойти́; при-; (einhergehen) ходи́ть; быть одѣ́ту; worüber -, * бра́ться, взя́ться, принима́ться, -ня́ться за что; in der Schlacht ging es scharf her сраже́ніе бы́ло кровопроли́тное; es ging bei ihnen hoch her, * они́ поря́дочно гуля́ли; * тамъ былъ пиръ горо́й; es geht jetzt über ihn her, * тепе́рь за него́ приняли́сь; es geht jetzt über sein Geld her, * тепе́рь онъ до́лженъ распла́чиваться.
He'rgera'then, *vn. irr.* (*s.*) (gerathe her, geräth her, gerieth her, hergerathen): дѣва́ться; очути́ться.
He'rhaben, *va. irr.* (habe her, hat her, hatte her, hergehabt): получа́ть; имѣ́ть; wo hat er es her? отку́да онъ э́то взялъ? wo hat er das Geld her? отку́да у него́ взяли́сь де́ньги?

He'rhalten, *va. irr.* (halte her, hält her, hielt her, hergehalten): держа́ть; подава́ть, -да́ть; (ausstrecken) протя́гивать, -тяну́ть; -, *vn. irr.* (*h.*): - müssen быть принуждённымъ терпѣ́ть (расплачиваться); **-rholen**, *va.* s. He'rbringen, He'rführen; доставля́ть, -вить; пред-; брать, взять; es ist zu weit hergeholt, * э́то сли́шкомъ натя́нуто.

He'ring, *m. I.* 3. *Ng.* сельдь; fliegender -, *Ng.* летучая щу́ка; долгопёръ; **He'rings-**, *a.* сельде́й; **-sbrü'he**, s. He'ringsla'ke; **-sbu'de**, *f.* селёдочная ла́вка; **-sbü'se**, *f.* 2. буи́съ; **-sfa'ng**, *m. I.* сельдяно́й ловъ; ло́вля сельде́й; **-sfä'nger**, *m. I.* рыба́къ, ло́вящій сельде́й; **-sfa'ss**, *n. I.* (ässer) сельдяна́я бо́чка; **-sfä'ss'chen**, *n. dim. I.* сельдяно́й бочёнокъ; **-sfi'scher**, s. He'ringsfä'nger; **-sfischerei'**, s. He'ringsfa'ng; **-sha'ndel**, *m. I.* торгъ сельдя́ми; - treiben торгова́ть сельдя́ми; **-shä'ndler**, **-skrä'mer**, *m. I.* сельдя́никъ; торгу́ющій сельдя́ми; **-skö'nig**, s. Ro'thbart; **-slake**, *f.* разсо́лъ селёдочный; **-smi'lch**, *f.* *Zk. Kk.* моло́ки у сельде́й; **-sne'tz**, *n. I.* 3. сѣть для ло́вли сельде́й; **-sräu'cherer**, *m. I.* копти́льщикъ сельде́й; **-ssala't**, *m. I.* 3. *Kk.* сала́тъ изъ сельде́й; **-sschi'ff**, *n. I.* 3. су́дно для ло́вли сельде́й; **-sto'nne**, s. He'ringsfa'ss; **-swra'cke**, *f.* 2. брако́вка сельде́й; **-swra'cker**, *m. I.* браковщи́къ сельде́й.

He'rkommen, *vn. irr.* (*s.*) (komme h., kam h., hergekommen): приходи́ть, придти́; (herstammen) происходи́ть, -изойти́; wo kommt dies Geld her? отку́да э́ти де́ньги? wo ist bei ihm das Geld hergekommen? отку́да у него́ взяли́сь де́ньги? wo soll das Alles -? отку́да всё э́то взять? -, *n. I.* s. He'rkunft, A'bstammung; обыкнове́ніе; обы́чай; **He'rkömmlich**, *a.* обы́чный; стари́нный; herkömmlicher Gebrauch приня́тый обы́чай; стари́нный обы́чай; herkömmliches Recht пра́во, осно́ванное на обы́чаѣ; -, *ad.* по ста́рому; по пре́жнему; по ста́рому обы́чаю.

He'rkules, *m. npr. Myth. Stk.* геркуле́съ; (starker Mann) * сила́чъ; *Ng.* s. He'rkuleskä'fer; **He'rkules-**, *a. Myth.* *Геркуле́совый; **-sbau'm**, *m. I. Ng.* желтодре́вникъ; кругломошо́ночникъ; Геркуле́сово де́рево; **-skä'fer**, *m. I. Ng.* жукъ-геркуле́съ; **-skeu'le**, *f.* 2. Геркуле́сова па́лица; **Herku'lisch**, *a.* * си́льный.

He'rkunft, *f.* прихо́дъ; прибы́тіе; (zu Wagen) пріѣ́здъ; (Abstammung) происхожде́ніе; родъ; фами́лія; von guter - изъ хоро́шей фами́ліи; von niedriger - ни́зкаго происхожде́нія; **-ftsdu'nkel**, *n. I.* неизвѣ́стность происхожде́нія.

He'rlangen, *va.* подава́ть, -да́ть; **-rlassen**, *va. irr.* (lasse h., lässt h., liess h., hergelassen): позво́лить придти́; позво́лить подойти́; **-rlaufen**, *vn. irr.* (*s.*) (laufe h., läuft h., lief h., hergelaufen): hergelaufen kommen бѣжа́ть, при-; **-rlegen**, *va.* класть, положи́ть сюда́; **-rleiten**, *va.* приводи́ть, -вести́, -ве́сть; (Wasser) про-; (Schluss, Geschlecht) вы-; (Wörter, Ursprung) производи́ть, произвести́, -ве́сть; aus etw. - вы-; **-rleitung**, *f.* 2. прово́дъ; вы́водъ; произведе́ніе; **-rlesen**, *va. irr.* (lese h., liest h., las h., hergelesen): чита́ть, про-; **-rliefern**, *va.* доставля́ть, -вить.

He'rling, *m. I.* 3. незрѣ́лая виногра́дная кисть.

Herli'tze, **Herli'tzenstrau'ch**, s. Corne'lkirsche.

He'rlocken, *va.* прима́нивать, -ни́ть; -, *n. I.* прима́нка; прима́ниваніе.

He'rmachen (sich), *vr.*: über etw. - бра́ться, взя́ться, принима́ться, -ня́ться за кого́, за что; (herfallen) напада́ть, -па́сть на кого́, на что.

Hermaphrodi't, etc. s. Zwi'tter, etc.

He'rmarsch, *m. I.* (märsche) похо́дъ сюда́; auf dem - во вре́мя похо́да сюда́; auf unserem - когда́ мы шли сюда́.

Hermeli'n, *n. I.* 3. *Ng.* горноста́й; aus, von -, **Hermeli'n-**, *a. Ng.* горноста́евый; **-nfell**, *n. I.* 3. горноста́евый мѣхъ; горноста́й; **-nmantel**, *m. I.* (ä) порфи́ра; **-npelz**, *m. I.* 3. горноста́евая шу́ба.

He'rmelrau'te, s. Kami'lle.

Hermeneu't, *m. II.* толкова́тель библе́йскихъ изрече́ній; **-meneu'tik**, *f.* герменевтика; **-meneu'tisch**, *a.* герменевти́ческій.

He'rmessäu'le, *f.* 2. *Alt.* Ге́рмесъ; столбъ съ человѣ́ческою голово́ю.

Herme'tisch, *a.* гермети́ческій; -, *ad.* гермети́чески; на́глухо.

He'rmögen, *vn. irr.* (*h.*) хотѣ́ть придти́.

He'rmu'rmeln, *va.* бормота́ть, про-.

He'rmüssen, *va. irr.* (muss her, musste her, hergemusst): быть принуждённымъ придти́.

Herna'ch, *ad.* пото́мъ; по́слѣ; по́слѣ того́.

He'rnehmen, *va. irr.* (nehme her, nimmt her, nahm her, hergenommen): брать, взять отку́да.

He'rnennen, *va. irr.* (nenne her, nannte her, hergenannt): называ́ть, -зва́ть.

Hernie'der, *ad.* внизу́; (wohin?) внизъ.

Hernö'thigen, *va.* принужда́ть, прину́дить придти́; при- подойти́.

Hero'ena'lter, *n. I.* s. He'ldenzei't.

Heroi'de, *f.* 2. *Dtk.* ирои́да; герои́да; **Hero'isch**, *a.* герои́ческій; геро́йскій; heroisches Arzeneimittel, * си́льно дѣ́йствующее лека́рство; **Heroi'smus**, *m.* герои́змъ; геро́йство.

He'rold, *m. I.* 3. геро́льдъ; провозвѣ́стникъ; глашата́й; **Heroldie'**, *f.* геро́льдія; **-dsmei'ster**, *m. I.* герольдме́йстеръ; **-dssta'b**, *m. I.* (äbe) геро́льдскій жезлъ; геро́льдовъ жезлъ.

He'ronsba'll, *m. I.* (älle) *Ntl.* Геро́новъ мячъ; **-sbru'nnen**, *m. I.* Геро́новъ фонта́нъ.

He'ros, s. Held.

He'rpeitschen, *va.* пригоня́ть бичёмъ od. кнуто́мъ; **-rprügeln**, *va.* пригоня́ть побо́ями.

Herr, *m. II.* 2. господи́нъ; (Besitzer) владѣ́тель; владѣ́лецъ; власти́тель; - vom Hause хозя́инъ; (beim Tanze) кавале́ръ; mein - (Anrede) госуда́рь мой; gnädiger - ми́лостивый госуда́рь; (für die Dienerschaft) ба́ринъ; - u. Frau (für die Dienerschaft) господа́; ба́ринъ и ба́рыня; der - hat es befohlen ба́ринъ приказа́лъ; Ihr - Vater вашъ ба́тюшка; Ihr - Bruder вашъ бра́тецъ; der - u. Kaiser Госуда́рь Импера́торъ; - der Welt влады́ка міра; - des Schicksals, * власте-ли́нъ ро́ка; - Gott, Gott der - Госпо́дь Богъ; - Gott, dich loben wir Тебя́ Бо́га хва́лимъ; - sein (einer Sache, über etw., über sich) владѣ́ть чѣмъ; обу́здывать, -да́ть, укроща́ть, укроти́ть что; имѣ́ть верхъ; sein eigener - sein, * быть ни отъ кого́ не зави́симымъ; - werden, sich zum Herrn von etw. machen завладѣ́ть чѣмъ; одолѣва́ть; den Herrn spielen ва́жничать.

He'rrauschen, *vn.* (*s.*) шу́мно принести́сь.

He'rrchen, *n. dim. I.* госпо́дчикъ; суда́рикъ; ein - von gestern, *iron.* выскочка.

He'rrechnen, *va.* пересчи́тывать, -та́ть; **He'rreichen**, *va.* подава́ть, -да́ть; **-rreise**, *f.* 2. пріѣ́здъ; **-rreisen**, *vn.* (*h.*) ѣ́хать, пріѣ́хать сюда́; **-rreissen**, *va. irr.* (reisse her, riss her, hergerissen): притащи́ть; дёрнуть къ чему́; **-rreiten**, *vn. irr.* (*s.*) (reite her, ritt her, hergeritten): ѣ́хать, пріѣ́хать верхо́мъ.

Herrn-, **He'rren-**, *a.* господскій; ба́рскій; **-na'pfel**, *m. I.* (ä) кра́сное я́блоко; **-na'rbeit**, *f.* 2. госпо́дская рабо́та; (Frohndienst) ба́рщина; **-nbro'd**, *n. I.* госпо́дскій хлѣбъ; - essen, * служи́ть; * быть у кого́ рабо́тникомъ; **-ndie'nst**, *m. I.* 3. госпо́дская слу́жба; **-ne'ssen**, *n. I.* ба́рское ку́шанье; **-ngna'de**, **-ngu'nst**, *f.* ми́лость вельмо́жъ; **-ngu't**, *n. I.* (üter) ба́рское помѣ́стье; **-nhau's**, *n. I.* (äuser) госпо́дскій домъ; **-njah're**, s. u. Die'nstjahre; **-nle'ben**, *n. I.* ба́рская жизнь; *весёлая жизнь; ein - führen, * жить ба́риномъ od. по-ба́рски; **-nlo's**, *a.* нико́му не принадлежа́щій; неизвѣ́стно кому́ принадлежа́щій; (Dienstboten) не имѣ́ющій ба́рина; **-nsi'tz**, *m. I.* 3. помѣ́стье; **-nta'fel**, *f.* 2. госпо́дскій, ба́рскій столъ; **-nta'g**, *m. I.* * (freier, müssiger Tag) свобо́дный, пра́здный день.

He'rrgott, *m. I.* Госпо́дь Богъ; **-ttsvö'glein**, *n.* s. Mari'enkä'fer.

He'rrin, *f.* 2. ба́рыня; владѣ́тельница; **He'rrisch**, *a.* * s. Gebie'terisch.

He'rritt, *m. I.* поѣ́здка (сюда́).

He'rrlich, *a.* прекра́сный; чу́дный; чуде́сный; (prachtvoll) великолѣ́пный; (reizend) преле́стный; (ausgezeichnet) превосхо́дный; (glänzend) блестя́щій; пы́шный; die Sache ging -, *дѣ́ло шло отли́чно; - u. in Freuden leben, * жить въ по́лномъ дово́льствіи; **-rrlichkeit**, *f.* 2. пы́шность; великолѣ́піе; блескъ; *пре́лесть; die - Gottes, * сла́ва Бо́жія; * вели́чіе Бо́жіе.

He'rrnhuter, *m. I. Kg. Geog.* гернгу́теръ; гернгу́тъ; **-nhuterin**, *f.* 2. гернгу́тка.

He'rrschaft, *f.* 2. госпо́дство; влады́чество; власть; (Reich, Staat) Держа́ва; владѣ́ніе; oberste - верхо́вная власть; - über Jmdn., im Staate haben, führen госпо́дствовать надъ кѣмъ; unter Jmds. - stehen быть подъ чье́ю вла́стью; ist deine - zu Hause? до́ма ли го

спода (хозя́ева)? **He'rrschaftlich**, *a.* господскій; ба́рскій; -, *ad.* по-ба́рски.

He'rrschbegier,-rde,-rig, s. He'rrschsucht, etc.; **He'rrschen**, *va.* госпо́дствовать надъ чѣмъ, надъ кѣмъ; владѣ́ть; вла́ствовать; *Stw.* ца́рствовать; es herrscht hier die Sitte здѣ́сь госпо́дствуетъ обы́чай; unter ihnen herrscht ewiger Hader они́ вѣ́чно въ ссо́рѣ; **He'rrschend**, *ppr.* u. *a.* госпо́дствующій.

He'rrscher, *m. I.* владѣ́тель; власти́тель; облада́тель; (Fürst, Kaiser) госуда́рь; царь; **-rbli'ck**, *m. I.* 3. повели́тельный взглядъ; **-rgei'st**, *m. I.* духъ властолю́бія od. любонача́лія; **-rgeschle'cht**, *n. I.* (ter) ца́рствующій домъ; **-rgewa'lt**, *f.* 2. влады́чество; верхо́вная власть; **-rhau's**, *n. I.* (äuser) ца́рствующій домъ; **-rin**, *f.* 2. госуда́рыня; владѣ́тельница; **-rma'cht**, s. He'rrschergewa'lt; **-rsta'b**, *m. I.* ски́петръ; **-rstuh'l**, *m. I.* (ühle) престо́лъ; тронъ; **He'rrschsucht**, *f.* властолю́біе; любонача́ліе; **-schsüchtig**, *a.* властолюби́вый.

He'rrücken, s. Hera'nrücken; **He'rrufen**, s. Herbei'rufen; **-rrühren**, s. Entspri'ngen; **-rsagen**, *va.* выска́зывать, -зать; etw. auswendig - ска́зывать, -за́ть что наизу́стъ; **-rschaffen**, *va.* s. He'rbringen; Verscha'ffen; **-rschicken**, *va.* присыла́ть, -сла́ть; **-rschieben**, *va. irr.* (schiebe h., schob h., hergeschoben): придвига́ть, -дви́нуть; **-rschiessen**, *va. irr.* (schiesse her, schoss h., hergeschossen): (Geld) дава́ть; ссужа́ть, ссуди́ть; **-rschleichen**, *vn. irr.* (*s.*) s. Hera'nschleichen; **-rschleppen**, *va.* прита́скивать, -тащи́ть; **-rschreiben**, *va. irr.* (schreibe h., schrieb h., hergeschrieben), s. Hi'nschreiben; sich - von etw. происходи́ть, -изойти́; проистека́ть, -те́чь изъ; **-rschwanken**, s. He'rtaumeln; **-rschweben**, *vn.* приноси́ться; **-rsehen**, *vn. irr.* (*h.*) (sehe h., sieht h., sah h., hergesehen): глядѣ́ть, по- сюда́; **-rsehnen** (sich), *vr.* стреми́ться душо́ю сюда́; **-rsein**, *vn. irr.* (*s.*) (bin h., ist h., war h., hergewesen), s. He'rstammen; über etw. - съ усе́рдіемъ занима́ться чѣмъ; быть за́нятымъ чѣмъ; hinter Jmdm. -, *преслѣ́довать кого́; hinter etw. - добива́ться чего́; wo seid ihr her? отку́да вы? **-rsenden**, *va. irr.* s. He'rschicken; **-rsetzen**, *va.* ста́вить, по- сюда́; **-rsingen**, *va. irr.* (singe h., sang h., hergesungen): пропѣ́ть; **-rsollen**, *vn.* (*h.*) быть принуждённымъ придти́; **-rsprudeln**, *vn.* (*h.*) бить ключе́мъ; **-rstammeln**, *va.* заика́ясь говори́ть, сказа́ть; **-rstammen**, *vn.* (*s.*) происходи́ть, -изойти́; **-rstammung**, *f.* 2. происхожде́ніе; **-tstehlen** (sich), *vr. irr.* (stehle mich h., stiehlt sich h., stahl mich h., hergestohlen): подкра́дываться сюда́; **-rstellen**, *va.* ста́вить, во- сюда́; (in den vorigen Stand setzen) поправля́ть, -вить; * s. Au'fbauen, Erri'chten; (Kranke) выле́чивать, -чить; поста́вить на́ ноги; (Frieden) возстановля́ть, -ви́ть; hergestellt werden, s. Gene'sen; **-rstellung**, *f.* 2. возстановле́ніе· попра́вка; выле́ченіе; вы́здоровленіе; **-rstolpern**, **-rtaumeln**, *vn.* (*s.*) шата́ясь приходи́ть; **-rstottern**, s. He'rstammeln; **-rthun**, *va. irr.* (thue h., that h., hergethan): положи́ть; дѣва́ть; подава́ть; **-rtoben**, **-rtosen**, *vn.* (*s.*) шу́мно приноси́ться; **-rtraben**, *vn.* (*s.*) пріѣзжа́ть, -ѣхать ры́сью, прибѣга́ть; **-rtragen**, *va. irr.* (trage h., trägt h., trug h., hergetragen): приноси́ть, -нести́, -не́сть; **-rtreiben**, *va. irr.* (treibe h., trieb h., hergetrieben): прига́нивать, -гоня́ть, -гна́ть; vor sich - гнать пе́редъ собо́ю; **-rtreten**, *vn. irr.* (*s.*) (trete h., tritt h., hergetreten): подходи́ть, подойти́.

Herü'ber, *ad.* че́резъ; пере-; **-rbitten**, *va. irr.* (bitte h., bat h., herübergebeten): Jmdn. zu sich - проси́ть, по- кого́ къ себѣ́; **-rbringen**, *va. irr.* (bringe h., brachte h., herübergebracht): переноси́ть, -нести́, не́сть; **-rbücken** (sich), *vr.* перегиба́ться, -гну́ться; перевѣ́шиваться, -вѣ́ситься; **-rfahren**, *vn. irr.* (*s.*) (fahre h., fährt h., fuhr h., herübergefahren): переѣзжа́ть, -ѣхать; переправля́ться, -виться; -, *va. irr.* перевози́тъ, -везти́, -ве́зть; **-rfliegen**, *vn. irr.* (fliege h., flog h., herübergeflogen): перелета́ть, перелетѣ́ть; **-rführen**, *va.* переводи́ть, -вести́ (od. -ве́сть); **-rgehen**, *vn. irr.* (gehe h., ging h., herübergegangen): переходи́ть, перейти́; **-rhangen**, **-rhängen**, *vn. irr.* (*h.*) (hänge h., hing h., h.-gehangen): висѣ́ть че́резъ; перевиса́ть, переви́снуть; -, *va. irr.* вѣ́шать, повѣ́сить че́резъ; **-rhelfen**, *vn. irr.* (*h.*) помога́ть, -мо́чь кому́ перейти́; **-rholen**, *va.* переноси́ть, -нести́, -не́сть; **-rhüpfen**, *vn.* (*s.*) переска́кивать, -скочи́ть, -скокну́ть; **-rklettern**, **-rklimmen**, *vn. irr.* (*s.*) (klimme h., klomm h., herübergeklommen): перелѣза́ть, -лѣ́зть; **-rkommen**, *vn. irr.* (*s.*) (komme h., kam h., herübergekommen): (zu Fuss) переходи́ть, перейти́; (zu Wagen, zu Boot) переѣзжа́ть, -ѣхать; **-rkönnen**, *vn. irr.* (*h.*) (kann h., konnte h., herübergekonnt): переходи́ть, перейти́; **-rlangen**, *va.* передава́ть, -да́ть; -, *vn.* (*h.*) достава́ть, -ста́ть че́резъ; **-rlaufen**, *vn. irr.* (*s.*) (laufe h., läuft h., lief h., herübergelaufen): перебѣга́ть, -бѣжа́ть; сб-; **-rlocken**, *va.* перема́нивать, -ни́ть; **-rmüssen**, *vn. irr.* (*h.*) (muss h., musste h., herübergemusst): ich muss hier herüber я до́лженъ здѣсь перейти́; **-rragen**, *vn.* (*h.*) торча́ть надъ чѣмъ; выдава́ться, -даться; **-rreichen**, *va.* s. Herü'berlangen; **-rschaffen**, s. Herü'bertragen, Herü'berfahren; **-rschleppen**, *va.* перета́скивать, -тащи́ть; **-rschleu'dern**, *va.* перебра́сывать, -бро́сить; **-rschmei'ssen**, s. Herü'berwe'rfen; **-rschreiten**, *vn. irr.* (*s.*) (schreite h., schritt h., herübergeschritten): перешагну́ть; переступа́ть, -пи́ть; **-rschwimmen**, *vn. irr.* (*s.*) (schwimme h., schwamm h., h.-geschwommen): переплыва́ть, -плы́ть; **-rschwingen**, *va. irr.* (schwinge h., schwang h., h.-geschwungen): перебра́сывать, -бро́сить; **-rse'nden**, *va. irr.* пересылать, пересла́ть; **-rse'tzen**, *va.* (Schüler in der Schule) переса́живать, -сади́ть; (zu Boot) перевози́ть, -везти́ (od. -ве́сть); -, *vn.* (*s.*) переѣзжа́ть, -ѣхать; s. a.: **-rspri'ngen**, *vn. irr.* (*s.*) переска́кивать, -скочи́ть; **-rsteigen**, *vn. irr.* (*s.*) (steige h., stieg h., h.-gestiegen): перелѣза́ть, -лѣ́зть; **-rtragen**, *va. irr.* (trage h., trägt h., trug h., herübergetragen): переноси́ть, -нести́, -не́сть; **-rwerfen**, *va. irr.* (werfe h., wirft h., warf h., herübergeworfen): перебра́сывать, -бро́сить; переки́дывать, -ки́нуть; **-rwollen**, *vn. irr.* (*h.*) (will h., wollte h., herübergewollt): (zu Fuss) хотѣ́ть перейти́; (zu Pferde) хотѣ́ть переѣ́хать; **-rzie'hen**, s. Hinü'berzie'hen.

Heru'm, *ad.* круго́мъ; um - о́коло; вокру́гъ; **-mbalgen** (sich), *vr.* боро́ться; дра́ться; **-mbauen**, *va.* обстра́ивать, -стро́ить; **-mbeissen** (sich), *vr. irr.* (beisst sich h., biss sich h., herumgebissen): гры́зться, огрыза́ться; **-mbeko'mmen**, *va. irr.* (bekomme h., bekam h., herumbekommen): Jmdn. -, * улома́ть кого́; **-mbetteln**, *vn.* (*h.*) проси́ть ми́лостыни; ходи́ть по́ міру; христа́радничать; **-mbeugen**, **-mbiegen**, *va. irr.* (biege h., bog h., herumgebogen): огиба́ть, обогну́ть; **-mbieten**, *va. irr.* (biete h., bot h., herumgeboten): обноси́ть, -нести́; **-mbinden**, *va. irr.* (binde h., band h., herumgebunden): обвя́зывать, -за́ть; **-mblättern**, *vn.* (*h.*) (in Büchern) перели́стывать что; **-mblicken**, *vn.* (*h.*) озира́ться; огля́дываться, огляну́ться; **-mbringen**, *va. irr.* (bringe h., brachte h., herumgebracht): угова́ривать, уговори́ть; **-mdre'hen**, *va.* перевора́чивать, -верну́ть; по-; обора́чивать, оберну́ть; Jmdm. die Worte im Munde -, *толкова́ть чьи слова́ въ ху́дую сто́рону; sich im Kreise - вертѣ́ться круго́мъ; кружи́ться; (um die Achse) обраща́ться; **-mfahren**, *va. irr.* (fahre h., fährt h., fuhr h., herumgefahren): обвози́ть, -везти́, -ве́зть; -, *vn. irr.* (*s.*) ѣ́здить; разъѣзжа́ть; ѣ́здить, ѣ́хать вокру́гъ чего́; **-mflattern**, *vn.* (*s.*) порха́ть круго́мъ; **-mfliegen**, *vn. irr.* (*s.*) (fliege h., flog h., herumgeflogen): лета́ть круго́мъ; (rings um) лета́ть вокру́гъ; **-mfliessen**, *vn. irr.* (*s.*) (fliesse h., floss h., herumgeflossen): обтека́ть, -те́чь; течь вокру́гъ; **-mfragen**, *vn.* (*h.*) спра́шивать вездѣ́; **-mfühlen**, *vn.* (*h.*) щу́пать; ощу́пывать, -пать; **-mführen**, *va.* води́ть кого́ по чему́; Jemanden bei der Nase -, * води́ть кого́ за́ носъ; **-mgaffen**, *vn.* (*h.*) зѣва́ть; глядѣ́ть; смотрѣ́ть во всѣ сто́роны; **-mgeben**, s. Heru'mreichen; **Heru'mgehen**, *vn. irr.* (*s.*) (gehe h., ging h., herumgegangen): (hin und her) ходи́ть; расха́живать по чему́; проха́живаться, -ходи́ться; ходи́ть круро́мъ; обходи́ть, обойти́; es geht das Gerede herum но́сятся (od. хо́дятъ) слу́хи; говоря́тъ; das geht ihm im Kopfe herum, *онъ то́лько объ э́томъ и ду́маетъ; *э́то озабо́чиваетъ его́; - lassen (Speisen) велѣ́ть обноси́ть, -нести́, -не́сть; den Becher - las-

-sen пить (ча́шу) кругову́ю; -, *n. I.* хожде́ніе вокру́гъ чего́; прохаживаніе; **-mgiessen**, *va. irr.* (giesse h., goss h., herumgegossen): облива́ть, -ли́ть; лить круго́мъ; **-mhangen**, *vn. irr.* (*h.*) (hange od. hänge h., hing h., herumgehangen): висѣ́ть круго́мъ; **-mhängen**, *va. irr.* обвѣ́шивать, -вѣ́шать круго́мъ; **Heru'mhauen** (sich), *vr. irr.* (haue mich h., hieb mich h., herumgehauen): би́ться; руби́ться; дра́ться; **-mholen**, *va.* угова́ривать, уговори́ть; улома́ть; **-mhorchen**, *vn.* (*h.*) прислу́шивать, -шать чужі́я рѣ́чи; прислу́шиваться (къ разгово́ру); **-mhüpfen**, *vn.* (*s.*) пры́гать; скака́ть; **-mirren**, *vn.* (*s.*) скита́ться; шата́ться, блужда́ть; **-mjagen**, *vn.* (*h.* u. *s.*)(als Jäger) охо́титься; (als Reiter) разъѣзжа́ть; **-mkehren**, s. U'mkehren; **-mklettern**, *vn.* (*s.*) ла́зить по чему́; **-mkommen**, *vn. irr.* (*s.*)(komme h., kam h., herumgekommen): обходи́ть, обойти́; (Gerüchte) разноси́ться, -нести́сь; **-mkreuzen**, *vn.* (*s.*) *Sw.* блужда́ть; (auf dem Meere) крейсерова́ть; **-mkriechen**, *vn. irr.* (*s.*) (krieche h., kroch h., herumgekrochen): по́лзать; in allen Winkeln - ша́рить по угла́мъ; **-mkutschen**, **-mkutschi'ren**, *vn.* (*s.*) разъѣзжа́ть; **-mlagern** (sich), *vr.* располага́ться, -ложи́ться вокру́гъ; **-mlaufen**, *vn.* (*s.*) (laufe h., läuft h., lief h., herumgelaufen): бѣ́гать вокру́гъ; бѣ́гать по чему́; (müssig) шата́ться; **-mläufer**, *m. I.* бродя́га; **-mlauschen**, s. Heru'mhorchen; **-mlegen**, *va.* обкла́дывать, обложи́ть; **-mliegen**, *vn. irr.* (*h.*) (liege h., lag h., herumgelegen): лежа́ть вокру́гъ; seine Sachen liegen überall herum его́ ве́щи всегда́ разбро́саны; **-mnähen**, *va.* обшива́ть, -ши́ть; **-mpatschen**, *vn.* (*s.*) таска́ться (od. ходи́ть) по гря́зи; **-mpflanzen**, *va.* обса́живать, -сади́ть; **-mplacken**, **-mplagen** (sich), *vr.* му́читься; би́ться; вози́ться; **-mprügeln** (sich), *vr.* дра́ться; **-mreichen**, *va.* подава́ть, -да́ть; (austheilen) раздава́ть, -да́ть; **-mreisen**, *vn.* (*s.*) ѣ́здить; разъѣзжа́ть; путеше́ствовать; **-mreiten**, *vn. irr.* (*s.*) (reite h., ritt h., herumgeritten): ѣ́здить круго́мъ; объѣзжа́ть, -ѣ́хать; разъѣзжа́ть верхо́мъ; **-mrennen**, *vn. irr.* (*s.*) (renne h., rannte h., herumgerannt): ры́скать по чему́; бѣ́гать; **-mschauen**, s. Heru'msehen; **-mschicken**, *va.* разсыла́ть, разосла́ть; **mschiffen**, *vn.* (*s.*) (auf dem Meere) пла́вать по мо́рю; (um etwas) объѣзжа́ть, -ѣ́хать на кораблѣ́; **-mschlagen**, *va. irr.* (schlage h., schlägt h., schlug h., herumgeschlagen): обвёртывать, -верну́ть; -, *vn. irr.* (*h.*) раздава́ть, -да́ть уда́ры; sich - дра́ться; би́ться; **-mschlängeln** (sich), *vr.* обвива́ться, -ви́ться; **-mschleichen**, *vn. irr.* (*s.*) (schleiche h., schlich h., herumgeschlichen): (Kranke, Ermüdete) на си́лу тащи́ться; броди́ть; sich - кра́сться вокру́гъ; **-mschlendern**, **-mschlenkern**, s. Heru'mtreiben (sich); **-mschleppen**, *va.* таска́ть; **-mschleudern**, *va.* разбра́сывать, -бро́сить; **-mschlingen**, *va. irr.* (schlinge h., schlang h., herumgeschlungen): um etw. - обвива́ть, -ви́ть; sich - обвива́ться, -ви́ться; **-mschmei'ssen**, *va. irr.* s. Heru'mwerfen; **-mschnüffeln**, *vn.* (*h.*) обню́хивать, -хать; **-mschütten**, *va.* обсыпа́ть, -сы́пать; überall - разсы́пать; **-mschwärmen**, *vn.* (*s.*), **-mschweifen**, *vn.* (*s.*) броди́ть; шата́ться; блужда́ть; *нести́, по- околёсную.

Heru'mschwimmen, *vn. irr.* (*s.*) (schwimme h., schwamm h., herumgeschwommen): um etw. - обплыва́ть, -плы́ть; плыть круго́мъ; (hin u. her) пла́вать; **-msegeln**, *vn.* (*s.*): um etw. - объѣзжа́ть, -ѣ́хать на кораблѣ́; плыть круго́мъ; **-msehen**, *vn. irr.* (*s.*) (sehe h., sieht h., sah h., herumgesehen): rings - осма́триваться; осмотрѣ́ться; огля́дываться, огляну́ться; **Heru'msein**, *vn. irr.* (*s.*) минова́ть; **-msenden**, s. Heru'mschicken; **-msetzen**, *va.* сажа́ть, сади́ть, посади́ть вокру́гъ; обса́живать, -сади́ть; **-msitzen**, *vn. irr.* (*h.*) (sitze h., sass h., herumgesessen): сидѣ́ть вокру́гъ od. круго́мъ; **-mspazie'ren**, *vn.* (*s.*) гуля́ть; прогу́ливаться, -ля́ться; **-mspringen**, *vn. irr.* (*s.*) (springe h., sprang h., herumgesprungen): пры́гать; вертѣ́ться; **-mstehen**, *vn. irr.* (*s.*) (stehe h., stand h., herumgestanden): стоя́ть вокру́гъ; **-mstellen**, *va.* ста́вить, по- круго́мъ; обста́вливать, -ста́вить; sich - станови́ться, стать вокру́гъ; **-mstöbern**, *vn.* (*h.*) ша́рить; **-mstreichen**, *vn. irr.* (*s.*) (streiche h., strich h., herumgestrichen): шата́ться; пра́здно шата́ться; таска́ться; броди́ть; скита́ться; блыка́ться; -, *va. irr.* s. Bestrei'chen; **-mstreicher**, **-mstreifer**, *m. I.* бродя́га, скита́лецъ; **Heru'mstreifen**, s. Heru'mstreichen; **-mstreuen**, *va.* сы́пать круго́мъ; обсыпа́ть, обсы́пать; раз-; **-msuchen**, *vn.* (*h.*) иска́ть вездѣ́; **-mtappen**, *vn.* (*h.*) щу́пать; ощу́пывать, -пать; im Finstern - о́щупью ходи́ть въ потёмкахъ; **-mtasten**, *vn.* (*h.*) щу́пать; ощу́пывать, -пать; **-mtragen**, *va. irr.* (trage h., trägt h., trug h., h.-getragen): носи́ть вокру́гъ; обноси́ть; (herumreichen) под-; (Waaren) раз-; **-mträger**, *m. I.* разно́щикъ; **-mtreiben**, *va. irr.* (treibe h., trieb h., herumgetrieben): гоня́ть, гнать круго́мъ; sich - таска́ться; (müssiggehen) пра́здно шата́ться; шля́ться; *бить баклу́ши; *баклу́шничать; **-mtreiber**, *m. I.* бродя́га; праздношата́ющійся; **-mtreten**, *vn. irr.* (*s.*) (trete h., tritt h., trat h., herumgetreten): обступа́ть, -пи́ть; станови́ться, стать вокру́гъ; **-mtummeln** (sich), *vr.* вози́ться; **-mwälzen**, *va.* ката́ть; sich - валя́ться; **-mwandern**, *vn.* (*s.*) скита́ться; (reisen) стра́нствовать по чему́; **-mwenden**, s. Heru'mdrehen; **-mwerfen**, *va. irr.* (werfe h., wirft h., warf h., herumgeworfen): um etw. - броса́ть о́коло (od. вокру́гъ); броса́ть; кида́ть; разбра́сывать, -бро́сить; раскидывать, -ки́нуть; **-mwickeln**, *va.* обвёртывать, -верну́ть; **-mwühlen**, *vn.* (*h.*) ры́ться; (suchen) иска́ть; **-mzanken** (sich), *vr.* брани́ться; **-mziehen**, *va. irr.* (ziehe h., zog h., herumgezogen): um etw. - обводи́ть, -вести́, -ве́сть; таска́ть; волочи́ть; -, *vn. irr.* (*s.*) s. Heru'mwandern; кочева́ть; перекочёвывать, -кочева́ть; herumziehende Völker бродя́чіе (od. кочевы́е) наро́ды; herumziehende Schauspieler стра́нствующая гру́ппа.

Heru'nter-, *ad.* s. Hera'b; - damit! доло́й! **-rbemü'hen** (sich), *vr.* потруди́ться сойти́ внизъ; **-rbri'ngen**, *va. irr.* (bringe h., brachte h., heruntergebracht): (den Preis der Waaren) понижа́ть, -ни́зить; (in Verfall bringen) приводи́ть, -ве́сть въ упа́докъ; das hat ihn heruntergebracht, *это его́ разори́ло; **-rdrücken**, *va.* прида́вливать, -дави́ть; прижима́ть, -жа́ть; **-rfah'ren**, *vn. irr.* (*s.*) (fahre h., fährt h., fuhr h., heruntergefahren): съѣзжа́ть, съѣ́хать съ чего́; спуска́ться, -сти́ться съ чего́; **-rfa'llen**, *vn. irr.* (*s.*) (falle h., fällt h., fiel h., heruntergefallen): па́дать, пасть внизъ; упа́сть; **-rge'hen**, *vn. irr.* (*s.*) (gehe h., ging h., heruntergegangen): сходи́ть, сойти́ внизъ; **-rha'ngen**, **-rhä'ngen**, *vn. irr.* (*s.*) (hänge h., hing h., heruntergehangen): висѣ́ть; **-rhau'en**, *va.* изру́бить; сруба́ть, сруби́ть; *уби́ть; **-rhe'ben**, **-rho'len**, *va.* снима́ть, сня́ть; **-rkle'ttern**, *vn.* (*s.*) слѣза́ть, слѣ́зть; **-rko'llern**, *vn.* (*s.*) кати́ться, по- внизъ; die Treppe - по- съ лѣ́стницы; скати́ться кубарёмъ по лѣ́стницѣ; **-rko'mmen**, *vn. irr.* (*s.*) (komme h., kam h., heruntergekommen): сходи́ть, сойти́; (verfallen) приходи́ть, придти́ въ упа́докъ; (verderben) разоря́ться, -ри́ться; **-rkrie'chen**, *vn. irr.* (*s.*) (krieche h., kroch h., herunterge krochen): спа́лзывать (od. сполза́ть), сползти́; **-rla'ssen**, *va. irr.* (lasse h., lässt h., liess h., heruntergelassen): спуска́ть, -сти́ть; (vom Preise) сбавля́ть, -вить цѣ́ну; **-rlau'fen**, *vn. irr.* (*s.*) (laufe h., läuft h., lief h., heruntergelaufen): сбѣга́ть, сбѣжа́ть; бѣ́гать, бѣжа́ть внизъ; **-rma'chen**, *va.* отдѣ́лывать, -лать; s. a. Au'sschimpfen; **-rmü'ssen**, *vn. irr.* (*h.*) (muss h., musste h., heruntergemusst): быть принуждённымъ сойти́; er muss herunter онъ до́лженъ сойти́; **-rneh'men**, *va. irr.* (nehme h., nimmt h., nahm h., heruntergenommen): снима́ть, снять; **-rrei'ssen**, *va. irr.* (reisse h., riss h., heruntergerissen): сдира́ть, содра́ть; срыва́ть, сорва́ть; * s. Heru'nterma'chen, -rzie'hen; **-rscha'ffen**, s. Heru'nterneh'men, Heru'ntertra'gen etc.; **-rschie'ssen**, s. Hera'bschiessen; **-rschla'gen**, *va. irr.* (schlage h., schlägt h., schlug h., heruntergeschlagen): сбива́ть, сбить; понижа́ть, -ни́зить; s. a. Nie'derschla'gen; **-rschle'ppen**, *va.* тащи́ть внизъ; ста́скивать, стащи́ть; **-rschli'ngen**, **-rschlu'cken**, *va.* прогла́тывать, -глоти́ть; **-rschmei'ssen**, *va. irr.* s. Heru'nterwe'rfen; **-rse'hen**, *vn. irr.* (*h.*) (sehe h., sieht h., sah h., heruntergesehen): глядѣ́ть внизъ; **-rse'tzen**, *va.* s. Nie'derse'tzen; *Hera'bwürdigen; **-rsi'nken**, *vn. irr.* (*s.*) (sinke h., sank h.,

herúntergesunken): опуска́ться, опусти́ться; **-rspri'ngen,** *vn. irr.* (*s.*) (springe h., sprang h., heruntergesprungen): пры́гать съ чего́; спры́гивать, спрыгну́ть съ чего́; соска́кивать, -скочи́ть съ чего́; **-rstei'gen,** *va. irr.* (*s.*) s. Heru'nterge'hen, Hera'bsteigen; **-rste'llen,** *va.* ста́вить, по- внизъ; **-rsto'ssen,** s. Hera'bstossen; **-rstü'rzen,** *va.*броса́ть, -сить внизъ; сбра́сывать, сбро́сить; -, *vn.* s. Heru'nterfa'llen, Hera'bstürzen; **-rtra'gen,** *va. irr.* (trage h., trägt h., trug h., heruntergetragen): носи́ть, нести́ внизъ; сноси́ть, снести́, снесть внизъ; **-rwe'rfen,** *va. irr.* (werfe h., wirft h., warf h., heruntergeworfen): броса́ть, -сить внизъ; s. a. A'bwerfen; **-rzie'hen,** *va. irr.* (ziehe h., zog h., heruntergezogen): таска́ть, тащи́ть внизъ; ста́скивать, стащи́ть.

Hervo'r, *ad.* вонъ; вы-; **-rarbeiten** (sich), *vr.* s. Herau'sarbeiten (sich); **-rblicken,** *vn.* (*h.*) выгля́дывать, -глянуть; (erscheinen) пока́зываться, -за́ться; **-rbrechen,** *vn. irr.* (*s.*) (breche h., bricht h., brach h., hervorgebrochen): (Knospen, Blüthen) распуска́ться, распусти́ться; (Ausschlag) *Hlk.* выходи́ть, вы́дти нару́жу; выступа́ть, вы́ступить; выска́кивать; (die Sonne zwischen Wolken) прогля́дывать, -гляну́ть; **Hervo'rbringen,** *va. irr.* (bringe h., brachte hervor, hervorgebracht): производи́ть, -вести́, -ве́сть; (zur Welt bringen) произ- на свѣтъ; *ражда́ть, порожда́ть, -роди́ть; (verursachen) причиня́ть, -ни́ть; (Gründe, Beweise etc.) s. Vo'rbringen; вынима́ть; **-rbringer,** *m. I.* производи́тель; **-rdringen,** *vn. irr.* (*s.*) (dringe h., drang h., hervorgedrungen), s. Herau'skommen; пока́зываться, -за́ться; **-rgehen,** *vn. irr.* (*s.*) (gehe h., ging h., hervorgegangen): выходи́ть, вы́йти; (entstehen) происходи́ть, -изойти́; (sich erweisen) ока́зываться, -за́ться; daraus geht hervor изъ э́того ви́дно (od. я́вствуетъ); -, *n. I.* выхожде́ніе; **-rglänzen,** *vn.* (*h.*) сія́ть изъ-за что; (zwischen etw.) просвѣ́чивать сквозь; **-rgucken,** *vn.* (*h.*) торча́ть; виднѣ́ться; **-rhangen,** *vn. irr.* (*h.*) (hange od. hänge h., hängt h., hing h., hervorgehangen): висѣ́ть; **-rheben,** *va. irr.* (hebe h., hob h., hervorgehoben): приводи́ть, -ве́сть; выставля́ть, -вить; (auswählen) выбира́ть, -брать; (auszeichnen) отлича́ть, -чи́ть; (rühmen) выхваля́ть, -лить; упомина́ть, упомяну́ть съ похвало́ю о чёмъ, о комъ; besonders - преиму́щественно обраща́ть внима́ніе на что; sich -, s. Hervo'rthun (sich); **-rholen,** *va.* достава́ть, -ста́ть; вынима́ть, -нуть; **-rkommen,** *vn. irr.* (*s.*) s. Herau'skommen, -streten; **-rkönnen,** *vn. irr.* (*h.*) (kann h., konnte h., hervorgekonnt): быть въ состоя́ніи вы́йти; **-rkriechen,** *vn. irr.* (*s.*) s. Herau'skriechen; **-rlangen,** s. Hervo'rholen; **-rleuchten,** *vn.* (*h.*) я́вствовать; отлича́ться; **-rlocken,** *va.* вы́манить, выма́нивать; (Lächeln) наводи́ть, -вести́, -ве́сть улы́бку; (Thränen) извлека́ть, -влечь слёзы; **-rmüssen,** *vn. irr.* (*h.*) (muss h., musste h., hervorgemusst): быть принуждённымъ вы́дти; er musste hervor онъ принуждёнъ (od. до́лженъ) былъ вы́дти; **-rnehmen,** s. Herau'snehmen; **-rquellen,** *vn. irr.* (*s.*) (quelle h., quillt h., quoll h., hervorgequollen): выступа́ть, -пить; вытека́ть, -течь; ис-; (sprudeln) бить ключёмъ; **-rragen,** *vn.* (*h.*) торча́ть; высо́вываться, -сунуться нару́жу; выдава́ться, -даться; выступа́ть, -пить; *отлича́ться, -чи́ться; *превыша́ть, -вы́сить всѣхъ; **-rragung,** *f.* 2. *Zk.* отро́стокъ; вы́пуклина; возвыше́ніе; **-rrauschen,** *vn.* (*s.*) съ шу́момъ вытека́ть; **-rringen** (sich), *vr. irr.* (ringe mich h., rang mich h., hervorgerungen): выбива́ться; выдира́ться; **-rrü'cken,** s. Vo'rrücken; **-rrufen,** *va. irr.* (rufe h., rief h., hervorgerufen), s. Herau'srufen; * s. Erwe'cken; eine Frage - возбужда́ть, -буди́ть; поднима́ть, -ня́ть; **-rscheinen,** *vn. irr.* (*h.*) (scheint h., schien h., hervorgeschienen): свѣти́ться изъ-за; виднѣ́ться; просвѣ́чивать сквозь;

Hervo'rschiessen, *vn. irr.* s. Empo'rschiessen; **-rschimmern,** *vn.* (*h.*) просвѣ́чивать сквозь; **-rschleichen,** *vn. irr.* (*s.*) (schleiche hervor, schlich h., hervorgeschlichen): укра́дкою выходи́ть, вы́дти; выкра́дываться, -красться; **-rschwimmen,** *vn. irr.* (*s.*) (schwimme h., schwamm h., hervorgeschwommen): выплыва́ть, -плыть; **-rspriessen,** *vn. irr.* (*s.*) (spriesst hervor, spross h., hervorgesprossen): пуска́ть, пусти́ть о́тпрыски; пу- побѣ́ги; произраста́ть, -расти́; **-rspringen,** *vn. irr.* (*s.*) s. Herau'sspringen, Hervo'rragen; **-rsprudeln,** *vn.* (*s.*) бить ключёмъ; **-rstechen,** *vn. irr.* (*h.*) (steche h., sticht h., stach h., hervorgestochen): выка́зываться; выступа́ть; отлича́ться; **-rstehen,** *vn. irr.* (*h.*) (stehe h., stand h., hervorgestanden): выдава́ться, -даться; выступа́ть; seine Augen stehen hervor у него́ глаза́ на вы́катъ; **-rstehend,** *ppr.* u. *a.* вы́давшійся; **-rstottern,** *va.* пролепета́ть; **-rstrahlen,** *vn.* (*s.*) сія́ть сквозь; **-rstrecken,** *va.* s. Herau'sstrecken; (Krallen) выпуска́ть, -стить; **-rsuchen,** *va.* вы́искивать, -скать; (Gründe) отъ-; **-rthun** (sich), *vr. irr.* (thue mich h., that mich h., hervorgethan): отлича́ться, -чи́ться въ чёмъ; sich überall -, *выка́зывать, вы́казать себя́; *iron.* ста́вить себя́ вы́ше други́хъ; превозноси́ться; **-rtreten,** *vn. irr.* (*s.*) (trete h., tritt h., trat h., hervorgetreten), s. Hervo'rragen; (Eingeweide) выпада́ть, вы́пасть; (erscheinen) выходи́ть, вы́йти; явля́ться, яви́ться; (sich zeigen) ока́зываться, -за́ться; обнару́живаться, -житься; (Meinungen) возника́ть, -кнуть; (Figuren) выходи́ть изъ холста́; womit - начина́ть, -ча́ть дѣ́ло о чёмъ; **-rwachsen,** *vn. irr.* (*s.*) (wachse h., wächst h., wuchs h., hervorgewachsen): пробива́ться; всходи́ть; s. a. Empo'rwachsen; **-rwagen** (sich), *vr.* покуша́ться вы́йти; **-rziehen,** *va. irr.* (ziehe h., zog h., hervorgezogen): выта́скивать, -тащить изъ чего́; вы- изъ-подъ чего́.

He'rwackeln, *vn.* (*s.*) шата́ясь подходи́ть; **-rwagen** (sich), *vr.* осмѣ́ливаться подойти́; **-rwälzen,** *va.* прика́тывать, -ти́ть; **-rwandern,** *vn.* (*s.*) приступа́ть, приходи́ть.

He'rwärts, *ad.* сюда́; въ эту сто́рону; **He'rweg,** *m. I.* 3. доро́га сюда́; **-rweisen,** *va. irr.* (weise h., wies h., hergewiesen): пока́зывать, -за́ть сюда́; **-rwerfen,** *va. irr.* (werfe h., wirft h., warf h., hergeworfen): броса́ть, -сить сюда́; **-rwi'nken,** s. Wi'nken (zu sich); **-rwollen,** *vn. irr.* (*h.*) (will h., wollte h., hergewollt): хотѣ́ть прійти́; **-rwünschen,** *va.* призыва́ть душёю сюда́.

Herz, *n.* (*Genit.* Herzens) се́рдце; (Muth) му́жество; (Kühnheit) смѣ́лость; (Pflanzenmark) сердцеви́на; (eines Landes) *нутръ; im Herzen eines Landes внутри́; von Herzen gern, von ganzem Herzen, *всёю душёю; *охо́тно; aus Herzens Grunde, *отъ всей души́; отъ всего́ се́рдца; er hat kein - dazu, *у него́ ду́ху недостаётъ на э́то; - fassen, sich das - nehmen, *собра́ться съ ду́хомъ; *скрѣпи́ться ду́хомъ; отва́живаться, -житься; осмѣ́ливаться, осмѣ́литься; Jmdm. etw. an's - legen, *убѣди́тельно проси́ть кого́ о чёмъ; es liegt ihm auf dem Herzen, *э́то у него́ на душѣ́; es ist mir schwer um's -, *мнѣ тяжело́ на се́рдцѣ; Jmdm. zu Herzen gehen тро́гать кого́; sein - auf der Zunge tragen, *говори́ть всё, что на душѣ́; etw. im Herzen tragen, *пита́ть что въ душѣ́; etwas nicht über's - bringen können, *не вы́терпѣть; zu Herzen nehmen, *принима́ть, -ня́ть къ се́рдцу; тоскова́ть; er ist ihm an's - gewachsen, *онъ лю́битъ его́; es ist mir eng um's -, *мнѣ гру́стно; sie sind Ein - u. Eine Seele, *они́ серде́чно лю́бятъ другъ дру́га; *они́ живу́тъ душа́ въ ду́шу; **Herz-,** *a.* серде́чный; **He'rzader,** s. Kra'nzader.

He'rzahlen, *va.* выпла́чивать, -платить; **-rzählen,** *va.* насчи́тывать, -та́ть; отс-; (an den Fingern) перечита́ть od. перебира́ть, перебра́ть по па́льцамъ; (verschiedene Umstände) приводи́ть, -ве́сть.

He'rzallerlie'bst, *a.* s. He'rzlieb; **-zass,** *n. I. Ktsp.* черво́нный тузъ.

He'rzaubern, s. Herbei'zaubern.

He'rzbalsam, *m. I.* утѣше́ніе; ра́дость серде́чная; **-zbeben,** *n. I.* трепета́ніе се́рдца; серде́чный тре́петъ; **-zbekle'mmung,** *f.* 2. стѣсне́ніе се́рдца; стѣсне́ніе груди́; **-zbeutel,** *m. I. Zk.* околосерде́чная су́мка od. оболо́чка; околосе́рдіе; **-zbeutelentzü'ndung,** *f.* 2. *Hlk.* воспале́ніе се́рдца и околосерде́чной су́мки; **-zbeutelwa'ssersucht,** *f.* 2. *Hlk.* водяна́я болѣ́знь околосерде́чной су́мки; **He'rzbewe'gend,** *a.* тро́гательный; **-zblatt,** *n. I.* (ätter) *Zk.* груди́на; ло́жка; sie ist sein -, *она́ его́ серде́чный другъ; отра́да се́рдца, люби́мое дитя́; **-zblut,** *n. I.* серде́чная кровь; **-zbrechend,** *a.* тро́гательный; **-zbube,** *m. II. Ktsp.* черво́нный вале́тъ; **He'rzchen,** *n. dim. I.* серде́чко; mein -! дружёкъ мой! душа́ моя́! ду́шенька; **-zdame,** *f.* 2. *Ktsp.* черво́нная да́ма; **-zdrücken,** *n. I.* тѣсне́ніе се́рдца;

*грусть; *тоска; er stirbt nicht am -, *онъ говоритъ на прямикъ; *онъ не смолчитъ.

He'rzeichnen, va. нарисовать; -rzeigen, va. показать.

He'rzelei'd, n. I. горе; горесть; печаль; прискорбіе; скорбь; voll-исполненный горести; Jmdm. - anthun огорчать, -чить кого.

He'rzen, va. цѣловать; лобызать; He'rzens-, a. сердечный; He'rzensa'ngst, f. (ängste) (сердечная) тоска; сильный страхъ; -sbru'der, m. I. (ü) любезнѣйшій братъ; -sergie'ssung, f. 2., -sergu'ss, m. I. (üsse) изліяніе сердца; -sfrau', f. 2. женушка; -sfreu'de, f. 2. сердечная радость; -sfreu'nd, m. I. 3. сердечный другъ; другъ сердца; дружище; задушевный другъ; -sfroh', a. очень веселый; превеселый; радуясь съ души; -sfü'lle, f. избытокъ чувствъ; -sgehei'mnisse, n. pl. тайны сердца; -sgelü'st, n. I. 3. желаніе сердца; -sgru'nd, m. I. глубина сердца; von, aus - отъ всего сердца; всею душею; -sgu't, a. очень добрый; добрѣйшій; добросердечный; -sgü'te, f. доброта сердца; -sju'nge, m. II. любезный сынокъ; -ski'nd, n. I. (der) дитятко; любезное дитя; дитятко; -skö'nigin, f. 2. царица сердца; -sku'mmer, m. I. сердечное горе; сердечная скорбь; прискорбіе; -sku'ndiger, m. I. сердцевѣдецъ; тайновѣдецъ; -slei'd, He'rzelei'd, n. I. грусть; тоска; -slu'st, f. отрада; утѣха; nach - сколько душѣ угодно; -smä'dchen, s. He'rzliebchen; -sma'nn, m. I. муженёкъ; -smei'nung, f. 2. истинное мнѣніе; -smu'tter, f. (ü) маменька; матушка; любезная матушка; -sno'th, -spei'n, -squa'l, f. 2. сердечное горе; сердечная скорбь; тоска; -sru'he, f. спокойствіе души; душевное спокойствіе; -ssa'che, f.: diesem Manne zu helfen ist mir - я отъ души (отъ всего сердца) готовъ помочь этому человѣку; -ssoh'n, m. I. (öhne) сынокъ; любезный сынъ; -sspra'che, f. *искреннее мнѣніе; -ssti'llstand, s. Pu'lsstillstand; -sto'chter, f. (ö) любимая дочка; -stro'st, m. I. отрада сердца; утѣшеніе; утѣха; -su'nruhe, f. душевное безпокойство; -sweh', s. He'rzelei'd; -swu'nsch, m. I. (ünsche) сердечное желаніе; nach - сколько душѣ угодно.

He'rzentzü'ndung, f. 2. Hlk. воспаленіе сердца; -zerfreu'end, a. радующій сердце; -zergrei'fend, a. трогательный; -zerhe'bend, a. возвышающій душу; -zerqui'ckend, a. услаждающій сердце; -zerschü'ttернd, a. потрясающій душу; -zerwei'terung, f. 2. Hlk. расширеніе сердца; -zfell, n. s. He'rzbeutel; -zfinger, m. I. безъимянный палецъ; -zförmig, a. сердцеобразный; сердцевидный; -zgeblü't, s. He'rzblut; Arte'rienblut; He'rzgespa'nn, n. I. Hlk. сердечная туга; -zgespa'nnkraut, n. I. Ng. львинохвостъ сердечный; сердечникъ; -zgewi'nnend, a. привлекающій сердца; -zgrube, f. Zk. ложка; ложечка подъ грудью; подложечная ямка; -zhaft, a. мужественный; смѣлый; неустрашимый; бодрый; -zhaftigkeit, f. мужество; смѣлость; -zhaut, s. He'rzbeutel; -zhöhle, s. He'rzkammer.

He'rziehen, va. irr. s. Hera'nziehen; Ue'berzie'hen.

He'rzig, a. сердечный; любезный; милый; -zinnig, a. искренній; сердечный; душевный; -zinniglich, ad. искренно; душевно; сердечно.

He'rzkammer, f. 2. Zk. сердечная пустырь; сердечная полость; -zkirsche, f. 2. Ng. Испанская сладкая вишня; -zklappe, f. 2. Zk. сердечная заслоночка; -zklee, s. Bu'champfer; -zklopfen, n. I. біеніе сердца; -zkohl, s. Ko'pfkohl; -zkönig, m. I. Ksp. червонный король; -zkraut, s. He'rzgespa'nnkraut; -zlaub, n. I. Bk. сердечки; листья съ сердечками; -zleid, s. He'rzelei'd; He'rzlich, a. сердечный; радушный; - gern отъ всего сердца; охотно; -zlichkeit, f. радушіе; сердечность; -zlieb, a. любезный; -zliebchen, n. dim. I. милая; голубушка; голубчикъ; душенька; душа; -zliebste, f. 2. любезнѣйшая; -zliebster, m. II. любезнѣйшій; -zlos, a. бездушный; нечувствительный; -zlosigkeit, f. бездушіе; нечувствительность; -zmuschel, f. 2. Ng. сердцевикъ; сердцевидъ; -znagend, a. грызущій, терзающій сердце; -znerv, m. II. нервъ сердца od. сердечный; -znervengefle'cht, n. I. Zk. нервное сплетеніе сердца.

He'rzog, m. I. (öge) герцогъ; He'rzogin, f. 2. герцогиня; He'rzoglich, He'rzogs-, a. герцогскій; -gshu't, m. I. (üte) герцогская шляпа; -gsma'ntel, m. I. (ä) герцогская мантія; -gthum, n. I. (ümer) герцогство.

He'rzohr, He'rzöhrlein, n. I. Zk. ушко сердца; ушко сердечное; -zpochen, s. He'rzklopfen; -zrührend, a. трогательный; -zschlächtig, a. (Pferd) Hlk. одышливый; съ запаломъ; -zschlächtigkeit, f. (der Pferde) Hlk. запалъ; зажога; воспаленіе внутренностей; -zschlag, m. I. (äge) біеніе сердца; (bei Pferden) запалъ; (bei Fleischern) сердце, печень и легкое съ горломъ; гусакъ; ливеръ; -zschlagader, s. Hau'ptschlagader; -zschlagsuppe, f. 2. Kk. супъ изъ гусака; -zspann, s. He'rzgespa'nn; -zstärkend, a.* s. Trö'stend; -des Mittel, Hlk. сердцекрѣпительное лекарство; -zstärkung, f. s. Trost; -zstich, m. I. 3. ударъ въ сердце; колотье въ сердцѣ; -zstoss, m. I. (össe) смертельный ударъ; -zsubsta'nz, f. 2. масса сердца.

Herzu', ad. сюда; въ эту сторону, под-; Herzu'eilen, s. Herbei'eilen.

He'rzug, m. I. (üge) прибытіе сюда; дорога сюда; путь сюда.

Herzu'laufen, vn. irr. (s.) прибѣгать; -zu'nahen, vn. (s.) приближаться, приблизиться; -zu'treten, vn. irr. (s.) (trete h., tritt h., trat h., herzugetreten): подходить, подойти.

He'rzvoll, a. s. He'rzlich; -zwasser, n. I. Zk. околосердечная влага; -zwassersucht, f. 2. Hlk. водяная болѣзнь околосердечной сумки; -zweh, n. I. Hlk. боль въ сердцѣ; сердечная боль; -zwurz, f. Ng. шишковатая ирь; -zwurzel, f. 2. (eines Baumes) главный корень; стержень; -zzerrei'ssend, a. раздирающій сердце; -zzerglie'derung, f. Zk. анатомія сердца; разсѣченіе сердца.

Hesperi'den, f. pl. Myth. Гесперилы; Ng. (Schmetterlingsarten) толстоголовыя бабочки; -ride'en, f. pl. Ng. (Pflanzen) померанцовыя растенія.

He'sperus, m. Stk. s. A'bendste'rn.

Heterodakty'len, m. pl. Ng. разнолапыя птицы.

Heterodo'x, a. иновѣрный; иновѣрческій; Heterodoxie', f. 2. иновѣріе; Heteroge'n, a. разнородный; -rogenitä't, f. 2. разнородность.

He'tman, m. I. 3. гетманъ; атаманъ; He'tmans-, a. гетманскій; атаманскій; He'tmansra'ng, m. I., -swürde, f. 2. гетманство; атаманство.

He'tze, f. 2. травля; мѣсто травли; (Menge) *§ватага; множество; er hat eine - Kinder, *§у него арава дѣтей; - Hunde, Jäg. стая собакъ; станица собакъ; He'tzen, va. (Hasen) Jäg. травить; гнать; zu Tode - затравливать, -вить; загонивать, -гнать; aneinander - (Hunde) стравливать, -вить; (Leute) *ссорить, по-; He'tzer,* s. Au'fhetzer; Jäg. s. Piqueu'r; Hetzerei', f. 2. *подстрекание; подстрекательство; He'tzerin, f. 2. *подстрекательница; He'tzhund, m. I. 3. гончая собака; He'tzjagd, f. 2. травля; охота съ собаками; -tzpeitsche, f. 2. арапникъ; -tzstrick, m. I. 3. свора; -tzzeit, f. 2. Jäg. время травли.

Heu, n. I. Ldw. сѣно; er hat Geld wie -, *§у него пропасть денегъ; Heu-, a. сѣнной; Heu'baum, m. I. (äume) Ldw. заворотень; Heu'boden, m. I. сѣновалъ; сѣнникъ; Heu'bund, Heu'bündel, n. I. пукъ, связка сѣна.

Heu'chelchri'st, s. Schei'nchrist; Heuchelei', f. 2. лицемѣріе; Heu'cheln, va. u. vn. (h.) лицемѣрить; лицемѣрствовать; Freundschaft gegen Jmdn. - притворяться чьимъ другомъ; Heu'chelschei'n, m. I. притворный видъ; Heu'chler, m. I. лицемѣръ; притворщикъ; -lerin, f. 2. лицемѣрка; притворщица; -lerisch, a. лицемѣрный; притворный.

Heu'en, vn. (h.) Ldw. косить сѣно.

Heu'er, § s. Mie'the, Pacht.

Heu'er, ad. нынѣшняго года; въ семъ году; Heu'erig, a. нынѣшняго года; нынѣшній.

Heu'erling, s. Mie'thsmann, Pä'chter; Heu'ern, s. Mie'then, Pa'chten.

Heu'ernte, f. 2. Ldw. сѣнокосъ; Heu'fuder, n. I. возъ сѣна; Heu'futter, n. I. сѣнной кормъ; Heu'gabel, f. 2. сѣнныя вилы; Heu'gewi'nnung, f. сѣнокосъ; Heu'halm, m. I. 3. сѣнной стебелёкъ, соломина; Heu'harke, f. 2. (Heurechen) Ldw. грабли; Heu haufen, s. Heu'schober; - machen, Ldw. класть, складывать, складать сѣно въ копны.

Heu'len, vn. (h.) выть; рыдать; - u. wehklagen вопіять, возопить; mit den Wölfen muss man -, *съ волками жить; -, n. I. вой; рыданіе;

воплъ; Heu'ler, Heu'lmeier, *m. I.* ** крикунъ; пересудчикъ (въ политикѣ).
Heu'machen, *n. I. Ldw.* кошéніе сѣна; уборка сѣна; Heu'machenszei't, *f.* 2. покóсное врéмя; врéмя сѣнокóса; Heu'macher, *m. I.* косящій и убирающій сѣно; Heu'magazi'n, *n. I.* 3. сѣновáлъ; сѣнникъ; сѣнница; Heu'mähen, *n. I.*, Heu'mahd, *f.* кошéніе сѣна; Heu'mäher, *m. I.* сѣнокóсецъ; косéцъ; косáрь; Heu'markt, *m. I.* (ärkte) сѣнной рынокъ; сѣнная; Heu'monat, Heu'mond, *m. I.* Іюль; Heu'ochs, *m. II.* * § бурлáкъ; грубіянъ; Heu'pferd, Heu'pferdchen, *n. I. Ng.* травяная кобылка; кузнéчикъ; Heu'rechen, *m.* s. Heu'harke; Heu'recht, *n. I. Ldw.* прáво сѣнокóса; Heu'sack, *m. I.* (äcke) сѣнникъ; Heu'samen, *m. I.* травяное сѣмя; Heu'scheuer, Heu'scheune, s. Heu'schuppen; -Heu'schlag, *m. I.* сѣнокóсъ; покóсъ; Heu'schober, *m. I.* стогъ (сѣна); скирдъ; Heu'schuppen, *m. I.* сѣнной сарáй; Heu'schrecke, *f.* 2. *Ng.* саранчá; стрекозá; Heu'schreckenbau'm, *m. I.* (äume) *Ng.* курбарилъ; курбарильникъ; Heu'schreckenfre'sser, *m. I.* саранчеѣдъ; *Ng.* акридофáгъ; Heu'schreckengri'lle, s. Heu'pferdchen.
Heut, Heu'te, *ad.* сегóдня; нынѣ; - Morgen сегóдня поутру; - Abend сегóдня вéчеромъ; - über acht Tage черéзъ недѣлю; für - ist 's genug на этотъ разъ довóльно; - zu Tage тепéрь; нынѣ; bis - zu Tage до сихъ поръ; по днесь; Heu'tig, *a.* сегóдняшній; нынѣшній; die heutige Zeitung сегóдняшняя газéта; heutiger Tag сегóдняшній день; am heutigen Tage сегóдня; die heutige Welt, *нынѣшній свѣтъ.
Heu'vogel, *m. I.* (ö) *Ng.* щурка; Heu'wage, *f.* 2. сѣнные вѣсы; Heu'wagen, *m. I.* телѣга для сѣна; Heu'wiese, *f.* 2. сѣнокóсный лугъ; сѣнокóсъ; Heu'zeit, s. Heu'machenszei't.
Hexaë'der, Hexaë'dron, *n. I. Gl.* эксаэдръ; шестигранникъ; He'xago'n, *n. I. Gl.* эксагóнъ; шестиугóльникъ; -xagona'lzahl, *f.* эксагонáльное числó; Hexa'meter, *m. I. Dtk.* гекзáметръ; шестистóпный стихъ; Hexa'stylon, *n. I. Bk.* шестистóлпное строéніе.
He'xe, *f.* 2. колдунья; ворожéя; (Schimpfwort) вѣдьма; die kleine -! плутóвка! вострушка! He'xen, *vn.* (*h.*) колдовáть; ворожить; He'xenbau'm, *m.* s. Vo'gelki'rsche; -nbu'ch, *n. I.* (ücher) волшéбная книга; -nfe'st, *n. I.* 3. прáздникъ вѣдьмъ; -nfi'nger, *m.* s. Belemni't; -ngeschi'chte, *f.* 2. разскáзы о вѣдьмахъ; -nkrau't, *n. I.* волшéбная травá; колдунова травá; колдуха; мужескій корень; -nkrei's, s. Zau'berkrei's; -nku'gel, s. Ge'msenku'gel; -nku'nst, s. Hexerei'; -nmeh'l, s. Bä'rlappmeh'l; -nmei'ster, *m. I.* колдунъ; чародѣй; er ist kein grosser -, * онъ не большóй искусникъ (od. мáстеръ); -npro'be, *f.* 2. s. Feu'erpro'be; -nproce'ss, *m. I.* тяжба по случаю обвинéнія когó въ колдовствѣ (oder въ чародѣйствѣ); -npu'lver, s. Bä'rlappsa'men; -nse'gen, *m. I.* нашéптываніе; заклинáніе; -nspru'ch, *m. I.* (üche) волшéбная формула; заклятіе; -nta'nz, *m. I.* (änze) плáска вѣдьмъ; -nwe'rk, *n. I.* 3. колдовствó; чародѣйство; He'xer, s. Zau'berer; Hexerei', *f.* колдовствó; чародѣйство; - verstehen умѣть колдовáть; das ist keine -, * это не большáя вáжность (od. хитрость); не великое дѣло; Geschwindigkeit ist keine -, * всё дѣло состоитъ тóлько въ провóрствѣ.
[*Zk.* отвéрстіе.
Hia'tus, *m. Spl.* гіáтусъ; áаканье; Hie, s. Hier.
Hieb, s. Hau'en, *va. irr.*
Hieb, *m. I.* 3. ударъ; Jmdm. einen - geben, versetzen ударить когó; наносить, нанести комý ударъ; (mit der Gerte, Peitsche) хлестнуть, стегнуть когó чѣмъ; Hiebe austheilen бить; (nach allen Seiten) раздавáть удáры; Hiebe (Prügel) bekommen получить побои; auf den - fechten, *Ftk.* рубиться; auf - u. Stich рубить и колóть; er ist fest gegen - u. Schuss, * егó ни сáбля, ни пуля не берётъ; *пуля на негó не вылита, и мечъ не выкованъ; er hat einen kleinen -, ** онъ выпилъ.
Hie'bei, s. Hie'rbei.
Hie'ber, s. Hau'degen.
Hie'bwunde, *f.* 2. рáна отъ удáра; порѣзъ.
Hie'durch, s. Hie'rdurch.
Hie'fhorn, *n. I.* (örner) *Jäg.* охóтничій рогъ; рожóкъ; -nrie'men, *m. I.* пéревязь.
Hielt, s. Ha'lten, *va. irr.*
Hie'mit, s. Hie'rmit.
Hienie'den, *ad.* здѣсь; на землѣ; на этомъ свѣтѣ; дóлу.
Hier, *ad.* здѣсь; тутъ; - bin ich я здѣсь; geh' - hinaus выйди здѣсь; von - отсюда; - ist die Ursache вотъ причина; - hast du es вотъ тебѣ; - u. da, - u. dort тамъ и сямъ; тутъ и тамъ; мѣстáми; кóе гдѣ.
Hie'ran, s. Da'ran.
Hiera'rch, *m. II.* іерáрхъ; священноначáльникъ; -chie', *f.* 2. іерáрхія; священноначáліе; Hiera'rchisch, *a.* іерархическій; іерáрхскій; священноначáльный.
Hierau'f, *ad.* на это; на этомъ; Hie'raus, *ad.* изъ этого; отсюда; -rbei, *ad.* при семъ; при этомъ; -rdurch, *ad.* чрезъ это; этимъ; -rfür, s. Da'für; -rgegen, s. Da'gegen; -rher, *ad.* сюдá; bis - досюда; досéлѣ; до сихъ поръ; до этого мѣста; -rhin, *ad.* сюдá; Hie'rin, *ad.* въ этомъ; -rmit, *ad.* этимъ; симъ; -rnach, *ad.* по этому; пóслѣ этого; за симъ; -rnächst, *ad.* пóслѣ этого; въ слѣдъ за тѣмъ; подлѣ; -rneben, *ad.* вóзлѣ; подлѣ; въ сосѣдствѣ.
Hierogly'phe, *f.* 2. *Alt.* * іероглифъ; гіероглифъ; -gly'phisch, *ad.* іероглифическій.
Hie'rselbst, *ad.* здѣсь.
Hie'rsein, *n. I.* присутствіе; пребываніе; бытность; in der Zeit meines Hierseins во врéмя моегó пребыванія здѣсь; когдá я былъ здѣсь.
Hierü'ber, *ad.* объ этомъ; надъ этимъ; Hie'rum, *ad.* вокругъ этого мѣста; -runter, *ad.* подъ этимъ; подъ это; подъ низъ; (darunter) мéжду этимъ; -rvon, *ad.* отъ этого; изъ этого; (darüber) объ этомъ; -rwider, *ad.* прóтивъ этого; -rzu, *ad.* къ этому; къ тому; на это; Hie'rzwischen, *ad.* мéжду этимъ.
Hie'selbst, s. Hie'rselbst; Hie'sig, *ad.* здѣшній; Hie'zu, s. Hie'rzu.
Hiess, s. Hei'ssen, *va.* u. *vn. irr.*
Hi'fthorn, s. Hie'fhorn. [*va. irr.*
Hi'lfe, s. Hü'lfe; Hilft, s. He'lfen,
Hi'mbeer-, Hi'mbeeren-, *a. Ng.* малиновый; Hi'mbeere, *f.* 2. *Ng.* малина; -re'ssig, *m. I.* уксусъ малиновый; -rgei'st, *m. I.* спиртъ малиновый; -rgeru'ch, *m. I.* (üche) малинный зáпахъ; -rsa'ft, *m. I.* (äfte) малиновый сокъ; -rstrauch, *m. I.* (sträucher) *Ng.* малиновый кустъ; малинникъ; малина; -rthee', *m. I.* малинный чай; -rwei'n, *m. I.* малиновка.
Hi'mmel, *m. I.* нéбо; *pl.* небесá; рай; (Thronhimmel) балдахинъ; (Bett-, Kutschhimmel) верхъ; aus, von dem - (herab) съ нéба; vom - herab senden посылáть, -слáть свыше; barmherziger -! милосéрдый Бóже! o gerechter -! о прáведное нéбо! o Бóже мой! um's Himmels willen! um des Himmels willen! рáди Бóга! der - weiss es, * Богъ вѣдаетъ; Богъ знáетъ; dem - sei Dank! слáва Бóгу! das gebe der -! дай Богъ! unter freiem - подъ открытымъ нéбомъ; на открытомъ вóздухѣ; на открытомъ пóлѣ; Hi'mmela'n, *ad.* на нéбо; (gen Himmel) къ небесáмъ; до небéсъ; -lbe'tt, *n. I.* 2. кровáть съ балдахиномъ; -lblau', *a.* голубóй; лазуревый; -lblau', *n. I.*, -lbläu'e, *f.* небéсная лазурь; -lbro'd, *n. I. Bibl. Ng.* мáнна; -lfah'rt, *f. Kg.* Вознесéніе; - Christi Вознесéніе Госпóдне; Mariä - Успéніе Пресвятыя Богорóдицы; Успéніе Бóжіей Мáтери; -lfahrtsfe'st, *n. I.* прáздникъ Вознесéнія Госпóдня; -lfahrtsta'g, *m. I.* день Вознесéнія Госпóдня; Вознесéніе; -lgesa'ndt, *a.* пóсланный нéбомъ; -lho'ch, *a.* возвышáющійся до небéсъ; *ad.* до небéсъ; - bitten просить неотступно; умолять; умаливать; Jmdn. - erheben, *возносить, -нести, -нéсть когó до нéбесъ; -lrei'ch, *n. I.* цáрство небéсное; *вéчное блажéнство; des Menschen Wille ist sein -, * вóльному вóля (oder вóлюшкѣ вóля) а спасёному рай; Hi'mmels-, *a.* s. Hi'mmel; -sa'ngel, *f. Stk.* пóлюсъ; -sa'xe, *f.* 2. *Stk.* ось небéсная; -sbah'n, *f.* 2. s. Hi'mmelswe'g; -sbeschrei'bung, *f.* 2. небоописáніе; описáніе небéсныхъ свѣтилъ; уранографія; -sbewoh'ner, *m. I.* небожитель; -sbläu'e, *f.* лазурь небéсная; -sblu'me, *f.* 2. *Ng.* дрожáлка возгривая; возгрица; -sbo'gen, s. Hi'mmelsgewö'lbe; -sbo'te, *m. II.* ниспóсланный нéбомъ; послáнникъ нéба; * áнгелъ; -sbrau't, *f.* (äute) *Kg.* богоневѣста; -sbü'rger, *m. I.* небожитель; Hi'mmelschaar, s. E'ngelschaa'r; -lschö'n, *a.* прекрáсный какъ нéбо; -lschrei'end, *a.* ужáсный; вопіющій на нéбо; -lse'gen, *m. I.* благословéніе свыше; -serschei'nung, *f.* 2. *Stk. Ntl.* небéсное явлéніе; -sfe'ste, *f.* твердь небéсная; -sfreu'de, *f.* блажéнство; -sga'be, *f.* 2. небéсный даръ od. даръ

небе́съ, od. даръ Бо́жій; -sge'gend, *f.* 2. страна́ свѣ́та; -sge'rste, *f. Ng.* ячме́нь небе́сный; ячме́нь го́рный; Еги́петская рожь; -sgesta'lt, *f.* 2. видъ не́ба; * а́нгельскій о́бразъ; *небе́сный зракъ; -sgewö'lbe, *n. I.* сводъ небе́сный; небосво́дъ; -sglo'bus, s. Hi'mmelsku'gel; -sgü'rtel, s. Hi'mmelsstri'ch; -ska'rte, *f.* 2. *Stk.* ка́рта небе́сныхъ свѣти́лъ; -skö'nigin, *f. Kg.* Пресвята́я Богоро́дица; -skö'rper, *m. I.* небе́сное тѣ́ло; свѣти́ло; -skra'ft, *f.* (äfte) си́ла небе́сная; -sku'gel, *f.* 2. небе́сный гло́бусъ; -sku'ppel, *f.* 2. сводъ небе́сный; -sku'nde, *f.* звѣздосло́віе; астроно́мія; -sleh're, s. Hi'mmelsbeschrei'bung; -slu'ft, *f.* (üfte) эѳи́ръ; -sma'cht, *f.* (ächte) си́ла небе́сная; -spfo'rte, *f.* 2. врата́ небе́сныя; -spo'l, *m. I.* 3. *Stk.* небе́сный по́люсъ; -spra'cht, *f.* красота́ поднебе́сная; -spu'nkt, s. Zeni'th; Hi'mmelsra'nd, *m. I.* (änder) крайнебе́съ; горизо́нтъ; Hi'mmelsrau'm, *m. I.* (äume) небе́сное простра́нство; -sru'he, *f.* споко́йствіе небе́сное; -sschlü'ssel, *Ng.* s. Schlü'sselblu'me; -sspei'se, s. Gö'tterspei'se; -ssta'nd, *m. I.* (der Planeten) *Stk.* стоя́ніе; -sstri'ch, *m. I.* 3. по́ясъ; (Klima) кли́матъ; -sto'chter, *f.* (öchter) * дщерь не́ба; Hi'mmelstü'tzend, -ltra'gend, *a.* подпира́ющій небеса́; -sve'ste, *f.* твердь небе́сная; -swa'gen, *m. I.* *Stk.* медвѣ́дица; -swe'g, *m. I.* 3. путь небе́сный, п. ко спасе́нію; -swei'te, *f.* s. Hi'mmelsrau'm; -swoh'nung, *f.* 2. небе́сная, ра́йская оби́тель; -swo'nne, *f.* 2. блаже́нство; -szei'chen, *n. I.* небе́сное знаме́ніе; знакъ небе́сный; *Stk.* знакъ зодія́ка; созвѣ́здіе; -sze'lt, s. Hi'mmelsgewö'lbe; -szie'ge, *f. Stk.* козеро́гъ; -szi'rkel, *m. I. Stk.* кругъ небе́сный; Hi'mmelwä'rts, *ad.* къ небеса́мъ; на не́бо; -lwei't, *a.* весьма́ далёкій; himmelweiter Unterschied, * больша́я ра́зница; * какъ не́бо отъ земли́; Hi'mmlisch, *a.* небе́сный; блаже́нный; -, *ad.* чуде́сно; преле́стно; der Himmlische, *Kg.* небожи́тель; himmlischer Vater Царь небе́сный. [четвери́къ.

Hi'mten, *m. I.* 3. хлѣ́бная мѣ́ра;

Hin, *ad.* туда́; - u. wieder тамъ и сямъ; кое-гдѣ́; мѣста́ми; (bisweilen) иногда́; hier - сюда́; nach vorn - впередъ; nach jener Seite - по ту сто́рону; въ ту сто́рону; - u. her взадъ и впередъ; туда́ и сюда́; Hin- u. Herlaufen бѣготня́; - u. her überlegen вся́чески обду́мывать что; до́лго ду́мать о чёмъ; ich weiss nicht, wo ich - soll не зна́ю куда́ дѣва́ться; da ist noch lange hin до э́того ещё далёко; - ist -! что пропа́ло, то пропа́ло! потеряннаго возврати́ть не мо́жно! er ist -, * онъ поги́бъ; * онъ у́меръ.

Hina'b, *ad.* внизъ; -bbege'ben (sich), s. Hina'bgehen; -bblicken, s. Hina'bsehen; -bbringen, s. Hina'btragen; -bburzeln, -bpurzeln, *vn.* (*s.*): die Treppe - скати́ться кубарёмъ по лѣ́стницѣ; -beilen, *vn.* (*s.*) спѣши́ть, по- внизъ; -bfahren, -bfallen, s. Hera'bfahren, etc.; -bfeuern, *va.* (*h.*) стрѣля́ть, вы́стрѣлить внизъ; -bfliegen, *vn. irr.* (*s.*) (fliege h., flog h., hinabgeflogen): слетать, -тѣть; -bfliessen, *vn. irr.* (*s.*) (fliesse h., floss h., hinabgeflossen): стека́ть, стечь; -bflössen, -bführen, s. Hera'bflössen; -bgehen, *vn. irr.* (*s.*) (gehe h., ging h., hinabgegangen): идти́, сходи́ть внизъ; den Berg - идти́, сходи́ть, сойти́ съ горы́; -bgleiten, -bkollern, -bkriechen, s. Hera'bgleiten, etc.; -blassen, *va. irr.* (*s.*) (lasse h., lässt h., liess h., hinabgelassen): спуска́ть, -сти́ть; sich - спуска́ться, -сти́ться; -blaufen, *vn. irr.* (*s.*) (laufe h., läuft h., lief h., h.-gelaufen): бѣ́гать, бѣжа́ть внизъ; сб-; -bpurzeln, s. Hina'bburzeln; -breichen, s. Hera'breichen; -brutschen, *vn.* скати́ться; -bschauen, -bschiessen, -bschleudern, -bschwimmen, -bsehen, s. Hera'bschauen, etc.; -bspringen, *vn. irr.* (*s.*) (springe h., sprang h., hinabgesprungen): соска́кивать, -скочи́ть внизъ; -bsteigen, -bstossen, s. Hera'bsteigen, etc.; -bströmen, *vn.* (*s.*) стреми́ться внизъ; течь внизъ; -bstürzen, -btragen, s. Hera'bstürzen, etc.; -bwälzen, *va.* ска́тывать, скати́ть; -bwärts, *ad.* внизъ; -bwerfen, s. Hera'bwerfen. [лѣть.

Hi'naltern, *vn.* (*s.*) старѣ́ть; дряхHina'n, *ad.* вверхъ; къ ве́рху.

Hi'narbeiten, *vn.* (*h.*): auf etw. - добива́ться, -би́ться чего́; домога́ться, -мо́чься чего́.

Hinau'f, *ad.* вверхъ; на верхъ; -farbeiten, s. Au'farbeiten (sich); -fbinden, *va. irr.* (binde h., band h., hinaufgebunden): привя́зывать, -за́ть на верху́; (in die Höhe) под-; -fblicken, s. Hinau'fschauen; -fbringen, *va. irr.* (bringe h., brachte h., hinaufgebracht): нести́, снести́ на верхъ; -feilen, *vn.* (*s.*) спѣши́ть, по- на верхъ; -ffahren, *vn. irr.* (*s.*) (fahre h., fährt h., fuhr h., hinaufgefahren): ѣ́хать, взъѣзжа́ть, взъѣ́хать на что; -, *va. irr.* вози́ть, везти́, свезти́ на верхъ; -ffliegen, *vn. irr.* (*s.*) (fliege h., flog h., hinaufgeflogen): летѣ́ть вверхъ; взлета́ть, -тѣ́ть; -fführen, *va.* вести́, свести́ на верхъ; -fgeben, *va. irr.* (gebe h., gibt h., gab h., hinaufgegeben): подава́ть, -да́ть на верхъ; -fgehen, *vn. irr.* (*s.*) (gehe h., ging hinauf, hinaufgegangen): идти́ на верхъ; всходи́ть, взойти́; -fheben, *va. irr.* (hebe h., hob h., hinaufgehoben): поднима́ть, -ня́ть вверхъ; (auf das Pferd) подса́живать, -сади́ть на ло́шадь; -fhelfen, s. He'lfen (auf etw.); -fklettern, -fklimmen, *vn. irr.* (*s.*) (klimme h., klomm h., hinaufgeklommen): взлѣза́ть, взлѣзть на что; -fkommen, *vn. irr.* (*s.*) (komme h., kam h., hinaufgekommen): придти́ на верхъ; -flassen, *va. irr.* (lasse h., lässt h., liess h., hinaufgelassen): пуска́ть, пусти́ть на верхъ; -flaufen, *vn. irr.* (*s.*) (laufe h., läuft h., lief h., hinaufgelaufen): бѣ́гать, бѣжа́ть, сбѣга́ть на верхъ; -flegen, *va.* класть, положи́ть на верхъ; -fleuchten, *vn.* (*h.*) свѣти́ть, по- кому́ (на верхъ); -fnehmen, *va. irr.* (nehme h., nimmt h., nahm h., hinaufgenommen): брать, взять съ собо́ю на верхъ; -franken (sich), *vr.* взвива́ться, взви́ться; -freichen, *va.* подава́ть, -да́ть на верхъ; -freiten, *va. irr.* (reite h., ritt h., hinaufgeritten): взъѣзжа́ть, взъѣ́хать верхо́мъ на что; Hinau'frücken, s. Au'frücken; Hinau'fschaffen, s. Herau'fbringen, -ftragen, -fführen, -ffahren; -fschauen, *vn.* (*h.*) смотрѣ́ть, посмотрѣ́ть вверхъ; глядѣ́ть, взгляну́ть вверхъ; -fschicken, *va.* посыла́ть, -сла́ть на верхъ; -fschiffen, *vn.* (*s.*) *Sw.*: einen Fluss - поднима́ться, -ня́ться вверхъ по рѣкѣ́; -fschleppen, *va.* тащи́ть на верхъ; вста́скивать, встащи́ть; -fschweben, *vn.* (*s.*) s. Empo'rschweben; (zu den Wolken) вознос́иться, -нести́сь къ облака́мъ; (sich emporschwingen) воспаря́ть, -ри́ть подъ облака́; -fsehen, s. Hinau'fschauen; -fspringen, *vn.* (*s.*) скака́ть по- вверхъ; -fspringen, *vn. irr.* (*s.*) (springe h., sprang h., hinaufgesprungen): вска́кивать, вскочи́ть; -fsteigen, *vn. irr.* (*s.*) (steige h., stieg h., hinaufgestiegen): поднима́ться, -ня́ться на что; -fstreben, *vn.* (*h.*) стреми́ться вверхъ; -fströmen, *vn.* (*s.*) стреми́ться вверхъ; -ftragen, *va. irr.* (trage h., trägt h., trug h., hinaufgetragen): носи́ть, нести́, снести́ на верхъ; -ftreiben, *va. irr.* (treibe h., trieb h., hinaufgetrieben): гнать, взогна́ть на верхъ; den Berg - гнать на́ гору; -ftreten, *vn. irr.* (*s.*) (trete h., tritt h., trat h., hinaufgetreten): стать на что; -fwälzen, *va.* вска́тывать, вскати́ть на верхъ; -fwärts, *ad.* вверхъ; на верхъ; -fwerfen, *va. irr.* (werfe h., wirft h., warf h., hinaufgeworfen): броса́ть, бро́сить на верхъ; -fwinden, *va. irr.* s. Au'fwinden; -fziehen, s. Au'fziehen.

Hinau's, *ad.* вонъ; вы-; - mit ihm! вонъ его́! -sbauen, s. Hinau'srücken (Haus); -sbege'ben (sich), *vr. irr.* (begebe mich h., begiebt sich h., begab sich h., hinausbegeben): выходи́ть, вы́дти; -sbeglei'ten, *va.* выпрова́живать, -водить; -sbeglei'tung, *f.* выпрова́живаніе; вы́проводка; вы́проводъ; -sblicken, s Hinau'sschauen; -sbringen, *va. irr.* (bringe h., brachte h., hinausgebracht): выноси́ть, вы́нести, вы́несть; -scomplimenti'ren, *va.*: Jmdn. - спрова́живать, -ва́дить кого́ учти́вымъ о́бразомъ; -sdenken, *vn. irr.* (*h.*) (denke h., dachte h., hinausgedacht): замышля́ть, -мы́слить; имѣ́ть намѣ́реніе; имѣ́ть что на умѣ́; (in die Zukunft) помышля́ть о чёмъ; wo denkst du hinaus? что ты заду́малъ? что тебѣ́ взду́малось? куда́ ты? er denkt hoch hinaus, * у него́ больші́е пла́ны; -sdrängen, *va.* вытѣсня́ть, -нить; -sdürfen, *vn. irr.* (*s.*) (darf h., durfte h., hinausgedurft): смѣ́ть вы́дти вонъ; er darf nicht hinaus онъ не смѣ́етъ выходи́ть; -seilen, *vn.* (*s.*) спѣши́ть, по- вонъ; auf die Strasse - поспѣ́шно вы́бѣгать на у́лицу; -sfahren, *vn. irr.* (*s.*) (fahre h., fährt h., fuhr h., hinausgefahren): выѣзжа́ть, -ѣхать; -, *va. irr.* вывози́ть, -везть; -sfallen, *vn. irr.* (*s.*) (falle h., fällt h., fiel h., hinausgefallen): выпада́ть, вы́пасть; zum Fenster - вы- изъ окна́; -sfliegen *vn. irr.* (*s.*) (fliege h., flog

h., hinausgeflogen): вылетáть, вы́летѣть; -sführen, va. выводи́ть, -вести, -весть; -sgehen, vn. irr. (s.) (gehe h., ging h., hinausgegangen): выходи́ть, вы́йти; worauf - (abzielen) *мѣ́тить, цѣ́лить во что; имѣ́ть что въ виду́; стреми́ться къ чему́; über etw. - переступáть, -пи́ть предѣ́лы; -sgucken, vn. (h.) выгля́дывать, вы́глянуть; zum Fenster - вы- изъ окнá; -sheben, s. Au'sheben; -sjagen, va. выгоня́ть, -гнать; -skommen, vn. irr. (s.) (komme h., kam h., hinausgekommen): выходи́ть, вы́йти; -skönnen, vn. irr. (h.) (kann h., konnte h., hinausgekonnt): er kann nicht - онъ не мо́жетъ вы́йти; -skriechen, s. Au'skriechen; -slangen, va. подавáть, -дáть въ что; -slassen, va. irr. (lasse h., lässt h., liess h., hinausgelassen): выпускáть, -стить; -slaufen, vn. irr. (s.) (laufe h., läuft h., lief h., hinausgelaufen): выбѣгáть, вы́бѣжать; auf etw. - окáзываться чѣмъ; worauf wird es -? чѣмъ э́то ко́нчится? что изъ э́того вы́йдетъ (бу́детъ)? es läuft auf Eins hinaus, * вы́йдетъ одно́ и то́ же; -slegen, va. выкла́дывать, вы́ложить; -sleuchten, vn. (h.): Jmdm. - свѣти́ть, по- кому́ (при вы́ходѣ); -smachen (sich), vr. выходи́ть, выбирáться; -smüssen, vn. irr. (h.) s. Herau'smüssen; -spacken, s. Herau'spacken; -speitschen, -sprügeln, va. выгоня́ть, -гнать плётью, пáлкою; -sragen, vn. (h.) торчáть изъ; высо́вываться, вы́сунуться; выдавáться, -даться; -sreichen, va. (zum Fenster) подавáть, -дáть въ окно́; -, vn. (h.) выходи́ть изъ (извѣ́стныхъ) предѣ́ловъ; -sreisen, vn. (s.) (in's Ausland) выѣзжáть, -ѣхать за-грани́цу; -sreiten, vn. irr. (s.) (reite h., ritt h., hinausgeritten): выѣзжáть, -ѣхать верхо́мъ; zur Stadt - вы- зá городъ; -srennen, vn. irr. (s.) (renne h., rannte h., hinausgerannt) о́прометью выбѣгáть, -бѣжать; -srücken, s. Herau'srücken; (Termin), Kw. продолжáть, -жи́ть; отклáдывать, отложи́ть; -sschaffen, s. Hinau'sbringen; -sschicken, va. высылáть, вы́слать вонъ; -sschieben, va. irr. (schiebe h., schob h., hinausgeschoben): выдвигáть, -двинуть; -sschiffen, vn. (s.): auf die hohe See - выходи́ть, вы́йти въ мо́ре; -sschleichen (sich), vr. irr. s. Herau'sschleichen (sich); -sschlüpfen, s. Au'sschlüpfen; -sschmeissen, va. irr. s. Herau'swerfen; -sschreiten, vn. irr. (s.) s. Ue'berschrei'ten, Ue'bertre'ten; -ssehen, vn. irr. (s.) (sehe h., sieht h., sah h., hinausgesehen): (zum Fenster) смотрѣ́ть въ окно́; выгля́дывать, вы́глянуть въ что; -ssein, vn. irr. (s.) (bin h., ist h., war h., hinausgewesen): быть внѣ чего́; миновáть что; über etw. -, *проходи́ть, пройти́ что; er ist über dieses Vorurtheil hinaus, * онъ не подве́рженъ э́тому предразсу́дку; er ist schon über die Grenze hinaus онъ ужé за грани́цей; онъ ужé миновáлъ грани́цу; -ssetzen, s. Herau'sstellen; sich -, s. We'gsetzen (sich); -ssollen, s. Herau'smüssen; -sspazie'ren, -sspringen, -sstecken, s. Herau'sspazie'ren, etc.; -sstehlen (sich), vr. irr., s. Herau'sschleichen (sich); -ssteigen, s. Au'ssteigen; -sstossen, -sströmen, -sstürmen, -sstürzen, s. Herau'sstossen, etc.; -stragen, va. irr. s. Hinau'sbringen, Herau'stragen; -streiben, va. irr. (treibe h., trieb h., hinausgetrieben): выгоня́ть, -гнать; -swagen, s. Herau'swagen; -swandern, vn. (s.) выходи́ть; -sweisen, -swerfen, s. Herau'sweisen, etc; -swollen, vn. irr. (h.) (will h., wollte h., hinausgewollt): хотѣ́ть вы́йти вонъ; wo will das endlich hinaus? чѣмъ же э́то наконе́цъ ко́нчится? er will zu hoch hinaus, *онъ сли́шкомъ мно́го замышля́етъ; *онъ сли́шкомъ мно́го тре́буетъ; -sziehen, vn. irr. (s.) (ziehe h., zog h., hinausgezogen): выходи́ть, вы́йти; auf's Land - выѣзжáть, -ѣхать зá городъ.

Hi'nbauen, va. стро́ить, по-; -nbege'ben (sich), vr. (begebe mich h., begiebt sich h., begab mich h., hinbegeben); отправля́ться, -виться; -nbeschei'den, va. irr. (bescheide hin, beschied hin, hinbeschieden): -nbeste'llen, va.: Jmdn. - прикáзывать, -зáть кому́ придти́ кудá.

Hi'nblick, m. I. взглядъ; im - при взгля́дѣ на что; mit - auf, im - darauf обращáя внимáніе на что; принимáя во внимáніе; въ э́томъ отношéніи; -nblicken, s. Hi'nsehen; -nbluten, vn. (s.) проливáть свою́ кровь; -nbreiten, s. Brei'ten; -nbringen, va. irr. (bringe hin, brachte hin, hingebracht): s. Hi'nfahren, Hi'nführen, Hi'ntragen; (Zeit) s. Zu'bringen; -nbrüten, vn. (h.) заду́мывать, -маться.

Hi'nde, s. Hi'ndin.

Hi'ndenken, va. irr. (denke hin, dachte hin, hingedacht): взду́маться; wo denkst du hin? что тебѣ́ взду́малось? что ты? sich -, vr. irr. представля́ть себѣ́ что гдѣ́ нибу́дь.

Hi'nderlich, a. препя́тствующій; мѣшáющій; Hi'ndern, va. мѣшáть, по- кому́ въ чёмъ; (Jmdm. im Wege sein) препя́тствовать, воспрепя́тствовать, по- кому́ въ чёмъ; Hi'nderniss, n. I. 3., Hi'nderung, f. 2. препя́тствіе; воспрепя́тствованіе; (Verzug) останóвка; преграда; (Schwierigkeit) затруднéніе.

Hi'ndeuten, vn. (h.): worauf - укáзывать, -зáть на что; -ndeutung, f. 2. укáзываніе; намекáніе; намёки.

Hi'ndin, Hi'nde, f. 2. Jäg. сáмка олéнья; олéница.

Hi'ndläufte, f. s. Cicho'rienkrau't.

Hi'ndonnern, va. низвергáть, -гнуть.

Hi'ndorren, vn. (s.) изсыхáть; завядáть.

Hi'ndrang, m. I. стремлéніе кудá; -ndrängen, s. Drä'ngen; -ndrehen, va. поворáчивать, -верну́ть кудá; -nducken (sich), vr. присѣдáть; присѣ́сть.

Hindu'rch, ad. сквозь; чрезъ; про-; den ganzen Tag - весь день; die ganze Nacht - всю ночь; * всю ночь напролётъ; das ganze Jahr - весь годъ; кру́глый годъ; die ganze Zeit - всё врéмя; во всё врéмя; Hindu'rchfahren, -chfliehen, -chkommen, etc. s. Du'rchfahren, etc.

Hi'ndürfen, vn. irr. (h.) (darf hin, durfte hin, hingedurft): смѣть идти́ кудá; -neilen, vn. (s.) спѣши́ть, по- кудá; проходи́ть.

Hinei'n, ad. въ; in's Haus - въ домъ; zum Thore - въ ворóта; zur Stadt - въ гóродъ; in den Tag -, * безъ размышлéнія; * необду́манно; * не обду́мавъ; * безъ разсчёта; * безрасчётно; * наугáдъ; -narbeiten (sich), vr.: sich in etw. - рабóтая вникáть во что; понаторѣ́ть; понаучи́ться; -nbege'ben (sich), vr. irr. (h.) (begebe mich h., begiebt sich h., begab mich h., hineinbegeben): входи́ть, войти́; -nbeglei'ten, va. провожáть, -води́ть въ что; -nbinden, va. irr. (binde h., band h., hineingebunden): ввя́зывать, ввязáть; за-; -nblasen, s. Herei'nblasen; -nblicken, s. Hinei'nsehen; -nbohren, va. (Loch) пробурáвливать, -бурáвить; провёртывать, -тѣть буравóмъ; in etw. - сверли́ть что; -nbrennen, va. irr. (brenne h., brannte h., hineingebrannt): пажигáть, -жéчь; -nbringen, va. irr. (bringe h., brachte h., hineingebracht): s. Hinei'ntragen, -nfahren, -nführen; (Sonde) Hlk. впусти́ть; (hinzugiessen) подливáть, -ли́ть; (hineinmengen) подмѣ́шивать, -шáть; -ndenken (sich), vr. irr. (denke mich h., dachte mich h., hineingedacht): углубля́ться, -би́ться мы́слями во что; sich in einen Gegenstand - углубля́ться въ изслѣ́дованіе чегó; -ndrängen, -ndrücken, s. Ei'ndrücken; -ndürfen, vn. irr. (h.) (darf h., durfte h., hineingedurft): смѣть войти́; -neilen, vn. (s.) спѣши́ть, по- войти́; поспѣ́шно войти́; Hinei'nerstre'cken (sich), vr. простирáться; -nfahren, va. irr. (fahre h., fährt h., fuhr h., hineingefahren): ввози́ть, ввезти́ (od. ввезть); -, vn. irr. (s.) въѣзжáть, въѣ́хать; -nfallen, vn. irr. (s.) (falle h., fällt h., fiel h., hineingefallen): пáдать, упáсть въ что; (Flüsse in's Meer) впадáть; течь, втекáть въ то; Kw. s. Ei'ndringen; -nflechten, va. irr. (flechte h., flicht h., flocht h., hineingeflochten): вплетáть, вплесть; за- что; -nfliegen, vn. irr. (s.) (fliege h., flog h., hineingeflogen): влетáть, -тѣть; -nfliessen, vn. irr. (s.) (fliesse h., floss h., hineingeflossen): втекáть, втечь; -nführen, va. вводи́ть, ввести́ (od. ввесть); -nfüllen, va. вливáть, влить; -ngehen, vn. irr. (s.) (gehe h., ging h., hineingegangen): входи́ть войти́; (Sachen, Möbel) входи́ть, войти́; помѣщáться, помѣсти́ться; уставля́ться, -виться; входи́ть, войти́; умѣщáться, умѣсти́ться; -ngera'then, vn. irr. (s.) (gerathe h., geräth h., gerieth h., hineingerathen): попадáть, -пáсть кудá; -ngiessen, va. irr. (giesse h., goss h., hineingegossen): вливáть, влить; -ngraben, s. Ei'ngraben; -ngreifen, va. irr. (greife h., griff h., hineingegriffen): (mit Hand in Tasche) совáть, су́нуть ру́ку въ кармáнъ; -nhelfen, vn. irr. (h.) (helfe h., hilft h., half h., hineingeholfen): помогáть, -мочь войти́ въ что; -nhüpfen, vn. (s.) впры́гивать, -гнуть; -njagen, va. вгони-

вать (oder вгонять), вогнать; **-nkommen**, s. Hinei'ntreten; *s. Hinei'ngera'then; **-nkö'nnen**, *vn. irr.* (*h.*) (kann h., konnte h., hineingekonnt): s. Hinei'ngehen; er kann nicht hinein онъ не можетъ войти; **-nkriechen**, *vn. irr.* (*s.*) (krieche h., kroch h., hineingekrochen): вползывать, вползать, вползти; **-nlassen**, *va. irr.* (lasse h., lässt h., liess h., hineingelassen): впускать, впустить; **-nlaufen**, *vn. irr.* (*s.*) (laufe h., läuft h., lief h., hineingelaufen): вбѣгать, вбѣжать; s. a. Hinei'nfliessen; **-nlegen**, s. Ei'nlegen; **-nlesen** (sich), *vr. irr.* читая ознакомливаться съ чѣмъ; углубляться въ чтеніе; **-nleuchten**, *vn.* (*h.*) свѣтить, по- кому (при входѣ); **-nlo'cken**, *va.* манить въ что; вманивать, -нить; **-nmarschi'ren**, **-nmengen**, s. Ei'nmarschi'ren, etc.; **-nmüssen**, *vn. irr.* (*h.*) (muss h., musste h., hineingemusst): быть принуждённымъ войти; ich muss hinein я долженъ войти; es muss Alles hinein (in Kasten) всё должно вложить въ что; **-nnöthigen**, s. Herei'nnöthigen; **-npacken**, **-npassen**, **-npressen**, s. Ei'npacken, etc.; **-nreden**, *vn.* (*h.*) прерывать, -рвать; **-nregnen**, **-nreiben**, s. Ei'nregnen, etc.; **-nreichen**, *va.* (zum Fenster) подавать, -дать что въ окно; -, *vn.* (*h.*) простираться, -стёрться до чего; вдаваться, вдаться; **-nreiten**, *vn. irr.* (*s.*) (reite h., ritt h., hineingeritten): въѣзжать, -ѣхать верхомъ; **-nrennen**, *vn. irr.* (*s.*) (renne h., rannte h., hineingerannt): вбѣгать, вбѣжать; **-nrollen**, *va.* вкатывать, -тить; -, *vn.* (*s.*) вкатываться, -титься; **-nrücken**, **-nrufen**, s. Ei'nrücken, etc.; **-nschaffen**, s. Hinei'nfahren, -nführen, -ntragen; **-nschauen**, s. Hinei'nsehen; **-nscheinen**, *vn. irr.* (*h.*) (scheine h., schien h., hineingeschienen): durch das Fenster - свѣтить въ окно; **-nschieben**, s. Ei'nschieben; **Hinei'nschiessen**, *va. irr.* (schiesse h., schoss h., hineingeschossen): стрѣлять, выстрѣлить въ что; **-nschlagen**, s. Ei'nschlagen; **-nschleichen** (sich), *vr.* s. Ei'nschleichen (sich); **-nschleppen**, *va.* втаскивать, втащить; **-nschleudern**, s. Hinei'nwerfen; **-nschlüpfen**, **-nschlürfen**, **-nschmeissen**, **-nschmieren**, **-nschneiden**, **-nschreiten**, **-nschütten**, **-nsegeln**, s. Ei'nschlüpfen, etc.; **-nsehen**, *va.* u. *vn. irr.* (sehe h., sieht h., sah h., hineingesehen): глядѣть, смотрѣть во что; (hineinblicken) заглядывать, -глянуть; **-nsenken**, *va.* погружать, -грузить; опускать, опустить; **-nsetzen**, **-nsinken**, **-nspeien**, **-nsperren**, s. Ei'nsperren, etc.; **-nsprengen**, *vn.* (*s.*) быстро въѣзжать верхомъ; вомчаться; **-nspringen**, *vn. irr.* (*s.*) (springe h., sprang h., hineingesprungen): впрыгивать, -гнуть; **-nspritzen**, **-nstechen**, **-nstecken**, **-nstehlen** (sich), **-nsteigen**, s. Ei'nspritzen, etc.; **-nstellen**, *va.* ставить, по- въ что; **-nstopfen**, **-nstossen**, s. Ei'nstopfen, etc.; **-nstreichen**, *va. irr.* s. Ei'nstreichen; -, *vn.* (Winde) дуть; продувать; **-nstreuen**, **-nströmen**, **-nstürmen**, s. Ei'nstreuen, etc.; **-nstürzen**, *va.* s. Hinei'nwerfen; низвергать, -гнуть; -, *vn.* (*s.*) s. Hinei'nfallen; врываться, вбѣгать; **-nthun**, s. Hinzu'giessen, -zu'mengen; **-ntraben**, *vn.* вбѣгать; **-ntragen**, *va. irr.* (trage h., trägt h., trug h., hineingetragen): вносить, внести (oder внесть); **-ntreiben**, s. Ei'ntreiben; **-ntreten**, s. Ei'ntreten; -, *n. I.* входъ; **-ntröpfeln**, s. Ei'ntröpfeln; **-nwachsen**, *vn. irr.* (*s.*) (wachse h., wächst h., wuchs h., hineingewachsen): врастать (od. вростать), врости; **-nwagen** (sich), *vr.* осмѣливаться, -литься войти; **-nwälzen**, *va.* вкатывать, -тить; **-nweben**, **-nwerfen**, s. Ei'nweben, etc.; **-nwollen**, *vn. irr.* (*h.*) (will h., wollte h., hineingewollt): хотѣть войти; **-nziehen**, *va. irr.* (ziehe h., zog h., hineingezogen): вовлекать, -влечь; *запутывать, -тать; замѣшивать, -шать; -, *vn. irr.* (*s.*) s. Ei'nwandern, Ei'nziehen, Ei'ndringen; (Feuchtigkeiten) всасываться, всосаться; **-nzwä'ngen**, *va.* втискивать, -скать, -снуть; вдавливать, -вить.

Hi'nfahren, *va. irr.* (fahre hin, fährt hin, fuhr hin, hingefahren): возить; свозить, свезть; от-; -, *vn. irr.* ѣхать, по-, изчезнуть, пропасть, умирать; **-nfahrt**, *f.* 2. поѣздка туда; (Weg dorthin) дорога туда; **-nfall**, *m. I.* паденіе; **-nfallen**, *vn. irr.* (*s.*) (falle hin, fällt hin, fiel hin, hingefallen): падать, пасть, упасть; (umfallen) валиться, по-; platt - растянуться; **-nfällig**, *a.* дряхлый; хилый; (schwach) слабый; (schwankend) шаткій; (vergänglich) тлѣнный; бренный; (Einrede, Klage) *Rw.* неосновательный; **-nfälligkeit**, *f.* дряхлость; хилость; слабость; шаткость; тлѣнность; бренность; **-nfliegen**, *vn. irr.* (*s.*) (fliege hin, flog hin, hingeflogen): летѣть, по- куда; **-nfliehen**, *vn. irr.* (*s.*) (fliehe hin, floh hin, hingeflohen): бѣжать, по- куда; **-nfliessen**, *vn. irr.* (*s.*) (fliesse hin, floss hin, hingeflossen): течь; **-nfordern**, *va.* требовать, по- куда.

Hinfo'rt, *ad.* впредь; отнынѣ.

Hi'nfristen s. Fri'sten; **-nführen**, *va.* вести; повести куда; отводить, -вести; wo führt dieser Weg hin? куда идётъ эта дорога?

Hinfü'ro, † s. Hinfo'rt.

Hing, s. Ha'ngen, Hä'ngen, *va. irr.*

Hi'ngang, *m. I.* отходъ; отшествіе; * смерть; beim Hingange дорогою туда.

Hi'ngeben, *va. irr.* (gebe hin, giebt hin, gab hin, hingegeben): давать, дать; отдавать, -дать; (darreichen) подавать, -дать; (weggeben) от-; (opfern) жертвовать, по-; etw. - оставлять, -вить; отказываться, -заться от- чего; sich - (als Opfer) жертвовать по- собою; sich Jmdm. - довѣряться, -риться, od. предаваться, -даться кому; **-ngebung**, *f.* (Ergebenheit) преданность; (Aufopferung) пожертвованіе собою; самопожертвованіе.

Hinge'gen, *ad.* напротивъ; напротивъ того.

Hi'ngehen, *vn. irr.* (*s.*) (gehe hin, ging hin, hingegangen): идти, пойти; wo gehst du hin? куда ты идёшь? (vorübergehen) проходить, пройти; (Zeit) течь; протекать, -течь; дойти; es wird, es soll dir nicht so -, * это тебѣ даромъ не пройдётъ; etw. - lassen оставлять, -вить; die Zeit - lassen пропускать, -стить время; мѣшкать; медлить.

Hi'ngehö'ren, s. Gehö'ren; wo gehört es hin? куда это слѣдуетъ? **-ngera'then**, *vn. irr.* (*s.*) (gerathe hin, geräth hin, gerieth hin, hingerathen): попадать, -пасть куда; очутиться; дѣваться; wo bin ich -? куда я попалъ? **Hi'ngeschie'dener**, *m. II.* усопшій; умершій; покойный.

Hi'ngiessen, s. Au'sgiessen, Vergiessen; **Hi'ngego'ssen**, *pp.* u. *a.* раскинутый; **-ngleiten**, *vn. irr.* (*s.*) (gleite hin, glitt hin, hingeglitten): скользить по чему; **-nhalten**, *va. irr.* (halte hin, hält hin, hielt hin, hingehalten): (darreichen) подавать, -дать; (hinreichen) протягивать, -тянуть; (verzögern) волочить; проволакивать, -волочить; откладывать, отложить; Jmdn. -, * задерживать, -жать; надувать, -дуть кого; **-nhaltung**, *f.* замедленіе; проволочка; **Hi'nhauchen**, *va.* дунуть; **Hi'nhocken**, *vn.* (*h.*), sich -, *vr.* присѣдать, -сѣсть, скорчивъ ноги; сѣсть на корточки; **-nhorchen**, *vn.* (*h.*) слушать, по-; **-njagen**, *va.* гнать, по-; -, *vn.* (*s.*) скакать, по-; **Hi'nkauern**, *vn.* (*s.*) присѣсть съёжившись; присѣсть скорчившись; **-nkehren**, *va.* поворачивать, -воротить къ.

Hi'nken, *vn.* (*h.* u. *s.*) хромать, прихрамывать; прихрамливать; es hinkt damit, *дѣло не идётъ; *худо идётъ; es hinkt mit ihm, * онъ въ плохихъ обстоятельствахъ; der Vers hinkt, * стихъ не ровенъ; -, *n. I.* хромание; хромота; **Hi'nkender**, *m. II.* хромой; хромоногій; колченогій.

Hi'nknien, *vn.* (*s.*) становиться, стать на колѣни; падать, пасть на колѣни; **Hi'nkommen**, *vn. irr.* (*s.*) (komme hin, kam hin, hingekommen): приходить, придти; очутиться; дѣваться; **Hi'nkränkeln**, *vn.* (*h.*) хворать, чахнуть; **-nkriechen**, *vn. irr.* (*s.*) (krieche hin, kroch hin, hingekrochen): ползти куда; **-nkritzeln**, *va.* намарывать, -рать.

Hi'nkunft, *f.* прибытіе.

Hi'nkutschi'ren, *vn.* (*s.*) ѣхать куда-либо въ повозкѣ; **Hi'nlangen**, s. Hi'nreichen; **-nlänglich**, *a.* достаточный; -, *ad.* достаточно; довольно; вдоволь; **-lichkeit**, *f.* достаточность; потребное количество.

Hi'nlassen, *va. irr.* (lasse hin, lässt hin, liess hin, hingelassen): пускать, -стить; от- куда; **-nlaufen**, *vn. irr.* (*s.*) (laufe hin, läuft hin, lief hin, hingelaufen): бѣгать, бѣжать, сбѣгать куда; простираться; **-nleben**, *vn.* (*h.*) жить; проживать, -жить; sorglos - жить беззаботно; **-nlegen**, *va.* класть, положить; sich - ложиться, лечь; **-nleiten**, *va.* проводить, -вести, -весть куда; **-nliefern**, *va.* доставлять, -вить куда; **-nlocken**, *va.* манить; заманивать, -нить куда; **Hi'nmartern**, *va.* замучить; **-nmorden**, *va.* s. Mo'rden; **-nmüssen**, *vn. irr.* (*h.*)

(muss h., musste h., hingemusst): быть принуждённымъ идти куда; **Hi'nnehmen**, *va. irr.* (nehme h., nimmt h., nahm h., hingenommen): zu sich - брать, взять къ себѣ; принимать, -нять; **-nneigen** (sich), *vr.* клониться; наклоняться, -ниться на что; **-nneigung**, *f.* 2. склонность; наклонность.

Hi'nnen, *ad.*: von - отсюда; отсёлѣ.

Hi'nopfern, s. O'pfern; **-npassen**, *vn.* (*h.*): es passt nicht hin это не идётъ туда; **-npflanzen**, *va.* сажать, садить; **-nplumpen**, **-nplumpsen**, *vn.* (*s.*) шлёпнуться; **-npurzeln**, **-nburzeln**, *vn.* (*h.*) упасть; **-nquälen** (sich), *vr.* измучиться; **-nraffen**, *va.* захватывать, -тить; похищать, похитить; **-nreichen**, *va.* s. Da'rreichen; держать; die Hand - протягивать, -тянуть; -, *vn.* (*h.*) доходить, дойти; простираться, -стёрться; хватать, хватить; (ausreichen) быть достаточну; доставать, -стать; хватать, хватить; **-nreichend**, s. Hi'nlänglich; **-nreise**, *f.* 2. поѣздка куда-либо; путь; дорога; **-nreisen**, *vn.* (*s.*) ѣхать, по- куда; hin u. her reisen разъѣзжать; ѣздить взадъ и впередъ; **-nreissen**, *va. irr.* (reisse h., riss h., hingerissen): увлекать, увлечь за собою; у-; (einnehmen) *при-; плѣнять, -нить; *восхищать, -хитить; sich wodurch - lassen, *увлекаться, увлечься чѣмъ; **-nreissend**, *ppr.* u. *a.* увлекательный; (entzückend) *восхитительный; (einnehmend) *плѣнительный; **-nreiten**, *vn. irr.* (*s.*) (reite h., ritt h., hingeritten): ѣхать, по- куда верхомъ; **-nrichten**, *va.* (worauf) направлять, -вить; Jmdn. - казнить кого смертію; (mit Schwert, mit Beil) отрубить кому голову; (durch Rad) колесовать кого; **-nrichtung**, *f.* 2. казнь; - durch Rad колесованіе; **-nrufen**, *va. irr.* (rufe h., rief h., hingerufen): призывать, -звать; позвать куда; **-nschaffen**, *va.* доставлять, -вить куда; **-nschauen**, s. Hi'nsehen; **-nscheiden**, *vn. irr.* (*s.*) (scheide h., schied h., hingeschieden): преставляться, -виться; переселяться, -литься въ вѣчную жизнь; скончаться; умереть; Hingeschiedener умершій; усопшій; скончавшійся; **-nschicken**, *va.* посылать, -слать; **-nschieben**, *va. irr.* (schiebe h., schob h., hingeschoben): двигать; подвигать, -двинуть; **-nschielen**, *vn.* (*h.*) смотрѣть, по- на кого; **-nschiessen**, *vn. irr.* (*h.* u. *s.*) (schiesse h., schoss h., hingeschossen): стрѣлять, выстрѣлить; (hinfliegen) полетѣть; **-nschiffen**, *vn.* (*s.*) ѣхать, по- куда на кораблѣ; **-nschlachten**, *va.* s. Mo'rden; **-nschlängeln** (sich), *vr.* (Bäche) извиваться; **-nschleichen**, *vn. irr.* (*s.*) (schleiche h., schlich h., hingeschlichen), sich -, *vr.* тайкомъ пробираться, -браться куда; прокрадываться, -красться куда; **-nschleppen**, *va.* таскать, тащить; sein Leben -, * влачить жизнь; * бѣдно жить; **-nschmachten**, *vn.* (*s.*) истомляться, -миться; **Hi'nschmeissen**, *va. irr.* s. Hi'nwerfen; **-nschmelzen**, *vn.* таять; **-nschrei'ben**, *va. irr.* (schreibe h., schrieb h., hingeschrieben): писать, на-; **-nschwinden**, *vn. irr.* (*s.*) (schwinde h., schwand h., hingeschwunden), s. Dahi'nschwinden; A'bmagern; Verschwi'nden; (Zeit) летѣть, улетѣть; скоро проходить, пройти; умирать; **-nsegeln**, s. Hi'nschiffen; **-nsehen**, *vn. irr.* (*h.*) (sehe h., sieht h., sah h., hingesehen): nach etwas - смотрѣть, глядѣть, взглянуть куда, на что; обращать, обратить взоръ; worüber - не обращать вниманія на что; **-nsehnen** (sich), *vr.*: sich nach etwas - тосковать по чёмъ; **-nsein**, *vn. irr.* (*s.*) (bin h., ist h., war h., hingewesen): пропадать, -пасть; сгинуть; **-nsetzen**, *va.* садить, по-; (hinstellen) ставить, по-; sich - садиться, сѣсть.

Hi'nsicht, *f.* 2. взглядъ; (Erwägung) разсужденіе; in - auf etw. въ разсужденіи чего; въ отношеніи чего; **Hi'nsichtlich**, *ad.* касательно чего; относительно чего.

Hi'nsinken, *vn. irr.* (*s.*) (sinke h., sank h., hingesunken): падать, упасть; -, *n. I.* паденіе; **-nstecken**, *va.* дѣвать; **-nstellen**, *va.* ставить, по-; sich - становиться, стать; **-nsterben**, *vn. irr.* (*s.*) (sterbe h., stirbt h., starb h., hingestorben): умирать, умереть; (dahinschwinden) угасать, угаснуть; **-nstreben**, *vn.* (*h.*) стремиться куда; *Ntl.* тяготѣть; стремиться; **-nstrecken**, *va.* (Füsse) протягивать, -тянуть; (niederstrecken) повалить; sich - протягиваться, -тянуться.

Hi'nstreuen, *va.* (Sand) сыпать что; посыпать, посыпать чѣмъ; **-nströmen**, *vn.* (*s.*) (Wasser) течь; (Menschen) стремиться; **Hi'nstürzen**, *vn.* (*s.*) упасть; грохнуться; (hineilen) *§ бросаться, -ситься куда; **-nsudeln**, *va. iron.* пачкать; напачкать.

Hinta'n, *ad.* позади; назади; **-nsetzen**, *va.* ставить, по- позади; пренебрегать; забывать; * s. Zurü'cksetzen; **-nsetzung**, *f.* 2. пренебреженіе; **-nstellen**, s. Hinta'nsetzen.

Hi'nten, *ad.* назади; позади; - an сзади; nach - назадъ; - herausgehen выходить, выйти изъ заднихъ дверей; von - сзади; von - herein kommen входить, войти въ заднія двери; hintennach сзади, позади; von - halten держать сзади; von - angreifen нападать, напасть съ тылу.

Hi'nter, *praep.* (mit *Dat.* u. *Accus.*): позади (чего); за (чѣмъ); er stand - der Fronte, *Kw.* онъ стоялъ за фронтомъ (oder позади фронта); - etwas her sein гоняться за чѣмъ; - etwas kommen узнавать, узнать что; вывѣдывать, вывѣдать что; - sich haben имѣть за собою; Jmdn. - sich lassen, * оставлять, -вить кого назади; - sich werfen бросать, бросить назадъ; **Hi'ntera'xe**, *f.* 2. задняя ось; **Hi'nterba'cke**, *f.* 2. ягодица; **-rbei'n**, *n. I.* 3. задняя нога; sich auf die Hinterbeine stellen, auf die Hinterbeine treten, * сопротивляться, огрызаться; **-rblatt**, *n. I.* (ätter) (eines Buches) задній листъ; *Jäg.* задняя лопатка; **-rblei'ben**, s. Un'terbleiben; **-rblie'bener**, *m. II.* оставшійся по смерти отца; (Waise) сирота; (Verwaiste) осиротѣлый; **-rbri'ngen**, *va. irr.* (hinterbringen, hinterbrachte, -bracht): доносить, -нести, -несть о чёмъ; тайно увѣдомлять, увѣдомить кого о чёмъ; **Hi'nterbri'nger**, *m. I.* донощикъ; доноситель; **Hi'nterbri'ngung**, *f.* 2. доносъ; передача; тайное увѣдомленіе; **Hi'nterbu'g**, *m. I.* 3. *Kk.* задняя лопатка; **-rbüh'ne**, *f.* 2. *Sb.* задняя часть сцены; **-rcaste'll**, **-rde'ck**, *n. I.* (eines Schiffes) шканцы; **-rdrei'n**, s. Hi'nterhe'r.

Hi'ntere (der, die, das), *a.* задній; -, *m. II. Zk.* задница.

Hi'ntereina'nder, *ad.* одинъ за другимъ; другъ за другомъ; drei Tage - три дня сряду; **Hi'nterfla'gge**, *f.* 2. *Sw.* задній флагъ; **-rfro'nte**, *f.* 2. задній фронтъ; **-rfu'ss**, *m. I.* (üsse) задняя нога (лапа); sich auf die Hinterfüsse setzen, * s. Wi'dersе'tzen (sich); **-rgebäu'de**, *n. I.* заднее строеніе; **-rge'hen**, *va. irr.* (hintergehe, -ging, -gangen): Jmdn. - обманывать, -нуть; проводить, провести; sich - lassen допускать, -стить обмануть себя; **-rge'hung**, *f.* 2. обманъ; **-rgeschi'rr**, *n. I.* (des Pferdes) шлеи; **-rglie'd**, *n. I.* (der) *Kw.* задняя шеренга; *Rk.* послѣдующій членъ; *Philos.* вторая посылка; **-rgru'nd**, *m. I.* задъ; *Mal.* задній планъ; *Sb.* глубина сцены; задняя часть сцены; im Hintergrunde въ углубленіи; **-rha'lt**, *m. I.* (Ort) засада; (Schlupfwinkel) притонъ; убѣжище; (Schutz, Stütze) защита; подпора; im Hinterhalte stehen стоять въ дали; ohne - безъ утайки; откровенно; sich in den - legen, *Kw.* засѣсть въ засаду; **-rha'nd**, *f.* (ände) *Zk.* задняя часть руки; запястье; in der - sein, die - haben, *Ktsp.* быть, сидѣть за рукою; er hat die - онъ за рукою; **-rhau'pt**, *n. I. Zk.* задъ головы; затылокъ; zum - gehörig затылочный; **-rhau's**, *n. I.* (äuser) задній домъ.

Hinterhe'r, *ad.* сзади; позади; (gleich darauf) въ слѣдъ за тѣмъ; er ging - онъ шёлъ позади; - gehen (kommen etc.) слѣдовать.

Hi'nterho'f, *m. I.* (öfe) задній дворъ; задворье; **-rhu't**, *f.* 2. *Kw.* вспоможеніе; **-rklau'e**, *f.* 2. задній коготь; **-rko'pf**, s. Hi'nterhau'pt; **-rkopfnah't**, *f.* (nähte) *Zk.* шовъ затылочной и височной кости; **-rkö'rper**, *m. I.* задняя часть тѣла; **-rla'der**, *m. I. Kw.* ружьё (орудіе) заряжающееся съ казённой части.

Hinterlassen, *va. irr.* (hinterlasse, -lässt, -liess, -lassen): оставлять, -вить; **-rla'ssenschaft**, *f.* 2. s. Na'chlass.

Hi'nterlau'f, *m. I.* (äufe) *Jäg.* заднія ноги; **-rle'der**, *n. I.* (am Schuhwerk) задки; задь; **-rle'gen**, **-rle'ger**, **-rle'gung**, s. Deponi'ren, etc.; **-rli'st**, *f.* 2. коварство; **-rli'stig**, *a.* коварный; лукавый; хитрый; - handeln поступать, -пить лукаво, хитро; лукавить; хитрить.

Hi'nterma'nn, *m. I.* (änner) *Kw.* стоящій сзади, въ задней шеренгѣ; *Ktsp.* сидящій за рукою; заручный; **-rma'st**, *m. I.* 2. задняя мачта; **-r-**

pfo'rte, *f.* 2. задніяя ворота; **-rpfo'te**, *f.* 2. задняя лапа; **-rquartie'r**, s. Hi'nterle'der; **-rra'd**, *n. I.* (äder) заднее колесо; **-rrei'he**, *f.* 2. задній рядъ; *Kw.* задняя шеренга; **-rrü'cks**, *ad.* взадъ; задомъ; (von hinten) сзади; за спиною; * за глазами; заочно; съ тылу; - gehen идти вспять; **-rsa'tz**, *m. I.* (ätze) *Philos.* вторая посылка; второе предложеніе; *Spl.* заключеніе; **-rschi'ff**, s. Hi'nterthei'l (des Schiffes); **-rschu'l-ter**, *f.* 2. *Zk.* заплечье; **-rseite**, s. Keh'rseite; **Hi'ntersi'tz**, *m. I.* 3. заднее мѣсто; **Hi'nterste** (der, die, das), *a.* задній; (letzter) послѣдній; das Vordere zu hinterst kehren переворачивать, перевернуть вверхъ дномъ; **-rste'llig**, s. Rü'ckständig; - machen, s. Hi'ntertrei'ben; **-rste'ven**, *m. I. Sw.* ахтерштевенъ; **-rsti'ch**, *m. I.* (beim Nähen) захлёстка; **-rstu'be**, *f.* 2. задняя комната; **-rstü'ck**, *n. I.* 3. задняя часть; **-rtheil**, *n. I.* 3. задняя часть; задъ; - des Schiffes кормовая часть; корма; **-rtho'r**, *n. I.* 3. задніяя ворота; **-rthü're**, *f.* 2. задняя дверь; **-rtre'ffen**, *n. I. Kw.* аріергардъ; **-rtrei'ben**, *va. irr.* (hintertreibe, -trieb, -trieben): etwas - помѣшать чему; препятствовать, вос- чему; **-rtrei'bung**, *f.* 2. воспрепятствованіе; **-rtre'ppe**, *f.* 2. заднее крыльцо; задняя лѣстница; **-rverde'ck**, *Sw.* s. Hi'nterca-ste'll; **-rvie'rtel**, *n. I.* (von geschlachtetem Vieh) задняя часть; **-rwä'rts**, *ad.* задомъ; взадъ.

Hi'nthun, *va. irr.* (thue h., that h., hingethan): класть, положить; дѣвать, дѣть; (wo hinstecken) засовывмть, -сунуть; wo hast du das hingethan? куда ты это положилъ? **-ntragen**, *va. irr.* (trage h., trägt h., trug h., hingetragen): нести, снести куда; от-; **-ntrauern**, *va.* (sein Leben) прогоревать; проводить, -вести, -весть въ печали; **-nträumen**, *va.* промечтать, продремать, проводить въ мечтаніи; **-ntreiben**, *va. irr.* (treibe h., trieb h., hingetrieben): гнать, пригнать куда; vor sich - гнать передъ собою; **-ntreten**, *vn. irr.* (*s.*) (trete h., tritt h., hingetreten): становиться, стать; (auf etw.) ступать, -пить; **-ntritt**, *m.* s. A'bleben, * Tod; - aus dem Leben кончина; * смерть.

Hinü'ber, *ad.* черезъ; чрезъ; er ist schon - онъ уже перешёлъ; онъ уже на той сторонѣ; **-rbri'ngen**, s. Hinü'bertra'gen; **-rei'len**, *vn.* (*s.*) спѣшить, по- на ту сторону; **-rfah'ren**, *va. irr.* (fahre h., fährt h., fuhr h., hinübergefahren): переѣхать; **-rfah'rt**, *f.* 2. переѣздъ; **-rflie'gen**, *vn. irr.* (*s.*) (fliege h., flog h., hinübergeflogen): перелетать, -летѣть; **-rge'hen**, *vn. irr.* (*s.*) (gehe h., ging h., hinübergegangen): переходить, перейти; -, *n. I.* переходъ; **-rko'mmen**, *vn. irr.* (*s.*) (komme h., kam h., hinübergekommen): переходить, перейти; **-rlau'fen**, *vn. irr.* (*s.*) (laufe h., läuft h., lief h., hinübergelaufen): перебѣгать, -бѣжать; **-rle'gen**, *va.* класть, положить черезъ; **-rlo'cken**, *va.* переманивать, -нить; **-rrei'chen**, *va.* передавать, -дать; по- на ту сторону; -, *vn.* (*h.*) быть длиннѣе; **-rscha'ffen**, s. Hinü'berfah'ren, Hinü'bertra'gen; **-rschi'ffen**, *vn.* (*s.*) переплывать, -плыть; **-rschlu'mmern**, *vn.* (*s.*) * преставиться; * прейти; **-rschrei'ten**, *vn. irr.* (*s.*) (schreite h., schritt h., hinübergeschritten): переступать, -пить; **-rschwi'mmen**, *vn. irr.* (*s.*) (schwimme h., schwamm h., hinübergeschwommen): переплывать, -плыть; переправляться, -виться вплавь черезъ; **-rse'geln**, *vn.* (*s.*) переплывать, -плыть; **-rse'tzen**, s. Hinü'berfah'ren; s. a.: **-rspri'ngen**, *vn. irr.* (springe h., sprang h., hinübergesprungen): перескакивать, перескочить; **-rstei'gen**, *vn. irr.* (*s.*) (steige h., stieg h., hinübergestiegen): перелѣзать, -лѣзть; **-rtra'gen**, *va. irr.* (trage h., trägt h., trug h., hinübergetragen): переносить, -нести, -нести; **-rwe'rfen**, **-rwo'llen**, s. Herü'berwe'rfen, -rwo'llen; **-rzie'hen**, *va. irr.* (ziehe h., zog h., hinübergezogen): перетягивать, -тянуть; перетаскивать, -тащить; -, *vn. irr.* (*s.*) переходить, перейти; (in ein anderes Land) переселяться, -литься; (eine andere Wohnung beziehen) переходить, перейти на другую квартиру; (Zugvögel) перелетать, -летѣть.

Hinu'm, *ad.* s. Heru'm.

Hin und her, *ad.* s. Hin; **Hi'n- und He'rbewe'gung**, *f.* 2. *Mech.* движеніе взадъ и впередъ; **Hi'n- und He'rträger**, *m. I.* переносчикъ; *пересказчикъ.

Hinu'nter, *ad.* внизъ; на низъ; s. a. Heru'nter, Hina'b (mit den Zusammensetzungen).

Hi'nwärts, *ad.* туда.

Hi'nweg, *m. I.* 3. дорога (туда).

Hinwe'g, *ad.* прочь; -! *int.* прочь! **-gbege'ben** (sich), s. Entfe'rnen (sich), We'ggehen; **-geilen**, *vn.* (*s.*) s. Fo'rteilen; worüber - быстро (od. поспѣшно) разсмотрѣть что; нерадиво дѣлать; über eine Arbeit - спѣшить дѣломъ; **-gfliegen**, s. We'gfliegen; **-glassen**, s. Au'slassen, We'glassen; **-gnehmen**, s. We'gnehmen; **-gräumen**, *va.* устранять, -нить; **-gsehen**, *vn. irr.* (*h.*) (sehe h., sieht h., sah h., hinweggesehen): von etw. - смотрѣть, по- въ сторону; (Blick abwenden) отвращать, -вратить взоръ; über etw., worüber - смотрѣть черезъ что; (nicht beachten) не обращать вниманія на что; пренебрегать чѣмъ; **-gsetzen**, *va.* s. We'gsetzen; sich worüber - не обращать вниманія на что.

Hi'nweisen, *va. irr.* (weise hin, wies h., hingewiesen): указывать, -зать куда; по-; (auf Schriftstellen, Gesetze etc.) ссылаться, сослаться на что; **-nweisung**, *f.* 2. указываніе; указаніе; (Citat) ссылка; mit - auf ссылаясь на что; **-nwelken**, *vn.* (*s.*) увядать, увянуть; **-nwenden**, *va. irr.* (wende h., wandte h., hingewandt): оборачивать, оборотить; (Augen, Blicke) обращать, обратить; (Gesicht nach etw.) оборачиваться, оборотиться лицомъ къ чему; sich wozu - оборачиваться, оборотиться къ чему; **-nwerfen**, *va. irr.* (werfe h., wirft h., warf h., hingeworfen), s. We'gwerfen, Nie'derwe'rfen; (seine Gedanken) * набрасывать, -бросать; (Wort) * промолвить словечко; sich Jmdm. zu Füssen - бросаться, -ситься кому въ ноги; (vor Heiligenbildern) повергаться, -вергнуться.

Hinwie'der, **Hinwie'derum**, s. Wie'der, etc.

Hi'nwollen, *vn. irr.* (*h.*) (will h., wollte h., hingewollt): хотѣть идти куда; wo will er hin? куда онъ хочетъ идти, ѣхать? wo will das hin? чѣмъ это кончится? **-nwürgen**, *va.* умерщвлять, умертвить; **-nzählen**, *va.* отсчитывать, -тать; **-nzeichnen**, *va.* рисовать, на-; in leichten Umrissen - дѣлать, сдѣлать лёгкій очеркъ; **-nziehen**, *va. irr.* (ziehe h., zog h., hingezogen): тянуть, по-; (wohin locken) влечь; завлекать, -влечь; (in die Länge) проволакивать, -волочить; замедлять, -лить; -, *vn. irr.* (*s.*) переходить, перейти на что; (in anderes Land) переселяться, -литься; (in's Lager) *Kw.* выступать, -пить; sich in die Länge - проволакиваться, -волочиться; тянуться; (Zeit) проходить, пройти; (dauern) продолжаться, -житься; **-nzielen**, *vn.* (*h.*): auf etw. - мѣтить въ что; цѣлить въ что; auf Jmdn. -, * мѣтить на кого; worauf zielt es hin? что тутъ за цѣль? что это значитъ?

Hinzu', *ad.* къ; къ кому; **-zu'bauen**, *va.* пристраивать, -строить; **-zu'beko'mmen**, s. Zu'beko'mmen; **-zu'bringen**, s. Hinzu'tragen; **-zu'denken**, *va. irr.* (denke h., dachte h., hinzugedacht): прибавлять, -вить; **-zu'dichten**, *va.* выдумать, придумать, сочинить въ добавокъ; **-zu'drängen** (sich), *vr.* собираться, -браться толпами; **-zu'drucken**, *va.* припечатывать, -тать; **-zu'eilen**, s. Herbei'eilen; **-zu'fliegen**, s. Herbei'fliegen; **-zu'fliessen**, *vn. irr.* (*s.*) (fliesse h., floss h., hinzugeflossen): натекать, -течь; (sich vermehren) прибавляться, -виться; **-zu'fügen**, *va.* прибавлять, -бавить; присовокуплять, -пить; прилагать, приложить; **-zu'fügung**, *f.* 2. прибавленіе; приложеніе; присовокупленіе.

Hi'nzug, *m. I.* (üge) выступленіе въ что; переѣздка, переборка на что.

Hinzu'gehö'ren, *vn.* (*h.*) принадлежать къ чему; **-zu'gese'llen**, s. Bei'gese'llen; **Hinzu'giessen**, *va. irr.* (giesse h., goss h., hinzugegossen): подливать, -лить; **-zu'kommen**, *vn. irr.* (*s.*) (komme h., kam h., hinzugekommen): подходить, подойти; прибавляться, -виться; was kommt noch hinzu? что ещё слѣдуетъ сюда? **-zukriegen**, *va.* § получать въ прибавку; **-zu'lassen**, *va. irr.* (lasse h., lässt h., liess h., hinzugelassen): подпускать, -стить; **-zu'legen**, *va.* прилагать, приложить; прибавлять; **-zu'lügen**, *va.* прилыгать, -лгать; **-zu'mengen**, **-zu'mischen**, *va.* подмѣшивать, -мѣшать; **-zu'nehmen**, *va.* брать, взять въ добавокъ; **-zu'rechnen**, s. Hinzu'zählen; **-zu'reiben**, *va. irr.* прибавлять; **-zu'rühren**, *va.* подбалтывать, -болтать; **-zu'schaben** *va.*

подскоблить въ добавокъ; **Hinzu'schlagen**, s. Hinzu'zählen; **-zu'schütten**, *va.* подсыпать, -сыпать; **-zu'schreiben**, *va. irr.* (schreibe h., schrieb h., hinzugeschrieben): приписывать, -сать; **-zu'setzen**, *va.* прибавлять, -вить; **-zu'springen**, *vn. irr.* (*s.*) (springe h., sprang h., hinzugesprungen): подскакивать, -скочить; **-zu'stossen**, *va. irr.* (stosse h., stösst h., stiess h., hinzugestossen): придвигать, придвинуть; -, *vn. irr.* (*s.*) приставать, пристать; присоединяться, -ниться; **-zu'streuen**, *va.* подсыпать, -сыпать; **-zu'strömen**, *vn.* (*s.*) притекать, -течь; (in Massen) натекать, натечь; (Volk) стекаться, стечься; -, *n. I.* (des Volkes) стеченіе; **Hinzu'thun**, s. Hinzu'fügen; **-zu'tragen**, *va. irr.* (trage h., trägt h., trug h., hinzugetragen): подносить, -нести, -нести; **-zu'träufeln**, *va.* накапывать въ добавокъ; **-zu'treiben**, *va.* пригонять; **-zu'treten**, *vn. irr.* (*s.*) (trete h., tritt h., trat h., hinzugetreten): подходить, подойти; присоединяться; **-zu'wachsen**, *vn. irr.* (*s.*) (wachse h., wächst h., wuchs h., hinzugewachsen): прирастать, -расти; приростать, -рости; **-zu'werfen**, *va. irr.* (werfe h., wirft h., warf h., hinzugeworfen): подбрасывать, -бросить; **-zu'zahlen**, *va.* приплачивать; **Hinzu'zählen**, *va.* присчитывать, -считать; (hinzufügen) прибавлять, -вить; **-zuzeichnen**, *va.* прибавлять; **-zu'ziehen**, *va. irr.* (ziehe h., zog h., hinzugezogen): прибавлять, -вить; включать, -чить.

Hi'obspost, *f.* 2. *печальное извѣстіе; зловѣстіе; **Hi'obsthrä'ne**, *f.* s. Thrä'nengra's.

Hi'ppe, *f.* 2. (Sichel) серпъ; *Wb.* косарь; (Gebäck) вафля.

Hippodro'm, *m. I.* 3. ипподромъ.

Hippokre'ne, *f. Myth.* s. Di'chterbo'rn.

Hippopo'tamos, s. Ni'lpferd.

Hippu'r-, *a. Schdk.* гиппуровый; **Hippu'rsäure**, *f. Schdk.* гиппуровая кислота.

Hirn, *n. I. Zk.* мозгъ; **Hi'rnarte'rie**, *f.* 2. *Zk.* артерія мозга; **-nbalken**, *m. I. Zk.* сводъ, мозолистое вещество въ мозгѣ; мозолистое тѣло мозга; **-nblatt**, **-nblättchen**, *n. I.* темя; темячко; **Hi'rnblutader**, *f. Zk.* мозговая вена; **-nbohrer**, s. Schä'delboh'rer; **-nbruch**, *m. I.* (üche) мозговая грыжа; **-nentzü'ndung**, *f.* 2. воспаленіе мозга; **-nerwei'chung**, *f.* 2. размягченіе мозга; **-nfell**, s. Hi'rnhaut; **-ngebu'rt**, *f.* 2., **-ngespi'nnst**, **-ngewe'be**, *n. I.* *мечта; бредъ; вздоръ; химера; (Unding) небылица; **-nhälfte**, *f.* 2. *Zk.* полушаріе (oder полукружіе) черепнаго мозга; **-nhaut**, *f.* (äute), **-nhäutchen**, *n. dim. I. Zk.* мозговая оболочка, плева; **-nhautgefä'sse**, *n. pl. Zk.* сосуды мозговой оболочки; **-nhöhle**, *f.* 2. *Zk.* мозговая пустырь; желудочекъ мозговой; **-nkammer**, s. Hi'rnhöhle; **-nkrank**, *a.* помѣшанный; **-nkrankheit**, *f.* 2. помѣшательство; **-nlehre**, *f. Zk.* ученіе о мозгѣ; кефалологія; **-nleiden**, *n. I.* страданіе мозга; **-nlein**, *n. I. Zk.* мозжечёкъ; **-nlos**, *a.* безмозгій; *безсмысленный; *глупый; **-nlosigkeit**, *f.* безмозглость; *безсмысленность; *глупость; **-nmark**, *n. I. Zk.* мозговая мякоть; **-nnerv**, *m. II. Zk.* мозговой нервъ; **-nschädel**, *m. I.* черепъ (головной); **-nschädelbru'ch**, s. Hi'rnschalenbruch; **-nschädelhaut**, **-nschädelhäutchen**, s. Schä'delhaut; **-nschale**, s. Hi'rnschädel; **-nschalenbruch**, *m. I.* (üche) проломъ черепа; **-nschalenspa'lt**, *m. I.* 3. *Hlk.* проломъ черепа; щель черепа; **-nscheidewand**, *f.* (ände) *Zk.*: (durchsichtige) прозрачная перегородка мозга; **-nschlag**, *m. I.* (äge) *Hlk.* апоплексія въ мозгу; **-nschwiele**, *f.* 2. *Zk.* мозолистое тѣло мозга; **-nspalt**, *m. I.* 3. *Zk.* щель мозжечка; **-nsubsta'nz**, *f.* мозговое вещество; **-nverle'tzung**, *f.* 2. повреждение мозга; **-nverstei'nerung**, *f. Hlk.* окрѣплость мозга; **-nwassersucht**, *f. Hlk.* водяная болѣзнь въ мозгу; головная водянка; **-nweh**, *n. I.* страданіе мозга; сильная головная боль; **-nwurst**, s. Cervela'twurst; **-nwuth**, *f. Hlk.* умоизступленіе; бѣшенство въ горячкѣ; **-nwüthig**, *a.* s. Verrü'ckt, Toll; **-nzerglie'derung**, *f.* разсѣченіе мозга; **-nzwerchfell**, *n.* s. Hi'rnscheidewand.

Hirsch, *m. I.* 3. *Ng.* олень; **Hirsch-**, *a. Ng. Jäg.* олѣній; рыжій; **Hi'rschbaum**, s. Fä'rberbau'm; **-schbock**, *m. I.* (öcke) олень самецъ; **-schbraten**, *m. I.* жаренная оленина; **-schbraun**, *a.* s. Hi'rschfarben; **-schbrunst**, s. Brunst; **-schbrust**, *f.* (üste) *Zk.* грудина оленья; **-schdorn**, s. Kreu'zdorn; **-scheber**, *m. I. Ng.* бабирусса; Индѣйская кривозубая свинья; **-schfährte**, *f.* 2. слѣды оленьи; **-schfänger**, *m. I.* охотничій ножъ; кортикъ; **-schfarbe**, *f.* 2. рыжій цвѣтъ; von - рыжаго цвѣта; **-schfarben**, **-schfarbig**, *a.* рыжій; рыжаго цвѣта; **-schfell**, *n. I.* 3. оленья шкура; оленина; **-schfink**, *m. II. Ng.* зелёный щуръ; **-schfleisch**, *n. I.* оленье мясо; оленина; **-schgallerte**, *f. Kk.* оленорожное желе; **-schgeiss**, s. Gaze'lle; **-schgelee'**, *n.* s. Hi'rschgallerte; **-schgarn**, s. Hi'rschnetz; **-schgere'cht**, *a. Jäg.* опытный въ оленьей охотѣ; **-schgeweih'**, *n. I.* 3. оленьи рога; **-schgras**, *n. I. Ng.* прорѣзной попутникъ; **-schhaar**, *n. I.* 3. оленья шерсть; **-schhaut**, *f.* (äute) оленья кожа; **-schholunder**, *m. I. Ng.* калина; **-schhorn**, *n. I.* олѣній рогъ; **-schhornen**, **-schhörnern**, *a.* оленорожный; изъ оленьяго рога; **-schhorngeist**, *m. I. Hlk.* оленорожный спиртъ; **-schhornkä'fer**, **-schkäfer**, *m. I. Ng.* оленецъ; туръ; **-hornsa'lz**, *n. I.* (flüchtiges) летучая соль оленорожная; **-schhund**, *m. I.* 3. гончая собака; **-schjagd**, *f.* 2. оленья охота; охота на оленей; **-schkalb**, *n. I.* (älber) молодой олень; пыжикъ; **-schkatze**, *f.* 2. *Ng.* (Luchs) Канадская рысь; **-schkopf**, *m. I.* (öpfe) оленья голова; **-schkuh**, *f.* (ühe) оленица; оленья самка; лань; **-schlager**, *n. I.* логовище оленей; **-schlauf**, *m. I.* (läufte) *Jäg.* оленья нога; **-schleder**, *n. I.* оленья кожа; **-schledern**, *a.* изъ оленьей кожи; **-schling**, *m. I. Ng.* сморчокъ олѣній; giftiger - груздь-чернуха; пластиночникъ-губитель; **Hi'rschluchs**, *m. I.* 3. *Ng.* рысь; **-schnetz**, *n. I.* 3. оленья сѣть; оленьи тенета; **-schpaste'te**, *f.* 2. *Kk.* паштетъ изъ оленины; **-schreh**, *n. I.* 3. малая Тибетская кабарга; **-schSchröter**, s. Hi'rschkäfer; **-schschwamm**, *m. I.* (ämme) *Ng.* олѣній грибъ; **-schschuh**, *m. I.* 3. *Jäg.* слѣды оленя; **-schthier**, *n.* s. Sti'erhirsch; **-schtrüffel**, *f.* 2. s. Hi'rschling; **-schwildpret**, *n. I.* олень; оленина; **-schwurz**, *f. Ng.* олѣній корень; **-schziege**, s. Antilo'pe; **-schziemer**, *m. I. Kk.* задъ олѣній; оленьи ляшки; **-schzunge**, *f.* 2. олѣній языкъ; *Ng.* (Pflanze) асплѣній языкообразный; олѣній языкъ.

Hi'rse, *f.*, **Hi'rsen**, *m. I. Ng.* просо; пшено; боръ; **Hi'rse-**, **Hi'rsen-**, *a.* просяный; пшонный; **-sebie'r**, *n. I.* брага; **-sebrei'**, *m. I.*, **-semu's**, *n. I. Kk.* пшонная od. просяная каша; **Hi'rsendrü'se**, *f.* 2. *Zk.* просовидная желѣза; **-nfie'ber**, *n. I.*, **-nfle'chte**, *f.* s. Frie'selfie'ber; Fle'chte; **-nfö'rmig**, *a.* просовидный; **-ngra's**, *n. I.* боръ; **-nko'rn**, *n. I.* (örner) просяное зерно; (Finne) угорь; прыщикъ; **-nku'chen**, *m. I.* пшонникъ; **-nmu's**, s. Hi'rsebrei'; **-nstei'n**, s. Ro'gensteï'n; **-nvo'gel**, s. Grü'nfink; **Hi'rsesucht**, s. Pe'rlsucht.

Hirt, *m. II.* пастухъ; **Hi'rten-**, *a.* пастырскій; пастушескій; пасторальный; **Hi'rtena'mt**, *n. I.* (ämter) пастырское званіе; **-nbrie'f**, *m. I.* 3. пастырское посланіе; **-nbu'be**, s. Hi'rtenkna'be; **-ndi'chter**, *m. I. Litt.* буколическій стихотворецъ; **-nflö'te**, *f.* 2. свирѣль; свирѣлка; **-ngedi'cht**, *n. I.* 3. *Dtk.* буколическое стихотвореніе; **-ngesa'ng**, *m. I.* (sänge) пастушеская пѣснь; пастораль; пасторальное пѣніе; **-ngo'tt**, *m. I. Myth.* богъ пастуховъ; Панъ; **-nho'rn**, *n. I.* пастушій рогъ; **-nhu'nd**, *m. I.* 3. пастушеская собака; **-nhü'tte**, *f.* 2. пастушья хижина; **-nju'nge**, **-nkna'be**, *m. II.* пастушёкъ; **-nle'ben**, *n. I.* пастушеская жизнь; **-nlie'd**, *n. I.* (der) пастушеская пѣснь; **-nlo's**, *a.*: hirtenlose Heerde стадо безъ пастуха; **-nmä'dchen**, *n. I.* пастушка; **-nmä'ssig**, *a.* пастушескій; -, *ad.* по-пастушески; **-npfei'fe**, *f.* 2. пастушья дудка; сиповка; свирѣлка; **-nschau'spiel**, *n. I.* 3. пастушеская драма; **-nsta'b**, *m. I.* (äbe) пастушескій посохъ; (eines Bischofs) архіерейскій жезлъ od. посохъ; **-nstü'ck**, *n. I.* 3. *Tk.* пастораль; пастушеская драма; **-nta'sche**, *f.* 2. пастушья сумка; *Ng.* s. Tä'schelkrau't; **-nvo'lk**, *n. I.* (ölker) кочующій народъ; **Hi'rtin**, *f.* 2. пастушка; **Hi'rtinnen-**, *a.* пастушкинъ.

Hi'ssblock, *m. I.* (öcke) *Sw.* тали; верёвки съ блоками.

Hi'sse, *f. Sw.* блокъ; векша; **Hi'ssen**, *va. Sw.* тянуть талями; поднимать, -нять талями; die Segel - под- паруса; **Hi'sstau**, *n. I.* 3. *Sw.* фалъ; кабельтовъ.

Histö'rchen, *n. dim. I.* исторійка; сказочка.

Histo'rie, *f.* 2. исторія; новѣсть; **Histo'rien-**, *a.* историческій; **-rienma'ler**, *m. I.* историческій живописецъ; **-rienmalerei'**, *f.* историческая живопись; **Histo'riker**, *m. I.* историкъ; **-riogra'ph**, *m. II.* историографъ; **-riographie'**, *f.* историографія; дѣеписаніе; бытописаніе; **Histo'risch**, *a.* историческій.

Hi'tzbeule, *f.* 2. *Hlk.* карбункулъ; **-tzblase**, **-tzblatter**, *f.* 2. прыщъ; пупырь; **-tzbläs'chen**, *n. dim. I.* прыщикъ; **-tzblätterchen**, *n. pl.*, **-tzblüthen**, *f. pl. Hlk.* s. Hau'tausschlag.

Hi'tze, *f.* жаръ; brennende - зной; jugendliche - юношеская горячность; вспыльчивость; пылкость; - haben, empfinden горѣть; чувствовать жаръ; in der - etw. sagen сказать что въ горячахъ; in - gerathen, *разгорячаться, -читься; раззадориваться, -риться; Jmdn. in - bringen, *разгорячать, -чить; in der ersten -, *въ первомъ жару; **Hi'tzeme'sser**, *m. I. Ntl.* пирометръ; **Hi'tzen**, *va.* горячить; возбуждать жаръ; -, *vn.* (*h.*) грѣть, нагрѣвать; **Hi'tzig**, *a.* (Menschen, Thiere) горячій; (von Gemüthsart) пылкій; (Getränke) горячій; hitziges Fieber, *Hlk.* горячка; - sein горячиться; быть вспыльчивымъ; nur nicht so -! тише! не горячись! **Hi'tzigkeit**, s. Hi'tze; **Hi'tzkopf**, *m. I.* (öpfe) *горячій человѣкъ; *горячка; *зажога; **Hi'tzköpfig**, *a.* *горячій.

Ho! **ho!** *Interj.* о! о!

Hob, s. He'ben, *va. irr.*

Ho'bel, *m. I. Zm.* стругъ; скобель; *Bchb.* обрѣзъ; **Ho'belba'nk**, *f.* (änke) *Zm.* верстакъ; столярный санокъ; **-lei'sen**, *n. I.* желѣзко въ стругѣ; **-lfö'rmig**, *a.*: -ges Blatt, *Ng.* сѣкировидный листъ; **-lka'sten**, *m. I. Bchb.* верстакъ; **Ho'beln**, *va.* строгать; стругать; скоблить; обтесать; **-lscha'ft**, *m. I.* (äfte) колодка (у струга); **-lspah'n**, *m. I.* (ähne) стружокъ; остружина.

Ho'boe, *f. Tk.* гобой; **Hoboi'st**, *m. II.* гобоистъ; **Hoboi'sten-**, *a. Tk.* гобоистовъ.

Hoch (der, die, das Hohe), *a.* высокій; hoher Berg высокая гора; (erhaben) возвышенный; крайній; (vornehm) знатный; hohe Person, *знатная особа; hohe Gedanken, *высокія мысли; hohes Alter глубокая старость; hohes Alterthum, *глубокая древность; hohes Fest большой праздникъ; hoher Adel, *высшее дворянство; hohe Schule, s. Ho'chschule; hohes Wasser полноводіе; hohes Meer, hohe See, *Sw.* открытое море; die See geht -, *Sw.* море бушуетъ; море волнуется; es ist hohe Zeit, dass du gehst, *пора тебѣ идти; der Preis ist mir zu - цѣна для меня слишкомъ высока; das ist mir zu -, *это для меня непонятно; *я этого не понимаю; zu - gehen (im Bieten) слишкомъ много сулить; er trägt den Kopf zu -, *онъ слишкомъ чванится; es geht hier - her, *здѣсь кутерма; wir wollen ihn - leben lassen выпьемъ за его здоровье; wenn es - kommt, *много что и пр.; много — много; въ крайнемъ случаѣ; drei Mann - втроемъ; die Soldaten drei Mann - aufstellen, *Kw.* ставить, по- солдаты въ три шеренги; er wohnt drei Treppen - онъ живётъ въ четвёртомъ этажѣ; zwei Fuss - два фута вышиною; -, *n. I.* тостъ за здравіе.

Ho'chachtbar, *a.* высокопочтенный; **-chachten**, *va.* весьма почитать; глубоко уважать; **-chachtung**, *f.* высокопочтеніе; почтеніе; **-chachtungsvoll**, *a.* почтительный; благоговѣйный; -, *ad.* съ глубочайшимъ почтеніемъ; **-chachtungswer'th**, *a.* достопочтенный; **-chadelig**, *a.* изъ высшаго дворянства; **-chalta'r**, *m. I.* (täre) главный алтарь; **-chamt**, *n. I. Kg.* литургія; обѣдня; **-chansehnlich**, *a.* знатный; **-chbega'bt**, *a.* съ большими способностями; **Ho'chbegei'stert**, *a.* восторженный; -, *ad.* въ восторгѣ; **-chbeglü'ckt**, *a.* осчастливленный; **-chbeinig**, *a.* долгоногій; **-chbejah'rt**, *a.* престарѣлый; **-chbelo'bt**, *a.* всехвальный; **-chberüh'mt**, *a.* преславный; знаменитый; **-chbeta'gt**, s. Ho'chbejah'rt; **-chbetrü'bt**, *a.* весьма опечаленный; **-chblau**, *a.* ярко-голубой; **-chbrü'stig**, *a.* высокогрудый; съ высокою грудью; **-chdeutsch**, *a.* южно-Германскій; das Hochdeutsche, *Spl.* южно-Германское нарѣчіе; **-chdruckda'mpfmaschi'ne**, **-chdruckmaschi'ne**, *f.* 2. *Mech.* машина высокаго давленія; **-chebene**, *f.* 2. *Geog.* плоская возвышенность; **-chedel**, **-chedelgebo'ren**, *a.* благородный; Ew. (Euer) - Ваше Благородіе; **-chehrwürdig**, *a.* высокопреподобный; Ew. (Euer) Hochehrwürden, *Kg.* Ваше Высокопреподобіе; **-chentzü'ckt**, *a.* восхищённый; -, *ad.* въ восхищеніи; **-cherfreu't**, *a.* весьма обрадованный; **Ho'cherha'ben**, *a.* возвышенный; hocherhabene Arbeit, s. Hautrelie'f; **-cherleu'chtet**, *a.* просвѣщённый; **-chfahrend**, *a.* гордый; надменный; -der Sinn, *надменность; гордость; **-chfeierlich**, *a.* высокоторжественный; **-chfliegend**, *a.* высоко летающій; высокомѣрный; -der Adler высоконарный орёлъ; * s. Pru'nkhaft; Schwü'lstig; **-chgea'chtet**, *a.* высокопочтенный; **-chgebie'tend**, *a.* (Titel) высокоповелительный; **-chgebi'rge**, *n. I. Geog.* альпы; высокія горы; **-chgebo'ren**, *a.* высокородный; Ew. (Euer) - Ваше Высокородіе; **-chgeeh'rt**, *a.* высокопочтенный; **-chgefei'ert**, *a.* препрославленный; **-chgelb**, *a.* ярко-жёлтый; **-chgeleh'rt**, *a.* весьма учёный; учёнѣйшій; **-chgelo'bt**, *a.* всехвальный; **-chgenei'gt**, *a.* весьма благосклонный; **-chgenu'ss**, *m. I.* (nüsse) высокое наслажденіе; **-chgeprie'sen**, *a.* препрославленный; **-chgeri'cht**, *n. I.* 3. (hohe Justiz) верховный судъ; s. a. Ri'chtplatz, Ga'lgen; **-chgesa'ng**, *m. I.* (Psalm) псаломъ; (Ode) ода; **-chgeschü'rzt**, *a.* съ поднятымъ (od. подобраннымъ) платьемъ; **-chgesi'nnt**, *a.* благородно мыслящій; **-chgethü'rmt**, *a.* съ высокими башнями; (aufgethürmt) взгромождённый; **-chgewa'ltig**, *a.* всемогущественный; **-chgewö'lbt**, *a.* съ высокими сводами; высоко выгнутый; **-chgräflich**, *a.* сіятельнѣйшій; Ew. (Euer) hochgräfliche Gnaden Сіятельнѣйшій Графъ; **-chgrün**, *a.* ярко-зелёный; **-chhalsig**, *a.* съ длинною шеею; **-chhaltig**, *a.* (Silber) высокопробный; **-chheilig**, *a.* пресвятый; святѣйшій; **Ho'chher**, *ad.* свысока; **-chherrlich**, *a.* превознесённый, славный; **-chherzig**, *a.* великодушный; **-chherzigkeit**, *f.* великодушіе; **-chholz**, *n. I.* (ölzer) сучья; **Ho'chkettig**, *a. W.* на отвѣсной основѣ; **-chkirche**, *f.* 2. господствующая церковь; **-chklingend**, *a.* громко звучащій; громогласный; **-chland**, *n. I.* (änder) *Geog.* горная страна; **-chländer**, *m. I.* горный житель; горецъ; **Ho'chleuchter**, s. A'rm-, Kro'nleuchter.

Hö'chlich, *ad.* весьма; очень.

Ho'chlöblich, *a.* (Titel) почтеннѣйшій; **-chmahl**, *n. I.* свадебный пиръ od. обѣдъ; **-chmastig**, *a. Sw.* съ высокими мачтами; **-chmeister**, *m. I. Gsch.* Великій Магистръ (ордена); **-chmeisterthum**, *n. I. Gsch.* гросмейстерство; **-chmesse**, *f. Kg.* s. Ho'chamt; **-chmögend**, *a.* высокомощный; **-chmoor**, *m. I.* 3. *Geog.* возвышенное болото; **-chmuth**, *m. I.* высокомѣріе; кичливость; надменность; гордость; спесь; **-chmüthig**, *a.* высокомѣрный; кичливый; надменный; (stolz) гордый; **-chmuthsteu'fel**, *m. I.* *демонъ гордости; **-chnöthig**, *a.* весьма нужный; **-chofen**, *m. I.* (öfen) *Httk.* доменная печь; домна; **Ho'chofen-**, *a.* доменный; **-chofenschla'cke**, *f.* 2. доменные шлаки; **-chpreislich**, *a.* достохвальный; **-chpriester**, s. Ho'heprie'ster; **-chpriesterlich**, *a.* архіерейскій; **-chrichterlich**, *a.*: - bestätigt утвержденный высшею инстанціею; **-chroth**, *a.* ярко-красный; пунсовый; **-chrund**, s. Conve'x; **-chsänger**, *Tk.* s. Discanti'st; **-chschäftig**, *W.* s. Ho'chkettig; **-chschätzbar**, *a.* высокопочтенный; **-chschätzen**, s. Ho'chachten; **-chschätzung**, *f.* высокопочтеніе; **-chschule**, *f.* 2. высшее учебное заведеніе; лицей; академія; университетъ; **-chschüler**, *m. I.* студентъ; **-chschulterig**, *a.* высокоплечій; **-chschwanger**, *a.* на сносѣхъ; на сносяхъ; **-chschwebend**, *a.* высокопарный; **-chselig**, *a.* блаженный; блаженствующій; hochseligen Andenkens блаженной памяти; **-chsinn**, *m. I.* благородный образъ мыслей; великодушіе; **-chsinnig**, *a.* благородно мыслящій; великодушный; **-chsitz**, *m. I.* 3. возвышенное сѣдалище.

Höchst, *ad.* весьма; очень; крайне; auf's Höchste весьма; очень; въ высшей степени.

Ho'chstämmig, *a.* высокоствольный.

Hö'chste (der, die, das), *a. superl.* (v. Hoch): высочайшій; самый высокій; im höchsten Grade въ высшей степени; der - (Gott) Всевышній; das ist schon das -, *это уже (самое) послѣднее; wenn es auf's - kommt если дойдётъ до крайности; **Hö'chsteigen**, s. A'llerhöchstei'gen; **Hö'chstens**, *ad.* не болѣе какъ; уже много, если; много

что; въ крайнемъ случаѣ; **Hö'chsterwü'nscht**, *a.* весьма́ жела́емый; вожделѣ́нный.
Ho'chstift, *n. I.* 3. собо́рный капи́тулъ; **-chstrebend**, *a* высокопа́рный; **-chtrabend**, *a.* (Rede, Worte) *высокопа́рный; (hochmüthig) надме́нный; **-chvermö'gend**, *a.* высокомо́щный; **-chverra'th**, *m. I.* Госуда́рственная измѣ́на; **Ho'chverrä'ther**, *m. I.* Госуда́рственный измѣ́нникъ; **-chverrä'therisch**, *a.* измѣ́ннический; престу́пный; **Ho'chwache**, s. Ho'chwarte; **-chwald**, *m. I.* (älder) высокоство́льный лѣ́съ; **-chwaldwi'rthschaft**, *f.* 2. высокоство́льное лѣсохозя́йство; **-chwaldzu'cht**, *f.* 2. высокоство́льное лѣсово́дство; **-chwarte**, *f.* 2. обзо́рная ба́шня; **-chwasser**, *n. I.* (ä) высо́кая вода́; полново́діе; **Ho'chweg**, *m. I.* 3. насыпна́я доро́га; шоссе́; **-chweise**, *a.* премýдрый; преу́мный; весьма́ у́мный; **Ho'chwichtig**, *a.* весьма́ ва́жный; **Ho'chwohle'del**, *a.* (Titel) высокоблагоро́дный; **-chwohleh'rwürdig**, *a. Kg.* высокопреподо́бный; **Ho'chwohlgebo'ren**, *a.* высокоблагоро́дный; Ew. (Euer) - Ва́ше Высокоблагоро́діе; **-chwürden**, Ew. (Euer) -, *Kg.* Ва́ше Высокопреподо́біе; Ва́ше Преосвяще́нство; **-chwürdig**, *a.* высокопреподо́бный; преосвяще́нный.
Ho'chzeit, *f.* 2. сва́дьба; zur - gehörig, **Ho'chzeits-**, *a.* сва́дебный; **-sbe'tt**, *n. I.* 2. бра́чное ло́же; **-sbi'tter**, *m. I.* ша́ферь; **-sbrie'f**, *m. I.* 3. (пи́сьменное) приглаше́ніе на сва́дьбу; **-sfa'ckel**, *f.* 2. сва́дебный фа́келъ; **-sfei'er**, *f.* 2., **-sfe'st**, *n. I.* пра́зднованіе сва́дьбы; **-sga'st**, *m. I.* (äste) сва́дебный гость; **-sgedi'cht**, *n. I.* 3. сва́дебные стихи́; эпитала́ма; **-sgesche'nk**, **-sklei'd**, s. Brau'tgesche'nk, etc.; **-sleu'te**, *mf. pl.* го́сти на сва́дьбѣ; **Ho'chzeitlich**, *a.* сва́дебный; бра́чный; **-smah'l**, *n. I.* (ähler) сва́дебный столъ; **-sma'rsch**, *m. I.* (märsche) сва́дебный маршъ; **-smä'ssig**, *a.* сва́дебный; -, *ad.* по-сва́дебному; **-smu'tter**, s. Brau'tmutter; **-sschmau's**, *m. I.* (äuse) сва́дебный пиръ; **-sspie'le**, *n. pl.* сва́дебныя и́гры; **-ssti'fter**, *m. I.* сватъ; **-ssti'fterin**, *f.* 2. сва́ха; **-sta'g**, *m. I.* день сва́дьбы; **-sva'ter**, s. Brau'tvater.
Ho'chzueh'rend, **-chzuvereh'rend**, *a.* высокопочте́нный; -render Herr! ми́лостивѣйшій Госуда́рь!
Ho'cke, *f.* s. Ga'rbe, Bü'ndel; **Ho'cken**, *va.* скла́дывать (снопы́) въ ку́чу; -, *vn.* (*h.*) сидѣ́ть на чьей спинѣ́; (zusammengezogen sitzen) сидѣ́ть ско́рчившись; er hockt immer zu Hause, *онъ всё сиди́тъ до́ма.
Hö'cker, *m. I.* бугоръ; (Buckel) горбъ; (am Knochen) *Zk.* отро́стокъ; наро́стъ; Kameel mit zwei Höckern, *Ng.* двугорбый верблю́дъ; **Hö'ckericht**, *a.* бугрова́тый; **Hö'ckerig**, *a.* бугри́стый; (buckelig) горба́тый; (Weg) уха́бистый; (Schreibart) *нерो́вный; негла́дкій; **-rschwa'n**, *m. I.* (äne) *Ng.* лѣ́бедь шипу́нъ.
Ho'ckespie'l, *n. I.* 3. чехарда́.
Ho'de, *f.* 2. *Zk.* ядро́; шуля́тное яйцо́; Hoden, *pl.* я́дра, шуля́та; дѣторо́дныя я́дра; **Ho'den-**, *a. Zk.* шуля́тный; мошо́ночный; **-nbru'ch**, *m. I.* (üche) *Hlk.* шуля́тная гры́жа; мошо́ночная гры́жа; **-nentzü'ndung**, *f.* 2. воспале́ніе шуля́тъ; **-ngeschwu'lst**, *f.* о́пухоль въ я́драхъ od. шуля́тъ; **-nkre'bs**, *m. I. Hlk.* мошо́ночный ракъ; **-nlei'ter**, *m.* s. Lei'tband (der Hoden); **-nlo'ser**, *m. II.* не имѣ́ющій дѣторо́дныхъ яи́цъ; **-nsa'ck**, *m. I.* шуля́тная мошо́нка; мошна́; **-nsackbru'ch**, s. Ho'denbru'ch; **-nwa'ssersucht**, *f. Hlk.* водяна́я болѣ́знь шуля́тъ.
Hof, *m. I.* (*pl.* Höfe) (am Hause) дворъ; (um Sonne, Mond), *Ntl.* вѣнéцъ; кольцо́; кругъ; (Blatterring) *Hlk.* о́спенный ободо́къ; (Fürstensitz) Дворъ; (des Gutsherrn) помѣ́щичій дворъ; zum Hofe (eines Hauses) gehörig дворо́вый; (eines Fürsten) придво́рный; den - machen, *уха́живаться кѣмъ; стро́ить ку́ры кому́; **-famt**, *n. I.* (ämter) придво́рная до́лжность; **Ho'fapothe'ke**, *f.* 2. придво́рная апте́ка; **-farzt**, *m. I.* (ärzte) s. Ho'fmedicus; **-fbauer**, *m. II.* дворо́вый кресть́янинъ; **-fbedie'nte**, *m. II.* придво́рный лаке́й; **-fbedie'nung**, *f.* s. Ho'famt, Ho'fdienerschaft; **Ho'fbrauch**, s. Ho'fsitte; **-fbuch**, *Stw.* s. Kata'ster; **-fbuchdrucker**, *m. I.* придво́рный типогра́фщикъ; **Ho'fbuchdruckerei'**, *f.* 2. придво́рная типогра́фія; **-fburg**, *f.* (in Wien) Импера́торскій Дворе́цъ; **Ho'fcavalie'r**, *m. I.* 3. придво́рный кавале́ръ; придво́рный; **-fceremonie'll**, *n. I.* церемоніа́лъ; **-fcharge**, *f.* 2. придво́рное зва́ніе; **-fcomptoi'r**, *n. I.* (Seiner Kaiserl. Hoheit) конто́ра Двора́ (Его́ Импера́торскаго Высо́чества).
Hö'fchen, *n. dim. I.* дво́рикъ; да́ча.
Ho'fdame, *f.* 2. придво́рная да́ма; **-fdiener**, *m. I.* придворнослужи́тель; **-fdienerschaft**, *f.* придво́рные служи́тели; придворнослужи́тели; **-fdienst**, *m. I.* (beim kaiserl. Hofe) слу́жба при Дворѣ́; s. a. Froh'ndienst; **-feta't**, *m. I. Stw.* придво́рный штатъ; **Ho'ffähig**, *a.* имѣ́ющій пріѣ́здъ ко Двору́.
Hoffart (Hoffahrt), *f.* тщесла́віе; (Hochmuth) надме́нность; **Ho'ffärtig**, *a.* тщесла́вный; надме́нный; высокомѣ́рный; го́рдый.
Ho'ffen, *vn.* (*h.*) надѣ́яться на что; ча́ять чего́; ожида́ть чего́; разсчи́тывать на что́; -, *n. I.* надѣ́жда; wider - про́тивъ ожида́нія; **Ho'ffentlich**, *ad.* вѣро́ятно; надѣ́юсь.
Ho'ffmannstro'pfen, *m. pl. Hlk.* (Hoffmann'sche Tropfen) Го́фмановы ка́пли; Го́фманскія ка́пли.
Ho'ffnung, *f.* 2. надѣ́жда; ча́яніе; ожида́ніе чего́; упова́ніе на что; - haben, in - stehen имѣ́ть надѣ́жду; надѣ́яться; worauf - setzen возлага́ть, возложи́ть надѣ́жду, надѣ́яться, полага́ться на что; der - leben жить въ надѣ́ждѣ; надѣ́яться; Jmdm. - machen подава́ть, -да́ть кому́ нанадѣ́жду; обнадѣ́живать, -жить кого́; sich - machen пита́ть надѣ́жду; надѣ́яться; guter - (schwanger) sein быть бере́менною; **-skau'f**, *m. I.* (äufe) *Rw.* ку́пля на уда́чу; **-slo's**, *a.* безнадѣ́жный; - hinleben жить безъ вся́кой надѣ́жды; **-slo'sigkeit**, *f.* безнадѣ́жность; **-srei'ch**, s. Ho'ffnungsvo'll; **-sschi'mmer**, **-sstrah'l**, *m. I.* 2. лучъ надѣ́жды; **-svo'll**, *a.* испо́лненный надѣ́жды.
Ho'ffourie'r, *m. I.* 3. гофъ-фурьéръ; **-ffräulein**, *n. I.* фре́йлина; **-fgänger**, *m. I.* отбыва́ющій ба́рщину; ба́рщинникъ; **-fgebäu'de**, *n. I.* надво́рное строе́ніе; **-fgebrau'ch**, *m. I.* (äuche) s. Ho'fsitte; **-fgefo'lge**, *n. I.* сви́та; **-fgeri'cht**, *n. I.* 3. надво́рный судъ; (in Liv- u. Finland) го́фгерихтъ; **-fgeri'chtsordona'nz**, *f.* 2. постановле́ніе го́фгерихта; **-fgesi'nde**, *n. I.* дворо́вые лю́ди; дво́рня; **-fhaltung**, *f.* 2., **-fhaltungsbeda'rf**, *m. I.* придво́рный штатъ; **-fhund**, *m. I.* 3. дворо́вая соба́ка; дворня́шка.
Hö'fisch, *a.* придво́рный.
Ho'fjägermei'ster, *m. I.* придво́рный егерме́йстеръ; **-fjunker**, s. Ka'mmerjun'ker; **-fkanzlei'**, *f.* 2. дворцо́вая канцеля́рія; **-fkape'lle**, *f.* 2. *Tk.* придво́рная капе́лла; **-fkirche**, *f.* 2. дворцо́вая це́рковь; **-fkriegsrath**, *m. I.* (in Wien) гофъ-кригсратъ; **-fküche**, *f.* 2. дворцо́вая ку́хня; **-flakei'**, *m. II.* придво́рный лаке́й; **-flage**, *f.* 2. присѣ́локъ; подмы́зокъ; фольва́рокъ; **-flager**, *n. I. Stw.* мѣстопребыва́ніе Госуда́ря съ Дворо́мъ; резиде́нція; дворъ; **-fleben**, *n. I.* придво́рная жизнь; жизнь при Дворѣ́; **-fleute**, *mf. pl.* (am Hofe) придво́рные; (zum Edelhofe gehörig) дворо́вые лю́ди.
Hö'flich, *a.* учти́вый; вѣ́жливый; **-chkeit**, *f.* 2. учти́вость; вѣ́жливость; **-chkeitsbesu'ch**, *m. I.* 3. визи́тъ изъ учти́вости; **-chkeitsbezei'gung**, *f.* 2. учти́вость; комплиме́нтъ.
Hö'fling, *m. I.* 3. придво́рный; царедво́рецъ; **Ho'flivree'**, *f.* 2. придво́рная ливре́я; **-fmacher**, *m. I.* *любе́зникъ; волоки́та; **Ho'fmann**, *m. I.* (*pl.* Ho'fleute) придво́рный; **-fmännisch**, *a.* придво́рный; -, *ad.* по-придво́рному; **-fmarscha'll**, *m. I.* (älle) гофма́ршалъ; **-fmässig**, *ad.* по-придво́рному; **Ho'fmedicus**, *m.* гофме́дикъ; придво́рный ме́дикъ; **Ho'fmeister**, *m. I.* гофме́йстеръ; управля́ющій; дворе́цкій; (Erzieher u. Lehrer) гувернёръ; **-fmeisterin**, *f.* 2. гофме́йстерина; **-fmeister-**, **-fmeisterlich**, *a.* шко́льный; **-fmeistern**, s. Unterri'chten; * s. Kritisi'ren; **-fmeisterste'lle**, *f.* 2. мѣ́сто гофме́йстера od. гувернёра; s. a. Ho'fmeister; **-fmusi'k**, *f. Tk.* придво́рная му́зыка; **-fmusikus**, *m. I.* придво́рный музыка́нтъ; **-fnarr**, *m. II.* придво́рный шутъ; **Ho'fprediger**, *m. I.* придво́рный свяще́нникъ; **-frath**, *m. I.* (äthe) *Stw.* надво́рный совѣ́тникъ; **-fraum**, *m. I.* (äume) дворъ; **-fsänger**, *m. I. Tk.* придво́рный пѣ́вчій; **-fschneider**, *m. I.* придво́рный портно́й; **Ho'fschranz**, *f.* 2. *iron.* s. Ho'fmann; **-fsgebäu'de**, *n. I.* мы́зное, госпо́дское строе́ніе; **-fsgere'chtigkeit**, *f.* 2. (слѣ́дующая помѣ́щику) часть добы́таго съ поле́й; **Ho'fsitte**, *f.* 2. придво́рный обы́чай; **-fsitz**, *m. I.* 3. мѣстопребыва́ніе Двора́; **Ho'fsland**, *n. I.*, **-fsländerei'en**, *f. pl.* мы́зныя зе́мли; **-fsleute**, *mf. pl.* дворо́вые лю́ди; **-fsprache**, *f.* при-

двóрный языкъ; **Ho'fstaat**, *m. I.* дворъ; придвóрный штатъ; (Putz) нарядъ; **-ftag**, s. Cou'rtag; **-fthea'ter**, *n. I.* придвóрный театръ; **-fthor**, *n. I.* 3. ворóта; **-fton**, *m. I.* придвóрный тонъ; **-ftracht**, *f.* 2. придвóрная одéжда; **-ftrauer**, *f.* придвóрный трáуръ; трáуръ при Дворѣ.

Ho'he (der, die, das), *a.* s. Hoch.

Hö'he, *f.* 2. вышинá; высотá; in die - вверхъ; in die - heben поднимáть, -нять.

Ho'heit, *f.* 2. велѝчіе; (fürstl. Titel) Высóчество; **-tslä'sterung**, *f.* s. Majestä'tsverbre'chen; **-tsre'cht**, *n. I.* корóнное прáво.

Ho'helie'd, **Ho'heslie'd**, *n. I. Bibl.* пѣснь пѣсней.

Hö'henkrei's, s. Hö'henzi'rkel; **-nme'sser**, *m. I. Stk.* высотомѣръ; градштóкъ; **-nme'ssung**, *f.* 2. измѣрéніе высоты́; высотомѣ́ріе; **-npu'nkt**, s. Schei'telpu'nkt; вершѝна; **-nrau'ch**, *m. I. Ntl.* сухóй тумáнъ; лѣтній тумáнъ; **-nzi'rkel**, *m. pl. Stk.* параллéльные крýги; параллéльныя высóты.

Ho'herprie'ster, **Ho'herprie'ster**, *m. I. Bibl.* первосвящéнникъ; **-ra'mt**, *n. I.* санъ первосвящéнника; **-rlich**, *a.* первосвящéнничечій; **-rthu'm**, *n. I.* первосвящéнство; **-rwü'rde**, *f.* 2. достóинство первосвящéнника.

Hö'her, *a.* u. *ad. comparat.* (v. Hoch): вы́ше; auf höheren Befehl по предписáнію Вы́сшаго Начáльства.

Hohl, *a.* вогнýтый; (Augen, Wangen) впáлый; (Stimme) глухóй; (Zahn) пустóй; hohler Kopf, * пустáя головá; глýпый человѣ́къ; hohler Leib пустóе брю́хо; hohle Worte, * пусты́я словá; hohle Hand горсть; hohle See, *Sw.* зыбь морскáя; seine Stimme klingt - у негó глухóй гóлосъ; **-lader**, *f.* 2. *Zk.* пóлая вѣ́на; **-längig**, *a.* со впáлыми глазáми; **-lbäckig**, s. Hoh'lwangig; **-lbeil**, *n. I.* 3. теслá; теслó; долбѝльный топóрикъ; **-lbohrer**, *m. I.* сверлó; сверлѝло; вертлó; **-ldocke**, *f.* 2. (beim Drechsler) бáбка.

Höh'le, *f.* 2. пустотá; *Zk.* пóлость; впáдина; (Wunde) пáзушина; unterirdische - подземéлье; пещéра; норá; вертéпъ; лóгово; лóговище.

Hoh'leisen, s. Hoh'lmeissel.

Höh'len, s. Au'shöhlen; -, *n. I.* выдáлбливаніе; **-nbewoh'ner**, *m. I.* пещéрникъ; вертéпникъ; ущéльникъ; **-nka'lkstein**, s. Tro'pfstein.

Hoh'lerha'ben, s. Conca'v-conve'x; **-lgang**, *m. I.* (änge) каземáтъ; **-lgeschli'ffen**, s. Conca'v; **Hoh'lgeschwü'r**, *n. I.* 3. *Hlk.* фѝстула; **-lglas**, *n. I.* (äser) вогнýтое стеклó; **-lhering**, *m. I.* 3. сельдь безъ икры́ и безъ молóкъ; **-lhobel**, *m.* отбóрка.

Höh'licht, *a.* (Wunden, Gewächse) пáзушистый.

Hoh'lkehle, *f.* 2. *Bk.* гóлькель; гусёкъ; желобóкъ; **-lkehlig**, *a.* желобѝстый; вы́емчатый; **-lkehllei'ste**, s. Keh'lleiste; **-lklinge**, *f.* 2. прорѣзнóй клинóкъ; **Hoh'lkopf**, *m. I.* (öpfe) *пустáя головá; **-lköpfig**, *a.* *глýпый; **-lkreisel**, *m. I.* кубáрь; волчóкъ; **Hoh'lkugel**, *f.* 2. пустóй шаръ; **-lleiste**, s. Hoh'lkehle; **-llinse**, *f.* s. Hoh'lglas; **-lmass**, *n. I.* 3. мѣ́ра вмѣстѝмости; **-lmeissel**, *m. I.* долбѝло; *Bldh.* крýглое долотó; **-lnase**, *f.* 2. (Fledermaus) s. Na'chtflieger; **-lrund**, s. Conca'v; **-lrunde**, s. Concavitä't; **-lsäule**, *f.* 2. колóнна съ каннелю́рами; **-lschnäbler**, s. Pfe'fferfre'sser; **-lspiegel**, *m. I.* вогнýтое зéркало; **Höh'lung**, *f.* 2. выдáлбливаніе; впáдина; (Gruft, Grube) я́ма; (Raum) пустотá; (im Baume) дуплó; (Narbe) жýчина; (im Geschwür) *Hlk.* пáзушина.

Hoh'lvene, s. Hoh'lader; **-lwangig**, *a.* со впáлыми щекáми; **-lweg**, *m. I.* 3. дорóга въ лощѝнѣ; лощѝна; ложбѝна; логъ; **-lwurz**, s. O'sterluzei'; **-lzange**, *f.* 2. желобчáтыя клещѝ; **-lziegel**, *m. I.* желобчáтая черепѝца; **-lzirkel**, *m. I.* крýмциркуль.

Hohn, *m. I.* поношéніе; поругáніе; позóръ; насмѣ́шка; издѣ́вка; спесь; надмéнность; Jmdm. - sprechen, **Höh'nen**, *va.* (Jmdn.) насмѣхáться надъ кѣмъ; осмѣ́ивать, осмѣя́ть когó; **Hoh'ngelä'chter**, *n.* язвѝтельный смѣхъ; **Höh'nisch**, *a.* язвѝтельный; насмѣ́шливый; **Hoh'nlächeln**, *vn.* (*h.*) язвѝтельно улыбáться; улыбáться съ насмѣ́шкою; -, *n. I.* язвѝтельная улы́бка; насмѣ́шливая улы́бка; **-nlachen**, *vn.* (*h.*) язвѝтельно насмѣхáться надъ чѣмъ, надъ кѣмъ; -, *n. I.* язвѝтельная насмѣ́шка; **-nlacher**, *m. I.* язвѝтельный насмѣ́шникъ; **Hoh'nnecken**, *va.* (über Jmdn.) подшýчивать надъ кѣмъ; **-nneckerei'**, *f.* 2. подшýчиваніе; дразнéніе; **-nrede**, *f.* 2. язвѝтельная насмѣ́шка; **-nschrift**, s. Schmäh'schrift; **-nsprecher**, *m. I.* насмѣ́шникъ.

Hoh'ofen, etc. s. Ho'chofen, etc.

Hö'ke, *m. II.*, **Hö'ker**, *m. I.* торгáшъ; **Hö'ker-**, *a.* мелочнóй; **Hökerei'**, *f.* мелочнóй торгъ; **-rin**, *f.* 2. торгóвка; **-rkra'm**, *m. I.* мелочнóй торгъ.

Ho'kus-Po'kus, *m.* * фóкусъ.

Hold, *a.* благосклóнный; мѝлостивый; (angenehm) пріятный; мѝлый; Jmdm. - sein благоволѝть къ комý; **Ho'lde**, *m. II.* любéзный; мѝлый; (Geliebter) любóвникъ; -, *f.* 2. любéзная; мѝлая; (Geliebte) любóвница.

Ho'lder, s. Holu'nder.

Ho'ldselig, *a.* блáгій; (liebenswürdig) любéзный; мѝлый; (angenehm) пріятный; (schön, reizend) прелéстный; **-gkeit**, *f.* пріятность; прéлесть.

Ho'len, *va.* (Arzt) позвáть; Jmdn. - lassen посылáть, -слáть за кѣмъ; приносѝть, принестѝ; приводѝть, -вестѝ; уносѝть, унестѝ; побрáть; Athem - дышáть; sich - достáть, нажѝть себѣ́; sich eine Krankheit - сдѣ́латься больны́мъ; er weiss, wo B a r t h e l Most holt, * онъ знáетъ, гдѣ рáки зимýютъ; wo nichts ist, da ist auch nichts zu -, * на нѣтъ и судá нѣтъ; hol' ihn der Henker! чортъ егó возьмѝ!

Ho'lfter, *m. I.* 3. футля́ръ; чахóлъ; (für Pistolen) чýшки.

Ho'lla! *int.* гей! слýшай!

Holländerei', *f.* 2. s. Ho'flage, Meierei'.

Hö'lle, *f.* адъ; преиспóдняя; *Bibl.* геéнна; fahr' in die -! пошёлъ къ чóрту! Einem die - heiss machen настращáть когó; **Hö'llen-**, *a.* áдскій; **-na'ngst**, *f.* áдская, * стрáшная мýка; ужáсный страхъ; **-na'rbeit**, *f.* 2. претрýдная рабóта; **-nbra'nd**, *m. I.* * злодѣ́й; * безбóжникъ; нечестѝвецъ; **-nbru't**, *f.* áдское отрóдье; **-ndra'che**, *m. II. Myth.* áдское чýдовище; * вѣ́дьма; **-nfah'rt**, *f.* 2. нисхождéніе въ адъ; **-nflu'ss**, *m. I. Myth.* áдская рѣкá; **-nfü'rst**, *m. II.* вельзевýлъ; **-ngesta'nk**, *m. I.* зловóніе; смрадъ; **-ngo'tt**, *m. I. Myth.* áдскій богъ; богъ áда; Плутóнъ; **-ngö'ttin**, *f. Myth.* богѝня áда; Прозерпѝна; **-nhei'ss**, *a.* чрезвычáйно жáркій; **-nhu'nd**, *Myth.* s. Ce'rberus; **-nmaschi'ne**, *f.* 2. áдская мáшина; **-nö'l**, *n. I.* áдское мáсло; **-npei'n**, s. Hö'llenqua'l; **-npfo'rte**, *f.* 2. áдскія вратá; **-npfuh'l**, *m. I.* áдская бéздна; преиспóдняя; геéнна; адъ.

Hö'llenqua'l, *f.* 2. áдское мучéніе; **-nra'chen**, *m. I.* áдская пасть; **-nrei'ch**, *n. I.* подземéльное цáрство; **-nschme'rz**, *m. I.* 2. стрáшная боль; **-nstei'n**, *m. I. Schdk. Hlk.* áдскій кáмень; прижигáтельный кáмень; лáписъ; ля́писъ; **Hö'llisch**, *a.* áдскій.

Hollu'nder, etc. s. Holu'nder, etc.

Holm, *m. I.* 3. (kleine Insel) островóкъ; (Hügel) холмъ; *Bk.* переклáдина; die Holme (am Geländer, am Barren) нáдолбы; насáдка; **-mbalken**, *m. I.* (der Geländer) пóручень; (zur Verbindung der Pfähle) насáдка.

Holothu'rie, *f.* 2. s. See'blase.

Ho'lper, *m. I.* 2. бугорóкъ; кóчка; **Ho'lpericht**, *a.* похóжій на кóчку; **Ho'lperig**, *a.* бугрѝстый; (Weg) кочковáтый; тря́скій; (Schreibart) *нерóвный; шероховáтый; нелóвкій; **Ho'lpern**, *vn.* (*h.* u. *s.*) трястѝсь; (im Lesen) запинáться, запнýться; -, *n. I.* тря́ска; запинáніе.

Holu'nder, **Hollu'nder**, **-rbau'm**, *m. I.* (gemeiner, schwarzer) *Ng.* бузинá; самбýкъ; **Holu'nder-**, **Hollu'nder**, *a. Ng.* бузѝнный; **-rbee're**, *f.* 2. бузѝнная я́года; **-rblü'the**, *f.* 2. бузѝнный цвѣтъ; **-rblüthe'ssig**, *m. I.* ýксусъ бузѝновый; **-rsa'ft**, *m. I.* бузѝнникъ; **-rschwa'mm**, *m. I. Ng.* дрáгля уховѝдная; бузѝнный грибъ; бузѝнная гýбка; Іýдино ýшко; Іýдово ýхо; **-rsy'rup**, *m. I.* бузѝновый сирóпъ; **-rthee'**, *m. I. Hlk.* бузѝнный чай.

Holz, *n. I.* (*pl.* Hölzer) дéрево; лѣсъ; (Brennholz) дровá; - fällen рубѝть лѣсъ на дровá; - spalten, hacken колóть дровá; in's - gehen идтѝ, пойтѝ въ лѣсъ; sich in - verwandeln деревенѣ́ть; das ist zu viel -, *§ это мнóго; * это слѝшкомъ; **Holz-**, *a.* древéсный; лѣснóй; **-zabfall**, *m. I.* (älle) хвóростъ; (Spähne) щéпки; **Ho'lzanbau**, *m. I.* искýственное разведéніе лѣсóвъ; **-zapfel**, *m. I.* (ä) лѣснóе я́блоко; **-zapfelbau'm**, s. A'pfelbau'm (wilder); **-zarm**, *a.* бѣ́дный лѣсóмъ; **-zart**, *f.* 2. родъ дéрева; **-zartig**, *a.* на подóбіе дéрева; **-zasbe'st**, *m. I. Ng.* древéсный асбéстъ; **-zasche**,

f. древе́сная зола́; древе́сный пе́пелъ; **Ho'lzäther**, *m. I. Schdk.* древе́сный эѳиръ; **-zaxt**, *f.* (äxte) топо́ръ; **-zbauer**, *m. I.* дровяни́къ; крестья́нинъ дровосѣ́къ; **-zbeda'rf**, *m. I. Bk.* потре́бность въ лѣ́сѣ; (an Brennholz) потре́бность въ дрова́хъ; **-zbesta'ndtabe'lle**, *f.* 2. *Fw.* табли́ца лѣсны́хъ насажде́ній; **-zbiene**, *f.* 2. *Ng.* ди́кая пчела́; **-zbirne**, *f.* 2. *Ng.* ди́кая гру́ша; **-zblatt**, *n. I.* (ätter) *Ng.* древоли́стъ; древоли́стникъ; **-zbock**, *m. I.* (öcke) (zum Sägen) козлы́; *Ng.* s. Bo'ckkäfer; **-zboden**, *m. I.* черда́къ для дровъ; **-zbohrer**, *m. I.* бура́въ; *Ng.* сверли́льщикъ; древото́чецъ; **-zboot**, *n. I.* (öte) *Sw.* ло́дія; **-zbrücke**, *f.* 2. деревя́нный мостъ; **-zbrückung**, *f.* 2. бревенча́тая, деревя́нная мостова́я; **-zbund**, **-zbündel**, *n. I.* вяза́нка дровъ; **Hö'lzchen**, *n. dim. I.* кусо́чекъ де́рева; s. a. Wä'ldchen; лѣсна́я по́чва; **-zdieb**, *m. I.* 3. воръ лѣ́са (дровъ); **zdiebstahl**, *m. I.* (ähle) кра́жа дровъ; **-zdruck**, *m. I.* печа́таніе съ деревя́нныхъ досо́къ; **-zdrucker**, s. Xylogra'ph; **-zdruckku'nst**, s. Xylographie'; **Ho'lzen**, *vn.* s. Holz (fällen, hacken); -, *va.* *§ s. Du'rchprügeln; **Hö'lzern**, *a.* деревя́нный; *неповоро́тливый; нело́вкій; hölzerner Fuss деревя́шка; **Ho'lzerspa'rniss**, *f.* 2. сбереже́ніе дровъ; **-zessig**, *m. I.* древе́сный у́ксусъ; **-zesse'nz**, *f.* 2. эссе́нція древе́сная; **-zfällen**, *n. I.* ру́бка лѣ́са od. дере́въ; **-zfaser**, *f.* 2. древе́сная жи́ла; древе́сина; **-zfäule**, *f.* 2. гни́лость въ де́ревѣ; **-zfeile**, *f.* 2. *Zm.* терпу́гъ; **-zflösse**, s. Flö'sse; **-zflössen**, *n. I.* го́нка лѣ́са; спла́вка лѣ́са; **-zfressend**, *a.* древоя́дный; древоточа́щій; **-zfresser**, *m. I. Ng.* древоѣ́дъ; древоѣ́дка; **-zfrevel**, s. Wa'ldfrevel; **-zfuhre**, *f.* 2. возъ дровъ; **-zgefä'lle**, *n. I.* дохо́дъ съ лѣ́са; **-zgeist**, *m. I.* (ster) *Schdk.* древе́сный спиртъ; **-zgeld**, *n. I.* (lder) пла́та за дрова́; **-zhacker**, *m. I.* дровосѣ́къ; *Ng.* s. Specht; **-zhäher**, *m. I. Ng.* со́йка обыкнове́нная; **-zhandel**, *m. I.* торгъ лѣ́сомъ; **-zhändler**, *m. I.* торгу́ющій лѣ́сомъ; лѣсопромы́шленникъ; **-zhau**, *m. I.* мѣ́сто ру́бки дровъ; **-zhauer**, *m. I.* дровосѣ́къ; **-zhaufen**, *m. I.* ку́ча дровъ; **-zhof**, *m. I.* (Hof zum Bauholz) лѣсно́й дворъ; (zum Brennholz) дровяно́й дворъ; **-zhuhn**, *n. I.* (ühner) *Ng.* чёрный дя́тель; **Ho'lzicht**, *a.* деревяни́стый; **Ho'lzig**, *a.* (waldig) лѣси́стый; поро́сшій (oder покры́тый) лѣ́сомъ; **-zkäfer**, *m. I.* s. Fi'chtenkä'fer, Bo'ckkäfer; **-zkammer**, *f.* 2. дровяно́й чула́нъ; **-zkirsche**, *f.* 2. *Ng.* лѣсна́я ви́шня; **-zkohle**, *f.* 2. древе́сный у́голь; **-zkörper**, *m. I. Ng.* древе́сина; **-zkrähe**, s. Schwa'rzspecht; **-zlaus**, *f.* (äuse) *Ng.* древе́сная вошь; **-zmangel**, *m. I. Bk.* недоста́токъ въ лѣ́сѣ; (an Brennholz) недоста́токъ въ дрова́хъ; **-zmarkt**, *m. I.* дровяно́й ры́нокъ; **-zmateria'l**, *n. I.* (lien) лѣсно́й матеріа́лъ; лѣсъ; **-zmehl**, s. Wu'rmmehl; **-zmörder**, *m. I. Ng.* (Pflanze) древомо́ръ; древогу́бъ; древоко́рникъ; тунея́дъ; **-znagel**, s. Pflock, Za'pfen; **-zpflanzung**, *f.* 2. *Fw.* насажде́ніе молоды́хъ дере́въ; древосажа́ніе; **-zplatz**, *m. I.* (ätze) мѣ́сто для скла́дки дровъ (od. лѣ́са); **-zreich**, *a.* изоби́лующій лѣ́сомъ; **-zsaat**, *f.* 2., **-zsäen**, *n. I.* древосѣ́яніе; **-zsäge**, *f.* 2. больша́я пила́; **-zsäger**, *m. I.* пи́льщикъ; пили́льщикъ; **-zsauer**, *a.* *Schdk.* древоки́слый; **-zsäure**, *f.* 2. древе́сная кислота́; **-zschauer**, s. Ho'lzschuppen; **-zscheit**, *n. I.* 3. полѣ́но; **-zschlag**, *m. I.* (äge) *Fw.* ру́бка лѣ́са; лѣсосѣ́къ; **-zschlägel**, *m. I.* деревя́нный мо́лотъ; **Ho'lzschläger**, *m. I.* дровосѣ́къ; **Ho'lzschneideku'nst**, *f.* политипа́жное иску́сство; **-zschneider**, *m. I.* рѣзчи́къ od. рѣщи́къ (на де́ревѣ); **-zschnitt**, *m. I.* 3. рѣзба́ на де́ревѣ; политипа́жъ; **-zschnitzer**, s. Ho'lzschneider; **-zschuppen**, *m. I.* (дровяно́й) сара́й для дровъ; **-zschraube**, *f.* 2. винтъ съ кру́пною и глубо́кою нарѣ́зкою; **-zschuh**, *m. I.* 3. деревя́нный башма́къ; **-zschwamm**, s. Hau'sschwamm; **-zschwarte**, *f.* 2. *Zm.* жукови́на; **-zschwefelsäure**, *f.* *Schdk.* древесно-сѣ́рная кислота́; **-zspalter**, s. Ho'lzhauer; **-zspahn**, *m. I.* (ähne) лучи́на; щепа́; **-zsplitter**, *m. I.* зано́за; **-zstall**, s. Ho'lzschuppen; **-zstich**, s. Ho'lzschnitt; **-zstoff**, s. Fa'sersto'ff; **-zstoss**, *m. I.* (össe) ку́ча дровъ; (Scheiterhaufen) костёръ; **-zstück**, *n. I.* 3. кусо́къ де́рева; (Brennholz) полѣ́но; **-zstumpf**, *m. II.* чурба́нъ; пень; **-ztaube**, *f.* 2. *Ng.* лѣсно́й го́лубь; сизя́къ; кли́ндухъ; **-ztaxe**, *f.* 2. та́кса дрова́мъ; **-ztrage**, *f.* 2. ручны́я носи́лки для дровъ; **Ho'lztrank**, *m. I. Hlk.* взваръ по́товыхъ коре́ньевъ; **Ho'lzung**, *f.* 2. (Holzfällen) ру́бка дровъ; лѣсо́къ; **-gsre'cht**, *n. I.* пра́во ру́бки дровъ въ лѣсу́; **Ho'lzverbrau'ch**, *m. I.* потребле́ніе дровъ; **-zverkau'f**, *m. I.* (äufe) прода́жа дровъ; **-zvorrath**, *m. I.* (äthe) запа́съ дровъ; **-zwaare**, *f.* 2. лѣсно́й това́ръ; лѣсъ; **-zwächter**, **-zwärter**, *m. I.* надзира́тель за дрова́ми; сто́рожъ; **-zwaldbetrie'b**, *m. I.*, **-zwaldwi'rthschaft**, *f.* 2. лѣсохлѣ́бное хозя́йство; **-zwand**, *f.* (ände) деревя́нная стѣна́, перегоро́дка; **-zweg**, *m. I.* 3. доро́га въ лѣсъ; (mit Holz belegt) бревенча́тая доро́га; auf den - gerathen, **§ заблужда́ться, заблуди́ться; * ошиба́ться, -би́ться; **-zwerk**, *n. I.* 3. лѣсъ (ра́знаго ро́да); *Zm.* пло́тничная рабо́та; столя́рная рабо́та; **-zwurm**, *Ng.* s. Ho'lzbohrer; **-zzeit**, *f. Bk.* вре́мя ру́бки лѣ́са; вре́мя ру́бки дровъ; **-zzinn**, *n. I. Bw.* деревени́стое оло́во; Корнва́льская руда́; **-zzucht**, *f. Fw.* лѣсоразмноже́ніе.

Homile't, s. Ka'nzelre'dner; **-le'tik**, *f.* гомиле́тика; богосло́вское красноре́чіе; **-tiker**, *m. I.* гомиле́тикъ.

Homilie', *f.* 2. про́повѣдь (od. бесѣ́да) съ истолкова́ніемъ Свяще́ннаго писа́нія.

Homoce'ntrisch, s. Conce'ntrisch; **Homoge'n**, *a.* одноро́дный; **Homogenitä't**, *f.* одноро́дность.

Homony'm, *n. I.* 2. омони́мъ, схо́дное сло́во; **Homony'misch**, *a.* однозву́чный.

Homöopa'th, *m. II.* гомеопа́тъ; **-pa'thisch**, *a.* гомеопати́ческій.

Ho'nig, *m. I.* мёдъ; roher, ungekochter - мёдъ-сыре́цъ; reinster, flüssiger - медова́я па́тока; - schneiden вынима́ть, -нуть со́ты изъ у́льевъ; seine Rede ist süsser als -, * рѣчь его́ сла́ще мёда; * рѣчь его́ какъ мёдъ сладка́; **Ho'nig-**, *a.* медово́й; **-ga'pfel**, *m. I.* (ä) *Gtn.* сла́дкое медово́е я́блоко; **-gartig**, *a.* на подо́біе мёда; медови́дный; **-gbär**, s. Bär (schwarzer); **-gbau**, s. Bie'nenbau'; **-gbauer**, *m. II.* па́сѣчникъ; s. a. Bie'nenwä'rter; **-gbehä'lter**, *m. I.* сосу́дъ на мёдъ; *Ng.* (im Blumenkelche) медо́вникъ; медово́й сосу́децъ; некта́рникъ; **-gbie'ne**, *f.* 2. *Ng.* пчела́ рабо́чая; **-gbi'rne**, *f.* 2. *Gtn.* сла́дкая медова́я гру́ша; **-gbla'tt**, *n. I. Ng.* медоли́стникъ; ди́кая ма́точная трава́; мочего́нъ; **-gblu'me**, *f.* 2. *Ng.* медоцвѣ́тъ; **-gda'chs**, *m. I.* 3. *Ng.* Африка́нскій хомя́къ; россома́ха Ка́пская; медоѣ́дка; **-ge'rnte**, *f.* 2. собира́ніе мёда; **-ge'ssig**, s. E'ssigho'nig; **-gfa'rbe**, *f.* 2. *Mal.* медо́вый цвѣтъ; **-gfa'rben**, **-gfa'rbig**, *a.* медо́ваго цвѣ́та; **-gfla'den**, *m. I.* сотъ; s. a. Ho'nigku'chen; **-gfle'cken**, s. So'nnenbra'nd; **-ggefä'ss**, s. Ho'nigbehä'lter; **-gge'lb**, s. Ho'nigfa'rben; **-ggeru'ch**, *m. I.* медо́вый за́пахъ; **-ggeschma'ck**, *m. I.* медо́вый вкусъ; **-ggeschwu'lst**, *f.* (ülste) *Hlk.* медова́я о́пухоль; **-ggra's**, *n. I. Ng.* Буха́рское про́со; буха́рникъ; просяни́къ; мя́гкая иго́лка; медово́й голкъ; **-ggrie'ben**, *f. pl.* медовы́я вы́варки; **-gke'lch**, s. Ho'nigbehä'lter; **-gklee'**, *m. I. Ng.* дя́тлина сла́дкая; **-gkrau't**, s. Meli'sse; **-gku'chen**, *m. I.* пря́никъ; **-gku'chenbä'cker**, **-gkü'chler**, *m. I.* пря́ничникъ; **-gle'se**, *f.* собира́ніе мёду; **-gmo'nat**, *m. I.* вре́мя собира́нія мёда; * s. Fli'tterwo'chen; **-gpfla'ster**, *n. I. Hlk.* медово́й пла́стырь; **-grei'ch**, *a.* изоби́льный мёдомъ; **-gsa'ft**, s. E'ssigho'nig; **-gsau'ger**, s. Coli'bri; **-gschei'be**, *f.* 2. медово́й сотъ; со́ты; **-gschni'tte**, *f.* 2. хлѣбъ съ мёдомъ; **-gsei'm**, *m. I.* па́тока медова́я; сото́вый мёдъ; **-gstei'n**, *m. I.* 3. *Ng.* медово́й ка́мень; медови́къ; **-gsteinsäu're**, *f.* 2. *Schdk.* мёдово-ка́менная кислота́; **-gsü'ss**, *a.* сла́дкій какъ мёдъ; **-gta'fel**, s. Ho'nigschei'be; **Ho'nigtäu'bling**, *m. I.* 3. *Ng.* сыроѣ́жка; **-gthau'**, *m. I. Ntl.* медова́я роса́; **-gto'pf**, *m. I.* (öpfe) горшо́къ для мёду; **-gtra'nk**, *m. I.* мёдъ; **-gverkäu'fer**, *m. I.* медовщи́къ; продаве́цъ мёда; **-gvo'gel**, *m. I.* (ö) *Ng.* некта́рница; медосо́съ; му́ха-пти́чка; **-gwa'be**, s. Ho'nigschei'be; **-gwa'sser**, *n. I.* сыта́; **-gze'lle**, *f.* 2. сото́вая ячéйка.

Honne't, *a.* (anständig) благопристо́йный; благоприли́чный; (ehrlich) че́стный.

Honneu'rs, *n. pl.* по́чести; die - machen отдава́ть, -да́ть честь; *Ktsp.* анёры.

Honora'r, *n. I.* 3. пла́та; гонора́ръ; (Ehrensold) жа́лованье; окла́дъ.

Honoratio'n, *f.* 2. почте́ніе; уваже́ніе; удостое́ніе; (eines Wechsels) *H.* акцепта́ція ве́кселя и упла́та по

о́ному; **Honoratio'ren**, *mf. pl.* * почётныя ли́ца.

Hono'rig, s. A'nständig, Eh'renhaft.

Honori'ren, *va.* ока́зывать уваже́ніе; уважа́тъ; чтить; почита́ть; (bezahlen) плати́ть, за- кому́; einen Bogen Manuscript mit 10 Rubeln -, *Bchh.* плати́ть де́сять рубле́й за листъ; einen Wechsel -, *H.* акцептова́ть ве́ксель; der Honorirte ува-жа́емый.

Ho'pfen, *m. I. Ng.* хмѣль; хмель; an ihm ist - u. Malz verloren, * онъ ни къ чему́ не годи́тся; * въ нёмъ пути́ не бу́детъ; **Ho'pfen-**, *a. Ng.* хмѣлево́й; **-nbau'**, *m. I.* разведе́ніе хмѣ́ля; хмѣлево́дство; **-nbau'er**, *m. II.* хмѣлево́дъ; **-nbi'tter**, *n. I. Schdk.* сѣменна́я пыль хмѣ́ля; лупули́нъ; **-nfe'ld**, *n. I.* (lder) по́ле, засѣ́янное хмѣ́лемъ; хмѣльни́къ; **-nga'rten**, *m. I.* хмѣльни́къ; **-nhai'nbuche**, *f.* 2. *Ng.* хмѣле́вина; **-nkei'mchen**, *n. dim. I.* хмѣлева́я по́чка; **-nko'pf**, s. Ho'pfenza'pfen; **-nmeh'l**, s. Ho'pfenbi'tter; **-nra'nke**, *f.* 2. хмѣлева́я плеть; **-nsaa't**, *f.* 2. хмѣлево́е сѣ́мя; цвиль; **-nschwä'rmer**, **-nspi'nner**, *m. I. Ng.* ба́бочка хмелева́я; **-nsta'nge**, *f.* 2. хмѣлева́я тычи́нка; **-nza'pfen**, *m. I.* хмѣлева́я ши́шка; хмѣли́на; **Hö'pfner**, s. Ho'pfenbau'er.

Hops, *m. I.* скокъ; скачо́къ; **Hops! Ho'psa!** *interj.* скокъ! прыгъ! **Ho'psen**, *vn.* (s.) пры́гать; припры́гивать; скака́ть; **Ho'pser**, **Ho'pswalzer**, *m. I. Tzk.* го́псеръ; вальсъ.

Hö'rbar, *a.* вня́тный.

Ho'rchen, *vn.* (*h.*) подслу́шивать, -шать; та́йно слу́шать; (lauschen) прини́кнуть у́хомъ; **Ho'rcher**, *m. I.* подслу́шивальщикъ; подслу́шивающій; **Ho'rcherin**, *f.* 2. подслу́шница; подслу́шивальщица; **-rwi'nkel**, *m. I.* тайни́къ.

Ho'rde, *f.* 2. (der Tataren) орда́; (Bande) ша́йка; *Ldw.* s. Hü'rde; **Ho'rden-**, *a.* орды́нскій; **-nfü'rst**, *m. II.* орды́нскій князь; **-nwei'se**, *ad.* ша́йками; толпа́ми; ку́чами.

Hö'ren, *va.* слы́шать; schlecht, schwer - ху́до слы́шать; auf Jmdn. - внима́тельно слу́шать кого́; *слу́шаться кого́; haben Sie nichts Neues gehört? не слыха́ли ли Вы чего́ нибу́дь но́ваго? hör' einmal! послуша́йка! hörst du? слы́шишь ли? ich höre ihn gern loben, * мнѣ прія́тно, когда́ его́ хва́лятъ; ich höre ihn gern spielen, * я люблю́ слу́шать, когда́ онъ игра́етъ; ich höre ihn kommen я слы́шу, онъ идётъ; sich hören lassen слы́шаться; говори́ть; (spielen) пѣть; *Tk.* игра́ть; lass' einmal -, * говори́, я послу́шаю; etw. von sich - lassen извѣща́ть, -вѣсти́ть о себѣ́; das lässt sich hören, * э́то не ду́рно; *э́то не ху́до; * съ э́тимъ я согла́сенъ; dieser Grund lässt sich hören, *э́ту причи́ну мо́жно ува́жить; **Hö'rensa'gen**, *n. I.* наслы́шка; слухъ; das weiss er nur vom - э́то онъ зна́етъ то́лько по наслы́шкѣ; so viel man vom - weiss какъ но́сится слу́хи; какъ иду́тъ слу́хи; какъ но́сится молва́; какъ говоря́тъ; **Hö'rer**, *m. I.* слу́шатель; **Hö'rerin**, *f.* 2. слу́шательница; **Hö'rgang**, *Zk.* s. Gehö'rgang.

Horizo'nt, *m. I. Geog.* горизо́нтъ; - des Meeres у́ровень морско́й; das geht über seinen -, * э́то вы́ше его́ поня́тій; э́того онъ не понима́етъ; **Horizonta'l**, *a.* горизонта́льный; **-llinie**, *f.* 2. горизонта́льная ли́нія; **luhr**, *f.* 2. *Stk.* горизонта́льные со́лнечные часы́; **-lwage**, *f.* 2. у́ровень; ватерпа́съ.

Horn, *n. I.* (*pl.* Hörner) *Ng. Tk.* рогъ; Hörner der Schnecken, *Ng.* у́сики; in - arbeiten занима́ться рогово́ю рабо́тою; das - blasen, *Tk.* игра́ть на рожкѣ́; mit Jmdm. in Ein - blasen, * быть съ кѣмъ заодно́; in's - stossen труби́ть, за- въ рогъ; mit den Hörnern stossen бода́ть; бода́ться; etwas auf seine Hörner nehmen, * брать, взять что на себя́; Jmdm. Hörner aufsetzen, *приставля́ть, -вить кому́ рога́; **Horn-**, *a. Ng.* рогово́й; **-namboss**, *m. I.* 3. на́ковальня съ рожка́ми; **-narbeit**, *f.* 2. рогова́я рабо́та; **-narbeiter**, *m. I.* роговщи́къ; **-nartig**, *a.* рогови́дный; **-nband**, *n. I.* (ände) *Bchb.* пергами́нный od. перга́ментный переплётъ; **-nbaum**, s. Wei'ssbuche; **-nbaumkora'lle**, *f.* 2. *Ng.* рогові́е кора́ллы; горго́нія; **-nbläser**, *m. I. Tk.* игра́ющій на рожкѣ́; труба́чъ; **-nblatt**, *n. I.* (ätter) *Ng.* роголи́стъ; роголи́стникъ; **-nblei**, *n. I. Bw.* рогово́й свине́цъ; **-nblende**, *f.* 2. *Ng. Bw.* рогова́я обма́нка od. бле́нда; **-nbuche**, s. Wei'ssbuche; **Hö'rnchen**, *n. dim. I.* рожо́къ; **Ho'rndose**, *f.* 2. рогова́я табаке́рка; **-ndrechsler**, **-ndreher**, *m. I.* рогові́хъ дѣлъ ма́стеръ; тока́рь; **Hö'rnen**, *a.* s. Hö'rnern; **Hö'rnereu'le**, s. Ho'rneule; **Hö'rnerkla'ng**, s. Hö'rnerscha'll; **Hö'rnern**, *a.* рогово́й; изъ ро́га; **Hö'rnerscha'll**, *m. I.* тру́бный звукъ; **-rschwa'mm**, s. Kora'llenschwa'mm; **-rtra'gend**, *a.* рогоно́сный; **-rträ'ger**, s. Ho'rnträger; **Ho'rnerz**, *Bw.* s. Si'lberhorne'rz; **-neule**, *f.* 2. *Ng.* сычъ; **-nfisch**, *m. I.* 3. *Ng.* спиноро́гъ; рогоно́съ; **-nfistel**, *Hlk.* s. Hu'ffistel; **Ho'rnflügel**, *m. I.* (der Kerbthiere) *Ng.* надкры́ліе рогово́е; **-nflügelde'ckig**, *a. Ng.* жесткокры́лый; **-nflügler**, *m. I. Ng.* рогокры́ликъ; **-nförmig**, *a.* рогови́дный; **-nfrucht**, *f. Ng.* рогопло́дникъ; **-ngold**, *n. I. Bw.* рогово́е зо́лото; **-nhaut**, *f.* (äute) жёсткая, мозо́листая ко́жа; (Schwielen an Händen und Füssen) мозо́ль; - des Auges, *Zk.* рогова́я плева́ (перепо́нка); ко́жица; **-nhautblä'ttchen**, *n. dim. I.*, **-nhautbla'tter**, *f.* 2. (am Auge) пле́ночка; пле́нка (на глазу́); **-nhautgeschwü'r**, *n. I.* 3., **-nhautträu'bchen**, *n. dim. I. Hlk.* пусто́й вередо́къ на рогово́й ко́жицѣ гла́за; **Ho'rnhäutig**, *a. Zk.* мозо́листый; мозо́льный; **-nhecht**, *m. I.* 3. *Ng.* белло́на; щу́ка острonóсая; **Ho'rnicht**, *a.* рогова́тый; **Ho'rnig**, *a.* рога́тый.

Ho'rnisse, *f.* 2. *Ng.* ше́ршень; про́-[свердь.

Horni'st, etc. *Tk.* s. Ho'rnbläser, etc.

Ho'rnkamm, *m. I.* (ämme) рогово́й гре́бень; **-nkirsche**, *f.* 2. *Ng.* дёренъ; **-nklee**, *Ng.* s. Stei'nklee; **-nkluft**, *f.* (üfte) *Zk.* разще́пъ копы́та; **-nkora'lle**, *f.* 2. *Ng.* рогово́й кора́ллъ; **Ho'rnkraut**, *n. I. Ng.* рогови́къ; я́сколка; **-nlate'rne**, *f.* 2. рогово́й фона́рь; **-nmanga'nerz**, *n. I.* 3. *Bw.* сплошны́й манганоли́тъ; **-nmusi'k**, *f. Tk.* рогова́я му́зыка; **-npale'tte**, *f.* 2. *Mal.* рогова́я пале́тка; **-npomera'nze**, *f.* 2. кру́пный ки́слый помера́нецъ; **-nsalbe**, *f.* 2. *Hlk.* рогова́я мягчи́тельная мазь; **-nsamen**, *m. I. Ng.* рогосѣ́менникъ; рогатосѣ́менникъ; **-nschein**, *m. I. Stk.* пе́рвая че́тверть луны́; **Ho'rnschiefer**, *m. I. Bw.* рогово́й сла-не́цъ; **-nschlange**, *f.* 2. *Ng.* кера́стъ; гадю́ка рога́тая; **-nschluss**, *m. I.* (üsse) *Philos.* диле́мма; **-nschnecke**, *f.* 2. *Ng.* рога́тка; рожа́къ; труборо́гъ; бу́кцинъ; **-nschwanz**, *m. I.*, **-nschwänzchen**, *n. dim. I.* рогохво́стъ, хвосторо́гъ; **-nschwein**, *Ng.* s. Hi'rscheber; **-nsilber**, *n. I. Bw.* рогова́я сере́бряная руда́; **-nsohle**, *f.* 2. *Hlk.* ра́ковина; **-nspalte**, *f.* 2. s. Ho'rnkluft; **-nspitze**, *f.* 2. рогово́й наконе́чникъ; (Pfeifenspitze) рогово́й мундшту́къ; **-nstein**, *m. I.* 3. *Ng.* рогово́й ка́мень; орле́цъ; **-nträger**, *m. I.* рогоно́сецъ; *Ng.* анги́ма рога́тая; **Ho'rnung**, *f.* (Februar) Февра́ль мѣ́сяцъ; **Ho'rnvieh**, *n. I. Ldw.* рога́тый скотъ; **-nviehseu'che**, *f.* 2. *Hlk.* чума́, паде́жъ рога́таго скота́; **-nvogel**, *m. I.* (ö) *Ng.* носоро́въ; рогоно́съ; **-nwerk**, *n. I.* 3. *Kw.* го́рнверкъ.

Hö'rorgane, *Zk.* s. Hö'rwerkzeuge.

Horosko'p, *n. I. Stk.* гороско́пъ; указа́тель часо́въ; Jmdm. das - stellen, s. u. Nativitä't.

Horre'nd, **Horri'bel**, *a.* ужа́сный.

Hö'rrohr, *n. I.* 3. слухова́я труба́.

Hö'rsaal, *m. I.* (säle) аудито́рія.

Horst, *m. I.* 3. *Jäg.* гнѣ́здо хи́щныхъ птицъ; s. a. Di'ckicht.

Ho'rsten, *vn.* (*h.*) s. Ni'sten.

Hort, *m. I.* убѣ́жище; защи́та; сокро́вище; защи́тникъ; покрови́тель.

Horte'nsia, *f. Ng. Gtn.* горте́нсія.

Ho'rticultu'r, etc. s. Ga'rtenbau', etc.

Hö'rtrichter, *m. I. Hlk.* слухово́й рожо́къ.

Hö'rverei'n, *m. I.* 3. слу́шатели; **-rweite**, *f.* разстоя́ніе, потре́бное для услы́шанія; **-rwerkzeuge**, *m. pl. Zk.* слухові́е о́рганы.

Hö's'chen, *n. pl. dim.* штани́шки; (Bienen) обно́жки; шта́ники; **Ho'se**, *f.* 2. *Ldw.* (für Butter) ка́дка; s. a. Bei'nkleid; **Ho'sen-**, *a.* - у штано́въ; - на штаны́; **-nba'nd**, *n. I.* (änder) подвя́зка; **-nbando'rden**, *m. I. Stw.* о́рденъ Подвя́зки; **-nbu'nd**, *m. I.* (ünde) по́ясъ у штано́въ; **-nbu'tter**, *f. Ldw. H.* каду́шечное ма́сло; **-ngü'rtel**, s. Ho'senbu'nd; **-nhe'be**, *f.* s. Ho'senträ'ger; **-nkla'ppe**, *f.* 2. кла́панъ (у штано́въ); гу́льфикъ; **-nkno'pf**, *m. I.* (öpfe) пу́говица у штано́въ; **-nlatz**, *m. I.* (ätze) s. Ho'senkla'ppe; **-nlo's**, *a.* безшта́нный; **-nlo'ser**, *m. II. Gsch.* безшта́нный; **-nschli'tz**, *m. I.* 3. гу́льфикъ (на штана́хъ); **Ho'senschna'lle**, *f.* 2. пря́жка у штано́въ; **-nta'sche**, *f.* 2. карма́нъ у штано́въ; **-nträ'ger**, *m. pl.* по́мочи; подтя́жки; **-nzeu'ch**, *m. I.* 3. *W.* мате́рія на штаны́.

Hosia'nna! *int. Kg.* оса́нна! спаси́! [сохрани́!

Hospita'l, *n. I.* (äler) госпита́ль; бо́льница; **Hospita'l-**, *a.* госпита́ль-

ный; госпитáльный; -lbrand, *m. I. Hlk.* госпитáльный антóновъ огóнь; -lfieber, *n. I. Hlk.* злокáчественная лихорáдка; -lschiff, *n. I.* 3. *Sw.* госпитáльный корáбль.

Hospita'nt, *m. II.* (auf Hochschulen) вольнослýшатель; **Hospiti'ren**, *vn.* (*h.*) посѣщáть, слýшать университéтскія лéкціи. [ютъ.

Ho'spiz, *n. I.* 3. гостúнница; прі-

Ho'stie, *f.* 2. *Kg.* гóстія; просфорá; **Ho'stienbä'cker**, *m. I.* (in Klöstern) просвирáкъ; -nbä'ckerin, *f.* 2. (in Klöstern) просвúрница; просвúрня; -nbe'cken, *n. I. Kg.* дúскосъ; -nbehä'ltniss, -nhäu'slein, *n. I. Kg.* ковчéгъ; дарохранúтельница; -nschü'ssel, *f.*, -nte'ller, *m. I. Kg.* дúскосъ.

Hote'l, *n. I.* отéль; гостúнница; **Hote'l-**, *a.* гостúничный; **Hotelie'r**, *m. I.* трактúрщикъ; гостúнникъ; гостúнщикъ.

Hott! *int.* ну! эй вы ну!

Hou'ris, *pl.* гýрія.

Hub, † = Hob, s. He'ben, *va. irr.*

Hub, *m. I.* поднятіе; подъёмъ.

Hü'bel, § s. Hü'gel, Bu'ckel, Beu'le.

Hü'ben, § s. Die'sseits.

Hübsch, *a.* пригóжій; красúвый; (nett) мúлый; (stattlich) благовúдный; hübsches Kind милáшка; - werden хорошѣть, по-; **Hü'bschheit**, *f.* пригожéсть.

Hu'cke, Hu'cken, § s. Ho'cke, Ho'cken.

Hu'del, *m. I.* ветóшка; дрянь; **Hudelei'**, *f.* 2. кропáніе; пáчкапіе; Jmdm. Hudeleien machen испóртить чьё дѣло; надѣлать комý хлопóтъ; **Hu'deln**, *va.* кропáть; пáчкать; гáдить; Jmdn. - тормошúть, мýчить когó; надѣлать комý хлопóтъ; **Hu'dler**, *m. I.* кропáтель; пачкýнъ.

Huf, *m. I.* 3. копы́то; Thiere mit gespaltenen Hufen раздѣльнокопы́тныя живóтныя; -fbein, *n. I.* 3. копы́то; -fbeschla'g, *m. I.* (äge) окóвка (копы́та); подкóвка; -fbeschlagslehre, *f.* обучéніе кóвкѣ лошадéй.

Hu'fe, *f.* 2. (Feldmass) *Ldw.* гýфа.

Hu'feisen, *n. I.* подкóва; dem Pferde - aufschlagen подкóвывать, подковáть лóшадь; dem Pferde die - abreissen раскóвывать лóшадь; **Hu'fdorn**, *m. I.* шипъ на подкóвѣ; -fförmig, *a.* подковообрáзный; **Hu'fkraut**, *n. I. Ng.* желѣзнякъ кóнскій; подкóвникъ; -fnase, *f.* 2. *Ng.* подковонóсъ; подкóвникъ; подкóвчатка; -ffistel, *f.* 2. *Hlk.* подсѣдина въ копы́тѣ; -fgele'nk, *n. I.* 3. копы́тный сустáвъ; -fknötig, *a. Hlk.* узловáтый; шишковáтый; -flattig, -flattich, *m. I.* 3. *Ng.* бѣлокопы́тникъ; -fnagel, *m. I.* (ä) подкóвный гвоздь; -fräumer, *m. I.* рѣзáкъ (для очúстки копы́та); -fschlag, *m. I.* удáръ копы́томъ; стукъ oder тóпотъ копы́тъ; **Hu'fschmied**, *m. I.* 3. кузнéцъ; подкóвный мáстеръ; *Kw.* коновáлъ.

Hü'ft-, Hü'ften-, *a. Zk.* бéдренный; -tader, *f.* 2. бéдренная жúла; -tbein, *n. I.* 3. *Zk.* бéдренная кость; -tbeinsta'chel, *m. I. Zk.* гребешóкъ кострéчной кóсти; -tdarm, *m. I.* (ärme) *Zk.* подвздóшная кишкá; **Hü'fte**, *f.* 2. *Zk.* бедрá; бедрó; * тѣло; тáлья; **Hü'ftenda'rm**, s. Hü'ftdarm; -ftengele'nkpfanne, *f.* 2. *Zk.* суставнáя чáшка бедрá; -ftenlah'm, *a.* хромóй; (Pferde) разбúтый зáдомъ; -ftenlah'mheit, *f.* хромотá; -ftenne'rv, *m. II.* сѣдáлищный нервъ. [вóтныя.

Hu'fthiere, *n. pl. Ng.* копы́тныя жи-

Hü'fthorn, s. Hie'fhorn; -ftknochen, s. Hü'ftbein. [Hu'fschlag.

Hu'ftritt, *m. I.* 3. слѣдъ копы́та; s. a. **Hü'ftschmerz**, s. Hü'ftweh; -tstück, *n. I.* 3. ля́шка; -tverre'nkung, *f.* 2. вы́вихъ бедрá; -tweh, *n. I.* ломъ (oder боль) въ бедрáхъ; -twirbelbein, *n. I.* поясни́чный позвонóкъ.

Hu'fgeschwu'lst, *f.* (ülste) *Hlk.* óпухоль копы́тнаго рóга; -fzange, *f.* 2. клещú; -fzwang, *m. I.* (bei Pferden) сжáтость копы́тъ; -fzwängig, *a.* (Pferde) съ жáтыми копы́тами.

Hü'gel, *m. I.* холмъ; бугóръ; пригóрокъ; *Zk.* бугорóкъ; **Hü'gela'b**, *ad.* подъ гóру; внизъ; **Hü'gelchen**, *n. dim. I.* хóлмикъ; бугорóкъ; -lfö'rmig, **Hü'gelicht**, *a.* бугровáтый; **Hügelig**, *a.* бугрúстый; холмúстый; -lke'tte, -lrei'he, *f.* 2. цѣпь холмóвъ · -lrü'cken, *m. I.* хребéтъ холмóвъ.

Hugeno't, Huguenо't, *m. II. Kg. Gsch.* гугенóтъ; кальвинúстъ; **Hugeno'tten-**, *a. Kg. Gsch.* - гугенóта; - гугенóтовъ.

Huhn, *n. I.* (ühner) *Ng.* кýрица; welsches - Индéйская кýрица.

Hüh'nchen, *n. dim. I.* кýрочка; **Hüh'ner-**, *a. Ng.* курúный; кýричій; -raa'r, s. Hüh'nergei'er; -ra'rtig, *a.* изъ порóды куръ; -rau'ge, s. Lei'chdorn; -rbi'ss, s. Vo'gelkrau't, Gau'chheil; -rbli'nd, *a.*: er ist - у негó кýричья слѣпотá; -rbra'ten, *m. I. Kk.* жáреная кýрица oder курáтина; **Hüh'nerbrü'he**, s. Hüh'nersu'ppe; **Hüh'nerbru'st**, *f.* (üste) курúная грудь; бѣлое мя́со курúное; **Hüh'nerdarm**, s. Vo'gelkrau't, Gau'chheil; -rei', *n. I.* (er) курúное яйцó; -rfe'der, *f.* 2. курúное перó; -rflei'sch, *n. I.* курúное мя́со; курáтина; -rgei'er, *m. I. Ng.* кóршунъ; я́стребъ курáтникъ; -rgeschle'cht, *n. I.* (ter) порóда куръ; -rgeschrei', *n. I.* крикъ куръ; -rha'bicht, s. HaЪicht (gemeiner); -rha'ndel, *m. I.* торгъ кýрами; -rhä'ndler, *m. I.* торгýющій кýрами; курáтникъ; -rhau's, *n. I.* (äuser) курáтникъ; курáтня; -rho'f, *m. I.* (öfe) пти́чій дворъ; -rhu'nd, *m. I.* 3. лягáвая собáка; -rko'rb, *m. I.* (örbe) лукóшко для куръ; -rlau's, *f.* (äuse) *Ng.* курúная вошь; -rlei'ter, s. Hüh'nersta'nge, -rstei'ge; -rma'rkt, *m. I.* (ärkte) курáтный рядъ; -rmi'lch, s. Vo'gelmi'lch (gelbe); -rmi'st, *m. I.* курúный помётъ; **Hüh'nerolo'gisch**, *a.*: -scher Verein óбщество искýственнаго разведéнія куръ od. курológовъ; -rpaste'te, *f.* 2. *Kk.* паштéтъ (oder пастéтъ) съ кýрицею; -rsta'll, *m. I.* (älle) курáтникъ; курáтня; -rsta'nge, -rstei'ge, *f.* 2. насѣстъ; насѣстокъ; -rste'lzen, *f. pl. Ng.* куриноголенáстыя пти́цы; -rsu'ppe, *f.* 2. *Kk.* курúный супъ; -rvieh', *n. I.* кýры; -rvö'gel, *m. pl. Ng.* соровы́я пти́цы; -rwä'rter, *m. I.* курáтникъ; -rweih', *m.* s. Hüh'nergei'er; -rzu'cht, *f.* куровóдство; разведéніе куръ.

Hui! *int.* мигóмъ! въ мигъ! in einem - мигóмъ; въ мигъ.

Huld, *f.* благосклóнность; мúлость, **Hu'ldblick**, *m. I.* 3. привѣтливый взоръ; привѣтливый взглядъ; -dgöttin, *f.* 2. *Myth.* грáція; **Hu'ldigen**, *vn.* (*h.*): Jmdm. - присягáть, -гнýть комý въ вѣрности; учинять, -нúть присягý въ вѣрности комý; einer Sache - благоговѣть предъ чѣмъ; sich von Jmdm. - lassen принимáть, -нять отъ когó присягý въ вѣрности; **Hu'ldigung**, *f.* 2. присяга въ вѣрности; благоговѣніе; почитáніе; -ngsei'd, *m. I.* 3. присяга въ вѣрности; **Hu'ldin**, s. Hu'ldgöttin; **Hu'ldreich**, *a.* весьмá благосклóнный; весьмá милостúвый; -dreichst, *ad.* всемилостивѣйше; -dvoll, s. Hu'ldreich.

Hü'lfe, *imperf. conj.* v. He'lfen, *vn. irr.*

Hü'lfe, Hi'lfe, *f.* 2. пóмощь; посóбіе; - leisten подавáть, -дáть пóмощь; - nöthig haben нуждáться въ пóмощи; um - schreien призывáть когó на пóмощь; просúть пóмощи; - rufen звать, призывáть, -звáть на пóмощь; mit Gottes - съ пóмощію Бóжіею; -feru'f, *m. I.* 3., -feru'fen, *n. I.* крикъ о пóмощи; **Hü'lfleistung**, *f.* 2. подáніе пóмощи; вспоможéніе; **Hü'lflos**, *a.* безпóмощный; **Hü'lflosigkeit**, *f.* безпóмощность; безпóмощное; безвы́ходное положéніе; -freich, *a.* (zur Hülfe bereit) готóвый помогáть; (behülflich) *a.* посóбствующій; Jmdm. hülfreiche Hand leisten подавáть, -дáть комý рýку пóмощи; **Hü'lfsarmee'**, *f.* 2. вспомогáтельное вóйско; -sbedü'rftig, *a.* нуждáющійся въ пóмощи; (arm) бѣдный; -sbedü'rftigkeit, *f.* бѣдность; нищетá; -serbie'tung, *f.* 2. предложéніе пóмощи; -scasse, *f.* 2. вспомогáтельная кáсса; -sgeld, *n. I.* (lder) вспомогáтельныя дéньги; -sheer, *n. I.* 3. вспомогáтельное вóйско; -skenntnisse, *f. pl.* вспомогáтельныя знáнія; -slaut, *m. I.* 3. *Spl.* глáсная; глáсная бýква; -slehrer, *m. I.* помóщникъ учúтеля; -sleistung, s. Hü'lfelei'stung; -smacht, *f.* (ächte) сою́зная власть od. держáва; -smittel, *n. I.* вспомогáтельное срéдство; посóбіе; -sprediger, *m. I.* адъюнктъ; пáсторъ-адъюнктъ; -squelle, *f.* 2. вспомогáтельный истóчникъ; пóмощь; посóбіе; срéдство; -srad, *n. I.* (äder) *Mech.* вспомогáтельное колесó; -sstein, s. Wu'ndersteі'n; -sstimme, *f.* 2. вторóй гóлосъ; -ssteuer, s. Subsi'dien; -sstollen, *m. I. Bw.* пролóмъ; прокóпъ; спускъ; -struppen, *f. pl.* вспомогáтельныя войскá; -svereі'n, *m. I.* 3. вспомогáтельное óбщество; **Hü'lfswissenschaft**, *f.* 2. вспомогáтельная наýка; -szeitwort, *n. I.* (örter) *Spl.* вспомогáтельный глагóлъ; -szwang, *m. I. Rw.* эксекýція; взыскнóе судопроизвóдство.

Hü'lle, *f.* 2. обвéртка; покрывáло; покрóвъ; завѣса; (Haut um einen Körper) оболóчка; *Ng.* (bei Pflanzen) влагáлище; намётъ; опýшка; завивáльце; - der Blätter обвóйникъ; лúственный покрóвъ; (einer Raupe) кýколка; оболóчка; *Mal.*

драпиро́вка; sterbliche -, * сме́ртные оста́нки; die - und die Fülle, *изоби́лie; изли́шество; изби́токъ; er hat Alles in - u. Fülle, * у него́ всего́ вдо́воль; у него́ во всёмъ изби́токъ; **Hü'llen**, *va.* ку́тать; s. a. Ei'nhüllen; покрыва́ть, -кры́ть.

Hü'lse, *f.* 2. *Ng.* шелуха́; (der Früchte) ко́жица; (harte) луска́; лущи́на; (beim Kunstfeuerwerk) ги́льза; тру́бка; (zu Papiercigarren) ги́льза; патро́нъ; **Hü'lsen**, *va.* s. Au'shülsen; sich - лупи́ться; **Hü'lsena'rtig**, *a.* стручкообра́зный; бобо́вый; **-nfru'cht**, *f.* (üchte) стручко́вый плодъ; **Hü'lsicht**, *a.* s. Hü'lsena'rtig; **Hü'lsig**, *a.* шелу́шный.

Hum! Hm! *int.* гмъ!

Huma'n, *a.* s. Me'nschenfreu'ndlich, Hera'blassend; **Humanio'ra**, *f. pl.* нача́ла слове́сныхъ нау́къ; **Humanisi'ren**, *va.* образова́ть; **-nisi'rung**, *f.* образова́нie; **-ni'st**, *m. II.* зна́ющій слове́сныя нау́ки; **-ni'stisch**, *a.*: humanistische Studien, s. Humanitä'tsstudien; **-nitä't**, s. Me'nschenfreu'ndlichkeit, Leu'tseligkeit; **-nitä'tsclasse**, *f.* 2. (auf Hochschulen) классъ слове́сныхъ нау́къ; **-nitä'tsstudien**, *n. pl.* изя́щныя нау́ки и дре́вніе языки́; слове́сныя нау́ки.

Hu'mmel, *f.* 2. *Ng.* шмель; wilde -, ** вѣ́тряная же́нщина; ** вѣ́треница; **рѣзву́нья; шалу́нья.

Hu'mmeln, Hu'mmen, *vn.* (*h.*) жужжа́ть; шумѣ́ть.

Hu'mmelvo'gel, s. Coli'bri.

Hu'mmer, *m. I. Ng.* морско́й ракъ; **Hu'mmer-**, *a.* - морска́го ра́ка; - морски́хъ ра́ковъ.

Humo'r, *m. I.* юмо́ръ; guter - весёлый нравъ; **Hu'mor**, *m. I. Hlk.* вла́га; вла́жность; мокро́та; **-ra'lfieber**, s. Flu'ssfieber; **-ra'lpathologie'**, *f.* патоло́гія вла́жностей oder со́ковъ; **-ri'st**, *m. II.* юмори́стъ; **-ri'stisch**, *a.* юмористи́ческій. [ча́ша.

Hu'mpen, *m. I.* большо́й бока́лъ;

Hu'mpeln, *vn.* (*h.*) хрома́ть; s. a. Hi'nken. [s. a. Su'msen.

Hu'msen, *vn.* (*h.*) жужжа́ть; буча́ть;

Hu'mus, *m. Ntl. Ldw.* чернозёмъ; перегно́й; расти́тельная земля́; saurer - ки́слый чернозёмъ; **Hu'mus-**, *a. Ldw.* перегно́йный; чернозёмный; **-skoh'le**, *f.* 2. перегно́йный у́голь; **-ssäu're**, *f.* 2. *Schdk.* перегно́йная кислота́.

Hund, *m. I.* 3. *Ng.* соба́ка; пёсъ; männlicher - кобе́ль; fliegender -, *Ng.* летУ́чая соба́ка; крыла́нъ; Hund, *Rw.* рудоотка́точная тѣле́жка; grosser -, *Stk.* Большо́й Песъ; kleiner -, *Stk.* Ма́лый Песъ; es nimmt kein - ein Stück Brod von ihm, * никто́ не хо́четъ имѣ́ть съ нимъ дѣ́ла; er ist bekannt wie ein bunter -, * всѣ его́ зна́ютъ; er kann keinen - vom Ofen locken, *онъ соверше́нно никуда́ не годи́тся; sie vertragen sich wie - u. Katze, * они́ живу́тъ, какъ соба́ка съ ко́шкой; er ist auf den - gekommen, * онъ въ плохи́хъ обстоя́тельствахъ; * онъ разори́лся; ein blöder - wird selten fett, * застѣ́нчивостью ничего́ не возьмёшь; da liegt der - begraben, * вотъ въ чёмъ дѣ́ло; * въ томъ-то и дѣ́ло; *то-то и есть; **Hü'ndchen**, *n. dim. I.* соба́чка; **Hu'nde-**, *a.* соба́чій; псо́вый; **-dea'rbeit**, *f.* 2. ка́торжная рабо́та; **-deau'fseher**, *m. I.* псарь; *Jäg.* доѣзжа́чій; борзя́тникъ; выжля́тникъ; **-debe'llen**, s. Gebe'll; **-defe'll**, *n. I.* 3. соба́чья шку́ра; **-deflei'sch**, *n. I.* соба́чье мя́со; соба́чина; пси́на; **-defra'ss**, *m. I.* соба́чья ѣда́; (Hundefutter) соба́чій кормъ; **-degebe'll**, s. Gebe'll; **-dege'ld**, *n. I.* *безцѣ́нокъ; **-degeru'ch**, *m. I.* пси́на; **-dehau's**, *n. I.* (äuser) соба́чья кану́ра oder кону́ра; **-deho'f**, *m. I.* (öfe) пса́рный дворъ; **-dehü'tte**, *f.* 2. s. Hu'ndehau's; **-deja'gd**, *f.* 2. псо́вая охо́та; **-deju'nge**, *m. II. Jäg.* псарь; **-deke'rl**, *m. I.* (Schimpfwort) бездѣ́льникъ; негодя́й; **-deko'ppel**, *f.* 2. сво́ра; смы́чка; **-delau's**, s. Hu'ndslaus; **-dele'ben**, *n. I.* *соба́чья жизнь; **-delo'ch**, *n. I.* (öcher) соба́чья нора́; (schlechte Wohnung) кану́ра; кону́ра; § s. Gefä'ngniss; **-demü'de**, s. Hu'ndsmüde; **-depei'tsche**, *f.* 2. ара́пникъ.

Hu'ndert, *a. num.* сто; -, *n. I.* 3. со́тня; **-terlei**, *ad.* ра́знаго ро́да; **-tfa'ch**, **-tfä'ltig**, *a.* стокра́тный; -, *ad.* стокра́тно; стокра́тъ; сто разъ; - vergelten воздава́ть, -да́ть сторицею; **-tfü'ssig**, *a. Ng.* стоно́гій; **-tgra'dig**, *a.* стогра́дусный; **-tjäh'rig**, *a.* столѣ́тній; **-tjäh'rlich**, *a.* ка́ждыя сто лѣтъ; **-tkö'pfig**, *a.* стоголо́вый; стогла́вый; **-tma'l**, *ad.* сто разъ; **-tma'lig**, *a.* стокра́тный; **-tpfü'ndig**, *a.* стофунто́вый; **-tpfü'nder**, *m. I.* стофунтови́къ; **-tru'belschei'n**, *m. I.* 3. сторублёвый креди́тный биле́тъ; **Hu'ndertste** (der, die, das), *a. num.* со́тый; **Hu'ndertstel**, *n. I. Rk.* со́тая часть; **-twei'se**, *ad.* по со́тнямъ; со́тнями; **-tzü'ngig**, *a.* стоязы́чный.

Hu'ndescheu', *a.* боя́щійся соба́къ; -, *f.* боя́знь соба́къ; **-deschlä'ger**, *m. I.* живодёръ; прохво́стъ; **-deseu'che**, *f.* 2. санъ соба́чій; **-desta'll**, *m. I.* (älle) пса́рня; **Hu'ndesteu'er**, *f.* 2. *Stw.* по́дать od. по́шлина на соба́къ; **-detra'b**, *m. I.* ма́ленькая рысь; **-dewä'rter**, *m. I.* псарь; **-dezei'chen**, *n. I.* значёкъ; **-dezwi'nger**, *m. I. Jäg.* пса́рня; **Hü'ndin**, *f.* 2. су́ка; *Jäg.* го́нчая су́ка; вы́жлица; **Hü'ndisch**, *a.* соба́чій; -, *ad.* по-соба́чьему; **Hu'ndsaffe**, s. Pa'vian; **-sapfel**, s. Alrau'n; **Hu'ndsbaum**, *m. I.* (äume) *Ng.* жи́молость го́рная; **Hu'ndsbeerstrau'ch**, *m. I.* (äucher) *Ng.* слѣпоку́ръ; **Hu'ndsbiss**, *m. I.* 3. укуше́ніе соба́кою; **-sblatter**, *f.* 2. пе́сья о́спа; **-sblume**, s. Lö'wenzah'n; **-sflechte**, *f.* 2. *Ng.* соба́чій мохъ; **-sfliege**, *f.* 2. *Ng.* пе́сья му́ха; **-sfott**, *m. I.* (ötter) *§ бездѣ́льникъ; негодя́й; подле́цъ; **-sfötterei'**, *f.* 2. § по́длость; бездѣ́льничество; **-sföttisch**, *a.* § по́длый; **-sgeru'ch**, *m. I.* соба́чій за́пахъ; пси́на; **-sgras**, *m. I. Ng.* пе́сья трава́; па́лочникъ; **-shaar**, *n. I.* 3. соба́чья шерсть; **-shai**, *m. I.* 3. *Ng.* морска́я соба́ка; **-shunger**, *m. I.* * нестерпи́мый го́лодъ; **-skami'lle**, *f.* 2. *Ng.* пупа́вка воню́чая; **-skirsche**, s. Zau'nrübe; **-skohl**, *m. I. Ng.* пе́сья ѣда́; соба́чья смерть; **-skopf**, *m. I.* (öpfe) соба́чья голова́; *Ng.* ла́мна; s. a. Pa'vian; **-skopfa'ffe**, s. Pa'vian; **-skrampf**, *m. I.* (ämpfe) конву́льсія съ искривле́ніемъ рта; **-skraut**, s. Hu'ndsgras; **-slaus**, *f.* (äuse) *Ng.* соба́чій клещь; **-sleder**, *n. I.* соба́чья ко́жа; **-sledern**, *a.* изъ соба́чьей ко́жи; **-smelde**, *f. Ng.* лебеда́ соба́чья; марь воню́чая; **-smüde**, *a.* уста́лый какъ соба́ка; **-spetersi'lie**, *f. Ng.* соба́чья петру́шка; соба́чница; зноúха; **-spflaume**, *f.* 2. *Ng.* красновáтая сли́ва; пердриго́нъ; **-sraute**, *f.* 2. *Ng.* пе́сья ру́та; **-sruthe**, *f.* 2. *Ng.* нагосте́бельникъ; псо́ва дурь; безли́стникъ; **-sschlange**, *f.* 2. *Ng.* Америка́нскій пе́сій змѣй; соба́чій по́лозъ; **-sschwamm**, *m. I. Ng.* соба́чій срамъ; ири́па; **-sschwanz**, *m. I. Ng.* соба́чій хвостъ; гребе́нная трава́; гре́бникъ; **-sstern**, *Stk.* s. Si'rius; **-stage**, *m. pl. Stk.* кани́кулы; каникуля́рные дни; **-stod**, *m. I. Ng.* пе́сья смерть; луска́чъ круглоли́стый; **-svio'le**, *f.* 2. *Ng.* подлѣ́сокъ; **-swinde**, *f.* 2. *Ng.* обво́йникъ; **-swürger**, *m. I. Ng.* луска́чъ; оше́йникъ соба́чій; **-swuth**, *f. Hlk.* бѣ́шенство; водобоя́знь; **-szahn**, *m. I.* (ähne) соба́чій зубъ; *Ng.* пе́сій зубъ; зубоска́нъ; канда́къ; канды́къ; бессъ; **-szunge**, *f.* 2. соба́чій язы́къ; *Ng.* соба́чій, пе́сій язы́къ апте́чный; щелку́ха.

Hü'ne, *m. II.* богаты́рь; s. a. Rie'se; **-nengra'b**, *n. I.* (äber) *Alt.* моги́ла богатыря́; **-nenhaft**, **-nenmä'ssig**, *a.* богаты́рскій; **Hü'nenkra'ft**, *f.* (äfte) * богаты́рская си́ла; **Hü'nenstei'n**, *m. I.* 3. моги́льный ка́мень.

Hu'nger, *m. I.* го́лодъ; * а́лчность; жа́дность; Hungers sterben умира́ть, умере́ть съ го́лоду; - haben быть голо́днымъ; vor - sterben умере́ть съ го́лоду; durch - tödten умори́ть го́лодомъ; - ist der beste Koch, *голо́дному всё вку́сно; *го́лодъ лу́чшій по́варъ; der - ist Niemandes Freund, * гдѣ го́лодно, тамъ и хо́лодно; **-rblü'mchen**, *n. I.*, **-rblu'me**, *f.* 2. *Ng.* сухорёбрица; бы́льникъ; весня́нка; **-rcu'r**, *f.* 2. *Hlk.* лече́ніе го́лодомъ; **-rfei'nheit**, *f.* (der Wolle) тони́на ше́рсти (происходя́щая отъ го́лода od. ску́днаго ко́рма).

Hu'ngerig, *a.* голо́дный; а́лчный къ; а́лчущій чего́; - werden проголода́ться; **Hu'ngerjah'r**, *n. I.* 3. голо́дный годъ; **-rko'rn**, s. Mu'tterko'rn; **-rkrau't**, *n. I. Ng.* лоску́тный чертополо́хъ; **-rlei'der**, *m. I.* бѣ́дный человѣ́къ; **-rmoo'se**, *n. pl. Ng.* а́лчные мхи; **Hu'ngern**, *vn.* (*h.*) голода́ть; быть голо́днымъ; (nicht essen) не ѣсть; ничего́ не ѣсть; wonach -, * алька́ть чего́; жа́ждать чего́; mich hungert, es hungert mich я го́лоденъ; я проголода́лся; **Hu'ngerpfo'ten**, *f. pl.*: an den - nagen, *терпѣ́ть ну́жду; *сидѣ́ть безъ хлѣ́ба; * положи́ть зу́бы на ко́лку; **-rque'lle**, *f.* 2. перемежа́ющійся ключъ; **-sno'th**, *f.* (öthe) го́лодъ; безхлѣ́бица; - leiden терпѣ́ть го́лодъ; **-rstra'fe**, *f.* 2. наказа́ніе го́лодомъ; **-rto'd**, *m. I.* голо́дная смерть; den - sterben умере́ть голо́дною сме́ртію; **-rtu'ch**, *n. I.* чёрное покрыва́ло (на алтарѣ́); am - nagen, * терпѣ́ть ну́жду; голода́ть.

Hu'nzen, *va.* брани́ть; s. a. Au'sschelten.

Hü'pfen, *vn.* (*h.*) пры́гать; скака́ть; (auf einem Fusse) припры́гивать; das Herz hüpfte vor Freude, *се́рдце встрепену́лось (oder заби́лось) отъ ра́дости; -, *n. I.* пры́ганіе; припры́гиваніе; **Hü'pfmaus**, *f.* (äuse) *Ng.* бодре́цъ; **-pfspinne**, *f.* 2. *Ng.* скаку́нчикъ; скаку́нъ.

Hü'rde, *f.* 2. *Ldw.* плете́нь; заго́нъ; загоро́да; овча́рня; (Seidenzucht) плетёнка; **Hü'rden**, *va.* городи́ть; загора́живать, -городи́ть; **Hü'rdenschla'g**, *m. I.* (äge) заго́нъ (для ове́цъ); **Hü'rdung**, *f.* загора́живаніе.

Hu're, *f.* 2. блудни́ца; любодѣ́йка; непотре́бная же́нщина; **Hu'ren**, *vn.* (*h.*) блудодѣ́йствовать; **Hu'ren-**, *a.* - блудни́цы; любодѣ́евъ; любодѣ́йкинъ; **Hu'renhau's**, *n. I.* (äuser) блуди́лище; **-nwi'rth**, etc. s. Borde'llwirth, etc.; **Hu'rer**, *m. I.* блудни́къ; любодѣ́й; **Hurerei'**, *f.* блудъ; блудодѣя́ніе; любодѣ́йство; **Hu'rerisch**, *a.* блу́дный; **-rkind**, *n. I.* (der) побо́чное дитя́.

Hu'rrah! *int.* ура́!

Hu'rtig, *a.* прово́рный; ско́рый; **-gkeit**, *f.* прово́рство; ско́рость.

Husa'r, *m. II. Kw.* гуса́ръ; **Husa'ren-**, *a. Kw.* гуса́рскій; **-nregime'nt**, *n. I.* (ter) *Kw.* гуса́рскій полкъ; **-nta'sche**, *f.* 2. гуса́рская та́шка.

Husch! *int.* шмыгъ! **Hu'schen**, *vn.* (*s.*) шмы́гать, шмы́гнуть.

Hu'sten, *vn.* (*h.*) ка́шлять; -, *m. I.* ка́шель; **-nfie'ber**, *n. I.* просту́дная лихора́дка; **-nku'chen**, *m. I.*, **-nkü'chlein**, *n. dim. I. Hlk.* грудна́я лепёшка; **-nsti'llend**, *a.* унима́ющій ка́шель; грудно́й.

Hut, *m. I.* (üte) шля́па; (Damenhut) шля́пка; - Zucker, *H.* голова́ са́хару; es ist schwer, sie alle unter einen - zu bringen, * тру́дно ихъ согласи́ть ме́жду собо́ю.

Hut, *f.* (Hüten) береже́ніе; охране́ніе; (Aufsicht) надзо́ръ; (Wache) стра́жа; (Schutz) защи́та; in seine Hut nehmen принима́ть, -ня́ть подъ надзо́ръ; auf seiner - sein остерега́ться; не плоша́ть; sei auf deiner -! будь осторо́женъ! не плоша́й! **Hut-**, *a.* шля́пный; **-taffe**, *m. II. Ng.* Кита́йская марты́шка; **-tband**, *n. I.* (änder) шля́пная ле́нта; **-tbürste**, *f.* 2. шля́пная щётка; **Hü'tchen**, **Hü'tlein**, *n. dim. I.* шля́пка; шля́почка.

Hü'ten, *va.* храни́ть; охраня́ть, -ни́ть; бере́чь; оберега́ть, обере́чь; (Vieh) *Ldw.* пасти́; das Haus -, *охраня́ть домъ; (zu Hause bleiben) сидѣ́ть до́ма; das Zimmer - сидѣ́ть въ го́рницѣ; не выходи́ть изъ ко́мнаты; das Bett - лежа́ть; быть больны́мъ; sich vor Jmdm., vor etw. - бере́чься; остерега́ться кого́, чего́; избѣга́ть чего́; **Hü'ter**, *m. I.* сто́рожъ; карау́льный; карау́льщикъ; (Hirt) пасту́хъ; **Hü'terin**, *f.* 2. карау́льщица.

Hu'tfabri'k, *f.* 2. шля́пная фа́брика; **-tfeder**, *f.* 2. султа́нъ; перо́ на шля́пѣ; **-tfilz**, *m. I.* 3. шля́пный во́йлокъ; **-tform**, *f.* 2. шля́пная фо́рма; **-tfutter**, *n. I.* подкла́дка въ шля́пѣ; тулья́; **-tfuttera'l**, *n. I.* 3. футля́ръ на шля́пу; **-tkasten**, *m. I.* шля́пникъ; **Hu'tkopf**, *m. I.* (öpfe) тулья́; **-tkorb**, *m. I.* (örbe) шля́пникъ; коро́бка для шля́пы; **Hu'tkrämpe**, *f.* 2. поля́ у шля́пы; **-tlos**, *a.* (ohne Hut) безъ шля́пы; (ohne Aufsicht) безъ присмо́тра; **Hu'tmacher**, *m. I.* шля́пникъ; шля́почникъ; **-tmacherei'**, *f.* шля́пное мастерство́; s. a. Hu'tfabri'k; **-trand**, s. Hu'tkrämpe; **-tschachtel**, *f.* 2. футля́ръ, карто́нъ на шля́пу.

Hü'tsche, *f.* 2. § (Fussbänkchen) скаме́йка; скаме́ечка.

Hu'tschen, *vn.* (*s.*) § скользну́ть; шмы́гнуть.

Hu'tschleife, *f.* 2. бантъ на шля́пѣ; **-tschnalle**, *f.* 2. пря́жка на шля́пѣ; **-tschnur**, *f.* 2. снуро́къ на шля́пѣ; **-tstock**, *m. I.* (öcke) болва́нъ.

Hü'ttchen, **Hü'ttelein**, *n. dim. I.* хи́жинка; шала́шикъ; **Hü'tte**, *f.* 2. хи́жина; шала́шъ; (Erdhütte) земля́нка; *Httk.* плави́льня; заво́дъ; **Hü'tten-**, *a. Httk.* горнозаво́дскій; **-na'mt**, *n. I.* (ämter) горнозаво́дская конто́ра; **-na'rbeit**, *f.* 2. горнозаво́дская рабо́та; **-na'rbeiter**, *m. I.* горнозаво́дскій рабо́тникъ; **-nbea'mte**, *m. II.* горнозаво́дскій чино́вникъ; **-nbewoh'ner**, *m. I.* обита́тель хи́жины; хи́жникъ; **-ngekrä'tze**, *n. I. Httk.* шлакъ; шква́ра; вы́гарки; **-nka'tze**, *f.* 2. *Httk.* чахо́тка у рудоко́повъ; **-nku'nde**, *f.* го́рная нау́ка; **-nleu'te**, *m. pl.* заво́дскіе рабо́тники; **-nmei'ster**, *m. I.* заво́дскій надзира́тель; гиттенме́йстеръ; **Hü'ttenni'cht**, *Httk.* s. Nicht; **-no'rdnung**, *f.* 2. го́рный уста́въ; **-nrau'ch**, *m. I. Httk.* заво́дская ко́поть; **-nwe'rk**, *n. I.* 3. плави́льный заво́дъ; **-nwe'sen**, *n. I.* го́рная часть; **-nwi'ssenschaft**, *f.* го́рная нау́ка; металлу́ргія.

Hu'tüberzug, *m. I.* (üge) чахо́лъ (для шля́пы).

Hü'tung, *f.* стереже́ніе; береже́ніе; охране́ніе; па́стбище.

Hu'tzucker, *m. I. H.* са́харъ въ голова́хъ.

Hu'zel, *f.* 2. гру́ша сушёная.

Hyaci'nth, *m. I. Ng.* гіаци́нтъ; желтокра́сный цирко́нъ; **Hyaci'nthe**, *f.* 2. *Ng.* гіаци́нтъ; **-nflu'ss**, *m. I.* (üsse) поддѣ́льный гіаци́нтъ.

Hya'den, *f. pl. Stk.* гіа́ды; s. a. Pleja'den.

Hyali'th, *m. II. Ng.* гіали́тъ; Ми́лерово стекло́.

Hyä'ne, *f.* 2. *Ng.* гіе́на; **Hyä'nen-**, *a. Ng.* - гіе́ны; - гіе́нъ.

Hybri'den, *f. pl. Ng.* вы́родки.

Hy'der, **Hy'dra**, *f. Ng.* ги́дра; водяна́я змѣя́; *Stk.* Ги́дра; Водяно́й Змѣй; *Myth.* ги́дра; Лерне́йская ги́дра.

Hydra't, *n. I.* 3. *Schdk.* гидра́тъ; во́дное соедине́ніе; **Hydra't-**, *a. Schdk.* гидра́тный; **-twasser**, *n. I.* гидра́тная вода́.

Hydrau'lik, *f.* гидра́влика; **-lisch**, *a.* гидравли́ческій.

Hydroge'n, **-ge'ngas**, *n. I.* 3. *Ntl. Schdk.* s. Wa'sserst'o'ff, -stoffga's; **-drogenisatio'n**, *f. Schdk.* водотво́рная смѣсь; **-drogra'ph**, *m. II.* гидрогра́фъ; **-drographie'**, *f.* гидрогра́фія; **-drogra'phisch**, *a.* гидрографи́ческій; **-drome'ter**, *m. I. Ntl.* гидроме́тръ; водомѣ́ръ; **-dropa'th**, *m. II.* гидропа́тъ; **-dropathie'**, *f.* гидропа́тія; водолече́ніе; **-dropa'thisch**, *a.* гидропати́ческій; **-dropha'n**, *m. II. Ng.* гидрофа́нъ; о́ко мі́ра; **-drosko'p**, *n. I.* гидроско́пъ; водяны́е часы́; **-drosta'tik**, *f.* гидроста́тика; **-drosta'tisch**, *a.* гидростати́ческій; **-drote'chnik**, *f.* гидроте́хника.

Hygiei'ne, **Hygie'ne**, *f. Hlk.* гигіе́на; уче́ніе о сохране́ніи здоро́вья.

Hygrome'ter, *m. I. Ntl.* гигроме́тръ; влагомѣ́ръ.

Hy'men, *m. I. Myth.* Гимене́й; богъ бра́ка; (Ehe) *бракъ; *Zk.* дѣ́вственная плева́ od. перепо́нка.

Hy'mne, *f.* 2. *Dtk.* гимнъ; хвале́бная пѣснь.

Hype'rbel, *f.* 2. *Gl. Spl.* гипе́рбола; ипе́рбола; **-bo'lisch**, *a.* гиперболи́ческій; **-rborä'er**, *m. pl. Geog. Alt.* гиперборе́йцы; сѣ́верные наро́ды; **-rborä'isch**, *a. Geog.* гиперборе́йскій; * сѣ́верный; полуно́щный.

Hy'peroxy'd, *n. I.* 3. *Schdk.* пе́рекись; **-rtrophie'**, s. Ue'bernäh'rung; - des Herzens, *Hlk.* чрезмѣ́рное расшире́ніе се́рдца.

Hypocho'nder, *m. I.* гипохо́ндрикъ; ипохо́ндрикъ; **Hypochondrie'**, *f.* 2. гипохо́ндрія; ипохо́ндрія; **-cho'ndrisch**, *a.* гипохондри́ческій; - sein хандри́ть; предава́ться хандрѣ́; **-chondri'st**, s. Hypocho'nder.

Hypotenu'se, *f.* 2. *Gl.* ипотену́за; гипотену́за.

Hypotheci'ren, *Rw.* s. Verpfä'nden; **Hypothe'k**, *f.* 2. *Rw.* ипоте́ка; гипоте́ка; (Pfand) зало́гъ; закла́дъ; etw. als - geben дава́ть, дать что въ закла́дъ (oder въ зало́гъ); als - haftend служа́щій зало́гомъ; состоя́щій въ зало́гѣ; Geld auf - verleihen дава́ть, дать въ займы́ подъ зало́гъ (od. подъ закла́дъ) имѣ́нія; **-ka'risch**, *a.* ипоте́чный; о́тданный подъ закла́дъ; -, *ad.* по закладно́й; - sichern обезпе́чивать, -чить ипоте́кою; **-ka'rius**, *m. Rw.* (rier) ипоте́чный заимода́вецъ.

Hypothe'kenbu'ch, **-nschei'n**, **-nschu'ld**, **-nvertra'g**, s. Pfa'ndbuch, etc.; **-nwe'sen**, *n. I.* ипоте́чная, ипотека́рная систе́ма.

Hypothe'se, *f.* 2. гипоте́за; ипоте́за; предположе́ніе; **Hypothe'tisch**, *a.* гипотети́ческій; предположи́тельный; (bedingt) усло́вный.

Hysterie', **Hysteri'k**, *f. Hlk.* исте́рика; ма́точные припа́дки; **-ste'risch**, *a. Hlk.* истери́ческій.

Hysteroli'th, *m. II.* гистероли́тъ; ма́точный ка́мень; **Hysteromanie'**, s. Nymphomanie'.

I, i (гла́сная).

I, i, девя́тая бу́ква Нѣ́мецкой а́збуки.

I'be, *f.*, **I'benbau'm, I'bisch**, s. Ei'be, Ei'benbau'm, Ei'bisch.

I'bis, *m. I.* 3. *Ng.* и́бисъ.

Ich, *pron.* я; ich selbst я самъ; ich für meine Person, etc. что до меня́ каса́ется, то и пр.; **I'chheit**, *f.* 2. *Philos.* лицё; существо́; **I'chsucht, I'chsüchtig**, s. Se'lbstsucht, etc.

Ichneu'mon, *m. I.* s. Pha'raonsmau's.

Ichthyogra'ph, -graphie', s. Fi'schbeschrei'ber, Fi'schbeschrei'bung; **Ichthyologie'**, s. Fi'schkunde.

Idea'l, *n. I.* 3. идеа́лъ; образе́цъ совершéнства; nach einem - streben стреми́ться къ вы́сшему совершéнству; **Idea'l, Idea'lisch**, *a.* идеа́льный; вообража́емый; **Idealisi'ren**, *va.* идеализи́ровать; **-li'smus**, *m.* идеали́смъ; **Ideali'st**, *m. II.* идеали́стъ; послѣ́дователь идеали́сма; **-litä't**, *f.* идеа́льность; **-lwelt**, *f.* идеа́льный, духо́вный міръ.

Idee', *f.* 2. идéя; (Begriff) поня́тіе; (Gedanke) мысль; allgemeine - о́бщее поня́тіе; sich eine - wovon machen составля́ть, -вить себѣ́ поня́тіе о чёмъ; eine - verwirklichen осуществля́ть, -стви́ть мысль (od. идéю); fixe - помѣша́тельство; **Idee'll**, *a.* мни́мый; предполага́емый; **Ide'enassociatio'n**, *Philos.* s. Idee'nverbi'ndung; **-nga'ng**, *m. I.* поря́докъ мы́слей; **-nka'mpf**, *m. I.* (ämpfe) борьба́ за идéи; **-nleh're**, *f.* 2. идеоло́гія; **-nrei'ch**, *a.* бога́тый мы́слями; **-nrei'he**, *f.* s. Ide'enga'ng; **-nverbi'ndung**, *f.* 2. сочета́ніе мы́слей; связь мы́слей.

Identifici'ren, *va.* отождествля́ть, -стви́ть; **Ide'ntisch**, *a.* иденти́ческій; то́ждественный; равнозна́чащій; **Identitä't**, *f.* то́ждество; то́жество; совершéнное схо́дство; die - einer Sache constatiren призна́ть дѣ́ло тѣмъ са́мымъ od. за то са́мое.

Ideologie', etc. s. Begri'ffslehre, etc.

Idiogynie', *f. Ng.* особожённость; своежённость; полоотдѣлéніе; **-gy'nisch**, *a. Ng.* особожённый; полоотдѣ́льный.

Idio'm, *n. I.* 3. *Spl.* сво́йство языка́; язы́къ; s. a. Spra'che, Mu'ndart; **-ma'tisch**, *a.* сво́йственный языку́.

Idiopathie', *f. Hlk.* идіопа́тія; боле́знь, сво́йственная како́му-либо чле́ну тѣ́ла; *Philos.* осо́бенная скло́нность къ чему́; **-pa'thisch**, *a. Hlk.* идіопати́ческій.

Idio't, *m. II.* иді́отъ; * s. Du'mmkopf; **Idioti'smus**, *m.* (smen) *Spl.* идіоти́змъ; s. a. Idio'm.

Ido'l, *n. I.* 3. и́долъ; куми́ръ; **Idolatrie'**, etc. s. Gö'tzena'nbetung, etc.

Idy'lle, *f.* 2. *Dtk. Litt.* иди́ллія; пасту́шеское стихотворéніе; **Idy'llisch**, *a.* идилли́ческій; пасту́шескій.

I'gel, *m. I. Ng.* ёжъ; **I'gel-, I'gels-**, *a. Ng.* ежо́вый; **-läu'gigkeit**, s. Au'genrau'hheit; **-lfi'sch**, *m. I.* 3. *Ng.* ежеры́ба; **-lfu'ss**, *m. I.* (beim Hu'fschmied) ежо́вая нога́; **-lhau't**, *f.* (äute) ежо́вина; ежо́вая ко́жа; **-lhu'f**, *m. I.* 3. (beim Hufschmied) ежо́вое копы́то; **-lskle'tte**, *f.* 2. *Ng.* ежеви́къ; ежо́вникъ; ежо́вая пра́ва; **-lsko'lbe**, *f.* 2. *Ng.* ежеголо́вка; ежеголо́вникъ; **-lschwa'mm**, *m. I.* (ämme) *Ng.* смерчеви́къ ежо́вый; **I'gelstei'n**, *Ng.* s. Echini't.

Igna'tiusboh'ne, s. Fie'bernu'ss.

Ignora'nt, *a.* s. U'nwissend; **Ignora'nz**, s. U'nwissenheit; **Ignori'ren**, *va.* не хотѣ́ть знать что, кого́; не обраща́ть внима́нія на что, на кого́.

Igua'na, s. Ka'mmeidechse.

Ihm, ihn, ihnen, *pron.* ему́, его́, имъ.

Ihr, *pron.* (*Dativ* der weiblichen Einzahl) ей; (*Nom.* der Mehrzahl als Anrede) вы; ihr waret eurer sechs васъ бы́ло ше́стеро; ihr, die ihr so tugendhaft seid вы, кото́рые столь добродѣ́тельны.

Ih'rentha'lben, § s. Ih'retha'lben.

Ih'rer, *pron.* (*Genit. pl.*) ихъ; es sind - fünf hier ихъ здѣсь пя́теро.

Ih'retha'lben, -twe'gen, -twi'llen, *ad.* ра́ди ея́; для нея́; ра́ди ихъ; для нихъ; для васъ; s. a. Eu'retwi'llen.

Ih'rige (der, die, das), *a. pron.* вашъ, ва́ша, ва́ше; thun Sie nur das - дѣ́лайте то́лько своё; ich bin ganz der - я Вашъ поко́рнѣйшій слуга́; ich bitte die Ihrigen zu grüssen прошу́ кла́няться Ва́шимъ дома́шнимъ.

Ih'ro, *pron.* (Seine) Его́; (Ihre) Ея́; (Euer, Ew.) Вашъ, Ва́ша, Ва́ше; Ihro Majestät Ваше Величество.

Ikonogra'ph, *m. II.* иконогра́фъ; **-graphie'**, *f.* 2. иконогра́фія.

Ikosaë'der, Ikosaë'dron, *n. I.* (dren) *Gl.* двадцатигра́нникъ.

Illega'l, -litä't, *f.* 2. s. U'ngesetzlich, U'ngesetzlichkeit; **Illegiti'm**, *ad.* s. U'ngesetzlich, U'nrechtmässig, U'nehelich; **-mitä't**, *f.* s. U'ngesetzlichkeit.

Illiqui'd, *a.* нея́сный; спо́рный.

Illuminatio'n, *f.* 2. иллюмина́ція; (Beleuchtung) освѣщéніе; (Colorit) иллюмино́вка; раскра́ска; **-mini'ren**, *va.* иллюминова́ть; (beleuchten) освѣща́ть, освѣти́ть; *Mal.* раскра́шивать.

Illusio'n, *f.* 2. обма́нъ; заблуждéніе; мечта́; **-so'risch**, *a.* мни́мый.

Illustratio'n, *f.* 2. иллюстра́ція; объяснéніе; толкова́ніе; **Illustri'ren**, *va.* s. Erläu'tern; *Litt.* * (mit Bildern versehen, durch Bilder erläutern) украша́ть карти́нками od. политипа́жами; иллюстри́ровать (книги); **Illustri'rt**, *pp. u. a.* иллюстро́ванный; съ рису́нками.

I'lme, etc. s. U'lme, etc.

I'lse, s. A'lse.

I'ltenschne'cke, *f.* 2. *Ng.* сви́токъ.

I'ltis, I'ltiss, *m. I.* 3. *Ng.* хорь; хорёкъ; **I'ltiss-**, *a. Ng.* хорько́вый.

Im = in dem, s. u. In.

Imaginä'r, *a.* вообража́емый; мни́мый; **Imagination**, s. Ei'nbildung; **Imagini'ren**, s. Ei'nbilden.

I'mbiss, *m. I.* заку́ска; einen - nehmen заку́сывать, -си́ть.

Imitatio'n, *f.* 2. подража́ніе; zur - dienen служи́ть для соображéнія (od. въ руково́дство); **Imitati'v**, *a.* подража́тельный; **Imiti'ren**, etc. s. Na'chahmen, Na'chbilden, etc.

Imma'ssen, *conj.* † такъ какъ; потому́ что; поели́ку.

Immaterie'll, *a.* невещéственный.

Immatriculatio'n, *f.* 2. внесéніе (od. запи́сываніе) въ матри́кулъ; (auf Hochschulen) внесéніе въ спи́сокъ студéнтамъ; **-culi'ren**, *va.* матрикуло́вать; вноси́ть, внести́ въ матри́кулъ; (auf Hochschulen) записа́ть въ спи́сокъ студéнтамъ.

I'mme, etc. s. Bie'ne, etc.

Immedia't, *a.* непосрéдственный.

I'mmen, *f. pl. Ng.* s. Hau'tflügler; **-nkä'fer**, *m. I.* пчели́ный жукъ; **-nvo'gel, -nwo'lf**, *m. I. Ng.* щу́рка золоти́стая.

I'mmer, *ad.* всегда́; во вся́кое вре́мя; безпреста́нно; безпреры́вно; auf -, für immer навсегда́; - mehr u. mehr всё бо́льше и бо́льше; geh' - иди́ себѣ́; du kannst - gehen мо́жешь идти́, когда́ хо́чешь; es ist - ein Fehler э́то всё-таки оши́бка; es ist - Unrecht э́то всё-таки несправедли́во; - zu! да́льше! продолжа́й! пусть! **I'mmerda'r**, *ad.* всегда́; всё; во вся́кое вре́мя; **-rfo'rt**, *ad.* безпреста́нно; безпреры́вно; всё; **-rgrü'n**, *n. I. Ng.* прыщене́цъ; ядроре́зъ; непоги́бъ; всегдасвѣ́жъ; **-rhi'n**, *ad.* пусть; идётъ (когда́ хо́четъ); mag es auch - der Fall sein положи́мъ, что такъ; mag er - bleiben, wo er ist пусть онъ тамъ остаётся; -! будь такъ! пожа́луй! пуска́й! мнѣ всё равно́! **-rmeh'r**, *ad.* бо́льше и бо́льше; **-rwäh'rend**, *a.* безпреста́нный; безпреры́вный; постоя́нный.

Immine'nt, *a.* (bevorstehend) предстоя́щій; (unvermeidlich) немину́емый.

Immissio'n, *Rw.* s. Ei'nweisung, Ei'nsetzung.

Immi'ttelst, † **Inmi'ttelst**, *ad.* мéжду тѣмъ.

Immitti'ren, s. Ei'nweisen, Ei'nsetzen.

Immobi'l, *a.* недви́жимый; неподви́жный; *Kw.* невооружённый; **Immobi'lien, -lia'rvermö'gen**, *n. I.* недви́жимое иму́щество; недви́жимость; **-bi'liensteu'er**, *f. Stw.* нало́гъ на недви́жимыя иму́щества.

Immora'lisch, Immoralitä't, s. U'nsittlich, U'nsittlichkeit.

Immorte'lle, *f.* 2. *Ng.* сухоцвѣ́тъ; **Immorte'llen-**, *a.* - сухоцвѣ́товъ.

Immunitä't, *f.* 2. освобождéніе отъ пови́нностей; льго́та.

Impenetra'bel, *a. Ntl.* непроница́емый; **Impenetrabilitä't**, *f.* непроница́смость.

Imperati'v, *I.*, **-ti'vus**, *m.* 3. *Spl.* повели́тельное наклонéніе.

Impera'tor, *m. I.* 2. Импера́торъ; **-to'risch**, *a.* импера́торскій.

Imperfe'ct, Imperfe'ctum, *n. I.* 3.

Spl. вре́мя проше́дшее; несоверше́нное.

Imperia'l, *m. I.* 2. *Mzw.* импе́ріа́лъ; **Iforma't**, *n. I. Bchdr.* форма́тъ въ александрі́йскій листъ; **-Ipapie'r**, *n. I.* 3. *Bchdr.* александрі́йская бума́га. [безли́чный.

Impersona'le, *n. I. Spl.* глаго́лъ

Impertine'nt, *a.* де́рзкій; **-tine'nz**, *f.* де́рзость; s. a. U'nverschämtheit.

Impetra'nt, *m. II. Rw.* исте́цъ; жа́лобщикъ; **Impetra't**, *m. II. Rw.* отвѣ́тчикъ; обвине́нный; **Impetri'ren**, *vn.* (*h.*) *Rw.* проси́ть о чёмъ.

Impf-, *a. Hlk.* оспопрививательный; прививательный; **I'mpfanstalt**, *f.* 2. оспопрививательное заведе́ніе; **-pfarzt**, *m. I.* (ärzte) оспопрививатель; **I'mpfen**, *va. Gtn.* (Bäume) привива́ть, -ви́ть; *Hlk.* приви́ть о́спу; -, *n. I.* s. I'mpfung; **I'mpfer**, *m. I.* прививатель о́спы; **I'mpfling**, *m. I.* 3. тотъ, кому́ привита́ о́спа; **Im'pfnadel**, *f.* 2. прививательная иго́лка; **-pfpocken**, *f. pl.* прививна́я о́спа; **-pfreis**, *n. I.* (reiser) прививокъ; черено́къ; **-pfstoff**, *m. I.* 3. прививательная мате́рія; **I'mpfung**, *f.* 2. привива́ніе; приви́вка; **-pfwunde**, *f.* 2. надрѣ́зъ; прививна́я ра́нка.

Implici'rt, *a.* s. Thei'lhaftig (eines Verbrechens).

Impondera'bel, *a. Schdk.* невѣсо́мый; **-rabi'lien**, *n. pl. Ntl.* невѣсо́мыя вещества́; **-rabilitä't**, *f. Schdk.* невѣсо́мость.

Imponi'ren, *vn.* (*h.*) внуша́ть, -ши́ть уваже́ніе; (wichtig thun) ва́жничать; **-ni'rend**, *ppr.* u. *a.* (wichtig) ва́жный; (majestätisch) величественный.

Impo'rt, etc. s. Ei'nfuhr, Ei'nfuhrha'ndel; **-rta'bel**, *a. H.* приво́зный; незапрещённый къ приво́зу; **Imporiti'ren**, *va. H.* s. Ei'nführen (Waaren). [ный.

Imposa'nt, *a.* величественный; ва́ж-

Impo'st, *m. I.* s. Ei'nfuhrzo'll; *Bk.* импо́стъ; лопа́тка (подъ пято́ю сво́да); **Imposti'ren**, *va. Bk. Stw.* s. Besteu'ern.

I'mpotent, *a.* неспосо́бный къ сои́тію (дѣторожде́нію); **I'mpotenz**, s. Zeu'gungsu'nfähigkeit.

Impractica'bel, s. U'nausführbar.

Imprägna'nt, **-gni'ren**, s. Schwä'ngerer, Schwä'ngern.

Imprima'tur, *n. indec.* позволе́ніе печа́тать.

Improvisatio'n, *f.* 2. импровиза́ція; сочине́ніе стихо́въ безъ приготовле́нія; (Sache) импровиза́ція; экспро́мтъ; стихи́, безъ приготовле́нія сочинённые; **-visa'tor**, *m. I.* 2. импровиза́торъ; сочини́тель экспро́мтовъ; **-visi'ren**, *va.* импровизова́ть; импровизи́ровать; произноси́ть стихи́ не гото́вясь.

Impu'ls, *m. I.* 3. возбужде́ніе.

In, *praep.* въ (wohin? mit *Accusat.*, wo? mit *Praepositiv*); in die Stadt gehen ходи́ть, идти́ въ го́родъ; in der Stadt wohnen жить въ го́родѣ; (wann? mit *Praepositiv*): dies geschah im Jahre 1800 э́то случи́лось въ ты́сяча восемьсо́томъ году́; in einer Stunde въ продолже́ніе одного́ часа́; въ часъ; че́резъ часъ; in meinem ganzen Leben во всю мою́ жизнь; весь мой вѣкъ; in на; (mit *Praepositiv*): sie starb in der Osterwoche она́ сконча́лась (умерла́) на Свято́й недѣ́лѣ; in diesen Tagen на сихъ дняхъ; bis in до; das war im (in dem) Sommer, im Winter, im Frühjahre э́то бы́ло лѣ́томъ, зимо́ю, весно́ю; in der Nacht но́чью.

Inactivitä't, *f.* бездѣ́йственность.

Inaugura'ldissertatio'n, **-ra'lschrift**, *f.* 2. диссерта́ція на учёную сте́пень; **Inauguri'ren**, *va.* освяща́ть.

I'nbegri'ff, *m. I.* содержа́ніе; kurzer - einer Wissenschaft сокраще́нное изложе́ніе нау́ки; mit - со включе́ніемъ чего́; включа́я что; **I'nbegri'ffen**, *a.* включи́тельный.

Inbrunst, *f.* усе́рдіе; ре́вность; mit - beten усе́рдно моли́ться; **I'nbrünstig**, *a.* усе́рдный; ре́вностный; пла́менный; -ges Gebet тёплая моли́тва.

Incarna't, **-na'troth**, *a.* s. Flei'schfarben, Ho'chroth; -, *n. I.* румя́нецъ; а́лый цвѣтъ.

Incarnatio'n, *f.* воплоще́ніе.

Inca'sso, *n. I.* (*pl.* Inca'ssi), *H.* взыска́ніе де́негъ; приня́тіе де́негъ; das - besorgen, *H.* взыска́ть, приня́ть od. получи́ть де́ньги.

Ince'st, *m. I. Rw.* кровосмѣше́ніе; **Incestuö's**, *a. Rw.* кровосмѣ́сный.

Inchoati'v, *a. Spl.*: -ve Zeitwörter глаго́лы начина́тельные.

Incide'nz, *f.* (zien) *Gl.* паде́ніе; *Mech.* направле́ніе; **-de'nzfall**, s. Zwi'schenfa'll; **-de'nzpunkt**, *m. I.* 3. *Gl.* то́чка паде́нія; *Rw.* сторо́ннее дѣ́ло; **-de'nzwinkel**, *m. I. Opt.* у́голъ паде́нія.

Incisio'n, *f.* 2. s. Ei'nschnitt; **Incisu'r**, *f.* 2. *Zk. Hlk.* вы́емка; вы́рѣзъ; вы́рѣзка.

Inclinatio'n, *f.* 2. *Ntl.* (der Magnetnadel) наклоне́ніе; (des Schiffes) *Sw.* накрене́ніе; (Zuneigung, Liebe zu) расположе́ніе; любо́вь; **Inclini'ren**, *vn.* (*h.*) быть скло́ннымъ; имѣ́ть накло́нность.

Inclusi'v, *ad.* включи́тельно; со включе́ніемъ чего́; вмѣ́стѣ съ чѣмъ.

Incogni'to, *ad.* u. *n. I.* инко́гнито; - reisen, das - beobachten (auf Reisen) путеше́ствовать подъ чужи́мъ и́менемъ od. инко́гнито; das - beobachten скрыва́ться; не дава́ть о себѣ́ знать.

Incohäre'nt, *a. Ntl.* несвя́зный; непло́тный; **-re'nz**, *f.* несвя́зность; *Ntl.* несоединя́емость.

Incombusti'bel, *a.* несгара́емый; **Incommensura'bel**, *a.* несоизмѣ́рный.

Incommo'de, *a.* неудо́бный; **-mmodi'ren**, *va.* s. Belä'stigen; **-mmoditä't**, *f.* неудо́бство.

Incompete'nt, *a.* s. U'nbefu'gt, U'nzuständig; **-mpete'nz**, s. U'nbefugtheit, U'nzuständigkeit.

Incomple't, *a.* непо́лный.

Incongrue'nt, *a.* несовмѣ́стный.

Inconseque'nt, *a.* непослѣ́довательный; несвя́зный; несообра́зный; (unbeständig) непостоя́нный; **-nseque'nz**, *f.* 2. непослѣ́довательность; несообра́зность; несвя́зность.

Inconvena'bel, *a.* s. U'nbeque'm, U'ngele'gen; **Inconvenie'nz**, s. Unschicklichkeit, U'ngebühr, U'nbeque'mlichkeit. [lei'bung, etc.

Incorpori'ren, **-ratio'n**, s. Ei'nver-

Incrimini'ren, *va. Rw.* обвиня́ть, -ни́ть кого́ въ преступле́ніи; вмѣня́ть, -ни́ть кому́ что въ преступле́ніи.

Incrustatio'n, *f.* 2. *Ntl. Schdk.* на́кипь; напла́въ; натёкъ; и́звестный на́сѣдъ; **Incrusti'ren**, *va.* покрыва́ть, покры́ть и́звестною на́кипью; sich -, *Ng.* по-ся на́кипью, коро́ю.

Inculpa'nt, *m. II.* обвини́тель; **Inculpa't**, *m. II.* обвинённый.

Incuna'beln, *f. pl. Litt.* старопеча́тныя кни́ги.

Indeclina'bel, *a. Spl.* несклоня́емый.

Inde'm, *conj.* ме́жду тѣмъ какъ; (weil) потому́ что; indem er das sagte сказа́въ э́то.

Inde'ss, **Inde'ssen**, s. U'nterde'ssen, Inzwi'schen, Wäh'rend, *conj.*

I'ndex, *m.* s. Regi'ster, Verzei'chniss.

Indicatio'n, *f.* 2. *Hlk.* показа́ніе; **Indicati'v**, *m. I.* 3. *Spl.* изъяви́тельное наклоне́ніе.

Indici'ren, *va. Rw.* свидѣ́тельствовать о чёмъ; ука́зывать, указа́ть на что.

Indi'cium, *n. I.* (cien) примѣ́та; при́знакъ; ули́ка; (Vermuthung) предположе́ніе.

I'ndifferent, *a.* s. Glei'chgültig; -nte Körper, *Ntl.* сре́дняя od. индиффере́нтныя вещества́; **-nti'smus**, *m.* индеференти́змъ; **Indiffere'nz**, *f.* s. Glei'chgültigkeit; **-zpunkt**, *m. I.* (eines Magnets) *Ntl.* безразли́чная то́чка.

I'ndig, s. I'ndigo.

Indigena't, **-tsrecht**, s. Hei'mathsre'cht, Bü'rgerre'cht.

Indigestio'n, *f.* 2. *Hlk.* неваре́ніе желу́дка.

I'ndigkü'pe, *f.* 2. и́ндиговый варъ; **I'ndigo**, *m. I. Ng.* и́ндигъ; и́ндиго; ку́бовая кра́ска; **I'ndigopfla'nze**, **I'ndigpfla'nze**, *f.* 2. *Ng.* кру́тикъ; и́ндигъ; индигоно́сница; **I'ndigo-**, *a.* - и́ндига; и́ндиговый.

I'ndirect, *a.* непрямо́й; ко́свенный; посре́дственный; auf indirecte Weise скры́тно; не прямы́мъ путёмъ; обиняка́ми.

Indiscre't, *a.* болтли́вый; нескро́мный; **-cretio'n**, *f.* 2. болтли́вость; нескро́мность.

Indisponi'bel, *a.* нерасполага́емый; -, *ad.* чѣмъ располага́ть не льзя.

Individualisatio'n, *f.* 2. разсма́триваніе отдѣ́льно; **-lisi'ren**, *va.* разсма́тривать, -смотрѣ́ть отдѣ́льно; **Individualitä't**, *f.* 2. ли́чность; индивидуа́льность; (Besonderheit) * ча́стность; * отдѣ́льность; * осо́бность; **Individue'll**, *a.* (persönlich) ли́чный; индивидуа́льный; (einzeln) ча́стный; отдѣ́льный; (eigenthümlich) сво́йственный; **Indivi'duum**, *n. I.* (duen) индиви́дуумъ; ча́стная вещь; ча́стность; недѣли́мое; (Person) лицо́; осо́ба; о́собь.

Indole'nt, **Indole'nz**, s. U'nempfi'ndlich, U'nempfindlichkeit.

Indossame'nt, s. Indossatio'n; **Indossa'nt**, s. Indosse'nt; **Indossatio'n**, *f.*, **Indosseme'nt**, *n. I.* 3. *H.*: - in Blanco бла́нковая на́дпись; на́дпись на оборо́тѣ (ве́кселя); **Indosse'nt**, *m. II. H.* индоссе́нтъ; надпи́счикъ ве́кселя; **Indossi'ren**, *va.* (Wechsel) индосси́ровать ве́ксель; переводи́ть, -вести́ ве́ксель

на другáго; **Indossi'rung**, *f.* 2. *H.* (eines Wechsels) передáча; перевóдъ (вéкселя).
Indulge'nt, *a.* снисходи́тельный; **-lge nz**, *f.* снисходи́тельность; снисхождéніе; *Kg.* индульгéнція.
Indu'lt, *m. I. Rw.* отсрóчка, должнику́ даваéмая; *Kg.* päpstlicher - инду́льтъ; прáво, даваéмое Пáпскою грáмотою, опредѣля́ть къ духóвнымъ мѣстáмъ.
Industrie', *f.* 2. промы́шленность; **Industrie'-**, *a.* промы́шленный; **-rie'anstalt**, *f.* 2. промы́шленное заведéніе; **-rie'ausstellung**, *f.* 2. вы́ставка произведéній промы́шленности od. мануфакту́рныхъ издѣ́лій; **-rie'comptoi'r**, **-rie'magazi'n**, *n. I.* 3. магази́нъ ремéсленническихъ издѣ́лій; **Industrie'll**, *a.* промы́шленный; **Industrie'ritter**, *m. I.* * *iron.* искáтель приключéній; авантюри́стъ; **-rie'schule**, *f.* 2. ремéсленная шкóла; **-rie'syste'm**, *n. I.* 3. систéма промы́шленности; **Industriö's**, *a.* мастерскóй; иску́сственный; иску́сный.
I'neina'nder, *ad.* однó въ другóе; другъ въ дру́га; es läuft alles -ряби́тъ; пестри́тъ въ глазáхъ; **-grei'fen**, *vn. irr.* (*s.*) (greife i., griff i., ineina'ndergegriffen): находи́ться въ тѣ́сныхъ отношéніяхъ мéжду собóю; сплетáться; -, *n. I.* тѣ́сное отношéніе мéжду.
Inertio'n, *f.* 2., **-nskraft**, *f.* (äfte) бездѣ́йственность; неспосóбность къ дѣ́йствію; *Ntl.* инéрція; кóсность.
Inexigi'bel, *a. Rw.* неоплáтный; безнадёжный ко взыскáнію; **-gibilitä't**, *f. Rw.* неоплáтность; безнадёжность ко взыскáнію.
Infa'm, *a.* s. Schä'ndlich, Eh'rlos; **-matio'n**, *f.* безчéстіе; обезчéщеніе; обезслáвленіе; **Infamie'**, *f.* позóръ; s. a. Eh'rlosigkeit, Schä'ndlichkeit; **Infami'ren**, *va.* лишáть, -ши́ть чéстнаго и́мени.
Infa'nt, *m. II.* инфáнтъ; **Infa'ntin**, *f.* 2. инфáнта.
Infanterie', *f.* 2. *Kw.* инфантéрія; пѣхóта; **Infanterie'-**, *a. Kw.* пѣхóтный; **-rie'regime'nt**, *n. I.* (ter) *Kw.* пѣхóтный полкъ; **-teri'st**, *m. II. Kw.* инфантери́стъ; пѣхоти́нецъ.
Infectio'n, *Hlk.* s. A'nsteckung.
I'nfel, s. I'nful.
Infici'ren, s. A'nstecken.
Infiltratio'n, *f.* 2. просáчиваніе; *Hlk.* изліяніе; **Infiltri'ren**, *vn.* (*s.*) просáчиваться, -сочи́ться.
Infinitesima'lrechnung, *f.* 2. *Gl.* исчислéніе безконéчно мáлыхъ величи́нъ.
Infiniti'v, *m. I.* 3. *Spl.* неопредѣлённое наклонéніе.
Infirmitä't, *f.* безси́ліе; слáбость.
Inflamma'bel, *a.* воспламеня́ющійся; удобовозгарáющійся; возгарáемый; **-mabi'lien**, *n. pl. Schdk.* горю́чія веществá; воспламеня́ющіяся веществá; **-mabilitä't**, *f. Schdk.* воспламеня́емость; возгарáемость; **-matio'n**, *f. Schdk.* воспламенéніе; воспалéніе; **-mi'ren**, *va.* воспаля́ть, -ли́ть; воспламеня́ть, -ни́ть.
Inflecti'ren, *vn.* (*h.*) *Opt.* уклоня́ться, -ни́ться; **Inflexio'n**, *f.* 2. *Opt.* уклонéніе; инфлéксія; **-nspunkt**, *m. I.* 3. *Opt.* тóчка уклонéнія.
Influe'nz, **Influe'nza**, *f.* 2. *Hlk.* s. Gri'ppe; (der Pferde) инфлуэ́нца; эпизооти́ческая катаррáльная лихорáдка.
Informatio'n, *f.* 2. s. U'nterwei'sung; *Rw.* s. U'ntersu'chung, Na'chfrage; **-rma'tor**, *m. I.* настáвникъ; **-rmi'ren**, *va.* s. Unterwei'sen, Unterri'chten, Bena'chrichtigen.
Infractio'n, *f.* 2. нарушéніе; преступлéніе; взлóмъ.
I'nful, *f.* 2. *Kg.* ми́тра; архіерéйская шáпка; **Infuli'ren**, *va. Kg.* жáловать, по- архіерéйскою шáпкою; infulirter Abt аббáтъ съ епископскими знáками и преиму́ществами.
Infusio'n, *f.* 2. *Schdk.* s. Au'fguss; *Hlk.* впры́скиваніе; наливáніе; **-nsthie'rchen**, *n. I. Ng.* инфузóрій; нали́вочное живóтное; наливня́къ; нали́вникъ.
I'ngber, s. I'ngwer.
Ingehei'm, **I'nsgehei'm**, *ad.* тáйнымъ óбразомъ; подъ рукóю.
Ingenieu'r, *m. I.* 3. инженéръ; **Ingenieu'r-**, **Ingenieu'rs-**, *a.* инженéрный; **-rcorps**, *n. I.* инженéрный кóрпусъ; **-rkunst**, *f.* инженéрное искýсство; **-rwesen**, *n. I.* инженéрная часть. [же.
Inglei'chen, *conj.* равномѣ́рно; тáкже.
Ingredie'nz, *f.* (zien) s. Zu'that; (Bestandtheil) составнáя часть.
I'ngrimm, *m. I.* злóба; злость; **In'grimmig**, *a.* злой; злóбный.
Ingrossatio'n, *f.* 2. *Rw.* ингроссáція; внесéніе въ кни́гу крѣпостны́хъ áктовъ; **-ssatio'nsdocume'nt**, *n. I.* 3. *Rw.* ингроссаціóнный докумéнтъ; **-ssa'tor**, *m. I.* 2., **Ingrossi'st**, *m. II.* ингроссиру́ющій; **Ingrossi'ren**, *va. Rw.* ингроссировать; запи́сывать, -сáть въ кни́гу крѣпостны́хъ áктовъ (oder въ заклáдную кни́гу).
I'ngrün, *Ng.* s. Wi'ntergrü'n.
I'ngwer, *m. I. Ng.* инби́рь; eingemachter -, *Kk.* инби́рный конфéктъ; **I'ngwer-**, *a.* инби́рный.
I'nhaber, *m. I.* (eines Hauses) владѣ́лецъ; содержáтель; (eines Wechsels, Scheines) *H. etc.* предъяви́тель; **-rpapie'r**, *n. I.* 3. *H. Rw.* бумáга на предъяви́теля.
Inhafta't, *m. II. Rw.* содержáщійся подъ арéстомъ; арестáнтъ; **Inhafti'ren**, *va.* заключáть, -чи́ть въ тюрьму́; взять подъ арéстъ, подъ стрáжу; **Inhafti'rung**, *f.* 2. заключéніе въ тюрьму́; содержáніе подъ арéстомъ.
Inhalatio'n, *f.* 2. *Ng.* (der Pflanzen) вдыхáніе (od. всáсываніе, вбирáніе) вóздуха od. влáжности.
I'nhalt, *m. I.* содержáніе; (einer Fläche) плóщадь; объёмъ; (körperlicher) *Gl.* кóрпусное содержáніе; куби́ческая мѣ́ра; куби́чность; kurzer - пéречень; **-tslee'r**, **-tslo's**, *a.* пустóй; ничегó въ себѣ́ не содержáщій; **-tsrei'ch**, *a.* богáтый содержáніемъ; **-tsa'ngabe**, **-tsa'nzeige**, s. I'nhaltsverzei'chniss; **-tschwe'r**, *a.* полновѣ́сный; (gedankenreich) вáжный; **-tsverzei'chniss**, *n. I.* 3. оглавлéніе.
Inhäre'nt, *a. Ntl.* безотдѣ́льный; совоку́пный; **Inhäre'nz**, *f. Ntl.* сцѣплéніе.
Inhibi'ren, *va. Rw.* запрещáть, -прети́ть; вос-; **-bi'rung**, **-bitio'n**, *f.* 2. запрещéніе; вос-.
I'nholz, *n. I.* (ölzer) *Sw.* рёбра.
Inhuma'n, **I'nhumanität**, s. U'nmenschlich, etc. [stabe.
Initia'lbuchstabe, s. A'nfangsbu'chstabe.
Initiati've, *f.* прáва предлагáть od. предложéнія; (Einleitung) откры́тіе; начáло; зачи́нъ; bei etw. die - ergreifen сдѣ́лать пéрвый шагъ къ чему́; начáть пéрвому чтó-либо.
Injectio'n, *f.* 2. *Hlk.* впры́скиваніе; наливáніе чегó жи́дкостію; - des Auges, *Hlk.* впры́скиваніе въ глазá.
Inju'rie, *f.* 2. оскорблéніе; нанесéніе безчéстія; безчéстіе; оби́да; **-rienkla'ge**, *f.* 2., **-nproce'ss**, *m. I.* 3. *Rw.* искъ о нанесéніи безчéстія; искъ объ оскорблéніи чéсти.
I'nlage, s. Ei'nlage.
I'nland, *n. I.* (änder) отéчество; **I'nländer**, *m. I.* приро́дный жи́тель; тýземецъ; er ist ein - онъ здѣ́шній урождéнецъ; **I'nländisch**, *a.* здѣ́шній; тýземный; отéчественный.
I'nliegend, *a.* влóженный.
Inmi'tten, *ad.* среди́; въ среди́нѣ.
I'nne, *ad.* въ; mitten - въ (сáмой) среди́нѣ; внутри́; - behalten не выпускáть, -пусти́ть; удéрживать, -жáть у себя́; - bleiben оставáться, остáться внутри́ (дóма); - haben владѣ́ть чѣмъ; хорошó знать; - halten (im Lesen, Reden etc.) s. A'nhalten; - werden узнавáть что.
I'nnen, *ad.* внутри́; nach - внутрь; von - изнутри́; снутри́.
I'nnere (der, die, das), *a.* внýтренній; Ministerium der inneren Angelegenheiten, *Stw.* Министéрство Внýтреннихъ Дѣлъ; inneres Uebel, *Hlk.* внýтренняя болѣ́знь; **I'nneres**, *n. II.* нутръ; внýтренняя часть; внýтренность; im Innern der Erde въ нѣ́драхъ земли́; - (des Hauses) нутрь; im Innern des Hauses внутри́ дóма; er ist im Innern unruhig онъ сéрдцемъ неспокóенъ; онъ внýтренно безпокóится; Krieg im Innern междоусóбная войнá; Ministerium des Innern, *Stw.* Министéрство Внýтреннихъ Дѣлъ.
I'nnerha'lb, *ad.* u. *praep.* внутри́ чегó; въ чёмъ; - der Stadt внутри́ гóрода; въ гóродѣ; - des Reiches въ предѣ́лахъ госудáрства; - einer Stunde чéрезъ часъ; - einer Stunde etw. fertig machen изготóвить въ оди́нъ часъ; - eines Jahres чéрезъ годъ; въ течéніе гóда; **I'nnerlich**, *a.* внýтренній; -, *ad.* внýтренно; внутри́; **I'nnerste** (der, die, das), *a.* внýтренній; das Uebel sitzt im Innern зло тáится глубокó въ сéрдцѣ; aus dem Innern des Herzens изъ глубины́ сéрдца; отъ всегó сéрдца.
I'nnig, *a.*, **I'nnigst**, *a. superlat.* и́скренній; сердéчный; sie sind auf das Innigste mit einander verbunden мéжду ни́ми тѣ́сная дрýжба; innige Verbindung тѣ́сная связь; плóтное соединéніе; - bedauern душéвно сожалѣ́ть; sich - freuen душéвно рáдоваться; **I'nnigkeit**, *f.* и́скренность; сердéчность; **I'nniglich**, *a.* s. I'nnig.
I'nnung, *f.* 2. (Gesellschaft) сослóвіе; óбщество; (Gilde) ги́льдія; (Zunft) цехъ; **I'nnungs-**, *a.* цеховóй; **I'nnungsbrie'f**, *m. I.* 3. цехо-

ва́я гра́мота; I'nnungsge'ld, *n. I.* (lder) пла́та въ цехъ.
I'nnzucht, I'nnzüchtung, *f.* 2. (der Thiere) *Ldw.* размноже́ніе скота́ самого́ въ себѣ́; слу́чка скота́ въ свое́й поро́дѣ. [pfung, I'mpfen.
Inoculatio'n, Inoculi'ren, s. I'm-
Inofficiö's, *a. Stw. Rw.* несправедли́вый; противозако́нный.
Inquire'nt, *m. II. Rw.* слѣ́дователь; уголо́вный судья́; Inquiri'ren, *Rw.* s. Untersu'chen, Befra'gen; Inquisi't, *m. II.* подсуди́мый; -sitio'n, *f.* инквизи́ція; Inquisi'tor, *m. I.* 2. инквизи́торъ; судья́ инквизи́ціи; Inquisito'risch, *a.* розыскно́й.
I'nsass, *m. II.* осѣ́длый жи́тель.
Insbeso'ndere, *ad.* особли́во; въ осо́бенности; преиму́щественно.
I'nschrift, *f.* 2. на́дпись; mit einer - versehen съ на́дписью; -ftenku'nde, s. Epigra'phik.
Inscriptio'n, *f.* 2. инскри́пція; s. a. Ei'nschreibung; Inscriptio'nsbuch, *n. I.* (ücher) спи́сокъ поступа́ющимъ въ учи́лище ученика́мъ; Inscriptio'nsschein, *m. I.* 3. (непреры́вно-дохо́дный) биле́тъ госуда́рственной комми́ссіи погаше́нія долго́въ.
Inse'ct, Inse'kt, *n. I.* 2. *Ng.* насѣко́мое; -tenfre'ssend, *a.* насѣкомоя́дный; -tenku'nde, s. Entomologie; -tenpu'lver, *n. I.* поро́шо́къ для истребле́нія насѣко́мыхъ.
I'nsel, *f.* 2. *Geog.* о́стровъ; I'nsel-, *a.* островско́й; -lbewoh'ner, *m. I.* островитя́нинъ; -lbewoh'nerin, *f.* 2. островитя́нка; -lgru'ppe, *f.* 2. *Geog.* ку́па острово́въ; -lmee'r, *n. I.* 3. *Geog.* архипела́гъ; -lrei'ch, *a.* напо́лненный острова́ми; -lrei'he, *f.* 2. гряда́ острово́въ.
Insepara'bel, *a.* нераздѣ́льный; неразлу́чный; Inseparablen, *Ng.* неразлу́чки; неразста́ни.
Insera't, *n. I.* 3. объявле́ніе въ вѣдомостя́хъ; публика́ція; -tgebüh'ren, s. Insertio'nskosten; Inseri'ren, *va.* (in öffentliche Blätter) объявля́ть, -ви́ть въ вѣдомостя́хъ; Insertio'n, *f.* 2. объявле́ніе въ вѣдомостя́хъ; -tio'nskosten, *n. pl.* де́ньги за напечата́ніе въ вѣдомостя́хъ объявле́нія о чёмъ.
Insgehei'm, s. Ingehei'm; Insgemei'n, s. Gemei'niglich, Ue'berhau'pt; Insgesa'mmt, *ad.* всѣ; всѣ вмѣ́стѣ.
I'nsiegel, *n. I.* печа́ть. [вмѣ́стѣ.
Insi'gnien, *n. pl.* зна́ки досто́инства (зва́нія).
Insinuatio'n, *f.* 2. (Einflüsterung) внуше́ніе; указа́ніе; (Einschleichen) вкра́дчивость; *Rw.* представле́ніе; вы́дача; nach geschehener - des Protokolls, *Rw.* по сообще́ніи содержа́нія протоко́ла; Insinuatio'nsdocume'nt, *n. I.* 3. свидѣ́тельство о враче́ніи чего́; Insinuatio'nsplan, *m. I.* (äne) поясни́тельный планъ; Insinui'ren, *va.* (einflüstern) внуша́ть, -ши́ть; ука́зывать, -за́ть; *Rw.* выдава́ть, вы́дать; представля́ть, -ви́ть; объявля́ть, -ви́ть; sich bei Jmdm. -, s. Ei'nschleichen, Ei'nschmeicheln (sich).
Inso'fern, *conj.* смотря́ по тому́, какъ; е́сли; е́сли то́лько.
Insole'nt, *a.* s. Frech, A'nmassend; -le'nz, *f.* s. Fre'chheit, A'nmassung.
Insolve'nt, -lve'nz, s. Zah'lungsu'nfähig, -gkeit.
Inso'nderheit, Inso'nders, *ad.* s. Beso'nders; Inso'weit, s. Inso'fern.
Inspectio'n, *f.* 2. инспе́кція; смотръ; надзо́ръ; - der Acten, *Rw.* просмо́тръ дѣ́ла (а́ктовъ); Inspe'ctor, *m. I.* 2. инспе́кторъ; смотри́тель; -tora't, *n. I.* 3. до́лжность инспе́ктора *od.* смотри́теля; (Würde) зва́ніе инспе́ктора; (Wohnung) жили́ще инспе́ктора.
Inspici'ren, s. Beau'fsichtigen, Besi'chtigen.
Inspiratio'n, *f.* 2. (Einathmung) вдыха́ніе; втя́гиваніе во́здуха; *Ntl.* вбира́ніе во́здуха; * s. Ei'ngebung (göttliche); * Begei'sterung; Inspiri'ren, *va.* вдыха́ть, внуша́ть.
Installi'ren, s. A'nstellen, Ei'nsetzen (Beamte).
I'nständig, *a.* уси́льный; убѣди́тельный; настоя́тельный; неотсту́пный; -gkeit, *f.* неотсту́пность; насто́йчивость.
Insta'nz, *f.* 2. *Rw.* инста́нція; су́дебное мѣ́сто; auf -, *Rw.* по тре́бованію (настоя́нію); von der - absolviren освободи́ть подсуди́маго отъ суда́; -zenga'ng, -zenzu'g, *m. I. Rw.* движе́ніе, произво́дство дѣ́ла по инста́нціямъ; рядъ инста́нцій.
I'nster, *Kk.* s. Gekrö'se.
Insti'nct, *m. I.* инсти́нктъ; -tartig, -tmässig, *a.* инстинкти́вный; -, *ad.* инстинкти́вно; по приро́дному побужде́нію.
Institui'ren, *va.* установля́ть, -ви́ть; (Erben) назнача́ть, -чить.
Institu't, *n. I.* 3. институ́тъ; заведе́ніе; (Anordnung) учрежде́ніе; установле́ніе; Institutio'n, *f.* 2. учрежде́ніе; установле́ніе.
Instructio'n, *f.* 2. инстру́кція; нака́зъ; (Anleitung) руково́дство; наставле́ніе; (Vorschrift) предписа́ніе; Instructi'v, *a.* наστави́тельный; Instrui'ren, *va.* (belehren) наставля́ть, -ви́ть; научать, -чи́ть; (vorschreiben) прика́зывать, -за́ть; *Kw.* отдава́ть, отда́ть прика́зъ; (Process, Rechtssache), *Rw.* разбира́ть, разобра́ть тя́жебное дѣ́ло.
Instrume'nt, *n. I.* 3. (Werkzeug) ору́діе; *Tk. Hlk.* музыка́льный, хирурги́ческій инструме́нтъ; *Rw.* (Urkunde) докуме́нтъ; актъ; Instrumenta'l, *m. I.* 3. *Spl.* твори́тельный паде́жъ; Instrumenta'l-, *a. Tk.* инструмента́льный; -ta'lmusi'k, *f.* инструмента́льная му́зыка; -tenma'cher, *m. I.* инструмента́льный, фортепіа́нный ма́стеръ; Instrumenti'ren, *va. Tk.* аранжи́ровать для орке́стра; -menti'rung, *f. Tk.* аранжиро́вка для орке́стра.
Insubordinatio'n, *f.* 2. неповинове́ніе; ослуша́ніе. [etc.
Insula'ner, etc. s. I'nselbewoh'ner
Insu'lte, s. Belei'digung, Beschi'mpfung; Insulti'ren, s. Belei'digen, Beschi'mpfen.
Insurge'nt, *m. II.* инсурге́нтъ; мяте́жникъ; -rgi'ren, s. Empö'ren; Insurrectio'n, s. Au'fstand, Empö'rung.
Integra'l, *a. Gl.* интегра́льный; -, *n. I. Gl.*, Integra'le, *f.* 2. *Gl.* интегра́лъ; -lrechnung, *f.* 2. *Gl.* интегра́льное счисле́ніе oder вычисле́ніе; Integri'ren, *va. Gl.* интегри́ровать, съ-; находи́ть, найти́ интегра́лъ; приводи́ть, -ве́сть въ интегра́лъ; eine Gleichung -, *Gl.* съинтегри́ровать уравне́ніе; integrirender Theil нераздѣ́льная часть; -, *n. I.* интегри́рованіе; приведе́ніе въ интегра́лъ; Integritä't, *f.* s. U'nverseh'rtheit, Vo'llständigkeit, * Lau'terkeit.
Intellectuali'smus, *m.* интеллектуали́змъ; -li'st, *m. II.* послѣдова́тель интеллектуали́зма; -litä't, *f.* 2. интеллектуа́льность; -lphilo-so'ph, s. Intellectuali'st; Intellectue'll, *a.* интеллектуа́льный; у́мственный; разу́мный; Intellige'nz, *f.* разу́мѣніе; смышле́ніе; проница́тельность; умъ; спосо́бность мы́слить; -zblatt, s. A'nzeigebla'tt; Intellige'nzcomptoi'r, *n. I.* 3. спра́вочная конто́ра; спра́вочное мѣ́сто.
Intenda'nt, *m. II.* интенда́нтъ; управля́ющій; Intendantu'r, *f.* 2. интенда́нтство; интенда́нтское управле́ніе.
Intensitä't, *f. Ntl.* вну́тренняя си́ла; - des Lichts я́ркость свѣ́та; Intensi'v, *a.* си́льный; имѣ́ющій вну́треннюю си́лу.
Intentio'n, *f.* 2. намѣ́реніе; Intenti'ren, *vn.* s. Bea'bsichtigen.
Interdi'ct, *n. I.* запреще́ніе; интерди́ктъ.
Interessa'nt, *a.* интере́сный; любопы́тный; занима́тельный; sehr - любопы́тный; преинтере́сный; das Interessante занима́тельность; Intere'sse, *n. I.* 2. уча́стіе; (Vortheil, Gewinn) вы́года; по́льза; интере́съ; von hohem - весьма́ ва́жный; persönliches - ли́чная вы́года; gemeinschaftliches - о́бщій интере́съ; о́бщая по́льза; im eigenen - въ ви́дахъ со́бственнаго интере́са; seinem - gemäss handeln дѣ́йствовать въ свою́ по́льзу; Intere'ssen, *pl.* (von ausgeliehenen Geldern) проце́нты; Interesse'nt, *m. II.* уча́стникъ; уча́ствующій въ чёмъ; Interessi'ren, *va.* (anziehen, einnehmen) интересова́ть; привлека́ть, -вле́чь; занима́ть, -ня́ть; подстрека́ть, -кну́ть чьё любопы́тство; (Theilnahme erregen возбужда́ть, -буди́ть въ ко́мъ-либо уча́стіе; sich für Jmdn. - интересова́ться кѣмъ; Interessi'rt, *pp.* u. *a.* (eigennützig) корыстолюби́вый; * s. Bethei'ligt.
Interfere'nz, *f.* (des Lichtes), *Ntl.* встрѣ́ча луче́й; интерфере́нція.
Interi'm, *n. I.* s. Zwi'schenzei't; Interimi'stisch, *a.* s. Einstwei'lig, Proviso'risch; -msbeschei'd, *m. I.* 3. предвари́тельный пригово́ръ; -sbeschei'nigung, -squi'ttung, *f.* 2. квита́нція (oder распи́ска), предвари́тельно да́нная до оконча́нія разсчёта; -msregie'rung, *f.* 2. междуца́рствіе; -msschei'n, *m. I.* 3. временно́е свидѣ́тельство; -mswi'rthschaft, *f.* 2. временно́е хозя́йство.
Interjectio'n, *f.* 2. *Spl.* междоме́тіе.
Interlocu't, Interlocutio'n, *f.*, Interlocuto'rium, *n. I.* (rien), *Rw.* суде́йское распоряже́ніе для собра́нія спра́вокъ и предвари́тельнаго разсмотрѣ́нія дѣ́ла.
Interme'zzo, *Sb.* s. Zwi'schenspie'l.
Intermitti'rend, *a.* преры́вчатый; переме́жный; перемежа́ющійся; не-

ро́вный; intermittirender Quell,
Brunnen неро́вно бьющій ключъ.
Internationa'l, *a.* междунаро́дный.
Internu'ntius, **-nu'ncius**, *m. Stw.*
интерну́нцій (па́пскій).
Interpellatio'n, *f.* 2. *Rw.* тре́бо-
ваніе объясне́нія; напоминаніе
объ исполне́ніи обя́занности; **In-**
terpelli'ren, *va. Rw.* тре́бовать
объясне́нія, отвѣ́та. [никомъ.
Interponi'ren, *va. Rw.* быть посре́д-
Interpretatio'n, *f.* 2. объясне́ніе;
толкова́ніе; **-rpreti'ren**, *va.* объяс-
ня́ть, -ни́ть; толкова́ть.
Interpunctio'n, *f.* 2. *Spl.* стро́чное
препина́ніе; **-rpunctio'nszeichen**,
n. I. знакъ препина́нія; **-rpuncti'-**
ren, *va.* ста́вить, по- зна́ки пре-
пина́нія.
Interre'gnum, *n. I.* междуца́рствіе.
Interrogati'v, *a. Spl.* вопроси́тель-
ный.
Interva'll, *n. I.* 3. *Tk. Mech.* интер-
ва́лъ; промежу́токъ; разстоя́ніе.
Intervenie'nt, *m. II. Rw.* вмѣша́в-
шійся въ дѣ́ло (какъ тре́тье посто-
ро́ннее лицо́); **-rveni'ren**, *vn.* (s.)
вмѣ́шиваться, -ша́ться въ дѣ́ло;
-rventio'n, *f.* 2. *Rw. H.* вмѣша́тель-
ство въ дѣ́ло (со стороны́ посто-
ро́нняго лица́).
Intesta'bel, *a. Rw.* неспосо́бный
быть свидѣ́телемъ; **Intesta't**, *m.*
II. Rw. уме́ршій безъ завѣща́нія;
-sta'terbe, *m. II. Rw.* наслѣ́дникъ
по пра́ву родства́; **-terbfolge**, *f. Rw.*
наслѣ́дованіе по пра́ву родства́;
-terbfolgerecht, *n. I.* пра́во наслѣ́-
дованія зако́ннымъ поря́дкомъ.
Inti'm, *a.* задуше́вный; серде́чный;
и́скренній.
Intolera'nt, *a.* нетерпи́мый; **Intole-**
ra'nz, *f.* нетерпи́мость.
Intonatio'n, *f.* 2. *Tk.* напѣ́въ; пода-
ва́ніе го́лоса; **Intoni'ren**, *va.* u. *vn.*
(*h.*) *Tk.* подава́ть, -да́ть го́лосъ.
Intra'de, *f. Tk.* s. Prälu'dium; In-
tra'den, *pl.* s. Staa'tseinkünfte.
Intransiti'v, *a. Spl.* сре́дній; непе-
реходя́щій.
Intriga'nt, **Intrigua'nt**, *a.* s. Rä'nke-
vo'll; -, *m. II.* интрига́нтъ; **Intri'-**
gue, *f.* 2. интри́га; ка́верза; про́-
иски; **-guenma'cher**, s. Intriga'nt;
Intrigui'ren, *vn.* (*h.*) интригова́ть;
заводи́ть, -ве́сть интри́ги.
Introduci'ren, *va.* вводи́ть, ввесть;
-troductio'n, *f.* 2. введе́ніе; *Tk.*
вступле́ніе; интроду́кція; **-nster-**
mi'n, *m. I.* 3. *Rw.* срокъ на пода́чу
въ Прави́тельствующій Сена́тъ про-
ше́нія о реви́зіи рѣше́нія суда́.
Intro'itum, *n. I. Bchdr.* s. Ei'ntritts-
geld, Ei'nkauf; **Intro'itus**, *m. Kg.*
вхо́дная; пѣснь въ нача́лѣ обѣ́д-
ни; нача́ло обѣ́дни.
Invali'de, *m. II.* инвали́дъ; увѣ́ч-
ный; **Invali'den-**, *a.* инвали́дный;
-ncapita'l, *n. I.* инвали́дный капи-
та́лъ, od. въ по́льзу увѣ́чныхъ; **-n-**
comma'ndo, *n. I.*, **-ncompagnie'**, *f.*
2. *Kw.* инвали́дная кома́нда; **-n-**
hau's, *n. I.* (äuser) *Kw.* инвали́д-
ный домъ.
Invasio'n, *Kw.* s. Ue'berfa'll, Ei'nfall.
Invecti've, s. Schmä'hung.
Inventa'r, **Inventa'rium**, *n. I.* (rien)
инвента́рь; инвента́рій; о́пись;
инвента́рная кни́га; ein - machen,
aufstellen, *H.* дѣ́лать, сдѣ́лать
о́пись чему́; **Inventi'ren**, *va.* (Ver-
mögen) составля́ть вить о́пись имѣ́-
нію; **Inventu'r**, *f.* 2. *H.* о́пись то-
ва́рамъ въ магази́нѣ.
Inversio'n, *f.* 2. *Spl.* перестано́вка,
oder п. словъ; *Philos.* обраще́ніе;
вы́воротъ; заворо́тъ.
Investitu'r, *f.* 2. инвеститу́ра; вве-
де́ніе въ до́лжность; пожа́лованіе
гра́моты на помѣ́стье.
Invitatio'n, s. Ei'nleitung; **Invi'te**,
f. 2. *Ktsp.* приглаше́ніе; вы́зовъ;
Inviti'ren, s. Ei'nladen.
Invocatio'n, *f.* 2. призыва́ніе; воз-
зва́ніе.
I'nwärtig, s. I'nländisch; **I'nwärts**,
s. Ei'nwärts; **I'nwendig**, *a.* вну́-
тренній; -, *ad.* вну́три; das Inwen-
dige нутръ; вну́тренность.
I'nwohnen, s Ei'nwohnen, Entha'l-
ten (sein); **-ner**, s. Ei'nwohner.
I'nzucht, **I'nzüchtung**, s. I'nnzucht.
Inzwi'schen, *ad.* ме́жду тѣмъ.
Ipecacua'nha, **Ipekakua'nha**, *Ng.* s.
Bre'chwurz.
I'rden, *a.* гли́няный.
I'rdisch, *a.* земно́й; (vergänglich)
тлѣ́нный.
I'rgend, *ad.*: - wo гдѣ́-нибудь; гдѣ́-
либо; - wann когда́-нибудь; - wo-
her отку́да-нибудь; - wohin куда́-
нибудь; - wie ка́къ-нибудь; - et-
was что́-нибудь; - Einer, Eine, -
Jemand кто́-нибудь; wenn es mir
- möglich sein wird е́сли то́лько
бу́детъ возмо́жно.
I'ris, *f. Ng.* s. Schwe'rtlilie; *Zk.* s.
Au'genbo'gen; *Opt.* ра́дужный кру-
жёкъ; *Myth.* Ири́да; посла́нница
Юно́ны; провозвѣ́стница housо́въ;
Irisi'ren, *n. I. Bw.* ра́дужность;
I'risne'rv, *m. II. Zk.* рѣсни́чный
нервъ.
I'rmensäu'le, *f.* 2. *Gsch.* (bei den
Sachsen) стату́я Арми́нія.
Ironie', *f.* иро́нія; то́нкая насмѣ́ш-
ка; **Iro'nisch**, *a.* ирони́ческій; на-
смѣ́шливый.
Irrationa'l, *a. Gl.* ирраціона́льный;
несоизмѣри́мый; **-litä't**, *f.* 2. ирра-
ціона́льность.
I'rre, *a.* помѣ́шанный; сби́вшійся
съ то́лку (oder съ пути́); - fahren
блуди́ть, заблуди́ться ѣ́дучи; (сби-
ва́ться, сби́ться съ доро́ги; - gehen
блуди́ть, заблуди́ться; - führen,
leiten заводи́ть, -ве́сть; вводи́ть,
ввесть въ заблужде́ніе; сбива́ть,
сбить съ пути́; - machen сбива́ть,
сбить съ то́лку; er lässt sich da-
durch nicht - machen его́ э́тимъ не
собьёшь; - reden бре́дить; гово-
ри́ть въ бреду́; пу́таться въ сло-
ва́хъ; - sein быть въ заблужде́ніи;
ошиба́ться, -би́ться; er ist - im
Kopfe онъ съ ума́ сошёлъ; an
Jmdm. - werden не понима́ть кого́;
-, *m. II.* помѣ́шанный; сумасше́д-
шій; умалишённый; -, *f.* заблуж-
де́ніе; in der - gehen, herum ge-
hen блуди́ть; броди́ть; in der -
sein ошиба́ться, -би́ться.
Irregulä'r, *a.* непра́вильный; *Kw.*
иррегуля́рный.
Irreligiö's, *a.* невѣ́рующій; безбо́ж-
ный; **-giositä't**, *f.* невѣ́ріе; без-
бо́жіе.
I'rren, *va.* мѣша́ть кому́; сбива́ть съ
то́лку; досажда́ть; -, *vn.* (*h.*) (irre
gehen) блужда́ть; блуди́ть; заблу-
ди́ться; (den Weg verfehlen) сби-
ва́ться, сби́ться съ доро́ги; sich -
ошиба́ться, -би́ться; irrender Rit-
ter, *Gsch.* стра́нствующій ры́царь;
- ist menschlich, * ка́ждый мо́жетъ
ошиби́ться; * грѣхъ да бѣда́ на
кого́ не живётъ; **I'rrena'nstalt**, *f.*
2., **-nhau's**, *n. I.* (äuser) домъ ума-
лишённыхъ oder сумасше́дшихъ;
-nhäu'sler, *m. I.* сумасше́дшій;
умалишённый; **I'rrfahrt**, *f.* 2.
стра́нствованіе; **I'rrgang**, *m. I.*
(änge) лабири́нтъ; **I'rrgarten**, *m.*
I. (ä) лабири́нтъ (въ саду́); **I'rr-**
geist, *m. I.* (ster) фана́тикъ; изу-
вѣръ; скита́лецъ; **I'rrglauben**, *m.*
I. Kg. е́ресь; раско́лъ; **I'rrgläubig**,
a. ерети́ческій; **I'rrgläubiger**, *m.*
II. Kg. ере́тикъ; раско́льникъ;
I'rrgläubigkeit, *f. Kg.* лжевѣ́ріе;
е́ресь; раско́лъ; **I'rrig**, *a.* оши́боч-
ный; невѣ́рный; ло́жный; **I'rrig-**
keit, *f.* невѣ́рность; ло́жность.
Irrita'bel, *a.* раздражи́тельный; **-ta-**
bilitä't, *f.* раздражи́мость; **Irriti'-**
ren, *va.* раздража́ть; разсерди́ть;
Irritatio'n, *f.* раздраже́ніе.
I'rrläufer, *m. I.* бродя́га; **I'rrlehre**,
f. 2. лжеуче́ніе; ло́жное уче́ніе;
I'rrlehrer, *m. I.* лжеучи́тель; **I'rr-**
licht, *m. I.* (ter) *Ntl.* блудя́щій
ого́нь; **I'rrpfad**, s. I'rrweg; **I'rrsal**,
s. I'rrthum; **I'rrsinn**, s. I'rrwahn;
I'rrsinnig, *a.* помѣ́шанный; **I'rr-**
stern, *m. I.* 3. блудя́щая звѣзда́;
коме́та; **I'rrthum**, *m. I.* (ümer) за-
блужде́ніе; недоразумѣ́ніе; (Feh-
ler) оши́бка; погрѣ́шность; zu
einem - verleiten вводи́ть, ввесть
въ оши́бку; einen - begehen сдѣ́-
лать оши́бку; aus - fehlen оши-
ба́ться, -би́ться по недоумѣ́нію;
I'rrthümlich, *a.* оши́бочный; ло́ж-
ный; невѣ́рный; **I'rrung**, s. I'rr-
thum, Feh'ler; **I'rrwahn**, *m. I.* ло́ж-
ное мнѣ́ніе; помѣша́тельство; **I'rr-**
weg, *m. I.* 3. ло́жный путь; путь къ
заблужде́нію; auf Irrwege gerathen
быть въ заблужде́ніи; заблужда́ть-
ся; ошиба́ться; **I'rrwisch**, s. I'rr-
licht.
Isabe'llenfa'rbe, *f.* 2. солово́й, блѣд-
ножёлтый цвѣтъ; **-nfa'rben**, **-n-**
fa'rbig, **-nge'lb**, *a.* поло́вый; и́з-
желта-бѣ́лый; блѣдножёлтый; пла́н-
шевый; (Pferd) поло́вый; солово́й.
I'segrimm, *m. I.* (Wolf) волкъ;
** угрю́мый; человѣ́къ угрю́мый;
бу́ка.
I'slam, *I.*, **Islami'smus**, *m. Kg.* ис-
ла́мъ; ислами́змъ.
Isogo'n, *n. I.* 3. *Gl.* равноуго́льникъ;
Isogo'ne, *f. Gl.* изогони́ческая ли́-
нія; **Isogo'nisch**, *a. Gl.* изогони́-
ческій.
Isolatio'n, *f. Ntl.* изоли́рованіе; раз-
обще́ніе; **Isola'tor**, *m. I.* 2., **Isolato-**
rium, *n. I. Ntl.* изоля́торъ; разоб-
щи́тель; **Isoli'ren**, *va.* s. A'bson-
dern, Verei'nzeln; *Ntl.* разобща́ть,
-щи́ть; изоли́ровать; -, *n. I.* s. A'b-
sonderung, Verei'nzelung; *Ntl.* раз-
обще́ніе; изоли́рованіе; **Isoli'r-**
schemel, **-rstuhl**, *m. I. Ntl.* разоб-
щи́тельная скаме́йка; изоля́торъ;
Isoli'rt, *pp.* u. *a.* отдѣлённый; от-
дѣ́льно стоя́щій; (einsam) уеди-
нённый; *Ntl.* разобщённый; изо-
ли́рованный; - leben, * жить уеди-
нённо, въ удале́ніи отъ свѣ́та; **Iso-**
li'rung, *f.* s. Isoli'ren, *n.*
Isomo'rphisch, *a. Sckdk.* однообра́з-
ный; одновидный; изомо́рфный;

Isomorphi'smus, *m. Schdk.* однообра́зность; изоморфи́змъ.
I'sop, Y'sop, *m. I. Ng.* исо́пъ; си́ній звѣробо́й; **I'sop-, Y'sop-**, *a. Ng.* исо́повый; **-pö'l**, *n. I.* ма́сло исо́повое.
Isotherma'llinie, Isothe'rmische Li'nie, *f.* 2. *Ntl.* ли́нія одина́ковой (сре́дней годово́й) температу́ры; изотерми́ческая ли́нія.
Iss, Isst, s. E'ssen, *va. irr.*
I'sthmus, *m.* (men) *Geog.* исмъ переше́екъ; *Ng.* (bei Pflanzen) пере́мычка; перегоро́дка; у́зкая до́лька; *Zk.* у́зкій прохо́дъ.
Itzt, I'tzo, † s. Jetzt.

J, j (согла́сная).

J, j, деся́тая бу́ква Нѣме́цкой а́збуки; **J.** = Jahr (годъ).
Ja, *ad.* да; вѣдь; да́же; ja wohl, ja freilich коне́чно; разумѣ́ется; ja sogar да́же; ja so! такъ! ich sagte ja schon вѣдь я ужé сказа́лъ; du weisst ja ты вѣдь зна́ешь; dass du ja kommst! komm ja wieder! смотри́ же, приходи́! nimm dich ja in Acht! ра́ди Бо́га остерега́йся! ist es wahr? ja! пра́вда ли э́то? пра́вда (od. да)! ja sagen, zu Allem ja sagen подта́кивать, -кнуть; **Ja**, *n. I.* утверди́тельный отвѣ́тъ; согла́сіе; **Ja'bruder**, *m. I.* (ü) *iron.* подта́кивальщикъ; подтака́ла; потака́ло; потака́льщикъ; да́кальщикъ.
Jach, *a.* u. *ad.* s. Jäh, Jäh'lings.
Jacht, Yacht, *f.* 2., **Ja'chtschiff**, *n. I.* 3. *Sw.* я́хта; **Jacht-, Yacht-**, *a. Sw.* я́хтный.
Ja'chzorn, s. Jäh'zorn.
Jack, *Ng.* s. Gru'nzochs.
Jä'ckchen, *n. dim. I.* ку́рточка; **Ja'cke**, *f.* 2. ку́ртка; **Ja'cken-**, *a.* ку́рточный.
Jacobi'ner, etc. s. Jakobi'ner, etc.
Jagd, *f.* 2. охо́та; (Hetzjagd) тра́вля; (Fang der Thiere) ло́вля звѣре́й; звѣри́ная ло́вля; (Verfolgung) пого́ня; гоньба́; - machen auf Jmdn. s. Na'chjagen, Verfo'lgen; **Jagd-**, *a.* охо́тничій; ло́вчій; **-dappara't**, s. Ja'gdzeug; **-dbar**, *a.* го́нный; го́дный въ охо́тѣ; **-dbezi'rk**, s. Ja'gdrevie'r; **-dfalk**, s. Gei'erfa'lk; **-dflinte**, *f.* 2. охо́тничье ружьё; **-dfreund**, s. Ja'gdliebhaber; **-dfrevel**, *m. I.* просту́покъ про́тивъ охо́тничьяго уста́ва; **-dgarn**, s. Ja'gdnetz; **-dgehä'ge, -dgehe'ge**, *n. I.* го́нная засѣ́ка; **-dgerä'th**, s. Ja'gdzeug; **-dgere'cht**, *a.* по всѣмъ охо́тничьимъ пра́виламъ; **-dgere'chtigkeit**, *f.* пра́во охо́титься; **Ja'gdgeschrei'**, *n. I.* охо́тничній крикъ; **-dgö'ttin**, *f. Myth.* боги́ня охо́ты; Діа́на; **-dhaus**, *n. I.* (äuser) охо́тничій дворъ; **-dhorn**, *n. I.* (örner) *Tk.* охо́тничій рожо́къ od. рогъ; **-dhund**, *m. I.* 3. го́нчая соба́ка; junger - выжлёнокъ; **-dkleid**, *n. I.* 3. охо́тничье пла́тье; **-dleute**, *m. pl.* охо́тники; егеря́; **-dliebhaber**, *m. I.* люби́тель охо́ты; **-dmesser**, *n. I.* охо́тничій ножъ; ко́ртикъ; **-dnetz**, *n. I.* 3. охо́тничьи тене́та; **-dordnung**, *f.* 2. охо́тничій уста́въ; **-dpartie'**, *f.* 2. о́бщество охо́тниковъ; выѣ́здъ о́бществомъ на охо́ту; eine - mit machen выѣзжа́ть, -ѣхать вмѣ́стѣ съ други́ми на охо́ту; **-dpferd**, *n. I.* 3. охо́тничья ло́шадь; **-drecht**, *n. I.* 3. пра́во свобо́дной охо́ты od. охо́титься; **-drevie'r**, *n. I.* 3. го́нный, ло́вчій о́кругъ; **-dschlitten**, *m. I.* бѣговы́я са́нки; **-dschloss**, *n. I.* (össer) охо́тничій за́мокъ; **-dspiess**, *m. I.* 3. рога́тина; **-dstück**, *n. I.* 3. (Jagdlied) охо́тничья пѣ́сня; *Mal.* карти́на, представля́ющая охо́ту; **-dtasche**, *f.* 2. охо́тничья су́мка; яхта́шъ; **-dtiger**, *m. Ng.* Инде́йскій ло́вчій тигръ; ко́шка гри́вистая; гепа́рдъ; **-dwesen**, *n. I.* охо́тничье дѣ́ло; **-dzeit**, *f.* вре́мя охо́ты; **-dzeug**, *n. I.* охо́тничій прибо́ръ od. снаря́дъ.
Ja'gen, *vn.* (s.) спѣши́ть; торопи́ться; (zu Pferde) скака́ть; мча́ться; (auf der Jagd sein) охо́титься; быть на охо́тѣ; -, *va.* гнать; (Hasen) гоня́ться, гна́ться за за́йцемъ; (hetzen) трави́ть; Jmdn. aus dem Hause - гнать, про- кого́ изъ дому; преслѣ́довать; Degen etc. in den Leib, durch den Leib, durch das Herz - вонза́ть, -зи́ть кому́ шпа́гу и пр.; -, *n. I. Jäg.* тра́вля; охо́та; (Verfolgung) пого́ня; скака́ніе; im vollen - на разбѣ́гѣ; съ разбѣ́гу.
Jä'ger, *m. I.* охо́тникъ; е́геръ; - zu Pferde ко́нный е́геръ; **Jä'ger-**, *a.* охо́тничій; е́герскій; **-rbu'rsch**, *m. II.* ло́вчій; **Jägerei'**, *f.* s. Ja'gdwesen, Jä'gerho'f; *охо́тники; егеря́; **-rga'rn**, *n. I.* 3. охо́тничьи тене́та; сѣть; **-rhau's**, *n. I.* (äuser) домъ охо́тника, е́геря; **-rho'f**, *m. I.* (öfe) охо́тничій дворъ; **-rho'rn, -rhu'nd**, s. Ja'gdhorn, etc.; **-rku'nst**, *f.* (ünste) охо́тничье иску́сство; **-rmä'ssig**, *ad.* по-охо́тничьи; **-rmei'mei'ster**, *m. I.* егерме́йстеръ; **-rne'tz**, *n. I.* 3. сѣть; **-rre'cht**, *n. I.* 3. охо́тничье пра́во; - der Hunde, *Jäg.* часть ди́чи, слѣ́дующая соба́камъ; **-rspra'che**, *f.* охо́тничьи выраже́нія; **-rta'sche, -rzeu'g**, s. Ja'gdtasche, etc.
Jagua'r, *m. I.* 3. *Ng.* ягуа́ръ; Америка́нскій тигръ.
Jäh, Jä'he, *a.* (reissend) бы́стрый; (abschüssig. steil) круто́й; jäher Tod внеза́пная смерть; **Jä'he**, *f.* быстрота́; внеза́пность; скоропости́жность; крутизна́.
Ja'herr, *iron.* s. Ja'bruder.
Jäh'ling, *a.* внеза́пный; нечая́нный; **Jäh'lings**, *ad.* внеза́пно; (abschüssig, steil) кру́то.
Jahr, *n. I.* 3. годъ; лѣ́то; zwei Jahre два го́да; sechs Jahre шесть лѣтъ; im verwichenen Jahre въ прошéдшемъ году́; als er 20 Jahre alt geworden когда́ ему́ испо́лнилось два́дцать лѣтъ; in den jüngeren Jahren въ молоды́хъ лѣ́тахъ; въ мо́лодости; er ist ein Mann von Jahren, * онъ пожило́й человѣ́къ; ein - um's andere изъ-году въ годъ; von - zu - годъ-о́тъ-году; - aus - ein, - für - ка́ждый годъ; вся́кій годъ; изъ-году въ годъ; ein halbes - полго́да; vor einem Jahre годъ тому́; nach - u. Tag по истече́ніи сро́чнаго го́да; **Jah'ranleihe**, *f.* 2. s. Annuitä't; **Jah'rbeda'rf, Jah'resbedar'f**, *m. I. Kw.* годово́е продово́льствіе; **-rbetra'g**, *m. I.* (äge) годова́я пла́та; ежего́дный взносъ; **Jah'rbuch**, *n. I.* (ücher) лѣ́топись; **Jah'resba'nn**, *m. I.* изгна́ніе (od. ссы́лка) на оди́нъ годъ; **-sberi'cht**, *m. I.* годово́й отчётъ; **-sbudge't**, *n. I. Stw.* годово́й бюджéтъ; **-sei'nkünfte**, *f. pl.* годово́й дохо́дъ; **-sfei'er**, *f.* годово́е торжество́; годовщи́на; годи́ны; **-sfe'st**, *n. I.* 3. годово́й пра́здникъ; **-sfo'lge**, *f.* 2. поря́докъ лѣтъ; хронологи́ческій поря́докъ; **-sfri'st**, *f.* 2. годово́й, годи́чный срокъ; in - въ продолже́ніе го́да; **-sgeha'lt**, s. Geha'lt, *n.*; **-sre'chnung**, *f.* 2. годово́й счётъ; (am Schlusse des Jahres) годово́й итогъ; - ablegen сдава́ть, сдать годово́й отчётъ; **-sschlu'ss**, *m. I.* коне́цъ го́да; am - въ концѣ́ го́да; на исхо́дѣ го́да; **-sta'g**, *m. I.* 3. годовщи́на; **-sversa'mmlung**, *f.* 2. годи́чное собра́ніе; **-swe'chsel**, s. Jah'rwechsel; **-szei't**, *f.* 2. вре́мя го́да; **Jahrfü'nf, Jahrfü'nft**, *n. I.* пятилѣ́тіе; **-rgang**, *m. I.* (änge) *Litt.* годово́е изда́ніе; vollständiger - по́лное годово́е изда́ніе; **-rgedä'chtniss**, *n. I.* поми́нки; годова́я па́мять; годи́ны; **-rgeha'lt**, *n.* s. Geha'lt, *n.*; **-rgeld**, s. Pensio'n; **-rgewä'chs**, *n. I.* 3. *Ng.* однолѣ́тнее расте́ніе; **-rhu'ndert**, *n. I.* 3. столѣ́тіе; (Zeitalter) вѣкъ.
Jäh'rig, *a.* годово́й; (ein Jahr alt) годова́лый; es ist nun - годъ тому́; тепе́рь ро́вно годъ; heute ist es -, dass etc. сего́дня ро́вно годъ, какъ и пр.; **Jäh'rlich**, *a.* ежего́дный; годово́й; -, *ad.* ежего́дно; ка́ждый годъ; - einmal разъ, оди́нъ разъ въ годъ; zweimal - два ра́за въ годъ; **Jäh'rling**, *m. I.* 3. годова́лое живо́тное; годови́къ; (Kalb) годова́лый телёнокъ; (Lamm) годова́лый ягнёнокъ; (Hirsch) годова́лый оле́нь; (Pferd) годова́лый жеребёнокъ.
Jah'rlohn, *m. I.* пла́та за годъ; **-rmarkt**, *m. I.* (ärkte) я́рмарка; я́рмонка; **Jah'rmarkts-**, *a.* я́рмарочный; я́рмоночный; **-rmarktsbu'den**, *f. pl.* я́рмоночныя (od. я́рмарочныя) ла́вки; **-rmarktswo'che**, *f.* 2. недѣ́ля я́рмарки; **-rpacht**, *m.* u. *f. I.* 3. годово́й о́ткупъ; **-rrechnung**, *f.* 2. лѣтосчисле́ніе; s. a. Jah'resre'chnung; **-rrente**, *f.* 2. годовы́е проце́нты; **-rtau'send**, *n. I.* 3. тысячелѣ́тіе; **-rwechsel**, *m. I.* переме́на го́да; **-rweise**, *ad.* ежего́дно; ка́ждый годъ; **-rwuchs**, *m. I.* (üchse) годово́й подро́стъ; однолѣ́тній побѣ́гъ; **-rzahl**, *f.* 2. годъ; **-rze'hent**, *n. I.* 3. десятилѣ́тіе.
Jäh'zorn, *m. I.* вспы́льчивость; за-

пáльчивость; **Jäh'zornig**, *a.* вспы́льчивый; - werden вспы́хивать, вспы́хнуть; вспылúть.

Ja'ko, *m. I. Ng.* сѣ́рый попугáй.

Jakobi'ner, *m. I. Gsch.* якоби́нецъ; **Jakobi'nisch**, *a. Gsch.* якоби́нскій; **Jakobini'smus**, *m.*, **Jakobi'nerthum**, *n. I. Stw.* якобини́змъ.

Ja'kobsblu'me, **-sli'lie**, *f.*, **-skrau't**, *n. Ng.* якуби́нка; Іáковъ цвѣтъ; Якóвлева травá; старинá Якóвля; **-slei'ter**, *f. Bibl.* Іáкова лѣ́стница; **-ssta'b**, *m. I. Stk.* грáдштокъ; высотомѣ́ръ; **-sstra'sse**, s. Mi'lchstrasse.

Ja'ku, **Ja'kuhuh'n**, *n. I.* (ühner) *Ng.* марéль; я́ку; Jakuhühner, *n. pl.* пенелóповыя пти́цы.

Jala'ppe, *f. Ng.* ялáпа; **Jala'ppen-**, *a. Ng.* ялáпный; **-nesse'nz**, *f.* 2. эссéнція ялáпная; **-nextra'ct**, *m. I.* 3. ялáпный экстрáктъ; **-nha'rz**, *n. I.* 3. смолá ялáпная; **-npfla'nze**, *f.* 2. *Ng.* ялáпа; чудоцвѣ́тъ ночнóй; ночнáя красáвица; **-npu'lver**, *n. I.* порошóкъ ялáпный; **-ntinctu'r**, *f.* 2. настóйка ялáпная; **-nwu'rz**, *f. Ng.* ялáпный кóрень.

Jalo'n, *m. I. Gl. Kw.* вѣхá; колъ; шестъ; **Jalonneu'r**, *m. I. Kw.* шалонёръ; **Jalonni'ren**, *va. Gl.* стáвить вѣ́хи; *Kw.* поставля́ть жалонёровъ (на ли́нію).

Jalousie', *f.* s. Ei'fersucht; (vor dem Fenster) *Bk.* решéтка; зáнавѣсъ; s. a. Fe'nsterschi'rm.

Ja'mbe, *f.* s. Ja'mbus; **Ja'mbisch**, *a. Dtk.* ямби́ческій; **Ja'mbus**, *m.* (*pl.* Jamben) *Dtk.* ямбъ.

Jambu'senbau'm, *m. I. Ng.* ямбóза; грóздничное дéрево Малабáрское.

Ja'mmer, *m. I.* гóре; бѣдá; злополу́чіе; бѣ́дствіе; (Mitleid) жáлость; (lautes Wehklagen) вопль; es ist ein - anzusehen жáлко смотрѣ́ть; **Ja'mmera'nblick**, *m. I.*, **-rbi'ld**, *n. I.* (lder) плачéвный видъ; es ist ein wahres - жáлко смотрѣ́ть на э́то; **-rgeheu'l**, s. Ja'mmergeschrei'; **-rgesa'ng**, *m. I.* (änge) *iron.* жáлобное пѣ́ніе; **-rgeschrei'**, *n. I.* вопль; жáлобный крикъ; **-rgesta'lt**, s. Ja'mmerbi'ld; **-rgestöh'n**, **-rgewi'mmer**, *n. I.* жáлостный стонъ; **-rle'ben**, *n. I.* бѣ́дственная жизнь; **Jä'mmerlich**, *a.* жáлкій; плачéвный; жáлобный; - schreien кричáть и́зо всей мóчи; **-rlichkeit**, *f.* пустяки́; вздоръ; бѣ́дствіе; **Ja'mmerlie'd**, s. Ja'mmergesa'ng.

Ja'mmern, *vn.* (*h.*) гóрько жáловаться; (kläglich weinen) вопи́ть; гóрько плáкать; (wehklagen) горевáть о чёмъ; der Mensch jammert mich мнѣ жаль э́того человѣ́ка; -, *n. I.* плачъ; рыдáніе; сѣ́тованіе; **Ja'mmerru'f**, *m. I.* 3. жáлобный крикъ; **-rscha'de**, *m. I.*: es ist - чрезвычáйно жаль; es wäre - жаль бу́детъ; **-rseu'fzer**, *m. I.* жáлостный стонъ; **-rsti'mme**, *f.* 2. жáлобный гóлосъ; **-rta'g**, *m. I.* 3. гóрестный день; **-rtha'l**, *n. I.* * юдóль плáча od. плачéвная; **-rto'd**, *m. I.* бѣ́дственная смерть; **-rto'n**, *m. I.* (öne) жáлобный звукъ; **-rvo'll**, *a.* бѣ́дственный; плачéвный; **-rzei't**, *f.* 2. бѣ́дственное врéмя.

Ja'nhagel, **Jan Ha'gel**, *m. I.* *чернь; простóй нарóдъ.

Janitscha'r, *m. II. Kw.* яничáръ; **Janitscha'ren-**, *a. Kw.* яничáрскій; **-nmusi'k**, *f. Kw. Tk.* яничáрская му́зыка; Турéцкая воéнная му́зыка.

Janua'r, **Jä'nner**, *m. I.* Янвáрь; Янвáрь мѣ́сяцъ; **Janua'r-**, **Janua'rs-**, *a.* январскій.

Ja'nus, *m. Myth.* Янъ; *Ng.* (Schmetterling) Суринáмскій шелкопря́дъ.

Jaque'tte, *f.* 2. ку́ртка; полукафтáнье.

Jasmi'n, *m. I. Ng.* ясми́нъ; жасми́нъ; **Jasmi'n-**, *a. Ng.* ясми́новый; жасми́новый; **-nöl**, *n. I.* жасми́новое мáсло.

Ja'spis, *m. I. Ng.* я́шма; **Ja'spis-**, *a.* я́шмовый; **-sacha't**, *m. I. Ng.* я́шмовый агáтъ; агáтовая я́шма.

Jataga'n, *m. I.* 3. ятагáнъ.

Jä'ten, etc. s. Gä'ten, etc.

Jau'che, *f. Hlk.* гной; гноеви́дная матéрія; *Ldw.* s. Mi'stjauche.

Jau'chert, **Ju'chart**, *m. I. Ldw.* десяти́на; акръ.

Jau'chzen, *vn.* (*h.*) ликовáть; -, *n. I.* ликовáніе; **Jau'chzend**, *ppr.* u. *a.* лику́ющій; **Jau'chzender**, *m. II.*, **Jau'chzer**, *m. I.* лику́ющій; ликовáтель.

Ja'wort, *n. I.* соглáсіе; (zur Ehe) соглáсіе на бракъ; das - geben соглашáться, -гласи́ться на бракъ съ кѣмъ; дать кому́ слóво; das - erhalten получи́ть соглáсіе на бракъ.

Je, *ad.* когдá-либо; чѣмъ; по; je zuweilen, je bisweilen иногдá; подъ часъ; je nachdem смотря́ по тому́, какъ; je nach Umständen смотря́ по обстоя́тельствамъ; je mehr, desto besser чѣмъ бóльше, тѣмъ лу́чше; je eher, je lieber чѣмъ скорѣ́е, тѣмъ лу́чше; je zwei, je drei по два, по три; von je her и́скони; и́здавна; **Je!** *int.* ну! какъ! je nun! пусть! пожáлуй!

Je'denfa'lls, *ad.* во вся́комъ слу́чаѣ; непремѣ́нно.

Jede'nnoch, s. De'nnoch.

Je'der, **Je'de**, **Je'des**, *pron.* кáждый; вся́кій; всякъ; alle u. jede всѣ и кáждый; всѣ вообщé; ein jeder кáждый; jeder ist ihm willkommen онъ кáждому радъ; **Je'derlei**, *ad* вся́кій; вся́ческій; **Je'dermann**, **Je'dermä'nniglich**, *pron.* кáждый; вся́кій; es ist zu Jedermanns Diensten э́то для всѣхъ; **Je'dermanns-freu'nd**, *m. I.* кáждому другъ; **-rzei't**, *ad.* во вся́кое врéмя.

Je'desma'l, *ad.* кáждый разъ; вся́кій разъ; **-sma'lig**, *a.* всегдáшный; кáждый.

Jedo'ch, *conj.* однáко; однáко же.

Jedwe'der, **Je'glicher**, s. Je'der.

Jeho'vah, *m. I. Bibl.* Іегóва; Богъ; Превѣ́чный.

Je-lä'nger-je-lie'ber, *n. I. Ng.* s. Gei'sblatt.

Je'mals, *ad.* кóгда-либо; когдá-нибудь.

Je'mand, *pron.* нѣ́кто; ктó-то; ктó-нибудь.

Je'mine! Je'rum! *int.* Бóже мой!

Je'ner, **Je'ne**, **Je'nes**, *pron.* тотъ, та, то; dieser u. jener тотъ и другóй; bald dieses, bald jenes то и другóе; то и сё; bald dieser, bald jener то тотъ, то другóй.

Je'nseit, *praep.* по ту стóрону; - des Flusses по ту стóрону рѣки́; **Je'nseitig**, *a.* по ту стóрону лежáщій; jenseitiges Ufer противополóжный бéрегъ; **Je'nseits**, *ad.* по ту стóрону; на той сторонѣ́; (dort, in jener Welt) * на томъ свѣ́тѣ; -, *n.* жизнь за грóбомъ; im - на томъ свѣ́тѣ.

Jeremia'de, *f.* 2. * s. Kla'gelie'd.

Je'richoro'se, *f.* 2. *Ng.* Ерихóнская рóза; Ерихóвъ цвѣтъ; Дамáская рóза; воскреси́ха.

Jeru'salemsblu'me, *Ng.* s. Feu'ernе'lke.

Jesui't, *m. II. Kg. Gsch.* іезуи́тъ; езуи́тъ; **-teno'rden**, *m. I.* óрденъ езуи́товъ; **Jesui'tisch**, *a.* іезуи́тскій; езуи́тскій.

Je'sus, **Je'sus Chri'stus**, *m.* (*Genit.* Jesu Christi, s. a. Chri'stus) Іису́съ Христóсъ; Buch - Sirach, *Bibl.* кни́га Іису́са сы́на Сирáхова.

Je'tzig, **Je'tztmalig**, *a.* тепéрешній; ны́нѣшній; zu jetziger Zeit въ настоя́щее врéмя; тепéрь; **Jetzt**, (Je'tzo, Je'tzund †) *ad.* тепéрь; ны́нѣ; bis - до сихъ поръ; по сію пóру; по сіé врéмя; für - на э́тотъ разъ; на пéрвый слу́чай; eben - и́менно тепéрь; gerade - тепéрь-то; - gleich сейчáсъ; тепéрь; - eben тóлько-что; тепéрь; сію мину́ту; **Je'tztmalig**, s. Je'tzig.

Je'weilig, *a.* временнóй; очереднóй.

Joch, *n. I.* 3. *Ldw.* ярéмъ; ярмó, и́го; - Ochsen, *Ldw.* пáра волóвъ; den Ochsen das - auflegen запрягáть, -пря́чь волóвъ въ ярмó; *Bk.* s. Tra'gbalken, Trä'ger, Brü'ckenjo'ch; (Berg) хребéтъ горы́ мéжду двумя́ верши́нами; ein - Landes, *Ldw.* мѣ́ра земли́; * и́го; drückendes - тя́жкое и́го; ein schweres - tragen находи́ться въ тя́жкомъ порабощéніи; **Joch-**, *a.* ярéмный; **-chbein**, *n. I.* 3. *Zk.* ярéмная кость; **-chbrücke**, *f.* 2. *Bk.* мостъ на свóдахъ oder на áркахъ; **Jo'chgeier**, s. Lä'mmergei'er; **-chochs**, *m. I.* подъярéмный, рабóчій волъ; **-chriemen**, *m. I.* ярéмный ремéнь.

Jo'cko, s. O'rangu'tang.

Jod, *n. I. Schdk.* іодъ; **Jod-**, *a. Schdk.* іóдистый; **Jo'dcalium**, *n. I. Schdk.* іóдистый кáлій; **-dnatrium**, *n. I.* іóдистый нáтрій; **-dsäure**, *f.* 2. іóдная кислотá.

Jo'deln, **Jo'len**, *vn.* (*h.*) пѣть по-тирóльскому; кричáть; **Jo'dler**, *m. I.* (Jodelgesang) Тирóльская пѣ́сня.

Joha'nnis, s. Joha'nnisfe'st; **Joha'nnis-**, *a. npr.* Ивáновъ; **-sapfel**, *m. I.* (ä) *Ng.* рáнное я́блоко; **-sbee're**, *f.* 2. *Ng.* сморóдина; **-sbeersa'ft**, *m. I.* (äfte) сморóдинный сокъ; (gekocht) сморóдинное варéнье; **Joha'nnisbeerstrau'ch**, *m. I.* (äucher) *Ng.* сморóдинный кустъ; сморóдина; **-sbeerwei'n**, *m. I.* сморóдиновка; **-sblu'me**, s. Wu'cherblu'me (weiche); **-sbro'd**, *n. I. Ng.* слáдкій рожóкъ; турéцкій oder слáдкій стручéчникъ; **-sbrodbau'm**, *m. I.* (äume) *Ng.* овéчьи, турéцкіе рожки́; слáдкіе рожки́; ди́вій хлѣбъ; рожкóвое дéрево; кератóнія; **-sfe'st**, *n. I.* 3. Ивáновъ день; **-skrau't**, *n. I. Ng.* звѣробóй обыкновéнный; звѣробóйникъ; зáячья кровцá; Ивáновская травá; **-sse'gen**, *m. I.* вѣнчáніе; **-sta'g**, *m. I.* 3. *Kg.* Ивáновъ день; **-swu'rm**, *m. I.*, **-swü'rmchen**, *n. dim. I. Ng.* Ивáновъ червячёкъ; свѣтля́къ.

Johanni'ter, *m. I. Kg. Gsch.* кавалёръ ордена Святаго Іоанна; **-tero'rden**, *m. I.* орденъ Святаго Іоанна.
Jö'kel, *m. I. Bw.* самородный купоросъ; **§ s. Ha'nswurst.
Jo'lle, Jö'lle, *f.* 2. *Sw.* яликъ; ялботъ.
Jo'nasfi'sch, -shai', *Ng.* s. Rie'senhai'; **-skü'rbis**, s. Fla'schenkü'rbis.
Jongleu'r, *m. I.* фигляръ; гаеръ; **Jongleu'r-**, *a.* фиглярскій.
Jonqui'lle, *f.* 2. *Ng.* жонкиль; **Jonqui'llfarben**, *a.* яркожёлтый изъ-зелена.
Jot, *n. Spl.* Нѣмецкое имя буквы j.
Jo'ta, *n. I. Spl.* іота; er weiss nicht ein -, * онъ (совершенно) ничего не знаетъ; * онъ ни аза въ глаза не знаетъ.
Journa'l, *n. I.* 3. журналъ; **Journa'l-**, *a.* журнальный; **Journa'larti'kel**, *m. I.* журнальная статья; **Journali'st**, *m. II.* журналистъ; **Journali'sticum**, *n. I.* общество для чтенія журналовъ и вѣдомостей; **Journali'stik**, *f. Litt.* журналистика.
Jovia'l, Jovia'lisch, *a.* весёлый; забавный; **-litä't**, *f.* весёлость.
Ju'bel, *m. I.* радостное восклицаніе; ликованіе; ликъ; большая радость; веселье; Gesang u. - пѣніе и ликъ; **Ju'belbrau't**, *f.* (äute) празднующая золотую (od. серебреную) свадьбу; **-bräu'tigam**, *m. I.* 3. празднующій золотую (od. серебреную) свадьбу; **-feier**, *f.*, **-fe'st**, *n. I.* 3. торжество; празднованіе юбилея; **-gesa'ng**, *m. I.* (änge) торжественное пѣніе; **-geschrei'**, s. Freu'dengeschrei'; **-grei's**, *m. I.* 3. юбиляръ; **-hoch'zeit**, *f.* 2. золотая свадьба; **-jah'r**, *n. I.* 3. годъ празднованія юбилея; юбилейный годъ; alle Jubeljahre einmal, * очень рѣдко; * въ кои-то вѣки; **-mü'nze**, *f.* 2. *Mzw.* медаль, выбитая на память юбилея; **Ju'beln**, *vn.* (*h.*) ликовать; радоваться; веселиться; -, *n. I.* s. Ju'bel; **Ju'belta'g**, *m. I.* 3. день юбилея; торжественный день.
Jubila'r, *m. I.* 3. празднующій свой юбилей; **Jubila'te**, *n. Kg.* недѣля о разслабленномъ; **Jubilä'um**, *n. I.* юбилей; **Jubili'ren**, *vn.* (*h.*) ликовать.
Juch, Juchhei', Juchhei'sa! *int.* ура!
Ju'chten, etc. s. Ju'ften, etc.
Ju'cken, *va.* u. *vn.* (*h.*) свербѣть; зудѣть; die Haut juckt mich кожа свербитъ; der ganze Körper juckt mich всё тѣло чешется; wen es juckt, der kratze sich, * кто чувствуетъ себя виноватымъ, тотъ исправься; -, *n. I.* свербёжъ; зудъ.
Jucks, *m. I.* шутка, шалость; **-sen**, *vn.* (*h.*) шалить, шутить.
Ju'das, *m. npr. Bibl.* Іуда; * предатель; **Ju'das-**, *a. npr.* Іудинъ; **-sbau'm**, *m. I. Ng.* Іудин чёрево жидовникъ; футлярное дерево; багрянникъ; золотарникъ; **-shaa'r**, *n. I.* 3. рыжіе волосы; **-sku'ss**, *m. I.* (üsse) Іудино лобзаніе; предательское лобзаніе; предательскій поцѣлуй; **-soh'r**, *n. Ng.* s. Ho'lunderschwa'mm.
Ju'de, *m. II. Gsch. Kg.* жидъ; (Hebräer) еврей; **Ju'den-**, *a. Gsch. Kg.* жидовскій; еврейскій; **-nba'rt**, *m. I.* (bärte) жидовская борода; **-ndo'rn**, s. Chri'stdorn; **-nki'rsche**, *f.* 2. *Ng.* жидовская вишня; можжуха; мяхунка; **-npa'ppel**, *f.* 2. *Ng.* жидовскій проскурнякъ; **-npe'ch**, s. Aspha'lt; **-nscha'ft**, *f.* общество жидовъ; еврейское общество; жиды; евреи; **-nschu'le**, *f.* 2. жидовская, еврейская школа; **-nsta'dt**, *f.* жидовскій городъ; **-nte'mpel**, *m. I.* синагога; **-nthu'm**, *n. I.* жидовство; Іудейство; **-nverfo'lgung**, *f.* 2. *Gsch.* преслѣдованіе жидовъ; **-nzo'pf**, s. Wei'chselzo'pf.
Ju'dica, *f. Kg.* недѣля пятая поста.
Judicia'lien, *n. pl. Rw.* судныя дѣла.
Judi'cium, *n. I.* (cien) разсудокъ; *Rw.* судъ; мнѣніе.
Jü'din, *f.* 2. жидовка; еврейка; **Jü'disch**, *a.* жидовскій; еврейскій.
Ju'ften, Ju'chten, *a. Grb.* юфтяный; юхтяный; **-nfabri'k**, *f.* 2. юфтяный заводъ; **-nle'der**, *n. I. Grb.* юфть; юхта.
Ju'gend, *f.* юность; молодость; (die jungen Leute) молодёжь; молодые люди; юноши; юношество; von - auf съ молодыхъ лѣтъ; смолоду; - hat keine Tugend молодо-зелено; **Ju'gend-**, *a.* юношескій; -юношества; -юности; **-da'lter**, *n. I.* юношескій возрастъ; **-dbi'ldung**, *f.* образованіе юношества; **-dblü'the**, *f.* цвѣтущія лѣта; in der - въ цвѣтѣ лѣтъ; **-dfeh'ler**, *m. I.* недостатокъ у молодыхъ людей oder юношества; **-dfeu'er**, *n. I.* жаръ юности; **-dfreu'nd**, *m. I.* 3. другъ дѣтства; **-dfreu'ndin**, *f.* 2. подруга дѣтства; **-dfü'lle**, *f.* избытокъ юношескихъ силъ; **-dgefäh'rte, -dgeno'sse, -dgespie'le**, *m. II.* товарищъ юности; **-dhi'tze**, *f.* * вспыльчивость молодыхъ людей; **-djah're**, *n. pl.* годы юности; юность; **-dkra'ft**, s. Ju'gendfü'lle; **-dlich**, *a.* молодой; юный; **-dschmu'ck**, *m. I.* украшеніе юности; **-dschö'nheit**, *f.* юношеская красота; **-dschri'ften**, *f. pl. Litt.* повѣсти для дѣтей; **-dstrei'ch**, *m. I.* 3. шалость; проказы; **-dsü'nde**, *f.* 2. грѣхъ молодости od. юности; **-dtau'mel**, *m. I.* юношескій бредъ; **-dtrau'm**, *m. I.* (äume) юношескія мечты; **-dzei't**, s. Ju'gend.
Jugula'rdrüse, *Zk.* s. Keh'ldrüse; **-rvene**, *f.* 2. *Zk.* вена шейная od. яремная.
Juks, Jux, *m.* § дрянь; s. a. Schmutz; Spass; **Ju'ksen, Ju'xen**, *vn.* (*h.*) шутить; шалить; баловать.
Ju'lep, *m. I. Hlk.* юлепъ.
Ju'li, *I.*, **Ju'lius**, *m.* Іюль; Іюль мѣсяцъ; **Ju'li-, Ju'lius-**, *a.* Іюльскій; **-likä'fer**, *m. I.* Іюльскій жукъ; **-litrau'be**, *f.* 2. ранній виноградъ; чёрный бургундскій виноградъ.
Jung, *a.* молодой; юный, новый; junger Mensch молодой человѣкъ; junge Leute молодые люди; (Neuvermählte) молодые; новобрачные; junges Huhn молодая курица; цыплёнокъ; Jung und Alt старъ и младъ; старики и молодые люди; (Alle) всѣ; er ist etwas - онъ моловатъ; онъ молоденекъ; nicht ganz - не первой молодости; - aussehen на видъ казаться молодымъ; быть моложавымъ; - gewohnt, alt gethan, * каковъ въ колыбельку, таковъ и въ могилку; **Ju'nge**, *m. II.* мальчикъ; малый; s. a. Leh'rling; Au'fwärter; er ist ein guter - онъ добрый малой; dummer - глупый мальчишка; -, *n. II.* молодое животное; (Hund) щенёнокъ; - zur Weltbringen, - werfen (von weibl. Thieren) щениться, о-; метать щенятъ; (Katzen) котиться, о-; раждать, родить котятъ; (Schweine) пороситься, о-; родить поросятъ; lebende - zur Welt bringende Thiere, *Ng.* живородящія животныя; **Ju'ngema'gd**, *f.* (mägde) служанка; **Ju'ngen**, *vn.* s. u. Ju'nge, *n.* (- werfen); **-nhaft**, *a.* похожій на мальчишку; -, *ad.* ребячески; **-njah're**, s. Leh'rjahre, Kna'benjah're; **-nstrei'che**, *m. pl.* s. Kna'benstrei'che.
Jü'nger, *a. comparat.* (v. Jung): моложе; - werden молодѣть, по-; -, *m. I. Bibl.* апостолъ; die - Christi, *Bibl.* ученики Христовы; **-rscha'ft**, *f.* ученіе, ученики.
Ju'ngfer, *f.* 2. дѣвица; дѣвушка; alte - старая дѣва; als alte - sitzen bleiben оставаться, остаться (засидѣться) въ дѣвкахъ; -, s. Ka'mmerju'ngfer; -, *Sw.* юферсъ; юнферсъ; безшкивный блокъ.
Ju'ngferanti'qua, *f. Bchdr.* (Schriftgattung) малый текстъ; малый шрифтъ; **-rbie'ne**, *f.* 2. пчела перваго роенія; **-rblei'**, *a. I. Bw.* самородный свинецъ; **-rblu'me**, *f.* 2. *Ng.* дѣвникъ; дѣвичникъ; Майскій цвѣтъ; **-re'rde**, *f.* 2. невоздѣланная земля; **-rgo'ld**, *n. I. Bw.* самородное золото; **-rhäu'tchen**, *n. Zk.* s. Hy'men; **Ju'ngferlich, Jü'ngferlich**, *a.* дѣвій; дѣвичій; стыдливый; застѣнчивый; - thun, * *iron.* жеманиться; **Jü'ngferlichkeit**, *f. iron.* стыдливость; застѣнчивость; **Ju'ngfernblü'the**, *f.* 2. *Ng.* s. So'nnenthau'; **-rnbra'nntwein**, s. Vo'rlauf; **-rngla's**, s. Mari'engla's; **-rnhäu'tchen**, *Zk.* s. Hy'men; **-rnho'nig**, *m. I.* самый чистый мёдъ; **-rnkne'cht**, *m. I.* 3. *iron.* волокита; **-rnkra'nkheit**, s. Blei'chsucht; **-rnkra'nz**, s. Brau'tkranz; * дѣвство; **-rnmi'lch**, *f.* дѣвичье млеко od. молоко; **-rnö'l**, *n. I.* чистѣйшее дерерянное масло; **-rnrau'b**, *m. I.* похищеніе дѣвицъ; **-rnräu'ber**, *m. I.* похититель дѣвицъ; **-rnscha'ft**, s. Ju'ngferscha'ft; **-rnschri'ft**, *f. Bchdr.* s. Migno'nne; **-rnsta'nd**, *m. I.* дѣвство; дѣвичество; **-rnwei'n**, *m. I.* самое чистое виноградное вино; **Ju'ngferque'cksilber**, *n. I. Bw.* самородная ртуть; **-rscha'ft**, *f.* дѣвство; **-rschwa'rm**, *m. I.* (der Bienen) дѣвственный рой; поройки; порой; **-rschwe'fel**, *Bw.* s. Schwe'fel (gediegener); **-rwa'chs**, *n. I.* ярый воскъ; **-rsti'ft**, *n. I.* (ter) дѣвичій институтъ.
Ju'ngfrau, *f.* 2. дѣвица; дѣва; die heilige -, *Kg.* Пречистая Дѣва; die heilige, ewige -, *Kg.* Приснодѣва; Неискусобрачная; -, *Stk.* Дѣва; **Ju'ngfrauen-**, *a.* s. Ju'ngfräulich; **-nschä'nder**, *m. I.* растлитель; **-nsti'ftung**, *f.* 2. дѣвичій институтъ; **Ju'ngfräulich**, *a.* дѣвическій; дѣвственный; **-lichkeit**, *f.* дѣвственность; **Ju'ngfrauschaft**, s. Ju'ngferschaft.
Ju'nggese'll, *m. II.* холостякъ; холостой; холостой человѣкъ; alter -

старый холостякъ; reiner - дѣвственникъ; -llenle'ben, n. I. холостая жизнъ; жизнь холостяка; -llenschaft, f. 2. цѣломудренность; -llensta'nd, m. I. холостое состояніе.
Jü'ngling, m. I. 3. юноша; Jü'nglings-, a. юношескій; -ngsa'lter, n. I. юношескій возрастъ; юношество; -ngsjah're, n. pl. юношескія лѣта; -ngszei't, f. время юношества.
Ju'ngmeister, m. I. младшій мастеръ.
Jüngst, ad. недавно.
Jü'ngste (der, die, das), a. superlat. младшій; der - Sohn младшій сынъ; das - Kind младшее дитя; послѣдышъ; der - Tag, Bibl. день страшнаго суда; das - Gericht, Bibl. страшный судъ.
Ju'ngthier, n. I. 3. Jäg. пыжикъ; молодая лань; Ju'ngvieh, n. I. молодой скотъ.
Ju'ni, I., Ju'nius, m. Іюнь; Іюнь мѣсяцъ; Ju'ni-, a. іюнскій; Ju'nikä'fer, Ju'niuskä'fer, m. I. Ng. хрущъ нехрущъ; s. a. Joha'nniskä'fer.
Ju'nior, a. u. m. младшій.
Ju'nker, m. I. Kw. юнкеръ; (junger Edelmann) дворянчикъ; Ju'nker-, Ju'nkers-, a. Kw. юнкерскій; Ju'nkerschaft, f. Kw. юнкерство; Ju'nkerthum, n. I. * дворянство.
Ju'piter, m. I. Myth. Stk. Юпитеръ; Ju'piters-, a. Myth. Юпитеровый; Ju'pitersba'rt, m. I. юпитерова борода; сольникъ кустоватый.
Ju'ra, s. Recht, n.; die - studiren обучаться правовѣдѣнію.
Juri'dik, f. Rw. юридика; засѣданіе временное; Juri'disch, a. s. Juri'stisch; Jurisconsu'lt, m. I. Rw. юрисконсультъ; правовѣдецъ; Jurisdictio'n, f. 2. вѣдомство; -risdictio'nsbezi'rk, m. I. 3. кругъ дѣйствія суда; -risprude'nz, f. юриспруденція; правовѣденіе; Juri'st, m. II. юристъ; законовѣдецъ; Juri'stisch, a. юридическій; (gesetzlich richtig u. recht) законный.
Ju'rte, f. s. Fi'lzzelt.
Ju'ry, f. (in England) s. Geschwo'renengeri'cht; Ju'rymann, m. I. (änner) присяжный.
Just, ad. точно; ровно.
Justificatio'n, f. Rw. оправданіе; Bchdr. приводка длины строкъ; -fica'tor, m. I. (beim Schriftgiesser) верстатка для приводки литеръ; s. a. Justi'rer; -fici'ren, va. Rw. оправдывать, -дать.
Justi'r-, a. юстирный; Justi'ren, va. Mzw. юстировать; приводить, привесть въ указную толщину; (Masse, Gewichte) клеймить штемпелемъ; (beim Schriftgiesser) дѣлать, сдѣлать приводку литеръ; -, n. I. Mzw. юстированіе; юстировка; (Schriftgiesser) приводка литеръ; Justi'rer, m. I. Mzw. юстировщикъ; юстировальщикъ; (in der Schriftgiesserei) приводчикъ литеръ; Justi'rfeile, f. 2. юстирная пилка; -rkammer, f. 2. юстирная палата; -rscheere, f. 2. юстирныя ножницы; Justi'rung, f. s. Justi'ren, n.; Justi'rwage, f. 2. юстиръ; юстирные вѣски.
Justi'z, f. юстиція; правосудіе; судопроизводство; судъ; Justi'zamt, -zbehö'rde, s. Geri'chtshof; -zcolle'gium, n. I. (gien) юстицъ-коллегія; -zmini'ster, m. I. министръ юстиціи; -zministe'rium, n. I. (rien) министерство юстиціи; -zpflege, f. судопроизводство; судебная расправа; -zrefo'rm, f. 2. введеніе новаго порядка судопроизводства; -zverwa'ltung, f. управленіе юстиціи; судебное управленіе.
Juwe'l, n. I. драгоцѣнный камень; алмазъ; Juwe'lenhandel, m. I. торгъ драгоцѣнными камнями; -nhä'ndler, m. I. торгующій драгоцѣнными камнями; -nkä'fer, s. Brilla'ntkäfer; -nkä'stchen, n. dim. I. ящичекъ для бриліантовъ od. для галантерейныхъ вещей; -nschmu'ck, m. I. уборъ изъ драгоцѣнныхъ камней; Juwelie'r, m. I. 3. ювелиръ; бриліантщикъ; алмазныхъ дѣлъ мастеръ; алмазникъ; Juwelie'r-, a. ювелирный; ювелировый; ювелирскій.
Jux, Ju'xen, s. Juks, etc.

K, k.

Fremdwörter, welche nicht unter K stehen, suche man unter C.

K, k, одиннадцатая буква Нѣмецкой азбуки.
Ka'bbeln (sich), vr. § спориться.
Ka'bel, s. Ka'belsei'l; Kabelaa'r, Kabela'ring, m. I. 3. Sw. кабаляръ; кабаляринг; -lgarn, n. I. 3. Sw. кабалка; -lga't, n. I. 3. Sw. кабельтныя бухты; -ljau', s. Ka'bliau; -llä'nge, f. 2. Sw. длина каната; кабельтовъ; -lsei'l, -ltau', n. I. кабельтовъ; кабель; канатъ.
Kabesta'n, m. I. Sw. шпиль; воротъ.
Ka'bliau, Ka'beljau, m. I. Ng. Sw. треска.
Kabü'se, f. 2. хата; чу[illegible] Sw. s. Kajü'te.
Kache'ktisch, a. Hlk. худосочный.
Kachexie', f. 2. Hlk. худосочность.
Ka'chel, f. 2. изразецъ; кафля; кафель; Ka'chel-, a. кафельный; изразцовый; -lbrennerei', f. 2. кафельный заводъ; -lfabrikatio'n, f. кафельное производство; -lo'fen, m. I. (ö) кафельная, изразцовая печь.
Kachelo't, m. I. Ng. кашалотъ; ка[illegible]лотъ; плевунъ.
Ka'ddik, s. Wa'chholder.
Kä'fer, m. I. Ng. жукъ; -rsammlung, f. 2. собраніе жуковъ; -r[illegible], m. I. Ng. туръ голубой.
Kaff, n. I. 3. мякина; высѣвки; Ka'ffbrod, n. I. 3. мякинный хлѣбъ.
Kaffee', m. I. кофе; кофей; zum - [illegible]; Kaffee'-, a. Ng. H. Kk. кофейный; Kaffee'baum, m. I. (bäume) Ng. кофейное дерево; Kaffee'bohne, f. 2. кофейный бобъ; Kaffee'braun, a. кофейнаго цвѣта; Kaffee'brenner, m. I. жигальница; жаровня для кофея; Kaffee'brett, n. I. (tter) подносъ (кофейный); Kaffee'bruder, m. I. (ü) ** кофейникъ; охотникъ до кофея; Kaffee'büchse, f. 2. кофейница; Kaffee'freundin, s. Kaffee'schwester; Kaffee'geschi'rr, n. I. 3. кофейникъ; Kaffee'haus, n. I. (äuser) кофейня; кофейный домъ; Kaffee'kanne, f. 2. кофейникъ; Kaffee'kessel, m. I. кофейникъ; Kaffee'lampe, f. 2. кофейная лампа; Kaffee'löffel, m. I. кофейная ложка; Kaffee'mühle, f. 2. кофейная мельница; Kaffee'restauratio'n, f. 2. кафе-ресторанъ; кофейня; -Kaffee'satz, m. I. кофейная гуща; Kaffee'schaale, s. Kaffee'tasse; Kaffee'schenk, m. II. (Kaffee'wirth) кофейщикъ; Kaffee'schwester, f. 2. ** кофейница; охотница до кофея; Kaffee'tasse, f. 2. кофейная чашка; Kaffee'tisch, m. I. 3. кофейный столикъ; Kaffee'trommel, f. s. Kaffee'brenner; Kaffee'wirth, m. I. 3. хозяинъ кофейнаго дома.
Kä'fig, Kä'fich, Kä'ficht, m. I. 3. клѣтка.
Kafi'ller, etc. s. A'bdecker, etc.
Kafta'n, m. I. 3. кафтанъ.
Kahl, a. (haarlos) плѣшивый; лысый; (nackt, blätterlos) голый; (arm) * бѣдный; kahle Worte, * бредни; * пустыя слова; - werden плѣшивѣть, о-; лысѣть, об-; -lheit, f. голь; голизна; (Nacktheit) нагота; -lkopf, m. I. (öpfe) плѣшивая голова; плѣшивый; плѣшивецъ; -lköpfig, a. плѣшивый; лысый; -lschlag, m. I. (äge) Fw. рѣдчайшіе (oder чистые, сплошные) лѣсосѣки; -lwerden, n. I. плешивѣніе; оплешивѣніе.
Kahm, m. I. плѣсень; Kah'men, vn. (s.) s. Ka'hmig (werden); Ka'hmig, a. заплѣсневѣлый; заплѣснѣлый; - werden покрываться, -крыться плѣснью.
Kahn, m. I. (pl. Kähne) ладья; (aus einem Baumstamme) челнъ; лодка; kleiner - челнокъ; лодочка; Kah'nbein, n. I. 3. Zk. (im Ohr) ладейка; ладейная косточка; Käh'nchen, n. dim. I. s. Kahn (kleiner); Kah'nförmig, a. ладьеобразный; -nführer, m. I. ладейщикъ; лодочникъ; -ngeld, n. I. (der) перевозныя деньги; плата за перевозъ; -nknochen, m. s. Kah'nbein; -nschnabel, m. I. (ä) Ng. саваку; савакунъ; ракоѣдка.
Kah're, f. (Lenken, Wenden) Ldw. поворачиваніе; поворотъ.
Kai, m. I. Sw. набережная; Kai'abgabe, f. 2., Kai'geld, n. I. (der) сборъ od. пошлина за причалъ къ набережной (od. къ берегу, къ больверкамъ); причальное.
Kai'man, Ng. s. Alliga'tor.
Kai'ser, m. I. императоръ; государь; царь; Kai'ser-, a. императорскій; царскій; -ra'dler, m. I.

Ng. орёлъ моги́льникъ; **-ra'pfel,** *m. I.* (ä) *Gtn.* большо́е зи́мнее я́блоко; **-rbi'rne,** *f.* 2. ду́ля; **-rfla'gge,** *f.* 2. *Sw.* ке́йзеръфлагъ; **-rgebu'rt,** *f. Hlk.* ро́ды посре́дствомъ вскры́тія матки; **-rhau's,** *n. I.* ца́рская фами́лія; s.a. Rege'ntenhau's; **Kai'serin,** *f.* 2. императри́ца; цари́ца; **Kai'serkro'ne,** *f.* 2. импера́торская коро́на; *Ng.* ца́рскій вѣне́цъ; царецвѣ́тъ; кудря́вка; **-rkrö'nung,** *f.* 2. коронова́ніе Импера́тора; **Kai'serlich,** *a.* импера́торскій; ца́рскій; die Kaiserlichen, *Kw.* импе́рскія войска́; **Kai'serlo's,** *a.* безца́рственный; безъ импера́тора; **-rrei'ch,** *n. I.* 3. импе́рія; **-rsala't,** s. Estrago'n; **-rschni'tt,** *m. I.* 3. *Hlk.* ке́сарское, це́сарское сѣче́ніе; ке́сарская опера́ція; **-rstaa't,** *m. I.* 3., **-rthu'm,** *n. I.* импе́рія; **-rvo'gel,** *m. I.* (ö) *Ng.* жура́вль наря́дный; **-rwah'l,** *f.* 2. избра́ніе импера́тора; **-rwü'rde,** *f.* импера́торское досто́инство; **-rwu'rzel,** *f.* 2. *Ng.* ца́рскій ко́рень; потого́нъ; **-rzah'l,** *f.* 2. (im Kalender) инди́ктъ.

Kajapu't, Kajepu'tbaum, *m. I.* (äume) *Ng.* чернобѣ́лка; чернобѣ́лъ; каепу́тъ; **Kajepu't-,** *a. Ng.* каепу́товый; **Kajepu'töl,** *n. I.* каепу́товое ма́сло.

Kajü'te, *f.* 2. *Sw.* каю́та.

Kakadu', *m. I. Ng.* какаду́; бѣ́лый попуга́й.

Ka'keln, *vn.* (*h.*) кудахта́ть, моло́ть [вздоръ.

Ka'kerlak, *m. II.* s. Albi'nos; *Ng.* s. Scha'be; **Ka'kerlaken,** *pl. Ng.* тарака́новыя насѣко́мыя.

Kakophonie', *f. Spl.* s. Mi'ssklang.

Kalama'nk, Kalema'nk, *m. I.* калame ́нка; **Kalama'nken,** *a.* калame ́нковый.

Kala'nderle'rche, *f.* 2. *Ng.* го́рный жа́воронокъ; большо́й жа́воронокъ.

Kalb, *n. I.* (*pl.* Kälber) телёнокъ; mit eines Andern Kalbe (od. mit fremdem Kalbe) pflügen, * по́льзоваться чужо́ю рабо́тою; * жить чужи́ми труда́ми; das - in die Augen schlagen, * обижа́ть, оби́дѣть кого́, говоря́ пра́вду; ein - anbinden, * § s. Erbre'chen (sich); **Kä'lbchen,** *n. dim. I.* телёночекъ; **Ka'lbe,** s. Fä'rse; **Ka'lben,** *vn.* (*h.*) тели́ться, о-; die Kuh kalbt nicht mehr коро́ва зая́ловѣла; -, *n. I.* отёлъ; **Kä'lber-, Kalbs-,** *a.* теля́чій; **Kä'lberbra'ten,** s. Ka'lbsbraten; **Kälberei',** *f.* 2. § ребя́чество; дура́чество; **Kä'lberdrü'se, Kä'lbermi'lch,** s. Ka'lbsmilch; **-rgekrö'se, Ka'lbsgekrö'se,** *n. I. Kk.* теля́чій сдоръ; **-rhaft,** *a.* * ребя́ческій; sich - betragen, * ребя́читься; **-rkro'pf,** *m. I. Ng.* (Pflanze) бу́тень; **-rläh'me,** *f. Hlk.* Англі́йская болѣ́знь у теля́тъ; **-rma'gen,** s. Ka'lbslab; **Kä'lbern,** *vn.* (*h.*) (Kühe), s. Ka'lben; *§ дура́читься; ребя́читься; рѣзви́ться; **§ s. Erbre'chen (sich); **Kä'lbersto'ss,** *m. I.* (össe) *Kk.* s. Ka'lbskeule; **-rzah'n,** *m. I.* (ähne) теля́чій зубъ; Kälberzähne, *pl. Bk.* зу́бчики.

Ka'lbfell, *n. I.* 3. теля́чья ко́жа; dem - folgen, * вступа́ть, -пи́ть въ вое́нную слу́жбу; **-lbfleisch,** *n. I.* теля́тина; **-lbkuh,** *f.* (ühe) сте́льная коро́ва; **-lbleder,** *n. I.* опо́екъ; aus - опо́йковый; **-lbledern,** *a.* опо́йковый; **Kalbs-,** *a.* s. Kä'lber-; **Ka'lbsauge,** *n. I.* 2. теля́чій глазъ; Kalbsaugen, * больші́е, вы́катившіеся глаза́; **-bsbraten,** *m. I. Kk.* жа́реная теля́тина; **-bsbrust,** *f.* (üste) *Kk.* теля́чья груди́на; **-bsdrüse,** s. Ka'lbsmilch; **-bskeule,** *f.* 2. за́дняя че́тверть теля́тины; **-bskopf,** *m. I.* (öpfe) теля́чья голова́; * s. Du'mmkopf; **-bslab,** *n. I.* теля́чій сычужо́къ; **-bslunge,** *f.* 2. теля́чье лёгкое; **-bsmilch,** *f. Kk.* теля́чьи мо́локи; сла́дкое мя́со; **-bsnase,** s. Lö'wenmau'l; **Ka'lbsschlägel, -bsstoss,** s. Ka'lbskeule.

Kaldau'nen, *f. pl.* ки́шки; по́трохи; потроха́; требуши́на; **-nhä'ndler,** *m. I.* кише́чникъ; **-nma'rkt,** *m. I.* кише́чный рядъ.

Kaleidosko'p, *n. I.* 3. калейдоско́пъ.

Kaleku't, s. Tru'thahn; **Kaleku'tisch,** *a.*: -scher Hahn, -sche Henne, *Ng.* s. Tru'thenne.

Kale'nder, *m. I.* календа́рь; мѣсяцосло́въ; - machen, * заду́мываться, -маться; **Kale'nder-,** *a.* календа́рный; **-rschlü'ssel,** s. Fe'stzeiger; **-rstrei't,** *m. I.* (in Riga 1581) ра́спря за календа́рь; **-rzei'chen,** *n. I.* календа́рный знакъ.

Kale'sche, *f.* 2. коля́ска.

Kalfa'terei'sen, *n. I. Sw.* конопа́тка; **Kalfa'terer,** *m. I. Sw.* конопа́тчикъ; **Kalfa'tern,** *va. Sw.* конопа́тить; -, *n. I.* конопа́ченіе; конопа́тка.

Ka'li, *n. I. Ng.* s. Sa'lzkraut; *Schdk.* ка́ли; chromsaures (neutrales) - хро́мъ-ка́ли; chlorsaures - хлорноватоки́слое ка́ли; Бертоле́това соль.

Kali'ber, *n. I.* кали́беръ; **Kali'ber-,** *a.* кали́берный; **Kalibri'ren,** *va.* (Geschütze) *Kw.* калиброва́ть; измѣря́ть, -рить кали́бръ.

Kali'f, Chali'f, *m. II.* кали́фъ; **Kalifa't,** *n. I.* 3. *Gsch.* калифа́тъ; **Kali'fen-,** *a.* - кали́фа; - кали́фовъ.

Ka'lihydra't, *n. I.* 3. *Schdk.* во́дное ка́ли; **Ka'likrau't,** s. Za'serblu'me (knotige); **-lisa'lzkraut,** s. Sa'lzkraut; **-lischwe'felleber,** *f. Schdk.* сѣри́стая пе́чень; **-lisei'fenlauge,** *f.* 2. щёлокъ ѣдкопота́шный.

Ka'lium, *n. I.* (lien) *Schdk.* ка́лій; **-liumei'sencyani't,** *m. I.* желѣзи́сто-синеро́дный ка́лій; кра́сное сини́льное ка́ли; Гмели́нова соль; **-liumei'sencyanü'r,** *m. I.* желѣзи́сто-синеро́дистый ка́лій; си́нькаль.

Kalk, *m. I.* 3. *Ng.* и́звесть; извёстка; ungelöschter - негаше́ная и́звесть; неморёная и́звесть; gelöschter - гашёная и́звесть; кипѣ́лка; распущёнка; aufgelöster - известко́вый раство́ръ; salpetersaurer - азо́тнокислая и́звесть; mit - übergiessen залива́ть, зали́ть известко́вымъ пры́скомъ; mit - bewerfen, *Bk.* штукату́рить; **Kalk-,** *a.* и́звестный; известко́вый; **Ka'lkablagerung,** *f.* 2. и́звестная оса́дка; **-kanwurf,** *m. I. Bk.* подма́зка и́звестью; **-karbeiter,** *m. I.* известни́къ; **-kartig,** *a.* известко́вый; известкова́тый; **-käscher,** s. Ka'lkgrube; **-kauflösung,** *f.* 2. растворе́ніе и́звести; **-kbewu'rf,** *m. I. Bk.* штукату́ра; штукату́рка; **-kbrennen,** *n. I.* обжига́ніе и́звести; **-kbrenner,** *m. I.* обжига́льщикъ известни́къ; **Ka'lkbrennerei',** *f.* 2. заведе́ніе для обжига́нія и́звести; **-kbruch,** *m. I.* (üche) *Bw.* ло́мка известко́ваго ка́мня; **-kbrüchig,** *a.* (Eisen) хладноло́мкій; **-kbrühe,** *f.* 2. *Grb.* ква́ша; зо́льникъ; **-kbrühen,** *va. Grb.* смѣ́шивать, -ша́ть съ и́звестью; *Ldw.* удобря́ть, -и́ть и́звестью; **-kerde,** *f.* 2. известко́вая земля́; и́звесть; **-kfass,** *n. I.* (ässer) зо́льникъ; зо́льный чанъ; **-kflins,** s. Turmali'n; **-kglas,** *n. I. Ng.* известко́вое стекло́; **-kgrube,** *f.* 2. твори́ло; s. a. Ka'lkbruch; **-khaltig,** *a.* известко́вый; **-khütte,** s. Ka'lkbrennerei'; **Ka'lkicht,** *a.* известкова́тый; **Ka'lkig,** *a.* известко́вый; **Ka'lkkelle,** *f.* 2. штукату́рная лопа́тка; **-kkrücke,** *f.* 2. гребо́къ; весло́; бо́лтень; **-kmalerei',** *f.* 2. жи́вопись по свѣ́жей и́звести (od. штукату́ркѣ); **-kmehl,** *n.* s. Kalk (gelöschter); **-kmergel,** *m. I. Ng.* известко́вый ме́ргель; **-kmilch,** *f.* известко́вое молоко́; s. a. Kalk (aufgelöster); **-kmole,** *f. Hlk.* зано́съ известко́вый; **-kofen,** *m. I.* (ö) печь для обжига́нія и́звести; известкообжига́тельная печь; **-ksalz,** *n. I.* 3. *Ng.* фосфорноки́слая и́звесть; **-kschaufel,** s. Ka'lkkrücke, Mau'rerke'lle; **Ka'lkschiefer,** *m. I.* сланцева́тый известня́къ; **-kschwefelle'ber,** *f. Schdk.* известко́вая сѣ́рная пе́чень; **-ksinter,** *m. I.* известко́вый натёкъ; ка́пельникъ; **Ka'lkspath,** *m. I.* 3. *Ng.* известко́вый шпатъ; **-kstein,** *m. I.* 3. известко́вый ка́мень; известня́къ; **-ksteinbruch,** s. Ka'lkbruch; **-ktrog,** *m. I.* (öge) *Bk.* и́звестное твори́ло; **-ktuff,** *m. I.* известко́вый туфъ; **-ktünche,** *f.* 2. известко́вый раство́ръ; **-kübergus,** *m. I.* (üsse) зали́вка и́звестью; **-kwasser,** *n. I.* известко́вая вода́.

Kalligra'ph, *m. II.* каллигра́фъ; чистопи́сецъ; **-graphie',** *f.* каллигра́фія; чистописа́ніе; **-gra'phisch,** *a.* каллиграфи́ческій.

Kallö's, *a. Zk.* мозо́листый.

Ka'lme, *f. Sw.* s. Wi'ndstille.

Ka'lmäuser, **§ s. Du'ckmäuser; * Knau'ser; **Ka'lmäusern,** *vn.* (*h.*) s. Kni'ckern, Knau'sern.

Kalt, *a.* холо́дный; kalte Küche, *Kk.* холо́дная ку́хня; холо́дное; kaltes Getränk холо́дный напи́токъ; kaltes Fieber, *Hlk.* лихора́дка; kalter Schauer озно́бъ; дрожь; kalte Vergoldung холо́дное золоче́ніе; kaltes Blut холо́дная кровь; * s. Ka'ltblütigkeit; mir ist - мнѣ́ хо́лодно; я зя́бну; - werden холодѣ́ть, о-; - werden lassen, s. A'bkühlen; Jemanden - behandeln, * хо́лодно обходи́ться съ кѣмъ; * не ока́зывать внима́нія кому́; wobei - bleiben, * остава́ться, оста́ться хладнокро́внымъ при чёмъ; - essen ѣсть холо́дное ку́шанье; - trinken (nach einer Erhitzung) пить холо́дную во́ду, od. напи́ться холо́дной воды́; - baden купа́ться, вы- въ рѣкѣ́; брать, взять холо́дныя ва́нны; **Ka'ltbläsig,** *a. Httk.* труднопла́вкій; **-tblütig,** *a.* * хладнокро́вный; * равноду́шный; (unempfindlich) нечувстви́тельный; (ruhig) споко́йный; kaltblutige Thiere, *Ng.* холоднокро́вныя живо́тныя; -, *ad.*

хладнокро́вно; съ хладнокро́віемъ; sehr - прехладнокро́вно; **-tblütigkeit**, *f.* хладнокро́віе; равноду́шіе; безчу́вствіе; споко́йствіе; **-tbrüchig**, *a.* (Eisen) хладноло́мкій.

Kä'lte, *f.* хо́лодъ; сту́жа; *холо́дность; **Kä'lten**, *va.* s. Kalt (machen).

Ka'ltherzig, *a.* нечувстви́тельный; **-gkeit**, *f.* нечувстви́тельность.

Kä'ltlich, *a.* холоднова́тый.

Kaltscha'le, *f. Kk.* пивна́я похлёбка; пивна́я тю́ря; **-tschlächter**, s. A'bdecker; **-tschmied**, *m. I.* 3. мѣ́дникъ; коте́льникъ; **-tsinn**, *m. I.* равноду́шіе; холо́дность; **-tsinnig**, *a.* холо́дный; **-tsinnigkeit**, *f.* s. Ka'ltsinn.

Kam, s. Ko'mmen, *vn. irr.*

Kama'sche, etc. s. Gama'sche, etc.

Kä'me, s. Ko'mmen, *vn. irr.*

Kamee'l, *n. I.* 3. *Ng.* верблю́дъ; vom -, **Kamee'l-**, *a. Ng.* верблю́жій; **Kamee'lfliege**, *f.* 2. *Ng.* верблю́дка; **-lführer**, s. Kamee'ltreiber; **-lgarn**, *n. I.* 3. га́русъ; **-lhaar**, *n. I.* верблю́жья шерсть; **-lhaaren**, *a.* изъ верблю́жьей ше́рсти; **-lheu**, s. Kamee'lstroh; **-lkuh**, *f.* (ühe) са́мка верблю́да; верблю́дица; **-lstroh**, *n. I. Ng.* верблю́жье сѣ́но; **-ltreiber**, *m. I.* пого́нщикъ верблю́довъ; верблю́дникъ; **-lweibchen**, *n.* s. Kamee'lkuh; **-lziege**, s. Ango'raziege.

Kamelo't, *m. I. W.* камло́тъ; von - камело́товый.

Kamera'd, Kamera'l, etc. s. Camera'd, Camera'l, etc.

Kami'lle, *f.* 2. *Ng.* (echte, gemeine) рома́шка; römische - рома́шка Ри́мская; ро́менъ; **Kami'llen-**, *a. Ng.* рома́шковый; **-nö'l**, *n. I.* рома́шковое ма́сло; **-nthee'**, *m. I.* рома́шковый чай.

Kami'n, *m. I.* 3. ками́нъ; комелёкъ; s. a. Rau'chfang; **Kami'n-**, *a.* ками́нный; **-nfeger**, *m. I.* трубочи́стъ; **-nfeuer**, *n. I.* ками́нный ого́нь; ого́нь на ками́нѣ; **-ngitter**, *n. I.* рѣшётка пере́дъ ками́номъ; **-nröhre**, *f.* 2. печна́я труба́; **-nschirm**, *m. I.*, **-nstück**, *n. I.* 3. щито́къ пере́дъ ками́номъ od. ками́нный; засло́нъ; экра́нъ.

Kamiso'l, *n. I.* (söler) камзо́лъ; **Kamisö'lchen**, *n. dim. I.* камзо́лецъ, камзо́ликъ; камзо́льчикъ.

Kamm, *m. I.* (*pl.* Kämme) гребёнка; гре́бень; (am Mühlrade) па́льцы; зубцы́; (eines Berges) *Geog.* хребе́тъ; (Reihe Bergspitzen) гре́бень; (des Haushahns) гре́бень; (eines Pferdes) s. Ka'mmhaare; es schwillt ihm der -, *онъ начина́етъ серди́ться; онъ горячи́тся; *онъ пѣту́шится; Alle über Einen Kamm scheeren, *не разбира́ть; не различа́ть никого́; **Ka'mmartig**, *a.* гребневи́дный; **-mblatt**, *m. I.* (ätter) бёрдо; **-mblume**, s. Kami'lle; **-mbohrer**, *m. I.* (beim Böttcher) напа́рье; бура́въ; **-meidechse**, *f.* 2. *Ng.* игуа́на; **-meisen**, *n. I.* зубча́тое долото́; кіо́ра; **Kä'mmen**, *va.* чеса́ть; die Haare - чеса́ть во́лосы гребёнкою; чеса́ть го́лову; причёсывать, -чеса́ть во́лосы на головѣ́; -, *n. I.* чеса́ніе; причёсываніе.

Ka'mmer, *f.* 2. камо́рка; (zu Vorräthen) кладова́я; (Schlafzimmer) ко́мната; (der Pairs, der Deputirten) *Stw.* ка́мера; пала́та; - einer Mine, *Bw. Kw.* ка́мора.

Kä'mmer, *m. I.* чеса́льщикъ.

Kä'mmerchen, *n. dim. I.* чула́нчикъ; камо́рочка.

Ka'mmerco'llegium, *n. I.* (gien) *Stw.* ка́меръ-колле́гія; **-rdie'ner**, *m. I.* камерди́неръ.

Kämmerei', *f.* 2. *Stw.* казначе́йство; **-rei'geri'cht**, *n. I.* 3. камере́йный судъ; **Kä'mmerer**, s. Ka'mmerdie'ner; Re'ntmeister; päpstlicher - камера́рій; ка́мерлингъ.

Ka'mmerfrau', *f.* 2. камерфра́у; **-rfräu'lein**, *n. I.* камерфре́йлина; **-rfourie'r**, *m. I.* 3. камерфурье́ръ; **-rgeri'cht**, *n. I.* вы́сшій судъ; **-rgu't**, *n. I.* (üter) *Stw.* дворцо́вая во́тчина; **-rhe'rr**, *m. II.* камерге́ръ; **-rherrnschlü'ssel**, *m. I.* камерге́рскій ключъ; **-rju'ngfer**, *f.* 2. камеръю́нгфера; **-rju'nker**, *m. I.* камеръю́нкеръ; **-rkä'tzchen**, *n.* ** s. Ka'mmerju'ngfer; Ka'mmermä'dchen; **-rlakei'**, *m. I.* камеръ-лаке́й.

Kä'mmerlein, *n. I.* ко́мнатка.

Kä'mmerling, s. Ka'mmerhe'rr.

Ka'mmermä'dchen, *n. I.* го́рничная; **-rmu'sik**, *f.* камерму́зыка; **-rmu'sikus**, *m.* (mu'siker) камермузыка́нтъ; **-rpa'ge**, *m. II. Stw.* камерпа́жъ; **-rsä'nger**, s. Ho'fsänger; **-rschlü'ssel**, *m. I.* ко́мнатный ключъ; ключъ отъ ко́мнаты; **-rstü'ck**, *n. I.* 3. s. Pu'lverka'mmer (beim Geschütz); **-rthü're**, *f.* 2. ко́мнатная дверь; **-rto'n**, *m. I. Tk.* камерто́нъ; **-rtu'ch**, *n. I.* камерту́хъ; ке́мбрикъ; **-rverwa'ndter**, *m. II.* (in Kurland) окружно́й нача́льникъ; **-rzo'fe**, s. Ka'mmerju'ngfer.

Ka'mmfett, *n. I.* жиръ изъ лошади́ной гри́вы; **-mförmig**, *a.* гребневи́дный; гребенови́дный; -ge Pflanzen, *Ng.* гребенча́тыя расте́нія; **-mgras**, *n. I. Ng.* гре́бникъ; **-mhaar**, *n. I.* гри́ва; (beim Kämmen) вы́чески; **-mkies**, *m. I.* сѣ́рый желѣ́зный колчеда́нъ; **-mkrebs**, *m. I.* 3. *Ng.* гребенно́й ракъ.

Kä'mmlinge, *m. pl.* (beim Wollkämmen) вы́чески.

Ka'mmmacher, *m. I.* гребенщи́къ; гребёночникъ; **Ka'mmmaus**, *f.* (mäuse) *Ng.* гребневи́къ; **-mmuschel**, *f.* 2. *Ng.* гребенча́тая ра́ковина; гребешёкъ; гребёнка, гребне́цъ; гребневи́къ; гребе́нникъ; **-mmuskel**, s. Scha'mbeinmu'skel; **-mpoly'p**, *m. II. Ng.* хохла́тка; **-mrad**, *n. I.* (äder) зубча́тое, гребе́нчатое колесо́; **-mreiher**, *m. I. Ng.* чапу́ра ква́ква; **-mstein**, s. Pectini't; **-mwolle**, *f.* 2. тонча́йшая чёсаная шерсть; **-mwollenfabri'k**, *f.* 2. шерсточеса́льная фа́брика; **-mwollenga'rn**, *n. I.* 3. прядь изъ гребенно́й ше́рсти; **-mwollenga'rngewe'be**, *n. I.* ткань изъ гребенно́й ше́рсти; **-mwollschaf**, *n. I.* 3. длинноше́рстая овца́; **-mzahn**, *m. I.* (ähne) гре́бенный зубъ.

Kä'mpe, s. Kä'mpfer, Krie'ger.

Kampf, *m. I.* (*pl.* Kämpfe) борьба́; (Widerstreben) противобо́рство; (Schlacht) бой; би́тва; сраже́ніе; (der Leidenschaften) *борьба́ страсте́й; **Kampf-**, *a.* боево́й; ра́тный; бра́нный; во́инскій; **-pfbegie'r**, **-pfbegie'rde**, s. Ka'mpflu'st; **-pfbegie'rig**, s. Ka'mpflustig.

Kä'mpfen, *vn.* (*h.*) боро́ться; (Widerstand leisten) противобо́рствовать кому́; *Kw.* сража́ться; (Hähne) би́ться; mit Worten - спо́рить; mit der Faust - би́ться на кулачка́хъ; -, *n. I.* s. Kampf; **Kä'mpfer**, *m. I.* бое́цъ; (Faustkämpfer) бое́цъ кула́чный; (Ringer) боре́цъ; сража́ющійся; *Kw.* солда́тъ; во́инъ; *Bk.* s. Trä'ger, Impo'st.

Ka'mpffähig, *a.* спосо́бный сража́ться; **-pffertig**, *a.* гото́вый сража́ться od. къ бо́ю; **-pfgefäh'rte**, **-pfgeno'ss**, *m. II.* боево́й това́рищъ; това́рищъ бра́ни; сора́тникъ; сподви́жникъ; **-pfgerü'stet**, *a.* вооруже́нный къ бо́ю; **-pfgeschrei'**, *n. I.* бра́нный крикъ; **-pfgetü'mmel**, **-pfgewüh'l**, *n.* s. Schla'chtgetü'mmel; **-pfgewoh'nt**, *a.* привы́кшій къ войнѣ́; **-pfgier**, s. Ka'mpflust; **-pfhahn**, *m. I.* (ähne) *Ng.* турухта́нъ; морско́й пѣтушёкъ; **-pfhandschuh**, *m. I.* 3. рукави́ца кула́чныхъ бойцо́въ; **-pfhühner**, *n. pl. Ng.* турухта́ны; **-pflust**, *f.* ратолю́біе; бранолю́біе; жа́жда бра́ни; **-pflustig**, *a.* ратолюби́вый; бранолюби́вый; **Ka'mpfmüde**, *a.* утомлённый бо́емъ; **-pfplatz**, *m. I.* (im Fechten, Ringen) аре́на; (im Duell) мѣ́сто поеди́нка; (Schlachtfeld) мѣ́сто би́твы; по́ле сраже́нія; auf den - treten, sich auf den - begeben выступа́ть, -пить на бой; подвиза́ться на по́прищѣ; **-pfpreis**, *m. I.* 3. награ́да побѣди́теля; **-pfrichter**, *m. I.* судья́ (на турни́рѣ); **-pfross**, *n. I.* 3. боево́й конь; ра́тный конь; **-pfruf**, *m. I.* 3. бра́нный кличъ od. кликъ; **-pfrüstung**, *f.* 2. бра́нные доспѣ́хи; **-pfspiel**, *n. I.* 3. турни́ръ; состяза́ніе; **Ka'mpfübung**, *f.* 2. во́инское упражне́ніе.

Ka'mpher, s. Ca'mpher.

Kana'l, **Kana'rienhe'cke** etc., **Kana'ster**, s. Cana'l, etc.

Kandela'ber, s. A'rmleuchter.

Kanee'l, *m. I.* кори́ца; s. a. Zi'mmet.

Känguru', *n. I.* (*pl.* -rus) *Ng.* кангуру́; кенгуру́; двуутро́бка Новоголла́ндская; **Känguru'-**, *a. Ng.* - двуутро́бки Новоголла́ндской.

Kani'nchen, *n. I. Ng.* кро́ликъ; vom -, **Kani'nchen-**, *a. Ng.* кро́личій; кро́ликовый; **-nbau'**, *m. I.* кро́личья нора́; **-nbehä'ltniss**, *n. I.* 3. садо́къ для кро́ликовъ; **-ngehä'ge**, **-ngehe'ge**, *m. I. Jäg.* загоро́да для кро́ликовъ; **-ngru'be**, **-nhöh'le**, *f.* 2. кро́личья нора́; **-njä'ger**, *m. I.* лове́цъ кро́ликовъ.

Ka'nker, s. Spi'nne.

Kann, s. Kö'nnen, *va. irr.*

Kä'nnchen, *n. dim. I.* кру́жечка.

Ka'nne, *f.* 2. кру́жка; (Viertel eines Eimers) ка́нна; (Stof) штофъ; **Ka'nnengie'sser**, *m. I.* s. Zi'nngiesser; **безтолко́вый; politischer -, ** безтолко́вый поли́тикъ; **-ngiesserei'**, *f.* 2. ** болтовня́ о поли́тикѣ; **-ngie'ssern**, *vn.* (*h.*) ** разсужда́ть о поли́тикѣ; **Ka'nnenkrau't**, *n. I. Ng.* s. Scha'chtelhal'm; **-nstau'de**, *f.* 2., **-nträ'ger**, *m. I. Ng.* кротови́къ; **Ka'nnenwei'se**, *ad.* по кру́жкамъ; кру́жками; што́фами.

Ka'nnte, s. Ke'nnen, *va. irr.*

Ka'non, Ca'non, *m. I.* (Regel, Richtschnur) пра́вило; уста́въ; *Kg.* кано́нъ церко́вный; *Tk.* кано́нъ;

Bchdr. (gewisse grosse Schriftgattung) кано́нъ; большо́й (od. кру́пный) шрифтъ.

Kanona'de, *f.* 2. канона́да; пу́шечная пальба́; **Kano'ne**, *f.* 2. пу́шка; **Kano'nen**, *pl.* * (grosse Schaftstiefel der Studenten) ботфо́рты; er ist voll wie eine -, *онъ пьянъ какъ сте́лька; **Kano'nen-**, *a. Kw.* пу́шечный; **-nboh'rer**, *m. I.* сверло́; сверли́ло; **-nboo't**, *n. I.* (öte) *Sw.* каноне́рская ло́дка; **-nbü'rste**, *f.* 2. ба́нникъ; **-ndo'nner**, *m. I.* громъ пу́шекъ; пу́шечные вы́стрѣлы; **-nfeu'er**, *n.* s. Kanona'de; **-nfu'tter**, *n.* * § негодя́й; **-ngie'sser**, *m. I.* пу́шечникъ; **-ngiesserei'**, *f.* 2. пу́шечный, лите́йный заво́дъ; **-ngu't**, *n. I.* пу́шечный мета́ллъ; **-nke'ller**, *m. I.* казема́тъ; **-nku'gel**, *f.* 2. ядро́ (пу́шечное); **-nla'dung**, *f.* 2. пу́шечный заря́дъ; **-nlau'f**, *m. I.* (äufe) кана́лъ у пу́шки; **-nlö'ffel**, s. La'deschau'fel; **-npu'lver**, *n. I.* пу́шечный по́рохъ; **-nräu'mer**, *m. I.* трещётка; **-nroh'r**, *n. I.* 3. ду́ло пу́шки; стволъ пу́шки; **-nröh're**, *f.* 2. кана́лъ пу́шки; **-nsa'lve**, *f.* 2. залпъ изъ пу́шекъ; пу́шечный залпъ; **-nschla'g**, *m. I.* (äge) *Kw.* бо́мбовая тру́бка; **-nschu'ss**, *m. I.* (üsse) пу́шечный вы́стрѣлъ; **-nschu'ssweite**, *f.* 2. разстоя́ніе пу́шечнаго вы́стрѣла; auf - на пу́шечный вы́стрѣлъ; **-nstie'fel**, *m. I.* * ботфо́рты; **-nwi'scher**, *m. I. Kw.* ба́нникъ.

Ka'nonge'ld, *n. I.* (lder) *Kg.* поземе́льная по́дать; перево́дная та́кса.

Kanonie'r, *m. I.* 3. *Kw.* каноне́ръ; пушка́ръ; **Kanonie'r-**, *a. Kw.* каноне́рскій.

Kanonika't, *n. I.* 3. *Kg.* каноника́тъ; **Kano'nikus**, *m. Kg.* кано́никъ.

Kanoni'ren, *vn.* (*h.*) пали́ть изъ пу́шекъ.

Kanonisatio'n, s. Kanonisi'rung; **Kano'nisch**, **Cano'nisch**, *a.* канони́ческій; -sche Bücher, *Kg.* канони́ческія кни́ги; пра́вильныя кни́ги Свяще́ннаго Писа́нія; kanonisches Recht, *Rw. Kg.* канони́ческое пра́во; церко́вное пра́во; -sches Alter, *Kg.* тре́буемый церко́вными зако́нами во́зрастъ для заня́тія духо́внаго мѣ́ста; **-nisi'ren**, *va.* сопричисля́ть, -чи́слить къ ли́ку Святы́хъ; **-nisi'rung**, *f.* 2. сопричте́ніе къ ли́ку Святы́хъ; **-ni'ssin**, *f.* 2. *Kg.* канони́сса.

Kano't, *n. I.* 3. *Sw.* кано́тъ; челно́къ.

Ka'nte, *f.* 2. у́голъ; (an Edelsteinen) грань; (an Krystallen) ребро́; (Rand) край; (am Tuche), *W.* покро́мка; покро́мь; (an Zeuchen) *W.* бордю́ръ; кайма́; (Einfassung) обши́вка; вы́пускъ; ка́нтикъ; (eines Brettes) кро́мка; край; scharfe - ребро́; (Spitzen) кружева́; **Ka'nten**, *va.* (Balken) *Zm.* обтёсывать, -са́ть четвероуго́льно; обруси́ть; -, *n. I.* обтёсываніе четвероуго́льно; обру́ска.

Ka'nthaken, *m. I.* крюкъ; * ши́во-ро́тъ.

Ka'ntig, *a.* углова́тый.

Kanto'n, **Kantoni'ren**, etc. s. Canto'n, etc.

Kantschu', *m. I.* кнутъ.

Ka'nzel, *f.* 2. *Kg. etc.* ка́ѳедра; **-lbere'dtsamkeit**, *f.* церко́вное красноре́чіе; **-lhi'mmel**, *m. I.* балдахи́нъ ка́ѳедры.

Kanzelli'st, s. Kanzli'st.

Ka'nzelre'de, *f.* 2. про́повѣдь; **-lre'dekunst**, s. Ka'nzelbere'dtsamkeit; **-lre'dner**, *m. I.* пропове́дникъ; **-lspra'che**, *f.* пропове́дническій язы́къ.

Kanzlei', *f.* 2. канцеля́рія; **Kanzlei'-** *a.* канцеля́рскій; **-lei'bea'mte**, *m. II.* канцеля́рскій чино́вникъ; **-lei'diener**, *m. I.* канцеля́рскій служи́тель; **-lei'dienst**, *m. I.* 3. канцеля́рская слу́жба; **-lei'dire'ktor**, *m. I.* 2. дире́кторъ канцеля́ріи; **-lei'gebüh'ren**, *f. pl.* канцеля́рскіе изде́ржки; **-lei'geist**, *m. I.* * канцеля́рскій духъ; **-lei'geschä'fte**, *n. pl.* пи́сьменныя дѣла́; **-lei'mässig**, *a.* канцеля́рскій; -, *ad.* по-канцеля́рски; **-lei'papie'r**, *n. I.* 3. канцеля́рская бума́га; **-lei'schreibart**, *f.* 2. канцеля́рскій слогъ; **-leischreiber**, s. Kanzli'st; **-lei'schrift**, *f.* 2. канцеля́рскій по́черкъ; **-lei'siegel**, *n. I.* канцеля́рская печа́ть; **-lei'styl**, *m. I.* канцеля́рскій, прика́зный слогъ; **-lei'verwa'lter**, *m. I.* прави́тель канцеля́ріи.

Ka'nzler, *m. I.* ка́нцлеръ.

Kanzli'st, *m. II.* канцеляри́стъ.

Kaoli'n, *n. I. Ng.* фарфо́ровая гли́на; каоли́нъ.

Kap, etc. s. Cap, etc.

Kapau'n, *m. I.* 3. каплу́нъ; кла́деный пѣту́хъ; **Kapau'nen**, *va.* (Hähne) каплу́нить; холости́ть; -, *n. I.* каплу́неніе; холоще́ніе; **-nenhau't**, *f.* (äute) ла́йка; то́нкая бара́нья ко́жа; **-nenstei'n**, *m. I.* 3. пѣту́шій гре́бень.

Kapella'n, **Kape'lle**, etc. s. Cape'lle, etc.

Ka'per, *m. I. Sw.* s. Kreu'zer; ка́перъ; арма́торъ; морско́й наѣ́здникъ; *Ng.* s. Ka'pern; **-rbrie'f**, *m. I.* 3. *Sw.* гра́мота (od. пи́сьменное дозволе́ніе) на ка́перство; **Kaperei'**, *f.* 2. ка́перство; морско́е наѣ́здничество; морско́й разбо́й; - treiben перехва́тывать корабли́; разбо́йничать на́ морѣ; auf - ausgehen отправля́ться, -виться на ка́перство; **Ka'pern**, *va. Sw.* перехва́тывать, перехвати́ть; за-; ein Schiff -, *Sw.* взять призъ; -, *n.* s. Kaperei'.

Ka'pern, *f. pl. Ng. Kk.* ка́персы; **Kapern-**, *a. Ng. Kk.* ка́персовый; **-nstau'de**, **-nstrau'ch**, *m. I.* (äucher) *Ng.* ка́персовый кустъ; ка́персовое де́рево; **-nö'l**, *n. I.* ка́персовое ма́сло; **-nwurzri'nde**, *f.* ко́рка ка́персоваго ко́рня.

Ka'perschi'ff, s. Rau'bschiff.

Kapitai'n, **Kapita'l**, etc. s. Capitai'n, etc.

Kä'ppchen, *n. dim. I.* ша́почка; **-na'rtig**, *a. Ng.* съ че́хликомъ; **Ka'ppe**, *f.* 2. ша́пка; (Scheitelkappe) ермо́лка; (Kopfbedeckung der Weltgeistlichen) камила́вка; (Mönchskappe) клобу́къ; (Capuchon) капишо́нъ; (über dem Rauchfange) *Bk.* колпа́къ; щитъ; *Httk.* сводъ; (am Gewehr) колпачёкъ; (Stuhlüberzug) чахо́лъ; (für Falken) *Jäg.* каблучёкъ; коблучёкъ; колпачёкъ; jedem Narren gefällt seine -, * у вся́каго баро́на своя́ фанта́зія.

Ka'ppen, *va.* s. A'bhauen, Behau'en; *Gtn.* s. Beschnei'den; (A'nker, Taue) *Sw.* отруба́ть, -би́ть; (Hahn) s. Kapau'nen.

Ka'ppena'rtig, **-nfö'rmig**, *a.* клобуко́видный; **-ngra's**, *n. I. Ng.* ко́нколъ; пле́велъ; **-nmö'nch**, *m. I.* 3. *Kg.* капуци́нъ; францiска́нецъ; **-nmu'ndstück**, s. Ka'ppzaum; **-nmu'schel**, *f.* 2. *Ng.* капишо́нка; **-nmu'skel**, *Zk.* s. Mö'nchskappe; **-npfe'ffer**, s. Pfe'ffer (spanischer); **-nwu'rm**, *m. I.* (ürmer) *Ng.* клобучёкъ; цилиндри́ческая глиста́.

Ka'ppfenster, *n. I.* фо́ртка; фо́рточка; **-pphahn**, s. Kapau'n; **-ppkragen**, *m. I.* капишо́нъ; **-pplaken**, *n. pl. Sw.* капла́къ; * награ́да; **-ppzaum**, *m. I.* капцу́нъ; капцу́къ.

Ka'psel, *f.* 2. футля́ръ; *Ng.* (bei Pflanzen) коро́бочка; ма́ковка; голо́вка; *Zk.* су́мка; сосу́дъ; **-lba'nd**, *n. I.* (änder) *Zk.* су́мочная свя́зка; **Ka'pselchen**, *n. dim. I.* футля́рчикъ; ма́ковка; голо́вка; су́мочка; **-lfru'cht**, *f.* (üchte) *Hlk.* сумча́тый плодъ; **Ka'pselig**, *a. Ng.* коро́бочный; *Zk.* су́мочный; **-lstaa'r**, *m. I. Hlk.* бѣльмо́ хруста́ликовой су́мочки; **-ltra'gend**, *a. Ng.* сумча́тый.

Kara't, *n. I.* 3. кара́тъ; **Kara't-**, *a.* кара́тный; **-tgewi'cht**, *n. I.* 3. кара́тный вѣсъ; **Kara'tig**, **Karä'tig**, *a.* кара́тный; **Karati'ren**, *va.* смѣ́шивать, -ша́ть мета́ллы; карати́ровать; **-ti'rung**, *f.* 2. карати́рованіе.

Karau'sche, *f.* 2. *Ng.* кара́сь.

Karava'ne, *f.* 2. карава́нъ; **Karava'nen-**, *a.* карава́нный; **-ncomma'ndo**, *n. I.* карава́нная кома́нда; **-nfüh'rer**, *m. I.* карава́нщикъ; **Karavanserai'**, *n. I.* каравансера́й; **-nthee'**, *f. I. H.* чай, привози́мый карава́нами.

Karba'tsche, *f.* 2. плеть; кнутъ; **Karba'tschen**, *va.* бить пле́тью.

Ka'rbe, *Ng.* s. Fe'ldkümmel.

Karbu'nkel, *m. I. Hlk.* карбу́нкулъ.

Kardät'sche, *f.* 2. s. Wo'llkamm, Strie'gel; **Kardä'tschen**, *va.* чи́стить скребни́цею; (Wolle, Tücher) *W.* чеса́ть чеса́лкою; -, *n. I.* s. Kä'mmen (Wolle), Strie'geln; **Kardä'tscher**, *m. I.* чеса́льщикъ; **-rin**, *f.* 2. чеса́льщица; **-dä'tschwolle**, s. Krä'mpelwo'lle.

Ka'rde, s. Ka'rdendi'stel; **Ka'rden**, *va.* чеса́ть ворся́нкою; **-ndi'stel**, *f.* 2. *Ng.* ворся́нка.

Karfio'l, s. Blu'menkoh'l.

Karfu'nkel, *m. I. Ng.* карбу́нкулъ.

Karg, *a.* (dürftig) ску́дный; (geizig) скупо́й; - an Worten sein рѣ́дко и ма́ло говори́ть; **Ka'rgen**, *vn.* (*h.*) быть скупы́мъ; скупи́ться; **Ka'rgheit**, *f.* ску́дность; (Geiz) ску́пость; **Kä'rglich**, *a.* ску́дный; бѣ́дный; **-chkeit**, *f.* ску́дность.

Karnie'ss, *m. I.* 3. *Bk.* карни́зъ; **Karnie'sshobel**, *m. I. Zm.* доро́жникъ; гзы́мзъ-гобель.

Karo'sse, *f.* 2. каре́та.

Kä'rpfchen, *n. dim. I.* ка́рпикъ; **Ka'rpfen**, *m. I. Ng.* карпъ; **Ka'rpfen-**, *a. Ng. Kk.* ка́рповый.

Ka'rre, *f.* 2. та́чка; zur - verurtheilen, *Rw.* осужда́ть, осуди́ть на ка́торжную ра́боту; **Ka'rren**, *m. I.* телѣ́жка; та́чка; -, *va.* вози́ть та́чкою (oder на та́чкѣ); **Ka'rren-**, *a.* теле́жный; **-ngau'l**, *m. I.* (äule) возова́я, ломова́я ло́шадь; возови́къ; кля́ча; **-nschie'ber**, *m. I.* возя́щій на та́чкѣ; **-nstra'fe**, *f.* 2. *Rw.* крѣпостна́я, ка́торжная рабо́та.

Kä'rrner, *m. I.* ломовóй; извóщикъ.

Karst, *m. I.* 3. мотыка; кирка; **Ka'rsten**, *va.* подчищáть, -чистить мотыкою (od. киркою).

Kartä'tsche, *f.* 2. картéчь; mit Kartätschen schiessen, *Kw.* стрѣлять картéчью; **Kartä'tschen-**, *a.* картéчный; **-nbü'chse**, *f.* 2. картéчный кóкоръ; **-nfeu'er**, *n. I. Kw.* стрѣлянiе картéчью; **-nfuttera'l**, *n. I.* футлярь на картéчныя гильзы; **-nka'sten**, *m. I.* кóкоръ; **-nku'gel**, *f.* 2. картéчь; **-nschu'ss**, *m. I.* (üsse) выстрѣлъ картéчью.

Kä'rtchen, *n. dim. I.* кáрточка; **Ka'rte**, *f.* 2. (Spielkarte) кáрта; Karten spielen игрáть въ кáрты; Jmdm. in die - sehen смотрѣть въ кáрты; угáдывать, -дáть чьё намѣренiе; **Ka'rten**, *va.* (einleiten) хитро устрóивать, устрóить; s. a. A'bkarten; -, *vn.* § s. Karten (spielen); **Ka'rten-**, *a.* кáрточный; **-nbi'ld**, *n. I.* (lder) фигýра на картѣ; **-nbla'tt**, *n. I.* (ätter) кáрта; **-nfabri'k**, *f.* 2. кáрточная фáбрика; **-nge'ben**, *n. I.* сдáча картъ; **-nge'ber**, *m. I.* сдающiй кáрты; **-nge'ld**, *n. I.* (lder) дéньги за кáрты; (zum Kartenspiel) дéньги за кáрточную игрý; (Einsatz) стáвка; **-nhau's**, *n. I.* (äuser), **-nhäu's'chen**, *n. dim. I.* кáрточный дóмикъ; **-nkü'nste**, *f. pl.* штýки съ кáртами; **-nma'cher**, *m. I.* кáрточный фабрикáнтъ; **-npapie'r**, *n. I.* 3. кáрточная бумáга; **-npre'sse**, *f.* 2. кáрточный прессъ; **-nsa'mmlung**, *f.* 2. собранiе географическихъ картъ; **-nschla'g**, *m. I.* (äge) вольтъ; **-nschla'gen**, *n. I.* гаданiе въ кáрты od. по кáртамъ; **Ka'rtenschlä'ger**, *m. I.* дѣлающiй вольтъ; **-nschu'ld**, *f.* 2. кáрточный долгъ; **-nspie'l**, *n. I.* 3. игрá въ кáрты; кáрточная игрá; **-nspie'ler**, *m. I.* кáрточный игрóкъ; (leidenschaftlicher) картёжникъ; **-nsta'mm**, *m. I.* (ämme) (Spiel Karten) колóда (картъ); (Einsatz) стáвка; **-nti'sch**, *m. I.* 3. кáрточный столъ; **-nzei'chner**, *m. I.* рисовáльщикъ ландкáртъ.

Karto'ffel, *f.* 2. *Ng.* картóфель; **Karto'ffel-**, *a. Ng.* картóфельный; **-lbau'**, *m. I.* разведéнiе картóфеля; **-lbra'nntwein**, *m. I.* вóдка изъ картóфеля; **-lbrei'**, *m. I. Kk.* картóфельная кáша; **-le'rnte**, *f.* 2. уборка картóфеля; **-lfäu'le**, *f. Ntl. Ldw.* гниль на картóфелѣ; **-lfe'ld**, *n. I.* (lder) пóле, засѣянное картóфелемъ; **-lka'rst**, *m. I.* 3. картóфельная мотыка; **-lkra'nkheit**, *f. Ntl. Ldw.* болѣзнь картóфеля; **-lkrau't**, *n. I.* картóфельная травá; картóфельникъ; **-lma'lzwürze**, *f.* приправа картóфеля съ сóлодомъ; **-lmeh'l**, *n. I.* картóфельная мукá; **-lpfla'nze**, *f.* 2. картóфель; **-lsala't**, *m. I. Kk.* картóфельный салáтъ; **-lscha'le**, *f.* 2. картóфельная скорлупá (кóжа, кóжица); **-lsu'ppe**, *f.* 2. картóфельный супъ.

Ka'schemirwo'lle, *f.* 2. *W.* мериносовая шерсть; **-rsha'wl**, *m. I.* кашемировая шаль.

Kä'se, *m. I.* сыръ; творóгъ; **Kä'se-**, *a.* сырный; **-sebau'm**, *m. I.* (äume) *Ng.* бавóльникъ; хлопчáтникъ травянистый; **-sefla'den**, s. Kä'seku'chen; **-sefo'rm**, *f.* 2. сырная фóрма; **-sefrau'**, *f.* 2. сырница; **Kä'seha'ndel**, *m. I.* торгъ сыромъ; **-sehä'ndler**, *m. I.* торгýющiй сыромъ; сырникъ; **-sehau's**, *n. I.*, **-sehü'tte**, **-seka'mmer**, *f.* 2. сырня; **-seku'chen**, *m. I.* сырникъ; ватрýха; **-sela'b**, *n. I.* сычужóкъ; молóчникъ; **-sela'den**, *m. I.* сырная лáвка; **Kä'sema'de**, *f.* 2. *Ng.* сырный червь; **-sema'gen**, s. La'bmagen.

Kasema'tte, *f.* 2. *Kw.* каземáтъ.

Kä'semi'lbe, *f.* 2. *Ng.* акáръ сырный; червь сырный; **Kä'sen**, *va. Ldw.* творожить; дѣлать сыръ; -, *vn.* (*h.*) творожиться, с-; **Kä'sepa'ppel**, *f.* 2. *Ng.* просвирнякъ круглолистый; зинзивéй; калáчики; просвирки; **-sequa'rk**, *m. I.* творóгъ.

Kase'rne, *f.* 2. казáрма.

Kä'sesto'ff, *m. I.* 3. *Schdk.* сырное веществó; казеинъ; **-sewa'sser**, *n. I.* сыворотка; **Kä'sicht**, *a.* створóжившiйся; - werden створáживаться, -рóжиться; **Kä'sig**, *a.* сырный.

Ka'sse, etc. s. Ca'sse, etc.

Kastagne'tte, *f.* 2. кастаньéты; щелкýшки.

Kasta'nie, *f.* 2. *Ng.* каштáнъ; **Kasta'nien-**, *a. Ng.* каштáновый; **-nbau'm**, *m. I.* (äume) *Ng.* каштáновое дéрево; **-nbrau'n**, *a.* каштáноваго цвѣта; каштáновый; (Haar) темнорýсый; (Pferde) темногнѣдóй; (Augen) темнокáрый; **-ngehö'lz**, *n. I.* 3. каштáнникъ; каштáновая рóща; **-nschä'ler**, *m. I.* (Werkzeug) лущило; **-nwa'ld**, *m. I.* (älder) каштáновый лѣсъ; каштáнникъ.

Kä'stchen, *n. dim. I.* ящичекъ; ларéцъ; лáрчикъ; шкатýлка.

Ka'ste, *f.* 2. кáста; сослóвiе.

Kastei'en, *va.* умерщвлять, умертвить плоть; **Kastei'ung**, *f.* 2. бичеванiе; умерщвлéнiе плóти.

Ka'sten, *m. I.* сундýкъ; (Koffer) баýлъ; (Schubkasten) ящикъ; (zu Vorräthen) ларь; (am Ringe) гнѣздó; чáшечка; (eines Schlosses) корóбка; **-nboh'le**, *f.* 2. (in Oelmühlen) тиски; растирáльницы; **Ka'stenma'cher**, *m. I.* сундýчникъ; баýльникъ; **-npfa'nd**, *n. I.* (änder) ручнóй заклáдъ; **-nschlo'ss**, *n. I.* (össer) корóбочный замóкъ; **-nschra'nk**, *m. I.* (änke) комóдъ.

Kasto'r und Po'llux, *m. Stk.* s. Dioskuren; *Ntl. Sw.* s. E'lmsfeuer.

Kasua'r, *m. I.* 3. *Ng.* казуáръ.

Katafa'lk, *m. I.* 3. катафáлкъ.

Katako'mben, *f. pl.* катакóмбы; пещéры.

Katalo'g, *m. I.* 3. *Litt.* каталóгъ; (Verzeichniss) рóспись; (Register) реéстръ; **Katalo'g-**, *a.* каталóжный; **-genprei's**, *m. I.* 3. *Bchh.* каталóжная цѣнá.

Katapla'sma, *n. I.* (men) *Hlk.* катаплáсма; катаплáсмъ.

Kata'ppenbau'm, *m. I.* (äume) *Ng.* терминáлiя; кончáтка; катáппа.

Katapu'lte, *f.* 2. *Kw.* камнеметница.

Katara'kt, *m. I.* 3. катарáктъ; водопáдъ; *Hlk.* катарáкта.

Kata'rrh, *m. I.* 3. *Hlk.* катáрръ; кáшель и насмóркъ; флюсъ; **Katarrha'l-**, *a.* s. Katarrha'lisch; **-rrha'lfieber**, *n. I.* простýдная лихорáдка; **-rrha'lisch**, *a.* простýдный.

Kata'ster, *m. I. Stw.* кадáстръ; катáстеръ; поземéльная книга; **Kata'ster-**, *a.* кадáстровый; **Katastri'ren**, *va.* вносить, внести (od. внесть) въ поземéльную книгу; -, *n. I.* кадастрóвка.

Katastro'phe, *f.* 2. катастрóфа; вáжное (несчáстное) приключéнiе; *Sb.* развязка трагéдiи.

Kateche'se, **-che sis**, s. Katechisatio'n; **Kateche't**, *m. II.* катихизáторъ; учитель закóна Бóжiя; **-che'tik**, *f.* катихéтика; катихизическая бесѣда; **-che'tiker**, *m. I.* катихéтикъ; **-che'tisch**, *a.* катихизическiй; **-chisatio'n**, *f.* 2. катихизáцiя; катихизическое учéнiе; **-chisi'ren**, *va.* учить, обучáть закóну Бóжiю посрéдствомъ вопрóсовъ и отвѣтовъ; **-chi'smus**, *m.* (smen) катихизисъ; **-chume'n**, *m. II.* оглашённый; *Kg.* обучáющiйся Христiáнской вѣрѣ.

Kategorie', *f.* 2. категóрiя; разрядъ; in eine - stellen подводить подъ категóрiю; **-go'risch**, *a.* категорическiй; непремѣнный; kategorischer Imperativ безусловный закóнъ рáзума.

Ka'ter, *m. I. Ng.* котъ; **Ka'ter-**, *a. Ng.* котóвый.

Kathe'der, *n. I.* каѳедра въ училищѣ; **Kathe'der-**, *a.* - каѳедры.

Kathedra'le, **Kathedra'lkirche**, *f.* 2. *Kg.* собóръ; каѳедрáльная od. собóрная цéрковь.

Kathe'te, *f.* 2. *Gl.* катéтъ; *Bk.* катéтъ; стéржень колóнны.

Kathe'ter, *m. I. Hlk.* катéтеръ; выпускникъ; спустникъ; **-terisatio'n**, *f.* 2. *Hlk.* катетеризáцiя; катетеризмъ; **-risi'ren**, *va. Hlk.* спускáть, спустить мочý посрéдствомъ катéтера; -, *n. I.*, **-ri'smus**, *m.* s. Katheterisatio'n.

Katholici'smus, *m. Kg.* католицизмъ; католичество; Римско-Католическое исповѣданiе; **Katholi'k**, *m. I.* 2. катóликъ; **-kin**, *f.* 2. католичка; **Katho'likon**, *n. I.* всеóбщiй словáрь; **Katho'lisch**, *a. Kg.* католическiй.

Kato'ptrik, *f.* катóптрика; учéнiе объ отражéнiи свѣта; **-ptrisch**, *a.* катоптрическiй.

Kä'tscher, s. Ha'men.

Ka'ttanker, s. Ka'tzanker.

Kattu'n, *m. I.* 3. *W.* каттýнъ; ситецъ; выбойка; набóйка; **Kattu'n-**, *a. W.* выбойчатый; набивнóй; **-ndrucker**, *m. I.* выбойщикъ; набóйщикъ; **-ndruckerei'**, *f.* 2. набивная ситцевая фáбрика; **Kattu'nen**, *a. W.* выбойчатый; набивнóй; **Kattu'n-Erz**, *n. I.* 3. *Bw.* листовáтый теллýрiй; **-nkleid**, *n. I.* (der) выситцевое плáтье; **-nleinwand**, *f W.* миткáль; **-nmanufactu'r**, s. Kattu'ndruckerei'.

Ka'tzanker, *m. I. Sw.* верпъ; небольшóй завóзный якорь.

Ka'tzbalgen (sich), *vr.* ** дрáться; возитьси; **Ka'tzbalgerei'**, *f.* 2. ** дрáка; возня.

Ka'tzbohlwerk, *n. I.* 3. деревянная накатнáя выстилка.

Kä'tzchen, *n. dim. I.* кóшечка; котёнокъ; котёночекъ; (an Bäumen) *Ng.* серёжка; барáшекъ; **-chenträ'ger**, *m. pl.*, **Kä'tzchentra'gende** Pflanzen, *Ng.* серёжчатыя растéнiя.

Ka'tze, *f.* 2. *Ng.* кóшка; *Kw.* кавальéръ; землянáя нáсыпь; возвы-

шéніе; (Haken zum Mauerbrechen) *Kw.* стѣнолóмный крюкъ; (Strafwerkzeug) кóшка; плеть; junge Katzen werfen котиться; Wurf junger Katzen помётъ кóшечій; - u. Maus spielen, * играть въ кóшку и мышку; die - im Sacke kaufen, * покупáть, купить что за глазá;
Kä'tzeln, *vn.(h.)* котиться; **Ka'tzen-**, *a. Ng.* кóшечій; **-na'rtig**, *a.* кошáчій; -, *ad.* по кошáчьи; **-nau'ge**, *n. I.* 3. кóшечій глазъ; **-nbaldria'n**, *m. I. Ng.* бульдырьянъ обыкновéнный od. аптéчный; **-nba'lg**, *m. I.* (älge) s. Ka'tzenfe'll; **-nbu'ckel**, *m. I.*: einen - machen, * сгибáться, согнýться въ дугý; (vor Jmdm.) * низко клáняться комý; * льстить комý; **-nfe'll**, *n. I.* 3. кóшечій мѣхъ; **-nfi'sch**, s. Ku'ttelfi'sch; **-ngama'nder**, *m. I. Ng.* кóшечья травá; кóшечій маеранъ; **-ngeschrei'**, *n. I.* кóшечій крикъ; мяýканье; **-ngesi'cht**, *Ng.* s. Ha'nfnessel; **-ngla's**, *n. I. Ng.* слюда; **-ngo'ld**, *n. I. Ng.* кóшечье зóлото; золотáя слюда; **-ngrau'**, *a.* сѣрый какъ кóшка; **-nja'mmer**, *m. I.* ** рвóта (od. позывъ на рвóту) въ ýтреннее врéмя; er hat den -, ** у негó съ похмѣлья головá болитъ; **-nke'rbel**, *Ng.* s. E'rdrauch; **-nklee'**, *Ng.* s. Wu'ndklee; **-nko'pf**, *m. I.* (öpfe) кóшечья головá; * s. Du'mmkopf; * s. Oh'rfeige; **-nkrau't**, s. Ka'tzenmü'nze; **-nle'ben**, *n. I.* долговѣчная жизнь; **-nlo'ch**, *n. I.* (öcher) кóшечья лазея; **-nlu'chs**, *m. I.* 3. *Ng.* Канáдская рысь; **-nma'gen**, *m. I. Ng.* бѣлый макъ; **-nmü'nze**, *f. Ng.* кóшечья травá; котовикъ; **-nmusi'k**, *f.* 2. ** дурнáя мýзыка; Jmdm. eine - bringen, ** шумѣть и кричáть подъ óкнами у когó; **-npa'rder**, *m. I. Ng.* кóшка-оцелóтъ; **-npe'terlein**, *n. I.*, **-npe'tersilie**, *f. Ng.* кóшечья петрýшка; **-npfö't-chen**, *n. dim. I.* кóшечья лáпка; *Ng.* s. Sa'ndruhrkraut; **-nscheu'**, *f.* 2. отвращéніе отъ кóшекъ; **-nschwa'nz**, *m. I.* (änze) кóшечій хвостъ; den - streichen, * низко льстить; * глáдить по шéрсти; **-nsi'lber**, *n. I. Ng.* кóшечье серебрó; серебристая слюда; **-nspa'th**, s. Gy'psspath; **-nspru'ng**, *m. I.* (ünge) кошáчій скачóкъ; es ist nur ein - (bis dahin), * это не далéко; * какъ рукóй подáть.
Ka'tzsparren, *m. pl. Sw.* ридерсы.
Kau'chen (sich), *vr.* § s. Kau'ern (sich).
Kau'der, *m. I.* (Werg vom Hanf) пáкля; -, **Kau'derhah'n**, *Ng.* s. Tru't-hahn; **Kau'dern**, *vn. (h.)* тарабáрить; городить тарáбарщину; говорить безтолкóво; **-rwä'lsch**, *a.* безтолкóвый; тарáбарскій; -, *ad.* по-тарáбарски; -sche Sprache тарáбарщина; -sche Schrift тарáбарщина; тарáбарскій пóчеркъ; тарáбарская грáмота; - sprechen, s. Kau'dern. [бýшка.
Kau'e, *f.* 2. *Sw.* камóрка; *Bw.* из-
Kau'en, **Käu'en**, *va.* жевáть; die Worte -, * мямлить; an den Nägeln - грызть нóгти; -, *n. I.* жевáніе.
Kau'ern, *vn. (h.)* сидѣть на кóрточкахъ; sich - садиться, сѣсть, присѣсть на кóрточки.
Kauf, *m. I.* (*pl.* Käufe) покýпка; - bricht Miethe, * кýпчая (покýпка) уничтожáетъ наёмный договóръ; einen - schliessen заключáть, -чить торгъ; leichten Kaufes davon kommen, * дёшево отдѣлаться; etw. in den - geben, * надавáть, -дáть; **Kauf-**, *a.* кýпчій; **Kau'fbar**, *a.* продáжный; **-fbrief**, *m. I.* 3. кýпчая; **-fbude**, *f.* 2. s. Kau'fladen; **-fcontra'ct**, s. Kau'fbrief; **-fdocume'nt**, *n. I.* 3. кýпчая крѣпость; (über die Leibeigenschaft) крѣпостнóй актъ; **Kau'fen**, *va.* покупáть, купить; -, *n. I.* покýпка; **Käu'fer**, *m. I.* покупщикъ; покупáтель; **Käu'ferin**, *f.* 2. покýпщица; покупáтельница.
Kau'ffahrer, *m. I. Sw.* хозяинъ купéческаго корабля; кораблехозяинъ; (Schiff) *Sw.* купéческій корáбль; **Kauffahrtei'**, *f.* торгóвое мореплáваніе; **-tei'flotte**, *f.* 2. купéческій флотъ; **-tei'schiff**, *n. I.* 3. *Sw.* купéческій корáбль; **Kau'fgeld**, *n. I.* (lder) дéньги за покýпку; **-fgese'll**, *m. II.* † гезéль; сидѣлецъ; **-fgut**, s. Kau'fmannsgu't; **-fhandel**, *m. I.* торгъ на нали́чныя дéньги; **-fhaus**, *n* s. Kau'fhof; **-fherr**, *m. II.* купéцъ; **-fherrn-**, *a.* купéческій; **-fhof**, *m. I.* (öfe) гостиный дворъ; **-fhofpla'tz**, *m. I.* (ätze) гостинодвóрная плóщадь; **-fkarte**, *f.* 2. *Ktsp.* прикупнáя кáрта; прикупка; **-fladen**, *m. I.* (ä) (продáжная) лáвка; die Kaufläden, *pl.* лáвки; **-fleute**, *pl.* v. Kau'fmann, s. d.; **Käu'flich**, *a.* продáжный; - an sich bringen = kaufen; **-flichkeit**, *f.* продáжность; **Kau'fliebhaber**, *m. I.* желáющій купить; **-flust**, *f.* охóта къ покýпкамъ; **-flustig**, *a.* желáющій купить.
Kau'fmann, *m. I.* (*pl.* -fleute) купéцъ; **-fmännisch**, *a.* купéческій; -, *ad.* по-купéчески; **Kau'fmanns-**, *a.* купéческій; **-sbrie'f**, *m. I.* 3. купéческое письмó; **Kau'fmannschaft**, *f.* купéчество; (Kaufleute) купцы; **-sdie'ner**, s. Ha'ndlungsdie'ner; **-sfrau'**, *f.* 2. купчиха; **-sgei'st**, s. Ha'ndelsgei'st; **-sgi'lde**, *f.* 2. гильдія; купéческая гильдія; **-sgu't**, *n. I.* (üter) купéческій товáръ; **-sla'den**, *m. I.* (ä) купéческая лáвка; **-sleh'rling**, *m. I.* 3. учени́къ купéческій; **-sschei'n**, *m. I.* 3. купéческое свидѣтельство; **-ssta'nd**, *m. I.* 3. купéческое звáніе; **-ssti'ft**, *m. I.* 3. заведéніе для призрѣнія бѣдныхъ изъ купéческаго сослóвія; **-swaa're**, *f.* s. Kau'fmannsgu't; **Kau'fplatz**, s. Ha'ndelspla'tz; **-fpreis**, *m. I.* 3. покупнáя цѣнá; **-frecht**, *n. I.* 3. прáво покýпки; **-fschilling**, *m. I.* 3. s. Kau'fsumme; den - erlegen уплáчивать, уплатить кýпчую сýмму; **-fspiel**, *n. I.* 3. *Ktsp.* пикéтъ; **-fsumme**, *f.* 2. кýпчая сýмма; плáта; **Kauf- und Ha'ndelshe'rr**, s. Gro'sshändler, Negotia'nt; **-fvertra'g**, *m. I.* (äge) торгóвый договóръ; **-fweise**, *ad.* покýпкою.
Kau'lbars, **Kau'lbarsch**, *m. I.* 3. *Ng.* ёршъ; **-lbeere**, s. Meh'lbeere; **-lfrosch**, *m. I.* (ösche), **-lkopf**, *m. I.* (öpfe), **-lquappe**, *f.* 2. бычóкъ; **-lstein**, *m. I.* 3. иловáтый дернóвый желѣзнякъ; иловáтая рудá.
Kaum, *ad.* едвá; тóлько-что; (schwerlich) едвá ли; врядъ ли; (mit Mühe) съ трудóмъ; (mit genauer Noth) насилу; ich kann es - glauben мнѣ (что-то) не вѣрится.
Kau'mänslein, *n. I.*, **Kau'muskel**, *m. I.* 2. *Zk.* жевáтельная мышица.
Kaupelei', *f.* 2. обмáнъ; плутовствó; **Kau'pler**, *m. I.* обмáнщикъ; плутъ.
Kau'stisch, *a.* ѣдкій; жгýчій.
Kau'tabak, *m. I.* 3. жевáтельный табáкъ; жвáчка.
Kau'tschuk, *m. I.* 3. *Ng. H.* каучýкъ; von, aus -, **Kau'tschuk-**, *a.* каучýковый; **-ksie'der**, *m. I.* каучýчникъ. [ныя орýдія.
Kau'werkzeuge, *n. pl. Zk.* жевáтель-
Kauz, *m. I.* (*pl.* Käuze) *Ng.* s. Käu'zchen; grosser -, s. Na'chteule; (Mensch): ein reicher -, * богáчъ; lustiger, närrischer, wunderlicher -, * чудáкъ.
Kau'zahn, *m. I.* (ähne) жевáтельный, жвáчный, коренной зубъ.
Käu'zchen, *n. I. Ng.* сычъ; **Kau'zeule**, s. Na'chteule.
Ka'viar, *m. I. H. Kk.* икрá; **-rfass**, *n. I.* (ässer) икрянáя кáдка; **-rfässchen**, **-rtönnchen**, *n. dim. I.* икрянóй бочёнокъ; **-rhändler**, *m. I.* икряни́къ.
Kavi'ller, etc. s. A'bdecker, etc.
Ke'bsehe, *f.* 2. незакóнное супрýжество; незакóнный бракъ; налóжничество; in der - erzeugte Kinder незаконнорождённыя дѣти; **-sfrau**, s. Ke'bsweib; **-skind**, *n. I.* (der) незаконнорождéнное дитя; **-smann**, *m. I.* (änner) незакóнный мужъ; **-sweib**, *n. I.* (ber) налóжница; незакóнная женá; von einem - geborene Kinder налóжничьи дѣти.
Keck, *a.* смѣлый; отвáжный; **Ke'ckheit**, *f.* смѣлость; отвáжность; дéрзость; **Ke'cklich**, *ad.* смѣло; отвáжно.
Ke'gel, *m. I. Gl.* кóнусъ; *Bchdr.* кéгель; (zum Spielen) кéгель; - spielen, schieben игрáть въ кéгли; Kind u. -, * всё семéйство; er hat weder Kind noch -, * онъ ни дѣтéй ни рóдственникомъ не имѣетъ; **Ke'gel-**, *a. Gl.* коническій; (Spiel-) кéгельный; **-la'chse**, *f.* 2. *Gl.* ось кóнуса; **-lbah'n**, *f.* 2. кéгельный катóкъ; **-lfo'rm**, *f.* 2. видъ кóнуса; **-lfö'rmig**, *a.* конический; кеглеобрáзный; **-lgesta'lt**, s. Ke'gelfo'rm; **-lku'gel**, *f.* 2. шаръ; **-lli'nie**, *f.* 2. *Gl.* парáбола; **-lli'nig**, *a.* параболи́ческій; **Ke'geln**, *vn. (h.)* игрáть въ кéгли; **-lpla'tz**, *m. I.* (ätze) мѣсто для игры въ кéгли; **-lschie'ben**, *n. I.* игрá въ кéгли; **Ke'gelschie'ber**, *m. I.* игрóкъ въ кéгли; **-lschne'cke**, *f.* 2. *Ng.* кóнусъ; кéгля; **-lschni'tt**, *m. I.* 3. *Gl.* коническое сѣчéніе; **-lschnittli'nie**, s. Elli'pse; **-lschu'b**, *m. I.* s. Ke'gelbah'n; **-lspie'l**, *n. I.* 3. игрá въ кéгли; кéгельная игрá; **-lspie'ler**, *m. I.* игрóкъ въ кéгли; **-lstei'n**, *m. I.* 3. конули́тъ; кéглечникъ.
Kehl-, *a. Zk.* гортáнный; шéйный; **-lader**, s. Dro'sselader; **-lbalken**, *m. I. Bk.* связь; лéгель; **-lbohrer**, *m. I.* напáрье; **-lbräune**, s. Ha'lsbräune; **-lbuchstabe**, *m. I.* 2. *Spl.* гортáнная бýква; **-ldeckel**, *m. I.*, **-ldeckelbei'n**, *n. I. Zk.* надглóтникъ; надглóтка; надгортáнникъ; надгортáнный хрящъ; язычёкъ; **-ldeckelentzü'ndung**, *f.* 2. *Hlk.* вос-

паленіе надгортанника; -ldrüse, f. 2. Zk. шейная железа; Keh'le, f. 2. Zk. горло; гортань; Bk. s. Hoh'lkehle, Keh'lleiste; sie hat eine gute -, * у нея громкій голосъ; aus voller - schreien кричать во всё горло; es kam ihm etwas in die unrechte -, *§ у него засѣло (od. остановилось) что-то въ горлѣ; Jmdm. das Messer an die - setzen, * приступать, -пить къ кому съ ножёмъ къ горлу; das Messer steht ihm an der Kehle, * онъ попалъ въ бѣду; Jmdm. die - abschneiden зарѣзать кого; Alles durch die - jagen, * всё пропить; Keh'len, va. s. Au'skehlen, Kie'fen; Keh'lena'der, etc. s. Keh'lader, etc.; Keh'lflosser, m. pl. Ng. горлопёрыя рыбы; -lhammer, m. I. (ä) Mech. молотокъ для выбиванія угловъ; -lhobel, m. I. Zm. дорожникъ; пазникъ; карнизный стругъ; -lkappe, s. Keh'ldeckel; -lknopf, -lknoten, s. Keh'lkopf; -lknorpel, m. I. Zk. хрящикъ гортанный; -lkopf, m. I. (öpfe) Zk. кадыкъ; головка дыхательнаго горла; -lkopfentzü'ndung, f. 2. Hlk. воспаленіе глотки; -lkropf, m. I. (öpfe) зобъ; -llaut, -llauter, m. I. Spl. гортанный звукъ; гортанная буква; -lleiste, f. 2. Bk. жолобъ; желобокъ; выемка; гортанная; -lmuskel, m. I. Zk. мышица гортанная; -lriemen, m. I. (bei Pferden) подшейникъ; -lrinne, f. 2. (eines Daches) сточный жолобъ; (Einkehle) яндова; ендова; -lschwindsucht, f. Hlk. гортанная, горловая чахотка; -lstoss, s. Keh'lleiste; -lsucht, f. Hlk. горловая чахотка; затяжная мышь; (bei Schweinen) жаба; дикій огонь; -lziegel, m. I. Zk. желобчатая черепица.

Keh'rab, Keh'raus, m. * послѣдній танецъ; - machen womit, *кончить что; Keh'rbesen, m. I. метла; -rbürste, f. 2. щётка; Keh'ren, va. мести; выметать, вымести; s. a. We'nden, U'mkehren; Alles zum Besten -, * толковать всё къ лучшему; -, vn. (h.) s. U'mkehren; rechts, links - поворачивать, -воротить направо, налѣво; das Unterste zu oberst, das Oberste zu unterst - ставить, по-вверхъ дномъ; rechts um kehrt! Kw. направо кругомъ! links um kehrt! налѣво кругомъ! sich - ворочаться; оборачиваться, оборотиться; sich an etw. nicht -, * не обращать вниманія на что; * не заботиться о чёмъ.

Keh'richt, m. I. соръ; -tkä'fer, s. Mi'stkäfer.

Keh'rseite, f. 2. оборотъ; (linke Seite) лѣвая сторона; изнанка; (von Blatt, Münze) оборотъ; оборотная сторона; -rwinkel, m. I. сорный уголъ; -rwisch, m. I. 3. вѣничекъ; метёлочка; (Ofenwisch) помело.

Kei'chen, Kei'chhusten, s. Keu'chen, Keu'chhusten.

Kei'fen, vn. (h.) ворчать; браниться; кричать; -, n. I. ворчанье; крикъ; -fer, m. I. воркотунъ; воркунъ; крикунъ; -ferin, f. 2. воркотунья; воркунья; крикунья.

Keil, m. I. 3. клинъ; ein - treibt den andern, * клинъ клиномъ выбиваютъ; Keil-, -lartig, a. клиновидный; -lbein, n. I. 3. Zk. клиновидная кость; Kei'lchen, n. dim. I. клинышекъ; Kei'len, va. раскалывать клиномъ; (durch Keile befestigen) расклинивать; укрѣплять клиньями; § s. Prü'geln; -, n. I. раскалываніе; расклиниваніе; Kei'ler, Jäg. s. E'ber; -lförmig, a. клиновидный; клинообразный; Kei'lhacke, -lhaue, f. 2. мотыка; кирка; -lschnäbler, m. pl. Ng. птицы съ конусообразнымъ клювомъ; Kei'lschrift, f. 2. Litt. Alt. клинообразное письмо; -lschwanz, s. Ei'svogel; Kei'lzwinge, f. 2. Zm. etc. заклёпка.

Keim, m. I. 3. s. Fru'chtkeim, Bla'ttkeim; * начало; зародышъ; причина; корень; Kei'men, vn. (h.) пускать, -стить ростокъ; всходить, взойти; прозябать; (Saat, Bohnen, Erbsen) роститься; - lassen ростить; -nde Liebe, * возникающая любовь; -, n. I. пусканіе ростковъ; прозябеніе; -mfähig, a. годный къ прозябенію; -mfähigkeit, f. способность къ прозябенію; -mflüssigkeit, f. зародышевая влага; Kei'mhülle, s. Fru'chthülle; -mmonat, m. I. Апрѣль; -mzeit, f. 2. время прозябенія.

Kein (keine, kein), pron. ни одинъ; Kei'ner, Kei'ne, Kei'nes, a. pron. никакой; никто; es ist kein Mensch zu Hause никого нѣтъ дома; er hat kein Geld у него нѣтъ денегъ; in keiner Hinsicht ни въ какомъ отношеніи; in keinem Falle ни въ какомъ случаѣ; auf keinen Fall ни за что; никакъ; auf keine Weise никакъ не -; ни коимъ образомъ не -; er nahm keins von beiden онъ не взялъ ни того, ни другаго; Kei'nerlei, a. indec. никакой; auf - Art, Weise никакъ; никоимъ образомъ; Kei'nersei'ts, ad. никакъ не; ни коимъ образомъ не; Kei'neswe'gs, ad. никакъ не; ни чуть не; однюдь не; ни мало; es ist - nöthig это совсѣмъ (oder вовсе) не нужно; Kei'nmal, ad. никогда; (nicht Ein Mal) ни разу; einmal ist -, * разъ куда нейдётъ.

Kelch, m. I. 3. сосудъ; чаша; (Pokal) бокалъ; Ng. s. Blu'men-, Blü'thenke'lch, Ei'chelke'lch; zum - gehörig чашечный; - des Leidens, *чаша горести od. страданій; *горесть; Kelch-, a. чашечный; -chartig, s. Ke'lchförmig; -chbalg, Ng. s. Blu'menhü'lle; -chblatt, n. I. (ätter) Ng. чашечковый листъ; листикъ; -chblühend, a. Ng. чашкоцвѣтный; -chdeckel, m. I. Kg. воздухъ (церковной чаши); -chförmig, a. на подобіе чаши; Ng. чашковидный; чашечный; -chglas, n. I. (äser) стеклянный бокалъ; -chmoos, n. I. 3. Ng. чашечный мохъ; -chnarbe, f. 2. (an Früchten) завязь; глазокъ; гузка; пупокъ; -chröhre, f. 2. Ng. трубка чашечки; -chschüssel, Kg. s. Pate'ne; -chschwamm, m. I. (ämme) Ng. чашница; чашечникъ; грибъ чашечный; -chtuch, n. I. (ücher) Kg. платъ (для отиранія потира); губа.

Ke'lle, f. 2. s. Schö'pfkelle, Schau'mlöffel, Mau'rerke'lle.

Ke'ller, m. I. погребъ; Bk. s. Ke'llergescho'ss; Ke'ller-, a. погребной; -ra'ssel, f. 2. Ng. мокрица; -rei'ngang, m. I (änge) входъ въ погребъ; -re'sel, m. I. Ng. осликъ; стоногъ; -rfe'nster, n. I. погребное окошко; -rgescho'ss, n. I. 3. Bk. подвалъ; подвальный этажъ; -rha'ls, m. I. Bk. входъ въ погребъ; выходъ изъ погреба; Ng. s. Sei'delba'st; -rlau's, f. Ng. s. Ke'llere'sel; -rlo'ch, n. I. (öcher) отдушина въ погребѣ; -rlu'ft, f. погребной воздухъ; -rmei'ster, m. I. келлермейстеръ; погребщикъ; -rrau'm, m. I. подвалъ; Kellerräume, pl. подвалъ; подвальный этажъ; Ke'llerschlü'ssel, m. I. ключъ отъ погреба; -rthü're, f. 2. дверь въ погребъ; -rtre'ppe, f. 2. лѣстница въ погребъ; -rwi'rth, m. I. 3. погребщикъ; -rwoh'nung, f. 2. подвалъ; -rwu'rm, s. Ke'llera'ssel.

Ke'llner, m. I. (Kelleraufseher) кельнеръ; (im Gastzimmer) половой; прислужникъ.

Ke'lter, f. 2. Wb. давильня; виноградные тиски; Kg. точило; Ke'lterer, m. I. Wb. давильщикъ (винограда); выдавливающій виноградъ; -rfa'ss, n. I. (ässer) Wb. давильный чанъ; -rhau's, n. I. (äuser) давильня; -rloh'n, m. I. (öhne) плата за давленіе (винограда); Ke'ltern, va. Wb. выжимать, -жать; выдавливать, -вить; -, n. I. выжиманіе; -rtre'ter, s. Ke'lterer; Ke'lterzu'ber, m. I. давильный чанъ.

Ke'nnbar, a. замѣтный; примѣтный; (sichtbar) видный; - woran видный по чему; - machen замѣчать, -мѣтить; Ke'nnen, va. irr. (kenne, kannte, gekannt): знать; er kennt das Deutsche онъ говоритъ по-Нѣмецки; ich kenne ihn nicht я его не знаю; man kennt ihn schon, * всѣ его знаютъ; знаютъ молодца; sich selbst - знать самаго себя; Jmdn., etwas - lernen познакомиться съ кѣмъ od. чѣмъ; Ke'nner, m. I. знатокъ въ чёмъ; знающій что; -rau'ge, n. I., -rbli'ck, m. I. 3. взглядъ знатока; -rin, f. 2. знающая; -rmie'ne, f. 2. видъ знатока; -roh'r, n. I. 3. * слухъ знатока; -rschaft, f. способность знатока; -ru'rtheil, n. I. 3. сужденіе знатока.

Ke'nntlich, a. примѣтный; извѣстный; знакомый.

Ke'nntniss, f. 3. знаніе; свѣдѣніе; (Begriff) понятіе; (Einsicht) познаніе чего; Kenntnisse haben быть (человѣкомъ) знающимъ; знать; вѣдать; ohne - der Sache не зная дѣла; - wovon nehmen принимать, -нять что къ свѣдѣнію; замѣчать, -мѣтить; keine - (Notiz) wovon nehmen не замѣчать, -мѣтить что; zur - gelangen, - erhalten узнавать, узнать о чёмъ; Jmdn. worüber in - setzen доводить, довести до свѣдѣнія кого; -ssa'rm, a. безъ свѣдѣній; ни въ чёмъ не свѣдущій; -ssnahme, f. принятіе къ свѣдѣнію; -ssrei'ch, -ssvo'll, a. съ обширными свѣдѣніями (oder познаніями).

Ke'nnung, f. 2. (der Pferde) Zk. забѣлина.

Ke'nnzeichen, n. I. примѣта; признакъ; -nnzeichnung, f. 2. дѣланіе мѣтокъ на чёмъ; -nnziffer,

Gl. Bk. s. Charakteri'stik; **Ke'nnzug**, *m. I.* (üge) отличительная черта.

Kerb, *m. I.* 3., **Ke'rbe**, *f.* 2. s. Ei'nschnitt; Kerben am Gaumen des Pferdes, *Zk.* мырды; морщины.

Ke'rbel, *m. I. Ng.* кéрвель.

Ke'rben, *va.* зарубáть, -бить; дѣлать, с- зарубки на чёмъ; gekerbt зазубрéнный, зубчáтый.

Ke'rbholz, *n. I.* (ölzer) бирка; das schneide dir auf's -, *замѣть это себѣ; *заруби себѣ нá носъ; **-bmesser**, *n. I.* бочáрный топоръ; **-bschnabel**, *m. I.* (ä) *Ng.* зазубренный (od. зазубристый) клювъ; **-bschnäbler**, *m. pl. Ng.* птицы съ зазубреннымъ клювомъ; **-bstock**, s. Ke'rbholz; **-bthier**, *n. I.* 3. *Ng.* насѣкóмое; **-bthierbeschrei'bung**, *f. Ng.* энтомографія; **-bthierkunde**, **-bthierlehre**, *f. Ng.* энтомолóгія; **-bzahn**, *m. I.* (ähne) *Ng.* зарубка; вызубрина; нарѣзка; **-bzähnig**, *a. Ng.* зубчáтый; зазубренный.

Ke'rker, *m. I.* темница; тюрьмá; **Ke'rker-**, *a.* тюрéмный; **-rgefa'ngener**, *m. II.* тюрéмникъ; **-rmei'ster**, *m. I.* тюрéмщикъ.

Kerl, *m. I.* 3. мужикъ; grosser - мужичина; junger - молодóй человѣкъ; молодéцъ; alter - старикъ; schlechter - негодяй; braver, rechtschaffener -, * дóбрый человѣкъ; guter - дóбрый мáлой.

Ke'rmes, *m. I. Ng.* s. Cocheni'lle; **-sbau'm**, **-sbee'ren**, s. Scha'rlachbau'm, etc.

Kern, *m. I.* 3. (in Nüssen) ядрó; (im Obst) кóсточка; (in Beeren, Aepfeln, Birnen) зернó; (in Weinbeeren) зёрнышко; (in Gurken, Melonen) сѣмя; (einer Geschützform) сердéчникъ; (Innerstes eines Körpers) * сердцевина; (Bestes einer Sache) * сáмое лýчшее; (Wesentliches) * сущéственное; сýщность; (des Heeres), s. Ke'rntruppen.

Ke'rnähnlich, *a.* зерновидный; **-napfel**, *m. I.* (ö) кальвиль; **-nausdruck**, *m. I.* (ücke) * сильное выражéніе; **-nbeisser**, *m. I. Ng.* дубонóсъ; **-nbohrer**, s. Boh'rwurm, Rü'sselkä'fer; **-nbranntwein**, *m. I.* 3. сáмое чистое винó; **-nbrav**, *a.* весьмá чéстный; хрáбрый; **Ke'rnchen**, *n. dim. I.* ядрышко; кóсточка; зёрнышко; **-ndeutsch**, *a.* коренной Нѣмéцкій; **Ke'rnen**, *va.* s. Au'skernen; **Ke'rnfasern**, *f. pl. Zk.* зернистыя волокнá; **-nfaul**, *a. Fw.* гнилóй въ серцевинѣ; **-nfest**, *a.* твёрдый; плóтный; **-nfeuer**, *n. I. Ntl.* (der Erde) центрáльный жаръ земли; нутрозéмный огóнь; **-nförmig**, *a.* зерновидный; **-nfrisch**, *a.* совершéнно свѣжій; **-nfrucht**, *f.* (üchte) зерноносный плодъ; **-ngehäu'se**, *n. I.* околоядренникъ; (in Aepfeln, Birnen) сердцевина; сéрдце; зерновóе гнѣздó; **-ngeschwü'r**, *n. I.* 3. *Hlk.* кровáвый вéредъ; **-ngesu'nd**, *a.* здорóвый; **-ngut**, *a.* отбóрный; отли́чный; **-nhaft**, *a.* плóтный; твёрдый; (stark, kräftig) сильный; крѣпкій; (ausdrucksvoll) * выразительный; **-nholz**, *n. I.* (ölzer) сердцевина дéрева; крѣпкое дéрево; **Ke'rnicht**, s. Ke'rnähnlich; **Ke'rnig**, *a.* зерновóй; (voll Kerne) зернистый; (fest, derb) твёрдый; плóтный; (stark, kräftig) крѣпкій; сильный; kernige Rede, * сильная рѣчь; **Ke'rninhalt**, * s. Quintesse'nz; **-nkäfer**, *m. I. Ng.* плосконóгъ; **-nlos**, *a.* безъ зёренъ; **-nmehl**, *n. I.* крупичатая мукá; **-nmensch**, *m. II.* * чéстный человѣкъ; **-nobst**, *n. I. Ng. Gtn.* зерноносный плодъ; **-nsalz**, *n. I.* кáменная соль; **-nschule**, *Gtn.* s. Bau'mschule; **-nschuss**, *m. I.* (üsse) *Kw.* горизонтáльный выстрѣлъ; **Ke'rnschwinden**, *n. I.* (bei Pferden) дурнокопытность; поврежденіе ракóвины (у лóшади); **-nsprache**, *f.* * выразительный, коренной языкъ; **-nspruch**, *m. I.* (üche) * глáвное, полновѣсное изрѣчéніе; **-ntheorie'**, *f.* 2. *Httk.* теóрія ядеръ; **-ntruppen**, *f. pl. Kw.* отбóрное вóйско; **-nwolle**, *f.* 2. отбóрная шерсть; **-nwort**, *n. I.* (örter) * полновѣсное слóво.

Ke'rze, *f.* 2. свѣчá; *Kg.* свѣщá; **Ke'rzenbee're**, *f.* 2. мириковая ягода; **-nbee'rstrauch**, *m. I.* (äucher) *Ng.* мирика восконóсная; **-nga'rn**, *n. I.* 3. свѣтильня; **-ngera'de**, *a.* * прямóй какъ свѣчка; -, *ad.* прямёхонько; **-nhä'ndler**, *m. I.* свѣчникъ; **-nli'cht**, *n. I.* s. Ke'rzenschei'n; **-nkrau't**, *n.* s. Königske'rze; **-nschei'n**, *m. I.* свѣтъ отъ свѣчъ; **-nträ'ger**, *m. I.* свѣщенóсецъ; **-nwei'he**, s. Li'chtmesse.

Ke'ssel, *m. I. Kk.* котёлъ; (zwischen Bergen) *Geog.* котловина; s. a. Kra'ter; - zu Mörsern, *Kw.* мортирный кéссель; мортира; ein - voll пóлный котёлъ чегó; **Ke'ssel-**, *a.* кéссель-; (Mörser-) мортирный; **-lbatterie'**, *f.* 2. кéссель-батарéя; мортирная батарéя; **-lbombe**, *f.* 2. мортирная бóмба; **Ke'sselchen**, *n. dim. I.* кóтликъ; чáйничекъ; кофéйничекъ; **-lfli'cker**, *m. I.* починяющій стáрые котлы; * s. Schwä'tzer (fader); **-lfö'rmig**, *a.* котловидный; **-lgewö'lbe**, *n. I. Bk.* котéльный сводъ; **-lha'ken**, *m. I.* крюкъ (для вѣшанія котлá); **-lma'cher**, s. Ke'sselschlä'ger; **Ke'sseln** (sich), *vr.* получáть углублéніе; **Ke'sselpau'ke**, *f.* 2. *Tk.* литáвра; **-lschlä'ge**, *pl. m. Fw.* котловинныя вырубки od. островки; **-lschlä'ger**, **-lschmie'd**, *m. I.* 3. мѣдникъ; котéльникъ; **-ltha'l**, *n. I.* (äler) долина, окружённая горáми; котловина; **-ltu'ch**, *n. I.* (ücher) крáшеное сукнó.

Ke'ssler, *m. I.* s. Ke'sselschlä'ger; **Ke'ssler-**, *a.* котéльничій; **-ra'rbeit**, *f.* котéльничьи издѣлія; **-rge'lb**, *n. I.* Кéссельская желть.

Ke'ttchen, *n. dim. I.* цѣпóчка; **Ke'tte**, *f.* 2. цѣпь; (Schmuck) цѣпóчка; *W.* оснóва; die - aufziehen, *W.* набирáть, -брáть оснóву; дѣлать, с- оснóву; einen Hund an die - legen привязывать, -зáть собáку нá цѣпь; an die - legen, in Ketten schlagen, schliessen (Verbrecher) заключáть, -чить въ оковы; in Ketten schmieden закóвывать, -вáть; -, * рядъ; * стечéніе; * сцѣплéніе.

Ke'ttel, *f.* 2. цѣпóчка; (an Thüren) двéрная цѣпь; щеколдá.

Ke'tten, *va.* s. A'nketten; Jmdn. an sich -, * привязывать, -зáть когó къ себѣ.

Ke'tten-, *a.* цѣпнóй; **Ke'ttenbru'ch**, *m. I.* (üche) *Rk.* непрерывная дробь; **-nbrü'cke**, *f.* 2. цѣпнóй мостъ; **-nfa'den**, *m. I.* (ä) *W.* оснóвная нитка; **-nfei'er**, *f.*: Petri -, *Kg.* прáздникъ поклонéнія веригъ Святáго Петрá; **-nfö'rmig**, *a.* сцѣплённый; въ видѣ цѣпи; **-ngekli'rr**, s. Ke'ttengera'ssel; **-ngele'nk**, *I.* 3., **-nglie'd**, *n. I.* (der) звенó; кольцó (цѣпи); **-ngera'ssel**, *n. I.* бряцáніе, звукъ цѣпéй; **-ngesa'ng**, *m. I.* (änge) *Tk.* s. Krei'sfuge; **-nhu'nd**, *m. I.* 3. цѣпная собáка; **-nku'gel**, *f.* 2. цѣпнóе ядрó; **-nma'cher**, *m. I.* цѣпóчникъ; цѣпóчный мáстеръ; **-nnah't**, *f.* (ähte) цѣпнóй шовъ; стрóчка; **-npra'nzer**, *m. I.* кольчýжная брóня; s. a. Pa'nzerhe'mde; **-nre'chnung**, **-nre'gel**, *f.* 2. *Rk.* цѣпнóе прáвило; **-nri'ng**, *m. I.* 3. кольцó цѣпи; звенó; **-nsä'ge**, *f.* 2. цѣпная (od. составнáя) пилá; **-nschlu'ss**, *m. I.* (üsse) *Philos.* сцѣплéніе заключéній; сорйтъ; **-nsei'de**, *f.* трощёный шёлкъ; **-nsti'ch**, *m. I.* 3. цѣпнóе шитьё; строчéніе; **-nstra'fe**, s. Galee'renstra'fe; **-ntau'**, *n. I.* 3. *Sw.* цѣпнóй канáтъ; **-nwe'rk**, *n. I.* 3. цѣпи; **-nzu'g**, *m. I.* (üge) *Bk.* провивка; перевивка.

Ke'ttler, s. Ke'ttenma'cher.

Ke'tzer, *m. I. Kg.* еретикъ; раскóльникъ; - werden впадáть, впасть въ раскóлъ; **Ke'tzer-**, *a. Kg.* еретический; **-rei'**, *f.* 2. éресь; еретичество; раскóлъ; **-rgeri'cht**, *n. I.* 3. инквизиція; **-rin**, *f.* 2. еретичка; раскóльница; **-risch**, *a.* еретический; раскóльническій; **-rri'chter**, *m. I.* инквизиторъ.

Keu'chen, *vn.* (*h.*) пыхтѣть; задыхáться; запыхáться; тяжелó дышáть; имѣть одышку; -, *n. I.* пыхтѣніе; задыхáніе; тяжёлое дыхáніе; **Keu'chend**, *ppr.* u. *a.* задыхáющійся; одышливый; keuchender Athem тяжёлая одышка; **-chhusten**, *m. I. Hlk.* сýдорожный кáшель; коклюшъ.

Keu'lchen, *n. dim. I.* дубинка; пéстикъ; **Keu'le**, *f.* 2. (Schlagen) дубина; (Mörser) пестъ; (Dickbein der Schlachtthiere) *Kk.* зáдняя часть (ноги); бедрá; ля́шка; - des Herkules, *Myth.* * Геркулéсова булавá od. пáлица; **Keu'len**, *va.* бить дубиною; * дубáсить; **Keu'lenfö'rmig**, *a.* булавовидный; **-nlah'm**, *a.* хромóй на зáднія нóги; **Keu'lenschwa'mm**, *m. I.* (ämme) *Ng.* булавáстикъ; булáвникъ; дубя́нка; дубинникъ.

Keusch, *a.* цѣломýдренный; (unbefleckt) непорóчный; (rein) чистый; (schamhaft) стыдливый; **Keu'schbaum**, *m. I.* (äume) *Ng.* цѣломýдренникъ; прутнякъ; Авраáмово дéрево; Итальянская вéрба; монáшескій пéрецъ; **-schheit**, *f.* цѣломýдріе; непорóчность; чистотá; стыдливость; **-schheitswächter**, *m. I.* стражъ цѣломýдрія.

Keu'tel, *m. I.* (am Fischnetze) мошнá.

Kibi'tke, *f.* 2. кибитка.

Ki'bitz, *m. I.* 3. *Ng.* пигалица; пигалка; **Ki'bitz-**, *a. Ng.* пигалицынъ; пигаличій; пигалкинъ; **Ki'bitza'rtig**, **Ki'bitzäh'nlich**, *a.*: - herumfliegen, - herumflattern пигалить; **-tzblu'me**, *f.* 2. *Ng.* вѣнéчникъ мох-

на́тый; ря́бчикъ; **Kibi'tzjä'ger**, *m. I.* пи́галичникъ.

Ki'cher, **-re'rbse**, *f.* 2. *Ng.* ове́чій, бара́ній горо́хъ; струче́чникъ.

Ki'chern, *vn.* (*h.*) хихи́кать; -, *n. I.* хихи́канье.

Kicks, *m. I.* 3. (beim Billardspiel) киксъ; о́скользень.

Kie'fer, *m. I.* s. Ki'nnbacken, Kie'men; -, *f.* 2. *Ng.* s. Fi'chte; **-rgehö'lz**, s. Fi'chtengehö'lz; **-rhöh'le**, *f.* 2. *Zk.* че́люстная па́зуха; **-rho'lz**, s. Fi'chtenho'lz; **-rmu'skel**, s. Kau'muskel; **Kie'fern**, *a. Ng.* сосно́вый; **Kie'ferne'rv**, *m. II. Zk.* че́люстный нервъ; **-rve'ne**, *f.* 2. *Zk.* че́люстная ве́на; **-rwa'ld**, s. Fi'chtenwa'ld.

Kie'ke, *f.* §. s. Fu'sswärmer.

Kiel, *m. I.* 3. *Sw.* (des Schiffes) киль; (einer Feder) стволъ; (Feder) *перо́; *Ng.* s. Blu'menzwie'bel; **Kie'len**, *va.* (ein Schiff) *Sw.* придѣ́лывать, -лать киль къ кора́бли; килева́ть; -, *vn.* (*h.*) s. Befie'dern (sich); **Kie'lflügel**, *m. I.* оперённое крыло́; **-lfuge**, *f.* 2. *Sw.* шпунтъ; **-lholen**, *va.* (ein Schiff) килева́ть; вали́ть, по- на бокъ; (einen Matrosen) *Sw.* килева́ть; прота́скивать, -тащи́ть подъ ки́лемъ; -, *n. I.* (eines Schiffes) *Sw.* килева́ніе; наклоне́ніе на бокъ; (eines Matrosen) килева́ніе; прота́скиваніе подъ ки́лемъ; **-lkropf**, s. Kropf; **Kie'lraum**, *m. I.* (äume) (im Schiffe) трюмъ; **-lrecht**, *n. I. Sw.* ки́льное пра́во на входъ корабля́ въ при́стань; **-lschwin**, *n. I.*, **-lschwine**, **-lschwinne**, *f.* 2. *Sw.* ки́льсонъ; **Kie'lwasser**, *n. I. Sw.* кильва́теръ; слѣдъ корабля́ на водѣ́; **Kie'lzoll**, *m. I.* (ölle) *Sw.* ки́льное.

Kie'me, *f.* 2. *Zk.* (der Fische) жа́бра; ды́хальце; mit Kiemen versehen съ жа́брами; **Kie'mena'rtig**, *a.* жаброви́дный; **-nde'ckel**, *m. I.* жа́берная кры́шечка; **-nflo'sser**, *m. pl. Ng.* голопёрыя (ры́бы); **-nhau't**, *f.* 3. (äute) жа́берная перепо́нка; **-nwu'rm**, *m. I.* (ürmer) *Ng.* жа́берный червъ.

Kien, *m. I.* смоли́стое сосно́вое де́рево; **Kie'napfel**, *m. I.* (ä) сосно́вая ши́шка; **-nbaum**, *m. I.* (äume) *Ng.* сосна́; со́сна; **Kie'nen**, *a.* сосно́вый; **-nfackel**, *f.* 2. сосно́вый фа́келъ; **-nharz**, *n. I.* 3. сосно́вая смола́; **-nholz**, *n. I.* (ölzer) сосно́вый лѣсъ; смоли́стое де́рево; **Kie'nig**, *a.* смоли́стый; **-nporsch**, **-nporst**, **-npost**, s. Su'mpfporsch; **-nruss**, *m. I.* (сосно́вая) са́жа; **-nrussbrennerei'**, *f.* 2. сажеобжига́льня; **-nspahn**, *n. I.* (ähne) лучи́на сосно́вая; **-nstock**, *m. I.* (öcke) сте́ржневый ко́рень сосно́вый.

Kie'pe, *f.* 2. ко́робъ; корзи́на.

Kies, *m. I.* 3. *Ng.* хрящъ; гра́вій; дресва́; **Kie'sel**, *m. I. Ng* голышъ; голы́шевый креме́нь; кре́мній; runder - валу́нъ; га́лька; голы́шъ; **-la'rtig**, *a.* кремни́стый; **-le'rde**, *f.* 2. кремни́стая земля́; кремнезёмъ; **-lfeu'chtigkeit**, *f.* 2. кремни́стая вла́га; **-lgla's**, s. Fli'ntglas; **-lguh'r**, *f.* кремни́стая на́кипь; **-lha'rt**, *a.* крѣ́пкій какъ креме́нь; **-lsa'nd**, s. Kie'ssand; **-lsäu're**, *f.* 2. *Schdk.* кремнёвая кислота́; **-lschie'fer**, *m. I. Bw.* кремни́стый слане́цъ; **-lsi'nter**, *m. I. Bw.* кремни́стый оса́докъ; **-lstei'n**, s. Kie'sel; **-lzi'nkspath**, s. Galmei'.

Kie'sen, *va.* s. Erwäh'len, Au'ssu- [chen.

Kie'shorst, *m. I.* (im Boden) гранто́вое мѣ́сто въ по́чвѣ; **Kie'sicht**, *a.* хрящева́тый; **Kie'sig**, *a.* хря́щевый; **Kie'slauge**, *f.* 2. *Schdk.* цеме́нтныя воды́; **Kie'ssand**, *m. I.* кру́пный песо́къ.

Kie'tze, **Kie'ze**, *f.* 2. § *Ng.* ки́са; [ки́ска; ко́шка.

Kiff, s. Kei'fen, *vn. irr.*

Kilogra'mm, *n. I.* 3. килогра́ммъ; **-lome'ter**, *m. I.* киломе́тръ.

Ki'mme, *f.* 2. (am Fasse) вы́емка; уто́ры; *Sw.* верхъ та́мберса; **Ki'mmen**, *va.*: ein Fass - дѣ́лать уто́ры у бо́чки; -, *n. I.* дѣ́ланіе уто́ровъ у бо́чки; **Ki'mmhobel**, *m. I.* бочá́рный стругъ; **Ki'mmung**, *f.* 2. край; вы́емка; горизо́нтъ.

Kind, *n. I.* (der) дитя́; *Kg.* ча́до; kleines - ребёнокъ; младе́нецъ; Kinder! дѣ́ти! ребя́та! Kinder Israel's, *Bibl.* ча́да Изра́илевы; - der Welt, *ча́до свѣ́та; - der Liebe, *побо́чное дитя́; ausgesetztes - подмётное дитя́; подки́дышъ; подмётышъ; adoptirtes - пріёмышъ; unzeitiges Kind недоно́сокъ; Kind im Mutterleibe младе́нецъ въ ма́терней утро́бѣ; Kinder bekommen ражда́ть, роди́ть; er beleidigt kein -, *онъ никого́ не оби́дитъ; *онъ му́хи не тро́нетъ; **Ki'ndbett**, s. Wo'chenbe'tt; **Ki'ndbetterin**, s. Wö'chnerin; **Ki'ndbettfie'ber**, *n. I.* роди́льная горя́чка; **Ki'ndchen**, *n. dim. I.* ребёночекъ; mein -! ди́тятко моё! **Ki'ndelbie'r**, *n. I.* § s. Ki'ndtaufschmau's; **Ki'nder-**, **Ki'ndes-**, *a.* дѣ́тскій; **Ki'ndera'lter**, *n. I.* дѣ́тскій во́зрастъ; **-rbewah'ranstalt**, *f.* 2. дѣ́тскій прію́тъ; **-rbla'ttern**, *f. pl. Hlk.* о́спа; **-rbrei'**, *m. I.* дѣ́тская ка́ша; ка́шка; **-rbru't**, *f. iron.* ку́ча дѣте́й; **Kinderei'**, *f.* 2. *ребя́чество; - treiben занима́ться ша́лостями (od. пустяка́ми); ребя́читься; шали́ть; **-rernäh'rung**, *f.* вска́рмливаніе дѣте́й; **-rerzäh'lung**, s. Ki'ndergeschi'chte; **-rerzie'hung**, *f.* воспита́ніе дѣте́й; **-rfei'nd**, *m. I.* 3. чадоненави́стникъ; не лю́бящій дѣте́й; **-rfle'cken**, *m. pl.* (bei einer Schwangern) ко́рь; **-rfrau'**, *f.* 2. ня́ня; ня́нька; ма́мка; **-rfreu'nd**, *m. I.* 3. другъ дѣте́й; **-rgeschi'chte**, *f.* 2. дѣ́тская по́вѣсть; **-rgeschrei'**, *n. I.* дѣ́тскій крикъ; крикъ дѣте́й; **-rhaft**, s. Ki'ndisch; **-rhau'be**, *f.* 2. дѣ́тская ша́почка; **-rhe'md**, *n. I.* 2. дѣ́тская руба́шка; **-rhu'sten**, s. Keu'chhusten; **-rjah're**, *n. pl.* дѣ́тскія лѣта́; **-rkla'pper**, *f.* 2. гремýшка; бряку́шка; **-rklei'dchen**, *n. dim. I.* дѣ́тское пла́тьице; **-rklei'dung**, *f.* 2. дѣ́тская оде́жда; **-rkra'nkheit**, *f.* 2. дѣ́тская болѣ́знь; **-rkrä'mpfe**, *m. pl. Hlk.* су́дороги у дѣте́й; **-rleh're**, *f.* 2. обуче́ніе дѣте́й катихи́зису (od. зако́ну Бо́жію); **-rleh'rer**, *m I.* катихиза́торъ; дѣ́тскій законоучи́тель; **-rlei'cht**, *a.* *весьма́ лёгкій; поня́тный дѣтя́мъ od. о́чень легко; **-rlie'be**, *f.* любо́вь къ свои́мъ дѣтя́мъ; чадолю́біе; **-rlie'bend**, *a.* чадолюби́вый; **-rlo's**, *a.* бездѣ́тный; **-rlo'sigkeit**, *f.* бездѣ́тство; **-rmä'dchen**, *n. I.*, **-rma'gd**, *f.* (ägde) ня́нька; дѣ́вушка; **-rmäh'rchen**, *n. I.* дѣ́тская ска́зка; ска́зка для дѣте́й; **-rma'rkt**, *m. I.* (ärkte) дѣ́тскій база́ръ, дѣ́тская я́рмарка; **-rmo'rd**, *m. I.* 3. дѣтоуби́йство; **-smö'rder**, *m. I.*, **-derin**, *f.* 2. дѣтоуби́йца; **-rmuh'me**, *f.* 2. ня́ня; **-rmu'tter**, s. He'bamme; **Ki'ndern**, *vn.* (*h.*) *§ s. Tä'ndeln, Mu'thwillig (sein); **-rna'rr**, *m. II.* помѣша́вшійся на дѣтя́хъ; **-rpe'ch**, s. Meco'nium; **-rpo'cken**, *f. pl.* о́спа; **-rpo'ssen**, *m. pl.* ребя́ческія ша́лости; **-rrau'b**, *m. I.* похище́ніе дѣте́й; **-rrei'ch**, *a.* бога́тый дѣтьми́; **-rro'se**, *f.* 2. *Hlk.* ро́жа новорождённыхъ (дѣте́й); **-rru'the**, *f.* 2. ро́зга (для дѣте́й); **-rschuh'**, *m. I.* 3. дѣ́тскій башма́къ; die Kinderschuhe ablegen (austreten), *выходи́ть изъ дѣ́тскаго во́зраста; **-rschu'le**, *f.* 2. дѣ́тская шко́ла; **-rspie'l**, *n. I.* 3. дѣ́тская игра́ od. заба́ва; *игру́шка; *бездѣ́лица; **-rspie'lzeug**, *n. I.* 3. дѣ́тская игру́шка; **-rspo'tt**, *m. I.* насмѣ́шка дѣте́й; zum - werden сдѣ́латься посмѣ́шищемъ дѣте́й; **-rspra'che**, *f.* дѣ́тскій язы́къ; **-rstrei'ch**, *m. I.* 3. ребя́ческая ша́лость; **-rstu'be**, *f.* 2. дѣ́тская; ко́мната для дѣте́й; **-rstuh'l**, *m. I.* (ühle) дѣ́тскій сту́ликъ; **-rtau'fe**, *f.* 2. *Kg.* креще́ніе дѣте́й; **-rtro'mmel**, *f.* 2. дѣ́тскій бараба́нъ; **-rwa'gen**, *m. I.* дѣ́тская телѣ́жка; **-rwär'terin**, *f.* 2. ня́нька; ня́ня; **-rwe'hen**, s. Gebu'rtswehen; **-rwe'lt**, *f.* *дѣ́ти; дѣ́тскій міръ (бытъ); **-rzei't**, *f.* 2. s. Ki'nderjah're; **-rzeu'g**, *n. I.* дѣ́тское бѣльё; s. a. Wi'ckelzeu'g; **-rzi'mmer**, s. Ki'nderstu'be; **-rzeu'gen**, *n. I.*, **-rzeu'gung**, *f.* 2. дѣторожде́ніе; **-rzu'cht**, *f.* воспита́ніе дѣте́й.

Ki'ndesa'lter, *n. I.* дѣ́тскій во́зрастъ; **-sa'ntheil**, s. Ki'ndesthei'l; **-sbei'n**, *n. pl.*: von Kindesbeinen an, *съ са́маго младе́нчества; **-ski'nd**, s. E'nkel; **-ski'nder**, *n. pl.* внуча́та; пото́мство; **-slie'be**, *f.* дѣ́тская любо́вь; любо́вь (дѣте́й) къ роди́телямъ; **-smo'rd**, etc. s. Ki'ndermo'rd, etc.; **-smu'thwille**, *m. I.* дѣ́тская рѣ́звость; **-sno'th**, *f.*, **-snö'the**, *f. pl.* родовы́е поту́ги, п. пе́редъ рода́ми; in Kindesnöthen sein имѣ́ть тру́дные роды́; **Ki'ndespfli'cht**, *f.* 2. долгъ дѣте́й; дѣ́тская обя́занность; **-ssi'nn**, *m. I.* неви́нность дѣ́тская; и́скренность; непритво́рство; **-sstatt**, *f.*: Annahme an - усыновле́ніе; Jmdn. an - annehmen усыновля́ть, -ви́ть кого́; **-sthei'l**, *m. I.* 3. зако́нная часть (od. до́ля) дѣте́й; **-swe'hen**, *f. pl.* (bei Schwangeren) поту́ги.

Ki'ndheit, *f.* дѣ́тство; дѣ́тскій во́зрастъ; младе́нчество; von - an съ малолѣ́тства; съи́змала; **Ki'ndisch**, *a.* дѣ́тскій; ребя́ческій; -, *ad.* ребя́чески; по-ребя́чьи; - thun ребя́читься; das ist - э́то глу́по.

Ki'ndlein, *n. dim. I.* ди́тятко; **Ki'ndlich**, *a.* дѣ́тскій; -che Pflicht долгъ дѣте́й; **-chkeit**, *f.* дѣ́тская простота́; **Ki'ndschaft**, *f.* сыновство́; пра́во дѣте́й; **Ki'ndspech**, s. Meco'nium; **-staufe**, *f.* 2. крести́ны.

Kink, *m. I.* 3. *Sw.* ке́ньга; колы́шка; **-khorn**, *n. I. Ng.* рожо́къ.

Kinn, *n. I.* 3. *Zk.* подборо́докъ; **-nnbacken**, *m. I.* че́люсть; zum - ge-

hörig, **Ki'nnbacken-**, *a. Zk.* челюстный; **-nnbackendrü'sen**, *f. pl. Zk.* подчелюстныя железы; **-nnbackenhöh'le**, s. Kie'ferhöh'le; **-nnba'ckenkra'mpf**, *m. I.* (ämpfe) *Hlk.* судорожное сжатіе челюстей; **Ki'nnbackenmu'skel**, s. Trompe'tenmu'skel; **-nnbackenzwa'ng**, s. Ki'nnbackenkra'mpf; **-nnband**, *n. I.* (bänder) подбородникъ; **-nnkette**, *f.* 2. цѣпочка; **Ki'nnlade**, s. Ki'nnbacke; **-nnmu'skel**, *m. I.* мышица, осаждающая нижнюю губу; **-nnriemen**, *m. I.* подбородочный ремень; **-nnwinkel**, *m. I.* челюстный уголъ.

Kio'sk, *m. I.* 3. кіоскъ.

Ki'ppe, *f.* 2. край; auf der - stehen быть готовымъ упасть; *быть въ опасности; **Ki'ppen**, *vn.* (s.) шататься; пошатнуться; (fallen) упасть; опрокидываться, -кинуться; -, *va. Mzw.* обрѣзывать, -зать; опрокидывать, -кинуть; **Ki'pper**, *m. I. Mzw.* обрѣзчикъ od. обрѣщикъ (монетъ); **-rei'**, *f. Mzw.* обрѣзываніе монетъ.

Kirch-, *a.* s. Ki'rchen-; **Ki'rchbau**, s. Ki'rchenbau'; **Ki'rchdorf**, *n. I.* (örfer) *Kg.* село; погостъ; **Ki'rche**, *f.* 2. церковь; - halten, *Kg.* служить обѣдню; совершать, -шить богослуженіе; zur - läuten благовѣстить къ обѣднѣ; звонить къ обѣднѣ; die - vernachlässigen рѣдко ходить въ церковь; **Ki'rchen-**, *a.* церковный; **-na'blass**, *m. I. Kg.* разрѣшеніе отъ эпитиміи; **-nage'nde**, *f.* 2. требникъ; служебникъ; **-nä'ltester**, *m. II.* церковный староста; **-na'mt**, *n. I.* (ämter) церковная должность; (Collegium) церковный совѣтъ; **-nau'fseher**, *m. I.* s. Ki'rchenä'ltester; (über mehrere Kirchen) благочинный; **-nba'nn**, *m. I.* отлученіе отъ церкви; анаѳема; **-nbau'**, *m. I.* построеніе церкви; **Ki'rchenbrau'ch**, s. Ki'rchengebrau'ch; **-nbu'ch**, *n. I.* (bücher) *Kg.* церковная книга; метрика; метрическая книга; **-nbu'sse**, *f.* 2. церковное покаяніе; **-nca'sse**, *f.* 2. церковная касса; **-nceremonie'**, *f.* 2. церковный обрядъ; **-ncolle'cte**, *f.* 2. кружечный сборъ; **-ncolle'gium**, *n. I.* (gien) церковная коллегія; **-ndie'b**, etc. s. Ki'rchenräu'ber, etc.; **-ndie'ner**, *m. I.* церковнослужитель; церковный служитель; служитель церкви; **-ndie'nst**, *m. I.* церковная служба; **-nei'nweihung**, *f.* 2. освященіе храма; **-nfah'ne**, *f.* 2. хоругвь; **-nfe'st**, *n. I.* 3. церковный праздникъ; **-nflu'ch**, s. Ki'rchenba'nn; **-nga'ng**, s. Ki'rchgang; **-ngä'nger**, *m. I.* богомолецъ; богомольщикъ; **-ngä'ngerin**, *f.* 2. богомолка; говѣльщица; **-ngebe't**, *n. I.* 3. молитва, совершаемая въ церкви; **-ngebe'tbuch**, *n. I.* (ücher) часовникъ; часословъ; **-ngebie't**, *n. I. Geog.* s. Ki'rchenstaa't; **-ngebo't**, *n. I.* 3. церковная заповѣдь; **-ngebrau'ch**, *m. I.* (äuche) церковный обрядъ; **-nge'hen**, *n. I.* посѣщеніе церкви; хожденіе въ церковь; **-nge'ld**, *n. I.* (lder) церковныя деньги; **-ngemei'nde**, *f.* 2. прихожане; церковный приходъ; **-gemei'nschaft**, *f.* 2. церковное общеніе; сопричастность церкви; **-ngerä'th**, *n. I.* 3. утварь церковная; **-ngeri'cht**, s. Consisto'rium; **-ngesa'ng**, *m. I.* (änge) церковное пѣніе; пѣснопѣніе; **-ngesche'nk**, *n. I.* 3. пожертвованіе на церковь; **-ngeschi'chte**, *f.* церковная исторія; **-ngese'tz**, *n. I.* церковный законъ; **-ngese'tzbuch**, *n. I.* (ücher) церковный уставъ; **-ngewö'lbe**, *n. I.* церковный склепъ; **-ngu't**, *n. I.* (üter) церковное имущество; **-nhau'pt**, *n. I.* (äupter) глава церкви; **-nhisto'risch**, *a.* церковно-историческій; **-njah'r**, *n. I.* 3. церковный годъ; **-nkale'nder**, *m. I.* святцы; мѣсяцесловъ; **-nklei'dung**, *f.* 2. s. Orna't; **-nkru'g**, *m. I.* (üge) корчма, лежащая у (od. близъ) церкви; **-nleh're**, *f.* 2. догматы церкви; ученіе о вѣрѣ; **-nleh'rer**, *m. I.* церковный учитель; **-nlie'd**, *n. I.* (der) церковная пѣснь; **-nmau'er**, *f.* 2. стѣны церкви; **-nmau's**, *f.*: er ist arm wie eine - онъ ничего не имѣетъ; *голъ какъ соколъ; **-nmusi'k**, *f. Tk. Kg.* церковная музыка; **-no'rdnung**, *f.* 2. церковный обрядъ; (Vorschrift) церковный уставъ; **-npatro'n**, *m. I.* 3. патронъ, попечитель церкви; **-npatrona't**, *n. I.* 3. церковный патронатъ; **-npfle'ger**, s. Ki'rchenvo'rsteher; **-nposti'lle**, *f.* 2. проповѣди, читаемыя въ церкви; **-npro'pst**, *m. I.* (pröpste) пробстъ; **-nra'th**, *m. I.* (äthe) церковный совѣтникъ; (Collegium) церковный совѣтъ; **-nrau'b**, *m. I.* святотатство; **-nräu'ber**, *m. I.* святотатецъ; **-nräu'berisch**, *a.* святотатскій; -, *ad.* святотатски; **-nre'chnung**, *f.* 2. счёты по управленію церковнымъ имуществомъ; **-nre'cht**, *n. I.* 3. церковное право; **-nregime'nt**, *n. I.* церковное управленіе; **-nsa'che**, *f.* 2. дѣло, касающееся до церкви; **-nsä'nger**, *m. I.* пѣвчій; дьячёкъ; **-nsa'tzung**, *f.* 2. церковное узаконеніе; **-nscha'tz**, *m. I.* (ätze) *Kg.* казна и утварь церковныя; (Ort) сокровищница церковная; **Ki'rchenschei'n**, *m. I.* 3. метрическое свидѣтельство; **-nschmu'ck**, *m. I.* украшеніе церкви; **-nschri'ft**, *f.* 2. церковная печать; **-nschri'ftsteller**, *m. I. Litt.* церковный писатель; **-nschu'tz**, *m. I.* защита церкви; побборничество о церкви; **-nsie'gel**, *n. I.* церковная печать; **-nsi'tz**, *m. I.* 3. s. Ki'rchenstuh'l; **-nspa'ltung**, *f.* 2. расколъ; **-nstaa't**, *m. I. Geog.* церковная область; Папскія владѣнія; **-nsteu'er**, *f.* 2. пожертвованіе, подать (церкви); **-nsto'ck**, *m. I.* кружка для бѣдныхъ; **-nstra'fe**, *f.* 2. церковное наказаніе; **-nstrei'tigkeiten**, *f. pl.* споръ о церковныхъ дѣлахъ; **-nstuh'l**, *m. I.* (ühle) стулъ; (Bank) скамья въ церкви; **-nva'ter**, *m. I.* (ä) Святой Отецъ; учитель церковный; **-nverbe'sserung**, s. Reformatio'n; **-nverfa'ssung**, *f.* 2. установленія церковныя; **-nversa'mmlung**, *f.* 2. соборъ; собраніе духовныхъ властей; **-nvisita'tor**, *m. I.* 3. благочинный; **-nvisitatio'n**, *f.* 2. осматриваніе церквей; объѣздъ церквей; **-nvo'rsteher**, *m. I.* церковный попечитель, староста; **-nvo'rstehera'mt**, *m. I.* (ämter) церковное попечительство; **-nwe'g**, *m. I.* 3. дорога, ведущая въ церковь; **-nwe'sen**, *n. I.* церковныя дѣла; **-nze'hent**, *m. II.* десятая часть духовныхъ доходовъ; **-nzu'cht**, *f.* церковное благочиніе.

Ki'rcheule, *f.* 2. s. Na'chteule; **-chfahrt**, *f.* 2. торжественный ходъ въ церковь; s. a. Parochie'; **-chfalk**, *m. II. Ng.* пустельга; **-chgang**, *m. I.* хожденіе къ церковь; s. a. Ki'rchfahrt; (einer Sechswöchnerin) первый выходъ въ церковь; принятіе сороковой молитвы; - halten (Sechswöchnerinnen) идти въ церковь первый разъ послѣ родовъ; брать, взять молитву послѣ родовъ; **-chgeno'ss**, *m. II.* прихожанинъ; **-chhof**, *m. I.* (öfe) кладбище; церковный дворъ; (Platz um Kirchen) церковный погостъ; - nebst Kirche погостъ; церковь съ кладбищемъ; **Ki'rchlein**, *n. I.* кирка, часовня; **Ki'rchlich**, *a.* церковный; **-chmesse**, *f.* 2. *Kg.* литургія; торжественное богослуженіе; (Kirchweihe) обновленіе храма; годовой церковный праздникъ; **Ki'rchner**, *m. I.* ключарь; (in Klöstern) ризничій; **Ki'rchrechnung**, *f.* 2. церковный счётъ; **-chschwalbe**, *f.* 2. *Ng.* косатка; **-chspiel**, *n. I.* 3. церковный приходъ; кирхшпиль; **-chspielsgeri'cht**, *n. I.* 3. приходскій судъ; **Ki'rchspitze**, s. Ki'rchthurmspitze; **Ki'rchsprengel**, *m. I. Kg.* епархія; **-chtag**, *m. I.* 3. церковный день (служба); **-chthür**, *f.* 2. входъ въ церковь; **-chthurm**, *m. I.* (ürme) колокольня; **-chthurmspitze**, *f.* 2. шпицъ на колокольнѣ; **-chvater**, s. Ki'rchenvo'rsteher; **-chweg**, s. Ki'rchenwe'g; **-chweihe**, *f.* s. Ki'rchmesse; **-chweihfe'st**, *n. I.* 3. праздникъ обновленія храма; храмовой праздникъ.

Ki'rmes, **Ki'rmse**, s. Ki'rchmesse.

Ki'rre, *a.* s. Zahm; **Ki'rren**, *va.* s. Zäh'men; A'nlocken; **Ki'rreule**, *f.* 2. *Ng.* неясыть; **Ki'rrmöve**, s. See'schwalbe; **Ki'rrung**, s. Zäh'mung, A'nlockung.

Kirsch-, *a. Ng.* вишенный; **Ki'rschbaum**, *m. I.* (äume) *Ng.* вишенное дерево; вишня; **Ki'rschbeisser**, s. Ke'rnbeisser; **-schblüthe**, *f.* 2. вишенный цвѣтъ; **-schbranntwein**, *m. I.* вишенная водка; вишнёвка; **-schbraun**, *a.* вишневаго цвѣта; вишневый; **Ki'rsche**, *f.* 2. *Ng.* вишня; **Ki'rschen-**, **Kirsch-**, *a.* вишневый; вишенный; **Ki'rschfarben**, s. Ki'rschbraun; **-schfink**, s. Ke'rnbeisser; **-schgarten**, *m. I.* (ä) вишенникъ; вишнякъ; **-schgeist**, *m. I.* вишенный спиртъ; **-schgummi**, **-schharz**, *n. I.* вишневый клей; вишенная камедь; **-schkäfer**, *m. I. Ng.* вишенный долгоносикъ; **-schkern**, *m. I.* 3. вишенная косточка; **-schkuchen**, *m. I.* вишенное пирожное; **-schlorbeer**, **-schlorbeerbau'm**, *m. I. Ng.* лавровая вишня; лавровишневое дерево; **-schlorbeerwa'sser**, *n. I.* лавровишенная вода; **-schmus**, *n. I. Kk.* вишенная пастила; **-schpflaume**, *f.* 2. лавролистная слива; **Ki'rschroth**, *a.* вишневаго цвѣта; вишневый; **-schsaft**, *m. I.* вишенный сокъ; (Eingekochtes) вишенное варенье; **-schstein**, *m. I.* 3. вишенная ко-

сточка; **Ki'rschstiel**, *m. I.* 3. вишенный стебелёкъ; **-schwasser**, s. Ki'rschbranntwein; **-schwein**, *m. I.* вишнёвка.

Ki'rsei, *m. I. W.* кирсéй; каразéя.

Ki'ss'chen, *n. dim. I.* подушечка; **Ki'ssen**, *n. I.* подушка; **-nü'berzu'g**, *m. I.* (üge) наволока.

Ki'stchen, *n. dim. I.* ящичекъ; **Ki'ste**, *f.* 2. ящикъ; **Ki'stenrosi'nen**, *f. pl. H.* Оріóльскій изюмъ.

Kitt, *m. I.* 3. замáзка; киттъ; мастика.

Ki'ttel, *m. I.* армякъ; зипунъ; (Sommerrock) балахóнъ; киттель; (Sterbekittel) сáванъ.

Ki'tten, *va.* склéивать, склеить замáзкою; (Steine, Glas) скл- мастикою; (Fensterrahmen) замáзывать, -зать; **Ki'ttfuge**, **Ki'ttspalte**, *f.* 2. *Bk.* шёвъ.

Ki'tze, *f.* 2. козлёнокъ.

Ki'tzel, *m. I.* щекóтка; щекотливость; der - sticht ihn, * онъ зазнáлся; **-lhu'sten**, *m. I.* щекóтный кáшель; **Ki'tzelig**, *a.* щекотливый; * s. Bede'nklich, Schwie'rig; **Ki'tzeligkeit**, *f.* щекотливость; **Ki'tzeln**, *va.* щекотáть; das kitzelt seinen Stolz, * это льститъ ему; * это ему по нутру; es kitzelt den Gaumen, * это вкусно; -, *n. I.* щекотáніе; щекóтка; **Ki'tzler**, *m. I. Zk.* клиторъ; **Ki'tzlig**, *a.* s. Ki'tzelig.

Kla'dde, *f.* 2. черновáя тетрáдь; *H.* (книга) клáдда.

Kla'ffen, *vn.* (*h.*) не плóтно затворяться; не хорошó приходиться (oder приходить); не смыкáться; зіять; klaffende Wunde открытая рáна.

Klä'ffen, *vn.* (*h.*) тявкать; брехáть; * шумѣть по пустóму; * браниться; -, *n. I.* тявканье; **Klä'ffer**, *m. I.* (Hund) безпрестáнно лáющая собáка; * s. Schwä'tzer, Schrei'er.

Kla'ffmuschel, *f.* 2. *Ng.* разинка.

Kla'fter, *f.* 2. сажéнь; сáжень; **Kla'fter-**, *a.* сажéнный; **Kla'fterho'lz**, *n. I.* сажéнныя дровá; **Kla'fterma'ss**, *n. I.* 3. сажéнная мѣра; **Kla'ftern**, *va.* стáвить, по- сажéнями (посажéнно); **-rsto'ck**, *m. I.* (öcke) сажень; сажéнь; **-rwei'se**, *ad.* посажéнно.

Kla'gbar, *a.* взыскуемый; исковый; wegen etw. - werden, *Rw.* искáть о чёмъ въ судѣ; über Jmdn. - жаловаться на когó; **Kla'ge**, *f.* 2. вопль; плачъ; жáлоба на что; *Rw.* жáлоба; искъ; прóсьба; прошéніе; in Klagen ausbrechen начáть жáловаться; - bei Jmdm. über etw. führen, erheben жáловаться, покомý на что; - einreichen, anbringen подавáть, подáть прошéніе (жáлобу); es nicht zur - kommen lassen не допускáть (-стить), чтóбы дѣло дошлó до судá; **Kla'ge-**, *a.* жáлобный; **-gebu'ch**, *n. I.* (ücher) (auf Eisenbahnen, Poststationen) жáлобная книга; **Kla'gefrau'**, *f.* s. Kla'geweib; **-gegedi'cht**, *n. I.* 3. элéгія; **-gegeheu'l**, *n. I.* вопль; (am Grabe) надгрóбное рыдáніе; ein - anstimmen начинáть, -чáть рыдáть; **-gegesa'ng**, *m. I.* (änge) элéгія; **-gegeschrei'**, *n. I.* плачéвный крикъ; **Kla'gegru'nd**, *m. I.* (ünde) причина жáлобы; пóводъ къ жáлобѣ; **-geko'sten**, *n. pl.* s. Proce'sskosten; **-gelau't**, *m. I.* 3. жáлобный звукъ; **-gelie'd**, *n. I.* (der) плачéвная пѣсня; Klagelieder Jeremiä, *Bibl.* плачъ Іеремíевъ; плачъ Іеремíя; **-gelo's**, s. Kla'glos; **Kla'gen**, *va. u. vn.* сѣтовать; laut - вопіять, вопить; bei Jmdm. worüber - жáловаться комý на что; искáть, просить на когó; er klagt über Unpässlichkeit онъ жáлуется, что нездорóвъ; er klagte mir seine Noth онъ разсказáлъ мнѣ своё гóре; -, *n. I.* сѣтованіе; горевáніе; жáлоба; **-genhäu'fung**, *f.* 2. *Rw.* соединéніе нѣсколькихъ жáлобъ въ исковомъ прошéніи; **Kla'gepräclusio'n**, *f.* 2. *Rw.* откáзъ въ искѣ; **-gepu'nkt**, *m. I.* 3. обвинительный пунктъ; **Klä'ger**, *m. I.* проситель; истéцъ; жáлобщикъ; **Klä'gerisch**, *a.* истцóвый; **Kla'gere'de**, *f.* 2. прóсьба; челобитная; **Klä'gerin**, *f.* 2. просительница; истица; **Kla'geru'f**, **Kla'geschrei'**, *m. I.* 3. вопль; **-gesa'che**, *f.* 2. исковое дѣло; **-geschri'ft**, *f.* 3. исковое прошéніе; **-gesti'mme**, *f.* 2. жáлобный гóлосъ; **-getermi'n**, *m. I.* 3. срокъ для подáчи иска; **-geto'n**, *m. I.* (öne) жáлобный тонъ od. гóлосъ; **-gewei'b**, *n. I.* (ber) плáкальщица; **Klä'glich**, *a.* жáлкій; жáлостный; (erbärmlich anzuhören) жáлобный; плачéвный; **-chkeit**, *f.* плачéвность; жáлкость; **Kla'glos**, *a.*: - stellen удовлетворять, -рить когó.

Klamm, *a.* (enge) узкій; тѣсный; (Glieder) оцѣпенѣлый; das Geld ist -, * дéньги тепéрь рѣдки.

Kla'mmer, *f.* 2. скобá; связь; пробóй; (Einschlusszeichen) *Spl.* скóбка; *Bchdr.* штéмпелка; (Wäsche trocknen) шпилька; **Kla'mmern**, *va.* скрѣплять, -пить скобóю; соединять, -нить связью; sich an etwas - прицѣпляться, -питься къ чемý.

Klang, s. Klingen, *vn. irr.*

Klang, *m. I.* (*pl.* Klänge) звонъ; звукъ; einen - haben звенѣть; издавáть звукъ; ohne - u. Sang, * потихóньку; безъ всякаго шýму; **-gbo'den**, s. Resona'nzboden; **-gfü'lle**, *f. Tk.* s. Resona'nz; **-glehre**, s. Aku'stik; **-glos**, *a.* беззвучный; **-gmesser**, *m. I.* звукомѣръ; фономéтръ; **-gna'chahmend**, *a.* звукоподражáтельный; **-gna'chahmung**, *f.* 2. звукоподражáніе; **-greich**, *a.* звучный; **-gstein**, *m. I.* 3. звóнкій кáмень; **-gstufe**, *f.* 2. *Tk.* интервáлъ; **-gvoll**, *a.* звучный; **-gwellen**, *f. pl.* * звучныя вóлны; **-gwort**, *n. I.* 3. звукоподражáтельное слóво.

Klä'ppchen, *n. dim. I.* клáпанчикъ.

Kla'ppe, *f.* 2. (an Blasinstrumenten) клáпанъ; *Mech.* клáпанъ; захлóпка; (im Schornsteine) блинóкъ; вьюшка; (Fallthür) опускнáя дверь; (Deckel) крышка; накрышка; (am Tische) полá; (an Kleidern) отворóтъ; заворóтъ; лáцканъ; *Ng.* створóчка; *Zk.* заслóнка; mit Einer - zwei Fliegen schlagen, * дѣлать два дѣла вдругъ; * гнáться за двумя зáйцами; **Kla'ppen**, *vn.* (*h.*) хлóпать, -пнуть; (klopfen) стучáть; es klappt nicht, * это не впóру; es will nicht recht -, * что-то не идётъ; * не клéится; -, *n. I.* хлóпанье; wenn's zum - kommt, * когдá придётъ дѣло къ раздѣлкѣ; **Kla'ppen-**, *a.* заслóнный; заслóночный; **-nappara't**, *m. I.* 3. заслóнки; **-nro'ck**, *m. I.* (öcke) сертукъ съ отворóтами.

Kla'pper, *f.* 2. (in Mühlen) кулáкъ; стýкало; трещётка; хлопушка; гремушка; **Kla'ppera'pfel**, *m. I.* (ä) *Gtn.* калвиль; **-rbau'm**, s. Co'cusbau'm; **-rbei'n**, *n.* ** s. Skele't; **-rdü'rr**, *a.* сухóй; худóй какъ щéпка; **-rja'gd**, *f.* 2. *Jäg.* охóта съ загóнщиками; **-rka'sten**, *m. I.* избитое фортепіáно; ** дряннóе фортепіáно; **-rma'nn**, *m. I.* * смерть; **-rmau'l**, s. Pla'ppermau'l; **-rmüh'le**, *f.* 2. мéльница; ** s. Pla'ppermau'l; **Kla'ppern**, *vn.* (*h.*) стучáть; гремѣть; (mit den Zähnen) щéлкать; (Störche) курлыкать; -, *n. I.* стучáніе; стукотня; трещáтіе; щелкáніе; курлыканье; - gehört zum Handwerk, * кáждый хвáлитъ своё; * ржанáя кáша сáма себя хвáлитъ, **Kla'ppernu'ss**, s. Pi'mpernu'ss; **-rro'se**, *f.* 2. *Ng.* s. Fe'ldmohn; **-rschla'nge**, *f.* 2. *Ng.* гремучая змѣя; гремучникъ; **-rscho'te**, *f.* 2. *Ng.* стручóкъ гремучій; гремячка; **-rstei'n**, *m. I.* 3. гремучій, орлиный кáмень; **-rsto'rch**, s. Storch.

Kla'pphandschuh, *m. I.* 3. рукавица; **-pphut**, *m. I.* (üte) складнáя шляпа; **-ppmütze**, *f.* 2. складнáя шáпка; каплоухая шáпка; **-ppohr**, *n. I.* (Pferd) ушáстая лóшадь; вислоухая лóшадь.

Klapps, *m. I.* 3. удáръ; -! *int.* хлопъ! **Kla'ppsen**, *va.* бить; удáрить; хлóпать.

Kla'pptisch, *m. I.* 3. складнóй столъ.

Klar, *a.* свѣтлый; чистый; прозрачный; ясный; очевидный; klarer Himmel ясное нéбо; klares Wasser чистая водá; klare Stimme чистый, звучный гóлосъ; mit klaren Worten sagen сказáть что напрямикъ; klarer Beweis ясное доказáтельство; die Sache ist -, * дѣло ясно; klar machen, s. aufklären, abklären; **Kla'räugig**, *a.* свѣтлоглáзый; **Kla'res**, *n. II.* (einer Sache) ясность; er ist mit sich selbst nicht im Klaren, * онъ самъ не знáетъ что дѣлать; in's Klare bringen выводить на чистую вóду; im Klaren sein über etwas ясно видѣть, понимáть что; in's - kommen, * понимáть, -нять что.

Klä're, *f.* тóнкость; **Klä'ren**, *va.* s. A'bklären.

Kla'rheit, *f.* ясность; свѣтлость; (Durchsichtigkeit) тóнкость; прозрачность; (der Stimme) чистотá; (einer Sache) * ясность.

Klä'rkessel, *m. I.* клеровáльный котёлъ; **Klä'rlich**, *a.* ясный; очевидный; **Klä'rsel**, *n. pl.* (in Zuckersiedereien) сáхарные выходы; **Klä'rstaub**, s. Cape'llena'sche.

Kla'sse, etc., s. Cla'sse, etc.

Klatsch, *m. I.* удáръ; -! *int.* хлопъ! шлёпъ! **-schbüchse**, *f.* 2. хлопушка; пýголка; **Kla'tsche**, *f.* 2. s. Kla'tschbüchse, Flie'genkla'tsche; * s. Klä'tscher, Klä'tscherin; **Kla'tschen**, *vn.* (*h.*) (schnalzen) щёлкать; (mit Händen, mit Peitschen) хлóпать; in die Hände - бить въ ладóши; Beifall - рукоплескáть; сплéтничать; * s. Au'splaudern; -, *n. I*

щёлканіе; хлопаніе; * s. Klätscherei'; **Klä'tscher**, *m. I.* болтунъ; болтушка; пересказчикъ; пересказщикъ; (Postenträger) переносщикъ (чужихъ рѣчей); сплетникъ; сплетчикъ; **-scherei'**, *f.* 2. (Schwatzen, Plaudern) болтаніе; (Wiedererzählen) пересказы; переносы; сплетничанье; сплетни; - machen сплетничать; сводить сплетни; **Klä'tscherin**, *f.* 2. болтунья; болтушка; пересказчица; пересказщица; сплетница; **Kla'tschgeschi'chte**, *f.* 2. сплетни (городскія); **-schgese'llschaft**, *f.* 2. (Männer) сплетники; (Frauen) сплетницы; **-schhaft**, *a.* болтливый; любящій сплетни; **-schhaftigkeit**, *f.* болтливость; склонность къ сплетничанью; **-schmaul**, *n. I.* * s. Klä'tscher, Klä'tscherin; **-schnest**, *n. I.* (ster) * городишко, въ которомъ любятъ сплетничать; **-schrose**, *f.* 2. s. Fe'ldmohn; **-schschwester**, *f.* 2. сплетница.

Klau'ben, *va.* колупать; ковырять что; выбирать, -брать что; s. a. Na'gen.

Klau'e, *f.* 2. (Fuss vierfüssiger Thiere) копыто; (Kralle) коготь; (der Raubthiere) палецъ; in Jmds. Klauen gerathen, * попадаться, -пасть къ кому въ когти; **-ngä'nger**, *m. pl. Ng.* раздѣльнокопытныя животныя; **-nglie'd**, *n. I.* (der) коготной суставъ; **-nhie'b**, **-nri'ss**, *m. I.* 3. *Jäg.* хватка когтями; **-nseu'che**, *f.* 2. *Hlk.* воспаленіе копытъ повальное; **-nwu'rm**, *m. I. Hlk.* злокачественныя язвы въ копытахъ; **Klau'ig**, *a.* (mit Hufen) копытный; съ копытами; (mit Krallen) съ когтями.

Klau'se, **Klau'sner**, **Klavie'r**, etc. s. Clau'se, etc.

Kle'bega'rn, *n. I.* 3. (beim Vogelsteller) наволочная сѣть; **-begra's**, s. Sta'chelgra's; **-bekrau't**, s. Kle'bkraut.

Kle'ben, *vn.* (*h.*): woran - липнуть; (bleiben) прилипать, -пнуть; приставать, -стать къ чему; er bleibt dort immer -, * онъ тамъ какъ прикованъ; -, *va.* прилеплять, -клеивать; **Kle'bepfla'ster**, s. He'ftpflaster; **Kle'ber**, *m. I.* клейстерникъ; клейковина.

Kle'berig, **Kle'berigkeit**, s. Kle'brich, etc.; **Kle'bewe'rk**, *n. I.* 3. замазка; киттъ.

Kle'bkraut, *n. I.* (äuter) *Ng.* подмаренникъ шероховатый; царапница; смольная трава; **Kle'bricht**, **Kle'brig**, *a.* липкій; прилипчивый; клейкій; **-gkeit**, *f.* липкость; прилипчивость; клейкость.

Kleck, **Klecks**, *m. I.* 3. пятно; (von Tinte) каплюшка; **-cksbuch**, *n.* s. Kla'dde; **Kle'cken**, **Kle'cksen**, *vn.* (*h.*) дѣлать пятна; es will gar nicht klecken, * что-то не идетъ; * что-то не клеится: **Kle'ckser**, *m. I.* пачкунъ; **Kleckserei'**, *f.* 2. пачканье; **Kle'cksig**, *a.* запачканный; въ пятнахъ.

Klee, *m. I. Ng.* (rother) клеверъ красный; трилистникъ; (weisser) трилистникъ ползучій; дятельникъ; **Klee'-**, *a. Ng. Ldw.* клеверный; **Klee'bau**, *m. I.* разведеніе клевера; **Klee'blatt**, *n. I.* (ätter) дятлинный листъ; * трое друзей (неразлучныхъ); **Klee'brache**, *f.* 2. клеверный паръ; **Klee'feld**, *n. I.* (lder) клеверное поле; **Klee'saat**, *f.* 2. клеверныя сѣмена; **Klee'salz**, *n. I.* 3. *Schdk.* щавелекислое кали; кисличная соль; **Klee'sauer**, *a.* щавелекислый; кисличный; **Klee'säure**, *f.* 2. щавелевая кислота; **Klee'schnitt**, *m. I.* 3. укосъ клевера; **Klee'schote**, s. Scho'tenklee'; **Klee'staude**, *f.* 2., **Klee'strauch**, *m. I.* s. Schne'ckenklee' (baumartiger); **Klee'weide**, *f.* 2. *Ldw.* клеверный выгонъ.

Klei, *m.* § s. Lehm, Leh'merde; **Klei'artig**, s. Leh'martig.

Klei'ben, s. Kle'ben; **-berleh'm**, *m. I.* глина (oder обмазка для стѣнъ), смѣшанная съ соломою; **-bewe'rk**, s. Leh'mwerk.

Kleid, *n. I.* (der) платье; (Kleidung) одежда; Kleider machen шить платья; das - macht den Mann, Kleider machen Leute, * наряди пня и пень хорошъ; **Klei'den**, *va. u. vn.* (*h.*) быть къ лицу; приставать, -стать; der Hut kleidet sie nicht эта шляпка ей не къ лицу; Jmdn. - одѣвать, одѣть кого; neu - шить, сшить на кого новое платье; sich - одѣваться, одѣться; schwarz gekleidet gehen ходить въ чёрномъ; sich festlich - наряжаться, -диться въ праздничное платье; **Klei'der-**, *a.* платяной; **-rau'fwand**, *m. I.* роскошь въ одеждѣ; **-rbe'sen**, *m. I.* вѣничекъ; метёлка платяная; **-rbu'de**, *f.* 2. платяная лавка; **-rbü'rste**, *f.* 2. платяная щётка; **-rha'ken**, *m. I.* вѣшалка; спичникъ; **-rha'ndel**, *m. I.* торгъ платьемъ; **-rhä'ndler**, *m. I.* торгующій платьемъ; **-rka'mmer**, *f.* 2. гардеробная; гардеробъ; **-rka'sten**, *m. I.* платяной сундукъ; **-rkrä'mer**, s. Klei'dertrö'dler; **-rlau's**, *f.* (äuse) *Ng.* вошь платяная; **-rma'cher**, *m. I.* портной; **-rma'cherin**, *f.* 2. портниха; **-rma'rkt**, *m. I.* (ärkte) платяной рядъ; **-rmo'de**, *f.* 2. мода на платье; **-rmo'tte**, *f.* 2. *Ng.* моль платяная; **-rna'rr**, *m. II.* одѣвающійся изысканно; франтъ; **-ro'rdnung**, *f.* 2. уставъ о платьѣ; **-rpra'cht**, *f.*, **-rpru'nk**, *m. I.* роскошь въ одѣяніи; **-rre'chen**, *m. I.* вѣшалка; спичникъ; **-rschni'tt**, *m. I.* 3. покрой; **-rschra'nk**, *m. I.* (änke) платяной шкапъ (шкафъ); **-rtra'cht**, *f.* 2. одежда; одѣяніе; мода на платье; **-rtrö'dler**, *m. I.* ветошникъ; **-rtrö'dlerin**, *f.* 2. ветошница; **-rverfe'rtiger**, s. Schnei'der; **-rvo'rrath**, *m. I.* (äthe) запасъ платьевъ; **Klei'dung**, *f.* 2. одежда; одѣяніе; платье; **-gsstü'ck**, *n. I.* 3. платье.

Klei'e, *f.* 2. отруби; **Klei'en**, *a.* отрубеной; отрубейный; съ отрубями; **-na'rtig**, *a.* отрубистый; **-nbro'd**, *n. I.* 3. отрубейный хлѣбъ; хлѣбъ съ отрубями; **-nmeh'l**, *n. I.* отрубистая мука; **-ntra'nk**, *m. I.*, **-nwa'sser**, *n. I. Ldw.* отрубейное пойло.

Klei'erde, s. Leh'merde.

Klei'icht, *a.* отрубистый; **Klei'ig**, *a.* отрубеной; отрубейный.

Klein, *a.* малый; маленькій; небольшой; невеликій; мелкій; мелочный; etw. - маловатый; sehr - малёхонекъ; (winzig) крошечный; kleines Geld мелкія деньги; kleine Münze мелкая монета; Klein-Asien, *Geog.* Малая Азія; kleiner Buchstabe, *Spl.* строчная буква; kleine Schrift мелкій почеркъ; мелкое письмо; (gedruckt) мелкая печать; kleine Fische мелкая рыба; kleines Vieh мелкій скотъ; kleine Weile, * короткое время; kleine Stunde безъ малаго часъ; meine Kleinen, * мои дѣти; * мои малютки; über ein Kleines, * чрезъ короткое время; - machen разрѣзывать, -зать на мелкія части; Jmdn. vor Anderen - machen, * унижать, унизить кого въ глазахъ другихъ; sich - machen унижаться, унизиться; von Jmdm. - denken низко думать о комъ; **Klei'nauge**, *n. I. Ng.* s. Scha'rrmaus; **-näugig**, *a.* съ маленькими глазами; **-nbäcker**, s. Bä'cker; **Klei'nblätterig**, *a.* мелколиственный; **-ndenkend**, *a.* * низко мыслящій; **-ngeist**, *m. I.* (ster) * недальній умъ; человѣкъ недальняго ума; **-ngeisterei'**, *f.* малодуміе; **-ngeld**, *n. I.* мелкія деньги; **-ngeweh'rfeuer**, *n. I. Kw.* ружейный огонь; ружейная стрѣльба; **-ngezäh'nt**, *a. Ng.* (Blätter) съ мелкими зазубринами; **-ngläubig**, *a.* маловѣрный; **-ngläubigkeit**, *f.* маловѣріе; **-ngut**, *n. I.* (üter) мелочные товары; **-nhandel**, *m. I.* мелочной торгъ; мелочная продажа; - treiben торговать мелочью; вести мелочную торговлю; **Klei'nhandelsschei'n**, *m. I.* 3. *Rw. H.* свидѣтельство на мелочную торговлю; **-nhändler**, *m. I.* мелочной продавецъ; лавочникъ; **-nheit**, *f.* 2. малость; **-nherzig**, *a.* малодушный; **-nherzigkeit**, *f.* малодушіе; **Klei'nigkeit**, *f.* 2. малость; бездѣлица; пустяки; Kleinigkeiten, *pl.* * мелочь; das ist keine -, * это не бездѣлица; * это не шутка; das ist ihm eine -, * это для него бездѣлица; sich in jede - mischen, * соваться въ каждую мелочь; es darf hier nicht die geringste - fehlen, * здѣсь всё должно быть сполна; **-tskrä'mer**, *m. I. iron.* мелочной человѣкъ; **Kleinki'nder-Bewah'ranstalt**, *f.* 2. дѣтскій пріютъ; **-nkörnig**, *a.* мелкозернистый; **-nkrämer**, s. Klei'nhändler; **-nlaut**, *a.* робкій; боязливый; трусливый; - werden пріуныть; присмирѣть; **Klei'nlich**, *a.* мелочной; (niedrig, gemein) низкій; подлый; kleinlicher Mensch мелочной человѣкъ; - denken низко думать; **-nlichkeit**, *f.* 2. мелочность; **-nmuth**, *m. I.* малодушіе; уныніе; унылость; **-nmüthig**, *a.* малодушный; унылый; - werden унывать, уныть; - machen приводить, -вести, -весть въ уныніе; **-nmüthigkeit**, *f.* s. Klei'nmuth.

Klei'nod, *n. I.* (*pl.* Kleinodien) драгоцѣнность; драгоцѣнная вещь.

Klei'nschmied, s. Schlo'sser; **-nsinn**, *m. I.* малодушіе; **-nstädter**, *m. I.* провинціалъ; **-nstädterei'**, *f.* 2. *iron.* обычай въ маленькихъ городахъ; **-nstädtisch**, *a.* свойственный маленькимъ городамъ; провинціальный; **-nvieh**, *n. I.* мелкій скотъ; *Ldw.* овцы.

Klei'ster, *m. I.* клейстеръ; **Klei'ste-**

rig, *a.* липкій; клейкій, (voll Kleister) запачканный клейстеромъ; **Klei'stern,** *va.* мазать клейстеромъ; клеить; **-rpi'nsel**, *m. I.* мазилка; **-rtie'gel,** *m. I.* черенокъ для клейстера.

Kle'mme, *f.* (Presse) тиски; жомъ; * стѣснённое обстоятельство; * затруднительное положеніе; * бѣда; aus der - helfen, *выводить, -весть изъ бѣды; in die - gerathen, * попадать, -пасть въ бѣду; in der - sein, * быть въ бѣдѣ; **Kle'mmen,** *va.* s. Ei'nklemmen; * § s. Steh'len; **Kle'mmer**, *m. I.* лещётка; **-mmschraube**, *f.* 2. сжимательный винтъ.

Kle'mpner, *m. I.* жестяникъ; жестяныхъ дѣлъ мастеръ; **Kle'mpner-,** *a.* жестяной; **-ra'rbeit,** *f.* 2. жестяныя издѣлія; **-rwaa're,** *f.* 2. жестяной товаръ; жестяныя издѣлія.

Kle'pper, *m. I.* клеперъ; лошадь мелкой породы; elender -, ** s. Kra'cke, Schi'ndmähre.

Kle'tte, *f.* 2. *Ng.* репейникъ; репецъ; лапухъ; er hängt wie eine - an ihm, * онъ его изъ рукъ не выпускаетъ; **Kle'tten-,** *a. Ng.* репейный; лапушный; **-na'rtig**, *a.* репейниковидный; **-nke'rbel**, *m. I. Ng.* пазурникъ; стебельникъ; петрушечникъ; **-nö'l**, s. Kle'ttenwu'rzelö'l; **-nwu'rzel**, *f.* 2. лапушный, репейный корень; **-nwu'rzelö'l,** *n. I.* репейное od. лапушное масло.

Kle'tterer, *m. I.* лазунъ; **Kle'ttern,** *vn.* (*s.*) лазить по чему; лѣзть на что; **Kle'tterspe'cht**, *m. I.* 3. *Ng.* стѣнолазъ краснокрылый; **-rsta'nge**, *f.* 2. шесть; мачта; **-rvo'gel,** *m. I.* (ö) ползунъ; **-rvö'gel**, *m. pl. Ng.* птицы тончавыя; ползуны; древолазы.

Kli'cker, s. Kli'ppkäulchen.

Kli'ke, **Cli'que**, *iron.* s. Ca'meradschaft, Si'ppschaft.

Kli'ma, *n. I.* (*pl.* Klimate) *Ntl. Geog.* климатъ; **-ma'tisch**, *a.* климатическій; **Klimatisi'ren**, s. Acclimatisi'ren.

Kli'mmen, *vn. irr.* (*s.*) (klimme, klomm, geklommen): карабкаться; вскарабкиваться, -каться; взбираться, взобраться; **-mmstaude,** *f.* 2. *Ng.* плющъ Индейскій; дикій виноградъ.

Klimperei', *f.* 2. *iron.* бренчанье; **Kli'mpern,** *vn.* (*h.*) бренчать.

Kli'nge, *f.* 2. клинокъ; лезвеё; шпага; *Ftk.* рапира; etwas mit der - ausmachen, * рѣшать, -шить дѣло поединкомъ; Jemanden über die - springen lassen, *заколоть; убить; умертвить.

Kli'ngel, *f.* 2. звонокъ; колокольчикъ; die - ziehen звонить, по- въ колокольчикъ; **-lbeu'tel,** *m. I.* сборный кошелёкъ; **-lbeu'telge'ld,** *n. I.* (lder) кошельковыя деньги; **Kli'ngeln**, *vn.* (*h.*) (an der Thüre) звонить, по-; Jmdm. - звонить, позвонить кому; -, *n. I.* звонъ; **Kli'ngelschnu'r**, *f.* 2. сонетка; снурокъ колокольчика; **-lzie'her, -lzu'g,** *m. I.* (üge) ручка со снуркомъ у звонка; сонетка; **Kli'ngen,** *vn. irr.* (*h.*) (klinge, klang, geklungen) (Gläser) звенѣть; (tönen) звучать; das klingt hohl, dumpf глухо раздаётся; das klingt sonderbar, seltsam это странно; das klingt ganz anders это совсѣмъ другое дѣло; die Ohren - у меня звенитъ въ ушахъ; -, *n. I.* звонъ; (Getön) звукъ; **Kli'ngend**, *ppr.* u. *a.* звучащій; звонкій; klingende Münze звонкая монета; mit klingendem Spiel ausziehen, *Kw.* выходить, выдти съ музыкою и съ барабаннымъ боемъ.

Kli'nggedi'cht, *n. I.* 3. *Dtk.* сонетъ; **-gstein**, *m. I.* 3. *Ng.* звонкій камень; фонолитъ.

Kli'nik, *f.* 2. *Hlk.* клиника; **Kli'nikum**, s. Kra'nkenhau's; **Kli'nisch,** *a.* клиническій.

Kli'nke, *f.* 2. защёлка; замычка; щеколда; (Thür-) ручка; **-nschlo'ss,** *n. I.* (össer) замокъ съ ручкою.

Kli'nker, *m. I.* клинкеръ.

Kli'nse, *f.* 2. § s. Riss, Ri'tze, Spalt.

Kli'ppdachs, *m. I.* 3. *Ng.* морская Капская свинка; даманъ; жирякъ; **Kli'ppe**, *f.* 2. подводный камень; скала; Reihe Klippen рифъ; * камень преткновенія; **-ppenrei'ch, -ppenvo'll**, *a.* утёсистый; скалистый.

Kli'pper, *m. I.* деревянный молотокъ; *Sw.* куттеръ; клиперъ; **Kli'ppern**, *vn.* (*h.*) брякать; шумѣть; **-ppfisch,** *m. I.* 3. *Ng.* щетинозубъ; сухая треска; **Kli'ppicht, Kli'ppig,** *a.* утётистый; скалистый; **Kli'ppkram,** *m. I.* мелочные товары; **-ppkrämer**, *m. I.* торгующій мелочными желѣзными и мѣдными товарами; **Kli'ppschiff,** *n. I. Sw.* s. Kli'pper; **-ppschule**, § s. Ki'nderschu'le; **-ppspringer,** *m. I. Ng.* короткохвостая сайга.

Kli'rren, *vn.* (*h.*) (Glas) звенѣть, за-; (Fensterscheiben) дрожать, за-; (Sporen) бренчать, за-; (mit den Ketten) звучать, за-; (mit dem Säbel) стучать, за-; -, *n. I.* звонъ; звукъ; бренчанье.

Kli'toris, *Zk.* s. Ki'tzler.

Klitsch! *int.* шлепъ!

Kloa'ke, etc. s. Cloa'ke, etc.

Klo'ben, *m. I.* полѣно; связка; вязанка; кипа; (am Hebezeuge) блокъ; векша; *Mech.* s. Kra'mpe, Kla'mmer; (an Uhren) потанецъ; костылёкъ; (an der Wage) крюкъ; ручка; **-nma'cher**, *m. I.* блочный мастеръ; блокарь; **-nsä'ge,** *f.* 2. большая пила; **-nsei'l,** *n. I.* 3. блочный канатъ; блочная верёвка.

Klomm, s. Kli'mmen, *vn. irr.*

Klo'pfbrett, *n. I.* (tter) *Bchdr.* выколотка.

Klo'pfe, s. Kli'ppe.

Klö'pfel, *m.* s. Klö'ppel, Schlä'gel, Stö'ssel.

Klo'pfen, *va.* (Wäsche) колотить валькомъ; трепать; мять; ударять; -, *vn.* (*h.*) бить по чему; es klopft Jmd., es wird geklopft кто-то стучится; das Herz klopft сердце бьётся; Jmdm. auf den Beutel -, * просить у кого-либо денегъ; -, *n. I.* стучаніе въ что; выколачиваніе; (des Flachses) трепаніе; (des Herzens) біеніе; **Klo'pfer,** *m. I.* (an der Thüre) колотушка; стукальце; молотокъ; *Jäg.* загонщикъ.

Klo'pffechter, *m. I.* боецъ; (Raufbold) драчунъ; рубачъ; **-pfleisch,** *n. I. Kk.* битое мясо; **-pfgarn,** *n. I.* битая бумажная пряжа; **-pfhammer,** s. Klo'pfer (an der Thüre); **-pfhengst,** *m. I.* 3. нутрецъ; **-pfholz**, *n. I.* (ölzer) *Bchdr.* выколотка; **-pfjagd,** *f.*, **-pfjagen,** *n. I.* s. Kla'pperja'gd; **-pfkeule,** *f.* 2. колотушка; валёкъ; **-pfstein**, *m. I.* 3. (des Schuhmachers) выколотка.

Klö'ppel, *m. I.* einer Glocke) языкъ; (zur Trommel) палка (барабанная); (eines Hundes) клапъ (собачій); (zu Spitzen) коклюшка; **-lga'rn**, *n. I.* 3. кружевныя нитки; **-lki'ssen**, *n. I.* (zu Spitzen) кружевная подушка; (bei Knopfmachern und Bordenwirkern) наколенная подушка; **Klö'ppeln**, *va.* (Spitzen) плесть; **-lzwirn**, *m. I.* 3. s. Klö'ppelga'rn; **Klö'ppler,** *m. I.* кружевникъ; **-rin,** *f.* 2. кружевница.

Kloss, *m. I.* (*pl.* Klösse) глыба; (Klumpen) комъ; *Kk.* (Fleisch) катышъ; (Mehl) клёцка; **Kloss-**, *a. Kk.* клецковый; клецочный; **Klö'sschen,** *n. dim. I.* комокъ; комочекъ; *Kk.* катышёкъ; клёцочка; **Klo'ssig, Klö'ssig**, *a.* глыбистый; s. a. Kle'brig.

Klo'ster, *n. I.* (ö) *Kg.* монастырь; обитель; in's - gehen, *Kg.* удаляться, удалиться въ монастырь; **Klo'ster-,** *a. Kg.* монастырскій; **-rbau'er,** *m. I.* монастырскій крестьянинъ; **-rbewoh'ner,** *m. I.* монахъ; **-rbewoh'nerin**, *f.* 2. монахиня; **-rbru'der,** *m. I.* (ü) *Kg.* послушникъ; **-rfrau'**, *f.* 2. *Kg.* монахиня; **-rga'rten,** *m. I.* (ä) монастырскій садъ; **-rgebäu'de,** *n. I.* монастырское зданіе; монастырь; **-rgeho'rsam**, *m. I.* послушаніе; **-rgei'stlicher**, *m. II.* іеромонахъ; **-rgelü'bde**, *n. I.* монашескій обѣтъ; **-rgemei'nde**, *f.* 2. монастырскіе прихожане; **-rhabi't**, *n. I.* 3. монашеская одежда; монашеское одѣяніе; **-rho'f,** *m. I.* (öfe) подворье; **-rki'rche,** *f.* 2. монастырская церковь; **-rkne'cht,** *m. I.* 3. монастырскій служка; **-rle'ben**, *n. I.* монастырская жизнь; **-rleu'te,** *mf. pl.* монахи; монахини; жители монастыря; **Klö'sterlich**, *a.* монашескій; монастырскій; -, *ad.* монашески; по монашески; по монастырски; **Klo'stermau'er**, *f.* 2. монастырская ограда; **-rmö'nch,** *m. I.* 3. монахъ, живущій въ монастырѣ; **-ro'rdnung,** *f.* 2. уставъ монастырскій; **-rsä'ngerin,** *f.* 2. крылошанка; **-rschu'le,** *f.* 2. монастырская школа; **Klo'sterschwe'ster**, *f.* 2. послушница; **-rsta'nd**, *m. I.* 3. монашество; **-rvo'rsteher**, *m. I.* настоятель; **-rwe'sen,** *n. I.* монашество; **-rze'lle,** *f.* 2. келья; келлія; **-rzwa'ng**, *m. I.* заключеніе въ монастырь; **-rzwi'nger**, *m. I.* ограда монастырская.

Klotz, *m. I.* (*pl.* Klötze) колода; чурбанъ; отрубокъ; (für Gefangene) колодка; * s. Tö'lpel; wie ein - steht er da, * стоитъ какъ болванъ; **-tzbeute,** *f.* 2. (liegende, bei der Waldbienenzucht) лежакъ; (stehende) стоякъ; **Klö'tzchen,** *n. dim. I.* колодочка; чурбанчикъ; стульчикъ; **Klo'tzig**, *a.* какъ чурбанъ; * s. Tö'lpisch, Plump, U'nbeho'lfen; **Klo'tzschuh,** s. Ho'lzschuh.

Klub, *m. I.* клубъ; собраніе; s. a. Club, etc.

Kluft, *f.* (*pl.* Klüfte) разсѣлина

разсѣ́дина; тре́щина; (Felsenkluft) уще́лie; уще́лье; *про́пасть; unübersteigbare -, * непреодоли́мое препя́тствіе; **Klü'ftenbewoh'ner**, *m. I.* уще́льникъ; **Klu'ftholz**, *n. I.* (ölzer) подѣ́льный лѣсъ трещинова́тый, сукова́тый; **Klu'ftig**, *a.* съ разсѣ́линами; съ тре́щинами.

Klug, *a.* у́мный; разу́мный; остро-у́мный; du bist nicht - ты не въ умѣ́ (съ ума́ сошёлъ); woraus - werden, * понима́ть, -ня́ть что; man kann aus ihm nicht - werden его́ не поймёшь; отъ него́ то́лку не добьёшься; **Klügelei'**, *f.* 2. у́мничаніе; мудрова́ніе; **Klü'geln**, *vn.* (*h.*) у́мничать; мудрова́ть; **Klu'gheit**, *f.* 2. благоразу́міе; умъ; **-tsdü'nkel**, *m. I.* высокомѣ́ріе; **-tsre'gel**, *f.* 2. пра́вило благоразу́мія; **Klü'gler**, *m. I.* у́мникъ; у́мствователь; **Klü'glich**, *ad.* умно́; благоразу́мно; **-gling**, s. Klü'gler.

Klump, *m.* s. Klu'mpen, Kloss; **Klü'mpchen**, s. Klö'ss'chen; **Klu'mpen**, *m. I.* (Schnee) комъ; кусо́къ; (Erde) глы́ба; (Haufen) гру́да; ку́ча; in - zusammenballen ко́мкать, скомка́ть; **-nwei'se**, *ad.* комка́ми; куска́ми.

Klü'mperig, *a.* въ комка́хъ; въ куска́хъ.

Klu'mpfisch, s. Mo'ndfisch; **-pfrucht**, *f. Hlk.* s. Mo'ndkalb; **-pfuss**, *m. I.* (üsse) *Hlk.* стопа́, искривлённая внутрь; поворо́тъ подо́швы нару́жу; **-pfüssig**, *a.* косола́пый; кривоно́гій; кривоно́гъ.

Klü'mpig, s. Klü'mperig.

Klu'nker, *f.* 2. клокъ; **Klu'nkerig**, *a.* s. Fa'serig, Lu'mpig; **-rwo'lle**, *f.* 2. клочи́стая шерсть.

Klu'nse, § s. Klï'nse.

Klu'ppe, *f.* 2. клещи́; in der - sein, sitzen, stecken, * быть въ бѣдѣ́; попа́сться въ клещи́; Jmdn. in der - haben, in die - bekommen, *имѣ́ть кого́ въ свое́й вла́сти.

Klü'se, *f.* 2. *Sw.* клюзъ; **-sende'ckel**, *m. I. Sw.* клюзъ-са́къ; ста́вень для закры́тія клю́за.

Klü'sloch, *n. I.* (öcher), s. Klü'se; **-ssack**, *m. I.* (äcke) клюзъ-са́къ.

Klü'ver, *m. I. Sw.* кли́веръ.

Klystie'r, *n. I.* 3. клисти́ръ; - geben, setzen, **Klysti'ren**, *va.* ста́вить, по- клисти́ръ; **-rröhre**, *f.* 2. клисти́рная труба́; **-rspritze**, *f.* 2. клисти́рный шприцъ.

Kna'bbern, § s. Kna'ppern.

Knä'bchen, **Knä'blein**, *n. dim. I.* ма́льчикъ; **Kna'be**, *m. II.* ма́льчикъ; о́трокъ; alter -, **старичёкъ; er ist schon ein alter -, * онъ ужé не мо́лодъ; **Kna'ben-**, *a.* о́троческій; о́трочій; **-na'lter**, *n. I.* о́троческій во́зрастъ; о́трочество; **-na'nstalt**, s. Kna'benschu'le; **-nhaft**, *a.* какъ ма́льчикъ; ребя́ческій; **-njah're**, *n. pl.* о́троческія лѣта́; **-nkrau't**, *n. I. Ng.* ятры́шникъ; дѣ́тская трава́; **-nmässig**, *a.* s. Kna'benhaft; **-nschä'nder**, *m. I.* мужело́жецъ; **-nschänderei'**, **-nschä'ndung**, *f.* 2. мужело́жство; - treiben мужело́жствовать; **-nschu'le**, *f.* 2. учи́лище, шко́ла для ма́льчиковъ; **-nsti'mme**, *f.* 2. о́троческій го́лосъ; *Tk.* альтъ; **-nstrei'ch**, *m. I.* 3. ребя́ческая ша́лость; ребя́чество; **-ntra'cht**, *f.* 2. оде́жда ма́льчиковъ; - anlegen одѣва́ться, одѣ́ться ма́льчикомъ; **-nzei't**, *f.* s. Kna'bena'lter.

Knack! *int.* щёлкъ; хрупъ; -, *m. I.* 3. щолкъ; трескъ; **Kna'cken**, *vn.* (*h.*) трещáть; -, *va.* щелка́ть; грызть; wer den Kern essen will, muss die Nuss -, * не разгрызёшь орѣ́ха, такъ не съѣ́шь и ядра́; -, *n. I.* щелка́ніе; грызе́ніе.

Knä'ckente, *f.* 2. *Ng.* чиро́къ.

Kna'cker, s. Nu'ssknacker; **Kna'ckerig**, *a.* хру́пкій; **Kna'ckmandel**, *f.* 2. минда́ль въ скорлупѣ́; **Knacks**, s. Knack; **Kna'ckweide**, *f.* s. Bru'chweide; **-ckwurst**, *f.* (ürste) *Kk.* копчёная колбаса́.

Kna'gge, *f.* § s. Klei'derre'chen.

Knall, *m. I.* 3. трескъ; гро́хотъ; (der Peitsche) хло́панье; - u. Fall, * вдругъ; внеза́пно; неожи́данно; **-llbüchse**, *f.* 2. хлопу́шка; пу́калка; **Kna'llen**, *vn.* (*h.*) тре́снуть; гремѣ́ть; (mit der Peitsche) хло́пать, -пнуть; (Schuss etc.) раздава́ться, -да́ться; **Kna'llgas**, *n. I.* 3. *Schdk.* грему́чій газъ; **-llglas**, s. Kna'llkügelchen; **-llgold**, *n. I.* грему́чее зо́лото; **-llkügelchen**, *n. dim. I.* ло́панецъ; хло́панецъ; **-llpulver**, *n. I.* гремучій порошо́къ; **-llsäure**, *f.* 2. *Schdk.* гремучая кислота́; **Kna'llsilber**, *n. I.* гремучее серебро́; гремучо-ки́слая о́кись серебра́.

Knapp, *a.* тѣ́сный; пло́тный; (eng) у́зкій; knappe Schuhe у́зкіе башмаки́; - zugeschnittenes, - anliegendes Kleid у́зкое пла́тье; (spärlich) * ску́дный; sich - behelfen, * жить ску́дно; ко́е-какъ перебива́ться; едва́; mit knapper Noth, * наси́лу; едва́; * съ бо́льшимъ трудо́мъ; das Geld ist bei ihm -, * у него́ ма́ло де́негъ; Jmdn. - halten, * дава́ть, дать кому́ что въ обрѣ́зъ.

Kna'ppe, *m. II.* ма́льчикъ; о́трокъ; оруженосецъ; щитоно́сецъ; рудоко́пъ.

Kna'ppern, *va.* грызть; глода́ть.

Kna'ppeule, s. Oh'reule (kleine).

Knapps! *int.* щелкъ! хлопъ!

Kna'ppsack, s. Schna'ppsack; **-ppschaft**, *Bw.* s. Be'rgknappschaft.

Kna'rpelki'rsche, *f.* 2. шпа́нская пёстрая ви́шня; бига́рро; **Kna'rpeln**, *vn.* (*h.*) грызть; *хрустѣ́ть; трещáть.

Kna'rre, *f.* 2. трещо́тка; **Kna'rren**, *vn.* (*h.*) трещáть; (Räder, Thüren etc.) скрипѣ́ть; -, *n. I.* трескъ; скрипъ; **Kna'rrig**, *a.* скрипу́чій.

Knast, *m. I.* 3. (im Holze) сукъ.

Kna'ster, *m. I.* (Tabak) s. Cana'ster; alter -, **Kna'sterba'rt**, *m. I.* * ста́рый хрычъ od. хрѣнъ.

Kna'stern, **Kna'ttern**, *vn.* s. Kni'stern, Kni'ttern.

Kna'stig, s. A'stig, Kno'rrig.

Knau'el, **Knäu'el**, *m. I.* клубъ; (Garn) клубо́къ; мотýшка; **Knau'elgra's**, s. Hu'ndskraut.

Knau'er, *m. I. Bw.* пуста́я поро́да.

Knauf, *m. I.* (*pl.* Knäufe) *Bk.* (einer Säule) капите́ль; (am Hintertheil der Kanone) вингра́дъ.

Knau'peln, *vn.* (*h.*) § глода́ть, грызть что; (sich woran abmühen) * безуспѣ́шно труди́ться надъ чѣмъ.

Knau'ser, *m. I.* скря́га; скупе́цъ; **Knau'serin**, *f.* 2. скря́га; скупа́я же́нщина; **Knauserei'**, *f.* 2. скря́жничество; ску́пость; **Knau'serig**, *a.* скупо́й; **Knau'sern**, *vn.* (*h.*) скря́жничать; скупи́ться.

Kne'bel, *m. I.* кляпъ; затычка; за́воротень; стягъ; **-lba'rt**, *m. I.* (ärte) усы́; **-lho'lz**, *n.* s. Kne'bel; **Kne'beln**, *va.* затя́гивать, -тяну́ть кля́помъ; Jmdn. - затыка́ть, заткну́ть кому́ ротъ; класть, положи́ть въ ротъ кляпъ; Jmdm. Hände u. Füsse - связывать, -за́ть кого́; свя́зывать кому́ ру́ки и но́ги; **-lspie'ss**, *m. I.* 3. *Jäg.* рога́тина.

Knecht, *m. I.* 3. слуга́; прислу́жникъ; (Sklave) рабъ; холо́пъ; батра́къ; der - Ruprecht kommt, *бу́ка идётъ; **Kne'chtisch**, *a.* * ра́бскій; -, *ad.* ра́бски; **-tschaft**, *f.* ра́бство; холо́пство; **-tsdienst**, *m. I.* 3. ра́бская слу́жба; **-tssinn**, *m. I.* * ра́бскій хара́ктеръ.

Kneif, *m. I.* (des Schuhmachers) сапо́жничій криво́й ножъ; рѣза́къ; **Knei'fen**, *va.* щипа́ть, щипну́ть, ущипну́ть.

Knei'pe, *f.* s. Knei'pzange; *s. Knei'pschenke; *Hlk.* s. Bau'chgrimmen; **Knei'pen**, *va. irr.* (kneipe, knipp, geknippen): mit der Zange - щеми́ть; защемля́ть, -ми́ть; * § таска́ться по трактира́мъ; кути́ть; es kneipt mich im Leibe у меня́ рѣзь въ животѣ́; -, *n. I.* (mit der Zange) щемле́ніе; (Kneifen) щипа́ніе; s. a. Bau'chgrimmen; *§ s. Sau'fen; **-pschenke**, *f.* 2. шино́къ; каба́къ; **-pzange**, *f.* 2. клещи́.

Kne'ller, *m. I.* § s. Bau'ernta'bak.

Kne'ten, *va.* (Teig) мѣси́ть; (treten) топта́ть; мять; -, *n. I.* мѣ́ска; **Kne'ter**, *m. I.* (des Teiges) мѣси́льщикъ; **-tetro'g**, *m. I.* (öge) квашня́.

Knick, *m. I.* 3. тре́щина; перело́мъ; **Kni'ckbeinig**, *a.* сла́бый въ колѣ́нахъ; **Kni'cken**, *vn.* (*s.*) хру́снуть; тре́снуть; ло́пнуть; die Kniee knickten mir у меня́ но́ги подкоси́ло; er knickt im Gehen у него́ но́ги подгиба́ются; -, *va.* (einbrechen) подла́мывать, -лома́ть; s. a. Zerdrü'cken (Flöhe etc.); **Kni'cker**, **Knickerei'**, **Kni'ckerig**, **Kni'ckern**, s. Knau'sern, Knauserei', etc.

Knicks, *m. I.* 3. присѣда́ніе; книксъ; einen - machen, **Kni'cksen**, *vn.* (*h.*) присѣда́ть, -сѣ́сть; дѣ́лать, сдѣ́лать книксъ.

Knie, *n. I.* 3. колѣ́но; auf die Kniee fallen бро́ситься, упа́сть, пасть на колѣ́ни; die Kniee beugen преклоня́ть, -ни́ть колѣ́ни; **Knie-**, *a. Zk. etc.* колѣ́нный; **Knie'band**, *m. I.* (änder) подвя́зка; *Hlk.* перевя́зка; **Knie'beuge**, *f.* 2. *Zk.* сгибъ колѣ́на; **Knie'beugemu'skel**, *m. I.* подколѣ́нный му́скулъ; **Knie'beugung**, *f.* 2. колѣнопреклоне́ніе; **Knie'beule**, *f.* s. Spath (der Pferde, des Hornviehs); **Knie'bug**, *m. I.* сгибъ колѣ́на; подколѣ́нокъ; **Knie'bügel**, *m. I.* наколѣ́нникъ; **Knie'en**, *vn.* (*h.*) стоя́ть на колѣ́няхъ; стать на колѣ́ни; - lassen ста́вить, по- на колѣ́ни; sich müde - отстоя́ть колѣ́ни; **Knie'fall**, *m. I.* s. Fu'ssfall; **Knie'förmig**, *a.* образу́ющій колѣ́но; *Ng.* колѣ́нчатый; **Knie'gele'nk**, *n. I.* 3. сгибъ колѣ́на; колѣ́но; **Knie'geschwu'lst**, *f. Hlk.* колѣ́нная о́пухоль; **Knie'gicht**, *f. Hlk.* ломъ въ колѣ́нѣ; ломо́та въ колѣ́н-

номъ суста́вѣ; гона́гра; **Knie'gür-tel**, s. Knie'bügel; **Knie'hebel**, *m. I.* колѣ́нчатый рыча́гъ; **Knie'hoch**, *a.* u. *ad.* по колѣ́но; **Knie'höhe**, *f.* 2. подбо́йница; ни́жняя часть бата-ре́и; **Knie'kehle**, *f.* 2. *Zk.* подколѣ́нная ча́ша; **Knie'kissen**, s. Knie'polster; **Knie'leder**, *n. I.* наколѣ́нникъ; **Knie'polster**, *m. I.* поду́шка подъ колѣ́ни; **Knie'riemen**, *m. I.* (des Schuhmachers) потя́гъ; натя́гъ; шпанды́рь; наколѣ́нникъ; **Knie'scheibe**, *f.* 2. *Zk.* надколѣ́нная ча́шка; **Knie'schiene**, *f.* 2. наколѣ́нникъ; изогну́тая ши́на; **Knie'schnalle**, *f.* 2. колѣ́нная пря́жка; **Knie'stück**, *n. I.* 3. (an eisernen etc. Röhren) колѣ́но; (Knieleder) наколѣ́нникъ; (Bild bis an die Kniee) портре́тъ по колѣ́но; **Knie'tief**, *a.* u. *ad.* по колѣ́но.

Kniff, s. Knei'fen, *va. irr.*

Kniff, *m. I.* 3. щипо́къ; ущи́пъ; (Kunstgriff) уло́вка; увёртка; ухва́тка; (List) хи́трость.

Knipp, *m. I.*, **Kni'ppchen**, *n. I.* s. Knipps; **-ppkäulchen**, *n. dim. I.* ша́рикъ (для броса́нія); **Knipps**, *m.*, **Kni'pps'chen**, *n. dim. I.* щелчо́къ.

Knirps, *m. I.* 3. ** u. *iron.* карапу́зикъ; пы́жикъ; пузы́рь; человѣ́чекъ; **Kni'rpsig**, *a.* карапу́зистый.

Kni'rren, s. Kna'rren.

Kni'rschen, *vn.* (*h.*) треща́ть; скрипѣ́ть; хрустѣ́ть; (mit Zähnen) скрежета́ть; -, *n. I.* трескъ; скрипъ; (Zähne) скрежета́ніе; скре́жетъ.

Kni'stergo'ld, *n. I.* шуми́ха; мишура́; **Kni'stern**, *vn.* (*h.*) (seidene Gewänder) шумѣ́ть; шороши́ть; (Holz) треща́ть; (Schnee) хрустѣ́ть; -, *n. I.* хрустѣ́ніе; шумъ; шо́рохъ; трескъ.

Kni'ttel, s. Knü'ttel.

Kni'tten, s. Stri'cken.

Kni'ttergo'ld, s. Kni'stergo'ld.

Kni'ttern, s. Knü'llen, Zerknü'llen.

Kno'blauch, *m. I. Ng.* чесно́къ; **Kno'blauch-**, *a. Ng.* чесно́чный; **-chsbrü'he**, *f.* 2. со́усъ съ чесноко́мъ; **-chsgeru'ch**, *m. I.* чесно́чный за́пахъ; **-chshe'derich**, *m. I.*, **-chkrau't**, *n. I. Ng.* чесно́чникъ; чесно́чница; **-chzah'n**, *m. I.*, **-chze'he**, *f.* 2. зубо́къ чесноку́; **-chzwie'bel**, *f.* 2. чесноко́вка; чесно́чная голо́вка.

Knö'chel, *m. I.*, **-lbei'n**, *n. I.* 3. *Zk.* ко́зонъ; ба́бка; тара́нная кость; (Fussknöchel, Knorren) лоды́жка; лоды́га; (bei Pferden) ба́бка; пу́товая кость; die Knöchel, *pl.* (Würfel) ко́сти; **Knö'cheln**, *vn.* (*h.*) игра́ть въ ко́сти; **Knö'chelchen**, *n. dim. I.* ко́сточка; ко́стка.

Kno'chen, *m. I. Zk.* кость; aus - изъ косте́й; (knöchern) костяно́й; mit starken - кости́стый; voll - костля́вый; zu - werden костенѣ́ть, о-; **Kno'chen-**, *a.* костяно́й; **-na'bblätterung**, *f.* 2. *Hlk.* отсло́йка косте́й; **-nä'hnlich**, **-na'rtig**, *a.* костоподо́бный; **-na'sche**, *f.* костяно́й пе́пелъ; **-nau'swuchs**, *m. I.* (üchse) ко́стный наро́стъ; нако́стокъ; **-nba'nd**, *n. I.* (änder) *Zk.* свя́зка косте́й; **-nblei'che**, *f.* 2. бѣле́ніе косте́й; (Ort) бѣли́льня для косте́й; **-nbra'nd**, *m. I. Hlk.* омертвѣ́ніе ко́сти; feuchter - вла́жный анто́новъ ого́нь косте́й; trockener - костоѣ́да суха́я; **-nbru'ch**, *m. I.* (üche) перело́мъ ко́сти; **-nbrü'chigkeit**, *f.* ло́мкость косте́й; **-ndre'chsler**, **-ndre'her**, *m. I.* костяны́хъ дѣлъ ма́стеръ; тока́рь; **-nei'nrenker**, *m. I. Hlk.* костопра́въ; **-nei'nrenkung**, *f.* 2. костопра́вство; вправле́ніе вы́вихнутыхъ косте́й; **-nerwei'chung**, *f.* 2. размягче́ніе косте́й; **-nfäu'le**, **-nfäu'lniss**, *f. Hlk.* костоѣ́да; **-nfei'le**, *f.* 2. *Hlk.* пила́ для пиле́нія косте́й; **-nfl'sch**, s. Ko'fferfi'sch; **Knochenfische**, *pl. Ng.* кости́стыя ры́бы; **-nfö'rmig**, *a.* костообра́зный; **-nfo'rtsatz**, *m. I.* (ätze) *Zk.* отро́стокъ ко́стный; **-nfra'ss**, *m. I. Hlk.* костоѣ́да; костоѣ́дица; **-nfrä'ssig**, *a. Hlk.* подве́рженный гніе́нію (oder костоѣ́дѣ); **-nfu'ge**, **-nfü'gung**, *Hlk.* Bei'nfuge; **-ngeri'ppe**, **-ngerü'st**, *n. I.* скеле́тъ; костя́къ; **Kno'chengeschwü'r**, *n. I.* 3. *Hlk.* нако́стница; **-nhau'er**, etc. s. Flei'scher, etc.; **-nhau's**, *n. I.* ко́стникъ; **-nhau't**, *f.*, **-nhäu'tchen**, *n. dim. I.* околоко́стная оболо́чка; плева́; **-nkno'ten**, *m. I. Zk.* наро́стъ костяно́й; **-nkoh'le**, *f.* 2. костяно́й у́голь; жжёная кость; **-nko'pf**, *m. I.* (öpfe) *Zk.* голо́вка ко́сти; **-nkra'nkheit**, *f.* 2. болѣ́знь косте́й; **-nkre'bs**, s. Kno'chenfra'ss (feuchter); **-nkrü'mmung**, *f.* 2. искривле́ніе ко́сти; **-nleh're**, *f.* 2. уче́ніе о костя́хъ; остеоло́гія; **-nlei'm**, *m. I.* костяно́й клей; **-nlos**, *a.* безъ косте́й; безко́стный; **-nma'nn**, *m.* s. * Skele't, * Tod; **-nma'rk**, *n. I.* ко́стный мозгъ; **-nmüh'le**, *f.* 2. костомо́льная ме́льница; костомо́льня; **-nö'l**, *n. I.* 3. костяно́е ма́сло; **-npfa'nne**, s. Pfa'nne; **-nsau'er**, s. Pho'sphorsau'er; **-nsäu're**, s. Pho'sphorsäu're; **-nspa'lt**, *m. I.* 3., **-nspa'lte**, *f.* 2. расще́пъ, тре́щина ко́сти; **-nspie'l**, *n. I.* (der Kinder, Babkispiel) игра́ въ ба́бки; игра́ въ ко́зны; **-nspli'tter**, *m. I.* оско́локъ ко́сти; **-nstei'n**, s. Osteoli'th; **-nsubsta'nz**, *f. Zk.* ко́стное вещество́; **-nsyste'm**, *n. I.* 3. костна́я систе́ма; **-nverbi'ndung**, **-nverei'nigung**, s. Bei'nfügung; **-nweh'**, *n. I.* костоло́мъ; боль въ костя́хъ; **-nwu'cherung**, *f.* 2. *Hlk.* разраста́ніе ко́сти; **-nwu'chs**, *m. I.* 3. образова́ніе ко́сти; **-nwu'rm**, s. Kno'chenbra'nd (feuchter); **-nzerle'gung**, *f.* 2. *Zk.* разсѣче́ніе косте́й; остеото́мія.

Knö'chern, *a.* костяно́й.

Kno'chicht, *a.* похо́жій на кость; костообра́зный; **Kno'chig**, *a.* кости́стый; костля́вый.

Knö'chlein, *n. dim. I.* ко́сточка; ко́стка.

Knö'del, *m. I. Kk.* комо́чекъ; s. a. Kloss.

Knö'llchen, *n. dim. I.* комо́къ; комо́чекъ; бугоро́къ; ши́шечка; желва́чёкъ; ло́мтикъ.

Kno'lle, *f.* 2. *Ng.* лу́ковица.

Kno'llen, *m. I.* комъ; глы́ба; клубъ; (Höcker) бу́горъ; (Beule, Knoten) ши́шка; (an Zwiebelgewächsen) лу́ковица; (Auswuchs) наро́стъ; желва́къ; - Brod, * § ломо́ть, кусо́къ хлѣ́ба; **-ngewä'chs**, *n. I.* 3. клубнёвое расте́ніе; шишконо́сное расте́ніе; **-nkrau't**, s. Kno'tenkrau't; **Kno'llig**, *a. Ng. Zk.* шишкова́тый; узлова́тый.

Kno'llkäfer, *Ng.* s. Sa'menkä'fer.

Kno'llsucht, *f. Hlk.* s. Elepha'ntenau'ssatz.

Knopf, *m. I.* (*pl.* Knöpfe) пу́говица; (Hemd) за́понка; (Sattel-) лука́; (am Degen, Stecknadeln, Nägeln) голо́вка; (am Spazierstock) набалда́шникъ; **Knopf-**, *a.* пу́говочный; **-pfbaum**, *m. I.* (äume) *Ng.* пу́говочникъ; голова́чъ; **-pfbinse**, s. Ba'chbinse; **Knö'pfchen**, *n. dim. I.* пу́говка; за́поночка; ши́шечка; **Knö'pfen**, *va.* застёгивать, застегну́ть; **Kno'pffabri'k**, *f.* 2. пу́говочная фа́брика; **-pfform**, *f.* 2. деревя́шка; костя́шка; костя́нка; **-pfförmig**, *a.* похо́жій на пу́говицу; **-pfgiesser**, *m. I.* пу́говочникъ; **-pfhaken**, *m. I.* (beim Schneider) застёжка; застега́льникъ; **-pfloch**, *n. I.* (öcher) пе́тля; **-pfmacher**, *m. I.* пу́говочникъ; **-pfnaht**, *f. Zk.* шовъ узлова́тый; **-pfwaare**, *f.* 2. това́ры пу́говочника; **-pfzieher**, s. Kno'pfhaken.

Kno'pper, s. Ga'llapfel.

Kno'rpel, *m. I. Zk.* хрящъ; **Kno'rpel-**, *a. Zk.* хрящево́й; **-läh'nlich**, **-la'rtig**, *a.* хрящеви́дный; хрящеобра́зный; **-la'nsatz**, **-lau'swuchs**, *m. I.* (üchse) *Zk. Hlk.* наро́стъ хряща́; хрящева́тый наро́стъ; **-lba'nd**, *n. I.* (änder) хрящева́я свя́зка; **-lbei'nfügung**, s. Kno'rpelfuge; **-lbi'ldung**, *f.* 2. образова́ніе хряща́; **-lfi'sch**, *m. I.* 3. *Ng.* хрящева́тая ры́ба; **-lfi'sche**, *m. pl.* хрящуны́; хрящевы́я ры́бы; сросложа́берныя ры́бы; **-lfu'ge**, **-lfü'gung**, *f.* 2. *Zk.* хрящепосре́дственный суста́въ; соедине́ніе косте́й посре́дствомъ хряща́; **-lgele'nk**, *n. I.* 3. хрящева́тый суста́въ; **-lhau't**, *f.* (äute), **-lhäu'tlein**, *n. I. Zk.* надхря́щевая плева́; оболо́чка хряща́; **Kno'rpelicht**, *a.* хрящева́тый; **Kno'rpelig**, *a.* хрящево́й; **-lleh're**, *f.* хрящеслові́е; уче́ніе о хряща́хъ; **-llei'm**, *m. I.* хрящево́й клей; **-lri'ng**, *m. I.* 3. хрящеви́дное кольцо́; **-lsubsta'nz**, *f.* 2. хрящева́тое вещество́; хрящеви́на; **-lverbi'ndung**, s. Kno'rpelfü'gung.

Kno'rren, *m. I.* (am Baume) свиль; у́зелъ; (Ast im Holze) сукъ; (an Pflanzen) колѣ́нцо; ши́шка; *Zk.* наро́стъ; **-na'der**, s. Hau'ptblutader; **-nau'swuchs**, *m. I.* (üchse) хрящева́тый наро́стъ; **Kno'rricht**, **Kno'rrig**, *a.* свилева́тый; узлова́тый; сукова́тый.

Knö'spchen, *n. dim. I.* по́чечка; **Kno'spe**, *f.* 2. по́чка; **Kno'spen**, *vn.* (*h.*) пуска́ть по́чки; **Kno'spena'rtig**, *a.* почкови́дный; **-nbei'sser**, **-nboh'rer**, *m. I.* почкоѣ́дъ; почкогры́зъ; **-nfö'rmig**, *a.* s. Kno'spena'rtig; **-nfre'sser**, *m. pl. Ng.* (Vögel) почкоѣ́ды; **-ngru'nd**, *m. Ng.* вну́тренній пупо́къ; **-nhäu'tchen**, *n. dim. I. Ng.* чешу́йка на по́чкѣ; нали́стникъ; **-nkä'fer**, s. Kno'spenbei'sser; **-nschö'ssling**, *m. I.* 3. по́чковый побѣ́гъ; **-ntrei'bend**, *a.* почкоро́дный; пуска́ющій по́чки; **Kno'spig**, *a.* почкова́тый.

Knö'tchen, *n. dim. I.* узело́къ; узело́чекъ; колѣ́нце; по́чечка; глазо́къ; **Knö'teln**, *va.* дѣ́лать у́зелъ завя́зывать, -за́ть; (Netz) вяза́ть; плести́; **Kno'ten**, *m. I.* у́зелъ; (am Halme des Getreides etc.) колѣ́но;

колѣнце; узелъ; (am Holze) сукъ; свиль; узелокъ; - der Eingeweide, Zk. утробное сплетеніе; Schürzung des -ns, Sb. * завязка; Lösung des Knotens, Sb. * развязка; gordischer -, Gsch. * Гордіевъ узелъ; * затрудненіе; * запутанное дѣло; da steckt der -, * вотъ въ чёмъ дѣло; unauflöslicher -, * непреодолимая трудность; den - lösen, zerhauen, * рѣшать, -шить дѣло.
Knö'ten, s. Knö'teln.
Kno'tena'bstand, m. I. (ände) Ng. промежутокъ между двумя колѣнцами стебля; -nau'sschlag, m. I. (äge) Hlk. бугорчатая сыпь; -nblu'mig, a. Ng. узлоцвѣтный; -nfö'rmig, a. узловатый; knotenförmige Krätze, Hlk. чесотка сосковидная; -nlo's, a. безъ узловъ; -nlö'sung, f. 2. развязка; * рѣшеніе; -nlu'ngensu'cht, f. 2. Hlk. узловатая чахотка лёгкихъ; -nmoo's, n. I. 3. Ng. узловой мохъ; кнотникъ; -nperü'cke, f. 2. парикъ съ длинными локонами сзади; -nschü'rzung, f. 2. * интрига; Sb. * завязка; -nsto'ck, m. I. (öcke) суковатая палка; дубина; -nsu'cht, f. Hlk. туберкулёзная болѣзнь.
Knö'terich, m. I. Ng. горецъ.
Kno'tig, a. (Holz) суковатый; Ng. узловатый; Hlk. s. Tuberculö's; * § грубый; невѣжливый.
Knuff, m. I. 3. тумакъ; толчёкъ; **Knu'ffen**, va. толкать, -кнуть; дать тумака.
Knüll, § s. Betru'nken; **Knü'llen**, va. мять; комкать; -, n. I. комканье.
Knü'pfen, va. вязать; связывать, -зать; woran - при-; **Knü'pfung**, f. вязаніе; связываніе; (woran) при-; (Vereinigung) соединеніе.
Knü'ppel, m. s. Knü'ttel; -lbrü'cke, f. 2. бревенчатый мостъ; -lda'mm, m. I. (ämme) бревенчатая плотина (мостовая); -lho'lz, n. I. круглякъ.
Knu'rren, vn. (h.) (Hunde) ворчать; (Katzen) мурлыкать; (brummen) брюзжать; ворчать; der Bauch knurrt, es knurrt im Leibe бурчитъ, урчитъ въ животѣ; -, n. I. ворчаніе; мурлыканье; брюзжаніе; урчаніе; **Knu'rrhahn**, m. I. (ähne) Ng. карча; кѣрца; **Knu'rrig**, a. ворклйвый; (böse) сердитый.
Knu'spern, vn. (h.) s. Na'gen.
Knu'te, f. 2. кнутъ; Jmdm. die - geben наказывать, -зать кого кнутомъ; die - bekommen быть наказану кнутомъ; **Knu'ten**, va. бить, сѣчь кнутомъ; -, n. I. наказаніе кнутомъ; **Knu'tenmei'ster**, m. I. палачъ.
Knü'ttel, m. I. дубина; (Stock) палка; -lda'mm, s. Knü'ppelda'mm; -lho'lz, n. I. круглякъ; **Knü'tteln**, va. бить дубиною; * дубасить; -lve'rse, m. pl. * вирши; стихи въ старинномъ нѣмецкомъ размѣрѣ.
Koa'ks, Coa'ks, m. Bw. Httk. коксъ; выжженный каменный уголь; **Koaksereі'**, **Koa'ksbrennerei'**, f. 2., -sofen, m. I. (ö) печь для выжженія каменныхъ угольевъ.
Koa'xen, vn. (h.) (Frösche) квакать; -, n. I. кваканье.
Ko'balt, m. I. Ng. Bw. кобальтъ; коболтъ; **Ko'balt-**, a. Ng. Bw. кобальтовый; -tbeschla'g, m. I. (äge) Bw. кобальтовый обмётъ; -tblu'men, f. pl. Bw. кобальтовые цвѣты; -te'rz, n. I. 3. кобальтовая руда; -tga'ng, m. I. (änge) Bw. кобальтовая жила; -tgla'nz, m. I. кобальтовый блескъ; -tgla's, n. I. кобальтовое стекло; **Ko'baltisch**, a. кобальтовый; -tkie's, m. I. кобальтовый колчеданъ; -tkö'nig, m. I. кобальтовый королёкъ; **Ko'baltvitrio'l**, m. I. кобальтовый купоросъ.
Ko'ben, § s. Schwei'nesta'll.
Ko'ber, m. I. коробъ плетёный; корзина; кузовъ; **Ko'berchen**, n. dim. I. коробочка; корзинка; кузовокъ.
Ko'bold, m. I. 3. Myth. домовой; духъ; * дѣдушка домовой.
Koch, m. I. (pl. Köche) поваръ; -chanstalt, f. 2. харчевня; -chbar, a. удобоваримый; **Ko'chbuch**, n. I. (ücher) поваренная книга; **Ko'chen**, vn. (h.) (Wasser) кипѣть; (Fleisch, Eier) вариться; свариться; anfangen zu - начинать, -чать кипѣть; gehörig - lassen хорошенько дать вскипѣть; das Blut kocht mir in den Adern, * у меня кровь закипѣла; es kocht gleich bei ihm, * онъ вспыльчивъ; онъ горячъ; -, va. кипятить, вс-; weich - варить; gar - сварить; Essen - стряпать; -, n. I. вареніе; кипѣніе; кипяченіе; Kk. стряпанье; стряпня.
Kö'cher, m. I. колчанъ.
Kocherei', f. стряпанье; -chfleisch, n. I. мясо для варенія; -chgefä'ss, -chgeschi'rr, n. I. 3. поваренная посуда; -chhafen, § s. Ko'chtopf; **Kö'chin**, f. 2. кухарка; повариха; стряпуха; **Ko'chjunge**, m. II. поварёнокъ; -chkessel, m. I. котёлъ; -chkunst, f. (ünste) поваренное искусство; -chlöffel, m. I. поварская ложка; чумичка; -chmaschi'ne, f. 2. Папиновъ котёлъ; **Ko'chofen**, m. I. (ö) Русская печь; -chpfanne, f. 2. кастрюля; -chsalz, n. I. поваренная соль; -chsalzsäu're, f. Schdk. соляная кислота; **Ko'chschwamm**, m. I. (ämme) Ng. снѣдный грибъ; -chtopf, m. I. (öpfe) горшокъ (для варенія кушанья); (eiserner) чугунникъ; чугунный горшокъ; -chzucker, m. I. сахарный песокъ.
Ko'ckelskö'rner, -sstrau'ch, s. Fi'schkörner, Fi'schkörnerstrau'ch.
Kö'der, m. I. прикормъ; приманка; притрава; (Fischköder) блёвка; -rfi'sch, m. I. 3. блёвка; рыбка для притравы (od. прикорма); **Kö'dern**, va. приманавать, -нить; прикармливать, -кормить; -rwu'rm, m. I. блёвка; червячёкъ для притравы (od. для прикорма).
Ko'ffer, m. I. баулъ; сундукъ; ящикъ; **Ko'fferchen**, n. dim. I. баульчикъ; сундучёкъ; -rfi'sch, m. I. 3. Ng. кузовокъ; кузовка; -rma'cher, m. I. баульникъ.
Kohl, m. I. Ng. капуста; gehackter - рубленная капуста; крошево; **Kohl-**, a. Ng. Zk. капустный; -lamsel, s. A'msel; -lblatt, n. I. (ätter) капустный листъ; -ldistel, f. 2. Ng. бодякъ огородный; кухонный осотъ.
Koh'le, f. 2. уголь; wie auf glühenden Kohlen sitzen, stehen, *стоять, какъ на горячихъ угольяхъ; горѣть отъ нетерпѣнія; **Koh'len**, va. жечь уголья; выжигать уголья; * § s. U'nsinn (reden), Spa'ssen; **Koh'len-**, a. угольный; -na'rtig, a. углевидный; похожій на уголь; -nbau'er, s. Koh'lenbre'nner; -nbe'cken, n. I. жаровня; -nble'nde, f. Bw. угольная блёнда od. обманка; антрацитъ; -nbre'nnen, n. I. жженіе угольевъ; выжиганіе угольевъ; -nbre'nner, m. I. угольщикъ; -nbrennerei', f. 2. угольня; угольная яма; -nda'mpf, m. I. (ämpfe) угольный чадъ; -ndä'mpfer, m. I. тушило; -nfeu'er, n. I. горящіе уголья; -nflö'tz, m. I. 3. пластъ (oder слой) каменнаго угольея; -nfüh'rer, m. I. угольщикъ; -ngehau', s. Koh'lenhau'; -ngestü'be, n. I. угольный мусоръ; -nglu'th, f. 2. горящее уголье; жаръ; -nha'ndel, m. I. торгъ угольемъ; - betreiben торговать угольемъ; -nhä'ndler, m. I. продающій уголье; угольщикъ; -nhau', m. I. Bw. угледобываніе; добываніе угольея; -nhau'fen, m. I. угольная куча; (am Ural) кабанъ; -nhau's, n. I. (äuser) угольный сарай; -nhydra't, n. I. 3. Schdk. водоуглеродъ; -nka'sten, m. I. угольный ящикъ; -nko'rb, m. I. (örbe) угольный коробъ; корзина для угольевъ; -nkrü'cke, f. 2. кочерга; -nmei'ler, s. Mei'ler; -noxy'd, n. I. 3. Schdk. окись углерода; -npfa'nne, f. 2. угольная сковорода; (Kohlenbecken) жаровня; -npu'lver, n. I. угольный порошокъ; -nsa'ck, m. I. (äcke) угольный мѣшокъ; Schdk. жаровня; -nsau'er, a. Schdk. углекислый; -nsäu're, f. Schdk. углекислота; углеродная кислота; -nschau'fel, f. 2. угольная лопатка; -nschi'ff, n. I. 3. Sw. угольное судно; -nschwa'rz, s. Koh'lschwarz; **Koh'lenstau'b**, m. I. угольная пыль; (zu Feuerwerken u. zum Pulvermachen) пороховая мякоть; толчёное уголье; -nsto'ff, m. I. Schdk. углеродъ; углетворъ; -nstoffha'ltig, a Schdk. углеродный; -nto'pf, m. I. (öpfe) угольный горшокъ; горшокъ для угольевъ; -nträ'ger, m. I. угольщикъ; -nwa'gen, m. I. (eines Dampfwagens) тендеръ; -nwa'sserstoffga's, n. I. Schdk. углеводородный газъ; углеродисто-водородный газъ; -nza'nge, f. 2. щипцы (для углей).
Köh'ler, s. Koh'lenbre'nner; -rglau'ben, m. I. слѣпая вѣра; слѣпое довѣріе; -rhü'tte, f. 2. хижина угольщика.
Koh'lgarten, m. I. (ä) капустный огородъ; -lgärtner, m. I. огородникъ; -lgeru'ch, m. I. (üche) щаный запахъ; -lhacke, f. 2. сѣчка; -lkopf, m. I. (öpfe) кочанъ; кочень; кочанный вилокъ; -lkratzdistel, s. Kra'tzdistel; -lmarkt, m. I. капустный рынокъ; -lmeise, f. 2. Ng. (gemeine) синица-кузнечикъ; (schwarzgraue) синица черносѣрая; московка; (kleine) синичка; зинька; -lpflanzen, f. pl. (zum Versetzen) Gtn. рассада; капустная рассада; **Kohlra'bi**, m. I. Gtn. кольраби; брюква надземная; -lrübe, f. 2. Ng. капуста брюквовидная; Нѣмецкая рѣпа; -lschmetter-

ling, m. I. 3. Ng. бáбочка капу́стница.

Koh'lschwarz, a. чёрный какъ у́голь; (ganz schwarz) чернёхонекъ.

Koh'lsprössling, m. I. 3. голо́вка капу́стная; **-lstengel**, m. I. капу́стный стéбель; **-lstrunk**, m. I. (ünke) кочеры́га; **-lsuppe**, f. 2. Kk. щи; (aus frischem Kohl) лѣни́выя щи; щи изъ свѣ́жей капу́сты; **-lweiss**ling, s. Koh'lschmetterling; **Koh'l**wurm, m. I. (ürmer) Ng. капу́стный червь.

Ko'je, f. 2. Sw. спáльный чулáнъ; каю́та; ко́йка.

Kö'ker, m. I. Sw. ку́ршея; прохо́дъ; **-rstü'ck**, n. I. 3. Sw. носовáя пу́шка (на галéрѣ).

Koke'tt, a. кокéтный; кокéтливый; **Koke'tte**, f. 2. кокéтка; **Kokette**rie', f. 2. кокéтство; **Koketti'ren**, vn. (h.) кокéтничать; кокéтствовать.

Ko'lbe, f. 2. (einer Keule) голо́вка; (Keule) булавá; ши́шка; (einer Flinte) приклáдъ; Mech. по́ршень; Schdk. s. Destilli'rkolben, Reto'rte; Ng. s. Ko'lben; Jmdm. die - lausen, * s. Wa'schen (den Kopf).

Ko'lbeisen, n. I. цили́ндръ.

Ko'lben, m. I. Ng. цвѣто́чный сто́лбикъ; приклáдъ ружья́; ру́чка у пистолéта; мáточникъ; **-nbü'rste**, f. 2. кропи́ло; кропи́льная кисть; **-ne'nte**, f. 2. Ng. у́тка-сви́щъ; **-nfö'rmig**, a. булавови́дный; булáвчатый; **-ngla's**, s. Destilli'rglas; **Ko'lbenhi'rse**, f. Ng. Италíйское про́со; со́лнцево про́со; **-nmoo's**, n. I. 3. Ng. плау́нъ булáвчатый; колду́нникъ; **-nre'cht**, s. Fau'strecht; **-nroh'r**, s. Roh'rkolben; **-nröh're**, f. 2. поршнёвая тру́бка; **-nschi'lf**, s. Roh'rkolben; **-nspie'l**, n. I. игрá шарáми; сшибáнiе шаро́въ дуби́нкою; **-nsta'nge**, f. 2. Mech. поршнёвая штáнга; **-ntau'cher**, s. Tau'chente; **-nzi'rkel**, m. I. крáнциркуль; **-nzu'g**, m. I. (üge) поднятiе по́ршня.

Ko'lbicht, a. шишковáтый; булáвистый; булáвчатый; **Ko'lbig**, a. Ng. (Pflanzen) булавови́дный; булавообрáзный; umgekehrt - изврáтно-булáвистый; * s. Tö'lpelhaft, Plump.

Ko'lderstock, m. I. (öcke) Sw. ру́чка (у руля́).

Koli'bri, etc. s. Coli'bri, etc.

Ko'lik, f. 2. Hlk. ко́личь; ко́лика; рѣзъ въ кишкáхъ; закру́тъ; **Ko'lik-**, a. Hlk. - ко́лики.

Ko'lkrabe, m. II. Ng. большо́й чёрный во́ронъ.

Ko'ller, m. I. s. Colle't; (Pferdekrankheit) кружéнiе головы́; бѣшенство; das Pferd hat den - ло́шадь взбѣси́лась; * о́дурь; * сумасбро́дство; * бѣшенство; er hat den -, * онъ сумасбро́дничаетъ; **Ko'llerig**, a. бѣшеный; **Ko'llern**, va. (fortwälzen) кати́ть; -, vn. (h.) кати́ться; (Pferde) бѣси́ться; (Truthahn) клохтáть; es kollert (knurrt) im Leibe, s. Knu'rren.

Ko'lon, n. I. Spl. двоето́чiе; Zk. s. Gri'mmdarm.

Kolonie', **Kolo'nne**, etc. s. Colonie', etc.

Kolo'ss, m. I. 3. Alt. коло́ссъ; **Kolossa'l**, a. s. Kolossa'lisch; **Kolossa'le**, n. II. колоссáльность; **Kolossa'lisch**, a. колоссáльный; огро́мный.

Kombü'se, Sw. s. Schi'ffsküche.

Kome't, m. II. Stk. комéта; **Kome'ten-**, a. Stk. комéтный; **-nbah'n**, f. 2. путь комéты; **-tenbeschrei'bung**, f. Stk. описáнiе комéтъ; кометогрáфiя; **-nschwei'f**, m. I. 3. хвостъ комéты.

Ko'mik, f. ко́мика; **Ko'miker**, m. I. Sb. ко́микъ; **Ko'misch**, a. коми́ческiй; (kurzweilig) забáвный; смѣшно́й; (sonderbar) стрáнный.

Ko'mma, n. I. (pl. Kommata) Spl. запятáя.

Ko'mmen, vn. irr. (s.) (komme, kam, gekommen): zu Fusse - приходи́ть, придти́; (zu Pferde) прiѣзжáть, -ѣ́хать; gefahren - ѣ́хать; (plötzlich erscheinen) очути́ться; попáсть; wer kommt da? кто тамъ идётъ? es kommen Gäste го́сти и́дутъ; wer kommt jetzt? (Reihenfolge) чья тепéрь о́чередь? jetzt kommst du тепéрь твоя́ о́чередь; woher kommt das? отчего́ э́то? wie ist es gekommen? какъ э́то случи́лось? wie kommt es? отъ чего́ э́то? es konnte nicht anders - и́наче не могло́ быть; wie es auch - mag, es komme, was da wolle, * что́ бы ни вы́шло; что бы не случи́лось; Jemandem grob -, * гру́бо говори́ть съ кѣмъ; über Jmdn. - (Uebel, Krankheit) постигáть, -гнуть кого́; nicht von der Stelle - съ мѣ́ста не тро́гаться; an eines Andern Stelle - поступáть, -пи́ть на чьё-либо мѣ́сто; es kommt auf Jeden ein Rubel на кáждаго прихо́дитсяоди́нъ рубль; komme mir damit nicht! не разскáзывай мнѣ объ э́томъ! auf etw. - (sich erinnern), * вспо́мнить что; auf etw. - взду́маться; um wieder auf das Vorige zu -, * что́бы возврати́ться къ прéжнему предмéту; hinter Jmds. Pläne -, * узнáть чьи намѣ́ренiя; um etw. - лишáться; zu etw. -, s. Erwe'rben, Verdie'nen, Erha'lten; zu Vermögen - наживáться, -жи́ться; er ist wohlfeil zu seinem Hause gekommen, * онъ дёшево купи́лъ свой домъ; zur Sache etc. - доходи́ть, дойти́ до чего́; es ist zwischen ihnen zum Process gekommen мéжду ни́ми завязáлась тя́жба; zu Vernunft -, zu sich -, * образу́мливаться, -миться; * дѣ́латься, с- умнѣ́е; поумнѣ́ть; zum Vorschein - появля́ться, -ви́ться; про-; выходи́ть, вы́йти; (sich zeigen) покáзываться, -зáться; zu seinem Zwecke - достигáть, -гнуть своéй цѣ́ли; zu Worte -, * заговори́ть; * начáть говори́ть; er liess Niemanden zu Worte - онъ никому́ не далъ сказáть сло́ва; онъ всѣхъ заговори́лъ; zu nahe -, * подступáть, -пи́ть къ чему́, къ кому́; * тро́гать; zu sich -, * приходи́ть, придти́ въ себя́; es kam so weit, dass etc. дошло́ до того́, что и пр.; damit wirst du nicht weit - э́тимъ ты ничего́ не возмёшь; wenn es hoch kommt, * мно́го что; * мно́го мно́го; * въ крáйнемъ слу́чаѣ; hoch zu stehen - до́рого стать; Jmdn. - lassen велѣ́ть кому́ придти́; es dahin - lassen доводи́ть, довести́ до чего́; in den Wurf -, * попáсть подъ ру́ку; -, n. I. s. A'nkunft; **Ko'mmend**, ppr. u. a. бу́дущiй; слѣ́дующiй; kommendes Jahr слѣ́дующiй годъ.

Komödia'nt, m. II. комедiáнтъ; **Komödia'nten-**, a. комедiáнтскiй; **Komödia'ntin**, f. 2. комедiáнтка; **Komö'die**, f. 2. комéдiя; **-dienhau's**, n. I. (äuser) теáтръ; **-dienze'ttel**, m. I. афи́ша; афи́шка.

Ko'ndor, Ng. s. Grei'fgeier.

Kö'nig, m. I. 3. коро́ль; (Kegel) королёкъ; Ktsp. коро́ль; - der Könige, * Царь царéй; * Царь цáрствующихъ; * Госпо́дь вселéнной; die Bücher der Könige, Bibl. кни́ги царствъ; Fest der heiligen drei Könige, Kg. Богоявлéнiе Госпо́дне; Крещéнiе; **Kö'nigin**, f. 2. королéва; (im Schach) ферзь; фéрезь; королéва; - der Bienen, Ng. мáтка пчели́ная; - des Festes, * цари́ца прáздника; **Kö'niglich**, a. королéвскiй; -, ad. по-цáрски; - gesinnt sein, Stw. держáть сто́рону короля́; быть привéрженнымъ королю́; sich - freuen быть внѣ себя́ отъ рáдости; **-glichgesi'nnter**, m. II. Stw. рояли́стъ; **Kö'nigrei'ch**, n. I. 3. королéвство; (Reich) цáрство; **Kö'nigs-**, a. Stk. королéвскiй; **-sa'dler**, m. I. Ng. чёрный орёлъ; большо́й орёлъ; берку́тъ; **-sa'pfel**, m. I. (ä) Gtn. ранéтъ; **-sfami'lie**, f. 2. королéвская фами́лiя; **-ske'rze**, f. 2. Ng. цáрскiй ски́петръ; цáрская свѣчá; коровя́къ; верби́шникъ; **-skrau't**, s. Basi'lienkrau't; **-skro'ne**, f. 2. королéвская коро́на; **-smo'rd**, m. I. 3. цареубíйство; **-smö'rder**, m. I. цареубíйца; **-spflau'me**, f. 2. Gtn. ренкло́дъ; **-sri'nde**, f. 2. Ng. ко́рка лихорáдочная королéвская; röhrige - хи́на королéвская слитáя; **-sro'se**, s. Päo'nie; **-ssa'lbe**, f. Hlk. мазь смоляновосковáя; **-sschie'ssen**, n. I. (bei Schützenfesten) стрѣльбá въ мишéнь; **-sschla'nge**, f. 2. Ng. удáвъ обыкновéнный; **-sschlo'ss**, n. I. (össer) королéвскiй дворéцъ; **-ssi'tz**, s. Reside'nz; **-ssoh'n**, m. I. (öhne) королéвичъ; **-sstra'sse**, f. 2. королéвская у́лица; **-sti'tel**, m. I. ти́тулъ королéвскiй; **-sto'chter**, f. (öchter) королéвна; королéвская дочь; **-svo'gel**, m. I. (ö) царь-пти́ца; **-swah'l**, f. 2. избрáнiе короля́; eine - vornehmen избирáть, -брáть короля́; **-swa'sser**, n. I. Schdk. цáрская во́дка; селитро-солянáя кислотá; **-swie'sel**, s. Hermeli'n; **-swü'rde**, f. королéвское досто́инство; **Kö'nigthum**, n. I. Stw. королéвство.

Kö'nnen, vn. irr. (h.) (kann, konnte, gekonnt): мочь; быть въ состоя́нiи; s. a. Wi'ssen, Verste'hen; er kann ein wenig Deutsch онъ говори́тъ немно́го по-Нѣмéцки; онъ умѣ́етъ немно́го говори́ть по-Нѣмéцки; so gut ich kann какъ могу́; по возмо́жности; какъ умѣ́ю; er kann weder lesen noch schreiben онъ не умѣ́етъ ни читáть, ни писáть; онъ негрáмотный; es kann sein мо́жетъ быть; ich kann nichts dafür, * я не виновáтъ; * э́то не моя́ винá; wenn ich es nur so könnte, wie ich es wollte, * радъ бы, да не льзя (od. да не идётъ); * радъ бы въ рай, да грѣхи́ не пускáютъ;

er schreit, was er kann, * онъ кричи́тъ, что есть си́лы (oder мо́чи); laufe, was du kannst! бѣги́ скорѣ́е! -, n. I. мочь; си́ла; (Fähigkeit) спосо́бность.

Kope'ke, f. 2., **Kope'ken**, m. II. Mzw. копе́йка; er hat keinen - in der Tasche, * у него́ ни гроша́ де́негъ нѣтъ.

Kö'per, m. I. W. ки́перная ткань; **Kö'pern**, va. W. ткать на́крестъ; geköpertes Zeuch, W. ки́перная матéрія; ки́перъ.

Kopf, m. I. (öpfe) Zk. голова́; (eines Hutes) тулья́; (eines Nagels) шля́пка; (einer Stecknadel) голо́вка; (eines Knochens) Zk. голо́вка; (eines Muskels) Zk. коне́цъ; er hat -, * онъ не глупъ; * онъ человѣ́къ не глу́пый; hohler -, * пуста́я голова́; unruhiger -, * безпоко́йный человѣ́къ; offener -, * поня́тливая голова́; vom Kopfe bis zu den Füssen, *съ ногъ до головы́; was hat er im Kopfe? *что у него́ въ головѣ́ (на умѣ́)? im Kopfe rechnen, Rk. исчисля́ть въ умѣ́; etw. aus dem Kopfe hersagen, * говори́ть, сказа́ть что на-изу́стъ; den - hängen, sinken lassen повѣ́сить го́лову; * заду́мываться, -маться; seinen - anstrengen, * напряга́ть у́мственныя си́лы; Jmdm. den - warm, heiss machen, * вскружи́ть кому́ го́лову; * причиня́ть, -ни́ть кому́ мно́го забо́тъ; das geht mir im Kopfe herum, * э́то меня́ безпоко́итъ (oder трево́житъ); den - hoch tragen, * подыма́ть, подня́ть носъ; den - darauf setzen, * руча́ться въ чёмъ; быть увѣ́реннымъ въ чёмъ; den - aufsetzen, * упря́миться, за-; auf seinem Kopfe bestehen, * наста́ивать, -стоя́ть на своёмъ; es wird den - nicht kosten, * не больша́я бѣда́; * тутъ нѣ́чего боя́ться; mit dem Kopfe büssen, * поплати́ться жи́знію; den - verlieren быть уби́ту; быть казнёну; * потеря́ть го́лову; потеря́ть прису́тствіе ду́ха; не зна́ть что дѣ́лать; sich worüber den - zerbrechen, * лома́ть себѣ́ го́лову надъ чѣмъ; sich etw. in den - setzen, * взять себѣ́ что въ го́лову; * то́лько и тверди́ть объ одно́мъ; sich etwas aus dem Kopfe schlagen, * оставля́ть, -вить своё намѣ́реніе; mit dem Kopfe gegen die Wand (rennen) wollen, * лѣ́зть на́ стѣ́ну; ich weiss nicht, wo mir der - steht, * я самъ себя́ не по́мню; * не зна́ю, что со мно́ю; seinem eigenen Kopfe folgen, nach seinem Kopfe handeln, * дѣ́лать, поступа́ть по-сво́ему; viel Köpfe, viel Sinne, *ско́лько голо́въ, сто́лько умо́въ; was man nicht im Kopfe hat, das muss man in den Beinen haben, * когда́ па́мяти нѣ́тъ, то но́ги отвѣча́ютъ; **Kopf-**, a. Zk. Hlk. головно́й; * у́мственный; **Ko'pfabscess**, m. I. 3. Hlk. нары́въ въ головѣ́; **-pfader**, f. 2. Zk. головна́я крововозвра́тная ве́на; **-pfarbeit**, f. 2. * у́мственный трудъ; **-pfarte'rie**, f. Zk. головна́я арте́рія; **-pfausschlag**, m. I. (äge) Hlk. головна́я сыпь; **-pfbad**, n. I. (äder) окачива́ніе, облива́ніе головы́ водо́ю; **-pfband**, s. Ko'pfbinde; **-pfbede'ckung**, f. 2. покры́тіе головы́; s. a. Hau'be, Hut, Mü'tze; **Ko'pfbinde**, f. 2. головна́я повя́зка; Hlk. s. Hau'ptbinde; **-pfbistu'ri**, n. I. Hlk. бисту́рій съ пу́говкою; **-pfblume**, f. 2. Ng. воро́бьишникъ; **-pfbrechen**, n. I.: das kostet -, * за (надъ) э́тимъ полома́ешь го́лову; * э́то тру́дное дѣ́ло; **-pfbrechend**, a. головоло́мный; весьма́ тру́дный; **-pfbürste**, f. 2. головна́я щётка; **Kö'pfchen**, n. dim. I. голо́вка; **Kö'pfen**, va. s. Enthau'pten; (Bäume) Gtn. s. Ka'ppen; -, vn. (h.) s. A'n setzen (Köpfe); -, n. I. s. Enthau'ptung; **Ko'pffliege**, **-pfflügel**, **-pfflügler**, m. I. Ng. главокры́лъ; главоперъ́; **-pfförmig**, a. на подо́біе головы́; Ng. Hlk. голо́вчатый; **-pffüssler**, m. pl. Ng. главоно́гіе od. головоно́гіе моллю́ски; **-pfgebu'rt**, f. 2. роды́ съ предшествова́вшею голово́ю; **-pfgeld**, n. Stw. s. Ko'pfsteuer; **-pfgeschwu'lst**, f. (ülste) Hlk. головна́я о́пухоль; **-pfgicht**, f. Hlk. ломо́та въ головѣ́; **-pfgrind**, m. I. шёлуди; парши́; **-pfhaar**, n. I. 3. во́лосы на головѣ́; **-pfhänger**, m. I. * поню́ра; ханжа́; **-pfhängerei'**, s. Schei'nheiligkeit; **Ko'pfholz**, n. I. Fw.: den Wald als - behandeln обраща́ть, обрати́ть (лѣсъ) въ безверши́нныя дере́вья; **-pfholzwi'rthschaft**, f. 2. Fw. безверши́нное лѣсно́е хозя́йство; **-pfkissen**, n. I. поду́шка; изголо́вье; изголо́вокъ; **-pfkohl**, m. I. Gtn. Kk. коча́нная капу́ста; **-pfkrankheit**, f. 2. головна́я болѣ́знь; **-pfkrätze**, s. Ko'pfgrind; **-pflage**, f. (des Kindes im Mutterleibe) родово́е положе́ніе голово́ю впередъ; **Ko'pflaus**, f. (äuse) Ng. головна́я вошь; **Kö'pflein**, s. Kö'pfchen; **Ko'pflos**, a. безголо́вый; * s. Du'mm, U'nbesonnen; **Ko'pflosigkeit**, f. 2. глу́пость; **Kö'pfmaschi'ne**, f. 2. гильоти́на; **Ko'pfmesser**, m. I. Hlk. головомѣ́ръ; головоизмѣ́ритель; **-pfmuskel**, m. I. Zk. головна́я мы́шица; **-pfnerv**, m. II. головно́й нервъ; **-pfnetz**, n. I. 3. головна́я сѣ́тка; **-pfnicken**, n. I. кива́ніе голово́ю; **-pfnuss**, f. Ng. s. Ni'sse; * § тума́къ; **-pfputz**, m. I. 3. головно́й убо́ръ; нако́лка; **-pfräude**, s. Ko'pfgrind; **-pfrechnen**, n. I. Rk. исчисле́ніе въ умѣ́; **-pfregio'nen**, f. pl. Zk. Hlk. сто́роны головы́; **-pfriemen**, m. I. (der Pferde) о́главль; **-pfsalat**, m. I. 3. Gtn. Kk. коча́нный сала́тъ; лату́къ; **Ko'pfschild**, m. I. (der) (bei Thieren) головно́й щитъ; **-pfschildig**, a. Ng. головощи́тный; **Ko'pfschimmel**, m. I. Ng. плѣ́сень; **-pfschlagader**, s. Ko'pfarte'rie; **-pfschleier**, m. I. вуа́ль; покрыва́ло; **-pfschmerz**, m. I. 2., **-pfschmerzen**, m. pl. головна́я боль; ich habe - у меня́ голова́ боли́тъ; **Ko'pfschmuck**, s. Ko'pfputz; **-pfschütteln**, n. I. тря́сеніе голово́ю; **-pfstelle**, f. 2. го́ловы; zur - въ голова́хъ; **-pfstellung**, f. 2. Mal. положе́ніе головы́; **-pfsteuer**, f. 2. Stw. поголо́вная по́дать; поду́шный сборъ; - zahlen плати́ть поду́шное; unter - stehen находи́ться въ поду́шномъ окла́дѣ; **Ko'pfsteuerei'nnehmer**, m. I. сбо́рщикъ пода́тей; **-pfsteuerpfli'chtig**, a. состоя́щій въ поду́шномъ окла́дѣ; **-pfstück**, n. I. 3. головна́я часть; **-pfstimme**, f. 2. Tk. s. Fi'stel; **-pfstoss**, m. I. (össe) толчо́къ въ го́лову; тума́къ; **-pftheil**, s. A'ntheil (Jmds. im Nachlass); **-pftuch**, n. I. (ücher) головно́й плато́къ; **-pfübel**, s. Ko'pfkrankheit; **Kopfü'ber**, ad. стремгла́въ; внизъ голово́ю; кубарёмъ; es geht hier Alles -, * здѣсь всё вверхъ дномъ; **-pfwassersucht**, f. 2. Hlk. головна́я водяна́я болѣ́знь oder водя́нка; **Ko'pfweh**, s. Ko'pfschmerz; **-pfwunde**, f. 2. головна́я ра́на; p. на головѣ́; **-pfwurm**, m. I. (ürmer) Ng. головно́й че́репный червь; **-pfzange**, Hlk. s. Ko'pfzieher; **-pfzerglie'derung**, f. 2. Zk. разсѣче́ніе головы́; **-pfzeug**, n. I. 3. головно́й убо́ръ; че́пчикъ; **-pfzieher**, m. I. Hlk. тирте́тъ; акуше́рскія клещи́.

Ko'ppe, s. Gi'pfel, Ku'ppel.

Ko'ppel, f. 2. (des Degens) портупе́я; (für Pferde) при́вязь; (für Hunde) Jäg. сво́ра; - Hunde смычо́къ, сво́ра соба́къ; **-lfi'scher**, m. I. учу́жчикъ; **-lfischerei'**, f. 2. учу́жная ры́бная ло́вля; **-lhu'nd**, m. I. 3. сво́рная соба́ка; c. на сво́рѣ; **-lhu't**, s. Ko'ppeltri'ft; **-lja'gd**, f. 2. о́бщая охо́та; **Ko'ppeln**, va. соедини́ть; свя́зывать, -за́ть; (Hunde) Jäg. сво́рить; привя́зывать, -за́ть на сво́ру; -, n. I. свя́зываніе вмѣ́стѣ) oder попа́рно); огора́живаніе; **-lrie'men**, m. I. сво́ра; **-lsei'l**, n. I. Jäg. путло́; (für Pferde) путло́; пу́ты; **-ltri'ft**, f. 2. о́бщій вы́гонъ; **Ko'ppelung**, f. 2. s. Ko'ppeln; telegraphische - телеграфи́ческій соедини́тель; копуля́торъ; **-lwei'de**, s. Ko'ppeltri'ft; **-lwi'rthschaft**, f. 2. Ldw. Голсти́нская хозя́йственная систе́ма.

Ko'ppen, va. (Bäume) s. Ka'ppen; -, vn. (h.) (Pferde) грызть я́сли; **Ko'pper**, s. Kri'ppenbei'sser.

Kor, s. Kü'ren, va. irr.

Kora'lle, f. 2. Ng. кора́ллъ; aufgereihte Korallen кораль́ки́; **Kora'llen-**, a. Ng. кора́лловый; **-na'rtig**, a. коралловидный; **-nba'nk**, f. (änke) Ng. кора́лловый рифъ; утёсъ; **-nbau'm**, m. I. (äume) Ng. кораллови́дный красноцвѣ́тникъ; **-ne'rz**, n. I. 3. Bw. кора́лловая руда́; **-nfa'ng**, s. Kora'llenfischerei'; **-nfa'rbig**, a. кора́лловаго цвѣ́та; **-nfi'scher**, m. I. кораллоло́въ; **-nfischerei'**, f. 2. кора́лловая ло́вля; добыва́ніе кора́лловъ; **-nfle'chte**, f. 2. s. Kora'llenmoo's; **-ngewä'chs**, n. I. 3. Ng. кораллови́дное расте́ніе; **-ngi'chtrose**, f. 2. Ng. кора́лловая пео́нія; Іони́ческій ма́рьинъ ко́рень; **-nmoo's**, n. I. 3. Ng. апте́карскій кора́лловый мохъ; коралли́на апте́чная; **-nna'tter**, f. 2. Ng. кора́лловый уда́въ; **-nne'tz**, n. I. 3. сѣ́ть для ловле́нія кора́лловъ; **-nri'ff**, n. I. 3. кора́лловый рифъ; **-nro'th**, a. кра́сный какъ кора́ллъ; кора́лловый; (Lippen) * румя́ный; **-nschmu'ck**, m. I. 3. кора́льковое ожере́лье; **-nschnu'r**, f. (üre) ни́тка кора́льковъ; **-nschwa'mm**, m. I. (ämme) Ng. була́вастикъ сучкова́тый; дуби́нникъ жёлтый; грибъ рога́тый; **-nsto'ck**, m. I. (öcke) Ng. поли́пникъ; **Koralli'ne**, s. Kora'llenmoo's.

Kora'n, s. Alkora'n.

Korb, m. I. (örbe) (aus Ruthen, Stroh

oder Binsen) корзи́на; корзи́нка; плетёнка; крошня́; (Rinde) кошни́ца; ку́зовъ; луко́шко; (aus Birkenrinde) роёвикъ; роёвка; роёвня; (aus Pappe) карто́нъ; ко́робъ; коро́бка; (über einem Wagen) ку́зовъ; волчо́къ; (am Degengefäss) ча́шка; * отка́зъ; Jmdm. einen - geben, * отка́зывать, -за́ть кому́; **Korb-**, *a.* плетёный; **Kö'rbchen**, *n. dim. I.* корзи́нка; корзи́ночка; коро́бочка; **Ko'rbflasche**, *f.* 2. оплетённая буты́лка; **Ko'rbflechter, Ko'rbmacher**, *m. I.* корзи́нщикъ; **-bmacherha'ndwerk**, *n. I.* ремесло́ корзи́нщика; **-bmuschel**, *f.* 2. *Ng.* квашо́нка; **-bschanze**, s. Scha'nzkorb; **-btabak**, s. Cana'ster; **-bvoll**, *ad.* по́лная корзи́на; **Ko'rbwagen**, *m. I.* (geflochtener) плетёная пово́зка; **-bweide**, *f.* 2. *Ng.* и́ва прутя́ная; ве́рба ло́зная; верболо́зъ; **Ko'rbweise**, *ad.* корзи́нками; **Ko'rbzange**, *f.* 2. *Kw.* тена́ль.

Koria'nder, *m. I. Ng.* коріа́ндръ; кишне́цъ; **Koria'nder-**, *a.* кишнецо́вый; кишне́чный; **-rsa'men**, *m. I.* кишнецо́вое od. кышне́чное сѣмя; **-rö'l**, *n. I.* кишнецо́вое ма́сло.

Kori'nthe, *f.* 2. *Ng. Wb.* кори́нка; **Kori'nthen-**, *a. Wb.* кори́нковый; **-ntrau'be**, *f.* 2. *Wb.* виногра́дная кори́нковая кисть.

Kork, *m. I.* 3. *Ng.* про́бка; aus, von -, **Kork-**, *a.* про́бковый; пробкова́тый; **-kartig**, *a.* пробкови́дный; **-kbaum**, *m. I.* (äume), **-keiche**, *f.* 2. *Ng.* про́бковое де́рево; про́бковый дубъ; **-kholz**, *n. I.* (ölzer) про́бковое де́рево; **-kpfropf**, s. Ko'rk; **-krüster**, *f.* 2. *Ng.* иле́мъ про́бочный; караґу́чъ; караѓа́чъ; **-ksauer**, *a. Schdk.* пробкоки́слый; **-ksäure**, *f.* 2. про́бковая кислота́; **-ksohle**, *f.* 2. про́бковая подо́шва; **-kstoff**, *m. I.* 3. про́бковое вещество́; **-kulme**, s. Ko'rkrüster; **-kzieher**, *m. I.* што́поръ; про́бочникъ.

Kormora'n, *m. I.* 3. *Ng.* бакла́нъ [большо́й.

Korn, *n. I.* (*pl.* Körner) зерно́; (Grütz-, Salzkorn) крупи́на; (Sand) песчи́на; (Getreide) хлѣбъ; (Roggen) рожь; (an Schusswaffen) прицѣль; зря́чка; *Mzw.* про́ба; von feinem - мелкозерни́стый; mit - handeln, *H.* торгова́ть хлѣбомъ; etw. auf dem Korne haben, * имѣть что на примѣтѣ; * стара́ться о чёмъ; Jmdn. auf's - nehmen, fassen, * мѣтить на кого́; * гры́зться на кого́; Mann von altem Schrot u. -, * человѣкъ че́стный и правди́вый; **Korn-**, *a. Ng. Ldw.* хлѣбный; **-nacker**, *m. I.* (ā) *Ldw.* по́ле, засѣва́емое хлѣбомъ; па́шня; **-nähre**, *f.* 2. хлѣбный ко́лосъ.

Korna'k, s. Elepha'ntenfüh'rer.

Ko'rnausfuhr, *f.* 2. вы́возъ хлѣба за грани́цу; **Ko'rnaussaat**, *f.* 2. *Ldw.* хлѣбный посѣвъ; п. хлѣба; **-nbau**, *m. I.* воздѣлываніе хлѣба; хлѣбопа́шество; **-nbauer**, *m. II.* хлѣбопа́шецъ; землѐдѣлецъ; **-nblau**, *a.* василько́ваго цвѣта; си́ній; **Ko'rnblume**, *f.* 2. *Ng.* (blaue) василёкъ; василёчекъ; (rothe) ку́коль полево́й oder обыкнове́нный; **-nboden**, *m. I.* (ö) па́хотная земля́ (по́чва); житница, хлѣбный анба́ръ; **Ko'rnbohrer**, s. Ko'rnkäfer; **-nbrand**, *m. I. Ntl.* ржа́; ржа́вчина; головня́; изга́рина; изга́ра; **-nbranntwein**, *m. I.* 3. хлѣбное, просто́е вино́; во́дка.

Kö'rnchen, *n. dim. I.* зёрнышко; крупи́нка; крупи́ночка; **Kö'rnen**, *va.* (Schiesspulver) зерни́ть; (Metalle) *Httk.* дроби́ть; -, *vn.* (*h.*) (Getreide) зерни́ться; колоси́ться; налива́ться; (Salz) крупи́ться; зерни́ться; осѣда́ться; sich - зерни́ться; кроши́ться; крупи́ться; -, *n. I.* зерне́ніе; дробле́ніе; прима́нка; **Kö'rnerfre'sser**, *m. pl. Ng.* зерноя́дныя пти́цы; **-rla'ck**, *m. I.* ла́кка зерни́стая.

Ko'rnernte, *f.* 2. *Ldw.* убо́рка хлѣба; жа́тва, урожа́й хлѣба.

Kö'rnerrei'ch, *a.* зерни́стый.

Ko'rnfege, *Ldw.* s. Ko'rnschwinge; **-nfeld**, s. Ko'rnacker; **-nfink**, *m. II.* овся́нка; **-nfuhre**, *f.* 2. возъ хлѣба od. съ хлѣбомъ; **-ngarbe**, *f.* 2. снопъ; хлѣбный снопъ; **-ngese'tz**, *n. I.* 3. зако́нъ о хлѣбѣ; **-ngewä'chs**, *n. I.* 3. зерново́е расте́ніе; **-nhalm**, *m. I.* 3. сте́бель соло́мина; **-nhandel**, *m. I.* хлѣбная торго́вля; торго́вля хлѣбомъ; хлѣбный торгъ; **-nhändler**, *m. I.* хлѣбопрода́вецъ; хлѣбопромы́шленникъ; торгу́ющій хлѣбомъ; **Ko'rnhaus**, s. Ko'rnmagazi'n, Ko'rnkammer.

Kö'rnicht, *a.* зерни́стый; похо́жій на зёрна; **Kö'rnig**, *a.* зерни́стый; (Butter, Honig) крупи́чатый; крупча́тый.

Ko'rnjahr, *n. I.* 3. хлѣборо́дный го́дъ; урожа́йный годъ; **-njude**, * s. Ko'rnwucherer; **-nkäfer**, *m. I. Ng.* хлѣбная бо́жья коро́вка; **-nkammer**, *f.* 2. жи́тница; **-nkasten**, *m. I.* (ä) ларь; **-nland**, *n. I.* (änder) хлѣборо́дная страна́ (земля́).

Kö'rnlein, *n. dim. I.* зёрнышко.

Ko'rnmagazi'n, *n. I.* 3. хлѣбный мага́зинъ; **-nmangel**, *m. I.* недоста́токъ въ хлѣбѣ; **-nmarkt**, *m. I.* (ärkte) хлѣбный ры́нокъ.

Kö'rnmaschi'ne, *f.* 2. зерни́льная, дроби́льная; (der Wachszieher) крупи́льня; воскоцѣди́льная (зерни́льная) ма́шина.

Ko'rnmass, *n. I.* 3. хлѣбная мѣра; **-nmesser**, *m. I.* мѣрильщикъ зерново́го хлѣба; **-nmotte**, s. Ko'rnwurm (weisser); **-nmühle**, *f.* 2. мукомо́льная ме́льница; **-nnägelein**, *n. I.*, **-nnelke**, *f.* 2. *Ng.* полева́я гвозди́ка; **-nöl**, *n. I.* 3. хлѣбное ма́сло; **-npulver**, *n. I.* круглозерни́стый по́рохъ; **-nraden**, s. Ko'rnblume (rothe); **-nreich**, *a.* хлѣборо́дный; изоби́льный хлѣбомъ; **-nrose**, s. Fe'ldmohn (rother); **-nsack**, *m. I.* (äcke) мѣшо́къ для хлѣба; **-nschabe**, s. Ko'rnwurm (weisser); **-nschiff**, *n. I.* 3. кора́бль, нагружённый хлѣбомъ; **-nschraube**, s. Meh'lschraube; **-nschwinge**, *f.* 2. вѣяло; вѣяльня; вѣялка; **Ko'rnschwinger**, *m. I.* 3. вѣятель; **-nsieb**, *n. I.* 3. хлѣбное рѣшето́; гро́хотъ.

Kö'rnsieb, *n. I.* 3. (zum Schiesspulver) крупи́льное, зерни́льное рѣшето́.

Ko'rnspeicher, *m. I.* хлѣбный амба́ръ od. анба́ръ; **-nspende**, s. Getrei'deau'stheilung; **-nsperre**, *f.* 2. запреще́ніе вывози́ть хлѣбъ.

Ko'rnstaub, *m. I.* вы́сѣвки; вы́вѣвки.

Kö'rnung, s. Kö'rnen, *n.*

Ko'rnwage, *f.* 2. хлѣбные вѣсы́; **-nweih**, *Ng.* s. Blei'falke; **-nwerfer**, *m. I.* перебра́сывающій хлѣбъ; **-nwicke**, s. A'ckerwi'cke; **-nwinde**, s. We'getri'tt; **-nwolf**, *m. I.* (ölfe) *Ng.* медвѣдка; **-nwucher**, *m. I.* переку́пка хлѣба; бары́шничество; **-nwucherer**, *m. I.* переку́пщикъ, скупщи́къ хлѣба; бары́шникъ; **-nwurm**, *m. I.* (ürmer) *Ng.* (weisser) моль зернова́я; (brauner, schwarzer) долгоно́сикъ анба́рный; **-nzange**, *f.* 2. (der Schmelzarbeiter) корнца́нги; щи́пчики; *Hlk.* s. Stei'nzange; **-nzehent**, *m. I.* 2. деся́тая до́ля жа́твы; **-nzinn**, *n. I. Httk.* зерни́стое о́лово.

Kö'rper, *m. I.* тѣло; ко́рпусъ; ту́ловище; **Kö'rper-**, *a.* тѣле́сный; *Gl.* ко́рпусный; **-ra'nlage**, *f.* 2. приро́дная скло́нность; **-rbau'**, *m. I.* тѣлосложе́ніе; сложе́ніе; *Zk.* тѣлострое́ніе; строе́ніе тѣла; **Kö'rperbescha'ffenheit**, *f.* 2. сво́йство тѣла; **-rbewe'gung**, *f.* 2. тѣлодвиже́ніе; **-rbi'ldung**, *f.* 2. образова́ніе тѣла; фигу́ра; **Kö'rperchen**, *n. dim. I.* тѣльце; (Theilchen) части́ца; **-rgesta'lt**, *f.* 2. фигу́ра; станъ; **-rgrö'sse**, s. Wuchs, Statu'r; **-rha'ltung**, *f.* 2. нару́жный видъ; оса́нка; **-rkra'ft**, *f.* (äfte) си́ла; die - üben упражня́ть тѣле́сныя си́лы; **-rlich**, *a.* тѣле́сный; (materiell) веще́ственный; ли́чный; körperliche Verrichtungen, *Hlk.* жи́зненное отправле́ніе; körperlicher Inhalt, *Gl.* куби́ческое (ко́рпусное) содержа́ніе; толстота́; körperlicher Eid, *Rw.* прися́га, ли́чно дава́емая; - krank sein быть болѣзненнымъ; имѣть болѣзненное тѣлосложе́ніе; er ist - gesund онъ здоро́ваго тѣлосложе́нія; онъ здоро́въ; **-rlichkeit**, *f.* тѣле́сность; **-rlo's**, *a.* безпло́тный; безтѣле́сный; **-rlo'sigkeit**, *f.* безпло́тность; безпло́тіе; безтѣле́сность; **-rma'ss**, *n. I.* 3. *Gl.* куби́ческая мѣра; мѣра тѣла; **-rme'ssung**, *f.* 2. стереоме́трія; **Kö'rperschaft**, s. Corporatio'n, Gese'llschaft; **-rschwa'ch**, *a.* сла́бый тѣломъ; сла́баго тѣлосложе́нія; **-rschwä'che**, *f.* 2. сла́бость тѣла; сла́боё тѣлосложе́ніе; **-rsto'ff**, *m. I.* 3. вещество́; мате́рія; **-rü'bung**, *f.* 2. упражне́ніе тѣла; тѣле́сное упражне́ніе; s. a. Gymna'stik, Tu'rnkunst; **-rwe'lt**, *f.* веще́ственный міръ; **-rzah'l**, *f.* 2. *Rk.* ко́рпусное число́.

Korypha'e, *m. II.* корифе́й;* коново́дъ; **Koryphä'en-**, *a.* * коново́й; коновно́й.

Kosa'k, *m. II.* каза́къ; **Kosa'ken-**, *a.* каза́чій; каза́цкій; **-na'nführer**, *m. I.* атама́нъ; **-na'nführers-**, *a.* атама́нскій; **-ndo'rf**, *n. I.* (örfer) ста́ница; куре́нь; **-nklei'd**, *n. I.* (der) каза́цкое пла́тье; **Kosa'kenla'ger**, *n. I.* каза́чій станъ; кошъ; **-npfe'rd**, *n. I.* каза́цкая ло́шадь; **-npei'tsche**, *f.* 2. (каза́цкая) нага́йка; **-nregime'nt**, *n. I.* (ter) *Kw.* каза́чій полкъ.

Ko'scher, *a.* (bei den Juden) ко́шерный.

Ko'sen, *vn.* (*h.*): mit Jmdm. - бесѣдовать; нѣжничать съ кѣмъ; ласка́ть кого́.

Kosme'tisch, *a.* космети́ческій; притира́тельный.

Ko'smisch, *a. Ntl. Stk.* косми́ческій; **Kosmogonie',** *f.* космого́нія; уче́ніе о сотворе́ніи міра; **Kosmogra'ph,** *m. II.* космогра́фъ; міроописа́тель; **Kosmographie',** *f.* 2. космогра́фія; міроописа́ніе; **Kosmogra'phisch,** *a.* космографи́ческій; **Kosmologie',** *f.* 2. космоло́гія; **Kosmolo'gisch,** *a.* космологи́ческій; **Kosmopoli't,** *m. II.* космополи́тъ; **Kosmopoli'tisch,** *a.* космополити́ческій; всемі́рный; **Kosmopoliti'smus,** *m.* космополити́змъ; **Kosmora'ma,** *n. I.* (men) космора́ма; **Ko'smos, Ko'smus,** *m.* свѣтъ; *Litt.* ко́смосъ; мірозда́ніе; *Ng.* укра́съ.

Kost, *f.* (Speise) ку́шанье; пи́ща; (Tisch) столъ; (Unterhalt) содержа́ніе; пропита́ніе; schmale, magere - ску́дная пи́ща; бѣ́дный столъ; bei Jmdm. in - sein, in die - gehen быть у кого́ на хлѣ́бахъ; имѣ́ть у кого́ столъ; Jmdn. in - nehmen брать, взять кого́ на хлѣ́бы; freie - haben имѣ́ть столъ да́ромъ.

Ko'stbar, *a.* дорого́й; драгоцѣ́нный; **-rkeit,** *f.* 2. драгоцѣ́нность; (hoher Werth) дорога́я цѣна́; (Geschmeide etc.) драгоцѣ́нная вещь.

Ko'sten, *va.* (schmecken) отвѣ́дывать, -дать; про́бовать, по-; вкуша́ть, вкуси́ть; (Elend) * испы́тывать, -та́ть; -, *vn.* (*h.*) (gelten) сто́ить; (zu stehen kommen) обходи́ться, обойти́сь; es kostet Mühe э́то сто́итъ труда́; es koste, was es wolle, * что бы ни сто́ило; es sich viel - lassen издéрживать, -жа́ть мно́го де́негъ на что.

Ko'sten, *n. pl.* изде́ржки; иждиве́ніе; расхо́дъ; auf Jmds. - leben жить на чей счётъ; * выѣзжа́ть на комъ; auf eigene - на свой счётъ; Jmdm. - verursachen вводи́ть, ввести́, ввесть кого́ въ изде́ржки; Jmdn. in die - verurtheilen, *Rw.* приговори́ть кого́ къ возмѣще́нію изде́ржекъ; die - tragen, bestreiten плати́ть, за-; **-na'nschlag,** *m. I.* (äge) смѣ́та (изде́ржкамъ); **-nau'fwand,** *m. I.* изде́ржки; **-nau'sgleichung,** *f.* 2. замѣ́нъ изде́ржекъ одни́хъ други́ми; **-nbere'chnung,** *f.* 2. счётъ изде́ржкамъ; **-nersa'tz,** *m. I.* вознагражде́ніе за изде́ржки; **-nfrei',** *a.* безъ изде́ржекъ; (umsonst) да́ромъ; безпла́тно; безде́нежно; **-nverzei'chniss,** *n. I.* 3. ро́спись, счётъ изде́ржкамъ.

Ko'stfrei, *a.* имѣ́ющій столъ да́ромъ; **-stgänger,** *m. I.* нахлѣ́бникъ; пансіоне́ръ; **-stgängerin,** *f.* 2. нахлѣ́бница; пансіоне́рка; **-stgeld,** *n. I.* (der) пла́та, де́ньги за столъ, за содержа́ніе; **-sthalter,** *m. I.* содержа́тель нахлѣ́бниковъ.

Kö'stlich, *a.* отли́чный; превосхо́дный; прекра́сный; - leben жить бога́то od. великолѣ́пно; **Kö'stlichkeit,** *f.* отли́чность; превосхо́дность.

Ko'stschule, *f.* 2. пансіо́нъ; **-stschüler,** *m. I.* пансіоне́ръ; **-stschülerin,** *f.* 2. пансіоне́рка; **-stspielig,** *a.* дорого́й; **-stspieligkeit,** *f.* дорогови́зна; **-stverä'chter,** *m. I.* брезгу́нъ; брезга́; er ist kein -, * онъ всё ѣстъ; * онъ ни чѣмъ не бре́згуетъ; **-stverä'chterin,** *f.* 2. брезгу́нья; брезга́.

Kö'ter, *m. I.* дворня́шка; дворо́вая соба́ка.

Koth, *m. I.* (vom Regenwetter etc.) грязь; (der Menschen u. Thiere) калъ; дермо́; (der Vögel) помётъ; mit - beschmuzen запа́чкивать, запа́чкать; загря́знивать, -ни́ть; im Kothe stecken bleiben увя́знуть, за- въ грязи́; * впу́тываться, впу́таться въ дурно́е дѣ́ло.

Koth, *n.* § s. Ko'the.

Ko'thabgang, *m. I. Hlk.* испражне́ніе ка́ла; **-thabzucht,** *f.*, **-thabzug,** *m.* s. Cloa'ke; **-thbrechen,** *n. I. Hlk.* рво́та ка́ломъ; запо́ръ и рво́та; лю́тый запо́ръ; **-thbürste,** *f.* 2. жёсткая башма́шная щётка.

Kö'the, *f.* 2. *Bw.* шала́шъ; бу́дка; ха́та.

Kö'the, *f.* 2. шкафъ; *Zk.* мосло́къ; надкопы́тный суста́въ.

Ko'thfliege, *f.* 2. *Ng.* калоѣ́дка; **-thgrube,** *f.* 2. лу́жа.

Kö'thhaar, *n. I.* 3. (beim Pferd) щётка.

Ko'thhahn, s. Wie'deho'pf; **Ko'thig,** *a.* гря́зный; **-thkäfer,** s. Mi'stkäfer; **-thkarren,** *m. I.* та́чка; **-thkärrner,** *m. I.* чи́стильщикъ ули́цъ; **-thlache,** *f.* 2. лу́жа; **-thlerche,** s. Hau'benle'rche; **-thmonat,** *m. I.* 3. Февра́ль мѣ́сяцъ; **Kö'thner,** *m. I.*, **Ko'thsass,** *m. II.* бобы́ль; **Ko'thspur,** *f.* 2. *Jäg.* каба́ній калъ.

Kotyledona'rpflanzen, *f. pl. Ng.* сѣмянодо́льныя расте́нія.

Ko'tze, Kö'tze, *f.* 2. покрыва́ло; то́лстое одѣя́ло; армя́къ; корзи́на; **Ko'tzen,** *vn.* (*h.*) блева́ть.

Kra'bbe, *f.* 2. *Ng.* небольшо́й морско́й ракъ; ** ребёнокъ.

Kra'bbeln, *va.* § слегка́ цара́пать; щекота́ть (па́льцами); -, *vn.* (*h.*) шевели́ться; шумѣ́ть; по́лзать; es krabbelt mich по ко́жѣ подира́етъ.

Kra'bbenfre'sser, *m. I. Ng.* ракоѣ́дка.

Krach! *int.* грохъ! **Krach,** *m. I.* 3. трескъ; громъ; **Kra'chen,** *vn.* (*h.*) треща́ть, тре́снуть; гро́хнуть; гремѣ́ть; **-chmandel,** *f.* 2. тонкоко́жій минда́льный орѣ́хъ.

Krä'chzen, *vn.* (*h.*) кряхтѣ́ть; (Raben) ка́ркать; -, *n. I.* кряхте́нье; (der Raben) ка́рканье.

Krack! *int.* крахъ; крякъ.

Kra'cke, *f.* 2. кля́ча; кляčо́нка; лошадёнка.

Kra'ckmandel, s. Kna'ckmandel.

Kraft, *f.* (*pl.* Kräfte) си́ла; мочь; in den Jahren der - stehen, * быть въ лу́чшей порѣ́ жи́зни, въ зрѣ́ломъ во́зрастѣ; bei Kräften sein быть въ си́лахъ; быть здоро́вымъ; von Kräften kommen, die Kräfte verlieren лиша́ться, -ши́ться силъ; zu Kräften kommen собира́ться, -бра́ться съ си́лами; * поправля́ться, -ви́ться; (Kranke) о-; mit vereinten Kräften, * о́бщими си́лами; nach Kräften по си́ламъ; поси́льно; ско́лько возмо́жно; alle Kräfte aufbieten употребля́ть, -би́ть уси́ліе; напряга́ть, -пря́чь си́лы; rückwirkende Kraft обра́тное дѣ́йствіе; in - bestehende Gesetze дѣ́йствующіе зако́ны; имѣ́ющіе си́лу зако́ны; in - kommen, treten (Gesetze etc.) возъимѣ́ть си́лу; воз- дѣ́йствіе; in - treten lassen, setzen (Gesetze etc.) приводи́ть, -вести́, -ве́сть въ исполне́ніе; *Rw.* исполня́ть, -ни́ть; wieder in - setzen возобновля́ть, -ви́ть; **Kraft,** *praep.* (mit *Genitiv*): въ си́лу; въ слѣ́дствіе; - des Gesetzes по зако́ну; **-tanstrengung,** *f.* 2., **-taufwand,** *m. I.* уси́ліе; **-täusserung,** *f.* 2. обнару́живаніе силъ; **-tbrühe,** *f.* 2. крѣ́пкій бульо́нъ; **-terre'gung,** *f.* 2. возбужде́ніе силъ; **-tfülle,** *f.* 2. полнота́ силъ; **-tgefüh'l,** *n. I.* 3. созна́ніе силъ; **-tgeist,** s. Kra'ftgenie', Wei'ngeist; **-tgenie',** *n. I.* ге́ній; мо́щный ге́ній; тво́рческій умъ; **Krä'ftig,** *a.* си́льный; (gesund) здоро́вый; (stark gebaut) пло́тный; (mächtig) мо́щный; (stärkend) пита́тельный; крѣпи́тельный; *Hlk.* си́льно дѣ́йствующій; (überführend) * си́льный; убѣди́тельный; (gegründet) основа́тельный; дѣйстви́тельный; kräftige Rede, * си́льная рѣчь; **Krä'ftigen,** *va.* крѣпи́ть; укрѣпля́ть, -пи́ть; **Krä'ftiglich,** *ad.* си́льно; мо́щно; **Kra'ftlehre,** *Ntl.* s. Dyna'mik; **-tlos,** *a.* безси́льный; (schwach) сла́бый; (unvermögend) немо́щный; (unwirksam) недѣйстви́тельный; (Rede) вя́лый; - machen обезси́ливать, -лить; ослабля́ть, -бить; (ungültig machen) дѣ́лать, сдѣ́лать недѣйстви́тельнымъ.

Kra'ftlosigkeit, *f.* безси́ліе; сла́бость; не́мощность; недѣйстви́тельность; неоснова́тельность; in - verfallen сдѣ́латься сла́бымъ; ослабѣва́ть, -бѣ́ть; **-tmehl,** *n. I.* 3. крахма́лъ; **-tmensch,** s. Kra'ftgenie'; **-tmesser,** *m. I. Ntl.* динамо́метръ; **-tmittel,** *n. I. Hlk.* си́льно дѣ́йствующее лека́рство; (stärkend) крѣпи́тельное лека́рство; **-trede,** *f.* 2. си́льная рѣчь; **-treich,** s. Kra'ftvoll; **-tsprache,** *f.* * си́льный, вырази́тельный язы́къ; **-tspruch,** *m. I.* (üche) си́льное изрѣче́ніе; **-tsumme,** *f.* 2. *Mech.* коли́чество, ито́гъ си́лы; **-tsuppe,** *f.* 2. *Kk.* пита́тельная похлёбка; бульо́нъ; **-tübung,** *f.* 2. упражне́ніе силъ; **-tvoll,** *a.* си́льный; **-twort,** *n. I.* (örter) си́льное сло́во; **-twurzel,** *f.* 2. стоси́лъ; ги́нзенгъ.

Kra'gen, *m. I.* воротни́къ; (für Frauenzimmer) воротничёкъ; spanischer -, *Hlk.* сжа́тіе oder уда́вка кра́йней пло́ти; Шпа́нскій воро́тникъ; неотлу́па; (eines Vogels) *Ng.* кольцо́ вокру́гъ шеи́; **-nstickerei',** *f.* 2. шитьё на воротникѣ́; **-ntu'ch,** *n. I.* (ücher) га́лстучекъ; (der Frauenzimmer) воротничёкъ; пелери́нка.

Kra'gstein, *m. I.* 3. *Bk.* кра́гштейнъ; модильо́нъ.

Krä'he, *f.* 2. *Ng.* воро́на; **Krä'hen,** *va.* ка́ркать; (Hahn) пѣть; kein Hahn kräht darnach, * никто́ объ э́томъ не забо́тится; о томъ и поми́ну нѣтъ; -, *n. I.* (des Hahnes) пѣ́ніе пѣтуха́; **Krä'hen-,** *a. Ng.* воро́ній; **-nau'ge,** *n. I.* воро́ній глазъ; **-nbee're,** s. Rau'schbeere (schwarze); **-nfu'ss,** *m. I.* (üsse) воро́нья нога́; *Ng.* воро́нникъ; воро́нья трава́; подоро́жникъ примо́рскій; Krähenfüsse, *pl.* * кара́кули; **-nhü'tte,** *f.* 2. *Jäg.* шала́шъ охо́тничій; пасту́шья ха́та; **-nklau'e,** *f.* 2. воро́ній ко́готь.

Krahn, *m. I.* 3. кранъ; глаго́ль; кра́мбалъ; **-nbalken,** *m. I.* кранба́лкъ;

Krah'nbalken-, *a.* кра́нбалочный; **Krah'nbalkenträ'ger**, *m. I. Sw.* сүпорте́ръ; **Krah'ngeld**, *n. I.* (lder) *H.* де́ньги за употребле́ніе кра́на.

Kräh'winkel, *m. I.* дрянно́е городи́шко; захолу́стье.

Krakeh'l, *m. I.* споръ; **Krakeh'len**, *vn.* (*h.*) спо́рить; **Krakeh'ler**, *m. I.* спо́рщикъ.

Kra'lle, *f.* 2. ко́готь; **Kra'llen**, *va.* цара́пать, схвати́ть когтя́ми; **-n-a'ffe**, *m. I.* 2. *Ng.* игру́нка; **-nhie'b**, s. Klau'enhie'b; **Kra'llig**, *a.* когти́стый.

Kram, *m. I.* s. Klei'nhandel; (kurze Waaren) мелочно́й това́ръ; торгъ; (unnützes Zeug) * вся́кая вся́чина; * дрянь; das passt (taugt, dient) nicht in meinen -, * э́то не моё дѣ́ло; * э́то до меня́ не каса́ется; **-m-bude**, *f.* 2. мелочна́я ла́вка; ла́вочка; **Kra'men**, *vn.* (*h.*) перебира́ть, -бра́ть; ры́ться.

Krä'mer, *m. I.* ла́вочникъ; торга́шъ; разно́щикъ; **Krämerei'**, *f.* 2. мелочно́й торгъ; **-rgewi'cht**, *n. I.* 3. прода́жный, ла́вочной вѣсъ; **-rin**, *f.* 2. торго́вка; **-ri'nnung**, *f.* 2. ги́льдія торговце́въ; **-rla'den**, s. Kra'mbude.

Kra'mladen, s. Kra'mbude.

Kra'mmetsbau'm, **-sbee're**, s. Wachho'lderbau'm, etc.; **-svo'gel**, *m. I.* (ö) *Ng.* сѣдоголо́вый, сѣ́рый дроздъ.

Kra'mpe, *f.* 2. пробо́й; скоба́; (an Büchern) *Bchb.* застёжка.

Krä'mpe, *f.* 2. (am Hute) по́ле.

Krä'mpel, *f.* 2., **-lka'mm**, *m. I.* (ämme) чеса́лка; гре́бень; **Krä'mpler**, **-pelma'cher**, *m. I.* чеса́льщикъ; шерсточёсъ; **-lmaschi'ne**, *f.* 2. шерсточеса́льня; **Krä'mpeln**, *va.* (Wolle) чеса́ть; **-lwo'lle**, *f.* 2. чёсанная шерсть.

Krä'mpen, *va.* (Hut) приподнима́ть, -ня́ть поля́ у шля́пи; **-penschnu'r**, *f.* (üre) кру́глый снуро́къ.

Krampf, *m. I.* (*pl.* Krämpfe) *Hlk.* су́дорога; ко́рча; сведе́ніе; **Krampf-**, *a. Hlk.* су́дорожный; **-pfader**, *f.* 2. *Hlk.* о́пухоль (отъ расшире́нія венъ); у́зелъ венъ; **-pfähnlich**, **-pfartig**, *a.* су́дорожный; **-pfangst**, *f.* (ängste) *Hlk.* не́рвическая тоска́; **-pffisch**, s. Zi'tterro'che, Zi'tteraa'l; **-pfhaft**, *a.* су́дорожный; **-pfhusten**, *m. I. Hlk.* су́дорожный ка́шель; **Kra'mpfig**, *a. Hlk.* су́дорожный; **-pflehre**, *f.* 2. спазмоло́гія; **-pfmittel**, *n. I.* противосу́дорожное сре́дство; **-pfstillend**, *a.* унима́ющій су́дороги; **-pfsucht**, *f. Hlk.* раздраже́ніе не́рвной систе́мы.

Kra'mpler, s. Krä'mpeler.

Kra'mwaaren, *f. pl. H.* мелочно́й това́ръ.

Kra'nich, *m. I.* 3. *Ng.* жура́вль; *Mech.* s. Krahn; **Kra'nich-**, *a. Ng.* журавли́ный; **-chbee're**, s. Prei'selbee're; **-chkrau't**, *n. I. Ng.* журавли́ная трава́; **-chschna'bel**, *m. I. Ng.* (Geranium, Storchschnabel) журавли́нникъ; а́йстникъ; ли́стникъ.

Krank, *a.* больно́й; - werden заболѣ́ть; захвора́ть; **Kra'nker**, *m. II.* больно́й; -, *f. II.* больна́я; **Krä'nkeln**, *vn.* (*h.*) прихва́рывать, по-; хвора́ть; (siechen) хилѣ́ть; -, *n. I.* прихва́рываніе; хвора́ніе; **Kra'nken**, *vn.* (*h.*) хвора́ть.

Krä'nken, *va.* обижа́ть, оби́дѣть; Jmdn. an seiner Ehre -, * оскорби́ть чью честь; es kränkt mich мнѣ бо́льно; оби́дно.

Kra'nkenberi'cht, *m. I.* 3. донесе́ніе о больны́хъ; **-nbesu'ch**, *m. I.* 3. посѣще́ніе (визи́тъ у) больна́го; seine Krankenbesuche machen, *Hlk.* посѣща́ть свои́хъ больны́хъ; **-nbe'tt**, *n. I.* 2. посте́ль больна́го; (Siechbett) * одръ болѣ́зни; auf das - kommen заболѣ́ть; слечь; занемо́чь; auf dem Krankenbette liegen быть больны́мъ; vom Krankenbette aufstehen оправля́ться, опра́виться; выздора́вливать, -здоровѣ́ть.

Krä'nkend, *ppr.* u. *a.* оби́дный; оскорби́тельный.

Kra'nkengeschi'chte, s. Kra'nkheitsgeschi'chte; **-nhau's**, *n. I.* (äuser) больни́ца; **-njourna'l**, s. Kra'nkheitsjourna'l; **-nko'st**, *f.* ку́шанье, пи́ща для больны́хъ; **-nla'ger**, *n. I.* одръ болѣ́зни; **-npfle'ge**, *f.* 2. уха́живаніе, присмо́тръ за больны́ми; попече́ніе о больны́хъ; **-npfle'ger**, s. Kra'nkenwä'rter; **-npfle'gerin**, *f.* 2. сидѣ́лка у больны́хъ; уха́живающая за больны́ми; *Kg.* сестра́ милосе́рдія; **-nschi'ff**, *n. I.* 3. *Sw.* госпита́льный кора́бль; **-nspei'se**, s. Kra'nkenko'st; **-nstu'be**, *f.* 2. ко́мната для больны́хъ; **-nverpfle'ger**, *m. I.* ходя́щій за больны́ми; **-nverpfle'gung**, *f.* 2. хожде́ніе за больны́ми; **-nverpfle'gungsa'nstalt**, s. Kra'nkenhau's; **-nwä'rter**, *m. I.* прислу́жникъ у больны́хъ; **-nwä'rterin**, *f.* 2. прислу́жница у больны́хъ; сидѣ́лка; **-nzi'mmer**, *n. I.* ко́мната для больны́хъ.

Kra'nkhaft, *a.* болѣ́зненный; **-tigkeit**, *f.* болѣ́зненность; **Kra'nkheit**, *f.* 2. болѣ́знь; неду́гъ; -, *Hlk.* Англі́йская не́мочь; **Kra'nkheits-**, *a.* болѣ́зный; болѣ́зненный; **-sa'nfall**, *m. I.* (älle) припа́докъ; **-sattesta't**, *n. I.* 3. свидѣ́тельство о болѣ́зни; **-sbo'gen**, *m. I.* ско́рбный билѣ́тъ; **-serschei'nung**, *f.* 2. явле́ніе болѣ́зни; **-sgeschi'chte**, *f.* 2. исто́рія болѣ́зни; **-sjourna'l**, *n. I.* 3. *Hlk.* ско́рбный журна́лъ; **-slehre**, *f.* 2. уче́ніе о болѣ́зняхъ; патоло́гія; **-smate'rie**, *f.* 2. болѣ́зненная мате́рія; **-sperio'de**, *f.* 2. періо́дъ болѣ́зни; **-ssto'ff**, *m. I.* 3. *Hlk.* болѣ́зненная мате́рія; **-sverse'tzung**, *f.* 2. перено́съ болѣ́зни; **-swe'chsel**, *m. I.* перело́мъ болѣ́зни; **-szei'chen**, *n. I.* при́знакъ болѣ́зни; **-szei'chenleh're**, *f.* 2. уче́ніе о при́знакахъ болѣ́зней; патогно́мія; **-szu'fall**, *m. I.* (älle) припа́докъ.

Krä'nklich, *a.* болѣ́зненный; хво́рый; сла́бый здоро́вьемъ; хи́лый; **-chkeit**, *f.* хво́рость; болѣ́зненность.

Kra'nksein, *n. I.* нездоро́вье; öfteres - хвора́ніе; andauerndes - продолжи́тельное страда́ніе.

Krä'nkling, *m. I.* 3. хво́рый человѣ́къ.

Krä'nkung, *f.* 2. оби́да.

Kra'nsbeere, § s. Prei'selbee're.

Kranz, *m. I.* (*pl.* Kränze) вѣне́цъ; (aus Blumen) вѣно́къ; *Bk. etc.* подзо́ръ; (an Säulen) кру́глый поясо́къ; кольцо́; **Kranz-**, *a.* вѣне́чный; **Kra'nzader**, *f.* 2. *Zk.* вѣне́чная, вѣнцо́вая жи́ла; **-zarte'rie**, *f.* 2. *Zk.* вѣне́чная арте́рія; **-zband**, s. Kro'nenba'nd; **-zbein**, *n. I.* 3. *Zk.* вѣне́чная кость; **-zbinderin**, *f.* 2. вѣно́чница; **-zblutader**, s. Kra'nzvene.

Krä'nzchen, *n. dim. I.* вѣнчикъ; вѣно́чекъ; (Abendgesellschaft) * вечери́нка; **Krä'nzen**, *va.* вѣнча́ть.

Kra'nzflechterin, *f.* 2. вѣно́чница; **-zförmig**, *a.* вѣнцеобра́зный; на подо́біе вѣнка́; **-zleiste**, *f.* 2. *Bk.* пли́нтъ; слезни́къ; ка́пельникъ; карни́зный свѣсъ; **Kra'nznaht**, *f.* (ähte) *Zk.* вѣне́чный шовъ.

Krapp, *m. I. Ng.* крапъ; маре́на краси́льная; бру́скъ; mit - färben кра́сить маре́ною; **Krapp-**, *a.* кра́повый; маре́новый; **-ppfä'rber**, *m. I.* краси́льщикъ маре́ною; **Kra'ppfeld**, *n. I.* (lder) по́ле засѣ́янное маре́ною; **-pproth**, *a.* кра́шенный маре́ною; кра́сный; -, *n. I.* (als Farbe) кра́сный цвѣтъ; маре́на; крапъ; **-ppwurzel**, *f.* 2. *Ng.* ко́рень маре́на.

Kra'ter, *m. I.* кра́теръ; жерло́ (волка́на); котлови́на; **Kra'ter-**, *a.* жерло́вый; **-ra'rtig**, *a.* жерли́стый.

Krätz-, *a. Hlk.* чесо́точный; **-tzartig**, *a. Hlk.* похо́жій на чесо́тку.

Kra'tzbeere, s. Bro'mbeere; **-tzbürste**, *f.* 2. скребо́къ; про́волочная щётка; ** угрю́мый человѣ́къ; **-tzdistel**, *f.* 2. *Ng.* ворся́нка.

Kra'tze, *f.* 2. *Bk. Bldh.* ки́рка; кі́юра; (des Schornsteinfegers) скребо́къ; (des Hutmachers) чеса́лка; *W.* s. Wo'llkratze.

Krä'tze, *f. Hlk.* коро́ста; чесо́тка; *Mech.* s. Fei'licht; die - bekommen коростѣ́ть.

Kra'tzeisen, s. Kra'tzer; **Kra'tzen**, *va.* (Wolle, Kopf) чеса́ть; (mit den Nägeln) цара́пать; (mit dem Kratzeisen) чи́стить; s. a. Scha'ben, Scha'rren, Radi'ren; (auf der Geige) * *iron.* драть; ду́рно игра́ть; пили́кать; sich im Kopfe - чеса́ть, по- го́лову; sich hinter den Ohren - почёсывать заты́локъ; -, *n. I.* чеса́ніе; цара́панье; чи́щеніе; **Kra'tzer**, *m. I.* скобли́льщикъ.

Krä'tzer, *m. I.* (Kratzeisen) скобли́льный ножъ; скребе́цъ; скребо́къ; скребло́; (bei Schusswaffen) скребли́ца; кре́церъ; шу́фла; (saurer Wein) ** *iron.* ху́дое, ки́слое вино́.

Kra'tzfuss, *m. I.* ** (üsse) ни́зкій покло́нъ; ша́рканіе нога́ми; Kratzfüsse machen ни́зко кла́няться; **-tzfüssler**, *m. I.* ** низкопокло́нникъ.

Krä'tzig, *a.* чесо́тный; чесо́точный; коро́стовый; - werden коростѣ́ть; коро́стовѣть, за-; **Krä'tzkraut**, *n. I. Ng.* свербе́жникъ; **-tzmilbe**, *f.* 2. *Ng.* клещъ, зу́день чесо́точный; **-tzsalbe**, *f.* 2. *Hlk.* чесо́точная мазь.

Kra'tzwolle, *f.* 2. са́мая гру́бая шерсть; вы́чески шерстяны́я.

Krau'eln, **Krau'en**, *va.* чеса́ть (па́льцами); -, *n. I.* почёсываніе.

Kraus, *a.* (Haar) кудря́вый; курча́вый; (Stirn) * морщи́нистый; въ морщи́нахъ; eine krause Stirn od. dergl. Gesicht machen мо́рщиться, на-; das ist mir zu -, * э́то дѣ́ло мудрёное; **-sbart**, *m. I.* (ärte) курча́вая борода́; **-sbeere**, s. Sta'chelbee're; **-sdistel**, s. Ma'nnstreu.

Krau'se, *f.* 2. брыжи́; **Krau'ses**, *n.* *II.* кудря́вость; курча́вость.

Kräu'selei'sen, *n.* *I.* завива́льные щипцы́; **-lho'lz**, *n.* *I.* (ölzer) завива́льная ска́лочка; **Kräu'seln**, *va.* (Haar) закру́чивать, -крути́ть; завива́ть, -ви́ть; (locken) за- въ ку́дри; кудря́вить; (Halskragen, Manschetten) плои́ть; sich - (Haar) курча́вѣть; кудря́вѣть; завива́ться, -ви́ться; (Wasser) * кружи́ться; **Kräu'selschne'cke**, *f.* 2. *Ng.* курга́нчикъ; **Kräu'selung**, *f.* (der Wolle) изви́вчивость; **-lza'nge**, s. Kräu'selei'sen.

Krau'semü'nze, *f.* *Ng.* мя́та кудря́вая od. души́стая; **-zgei'st**, *m.* *I.* спиртъ мя́тный; **-zö'l**, *n.* *I.* 3. ма́сло мя́тное; **-zsy'rup**, *m.* *I.* сиро́пъ мя́тный.

Krau'sen, s. Kräu'seln.

Krau'shaar, *n.* *I.* 3. курча́вые, кудря́вые во́лосы; **-shaarig**, *a.* съ курча́выми (od. съ кудря́выми) волоса́ми; **-shammer**, *m.* *I.* (ä) зубча́тый мо́лотъ; **-skohl**, *m.* *I.* *Ng.* *Gtn.* капу́ста кудря́вая; **-skopf**, *m.* *I.* (öpfe) курча́вая голова́; курча́вка; курча́викъ; курча́вый; **Krau'sköpfig**, *a.* курча́вый; кудря́вый.

Kräu'sler, s. Perü'ckenma'cher.

Kraut, *n.* *I.* (*pl.* Kräuter) трава́; бы́лie; зе́лie; ботва́; о́вощъ; зе́лень; (Weisskohl) *Kk.* капу́ста; Kräuter тра́вы; in's - gehen, wachsen, - bekommen, treiben, *Ldw.* *Gtn.* пуска́ть, пусти́ть ли́стья; dafür ist kein - gewachsen, * проти́въ э́того нѣтъ никаки́хъ средствъ; gegen (für) den Tod ist kein - gewachsen, * смерть доро́гу сы́щетъ; * двухъ смерте́й не быва́ть, а одно́й не минова́ть; dies macht das - nicht fett, * отъ э́того не мно́го бу́детъ по́льзы; **Kraut-**, *a.* травяно́й; травно́й; **-tacker**, *m.* *I.* (ä) *Ldw.* огоро́дъ; **-tartig**, *a.* травови́дный; **Kräu'terau'fguss**, *m.* *I.* (üsse) *Hlk.* травяно́й насто́й; **-rau'szug**, *m.* *I.* (üge) экстра́ктъ травяно́й; **-ra'bsud**, *m.* *I.* 3. травяно́й взваръ; **-rba'd**, *n.* *I.* (äder) *Hlk.* травяна́я od. травна́я ва́нна; **-rbie'r**, *n.* *I.* 3. травно́е пи́во; **-rbuch**, *n.* *I.* (ücher) травни́къ; герба́рiй; **-rbu'de**, *f.* 2. травяна́я ла́вка; **-rcu'r**, *f.* 2. лече́нie тра́вами od. травны́мъ деко́ктомъ; **Kräu'terer**, s. Kräu'tersa'mmler; **-rfrau'**, *f.* 2. продаю́щая зе́лень; зеленщи́ца; **-rfre'ssend**, *a.* травоя́дный; **-rfre'sser**, *m.* *pl.* *Ng.* травоя́дныя живо́тныя; **-rkä'se**, *m.* *I.* зелёный сыръ; **-rke'nner**, *m.* *I.* травовѣ́децъ; бота́никъ; **-rke'nntniss**, s. Kräu'terku'nde; **-rki'ssen**, *n.* *I.* травна́я поду́шечка; **-rku'nde**, *f.* 2. (-rlehre) травовѣ́дѣнie; бота́ника; **-rku'ndiger**, s. Kräu'terke'nner; **-rlau'ge**, *f.* 2. щёлокъ расти́тельный; **-rlau'gensa'lz**, *n.* *I.* 3. *Schdk.* соль щелокотра́вная, расти́тельная; **-rma'nn**, *m.* *I.* (änner) торгу́ющiй зе́ленью; зеленщи́къ; **-rma'rkt**, *m.* *I.* (ärkte) зеленно́й ры́нокъ; **-rrei'ch**, *a.* травяни́стый; изоби́лующiй траво́ю; **-rsä'ckchen**, *n.* *dim.* *I.* травяно́й мѣшёчекъ; **-rsa'ft**, *m.* *I.* (äfte) травяно́й сокъ; *Hlk.* травяно́й сиро́пъ; **-rsa'lz**, s. Kräu'terlau'gensa'lz; **-rsa'mmeln**, *n.* *I.* собира́нie травъ; **-rsa'mmler**, *m.* *I.* собира́тель травъ; **-rsa'mmlung**, *f.* собира́нie травъ; герба́рiй; **-rsu'ppe**, *f.* 2. травяно́й супъ; **-rta'bak**, *m.* *I.* листово́й таба́къ; **-rthee'**, *m.* *I.* травно́й, грудно́й чай; **-rtra'nk**, *m.* *I.* (änke) травяно́й взваръ; **-rwei'n**, *m.* *I.* 3. насто́йка изъ травъ; травни́къ; **-rwe'rk**, *n.* *I.* 3. тра́вы; **-rzu'cker**, *m.* *I.* травяно́й са́харъ; консе́рва.

Krau'tfass, *n.* *I.* (ässer) ка́дка для капу́сты; **-tfeld**, s. Krau'tacker; **-tgarten**, *m.* *I.* (ä) огоро́дъ; **-thacke**, *f.* 2. сѣ́чка; **Krau'thänfling**, s. Fla'chsfink; **-thollu'nder**, s. Zwe'rghollu'nder; **-tjunker**, *m.* *I.* *iron.* деревéнскiй дворя́нчикъ.

Kräu'tler, s. Krau'tmann.

Krau'tsala't, *m.* *I.* 3. *Kk.* сала́тъ изъ рѣ́занной капу́сты; **-tstampfe**, *f.* 2. толчея́ для капу́сты; сѣ́чка; **-tständer**, s. Krau'tfass; **-tstengel**, s. Krau'tstrunk; **Krau'tstö'sser**, s. Krau'tstampfe; **Krau'tstrunk**, *m.* *I.* (ünke) сте́бель капу́стный; кочеры́га, кочеры́жка капу́стная.

Krawa'll, *m.* *I.* 3. шумъ; волне́нie; мяте́жъ; **Krawa'llen**, *vn.* (*h.*) s. Krakeh'len.

Krebs, *m.* *I.* 3. *Ng.* *Stk.* *Hlk.* ракъ; Krebse, *Bchh.* *обра́тно отсыла́емыя кни́ги; **Krebs-**, *a.* ра́ковый; **-sartig**, *ad.* ракови́дный; ракообра́зный; **-saugen**, *n.* *pl.* ра́ковые глаза́; **-sbrühe**, s. Kre'bssuppe; **-sbutter**, *f.* *Kk.* ра́ковое ма́сло; **Kre'bsen**, *vn.* (*h.*) лови́ть ра́ковъ; **Kre'bsfang**, *m.* *I.* ло́вля ра́ковъ; **-sfäule**, s. Brand (heisser); **-sfresser**, *m.* *I.* *Ng.* ракоѣ́дка; савaку́нъ; **-sgang**, *m.* *I.* ра́ковая похо́дка; попя́тка; den - gehen, * пя́титься; подава́ться наза́дъ; идти́ вспять; * не успѣва́ть; * не имѣ́ть успѣ́ха; **-sgeschwü'r**, *Hlk.* s. Kre'bsschaden; **Kre'bsicht**, s. Kre'bsartig; **Kre'bskrankheit**, s. Kre'bsschaden; **Kre'bskreis**, *Stk.* s. We'ndekrei's (des Krebses); **-spaste'te**, *f.* 2. *Kk.* пaштéтъ изъ ра́ковъ; **-sschaden**, *m.* *I.* (ä) *Hlk.* ра́ковая я́зва; ракъ; **-sschale**, *f.* 2. ра́ковая скорлупа́; **-sschee're**, *f.* 2. ра́ковая клешня́; **-ssteine**, **-ssterne**, *m.* *pl.* ра́ковыя жерно́вки; **-ssuppe**, *f.* 2. *Kk.* ра́ковый супъ; супъ изъ ра́ковъ.

Krei'de, *f.* 2. мѣлъ; *Ktsp.* мѣло́къ; (schwarze) каранда́шъ; auf die - zehren, * забира́ть, брать всё въ долгъ, на мѣло́къ; in, an die - kommen, * входи́ть, войти́ въ долги́; нажива́ть, нажи́ть долги́; mit doppelter - schreiben, * запи́сывать, -са́ть на кого́ вдво́е бо́льше; **Krei'de-**, *a.* мѣлово́й; **-deformatio'n**, *f.* 2. *Ntl.* мѣлова́я форма́цiя; **Krei'den**, *va.* мѣли́ть; натира́ть мѣ́ломъ; **-na'rtig**, *a.* мѣлови́дный; **-nbe'rg**, *m.* *I.* 3. мѣлова́я гора́; **-desäu're**, s. Koh'lensäu're; **-desti'ft**, *m.* *I.* 3. каранда́шъ; **-dewei'ss**, *a.* бѣ́лый какъ мѣлъ; -, *ad.* бѣлёхонекъ; (sehr blass) * блѣднёхонекъ; **-dezei'chnung**, *f.* 2. рису́нокъ карандашёмъ; **Krei'dicht**, *a.* мѣлова́тый; **Krei'dig**, *a.* мѣлово́й; содержа́щiй въ себѣ́ мѣлъ; запа́чканный мѣ́ломъ.

Kreis, *m.* *I.* 3. *Gl.* *etc.* кругъ; kleiner - кружо́къ; окру́жность; *Stw.* (Amtskreis) уѣ́здъ; о́кругъ; о́бласть; (Gesellschaft) * кругъ; о́бщество; einen - ziehen начерти́ть, описывать, -са́ть кругъ; im Kreise круго́мъ; im Kreise drehen кружи́ть; **Kreis-**, *a.* *Gl.* *etc.* кругово́й; *Stw.* уѣ́здный; зе́мскiй; **Krei'sabschnitt**, *m.* *I.* *Gl.* сегме́нтъ, отрѣ́зокъ кру́га; **-sadelsma'rschall**, *m.* *I.* (älle) уѣ́здный дворя́нскiй предводи́тель; **-samt**, *n.* *I.* (ämter) *Stw.* уѣ́здный судъ; вѣ́домство уѣ́зднаго суда́; **-sanwalt**, *m.* *I.* (älte) уѣ́здный стря́пчiй; **-sarzt**, *m.* *I.* (ärzte) уѣ́здный врачъ; **-sausschnitt**, *m.* *I.* 3. *Gl.* се́кторъ, вы́рѣзокъ кру́га; **-sbahn**, *f.* 2. кругъ; (eines Planeten) *Stk.* орби́та; путь; **-sbewe'gung**, *f.* 2. кругово́е движе́нie, обраще́нie; **-sbogen**, *m.* *I.* *Gl.* часть окру́жности; дуга́.

Krei'schen, *vn.* (*h.*) крича́ть; пища́ть; визжа́ть; -, *n.* *I.* пронзи́тельный крикъ; пискъ; визгъ; **Krei'scherd**, *ppr.* u. *a.* крикли́вый; пронзи́тельный.

Krei'sdeputatio'n, *f.* 2. уѣ́здные депута́ты; **-sdeputi'rter**, *m.* *II.* уѣ́здный депута́тъ; **-sdrehung**, *f.* 2. кругообраще́нie; **-seintheilung**, *f.* 2. дѣле́нie окру́жности oder кру́га.

Krei'sel, *m.* *I.* куба́рь; волчо́къ; **-lbohrer**, *m.* *I.* сверло́; **Krei'seln**, *vn.* (*h.*) игра́ть кубарёмъ; спуска́ть куба́рь; sich - вертѣ́ться; кружи́ться; **-lschne'cke**, *f.* 2. *Ng.* куба́рка; куба́рь; **-lspie'l**, *n.* *I.* 3. игра́ кубарёмъ od. съ кубарёмъ; **-lwi'nd**, *m.* *I.* 3. *Ntl.* вихрь.

Krei'sen, *vn.* (*h.*) вертѣ́ться круго́мъ; кружи́ться; ходи́ть круго́мъ; -, *va.* *Bw.* разбива́ть, -би́ть на ме́лкie куски́.

Krei'sfisca'l, *m.* *I.* 3. *Rw.* *Stk.* уѣ́здный стря́пчiй; **-sform**, *f.* 2. фо́рма кру́га; **-sförmig**, *a.* кгугообра́зный; кругово́й; кру́глый; sich - bewegen кружи́ться; **-sförmigkeit**, *f.* кругови́дность; **-sfuge**, *f.* 2. кано́нъ; **-sgang**, s. Krei'slauf; **-sgeri'cht**, *n.* *I.* 3. уѣ́здный судъ; **-shauptmann**, *m.* *I.* (*pl.* Kreishauptleute) зе́мскiй, уѣ́здный испра́вникъ; **-shospita'l**, *n.* *I.* (äler) окружна́я лече́бница od. больни́ца; уѣ́здный госпита́ль; **-slauf**, *m.* *Stk.* s. Krei'sbewe'gung; - der Zeiten тече́нie вре́мени; - des Blutes, s. Circulatio'n; **-slinie**, *f.* 2. окру́жность; **-smarschall**, *m.* *I.* (älle) уѣ́здный предводи́тель дворя́нства; **-smessung**, *f.* 2. кругоизмѣре́нie; измѣре́нie кру́га; **-srichter**, *m.* *I.* уѣ́здный испра́вникъ, судья́; **-sritt**, *m.* *I.* 3. *Rtk.* вольтъ; кругова́я ска́чка; **-sschärfe**, *f.* 2. (am Mühlensteine) кругова́я насѣ́чка; **-sschattig**, *a.* круготѣ́нный; die Kreisschattigen, *Geog.* жи́тели холо́дныхъ по́ясовъ; пери́скiи; **-sschreiben**, *n.* *I.* циркуля́ръ; циркуля́рное письмо́; **-sschule**, *f.* 2. уѣ́здное учи́лище; **-sschwung**, *m.* *I.* (ünge) *Tzk.* *Gymn.* пиру́этъ; Kreisschwünge machen дѣ́лать пиру́эты.

Krei'ssen, *vn.* *Hlk.* лежа́ть въ рода́хъ; -, *n.* *I.* дѣторожде́нie; **Krei'ssende**, **Krei'sserin**, *f.* 2. *Hlk.* роже́ница.

Krei'sstadt, *f.* (ädte) уѣ́здный го́родъ; **-stag**, *m.* *I.* 3., **-sversa'mmlung**, *f.* 2. се́ймъ о́круга; кон-

вéнтъ; **Krei'swendung**, s. Krei's-schwung.

Krepi'ren, *vn.* (*s.*) * колѣ́ть, о-; до́хнуть, из-; **Krepi'rt**, *pp.* u. *a.* до́хлый; издо́хшій; околѣ́вшій.

Krepp, **Kre'ppflor**, *m. I.* 3. крепъ; флёръ; **Krepp-**, *a. W.* кре́повый; флёровый.

Kre'sse, *f.* 2. *Ng.* крессъ; жеру́ха.

Kre'thi und Ple'thi, *mf. pl.* ** § вся́кая сво́лочь.

Kreuz, *n. I.* 3. крестъ; *Tk.* кре́стикъ; *Zk.* поясни́ца; кресте́цъ; *бѣда́; *го́ре; *несча́стіе; *печа́ль; in's - на́ крестъ; in's - und in die Quere вдоль и попере́гъ; во всѣ́хъ направле́ніяхъ; an's - heften (schlagen), s. Kreu'zigen; das - schlagen, s. Bekreu'zigen (sich); viel - haben, * терпѣ́ть мно́го го́ря; du kannst ein - darüber machen, * пиши́ пропа́ло; sein - tragen, auf sich nehmen, * нести́ свой крестъ; * смиря́ться, -ри́ться въ несча́стіи; das - predigen, * пропо́вѣдывать кресто́вый похо́дъ (ева́нгеліе); etwas über das - legen, * класть, положи́ть что крестъ-на́-крестъ; die Füsse über das - legen скрещáть, скерсти́ть но́ги; zu Kreuze kriechen покоря́ться, -ри́ться; **Kreuz-**, **Kreu'zes-**, *a.* кресто́вый; крестцо́вый; **-z-abnahme**, *f. Bibl. Mal.* сня́тіе со креста́; **-zanbeter**, *m. I.* крестопокло́нникъ; поклоня́ющійся кресту́; **-zaxt**, *f.* (äxte) *Zm.* плóтничный топо́ръ; тесло́; тесли́ца; **-zband**, *n. I.* (änder) *Zk.* кресты́ (ме́жду стропи́лами); подко́сы; *Zk.* свя́зка крестови́дная od. крестообра́зная; бандеро́ль; **-zbank**, *Bk.* s. Kreu'z-band; **-zbatterie'**, *f.* 2. *Kw.* перекрёстная батаре́я; **Kreu'zbaum**, s. Wu'nderbau'm; **-zbeere**, *f.* 2. *Ng.* круши́нная я́года; **-zbeerstrau'ch**, s. Kreu'zdorn; **-zbein**, *n. I.* 3. *Zk.* крестцо́вая кость; кресте́цъ; **-z-beinarte'rie**, *f.* 2. крестцо́вая арте́рія; **-zbeinne'rven**, s. Kreu'znerven; **-zbild**, *n. I.* (lder) изображе́ніе Іису́са Христа́ на крестѣ́; распя́тіе; **-zblume**, *f.* 2. *Ng.* многомле́чникъ; исто́дъ; многомле́чница; крестови́къ; **-zbogen**, *m. I. Bk.* стрѣла́; **-zbramsegel**, *n. I. Sw.* крюсъ-бра́мсель; **-zbrav**, *a.* * пречéстный; * честнѣ́йшій; **-zbruder**, *m. I.* (ü) *Gsch.* s. Kreu'zfahrer; * побрата́нецъ; побрати́мъ; **Kreu'z-brustbinde**, *f.* 2. *Hlk.* грудно́й бинтъ; **-zbulle**, *f.* 2. па́пская бу́лла о кресто́вомъ похо́дѣ; круціа́да; **-zcaprio'le**, *f.* 2. *Tzk.* антреша́; **Kreu'z-chen**, *n. dim. I.* кре́стикъ; **-zdorn**, *m. I.* (örner) *Mech.* замо́чный язычéкъ; *Ng.* круши́на колю́чая; придоро́жная игла́; же́стеръ; **Kreu'zen**, *vn.* (*h.*) разъѣзжа́ть; *Sw.* крейсеровáть; -, *va.* s. Durchkreu'zen; (Viehzucht) *Ldw.* скреща́ть, скрести́ть; смѣ́шивать, смѣша́ть; sich - (Wege) пересѣка́ться, пересѣ́чься; (Gedanken im Kopfe) кипѣ́ть; броди́ть; -, *n. I. Sw.* крейсеро́вка; крейсерова́ніе; **Kreu'zenzian**, *m. I. Ng.* стародубка кресто́вая; соко́лій перелётъ oder полётъ; **Kreu'zer**, *m. I. Mzw.* кре́йцеръ; *Sw.* кре́йсеръ; крейсеру́ющее, кре́йсерское су́дно; **-zerfi'ndung**, *f. Kg.* обрѣ́теніе честна́го креста́; **-zerhö'hung**, *f. Kg.* воздвиже́ніе честна́го креста́; **-zessta'mm**, *m. I.* (ämme) кре́стное дре́во; дре́во честна́го креста́; **-zesto'd**, *m. I.* кре́стная смерть; смерть на крестѣ́; **Kreu'zfahne**, *f.* 2. хору́гвь; церко́вная хору́гвь со кресто́мъ; **Kreu'zfahrer**, *m. I. Gsch.* ры́царь кресто́выхъ похо́довъ; крестоно́сецъ; **Kreu'zfahrt**, s. Kreu'zzug; **Kreu'zfeuer**, *n. I. Kw.* перекрёстный ого́нь; **-zfide'l**, *a.* § весёлый; **-zförmig**, *a.* крестообра́зный; кресто́видный; **-zfuchs**, *m. I.* (üchse) *Ng.* лиси́ца-кресто́вка; кресто́вка; крыжа́къ; **-zgang**, *m. I.* (änge) *Kg.* кре́стный ходъ; перекрёстокъ; кры́тый ходъ; **-zgasse**, *f.* 2. перекрёстокъ; **-zgefle'cht**, *n. I.* 3. клѣтча́тая рабо́та; **-zgewe'be**, *n. I.* тка́ніе на́ крестъ; **-zgewö'lbe**, *n. I. Bk.* стрѣльча́тый, кресто́вый сводъ; **-zhacke**, *f.* 2. ки́рка; **-zherr**, s. Kreu'zritter; **-zhieb**, *m. I.* 3. уда́ръ на́-крестъ; **Kreu'zigen**, *va.* пригвожда́ть, -гвозди́ть ко кресту́; распина́ть, -пя́ть; sein Fleisch -, *Kg.* * распина́ть плоть со страстьми́ и по́хотьми; побѣжда́ть стра́сти и по́хоти; **-zigung**, *f.* расп́инаніе на крестѣ́; кре́стное распя́тіе; die - Christi, *Bibl.* распя́тіе Іису́са Христа́; - des Fleisches, *Kg.* умерщвле́ніе пло́ти; побѣжде́ніе страсте́й и по́хотей; **Kreu'zknochen**, s. Kreu'zbein; **-zknoten**, *m. I.* двойно́й у́зелъ; *Zk.* крестцо́вый у́зелъ; **-zkraut**, *n. I. Ng.* кресто́вникъ обыкнове́нный; крестови́къ; кресто́вка; кресто́вая трава́; **-z-kröte**, *Ng.* s. Hau'sunke; **-zlahm**, *a.* хромо́й; (Thiere) хромо́й на за́днія но́ги; - werden охромѣ́ть на за́днія но́ги; - machen надсáживать, -сади́ть поясни́цу; **-zlein**, s. Kreu'zchen; **-zligame'nt**, *Zk.* s. Kreu'zband; **-zmuskel**, *m. I.* 2. *Zk.* крестцо́вая мы́шица; **-znaht**, *f.* (ähte) шевъ на́-крестъ; **-znerven**, *m. pl. Zk.* не́рвы крестцо́вые; **-z-pforte**, *f.* 2. *Sw.* отсту́пные по́рты; **-zpredigt**, *f.* 2. про́повѣдь для вы́зова къ кресто́вому похо́ду; **-zriemen**, *m. pl.* (Pferdegeschirr) до́льникъ; **-zritter**, *m. I. Gsch.* крестоно́сецъ; **-zrubel**, *m. I. Mzw.* кресто́викъ; **-zschiff**, s. Kreu'zer; **-z-schmerz**, *m. I.* 2. боль въ поясни́цѣ; поясни́чная боль; **-zschnabel**, *m. I.* (ä) *Ng.* клестъ; (Weibchen) клесто́вка; **-zschnitt**, *m. I.* 3. *Hlk.* крестообра́зный разрѣ́зъ; **-zschraffi'rung**, *f.* 2. *Mal.* штрихо́вка на́-крестъ; **-zsegel**, *n. I. Sw.* крю́сель; **-zspinne**, *f.* 2. *Ng.* кресто́викъ; крыжа́къ; пау́къ крестча́тый; **-zsprung**, *m. I.* (ünge) *Tzk.* антреша́; **Kreu'zstange**, *f.* 2. *Sw.* крюсь-сте́нга; **-zstein**, *m. I.* 3. кресто́вый ка́мень; гармото́мъ; **-z-stich**, *m. I.* 3. шитьё на́-крестъ; **-zstrasse**, s. Kreu'zgasse, Kreu'z-weg; **-ztag**, *m. I.* 3. *Kg.* крестохо́дный день; **-ztragend**, *a.* крестоно́сный; **-zträger**, *m. I.* крестоно́сецъ; * терпя́щій несча́стія; **-z-tragung**, *f.* несе́ніе креста́ (Христо́мъ); **Kreu'zung**, *f.* 2. перекрёстокъ; *Sw.* перепле́тка; крыжо́вка; (Viehzucht) по́мѣсь; смѣше́ніе; скре́щиваніе; **-zvogel**, s. Kreu'z-schnabel; **-zweg**, *m. I.* 3. перекрёстокъ; распу́тіе; **-zweh**, s. Kreu'z-schmerz; **Kreu'zweise**, *ad.* крестообра́зно; крестъ-на́-крестъ; на́крестъ; кресто́мъ; - legen (Hände, Füsse) скреща́ть, скрести́ть; **-z-woche**, *f.* 2. *Kg.* крестоно́сная, крестохо́дная недѣ́ля; **-zwurz**, *f. Ng.* кресто́вый, исто́дный ко́рень; **-z-zeitung**, *f.* 2. *Litt.* кресто́вая газе́та; **-zzug**, *m. I.* (üge) *Kg.* кре́стный ходъ; *Gsch.* кресто́вый похо́дъ.

Kri'bbel, **Kri'bbeln**, etc. s. Krie'-bel, etc.

Krickelei', *f.* 2. вздо́рливость; **Kri'-ckelko'pf**, *m. I.* (öpfe) * упря́мецъ.

Kri'ckente, s. Krie'chente.

Kri'ckler, s. Kri'ckelko'pf; **Kri'ck-lich**, *a.* s. Ei'gensi'nnig, Bede'nklich.

Krie'bel, *m. I.*, **-lkra'nkheit**, *f. Hlk.* зла́я ко́рча; зло́й ко́рчь; зла́я су́дорога; рафа́нія; hitzige - рафа́нія скороте́чная od. о́страя; **-lmü'cke**, s. Mosqui'to; **Krie'beln**, *vn.* (*h.*) свербѣ́ть; зуди́ть; чеса́ться; es kriebelt (juckt) mich in der Hand у меня́ рука́ зуди́тъ; (wimmeln) толпи́ться; кипѣ́ть; (Insekten) кишѣ́ть; копоши́ться; копы́шиться; гомози́ться; -, *n. I.* (Jucken) свербѣ́жъ; зудъ; **-lsu'cht**, s. Krie'bel-kra'nkheit.

Kriech, *m. I. Sw.* водорѣ́зъ; катъва́теръ. [бобъ.

Krie'chbohne, *f.* 2. *Ng.* ни́зменный

Krie'chen, *vn. irr.* (*s.*) (krieche, kroch, gekrochen): по́лзать; (Amphibien) пресмыка́ться; (klettern) ла́зить; aus dem Ei - вылупля́ться, -па́ться, -пи́ться; выходи́ть, вы́дти изъ яйца́; worunter - подлѣза́ть, -лѣ́зть od. подполза́ть, -ползти́ подъ что; worauf - взлѣза́ть, взлѣ́зть на что; gekrochen kommen ползти́; vor Jmdm. -, * раболѣ́пствовать; пресмыка́ться; (sich tief bücken) ни́зко кла́няться кому́; **Krie'chend**, *ppr.* u. *a.* ползу́щій; пресмыка́ющійся; раболѣ́пствующій; унижа́ющійся; -ndes Wesen, * ни́зость; по́длость; -nder Mensch, * s. Krie'cher; -ndes Thier пресмыка́ющееся живо́тное; гадъ; -nde Pflanzen, *Ng.* ползу́чки; сте́лющіяся расте́нія; - heranschleichen подкра́дываться, -кра́сться ползко́мъ; -, *n. I.* s. Kriecherei'; **-ch-ente**, *f.* 2. *Ng.* чиро́къ; го́голь; **Krie'cher**, *m. I.* ни́зкій человѣ́къ; * *iron.* низкопокло́нникъ; **-cherei'**, *f.* 2. ни́зость; * по́длость; * по́дличанье.

Krieg, *m. I.* 3. война́; in den - ziehen идти́, пойти́ на войну́; идти́ въ похо́дъ; - führen воева́ть; вести́ войну́; * ссо́ра; * споръ; **Krie'-gen**, *vn.* (*h.*) воева́ть; враждова́ть; -, *va.* § схва́тывать; § достава́ть; получа́ть.

Krie'ger, *m. I.* во́инъ; ра́тникъ; **Krie'gerin**, *f.* 2. вои́тельница; ра́тница; **-gerisch**, *a.* вои́нственный; во́инскій; **-gfertig**, *a.* гото́вый къ войнѣ́; (bewaffnet) вооруже́нный; eine Armee - halten содержа́ть а́рмію на вое́нной ногѣ́; **-gführend**, *a.* вою́ющій; **-ggerü'stet**, s. Krie'gfer-tig; **-ggeü'bt**, *a.* о́пытный къ войнѣ́; **-ggewoh'nt**, *a.* привы́кшій къ войнѣ́; **Krie'gliebend**, *a.* лю́бящій войну́.

Kriegs-, *a.* вое́нный; **-sanführer**, *m. I.* военача́льникъ; вождь; **-sanstalten**, *f. pl.* приготовле́нія къ войнѣ́; **-sarchi'v**, *n. I.* 3. вое́нный архи́въ; **-sarti'kel**, *m. I.* вое́нный уста́въ; **-saufruf**, s. Au'fgebo't; **-saufwand**, s. Krie'gsbeda'rf; **-sbaukunst**, *f.* вое́нная архитекту́ра; **-sbaumeister**, *m. I.* инжене́ръ; **-sbea'mter**, *m. II.* чино́вникъ вое́ннаго вѣ́домства; **-sbeda'rf**, *m. I.* **-sbedü'rfnisse**, *f. pl.* вое́нныя потре́бности; **-sberei'tschaft**, *f.* гото́вность къ войнѣ́; **-sbeute**, *f.* вое́нная добы́ча; **Krie'gsbühne**, s. Kri'egsschauplatz; **-scamerad**, s. Krie'gsgefäh'rte; **-scasse**, *f.* 2. *Kw.* вое́нная касса; **-scolle'gium**, *n. I.* (gien) вое́нная колле́гія; **-scommissai'r**, *m. I.* 3., **-scommissa'rius**, *m. I.* (rien) кригсъ-комиса́ръ; вое́нный комиса́ръ; **-scommissio'n**, *f.* 2. вое́нносу́дная комми́ссія; **-sdeparteme'nt**, *n. I.* вое́нный департа́ментъ; **-sdienst**, *m. I.* 3. вое́нная слу́жба; -ste thun служи́ть, находи́ться въ вое́нной слу́жбѣ; -ste nehmen идти́, пойти́ въ вое́нную слу́жбу; **-sdrangsal**, *f.* 3. бѣ́дствія войны́; **-sdromme'te**, s. Krie'gstrompe'te; **-serfah'ren**, *a.* о́пытный въ войнѣ́; **-serfah'renheit**, 2. о́пытность въ войнѣ́; **-serklä'rung**, *f.* 2. объявле́ніе войны́; **-sexpeditio'n**, *f.* 2. вое́нная экспеди́ція; **-serö'ffnung**, *f.* нача́тіе войны́; откры́тіе вое́нныхъ дѣ́йствій.

Krie'gsfach, *n. I.* (ächer) вое́нное вѣ́домство; **-sfackel**, *f.* 2. * пла́мя войны́; **-sfeuer**, **-sflamme**, s. Krie'gsfackel; **-sflotte**, *f.* 2. *Stw. Sw.* вое́нный флотъ; **-sfuhre**, *f.* 2. военнопохо́дная фу́ра; **-sfuss**, *m. I.* гото́вность къ войнѣ́; auf dem - stehen находи́ться на вое́нномъ положе́ніи; auf den - setzen поста́вить на вое́нное положе́ніе; **-sgebrau'ch**, *m. I.* (bräuche) вое́нный обы́чай; nach - по вое́нному; **-sgefäh'rte**, *m. II.* сора́тникъ; **-sgefa'ngen**, *a.* плѣ́нный; **-sgefa'ngener**, *m. II.* военноплѣ́нный; плѣ́нный; плѣ́нникъ; **-sgefa'ngenschaft**, *f.* плѣнъ; **-sgeist**, *m. I.* * вое́нный, ра́тный духъ; **-sgepä'ck**, *n. I.* вое́нный бага́жъ od. обо́зъ; **-sgerä'th**, *n. I.* 3. вое́нный снаря́дъ; **-sgerä'thschaften**, *f. pl.* военнопохо́дные снаря́ды; **-sgeri'cht**, *n. I.* 3. вое́нный судъ; **-sgeri'chtlich**, *a.* вое́нно-су́дный; **-sgeri'chtscommissio'n**, s. Krie'gscommissio'n; **-sgesa'ng**, *m. I.* (änge) вое́нная пѣснь; **-sgeschi'chte**, *f.* 2. вое́нная исто́рія; *Litt.* исто́рія войны́; **-sgeschrei'**, *n. I.* бра́нный крикъ; **-sgeschü'tz**, *n. I.* ору́діе; **-sgese'lle**, **-sgeno'sse**, *m. II.* s. Krie'gsgefäh'rte; **-sgese'tz**, *n. I.* 3. вое́нный зако́нъ; (Gesetzbuch) вое́нный уста́въ; **Krie'gsgetö'se**, **-sgetü'mmel**, *n. I.* шумъ войны́; **-sglück**, *n. I.* вое́нное сча́стіе; **-sgott**, *m. I.* (ötter) *Myth.* богъ войны́; Марсъ; **-sgöttin**, *f.* 2. *Myth.* боги́ня войны́; Белло́на; **-shafen**, *m. I.* (ä) вое́нный портъ; **-shandwerk**, *n. I.* вое́нное ремесло́; **-shaufen**, *m. I.* вое́нный отря́дъ; **-shauptmann**, *m. I.* (-hauptleute) капита́нъ; **-sheer**, *n. I.* 3. во́йско; рать; **-sheld**, *m. II.* геро́й; * хра́брый во́инъ; * ви́тязь; * богаты́рь; **-sjahr**, *n. I.* 3. годъ войны́; **-skamerad**, s. Krie'gsgefäh'rte; **-skanzlei'**, *f.* 2. вое́нная канцеля́рія; (Feldkanzlei) вое́ннопохо́дная канцеля́рія; **-sknecht**, *m. I.* 3. солда́тъ; ра́тникъ; **-skosten**, *f. pl.* вое́нныя изде́ржки; изде́ржки на войну́; **-skunde**, *f.* вое́нная нау́ка; та́ктика; **-skunst**, *f.* вое́нное иску́сство; **-slager**, *n. I.* вое́нный ла́герь; ра́тный станъ; **-slasten**, *f. pl.* тя́гости войны́; **-släufte**, s. Krie'gszeit; **-sleben**, *n. I.* вое́нная жизнь; **-sleute**, *m. pl.* вое́нные; солда́ты; **-slied**, *n. I.* (der) вое́нная пѣснь; **-slist**, *f.* 2. вое́нная хи́трость; **-slosung**, *Kw.* s. Lo'sung; **-slust**, *f.* враждолю́біе; **-smacht**, *f.* (mächte) воюющая держа́ва; вое́нныя си́лы; (Heer) во́йско; **-smagazi'n**, *n. I.* 3. вое́нный магази́нъ; **-smann**, *m. I.* (*pl.* Kriegsmannen, -smänner, -sleute) во́инъ; солда́тъ; ра́тникъ; **-smini'ster**, *m. I.* вое́нный мини́стръ; **-sministe'rium**, *n. I.* (rien) вое́нное министе́рство; **-smunitio'n**, *f.* 2. амуни́ція; **-snoth**, *f.* (nöthe) бѣ́дствія войны́; **-soberste**, *m. II.* полково́децъ; **-soperatio'n**, *f.* 2. вое́нныя дѣ́йствія od. опера́ціи; **-sordnung**, *f.* 2. вое́нный поря́докъ; вое́нная дисципли́на; вое́нныя постановле́нія; **-spflicht**, *f.* 2. обя́занность идти́ на войну́; **-spflichtig**, *a.* обя́занный идти́ на войну́; **-splan**, *m. I.* (äne) планъ войны́; вое́нный планъ; **-sposau'ne**, *f.* 2. боева́я труба́; **-srath**, *m. I.* (äthe) *Stw.* вое́нный судъ; *Kw.* вое́нный Совѣ́тъ; (Mitglied) членъ вое́ннаго Совѣ́та; **-srecht**, *n. I.* *Stw.* пра́во войны́; вое́нный уста́въ; **-sregleme'nt**, *n. I.* вое́нный арти́кулъ; **-sross**, *n. I.* 3. ра́тный конь; боево́й конь; **-srotte**, *f.* 2. вое́нный отря́дъ; **-sruhm**, *m. I.* вое́нная сла́ва; **-srüstung**, *f.* 2. вооруже́ніе; ополче́ніе; приготовле́ніе къ войнѣ́; **-ssache**, *f.* 2. вое́нное дѣ́ло; **-sschaar**, *f.* 2. вое́нный отря́дъ; **-sschauplatz**, *m. I.* (ätze) теа́тръ войны́ od. вое́нныхъ дѣ́йствій; (Kampfplatz) ра́тное по́ле; **-sschiff**, *n. I.* 3. вое́нный кора́бль; **-sschule**, *f.* 2. вое́нное учи́лище; **-sspiel**, *n. I.* 3. вое́нная игра́; **-sstand**, *m. I.* вое́нное состоя́ніе; **-ssteuer**, *f.* 2. вое́нный нало́гъ; контрибу́ція; **-sstürme**, *m. pl.* * бѣ́дствія войны́; **-stanz**, *m. I.* (änze) вое́нная пля́ска; вое́нный та́нецъ; **-sthat**, *f.* 2. во́инскій по́двигъ; **Krie'gsthea'ter**, s. Krie'gsschauplatz; **-strompe'te**, *f.* 2. боева́я труба́; **-sübung**, s. Exerci'tium; **-sunruhen**, *f. pl.* вое́нное смяте́ніе; **-sunkosten**, s. Krie'gskosten; **-sverfa'ssung**, *f.* 2. *Stw.* вое́нное учрежде́ніе od. установле́ніе; **-sverwa'ltung**, *f.* 2. вое́нное управле́ніе; вое́нная администра́ція; **-sverpfle'gungsa'mt**, *n. I.* (ämter) коммиссаріа́тъ; **-svolk**, *n. I.* (völker) солда́ты; войска́; das gemeine -, *Kw.* рядовы́е солда́ты; **-svorrath**, *m. I.* (äthe) вое́нно-похо́дный запа́съ; **-swerkzeuge**, *n. pl.* вое́нные снаря́ды; **-swesen**, *n. I.* вое́нное вѣ́домство; вое́нныя дѣла́; **-swissenschaft**, s. Krie'gskunde; **-szahlamt**, *n. I.* (ämter) вое́нное казначе́йство; **-szeit**, *f.* 2. вое́нное вре́мя; **-szelt**, *n. I.* 3. вое́нно-похо́дная пала́тка; **-szucht**, *f.* вое́нный поря́докъ; дисципли́на; **-szug**, *m. I.* (üge) похо́дъ; **-szustand**, *m. I.* (ände) вое́нное положе́ніе; **-szwang**, *m. I.* эксеку-ціо́нная кома́нда; **-szweck**, *m. I.* цѣль войны́.

Kri'mpe, *f.* 2. (des Tuches) сса́дка; ссѣда́ніе (въ мо́чкѣ); **Kri'mpen**, *va.* (Tuch) мочи́ть; s. a. Decati'ren; -, *vn.* (s.) (Tuch) ссѣда́ться, ссѣ́сться.

Kri'ngel, *m. I.* *Kk.* кре́ндель.

Kri'nitz, § s. Go'ldamsel.

Kri'nne, s. Ri'nne, Ke'rbe, Ri'tze.

Kri'ppe, *f.* 2. я́сли; in die - beissen грызть я́сли.

Kri'ppen, *vn.* (*h.*) *Mech.* (Schlösser) гнуть; загиба́ть, -гну́ть; криви́ть; (Pferde) грызть я́сли; das Ufer - утвержда́ть, утверди́ть бе́регъ сва́ями.

Kri'ppenbei'ssen, *n. I.* грызе́ніе я́сель; **-nbei'sser**, *m. I.* ло́шадь, грызу́щая я́сли; **-nrei'ter**, *m. I.* * *iron.* бѣ́дный дворя́нчикъ; **-nse'tzer**, s. Kri'ppenbei'sser; **-nwe'rk**, *n. I.* сва́и вокру́гъ мостова́го столба́; фре́зы.

Kri'se, **Kri'sis**, *f.* (*pl.* Krisen) кри́зисъ; перело́мъ болѣ́зни; крити́ческое обстоя́тельство.

Kri'spelho'lz, *n. I.* (ölzer) ру́бель; **Kri'speln**, *va.* (Leder) скла́дывать, скласть.

Krista'll, etc. s. Krysta'll, etc.

Krite'rium, *n. I.* (rien) при́знакъ; отличи́тельный при́знакъ; **Kri'tik**, *f.* 2. кри́тика; разбо́ръ; разсмотрѣ́ніе; обсужде́ніе; **Kritika'ster**, s. Kri'ttler; **Kri'tiker**, *m. I.* кри́тикъ; **Kri'tisch**, *a.* крити́ческій; * опа́сный; сомни́тельный; es sieht - aus, * дѣ́ло стано́вится сомни́тельнымъ (опа́снымъ); **Kritisi'ren**, *va.* (Bücher, etc.) критикова́ть; разбира́ть; **Krittelei'**, *f.* 2. пересу́ды; напа́дки; **Kri'tteln**, *vn.* осужда́ть; **Kri'ttler**, *m. I.* пересу́дчикъ; хули́тель; приди́ра.

Kri'tzeisen, *n. I.* кри́ца; **-tzhammer**, *m. I.* (ä) кри́чный мо́лотъ; **-tzfabri'k**, *f.* 2. кри́чная фа́брика.

Kritzelei', *f.* 2. мара́нье; кара́кули; **Kri'tzelig**, *a.* нечёткій; неявственный; **Kri'tzeln**, *va.* u. *vn.* мара́ть, на-; ста́вить, на- кара́кули; (Feder) скрипѣ́ть; скрыпѣ́ть; бры́згать; -, *n.* s. Kritzelei'; **Kri'tzler**, *m. I.* пачку́нъ.

Kröbs, s. Gröbs.

Kroch, s. Krie'chen, *vn. irr.*

Krokodi'l, *n. I.* 3. *Ng.* крокоди́лъ; **Krokodi'l-**, **Krokodi'ls-**, *a.* крокоди́льскій; крокоди́ловый; **-lbaum**, *m. I.* (äume) *Ng.* лавръ крокоди́ловый od. души́стый; **-lsthränen**, *f. pl.* * притво́рныя слёзы.

Kroko'nsäure, *f.* 2. *Schdk.* кроко́новая кислота́.

Kro'llblume, *f.* 2. *Ng.* спа́ржа Афрака́нская.

Kron-, **Krons-**, *a.* *Stw.* коро́нный; казённый; **Kro'namt**, *n. I.* s. Kro'nstelle; **-nbauer**, s. Kro'nsbauer; **-nbeamter**, *m. II.* чино́вникъ; **-nbein**, s. Sti'rnbein; **-nbewe'rber**, *m. I.* претенде́нтъ; **-nblatt**, *n. I.* (ätter) *Ng.* лепесто́къ; **-nblume**, s. Kai'serkro'ne; **-nbohrer**, *m. I.* вѣне́чный буръ; **Krö'nchen**, *n. dim.*

I. коронка; вѣнчикъ; **Kro'ne,** *f.* 2. корона; вѣнéцъ; kaiserliche -, *Stw.* Императóрская корóна; Цáрскій вѣнéцъ; fürstliche - княжеская корóна; (am Hirschgeweihe) *Jäg.* верхушка; вѣнéцъ; (eines Zahnes) *Zk.* вѣнéцъ; вéрхняя часть; (einer Blume) вѣнчикъ; (eines Hufes) вéрхній край; (eines Baumes) верхушка; верхъ; овéршье; (Kopffederbüschel mancher Vögel) хохолóкъ; (eines Brillanten) крóна; вѣнчикъ; (Regierung, Reich) *госудáрство; *казнá; престóлъ; die - niederlegen, *откáзываться, отказáться отъ престóла; zur - gelangen, *достигáть, -гнуть престóла; die - aller Gelehrten пéрвый изъ всѣхъ учёныхъ; die - (Zierde) einer Gesellschaft, *лучшее украшéніе óбщества; -(Königin) eines Festes, *цари́ца прáздника; er hat etwas in der -, **онъ хмелёнъ; *онъ подъ хмелькóмъ.

Krö'neln, *va. Bldh.* рабóтать зубчáтымъ долотóмъ; насѣкáть (od. тесáть) кáмень; **Krö'nen,** *va.* коронoвáть; вѣнчáть; (mit Lorbeer) *увѣнчивáть, -чáть лáвромъ; (Schrift) *удостóивать, удостóить нагрáды (od. прéміи).

Kro'nenäh'nlich, -na'rtig, *a.* вѣнцеви́дный; вѣнцеобрáзный; на подóбіе вѣнцá; **-nba'nd,** *n. I.* (änder) *Zk.* вѣнéчная свя́зка; **-nbau'm,** *m. I.* (Fruchtbaum) крóнное дéрево; **-nbei'n,** s. Sti'rnbein; **-nbla'tt,** *n. I.* (ätter) *Ng.* лепестóкъ вѣнчикóвый; **-nblu'me,** s. Kai'serkro'ne; **-nfi'stel,** s. Hu'ffistel; **-nfö'rmig,** s. Kro'nena'rtig; **-nfo'rtsatz,** *m. I.* (ätze) *Zk.* отрóстокъ вѣнéчный; **-ngla's,** *n. I.* Бéмское, Богéмское стеклó; кронгля́съ; **-ngo'ld,** *n. I.* зóлото ни́зкаго достóинства; **-nke'lch,** s. Blü'thenke'lch; **-nräu'ber,** *m. I.* похити́тель престóла; **-ntau'be,** *f.* 2. *Ng.* гóлубь вѣнценóсный od. вѣерный; **-ntha'ler,** *m. I. Mzw.* кронтáлеръ; **-nträ'ger,** *m. I.* вѣнценóсецъ; **-ntrepa'n,** *m. I.* 3. *Hlk.* трепáнъ съ пилчáтою трýбкою; **-ntri'tt,** *m. I.* (bei Pferden) засѣчка вóлосени.

Kro'nerbe, *m. II.* наслѣ́дникъ престóла; **-ngehö'rn,** *n. I.* 3. (des Hirsches) вѣнчáтые олéньи рогá; **-ngesi'ms,** *n. I.* 3. *Bk.* карни́зъ; подзóръ; **-nglas,** s. Kro'nengla's; **-ngut,** *n. I.* (üter) *Stw.* корóнное имýщество; казённое имѣ́ніе; **Kro'nhirsch,** *m. I.* 3. олéнь съ вѣнчáтыми рогáми; **-nleuchter,** *m. I.* люстра; (in Kirchen) паникади́ло; **-nprinz,** *m. II.* наслѣ́дный принцъ; **-nprinze'ssin,** *f.* 2. наслѣ́дная принцéсса; **-nrad,** *n. I.* (äder) *Mech.* вѣнéчное колесó; **-nräu'ber,** *m. I.* похити́тель престóла; **-nsangelegenheit,** *f.* 2. казённое дѣ́ло; in - по казённой нáдобности; **-nsarzenei',** *f.* 2. казённое лекáрство; **-nsarzenei'lich,** *a.* казённо-врачéбный; **-nsbauer,** *m. II.* казённый крестья́нинъ; корóнный крестья́нинъ; **-nscasse,** *f.* 2. казнá; **Kro'nschnepfe,** s. Do'ppelschne'pfe; **-nsdefe'ct,** *m. I.* 3. казённый начётъ; **-nsdienst,** *m. I.* 3. казённая, корóнная слýжба; **-nseigenthum,** *n. I. Stw.* казённое имýщество; казённыя вéщи; **-nsforstei',** *f.* 2. казённое лѣсни́чество; **-nsforsten,** *m. pl.* казённые лѣсá; **-nsgefä'lle,** *n. pl.* казённые сбóры; **-nsgut,** s. Kro'ngut; **-nsintere'sse,** *n. I.* 2. казённый интерéсъ; **-nspensionä'r,** *m. I.* 3. казённокóштный; **-nsstipendia't,** *m. II.* казённокóштный воспи́танникъ; **-nsvertre'ter,** *m. I.* должностнóй застýпникъ; **-nswohnung,** *f.* 2. казённая кварти́ра; **-nszinser,** *m. I.* содержáтель казённо-обрóчной статьи́; **-nszögling,** *m. I.* 3. казённый воспи́танникъ; **Kro'nthaler,** *m. I. Mzw.* кронтáлеръ.

Krö'nung, *f.* 2. коронoвáніе; вѣнчáніе на цáрство; (Fest) коронáція; **Krö'nungsfei'er,** *f.*, **-ngsfe'st,** *n. I.* 3. прáздникъ коронáціи; **-ngsta'g,** *m. I.* 3. день коронáціи; **-ngszu'g,** *m. I.* (üge) торжéственное шéствіе къ коронáціи.

Kro'nwerk, *n. I.* 3. *Kw.* крóнверкъ; внѣ́шнее укрѣплéніе; **-nwicke,** *f.* 2. *Ng.* вя́зель.

Kropf, *m. I.* (*pl.* Kröpfe) зобъ; (beim Pferd u. Hornvieh) катáрръ носовóй; насмóркъ простóй; einen - habend зобáтый; зобáстый; **-pfader,** s. Kra'mpfader; **-pfartig,** *a.* зобови́дный; **-pfbein,** *Zk.* s. Keh'lkopf; **-pfblume,** *f.* 2. *Ng.* зóбникъ; **Krö'pfchen,** *n. dim. I.* зóбикъ; зобóкъ; **Kro'pfeidexe,** *f.* 2. *Ng.* игуáна бугóрчатая; **-pfente,** *f.* 2. *Ng.* чéрнеть; ди́кая ýтка; **-pfgans,** *f.* (gänse) бáба пти́ца; пеликáнъ; **Kro'pfig,** *a.* зобáстый; зобáтый; **-pftaube,** *f.* 2. *Ng.* зобáстый гóлубь; **Kro'pfwurzel,** *f.* 2. *Ng.* зóбный кóрень.

Krö'te, *f.* 2. *Ng.* жáба; (Krankheit), s. Strah'lengeschwü'r; **Krö'ten-,** *a. Ng.* жáбный; **-nbi'nse,** *f.* 2. *Ng.* си́тникъ жáбный; **-ndi'stel,** *f.* 2. *Ng.* золотýха; **-nfi'sch,** *m. I.* 3. *Ng.* жáбень Кароли́нскій; **-nhai',** *m. I.* 3. *Ng.* рáшпля; **-nlo'ch,** *n. I.* (öcher) лýжа, напóлненная жáбами; **-nstei'n,** *m. I.* 3. *Ng.* жáбный кáмень, жáбикъ.

Krü'cke, *f.* 2. (Stütze) косты́ль; (Ofen) клюкá, кочергá; (an einer Sense) рýчка у косы́; an Krücken gehen ходи́ть на костыля́хъ; **Krü'cken-,** *a.* косты́льный; **-nfö'rmig,** *a. Wpk.* крю́ковый; на подóбіе крюкá; **-nkreu'z,** *n. I.* 3. *Wpk.* крю́ковый крестъ; **-nma'cher,** *m. I.* косты́льникъ; **-nma'nn,** *m. I.* косты́льникъ; клюкáрь; ходя́щій на костыля́хъ; **-nsto'ck,** *m. I.* 3. (öcke) косты́ль.

Krug, *m. I.* (*pl.* Krüge) крýжка; кувши́нъ; (Schenke) шинóкъ; корчмá; (Herberge) корчмá; постоя́лый дворъ; **Krü'gelchen,** *n. dim. I.* крýжечка; кувши́нчикъ; **Krü'ger,** *m. I.* корчмáрь; шинкáрь; цѣловáльникъ; **-rin,** *f.* 2. корчмáрка; шинкáрка; **Kru'ggere'chtigkeit,** *f.* прáво держáть корчмý.

Kru'ke, *f.* 2. кувши́нъ.

Krü'mchen, *n. dim. I.* крóшка; крóшечка; **Kru'me,** *f.* 2. (vom Brod) мя́кишъ; (ein wenig) *крохá; eine - Brod крохá хлѣ́ба; **Krü'mel, Krü'melchen,** s. Krü'mchen; **Krü'melig,** *a.* въ крóшкахъ; **Krü'meln, Kru'men,** *va.* кроши́ть; sich - кроши́ться.

Krumm, *a.* кривóй; (eingebogen) загнýтый; (gebückt, geduckt) сутýлый; krummer Weg кривáя дорóга; krumme Wege, *прóиски; *проны́рство; auf krummen Wegen gehen, *проны́рить; употребля́ть прóиски; krumm machen криви́ть; искривля́ть, -ви́ть; - biegen гнуть; сгибáть, согнýть; (verbiegen) покриви́ть; ис-; изогнýть; - werden искривля́ться, -ви́ться; sich - ziehen (sich werfen) корóбиться; Jmdn. - und lahm schlagen, *изби́ть; schief und - вкось и вкривь; er macht gerne krumme Finger, *онъ не чистъ нá руку; **Kru'mmästig,** *a.* съ кривы́ми сýчьями; **-mbeinig,** *a.* кривонóгій; **-mdarm,** *m. I.* (därme) *Zk.* подвздóшная кишкá.

Krü'mme, *f.* 2. s. Krü'mmung, Bie'gung; *Hlk.* s. Klau'enseu'che; **Krü'mmen,** *va.* криви́ть; (biegen) гнуть; изгибáть, изогнýть; es soll dir kein Haar gekrümmt werden, *никтó тебя́ (и волоскóмъ) не трóнетъ; sich - криви́ться; ви́ться, изгибáться, изогнýться; sich vor Jmdm. -, *изгибáться; пресмыкáться; раболѣ́пствовать; унижáться.

Kru'mmfuss, *m. I.*: einen - schlagen подстáвить ногý; **-mfüssig,** *a.* косолáпый; **-mgängig,** *a.* изги́бистый; излýчистый; **-mhals,** *m. I.* (älse) кривошéя; *Schdk.* кривогóрлъ; **-mhalsig,** *a.* кривошéйный; **-mholz,** *n. I.* (ölzer) *Ng. Zm.* дугá; **-mholzbaum,** *m. I.* (äume) *Ng.* кривáя соснá; **-mholzö'l,** *n. I.* соснóвое мáсло; **-mhorn,** *n. I.* (örner) кривóй рожóкъ; **-mlinig,** *a.* криволинéйный; **-mmäulig,** *a.* криворóтый; кривоýстый; **-mnasig,** *a.* кривонóсый; **-mschenkelig,** s. Kru'mmbeinig; **-mschnabel,** *m. I.* (schnäbel) клестъ; die Krummschnäbler, *Ng.* кривоклю́выя пти́цы; **-mschnabelig,** *a.* кривоклю́вый; **-mstab,** *m. I.* (äbe) *Kg.* пóсохъ; жезлъ; **-mstämmig,** *a.* имѣ́ющій кривóй стволъ; **-mstampfer,** *m. I.* (beim Hutmacher) продѣвáльникъ; **-mstroh,** *n. I.* мя́тая солóма; лóманая солóма; **Krü'mmung, Krü'mme,** *f.* 2. изги́бъ; изви́лина; излýчина; кривизнá; колѣ́но; (der Gelenke) сведéніе; скóрченіе; (des Rückgraths, der Glieder) *Hlk.* искривлéніе; **-ngsha'lbmesser,** *m. I. Gl.* рáдіусъ изги́ба od. кривизны́; **-ngsli'nie,** *f.* 2. ли́нія изги́ба; **-ngspu'nkt,** *m. I.* 3. тóчка изги́ба.

Kru'mmzapfen, *m. I. Mech.* моты́ль; *Zm.* кривоши́пъ; **-mzapfensta'nge,** *f.* 2. *Mech.* шатýнъ; **-mzirkel,** *m. I.* кривонóжный ци́ркулъ; крумци́ркулъ.

Kru'mpen, Krü'mpen, Kru'mpfen, s. Kri'mpen.

Krü'ppel, *m. I.* калѣ́ка; увѣ́чный; изувѣ́ченный; Jmdn. zum - machen изувѣ́чивать, -чить когó; сдѣ́лать когó калѣ́кою; **Krü'ppelhaft, Krü'ppelig,** *a.* изувѣ́ченный; увѣ́чный; (Bäume) кривóй; малорóслый; неви́дный; **-lhaftigkeit,** *f.* увѣ́чность.

Kru'ste, *f.* 2. (am Brode) кóрка; (Rinde) корá; (Schorf auf Wunden) струпъ; скорлупá; **Kru'stenthie're,**

s. Crustace'en; **Kru'stig**, *a.* съ кóркою; съ корóю.
Kryptoga'men, *f. pl. Ng.* (Pflanzen) тайнобрáчныя растéнія; **-toga-mie'**, *f.* тайнобрáчіе; **-toga'misch**, *a. Ng.* тайнобрáчный; **-topo'den**, *m. pl. Ng.* скрытоногіе скорлупнякú; **-topha'gen**, *m. pl. Ng.* криптофáги; грибоѣ́ды; скребýнки.
Krysta'll, *m. I.* 3. *Ng.* кристáллъ; хрустáль; **Krysta'll-**, *a.* хрустáльный; **-llbecher**, *m. I.* хрустáльный бокáлъ; **-llbeschrei'bung**, s. Krystallographie'; **-lldruse**, *f.* 2. *Bw.* щётка; дрýза; **Krysta'llen**, *a.* хрустáльный; кристáльный; **-llglas**, *n. I.* (äser) хрустáльное стеклó; **-llhell**, *a.* прозрáчный какъ кристáллъ; кристалловúдный; **Krystalli'ne**, s. Ei'sblume; **Krystalli'nisch**, *a.* кристалловúдный; кристаллúческій; **Krystalli'rbar**, *a.* кристаллизýющійся; **-llisatio'n**, *f.* 2. кристаллизáція; **Krysta'llisch**, *a.* кристаллúческій; **-llisi'ren**, *va.* кристалловáть, о-; кристаллизúровать, о-; кристаллизовáть, о-; sich - кристаллизовáться; **-llisi'rung**, *f.* 2. кристаллизирóвка; кристаллизáція; **-llkugel**, *f.* 2. хрустáльный шáрикъ; **-llkunde**, **-lllehre**, *f.* кристаллолóгія; учéніе о кристáллахъ; **-llinse**, s. Au'genli'nse; **-llmutter**, *f. Bw.* щётка; **-llographie'**, *f.* кристаллографія; описáніе кристáлловъ; **-llspiegel**, *m. I.* хрустáльное зéркало; **-llwaaren**, *f. pl.* хрустáльный товáръ.
Kube'be, s. Cube'be.
Kü'bel, *m. I.* чанъ; кадь; лохáнь; бадья́.
Ku'bela'chse, *f.* 2. *Mech.* (an Locomotiven) колéнчатая ось.
Kubi'k-, *a. Gl.* кубúческій; **Kubi'kfaden**, *m. I. Gl.* кубúческая сáжень; **-kfuss**, *m. I.* кубúческій футъ; **-kmass**, *n. I.* 3. кубúческая мѣ́ра; **-kwurzel**, *f. Gl. Rk.* кубúческій кóрень; **-kzahl**, *f.* 2. кубúческое числó; кубъ.
Ku'bisch, *a. Gl.* кубúческій; **Ku'bus**, *m. Gl.* кубъ; трéтья стéпень.
Kü'che, *f.* 2. кýхня; eine gute - führen имѣ́ть хорóшій столъ; die - besorgen, * заботиться о столѣ́; *Kk.* стряпать; sich mit kalter - behelfen довóльствоваться холóднымъ кýшаньемъ; lateinische -, ** аптéка; in des Teufels - gerathen, * попáсть въ просáкъ.
Ku'chen, *m. I.* пирóгъ; блинъ; (im Ofen Gebackenes) пирóжное; **Ku'chen-**, *a. Kk.* пирóжный; **-nbä'cker**, *m. I.* пирóжникъ; **-nbäckerei'**, *f.* 2. пирóжня; **-nei'sen**, *n. I. Kk.* вáфельная фóрма.
Kü'chen-, *a.* кýхонный; **-nfe'nster**, *n. I.* кýхонное окнó; **-nfeu'er**, *n. I.* огóнь на очагѣ́.
Ku'chenfo'rm, *f.* 2. *Kk.* фóрма для пирóжнаго.
Kü'chenga'rten, *m. I.* огорóдъ; **-ngä'rtner**, *m. I.* огорóдникъ; **-ngerä'th**, **-ngeschi'rr**, *n. I.* кýхонная посýда; **-ngewä'chs**, *n. I.* 3. óвощъ; **-nha'ndtuch**, *n. I.* (ücher) кýхонное полотéнце; **-nhee'rd**, *m. I.* 3. очáгъ; **-nju'nge**, *m. II.* поварёнокъ; **-nka'mmer**, *f.* 2. чулáнъ; кладовáя; **-nkrau't**, *n. I.* (äuter) óвощъ; **-nlatei'n**, *n. I.* ** худáя латы́нь; **-nlö'ffel**, s. Ko'chlöffel; **-nma'gd**, *f.* (ägde) судомóйка; кухáрка; **-nmei'ster**, *m. I.* кухмéйстеръ; **-nmeisterei'sch**, *m. I.* 3. кухмéйстерскій столъ (для приходя́щихъ); **-nme'sser**, *n. I.* поварскóй ножъ; **-nsa'lz**, s. Ko'chsalz; **-nscha'be**, *f.* 2. *Ng.* таракáнъ; **-nsche'lle**, *f.* 2. *Ng.* (kleine braunschwärzliche) вѣ́треница прострѣ́льная; прострѣ́лъ; (gemeine grosse) вѣ́треница обыкновéнная; **-nschlü'ssel**, *m. I.* ключъ отъ кýхни; **-nschra'nk**, *m. I.* (änke) кýхонный шкафъ; **-nschü'rze**, *f.* 2. кýхонный перéдникъ; **-nschwa'lbe**, *Ng.* s. Rau'chschwalbe.
Ku'chentei'g, *m. I.* 3. *Kk.* тѣ́сто для пирóжнаго.
Kü'chenthü're, *f.* 2. кýхонная дверь; дверь въ кýхню; **-nze'ttel**, *m. I.* кáрта, рóспись кýшаньямъ; нарядъ блюдъ; **-nzeu'g**, s. Kü'chengerä'th; **-nzu'cker**, *m. I.* сáхарный песóкъ; мéлкій сáхаръ; кассонáдъ.
Kü'chlein, *n. dim. I.* цыплёнокъ; вы́веденышъ.
Ku'cken, s. Gu'cken.
Ku'ckuk, *m. I.* 3. *Ng.* кукýшка; кокýшка; schreien wie ein - кричáть по-кукýшечьи; куковáть; коковáть; hol's der -! чортъ поберú! hol' ihn der -! чортъ егó поберú! pfui der -! тьфу прóпасть! **Ku'ckuks-**, *a. Ng.* кокýшечій; **-ksklee'**, s. So'mmerklee' (gemeiner); **-ksbei'n**, **-kskno'chen**, s. Stei'ssbein; **-ksspei'chel**, *m. I. Ng.* пѣ́на на растéніяхъ (веснóю).
Ku'fe, *f.* 2. чанъ; кáдка; ушáтъ; (zum Bier) спустнúкъ; чанъ; (am Schlitten) *pl.* полóзья; **Ku'fenbie'r**, *n. I.* 3 крѣ́пкое пúво.
Kü'fer, **Kü'fner**, *m. I.* бочáръ; кúперъ; **-rei'**, *f.* 2. бочáрное ремеслó.
Ku'gel, *f.* 2. (für Kanonen) ядрó; (für Flinten) пýля; (aus Holz, Glas, Lehm, etc.) шаръ; (Billard) биль; бúлія; шаръ; (Wahlkugel) балъ; (auf Thürmen) я́блоко; Kugeln wechseln стрѣля́ться; бúться на пистолéтахъ; Jmdm. eine - durch den Kopf schiessen застрѣлúть когó; пробúть комý пýлею лобъ; sich eine - vor den Kopf schiessen застрѣлúться; **Ku'gel-**, *a.* пулевóй; шаровóй; *Gl.* сферúческій; **-la'bschnitt**, *m. I.* 3. *Gl.* сегмéнтъ шáра; отрѣ́зокъ шáра; **-lamara'nth**, *m. II. Ng.* гомфрéна шаровúдная; клúнникъ шаровúдный; **-lau'sschnitt**, *m. I.* 3. *Gl.* сéкторъ шáра; вы́рѣзокъ шáра; **-lba'ck**, *m. Sw.* крáнцы для я́деръ; **-lbah'n**, *f.* 2. (bei Geschützen) лúнія полёта ядрá; s. a. Ke'gelbah'n; **-lbe'cher**, s. Fa'ngbecher; **-lbi'nse**, *f.* 2. *Ng.* шароситъ; **-lblu'me**, *f.* 2. *Ng.* шарóвка; шаровúдъ; клубовúдъ; клубóчникъ; **-lbü'chse**, *f.* 2. винтóвка; **Kü'gelchen**, *n. dim. I.* шáрикъ; катышёкъ; **Ku'geldi'stel**, *f.* 2. *Ng.* мордóвникъ; **-ldrei'ecksleh're**, *f. Gl.* сферúческая тригономéтрія; **-le'rz**, *n. I.* 3. *Bw.* родъ смолúстой блéнды; **-lfä'nger**, *m. I.* щелкýшка; бильбокé; **-lfi'sch**, *m. I.* 3. *Ng.* щетинозýбъ кругл ый; крýглая ры́ба; **-lfo'rm**, *f.* 2. фóрма для литья́ пуль; пулелéйка; пулевóе лья́ло; (Kugelgestalt) шарообрáзная фóрма; шарообрáзность; **-lfö'rmig**, *a.* шарообрáзный; шаровúдный; (sphärisch) сферúческій; **-lfru'cht**, *f.* (üchte) *Ng.* шароплóдъ; **-lgesta'lt**, *f.* 2. видъ шáра; **-lgewö'lbe**, *n. I.* крýглый сводъ; **-lhe'lm**, *m. I.* 3. *Bk.* зéркало (od. замóкъ свóда) въ кýполѣ; **Ku'gelicht**, *a.* шаровúдный; **Ku'gelig**, *a.* шарообрáзный; крýглый; **-lka'sten**, *m. I.* я́щикъ для я́деръ; (beim Geschütz) крáнцы; **-lkno'blauch**, *m. I. Ng.* шаролýковка; **-lkrei'sel**, *m. I.* волчóкъ; **-lkreu'z**, *n. I.* 3. *Wpk.* крестъ укрáшенный шáриками; **-lla'ck**, *m. I.* 3. лакъ въ шáрикахъ; **Ku'gelleh'r**, **-lma'ss**, *n. I.* 3. калúберъ на пýли (od. на я́дра); кружáло для калибровáнія я́деръ; **Ku'geln**, *va.* катúть; округля́ть; балотировáть; -, *vn.* (*s.*) катúться; (kegeln) игрáть въ кéгли; **-lpro'be**, *f.* s. Ku'gelleh'r; **-lre'gen**, *m. I.* * градъ пуль; **-lru'nd**, *a.* крýглый какъ шаръ; **-lsaa't**, *f.* * s. Ku'gelre'gen; **-lschni'tt**, *m. I.* 3. сѣчéніе шáра; **-lschwa'mm**, *m. I.* (ämme) *Ng.* шарóвница; **-lschwä'mmchen**, *n. pl. Ng.* шароплóдники; крýглые грибы́; **-lsei'fe**, *f.* 2. мы́ло въ шáрикахъ; крýглое мы́ло; **-lspie'l**, *n. I.* 3. игрá въ шары́; **-lthie'r**, **-lthie'rchen**, *n. I.* 3. *Ng.* кружúлка шаровúдная; **-lwa'gen**, *m. I.* (beim Geschütz) вóлокъ; медвѣ́дка; **-lwah'l**, *f.* 2. балотирóвка; **-lwi'nkel**, *m. I. Gl.* сферúческій ýголъ; **-lza'nge**, *f. Hlk.* пýлевые щипцы́ (хирургúческіе); алфонзúнъ; (beim Geschütz) лóжка; **-lzie'her**, *m. I.* пыжóвникъ; птúчій язы́къ.
Kuh, *f.* (*pl.* Kühe) *Ng.* корóва; *Jäg.* сáмка (у олéня, и пр.); blinde -, s. Bli'ndekuh'; **Kuh-**, *a.* корóвій; **-hblattern**, s. Ku'hpocken; **-hblume**, s. Bu'tterblu'me; **-hbrücke**, *f.* 2. *Sw.* орлóнъ; кýбрикъ; **-hbutter**, *f. Ldw.* корóвье мáсло; **-hdille**, s. Lau'genblu'me; **-heuter**, *n. I.* вы́мя; **-hfleisch**, *n. I.* корóвье мя́со; говя́дина; **-hglocke**, *f.* 2. звонóкъ; **-hhaar**, *n. I.* 3. корóвья шерсть; **-hhaut**, *f.* (äute) корóвья шкýра; **-hhirt**, *m. II.* пастýхъ; **-hhirtin**, *f.* 2. пастýшка; **-hhorn**, *n. I.* (hörner) корóвій рогъ; (Hirtenhorn) *Ldw.* пастýшій рогъ; **-hkalb**, *n. I.* (älber) тёлка; **-hkäse**, *m. I.* корóвій сыръ.
Kühl, *a.* прохлáдный; etw. - холодновáтый; § холóдный; хладнокрóвный; **Küh'lbottich**, *m. I.* 3. холодúльникъ; холодúтельный чанъ; **Küh'le**, *f.* прохлáда; свѣ́жесть; § холóдность.
Kuh'leber, *f. Zk. Kk.* корóвья пéчень od. печóнка; **-hleder**, *n. I.* корóвья кóжа.
Kü'hleimer, *m. I.* холодúльникъ; **Küh'len**, *va.* s. Abkühlen; охлаждáть; sein Müthchen an Jmdm. -, * вымещáть, -мести́ть свой гнѣвъ; **Küh'lend**, *ppr.* u. *a.* (Getränke) прохладúтельный; (Wind, Arzneimittel) прохлаждáющій; освѣжúтельный; **Küh'lfass**, *n. I.* (ässer) *Schdk.* холодúльникъ; холодúльница; холодúльная кáдка; **-lgefäss**, *n. I.* 3. холодúльный сосýдъ; холодúльникъ; (irdenes) холодúльный горшóкъ; **-lkessel**, *m. I.* прохладúтельный котёлъ; холо-

дильникъ; -l[illegible], m. s. Küh'lgefä'ss; -lmittel, n. [illegible] прохладительное, прохлаждаю[illegible] средство; -lofen, m. I. (ö) про[illegible]дительная печь; -l-pflaster, n. [illegible] прохладительный пластырь; [illegible]k, m. I. прохла-дительное [illegible]; -ltrog, m. I. (öge) холодильни[illegible]; -lung, f. 2. про-хлажденіе; [illegible] освѣженіе; -lwanne, f. 2. посуд[illegible] со льдомъ (для о-хлажденія [illegible] бутылокъ).

Ku'hmagd, f. [illegible] (ägde) коровница; -h-melker, m. I. дойльникъ; -hmel-kerin, f. 2. дойльница; -hmilch, f. коровье молоко; -hmist, m. I. ко-ровій помётъ od. навозъ; -hmol-ken, f. pl. сыворотка (отъ коровья-го молока).

Kühn, a. смѣлый; отважный; (ver-messen) дерзкій; Küh'ner, m. II. смѣлый; смѣльчакъ; dem Kühnen hilft das Glück, *смѣлымъ Богъ владѣетъ; **Küh'nheit**, f. смѣлость; отважность; дерзость; **Küh'nlich**, ad. смѣло; отважно; дерзко.

Kuh'pilz, m. I. 3. Ng. коровикъ; моховикъ; -**hpocken**, f. pl. Hlk. ко-ровья оспа; echte - натуральная оспа; -**hpockenfrie'sel**, m. I. Hlk. просовидная сыпь; -**hpockeni'm-pfung**, f. 2. Hlk. прививаніе ко-ровьей оспы; -**hpockenmate'rie**, f., -**hpockensto'ff**, m. I. 3. коровья оспенная матерія; -**hreigen**, m. I. (Швейцарская) пастушеская пѣс-ня; -**hstall**, m. I. коровникъ; -h-**weide**, f. 2. пастбище; выгонъ; -h-**weizen**, m. I. Ng. марьянникъ по-левой; *Иванъ да Марья.

Ku'kuk, etc. s. Ku'ckuk, etc.

Kula'n, m. I. Ng. куланъ; онагръ.

Ku'llern, § s. Ko'llern.

Kü'mmel, m. I. Ng. тминъ; Kü'm-mel-, a. Ng. тминный; -lbra'nnt-wein, m. I. тминная водка; -lbro'd, n. I. 3. тминный хлѣбъ; -lgei'st, m. I. спиртъ тминный; -lkä'se, m. I. сыръ съ тминомъ; -lö'l, n. I. тминное масло; -lpfla'ster, n. I. Hlk. тминный пластырь; -lsa'men, m. I. тминное сѣмя; -lschna'pps, m. I. тминная водка.

Ku'mmer, m. I. печаль; горесть; heimlicher - грусть; кручина; -wegen etw. haben печалиться о чёмъ; machen Sie sich deswegen keinen -! не безпокойтесь объ этомъ! das wäre mein geringster -! это бъ ещё ничего; Ku'mmerlo's; s. Ku'mmerlo's; **Ku'mmerfrei'**, -rha'ft, a. горест-ный; печальный; -rle'ben, n. I. горемычная жизнь; ein - führen горемыкать; проводить жизнь въ горести; весть горестную жизнь;

Kü'mmerlich, a. скудный; бѣд-ный; -che Lage жалкое положеніе; бѣдное состояніе; **Ku'mmerlo's**, a. безпечный; не зная печали; -r-mie'ne, f. 2. печальный видъ.

Kü'mmern, va. печалить; огорчать; sich um etw. - заботиться о чёмъ; das kümmert dich nicht, *не твоя забота; не твоё дѣло; das küm-mert ihn wenig, *онъ объ этомъ мало заботится; *ему и горюшка мало; was kümmert mich das? что мнѣ (до этого) за дѣло? küm-mere dich um dich selbst! знай себя, и того будетъ съ тебя! Kü'm-merniss, f. 2. печаль; горесть, скорбь.

Ku'mmerthrä'nen, f. pl. слёзы горе-сти; **Ku'mmervo'll**, a. печальный; горестный.

Ku'mmet, n. I. 3. хомутъ; -tha'ken, m. pl., -tho'lz, n. I. (ölzer), -thö'r-ner, n. pl. хомутныя клещи; -t-ke'tte, f. 2. нашильникъ у хомута; -tki'ssen, n. I. хомутина; подхо-мутникъ; -tma'cher, m. I. шор-никъ; -tpfe'rd, s. Ka'rrengau'l, Zu'gpferd; -trie'men, m. I. супоня; супонь.

Kumpa'n, m. I. 3. товарищъ.

Kund, **Ku'ndbar**, a. извѣстный; вѣдомый; sich - thun, sich - geben оказываться, оказаться; - u. zu wissen sei hiermit, *извѣстно и вѣдомо да будетъ каждому.

Kü'ndbar, a. отказной.

Ku'ndbarkeit, f. извѣстность; глас-ность; **Ku'nde**, f. (Wissen) знаніе; вѣдѣніе; наука; сказаніе; (Nach-richt) извѣстіе; вѣсть; свѣдѣніе; - haben знать; имѣть свѣдѣніе о чёмъ.

Ku'nde, m. II. H. покупщикъ; по-купатель; (eines Handwerkers) за-казчикъ; посѣтитель; **Ku'ndenar'-beit**, f. 2. заказная работа od. на заказъ.

Ku'ndig, a. знающій что; свѣдущій въ чёмъ; einer Sache - sein знать что; des Weges - sein знать до-рогу.

Kü'ndigen, **Kü'nden**, va. (Kapital, Wohnung, etc.) s. Au'fkündigen; -**digung**, f. 2. s. Au'fkündigung; -**digungsfri'st**, -**digungszei't**, f. 2. срокъ объявленія (отказа и пр.).

Ku'ndleute, s. Ku'nde, m.

Ku'ndmachung, f. 2. объявленіе; извѣщеніе; öffentliche, feierliche - обнародованіе.

Ku'ndmann, s. Ku'nde, m.

Ku'ndschaft, f. свѣдѣніе; (Nach-richt) извѣстіе; вѣсть; покупа-тели; wovon - einziehen провѣды-вать, -дать о чёмъ; освѣдомлять-ся, -миться о чёмъ; auf - ausschi-cken посылать, -слать провѣдать (od. развѣдать); auf - ausgehen развѣдывать, -дать; стараться у-знать; (eines Kaufmanns) H. тор-говое знакомство; (Käufer) поку-патели; (eines Gewerbsmannes) заказчики; er hat eine gute - онъ на многихъ работаетъ; (der Hand-werker) свидѣтельство; письмен-ный видъ; **Ku'ndschaften**, va. раз-вѣдывать; **Ku'ndschafter**, m. I. шпіонъ; лазутчикъ; **Ku'ndschaf-terei'**, f. 2. развѣдываніе; шпіон-ство; **Ku'ndschafterin**, f. 2. вывѣ-дывальщица.

Kü'nftig, a. будущій; in's Künftige, **Kü'nftighi'n**, ad. впредь; впередъ; das künftige Leben, Kg. будущая жизнь; жизнь за гробомъ.

Kunigu'ndenkrau't, Ng. s. Wa'sser-ha'nf.

Ku'nkel, f. 2. прялица; женскій полъ; **Ku'nkela'del**, m. I. дворян-ство съ женской стороны; **Ku'nkel-le'hen**, n. I. женскій ленъ.

Kunst, f. (pl. Künste) искусство; художество; die schönen Künste изящныя искусства; художества; Akademie der schönen Künste ака-демія художествъ; die schwarze - (Zauberei) чернокнижіе; (Art des Gravirens) гравированіе чёрнымъ манеромъ; geheime - тайна; Mech. s. Wa'sserku'nst; Künste der Ta-schenspieler фигларскія штуки; фокусы; das ist keine -, *это не му-дрено; *дѣло не мудрёное; *не велико дѣло; darin liegt eben die -, *въ томъ-то и штука (od. и дѣло); das sind brodlose Künste, *есть что слушать, да нечего кушать.

Kunst-, a. художественный; техни-ческій; **Ku'nstanlage**, f. 2. (Talent) способность, талантъ къ искус-ствамъ; (Park) Gtn. паркъ; -**star-beit**, s. Ku'nstwerk; -**stausdruck**, m. I. (ücke) техническое выраже-ніе; -**stausgabe**, f. 2. художествен-ное изданіе; -**stausstellung**, f. 2. художественная выставка; вы-ставка художественныхъ произве-деній; -**stbefli'ssen**, a. учащійся художествамъ; -**stbefli'ssener**, m. II. занимающійся изящными ис-кусствами; обучающійся художе-ствамъ; художникъ; артистъ; -st-**befli'ssenheit**, f. 2. упражненіе въ изящныхъ искусствахъ; -**stbega'bt**, a. искусный; -**stberei'ter**, s. Ku'nst-reiter; -**stberu'f**, m. I. призваніе къ изящнымъ искусствамъ; -**stbe-trie'b**, m. I., -**stbetrie'bsamkeit**, s. Ku'nstfleiss; -**stblatt**, n. I. Mal. Litt. (Zeitschrift) художествен-ный листокъ; -**stcabine't**, n. I. 3. ка-бинетъ художественныхъ произве-деній od. рѣдкостей; -**stdiletta'nt**, s. Ku'nstfreund; -**stdrechsler**, m. I. токарь; -**stdrechslera'rbeit**, f. 2. токарная работа; -**steifer**, m. I. ревность къ художествамъ.

Künstelei, f. 2. iron. затѣйливость; мудрованіе; хитрость; (Sache) поддѣльная вещь; **Kü'nsteln**, vn. (h.) искусничать; мудрить; хи-трить.

Ku'nsterfah'ren, a. опытный въ дѣ-лахъ искуства; -**sterfah'renheit**, f. опытность въ дѣлахъ искусства; -**sterzeu'gniss**, s. Ku'nstwerk; -**st-fähigkeit**, f. 2. способность къ искусствамъ; искусство въ худо-жествахъ; -**stfehler**, m. I. погрѣш-ность противъ правилъ искусства; -**stfertig**, a. ловкій; искусный въ чёмъ; -**stfertigkeit**, f. 2. ловкость; искусство; -**stfeuer**, s. Feu'erwe'rk; -**stfleiss**, m. I. промышленность; -**stfreund**, m. I. 3. любитель ис-кусствъ; -**stgärtner**, m. I. учёный садовникъ; -**stgefüh'l**, n. I. утон-чённость изящнаго чувства; ху-дожественный вкусъ; -**stgemä'ss**, -**stgere'cht**, a. по правиламъ ис-кусства; -**stgeschi'chte**, f. 2. исто-рія изящныхъ искусствъ; -**stge-stä'nge**, n. I. Mech. поршни (въ гидравлической машинѣ); -**stge-trie'be**, n. I. машина; -**stgewe'be**, n. I. искуственная ткань; -**stgriff**, m. I. 3. Hlk. ручной пріёмъ; (Ge-schicklichkeit überhaupt) сноровка; ловкость; (Kniff) уловка; у-хватка; замашка; (List) хитрость.

Ku'nsthalle, s. Gemä'ldegallerie'; -**sthandel**, m. I. торгъ художест-венными произведеніями; **Ku'nst-händler**, m. I. торгующій худо-жественными произведеніями; -**st-handlung**, f. 2. магазинъ худо-жественныхъ произведеній; -**st-hülfe**, f.: - leisten (bei Geburten) употреблять, -бить оперативныя

акушéрскія срéдства; **-stkammer**, *f.* 2. кунсткáмера; **-stkenner**, *m. I.* знатóкъ въ искýсствахъ; **-stkenntniss**, *f.* 2. знáніе искýсствъ; **-stkniff**, s. Ku'nstgriff; **-stlehre**, *f.* технолóгія.

Kü'nstler, *m. I.* худóжникъ; искýсникъ; **-rha'nd**, *f.* (ände) искусная рукá; **Kü'nstlerin**, *f.* 2. худóжница; искýсница; **-risch**, *a.* худóжническій; **-rle'ben**, *n. I.* жизнь худóжника; **-rruh'm**, *m. I.* слáва худóжника; **-rverei'n**, *m. I.* 3. óбщество худóжниковъ; **-rwe'rkstätte**, *f.* 2. мастерскáя худóжника; **Kü'nstlich**, *a.* искýсный; искýственный; (nachgemacht) поддѣ́льный; künstliche Blumen поддѣ́льные цвѣты́.

Ku'nstliebend, *a.* любящій искýсства; **Ku'nstliebhaber**, s. Ku'nstfreund; **-stliebhaberei'**, *f.* 2. любóвь, пристрáстіе къ худóжествамъ; **-stlos**, *a.* безъискýственный; (einfach) простóй; **-stlosigkeit**, *f.* безъискýсственность; *простотá; **-stmässig**, s. Ku'nstgere'cht; **-stmeister**, *m. I.* машинный мáстеръ; **-stmuse'um**, *n. I.* (museen) музéй искýсствъ; **-stpräpara'te**, *n. pl.* искýсственные препарáты; **-strad**, *n. I.* (äder) машинное колесó; **-stredner**, *m. I.* орáторъ; витія́; **-strednerisch**, *a.* орáторскій; витíйственный; **-stregel**, *f.* 2. прáвило искýсства; **-streich**, *a.* искýсный; **-streise**, *f.* 2. путешéствіе для усовершéнствованія въ искýсствахъ (въ худóжествахъ); **-streiter**, *m. I.* берéйторъ; волтижёръ; **-strichter**, *m. I.* цѣни́тель; судья́; кри́тикъ; **-strichtung**, *f.* направлéніе худóжника; **-stsache**, *f.* 2. искýсственное произведéніе; * дѣ́ло искýсствъ od. худóжествъ; **-stsammlung**, *f.* 2. собрáніе худóжественныхъ произведéній; **-stschacht**, *m. I.* (ächte) *Bw.* кунстшáхта; водоотли́вная шáхта; **-stschatz**, *m. I.* (schätze) сокрóвище искýсствъ; **-stschreiner**, s. Ku'nsttischler; **-stschule**, *f.* 2. худóжественная шкóла; **-stsinn**, *m. I.*, **-stsinnigkeit**, *f.* худóжественный вкусъ; **-stsinnig**, *a.* искýсный; худóжественный; -, *ad.* искýсно; съ большимъ искýсствомъ (сдѣ́ланный); **-stsprache**, *f.* техни́ческія выражéнія; техни́ческіе тéрмины; **-stspringer**, *m. I. Gymn.* волтижёръ; плясýнъ на канáтѣ; **-ststil**, **-ststyl**, *m. I.* худóжественный стиль; **-ststrasse**, *f.* 2. шоссé; **-ststück**, *n. I.* 3. фóкусъ; штýка; Kunststücke machen выки́дывать штýки; дѣ́лать фóкусы; фокýсничать; **-ststückma'cher**, *m. I.* фокýсникъ; **-ststudium**, *n. I.* (dien) артисти́ческій этю́дъ; **-sttheorie'**, *f.* 2. теóрія изя́щныхъ искýсствъ; **-sttischler**, *m. I.* краснодерéвщикъ; **Kunst- und Gewe'rbeleh're**, *f.* технолóгія; **-stverei'n**, *m. I.* 3. óбщество для поощрéнія худóжествъ; **-stverstä'ndig**, *a.* свѣ́дущій въ искýсствахъ; **-stvoll**, *a.* искýсный; -, *ad.* съ большимъ искýсствомъ; **-stwasser**, *n. I.* фонтáнъ; **-stwerk**, *n. I.* 3. худóжественное произведéніе; произведéніе искýсства; **-stwidrig**, *a.* проти́вный прáвиламъ искýсства; **Ku'nstwort**, *n. I.* (örter) техни́ческое выражéніе; техни́ческій тéрминъ.

Ku'nterbu'nt, *a.* u. *ad.* § какъ ни попáло; безъ разбóра.

Kü'pe, *f.* 2. и́ндиговый затóръ; s. a. Ku'fe; **Kü'per**, *m. I.* ки́перъ.

Ku'pfer, *n. I. Ng. Bw.* мѣдь; крáсная мѣдь; s. a. Ku'pfersti'ch; aus, von - изъ мѣди́; мѣ́дный; in - stechen гравировáть на мѣди́; **Ku'pfer-**, *a.* мѣ́дный; **-ra'der**, *f. Bw.* мѣ́дная жи́ла; **-ra'rbeit**, *f.* 2. мѣ́дныя издѣ́лія; **-ra'rbeiter**, s. Ku'pferschmie'd; **-ra'rtig**, s. Ku'pfericht; **-ra'sche**, *f. Schdk.* мѣ́дная óкись; **-rbe'rgwerk**, *n. I.* 3. мѣ́дный рудни́къ; **-rbla'tt**, *n.* s. Ku'pfersti'ch; **-rblau'**, *n. I.* земли́стая мѣ́дная лазýрь; мѣ́дная синь; **-rble'ch**, *n. I.* 3. крáсная листовáя мѣдь; **-rblu'me**, **-rblü'the**, *f.* 2. *Bw.* мѣ́дные цвѣты́; вывѣ́трѣлая мѣдь; **-rbrau'n**, *a.* мѣднокрáсный; мѣдноцвѣ́тный; **-rdrah't**, *m. I.* (ähte) мѣ́дная прóволока; **-rdru'ck**, *m. I.* печáтаніе, тиснéніе съ мѣ́дныхъ досóкъ; **-rdru'cker**, *m. I.* печáтающій съ мѣ́дныхъ досóкъ; печáтающій эстáмпы; **-rdruckfa'rbe**, *f.* 2. гравю́рныя черни́лы; **-rdruckpre'sse**, *f.* 2. станóкъ для печáтанія съ мѣ́дныхъ досóкъ; **-rei'dechse**, *f.* 2. *Ng.* мѣдя́ница; **-rei'senkie's**, *m. I. Bw.* мѣдножелѣ́зный колчедáнъ; **-re'rz**, *n. I.* 3. мѣ́дная рудá; **-rfa'rbe**, *f.* 2. мѣ́дный цвѣтъ; **-rfa'rben**, **-rfa'rbig**, *a.* мѣ́днаго цвѣ́та; мѣдноцвѣ́тный; **-rfei'le**, *f.* 2., **-rfei'licht**, *n. I.* мѣ́дные опи́лки; **-rga'ng**, *m. I.* (änge) *Bw.* мѣ́дная жи́ла; **-rgeha'lt**, *m. I.* содержáніе мѣди́; **-rge'ld**, *n. I.* мѣ́дныя дéньги; мѣдь; **-rgeschi'rr**, *n. I.* 3. мѣ́дная посýда; **-rgesi'cht**, *n. I.* (ter) * мѣ́дный цвѣтъ лицá; **-rgie'sser**, *m. I.* мѣдиплави́льщикъ; **-rgiesserei'**, *f.* 2. мѣдноплави́льный завóдъ; **Ku'pferglanz**, *m. I.* мѣ́дный блескъ; **-rgla's**, *n. I. Bw.* мѣ́дная стекловáтая рудá; **-rgli'mmer**, *m. I. Bw.* мѣ́дная слюдá; **-rgo'ld**, s. Pri'nzmeta'll, Me'ssing; **-rgrü'n**, *a.* мѣднозелёный; зеленовáтый; **-rgrü'n**, *n. I.* мѣдя́нка; мѣ́дная зéлень; **-rha'ltig**, *a. Bw.* содержáщій въ себѣ́ мѣдь; мѣдяни́стый; мѣди́стый; **-rha'mmer**, *m. I.* (ä) мóлотъ для ковáнія мѣди́; *Httk.* мѣдиковáтельная фáбрика; мѣ́дный завóдъ; **Ku'pferha'ndel**, *m. I.* торгъ мѣ́дью; (mit Kupferstichen) торгъ эстáмпами; торгъ карти́нами; **Ku'pferhä'ndler**, *m. I.* торгýющій мѣ́дью; **-rhü'tte**, *f.* 2. *Httk.* мѣдноплави́льный завóдъ; **Ku'pfericht**, *a.* похóжій на мѣдь; мѣди́стый; **Ku'pferig**, *a.* (Gesicht) угревáтый; прыщевáтый; *Bw.* s. Ku'pferha'ltig; **-rkie's**, *m. I. Bw.* мѣ́дный колчедáнъ; **-rkö'nig**, *m. I. Schdk.* мѣ́дный королёкъ; чи́стая мѣдь; **-rlasu'r**, *f.* 2. мѣ́дная лазýрь; **-rle'bere'rz**, *n. I.* 3. *Bw.* пёстрая мѣ́дная рудá; **-rli'nsene'rz**, *n. I.* 3. *Bw.* чечеви́чная мѣ́дная рудá; **-rmü'nze**, *f.* 2. мѣ́дная монéта; **Ku'pfern**, *a.* мѣ́дный; **Ku'pfern**, *va. Sw.*: gekupferte Schiffe оби́тые мѣ́дью корабли́; **-rna'se**, *f.* 2. * крáсный носъ; **-rni'ckel**, s. Arse'nikni'ckel; **-rnie'derschla'g**, *m. I.* (äge) *Schdk.* мѣ́дный осáдокъ; **-roxy'd**, *n. I.* 3. *Schdk.* хлористоводорóдная óкись; **-roxydu'l**, *n. I.* мѣ́дная нéдокись; **-rpla'tte**, *f.* 2. мѣ́дная доскá; **-rro'st**, s. Grü'nspan; **-rro'th**, *a.* мѣднокрáсный; крáсный какъ мѣдь; **-rrö'the**, *f.* мѣ́дный крáсный цвѣтъ; **-rsa'mmlung**, *f.* 2. собрáніе гравю́ръ на мѣди́; **-rsau'**, *f. Httk.* окáлина мѣдяни́стая; комъ мѣди́; **-rschau'm**, *m. I.* мѣ́дная пѣ́на; **-rschie'fer**, *m. I. Bw.* мѣ́дный сланéцъ; **-rschla'cke**, *f.* 2. мѣ́дная окáлина; **-rschla'g**, *m. I.* мѣ́дныя оби́вки (od. опи́лки); **-rschla'nge**, *f.* 2. *Ng.* мѣдя́ница; **-rschmie'd**, *m. I.* 3. мѣ́дникъ; **-rschwä'rze**, *f.* мѣ́дная чернь; **-rsmara'gd**, *m. I.* 3. *Ng.* діоптáзъ; изумрýдъ; **-rste'cher**, *m. I.* гравировáльщикъ на мѣди́; **-rstecherei'**, **-rste'cherku'nst**, *f.* искýсство гравировáнія; гравировáніе; гравирóвка; **-rstei'n**, *m. I.* 3. *Bw.* купферштéйнъ; **-rsti'ch**, *m. I.* 3. гравю́ра; гравирóвка; гравирóванная карти́на; **-rstichha'ndel**, *m. I.* торгъ эстáмпами (od. гравю́рами, карти́нами); **-rstichhä'ndler**, *m. I.* торгýющій эстáмпами (od. гравю́рами, карти́нами); **-rstichsa'mmlung**, *f.* 2. собрáніе эстáмповъ; **-rta'fel**, s. Ku'pferpla'tte; **-rti'tel**, *m. I. Litt.* заглáвный листъ гравирóванный; **-rvitrio'l**, *m. I. Bw.* мѣ́дный купорóсъ; **-rwaa're**, *f.* 2. мѣ́дный товáръ; **-rwa'sser**, *n. I.* s. Ceme'ntwasser; **-rwe'rk**, *n. I.* 3. *Litt.* кни́га съ карти́нами, съ гравю́рами; *Httk.* s. Ku'pferha'mmer.

Ku'ppe, *f.* 2. (eines Berges) верши́на; верхýшка; (eines Baumes) верхýшка; (am Nagel) шля́пка; (an Stecknadeln) булáвочная головкá.

Ku'ppel, *f.* 2. *Bk.* кýполъ; s. a. Ko'ppel; **-lda'ch**, *Bk.* s. Ku'ppel.

Kuppelei', *f.* 2. свóдничество; свóдничанье; **Ku'ppeln**, *va.* свóдничать; (vereinigen) сводить; свести́; соединя́ть, -ни́ть; свя́зывать; **Ku'ppelpe'lz**, *m. I.* 3. ** подáрокъ за высвáтаніе.

Ku'ppen, *va.* (Bäume), s. Beka'ppen.

Ku'ppler, *m. I.* свóдникъ; **Ku'ppler-**, **Ku'pplerisch**, *a.* свóдническій; свóдничій; **Kupplerei'**, *f.* свóдничанье; **Ku'pplerin**, *f.* 2. свóдница; свóдня.

Ku'ppnagel, *m. I.* (ä) каблýчный гвоздь.

Kur, *f.* 2. (Heilung) s. Cur; -, **Chur**, s. Ku'rwürde, Wahl, Wah'lrecht.

Kura'nzen, § s. Au'sfilzen, Du'rchprügeln.

Kü'rass, *m. I.* 3. *Kw.* кирáсъ; пáнцырь; **-ssbi'nde**, s. Kreu'zbrustbi'nde; **Kürassie'r**, *m. I.* 3. кирасиръ; **Kürassie'r-**, *a. Kw.* кираси́рскій; **-rregime'nt**, *n. I.* (ter) *Kw.* кираси́рскій полкъ.

Ku'rbe, **Ku'rbel**, *f.* 2. *Mech.* рукоя́тка; рýчка; коловорóтъ; **-lra'd**, *n. I.* (äder) колесó съ рукоя́ткою; **-lsta'nge**, *f.* 2. *Mech.* шатýнъ.

Kü'rbiss, *m. I.* 3. *Ng.* ты́ква; **-ssäh'nlich**, **-ssa'rtig**, *a.* тыкови́дный; **-ssba'ndwurm**, *m. I.* (ürmer) *Ng.* цѣ́пень обыкновéнный; солитёръ; **-ssbau'm**, s. Fla'schenkü'rbissbau'm; **-ssbrei'**, *m. I. Kk.* ты́квенная кáшица; **-ssfla'sche**, *f.* 2.

тыкквенная бутылка od. фляга; -ss-
fru'cht, f. (üchte) плодъ тыквен-
ныхъ растéній; -ssgewä'chs, n. I.
3. тыквенное растéніе; -ssgrü'tze,
s. Kü'rbissbrei'; -sske'rn, m. I. 3.
тыквенное зерно; -sskernö'l, n. I.
масло тыквенныхъ сѣмянъ; -ss-
kernwu'rm, m. I. (ürmer) Ng. тык-
венная глиста; плоская глиста
одиночка; -ssmu's, s. Kü'rbissba'nd-
brei'; -sswu'rm, s. Kü'rbissba'nd-
wurm.

Kü'ren, va. irr. (küre, kor, erko-
ren): † s. Wäh'len; Ku'rfürst, m.
II. курфирстъ; -stenta'g, m. I. 3.
сеймъ; -stenthu'm, n. I. (ümer)
курфиршество; -stenwü'rde, f. 2.
курфиршеское достоинство; -stin,
f. 2. курфирстина; -stlich, a. кур-
фирстскій; курфиршескій; Ku'r-
prinz, m. II. курпринцъ.

Ku'rren, vn. (h.) ворковать; Ku'r-
rig, a. s. Bru'mmig.

Kü'rschner, m. I. шубникъ; мѣхов-
щикъ; скорнякъ; -rha'ndwerk, n.
I. 3., Kürschnerei', f. скорняче-
ство; скорнячье ремесло; -rlei'm,
m. I. мездрянный клей; шубный
клей; -rmei'ster, m. I. скорняч-
ныхъ дѣлъ мастеръ.

Ku'rwürde, s. Ku'rfürstenwü'rde.

Kurz, a. короткій; кратковремен-
ный; kurzer Weg недальній путь;
in kurzer Zeit, in Kurzem въ ко-
роткое время; скоро; seit kurzer
Zeit, seit Kurzem съ недавняго
времени; недавно; -, ad. коротко;
- nachher, - hernach, - darauf вско-
рѣ послѣ того; - vorher, vor Kur-
zem недавно; незадолго предъ
тѣмъ; - vor seiner Ankunft неза-
долго до прибытія его; kurzes Ge-
sicht близорукость; - von Statur,
- gebaut низкій ростомъ; призё-
мистый; - um, - u. gut, um es - zu
sagen, * однимъ словомъ; so - als
möglich какъ можно короче; - u.
bündig коротко и ясно; über - od.
lang рано или поздно; - angebun-
den sein, * не вдаваться въ разго-
воры, быть грубымъ; es - machen,
* не мѣшкать; * не проволакивать;
* не дѣлать церемоній; Jmdn. -
abfertigen поступать, поступить съ
кѣмъ безъ церемоній; спроважи-
вать, -вадить кого; Jmdn. - hal-
ten, * не давать кому воли; * дер-
жать кого въ рукахъ; - antworten
сухо отвѣчать; Jmdn. - behandeln,
* сухо обходиться съ кѣмъ; - be-
schreiben вкратцѣ описывать, -сать;
sich kurz fassen, * сказать что въ
короткихъ словахъ; er kam mit
dem Gelde zu - у него не хватило
денегъ; - abschneiden коротко об-
рѣзывать, -зать; er ist zu - gekom-
men, * у него денегъ не достало;
Kü'rzer, ad. u. a. comparat. крат-
чайшій; короче; - machen, s. Kü'r-
zen, Verkü'rzen; den Kürzern zie-
hen, * оставаться, остаться въ на-
кладѣ; понесть убытокъ; не усто-
ять противъ кого; die kürzeste
Nacht кратчайшая ночь; -zarmig,
a. короткорукій; -zathmig, a. тяже-
ло дышащій; одышливый; -zbei-
nig, a. коротконогій, Kü'rze, f. 2.
короткость; краткость; - der Rede
сокращенность рѣчи; Zeichen der
- знакъ сокращенія; (‿) краткая;
sich der - bedienen (im Sprechen)
коротко объясняться, -ниться; объ-
ясняться въ короткихъ, въ крат-
кихъ словахъ; вкратцѣ объяснять,
-нить; in der - въ короткихъ сло-
вахъ; какъ можно скорѣе; Kü'r-
zen, s. A'bkürzen, Verkü'rzen.

Ku'rzflügelig, a. Ng. короткокрылый;
съ короткими крыльями; -zflügler,
m. pl. Ng. короткокрылыя птицы;
-zfüssig, a. коротконогій; -zge-
fa'sst, a. (Styl) краткій; сжатый;
-te Darstellung сокращенное изло-
женіе; -, ad. сокращенно; кратко;
вкратцѣ; -zgeschwä'nzt, a. корот-
кохвостый; съ короткимъ хво-
стомъ; -zgeweh'r, n. I. 3. тесакъ;
Ku'rzhaarig, a. коротковолосый;
(Schafe etc.) короткошерстный;
-zhals, m. I. (älse) короткошея;
-zhalsig, a. имѣющій короткую
шею; Kü'rzlich, a. недавно; неза-
долго передъ; вкратцѣ; Ku'rznä-
sig, a. коротконосый; курносый;
-zschattig, a. короткотѣнный; по-
луденный; -zschnäbelig, a. корот-
коклювый; -zschwanz, m. I. (änze)
короткохвостый; гургузый; ку-
цый; Ku'rzschwänze, pl. Ng. (Krab-
ben) короткохвостые крабы; -z-
schwänzig, a. короткохвостый;
кургузый; -zsichtig, a. близору-
кій; * недальновидный; * не даль-
наго ума; (Wechsel) H. данный на
короткій срокъ; -zsichtigkeit, f.
близорукость; *недальновидность;
-zstämmig, a. короткоствольный;
-zsylbig, a. краткосложный.

Kurzu'm, ad. однимъ словомъ; Kü'r-
zung, f. 2. сокращеніе; -gszei'-
chen, n. I. Spl. апострофъ; Ku'rz-
waare, f. 2. мелочной товаръ; -z-
waarenhä'ndler, m. I. мелочной
торговецъ; -zweg, ad. коротко;
однимъ словомъ; безъ обиняковъ;
-zweil, -zweile, f. забава; (Scherz,
Spass) шутка; - treiben шутить;
aus - для забавы; ради шутокъ;
-zweilen, vn. (h.) забавляться, за-
бавиться; провождать, -водить,
-вести, -весть время въ забавахъ;
-zweilig, a. забавный; -zwolle, f.
2. нижняя шерсть; худшая шерсть;
-zwollig, a. короткошёрстный.

Ku'schen, vn. (h.) (Hunde) ложиться;
прилечь; kusch' dich! цыцъ!

Kuss, m. I. (pl. Küsse) поцѣлуй;
лобзаніё; лобызаніе; Jmdm. einen
- geben, rauben поцѣловать кого;
Jmdm. Küsse zuwerfen, * посылать
кому знаками поцѣлуй; Kü'ss'chen,
n. dim. I. поцѣлуй; Ku'sshand, f.
(ände), -sshändchen, n. dim. I. руч-
ка; s. a. Kuss; Kü'ssen, va. цѣло-
вать, по-; einander - цѣловаться,
по-; цѣловать (любызать) другъ
друга; -, n. I. цѣлованіе.

Kü'ste, f. 2. берегъ морской; Kü'-
sten-, a. береговой; прибрежный;
Sw. каботажный; -nbewah'rer, m.
I. Sw. сторожевое судно; -nbe-
woh'ner, m. I. обитатель береговъ;
прибрежный житель; -nfah'rer, m.
I. Sw. (Schiff) каботажное судно;
(Schiffer) каботажный плаватель;
-nfah'rt, f. 2. прибрежное плава-
ніе; каботажъ; -nflu'ss, m. I. (üsse)
прибрежная рѣка; -nge'gend, s.
Kü'stenla'nd; -nha'ndel, m. I. при-
брежный торгъ; каботажъ; -nla'nd,
n. I. (änder) Geog. прибрежная
страна; прибрежье; приморская
земля; приморье; -nri'ff, m. I. 3.
береговой рифъ; -nstri'ch, m. I. 3.
прибрежная полоса (земли); при-
брежный участокъ; -nwa'che, f. 2.
Sw. береговая стража.

Kü'ster, m. I. кистеръ; пономарь;
Küsterei', -rwoh'nung, f. 2. домъ
кистера.

Ku'tschbaum, m. I. (äume) осéли-
на; дрога; -schbock, s. Ku'tschen-
bo'ck; Ku'tsche, f. 2. карета; Ku't-
schen, Kutschi'ren, va. править
лошадьми; Ku'tschen-, a. карет-
ный; -nbau'm, s. Ku'tschbaum;
-nbeschla'g, m. I. (äge) каретная
оковка; -nbo'ck, m. I. козлы; -n-
fe'nster, n. I. каретное окно; -n-
geste'll, n. I. 3. каретный ходъ od.
станокъ; -nhi'mmel, m. I. верхъ
кареты; имперіалъ; -nka'sten, m.
I. кузовъ каретный; -nki'ssen, n.
I. подушка каретная; -nle'der, n.
I. фартукъ каретный; -nma'cher,
m. I. каретникъ; -nschla'g, m. I.
(äge), -nthü're, f. 2. каретныя двер-
цы; -nsta'nd, m. I. биржа; -ntri'tt,
m. I. 3. подножка; Ku'tscher, m.
I. кучеръ; -rklei'dung, f. 2. кучер-
ское платье; -rloh'n, m. I. (öhne)
плата кучеру; -rpei'tsche, f. 2.
кнутъ; -rsi'tz, s. Ku'tschenbo'ck;
-rstu'be, f. 2. кучерская; Ku'tsch-
fenster, etc. s. Ku'tschenfe'nster,
etc.; Kutschi'ren, s. Ku'tschen;
Ku'tschpferd, n. I. 3. каретная ло-
шадь; -schrad, n. I. (äder) карет-
ное колесо; -schriemen, m. I. ка-
ретный ремень; возжа. [букъ.

Ku'tte, f. 2. монашеская ряса; кло-

Ku'ttel, f. 2. потроха; Ku'tteln, pl.
потрохи; кишки; рубцы; -lba'nk,
f., -lma'rkt, m. I. кишёчный рядъ;
-lfi'sch, s. Ti'ntenfi'sch.

Ku'ttengei'er, s. Gei'erkö'nig; -n-
mö'nch, s. Kapuzi'ner; -nträ'ger,
m. I. клобучникъ; s. a. Kapuzi'ner.

Ku'tter, m. I. Sw. куттеръ; кутеръ;
катеръ.

Ku'ttler, m. I. Sw. кишёчникъ; тор-
гующій кишками (od. потрохами).

Kux, m. I. 3. Bw. кукса.

Kyanisi'ren, Cyanisi'ren, va. Schdk.
вымачивать дерево въ растворѣ
сулемы.

L, l.

L, l, двѣнадцатая буква Нѣмецкой
азбуки; l = ль. [лочникъ.

Lab, m. u. n. I. Ldw. сычужокъ; мо-

La'bbe, f. 2. § ротъ; рыло; Labbe-
rei', La'bbern, § s. Schwa'tzen.

La'bekrau't, La'bmagen, s. La'b-
kraut, La'bmagen; La'ben, va.
(Milch) квасить (молоко); (erfri-
schen etc.) подкрѣплять; освѣ-

жа́ть; * услажда́ть; * тѣшить; **La'bend,** *ppr.* u. *a.* прохлади́тельный; освѣжи́тельный.

Laberda'n, *m. I.* лаберда́нъ; лабарда́нъ; gesalzener - треска́.

La'betra'nk, La'betru'nk, *m. I.* услади́тельный, освѣжи́тельный напи́токъ.

Labia'l, *n. I.* 2. (in der Orgel) отве́рстіе, od. отду́шина (орга́нныхъ трубъ); **-lbuchstabe,** s. Li'ppenlau't.

La'bkraut, *n. I.* (äuter) *Ng.* подмаре́нникъ; млекоссѣдъ; gelbes - сы́вороточная трава́; weisses - подмаре́нникъ бѣлый od. мя́гкій; соло́мка лѣсна́я; **La'bmagen,** *m. I.* (wiederkäuender Thiere) *Zk.* рубе́цъ; второ́й желу́докъ.

Labora'nt, *m. II. Schdk.* лабора́нтъ; **Laborato'rium,** *n. I.* (rien) *Schdk.* лаборато́рія; **Labori'ren,** *vn.* (*h.*) *Schdk.* производи́ть хими́ческіе о́пыты; (an einer Krankheit) страда́ть чѣмъ.

Labrado'r, -rstein, *m. I.* 3. *Ng.* лабрадо́ръ.

La'bsal, *n. I.* * утѣха; * усла́да; * услажде́ніе; * отра́да; **La'bung,** *f.* 2. подкрѣпле́ніе; усла́да.

Labyri'nth, *n. I.* 3. лабири́нтъ; *Zk.* (des Ohres) лабири́нтъ (въ слуховой ко́сти); улиткообра́зный кана́лъ; **-thförmig,** *a.* лабири́нтообра́зный; **-thisch,** *a.* лабири́нтный; **-thschnecke,** *f.* 2. *Ng.* со́лнечникъ.

La'chbaum, *m. I.* (äume) *Fw.* рубе́жное де́рево; Lachbäume, *pl.* руже́бныя дере́вья; опу́шный лѣсъ; **-chbild,** *n. I.* (lder) изображе́ніе въ смѣшно́мъ ви́дѣ; карикату́ра; **La'che,** *f.* 2. s. Pfü'tze, Sumpf; *Fw.* зару́бка (на де́ревѣ); (Baum) зару́бленное де́рево; s. a. Gelä'chter, *n.*; **Lä'cheln,** *vn.* (*h.*) улыба́ться, -бну́ться; усмѣха́ться, усмѣхну́ться; -, *n. I.* улы́бка; усмѣшка; **La'chen,** *vn.* (*h.*) смѣя́ться; laut, aus vollem Halse - гро́мко смѣя́ться; хохота́ть; grinsend - зубоска́лить; (Glück) * улыба́ться, улыбну́ться; благоволи́ть; worüber - смѣя́ться чему́; sich krank, todt, halb todt, sich fast zu Tode - смѣя́ться до упа́ду od. до умо́ру; помира́ть со смѣху; Jmdm. etw. zu - geben смѣши́ть, раз- кого́ чѣмъ; на- кому́; du hast gut -! * хорошо́ тебѣ смѣя́ться; lacht nur zu! смѣйтесь! смѣйтесь-себѣ! nur nicht gelacht! чуръ не смѣя́ться! -, *va. Fw.* отмѣча́ть, -мѣтить (де́рево); дѣлать, сдѣлать зару́бки на де́ревѣ; baar Geld lacht, * нали́чныя де́ньги хоть кого́ соблазня́тъ; wer zuletzt lacht, lacht am besten, * кто на послѣдяхъ хохо́четъ, тотъ и ве́селъ быть хо́четъ; -, *n. I.* смѣхъ; lautes, gellendes - гро́мкій смѣхъ; хо́хотъ; Jmdn. zum - bringen, - erregen bei Jmdm. приводи́ть, привести́, -ве́сть кого́ въ смѣхъ; смѣши́ть, раз- кого́; **La'chend,** *ppr.* u. *a.* смѣю́щійся; mit lachender Miene съ улы́бкою на лицѣ; улыба́ясь.

La'chenkno'blauch, *m. I. Ng.* ко́нскій, за́ячій чесно́къ; лошади́ный маіора́нъ; **-nwa'sser,** s. Su'mpfwasser.

La'cher, *m. I.* хохоту́нъ; **La'cherin,** *f.* 2. хохоту́нья; зубоска́лка; **Lä'cherlich,** *a.* смѣшно́й; (spasshaft) заба́вный; höchst - умори́тельный; mir ist - zu Muthe мнѣ смѣшно́; etw., Jmdn. - machen выставля́ть, -вить на смѣхъ; sich - machen выставля́ть себя́ на смѣхъ * сдѣлаться посмѣшищемъ; **-chkeit,** *f.* 2. смѣшное дѣло.

La'chig, *a.* му́тный; гря́зный; **La'chkrampf,** *m. I.* (ämpfe) су́дорожный смѣхъ; спазмоди́ческій смѣхъ; **-chkuckuk,** *m. I.* 3. *Ng.* куку́шка хохотли́вая od. хохоту́нъ; куку́шка насмѣшникъ; **-chlust,** *f.* хохотли́вость; **-chlustig,** *a.* хохотли́вый; **-chmöve, -chmewe,** *f.* 2. *Ng.* ча́йка обыкнове́нная; **-chmuskel,** *m. I.* 2. *Zk.* мы́шица гу́бы отводя́щая.

Lachs, *m. I.* 3. *Ng.* сёмга; ло́сось; Fleisch des Lachses лохови́на; лососи́на; **Lachs-,** *a. Ng. Kk.* лосо́сій; **-sfang,** *m. I.* (änge), **-sfischerei',** *f.* 2. ло́вля лососе́й; **-sfleisch,** *n. I.* лохови́на; лососи́на; **-sfohre, -fore'lle,** *f.* 2. *Ng.* лаксфоре́ль; пестру́шка; **-smännchen,** s. Ha'kenla'chs; **-ssalm,** *m. I.* 3. *Ng.* сёмга; ло́сось; **-sweibchen,** *n. dim. I.* лосо́ска.

La'chtaube, *f.* 2. *Ng.* Еги́петскій го́лубь; Индійская го́рлица; хохоту́нъ.

La'chter, s. Kla'fter; **-rbau'm,** s. La'chbaum; **-rmaa'ss,** *n. I.* 3. мѣра межева́я.

La'chzahn, s. Schnei'dezah'n, Vo'rderzah'n.

Lack, *m. I.* 3. сургу́чъ; *Mal.* лакъ; **La'ckarbeiter,** s. Lacki'rer; **La'ckblume,** s. Go'ldlack.

Lackei, *m. II.* лаке́й; слуга́.

La'ckfarbe, *f.* 2. краси́льный лакъ; **-ckfirniss,** *m. I.* 3. Кита́йскій лакъ; **Lacki'ren,** *va.* лакирова́ть, на-; наводи́ть, -вести́, -ве́сть ла́комъ; покрыва́ть, -кры́ть ла́комъ; -, *n. I.* лакиро́вка; лакирова́ніе; покрыва́ніе ла́комъ; **Lacki'rer,** *m. I.* лакиро́вщикъ; лакирова́льщикъ.

La'ckleder, *n. I.* (Glanzleder) лакиро́ванная (ла́ковая) ко́жа; **La'ckmus,** *n. I.* ла́кмусъ; *Ng.* s. La'ckmuspfla'nze; **-sflechte,** *f.* 2. *Ng.* лиша́й (od. лиша́йникъ) ла́кмусовый; ла́кмусовый мохъ; **-spapie'r,** *n. I.* 3. ла́кмусовая бума́га; **-spfla'nze,** *f.* 2. *Ng.* кросто́нъ краси́льный; ла́кмусъ краси́льный; **La'ckstiefel,** *m. I.* лакиро́ванные сапоги́; **-ckvio'le,** s. Go'ldlack.

La'crimä-Chri'sti-Wein, *m. I. Wb.* Христо́вы слёзки.

Lacta'te, *n. pl. Schdk.* млекоки́слыя со́ли.

Lada'ngummi, Lada'num, *n. I.* ла́данъ; лабда́нъ; благово́нная смола́.

Lada'num-Ci'strose, s. Ci'strose.

Lä'dchen, *n. dim. I.* ла́вочка; (Schieblade) я́щичекъ; (kleiner Fensterladen) ста́венька.

La'de, *f.* 2. я́щикъ; s. a. We'ber-, Zunft-, Gese'llenla'de; **La'deba'rte,** *f.* 2. (beim Böttcher) топо́рикъ; **La'debrief,** *m. I.* 3. пригласи́тельное письмо́; *Rw.* повѣстка; **La'deke'tte,** *f.* 2. *Ntl.* заря́дная цѣпо́чка (у Ле́йденской ба́нки).

La'den, *m. I.* (vor dem Fenster) ста́вень; *H.* (*pl.* Läden) ла́вка.

La'den, *va. irr.* (lade, ladet od. lädt, lud, geladen): укла́дывать, уложи́ть на что; набива́ть; пригла́ша́ть; тре́бовать; звать; проси́ть; s. a. Bela'den; (Schiff) нагружа́ть; Jmdm. etw. auf den Hals -, * навя́зывать, -за́ть кому́ что на ше́ю; (Arbeit) нава́ливать, -ли́ть что на кого́; * обременя́ть, -ни́ть кого́ чѣмъ; etw. auf sich - обременя́ть, -нить себя́ чѣмъ; Zorn auf sich - навлека́ть, навле́чь на себя́ гнѣвъ; (Gewehr) заряжа́ть, -ряди́ть; scharf - (Flinte) за- пу́лею; blind - за- холосты́мъ заря́домъ; s. a. Ei'nladen; -, *n. I.* груже́ніе; гру́зка; нагру́зка; (eines Gewehres) заряжа́ніе.

La'dendie'ner, *m. I.* сидѣлецъ; прика́щикъ купе́ческій; **-nfe'nster,** *n. I.* (auf Schiffen) западна́я лю́ка; **-nflü'gel,** *m. I.* полови́нка ста́вней; полотно́; затво́ръ; створъ; **-nhü'ter,** *m. I. H.* ** залежа́лый това́ръ; за́лежь; **-nju'ngfer,** *f.* 2., **-nmä'dchen,** *n. I.* сидѣлица; магази́нщица; **-nprei's,** *m. I.* 3. *Bchh.* прода́жная цѣна́; **-nschwe'ngel,** *m. I.* ** § ла́вочникъ; магази́нщикъ; **-nti'sch,** *m. I.* 3. прила́вокъ; **-nzi'ns,** *m. I.* 3. пла́та за наёмъ ла́вки; (Steuer) по́шлина; сборъ съ купе́ческихъ ла́вокъ.

La'depla'tz, s. La'dungspla'tz; **La'der,** *m. I.* нагру́зчикъ; (einer Kanone) заря́дчикъ; **-rloh'n,** *m. I.* (öhne) пла́та за нагру́зку; **La'deschau'fel,** *f.* 2. (beim Geschütz) шу́фла; ло́жка; сово́къ; **-deschei'n,** s. La'dungsschei'n; **-desto'ck,** *m. I.* (öcke) шо́мполъ; (für Kanonen) прибо́йникъ; забо́йникъ.

Lädi'ren, s. Beschä'digen.

Lädt = Ladet, s. La'den, *va. reg.* u. *irr.*

La'dung, *f.* 2. s. La'den, *n.*; (Last) грузъ; кла́жа; кладь; (einer Kanone, Flinte) заря́дъ; тре́бованіе; приглаше́ніе; - einnehmen грузи́ться; нагружа́ться, -грузи́ться; **-gsbrie'f,** s. Fra'chtbrief; **-gsfä'higkeit,** *f. Sw.* s. Räu'mlichkeit; **-gspla'tz,** *m. I.* (ätze) мѣсто нагру́зки; **-gsschei'n,** s. Fra'chtbrief, Schi'ffsfrachtbrief; **-gsverzei'chniss,** s. Fra'chtverzei'chniss.

La'ffe, *m. II. iron.* дурале́й; дурачи́на; глупе́цъ; junger - молокосо́съ.

Lafe'tte, *f.* 2. (beim Geschütz) лафе́тъ; **Lafe'tten-,** *a.* лафе́тный; **-nla'ge,** *f.* 2., **-nwa'nd,** *f.* (ände) стани́ца; лафе́тная доска́.

Lag, s. Lie'gen, *vn. irr.*

La'ge, *f.* 2. (eines Ortes) мѣстоположе́ніе; die - eines Berges aufnehmen, *Gl.* снима́ть, снять ситуа́цію горы́; (Jmds., einer Sache) положе́ніе; состоя́ніе; (Schicht) слой; (Reihe) рядъ; (Zimmerdecke) потоло́къ; (Druckbogen) сгибъ; volle Lage, *Sw.* лагъ; залпъ; пальба́ ла́гомъ (oder всѣмъ бо́ртомъ); вы́стрѣлъ изъ всѣхъ пу́шекъ одного́ бо́рта; **La'gbalken,** *m. I.* потоло́чная ба́лка.

Lä'gel, *m. I.* ка́дочка; бочёнокъ; *Sw.* сто́пка.

La'ger, *n. I.* (Bett) посте́ль; ло́же; (Bettgestell) крова́ть; (Nachtlager) ночле́гъ; (Kranken-, Sterbelager) одръ; (für Thiere) ло́говище; ло-

говo; (für Wild) Jäg. берлóга;
(Höhle) Jäg. нора; (Vorrathskam-
mer) магазинъ; auf dem - haben,
H. имѣть въ магазинѣ; (Schicht)
рядъ; слой; пластъ; (Kriegslager)
лáгеръ; im - stehen, Kw. стоя́ть
лáгеремъ; -ra'pfel, m. I. (ā) Gtn.
зи́мнее я́блоко; -rba'lken, -rbau'm,
m. I. (äume) подкла́дина; продóль-
ный брусъ; -rbie'r, n. I. 3. Мáр-
товское пивó; -rbu'ch, n. I. (ücher)
H. рóспись склáденнымъ въ мага-
зи́нѣ (oder въ амбáрѣ) товáрамъ;
счётная кни́га; (Grundbuch) позе-
мéльная, межевáя кни́га; -rfa'ss,
n. I. (ässer) сорокова́я бóчка; -r-
feu'er, n. I. Kw. лáгерный, похóд-
ный огóнь; -rfie'ber, n. I. лáгер-
ная лихорáдка; -rge'ld, s. Spei'-
cherge'ld; -rhau'fen, m. I. Ldw.
кладь; -rhau's, n. I. (äuser) H. ам-
бáръ; магази́нъ; кладовáя; La'ger-
ho'lz, n. I. (ölzer) Fw. валéжный
лѣсъ; валёжникъ; сýхольникъ;
Zm. s. U'nterla'ge, La'gerbau'm; -r-
kra'nkheit, f. 2. Hlk. тифъ зарази́-
тельный; нервнозарази́тельная го-
ря́чка; -rkro'ne, f. 2. Alt. Kw. ва-
ловóй вѣнéцъ; -rku'nst, f. 2. ис-
кýсство станорасположéнія; La'-
gern, va. (legen) класть, положи́ть;
(betten) стлать, по-; (Truppen) рас-
полагáть, -ложи́ть лáгеремъ (oder
стáномъ); -, vn. (s.) лежáть; (Trup-
pen) стоя́ть лáгеремъ; Bw. нале-
гáть; sich - ложи́ться, лечь; рас-
полагáться, -ложи́ться; (Truppen)
станови́ться, стать лáгеремъ; -r-
o'bst, n. I. зимовы́е плоды́; -ro'rt,
m. I. 3., -rpla'tz, m. I. (ätze) лá-
герное мѣсто; станови́ще; -rsta'tt,
-rstä'tte, -rste'lle, f. 2. s. La'ger;
Bw. мѣсторождéніе; -rsto'ck, m. I.
(öcke) лежáкъ; лежáчій ýлей; La'-
gerung, f. (des Getreides) Ldw. по-
легáніе; Bw. пластовáніе; на-;
слоéніе; -rwa'nd, f. (ände) Bw.
твёрдая порóда; -rwei'n, m. I. 3.
Wb. стáрое винó, сохраня́емое въ
подвáлѣ; -rzei't, f. 2. Kw. врéмя
стоя́нія лáгеремъ; -rzi'ns, s. La'-
gerge'ld.

Lagu'ne, f. 2. лагýна; Lagu'nen-, a.
лагýнный; -nri'ff, n. I. 3. лагýн-
ный рифъ.

Lah'm, a. хромóй; хромонóгій; *ни-
чтóжный; * не заслýживающій вни-
мáнія; (Ausflüchte etc.) * пустóй;
an allen Gliedern - разслáбленный;
an der Hand - не владѣ́ющій ру-
кóю; - sein, - gehen хромáть; кол-
ченóжить; - werden охромѣ́ть;
Lah'mer, m. II. хромóй; хромонó-
гій; разслáбленный.

Läh'me, f. Hlk. Англíйская болѣ́знь;
(beim Pferd) слáбость въ ногáхъ;
охромѣ́ніе.

Lah'men, vn. (h.) хромáть.

Läh'men, va. разслабля́ть, -бить;
(Kräfte, Muth) * отнимáть, -ня́ть;
* лишáть, лиши́ть чегó; -mung, f.
2. (der Glieder) разслаблéніе; па-
рали́чъ; изувѣ́ченіе; (der Lungen)
Hlk. онѣмѣ́ніе лёгкихъ; - der Len-
den, Hlk. слáбость въ бедрáхъ.

Lahn, m. I. W. бить; канитéль;
Lahn-, a. W. канитéльный; Lah'n-
macher, m. I. площи́льщикъ; плю-
щи́льщикъ; -ntresse, f. 2. кани-
тéльный галýнъ. [хлѣбъ.

Laib, m. I.: ein - Brod хлѣ́бецъ;

Laich, m. I. (der Fische) икрá; (der Frösche) клёкъ; Lai'che, Lai'chung, f. 2. метáніе икры́; Lai'chen, vn. (h.) метáть икрý; икри́ться; -ch-zeit, f. 2. врéмя метáнія икры́.

Lai'e, m. II. міря́нинъ; свѣ́тскій человѣ́къ; * несвѣ́дущій въ чёмъ; непосвящéнный во что; Lai'enbru'-der, m. I. (ü) бѣлéцъ; -nschwe'ster, f. 2. бѣли́ца.

La'ke, f. 2. разсóлъ.

Lakei', s. Lackei'.

La'ken, m. I. простыня́.

Lako'nisch, a. * лакони́ческій; La-koni'smus, m. (smen) лакони́змъ.

Lakri'tze, f. 2., -tzenho'lz, s. Sü'ss-holz; -nsa'ft, m. I. (äfte) солодко-кóренный сокъ; лакри́ца.

La'llen, vn. (h.) лепетáть; -, n. I. лепетáніе; лéпетъ.

La'ma, n. I. Ng. ля́ма; лáма.

La'ma, Dalai-La'ma, m. I. Kg. Лá-ма; La'ma-, a. Kg. лáмаитскій.

La'mbdanah't, f. (ähte) Hlk. ламбдо-обрáзный шовъ; ламбообрáзный, треугóльный шовъ.

La'mbertnu'ss, f. (üsse) Ng. Лом-бáрдскій, волóжскій орѣ́хъ.

Lamenta'bel, s. Erbä'rmlich, Klä'g-lich; Lamenti'ren, s. Kla'gen, Ja'm-mern.

Lamm, n. I. (pl. Lämmer) ягнё-нокъ; барáшекъ; - Gottes, Kg. áгнецъ Бóжій; Lamm-, Lä'mmer-, La'mmes-, a. ягня́чій; Lä'mmchen, n. dim. I. ягнёночекъ; La'mmen, vn. (h.) ягни́ться, об-; Lä'mmer-fe'll, n. I. 3. барáнка; -rgei'er, m. I. Ng. ягня́тникъ бородáстый; -r-gri'nd, m. I. 3. Hlk. молóчный струпъ; -rhi'rt, -rju'nge, m. II. пастýхъ; -rsta'll, m. I. (älle) Ldw. хлѣвъ; -rwo'lle, f. 2. ягня́чья шерсть; поя́рокъ; von, aus - поя́р-ковый; La'mmfell, n. I. 3. ягня́чья шкýра; ягня́чья овчи́на; мерлýшка; -mmfleisch, n. I. барáнина; -mm-fromm, a. крóткій какъ ягнёнокъ; -mmhäutchen, s. Scha'fhäutchen; -mmsbraten, m. I. жáреная барá-нина; -mmwolle, s. Scha'fwolle.

Lamo'nerho'lz, n. I. Ng. ламóнъ; Брази́льское дéрево.

Lä'mpchen, n. dim. I. лáмпочка; лампáдка; плóшечка; La'mpe, f. 2. лáмпа; (vor Heiligenbildern) лам-пáда; (zu Erleuchtungen) шкáликъ; плóшка; La'mpen-, a. лáмповый; -ndo'cht, m. I. 3. лáмповая свѣ-ти́льня; -nglo'cke, f. 2. лáмповый колпáкъ; -nkro'nleuchter, m. I. люстра съ лáмпами; -nli'cht, n. I. 3. свѣтъ лáмпы; -nma'cher, m. I. лáмповый мáстеръ; лáмповщикъ; -nma'nn, s. La'mpenpu'tzer; -nö'l, n. I. 3. лáмповое мáсло; -npu'tzer, m. I. лáмповщикъ; -nru'ss, m. I. лáмповая кóпоть; -nschei'n, m. I. свѣтъ отъ лáмпы; -nschi'mmer, m. I. мерцáніе лáмпы; -nschi'rm, schi'rm, m. I. 3. лáмповый зóнтикъ; -nschwa'rz, s. La'mpenru'ss; -n-sto'ck, m. I. (öcke) лáмповая нóж-ка; -nträ'ger, m. I. (in Kirchen) лампáдчикъ; свѣщенóсецъ.

La'mpertsnu'ss, s. La'mbertsnu'ss.

Lampre'te, f. 2. Ng. минóга; лам-прéтка; морскáя минóга.

Land, n. I. (pl. Länder) Geog. зем-ля́; пóчва; странá; trockenes - сý-ша; festes - твёрдая земля́; мате-ри́къ; (Gegensatz der Stadt) де-рéвня; селó; das - bauen, Ldw. об-рабóтывать зéмлю; Leben auf dem Lande жизнь въ дерéвнѣ; сéль-ская жизнь; auf dem Lande leben жить въ дерéвнѣ; auf's - ziehen переѣзжáть, -ѣ́хать въ дерéвню, зá городъ, на дáчу; ausser Landes въ чужи́хъ края́хъ; за грани́цею; hier zu Lande здѣсь; bei uns zu Lande у насъ; aus welchem Lan-de? откýда? zu Lande сухи́мъ пу-тёмъ; vom Lande stossen, Sw. от-чáливать, -лить отъ бéрега; an's - setzen, Sw. высáживать, -садить нá берегъ; an's - gehen, Sw. вы-ходи́ть, вы́дти нá бéрегъ; er hat - u. Leute gesehen, * онъ мнóго пу-тешéствовалъ; * онъ человѣ́къ бы-вáлый.

La'ndauer, m. I. лáндау; раскид-нáя карéта.

Land-, a. Stw. зéмскій; (Dorf-) сéль-скій; (Feld-) полевóй; -dadel, m. I. зéмское дворя́нство; -damman, m. I. ландáмманъ; стáроста; -darbeit, f. 2. полевáя, сéльская рабóта; -d-ausschuss, s. La'ndwehr, La'ndmi-li'z; -dbau, m. I. обрабóтываніе земли́; землѣдѣ́ліе; La'ndbauer, s. A'ckersma'nn; -dbaumeister, m. I. сéльскій архитéкторъ; -dbesi'tzer, m. I. землевладѣ́лецъ; -dbewoh'-ner, m. I. сéльскій, деревéнскій жи́тель; поселя́нинъ; -dbezi'rk, m. I. 3. вóлость; -dbote, m. I. Stw. (vom Adel) зéмскій депутáтъ; (Fussbote) ходóкъ; хожáлый; раз-сы́льный; La'ndbuch, s. Kata'ster; Lä'ndchen, n. dim. I. земéлька; La'nddienst, m. I. 3. Kw. сухопýт-ная воéнная слýжба; Sw. берего-вáя слýжба; -ddrago'ner, s. La'nd-rei'ter; La'nddrost, m. II. зéмскій воевóда; -dedelmann, m. I. (edel-leute) сéльскій дворяни́нъ; -deigen-thum, n. I. недви́жимое имѣ́ніе; помѣ́стье; -deigenthümer, m. I. землевладѣ́лецъ.

Landei'n, Landei'nwärts, ad. внутрь земли́.

La'nden, vn. (s.) приставáть, -стáть къ бéрегу; выходи́ть вы́дти нá бе-регъ; - lassen высáживать, -садить нá берегъ; La'ndenge, f. 2. Geog. перешéекъ.

Lä'nderbeschrei'ber, m. I. земле-описáтель; -rbeschrei'bung, f. 2. землеописáніе; -rbesi'tzer, m. I. многоземéльный владѣ́лецъ; Län-derdu'rst, m. I. страсть къ пріобрѣ-тéнію земéль; Länderei'en, f. pl. зéмли; полевóе угóдье; поля́; Lä'n-derku'nde, f. землевѣ́дѣніе; -rlo's, a. безземе́льный; -rrei'ch, a. много-земéльный; богáтый земля́ми; La'n-desa'bgaben, f. pl. Stw. зéмскія по-ви́нности od. пóдати; -sa'rt, s. La'n-dessi'tte; -sau'sschuss, m. I. (üsse) Stw. депутáты; зéмство; -sbea'm-ter, m. II. зéмскій исправникъ; -sbe-hö'rde, f. 2. присýтственное мѣ́сто -sbeschrei'bung, f. 2. топогрáфія -sbevo'llmächtigter, m. II. губéрн-скій предводи́тель дворя́нства; -s-bewa'ffnung, f. 2. ополчéніе; -s-brau'ch, s. La'ndessi'tte; -serzeu'g-niss, n. I. 3. сéльское произведé-ніе; -sfla'gge, f. 2. націонáльный флагъ; -sflü'chtig, s. La'ndflüchtig; -sfrie'de, m. II. спокóйствіе въ го-

суда́рствѣ; allgemeiner - вѣчный Германскій миръ; La'ndesfü'rst, m. II. владѣтельный князь; (Herrscher) госуда́рь; -sfü'rstin, f. 2. госуда́рыня; -sfü'rstlich, a. госуда́рственный; -sgebrau'ch, s. La'ndessi'tte; -sgeschi'chte, f. 2. оте́чественная исторія; -sgese'tz, n. I. 3. госуда́рственный зако́нъ; -sgestü'te, n. I. казённый ко́нскій заво́дъ; -sgrä'nze, -sgre'nze, f. 2. граница госуда́рства; -she'rr, m. II. 2. госуда́рь; мона́рхъ; -she'rrin, f. 2. госуда́рыня; -she'rrlich, s. La'ndesfü'rstlich; -she'rrschaft, f. 2. госуда́рственная власть; (Oberherrschaft) верхо́вная власть; -ski'nd, n. I. (der) Stw. урожéнецъ; -ski'rche, f. 2. госпо́дствующая це́рковь; -skra'nkheit, s. La'ndkrankheit; -smu'tter, f. (ü) Stw. мать оте́чества; (Herrscherin) госуда́рыня; императрица; -so'brigkeit, f. 2. Правительство; верхо́вная власть; -so'rdnung, f. 2. зе́мскія постановле́нія; (eingeführte) заведённый поря́докъ; -spolizei', f. 2. госуда́рственное благочи́ніе; -sprodu'kt, n. I. 3. се́льское произведе́ніе; п. земли́; -sregie'rung, f. 2. Правительство; -sreligio'n, f. 2. госпо́дствующая вѣра; -ssscha'tz, m. I. (ätze) госуда́рственная казна́; -sschu'ld, s. Staa'tsschuld; -sschu'le, f. 2. публи́чное учéбное заведе́ніе; -ssi'tte, f. 2. мѣстный обы́чай; -sspe'rre, f. 2. H. Kw. (Ausfuhrverbot) запреще́ніе вывози́ть ту́земные това́ры; (Einfuhrverbot) запреще́ніе ввози́ть иностра́нные това́ры; -sspra'che, f. 2. оте́чественный od. націона́льный язы́къ; -ssteu'er, f. 2. Stw. зе́мская по́дать; -stra'cht, f. 2. націона́льная оде́жда; -strau'er, s. La'ndtrauer; -sü'blich, a. ходя́чій во всей землѣ; общепри́нятый; -sva'ter, m. I. (ä) Stw. оте́цъ по́дданныхъ; (Herrscher) госуда́рь; -sverfa'ssung, s. Staa'tsverfa'ssung; -sverra'th, m. I. измѣна оте́честву; -sverrä'ther, m. I. измѣнникъ оте́чества; -sversa'mmlung, f. 2. зе́мскій сходъ; съѣздъ; -sverwa'ltung, f. 2. зе́мская упра́ва; -sverwei'sung, f. 2. изгна́ніе; вы́сылка за грани́цу; -sverwie'sener, m. II. изгна́нникъ; изгна́нецъ; вы́сланный за грани́цу; -swe'rth, m. I. 3. цѣнность земли́.

La'ndflüchtig, a. бѣжа́вшій (за грани́цу); - werden бѣжа́ть за грани́цу; -dflüchtiger, m. II. бѣгле́цъ; бѣглый; -dfracht, f. 2. прово́зъ сухи́мъ путёмъ; (Lohn für Fracht) пла́та за прово́зъ; -dfremd, a. чу́ждый; -dfriede, m. I. о́бщій миръ; споко́йствіе въ госуда́рствѣ; dem Landfrieden nicht recht trauen, *не слишко́мъ вѣрить чему́; * не слишко́мъ полага́ться на что; -dgeistlicher, m. II. се́льскій, деревéнскій свяще́нникъ; -dgeistlichkeit, f. 2. се́льское духове́нство; -dgemei'nde, f. 2. міръ; се́льское о́бщество; во́лость; -dgemei'ndegeri'cht, n. I. се́льская распра́ва od. упра́ва; -dgeri'cht, n. I. 3. Kw. зе́мскій судъ; ландгери́хтъ; -dgeri'chtsordnung, f. 2. земско-судéбный прика́зъ; -dgraf, m. II. ландгра́фъ; -dgräfin, f. 2. ландграфи́ня; -dgräflich, a. ландгра́фскій; -dgrafschaft, f. 2. ландгра́фство; -dgut, n. I. (üter) дере́вня; помѣстье; -dhaken, m. I. (in den russ. Ostseeprovinzen) Ldw. гакъ; -dhandel, m. I. сухопу́тная торго́вля; -dhaus, n. I. (äuser) за́городный домъ; да́ча; -dheer, n. I. 3. Kw. сухопу́тное во́йско; а́рмія; -dhospita'l, n. I. (äler) Kw. вое́нно-сухопу́тный госпита́ль; -djungfer, f. 2. дереве́нская дѣвушка; -djunker, m. I. дворяни́нъ; не́доросль; -dkarte, f. 2. ландка́рта; географи́ческая ка́рта; -dkartensa'mmlung, f. 2. а́тласъ; собра́ніе географи́ческихъ картъ; -dkirche, f. 2. се́льская це́рковь; -dkrabbe, f. 2. Ng. стра́нникъ; -dkrankheit, s. Endemie'; Epidemie'; -dkrämer, m. I. дереве́нскій ла́вочникъ; -dkrieg, m. I. 3. война́ на су́шѣ; -dkundig, a. вездѣ извѣ́стный oder знако́мый; -dkutsche, f. 2. дилижа́нсъ; -dläufer, s. La'ndstreicher; -dläufig, a. бродя́щій; общепри́нятый; -dleben, n. I. се́льская жизнь; жизнь въ дере́внѣ; жизнь на да́чѣ, за́-городомъ; (Leben der Landleute) се́льскій бытъ; La'ndleute, mf. pl. поселя́не; се́льскіе жи́тели; s. a. A'ckersma'nn.

Lä'ndlich, a. се́льскій; деревéнскій; ländlich, sittlich, *что го́родъ, то но́ровъ; *что дере́вня то обы́чай; -dlichkeit, f. се́льская, за́городная простота́.

La'ndlos, a. безземе́льный; -dluft, f. (üfte) се́льскій во́здухъ; -dmacht, f. Kw. сухопу́тное во́йско; -dmädchen, n. I. дереве́нская дѣвушка; молода́я поселя́нка; -dmann, m. I. (pl. Landleute) землецѣлецъ; крестья́нинъ; се́льскій хозя́инъ; (Landbewohner) се́льскій жи́тель; поселя́нинъ; -dmark, f. 2. грани́ца; рубе́жъ; межа́; -dmarschall, m. I. (älle) Stw. губе́рнскій предводи́тель дворя́нства; ландма́ршалъ; -dmesser, m. I. землемѣръ; -dmesskunst, f. землемѣріе; -dmili'z, f. 2. дружи́на; мили́ція; ландмили́ція; зе́мское во́йско; -dökono'm, m. II. се́льскій хозя́инъ; -dpachter, m. I. откупщи́къ земе́ль; кортóмщикъ; аренда́торъ; -dpartie', f. 2. прогу́лка, поѣздка за́ городъ; -dpfarre, f. 2. се́льскій прихо́дъ; -dpfarrer, m. I. Kg. се́льскій свяще́нникъ; (lutherischer) се́льскій пасто́ръ; La'ndpfleger, m. I. s. Sta'tthalter; -dplage, f. 2. всео́бщее бѣдствіе; бичъ страны́; -dpolizei', f. 2. зе́мская поли́ція; -dprediger, s. La'ndpfarrer; -drath, m. I. (äthe) ла́ндратъ; -drathscolle'gium, n. I. (gien) ла́ндратская колле́гія; -drauch, Ntl. s. Hö'henrau'ch; -drecht, n. I. 3. зе́мское пра́во; поземе́льныя дворя́нскія постановле́нія; -dregen, m. I. Ntl. (продолжи́тельный) повсемѣ́стный дождь; La'ndreise, f. 2. путеше́ствіе сухи́мъ путёмъ; -dreiter, m. I. жанда́рмъ; -, pl. полице́йская ко́нная стра́жа; -drentenbank, f. (pl. -banken) Stw. крестья́нскій непреры́вно-дохо́дный банкъ; -drichter, m. I. зе́мскій судья́ od. испра́вникъ; (in Livland) ла́ндрихтеръ; -drolle, f. 2. Stw. мѣстный зе́мскій спи́сокъ; -dsass, m. II. владѣлецъ помѣстья; помѣщикъ; -dsässig, a. владѣющій помѣстьемъ; -dschaft, f. 2. земля́; страна́; (Provinz) о́бласть; о́кругъ; прови́нція; (Landstände), s. La'ndstand; Mal. ландша́фтъ; мѣстность; ви́допись; пейза́жъ; -dschaftlich, a. областно́й; провинціа́льный; -dschaftsma'ler, m. I. ландша́фтный живопи́сецъ; пейза́жистъ; -dschaftsmalerei', f. 2. ландша́фтная жи́вопись; пейза́жная жи́вопись; -dschaftsversa'mmlung, f. 2. зе́мскій сходъ; La'ndscheide, -dscheidung, s. La'ndmark; La'ndschildkröte, f. 2. Ng. земляна́я, травяна́я черепа́ха; -dschnecke, s. E'rdschnecke; -dschreiber, m. I. пи́сарь зе́мскаго суда́; -dschule, f. 2. се́льское учи́лище; -dsee, m. I. 2. о́зеро; -dseite, f. 2. берегова́я сторона́; von der - съ бе́рега; съ су́ши; -dseuche, f. 2. пова́льная болѣзнь; -dsitz, m. I. 3. помѣстье; дере́вня; La'ndsknecht, m. I. 3. Kw. ра́тникъ; Ktsp. ла́ндскнехтъ; La'ndsleute, pl., La'ndsmann, m. I. земля́къ; со́тчичъ; соотéчественникъ; единозéмецъ; was ist er für ein -? отку́да онъ ро́домъ? -dsmännin, f. 2. земля́чка; -dsmännisch, a. соотéчественный; -dsmannschaft, f. 2. земля́чество; земляки́; (Studentenverbindung) ландсманша́фтъ; La'ndspitze, f. 2. Geog. мысъ; носъ; -dstadt, f. (ädte) уѣздный го́родъ; -dstand, m. I. (ände) Stw. госуда́рственное сосло́віе; Landstände, pl. госуда́рственные чины́; зе́мскіе чины́; зе́мство; -dstellen, f. pl. отдѣ́льные поземе́льные уча́стки; -dsteuer, f. 2. Stw. поземе́льная по́дать; зе́мскій сборъ; -dstrasse, f. 2. больша́я, столбова́я доро́га; -dstreicher, m. I. бродя́га; скита́лецъ; La'ndstreicherei', f. 2. бродя́жничество; бродя́жество; La'ndstreicherin, f. 2. бродя́га; -dstrich, m. I. 3. полоса́ земли́; (Gegend) страна́; -dstück, n. I. 3. поземе́льный уча́стокъ; -dsturm, m. I. (ürme) Ntl. бу́ря; Kw. всео́бщее зе́мское ополче́ніе; поголо́вщина; -dtag, m. I. 3. Stw. зе́мскій сборъ; сеймъ; (des Landadels) дворя́нское собра́ніе; ла́ндтагъ; -dthier, n. I. 3. Ng. живо́тное, живу́щее на су́шѣ; -dtrauer, f. о́бщій тра́уръ; -dtruppen, f. pl. сухопу́тныя войска́; -düblich, a. общепри́нятый; es ist - такъ ужé при́няго; тако́е обыкнове́ніе; такъ во́дится.

La'ndung, f. 2. истава́ніе къ бе́регу; деса́нтъ; (der Truppen) вы́садка во́йскъ на́ берегъ; (der Feinde) вы́садка непріятельскихъ во́йскъ; деса́нтъ; -ngsfah'rzeug, n. I. 3. деса́нтное су́дно; -ngsgebüh'r, f. 2. прива́льное; прича́льное; -ngspla'tz, m. I. (ätze) мѣсто прива́ла; мѣсто прича́ливанія; при́стань; -ngstru'ppen, f. pl. деса́нтныя od. вы́садныя войска́.

La'ndverde'rblich, a. па́губный; вре́дный; -dvogt, m. I. (ögte) зе́мскій испра́вникъ; ла́ндфохтъ; засѣда́тель ландфохте́йскаго суда́; о́бластный нача́льникъ; -dvogtei', f. 2. зе́мское нача́льство; (Gericht)

ландфохтéйскій судъ; **-dvolk**, *n. I.* поселя́не; крестья́не; деревéнскіе жи́тели; сéльскіе жи́тели; **-dwärts**, *aa.* къ бéрегу; къ сýшѣ; **-dweg**, *m. I.* 3. просёлочная дорóга; **-dwehr**, *f.* 2. *Kw.* зéмское ополчéніе; дружи́на; ла́ндверъ; **-dwehre**, *f.* 2. застáва; **-dwehrmann**, *m. I.* (änner) ополчéнецъ; **-dwein**, *m. I.* 3. *Wb.* тýземное винó; **-dwind**, *m. I. Sw.* берегово́й вѣтеръ; побережни́къ.

La'ndwirth, *m. I.* 3. сéльскій хозя́инъ; эконóмъ; (wissenschaftlich gebildeter) агронóмъ; **La'ndwirthin**, *f.* 2. эконóмка; **La'ndwirthschaft**, *f.* 2. сéльское хозя́йство; **-thschaftlich**, *a.* сéльско-хозя́йственный; экономи́ческій; **-thschaftsgese'llschaft**, *f.* 2. сельскохозя́йственное óбщество.

La'ndzoll, *m. I.* (ölle) *Stw.* пóшлина дорóжная od. за проѣ́здъ; **-dzunge**, *f.* 2. *Geog.* косá.

Lang, *a.* дóлгій; дли́нный; (Weg) дáльній; далёкій; (Zeit) дóлгій, продолжи́тельный; langer Mann высóкій мужчи́на; fünf Fuss - длинóю пять фýтовъ; пять фýтовъ длины́, въ длинý; etw. - длинновáтый; долговáтый; 5 Monate lang въ течéніе (продолжéніе) пяти́ мѣ́сяцевъ; ein Jahr lang цѣ́лый годъ; Jahre lang по цѣ́лымъ гóдамъ; vor langen Jahren мнóго лѣтъ томý назáдъ; eine Zeit - корóткое врéмя; нѣ́сколько врéмени; die Zeit wird mir hier - мнѣ здѣсь (станóвится) скýчно; seit langer Zeit съ дáвняго врéмени; давнó; ein langes Gesicht machen, * изумля́ться, -ми́ться; einen langen Hals machen, * вытя́гивать, вы́тянуть шéю; ein Langes u. Breites schwatzen, * мнóго болтáть; über kurz oder lang рáно или пóздно; langer Winter продолжи́тельная зимá; **Lä'nger**, *a. comparat.* дóлѣе; длиннѣ́е; länger werden удлиня́ться; (Tage) прибавля́ться; länger machen удлиня́ть; дѣ́лать, сдѣ́лать длиннѣ́е; ich habe nicht länger Zeit у меня́ нѣтъ бóлѣе врéмени.

La'ngährig, *a.* длинноколóсный; **-garmig**, *a.* долгорýкій; **-gbaum**, s. Schwa'ngbaum, Ku'tschbaum; **-gbeil**, *n. I.* 3. теслá; теслó; **-gbeinig**, *a.* длинноногій, долгоногій; **-gdauernd**, *a.* продолжи́тельный.

La'nge, *ad.* дóлго; долговрéменно; дóлгое врéмя; schon - ужé давнó; noch - nicht so, - nicht so совсѣ́мъ не такъ; вóвсе не такъ; - nachher дóлгое врéмя пóслѣ тогó; - vorher давнó передъ тѣмъ; - her давнó; sehr - her давнёхонько; давны́мъ-давнó; so - bis покá не; до тѣхъ поръ, покá и пр.; so -, so - als покá; покýда; докóлѣ; so - ich lebe покá я бýду живъ; noch - nicht fertig не скóро ещё бýдетъ готóво.

Lä'nge, *f.* 2. длинá; *Geog.* долготá; (Wuchs) вышинá; (der Zeit) продолжи́тельность врéмени; mit der - der Zeit со врéменемъ; въ продолжéніе врéмени; zehn Faden - halten быть дéсять сáженъ длинóю; имѣ́ть дéсять сáженъ въ длинý; der - nach, in die - въ длинý; auf die - въ продолжéніе врéмени; in die - ziehen (Stück Zeuch) вытя́гивать -тянуть; рас- въ длинý; (Sache) волочи́ть; проволáкивать, проволочи́ть; тянýть; затя́гивать, -тянýть; sich in die - ziehen (Zeuche) вытя́гиваться, вы́тянуться; рас- въ длинý; (dauern, währen) * дли́ться, про-; (sich hinziehen) * тянýться; затя́гиваться, затянýться.

La'ngen, *vn.* (*h.*) доходи́ть, достáвáть, хватáть; простирáть рýку; -, *va.* доставля́ть, подавáть; s. a. Ergrei'fen, We'gnehmen.

Lä'ngendu'rchschnitt, *m. I.* 3. продóльный разрѣ́зъ; **-nfa'den**, *m. I.* погóнная сáжень; **-nkrei's**, *m. I.* 3. *Geog.* кругъ долготы́; **-nma'ss**, *n. I.* 3. погóнная мѣ́ра; продóльная мѣ́ра; дли́нникъ; **-nme'ssung**, *f.* 2. лонгимéтрія; **-nschni'tt**, s. Lä'ngendu'rchschnitt; **-nzi'rkel**, *Geog.* s. Lä'ngenkrei's.

La'ngewei'le, s. La'ngweile.

La'ngfingerig, *a.* съ дли́нными пáльцами; * *iron.* s. Die'bisch; **La'ngflügler**, *m. pl. Ng.* длиннокры́лыя пти́цы; **-gfüssig**, *a.* долгонóгій; длинноногій; **-ggedeh'nt**, *a.* протя́жный, протя́нутый; дли́нный; **-ggeglie'dert**, *a. Ng.* длинносустáвчатый; длиннозвенчáтый; **-ggelo'ckt**, *a.* съ дли́нными кýдрями; **-ggeschwä'nzt**, *a.* долгохвóстый; **-ggespi'tzt**, *a.* дли́нно-заострённый; съ дли́ннымъ остріёмъ; **-ghaarig**, *a.* долговолóсый; (Thiere) длинношéрстный; **-ghals**, *m. I.* (älse) долгошéя; **-ghalsig**, *a.* имѣ́ющій дли́нную шéю; **-ghand**, *m.* (ände) долгорýкій; **-ghändig**, *a.* долгорýкій; **-gjährig**, *a.* долголѣ́тній.

Lä'nglich, *a.* продолговáтый; - rund продолговáто-крýглый; овáльный; **Lä'nglichkeit**, *f.* продолговáтость.

La'ngmuth, *f.* терпѣли́вость; долготерпѣ́ніе; **-gmüthig**, *a.* терпѣли́вый; **-gmüthigkeit**, s. La'ngmuth; **-gnäsig**, *a.* долгонóсый, длинноносый; **-gnäsiger**, *m. II.* долгонóсый; носáчъ; **-gohr**, *n. I.* ** осёлъ; **-göhrig**, *a.* долгоýхій.

Längs, *praep.* (mit *Genit.* od. *Dativ*) вдоль.

La'ngsam, *a.* мéдленный; (faul) неповорóтливый; непровóрный; langsamer Gang ти́хая похóдка; -mer Lauf (eines Flusses) ти́хое течéніе; -mer Puls ти́хій пульсъ; слáбый пульсъ; -mer Mensch неповорóтливый; мѣшóкъ; mit langsamem Schritt ти́химъ шáгомъ; -, *ad.* ти́хо; мéдленно; **La'ngsamer**, *ad. comparat.* мéдленнѣе; ти́ше; eine Uhr - gehen lassen убавля́ть, -вить хóду у часóвъ; wer langsam geht, kommt auch an's Ziel, * и ти́хой возъ бýдетъ на горѣ́; **-gsamkeit**, *f.* мéдленность.

La'ngschattig, *a.* длиннотѣ́нный; -ge Völker, *Geog.* длиннотѣ́нные; **-gschläfer**, *m. I.*, **-rin**, *f.* 2. сóня; **-gschleicher**, *m. I. Ng.* лóрисъ; узкочёлъ; **-gschnabel**, s. Schne'pfe; **-gschnäbelig**, *a.* долгонóсый; длинноклю́вый; **-gschnäbler**, *m. pl. Ng.* долгонóсыя пти́цы; **-gschössig**, *a.* долгопóлый; **La'ngschwanz**, *m. I.* (änze) *Ng.* карáпъ; гимнóтъ сжáтый; ýгорь Суринáмскій; **-gsichtig**, s. Wei'tsichtig; (Wechsel) *H.* писанный на большóй срокъ.

Längst, *ad.* давнó; давны́мъ-давнó; **Lä'ngste** (der, die, das), *a. superl.* длиннѣ́йшій; сáмый дли́нный; **Lä'ngstens**, *ad.* не бóльше.

La'ngstroh, *n. I.* дли́нная солóма; **-gsylbig**, *a. Spl.* долгослóжный; **-gwagen**, s. Schwa'ngbaum.

La'ngweile, **La'ngewei'le**, *f.* скýка; - haben скучáть; соскýчиться; aus - отъ скýки; со скýки; отъ нéчего дѣ́лать; Jmdm. die - vertreiben забавля́ть когó; **La'ngweilen**, *va.* (Jmdn.) наводи́ть, -вéсть на когó скýку; наскýчить комý; sich - скучáть; соскýчиться; das langweilt mich мнѣ скýчно (меня́ скýка берётъ) отъ э́того; **La'ngweilig**, *a.* скýчный; **La'ngweiligkeit**, *f.* скýка.

La'ngwierig, *a.* продолжи́тельный; **-gkeit**, *f.* продолжи́тельность.

La'nze, *f.* 2. копьё; für Jmdn. eine - brechen, * вступáться, -пи́ться за когó; mit Jmdm. eine - brechen, * би́ться съ кѣмъ на кóпьяхъ; * состязáться съ кѣмъ; **La'nzen-**, *a.* копéйный; **La'nzenbla'tt**, s. La'nzenei'sen; **-nbre'chen**, *n. I.* бой на кóпьяхъ; **-nbre'cher**, *m. I.* боéцъ; **-nei'sen**, *n. I.* копéйное желѣ́зко; копьецó; **-nfi'sch**, *m. I.* 3. *Ng.* копьеви́дный щетинозýбъ; **-nfö'rmig**, *a.* копьеви́дный; **-nkne'cht**, s. La'nzenträ'ger; La'ndsknecht; **-nrei'ter**, *m. I. Kw.* копéйщикъ; улáнъ; **-nscha'ft**, *m. I.* (äfte) копéйное дрéвко; **-nspie'l**, **-nste'chen**, *n. I.* турни́ръ; **-nsti'ch**, *m. I.* 3. удáръ копьёмъ; **-nträ'ger**, *m. I.* копьенóсецъ; **-nwa'ld**, *m. I.* * лѣсъ копéй.

Lanze'tte, *f.* 2. *Hlk.* ланцéтъ; **Lanze'tten-**, *a. Hlk.* ланцéтный; **-ttenbeste'ck**, *n. I.* 3. ланцéтная готовáльня.

Lapida'r, **Lapida'r-**, *a.* лапидáрный; **Lapida'rschrift**, *f.* 2. лапидáрныя письменá (бýквы); * крáткій слогъ; **-rstyl**, *m. I.* * лапидáрный слогъ; * нáдписный слогъ.

Lapisla'zuli, *Ng.* s. Lasu'rstein.

Lapp, *a.* s. Schlaff.

Lappa'lie, s. Lapperei'.

Lä'ppchen, *n. dim. I.* лоскутóкъ; лоскутóчекъ; тря́почка; дóлька; мóчка; **La'ppen**, *m. I.* лóскутъ; (Wischlappen) тря́пка; (Lumpen) лоскýтье; лохмóтье; *Zk.* дóля; лóпасть; *Ng.* (an Pflanzen) половинка; дóля; durch die - gehen, * увёртываться, увернýться; * улизнýть; уходи́ть, уйти́; пропадáть, пропáсть; **La'ppenvo'gel**, *m. I.* (ö) *Ng.* керклýша.

Lapperei', s. Bagate'lle, Klei'nigkeit, Lumperei'.

Lä'ppern, *vn.* (*h.*) набирáть, -брáть по мéлочамъ; **Lä'pperschu'ld**, *f.* 2. мелочнóй долгъ.

La'ppicht, *a.* какъ тря́пка; s. a. Schlaff, Welk; **La'ppig**, *a.* u. *ad.* въ лохмóтьяхъ; обóрванный; *Ng.* лóпастный.

Lä'ppisch, *a.* пóшлый; глýпый; нелѣ́пый; -sches Zeug, * нелѣ́пица; * вздоръ; * пóшлость.

Lä'rche, *f.* 2., **Lä'rchenbau'm**, *m. I.* (äume), **Lä'rchenfi'chte**, *f.* 2. *Ng.* ли́ственница; ли́ствень; **Lä'rchen-**, *a.* ли́ственничный; **-ngu'mmi**, **-nha'rz**, *n. I.* 3. ли́ственничная смолá; **-nho'lz**, *n. I.* (ölzer) ли́ствен ничное дéрево; **Lä'rchenpi'lz**, **-n-**

schwa'mm, *m. I.* (âmme) *Ng.* ли́ственничная гу́бка; тру́тникъ, грибъ ли́ственничный; **-nwa'ld**, *m. I.* (âlder) ли́ственничный лѣсъ; лиственя́къ; **-nza'pfen**, *m. I.* ли́ственничная ши́шка.

Larifa'ri, *m.* § бре́дни; * вздоръ; * каля́канье.

Lärm, Lä'rmen, *m. I.* шумъ; (von Wagen) стукотня́; (Verwirrung, Unruhe) сумато́ха; сумя́тица; (Alarm) трево́га; blinder - ло́жная трево́га; - machen, verursachen шумѣ́ть, на-; надѣ́лать шу́му; - erheben поднима́ть, -ня́ть шумъ; начина́ть, -ча́ть шумѣ́ть; зашумѣ́ть; - schlagen, *Kw.* бить, уда́рить трево́гу (od. въ наба́тъ); - blasen, *Kw.* труби́ть сборъ; viel - um Nichts machen, * напра́сно шумѣ́ть; * надѣ́лать шу́му изъ-за пустяко́въ; **-mbläser**, *m. I.* человѣ́къ, лю́бящій слу́хи; **Lä'rmen**, *vn.* (*h.*) шумѣ́ть.

Lä'rm-Ente, *f.* 2. *Ng.* ворку́ша; ворку́шка; **Lä'rmer**, s. Lä'rmmacher; **Lä'rmglocke**, s. Stu'rmglocke; **-mmacher**, *m. I.* шуми́ло; (Schreier, Krakehler) крику́нъ; **-mplatz**, *m. I. Kw.* мѣ́сто сбо́ра; сбо́рное мѣ́сто; **-mschuss**, *m, I.* (üsse), **-msigna'l**, *n. I.* 3. *Kw.* трево́жный вы́стрѣлъ; в. къ сбо́ру; **-mvoll**, *a.* шу́мный.

La'rve, *f.* 2. (Maske) ма́ска; §. s. a. Fra'tze; (eines Insekts) личи́нка; гу́сеница; (der Heuchler) * личи́на хи́строcти; **La'rven-**, *a.* личи́нный; **-nblü'mler**, *m. pl. Ng.* личи́нковыя, личинкоцвѣ́тныя расте́нія; **-nta'nz**, *m. I.* (änze) маскера́дный та́нецъ.

Las, s. Le'sen, *va. irr.*

La'sche, *f.* 2. (am Kleid) клинъ; (am Schuh) клю́ша; (an der Tasche) кла́панъ; (am Hemd) ла́стовица; *Zm.* просѣ́къ; вы́долбка; **La'schen**, *va.* (an Schuhen) пришива́ть, -ши́ть клю́ши; (an Kleidern) при- лёгкимъ швомъ; *Zm.* просѣка́ть, -сѣ́чь; выда́бливать, -долбить.

Lasci'v, *a* сладостра́стный; непристо́йный; **Lascivitä't**, *f.* сладостра́стіе, непристо́йность.

La'se, *f.* 2. кувши́нъ.

La'serkrau't, *n. I.*, **-rpfla'nze**, *f.* 2. *Ng.* гла́дышъ

Lass, *a.* s. Mü'de; Trä'ge.

La'ssbaum, *m. I. Fw.* s. La'ssreis; **-ssbecken**, *n. I. Hlk.* блю́дечко (для кровопуска́нія); **-ssbrief**, s. Frei'brief; **La'sseisen**, s. A'derlass-ei'sen.

La'ssen, *va. irr.* (lasse, lässt, liess, gelassen): заставля́ть, -вить; lesen - за- чита́ть; thun - велѣ́ть; прика́зывать, -за́ть; lass ihn hereinkommen! вели́ ему́ войти́! пу́сть, пуска́й онъ войдётъ! (zurücklassen) оставля́ть, -вить; wo soll ich dies Alles -? куда́ мнѣ́ всё э́то дѣва́ть? wo hast du es gelassen? куда́ ты э́то дѣва́лъ? (erlauben) пуска́ть, -сти́ть; er lässt ihn nirgendwohin gehen онъ никуда́ не позволя́етъ ему́ ходи́ть; er lässt ihn nicht aus den Augen онъ съ глазъ его́ не спуска́етъ; (erlauben) допуска́ть, допусти́ть; дозволя́ть, -лить; поз-; lass mich heute zu Hause bleiben позво́ль мнѣ́ сего́дня оста́ться до́ма; (überlassen) уступа́ть, -пи́ть; отдава́ть, -да́ть; (zulassen) пуска́ть, -сти́ть; дава́ть, дать; lass ihn machen, was er will пусть (онъ) дѣ́лаетъ, что хо́четъ; wenn Gott uns das erleben lässt е́сли Богъ допу́ститъ насъ дожи́ть до э́того; lass ihn gehen! пусть идётъ; lass uns gehen! пойдёмъ! lasst uns gehen! пойдёмте! Jmdn. grüssen - велѣ́ть, приказа́ть кла́няться кому́; Jmdn. hoffen - обнадёживать, -жить кого́; подава́ть, -да́ть кому́ наде́жду; sich bitten - заставля́ть, -вить проси́ть себя́; sich etw. angelegen sein - стара́ться; Jmdn. vor sich - допуска́ть, -сти́ть; von Jmdm. - оставля́ть, -вить кого́; von etw. - оставля́ть, -вить что; отвыка́ть, -вы́кнуть; отуча́ться; -чи́ться отъ; diese Farbe lässt ihm gut э́тотъ цвѣтъ ему́ по лицу́; davon lässt sich viel sagen, sprechen, * объ э́томъ мо́жно что сказа́ть; das lässt sich denken, * э́то мо́жно себѣ́ предста́вить; das lässt sich hören, * э́то мо́жно слы́шать; das lässt nicht für deinen Stand, * э́то не прили́чно твоему́ зва́нію; er weiss sich nicht zu - (vor Freude), * онъ не зна́етъ что дѣ́лать отъ; (vor Schmerz) * онъ не зна́етъ куда́ дѣва́ться отъ; er fängt wieder an, wo er es gelassen hat онъ сно́ва начина́етъ; das muss man ihm -, * на́добно отда́ть ему́ справедли́вость; lasset uns beten! бу́демъ моли́ться! помо́лимся! lass es nur gut sein, * оста́вь э́то; не беспоко́йся объ э́томъ; lass es so, wie es ist, * оста́вь (od. пусть бу́детъ) по пре́жнему; пусть такъ оста́нется; lass doch dass! оста́вь э́то! брось! lassen wir das! оста́вимъ э́то! не бу́демъ говори́ть объ э́томъ! lassen Sie es nur gut sein! по́лноте!

Lä'ssig, *a.* (träge) вя́лый; (müde) уста́лый; утомлённый; (faul) лѣни́вый; неради́вый; worin - sein нерадѣ́ть о чёмъ; **-gkeit**, *f.* 2. вя́лость; уста́лость, лѣни́вость; нерадѣ́ніе.

La'sskopf, *Hlk.* s. Schrö'pfkopf.

Lä'sslich, s. Erlä'sslich.

La'ssreis, *n. I.* (sser) *Fw.* древе́сный, сѣменно́й подро́стокъ.

Lässt, s. La'ssen, *va. irr.*

La'sszweig, *m. I.* 3. *Gtn.* коро́ткій сукъ; обрѣ́занный сукъ.

Last, *f.* 2. (Tracht) но́ша; (schwere Bürde) бре́мя; тя́жесть; тя́гость; нало́гъ; (eines Schiffes) грузъ; Schiff von 800 Tonnen - кора́бль, вмѣща́ющій въ себѣ́ во́семь со́ть тоннъ; (Ladung eines Wagens) кладь; (Gewicht) ластъ; öffentliche Lasten, *Stw.* нало́ги; по́дати; Jemandem zur - fallen, sein быть кому́ въ тя́гость; Jmdm. etw. zur - legen, * ста́вить, по- кому́ что въ вину́; обвиня́ть кого́ въ чёмъ; Jmdm. eine - auflegen обременя́ть, -ни́ть кого́ чѣмъ.

Lasta'die, *f.* 2. *Sw.* приста́нь; буя́нъ.

La'stbar, *a.* (Thiere) рабо́чій; ломово́й; (Kühe, Ochsen) яре́мный; подъяре́мный.

La'sten, *vn.* (*h.*) (auf Jmdm.) тяготѣ́ть на комъ; auf ihm lastet die Schuld онъ винова́ть; es lastet auf seinem Gewissen э́то лежи́тъ на его́ со́вѣсти; **La'stenfrei'**, *a.* неподлежа́щій нало́гамъ (od. пода́тямъ; пови́нностямъ).

La'ster, *n. I.* поро́къ; **La'ster-**, *a.* поро́чный.

Lä'sterchro'nik, *f.* 2. злорѣ́чи́вые разсказы; сплётни; **Lä'sterer, -rin**, s. Verleu'mder, -rin.

La'sterfrei', *a.* безпоро́чный; **-rha'ft**, *a.* поро́чный; **-rha'ftigkeit**, *f.* поро́чность; **-rkne'cht**, *m. I.* *пре́данный поро́камъ; **-rle'ben**, *n. I.* поро́чная жизнь.

Lä'sterlich, *a.* гну́сный; нечести́вый; ху́льный; **-rmau'l**, *n. I.* *§ злой язы́къ; клевётни́къ; **Lä'stern**, *va.* поро́чить; поноси́ть; Gott - богоху́льствовать; богоху́льничать; -, *n. I.* s. Lä'sterung; **Lä'sterre'de**, s. Schmäh'rede, Lä'sterung; **Lä'sterschri'ft**, *f.* 2. па́сквиль; **-rschu'le**, *f.* 2. * шко́ла злосло́вія; **-rsu'cht**, s. Schmäh'sucht; **-rsü'chtig**, *a.* злорѣ́чи́вый; злоязы́чный; **-rtha't**, *f.* 2. поро́чный посту́покъ; **Lä'sterung**, *f.* 2., **Lä'stern**, *n. I.* злосло́віе; поноше́ніе; клевета́; (Lästerworte) поноси́тельныя слова́.

La'stervo'll, *a.* поро́чный.

Lä'sterwo'rt, *n. I.* 3. поноси́тельное сло́во; **-rzu'nge**, *f.* 2. злой, язви́тельный язы́къ.

La'stfuhre, s. La'stwagen; **-stführer, -stfuhrmann**, *m. I.* (-rleute) ломово́й изво́щикъ.

Lä'stig, *a.* обремени́тельный; тя́гостный; lästiger Mensch ску́чный человѣ́къ; Jmdm. - sein надоѣда́ть, -ѣ́сть; надокуча́ть.

La'stpferd, *n. I.* 3. ломова́я, возова́я ло́шадь; **-stsand**, s. Balla'st; **-stschiff**, *n. I.* 3. ла́стовое су́дно; **-stschlitten**, *m. I.* дро́вни; **La'stthier**, *n. I.* 3. вью́чное живо́тное; **-stträger**, *m. I.* (Arbeiter) носи́льщикъ; дря́гиль; die -, *Bk.* бремено́сцы; **La'stvieh**, *n. I.* вью́чный скотъ; **-stwagen**, *m. I.* ро́спуски; ломова́я телѣ́га; медвѣ́дка; фу́ра.

Lasu'r, *f.* 2. лазу́рь; s. a. Lasu'rstein; **-rblau**, *a.* лазу́ревый; лазо́ревый; лазо́реваго цвѣ́та; das Lasurblau лазо́ревый, лазу́ревый цвѣтъ; **-rfarbe**, *f.* 2. лазу́ревый цвѣтъ; (Stoff) лазу́ревая кра́ска; лазу́рь; ультрамари́нъ; **-rstein**, *m. I.* 3. лазу́рный ка́мень; лазу́ревый, армя́нскій ка́мень; лазу́рикъ; **-rvogel**, *m. I.* (ö) *Ng.* вьюро́къ блестя́щій; Сенега́льскій воробе́й.

Lata'nenbau'm, *Ng.* s. Fä'cherpa'lme.

Läta're, *n. Kg.* недѣ́ля четвёртая поста́.

Latei'n, *n. I.* Латы́нь; Лати́нскій язы́къ; **Latei'ner**, *m. I.* латини́стъ; зна́ющій Лати́нскій язы́къ; **Latei'nisch**, *a.* Лати́нскій; -, *ad.* по-Латы́ни; in das Lateinische übertragen переводи́ть, -вести́, -ве́сть на Лати́нскій язы́къ; gutes - sprechen хорошо́ говори́ть по-Латы́ни; lateinische Kirche, *Kg.* за́падная це́рковь; lateinische Küche, ** апте́ка.

Late'nt, *a.* скры́тый; latente Wärme, *Ntl.* скры́тый теплоро́дъ.

Late'rne, *f.* 2. фона́рь; Beleuchtung durch Laternen фона́рное освѣще́ніе; освѣще́ніе фонаря́ми; **Late'rnen-**, *a.* фона́рный; **-nha'lter**, s. Late'rnenträ'ger, **-npfah'l**; **-nmacher**, *m. I.* фона́рный ма́стеръ; фо-

нарщикъ; фонарникъ; Late'rnenpfah'l, m. I. (ähle) фонарный столбъ; -nputzer, m. I. фонарщикъ; -nträ'ger, m. I. фонарщикъ; Ng. (Schmetterling in Surinam etc.) свѣтоноска; челоносъ свѣтящій.

Latini'smus, m. (smen), Spl. латинизмъ; латинскій оборотъ; Latini'st, m. II. s. Latei'ner; Latinitä't, f. Litt. латинскій языкъ; латынь.

Latri'ne, f. 2. заходъ; нужное мѣсто.

Latsch, m. I. 2., La'tsche, f. 2. § изношенный башмакъ; La'tschen, vn. (s.) волочить ноги; La'tschfuss, m. I. (üsse) разгильдяй; La'tschig, a. неповоротливый; неуклюжій; - gehen волочить ноги; тащиться.

La'tte, f. 2. Zm. планка; (vierkantige) брусокъ; рейка; La'tten, va. Zm. рѣшетить; -, n. I. рѣшеченіе; La'tten-, a. рѣшёточный; -nna'gel, m. I. (ä) брусковый гвоздь; (Brettnagel) двоетёсъ; -nwe'rk, n. I. 3. переплётъ; рѣшётина; -nzau'n, m. I. (äune) заборъ изъ рѣшётинъ; рѣшёточный заборъ.

La'ttich, La'ttig, m. I. 3. Ng. латукъ; La'ttich-, La'ttig-, a. Ng. салатный; La'ttich-, s. Ga'rtensa'lat; -chsa'lat, -chsa'men, m. I. сѣмя салатное.

Latu'n, n. I. Bw. латунь, жёлтая листовая мѣдь.

Latwe'rge, f. 2. Hlk. кашка.

Latz, m. I. (ätze) кофта; спенсеръ; фуфайка, нагрудникъ.

Lau, a. s. Lau'warm; * s. Glei'chgültig.

Laub, n. I. листья; - bekommen покрываться, покрыться листьями; Laub-, a. лиственный; -bdach, n. I. (ächer) сводъ, намётъ, навѣсъ изъ листьевъ.

Lau'be, f. 2. бесѣдка; Lau'ben, m. s. A'lbe; Lau'benga'ng, m. I. (gänge) Gtn. крытая аллея.

Lau'berhü'tte, f. 2. (der Juden) куща; скинія; -rhü'ttenfe'st, n. I. праздникъ кущей od. сѣнопотченія; кущепотченіе.

Lau'bfall, m. I. листопадъ; листопаденіе; опаденіе листьевъ; -bfink, m. II. Ng. снигирь; -bförmig, a. листообразный; -bfrosch, m. I. (ösche) Ng. квакша; (gemeiner) древесная лягушка; древесница; квакша зелёная; -bgang, s. Lau'benga'ng; -bgehä'nge, n. I. фестонъ изъ листьевъ; -bgewä'chs, n. I. 3. лиственное растеніе; -bholz, n. I. (ölzer) лиственный лѣсъ; чёрный лѣсъ; -bhütte, s. Lau'berhü'tte; Lau'bicht, a. листистый; Lau'big, a. лиственный; Lau'bkörner, n. pl. вшивое сѣмя; -bkranz, m. I. (änze) вѣнокъ изъ листьевъ; Lau'blos, a. безлиственный; -bmoos, n. I. 3. Ng. лиственный мохъ; -breich, a. богатый листьями; листистый; -bsänger, s. Wei'denzei'sig; -bstreu, f. Ldw. постилка изъ листьевъ; -bthaler, m. I. Mzw. шестифранковый талеръ; -bwald, m. I. (älder) лиственный лѣсъ; чёрный лѣсъ; -bwerk, n. I. листья; Bk. травчатая рѣзьба; рѣзные листья; лиственная рѣзьба.

Lauch, m. I. 3. Ng. лукъ; -chknoblauch, m. I. Ng. Шпанскій, пырейный чеснокъ.

Lau'chzwiebelchen, s. Schalo'tte.

Lauda'num, n. I. Hlk. лавданъ; экстрактъ изъ опія.

Lau'er, f. подстереганіе; подкарауливаніе; подсматриваніе; auf der - sein, stehen стоять на караулѣ; Lau'erer, m. I. караульщикъ; подсматриватель; Lau'ern, vn. (h.): auf Jmdn. - ожидать; караулить; подстерегать; подслушивать; подсматривать; auf eine Gelegenheit - выжидать, -ждать чего; -, n. I. s. Lau'er.

Lauf, m. I. (Laufen) бѣгъ; im vollen Laufe бѣгомъ; (des Schiffes) ходъ; направленіе; курсъ; (des Wassers, der Gestirne) теченіе; (des Jahres, Monats) теченіе; продолженіе; (Bewegung) движеніе; путь; (des Feuergewehrs) стволъ; (Pfote) Jäg. нога; лапа; (einer Sache, Gang eines Geschäfts) теченіе; ходъ; - der Dinge, *порядокъ вещей; das ist der - der Welt, *такъ водится въ свѣтѣ; das ist der - der Zeiten, *таковы времена; Jmdm. freien - lassen, *дать кому волю (od. свободу); *ничѣмъ не стѣснять кого-либо; einer Sache freien - lassen, *не останавливать дѣла; *не препятствовать ходу дѣла.

Lau'fbahn, f. 2. ристалище; бѣгъ; - des Lebens, *поприще жизни; wissenschaftliche -, *учёное поприще; -fband, s. Gä'ngelba'nd; -fbrett, n. I. (tter) Bchdr. телѣга; Bk. лазня; стремянка; -fbrücke, f. 2. Bk. мостки; -fbursche, m. II. мальчикъ, употребляемый для посылки (od. въ разсылки); разсыльный; -fdohne, -fschlinge, f. 2. силокъ.

Lau'fen, vn. irr. (s.) (laufe, läuft, lief, gelaufen): бѣгать, бѣжать; побѣжать; (Räder) вертѣться; (Uhren) уходить, уйти; идти впередъ; (sich erstrecken) простираться; (Thränen, Flüsse, Wasser) s. Flie'ssen; (Mond, Sonne) обращаться, двигаться вокругъ oder около; (Thiere), s. Läu'fig sein; wider etwas -, *противорѣчить чему; sich müde - набѣгаться; устать, утомиться отъ бѣганья; sich die Füsse wund - изранить ноги бѣгавши; das läuft auf Eins hinaus, *это выходитъ на одно и то же; der Weg läuft rechts дорога идётъ влѣво (od. въ лѣвую сторону); ein tiefer Graben läuft um die Stadt городъ обведёнъ (od. окружёнъ) глубокимъ рвомъ; lauf' deiner Wege! убирайся; Jmdn. - lassen (fortschicken etc.) отпускать, -стить; (Dieb) вы-; (in Freiheit setzen) от- на волю; lasst ihn -! пусть идётъ; lass ihn herum - пусть бѣгаетъ; gelaufen kommen прибѣжать; Spiessruthen - lassen, Kw. гнать, про- сквозь строй; anfangen zu - побѣжать; -, n. I. бѣганье; Jmdn. im - anhalten останавливать, остановить кого на бѣгу; Lau'fend, ppr. u. a. бѣгущій; (fliessend) текущій; laufendes Jahr текущій годъ; нынѣшній, настоящій годъ; laufende Geschäfte, *текущія дѣла; laufende Ausgaben, *ежедневные расходы; laufende Nummern слѣдующіе по порядку номера; Lau'fer, Läu'fer, m. I. (Mensch) бѣгунъ; (Schnellläufer) скороходъ; (Pferd), s. Tra'ber, Pa'ssgänger; Mech. s. Müh'lstein (oberer); Mal. s. Rei'bestein; (Quadrant) бѣгунецъ; W. ткальный челнокъ; (im Schach) слонъ; Tk. рулада; переливъ; die Läufer, m. pl. Ng. бѣговыя птицы.

Lau'ffeuer, n. I. бѣглый огонь; Fw. бѣглый огонь, огонь бѣгущій по землѣ; -fgraben, m. I. (ä) Kw. траншея; die Laufgräben, pl. прикопы; апроши, траншеи; -fhund, m. I. 3. гончая собака.

Läu'fig, Läu'fisch, a. бѣгающійся; - sein (Hunde etc.) быть въ расходкѣ; бѣгаться; nicht mehr - sein выбѣгаться.

Lau'fjunge, s. Lau'fbursche; -fkäfer, m. I. Ng. жужелица; жужелка; -fkarren, m. I. тачка.

Läu'fling, m. I. 3. бѣглецъ; дезертиръ.

Lau'fpass, m. I. (ässe), s. Rei'sepa'ss; *§ увольненіе отъ службы; отставка; seinen - bekommen, *получать, получить отставку; *быть исключённымъ изъ службы; -fplatz, m. I. (ätze) ристалище; бѣгъ; -frolle, f. 2. шкивъ; -fsucht, f. страсть бѣгать; (Krankheit) бѣгунка; -fwagen, m. I. дрезинъ; дрезина; -fzeit, f. время течки; -fzettel, m. I. маршрутъ.

Lau'ge, f. 2. щёлокъ; Lau'gen, a. щёлочный; -, va. щелочить; мочить въ щёлокѣ; золить; бучить; Lau'genartig, a. щёлочный; подобный щёлочи; -na'sche, f. 2. Schdk. щёлочная зола; подзолъ; -nblu'me, f. 2. Ng. пупавка вонючая; смердячка; -nbü'tte, f. 2., -nfa'ss, n. I. (ässer) щёлочная кадка; -npro'ber, m. I. Schdk. алкалиметръ; щелочемѣтръ; -nsa'ck, m. I. (äcke) щёлочный мѣшокъ; -nsa'lz, n. I. 3. щёлочная соль; -ntu'ch, s. Lau'gensa'ck; -nzu'ber, s. Lau'genbü'tte.

Läu'gnen, etc. s. Leu'gnen, etc.

Lau'heit, Lau'igkeit, f. тепловатость; * холодность; равнодушіе; Lau'lich, a. тепловатый; Lau'lichkeit, f. тепловатость.

Lau'ne, f. 2. расположеніе духа; (Grillen) причуды; прихоти; капризъ; (guter Humor) юморъ; остроуміе; scherzhafte, heitere - весёлый духъ; (Heiterkeit) весёлость; er ist bei übler, schlechter - онъ не въ духѣ; *на него хандра нашла; er ist voll Launen онъ причудливъ; je nachdem die Laune ist, *смотря по расположенію духа; sich in Jmds. Launen fügen, *примѣняться къ чьему нраву; Lau'nenhaft, a. прихотливый; причудливый; капризный; -nhaftigkeit, f. прихотливость; причудливость; капризы; Lau'nig, a. весёлый; забавный; launige Einfälle весёлыя мысли; Lau'nisch, a. s. Lau'nenhaft.

Lau'rband, n. I. (änder) Zm. тоненькая стойка.

Lau'rer, etc. s. Lau'erer, etc.

Laus, f. (pl. Läuse) Ng. вошь; die - ist ihm über die Leber (über den Grind) gelaufen, *§ онъ не въ духѣ.

Lau'sche, f. s. Hi'nterhalt, Lau'ern; Lau'schen, vn. (h.) подслушивать, -шать за чѣмъ; подсматривать; прислушиваться къ чему.

Lau'scher, *m. I.* подслу́шиватель.
Lau'se-, Läu'se-, *a.* вши́вый; **Lau'se-ju'nge**, *m. II.* вши́викъ; **-seka'mm**, *m. I.* (ämme) ча́стый гре́бень; **-se-ke'rl**, *m. I.* 3. *§ вши́викъ; мерза́вецъ; негодя́й; **Läu'sekö'rner**, s. Fi'schkörner; **Läu'sekra'nkheit**, s. Läu'sesu'cht; **-sekrau't**, *n. I. Ng.* вши́вая трава́; вшивого́нная трава́; вши́вица; **Lau'semar'kt**, § s. Trö'delma'rkt; **Lau'sen**, *va.* (Kopf) иска́ть вшей на голове́; обира́ть вшей; sich - иска́ть у себя́ вшей; -, *vn.* (*h.*) § s. Zau'dern, Zö'gern; Gei'zen; **Lau'ser**, § s. Gei'zhals; **Lau'sepu'lver**, *n. I.* вши́вый порошо́къ; **Läu'sesa'men**, *m. I. Ng.* (mexicanischer) сабади́лла; Мексика́нское се́мя; **-sesa'lbe**, *f.* 2. мазь отъ вшей; **-sesu'cht**, *f. Hlk.* вши́вая боле́знь; вши́вость; **Lau'sewe'nzel**, § s. Lau'seke'rl; *§ s. Bau'erntaba'k; **Lau'sfliege**, s. Pfe'rdelau's; **Lau'sig**, *a.* вши́вый, дрянно́й; * s. Kni'ckerig, Gei'zig.
Lau'sinn, *m. I.* равноду́шіе; хладнокро́віе; **Lau'sinnig**, *a.* равноду́шный; хладнокро́вный.
Laut, *a.* гро́мкій; слы́шный; вня́тный; lauter Jubel шу́мный восто́ргъ; -, *ad.* гро́мко; вслухъ; etw. - sagen сказа́ть что въ слухъ; - ausrufen сказа́ть гро́мко; - wehklagen вопія́ть, возопи́ть громогла́сно; - herlesen чита́ть, прочита́ть вслухъ; sei nicht zu -! не кричи́! не шуми́! nur nicht so -! поти́ше! - werden начина́ть, -ча́ть говори́ть; заговори́ть; die Hunde werden -, sind - соба́ки ла́ютъ; so bald es - wurde лишь то́лько узна́ли объ э́томъ; - werden lassen, s. Au'splaudern; -, *praep.* (mit *Genit.* u. *Dativ*): по чему́; согла́сно чему́; въ си́лу чего́; - des Befehls, - Befehl по ука́зу; по приказа́нію; - Inhalt по содержа́нію; Beschluss des Ausschusses согла́сно заключе́нію комите́та; - Buch по кни́гѣ, по счёту; -, *m. I.* 3. звукъ; го́лосъ; einfacher -, *Spl.* гла́сная бу́ква; einen - von sich geben произнести́ сло́во; сказа́ть что́-нибудь; подава́ть, -да́ть го́лосъ; **Lau'tbar**, *a.* вня́тный; извѣ́стный; гла́сный; es wurde - всё узна́ли объ э́томъ; **-rkeit**, *f.* вня́тность; извѣ́стность; гла́сность.
Lau'te, *f.* 2. *Tk.* лю́тня; die - schlagen, spielen, *Tk.* игра́ть на лю́тнѣ; an der - liegen, *Sw.* быть въ прикры́тіи отъ бе́рега.
Lau'ten, *vn.* (*h.*) гласи́ть; звуча́ть; издава́ть, -да́ть звукъ; die Worte - also вотъ содержа́ніе рѣ́чи; wie die Sage lautet какъ гласи́тъ преда́ніе; das lautet gut хорошо́ ска́зано; э́то прія́тно слы́шать; **Läu'ten**, *va.* u. *vn.* звони́ть; mit allen Glocken - трезво́нить; звони́ть во всѣ колокола́; благовѣсти́ть; -, *n. I.* колоко́льный звонъ; звонъ колоколо́въ.
Lau'tener, **Lauteni'st**, *Tk.* s. Lau'tenspie'ler; **Lau'tenma'cher**, *m. I.* лю́тенный ма́стеръ, лю́тенщикъ; **-nschla'gen**, s. Lau'tenspie'l; er schickt sich dazu, wie ein Esel zum -, * онъ весьма́ нело́вокъ; **-nschlä'ger**, s. Lau'tenspie'ler; **-nspie'l**, *n. I.* 3. игра́ на лю́тнѣ; **-nspie'ler**, *m. I.* лютни́стъ; **-nste'g**, *m. I.* 3. *Tk.* кобы́лка (на лю́тнѣ); **-nto'n**, *m. I.* (öne) звукъ лю́тни.
Lau'ter, *a.* я́сный; прозра́чный; чи́стый; es ist die lautere Wahrheit э́то и́стинная пра́вда; -, *ad.* то́лько; всё; man sieht - Berge всё го́ры да го́ры; одни́ то́лько го́ры.
Lau'ter, *m. I.* бу́ква; **Läu'ter**, *m. I.* звона́рь.
Lau'terbru'nn, s. Lau'tersta'll.
Läu'terer, *m. I.* перева́рщикъ са́хара; клеро́вщикъ.
Lau'terkeit, *f.* я́сность; чистота́; (Wahrheit) и́стина; - des Charakters непоро́чность нра́ва; благонра́віе; - des Wandels безпоро́чность жи́зни; - der Beweise я́сность доказа́тельствъ.
Läu'tern, *va.* (Oel) очища́ть; очи́стить; клерова́ть; (Zucker) s. Raffini'ren; (Gold, Silber) *Httk.* очища́ть, очи́стить посре́дствомъ огня́; пережига́ть, пережечь; продува́ть, -ду́ть; geläutertes Gold очи́щенное зо́лото; чи́стое зо́лото.
Lau'tersta'll, *m. I.* (älle) *Hlk.* чрезмѣ́рное мочетече́ніе. [цѣди́лка.
Läu'tertu'ch, *n. I.* (ücher) цѣди́ло;
Läu'terung, *f.* (des Oels) освѣтле́ніе; очище́ніе; клерова́ніе; клеро́вка; (des Goldes, Silber) *Httk.* проду́вка; пережига́ніе; (des Zuckers) s. Raffini'rung.
Lau'tlos, *a.* безмо́лвный; безгла́сный; ти́хій; **Lau'tlosigkeit**, *f.* безгла́сность.
Lau'tner, s. Lau'tenspie'ler.
Läu'tung, *f.* 2. s. Läu'ten, *n.*; unter - der Glocken при звонѣ́ колоколо́въ; съ колоко́льнымъ звоно́мъ.
Lau'warm, *a.* теплова́тый; - werden lassen дать немно́го просты́нуть.
Lauwi'ne, Laui'ne, Lawi'ne, *f.* 2. *Ntl.* лави́на.
La'va, *f. Bw.* ла́ва; **La'vagla's**, *n. I.* гіали́тъ; стеклова́тикъ; **La'vastro'm**, *m. I.* (öme) пото́къ ла́вы.
Laveme'nt, *n. I. pl.* (ts) клисти́ръ.
Lave'ndel, *m. I. Ng.* лаве́нда; лава́нда; **Lave'ndel-**, *a. Ng.* лаве́ндовый; лава́ндный; **-blu'men**, *f. pl. Ng.* лаве́ндовые цвѣты́; лава́ндные цвѣты́; **-lö'l**, *n. I.* лаве́ндовое, лава́ндное ма́сло; **-lwa'sser**, *n. I.* лаве́ндовая, лава́ндная вода́.
Lave'zstein, Lawe'zstein, *m. I.* 3. *Ng.* горше́чный ка́мень.
Lavi'ren, *va. Mal.* тушева́ть; рисова́ть ту́шью; *Sw.* лавирова́ть; *поступа́ть осторо́жно; *выжида́ть слу́чая.
Lax, *a.* сла́бый; ша́ткій; **Laxa'nz**, *f.* 2. *Hlk.* слаби́тельное; **Laxi'ren**, *va.* сла́бить; проноси́ть, -нести́; -, *vn.* (*h.*) имѣ́ть поно́съ; der Kranke laxirt больна́го проно́ситъ; laxirender Kranker больно́й, имѣ́ющій поно́съ; -, *n. I.* поно́съ; zum - einnehmen, *Hlk.* принима́ть, -ня́ть слаби́тельное; **Laxi'rkräuter**, *n. pl. Hlk.* сборъ слаби́тельный; **-rmilch**, *f. Hlk.* эму́льсія проно́сная; оржа́дъ проно́сный; **-rmittel**, s. Abführungsmi'ttel; **-rsalz**, *n. I.* (astrachanisches) соль Астраха́нская; (sibirisches) соль го́рькая Сиби́рская; **-rsyrup**, *m. I.* сиро́пъ ма́нный; **-rtränkchen**, *n. dim. I.* слаби́тельный напи́токъ; слаби́тельное.
Lazare'th, *n. I.* 3. лазаре́тъ; s. a. Hospita'l; **-thfieber**, etc. s. Hospita'lfieber, etc.
Le'beho'ch, *int.* ура́! да здра́вствуетъ! -, *n. I.* тостъ; Jmdm. ein - bringen провозглаша́ть, -гласи́ть чьё здоро́вье; **Le'bela'ng**, *n. indec.* въ продолже́ніе жи́зни; во всю жи́знь; ich werde es mein - nicht vergessen, * я никогда́ (od. во вѣ́ки) не забу́ду э́того; **Le'bema'nn**, s. We'ltmann; *Bonviva'nt; **Le'ben**, *vn.* (*h.*) жить; (sein) быть; существова́ть; (sich wo aufhalten) прожива́ть; (sich betragen) вести́ себя́; wovon - (sich nähren) пита́ться чѣмъ; von seiner Arbeit - корми́ться (od. жить) свое́ю рабо́тою; des Glaubens - жить вѣ́рою; den Wissenschaften - жить то́лько для нау́къ; занима́ться то́лько нау́ками; der Hoffnung - пита́ться наде́ждою; надѣ́яться; er hat zu - ему́ остаётся жить; у него́ есть, чѣмъ жить; so lange ich lebe пока́ бу́ду живъ; во всю мою́ жизнь; er lebt noch онъ ещё живъ; er lebt nicht, er stirbt nicht, * онъ ни живъ, ни мёртвъ; * онъ на ла́донъ ды́шетъ; - u. weben, * копоши́ться; шевели́ться; гомози́ться; быть въ движе́ніи; so wahr ich lebe! пра́во! кляну́сь! so wahr Gott lebt! кляну́сь Бо́гомъ! wir wollen ihn hoch - lassen вы́пьемъ за его́ здоро́вье; auf dass Sie hoch -! да здра́вствуете! за Ва́ше здоро́вье! es lebe! да здра́вствуетъ! lebe wohl! проща́й! прости́! lebet wohl! проща́йте! прости́те! man muss - u. - lassen, * о себѣ́ забо́ться, да и друга́го не забыва́й; * живи́ и жить дава́й други́мъ; wie gelebt, so gestorben, * какъ жилъ, та́къ и у́меръ; -, *n. I.* жизнь; (Lebensart) о́бразъ жи́зни; (Existenz) существова́ніе; Leib und - живо́тъ; (Aufenthalt wo) прожива́ніе; пребыва́ніе; (auf dem Lande) се́льская жизнь; (in der Stadt) городска́я жизнь; langes - благоде́нствіе; jenes, jenseitiges - жизнь за гро́бомъ; вѣ́чная жизнь; in jenem - на томъ свѣ́тѣ; das ewige - erwerben, *Kg.* наслѣ́довать живо́тъ вѣ́чный; es ist hier kein -, * здѣсь житья́ нѣтъ; * здѣсь жить не льзя; es ist kein - in ihm, * онъ ужа́сно вялъ (od. неповоро́тливъ); das Bild hat -, * карти́на полна́ жи́зни; das - fristen ко́е-какъ прожива́ть; ums - kommen поги́бнуть; sein - theuer verkaufen, * защища́ться до послѣ́дней ка́пли кро́ви; Jmdn. um's - bringen лиши́ть кого́ жи́зни; (tödten) уби́ть; sich das - nehmen лиши́ть себя́ жи́зни; am - bleiben оста́ться въ живы́хъ; er ist noch am - онъ ещё живъ; ich bin in meinem - noch nicht da gewesen съ ро́ду не быва́лъ я тамъ; am - strafen казáть сме́ртью; er spielt für sein - gern онъ весьма́ лю́битъ игра́ть; Reiten ist sein - онъ большо́й охо́тникъ до верхово́й ѣзды́; das ist mein -! э́то страсть моя́! я ужа́сно люблю́ э́то! ich möchte für mein - gern страхъ какъ хотѣ́лось бы мнѣ; es ist um Lebens u. Sterbens willen, auf - u. Tod, * не на живо́тъ, а на смерть; das war einmal ein -! вотъ житьё-то бы́ло! bei meinem -! ра́ди Бо́га!

Le'bend, *ppr.* u. *a.* живу́щій; lebende Sprache живо́й язы́къ; lebende Bilder, *Sb.* живы́я карти́ны; **Lebe'ndig**, *a.* живо́й; живу́щій; (voll Leben) по́лный жи́зни; (rasch, rührig) прово́рный; поворо́тливый; lebendiger Zaun жива́я изгоро́да; lebendes Wasser жива́я вода́; текучая вода́; (Kohlen) горя́чій, кра́сный; lebendige od. lebende Blumen живы́е цвѣты́; свѣ́жіе цвѣты́; lebendige Fische verkaufen продава́ть ры́бу живьёмъ; lebendiger junger Mensch, * живо́й (расторо́пный, прово́рный) молодо́й человѣ́къ; жи́вчикъ; - machen, s. Au'fwecken, Bele'ben; lebendige Junge gebärende Thiere, *Ng.* живородя́щія живо́тныя; - geboren живорождённый; роди́вшійся живы́мъ; **-gkeit**, *f.* жи́вость; **-gma'chung**, *f.* оживле́ніе; животворе́ніе; **Le'benge'ber**, *m. I.* пода́тель жи́зни; **Le'benla'ng**, s. Le'bela'ng; **Le'bens-**, *a.* жи́зненный; жите́йскій; **Le'bensa'bend**, *m. I.* 3. *после́дніе дни жи́зни; коне́цъ жи́зни; зака́тъ дней; **-sa'bschnitt**, *m. I.* 3. періо́дъ жи́зни; **-sa'cte**, *m. pl. Hlk.* жи́зненныя дѣ́йствія; **-sa'lter**, *n. I.* во́зрастъ; **-sa'rt**, *f.* 2. родъ, о́бразъ жи́зни; feine - свѣ́тское обраще́ніе; свѣ́тскость; Mann von - свѣ́тскій человѣ́къ; er hat keine - онъ не умѣ́етъ обраща́ться въ о́бществѣ (od. съ людьми́); bei seiner früheren - bleiben не измѣня́ть о́браза жи́зни; жить по пре́жнему; eine sitzende - führen вести́ сидя́чую жизнь; **-sassecura'nz**, etc. s. Le'bensversi'cherung, etc.; **-sau'fgabe**, *f.* 2. назначе́ніе жи́зни; цѣль жи́зни; **-sbah'n**, *f.* 2. путь жи́зни; **-sba'lsam**, *m. I.* 3. *Hlk.* жи́зненный бальза́мъ; **-sbau'm**, *m. I.* (äume) *Ng.* негнію́чка; дре́во жи́зни; жи́зненное де́рево; abendländischer - древцо́ жи́зни; **-sbedü'rfniss**, *n. I.* 3. потре́бность жи́зни; **-sbeschä'ftigung**, *f.* 2. родъ жи́зни; **-sbeschrei'ber**, s. Biogra'ph; **-sbeschrei'bung**, s. Biographie'; **Le'benscha'ffend**, *a.* животворя́щій; животво́рный; **Le'bensdau'er**, *f.* продолже́ніе жи́зни; продолжи́тельность жи́зни; существова́ніе; **-se'kel**, s. Le'bensü'berdruss; **-se'nde**, *n. I.* коне́цъ жи́зни; **-sfa'den**, *m. I.* нить жи́зни; **-sfä'hig**, *a.* спосо́бный жить; **-sfä'higkeit**, *f.* 2. спосо́бность жить; **-sfla'mme**, *f.* 2. жи́зненный ого́нь; **-sfra'ge**, *f.* 2. жи́зненный вопро́съ; вопро́съ жи́зни; **-sfreu'de**, *f.* 2. ра́дость жи́зни; **-sfri'sche**, *f.* свѣ́жесть; voll - по́лный жи́зни; **-sfri'st**, s. Le'bensdau'er; **-sfroh'**, *a.* весёлый; **-sfü'lle**, *f.* цвѣту́щія лѣта́; лу́чшее вре́мя жи́зни; **-sfunctio'nen**, s. Le'bensverri'chtungen; **-sgefah'r**, *f.* 2. опа́сность жи́зни; **-sgefäh'rlich**, *a.* весьма́ опа́сный; **-sgefäh'rte**, *m. II.* сожи́тель; спу́тникъ; **-sgefäh'rtin**, *f.* 2. сожи́тельница; подру́га; **-sgei'st**, *m. I.* (ster) жи́зненный духъ; **-sgeno'sse**, s. Le'bensgefäh'rte; **-sgenu'ss**, *m. I.* (üsse) наслажде́ніе жи́зни; **-sgeschi'chte**, s. Le'bensbeschrei'bung; **-sglü'ck**, *n. I.* сча́стье жи́зни; **-sgro'ss**, *a. Mal. Bldh.* во весь ростъ; **-sgrö'sse**, *f.*: Portrait in - портре́тъ во весь ростъ; **-sgu't**, *n. I.* (üter) даръ жи́зни; **-shau'ch**, *m. I.* 3. дыха́ніе; **-sjah'r**, *n. I.* 3. годъ жи́зни; **-sklu'g**, *a.* благоразу́мный; о́пытный въ жи́зни; **-sklu'gheit**, *f.* 2. благоразу́міе; о́пытность въ жи́зни; **-skra'ft**, *f.* (äfte) жи́зненная си́ла; **-skrä'ftig**, *a.* по́лный жи́зни; **-skrei's**, s. Le'benssphä're; **-sku'nde**, *f.* біоло́гія; **-sku'nst**, *f.* умѣ́ніе жить; **-sla'ng**, *ad.* во всю жизнь; во весь вѣкъ; по смерть; **-slä'nge**, s. Le'bensdau'er; **-slä'nglich**, *a.* пожи́зненный; на всю жизнь; по смерть; **-slau'f**, *m. I.* (äufe) жизнь; по́прище; **-sleh're**, s. Le'bensku'nde; **-sli'cht**, *n. I.* * жизнь; * свѣтъ жи́зни; Jmdm. das - ausblasen, * лиши́ть кого́ жи́зни; * уби́ть кого́; **-slu'ft**, s. Sau'ersto'ff; **-slu'st**, *f.* охо́та жить; ра́дость жи́зни; **-slu'stig**, *a.* весёлый; наслажда́ющій жи́знію; **-smi'ttel**, *n. pl.* съѣстны́е припа́сы; жи́зненные припа́сы; **-smü'de**, *a.* s. Le'benssa'tt; **-sno'thdurft**, *f.* потре́бность жи́зни; **-so'rdnung**, *f.* 2. поря́докъ жи́зни od. въ о́бразѣ жи́зни; **-spfa'd**, *m. I.* путь жи́зни; **-spfli'cht**, *f.* 2. долгъ жи́зни; **-spla'n**, *m. I.* (äne) поря́докъ жи́зни; seinen - ändern измѣня́ть, -ни́ть свой о́бразъ жи́зни; **-sprinzi'p**, *n. I.* (pien) жи́зненное нача́ло; allgemeines - всёоживля́ющее нача́ло; **-sque'lle**, *f.* 2. исто́чникъ жи́зни; **-sre'gel**, *f.*: Jmdm. Lebensregeln geben учи́ть кого́, какъ слѣ́дуетъ жить въ свѣтѣ́; **-srei'se**, *f.* путь жи́зни; **-srei'ze**, *m. pl.* побужде́ніе жи́зни; пре́лести, ра́дости жи́зни; **-sre'tter**, *m. I.* спаси́тель жи́зни; спаси́тель; **-ssa'ft**, *m. I.* (äfte) *Zk.* s. Ne'rvensa'ft; * животво́рныя нача́ла; **-ssaftgefä'sse**, *n. pl. Zk.* мле́чные сосу́ды; **-ssa'tt**, *a.* пресыщённый жи́знью; кото́рому жизнь надоѣ́ла; - sein пресыща́ться, -сы́титься жи́знію; **-sso'rgen**, *f. pl.* жите́йскія забо́ты; **-ssphä're**, *f.* 2. кругъ жи́зни od. дѣ́ятельности; **-sspie'gel**, *m. I.* зе́ркало жи́зни; **-ssta'nd**, *m. I.* родъ жи́зни od. состоя́нія; **-sstra'fe**, *f.* 2. казнь; сме́ртная казнь; **-sthä'tigkeit**, *f.* жи́зненная дѣ́ятельность; innere - жи́зненная си́ла; дѣ́ятельная си́ла; **-sü'berdruss**, *m. I.* опосты́лость жи́зни; пресыще́ніе жи́знью; - empfinden пресыща́ться, -сы́титься жи́знью; **-sü'berdrüssig**, s. Le'benssa'tt; **-su'mstände**, *m. pl.* обстоя́тельства жи́зни; **-su'nterhalt**, *m. I.* пропита́ніе; sich womit, wodurch den - verdienen, verschaffen корми́ться чѣмъ; пита́ться чѣмъ; сни́скивать себѣ́ хлѣбъ; **-sverhä'ltnisse**, *n. pl.* жите́йскія отноше́нія; **-sverlä'ngerungsku'nst**, *f.* макробіо́тика; **-sverlau'f**, *m. I.* тече́ніе жи́зни; **-svermö'gen**, *n. I.* жи́зненныя си́лы; **-sverri'chtung**, *f.* 2. жи́зненныя отправле́нія; **-sversi'cherung**, *f.* 2. застрахова́ніе жи́зни; за- пожи́зненныхъ дохо́довъ; **-sversi'cherungs-Gese'llschaft**, *f.* 2. о́бщество застрахова́нія пожи́зненныхъ дохо́довъ; **-sversi'cherungs-Poli'ce**, *f.* 2. поли́съ на застрахова́ніе пожи́зненныхъ дохо́довъ; **-svo'll**, *a.* испо́лненный жи́зни; **-svo'rgänge**, *m. pl.* собы́тія жи́зни; **-swa'ndel**, *m. I.* поведе́ніе; **-swä'rme**, *f.* жи́зненная теплота́; **-swa'sser**, *n. I.* живо́тная вода́; * во́дка; **-swe'g**, *m.* s. Le'bensrei'se; **-swei'se**, s. Le'bensa'rt, Le'benso'rdnung; **-swei'sheit**, *f.* му́дрость; благоразу́міе; **-swe'rkzeuge**, *n. pl.* жи́зненные о́рганы; **-swie'rig**, *a.* продолжа́ющійся всю жизнь; **-szei'chen**, *n. I.* при́знакъ жи́зни; **-szei't**, *f.* 2. вре́мя жи́зни; жизнь; während meiner - при жи́зни; пока́ я живъ; die ganze - hindurch всю жизнь; во всю ж.; eine kurze - кратковре́менная жизнь; auf - на всю жизнь; на весь вѣкъ; на всегда́; по смерть; **-szie'l**, *n. I.* 3. цѣль жи́зни; **-szwe'ck**, *m. I.* 3. цѣль жи́зни.

Le'ber, *f.* 2. *Zk.* пе́чень; печёнка; aus - bestehend, zur - gehörig, *Zk. Kk.* печёночный; von der - weg reden, * говори́ть безъ принужде́нія; **Le'ber-**, *a. Zk.* печёночный; **-ra'der**, s. Hoh'lader; **-ra'loë**, *f. Ng.* печёночный сабу́ръ; **-rba'lsam**, *m. I. Ng.* печёночный бальза́мъ; гуля́вица благово́нная; нестарѣ́лка; **-rblü'mchen**, *n. I. Ng.* вѣ́треница печёночная; **-rblu'me**, *f.* 2. *Ng* (weisse) перело́йная трава́; перело́й; де́нникъ; бѣлозо́ръ; **-rblu't**, *n. I. Zk.* печёночная кровь; **-rblu'tader**, s. Hoh'lader; **-rblu'tfluss**, *m. I.* (üsse) *Hlk.* печёночный поно́съ; **-rbrau'n**, *a.* s. Le'berfa'rben; **-rbru'ch**, *m. I.* (üche) *Hlk.* печёночная гры́жа; **-rdi'stel**, s. Gi'ftlattich; **-rdrü'sen**, *f. pl. Zk.* печёночныя желѣзы́; **-rentzü'ndung**, *f.* 2. *Hlk.* воспале́ніе пе́чени; **-re'rz**, *n. I.* 3. печёнковая руда́; **-rfa'rbe**, *f.* 2. печёночный цвѣтъ; **-rfa'rben**, **-rfa'rbig**, *a.* печёночнаго цвѣ́та; печёнкобу́рый; **-rfle'ck**, **-rfle'cken**, *m. I.* весну́шка; **-rfle'ckig**, s. So'mmerfle'ckig, So'mmerspro'ssig; **-rflu'ss**, s. Le'berblu'tfluss; **-rfu'chs**, *m. I.* (üchse) (Pferd) гнѣда́я ло́шадь; **-rfu'rche**, *f.* 2. *Zk.* борозда́ пе́чени; **-rga'lle**, *f.* 2. печёночная желчь; **-rga'llenbla'sengang**, **-rga'llengang**, *m. I.* (änge) *Zk.* жёлчно-печёночный прото́къ; **-rga'ng**, *m. I.* (änge) *Zk.* печёночный прото́къ; **-rgefle'cht**, *n. I.* 3. *Zk.* печёночное сплете́ніе; **-rge'gend**, *f.* 2. *Zk.* мѣ́сто о́коло пе́чени; пра́вое подрёбріе; **-rgeschwü'r**, *n. I.* 3. *Hlk.* нары́въ въ пе́чени; **-rgeschwu'lst**, *f.* (ülste) *Hlk.* о́пухоль пе́чени; **-rhau't**, *f.* (äute) *Zk.* перепо́нка печёнки; **-rkana'l**, s. Le'berga'ng; **-rkie's**, *m. I.* 3. *Zk.* печёночный желѣ́зный колчеда́нъ; **-rkle'tte**, *f.* 2. *Ng.* печёночникъ; **-rko'lik**, *f.* 2. *Hlk.* ко́лика при страда́ніи пе́ченью; **-rkö'rnchen**, *n. pl. Zk.* печёночные ша́рики; печёночныя желѣзки́; **-rkra'nk**, *a.* страда́ющій, стра́ждущій пе́ченью; **-rkra'nkheit**, *f.* 2. *Hlk.* болѣ́знь пе́чени; **-rkrau't**, *n. I.* (äuter) *Ng.* печёночная трава́; **-rla'ppen**, *m. I. Zk.* мо́чка пе́чени; печёночная до́ля; **-rlei'den**, s. Le'berkra'nkheit; er hat ein - онъ страда́етъ пе́ченью; **-rmi'ttel**, *n. I. Hlk.* сре́дства про́тивъ болѣ́зней пе́чени; **-rmoo's**, *n. I.* 3. *Ng.* печёночный мохъ; **-rpfo'rtader**, *f.* 2. *Zk.* воро́тная ве́на печёночная; **-rpfo'rte**, *f.* 2. *Zk.* входъ въ пе́чень;

-rpi'lz, *m. I.* 3. *Ng.* грибъ печёночный; **-rrei'me**, *m. pl.* шуточное стихи́ за обѣ́домъ; **-rschme'rz**, *m. I.* 2. *Hlk.* боль въ пе́чени; **-rschwa'mm**, s. Le'berpi'lz; **-rschwi'ndsucht**, *f.* 2. чахо́тка въ пе́чени; **-rstei'n**, *m. I.* 3. печёночный ка́мень; гепати́тъ; **-rthra'n**, *m. I.* печёночная во́рвань; треско́вый жиръ; **-rve'ne**, *f.* 2. *Zk.* печёночная ве́на; **-rverhä'rtung**, *f.* 2. *Hlk.* затвердѣ́ніе пе́чени; **-rverstо'pfung**, *f.* 2. засоре́ніе пе́чени; **-rwa'ssersucht**, *f.* 2. *Hlk.* водяна́я болѣ́знь пе́чени; **-rwu'rm**, *m. I.* (ürmer) печёночная глиста́; печёночный червь; двуро́тка; дисто́мъ; **-rwu'rst**, *f.* (ürste) калбаса́ изъ пече́нки; ли́верная калбаса́.

Le'bewoh'l, *n. I.* проща́ніе; проща́й; Jmdm. - sagen проща́ться, прости́ться съ кѣмъ; **Le'bezei't**, *f.* 2. продолже́ніе жи́зни; существова́ніе; meine - въ жизнь мою́; о́търоду; **Le'bhaft**, *a.* живо́й; *пы́лкій; прово́рный; поворо́тливый; рѣ́звый; (lustig) весёлый; (Farben) я́ркій; свѣ́тлый; lebhafte Gesichtsfarbe свѣ́жій цвѣтъ лица́; свѣ́жесть въ лицѣ́; (Augen, Blick) *живо́й; (Verbindung, Briefwechsel) *ча́стый; безпреста́нный; *безпреры́вный; (Städte) *многолю́дный; (Strassen) *оживлённый; (Handel) *значи́тельный; оживлённый; (Kampf, Streit) *жа́ркій; (Einbildungskraft) *живо́й; *си́льный; *пы́лкій; (Eindruck) *си́льный; *глубо́кій; sich wovon eine lebhafte Vorstellung machen жи́во представля́ть, -вить себѣ́ что-нибу́дь; **-ftigkeit**, *f.* жи́вость; пы́лкость; прово́рство; поворо́тливость; весёлость; я́ркость, свѣ́жесть; многолю́дность; **Le'bkuchen**, s. Pfe'fferku'chen; **-bkuchenbä'cker**, **-bküchler**, **-küchner**, *m. I.* пря́ничникъ.

Le'blos, *a.* безжи́зненный; неодушевлённый; *мёртвый; *бездыха́нный; *безъ чувствъ; **Le'blosigkeit**, *f.* безжи́зненность; неодушевлённость; **Le'btage**, *m. pl.*: meine - во всю жизнь; весь вѣкъ; ich habe das meine - nicht gehört я никогда́ (od. о́търоду) э́того не слыха́лъ; er soll meine - an mich denken! онъ весь вѣкъ свой не забу́детъ меня́! **Le'bzeiten**, *f. pl.*: bei meinen -, *пока́ я живъ; *пока́ бу́ду живъ; живучи́; бу́дучи въ живы́хъ; за́живо.

Le'chzen, *vn.* (*h.*) (vor Durst) томи́ться чѣмъ; (vor Begierde) горѣ́ть чѣмъ; wonach - стра́стно жела́ть, жа́ждать, алка́ть чего́.

Leck, *a.* у́тлый; имѣ́ющій сква́жины; leckes Fass у́тлая бо́чка; - sein течь; das Fass ist - бо́чка течётъ; -, *m. I.* 3. течь; те́ча; ein - haben, *Sw.* те́чь.

Lecka'ge, **Lecka'sche**, **Leka'sie**, *f.* (bei flüssigen Waaren) *H. Sw.* утё́чка; вы́течка; ущербъ (въ мѣрѣ, въ вѣсѣ).

Le'ckbrei, *m.* s. Latwe'rge.

Le'cke, *f.* 2. *Ldw.* коры́то съ со́лью.

Le'cken, *vn.* (*h.*) *Sw.* течь; -, *va.* лиза́ть что́; лока́ть; woran - облизывать, -за́ть что; -, *n. I.* лиза́ніе; обли́зываніе; (Leck) те́ча; **gele'ckt**, *a.* ма́занный.

Le'cker, *a.* (Speisen) вку́сный; апети́тный; (Menschen) *ла́комый; - thun, - sein ла́комиться; ѣсть и пить ла́комо; -, *m. I.* лизу́нъ; ла́комка; **-rbi'ssen**, *m. I.* ла́комый кусо́къ; die -, *pl.* ла́комства; **Leckerei'**, *f.* 2. ла́комство; **-re'ssen**, **-rgeri'cht**, *n. I.* 3. вку́сное ку́шанье; ла́комое блю́до; **-rhaft**, *a.* ла́комый; **-rhaftigkeit**, *f.* ла́комство; **-rmau'l**, *n. I.* (äuler) *iron.* ла́комка; ла́комецъ; охо́тникъ до ла́комства; **-rzah'n**, s. Le'ckermau'l; sich den - ausreissen, *перестать ла́комиться; **Le'cksaft**, *Hlk.* s. Mu'ndsäftchen; **Le'ckstei'ne**, *m. pl.* (Viehsalz) *Ldw.* лиза́льные соляны́е ка́мни; **-cksucht**, s. Kno'chenbrü'chigkeit (des Hornviehes); **-ckwein**, *m. I.* 3. вы́текшее изъ бо́чки вино́; **-ckwerk**, *n. I.* 3. (in Salzwerken) гради́ръ; гради́рная.

Lectio'n, *f.* 2. уро́къ; ле́кція; Jmdm. eine - ertheilen, geben дѣ́лать, сдѣ́лать кому́ вы́говоръ; **Lectio'ns-**, *a.* лекціо́нный; **-nskatalo'g**, *m. I.* 3. лекціо́нный катало́гъ; катало́гъ ле́кціямъ; **-nsverzei'chniss**, *n. I.* 3. ро́спись ле́кціямъ; **Le'ctor**, *m. I.* 2. ле́кторъ; **Lectora't**, *n. I.* 3. мѣ́сто, до́лжность ле́ктора; **Lectü're**, *f.* (Lesen) чте́ніе; (Buch) кни́га; wissenschaftliche - учёныя сочине́нія (od. кни́ги).

Le'der, *n. I.* ко́жа; sämisches -, *Grb.* за́мша; vom - ziehen, *обнажа́ть, -жи́ть шпа́гу; **Le'der-**, *a.* ко́жаный; коже́венный; **-ra'pfel**, *m. I.* (ä) ране́тъ сѣ́рый; **-ra'rtig**, *a.* кожеобра́зный; -, *ad.* на подо́біе ко́жи; **-rba'nd**, *m. I.* (ände) *Bchb.* ко́жаный переплётъ; **-rberei'ter**, *m. I.* выдѣ́лывающій ко́жи; **-rberei'tung**, *f.* 2. вы́дѣлка кожъ; **-rbrau'n**, *a.* кори́чневый какъ ко́жа; **-rbu'de**, *f.* 2. коже́венная ла́вка; **-rfabri'k**, *f.* 2. коже́венный заво́дъ; **-rgra's**, *n. I. Ng.* ко́зій ша́рикъ; **-rgru'be**, *f.* 2. *Grb.* зо́льникъ; **-rha'ndel**, *m. I.* торгъ ко́жею; **-rhä'ndler**, *m. I.* торгу́ющій ко́жею; коже́вникъ; **-rha'ndschuh**, *m. I.* 3. ко́жаная перча́тка; **-rha'rt**, *a.* жёсткій какъ ко́жа; ко́жистый; **-rha'rz**, s. Fe'derha'rz; **-rhau't**, *f.*, **-rhäu'tchen**, *n. I.* (des Eies), *Zk.* (des Eies) соро́чка заро́дышеннаго яйца́; (Speckhaut) auf dem Blute, *Hlk.* ту́чная ко́жа; **-rho'lz**, *n. I.* (ölzer) *Ng.* коже́венное де́рево Америка́нское; тягу́чка; **-rho'sen**, *f. pl.* ко́жаные штаны́; **-rkä'fer**, *m. I. Ng.* кожежу́къ; ко́жистая жу́желица; **-rlei'm**, *m. I.* шу́бный клей; **Le'dern**, *a.* ко́жаный; -, *va.* s. Bele'dern; **-rwaa're**, *f.* 2. ко́жаный това́ръ; **-rwei'ch**, *a.* мя́гкій какъ ко́жа; **-rwe'rk**, *n. I.* ко́жаное издѣ́ліе; **-rzu'cker**, *m. I.* проскурня́чная постила́.

Le'dig, *a.* (erledigt) пра́здный; (vacant) вака́нтный; (unbesetzt) неза́нятый; незамѣ́щённый; пусто́й; (Mannsperson) нежена́тый; холосто́й; (Frauenzimmer) незаму́жняя; (frei) свобо́дный; во́льный; **-gkeit**, s. E'helosigkeit; **Le'diglich**, *ad.* еди́нственно; то́лько; про́сто; со́бственно.

Lee, *f. Sw.* подвѣ́тренная сторона́;

Lee'bord, *m. I. Sw.* ба́кбортъ.

Leer, *a.* пусто́й; (ausgeleert) порожній; (Ort, Wohnung) неза́нятый; (frei) пра́здный; leeres Blatt чи́стый листъ; leere Worte, *пусты́я слова́; вздоръ; пусто́е; leerer Magen то́щій желу́докъ; - werden пустѣ́ть, о-; leeres Stroh dreschen моло́ть вздо́ръ, по пусто́му труди́ться; er ist mit leeren Händen zurückgekommen (leer ausgegangen) онъ возврати́лся съ пусты́ми (od. съ го́лыми) рука́ми; **Lee'rbecher**, *m. I.* (in Papierfabriken) черпа́ло; черпа́къ; **-rdarm**, *m. I.* (ärme) *Zk.* то́щая, пуста́я кишка́; **Lee're**, *f.* пустота́; **Lee'ren**, *va.* опоражни́вать; осуша́ть; (Glas) выпива́ть, вы́пить; sich - опора́жниваться; **Lee'rheit**, s. Lee're, *f.*

Lee'segel, *n. I. Sw.* ли́сель; **Lee'seite**, *f.* 2. *Sw.* подвѣ́тренная сторона́; **Lee'wärts**, *ad. Sw.* подъ вѣ́тромъ; подъ вѣ́теръ; - liegendes Schiff подвѣ́тренный кора́бль.

Le'fze, *f.* 2. *Zk.* гу́ба; **Le'fzen**, *pl.* (eines Knochens) пло́скіе края́; пло́скія возвыше́нія; колёсы; - des Schulterblattes, *Zk.* край лопа́тки; **-zenbä'ndchen**, *n. dim. I. Zk.* узде́чка дѣторо́дныхъ губъ.

Lega'l, *a.* зако́нный; **-lisatio'n**, *f.* 2. *Rw.* суде́бное утвержде́ніе; **-lisi'ren**, *va. Rw.* утвержда́ть, утверди́ть зако́ннымъ (od. суде́бнымъ) поря́дкомъ; **-litä't**, *f.* зако́нность.

Lega't, *m. II.* лега́тъ; па́пскій посо́лъ; -, *n. I.* 3. лега́тъ; завѣща́ніе; дарова́ніе по завѣща́нію; отка́зъ; **Legata'r**, *I.*, **Legata'rius**, *m.* (rien) легата́рій; получа́ющій что́либо по завѣща́нію; **Legatio'n**, *f.* 2. *Stw.* лега́тство; посо́льство; **-tio'nsrath**, *m. I.* (äthe) *Sw.* совѣ́тникъ при посо́льствѣ; **-tio'nssecretai'r**, *m. I.* 3. секрета́рь при посо́льствѣ.

Legatu'r, *f.* 2. *Mzw.* при́мѣсь мета́лловъ (въ спла́вкѣ); лигату́ра; **-tu'rtressen**, *f. pl.* лигату́рный позуме́нтъ.

Le'gehe'nne, **Le'gehuh'n**, s. Le'ghenne; **Le'gen**, *va.* класть; положи́ть; bei Seite - откла́дывать, -ложи́ть въ сто́рону; (Grundstein) -, *Bk.* закла́дывать закладно́й ка́мень; (Fundament) класть; бути́ть; выводи́ть, -вести, -весть; (Brücke) на- мостъ; (Dielen) стлать, вы-; (Schlingen, Fallen) ста́вить, по-; раз-; Eier - класть, нести́ я́йца; нести́сь; woran - придѣ́лывать, -лать къ чему́; die Hand an die Arbeit - принима́ться, -ня́ться за дѣ́ло; die letzte Hand an Etwas -, s. Hand; Jmdm. Etw. nahe - объясня́ть, убѣди́тельно представля́ть; an die Kette - привя́зывать, -за́ть на цѣпь; in Ketten - заключи́ть въ тю́рьму, въ око́вы; bei Seite - спря́тать, сберёчь; etw. an den Tag -, *выка́зывать, -за́ть; я́сно пока́зывать, -за́ть; обнару́живать, -жить; in Falten - собира́ть, собра́ть въ скла́дки; Besatzung in eine Stadt -, *Kw.* ста́вить, по- гарнизо́нъ въ го́родъ; (Stadt in Asche) сжечь го́родъ; превраща́ть, -врати́ть го́родъ въ пе́пелъ; Jmdm. das Handwerk -, *запреща́ть, -прети́ть кому́ занима́ться чѣмъ; Jmdm. etw. in den Weg -, *препя́тствовать, вос- кому́ въ чёмъ; Jmdm. etw. zur Last -, *ста́вить, по- кому́

въ вину [illegible] обвинять когó въ
[illegible]ъ; Kind s[illegible]hlafen - укладывать
[illegible]бёнка; sic[illegible] - ложиться, лечь;
[illegible] Wind hat [illegible] sich gelegt вѣтеръ
[illegible]тихъ; в. зат[illegible]; das Getreide hat
[illegible]ich gelegt х[illegible] полёгъ; der Zorn
[illegible]at sich gele[illegible] * гнѣвъ прошёлъ;
[illegible] сéрдце ухо[illegible]лось; sich zu Bette
[illegible]ложиться, л[illegible] спать; (erkran-
[illegible]ken) сдѣлат[illegible] больнымъ; зане-
[illegible]мочь; sich w[illegible]auf -, *изучáть что;
занимáться [illegible]мъ съ усéрдіемъ;
приниматься [illegible] взяться за что; sich
auf's Bitten - [illegible] начинать, -чать про-
сить; прибѣ[illegible]ать, -гнуть къ комý
съ прóсьбою; [illegible] sich auf den Handel -
начинать, -ч[illegible] торговать; -, n. I.
клáдка; (der [illegible] Dielen) стилка; (der
Brücken) на[illegible]ведéніе; (der Grund-
lage) клáдка [illegible] чегó; (des Grundsteins)
заклáдка [illegible]; (von Schlingen,
Fallen) стáв[illegible]ка; (der Bogen in La-
gen) *Bchdr.* склáдка и увязка лис-
тóвъ покипно; подъёмъ.

Lege'nde, *f.* 2. легéнда; четья ми-
нéя; *Mzw.* надпись (вокрýгъ монé-
ты); **Lege'nden-**, *a.* -легéнды; -ле-
гéндъ; s. a. Hei'ligen-; **Lege'nden-
bu'ch**, *n. I.* (ücher) житіé Святыхъ;
Lege'ndenschrei'ber, *m. I.* писáтель
житія Святыхъ.

Le'gezei't, *f.* 2. врéмя клáдки яицъ;
- der Hühner врéмя, въ котóрое
кýрицы несýтся; **Le'ghenne**, *f.* 2.,
Le'ghuhn, *n. I.* (ühner) кýрица,
несýщая яйца; gute - несýшка.

Legio'n, *f.* 2. *Kw.* легіóнъ; **Legio'ns-**,
a. легіóнный; **-gio'nssolda't**, *m. II.*
легіóнный солдáтъ.

Legi'ren, *va. Mzw. etc.* легировать;
сплáвливать, -вить; *Rw.* s. Ver-
ma'chen; **Legi'rt**, *pp.* u. *a.* лигатýр-
ный; смѣшанный; **Legi'rung**, *f.* 2.
Mzw. etc. лигатýра; легированіе;
смѣшиваніе (od. сплáвливаніе) ме-
тáлловъ.

Legislatio'n, *f.* 2. законодáтельство;
Legislati'v, **Legislato'risch**, *a.* за-
конодáтельный; **-latu'r**, *f.* 2., **-la-
tu'rkörper**, *m. I. Stw.* законодá-
тельное собрáніе; законодáтель-
ный кóрпусъ.

Legiti'm, *a.* u. *ad.* закóнный; (ehe-
leiblich) законнорождённый; **Le-
gitimatio'n**, *f.* 2. доказáтельство;
(Anerkennung) признáніе дѣйстви-
тельности oder закóнности чегó;
(Beglaubigung) удостовѣрéніе о
чёмъ; **-tio'nsschein**, *m. I.* 3. леги-
тимаціóнный, удостовѣрительный
видъ; **Legitimi'ren**, *va.* призна-
вáть, -знáть закóннымъ; (unehe-
liches Kind) при- незакóнное дитя
закóннымъ; при- дѣйстви́тель-
нымъ; sich - опрáвдывать, -дáть
себя; доказáть своё прáво на что;
(als Reisender) предъявлять, -вить
видъ; (als Gesandter) *Stw.* предъ-
кредити́вную грáмоту; **Legitimi-
tä't**, *f.* закóнность; (eheliche Ge-
burt) закóнное рождéніе; *Stw.* на-
слѣдственное прáво (на престóлъ);
-timi'st, *m. II. Stw.* легитимистъ;
защитникъ закóнности прáва;
(in Frankreich) привéрженецъ
стáршей лиціи Бурбóновъ.

Legua'n, *m. I.* 3. *Ng.* игуáна.

Legua'ne, *f.* 2. *Sw.* легвáнтъ.

Le'gung, *f.* 2. s. Le'gen, *n.*

Leh'de, *f.* 2. необрабóтанная землá;
пустырь.

Le'hen, *n. pl.*, **Lehn**, *n. I.* ленъ; (Be-
lehnung) пожáлованіе когó лéннымъ
помѣстьемъ; in die -, als -, zu -
geben отдавáть, отдáть имѣніе въ
лéнное владѣніе; in - haben вла-
дѣть лѣнемъ; **Le'hen-**, **Lehn-**, *a.*
лéнный; **Le'henbar**, **Leh'nbar**, *a.*
лéнный; феодáльный; **-nbarkeit**, *f.*
лéнность; феодáльность; **-ne'rbe**,
m. II. лéнный наслѣдникъ; **-ne'rbe**,
n. I. лéнное наслѣдство; **-nbrie'f**,
m. I. 3. грáмота на лéнное владѣ-
ніе; **-nge'ld**, **-ngebüh'r**, s. Le'hens-
gebüh'r; **-ngu't**, *n. I.* (üter) лéнное
имѣніе; **-nhe'rr**, *m. II.* тотъ, ко-
тóрому принадлежить лéнное имѣ-
ніе; **-nre'cht**, *n. I.* 3. лéнное прáво;
-nsbrie'f, s. Le'henbrie'f; **-nsbu'ch**,
n. I. (ücher) спи́сокъ лéнамъ; **-ns-
ei'd**, *m. I.* 3. клятва вассáла; **-ns-
e'rbe**, *m. II.* наслѣдникъ лéна;
-nserö'ffnung, *f.* 2., **-nsfa'll**, *m. I.*
(älle) упразднéніе лéна; **-nsfo'lge**,
f. 2. преéмничество лéна; обязан-
ность вассáла; **-nsfä'hig**, *a.* спо-
сóбный къ получéнію лéна; **-ns-
gebüh'r**, *f.* 2. обязанности (od.
долгъ) вассáла; плáта съ лéна;
-nsgefä'lle, *n. pl.* дохóды съ лéн-
наго владѣнія; **-nshof**, *m. I.* (öfe),
-nska'mmer, *f.* 2. *Stw. Rw.* лéнный
судъ; **-nsherr**, *m. II.* лéнный вла-
дѣтель; **-nsma'nn**, *m. I.* (änner)
вассáлъ; лéнникъ; **-nspfli'cht**, *f.* 2.
обязанность лéннаго владѣтеля od.
лéнника; **-nsträ'ger**, *m. I.* вассáлъ;
лéнникъ; **-nstreu'e**, *f.* вѣрность
вассáла; **-nsverfa'ssung**, *f.* 2. лéн-
ная систéма; **-nsvertra'g**, *m. I.*
(äge) договóръ господи́на съ вас-
сáломъ; **-nswe'sen**, *n. I.* лéнное
устрóйство; лéнная систéма; **-ns-
zi'ns**, *m. I.* 2. лéнная пóдать; **-ns-
zi'nsfrei**, *a.* обѣльный.

Lehm, *m. I. Ng.* гли́на; aus, von -,
Leh'm-, *a.* гли́няный; **-manstrich**,
m. I. обмáзка гли́ною; гли́няная
обмáзка; **-marbeit**, s. Leh'mwerk;
-martig, *a.* похóжій на гли́ну; гли́-
нистый; **-mbewu'rf**, s. Leh'man-
strich; **-mboden**, *m. I.* гли́нистая
пóчва; **Leh'mern**, *a.* гли́няный;
-mgrube, *f.* 2. гли́нница; гли́нище;
-mhütte, *f.* 2. мáзанка; **Leh'micht**,
s. Leh'martig; **Leh'mig**, *a.* гли́ни-
стый; **-mlager**, *n. I.* гли́няная
копь; **-mpatze**, *f.* 2. § гли́няный
кирпи́чь; **-mschneide**, *f.* 2. (Werk-
zeug) глинорѣзная сутýга; **-mstein**,
m. I. 3. кирпи́чъ; **-mtreter**, *m. I.*
глиновáлъ; валяющій гли́ну; **-m-
wand**, *f.* (ände) глинобитная стѣ-
нá; **-mwerk**, *n. I.* 3. *Bk.* строéніе
изъ би́той гли́ны; мáзанка; (Lehm-
anstrich) обмáзка изъ гли́ны съ
солóмою.

Lehn, etc. s. Le'hen, etc.

Leh'nbank, *f.* (änke) лáвка со спи́н-
кою; **Leh'ne**, *f.* 2. прислóнъ; (eines
Stuhls) спи́нка; (Geländer) пери́ла;
пóручень; **Leh'nen**, *vn.* (*h.*) быть
пристáвлену къ чемý; -, *va.* (an etw.)
прислáнивать, -слонять, -слони́ть
къ чемý; пристáвливать, -ставлять,
-вить къ чемý; sich woran - прислá-
ниваться, -слоняться, -слони́ться къ
чемý; sich worauf - опирáться,
оперéться на что.

Leh'nen, *va.* s. Lei'hen, Bo'rgen;
Leh'ner, s. Lei'her; Bo'rger.
Leh'nerbe, etc. s. Le'hen.

Leh'nsatz, *m. I.* (ätze) *Philos.* Gl
лéмма; предложéніе; **Leh'nsessel**,
Leh'nstuhl, *m. I.* (ühle) крéсло
крéсла.

Lehr, s. Leh're (Kaliber).

Leh'ramt, *n. I.* (ämter) учи́тельская
дóлжность; **-ramtscandida't**, *m. II.*
кандидáтъ на мѣсто учи́теля; **-r-
anstalt**, *f.* 2. учéбное заведéніе;
учи́лище; **-rart**, s. Leh'rmetho'de;
-rbegie'rde, *f.* страсть къ учéнію;
-rbegie'rig, *a.* желáющій учи́ться;
-rbegri'ff, *m. I.* 3. систéма; **-rbe-
zi'rk**, *m. I.* 3. учéбный óкругъ;
-rbogen, *m. I. Bk.* кружáло; полу-
крýжіе; **-rbrief**, *m. I.* 3. аттестáтъ
ученикý (отъ мáстера, od. изъ
цéха); Lehrbriefe der Apostel,
Bibl. послáнія Апóстоловъ; **-rbuch**,
n. I. (ücher) учéбная кни́га; учéб-
никъ; (bei Handwerkern) учени́чья
кни́га; **-rbursche**, *m. II.* учени́къ;
(bei Handwerkern u. Kaufleuten)
мáльчикъ; er ist bei ihm als - онъ
у негó въ мáльчикахъ; **-rcontra'ct**,
m. I. 3. контрáктъ объ отдáчѣ
мáльчика на вы́учку (od. въ учéніе,
od. для обучéнія ремеслý); **-r-
cursus**, *m.* (curse) курсъ учéнія;
учéбный курсъ; **Leh're**, *f.* 2. учé-
ніе; наставлéніе; наýка; нраво-
учéніе; rechtgläubige -, *Kg.* дóг-
маты правослáвія; falsche - лóжное
учéніе; лжеучéніе; *Bk.* s. Leh'r-
bogen; bei einem Meister in der -
sein учи́ться, вы-; обучáться,
-чи́ться ремеслý у мáстера; einen
Knaben in die - geben отдавáть,
-дáть мáльчика на вы́учку; das
wird ihm eine - sein, *это емý
урóкъ; *впередъ емý наýка; das
dient zur - für Andere, *это бýдетъ
примѣромъ (od. урóкомъ) для дру-
ги́хъ; **Leh'reifer**, *m. I.* усéрдіе
(рвéніе) въ преподавáніи; **Leh'ren**,
va. (Jmdm. etw.) учи́ть, обучáть,
-чи́ть когó чемý; преподавáть ко-
мý что; ich will dich -! *я тебѣ дамъ (od. задáмъ)! *я тебя!
-, *n. I.*
учéніе; обучéніе; преподавáніе;
наставлéніе; **Leh'rer**, *m. I.* учи́-
тель; преподавáтель; настáвникъ;
Leh'rer-, *a.* учи́тельскій; **-rconfe-
re'nz**, *f.* 2. учи́тельская конферéн-
ція, учи́тельскій, педагоги́ческій
совѣтъ; **Lehreri'n**, *f.* 2. учи́тель-
ница; настáвница; **Leh'rerinstitu't**,
-rsemina'r, *n. I.* 3. педагоги́ческій
институ́тъ; **-rsta'nd**, *m. I.* учи́тель-
ское звáніе; **-rste'lle**, *f.* 2. учи́-
тельское мѣсто; **Leh'rfach**, *n. I.*
(ächer) предмéтъ преподавáнія;
(Unterrichtswesen) учéбная часть;
Leh'rfähig, *a.* спосóбный обучáть-
ся od. къ учéнію; **-rform**, *f.* 2. си-
стéма; **-rfreiheit**, *f.* свобóда учé-
нія; **-rgabe**, *f.* 2. спосóбность къ
преподавáнію; **-rgang**, *m. I.* (änge)
ходъ учéнія; **-rgebäu'de**, *n. I.*
учéбная систéма; систéма препо-
давáнія; **-rgedi'cht**, *n. I.* 3. *Dtk.*
дидакти́ческое стихотворéніе; **-r-
gegenstand**, *m. I.* (ände) предмéтъ
преподавáнія; **-rgeld**, *n. I.* (lder)
плáта (od. дéньги) за учéніе; - be-
zahlen плати́ть, за- за учéніе; -
geben, bezahlen, *поплати́ться за
неосторóжность od. за попы́тку;
-rgeschi'cklichkeit, *f.* 2. лóвкость
въ преподавáніи; искýсство препо-
давáнія; **-rgrund**, *m. I.* (ünde)

пе́рвыя пра́вила; основа́ніе уче́нія; **Leh'rherr**, *m. II.* 2. ма́стеръ; хозя́инъ; **-rholz**, *Bk.* s. Leh'rbogen; **-rjahr**, *n. I.* 3. годъ, вре́мя уче́нія; **-rjunge**, s. Leh'rbursche; **-rkontra'kt**, *m. I.* 3. догово́ръ ме́жду ма́стеромъ и вступа́ющимъ къ нему́ ученико́мъ; **-rkreis**, *m. I.* 3. уче́бный о́кругъ; **-rkunst**, *f.* иску́ство обуча́ть; **-rling**, s. Leh'rbursche; **-rmeister**, s. Leh'rherr, Leh'rer; **-rmetho'de**, *f.* 2. мето́да, спо́собъ преподава́нія; **-rmittel**, *n. pl.* уче́бныя посо́бія; **-rplan**, *m. I.* (äne) уче́бный планъ; **-rreich**, *a.* поучи́тельный; назида́тельный; наста-ви́тельный; **-rsaal**, *m. I.* (äle) уче́бная за́ла; аудито́рія; классъ; **-rsatz**, *m. I.* (ätze) теоре́ма; предложе́ніе; те́зисъ; положе́ніе; до́гматъ; **-rschrift**, *f.* 2. уче́бное, поучи́тельное сочине́ніе; **-rseme'ster**, *n. I.* уче́бное полуго́діе; семе́стръ; **-rspruch**, *m. I.* (üche) поучи́тельное изрече́ніе; сенте́нція; **-rstand**, *m. I.* учи́тельское зва́ніе; учи́тели; уча́щіе; **-rstelle**, s. Leh'rstuhl; **-rstoff**, *m. I.* 3. предме́тъ преподава́нія; **-rstube**, *f.* 2. классъ; **-rstuhl**, *m. I.* (ühle) ка́ѳедра; **-rstunde**, *f.* 2. уро́къ; **-rsyste'm**, *n. I.* 3. s. Leh'rgebäu'de, Leh'rmetho'de; **-rtale'nt**, *n. I.* 3. спосо́бность къ преподава́нію; **-rthätigkeit**, *f.* преподава́ніе; **-rvortrag**, *m. I.* (äge) преподава́ніе; преподава́емый курсъ; курсъ преподава́нія; (in der Kirche) пропове́дываніе; **-rweise**, *f.* 2. о́бразъ обуче́нія; s. a. Leh'rmetho'de; **-rwidrig**, *a. Kg.* инове́рный; **-rzeit**, *f.* 2. вре́мя уче́нія; **-rzimmer**, *n. I.* уче́бная ко́мната; (Classe) классъ.

Leib, *m. I.* (ber) тѣ́ло; (Rumpf) ту́ловище; станъ; (Unterleib) живо́тъ; брю́хо; (Mutterleib) чре́во; (Taille) та́лья; (am Kleide) лифъ; offener -, *Hlk.* есте́ственное испражне́ніе ни́зомъ; offenen - haben свобо́дно испражня́ться; harter - запо́ръ; harten - haben страда́ть запо́ромъ; den - verstopfen, *Hlk.* причиня́ть, -ни́ть запо́ръ; dem Leibe Oeffnung verschaffen, *Hlk.* принима́ть, -ня́ть слаби́тельное; bei lebendigem Leibe за́живо; wohl bei Leibe sein, * быть доро́днымъ; vom Leibe fallen худѣ́ть, по-; спада́ть, спасть съ тѣ́ла; gesegneten Leibes sein быть бере́менною; am Leibe gestraft werden, *Rw.* быть тѣле́сно нака́заннымъ; получи́ть тѣле́сное наказа́ніе; Jmdm. zu Leibe gehen, * наступа́ть, -пи́ть на кого́; привя́зываться, -за́ться къ кому́; Jmdm. vom Leibe bleiben, * отвя́зываться, -за́ться (od. отстава́ть, -ста́ть) отъ кого́; er geht mir nicht vom Leibe, * отъ него́ отвяза́ться не льзя; bleib' (geh') mir vom Leibe! отвяжи́сь ты отъ меня́! оста́вь меня́ въ поко́ѣ! bleib' mir damit vom Leibe! изба́вь меня́ отъ э́того! bei Leibe nicht! ра́ди Бо́га нѣтъ! er hat Ehre im Leibe, * онъ человѣ́къ че́стный (oder че́стныхъ пра́вилъ); er hat ein Herz im Leibe, * онъ человѣ́къ съ душе́ю (od. съ се́рдцемъ); Alles auf seinen eigenen - verwenden, * употребля́ть, -би́ть всё на сама́го себя́; er hat nichts auf dem Leibe, * онъ хо́дитъ го́лый; sich die Kleider vom Leibe reissen рвать на себѣ́ оде́жду; für Jmdn. - u. Leben lassen, * отда́ть ду́шу за кого́; sich auf - u. Leben schlagen, * би́ться до сме́рти; auf - u. Leben anklagen, *Rw.* обвиня́ть, -ни́ть кого́ въ уголо́вномъ преступле́ніи; er hat den Teufel im Leibe, * онъ соба́ку съѣ́лъ; **Leib-**, **Lei'bes-**, *a. Zk.* тѣле́сный; ле́йбъ-; * гла́вный; **-barzt**, *m. I.* (ärzte) лейбъ-ме́дикъ; **-bbinde**, *f.* 2. шарфъ; по́ясь; набрю́шникъ; **-bbürge**, *m. II.* зало́жникъ; амана́тъ; **Lei'bchen**, *n. dim. I.* корсе́тъ; (der russischen Frauen) душегре́йка; **-bchiru'rgus**, *m.* (gen) лейбъ-хиру́ргъ; **-bcompagnie'**, *f.* 2. *Kw.* лейбъ-ро́та; **-bdiener**, *m. I.* гла́вный камерди́неръ; **-bdienst**, s. Lei'bfrohne; **-beigen**, *a.* (der, die Leibeigene) крѣпостно́й; крѣпостна́я; **-beigenschaft**, *f.* крѣпостно́е состоя́ніе; крѣ́пость; ра́бство; **-beigenthum**, *n. I.* со́бственность.

Lei'ben, *vn.*: wie er leibt u. lebt, * какъ живо́й; * точь въ точь.

Lei'besbescha'ffenheit, *f.* 2. тѣлосложе́ніе; сложе́ніе тѣ́ла; **-sbeschwe'rde**, *f.* 2. дря́хлость; не́мощь; сла́бость; **-sbewe'gung**, *f.* 2. тѣлодвиже́ніе; **-sbü'rde**, s. Lei'besfru'cht.

Lei'bescadro'n, *f. Kw.* лейбъ-эскадро́нъ.

Lei'besdi'cke, s. Corpule'nz; **-se'rbe**, *m. II.* кро́вный наслѣ́дникъ; дитя́; **-sfeh'ler**, *m. I.* тѣле́сный недоста́токъ; **-sfru'cht**, *f.* (üchte) плодъ чре́ва; *Hlk.* заро́дышъ; beseelte - младе́нецъ въ утро́бѣ; **-sga'ben**, *f. pl.* тѣле́сныя спосо́бности; **-sgebre'chen**, s. Lei'besfeh'ler; **-sgefah'r**, *f.* 2. опа́сность изувѣ́читься; Leibes- u. Lebensgefahr опа́сность жи́зни; **-sgeschi'cklichkeit**, *f.* 2. ло́вкость; **-sgesta'lt**, *f.* 2. видъ; станъ; скла́дъ тѣ́ла; **-sglie'der**, *n. pl. Zk.* коне́чности; **-sgrö'sse**, *f.* станъ; ростъ; in - во весь ростъ; **-she'rr**, *m. II.* ба́ринъ; **-sskra'ft**, *f.* (äfte) тѣле́сная си́ла; aus Leibeskräften изо всѣ́хъ силъ; что (od. ско́лько) есть мо́чи; что есть си́лы; **-slä'nge**, *f.* длина́ тѣ́ла; ростъ; **-sle'ben**, *n. I.*: bei - при жи́зни; **-sma'cht**, s. Lei'beskra'ft; **-snah'rung**, *f.* тѣле́сная пи́ща; **-sö'ffnung**, *f.* 2. *Hlk.* испражне́ніе; **-spfle'ge**, *f.* попече́ніе о тѣ́лѣ; угожде́ніе пло́ти; **-sscha'den**, s. Lei'besgebre'chen; **Lei'besschwä'che**, s. Kö'rperschwä'che; **Lei'bessen**, *n. I.* * люби́мое ку́шанье; **Lei'besso'rge**, s. Lei'bespfle'ge; **-sstä'rke**, s. Lei'beskra'ft; **-sste'llung**, *f.* 2. положе́ніе тѣ́ла; **-sstra'fe**, *f.* 2. тѣле́сное наказа́ніе; **-sü'bung**, *f.* 2. тѣле́сное упражне́ніе; s. a. Tu'rnkunst; **-su'mstände**, *m. pl.* бере́менное состоя́ніе; **-sversto'pfung**, *f. Hlk.* запо́ръ; зава́лъ.

Lei'bfarbe, *f.* 2. * люби́мый цвѣтъ; **-bfrohne**, *f.* 2. ба́рщина; **-bgarde**, *f.* 2. *Kw.* лейбъ-гва́рдія; **-bgardi'st**, *m. II.* лейбъ-гварде́ецъ; **-bgedi'nge**, *n. I.* прожи́точныя, вдо́вьи де́ньги; **-bgeld**, *n. I.* поду́шная; **-bgeri'cht**, *n. I.* 3. * люби́мое ку́шанье; **-bgeträ'nk**, *n. I.* 3. люби́мое питьё; **-bgurt**, **-bgürtel**, *m. I.* по́ясъ; куша́къ; **-bhaft**, **-bhaftig**, *a.* живо́й; тѣле́сный; воплоще́нный; (in Person) олицетворённый; er ist das leibhafte Bild seines Vaters, * онъ вы́литый въ отца́; * онъ весь въ отца́; er ist der leibhaftige Teufel, * онъ су́щій (od. олицетворённый) дья́волъ; **-bjäger**, *m. I.* лейбъ-е́герь; **-bkoch**, *m. I.* (öche) гла́вный по́варъ; **-bkutscher**, *m. I.* лейбъ-ку́черъ; **Lei'blich**, *a.* тѣле́сный; (Eltern, Kinder) родно́й; (blutsverwandt) кро́вный; **-bmedicus**, s. Lei'barzt; **-bpacht**, *f.* пожи́зненный о́ткупъ; **-bpelz**, *m. I.* 3. серту́къ на мѣху́; бекѐшъ; мѣхово́е пальто́; шубе́йка; **-bpferd**, *n. I.* 3. люби́мая ло́шадь; **-brecht**, *n. I.* пра́во надъ крѣпостны́ми; **-brente**, *f.* 2. пожи́зненный дохо́дъ; **-brentenobligatio'n**, *f.* 2. облига́ція на вы́дачу пожи́зненныхъ дохо́довъ; **-brock**, *m. I.* (öcke) фракъ; полукафта́нье; (der Geistlichen) подря́сникъ; **Lei'bschaar**, s. Lei'bwache; **-bschmerzen**, *m. pl.* боль въ животѣ́; **-bschneiden**, *n. I. Hlk.* рѣзь въ животѣ́; **-bschneider**, *m. I.* придво́рный портно́й; **-bschnitt**, *m. I.* (der Kleider) та́лья; лифъ; **-bschuhmacher**, *m. I.* придво́рный сапо́жникъ; **-bschwadro'n**, s. Lei'bescadro'n; **-bspeise**, s. Lei'bgeri'cht; **-bspruch**, *m. I.* (üche) * люби́мое изрече́ніе; **-bwache**, *f.* 2. тѣлохрани́тели; **Lei'bwäsche**, *f.* бѣльё; **-bweh**, s. Lei'bschmerzen; **-bwundarzt**, s. Lei'bchiru'rgus; **-bzinsen**, s. Lei'brente; **-bzucht**, s. Lei'bgedi'nge; **-bzwang**, *m. I. Hlk.* запо́ръ.

Lei'chdorn, *m. I.* 2. *Hlk.* мозо́ль; voll Leichdornen мозо́листый; Leichdornen bekommen намозо́ливать, -лить себѣ́ но́ги.

Lei'che, *f.* 2. мёртвое тѣ́ло; трупъ; поко́йникъ; *Bchdr.* про́пускъ (сло́въ оши́бкою набо́рщика); wie eine - какъ мертве́цъ; einer - folgen, *Kg.* провожа́ть, -води́ть поко́йника; идти́ за гро́бомъ; **Lei'chen-**, *a.* тру́пный; **-na'cker**, *m. I.* кла́дбище; **-na'rtig**, *a.* похо́жій на мертвеца́; -, *ad.* какъ мертве́цъ; **-nau'sgräber**, *m. I.* гробокра́дца; гро́бный тать; **-nbefu'nd**, *m. I.* результа́тъ осмо́тра тру́па; **-nbegä'ngniss**, *n. I.* 3. погребе́ніе; по́хороны; вы́носъ тѣ́ла; einem - beiwohnen быть при погребе́ніи; провожа́ть, -води́ть поко́йника; **-nbeglei'ter**, *m. I.* провожа́ющій поко́йника; **-nbeglei'tung**, *f.* 2. про́воды; провожа́ніе поко́йника; **-nbesi'chtigung**, *f.* 2. осмо́тръ мёртваго тѣ́ла; **-nbesta't-tung**, *f.* 2. погребе́ніе; **-nbi'tter**, *m. I.* приглаша́ющій на по́хороны; зва́той, зва́тай при по́хоронахъ; **-nbla'ss**, *a.* блѣ́дный какъ мертве́цъ; помертвѣ́лый; **-nblä'sse**, *f.* блѣ́дность (лица́); помертвѣ́лость; **-nbu'ch**, *n. I.* (ücher) *Kg.* метри́ческая кни́га; спи́сокъ уме́ршимъ; **-nca'sse**, *f.* 2. ка́сса для вспоможе́нія оста́вшимся послѣ́ уме́ршаго; **-ndu'ft**, *m. I.* (üfte) s. Lei'chengeru'ch; **-nersta'rrung**, *f.* окрѣ́плость тру́па; **-ne'ssen**, s. Lei'chenmah'l; **-neu'le**, s. Oh'reule (kleine); **-nfa'ckel**, *f.* 2. похоро́нный фа́келъ; **-nfah'l**, s. Lei'chenbla'ss; **-nfa'rbe**, *f.* помертвѣ́лый цвѣтъ; **-nfei'er**, s.

Lei'chenbegä'ngniss; -nfe'ld, *n. I.* (lder) пóле, покры́тое трýпами; -nfrau', *f.* 2. жéнщина обмывáющая и одѣвáющая покóйника; Lei'chengebräu'che, *m. pl.* похорóнные обря́ды; -ngebüh'r, *f.* 2. похорóнныя дéньги; -ngefo'lge, -ngeleit, *n. I.* провожáющіе покóйника; Lei'chengeprä'nge, *n. I.* торжéственное погребéніе; -ngeru'ch, *m. I.* зáпахъ (oder духъ) отъ покóйника; -ngerü'st, *n. I.* 3. катафáлкъ; -ngesa'ng, *m. I.* (änge) надгрóбное пѣ́ніе; -ngewa'nd, *n. I.* (änder) сáванъ; -ngewö'lbe, *n. I.*, -ngru'ft, *f.* (üfte) склéпъ; -nhaft, s. Lei'chena'rtig; -nhau's, *n. I.* (äuser) помѣщéніе для сохранéнія мёртвыхъ тѣлъ; -nhü'gel, *m. I.* курга́нъ; -nhuh'n, s. Oh'reule (kleine); -nka'mmer, s. Lei'chenhau's; -nklei'd, *n. I.* (der) сáванъ; -nko'sten, *n. pl.* похорóнныя издéржки; -nlie'd, s. Lei'chengesa'ng; -nmah'l, *n. I.* (ähler) похорóнный обѣ́дъ; -nmusi'k, *f.* 2. похорóнная, погребáльная мýзыка; -nö'ffnung, *f.* 2. *Hlk.* вскры́тіе трýпа; -npre'digt, *f.* 2. надгрóбная прóповѣдь; -nre'de, *f.* 2. надгрóбное слóво; -nregi'ster, s. Lei'chenbu'ch; -nschau', *f.* вы́ставка мёртвыхъ; *Hlk.* s. Lei'chenbesi'chtigung; -nschau'er, *m. I.* осмóтрщикъ мёртвыхъ тѣлъ; -nscheu', *f.* боя́знь мёртвыхъ тѣлъ oder трупóвъ; -nstei'n, *m. I.* 3. надгрóбный кáмень; -nträ'ger, *m. I.* носи́льщикъ мёртвыхъ; (bei Beerdigung) несýщій гробъ при пóхоронахъ; -ntu'ch, *n. I.* (ücher) покрóвъ; грóбная пеленá; сáванъ; -nuntersu'chung, *f.* 2. трупоизслѣ́дованіе; -nwa'che, *f.* 2., -nwä'chter, *m. I.* сидѣ́льникъ; (Ehrenwache) почётная стрáжа у грóба; -nwa'gen, *m. I.* трáурныя дрóги; трáурная колесни́ца; -nwei'ss, *a.* блѣ́дный какъ мертвéцъ; -nwu'rm, *m. I.* (ürmer) *Ng.* могиля́къ; -nzerglie'derung, s. Anatomie'; -nzerse'tzung, *f.* 2. трýпное разложéніе; -nzu'g, *m. I.* (üge) погребáльная процéссія; погребáльное шéствіе; Lei'chnam, *m. I.* 3. мёртвое тѣ́ло; трупъ.

Leicht, *a.* лёгкій; не трýдный; легкомы́сленный; вѣ́тренный; wie - könnte es dahin kommen óчень легкó мóжетъ случи́ться; wie - kann es nicht geschehen дóлго ли до тогó; man findet nicht - etc. рѣ́дко встрѣчáемъ и пр.; leichter machen облегчáть, облегчи́ть; leicht, * s. Lei'chtsinnig, Lei'chtfertig; -tbeflü'gelt, -tbeschwi'ngt, *a.* легкокры́лый; -tbewa'ffnet, *a.* легкó вооружённый; -tblütig, *a. Hlk.* легкокрóвный; полнокрóвный; -tfasslich, *a.* поня́тный; удобопоня́тный; (Lehrbücher) общепоня́тный; -tfertig, *a.* вѣ́треный; легкомы́сленный; leichtfertige Person вѣ́треница; -tfertigkeit, *f.* 2. вѣ́треность; легкомы́сліе; -tflüssig, *a.* легкоплáвкій; -tfuss, *m. I.* (üsse) вѣ́треникъ; легкомы́сленный человѣ́къ; -tfüssig, *a.* провóрный; легконóгій; -tgläubig, *a.* легковѣ́рный; -tgläubigkeit, *f.* легковѣ́ріе; легковѣ́рность; -thin, *ad.* s. Darü'ber (hin); -tigkeit, *f.* лёгкость; провóрство; провóрность; -tsinn, *m. I.* легкомы́сліе; безразсýдность; -tsinnig, *a.* легкомы́сленный; безразсýдный; leichtsinnige Person вѣ́треница; вертýшка; - sein вѣ́тренничать; вертопрáшить; -tsinnigkeit, s. Lei'chtsinn; -tverdau'lich, *a. Kk. Hlk.* удобовари́мый.

Leid, *ad.* жаль; жáлко; das thut (ist) mir - мнѣ жаль; сожалѣ́ю; sein Geld that ihm - онъ пожалѣ́лъ дéнегъ; емý жаль бы́ло дéнегъ; -, *n. I.* оскорблéніе; оби́да; (Betrübniss) скорбь; печáль; кручи́на; гóре; грусть; (Trauer) трáуръ; - tragen носи́ть трáуръ по комъ; печáлиться о чёмъ; тужи́ть о чёмъ; sein - klagen разскáзывать, -зáть комý своё гóре; sich ein Leides anthun налагáть, -ложи́ть на себя́ рýку; Jmdm. ein Leides anthun уби́ть когó; Jmdm. etw. zu Leide thun обижáть, оби́дѣть когó; es soll ihm kein - geschehen егó никтó не оби́дитъ; **Lei'den**, *va. irr.* (leide, litt, gelitten): терпѣ́ть, вы-; (Schiffbruch) претерпѣвáть, -пѣ́ть; по-; er kann keine Hitze - онъ не мóжетъ переноси́ть жáра; er kann ihn nicht -, * онъ терпѣ́ть егó не мóжетъ; допускáть, -сти́ть; позволя́ть, -звóлить; -, *vn. irr.* (*h.*) страдáть; woran - страдáть чѣмъ, отъ чегó; -, *n. I.* страдáніе; нéдугъ; die - des Körpers тѣлéсное страдáніе; болѣ́зни; die - Christi стрáсти Христóвы; **Lei'dend**, *ppr.* u. *a.* страдáющій; (an einer Krankheit) одержи́мый, стрáждущій чѣмъ; подвéрженный чемý; leidende Form, *Spl.* страдáтельный залóгъ; leidender Theil (am Körper) больнáя часть; (beleidigte Person) обиженный; - aussehen имѣ́ть болѣ́зненный видъ; - sein страдáть; быть болѣ́зненнаго состоя́нія; sich - verhalten терпѣли́во переноси́ть оби́ды; **Lei'denschaft**, *f.* 2. страсть; in der - so weit gehen, etc. до тогó отъ стрáсти забывáться, что и пр.; mit - arbeiten рабóтать съ осóбеннымъ усéрдіемъ; **Lei'denschaftlich**, *a.* стрáстный; - ergeben sein быть пристрáстнымъ къ чемý, къ комý; -tlichkeit, *f.* си́льная страсть; -tslo's, *a.* безстрáстный; -tslosigkeit, *f.* безстрáстіе; **Lei'densfä'hig**, *a.* спосóбный (готóвый) носи́ть страдáнія; -sfä'higkeit, *f.* спосóбность, готóвность къ страдáніямъ; -sgefäh'rte, -sgeno'ss, *m. II.* сострадáлецъ; -sgefäh'rtin, -sgeno'ssin, *f.* 2. сострадáлица; -sgeschi'chte, *f.* 2. повѣствовáніе страдáній; - Christi, - Jesu, *Bibl.* стрáсти Христóвы; страстны́я Евáнгелія; -sjah'r, *n. I.* 3. годъ страдáній; -ske'lch, *m. I.* 3. чáша гóрести; -sta'ge, *m. pl.* дни страдáній; -svo'll, s. Lei'denvo'll; -swo'che, *f.* 2. *Kg.* недѣ́ля страдáнія Христóва; седми́ца страстéй Христóвыхъ; страстнáя недѣ́ля; **Lei'dentlich**, *a.* стрáждущій; s. a. Lei'dlich; **Lei'denvo'll**, *a.* гóрестный; испóлненный гóрести; стрáждущій.

Lei'der, *int.* жаль! - ist es wahr! къ сожалѣ́нію э́то такъ! къ несчáстію!

Lei'dhaus, s. Trau'erhau's.

Lei'dig, *a.* жáлкій; неснóсный; нестерпи́мый; (hässlich, garstig) гáдкій; сквéрный; leidiger Geiz гнýсная скýпость; скря́жничество; leidiger Trost плохóе утѣшéніе; leidiger Krieg ги́бельная войнá; сýщій.

Lei'dlich, *a.* снóсный; посрéдственный; leidliche Stimme довóльно хорóшій гóлосъ; es geht - * идётъ идётъ кóе-кáкъ; sich - befinden жить, поживáть кóе-кáкъ; -chkeit, *f.* снóсность; снóсное состоя́ніе.

Lei'dtragend, *a.* (im Herzen) скорбя́щій; нося́щій трáуръ; **Lei'dtragende**, *mf. pl.* остáвшіеся пóслѣ умéршаго.

Lei'dvoll, s. Lei'denvo'll.

Lei'dwesen, *n. I.* скорбь; печáль; zu meinem grossen - къ крáйнему моемý сожалѣ́нію; къ прискóрбію моемý; es ist ein allgemeines - um ihn всѣ объ нёмъ сожалѣ́ютъ.

Lei'er, *f.* 2. *Tk.* ли́ра; рылѣ́; (Drehorgel) шармáнка; ручнóй оргáнъ; *Zk.* s. Da'vidsha'rfe; immer die alte -, es bleibt immer bei Einer -, * стáрая пѣ́сня; * всё та же пѣ́сня; * однó и то же; -ra'rtig, *a.* лирообрáзный; на подóбіе ли́ры; -rbre'tt, *n. I.* (tter) *Kw.* (beim Geschütz) катáльная доскá; -rfö'rmig, s. Lei'era'rtig; -rfrau', *f.* 2. шармáнщица; -rka'sten, *m. I.* шармáнка; -rma'nn, *m. I.* (änner) шармáнщикъ; **Lei'ern**, *vn.* (*h.*) игрáть на шармáнкѣ; * s. Zö'gern; Jmdm. die Ohren voll -, * прожужжáть комý ýши; -, *va. Tk. iron.* бренчáть; пили́кать; плóхо пѣ́ть, игрáть; монотóнно говори́ть; **Lei'ero'rgel**, *f.* 2. шармáнка; -rschwa'nz, -rvo'gel, *m. I.* (ö) *Ng.* лирохвóсть.

Lei'hbank, *f.* (änke) заёмный банкъ, -hbibliothe'k, *f.* 2. библіотéка для чтéнія; -hbibliotheka'r, *m. I.* 3. содержáтель библіотéки для чтéнія; -hcapita'l, *n. I.* (lien) ссýдный капитáлъ; -hcasse, *f.* 2. ссýдная кáсса; **Leih'contra'ct**, *m. I.* 3. ссýдный контрáктъ; **Lei'hen**, *va. irr.* (leihe, lieh, geliehen): ссужáть, ссуди́ть когó чѣмъ; одолжáть, одолжи́ть когó чѣмъ oder комý что; давáть, дать въ заёмъ; auf Pfänder - (borgen) дать, давáть дéньги подъ залóгъ (oder подъ заклáдъ); занимáть у когó что; Jmdm. ein geneigtes Ohr -, * благосклóнно вы́слушать когó; -, *n. I.* одолжéніе; ссýда; дáча въ заёмъ, въ долгъ; заимообрáзная дáча; заёмъ; **Lei'her**, s. Au'sleiher, Bo'rger; **Leih'haus**, *n. I.* (äuser) ломбáрдъ; -hkauf, s. A'ngeld, Ha'ndgeld; -hweise, *ad.*: Jmdm. - etw. geben одолжáть, -жи́ть когó чѣмъ, комý что.

Leik, *m. I. Sw.* ликъ-трось.

Leim, *m. I.* клей; **Leim-**, *a.* клеевóй; **Lei'men**, *va.* клéить; склéивать, склéить; -, *n. I.* клéеніе; склéиваніе; **Lei'mer**, *m. I.* клейльщикъ; -mfarbe, *f.* 2. клеевáя крáска; крáска на клею; **Lei'micht**, *a.* клееватый; нѣ́сколько ли́пкій; **Lei'mig**, *a.* клéйкій; ли́пкій; -mkessel, *m. I.* котёлъ для варéнія клея́; -mkitt, *m. I.* 3. *Zm.* замáзка изъ клея́ и деревя́нныхъ опи́локъ; -mkraut, *m. I. Ng.* бéгенъ бѣ́лый; -mleder, *n. I.* кожéвенные лоскутки́ (для вывáриванія клея́); -mpinsel, *m. I.* ки́сточка для намáзыванія

клéя; **-mruthe**, *f.* 2. прýтикъ намáзанный клéемъ; **-mschnepfe**, s. Do'ppelschne'pfe; **-msieder**, *m. I.* клеевáръ; * § s. Zau'derer; **-msiederei'**, *f.* 2. клееварня; **-mstoff**, *m. I.* 3. клéйкое веществó; клейковúна; **-mtiegel**, *m. I.* тúгель для варéнія клéя; **-mtrester**, *f.* 2. клеевы́я вы́жимки; **Lei'mung**, *f.* 2. клéйка; **-mwasser**, *n. I. Bchb.* клеевáя водá; **-mzwinge**, *f.* 2. тискú для склéиваемыхъ досóкъ.

Lein, *m. I. Ng.* лёнъ; **Lein-**, *a. Ng. W.* льняны́й; **-nacker**, *m. I.* (ä) *Ldw.* пóле засѣ́янное льномъ; **-nbau**, *m. I.* воздѣ́лываніе льна; **-nblatt**, *n. I.* (ätter) *Ng.* леноли́стъ; льноли́стъ; леноли́стникъ; льня́нка; **-nblüthe**, *f.* 2. цвѣтъ льна.

Lei'nchen, *n. dim. I.* верёвочка; снурóкъ.

Lei'ndotter, *m. I. Ng.* камели́на ры́жикъ; рѣ́жикъ; рѣзь; корóвья травá; **-ndrucker**, *m. I.* набóйщикъ; вы́бойщикъ. [жи.

Lei'ne, *f.* 2. бечёвка; верёвка; вóж-

Lei'nen, *a. Ng. W.* льняной; (Leinewand) холстянóй; холщёвый; полотняный; **-nwaa're**, *f.* 2., **-nzeu'ch**, s. Lei'nzeuch; **-nfeld**, s. Lei'nacker; **-nfink**, *m. II. Ng.* чечётка; **-ngarn**, *n. I.* 3. льняная пряжа; **gebleichtes -** бѣль; **-nkittel**, *m. I.* холсти́нный балахóнъ; **-nkraut**, *n. I. Ng.* льня́нка; лéнникъ; жабрéй; (gemeines) дúкій ленъ; льнянóй жабрéй; вы́жликъ; вызóльникъ; (kleines), s. Purgi'rflachs; **-nkrautsa'lbe**, *f.* 2. мазь дикольняная; **-nkuchen**, *m. I.* сбóйна льняная; вы́жимки льнянáго сѣ́мени; **-nöl**, *n. I.* льнянóе мáсло.

Lei'npfad, *m. I.* 3. *Sw.* бечевáя; бечéвникъ.

Lei'nsaat, *f.* 2., **-nsamen**, *m. I.* льнянóе сѣ́мя; **-nsamenschlei'm**, *m. I.* слизь льняны́хъ сѣ́мянъ.

Lei'nstrasse, s. Lei'npfad.

Lei'ntuch, *n. I.* (ücher) холстянóй платóкъ; **Lei'nwand**, *f.* 2. холстъ; холсти́на; полотнó; (gefärbte) крашени́на; (bunte, gestreifte) пéстредь; пестреди́на; (bedruckte) набóйка; (dünne u. grobe) рѣ́дкая и тóлстая холсти́на; рѣдни́на; рѣдь; **Lei'nwand-**, *a.* s. Lei'nwanden; **-dbu'de**, *f.* 2. холщёвая лáвка; **-ddru'cker**, *m. I.* набóйщикъ; **-druckerei'**, *f.* 2. набóйная фáбрика; (Werkstatt) набóйная; **Lei'nwanden**, **Lei'nwand-**, *a.* холщёвый; полотняный; **-dha'ndel**, *m. I.* торгъ холстóмъ od. полотнóмъ; **-dhä'ndler**, *m. I.* холщéвникъ; торгýющій холстóмъ (od. полотнóмъ); **-dki'ttel**, s. Lei'nkittel; **-dkra'm**, s. Lei'nwandha'ndel; **-dlä'den**, *m. pl. H.* холщевóй рядъ; **-dmanufactu'r**, *f.* 2. холщёвая мануфактýра; **Lei'nweber**, *m. I.* ткачъ; **Lei'nweber-**, *a.* ткáцкій; **-rei'**, *f.* (Ort) ткáльня; ткáцкая; (Weben) ткáніе холстá; **-rha'ndwerk**, *n. I.* ткáцкое ремеслó; **-ri'n**, *f.* 2. ткачи́ха; **-rstuh'l**, *m. I.* (ühle) *W.* ткáцкій станóкъ.

Lei'nzeisig, s. Lei'nfink

Lei'nzeuch, *m. I.* 3. *W.* холсти́на; холстъ; полотнó.

Lei'se, *a.* тúхій; leises Ohr, leises Gehör óстрый (чýткій) слухъ; leiser Schlaf чýткій, лёгкій сонъ; - schlafen не крѣ́пко спать; - auftreten осторóжно ступáть; * осторóжно поступáть, -пи́ть; - berühren слегкá дотрóгиваться, дотрóнуться.

Lei'segel, s. Lee'segel.

Lei'setre'ter, *m. I.* * шпіóнъ.

Lei'stbar, *a.* удобоисполни́мый; возмóжный.

Lei'stchen, *n. dim. I.* брусóчекъ; вáликъ; поясóчекъ; **Lei'ste**, *f.* 2. *Zm. Bk.* брусóкъ; рéйка; вáликъ; ли́стель; schmale - (um Säulenschäfte) поясóкъ; колéчко; аннелéтъ; (auf Vasen) ли́стель; банделéтъ; (am Tuche) *W.* крóмка; покромá; покрóмка; покрóмь; (Rand, Borde) *W.* каймá; *Bchdr.* застáвка; (an Thüren und Fenstern) нали́чникъ; (an Wänden) панéль; пли́нтъ; (am menschlichen Körper) пахъ; -, *Zk.* s. Weiche.

Lei'sten, *m. I.* (des Schuhmachers) колóдка; Alles über Einen - schlagen, * стáвить всё подъ однý мѣ́рку; Schuster bleib' bei deinem -, * знай сверчóкъ свой шестóкъ; * знай кóшка своё лукóшко.

Lei'sten, *va.* (Arbeit) дѣ́лать, сдѣ́лать; исполня́ть, -ни́ть; (hervorbringen) производи́ть, -вести́, -вéсть; (Dienst) окáзывать, -зáть услýгу; Zahlung - плати́ть, за-.

Lei'sten-, *a. Zk.* (Weichen-) паховóй; **-nabsce'ss**, *m. I.* 3. *Hlk.* паховóй нары́въ; **-nba'nd**, *n. I.* (änder) *Zk.* Фаллóпіева (oder Пупáрціева, Пупáртовая, полукрýжная) свя́зка; **-nbeu'le**, *f.* 2. *Hlk.* пахови́къ; бубóнъ; **-nbi'nde**, *f.* 2. *Hlk.* паховóй бандáжъ; **-nbru'ch**, *m. I.* (üche) *Hlk.* паховáя гры́жа; килá въ пахáхъ; **-nbru'chband**, *n. I.* (änder) *Hlk.* бандáжъ для паховóй гры́жи; **-ndrü'se**, *f.* 2. *Hlk.* паховáя железá; **-nge'gend**, *f.* 2. *Zk.* паховáя сторонá; **-ngeschwu'lst**, *f.* (ülste) *Hlk.* óпухоль въ пахý; **-nho'bel**, *m. I. Zm.* пáзникъ; **-nkre'bs**, *m. I. Hlk.* отвердѣ́лая óпухоль въ пахý; **-nma'cher**, s. Lei'stenschnei'der; **-nschme'rz**, *m. I.* 3. боль въ пахý; **-nschnei'der**, *m. I.* колóдочникъ; **-nve'rs**, s. Akro'stichon; **-nwe'rk**, *n. I.* 3. *Bk.* облóмъ; гзымзъ; карни́зная часть.

Lei'stung, *f.* 2. исполнéніе; (des Eides) *Rw.* учинéніе; (einer Maschine) дѣ́йствіе; количество дѣ́йствія; öffentliche - пови́нность; Leistungen in natura отбывáніе пови́нностей въ натýрѣ; Leistungen u. Gegenleistungen, *Rw.* пови́нности какъ однóй, такъ и другóй изъ проти́вныхъ сторóнъ; **-gsfä'higkeit**, *f.* 2. (einer Maschine) производи́тельность; **-gspfli'cht**, *f.* 2. пови́нность; - der Bauern крестья́нская пови́нность; **-gszu'sage**, *f.* 2. обѣщáніе отбывáть пови́нность.

Lei'tartikel, *m. I. Litt.* поясни́тельная, передовáя, руковóдственная статья́; **-tband**, *n. I.* (änder) (für Kinder) пóмочи; am - führen водить на пóмочахъ; **Lei'tbar**, *a.* проводи́мый; **-tbarkeit**, *f.* (der Wärme) *Ntl.* проводи́мость; **Lei'ten**, *va.* водить, вести́; проводи́ть, -вести́, -вéсть; (Jmdn. anleiten) путеводи́ть; руководи́ть; (Geschäfte) завѣ́дывать чѣмъ; управля́ть, распоряжáться чѣмъ; im Gespräch auf einen Gegenstand - заводи́ть, завéсть рѣчь о чёмъ; заговáривать, -говори́ть о чёмъ; Alles zum Guten - устрóивать, устрóить всё къ добрý; sich von Jmdm. - lassen слýшаться когó; слýшаться чьихъ совѣ́товъ; von der Ansicht geleitet, dass etc. имѣ́я въ видý, что и пр.; **Lei'ter**, *m. I.* вожáтый; путеводи́тель; (Regierer) прави́тель; (Anordner) распоряди́тель; *Ntl.* кондýкторъ; проводни́къ электри́ческій.

Lei'ter, *f.* 2. лѣ́стница; (eines Wagens) рѣшётка; дроби́на; гря́дки; *Tk.* скáла; гáмма; **-rbau'm**, *m. I.* (äume) *Zm. Bk.* лазня́; стремя́нка; **-rre'cht**, *n. I.* 3. *Rw.* прáво стáвить лѣ́стницу на сосѣ́дній дворъ; **-rspro'sse**, *f.* 2. переклáдина; ступéнька; спи́ца; **-rwa'gen**, *m. I.* телѣ́га; Фýра.

Lei'tfaden, *m. I.* нить; руковóдство; (zum praktischen Unterrichte) самоучи́тель; **Lei'tfeuer**, *n. I.* (beim Geschütz) порохóвой провóдъ; **-tgraben**, *m. I.* (ä) проводнóй ровъ; **-thammel**, *m. I.* передовóй барáнъ; **-tholz**, *n. I.* (beim Seiler) вóробы; **-thund**, *m. I.* 3. *Jäg.* ищéйка; **-tmittel**, *n. I.* проводни́къ; **-triemen**, *m. I.* при́вязь; **-tröhre**, *f.* 2. проводнáя трубá; **-tseil**, *n. I.* 3. при́вязь; sie hat ihn am -, * онá дѣ́лаетъ съ нимъ, что хóчетъ (od. что ей угóдно); **Lei'tstern**, *m. I.* 3. * путевóдная звѣздá; **Lei'tung**, *f.* 2. ведéніе; проведéніе; провóдъ; руковóдство; завѣ́дываніе; управлéніе; (obere) *Kw.* глáвное начáльство; **-gsfä'hig**, *a.* проводи́мый; **-sfä'higkeit**, *f.* проводи́мость; **-gsme'sser**, *m. I. Ntl.* діагомéтръ; **-gsprinci'p**, *n. I.* (pien) руковóдственное начáло; **-tzaum**, *m. I.* (äume) при́вязь; **-tzeichen**, *n. I. Tk.* указáтельный знакъ.

Le'mming, *m. I.* 3. *Ng.* лéммингъ; пеструшка; **Le'mmings-**, *a. Ng.* - лéмминга; - лéмминговъ; - пестрýшки; - пеструшекъ.

Le'mnische E'rde, *f. Ng.* бóлюсъ.

Lemu'r, *m. I.* 2. *Ng.* лемýръ; колугó.

Le'nde, *f.* 2. *Zk.* лядвея́; ля́шка; чрéсла; бедрó; бокъ; **Le'nden-**, *a. Zk. etc.* поясни́чный; **-nabsce'ss**, *m. I.* 3. *Hlk.* нары́въ поясни́чный; **-narte'rie**, *f.* 2. поясни́чная артéрія; **-nblu'tader**, *f.* 2. *Zk.* вéна поясни́чная; **-nbra'ten**, *m. I. Kk.* Филéйная, Филéтная часть говя́дины; Филéй; (vom Rinde) ссѣ́къ; **Le'ndenbru'ch**, *m. I.* (üche) *Hlk.* гры́жа поясни́чная; **-nda'rre**, s. Rü'ckenda'rre; **-ndrü'sen**, *f. pl.* поясни́чныя желѣзы́; **-nge'gend**, *f.* 2. *Zk.* поясни́чная сторонá; **-ngi'cht**, *f.* ломóта въ поясни́цѣ; **-nkno'chen**, s. Hü'ftknochen; **-nlah'm**, *a.* слáбый въ бедрáхъ; разби́тый; **-nläh'me**, *f.* слáбость въ бедрáхъ; **-nmu'skel**, *m. I.* 2. *Zk.* мы́шица поясни́чная; **-nrheumati'smus**, *m.* (smen) *Hlk.* поясни́чная боль ломóтная (oder ревмати́ческая); **-nschme'rz**, s. Le'ndenweh'; **Le'ndenschwi'ndsucht**, *f. Hlk.* чахóтка чрéслéнная; **-nstü'ck**, s. Le'ndenbra'ten; **Le'ndenweh'**, *n. I.* поясни́чная боль; боль въ лядвея́хъ; **Le'nden-**

wi'rbel, *m. I. Zk.* поясни́чный позвоно́къ.

Le'ng, Le'ngfisch, *m. I.* 3. *Ng.* лохъ.

Le'nkbar, *a.* s. Le'nksam; **Le'nken**, *va.* направля́ть, -вить; наводи́ть, -вести́, -ве́сть; (Steuerruder, Pferde) пра́вить чѣмъ; seitwärts - свора́чивать; своротить въ сто́рону; rechts - сво- впра́во съ доро́ги; пово- напра́во; worauf - (Gespräch, Rede) обраща́ть, обрати́ть на что; заводи́ть, -ве́сть о чёмъ; (Aufmerksamkeit) обраща́ть, обрати́ть на что; Jmdn. durch seinen Rath - руководи́ть кого́ совѣтами; etw. nach seinem Willen - распоряжа́ть чѣмъ по свое́й во́лѣ; sich von Jmdn. - lassen слу́шаться кого́; слу́шать чьи совѣты; der Mensch denkt u. Gott lenkt, * человѣкъ предполага́етъ, а Богъ располага́етъ; **Le'nker**, *m. I.* (eines Pferdes) возни́чій; (eines Schiffes) ко́рмчій; управля́ющій кораблёмъ; (eines Staates) * прави́тель; (des Weltalls) * власти́тель вселе́нной; **Le'nkriemen**, *m. I.* вожжа́; возжа́; **-ksam**, *a.* послу́шный; послу́шливый; (biegsam) ги́бкій; (Menschen) * уклончивый; уклонливый; -mes Pferd послу́шная ло́шадь; -mes Gemüth, * уклончивый нравъ; мягкonра́вное се́рдце; **-ksamkeit**, *f.* послуша́ніе; повинове́ніе; **-kscheit**, *n. I.*, **-kschemel**, *m. I.* (am Wagen) кругъ у каре́ты; **-kseil**, *n. I.* 3. при́вязь; (Zügel) вожжа́; возжа́; **Le'nkung**, *f.* 2. направле́ніе; обраще́ніе; наведе́ніе; управле́ніе; **-kzaum**, *m. I.* (äume) тре́нзель.

Lenz, etc. s. Frühling, etc.; **-zmonat**, *m. I.* 3. Мартъ мѣсяцъ.

Leopa'rd, *m. II. Ng.* леопа́рдъ; **Leopa'rd-, Leopa'rden-**, *a. Ng.* леопа́рдовый.

Lepidoli'th, *Ng.* s. Schu'ppenstei'n.

Lipido'pteren, *Ng.* s. Stau'bflügler.

Le'rche, *f.* 2. *Ng.* жа́воронокъ; junge - жаворо́ночекъ; *Ng.* (Baum) s. Lä'rche, etc.; **Le'rchen-**, *a. Ng.* жа́вороночій; **-nfa'lk**, *m. II. Ng.* че́глокъ; жа́воронникъ; **-nfa'ng**, *m. I.* ло́вля жа́воронковъ; **-nga'rn**, *n. I.* 3. наволо́чная сѣть для ло́вли жа́воронковъ; **-nne'st**, *n. I.* (ster) жа́вороночье гнѣздо́; **-nstrei'chen**, *n. I.* ло́вля жа́воронковъ наволо́чными сѣтьми́; **-nstri'ch**, *m. I.* отлета́ніе жа́воронковъ.

Le'rnbegie'rde, *f.* 2. охо́та къ уче́нію; **-nbegie'rig**, *a.* жела́ющій учи́ться; - sein имѣть охо́ту къ уче́нію; **-neifer**, *m. I.* усе́рдіе къ уче́нію; **Le'rnen**, *vn.* u. *va.* учи́ть что; учи́ться чему́; auswendig - учи́ть наизу́сть; тверди́ть; затве́рживать, -тверди́ть; seine Lection - учи́ть свой уро́къ; lesen etc. - учи́ться чита́ть, и пр.; eine Sprache - учи́ться, обуча́ться, -чи́ться язы́ку; bei Jmdm. etw. -, von Jmdm. - выу́чиваться, -читься у кого́ чему́; es lernt sich Alles, * всему́ мо́жно научи́ться; -, *n. I.* уче́ніе; **Le'rnender**, *m. II.* уча́щійся; **Le'rngegenstand**, *m. I.* (ände) предме́тъ уче́нія; **-ngeno'sse**, s. Schu'lgeno'sse; **-nlust**, **-nlustig**, s. Le'rnbegie'rde, Le'rnbegie'rig; **-nzeit**, *f.* вре́мя уче́нія.

Le'sart, *f.* 2. чте́ніе; варія́нта; разли́чіе те́кста; разноре́чіе; **Le'sbar**, *a.* чёткій; поня́тный.

Le'se, *f.* 2. собира́ніе; s. a. Aeh'renle'se, Wei'nlese; *Ktsp.* взя́тка.

Le'sebegie'r, *f.* страсть, охо́та къ чте́нію; **-sebegie'rig**, *a.* охо́тно чита́ющій; **-sebibliothe'k**, *f.* 2. библіоте́ка для чте́нія; **-sebre'tt**, *n. I.* (tter) *W.* набо́рная доска́; **-sebu'ch**, *n. I.* (ücher) кни́га для чте́нія; **-sefreu'nd**, *m. I.* 3. охо́тникъ до чте́нія; **-sefrü'chte**, *f. pl. Litt.* собра́ніе вы́писокъ (od. извѣ́стій); **-segese'llschaft**, *f.* 2. о́бщество для чте́нія; **-seha'lle**, s. Le'sesaa'l; **-seho'lz**, *n. I.* хво́ростъ; **-sekrei's**, *m. I.* 3. кругъ чита́телей; **-seku'nst**, *f.* иску́сство чита́ть; **-selu'st**, *f.* охо́та къ чте́нію; **-selu'stig**, *a.* охо́тно чита́ющій; **Le'sen**, *va.* u. *vn. irr.* (lese, lieset od. liest, las, gelesen): Aehren, Wein etc. - собира́ть, собра́ть; на-; (Bücher, Collegien etc.) чита́ть; препода́вать; (Messe) *Kg.* служи́ть; etw. aus Jmds. Augen, Mienen etc. - узнава́ть, узна́ть что по чьимъ глаза́мъ od. по чьему́ лицу́; in Jmds. Seele -, * проника́ть, -ни́кнуть въ чьё се́рдце; уга́дывать, угада́ть чьи намѣ́ренія; Jemandem den Text -, * дать нагоня́й, намы́лить го́лову; -, *n. I.* (Sammeln) собира́ніе; (von Geschriebenem od. Gedrucktem) чте́ніе; **Le'senswe'rth**, *a.* заслу́живающій чте́нія; **Le'sepro'be**, *f.* 2. пе́рвая про́ба; **-sepu'lt**, *n. I.* 3. (in Kirchen) нало́й; **Le'ser**, *m. I.* чтецъ; чита́тель; собира́тель; **Le'serin**, *f.* 2. чита́тельница; собира́тельница; **Le'serlich**, *a.* чёткій; **-lichkeit**, *f.* чёткость; **Le'sesaa'l**, *m. I.* (äle) за́ла для чте́нія; аудито́рія; **Le'seschu'le**, *f.* 2. шко́ла для обуче́нія чте́нію; **-sesto'ff**, *m. I.* 3. матеріа́лъ для чте́нія; **-sestu'be**, *f.* s. Le'sezi'mmer; **-sestu'nde**, *f.* 2. часъ для чте́нія; **-seü'bung**, *f.* 2. упражне́ніе въ чте́ніи; **-severei'n**, *m. I.* о́бщество чте́нія (журна́ловъ, вѣдомосте́й и пр.); **-sewe'lt**, *f.* * чита́ющая пу́блика; чита́тели; **Le'sewu'th**, *f.* * страсть къ чте́нію; **-sezei't**, *f.* вре́мя чте́нія; (der Früchte) вре́мя собира́нія плодо́въ; **-sezi'mmer**, *n. I.* ко́мната для чте́нія; чита́льня; **-sezi'rkel**, *m. I.* о́бщество чте́нія; **Le'sung**, *f.* 2. s. Le'sen, *n.*

Lethargie', *f.* летарги́я; спя́чка; **Letha'rgisch**, *a.* летарги́ческій.

Le'the, *f. Myth.* лѣ́та; рѣка́ забве́нія.

Le'tten, *m. I. Ng.* (Lehm) сугли́нокъ; гли́на; су́песокъ; су́песь; **-na'rtig**, *a.* гли́нистый; сугли́нистый; **-ngru'be**, s. Leh'mgrube; **-nkoh'le**, *f.* 2. *Bw.* гли́нистый у́голь.

Le'tter, *f.* 2. *Bchdr.* бу́ква; ли́тера.

Le'ttern, *f. pl. Bchdr.* шри́фтъ.

Le'tticht, Leh'mig, s. Leh'micht, Leh'mig.

Le'tzen, s. Ergö'tzen, Erqui'cken.

Letzt, Le'tzte (der, die, das), *a. superl.* послѣ́дній; (Aeusserstes) кра́йній; das Letzte wagen, versuchen употребля́ть, -би́ть послѣ́днее сре́дство; der letzte Wille во́ля умира́ющаго; zum Letzten, auf die Letzt, § наконе́цъ; подъ коне́цъ; zu guter Letzt, § въ заключе́ніе; напослѣ́докъ; **-tbietender**, *m. II. H.* послѣ́днепредлага́ющій (цѣ́ну); **Le'tztens**, s. Le'tzthin; **Le'tzterwäh'nt**, *a.* послѣ́днеупомя́нутый; послѣ́днепоименова́нный; вышеупомя́нутый; **-tgebo'ren**, *a.* послѣ́ рождённый; **-tgebo'ten**, *a.* послѣ́днедава́емый; **-tgena'nnt**, s. Le'tzterwäh'nt; **-thin**, *ad.* неда́вно; **-tjährig**, *a.* прошлого́дній; **-tlebend**, *a.* пережи́вшій; **-tlich**, s. Le'tzthin; **-twillig**, *a.* завѣща́тельный; - worüber verfügen сдѣ́лать распоряже́нія въ духо́вномъ завѣща́ніи.

Leu, etc. * s. Lö'we, etc.

Leu'chte, *f.* 2. фона́рь; * свѣти́ло; - des Tages, * дневно́е свѣти́ло; * со́лнце; **Leu'chten**, *vn.* (*h.*) издава́ть свѣтъ; свѣти́ть; (erhellen) освѣща́ть, освѣти́ть; (glänzen) сія́ть; сверка́ть; блиста́ть; das leuchtet in die Augen, * э́то я́сно (броса́ется въ глаза́); Jmdm. - свѣти́ть, по- кому́; -, *n. I.* (Licht) свѣче́ніе; (Blitz) блиста́ніе; (Wetterleuchten) *Ntl.* сверка́ніе; **-nträ'ger**, *Ng.* s. Late'rnenträ'ger.

Leu'chter, *m. I.* подсвѣ́чникъ; шанда́лъ; **Leu'chter-**, *a.* шанда́льный; **-ra'rm**, *m. I.* 3. ру́чка (у подсвѣ́чника); **-rdi'lle**, **-rkne'cht**, etc. s. Li'chtdille, etc.; **-rstuh'l**, *m. I.* (ühle), **-rsäule**, *f.* 2. гери́донъ; **Leu'chtfeuer**, *n. I.* мая́чный ого́нь; мая́къ; **-tgas**, *n. I.* 3. *Ntl.* свѣти́льный, освѣща́тельный газъ; **-tkäfer**, *m. I. Ng.* свѣтля́къ; **-tkugel**, *f.* 2. о́гненный шаръ; *Kw.* свѣтя́щее ядро́; о́гненное ядро́; **-tpfanne**, *f.* 2. жаро́вня для освѣще́нія; **-tsäule**, *f.* 2. свѣтя́щійся, о́гненный столбъ; **-tspiritus**, *m. I.* свѣти́льный спиртъ; **-tstein**, *m. I.* 3. (Bologneser) свѣтля́къ; **-tthu'rm**, *m. I.* (ürme) *Sw.* мая́къ; **-twurm**, s. Joha'nniswü'rmchen.

Leu'e, * s. Lö'we.

Leu'gnen, *va.* (etw.) отпира́ться, отпере́ться отъ чего́; отрица́ть что; (nicht eingestehen) не признава́ться, -зна́ться въ чёмъ; ich kann nicht - я до́лженъ призна́ться; признаю́сь; fort - пребыва́ть во лжи; -, *n. I.* отпира́тельство; запира́тельство; отрека́ніе; не признава́ніе; отрица́ніе; **Leu'gner**, *m. I.* отпира́ющійся; не признаю́щійся; отрица́тель; **Leu'gung**, s. Leu'gnen, *n.*

Leu'mund, *m. I.* слухъ; сла́ва; guter - до́брое и́мя; böser - худа́я сла́ва; худа́я молва́; поклёпъ; Jmdn. in bösen - bringen клевета́ть на кого́; оклевѣ́тывать, -та́ть кого́; черни́ть, очерни́ть кого́.

Leu'tchen, *n. pl.* (Menschen) лю́ди; die jungen - молоды́е лю́ди.

Leu'te, *mf. pl.* (Menschen) лю́ди; (Bedienung) прислу́га; лю́ди; (Leibeigene) крѣпостны́е; die - in der Stadt городскі́е жи́тели; горожа́не; die - im Dorfe дереве́нскіе жи́тели; die - auf dem Lande се́льскіе жи́тели; поселя́не; es sind sonderbare -, * стра́нный наро́дъ; Land u. - verlieren лиша́ться, лиши́ться престо́ла; unter die - kommen (Gerüchte), * сдѣ́латься извѣ́стнымъ; (Personen) жить съ людьми́; посѣща́ть о́бщества; unter die - bringen (Gerüchte) разглаша́ть, -гласи́ть; разска́зывать, -за́ть всѣмъ; wir sind geschiedene -! ме́жду на́ми дѣ́ло ко́нчено! ich

kenne meine -, * знаю я, съ кѣмъ имѣю дѣло; * знаю эту братью; **Leu'tebetrü'ger**, s. Betrü'ger; **-tepla'ger**, s. Leu'teschi'nder; **-tescheu'**, *a.* нелюдимый; дикій; **-teschi'nder**, *m. I.* живодёръ; грабитель; **-teschinderei'**, *f.* разореніе людей взятками.

Leu'tnant, etc. s. Lieutena'nt, etc.

Leu'tselig, *a.* снисходительный; ласковый; **-gkeit**, *f.* снисходительность; ласковость.

Leva'nte, *f. Geog.* Леванта; **Leva'ntisch**, *a.* Левантскій.

Levanti'ne, *f. W.* левантинъ.

Leve'r, *n. I.* выходъ.

Levia'than, *m. I. Bibl.* левіаѳанъ; крокодилъ обыкновенный.

Levi't, *m. II. Bibl.* левитъ; ветхозавѣтный священнослужитель; Jemandem die Leviten lesen, * сдѣлать строгій выговоръ кому; **Levi'ticus**, *m. Bibl.* книга левитъ; левитскія книги; третья книга Моисеева; **Levi'tisch**, *a. Bibl.* левитскій.

Levko'je, *f.* 2. *Ng.* левкой; s. a. Go'ldlack; **Levko'jen-**, *a. Ng.* левкойный; **Levko'jensto'ck**, *m. I.* (öcke) *Ng.* левкойное растеніе.

Lexikogra'ph, *m. II.* лексикографъ; **-graphie'**, *f.* лексикографія; **-gra'phisch**, *a.* лексикографическій;

Le'xikon, *n. I.* (*pl.* Le'xika; Le'xiken) лексиконъ; kleines - лексикончикъ.

Ley'er, etc. s. Lei'er, etc.

L'ho'mbre, **L'ho'mbrespie'l**, *n. I. Ktsp.* ломберъ; ломберная игра; - spielen играть въ ломберъ; **-brespie'ler**, *m. I.* играющій въ ломберъ; **-breti'sch**, *m. I.* 3. ломберный столъ.

Libatio'n, *f.* 2. либація, возліяніе.

Libe'll, s. Kla'geschri'ft; Schmäh'schrift.

Libe'lle, *Ng.* s. Wa'sserju'ngfer, Wa'sserwa'ge.

Libelli'ren, *vn.* (*h.*) *Rw.* взыскивать, требовать судомъ; поискивать; подать исковое прошеніе; **Libelli'st**, *m. II.* сочинитель пасквилей.

Libera'l, *a.* либеральный; щедрый; **Libera'ler**, *m. II. Stw.* либералъ; **Liberalitä't**, *f.* либеральность; щедрость.

Licentia't, *m. II.* лиценціатъ; кандидатъ на доктора; **Licentia'ten-**, *a.* лиценціатскій.

Lice'nz, *f.* 2. свобода; poetische - вольность стихотворческая.

Li'chenstä'rke, *f. Schdk.* мховый крахмалъ.

Licht, *n. I.* (ter) свѣча; свѣчка; свѣтъ; свѣтило; (auf Gemälden) свѣтлыя мѣста; свѣтъ; das neue - (des Mondes) новый мѣсяцъ; первая четверть; das volle -, *Stk.* полный мѣсяцъ; das abnehmende -, *Stk.* послѣдняя четверть; anbrechendes - разсвѣтъ; mit anbrechendem Lichte на разсвѣтѣ; (eines Edelsteins) блескъ; (der Aufklärung) * свѣтильникъ просвѣщенія; das - der Welt erblicken, * родиться; - bekommen, * узнавать, узнать; понимать, -нять; an's - kommen, * обнаруживаться, -житься; открываться, -крыться; an's - bringen обнаруживать; einer Sache - geben объяснять, -нить дѣло; etw. bei Lichte besehen, betrachten подробно разсматривать дѣло; * входить, войти въ подробности дѣла; bei Lichte besehen если хорошенько разсмотрѣть; etwas im rechten Lichte zeigen, darstellen, * представлять, -вить что въ настоящемъ видѣ; in das rechte - stellen (Gemälde) давать, дать надлежащій свѣтъ картинѣ; im falschen Lichte въ ложномъ видѣ; hinter's - führen обманывать; das wirft ein günstiges - это ставитъ въ выгодный свѣтъ; mir geht ein - auf я понимаю, догадываюсь; aus dem Lichte gehen, treten сторониться, по-; im Lichte stehen, sich in's - stellen заслонять, -нить свѣтъ; Jmdm. das - halten свѣтить, по- кому; **Licht**, *a.* (hell) свѣтлый; (klar) ясный; lichter Wald рѣдкій лѣсъ; es ist schon heller, lichter Tag уже день на дворѣ; - werden (Wald) рѣдѣть.

Licht-, *a.* свѣтовой; свѣчной; **Li'chtabwechselung**, *f.* 2. *Stk.*: Lichtabwechselungen des Mondes лунныя фазы; свѣтоизмѣненія мѣсяца; **-tarbeit**, *f.* 2. работа при свѣчѣ; **Li'chtäther**, *m. I.* свѣтовой эѳиръ; **-tausströmung**, *f.* 2. изліяніе свѣта; **-tbaum**, s. Wu'rzelbau'm; **-tbild**, *n. I.* (der) свѣтописная картина; свѣтоиисъ; **-tbilderkunst**, *f.* 2. свѣтопись; фотографія; **-tbildner**, *m. I.* фотографъ; **-tblau**, *a.* свѣтлоголубой; **-tblick**, *m. I.* 3. свѣтлый взоръ, проблескъ; **-tbraun**, *a.* свѣтлокоричневый; (Pferd) свѣтлогнѣдой; **-tbringend**, *a.* свѣтоносный; **-tbude**, *f.* 2. свѣчная лавка; **Li'chtchen**, *n. dim. I.* свѣчка; свѣчечка; **-tdämpfer**, s. Li'chthütchen; **-tdille**, s. Li'chtknecht.

Li'chte, *n. II.* полость; полое мѣсто.

Li'chtempfa'ngend, *a. Stk.* свѣтопріёмный.

Li'chten, *va.* (Wald) разрѣжать, разрѣдить; очищать, очистить; прояснять; вырубать, -бить лишнія деревья; sich lichten освѣщаться; derWald lichtet sich лѣсъ рѣдѣетъ; (Baum) *Gtn.* s. Au'sästen; die Anker -, *Sw.* поднимать, -нять якорь; сниматься, сняться съ якоря; (Schiff), s. Au'sladen; -, *n. I.* (des Ankers) поднятіе; (eines Schiffes) выгрузка; (eines Waldes) очистка; вырубка лишнихъ деревъ.

Li'chtentleh'nend, *a.* свѣтопріёмный; **-tentleh'nung**, *f.* свѣтопріёмность.

Li'chter, *m. I. Sw.* разгрузное судно; бордингъ; плашкотъ.

L'ichterha'ltend, s. Li'chtempfa'ngend.

Li'chterloh', *ad.* ярко; - brennen горѣть яркимъ пламенемъ; пылать.

Li'chterloh'n, *m. I.* (öhne) *Sw.* плата за разгрузку.

Li'chterschei'nung, *f.* 2. (in den Augen) ощущеніе (несуществующаго) свѣта въ глазахъ; обманъ зрѣнія; -gen, *pl. Ntl.* свѣтовыя явленія;

Li'chtfabri'k, *f.* 2. свѣчная фабрика; свѣчной заводъ; (für Talglichte) свѣчносальная фабрика; **-tfabrikatio'n**, *f.* выдѣлка свѣчъ; **-tflocken**, *f. pl. Stk.* солнечные факелы; **-tform**, *f.* 2. свѣчная форма; форма для свѣчъ; **-tfreund**, *m. I.* 3. любитель просвѣщенія; **-tfuchs**, *m. I.* (üchse) (Pferd) свѣтлорыжая лошадь; **-tgelb**, *a.* свѣтложёлтый; **-tgesta'lt**, *f.* 2. свѣтлый образъ; *Stk.* фазъ; **-tgewa'nd**, *n. I.* (wänder) свѣтлое одѣяніе; **Li'chtgiesser**, s. Li'chtzieher; **-tglanz**, *m. I.* сіяніе; **-tglänzend**, *a.* сіяющій; **-tgrau**, *a.* свѣтлосѣрый; **-tgrün**, *a.* свѣтлозелёный; **-thalter**, s. Li'chtknecht; **-thell**, *a.* яркій; свѣтлый; **-thut**, *m. I.* (üte), **-thütchen**, *n. dim. I.* гасильникъ; **-tkasten**, *m. I.* свѣчной ящикъ; **-tknecht**, *m. I.* 3. подсвѣчная трубка; подъогарникъ; **Li'chtkreis**, *m. I.* 3. свѣтлый кругъ; **-tleer**, **-tlos**, *a.* безъ свѣту; **-tlehre**, *f. Ntl.* ученіе о свѣтѣ; оптика; **-tmansche'tte**, *f.* 2. репей; **-tmasse**, *f.* 2. масса свѣта; **-tmate'rie**, *f.* 2. *Stk.* матерія свѣта; **-tmeer**, *n. I.* * море свѣта; **-tmesse**, *f. Kg.* Срѣтеніе Господне; **-tmesser**, *m. I. Ntl.* фотометръ; свѣтомѣръ; **-tmotte**, **-tmücke**, *f.* 2. *Ntl.* обыкновенный комаръ; **-tnelke**, s. Pe'chnelke; **-tpunkt**, *m. I.* 3. свѣтлая точка; **-tputze**, s. Li'chtscheere; **Li'chtputzer**, *m. I.* снимающій со свѣчъ; щикальщикъ свѣчъ; **-tputzschaa'le**, *f.* 2., **-tputzschä'lchen**, *n. dim. I.*, **-tputzte'ller**, *m. I.* лоточекъ (od. поддонъ) подъ щипцы; **Li'chtrecht**, *n. I.* 3. *Rw.* право имѣть окно на сосѣдній дворъ; **-trose**, *f.* 2., **-trös'chen**, *n. dim. I. Ng.* горицвѣтъ двудомный; дрема двудомная; **-troth**, *a.* свѣтлокрасный; **-tscheere**, *f.* 2. щипцы; **-tscheu**, *a.* боящійся свѣта; свѣтобоязливый; - sein бояться свѣта; * быть нелюдимымъ; **-tscheu**, *f.* свѣтобоязнь; обскурантизмъ; **-tschiff**, *Sw.* s. Li'chter; **-tschirm**, *m. I.* 3. тѣнникъ; щитикъ; ширмочка; заслончикъ; (zum Aufsetzen) тѣнникъ; колпакъ; (für die Augen) козырёкъ; зонтикъ (надъ глазами); **-tschlag**, *m. I.* (äge) *Fw.* свѣтлая лѣсосѣка; свѣтло-рѣдкія (od. охранительныя) лѣсосѣки; **-tschnuppe**, *f.* 2. нагаръ (на свѣчѣ); нагорѣлая свѣтильня; **-tseite**, *f.* 2. свѣтлая сторона; * выгодная сторона; **-tstellung**, *f.* 2. *Fw.* учрежденіе свѣтлой лѣсосѣки; **-tsteuer**, *f.* 2. *Stw.* (von den Juden) свѣчной сборъ; **-tstoff**, s. Li'chtmate'rie; **-tstrahl**, *m. I.* 2. лучъ свѣта; свѣтовой лучъ; **-tstrom**, *m. I.* (öme) * струя свѣта; токъ свѣта; **Li'chtstumpf**, *m. I.*, **-tstümpfchen**, *n. dim. I.* огарокъ; **-tstürze**, s. Li'chthut; **-tträger**, *m. I.* (in Kirchen) свѣщеносецъ; *Ntl.* геліосгатъ; свѣтоносъ; **Li'chtung**, *f.* s. Li'chten, *n.*; **Li'chtvoll**, *a.* свѣтлый; свѣтозарный; (klar) ясный; **-tweihe**, *f.* s. Li'chtmesse; **-twellen**, *f. pl. Ntl.* волны свѣта; **-twellenbewe'gung** *f. Ntl.* волнообразное движеніе свѣта; **-twerfer**, *m. I. Ntl.* геліостатъ; **-twolke**, *f.* 2. свѣтлое облако; **-twurm**, *Ng.* s. Leu'chtkäfer; **-tziehen**, *n. I.* маканіе свѣчъ; **-tzieher**, *m. I.* свѣчникъ.

Licita'nt, s. Ue'berbie'ter; **Licitatio'n**, s. Verstei'gerung; **Licitatio'nsbedi'ngungen**, *f. pl.* условія публичнаго торга; **Liciti'ren**, s. Versteigern.

Lieb, *a.* милый; любезный; любимый; пріятный; mein lieber

…nd! любе́зный другъ мой! Ihre … Frau, *супру́га Ва́ша; ein lieber Knabe ми́лый ма́льчикъ; mein … er! любе́зный! голу́бчикъ! das … Brod, *насу́щный хлѣбъ; *про-… das liebe Wetter, *пого́-… die liebe Sonne, *со́лныш-ко; der liebe Gott, *милосе́рдый Богъ; du lieber Gott! Бо́же милосе́рдый! es wird mir lieb sein бу́детъ мнѣ пріятно; Jmdn., lieb haben люби́ть; lieb gewinnen полюби́ть; Lie'bäugelei', f. перемигиванiе; Lie'bäugeln, vn. (h.): mit Jmdm. – дѣлать кому́ гла́зки; перемигиваться съ кѣмъ.

Lie'bchen, n. dim. I. возлю́бленная; любо́вница; mein –! душа́ моя́! голу́бушка! красо́тка! лю́бушка!

Lie'bden, Euer –, Stw. Ва́ша ми́лость.

Lie'be, f. любо́вь; Kind der –, *побо́чное дитя́; – wozu haben люби́ть что; (Lust) имѣть охо́ту къ чему́; ich that es ihm zu – я сдѣлалъ э́то изъ любви́ къ нему́; Lie'be-, Lie'bes-, a. любо́вный; Lie'bea'thmend, a. *ды́шащій любо́вью; -bedi'chter, m. I. сочини́тель любо́вныхъ стихо́въ; -bedie'ner, m. I. iron. ласка́тель; льстецъ; уго́дникъ; -beglü'hend, -behei'ss, a. пыла́ющій любо́вію; -bekra'nk, a. больно́й отъ любви́; -beleer, -belo's, a. безъ любви́; Liebelei', f. 2. волоки́тство; любе́зничанье; Lie'beln, vn. (h.) волочи́ться; любе́зничать; Lie'ben, va. люби́ть; быть охо́тникомъ до чего́; Jmdn. heiss – пла́менно люби́ть кого́; –, n. I. любо́вь; Lie'benswe'rth, -nswü'rdig, a. досто́йный любви́; любе́зный; den Liebenswürdigen spielen любе́зничать; Lie'benswü'rdigkeit, f. любе́зность.

Lie'ber, ad. u. comparat. лу́чше; (gerner) охо́тнѣе; (eher, vielmehr) скорѣе; ich trinke – Wasser я лу́чше люблю́ пить во́ду; ich will – sterben, als etc. лу́чше гото́въ умере́ть, не́жели и пр.

Lie'besa'benteuer, n. I. любо́вное похожде́ніе oder дѣло; волоки́тство; auf – ausgehen иска́ть любо́вныхъ приключе́ній; -sa'benteurer, m. I. иска́тель любо́вныхъ приключе́ній; -sa'ngelegenheit, f. 2. любо́вная интри́га; -sa'ntrag, m. s. Lie'beserklä'rung; -sa'pfel, m. I. (ä) Ng. любо́вное я́блоко; кра́сный баклажа́нъ; -sba'nde, f. pl. у́зы любви́; -sbege'benheit, f. 2. любо́вное приключе́ніе; -sbe'cher, s. Lie'bestra'nk; -sbezei'gung, f. 2. изъявле́ніе любви́; -sbli'ck, m. I. 3. любо́вный взглядъ; -sblü'mchen, n. dim. I. Ng. адо́нисъ весе́нній; -sbo'te, m. II. вѣстникъ любви́; -sbrie'f, m. I. 3. любо́вное письмо́; -sbrie'fchen, n. dim. I. любо́вное письмецо́; -sbru'nst, f. жаръ любви́; -sbu'nd, m. I., -sbü'ndniss, n. I. 3. любо́вный сою́зъ; сою́зъ любви́; -sdi'chter, s. Lie'bedi'chter; -sdie'nst, m. I. 3. дру́жеская услу́га; -sdra'ng, m. I. любо́вное стремле́ніе; -sei'fer, s. Lie'besfeu'er; -serklä'rung, f. 2. объясне́ніе въ любви́; любо́вное объясне́ніе; -sfeu'er, n. I. *пла́мень любви́; -sfla'mme, f. 2. *пла́мень любви́; -sga'be, f. 2. подая́ніе; доброхо́тное пожéртвованіе; -sgeda'nken, m. pl. помышле́нія о любви́; -sgedi'cht, n. I. 3. любо́вное od. эроти́ческое стихотворе́ніе; -sgenu'ss, m. I. (üsse) наслажде́ніе любви́; -sgeschi'chte, f. 2. любо́вная по́вѣсть; -sgesprä'ch, n. I. 3. любо́вныя рѣчи; -sgestä'ndniss, n. I. 3. призна́ніе въ любви́; -sglü'ck, n. I. сча́стіе любви́; -sglu'th, f. 2. жаръ любви́; -sgo'tt, m. I. (ötter) Myth. богъ любви́; Аму́ръ; -sgö'ttin, f. 2. Myth. боги́ня любви́; Вене́ра; -sha'ndel, m. I. (ä) *любо́вное дѣло; любо́вная связь; волоки́тство; -sku'ss, m. I. (üsse) поцѣлу́й любви́; -sleu'te, f. pl. па́рочка; -sli'ed, n. I. (der) любо́вная пѣснь; -sma'cht, f. си́ла любви́; -smah'l, n. I. (ähler) Gsch. Kg. бра́тская тра́пеза; ве́черя бра́тская; - Christi та́йная ве́черя Госпо́дня; -smi'ttel, s. Lie'bestra'nk; -sne'tz, n. I. 3. *любо́вная сѣть; -spaa'r, n. I. 3. па́рочка; чета́; -spei'n, f., -slei'd, n. му́ка любви́; -spfa'nd, n. I. (pfänder) зало́гъ любви́; -spfei'l, m. I. 3. Myth. *Купидо́нова стрѣла́; -squa'l, s. Lie'bespei'n; -sraserei', f. 2. бѣшенство отъ любви́; любонеи́ствовство; -srau'sch, m. I. упое́ніе отъ любви́; im - упое́нный любо́вію; -sschwärmerei', f. 2. любо́вное мечта́ніе; -sschwu'r, m. I. (üre) кля́тва въ любви́; -sseu'fzer, m. I. вздохъ любви́; -ssie'ch, s. Lie'bekra'nk; Lie'bestra'nk, m. I. любо́вное зе́ліе od. питьё; любо́вный напи́токъ; -sunterha'ndlungen, f. pl. любо́вная связь; -sverhä'ltniss, n. I. 3. любо́вныя свя́зи; -swe'rk, n. I. 3. богоуго́дное дѣло; -swo'nne, f. 2. блаже́нство любви́; -swah'nsinn, m. I. сумасше́ствіе (помѣша́тельство ума́) отъ любви́; -swu'th, f. любонеи́стовство; -szau'ber, m. I. волше́бство любви́; -szei'chen, n. I. любо́вный знакъ; знакъ любви́.

Lie'beto'll, a. сумасше́дшій отъ любви́; -betru'nken, a. упое́нный любо́вію; -bevo'll, a. испо́лненный любви́; *ла́сковый.

Lie'bhaber, m. I. любо́вникъ; возлю́бленный; (von etw.) охо́тникъ до чего́; люби́тель чего́; Tk. Mal. дилета́нтъ; Lie'bhaber-, a. - любо́вника; - любо́вниковъ; - люби́теля; - люби́телей; - охо́тника; - охо́тниковъ; Li'ebhaberconce'rt, n. I. 3. конце́ртъ, дава́емый дилета́нтами (od. люби́телями му́зыки); -bhaberei', f. 2. охо́та до чего́; (Leidenschaft) страсть къ чему́; -bhaberin, f. 2. (Liebende) любо́вница; (Freundin von etw.) охо́тница до чего́; люби́тельница чего́; -bhaberro'lle, f. 2. Sb. роль любо́вника; -bhaberthea'ter, n. I. теа́тръ, спекта́кль люби́телей (сцени́ческихъ представле́ній).

Lie'bherzen, Lie'bkosen, va. ласка́ть; приголу́бливать, -бить; -bkosung, f. 2. ласка, ласка́тельство; Lie'bkosungswo'rt, n. I. (wörter) ласка́тельное сло́во; Lie'blich, a. пріятный; ми́лый; любе́зный; lieblicher Geruch пріятный за́пахъ; Lie'blichkeit, f. 2. пріятность; любе́зность; милови́дность.

Lie'bling, m. I. 3. люби́мецъ; люби́мица; Lie'blings-, a. люби́мый; Lie'blingsa'rbeit, f. 2. люби́мое заня́тіе; -sau'sdruck, m. I. (ücke) люби́мое выраже́ніе; -sbeschä'ftigung, f. 2. люби́мое заня́тіе; -sbu'ch, n. I. (ücher) люби́мая кни́га; -sdi'chter, m. I. люби́мый стихотво́рецъ; -sfa'rbe, f. 2. люби́мый цвѣтъ; -sgeri'cht, n. I. люби́мое ку́шанье; -sgeträ'nk, n. I. 3. люби́мое питьё; -sidee', -smei'nung, f. 2. люби́мая мысль; -ski'nd, n. I. (der) люби́мое дитя́; -snei'gung, f. 2. люби́мая страсть; -spla'tz, m. I. (ätze) люби́мое мѣсто; -sschri'ftsteller, m. I. люби́мый писа́тель; -sschwu'r, m. I. (üre) люби́мая пого́ворка; -sspei'se, f. 2. люби́мое ку́шанье; -sspie'l, n. I. 3. люби́мая игра́; -sstü'ck, n. I. 3. Sb. люби́мая піе́са; (vom Braten) люби́мый кусо́къ; -sstu'dium, n. I. (dien) люби́мое заня́тіе.

Lie'blos, a. безжа́лостный; жесто́кій; жестокосе́рдый; -blosigkeit, f. безжа́лостность; жесто́кость; -breich, s. Freu'ndlich, Leu'tselig; -breiz, m. I. 3. пре́лесть; пріятность; гра́ція; привлека́тельность; -breizend, a. преле́стный; граціо́зный.

Lie'bschaft, f. 2. любо́вная связь.

Lie'bste (der, die, das), a. superlat. бо́лѣе всего́ люби́мый; das habe ich am liebsten э́то я люблю́ бо́лѣе всего́; es wäre mir am liebsten э́то бы́ло бы для меня́ пріятнѣе всего́; -, m. II. возлю́бленный; любо́вникъ; супру́гъ; -, f. II. возлю́бленная; любо́вница; супру́га.

Lie'bstock, Lie'bstöckel, m. I. Ng. зоря́; заря́; любисто́къ; -bstöckelö'l, n. I. 3. зо́рное ма́сло; -bwerth, a. дража́йшій.

Lied, n. I. (der) пѣснь; пѣсня; (Gesang) пѣніе; - der Lieder, hohes - Salomonis, Bibl. пѣснь пѣсней Саломо́на; das Ende vom Liede, *коне́цъ дѣла; es ist immer das alte –, *всё ста́рая пѣсня; всё та же пѣсня; ich kann auch ein - davon singen, *я могу́ сказа́ть нѣчто про э́то; Lie'dchen, n. dim. I. пѣсенька; Lied-, Lie'des-, Lie'der-, a. пѣсенный; Lie'derbu'ch, n. I. (ücher) пѣсенная кни́га; пѣсенникъ; -rbüh'ne, f. 2. Bw. помо́стъ вокру́гъ ру́дничныхъ насо́совъ; -rdi'chter, m. I. сочини́тель пѣсенъ; лири́ческій стихотво́рецъ.

Lie'derlich, Lü'derlich, a. (in Kleidern) неради́вый; безпоря́дочный; (Lebenswandel) распу́тный; развра́тный; безпу́тный; liederliche Arbeit него́дная рабо́та; -cher Mensch распу́тный человѣкъ; безпу́тникъ; развра́тникъ; Bruder -, *гуля́ка; *забулды́га; -ches Weib распу́тная же́нщина; потаску́ха; потаску́ша; безпу́тница; развра́тница; liederliches Leben безпу́тная жизнь; -che Wirthschaft (im Hause) безпоря́докъ; - leben вести́ распу́тную жизнь; распу́тствовать; развра́тничать; сдѣлаться; развра́тнымъ; -lichkeit, f. неради́вость; нерадѣніе; (im Lebenswandel) распу́тство; развра́тность.

Lie'dersa'mmlung, f. 2. собра́ніе пѣсенъ; (Buch) сбо́рникъ пѣсенъ· пѣсенникъ; -rsä'nger, m. I. пѣсен-

никъ; **-rspie'l**, *n. I.* 3. *Sb.* водеви́ль; **-rta'fel**, *f.* 2. * общество любителей му́жескаго пѣнія.

Lief, s. Lau'fen, *vn. irr.*

Liefera'nt, *m. II.*, **Lie'ferer**, *m. I.* поставщи́къ; подря́дчикъ; **Lie'fern**, *va.* (Waaren, Arbeit) доставля́ть, -вить; пос-; (Schlacht), *Kw.* дава́ть, дать сраже́ніе; Jmdn. -, * погуби́ть; er ist geliefert, * онъ пропа́лъ; * онъ поги́бъ; (Kranker) * онъ отпра́вился на тотъ свѣтъ; **Lie'ferung**, *f.* 2. поста́вка; доста́вка; подря́дъ; доставле́ніе; *Bchh.* вы́пускъ; тетра́дь; тетра́дка; die - von etw. übernehmen принима́ть, -ня́ть на себя́ поста́вку чего́-либо; **Lie'ferungs-**, *a.* подря́дный; **-ngscontra'ct**, *m. I.* 3. подря́дный догово́ръ; **-ngsprei's**, *m. I.* 3. подря́дная цѣна́; **-ngsschei'n**, *m. I.* 3. квита́нція о поста́вкѣ; **-ngszei't**, *f.* 2. вре́мя поста́вки.

Lie'gamboss, *m. I.* 3. *Mech.* на́коваленка; **Lie'gegeld**, *n. I.* (lder) *H. Sw.* просто́йныя де́ньги; **Lie'gen**, *vn. irr.* (*h.*) (liege, lag, gelegen): лежа́ть; (Ortschaften) находи́ться; (Gebäude) стоя́ть; im Hafen -, *Sw.* стоя́ть въ га́вани; im Bette - лежа́ть въ посте́ли; zu Bette - быть больны́мъ; am Herzen - быть бли́зкимъ се́рдцу; интересова́ть; auf dem Halse - быть кому́ въ тя́гость; sich in den Haaren - ссо́риться; вцѣпи́ться въ во́лосы; vor Anker - стоя́ть на я́корѣ; er liegt krank онъ бо́ленъ; in den Wochen - быть въ рода́хъ; hier liegt (hier ist begraben) здѣсь погребёнъ; der Handel liegt darnieder торго́вля не идётъ; въ торго́влѣ засто́й; im Felde -, *Kw.* находи́ться въ похо́дѣ; стоя́ть ла́геремъ; auf den Knieen - стоя́ть на колѣ́няхъ; immer zu Hause - (nicht ausgehen), * сидѣ́ть до́ма; * невыходи́ть и́зъ-дому; im Sinne - быть въ головѣ́, въ умѣ́; im Fenster - (hinausblicken) высо́вываться, вы́сунуться въ окно́; смотрѣ́ть въ окно́; es liegt nicht in meinem Charakter я не привы́къ къ э́тому; an etw. - (anliegen) прилега́ть къ чему́; лежа́ть по́длѣ (od. близъ) чего́; es liegt am Tage, * э́то я́сно; * э́то ви́дно; es liegt nicht an mir, * за мно́ю дѣ́ло не стои́тъ; woran liegt es denn? въ чёмъ же дѣ́ло? an wem liegt es? за кѣмъ дѣ́ло ста́ло? die Schuld liegt an ihm, * онъ винова́тъ; es liegt ihm viel daran ему́ о́чень ва́жно; es liegt mir wenig daran мнѣ всё равно́; wem liegt daran? кому́ до э́того дѣ́ло; über den Büchern -, * сидѣ́ть надъ кни́гами; still - лежа́ть сми́рно; не шевели́ться; - bleiben остава́ться, оста́ться (на доро́гѣ); не мочь идти́ да́лѣе; er blieb im Bette - онъ оста́лся въ посте́ли; - lassen (Sachen) оставля́ть, -вить; (Handwerk) бро́сить; lass' es -! оста́вь э́то! не тронь э́того! - haben имѣ́ть; er hat noch Geld - у него́ есть ещё де́ньги; -, *n. I.* (im Bett, zu Bett) лежа́ніе; (vor Anker), *Sw.* я́корная стоя́нка; **Lie'gend**, *ppr.* u. *a.* лежа́щій; liegendes Geld лежа́чія де́ньги; -de Gründe недви́жимое имѣ́ніе; dazwischen - лежа́щій ме́жду чѣмъ; промежу́точный; **Lie'genschaft**, *f.* 2. недви́жимость; имѣ́ніе.

Lie'geta'ge, *m. pl. H. Sw.* просто́й су́дна въ га́вани.

Lieh, s. Lei'hen, *va. irr.*

Lien, *f. Sw.* линь; то́нкая верёвка; **-nwinde**, *f.* 2. мотови́ло.

Lies, **Liest**, s. Le'sen, *va. irr.*

Liesch, **Lie'schgras**, *n. I.* (äser) *Ng.* ржа́нецъ; роже́нецъ; ржа́нецъ; аржане́цъ; тимоѳе́ева трава́; **Lie'schkolbe**, s. Wa'sserko'lbe.

Lie'spfund, *n. I.* 3. *H. Sw.* ли́сфунтъ; два́дцать фу́нтовъ.

Liess, s. La'ssen, *va. irr.*

Lieutena'nt, *m. I. Kw.* пору́тчикъ; **Lieutena'nts-**, *a. Kw.* пору́тчичій; **-ntsrang**, *m. I.* пору́тчичій чинъ; чинъ пору́тчика. [союзъ.

Li'ga, **Li'gue**, *f. Stw. Kw. Gsch.* ли́га;

Ligame'nt, *Zk.* s. Band, *n.*

Ligatu'r, *f.* 2. *Bchd.* двойны́я бу́квы; *Tk.* соедине́ніе (нотъ); слива́ніе; лигату́ра; *Hlk.* s. Bi'nde; A'derlassbi'nde.

Li'gger, *m. I.* ли́ггеръ; **Li'gger-**, *a.* ли́ггерскій; **-ra'mt**, *n. I.* ли́ггерскій цехъ. [па́емый у́голь.

Ligni't, *m. I.* 3. *Bw.* лигни́тъ; иско-

Li'gue, s. Li'ga; **Ligui'st**, *m. II. Gsch.* лиги́стъ; приве́рженецъ ли́ги.

Ligu'sterstrau'ch, etc. s. Rai'nweide.

Li'la, **Li'lafa'rben**, **Li'lafa'rbig**, *a.* лило́вый. [(spanischer).

Li'lac, **Li'lak**, s. Hollu'nder, Flie'der

Li'laro'th, *a.* лило́вый; **-laschwa'mm**, s. Amethy'stschwa'mm.

Li'lie, *f.* 2. *Ng.* ли́лія; (weisse) бѣ́лая ли́лія; лиле́я; *Bibl.* кри́нъ; **Li'lien-**, *a.* лиле́йный; **-na'rtig**, *a.* наподо́біе ли́ліи; **-nbla'tt**, *n. I.* (ätter) листо́къ лиле́йный; **-nfö'rmig**, s. Li'liena'rtig; **-ngewä'chs**, *n. I.* 3. *Ng.* лиле́йное расте́ніе; **-nhäh'nchen**, *n. dim. I.*, **-nkä'fer**, *m. I. Ng.* коро́вка лиле́йная od. кра́сная; **-nconva'llia**, *f.* (vallien) *Ng.* ланды́шъ Ма́йскій; **-nkreu'z**, *n. I.* 3. *Wpk.* крестъ укра́шенный ли́ліями; **-nste'ngel**, *m. I.* сте́бель ли́ліи; **-nwei'ss**, *a.* бѣ́лый какъ ли́лія; **-nzau'nblume**, s. Zau'nlilie.

Li'lla, etc. s. Li'la, etc.

Limitatio'n, *f.* 2. ограни́ченіе; **Limiti'ren**, *va.* ограни́чивать; *H.* опредѣля́ть; **Li'mitum**, *n. I. H.* цѣна́.

Limona'de, *f.* 2. лимона́дъ; schaumige - лимона́дъ-газе́зъ; шипу́чій лимона́дъ; **Limona'de-**, **Limona'den-**, *a.* лимона́дный; **-denma'cher**, *m. I.* лимона́дчикъ; **-denpu'lver**, *n. I.* лимона́дный порошо́къ.

Limo'ne, **Limo'nie**, etc. s. Citro'ne, etc.

Lind, **Li'nde**, **Li'ndigkeit**, s. Geli'nd, etc.

Li'nde, *f.* 2. *Ng.* ли́па; **Li'nden-**, *a. Ng.* ли́повый; **Li'ndenallee'**, *f.* 2. ли́повая алле́я; **-nba'st**, *m. I.* лубъ; лы́ко; **-nba'stschuh**, s. Ba'stschuh; **-nba'stwisch**, *m. I.* 3. моча́лка; **-nbla'tt**, *n. I.* (ätter) ли́повой листъ; **-nblü'the**, *f.* 2. ли́повый цвѣтъ; **-nblü'thenthee**, *m. I.* чай изъ ли́повыхъ цвѣто́въ; **-nblü'thwasser**, *n. I.* вода́ изъ ли́повыхъ цвѣто́въ; **-nga'ng**, *m. I.* (änge) s. Li'ndenallee'; **-nhai'n**, *m. I*, 3. ли́повая ро́ща; **-nho'lz**, *n. I.* (ölzer) ли́повое де́рево; **-nho'nig**, *m. I.* ли́повый мёдъ; бѣ́лый мёдъ; ли́пецъ; **-nkohle**, *f.* 2. ли́повый у́голь; **-nlau'be**, *f.* 2. ли́повая бесѣ́дка; **-nsa'ft**, s. Li'ndenwa'sser; **-nwa'ld**, *m. I.* (älder) ли́повый лѣсъ; липня́къ; **-nwa'sser**, *n. I.* ли́повица.

Li'ndern, *va.* облегча́ть, облегчи́ть; смягча́ть; утоля́ть; (Schmerzen) унима́ть, уня́ть; s. a. Mi'ldern; **Li'ndernd**, *ppr.* облегчи́тельный; -der Umschlag, *Hlk.* мягчи́тельная припа́рка; **Li'nderung**, *f.* смягче́ніе; утоле́ніе; облегче́ніе; **-ngscu'r**, **-ngshei'lung**, *f.* 2. облегчи́тельное лече́ніе; **-ngsmi'ttel**, *n. I.* облегчи́тельное утоля́ющее сре́дство. [ко́нъ; змѣй крыла́тый.

Li'ndwurm, *m. I.* (ürmer) *Myth.* дра-

Linea'l, *n. I.* 3. лине́йка.

Lineame'nte, s. Gesi'chtszüge; **Linea'r-**, *a.* лине́йный; **Linea'rgleichung**, *f.* 2. *Gl.* лине́йная эква́ція.

Lingua'l, *a.* язы́чный; **-larte'rie**, *f.* 2. *Zk.* арте́рія язы́чная; **-lknochen**, *m. I. Zk.* подъязы́чная кость.

Lingui'st, *m. II.* лингви́стъ; знато́къ языко́въ; **Lingui'stik**, *f.* языкозна́ніе; лингви́стика; **Lingui'stisch**, *a.* лингвисти́ческій.

Li'nie, *f.* 2. ли́нія; черта́; (von Buchstaben; Zeile) строка́; *Kw.* строй; *Zm.* отби́вка; шну́ровая черта́; *Geog. Sw.* эква́торъ; die - passiren, *Sw.* проѣзжа́ть, -ѣхать чрезъ эква́торъ; (bei dem Winde) *Sw.* ли́нія вѣтро́въ; (auf dem Compass) *Sw.* румбъ ко́мпаса; (Mass) ли́нія; *Wpk.* ли́нія; колѣ́но; колѣ́но родства́; in gerader - von Jmdm. abstammen въ прямо́й ли́ніи происходи́ть отъ кого́; **Li'nien-**, *a.* лине́йный; **Li'nienbla'tt**, *n. I.* (ätter) графлёный листъ; транспара́нтъ; **-ndro'schke**, *f.* 2. долгу́ша; лине́йка; **-ndurchkreu'zung**, *f.* 2. пересѣче́ніе ли́ній; **-nfe'der**, s. Li'nienzie'her; **-npapie'r**, *n. I.* 3. налинёванная, награфлёная бума́га; **-nperspecti've**, *f. Gl.* лине́йная перспекти́ва; **-nschi'ff**, *n. I.* 3. *Sw.* лине́йный кора́бль; **-ntru'ppen**, *f. pl. Kw.* лине́йныя войска́; арме́йскіе полки́; строевы́е солда́ты; **-nzie'her**, *m. I.* черти́льное, графи́льное перо́; ре́йсфедеръ.

Linime'nt, *n. I.* 3. *Hlk.* жи́дкая мазь.

Lini'ren, **Linii'ren**, *va.* линева́ть, на-; **Linii'rfeder**, s. Li'nienzie'her.

Link, *a.* лѣ́вый; die Linke лѣ́вая рука́; linke Seite (von Zeuchen etc.) изна́нка; *Sw.* s. Ba'ckbord; **Li'nkheit**, *f.* * нело́вкость; **Li'nkisch**, *a.* нело́вкій; нерасторо́пный; **Links**, *ad.* на лѣ́вой сторонѣ́; по, на лѣ́вую сто́рону; на лѣ́во; влѣ́во; mehr - kehren брать, взять лѣвѣ́е; - sein быть лѣвшёю; Jmd., der links ist лѣвша́; лѣвша́къ; шульга́; - anfangen, * начина́ть, нача́ть на вы́воротъ; - umkehren, *Kw.* повора́чивать, -вороти́ть налѣ́во; - um kehrt euch! па лѣ́во круго́мъ; - um! налѣ́во! **Li'nksab**, *ad.* налѣ́во; влѣ́во; **Li'nksschnecke**, *f.* 2. *Ng.* багря́нка лѣвша́; влѣ́во завита́я ба́шенка; **Li'nksum**, *ad.* s. u. Links.

Li'nnen, etc. s. Lei'nen, etc.; **Li'nnen**, *n. I.* холстъ, холсти́на, полотно́; **Li'nnenpapie'r**, *n. I.* 3. бума́га изъ тряпья́.

Lino'n, *n. I. W.* лино́.

Li'ns'chen, *n. dim. I.* § чечеви́чка; чечеви́чинка; s. a. We'nig, Bi'ss'chen.

Li'nse, *f.* 2. *Ng.* чечевíца; сочевíца; ля́ща; *Opt.* чечевицеобрáзное стеклó; лúнза; *Zk.* s. Au'genli'nse; (am Perpendikel der Uhr) мѣ́дная чáшка; **Li'nsen—**, *a. Ng. Kk.* чечевúчный; *Zk.* хрустáльный; хрустáликовый; *Opt.* чечевицеобрáзный; **-nbau'm**, s. Bla'senstrau'ch (baumartiger); s. a. Boh'nenbau'm; **-nbei'n**, **-nbei'nchen**, *n. dim. I. Zk.* (des Ohres) крýглая слуховáя кóсточка; **-nentzü'ndung**, *f.* 2. *Hlk.* воспалéніе хрустáльной чечевúцы; **-nfö'rmig**, *a.* чечевицеобрáзный; **-nfö'rmigkeit**, *f.* вы́пуклость; **-ngeri'cht**, *n. I.* 3. блю́до чечевúцы; **-ngl'as**, *n. I.* (äser) *Opt.* чечевицеобрáзное стеклó; лúнза; **-nka'psel**, *f.* 2. *Zk.* хрустáликовая сýмочка; **-nkno'chen**, **-nknö'chelchen**, s. Se'sambei'n; **-nmeh'l** *n. I.* 3. чечевúчная мукá; **-npo'cken**, *f. pl. Hlk.* чечевúцѣ подóбная óспа; **-nstaa'r**, *m. I. Hlk.* бѣльмó чечевúцы; **-nstei'n**, *m. I.* 3. чечевúчный, чечевицеобрáзный кáмень; **-nsu'ppe**, *f.* 2. *Kk.* чечевúчная похлёбка; супъ изъ чечевúцы; **-ntra'nk**, *m. I.* отвáръ изъ чечевúцы; **-nwi'cke**, s. E'rvenli'nse.

Li'ppe, *f.* 2. *Zk.* гýба; устá; sich auf die Lippen beissen, * прикусúть язы́къ; es soll nicht über meine Lippen kommen, * не бýду говорúть объ э́томъ; **Li'ppen-**, *a. Zk.* гýбный; **Li'ppenarte'rie**, *f.* 2. *Zk.* (coronarische) вѣнéчная артéрія губъ; **-na'rtig**, *a.* s. Li'ppenfö'rmig; **-nau'sschlag**, *m. I.* (äge) *Hlk.* сыпь на губáхъ; **-nba'nd**, **-nbä'ndchen**, *n. dim. I. Zk.* уздéчка губъ; **-nbi'ldung**, *f.* 2. *Hlk.* искýственное образовáніе губъ; **-nblu'me**, *f.* 2. *Ng.* губичецвѣ́тъ; **-nblu'men**, *f. pl. Ng.* гýбныя растéнія; губоцвѣ́тныя растéнія; **-nblu'tung**, *f.* 2. кровотечéніе изъ губъ; **-nbra'nd**, s. Mu'ndkrebs; **-nbu'chstabe**, *Spl.* s. Li'ppenlau't; **-nentzü'ndung**, *f.* 2. воспалéніе губъ; **-nfle'chte**, *f. Hlk.* губнóй лишáй; **-nfö'rmig**, *a.* губообрáзный; губовúдный; **-ngeschwu'lst**, *f.* (ülste) *Hlk.* óпухоль губъ; **-ngewä'chs**, *n. I.* 3. губнóй нарóстъ; **-nkre'bs**, *m. I. Hlk.* губнóй ракъ; **-nlau't**, *m. I.* 3. *Spl.* губнáя бýква; **-nmä'uslein**, *n.*, **-nmu'skel**, *m. I. Zk.* губнáя мы́шица; **-npoma'de**, *f.* 2. *Hlk.* губнáя помáда; **-nräu'de**, *f. Hlk.* струповúдный лишáй на губáхъ; **-nschme'rz**, *m. I.* 2. губнáя боль; **-nspa'lte**, s. Ha'senscha'rte; **-nspa'ltung**, *f.* 2. трéщина въ губáхъ; **-nwa'rze**, *f.* 2. бородáвка на губáхъ.

Li'ppfisch, *m. I.* 3. *Ng.* губáнъ; губáчъ.

Lique'ur, **Likö'r**, *m. I.* 3. ликёръ; (aus Früchten) наливка.

Liqui'd, *a. H.* чúстый; я́сный; вѣ́рный; (Schulden, Forderungen) безспóрный; дóзнанный; доказáнный; (flüssig) жúдкій; текýчій.

Liquida't, *m. II. Rw.* обжáлованный должнúкъ; **Liquidatio'n**, *f.* 2. разсчётъ; расплáта; очúстка счётовъ; ликвидáція; **-nstermi'n**, *m. I.* 3. *Rw.* срокъ очúстки счётовъ; срокъ платежá; **-nsverfah'ren**, *n. I. Rw.* ликвидаціóнное дѣлопроизвóдство; **Liquida'tor**, *m. I.* 2. ликвидáторъ; разсчúтывальщикъ; **Liquidi'ren**, *va.* (Jmds. Forderungen) разсчúтываться, -считáться въ долгáхъ съ кѣмъ; уплáчивать, уплатúть долгъ комý; **Liquiditä't**, *f.* (Flüssigkeit) жúдкость; текýчесть; (der Schulden) я́сность; вѣ́рность; **Li'quidum**, *n. I.* (Flüssigkeit) жúдкость; (der Schulden) дóзнанный долгъ.

Li'quor, *m. I. Hlk.* жúдкость; влáга.

Li're, *f. Mzw.* лúра (дéньги).

Li'spelbu'chstabe, *m.* (bens) 2. *Spl.* шепелевáтая бýква; **Li'spler**; **Li'speler**, s. **Li'spler**; **Li'speln**, *va.* шептáть; шепнýть; (mit der Zunge anstossen) шепеля́ть; -, *n. I.* шептáніе; шепеля́ніе; **Li'spelto'n**, *m. I.* (töne) шепелевáтый звукъ; **Li'spler**, *m. I.* шепеля́вый; шепелю́нъ; шепетýнъ; **-rin**, *f.* 2. шепеля́вая; шепелю́нья; шепетýнья.

List, *f.* 2. хúтрость; лукáвство; (Kunstgriff) улóвка.

Li'ste, *f.* 2. спúсокъ; рóспись.

Li'stig, *a.* хúтрый; лукáвый; listiger Weise хúтрымъ óбразомъ; хúтростію; лукáвствомъ; **Li'stigkeit**, s. List.

Litanei', *f.* 2. *Kg.* литанíя; (in der griechischen Kirche) литія́; молéбенъ; молéбствіе, *скýчныя жáлобы; скýчный разскáзъ.

Literä'r-, **Litterä'risch-**, *a.* литератýрный; **Litterä'rgeschi'chte**, *f.* 2. истóрія литератýры od. словéсности; **Littera't**, *m. II.* литерáторъ; учёный; **Litteratu'r**, *f.* 2. литератýра; словéсность; **Litteratu'r-**, *a.* литератýрный; **-tu'rgeschi'chte**, s. Litterä'rgeschi'chte; **-tu'rzeitung**, *f.* 2. литератýрная газéта.

Li'thensäu're, **Li'thische Säu're**, *f. Schdk.* литúна.

Lithochromie', *f.* 2. литохрóмія; **Lithochro'misch**, *a.* литохромúческій; **Lithogra'ph**, *m. II.* литогрáфъ; **Lithographie'**, *f.* 2. литогрáфія; **Lithographi'ren**, *va.* литографúровать; **Lithogra'phisch**, *a.* литографúческій; **Lithologie'**, s. Stei'nkunde, Mineralogie'; **Lithopha'g**, *Ng.* s. Stei'nnager; **Lithopha'gen**, *m. pl.* каменоя́дцы; каменоя́дные моллю́ски; **Lithoto'm**, *Hlk.* s. Stei'nmesser; **Lithotomie'**, *Hlk.* s. Stei'nschnitt.

Litora'l, etc. s. Littora'l, etc.

Litt, s. Lei'den, *va. irr.*

Littora'l-, *a.* прибрéжный; **Littora'lbesi'tzung**, *f.* 2. прибрéжное владѣ́ніе; **Littora'le**, *n. I. Geog.* примóрье; прибрéжье; примóрская земля́.

Liturgie', *f.* 2. *Kg.* литýргія; церкóвная, божéственная слýжба; поря́докъ богослужéнія; **Litu'rgisch**, *a.* литургúческій; литургíйный; **Litu'rgik**, *f.* литýргика; учéніе о церкóвныхъ обря́дахъ od. о поря́дкѣ богослужéнія.

Li'tze, *f.* 2. (beim Seiler) прядь канáтная; пря́дка; стрéнда: (zu Schiffstauen) кáболка; (am Webstuhl) ремúзная нить; (auf Kragen od. Hut) петлúца; снурóкъ.

Livre, *m. Mzw.* фунтъ стéрлинговъ.

Livree', *f.* 2. ливрéя; **Livree'-**, *a.* ливрéйный; **-ree'bedie'nte**, *m. II.* ливрéйный лакéй.

Lob, *n. I.* хвалá; похвалá; schlechtes - хулá; eigenes - самохвáльство; выхвáливаніе самагó себя́; Jmdm. ein - ertheilen, хвалúть, по- когó; es gereicht zum Lobe э́то достóйно похвалы́; э́то похвáльно; Gott sei - u. Dank! Gott sei -! слáва Бóгу; eigen - stinkt, * ржаная кáша самá себя́ хвáлитъ; **Lo'bes-**, *a.* похвáльный; хвалéбный; **Lob-**, **Lo'bbegie'rde**, *f.* страсть къ похвалáмъ; **Lo'bbegie'rig**, *a.* лю́бящій похвалы́; - sein старáться заслужúть похвалý.

Lobe'lia, s. Cardina'lblume.

Lo'ben, *va.* хвалúть, по-; прославля́ть; ich lobe mir das я предпочитáю э́то; мнѣ́ э́то лýчше нрáвится; Jemandes lobend erwähnen упоминáть о комъ съ похвалóю; da lob' ich mir diesen Mann вотъ хвалю́, люблю́ егó за то; Jeder lobt sich selbst, *всякая лисúца свой хвостъ хвáлитъ; -, *n. I.* хвалéніе; выхвáливаніе; **Lo'bensweʼrth**, **-swü'rdig**, **Lo'bwürdig**, *a.* достóйный похвалы́; достохвáльный.

Lo'besam, **Lo'besan**, † s. Lö'blich.

Lo'beserhe'bung, *f.* 2. похвалá; хвалá; выхвáливаніе; **Lo'bgedi'cht**, *n. I.* 3. похвáльные стихú; панегúрикъ въ стихáхъ; **-bgesa'ng**, *m. I.* (änge) хвалéбная пѣснь; гимнъ; **Lo'bhudelei'**, *f.* 2. чрезмѣ́рная хвалá; лесть; **Lo'bhudeln**, *va.* чрезмѣ́рно хвалúть; льстить; **Lo'bhudler**, *m. I.* чрезмѣ́рный хвалúтель; льстецъ.

Lö'blich, *a.* похвáльный.

Lo'blied, *n. I.* (der) похвáльная пѣ́сня; **Lo'bpreisen**, *va.* восхваля́ть, -лúть; превозносúть, -нестú, -нéсть похвалáми; -, *n. I.*, **Lo'bpreisung**, *f.* 2. восхвалéніе; **Lo'brede**, *f.* 2. похвáльное слóво; панегúрикъ; auf Jmdn. eine - halten выхвáливать, -хваля́ть когó; превозносúть когó похвалáми; **Lo'bredner**. *m. I.* панегирúстъ; **Lo'brednerin**. *f.* 2. панегирúстка; **Lo'brednerisch**, *a.* панегирúческій; **Lo'bsänger**, *m. I.* воспѣвáтель; превозносúтель; **Lo'bschrift**, *f.* 2. похвáльное слóво; панегúрика; панегúрикъ; **Lo'bsingen**, *vn.* (*h.*) превозносúть, -нестú, -нéсть; **Lo'bspruch**, *m. I.* (üche) похвалá; **Lo'bwürdig**, s. Lo'benswe'rth.

Loca'l, *a.* мѣ́стный; -, *n. I.* 3. мѣ́стность; помѣщéніе; (Quartier) квартúра; (Ort, Stelle) мѣ́сто; **-lbea'mter**, *m. II.* чинóвникъ мѣ́стнаго начáльства; **-lbehö'rde**, *f.* 2. мѣ́стный судъ; **-besi'chtigung**, *f.* 2. осмóтръ мѣ́стности; произведéніе на мѣ́стѣ освидѣтельствовáнія; **-lgese'tze**, *n. pl.* мѣ́стные закóны; **-linspectio'n**, s. Loc'albesi'chtigung; **Localisatio'n**, *f.* 2. пріучéніе къ мѣ́сту; приноровлéніе къ мѣ́стности; **Localisi'ren**, *va.* дѣлать, сдѣлать мѣ́стнымъ (od. домáшнимъ); **Localitä't**, s. Loca'l; Oe'rtlichkeit; Räu'mlichkeit; **Loca'luntersu'chung**, *f.* 2. произведённое на мѣ́стѣ слѣ́дствіе; мѣ́стное дознáніе.

Loch, *n. I.* (*pl.* Löcher) дирá; дырá; (in der Erde) я́ма; лýнка; (Höhle) норá; (Grube) лóговище; лóгово; (Oeffnung) отвéрстіе; (Bresche) *Kw.* пролóмъ; (Zapfenloch) про-

ушина; (im Eise) про́рубь; пробо́ина; (Wurmstich, Astloch) свищъ; (elende Hütte) лачу́га; (elende Wohnung) * конура́; кану́ра; (Gefängniss) * тюрьма́; sieh' zu, wo der Zimmermann das - gelassen hat, * тепе́рь убира́йся; * вотъ Богъ, а вотъ две́ри; er pfeift auf dem letzten Loche, *§ онъ лежи́тъ при сме́рти; * онъ ско́ро умре́тъ; * онъ уже́ не жиле́цъ сего́ міра; **Loch-**, *a.* дыра́вый; дыра́вый; **Lo'chbeutel**, *m. I. Zm.* долото́; **-chbohrer**, *m. I.* сверли́льщикъ; бура́въ; *Ng.* s. Schi'ffwurm; **-cheisen**, *n. I.* боро́до́къ; пробо́йникъ; *Mech.* кома́ръ; beim Uhrmacher) развёртка; разбура́вчикъ; **Lö'chelchen**, *n. dim. I.* ды́рочка; ды́рочка.

Lö'cheln, **Lo'chen**, *va.* дыри́ть, про-; **Lö'cherig**, *a.* дыра́вый; дыра́вый; (voll Löcher) въ дыра́хъ; (porös) ноздрева́тый; сква́жистый; **Lö'cherigkeit**, *f.* (Porösität) ноздрева́тость; **Lö'chermoo's**, *n. I.* 3. *Ng.* дудча́тка.

Lo'chfeile, *f.* 2. кру́глая тупоконе́чная пила́; **-chgans**, *f.* (änse) *Ng.* карга́ль; **-chmeissel**, *m. I.* долото́; **-chmuschel**, s. Boh'rmuschel; **-chsäge**, *f.* 2. *Zm.* ручна́я пила́.

Lo'ckaas, *n. I. Jäg.* прима́нка.

Lo'cke, *f.* 2. ло́конъ; ку́дря; ку́дерь; пу́кля; ку́дри; *Jäg.* s. Lo'ckpfeife; in Locken wickeln (Haare) завива́ть, -ви́ть; **Lö'ckchen**, *n. dim. I.* куде́рька; пу́колька.

Lö'ckeln, **Lo'cken**, *va.* u. *vn.* s. Kräu'seln (Haare).

Lo'cken, *va.* (an sich) мани́ть; прима́нивать, -ни́ть; zu sich - при-, за- къ себѣ́; прельща́ть, прельсти́ть; привлека́ть; lockende Aussichten зама́нчивые ви́ды; **-nde** Stimme прима́нчивый го́лосъ; -, *n. I.* прима́ниваніе; прима́нка; собла́знъ; **Lö'cken**, *va.* s. Le'cken.

Lo'ckenei'sen, *n. I.* завива́льные щипцы́; **Lo'ckenfö'rmig**, *a.* кудрева́тый; **-nhaa'r**, *n. I.* 3. кудря́вые во́лосы; **-nhau'pt**, *n. I.* (äupter), **-nko'pf**, *m. I.* (öpfe) кудря́вая голова́; курча́вая голова́; **-nrei'ch**, *a.* кудря́вый.

Lo'ckente, *f.* 2. *Jäg.* прима́нная у́тка; прива́дная у́тка.

Lo'cker, *a.* (Boden, Brodteig) ры́хлый; нетвёрдый; (schwankend) ша́ткій; (schwach) сла́бый; (verschwenderisch) * расточи́тельный; * мотовско́й; вѣ́тренный, безнра́вственный; безпу́тный; распу́тный; - werden (Zähne, Hufeisen) шата́ться, раз-; (Seile, Stricke) осла́бнуть; - leben, * мота́ть; * жить расточи́тельно; распу́тствовать; жить распу́тно; гуля́ть; lockern Sinnes sein, * быть легкомы́сленнымъ; * быть вѣ́треннымъ; **-rheit**, *f.* (des Bodens) ры́хлость; * ша́ткость, безнра́вственность; (des Sinnes) * легкомы́сліе; вѣ́тренность.

Lo'ckern, *va.* дѣ́лать ры́хлымъ, взры́ть, взбива́ть; взрыхля́ть; -, *n. I.* s. Au'flockern.

Lo'ckflöte, s. Lo'ckpfeife; **-ckgesa'ng**, *m. I.* соблазни́тельное пѣ́ніе.

Lo'ckicht, *a.* кудрева́тый; **Lo'ckig**, *a.* кудря́вый; курча́вый.

Lo'ckmittel, s. Lo'ckspeise; **-ckpfeife**, *f.* 2. прима́нная ду́дочка od. ду́дка; **-ckspeise**, *f.* 2. прима́нка; прико́рмъ; (für Vögel) ва́било; (für Fische) блёвка; **-ckstimme**, *f.* 2. прима́нчивый, зову́щій го́лосъ; **-ckstöcke**, *m. pl.* (in der Bienenzucht) прима́нные у́льи; у́льи для прима́нки чужи́хъ дома́шнихъ пчёлъ; **Lo'ckung**, *f.* 2. прима́нчивость; собла́знъ; Jmdn. durch Lockungen verführen обольща́ть, обольсти́ть; соблазня́ть, -ни́ть; вводи́ть, ввести́, ввесть въ собла́знъ; **Lo'ckvogel**, *m. I.* (ö) прима́нная пти́ца.

Locomoti'v, *n. I.* 3., **Locomoti've**, *f.* 2. *Mech.* локомоти́въ; парово́зъ; **-vfüh'rer**, *m. I.* машини́стъ, управля́ющій локомоти́вомъ; конду́кторъ при локомоти́вѣ. [bau'm.

Locu'stenbau'm, s. Heu'schrecken-

Lo'de, *f.* 2., **Lo'den**, *m. I.* вѣто́шка; тря́пица; тря́пка; **Lo'den**, *pl. Ng.* (an Pflanzen) корневы́е о́тпрыски.

Lo'der, *n. I.* помо́и; **-ra'sche**, *f.* горя́чая зола́; **Lo'dern**, *vn.* (*h.*) пыла́ть; горѣ́ть; пыша́ть. [пу́ра.

Lof, *n. I.* 3. (Getreidemass) ло́фъ;

Loff, *m. I. Sw.* s. Wi'ndseite.

Lö'ffel, *m. I.* ло́жка; (des Hasen) *Jäg.* у́хо; у́ши; **Lö'ffel-**, *a.* ло́жечный; **-lboh'rer**, *m. I.* ло́жечный буръ; **Lö'ffelchen**, *n. dim. I.* ло́жечка; **Löffelei'**, *f.* * волоки́тство; **Lö'ffele'nte**, *f.* 2. *Ng.* широконо́съ; коксу́нъ; соксу́нъ; лупоно́ска; плутоно́съ; **-lfö'rmig**, *a.* ложкови́дный; ложкообра́зный; **-lga'ns**, *f.* 3. колпи́ца, ба́ба-пти́ца; **-lkrau't**, *n. I. Ng.* ло́жечникъ; ло́жечная трава́; **-lku'chen**, *m. I.* ола́дья; ала́дья; **Lö'ffeln**, *va.* u. *vn.* (*h.*) ѣсть, хлеба́ть ло́жкою; **-lrei'her**, *m. I. Ng.* ко́лпикъ; колпи́ца; **-lscha'le**, *f.* 2. черпа́льце на ло́жкѣ; **-lstie'l**, *m. I.* 3. ру́чка ло́жки; ло́жечная рукоя́тка; **-lsti'nt**, *m. I.* 3. *Ng.* снято́къ; **-lwei'se**, *ad.* по одно́й ло́жкѣ.

Lo'ffseite, *Sw.* s. Wi'ndseite.

Lo'fstelle, *f.* 2. (in den russischen Ostseeprovinzen) ло́фштель; пу́рное мѣ́сто.

Log, **Lö'ge**, s. Lü'gen, *vn. irr.*

Log, *n. I.* 3. *Sw.* логъ; лагъ; бѣгомѣ́ръ.

Logari'thme, *f.* 2., **Logari'thmus**, *m.* (thmen) *Gl. Rk.* логари́ѳмъ; **Logari'thmen-**, *a. Gl. Rk.* логари́ѳмическій; **-menta'fel**, *f.* 2. *Gl.* табли́ца логари́ѳмовъ; логари́ѳми́ческая табли́ца; **Logari'thmik**, *f. Gl.* логари́ѳмика; **-thmisch**, *a.* логари́ѳми́ческій.

Lo'gbuch, *n. I.* (ücher) *Sw.* лагъ-бугъ.

Lo'ge, *f.* 2. ло́жа; **Logeme'nt**, *n. I. Kw.* ложеме́нтъ; жили́ще, кварти́ра.

Lo'gik, *f. Philos.* ло́гика; **Lo'giker**, *m. I.* ло́гикъ.

Logi'ren, s. Behe'rbergen, Woh'nen; **Logi's**, s. Woh'nung.

Lo'gisch, *a.* логи́ческій; **Logi'st**, *m. II.* логи́стъ; **Logi'stik**, *f.* логи́стика.

Lo'gleine, *f.* 2. *Sw.* лагъ-линъ; **Lo'gtafel**, *f.* 2. *Sw.* ва́хтенный журна́лъ.

Logogry'ph, *m. II.* логогри́ѳъ.

Loh, *a.* я́ркій; s. a. Li'chterloh'.

Loh'bad, *n. I.* (äder) *Hlk.* пе́пельная ва́нна; щёлочная ва́нна; **Loh'beize**, **Loh'brühe**, *f.* 2. *Grb.* ква́сы; квасъ (для дубле́нія); моче́нье, море́нье въ дубу́; **Lo'hentrie'b**, *m. I. Fw.* о́тпрыски отъ ко́рней; **Lo'he**, *f.* 2. (Flamme) пла́мя; пылъ, жаръ; *Grb.* дубло́; корьё; дубъ; **Loh'eiche**, *f.* 2. *Ng.* дубъ обыкнове́нный; **Lo'hen**, *va.* дуби́ть; мочи́ть въ дубу́; -, *vn.* (*h.*) s. Lo'dern; -, *n. I.* дубле́ніе; моче́ніе въ дубу́; **Loh'farbe**, *f.* 2. краснобу́рый цвѣтъ; **Loh'farben**, **Loh'farbig**, *a.* краснобу́рый; тёмнокра́сный; **Loh'feuer**, *n. I.* пыла́ющій ого́нь; **Loh'gar**, *a.* вы́дубленный; **Loh'gerber**, *m. I.* коже́вникъ; **Loh'gerber-**, *a.* коже́венный; **Loh'gerberei'**, *f.* 2. коже́венный заво́дъ; **Loh'grube**, *f.* 2. дуби́льная я́ма; **Loh'haus**, *n. I.* сара́й для дубо́вой коры́; я́ма для дубле́нія ко́жи; **Loh'käfer**, s. Na'shornkä'fer; **Loh'kuchen**, *m. I.* торфяно́й бру́со́къ.

Loh'me, **Lo'me**, *f.* 2. *Ng.* сѣ́верная гага́ра. [ница; толчея́.

Loh'mühle, *f.* 2. дуби́льная ме́ль-

Lohn, *m.* u. *n. I.* (*pl.* Löh'ne) пла́та, жа́лованье; (Belohnung) награ́да; (Vergeltung) возме́здіе; (Strafe) * наказа́ніе; in - nehmen нанима́ть, -ня́ть; wie die That, so der -, * по дѣла́мъ и награ́да; wie die Arbeit, so der -, * по́ дѣла́мъ во́ру и му́ка; Undank ist der Welt -, * неблагода́рность удѣ́лъ сего́ міра; **Lohn-**, *a.* наёмный; **Loh'narbeit**, *f.* 2. рабо́та за усло́вленную пла́ту; **-narbei'ter**, *m. I.* наёмный рабо́тникъ; наёмникъ; подёнщикъ; **-nbedie'nte**, *m. II.*, **-ndiener**, *m. I.* наёмный лаке́й od. слуга́; **Loh'nen**, *va.* (Jmdm. etw.) воздава́ть кому́; награжда́ть кого́ за что; (den od. das Lohn zahlen) плати́ть, дава́ть кому́ жа́лованье; -, *vn.* (*h.*) sich -, *vr.* сто́ить; es lohnt sich der Mühe, es lohnt der Mühe э́то сто́итъ; es lohnt sich nicht не сто́итъ; es lohnt sich der Mühe nicht не сто́итъ труда́; * игра́ не сто́итъ свѣчъ; **Loh'nkutsche**, *f.* 2. наёмная od. изво́щичья каре́та; **-nkutscher**, *m. I.* изво́щикъ; **-nlackei'**, *m. II.* наёмный лаке́й; **-ntag**, *m. I.* 3. день для пла́ты; **Löh'nung**, *f.* 2. пла́та; **-ngsta'g**, *m. I.* 3. день пла́ты, od. для пла́ты; **Loh'nwagen**, *m. I.* наёмная каре́та.

Loka'l, **Lokalitä't**, etc. s. Loca'l, etc.

Lolch, *m. I.* 3. *Ng.* ку́коль; пле́велъ.

Lomba'rd, *m. II. H.* ломба́рдъ; s. a. Leih'bank; **-dbille't**, *n. I. H.* ломба́рдный биле́тъ; **-dkassi'rer**, *m. I.* ломба́рдскій казначе́й.

Longimetrie', *f. Gl.* лонгиме́трія.

Loos, *n. I.* 3. жре́бій; судьба́; рокъ; у́часть; (Antheil) до́ля; (Lotterieloos) лотере́йный биле́тъ; das grosse - (in der Lotterie) пе́рвый вы́игрышъ; Loos (bei einer Wahl etc.) жёребей; жре́бій; das - ist gefallen жре́бій бро́шенъ; * рѣшено́; er hat ein glückliches -, * онъ сча́стливъ.

Loo'sbaum, *m. I.* (äume) *Ng.* счастли́вое де́рево; форту́на.

Loo'sen, *va.* кида́ть, ки́нуть жре́бій; мета́ть, броса́ть, -сить жёребей; -, *n. I.* кида́ніе жеребья́ (od. жре́бія); **Loo'sung**, **Lo'sung**, *f.* 2. кида́ніе жеребья́; *Kw.* ло́зунгъ; (Ordnung) жеребьёвый поря́докъ.

Loo'tse, *m. II.*, **Loo'tsmann**, *m. I. Sw.* ло́цманъ; **Loo'tsen**, *va. Sw.* проводи́ть (корабль); **Loo'tsenge'ld**, *n. I.* (lder) *Sw.* пла́та за прово́дъ корабля́.

Lo'rbeer, s. Lo'rbeerbau'm; mit - geschmückt украшенный лаврами; mit -en bedeckt aus dem Kriege zurückkehren пожинать, -жать лавры на войнѣ; auf Lorbeeren ruhen, auf seinen Lorbeeren ausruhen, *почивать, -чить на лаврахъ; sich Lorbeeren erwerben пожинать, -жать лавры; * прославляться, -виться; *одерживать, -жать побѣду; побѣждать, -бѣдить; **Lo'rbeer**, *a. Ng.* лавровый; **-rbau'm**, *m. I.* (äume) лавровое дерево; лавръ; **-rbla'tt**, *n. I.* (ätter) лавровый листъ; **Lo'rbeere**, *f.* 2. *Ng.* лавровая ягода; **-rhai'n**, *m. I.* 3. лавровая роща; **-rki'rschbaum**, etc. s. Ki'rschlorbeer, etc.; **-rkra'nz**, *m. I.* (änze) лавровый вѣнецъ; **-rkrau't**, s. Sei'delba'st (lorbeerartiger); **-rö'l**, *n. I.* лавровое масло; **-rro'se**, *f.* s. Olea'nder; **-rwei'de**, *f.* 2. *Ng.* ива, верба лавроволиственная; чернотал; **-rzwei'g**, *m. I.* 3. лавровая вѣтвь.

Lord, *m. I.* лордъ (въ Англіи); **Lord-, Lords-**, *a.* - лорда; -лордовъ; **Lo'rd-Mayor**, *m. I.* 3. лордъ-мэръ; городской голова (въ Лондонѣ).

Lore'tte, *f.* 2. лорета; * блудница.

Lorgne'tte, *f.* 2. лорнетъ; зрительное стекло; **Lorgne'tten-**, *a.* лорнетный; **-ttenfa'ssung**, *f.* 2. лорнетная оправа; **Lorgnetti'ren, Lorgni'ren**, *va.* лорнировать; разсматривать въ лорнетъ.

Lo'ri, *Ng.* s. Fau'laffe. [Po'sse.

Lo'rke, *f.* § дурной напитокъ; ** § s.

Los, *a.* u. *ad.* свободный, (locker) шаткій; нетвёрдый; вольный, не плотный; рыхлый; вѣтренный; рѣзвый; der Zahn ist - зубъ шатается; loser Zahn расшатавшійся зубъ; loses Blatt оторванный листъ; das Band ist - лента отвязалась; der Knoten ist - узелъ развязался; der Hund ist - собака не привязана; das Haar ist - волоса распустились; mit losen Haaren съ распущенными волосами; loses Gesindel сволочь; loses Maul болтунъ, злой языкъ; loser Vogel (Mensch) плутишка, вѣтренникъ, шалунъ; lose Reden führen нагло, безстыдно говорить; loser Streich проказы; ich bin die Sache - я это сбылъ съ рукъ; endlich bin ich seiner - наконецъ я избавился отъ него; was ist hier -? что здѣсь за кутерма? frisch drauf! прямо на! immer darauf -! впередъ! смѣлѣй! не робѣй; er arbeitet frisch drauf - онъ бодро работаетъ.

Lö'sbar, *a.* разрѣшаемый; (Räthsel) разгадываемый; *Schdk.* растворяемый; удоборастворяемый.

Lo'sbeko'mmen, *va. irr.* (bekomme l., bekam l., losbekommen): отвязать; оторвать; ich habe es endlich - (verstehe es), * теперь я понимаю (od. понялъ); **Lo'sbinden**, *va. irr.* (binde l., band l., losgebunden): отвязывать, -зать; **Lo'sbitten**, *va. irr.* (bitte l., bat l., losgebeten): Jmdn. - освобождать, освободить кого просьбами; sich - выпрашиваться, -проситься.

Lo'sbrechen, *va. irr.* (breche l., bricht l., brach l., losgebrochen) отломать; разломать; -, *vn. irr.* (*s.*) (Gewitter) разражаться, -разиться; (Sturm) подниматься, подняться; (Krieg) начинаться, -чаться; возгораться, -горѣться.

Lo'sbrennen, *va. irr.* (brenne l., brannte l., losgebrannt): выпалить: выстрѣлить; -, *n. I.* (des Geschützes) выстрѣлъ.

Lo'sbringen, s. Lo'sbeko'mmen; **Lo'sbröckeln**, *vn.* (*s.*) крошиться.

Lö'schanstalt, *f.* 2. пожарное заведеніе; пожарная команда; -lten treffen принимать, -нять мѣры къ погашенію пожара; **Lö'schappara't**, *m. I.* 3. пожарогасительный снарядъ; **Lö'schbar**, *a.* (Feuer) удобогасимый; (Durst) утолимый; **Lö'schblatt**, *n. I.* (ätter) листъ пропускной бумаги; **Lö'schblei**, *n. I.* графитъ; **Lö'schbrand**, *m. I.* (ände) погасшая головня; **Lö'schcomma'ndo**, *n. I.* пожарная команда; **Lö'sche**, *f.* 2. *Httk.* угольный мусоръ; **Lö'scheimer**, *m. I.* пожарное ведро; **Lö'schen**, *va.* (Feuer) гасить, по-; тушить; (Kalk) гасить; морить; (Geschriebenes etc.) стирать, стереть; (Schulden) * погашать, -гасить; уничтожать, -жить; (Durst) утолять, -лить; (Schiff) *H. Sw.* выгружать, -грузить изъ судна; -, *n. I.* гашеніе; тушеніе; мореніе; стираніе; погашеніе; уничтоженіе; утоленіе; разгрузка; выгрузка изъ судна; **Lö'schfass**, *n. I.* (ässer) чанъ съ водою (для закаливанія); **Lö'schgeld**, *n. I.* (lder) *Sw. H.* пошлина за выгрузку; **-schgerä'th**, *n. I.* 3. пожарный снарядъ; пожарныя орудія; **-schhaken**, *m. I.* пожарный крюкъ; **-schhorn**, **-schhütchen**, *n. dim. I.* гасильникъ; **-schkohle**, *f.* 2. уголь, затушенный водою; погасшій уголь; **-schkübel**, s. Lö'chfass; **-schmannschaft**, s. Lö'schcomma'ndo; **-schpapie'r**, *n. I.* 3. пропускная бумага; **-schplatz**, *m. I.* (ätze) *Sw. H.* мѣсто выгрузки; буянъ; **-schpumpe**, *f.* 2. заливная труба; **Lö'schtrog**, s. Lö'schfass; **Lö'schung**, s. Lö'schen, *n.*; **Lö'schwesen**, *n. I.* выгрузка, разгрузка (кораблей); s. a. Lö'schanstalt.

Lo'sdonnern, *vn.* (*h.*): gegen Jmdn. -, * раскричаться на кого. [нуть.

Lo'sdrehen, *va.* развёртывать, -вер-

Lo'sdreschen, *va. irr.* (dresche los, drischt los, drasch los, losgedroschen): бить безъ остановки.

Lo'sdrücken, *va.* (Gewehr) спускать, спустить курокъ у ружья.

Lo'se, *a.* (locker) s. Los; -, *ad.* (muthwillig) рѣзвый; плутовской; loses Mädchen рѣзвая дѣвка; рѣзвуха; loses Gesindel сволочь; сбродъ; loser Streich проказы; lose Reden führen говорить безстыдно; er hat ein loses Maul, *§ у него злой языкъ. [деньги; выкупъ.

Lö'sege'ld, *n. I.* (lder) выкупныя

Lo'seisen, *va.* (Schiff) освобождать, -бодить отъ льда; kannst du nicht ein Sümmchen von ihm -? * не можешь ли достать отъ него деньжонокъ?

Lö'sen, *va.* s. Lo'smachen, Lo'sbinden; отдѣлять, -лить; (Glied) отнимать, -нять; (Frage, Aufgabe) рѣшать, -шить; раз-; (Räthsel) разгадывать, -дать; от-; (Geld) *H.* выручать, -чить; (Pass etc.) брать, взять; (Geschütz) палить, стрѣлять, выстрѣлить изъ чего; (Wort, Versprechen), * сдерживать, -жать своё слово; исполнять, -нить данное обѣщаніе; (Schleim) разбивать, -бить; (Jmdm. die Zunge) *Hlk.* подрѣзывать, подрѣзать кому языкъ; * зaставить кого говорить;

Lö'ser, *Zk.* s. Blä'tterma'gen; **-rdü'rre**, **-rseu'che**, *f.* 2. *Hlk.* чума рогатаго скота.

Lö'seschlü'ssel, *m. I. Bibl.* ключь отпущенія; церковная власть вязать и разрѣшать.

Lo'sfahren, *vn. irr.* (fahre l., fährt l., fuhr l., losgefahren): отрываться; взбѣситься, броситься на кого; (von etwas ab) отъѣхать, ѣдучи отломить.

Lo'sfeilen, *va.* отпилить.

Lo'sflechten, *va. irr.* (flechte l., flicht l., flocht l., losgeflochten): расплетать, -плесть.

Lo'sgeben, *va. irr.* (gebe l., gibt l., gab l., losgegeben): отпускать на волю; **Lo'sgebung**, *f.* 2. отпущеніе на волю.

Lo'sgehen, *vn. irr.* (*s.*) (gehe l., ging l., losgegangen): (von etw.) отставать, отстать; отдѣляться, -литься; (Knoten, Bänder) развязываться, -заться; (Angeleimtes) отклеиваться, -клеиться; (Schale, Rinde) отлупливаться, -питься; отставать, -стать; (Gewehr etc.) выстрѣливать, -лить; auf Jemanden - наступать, -пить на кого; бросаться, броситься od. кидаться, кинуться на кого; er geht nur darauf los, * онъ на то и идётъ; jetzt wird es -, * тотчасъ начнётся; -, *n. I.* отставаніе; расклеиваніе; отлупленіе; выстрѣлъ.

Lo'sgürten, *va.* распоясывать, -сать; (Pferd) снимать, снять подпругу.

Lo'shaken, *va.* отцѣпливать, -пить.

Lo'shauen, *va. irr.* (haue l., hieb l., losgehauen): разрубать; отрубать; вырубать, -бить.

Lo'skaufen, *va.* выкупать, -пить; sich - вы-ся отъ; **-fung**, *f.* 2. выкупъ; выручка; **-fungsinstitu't**, *n. I.* 3. выкупное учрежденіе; **-fungsre'cht**, *n. I.* 3. выкупное право.

Lo'sketten, *va.* (Verbrecher) снимать, снять оковы съ кого; (Hund) спускать, спустить съ цѣпи.

Lo'sknüpfen, *va.* развязывать, -зать.

Lo'sknöpfen, *va.* разстёгивать, разстегнуть.

Lo'skommen, *vn. irr.* (*s.*) (komme l., kam l., losgekommen) (Gefangene) уходить, уйти; бѣжать; освобождаться, -диться; (Kettenhund) срываться, сорваться съ цѣпи.

Lo'skoppeln, *va.* (Hunde) спускать, -стить со своры. [рас-

Lo'skorken, *va.* откупоривать, -рить;

Lo'slassen, *va. irr.* (lasse l., lässt l., liess l., losgelassen): die Hunde auf Jmdn. - спускать, спустить на кого собакъ; (Gefangene) вы- изъ тюрьмы; (aus den Händen) вы- изъ рукъ; lass mich los! пусти меня!

Lo'sleben, *vn.* (*h.*): darauf - жить безпечно, не думая о будущемъ.

Lo'slegen, *vn.* (*h.*) *§ начинать.

Lö'slich, *a.* разводимый; s. lö'sbar; **Lö'slichkeit**, *f.* разводимость.

Lo'slügen, *vn.* (*h.*): darauf - безстыдно (od. ужасно) лгать; sich - отдѣлываться, -латься ложью; отлыгаться, отолгаться.

Lo'smachen, *va.* отдѣлять; (Hund

von der Kette) спуска́ть, -сти́ть соба́ку съ цѣпи́; (Gefangene, Schuldner) высвобожда́ть, вы́свободить изъ-подъ стра́жи; das Zahnfleisch -, *Hlk.* отдѣля́ть, -ли́ть дёсны отъ зубо́въ; sich - (sich befreien) освобожда́ться, -боди́ться отъ чего́; sich von Jmdm. - отдѣлываться, -латься; sich durch Vorwand etc. - отгова́риваться, -говори́ться отъ чего́; sich von der Kette - срыва́ться, сорва́ться съ цѣпи́.

Lo'splatzen, *vn.* (*s.*) бря́кнуть.

Lo'sreissen, **Lo'sringen**, *va. irr.* (reisse, rang l., riss, ringe l., losgerissen, losgerungen): разорва́ть, оторва́ть; -, *vn. irr.* (*s.*) отрыва́ться, оторва́ться; sich - вы-; sich von Jmdm. - вы- изъ чьихъ рукъ; sich - (Hunde) срыва́ться, сорва́ться съ цѣпи́.

Lo'ssagen (sich), *vr.* (von etw.) отка́зываться, -за́ться отъ; (ableugnen) отпира́ться, -ре́ться отъ чего́; **-ssagung**, *f.* 2. отрече́ніе; отпира́тельство.

Lo'sschiessen, *va. irr.* (schiesse l., schoss l., losgeschossen): выстрѣ́ливать, -лить.

Lo'sschlagen, *va. irr.* (schlage l., schlägt l., schlug l., losgeschlagen): отбива́ть, -би́ть; (Waaren) *H.* сбыва́ть, сбыть; дёшево продава́ть, -да́ть; -, *vn. irr.* (*h.*): auf Jmdn. - бить, колоти́ть кого́.

Lo'sschliessen, *va. irr.* (schliesse l., schloss l., losgeschlossen): (Gefesselte) снима́ть, снять око́вы съ чего́; s. a. Au'fschliessen.

Lo'sschnallen, *va.* отстёгивать, -стегну́ть пря́жку.

Lo'sschneiden, *va. irr.* (schneide l., schnitt l., losgeschnitten): отрѣ́зывать, -зать.

Lo'sschnellen, *vn.* (*h.*) отска́кивать, -скочи́ть; -, *va.* (Pfeil) спуска́ть, спусти́ть.

Lo'sschnüren, *va.* развя́зывать; расшнуро́вывать, -рова́ть. [-винти́ть.

Lo'sschrauben, *va.* разви́нчивать,

Lo'sschwören (sich), *vr.* (schwöre mich l., schwur mich l., losgeschworen) освобожда́ться, освободи́ться отъ чего́-либо, учини́въ прися́гу.

Lo'ssein, *vn. irr.* (*s.*) (bin los, ist l., war l., losgewesen): быть освобождённымъ; быть развя́заннымъ; быть о́тпертымъ. [de).

Lo'sspannen, s. Au'sspannen (Pfer-

Lo'ssprechen, s. Frei'sprechen; **Lo'ssprechung**, s. Frei'sprechung; *Kg.* (*s.*) Absolutio'n.

Lo'ssprengen, *va.* s. Au'fsprengen; -, *vn.* (*s.*): auf Jmdn. - поскака́ть къ кому́.

Lo'sspringen, *vn. irr.* (*s.*) (springe l., sprang l., losgesprungen): отскочи́ть; отвори́ться; auf Jmdn. -, s. Lo'sstürzen.

Lo'ssteuern, *vn.* (*s.*) *Sw.* плыть пря́мо въ что; направля́ть, -вить путь въ что.

Lo'sstürmen, **Lo'sstürzen**, *vn.* (*s.*): auf etw. - броса́ться, бро́ситься на что; кида́ться, ки́нуться на что.

Lo'streiber, *m. I.* бобы́ль. [роть.

Lo'strennen, *va.* распа́рывать, -по-

Lo'sung, *f.* 2. *Kw.* знакъ; сигна́лъ; ло́зунгъ; паро́ль; *Jäg.* (des Wildes) помётъ; Losungen, *pl.* *Sw.* s. Bli'ckfeuer; Geld ist die -, * де́ньги гла́вное дѣ́ло.

Lö'sung, *f.* 2. развя́зываніе; от-; (Trennung) отдѣле́ніе; (einer Frage) рѣше́ніе; (des Geschützes) вы́стрѣлъ; (eines Knotens) развя́зываніе, распу́тываніе узла́; *Sb.* развя́зка.

Lo'sungswo'rt, *Kw.* s. Lo'sung.

Lo'sweichen, *va.* отма́чивать, -мочи́ть; -, *vn.* (*s.*) отмока́ть, -мо́кнуть.

Lo'swerden, *vn. irr.* (*s.*) (werde l., wird l., ward l., losgeworden): освобожда́ться, -боди́ться отъ чего́, отъ кого́; (abschaffen) сбыва́ть, сбыть съ рукъ; (verkaufen) продава́ть, -да́ть; отдѣ́лываться, -латься отъ чего́.

Lo'swickeln, *va.* развёртывать; развернуть; разма́тывать, -мота́ть; (Verworrenes) распу́тывать, -тать; (Säugling) распелёнывать, -на́ть.

Lo'swinden, *va. irr.* (winde l., wand l., losgewunden): вывёртывать, -вернуть; sich - вы-ся.

Lo'sziehen, *vn. irr.* (*h.*) (ziehe l., zog l., losgezogen): über Jmdn. -, s. Verleu'mden; auf Jmdn. -, * наступа́ть, идти́ на кого́; s. a. Davo'nlaufen.

Loth, *n. I.* 3. (Gewicht) лотъ; (Bleiloth) грузи́ло; лотъ; (zum Löthen) припа́й; пая́ло; *Mzw.* про́ба чистоты́ серебра́.

Lö'thasche, *f.* со́да; **Lö'the**, *f.* 2. припа́й; s. a. Lö'thung.

Lo'then, *va.* *Sw.* измѣря́ть, -рить глубину́ ло́томъ.

Lö'then, *va.* пая́ть; (zusammen) спа́ивать, спая́ть; при-; (Schildpatt) сва́ривать, -ри́ть; -, *n. I.* s. Lö'thung; **Lö'ther**, *m. I.* пая́льщикъ; s. a. Lö'thkolben; **Lö'thhammer**, s. Lö'thkolben; **Lö'thig**, *a.* ло́товый; вѣ́сомъ въ оди́нъ лотъ; **Lö'thkolben**, *m. I.* пая́ло; пая́льникъ; **Lö'thkorn**, *n. I.* припа́й; пая́льный мета́ллъ; **Lö'thofen**, *m. I.* пая́льная печь; **Lö'thpfanne**, *f.* 2. пая́ло; пая́льникъ.

Lo'threcht, s. Se'nkrecht.

Lö'throhr, **Lö'throhrchen**, *n. dim. I.* пая́льная тру́бка od. тру́бочка; **Lö'thschale**, *f.* 2. пая́льныя клещи́; **Lö'thung**, *f.* 2. (Löthen) пая́ніе; спа́иваніе; -спа́йка; (gelöthete Stelle) спай.

Lo'thwage, s. Wa'sserwa'ge.

Lö'thzinn, *n. I.* о́блово для пая́нія.

Lo'tte, *f.* 2. *Bw.* труба́; кана́лъ (изъ досо́къ); *Lw.* уча́стокъ.

Lo'tterbe'tt, *n. I.* 2. дива́нчикъ; **-rbu'be**, *m. II.* негодя́й; безпу́тный человѣ́къ.

Lotterie', *f.* 2. лотере́я; **Lotterie'-**, *a.* лотере́йный; **-rie'liste**, *f.* 2. спи́сокъ вы́игрышамъ; **-rie'loos**, *n. I.* 3. лотере́йный биле́тъ.

Lo'tterig, *a.* безпу́тный.

Lo'tto, **Lo'ttospie'l**, *n. I.* 3. лото́.

Lo'tus, **Lo'tusbau'm**, *m. I.* (äume) *Ng.* карка́съ; ло́тосъ; **-sblu'me**, **-spfla'nze**, s. See'rose, See'pflanze.

Louisd'o'r (Louis), *m. indec.* *Mzw.* луидо́ръ. [ное стекло́.

Lou'pe, *f.* 2. *Opt.* лу́па; увеличи́тель-

Lö'we, *m. II.* *Ng.* левъ; junger - львёнокъ; **Lö'wen-**, *a. Ng.* льви́ный; **Lö'wenä'ffchen**, *n. dim. I. Ng.* мари́кина; игру́нка русоно́гая; **-na'rtig**, *a.* подо́бный льву; **-nfu'ss**, *m. I.* (üsse) льви́ная ла́па; *Ng.* (Pflanze) льви́ная ла́па; ро́сница; **-ngebrü'll**, *n. I.* льви́ный ревъ; **-nglei'ch**, **-nha'ft**, *a.* подо́бный льву, похо́жій на льва; **-ngru'be**, *f.* 2. льви́ное ло́говище; **-nhau't**, *f.* (äute) льви́ная ко́жа; **-nhe'rz**, *n.* (zens) льви́ное се́рдце; *Stk.* льви́ное се́рдце; базили́къ; **-nhu'nd**, *m. I.* 3., **-nhü'ndchen**, *n. dim. I.* Боло́нская соба́чка; боло́нка; **-nja'gd**, *f.* 2. льви́ная охо́та; **-nklau'e**, *f.* 2. льви́ный ко́готь; *Ng.* s. Bä'renklau'; **-nko'pf**, *m. I.* (öpfe) льви́ная голова́; **-nkü'h'n**, *a.* отва́жный какъ левъ; льви́ный; **-nmau'l**, *n. I. Ng.* льви́ноустъ; льви́ные уста́; **-nmu'th**, *m. I.* хра́брость; му́жество; **-no'rden**, *m. I. Stw.* о́рденъ Льва; **-nra'chen**, *m. I.* льви́ная пасть; **-nri'tter**, *m. I.* кавале́ръ о́рдена Льва; **-nsta'rk**, *a.* си́льный какъ левъ; **-nstä'rke**, *f.* льви́ная си́ла; **-nzah'n**, *m. I.* льви́ный зубъ; *Ng.* одува́нчикъ; (gemeiner) льви́ный зубъ; камчада́лка; **Lö'win**, *f.* 2. льви́ца.

Loya'l, *a.* благомы́слящій; благоро́дный; че́стный; вѣ́рный; **Loyalitä't**, *f.* вѣ́рность; че́стность; праводу́шіе. [люце́рна.

Luce'rne, **Luze'rne**, *f.* *Ng.* меду́нка;

Luchs, *m. I.* 3. *Ng.* рысь; junger - рысёнокъ; **Lu'chs-**, *a.* ры́сій; **-sauge**, *n. I.* 2. ры́сій глазъ; * бы́стрый взоръ; * зо́ркіе глаза́; **-sfell**, *n. I.* 3. ры́сья ко́жа; **-skatze**, *f.* 2. Кана́дская рысь; **-sstein**, s. Belemni't. [ste'rn.

Lu'cifer, s. Teu'fel; *Stk.* s. Mo'rgen-

Lü'cke, *f.* 2. пусто́е мѣ́сто; s. a. Lee're; пробѣ́лъ; промежу́токъ; (ausgelassene Stelle) про́пускъ; вы́пускъ; пропу́щенныя слова́; (Fehlendes) недоста́токъ; недостаю́щее; die Lücken ausfüllen вноси́ть, внести́ недостаю́щее; es entstand eine - одно́ мѣ́сто упраздни́лось; er muss immer die Lücken büssen, * онъ тогда́ то́лько хоро́шъ, когда́ друга́го нѣтъ; **Lü'ckenbü'sser**, *m. I.* помо́щникъ въ нужде́; употребля́емый въ замѣ́нъ друга́го; **-nha'ft**, **Lü'ckig**, s. a. U'nvollstä'ndig.

Lud, **Lü'de**, s. La'den, *va. irr.*

Lu'der, *n. I.* сте́рво; сте́рва; па́даль; (Schimpfwort) § распу́тная же́нщина; сте́рва; скурёха; das Pferd ist nicht bei - ло́шадь спа́ла съ тѣ́ла.

Lu'derle'ben, *n. I.* распу́тная жизнь.

Lü'derlich, etc. s. Lie'derlich, etc.

Lu'dern, *vn.* (*h.*) вести́ распу́тную жизнь; распу́тствовать; -, *va.* прика́рмливать, -корми́ть (od. прима́нивать, -ни́ть) па́далью.

Luf, **Lu'fseite**, *Sw.* s. Wi'ndseite.

Luft, *f.* (*pl.* Lüfte) *Ntl.* во́здухъ; вѣ́теръ; атмосфе́ра; (Lebenshauch) дыха́ніе; духъ; freie - во́льный, откры́тый во́здухъ; wieder - bekommen, schöpfen очу́вствоваться; опа́мятоваться; (athmen) дыша́ть; keine - haben задыха́ться; seinem Herzen - machen, * выка́зывать, -зать все́, что у кого́ на се́рдцѣ; sich - machen (von Geschäften), * освобожда́ться, -боди́ться отъ заня́тій; in die - reden, * говори́ть по́пусту od. попусто́му od. напра́сно; von der - leben пита́ться во́здухомъ; etw. aus der - greifen, * брать, взять что ни съ того́, ни

съ сего́; **Luft-**, *a. Ntl.* возду́шный;
атмосфери́ческій; **Lu'ftanhäufung**,
f. 2. накопле́ніе во́здуха; **-ftart**, *f.*
2. во́здухъ; **Lu'ftarten**, *pl. Ntl.* воз-
духообра́зныя, газови́дныя тѣла́;
-ftartig, *a.* воздухообра́зный; воз-
духови́дный; **-ftausdehner**, *m. I.*
воздухорасшири́тель; **-ftausdeh-
nung**, *f.* 2. расшире́ніе во́здуха;
-ftbad, *n. I.* (äder) возду́шная ба́ня;
-ftball, **-ftballo'n**, *m. I.* возду́шный
шаръ; аэроста́тъ; **-ftbauch**, *Hlk.* s.
Wi'ndsucht; **-ftbescha'ffenheit**, s.
Temperatu'r, Kli'ma; **-ftbeschrei'-
bung**, *f. Ntl.* аэрогра́фія; **-ftbild**,
n. I. (ïder) *Ntl.* при́зракъ; видѣ́ніе;
-ftbläs'chen, *n. dim. I.* воздухоно́с-
ный пузырёкъ; - der Lungen, *Zk.*
клѣ́точки (во́зду́шныя клѣ́точки)
лёгкихъ; **-ftblase**, *f.* 2. возду́ш-
ный пузы́рь; * тще́тная наде́жда;
-ftblume, *f.* 2. *Ng.* возду́шникъ;
воздухови́дъ; аэри́дъ; **Lü'ftchen**,
n. dim. I. вѣтеро́къ; **Lu'ftdicht**, *a.*
непроница́емый (для во́здуха); гер-
мети́ческій; etw. - verschliessen
гермети́чески, на́глухо заку́пори-
вать, -рить; **-ftdichteme'sser**, **-ft-
dichtigkeitsme'sser**, *m. I. Ntl.* ма-
номе́тръ; маноско́пъ; дазиме́тръ;
-ftdruck, *m. I.* давле́ніе атмосфе́ры
od. во́здуха; **-ftdruckme'sser**, *m. I.
Ntl.* бароме́тръ; **-fteisenbahn**, *f.* 2.
атмосфери́ческая желѣ́зная доро́га;
Lü'ften, *va.* (Kleider, Pelzwerk) про-
вѣ́тривать, -вѣ́трить; вы-; (Zim-
mer) про-; освѣжа́ть, -жи́ть во́зду-
хомъ; (Hut) поднима́ть, -ня́ть;
припод-; -, *n. I.* провѣва́ніе; про-
вѣ́триваніе; освѣже́ніе; приподни-
ма́ніе; **Lu'ftentwi'ckelung**, *f.* 2.
разви́тіе во́здуха; **-fterneu'erung**,
f. 2. перемѣ́на во́здуха; **-fterschei'-
nung**, *f.* 2. возду́шное, атмосфери́-
ческое явле́ніе; **-ftfahrer**, **-ftfahrt**,
s. Lu'ftschiffer, Lu'ftschifffah'rt;
-ftfang, s. Lu'ftloch; **-ftfenster**, **-ft-
fensterchen**, s. Ka'ppfenster; **-ft-
fest**, s. Lu'ftdicht; **-ftfeuer**, *n. I.*
потѣ́шный ого́нь; **-ftflug**, s. Lu'ft-
schifffah'rt; **-ftförmig**, *a. Ntl.* воз-
духообра́зный; **-ftgänge**, *m. pl. Zk.*
дыха́тельные прото́ки; *Ng.* (in den
Pflanzen) возду́шные хо́ды; **-ft-
gebi'ld**, s. Lu'ftbild; **-ftgefä'sse**, s.
Lu'ftröhrenä'ste; **-ftgegend**, *f.* 2.
возду́шная страна́; (Höhe) высота́;
-ftgeist, *m. I.* (ster) *Myth.* сильфъ;
-ftgeschwu'lst, s. Wi'ndgeschwu'lst;
-ftgesta'lt, s. Lu'ftbild; **-ftgurgel**,
Zk. s. Lu'ftröh're; **-ftgüte**, *f. Ntl.*
чистота́ во́здуха; **-ftgüteme'sser**,
m. I. Ntl. эвдіоме́тръ; **-fthahn**, s.
Lu'ftklappe; **-fthaltig**, *a.* содер-
жа́щій въ себѣ́ во́здухъ; **-fthauch**,
m. I. дунове́ніе вѣтерка́; **-fthim-
mel**, s. Lu'ftkreis; **Lu'ftig**, *a.* воз-
ду́шный; (kühl) прохла́дный; * вѣ́-
треный; * легкомы́сленный; lufti-
ges Kleid лёгкое пла́тье; luftiges
Zimmer прохла́дная ко́мната; **-ftig-
keit**, * s. Lei'chtsinn; **-ftkammern**,
Zk. s. Lu'ftbläs'chen (der Lunge);
-ftkehle, *Zk.* s. Lu'ftröhre; **-ft-
kissen**, *n. I.* поду́шка, наду́тая
во́здухомъ; **-ftklappe**, *f.* 2. *Mech.*
кла́панъ; **-ftkreis**, *m. I.* 3. атмос-
фе́ра; **-ftkugel**, *f. Ntl.* эолипи́лъ;
эо́ловъ мячъ; **-ftleer**, *a.* лишённый
во́здуха; -rer Raum безвозду́шное
простра́нство; **-ftlehre**, *f. Ntl.* аэро-
ло́гія; **-ftloch**, *n. I.* (öcher) проду́-
шина; отду́шина; (im Fenster)
души́нкъ; (im Eise) про́рубь; (der
Luftröhre) у́стьице; (beim Wall-
fische) дыха́ло; **-ftlücken**, *f. pl. Ng.*
(an Pflanzen) пусты́рьки; воздухо-
но́сные по́лости; **-ftmalz**, *n. I.* со́-
лодъ, просу́шенный на во́здухѣ;
бѣ́лый со́лодъ; **-ftmaschi'ne**, *f.* 2.
аэростати́ческая ма́шина; **-ftmasse**,
f. 2. коли́чество во́здуха; **-ftmesser**,
m. I. аэроме́тръ; **-ftmesskunst**, *f.
Ntl.* аэроме́трія; **-ftpumpe**, *f.* 2.
Ntl. возду́шный насо́съ; **-ftraum**,
m. I. (äume) возду́шное простра́н-
ство; *Mech.* s. Spie'lraum; **-ftreich**,
n. I. возду́шное ца́рство; **-ftreini-
gend**, *a.* воздухочисти́тельный; **-ft-
reise**, s. Lu'ftschifffah'rt; **-ftröh're**,
f. 2. воздухопрово́дная труба́; (am
Blasebalg) со́пло; *Zk.* дыха́тельное
го́рло; **-ftröhrenarte'rie**, *f.* 2. *Zk.*
арте́рія дыха́тельнаго го́рла; **-ft-
röhrenri'nge**, *m. pl. Zk.* хряще́вы́я
коле́чки дыха́тельнаго го́рла; **-ft-
röhrenschni'tt**, *m. I.* 3. *Hlk.* сѣче́ніе
дыха́тельнаго го́рла; **-ftröhren-
schwi'ndsucht**, *f.* 2. *Hlk.* чахо́тка
вѣтве́й дыха́тельнаго го́рла; **-ft-
spa'lt**, s. Sti'mmritze; **-ftsauge-
röhre**, **-ftsaugröhre**, *f. Hlk.* труба́,
вса́сывающая во́здухъ; аспира́-
торъ; **-ftsäule**, *f.* 2. *Ntl.* возду́шный
столбъ; **-ftsäure**, s. Koh'lensäu're;
-ftschacht, *m. I.* (ächte) *Bw.* воз-
ду́шная ша́хта; **-ftscheu**, *a.* боя́-
щійся во́здуха; **-ftscheu**, *f.* возду-
хобоя́знь; боя́знь во́здуха; **-ft-
schicht**, *f.* 2. *Ntl.* возду́шный слой;
слой атмосфе́ры; **-ftschiff**, *n. I.* 3.
Ntl. возду́шный шаръ; аэроста́тъ;
-ftschiffer, *m. I.* воздухопла́ватель;
-ftschifffahrt, *f.* 2. воздухопла́ва-
ніе; возду́шное пла́ваніе; **-ft-
schifffahrtsku'nst**, *f.* иску́сство воз-
духопла́ванія; **-ftschloss**, *n. I.*
(össer) * возду́шный за́мокъ; sich
Luftschlösser bauen, * стро́ить воз-
ду́шные за́мки; * мечта́ть; **-ft-
schöpfen**, *n. I.* дыха́ніе; **-ftschwär-
mer**, *m. I.* змѣ́йка; шве́рмеръ; **-ft-
schwere**, *f. Ntl.* тя́жесть во́здуха;
Lu'ftsee, s. Atmosphä're; **-ftsegel**,
Sw. s. Wi'ndsegel; **-ftspiegelung**,
f. 2. *Ntl.* возду́шное явле́ніе; воз-
ду́шные при́зраки; **-ftspringer**, *m.
I. Gymn.* плясу́нъ на кана́тѣ; ба-
лансёръ; **-ftsprung**, *m. I.* (ünge)
Gymn. прыжо́къ; скачо́къ; *Tzk.*
антраша́; *Rtk.* кабріо́лъ; прыжо́къ;
-ftstein, *m. I. Ng. Ntl.* аэроли́тъ;
-ftstreich, *m. I.* 3. про́махъ; Luft-
streiche thun, führen прома́хи-
ваться, -хну́ться; дава́ть, дать про́-
махи; **-ftstreifschuss**, *m. I.* (üsse)
оконту́женіе; **-ftstrom**, *m. I.* (öme)
струя́ во́здуха; **-ftströmung**, *f.* 2.
тече́ніе во́здуха; *Httk.* тя́га во́з-
духа; **-fttrockenheit**, **-fttrockniss**,
f. су́хость во́здуха; **Lü'ftung**, *f.* 2.
s. Lü'ften, *n.*; **Lu'ftverde'rbniss**, *f.*
по́рча во́здуха; **-ftverdi'chter**, *m. I.
Ntl.* воздухосгусти́тель; воздухо-
сгусти́тельная ма́шина; **-ftverdi'ch-
tungsme'sser**, s. Lu'ftdichtigkeits-
me'sser; **-ftverdü'nner**, *m. I. Ntl.*
воздухорасшири́тель; **-ftwahrsage-
rei'**, *f.* 2. аэрома́нтія; **-ftwarzen**,
f. pl. (der Kerbthiere) дыха́тельныя
тру́бочки; кру́глыя дыха́льцы; **-ft-
wassersu'cht**, *f. Hlk.* водяна́я о́пу-
холь; **-ftzeichen**, *n. I.* возду́шное
явле́ніе; **-ftzelle**, *f.* s. Lu'ftbläs-
chen; **-ftzieher**, *m. I. Ntl.* души́-
никъ; **-ftzug**, *m. I.* (üge) прохож-
де́ніе во́здуха; (Luftströmung) те-
че́ніе, тя́га во́здуха; (Zugwind)
сквозно́й вѣ́теръ; **-ftzünder**, *m. I.*
пирофо́ръ, возгора́ющееся веще-
ство́.

Lug, *m. I.* s. Lü'ge; - u. Trug, * об-
ма́нъ; чи́стый обма́нъ.

Lü'ge, *f.* 2. ложь; непра́вда; Jmdn.
Lügen strafen, einer - zeihen, über-
führen изоблича́ть, -чи́ть кого́ во
лжи; Lügen haben kurze Beine,
* обма́номъ не мно́го возмёшь;
лжецо́ва сума́ всегда́ пуста́.

Lu'gen, *vn.* (*h.*) подсма́тривать; ка-
ра́улить.

Lü'gen, *va.* u. *vn.* (*h.*) лга́ть, со-;
врать, со-; etw. dazu - прилыга́ть,
-лга́ть; er lügt, wenn er den Mund
aufthut, * онъ ужа́сный лгу́нъ; * er
hat es gelogen онъ солга́лъ; онъ
соврáлъ; -, *n. I.* лга́ніе; ложь;
Lü'gen-, *a.* ло́жный; **Lü'genfü'rst**,
m. II., **-ngei'st**, *m. I.* (ster) дья́-
волъ; бѣсъ; **-ngewe'be**, *n. I.* * ло́ж-
ныя вы́думки; сплете́ніе небы́лицъ;
лжесплете́ніе; **-nhaft**, *a.* ло́жный;
лжи́вый; **-nhaftigkeit**, *f.* лжи́вость;
-nmaul, *n. I.* (äuler) лгунъ; враль;
-nprophe't, *m. II.* лжепроро́къ; **-n-
stra'fen**, **-nzei'hen**, *n. I.*, **-nzei'hung**,
f. 2. уличе́ніе (od. обличе́ніе) во лжи.

Lu'ger, *m. I.* подсма́тривальщикъ;
карау́льщикъ.

Lu'gger, *m. I. Sw.* лю́геръ.

Lü'gner, *m. I.* лгунъ; лжецъ; an
Jmdm. zum - werden обма́нывать,
-ну́ть кого́; der - muss ein gutes
Gedächtniss haben, * лги, да огля́-
дывайся; **Lü'gnerin**, *f.* 2. лгу́нья;
-risch, *a.* лжи́вый. [дывать.

Lu'gsen, *vn.* (*h.*) смотрѣ́ть; выгля́-

Lu'ke, *f.* 2. слухово́е окно́; *Sw.* люкъ.

Lu'llen, *va.* люлю́кать; баю́кать; s.
a. Ei'nlullen.

Lu'mme, *f.* 2. *Ng.* ка́йра; пы́жикъ.

Lu'mmel, *m. I. Kk.* филе́йная часть
говя́дины.

Lü'mmel, *m. I.* болва́нъ; пе́нтюхъ;
о́лухъ; дурале́й; grober - грубія́нъ;
невѣ́жа; бурла́къ; **Lümmelei'**, *f.* 2.
гру́бость; невѣ́жество; **-lhaft**, *a.*
гру́бый; невѣ́жественный; **-lhaf-
tigkeit**, *f.* 2. гру́бость; невѣ́жество.

Lump, *m. II.* бѣдня́га; голя́къ;
бѣдня́къ; (Bettler) ни́щій; *iron.*
*подле́цъ; скряга; *Ng.* **Lu'mpen**, *va.*
(Jmdn.) презира́ть кого́; презри́-
тельно поступа́ть съ кѣмъ; sich
nicht - lassen, * не скупи́ться; не
поскупи́ться; не позво́лить игра́ть
собо́ю; **Lu'mpen**, *m. I.* тря́пка; тря-
пи́ца; Lumpen, *pl.* тряпьё; лос-
ку́тье; (alte Kleider) ве́тошь; ве-
то́шье; лохмо́тье; **-nbu'de**, *f.* 2.
лавчо́нка; s. a. Trö'delbu'de; **-ne'rz**,
n. I. 3. *Bw.* серебряная руда́ сѣ́-
рая; **-nfrau'**, *f.* 2. вето́шница; **-n-
ge'ld**, *n. I.* (lder) ничто́жная су́м-
ма; um ein - за безцѣ́нокъ; **-nge-
si'ndel**, *n. I.* сво́лочь; сбро́дъ; **-n-
ha'ndel**, *m. I.* торгъ ве́тошью; s. a.
Trö'delkra'm; **-nhä'ndler**, *m. I.* тор-
гу́ющій ве́тошью; вето́шникъ; **-n-
hu'nd**, **-nke'rl**, *m. I.* 3. *iron.* * него
дя́й; безде́льникъ; подле́цъ; бѣд-
ня́га; **-nkra'm**, *m. I.* безде́лица;

пустяки́; дрянь; **-nla'ck**, *m. I.* гу́мми-лакъ въ лепёшкахъ; **-nma'nn**, *m. I.* (änner) вето́шникъ; **-nma'rkt**, *m. I.* вето́шный рядъ; **-nme'sser**, *n. I.* (in Papierfabriken) вето́шный рѣзе́цъ; **-npa'ck**, s. Lu'mpengesi'ndel; **-npapie'r**, *n. I.* 3. тряпи́чная бума́га; **-nsa'mmler**, *m. I.* вето́шникъ; **-nvo'lk**, s. Lu'mpengesi'ndel; **-nzeu'g**, *n. I.* дрянь; (schlechter Stoff) дрянна́я мате́рія; **-nzu'cker**, *m. I. H.* лумпъ; **-nzu'nder**, *m. I.* трутъ изъ тряпья́; **Lumperei'**, *f.* 2. бездѣ́лица; пустяки́; **Lu'mpicht**, *a.* ничего́ не сто́ящій; (schlecht, elend) дрянно́й; **Lu'mpig**, *a.* обо́дранный; обо́рванный; въ лоску́тьяхъ; изо́дранный; изо́рванный; (abgenutzt) изно́шенный; (knickerig) * скупо́й; lumpiger Kerl, *iron.* скря́га.

Luna'tiker, **Luna'tisch**, s. Mo'ndsü'chtig, etc.

Lune'lle, *f.* 2. *Zk.* лу́ночка. [schanze.

Lune'tte, s. Bri'lle; *Kw.* s. Bri'll-

Lu'nge, *f.* 2. *Zk.* лёгкое; aus voller - schreien крича́ть во все́ го́рло; **Lu'ngen-**, *a. Zk.* лёгочный; легко́тный; **-nabsce'ss**, *m. I.* 3. *Hlk.* нары́въ въ лёгкихъ; **-na'der**, *f.* 2. лёгочная, легко́тная ве́на; **-narte'rie**, *f.* 2. лёгочная арте́рія; **-na'thmend**, *a.*: -nde Thiere, *Ng.* легко́тно-ды́шащія живо́тныя; **-nau'swurf**, *m. I. Hlk.* изверже́ніе лёгкихъ; кровоха́рканіе; **-nba'nd**, *n. I.* (änder) *Zk.* лёгочная свя́зка; **-nblu'me**, s. E'nzian (gemeiner); **-nblu'tader**, s. Lu'ngena'der; **-nblu'tfluss**, *m. I.* (üsse) *Hlk.* кровотече́ніе изъ лёгкихъ; **-nbru'ch**, *m. I.* (üche) *Hlk.* лёгочная гры́жа; **-ndrü'sen**, *f. pl. Hlk.* желѣзы́ лёгочныя; **-nei'nhauchung**, *f.* 2. вдыха́ніе лёгкихъ; **-nei'terung**, *f.* 2. скопле́ніе гно́я въ лёгкихъ; **-nentzü'ndung**, *f.* 2. *Hlk.* воспале́ніе лёгкихъ; **-nfau'l**, *a. Hlk.* чахо́тный; чахо́точный; одышливый; съ зало́момъ; **-nfäu'le**, *f. Hlk.* гное́ніе лёгкихъ; чахо́тка; лёгочная чахо́тка; **-nfe'der**, s. Lu'ngenflü'gel; **-nfle'chte**, s. Lu'ngenmoo's; **-nflü'gel**, *m. pl. Zk.* до́ли, ло́бусы, мо́чки лёгкихъ; **-ngefä'sse**, *n. pl. Zk.* лёгочные сосу́ды; **-ngefle'cht**, *n. I.* 3. *Hlk.* лёгочное сплете́ніе; **-ngeschwü'r**, *n. I.* 3. *Hlk.* нары́въ въ лёгкихъ; **-nhe'rz**, *n. I.* се́рдце лёгкихъ; **-nhie'b**, *m. I.* 3. *Ftk.* уда́ръ по лёгкимъ: Jmdm. einen - versetzen, * дать кому́ нагоня́й (oder вы́говоръ); **-nkata'rrh**, *m. I.* 3. *Hlk.* ката́ррь лёгкихъ; лёгочный ката́ррь; **-nkno'ten**, *m. I. Hlk.* затвердѣ́ніе лёгкихъ; **-nkra'mpf**, *m. I.* (ämpfe) *Hlk.* ко́рча въ лёгкихъ; **-nkra'nkheit**, *f.* 2. болѣ́знь лёгкихъ; **-nkrau't**, *n. I.* (äuter) *Ng.* лёгочница; медуни́ца; **-nläh'mung**, *f.* 2. *Hlk.* парали́чъ лёгкихъ; **-nla'ppen**, s. Lu'ngenflü'gel; **-nlei'den**, *n. I.* болѣ́знь лёгкихъ; **-nmi'ttel**, *n. I.* лека́рство отъ лёгочныхъ болѣ́зней; **-nmoo's**, *n. I.* 3. *Ng.* плю́щникъ; плю́сникъ; плю́щевый мохъ; **-nmu's**, *n. I. Kk.* ру́бленое (od. со́усъ) изъ лёгкаго; **-npfei'fe**, s. Lu'ftader; **-nröh're**, s. Lu'ftröhre; **-nschla'g**, *m. I.* (äge) *Hlk.* крова́вый уда́ръ лёгкихъ; **-nschla'g-ader**, s. Lu'ngenarte'rie; **Lu'ngenschme'rz**, *m. I.* 2. боль лёгкихъ; **-nschwi'ndsucht**, *f.* 2. чахо́тка; лёгочная чахо́тка; **-nsci'rrhus**, s. Lu'ngenverhä'rtung; **-nseu'che**, *f.* 2. *Hlk.* эпизооти́ческое воспале́ніе лёгкихъ; **-nstei'ne**, *m. pl. Hlk.* ка́мни въ лёгкихъ; **-nsteinkra'nkheit**, *f.* 2. *Hlk.* зарожде́ніе ка́мней въ лёгкихъ; **-nsu'cht**, s. Lu'ngenschwi'ndsucht; **-nsü'chtig**, *a.* чахо́тный; чахо́точный; **-nve'ne**, *f.* 2. лёгочная ве́на; **-nverei'terung**, *f.* 2. *Hlk.* нагное́ніе, накопле́ніе гно́я въ лёгкихъ; **-nverhä'rtung**, *f.* 2. *Hlk.* отвердѣ́ніе лёгкихъ; **-nversto'pfung**, *f.* 2. засоре́ніе лёгкихъ; **-nwa'ssersucht**, *f.* 2. *Hlk.* водяна́я болѣ́знь лёгкихъ.

Lu'ngerer, *m. I.* бродя́га; **Lu'ngerig**, *a.* жа́дный; шата́ющійся; **Lu'ngern**, *vn.* (*h.*) жа́дно смотрѣ́ть; пожира́ть глаза́ми; пра́здно шата́ться.

Lü'nse, *f.* 2. (beim Stellmacher) чека́.

Lu'nte, *f.* 2. фити́ль; - haben, merken, * тру́сить, стру́сить; die - riechen предчу́вствовать (od. ви́дѣть) опа́сность; чу́ять бѣду́; **Lu'nten-**, *a.* фити́льный; **-nsto'ck**, *m. I.* (öcke) пальни́къ; фити́льный пальни́къ.

Lu'pe, s. Lou'pe.

Lü'pfen, *va.* приподнима́ть, -ня́ть.

Lupi'ne, s. Wo'lfsbohne.

Lu'ppe, *f.* 2. *Httk.* кри́ца (желѣ́за).

Lust, *f.* (*pl.* Lüste): ра́дость; весе́лье; потѣ́ха; удово́льствіе; (Begierde) жела́ніе; (Aufgelegtheit zu etw.) охо́та; ich habe - мнѣ хо́чется; seine - woran haben тѣ́шиться, по- надъ чѣмъ; забавля́ться, забави́ться чѣмъ; es kommt ihm eine - an на него́ нахо́дитъ охо́та; - wozu bekommen захотѣ́ть; Jmdm. - wozu machen возбужда́ть, -буди́ть въ комъ охо́ту къ чему́-либо; des Fleisches -, *Kg.* пло́тское вожделѣ́ніе; по́хоть; Hang zu sinnlichen Lüsten сластолю́біе; сладостра́стіе; плотоуго́діе; seinen Lüsten fröhnen потво́рствовать свои́мъ жела́ніямъ; - u. Liebe zum Ding macht alle Arbeit gering, * охо́та превозмога́етъ вся́кій трудъ; * охо́тникъ и за семь вёрстъ хо́дитъ киселя́ ѣсть; **Lu'stbarkeit**, *f.* 2. (für die Menge) увеселе́ніе; (öffentliche) пра́здникъ; празднество́; **Lu'stdirne**, *f.* 2. непотре́бная же́нщина.

Lü'sten, **Lü'stern**, *vn.* (*h.*) хотѣ́ть чего́; жела́ть чего́; имѣ́ть охо́ту къ чему́; (lüstern sein wonach) за́риться на что; си́льно жела́ть чего́; es lüstet ihn wonach ему́ хо́чется чего́; ему́ ужа́сно хо́чется чего́.

Lü'stern, *a.* си́льно жела́ющій чего́; жа́дный къ чему́; (begierig) жа́ждущій чего́; (wollüstig) похотли́вый; **Lü'sternheit**, *f.* жа́дность; (Wollust) похотли́вость.

Lu'sterwe'ckend, *a.* возбужда́ющій охо́ту; **-stfahrt**, *f.* 2. увесели́тельная поѣ́здка; ката́нье; **-stfeuer**, s. Feu'erwe'rk; **-stgang**, *m. I.* прогу́лка; **-stgas**, s. Wo'nnenga's; **-stgarten**, *m. I.* (ä) увесели́тельный садъ; садъ для гуля́нья; **Lu'stgebü'sch**, s. Lu'stgehö'lz; **-stgefi'ld**, *n. I.* 3. * эде́мъ; вертогра́дъ сла́дости; (Paradies) земно́й рай; **-stgehö'lz**, *n. I.* 3., **-sthain**, *m. I.* 3. ро́щица; лѣсо́къ; **-sthaus**, *n.*, **-sthäuschen**, *n. dim. I.* бесѣ́дка; бесѣ́дочка.

Lu'stig, *a.* весёлый; (ergötzlich) заба́вный; потѣ́шный; смѣшно́й; lustiger Bruder разгульно́й ма́лый; весельча́къ; - werden развесели́ться; - machen весели́ть; забавля́ть; sich - machen забавля́ться; sich über Jmdn. - machen потѣ́шиться, насмѣха́ться надъ кѣмъ; es sieht sehr - aus, * э́то весьма́ заба́вно; es ging dort sehr - zu, * тамъ бы́ло о́чень ве́село; **Lu'stigkeit**, *f.* весёлость; заба́вность; **-gmacher**, *m. I.* шутни́къ; шутъ.

Lü'stling, *m. I.* 3. сластолю́бецъ.

Lu'stort, *m. I.* 3. (u. -örter) увесели́тельное мѣ́сто; **-stpartie'**, *f.* 2. увесели́тельная поѣ́здка, прогу́лка; **-streich**, *a.* весёлый; увесели́тельный; **-streise**, *f.* 2. увесели́тельная поѣ́здка; **-streiter**, *m. pl.*, **-streiterei'**, *f.* 2. кавалька́да; **-streiz**, *m. I.* пре́лесть; *Hlk.* возбужде́ніе по́хоти; побужде́ніе къ совокупле́нію; **-streizend**, *a.* пре́лестный; *Hlk.* возбужда́ющій по́хоть.

Lustri'n, *m. I.* (Seidenstoff) *W.* люстри́нъ.

Lu'stritt, *m. I.* 3. увесели́тельная прогу́лка верхо́мъ.

Lu'strum, *n. I.* (-stren) пятилѣ́тіе.

Lu'stschloss, *n. I.* (össer) увесели́тельный за́мокъ, дворе́цъ; **-stseuche**, *f. Hlk.* венери́ческая, любостра́стная болѣ́знь; сифили́съ; **-stseuchengeschwu'lst**, *f.* (ülste) *Hlk.* венери́ческая о́пухоль; бубо́нъ; **-stseuchenschme'rz**, *m. I.* 2. венери́ческая боль; **-stspiel**, *n. I.* 3. *Sb.* коме́дія; **stspiel-**, **-stspiels-**, *a. Sb.* коми́ческій; **-stspieldi'chter**, *m. I.* сочини́тель коме́дій; коми́ческій писа́тель; **-stwald**, *m. I.* (älder), **-stwäldchen**, *n. dim. I.* ро́ща; **-stwandeln**, *vn.* (*s.*) гуля́ть; прогу́ливаться, -ля́ться; **-stwandler**, *m. I.* гуля́ющій; **-stwarte**, *f.* 2. бельведе́ръ; надстро́йка.

Luthera'ner, *m. I. Kg.* Лютера́нинъ; **-ra'nerin**, *f.* 2. Лютера́нка; **Luthera'nisch**, **Luthe'risch**, *a.* Лютера́нскій; **Lu'therthum**, *n. I. Kg.* Лютера́нское вѣроисповѣ́даніе; Лютерани́змъ.

Luti'ren, *va. Schdk.* обма́зывать, -зать ки́томъ; об- огнепостоя́нною гли́ною.

Lu'tter, *m. I.* (in Branntweinbrennereien) во́дка пе́рвой го́нки; перво́гонъ; **-rka'sten**, *m. I.* ректифика́торъ.

Lu'tum, *n. I. Schdk.* обма́зка изъ огнепостоя́нной гли́ны.

Luv, **Lu'vseite**, *Sw.* s. Wi'ndseite.

Luxatio'n, *Hlk.* s. Verre'nkung.

Luxurio's, *a.* пы́шный; роско́шный;

Lu'xus, *m.* пы́шность; ро́скошь;

Lu'xus-, *a.* - пы́шности; - ро́скоши; - пы́шностей; **-sarti'kel**, *m. I.*, **-swaa're**, *f.* 2. *H.* мо́дный това́ръ; предме́тъ ро́скоши.

Luze'rne, s. Luce'rne.

Lycei'st, *m. II.* воспи́танникъ лице́я; лицеи́стъ; **Lyce'um**, *n. I.* (*pl.* Lyceen) лице́й.

Ly'mph-, *a. Zk.* s. Lympha'tisch; **-phabsce'ss**, *m. I. Hlk.* лимфати́ческій нары́въ; **-phadern**, *f. pl.* сосу́ды лимфати́ческіе; **Lympha'-**

tisch, *a. Hlk.* лимфатическій; пасочный; сывороточный; **Ly'mphe**, *f.* 2. *Zk. Hlk.* пасока; лимфа; plastische - пасока образовательная; **-phfluss**, *m. I.* (üsse) *Hlk.* истеченіе пасоки; **-phgefä'sse**, s. Ly'mphadern; **-phmangel**, *m. I.* недостатокъ лимфы; **-phpulsader**, **-phschlagader**, *f.* 2. *Zk.* пасочная (пасоконосная) артерія.

Ly'ra, **Ly're**, *f. Tk.* лира; *Ng.* s. Lei'ervo'gel; **Ly'rik**, *f. Litt.* лирическая поэзія; **Ly'riker**, *m. I.* лирикъ; лирическій писатель; **Ly'risch**, *a.* лирическій.

M, m.

M, m, тринадцатая буква Нѣмецкой азбуки.

Maal, *n. I.* (*pl.* Mäler): пятно; s. a. Mu'ttermaa'l. [chen, etc.

Maa'ssliebchen, etc. s. Ma'sslieb-

Maat, *m. I.* 3. *Sw.* помощникъ.

Maca'o, *m. Ng.* арасъ; Американскій попугай.

Macaro'ni, **Maccaro'ni**, **Macchero'ni**, *m. pl. Kk.* макароны; Италіянская лапша.

Maceratio'n, *f. Schdk.* размачиваніе; вы-; моченіе; вымочка; **-nspräpara'te**, *n. pl. Zk.* анатомическое приготовленіе просредствомъ вымочки; **Maceri'ren**, *va. Schdk.* мочить; размачивать, -мочить; вы-.

Ma'che, *f.* § работа; дѣло; Jmdn. in die - nehmen, * приниматься, -няться за кого; Jmdn. in der - haben, * отдѣлывать, -лать кого порядкомъ; **Ma'chen**, *va.* дѣлать, сдѣлать; производить, -вести; творить; grosse Augen worüber - удивляться чему; das Bett - стлать постель; Bündniss - заключать союзъ; Feierabend - шабашить; sich ein Gewissen woraus - совѣститься чего; den Liebhaber - играть роль любовника; den Narren - дурачиться; gemeinschaftliche Sache mit Jmdm. - быть за одно съ кѣмъ; das macht ihm Schande это служитъ ему къ стыду; Jmdm. ein Verbrechen aus etw. - осуждать за что; (ein Spiel) играть, сыграть; (Ball im Billard) дѣлать, сдѣлать; загонять, -гнать въ лузу; (sein Glück) * составлять, -вить; (Reise) совершать, -шить; (ein Ende) кончать, -чить; положить конецъ чему; (Ernst) не шутить; (Feuer) разводить, -вести, -весть; (Vergnügen) доставлять, -вить; (Jmdm. Muth) ободрять, -рить кого; Jmdn. glücklich - сдѣлать кого счастливымъ; осчастливить кого; zum Gefangenen - дѣлать, сдѣлать кого плѣнникомъ; брать, взять въ плѣнъ; zum Doctor - (auf Hochschulen) удостоивать, -стоить кого докторской степени; zum General -, *Kw.* производить въ генералы; Bücher zu Maculatur - обращать, обратить въ макулатуру; употреблять, -бить для обвертки; sich an etw. - приниматься за что; sich an Jmdn. - (wenden) обращаться, обратиться къ кому; * ласкаться, приласкиваться, -ласкаться къ кому; 2 mal 2 macht 4 дважды два четыре; ärger machen преувеличивать; sich beliebt - заставить себя любить; fertig - кончить; fest - прикрѣплять; frei - освобождать; wieder gut - загладить, вознаграждать, вознаградить; kund - объявлять, -вить; es kurz - не мѣшкать; leicht - облегчать, -чить; los - отвязывать; Jmdm. etw. schwer - затруднять кому; Jmdm. das Herz schwer - огорчить, опечалить кого; Jmdm. etw. glauben -, Jmdn. lachen, weinen - заставлять, заставить кого вѣрить, etc.; sich zu schaffen - искать занятія; пребывать гдѣлибо подъ какимъ-нибудь предлогомъ; zu Gelde - продавать; sich auf den Weg - собираться въ путь; отправляться, -виться; sich aus dem Staube (sich davon) -, * дать тягу; убѣжать; sich gross - важничать; sich woraus eine Ehre - ставить, по- себѣ что въ честь; sich etwas zur Pflicht - ставить, поставить себѣ что въ обязанность; sich viel woraus -, * весьма уважать, цѣнить что; * дорожить чѣмъ; sich nichts woraus -, * не уважать, не цѣнить чего; * не дорожить чѣмъ; ich mache mir nichts aus dieser Speise, * я не люблю этого кушанья; das hat ihn krank gemacht отъ этого онъ заболѣлъ (oder сдѣлался нездоровъ); das hat ihn arm gemacht отъ этого онъ обѣднѣлъ; das macht sich recht gut, * это довольно красиво (od. хорошо); die Sache macht sich, * дѣло состоится, сладится; это имѣетъ довольно хорошій видъ; das macht, weil etc. это отъ того, что и пр.; er macht es zu lange, * онъ слишкомъ медлитъ (od. мѣшкаетъ); er wird es noch lange -, онъ ещё долго проживётъ; was macht man nun? что прикажете теперь дѣлать? was machen Sie Gutes? что Вы подѣлываете; какъ Вы поживаете; hier ist etw. zu -, * здѣсь можно поживиться; - lassen (Kleidungsstücke) велѣть шить, сшить; **Ma'cher**, *m. I.* дѣлатель; приготовитель; **Macherei'**, *f.* § кропанье; **Ma'cherin**, *f.* 2. приготовительница; **-rloh'n**, *m. I.* (öhne) плата за работу.

Macht, *f.* (*pl.* Mächte): сила; мочь; (Gewalt) власть; могущество; (Herrschaft, Reich) держава; государство; (Kriegsmacht) военныя силы; die Europäischen Mächte, *Stw.* Европейскія Державы; die himmlischen Mächte, *Kg.* силы небесныя; aus eigener - самовластно; das steht nicht in meiner - это не въ моей власти; ich habe keine - dazu, * я не властенъ располагать этимъ; **Ma'chtbrief**, *m. I.* 3. полномочіе; **-tgeber**, *m. I.* уполномочивающій; *Stw.* вѣритель; **-tgebo't**, *n. I.* 3. нарочное повелѣніе; произвольное приказаніе; самовластное деспотическое дѣйствіе; **-thaber**, *m. I.* властитель; властелинъ; повелитель; **Mä'chtig**, *a.* сильный; могучій; могущій; могущественный; мощный; *Bw.* толстый; (ungeheuer, sehr gross) огромный; пребольшой; mächtiges Gebäude) огромное зданіе; ein mächtiges Geschrei erheben поднимать, -нять ужасный крикъ; einer Sache - (kundig sein) быть свѣдущимъ въ чёмъ; владѣть чѣмъ; er ist seiner selbst nicht -, * онъ самъ не свой; seiner Sinne nicht - sein, * не помнить себя; * быть внѣ себя; **-gkeit**, *f.* мощность; могучесть; могущественность; (Grösse) огромность; *Bw.* толщина; толща; мощность.

Ma'chtheil, *n. I. Ng.* (Pflanze) золотая розга.

Ma'chtlos, *a.* безсильный; безвластный; **-tlosigkeit**, *f.* безсиліе; безвластіе; **-traub**, *m. I.* насильное завладѣніе; **-tsprecher**, *m. I.* диктаторъ; **-tsprecherisch**, *a.* диктаторскій; **-tspruch**, *m. I.* (üche) приказъ; приговоръ; **-tvoll**, *a.* мощный; **-tvollkommenheit**, *f.* верховная власть; полномочіе; **-twort**, *n. I.* 3. сильное слово; приказъ; повелѣніе.

Ma'chwerk, *n. I.* 3. *iron.* работа; издѣліе; дѣло; elendes - дрянная работа; жалкое произведеніе.

Ma'cis, *H.* s. Musca'tnuss, Musca'tblume.

Maculatu'r, etc. s. Makulatu'r, etc.

Mada'me, *f.* госпожа; (Anrede) сударыня.

Mä'dchen, *n. I.* дѣвушка; erwachsenes - дѣвица; kleines - дѣвочка; (Dirne) дѣвчина; дѣвка; (Dienstmädchen) дѣвка; служанка; **Mä'dchen-**, *a.* дѣвичій; дѣвическій; **-na'lter**, *n. I.* дѣвичій возрастъ; **-na'nstalt**, *f.* 2. дѣвичье учебное заведеніе; **-nerzie'hung**, *f.* воспитаніе дѣвицъ; **-nfreu'nd**, *m. I.* 3. любящій дѣвушекъ; **-nhaft**, *a.* дѣвическій; -, *ad.* стыдливый какъ дѣвица; **-nhaftigkeit**, *f.* стыдливость; **-njah're**, *n. pl.* s. Mä'dchena'lter; **-nrau'b**, *m. I.* похищеніе дѣвицъ; **-nräu'ber**, *m. I.* похититель дѣвицъ; **-nscha'm**, *f.* дѣвическая стыдливость; **-nschu'le**, *f.* 2. дѣвичье училище; **-nzi'mmer**, s. Mä'gdezi'mmer.

Ma'de, *f.* 2. *Ng.* личинка; червякъ.

Mä'del, § s. Mä'dchen.

Ma'den-, *a. Ng.* личинный; **-nfre'sser**, *m. I. Ng.* оводоѣдъ; клещеядецъ; **-nwu'rm**, *m. I.* (ürmer) прыгунчикъ.

Ma'der, *m. I. Bw.* землистый гипсъ.

Ma'dig, *a.* червивый.

Mado'nna, *f.* (*pl.* Madonnen) *Kg. Mal.* мадонна; Матерь Божія; Богородица.

Madrepo're, *Ng.* s. Ste'rnkora'll.

Madri'llbrett, *n. I.* (tter) *Kw.* (beim Geschütz) мадріера; мадрильная доска.

Mag, s. Mö'gen, *va. irr.*
Magazi'n, *n. I.* 3. магази́нъ; ла́вка; анба́ръ; (Zeitschrift) сбо́рникъ; **Magazi'n-**, *a.* магази́нный; **-naufseher**, *m. I.* смотри́тель надъ магази́номъ; **-ninhaber**, *m. I.* магази́нщикъ; **Magazini'ren**, s. Spei'chern; **-nwächter**, *m. I.* магази́нъ-ва́хтеръ.
Magd, *f.* (*pl.* Mägde): дѣ́вка; служа́нка; раба́; **Magd-**, **Mä'gde-**, *a.* служа́нкинъ; **-dea'rbeit**, *f.* 2. рабо́та служа́нки; **-deka'mmer**, s. Mä'gdezi'mmer; **-deloh'n**, *m. I.* (öhne) пла́та служа́нками; **-dezi'mmer**, *n. I.* ко́мната для служа́нокъ; дѣви́чья; **Mä'gdlein**, *dim.* s. Mä'dchen.
Ma'gen, *m. I. Zk.* желу́докъ; живо́тъ; den - betreffend желу́дочный; einen guten - haben имѣ́ть здоро́вый желу́докъ; (tüchtig essen können) сла́вно ѣ́сть; * терпѣ́ть; споко́йно переноси́ть всё; mit leerem - ausgehen, * вста́ть изъ-за стола́ голо́днымъ; **Ma'genarte'rie**, s. Bau'charte'rie; **-narzenei'**, *f.* 2. *Hlk.* лека́рство для желу́дка od. желу́дочно-крѣпи́тельное; **-nau'sdehnung**, *f.* 2. растяже́ніе желу́дка; **-nba'lsam**, *m. I.* желу́дочный бальза́мъ; **-nbeschwe'rung**, *f.* 2. отягоще́ніе желу́дка; **Ma'genblu'tung**, s. Blu'tbrechen; **-nbrei'**, *m. I. Zk.* пищева́я ка́шица въ желу́дкѣ; свари́вшаяся пи́ща въ желу́дкѣ; **-nbre'nnen**, *n. I. Hlk.* жже́ніе въ желу́дкѣ; s. a. So'dbrennen; **Ma'genbru'ch**, *m. I.* (üche) *Hlk.* желу́дочная гры́жа; **-ndrü'cken**, *n. I.* щемле́ніе въ желу́дкѣ; **-ndrü'se**, s. Bau'chspeicheldrü'se; **Ma'gendrü'sensa'ft**, s. Bau'chspeichel; **-nelixi'r**, *n. I. Hlk.* желу́дочный эликси́ръ; **-nentzü'ndung**, *f.* 2. *Hlk.* воспале́ніе желу́дка; **-nerschla'ffung**, *f.* 2. ослабле́ніе желу́дка; **-nesse'nz**, *f.* 2. *Hlk.* желу́дочная эссе́нція; **-nfie'ber**, s. Da'rmfieber; **-ngefle'cht**, *n. I.* 3. *Zk.* желу́дочное сплете́ніе; **-ngi'cht**, *f. Hlk.* ломо́та желу́дочная; **-ngru'be**, s. He'rzgrube; **-ngru'nd**, *m. I.* дно желу́дка; **-nhau't**, *f. Zk.* желу́дочная перепо́нка; **-nhu'sten**, *m. I.* желу́дочный ка́шель; **-nkata'rrh**, *m. I.* желу́дочный ката́рръ; **Ma'genko'lik**, *f. Hlk.* рѣ́зь въ животѣ́; **-nko'ller**, *m. I. Hlk.* желу́дочный ко́ллеръ; **Ma'genkra'mpf**, *m. I.* (ämpfe) *Hlk.* ко́рча желу́дочная; су́дороги желу́дочныя; **-nkra'nkheit**, *f.* 2. желу́дочная болѣ́знь; **-nkre'bs**, *m. I. Hlk.* ракъ желу́дочный; **-nlei'den**, *n. I.* страда́ніе желу́дка; **-nlo'ch**, s. Ma'genmu'nd; **-nmi'ttel**, s. Ma'genarzenei'; **-nmu'nd**, *m. I. Zk.* пищепріёмникъ; у́стье желу́дка; **-nne'tz**, *n. I. Zk.* са́льникъ; **-npfla'ster**, *n. I. Hlk.* желу́дочный пла́стырь; ** хлѣ́бъ съ ма́сломъ; ** заку́ска; **-npi'lle**, *f.* 2. пилю́ля для желу́дка; **-npu'lver**, *n. I.* поро́шокъ желу́дочный; **-nruh'r**, s. Spei'seruh'r; **-nsa'ft**, *m. I.* (äfte) *Zk. Hlk.* желу́дочный сокъ; **-nsäu're**, *f. Zk. Hlk.* желу́дочная кислота́; **Ma'genschlei'm**, s. Ma'genmu'nd; **Ma'genschlund**, s. Ma'genmu'nd; **Ma'genschme'rz**, *m. I.*, **-nschme'rzen**, *m. pl.* боль въ желу́дкѣ, животѣ́; **-nschwä'che**, *f.* сла́бость желу́дка; **-nschwi'ndsucht**, *f. Hlk.* желу́дочная чахо́тка; **-nseu'che**, *f.* 2. эпизоотическій крова́вый поно́съ; **-nstä'rkend**, *a.* укрѣпля́ющій желу́докъ; **-nstä'rkung**, *f.* 2. крѣпи́тельное лека́рство; **-nstei'n**, *m. I.* 3. желу́дочный ка́мень; гастроли́тъ; **-ntro'pfen**, *m. pl. Hlk.* желу́дочныя ка́пли; **-nü'bel**, *n.* s. Ma'genkra'nkheit; **-nvere'ngung**, *f.* 2. съуже́ніе желу́дка; **-nverri'chtung**, *f.* 2. отправле́ніе желу́дка; **-nverschwä'rung**, *f.* 2. *Hlk.* нагное́ніе желу́дка; **-nwa'ssersucht**, *f. Hlk.* водяна́я болѣ́знь желу́дка; **-nweh'**, s. Ma'genschme'rz; **-nwu'rm**, *m. I.* (ürmer) глиста́; **-nzi'pfel**, s. La'bmagen.
Ma'ger, *a.* (Menschen, Thiere) худоща́вый; сухоща́вый; худотѣ́лый; худо́й; сухо́й; (Thiere) поджа́рый; сухопа́рый; (dünn) то́нкій; худо́й; (Boden) то́щій; magere Zeiten, * худы́я времена́; magere Kost бѣ́дный столъ; ску́дная пи́ща; mageres Fleisch мя́со безъ жира; нежи́рное мя́со; - werden худѣ́ть, по-; **-rkeit**, *f.* худоба́; худоща́вость; **Ma'gern**, *vn.* (*h.*) худѣ́ть, похудѣ́ть.
Magie', *f.* ма́гія; s. a. Zauberei'; **Ma'gier**, *m. I.* магъ; **Ma'giker**, *m.* ма́гикъ; s. a. Schwa'rzkünstler; **Ma'gisch**, *a.* маги́ческій; волше́бный; magische Laterne (Laterna magica), s. Zau'berlate'rne.
Magi'ster, *m. I.* маги́стръ; - werden получи́ть, пріобрѣ́сть сте́пень маги́стра; **Magi'ster-**, *a.* маги́стерскій; **-rdisputatio'n**, *f.* 2. защище́ніе маги́стерской диссерта́ціи; диспу́тъ на сте́пень маги́стра; **-rdissertatio'n**, *f.* 2. диссерта́ція на сте́пень маги́стра; **-rexa'men**, *n. I.* маги́стерскій экза́менъ; испыта́ніе на сте́пень маги́стра; **-rgra'd**, *m. I.* 3., **-rwü'rde**, *f.* 2. сте́пень маги́стра; маги́стерская сте́пень.
Magistra'llinie, *f.* 2. *Gl.* магистра́льная ли́нія; нача́льная стрѣла́ на пла́нѣ.
Magistra't, *m. I.* 3. магистра́тъ; **Magistra'ts-**, *a.* магистра́тскій; **-sglied**, *n. I.* (der), **-sperso'n**, *f.* 2. магистра́тскій членъ; гла́сный.
Magna't, *m. II.* магна́тъ; вельмо́жа; **Magna'ten-**, *a.* магна́тскій; **-nta'fel**, *f.* собра́ніе (пала́та) Ве́нгерскихъ магна́товъ.
Magne'sia, *f. Ng.* магне́зія; горькозёмъ; го́рькая земля́; **Magne'sia-**, **Magne'sien-**, *a. Bw. Hlk.* магнезіа́льный; **-siakü'gelchen**, *n. pl.* лепёшки изъ магне́зіи; **-sienpu'lver**, *n. I.* поро́шокъ изъ магне́зіи.
Magne't, *m. II. Ng. Ntl.* магни́тъ; **Magne't-**, *a. Ng. Ntl.* магни́тный; **-teisen**, *n. I. Bw.* магни́тный желѣзня́къ; **-teisenstein**, *m. I. Bw.* магни́тный желѣзня́къ; **Magne'tisch**, *a.* магни́тный; -sche Kraft магни́тная си́ла; -scher Schlaf, *Hlk.* магнети́ческій сонъ; магнети́ческое усыпле́ніе; **Magnetiseu'r**, *m. I.* 3. магнетизёръ; магнетизи́рующій; **-tisi'ren**, *va. Ntl. Hlk.* магни́тить, на-; намагни́чивать; магни́тить; (Kranke) магнетизи́ровать; **-tisi'rung**, *f.* 2. *Ntl. Hlk.* магнетизи́рованіе; **-ti'smus**, *m. Ntl.* магнети́змъ; **-tkies**, *m. I.* 3. *Bw.* магни́тный колчеда́нъ; **-tnadel**, *f.* 2. *Ntl.* магни́тная стрѣ́лка; **-tstä'bchen**, *n. dim. I. Ntl.* магни́тная полоса́; **-tstein**, *m. I.* 3. магни́тный ка́мень.
Magnifice'nz, *f.* великолѣ́піе; (Titel) высокоро́діе; превосходи́тельство.
Magno'lie, *f.* 2., **Magno'lienbaum**, *m. I.* (äume) *Ng.* магно́лія; тюльпа́нное де́рево лавро́вое; бобро́вникъ.
Mago't, *m. II. Ng.* ма́готъ; ма́го; марты́шка безхво́стая; обезья́на Туре́цкая.
Mahago'ny, **-nybau'm**, *m. I.* (äume) *Ng.* свите́нія краснодре́вная; свите́ново де́рево; **Mahago'ny-**, *a.* - кра́снаго де́рева; **-nyho'lz**, *n. I.* (ölzer) кра́сное де́рево.
Mahd, *f.* (Mähen) *Ldw.* сѣноко́съ; коше́ніе сѣ́на; (Gemähtes) ко́шеная трава́; **Mäh'der**, s. Mä'her; **Mäh'dland**, *n.* s. Heu'schlag; **Mä'hen**, *va. Ldw.* коси́ть; ска́шивать, скоси́ть; * s. Hi'nstrecken, Verni'chten; -, *n. I.* коше́ніе; сѣнно́й поко́съ; **Mä'her**, *m. I.* жнецъ; коса́рь; **-rloh'n**, *n. I.* (öhne) пла́та за коше́ніе; **Mä'hezeit**, *f.* 2. вре́мя коше́нія.
Mahl, *n. I.* 3. (u. Mäler): обѣ́дъ столъ; пиръ; пи́ршество; **Mah'laxt**, *f.* (äxte) топо́рикъ; **Mah'lbrief**, *m. I.* 3. *Sw.* контра́ктъ о постро́йкѣ корабля́; **Mah'len**, *va.* моло́ть; -, *n. I.* моло́тье; молотьба́; помо́лъ; **-lgang**, *m. I.* (änge) (einer Mühle) поста́въ; **-lgeld**, *n. I.* (lder), **-lgroschen**, *m. I.* де́ньги за моло́тье; **-lhammer**, *m. I.* (ä) топо́рикъ.
Mäh'lig, s. Allmäh'lich.
Mah'lmetho'de, *f.* 2. помо́лъ; **Mah'lmetze**, *f.* 2. пла́та муко́ю за моло́тье (od. за помо́лъ); **-lmühle**, *f.* 2. мукомо́льная ме́льница; **-lmüller**, s. Mü'ller; **-lrecht**, *n. I.* 3. пра́во моло́ть; **-lsand**, *m. I.* ры́хлый песо́къ; **-lschatz**, *m. I.* прида́ное; **-lschloss**, *m. I.* (össer) вися́чій замо́къ; **-lstein**, *m. I.* 3. мукомо́льный ка́мень; **-lstrom**, *m. I.* 3. водоворо́тъ; пучи́на; **-lsyste'm**, *n. I.* 3. помо́лъ; **-lzahn**, s. Ba'ckenzah'n;
Mah'lzeit, *f.* 2. (Mittags) обѣ́дъ; (Abends) у́жинъ; - halten сидѣ́ть за столо́мъ; gesegnete -! на здоро́вье!
Mahn-, *a.* напомина́тельный; **-nbrief**, *m. I.* 3. напомина́тельное письмо́; пи́сьменное напомина́ніе.
Mäh'ne, *f.* 2. гри́ва; mit starker, langer - гри́вистый; ohne - безгри́вый.
Mah'nen, *va.* (Jmdn. an od. um etw.) напомина́ть, напо́мнить кому́ о чёмъ; при-; (wozu antreiben) понужда́ть, -ну́дить; (Schuldner) тре́бовать упла́ты до́лга отъ кого́; es mahnt mich, * я побужда́юсь къ чему́, къ кому́; ка́жется; мни́тся; -, *n. I.* напомина́ніе; (des Gläubigers) тре́бованіе упла́ты до́лга.
Mäh'nengri'nd, *m. I. Hlk.* шелуди на гри́вѣ.
Mah'ner, *m. I.* напомина́тель; напомина́ющій кому́ о чёмъ; тре́бователь; тре́бующій чего́-либо; **Mah'nung**, *f.* 2. s. Mah'nen; **-nschreiben**, *n. I.* увѣща́тельное посла́ніе.

Mahomeda'ner, etc. s. Muhameda'ner, etc.
Mahr, *m.* s. Alp, Alpdrücken.
Mähr, s. Mäh're; **Mäh'rchen**, *n. dim. I.* сказка; сказочка; **Mäh'rchen-**, **-nhaft**, *a.* сказочный; **-nhaftigkeit**, *f.* невѣроятность.
Mäh're, *f.* 2. (Pferd) лошадь; (abgemagertes Pferd) кляча; дурная лошадь; лошадёнка; (Stute) кобыла; вѣсть; сказаніе.
Mäh'rte, *f.* 2. *Kk.* * пивной супъ.
Mai, *m. I.* Май; Май мѣсяцъ; **Mai-**, *a.* Майскій; **Mai'baum**, *m. I.* (äume), **Mai'e**, *f.* 2. берёза; берёзка; **Mai'-blü'mchen**, *n. I.*, **Mai'blume**, *f.* 2., **Mai'glöckchen**, *n. I.*, **Mai'lilie**, *f.* 2. ландышъ; **Mai'blumene'ssig**, *m. I.* ландышный уксусъ; **Mai'butter**, *f.* Майское (коровье) масло.
Maid, *f.* дѣва; s. a. Mä'dchen.
Mai'e, *f.* 2. берёзовая вѣтвь.
Mai'er, etc. s. Mei'er, etc.
Mai'fisch, *Ng.* s. Alo'se; **Mai'käfer**, *m. I. Ng.* Майскій жукъ; майка.
Mai'lbahn, s. Ko'lbenspie'l.
Maimo'n, *Ng.* s. Mandri'll.
Mai'monat, s. Mai.
Mai'mücke, *f.* 2. *Ng.* подёнка.
Mai're, *m. I.* (*pl.* Mairs) *Stw.* мѣръ (французскій городничій).
Mais, *m. Ng.* маисъ; кукуруза; Турецкая пшеница; **Mais-**, *a.* маисовый.
Maisch, *m. I.* (beim Bierbrauer) разтворённый солодъ; **-schbottich**, *m. I.* 3., **-schfass**, *n. I.* (ässer) солодильникъ; **Mai'schen**, *va.* (zum Bierbrauen) мѣшать; s. a. Meisch, etc.
Mai'tag, *m. I.* 3. Майскій день.
Mai'trank, *m. I.* Майскій напитокъ изъ шерошницы душистой.
Maitre'sse, *f.* 2. наложница; любовница; **Maitre'ssen-**, *a.* любовничій.
Mai'trieb, *m. I.* 3. *Fw.* Майскій побѣгъ; **Mai'wurm**, *m. I.* (ürmer) *Ng.* Майская букашка; майка.
Majestä't, *f.* 2. (Erhabenheit) величіе; (Gottes) величіе Божіе; (Titel) *Stw.*: Seine Kaiserliche - Его Императорское Величество; **-stä'tisch**, *a.* величественный; **-tsbrief**, *m. I.* 3. царская грамота; **-tsrecht**, *n. I.* 3. царская привилегія; **-tsschmähung**, *f.* 2., **-sverbre'chen**, *n. I. Rw.* оскорбленіе Величества; **-tsverbre'cher**, *m. I.* виновный въ оскорбленіи Величества.
Majo'r, *m. I.* 3. *Kw.* маіоръ.
Majora'n, *m. I. Ng.* майоранъ; маіоранъ; маеранъ; **Majora'n-**, *a.* маіоранный; **-nbutter**, *f.* масло маіоранное; **-nsalbe**, *f.* 2. *Hlk.* мазь маіоранная.
Majora't, *n. I.* 3. право первородства oder старшинства по рожденію; маіоратъ; (Besitzung) маіоратъ; маіоратство; маіоратное имѣніе; **Majora'ts-**, *a.* маіоратный; **-tsherr**, *m. II.* 2. маіоратный владѣлецъ.
Majordo'mus, *m.* палатный меръ; дворецкій.
Majore'nn, *a.* совершеннолѣтній; **-nnitä't**, *f.* совершеннолѣтіе.
Majo'rin, *f.* 2. маіорша.
Majoritä't, *f.* большинство (голосовъ); **Majoritä'ts-**, *a.* - большинства.
Majo'rs-, *a. Kw.* маіорскій; **-srang**, *m. I.* маіорство.

Maka'ko, *m. I. Ng.* макако.
Ma'kel, *m. I.* пятно; порокъ; недостатокъ.
Mäkelei', *f.* 2. порицаніе.
Ma'kelig, *a.* запятнанный; порочный; **Ma'kello's**, *a.* безпорочный; безукоризненный; **Ma'kello'sigkeit**, *f.* безпорочность; безукоризненность.
Mä'keln, *vn.* (*h.*) порицать; охуждать; s. a. Bekri'tteln; (das Mäklergeschäft betreiben) *H.* производить маклерскія дѣла; быть маклеромъ.
Ma'ki, *m. I. Ng.* маки; fliegender -, *Ng.* колуго; лемуръ.
Ma'kler, **Mä'kler**, *m. I.* критикъ; порицатель; разборчивый въ чёмъ; *H.* маклеръ; **Ma'kler-**, **Ma'klers-**, *a.* маклерскій; куртажный; **Ma'klergeschä'ft**, *n. I.* 3. маклерская должность; маклерскія дѣла; куртажъ; **-rgebüh'r**, *f.* 2., **-rloh'n**, *m. I.* (öhne) *H.* маклерскія деньги; куртажныя деньги; куртажъ.
Makre'le, *f.* 2. *Ng.* макрель; скомберъ; **Makre'len-**, *a. Ng.* - макрели; - скомбера; - макреловъ; скомберовъ.
Makrobio'tik, *f. Hlk.* макробіотика; ученіе о продолженіи жизни.
Makro'ne, *f.* 2. *Kk.* макаронъ.
Makulatu'r, *f.* u. *n. I.* макулатура; обёрточная (обвёрточная) бумага; **Makulatu'rbogen**, *m. I.* испорченный листъ; макулатура.
Mal, s. Maal.
Mal, *n. I.* 3. разъ; zu verschiedenen Malen нѣсколько разъ; mit Einem Male съ разу; разомъ; вдругъ; вмѣстѣ; kein - ни разу; никогда; ein - eins ist eins, *Rk.* однажды одинъ одинъ; zwei - drei ist sechs, *Rk.* дважды три шесть; drei - mehr втрое больше; es ist noch ein - so gross это вдвое больше; ein für alle - разъ навсегда; dies - mag es hingehen на этотъ разъ пусть такъ (od. такъ и быть).
Malachi't, *m. I.* 3. *Ng.* малахитъ; **Malachi't-**, *a.* малахитовый.
Ma'laga, *m. I. Wb.* малага.
Malefica'nt, *m. II. Rw.* преступникъ.
Ma'len, *va.* писать красками; (schildern) описывать; (Zimmer) расписывать, -сать; (färben) красить; bunt - раскрашивать, -красить; in Oel - писать масляными красками; in Wasser - писать водяными красками; sich - lassen велѣть снять съ себя портрѣтъ; auf seinem Gesichte malt sich tiefer Gram, * на лицѣ его выразилась глубокая печаль; -, *n. I.* писаніе красками; расписываніе; крашеніе; раскрашиваніе; **Ma'ler**, *m. I.* живописецъ; (Zimmermaler) маляръ; **Ma'ler-**, *a.* живописный; **-rakademie'**, *f.* 2. академія живописи; **-re'rde**, *f.* 2. жёлтая квасцовая земля; **Malerei'**, *f.* 2. картина; (Kunst) живопись; **-re'sel**, s. Staffelei'; **-rfa'rbe**, *f.* 2. краска; (der Kunstmaler) живописная краска; **-rfi'rniss**, *m. I.* (der Kunstmaler) живописный лакъ; (zum Anstreichen) олифа; **-rgo'ld**, *n. I.* сусальное золото; **Ma'lerin**, *f.* 2. живописица; **Ma'lerisch**, *a.* живописный; картинный; **-rku'nst**, *f.* живописное искусство; живопись; **-rlei'm**, *m. I.* живописный клей; **-rmu'schel**, *f.* 2. живописная раковина; **-rschei'be**, s. Pale'tte; **-rschu'le**, *f.* 2. училище, школа живописи; **-rsi'lber**, *n. I.* живописное серебро; **-rsto'ck**, *m. I.* (öcke) муштабель; батожокъ; подпорочка; **-rtu'ch**, *n. I.* холстъ живописный.
Mali'ce, *f.* 2. злость; злоба; коварство; **Malitiö's**, *a.* злобный; злой; коварный.
Mali'ne, *Ng.* s. Ba'chholder, Ba'chhollu'nder.
Malm, *m. I.* пыль; песокъ; s. a. Mulm.
Ma'lter, *n. I.* (Mass) мальтеръ; **-rho'lz**, *n. I.* саженныя дрова.
Malte'ser, s. Malte'serri'tter; **Malte'ser-**, *a. Geog. Gsch.* Мальтійскій; **-rhü'ndchen**, s. Bologne'serhü'ndchen; **-rkreu'z**, *n. I.* 3. Мальтійскій крестъ; **-ro'rden**, *m. I. Gsch.* Мальтійскій орденъ; (Malteser-Ritter) орденъ Мальтійскихъ рыцарей; **-rri'tter**, *m. I.* рыцарь, кавалеръ Мальтійскаго ордена.
Maltraiti'ren, *f.* 2. Mi'sshandeln.
Malvace'en, s. Ma'lvengewä'chse.
Malva'sier, *m. I. Wb.* мальвазі; мальвазія-мадера; **Malva'sierbi'rne**, s. Chri'stbirne.
Ma'lve, *f.* 2. *Ng.* мальва; просвирки; рожа; **Ma'lven-**, *a. Ng.* просвирочный; **-na'rten**, *Ng. Gtn.* s. Ma'lvengewä'chse; **-na'rtig**, *a.* просвирочный; мальвовидный; **-ngewä'chse**, *n. pl. Ng.* мальвовидныя, просвирочныя растенія.
Malz, *n. I.* солодъ; **Malz-**, *a.* солодовный; **-zberei'tung**, *f.* 2. рощеніе солода; **-zboden**, *m. I.* солодовня; солодильникъ; **-zbottich**, *m. I.* 3. солодильный чанъ; солодильникъ; **-zdarre**, **-zdörre**, *f.* 2. солодовня; сушильня солодовная; **Ma'lzen**, *va.* солодить; солодовать; ростить oder дѣлать солодъ; **Ma'lzer**, *m. I.* солодовникъ; солодовщикъ; **-zextra'ct**, *m. I.* 3. пивной экстрактъ; **-zfabri'k**, *f.* 2. солодовенный заводъ; **-zhaus**, *n. I.* (äuser) солодовня; **Ma'lzkübel**, s. Ma'lzbottich; **Ma'lzkrücke**, *f.* 2. (beim Bierbrauen) мѣшалка; **Ma'lzmüh'le**, *f.* 2. солодомольная мельница; **-zquetsche**, *f.* 2. солододавительная машина; **-zsteuer**, *f.* 2. *Stw.* пошлина съ солода; **-ztenne**, *f.* 2. солодовня; **-zträber**, *f. pl.* дробина.
Mama', *f.* мама; матушка; **Mamma'chen**, *n. dim. I.* мамаша; маменька.
Mamie'ring, *f.* 2. *Sw.* мамеренецъ.
Mamma'lien, *n. pl. Ng.* (Säugethiere) млекопитающія животныя.
Mammelu'ck, **Mamelu'k**, *m. II.* мамелюкъ; **Mammelu'cken-**, *a.* - мамелюка; - мамелюковъ.
Mä'mme, § s. Mama'; s. a. Me'mme.
Ma'mmon, *m. I.* богатство временное; земное сокровище; маммонъ; *Kg.* **Ma'mmonsdie'ner**, **-nskne'cht**, *m. I.* 3. * алчущій земныхъ сокровищъ.
Ma'mmuth, *n. I.* 3. *Ng.* мамонтъ; маммонтъ; **Ma'mmuths-**, *a. Ng.* мамонтовый; **-thknochen**, *m. I.* мамонтовая кость.
Man, *pron.* не переводится; глаголъ ставится обыкновенно въ 3-мъ лицѣ множ. числа безъ подле-

жа́щаго; * лю́ди; - spricht, - sagt, * говоря́тъ; - spricht allgemein, всѣ говоря́тъ; - denke sich (stelle sich vor), * предста́вьте себѣ́; wie - will, * какъ уго́дно; wenn - will, * е́сли уго́дно; * е́сли хо́чешь; - könnte, * мо́жно бы́ло; - sollte, * должно́ бы́ло; - hätte sollen, * должно́ бы бы́ло; - kann мо́жно; - kann nicht нельзя́; - sieht ви́дно; wie spricht - dies aus? какъ э́то выгова́ривается; - mag ihm sagen, was - will, * говори́ ему́, что хо́чешь; - mag ihn loben, od. tadeln, * хвали́ его́, и́ли хули́.

Mana'ti, *Ng.* s. See'kuh.

Ma'ncher, Ma'nche, Ma'nches, *pron.* ино́й; друго́й; нѣ́который; нѣ́сколько; - glaubt, denkt ино́й, друго́й ду́маетъ; мно́гіе (od. нѣ́которые) ду́маютъ; manches Mal, zu mancher Zeit, zu manchen Zeiten иногда́; gar Manches мно́гое; man erfährt Manches узнаёшь мно́гое; mancher Mensch нѣ́которые, нѣ́сколько люде́й; **Ma'ncherlei'**, *a. indec.* ра́зный; разли́чный; - Waaren разли́чные това́ры; auf - Art разли́чнымъ о́бразомъ.

Ma'nchester, *m. I. W.* (Zeuch) бума́жный ба́рхатъ; **Ma'nchester-**, *a. W.* бума́жнаго ба́рхата.

Ma'nchmal, *ad.* иногда́.

Ma'nco, *n. I. H.* поте́ря; ущё́рбъ; (Fehlendes) недостаю́щее; **Ca'ssa-Ma'nco**, *H.* недочётъ.

Mandari'n, *m. II.* (in China) мандари́нъ; вельмо́жа; **Mandari'nen-**, *a.* мандари́новый.

Manda'nt, s. Vo'llmachtge'ber.

Manda't, *n. I.* 3. повелѣ́ніе; ука́зъ; поруче́ніе; полномо́чіе; **-ta'r, -ta'rius**, s. Bevo'llmächtigter.

Ma'ndel, *f.* 2. *Ng.* минда́ль; bittere - го́рькій минда́ль; gebrannte - са́харный минда́ль; прали́нъ; aus Mandeln bereitet минда́льный; (15 Stück) пятна́дцать штукъ; - Eier пятна́дцать яи́цъ; (am Halse) *Zk.* желѣза́ миндалеви́дная; минда́лина; **Ma'ndel-**, *a. Ng.* минда́льный; *Zk.* миндалеви́дный; **-la'rtig**, *a.* минда́льный; **-lbau'm**, *m. I.* (äume) *Ng.* минда́льное де́рево; минда́льникъ; **-lbräu'ne**, *f. Hlk.* воспале́ніе миндалеви́дныхъ желѣзъ; **-lbro'd**, *n. I.* минда́льный бискви́тъ; **-lfö'rmig**, *a.* миндалеви́дный; миндалеобра́зный; **-lke'rn**, *m. I.* 3. минда́льное ядро́; минда́лина; **-lklei'e**, *f.* минда́льныя о́труби; **-lkrä'he**, *f.* 2. *Ng.* сивоворо́нка; синеворо́нка; си́вка-воро́нка; **-lku'chen**, *m. I.* минда́льный тортъ; **-lmi'lch**, *f.* минда́льное молоко́; **-lö'l**, *n. I.* 3. минда́льное ма́сло; **-loli've**, *f.* 2. *Ng.* ма́слина минда́льная; **-lsei'fe**, *f.* 2. минда́льное мы́ло; **-lstei'n**, *m. I.* 3. минда́льный ка́мень; минда́льникъ; амигдали́тъ; **-lsto'ff**, *m. I. Schdk.* амигдали́нъ; **-lsy'rup**, *m. I.* минда́льный сиро́пъ; **-ltei'g**, *m. I.* минда́льное тѣ́сто; **-lto'rte**, *f.* 2. минда́льный тортъ; **-lwei'se**, *ad.* по пятна́дцати штукъ.

Mandoli'ne, *f.* 2. *Tk.* мандоли́на.

Mando're, *f.* 2. *Tk.* мандо́ра; банду́ра; (in Kleinrussland) ко́бза; **Mando'renspie'ler**, *m. I.* банду́ристъ.

Mandri'll, *m. I. Ng.* павіа́нъ синещёкій; мандри́лъ; маймо́нъ.

Mane'ge, *f.* 2. мане́жъ.

Ma'nen, *m. pl.* (Geister der Verstorbenen) тѣ́ни усо́пшихъ.

Manga'n, Manga'n-Erz, *n. I.* 3. *Ng. Bw.* ма́рганецъ; **Manga'n-**, *a. Bw.* марганцо́вый; **-njaspis**, *m. I.* сплошны́й манганоли́тъ; **-nglanz**, *m. I.* марганцо́вая обма́нка; **-ngraphi't**, *m. I.* марганцо́вая пѣ́нка; **-nkiesel**, *m. I.* марганцо́вый голы́шъ; манганоли́тъ; **-noxy'd**, *n. I.* марганцо́вая о́кисъ; **-nspecherz**, *n. I.* 3. марганцо́вая смоли́стая руда́; **-nsäure**, *f.* 2. марганцо́вая кислота́; **-nspath**, s. Manga'nkiesel.

Ma'nge, Ma'ngel, *f.* 2. като́къ; **-gebre'tt**, *n. I.* (tter) ска́лка; **-geho'lz**, *n. I.* (ölzer) валёкъ.

Ma'ngel, *m. I.* недоста́токъ; wegen - an Geld за неимѣ́ніемъ де́негъ; (Armuth) ну́жда; нужда́; (Fehler) поро́къ; (an Ordnung, Bildung, gesunder Vernunft) отсу́тствіе чего́; (an Talent etc.) безда́рность; (an Aufmerksamkeit) невнима́ніе; (an Appetit) недоста́токъ апети́та; in - leben терпѣ́ть ну́жду; - woran leiden, haben имѣ́ть недоста́токъ въ чёмъ; aus - по недоста́тку; за неимѣ́ніемъ; es ist hier kein - an etc. здѣсь дово́льно чего́.

Ma'ngel, *f.* etc. s. Ma'nge, etc.

Ma'ngelhaft, *a.* недоста́точный; неудовлетвори́тельный; **-tigkeit**, *f.* недоста́точность; неудовлетвори́тельность.

Ma'ngeln, *vn.* (*h.*) недостава́ть, недоста́ть чего́; es mangelt mir an nichts я ни въ чёмъ не нужда́юсь.

Ma'ngeln, Ma'ngen, s. Ro'llen (Wäsche).

Ma'ngfutter, *n. I.* мѣ́сиво; **-gkorn**, *n. I.* смѣ́шанный хлѣбъ.

Ma'ngold, s. Ru'nkelrü'be.

Manichä'er, *m. I.* манихе́й; ** заимода́вецъ.

Manie', *f.* ма́нія; си́льная страсть къ чему́.

Manie'r, *f.* 2. мане́ръ; о́бразъ; (im Umgange) пріёмы; * ухва́тка; (Gewohnheit) обыкнове́ніе; привы́чка; auf diese - таки́мъ мане́ромъ od. о́бразомъ; mit guter -, * съ добро́мъ; das ist keine -, * э́то не хорошо́; * э́то не прили́чно; * э́то ни на что не похо́же; ist das -? прили́чно ли э́то? идётъ ли э́то; **Manieri'rt**, *a.* натя́нутый; вы́чурный; **Manie'rlich**, *a.* вѣ́жливый; чи́нный; **-chkeit**, *f.* 2. вѣ́жливость; чи́нность.

Manife'st, *n. I.* 3. манифе́стъ; **-statio'n**, *f.* 2. обнаро́дованіе; обнару́женіе; проявле́ніе; **-statio'nseid**, *m. I.* 3. прися́га въ томъ, что ничего́ изъ иму́щества не утаено́; **-sti'ren**, *va.* обнаро́дывать, -довать; обнару́живать, -нить; sich - об-ся; проявля́ться, -ви́ться.

Manipuli'ren, *va.* s. Ha'ndhaben; Beta'sten; **Manipulatio'n**, *f.* 2. ручны́е пріёмы.

Mann, *m. I.* (*pl.* Männer): человѣ́къ; (Mannsperson) мужчи́на; (Ehemann) мужъ; *pl.* Mannen, * вассалы; во́ины; ра́тники; gemeiner Mann, * простолюди́нъ; * просто́й человѣ́къ; (gemeines Volk) * просто́й наро́дъ; простонаро́діе; чернь; der alte Mann стари́къ; *Bw.* ста́рая оста́вленная вы́работка; silberner -, *Bw.* рудно́е простра́нство; der vierte - (im Kartensp.) четвё́ртый; drei - hoch тро́е, втроёмъ; по три въ рядъ; seinen - finden найти́ по себѣ́, кого́ ну́жно; seinen - stehen постоя́ть за себя́; er ist Mannes genug dazu, er ist der - dazu, * онъ въ состоя́ніи сдѣ́лать э́то; * онъ спосо́бенъ къ э́тому; das ist der rechte -, er ist gerade der - dazu, * тако́го и на́добно (od. ну́жно); * э́то какъ разъ для него́; du bist nicht an den rechten - gekommen, * не на того́ попа́лъ; er ist nicht mein -, * онъ не по мнѣ́; * онъ не тако́й, како́го мнѣ ну́жно; bis auf Einen -, * всѣ до одного́; - für -, * по одина́чкѣ; * ка́ждый; wie viel kommt auf den -? ско́лько прихо́дится на ка́ждаго? er ist ein ganzer -, * онъ молоде́цъ; mit - u. Maus, * всѣмъ до́момъ; * со всѣмъ; mit - u. Ross, * съ пѣхо́тою и кавале́ріею; * со все́ю а́рміею; sich als - zeigen, * пока́зывать, -за́ть своё досто́инство; * по- себя́ смѣ́лымъ, хра́брымъ; - wofür sein, * руча́ться за что; * отвѣча́ть за что; zum Manne werden, * мужа́ть, воз-; seinen - stehen стоя́ть, по- за себя́; einen - nehmen выходи́ть, вы́дти за́-мужъ; an den - bringen (Töchter) выдава́ть, -дать за́-мужъ; пристро́ивать, -стро́ить; *H.* (Waaren) продава́ть, -да́ть; * сыска́ть покупщика́ на кого́; selbst ist der -, * умъ царь въ голов́ѣ; ein Wort, ein - да́вши сло́во держи́сь.

Ma'nna, *n. I. Ng. Bibl.* ма́нна; **-nagra's**, *n. I.* (gräser) *Ng.* ма́нная трава́; овся́ница; **-nagrü'tze**, *f.* ма́нная крупа́; (gekocht) ма́нная ка́ша; **-nasy'rup**, *m. I.* ма́нный сиро́пъ; **-nazu'cker**, *m. I.* ма́нный са́харъ; манни́тъ.

Ma'nnbar, *a.* возмужа́лый; *Rw.* совершеннолѣ́тній; **-rkeit**, *f.* возмужа́лость; взро́слость; зрѣ́лость во́зраста; (Mündigkeit) совершеннолѣ́тіе; **Mä'nnchen**, *n. dim. I.* ка́рла; человѣ́чекъ; карапу́зикъ; mein liebes -! (Liebkosung) муженёкъ мой! *Ng.* саме́цъ; - machen, * подпры́гивать; * дѣ́лать пры́жки od. скачки́; der Hase macht -, *Jäg.* за́яцъ сади́тся на за́днія но́ги.

Mannequi'n, *m. I. Mal. Bldh.* манеке́нъ; манеки́нъ; деревя́нная ку́кла.

Mä'nnerha'nd, s. Ma'nnshand; **-rkra'ft**, s. Ma'nnskraft; **-rstä'rke**, s. Ma'nnsstärke; **-rscheu'**, *f.* боя́знь мужчи́нъ; -, *a.* боя́щаяся мужчи́нъ; - sein боя́ться мужчи́нъ; **-rvo'lk**, s. Ma'nnsvolk; **-rwe'rth**, *m. I.*, **-rwü'rde**, *f.* досто́инство му́жа.

Ma'nnesa'lter, *n. I.* му́жескій, зрѣ́лый во́зрастъ; das - erreichen достига́ть, -гнуть му́жескаго во́зраста; приходи́ть, придти́ въ совершё́нныя лѣ́та; возмужа́ть; **-skraft**, *f.* (äfte), **-sstä'rke**, *f.* си́ла му́жа; **-smo'rd**, *m. I.* мужеуби́йство; **-smö'rderin**, *f.* 2. мужеуби́йца; **-svol'k**, *n. I.* мужчи́ны; **-swo'rt**, *n. I.* 3. че́стное сло́во; **Ma'nnfest**, *a.* му́жественный, твё́рдый; **Ma'nngut**, s. Ma'nnlehen; **Ma'nngeri'cht**, *n. I.* 3. (in Esthland) мангери́хтъ; окру́жный судъ; **Ma'nnhaft**, *a.* му́жественный; до́блестный; **-ftigkeit**, *f.* му́жество; до́блесть.

Ma'nnheimergo'ld, s. Pri'nzmeta'll.
Ma'nnheit, *f.* мужество; мужественность; (Zeugungsvermögen) дѣторо́дная способность.
Ma'nnigfach, **-gfa'ltig**, *a.* различный; многоразличный; (vielseitig) многосторонный; (verschieden) разнородный; разнообразный; **-gfaltigkeit**, *f.* 2. различность; многоразличность; разносторонность.
Mä'nniglich, *a.* каждый; всякій.
Manni't, s. Ma'nnazu'cker.
Ma'nnlehen, *n. I.* мужескій ленъ.
Mä'nnlein, s. Mä'nnchen.
Mä'nnlich, *a.* (Geschlecht) мужескій; (tapfer) мужественный; храбрый; **-lichkeit**, *f.* мужественность; мужество.
Ma'nnrichter, *m. I.* (in Esthland) манрихтеръ, окружной судья.
Ma'nnsarbeit, *f.* 2. мужская работа; **-sbild**, *n. I.* (lder) § s. Ma'nnsperso'n; **-sbruder**, *m. I.* мужній братъ; деверь; **Ma'nnschaft**, *f.* 2. *Kw.* солдаты; (Abtheilung Truppen) отрядъ; гарнизонъ; экипажъ (корабля); **Ma'nnscheu**, *a.* s. Mä'nnerscheu'; **Ma'nnsdick**, *a.* толщиною въ человѣка; **-sgesi'cht**, *n. I.* (ter) мужское лицо; **-sgesta'lt**, *f.* 2. мужчина; мужская фигура; **-shand**, *f.* (ände) мужская рука; **-shandschuh**, *m. I.* 3. мужская перчатка; **-sharnisch**, *m. I. Ng.* твердочашникъ; перелойная трава; **-shemd**, *n. I.* 2. мужская рубашка; **-shoch**, *a.* въ человѣческій ростъ; **-shöhe**, *f.* вышина человѣка; человѣческій ростъ; **-shut**, *m. I.* (üte) мужская шляпа; **-skleid**, *n. I.* (der) мужское платье; **-skleidung**, *f.* 2. мужская одежда; **-slang**, **-slänge**, s. Ma'nnshoch, Ma'nnshöhe; **-sleute**, *m. pl.* мужчины (od. мущины); **-sname**, *m. I.* (ens) мужское имя; **-sperso'n**, *f.* 2. мужчина; **-sschneider**, *m. I.* мужской портной; **-sschuh**, *m. I.* 3. мужской башмакъ; **-sschwester**, *f.* 2. золовка; сестра мужа; **-sstamm**, *m. I.* мужеское колѣно; **-sstimme**, *f.* 2. мужской голосъ; **-stoll**, **-stollheit**, s. Ma'nntoll, etc.; **-streu**, *f. Ng.* синеголовникъ; **Ma'nnsucht**, *f.* желаніе выдти за-мужъ; вожделѣніе плотское; **-nnsüchtig**, s. Ma'nntoll; **Ma'nnsvolk**, s. Ma'nnsleute; **-nnszucht**, *f. Kw.* дисциплина; **Ma'nntoll**, *a.* желающая выдти за-мужъ; одержимая нимфоманіею; **-llheit**, *f.* желаніе выдти за-мужъ; **Ma'nnweib**, *n. I.* (ber) женщина съ мужескимъ характеромъ oder съ мужскими ухватками; *баба-гренадеръ; бойбаба; гермафродитъ.
Manome'ter, **Manosko'p**, *n. I. Ntl.* манометръ; духомѣръ.
Manö'ver, *n. I. Kw.* манёвръ; манёвры; **Manövri'ren**, *vn.* (*h.*) маневрировать; дѣлать манёвры.
Mansa'rde, *f.* 2. *Bk.* мансарда; свѣтёлка; вышка; комната на чердакѣ; **-rdenda'ch**, *n. I.* (ächer) кровля съ переломомъ.
Ma'nschen, *va.* § пачкать; мять; комкать; гадить; **-**, *vn.* (*h.*) пачкаться; **Ma'nscher**, *m. I.* пачкунъ; **-scherei'**, *f.* пачканье.
Ma'nschester, s. Ma'nchester.
Mansche'tte, *f.* 2. манжета; рукавчикъ; Mansche'ttenfie'ber, *n. I.* ** страхъ; боязнь; Manschetten haben, * бояться чего-либо; Manschetten bekommen, * струсить.
Ma'ntel, *m. I.* (ä) (für Männer:) плащъ; шинель; (Frauenmantel) салопъ; (Rittermantel) епанча; (Fürsten-, Predigermantel) мантія; (Glockenmantel) форма; (Feuermantel) навѣсъ (у очага); намётъ; епанча; шатёръ; den - nach dem Winde hängen, * примѣняться къ обстоятельствамъ; соображаться съ обстоятельствами; Jmds. Schwachheiten mit dem - christlicher Liebe bedecken, * снисходить къ чьимъ слабостямъ; имѣть съ кѣмъ христіанское терпѣніе; **Ma'ntel-**, *a.* шинельный; **Mä'ntelchen**, *n. dim. I.* шинелька; плащикъ; епанечка; салопецъ.
Mantele't, *n. I. Kw.* мантелетъ; щитъ.
Ma'ntelfu'tter, *n. I.* шинельная подкладка; **-lkra'gen**, *m. I.* шинельный воротникъ; **-lsa'ck**, *m. I.* (äcke) чемоданъ; ранецъ.
Manti'lle, *f.* 2. мантилія.
Ma'ntschen, § s. Ma'nschen.
Manua'l, *m. I.* 3. *Litt.* записная книжка; *Tk.* органная клавіатура; **-lchirurgie'**, *f. Hlk.* хирургическая операція посредствомъ ручныхъ пріёмовъ и машинъ; **-llexikon**, *n. I.* ручной словарь; **Manue'll**, *a.* ручной.
Manufactu'r, *f.* 2. (Ort) мануфактура; (Arbeit) издѣліе; **-ri'st**, *m. II.* мануфактуристъ; **-rwaa're**, *f.* 2. мануфактурный товаръ.
Manuscri'pt, *n. I.* 3. манускриптъ; рукопись.
Ma'ppe, *f.* 2. портфель.
Marasma'tisch, **Mara'smisch**, *a. Hlk.* происходящій отъ истощенія; **-smus**, s. A'ltersa'bgestorbenheit.
Marcasi't, *m. I. Ng.* марказитъ; сѣрный колчеданъ; желѣзный камень; **-si'tperlen**, *f. pl.* бусы, налитые бловомъ; марказиты.
Ma'rder, *m. I. Ng.* куница; (sibirischer) колонокъ; кулонокъ; **Ma'rder-**, *a.* куній; **-rei'sen**, *n. I.*, **-rfa'lle**, *f.* 2. клявцы для ловленія куницъ; **-rfe'll**, *n. I.* 3. куній мѣхъ.
Mare'lle **More'lle**, *f.* 2. *Ng. Gtn.* черешня; гріотка.
Margare'thchen, *n. dim. I.*, **Margare'thenblu'me**, *f.* 2. *Ng.* красная маргаритка (скороепѣлая); бѣльцовые цвѣты.
Margina'l-, etc. s. Rand-, etc.; **Margina'lien-**, *f. pl. Bchdr.* замѣчанія на полѣ книги.
Mari'enba'd, *n. I. Geog.* тѣплая ванна Маріенбадская; *Schdk.* водяная баня; **-nbi'ld**, *n. I.* (lder) образъ Богородицы; образъ Божіей Матери; **-nblu'me**, *f.* 2., **-nblü'mchen**, *n. dim. I. Ng.* маргаритка; **-ndi'stel**, *f.* 2. *Ng.* остро-пестро; остропестро; остро-пѣстръ; татарникъ марьинъ; **-nfe'st**, *n. I.* 3. праздникъ Богородицы; **-nfla'chs**, *Ng.* s. Lei'nkraut (gemeines); **-ngla's**, *n. I. Ng. Bw.* слюда; **-nglö'ckchen**, *n. I.* колокольчикъ жёсткій; **-nhi'rse**, s. Stei'nhirse; **-nkä'fer**, *m. I. Ng.* божья коровка; козявка; **-nki'rche**, *f.* 2. церковь Божіей Матери od. Богоматери; **-nro'se**, s. Päo'nie; **-nrö's'chen**, s. Ma'ssliebchen; **-nta'g**, *m. I.* 3. *Kg.* праздникъ Богородицы.
Mari'lle, s. Apriko'se.
Mari'ne, *f.* 2. флотъ; **Mari'ne-**, *a.* флотскій; морской; **Mari'neministe'rium**, *n. I.* (rien) *Stw.* Морское Министерство; **-neofficie'r**, *m. I.* 3. флотскій, морской офицеръ; **-neresso'rt**, *m. I. Stw.* морское вѣдомство.
Marini'ren, *va. Kk.* мариновать; marinirter Fisch маринованная, духовая рыба.
Marione'tte, *f.* 2. маріонетка; **-ttenspie'l**, *n. I.* 3. кукольная комедія.
Mark, *f.* 2. (Gränzscheide) межа; рубежъ; граница; (Gebiet) область; (Gewicht, Münze) марка; фишка.
Mark, *n. I. Zk.* мозгъ; (eines Baumes) сердцевина; *(Bestes) самое лучшее; Jmdm. das - aussaugen, * разорять, -рить кого въ конецъ.
Ma'rkband, *n. I.* (änder) *Zk.* (grosses, des Gehirns) большая спайка мозга; **-kbein**, *n. I.* 3. мозговая кость.
Ma'rke, *f.* 2. (beim Spiel) марка; *Ktsp.* фишъ; фишка.
Ma'rken, s. Marki'ren.
Markete'nder, *m. I.* маркитантъ; **Markete'nder-**, *a.* маркитантскій; **-rin**, *f.* 2. маркитантша.
Ma'rkfasern, *f. pl.* (der Pflanzen) сердцевинныя волокна; **-rkfortsä'tze**, *m. pl.* (der Nieren) *Zk.* мозгомягкотные пучки въ почкахъ; **-rkgere'chtigkeit**, *f.* 2. право выгона; **-rkgewi'cht**, *n. I.* 3. марочный вѣсъ; **Ma'rkgraf**, *m. I.* 2. маркграфъ; **Ma'rkgrafen-**, *a.* маркграфскій; **-kgrafenpu'lver**, *n. I.* маркграфскій порошокъ; **-kgräfin**, *f.* 2. маркграфиня; **-kgräflich**, *a.* маркграфскій; **-kgrafschaft**, *f.* 2., **-kgrafthum**, *n. I.* (ümer) маркграфство.
Ma'rkhaut, *f.* (häute) мозговая оболочка; **-khöhle**, *f.* 2. полость кости; **-khügel**, *m. I.* возвышеніе мозга; **Ma'rkicht**, *a.* мозговатый; похожій на мозгъ; **Ma'rkig**, *a.* мозговой; *Ng.* мякотный; (kräftig) сильный; дюжій; *Mal.* животворный; нѣжный.
Marki'ren, *va.* мѣтить; отмѣчать, -мѣтить; за-; по-; маркировать; **Marki'rt**, *pp.* u. *a.* рѣзкій; замѣтный.
Ma'rkknochen, *m. I.* мозговая кость; **-kkno'ten**, *m. I. Zk.* (des Gehirns), s. Varo'lische Brü'cke.
Ma'rkscheide, *f.* 2. s. Grä'nzscheide; *Ng.* сердцевинная порубка; **-kscheideku'nst**, *f. Httk.* маркшейдерское искусство; **-kscheider**, *m. I.* маркшейдеръ; горный землемѣръ; **-kscheidung**, *f.* 2. размежеваніе полей; **-kstein**, *m. I.* 3. пограничный камень; **-ksubsta'nz**, *f.* 2. *Zk.* существо мозгомягкотное; - der Nerven, *Zk.* нервная мягкость; мозговина.
Markt, *m. I.* (*pl.* Märkte): рынокъ; базаръ; (kleine Messe) ярмарка; zu Markte bringen привозить, -везти, -вѣзть что на рынокъ; * выставлять, -вить что на показъ; выказывать, -зать; seine eigene Haut zu Markte tragen, * подвергать себя опасности; рисковать; **Markt-**, *a.* рыночный; *H.* торговый; **-ktaufseher**, *m. I.* торговый, рыночный староста; рядскій староста; **-ktbrod**, *n. I.* 3. рыночный хлѣбъ; **-ktbude**, *f.* 2. ярмарочная (od. яр-

маночная) лáвка; **-ktfahne**, *f.* 2. знáмя, вывѣшиваемое въ базáрные дни; **-ktflecken**, *m. I.* мѣстéчко; **-ktfreiheit**, *f.* 2. прáво торгóвли; прáво производи́ть торгъ; **-ktgast**, *m. I.* (äste) пріѣ́зжій, иногорóдный купéцъ; **-ktgeld**, *n. I.* (lder) вы́рученныя дéньги; вы́ручка; s. a. Ei'nkaufsge'ld; Sta'ndgeld; **-ktgere'chtigkeit**, s. Ma'rktfreiheit; **-ktgut**, *n. I.* (üter) ры́ночный товáръ; **-kthalle**, *f.* 2. торгóвая галлерéя; **-ktherr**, s. Ma'rktaufseher; **-ktkorb**, *m. I.* (örbe) ры́ночная корзи́нка; **-ktleute**, *mf. pl.* ры́ночные торгóвцы; **-ktmeister**, s. Ma'rktaufseher; **-ktordnung**, *f.* 2. ры́ночное положéніе; **-ktplatz**, *m. I.* (ätze) ры́нокъ; плóщадь; базáрная, торгóвая плóщадь; базáръ; **-ktpreis**, *m. I.* 3. ры́ночная, спрáвочная цѣ́нá; **-ktrecht**, s. Ma'rktfreiheit; **-ktschenke**, *f.* 2. ры́ночный шинóкъ; **-ktschreier**, *m. I.* шарлатáнъ; **-ktschreierei'**, *f.* 2. шарлатáнство; **-kttag**, *m. I.* 3. торгóвый, ры́ночный, базáрный день; **-ktvogt**, s. Ma'rktaufseher; **-ktwaare**, *f.* 2. ры́ночный товáръ; **-ktzettel**, *m. I.* ры́ночная тáкса; **-ktzoll**, *m. I.* (ölle) ры́ночная пóшлина. [ни́ца.

Ma'rkung, *f.* 2. грань; рубéжъ; гра-

Ma'rkvoll, *a.* мозговóй, здорóвый, си́льный; **-rkzellen**, *f. pl.* (der Knochen) *Zk.* клѣтчáтое (od. сѣтчáтое, ноздревáтое) веществó кóсти; **-rkzieher**, **-rklöffel**, *m. I. Zk.* мозговáя лóжечка.

Ma'rmel, *m. I.* кáменный, мрáморный, фарфóровый, стекля́нный шáрикъ; **Ma'rmelstei'n**, *m. I.* 3. s. Ma'rmor.

Marmela'de, *f.* 2. мармелáда; я́годникъ.

Ma'rmor, *m. I. Ng.* мрáморъ; мáрморъ; **Ma'rmor-**, *a.* мрáморный; мáрморный; **Ma'rmoräh'nlich**, s. Ma'rmora'rtig; **-ra'rbeit**, *f.* 2. мрáморная рабóта; **-ra'rbeiter**, *m. I.* мрáморщикъ; мрáморникъ; **-ra'rt**, *f.* 2. родъ мрáмора; **-ra'rtig**, *a.* на подóбіе мрáмора; - anstreichen крáсить, вы- подъ мрáморъ; **-rba'nd**, *m. I.* (ände) *Bchb.* переплётъ подъ мрáморъ; **-rbi'ld**, *n. I.* (lder) мрáморная статýя; **-rblo'ck**, *m. I.* (öcke) кусóкъ мрáмора; **-rboh'rer**, *m. I.* мрáморный буръ; ваяло; долотó; **-rbre'cher**, *m. I.* ломáющій мрáморъ; **-rbru'ch**, *m. I.* (üche) мрáморная лóмка; **-ri'ren**, *va.* раскрáшивать, -крáсить подъ мрáморъ; (ädern) наводи́ть, -вести́, -вéсть жи́лки; **-ri'rt**, *pp.* u. *a.* поддѣ́ланный подъ мрáморъ; **-rli'lie**, *f.* 2. *Ng.* ря́бчикъ; **Ma'rmorn**, *a.* мрáморный; мáрморный; **-rpla'tte**, *f.* 2. мрáморная доскá; **-rsaa'l**, *m. I.* (säle) мрáморная зáла; **-rsäu'le**, *f.* 2. мрáморный столбъ; мрáморная колóнна; **-rschlei'fer**, *m. I.* полирóвщикъ мрáмора; **-rstei'n**, s. Ma'rmor; **-rwa'nd**, *f.* (ände) мрáморная стѣнá.

Maro'de, *a.* утомлённый; устáлый; **Marodeu'r**, **Marodi'rer**, *m. I.* 3. мародёръ; **Marodi'ren**, *vn.* (*h.*) *Kw.* мародёрствовать; занимáться мародёрствомъ; отставáть отъ áрміи для грабежá; (Bienen) собирáть мёдъ на цвѣтáхъ; -, *n. I.* мародёрство; грабёжъ; (der Bienen) понóсъ; собирáніе мёда съ цвѣтóвъ.

Marokka'nisch, *a.* s. Maroqui'n.

Maro'ne, *f.* 2. большóй каштáнъ; **-nenbau'm**, *m. I.* (äume) *Ng.* каштáновое дéрево; **-nenpi'lz**, *m. I.* 3. *Ng.* болéтъ каштáновый.

Maroqui'n, *m. I.* (marokkanisches Leder) *Bchb. etc.* сафья́нъ.

Maro'tte, s. Na'rrenko'lbe; *Na'rrheit.

Marqueu'r, *m. I.* маркёръ.

Marqui's, *m. indec.* марки́зъ; **Marqui'se**, **Marqui'sin**, *f.* 2. марки́за; s. a. Fe'nstervo'rhang. [korb.

Mars, *m. Stk.* Марсъ; *Sw.* s. Ma'st-

Marsch, *m. I.* (*pl.* Märsche) *Tk.* маршъ; *Kw.* похóдъ; (Tagesmarsch) перехóдъ; путь.

Marsch, *f.* 2. s. Ma'rschland. [рёдъ!

Marsch! *int.* маршъ! ступáй; впе-

Ma'rschall, *m. I.* (älle) *Kw.* мáршалъ; **Ma'rschall**, **Ma'rschalls-**, *a.* *Kw.* мáршальскій; **-llin**, *f.* 2. мáршальша; **-llssta'b**, *m. I.* (äbe) *Kw.* мáршальскій жезлъ.

Ma'rschboden, *m. I. Ldw.* болоти́стая пóчва.

Ma'rschcommissä'r, *m. I.* 3. маршкомиссáръ; **-schfertig**, *a.* готóвый въ похóдъ od. къ похóду; sich - machen готóвиться, приготовля́ться, -виться къ похóду.

Ma'rschfieber, *Hlk.* s. Su'mpffieber.

Marschi'ren, *vn.* (*s.*) маршировáть; вы́ступать, -пить; быть въ похóдѣ (на пути́).

Ma'rschland, *n. I.* (änder) *Ldw.* ни́зменное, болоти́стое мѣ́сто; **-schländer**, *m. I.* жи́тель (od. обитáтель) ни́зменныхъ мѣстъ.

Ma'rschlinie, **-schroute**, *f.* 2. маршрýтъ; **-schvorrath**, *m. I.* (äthe) похóдный запáсъ od. провіáнтъ.

Ma'rsfeld, *n. I. Geog.* Мáрсово пóле; **-sgast**, *m. I.* (äste) *Sw.* мáрсовый; карáульный на мáрсѣ; **-sraa**, *f.* 2. мáрсъ-рай; **-ssegel**, *n. I.* мáрсель; **-sstenge**, *f.* 2. *Sw.* марсъ-стéнга.

Ma'rstall, *m. I.* (älle) глáвная конюшня.

Ma'rter, *f.* 2. мýка; мучéніе; (Folter) пы́тка; **-rba'nk**, *f.* (änke) пы́тка; **Ma'rterer**, *m. I.* мучи́тель.

Mä'rterer etc., s. Mä'rtyrer.

Ma'rtergerä'th, **Ma'rterinstrume'nt**, *n. I.* 3. пы́точное орýдіе; **-rgeschi'chte**, *f.* сказáніе, повѣствовáніе о мýченикѣ (мýченикахъ); **-rka'mmer**, s. Fo'lterka'mmer; **Ma'rterle'ben**, *n. I.* мучи́тельная жизнь; **Ma'rtern**, *va.* мýчить; (foltern) пытáть; истязáть; подвергáть, -гнуть когó пы́ткѣ; sich worüber - u. quälen мýчиться чѣмъ; ломáть себѣ́ гóлову надъ чѣмъ.

Ma'rterto'd, *m. I.* мучи́тельная смерть; **Ma'rtervoll**, *a.* мучи́тельный; **-rwo'che**, s. Cha'rwoche.

Martia'lisch, *a.* s. Krie'gerisch; *Schdk.* марціáльный.

Marti'ni, **Ma'rtinsta'g**, *m. I.* 3. Мартыновъ день.

Mä'rtyrer, *m. I.* мýченикъ; heiliger - священномýченикъ; erster - первомýченникъ (Святóй Стефáнъ); - einer Sache sein, * страдáть, по- за что; терпѣ́ть, по- за что; **-rin**, **Mä'rtyrin**, *f.* 2. мýченица; **-rkro'ne**, *f.* 2. мýченическій вѣнéцъ; мýченическое тéрніе; **-rthu'm**, *n. I.* мýченичество; страдáльчество; **-rto'd**, *m. I.* мýченическая, страдáльческая смерть.

März, *m. I.* Мартъ; Мартъ мѣ́сяцъ; **März-**, **Mä'rzen-**, *a.* Мáртовскій; **-zbier**, *n. I.* 3. Мáртовское пи́во; **-zblume**, *f.* 2., **-zglöcklein**, s. Früh'lingslevko'je.

Marzipa'n, *m. I.* марципáнъ; миндáльные конфéкты.

Mä'rzschein, *m. I. Stk.* новолýніе въ Мáртѣ мѣ́сяцѣ; **-zschnee**, *m. I.* Мáртовскій снѣгъ; **-zveilchen**, *n. I.*, **-zvio'le**, *f.* 2. *Ng.* фіáлка (фіолéтка, віолéтка) души́стая; **-zwurz**, **-zwurzel**, s. Benedi'ctenkrau't.

Ma'sche, *f.* 2. пéтля; **Ma'schig**, *a.* состоя́щій изъ пéтель.

Maschi'ne, *f.* 2. мáшина; мáхина; (langsamer etc. Mensch), * неповорóтливый человѣ́къ; * мѣшóкъ; **Maschi'nen-**, *a.* маши́нный; **-nfabri'k**, *f.* 2. маши́нная фáбрика; **-nleh're**, s. Mecha'nik; **-nmä'ssig**, *a.* машинáльный; (mechanisch) механи́ческій; **-nmei'ster**, *m. I.* маши́нный мáстеръ; машини́стъ; **-npapie'r**, *n. I.* 3. маши́нная бумáга; **-nwe'rk**, *n. I.* 3. мáшины; **-nwe'sen**, *n. I.* часть механи́ческая; **Maschinerie'**, *f.* 2. мáшины; **Maschini'st**, s. Maschi'nenmei'ster.

Masculi'num, *n. I.* (*pl.* -lina) *Spl.* мýжескій родъ; es ist ein -, *Spl.* э́то слóво мýжескаго рóда.

Ma'ser, *f.* 2. (im Holze) жи́лки; вóлны; (auf der Haut) прыщъ; пятнó; *Hlk.* s. Ma'sern; **-rfle'ck**, *m. I.* 3. пятнó; **-rho'lz**, *n. I.* кáповое, свилевáтое дéрево; **Ma'serig**, *a.* съ жи́лками, свилевáтый; струи́стый; волни́стый; **Ma'sern**, *f. pl. Hlk.* корь; **Ma'sern**, *a.* кáповый; съ жи́лками; **Ma'sernfie'ber**, *n. I.*, **-nkra'nkheit**, *f.* 2. кóрьная лихорáдка.

Ma'ske, *f.* 2. мáска; личи́на; unter der - der Freundschaft, * подъ личи́ною дрýжбы; **Ma'sken-**, *a.* маскерáдный; **-na'nzug**, *m. I.* (üge) маскерáдный костю́мъ; **-nba'll**, *m. I.*, **-nfe'st**, *n. I.* 3. маскерáдъ; балъ-маскерáдъ; **-nklei'd**, *n. I.* (der) маскерáдное плáтье; **-nwe'spe**, *f.* 2. *Ng.* димóрфа; двуобрáзка; **Maskera'de**, *f.* 2. маскерáдъ; **Maski'ren**, *va.* маскировáть, за-; надѣвáть, -дѣть мáску; sich - маскировáться, за-; надѣвáть, -дѣть на себя́ мáску; -, *n. I.* маскировáніе.

Maskopei', s. Ha'ndelsverei'n.

Ma'slieben, s. Ma'ssliebchen.

Mass, s. Me'ssen, *va. irr.*

Mass, *n. I.* 3. мѣ́ра; мѣ́рка; - u. Gewicht мѣ́ра и вѣсъ; мѣ́рка; (Bier, Branntwein) крýжка; (Mässigung) умѣ́ренность; im hohen Masse, im höchsten Masse въ вы́сшей стéпени; nach dem Masse, in dem Masse, wie etc. по мѣ́рѣ тогó, какъ и пр.; im vollen Masse въ пóлной мѣ́рѣ; *совершéнно, *достáточно; ohne - безъ мѣ́ры; не мѣ́ряя; ohne - u. Ziel безъ мѣ́ры; weder - noch Ziel halten не знáть мѣ́ры; употребля́ть что безъ мѣ́ры; быть неумѣ́реннымъ; Jmdm. - nehmen (Schneider, Schuhmacher) снимáть, снять съ когó мѣ́рку; nach - verkaufen продавáть, -дáть мѣ́рою; - haltend in Allem, * наблюдáя во всёмъ умѣ́ренность; kein - worin

halten не знать чему́ мѣ́ры; не воздéрживаться въ чёмъ.

Massacri'ren, s. Nie'derma'chen, Nie'derme'tzeln.

Mä'ss'chen, *n. dim. I.* мѣ́рка; мѣ́рочка.

Ma'sse, Maa'sse, *f.* 2. мѣ́ра; ohne -n безъ мѣ́ры; über die Massen, über alle Massen чрезмѣ́рно; чрезчу́ръ; сли́шкомъ; чрезвыча́йно; gehöriger Massen надлежа́щимъ óбразомъ; какъ слѣ́дуетъ; gebührender Massen прили́чнымъ óбразомъ; einiger od. gewisser Massen нѣ́которымъ óбразомъ; folgender Massen слѣ́дующимъ óбразомъ; solcher Massen таки́мъ óбразомъ.

Ma'sse, *f.* 2. мнóжество; ку́ча; (Stoff) ма́сса; веществó; (Mischung) соста́въ; смѣ́сь; *Ntl. Stk.* тóлща; ма́сса; (Bestand eines Körpers) соста́въ; (Vermögensmasse) капита́лъ; ма́сса; in - sich erheben, * возстава́ть, -ста́ть толпа́ми; in dichten Massen liegend сплóшный.

Ma'ssen, *conj.* * s. Weil, Inso'fern.

Ma'ssenfeu'er, *n. I. Kw.* сплóшный огóнь; огóнь пѣхóтныхъ массъ; **-nhaft**, **-nwei'se**, *ad.* ма́ссами; ку́чами; толпа́ми.

Ma'ssflasche, *f.* 2. мѣ́рная буты́лка.

Ma'ssgabe, *f.* мѣ́ра; nach - смотря́ по чему́; по мѣ́рѣ; на основа́ніи; согла́сно чему́; **Ma'ssgebend**, *a.* служа́щій мѣ́риломъ od. основа́ніемъ od. руковóдствомъ; руковóдственный; - sein служи́ть руковóдствомъ; **-ssgeblich**, *a.* руковóдственный; примѣ́рный; *ad.* согла́сно съ чѣмъ; **-ssgebung**, s. Ma'ssgabe; ohne - ничегó не предпи́сывая; безъ вся́каго предписа́нія.

Mä'ssig, *a.* умѣ́ренный; воздéржный; (mittelmässig) посрéдственный; - leben жить умѣ́ренно; наблюда́ть во всёмъ умѣ́ренность; **Mä'ssigen**, *va.* (Strafe) умѣря́ть, -рить; (Ausdrücke) * смягча́ть, -чи́ть; sich - удéрживаться, -жа́ться; воз-; **Mä'ssigkeit**, *f.* умѣ́ренность; воздéржность; (im Essen) воздержа́ніе; **-tsgese'llschaft**, *f.*, **-tsverei'n**, *m. I.* 3. óбщество умѣ́ренности od. трéзвости; **Mä'ssigung**, *f.* умѣ́реніе; (der Leidenschaften) обу́здываніе; укрощéніе.

Massi'v, *a.* масси́вный; сплóшный; (derb, robust) плóтный; дю́жій; (Metalle) чи́стый; massives Gold чи́стое зóлото; massiver Ring кольцó изъ чи́стаго зóлота; massives Gebäude ка́менный домъ.

Ma'sskanne, *f.* 2., **-sskru'g**, *m. I.* (üge) кру́жка.

Ma'ssliebchen, *n. I.*, **-ssliebe**, *f.* 2. *Ng.* скороспѣ́лка; маргари́тка.

Ma'sslos, *a.* безмѣ́рный; **-sslosigkei't**, *f.* безмѣ́рность; **-ssnahme**, 2. мѣ́ра; размѣ́ръ; **-ssregel**, *f.* 2. мѣ́ра; пра́вило (Anordnung) распоряжéніе; Massregeln treffen, ergreifen, zu Massregeln schreiten принима́ть, -ня́ть мѣ́ры; **Ma'ssstab**, *m. I.* (äbe) мѣ́ра; масшта́бъ; машта́бъ; etwas zum Massstabe nehmen сообража́ться съ чѣмъ; **Ma'ssweise**, *ad.* мѣ́рками; (Wein, Bier) кру́жками; штóфами.

Mast, *m. I.* 2. *Sw.* ма́чта.

Mast, *f.* кормъ; (für Gänse, Kapaunen) мѣ́сятка; мѣ́сиво; (Mästen) отка́рмливаніе.

Ma'stbaum, *m. I.* (äume) *Sw.* ма́чта.

Ma'stdarm, *m. I.* (ärme) *Zk.* за́днепрохóдная кишка́; за́дній прохóдъ; оса́дникъ; **-mbru'ch**, *m. I.* (üche) *Hlk.* гры́жа за́дняго прохóда; **-mentzü'ndung**, *f.* 2. *Hlk.* воспалéніе заднепрохóдной кишки́; **-mgefle'cht**, *n. I.* 3. *Zk.* почечу́йное сплетéніе.

Ma'sten, *Sw.* s. Bema'sten.

Mä'sten, *va.* отка́рмливать, -корми́ть.

Ma'stenho'lz, *n. I.* (ölzer) *Sw.* мачтовóй лѣ́съ; мачтóвникъ.

Ma'stgans, *f.* (änse) откóрмленный гусь; **-stgeld**, *n. I.* дéньги за отка́рмливаніе; пла́та за откóрмку; **-stheerde**, *f.* 2. убóйное ста́до.

Ma'stholz, s. Ma'stenho'lz.

Ma'stix, *m. I. Ng.* масти́ка; **Ma'stix-**, *a. Ng.* масти́чный; **-xbau'm**, *m. I.* (äume) *Ng.* масти́чное (фиста́шковое) дéрево; фиста́шка масти́чная; **-xgei'st**, *m. I. Schdk.* спиртъ масти́чный; **-xkö'rner**, *n. pl.* масти́ка въ зёрнахъ; **-xkrau't**, s. Ka'tzengama'nder.

Ma'stkorb, *m. I.* (örbe) *Sw.* марсъ.

Ma'stkraut, *n. I. Ng.* мша́нка; жиру́ха.

Ma'stlos, *a.* безъ мачтъ; - werden, *Sw.* лиша́ться, лиши́ться мачтъ.

Ma'stochs, *m. II.* откóрмленный быкъ; **-stschwein**, *n. I.* 3. откóрмленная свинья́; свинья́, отка́рмливаемая на убóй.

Mä'stung, *f.* отка́рмливаніе; откóрмка.

Ma'stvieh, *n. I. Ldw.* скотъ, откóрмленный на убóй; убóйный скотъ.

Ma'stwächter, *m. I. Sw.* карау́льный на ма́рсѣ; марсовóй; **-stwand**, *f.* (ände) *Sw.* ва́нты; **-stwangen**, *f. pl. Sw.* шка́ли; ва́нги; **-stwerk**, *n. I.* 3. *Sw.* ма́чты.

Ma'stzeit, *f.* врéмя откóрмки.

Masu'rek, *m. I.*, **Masu'rka**, *f. Tzk.* мазу́рка.

Matado'r, *m. I.* 3. *Ktsp.* матадóръ; гла́вный (oder ста́ршій) кóзырь; * зна́тный человѣ́къ; * пéрвый въ своёмъ рóдѣ; (reicher Kauz) * бога́чъ.

Materia'l, *n. I.* (lien) матеріа́лъ; припа́сы; **-lbude**, s. Materia'lwaarenbu'de; **-lfarbe**, *f.* 2. москоти́льная кра́ска; **-lhandel**, *m. I.*, **-lhandlung**, *f.* 2. торгъ москоти́льными това́рами; **-lhändler**, *m. I.* прода́вецъ москоти́льныхъ това́ровъ; **-li'smus**, *m. Philos.* матеріали́змъ; **-riali'st**, *m. II. Philos.* матеріали́стъ; послѣ́дователь матеріали́зма; *H.* s. Materia'lhändler; **-litä't**, *f.* матеріа́льность; веще́ственность; **-lwaare**, *f.* 2. москоти́льный това́ръ; **-lwaarenbu'de**, *f.* 2. москоти́льная ла́вка.

Mate'rie, *f.* 2. матéрія; (Stoff) веществó; (Eiter) *Hlk.* гной; су́кровица; electrische -, *Ntl.* электри́ческое веществó; magnetische - магнети́ческая матéрія; (Gegenstand der Rede) предмéтъ рѣ́чи; (Wesentliches) су́щность дѣ́ла; **Materie'll**, *a.* матеріа́льный; веще́ственный; dem -riellen Rechte nach по существу́ своему́.

Mathema'tik, *f.* матема́тика; **-tiker**, *m. I.* матема́тикъ; **-tisch**, *a.* математи́ческій; -, *ad.* математи́чески.

Matra'tze, *f.* 2. матра́цъ; тюфя́къ; **-tzenma'cher**, *m. I.* матра́цникъ.

Matri'kel, *f.* 2. матри́кулъ; спи́сокъ; in die - einschreiben, s. Immatriculi'ren; **-lschei'n**, *m. I.* 3. свидѣ́тельство о внесéніи въ матри́кулъ.

Matrimonia'l, *a.* бра́чный; супру́жескій; **-lien**, *n. pl.* бра́чныя дѣла́.

Matri'ze, *f.* 2. *Bchdr.* матри́ца; ма́точникъ.

Matro'ne, *f.* 2. пожила́я, почтéнная жéнщина; (achtbare Frau) почтéнная ба́рыня.

Matro'se, *m. II.* матрóсъ; **Matro'sen-**, *a. Sw.* матрóсскій; **-na'rt**, *f.*: auf, nach - по-матрóсски; **-nklei'dung**, *f.* 2. матрóсское пла́тье; матрóсская одéжда; **-npre'ssen**, *n. I. Sw.* принуждённый набóръ матрóсовъ.

Matsch, *m. I. Ktsp.* шлемъ; суха́я; (im L'hombrespiel) прóигрышъ; капóтъ; - machen дать шлемъ; взять всѣ взя́тки; - werden проигра́ть шлемъ; не взять ни однóй взя́тки; -, s. a. Schmutz, U'nrath; **Ma'tschen**, *va. Ktsp.* обы́грывать, обыгра́ть; s. a. Ma'ntschen.

Matt, *a.* сла́бый; вя́лый; утомлéнный; уста́лый; (Glas etc.) ту́склый; (Blick) тóмный; (Farbe) блѣ́дный; (Getränke) не крѣ́пкій; сла́бый; (Gold, Silber) ма́товый; (im Schach) матъ; - werden утомля́ться, -ми́ться; ослабѣва́ть, -бѣ́ть, -бнуть; (trübe) ту́скнуть, по-; - machen (Gold, Silber) наводи́ть, навести́, -вéсть матъ на зóлото и пр.

Ma'tte, *f.* 2. рогóжа; цынóвка; (geronnene Milch) творóгъ; простоква́ша; (kleine Wiese) *Ldw.* лужóкъ; лужа́йка.

Ma'tten, *va.* s. Matt (machen).

Ma'ttenblu'me, s. Bu'tterblu'me; **-nfle'chter**, *m. I.* рогóжникъ; цынóвочникъ; **-nma'cher**, s. Ma'ttenfle'chter; **-nsa'ck**, *m. I.* (äcke) куль рогóжный.

Ma'ttgold, *n. I.* ма́товое зóлото; **-ttheit**, **Ma'ttigkeit**, *f.* утомлённость; уста́лость; сла́бость; вя́лость; ту́склость; тóмность; блѣ́дность; **Ma'ttvergo'ldung**, *f.* 2. ма́товая позолóта.

Maturitä't, s. Rei'fe; **-tsexa'men**, *n. I.* оконча́тельное испыта́ніе по оконча́ніи ку́рса; **-tszeugniss**, *n. I.* 3. свидѣ́тельство объ успѣ́шномъ оконча́ніи ку́рса учéнія.

Matz, *m. I.* s. Quark; *§ óлухъ.

Ma'tze, *f.* 2. безква́сный хлѣ́бъ; прѣ́сный хлѣ́бъ.

Ma'tzensei'de, *f.* 2. непря́деный шелкъ.

Mau'en, **Miau'en**, *vn.* (*h.*) мяу́кать; -, *n. I.* мяу́канье.

Mau'er, *f.* 2. (um Städte) стѣна́; ка́менная стѣна́; (um Kirchen, Klöster) огра́да; feste -, * оплóтъ; надёжная защи́та; **Mau'er-**, *a.* стѣннóй; **-ra'bsatz**, *m. I.* (ätze) *Bk.* вы́ступъ; вы́пускъ; **-ra'rbeit**, *f.* 2. ка́менная рабóта; **-ra'ssel**, s. Ke'llera'ssel; **-rbre'cher**, *m. I. Kw. Alt.* тара́нъ; стѣнолóмъ; овéнъ; **-rbru'ch**, *m. I.* (üche) му́соръ; **-re'sel**, *m. I.* мокри́ца стѣнна́я; **-rfa'lk**, s. Thu'rmfalk; **-rfe'st**, *a.* твёрдый какъ стѣна́ (od. ка́мень); **-rha'mmer**, *m. I.* (ä) *Bk.* кула́къ; мóлотъ; **-rka'lk**, *m. I.* и́звестный раствóръ; мéртель; **-rkeh'le**, *f.* 2. *Bk.* усту́пъ (у кры́ши); **-rki'tt**, *m. I.* цемéнтъ

ме́ртель; **Mau'erkle'tterer**, *m. I. Ng.* стѣнола́зъ; **-rkrau't**, *n. I. Ng.* стѣнни́ца; стѣнна́я трава́; ночь-и-день; **-rkre'sse**, s. We'gekre'sse; **-rkro'ne**, *f.* 2. *Alt.* стѣнно́й вѣне́цъ; **-rla'tte**, s. Da'chschwelle; **-rla't-tich**, s. A'ckersala't; **-rläu'fer**, *m. I. Ng.* стѣнола́зъ; **Mau'erlei'ste**, s. Kra'nzleiste; **-rlü'cke**, *f.* 2. отве́рстіе въ стѣнѣ́; **-rma'ntel**, s. Fu't-termau'er; **Mau'ern**, *va. Bk.* класть стѣ́ны; выводи́ть стѣ́ны; **Mau'er-pfe'ffer**, *m. I. Ng.* пе́рецъ ди́кій; молоди́ло о́строе; молоди́лъ о́стрый; очи́токъ ѣ́дкій; **-rrau'te**, *f.* 2. *Ng.* стѣнна́я ру́та; многоголо́вникъ; **-rscho'ss**, *m. I.* ка́менная постро́йка; **-rschu'tt**, *m. I.* му́соръ; **-r-schwa'lbe**, *f.* 2. *Ng.* коса́тка; стѣнна́я ла́сточка; **-rsi'nter**, *m. I.* на́кипь; **-rspe'cht**, *m. I.* 3. *Ng.* дя́тель стѣнно́й; стѣнола́зъ краснокры́лый; **-rstei'n**, s. Bau'stein, Zie'-gelstei'n; **-rwe'rk**, s. Mau'era'rbeit, Mau'er; **-rza'rge**, *f.* 2. *Bk.* закладна́я ра́ма; коро́бка; **-rzie'gel**, *m. I.* кирпи́чъ; **-rzi'nne**, *f.* 2. стѣнны́е зубцы́.

Mau'ke, *f.* (der Pferde) *Hlk.* подсѣ́дина; тре́щина (на нога́хъ); мокре́цъ колѣ́нный; ма́укенъ.

Maul, *n. I.* (*pl.* Mäuler): мо́рда; ры́ло; ротъ; ein - voll кусо́къ; das - halten, § молча́ть; ни сло́ва не говори́ть; Jmdm. Eins auf's - geben, § уда́рить кого́ по мо́рдѣ; Jmdm. über's - fahren, §* гру́бо отвѣча́ть кому́; das - verziehen сморщи́ться; Jmdm. nach dem Maule reden подла́живаться; подта́кивать; Jmdm. um's - gehen льсти́ть, по губа́мъ ма́зать; ein grosses - haben, §* крича́ть; (prahlen) хва́стать; er hat ein böses, loses -, §* у него́ злой язы́къ; sein - brauchen, §* крича́ть, мно́го говори́ть о чёмъ; sich in der Leute Mäuler bringen, §* дать лю-дя́мъ по́водъ говори́ть о себѣ́; **Maul-**, *a.* § s. Mund-; **-laffe**, *m. II.* * зѣва́ка; рази́ня; ротозѣ́й; Maul-affen feil haben, * ротозѣ́ить; ротозѣ́йничать; смотрѣ́ть, зѣва́ть на что, рази́нувъ ротъ; **-lafferei'**, *f.* 2. зѣва́ніе; ротозѣ́йство; **Mau'lbeer-bau'm**, *m. I.* (äume), **-lbeerstrau'ch**, *m. I.* (äucher) *Ng.* шелкови́ца; шелкови́чникъ; шелкови́чное де́рево; ту́товое де́рево; тутъ; **-l-beerbla'tt**, *n. I.* (ätter) ту́товый листъ; **-lbeere**, *f.* 2. *Ng.* ту́товая я́года; **-lbeerfei'ge**, *f.* 2., **-lbeer-fei'genbau'm**, *m. I.* (äume) *Ng.* Ада́мова фи́га; **-lbeersa'ft**, *m. I.* ту́товый сокъ; **-lbeersy'rup**, *m. I.* ту́товый сиро́пъ.

Mäu'lchen, *n. dim. I.* ро́тикъ; **(Küsschen) поцѣлу́й.

Mau'lchrist, *m. II.* * лжехристіа́нинъ; лицемѣ́ръ; **-ldrescher**, *m. I.* пустоме́ля; враль; болту́нъ; **Mau'-len**, *vn.* (*h.*) ду́ться, на-; наду́ть гу́бы; der Maulende наду́вшійся; ду́тышъ.

Mau'lesel, *m. I.* мулъ; мескъ; иша́къ; лоша́къ; **-leselin**, *f.* 2. лоша́чиха; иша́чка; **-leseltrei'ber**, *m. I.* пого́нщикъ лошако́въ.

Mau'lfaul, *a.* неразгово́рчивый; **-l-fäule**, *f. Hlk.* моло́чница ско́тская; ры́льная болѣ́знь; я́щуръ; **Mau'l-freund**, *m. I.* 3. притво́рный другъ; **-lgatter**, *n. I.* намо́рдникъ; **Mau'l-grind**, *Hlk.* s. Lä'mmergri'nd; **-l-hänger**, *m. I.* § серди́тый; наду́вшійся; губа́нъ; **-lheld**, *m. II.* хвасту́нъ; **-lklemme**, s. Mau'lsperre; **-lknebel**, *m. I.* кляпъ; **-lkorb**, *m. I.* (örbe) намо́рдникъ; нары́льникъ; **-lleder**, *n. I.*: er hat ein tüchtiges -, * § онъ ужа́сный говору́нъ; **-l-schelle**, *f.* 2. пощёчина; оплеу́ха; **-lschloss**, *n. I.* вися́чій замо́къ; **-l-seuche**, s. Mau'lfäule; **Mau'lschorf**, *Hlk.* s. Lä'mmergri'nd; **-lsperre**, *f.* (für Pferde) отвёртка; **-lthier**, *n. I.* 3. s. Mau'lesel; junges - мулёнокъ; **-ltrommel**, *f.* 2. *Tk.* варга́нъ; **-lvoll**, *n. I.* глото́къ; кусо́къ; **-lwerk**, *n. I.* §* говорли́вость; sie hat ein gutes -, * § она́ бо́йка на слова́хъ; * она́ больша́я говору́нья.

Mau'lwurf, *m. I.* (ürfe) *Ng.* кротъ; **Mau'lwurfs-**, *a. Ng.* крото́вый; **-s-fa'lle**, *f.* 2. кротоло́вка; **-sfä'nger**, *m. I.* кротоло́въ; **-sgeschwu'lst**, s. Ba'lgfleischgeschwu'lst; **-sgri'lle**, s. A'ckerwe'rre; **-shau'fen**, *m. I.*, **-s-höh'le**, *f.* 2., **-shü'gel**, *m. I.* кротови́на; **-skä'fer**, s. Mai'käfer.

Mau'rer, *m. I.* ка́меньщикъ; му́рникъ; (Freimaurer) масо́нъ; **Mau'-rer-**, **Mau'rers-**, *a.* ка́менщичій; **-ra'rbeit**, *f.* 2. ка́менная рабо́та; **Maurerei'**, *f.* масо́нство; **-rgese'll**, *m. II.* подмасте́рье у ка́менщика; **-rha'ndwerk**, *n. I.* ремесло́ ка́менщиковъ; **-rke'lle**, *f.* 2. лопа́точка (ка́менщичья); гребо́къ; **-rmei'-ster**, *m. I.* ка́менныхъ дѣлъ ма́стеръ; ка́меньщикъ.

Maus, *f.* (*pl.* Mäuse) *Ng.* мышь; *Sw.* му́сингъ; у́зелъ; *Zk.* s. Mu'skel; **Maus-**, **Mäu'se-**, *a. Ng.* мы́шій; **-s-adler**, *m. I. Ng.* балаба́нъ.

Mau'schel, *m. I.* ** жидъ.

Mäu's'chen, *n. dim. I.* мы́шка; мышёнокъ; mein kleines -, ** ду́шечка; **-chensti'll**, *a.* s. Mau'sesti'll.

Mau'se, *f.* 2. *Ng.* линя́ніе.

Mäu'sebu'ssard, *Ng.* s. Bu'ssaar; **-se-da'rm**, *Ng.* s. Vo'gelkrau't; **-se-do'rn**, *m. I. Ng.* (stacheliger) и́глица; мы́шій тёрнъ; **-sedre'ck**, *m. I.* (cker) мы́шій калъ; **-seei'chhörn-chen**, s. Sie'benschlä'fer (grauer); **-see'rbe**, s. A'ckerwi'cke; **-sefah'l**, **-sefa'lb**, *a.* мыши́наго цвѣ́та; -lbes Pferd мыши́стая ло́шадь; **-sefa'lk**, s. Bussaa'r; **Mäu'sefa'lle**, **Mau'se-fa'lle**, *f.* 2. мышело́вка; **-sefä'nger**, *m. I.* мышело́въ; **Mau'sefa'rbe**, *f.* 2. мыши́ный цвѣтъ; **-sefa'rben**, *a.* мыши́наго цвѣ́та; **Mäu'sefra'ss**, *n. I.* мышея́дь; **-sefe'll**, *n. I.* 3. мы́шій мѣхъ; **-sege'rste**, *f. Ng.* мы́шій ячме́нь; **-segeschle'cht**, *n. I.* мыши́ная поро́да; **-segi'ft**, *n. I.* ядъ для мыше́й; **-segrau'**, *a.* свѣтлосѣ́рый; **-seha'fer**, s. Mäu'sege'rste; **Mau'se-ka'tze**, *f.* 2. ловчи́вая ко́шка; **Mäu'-seko'th**, *m. I.* мы́шій калъ; **Mau'se-lo'ch**, *n. I.* (öcher) мы́шья нора́.

Mau'sen, *vn.* (*h.*) (Katzen) лови́ть мыше́й; -, *va.* стяну́ть, красть; sich -, **Mau'sern** (sich), *vr.* (Vögel) линя́ть; (Krebse) сбра́сывать скорлупу́.

Mäu'sene'st, *n. I.* (ster) мы́шье гнѣздо́; **-seöh'rchen**, **-seöh'rlein**, *n. I. Ng.* (Pflanze) незабу́дка; **-sepfe'f-fer**, *m. I. Ng.* мы́шій пе́рецъ; вши́вое сѣ́мя.

Mau'ser, *m. I.* вори́шка; -, *f.* мыть; **Mauserei'**, *f.* 2. воровство́.

Mau'sern (sich), *vr.* линя́ть.

Mäu'seschwa'nz, *m. I.* мы́шій хвостъ; *Ng.* (Pflanze) мы́шій хвостъ; мышехво́стъ, мышня́къ.

Mau'sesti'll, **Mäu'schensti'll**, *a.* смирнёхонькій; - sein молча́ть; ни пи́кнуть; ни гу́кнуть; не шевельну́ться; es ist - глубо́кая тишина́; - werden притихнуть; **-seto'dt**, *a.* § соверше́нно мёртвый; er ist - онъ у́меръ; * помина́й какъ зва́ли.

Mäu'sewi'cke, s. A'ckerwi'cke.

Mau'sezei't, **Mau'serzei't**, *f.* (der Vögel) вре́мя линя́нья.

Mau'sig, *a.*: sich - machen, §* храбри́ться; * выка́зывать свою́ хра́брость; * хорохо́риться.

Mäu'slein, *n. dim. I.* мы́шка.

Mausole'um, *n. I.* (*pl.* -leen): мавзоле́й.

Mauth, *f. Stw.* мыть; мы́тный дворъ; тамо́жня; **Mauth-**, *a.* s. Zoll-; **-th-einnehmer**, **Mau'thner**, *m. I.* тамо́женникъ; мыта́рь; тамо́женный сбо́рщикъ; **-thfrei**, *a.* s. Zo'llfrei; **-thhaus**, etc. s. Zo'llhaus, etc.

Mau'zen, *vn.* (*h.*) s. Mau'en, Miau'en.

Maxi'llen, *f. pl. Ng.* (bei Insekten) че́люсти.

Ma'xima, *f.* (-men) *Tk.* са́мая больша́я но́та.

Maxi'me, s. Re'gel, Gru'ndsatz.

Ma'ximum, *n. I.* наибо́льшая величина́; ма́ксимумъ; (höchster Preis) вы́сшая цѣна́.

Me'cca-Ba'lsam, *m. I.* Ме́ккскій бальза́мъ.

Mecha'nik, *f.* 2. меха́ника; **Mecha'-niker**, *m. I.* меха́никъ; **-cha'nisch**, *a.* механи́ческій; -, *ad.* механи́чески; машина́льно; **-chani'smus**, *m.* (-smen) механи́змъ.

Me'ckern, *vn.* (*h.*) (Ziegen) блея́ть; *iron.* * говори́тъ, пѣть дрожа́щимъ (козли́нымъ) го́лосомъ; -, *n. I.* (der Ziegen) блея́ніе; *iron.* * (im Reden, Singen) дрожа́щій го́лосъ; козли́ный го́лосъ.

Meco'nium, *n. I.* (Mohnsaft) ма́ковый сокъ засушённый; о́пій; (Kindspech) перворо́дный калъ; меко́ній; **Meco'nsäure**, s. Moh'nsäure.

Medai'lle, *f.* 2. *Msw.* меда́ль; - auf den Frieden меда́ль на заключе́ніе ми́ра; **-llensa'mmler**, *m. I.* собира́тель меда́лей; **Medailleu'r**, *m. I.* медальёръ; рѣзчи́къ меда́лей; медальёрный ма́стеръ; **Medaillo'n**, *n. I.* медальо́нъ; kleines - медальо́нчикъ.

Media'nfolio, *n. I. Bchdr.* листъ сре́дней величины́; **-nlinie**, *f.* 2. сре́дняя ли́нія; **-nnerv**, *m. II.* центра́льный (oder сре́дній, серёдочный) нервъ; **-nocta'v**, *n. I.* 3. *Bchdr.* сре́дняя осму́шка; **-npapie'r**, *n. I.* 3. бума́га сре́дней величины́; **Me-dia'nte**, *f.* 2. *Tk.* медіа́нта; **-nve-ne**, *f.* 2. *Zk.* пове́рхная ве́на.

Mediatisi'ren, *va.* присоединя́ть, -ни́ть къ друго́му госуда́рству; **Me-diatisi'rt**, *pp.* u. *a.* медіатизиро ванный.

Medicame'nt, *n. I.* 3. медикаме́нтъ; лека́рство; **Medici'n**, s. Arzenei'; * s. Arzenei'kunde; **Medicina'l-**, *a.* враче́бный; **-lamt**, s. Medicina'l-behö'rde; **-lbea'mter**, *m. II.* чино́вникъ враче́бной упра́вы; **-lbehö'r-**

de, *f.* 2., **-lcolle'gium**, *n. I.* (gien) врачéбная упрáва; **-lgewi'cht**, s. Apothe'kergewi'cht: **-linspe'ctor**, *m. I.* инспéкторъ врачéбной упрáвы; **-lpolizei'**, *f. Stw.* медици́нская поли́ція; **-lpräpara'te**, *n. pl.* врачéбныя заготовлéнія; **-lrath**, *m. I.* (äthe) (Collegium) медици́нскій совѣ́тъ; (Glied dieses Collegiums) членъ медици́нскаго совѣ́та; **-lverwa'ltung**, *f.* 2. врачéбная упрáва; **-lwesen**, *n. I.* медици́нская часть; врачéбная часть; **Medici'ner**, *m. I.* студéнтъ медици́ны; **Medicini'ren**, *vn.* (*h.*) принимáть лекáрства; пóльзоваться; **Medici'nisch**, *a.* медици́нскій; **Me'dico-Chiru'rg**, *m. II.* медикохиру́ргъ; **Me'dicus**, *m.* мéдикъ; врачъ.

Medisa'nce, *f.* злослóвіе; **Medisi'ren**, *vn.* злослóвить; клеветáть; **Meditatio'n**, *f.* размышлéніе; **Mediti'ren**, *va.* размышлять.

Me'dium, s. Mi'tte, Mi'ttel-, * Vermi'ttelung.

Medizi'n, etc. s. Medici'n, etc.

Medu'sa, *f. Myth. Ng.* s. Medu'senhau'pt, Medu'senste'rn; **Medu'sen-**, *a. Myth.* Меду́зный; **-nhau'pt**, *n. I. Myth.* змѣевлáсая головá; меду́за; *Ng.* (Pflanze) Меду́зная головá; **-nste'rn**, *m. I.* 3. *Ng.* меду́за; морскóй кисéль.

Meer, *n. I.* 3. мóре; am Meere gelegen примóрскій; **Meer-**, *a.* морскóй; **-raal**, *m. I.* 3. *Ng.* у́горь; **-radler**, *m. I. Ng.* морскóй орёлъ; скопá; **-ralant**, *m. II. Ng.* головль; **-rampfer**, *m. I. Ng.* морскóй щавéль; **-ranwohnend**, *a.* примóрскій; **-ranwohner**, *m. I.* примóрскій жи́тель; **-rbarbe**, *f.* 2. *Ng.* краснобородка; краснорыбица; барбу́нъ; **Mee'rbehe'rrscher**, *m. I.* влады́чествующій нá морѣ; **-rbucht**, *f.* 2. губá; **-rbusen**, *m. I.* зали́въ (морскóй); **-rbutte**, *f.* 2. *Ng.* морскáя кáмбала; **-rdrache**, *m. II. Ng.* морскóй дракóнъ; **-reichel**, s. See'eichel; **-reinhorn**, s. Narwa'l; **-relster**, *f.* 2. *Ng.* морскáя сорóка; **-renge**, *f.* 2. проли́въ; **Mee'resa'bgrund**, *m. I.* (ünde) пучи́на, бéздна морскáя; **-sbo'den**, *m. I.* дно морскóе; **-sflä'che**, *f.* 2. повéрхность мóря; **-sflu'th**, *f.* 2. прили́въ; морскáя волнá; **-sge'gend**, *f.* 2. часть мóря; примóрская странá; **-skü'ste**, *f.* 2. s. Mee'resu'fer, -stra'nd; **-ssti'lle**, *f.* тишь нá морѣ; (Windstille) штиль; безвѣ́тріе; **-sstra'nd**, *m. I.* примóрскій бéрегъ; примóрье; взмóрье; **-sstro'm**, *m. I.* (öme) морскóе течéніе; **-stie'fe**, *f.* 2. глубинá морскáя; **-su'fer**, *n. I.* морскóй бéрегъ; **-swe'lle**, **-swo'ge**, *f.* 2. волнá морскáя; **Mee'rfahrt**, *f.* 2. s. See'fahrt; **-rfarbe**, *f.* 2. зеленовáтый цвѣтъ; **-rfarben**, **-rfarbig**, *a.* s. Mee'rgrü'n; **-rfeder**, s. See'feder; **-rfenchel**, *m. I. Ng.* сéрпникъ примóрскій; укрóпъ морскóй; сверли́льная травá; бáбья соль; **-rfisch**, s. See'fisch; **-rfräulein**, *n. I. Myth.* русáлка; **-rgewä'chs**, *n. I.* 3. морскóе растéніе; **-rgott**, *m. I.* (ötter) *Myth.* богъ морéй; Непту́нъ; **-rgöttin**, *f. Myth.* боги́ня морéй; Амфитри́та; **-rgras**, *n. I.* (äser) морскáя травá; лишáй; морскáя нить; водорáсль; водорóсль; **-rgrü'n**, *a.* зеленовáтый; бирюзóвый; **-rgrundel**, **-rgründel**, **-rgründling**, *m. I. Ng.* кóлбень; **-rhafen**, *m. I.* (ä) морскáя гáвань; **-rhecht**, s. See'hecht; **-rherrschaft**, *f.* 2. влады́чество нá морѣ; **-rhirse**, s. Stei'nhirse; **-rhose**, s. Wa'sserho'se; **-rigel**, s. See'igel; **-rjungfer**, *f.* 2. *Myth.* русáлка; **-rkalb**, s. See'hund; **-rkatze**, *f.* 2. *Ng.* марты́шка; **-rkirsche**, *f.* 2. *Ng.* толокня́нка; **Mee'rklippe**, s. Kli'ppe; **-rkohl**, *m. I. Ng.* (gemeiner) морскáя капу́ста; катрáнъ; катрáмъ; **-rkrebs**, **-rkuh**, s. See'krebs, See'kuh; **-rlinsen**, s. Wa'sserli'nsen; **-rlöwe**, **-rmoos**, **-rmuschel**, s. See'löwe, etc.; **-rmelde**, s. Mee'rportulak; **-rnadel**, s. See'nadel; **-rnebel**, *m. I.* густóй тумáнъ нá морѣ; **-rnelke**, s. Be'hen (rother); **-rnessel**, *f.* 2. *Ng.* морскáя крапи́ва; **-rnymphe**, *Myth.* s. Sire'ne, Nerei'de; **-rohr**, **-rotter**, **-rpferd**, s. See'pferd, etc.; **-rpalmen**, *f. pl. Ng.* морскія ли́ліи; **-rportula'k**, *m. I. Ng.* лебедá кустарникова́тая od. морскáя; **-rrettig**, *m. I. Ng.* хрѣнъ; **-rsalz**, **-rsand**, s. See'salz, See'sand; **-rschaum**, *m. I.* пѣ́нка; морскáя пѣ́нка; **-rschaumen**, *a.* пѣ́нковый; **-rschaumko'pf**, *m. I.* (öpfe) пѣ́нковая тру́бка; **-rschildkröte**, *f.* 2. *Ng.* морскáя черепáха; черепáха-исполи́нъ; **Mee'rschnepfe**, s. Schne'pfenfisch; **-rschwalbe**, s. See'schwalbe, Mö've; **-rschwamm**, *m. I.* (ämme) *Ng.* морскáя гу́бка; **-rschwein**, *n. I.* 3. *Ng.* морскáя свинья́; дельфи́нъ мангáкъ; **-rschweinchen**, *n. dim. Ng.* (Landthier) морскáя сви́нка; **Mee'rscorpio'n**, s. See'scorpio'n; **-rsenf**, *m. I. Ng.* морскáя горчи́ца; морскóй хрѣнъ; сверби́чка; **-rstern**, s. See'stern; **-rstrand**, *m. I.* морскóй бéрегъ; **-rstrom**, s. Mee'resstro'm; **-rstrudel**, *m. I.* водоворóтъ (нá морѣ); морскáя пучи́на; **-rtang**, s. Mee'rgras; **-rteufel**, s. Fi'schteufel; **-rträubchen**, s. Ki'stenrosi'ne; **-rtraube**, *f.* 2. *Ng.* морскóй хвощъ od. виногрáдъ; **-rträubel**, s. Ki'stenrosi'ne; **-rtrompe'te**, s. Ho'rnschnecke; **-rufer**, *n. I.* морскóй бéрегъ; **-rungeheuer**, *n. I.* морскóе чудóвище; **-rwasser**, s. See'wasser; **-rweib**, s. See'weib; **-rwirbel**, s. Mee'rstrudel; **-rwolf**, s. See'wolf; **-rwunder**, *n. I.* морскóе чудóвище; чу́до; das ist ein wahres -, * э́то удиви́тельно; * изъ дивъ ди́во; чу́до изъ чудéсъ; **-rwurm**, *m. I.* (ürmer) *Ng.* морскóй (прозрáчный) червь; **Mee'rwurzel** (blaue), s. See'mannstreu'; **-rzwiebel**, *f.* 2. *Ng.* ски́лла; скви́лла.

Me'gerkrau't, *n. I. Ng.* я́сменникъ.

Mehl, *n. I.* мукá; feinstes - крупи́чатая, конфéктная мукá; крупчáтка; **Mehl-**, *a.* мучнóй; **-lartig**, *a.* похóжій на муку́; **-lbeerbaum**, *m. I.* (äume) *Ng.* гордъ; гордови́на; кали́на-гордови́къ; **-lbeere**, *f.* 2. гордъ; гордови́на; **-lbeutel**, *m. I.* мучнóй мѣшёчекъ; (in Mühlen) мучнóе си́то; грóхотъ; мéльничный рукáвъ; **-lbrei**, *m. I. Kk.* кисéль; размазня́; кáша; (aus Weizen- od. Buchweizenmehl) саламáта; **-ldorn**, s. Ha'gedo'rn; **-lfass**, *n. I.* (ässer) бóчка для муки́; **-lfäss'chen**, *n. dim. I.* бочёнокъ для муки́; **-lflechte**, *f.* 2. *Hlk.* сухóй, мучни́стый лишáй; **-lfleck**, **-lflecken**, s. Räu'de (weisse); **-lgyps**, *m. I.* земли́стый гипсъ; **Meh'lhandel**, *m. I.* торгъ мукóю; **-lhändler**, *m. I.* торгу́ющій мукóю; мучни́къ; **Meh'licht**, *a.* похóжій на муку́; **Meh'lig**, *a.* мучнóй; въ мукѣ́; мучни́стый; **-lkäfer**, *m. I. Ng.* хрущъ; хрущáкъ мучнóй; мучнóй червь; **-lkalk**, *m. I.* мéлкая и́звесть; **Meh'lkasten**, *m. I.* (ä) мучнóй ларь od. я́щикъ; (in Mühlen) корéцъ; **-lkleister**, *m. I.* мучнóй клéйстеръ; **-lkloss**, *m. I.* (össe), **-lklöss'chen**, *n. dim. I. Kk.* галу́шка; мучнáя клёцка; **-lkreide**, s. Be'rgmilch; **-lkühle**, *f.* 2., **-lkühlungsappara't**, *m. I.* 3. мучнóй холоди́льникъ; **-lmilbe**, *f.* 2. s. Meh'lwurm; **-lmühle**, *f.* 2. мучнáя мéльница; **-lmus**, *n.* s. Meh'lbrei; **-lpulver**, *n. I.* мéлкій пóрохъ; (Zündpulver) затрáвочный пóрохъ; **-lreich**, *a.* мучни́стый; **-lsack**, *m. I.* (äcke) мучнóй мѣшóкъ; **-lsand**, *m. I.* мéлкій песóкъ; **-lschraube**, *f.* 2. мучнóй, зерновóй винтъ; **-lsieb**, *n. I.* 3. мучнóе си́то; **-lspeise**, *f.* 2. *Kk.* мучнóе ку́шанье; **-lstaub**, *m. I.* мучнáя пыль; **-lthau**, *m. I. Ntl.* (an Pflanzen) медвéная росá; ржа; **-lwurm**, *m. I.* (ürmer), **-lwurmkä'fer**, *m. I.*, **-lmilbe**, *f.* 2. мучнóй червь; **Meh'lzucker**, *m. I.* сáхарный песóкъ; песóчный сáхаръ.

Mehr, *ad.* бóлѣе; - als nöthig ist бóлѣе, нéжели ну́жно; - als zu viel сли́шкомъ мнóго; - als Ein Mal нѣ́сколько разъ; - als drei Mal бóлѣе трёхъ разъ; - als hundert Mann болѣ́е ста человѣ́къ; immer - u. - всё бóлѣе и бóлѣе; drei Mal - втрóе бóльше; um desto - тѣмъ бóлѣе; и подáвно; er hat - Geld, als ich у негó бóльше дéнегъ, нéжели у меня́; davon nichts -! * объ э́томъ ни слóва бóлѣе! прошу́ объ э́томъ не говори́ть бóлѣе! ein Mehreres бóлѣе, мнóго; Mehrere, *pl.* мнóгіе; нѣ́которые; (verschiedene) рáзные; die Mehrsten, *pl.* das Mehrste бóльшая часть; **Meh'rarbeit**, *f.* 2. осóбенныя рабóты; рабóты сверхсмѣ́тныя; **-rästig**, *a.* многовѣтви́стый; *Ng.* многораздѣ́льный; **-rbeda'rf**, *m. I.* бóльшая потрéбность; **-rbieter**, s. Ue'berbie'ter; **-rblätterig**, *a. Ng.* многоли́стый; **-rblumig**, *a. Ng.* многоцвѣ́тный; **-rdeutig**, *a.* многознáчащій; **Meh'ren**, *va.* умножáть, -жить; увели́чивать; мнóжить; sich -, s. Vermeh'ren (sich); **Meh'renthei'ls**, *ad.* бóльшею чáстію; по бóльшей чáсти; бóлѣе всегó; (fast immer) почти́ всегдá; (gemeiniglich) обыкновéнно; **Meh'rer**, *m. I. Rk.* мнóжитель; allezeit - des Reiches, *Stw.* (Titel) всеавгустѣ́йшій; **Meh'rerwäh'nt**, *a.* упомя́нутый; частопомя́нутый; **-rfach**, **-rfältig**, *a.* многокрáтный; **-rgebo't**, *n. I.* 3. наддáча; **-rgena'nnt**, s. Meh'rerwäh'nt; **-rheit**, *f.* 2. бóльшее числó; мнóжество; большинствó; *Spl.* мнóжественное числó; **Meh'rjährig**, *a* многолѣ́тній; **-rkosten**, *f. pl.* передéржки; **-rmal**, s. Meh'rmals; **-rmalig**, *a.* многокрáтный; чáстый; **-rmals**, *ad.* чáсто; мнóго разъ; не

разъ; **-rsamig**, *a.* (Pflanzen) многосѣменный; **Meh'rseitig**, *a.* многосторо́нній; **-rseitigkeit**, *f.* многосторо́нность; **-rstimmig**, *a.* многоголо́сный; **-rsylbig**, *a. Spl.* многосло́жный; **-rtheil**, *m. I.* 3. бо́льшая часть; **Meh'rtheilig**, *a.* многоча́стный; *Ng.* многораздѣ́льный; **Meh'rung**, *f.* 2. *Rk.* множе́ніе; помноже́ніе; у-; **Meh'rwerth**, *m. I.* 3. бо́льшая od. вы́сшая цѣ́нность; **-rzahl**, *f.* 2. бо́льшее число́; большинство́; бо́льшая часть; *Spl.* мно́жественное число́. [drüsen.

Mei'bomische Drü'sen, s. Schma'lz-

Mei'den, *va. irr.* (meide, mied, gemieden): избѣга́ть, -гнуть; удаля́ться, удали́ться отъ чего́; уклоня́ться, -ни́ться отъ чего́; den Schein - не пока́зывать, -за́ть ви́ду.

Mei'er, *m. I.* мы́зникъ; арендаторъ; **-rblu'me**, *Ng.* s. Flie'genfa'lle; **-rbrie'f**, s. Pa'chtbrief; **Meierei'**, *f.* 2., **-rgu't**, *n. I.* (üter), **-rho'f**, *m. I.* (öfe) уса́дьба; ху́торъ; полумы́зокъ; подмы́зокъ; **Mei'erin**, *f.* 2. мы́зница; аренда́торша.

Mei'le, *f.* 2. ми́ля; **Mei'len-**, *a.* ми́льный; **-nbrei't**, **-nla'ng**, *a.* нѣ́сколько миль ширино́ю, длино́ю; **-nsäu'le**, *f.* 2. ми́льный, поми́льный столбъ; **-nstei'n**, *m. I.* 3. ми́льный ка́мень; **-nstie'fel**, *m. pl.* * сапоги́-скорохо́ды; **-ntie'f**, *a.* о́чень глубо́кій; **-nwei't**, *a.*: - entfernt за нѣ́сколько миль; **-nzei'ger**, *m. I.* указа́тель миль.

Mei'ler, *m. I.* костёръ; **-rho'lz**, *n. I.* дрова́, го́дныя на у́голья; **-rkoh'le**, *f.* 2. у́голь; **-rstä'tte**, **-rste'lle**, *f.* 2. я́ма для жже́нія у́глей.

Mein, **Mei'ne**, **Mein**, *pron.* мой, моя́, моё; свой, своя́, своё; er nahm meinen Hut онъ взялъ мою́ шля́пу; ich gab ihm meinen Hut я далъ ему́ свою́ шля́пу; ich muss auf meine Sachen achten я до́лженъ берéчь свои́ вéщи; das ist mein э́то моё; das Geld ist mein э́то мои́ дéньги; das Meine моё; моя́ соб ственность.

Mei'neid, *m. I.* 3. клятвопреступлéніе; клятвонарушéніе; нарушéніе прися́ги; einen - schwören, begehen, *Rw.* учиня́ть, -ни́ть ло́жную прися́гу; **Mei'neidig**, *a.* клятвопресту́пный; - handeln наруша́ть, -шить прися́гу; вѣроло́мствовать; **Mei'neidiger**, *m. II. Rw.* клятвопресту́пникъ; клятвонаруши́тель; **Mei'neidige**, *f. II.* клятвопресту́пница.

Mei'nen, *vn.* u. *va.* ду́мать; полага́ть; (verstehen) подразумѣва́ть; (im Sinne haben) предполага́ть, -ложи́ть; ich meine es gut mit ihm, * я жела́ю ему́ добра́; er meint es schlecht, * у него́ худы́я намѣ́ренія; du bist gemeint о тебѣ́ говоря́тъ; wie meinen Sie? чего́ Вы изво́лите? was meinst du damit? что ты хо́чешь э́тимъ сказа́ть? was meinen Sie? какъ Вы ду́маете (od. полага́ете)? ich will es -, * разумѣ́ется; ich sollte -, * ка́жется; помо́ему; wohl gemeinter Rath до́брый совѣ́тъ.

Mei'nersei'ts, *ad.* съ мое́й стороны́; **Mei'netha'lben**, **-twe'gen**, **um -twi'llen**, *ad.* ра́ди меня́; для меня́; (was mich betrifft) что до меня́ каса́ется; - mag es so bleiben по мнѣ пусть такъ; - ! пожа́луй!

Mei'nige (der, die, das), *a. pron.* мой; собственность; мой; nimm nicht das - не бери́ моего́; ich habe das - erhalten я получи́лъ своё; ich habe das - gethan я сдѣ́лалъ своё; я дѣ́лалъ, что мнѣ слѣ́довало; ich habe all das - verloren я потеря́лъ всё своё иму́щество; die Meinigen, *pl.* мои́ родны́е; мои́ ро́дственники; (Familie) моё семе́йство.

Mei'nung, *f.* 2. мнѣ́ніе; намѣ́реніе; der - sein полага́ть; ду́мать; verschiedener - sein быть несогла́снымъ съ кѣмъ; meiner - nach по моему́ мнѣ́нію; eine - haben, hegen быть како́го-либо мнѣ́нія; ду́мать; **-gsso'nderling**, *m. I.* 3. отщепе́нецъ; **-sverschie'denheit**, *f.* 2. разногла́сіе; несогла́сіе въ мнѣ́ніяхъ od. мнѣ́ній; **Mei'nungswu'th**, *f.* фанати́змъ.

Meisch, *m. I.* (beim Brauen) зато́ръ; растворе́нный со́лодъ; **-schbottich**, *m. I.* 3. зато́рный чанъ; зато́рникъ; ка́дка, бо́чка для со́лоду; **Mei'schen**, *va.* (Malz) затира́ть, затерéть; мѣша́ть; **Mei'schfass**, s. Mei'schbottich; **-schkrücke**, *f.* 2. мѣша́лка, лопа́тка для мѣша́нія со́лода; зато́рное весло́; **-schkübel**, *m.*, **-schkufe**, *f.* s. Mei'schbottich.

Mei'se, *f.* 2. *Ng.* сини́ца; зи́нька; (schwarze) моско́вка; **Mei'senka'sten**, **-nschla'g**, *m. I.* западня́ для ло́вли сини́цъ.

Mei'ssel, *m. I.* рѣ́зе́цъ; вая́ло; kleiner - вая́льце; долотцо́; (zu Metall- u. Steinarbeit) зуби́ло; зубри́ло; долото́; *Hlk.* ко́рпія; **Mei'sseln**, *va.* вая́ть; долби́ть.

Meist, *a.* наибо́льшій; am Meisten наибо́лѣе; по бо́льшей ча́сти; бо́льшею ча́стію; бо́лѣе всего́; ча́ще всего́; das Meiste бо́льшая часть; die meisten Menschen бо́льшая часть людéй; die meisten von ihnen бо́льшая часть изъ нихъ; das Meiste bieten сули́ть, дава́ть бо́лѣе всѣхъ; - alle почти́ всѣ; so pflegt es - zu geschehen такъ почти́ всегда́ быва́етъ; **Mei'stbietender**, *m. II.*, **-stbieter**, *m. I.* суля́щій бо́льше всѣхъ за что́-либо; предлага́ющій вы́сшую цѣ́ну за что; etw. an den - vergeben отда́ть что приторгова́вшему съ то́рга; **-stbot**, *n. I.* 3. предложе́ніе вы́сшей цѣны́; предложенная вы́сшая цѣна́; **-stbotssu'mme**, *f.* 2. предлага́емая, вы́сшая су́мма; **Mei'stbotste'llung**, s. Auctio'n, Verstei'gerung.

Mei'stens, **Mei'stenthei'ls**, *ad.* по бо́льшей ча́сти; обыкнове́нно; почти́ всегда́.

Mei'ster, *m. I.* ма́стеръ; хозя́инъ; учи́тель; - werden (im Handwerk) пріобрѣ́сть зва́ніе и пра́во ма́стера; einer Sache - sein, * владѣ́ть; облада́ть чѣмъ; einer Sache - werden, * овладѣ́ть, за- чѣмъ; seiner selbst - sein, * владѣ́ть собо́ю; den - spielen, * самовла́стно распоряжа́ться; хозя́йничать; er hat seinen - gefunden, * до́ка на до́ку нашёлъ; es wird keiner als - geboren, * всезна́йки не роди́тся; das Werk lobt den -, * дѣ́ло ма́стера бои́тся; **Mei'ster-**, *a.* мастерско́й; * иску́сный; * отли́чный; **-ra'rbeit**, *f.* 2. мастерска́я, отли́чная рабо́та; **-rbrie'f**, *m. I.* 3. свидѣ́тельство о получе́ніи зва́нія ма́стера; **-rgesa'ng**, *m. I.* (änge) поэ́зія, стихотворе́нія мейстерзе́нгеровъ; **-rgese'll**, *m. II.* подмасте́рье, завѣ́дывающій мастерско́ю вдовы́ (уме́ршаго ма́стера); **-rhaft**, *a.* мастерско́й; иску́сный; отли́чный; -, *ad.* мастерски́; иску́сно; отли́чно; **-rha'nd**, *f.* (ände) иску́сная рука́; **Mei'sterin**, *f.* 2. мастери́ца; Frau - (bei Handwerkern) хозя́йка; **-rlich**, s. Mei'sterhaft; **-rlo's**, *a.* безнача́льственный; **Mei'stern**, *va.* мастери́ть, смастери́ть; у́мничать; * s. Befeh'len, Bekri'tteln; **Mei'sterpu'lver**, *n. I. Schdk.* магистéрій; осаждённый поро́шо́къ; **-rre'cht**, *n. I.* 3. пра́во ма́стера отправля́ть ремесло́; **-rsä'nger**, *m. I.* мейстерзе́нгеръ; **-rsa'tz**, *m. I.* 3. *Gl.* Пиѳаго́рова теоре́ма; **-rschaft**, *f.* зва́ніе цехова́го ма́стера; die ganze - цехові́е мастера́; цехъ; - (in etw.) * соверше́нство; **-rschu'ss**, *m. I.* (üsse) уда́чный вы́стрѣлъ; **-rspie'l**, *n. I.* мастерска́я (od. отли́чная) игра́; **-rspie'ler**, *m. I.* отли́чный игро́къ; виртуо́зъ; **-rstrei'ch**, *m. I.* 3. мастерска́я шту́ка; **Mei'sterstü'ck**, *n. I.* 3. мастерско́е, образцо́вое произведе́ніе; (bei Handwerkern) про́бная рабо́та; ein - aufgeben зада́ть упра́вный уро́къ по ремеслу́; **-rstuh'l**, *m. I.* (ühle) (bei Freimaurern) масо́нская ло́жа; **-rwe'rk**, s. Mei'sterstü'ck; **Mei'sterwu'rz**, **Mei'sterwu'rzel**, *f. Ng.* ца́рскій ко́рень; звѣздови́дъ; звѣздя́нка; звѣздо́вка.

Melancholie', *f.* меланхо́лія; заду́мчивость; уны́ніе; **Melancho'liker**, *m. I.* меланхо́ликъ; заду́мчивый; **-cho'lisch**, *a.* меланхоли́ческій; заду́мчивый; уны́лый.

Mela'nglanz, *m. I. Bw.* чёрный серéбреный блескъ; сѣ́рая серéбреная руда́.

Melani't, *m. I. Bw.* чёрная вени́са.

Me'lde, *f.* 2. *Ng.* лебеда́.

Me'ldebrie'f, *m. I.* 3. увѣдоми́тельное письмо́; извѣще́ніе; пи́сьменное увѣдомле́ніе; **-deschi'ff**, s. Avi'so, Avi'sschiff; **Me'lden**, *va.* объявля́ть что; извѣща́ть, увѣдомля́ть о чёмъ; разска́зывать; доноси́ть; докла́дывать, доложи́ть о чёмъ; s. a. Bena'chrichtigen; sich - яви́ться; sich zu einer Stelle - проси́ть о мѣ́стѣ; sich krank - ска́зываться, -за́ться больны́мъ; mit Ehren zu -, * съ позволе́нія сказа́ть; ohne Ruhm zu -, * сказа́ть не хва́стая; **Me'ldenswe'rth**, *a.* досто́йный быть упомя́нутымъ; **Me'lder**, *m. I.* извѣща́тель; докла́дчикъ; **Me'ldung**, *f.* 2. увѣдомле́ніе; извѣще́ніе; донесе́ніе; - bei Vorgesetzten я́вка къ нача́льнику; **Me'ldwache**, *f.* 2. *Kw.* махово́й.

Melilo'tenpfla'ster, *n. I. Hlk.* мелило́тный пла́стырь; мило́тный пла́стырь.

Meliori'ren, *va.* приводи́ть, -ве́сть въ лу́чшее состоя́ніе; *Ldw.* удобря́ть, -ри́ть по́чву.

Meli'ren, s. Mi'schen, Me'ngen; **Me'lis**, s. Me'liszu'cker.

Meli'sse, *f.* 2. *Ng.* мели́сса; медо́вка; officinelle -, *Ng.* мели́сса апте́чная; пче́льникъ медо́вка; **Me-**

Meli'ssen-, *a.* мелисный; **-ssengei'st**, *m. I. Hlk.* спиртъ мелисный.

Meli'ssenwa'sser, *n. I.* мелисная вода; кармелитская вода.

Me'liszu'cker, *m. I.* полурафинадъ; мелюсъ.

Melk-, **Me'lke**, *a. Ldw.* дойный; дающій молоко; **-keimer**, *m. I.* дойникъ; подойникъ; **Me'lken**, *va.* доить; gemolkene Milch парное молоко; gemolkene Kuh доёная корова; -, *n. I.* доеніе; **Me'lker**, *m. I.* дойльщикъ; дойльникъ; **Melkerei'**, *f. Ldw.* дойня; дойльня; **Me'lkerin**, *f.* 2. дойльщица; дойльница; **-kfass**, *n. I.* (ässer), **-kgelte**, *f.* 2., **-kgeschi'rr**, *n. I.*, **-kkübel**, *m. I. Ldw.* дойникъ; **-kkuh**, *f.* (-kühe) дойная корова; **-kvieh**, *n. I.* дойный скотъ; **-kzeit**, *f.* время доенія.

Melodie', *f.* 2. мелодія; напѣвъ; **Melo'dienreich**, *a.* мелодическій; **Melo'disch**, *a.* мелодическій; благозвучный.

Melodra'ma, *n. I.* (men) *Tk.* мелодрама.

Meloma'n, *m. II.* меломанъ; страстный любитель музыки; **Melomanie'**, *f.* меломанія; страсть къ музыкѣ.

Melo'ne, *f.* 2. *Ng.* дыня; **Melo'nen-**, *a. Ng.* дынный; **-nau'ge**, s. A'pfelau'ge; **-nbau'm**, *m. I.* (äume) *Ng.* дынеплодникъ; Фараонова смоква; **-nbee't**, *n. I.* 3. *Gtn.* дынная гряда; дынникъ; **-ndi'stel**, **-nfa'ckeldi'stel**, *f.* 2. *Ng.*ióкактъ арбузовидный od. великій; **-nfö'rmig**, *a.* дынеобразный; на подобіе дыни; **-nke'rn**, *m. I.* 3. дынное зерно; **-nkü'rbis**, *m. I.* 3. *Ng.* тыковникъ арбузодынный; **-nsa'men**, *m. I.* дынное сѣмя.

Membra'ne, *f.* 2. *Zk.* плева; перепонка; оболочка; - des Kiefergelenkes, *Zk.* связка челюстнаго сустава; **-nensto'ff**, *m. I.* 3. плевистое вещество.

Me'mme, *f.* 2. (feige) трусъ; баба; **Memmerei'**, *f.* 2. трусость.

Memoi're, *n. I. Litt.* мемуаръ; записка; Memoiren, *pl. Litt.* записки; - schreiben записывать, записать; **Memoi'ren-**, *a. Litt.* записочный.

Memora'ndum, *n. I.* памятная книжка; записка.

Memoria'l, *n. I.* меморіалъ; докладная записка; (Bittschreiben) прошеніе; *H.* записная книга; **Memori'ren**, *va.* выучивать, -чить наизустъ; затверживать, -твердить.

Mena'ge, *f. Kw.* менажъ; судки.

Menagerie', *f.* 2. звѣринецъ; **Menagerie'-**, *a.* звѣринцевый; **-riebesi'tzer**, **-rie'wärter**, *m. I.* звѣринщикъ.

Menagi'ren, *va.* s. Scho'nen.

Menaka'n, **Menaka'nerz**, *n. I.* 3. *Bw.* менаканъ; менакановая руда; титановая руда.

Menestre'l, **Minstre'l**, *m. I.* (*pl.* -ls) менестрель.

Me'nge, *f.* 2. множество; многочисленность; куча; (Menschen) толпа; unzählige - безчисленное количество; Bücher die - множество книгъ; куча книгъ; die schwere -, § * тьма тьмущая; пропасть; бездна.

Me'ngefu'tter, s. Me'ngfutter.

Me'ngen, *va.* мѣшать; смѣшивать, -шать; пере-; вмѣшивать; *Ktsp.* тасовать; -, *n. I.* мѣшаніе; смѣшиваніе; пере-; тасовка; s. a. Mi'schen.

Me'ngfutter, *n. I.* мѣсиво; **-gsaat**, *f.* 2. *Ldw.* смѣшанный посѣвъ; **Me'ngsel**, *n. I.* смѣсь; всякая всячина; **Me'ngung**, s. Me'ngen, *n.*

Me'nnig, *m. I.*, **Me'nnige**, *f. Ng. Bw.* сурикъ; свинцовая охра.

Mennoni'st, **Mennoni't**, *m. II. Kg.* меннонитъ; перекрещенецъ.

Mensch, *m. II.* человѣкъ; die Menschen люди; - geworden, *Bibl.* воплощенный; junger - молодой человѣкъ; wer ist der (dieser) -? кто это такой? was ist das für ein -? что это за человѣкъ? кто онъ таковъ? es ist kein - da тамъ никого нѣтъ; ни души нѣтъ; хоть шаромъ покати; alle Menschen sind etc. всѣ и пр.; unter Menschen kommen показываться, -казаться между людьми; er ist Gott u. allen Menschen schuldig, * онъ долженъ всему свѣту; * онъ по уши въ долгу; * онъ въ долгу; какъ въ шелку.

Mensch, *n. I.* (*pl.* Menscher) *iron.* (freches, liederliches etc. Frauenzimmer) женщина; баба; **Me'nschchen**, *n. dim. I.* ** u. *iron.* человѣчекъ; **Me'nschen-**, *a.* человѣческій; **-na'del**, s. Me'nschenwü'rde; **-näh'nlich**, *a.* человѣкоподобный; подобный человѣку; **-na'lter**, *n. I.* вѣкъ человѣческій; жизнь человѣческая; генерація, поколѣніе; **-na'rt**, s. Me'nschenschla'g; **-nblu't**, *n. I.* кровь человѣческая; **-ndie'b**, s. Me'nschenräu'ber; **-nfei'nd**, *m. I.* 3. нелюдимъ; нелюдимка; -человѣконенавистникъ; мизантропъ; **-nfei'ndlich**, *a.* нелюдимый; человѣконенавистный; **-nfei'ndschaft**, *f.* человѣконенавидѣніе; **-nfe'tt**, *n. I.* человѣчій жиръ; **-nflei'sch**, *n. I.* человѣчье мясо; **-nfre'sser**, *m. I.* людоѣдъ; *Ng.* s. Hai'fisch; **-nfreu'nd**, *m. I.* 3. другъ человѣчества; человѣколюбецъ; филантропъ; **-nfreu'ndlich**, *a.* человѣколюбивый; **-nfreu'ndlichkeit**, *f.* человѣколюбіе; **-nfu'rcht**, *f.* боязнь людей; людобоязнь; **-nga'ttung**, s. Me'nschenschla'g; **-ngebei'ne**, *n. pl.* кости человѣческія; **-ngebo't**, *n. I.* 3. законъ человѣческій; **-ngede'nken**, *n.*: seit - съ давнихъ временъ; съ незапамятныхъ временъ; сколько помнятъ старожилы; **-ngefüh'l**, *n. I.* чувство человѣческое; **-ngeri'ppe**, s. Skele't; **-ngeschle'cht**, *n. I.* (ter) родъ человѣческій; **-ngesi'cht**, *n. I.* человѣческое лицо; **-ngesta'lt**, *f.* 2. человѣческій образъ; - habend человѣкообразный; in - человѣкообразно; **-ngewüh'l**, *n. I.* толпа людей; множество народа; (Gedränge) давка; **-nglei'ch**, s. Me'nschenäh'nlich; **-nglü'ck**, *n. I.* счастье человѣка; **-ngrö'sse**, *f.* ростъ человѣческій; * величіе человѣка; **-ngu'nst**, *f.* благорасположеніе людей; **-nhaa'r**, *n. I.* 3. человѣческій волосъ; **-nha'nd**, *f.* (ände) человѣческая рука; durch -, von - gemacht сдѣланный руками человѣческими; рукотворный; **-nha'ndel**, *m. I.* торгъ людьми; **-nha'ss**, *m. I.* ненависть къ людямъ; человѣконенавидѣніе; **-nha'sser**, s. Me'nschenfei'nd; **-nhe'rz**, *n. I.* сердце человѣческое; **-nhü'lfe**, *f.* людская помощь; п. отъ людей; **-nke'nner**, *m. I.* знатокъ въ людяхъ; знающій людей; **-nke'nntniss**, *f.* знаніе людей; **-nki'nd**, *n. I.* (der) человѣкъ; **-nkla'sse**, *f.* 2. люди; порода людей; **-nko'pf**, *m. I.* (öpfe) человѣческая голова; **-nkö'rper**, *m. I.* человѣческое тѣло; **-nko'th**, *m. I.* человѣческій калъ; **-nle'ben**, *n. I.* жизнь человѣческая; **-nlee'r**, *a.* безлюдный; необитаемый; (öde) пустой; - werden обезлюднѣть; **-nleh're**, *f.* антропологія; **-nlie'be**, *f.* человѣколюбіе; **-nma'ngel**, *m. I.* недостатокъ въ людяхъ; безлюдье; **-nme'nge**, *f.* множество, толпа людей; **-nmö'glich**, *a.* возможный; **-nmo'rd**, *m. I.* 3. человѣкоубійство; **-nmö'rder**, *m. I.* человѣкоубійца; **-nnatu'r**, *f.* 2. человѣческая натура; **-no'pfer**, *n. I.* приношеніе людей въ жертву; - bringen приносить, -нести, -несть въ жертву людей; **-npfli'cht**, *f.* 2. обязанность людей; долгъ человѣческій; **-nquä'ler**, *m. I.* мучитель; **-nrau'b**, *m. I.* похпщеніе людей; **-nräu'ber**, *m. I.* похититель людей; **-nre'cht**, *n. I.* 3. человѣческое право; **-nscheu'**, *a.* нелюдимый; дикій; - sein дичиться; **-nscheu'**, *f.* нелюдимость; нелюдимство; застѣнчивость; дикость; **-nscheu'er**, *m. II.* нелюдимъ; дикарь; **-e**, *f. II.* нелюдимка; дикарка; **-nschi'nder**, *m. I.* живодёръ; мучитель; **-nschla'g**, *m. I.* порода людей; **-nsoh'n**, *m. I. Bibl.* сынъ человѣческій; **-nsti'mme**, *f.* 2. человѣческій голосъ; **-nthu'm**, *n. I.* человѣческій родъ; **Me'nschenversta'nd**, *m. I.* человѣческій разумъ; gesunder - здравый разсудокъ; ohne - безъ размышленія; **-nvo'lk**, *n. I.* люди; **-nwe'rk**, *n. I.* 3. твореніе рукъ человѣческихъ; **-nwoh'l**, *n. I.* благо человѣчества; **-nwü'rde**, *f.* достоинство человѣка; **Me'nschheit**, *f.* человѣчество; свойство человѣческое; человѣческая природа; *Ng.* родъ человѣческій; **Me'nschlich**, *a.* (human) человѣколюбивый; милосердый; кроткій; menschliches Gefühl чувство сострананія; (dem Menschen eigen) человѣческій; свойственный человѣку; es ist ihm etw. menschliches begegnet онъ впалъ въ заблужденіе, провинился, съ нимъ случилось несчастіе; das menschliche Geschlecht родъ человѣческій; **Me'nschlichkeit**, *f.* человѣчность; (Humanität) человѣчество; человѣколюбіе; милосердіе; (Unvollkommenheit) слабость человѣческая; **Me'nschwerdung**, *f. Kg.*: - Christi, *Bibl. Kg.* воплошеніе Сына Божія.

Menstruatio'n, *f.* 2. *Hlk.* мѣсячное кровоочищеніе; мѣсячныя очищенія; **-nstrui'ren**, *vn.* (*h.*) имѣть мѣсячное очищеніе.

Me'nsul, *Kg.* s. Me'sstisch.

Mensu'r, *f.* 2. (Mass) менсура; мѣра; *Tk.* мензура; тактъ; (der Orgelpfeifen) мензура; *Ftk.* разстояніе; черта.

Menta'lreservatio'n, *f. Rw.* предоставленіе себѣ чего-либо; тайное намѣреніе.

Me'ntor, *m. I.* 2. настáвникъ; мéнторъ.

Menue'tt, *n. I. Tzk.* менуэ́тъ.

Mephisto'pheles, *m.* * мефистóфель; * злой дéмонъ; дьяволъ.

Mephi'tisch, *a.* (schädlich) врéдный; (erstickend) удушливый; (muffig) зáдхлый; mephitische Dünste врéдныя испарéнія.

Mercu'r, *m. I. Myth.* Меркýрій; посóлъ богóвъ; *Stk.* меркýрій; lebendiger -, *Schdk.* Меркýрій; ртуть; **-rblende**, *f. Ng. Bw.* кѝноварь; **Mercuria'l-**, *a. Schdk. Hlk.* ртýтный; меркуріáльный; **-lfieber**, *n. I.* ртýтная лихорáдка; **-lgeschwü'r**, *n. I.* 3. я́зва отъ употреблéнія ртýти; **-lmittel**, *n. pl. Hlk.* меркуріáлныя лекáрства; ртýтныя срéдства; **-lpillen**, *f. pl.* пилюли слабительныя (od. меркуріáльныя, ртýтныя); **-lsalbe**, *f.* 2. *Hlk.* меркуріáльная, ртýтная мазь; **-lschleim**, *m. I.* Плéнкіевъ клей ртýтный; **Mercu'rius**, s. Mercu'r; **-riusflü'gel**, *m. pl. Myth.* крылышки на ногáхъ у Меркýрія; **-riushu't**, *m. I. Myth.* Меркýріева шáпка съ крыльями; **-riuskrau't**, *Ng.* s. Bi'ngelkrau't; **-riussta'b**, s. Schla'ngensta'b.

Me'rgel, *m. I. Ng. Bw.* мéргель; рухля́къ; **Me'rgel-**, *a. Ng. Bw.* мéргельный; рухлякóвый; **-lbo'den**, *m. I. Ldw.* мéргельный грунтъ; рухлякóвая пóчва; **-le'rde**, *f.* 2. земли́стый рухля́къ; **-lgru'be**, *f.* 2. рухлякóвая копь; **Me'rgelig**, *a.* мéргельный; рухлякóвый; **-lka'lk**, *m. I.* мéргельная и́звесть; **Me'rgeln**, *va.* (den Ackerboden) удобря́ть, -рить мéргелемъ; **-lschie'fer**, *m. I.* мéргельный ши́феръ.

Meridia'n, *m. I.* 3. *Stk.* меридіáнъ; полýденникъ; **Meridiona'l**, *a.* меридіонáльный; полýденный.

Meri'no, *m. I.* мерино́съ; **Meri'no-**, *a.* мериносовый; **-noscha'f**, *n. I.* 3. мерино́съ; Испáнская тонкошéрстная (тонкорýнная) овцá; **-nowo'lle**, *f.* 2. мерино́совая шерсть.

Merk, *n. I.* мѣ́та.

Merkanti'l, **Merkanti'lisch**, etc. s. Kau'fmännisch, Ha'ndel-, etc.

Me'rkbar, *a.* замѣ́тный; примѣ́тный; **Me'rken**, *va.* замѣчáть, -мѣ́тить; при-; от-; (Wäsche) мѣ́тить; (Waarenballen etc.) *H.* дѣ́лать мѣ́тки (od. знáки) на что; обозначáть, -чить; помѣчáть, -мѣ́тить что; worauf - внимáть чемý; слýшать со внимáніемъ что; sich etw. - замѣчáть, -мѣ́тить; не забывáть, не забы́ть; ich werde es mir - не забýду; etw. - lassen дать знать; дать почýвствовать; sich nichts - lassen не покáзывать ви́ду; **Me'rkgarn**, *n. I.* 3. бумáга для мѣ́токъ; **Me'rklich**, *a.* ощути́тельный; замѣ́тный; (bedeutend) значи́тельный; merklicher Unterschied большáя рáзница; **Me'rklichkeit**, *f.* примѣ́тность; **Me'rkmal**, *n. I.* 3. примѣ́та; при́знакъ; **-kmaschi'ne**, *f.* 2. намѣчáтельная мáшина; **Merks**, *m.* *§ пáмять; **-ktinte**, *f.* 2. черни́ла для мѣ́токъ. [s. Mercu'r etc.

Merku'r, **-rblende**, **Merkuria'l**, etc.,

Me'rkwürdig, *a.* примѣчáнія достóйный; достопримѣчáтельный; **-gkeit**, *f.* 2. достопáмятность; достопримѣчáтельность; **Me'rkzeichen**, *n. I.* мѣ́тка; замѣ́тка.

Merla'n, *m. I. Ng.* мерлáнъ.

Me'rle, *f.* 2. *Ng.* дроздъ.

Merli'n, s. Zwe'rgfalk.

Me'rzen, s. Au'smärzen.

Mesmeri'smus, *m. Hlk.* месмери́змъ; живóтный магнети́змъ.

Mess-, *a. H.* я́рмарочный; *Kg.* обѣ́деннный; * церкóвный; **Me'ssamt**, *n. I. Kg.* литургія; обѣ́дня; **Me'ssbar**, *a.* измѣри́мый; **-ssbarkei't**, *f.* измѣри́мость; **-ssbrief**, *m. I.* 3. *Sw.* корабéльное свидѣ́тельство; **-ssbezie'her**, *m. I. H.* ѣ́здящій по я́рмаркамъ; посѣщáющій я́рмарки; **-ssbuch**, *n. I.* (ücher) *Kg.* служéбникъ; *H.* я́рмарочная кни́га; **-ssbude**, *f.* 2. я́рмарочная лáвка; **-ssdeparteme'nt**, *n. I.* межевóй департáментъ; **-ssdiener**, *m. I. Kg.* дьячёкъ.

Me'sse, *f.* 2. *Kg.* обѣ́дня; литýргія; ми́сса; die - lesen служи́ть обѣ́дню; *H.* я́рмарка.

Me'ssen, *va. irr.* (messe, misst, mass, gemessen): мѣ́рять; (ausmessen) измѣрять, -рить; (Felder, Land) межевáть; -, *vn. irr.* (*h.*) имѣ́ть въ длинý, ширинý, вышинý; (Wuchs) быть рóстомъ; er misst sechs Fuss онъ рóстомъ шесть фýтовъ; sich mit Jmdm. - равня́ться съ чѣмъ; * помѣ́ряться си́лою съ кѣмъ; -, *n. I.* мѣ́ряніе; **Me'sser**, *m. I.* мѣ́ряльщикъ; мѣ́ритель; мѣ́ритель; (Feldmesser) межевщи́къ.

Me'sser, *n. I.* ножъ; нóжикъ; kleines - нóжичекъ; **Messer-**, *a.* ножёвый; **-rbä'nkchen**, *n. dim. I.* подстáвка для ножá; **-rbeste'ck**, *n. I.* 3. футля́ръ для ножá съ ви́лкою; **Me'sserchen**, *n. dim. I.* нóжичекъ; **-rfi'sch**, s. Dü'nnfisch; **-rhä'ndler**, *m. I.* торгýющій ножáми; **-rhe'ft**, *m. I.* 3. черенóкъ; ножёвый черенóкъ; **-rkli'nge**, *f.* 2. лезвеé ножá; **-rko'rb**, *m. I.* (örbe) корзи́на для ножéй; **-rloh'n**, *m. I.* (öhne) плáта за межевáніе; межевы́я дéньги; **-rrü'cken**, *m. I.* обýхъ ножá; **-rscha'le**, *f.* 2. черенóкъ ножá; **-rscha'rf**, *a.* óстрый какъ ножъ; **-rschei'de**, *f.* 2. ножны́, футля́ръ для ножá; *Ng.* черенóкъ; **-rschlu'cker**, *m. I.* глотáтель ножéй; глотáющій ножи́; **-rschmie'd**, *m. I.* 3. ножевщи́къ; ножéвникъ; **-rschmiedha'ndwerk**, *n. I.* ножёвое ремеслó; **-rschmie'dwaare**, *f.* 2. ножёвый товáръ; **-rschnä'bler**, *m. pl.* (Vögel) *Ng.* ножеклю́выя пти́цы; **-rschnei'de**, *f.* 2. лезвеé ножá; **-rschni'tt**, *m. I.* 3. порѣ́зъ ножёмъ; **-rspi'tze**, *f.* 2. кóнчикъ ножá; eine - voll крóшечка; **-rsti'ch**, *m. I.* 3. удáръ ножёмъ; **-rstie'l**, *m. I.* 3. черенóкъ ножá; **-rträ'ger**, *m. I.* подстáвка для ножá.

Me'ssfreiheit, *f.* 2. привилéгія, прáво имѣ́ть я́рмарку; **-ssgeld**, *n.* s. Me'sserloh'n; **-ssgerä'th**, *n. I.* 3. *Kg.* церкóвная ýтварь; **-ssgewa'nd**, *n. I.* (änder) ри́за; церкóвное облачéніе; **-ssglocke**, *f.* 2. *Kg.* благовѣ́стный кóлоколъ; *H.* я́рмарочный кóлоколъ; **Me'ssglöckchen**, *n. dim. I.* звонóкъ; **-ssgu't**, *n. I.* (üter) *H.* я́рмарочный товáръ; товáръ привози́мый на я́рмарку; **-sshemd**, *n. I.* 2. *Kg.* бѣ́лая ри́за.

Messia'nisch, *a. Bibl.* Мессíинъ; messianische Weissagungen *Bibl.* прорóчества о Мессíи; **Messi'as**, *m. Bibl.* Мессія.

Me'ssing, *n. I.* жёлтая мѣдь; латýнь; **Me'ssing-**, *a.* латýнный; мѣ́дный; **-ngble'ch**, *n. I.* 3. жёлтая (листовáя) мѣдь; латýнная мѣдь; **-ngdrah't**, *m. I.* (ähte) мѣ́дная прóволока; латýнная прóволока; **Me'ssingen**, *a.* латýнный; мѣ́дный; **-ngha'mmer**, s. Me'ssinghü'tte; **-ngha'ndel**, *m. I.* торгъ жёлтою мѣ́дью; **-nghä'ndler**, *m. I.* 1. продавéцъ мѣ́ди; **-nghü'tte**, *f.* 2. латýнный завóдъ; **-ngkra'm**, **-ngkrä'mer**, s. Me'ssingha'ndel etc.; **-ngpla'tte**, *f.* 2. мѣ́дная доскá; **-ngschla'cken**, *m. pl.* мѣ́дные огáрки; мѣ́дныя окáлины; **-ngschlä'ger**, *m. I.* листобóй; **-ngschmie'd**, *m. I.* 3. мѣ́дникъ; **-ngwaa're**, *f.* 2. мѣ́дный товáръ.

Me'sskanne, *f.* 2. крýжка; штофъ; **-sskanon**, *m. I. Kg.* чинъ литýргіи; **-sskatalo'g**, *m. I.* 3. *Bchh.* каталóгъ привезённымъ на я́рмарку кни́гамъ; **-sskette**, *f.* 2. межевáя цѣпь; землемѣ́рная цѣпь; **-sskunde**, *f.* межевáя наýка; s. a. Me'sskunst; **-sskunst**, *f. Gl.* межевóе искýсство; землемѣ́рное искýсство; землемѣ́ріе; **-sskünstler**, *m. I.* межевщи́къ; **-sslehre**, s. Me'sskunde; **Me'ssner**, *m. I. Kg.* пономáрь; ри́зничій; **-ssopfer**, *n. I.* возношéніе дарóвъ; дароприношéніе; **-sspriester**, *m. I.* свящéнникъ; **-sspult**, *n. I.* 3. налóй; **-ssruthe**, *f.* 2. *Gl.* межевáя сáжень; **-ssschnur**, *f.* 2. *Gl.* межевóй снурóкъ; **-sstisch**, *m. I.* 3., **-sstischchen**, *n. dim. I. Gl.* мéнзула; землемѣ́рный стóликъ; **-sstuch**, *n. I.* (ücher) *Kg.* (geweihtes) анти́минсъ; вмѣстопрестóльникъ; **Me'ssung**, *f.* 2. измѣрéніе, межевáніе; **Me'ssverzei'chniss**, *n. I. Bchh.* s. Me'sskatalo'g; **-sswaa're**, s. Me'ssgut; **-sswechsel**, *m. I. H.* вéксель на срокъ я́рмарки; **-sswoche**, *f.* 2. я́рмарочная недѣ́ля; **-sszeit**, *f.* 2. я́рмарочное врéмя; врéмя я́рмарки.

Me'ste, § s. Sa'lzfass.

Mesti'z, **Mesti'ze**, **Mesti'zen-**, s. Mi'schling, Mi'schlings-.

Meta'll, *n. I.* 3. *Ng.* метáллъ; - der Stimme, * звýчность гóлоса; **Meta'll-**, *a.* метáлловый; **-llähnlich**, **-llartig**, *a.* металлови́дный; похóжій на метáллъ; **-llabtrei'ber**, *m. I.* обжигáльщикъ метáлловъ; **-llasche**, *f.* 2. металли́ческій пéпелъ; **-llatlas**, s. Meta'llmohr; **-llbad**, *n. I.* (äder) *Schdk.* расплáвленный метáллъ; **-llbarren**, *m. I.* металли́ческій сли́токъ; **-llberei'tung**, *f.* 2. *Httk.* металловáніе; **Meta'llbeschi'ckung**, s. Legatu'r, Legi'rung; **-llbeschrei'bung**, *f.* описáніе метáлловъ; **-llbildung**, s. Meta'llerzeu'gung; **Meta'llen**, *a.* метáлловый; **-llerzeu'gung**, *f.* металловáніе; **-llfarbe**, *f.* 2. металли́ческій цвѣтъ; металлови́дный цвѣтъ; **Meta'llgemi'sch**, *n. I. Httk.* шпейсъ; шпéйса; **-llglanz**, *m. I.* металлови́дный блескъ; металли́ческій блескъ; **-llgräber**, s. E'rzgräber; **-llhaltig**, s. E'rzhaltig; **Metalli'ques**, *m. pl.* s. Si'lberschei'n (Staatspapier); **Meta'llisch**, *a.* металли́ческій; **-llisatio'n**, s. Vere'rzung; **-llisi'ren**, *va.*

металловать; **Metallisi'rung**, *f.* металлова́ніе; **-llkönig**, *m. I. Schdk.* металли́ческій королёкъ; вы́плавокъ; **-llkunde**, *f.* металлу́ргія; **-llkundiger**, *m. II.* металлу́ргъ; **-lllehre**, s. Metallurgie'; **-llmohr**, *m. I.* металли́ческая о́бъярь; **-llmutter**, *f. Ntl.* ма́тка (металли́ческая); **-llpapie'r**, s. Broca'tpapie'r; **-llreiz**, *Ntl.* s. Galvani'smus; **-llsafra'n**, *m. I.* металли́ческій шафра́нъ; сурмя́ный шафра́нъ; **-llsäge**, *f.* 2. лобза́къ; **-llschaum**, *m. I.* металли́ческая пѣ́на; жу́жель; жу́желица; шла́къ; нага́ръ мета́лла; **-llstufe**, s. E'rzstufe; **-llteig**, *m. I.* истёртая бро́нза; **-llu'rg**, *m. II.* металлу́ргъ; **-llurgie'**, *f.* металлу́ргія; **Metallu'rgisch**, *a.* металлурги́ческій.

Metamorpho'se, *f.* 2. метаморфо́зъ; Ovid's Metamorphosen, *Litt.* Ови́діевы превраще́нія; **Metamorphosi'ren**, *va.* s. Verwa'ndeln, U'mgesta'lten.

Meta'pher, *f.* 2. *Spl.* мета́форъ; метафо́ра; перено́съ словъ; **Metapho'risch**, *a.* метафори́ческій; метафо́рный; перено́сный; **Metaphra'se**, **Metaphra'sis**, *f.* (sen) *Spl.* метафра́за; буква́льный перево́дъ; **Metaphy'sik**, *f.* метафи́зика; **Metaphy'siker**, *m. I.* метафи́зикъ; **-taphy'sisch**, *a.* метафизи́ческій; **-tasta'sis**, *f. Hlk.* перено́съ od. перехо́дъ болѣ́зни (съ одного́ мѣ́ста на друго́е); **-tasta'tisch**, *a.* перешéдшій; *Bw.* перемѣщённый.

Meteo'r, *n. I.* 3. *Ntl.* метео́ръ; **Meteo'r-**, *a.* метео́рный; **-reisen**, *n. I. Ntl.* метео́рное желѣ́зо; **Meteoroli'th**, s. Aëroli'th; **-rolo'g**, *m. II.* метеороло́гъ; **-rologie'**, *f.* 2. метеороло́гія; нау́ка о возду́шныхъ явле́ніяхъ; **-rolo'gisch**, *a.* метеорологи́ческій; **Meteo'rstein**, *m. I.* 3. *Ntl.* метео́рный ка́мень.

Meth, *m. I.* мёдъ; пите́йный мёдъ; вороно́къ; **-thbrauer**, *m. I.* медова́ръ; **-thbrauerei'**, *f.* 2. медова́рня; **-thsieder**, *m.* s. Me'thbrauer.

Metho'de, *f.* 2. мето́да; мето́дъ; **Metho'disch**, *a.* методи́ческій; пра́вильный; **Methodi'st**, *m. II.* 2. *Kg.* методи́стъ.

Me'ter, **Mètre**, *n. I.* (Mass) метръ.

Me'trik, *f. Spl. Dtk.* ме́трика; нау́ка о стопосложе́ніи; **Me'trisch**, *a.* метри́ческій.

Metromanie', *f.* метрома́нія; **Metrome'ter**, **Metrono'm**, s. Ta'ktmesser.

Metropo'le, *f.* митропо́лія; **Metropoli't**, *m. II.* 2. *Kg.* митрополи́тъ; **Metropolita'n-**, *a.* каѳедра́льный; **-nkirche**, *f.* 2. каѳедра́льная це́рковь; гла́вная це́рковь; **Metropoli'ten-**, *a.* митрополи́тскій.

Me'trum, *n. I.* (*pl.* Metra) *Dtk.* метръ; размѣ́ръ (стиха́); стопосложе́ніе.

Mett, *n. I. Kk.* мя́со безъ жи́ра.

Me'tte, *f.* 2. *Kg.* всено́щная; всено́щное бдѣ́ніе.

Me'ttwurst, *f.* (ürste) *Kk.* Италія́нская колбаса́.

Me'tze, *f.* 2. (Kornmass) осьми́на; * непотре́бная же́нщина.

Metzelei', *f.* 2. рѣзня́; сѣ́ча; **Me'tzeln**, *va.* рѣ́зать; руби́ть.

Me'tzge, *f.* 2. § бо́йня; мясна́я ла́вка.

Me'tzgefa'lle, *n. I.* пла́та ири взвѣ́шиваніи мя́са, хлѣ́ба; **Me'tzgen**, **Me'tzgern**, *va.* u. *vn.* s. Schla'chten; **Me'tzger**, **Me'tzler**, § s. Schla'chter.

Meubli'ren, *va.* (Zimmer etc.) мебли́ровать; **Meu'bel**, *n. I.* 2. ме́бель.

Meu'chelbu'nd, s. Meu'chelro'tte; **-ldo'lch**, *m. I.* 3. кинжа́лъ убі́йцы; **-lmo'rd**, *m. I.* 3. убі́йство; **-lmö'rder**, *m. I.*, **-lmö'rderin**, *f.* 2. убі́йца; **-lmö'rderisch**, *a.* убійственный; **Meu'cheln**, *va.* уби́ть кова́рнымъ о́бразомъ; **-lro'tte**, *f.* 2. ша́йка убі́йцъ; **Meu'chlings**, *ad.* кова́рно; кова́рнымъ о́бразомъ; какъ разбо́йникъ.

Meu'te, *f.* 2. *Jäg.* стая́ соба́къ; **Meuterei'**, *f.* 2. мяте́жъ; бунтъ; крамо́ла; **Meu'terer**, *m. I.* мяте́жникъ; бунтовщи́къ; крамо́льникъ; **Meu'terisch**, *a.* возмути́тельный; мяте́жный.

Meve, **Me'we**, **Mö've**, *f.* 2. *Ng.* ча́йка; **Me'ven**, **Me'wen-**, **Mö'ven-**, *a.* *Ng.* ча́йкинъ.

Mia'sma, *n. I.* (smen) *Ntl. Hlk.* міа́зма; зарази́тельная мате́рія; **Miasma'tisch**, *a.* прили́пчивый; зарази́тельный.

Miau'en, **Mau'en**, *vn.* (*h.*) мяу́кать; -, *n. I.* мяу́канье. [Миха́йла.

Michae'listag, *m. I.* день Свята́го

Microsco'p, etc. s. Mikrosko'p, etc.

Mi'das, *m. Myth.* Ми́дасъ; **Mi'das-**, *a. Myth.* * Ми́дасовый; **-sa'ffe**, *m. II. Ng.* ми́дасъ; **-soh'r**, *n. I. Ng.* Ми́дасово у́шко; ушкова́тикъ; Mi'dasohren, *Alt.* * осли́ныя у́ши.

Mi'dshipman, *m. I. Sw.* ми́чманъ.

Mied, s. Mei'den, *va. irr.*

Mie'der, *n. I.* корсе́тъ; **Mie'der-**, *a.* корсе́тный.

Mie'ne, *f.* 2. видъ; лицѐ; - machen, * принима́ть, приня́ть видъ, бу́дто бы; eine wichtige - annehmen, * принима́ть, -ня́ть на себя́ ва́жный видъ; ва́жничать; eine saure - machen, * мо́рщиться, смо́рщиться; gute - zum bösen Spiel machen, * покоря́ться обстоя́тельствамъ; **-nendeu'tung**, *f.* 2. лицегада́ніе; **-nenspie'l**, *n. I.* 3. ми́мика; пантоми́ма.

Mie'sekä'tzchen, *n. dim. I.* ки́ска.

Mie'smuschel, *f.* 2. *Ng.* ра́кушка.

Mieth-, *a.* наёмный; **-thcontra'ct**, *m. I.* 3. контра́ктъ о наймѣ́; **Mie'the**, *f.* 2. наёмъ; die - aufsagen отка́зывать, -за́ть жильцу́; in die - nehmen принима́ть, -ня́ть къ себѣ́ на кварти́ру; zur - wohnen жить на наёмной кварти́рѣ; **Mie'then**, *va.* нанима́ть, -ня́ть; брать, взять въ наёмъ, на прока́тъ; -, *n. I.* наёмъ; взя́тіе на прока́тъ; **Mie'ther**, *m. I.* наёмщикъ; жиле́цъ; **-therin**, *f.* 2. наёмщица; жили́ца; **-thfrau**, *f.* 2. s. Mie'therin, Vermie'therin; **-thgeld**, *n. I.* (lder) пла́та за наёмъ; наёмныя де́ньги; - zahlen плати́ть за наёмъ кварти́ры; **-thgaul**, *m. I.* (äule) наёмная ло́шадь; **-thgroschen**, *m. I.* (Handgeld) зада́токъ; **-thhaus**, *n. I.* (äuser) наёмный домъ; **-thherr**, s. Mie'ther, Mie'thfrau; **-thjahr**, *n. I.* 3. годъ найма́; **-thknecht**, *m. I.* 3. наёмный рабо́тникъ; наёмникъ; **-thkutsche**, *f.* 2. наёмная, изво́щичья каре́та; **-thkutscher**, *m. I.* наёмный ку́черъ; изво́щикъ; **-thleute**, *mf. pl.* наёмщики; жильцы́; **Mie'thling**, *m. I.* 3. наёмникъ; *Kw.* наёмный ре́крутъ; **-thlohn**, *m. I.* пла́та (прислу́гѣ); **-thmann**, *m. I.* жиле́цъ; **-thpfennig**, *m. I.* зада́токъ; **-thpferd**, *n. I.* 3. наёмная ло́шадь; **-thschiff**, *n. I.* 3. наёмное су́дно; **-thtruppen**, *f. pl. Kw.* наёмныя во́йска; **-thvertra'g**, *m. I.* (äge) догово́ръ о наймѣ́; **Mie'thwagen**, s. Mie'thkutsche; **-thweise**, *f.* 2. родъ найма́; **-thweise**, *ad.* въ наймы́; по найму́; **-thwohnung**, *f.* 2. наёмная кварти́ра; кварти́ра отдава́емая въ наёмъ; **-thzeit**, *f.* 2. вре́мя найма́; **-thzins**, *m. I.* 3. пла́та за наёмъ; **-thzettel**, *m. I.* биле́тъ объ отда́чѣ въ наёмъ.

Miez! *int.* кись-кись! **Mie'ze**, *f.* 2. § ки́са; бры́ска; ко́шка; **Mie'zchen**, *n. dim. I.* ки́ска; ко́шечка.

Migno'nne, *f. Bchdr.* миньо́нъ; ме́лкій шрифтъ. [кія кру́жева.

Mignone'tten, *f. pl.* миньоне́ты; то́н-

Migrä'ne, *f. Hlk.* мигре́нь; мигре́на.

Mikroko'smus, *m. Philos.* микроко́смъ; ма́лый міръ; ма́лый свѣтъ; (der Mensch), * человѣ́къ; **-kroko'smisches Salz**, s. Ha'rnsalz; **-krome'ter**, *m. I. Stk.* микроме́тръ; **-krosko'p**, *n. I.* 3. микроско́пъ; увеличи́тельное, микроско́пное стекло́; **-krosko'pisch**, *a.* микроскопи́ческій. [шупъ.

Mila'n, *m. I.*, **Mila'ne**, *f.* 2. *Ng.* ко́р-

Mi'lbe, *f.* 2. *Ng.* ака́ръ; червь; **Mi'lben-**, *a. Ng.* черви́вый.

Milch, *f.* молоко́; frische - свѣ́жее молоко́; saure - ки́слое молоко́; простоква́ша; (der Fische) *Ng.* моло́ки; **Milch-**, *a.* моло́чный; **-chabsce'ss**, *m. I.* 3. *Hlk.* моло́чный нары́въ; **-chabsonderung**, *f.* 2. отдѣле́ніе молока́ въ грудя́хъ (у же́нщинъ); **-chader**, *f.* 2. *Zk.* мле́чная жи́ла; **-chäh'nlich**, **-chartig**, *a.* похо́жій на молоко́; **-chasch**, *m. I.* (äsche) ми́ска, ча́шка для молока́; **-chauge**, *n. I. Hlk.* моло́чный глазъ; **-chausführungsgänge**, *n. pl.* (der Brust) *Zk.* млеконо́сные прохо́ды od. прото́ки; **-chbad**, *n. I.* (äder) моло́чная ба́ня; **Mi'lchbart**, *m. I.* (ärte) пушо́къ на подборо́дкѣ; * молокосо́съ; * мальчи́шка; **-chbärtig**, *a.* безборо́дый; **-chbehä'lter**, *m. I.* моло́чный сосу́дъ; **-chbehä'ltniss**, *n. I.* 3. *Zk.* вмѣсти́лище (od. пріе́млище) пита́тельнаго со́ка; **-chblattern**, s. Kuh'pocken (echte); **Mi'lchblau**, *a.* моло́чносинева́тый; **-chborke**, s. Mi'lchschorf; **Mi'lchbranntwein**, *m. I.* (bei den Kirgisen) кумы́съ; **-chbrechen**, *n. I.* (der Säuglinge) моло́чная рво́та od. рво́та съ молоко́мъ; **-chbrei**, *m. I. Kk.* моло́чная ка́шица; **-chbrezel**, *f.* 2. моло́чный кре́ндель; **-chbrod**, *n. I.* 3. бу́лка; **-chbruder**, *m. I.* (ü) моло́чный братъ; совско́рмленникъ; *§ (Freund von Milch) охо́тникъ до молока́; **-chbrustader**, **-chbrustgang**, **-chbruströh're**, **-chcanal**, *Zk.* s. Bru'stmilchader; **-chconse'rve**, *f.* 2. моло́чная консе́рва; **-chcur**, *f.* 2. лече́ніе молоко́мъ; die - brauchen лечи́ться молоко́мъ; **-chdiä't**, *f. Hlk.* моло́чная діе́та; **-chdrüse**, s. Bru'stdrüse; Milchdrüsen, *pl. Zk.* моло́чныя желѣ́зки; **-chdurchfall**, *m. I. Hlk.* моло́чный поно́съ; **-cheimer**, *m. I.* до́йникъ; подо́йникъ; **Mi'lchen**, *vn.* (*h.*) да-

вáть молокó; milchende Kuh, *Ldw.* дóйная корóва; **Mi'lcher,** *m. I. Ng.* рыбій самéцъ; **-ch-Ertra'g,** *m. I.* (äge) удóй; **-cherzeu'gend,** *a.* млекотвóрный; **-chfarbe,** *f.* 2. молóчный цвѣтъ; **-chfarben, -chfarbig,** *a.* молóчнаго цвѣта; **-chfass,** *n. I.* (ässer) молóчная кáдка; **-chfieber,** *n. I.* молóчная лихорáдка; **Mi'lchfleisch,** *n. I.* грудúна телячья; **-chfleischdrü'se,** *Zk.* s. Bru'stdrüse; **-chfluss,** *m. I.* (üsse) *Hlk.* млекотечéніе; истечéніе молокá; **-chfrau,** *f.* 2. молóчница; **-chgang,** *Zk.* s. Mi'lchbrustader; **-chgefä'ss,** *n. I.* 3. s. Mi'lchgeschi'rr; *Zk.* млéчный сосýдъ; **-chgeld,** *n. I.* (lder) дéньги за молокó; **-chgelte,** *f.* 2. молóчникъ; молóшникъ; **Mi'lchgeschi'rr,** *n. I.* 3. молóчная посýда; **-chgeschwu'lst,** *f.* (ülste) *Hlk.* óпухоль молóчная; **-chgrind,** s. Mi'lchschorf; **-chhaar,** *n. I.* 3. пушóкъ; пухъ; - bekommen пушúться; **-chhaltig,** *a.* млеконóсный; **-chharn,** *m. I.* 3. *Hlk.* молóчная мочá od. урúна; урúна питáтельнаго сóка; испражнéніе молокá (od. питáтельнаго сóка) мочёю; **-chhering,** *m. I.* 3. *Ng.* сельдь-самéцъ; (Hering mit Milch) сельдь съ молóками; **-chhöhle,** *f.* 3. *Zk.* молóчная пáзуха; молóчный воспріéмникъ; **Mi'lchicht,** *a.* похóжій на молокó; **Mi'lchig,** *a.* молóчный; **-chjaspis,** *Ng.* s. Mi'lchstein; **-chkalb,** *n. I.* (älber) *Ldw.* молóчникъ; сосýнъ; сосунóкъ; (mit Milch auferzogenes Kalb) молóчный телёнокъ, вскóрмленный молокóмъ; **-chkammer,** *f.* 2. молóчная; молóчня; **-chkanä'le,** *Zk.* s. Milchau'sführungsgä'nge; **-chkanne,** *f.* 2. молóчникъ; **-chkeller,** *m. I.* пóгребъ для молокá; **-chkrankheit,** *f.* 2. (bei Kindern) болѣзнь отъ молóзива; **-chkraut,** *n. I.* 3. млéчникъ; молóчное зéлье; призёмникъ; **-chkringel,** *m. I. Kk.* молóчный крéндель; **-chkrug,** *m. I.* (üge) молóчный кувшúнъ; **Mi'lchkruste,** *f.* 2. молóчный струпъ; **-chkübel,** s. Mi'lchfass; **-chkuh,** *f.* (ühe) *Ldw.* дóйная корóва; gute - удóйливая корóва; **-chmann,** *m. I.* молóчникъ; **-chmädchen,** *n. I.* молóчница; **-chmangel,** *n. I.* недостáтокъ молокá; **-chmaul,** *n. I.* (äuler) *iron.* охóтникъ до молокá; молокосóсъ; охóтница до молокá; **-chnahrung,** *f.* молóчная пúща; **-chnährung,** *f.* питáніе молокóмъ; **-chnapf,** *m. I.* (näpfe) молóчная крúнка; **Mi'lchner,** s. Mi'lcher; **-chpocke,** s. Kuh'pocke; **-chpulver,** *n. I. Hlk.* порошóкъ млекомножúтельный; **-chpumpe,** *Hlk.* s. Bru'stglas; **-chquarz,** *m. I.* 3. *Bw* молóчный кварцъ; **-chrahm,** *m. I.* слúвки; **-chreich,** *a.* изобилýющій молокóмъ; **-chröhrchen,** *n. pl. dim.* млеконóсныя трýбочки; **-chruhr,** s. Ruhr (weisse); **-chsaft,** *m. I. Zk.* млéчный сокъ; **-chsaftbehä'lter,** *m. Zk.* s. Mi'lchbehä'ltniss; **-chsauer,** *a. Schdk.* молочнокúслый; **-chsauger,** *Hlk.* s. Bru'stglas; *Ng.* s. Na'chtschwalbe; **-chsäure,** *f.* 2. *Sckdk.* молóчная кислотá; **-chschauer,** *m. I.* молóчная лихорáдка; **-chschnabel,** s. Mi'lchbart; **-chschorf,** *m. I.* (bei Kindern) *Hlk.* молóчный струпъ; молóчная корóста; **-chschüssel,** *f.* 2. молóчная чáшка; **-chschwamm,** *m. I.* (ä) мáсленикъ; **-chschwein,** s. Spa'nferkel; **-chschweiss,** *m. I.* молóчный потъ; **-chschwester,** *f.* 2. молóчная сестрá; совскóрмленница; *§ (Freundin der Milch) охóтница до молокá; **-chschwindsucht,** *f. Hlk.* сухóтка кормúлицъ; **-chschwitzen,** s. Mi'lchschweiss; **-chseihe,** *f.* 2. цѣдúлка; **-chserum,** *n. I. Zk.* сыворотка; **-chspeise,** *f.* 2. *Kk.* молóчная пúща; молóчное кýшанье; молóчное; **-chstaar,** s. Staar (eiterflüssiger); **-chstein,** *m. I.* 3. *Bw.* бѣлая яшма; молóчный кáмень; галактúтъ; **-chstrasse,** *f. Stk.* млéчный путь; **-chsuppe,** *f. Kk.* молóчный супъ; **-chtopf,** *m. I.* (öpfe) молóчный горшóкъ; молóчникъ; **-chtuch,** *n. I.* (ücher) цѣдúлка; **-chüberfluss,** *m. I.* обúліе молокá; **-chvene,** *f.* 2. *Zk.* млéчный сосýдъ; **-chverha'ltung,** *f. Hlk.* остановлéніе отдѣлéнія молокá; **-chvermeh'rend,** *a.* молокомножúтельный; способствующій отдѣлéнію молокá; **-chverse'tzung,** *f.* 2. *Hlk.* перенóсъ молокá; грудница; **-chwarm,** *a.* тепловáтый; **-chwasser,** *n. I.* сыворотка; **-chweib,** *n. I.* (ber) молóчница; **-chweiss,** *a.* бѣлый какъ молокó; **-chwurz,** s. Mi'lchkraut; **-chzahn,** *m. I.* (ähne) *Zk.* молóчный зубъ; **-chzucker,** *m. I. Schdk.* молóчный сáхаръ; **-chzuckersäu're,** *f.* 2. *Schdk.* кислотá молочносáхарная.

Mild, Mi'lde, *a.* мягкій; нѣжный; (sanft, still) корóткій; тúхій; (nachsichtig) снисходúтельный; (freundlich) лáсковый; (freigebig) щéдрый; благотворúтельный; milde Luft тепловáтый вóздухъ; пріятный вóздухъ; mildes Klima умѣренный клúматъ; milde Stiftung благотворúтельное богоугóдное заведéніе; **Mi'lde,** *f.* мягкость; нѣжность; крóтость; снисходúтельность; лáсковость; щéдрость; zur - bewegen умúлостивлять, -вить; **Mi'ldern,** *va.* смягчáть, -чúть; (Zorn) см-; укрощáть, укротúть; умѣрять, -рить; (Strafe, Elend) облегчáть, -чúть; (Schmerz) унимáть, унять; уменьшáть, -шúть; (Farbe) *Mal.* ослаблять, -бить; -, *n. I.*, **Mi'lderung,** *f.* смягчéніе; укрощéніе; облегчéніе; уменьшéніе; ослаблéніе; **Mi'ldernd,** *ppr.* u. *a.* смягчúтельный; (Umstände, Mittel) облегчúтельный; **Mi'lderungsgru'nd,** *m. I.* (ünde) *Rw.* причúна къ смягчéнію наказáнія; **-smi'ttel,** *n. I.* смягчúтельное срéдство; **Mi'ldherzig,** *a.* мягкосéрдый; сострадáтельный; **-dherzigkeit,** *f.* мягкосéрдіе; сострадáтельность; **Mi'ldiglich,** *ad.* крóтко; лáсково; щéдро; благотворúтельно; **Mi'ldreich,** *a.* крóткій; лáсковый; **-dthätig,** *a.* благотворúтельный; (freigebig) щéдрый; благотвóрный; **-dthätigkeit,** *f.* благотворúтельность; щéдрость.

Militä'r, Militai'r, *n. I.* вóйско; unter das - gehen опредѣляться, опредѣлúться, идтú, пойтú въ воéнную слýжбу; der - солдáтъ; воéнный; die Militairs, *pl.* солдáты; вoúнскіе чины; **Militä'r-, Militai'r-,** *a.* воéнный; вóинскій; **-rakademie',** *f.* 2. воéнная акадéмія; **-rarzt,** *m. I.* (ärzte) воéнный мéдикъ; **-rärztlich,** *a.* военно-медицúнскій; **-rbote,** *m. II.* воéнный вѣстовóй; вѣстовóй; **-rchargen,** *f. pl.* воéнные, воúнскіе чины; **-rchef,** *m. I.* воéнный начáльникъ; **-rcolonie',** *f.* 2. воéнное поселéніе; **-rdienst,** *m. I.* воéнная слýжба; **-reffe'cten,** *f. pl.* воéнные снарýды; **-Erzie'hungsa'nstalt,** *f.* 2. воéнное-воспитáтельное заведéніе; **-rgese'tzbuch,** *n. I.* (ücher) сводъ воéнныхъ постановлéній; **-rgewa'lt,** *f.* 2. воéнная власть; **Militä'risch,** *a.* воéнный; -sche Haltung воúнская вы́правка; **-rläufling,** *m. I.* 3. воéнный дезертúръ; **-rlazare'th,** *n. I.* 3. воéнный госпитáль; **-rmacht,** *f.* воéнная сúла; вóйско; **-rperso'n,** *f.* 2. воéнный; **-rpflichtig,** s. Die'nstpflichtig; **-rresso'rt,** *Stw.* s. Militä'rwesen; **-rstand,** *m. I.* воéнное звáніе; aus dem Militärstande изъ воéнныхъ; **-rstrasse,** *f.* 2. большóй трактъ; **-rwesen,** *n. I.* воéнное вѣдомство; воéнная часть; (Heerwesen) воéнное устрóйство.

Mili'z, *f.* 2. милúція; ополчéніе; **Mili'z-,** *a.* милиціóнный.

Millia'de, *f.* 2. *Rk.* тысячелѣтіе; **Millia'rde,** *f.* 2. тысяча милліóновъ; милліáрдъ; **Millio'n,** *f.* 2. милліóнъ; **Millionä'r,** *m. I.* 3. милліóнщикъ; милліонéръ.

Milz, *f. Zk.* селезёнка; kleine - селезёночка; **Milz-,** *a. Zk.* селезёночный; **-zader,** s. Mi'lzblutader; **-zarte'rie,** *f.* 2. *Zk.* селезёночная артéрія; **-zausschnitt,** *m. I.* 3. *Zk.* выемка селезёнки; **-zbänder,** *n. pl. Zk.* связки селезёнки; **-zbrand,** *m. I. Hlk.* Антóновъ огóнь въ селезёнкѣ; змѣúный пострѣлъ; скоротéчная Сибúрская язва; **-zbruch,** *m. I.* (üche) *Hlk.* грыжа селезёнки; **-zdrüse,** *f.* 2. *Zk.* селезёночная железá; **-zentzü'ndung,** *f.* 2. *Hlk.* воспалéніе селезёнки; селезёночница; **-zfarren,** *Ng.* s. Mi'lzkraut; **-zgefle'cht,** *n. I.* 3. *Zk.* сплетéніе селезёночное; **-zgelbsucht,** *f. Hlk.* страдáніе селезёнки съ желтовáтымъ цвѣтомъ кóжи; **-zgeschwü'r,** *n. I.* 3. нарывъ въ селезёнкѣ; **-zkrankheit,** *f.* 2. болѣзнь селезёнки oder селезёночная; **-zkraut,** *n. I. Ng.* селезёночникъ; **-zleiden,** *n. I.* страдáніе селезёнкою; **-zschmerz,** *m. I.* 2. боль въ селезёнкѣ; **Mi'lzschnitt,** *m. I.* 3. *Hlk.* порѣзъ селезёнки; **-zschwindsucht,** *f.* чахóтка селезёнки od. селезёночная; **-zstechen,** *n. I.* колóтье въ селезёнкѣ; **-zseuche,** s. Bra'ndblut; **-zsucht,** *f. Hlk.* страдáніе селезёнкою; ипохóндрія; **-zsüchtig,** *a.* стрáждущій селезёнкою; ипохондрúческій; **-zsüchtiger,** *m. II.* страдáющій селезёнкою; ипохóндрикъ; **-zvene,** s. Mi'lzblutader; **-zverhä'rtung,** *f. Hlk.* затвердѣніе селезёнки; **-zweh,** *n. I. Hlk.* боль въ селезёнкѣ; **-zzerglie'derung,** *f* 2. *Zk.* разсѣчéніе селезёнки.

Mi'me, *m. II.* мимъ; актёръ; **Mi'mik,** *f.* мúмика; искýсство выражáть тѣлодвижéніями; **Mi'miker,** *m. I.* мúмикъ; **Mi'misch,** *a.* мимúческій.

Mimo'se, *f.* 2. *Ng.* (empfindliche) мимóза стыдлúвая; не тронь менá;

недоты́ка; недотро́га; **-sengu'mmi**, s. Gu'mmi (arabisches).

Minare't, *n. I.* (rets) минаре́тъ.

Mi'nder, *a. comparat.* (v. We'nig): ме́ньшій; малѣ́йшій; -, *ad.* ме́нѣе; ме́ньше; mehr oder - бо́лѣе и́ли ме́нѣе; **-rheit**, *f.* 2. ме́ньшее число́; **-rjäh'rig**, *a.* несовершеннолѣ́тній; der Minderjährige несовершеннолѣ́тній; не́доросль; малолѣ́тній; **-rjährigkeit**, *f.* несовершеннолѣ́тіе; **Mi'ndern**, *va.* умаля́ть; уменьша́ть; убавля́ть; sich - умаля́ться, уменша́ться; убавля́ться; **Mi'nderung**, *f.* 2. уменьше́ніе; убавле́ніе; **-rzah'l**, *f.* 2. ме́ньшее число́.

Mi'ndeste (der, die, das), *a. superlat.* (v. We'nig): са́мый ме́ньшій; малѣ́йшій; nicht der - ни малѣ́йшій; nicht im Mindesten ничу́ть; нисколько; nicht das - ничего́; er weiss nicht das - онъ (соверше́нно) ничего́ не зна́етъ; * онъ аза́ въ глаза́ не зна́етъ; **Mi'ndestens**, *ad.* по кра́йней мѣ́рѣ; **Mi'ndestfo'rdernd**, *a.* ме́ньше всѣхъ тре́бующій; der -nde (bei Licitationen) тре́бующій наиме́ньшую су́мму.

Mi'ne, *f.* 2. *Bw.* рудни́къ; копь; *Kw.* ми́на; подко́пъ; eine - sprengen подрыва́ть, подорва́ть подко́пъ; alle Minen springen lassen, * употребля́ть, -би́ть всѣ сре́дства; **Mi'nen-**, *a. Bw. Kw.* подко́пный; ми́нный; **-na'rbeit**, *f.* 2. подко́пная, ми́нная рабо́та; **-nau'ge**, *n. I.* 2. *Kw.* подко́пный коло́дезь; **-nga'ng**, *m. I.* (änge) *Kw.* подко́пная галере́я; подко́пъ; **-ngrä'ber**, *m. I.* мине́ръ; подко́пщикъ; **-nha'ls**, *m. I.* (hälse) *Kw.* отве́рстіе подко́па; входъ въ подко́пъ; **-nka'mmer**, *f.* 2. *Kw.* подко́пная; ми́нная ка́мора; **-ntri'chter**, *m. I. Kw.* ми́нная воро́нка.

Minera'l, *n. I.* (lien) минера́лъ; ископа́емое; **-lalcali**, *n. I.* (lien) ѣдкій натръ; ѣдкая со́да; гидра́тъ на́тра; phosphorsaures -, *Schdk.* фосфорноки́слый натръ; фо́сфорная со́да; **-lbad**, *n. I.* (äder) минера́льная ба́ня; **Minera'lien-**, *a.* минералоги́ческій; **-ncabine't**, *n. I.* 3. минералоги́ческій кабине́тъ; **Minera'liensa'mmlung**, *f.* 2. собра́ніе минера́ловъ; **Minera'lisch**, *a.* минера́льный; **-lisatio'n**, s. Vere'rzung, Verstei'nerung; **-lisi'ren**, s. Vere'rzen, Verstei'nern; **-lkunde**, s. Mineralogie'; **Mineralo'g**, *m. II. Ng. Bw.* минерало́гъ; рудосло́въ; **-logie'**, *f.* минерало́гія; рудосло́віе; **-logisch**, *a.* минералоги́ческій; **-lquelle**, *f.* 2. минера́льный исто́чникъ; **-lreich**, *n. I.* ца́рство ископа́емыхъ; **-lwasser**, *n. I.* минера́льная вода́; **-lwassera'nstalt**, *f.* 2. минера́льныя во́ды; заведе́ніе иску́сныхъ минера́льныхъ водъ.

Mineu'r, *Kw.* s. Mini'rer.

Miniatu'r, *f.* 2. миніатю́ра; **Miniatu'r-**, *a.* миніатю́рный; **-rbild**, *n.* (der) миніатю́рная карти́на; **-rgemä'lde**, *n. I.* миніатю́рная жи́вопись; **-rmaler**, *m. I.* миніатю́рный живопи́сецъ; **-rmalerei'**, *f.* 2. миніатю́рная жи́вопись; **-rporträ't**, *n. I.* (ts) миніатю́рный портре́тъ.

Mi'nimum, *n. I.* малѣ́йшее; са́мое меньшо́е; наиме́ньшее; кра́йне ме́ньшій размѣ́ръ; ми́нимумъ.

Mini'ren, *va.* дѣ́лать, сдѣ́лать подко́пы; подка́пываться, -копа́ться; **Mini'rer**, *m. I.* мине́ръ; подко́пщикъ.

Mini'ster, *m. I. Stw.* мини́стеръ; **Mini'ster-, Ministe'ria'l-, -sterie'll**, *a.* министе́рскій; **Ministeria'l**, *m. I.* 3. министеріа́лъ; служи́тель магистра́та; **Ministeria'lrath**, *m. I.* (äthe) *Stw.* министе́рскій совѣ́тникъ; **-ste'rium**, *n. I.* (rien) *Stw.* министе́рство; **Mini'ster-Reside'nt**, *m. II.* уполномо́ченный посо́лъ.

Mink, *m. I.* 3. *Ng.* но́рка.

Mi'nke, *f.*, **Mi'nkenspie'l**, *n. I.* чу́рка; чиро́къ; игра́ въ чу́рки od. въ чирки́.

Mi'nne, *f.* любо́вь; **Mi'nne-**, *a.* любо́вный; **-neglü'ck**, *n. I.* сча́стіе съ любви́; **-negesa'ng**, s. Mi'nnesa'ng; **-nelie'd**, *n. I.* (der) любо́вная пѣснь; **-neloh'n**, *m. I.* награ́да любви́; **Mi'nnen**, *va.* люби́ть; **-nesa'ng**, *m. I.* любо́вное пѣ́ніе; любо́вная пѣ́сня; поэ́зія миннезе́нгеровъ; **-nesä'nger**, *m. I.* миннезе́нгеръ; цѣве́цъ любви́; **-neso'ld**, *m. I.* дань, даръ любви́; **Mi'nniglich**, *a.* любо́вный; серде́чный.

Minora't, *n. I.* 3. (Besitzung) минора́тъ; минора́тное имѣ́ніе; (Recht des jüngsten Sohnes) пра́во наслѣ́дованія мла́дшаго сы́на; **Minore'nn, -nnitä't**, s. Mi'nderjäh'rig, Mi'nderjäh'rigkeit.

Minoritä't, s. Mi'nderzah'l.

Minue'nd, *m. II.*, **Minue'ndus**, *m. Rk.* уменьша́емое.

Mi'nuszei'chen, *n. I.* ми́нусъ; знакъ вычита́нія.

Minu'te, *f.* 2. мину́та; **Minu'ten-**, *a.* мину́тный; **-nra'd**, *n. I.* (äder) (in der Uhr) мину́тное колесо́; **-nzei'ger**, *m. I.* мину́тная стрѣ́лка; мину́тникъ.

Mir, *pron.* (*Dativ* v. ich я): мнѣ; das ist - etwas Schönes! * вотъ прекра́сно! du bist mir ein schöner Mensch! * хоро́шъ ты! schreibe es es mir einmal напиши́-ка.

Mirabe'lle, s. Wu'nderpflau'me.

Mira'kel, *n. I.* зна́меніе; чу́до; дико́вина; **Mira'kelhaft, Mirakulö's**, s. Wu'nderbar.

Misanthro'p *m. II.* мизантро́пъ; нелюди́мъ; **Misanthropie'**, *f.* не́нависть къ людя́мъ; **Misanthro'pisch**, *a.* человѣконенави́стный.

Misce'llen, Miscella'neen, *f. pl.* смѣсь.

Mi'schart, *f.* 2. (der Thiere) помѣ́сная поро́да; **Mi'schbar**, *a.* удо́бно-смѣ́шивающійся; **Mi'schbarkeit**, *f.* смѣси́мость; **Mi'schen**, *va.* мѣша́ть; смѣ́шивать, -ша́ть; пере-; при-; под-; (Arzeneien, Gift) составля́ть, -вить; *Ktsp.* тасова́ть; von Neuem -, *Ktsp.* перетасо́вывать, -сова́ть; sich worein - мѣша́ться, вмѣ́шиваться, -ша́ться во что; -, *n. I.* мѣша́ніе; смѣ́шиваніе; пере-; под-; при-; тасо́вка; перетасо́вка; под-; **Mi'schfarbe**, *f.* 2. составно́й цвѣтъ; (Stoff) составна́я кра́ска; **-schfutter**, *n. I.* мѣ́сиво; **Mi'schling**, *m. I.* 3. (Kind von Europäer u. Indianerin) мести́ца; двуро́дный; рождённый отъ Европе́йца и Индея́нки; **Mi'schmasch**, *m. I.* вся́кая вся́чина; и то и сіе (сё); (Gemisch) смѣсь.

Mi'schna, *f. Kg.* (der Juden) ми́шна; второ́й зако́нъ.

Mi'schtrank, *m. I.* миксту́ра; **Mi'schung**, *f.* 2. смѣше́ніе; смѣсь; соста́въ; **-gsleh're**, s. Chemie'; **-gsverhä'ltniss**, *n. I.* 3. составны́я отноше́нія; **-gsverwa'ndtschaft**, *f.* 2. *Schdk.* притяже́ніе соста́ва.

Misera'bel, *a.* жа́лкій; бѣ́дственный; бѣ́дный.

Misere're, *n. I. Hlk.* s. Da'rmverschlie'ssung, Ko'thbrechen.

Mi'spel, *f.* 2. *Ng.* кизи́ль; ирга́; **-lbau'm**, *m. I.* (äume) *Ng.* кизи́льникъ; ча́шковое де́рево; ирга́.

Mispi'kel, *m. I. Bw.* миспи́кель; серебри́стый мыша́чій колчеда́нъ; бѣ́лая руда́.

Miss, Misst, s. Me'ssen, *va. irr.*

Mi'ssachten, *va.* не уважа́ть, -жить что; пренебрега́ть чѣмъ; **Mi'ssachtung**, *f.* неуваже́ніе; пренебреже́ніе.

Missa'l, *f. Bchdr.* s. Ka'non; **Missa'le**, *f. Kg.* служе́бникъ.

Mi'ssarten, *vn.* (*s.*) вырожда́ться (od. вырожа́ться), вы́родиться; не урожа́ться, не уроди́ться; **-ssbeha'gen**, *vn.* (*h.*) не нра́виться, не по-; быть не по нутру́; -, *n. I.* неудово́льствіе; доса́да; (Unwohlsein) нездоро́вье; - empfinden чу́вствовать себя́ нездоро́вымъ; **-ssbeha'glich**, *a.* непрія́тный; **-ssbildung**, *f.* 2. безобра́зіе; уро́дство; **-ssbilligen**, *va.* не одобря́ть, -ри́ть; порица́ть; осужда́ть; **-ssbilligend**, *a.* не одобри́тельный; **-ssbilligung**, *f.* 2. неодобре́ніе; осужде́ніе; **-ssbrauch**, *m. I.* (äuche) злоупотребле́ніе; **-ssbrauchen**, *va.* употребля́ть, -би́ть что во зло; злоупотребля́ть, -би́ть что; **-ssbräuchlich**, *a.* злоупотреби́тельный; **-ssbündniss**, *n. I.* 3. неро́вный бракъ.

Mi'sscredi't, *m. I.* 3. недовѣ́ріе; (Ungnade) неми́лость; (Sinken des Credits) поте́ря, упа́докъ креди́та; in - kommen теря́ть, по- довѣ́ріе; * входи́ть, войти́ въ дурну́ю сла́ву; заслу́живать, -жи́ть чьё неудово́льствіе; Jmdn. in - bringen лиша́ть, лиши́ть кого́ довѣ́рія; обезсла́вливать, -сла́вить; bei Jmdm. in - stehen не имѣ́ть довѣ́рія; не по́льзоваться чьимъ довѣ́ріемъ; (in üblem Rufe stehen) бы́ть у кого́ на худо́мъ счету́; **-ssdeuten**, *va.* (ло́жно) толкова́ть въ дурну́ю сто́рону; **-ssdeutung**, *f.* 2. (ло́жное) истолкова́ніе въ дурну́ю сто́рону.

Mi'ssen, *va.* не имѣ́ть; лише́ннымъ быть; er kann es nicht - онъ не мо́жетъ обойти́сь безъ э́того.

Mi'ssernte, *f.* 2. неурожа́й.

Mi'ssetha't, *f.* 2. злодѣя́ніе; преступле́ніе; **Mi'ssethä'ter**, *m. I.* злодѣ́й; престу́пникъ; **Mi'ssethä'terin**, *f.* 2. злодѣ́йка; престу́пница.

Mi'ssfall, *m. I.* непрія́тный слу́чай; **Mi'ssfallen**, *vn. irr.* (*h.*) missfalle, missfällt, missfiel, missfallen): не нра́виться; не по-; -, *n. I.* неудово́льствіе; отвраще́ніе; **-ssfällig**, *a.* непрія́тный; проти́вный; es ist mir - э́то мнѣ непрія́тно; **-ssförmig**, *a.* безобра́зный; уро́дливый; **-ssgebä'ren**, *va. irr.* (missgebäre, missgebar, missgeboren): преждевре́менно рожда́ть, роди́ть; -, *n. I.* преждевре́менные ро́ды; **-ssgebo't**, *n. I.* 3. дешёвая цѣна́ (въ торгу́); ein - thun дёшево дава́ть за что; **-ssgebu'rt**, *f.* 2. уро́дливое рожде́-

нie; (vom Mensch u. Thier) урóдъ; **Mi'ssgelau'nt**, s. Mi'sslaunig; **-ssgera'then**, s. Mi'ssrathen; **Mi'ssgeschi'ck**, *n. I.* 3. злой рокъ; несчáстie; злáя судьбá; **-ssgeschö'pf**, *n. I.* 3. урóдъ; **-ssgesta'lt**, *f.* 2. безобрáзie; урóдливость; **-ssgesta'ltet**, *a.* безобрáзный; урóдливый; **-ssgesti'mmt**, *a.* u. *ad.* не хорошó расположённый; не въ дýхѣ; **-ssgetö'n**, *n. I.* 3. нескладица; **-ssgewä'chs**, *n. I.* 3. вы́родокъ; **-ssglücken**, *vn.* (*s.*) не удавáться, не удáться; -, *n. I.* неудáча; **-ssgönnen**, *va.* не желáть комý чегó; завидовать; **-ssgreifen**, *va. irr.* (missgreife, missgriff, missgegriffen): ошибáться, -би́ться; брать, взять не то; *Tk.* брать, взять невѣрно (od. фальши́во); фальши́вить, з-; **-ssgriff**, *m. I.* 3. оши́бка; прóмахъ; - machen ошибáться, -би́ться; сдѣлать прóмахъ; промахнýться; приня́ть дурны́я мѣры; **Mi'ssgunst**, *f.* недоброжелáтельство; зави́стливость; **-ssgünstig**, *a.* недоброжелáтельный; зави́стливый; **-sshandeln**, *va.* (Jmdn.) жестóко обходи́ться (oder поступáть) съ кѣмъ; бить, изби́ть когó; бóльно бить когó; (mit Worten) обижáть, оби́дѣть; оскорбля́ть, -би́ть; **-sshandlung**, *f.* 2. (Jmds.) худóе обращéнie съ кѣмъ; нанесéнie побóевъ; **-ssheirath**, *f.* 2. неровный бракъ; жени́тьба на нерóвнѣ; **-sshellig**, *a.* несоглáсный; **-sshelligkeit**, *f.* 2. несоглáсie; пререкáнie; ссóра.

Missio'n, *f.* 2. ми́ссія; посóльство; призвáнie; **Missiona'r**, *m. I.* 3. миссіонéръ; вѣропроповѣдникъ; **Missions-**, *a.* миссіонéрскій; **-nscolle'gium**, *n. I.* (gien) совѣтъ кардинáловъ; пáпскій судъ; **-nsgese'llschaft**, *f.* 2. óбщество миссіонéровъ.

Missi've, *f.* 2. журнáлъ исходя́щихъ бумáгъ; журнáлъ выходя́щимъ дѣлáмъ.

Mi'ssjahr, *n. I.* 3. неурожáйный годъ; **Mi'sskauf**, *m. I.* (äufe) невы́годная покýпка; **Mi'sskennen**, s. Verke'nnen; **Mi'ssklang**, *m. I.* (änge) разноглáсie въ звýкахъ; несоглáсie; худоглáсie; какофóнiя; einen - geben разноглáсить; **Mi'sslaune**, *f.* 2. дурнóе, худóе расположéнie дýха; **Mi'sslaunig**, **Mi'sslaunisch**, *a.* въ худóмъ расположéнiи дýха; не въ дýхѣ; **Mi'sslaut**, *m. I.* 3. разлáдица; s. a. Mi'ssklang; **-sslich**, *a.* сомни́тельный; опáсный; es steht - mit ihm od. um ihn егó дѣлá и́дутъ плóхо; es sieht - aus плóхо; дѣло плóхо; **Mi'sslichkeit**, *f.* сомни́тельность; опáсность; **Mi'sslingen**, *vn. irr.* (*s.*) (misslingt, misslang, misslungen): не удавáться, не удáться; не имѣть успѣха въ чёмъ; -, *n. I.* неудáча; безуспѣшность; **Mi'ssmuth**, *m. I.* мрáчность дýха; угрю́мость; (üble Stimmung) худóе расположéнie дýха; (Niedergeschlagenheit) печáль; уны́нie; неудовóльствie; **-ssmüthig**, *a.* мрáчный; угрю́мый; въ худóмъ расположéнiи дýха; уны́лый; недовóльный; **-ssmüthigkeit**, s. Mi'ssmuth; **-ssrathen**, *vn.* s. Mi'sslingen; -, *pp.* u. *a.* неудáчный; * разврáтный; **Mi'ssstand**, s. Ue'belsta'nd; **Mi'ssstimmung**, *f.* дурнóе расположéнie дýха; **-sston**, *m. I.* (öne) *Tk.* фальши́вый тонъ; разноглáсie; **-sstönen**, *vn.* (*h.*) *Tk.* фальши́во, дýрно звучáть; **-sstrauen**, *vn.* (*h.*) не довѣря́ть, -ри́ть чемý od. комý; быть недовѣрчивымъ къ чемý od. комý; не вѣрить чемý, комý; -, *n. I.* недовѣрчивость; недовѣрie; **Mi'sstrauisch**, *a.* недовѣрчивый; **-ssvergnügen**, *n. I.* неудовóльствie; **-ssvergnü'gt**, *a.* недовóльный; (mürrisch) угрю́мый; (verdriesslich) серди́тый; **-ssverhä'ltniss**, *n. I.* 3. несоразмѣрность; несоотвѣтственность; несхóдство; рáзность; дурнóе отношéнie; zu Jmdm. im - verstehen быть въ дурны́хъ отношéнiяхъ съ кѣмъ; **-ssversta'nd**, *m. I.* оши́бка; **-ssverstä'ndniss**, *n. I.* 3. недоразумѣнie; несоглáсie; **-ssverste'hen**, *va. irr.* (missverstehe, missverstand, missverstanden): недоразумѣвáть, -мѣть; не понимáть, -ня́ть; **-sswachs**, *m. I.* неурожáй; недорóдъ; **-sswachsen**, *vn. irr.* (*s.*) (misswächst, misswuchs, missgewachsen): хýдо вы́расти od. уроди́ться.

Mist, *m. I.* навóзъ; помётъ; mit - düngen, *Ldw.* удáбривать (od. удóбривать, удобря́ть), удóбрить навóзомъ; унавóживать, -вози́ть; **Mist-**, *a.* навóзный; **Mi'stbahre**, *f.* 2. навóзныя носи́лки; **-stbeet**, *n. I.* 3. *Gtn.* парни́къ; **-stbeetfe'nster**, *n. I. Gtn.* окнó въ парникѣ; **-stblätterschwamm**, s. Mi'stpilz; **-stbrache**, *f.* 2. *Ldw.* унавóженный паръ.

Misst, s. Me'ssen, *va. irr.*

Mi'stel, **Mi'spel**, *f.* 2. *Ng.* омéла; **-ldro'ssel**, *f.* 2. *Ng.* желтонóсый дроздъ.

Mi'sten, *va. Ldw.* s. Dü'ngen; -, *vn.* (*h.*) (Thiere) испражня́ться, -ни́ться; **Mi'stfink**, *m. II. Ng.* s. Be'rgfink; **§ неопря́тный человѣкъ; неря́ха; замарáшка; **-stfliege**, *f.* 2. *Ng.* навóзная мýха; **-stfuder**, *n. I.* возъ съ навóзомъ; **-stgabel**, *f.* 2. навóзныя ви́лы; **-stgrube**, *f.* 2. навóзная я́ма; навóзня; навóзное гнóище; **-sthaufen**, *m. I.* навóзная кýча; **-stjauche**, *f.* навóзная жи́жа; ю́шка; **-stkäfer**, *m. I. Ng.* навóзный жукъ; **-stkarre**, *f.* 2., **-stkarren**, *m. I.* навóзная тáчка; **-stlache**, **-stpfütze**, *f.* 2. навóзная лýжа; **-stpilz**, *m. I.* 3. *Ng.* погáнышъ; погáнка; пласти́ночникъ навóзный; **-stplatz**, *m. I.* (ätze) мѣсто для склáдки навóза; **-stschaufel**, *f.* 2. навóзная лопáтка; **-stschwamm**, s. Mi'stpilz; **Mi'stung**, s. Dü'ngung; **-stvogel**, *m. I.* (ö) *Ng.* оси́новая бáбочка; **-stwagen**, *m. I.* навóзная телѣга; **-stwasser**, *n. I.* навóзная жи́жа.

Mit, *praep.* (mit *Dativ*): со, съ (чѣмъ, съ кѣмъ); mit dem Messer schneiden рѣзать ножёмъ, нóжикомъ; - der Hand halten держáть рукóю; - Wasser begiessen поливáть, -ли́ть водóю; - Salbe einreiben натирáть, -терéть мáзью; - aller Macht всѣми си́лами; - lauter Stimme грóмкимъ гóлосомъ; - Anbruch des Tages, - dem Frühesten на разсвѣтѣ; чуть свѣтъ; - dem Schlage Eins рóвно въ часъ; alle - einander всѣ вмѣстѣ; всѣ; - der Post (reisen) на почтовы́хъ; (schicken) по пóчтѣ; das gehört - dazu это тудá же при надлежи́тъ; er war - dabei и онъ былъ при этомъ; онъ тáкже былъ при томъ; онъ тамъ же былъ; was habt ihr mit einander? что такóе мéжду вáми? weg - diesem (weg damit)! прочь это; halte an - dem Lesen перестáнь читáть; останови́сь; **Mi'tabstammung**, *f.* сопроисхождéнie; **Mi'tanzeige**, *f.* 2. *Hlk.* соуказáнie; **-tarbeiter**, *m. I.* сотрýдникъ; **-tarbeiterin**, *f.* 2. сотрýдница; **-tbea'mter**, *m. II.* сослужи́вецъ; **-tbedi'ngen**, *va. irr.* (bedinge m., bedang m., mitbedungen): включáть, -чи́ть въ услóвiя; **-tbedi'ngung**, *f.* 2. услóвie; **-tbeglei'ten**, *va.* сопровождáть, -проводи́ть; **-tbeglei'ter**, *m. I.* сопровождáтель; сопровождáющій; **-tbegri'ffen**, *ad.* вмѣстѣ съ чѣмъ, съ кѣмъ; со включенiемъ чегó, когó; **-tbekla'gter**, *m. II.* сообвинéнный; **-tbeleh'nen**, *va.* (Jmdn.) дать комý ленъ въ óбщее съ други́мъ владѣнie; **-tbeleh'nt**, *m. I.* имѣющій лéнъ óбще съ други́ми; **-tbeleh'nung**, *f.* 2. пожáлованie когó лéномъ óбще съ други́ми; **Mi'tbesche'nkter**, *m. II.* получи́вшій подáрокъ óбще съ други́ми; **-tbesi'tz**, *m. I.* óбщее владѣнie; совмѣстность владѣнiя; **-tbesi'tzer**, *m. I.* совладѣлецъ; совмѣстный владѣлецъ; **-tbesi'tzerin**, *f.* 2. совладѣлица; **-tbesi'tzung**, s. Mi'tbesi'tz; **-tbeten**, *vn.* u. *va.* моли́ться вмѣстѣ съ други́ми; **-tbevo'llmächtigter**, *m. II.* соуполномóченный; **-tbewe'rben** (sich), *vr. irr.* (bewerbe mich mit, bewirbt sich mit, bewarb mich mit, mitbeworben): sich um etw. - соискáть чегó; домогáться чегó вмѣстѣ съ други́ми; **-tbewe'rber**, *m. I.* соискáтель; сопéрникъ; **-tbewe'rberin**, *f.* 2. соискáтельница; сопéрница; **-tbewe'rbung**, *f.* 2. соискáнie; сопéрничество; **-tbringen**, *va. irr.* (bringe mit, brachte mit, mitgebracht): приноси́ть, -нести́, -нéсть, привози́ть, -везти́; брать съ собóю; die Umstände bringen es mit sich обстоя́тельства трéбуютъ этого; **-tbruder**, *m. I.* (ü) собрáтъ; **-tbrüderschaft**, *f.* собрáтство; сотовáрищество; **-tbürge**, *m. II.* сопорýка; соручáтель; **-tbürger**, *m. I.* сограждани́нъ; **-tbürgerin**, *f.* 2. согражданка; **Mi'tbürgschaft**, *f.* 2. сопоручи́тельство; соручáтельство; **Mi'tchrist**, *m. II.* собрáтъ по Христý.

Mitda'sein, *n. I.* сосуществовáнie; собы́тie; **Mi'tdienender**, *m. II.* сослужи́вецъ; **-tdiener**, *m. I.* сослужи́тель; **-tdulden**, *vn.* (*h.*) терпѣть вмѣстѣ съ други́ми; **-tdürfen**, *vn. irr.* (darf mit, durfte mit, mitgedurft): имѣть позволéнie идти́ съ кѣмъ; **Mi'teigenthum**, *n. I.* óбщая сóбственность; **-teigenthümer**, s. Mi'tbesitzer; **Mi'teina'nder**, *ad.* (zusammen) вмѣстѣ; **Mitei'nfallend**, *a.* (Lichtstrahlen) совпадáющій; сходя́щійся въ однý тóчку; **-tei'nfliessend**, *a.* совпадáющій; **-teinwohner**, *m. I.* сожилéцъ; **-tempfi'nden**, *va. irr.* (empfinde mit, empfand mit, mitempfunden): сочув-

ствовать; **-tempfi'ndung**, *f.* 2. сочу́вствіе; **-terbe**, *m. I.* сонаслѣ́дникъ; **-terbin**, *f.* 2. сонаслѣ́дница; **-terben**, *va.* сонаслѣ́довать; участвовать въ наслѣ́дствѣ; **-tessen**, *vn. irr.* (esse mit, isst mit, ass mit, mitgegessen): ѣсть, ку́шать вмѣ́стѣ съ други́ми; обѣ́дать вмѣ́стѣ съ други́ми; **-tesser**, *m. I.* засто́льникъ; уча́стникъ въ о́бщемъ обѣ́дѣ; *Ng.* щети́нка; **Mi'tfahren**, *vn. irr.* (*h.*) (fahre mit, fährt mit, fuhr mit, mitgefahren): ѣ́хать, по- вмѣ́стѣ съ кѣмъ; **-tfahrt**, *f.* 2. поѣ́здка вмѣ́стѣ съ кѣмъ; **-tfasten**, *vn.* (*h.*) ѣсть по́стное вмѣ́стѣ съ други́ми; **-tfeiern**, *va.* пра́здновать вмѣ́стѣ съ кѣмъ; **-tfreuen** (sich), *vr.* ра́доваться вмѣ́стѣ съ кѣмъ; **-tfühlen**, *vn.* u. *va.* сочу́вствовать; **Mi'tführen**, *va.* (fahrend) вози́ть, везти́, везтъ съ собо́ю; (zu Fuss) води́ть, вести́, ве́сть съ собо́ю.

Mi'tgabe, *f.* 2. прида́ное; **-tgast**, *m. I.* (äste) гость; **-tgeben**, *va. irr.* (gebe mit, gibt mit, gab mit, mitgegeben): дава́ть, дать кому́ съ собо́ю; дать въ прида́чу; (Töchter aussteuern) дать прида́ное до́чери; **-tgefa'ngener**, *m. II.* заключённый, содержи́мый въ тюрьмѣ́ вмѣ́стѣ съ други́ми; това́рищъ по плѣну́; **-tgefüh'l**, *n. I.* соуча́стіе, сочу́вствіе къ кому́; **-tgehen**, *vn. irr.* (*s.*) (gehe mit, ging mit, mitgegangen): ходи́ть, идти́, пойти́ вмѣ́стѣ; etw. - heissen, *§ похища́ть, -хи́тить; *кра́сть, укра́сть; та́йнымъ о́бразомъ взять; **-tgenie'ssen**, *va. irr.* (geniesse mit, genoss mit, mitgenossen): наслажда́ться, -слади́ться вмѣ́стѣ съ чѣмъ, съ кѣмъ; **-tgeno'ss**, *n. II.* сотова́рищъ, собо́щникъ; **-tgeno'ssenschaft**, *f.* 2. сотова́рищество; това́рищество; **-tgese'll**, *m. II.* това́рищъ; **-tgeschö'pf**, *n. I.* 3. ра́вное созда́ніе (тварь); **-tgift**, *f.* 2. прида́ное; **-tgläubiger**, *m. I.* созаимода́вецъ; (beim Concurs) *Rw.* уча́стникъ въ конку́рсѣ; **Mi'tglied**, *n. I.* (der) членъ; сочле́нъ; **-tgliedgeld**, *n. I.* (lder) ежего́дная пла́та члено́въ о́бщества; ежего́дный вносъ члено́въ о́бщества.

Mi'thaben, *va. irr.* (habe mit, hat mit, hatte mit, mitgehabt): имѣ́ть съ собо́ю; **-thalten**, *va. irr.* (halte mit, hält mit, hielt mit, mitgehalten): держа́ть вмѣ́стѣ съ кѣмъ; **-thelfen**, *vn. irr.* (helfe mit, hilft mit, half mit, mitgeholfen): помога́ть, -мо́чь; **-thelfer**, *m. I.* помо́щникъ; **-thelferin**, *f.* 2. помо́щница; **-therrschaft**, *f.* 2. соправле́ніе; соца́рствованіе; **-therrscher**, *m. I.* соправи́тель; **-therrscherin**, *f.* 2. соправи́тельница.

Mithi'n, *ad.* слѣ́дственно; слѣ́довательно; (also) и такъ; (daher) посему́.

Mithrida't, *n. I. Hlk.* митрида́тъ; противоя́дное лека́рство.

Mi'thülfe, *f.* по́мощь; посо́біе; соде́йствіе; **Mi'tkaiser**, *m. I. Stw. Gsch.* царь, импера́торъ, власт́вующій вмѣ́стѣ съ кѣмъ; соправи́тель; **-tkämpfer**, s. Mi'tstreiter; **-tkäu'fer**, *m. I.* уча́ствующій въ поку́пкѣ; **-tkommen**, *vn. irr.* (*s.*) (komme mit, kam mit, mitgekommen): прийти́ вмѣ́стѣ съ други́ми; kommen Sie mit пойдёмте со мно́ю (od. съ на́ми); **-tkönnen**, *vn.* (*h.*) мочь, быть въ состоя́ніи сдѣ́лать что ни́будь съ други́ми; **-tkriegen**, *vn.* (*h.*) уча́ствовать въ войнѣ́; -, *va.* получа́ть съ чѣмъ, въ прида́чу; **Mi'tlassen**, *va. irr.* (lasse mit, lässt m., liess m., mitgelassen): отпуска́ть, -сти́ть съ кѣмъ; **-tlaufen**, *vn. irr.* (*s.*) (laufe mit, läuft m., lief m., mitgelaufen): бѣ́жать, по- вмѣ́стѣ съ кѣмъ; **-tlaut**, **-tlauter**, *m. I. Spl.* согла́сная бу́ква; **-tleben**, *vn.* (*h.*) жить въ одно́ вре́мя съ кѣмъ; **-tlebender**, *m. II.* совреме́нникъ; **-tlebende**, *f. II.* совреме́нница.

Mi'tleid, **Mi'tleiden**, *n. I.* сострада́ніе; соболѣ́знованіе; сожалѣ́ніе; жа́лость; ohne - безъ сострада́нія; безъ сожалѣ́нія; безъ жа́лости; безъ поща́ды; mit Jmdm. od. womit - haben имѣ́ть сожалѣ́ніе о комъ, о чёмъ; Jmdn. zum - bewegen умилосе́рдить; **Mi'tleiden**, *va. irr.* (leide mit, litt mit, mitgelitten): страда́ть вмѣ́стѣ съ кѣмъ; сострада́ть; соболѣ́зновать; **-denheit**, **-denschaft**, *f.* сочу́вствіе; сострада́ніе; симпа́тія; **-denswe'rth**, **-denswü'rdig**, *a.* сожалѣ́нія досто́йный; жа́лкій; **Mi'tleidig**, *a.* сострада́тельный; жа́лостный; **Mi'tleidigkeit**, *f.* сострада́тельность; **-tsbezei'gung**, *f.* 2. изъявле́ніе сожалѣ́нія (od. соболѣ́знованія); **Mi'tleidslo's**, *a.* безжа́лостный; **-dsthrä'nen**, *f. pl.* слёзы сострада́нія; **-dsvo'll**, s. Mi'tleidig; **-dswe'rth**, **-dswü'rdig**, s. Mi'tleidenswe'rth; **Mi'tleidungsne'rv**, *m. II. Hlk.* нервъ сочу́вственный.

Mi'tlernen, *va.* учи́ться вмѣ́стѣ; **-tlesen**, *va.* u. *vn. irr.* (lese mit, liest m., las m., mitgelesen): чита́ть вмѣ́стѣ; **-tmachen**, *va.* дѣ́лать вмѣ́стѣ съ други́ми; дѣ́лать какъ другі́е; подража́ть; уча́ствовать въ чёмъ.

Mi'tmensch, *m. II.* бли́жній; собра́тъ.

Mi'tmüssen, *vn. irr.* (*h.*) (muss mit, musste mit, mitgemusst): до́лжно идти́ съ кѣмъ.

Mi'tnehmen, *va. irr.* (nehme mit, nimmt m., nahm m., mitgenommen): брать, взять съ собо́ю; (schwächen) обезси́ливать, -лить; sehr - (die Gesundheit) разстра́ивать, разстро́ить; (tadeln) * отдѣ́лывать, -лать; das Fieber hat ihn mitgenommen, *лихора́дка осла́била его́.

Mit ni'chten, *ad.* s. Kei'neswe'gs.

Mi'tpachter, *m. I.* соотку́пщикъ.

Mi'tra, *f.* ми́тра.

Mi'trechnen, *vn.* (*h.*) счита́ть вмѣ́стѣ; -, *va.* (hinzurechnen) причисля́ть, -ли́ть; mitgerechnet счита́я вмѣ́стѣ; включа́я; со включе́ніемъ чего́; **-treden**, s. Mi'tsprechen; **-trege'nt**, *m. II. Stw.* соправи́тель; **-trege'ntschaft**, **-tregi'erung**, *f.* 2. соправи́тельство; соправле́ніе; **-treisen**, *vn.* (*s.*) ѣ́здить, ѣ́хать съ кѣмъ; ѣ́хать вмѣ́стѣ; **-treiten**, *vn. irr.* (reite mit, ritt m., mitgeritten): ѣ́здить, ѣ́хать вмѣ́стѣ верхо́мъ; **-trheder**, *m. I. Sw.* уча́стникъ, уча́ствующій въ купе́ческомъ корабле́; **-tschicken**, *va.* посыла́ть, -сла́ть вмѣ́стѣ съ кѣмъ; **-tschleppen**, *va.* таска́ть, тащи́ть съ собо́ю; **-tschuldig**, *a.* совино́вный; соуча́стный; **-tschuldiger**, *m. II.* совино́вникъ; соуча́стникъ; **-tschuldige**, *f.* 2. совино́вница; **-tschuldner**, *m. I.* содолжни́къ; **-tschuldnerin**, *f.* 2. содолжни́ца; **-tschüler**, *m. I.* соучени́къ; шко́льный това́рищъ; **-tschülerin**, *f.* 2. соучени́ца; **-tschwatzen**, *vn.* (*h.*) болта́ть вмѣ́стѣ съ кѣмъ; **-tschwester**, *f.* 2. соуча́стница въ о́бществѣ; сестра́; **-tsein**, *va.* быть вмѣ́стѣ; уча́ствовать; **-tsingen**, *va. irr.* (singe mit, sang m., mitgesungen): пѣть вмѣ́стѣ съ други́ми; **-tsollen**, s. Mi'tmüssen; **-tspeisen**, s. Mi'tessen; **-tspielen**, *vn.* (*h.*) игра́ть вмѣ́стѣ съ кѣмъ; уча́ствовать въ игрѣ́; Jmdm. übel -, * ху́до поступа́ть, -пи́ть съ кѣмъ; ду́рно обходи́ться; **-tspieler**, *m. I.* уча́стникъ въ игрѣ́; **-tsprechen**, *vn. irr.* (*h.*) (spreche mit, spricht m., sprach m., mitgesprochen): говори́ть вмѣ́стѣ съ кѣмъ; принима́ть уча́стіе въ разговорѣ́; ein Wort -, * сказа́ть своё мнѣ́ніе; **-tstreiten**, *vn. irr.* (*h.*) боро́ться, сража́ться вмѣ́стѣ съ кѣмъ; уча́ствовать въ сраже́ніи; **-tstreiter**, *m. I.* сподви́жникъ; сора́тникъ.

Mi'ttag, *m. I.* 3. *Stk.* по́лдень; *Geog.* югъ; (Mittagsessen) обѣ́дъ; zu - essen обѣ́дать; **Mi'ttägig**, **Mi'ttäglich**, *a.* полу́денный; *Geog.* ю́жный; **Mi'ttags**, *ad.* въ по́лдень; въ обѣ́денное вре́мя; **Mi'ttags-**, *a. Stk.* полу́денный; (zur Essenszeit) обѣ́денный; обѣ́денный; *Geog.* ю́жный; **Mi'ttagsblu'me**, s. Ei'spflanze, Ei'sblume; **-sbro'd**, **-se'ssen**, *n. I.* обѣ́дъ; beim - за обѣ́домъ; во вре́мя обѣ́да; **-se'sser**, *m. I.* обѣ́дальщикъ; **-sga'st**, *m. I.* (äste) гость на обѣ́дѣ; **-sge'gend**, *f.* 2. *Geog.* ю́жная страна́; югъ; **-sgese'llschaft**, *f.* 2. о́бщество къ обѣ́ду; **-sgo'ttesdie'nst**, *m. I.* обѣ́дня; **-she'll**, *a.* свѣ́тлый какъ полдень; **-shi'tze**, **-sglu'th**, *f.* полу́денный жаръ; **-shö'he**, *f. Stk.* полу́денная высота́; **-skrei's**, *m. I.* 3. *Stk. Geog.* полу́денный кругъ; мери́діанъ; **-sla'nd**, *n. I.* (änder) *Geog.* ю́жная страна́; **-slä'nder**, *m. I.* обита́тель полу́денныхъ (ю́жныхъ) странъ; **-sli'nie**, *f.* 2. s. Mi'ttagskrei's; **-slu'ft**, *f.* (üfte) во́здухъ въ обѣ́денное вре́мя; **-smah'l**, *n.*, **-smah'lzeit**, *f.* 2. обѣ́денный столъ; s. a. Mi'ttagse'ssen; **-sme'sse**, *f.* 2. *Kg.* обѣ́дня; **-sp'ol**, *m. I. Stk.* ю́жный по́люсъ; **-spredi'ger**, *m. I.* вика́рій; **-sru'he**, *f.* о́тдыхъ по́слѣ обѣ́да; послѣобѣ́денный о́тдыхъ; - halten спать (od. отдыха́ть, -дохну́ть) по́слѣ обѣ́да; **-sschlaf**, *m. I.* послѣобѣ́денный сонъ; - halten спать по́слѣ обѣ́да; **-sschlä'fchen**, *n. dim. I.* послѣобѣ́денный сонъ; ein - halten вздремну́ть по́слѣ обѣ́да; **-ssei'te**, *f.* 2. ю́жная сторона́; полу́денная сторона́; **-sso'nne**, *f.* полу́денное со́лнце; **-sspei'se**, *f.* 2. обѣ́денное ку́шанье; **-sstu'nde**, *f.* 2. полу́денный часъ; обѣ́денній часъ; **-sta'fel**, **-sti'sch**, s. Mi'ttagse'ssen; **Mi'ttagswi'nd**, *m. I.* 3. полу́денный, ю́жный вѣ́теръ; полу́денникъ; **Mi'ttagszei't**, *f.* 2. полу́ден-

ное вре́мя; обѣ́днее вре́мя; (Mittag) по́лдень.

Mi'ttagwä'rts, *ad.* къ ю́гу; къ полу́дню; **Mi'ttagzi'rkel**, s. Mi'ttagskrei's.

Mi'ttanzen, *vn.* u. *va.* танцова́ть вмѣ́стѣ.

Mi'tte, *f.* 2. среди́на; середи́на; das Reich der Mitte, *Geog.* (China) Сре́дняя Импе́рія; in der - въ среди́нѣ; посреди́; die - halten держа́ться середи́ны; einer aus unserer - оди́нъ изъ насъ; in unserer - ме́жду на́ми.

Mi'ttel, *n. I.* среди́на; (Hülfsmittel) сре́дство; спо́собъ; *Hlk.* лека́рство; die Mittel, *pl.* (Vermögen) имѣ́ніе; доста́токъ; состоя́ніе; er ist bei Mitteln онъ человѣ́къ доста́точный (od. съ состоя́ніемъ); in's - treten, sich in's - schlagen, legen, *быть посре́дникомъ; посре́дствовать; **Mi'ttel**, *f. Bchdr.* ми́тель; ми́ттелъ; сре́дній шрифтъ.

Mi'ttela'der, *f.* 2. *Zk.* пове́рхная ве́на; **-la'lter**, *n. I.* (eines Menschen) сре́дній во́зрастъ; *Gsch.* сре́дніе вѣка́; **-lanti'qua**, *f. Bchdr.* Сентъ-Августи́нъ; **-la'rt**, *f.* 2. сре́дній сортъ; **-lba'r**, *a.* посре́дственный; зави́симый; **-lba'rkeit**, *f.* посре́дственность; зави́симость; **-lbegri'ff**, *m. I.* 3. поня́тіе сре́днее; *Philos.* втора́я посы́лка; **-lci'cero**, *f. Bchdr.* сре́дній ци́церо; **-ldi'ng**, *n. I.* 3. сре́днее; (Mittel) среди́на; ни то, ни сё; **-lfa'rbe**, *f.* 2. сре́дній цвѣтъ; *Mal.* полути́нтъ; **-lfe'll**, *n. I.* 3. *Hlk.* гру́дная перепо́нка; **-lfi'nger**, *m. I. Zk.* сре́дній па́лецъ; **-lflei'sch**, *n. I. Zk.* срамнопрохо́дная проме́жность; проме́жность, шовъ междупрохо́дный; **-lfu'ss**, *m. I. Zk.* средня́я часть ноги́; плюсна́; плесна́; **-lgalo'p**, *m. I. Rtk.* лошади́ная ходя́ ме́жду иноходью и гало́помъ; **-lga'ng**, *m. I.* (gänge) сре́дній прохо́дъ; **-lga'ttung**, *f.* 2. сре́дній сортъ; **-lgehi'rn**, *n. I. Zk.* сре́дній мозгъ; бугоро́къ мо́зга; **-lglie'd**, *n. I.* (der) *Rk.* сре́дній членъ; *Philos.* s. Mi'ttelsa'tz; **-lgrö'sse**, *f.* сре́дняя величина́; **-lgu't**, *n. I. H.* това́ры сре́дняго со́рта; **-lha'nd**, *f. Zk.* пясть руки́; **-lho'lz**, *n. I.* (ölzer) сре́дній лѣсъ;

Mi'ttellä'ndisch, *a. Geog.* средизе́мный; -sches Meer, *Geog.* Средизе́мное Мо́ре; **Mi'ttellau't**, s. Mi'tlaut; **-llei'nwand**, *f. W.* холстъ сре́дней доброты́; **-lli'nie**, *f.* 2. сре́дняя ли́нія; **-llo'ch**, *n. I.* (öcher) (am Billard) сре́дняя блу́за; **-llo's**, *a.* безъ средствъ; недоста́точный; неиму́щій; безъ де́негъ; бѣ́дный; **-llo'sigkeit**, *f.* недоста́точность; неиму́щество; бѣ́дность; **-lma'nn**, *m. I.* (änner) человѣ́къ сре́дняго сосло́вія; **-lmä'ssig**, *a.* посре́дственный; обыкнове́нный; **-lmä'ssigkeit**, *f.* посре́дственность; **-lma'st**, *m. I.* 2. (auf Schiffen) сре́дняя ма́чта; **-lmau'er**, *f.* 2. средостѣ́ніе; о́бщая стѣна́, **lmeh l**, *n. I.* (erstes) подрука́вная, си́тная мука́; второ́й перва́чъ; (zweites) вы́бойки; (drittes) ме́лкіе о́труби; мисе́тли; **-lpfei'ler**, *m. I. Bk.* сре́дній столбъ; **-lpu'nkt**, *m. I.* 3. средото́чіе; центръ; **-lra'ce**, *f.* 2. (in der Viehzucht) смѣ́шанная поро́да; **-lsa'lze**, *n. pl. Schdk.* сре́днія со́ли; полусо́ли; **-lsa'tz**, *m. I.* (ätze) *Spl.* вво́дное, среднее предложе́ніе; *Philos.* сре́дняя посы́лка; **-lschlä'chtig**, *a.*: -ges Rad полуналивно́е, среднебо́йное колесо́; **-lschla'g**, *m. I.* сре́дняя поро́да; **-lschri'ft**, *Bchdr.* s. Mi'ttel, *f.*; **-lschne'pfe**, s. Hee'rschnepfe; **-lsma'nn**, *m. I.* (änner) посре́дникъ; **-lsoh'le**, *f.* 2. сте́лька; **-lso'rte**, *f.* 2. сре́дній сортъ; **-lsperso'n**, *f.* 2. посре́дникъ.

Mi'ttels, **Mi'ttelst**, *praep.* (mit *Genitiv*): посре́дствомъ чего́; съ по́мощію.

Mi'ttelsta'nd, *m. I.* (ände) сре́днее состоя́ніе od. сосло́віе; **-lstä'ndig**, *a. Ng.* (Pflanzen) центра́льный; **-lstatu'r**, *f.* 2. сре́дній ростъ; von - сре́дняго ро́ста; **Mi'ttelste** (der, die, das), *a. superlat.* сре́дній; das - сре́дняя часть; **-lste'g**, *m. I.* 3. *Bchdr.* середни́къ; **-lsti'mme**, *f.* 2. *Tk.* сре́дній го́лосъ; (альтъ, тено́ръ); **-lstra'sse**, *f.* 2. сре́дняя доро́га; (Mitte) среди́на; die - gehen, halten, verfolgen, *держа́ться середи́ны; *наблюда́ть умѣ́ренность; *быть возде́ржнымъ; **-lstri'ch**, *Spl.* s. Bi'ndestri'ch; **-lstück**, *n. I.* 3. сре́дняя часть; (mittleres Stück) сре́дній кусо́къ; (Mitte) серёдка; **-lstu'fe**, *f.* 2. (einer Treppe) сре́дняя ступе́нь; **-lti'nte**, *f.* 2. *Mal.* полути́нтъ; **-lto'n**, *m. I.* (öne) *Tk.* те́рція мажо́ръ; медіа́нта; **-ltre'ffen**, *n. I. Kw.* центръ а́рміи od. во́йска; **-ltu'ch**, *n. I.* (ücher) *W. H.* сукно́ сре́дней доброты́; **-lwa'ld**, *m. I.* (älder) сре́дній лѣсъ; **-lwa'ldbetrie'b**, *m. I.*, **-lwa'ldwirthschaft**, *f.* 2. *Ldw.* средневство́льное лѣсно́е хозя́йство; **-lwa'll**, *m. I.* (älle) *Kw.* курти́на; **-lwa'nd**, s. Schei'dewa'nd, Mi'ttelmau'er; **-lwe'g**, s. Mi'ttelstra'sse; **-lwo'rt**, *n. I.* (örter) *Spl.* прича́стіе; **-lzah'l**, *f.* 2. сре́днее число́; **-lzah'n**, *m. I.* (ähne) сре́дній зубъ; **-lzei'twort**, *m. I.* (örter) *Spl.* сре́дній глаго́лъ; **-lzu'stand**, *m. I.* сре́днее состоя́ніе.

Mi'tten, *ad.* среди́; посреди́; въ середи́нѣ; въ среди́нѣ; - inne въ са́мой среди́нѣ; - in der Stadt въ са́мой середи́нѣ го́рода; посреди́ od. среди́ го́рода; - durch насквозь, попола́мъ; - im Sommer среди́ лѣ́та; - in der Nacht въ (са́мую) по́лночь; - im Gedränge въ толпѣ́; - durch den Wald пря́мо чрезъ лѣсъ; - durch schneiden разрѣ́зывать, -зать попола́мъ; er befand sich - unter ihnen онъ находи́лся ме́жду ни́ми.

Mi'tterna'cht, *f.* (ächte) по́лночь; *Geog.* сѣ́веръ; um - въ по́лночь; nach - по полу́ночи; (nach Norden) къ сѣ́веру; gleich nach - послѣ́ двѣна́дцати часо́въ но́чи; **-rnä'chtig**, *a.* полу́ночный; полу́нощный; **-rnä'chtlich**, *a. Geog.* сѣ́верный; полу́ночный; полу́нощный; **Mi'tterna'chts**, *ad.* въ по́лночь; **-tsge'gend**, *f.* 2. *Geog.* сѣ́верная страна́; полу́ночная страна́; **-tsgo'ttesdie'nst**, *m. I.* всено́щная слу́жба; всено́щная; **-tssei'te**, *f.* 2. сѣ́верная сторона́; **-tsstu'nde**, *f.* 2. полу́ночный часъ; двѣна́дцать часо́въ но́чи; (Mitternacht selbst) по́лночь; um die - въ по́лночь; über die - hinaus за по́лночь; **-tswi'nd**, s. No'rdwind; **-tszei't**, *f.* 2. полу́ночное вре́мя.

Mi'ttfasten, *f. pl. Kg.* среди́на поста́; перело́мъ поста́.

Mi'tthäter, *m. I.* сообщникъ; **-rin**, *f.* 2. сообщница.

Mi'ttheilbar, *a.* сообща́емый; **-rkeit**, *f.* сообща́емость; **Mi'ttheilen**, *va.* сообща́ть, -щи́ть; (Befehle) передава́ть, переда́ть; (weitererzählen) пере-; переска́зывать, -за́ть; sich - сообща́ться, сообщи́ться; откры́ть се́рдце; **Mi'ttheilend**, *ppr.* u. *a.*, **-ttheilsam**, *a.* сообщи́тельный; **-ttheilung**, *f.* 2. сообще́ніе; вѣсть; **-ttheilungselectricitä't**, *f. Ntl.* сообщи́тельное электри́чество.

Mi'tthun, *va. irr.* (thue mit, that mit, mitgethan): дѣ́лать вмѣ́стѣ съ кѣмъ; уча́ствовать.

Mi'ttler, s. Mi'ttelsperso'n; **-ra'mt**, *n. I.* посре́дничество; **Mi'ttlere** (der, die, das), *a. comparat.* сре́дній; сере́дній; von mittlerer Grösse, von mittlerem Wuchs сре́дняго ро́ста; Mann von mittleren Jahren человѣ́къ сре́днихъ лѣтъ; **-rin**, s. Vermi'ttlerin; **-rto'd**, *m. I. Bibl. Kg.* умилостиви́тельная смерть.

Mi'ttlerwei'le, *ad.* ме́жду тѣмъ.

Mi'ttragen, *va. irr.* (trage mit, trägt m., trug m., mitgetragen): носи́ть, нести́, несть съ собо́ю; **-ttrinken**, *vn. irr.* (*h.*) (trinke mit, trank m., mitgetrunken): пить вмѣ́стѣ.

Mi'ttwoch, *m. I.*, **Mi'ttwoche**, *f.* 2. среда́; середа́; **Mi'ttwochs**, *ad.* по среда́мъ.

Mitu'nter, *ad.* иногда́; **Mi'tunterschrift**, s. We'chselbü'rgschaft; **-turheber**, *m. I.* совино́вникъ; **-turheberschaft**, *f.* совино́вничество; **-tursache**, *f.* 2. содѣ́йствующая причи́на; та́кже причи́на; **-tverbre'cher**, *m. I.* соуча́стникъ въ преступле́ніи; **-tverbre'cherin**, *f.* 2. соуча́стница въ преступле́ніи; **-tverbu'ndener**, *m. II.* соуча́стователь въ чёмъ; **-tverpfli'chtet**, *a.* сообя́занный; **-tverschwo'rener**, *m. II.* соуча́стникъ въ загово́рѣ; соумы́шленникъ; **-tvormund**, *m. I.* соопеку́нъ; **-twandern**, *vn.* (*s.*) стра́нствовать вмѣ́стѣ съ кѣмъ; **-tweiden**, *vn.* (*h.*) *Ldw.* пасти́ вмѣ́стѣ съ други́ми; **-tweinen**, *vn.* (*h.*) пла́кать вмѣ́стѣ съ други́ми; **-twelt**, *f.* совреме́нники; совреме́нное поколѣ́ніе; **-twerben**, *vn. irr.* (*h.*) (werbe mit, wirbt m., warb m., mitgeworben): um ein Mädchen etc. werben свата́ться вмѣ́стѣ съ други́мъ; **-twesentlich**, *a.* единосу́щный; **-twirken**, *vn.* (*h.*) содѣ́йствовать; споспѣ́шествовать; **-twirker**, *m. I.* содѣ́йствующій; **-twirkung**, *f.* содѣ́йствіе; **-twissen**, *n. I.*, **-twissenschaft**, *f.* свѣ́дѣніе; ohne mein - безъ моего́ вѣ́дома; **-twisser**, *m. I.* соуча́стникъ; **-twisserin**, *f.* 2. соуча́стница; **-twollen**, *vn. irr.* (*h.*) хотѣ́ть идти́ (ѣхать) съ кѣмъ; **-tzählen**, *va.* причисля́ть, -сли́ть къ чему́; счита́ть вмѣ́стѣ съ кѣмъ; помога́ть, -мо́чь кому́ счита́ть; **-tzechen**, *vn.* (*h.*) гуля́ть (od. пирова́ть) вмѣ́стѣ съ други́ми; уча́ствовать въ пиру́шкѣ; **-tzeit**, *f.* совре-

мéнность; (Zeitgenossen) совремéнники; **-tzeuge**, *m. II.* сосвидѣ́тель; свидѣ́тель въ числѣ́ другихъ od. на ряду́ съ другими; **-tziehen**, *va. irr.* (ziehe mit, zog m., mitgezogen): тащить вмѣ́стѣ съ другими; -, *vn. irr.* (s.) переселяться, -литься вмѣ́стѣ.

Mi'xpickles, *n. pl. Kk.* миксъ-пиклъ.

Mi'xtum, *n. I.* смѣсь; **Mixtu'r**, *f.* 2. смѣсь; *Schkd. Hlk.* микстýра.

Mnemo'nik, **Mnemote'chnik**, *f.* мнемóника; **Mnemote'chnisch**, *a.* мнемоническій.

Mö'bel, *n. I.* мéбель; **-lmagazi'n**, *n. I.* 3. мéбельный магазинъ; **Mö'beln**, s. Möbli'ren.

Mobi'l, *a.* движимый; (Truppen) подвижнóй; *Kw.* готóвый къ походу.

Mobilia'r, s. Mobi'lien; **Mobilia'r-**, *a.* мéбельный; движимый; **-rerbe**, *m. II.* наслѣ́дникъ движимаго имѣ́нія; **-rnachlass**, *m. I.* наслѣ́дство пожитками; **-rsteuer**, *f.* 2. *Stw.* налóгъ на домáшнюю у́тварь od. на движимое имѣ́ніе; **-rvermö'gen**, *n. I.* движимое имѣ́ніе.

Mobi'lien, *n. pl.* мéбель; домáшняя у́тварь; движимое иму́щество (имѣ́ніе); **-nassecura'nz**, *f.* 2. застраховáніе отъ огня движимаго иму́щества; **-nassecura'nzcompagnie'**, **-nassecura'nzgese'llschaft**, *f.* 2. óбщество застраховáнія отъ огня движимаго иму́щества; **Möbli'ren**, *va.* меблировать; -, *n. I.* меблирóвка.

Mo'chte, **Mö'chte**, s. Mö'gen, *va. irr.*

Modalitä't, *f.* 2. родъ; свóйство; образéцъ; различіе; Modalitäten, *pl.* различные виды.

Mo'de, *f.* 2. мóда; das ist nicht mehr - э́то вышло изъ мóды; das ist so seine - э́то егó обыкновéніе; Mann nach der - мóдникъ; **Mo'de-**, **Mo'den-**, *a.* мóдный; **-dearti'kel**, *m. I.* мóдный товáръ; **-deda'me**, *f.* 2. мóдница; щеголиха; **-deha'ndel**, *m. I.* торгъ мóдными товáрами; **-dehä'ndler**, *m. I.* торгу́ющій мóдными товáрами; **-dehä'ndlerin**, *f.* 2. модистка; **-deha'ndlung**, *f.* 2. мóдный магазинъ; **-dehe'rr**, *m. II.* мóдникъ; **Mo'dehu't**, *m. I.* (üte) мóдная шляпа; **-dejourna'l**, *n. I.* 3. мóдный журнáлъ; **-deklei'd**, *n. I.* (der) мóдное плáтье.

Mo'del, *n. I. Bk.* мóдуль.

Mo'dela'den, *m. I.* (ä) мóдный магазинъ.

Mode'll, *n. I.* 3. модéль; образéцъ; узóръ; *Mal.* нату́рщикъ; нату́рщица; als - dienen, sitzen, *Mal.* служить образцóмъ (модéлью); быть нату́рщикомъ; **Modelli'ren**, *va.* дѣ́лать модéль; (in Gyps) лить въ фóрму; отливáть, -лить въ фóрму; (in Wachs) лѣпить; **Modelli'rer**, *m. I.* модéльщикъ; формóвщикъ; **Modelli'rkunst**, *f.* плáстика; **Mode'llmacher**, *m. I.* модéльщикъ; **-llsammlung**, *f.* 2. собрáніе модéлей.

Mo'deln, *va.* моделировать; формовáть; обдѣ́лывать, -лать; (Zeuche) *W.* наводить, -вéсть (od. набивáть, -бить) узóры на что; * образовáть по своему; sich nach etw. -, * подражáть чему́. [узóрами.

Mo'deltu'ch, *n. I.* (ücher) платóкъ съ

Mo'dena'rr, *m. II.* подражáющій мóдѣ; франтъ; щéголь; **-dená'rrin**, *f.* 2. подражáющая мóдѣ; франтиха; щеголиха.

Mo'der, *m. I.* плѣ́сень; тина; илъ; (Fäulniss) гниль; тлѣнъ; прахъ; nach - riechen пáхнуть гнилью.

Modera'to, *ad. Tk.* модерáто; не óчень скóро.

Mo'derdu'ft, s. Mo'dergeru'ch; **-re'nte**, *f.* 2. *Ng.* морянка; **-re'rde**, *f.* 2. гнилая земля; (Schlamm) тина; илъ; **-re'rz**, *n. I.* 3. *Bw.* болóтная, ту́ндровая рудá; дернóвая желѣ́зная рудá; **-rgeru'ch**, *m. I.* (üche) зáпахъ тлѣ́нія; **Mo'derig**, *a.* плѣ́сневѣлый; тинистый; иловáтый; грязный; гніющій; - riechen пáхнуть гнилью (зáдхлостію); - werden плѣ́снѣть, за-; плѣ́сневѣть, за-. [gen.

Moderi'ren, s. Mä'ssigen, Ermä'ssi-

Mo'dern, *vn.* (*h.*) тлѣть; гнить.

Mode'rn, *a.* новѣ́йшій; мóдный; по новѣ́йшей мóдѣ; modernes Verfahren нóвый спóсобъ дѣ́йствія; **Modernisi'ren**, *va.* передѣ́лывать, -лать по нóвой (oder новѣ́йшей) мóдѣ; пере- на нóвый ладъ.

Mo'deschnei'der, *m. I.* мóдный портнóй; **-deschri'ftsteller**, *m. I.* мóдный писáтель; любимый писáтель; **-desu'cht**, *f.* страсть подражáть мóдамъ (мóдничать); **-desü'chtig**, *a.* любя́щій мóдничать; **-detra'cht**, *f.* 2. мóдное плáтье; **-dewaa're**, *f.* s. Mo'dearti'kel; **-dezei'tung**, *f.* 2. *Litt.* мóдный журнáлъ.

Modificatio'n, *f.* 2. модификáція; измѣнéніе; опредѣлéніе; **Modifici'ren**, *va.* измѣнять, -нить; (Begriffe) опредѣлять, -лить.

Mo'disch, *a.* мóдный; - gekleidet sein быть одѣ́ту по мóдѣ; **Modi'stin**, *f.* 2. модистка.

Modulatio'n, *f.* 2. *Tk.* модуляція; перели́въ гóлоса; **Moduli'ren**, *va. Tk.* модулировать.

Mo'dus, *m. Spl.* наклонéніе; *Tk.* тонъ; (Sitte) обычай.

Mö'gen, *vn.* u. *va. irr.* (*h.*) (mag, mochte, gemocht): (wollen) хотѣ́ть; (wünschen) желáть; мочь; es mag sein мóжетъ быть; пусть такъ; пусть бу́детъ такъ; er mag jetzt selbst zusehen, wie er fortkommt пусть онъ тепéрь самъ старáется; ich mag ihn nicht я егó терпѣ́ть не могу́; was mag das wohl kosten? что бы э́то стóило? was mag das wohl bedeuten? что бы э́то знáчило? es mag sein, wie es wolle какъ бы то ни было; es mag sein, was es wolle чтó бы то ни было; es mag kommen, wie es wolle чѣмъ бы э́то ни кóнчилось; до чегó бы ни дошлó; es mochten acht Tage verflossen sein прошли́ óколо восемь дней; ich mag nicht Wein trinken не люблю́ (od. не хочу́) пить винá; wie alt mag er wohl sein? какъ ты ду́маешь, скóлько ему́ лѣтъ? diesmal mag es so hingehen на э́тотъ разъ такъ и быть; die Leute mögen reden, was sie wollen пусть лю́ди говоря́тъ, что хотя́тъ; möchte er doch bald kommen скорѣ́й бы онъ пришéлъ; éсли бы онъ пришéлъ; ich sagte ihm, dass er es thun möchte я ему́ сказáлъ, чтóбы онъ э́то сдѣ́лалъ; ich möchte wohl wissen мнѣ бы хотѣ́лось знать; ich möchte es nicht wagen я бы не рѣшился на э́то; das möchte ich nicht gern я не желáлъ бы э́того; ich möchte es gern, aber ich kann nicht при всёмъ моёмъ желáніи не могу́; * радъ бы въ рай, да грѣхи́ не пускáютъ.

Mö'glich, *a.* возмóжный; сбы́точный; es ist nicht - невозмóжно; не мóжетъ быть; не льзя; es ist mir nicht - мнѣ не льзя; я не могу́; diesmal ist es mir - тепéрь я могу́; ist es -? не ужé ли? мóжетъ ли быть? wo -, wenn es - ist éсли возмóжно; éсли мóжно; alles Mögliche anwenden, sein Mögliches od. Möglichstes thun, * употребля́ть, -би́ть всѣ старáнія; * по возмóжности старáться; er thut alles Mögliche онъ дѣ́лаетъ, что тóлько мóжетъ; онъ старáется всѣми си́лами; suche es - zu machen постарáйся сдѣ́лать э́то; auf alle mögliche Art вся́чески; komm so bald als - приходи́ какъ мóжно скорѣ́е; so weit als - какъ мóжно дáлѣе (od. дáльше); **Mö'glichkeit**, *f.* 2. возмóжность; nach - по возмóжности; скóлько мóжно; das ist die -, * э́то возмóжное дѣ́ло; ist es die -? мóжетъ ли быть? возмóжное ли э́то дѣ́ло? es ist keine - нѣтъ возмóжности; мóчи нѣтъ; es ist keine - vorhanden нѣтъ средствъ; **Mö'glichenfa'lls**, *ad.* въ слу́чаѣ; éсли; **Mö'glichst**, *ad.* скóлько возмóжно; всевозмóжно; по возмóжности; вся́чески.

Mohn, *m. I. Ng.* макъ; von -, aus -, **Mohn-**, *a. Ng.* мáковый; **Moh'nemulsio'n**, *f.* 2. мáковая эму́льсія; **-nkopf**, *m. I.* (öpfe) мáковая головкá; **-nkopfsy'rup**, *m. I.* сирóпъ макорожéчный; **-nkuchen**, *m. I.* мáковникъ; **-nöl**, *n. I.* мáковое мáсло; **-nsaft**, *m. I.* мáковый сокъ; **-nsaftextra'ct**, s. O'piumextra'ct; **Moh'nsamen**, *m. I.* мáковое сѣ́мя; (schwarzer) сѣ́мя черномáковое; (weisser) сѣ́мя бѣломáковое; **-nsamenka'psel**, *f.* 2. мáковая головкá; мáковка; **-nsäure**, *f. Schdk.* мáковая кислотá; опіáтная кислотá; **-nsyrup**, *m. I.* (rother) сирóпъ полемáковый.

Moho'mo-Pfe'ffer, *m. I. Ng.* лимонолистный пéрецъ; Бразильскій пéрецъ.

Mohr, *m. I.* 3. (Zeuch) *W.* моръ; объя́рь; (Neger) *Geog.* арáпъ; негръ; einen Mohren weiss waschen wollen, * напрáсно (пóпусту) труди́ться надъ чѣмъ; * предпринимáть, -нять несбы́точное дѣ́ло; **Mohr-**, *a. W.* мóровый; **-rband**, *n. I.* (änder) *W.* мóровая лéнта.

Möh're, *f.* 2. *Ng.* морковь; **Möh'ren-**, *a. Ng.* моркóвный; **Möh'renkrau't**, *n. I.* морковина; моркóвникъ; **-nsa'ft**, *m. I.* моркóвный сокъ oder кисель.

Moh'ren-, *a.* арáпскій; нéгрскій; **Moh'renfle'chte**, *f.* 2. *Hlk.* s. Wei'chselzo'pf; **-nko'pf**, *m. I.* (öpfe) (Pferde) черноголóвая лóшадь; **-nkü'mmel**, *m. I.* сѣ́мя моркóвное Критское; **Moh'rin**, *f.* 2. *Geog.* арáпка; негритя́нка; **Moh'risch**, *a. Geog.* нéгрскій; арáпскій.

Moh'rrübe, s. Möh're.

Moiri'ren, *va.* дѣ́лать волни́стымъ;

наводить, -вести объярь на что; **Moiri'rt**, *pp.* u. *a.* *W.* s. Gefla'mmt, Gewä'ssert.

Mo'kkakaffee', *m.* *I.* Мокскій кофе.

Molch, *m.* *I.* 3. *Ng.* саламандра; чёрная ящерица.

Mo'le, *f.* 2. *Hlk.* s. Mo'ndkalb; s. a. Flei'schmole, Blu'tmole.

Molecula'rkraft, *f.* *Ntl.* молекулярная сила; **-rbewe'gung**, *f.* 2. движеніе атомовъ.

Molecü'len, *f.* *pl.* *Ng.* малѣйшія частицы.

Mo'lken, *f. pl.* сыворотка; **-nku'r**, *f.* 2. *Hlk.* леченіе сывороткою; eine - gebrauchen лечиться сывороткою; **-nku'rabtheilung**, *f.* 2. сывороточное отдѣленіе; **-ndie'b**, *m.* *I.* 3. *Ng.* бабочка; мотылёкъ; **Mo'lkicht**, *a.* похожій на сыворотку; **Mo'lkig**, *a.* сывороточный.

Moll, *n.* *I.* *Tk.* моль; миноръ; (Mollton) мольный тонъ; минорный тонъ.

Mollah', *m.* *I.* (*pl.* -hs): мулла.

Mollu'ske, *f.* 2. *Ng.* молюскъ; слизнякъ; **Mollu'sken-**, *a.* *Ng.* - молюска; - молюсковъ.

Mo'lo, s. Ha'fenda'mm.

Molybdä'n, *n.* *I.* *Ng.* *Bw.* молибдена; молибденъ; **Molybdä'n-**, *a.* молибденовый; **-nsauer**, *a.* молибденокислый; **-nsäure**, *f.* 2. молибденовая кислота.

Mome'nt, *m.* *I.* 3. моментъ; мгновеніе; мигъ; im - мигомъ; въ одно мгновеніе; passender -, * удобнѣйшее время; * удобнѣйшій случай; -, *n.* *I.* самое важное; главное обстоятельство; **Momenta'n-**, *a.* мгновенный. [нада.

Mona'de, *f.* 2. малѣйшая часть; мо-

Mona'rch, *m.* *II.* монархъ; государь; **-rchie'**, *f.* 2. монархія; единодержавіе; государство; **-rchin**, *f.* 2. государыня; **-rchisch**, *a.* монархическій; самодержавный.

Mo'nat, *m.* *I.* 3. мѣсяцъ; **Mo'natela'ng**, *ad.* по цѣлымъ мѣсяцамъ; **Mo'natlich**, *a.* мѣсячный; ежемѣсячный; -, *ad.* помѣсячно; каждый мѣсяцъ; **Mo'nats-**, *a.* мѣсячный; **-tsberi'cht**, *m.* *I.* 3. мѣсячный отчётъ; **-tsblu'me**, **-tsblu'tfluss**, **-tsflu'ss**, s. Menstruatio'n; **-tsfri'st**, *f.* 2. мѣсячный срокъ; binnen - черезъ мѣсяцъ; въ продолженіе одного мѣсяца; **-tsge'ld**, *n.* *I.* (-lder) ежемѣсячная плата; **-tsrei'nigung**, s. Menstruatio'n; **-tsro'se**, *f.* 2. мѣсячная роза; **-tsschri'ft**, *f.* 2. *Litt.* ежемѣсячное изданіе; **-tsta'g**, *m.* *I.* 3. день мѣсяца; (Datum) число; **-tszei't**, s. Menstruatio'n; **-twei'se**, s. Mo'natlich.

Mönch, *m.* *I.* 3. *Kg.* монахъ; инокъ; чернецъ; черноризецъ; als - Eingekleideter постриженникъ; постриженецъ; - werden вступать, -пить, по- въ монашество; постригаться, -стричься; - am Teiche подъёмная дверь (для спуска воды); *Bchdr.* s. Mö'nchsbogen; **-ncherei'**, *f.* 2. монашество; **Mö'nchisch**, **Mö'nchs-**, *a.* монашескій; **Mö'nchsbogen**, *m.* *I.* *Bchdr.* невѣрно отпечатанный листъ; **-sgeier**, *m.* *I.* *Ng.* (Kuttengeier) плѣшакъ-коршунъ; **-ska'ppe**, *f.* 2. клобукъ (монашескій); кукуль; *Ng.* s. Stu'rmhut (blauer); **-skappenmu'skel**, *m.* *I.* 2. *Zk.* мышица клобуковидная; **-sklo-ster**, *n.* *I.* (ö) мужской монастырь; **-skutte**, *f.* 2. монашеская ряса; **-sleben**, *n.* *I.* монашеская жизнь; иноческая жизнь; **-sorden**, *m.* *I.* монашескій, монашествующій орденъ; **-srhaba'rber**, *m.* *I.* *Ng.* ревень Сибирскій od. черенковый; **-sschrift**, *f.* 2. готическій почеркъ; **-sstand**, *m.* *I.* монашеское состояніе; иночество; im Mönchsstande leben монашествовать; пребывать въ монашескомъ состояніи; **-staube**, s. Hau'bentau'be; **-sversa'mmlung**, *f.* 2. чёрный соборъ; соборъ монаховъ; **-swesen**, **Mö'nchthum**, *n.* *I.* монашество; иночество.

Mond, *m.* *I.* 3. *Stk.* мѣсяцъ; луна; трабантъ; спутникъ; der - nimmt ab луна умаляется; der - nimmt zu луна прибавляется; abnehmender - ущербъ луны; **Mond-**, *a.* лунный; **-däugig**, s. Mo'ndblind; **-dbahn**, *f.* 2. путь луны; лунная орбита; **-dbein**, *n.* *I.* *Zk.* (der Handwurzel) полулунная косточка; **-dbeschrei'bung**, *f.* 2. *Stk.* описаніе луны; **-dbewoh'ner**, *m.* *I.* обитатель луны; **-dblick**, s. Mo'ndenbli'ck; **-dblind**, *a.* подверженный вліянію луны; **-denbli'ck**, *m.* *I.* 3. проблескъ луны; **-dengla'nz**, *m.* *I.* блескъ луны; **-denjah'r**, *n.* *I.* 3. *Stk.* лунный годъ; **-denlau'f**, *m.* *I.* (äufe) теченіе луны; лунное теченіе; **-denli'cht**, s. Mo'ndlicht; **-denmo'nat**, *m.* *I.* лунный мѣсяцъ; **-denschei'n**, s. Mo'ndschein, Mondlicht; **-depa'kte**, *f.* 2. *Stk.* лунные эпакты; **-dfinsterni'ss**, *f.* 3. лунное затмѣніе; **-dfisch**, *m.* *I.* 3. *Ng.* лунная рыба; златикъ лунный; **-dflecken**, *m.* *pl.* *Stk.* пятна на лунѣ; **-dförmig**, *a.* луннообразный; на подобіе луны; **-dglanz**, *m.* *I.* лунный блескъ; **-dglobus**, *m.* *Stk.* лунный глобусъ; **-dhell**, *a.* лунный; мѣсячный; **-djahr**, s. Mo'ndenjah'r; **-dkalb**, *n.* *I.* (älber) *Hlk.* заносъ; мясной нарöстъ; ложный плодъ; мола; **-dkarte**, *f.* 2. *Stk.* лунная карта; **-dkind**, s. Mo'ndkalb; **-dkraut**, *n.* *I.* *Ng.* лунникъ; лунная трава; **-dlauf**, s. Mo'ndenlau'f; **-dlicht**, *n.* *I.* лунный свѣтъ; (Mond) луна; **-dlos**, *a.* безлунный; **-dnacht**, *f.* (nächte) лунная ночь; **-dphase**, *f.* 2. лунная фаза; **-draute**, *f.* *Ng.* чистоустъ полумѣсячный; чистоустъ мѣсячный; **-dsame**, *m.* *I.* *Ng.* луносѣменникъ; рыболовныя ягоды; куколица; **-dsbahn**, s. Mo'ndenbah'n; **-dsblick**, s. Mo'ndenbli'ck; **-dsbruch**, *m.* *I.* фазъ луны; измѣненіе луны; **-dschanze**, *f.* 2. *Kw.* полумѣсяцъ; **-dscheibe**, *f.* 2. лунный дискъ; **-dschein**, *m.* *I.* лунный свѣтъ; es ist - мѣсяцъ свѣтитъ; **-dsichel**, *f.* 2. серпъ луны; **-dstein**, *m.* *I.* 3. лунный камень; селенитъ; **-dstrahl**, *m.* *I.* 2. лучъ луны; **-dsucht**, *f.* *Hlk.* лунатизмъ; сомнамбулизмъ; (Nachtwandeln) снобродство; **-dsüchtig**, *a.* лунатическій; Mondsüchtiger, *Hlk.* лунатикъ; сомнамбулистъ; (Nachtwandler) снобродъ; Mondsüchtige женщина-лунатикъ; сомнамбулистка; снобродка; **-dsverä'nderung**, *Stk.* s. Mo'ndsbruch, Mo'ndwechsel; **-dviertel**, *n.* *I.* *Stk.* четверть луны; **-dwandlung**, s. Mo'ndwechsel; **-duhr**, *f.* 2. *Stk.* лунные часы; **-dvio'le**, s. Mo'ndkraut; **-dwechsel**, *m.* *I.* перемѣна луны od. мѣсяца; лунація; **-dzirkel**, *m.* *I.* *Stk.* лунный кругъ od. періодъ.

Monito'rium, *n.* *I.* (rien) вторичное требованіе; подтвердительное предписаніе.

Monocho'rd, *n.* *I.* *Ntl.* *Tk.* монохордъ; однострунка.

Monogamie', *f.* одноженство; одномужство; *Ng.* моногамія; однобрачіе; **-noga'misch**, *a.* *Ng.* однобрачный; **-nogra'mm**, *n.* *I.* 2. монограмма; вензеловое имя; **-nographie'**, *f.* 2. монографія; описаніе; **-nogynie'**, *f.* *Ng.* одноженство.

Monokotyledo'nen, *f.* *pl.* *Ng.* односѣменодольныя растенія.

Monoli'th, *m.* *II.* обелискъ изъ цѣльнаго камня.

Monolo'g, *m.* *I.* 3. монологъ.

Monopo'l, *n.* *I.* 3. монополія; право, исключительно кому-либо данное; **-nopoli'st**, *m.* *II.* монополистъ.

Monospe'rmen, *f.* *pl.* *Ng.* односѣмянныя растенія.

Monothei'smus, *m.* *Philos.* монотеизмъ, единобожіе; **Monothei'st**, *m.* *II.* монотеистъ; **Monoto'n**, *a.* монотонный; единозвучный.

Monstra'nz, *f.* 2. *Kg.* даронoсица; ковчегъ.

Monströ's, s. Mi'ssgesta'ltet, Abscheu'lich; **Mo'nstrum**, s. Mi'ssgebu'rt, U'ngeheu'er.

Mo'ntag, *m.* *I.* 3. понедѣльникъ; blauer -, * шабашъ; blauen - machen, feiern, * праздновать понедѣльникъ; * не работать, гулять въ понедѣльникъ; **Mo'ntägig**, **Mo'ntäglich**, **Mo'ntags**, *ad.* по понедѣльникамъ; въ каждый понедѣльникъ; **Mo'ntags-**, *a.* понедѣльничный.

Monti'ren, *va.* *Kw.* *Mech.* мундировать; обмундировывать, -мундировать; **-rung**, *f.* 2. обмундировка; **Montu'r**, *f.* 2. мундиръ.

Monume'nt, *n.* *I.* 3. монументъ; памятникъ; **Monumenta'l-**, *a.* монументальный.

Moor, *n.* *I.* 3. (Sumpf, Morast) болото; топь; **Moor-**, *a.* болотный; купный; болотистый; **Moo'rbeere**, s. Moo'sbeere; **-rboden**, *m.* *I.* болотистая почва; согра; **-rerde**, *f.* 2. болотная земля; купная земля; **-rgegend**, *f.* 2. болотистое мѣсто; (mit Moos bewachsene Gegend am Eismeere) *Geog.* тундра; **-rgrund**, *m.* *I.* (ünde) трясина; зыбь; топь; болотистая почва; **-rhirse**, *f.* *Ng.* Индійское просо; Индійская рожь; Болгарское пшено; **Moo'rig**, *a.* болотный; болотистый; **-rkoh'le**, *f.* 2. болотный (od. иловый) бурый уголь; **-rland**, s. Moo'rgegend; **-rschnepfe**, s. Su'mpfschnepfe; **-rwasser**, *n.* *I.* болотная вода.

Moos, *n.* *I.* 3. *Ng.* мохъ; isländisches -, *Ng.* *Hlk.* Исландскій мохъ, лишай; грудной мохъ; **Moos-**, *a.* моховой; мшистый; **-sacha't**, *m.* *I.* 3. *Ng.* моховой агатъ; моховикъ; **-sbecherchen**, *n.* *dim.* *I.* *Ng.* пыльная коробочка у мховъ; **-sbeere**, *f.* 2. *Ng.* клюква; журавлина; жеровина; **-sbeerensa'ft**, *m.* *I.* (eingekochter) клюквенное варенье; **-sbeerstrau'ch**, *m.* *I.* (äucher

Ng. клюквенникъ; -sflechte, *f.* 2. *Ng.* лишай; -sheidelbee're, s. Moo's-beere; Moo'sicht, *a.* мховатый; по-хожій на мохъ; Moo'sig, *a.* мши-стый; покрытый мхомъ; Moo's-kelch, *m.* *I.* 3. *Ng.* чашечка у мховъ; -smoor, *m.* *I.* 3. моховое болото; -srose, *f.* 2. *Ng.* мохро-вая роза; -sschnepfe, s. Su'mpf-schnepfe; -sschwamm, *m.* *I.* (ämme) *Ng.* мушеронъ; моховикъ; -sthiere, *n. pl.* *Ng.* мшанки; -sveilchen, s. Schnee'glöckchen.

Mops, *m.* *I.* (*pl.* Möpse) *Ng.* моська; мопсъ; **Mops-**, *a.* *Ng.* мосечій; моськовый; **Möps'chen**, *n. dim.* *I.* мосечька; мопсикъ; **Mo'psen**, *va.* дурачить; дразнить; **Mo'psgesi'cht**, *n.* *I.* (ter) моська; **Mo'psig**, *a.* по-хожій на моську, капризный; **-ps-nase**, *f.* 2. вздёрнутый носъ; -ps-кляпый носъ; **-psrace**, *f.* 2. порода мосекъ.

Moqua'nt, s. Spö'ttisch; **Moqui'ren** (sich), s. Bekri'tteln, Spo'tten, Be-spö'tteln.

Mora'l, *f.* нравоученіе; мораль; **Mora'lisch**, *a.* нравственный; - schlecht безнравственный; **Mora-lisi'ren**, *vn.* (*h.*) выводить изъ чего нравоученіе; (Jmdm. ernsthafte Vorstellungen machen) давать ко-му наставленія; **Morali'st**, *m.* *I.* нравоучитель; моралистъ; **-litä't**, *f.* нравственность; **Mora'lphiloso-phie'**, *f.* нравственная философія; нравоученіе; **-ltheologie'**, *f.* бого-словское нравоученіе; нравоучи-тельное богословіе.

Morä'ne, s. Murä'ne.

Mora'st, *m.* *I.* (äste) болото; топь; трясина; **Mora'startig**, *a.* болоти-стый; **-sterz**, s. Mo'dere'rz; **Mo-ra'stig**, *a.* болотистый; болотный; топкій.

Morato'rium, *n.* *I.* (rien) *Rw.* *H.* отсрочная грамота.

Mo'rchel, *f.* 2. *Ng.* *Kk.* (gemeine) смёрчокъ; сморчокъ; (essbare) сморчокъ съѣдный; строчокъ; **Mo'rchel-**, *a.* *Ng.* *Kk.* сморчковый; **Mo'rchelbrü'he**, **-lsau'ce**, *f.* *Kk.* сморчковый соусъ.

Mord, *m.* *I.* 3. убійство; смерто-убійство; смертоубивство; einen - begehen совершать, -шить убій-ство; **-danschla'g**, *m.* *I.* (äge) по-кушеніе на убійство; einen - fassen покушаться, -куситься на убійство; **-daxt**, s. Mo'rdbeil; **-dbegie'rde**, **-dbegie'r**, *f.* кровожадность; **-dbe-gie'rig**, *a.* кровожадный; **-dbeil**, *n.* *I.* 3. смертоносная сѣкира; **-d-brand**, *m.* *I.* (ände) поджёгъ; **-d-brenner**, *m.* *I.* поджигатель; **-d-brennerei'**, *f.* 2. поджигательство; **-dbrennerin**, *f.* 2. поджигатель-ница; **-dbrenneri'sch**, *a.* зажига-тельскій; разбойническій; **Mo'r-den**, *va.* убивать, убить; -, *vn.* (*h.*) совершать, -шить убійство; -, *n.* *I.* убійство; рѣзня; **Mö'rder**, *m.* *I.* убійца; **Mö'rder-**, *a.* разбойничес-кій; разбойниковъ; **-rgru'be**, *f.* разбойническій притонъ; вертепъ разбойниковъ; **-rha'nd**, *f.* (ände) рука убійцы; **-rhöh'le**, s. Mö'rder-gru'be; **-ri'n**, *f.* 2. убійца; **-ri'sch**, *a.* разбойническій; смертоубій-ственный; (Kriege, Schlacht) кро-вопролитный; смертоносный; убій-ственный; mörderische That зло-дѣйское дѣло; **-rlich**, *ad.* ужасно; **Mo'rdgeda'nke**, *m.* *I.*: -ken hegen помышлять объ убійствѣ; замыш-лять убійство; **-dgeschi'chte**, *f.* 2. повѣсть объ убійствѣ; * страш-ное приключеніе; **-dgeschrei'**, *n.* *I.* ужасный крикъ; **-dgese'll**, *m.* *II.* участникъ въ убійствѣ; **-dgeweh'r**, *n.* *I.* 3. смертоносное оружіе; **-d-gier**, *f.* кровожадность; **-dgierig**, *a.* кровожадный; **-dgrube**, *f.* 2., **-dkeller**, *m.* *I.* *Kw.* казематъ; **Mo'rdio**, *int.* s. Ze'termo'rdio; **-d-lust**, **-dsucht**, *f.* кровожадность; **-dlustig**, **-dsüchtig**, *a.* кровожад-ный; **-dstahl**, *m.* *I.* 3. смертонос-ная сталь; **-dthat**, s. Mord; **-d-waffe**, s. Mo'rdgeweh'r; **-dweg**, *m.* *I.* 3. * ужасная, непроходимая до-рога; **-dwespe**, *f.* 2. *Ng.* копунъ; пескоройка.

More'lle, *f.* 2. *Ng.* *Gtn.* морель.

Morgana'tisch, *a.* *Kg.* морганати-ческій; -sche Ehe морганатическій бракъ; бракъ съ лѣвой стороны.

Mo'rgen, *m.* *I.* (Tageszeit) утро; *Geog.* востокъ; (Feldmass) мор-генъ; десятина; gegen - около утра; *Geog.* къ востоку; Morgens, am - утромъ; поутру; am frühen -, früh am - рано утромъ; bis an den hellen - до разсвѣта; es wird -, der - bricht an разсвѣтаетъ; свѣ-таетъ; Jmdm. guten - bieten, wün-schen здоровaться съ кѣмъ; guten -! здравствуй! *pl.* здравствуйте!

Mo'rgen, *ad.* завтра; auf - до зав-тра; - Abend завтра вечеромъ; - früh завтра поутру; lieber heute, als - чѣмъ раньше (скорѣе), тѣмъ лучше; heute od. - когда-нибудь.

Mo'rgen-, *a.* утренній; **Mo'rgen-a'ndacht**, s. Mo'rgengebe't; **-na'n-zug**, *m.* *I.* (üge) утреннее платье; утренній нарядъ; **-nbesu'ch**, *m.* *I.* 3. утреннее посѣщеніе; **-nbetra'ch-tung**, *f.* 2. утреннее размышленіе; **-nbla'tt**, *n.* *I.* (ätter) *Litt.* утренняя газета; **-nbro'd**, s. Früh'stück.

Mo'rgend, *a.* завтрашній; **Mo'rgend-lich**, *a.* утренній.

Mo'rgendä'mmerung, *f.* 2. *Ntl.* раз-свѣтъ; in der - на разсвѣтѣ; die - bricht an свѣтаетъ; разсвѣтаетъ; **-nfrö'ste**, *m. pl.* утренники; **-nga'be**, *f.* 2. (im Frühjahr) утренній подарокъ; (nach einer Hochzeit) утренній даръ; *Rw.* s. Mi'tgift; **-ngebe't**, *n.* *I.* 3. утренняя молитва; **-ngeda'nken**, *m. pl.* утреннее раз-мышленіе; **-nge'gend**, *f.* 2. *Geog.* восточная сторона; **-ngesa'ng**, *m.* *I.* (änge) утреннее пѣніе; утренняя пѣснь; **-ngewa'nd**, *n.* *I.* (änder) утренняя одежда; **-nglo'cke**, *f.* 2. утренній колоколъ; благовѣстъ по-утру; **-ngö'ttin**, *f.* *Myth.* Аврора; **-ngru'ss**, *m.* *I.* (üsse) утренній привѣтъ; **-nhi'mmel**, *m.* *I.* утрен-нее, восточное небо; **-nkä'lte**, *f.* утренній холодъ; **-nklei'd**, *n.* *I.* (der) утреннее платье; **-nla'nd**, *n.* *I.* (änder) восточная земля; *Geog.* востокъ; A'зія; Левантъ; Леван-та; aus dem -de восточный; **-nlä'n-der**, *m.* *I.* обитатель A'зіи, восточ-ныхъ странъ; **-nlä'ndisch**, *a.* *Geog.* восточный; **-nli'cht**, *n.* *I.* утренняя заря; **-nlie'd**, *n.* *I.* (der) утренняя пѣснь; **-nlu'ft**, *f.* (üfte) утренній воздухъ; **-nre'gen**, *m.* *I.* утренній дождь; **-nro'ck**, *m.* *I.* (öcke) утрен-ній сертукъ; **-nro'th**, *n.* *I.*, **-nrö'the**, *f.* утренняя заря; **-nru'he**, *f.* устрен-ній сонъ; **Mo'rgens**, *ad.* утромъ; по утру; **Mo'rgenschi'mmer**, *m.* *I.* разсвѣтъ; **-nschla'f**, **-nschlu'mmer**, *m.* *I.* утренній сонъ; **-nschuh'**, *m.* *I.* 3. туфля; туфель; **-nschwei'ss**, *m.* *I.* утренній потъ; **-nse'gen**, s. Mo'rgengebe't; **-nsei'te**, *f.* 2. вос-точная сторона; **-nso'nne**, *f.* 2. утреннее солнце; **-nstä'ndchen**, *n.* *dim.* *I.* утренняя серенада; **-n-ste'rn**, *m.* *I.* 3. *Stk.* утренняя звѣз-да; денница; Венера; **-nsti'llstand**, *m.* *Stk.* утреннее стояніе; **-nstu'n-de**, *f.* 2. утренній часъ; in den Morgenstunden утромъ; поутру; - hat Gold im Munde, * утро вечера мудренѣе; * утренній часъ золо-той; **-nthau'**, *m.* *I.* утренняя роса; **-ntrau'm**, *m.* *I.* (äume) утреннее сновидѣніе; **-nwa'che**, *f.* 2. утрен-няя стража; die - schlagen, *Kw.* бить зорю; **-nwä'rts**, *ad.* *Geog.* къ востоку; на востокъ; **-nwi'nd**, *m.* *I.* 3. утренній вѣтеръ; (von Osten wehend) восточный вѣтеръ; **-n-zei't**, *f.* 2. утреннее время; утрен-ница; **-nzei'tung**, *f.* s. Mo'rgen-bla'tt.

Morne'll, *m.* *I.*, **Morne'lle**, *f.* 2. *Ng.* ржанка глупая; зуёкъ черного-ловый.

Moro's, *a.* s. Grä'mlich; **Moro'sis**, *f.* [*Hlk.* тупость; слабоумie.

Mo'rpheus, *m.* *Myth.* Морфей; богъ сна; **Mo'rphium**, *n.* *I.* *Schdk.* мор-финъ; морфій; алкалоидъ опія; **Morphographie'**, *f.* морфографія; **-rphologie'**, *f.* морфологія.

Morsch, *a.* (faul) гнилой; (brüchig) ломкій; (Steine) рухлый; (Knochen) хрупкій; (Körper) дряхлый; **-sch-heit**, *f.* ломкость; хрупкость; гни-лость; дряхлость.

Morse'llen, *f. pl.* *Schdk.* морсели; лепёшки лекарственныя; сосульки.

Mö'rser, *m.* *I.* (zum Stossen) ступка; иготь; (Geschütz) *Kw.* мортира; **-rblo'ck**, *m.* *I.* (öcke) *Kw.* мортир-ный станокъ; **-rchen**, *n. dim.* *I.* ступочка; мортирка; **-rkeu'le**, *f.* 2. пестъ; **-rstuh'l**, s. Mö'rserblo'ck.

Mortalitä't, s. Ste'rblichkeit.

Mö'rtel, *m.* *I.* цементъ; замазка; известка; flüssiger -, *Bk.* извест-ковый растворъ; прыскъ; **-la'n-wurf**, *m.* *I.* подмазка известью; штукатурка; **-la'rbeit**, *f.* 2. штука-турная работа; **-lhau'e**, *f.* 2. гре-бокъ; **-lke'lle**, *f.* 2. лопаточка ка-меньщичья; **-lkrü'cke**, *f.* 2. гребокъ.

Mortifici'ren, *va.* *Rw.* уничтожать, -жить; (Schulden) погашать, -га-сить; *H.* объявлять, -вить недѣй-ствительнымъ.

Mosai'k, **Mosai'karbeit**, *f.* 2. мозаи-ка; мозаичная работа; **-kbild**, *n.* *I.* (der) мозаика; **Mosai'sch**, **Musi'-visch**, *a.* мозаическій.

Mosa'isch, *a.* *Bibl.* Моисеевъ; **-sai's-mus**, *m.* *Kg.* Моисеевъ законъ; Iу-дейская вѣра; **Mosai'st**, *m.* *II.* мо-заистъ; дѣлающій мозаическую работу.

Mo'sche, § s. Ka'lbe.

Moschee', *f.* 2. мечеть; **Moschee'n-**, *a.* мечетный.

Mo'schus, *m.* *Ng.* мускусъ; **Mo'schus-**, *a.* мускусовый; **-sbo'ck**, **-skä'fer**,

m. I. Ng. усáчъ мýскусный; **-skrau't**, s. Bi'samkrau't; **-sra'tte**, *f.* 2., **-sthie'r**, *n. I.* 3. *Ng.* вы́хухоль.

Moscova'de, *f.* 2. (крáсный) сáхарный песóкъ.

Mo'selbee're, s. Moo'sbeere.

Moski't, Mosqui'to, *m. I. Ng.* моски́тъ; моски́тосъ.

Mo'slem, Moslemi'n, Moslemi'tisch, s. Mu'selman, etc.

Most, *m. I. Wb.* виногрáдный морсъ oder мустъ; виногрáдное сýсло; **-stapfel,** s. Paradie'sapfel; **Mo'sten,** *va. Wb.* дави́ть виногрáдъ.

Mo'strich, etc. s. Senf.

Mote'tte, *f.* 2. *Tk.* мотéтъ; церкóвный концéртъ; церкóвное музыкáльное сочинéніе.

Motio'n, *f.* 2. движéніе; тѣлодвижéніе; *Spl.* измѣнéніе и. прилагáтельнаго по родáмъ; sich - machen прохáживаться, проходи́ться; * s. Vo'rschlag; A'ntrag.

Moti'v, *n. I.* 3. *Tk.* моти́въ; глáвная идéя сочинéнія; s. a. Bewe'ggrund; **Motivi'ren**, *va.* мотиви́ровать; приводи́ть, -вéсть причи́ны; подкрѣпля́ть, -пи́ть дóводами; докáзывать чѣмъ; **-vi'rung**, *f.* 2. подкрѣплéніе дóводами; приведéніе причи́нъ приговóра.

Mo'tor, *m. I.* 2. *Mech.* дви́гатель; движи́тель; *Zk.* s. Bewe'gmuskel.

Mo'tte, *f.* 2. *Ng.* моль; хорь; **Mo'tten-**, *a. Ng.* мóльный; **-tenfra'ss**, *m. I.* молетóчина; **-tenfrä'ssig**, *a.* изъѣденный, протóченный, повреждённый мóлью; **-tenkrau't**, **-wollkraut**, *n. I. Ng.* мóльникъ; мóльная травá; семили́стникъ; кнáфъ. [эпигрáфъ.

Mo'tto, *n. I. Litt.* мóтто; деви́зъ;

Mousseli'n, etc. s. Musseli'n, etc.

Moussi'ren, *vn.* (*h.*) пѣ́ниться; шипѣ́ть; игрáть; der Wein moussirt винó игрáетъ (пѣ́нится, пускáетъ пузырьки́, игóлки); moussirender Champagner шипýчее шампáнское (винó); -, *n. I.* (des Weines) игрá; пѣ́на (въ винѣ́).

Movi'ren, *va. Spl.* измѣня́ть окончáніе прилагáтельнаго по родáмъ.

Mö'we, etc. s. Me've, etc.

Mo'xa, *f. Hlk.* мóкса; моксъ; Anwendung der -, *Hlk.* прижигáніе хлопчáтою бумáгою.

Muck, *m. I.* слáбый звукъ; **Mu'cke**, *f.* 2. капри́зъ; упря́мство; er hat Mucken, * онъ упря́мъ; das Pferd hat Mucken лóшадь съ нóровомъ; упря́мая лóшадь.

Mü'cke, *f.* 2. *Ng.* комáръ.

Mu'cken, *vn.* (*h.*) пи́кать, пи́кнуть; schweig' u. mucke nicht! не пи́кни! не гýкни! не говори́ ни слóва! er darf nicht -, * онъ пи́кнуть не смѣ́етъ; * и рта рази́нуть не смѣ́етъ.

Mü'cken-, *a. Ng.* комáрій; **Mü'ckenau'ge**, *n. I. Hlk.* s. Flie'genko'pf; **-nfa'ngen**, *n. I. Hlk.* ощи́пываніе вокрýгъ себя́; **-nfä'nger**, *m. I. Ng.* мухолóвка; s. a. Pe'chnelke; **-nflo'r**, *m. I.* серпя́нка; **-nga'rn**, s. Flie'genga'rn; **-ngrei'fen**, s. Mü'ckenfa'ngen; **-nkrau't**, s. Flöh'kraut; **-nne'tz**, s. Flie'genne'tz; **-npfla'nze**, *f.* 2. *Ng.* младéнчица; двули́стникъ комарови́дный; **-nschwa'mm**, s. Flie'genschwa'mm; **-nse'hen**, *n. I. Hlk.* ви́дѣніе мýшекъ; **-nsta'chel**, *m. I.* жáло комарá; **-nsti'ch**, *m. I.* 3. ужáленіе, ужáлъ комарá; **-nwü'rger**, *Ng.* s. Hu'ndskohl (fliegenfangender); Flie'genfa'lle.

Mu'cker, *m. I.* капри́зный, скры́тный человѣ́къ; брюзгá; ханжá; святóша; **Mu'cker-**, **Mu'ckerisch**, **Mu'ckerthum**, s. Schei'nheilig, Schei'nheiligkeit; **Mu'ckisch**, *a.* капри́зный; брюзгли́вый.

Mu'cks, Mu'cksen, s. Muck, Mu'cken.

Mü'de, *a.* устáлый; утомлённый; - sein, - werden уставáть, устáть; утомля́ться, -ми́ться; einer Sache - werden, sein соскýчиваться, -читься чѣмъ; - machen утомля́ть, -ми́ть; sich - stehen уставáть, устáть отъ стоя́нія; отстáивать, -стоя́ть нóги; **Mü'digkeit**, *f.* устáлость; утомлéніе.

Muff, *m. I.* 3. мýфта.

Mu'ffel, *m. I.* 2. s. Maul; Mu'ffelgesi'cht; -, *f.* 2. (im Probirofen) мýфель; гли́няный сводъ; **-lbla'tt**, *n. I.* (ätter) (im Probirofen) мýфельная подсти́лка; **-lgesi'cht**, *n. I.* (ter) *iron.* надýтое лицó; дýтышъ; толстощóкъ; толстощóкая; **-lhe'rd**, *m. I.* 3. мýфельный подъ; **Mu'ffeln**, *vn.* (*h.*) мямли́ть; **-lpro'be**, *f.* 2. *Schdk.* мýфельная прóба; **-lthie'r**, *n. I.* 3. *Ng.* ди́кій кáменный барáнъ.

Mu'ffen, Mü'ffen, *vn.* (*h.*) быть зáдхлымъ, зáтхлымъ; пáхнуть зáтхлымъ; **Mu'ffig, Mü'ffig**, *a.* зáдхлый; зáтхлый; мóзглый; muffiger Geruch зáдхлость; muffige Früchte мóзглые плоды́; - werden дѣ́латься, сдѣ́латься зáдхлымъ; (vom Liegen) мóзгнуть; про-.

Mufio'n, *m. I. Ng.* степнóй барáнъ; s. a. Mu'ffelthie'r.

Mu'fti, *m. I.* (*pl.* -tis): мýфтій.

Muhammeda'ner, *m. I. Geog. Kg.* магометáнинъ; **-da'nerin**, *f.* 2. магометáнка; **Muhammeda'nisch**, *a. Kg.* магометáнскій; **Muhammedani'smus**, *m. Kg.* магометани́змъ.

Mü'he, *f.* 2. трудъ; старáніе; (Arbeit, Verrichtung) рабóта; es ist der - nicht werth, es lohnt nicht der - не стóитъ трудá; * игрá не стóитъ свѣ́чъ; keine - scheuen не жалѣ́ть трудóвъ; mit vieler - съ больши́мъ трудóмъ; (kaum noch) наси́лу; Jmdm. viel - machen дѣ́лать, на- комý мнóго хлопóтъ; sich - wobei, womit geben, nehmen старáться; sich alle mögliche - geben вся́чески старáться о чёмъ; прилагáть, -ложи́ть всё старáніе къ чемý; **Mü'helo's**, *a.* u. *ad.* безъ трудá; безъ хлопóтъ; **Mü'hen**, *va.* утруждáть; причиня́ть комý хлопóты; sich - труди́ться; старáться; **Mü'hevo'll**, *a.* трýдный; многотрýдный; **Mü'hewa'ltung**, *f.* 2. труды́; für Jmds. - за чьи труды́; за понесённые кѣ́мъ труды́.

Müh'l-, *a.* мéльничный; **Müh'lbach**, *m. I.* (äche) мéльничный ручéй; **-lbottich**, *m. I.* 3. обечáйка у жерновы́хъ кáмней; **-lbursche**, s. Mü'llerbu'rsche; **Müh'le**, *f.* 2. мéльница; das ist Wasser auf seine -, * тогó онъ и хотѣ́лъ; * э́того емý и хотѣ́лось; **Müh'leisen**, *n. I.* мéльничный валъ; веретенó; **Müh'lenflü'gel**, *m. I.* мéльничное крылó; **-nga'ng**, *m. I.* (änge) постáвъ; **-nspie'l**, *n. I.* 3. игрá въ мéльницу; das - spielen игрáть въ мéльницу; **Müh'lteich**, *m. I.* 3. мéльничный прудъ; **-lgeri'nne**, *n. I.* мéльничный лотóкъ; **-lkasten**, *m. I.* ворóнка въ мéльницѣ; **-lkla'pper**, *f. I.* кулáкъ въ мéльницѣ; **-lknappe**, *m. II.*, **-lknecht**, *m. I.* 3. s. Mü'llerbu'rsche; **-lrad**, *n. I.* (äder) мéльничное колесó; **-lradschau'fel**, *f.* 2. ковшъ, лéйка въ мéльничномъ колесѣ́; **-lstein**, *m. I.* 3. жёрновъ; жерновóй кáмень; (oberer) бѣгýнъ; ходýнъ; вéрхній жёрновъ; (unterer) ни́жній жёрновъ; ни́жникъ; **-lsteinbru'ch**, *m. I.* (üche) лóмка жерновáго кáмня; **-lweh'r**, *f. I.* 3. мéльничная плоти́на; **-lwerk**, *n. I.* 3. мéльница.

Muh'me, s. Ta'nte, Ba'se, Cousi'ne; **Müh'mchen**, *dim.* s. Bä's'chen, Cousi'nchen.

Müh'sal, s. Müh'seligkeit; **Müh'sam**, *a.* тщáтельный; трýдный; съ трудóмъ; (schwer) копотли́вый; **-hsamkeit**, *f.* трýдность; тщáтельность; **-hselig**, *a.* трýдный; тя́жкій; **-hseligkeit**, *f.* 2. трýдность; трудъ; **-hwaltung**, s. Mü'hewa'ltung.

Mula'tte, *m. II.* мулáтъ; **Mula'tten-** *a.* мулáтскій; **-ttin**, *f.* 2. мулáтка.

Mu'lde, *f.* 2. лотóкъ; коры́то; *Bw.* бассéйнъ; котлови́на; **-ldenblei'**, *n. I.* сли́тковый свинéцъ; **-ldenfö'rmig**, *a.* корытоподóбный; **-ldengewö'lbe**, *n. I.* 3. *Bk.* корытоподóбный сводъ. [сыпь.

Mu'lje, *f.* 2. *Sw.* мóла; плоти́на; нá-

Mull, *m. I.* щéбень.

Mü'ller, *m. I.* мéльникъ; **Mü'ller-**, **Mü'llers-**, *a.* мéльничій; **-rbu'rsche**, **-rkna'ppe**, *m. II.*, **-rkne'cht**, *m. I.* 3. рабóтникъ, батрáкъ на мéльницѣ, мáльчикъ у мéльника; **Mü'llerchen**, s. Gra'smücke (graue); **-rin**, *f.* 2. мéльничиха; **-rge'ld**, s. Mah'lgeld; **-rkä'fer**, s. Meh'lkäfer.

Mulm, *m. I.* (lockere Erde) ры́хлая земля́; (Staub) пыль; прахъ; **Mu'lmig**, *a.* ры́хлый; разсыпнóй.

Multiplica'nd, *m. I.* 2. *Rk.* мнóжимое числó; **-plicatio'n**, *f.* 2. *Rk.* умножéніе; **-plicatio'nstabe'lle**, *f.* 2. табли́ца умножéнія; **-plica'tor**, *m. I.* 2. *Rk.* мнóжитель; *Ntl. Stk.* мультипликáторъ; **Mu'ltiplici'ren**, *vn.* u. *va. Rk.* (mit) умножáть, -жить, od. по- на числó; mit neun - понá девять; у- дéвятью; -, *n. I.* умножéніе.

Mu'lton, Mu'ltum, *m. I. W.* мýлтонъ.

Mu'mie, *f.* 2. мýмія; **Mu'mien-**, *a.* мýміевый; мумі́йный; **-nwei'zen**, *m. I. Ng.* Еги́петская пшени́ца.

Mu'mme, *f.* 2. мáска; личи́на; (Art Bier) Брáуншвейгское пи́во.

Mu'mmel, *m. I.* § s. Gespe'nst, Schre'ckbild; **Mu'mmeln**, *vn.* (*h.*) мя́млить; s. a. Mu'rmeln; **Mu'mmen**, *vn.* (*h.*) s. Vermu'mmen; **Mu'mmenklei'd**, *n. I.* наря́дъ, костю́мъ; **-menscha'nz**, *m. I.*, **-menspie'l**, *n. I.* 3. маскарáдъ; **Mummerei'**, *f.* 2. закýтываніе; маски́рованіе.

Mund, *m. I.* (*pl.* Münde): ротъ; устá (*pl.*); im Munde des Volkes въ устáхъ простолю́дина; мéжду просты́мъ нарóдомъ; etw. im Munde führen имѣ́ть на языкѣ́; чáсто говори́ть о чёмъ; Jmdm. den Finger auf den - legen дать комý знакъ молчáть; von - zu - gehen переходи́ть изъ устъ въ устá; in aller

Munde sein, in den - der Leute kommen, * сдѣлаться предме́томъ о́бщихъ то́лковъ; Jmdm. nach dem Munde reden, * говори́ть кому́ въ уго́ду; * поддта́кивать кому́; * повторя́ть чьи слова́; den - voll nehmen, * ужа́сно хва́стать; den - halten, * молча́ть; * ни сло́ва не говори́ть; halte deinen -! молчи́! зажми́ ротъ; auf den - geschlagen sein вдругъ замолча́ть (смути́вшись); reinen - halten, * не болта́ть; не проба́лтываться, -болта́ться; никому́ не говори́ть; молча́ть; er kann nicht reinen - halten, * онъ не умолчи́тъ; er nahm mir das Wort aus dem Munde, * я самъ то́лько что хотѣ́лъ э́то сказа́ть; **Mu'nd-**, *a.* у́стный; **Mu'ndart**, *f.* 2. нарѣ́чіе; **-daufspe'rrer**, *m. I. Hlk.* расшири́тель; **-dbeda'rf**, s. Mu'ndvorrath; **-dbecher**, *m. I.* люби́мый бока́лъ; **-dbissen**, s. Bi'ssen; **-dbrand**, *m. I.* (ände) цынга́ во рту. **Mü'ndchen**, *n. dim. I.* ро́тикъ.

Mü'ndel, *m. I., f. -, n. I.* дитя́, состоя́щее подъ опе́кою; пито́мецъ; **-lge'lder**, *n. pl.* сиро́тскія де́ньги; сиро́тскій капита́лъ; **-lgeri'cht**, s. Pupi'llenra'th; **-lgu't**, *n. I.* (üter) имѣ́ніе, состоя́щее подъ опе́кою.

Mu'nden, *vn.* (*h.*) быть вку́снымъ; нра́виться.

Mü'nden, *vn.* (*h.*) (Flüsse) впа́дать; излива́ться; втека́ть; влива́ться.

Mu'ndfaul, *a.* ма́ло говоря́щій; er ist - онъ едва́ говори́тъ; s. Scorbu'tisch; **-dfäule**, *f. Hlk.* цынго́тная болѣ́знь во рту; **-dgeru'ch**, *m. I.* (üche) за́пахъ и́зо-рта; **-dgeschwü'r**, *n. I.* 3. нары́въ (od. моло́чница) во рту; **-dgeschwu'lst**, *f.* (ülste) *Hlk.* о́пухоль рта; **-dharmo'nika**, *f.* гармо́ника; **-dhaut**, *f.* (äute) *Zk.* о́бщая перепо́нка рта; **-dhöhle**, *f. Zk.* по́лость рта; **-dhöhlenerwei'chung**, *f.* 2. *Hlk.* злока́чественная разъѣда́ющая я́зва во рту.

Mü'ndig, *a.* совершеннолѣ́тній; - werden придти́ въ соверше́нный во́зрастъ; достига́ть, -гнуть совершеннолѣ́тія; *Rw.* вы́дти изъ-подъ опе́ки; - sprechen, erklären, *Rw.* признава́ть, -зна́ть совершеннолѣ́тнимъ; **-gkeit**, *f.* совершеннолѣ́тіе; соверше́нный во́зрастъ; **-gspre'chung**, *f.* 2. объявле́ніе совершеннолѣ́тія. [на́-бѣло.

Mundi'ren, *va.* перепи́сывать, -са́ть

Mu'ndklemme, *f.* кляпъ; *Hlk.* су́дорожное сжа́тіе рта; **-dkoch**, *m. I.* (öche) му́ндкохъ; гла́вный по́варъ; **-dkrampf**, *m. I.* (ämpfe) су́дороги рта; **-dkrebs**, *m. I. Hlk.* ракъ во рту; **-dlack**, *m. I.* обла́тка; **-dleim**, *m. I.* губно́й клей.

Mü'ndlich, *a.* изу́стный; слове́сный; ли́чный; у́стный; -, *ad.* слове́сно; на слова́хъ.

Mu'ndloch, *n. I.* (öcher) у́стье; отве́рстіе; (am Geschütz) жерло́; **-dmehl**, *n. I.* лу́чшая крупча́тка втора́го разбо́ра; **-dpoma'de**, s. Li'ppenpoma'de; **-dportio'n**, *f.* 2. *Kw.* паёкъ; **-dprovisio'n**, s. Mu'ndvorrath; **-dsäftchen**, *n. dim. I. Hlk.* лизу́нецъ; **-dschenk**, *m. II.* му́ндшенкъ; ча́шникъ; виноче́рпій; **-dschwämmchen**, *n. dim. I. Hlk.* s. Schwä'mmchen (im Munde); гни́лость рта; я́щуръ; **-dsperre**, s. Ki'nnbackenkra'mpf; **-dsperrer**, **-dspiegel**, *m. I. Hlk.* зѣ́вникъ; **-dspitze**, *f.* 2. мундшту́къ; **-dstück**, *n. I.* 3. мундшту́къ; ду́льце; ры́льце; (an Kanonen) ду́льная часть; **-dtodt**, *a.* о́тданный подъ опе́ку; Jmdn. - machen, für - erklären, *Rw.* отдава́ть подъ опе́ку; **Mü'ndung**, *f.* 2. (eines Flusses) у́стье; исто́къ; (der Geschütze) жерло́; ду́ло; у́стье; (der Orgelpfeifen) отве́рстіе; an der - eines Flusses при у́стьѣ рѣки́; при впаде́ніи рѣки́ въ мо́ре.

Mu'ndvoll, *m. I.* глото́къ; **-dvorrath**, *m. I.* 3. (äthe) съѣстны́е припа́сы; **-dwasser**, *n. I.* полоска́тельная вода́; полоска́тельное; полоска́нье; **-dwerk**, *n. I.* ротъ; er hat ein gutes -, * онъ большо́й говору́нъ; **-dwinkel**, *m. I.* у́голъ рта.

Municipa'l-, *a.* муниципа́льный; градско́й; **Municipa'lbea'mter**, *m. II.* муниципа́льный, градско́й чино́вникъ; **-lgarde**, *f.* 2. городска́я гва́рдія; **-litä't**, *f.* 2. муниципалите́тъ; гражда́нскій судъ; магистра́тъ; **-lstadt**, *f.* (ädte) муниципа́льный го́родъ.

Munifice'nz, *f.* ще́дрость; щедро́та.

Munitio'n, *f.* 2. *Kw.* амуни́ція; вое́нный снаря́дъ; **-nswagen**, *m. I. Kw.* вое́нная фу́ра; пово́зка съ вое́ннымъ снаря́домъ.

Mu'nkeln, *vn.* (*h.*) ти́хо говори́ть; шепта́ть; перешёптываться.

Mü'nster, *n. I. Kg.* собо́ръ; собо́рная це́рковь.

Mu'nter, *a.* бо́дрый; (lebhaft) живо́й; (flink) прово́рный; (fröhlich) весёлый; - aussehen имѣ́ть весёлый видъ; - sein бо́дрствовать; не спать; - machen развесели́ть; - werden развесели́ться; просыпа́ться, просну́ться; er wurde ganz - darnach отъ э́того у него́ сонъ прошёлъ; nur -! прово́рнѣе! повора́чивайся! шевели́сь! **Mu'nterkeit**, *f.* бо́дрость; жи́вость; прово́рство; весёлость.

Mü'nz-, *a.* моне́тный; **Mü'nzabdruck**, *m. I.* (ücke) слѣ́покъ, сни́мокъ съ моне́ты; **-zabfall**, *m. I.* (älle) моне́тные сора́; отскре́бки; опи́лки; **-zamt**, *n. I.* (ämter) моне́тный дворъ; **-zbeschi'ckung**, *f.* 2. лигату́ра моне́ты; **-zbeschrei'bung**, *f.* 2. описа́ніе моне́тъ; **-zcabine't**, *n. I.* 3. минцкабине́тъ; собра́ніе моне́тъ; **-zdruckwerk**, *n. I.* 3. плющи́льная ма́шина; **Mü'nze**, *f.* 2. (silberne, kupferne) моне́та; (Schaumünze) меда́ль; (Münzhof) моне́тный дворъ; *Ng.* мя́та; kleine - (Scheidemünze) ме́лкія де́ньги; in klingender - bezahlen плати́ть нали́чными; Jmdn. mit gleicher - bezahlen, * отплати́ть кому́ тѣмъ же; сосчита́ться съ кѣмъ; Alles für baare - annehmen, * всему́ вѣ́рить; * принима́ть всё за пра́вду; **Mü'nzeisen**, s. Mü'nzstempel; **Mü'nzen**, *va. Mzw.* чека́нить моне́ту; выбива́ть, -бить моне́ту; etw. auf Jmdn. -, * мѣ́тить, цѣ́лить на кого́; **Mü'nzenbeschrei'bung**, **-nke'nner**, etc. s. Mü'nzbeschrei'bung, etc.; **Mü'nzensa'mmlung**, *f.* 2. собра́ніе моне́тъ; **Mü'nzer**, *m. I.* моне́тникъ; **Mü'nzfälscher**, s. Mü'nzverfä'lscher; **zfeile**, *f.* 2. моне́тная пи́лка; **-zfreiheit**, s. Mü'nzrecht; **-zfuss**, *m. I.* (üsse) *Mzw.* цѣна́, цѣ́нность моне́тъ, курсъ де́нежный; **-zgebüh'r**, *f.* 2., **-zgefä'lle**, *n. I.* моне́тный дохо́дъ; **-zgeha'lt**, s. Mü'nzwerth; **-zgekrä'tz**, *n. I.* 3. моне́тные сора́; **-zgere'chtigkeit**, s. Mü'nzrecht; **-zgeri'cht**, *n. I.* 3. моне́тный дворъ; **-zgewi'cht**, *n. I.* 3. вѣсъ моне́ты; **-zgold**, *n. I.* моне́тное зо́лото; **-zhammer**, *m. I.* (ä) плющи́льный, чека́нный мо́лотъ; **-zhaus**, *n. I.* (äuser) моне́тный дворъ; **-zjusti'rer**, *m. I.* повѣ́рщикъ моне́тъ; варде́йнъ; **-zkästchen**, *n. dim. I.* меда́льный я́щичекъ; **-zkenner**, *m. I.* нумизма́тикъ; **-zkrätze**, *f. Mzw.* моне́тные сора́; **-zkunde**, **-zlehre**, *f.* нумизма́тика; **-zmeister**, *m. I.* моне́тный ма́стеръ; моне́тчикъ; ми́нцмейстръ; **-zmuschel**, *f.* 2. *Ng.* моне́тка; нуммули́тъ; **-zordnung**, *f.* 2. *Stw.* моне́тный уста́въ; **-zort**, *m. I.* 3. моне́тный дворъ; **-zplatte**, s. Mü'nzscheibe; **-zpresse**, s. Mü'nzdruckwerk; **-zprobe**, *f.* 2. моне́тная про́ба; **-zprobi'rer**, *m. I.* минцпроби́реръ; **-zrand**, *m. I.* (änder) гу́ртикъ; ребро́ моне́ты; **-zrath**, *m. I.* (äthe) *Stw.* совѣ́тникъ при моне́тномъ дворѣ́; **-zrecht**, *n. I.* 3. пра́во бить моне́ту; **-zrega'l**, *n. I.* (lien) *Stw.* пра́во бить моне́ту; **-zscheibe**, *f.* 2. моне́тный кружо́къ; **-zschlag**, *m. I.* выбива́ніе моне́ты; **-zschrank**, *m. I.* (änke) меда́льный шка́пецъ; **-zsorte**, *f.* 2. родъ моне́ты; моне́та; **-zstatt**, **-zstätte**, *f.* 2. моне́тный дворъ; **-zstempel**, *m. I.* моне́тный ште́мпель; чека́нъ; **-zstreckwerk**, s. Mü'nzdruckwerk; **-zstück**, s. Mü'nzscheibe; **-zsyste'm**, *n. I.* моне́тная систе́ма; **-zverfä'lscher**, *m. I.* фальши́вый моне́тчикъ; **-zverfä'lschung**, *f.* 2. дѣ́ланіе фальши́вой моне́ты; **-zwage**, *f.* 2. юсти́рные вѣсы́; **-zwardei'n**, *m. I.* 3. минцварде́йнъ; нача́льникъ моне́тнаго двора́; **-zwerth**, *m. I.* 3. моне́тная цѣ́нность; **-zwesen**, *n. I.* моне́тное дѣ́ло; **-zwissenscha'ft**, s. Mü'nzkunde.

Murä'ne, *f.* 2. *Ng.* муре́на.

Mü'rbe, *a.* мя́гкій; (brüchig) хру́пкій; ру́хлый; ло́мкій; (ausgemergelt) дря́блый; (morsch) гнило́й; мо́зглый; mürber Stein рассы́пчивый ка́мень; - machen дѣ́лать мя́гкимъ; мягчи́ть; смягча́ть, -чи́ть; Jmdn. - machen, * улома́ть кого́; **Mü'rbe**, **Mü'rbigkeit**, *f.* мя́гкость; хру́пкость; ру́хлость; ло́мкость; дря́блость; гни́лость; (eines Steines) рассы́пчивость ка́мня.

Muria'te, *n. pl. Schdk.* солянокислыя со́ли. [ча́ть; -, *va.* укоко́шить

Mu'rksen, *vn.* (*h.*) § хрю́кать; * вор-

Mu'rmeln, *vn.* (*h.*): vor sich hin - бормота́ть про себя́; (Bach) журча́ть; (in's Ohr) шепта́ть; -, *n. I.* бормота́ніе; ворча́ніе; **Mu'rmelthie'r**, *n. I.* 3. *Ng.* суро́къ; polnisches - байба́къ; баба́къ; **Mu'rmler**, *m. I.* бормоту́нъ; ворку́нъ.

Mu'rner, ** s. Ka'ter.

Mu'rren, *vn.* (*h.*) ворча́ть; (vor Unwillen) ропта́ть, сѣ́товать, негодова́ть на что; -, *n. I.* ворча́ніе; ро́потъ; ропта́ніе; сѣ́тованіе; негодова́ніе; **Mü'rrisch**, *a.* ворчали́вый; воркли́вый; брюзгли́вый; (un-

freundlich, finster) угрю́мый; mürrisches Wesen угрю́мость; - aussehen нахму́риваться, -риться; - aussehend угрю́мый; Mu'rrkopf, *m. I.* (köpfe) воркуну́ъ; воркотуну́ъ; брюзга́; брюзгу́нъ; Mu'rrköpfig, *a.* s. Mü'rrisch.

Mus, *n. I. Kk.* кисе́ль; (von Früchten) варе́нье; я́годникъ; s. a. Brei.

Musca't, etc. s. Muska't, etc.

Mu'sche, s. Schö'npflästerchen.

Mu'schel, *f.* 2. *Ng.* ра́ковина; Mu'schel-, *a. Ng.* ра́ковинный; -lchen, *n. dim. I.* ра́ковинка; -le'rde, *f.* 2. ра́ковистая земля́; -lfa'ng, *m. I.* добыва́ніе ра́ковинъ; -lfa'rbig, *a.* цвѣ́томъ похо́жій на ра́ковину; -lfi'scher, *m. I.* добыва́ющій ра́ковины; -lfö'rmig, *a.* ра́ковинѣ подо́бный; похо́жій на ра́ковину; -, *ad.* на подо́біе ра́ковины; -lga'ng, s. Tro'mmelhöh'le; -lgo'ld, *n. I.* ра́ковинное, живопи́сное зо́лото; Mu'schelig, *a.* ра́ковистый; muscheliger Bruch, in's Muschelige sich neigender Bruch ра́ковистый изло́мъ; -lka'lk, *m. I.* ра́ковинный известня́къ; -lku'nde, s. Mu'schelleh're; -lla'ge, *f.* 2. *Ng.* слой ка́мней осы́панный ра́ковинами; -lleh're, *f. Ng.* нау́ка о ра́ковинахъ; Mu'schelli'nie, *f.* 2. *Gl.* конхои́да; -lma'rmor, *m. I. Ng.* (opalisirender) ра́ковистый мра́моръ; лумаке́ллъ; -lme'rgel, *m. I. Ng.* ра́ковистый известня́къ; фалу́нъ; -lmü'nze, *f.* 2. у́жовка; ма́ленькая ра́ковина; Гвине́йская моне́та; -lsa'mmler, *m. I.* собира́тель ра́ковинъ; -lsa'mmlung, *f.* 2. собира́ніе ра́ковинъ; собра́ніе ра́ковинъ; -lsa'nd, *m. I.* ра́ковинный песо́къ; -lscha'le, *f.* 2. че́репъ, створъ ра́ковинный; ра́ковина; -lsi'lber, *n. I. Mal.* серебро́ въ ра́ковинахъ; ра́ковинное серебро́; -lstei'n, *m. I.* 3. ра́ковистый ка́мень; фалу́нъ; -lwe'rk, *n. I.* украше́ніе изъ ра́ковинъ.

Muscova'de, s. Moscova'de.

Muscula'r, *a. Zk.* мыше́чный; мяси́стый; Muscula'rhaut, *f.* мыше́чная, мяси́стая оболо́чка; -rsyste'm, s. Mu'skelsyste'm.

Mu'scus, s. Mo'schus, Bi'sam.

Mu'se, *f.* 2. *Myth.* му́за.

Mu'selman, *m. II.*, -lma'nn, *m. I.* (männer) *Geog.* мусульма́нинъ; -lmä'nnin, *f.* 2. мусульма́нка; -lmä'nnisch, *a.* мусульма́нскій.

Mu'sen-, *a. Myth.* - музъ; -nalmana'ch, *m. I.* 3. *Litt.* альмана́хъ музъ; -nbe'rg, *m. I. Myth.* гора́ музъ; Парна́ссъ; Пиндъ; Гелико́нъ; -nbru'nnen, s. Di'chterbo'rn; -nfei'nd, *m. I.* 3. врагъ музъ; -nfreu'nd, *m. I.* 3. люби́тель музъ; -ngesche'nk, *n. I.* 3. даръ музъ; -ngo'tt, *m. I. Myth.* богъ музъ; Аполло́нъ; -npfe'rd, *n. I. Myth.* Пега́съ; крыла́тый конь Аполло́на; -nque'll, s. Di'chterbo'rn; -nsi'tz, *m. I.* 3. * университе́тъ; * акаде́мія; -nsoh'n, *m. I.* (öhne) пито́мецъ музъ; * * студе́нтъ; поэ́тъ; худо́жникъ; -nte'mpel, *m. I.* храмъ музъ.

Muse'um, *n. I.* (seen) музе́й; музе́умъ; собра́ніе рѣ́дкостей; Muse'ums-, *a.* музе́йный; -sau'fseher, -sinspe'ctor, *m. I.* музе́йщикъ.

Musici'ren, *vn.* (*h.*) игра́ть (на музыка́льныхъ инструме́нтахъ); Musi'k, *f.* му́зыка; - machen, s. Musici'ren; - treiben занима́ться му́зыкою; in - setzen, s. Componi'ren; Musi'k-, *a.* s. Musika'lisch; Musika'lien, *f. pl. Tk.* музыка́льныя но́ты; -nhä'ndler, *m. I.* содержа́тель но́тнаго магази́на; -nha'ndlung, *f.* 2. но́тный магази́нъ; Musika'lisch, *a.* музыка́льный; зна́ющій му́зыку; - sein знать му́зыку; Musika'nt, *m. II.* музыка́нтъ; Musika'nten-, *a.* музыка́нтскій; Musi'kdire'ctor, *m. I.* 2. дире́кторъ му́зыки; Mu'siker, *m. I.* музыка́нтъ; виртуо́зъ; арти́стъ; -kfest, *n. I.* 3. музыка́льный пра́здникъ; -kfreund, *m. I.* 3. люби́тель му́зыки; -kkenner, *m. I.* знато́къ му́зыки; -klehrer, *m. I.* учи́тель му́зыки; -kliebhaber, s. Musi'kfreund; -kstunde, *f.* 2. уро́къ му́зыки; музыка́льный уро́къ; -kunterricht, *m. I.* обуче́ніе му́зыкѣ; - geben, ertheilen обуча́ть му́зыкѣ; Mu'sikus, *m.* (*pl.* Musiker): музыка́нтъ; Musi'kverstä'ndig, s. Musika'lisch.

Musi'v, Musi'visch, etc. s. Mosa'isch, Mosai'k, etc.

Muska'tbaum, etc. s. Muska'tenbau'm, etc.; Muska'te, s. Muska'tennu'ss; was soll der Kuh -? *§ свинья́ не зна́етъ вкýсу въ апельси́нахъ.

Muskate'ller, s. Muska'tenwei'n; -rbi'rne, *f.* 2. мушка́тная гру́ша; мушкате́ль; -rkrau't, *n. I. Ng.* полево́й шало́ей; -rtrau'be, *f.* 2. *Wb.* мушка́тный виногра́дъ.

Muska'ten-, *a. Ng.* муска́тный; мушка́тный; -nbau'm, *m. I.* (äume) *Ng.* мушка́тное, муска́тное де́рево; -nblu'me, -nblü'the, *f.* 2. *Ng. Kk.* мушка́тный, муска́тный цвѣтъ; -nblüthö'l, *n. I.* ма́сло цвѣ́томушка́тное; -nboh'ne, *f.* 2. *Ng.* лавро́вый бобъ; Перси́дскій бобъ; -nnu'ss, *f.* (üsse) *Ng. Kk.* мушка́тный, муска́тный орѣ́хъ; мушка́тъ; муска́тъ; -nwei'n, -twein, *m. I.* 3. мушка́тное, муска́тное вино́; мускате́ль.

Mu'skel, *m. I.* 2. *Zk.* му́скулъ; мы́шца; мы́шка; Mu'skel-, *a. Zk.* мы́шечный; -lba'nd, *n. I.* (änder) *Zk.* мы́шечная свя́зка; -lbau', *m. I.* мы́шечное строе́ніе; -lbau'ch, *m. I. Zk.* брю́шко, среди́на мы́шицы; -lbewe'gung, *f.* 2. движе́ніе мы́шицъ; -lbräu'ne, *f. Hlk.* мы́шечная жа́ба; -lbü'ndel, *n. pl. Zk.* мы́шечные пучё́чки; -lentzü'ndung, *f.* 2. *Hlk.* воспале́ніе мы́шицъ; -lerre'gbarkeit, *f.* мы́шечная раздражи́тельная си́ла; -lfä'den, *m. pl.*, -lfa'sern, -lfi'bern, *f. pl. Zk.* мы́шечныя воло́кна; -lflei'sch, *n. I.* мясна́я часть мы́шицъ; мы́шечное мя́со; -lhau't, *f.* (äute) мы́шечная перепо́нка; -lhü'pfen, *n. I. Hlk.* вздра́гиваніе мы́шицъ; Mu'skelig, *a.* му́скулистый; -lkra'ft, *f.* (äfte) си́ла мы́шицъ od. му́скуловъ; - der Arme си́ла въ рука́хъ; -lleh're, *f.* уче́ніе о мы́шицахъ; мыщесло́віе; міоло́гія; -llei'den, *n. I.* болѣ́зненное состоя́ніе мы́шицъ; -lrei'zbarkeit, *f.* раздражи́тельность му́скуловъ; -lsäu'len, s. Mu'skelfa'sern, Mu'skelbü'ndel; -lschei'de, *f.* 2. *Zk.* мы́шечное влага́лище; -lschme'rz, *m. I.* 2. боль мы́шицъ; мы́шечная боль; -lsectio'n, *f.* 2. *Hlk.* сѣче́ніе мы́шицъ; -lsta'rk, *a.* жи́листый; си́льный; -lstä'rke, s. Mu'skelkra'ft; -llsyste'm, *n. I.* мы́шечная систе́ма; -lthä'tigkeit, *f.* дѣ́йствіе мы́шицъ; -lverbi'ndung, *f.* 2. (der Knochen) *Zk.* непосре́дственное соедине́ніе косте́й по́мощію мы́шицъ; -lverknö'cherung, *f.* 2. *Hlk.* окостенѣ́ніе мы́шечныхъ воло́конъ; -lzerglie'derung, s. Mu'skelsectio'n; -lzwei'ge, *m. pl. Zk.* вѣ́тви, иду́щія къ мы́шицамъ.

Muske'te, *f.* 2. мушке́тъ; Muske'ten-, *a.* руже́йный; мушке́тный; -nfeu'er, *n. I.* руже́йная пальба́; руже́йный ого́нь; -nku'gel, *f.* 2. мушке́тная пу́ля; Musketie'r, *m. I.* 3. *Kw.* мушкете́ръ; Musketie'r-, *a. Kw.* мушкете́рскій; Musketo'n, Musqueto'n, *m. I.* полу-мушке́тъ; дробови́къ.

Mu'skus, s. Mo'schus, Bi'sam.

Mu'ss, *n. indec.* нужда́; необходи́мость; es ist ein - это необходи́мость; aus etw. ein - machen тре́бовать чего́.

Muss, *n. Kk.* s. Mus.

Muss, s. Mü'ssen, *va. irr.*

Mu'sse, *f.* досу́гъ; свобо́дное вре́мя; bei - на досу́гѣ; на досу́гахъ; въ свобо́дное вре́мя; mit - не торопя́сь.

Musseli'n, *m. I.* 3. *W.* мусли́нъ; кисе́я; Musseli'n-, *a. W.* кисе́йный; -nartig, *a. W.* кисе́йстый; -nkleid, *n. I.* (der) кисе́йникъ.

Mü'ssen, *vn. irr.* (*h.*) (muss, musste, gemusst): надлежа́ть; долженствова́ть; man muss должно́; слѣ́дуетъ; ich muss я до́лженъ; мнѣ до́лжно; мнѣ на́добно; ich werde müssen я до́лженъ бу́ду; мнѣ придё́тся; man wird - придё́тся; ich muss hin (gehen) я до́лженъ идти́ туда́; ich muss fort мнѣ на́добно идти́; es müsste so sein должно́ бы такъ быть; слѣ́довало бы такъ; wenn es so sein muss е́сли такъ на́добно (oder тре́буется); er muss es nicht gehört haben до́лжно быть онъ не слы́шалъ.

Mu'ssestu'nde, *f.* 2. свобо́дный часъ; in Mussestunden въ часы́ досу́га; на досу́гѣ; на гуля́нкахъ; въ свобо́дное вре́мя; -ssezei't, *f.* свобо́дное (отъ заня́тій) вре́мя; досу́гъ; in der - на досу́гѣ.

Mü'ssig, *a.* неза́нятый; пра́здный; (geschäftslos) безъ дѣ́ла; (Zeit) свобо́дный; досу́жный; - gehen пра́здно шата́ться; проводи́ть вре́мя безъ дѣ́ла; * бить баклу́ши; * баклу́шничать; - sitzen ничего́ не дѣ́лать; ничѣ́мъ не занима́ться; сидѣ́ть безъ дѣ́ла; sein Geld - liegen lassen, * не употребля́ть свои́хъ де́негъ; - liegend празднолежа́щій; Mü'ssigga'ng, *m. I.* пра́здность; - ist aller Laster Anfang, ist des Teufels Ruhebank, * пра́здность есть мать поро́ковъ; -ggä'nger, *m. I.* пра́здный человѣ́къ; праздношата́ющійся.

Mussi'ren, etc. s. Moussi'ren, etc.

Musso'n, Mousso'n, s. Passa'twind.

Mu'ster, *n. I.* образе́цъ; образчи́къ; (auf Zeuchen) *W.* узо́ръ; (zum Sticken etc.) рису́нокъ; (mit Nadeln abgestochenes) сколо́къ; (Beispiel) примѣ́ръ; (zum Kleide) вы́кройка;

sich Jmdn. zum - nehmen, * брать, взять съ когó-либо примѣръ; -ranstalt, f. 2. образцóвое заведéніе; -rbi'ld, n. I. (lder) образéцъ; идеáлъ; -rbu'ch, n. I. (ücher) кни́жка съ образчикáми; (zum Sticken) кни́га съ узóрами; Mu'stere'lle, f. 2. образцóвый, клеймёный лóкоть; -rfe'rme, f. 2. Ldw. образцóвая фéрма; -rha'ft, a. примѣрный; -rha'ftigkeit, f. (der Aufführung) примѣрное поведéніе; -rka'rte, f. 2. образчикú; Mu'stern, va. просмáтривать; разсмáтривать; Jmdn. genau - осмáтривать, осмотрѣть когó съ головы́ до ногъ; (Truppen) Kw. о-; производи́ть смотръ вóйску; (Zeuche) наводи́ть, -вéсть, набивáть, -би́ть узóры на что; Mu'sterpla'tz, m. I. Kw. плацъ-парáдъ; -rro'lle, f. 2. Kw. спи́сокъ всѣмъ рядовы́мъ; сп. для перекли́чки; -rsa'mmlung, f. 2. образцóвое собрáніе; хрестомáтія; собрáніе узóровъ; -rschri'ft, f. 2. прóпись; Litt. образцóвое сочинéніе; класси́ческое сочинéніе; -rschri'ftsteller, m. I. образцóвый сочини́тель; -rschu'le, f. 2. образцóвая шкóла; -rstü'ck, n. I. 3. обрáзчикъ; s. a. Mu'sterwe'rk; Mu'sterung, f. 2. Kw. разсмáтриваніе; о-; (der Truppen) смотръ войскáмъ; die - passiren, Kw. быть на смотру́; Mu'sterungsste'llung, f. 2. (der Truppen) Kw. инспéкторскій смотръ войскáмъ; -rwe'rk, n. I. 3. образцóвое творéніе od. произведéніе; (Musterschrift) образцóвое сочинéніе; -rwi'rthschaft, f. 2. Ldw. образцóвое сéльское хозя́йство; -rzei'chnung, f. 2. узóрный рису́нокъ.

Muth, m. I. расположéніе ду́ха; духъ; (Lebhaftigkeit) бóдрость; (Entschlossenheit) рѣши́мость; отвáга; (im Kampfe) му́жество; voll - бóдрый; испóлненный отвáги; рѣши́тельный; (herzhaft) смѣлый; (kühn) му́жественный; - fassen ободря́ться, -дри́ться; den - verlieren, sinken oder fallen lassen упадáть, упáсть ду́хомъ; унывáть, уны́ть; приходи́ть, придти́ въ уны́ніе; - machen, einflössen внушáть, -ши́ть му́жество; ободря́ть, -ри́ть; guten - haben, gutes Muthes sein не робѣть; (heiter sein) быть весёлымъ; (munter sein) быть бóдрымъ; er hat keinen - dazu у негó сéрдца нѣтъ на то; wie ist dir zu Muthe? каковó тебѣ? mir ist nicht wohl zu Muthe мнѣ нездорóвится; мнѣ стрáшно; бою́сь; im trunkenen Muthe въ нетрéзвомъ ви́дѣ; въ пья́номъ состоя́ніи; nur -! не бóйся! не робѣй! смѣло! смѣлѣй! **Mü'thchen, Mü'thlein**, n.: sein - an Jemandem kühlen, * изливáть свой гнѣвъ на когó.

Mu'thig, a. смѣлый; (heldenmüthig) му́жественный; (munter, lebhaft) бóдрый; (entschlossen) отвáжный; (Pferd) бóдрый; горя́чій; бóрзый; dem Muthigen hilft das Glück, * смѣлымъ Богъ владѣетъ; **Mu'thigkeit**, f. бóдрость; му́жество; смѣлость; **Mu'thlos**, a. рóбкій; уны́лый; упáдшій ду́хомъ; малоду́шный; - werden унывáть, уны́ть; теря́ться, по-; лишáться, -ши́ться бóдрости ду́ха; **Mu'thlosigkeit**, f. рóбкость; уны́ніе; уны́лость; малоду́шіе; **Mu'thmassen**, va. полагáть, ду́мать; (argwöhnen) подозрѣвáть; **Mu'thmasslich**, a. мни́мый; вѣроя́тный; предполагáемый; -, ad. вѣроя́тно; предположи́тельно; - worüber urtheilen суди́ть о чёмъ по догáдкамъ; **Mu'thmassung**, f. 2. мнѣніе; (Argwohn) подозрѣніе; предположéніе; sich auf eine - gründen оснóвываться на догáдкахъ; **Mu'thvoll**, s. Mu'thig; -thwille, m. I. шáлость; рѣзвость; Muthwillen treiben шали́ть; рѣзви́ться; aus Muthwillen нарóчно; -thwillig, a. рѣзвый; шаловли́вый; (vorsätzlich) умы́шленный; muthwilliger Bankerott, Rw. умы́шленное банкру́тство; -, ad. умы́шленно; у́мысломъ; нарóчно; съ намѣреніемъ; - sein шали́ть; рѣзви́ться; -thwilligkeit, s. Mu'thwille; -thzettel, m. I. Bw. прошéніе о гóрной разрабóткѣ.

Mu'tter, f. (pl. Mütter): мать; liebe - ми́лая мáменька; (Weibchen) Ng. мáтка; (Schraubenmutter) Mech. гáйка; Bchdr. s. Matri'ze; - der Erze, Bw. пустáя порóда; мáтка; (Hefe) дрóжжи; - werden роди́ть; Kinder von Einer - geboren единоутрóбныя дѣти; die heilige - Gottes, Kg. Пречи́стая Богорóдица; Мáтерь Бóжія; **Mu'tter-**, a. мáтерній; мáтеринскій; Zk. мáточный; -rallei'n, s. Mu'ttersee'lenallei'n; -ra'st, m. I. (äste) глáвный сукъ; -rau'swuchs, m. I. (üchse) Hlk. мясны́е нарóсты мáтки; -rba'lsam, m. I. бальзáмъ прóтивъ истéрики; -rbä'nder, n. pl. Zk. мáточныя свя́зки; -rbeschwe'rde, -rbeschwe'rung, f. Hlk. истéрика; мáточная нéмочь; -rbie'ne, f. 2. Ng. пчели́ная мáтка; -rbla'senbru'ch, m. I. Hlk. мáточно-мочепузы́рная гры́жа; -rblu't-fluss, -rblu'tgang, -rblu'tsturz, m. I. Hlk. чрезмѣрное течéніе мѣсячныхъ крóвей; -rbru'der, m. I. дя́дя по мáтери; мáтеринъ братъ; -rbru'st, f. грудь мáтери; -r-грудь; **Mü'tterchen**, n. dim. I. мáтушка; altes - стару́шка; (bei Thieren) сáмка.

Mu'tterconcretio'nen, f. pl. Hlk. (knochenartige) отвердѣніе мáтки; -rcongestio'nen, f. pl. Hlk. накоплéніе крóви въ мáткѣ; -rda'rmbruch, m. I. (üche) мáточно-кишéчная гры́жа; -rdrü'sen, f. pl. Hlk. водяны́е пузырьки́ (od. желѣзки) въ мáткѣ; -rentzü'ndung, f. 2. Hlk. воспалéніе мáтки; -re'rde, f. матери́къ; * мáть сырá-земля́; -rfle'cken, m. s. Mu'ttermaa'l; -rflu'ss, m. I. Hlk. течéніе бѣлей od. бѣли; -rfü'llen, n. I. молодáя кобы́лка; -rga'ng, s. Mu'tterschei'de; -rgei'st, m. I. мáточный спиртъ; -rge'rste, s. Mu'tterko'rn; -rgeschwu'lst, f. (ülste) óпухоль мáтки; взду́тіе мáтки; -rgestei'n, n. I. 3. Bw. мáтка; -rgo'ttesbi'ld, n. I. (lder) Kg. óбразъ (икóна) Богомáтери; -rgru'nd, m. Zk. дно мáтки; -rgu'mmi, s. Mu'tterha'rz; -rha'ls, m. I. Zk. мáточная шéйка; -rhalsö'ffnung, f. 2. Zk. у́стье мáтки; -rha'rz, n. I. галбáнъ; -rha'se, m. II. зайчи́ха; сáмка зáячья; -rhe'rz, n. I. 2. мáтеринское сéрдце; -rhöh'le, f. 2. Zk. пóлость мáтки; мáточная пóлость; -rka'lb, n. I. (älber) тёлка; тели́ца; -rki'nd, s. Me'nsch; iron. s. Mu'ttersöh'nchen; -rki'rche, f. 2. глáвная цéрковь; -rko'lik, f. 2. Hlk. мáточная коли́ка; -rko'rn, n. I. Ng. рожки́ ржаны́е; головни́стая рожь; рогáтая рожь; зерновáя головня́; -rkra'mpf, m. I. (ämpfe) Hlk. су́дорога въ мáткѣ; hysterische Mutterkrämpfe, Hlk. истери́ческія су́дороги мáточныя; -rkra'nz, m. I., -rkrä'nzchen, n. dim. I. пессáрій; мáточное кольцó; -rkrau't, n. I. Ng. мáточница; мáточная травá; ромáшка; мели́сса; -rkre'bs, m. I. (Krankheit) ракъ мáтки; -rku'chen, s. Na'chgebu'rt; -rla'mm, n. I. (ämmer) я́рка; я́рица; -rlä'mmchen, n. dim. I. я́рочка; -rla'nd, n. I. отéчество; рóдина; -rlau'ge, f. 2. Schdk. кореннóй разсóлъ; мáточный щёлокъ; -rle'ber, s. Na'chgebu'rt; -rlei'b, m. I. утрóба мáтерняя; чрéво мáтернее; vom Mutterleibe an, * съ дѣтства; * съ младéнчества; * съи́змала; **Mü'tterlein**, s. Mü'tterchen; -rlich, a. мáтерній; мáтеринскій; -, ad. по мáтернему; какъ мать; -rlichkeit, f. мáтеринское чу́вство; **Mu'tterlie'be**, f. мáтеринская, мáтерняя любóвь; -rlo's, a. не имѣющій мáтери; безмáтерный; - werden лишáться, -ши́ться мáтери; mutterloses Kind сиротá; -rmaa'l, n. I. 3. роди́мое пятнó; -rmi'lch, f. мáтернее молокó; -rmo'rd, m. I. матереубі́йство; -rmö'rder, m. I., -rmö'rderin, f. 2. матереубі́йца; -rmu'nd, m. I. Zk. у́стье мáтки; мáточное отвéрстіе; -rna'ckend, -rna'ckt, a. совершéнно гóлый; голёхонекъ; -rnä'gelein, n. I., -rne'lke, f. 2. большáя гвозди́ка; -rö'ffnung, s. Mu'ttermu'nd; -rpfei'fe, s. Mu'tterze'lle; -rpfe'nnig, m. I. 3. * мáтернія дéньги; -rpfe'rd, s. Stu'te; -rpla'ge, s. Hysterie'; -rpfle'ge, f. присмóтръ мáтери; мáтеринское попечéніе; -rpoly'p, m. II. Hlk. поли́пъ мáточный oder мáтки; -rre'cht, n. I. 3. прáво мáтери; -rro'gen, s. Mu'tterko'rn; -rröh're, f. 2., -rröh'rchen, n. dim. I. шóмпольный канáлецъ; лóже для шóмпола; Zk. s. Mu'ttertrompe'ten; -rri'ss, m. I. 3. Hlk. разры́въ мáтки; -rscha'f, n. I. 3. объя́гнившаяся овцá; -rschaft, f. мáтерность; мáтеринство; -rschei'de, f. 2. Zk. мáточное влагáлище; мáточный рукáвъ; предмáточникъ; -rschei'denbru'ch, Hlk. s. Schei'denbru'ch; -rschoo'ss, m. I. лóно; нѣдро; -rschwa'mm, m. I. Hlk. грибъ мáтки; -rschwei'n, n. I. 3. су́поросая свинья́; су́порось; -rschwe'ster, f. 2. тётка; сестрá мáтери; -rschwi'ndsucht, f. Hlk. мáточная чахóтка; -rsee'le, f. 2. душá; es war keine - da, * § ни души́ нé было; -rsee'lenallei'n, ad. * § одинёхонекъ; * оди́нъ какъ перстъ; er wohnt hier - онъ живётъ здѣсь оди́нъ одинёхонекъ; -rse'gen, m. I. мáтеринское благословéніе; -rsöh'nchen, -rsöh'nlein, n. dim. I. мáтушкинъ, мáменькинъ сынóкъ; -rsoo'le, f. 2. (in Salzwerken) водá, остáвшаяся пóслѣ кристаллизáціи;

-rspie'gel, *m. I. Hlk.* ма́точное зе́ркало od. зе́ркальце; **-rspra'che**, *f.* 2. оте́чественный язы́къ; приро́дный, родно́й язы́къ; **-rspri'tze**, *f.* 2. *Hlk.* ма́точный шприцъ od. сифо́нъ; **-rsta'dt**, *f.* (ädte) * ро́дина; отчи́зна; **-rstau'pe**, s. Hysterie'; **-rstei'n**, s. Hysteroli'th; **-rste'lle**, *f.* (vertreten) замѣня́ть, -ни́ть мѣ́сто ма́тери; быть кому́ ма́терью; **-rthei'l**, *n. I.* 3. ма́теринская до́ля наслѣ́дства; **-rtreu'e**, *f.* любо́вь ма́тери; **-rtrompe'ten**, *f. pl. Zk.* ма́точныя тру́бы; **Mu'ttervei'lchen**, s. Na'chtvio'le; **-rve'nen**, *f. pl. Zk.* ве́ны ма́точныя od. ма́тки; **-rvo'rfall**, *m. I.* (älle) *Hlk.* выпаде́ніе ма́тки; **-rwa'sser**, *n. I. Zk.* заро́дышевая, родова́я вода́; **-rwa'ssersucht**, *f.* 2. *Hlk.* водяна́я болѣ́знь ма́тки; **-rweh'**, *n. I.* боль въ ма́ткѣ; **-rwi'tz**, *m. I.* приро́дная острота́ ума́; **-rwu'th**, s. Nymphomanie'; **-rze'lle**, *f.* 2. *Zk.* перви́чная клѣ́точка; **-rzi'mmet**, s. Ca'ssienri'nde.

Mü'tzchen, *n. dim. I.* ша́почка; **Mü'tze**, *f.* 2. ша́пка; (Nachtmütze) колпа́къ; фура́жка; (Frauenmütze) ша́почка; *Ng. Hlk.* сѣ́тка; **Mü'tzen-**, *a.* ша́почный; **-nkla'ppe**, s. Mü'tzenschi'rm; **-nma'cher**, *m. I.* ша́почный ма́стеръ; ша́почникъ; фура́жечникъ; **-nschi'rm**, *m. I.* 3. козырёкъ; **-nstrei'f**, *m. I.* око́лышъ (od. око́лышекъ) у ша́пки.

Myologie', s. Mu'skelleh're.

My'ops, *m. I. Hlk.* близору́кій.

Myria'de, *f.* 2. миріа́да; де́сять ты́сячъ; (ungeheure Zahl) несмѣ́тное число́; тьма.

Myrobala'ne, *f.* 2. *Ng.* (Frucht) мѵробала́нъ; мѵроя́дренный плодъ; (Baum) мѵробала́ное де́рево; мѵрожлу́дникъ.

My'rrhe, *f.* 2. *Ng.* ми́рра; сми́рна; Араві́йская благово́нная смола́; - in Körnern ми́рра зерни́стая; **My'rrhen-**, *a. Ng.* сми́рняный; **-nextra'ct**, *m. I.* 3. сми́рняный экстра́ктъ; **-nke'rbel**, *m. I. Ng.* паху́чій, Испа́нскій ке́рвель; ма́стьникъ; **-nö'l**, *n. I.* сми́рняное ма́сло; **-nsa'ft**, *m. I.* жи́дкая стира́кса; сокъ изъ ми́рры; **-nstei'n**, *m. I.* 3. аромати́тъ.

My'rte, **My'rthe**, *f.* 2., **-thenbau'm**, *m. I.* (äume) *Ng.* миртъ; ми́ртовое де́рево; **-nbee're**, *f.* 2. ми́ртовая я́года; **-nbla'tt**, *n. I.* (ätter) ми́ртовый листъ; **-nblattfö'rmig**, *a.* на подо́біе ми́ртоваго листа́; **-nfö'rmig**, *a.* миртообра́зный; **-nhai'n**, *m. I.* 3. ми́ртовая ро́ща; **-nkra'nz**, *m. I.* (änze), **-nkro'ne**, *f.* 2. ми́ртовый вѣне́цъ.

Mysteriö's, *a.* таи́нственный; **Myste'rium**, *n. I.* (rien) мисте́рія; та́инство; **Mystici'smus**, *m.* мистици́змъ; **Mystificatio'n**, *f.* 2. мистифика́ція; обма́нъ; **Mystifici'ren**, *va.* дура́чить; обма́нывать, -ну́ть; **My'stik**, *f.* ми́стика; **My'stiker**, *m. I.* ми́стикъ; испы́тывающій таи́нства вѣ́ры; **My'stisch**, *a.* мисти́ческій; таи́нственный; сокрове́нный.

My'the, *f.* 2. миѳъ; преда́ніе; **My'then-**, *a.* басносло́вный; миѳи́ческій; **-ngeschi'chte**, *f.* 2. повѣствова́ніе басносло́вныхъ време́нъ; **-nzei't**, *f.* 2. басносло́вное вре́мя; **My'thisch**, *a.* миѳи́ческій; басносло́вный; **Mytholo'g**, *m. II.* миѳоло́гъ; баснoсло́въ; **-thologie'**, *f.* 2. миѳоло́гія; баснoсло́віе; **-tholo'gisch**, *a.* миѳологи́ческій; баснoсло́вный; **My'thos**, *m.* s. My'the.

N, n.

N, **n**, четы́рнадцатая бу́ква Нѣме́цкой а́збуки.

Na'be, *f.* 2. сту́пица (въ колесѣ́).

Na'bel, *m. I. Zk.* пупъ; пупо́къ; **Na'bel-**, *a. Zk.* пупо́чный; **-lau'stritt**, s. Na'belvo'rfall; **-lbi'nde**, *f.* 2. пупо́чная повя́зка; **-lbru'ch**, *m. I.* (üche) *Hlk.* пупо́чная гры́жа (oder кила́); **-lbru'chband**, *n. I.* (änder) пупо́чный гры́жевый банда́жъ; **-lda'rmbruch**, *m. I.* (üche) *Hlk.* кишечно-пупо́чная гры́жа; **-lei'terung**, *f.* 2. *Hlk.* нагное́ніе на пупкѣ́; **-lflei'schbruch**, *m. I.* (üche) *Hlk.* мясна́я пупо́чная гры́жа; **-lfö'rmig**, *a.* пупкови́дный; пупкообра́зный; **-lgefä'sse**, *n. pl. Zk.* пупо́чные сосу́ды; **-lge'gend**, *f. Zk.* попу́чная сторона́ брю́ха; **Na'belgeschwu'lst**, *f.* (ülste) *Hlk.* пупо́чная кила́; **-lgewä'chs**, *n. I.* 3. пупо́чная мясна́я гры́жа; **-lkrau't**, *n. I. Ng.* пупо́чная трава́; пупо́чникъ; пупо́вникъ; **-llei'ter**, *m. I.* пупо́чно-пузы́рная свя́зка; **-llo'ser**, *m. II.* безпупо́чный; роди́вшійся безъ пупка́; **-lpfla'nze**, s. Na'belkrau't; **-lri'ng**, *m. I.* 3. пупо́чное кольцо́; **-lri'nne**, *f.* 2. *Zk.* пупо́чная я́ма; **-lschni'tt**, *m. I.* 3. *Hlk.* отрѣ́зываніе пупка́; **-lschnu'r**, *f. Zk.* пупо́вина; пупо́чный кана́тикъ; пупо́чная тетива́; *Ng.* но́жка; семяно́жка; пупови́нка; **-lstra'ng**, s. Na'belschnu'r; **-lstrangschei'de**, *f. Zk.* влага́лище пупови́ны; **-lvo'rfall**, *m. I.* (älle) *Hlk.* выпаде́ніе пупка́; **Na'belwi'ndbruch**, *m. I.* (üche) *Hlk.* возду́шная пупо́чная кила́.

Na'benlo'ch, *n. I.* (öcher) вту́лка у сту́пицы; **-nri'ng**, *m. I.* 3. о́бручъ на сту́пицѣ.

Nacara'tfarbe, *f.* 2. а́лый цвѣтъ; **-tfarben**, *a.* а́лаго цвѣ́та.

Nach, *praep.* (mit *Dativ*); въ (mit dem *Accusativ*); - der Stadt schicken посыла́ть, посла́ть въ го́родъ; - England reisen ѣ́хать, по- въ А'нглію; er schrieb nach Wien онъ писа́лъ въ Вѣ́ну; - dem Ziele schiessen стрѣля́ть, вы́стрѣлить въ цѣль; за (mit dem *Instrumental*); schicke - dem Arzte пошли́ за до́кторомъ; er folgt - mir онъ слѣ́дуетъ за мно́ю; Einer - dem Andern оди́нъ за други́мъ; другъ за дру́гомъ; - vier Uhr по́слѣ четырёхъ часо́въ (oder въ пя́томъ часу́); er kam - uns (später) онъ пришёлъ по́слѣ насъ; er kam - uns (um uns abzuholen) за на́ми; nach Christi Geburt по Рождествѣ́ Христо́вѣ; по́слѣ Рождества́ Христо́ва; nach dem Tode по сме́рти; по́слѣ сме́рти; - zwei Monaten че́резъ два мѣ́сяца; - einigen Jahren че́резъ нѣ́сколько лѣтъ; er lief nach dem Flusse zu онъ побѣжа́лъ къ рѣкѣ́; die Gewitterwolken zogen - (gegen) Norden ту́чи потяну́лись къ сѣ́веру; halte mehr - dem Ufer zu держи́ бо́лѣе къ бе́регу; по (mit dem *Dativ*): - der Vorschrift по предписа́нію; - Vorschriften schreiben писа́ть по про́писамъ; - seinem Wunsche по его́ жела́нію; nach meiner Meinung по моему́ мнѣ́нію; по моему́; sich - der Mode kleiden одѣва́ться, одѣ́ться по мо́дѣ; по (mit dem *Praepositiv*); - Verlauf eines Jahres по проше́ствіи го́да; - dem Gewichte urtheilen суди́ть по вѣ́су; - Gewicht verkaufen продава́ть, -да́ть на вѣсъ; - der Farbe по цвѣ́ту; - Mittage по́слѣ обѣ́да; - Hause домо́й; - der Natur zeichnen рисова́ть, с- съ нату́ры; - wie vor, vor wie - какъ бы́ло, такъ и оста́нется; по ста́рому; - u. - ма́ло по ма́лу; по мале́ньку; и́сподоволь; постепе́нно; **Na'chachtung**, *f.* исполне́ніе; соблюде́ніе; соображе́ніе; zur - для соображе́нія; для руково́дства.

Na'chäffen, *va.* обезья́нствовать; обезья́нничать; подража́ть смѣшны́мъ о́бразомъ; **-chäffung**, *f.* 2. обезья́нство; глу́пое подража́ніе; **-chahmen**, *va.* u. *vn.* подража́ть чему́ od. кому́, od. въ чёмъ, въ комъ; -, *n. I.* подража́ніе; **-chahmer**, *m. I.* подража́тель; **-chahmerin**, *f.* 2. подража́тельница; **-chahmlich**, *a.* подража́емый; **-chahmung**, *f.* 2. подража́ніе; **-chahmungsga'be**, *f.* спосо́бность подража́нія; **Na'chahmungsgei'st**, *m. I.* духъ подража́нія; **-chahmungssu'cht**, *f.* страсть къ подража́нію; **-chahmungstrie'b**, *m. I.* 3. побужде́ніе къ подража́нію; **-chahmungswe'rth**, **-swü'rdig**, *a.* досто́йный подража́нія; **-charbeiten**, *va.* u. *vn.* дѣ́лать, с- упу́щенную рабо́ту; (nachbessern) исправля́ть, -вить; по-; **-charten**, *vn.* (s.): Jmdm. - урожа́ться, уроди́ться въ кого́; быть похо́жимъ на кого́; **-chartung**, *f.* 2. схо́дство съ кѣмъ, съ чѣмъ.

Na'chbar, *m. I.* 2. сосѣ́дъ; **Na'chbar-**, *a.* s. Na'chbarlich; **-rin**, *f.* 2. сосѣ́дка; **-rla'nd**, *n. I.* (änder) сосѣ́дственная земля́; сме́жная земля́; **-rlich**, *a.* сосѣ́дній; сосѣ́дскій; сосѣ́дственный; (angränzend) сме́жный; (anliegend) прилежа́щій; -, *ad.* по-сосѣ́дски; **-rrecht**, *n. I.* 3. пра́во сосѣ́дства; **-rschaft**, *f.* сосѣ́дство; (die Nachbarn) сосѣ́ди; (Umgegend) окре́стность; Leute aus der - лю́ди, живу́щіе въ сосѣ́дствѣ (od. по сосѣ́дству, въ окре́стности); mit Jmdm. gute - halten зна́ться съ сосѣ́домъ; * держа́ть съ кѣмъ сосѣ́дство; **-rsleu'te**, *mf.*

pl. сосѣди; **-rshau's**, *n. I.* (äuser) сосѣдній домъ; сосѣдскій домъ; **-rstaa't**, *m. I.* 2. сосѣдственное государство; сопредѣльное государство; **-rsta'dt**, *f.* (ädte) сосѣдственный городъ; **-rwe'g**, *m. I.* 3. проселочная дорога; побочная дорога.

Na'chbeda'cht, *a.* послѣ обдумавъ хорошенько; **-chbedi'ngen**, *va. irr.* (bedinge nach, bedang nach, nachbedungen): выговаривать, -говорить что себѣ потомъ (oder въ послѣдствіи); **-chbefeh'l**, *m. I.* 3. послѣдующее приказаніе, повелѣніе; **-chbellen**, *vn.* (*h.*): Jmdm. - лаять кому вслѣдъ; **-chbena'nnt**, *a.* нижепоименованный; нижепоказанный; нижесказанный; **Na'chberi'cht**, *m. I.* 3. вторичное донесеніе; **-chbessern**, *va.* поправлять, -вить; ис-; **-chbeten**, *va.* (Jmdm.) читать молитву за кѣмъ; (ohne Ueberlegung), * болтать что вслѣдъ за кѣмъ; **-chbewei's**, *m. I.* 3. послѣдовательное доказательство; **-chbild**, *n. I.* (lder) копія; снимокъ; **-chbilden**, s. Na'chahmen, Copi'ren; **-chbilder**, **-chbildner**, *m. I.* подражатель; **-chbildung**, *f.* 2. подражаніе; **-chblättern**, *vn.* (*h.*) справляться, -виться; смотрѣть, по-; **-chbleiben**, *vn. irr.* (*s.*) (bleibe nach, blieb nach, nachgeblieben): оставаться, остаться; (Fleiss, Arbeit, Uhr) отставать, -стать; **-chbleibsel**, *n. I.* * остатокъ; **-chblicken**, *vn.* (*h.*): Jmdm. - провожать, проводить кого взоромъ; смотрѣть вслѣдъ за кѣмъ; **-chblüthe**, *f.* вторый цвѣтъ; вторичное цвѣтеніе; **-chbohren**, *va.* разбуравливать, -буравить; **-chbringen**, *va. irr.* (bringe nach, brachte nach, nachgebracht): носить, нести, кесть, привозить, -везть за кѣмъ; (später) приносить, -нести, -несть потомъ; **-chbrüllen**, **-chbrummen**, *vn.* (*h.*): Jemandem - ворчать вслѣдъ за кѣмъ; **Na'chcur**, *f.* 2. *Hlk.* вторичное леченіе; **-chdati'ren**, *va.* обозначать, -чить заднымъ числомъ.

Nachde'm, *ad.* послѣ; потомъ; -, *conj.* какъ; когда; - es kommt какъ случится; je - смотря по чему; судя по тому какъ; je - es die Sache erfordert смотря по дѣлу; судя по тому, какого рода дѣло; - er es durchgelesen hatte, sagte er прочитавъ это (по прочтеніи этого), онъ сказалъ.

Na'chdenken, *vn. irr.* (*h.*) (denke n., dachte n., nachgedacht): worüber - думать о чёмъ; размышлять о чёмъ; etw. - подумать, поразмыслить о чёмъ; reiflich - хорошенько подумать о чёмъ; -, *n. I.* размышленіе; in tiefes - versinken, * погружаться, -грузиться въ размышленіе о чёмъ; **Na'chdenkend**, *ppr.* u. *a.* размышляющій; (bedachtsam) разсудительный; (in Gedanken) задумчивый; **-chdenklich**, *a.* разсудительный; размышляющій; -, *ad.* разсудительно; сомнительно; (in Gedanken versunken) задумавшись; - werden задумываться, задуматься.

Na'chdonnern, *vn.* (*h.*) *Nil.* грянуть вслѣдъ; Jmdm. -, * прогремѣть вслѣдъ, клясть вслѣдъ кому.

Na'chdringen, *vn. irr.* (*s.*) (dringe n., drang nach, nachgedrungen): протѣсняться, пробиваться вслѣдъ; слѣдовать за кѣмъ.

Na'chdruck, *m. I.* (Kraft) сила; (Gewicht) вѣсъ; keinen - haben не имѣть силы; быть безсильнымъ; mit - handeln поступать, дѣйствовать св настойчивостію; быть настойчивымъ въ чёмъ; mit - sprechen, reden говорить выразительно; um seinen Worten mehr - zu geben чтобы сильнѣе выразиться; - eines Buches, *Bchh. Bchdr.* контрафакція; (nachgedrucktes Buch) перепечатанная книга; контрафакція; **-chdrucken**, *va.* (Bücher) перепечатывать, -тать; -, *n. I.* перепечатываніе; **Na'chdrucker**, *m. I.* перепечатыватель книгъ; **-chdrücklich**, *a.* (kräftig) сильный; убѣдительный; (beharrlich) настойчивый; (Strafen) примѣрный; строгій; **-chdrucksvo'll**, *a.* сильный; выразительный.

Na'chdunkeln, *va. Mal.* дѣлать, с- потемнѣе; -, *vn.* (*h.*) темнѣть; по-.

Na'cheifer, *m. I.* соревнованіе; **-cheiferer**, *m. I.* соревнователь; **-cheiferin**, *f.* 2. соревнователница; **-cheifern**, *vn.* (*h.*) ревновать, соревновать; **-cheiferung**, *f.* соревнованіе.

Na'cheilen, *vn.* (*s.*): Jmdm. - спѣшить, по-, гнаться за кѣмъ.

Na'cheina'nder, *ad.* по порядку; (in einer Reihe) рядомъ; одинъ за другимъ; другъ за другомъ; попеременно. [gerung.

Na'chempfä'ngniss, s. Ueberschwä'n-

Na'chempfi'nden, *va. irr.* (empfinde nach, empfand nach, nachempfunden): чувствовать, по-; понимать, понять (Jmdm. съ кѣмъ); **-chempfi'ndung**, *f.* 2. (von Krankheiten) слабый припадокъ бывшей болѣзни; слѣдствія прежней болѣзни.

Na'chen, etc. s. Kahn, etc.

Na'cherbe, s. A'ftere'rbe; **-chernte**, *f.* 2. собираніе оставшихся на полѣ колосьевъ; **-chernten**, *va.* собирать, собрать оставшіеся на полѣ колосья; **-cherzäh'len**, *va.* повторять, -рить разсказъ другаго; пересказывать, -зать; **-chessen**, *va. irr.* (esse nach, isst nach, ass nach, nachgegessen): etw. - заѣдать, заѣсть чѣмъ; закусывать, закусить чѣмъ; -, *n. I.* десертъ; закуска; **-chfahren**, *vn. irr.* (*s.*) (fahre nach, fährt nach, fuhr nach, nachgefahren): Jmdm. - ѣхать, по-, гнаться за кѣмъ; *Bw.* осматривать, осмотрѣть; **-chfahrer**, *m. I. Bw.* осмотрщикъ; **-chfallen**, *vn. irr.* (*s.*) (falle nach, fällt nach, fiel nach, nachgefallen): падать, пасть, упасть въ слѣдъ за чѣмъ; **-chfeier**, *f.*, **-chfest**, *n. I.* 3. послѣдній день празднованія; отданіе праздника; **-chfliegen**, *vn. irr.* (*s.*) (fliege nach, flog nach, nachgeflogen): летѣть, по- за чѣмъ, за кѣмъ.

Na'chfolge, *f.* 2. послѣдованіе; - in der Regierung, *Stw.* наслѣдованіе престола; преемничество; (im Amte) преемничество; преемство; поступленіе на чьё-либо мѣсто; **-chfolgen**, *vn.* (*s.*): Jmdm. - слѣдовать, по- за кѣмъ; Jmdm. auf dem Fusse - ходить, идти вслѣдъ за кѣмъ; Jmdm. im Amte - быть чьимъ преемникомъ; поступать, -пить на чьё-либо мѣсто; in der Regierung - наслѣдовать престолъ; **Na'chfolgend**, *ppr.* u. *a.* послѣдующій; слѣдующій; **-chfolger**, *m. I.* слѣдующій за кѣмъ; (im Amte) преемникъ; поступившій на чьё-либо мѣсто; (Erbe) наслѣдникъ; (in der Regierung) наслѣдникъ; (in der Kunst) подражатель; **-chfolgerin**, *f.* 2. слѣдующая за кѣмъ; преемница; наслѣдница.

Na'chfordern, *va.* (von Jmdm. etw.) насчитывать, -тать что на кого; требовать съ кого до платы; **-chforderung**, *f.* 2. начётъ на кого; требованіе съ кого доплаты; **-chformen**, *va.* лѣпить съ чего; **-chforschen**, *vn.* (*h.*) (einer Sache) развѣдывать, -дать о чёмъ; (nachfragen) справляться, -виться; допытываться, -таться; **-chforscher**, *m. I.* развѣдыватель; **-chforschung**, *f.* 2. разыскиваніе; развѣдываніе; *Rw.* справка; (Untersuchung) розыскъ; Nachforschungen machen, anstellen развѣдывать, -дать; разыскивать, -скать; сдѣлать розыскъ; **-chfrage**, *f.* 2. вопросъ; запросъ; (Forschen) развѣдываніе; (Erkundigung) освѣдомленіе; *Rw.* справка; es ist grosse - nach diesen Waaren, *H.* эти товары въ ходу; **-chfragen**, *vn.* u. *va.* спрашивать, спросить о чёмъ; (ausfragen) распрашивать, -спросить о чёмъ; (forschen) развѣдывать, -дать о чёмъ; вы-; (sich erkundigen) навѣдываться, -даться о чёмъ; *Rw.* справляться, -виться о чёмъ; дѣлать, с- справку о чёмъ; (um Erlaubniss) просить, с- чего; -, *n. I.* s. Na'chfrage; durch - kommt man wohin man will, * языкъ до Кіева доведётъ; **-chfühlen**, s. Befüh'len, Na'chempfi'nden; **Na'chführen**, *va.* (Jmdn.) водить, вести за кѣмъ; (zu Wagen) возить, везти за кѣмъ; **Na'chfüllen**, *va.* дополнять, дополнить; по-; (Flüssigkeiten) доливать, долить; -, *n. I.*, **Na'chfüllung**, *f.* 2. дополненіе; по-; доливаніе; доливка; **-chgaffen**, *vn.* (*h.*) (Jmdm.) глядѣть вслѣдъ кому; глазѣть вслѣдъ за кѣмъ; **Na'chgeben**, *va. irr.* (gebe nach, giebt nach, gab nach, nachgegeben): додавать, додать; (ergänzen) добавлять, -вить; при-; (nachlassen) (Stricke) отдавать, -дать; (loslassen) отпускать, -стить; -, *vn. irr.* (*h.*): Bitten - уважать, -жить просьбу; снисходить, -зойти на просьбу; исполнять, исполнить просьбу; Jmdm. - уступать, -пить кому въ чёмъ; (einwilligen) соглашаться, -гласиться съ кѣмъ въ чёмъ; (der Nothwendigkeit) покоряться, -риться; (Saiten) *Tk.* опускаться, -ститься; ослабляться, -биться; (Boden) подаваться, -даться; er giebt ihr nichts nach, * онъ ей ни въ чёмъ не уступаетъ; (er ist nicht nachsichtig) онъ ей ничего не спускаетъ; -, *n.* s. Na'chgiebigkeit; **-chgebend**, *ppr.* u. *a.* s. Na'chgiebig.

Na'chgebo'ren, *pp.* u. *a.* послѣ рождённый; (nach des Vaters Tode) рождённый, родившійся по смерти отца; (jüngster) младшій; меньшой.

Na'chgebo't, *n. I.* 3. наддáча цѣны́.
Na'chgebu'rt, *f.* 2. *Hlk.* послѣ́дъ; дѣ́тскій послѣ́дъ; мѣ́сто; послѣ́лка дѣ́тская; **-tsperio'de,** *f.* 2. пя́тый періóдъ родовóй; **-tswe'hen,** *f. pl.* матýги (*od.* потýги, бóли) пóслѣ родóвъ; бóли послѣродовы́я.
Na'chgehen, *vn. irr.* (*s.*) (gehe nach, ging n., nachgegangen): Jmdm. - идти́, пойти́ за кѣмъ; искáть чегó, слѣ́довать, по- за кѣмъ; einer Spur - идти́ по слѣдáмъ; den Geschäften - исполня́ть, исправля́ть дѣлá; занимáться дѣ́лами; dem Erwerbe - промышля́ть; dem Trunke -, * предавáться, -дáться пья́нству; пья́нствовать; **Na'chgehends,** *ad.* пóслѣ; потóмъ.
Na'chgema'cht, *pp.* u. *a.* поддѣ́ланный; s. a. Falsch; Verfä'lscht.
Na'chgeri'cht, *n. I.* 3. *Kk.* дессéртъ; **-chgeschma'ck,** *m. I.* óтзывъ вкýса; übler - дурнóй вкусъ во ртý пóслѣ чегó; einen - von etw. haben отзывáться чѣмъ.
Na'chgibig, Na'chgiebig, *a.* устýпчивый; сговóрчивый; уклóнчивый; **-gkeit,** *f.* устýпчивость; (Nachsicht) снисходи́тельность; **Na'chgiessen,** *va. irr.* (giesse nach, goss n., nachgegossen): доливáть, -ли́ть; **-chglanz,** *m. I.* óтблескъ; **-chgraben,** *vn. irr.* (*h.*) (grabe nach, gräbt n., grub n., nachgegraben): докáпываться, -копáться чегó; копáть, выкáпывать, -копать; копáть по слѣдáмъ; **-chgrabung,** *f.* 2. докáпываніе; копáніе по слѣдáмъ; раскóпка; **-chgras,** *Ldw.* s. Gru'mmet; **-chgrübelei',** *f.* 2. доиски́ваніе; допы́тываніе; **-chgrübeln,** *vn.* (*h.*) доиски́ваться, -искáться чегó; допы́тываться, -тáться чегó; изслѣ́дывать, -довать; дýмать, по- о чёмъ; **-chgucken,** s. Na'chblicken; **Na'chguss,** *m. I.* (üsse) доли́вка; (Nachgiessen) доливáніе; **-chhall,** *m. I.* отголóсокъ; **-chhallen,** *vn.* (*h.*) отзывáться, отозвáться; отдавáться, -дáться; **-chhalten,** *va. irr.* (Lehrstunden etc.) s. Na'chholen; **-chhaltig,** *a.* продолжи́тельный; дальнѣ́йшій; **-chhangen, -chhängen,** *vn. irr.* (*h.*) (hange od. hänge nach, hing n., nachgehangen): предавáться, -дáться чемý; пристращáться, -страсти́ться къ чемý; **-chhelfen,** *vn. irr.* (*h.*) (helfe nach, hilft n., half n., nachgeholfen): подсобля́ть, -би́ть; по-; помогáть, -мóчь; (verbessern) поправля́ть, -вить; под-.
Na'chher, *ad.* потóмъ; пóслѣ; пóслѣ тогó; ein Jahr - чéрезъ годъ; годъ спустя́; einige Zeit - нѣ́сколько врéмени спустя́.
Na'chherbst, *m. I.* пóздняя óсень.
Na'chherig, *a.* слѣ́дующій; бы́вшій потóмъ.
Na'chhinken, *vn.* (*s.*): Jmdm. - хромáя слѣ́довать за кѣмъ; **-chhochzeit,** *f.* 2. пиръ на другóй день свáдьбы; **-chhöhnen,** s. Na'chspotten; **-chholen,** *va.* навёрстывать, -стáть; (Lection) доучивать, -чи́ть; догоня́ть, догнáть; (wieder gut machen) попрáвить, заглáдить, возстанови́ть; **-chhülfe,** *f.* 2. пóмощь; подмóга; подпрáвка; **-chhut,** *Kw.* s. Arrie'regarde; **-chjagen,** *vn.* (*s.*) (Jmdm.) гоня́ться, гнáться, погнáться за кѣмъ; пускáться, -сти́ться за кѣмъ въ погóню; (Vergnügungen) искáть чегó; **-chjahr,** s. Gna'denjah'r; **-chkinder,** *n. pl. Rw.* дѣ́ти (могýщіе роди́ться отъ) нóваго брáка; **-chklang,** *m. I.* (änge) гулъ; отголóсокъ; **-chklatschen,** *vn.* (*h.*): Jemandem - хлóпать въ ладóши вслѣдъ комý; **-chklettern,** *vn.* (*s.*) лáзить, взлѣзáть, взлѣ́зть вслѣдъ за кѣмъ; **-chklingen,** *vn. irr.* (*h.*) (klingt nach, klang n., nachgeklungen): отдавáться; звучáть; **-chkomme,** *m. II.* потóмокъ; **-chkommen,** *vn. irr.* (*s.*) (komme nach, kam n., nachgekommen): Jmdm., einer Sache - идти́, придти́ за чѣмъ, за кѣмъ; (folgen, nachfolgen) слѣ́довать, по- за кѣмъ; (beim Schreiben, Dictiren etc.) поспѣвáть, поспѣ́ть за кѣмъ; (gehorchen) повиновáться чемý, комý; соблюдáть, соблюсти́ что; die Reue wird bei ihm -, * онъ бýдетъ потóмъ раскáиваться; **Na'chkommen,** *mf. pl.*, **-chkommenschaft,** *f.* 2. потóмство; потóмки; **-chkömmling,** s. Na'chkomme; **-chkönnen,** *vn. irr.* (*h.*) мочь поспѣ́ть за кѣмъ; **-chkost,** *f.* s. Na'chessen; **-chkriechen,** *vn. irr.* (*s.*) (krieche nach, kroch n., nachgekrochen): Jmdm. - пóлзать, ползти́ (*od.* ползть) за кѣмъ; **-chkünsteln,** *va.* поддѣ́лывать, -лать.
Na'chlass, *m. I.* остáвшееся пóслѣ когó имѣ́ніе *od.* имýщество; (Erbtheil) наслѣ́дство; *H.* s. Raba'tt; **-ssbehö'rde,** *f.* 2. *Rw.* сирóтскій судъ; **-sscapita'l,** *n. I.* (lien) остáвшійся пóслѣ когó капитáлъ; **Na'chlassen,** *va. irr.* (lasse nach, lässt n., liess n., nachgelassen): оставля́ть, -вить; спускáть, -сти́ть; послабля́ть, -бить; (nachgeben) опускáть, -сти́ть; от-; отдавать, -дáть; ослабля́ть, -бить; *H.* s. Rabatti'ren; -, *vn. irr.* (*h.*) (Saiten) опускáться, опусти́ться; (Krankheiten, Schmerzen) проходи́ть, пройти́; (Regen) переставáть, перестáть; (Kälte, Hitze) уменьшáться, -ши́ться; von seiner Heftigkeit -, * присмирѣ́ть; * умѣ́рить горя́чку; (Eifer) ослабѣвáть, ослабѣ́ть; (Fleiss) дѣ́латься, с- неради́вымъ; -, *n. I.* оставлéніе; послаблéніе; о-; опускáніе; **Na'chlassenschaft,** s. Na'chlass.
Na'chlässig, *a.* неради́вый; нерадѣ́тельный; нерачи́тельный; (Kleidung) небрéжный; небрéжливый; (sorglos) беспéчный; беззабóтливый; (unachtsam) оплóшливый; (unordentlich) неисправный; mit Feuer - umgehen неосторóжно обходи́ться съ огнёмъ; **Na'chlässigkeit,** *f.* 2. (in Kleidung) небрéжность; (im Geschäft) нерадѣ́ніе; (Unordentlichkeit) неиспрáвность; упущéніе; (Sorglosigkeit) безпéчность; беззабóтливость.
Na'chlassma'sse, s. E'rbmasse; **-ssa'chen,** *f. pl.*: in - по дѣлáмъ о наслѣ́дствѣ; **-ssvermö'gen,** *n. I.* остáвшееся пóслѣ когó имѣ́ніе; наслѣ́дство; **-ssvertra'g,** *m. I.* (äge) сдѣ́лка объ остáвшемся пóслѣ когó имѣ́ніи; раздѣ́лочная зáпись; **-ssverzei'chniss,** *n. I.* 3. óпись остáвшемуся пóслѣ чьей смéрти имѣ́нію.
Na'chlaufen, *vn. irr.* (*s.*) (laufe nach, läuft n., lief n., nachgelaufen): бѣгать, бѣжáть; побѣжáть за кѣмъ, за чѣмъ; преслѣ́довать когó; волочи́ться за кѣмъ.
Na'chleben, *vn.* (*h.*) жить пóслѣ когó; (seiner Pflicht, Jmds. Willen) исполня́ть, -нить что; -, * (Jmdm. willfahren) угождáть, угоди́ть комý; **Na'chlebende,** *mf. pl.* остáвшіеся пóслѣ чьей смéрти; **-chlernen,** *va.* доýчивать, доучи́ть; **-chlese,** *f.* 2. (auf den Feldern) собирáніе остальны́хъ (*od.* остáвшихся пóслѣ жáтвы) колóсьевъ; (in den Weinbergen) подбирáніе остальнáго виногрáда; - halten собирáть, -брáть остáвщіеся пóслѣ жáтвы колóсья; подбирáть остальнóй виногрáдъ; **-chlesen,** *va. irr.* (lese nach, liest n., las n., nachgelesen), *Ldw. Wb.* s. Na'chlese halten; (in Büchern etc.) читáть, прочитáть о чёмъ; справля́ться, -виться; -, *n. I.* чтéніе; (Nachschlagen in Büchern) спрáвка; *Ldw. Wb.* s. Na'chlese; **-chliefern,** *va.* доставля́ть, -вить недостающее; дополня́ть, -нить; **-chlieferung,** *f.* 2. достáвка недостающаго; дополнéніе; **Na'chmachen,** *va.* подражáть, поддѣ́лывать; Jmds. Unterschrift - подпи́сываться, -сáться подъ чью рýку; nachgemacht поддѣ́льный; фальши́вый; **-chmachung,** *f.* 2. поддѣ́лываніе; поддѣ́лка; подражáніе; **-chmahd,** *f.* 2. *Ldw.* вторóй укóсъ; **-chmalen,** s. Na'chzeichnen; **-chmalig,** *a.* слѣ́дующій; послѣ́дующій; (später) пóслѣ бы́вшій; **-chmals,** *ad.* потóмъ; въ послѣ́дствіи; пóслѣ; **-chmann, -chmänner,** *m. pl. H.* (bei Wechseln) слѣ́дующіе надписáтели; **-chmarschi'ren,** *vn.* (*s.*) маршировáть вслѣдъ за кѣмъ; **-chmessen,** *va. irr.* (messe nach, misst n., mass n., nachgemessen): перемѣ́ривать, -рить; повѣря́ть, -рить мѣ́ру; **-chmittag,** *m. I.* 3. послѣобѣ́денное врéмя; am Nachmittage пóслѣ обѣ́да; по полýдни; **-chmittägig,** *a.* послѣобѣ́денный; **-chmittags,** *ad.* пóслѣ обѣ́да; пополýдни; **-gsbesu'ch,** *m. I.* 3. посѣщéніе пóслѣ обѣ́да; **-gsgo'ttesdienst,** *m. I.* послѣобѣ́денная слýжба; вечéрня; **-gspre'diger,** *m. I.* послѣобѣ́денный проповѣ́дникъ; **-gspre'digt,** *f.* 2. послѣобѣ́денная прóповѣдь; **-gsru'he,** s. Mi'ttagsru'he; **-gsschla'f,** *m. I.*, **-gsschla'fchen,** s. Mi'ttagsschla'f, etc.; **-gsstu'nde,** *f.* 2. послѣобѣ́денный часъ; **-gszei't,** s. Na'chmittag.
Na'chnahme, *f.* 2. *H.* трасирóвка; **-chnehmen,** *va. irr.* (nehme nach, nimmt n., nahm n., nachgenommen), *H.* трасировáть; переводи́ть; плати́ть; **-chpfeifen,** *va.* u. *vn. irr.* (pfeife nach, pfiff n., nachgepfiffen): Jmdm. etw. - подсви́стывать комý; подражáть комý свистя́; (hinter Jmdm. herpfeifen) свистáть вслѣдъ комý; **-chpflanzen,** *va.* (Bäume, Sträucher) подсáживать, -сади́ть; -, *n. I.* посáдка; **-chprägen,** *va.* (Münzen) поддѣ́лывать, -лать; **-chrechnen,** *va.* пересчи́тывать, -читáть; снóва считáть, счесть; Jmdm. - повѣря́ть, -рить чьи прихóды съ расхóдами; s. a

Controli'ren; **-chrechner**, *m. I.* повѣряющій счёты; s. a. Controleu'r; **-chrechnung**, *f.* 2. начётъ; **-chrede**, *f.* 2. то́лки; (Schlussrede) заключе́ніе рѣчи; эпило́гъ; üble -, s. Verleu'mdung; **-chreden**, *va.* (Jmdm. etw.) повторя́ть, -ри́ть чьи слова́; Jmdm. -, s. Verleu'mden; **-chreifen**, *vn.* (*s.*) дозрѣва́ть, -зрѣ́ть; доспѣва́ть, доспѣ́ть; **-chrei'sen**, *vn.* (*s.*): Jmdm. - ѣ́хать, по- за кѣмъ; (sich auf den Weg machen) отправля́ться, -виться вслѣдъ за кѣмъ; **-chreiten**, *va. irr.* (*s.*) (reite nach, ritt nach, nachgeritten): Jmdm. - ѣ́хать, по- верхо́мъ за кѣмъ; **-chrennen**, s. Na'chlaufen; **-chreue**, *f.* по́зднее раска́яніе.

Na'chricht, *f.* 2. извѣ́стіе; вѣсть; (Auskunft) свѣ́дѣніе; (Tradition) преда́ніе; auf erhaltene -, nach erhaltener - по получе́ніи извѣ́стія; Jmdm. - geben увѣдомля́ть, -ми́ть; извѣща́ть, извѣсти́ть кого́; **-chrichter**, *m. I.* пала́чъ; **-chrichtlich**, *ad.* для свѣ́дѣнія; **-chrichtsbrie'f**, *H.* s. Avi'sbrief; **-chrollen**, *vn.* (*s.*) кати́ться вслѣдъ за кѣмъ; **-chrücken**, *va.* дви́гать вслѣдъ за кѣмъ; прибавля́ть, -вить; -, *vn.* (*s.*) дви́гаться за кѣмъ; подвига́ться за кѣмъ; (Truppen) слѣ́довать, по- за кѣмъ; **-chruf**, *m. I.* проща́ніе; послѣ́днее прости́; (Gerede hinterher) молва́; **-chrufen**, *va. irr.* (rufe nach, rief n., nachgerufen): Jmdm. - кли́кать вслѣдъ за кѣмъ; gute Wünsche - жела́ть, покому́ добра́; **-chruhm**, *m. I.* сла́ва по сме́рти; посме́ртная сла́ва; **-chrühmen**, *va.* (Jmdm. etw.) съ похвало́ю отзыва́ться о комъ; зао́чно хвали́ть кого́ за что; **-chsaat**, *f.* 2. *Ldw.* подсѣ́въ; дополни́тельный посѣ́въ; **-chsäen**, *va.* подсѣва́ть, -сѣ́ять; (nachgesäete Saat) подсѣ́въ; -, *n. I.* подсѣ́вка; **-chsagen**, *va.* (Jmdm. etw.) повторя́ть, -ри́ть за кѣмъ; (wiedererzählen) переска́зывать, -за́ть; (Böses, Gutes) ху́до, хорошо́ отзыва́ться о комъ; man sagt ihm nach, dass er etc. говоря́тъ, что онъ и пр.; das muss man ihm zum Lobe, Ruhme -, * въ э́томъ отноше́ніи онъ заслу́живаетъ похвалу́; **-chsatz**, *m. I.* (ätze) второ́е предложе́ніе; послѣ́дующее пр.; *Philos.* втора́я посы́лка; (Schluss) заключе́ніе; **Na'chchaffungsze'lle**, *f.* 2. (im Bienenstocke) свищевые ма́точники; **-chschall**, s. E'cho; **-chschallen**, *vn. irr.* (*h.*) (schallt nach, schallte od. scholl n., nachgeschallt od. nachgeschollen): отдава́ться, -да́ться; **-chschauen**, s. Na'chblicken, Na'chsehen; **-chschicken**, *va.* посыла́ть, -сла́ть кому́ вслѣдъ; (später) по- пото́мъ; **-chschieben**, *va. irr.* s. Na'chrücken; **-chschiessen**, *va.* u. *vn. irr.* (schiesse nach, schoss n., nachgeschossen): Jmdm. - стрѣля́ть по́слѣ кого́; (dem Feinde etc.) стрѣ́лять по комъ; (Geld) додава́ть, -да́ть; -, *vn. irr.* (*s.*) (eiligst nachlaufen) устремля́тьтя, -ми́ться за чѣмъ, за кѣмъ; броса́ться, -ситься за чѣмъ, за кѣмъ; **-chschiffen**, *vn.* (*s.*) ѣ́хать, по- за кѣмъ на кораблѣ́; **-chschlag**, *m. I.* (falsche Münze) фальши́вая моне́та; *Tk.* дополни́тельная но́та; **-chschlagebu'ch**, *n. I.* (ücher) спра́вочная кни́га; **-chschlagen**, *va. irr.* (schlage nach, schlägt n., schlug n., nachgeschlagen): Münzen -, s. Na'chprägen; (in einem Buche) отъи́скивать (od. оты́скивать), отъиска́ть въ книгѣ́; -, *vn. irr.* (*s.*) s. Na'charten; -, *n. I.* (der Münzen) поддѣ́лываніе; (im Buche) отъи́скиваніе; прі́искиваніе; **Na'chschleichen**, *vn. irr.* (*s.*) (schleiche nach, schlich nach, nachgeschlichen): кра́сться за кѣмъ; укра́дкою слѣди́ть за кѣмъ; тихо́нько слѣ́довать за кѣмъ; **-chschleppen**, *va.* таска́ть, тащи́ть за собо́ю; волочи́ть за собо́ю; sich Jmdm. - тащи́ться; волочи́ться вслѣдъ за кѣмъ; **-chschlüssel**, *m. I.* поддѣ́ланный ключъ; поддѣ́льный, подо́бранный ключъ; **-chschneiden**, *va. irr.* (schneide nach, schnitt n., nachgeschnitten), **-chschni'tzen**, *va.* вырѣ́зывать, -зать съ чего́; **-chschreiben**, *va. irr.* (schreibe n., schrieb n., nachgeschrieben): спи́сывать, -са́ть; копирова́ть, с-; (Dictat) писа́ть по дикто́вкѣ (oder подъ дикто́вку); -, *n. I.* спи́сываніе; копирова́ніе; писа́ніе по дикто́вкѣ (od. подъ дикто́вку); **-chschreiber**, *m. I.* перепи́счикъ; копе́йстъ; **-chschrift**, *f.* 2. припи́ска; прибавле́ніе; **-chschub**, *m. I.* (im Kegelspiel) броса́ніе по́слѣ кого́; den - haben броса́ть по́слѣ; er hat den - ему́ слѣ́дуетъ броса́ть по́слѣ; * s. Na'chhülfe, Unterstü'tzung, Na'chschuss; **-chschur**, *f.* 2. втора́я стри́жка; **Na'chschuss**, *m. I.* (am Gelde) прида́ча; приба́вка; допла́чиваніе; допла́та; дода́ча.

Na'chschwängerung, *Hk.* s. Ueberschwä'ngerung; **-chschwarm**, *m. I.* (ärme) второ́й рой; **-chschwatzen**, *va.* u. *vn.* повторя́ть, -ри́ть; болта́ть вслѣдъ за кѣмъ; **-chschwimmen**, *vn. irr.* (*s.*) (schwimme nach, schwamm n., nachgeschwommen): Jmdm. - пла́вать, плыть вслѣдъ за кѣмъ; **-chsegeln**, *vn.* (*s.*) пла́вать, плыть вслѣдъ за кѣмъ на кораблѣ́; **-chsehen**, *vn. irr.* (*h.*) (sehe nach, sieht n., sah n., nachgesehen): глядѣ́ть, по- кому́ вслѣдъ; Jmdm. etw. -, * быть снисходи́тельнымъ къ кому́; имѣ́ть снисхожде́ніе къ кому́; (verzeihen) проща́ть, прости́ть; (entschuldigen) извиня́ть, извини́ть что; * пропуска́ть, -сти́ть; не взы́скивать съ кого́; (in einem Buche etc.) посмотрѣ́ть, спра́виться; (überwachen) глядѣ́ть за чѣмъ; надзира́ть; dann u. wann - посма́тривать за чѣмъ; -, *n. I.* s. Na'chsicht; das - haben, * не получа́ть ничего́; **-chsenden**, s. Na'chschicken; **-chsetzen**, *vn.* (*s.*): Jemandem - гна́ться, по- за кѣмъ; бро́ситься за кѣмъ въ пого́ню; побѣжа́ть за кѣмъ въ дого́нку; (verfolgen) преслѣ́довать; -, *va.* s. Hinta'nsetzen, Zurü'cksetzen; -, *n. I.*, **-chsetzung**, *f.* (Nachjagen) пого́ня; пого́нъ; дого́нка; до́го́нъ; дого́ня; (Verfolgung) преслѣ́дованіе; s. a. Hinta'nsetzung.

Na'chsicht, *f.* снисхожде́ніе; проще́ніе; mit Jmdm. - haben, *имѣ́ть терпѣ́ніе; * не тре́бовать сли́шкомъ стро́го; Vorsicht ist besser als -, * иди́ да огля́дывайся; * не иди́ въ во́ду, не поиска́въ бро́ду.

Na'chsichtig, *a.* снисходи́тельный; - sein gegen, mit etc. быть снисходи́тельнымъ, снисходи́ть къ чему́, къ кому́; **Na'chsichtigkeit**, *f.* снисхожде́ніе; снисходи́тельность. невзыска́тельность; **Na'chsichtigkeitsta'g**, *m. I.* 3. *H.* (Respecttag) засро́чный день (дава́емый должнику́); **-chsichtsvo'll**, s. Na'chsichtig.

Na'chsingen, *va. irr.* (singe nach, sang n., nachgesungen): повторя́ть, -ри́ть пѣ́снь друга́го; подпѣва́ть кому́; **-chsinnen**, *vn. irr.* (*h.*) (sinne nach, sann n., nachgesonnen): размышля́ть; (erwägen) ду́мать, по-, обду́мывать о чёмъ; -, *n. I.* размышле́ніе; **-chsitzen**, *vn. irr.* (*s.*) (sitze nach, sass n., nachgesessen): in der Schule, zur Strafe - остава́ться, оста́ться въ шко́лѣ; Jmdm. - сидѣ́ть ни́же кого́; **-chsommer**, *m. I.* по́зднее лѣ́то; * ба́бье лѣ́то; **-chspähen**, *vn.* (*h.*): wonach spähen развѣ́дывать, -дать о чёмъ; вы- о чёмъ; **-chspiel**, *n. I.* 3. *Tk.* коне́цъ а́ріи; эпило́гъ; **-chspotten**, *vn.* (*h.*): Jmdm. - передра́знивать (od. передра́жнивать) кого́; **-chspötter**, *m. I.* передра́знивающій кого́; **-chsprechen**, *va. irr.* (spreche nach, spricht n., sprach n., nachgesprochen): Jmdm. etw. - повторя́ть, -ри́ть чьи слова́; **-chspringen**, *vn. irr.* (*s.*) (springe nach, sprang n., nachgesprungen): Jmdm. - пры́гать, пры́гнуть, скакну́ть, броса́ться за кѣмъ; **-chspüren**, *vn.* (*h.*) иска́ть что; слѣди́ть кого́; (nachforschen) развѣ́дывать, -дать о чёмъ; вы́- о чёмъ; разузнава́ть, -узна́ть; дои́скиваться чего́; **-chspürung**, *f.* 2. иска́ніе; (Nachforschung) развѣ́дываніе; по́иски.

Nächst, *ad.* u. *praep.* (mit *Dativ*): по́длѣ; во́злѣ; (zunächst) по́слѣ; - dem (darauf) по́слѣ того́; за тѣмъ; сверхъ того́.

Na'chstand, Na'chständig, s. Rü'ckstand, Rü'ckständig.

Nä'chstdem, *ad.* по́слѣ того́.

Nä'chste (der, die, das), *a. superlat.* (v. Na'he): ближа́йшій; (folgende) слѣ́дующій; die - Gelegenheit пе́рвый слу́чай; nächster Tage, nächsten Tages на сихъ дняхъ; на дняхъ; ско́ро; mit Nächstem, s. Nä'chstens; -, *m. II.* бли́жній; Jeder ist sich selbst der -, ich bin mir selbst der -, * своя́ руба́шка бли́же въ тѣ́лу.

Na'chstechen, *va. irr.* (steche nach, sticht n., stach n., nachgestochen): einen Kupferstich etc. - гравирова́ть эста́мпъ на мѣ́ди; **-chstehen**, *vn. irr.* (*h.*) (stehe nach, stand n., n.-gestanden): слѣ́довать за чѣмъ; быть ни́же (ху́же) чего́ досто́инствомъ; nicht - не уступа́ть, -пи́ть; **-chstehend**, *a.* слѣ́дующій; нижеслѣ́дующій; **-chsteigen**, *vn. irr.* (*s.*) (steige nach, stieg n., nachgestiegen): Jmdm. - всходи́ть, взойти́ вслѣдъ за кѣмъ; **-chstellen**, *va.* u. *vn.*: Jmdm. - подстерега́ть, -стере́чь, преслѣ́довать кого́; посяга́ть, -гну́ть на кого́; (Uhr) ста́вить, по- наза́дъ; einer Sache - хи́тростію стара́ться получи́ть что; **-chsteller**, *m. I.* подстерега́тель;

преслѣдователь; **Na'chstellung**, *f.* 2. подстереганіе; преслѣдованіе; **-chstellungen**, *f. pl.* поиски.

Nä'chstenlie'be, *f.* любовь къ ближнему.

Nä'chstens, *ad.* въ скоромъ времени; при первомъ случаѣ; на дняхъ.

Na'chsterben, *vn. irr.* (*s.*) (sterbe nach, stirbt n., starb n., nachgestorben): Jmdm. - умирать, умереть послѣ кого; **-chsteuer**, *f.* 2. добавочный сборъ; **Na'chsteuern**, *va.* u. *vn.* платить, за- добавочный сборъ.

Na'chstich, *m. I.* 3. копія съ гравюры; **-chstoss**, *Ftk.* s. Ge'gen-sto'ss; **-chstossen**, *va.* u. *vn. irr.* (stosse nach, stösst n., stiess n., nachgestossen): подталкивать, подтолкнуть; *Ftk.* отбивать и колоть; отбить и ударить; **-chstreben**, *vn.* (einer Sache) добиваться, -биться чего; домогаться, -мочься чего; стремиться къ чему; (nacheifern) ревновать чему; Jmdm. - подражать кому; s. a. Na'cheifern; -, *n. I.*, **-chstrebung**, *f.* 2. домогательство; **Na'chströmen**, *vn.* (*h.*) течь вслѣдъ за чѣмъ; (Menschenmenge) валить, по- за чѣмъ, за кѣмъ; бросаться, -ситься за кѣмъ; **-chstürmen, -chstürzen**, *vn.* (*s.*): Jmdm. - бросаться, -ситься за кѣмъ; -, *va.* бросать, -сить вслѣдъ за чѣмъ; **-chsuchen**, *va.* искать чего; s. a. Na'chschlagen; * Bi'tten; разыскивать, -искать; об-; -, *n. I.*, **-chsuchung**, *f.* 2. исканіе; розыскъ; обыскъ; обыскиваніе; (Bitte) просьба.

Na'chsylbe, *f.* 2. *Spl.* послѣдующій слогъ; окончаніе.

Nacht, *f.* (*pl.* Nächte): ночь; bei -, in der - ночью; des Nachts по ночамъ; bei einbrechender - при наступленіи ночи; tief in der - въ глубокую ночь; mitten in der - въ полночь; zu - essen ужинать; wo über - bleiben ночевать, пере-; - des Alterthums, * мракъ древности; gute - спокойной ночи; über - kommt guter Rath, * утро мудренѣе вечера; **Nacht-**, *a.* ночной; **Na'chtanker**, *m. I. Sw.* якорь бухтъ.

Na'chtanzen, *vn.* (*h.*) танцовать за кѣмъ od. послѣ кого.

Na'chtarbeit, *f.* 2. ночная работа; **-tbecken**, s. Na'chtgeschi'rr; **-tblind**, *a.* одержимый курячьею слѣпотою; **-tblindheit**, *f.* курячья слѣпота; **-tblume**, *f.* 2. *Ng.* ночной цвѣтъ; ночецвѣтникъ; бѣлый жасминъ; **-tdieb**, *m. I.* 3. ночной воръ.

Nä'chtela'ng, *ad.* по цѣлымъ ночамъ.

Na'chten, *vn.* (*h.*): es nachtet ночь наступаетъ; смеркается.

Na'chterschei'nung, *f.* 2. ночное явленіе; **-tessen**, *n. I.* ужинъ; **-teule**, *f.* 2. *Ng.* ночная сова; **-tfalke**, *m. II. Ng.* чёрный ночной ястребъ; **-tfalter**, *m. pl. Ng.* ночныя, сумеречныя бабочки; **-tfeuer**, *n. I. Sw.* ночной маякъ; **-tfrost**, *m. I.* (öste) ночной морозъ; **-tfuhrmann**, *m. I.* (-rleute) ночной извощикъ; ночникъ; **-tgänger**, s. Na'chtwanderer; Na'chtwandler; **-tgeist**, *m. I.* (ster) ночной духъ; ночное привидѣніе; **-tgeschi'rr**, *n. I.* 3. ночной горшокъ; урыльникъ; **-tgewa'nd**, *n. I.* (änder) ночная одежда; **-tgleiche**, *f.* 2. *Stk.* равноночіе; равноденствіе; **-tgleichenpu'nkt**, *m. I.* 3. точка равноденствія; равноденственная точка; **-thaube**, *f.* 2. ночной чепчикъ; **-thaus, -thäus'chen**, *n. dim. I. Sw.* нактоузъ.

Na'chtheil, *m. I.* 3. вредъ; потеря; ущербъ; убытокъ; - bringen причинять, -нить убытокъ; ohne - für sich selbst не вредя самому себѣ; **Na'chtheilig**, *a.* убыточный; вредный; невыгодный; Nachtheiliges von Jmdm. reden говорить о комъ предосудительно, съ невыгодной стороны; **-igkeit**, *f.* вредность.

Na'chthemd, *n. I.* 2. ночная, спальная рубашка; **Na'chtherberge**, *f.* 2. ночлегъ.

Na'chthun, *va. irr.* (thue nach, that n., nachgethan): Jmdm. etw. - подражать кому въ чёмъ; слѣдовать чьему примѣру.

Na'chtigall, *f.* 2. *Ng.* соловей; **Na'chtigall-, Na'chtigallen-**, *a.* -соловьиный; - соловьевъ; **-llena'ffe**, s. Bi'sam-a'ffe; **-llenschla'g**, *m. I.* пѣніе соловья.

Nä'chtigen, *vn.* (*h.*) ночевать; -, *n. I.*, **Nä'chtigung**, *f.* ночеваніе; ночёвка.

Na'chtisch, *m. I.* закуска; дессертъ.

Na'chtjacke, *f.* 2. спальный камзолъ; **-tkälte**, *f.* ночной холодъ; ночная стужа; **-tkauz**, s. Na'cht-eule; **-tkerze**, *f.* s. Na'chtlicht; *Ng.* (Pflanze) ослинникъ;ослякъ; онагрикъ; ночная свѣтильня; **-tkleid**, *n. I.* (der) спальное платье; **-tlager**, *n. I.* ночлегъ; постель; ночное ложе; **-tlampe**, *f.* 2. ночная лампа; ночникъ; **-tlärm**, *m. I.* ночная тревога; **Na'chtleuchte**, s. Na'chtlampe, Na'chtlicht; **-tleuchter**, *m. I.* ночной подсвѣчникъ.

Nä'chtlich, *a.* ночной; nächtlicher Weile ночью; въ ночное время.

Na'chtlicht, *n. I.* (ter) ночная свѣчка od. свѣча; **-tluft**, *f.* (üfte) ночной воздухъ; **-tmahl**, *n. I.* (ähler) ужинъ; *Kg.* s. A'bendmah'l; **-tmännchen**, *n. dim. I. Myth.* домовой; **-tmarsch**, *m. I.* (märsche) *Kw.* ночной переходъ; **-tmensch**, s. Albi'-nos; **-tmette**, *f.* 2. *Kg.* полунощница; всенощная; **-tmusi'k**, *f.* 2. ночная музыка; **-tmütze**, *f.* спальный колпакъ; **-tquartie'r**, *n. I.* 3. ночлегъ; bei Jmdm. - nehmen останавливаться, -новиться на ночь у кого; ночевать, пере- у кого.

Na'chtönen, *va.* u. *vn.* отдаваться, -даться; звучать.

Na'chtrab, s. Arrièregarde.

Na'chtrabe, s. Na'chtreiher.

Na'chtraben, *vn.* (*s.*): Jmdm. - бѣгать, бѣжать рысью за кѣмъ; ѣздить, ѣхать рысью за кѣмъ, od. вслѣдъ за кѣмъ; **-chtrachten**, *vn.* (*h.*) стремиться къ чему; **-chtrag**, *m. I.* (äge) добавокъ; добавка; прибавка; прибавленіе; дополненіе; **-chtragen**, *va. irr.* (trage nach, trägt n., trug n., nachgetragen): Jmdm. etw. - носить, нести, несть что за кѣмъ; (etw.) прибавлять, -вить; до-; Jmdm. etw. (feindlich) -, * долго помнить что; (Groll hegen) питать зло къ кому; стараться мстить кому; **-chtragend**, *a.* злопамятный; злопамятливый; **-chträglich**, *a.* дополнительный; добавочный; прибавочный; -, *ad.* въ дополненіе; въ добавокъ; потомъ.

Na'chtraubvögel, *m. pl. Ng.* ночныя хищныя птицы.

Na'chtreiben, *va. irr.* (treibe nach, trieb n., nachgetrieben): гнать, по- за кѣмъ; понуждать, -нудить; торопить, по-.

Na'chtreiher, *m. I. Ng.* кваква; чапура. [ѣзда ночью.

Na'chtreise, *f.* 2. ночная поѣздка;

Na'chtrinken, *va. irr.* (trinke nach, trank n., nachgetrunken): Jmdm. - пить, вы- послѣ кого; (Wasser), *Hlk.* запивать, -пить лекарство водою.

Na'chtruhe, *f.* ночной покой; sich zur - begeben идти, пойти спать; ложиться, лечь спать; **-trunde**, *f.* 2. *Kw.* дозоръ; ночной дозоръ;

Nachts, *ad.* ночью; **Na'chtschatten**, *m. I. Ng.* псинка; **-tschmaus**, *m. I.* (äuse) ночной пиръ; **-tschmetterling**, s. Na'chtfalter; **-tschöne**, *f. Ng.* s. Wu'nderblu'me; **-tschwalbe**, *f.* 2. *Ng.* полунощникъ; козодой; лилокъ; лилекъ; **-tschwärmer**, *m. I.* ночной гуляка; **Na'chtschwärmerei'**, *f.* 2. гулянье по ночамъ; **-tschweiss**, *m. I.* 3. ночной потъ; **-tsitzen**, *n. I.* сидѣніе ночью od. по ночамъ; **-tständchen**, s. Serena'de; **-tstück**, *n. I.* 3. *Mal.* картина, представляющая ночь; **-tstuhl**, *m. I.* (ühle) судно; стольчакъ; **-tstunde**, *f.* 2. ночной часъ; часъ ночи; während der -, in der - въ ночное время; ночью; **-tthau**, *m. I.* ночная роса; **-ttisch**, *m. I.* 3. уборный столикъ; **-ttopf**, s. Na'chtgeschi'rr; **-tumwö'lkt**, *a.* мрачный какъ ночь; **-tvio'le**, *f.* 2. *Ng.* ночная фіалка; вечерница; ульяна; **-tvogel**, *m. I.* (ö) *Ng.* ночная птица; s. a. Na'chtfalter; **-twache**, *f.* 2. ночная стража; ночной караулъ; - halten (bei Jmdm.) сидѣть ночью; **-twachen**, *n. I.* ночное бдѣніе; **-twächter**, *m. I.* ночной сторожъ, караульщикъ, od. дозорщикъ; (bei Kranken) сидѣльникъ; **-twächterin**, *f.* 2. сидѣлка, ночница; **-twamms**, *m. I.* (ämmse) спальный камзолъ; **-twandeln**, s. Na'chtwandern; **-twanderer**, *m. I.* бродящій по ночамъ; ночебродъ; s. a. Mo'nd-süchtiger; **Na'chtwandern**, *n. I.* броженіе (od. бродня) по ночамъ; *Hlk.* s. Mo'ndsucht; **-twandler**, *m. I.* лунатикъ; **-twandlerin**, *f.* 2. женщина-лунатикъ; **-twärterin**, *f.* 2. сидѣлка; ночница; **-tweibchen**, *n. dim. I. Myth.* злой духъ подъ видомъ женщины; **-tzeit**, *f.* 2. ночное время; zur - въ ночное время; ночью; für die - на ночь; **-tzeug**, *n. I.* спальное, ночное платье; **-tzug**, s. Na'chtmarsch.

Na'chwachsen, *vn. irr.* (*s.*) (wachse nach, wächst n., wuchs n., nachgewachsen): подростать, -растать, -рости, -рость; **-chwägen**, *va. irr.* (wäge nach, wog n., nachgewogen): перевѣшивать, -вѣсить; **Na'chwälzen**, *va.* катать, катить за кѣмъ; **-chwandeln**, *vn.* (*s.*): Jmdm. - слѣдовать, по- за кѣмъ; **-chwandern**, *vn.* (*s.*): Jmdm. - ходить, идти, пойти за кѣмъ; **-chweh**, *n. I.*, **-chwehen**, *n. pl. Hlk.* боли послѣ родовъ; послѣродовыя боли

послѣдствія; **-chweinen**, *vn.* (*h.*): Jmdm. - плáкать по комъ; **-chweis**, *m. I.* 3. s. Na'chweisung; (Beweis) разъяснéніе, дóводъ; доказáтельство; **-chweisea'mt**, *n. I.* áдресъ-контóра; **-chweisen**, *va. irr.* (weise nach, wies nach, nachgewiesen): покáзывать, -зáть; у-; (beweisen) до-; представля́ть, -вить доказáтельства; das lässt sich schwer - это трýдно найти́, доказáть; **-chweislich**, *ad.* какъ то докáзано (od. дóзнано); **-chweisung**, *f.* 2. показáніе; у-; (Citat) ссы́лка; **-chweisungszei'chen**, *n. I.* *Spl.* указáтельный знакъ; крыжъ; **-chwelt**, *f.* потóмство; **-chwerfen**, *va. irr.* (werfe nach, wirft n., warf n., nachgeworfen): Jmdm. etw. - бросáть, -сить что вслѣдъ комý; Jemandem Steine - бросáть въ когó камéньями; **-chwiegen**, s. Na'chwägen; **-chwinter**, *m. I.* пóздняя зимá; весéнній moróзъ; **-chwirken**, *vn.* (*h.*) (Arzenei) дѣйствовать, по- въ послѣдствіи; **-chwirkung**, *f.* 2. послѣдственное дѣйствіе; (Erfolg) слѣдствіе; послѣдствіе.

Na'chwuchs, *m. I.* (von Bäumen) подрóстъ; подрóстокъ; новорóщенный лѣсъ; * (Jugend) ю́ное поколѣніе; **-chwünschen**, *va.* (Jmdm. etw.) желáть, по- чегó отъѣзжáющему; **-chzahlen**, *va.* доплáчивать, -плати́ть; **-chzählen**, *va.* пересчи́тывать, -считáть; **-chzahlung**, *f.* 2. доплáта; **-chzeichnen**, *va.* срисóвывать, -совáть; копировáть, с-; **-chzeichnung**, *f.* 2. срисóвываніе; срисóвка; (Nachgezeichnetes) кóпія; **-chziehen**, *va. irr.* (ziehe nach, zog n., nachgezogen): тащи́ть за собóю; волочи́ть, влечь за собóю; -, *vn. irr.* (*s.*): Jmdm. zu Fusse - ходи́ть, идти́, пойти́ за кѣмъ; (zu Pferde) ѣздить, ѣхать, поѣхать за кѣмъ; (Menschenmenge) тянýться, по- за чѣмъ, за кѣмъ; **-chzug**, *m. I.* (üge) *Kw.* s. Arrièrega'rde; (Begleiter) провожáтые; **-chzügler**, *m. I.* отстáлый; (Verspäteter) опоздáлый; *Kw.* мародёръ.

Na'cken, *m. I.* *Zk.* заты́локъ; зашéекъ; шéя; Jmdm. auf dem - sein, * стрóго смотрѣть за кѣмъ; * не спускáть съ глазъ когó; * по пятáмъ ходи́ть за кѣмъ; den Schelm (Schalk) im - haben, * быть весьмá хи́трымъ; **Na'cken-**, *a.* *Zk.* шéйный; **-narte'rie**, *f.* 2. шéйная артéрія; **-nba'nd**, *n. I.* *Zk.* вы́йная свя́зка.

Na'ckend, s. Nackt.

Na'ckendrü'sen, *f. pl.* *Zk.* заты́лочныя желѣзы́; **-ngefle'cht**, *n. I.* 3. *Zk.* (tiefes) заты́лочное сплетéніе глубóкое; **-nge'gend**, *f.* *Zk.* заты́лочная сторонá; **-ngi'cht**, *f.* *Hlk.* ломъ въ заты́лкѣ; **-nmu'skel**, *m. I.* 2. *Zk.* вы́йная od. заты́лочная мы́шка; **-nschla'g**, *m. I.* (äge) удáръ въ заты́локъ; поты́лица; подзаты́льникъ; зашéина; Na'ckenschlä'ge, *pl.* * упрёки; непрія́тности; **-nwi'rbel**, *Zk.* s. Ha'lswirbel.

Nackt, *a.* гóлый; нагóй; обнажённый; Jmdn. - ausziehen раздѣвáть, -дѣть когó до рубáшки; sich - ausziehen раз-ся дóгола, дóнага; - u. blos sein, * быть въ крáйней бѣдности; - u. blos werden оголѣть; совершéнно обѣднѣть; mit nackten Worten, * голословно; **-tbrust**, *f.* (üste) *Ng.* мурéна; **-thälser**, *m. pl.* *Ng.* голошéйныя пти́цы; голошéйки; **-thalsig**, *a.* голошéйный; съ гóлою шéею; Na'ckthalsiger голошéя; **-theit**, *f.* 2. наготá; голизнá; голь; **-tliegend**, *a.* *Ng.* (Pflanzen) s. Gymnospe'rmen; **-tkehlchen**, *n. I.* *Ng.* голошéйка; **-tsamig**, *a.* *Ng.* (Pflanzen) s. Gymnospe'rmen; **-twürmer**, *m. pl.* *Ng.* голокóжники; **-tzähner**, *m. pl.* *Ng.* скалозýбыя ры́бы; скалозýбы.

Na'del, *f.* 2. (Nähnadel) игóлка; (Stricknadel) прутъ; спи́ца; (Stecknadel) булáвка; (Haarnadel) шпи́лька; (der Fichten u. Tannen) иглá; хвóя; voll Nadeln игли́стый; **-lbau'm**, *m. I.* (äume) *Ng.* хвóйное дéрево; **-lbla'tt**, *n. I.* (ätter) хвóя; игóльчатый листóкъ; **-lbrie'f**, *m. I.* 3. бумáжка булáвокъ; **-lbü'chse**, *f.* 2. игóльникъ; булáвочникъ; **Na'del-**, *a.* игóльный; игли́ный; **Na'delchen**, *n. dim. I.* игóлочка; прутóкъ; булáвочка; шпи́лечка; **Na'deldo'se**, s. Na'delbü'chse; **-le'rz**, *n. I.* *Bw.* игóльчатая рудá; **-lfe'der**, *f.* 2. (am Schiessgewehr) спýсковая пружи́на; пёрка; **-lfi'sch**, *m. I.* 3. *Ng.* иглá-ры́ба; **-lfö'rmig**, *a.* иглообрáзный; иглови́дный; **-lge'ld**, *n. I.* (lder) дéньги на булáвки od. на туалéтные расхóды; **-lha'lter**, *m. I.* *Schdk.* держáлка (od. рýчка) игóльная; **-lholz**, *n. I.* (ölzer) хвóйный лѣсъ; крáсный л.; хвóйникъ; **-lki'ssen**, *n. I.* подýшечка для булáвокъ и игóлокъ; **-lkno'pf**, s. Na'delko'pf; **Na'del-Ko'lbenmoo's**, *Ng.* s. Purgi'rbärlapp; **-lko'pf**, *m. I.* (öpfe) булáвочная головка; **-llo'ch**, *n. I.* (öcher), **-löh'r**, *n. I.* 3. игóльное, игли́ное ушкó; **-lspi'tze**, *f.* 2. игóльное остреё; кóнчикъ; **-lste'chen**, *n. I.* *Hlk.* накáлываніе тѣла; **-lstei'n**, *m. I.* 3. рафили́тъ; **-lsti'ch**, *m. I.* 3. укóлъ иглóю; **-lwa'ld**, s. Na'delho'lz.

Nadi'r, *m. I.* *Stk.* нади́ръ; поднóжная тóчка.

Na'dler, *m. I.* игóльщикъ; игóльный мáстеръ; булáвочный мáстеръ; булáвочникъ; **-rdrah't**, *m. I.* (ähte) игóлочная прóволока; **-rwaa're**, *f.* 2. мелочны́е желѣзные товáры.

Na'gel, *m. I.* (ä) гвоздь; (hölzerner) нáгель; (an Fingern und Zehen) нóготь; keinen - breit, * ни нá волосъ; auf den -, * точь въ точь; точнёхонько; какъ разъ; etw. an den - hängen, * бóлѣе не занимáться чѣмъ; * остáвить что; брóсить что; er hat einen -, * онъ гордъ; онъ занóсчивъ; das Feuer brennt ihm auf die Nägel, * онъ доведёнъ до крáйности; **Na'gel-**, **Nä'gel-**, *a.* гвозди́нный; гвоздянóй; *Ng.* когтекопы́тный; **Na'gela'mboss**, *m. I.* 3. гвозди́льня; **-lau'swuchs**, *m. I.* (üchse) мяси́стый нарóстъ на нóгтѣ; **-lbei'n**, *n. I.* *Zk.* ногтеобрáзная кость; **-lblü'the**, s. Na'gelfle'cken; **-lboh'rer**, *m. I.* бурáвъ; **Nä'gelchen**, *n. dim. I.* гвóздникъ; гвоздóчекъ; ноготóкъ; -, **Nä'gelein**, *Ng.* s. Gewü'rznelke.

Na'gelei'sen, *n. I.* гвозди́льня; **-lfe'll**, s. Au'genfe'll; **-lfe'st**, *a.* приби́тый гвоздя́ми; твёрдый; das Nagelfeste, *Rw.* (bei Nachlassenschaften) недви́жимое имѣніе; **-lfle'ck**, *m. I.* 3. (weisser) бѣлое пя́тнышко на нóгтѣ; *Ng.* s. Kno'spengru'nd; **-lfra'ss**, *m. I.* *Hlk.* (trockener) сухáя ногтоѣда; **-lfü'gung**, *f.* 2. *Zk.* утверждéніе зубóвъ въ ячéйкахъ; зубовставнóй сустáвъ; **-lgeschwu'lst**, *f.* (ülste) *Hlk.* нарóстъ на нóгтѣ; **-lgeschwü'r**, *n. I.* 3. ногтоѣда; ногтоѣдица; занóгтица; **-lha'mmer**, *m. I.* (ä) гвоздянóй завóдъ; **-lha'ndel**, *m. I.* торгъ гвоздя́ми; **-lhu'fer**, *m. pl.* *Ng.* когтекопы́тныя живóтныя; **-lkä'fer**, *m. I.* *Ng.* древéсный жукъ; **-lka'sten**, *m. I.*, **-lkä'stchen**, *n. dim. I.* гвоздя́никъ; **-lkno'chen**, s. Na'gelbei'n.

Na'gelko'pf, *m. I.* (öpfe) гвоздянáя шля́пка; шля́пка у гвоздя́; **-lkra'nkheit**, *f.* 2. болѣзнь ногтéй; **-lkrau't**, s. We'getri'tt; **-lkrü'mmung**, *f.* 2. заворáчиваніе ногтéй; **-lku'ppe**, s. Na'gelko'pf; **-llo's**, *a.* не приби́тый гвоздя́ми; не твёрдый; **-lmaa'l**, *n. I.* 3. рáна отъ гвоздя́; *Bibl.* гвозди́нная я́зва; **Na'geln**, *va.* вколáчивать, вколоти́ть гвóзди; **-lneu'**, *a.* совершéнно нóвый; новёхонекъ; (Kleider) *§ тóлько что съ игóлки (съ игóлочки); **-lpi'lz**, s. Na'gelschwa'mm; **-lpro'be**, *f.* 2. (machen) * вы́пить рю́мку винá до дна; **-lro'che**, *m. II.* *Ng.* скатъ шиповáтый; с. щиткóвый; **-lschee're**, *f.* 2. нóжницы для обрѣзыванія ногтéй; **Na'gelschmie'd**, *m. I.* 3. гвоздáрь; гвоздóчникъ; **-lschnä'bler**, *m. pl.* *Ng.* ути́ныя пти́цы; **-lschro'te**, *f.* 2. (beim Schlosser) долотó; **-lschwa'mm**, *m. I.* (ämme) *Ng.* пласти́ночникъ гвоздевóй; **-lspa'lt**, *m. I.* 3. трéщина на нóгтѣ; **-lsti'ch**, **-ltri'tt**, *m. I.* 3. *Hlk.* наколóтіе копы́та объ гвоздь; **-lwu'rm**, *m. I.* (ürmer) *Hlk.* ногтоѣда; **-lwu'rzel**, *f.* 2. *Zk.* кóрень, начáло нóгтя; **-lza'nge**, *f.* 2. щи́пчики; **-lzie'her**, *m. I.* драчъ; вы́дерга; клещи́ для вырывáнія гвоздéй.

Na'gen, *va.* u. *vn.* (woran) грызть что; (am Knochen) глодáть кость; (am Gebiss) кусáть, грызть; (Würmer) точи́ть; (Gewissen) * угрызáть; терзáть; nagender Kummer, * глубóкая печáль; -, *n. I.* (woran) грызéніе чегó; глодáніе; кусáніе; точéніе; угрызéніе; терзáніе; **Na'ger**, *m. I.*, **-gethie'r**, *n. I.* 3. *Ng.* грызýнъ; грызýщее живóтное.

Näh'draht, s. Pe'chdraht.

Na'he, *a.* бли́зкій; -, *ad.* бли́зко; вблизи́; - am Wege близъ дорóги; das geht mir - это мнѣ жаль; Jmdm. Etwas - legen дать почýвствовать, замѣтить; поставля́ть, -вить подъ глазá; einem Orte - sein быть не далёко отъ чегó; dem Ende - sein приближáться къ концý; окáнчиваться; er ist dem Tode - емý не дóлго жить; онъ бóленъ при́ смерти; er war - daran zu fallen чуть (od. чýть-было, чуть-чýть) не упáлъ; онъ готóвъ былъ упáсть; -, *ad.* бли́зко; почти́; **Nä'her**, *a.* *compar.* ближáйшій; nähere Auskunft подрóбнѣйшее свѣдѣніе; die näheren Umstände, das Nähere ближáйшія обстоя́тельства; подрóбности дѣла; einander - bringen сближáть, сбли́зить;

Nä'he, *f.* блúзость; близь; hier in der - недалёко отсю́да; въ близи́; по блúзости. [*f.* 2. швéйка; швея́.
Nä'hemä'dchen, *n. I.*, **-hemamse'll**,
Nä'heme'sser, *m. I. Gl.* близкомѣ́ръ; энгимéтръ. [жáться.
Na'hen, *vn.* (*h.*), sich -, *vr.* прибли-
Nä'hen, *va.* шить, сшить; -, *n. I.* шитьё. [швея́; швéйка.
Näherei', *f.* 2. шитьё; **-heri'n**, *f.* 2.
Nä'herkau'f, s. Nä'herre'cht; **-rkäu'fer**, *m. I.* выкупщи́къ недвижи́маго имѣ́нія; **Nä'hern**, *va.* приближáть, -бли́зить; sich Jmdm., einer Sache - при-ся къ комý, къ чемý; er nähert sich dem Mannesalter онъ вступáетъ въ мýжескій вóзрастъ; sich der sittlichen Vollkommenheit - нрáвственно совершéнствоваться, у-.
Nä'herre'cht, *n. I.* (worauf) прáво удержáнія за собóю чегó-либо; (Näherkauf, Vorkauf) прáво первенствá въ покýпкѣ чегó-либо за тýже цѣ́ну; (Einlöserecht) прáво вы́купа; **-chtsa'nsprüche**, *m.pl. Rw.*: - vorbringen объявля́ть, -яви́ть ближáйшее прáво на покýпку чегó.
Nä'heri'ng, *m. I.* 3. швéйное кольцó; напéрстникъ.
Nä'herung, *f.* 2. приближéніе.
Näh'garn, *n. I.* 3. швéйныя ни́тки; **-hkissen**, *n. I.* швéйная подýшка; **-hmaschi'ne**, *f.* 2. швéйная маши́на; **-hnadel**, *f.* 2. игóлка; **-hrahmen**, *m. I.* пя́льцы.
Nahm, **Näh'me**, s. Neh'men, *va. irr.*
Näh'ren, *va.* питáть; корми́ть; (Leidenschaften etc.) * питáть; -, *vn.* (*h.*) быть питáтельнымъ; питáть; sich wovon - корми́ться, питáться чѣмъ; промышля́ть; **Näh'rend**, *ppr.* u. *a.* питáтельный; **Nah'rhaft**, *a.* питáтельный; сы́тный; **-ftigkei't**, *f.* питáтельность; **Nah'rlos**, *a.* (Speisen) непитáтельный; (mittellos) * безкóрмный; nahrlose Zeiten худы́я, трýдныя временá; **-rlosigkeit**, *f.* недостáтокъ средствъ пропитáнія; - der Zeiten худы́я временá; **Näh'rmutter**, s. Pfle'gemu't'ter; **-rstand**, *m. I.* срéднее сослóвіе; ремéсленники; **Nah'rung**, *f.* пропитáніе; пи́ща; кормъ; кормлéніе; - zu sich nehmen ѣсть; - geben (Regen den Bäumen) питáть; (einem Armen) корми́ть, на-; zur - dienen служи́ть пи́щею; **Näh'rung**, *f.* питáніе; **Nah'rungsarti'kel**, *m. I.* предмéтъ продовóльствія; **-sbrei'**, s. Ma'genbrei'; **-sflei'ss**, *m. I.* промы́шленность; **-slo's**, s. Nah'rlos; **-smi'lch**, *Zk.* s. Nah'rungssa'ft; **-smi'ttel**, *n. I.* питáтельное срéдство; срéдство пропитáнія; пи́ща; (Futter) кормъ; -, *n. pl.* (Lebensmittel) съѣстны́е припáсы; прови́зія; **-smittelku'nde**, *f.* учéніе о пи́щахъ; **-spfla'nzen**, *f. pl.* питáтельныя растéнія; **-sque'lle**, *f.* 2. истóчникъ пропитáнія; **-ssa'ft**, *m. I.* питáтельный сокъ; - enthaltend соконóсный; **-sso'rgen**, *f. pl.* забóты о пропитáніи; - haben забóтиться о пропитáніи; **-ssteu'er**, *f.* 2. пóдать на съѣстны́е припáсы; **-ssto'ff**, *m. I.* 3. питáтельное веществó; **-szwei'g**, *m. I.* 3. óтрасль промы́шленности.
Näh'rvater, s. Pfle'geva'ter; **Näh'rwasser**, *Zk.* s. Ly'mphe.

Näh'schule, *f.* 2. заведéніе для обучéнія шитью́; **-hseide**, *f.* швéйный шёлкъ; ш. для шитья́.
Naht, *f.* (*pl.* Nähte): швъ; (Genähtes) сши́вка; weisse - стрóчка; **Nähterei'**, **Näh'terin**,, s. Näherei', Nä'herin; **Nä'heti'sch**, *m. I.* 3. швéйный столъ; ст. для шитья́; (der Frauen) рабóчій стóликъ.
Nah'tknochen, *Zk.* s. Zwi'ckelbei'n.
Näh'zeug, *n. I.* швéйный прибóръ; пр. для шитья́; **-h'zwirn**, s. Näh'garn.
Nai'v, *a.* наи́вный; натурáльный; простодýшный; откровéнный; **-vitä't**, *f.* наи́вность; простодýшіе; откровéнность. [водъ.
Naja'de, *f.* 2. *Myth.* наяда; боги́ня
Na'me, *m.* (ens) 2. и́мя; (des Hundes) кли́чка; (Benennung) назвáніе; (Ruf) слáва; im Namen отъ и́мени; и́менемъ; im Namen des Kaisers по повелѣ́нію Императóра; in meinem Namen мои́мъ и́менемъ; отъ меня́; im Namen des Gesetzes и́менемъ закóна; въ си́лу закóна; по закóну; im Namen Gottes во и́мя Бóжіе; in Gottes Namen! съ Бóгомъ! въ дóбрый часъ! ohne Namen безъ и́мени; безъимéнный; Jmdn. mit Namen nennen, bei seinem Namen rufen называ́ть, -звáть когó по и́мени; dem Namen nach по и́мени; sich einen unsterblichen Namen machen, * обезсмéртить и́мя своё; **Na'mengedi'cht**, *n. I.* 3. *Dtk.* акрости́хъ; краести́шіе; **Na'menlo's**, *a.* безъимéнный; namenloses Unglück ужáсное несчáстіе; **-nregi'ster**, s. Na'menverzei'chniss; **-nsbru'der**, s. Na'mensverwa'ndte; **-nschi'ffre**, s. Na'menszu'g; **-nsfe'st**, *n. I.* 3., **-nsta'g**, *m. I.* 3. имяни́ны; день имяни́нъ; день áнгела; (fürstlicher Personen) тезоименúтство; **-sve'tter**, **-verwa'ndter**, *m. II.* тёзка; er ist mein - онъ мнѣ тёзка; **-sverwa'ndtschaft**, *f.* 2. соимéнность; **-sverzei'chniss**, *n. I.* 3. именнóй спи́сокъ; **-swahrsagerei'**, *f.* 2. гадáніе по бýквамъ чьегó и́мени; **-nszu'g**, *m. I.* (üge) вéнзеловое и́мя od. изображéніе и́мени; вéнзель; **Na'mentlich**, *a.* именнóй; -, *ad.* и́менно; **Na'mhaft**, *a.* извѣ́стный; (по и́мени); значи́тельный; - machen поименóвывать, -новáть.
Nä'mlich, *ad.* и́менно; (d. i.) то есть; wenn - éсли тóлько; **Nä'mliche** (der, die, das), *a.* тотъ сáмый, та сáмая, то сáмое; тотъ же; та же; то же; **Nä'mlichkeit**, *f.* тóждество.
Na'nking, *m. I. W.* нáнка; китáйка; aus -, von -, **Na'nking-**, *a. W.* нáнковый.
Na'nnte, s. Ne'nnen, *va. irr.*
Napf, *m.I.* (*pl.* Näpfe): чáша; чáшка; **Nä'pfchen**, *n. dim. I.* чáшечка; in das - treten, * сдѣ́лать оши́бку; * дать прóмахъ.
Na'pfenko'balt, *m. I. Bw.* саморóдный мышья́къ; **Na'pfmorchel**, s. Ke'lchschwamm; **-pfmuschel**, *f.* 2. *Ng.* блю́дечко; пателéтъ.
Na'phtha, *f. indec. Ng.* нефть; гóрное мáсло; **Na'phtha-**, *a. Ng.* нефтянóй; **-thaque'llen**, *f. pl. Ng.* нефтяны́е колóдцы.
Nä'rbchen, *n. dim. I.* рýбчикъ; ряби́нка; щерби́нка; **Na'rbe**, *f.* 2. рýбецъ; (Blatternarbe) ряби́на; (im Leder) щерби́на; мерея́; (am Blumenstempel) ры́льце; ýстье; **Na'rben**, *vn.* (*h.*) дѣ́лать, сдѣ́лать рубéцъ; -, *va.* (Leder) наводи́ть, навести́, навéсть мерéю на кóжу; **Na'rbensei'te**, *f.* 2. внѣ́шняя сторонá кóжи; лицó кóжи; **Na'rbig**, *a.* въ рубцáхъ; (von Blattern u. Pocken) ря́бóй.

Narci'sse, *f.* 2. *Ng.* нарци́съ; нарки́съ; **Narci'ssen-**, *a. Ng.* нарци́совый; **-ssena'rten**, *f. pl. Ng.* нарцисови́дныя растéнія.
Narcoti'n, *n. I.* 3. *Schdk.* наркоти́нъ; **-co'tisch**, *a. Schdk. Hlk.* наркоти́ческій; усыпи́тельный; снотвóрный.
Nard (wilder), s. Ha'selwu'rzel.
Na'rde, *f.* 2., **Na'rden**, *m. I. Ng.* нардъ; **-dengra's**, *n. I. Ng.* нардъ; бѣлоýсъ; щети́нная травá; щети́ница; **-denkrau't**, *n. I. Ng.* черну́шка садóвая od. поварéнная; **-denwa'sser**, *n. I.* нардóвая водá.
Narr, *m. II.* дурáкъ, дурале́й; глупéцъ; (Spassmacher) шутъ; ausgemachter - наби́тый дурáкъ; du kleiner -! охъ ты мой дурачёкъ! sei kein -! не дурáчься! ich werde kein - sein не дýмай, чтóбы я э́то сдѣ́лалъ; zum Narren werden сдѣ́латься дуракóмъ; (wahnsinnig) съ умá сходи́ть, сойти́; Jmdn. zum Narren halten, machen, haben дурáчить когó; ** насмѣхáться od. издѣвáться надъ кѣмъ; * води́ть когó зá носъ; **Na'rren-**, *a.* дурáцкій; арлеки́новый; **Nä'rrchen**, *n. dim. I.* дурачёкъ; дýрочка; глýпенькая; **Na'rren**, **Nä'rren**, *va.* (Jmdn.) дурáчить когó; насмѣхáться надъ кѣмъ; **Na'rrengeschwä'tz**, *n. I.* болтовствó; болтовня́; **-nha'ft**, *a.* дурáцкій; глýпый; -, *ad.* дурáцки; подурáцки; **-nhau's**, *n. I.* домъ сумасшéдшихъ; s. a. I'rrenhau's; **-nka'ppe**, *f.* 2. дурáцкая шáпка; дурáцкій колпáкъ; **-nko'lbe**, *f.* 2. дурáцкая, арлеки́новая пáлка; **-nmä'ssig**, s. Na'rrenhaft; **-npo'ssen**, **Na'rrenspo'ssen**, *f. pl.* дурáцкая шýтка; дурáчество; - treiben дурáчиться; lass die -! остáвь э́ти глýпости! перестáнь дурáчиться! -! пустяки́! вздоръ! **-nre'de**, *f.* 2. глýпыя рѣ́чи; глýпости; **-nsei'l**, *n. I.*: Jmdn. am - führen, * води́ть когó зá носъ; **-nspie'l**, *n. I.*, **-nstrei'ch**, *m. I.* 3. s. Na'rrenpo'ssen; **Na'rrheit**, *f.* 2. дурáчество; (Dummheit) глýпость; **Nä'rrin**, *f.* 2. дýра; kleine - дýрочка; глýпенькая; **Nä'rrisch**, *a.* дурáцкій; забáвный; смѣшнóй; стрáнный; -, *ad.* дурáцки; подурáцки; - werden съ умá сходи́ть, сойти́; man möchte - werden хоть съ умá сойди́ (od. сойти́). [рóгъ; нарвáлъ.
Na'rwal, *m. I. Ng.* морскóй едино-
Nasa'l, **Nasa'l-**, *a. Spl.* носовóй; **Nasa'l**, *n. I. Tk.* (in der Orgel) гобóйный гóлосъ; **-larte'rie**, *f.* 2. *Zk.* носовáя артéрія; **-lbuchstabe**, *m.* (ens) 2. *Spl.* носовáя бýква.
Na'schdose, *f.* 2. конфéктная корóбочка; **Na'schen**, *va.* u. *vn.* лáкомиться; wovon - по- чѣмъ; -, *n. I.* лáкомство.
Nä's'chen, *n. dim. I.* нóсикъ.
Nä'scher, *m. I.* лáкомка; **-rei'**, *f.* 2. s. Na'schen, *n.*; Na'schhaftigkeit, Na'schwerk; **-rin**, *f.* 2. лáкомка

Na'schhaft, *a.* ла́комый; **-ftigkeit**, *f.* ла́комство; **Nä'schig**, **-gkeit**, s. Na'schhaft, -ftigkeit; **Na'schlust**, *f.* охо́та къ ла́комству od. ла́комиться; **-schmaul**, *n. I.* (äuler) ла́комка; **-schwerk**, *n. I.* ла́комство; сла́сти.

Na'se, *f.* 2. *Ng.* носъ; durch die - reden говори́ть въ носъ; eine gute (feine) - haben, * имѣ́ть хоро́шее чутьё; eine - bekommen, * оста́ться съ но́сомъ; получи́ть вы́говоръ; der - nachgehen, * идти́ всё пря́мо; lass die - davon! не су́йся! не тронь! es liegt dir vor der -, * э́то у тебя́ по́дъ носомъ; die - rümpfen, * мо́рщиться, бре́зговать чѣмъ; **Nä'seler**, *m. I.* говоря́щій въ носъ; гнуса́рь; гнуса́; **Nä'seln**, *vn.* (*h.*) говори́ть въ носъ; гнуси́ть; **Nä'selnd**, *ppr.* u. *a.* гнусли́вый; -, *ad.* гнусли́во; **Nä'selnde**, *II.* **Näsleri'n**, *f.* 2. говоря́щая въ носъ; гнуса́рья; **Na'sen-**, *a. Zk.* носово́й; **Na'senarte'rie**, *f.* 2. носова́я арте́рія; **-na'st**, *m. I. Zk.* (äste) носова́я вѣ́твь; **-nba'nd**, s. Na'senrie'men; *Hlk.* Ha'bichtsbi'nde; **-nbei'n**, *n. I.* 3. *Zk.* носова́я кость; **-nblu'ten**, *n. I.* кровотече́ніе и́зъ носу; er hat - у него́ кровь течётъ и́зъ носу; **-nbräu'ne**, *f. Hlk.* воспале́ніе за́дней ча́сти но́са; **-nde'cke**, *f.* 2. (am Visir) нано́сникъ; **-ndrü'sen**, *f. pl. Zk.* желѣзы́ въ ноздря́хъ; **-nflü'gel**, *m. pl. Zk.* носовы́я кры́лья; боковы́е носовы́е хрящи́; **-nflu'ss**, s. Kata'rrh; **-nga'ng**, *m. I. Zk.* носово́й кана́лъ; **-ngau'menkno'chen**, *m. I.* узело́къ носово-нёбный; **-ngau'menne'rv**, *m. II.* нервъ крылонёбный od. нёбный; **-ngeru'ch**, *m. I.* за́пахъ и́зъ носу; **-ngewä'chs**, *n. I.* 3. поли́пъ въ носу́; **-ngru'be**, *f.* 2. *Zk.* носова́я вы́емка ло́бной ко́сти; **-nhaa're**, *n. pl.* во́лосы въ ноздря́хъ; **-nhau't**, *f.* (äute) *Zk.* s. Schlei'mhaut (der Nase); **-nhöh'le**, *f.* 2. носова́я по́лость; **-nju'cken**, *n. I.* зудъ и щекота́ніе въ носу́; **-nka'mm**, *m. I. Zk.* носово́й гребешёкъ; **-nki'tzeln**, s. Na'senju'cken; **-nkno'chen**, s. Na'senbei'n; **-nkno'rpel**, *m. I.* носово́й хрящъ; **-nkre'bs**, *m. I. Hlk.* ракъ но́са; **-nkrie'beln**, s. Na'senju'cken; **-nku'ppe**, s. Na'senspi'tze; **-nlau't**, *m. I.* 3. *Spl.* носово́й звукъ; **-nlo'ch**, *n. I.* (öcher) ноздря́; **-npoly'p**, s. Na'sengewä'chs; **-nrie'men**, *m. I.* (am Pferdezaum) нагу́бникъ; перено́сникъ; **-nri'ng**, *m. I.* 3. носово́е кольцо́; **-nrü'mpfen**, *n. I.* вздёргиваніе но́са; **-nschei'dewa'nd**, *f.* (ände) *Zk.* носова́я перемы́чка; **-nschlei'mfluss**, *m. I.* мокро́тный насмо́ркъ; носово́й перело́й; **-nschlei'mhaut**, *f.* мокро́тная перепо́нка но́са; **-nschne'ller**, s. Na'senstü'ber; **-nspi'tze**, *f.* 2. ко́нчикъ но́са; **-nspri'tze**, *f.* 2. бры́згалка для но́са; носово́й насо́сецъ; **-nsti'mme**, *f.* 2. носово́й го́лосъ; **-nstü'ber**, *m. I.* щелчо́къ по́ носу; Jmdm. einen - geben щелка́ть, -кну́ть кого́ по́ носу; дать кому́ щелчка́; **-ntu'ch**, s. Schnu'pftuch; **-nversto'pfung**, *f.* 2. зава́лъ въ носу́; **-nwu'rzel**, *f.* 2. *Zk.* перено́сье; перено́сица; **Na'sewei's**, *a.* черезчу́ръ во́стрый; де́рзкій; у́мничающій; kleiner - де́рзкій ма́льчикъ; мальчи́шка; не велика́ пти́чка, да носъ востре́ненекъ; - sein у́мничать; сова́ться не въ своё дѣ́ло; **-sheit**, *f.* де́рзость; у́мничанье.

Na'shorn, *n. I.* 3. (u. -hörner) *Ng.* носоро́гъ; **Na'shorn-**, *a. Ng.* носоро́гій; **-rnkä'fer**, *m. I. Ng.* ори́ктъ носоро́гій; жукъ-носоро́гъ; **-rnvo'gel**, *m. I.* (ö) *Ng.* пти́ца-носоро́гъ; клюворо́гъ; кала́о.

Nass, *a.* мо́крый; (feucht) вла́жный; nasses Wetter нена́стая пого́да; нена́стье; дождли́вая пого́да; nasse Flechte, *Hlk.* лиша́й вла́жный; mit nassen Augen со слеза́ми на глаза́хъ; ganz -, durch u. durch - мокрёхонекъ; - machen (Füsse) мочи́ть, про-; (Kleider) мочи́ть, за-; **Nass**, *n. I.* вла́га; **Nä'sse**, *f.* мокрота́; вла́жность; **Nä'ssen**, *va.* мочи́ть; -, *vn.* (*h.*) мо́кнуть; быть мо́кру; течь; die Wunde nässt, *Hlk.* изъ ра́ны течётъ; **Na'sskalt**, *a.* холо́дный и мо́крый; сыро́й; nasskaltes Wetter сля́котная пого́да; сля́коть; **Na'sswerden**, *n. I.* подмо́чка.

Nath, **Näthere'i**, etc. s. Naht, etc.

Natio'n, *f.* 2. на́ція; (Volk) наро́дъ; **Nationa'l**, *a.* націона́льный; наро́дный; **-lchara'kter**, *m. I.* націона́льный, наро́дный хара́ктеръ; **-lconve'nt**, *m. I.* 3. *Stw.* наро́дный конве́нтъ; **-lfest**, *n. I.* 3. наро́дный пра́здникъ; **-lgarde**, *f.* 2. націона́льная гва́рдія; **-lgardi'st**, *m. II.* солда́тъ націона́льной гва́рдіи; **-lgeist**, *m. I.* наро́дный духъ; **-lhass**, *m. I.* наро́дная не́нависть; **-lisatio'n**, s. Nationalisi'rung; **-lisi'ren**, *va.* націонализи́ровать; принима́ть, -ня́ть въ число́ гра́жданъ; sich - принима́ть, -ня́ть обы́чаи наро́да (od. ту́земцевъ); **-lisi'rung**, *f.* націонализа́ція; приня́тіе въ число́ гра́жданъ (od. по́дданныхъ); **-litä't**, *f.* 2. націона́льность; наро́дность; **-lkleidung**, **-ltracht**, *f.* 2. націона́льная оде́жда; **-lverei'n**, *m. I.* 3. *Stw.* націона́льный сою́зъ; **-lversa'mmlung**, *f.* 2. *Stw.* націона́льное, наро́дное собра́ніе; **Natione'll**, s. Nationa'l.

Nativitä't, *f.* 2. расположе́ніе звѣ́здъ въ часъ рожде́нія; Jmdm. die - stellen предска́зывать, -за́ть кому́ бу́дущее по расположе́нію звѣ́здъ въ часъ его́ рожде́нія.

Na'trium, *n. I. Ng. Schdk.* на́трій.

Na'tron, *n. I. Ng.* на́тронъ; натръ; **Na'tron-**, *a. Ng.* со́довый; **-nflüssigkei't**, *f.* (ätzende) жи́дкій ѣ́дкій натръ; жи́дкая ѣ́дкая со́да; **-ngla's**, *n. I.* на́тристое стекло́; **-nsei'fe**, *f.* со́довое мы́ло.

Na'tter, *f.* 2. *Ng.* ехидна; ужъ; желтопу́зъ; желтобрю́хъ; **Na'tter-**, **Na'ttern-**, *a. Ng.*, **-rbi'ss**, *m. I.* 3. ужа́леніе у́жа; **-rko'pf**, *m. I.* (öpfe) голова́ ехи́дны; **-nkopfblu'me**, *f.* 2., **-nkrau't**, *n. I. Ng.* румя́нка; румя́ная трава́; ежёвая трава́; **-rzu'nge**, *f.* 2. змѣ́йный язы́къ; * злой язы́къ; *Ng.* s. Schla'ngenzu'nge.

Natu'r, *f.* 2. приро́да; (Wesen, wesentliche Eigenschaft) естество́; (Naturell) нату́ра; приро́дное сво́йство; (Leibesbeschaffenheit) тѣлосложе́ніе; сложе́ніе; (thierische) живо́тное сво́йство; (menschliche) приро́да человѣ́ческая; (göttliche) боже́ственность; (einer Krankheit) сво́йство болѣ́зни; nach der - der Sache по сво́йству дѣ́ла; по существу́ д.; der - nach по ро́ду своему́; nach der - zeichnen, *Mal.* рисова́ть съ нату́ры; Forderungen gleicher - одноро́дныя прете́нзіи; das ist meiner - zuwider э́то мнѣ́ проти́вно; er ist ängstlicher - онъ боязли́въ; zur - (Gewohnheit) werden дѣ́латься, с- привы́чкою; **Natu'r-**, *a.* приро́дный; натура́льный; **Natura'lien**, *n. pl.* есте́ственныя произведе́нія; (in Sammlungen) есте́ственные предме́ты; рѣ́дкости приро́ды; **-liencabine't**, *n. I.* кабине́тъ рѣ́дкостей приро́ды; **-nhä'ndler**, *m. I.* торгу́ющій предме́тами (od. рѣ́дкостями) приро́ды; **-liensa'mmler**, *m. I.* собира́тель предме́товъ (od. рѣ́дкостей) приро́ды; **-nsa'mmlung**, *f.* 2. собра́ніе рѣ́дкостей приро́ды; **Naturalisatio'n**, *f.* натурализа́ція; **-lisi'ren**, etc. s. Nationalisi'ren; Acclimatisi'ren; **-li'smus**, *m. Philos.* натурали́змъ; есте́ственность; *Kg.* есте́ственное богопочита́ніе; **-rali'st**, *m. II.* натурали́стъ; *Philos.* испыта́тель приро́ды; естествоиспыта́тель; *Kg.* есте́ственный богопочита́тель; **Natu'ranlage**, *f.* 2. приро́дное дарова́ніе; приро́дная спосо́бность; **-rbedü'rfnisse**, *n. pl.* есте́ственныя потре́бности; **-rbege'benheit**, *f.* 2. явле́ніе приро́ды; **-rbeschrei'ber**, *m. I.* естествоописа́тель; описа́тель приро́ды; **-rbeschrei'bung**, *f.* 2. описа́ніе приро́ды; **Nature'll**, *n. I.* приро́дное сво́йство; сро́дность; нравъ; темпера́ментъ; **Natu'rerei'gniss**, *n. I.* 3., **-rerschei'nung**, *f.* 2. явле́ніе приро́ды; явле́ніе есте́ственное; **-rerzeu'gniss**, *n. I.* 3 есте́ственное произведе́ніе; **-rfehler**, *m. I.* приро́дный недоста́токъ; **-rfo'rschend**, *a.*: -nder Verein о́бщество испыта́телей приро́ды, od. естествоиспыта́телей; **-rfo'rscher**, *m. I.* естествоиспыта́тель; испыта́тель приро́ды; **-rforschung**, *f.* 2. естествоиспыта́ніе; испыта́ніе приро́ды; **-rgabe**, *f.* 2. даръ приро́ды; **-rgehei'mnisse**, *n. pl.* та́йны приро́ды; **-rgemä'ss**, *a.* сообра́зный съ приро́дою; согла́сный съ зако́нами приро́ды; (natürlich) есте́ственный; **-rgesche'nk**, *n. I.* 3. даръ приро́ды; **-rgeschi'chte**, *f.* 2. есте́ственная исто́рія; **-rgese'tz**, *n. I.* зако́нъ приро́ды; есте́ственный зако́нъ; **-rglaube**, *m.* (ens) есте́ственное богопочита́ніе; **-rhisto'risch**, *a.* по ча́сти есте́ственной исто́ріи; **-rkenner**, **-rkenntniss**, s. Natu'rkundiger, etc.; **-rkind**, s. Natu'rmensch; **-rkraft**, *f.* (äfte) *Ntl.* есте́ственная си́ла; си́ла приро́ды; **-rkunde**, *f.* естествозна́ніе; естествовѣ́дѣніе; **-rkundiger**, *m. II.* естествосло́въ; **-rlehre**, *f.* 2. естествосло́віе; фи́зика; **Natü'rlich**, *a.* есте́ственный; натура́льный; (bei Anlagen, Fähigkeiten) приро́дный; (Benehmen, Sprechen) непринужде́нный; (Kind) побо́чное дитя́; das ist ihm - э́то ему́ сво́йственно; das ist ganz -, das geht - zu э́то о́чень натура́льно; -, ganz -, natürtürlicher Weise натура́льно; разумѣ́ется; **-lichkeit**, *f.* есте́ствен-

ность; непринужде́нность; простота́; **Natu'rmensch**, *m. II.* сынъ приро́ды; **-rordnung**, *f.* 2. зако́нъ приро́ды; **-rprinci'p**, *n. I.* (pien) *Ntl.* есте́ственное нача́ло; **-rprodu'ct**, s. Natu'rerzeu'gniss; **-rrecht**, *n. I.* 3. есте́ственное пра́во; **-rreich**, *n. I.* 3. ца́рство приро́ды; **-rreligio'n**, *f.* 2. есте́ственное богопочита́ніе; **-rschönheit**, *f.* 2. красота́ приро́ды; **-rseltenheiten**, *f. pl.* рѣ́дкости приро́ды; **-rsohn**, s. Natu'rmensch; **-rspiel**, *n. I.* 3. игра́ приро́ды; **-rsta'nd**, s. Natu'rzustand; **-rthätigkeit**, *f.* 2. дѣ́ятельность приро́ды; жизнь приро́ды; **-rtrie'b**, *m. I.* 3. приро́дное побужде́ніе; инсти́нктъ; **-rvereh'rer**, *m. I.* обожа́тель приро́ды; **-rvolk**, *n. I.* (ölker) сыны́, дѣ́ти приро́ды; ди́кій наро́дъ; **-rwechsel**, s. We'chsel (der Jahreszeiten); **-rwidrig**, *a.* противуесте́ственный; неесте́ственный; **-rwissenschaft**, *f.* 2. есте́ственная нау́ка; **-rwissenschaftlich**, *a.* по ча́сти есте́ственныхъ нау́къ; -cher Verein о́бщество люби́телей естествозна́нія; **-rwunder**, *n. I.* чу́до приро́ды; *pl.* чудеса́ приро́ды; **-rzustand**, *m. I.* (ände) приро́дное, есте́ственное состоя́ніе; im rohen Naturzustande въ ди́комъ состоя́ніи.

Nau'tik, Nau'tiker, Nau'tisch, etc. s. Schi'ffahrtsku'nde, etc.

Navigatio'n, s. Schi'ffahrt, Schi'ffahrtsku'nde; **-tio'nsacte**, *f.* (in England) уста́въ о морепла́ваніи; **-tio'nsschule**, *f.* 2. навигаціо́нное учи́лище; учи́лище морепла́ванія.

Nea'pelsa'lbe, *f. Hlk.* рту́тная Неаполита́нская мазь.

Ne'bel, *m. I. Ntl.* тума́нъ; **Ne'bel-**, *a.* тума́нный; **-la'rtig**, *a.* s. Ne'belicht; **-lferne**, *f.* 2. тума́нная даль; **-lfle'ck**, *m. I.* 3. *Stk.* тума́нное пятно́; (auf der Hornhaut des Auges) *Hlk.* полупрозра́чное пятно́; **-lgrau'**, *a.* тума́ннаго цвѣ́та; **Ne'belicht**, *a.* похо́жій на тума́нъ; **Ne'belig**, *a.* тума́нный; **-lkrä'he**, *f.* 2. *Ng.* воро́на сѣ́рая; корга́; **Ne'beln**, *vn.* (*h.*) тума́нится; es nebelt на дворѣ́ тума́нится; **Ne'belrau'ch**, *m. I.* густо́й тума́нъ; **-lse'hen**, *n. I. Hlk.* видѣ́ніе предме́товъ бу́дто въ тума́нѣ; **-lste'rn**, *m. I.* 3. *Stk.* тума́нная звѣзда́; **-lta'g**, *m. I.* 3. тума́нный день.

Ne'ben, *praep.* (mit *Dat.* u. *Acc.*): во́злѣ; по́длѣ; - mir во́злѣ меня́; - dem Tische по́длѣ стола́; у; при; - der Brücke у мо́ста; (ausser) кро́мѣ; - andern Sachen кро́мѣ други́хъ веще́й; **Ne'bena'bsicht**, *f.* 2. посторо́нняя цѣль; **-nallee'**, *f.* 2. бокова́я алле́я; **-nalta'r**, *m. I.* (äre) *Kg.* боково́й алта́рь; придѣ́лъ; **-na'mt**, *n. I.* (ämter) друго́е мѣ́сто; er hat noch ein - онъ исправля́етъ ещё другу́ю до́лжность; **Ne'bena'n**, *ad.* по́длѣ; во́злѣ; sich - setzen сѣсть по́длѣ кого́ od. ря́домъ съ кѣмъ; **Ne'bena'rbeit**, *f.* 2. посторо́нняя рабо́та; **-narti'kel**, *m. I.* посторо́нняя статья́; **-na'st**, *m. I.* (äste) о́трасль; о́тпрыскъ; но́вый побѣ́гъ; **-nau'sgaben**, *f. pl.* посторо́нніе расхо́ды; **-nau'sgang**, *m. I.* (änge) боково́й, осо́бенный вы́ходъ; **-nbedeu'tung**, *f.* 2. посторо́ннее значе́ніе; **-nbedü'rfnisse**, *n. pl.* посторо́нния потре́бности; **-nbegri'ff**, *m. I.* 3. посторо́ннее поня́тіе; **Ne'benbei'**, *ad.* по́длѣ; во́злѣ; кро́мѣ того́; etw. - treiben кро́мѣ того́ занима́ться ещё чѣмъ нибу́дь; при томъ; etw. - erfahren узнава́ть, узна́ть что стороно́ю; etw. - erwähnen упомина́ть, упомяну́ть о чёмъ мимохо́домъ; **-nberi'cht**, *m. I.* 3. чрезвыча́йный докла́дъ; **-nbeschei'd**, *m. I.* 3. предвари́тельное рѣше́ніе; **-nbewei's**, *m. I.* 3. побо́чное доказа́тельство; **-nbla'tt**, *n. I.* (ätter) *Ng.* прили́стникъ; прицвѣ́тникъ; подцвѣ́тный листо́чекъ; **-nblattde'ckig**, *a. Ng.*: -ge Knospe прили́стниковая, прицвѣ́тниковая по́чка; **-nblattdo'rnen**, *m. pl. Ng.* и́глы прили́стниковыя; **-nbla'ttig**, *a. Ng.* съ прицвѣ́тниками; **-nblu'menbla'tt**, *n. I.* (ätter) *Ng.* лжелепёстокъ; **-nbru'der**, s. Nä'chster, Gefäh'rte; **-nbuh'ler**, *m. I.* сопе́рникъ; совмѣ́стникъ; **-nbuh'lerin**, *f.* 2. сопе́рница; **-nbuhlerei'**, *f.* сопе́рничество; совмѣ́стничество; **-nchri'st**, s. Mi'tchrist; **-ndi'ng**, s. Ne'bensa'che; **-neina'nder**, *ad.* оди́нъ по́длѣ друга́го; другъ по́длѣ дру́га; - stellen сра́внивать, -ни́ть одно́ съ други́мъ; слича́ть, -чи́ть; - bestehen быть согла́снымъ; быть схо́днымъ; **-neina'nderste'llung**, *f.* 2. сравне́ніе; сличе́ніе; **-nei'nkommen**, *n. I.*, **-nei'nkünfte**, *f. pl.*, **-nei'nnahme**, *f.* 2. посторо́нніе дохо́ды; акциде́нціи; **-ne'ssen**, s. Ne'bengeri'cht; **-nfa'ch**, *n. I.* (ächer) посторо́нній предме́тъ; посторо́ннее заня́тіе; (Nebenschublade) боково́й я́щикъ; побо́чный я́щикъ; **-nfigu'r**, *f.* 2. *Mal.* побо́чная фигу́ра; **-nflü'gel**, *m. I.* боково́й фли́гель; **-nflu'ss**, *m. I.* (üsse) побо́чная рѣка́; прито́къ; **-nfra'ge**, *f.* 2. посторо́нній вопро́съ; **-nga'ng**, *m. I.* (änge) боково́й ходъ; (Nebenallee) бокова́я алле́я; *Bw.* боково́й прохо́дъ; (eines Stollens) откры́локъ што́лны; einen - machen зайти́ мимохо́домъ; **-nga'sse**, *f.* 2. бокова́я у́лица; переу́локъ; **-ngebäu'de**, *n. I.* боково́е строе́ніе; фли́гель; (im Hofe) надво́рное строе́ніе; (für Gesinde, Wirthschaftsgebäude) слу́жбы; надво́рныя слу́жбы; (benachbartes Gebäude) сосѣ́днее строе́ніе; **-ngebi'rge**, *n. I. Geog.* о́трасль; отро́гъ; о́тпрыскъ горъ; **-ngebüh'r**, s. Ne'benei'nkünfte; **-ngema'ch**, *n. I.* (ächer) сосѣ́дній поко́й; **-ngeri'cht**, *n. I.* 3. междуя́ствіе; **-ngeru'ch**, *m. I.* посторо́нній за́пахъ; **-ngeschä'ft**, *n. I.* 3. посторо́ннее заня́тіе; **Ne'bengeschma'ck**, *m. I.* посторо́нній вкусъ; осо́бенный вкусъ; стра́нный вкусъ; das hat einen - э́то имѣ́етъ како́й-то осо́бенный (od. стра́нный) вкусъ; э́то отзыва́ется чѣмъ-то; **-ngewä'chs**, s. Au'swuchs; **-ngewi'nn**, *m. I.* 3. случа́йная при́быль; случа́йный бары́шъ; **-ngewi'nnst**, *m. I.* 3. прида́ча къ вы́игрышу; **-nglie'd**, *n. I.* (der) побо́чный членъ; **-ngu't**, *n. I.* (üter) полумы́зокъ; *Rw.* s. Parapherna'lgüter; **-nhandlung**, s. Episo'de; **-nhau's**, *n. I.* (äuser) сосѣ́дній домъ.

Ne'benhe'r, *ad.* по́длѣ кого́; ря́домъ съ кѣмъ; (ausserdem) кро́мѣ того́; мимохо́домъ; случа́йно; - gehen провожа́ть; сопровожда́ть; **-nho'de**, *f.* 2. *Zk.* приба́вокъ яи́чный; надшуля́тникъ; **-nhü'lfe**, *f.* 2. сторо́нняя по́мощь; **-nidee'**, *f.* 2. посторо́нняя иде́я; **-nka'mmer**, *f.* 2. сосѣ́дній поко́й; **-nki'nd**, s. Basta'rd; **-nki'rche**, s. Filia'l; **-nkrei's**, *m. I.* 3. побо́чный кругъ; *Stk.* эпици́клъ; побо́чный кругъ; **-nli'nie**, *f.* 2. бокова́я od. побо́чная ли́нія; **-nma'nn**, *m. I.* (änner) сосѣ́дъ; **-nme'nsch**, *m. II.* бли́жній; **-nmo'nd**, *m. I.* 3. *Stk.* побо́чная луна́; Saturn und seine Nebenmonde Сату́рнъ и спу́тники его́; **-nmu'skel**, *m. I.* приба́вочная мы́шица; **-nnie'ren**, *f. pl. Zk.* приба́вочныя по́чки; **-nperso'n**, *f.* 2. посторо́ннее, сторо́ннее лицо́; **-npfa'rre**, s. Filia'l; **-npfei'ler**, *m. I.* побо́чный, боково́й столбъ; s. a. Fe'nstersto'ck, Thü'rstock; **-npfe'nnig**, *m. I.* 3. *посторо́нній бары́шъ; s. a. Schwä'nzelpfe'nnig; **-npfe'rd**, s. Bei'pferd; **-npfli'cht**, *f.* 2. посторо́нняя обя́занность; **-npfo'rte**, *f.* 2., **-npfö'rtchen**, *n. dim. I.* кали́тка; **-nplane't**, *m. II. Stk.* побо́чная плане́та; **-nre'chnung**, *f.* 2. осо́бый счётъ; **-nri'ppen**, *f. pl. Zk.* втори́чныя рёбра; **-nrei's**, s. Ne'benzwei'g; **-nröh're**, *f.* 2. *Zk.* (des Schienbeins), s. Schie'nbeinröh're (kleine); **-nro'lle**, *f.* 2. второстепе́нная роль; **-nsa'che**, *f.* 2. посторо́ннее, сторо́ннее дѣ́ло; **-nsa'tz**, *m. I.* (ätze) *Spl.* прида́точное предложе́ніе; **-nschlü'ssel**, *m. I.* друго́й ключъ· **-nscho'ss**, **-nschö'ssling**, s. Ne'benzwei'g; **-nso'nne**, *f.* 2. *Stk.* побо́чное со́лнце; **-nspei'se**, s. Ne'bengeri'cht; **-nspro'sse**, *f.* 2. отро́стокъ; (einer Wurzel) о́тпрыскъ; **-nstau'bgefä'sse**, *n. pl. Ng.* лжеты́чинки; лжеподста́вки; **-nste'lle**, s. Ne'bena'mt; **-nsteu'er**, *f.* 2. доба́вочный сборъ; **-nsti'mme**, *f.* 2. второ́й го́лосъ; **-nstra'sse**, *f.* 2. побо́чная доро́га; переу́локъ; **-nstu'be**, s. Ne'benzi'mmer; **-nstu'nde**, *f.* 2. свобо́дный часъ; **-nthü'r**, *f.* 2. бокова́я дверь; **-nti'sch**, *m. I.* 3. второ́й столъ; **-ntre'ppe**, *f.* 2. бокова́я лѣ́стница; боково́е крыльцо́; **-nu'mstand**, *m. I.* (ände) посторо́ннее, побо́чное обстоя́тельство; **-nu'rsache**, *f.* 2. посторо́нняя, случа́йная причи́на; **-nverdie'nst**, *m. I.* 3. случа́йная зарабо́тка; -, *n. I.* 3. второстепе́нная, осо́бенная заслу́га; **-nvertra'g**, *m. I.* (äge) ча́стный догово́ръ; **-nverwa'ndte**, *f. II.* ро́дственница побо́чной ли́ніи; **-nverwa'ndter**, *m. II.* ро́дственникъ побо́чной od. боково́й ли́ніи; **-nvo'rtheil**, *m. I.* 3. случа́йный дохо́дъ; **-nwe'g**, *m. I.* 3. бокова́я, око́льная доро́га; просёлочная доро́га; Jmdn. auf Nebenwege führen, *развраща́ть, -врати́ть; соблазня́ть, -ни́ть; **-nwe'rk**, *n. I.* 3. посторо́ннее дѣ́ло; (einer Festung) побо́чныя укрѣпле́нія; **-nwi'nd**, *m. I.* 3. боково́й вѣ́теръ; **-nwi'nkel**, *m. I. Gl.* сме́жный у́голъ; **-nwo'rt**, *n. I.* (örter) *Spl.* нарѣ́чіе; **-nwör'tlich**, *a.* въ ви́дѣ нарѣ́чія; **Ne'benzeit**, *f.* 2. свобо́дное вре́мя; **-nzi'mmer**, *n. I.* бокова́я ко́мната; сосѣ́дняя, сме́жная ко́мната; **Ne'ben-**

zwe'ck, *m. I.* 3. посторо́нняя цѣль; -nzwei'g, s. Ne'bena'st. [вмѣстѣ съ.

Nebst, *praep.* (mit *Dativ*): съ; со;

Ne'cken, *va.* дразни́ть; подсмѣиваться надъ кѣмъ; подтру́нивать надъ кѣмъ; **Neckerei'**, *f.* 2. дразне́ніе; задира́ніе; насмѣшка; **Ne'ckisch**, *a.* насмѣшливый; придирчивый.

Ne'ffe, *m. II.* племя́нникъ; **Ne'ffen-**, *a.* племя́нническій; племя́нничій; **-ngu'nst**, *f.* 2. покрови́тельство родны́хъ; непоти́змъ.

Negatio'n, *f.* 2. отрица́ніе; *Spl.* отрица́тельная части́ца; **Negati'v**, *a.* отрица́тельный.

Ne'ger, *m. I. Geog.* негръ; **Ne'ger-**, *a.* негритя́нскій; **-rha'ndel**, *m. I.* торгъ не́грами; **Ne'gerin**, *f.* 2. негритя́нка.

Neglige', *n. I.* негліже́; s. a. Mo'rgenklei'd; **Negligi'ren**, *va.* небре́жничать; s. a. Verna'chlässigen.

Negocia'nt, **Negotia'nt**, *m. II.* негоціа́нтъ; биржево́й купе́цъ; **Negocii'ren**, *va.* вести́ перегово́ры, торгова́ть; **Negociatio'n**, *f.* перегово́ры. [лимона́дъ.

Ne'gus, *m. Kk.* (Glühwein) ви́нный

Neh'men, *va. irr.* (nehme, nimmt, nahm, genommen): брать; взять; Jmdm. das Mass - снима́ть, снять мѣрку съ кого́; Jmdm. etw. - отнима́ть, -ня́ть у кого́ что; лиша́ть, -ши́ть кого́ чего́; Jmdm. seinen Platz - занима́ть, -ня́ть чьё мѣсто; сади́ться, сѣсть на чьё мѣсто; etw. übel - обижа́ться, оби́дѣться чѣмъ; гнѣваться, про-; man kann es - wie man will мо́жно объясни́ть себѣ э́то, какъ уго́дно; понима́й какъ хо́чешь; das Wort - начина́ть, -ча́ть говори́ть (по́слѣ кого́); Schaden - повреди́ть себѣ, ушиби́ться; anders -, * принима́ть, -ня́ть что въ друго́мъ смы́слѣ; Jmdn. beim Worte - тре́бовать, по- у кого́ исполне́нія да́ннаго сло́ва; ein Ende - ко́нчиться, скончáться; sich nichts - lassen не уступа́ть; das lasse ich mir nicht -, * отъ э́того никто́ меня́ не отговори́тъ; Jmdn. zu sich - брать, взять къ себѣ; принима́ть, -ня́ть къ себѣ; etw. zu sich - ѣсть; wollen Sie nicht etw. zu sich -? не хоти́те ли Вы чего́ нибу́дь поѣсть? не уго́дно ли Вамъ чего́ нибу́дь поку́шать? (Gift, Arzenei) принима́ть, -ня́ть; Gott hat ihn zu sich genommen Богъ его́ прибра́лъ; (folgern) * заключа́ть, -чи́ть; im Ganzen genommen, * вообще́; * если́ всё разсуди́ть; -, *n. I.* взя́тіе; **Neh'mer**, *m. I.* взя́точникъ; **Neh'mlich**, *ad.* s. Nä'mlich. [рона́; ни́зкій бе́регъ.

Neh'rung, *f.* 2. *Geog.* ни́зменная сто-

Neid, *m. I.* за́висть; зави́стливость; **Nei'den**, *va.* зави́стничать, по-; зави́довать; **Nei'der**, *m. I.* зави́стникъ; besser - als Mitleider, * лу́чше быть у други́хъ въ за́висти не́жели въ кручи́нѣ; **Nei'derin**, *f.* 2. зави́стница; **-dhammel**, **-dhart**, *m. I.* зави́стникъ; **Nei'disch**, *a.* зави́дливый; зави́стливый; auf Jmdn. wegen etw. - sein зави́довать кому́ въ чёмъ; er ist - онъ зави́дуетъ.

Nei'dnagel, s. Nie'tnagel.

Nei'ge, *f.* 2. накло́нъ; пока́тость; (Bodensatz, Hefe) подо́нки; es geht auf die -, zur -, прихо́дитъ къ концу́; ско́ро бу́детъ коне́цъ; ока́нчивается; der Vorrath geht zur - запа́съ выхо́дитъ; es geht mit ihm auf die - od. zur -, * онъ уже́ отжива́етъ свой вѣкъ; * ему́ не до́лго уже́ остаётся жить.

Nei'gen, *va.* наклоня́ть, -ни́ть; пре-; sich wozu - клони́ться къ чему́; покачну́ться; склоня́ться, -ни́ться; (abgedacht sein) быть пока́тымъ; der Tag neigt sich смерка́ется; sich vor Jmdm. - кла́няться, поклони́ться кому́; преклоня́ться, -ни́ться предъ кѣмъ; die Sonne neigt sich gen Westen со́лнце склоня́ется къ за́паду; der Sieg neigt sich auf unsere Seite, * побѣда на на́шей сторонѣ; -, *n. I.* наклоне́ніе; **Nei'gung**, *f.* 2. наклоне́ніе; (des Hauptes) преклоне́ніе; (Beugung) склоне́ніе; склонъ; накло́нъ; (Abdachung) пока́тость; (Hang)*скло́нность; накло́нность; (günstige Gesinnung) расположе́ніе; *Bw.* s. Do'nlege; zu Jmdm. - haben, hegen быть расположённымъ къ кому́; (ihn lieben) люби́ть кого́; gegen seine - etw. thun дѣлать, с- что неохо́тно; ich habe - zum Erbrechen меня́ позыва́етъ на рво́ту; **-gswi'nkel**, *m. I. Gl.* у́голъ наклоне́нія.

Nein, *ad.* нѣтъ.

Nekrolo'g, *m. I.* 3. некроло́гъ; жизнеописа́ніе уме́ршаго; **-logie'**, *f.* 2. некроло́гія; **-lo'gisch**, *a.* некрологи́ческій.

Nekroma'nt, *m. II.* некрома́нтъ; **Nekromantie'**, *f.* некрома́нтія; заклина́ніе ду́ховъ.

Ne'ktar, *m. I. Myth.* не́ктаръ; питіе́ бого́въ; **Nekta'rium**, *Ng.* s. Ho'nigbehä'lter.

Ne'lke, *f.* 2. *Ng.* гвозди́ка; **Ne'lken-**, *a. Ng.* гвозди́чный; **-na'bleger**, *m. I. Gtn.* гвозди́чный отса́докъ; **-na'rtig**, *a.* на подо́біе гвозди́ки; гвозди́чный; **-nbee't**, *n. I.* 3. *Gtn.* гвозди́чная гряда́; гвозди́чникъ; **-nblattwu'rm**, *m. I.* (ürmer) *Ng.* гвозди́чникъ; **-nblü'the**, *f.* 2. гвозди́чный цвѣтъ; **-nbrau'n**, *a.* кори́чневаго цвѣта; **-ne'ssig**, *m. I.* гвозди́чный у́ксусъ; **-ngra's**, s. See'strandne'lke; **-nkrau't**, s. Benedi'ctenkrau't; **-nö'l**, *n. I.* гвозди́чное ма́сло; **-npfe'ffer**, *m. I. Ng.* миртъ пря́ный od. Инде́йскій; ми́ртовыя я́годы; пе́рецъ Яма́йскій; **-nri'nde**, s. Ne'lkenzi'mmet; **-nse'nker**, s. Ne'lkena'bleger; **-nstie'l**, *m. I.* 3. стрѣлка у гвозди́ки; **-nsto'ck**, *m. I.* (öcke) гвозди́ка; **-nstrau'ss**, *m. I.* (äusser) пучёкъ гвозди́къ; **-nwu'rzel**, *f.* 2. гвозди́чный ко́рень; **-nzi'mmet**, *m. I. Ng.* ка́ссія гвозди́чная; кори́ца.

Nelu'mbe, s. See'rose (indische).

Nemä'isch, *a. Geog. Alt.* Неме́йскій; Nemäische Spiele, *Alt.* Неме́йскія и́гры. [гиня мще́нія.

Ne'mesis, *f. Myth.* Немези́да; бо-

Ne'nnbar, *a.* выража́емый; вырази́мый; **Ne'nnen**, *va. irr.* (nenne, nannte, genannt): называ́ть, назва́ть; (Namen geben) именова́ть, на-; (beim Namen anrufen) звать, на- по и́мени; sich - называ́ться, -зва́ться; именова́ться; ich nenne mich Johann меня́ зову́тъ Ива́номъ; ich nenne mich Paul моё и́мя Па́велъ; wie nennt man dies? wie wird das genannt? какъ э́то называ́ется? ohne sich zu - не называ́я себя́ по и́мени; -, *n. I.* называ́ніе; назва́ніе; **Ne'nn-Endung**, s. Nominati'v; **Ne'nner**, *m. I. Rk.* знамена́тель; Brüche unter einerlei - bringen, *Rk.* приводи́ть, -вести́, -ве́сть дро́би къ о́бщему знамена́телю; **Ne'nnfall**, s. Nominati'v; **Ne'nnung**, *f.* называ́ніе; назва́ніе; **Ne'nnwerth**, *m. I. H.* мни́мая цѣнность; **Ne'nnwort**, *n. I.* (örter) *Spl.* и́мя; и́мя нарица́тельное. [ши́нчики.

Nenupha'r, *m. I. Ng.* (Seelilie) кув-

Neolo'g, **Neologi'st**, *m. II.* изобрѣта́тель но́выхъ словъ; **Neologie'**, *f.* 2. неоло́гія; **Neologi'smus**, *m.* (smen) *Spl.* неологи́смъ.

Nephri't, *Ng.* s. Nie'renstei'n.

Nepoti'smus, * s. Ne'ffengu'nst.

Neptu'nisch, *a. Ntl.* Нептуни́ческій; **Neptuni'smus**, *m. Ntl.* нептуни́змъ; **-tuni'st**, *m. II. Ntl.* нептуни́стъ: послѣдователь нептуни́ческой тео́ріи; **-tunsmütze**, *f. Ng.* чехоло́къ; че́хликъ; колпачёкъ.

Nerei'de, *f.* 2. *Myth.* нере́ида; морска́я ни́мфа; руса́лка.

Nerv, *m. II. Zk.* нервъ; чу́вственная жи́ла; **Ne'rvena'st**, *m. I.* (äste) *Zk.* не́рвная вѣтвь; **-nau'swuchs**, *m. I.* не́рвный желва́къ; **-nau'szehrung**, *f. Hlk.* не́рвная чахо́тка; **-nbau'**, *m. I.* устрое́ніе не́рвовъ; **-nbei'n**, *n. I. Zk.* заты́лочная кость; **-nbeschrei'bung**, *f.* описа́ніе не́рвовъ; **-nempfi'ndlichkeit**, *f.* чувстви́тельность не́рвовъ; **-nfä'dchen**, **-nfä'serchen**, *n. dim.*, **-nfi'bern**, *f. pl. Zk.* не́рвныя ни́точки od. воло́кна; **-nfie'ber**, *n. I. Hlk.* не́рвная лихора́дка od. горя́чка; **-nfle'chten**, *f. pl.*, **-ngefle'cht**, *n. I.* 3. *Zk.* не́рвное сплете́ніе; **Ne'rvengeschwu'lst**, *f.* (ülste) *Hlk.* не́рвная о́пухоль; **-nhau't**, *f.* (äute) *Zk.* не́рвная, сосу́дистая оболо́чка; **-nhü'lle**, s. Ne'rvenschei'de; **-nkno'ten**, *m. I.* не́рвный у́зелъ od. узело́къ; **-nkra'nk**, *a. Hlk.* страда́ющій нерви́ческими припа́дками; **Ne'rvenkra'nkheit**, *f.* 2. не́рвная болѣзнь; нерви́ческій не́дугъ; **-nleh're**, *f.* уче́ніе о не́рвахъ; нерволо́гія; **-nlu'ngensucht**, *f. Hlk.* не́рвная чахо́тка лёгкихъ; **-nma'rk**, *n. I.* не́рвная мя́гкость; мозгови́на; **-npaa'r**, *n. I.*, **-npaa'rung**, *f. Zk.* па́ра не́рвовъ; **-nrei'z**, *m. I.* раздражи́тельность не́рвовъ; **-nsa'ft**, *m. I.* (äfte) не́рвный сокъ; не́рвная жи́дкость; **-nsa'lbe**, *f.* 2. не́рвная мазь; **-nschei'de**, *f.* 2. *Zk.* сосу́дистая оболо́чка не́рвовъ; **-nschlag**, *m. I.* (äge) *Hlk.* не́рвная апопле́ксія; **-nschme'rz**, *m. I.* 2. не́рвная боль; **-nschwa'ch**, *a.* имѣющій сла́бые не́рвы; сла́бый; **-nschwä'che**, *f.* ослабле́ніе не́рвовъ; **-nschwi'ndsucht**, s. Ne'rvenau'szehrung; **-nsectio'n**, *f.* 2. *Hlk.* вырѣзываніе не́рвовъ; **Ner'venstä'mme**, *m. pl. Zk.* стволы́ не́рвовъ; **Ne'rvensta'rk**, *a.* имѣющій крѣпкіе не́рвы; си́льный; **-nstä'rkend**, *a.* укрѣпля́ющій не́рвы; не́рвокрѣпи́тельный; **-nstra'ng**, *m. I.* (änge) не́рвный снуро́къ; **-nstructu'r**, s. Ne'rvenbau'; **-nsyste'm**, *n. I. Zk.* не́рвная систе́ма; **-nthä'tigkeit**, *f.* дѣятельность

не́рвовъ; **-ntinctu'r**, *f.* 2. (von Bestushew) Бесту́жевы ка́пли; желѣ́зныя эѳи́рныя ка́пли; **-nü'bel**, *n. I.* не́рвный неду́гъ; **-nverbi'ndung**, *f.* 2. не́рвное соедине́ніе; не́рвная связь; **-nwä'rzchen**, *n. pl. Zk.* не́рвные сосо́чки; **-nwe'rk**, s. Ner'vengefle'cht, Ner'vensyste'm; **-nwi'rkung**, *f.* 2. дѣ́йствіе не́рвовъ; **-nwu'rzeln**, *f. pl. Zk.* ко́рни не́рвовъ; **-nzerglie'derung**, *f.* разсѣче́ніе не́рвовъ; **-nzu'fälle**, *m. pl. Hlk.* не́рвные припа́дки; **-nzwei'g**, s. Ne'rvena'st; **Ne'rvig**, *a.* не́рвный; жи́листый; * си́льный; **Nervö's**, *a.* нерви́ческій; не́рвный.

Nerz, *m. I.* 3. *Ng.* Америка́нская куни́ца; выдрёнокъ; **Nerz-**, *a.* куні́й; вы́дровый; **-zpelz**, *m. I.* 3. ку́ній, вы́дровый мѣхъ.

Ne'ssel, *f.* 2. *Ng.* крапи́ва; **Ne'ssel-**, *a. Ng.* крапи́вный; **-lau'sschlag**, *m. I.* (äge) *Hlk.* крапи́вная сыпь; **-lbau'm**, s. Zi'rgelbau'm; **-lfie'ber**, *n. I.* крапи́вная лихора́дка; **-lfrie'sel**, *n. I. Hlk.* крапи́вная сыпь просови́дная; **-lga'rn**, *n. I.* 3. крапи́вная пря́жа; **-lha'nf**, *m. Ng.* s. Ha'nfnessel (breitblätterige); **-lkra'nkheit**, *f.* s. Ne'sselau'sschlag; **Ne'sseln**, *n. I. Hlk.* стега́ніе крапи́вою; сѣче́ніе крапи́вою; **-lorga'ne**, *n. pl. Ng.* стрека́тельные о́рганы; **-lsu'cht**, *f. Hlk.* хрони́ческая крапи́вная сыпь; **-ltu'ch**, *n. I.* гру́бая кисея́; **-ltu'chen**, *a.* кисе́йный; **-lwu'rzel**, *f.* 2. крапи́вный ко́рень.

Nest, *n. I.* (ster) гнѣздо́; (schlechte Wohnung, elende Hütte, elendes Bett) лачу́га; лачу́жка; elendes - (Städtchen) *iron.* городи́шко; ein - voll по́лное гнѣздо́; **Nest-**, *a.* гнѣ́здный; **Ne'stchen**, *n. dim. I.* гнѣ́здышко; **Ne'stei**, *n. I.* (eier) по́дкладень; подкла́дъ; faules - болту́нъ.

Ne'stel, *f.* 2. (Nestelschnur) снуро́къ; (Nestelband) тесьма́; (Nestelriemen) ремешёкъ; (kleiner Stift) гво́здикъ; (Zäpfchen) язычёкъ; Jmdm. die - knüpfen, * по́ртить, ис- сва́дьбу; **-lbeschla'g**, *m. I.* (äge) наконе́чникъ шнурка́; **-llo'ch**, *n. I.* (öcher) пе́тля; **-lma'cher**, s. Ne'stler; **Ne'steln**, *va.* вяза́ть шнурко́мъ; s. a. Schnü'ren; **-lna'del**, s. Schnü'rnadel; **-lsti'ft**, s. Ne'stel-beschla'g; **-lwu'rm**, *m. I.* (ürmer) *Ng.* цѣ́пень; ле́нтецъ.

Ne'stfeder, *f.* 2. перо́ изъ гнѣзда́; пухъ; **-stflüchter**, *m. pl. Ng.* вы́водковыя пти́цы; **-sthöckchen**, *n. dim. I.* ** дитя́, послѣ́ всѣхъ рождённое; **-stküchlein**, *n. dim. I.* послѣ́дній вы́сиженный цыплёнокъ.

Ne'stler, *m. I.* фабрика́нтъ шнуро́въ.

Ne'stling, *m. I.* 3. птене́цъ; пте́нчикъ; (noch nicht flügger Vogel) молода́я гнѣ́здная пти́чка; **-sttaube**, *f.* 2. молодо́й голубо́къ.

Nett, *a.* краси́вый; ми́лый; nettes Benehmen ми́лое обраще́ніе; netter Knabe ми́ленькій ма́льчикъ; nettes Kind мила́шка; ми́лочка; милу́ша; милу́шка; **-ttheit**, **-ttigkeit**, *f.* краси́вость; милови́дность.

Ne'tto, *ad. H.* то́чно; не́тто; in - и того́; всего́ на́ все; es bleibt - so viel въ оста́ткѣ сто́лько-то; **Ne'tto**, *n. I.*, **Ne'ttobetra'g**, *m. I.* (äge) и-то́гъ; **Ne'ttoertra'g**, s. Ne'ttogewi'nn; **Ne'ttogewi'cht**, *n. I.* 3. чи́стый вѣсъ (това́ра); нали́чный вѣсъ; **Ne'ttogewi'nn**, *m. I.* чи́стый бары́шъ; **Ne'ttoprei's**, *m. I.* 3. опредѣлённая цѣна́; цѣна́ безъ сба́вки; цѣна́ безъ раба́та.

Netz, *n. I.* 3. сѣть; сѣ́тка; (Fischer-) не́водъ; *Jäg.* тене́та; *Zk.* са́льникъ; (des Gehirns) *Zk.* хорови́дное сосу́дистое сплете́ніе; **Netz-**, *a.* сѣтча́тый; *Zk.* са́льничный; **-tzadern**, *f. pl. Zk.* са́льничныя ве́ны; **-tzarte'rie**, *f.* 2. са́льничная арте́рія; **-tzartig**, *a.* сѣткообра́зный; сѣтчатообра́зный; сѣтча́тый; **-tzblutadern**, s. Ne'tzadern; **-tzbruch**, *m. I.* (üche) *Hlk.* са́льничная гры́жа; гры́жа са́льника; **Ne'tzchen**, *n. dim. I.* сѣ́тка; сѣ́точка; **Ne'tzdarmbruch**, *m. I.* (üche) *Hlk.* гры́жа са́льнично-кише́чная; гры́жа кишки́ и са́льника; **-tzdrüsen**, *f. pl. Zk. Hlk.* са́льничныя желѣзы́.

Ne'tzen, *va.* ороша́ть; мочи́ть.

Ne'tzentzü'ndung, *f.* 2. *Hlk.* воспале́ніе са́льника; **-tzfechter**, *m. pl. Alt.* намётчики сѣ́токъ; борцы́; **-tzfleischbruch**, *m. I.* (üche) *Hlk.* мясна́я са́льничная гры́жа; **-tzfliege**, *f.* 2. крѣ́пка; **-tzflügelig**, *a. Ng.* (Kerbthiere) сѣтчатокры́лый; **-tzflügler**, *m. pl. Ng.* сѣтчатокры́лыя насѣко́мыя; **-tzförmig**, s. Ne'tzartig; **Ne'tzgefä'sse**, *n. pl. Ng.* (der Pflanzen) сѣтча́тые сосу́ды; **-tzgeschwu'lst**, *f.* (ülste) *Hlk.* о́пухоль са́льника; **-tzgewe'be**, *n. I. Zk.* сѣтча́тое сплете́ніе; inneres - der Knochen, *Zk.* сѣтча́тое существо́ ко́сти; **-tzhaut**, *f.* (des Auges) сѣтча́тая глазна́я оболо́чка (od. плева́); - der Gedärme, *Zk.* са́льникъ; са́льная перепо́нка; сдоръ; **Ne'tzhäutchen**, *n. dim. I. Zk.* сѣ́точка слизи́стая (Малпи́гіева); **-tzjagen**, *n. I. Jäg.* ло́вля пти́цъ тене́тами; **-tzmagen**, s. La'bmagen; **-tzmelo'ne**, *f.* 2. сѣтча́тая ды́ня; **-tznabelbruch**, *m. I.* (üche) *Hlk.* са́льнично-пупо́чная гры́жа; **Ne'tzsack**, *m.* s. Fi'scherga'rn; **-tzschlange**, *f.* 2. *Ng.* ужъ черносѣтча́тый; **-tzstein**, *m. I.* 3. (beim Fischergarn) грузи́ло; **-tzsteller**, *m. I.* пти́чникъ; **Ne'tzstricker**, *m. I.* сѣ́точникъ; **-tzwassersucht**, *f. Hlk.* водяна́я болѣ́знь са́льника; **-tzwurf**, *m. I.* (ürfe) то́ня; **-tzzug**, *m. I.* (üge) уло́въ; то́ня.

Neu, *a.* но́вый; von Neuem, auf's Neue сно́ва; (abermals) втори́чно; ganz - новёхонькій; **Neu'backen**, s. Neu'geba'cken; **Neu'bau**, *m. I.* но́вая постро́йка; **Neu'begie'r**, **Neu'begie'rde**, s. Neu'gier; **Neu'bekeh'rter**, *m. II.* новообраще́нный; нове́рецъ; новокрещённый; новокрещёнецъ; -, *f.* 2. новообращённая; нове́рка; новокрещённая; новокрещёнка; **Neu'bruch**, *m. I.* (üche) повина́; новь; **Neu'es**, *n. II.* но́вое; (Neuheit) новизна́; das ist etw. - э́то но́вость; was giebt es -? что но́ваго? что но́венькаго? das ist nichts - э́то не но́вость; **Neu'erdings**, s. Neu'erlich; **Neu'erer**, *m. I.* нововводи́тель; **Neu'erfu'nden**, *a.* новоизобрѣ́тенный; вновь изобрѣ́тенный; **Neu'erlich**, *ad.* неда́вно; наме́дни; **Neu'ern**, *vn.* (*h.*) вводи́ть новизны́; **Neuer'ri'chtet**, *a.* новоучрежде́нный; **Neu'erung**, *f.* 2. нововведе́ніе; (neue Sache) новизна́; Neuerungen machen, einführen вводи́ть, ввести́, ввесть новизны́ od. что́-либо но́вое; **-ngssu'cht**, *f.* страсть къ нововведе́ніямъ; страсть къ новизна́мъ; **-ngssü'chtig**, *a.* стра́стный къ новизна́мъ od. къ нововведе́ніямъ; **-ngssü'chtiger**, *m. II.* охо́тникъ до новизны́ od. до нововведе́ній; **Neu'erwo'rben**, *a.* новопріобрѣ́тенный; **Neu'geba'cken**, *a.* неда́вно испечённый; свѣ́жій; * новопожа́лованный; neugebackener Edelmann, ** молодо́й дворяни́нъ; ** дворя́нчикъ; **Neu'gebo'ren**, *a.* новорождённый; **Neu'gewo'rben**, *a.* u. *m. II.* (Soldaten) новобра́нецъ; новона́бранный.

Neu'gier, **Neu'gierde**, *f.* любопы́тство; **Neu'gierig**, *a.* любопы́тный; ich bin - zu erfahren хотѣ́лось бы мнѣ знать; лыбопы́тно бы́ло-бы узна́ть; Jmdn. - machen подстрека́ть чьё любопы́тство.

Neu'heit, *f.* 2. но́вость; но́вое; небыва́лое; **Neu'igkeit**, *f.* 2. но́вость; **-tskrä'mer**, *m. I.* охо́тникъ до распростране́нія но́востей; разно́щикъ но́востей; перено́щикъ вѣсте́й; вѣстовщи́къ.

Neu'jahr, *n. I.* но́вый годъ; **-rsgedi'cht**, *n. I.* 3. стихи́ на но́вый годъ; **-rsgesche'nk**, *n. I.* 3. пода́рокъ на но́вый годъ; **-rsta'g**, *m. I.* пе́рвый день но́ваго го́да; **-rswunsch**, **-rwunsch**, *m. I.* (ünsche) поздравле́ніе съ но́вымъ го́домъ od. на но́вый годъ.

Neu'land, s. Neu'bruch.

Neu'lich, *ad.* неда́вно; наме́дни.

Neu'licht, *n.* s. Neu'mond; **Neu'ling**, *m. I.* 3. новичёкъ; **Neu'modisch**, *a.* новомо́дный; **Neu'mond**, *m. I.* новолу́ніе; новомѣ́сячіе; но́вая луна́; но́вый мѣ́сяцъ.

Neun, *a. num.* де́вять; wir waren unserer - насъ бы́ло де́вятеро; -mal - ist einundachtzig, *Rk.* де́вятью де́вять во́семьдесятъ оди́нъ; je -, zu - по девяти́; die Uhr ist -, es ist um - де́вять часо́въ; де́вять би́ло; es geht auf - девя́тый часъ; es ist gegen -, es ist nahe an -, es ist bald - ско́ро де́вять пробьётъ; девя́тый часъ въ исхо́дѣ; es hat - geschlagen де́вять проби́ло; nach - Uhr въ деся́томъ часу́; **Neun**, *f.* 2. (Ziffer) де́вять; ци́фра де́вять; *Ktsp.* девя́тка.

Neu'nauge, *n. I.* 2. *Ng.* мино́га; **-neck**, *n. I.* 3. *Gl.* девятиуго́льникъ; **Neu'nerlei'**, *a. indec.* девяти́ родо́въ; д. разны́хъ родо́въ; **-nfach**, **-nfältig**, *a.* u. *ad.* въ де́вять разъ; **-nhundert**, *a. num.* девятьсо́тъ; je - по девятисо́тъ; **-nhundertster**, *a.* u. *m. II.* девятисо́тый; **-njährig**, *a.* девятилѣ́тній; **-nmal**, *ad.* де́вять разъ; - neun девя́тью де́вять; **-nmalig**, *a.* девяти́чный; **-nmännerig**, *a. Ng.* (Pflanzen) девятиму́жній; Klasse der -gen Pflanzen, *Ng.* классъ расте́ній о девяти́ тычи́нкахъ (въ цвѣ́ткѣ); **-nmännerigkeit**, **-nmännerkla'sse**, *f.* 2. *Ng.* девятиму́жіе; **-nmännig**, s. Neu'nmännerig; **-nmonatlich**, *a.* девятимѣ́сячный; **-nstündig**, *a.* девятича́сный; **-nsylbig**, *a. Spl.* девятисло́жный; **-ntägig**, *a.* девятидне́вный; **Neu'nte** (der, die, das), *a. num.* девя́тый;

der - (Tag des Monats) девятое (число); am Neunten девятаго (числа); **Neu'nteha'lb**, *a.* восемь съ половиною; **Neu'ntel**, *n. I. Rk.* девятая часть; (Bruch) *Rk.* одна девятая; **Neu'ntens**, *ad.* въ девятыхъ.

Neu'ntödter, *m. I. Ng.* сорокопутъ; жуланъ; ауланъ.

Neu'nzehn, *a. num.* девятнадцать; **-njäh'rig**, *a.* девятнадцатилѣтній; **-nzehnte** (der, die, das), *a. num.* девятнадцатый; der - (eines Monats) девяднадцатое (число).

Neu'nzig, *a. num.* девяносто; **Neu'nziger**, *m. I.* (Mensch) девяностолѣтній старикъ od. старецъ; (Wein) девяностолѣтнее вино; (im Piquet) рѣпикъ; **-gjäh'rig**, *a.* девяностолѣтній; **Neu'nzigste** (der, die, das), *a. num.* девяностый.

Neu'reut, s. Neu'bruch.

Neu'sasse, *m. II.* нововодворённый; **Neu'silber**, *n. I.* новое серебро; аргентанъ; **Neu'testame'ntlich**, *a. Bibl.* новозавѣтный; die -chen Bücher книги Новаго Завѣта; -che Geschichte священная исторія Новаго Завѣта; новозавѣтная священная исторія.

Neutra'l, *a.* нейтральный; (parteilos) безпричастный; - machen, s. Neutralisi'ren; bei etw. - bleiben не держаться ни той, ни другой стороны; **Neutralisatio'n**, *f.* 2. *Schdk.* нейтрализація; **Neutralisi'ren**, *va. Schdk.* нейтрализовать; приводить, -вести въ среднее состояніе; **-lisi'rung**, s. Neutralisatio'n; **Neutralitä't**, *f.* нейтралитетъ; **Neutra'lsalze**, *n. pl. Schdk.* нейтральныя соли; среднія соли.

Neu'trum, *n. I.* (*pl.* Neutra) *Spl.* средній родъ; ein - слово средняго рода.

Neu'vermäh'lt, *a.* новобрачный.

Nicht, *m. I. Httk.* заводская копоть.

Nicht, *ad.* не; - doch неужели; неужли; неужто; такъ ли; was - noch! вотъ ещё! вотъ ещё что! какъ не такъ! какъ бы не такъ! zu Nichte machen уничтожать; истреблять; mit Nichten никакъ нѣтъ; ничуть нѣтъ; вовсе нѣтъ; совсѣмъ нѣтъ; однюдь; **Ni'chtachtung**, *f.* неуваженіе; невниманіе; (Verachtung) презрѣніе; пренебреженіе; **-tannahme**, *f.* непринятіе; **-tanzeige**, *f.* недонесеніе; **-tbefo'lgung**, *f.* неисполненіе; (der Gesetze) несоблюденіе; **-tbeo'bachtung**, *f.* несоблюденіе; неисполненіе; **-tdasein**, *n. I.* небытность; **-tduldung**, *f.* нетерпимость.

Ni'chte, *f.* 2. племянница.

Ni'chterfü'llung, *f.* неисполненіе; несоблюденіе; (seiner Verpflichtungen) *Rw.* неустойка; **-terke'nnung**, *f.* непризнаніе; **-terschei'nung**, *f.* неявка; **-tgebrau'ch**, *m. I.* неупотребленіе.

Ni'chtig, *a.* ничтожный; пустой; (vergeblich) тщетный; напрасный; für - erklären объявлять, -вить недѣйствительнымъ; уничтожать; **Ni'chtigkeit**, *f.* 2. ничтожность; ничтожество; незначительность; **-keitserklä'rung**, *f.* 2. объявленіе о недѣйствительности чего-либо; **-tskla'ge**, *f.* 2. *Rw.* s. Nullitä'tsklage.

Nichts, *ad.* ничего; das taugt - это никуда не годится; so viel, so gut als (wie) - почти ничего; ich habe davon gar - я отъ этого не имѣю никакой пользы; mir -, dir -, * ни съ того, ни съ сего; * безъ всякой причины; um - u. wieder -, * ни за что, ни про что; viel Lärm um - machen дѣлать, на- шуму изъ пустяковъ; es ist -, es ist - an der Sache это пустое; это вздоръ; er ist -, * онъ ничего не значитъ; * онъ нигдѣ не служитъ; nichtsdesto weniger не смотря (не взирая) на то; при всёмъ томъ; тѣмъ не менѣе; - als только; - ohne Gott, * безъ Бога ни до порога; -, *n.* ничто; um - (ohne Geld) spielen играть въ пустышки; играть безъ денегъ; **Ni'chtsbedeu'tend**, *a.* ничего не значащій. [вованіе.

Ni'chtsein, *n. I.* небытіе; несущест-

Ni'chtsnützig, *a.* безполезный; негодный; **-snützigkeit**, *f.* безполезность; негодность; **-ssagend**, *a.* пустой; ничего не значащій; **-sthuer**, *m. I.* праздношатающійся; баклушникъ; **-swürdig**, *a.* негодный; гнусный; подлый; -diger Mensch, Nichtswürdiger негодный человѣкъ; негодяй; негодникъ; бездѣльникъ; -diges Frauenzimmer, Nichtswürdige негодная женщина; негодяйка; негодница; бездѣльница; **-swürdigkeit**, *f.* 2. негодность; негодное дѣло; подлость.

Ni'chtwissen, *n. I.* незнаніе; **-twollen**, *n. I.* нехотѣніе; **-tzahlung**, *f.* 2. неплатёжъ; неуплата.

Ni'ckel, *m. I. Ng. Bw.* никель; **-la'ntimonkie's**, *m. I. Bw.* сурмянистый никель; **-blü'the**, *f.*, **-lo'cher**, *m. I. Bw.* никелевые цвѣты.

Ni'cken, *vn.* (*h.*) кивать; -, *n. I.* киваніе.

Nicoti'n, *n. I. Schdk.* никотинъ.

Nie, *ad.* никогда.

Nie'der, *a.* низкій; нижный; niedere Volksklasse простой народъ; niederes Gericht нижній судъ; niedere Classe низшій классъ; niederer Preis низкая цѣна; дешёвая цѣна; -, *ad.* внизъ; auf u. - gehen ходить взадъ и впередъ; - mit ihm! долой его! смерть ему! - mit euch! ложитесь! - damit вали! **Nie'derbeu'gen**, *va.*, **-rbie'gen**, *va. irr.* (biege n., bog n., niedergebogen): гнуть; нагибать, -гнуть; наклонять, -нить; пре-; Jmdn. -, * сокрушать, -шить; поражать, поразить; огорчать; **-rbli'cken**, s. Nie'derse'hen; **-rboh'ren**, s. Du'rchbohren, Boh'ren (Schiff in den Grund); **-rbo'rd**, *m. I.* 3. *Sw.* низкобортный корабль; **-rbre'chen**, *va. irr.* (breche n., bricht n., brach n., niedergebrochen): ломать, с-; **Nie'derbre'nnen**, *va. irr.* (brenne nieder, brannte nieder, niedergebrannt): жечь; сжигать, сжечь; (zu Asche machen) испепелить; -, *vn. irr.* (*s.*) сгарать, сгорѣть; **-rbü'cken** (sich), *vr.* нагибаться, -гнуться; наклоняться, -ниться.

Nie'derdeu'tsch, *a. Geog.* нижне-Германскій; **-rdo'nnern**, *va.* поражать, -разить; **-rdrü'cken**, *va.* придавливать, -давить; Jmdn. -, *приводить, -вести въ уныніе; (Kummer) сокрушать, -шить; (Sorgen, Alter) удручать, -чить; угнетать, угнести; **-rdrü'cker**, *m. I. Zk.* мышица осаждающая; **-rdrü'ckung**, *f.* придавливаніе; **-rfah'ren**, *vn. irr.* (*s.*) (fahre n., fährt n., fuhr n., niedergefahren): спускаться, спуститься внизъ; низринуться; der Blitz fuhr gerade vor ihm nieder молнія ударила передъ нимъ въ землю; **-rfah'rt**, *f.* 2. сошествіе; низверженіе; нисшествіе; **-rfa'll**, *m. I.* паденіе; **-rfa'llen**, *vn. irr.* (*s.*) (falle n., fällt n., fiel n., niedergefallen): падать, пасть; упасть; vor Jmdm. - пасть предъ кѣмъ; повергаться, -вергнуться предъ кѣмъ; (von einer Höhe, vom Himmel) ниспадать, -пасть; **-rfä'llen**, *va.* валить; рубить; **-rfeu'ern**, *va.* застрѣлить; свалить; **-rflie'gen**, *vn. irr.* (*s.*) (fliege n., flog n., niedergeflogen): слетать, -тѣть.

Nie'derga'ng, *m. I.* нисхожденіе; нисшествіе; закатъ; **-rgedrü'cktheit**, *f.* уныніе; **-rge'hen**, *vn. irr.* (*s.*) (gehe n., ging n., niedergegangen): нисходить, низойти; (Sonne) s. U'nterge'hen; **-rgeri'cht**, *n. I.* нижній судъ; **-rgeschla'gen**, *pp.* u. *a.* * опечаленный; печальный; унылый; -genes Gemüth уныніе; **-rgeschla'genheit**, *f.* печаль; уныніе; унылость; **-rha'ngen**, **-rhä'ngen**, *vn. irr.* (*s.*) (hange od. hänge n., hing n., niedergehangen): висѣть внизъ; опускаться, -ститься; **-rhau'en**, *va. irr.* (haue n., hieb n., niedergehauen): срубливать, -бить; рубить, из-; убивать, убить; **-rho'cken**, **-rkau'ern**, *vn.* (*s.*) присѣдать, -сѣсть (скорчивъ, поджавъ ноги); (Thiere) садиться, сѣсть на заднія ноги (съежившись); **-rkä'mpfen**, *va.* поборать, -роть; **-rkla'ppen**, *vn.* (*s.*) опускаться, -ститься; повиснуть; -, *va.* (Tisch) опускать, -стить полу у -; **-rknie'en**, *vn.* (*s.*) становиться, стать на колѣни; падать, пасть на колѣни; **-rko'mmen**, *vn. irr.* (*s.*) (komme n., kam n., niedergekommen): разрѣшаться, разрѣшиться отъ бремени; (gebären) раждать, родить; mit einem Sohne - родить сына; **-rku'nft**, *f.* (Entbindung) разрѣшеніе отъ бремени; (Geburt) роды; der - nahe sein скоро разрѣшиться отъ бремени; скоро родить; **-rla'ge**, *f.* 2. (eines Heeres) пораженіе; разбитіе; - erleiden, *Kw.* быть пораженнымъ od. разбитымъ; претерпѣвать, -пѣть пораженіе; (für Waaren) *H.* анбаръ; кладовая; складъ; **-rlagsgere'chtigkeit**, *f.* 2. право складывать товары въ анбары; **-rlagso'rt**, *m. I.* (örter) складочное мѣсто; **-rla'nd**, *n. I.* (änder) низкая земля; низовая земля; низь; низменное мѣсто; die Nie'derla'nde, *n. pl. Geog.* Нидерланды; **-rla'ndgeri'cht**, *n. I.* 3. нижній земскій судъ; **-rla'ssen**, *va. irr.* (lasse n., lässt n., liess n., niedergelassen): спускать, -стить; о-; sich - (herab) спускаться, -ститься; о-; (sich setzen) садиться, сѣсть; sich wo häuslich - поселяться, -литься; водворяться, -риться; **-rla'ssung**, *f.* 2. спусканіе; о-; (Colonie) колонія; водвореніе; поселеніе; **Nie'derle'gen**, *va.* класть, положить на землю;

(auf den Fussboden) по- на́ полъ; ein Amt - слага́ть, сложи́ть съ себя́ до́лжность; (Krone) отрека́ться, отре́чься отъ престо́ла; sein Geld in der Bank - класть, положи́ть въ сохра́нную ка́ссу; Documente beim Gerichte - вноси́ть, внести въ судъ; sich - (in's Bett) ложи́ться, лечь спать; пойти́ спать; -rle'gung, f. 2. (eines Amtes) сложе́ніе съ себя́; - der Krone, Stw. * отрече́ніе отъ престо́ла; (Sachen) отда́ча на сохране́ніе; - von Documenten (beim Gericht) внесе́ніе въ судъ докуме́нтовъ; -rlie'gen, vn. irr. (h.) лежа́ть; быть разру́шеннымъ; -rlie'gend, a. (Pflanzenstengel) лежа́чій; (nicht hoch wachsend) призе́мистый; -rma'chen, s. Tö'dten, Nie'derhau'en; -rmä'hen, va. коси́ть, с-; Nie'derme'tzeln, va. руби́ть, из-; -rrei'ssen, va. irr. (reisse n., riss n., niedergeri'ssen): лома́ть, с-; (zu Boden reissen) вали́ть, по-; пове́ргнуть на зе́млю; -rrei'ten, va. irr. стопта́ть, задави́ть; -rre'nnen, va. irr. s. Ue'berre'nnen; -rsä'beln, s. Nie'derhau'en; -rsau'fen, va. irr. (h.) (saufe n., säuft n., soff n., n.-gesoffen): спои́ть съ ногъ; Nie'derschau'en, vn. (h.) смотрѣ́ть, посмотрѣ́ть внизъ; -rschie'ssen, va. irr. (schiesse n., schoss n., niedergeschossen): застрѣ́ливать, -ли́ть; (Vogel vom Baume etc.) сбива́ть, сбить съ чего́; разруша́ть, -шить; -, vn. irr. (s.) спуска́ться, -сти́ться какъ стрѣла́; (herabfliegen) слѣта́ть, -тѣть; -rschla'g, m. I. (äge) Schdk. оса́дка; оса́докъ; -rschla'gen, va. irr. (schlage n., schlägt n., schlug nieder, niedergeschlagen): опуска́ть, опусти́ть; сбива́ть, сбить; (zu Boden schlagen) поража́ть, порази́ть; повали́ть; (Untersuchung, Process) * прекраща́ть, -крати́ть; * s. Entmu'thigen; Jmds. Hoffnungen - лиша́ть, лиши́ть кого́ наде́жды; alles Getreide ist vom Hagel niedergeschlagen весь хлѣбъ поби́ло гра́домъ; (Hitze, Wallung) Hlk. уменьша́ть, -ши́ть; Schdk. осажда́ть, осади́ть; выдѣля́ть, вы́дѣлить; -, n. I. сбива́ніе; пораже́ніе; потупле́ніе, опуска́ніе; Nie'derschla'gend, ppr. u. a. (betrübend) печа́льный; порази́тельный; -ndes Mittel, Hlk. сре́дство уменьша́ющее жаръ, волне́ніе кро́ви; -ndes Pulver порошо́къ унима́ющій волне́ніе кро́ви; -rschlagmi'ttel, n. I. Schdk. сре́дство осажда́ющее od. низверга́ющее; -rschlags-a'rbeit, f. 2. Httk. осади́тельная пла́вка; Nie'derschlagsgefä'ss, n. I. 3. оса́дочный чанъ; Nie'derschla'gung, f. 2. Schdk. осажде́ніе; вы́дѣленіе.

Nie'derschlu'cken, s. Verschlu'cken; -rschme'ttern, va. поража́ть, порази́ть; -rschrei'ben, va. irr. (schreibe n., schrieb n., niedergeschrieben): писа́ть, на-; запи́сывать, -писа́ть; -rse'hen, vn. irr. (h.) (sehe n., sieht nieder, sah n., niedergesehen): смотрѣ́ть внизъ; (die Augen niederschlagen) потупля́ть, -пить глаза́; Nie'derse'nken, va. s. Verse'nken; (Augen) s. Nie'derschla'gen; sich - (Nebel) s. Fa'llen; (Getreide) s. Le'gen (sich); -rse'tzen, va. сажа́ть, сади́ть; посади́ть; etw. - ста́вить, по-; (Ausschuss zur Untersuchung) назнача́ть, -чить; наряжа́ть, -ряди́ть; sich - сади́ться, сѣсть; -rsi'nken, vn. irr. (s.) (sinke n., sank n., niedergesunken): упада́ть, упа́сть; утону́ть, погружа́ться, погрузи́ться; -, n. I. паде́ніе; Nie'derstä'mmig, a. ни́зкій; -rsta'mpfen, s. Nie'dertre'ten; -rste'chen, va. irr. (steche n., sticht n., stach n., niedergestochen): коло́ть, за-; -rstei'gen, s. Hera'bsteigen; -, n. I. нисхожде́ніе; -rstei'gend, ppr. u. a. нисходя́щій; -rsto'ssen, va. irr. (stosse n., stösst n., stiess n., niedergestossen): вали́ть, по-; заколо́ть; -rstre'cken, va. положи́ть кого́ на мѣ́стѣ; -rstü'rzen, va. низверга́ть, -гнуть; повали́ть; -, vn. (s.) ру́шиться; обру́шиваться, обру́шиться; (hinfallen) па́дать, пасть; упа́сть; повали́ться; zu Jmds. Füssen - пасть пе́редъ кѣмъ на колѣ́ни; упа́сть кому́ въ но́ги; (Wasser) низверга́ться; ниспада́ть; стреми́ться внизъ; -rtau'chen, s. U'ntertau'chen.

Nie'derträ'chtig, a. по́длый; ни́зкій; гну́сный; -gkeit, f. 2. по́длость; ни́зость; гну́сность; eine - begehen поступа́ть, -пи́ть по́дло.

Nie'dertre'ten, va. irr. (trete n., tritt n., trat n., niedergetreten): топта́ть, ис-; за-; прита́птывать, притопта́ть; * попира́ть, -пра́ть; Nie'dertri'nken, s. Nie'dersau'fen.

Nie'derung, f. 2. ни́зкое, ни́зменное мѣ́сто; ни́зменность; низь; низина́; -rwa'ld, m. I. (älder) низкоство́льный лѣсъ; -rbetrie'b, m. I., -rwi'rthschaft, f. 2. низкоство́льное лѣсохозя́йство; -rwä'rts, ad. внизъ; -rzie'her, Zk. s. Nie'derdrü'cker.

Nie'derwe'rfen, va. irr. (werfe n., wirft n., warf n., niedergeworfen): повали́ть; сбива́ть, сбить съ ногъ; броса́ть, бро́сить на́земь; поверга́ть, -гнуть; sich - броса́ться, бро́ситься; sich vor Jmdm. - па́дать, пасть на колѣ́ни пе́редъ кѣмъ, пе́редъ чѣмъ; поверга́ться, -гнуться пе́редъ кѣмъ, oder чѣмъ; -rziehmuskel, Zk. s. Nie'derdrü'cker; -rzie'hen, va. irr. (ziehe n., zog n., niedergezogen): тяну́ть, притяну́ть внизъ.

Nie'dlich, a. ми́лый; милови́дный; приго́жій; краси́вый; niedliches Ding, niedliches Mädchen ми́ленькая дѣво́чка; мила́шка; -dlichkeit, f. милови́дность.

Nie'drig, a. ни́зкій; ни́зменный; (wachsend) призе́мистый; низкосте́лющійся; (Denkungsart) * ни́зкій; * по́длый; niedrige Schreibart, Litt. просто́й слогъ; ни́зкій слогъ; niedrigste Classe ни́зшій классъ; (des Volkes) ни́зшее сосло́віе; (gemeines Volk) просто́й наро́дъ; чернь; - spielen, Ktsp. игра́ть по ма́ленькой; niedriger machen понижа́ть, -ни́зить; дѣ́лать, с- ни́же; niedriger werden понижа́ться, пони́зиться; (sich senken) осѣда́ть, осѣ́сть; Nie'drigkeit, f. ни́зменность; низь; ни́зкость; ни́зость; скро́мность; умѣ́ренность; (Niederträchtigkeit) ни́зость; по́длость; (des Standes) ни́зкое состоя́ніе; (des Preises) дешеви́зна; Nie'drigungsra'ce, f. 2. ни́зовая поро́да.

Nie'mals, ad. никогда́.

Nie'mand, pron. u. m. I. никто́; hier ist - здѣ́сь никого́ нѣ́тъ; - soll es erfahren никто́ не узна́етъ объ э́томъ; er spricht mit Niemandem онъ ни съ кѣмъ не говори́тъ.

Nie'rchen, n. pl. dim. Zk. по́чечки; до́ли по́чекъ; Nie're, f. 2. Zk. по́чка; Nie'ren-, a. Zk. по́чечный; -narte'rie, f. 2. по́чечная арте́рія; -na'rtig, a. почкообра́зный; Nie'renau'sschnitt, m. I. 3. Zk. по́чечная вы́емка; в. по́чекъ; -nbau'm, s. Anaca'rdienbau'm; -nbe'cher, m. I. Zk. по́чечное пріе́млище; -nbe'cken, n. I. Zk. по́чечная ча́шечка; вы́емка въ по́чкахъ; -nbeschwe'rung, s. Nie'renkra'nkheit; -nblu'tader, f. 2. Zk. по́чечная ве́на; -nblu'tfluss, m. I., -nblu'tung, f. 2. Hlk. кровотече́ніе изъ по́чекъ; -nbra'ten, m. I. жарко́е изъ за́дней ча́сти (теля́тины); филе́й; -nbru'ch, m. I. (üche) Hlk. по́чечная гры́жа; -nca'pseln, f. pl. Zk. надпо́чечныя су́мочки; -ndrü'sen, f. pl. Zk. надпо́чечныя желѣ́зы; -nei'terung, f. Hlk. нагное́ніе въ по́чкахъ; -nentzü'ndung, f. Hlk. воспале́ніе въ по́чкахъ od. по́чекъ; -nfe'tt, n. I. по́чечный жиръ s. a. Nie'renta'lg; -nfö'rmig, a. почкообра́зный; почкови́дный; Nie'renge'gend, f. 2. Zk. надпо́чечныя желѣ́зы; -ngeschwu'lst, f. (ülste) о́пухоль по́чекъ; -ngrie's, m. I. по́чечный песо́къ; по́чечные ка́мышки; -nhau't, f. Zk. по́чечная перепо́нка; -nke'lch, s. Nie'renbe'cken; -nko'lik, f. Hlk. рѣзь въ по́чкахъ; ко́лика нефрити́ческая; -nkra'mpf, m. I. (ämpfe) ко́рча въ по́чкахъ; -nkra'nkheit, f. 2. по́чечная болѣ́знь; -nla'ppen, m. pl. Zk. по́чечныя до́ли; Nie'renle'berba'nd, n. I. (änder) Zk. свя́зка пече́ночно-по́чечная.

Nie'renmi'ttel, n. I. Hlk. сре́дства про́тивъ (od. отъ) по́чечныхъ болѣ́зней; -nne'rv, m. II. по́чечный нервъ; -npapi'llen, s. Nie'renwa'rzen; -npyrami'den, f. pl. Zk. пирами́ды (oder пирамидови́дные пучки́) по́чекъ; -nschme'rz, m. I. 2. боль въ по́чкахъ; мочерѣ́зъ; -nschni'tt, m. I. 3. Hlk. сѣче́ніе по́чекъ; -nschwi'ndsucht, f. Hlk. по́чечная чахо́тка; -nstei'n, m. I. 3. ка́мень въ по́чкахъ; Ng. Bw. по́чечный ка́мень; нефри́тъ; -nsteinkra'nkheit, f. страда́ніе отъ по́чечнаго ка́мня; -nsteinschni'tt, m. I. 3. Hlk. выре́зываніе ка́мня изъ по́чекъ; -nstü'cke, n. pl. s. Nie'renla'ppen; -nta'lg, m. I. по́чечное са́ло; -nve'ne, s. Nie'renblu'tader; -nverhä'rtung, f. 2. скиррь въ по́чкахъ; -nwä'rzchen, n. pl., -nwa'rzen, f. pl. Zk. по́чечные сосо́чки; -nwa'ssersucht, f. Hlk. водяна́я болѣ́знь по́чекъ; -nweh', n. I. боль въ по́чкахъ; Nie'rig, a. (Erze) Bw. почкови́дный; -, ad. въ округлённомъ ви́дѣ.

Nie'semi'ttel, n. I. чиха́тельное сре́дство; Nie'sen, vn. (h.) чиха́ть; -, n. I. чиха́ніе; Nie'sepu'lver, n. I. чиха́тельный порошо́къ; Nie'sewu'rz, Nie'swurz, f. Ng. чемери́чникъ; чемери́ца; смертоѣ́дъ.

Nie'ssbrauch, *m. I.* s. Nu'tzniessung; Nu'tzung; den - eines Vermögens behalten пользоваться доходами съ имѣнія; **-ssbraucher**, s. Nu'tzniesser.

Niet, *m. I.* 3. заклёпа; s. a. Nie'tnagel; **Niet- u. na'gelfe'st**, *a.* прибитый гвоздями; неподвижный; Alles was niet- u. nagelfest ist, *Rw.* всё недвижимое имѣніе; was nicht niet- u. nagelfest ist, *Rw.* движимое имущество; пожитки.

Nie'te, *f.* 2. (Lotterie) пустой билетъ.

Nie'ten, *va.* заклёпывать, -пать; **Nie'thammer**, *m. I.* (ä) заклёпникъ; **-tnagel**, *m. I.* (ä) заклёпный гвоздь; заклёпа; (am Finger) *Hlk.* заусеница. [s. I'bis.

Ni'lpferd, s. Flu'sspferd; **Ni'lreiher**,

Ni'mbus, *m. indec.* сіяніе; s. a. Hei'ligenschei'n.

Ni'mmer, **Ni'mmermeh'r**, *ad.* никогда; больше не; никакъ не; **Ni'mmermeh'rstag**, **Ni'mmersta'g**, *m.*: auf den -, am -, * никогда; **-rsa'tt**, *a.* ненасытный.

Nimmt, s. Neh'men, *va. irr.*

Ni'ppen, *va.* пить помаленьку; пить понемногу; ** пить; подпивать.

Ni'ppes, **Ni'ppsachen**, *f. pl.* бездѣлки; **Ni'pptischchen**, *n. dim. I.* этажерка.

Ni'rgend, s. Ni'rgends; **-dhi'n**, *ad.* никуда; **Ni'rgends**, *ad.* нигдѣ; sonst - нигдѣ болѣе; **-dswo'**, *ad.* нигдѣ; **-dswohi'n**, *ad.* никуда.

Ni'sche, *f.* 2. *Bk.* ниша.

Niss, *Ng.* s. Ni'sse.

Ni'sse, *f.* 2. *Ng.* гнида; **Ni'ssig**, *a.* гнидный; съ гнидами.

Ni'sten, *vn.* (*h.*) гнѣздиться; (Nest bauen) вить, свить гнѣздо.

Niveau', *n. I.* уровень; **Nivelli'ren**, *va. Gl.* нивеллировать; провѣшивать, -вѣсить ватерпасомъ; провѣшивать подъ ватерпасъ; -, *n. I.* нивеллированіе; нивеллировка; **Nivelli'rer**, *m. I.* нивеллировщикъ; **-li'rkunst**, *f. Gl.* искусство нивеллированія; **-li'rstange**, *f.* 2. нивеллирная рейка; **Nivelli'rung**, *f.* s. Nivelli'ren, *n.*

Nix, *m. II. Myth.* ундинъ; водяной геній; **Ni'xe**, *f.* 2. *Myth.* ундина; водяная нимфа; русалка.

No'ah-A'rche, *Ng.* s. A'rchenmu'schel; **No'ahmu'schel**, s. Rie'senmu'schel.

No'bel, *a.* благородный; noble Passion дворянская прихоть; **Noble'sse**, *f.* дворянство; благородство.

Noch, *ad.* ещё; - immer всё ещё; - einmal so gross вдвое больше; wäre er auch - so reich сколь бы онъ богатъ ни былъ; -, *conj.* weder — noch — ни — ни —; **No'chmalig**, *a.* вторичный; **-chmals**, *ad.* ещё разъ; вторично; снова.

No'cke, **No'ckel**, *f.* 2. *Kk.* клёцка; галушка.

Nocturla'bium, *n. I.* (bien) *Stk.* ноктурлабій; высотомѣръ.

Noma'de, *m. II.* кочующій; **Noma'den-**, *a.* кочевой; кочующій; **-nla'ger**, *n. I.* становище кочующаго народа; кочевье; кочевище; улусъ; **-nle'ben**, *n. I.* кочевая жизнь; **-nvo'lk**, *n. I.* (ölker) кочующій народъ; **-nze'lt**, *n. I.* 3. шалашъ; юрта; кибитка кочевая; юламейка; **Noma'disch**, *a.* кочующій; **Nomadisi'ren**, *vn.* (*h.*) кочевать.

Nomenclatu'r, *f.* 2. номенклатура; списокъ именамъ.

Nomina'l-, *a.* нарицательный; мнимый; **-ldefinitio'n**, *f.* 2. словотолкованіе; **-lwerth**, *m. I.* 3. нарицательная цѣна; нарицательное достоинство; принятая, воображаемая цѣна. [тельный падежъ.

Nominati'v, *m. I.* 3. *Spl.* имени-

No'nconformi'st, *m. II. Kg. Stw.* несогласникъ; разномысленникъ; (in England) вѣроотступникъ; иновѣрецъ; нонконформистъ.

No'ne, *f.* 2. (in katholischen Klöstern) девятый часъ (церковныя молитвы); *Tk.* нона; интервалъ; девятая нота.

Nö'nnchen, *n. dim. I.* молодая монашенка; **No'nne**, *f.* 2. *Kg.* монахиня; монашенка; инокиня; - werden, *Kg.* вступать, -пить въ монашество; постригаться, -стричься; **No'nnen-**, *a. Kg.* монахининъ; **-nklo'ster**, *n. I.* (ö) женскій, дѣвичій монастырь; **-nle'ben**, *n. I.* жизнь въ женскомъ монастырѣ; **-nmei'se**, *f.* 2. *Ng.* синица смурая; **-nschlei'er**, s. Bru'stschleier; **-ntau'cher**, s. Su'mpfmeise; **-nwei'he**, *f.* 2. *Kg.* постриженіе; **-nze'lle**, *f.* 2. келья монахини od. монашенки.

Nonparei'lle, *f.* 2. *Bchdr.* нонпарель.

No'ppen, *va.* (Tücher, Zeuche) *W.* выдёргивать, -дернуть; выщипывать, -пать; **No'ppeisen**, *n. I. W.* желѣзо для выщипыванія.

Nord, *m. I.* сѣверный вѣтеръ; **Nord-**, *a. Geog.* сѣверный; **-dcap**, *n. I. Geog.* нордкапъ; сѣверный мысъ; **No'rden**, *m. I. Geog.* сѣверъ; **-dfahrer**, *m. I. Sw.* плаватель по сѣвернымъ морямъ; **No'rdisch**, *a.* сѣверный; **-dkaper**, *Ng.* s. Bu'tzkopf; **-dländer**, *m. I. Geog.* сѣверный обитатель; die -, *pl. Geog.* обитатели сѣверныхъ странъ; сѣверные народы; **Nö'rdlich**, *a. Geog.* сѣверный; -, *ad.* къ сѣверу; **No'rdlicht**, *n. I.* (ter) *Stk.* сѣверное сіяніе; **No'rdost**, *m. I. Geog. Stk.*, **-dosten**, *m. I.* сѣверо-востокъ; s. a. No'rdostwind; **-döstlich**, *a.* сѣверо-восточный; -, *ad.* къ сѣверо-востоку; **-dostwind**, *m. I.* 3. сѣверо-восточный вѣтеръ; **-dpol**, *m. I. Geog.* сѣверный полюсъ; **-dschein**, s. No'rdlicht; **-dsee**, *f. Geog.* Сѣверное Море; **-dseite**, *f.* 2. сѣверная сторона; **No'rdstern**, *m. I.* 3. сѣверная звѣзда; **-dwärts**, *ad.* къ сѣверу; на сѣверъ; **-dweiser**, s. Co'mpass; **-dwesten**, *m. I. Geog.* сѣверо-западъ; **-dwestlich**, *a.* сѣверо-западный; **-dwestwi'nd**, *m. I.* 3. сѣверо-западный вѣтеръ; **-dwind**, *m. I.* 3. сѣверный вѣтеръ.

Nö'rgeln, **Ne'rgeln**, *vn.* (*h.*) § ворчать; брюзжать.

Norm, *f.* 2. норма; правило; образецъ; (Richtschnur) руководство; (Richtmass) мѣра; примѣръ для соображенія; (Vorschrift) * предписаніе; *Bchdr.* нормъ; сокращенное заглавіе; **Norma'l**, *a.* нормальный; установленный; положенный; (regelmässig) правильный; (zum Muster dienend) образцовый; **Norma'le**, *f.* 2. *Geog.* нормальная; перпендикуляръ къ касательной; **-lgese'tz**, **-lrecht**, s. Natu'rgese'tz, Natu'rrecht; **-lschule**, *f.* 2. нормальная школа; образцовая школа; народная школа; **-lzustand**, *m. I.* (ände) нормальное состояніе.

Nörz, **Nerz**, *Ng.* s. Su'mpfotter.

Nosologie', s. Kra'nkheitsleh're.

Nö'ssel, *n. I.* (Mass) полубутылка.

Nota'beln, *m. pl.* знатнѣйшіе граждане; важнѣйшіе чины.

Notabe'ne, *n.* замѣчаніе; замѣтка.

Notabilitä't, s. A'ngese'henheit; **Notabilitä'ten**, *pl.* s. Nota'beln.

Nota'r, s. Nota'rius; **Notaria't**, *n. I.* 3. должность нотаріуса; **-tsconto'r**, *n. I.* 3. контора нотаріуса; нотаріальная контора; **-tsinstrume'nt**, *n. I.* 3. нотаріальный актъ od. документъ; **-tssiegel**, *n. I.* печать нотаріуса; **Nota'rius**, **Nota'r**, *m. I.* (rien) *Rw.* нотаріусъ; öffentlicher - нотаріусъ публичный; н. публичныхъ дѣлъ.

No'te, *f.* 2. *Tk.* нота; (Anmerkung) замѣтка; примѣчаніе; (kurze Rechnung) счётъ; (Waarenverzeichniss) *H.* роспись; (eines Gesandten) *Stw.* нота (дипломатическая); **No'ten-**, *a. Tk.* нотный; **-nbu'ch**, *n. I.* (ücher) *Tk.* нотная книга; ноты; **-ndru'ck**, *m. I.* 3. печатаніе нотъ; **-nli'nien**, *f. pl. Tk.* нотныя линіи; **-npapie'r**, *n. I.* 3. нотная бумага; **-npla'n**, *m. I.* (äne) нотная система; **No'tenre'chen**, *m. I.* растра; раштра; **-nschrei'ber**, *m. I.* пишущій ноты; переписчикъ нотъ; **-nsyste'm**, s. No'tenpla'n.

Noth, *ad.*: es thut - надобно; нужно; потребно; **Noth**, *f.* нужда; потребность; надобность; (Elend) бѣда; aus - по нуждѣ; по необходимости; zur -, mit -, mit genauer - насилу; едва; съ (великимъ) трудомъ; zur - кое-какъ; man hatte - zu etc. трудно было и пр.; ich habe meine liebe -, * бѣда мнѣ; не знаю, что дѣлать; es hat keine - damit, * это не нужное; это не нужно; * это не къ спѣху; - haben, - leiden, in - sein, stecken быть въ нуждѣ; терпѣть нужду; нуждаться; Jeder hat seine -, * у каждаго свой заботы; es ist eine wahre -, * сущая бѣда; бѣда, да и только; wenn - am Mann ist, * если нужда того требуетъ; если надобно; въ случаѣ необходимости; aus der - eine Tugend machen, * дѣлать что-нибудь по нуждѣ; Jmdn. aus der - reissen выручать, -чить кого изъ бѣды; помогать, помочь кому чѣмъ; Noth an Mann, Mann voran, * кому ни попало; * на безлюдьи и Ѳома дворянинъ; wenn die - am grössten, ist Gott am nächsten, * бѣда деньгу родитъ; * въ бѣдѣ и Богъ недалёкъ; - bricht Eisen, in der - frisst der Teufel Fliegen, * нужда желѣзо ломаетъ; * сила солому ломитъ; - hat (kennt) kein Gebot, * нужда не знаетъ закона; *нужда свои законы пишетъ; **Noth-**, *a.* запасный; **-thachse**, *f.* 2. запасная ось; **-thanker**, *m. I. Sw.* запасной, мёртвый якорь; швартъ; **-thbeda'rf**, *m. I.* нужда; **-thbehe'lf**, *m. I.* 3. употребленіе чего по необходимости (за неимѣніемъ лучшаго); **No'thbrücke**, *f.* 2. временной мостъ; **-thbrunnen**, *m. I.* запасной колодезь; **-thdach**, *n. I.* (ächer) навѣсъ; **-thdienst**, *m. I.* 3. услуга въ случаѣ

нужды; **No'thdringend**, *a.* нужный; необходимый; **-thdurft**, *f.* нужда; житейскія потребности; необходимое; nach - смотря по необходимости; seine - verrichten испражняться, -праздниться; **-thdürftig**, *a.* бедный; (spärlich) скудный; -, *ad.* бедно; кое-какъ; съ трудомъ; **-thdürftigkeit**, *f.* 2. нужда; бедность; **-therbe**, *m. II. Rw.* законный, непременный наследникъ; **-therbenre'cht**, *n. I.* 3. право непременнаго наследника; **-thfall**, *m. I.* (älle) необходимый случай; крайній случай; im Nothfalle въ случае нужды; **No'thfrist**, *f.* 2. безотлагательный, окончательный срокъ; безотсрочность; **No'thgedru'ngen**, *a.* u. *ad.* по нужде; по неволе; **-thgeschrei'**, *n. I.* призываніе, крики на помощь; караулъ; **-thhelfer**, *m. I.* помощникъ въ крайнемъ случае; **-thhülfe**, *f.* пособіе въ крайнемъ случае.

Nö'thig, *a.* нужный; надобный; потребный; etw. - haben иметь въ чемъ нужду; нуждаться въ чемъ; ich habe nichts - мне ничего не надобно (od. не нужно); мне ни въ чемъ нетъ надобности; wenn es - sein sollte если понадобится; если потребуется; es war - было необходимо; требовалось; das Nöthige потребное; нужное; **Nö'thigen**, *va.* принуждать; приневоливать; Jmdn. bei Tische - подчивать кого; просить кого есть, пить; sich - lassen заставлять, -вить просить себя; sich genöthigt sehen находить, найти себя вынужденнымъ; быть принужденнымъ; -, *n. I.* побужденіе; понужденіе; принужденіе; приневоливаніе; подчиваніе; **-genfa'lls**, *ad.* въ случае надобности; если потребуется; если будетъ нужно (od. надобно); **Nö'thigung**, *f.* 2. приневоливаніе; принужденіе; (Einladung) приглашеніе.

No'thjahr, *n. I.* 3. неурожайный годъ; неурожай; **No'thleidend**, *a.* нуждающійся; терпящій нужду; (arm) бедный; **-thlüge**, *f.* 2. ложь по необходимости; eine - vorbringen, gebrauchen лгать, со- по необходимости; mit einer - durchkommen выпутываться, -таться ложью; **-thmast**, *m. I.* 2. *Sw.* запасная мачта; **-thmittel**, *n. I.* крайнее средство; **-thnagel**, *m. I.* * надежда въ беде; * последняя надежда; Jmdn. als - gebrauchen, * въ крайности надеяться на кого; прибегнуть къ кому за неименіемъ лучшаго; etw. als - gebrauchen, * употреблять, -бить что по необходимости (od. въ крайности); **-thpeinlich**, *a.* уголовный; **-thpfennig**, *m. I.* 3. деньги сбереженныя на непредвидимый случай; einen - ersparen, * сберечь копейку на черный день; **No'thschuss**, *m. I.* (üsse) *Sw.* (сигнальный) выстрелъ во время опасности; **-thstall**, *m. I.* (älle) станокъ (для привязыванія лошадей); **-thstand**, *m. I.* бедственное состояніе; крайность; **No'thtaufe**, *f.* 2. *Kg.* крещеніе по нужде на-скоро совершаемое; **-thwehr**, *f.* необходимая личная оборона; er griff zur - онъ сталъ обороняться; **-thwendig**, *a.* нужный; необходимый; es ist gar nicht - совсемъ не нужно этого; nothwendiger Weise по необходимости; непременно; es musste - so kommen должно было такъ выйти (oder случиться); **-thwendigkeit**, *f.* 2. необходимость; **-thzaun**, *m. I.* (äune) временной заборъ; **-thzeichen**, *n. I.* знакъ опасности; **-thzeuge**, *m. II.* свидетель по нужде; **-thzucht**, *f.* насилованіе; изнасилованіе; versuchte - несовершенное изнасилованіе; vollbrachte - совершенное изнасилованіе; **-thzüchtigen**, *va.* насиловать; насильствовать; изнасиливать, -ловать, -лить кого; причинять, -нить кому насиліе.

Notificatio'n, **Notifici'ren**, s. Beka'nntmachung, Beka'nnt machen.

Noti'ren, *va.* замечать, заметить; от-; записывать, -писать; -, *n. I.*, **Noti'rung**, *f.* 2. замечаніе; от-.

Noti'z, *f.* 2. замечаніе; заметка; записка; - wovon nehmen замечать, заметить что; доставлять, -вить сведенія; zur - nehmen принимать, -нять къ сведенію; **-zbuch**, *n. I.* (ücher) записная книга; памятная книжка. [вестный.

Noto'risch, *a.* известный; общеиз-

Novatio'n, *f.* 2. обновленіе; возобновленіе; - eines Documentes переменa; переделка.

Nove'lle, *f.* 2. *Litt.* повесть; разсказъ; Novellen, *pl. Rw.* новеллы; четвертая часть изданныхъ императоромъ Юстиніаномъ законовъ; **-llenschrei'ber**, **Novelli'st**, *m. II. Litt.* нувеллистъ; сочинитель повестей oder періодическихъ листковъ.

Nove'mber, *m. I.* Ноябрь; **Nove'mber-**, *a.* Ноябрскій.

Novitä't, *f.* 2., **-ten**, *f. pl. H.* новости; новизна; новинка; (neue Moden) новыя моды; *H.* новые товары; новомодныя товары; *Bchh.* новыя книги; новоизданныя книги; **Novitä'ten-**, *a.* новостей.

Novi'ze, *m. II.* (in Klöstern) послушникъ; новичокъ; -, *f.* 2. послушница; **Novizia't**, *n. I.* 3. время искуса.

Nu, *ad.* § (s. Nun): i nu, er mag es nehmen пожалуй, пусть возьметъ; nu? ну, такъ что же? **Nu**, *n. indec.*: im Nu, in einem Nu въ одно мгновеніе; въ мгновеніе ока; мигомъ.

Nüa'nce, (in Farben) s. A'bstufung.

Nü'chtern, *a.* (Magen) тощій; ничего не евшій; ничего не пившій; (nicht betrunken) не пьяный; трезвый; (enthaltsam) воздержный; * безпристрастный; * разсудительный; (einfach) простой; (abgeschmackt) *iron.* * пошлый; * вялый; * пустой; - machen прогонять, -гнать хмель; протрезвлять, -вить; - werden про-ся; вы-ся; **-nheit**, *f.* тощій желудокъ; трезвость; воздержность; безпристрастіе; разсудительность; вялость; ничтожность.

Nu'del, *f.* 2. *Kk.* макаронъ; лапша; вермичель; (zum Stopfen des Federviehes) месятка; месиво; **Nu'del-**, *a. Kk.* лапшевый; макаронный; **-lbä'cker**, *m. I.* макаронщикъ; **-lho'lz**, *n. I.* скалка; **-lma'cher**, *m. I.* макаронщикъ; **-lsu'ppe**, *f.* 2. *Kk.* супъ съ лапшою od. съ макаронами; макаронный супъ.

Null, *f.* 2. *Rk.* нуль; er ist hier eine -, * онъ здесь ничего не значитъ; * на него здесь никто не обращаетъ вниманія; etw. für - u. nichtig halten, erklären, * считать что уничтоженнымъ; объявить что недействительнымъ; **Nullitä't**, *f.* 2. ничтожность; недействительность; **-tsbeschwe'rde**, **-tsklage**, *f.* 2. *Rw.* жалоба о недействительности (od. о неосновательности) чего; искъ объ отмененіи решенія (oder приговора); **Nu'llpunkt**, *m. I.* 3. *Ntl.* (des Magneten) безразличная точка; (des Thermometers) точка замерзанія.

Numera'lia, *n. pl. Spl.* имена числительныя; **Numerä'r**, *a.* численный; численый; **Numeratio'n**, *f.* 2. *Rk.* нумерація; исчисленіе; **Nu'meri**, *m. pl. Bibl.* книги числъ; четвертая книга Моисеева; **Numeri'ren**, *va.* нумеровать, за-; означать, -чить что нумерами; числить; считать; **Nume'risch**, *a.* числительный; численный; **Nu'merus**, *m. Spl.* число.

Numisma'tik, s. Mü'nzkunde; **-ma'tiker**, s. Mü'nzkenner; **-ma'tisch**, *a.* нумисматическій.

Nu'mmer, *f.* 2. нумеръ; номеръ; er hat bei ihm eine gute -, * онъ у него на хорошемъ счету; **-rbu'ch**, *n. I.* (ücher) *Rw.* журналъ исходящихъ бумагъ; **-rvo'gel**, s. Atla'nte.

Nun, *ad.* теперь; ныне; же; потомъ; es sind nun zwei Jahre, dass etc. тому два года, какъ и пр.; was wirst du - anfangen? что ты теперь будешь делать? - u. nimmermehr никогда; отнюдь не; von - an съ этого времени; съ этихъ поръ; теперь.

Nunciatu'r, *f. Stw. Rw.* нунціатура; **Nu'ncius**, s. Nu'ntius.

Nu'nmehr, *ad.* теперь же; теперь уже; **Nu'nmehrig**, *a.* нынешній; теперешній. [посолъ Папскій.

Nu'ntius, **Nu'ncius**, *m. Stw.* нунцій;

Nur, *ad.* только; токмо; же; lass - оставь; geh' - ! ступай-же! иди себе; - zu! изволь! начинай! -, *conj.*: nicht -, sondern auch (etc.) не только, но и (и пр.).

Nuss, *f.* (*pl.* Nüsse) *Ng.* орехъ; kleine - орешекъ; taube - глухой орехъ; *Mech.* яблоко; (am Schlosse des Schiessgewehres, an der Armbrust) взводъ; eine harte -, * трудная задача; * трудное дело; * запутанное дело; Jmdm. eine harte - aufzubeissen, aufzuknacken geben, * задавать, -дать кому чтолибо трудное; приводить, -вести, -весть кого въ затрудненіе; озадачивать, -чить кого чемъ; **Nuss-**, *a. Ng.* ореховый; **Nu'ssband**, *n. I.* (änder) *Mech.* двойныя петли; **-ssbaum**, *m. I.* (äume) ореховое дерево; орешина; **-ssbaumen**, **-ssbäumen**, *a.* ореховый; **-ssbaumho'lz**, *n. I.* (ölzer) ореховое дерево; **-ssbaumwa'ld**, s. Nu'sswald; **Nu'ssbeisser**, s. Nu'sshacker; **-ssbraun**, *a.* ореховаго цвета; **Nü'ss'chen**, *n. dim. I.* орешекъ; **Nu'ssdolde**, *f.* 2. *Ng.* ладонъ Критскій; кахра Критская; **Nu'ssfarbe**, *f.* 2. ореховый цветъ; **-ssfarben**, *a.* ореховаго

цвѣта; -ssgele'nk, n. I. 3. Zk. s.
Bei'nfuge; Nu'sshacker, -sshäher,
-sshеher, m. I. Ng. кедровка, орѣ-
ховка пёстрая; -ssholz, n. I. (ölzer)
орѣховое дерево; -sskern, m. I. 3.
орѣховое ядро; -ssknacker, m. I.
орѣшные клещики; щипцы; Ng.
s. Nu'sshacker; -sskrähe, s. Nu'ss-
hacker; -ssöl, n. I. орѣховое мас-
ло; -ssschale, f. 2. (grüne) орѣхо-
вая шелуха; (harte) орѣховая скор-
лупа; -ssspiel, n. I. игра въ орѣ-
хи; das - spielen играть въ орѣхи;
-ssstaude, f. 2. орѣховый кустъ;
орѣшникъ; -sswald, -ssbaumwa'ld,
m. I. (älder) орѣховый лѣсъ; орѣш-
никъ.
Nü'ster, f. 2. Zk. ноздря.
Nutatio'n, f. Stk. (der Erdachse, Fix-
sterne) колебанie; качанie; нута-
цiя; (der Pflanzen. Blumen) обра-
щенie (od. поворотъ, наклоненie)
къ солнцу.
Nuth, f. 2. Zm. фальцъ; выемка;
дорожка; Nu'thhobel, m. I. Zm. до-
рожникъ; фуганокъ.
Nutritio'nsarte'rie, f. 2. Zk. пита-
тельная артерiя; -skraft, f. (äfte)
питательная сила; -svene, f. 2. Zk.
питательная вена.
Nutz, Nütz, ad.: nichts -, zu nichts
- ни къ чему не годный; Nu'tzan-
schlag, m. I. (äge) оцѣнка дохо-
довъ; Nu'tzanwendung, f. 2. упо-
требленie (въ пользу); примѣне-
нie; (Moral) нравоученie; Nu'tz-
bar, a. полезный; - machen упо-
треблять, -бить въ пользу; -rkeit,
f. польза; полезность; прибыль;
выгода; Nu'tze, indec.: sich etw. zu
- machen пользоваться, вос- чѣмъ;
употреблять, употребить въ свою
пользу; Nü'tze, a. годный; Nu'tz-
effe'ct, m. I. 3. Mech. полезное дѣй-
ствie; -tzeigenthum, n. I. пользо-
ванie чѣмъ на правахъ собствен-
ности; владѣнie чѣмъ съ правомъ
пользованiя только доходовъ; -tz-
eigenthümer, m. I. владѣющiй
чѣмъ на правахъ собственности;
зависимый владѣлецъ; Nu'tzen,
Nü'tzen, vn. (h.) годиться; быть
годнымъ; быть полезнымъ; при-
носить, принести пользу; das nützt
nichts это никуда не годится; wo-
zu nützt das? къ чему это? s. a.
Benu'tzen; Nu'tzen, m. I. польза;
выгода; прибыль; Nu'tzholz, n. I.
(ölzer) дѣльный, подѣльный лѣсъ.
Nü'tzlich, a. полезный; прибыль-
ный; выгодный; -chkeit, f. полез-
ность.
Nu'tzlos, a. безполезный; напрас-
ный; -tzniesser, m. I. употребляю-
щiй что въ пользу свою; пользую-
щiйся доходами съ чего; -tznies-
sung, f. 2. употребленie чего въ
пользу свою; пользованie чѣмъ;
пользованie доходами съ чего; -gs-
re'cht, n. I. 3. право угодiй; Nu'-
tzung, f. 2. пользованie; доходы;
угодье; -gsa'nschlag, m. I. (äge)
вычисленie доходовъ съ чего-ли-
бо; оцѣнка чего-либо по дохо-
дамъ.
Nyctalo'p, Nyctalopie', s. Ta'gblin-
der, Ta'gblindheit.
Ny'mphe, f. 2. Myth. нимфа; (Larve
od. Puppe der Kerbthiere) Ng. ку-
кла; Zk. s. Scha'mlefzen (kleine).
Nymphomanie', f. Hlk. нимфоманiя
муженеиcтовство.

O, o.

O, o, пятнадцатая буква Нѣмецкой
азбуки.
O! oh! int. o! ахъ!
Oa'se, f. 2. Geog. оазъ; оазисъ; Oa'-
sen-, a. - оаза; - оазовъ; Oasini't,
m. Ng. Bw. оазинитъ.
Ob, praep. (mit Genitiv u. Dativ):
надъ; поверхъ; о; объ; -, conj.
ли; не-ли; als ob, gleich als ob
будто; будто бы; какъ будто.
O'bacht, f. наблюденie; примѣча-
нie; in - nehmen наблюдать; при-
сматривать.
O'bbemeldet, O'bbena'nnt, a. выше-
упомянутый.
O'bdach, n. I. навѣсъ; (Zufluchts-
ort) кровъ; прiютъ; убѣжище; при-
станище; unter - bringen прикры-
вать, -крыть отъ ненастья; * прiю-
тить; O'bdachlo's, a. безпрiютный;
бездомный.
Obduci'ren, Zk. s. Oe'ffnen (Lei-
chen); Obductio'n, f. 2. Zk. Hlk.
вскрытie мёртваго тѣла и освидѣ-
тельствованie его; медицинское
изслѣдованie; -nsattesta't, n. I. 3.,
-sberi'cht, m. I. 3. свидѣтельство
о вскрытiи и осмотрѣ тѣла; -ns-
protoco'll, n. I. 3. судебно-меди-
цинскiй протоколъ (о вскрытiи тѣ-
ла); -nsübung, f. 2. (auf medicini-
schen Hochschulen) упражненie въ
изслѣдованiи труповъ.
Obeli'sk, m. II. Bk. Alt. обелискъ.
O'ben, ad. на верху; въ верху; von
- an, von - herab съ верху; свыше;
wie - gesagt ist какъ выше (преж-
де) сказано; O'bena'n, ad. вверху;
на верху; - sitzen сидѣть на пер-
вомъ мѣстѣ; занимать первое мѣ-
сто; - sitzen lassen сажать, са-
дить, посадить на первое мѣсто;
- stehen стоять на первомъ; быть пер-
вымъ; * быть впереди; лицомъ;
* быть главою (od. въ главѣ) обще-
ства; - schreiben надписывать,
-сать; писать, на- сверху; на- на
верху; bis - füllen наполнять, на-
полнить до самаго верху (od. до
верху); O'benau'f, ad. на верху;
вверху; сверху; - schwimmen пла-
вать поверхъ (od. на поверхности)
воды; O'bendarau'f, ad. сверху; -
(stehen, liegen) на верху; -nda-
rei'n, -ndrei'n, ad. сверхъ того;
(Zugabe) въ добавокъ; das geht
noch - въ добавокъ; er murrt noch
-, * и онъ ещё ропщетъ; -nhe'r,
ad. сверху; -nhi'n, ad. слегка; кое-
какъ; (flüchtig) на скорую руку;
(durchlesen) бѣгло; на-скоро; мель-
комъ; -nhinau's (wollen), ad. слиш-
комъ великое предпринимать; вы-
соко поднимать носъ.
O'ber, s. O'bere; -radmira'l, m. I.
(äle) Sw. великiй адмиралъ; -rä'l-
tester, m. II. (einer Innung) цехо-
вой старшина; -ra'mt, n. I. глав-
ный судъ; оберъамтъ; O'bera'mt-
mann, m. I. главный судья; оберъ-
амтманъ; -ra'nführer, s. O'berbe-
feh'lshaber; -rappellatio'nsgeri'cht,
n. I. 3. высшiй апелляцiонный
судъ; -ra'rm, m. I. 3. Zk. верхняя
часть руки; -ra'rmarte'rie, f. 2. Zk.
плечевая артерiя; плечная арте-
рiя; -rarmbei'n, s. Schu'lterbei'n;
-rä'rmel, m. I. верхнiй рукавъ; -r-
armkno'chen, -rarmröh're, s. Schu'l-
terbei'n; -ra'rzt, m. I. (ärzte) глав-
ный докторъ; -rauditeu'r, m. I.
Kw. оберъ-аудиторъ; -rau'fseher,
m. I. главный надзиратель; -rau'f-
seherin, f. 2. главная надзиратель-
ница; -rau'fsicht, f. главный над-
зоръ; die - führen быть главнымъ
надзирателемъ; -rbau', m. I. над-
стройка; -rbefeh'l, m. I. 3. главное
начальство; den - führen началь-
ствовать; командовать; -rbefeh'ls-
haber, m. I. Kw. главнокомандую-
щiй; -rbefeh'lshaberste'lle, f. 2.
мѣсто, званie главнокомандующа-
го; O'berbei'n, n. s. Kno'chenau's-
wuchs; -rbe'rgamt, n. I. (ämter)
главное горное правленie; -rbe'rg-
hauptmann, m. I. (-tleute) оберъ-
берггауптманъ; -rbe'rgmeister, m.
I. оберъ-бергмейстеръ; -rbe'tt, n.
I. 2. верхняя перина; -rbla'tt, n. I.
(ätter) Ng. верхнiй листъ; -rbla'tt-
ständig, a. Ng. сверхлистный; -r-
bra'msegel, n. I. Sw. бомъ-брам-
сель; -rbra'mstenge, f. Sw. бомъ-
брамстенга; -rceremo'nienmei'ster,
m. I. Stw. оберъ-церемонiймей-
стеръ; O'bercla'sse, f. 2. высшiй
классъ; верхнiй классъ; -rcom-
ma'ndo, -rcommandeu'r, s. O'ber-
befeh'l, etc.; -rconsistoria'lrath,
m. I. (äthe) совѣтникъ въ главной
консисторiи; -rconsisto'rium, n. I.
(rien) Kg. главная консисторiя; -r-
de'ck, s. O'berverde'ck; -rdeu'tsch,
n. II. Geog. Spl. верхне-Герман-
скiй языкъ; -rdirigi'render, m. II.
главноуправляющiй.
O'bere (der, die, das), a. верхнiй; -
Classe верхнiй классъ; - Gewalt
верховная власть; O'berer, m. II.
старшiй; (Vorgesetzter) началь-
никъ; die Oberen, pl. высшее на-
чальство; -rei'genthum, n. I. выс-
шая собственность; -rei'nnehmer,
m. I. Stw. главный сборщикъ (по-
датей); -rfa'rbe, f. 2. Ktsp. глав-
ная масть; сюры; -rfe'ldherr, m. II.
(-rgeneral) главный полководецъ;
главнокомандующiй; -rflä'che, f. 2.
поверхность; -rflä'chlich, a. по-
верхностный; -cher Mensch чело-
вѣкъ поверхностный; -, ad. поверх-
ностно; (obenhin) слегка; (oben)
сверху; - urtheilen, * судить о чёмъ
поверхностно; -rflä'chlichkeit, f.
2. неосновательность; -rfo'rstamt,
n. I. (ämter) главное лѣсное пра-
вленie; -rfö'rster, m. I. главный
лѣсничiй; -rfo'rstmeister, m. I.
оберъ-форстмейстеръ; -rfu'ss, m.
I. (üsse) верхняя часть ноги; -rge-

ri'cht, *n. I.* 3. ве́рхній, вы́сшій судъ; O'bergesi'ms, *n. I.* 3. *Bk.* карни́зъ; подзо́ръ; -rgewa'lt, *f.* 2. верхо́вная власть; -rgewa'nd, *n. I.* (änder) (der Geistlichen) ве́рхнее облаче́ніе; ри́за; -rgeweh'r, *n. I.* 3. *Kw.* ружьё; пи́ка; -rgö'tter, *m. pl. Myth.* небе́сные бо́ги.

O'berhalb, *praep.* (mit *Genitiv*): вверху́; на верху́; пове́рхъ; све́рху; (auf der Oberfläche) на пове́рхности; - des Wassers на пове́рхности воды́; - der Stadt вы́ше го́рода; -rha'nd, *f.* (ände) *Zk.* ве́рхная часть пя́сти; запя́стье; die - haben, * имѣ́ть верхъ; die - behalten, gewinnen, * оде́рживать, -жа́ть верхъ; * имѣ́ть преиму́щество; -rhau'pt, *n. I.* (äupter) глава́; O'berhauptsbei'n, *n. I.* 2. *Zk.* темя́нная кость; -rhau's, *n. I.* ве́рхняя часть до́ма; *Stw.* (in England) s. O'berparlame'nt; -rhau't, *f.*, -rhäu'tchen, *n. dim. I.* ве́рхняя ко́жица; -rhe'fe, *f.* 2. верхо́вые дро́жжи; -rhe'md, *n. I.* 2. ве́рхняя руба́шка; -rhe'rr, *m. II.* гла́вный нача́льникъ; O'berhe'rrlich, *a.* нача́льный; верхо́вный; O'berhe'rrschaft, *f.* вы́сшая власть; (Herrschaft über etw.) госпо́дство; влады́чество; -rho'fgeri'cht, *n. I.* 3. гла́вный надво́рный судъ; -rho'fmarschall, *m. I.* (älle) *Stw.* о́беръ-гофма́ршалъ; O'berho'fmeister, *m. I.* о́беръ-гофме́йстеръ; -rho'fmeisterin, *f.* 2. о́беръ-гофме́йстерина; -rho'fprediger, *m. I.* гла́вный придво́рный пасто́ръ (свяще́нникъ); -rho'lz, *n. I. Fw.* верши́нникъ; -rhü'ttenamt, *n. I.* (ämter) *Bw.* гла́вное го́рное вѣ́домство; -rhü'ttenmei'ster, *m. I.* о́беръ-гиттенме́йстеръ; -rjä'germei'ster, *m. I.* о́беръ-егерме́йстеръ; -rkä'mmerer, *m. I. Stw.* предсѣда́тель кемере́йнаго суда́; -rka'mmerhe'rr, *m. II.* о́беръ-камерге́ръ; -rke'llner, *m. I.* о́беръ-ке́лнеръ; ста́ршій клю́чникъ; -rkie'fer, -rki'nnbacken, *m. I. Zk.* ве́рхняя че́люсть; -rki'rchenra'th, s. O'berconsisto'rium etc.; -rki'rchenvo'rsteher, *m. I.* гла́вный церко́вный попечи́тель; O'berki'rchenvo'rstehera'mt, *n. I.* (ämter) гла́вное церко́вное попечи́тельство; -rklei'd, *n. I.* (der) ве́рхнее пла́тье; -rko'ch, *m. I.* (öche) гла́вный по́варъ; -rko'pf, *m. I.* ве́рхняя часть головы́; -rkö'rper, *m. I.* ве́рхняя часть тѣ́ла; -rla'nd, *n. I.* (änder) *Geog.* наго́рная земля́; -rlä'nder, *m. I.* наго́рный жи́тель; -rla'stig, *a.* (Schiffe) сли́шкомъ нагружённый; перегружённый; -rlau'f, *m. I. Geog.* ве́рхняя рѣка́; -rle'der, *n. I.* (am Schuhwerk) ве́рхняя ко́жа; переды́; передки́; -rle'segel, *n. I. Sw.* бомъ-ли́сель; -rle'fze, s. O'berli'ppe; -rleh'rer, *m. I.* ста́ршій учи́тель; -rlei'b, *m. I.* ве́рхняя часть брю́ха; надбрю́шіе; zum - gehörig, O'berlei'bs-, *a.* надбрю́шный; надчре́вный; -rlei'ste, s. Ob'rrand (innerer); -rlei'tung, *f.* 2. гла́вное управле́ніе; -rli'ppe, *f.* 2. ве́рхняя гу́ба; -rlo'f, -rloo'f, *m. I. Sw.* орло́пъ; -rma'cht, s. Ue'berma'cht; -rma'nn, s. O'bmann; -rnota'r, *m. I.* (rien) оберъ-нота́ріусъ; ста́ршій нота́ріусъ; -roffi'cie'r, *m. I.* 3. о́беръ-офице́ръ; -rparlame'nt, *n. I. Stw.* ве́рхній парла́ментъ; -rpa'stor, *m. I.* о́беръ-пасто́ръ; -rpolizei'meister, *m. I.* о́беръ-поліціймейстеръ; -rpo'stamt, *n. I.* (ämter) гла́вный почта́мтъ; -rpo'stmeister, *m. I.* о́беръ-почтме́йстеръ; -rpre'diger, *m. I.* гла́вный пропове́дникъ; -rprie'ster, *m. I.* протоіере́й; благочи́нный; гла́вный, вели́кій жрецъ; -rprocureu'r, *m. I.* о́беръ-прокуро́ръ.

O'berra'ng, *m. I.* пе́рвенство; O'berrei'he, *f.* 2. ве́рхній рядъ; -rri'chter, *m. I.* гла́вный (oder пе́рвый) судья́; -rri'nde, *f.* 2. (der Bäume) ве́рхняя кора́; (am Brode) ве́рхняя ко́рка; -rro'ck, *m. I.* (öcke) сюрту́къ; -rsa'tz, *m. I.* (ätze) *Philos.* пе́рвая посы́лка; -rschä'del, *m. I. Zk.* s. Schä'delhau'be; -rscha'le, *f.* 2. (des Baumes) ве́рхняя кора́; (Obertasse) ве́рхняя ча́шка; O'bersche'nk, *m. II.* о́беръ-шенкъ; -rsche'nkel, *m. I. Zk.* бедро́; -rsche'nkelbei'n, *n. I.* 3. бе́дренная кость; O'berschlä'chtig, *a. Mech.*: -ges Rad, Wasserrad верхобо́йное колесо́; -ge Mühle ме́льница съ наливны́ми колёсами; -rschu'lverwa'ltung, *f.* 2. гла́вное учи́лищное правле́ніе; -rschwe'lle, *f.* 2. (an Thüren) *Bk.* ве́рхній брусъ; наддве́рный кося́къ; при́толока; -rsecretai'r, *m. I.* 3. о́беръ-секрета́рь; -rse'gel, *n. I.* ве́рхній па́русъ; -rsei'te, *f.* 2. ве́рхняя сторона́; -rsi'tz, *m. I.* 3. ве́рхнее, пе́рвое мѣ́сто.

O'berst, *a. superlat.* (v. O'ber): вы́сшій; das Oberste zu unterst kehren, * ста́вить, по- вверхъ дномъ; der Oberste гла́вный; -, *m. II. Kw.* полко́вникъ.

O'bersta'llmeister, *m. I.* о́беръ-штallме́йстеръ.

O'berste'lle, *f.* 2. вы́сшее мѣ́сто; -rste'mme, *f.* 2. (in Schuhen) поднаря́дъ.

O'berstlieu'tenant, *m. I. Kw.* подполко́вникъ; -stwa'chtmeister, *m. I. Kw.* маіо́ръ (кавалері́йскій).

O'berstu'be, *f.* 2. ве́рхняя ко́мната; -rta'sse, *f.* 2. ве́рхняя ча́шка; -rthei'l, *m. I.* 3. ве́рхняя часть; -rverde'ck, *n. I.* 3. *Sw.* ве́рхняя па́луба; -rverwa'ltung, *f.* 2. гла́вное управле́ніе; -rvo'gt, *m. I.* (ögte) предсѣда́тель фохте́йскаго суда́; -rvo'rschneider, *m. I. Stw.* о́беръ-форшне́йдеръ.

O'berwäh'nt, *a.* вышеупомя́нутый; вышесказанный.

O'berwä'rts, *a.* вверхъ; -rwa'sser, *n. I.* ве́рхняя вода́; -rwe'lt, *f.* земля́; свѣтъ; -rwo'lle, *f.* 2. ве́рхняя шерсть; -rzah'n, *m. I.* (ähne) ве́рхній зубъ; -rzu'gführer, *m. I.* (auf Eisenbahnen) гла́вный конду́кторъ.

O'bgeda'cht, O'bgeme'ldet, O'bgena'nnt, O'bgesa'gt, s. O'berwäh'nt.

Obglei'ch, Obscho'n, *conj.* хотя́.

O'bhut, *f.* надзо́ръ; защи́та; покрови́тельство.

O'big, *a.* вышеупомя́нутый.

Obje'ct, *n. I.* 3. предме́тъ; *Spl.* дополне́ніе; объе́ктъ; Objecti'v, *a.* предме́тный; объекти́вный; -ti'vglas, *n. I.* (äser) *Opt.* объекти́въ; предме́тное стекло́; -ti'vträger, *m. I.* (im Mikroskop) штифтикъ.

Obla'te, *f.* 2. (zum Siegeln) обла́тка; (beim Abendmahle) *Kg.* обла́тка; святы́е дары́; Obla'ten-, *a.* обла́точный; -nbä'cker, *m. I.* обла́тникъ; -nkä'stchen, *n. dim. I.* обла́точная коро́бочка.

O'bliegen, *vn. irr.* (*h.*) (liege ob, lag ob, obgelegen): стара́ться о чёмъ; прилага́ть стара́ніе къ чему́; dem Studium einer Wissenschaft - занима́ться нау́кою; быть обя́заннымъ; es liegt mir ob я обя́занъ; я до́лженъ; это моя́ обя́занность; -nheit, *f.* обя́занность; долгъ; (auferlegtes Amt) до́лжность.

Obliga't, *a.* обяза́тельный; *Tk.* облига́тный; съ акомпаниро́вкою; Obligatio'n, *f.* 2. именна́я облига́ція; -nsre'cht, *n. I.* облигаціо́нное пра́во; пра́во по обяза́тельствамъ; -gato'risch, *a. Rw.* обяза́тельный.

Oblo'ng, *a.* продолгова́тый; Oblo'ngum, *n. I.* продолгова́тый (прямоуго́льный) четвероуго́льникъ.

O'bmann, *m. I.* (änner) надзира́тель; ста́ршій; предсѣда́тель.

Obo'e, s. Hobo'e.

Obo'l, *m. I.* 2. обо́лъ.

O'brigkeit, *f.* 2. нача́льство; прави́тельство; weltliche - свѣ́тская власть; -gkeitlich, *a.* нача́льственный; (Regierungs-) прави́тельственный; -che Vorschrift предписа́ніе нача́льства; -che Ermächtigung od. Genehmigung судъ и нача́льство.

Obri'st, *Kw.* s. O'berst.

Obscho'n, s. Obglei'ch.

Ob'schweben, s. Bevo'rstehen, Vorha'nden (sein).

Obscö'n, *a.* неблагопристо́йный; -nitä't, *f.* 2. неблагопристо́йность.

Obscu'r, *a.* тёмный; мра́чный; нея́сный; * непоня́тный; невразуми́тельный; obscurer Mensch, * человѣ́къ незначи́тельный od. ничѣ́мъ не извѣ́стный; obscure Herkunft, * неизвѣ́стное происхожде́ніе; Obscura'nt, *m. II.* обскура́нтъ; s. a. Fi'nsterling; Obscuranti'smus, *m.* обскуранти́змъ. [погребе́ніе.

Obse'quien, *n. pl. Kg.* по́хороны; Observatio'n, *f.* 2. наблюде́ніе; Observatio'ns-, *a. Kw.* обсерваціо́нный; -sarmee', *f.* 2. обсерваціо́нная а́рмія; наблюда́тельное во́йско; -scorps, *n. Kw.* обсерваціо́нный ко́рпусъ; Observa'tor, *m. I.* 2. обсерва́торъ; наблюда́тель; Observato'rium, *n. I.* (rien) обсервато́рія; Observi'ren, *va.* наблюда́ть, -блюсти́; со-.

Obsidia'n, *m. I. Ng. Bw.* обсидіа́нъ; Исла́ндскій ага́тъ; (Lavaglas) вулкани́ческое стекло́.

O'bsiegen, *va.* побѣжда́ть; имѣ́ть верхъ.

Obst, *n. I.* плоды́; фру́кты; Obst-, *a.* плодо́вый; фрукто́вый; -stbau, s. O'bstzucht; -stbaum, *m. I.* (äume) плодо́вое, фрукто́вое де́рево; -stblüthe, *f.* 2. цвѣтъ фрукто́выхъ дере́въ; -stbude, *f.* 2. фрукто́вая ла́вка; -stcultu'r, *f.* 2. разведе́ніе плодо́въ; -stdarre, *f.* 2. суши́льня для плодо́въ; -sternte, *f.* 2. собира́ніе плодо́въ; -stessig, *m. I.* я́блочный у́ксусъ; -stfrau, s. O'bsthändlerin; O'bstfreund, *m. I.* 3. охо́тникъ до плодо́въ; -stgarten, *m. I.* (ä) плодо́вый, фрукто́вый садъ; -stgöttin,

f. Myth. богиня плодовъ; Помона; **O'bsthandel**, *m. I.* торгъ плодами od. фруктами; **-sthändler**, *m. I.* торгующій плодами; разнощикъ плодовъ; **-sthändlerin**, *f.* 2. торгующая плодами; разнощица плодовъ; **-stjahr**, *n. I.* годъ изобильный плодами; **-stkammer**, *f.* 2. кладовая для храненія плодовъ; **-stkeller**, *m. I.* погребъ для храненія плодовъ; **-stkenner**, *m. I.* знатокъ въ плодахъ; **-stkern**, *m. I.* 3. плодовое ядро; **-stkrämer**, s. O'bsthändler; **-stlese**, *f.* собираніе плодовъ; **-stmost**, *m. I.* сидръ яблочный; **-stpflanzung**, *f.* 2. *Gtn.* (Baumschule) школа плодовыхъ (od. фруктовыхъ) деревъ; (Anpflanzen von Obstbäumen) разведеніе плодовыхъ (od. фруктовыхъ) деревъ; eine - anlegen разводить, -вести, -весть фруктовыя деревья; **-streich**, *a.* богатый плодами.

Obstructio'n, *Hlk.* s. Ha'rtleibigkeit, Versto'pfung; **Obstructi'v**, *a.* s. Sto'pfend; **Obstrui'ren**, *va. Hlk.* причинять, -нить запоръ.

O'bstsaft, *m. I.* (äfte) сокъ изъ плодовъ; **-stschale**, *f.* 2. кожица на плодахъ; **-stwein**, *m. I.* 3. вино изъ плодовъ; **-stwerk**, *n. I.* 3. плоды; **-stzeit**, *f.* время собиранія плодовъ; **-stzucht**, *f.* разведеніе плодовъ.

O'bwalten, *vn.* (*h.*) быть; находиться; (herrschen) господствовать; hier scheint ein Irrthum obzuwalten здѣсь, кажется, есть недоразумѣніе; bei den obwaltenden Umständen (od. Verhältnissen) при такихъ обстоятельствахъ; при такомъ положеніи дѣла.

O'bwohl, Obzwa'r, s. O'bgleich.

Occide'nt, **Occidenta'l**, *Geog.* s. A'bendla'nd, A'bendlä'ndisch.

Occupatio'n, *f.* 2. *Kw.* завладѣніе чѣмъ; занятіе чего; *Rw.* s. Besitznahme; **Occupi'ren**, s. Ei'nnehmen; in Besitz nehmen.

Ocea'n, *m. I.* 3. *Geog.* океанъ; **Oceani'den**, *f. pl. Myth.* s. Nymphen; **Ocea'ns-**, **Ocea'nisch**, *a. Geog. Ntl.* океанскій.

O'cher, *m. I. Ng.* охра; вохра; rother - красная охра; чѣрнель; **-rfa'rben**, **-rge'lb**, *a.* охрянаго цвѣта.

Ochs, **O'chse**, *m. II.* быкъ; (Stier) волъ; *§ (dummer, grober Kerl) грубіянъ; da stehen die Ochsen am Berge, * и въ пень (тупикъ) сталъ; **O'chsen-**, *a.* бычачій; воловый; **O'chsenau'ge**, *n. I.* 2. бычачій глазъ; *Hlk.* бычачій глазъ; воловій глазъ; *Ng.* s. Wu'cherblu'me (weisse); *Kk.* (Eierkuchen) яичница выпускная od. глазунья; выпускныя яица; *Stk.* s. Stie'rauge; **-nău'gig**, *a.* съ бычачьими глазами; **-nblu't**, *n. I.* бычачья кровь; **-nbre'ch**, *m. I. Ng.* стальная трава; **-nbre'mse**, *f.* 2. *Ng.* оводъ воловій; **-nfe'll**, *n. I.* 3. бычачья шкура; **-nflei'sch**, *n. I.* говядина; **-nga'lle**, *f.* бычачья жёлчь; **-nhaft**, s. O'chsenmä'ssig; **-nha'ndel**, *m. I.* торгъ быками; **-nhä'ndler**, *m. I.* торгующій быками; **-nhau't**, *f.* (äute) бычачья, воловья кожа; **-nhi'rt**, *m. II.*, **-nhü'ter**, *m. I.* волопасъ; **-njo'ch**, *n. I.* 3. ярмо воловье; **-nka'lb**, *n. I.* (älber) бычёкъ; **-nko'pf**, *m. I.* (öpfe) бычачья голова; **-nle'der**, *n. I.* бычачья кожа; **-nma'rkt**, *m. I.* (ärkte) воловій рынокъ; **-nmä'ssig**, *a.* *§ прегрубый; -, *ad.* весьма грубо; прегрубо; **-nma'st**, *f. Ldw.* откармливаніе быковъ; **-npo'st**, s. Schne'kkenpo'st; **-nsta'll**, *m. I.* (älle) *Ldw.* воловье стойло; **-nta'lg**, *m. I.* бычачье сало; **-ntrei'ber**, *m. I.* воловгонъ; **-nzie'mer**, *m. I.* плеть изъ воловьяго хвоста; **-nzu'nge**, *f.* 2. бычачій языкъ; *Ng.* бычачій языкъ; вепринецъ; (grosse, gemeine, officinelle) воловій, бычачій языкъ; вологлодка; (färbende rothe) червеничный корень; червеница красильная; (kleine) *Ng.* воловикъ полевой; **O'chsig**, *a.* * грубый; необтёсанный; **Oe'chslein**, *n. dim. I.* бычёкъ.

O'cker, etc. s. O'cher, etc.

Octaë'der, **Octaë'dron**, *n. I. Gl.* октаэдръ; осмигранникъ; **Octaëte'ris**, *f. Stk.* осмилѣтіе.

Octa'ngulum, s. A'chteck.

Octa'v, *n. I.* 3. осмушка; in -, *Bchh.* въ осмушку; въ осьмую долю (листа); **-vband**, *m. I.* (ände) *Bchh.* книга въ осмушку; **-vblatt**, *n. I.* (ätter) осмушка; **Octa've**, *f.* 2. *Tk.* октава; um eine - höher, *Tk.* октавою выше; (achttägige Feier) *Kg.* осмидневникъ; **-vflöte**, **-vflötchen**, s. Pi'ckelflö'te; **-vforma't**, s. Octa'v.

Octo'ber, *m. I.* Октябрь; Октябрь мѣсяцъ; **Octo'ber-**, *a.* Октябрскій; **-rna'cht**, *f. I.* (ächte) Октябрская ночь. [надцатую долю.

Octode'z, *n. I. Bchdr.* книга въ осмь-

Ocula'rglas, s. Au'gengla's.

Oculatio'n, s. Oculi'ren.

O'culi, *n. indec. Kg.* крестопоклонное воскресенье.

Oculi'r-, *a.* прививальный; **Oculi'ren**, *va.* (Bäume) *Gtn.* окулировать; прививать, -вить глазокъ къ дереву; -, *n. I.* (der Bäume) окулированіе; окулировка; прививаніе; **Oculi'rmesser**, *n. I.* прививальный ножичекъ; **Oculi'st**, *m. II.* окулистъ; s. a. Au'genа'rzt.

O'de, *f.* 2. *Dtk.* ода.

Oe'de, *a.* (wüst) пустой; (unangesiedelt) ненаселённый; необитаемый; -, *f.* 2. пустыня; пустырь; zur - machen опустошать, -шить.

O'dem, etc. s. A'them; Alles was - hat, lobe den Herrn! всякое дыханіе да хвалитъ Господа!

O'dendi'chter, *m. I.* сочинитель одъ.

O'der, *conj.* или; либо; entweder -, oder - или -, или -.

O'derme'nnig, *m. I. Ng.* (Pflanze) репейникъ.

Oe'fchen, *n. dim. I.* печечка; **O'fen**, *m. I.* печь; kleiner - печка; печечка; durch den - setzen, *Httk.* проплавливать, -плавлять, -плавить руду; immer hinter dem - sitzen, * съ мѣста не трогаться; * сидѣть дома; **O'fen-**, *a.* печной; **-nba'nk**, *f.* (änke) лежанка; **-nble'ch**, s. O'fenthü'r, O'fenpla'tte; **-nbru'ch**, *m. I. Httk.* печныя выломки; grauer - печная пригарь; печной нагаръ; тутія; **-nbru'chsalbe**, *f.* 2. мазь изъ тутіи; **-ndu'nst**, *m. I.* (ünste) чадъ; **-nfu'tter**, *n. I.* внутренняя стѣна въ печи; **-nga'bel**, *f.* 2. кочерга, ухватъ; **-ngestü'be**, *n. I.* мусоръ; **-nhei'zer**, *m. I.* истопникъ; (bei Dampfmaschinen) кочегаръ; **-nhee'rd**, *m. I.* 3. печной очагъ; подъ; **-nhi'tze**, *f.* 2. печной жаръ; **-nka'chel**, *f.* 2. печная кафля; изразецъ; **-nkrü'cke**, *f.* 2. кочерга, *Httk.* клюка; **-nlo'ch**, *n. I.* (öcher) печное устье; *Httk.* колошникъ; (Nische in der Ofenwand) печура; печурка; **-npla'tte**, *f.* 2. желѣзный листъ; **-nroh'r**, *n. I.* 3., **-nröh're**, *f.* 2. печная труба; **-nru'ss**, *m. I.* печная сажа; **-nschau'fel**, *f.* 2. (der Bäcker) сажальная лопатка; **-nschi'rm**, *m. I.* 3. ширмы (передъ печью); щитъ; **-nse'tzer**, *m. I.* печникъ; **-nspa'lte** (Klappe), *f.* 2. вьюшка, крышка; **-nthü'r**, *f.* 2. печныя дверцы; заслонка; (an der Ofenröhre) трубныя дверцы; **-nwä'rme**, *f.* теплота отъ печи; **-nwi'sch**, *m. I.* 3. помело; вѣникъ; **-nzi'ns**, *m. I.* подать (od. пошлина) съ пекарныхъ печей.

O'ffen, *a.* отворенный; отпертый; растворенный; (Rachen) отверстый; (aufgedeckt) открытый (entsiegelt) распечатанный; (nicht versiegelt) незапечатанный; (offenherzig) * откровенный; чистосердечный; offener Kopf понятливый; offenes Feld открытое, чистое поле; offene See, *Sw.* море; открытое море; (frei vom Eise) море не покрытое льдомъ; die See ist schon - море очистилось отъ льда; auf offener Strasse среди улицы; на улицѣ; offene Frage, * нерѣшёный вопросъ; offene Tafel, * открытый столъ; offene Feindschaft, * открытая вражда; offene Freundschaft, * откровенная дружба; - lassen (Thüren) оставить не затворенною; (Protokoll) *Rw.* не заключать; (Möglichkeit) * допускать, -стить; **O'ffenbar**, *a.* извѣстный; явный; понятный; очевидный; ясный; offenbare Lüge явная ложь; - machen, s. Erö'ffnen, Offenba'ren; - werden дѣлаться, с- извѣстнымъ; das ist - gelogen это явная ложь; открывать, открыть; **Offenba'ren**, *va.* дѣлать, с- извѣстнымъ; объявлять, -вить; обнаруживать, обнаружить; sich - обнаруживаться, -житься; **O'ffenba'rlich**, s. O'ffenba'r; **Offenba'rung**, *f.* 2. открытіе; göttliche - откровеніе Божіе; die - Johannis, *Bibl.* откровеніе Святаго Іоанна Богослова; апокалипсисъ; **Offenba'rungsglau'be**, *m. I.* вѣра въ откровеніе Божіе; **Offenba'rungsgläu'biger**, *m. II.* вѣрующій въ откровеніе Божіе.

O'ffenheit, *f.* откровенность; **-nhe'rzig**, *a.* откровенный; чистосердечный; **-nherzigkei't**, *f.* чистосердечіе; откровенность; **-nku'ndig**, *a.* всѣмъ извѣстный.

Offensi'v, *a.* наступательный; **Offensi'v-Allia'nz**, *f.* 2. *Stw. Rw.* союзъ наступательный; **Offensi've**, *f. Kw.* нападеніе; наступательный образъ войны; die - ergreifen дѣйствовать наступательно.

Oe'ffentlich, *a.* при всѣхъ; публичный; всенародный; (Gerichtsverhandlungen) гласный; -che Anstalt публичное заведеніе; -ches Amt казённое мѣсто; -cher Ort публичное мѣсто; -ches Gebäude публичное

здáніе; öffentliche Meinung, *общее мнѣ́ніе; -ches Mädchen, *непотрéбная жéнщина; auf öffentlicher Strasse средѝ ýлицы; на ýлицѣ; публѝчно; zum öffentlichen Gebrauche для óбщаго употреблé-нія; auf öffentliche Kosten на счётъ правѝтельства; die öffentliche Ruhe, *общéственное спокóйствіе; **-tlichkeit**, *f.* публѝчность; глáсность; zur - kommen, an die - gelangen сдѣ́латься извѣ́стнымъ od. глáснымъ.

Offeri'ren, *va.* предлагáть, -ложѝть; **Offe'rte**, *f.* 2. предложéніе.

Offerto'rium, *n. I.* (rien) *Kg.* s. Me'ssopfer; *Tk.* s. O'pfergesa'ng.

Officia'l, *m. I.* 3. оффиціáлъ; предсѣдáтель духóвнаго судá; **Officia'nt**, *m. II.* оффиціáнтъ; чинóвникъ; **Officie'll**, *a.* оффиціáльный.

Officie'r, *m. I.* 3. *Kw.* офицéръ; **Officie'r-**, **Officie'rs-**, *a. Kw.* офицéрскій; **-cie'rsfrau**, *f.* 2. офицéрская женá; офицéрша; **-cie'rsunifo'rm**, *f.* 2. офицéрскій мундѝръ.

Offici'n, *f.* 2. (Werkstätte) мастерскáя; *Bchdr.* типогрáфія; *Schdk.* лаборатóрія; **Officina'l**, s. Officine'll; **Officina'lformeln**, *f. pl.* аптéкарскія фóрмулы; **Officine'll**, *a.* аптéкарскій; лéкарскій; врачéбный; (Pflanzen) лекáрственный; аптéчный; **Officiö's**, *a.* услýжливый; готóвый къ услýгамъ; полуоффиціáльный; officiöser Vertreter, *Rw.* должностнóй застýпникъ; ходáтай по дѣлáмъ; представѝтель; officiöse Bestätigung einer Sache, *Rw. Stw.* утверждéніе дѣ́ла судóмъ (od. судéбнымъ порядкомъ); **Offi'cium**, *n. I.* дóлжность; мѣ́сто; звáніе; обязанность; (in Dienstsachen) по дѣлáмъ слýжбы.

Oe'ffnen, *va.* открывáть, открыть; (aufdecken) раскрывáть, раскрыть; снимáть, снять; Jmdm. die Augen -, *открыть комý глазá; (Verschlossenes) отворять, -рѝть; (weit aufmachen) рас-; (aufschliessen) отмыкáть, отомкнýть; отпирáть, -перéть; (Flasche) откýпоривать, -рить; (Geschwür) *Hlk.* взрѣ́зывать, -зать; вскрывáть, вскрыть; das öffnet den Leib, *Hlk.* э́то слабѝтъ; die Hand - разжимáть, -жáть; раскрывáть, -крыть; sich - открывáться, -крыться; рас-; (Blumen) распускáться, -пустѝться; -, *n. I.* открытіе; рас-; вс-; отпирáніе; откýпориваніе; распечáтываніе; взрѣ́зываніе; **Oe'ffner**, *m. I.* отпирáльщикъ; *W.* грýбый грéбень; **Oe'ffnung**, *f.* 2. открытіе; дирá; дырá; (in einer Wand) отвéрстіе; (Bresche) пролóмъ; (Mündung) ýстье; - des Leibes, *Hlk.* испражнéніе; keine - haben, *Hlk.* страдáть запóромъ.

Oft, *ad.* чáсто; **O'ftmalig**, *a.* чáстый; **O'ftmals**, *ad.* чáсто.

Oe'fter, *a. comparat.* чáстый; (oftmalig) многокрáтный; **Oe'fters**, *ad.* чáсто; многокрáтно; **Oe'fterste**, **Oe'fteste** (der, die, das), *a. superlat.*: am Oeftersten, am Oeftesten чáще всегó.

O'heim, **Ohm**, *m. I.* 3. дядя; (Liebkosungswort) § дядюшка; дяденька; dem - gehörig дядинъ; дядюшкинъ; дяденькинъ.

Ohm, *f. Wb.* мѣ́ра жѝдкостей; бóчка.

Oh'ne, *praep.* (mit *Accusat.*): безъ; - Mühe безъ трудóвъ; - Geld zu haben не имѣ́я дéнегъ; - Mühe anzuwenden не старáясь; не прилагáя старáнія; er spricht, - einen Begriff davon zu haben онъ говорѝтъ, не имѣ́я никакóго понятія объ э́томъ; - darauf zu sehen не взирáя, не смотря на то; ich kann ihn nicht ansehen - zu lachen я не могý смотрѣ́ть на негó, не смѣ́ясь (od. чтóбы не смѣ́яться); - ein Wort zu sagen не сказáвъ ни слóва; (ausgenommen) крóмѣ; не считáя; - Umstände! безъ церемóній! - Weiteres безъ дáльныхъ околѝчностей; безъ дальнѣ́йшаго; **Oh'nede'm**, **Oh'nedie's**, **Oh'nehi'n**, *ad.* безъ тогó; крóмѣ тогó; **Oh'n-era'chtet**, **Oh'ngea'chtet**, s. U'n-era'chtet, U'ngea'chtet; **Oh'nmacht**, *f.* 2. безсѝліе; слáбость; безпáмятство; óбморокъ; tiefe - сѝльный óбморокъ; in - fallen упáсть въ óбморокъ; обезпáмятѣть; ich falle in -! головá у меня закружѝлась! мнѣ дýрно сдѣ́лалось! **Oh'nmächtig**, *a.* безсѝльный; немóщный; (schwach) слáбый; (bewusstlos) въ óбморокѣ; безъ пáмяти; безъ чувствъ; - werden упáсть въ óбморокъ; - dasitzen совершéнно потеряться.

Ohr, *n. I.* 2. *Zk.* ýхо; Ohren, *pl.* ýши; äusseres - нарýжная часть ýха; (am Gefäss) рýчка; (im Buche) загѝбъ; mit hängenden Ohren съ повѝслыми ушáми; вислоýхій; mit grossen Ohren ушáстый; sich auf's - legen, *прилéчь; вздремáть; Ohren einschlagen (im Buche) загибáть листы; die Ohren beleidigen, *оскорблять, -бѝть чей слухъ; ganz - sein, *приклонять, -нѝть ýхо; *слýшать со внимáніемъ; er ist ganz -, *онъ весь превратѝлся въ слýхъ; es hinter den Ohren haben, *быть хѝтрымъ; ganz - sein весь превращáться въ слухъ; kein - wofür haben, *не въ состоя́ніи понимáть od. цѣнѝть что; Jmdn. hinter die Ohren schlagen дать комý пощёчину (od. оплеýху); hinter den Ohren kratzen почёсывать затылокъ; er ist noch nicht hinter den Ohren trocken, *§ онъ ещё óчень мóлодъ; онъ молокосóсъ; bis über die Ohren in Schulden stecken, *быть пó уши въ долгáхъ; über's - hauen, *надувáть, -дýть; Jmdm. womit in den Ohren liegen, *безпрестáнно жужжáть комý въ ýши; *прожужжáть комý ýши; es geht bei ihm zu einem Ohre hinein, zum andern heraus, *э́то у негó въ однó вхóдитъ, въ другóе выхóдитъ; *онъ всё забывáетъ; es ist zu seinen Ohren gekommen, gelangt, *дошлó до негó; дошлó до егó свѣ́дѣнія; sich etw. hinter die Ohren schreiben, *зарубѝть что на носý; **Ohr-**, **Oh'ren-**, *a.* ýшный.

Oehr, *n. I.* 3. (der Nadeln) ушкó.

Oh'rader, *f.* 2. *Zk.* ýшная вéна; **-rbeinchen**, *n. dim. I. Zk.* ýшная кóсточка; **-rbock**, *m. I. Zk.* ýшный козелóкъ; **Oeh'rchen**, *n. dim. I.* ушкó; **Oh'rdrüse**, s. Oh'rendrü'se; **-rdrüsengeschwu'lst**, *f.* (ülste) *Hlk.* заýшица; заýшница; **-recke** (hintere), s. Ge'genbo'ck; **Oeh'ren**, *va.* (Nähnadeln) снабжáть ушáми od. ушкáми; **Oh'rena'rzt**, *m. I.* 3. (ä) ýшный врачъ; **-nbei'chte**, *f. Kg.* ýшная, тáйная исповѣдь; **-nblä'ser**, *m. I.* *наýшникъ; клеветнѝкъ; наговóрщикъ; **-nbläserei'**, *f.* 2. *наýшничанье; клеветá; **-nblä'serin**, *f.* 2. *наýшница; клеветнѝца; наговóрщица; **-nblu'ten**, *n. I.*, **-nblu'tfluss**, *m. I. Hlk.* кровотечéніе изъ ушéй; **-nbrau'sen**, *n. I.* шумъ въ ушáхъ; **-ndrü'se**, *f.* 2. ýшная, околоýшная железá; **-nentzü'ndung**, *f.* 2. воспалéніе ýха; **-nflu'ss**, *m. I. Hlk.* гноетечéніе изъ ушéй; **-ngehä'nge**, **-ngehe'nk**, s. Oh'rgehä'nge; **-ngeschwu'lst**, *f.* (ülste) *Hlk.* óпухоль околоýшныхъ желѣ́зъ; заýшица; заýшница; **-ngeschwü'r**, *n. I.* 3. нарывъ въ ýхѣ; **-nhäu'tlein**, *Zk.* s. Tro'mmelfe'll; **-nhei'lkunde**, *f.* учéніе о врачевáніи ýшныхъ болѣ́зней; **-nhöh'le**, *f.* 2. *Zk.* ýшная пустырь; **-nki'tzel**, *m. I.* лесть; лáска; das ist ein - für ihn э́то льститъ егó; **-nkli'ngen**, *n. I.* звонъ въ ушáхъ; **-nkno'rpel**, s. Oh'rknorpel; **-nkra'nkheit**, *f.* 2. ýшная болѣ́знь; **-nlau'fen**, *Hlk.* s. Oh'renflu'ss; **-nmu'skel**, *m. I.* 2. *Zk.* мышица ýха; **-nräu'mer**, s. Oh'r-löffel; **-nsau'sen**, s. Oh'renbrau'sen; **-nschlei'mfluss**, *m. I.* слизетечéніе изъ ушéй; **-nschma'lz**, *m. I.* ýшная сѣ́ра; **-nschmau's**, *m. I.* *пріятная мýзыка; das ist mir ein wahrer -, *э́то мнѣ весьмá пріятно слýшать; **-nschme'rz**, *m. I.* 2. боль въ ушáхъ; ýшная боль; **-nso'nde**, *f.* s. Oh'rlöffel; **-nspa'nge**, *f.* 2. s. Oh'rgehä'nge; **-nweh'**, *n.* s. Oh'renschme'rz; **-nzi'-schen**, s. Oh'renbrau'sen; **-nzeu'ge**, *m. I.* 2. слышавшій самъ что свóими ушáми; свидѣ́тель; **-nzwa'ng**, s. Oh'renschme'rz; **Oh'r-eule**, *f.* 2. *Ng.* (grosse) фѝлинъ; пугáчъ; ушáтка; (mittlere) сычъ; (kleinere) фѝлинъ малорóслый; канюкъ; пилюкъ; **Oh'rfeige**, *f.* 2. пощёчина; оплеýха; заýшина; **Oh'rfeigen**, *va.* бить по щекáмъ; давáть пощёчины (od. заýшины); **Oh'rfinger**, *m. I.* (an der Hand) мизѝнецъ; **Oh'rgehä'nge**, **Oh'rgehe'nk**, *n. I.* 3. ýшное кольцó; сéрьгá; **Oh'rgewö'lbe**, *n. I. Bk.* стрѣ́льчáтый сводъ; **Oh'rkissen**, s. Ko'pfkissen; **Oh'rklappe**, *f.* 2. (an Mützen, Hauben) ýши; ýшная лóпасть; **Oh'rknochen**, s. Gehö'rknochen; **Oh'rknorpel**, *m. I. Zk.* ýшный хрящъ; **Oh'rkreis**, *m. I.* 3. *Zk.* (äusserer) ýшный завитóкъ; заýшекъ; (innerer) перéдній завитóкъ ýха; передýшекъ; передзаýшекъ; противозавитóкъ; **Oh'rläppchen**, **Oh'rläpplein**, *n. dim. I.* нѝжняя часть ýха; мóчка ýха; **Oh'rleiste**, *f. Zk.* s. Oh'rkreis.

Oeh'rling, s. Oh'rwurm.

Oh'rloch, *n. I.* (öcher) проéмъ мóчки въ ушáхъ; sich Ohrlöcher stechen lassen прокáлывать, -колóть себѣ́ ýши; **Oh'rlöffel**, *m. I.* уховёртка; ухочѝстка; **Oh'rlöffelkrau't**, *n. I. Ng.* смолёвка разнопóлая; **Oh'rmaus**, *f.* (äuse) *Ng.* большеýхъ; **Oh'rmittel**, *n. I. Zk.* лекáрство прóтивъ ýшной бóли; **Oh'rmuschel**, *f*

2. *Zk.* ушная раковина; раковина уха; *Ng.* ушатка; ушковатикъ; **-rmuskel**, s. Oh'renmu'skel; **-rnerv**, *m. II. Zk.* (vornehmster) заднiй ушный нервъ; **-rrand**, s. Oh'rkreis; **-rring**, s. Oh'rgehä'nge; **-rschiff**, **-rschifflei'n**, *n. dim. I. Zk.* ладьеобразное углубленiе въ ухѣ; **-rschnecke**, *f.* 2. *Zk.* улитка въ ухѣ; завитая раковина; *Ng.* s. Mi'dasoh'r; **-rspritze**, *f.* 2. ушный шприцъ; **-rtrommel**, *Zk.* s. Tro'mmelfe'll; **-rtrommelhöh'le**, *f.* 2. *Zk.* барабанная впадина въ ухѣ; **-rtrompe'te**, s. Eusta'chische Röhre; **-rwassersu'cht**, *f. Hlk.* водяная болѣзнь уха; **-rwerk**, *n. I.* 3. *Kw.* бастióнъ съ орильóнами; **-rwu'rm**, *m. I.* (ürmer) уховёртка; клещáкъ большóй; -, **-rwürmchen**, *n. dim. I.*: freundlich sein wie ein -, * увиваться; ласкáться; услýживать комý; **-rzipfel**, s. Oh'rläppchen.

Oeh'se, *f.* 2. пéтля.

O'ker, etc. s. O'cher, etc.

Oe'konom, *m. II.* экономъ; * хозяинъ; домовóдъ; (Landwirth) сéльскiй хозяинъ; **Oekonomie'**, *f.* 2. экономiя; (Haushaltung) хозяйство; домовóдство; (Landwirthschaft) сéльское хозяйство; **Oekonomie'-**, *a.* хозяйственный; **-mieabtheilung**, *f.* 2. хозяйственное отдѣлéнiе; **-mie'angelegenheiten**, *f. pl.* хозяйственныя дѣлá; **-mie'departeme'nt**, *n. I.* Департáментъ Сéльскаго Хозяйства; **-mie'dire'ctor**, *m. I.* 2. дирéкторъ, завѣдывающiй хозяйственною чáстью; **-mie'verwa'ltung**, *f.* 2. хозяйственное управлéнiе; **Oekono'misch**, *a.* экономи́ческiй; хозяйственный; (landwirthschaftlich) сельско-хозяйственный; **Oekonomisi'ren**, *va.* (*h.*) экономничать, дѣлать эконóмiю.

Oekume'nisch, *a.* * *Kg.* вселéнскiй.

Oel, *n. I.* 3. мáсло; ätherisches - летýчее мáсло; trockene Oele высыхáющiя мáсла; in - malen писáть мáсляными крáсками; - in's Feuer giessen, * ещё бóлѣе раздражáть когó; * мáсломъ заливáть пожáръ; **Oe'lbaum**, *m. I.* (äume) *Ng.* мáслина; мáсличина; мáсличное, оли́вковое дéрево; **-lbaumha'rz**, *m. I.* камéдь элéмная; **Oe'lbeere**, *f.* 2. оли́вка; мáслинка; мáслина; мáсличная ягода; **Oe'lberg**, *m. I. Bibl.* горá Элеóнская; **Oe'lbild**, s. Oe'lgemä'lde; **Oe'lbildend**, *a.*: -des Gas, *Schdk.* маслорóдный газъ.

Olea'nder, *m. I. Ng.* олеáндръ; лаврóвая рóза; **Olea'ster**, s. Oe'lbaum (wilder).

Oe'len, *va.* мáслить, на-; натирáть, -терéть мáсломъ; напи́тывать, -тáть мáсломъ; **Oe'lfarbe**, *f.* 2. мáсляная крáска; **Oe'lfass**, *n. I.* (ässer) мáсляная бóчка; **Oe'lfirniss**, *m. I.* 3. оли́фа; mit - bestreichen оли́фить, про-; **Oe'lflasche**, *f.* 2. буты́лка для мáсла; **Oe'lfleck**, *m. II.* мáсляное пятнó; **Oe'lfrucht**, s. Oe'lbeere; **Oe'lgarten**, *m. I.* мáсличный садъ; **Oe'lgefä'ss**, *n. I.* 3. сосýдъ для мáсла; **Oe'lgemä'lde**, *n. I.* карти́на, пи́санная мáсляными крáсками; **Oe'lgeru'ch**, *m. I.* (üche) мáсленный зáпахъ; **Oe'lglas**, s. Oe'lflasche; **Oe'lgötze**, *m. II.* **§ болвáнъ; глупéцъ; **Oe'lhandel**, *m. I.* торгъ мáсломъ; **Oe'lhändler**, *m. I.* торгýющiй мáсломъ; **Oe'licht**, *a.* мáслянистый; **Oe'lig**, *a.* мáсляный; мáсленый.

Oliga'rch, *m. II. Stw.* олигáрхъ; **Oligarchie'**, *f.* 2. олигáрхiя; **Oliga'rchisch**, *a.* олигархи́ческiй.

Olitä'ten, *f. pl.* ароматическiя, бальзáмныя мáсла; **-nkrä'mer**, **-nträ'ger**, *m. I.* разнóсчикъ аромати́ческихъ (od. бальзáмныхъ) маслъ.

Oli've, *f.* 2. *Ng.* оли́вка; мáслина; мáсленка; **Oli'ven-**, *a. Ng.* оли́вковый; **Oli'vene'rz**, *n. I.* 3. *Bw.* оли́вковая рудá; мѣдная мышья́чная рудá; **-fa'rbe**, *f.* 2. оли́вковый цвѣтъ; **-nfa'rben**, **-nfa'rbig**, *a.* оли́вковаго цвѣта; **-nfö'rmig**, *a.* оливкообрáзный; **-ngrü'n**, s. Oli'venfa'rben; **-nhai'n**, *m. I.* 3. оли́вная рóща; **-nke'rn**, *m. I.* 3. оли́вковая кóсточка; **-nö'l**, *n. I.* 3. оли́вное мáсло.

Olivi'n, *m. I.* 3. *Ng.* оливи́нъ; обыкновéнный хризоли́тъ.

Oe'lkäfer, *m. I. Ng.* букáшка Мáйская; мáйка чёрная; **Oe'lkelter**, *f.* 2. тиски́ для выжимáнiя мáсла; **Oe'lkitt**, *m. I.* 3. цемéнтъ; **Oe'lkrug**, *m. I.* (üge) кувши́нъ для мáсла; **Oe'lkuchen**, *m. I.* мáсляная лепёшка; мáсляная сбóйна; мáсляныя избóйны; **Oe'llampe**, *f.* 2. мáсляная лáмпа; **Oe'lmaler**, *m. I.* пи́шущiй мáсляными крáсками; **Oe'lmalerei'**, *f.* 2. живопись мáсляными крáсками; **Oe'lmühle**, *f.* 2. маслобóйня; **Oe'lmüller**, s. Oe'lschläger; **Oe'lnussbau'm**, s. Wu'nderbau'm; **Oe'lpalme**, *f.* 2. *Ng.* мáсляная пáльма; **Oe'lpflanze**, *f.* 2. мáсляное растéнiе; **Oe'lpresse**, s. Oe'lkelter; **Oe'lruss**, *m. I.* сáжа отъ лампáды; **Oe'lsäure**, *f. Schdk.* олéйновая кислотá; **Oe'lschläger**, *m. I.* маслобóй; **Oe'lseife**, *f.* 2. мы́ло маслянисóдное od. Венецiя́нское; **Oe'lstein**, *Ng.* s. Fe'ttstein; **Oe'ltonne**, *f.* 2. мáсляная бóчка; **Oe'lträber**, **Oe'ltrester**, *m. I.* 2. оли́вковыя вы́жимки; **Oe'lung**, *f.* 2. мáсленiе; натирáнiе, напи́тыванiе мáсломъ; мѵропомáзанiе; letzte - соборованiе; Jmdm. die letzte - geben, *Kg.* собóровать когó; die letzte - erhalten, *Kg.* быть собóруемымъ; собóроваться.

Oly'mp, *m. I. Geog. Myth.* Оли́мпъ; (Himmel) небесá; **Olympia'de**, *f.* 2. *Gsch. Alt.* олимпiáда; **-pia'denre'chnung**, *f. Gsch.* счислéнiе по олимпiáдамъ; **Oly'mpisch**, *a.* олимпiйскiй.

Oe'lzucker, *m. I. Hlk.* мáсляный сáхаръ; души́стый сáхаръ; элеосáхаръ; **Oe'lzweig**, *m. I.* 3. мáсличная вѣтвь.

Omele'tte, *f.* 2. *Kk.* я́ичница.

Ome'ga, s. a. A'lpha.

O'men, *n. I.* (*pl.* Omina): предзнаменовáнiе.

Ominö's, *a.* зловѣщiй; недóбрый.

O'mnibus, *m. I.* 3. óмнибусъ; общéственная карéта.

Omnivo'ren, *m. pl. Ng.* всея́дныя пти́цы.

O'nager, s. Wa'ldesel, Ku'lan.

Onanie', *f.* онанiя; онани́змъ; малакiя; рукоблýдiе; рукоблýдство; - treiben, **Onani'ren**, *vn.* (*h.*): рукоблýдствовать; **Onani'st**, *m. II.* онани́стъ; рукоблýдникъ.

O'nkel, s. O'heim.

Ontologie', *f.* 2. онтолóгiя; существословiе; **-lo'gisch**, *a.* онтологи́ческiй.

O'nychstein, **O'nyx**, *m. I. Ng.* óниксъ; **O'nyxa'rtig**, *a.* óниксу подóбный.

Ooli'th, s. Ro'genstein.

Opa'l, *m. I.* 3. *Ng.* опáлъ; смоляпóй кварцъ; жиразóль; **Opa'l-**, *a.* опáловый; **Opa'lfarbe**, *f.* 2. опáловый цвѣтъ; **Opa'ljaspis**, *m. I. Ng. Bw.* опалови́дная я́шма.

O'per, *f.* 2. *Tk. Sb.* óпера.

Operateu'r, *m. I.* 3. оперáторъ, хирýргъ; **Operatio'n**, *f.* 2. оперáцiя; *Kw.* воéнное дѣйствiе; *Hlk.* хирурги́ческая оперáцiя; **-tio'nslehre**, *f.* 2. *Kw.* учéнiе о оперáцiяхъ; **-tio'nslinie**, *f.* 2. *Kw.* операцióнная ли́нiя; **-tio'nsplan**, *m. I.* (äne) *Kw.* операцióнный планъ; планъ воéнныхъ дѣйствiй.

Opere'tte, *f.* 2. *Tk. Sb.* оперéтта небольшáя óпера.

Operi'ren, *va. Kw.* дѣйствовать; *Hlk.* (Glied, Person) производи́ть, -вести́, -вéсть оперáцiю надъ кѣмъ.

Operi'st, **Operisti'n**, s. O'pernsä'nger, O'pernsä'ngerin.

Operme'nt, s. Arse'nik (gelber).

O'pern-, *a. Tk. Sb.* óперный; **O'pernа'rie**, *f.* 2. óперная áрiя; **-rndi'chter**, *m. I.* сочини́тель óперъ; **-rngu'cker**, *m. I.* óперная трýбка; бинóкль; **-rnhau's**, *n. I.* (äuser) óперный домъ; теáтръ; **-rnsä'nger**, *m. I.* óперный пѣвéцъ; **-rnsä'ngerin**, *f.* 2. óперная пѣви́ца.

O'pfer, *n. I.* жéртва; *Kg.* жéртвенная жертвоприношéнiе; (Aufopferung) жéртвованiе; als - fallen, *сдѣлаться, пасть жéртвою; **O'pfer-**, *a. Kg.* жéртвенный; **-ralta'r**, *m. I.* (äre) жéртвенникъ; **-rbe'cher**, s. O'pfergefä'ss; **-rbi'nde**, *f.* 2. *Alt.* жéртвенная повя́зка; **-rdie'ner**, *m. I. Alt.* заклáтель, закалáтель жéртвы; **O'pferer**, *m. I.* жéртвователь; по-; (eines Thieres) заклáтель; закалáтель; s. a. O'pferprie'ster; **O'pferfe'st**, *n. I.* 3. жертвоприношéнiе; прáздникъ жертвоприношéнiя; **-rgebe't**, *n. I.* 3. проскоми́дiя; **-rgebrau'ch**, *m. I.* (äuche) жéртвенный обря́дъ; **-rgefä'ss**, *n. I.* 3. жéртвенный сосýдъ; возлiя́льница; возлiя́льникъ; **-rge'ld**, *n. I.* приношéнiе; подая́нiе въ цéркви; **-rgesa'ng**, *m. I.* (änge) пѣснь предъ дароприношéнiемъ; проскоми́дiя; **-rgeschi'rr**, s. O'pfergefä'ss, O'pferscha'le; **-rka'sten**, *m. I.* церкóвная крýжка для бѣдныхъ; **-rkne'cht**, s. O'pferdie'ner; **-rla'mm**, *n. I. Kg* А'гнецъ Бóжiй; **-rme'sser**, *n. I.* жéртвенный ножъ; **O'pfern**, *va.* (etw.) приноси́ть, -нéсть что въ жéртву; жéртвовать, по- чѣмъ (что); -, *n. I.* жéртвованiе; по- чѣмъ; приношéнiе чегó въ жéртву; **O'pferprie'ster**, *m. I.* жрецъ; **-rprie'sterin**, *f.* 2. жри́ца; **-rrau'ch**, *m. I.* ѳимiáмъ; **-rscha'le**, *f.* 2. жéртвенная чáша; **-rsto'ck**, s. O'pferka'sten; **-rta'g**, *m. I.* 3. день жертвоприношéнiя; **-rthie'r**, *n. I.* 3. живóтное, закалáемое въ жéртву; жéртва; **-rti'sch**, *m. I.* 3. жéртвенникъ; **O'pferung**, *f.* 2. жертвоприношéнiе; Mariä -, *Kg.* входъ, введéнiе во храмъ Пресвятыя Богорóдицы.

Ophi't, *Ng.* s. Serpenti'n.
Ophiti'smus, s. Schla'ngenvereh'rung.
Ophthalmie', *f.* s. Au'genkra'nkheit, Au'genentzü'ndung; **Ophtha'lmisch**, *a.*: -sche Mittel, s. Au'genmi'ttel; **Ophthalmologie'**, s. Au'genleh're.
Opia't, *n. I.* 3. опiа́тъ; усыпи́тельное лека́рство; **Opia'tvergi'ftung**, *f.* 2. отравле́нiе о́пiемъ.
O'pium, *n. I. Schdk. Hlk.* о́пiй; о́пiумъ; -mpfla'ster, *n. I.* пла́стырь изъ о́пiя; -mpu'lver, *n. I.* порошо́къ изъ о́пiя.
O'pobalsam, *m. I.* Ме́кскiй бальза́мъ; опоба́льзамъ; *Ng.* ами́рисъ Араві́йскiй; обыкнове́нное бальза́мовое де́рево; **Opode'ldoc**, *m. I. Hlk.* оподе́льдокъ; мы́льная мазь; **Opopa'nax**, *m.* s. Pa'naxgu'mmi.
O'possum, *n. I.** (*pl.* -ms) *Ng.* двуутро́бка.
Oppone'nt, *m. II.* проти́вникъ; (bei Disputationen) оппоне́нтъ; возража́тель; **Opponi'ren**, *vn.* (*h.*) возража́ть, -рази́ть про́тивъ кого́; быть кому́ оппоне́нтомъ; оппони́ровать кому́; **Oppositio'n**, *f.* сопротивле́нiе; препя́тствiе; *Rw.* противоре́чiе; (Gegenpartei) проти́вная па́ртiя; оппози́цiя; *Stk.* противостоя́нiе (двухъ плане́тъ); **Oppositio'ns-**, *a.* оппозицiо́нный; -tio'nspartei', *f.* 2. оппозицiо́нная па́ртiя.
Optati'v, *m. I.* 3. *Spl.* жела́тельное наклоне́нiе.
O'ptik, *f. Ntl.* о́птика; **O'ptiker, O'ptikus**, *m.* (ker) о́птикъ.
Optima'ten, *pl.* знать; вельмо́жи.
Optimi'smus, *m. Philos.* оптими́змъ; мнѣ́нiе, что всё идётъ къ лу́чшему; **Optimi'st**, *m. II.* оптими́стъ; **Optimi'stisch**, *a.* оптимисти́ческiй.
O'ptisch, *a.* опти́ческiй.
Opu'ntie, *f.* 2. *Ng.* опу́нцiя; Инде́йская смо́ква.
Ora'kel, *n. I.* ора́кулъ; (Ort) прорица́лище; - ertheilen, geben, etw. als - aussprechen прорица́ть; предска́зывать, -за́ть; -lmä'ssig, *a.* зага́дочный; -lsprü'ch, *m. I.* (üche) ора́кулъ.
O'rang, *m. I. Ng.* сати́ръ; s. a. O'rang-U'tang.
Ora'nge, *f.* 2. *Ng.* помера́нецъ; апельси́нъ; -genbau'm, *m. I.* (äume) *Ng.* помера́нцовое де́рево; -genfa'rben, -genge'lb, *a.* ора́нжеваго, помера́нцоваго цвѣ́та; **Orangerie'**, *f.* 2. *Gtn.* оранжере́я.
O'rang-U'tang, *m. I. Ng.* оранг-ута́нгъ.
Ora'tor, s. Re'dner; **Orato'risch**, *a.* ора́торскiй; витiйственный; **Orato'rium**, *n. I.* (rien) *Tk. Kg.* орато́рiя.
Orche'ster, *n. I. Tk.* орке́стръ; -rbeglei'tung, *f.* 2. акомпанимѐнтъ орке́стра.
Orchide'en, *f. pl. Ng.* орхиде́и; ятры́шниковыя расте́нiя; -nhau's, *n. I.* (äuser) орхиде́йная тепли́ца.
Orda'lien, *n. pl. Gsch. Rw.* испыта́нiе; судъ Бо́жiй; (Unschuldsprobe) испыта́нiе неви́нности.
O'rden, *m. I.* о́рденъ; сосло́вiе; о́бщество; (Auszeichnung) *Stw.* о́рденъ; крестъ; **O'rdens-**, *a.* о́рденскiй; кавале́рственный; ры́царскiй; **O'rdensba'nd**, *n. I.* (änder) о́рденская ле́нта; -sbru'der, *m. I.* (ü) членъ о́рдена; сочле́нъ (od. собра́тъ) по о́рдену; -sbu'ch, *n. I.* (ücher) стату́тъ о́рдена; -scapi'tel, *n. I.* о́рденскiй Капиту́лъ; о́рденская Ду́ма; -sda'me, *f.* 2. кавале́рственная да́ма; -sfe'st, *n. I.* 3. кавале́рскiй пра́здникъ; -sgebrau'ch, *m. I.* (äuche) обы́чай о́рдена; -sgei'stlicher, *m. II.* мона́хъ (како́го-либо о́рдена); -sgei'stlichkeit, *f.* мона́хи (како́го-либо о́рдена); -sgelü'bde, *n. I.* (der Mönche) мона́шескiй обѣ́тъ; (der Ritter) ры́царскiй обѣ́тъ; -sgese'llschaft, *f.* 2. духо́вное о́бщество; бра́тiя; -sgese'tz, *n. I.* 3. зако́нъ о́рдена; стату́тъ о́рдена; -ske'tte, *f.* 2. кавале́рская (золота́я), о́рденская цѣ́пь; -sklei'd, *n. I.* (der) о́рденское пла́тье; (der Geistlichen) мона́шеская ря́са; -skreu'z, *n. I.* 3. крестъ (о́рдена); -sma'ntel, *m. I.* кавале́рская ма́нтiя; -smei'ster, *m. I.* маги́стръ о́рдена; орденс-ме́йстеръ; -sre'gel, *f.* 2. пра́вило о́рдена; -sri'tter, *m. I.* кавале́ръ; -sschwe'ster, *f.* 2. мона́хиня; -sste'rn, *m. I.* 3. звѣзда́ (кавале́рская); -sstatu't, *n. I.* 2. уста́въ объ о́рдена́хъ; -sta'g, s. O'rdensfe'st; -sverbrü'derung, *f.* 2. о́бщество; бра́тiя; -szei'chen, *n. I.* знакъ о́рдена; (Orden) о́рденъ.
O'rdentlich, *a.* поря́дочный; ordentlicher Professor ордина́рный профе́ссоръ; -ches Mitglied (einer Gesellschaft etc.) дѣйстви́тельный членъ; -che Sitzung обыкнове́нное засѣда́нiе; er nahm es - übel, * онъ, въ са́момъ дѣ́лѣ, при́нялъ э́то въ ху́дую сто́рону.
Ordina'lia, *n. pl. Spl.* числи́тельныя поря́дочныя.
Ordinä'r, *a.* ордина́рный; s. a. Gewöh'nlich; ordinärer Thee чай ни́зкаго досто́инства; ordinärer Ausdruck простонаро́дное выраже́нiе; **Ordina'rius**, *m.* (auf Hochschulen) ордина́рный профе́ссоръ; наста́вникъ-наблюда́тель; **Ordina'te**, *f.* 2. *Gl.* ордина́та; **Ordinatio'n**, *f.* 2. (eines Priesters) *Kg.* посвяще́нiе во свяще́нники (въ пасто́ры); **Ordina'tor**, *m. I.* 2. Ордина́торъ; **Ordini'ren**, *va.* (ordnen) располага́ть, -ложи́ть распоряжа́ть, -ряди́ть; *Hlk.* s. Vero'rdnen; Jmdn. zum Priester -, *Kg.* посвяща́ть, -святи́ть кого́ во свяще́нники (въ пасторы).
O'rdnen, *va.* приводи́ть, -ве́сть въ поря́докъ; расставля́ть, -вить по мѣста́мъ; устра́ивать, -ить; in Fächer - распредѣля́ть, -ли́ть по предме́тамъ; in Klassen - рас- на кла́ссы; eine Concursmasse -, *Rw.* составля́ть, -вить о́бщiй счётъ конку́рсному имѣ́нiю и предположе́нiе о спо́собѣ удовлетворе́нiя изъ него́ заимода́вцевъ; -, *n. I.* приведе́нiе въ поря́докъ; разстано́вка; устро́йство; распредѣле́нiе; размѣще́нiе; **O'rdner**, s. A'nordner; **O'rdnung**, *f.* 2. поря́докъ; учрежде́нiе; устро́йство; расположе́нiе; разря́дъ; *Bk.* о́рденъ; der Plan ist in - планъ соста́вленъ; ich finde es ganz in der - по мо́ему такъ и должно́ быть; -ngsgeri'cht, *n. I.* 3. зе́мскiй судъ; -ngslie'be, *f.* любо́вь къ поря́дку; -ngslie'bend, *a.* любя́щiй поря́докъ; -ngsmä'ssig, *a.* пра́вильный; -, *ad.* пра́вильно; соблюда́я поря́докъ; какъ тре́буетъ поря́докъ; по поря́дку; der - wegen для соблюде́нiя поря́дка; -ngsri'chter, *m. I.* испра́вникъ; зе́мскiй испр.; -ngssi'nn, *m. I.* скло́нность къ поря́дку; распоряди́тельность; -ngszah'l, *f.* 2., -ngszahlwo'rt, *n. I.* (örter) *Spl.* числи́тельное поря́дочное.
Ordona'nz, *f.* 2. *Rw.* распоряже́нiе; уста́въ; ука́зъ; прика́зъ; *Kw.* ордина́рецъ; вѣстово́й; auf - sein быть на вѣстя́хъ; -zhau's, *n. I.* (äuser) ордона́нсъ-га́узъ; коменда́нтское правле́нiе.
O'rdre, *f.* о́рдеръ; прика́зъ; bei Jmdm. auf - sein, *Kw.* быть у кого́ за приказа́нiями; быть на вѣстя́хъ; an die Ordre von N. N. (auf Wechseln), *H.* изво́льте заплати́ть Г-ну N. (или его́ повѣ́ренному).
Orea'de, *Myth.* s. Be'rgnymphe.
Orf, *m. I.* 3., **O'rfe**, *f.* 2. *Ng.* (Fisch) золото́й спаръ.
Orga'n, *n. I.* 3. о́рганъ; ору́дiе; (Vermittler) посре́дникъ; **Orga'n-, Orga'nen-**, *a.* органи́ческiй; **Orga'nenleh're**, *f.* органоло́гiя; **Orga'nensyste'm**, *n. I.* органи́ческая систе́ма; **Organisatio'n**, *f.* 2. организа́цiя; устрое́нiе; устро́йство; учрежде́нiе; neue - преобразова́нiе; **Orga'nisch**, *a.* органи́ческiй; **Organisi'ren**, *va.* s. Bi'lden, Ei'nrichten, Sti'ften; neu - преобразо́вывать, -зова́ть; wohl organisirter Staat благоустро́енное госуда́рство; **Organi'smus**, *m.* (smen) органи́змъ; **Organi'st**, *m. II. Tk.* органи́стъ.
Organsi'n, *m. I.*, **Organsi'nseide**, *f. W. H.* Боло́нскiй органзи́новый шёлкъ; реми́зный, трощёный шёлкъ.
Orgea'de, *f. Kk.* оржа́дъ; орша́дъ.
O'rgel, *f.* 2. *Tk.* орга́нъ; die - spielen игра́ть на орга́нахъ; **O'rgel-**, *a. Tk.* орга́нный; -lba'lg, *m. I.* (älge) орга́нный (раздува́льный) мѣхъ; -lbau'er, *m. I.* орга́нный ма́стеръ; -lcho'r, *n. I.* (öre) хо́ры для орга́новъ; **O'rgeln**, *vn.* (*h.*) игра́ть на орга́нахъ; *Tk. iron.* * s. Lei'ern; -lpfei'fe, *f.* 2. орга́нная труба́ od. тру́бка; -lregi'ster, *n. I.* орга́нный реги́стръ; -lspie'l, *n. I.* игра́ на орга́нахъ; -lspie'ler, *m. I.* игра́ющiй на орга́нахъ; органи́стъ; -lsti'mme, *f.* 2. орга́нныя тру́бы; -lstü'ck, *n. I.* 3. *Tk.* пiе́са для орга́новъ; -ltre'ter, s. Ba'lgentre'ter; -lwe'rk, *n. I.* 3. орга́ны; -lzu'g, *m. I.* (üge) орга́нный реги́стръ.
O'rgien, *f. pl.* о́ргiи; s. a. Ba'cchusfe'ste, * Tri'nkgela'ge.
Orie'nt, *m. I. Geog.* восто́къ; **Orienta'le**, s. Mo'rgenlä'nder; -nta'lisch, *a.* восто́чный; -ntali'st, *m. II.* орiентали́стъ; свѣ́дущiй въ восто́чныхъ языка́хъ; зна́ющiй восто́чную слове́сность.
Orienti'ren, *va.* (sich): осма́триваться, осмотрѣ́ться; найти́сь въ чёмъ; **Orienti'rung**, *f.* 2. орiенти́рованiе.
Orifla'mme, *f. Gsch.* орифла́мма; златопла́менникъ; хоругвь Фра́нцiи.
Origina'l, *n. I.* 3. (u. -lien) оригина́лъ; по́длинникъ; dieser Mensch ist ein -, * онъ чуда́къ; **Origina'l-**, *a.* по́длинный; -lbrief, *m. I.* 3. по́длинное письмо́; -lbuch, *n. I.* (ücher) кни́га по́длинникамъ; -ldocume'nt, *n. I.* 3. по́длинный докуме́нтъ; -lgenie', *n. I.* самобы́тный ге́нiй; -litä't, *f.* оригина́льность; самобы́тность, стра́нность.

Origina'lsprache, *f.* 2. языкъ по́длинника; **-lstück**, s. Origina'l; **Origine'll**, *a.* по́длинный; оригина́льный; * стра́нный.
Orka'n, *m. I.* 3. *Ntl.* орка́нъ; урага́нъ.
Orlea'ns, *m. I.* (Farbestoff) орлеа́нъ; *Ng.* **Orlea'nsbau'm**, *m. I.* (äume) би́кса; орлеа́нъ.
O'rlogsschi'ff, s. Krie'gsschiff.
Orname'nt, *n. I.* 3. орнаме́нтъ; **Orname'nte**, *pl. Bk.* архитекту́рные орнаме́нты; архитекту́рныя украше́нія; *Kg.* церко́вное облаче́ніе; свяще́нническія ри́зы.
Orna't, *m. I.* 3. наря́дъ; (der Priester) облаче́ніе; ри́за свяще́нническая.
Ornitholo'g, *m. II.* орнитоло́гъ; птицесло́въ; **-thologie'**, *f.* орнитоло́гія; птицесло́віе; **-tholo'gisch**, *a.* орнитологи́ческій.
Orognosie', *f.* орогно́зія; горосло́віе; **Orogno'stisch**, *a.* орогности́ческій; **Orogra'ph**, *m. II.* орогра́фъ; горописа́тель; **Orographie'**, *f.* орогра́фія; горооописа́ніе; **Orogra'phisch**, *a.* орографи́ческій.
Ort, *m. I.* 3. (u. Oerter) мѣ́сто; kleiner - мѣсте́чко; (Gegend) сторона́; hiesigen Ortes здѣсь; gehörigen Ortes, am gehörigen Orte въ надлежа́щемъ мѣ́стѣ; гдѣ слѣ́дуетъ; ich meines Ortes что до меня́ каса́ется; an welchem Orte? гдѣ? von, aus welchem Orte? отку́да? aller Orten вездѣ́; повсю́ду; es ist höheren Ortes vorgeschrieben worden э́то предпи́сано Вы́сшимъ Нача́льствомъ; (bei Schuhmachern) ши́ло; (Spitze) ко́нчикъ; остреё; *Bw.* забо́й; пробѣ́гъ; Arbeit vor -, *Bw.* рабо́та въ забо́ѣ; vor - arbeiten, treiben, *Bw.* рабо́тать въ рудника́хъ; vor - kommen, *Bw.* доходи́ть, дойти́ до конца́ горизонта́льнаго проко́па; an - u. Stelle на своё мѣ́сто; an - u. Stelle ankommen прибы́ть на мѣ́сто.
O'rtband, *n. I.* (änder) *Kw.* наконе́чникъ; **O'rtbuch**, *n. I.* (ücher) закладна́я десть; **Oe'rtchen**, *n. dim. I.* мѣсте́чко.
Orthodo'x, **Orthodoxie'**, s. Re'chtgläubig, -bigkeit; **Orthographie'**, s. Re'chtschreibung; **Orthogra'phisch**, *a. Spl.* орѳографи́ческій; **Orthopädie'**, *f. Hlk.* ортопе́дія; костопра́вство; **Orthopä'disch**, *a.* ортопеди́ческій; костопра́вный.

Oe'rtlich, *a.* мѣ́стный; **-chkeit**, *f.* 2. мѣ́стность.
Ortola'n, *Ng.* s. Ga'rtena'mmer.
Orts-, *a.* мѣ́стный; **O'rtsanga'be**, *f.* 2. показа́ніе мѣ́ста; **-sbefeh'lshaber**, *m. I.* мѣ́стный нача́льникъ; **-sbescha'ffenheit**, *f.* 2. мѣ́стность; **-sbeschrei'ber**, *m. I.* топогра́фъ; **-sbeschrei'bung**, *f.* 2. топогра́фія; **-sbewe'gung**, *f.* 2. перемѣ́на мѣ́ста; перехо́дъ; **O'rtschaft**, *f.* 2. мѣ́сто; (Flecken) мѣсте́чко; поселе́ніе, городо́къ; **-tsgebrau'ch**, *m. I.* (äuche) мѣ́стный обы́чай; **-tsgeistlichkeit**, *f.* мѣ́стное духове́нство; **-tsgele'genheit**, *f.* 2. мѣ́стность; **-tspolizei'**, *f.* мѣ́стная поли́ція; **-tsumstand**, *m. I.* (ände) мѣ́стное обстоя́тельство; мѣ́стность; **-tsverä'nderung**, *f.* 2. перемѣ́на мѣ́ста; **-tsverhä'ltniss**, *m.* s. O'rtsumstand. [ортъ.
O'rtung, *f.* 2. *Bw.* мѣ́сто рудника́;
Oryktochemie', *f.* ориктохи́мія; **Oryktognosie'**, *f.* ориктогно́зія; **Oryktogno'stisch**, *a.* ориктогности́ческій; **Oryktologie'**, *f.* 2. ориктоло́гія; уче́ніе о ископа́емыхъ.
Oscillatio'n, *Mech.* s. Schwi'ngung; **Oscilli'ren**, *vn.* (*h.*) кача́ться.
Oe'se, **Oeh'se**, s. Oehr.
Osmu'nde, *f. Ng.* (königliche) цвѣ́тная папоро́ть.
Ossificatio'n, *Hlk.* s. Verknö'cherung; **-tio'nspunkte**, *n. pl. Hlk.* то́чки окостенѣ́нія.
Ost, *m. I.* 3. *Stk. Geog.* восто́чный вѣ́теръ; восто́къ; **O'sten**, *m. I.* восто́къ.
Osteoce'le, *f. Hlk.* хрящево́е отверде́ніе шуля́тъ; **Osteoli'th**, *m. II. Ng.* остеоли́тъ; окаменѣ́лая ко́сть; **Osteologie'**, *Zk.* s. Kno'chenleh're; **Osteotomie'**, s. Kno'chenzerle'gung.
O'ster-, *a. Kg.* пасха́льный; **O'stera'bend**, *m. I. Kg.* Вели́кая суббо́та; **-rblü'mchen**, s. Ma'ssliebchen; **-rblu'me**, s. Kü'chensche'lle (grosse); **-rbro'd**, *n. I.* 3. кули́чъ; **O'sterei'**, *n. I.* (er) пасха́льное, кра́сное яйцо́; **-rfei'er**, *f.* пра́зднованіе Па́схи; **-rfei'ertag**, *m. I.* 3. пасха́льный пра́здникъ; **-rfe'rien**, *f. pl.* пра́здники на Свято́й недѣ́лѣ; **-rfe'st**, *n. I.* 3. пра́здникъ Па́схи od. Воскресе́нія Христо́ва; **-rfla'den**, s. O'sterku'chen; **-rgrä'nze**, **-rgrä'nztafel**, *f.* 2. ключъ грани́цъ; пасха́лія; **-rke'rze**, *f.* 2. пасха́льная свѣча́; **-rku'chen**, *m. I.* кули́чъ; **-rla'mm**, *n. I.* пасха́льный а́гнецъ; **Oe'sterlich**, *a.* пасха́льный; **O'sterluzei'**, *f. Ng.* кирказа́нъ; кирказо́нъ; змѣи́ный ко́рень; **-rma'rkt**, *m. I.* (ärkte), **-rme'sse**, *f.* 2. пасха́льная я́рмарка; **-rmonta'g**, *m. I.* 3. понедѣ́льникъ на Свято́й недѣ́лѣ; **O'stern**, *n. pl. Kg.* Свята́я недѣ́ля; Па́сха; **O'sterpa'lme**, *f.* 2. ве́рба Іерусали́мская; **-rquarta'l**, *n. I.* 3. пасха́льная че́тверть; **-rso'nntag**, *m. I.* 3. Свѣ́тлое Воскресе́ніе; **-rta'g**, *m. I.* 3. день Па́схи (воскресе́нія); **-rta'fel**, s. O'stergrä'nztafel; **-rwo'che**, *f.* 2. Свята́я od. Свѣ́тлая недѣ́ля; недѣ́ля Свято́й Па́схи; **-rzei't**, *f.* Свята́я недѣ́ля.
O'stland, s. Mo'rgenla'nd; **Oe'stlich**, *a. Geog.* восто́чный; -, *ad.* на восто́къ.
Ostraci'smus, *m. I. Gsch. Alt.* остраки́змъ; десятилѣ́тняя ссы́лка; **Ostraci'ten**, *m. pl. Ng.* окаменѣ́лыя у́стричныя ра́ковины.
O'stseite, *f.* 2. восто́чная сторона́; **O'stwärts**, *ad.* къ восто́ку; на восто́къ; **O'stwind**, *m. I.* 3. *Geog.* восто́чный вѣ́теръ.
O'tter, *f.* 2. *Ng.* ехи́дна; гадю́ка обыкнове́нная; -, *m.* u. *f. Ng.* вы́дра; **O'tter-**, *a.* вы́дровый, змѣи́ный; **O'tterfa'ng**, *m. I. Jäg.* ло́вля вы́дръ; **O'tternblu't**, *n. I.* кровь ехи́дны; **-rnbru't**, *f.*, **-rngezü'cht**, *n. I.* порожде́ніе ехи́днино; ядови́тое пле́мя; **-rngi'ft**, *n. I.* ядъ ехи́дны; **-rnkrau't**, s. Na'tterkrau't; **-rnwu'rz**, **-rnzu'nge**, s. Schla'ngenwu'rz, Schla'ngenzu'nge.
Outri'ren, s. Uebertrei'ben.
Ouvertü're, *f.* 2. *Tk. Sb.* уверти́ра.
Ova'l, *a.* ова́льный; -, *n. I.* 3. ова́лъ.
Ova'rium, *Zk.* s. Ei'ersto'ck.
Ovipa'ren, *Ng.* s. Ei'erle'ger.
Ovuli'then, *m. pl. Ng.* окаменѣ́лыя я́ички.
Oxala'te, *n. pl. Schdk.* s. Klee'salze.
Oxa'lsäure, s. Klee'säure. [гофтъ.
O'xhoft, *n. I.* 3. *Wb.* о́ксофтъ; о́кс-
Oxy'd, *n. I.* 3. *Schdk.* о́кись; о́киселъ; **Oxydatio'n**, *f.* 2. *Schdk.* окисле́ніе; **Oxydi'ren**, *va. Schdk.* окисля́ть, -ли́ть; sich - о-ся; **Oxydu'l**, *n. I.* 3. *Schdk.* за́кись; за́киселъ; **Oxyduli'ren**, *va. Schdk.* кисли́ть, за-.
Oxyge'n, *n. I.* s. Sau'ersto'ff; **-genatio'n**, *f. Schdk.* окислотворе́ніе; **Oxygeni'rt**, *a. Schdk.* окислённый; -tes Wasser гидра́тная вода́.
Ozelo't, *m. Ng.* s. Ka'tzenpa'rder.

P, p.

P, p, шестна́дцатая бу́ква Нѣме́цкой а́збуки; p = п.
Paar, *n. I.* 3. па́ра; (Eheleute) чета́; (Brautleute) жени́хъ съ невѣ́стою; чета́; (junges) молоды́е; новобра́чные; ein gleiches - ausmachen быть соверше́нно похо́жимъ другъ на дру́га; zu Paaren treiben, * усмиря́ть, -ри́ть; побѣжда́ть, побѣди́ть; -, *a.* u. *ad.* па́рный; paare Zahl чётное число́; - od. unpaar? чётъ и́ли не́четъ? -, (einige, drei bis vier): ein paar Tage нѣ́сколько дней; auf ein - Worte, * на па́ру словъ; * сло́ва на два;

Paa'ren, *va.* соединя́ть, соедини́ть па́рами od. попа́рно; sich - (Vögel) совокупля́ться, -пи́ться; (Rebhühner, Auerhühner) понима́ться, поня́ться; gepaart соединённый; -, *n. I.* соедине́ніе попа́рно (od. па́рами); слу́чка; спускъ; совокупле́ніе; понима́ніе.
Paa'rspiel, *n. I.* 3. игра́ въ па́ры; das - spielen игра́ть въ па́ры.
Paa'rung, *f.* 2. слу́чка; s. a. Paa'ren, *n.*; **Paa'rungstrie'b**, *m. I.* побужде́ніе къ совокупле́нію; **-rungszei't**, *f.* вре́мя совокупле́нія.
Paa'rweise, *ad.* попа́рно; па́рами; чётно; - gehen (im Zuge) идти́ по два въ рядъ; идти́ попа́рно.
Pabst, etc. s. Papst, etc.
Pacht, *m. I.* 3. u. *f.* о́ткупъ; аре́нда; in - haben имѣ́ть на о́ткупѣ (od. на аре́ндѣ); **Pacht-**, *a.* откупно́й; аре́ндный; **-tanschlag**, *m. I.* (äge) оцѣ́нка о́ткупа; **-tbauer**, *m. II.* крестья́нинъ, имѣ́ющій зе́млю на о́ткупѣ (od. на аре́ндѣ); **-tbedi'ngung**, *f.* 2. откупно́е усло́віе; **-tbesi'tz**, *m. I.*, **-tbesi'tzung**, *f.* 2. владѣ́ніе по о́ткупу; аре́ндное владѣ́ніе; **-tbrief**, **-tcontra'ct**, *m. I.* 3. откупно́й догово́ръ;

контра́ктъ о приня́тіи чего́-либо на о́ткупъ; **Pa'chten**, *va.* брать, взять на о́ткупъ (od. въ аре́нду); откупа́ть, -пи́ть; арендова́ть; -, *n. I.* взя́тіе на о́ткупъ (od. въ аре́нду); **Pa'chter, Pä'chter**, *m. I.* откупщи́къ; съёмщикъ; аренда́торъ; **Pa'chterin**, *f.* 2. откупщи́ца; аренда́торша; **Pa'chtgeld**, *n. I.* (lder) откупны́я, аре́ндныя де́ньги; аре́нда; **-tgut**, *n. I.* (üter) имѣ́ніе, отдава́емое на о́ткупъ, od. въ аре́нду; **-therr**, *m. II.* хозя́инъ; ба́ринъ; s. a. Pa'chter; **-thof**, *m. I.* (öfe) ху́торъ; **-tinhaber**, *m. I.* содержа́тель о́ткупа; s. a. Pa'chter; **Pa'chtjahr**, *n. I.* 3. сро́чный годъ о́ткупа (od. аре́нды); **Pa'chtkorn**, *n. I. Ldw.* отсыпно́й хлѣ́бъ; **Pa'chtleistung**, *f.* 2. аре́ндная пови́нность; **-tliebhaber**, *m. I.*, **-tlustiger**, *m. II.* жела́ющій взять на о́ткупъ (od. въ аре́нду); **-tmühle**, *f.* 2. мѣ́льница взя́тая на о́ткупъ, od. въ аре́нду; **-tnehmer**, *m. I.* съёмщикъ; откупщи́къ; **-trente**, *f.* 2. откупно́й дохо́дъ; дохо́дъ съ аре́нды; **-tsumme**, *f.* 2. откупна́я су́мма; **Pa'chtung**, *f.* s. Pa'chten, *n.*; **-tweise**, *a.* u. *ad.* о́ткупомъ; аре́ндою; **-tzeit**, *f.* вре́мя о́ткупа; **-tzins**, s. Pa'chtgeld.

Pack, *m.* u. *n. I.* 3. паке́тъ; (grosser) тюкъ; (Waaren, Papier) ки́па; (Kleider-Bündel) свя́зка; у́зелъ; (Briefe) свя́зка; па́чка; das - (Menschen) *iron.* * сво́лочь; * сбро́дъ; liederliches -, * него́дные лю́ди; * по́длый наро́дъ.

Pa'ckan, * s. Bu'llenbei'sser.

Pä'ckchen, *n. dim. I.* паке́тецъ; (Bündelchen) свя́зочка; (Cigarren) па́чка; (zur Versendung durch die Post) посы́лка.

Pa'cken, *va.* (Jmdn.) хвата́ть, схвати́ть кого́; s. a. Ei'npacken; sich -, * § убира́ться, убра́ться; уходи́ть, уйти́; packe dich! убира́йся! пошёлъ! -, *n. I.* s. Ei'npacken, Verpa'cken, *n.*; **Pa'cker**, *m. I.* укла́дчикъ; **Pa'ckerin**, *f.* 2. укла́дчица; **Packerei'**, *f.* 2. укла́дываніе; **Pa'ckerloh'n**, *m. I.* (öhne) пла́та за укла́дку; **Pa'ckesel**, *m. I.* вью́чный осёлъ; * батра́къ; **Packe't**, *n. I.* 3. паке́тъ; **-tboot**, *n. I.* 3. *Sw.* пакетбо́тъ; **Pake'tchen**, *n. dim. I.* паке́тецъ; **Pa'ckgerä'th**, *n. I.* 3. покла́жа; бага́жъ; **Pa'ckhaus**, *n. I.* (äuser) пакга́узъ; **-ckhof**, *m. I.* (öfe) *H.* скла́дочное мѣ́сто; амба́ры; **-ckknecht**, *m. I.* 3. укла́дчикъ; носи́льщикъ; **-ckkosten**, *f. pl.* пла́та, od. изде́ржки за укла́дку (od. за упако́вку); **Pa'ckleinwand**, *f. H.* обёрточный, гру́бый холстъ; хря́щъ; дерю́га; дерю́жина; **-ckmateria'l**, *n. I.* (lien) уку́порочный матеріа́лъ; **-cknadel**, *f.* 2. игла́ для сшива́нія (кипъ, тюко́въ); **-ckpapie'r**, *n. I.* 3. обвёрточная, обёрточная, карту́зная бума́га; **Pa'ckpferd**, *n. I.* 3. вью́чная ло́шадь; **-cksattel**, *m. I.* (ä) вью́чное сѣдло́; **-ckschnur**, *f.* (nüre) увя́зочный снуро́къ; **-ckstock**, *m. I.* (öcke) кляпъ; чу́рка; гнётъ; **-ckstrick**, *m. I.* 3. увя́зочная верёвка; **-ckträger**, *m. I.* носи́льщикъ; дра́гиль; **-cktuch**, s. Pa'ckleinwand; **-ckwagen**, *m. I.* пово́зка (для покла́жи); ро́спуски; *Kw.* s. Baga'gewa'gen; **-ckzeug**, *n. I.* холстъ od. клеёнка для укла́дки; **-ckzug**, s. Gü'terzu'g (auf Eisenbahnen).

Pact, *m. I.* 3., **Pa'ctum**, *n. I.* догово́ръ; сою́зъ; Pacten, *m. pl.* обяза́тельства просты́я.

Pädago'g, *m. II.* педаго́гъ; наста́вникъ; **Pädago'gen-**, *a.* s. Pädago'gisch; **Pädagogie'**, *f.* педаго́гія; воспита́ніе и обуче́ніе дѣте́й; **Pädago'gik**, *f.* педаго́гика; **Pädago'gisch**, *a.* педагоги́ческій; **Pädago'gium**, s. Leh'ranstalt.

Pa'dde, *Ng.* s. Frosch.

Pädera'st, *m. II.* мужело́жецъ; мужело́жникъ; дѣторастли́тель; **Päderastie'**, *f.* мужело́жство; дѣторастлѣ́ніе; Содо́мскій грѣхъ; - treiben мужело́жствовать; соверша́ть Содо́мскій грѣхъ.

Paff! *int.* паффъ! **Pa'ffen**, *vn.* u. *va.* кури́ть тру́бку; дыми́ть; пуска́ть дымъ.

Pa'ge, *m. II.* пажъ; **Pa'gen-**, *a.* па́жескій; **-gencorps**, **-geninstitu't**, *n. Stw.* па́жескій ко́рпусъ.

Pa'gina, *f.* страни́ца; **Pagini'ren**, *va.* нумерова́ть страни́цы; помѣча́ть, -мѣ́тить листы́ (у кни́ги, тетра́ди).

Pago'de, *m. II.* s. Wa'ckelko'pf, -lpu'ppe; -, *f.* 2. *Bk.* па́года; ка́пище; **-denbau'm**, s. Feige (heilige).

Pah! *int.* ба! вотъ ещё!

Pai'lle, *a.* s. He'llgelb.

Pair, *m. I.* (in Frankreich) *Stw.* перъ; **Pairie'**, **Pai'rschaft**, *f. Stw.* пе́рство; досто́инство пе́ра; **Pai'rskammer**, *f.* 2. пала́та пе́ровъ; **Pai'rswürde**, s. Pairie'.

Paixha'ns, *Kw.* s. Bo'mbenkano'ne.

Paladi'n, *m. I.* 3. палади́нъ; ви́тязь.

Palai's, etc. s. Pala'st, etc.

Palanki'n, *m. I.* 3. паланки́нъ; носи́лки.

Paläographie', *f.* палеогра́фія; **-läogra'phisch**, *a.* палеографи́ческій.

Paläontologie', *f.* палеонтоло́гія; **-läontolo'gisch**, *a.* палеонтологи́ческій.

Pala'st, *m. I.* (äste) дворе́цъ; * черто́ги; пала́ты; **Pala'st-**, *a.* дворцо́вый; **-stwache**, *f.* 2. дворцо́вый карау́лъ. [за́лище.

Palä'stra, *f. Alt.* пале́стра; подви-

Palati'n, *m. I.* 3. (in Ungarn) *Stw.* палати́нъ; намѣ́стникъ; **Palatina'l**, *a. Stw. Kw.* палати́нскій; **-tina't**, *n. I.* 3. (in Ungarn) палатина́тъ; намѣ́стничество.

Palati'ne, *f.* 2. палати́нъ; со́боли.

Paleto't, *m. I.* пальто́.

Pale'tte, *f.* 2. *Mal.* пали́тра; пале́тка; (beim Uhrmacher) палётъ шпе́нделя; s. a. Schla'gholz (im Ballspiel).

Palissa'de, *f.* 2. *Kw.* палиса́дъ; палиса́дникъ; частоко́лъ; **Palissa'denwu'rm**, *m. I.* (ürmer) *Ng.* сва́йникъ; мохноры́лъ; стронгилі́й; **Palissadi'ren**, s. Verpalissadi'ren.

Palissa'nderho'lz, **Palixa'nderho'lz**, *n. I.* (ölzer) полиса́ндровое де́рево.

Palla'dium, *n. I. Myth.* палла́діумъ; ста́туя Палла́дія; Мине́рвина ста́туя (въ Тро́ѣ); (Schutz) * охране́ніе; защи́та; (Schutzbild) * палла́діумъ правосу́дія; *Ng. Bw.* палла́дій.

Pa'llasch, *m. I.* 3. пала́шъ.

Palliati'v-, **-ti'vmittel**, *n. I. Hlk.* паліати́вное, облегчи́тельное сре́дство; **-ti'vcur**, *f.* 2. паліати́вное лече́ніе.

Palm-, **Pa'lmen-**, *a.* па́льмовый; **Pa'lmbaum**, *m. I.* (äume) *Ng.* па́льмовое де́рево; па́льма; **-mblatt**, *m. I.* (ätter) па́льмовый листъ; **-mbohrer**, *m. I. Ng.* долгоно́сикъ па́льмовый; **Pa'lme**, *f.* 2. (an Weiden) серёжка; бара́шекъ; (Palmfrucht) s. Da'ttel; s. a. Pa'lmbaum; **Pa'lmzweig** (Siegeszeichen); **Pa'lmeichhorn**, **-meichhörnchen**, *n. dim. I. Ng.* па́льмовая бѣ́лка; пальми́стъ; **Pa'lmenhai'n**, *m. I.* 3. па́льмовая ро́ща; **Palme'tten**, *f. pl. Bk.* пальме́тты; **Palmipe'den**, *m. pl. Ng.* перепончатопа́лыя пти́цы; лапчатоно́гія пти́цы; **Pa'lmkohl**, *m. I.* па́льмовая капу́ста; **-mö'l**, *n. I.* па́льмовое ма́сло; **-msonntag**, *m. I. Kg.* ве́рбное воскресе́нье; **-mweide**, *f.* 2. *Ng.* и́ва ко́зья; ве́рба; бреди́на; **-mweihe**, *f.* вербоосвяще́ніе; **-mwein**, *m. I.* па́льмовое вино́; **-mwoche**, *f. Kg.* ве́рбная недѣ́ля; **-mzweig**, *m. I.* 3. па́льмовая вѣтвь.

Palombi'n, *m. I. Ng. Bw.* паломби́нъ бѣломоло́чный мра́моръ.

Pamphle't, *n. I.* 3. *Litt.* памфле́тъ.

Panace'a, **Panace'e**, *f.* панаке́я; s. a. Universa'lmittel.

Pa'naxgu'mmi, *n. I.* гу́мми-па́наксъ; дя́гильный сокъ.

Pande'kten, *m. pl. Rw. Litt.* панде́кты; втора́я часть и́зданныхъ импера́торомъ Юстиніа́номъ зако́новъ; Ри́мское гражда́нское пра́во.

Pandemie', *f.* 2. *Hlk.* всенаро́дная боле́знь; всео́бщая (od. повсемѣ́стная) эпиде́мія.

Pando're, *f.* 2. *Tk.* банду́ра.

Pandu'r, *m. II.* (ungarischer Soldat) панду́ръ (солда́тъ).

Panegy'ricus, s. Lo'brede; **-gy'risch**, *a.* панегири́ческій; **-gyri'st**, *m. II.* **-gy'riker**, *m. I.* панегири́стъ.

Panie'r, *n. I.* 3. пра́поръ; зна́мя; хору́гвь.

Pa'nisch, *a.* пани́ческій; panischer Schrecken пани́ческій страхъ.

Pankre'as, **-sdrüse**, *Zk.* s. Bau'chspeicheldrü'se.

Panne'le, *f.* 2. пане́лъ; **Panne'lwerk**, *n. I.* 3. пане́ли.

Pa'nner, s. Panie'r; Ba'nner.

Panora'ma, *n. I.* (men) панора́ма.

Pansch, *m. I.*, **Pa'nsche**, *f.* 2. бурда́; **Pa'nschen**, *vn.* (*h.*) полоска́ться; мѣша́ть.

Pa'nsen, s. Pa'nzen.

Pa'nster, **-rra'd**, *n. I.* (äder) (in Mühlen) большо́е колесо́ въ мѣ́льницѣ; подливно́е колесо́.

Pantalo'ns, *n. pl.* пантало́ны.

Panthei'smus, *m. Philos.* пантеи́змъ; всебо́жіе; **Panthei'st**, *m. II.* панте́истъ; всебо́жникъ; **Pantheo'n**, *n. I. Alt.* пантео́нъ; храмъ сла́вы.

Pa'nther, *m. I. Ng.* барсъ; **Pa'nther-**, *a. Ng.* ба́рсовый; **-rfe'll**, *n. I.* 3. ба́рсовая шку́ра; **-rka'tze**, *f.* 2. *Ng.* ко́шка оцело́тъ; **-rthie'r**, s. Pa'nther.

Panto'ffel, *m. I.* 2. ту́фля; ту́фель; unter dem - stehen, * быть подъ вла́стію жены́; in Schlafrock und Pantoffeln, * споко́йно; * у себя́ до́ма; **Panto'ffelbau'm**, s. Ko'rkbaum; **-lblu'me**, *f.* 2. *Ng.* фіа́лка

Куманская; кокушкины сапожки; **Pantö'ffelchen**, *n. dim. I.* туфелька; *Ng.* (Muschel) Венеринъ башмачокъ; черевичникъ; кузовокъ; **Panto'ffelfi'sch**, s. Ha'mmerfi'sch; **-lho'lz**, s. Ko'rkholz; **-lma'cher**, *m. I.* туфельщикъ; **Panto'ffeln**, *vn.* (*h.*) бить башмакомъ; журить.

Pantogra'ph, s. Sto'rchschnabel.

Pantomi'me, *f.* 2. пантомима; **Pantomi'misch**, *a.* пантомимный; **Pantomimi'st**, *m. II.* пантомимъ.

Pa'nzen, *m. I. Zk.* (Bauch, Wanst) брюхо; пузо; (erster Magen der wiederkäuenden Thiere) рукавъ; требуха; требушина.

Pa'nzer, *m. I.* панцырь; латы; броня; (einer Schildkröte) *Ng.* черепъ; **Pa'nzer-**, *a.* панцырный; **-rä'rmel**, *m. I.* наручи (у латъ); **-rfi'sch**, *m. I.* 3. *Ng.* щитоносецъ; щиторыбъ панцырный; **-rhah'n**, *m. I.* (ähne) *Ng.* щитоносная летучая рыба; **-rha'ndschuh**, *m. I.* 3. латная, желѣзная рукавица; **-rhe'md**, *n. I.* 2. кольчуга; **-rke'tte**, *f.* 2. кольчужная, латная цѣпь; **Pa'nzern**, *va.* (Jmdn.) надѣвать, -дѣть латы (od. кольчугу) на кого; **Pa'nzerrei'ter**, *m. I.* латникъ; *Kw.* кирассиръ; **-rschi'ff**, *n. I.* 3. панцырное, броненосное судно; **-rthie'r**, *n. I.* 3. *Ng.* щитоносецъ; армадиль; s. *a.* Gü'rtelthie'r.

Päo'nie, *f.* 2. *Ng.* піонія; піонъ.

Papa', *m. I.* папа; батюшка; **Papa''chen**, *n. dim. I.* папаша; папенька; тятинька.

Papagei', *m. I.* 2. *Ng.* попугай; schwatzen wie ein -, *попугайничать; **Papagei'-**, **Papagei'en-**, *a. Ng.* попугаевый; попугайный; **Papagei'enbau'm**, s. Melo'nenbau'm; **-gei'taucher**, s. See'papagei'; **Pa'pchen**, *n. dim. I.* попугайчикъ.

Papie'r, *n. I.* 3. бумага; etwas zu - bringen писать, на- что; **Papie'r-**, *a.* бумажный; **Papie'rbaum**, *m. I. Ng.* бруссонеція бумагоносная; (aus Japan) Японскій бумажный шелковичникъ; **-rblume**, s. Stro'hblu'me; **Papie'rchen**, *n. dim. I.* бумажка; бумажечка; **Papie'ren**, *a.* бумажный; **Papie'rfabri'k**, *f.* 2. бумажная фабрика; **-rfabrika'nt**, *m. II.* бумажный фабрикантъ; **-rgeld**, *n. I.* (lder) бумажныя деньги; *Stw.* ассигнація; **Papie'rhandel**, *m. I.* торгъ бумагою; **Papie'rhändler**, *m. I.* торгующій бумагою; бумаго-продавецъ; **Papie'rhandlung**, *f.* 2. бумажная лавка; продажа бумагъ; бумажный магазинъ; **-rkohle**, *f.* 2. бумажный бурый уголь; **-rlaus**, *f.* (äuse) *Ng.* бумажная тля; **-rlumpen**, *m. pl.* ветошь (od. ветошье, тряпьё) для дѣланія бумаги; **Papiermache'**, *n. I.* битая, толчёная бумага; **Papie'rmacher**, *m. I.* бумажный фабрикантъ; **-rmasse**, s. Papiermache'; **-rmühle**, *f.* 2. бумажная мельница; **-rpflanze**, s. Papie'rstaude; **-rrolle**, *f.* 2. свёртокъ бумаги; **-rscheere**, *f.* 2. большія ножницы; **-rschnitzel**, **-rspähne**, *m. pl.* бумажные обрѣзки; **-rstampfe**, *f.* 2. толчея бумажная; **-rstaude**, *f.* 2. *Ng.* циперъ бумажный; папиръ; **-rstreifen**, *m. I.* лоскутокъ бумаги; **-rteig**, s. Papie'rmasse; **-rtrespe**, *f.* 2. *Ng.* костёръ слабительный; **-rverde'rber**, *m. I.* бумагомаратель; плохой сочинитель.

Papi'llen, *f. pl. Zk.* s. Füh'lwärzchen.

Papillo'te, *f.* 2. папильотка.

Papinia'nisch, *a.*: -scher Topf, *Ntl. Kk.* Папиновъ котёлъ.

Papi'st, *m. II.* Папистъ; Римскій католикъ; **Papi'stisch**, *a.* Папскій; **Papi'smus**, *m.*, **Papisterei'**, *f.* написмъ; Римское исповѣданіе.

Papp-, *a.* s. Pa'ppen, *a.*; **Pa'pparbeit**, *f.* 2. картонная работа; **-pparbeiter**, *m. I.* картонщикъ; **-ppband**, *m. I.* (ände) *Bchb.* переплётъ въ папкѣ; **-ppbogen**, *m. I.* листъ папки; **-ppdach**, *n. I.* (ächer) бумажная крыша; **Pa'ppe**, *f.* 2. каша; кисель; (Kleister) *Bchb.* клейстеръ; (zusammengeleimte Papiermasse) папка; картонъ; политура; dünne - картузная бумага.

Pa'ppel, *f.* 2., **Pa'ppelbau'm**, *m. I.* (äume) *Ng.* тополь; **Pa'ppel-**, *a. Ng.* тополевый; **-lallee'**, *f.* 2. тополевая аллея; **-lkrau't**, s. Ma'lve; **Pa'ppeln**, *a. Ng.* тополевый; **-lro'se**, s. Ei'bisch, Ma'lve; **-lsa'lbe**, *f.* 2. *Hlk.* топольная мазь; **-lwa'ld**, *m. I.* тополевый лѣсъ; топольникъ; **-lwei'de**, s. Schwa'rzpappel; **-lwu'rzel**, *f.* 2. корень просвирничный.

Pa'ppen, *a.* папковый; картонный; изъ папки; изъ картона; -, *va.* клеить; -, *n. I.* клееніе; **Pa'ppenba'nd**, s. Pa'ppband; **-nde'ckel**, *m. I.* картонъ; картонная покрышка; **-nma'cher**, *m. I.* картонщикъ; **-nstie'l**, *m. I.* * малость; * бездѣлица; keinen - werth sein, * ни гроша не стоить; ich gebe keinen - darum, *не дамъ ни копейки за это; **Pa'ppverba'nd**, *n. I.* (ände) картонный бандажъ.

Papst, *m. I.* (*pl.* Päpste) *Kg.* Папа; **Papst-**, **Pä'pstisch**, *a.* Папскій; **Pa'pstkrone**, *f.* 2. Папская корона; тіара; **Pä'pstler**, s. Papi'st; **Pä'pstlich**, *a.* Папскій; **Pa'pstthum**, *n. I.* Папство; Папское достоинство; **-stvogel**, *m. I.* (ö) *Ng.* Мексиканскій подорожникъ; **-stwahl**, *f.* 2. избираніе папы.

Papy'rus, *m. Ng.* s. Papy'russtau'de; **Papy'rusbla'tt**, *n. I.* (ätter) папиръ; **-sstau'de**, *f.* 2. *Ng.* папиръ.

Para'bel, *f.* 2. *Gl.* парабола; (Gleichniss) притча; **Parabo'lisch**, *a.* параболическій; иносказательный.

Para'de, *f.* 2. парадъ; (Gepränge) убранство; пышность; (Schmuck) нарядъ; *Kw.* (Wachparade) разводъ; *Ftk.* отбой; отраженіе удара; **Para'de-**, *a.* парадный; торжественный; **-deau'fzug**, *m. I.* (üge) торжественное шествіе; *Kw.* парадъ; (bei Hofe) большой выходъ при Дворѣ; **-debe'tt**, *n. I.* парадная кровать, парадная постель; **Para'deklei'd**, *n. I.* (der) парадное платье; **-dema'rsch**, *m. I.* (märsche) парадный маршъ; **-depfe'rd**, *n. I.* 3. парадная лошадь; **-depla'tz**, *m. I.* плацъ-парадъ; парадное мѣсто; **Para'detre'ppe**, *f.* 2. парадная лѣстница; парадное крыльцо; подъѣздъ; **-dezi'mmer**, *n. I.* парадная комната.

Paradie's, *n. I.* рай; (im Theater) раёкъ; **Paradie's-**, *a.* райскій; **-sapfel**, *m. I.* (ä) *Ng.* райское яблоко; **-sapfelbaum**, *m. I.* райская яблонь; **-sbaum**, *m. I.* (äume) *Ng.* рай-дерево; райское дерево; **-sfeige**, *f.* 2. *Ng.* райская фига; Адамова смоква; бананъ; пизангъ; муза; **-sfeigenbaum**, *m. I. Ng.* банановое дерево; райская смоковница; писангъ; муза; **-sfisch**, *m. I.* 3. *Ng.* райская (Бенгальская) рыба; **-sholz**, *n. I.* (ölzer) *Ng.* райское дерево; **Paradie'sisch**, *a.* райскій; **Paradie'skörner**, *n. pl.* райскія зёрна; **-svogel**, *m. I.* (ö) *Ng.* райская птица.

Paradi'gma, *n. I.* (men) *Spl.* примѣръ (склоненія и спряженія).

Paradi'ren, *vn.* (*h.*) парадировать; красоваться; рисоваться; (prunken) щеголять; (zur Schau stehen) выказыватъ, -зать себя; etwas - lassen выставлять, -вить что на показъ.

Parado'x, *a.* странный; чудный; противный общему мнѣнію; das Paradoxe странность; **Paradoxie'**, *f.* парадоксъ; противное общему мнѣнію.

Paragra'ph, *m. II.* параграфъ.

Para'llaxe, *f.* 2. *Stw.* параллаксъ; **Paralla'ktisch**, *a. Stk.* параллактическій; **Paralle'l**, *a.* параллельный; **Paralle'le**, *f.* 2. параллель; сравненіе; in - stellen сравнивать, -нить; **Parallelepi'pedum**, *n. Gl.* параллелепипедъ; **Paralleli'smus**, **Paralleli'sm**, *m. I.* (smen) *Gl.* паралельность; равное отстояніе; (Aehnlichkeit) сходство; **-lle'lkreis**, *m. I.* 3. *Geog.* параллельный кругъ; **-lle'llinien**, *f. pl. Gl.* параллельныя линіи; **-lle'logramm**, *n. I.* 3. *Gl.* параллелограммъ; **-lle'lstelle**, *f.* 2. сходное мѣсто; **-lle'lwörterbuch**, *n. I.* (ücher) параллельный словарь.

Paraly'se, **Paraly'sis**, *Hlk.* s. Läh'mung, Schla'gfluss; **Paraly'siren**, *va.* уничтожать, нейтрализовать; **Paraly'tisch**, *a.* паралични; разслабленный.

Parape't, *n. I. Kw.* s. Bru'stlehne, Bru'stwehr.

Paraphernа'lgüter, **Paraphernа'lien**, *n. pl. Rw.* парафернальное имѣніе; женино имѣніе, не принадлежащее къ составу ея приданаго.

Paraphimo'sis, *f. Hlk.* сжатіе (oder удавка) крайней плоти; опухоль залупы; неотлупа; парафимозисъ.

Paraphra'se, s. Umschrei'bung; **Paraphrasi'ren**, s. Umschrei'ben.

Parapluie', *n.* s. Re'genschi'rm.

Parasele'ne, *f. Stk.* параселина; околомѣсячіе; побочная (ложная) луна.

Parasi't, *m. II.* паразитъ; дармоѣдъ; **Parasi'tisch**, *a.* тунеядный; чужеядный; паразитный.

Paraso'l, *m. I.* зонтикъ; парасолъ.

Para't, *a.* s. Berei't, Fe'rtig.

Pä'rchen, *n. dim. I.* парочка; das ist mir ein sauberes -! хороша парочка, какъ баранъ да ярочка!

Pa'rdel, **Pa'rder**, s. Pa'nther.

Pardo'n, *m. I.* прощеніе; помилованіе; извиненіе; -! пардонъ! пощади! помилуй! извини! извините! - geben (pardonniren) прощать; миловатъ; отпускать; извинять; keinen - geben не щадить, не пощадить.

Parentatio'n, *f.* 2. надгробное слово.

Parenthe'se, *f.* 2. (**Satz**) парентéзисъ; вмѣстительное предложéніе; (Einschlusszeichen) *Spl.* скóбки; вмѣстительный знакъ.
Parfo'rce, *ad.* сúлою; насúльно; **-cehund**, s. He'tzhund; **-cejagd**, s. He'tzjagd; **-celeine**, s. Dressi'rleine; **-cepeitsche**, s. He'tzpeitsche.
Parfü'm, *n. I.* благовóніе; духú; **Parfümerie'händler**, *m. I.* торгýющій духáми; **Parfümeu'r**, *m. I.* парфюмéръ; **Parfümi'ren**, *va.* душúть, на-. [(лóжное) сóлнце.
Parhelie', *f. Stk.* паргéлія; побóчное
Pa'ri, *n. indec. H.* парú, равноцѣ́нность; рáвенство кýрса; - halten бúться объ заклáдъ; -, *a. H.* равноцѣ́нный; рáвной цѣ́ны; **Pa'rire'chnung**, *f.* 2. *H.* парú; сравнéніе кýрса монéтъ.
Pari'ren, *vn.* (*h.*) s. Geho'rchen; We'tten; -, *va. Ftk.* парúровать; отбивáть, отбúть удáръ.
Pari'ser, *m. I.* длúнная шпáга съ трегрáннымъ клинкóмъ; **Pari'serblau'**, s. Berli'nerblau.
Parisie'nne, *Bchdr.* s. Pe'rlschrift.
Pa'riskraut, s. Ei'nbeere.
Park, *m. I.* паркъ; **Park-**, *a.* пáрковый.
Pa'rkpferd, *n. I.* 3. обóзная лóшадь.
Parlame'nt, *n. I.* 3. *Stw.* парлáментъ; **-ntä'r**, *m. I.* 3. *Kw.* парламентёръ; **Parlamentä'r-**, *a.* парламентёрный, **-ntä'rschiff**, *n. I.* 3. *Sw.* парламентёрное сýдно; **-nti'ren**, s. Unterha'ndeln; **-ntsacte**, *f.* 2. *Stw.* закóнъ, úзданный парлáментомъ; **-ntsglied**, *n. I.* (der) *Stw.* членъ парлáмента; **-ntshaus**, *n. I.* (äuser) *Stw.* парлáментъ; **-ntswahl**, *f.* 2. *Stw.* избирáніе членóвъ парлáмента. [Пáрмскій сыръ.
Parmesa'nkäse, *m. I.* пармезáнъ;
Parochia'l-, *a. Kg.* прихóдскій; **Parochia'lkirche**, *f.* 2. прихóдская цéрковь; **-lschein**, *m. I.* свидѣ́тельство прихóдскаго свящéнника; **-lschule**, *f.* 2. прихóдское учúлище; **Parochie'**, s. Ki'rchsprengel, Ki'rchspiel.
Parodie', *f.* 2. парóдія; шутлúвое подражáніе; **Parodi'ren**, *va.* пародúровать; дѣ́лать парóдію на что; **Parodi'st**, *m. II.* сочинúтель парóдій; пародúстъ.
Paro'le, *f.* 2. *Kw.* парóль; лóзунгъ.
Pa'roli, *n. I.* (im Pharaospiel) пáроли; тройнáя стáвка.
Paroxi'smus, *m.* (-smen) *Hlk.* пароксúзмъ; припáдокъ.
Parque't, *n. I.* паркéтный полъ; *Sb.* паркéтъ; **Parque't-**, *a.* паркéтный; **-tdiele**, *f.* паркéтный полъ; паркéтъ; **Parquetti'ren**, *va.* (Fussboden) настилáть паркéтъ; **Parquetti'rer**, *m. I.* паркéтный мáстеръ; **Parquetti'rt**, *pp.* u. *a.* паркéтный; набóрный; штýчный.
Part, *m. I.* s. Theil, A'ntheil; *Rw.* тя́жущаяся сторонá; die Parten, *pl.* *Rw.* протúвныя стóроны; тя́жущіеся; ich für meinen - съ моéй стороны́; halb - ! пополáмъ! чуръ пополáмъ!
Partei', *f.* 2. пáртія; сторонá; Jemandes - nehmen, ergreifen брать, взять чью стóрону; * вступáться, вступúться за когó; sich in Parteien theilen раздѣля́ться, раздѣлúться на пáртіи; **Partei'-**, *a.* - пáртій; **-tei'eifer**, *m. I.* пристрáстіе; **Partei'führer**, *m. I.* предводúтель, главá пáртіи; **Partei'gänger**, *m. Kw.* s. Partisa'n; * s. A'nhänger; **Partei'geist**, *m. I.* духъ пáртій; **-tei'haupt**, s. Partei'führer; **Partei'isch**, **Partei'lich**, *a.* пристрáстный; лицепріéмный; **-tei'lichkeit**, *f.* пристрáстіе; лицепріятіе; **-tei'los**, *a.* безпристрáстный; **-tei'losigkeit**, *f.* безпристрáстіе; **-tei'mann**, s. Partisa'n, Au'früher; **-tei'sucht**, *f.* страсть составля́ть пáртіи; мятéжничество; - zeigen, haben мятéжничать; **-tei'süchtig**, *a.* мятéжный; **-tei'ung**, *f.* 2. (Aufruhr) крамóла; смýта; (Uneinigkeit) разлáдъ; раздóръ пáртій; раздѣлéніе на пáртіи; **-tei'wuth**, *f.* неúстовство пáртій.
Pa'rtenzi'mmer, *n. I. Rw.* кóмната для приходя́щихъ истцóвъ; прихóжая.
Parte'rre, *n. I. Sb.* партéръ; -, *ad.*: - wohnen жить въ нúжнемъ этáжѣ; **Parte'rre-**, *a.* партéрный; **-rreloge**, *f.* 2. партéрная лóжа; бенуáръ; **-rrewohnung**, *f.* 2. нúжнее жильё; нúжній этáжъ.
Partia'l, s. Partie'll; **-lobligatio'n**, *f.* 2. *H.* осóбенная облигáція; **-lwaaren**, *f. pl. H.* дрóбные товáры; **-lzahlung**, s. A'bschlagszah'lung.
Partici'p, **-ci'pium**, *n. I.* (pien) *Spl.* причáстіе; **Participia'l-**, *a.* съ причáстіемъ.
Particula'r, *a.* партикуля́рный; **Particulari'smus**, *m. Kg.* учéніе объ осóбенной благодáти; *Stw.* партикуляри́змъ; **Particulari'stisch**, *a.* *Stw.* s. Particula'r; **Particula'rrecht**, *n. I.* 3. осóбенное, чáстное прáво; **-la'rzahlung**, s. A'bschlagszah'lung.
Particulie'r, s. Priva'tmann.
Partie', *f.* 2. пáртія; часть; *Tk.* гóлосъ; роль; eine - Waaren пáртія; колúчество товáровъ; s. a. Partei'; vortheilhafte - (Ehe) вы́годный бракъ; вы́годная пáртія; reiche - machen, *женúться на богáтой; * выходúть, вы́йти за богáтаго; eine - ausschlagen, * откáзываться, -зáться отъ чьей рукú; sich nach einer - umsehen, * имѣ́ть намѣ́реніе вступúть въ бракъ; хотѣ́ть женúться; eine - Billard spielen игрáть, сыгрáть пáртію на билья́рдѣ; eine - Whist spielen сыгрáть однý пáртію въ вистъ; eine - auf's Land machen ѣ́хать, по- зá-городъ; eine - zu Wasser machen проѣ́хаться, od. прокатáться на лóдкѣ; mit von der - sein учáствовать въ поѣ́здкѣ зá-городъ; ѣ́здить, поѣ́хать вмѣ́стѣ зá-городъ; **Partie'geld**, *n. I.* (der) дéньги за пáртію. [стáмъ.
Partie'll, *a.* чáстный; -, *ad.* по чá-
Parti'kel, *f.* 2. *Spl.* чáстица.
Partisa'n, *m. I.* 2. партизáнъ; наѣ́здникъ; **Partisa'ne**, *f.* 2. бёрдышъ, алебáрда.
Partitu'r, *f.* 2. *Tk.* партитýра; распредѣлéніе голосóвъ; *Wpk.* раздѣлéніе гербóваго щитá.
Pa'rtner, *m. I. Ktsp.* партнёръ; - im Whist sein вистовáть; иттú вистъ.
Pas, *m. indec. Tzk.* па; тáнецъ.
Pasch, *m. I.* 3. (im Würfelspiel) рóвное числó очкóвъ; дублéтъ.
Pa'scha, *m. I.* пашá; s. a. Pa'ssah; **Paschali'k**, *n. I.* (in der Türkei) пашалы́къ.
Pa'schen, *va.* (Waaren) s. Contrebandi'ren, Schmu'ggeln; -, *vn.* (*h.*) игрáть въ кóсти; **Pa'scher**, s. Schlei'chhändler; **Pascherei'**, *f.* 2. тáйный провóзъ товáровъ.
Pasqui'll, *n. I.* 3. пасквúль; ругáтельное сочинéніе; **Pasquilla'nt**, *m. II.* сочинúтель пасквúля.
Pass, *m. I.* (*pl.* Pässe): прохóдъ; ущéліе; дефилéя; s. a. Pa'ssgang; (Reisepass) пáшпортъ.
Pass, *ad.*: zu - kommen приходúть, придтú въ пóру; пригодúться; быть къ стáти.
Pa'ssah, **Pa'schah**, *n. I.* (Osterfest der Juden) пáсха; прáздникъ пáсхи.
Passa'bel, *a.* s. Erträ'glich, Lei'dlich.
Passa'de, s. Passa'ge; *Rtk.* s. Hu'fschlag; **Passa'ge**, *f.* s. Du'rchgang, Du'rchfahrt; (Weg) дорóга; *Tk.* пассáжъ; *Rtk.* пассáжъ; равномѣ́рная пóступь; *Stk.* прохождéніе;
Passa'geninstrume'nt, *n. I.* 3. *Stk.* пассáжный инструмéнтъ; транзúтъ; **Passagie'r**, *m. I.* 3. пассажúръ; **Passagie'rzug**, *m. I.* (üge) (auf Eisenbahnen) пассажúрный пóѣздъ; **Passa'ntenli'ste**, *f.* 2. спúсокъ проѣзжáющимъ; спúсокъ проѣ́зжимъ; **Passa'twind**, *m. I.* 3. пассáтный вѣ́теръ.
Pa'ssband, *n. I.* (änder) пóясъ.
Pa'ssbüreau', *n. I.* пашпóртная экспедúція.
Pa'ssen, *va.* s. A'npassen; -, *vn.* (*h.*): auf Jmdn., auf etw. - ждать чегó; дожидáться чегó; стерéчь чегó; *Ktsp.* пасовáть, с-; (sich schicken) быть прилúчнымъ; diese Arbeit passt gerade für ihn э́та рабóта тóлько что для негó; (passend, eben recht sein) быть въ пóру; идтú къ чемý; der Schlüssel passt nicht ключъ не прихóдится (подхóдитъ); die Schuhe passen башмакú въ пóру; es passt nicht recht какъ-то не идётъ; какъ-то не лóвко; es mag - od. nicht кстáти úли не кстáти; er passt nicht zu uns онъ намъ не подъ стать; * онъ не нáшего пóля я́года; das passt, wie die Faust auf's Auge, * э́то совсѣ́мъ не кстáти; ни къ селý, ни къ гóроду; * э́то всё равнó, что корóвѣ сѣдлó; sich - прилúчествовать; быть прилúчнымъ; идтú; passt es sich wohl für dich? кстáти ли э́то тебѣ́; идётъ ли э́то тебѣ́? **Pa'ssen**, *n. I.* прилáживаніе, пасовáніе; **Pa'ssend**, *ppr.* u. *a.* (geziemend) прилúчный; пристóйный; passende Gelegenheit удóбный слýчай; am besten - наибóлѣе удобопримѣнúмый; ist es wohl -? кстáти ли э́то? идётъ ли э́то?
Pa'ssgang, *m. I.* úноходь; инохóдный бѣгъ; **-ssgänger**, *m. I.* инохóдецъ; dieses Pferd ist ein - э́та лóшадь бѣ́гаетъ инохóдью; э́то инохóдецъ; **-sshanf**, *m. I.* полóвая пенькá; полóвка.
Passio'n, *f.* 2. s. Nei'gung, Liebhaberei', Lei'denschaft (für etwas); (Leiden) страдáніе; нéдугъ; (Leiden Christi) стрáсти Христóвы; **Passioni'rt**, *a.* стрáстный; пристрáстный; **-ssio'nsblume**, *f.* 2. *Ng.* страстоцвѣ́тъ; страсть Христóва; кавалéрникъ; пассифлóра; **-ssio'ns-**

geschi'chte, s. Lei'densgeschi'chte; **-ssio'nspredigt**, *f.* 2. прóповѣдь о страстяхъ Христóвыхъ; **-ssio'nswoche**, *f.* недѣля великаго постá; **-ssio'nszeit**, *f.* великій пóсть предъ пáсхою; страстнáя недѣля.

Passi'ren, *va.* (Ort) проходить, пройти́; проѣзжáть, -ѣхать; прослѣдовать; (Brücke) переходи́ть, перейти́; переѣзжáть, -ѣхать; (Fluss) переплывáть, -плы́ть чéрезъ рѣку́; **Passi'ren**, *vn.(s)* (sich ereignen) случáться; was passirt Neues? что нóваго? wofür - (gelten) слыть, считáться чѣмъ; (erträglich, mittelmässig sein) * быть снóсну; * идти́; (tauglich sein) * годи́ться; das passirt, * э́то идётъ; - lassen, s. Hi'ngehen (lassen), Du'rchlassen; das lasse ich noch - (hingehen), * э́то ещё пусть такъ; такъ и быть; * э́то ещё годи́тся (od. идётъ); э́то ещё хоть кудá; -, *n. I.* прохóдъ; проѣздъ; перехóдъ; переѣздъ; **Passi'rschein**, **-rzettel**, *m. I.* пропускнóй видъ od. билéтъ; видъ для прóпуска.

Passi'v, *a.* пасси́вный; недѣйствующій; *Spl.* страдáтельный; **Passi'va**, *n. pl. H.* s. Passi'vschulden; **Passi'vhandel**, *m. I.* пасси́вная торгóвля; торгóвля инострáнными товáрами; **Passivitä't**, *f.* 2. бездѣйствіе; **Passi'vschuld**, *f.* 2. сóбственный долгъ кому́; пасси́вный долгъ; **Passi'vum**, *n. I. Spl.* глагóлъ страдáтельный.

Pa'sslos, *a.* безпáшпортный; **Pa'ssordnung**, *f.* 2. устáвъ о пáшпортахъ; **Pa'ssschnalle**, *f.* 2. пояснáя пря́жка; **Pa'ssverlä'ngerung**, *f.* 2. отсрóчка; **-ssvero'rdnung**, s. Pa'ssordnung.

Pa'ssus, *m.* (Vorfall) слу́чай; приключéніе; (Schriftstelle, Punkt) мѣсто; пунктъ.

Pa'sszettel, s. Passi'rschein.

Pa'ste, *f.* 2. (Abdruck) слѣпокъ; (falscher Edelstein) поддѣланный драгоцѣнный кáмень; ли́тикъ.

Paste'll, *m. I. Mal.* пастéль; **Paste'll-**, *a.* пастéльный; **-llfarbe**, *f.* 2. пастéльная крáска; сухáя крáска; **-llgemä'lde**, *n. I.* пастéльная карти́на; **-llmaler**, *m. I.* живопи́сецъ, пи́шущій сухи́ми крáсками; **-llmalerei'**, *f.* 2. пастéльная жи́вопись; **-llstift**, *m. I.* 3. пастéльный карандáшъ.

Paste'te, *f.* 2. *Kk.* паштéтъ; пирóгъ; **Paste'ten-**, *a. Kk.* пирóжный; **-tenbä'cker**, *m. I.* пирóжникъ; **-tenbä'ckerin**, *f.* 2. пирóжница; **-tenwe'rk**, *n. I.* пирóжное.

Pasti'llen, *f. pl.* s. Kän'cherke'rzchen, Zu'ckerplä'tzchen.

Pastina'k, *m. I.* 2., **Pastina'ke**, *f.* 2. *Ng. Kk.* пастернáкъ.

Pa'stor, *m. I.* 2. пáсторъ; **Pastora'l**, *a.* пастóрскій; (hirtenmässig) пасту́шескій; **Pastora'le**, *n. I. Dtk.* s. Hi'rtengedi'cht, -ngesa'ng, -nschau'spiel; **Pastora't**, *n. I.* 3. дóлжность пастóра; пáсторство; домъ пастóра; пасторáтъ; **Pasto'rin**, *f.* 2. пастóрша; женá пастóра.

Pate'lle, **Pate'llmuschel**, *f.* 2. блю́дечко; пателóтъ.

Pate'ne, *f.* 2. *Kg.* ди́скосъ.

Pate'nt, *n. I.* 3. патéнтъ; жáлованная грáмота; **Pate'nt-**, *a.* патéнтный; патентóванный; **-tdünger**, *m. I.* (Liebig'scher) *Ldw.* Ли́биховó патентóванное удобрéніе; **Patenti'ren**, *va.* патентовáть; снабжáть, снабди́ть патéнтомъ; **Patenti'rt**, *pp.* u. *a.* патентóванный; имѣющій патéнтъ; **Pate'ntsteuer**, *f.* 2. патéнтный сбóръ; **-tstrümpfe**, *m. pl.* патентóванные чулки́.

Pa'ter, *m. I. Kg.* (*pl.* Patres): пáтеръ; святóй отéцъ; монáхъ.

Pa'terno'ster, *n. I.* моли́тва Госпóдня; О'тче нашъ; (Rosenkranz) чётки; (Verzierung am Gesimse) *Bk.* чётки; бу́сы; бу́сины; бу́синки; **-rbaum**, s. Aze'derachbau'm; **-rfö'rmig**, *a. Wpk.* четкообрáзный; **-rkunst**, *f.*, **-rwerk**, *n. I.* 3. *Mech.* пáтеръ-нóстеръ; водоли́вная мáшина съ вёдрами; *Ldw.* мáшина для орошéнія полéй; нóрія.

Pa'the, *m. II. Kg.* (Taufzeuge) воспріéмникъ; крéстный отéцъ; -, *f.* 2. (Taufzeugin) воспріéмница; крéстная мать; (Täufling) крéстникъ; крéстница; **Pa'thenbrie'f**, *m. I.* 3. свидѣтельство о крещéніи; **Pa'thenge'ld**, **-thengesche'nk**, *n. I.* подáрокъ крéстнику (крéстницѣ); **Pa'thenste'lle**, *f.* 2.: - vertreten быть воспріéмникомъ (воспріéмницею).

Pathe'tisch, *a.* патети́ческій; (rührend) трóгательный; (feierlich) торжéственный; вáжный; - einherschreiten вáжно выступáть.

Pa'thin, *f.* s. Pa'the.

Pathologie', s. Kra'nkheitsleh're; **Patholo'gisch**, *a.* патологи́ческій.

Pa'thos, *n.* пáѳосъ; трóгательное, высóкое выражéніе.

Patie'nt, *m. II.* больнóй; **Patie'ntin**, *f.* 2. больнáя; **-tenli'ste**, *f.* 2. спи́сокъ больны́мъ; **-tenstu'be**, *f.* 2. кóмната для больны́хъ.

Patria'rch, *m. II.* патріáрхъ; **-rcha'lisch**, *a.* патріархáльный; **-rcha't**, *n. I.* патріáршество; **-rchenklei'dung**, *f.* 2. патріáршеское облачéніе; **-rchenwü'rde**, *f.* патріáршее достóинство.

Patrimonia'l-, *a.* патримоніáльный; **Patrimonia'lgebie't**, *n. I.* 3. патримоніáльный óкругъ; **-nia'lgeri'cht**, *n. I.* 3., **-nia'lgeri'chtsbarkeit**, *f.* 2. óтчинный судъ; **-nia'lgut**, *n. I.* (üter) родовóе имѣніе; вóтчина; - einer Stadt городскáя вóтчина.

Patrimo'nium, *n. I.* óтчина; вóтчина; родовóе имѣніе; - Petri, s. Ki'rchenstaa't.

Patrio't, *m. II.* патріóтъ; лю́бящій отéчество; ревни́тель о благѣ отéчества; **Patrio'tin**, *f.* 2. патріóтка; **Patrio'tisch**, *a.* патріоти́ческій; **Patrioti'smus**, *m.* патріоти́змъ; любóвь къ отéчеству.

Patri'stik, *f. Kg.* сочинéнія святы́хъ отцóвъ; s. a. Hei'ligengeschi'chte; **Patri'stisch**, *a.*: -sche Uebungen чтéніе творéній Святы́хъ отцóвъ.

Patri'ze, *f.* 2. *Bchdr.* патри́ца; пунсóнъ.

Patri'zier, *m. I.* патри́цій; **Patri'zier-**, **Patri'zisch-**, *a.* патрици́йскій.

Patrocini'ren, *va. Rw.* быть засту́пникомъ, защи́тникомъ; защищáть когó; ходáтайствовать за когó.

Patro'n, *m. I.* 3. (Gönner) благодѣтель, попечи́тель; *H.* патрóнъ; хозя́инъ купéческой контóры; *Kg.* святóй; áнгелъ храни́тель; s. a. Ki'rchenpatro'n; Schu'tzheiliger; lustiger -, * весельчáкъ; молодéцъ; sauberer -, * хорóшъ гусь.

Patrona't, *n. I.* 3. дóлжность попечи́теля; попечи́тельство; **Patrona'tsrecht**, *n. I.* 3. прáво попечи́теля.

Patro'nbüchse, *f.* 2. (beim Geschütz) кóкоръ; **Patro'ne**, *f.* 2. патрóнъ; (einer Kanone) заря́дъ (пу́шечный); заря́дный карту́зъ; (Muster) узóръ; (Schnitt) вы́кройка; (Modell) модéль; образéцъ.

Patro'nin, *f.* 2. покрови́тельница; защи́тница; засту́пница; благодѣтельница.

Patro'ntasche, *f.* 2. *Kw.* патрóнная су́мка; патронтáшъ; ляду́нка; **-ntaschenrie'men**, *m. I.* пéревязь.

Patrony'micum, *n.* (*pl.* -ca) óтчество.

Patroui'lle, *f.* 2. *Kw.* патру́ль; дозóръ; дозóрный обхóдъ; рундъ; (zu Pferde) объѣздъ; объѣздная стрáжа; **Patrouilli'ren**, *vn.* (*h.*) *Kw.* ходи́ть дозóромъ.

Patsch! *a.* шлепъ! шмякъ!

Pa'tsche, **Pa'tschhand**, *f.* ** рукá; (Verlegenheit): in der - sitzen, ** быть въ бѣдѣ; Jmdn. aus der - ziehen, ** освободи́ть когó изъ бѣды́; **Pa'tschen**, *vn.* (*h.*) плескáть; бить ладóнью; im Kothe - шлёндать, шлёндать по грязи; **Pa'tschfuss**, *m. I.* (üsse) ногá съ плáвательною перепóнкою; **Pa'tschhand**, *f.* s. Pa'tsche; **Pa'tschhändchen**, **Pa'tschchen**, *n. dim. I.* ру́чка; **Pa'tschnass**, *a.* § промóченный.

Pa'tzig, *a.* гóрдый; кичли́вый; надмéнный; er tritt sehr - auf онъ ужáсно надмéнъ; **Pa'tzigkeit**, *f.* гóрдость; надмéнность.

Pau'ke, *f.* 2. *Tk.* лита́вра; бу́бенъ; *Zk.* барабáнъ; die Pauken schlagen бить въ лита́вры; der - ein Loch schlagen, * кóнчить дѣло; **Pau'ken**, *vn.* u. *va. Tk.* бить въ лита́вры; Jmdn. -, ** бить, колоти́ть; по-когó; sich - дрáться; би́ться; **Pau'kenarte'rie**, *f.* 2. *Zk.* артéрія барабáна; барабáнная артéрія; **-kenfe'll**, **-kenhö'hle**, *Zk.* s. Tro'mmelfe'll, -lhöh'le; **-kenschlä'ger**, **Pau'ker**, *m. I.* лита́врщикъ; литаври́стъ.

Pauperi'smus, *m. Stw.* пауперизмъ; ни́щенство.

Pau'sback, **Pau'sbäckig**, s. Bau'sback, Bau'sbäckig.

Pau'sche, *f.* 2. мѣшéчекъ (od. узелóкъ) съ у́гольнымъ порошкóмъ; **Pau'schen**, *va.* s. Du'rchstäuben; *Bw.* разбивáть, -би́ть.

Pau'se, *f.* 2. промежу́токъ врéмени; (im Reden) останóвка; (Erholung) óтдыхъ; *Tk.* пáуза; **Pausi'ren**, *vn.* (*h.*) переставáть, -стáть; (schweigen) молчáть.

Pa'vian, *m. I.* 3. *Ng.* павіáнъ.

Pavillo'n, *m. I.* павильóнъ; *Wpk.* намётъ; флáгъ.

Pech, *n. I.* (schwarzes) смолá; чёрная смолá; варъ; (weisses) s. Fi'chtenha'rz; (Unglück) * несчáстіе; бѣдá; ich habe -, * мнѣ не везётъ; es ist ein wahres -, * бѣдá, да и тóлько; * су́щая бѣдá; **Pe'chartig**, *a.* смоли́стый; похóжій на смолу́; **Pe'chbaum**, *m. I.* (äume) *Ng.* смольчу́гъ; смольчу́га; смоли́стое дéрево; **Pe'chblende**, *f. Bw.* смолянáя

ура́новая руда́; **Pe'chbrennen, -chbrenner, -chbrennerei'**, s. Thee'rbrennen, etc.; **Pe'chdraht**, *m. I.* (ähte) дра́тва; **Pe'cheisenstein**, *m. I. Bw.* смоли́стый желѣзня́къ; **Pe'chen**, s. Pi'chen; **Pe'cherz**, *n. I.* 3. смоли́стая, ура́новая руда́; **Pe'chfackel**, *f.* 2. смоляно́й фа́келъ; **-chgeru'ch**, *m. I.* смо́льный за́пахъ; **-chglanz**, *m. I.* смоляно́й блескъ; **-chharz**, *n. I.* 3. смольчу́гъ; **-chhaube**, *f.* 2. (Pechkappe) смолёная ша́почка; (Pechpflaster) смоляно́й пла́стырь; **-chhütte**, s. Thee'rsiederei'; **Pe'chicht**, s. Pe'chartig; **Pe'chig**, *a.* смо́льный; смоляно́й; **-chkappe**, s. Pe'chhaube; **-chkohle**, *f.* 2. *Bw.* смоли́стый ка́менный у́голь; **-chkranz**, *m. I.* (änze) *Bw.* зажига́тельный вѣно́къ; **Pe'chkugel**, *f.* 2. зажига́тельное ядро́; **-chmütze**, s. Pe'chhaube; **-chnelke**, *f.* 2. *Ng.* смолёвка; дрема́ смоли́стая; **Pe'chöl**, *n. I.* дёгтевое ма́сло; **-chopa'l**, *m. I. Bw.* жёлтый опа́лъ; **-chpflaster**, *n. I.* смоляно́й пла́стырь; **Pe'chschwarz**, *a.* какъ смоль чёрный; **-chstein**, *m. I.* 3. смоли́стый ка́мень; пици́тъ; **-chtanne**, s. Fi'chte; **-chtonne**, s. Thee'rtonne.

Pectini't, *m. I. Ng.* пектини́тъ; ископа́емая гребенча́тая ра́ковина.

Pectora'le, *n. I. Kg.* (des Priesters) надгру́дникъ; напе́рсникъ.

Pecuniä'r, *a.* де́нежный.

Peda'l, *n. I.* 3. *Tk.* педа́лъ; **(Füsse), s. Fuss.

Peda'nt, *m. II.* педа́нтъ; **-nterie'**, *f.* 2. педа́нтство; **Peda'ntin**, *f.* 2. педа́нтка; **Peda'ntisch**, *a.* педа́нтскій; педанти́ческій; **-nti'smus**, *m.* педанти́змъ.

Pede'll, *m. I.* (auf Hochschulen) педе́ль.

Pe'gasus, *m. Myth.* пега́съ; крыла́тый конь.

Pei'lcompass, *m. I. Sw.* пель-компа́съ; **Pei'len**, *va. Sw.* пеленгова́ть.

Pein, *f.* му́ка; муче́ніе; страда́ніе; **Pei'nigen**, *va.* му́чить; терза́ть; **Pei'niger**, *m. I.* мучи́тель; пала́чъ; **Pei'nigung**, *f.* 2. муче́ніе; му́ка; пы́тка; **Pei'nlich**, *a.* мучи́тельный; peinliches Gericht, *Bw.* уголо́вный судъ; -che Frage пы́тка; пы́точный допро́съ; einen Verbrecher - befragen, *Rw.* пыта́ть престу́пника; peinlicher Mensch, * мелочно́й человѣ́къ; * ску́чный человѣ́къ; (zu genau) черезъ-чу́ръ то́чный; (Pedant) педа́нтъ; sich in einer peinlichen Lage befinden быть свя́заннымъ обстоя́тельствами; **-nlichkeit**, *f.* ме́лочность; педа́нство; **Pei'nvoll**, *a.* мучи́тельный.

Pei'tsche, *f.* 2. плеть; (Kutscherpeitsche) кнутъ; (mit langem Stiel) бичъ; dem Pferde die - geben бить, уда́рить ло́шадь кнуто́мъ; **Pei'tschen**, *va.* бить пле́тью oder кнуто́мъ; хлеста́ть, хлестну́ть; хлыста́ть, хлыстну́ть; (mit Ruthen) сѣчь; der Regen peitscht, * идётъ си́льный дождь; дождь ру́битъ; der Regen peitscht in's Gesicht, * дождь хле́щетъ пря́мо въ лицо́; die Wellen -, * во́лны хле́щутъ; **Pei'tschenhie'b**, *m. I.* 3. уда́ръ пле́тью od. кнуто́мъ; **-nkna'll**, *m. I.* хло́паніе кнуто́мъ; **-npfla'nze**, *f.* 2. *Ng.* блоши́чникъ; **-nstie'l, -nsto'ck**, *m. I.* (öcke) кнутови́ще; **-nwu'rm**, *m. I.* (ürmer) *Ng.* хлысто-ви́къ. Америка́нскій ужъ.

Pei'tschschlange, *f.* 2. *Ng.* паде́ра;

Peke'sche, *f.* беке́шъ.

Pelagia'ner, *m. I. Kg. Gsch.* Пелагіа́нскій ерети́къ; духобо́рецъ; духобо́рникъ.

Peleri'ne, *f.* 2. пелери́нка.

Pelika'n, *m. I.* 3. *Ng.* пелика́нъ; ба́ба-пти́ца; *Hlk.* s. Zah'neisen; *Schdk.* s. Destilli'rgefä'ss, Destilli'rkolbe.

Peloto'n, *n. I. Kw.* плуто́нгъ; взводъ; halbes - полувзво́дъ; **Peloto'n-**, *a. Kw.* плуто́нговый; **-nfeuer**, *n. I.* плуто́нговый ого́нь; стрѣльба́ взво́дами; **-nweise**, *a.* взво́дами; повзво́дно.

Pelvime'ter, *Hlk.* s. Be'ckenme'sser.

Pelz, *m. I.* 3. шу́ба; (Schafpelz) тулу́пъ; (Thierfell) мѣхъ; Jmdm. den - waschen, ** дать кому́ стро́гій вы́говоръ; (derb prügeln) ** приби́ть кого́; **Pelz-**, *a.* мѣхово́й; **-zart**, *f.* 2. родъ мѣха; **Pe'lzchen**, *n. dim. I.* шу́бка; (Pelzjacke) шубе́йка; **-zdecke**, *f.* 2. мѣхово́е одѣя́ло; (zum Schlitten) по́лость; **Pe'lzen**, *va. Gtn.* s. Pfro'pfen; Jmdn. -, ** бить, колоти́ть, по- кого́; -, *n. I.* s. Pfro'pfen; **-zfutter**, *n. I.* подкла́дка изъ мѣха; **-zhandel**, *m. I.* торгъ мѣха́ми; **-zhändler**, *m. I.* мѣхово́й торго́вецъ; торгу́ющій мѣха́ми; мѣховщи́къ; шу́бникъ; **-zhandschuh**, *m. I.* 3. перча́тка подби́тая мѣхомъ; **Pe'lzicht**, *a.* пуши́стый; (Früchte) дря́блый; вя́лый; - werden (Früchte) дря́бнуть; вя́нуть, за-; **-zjacke**, *f.* 2. полушу́бокъ; (der Frauen) шубе́йка; **-zkragen**, *m. I.* мѣхово́й воротни́къ; **-zmantel**, *m. I.* (ä) шине́ль на мѣху́; **-zmagazi'n**, *n. I.* 3. шу́бный магази́нъ; **-zmesser**, s. Pfro'pfmesser; **-zmotte**, *f.* 2. *Ng.* шу́бная моль; мѣхова́я моль; **-zmuff**, s. Muff; **-zmütze**, *f.* 2. мѣхова́я ша́пка; зи́мняя ша́пка; тёплая ша́пка; **-zreis**, s. Pfro'pfreis; **-zrock**, *m. I.* (öcke) серту́къ на мѣху́; **-zsammet**, s. Ha'lbsammet; **-zschuh**, *m. I.* 3. тёплый башма́къ; ке́нга; **-zstiefel**, *m. I.* тёплый сапо́гъ; **-zthier**, *n. I.* 3. *Ng.* пу́шный звѣрь; **-züberzug**, *m. I.* (üge) шу́бная покры́шка; **-zwaare**, *f.* 2. мѣхово́й това́ръ; пу́шный това́ръ; **-zwerk**, *n. I.* 3. мя́гкая ру́хлядь; мѣхъ.

Pena'ten, *mf. Myth. Alt.* пена́ты; дома́шніе бо́ги.

Pe'nce, *m. pl.* (s. Pe'nny) *Mzw.* пенсъ.

Penda'nt, s. Sei'tenstü'ck.

Pe'ndel, *n.* u. *m. I.* ма́ятникъ; отвѣ́съ; пе́ндулъ; **-lha'lter**, *m. I.* держа́вка для бала́нса; кокъ; **Pe'ndelschla'g**, *m. I.* (äge), **-lschwi'ngung**, *f.* 2. разма́хъ ма́ятника; **-lsta'nge**, *f.* 2. шпи́ндель; **-luh'r**, *f.* 2. часы́ съ ма́ятникомъ.

Pe'ndul, s. Pe'ndel.

Penna'l, *n. I.* 3. пена́лъ; пёрышница; **Pennali'smus**, *m.* *пеннали́змъ.

Pe'nny, *m. I. Mzw.* (engl. Pfennig) пе́нни.

Pensio'n, *f.* 2. пе́нсія; пансіо́нъ; **Pensionä'r**, *m. I.* 3. получа́ющій пе́нсію; * пансіоне́ръ; (Halbpensionär) полупансіоне́ръ; **Pensioni'ren**, *va.* дава́ть, дать кому́ пе́нсію; **Pensio'ns-**, *a.* пенсіо́нный; **-sanstalt**, *f.* 2. пансіо́нъ; уче́бное заведе́ніе; **-sfond**, *m. I.* пенсіо́нныя су́ммы; пенсіо́нный капита́лъ; **-sgeld**, *n. I.* (lder) пенсіо́нныя де́ньги; **-shalter**, *m. I.* содержа́тель пансіо́на; **-sstand**, *m. I.*: in den - treten жить пе́нсіею; получа́ть пе́нсію; **-sstatu't**, *n. I.* 2. уста́въ о пе́нсіяхъ.

Pe'nsum, *n. I.* (*pl.* Pensa): за́данный уро́къ; зада́ча.

Pentacho'rd, *n. I. Tk.* пентахо́рдъ; пятистру́нная ли́ра.

Pentaë'der, Pentaë'drum, *n. I. Gl.* пентаэ́дръ; пятигра́нникъ; **Pentaglo'tte**, *f.* 2. *Litt.* би́блія пятиязы́чная oder би́блія пи́санная на пяти́ языка́хъ; **Penta'meter**, *m. I. Dtk.* пентаме́тръ; пятисто́пный стихъ; **Pentarcha't**, *n. I.*, **Pentarchie'**, *f. Stw.* пятинача́ліе; **Pentateu'ch**, *m. I. Bibl.* пентате́вхъ; пятикни́жіе.

Penu'ltima, *f. Spl.* предпослѣ́дній слогъ.

Perceptio'n, *f. Philos.* понима́ніе; позна́ніе; умозрѣ́ніе; *Rw.* взима́ніе подате́й и сбо́ровъ; zur - kommen, gelangen, *Rw.* быть удовлетворённымъ изъ конку́рсной ма́ссы (по классификаціо́нному рѣше́нію суда́).

Percussio'n, *f.* 2. *Hlk.* посту́киваніе; *Mech.* соударе́ніе; **-nsgeweh'r**, *n. I.*, **-nswaffe**, *f.* 2. уда́рное ружьё (съ писто́номъ).

Pe'reat! *int.* да поги́бнетъ!

Peremto'risch, Perempto'risch, *a. Rw.* рѣши́тельный; оконча́тельный; -sche Citation, *Rw.* безотлага́тельный позы́въ къ суду́.

Perenni'rend, *a. Ng.* (Pflanzen) многолѣ́тній.

Perfe'ct, *a.* s. Vo'llkommen, Geschi'ckt; - werden состоя́ться; осуществля́ться; усоверше́нствоваться; **Perfecti'bel**, *a.* спосо́бный къ усоверше́нствованію; **Perfectibilitä't**, *f.* усоверша́емость; спосо́бность къ усоверше́нію; **Perfectio'n**, s. Vervo'llkommnung, Vo'llkommenheit; **Perfectioni'ren**, s. Vervo'llkommnen; **Perfe'ctum**, *n. I. Spl.* проше́дшее, соверше́нное вре́мя.

Perforatio'n, *f.* 2. (des Schädels) *Hlk.* просве́рливаніе.

Pergame'nt, *n. I.* 3. перга́ментъ; перга́минъ; **Pergame'nt-**, *a.* перга́ментный; перга́минный; **-tband**, *n. I.* (ände) *Bchb.* перга́ментный переплётъ; **Pergame'nten**, *a.* перга́ментный; перга́минный; **Pergame'nthaut**, *f.* (äute) перга́ментная ко́жа; **-thäutchen, -thäutlein**, *n. dim. I.* (der Muskeln) *Zk.* оболо́чка; покро́въ; **-tmacher**, *m. I.* перга́минщикъ.

Perhorresci'ren, *va.* (einen Zeugen, Richter) *Rw.* подозрѣва́ть въ лицепрія́тіи; отверга́ть, -гнуть кого́ какъ подозрѣва́емаго въ лицепрія́тіи; **Perhorresce'nz**, *f. Rw.* отринове́ніе od. отверже́ніе по подозрѣ́нію въ лицепріятіи.

Perigä'um, *n. I.* (gäen) *Stk.* периге́й; перигі́я; периге́я; то́чка ближа́йшаго разстоя́нія плане́ты отъ земли́.

Perihe'lium, *n. I.* (lien) *Stk.* периге́лій; то́чка ближа́йшаго разстоя́нія плане́ты отъ со́лнца.

Perikardi'tis, *f. Hlk.* воспале́ніе околосерде́чной су́мки.

Periko'pe, *f.* 2. (der heil. Schrift) отры́вки изъ Свяще́ннаго Писа́нія; evangelische Perikopen, *Kg.* отры́вки изъ Ева́нгелій.

Perime'ter, *n.* *I.* *Gl.* периме́тръ; окру́жность фигуры; **-me'trisch**, *a.* *Gl.* периметри́ческій.

Perio'de, *f.* 2. періо́дъ; monatliche -, s. Menstruatio'n; **-denbau'**, *m.* *I.* *Spl.* составле́ніе періо́довъ; **Perio'disch**, *a.* періоди́ческій.

Peripherie', *f.* 2. *Gl.* перифе́рія; окру́жность.

Periphra'se, *Spl.* s. Umschrei'bung.

Peristy'l *n.* *I.* 3. *Bk.* перисти́ль; галлере́я со столба́ми.

Perl-, **Pe'rlen-**, *a.* пе́рловый; жемчу́жный; **-lbirne**, *f.* 2. *Gtn.* мушка́тельная гру́ша; **Pe'rle**, *f.* 2. *Ng.* (echte) перлъ; жемчу́жина; echte Perlen же́мчугъ; kleine - жемчу́жинка; (Glasperlen) би́серъ; (Wachsperlen) бу́сы; **Pe'rlen**, *vn.* (*h.*) (Weine) пе́ниться; игра́ть; **Pe'rlena'rbeit**, *f.* 2. шитьё би́серомъ; - machen вышива́ть би́серомъ; **-nfa'ng**, s. Pe'rlenfischerei'; **-nfa'rbe**, *f.* пе́рловый цвѣтъ; **-nfa'rbig**, *a.* пе́рловаго цвѣ́та; **-nfi'scher**, *m.* *I.* добыва́ющій жемчу́жныя ра́ковины; водола́зъ; **-nfischerei'**, *f.* 2. добыва́ніе жемчу́жныхъ ра́ковинъ; добыва́ніе же́мчуга; **-ngeschmei'de**, *n.* *I.*, **-nha'lsschmuck**, *m.* *I.* жемчу́жное ожере́лье; **-nha'ndel**, *m.* *I.* торгъ же́мчугомъ od. би́серомъ od. бу́сами; **-nkro'ne**, *f.* 2. коро́на, уни́занная же́мчугомъ; **-nkü'ste**, *f.* *Geog.* жемчу́жный бе́регъ; **-nmu'schel**, *f.* 2. жемчу́жная ра́ковина; жемчу́жница; **-nmu'tter**, **Pe'rlmutter**, *f.* *Ng.* перламу́тъ; перлому́тръ; **-nmu'tter-**, **Pe'rlmutter-**, *a.* перламу́товый; **-nmu'tterfa'lter**, **-nmu'tterschme'tterling**, *m.* *I.* 3. *Ng.* перламу́товая ба́бочка; арги́нна; **-nna'del**, *f.* 2. би́серная иго́лка; **-nsa'men**, *m.* *I.* са́мый ме́лкій же́мчугъ; **-nschmu'ck**, *m.* *I.* 3. убо́ръ изъ же́мчуга; **Pe'rlenschnu'r**, *f.* 2. (u. -schnüre) ни́тка же́мчугу; жемчу́жная ни́тка; **-nsei'de**, *f.* пе́рловый Перси́дскій шёлкъ; **-nsticke'rei'**, *f.* 2. вышива́нье же́мчугомъ od. би́серомъ; **-nsu'cher**, s. Pe'rlenfi'scher; **-nvo'gel**, *m.* *I.* (ö) жемчу́жная ба́бочка; **-nzu'cker**, *m.* *I.* пе́рловый са́харъ; **Pe'rlfarbe**, **Pe'rlfarbig**, s. Pe'rlenfa'rbe, etc.; **-lflie'ge**, *f.* 2. *Ng.* кре́пка вонючая; **-lfrie'sel**, *n.* *I.* *Hlk.* просови́дная сыпь; **-lgerste**, s. Pe'rlgraupe; **-lglimmer**, *m.* *I.* маргари́тъ; **-lgras**, *n.* *I.* (äser) *Ng.* перло́вникъ; **Pe'rlgraupe**, *f.* 2. *Kk.* пе́рловая крупа́; **-lgraupensu'ppe**, *f.* 2. *Kk.* пе́рловый супъ; **-lhirse**, s. Stei'nhirse; **-lhuhn**, *n.* *I.* (ühner) *Ng.* перло́вая ку́рица; цеса́рка; **Pe'rlicht**, *a.* жемчугови́дный; **Pe'rlmate'rie**, *f.* жемчу́жное вещество́; **-lmuschel**, **-lmutter**, etc. s. Pe'rlenmu'schel, etc.; **-lmutteropa'l**, *m.* *I.* 3. *Ng.* кахало́нгъ; **-lsalz**, s. Ha'rnsalz; **-lschrift**, *f.* 2. *Bchdr.* са́мый ме́лкій шрифтъ; (Parisienne) Пари́жскій нонпаре́ль; **-lseide**, s. Pe'rlensei'de; **-lsinter**, *m.* *I.* *Ng.* кремни́стая на́кипь; **-lstein**, *m.* *I.* 3. пе́рловый ка́мень; перли́тъ; **-lsucht**, *f.* *Hlk.* жемчу́жная, францу́зская болѣ́знь; вну́тренная борода́вка.

Perlustratio'n, *f.* 2. разсмотрѣ́ніе; просмо́тръ.

Permane'nt, *a.* постоя́нный; неизмѣ́нный; - zinstragende Billette, *Stw.* *H.* непреры́вно-дохо́дные биле́ты; permanente Commission, *Stw.* безсмѣ́нная комми́ссія.

Permutatio'n, *f.* 2. s. U'mtausch; *Gl.* переста́вка; переложе́ніе.

Perori'ren, *vn.* (*h.*) говори́ть рѣчь; разглаго́льствовать.

Perpendi'kel, *m.* *I.* (Senklinie) отвѣ́съ; *Gl.* перпендикуля́ръ; перпендикуля́рная ли́нія, s. a. Pe'ndel; **Perpendikulä'r**, *a.* перпендикуля́рный; отвѣ́сный; **Perpendikula'rlinie**, *f.* 2. *Gl.* s. Perpendi'kel.

Perpetue'll, **Perpetui'rlich**, *a.* безпреры́вный; безпреста́нный; **Perpe'tuum**, *n.* *I.* всегда́шность; безпреры́вность.

Perple'x, *a.* недоумѣва́ющій; озада́ченный; **Perplexitä't**, *f.* недоумѣ́ніе.

Perquisitio'n, s. Na'chforschung, Untersu'chung. [подъѣ́здъ.

Perro'n, *m.* *I.* (auf Eisenbahnen)

Perrü'cke, **Perü'cke**, *f.* 2. пари́къ; **-ckenfu'tter**, s. Perrü'ckenne'tz; **-nko'pf**, s. Perrü'ckensto'ck; **-ckenma'cher**, *m.* *I.* парикма́херъ; **-ckenne'tz**, *n.* *I.* 3. сѣть для парика́; **-ckensto'ck**, *m.* *I.* (öcke) болва́нъ; (auch *).

Persecutio'n, *f.* 2. *Rw.* преслѣ́дованіе; **Persequi'ren**, *va.* *Rw.* преслѣ́довать.

Persifla'ge, *f.* 2. пересмѣ́иваніе; пересмѣ́шка; **Persifli'ren**, *va.* пересмѣ́ивать кого́; насмѣха́ться надъ кѣмъ.

Perso'n, *f.* 2. лицо́; осо́ба; человѣ́къ; ли́чность; klein von - ма́лаго ро́ста; kleine - человѣ́къ (же́нщина) ма́лаго ро́ста; in eigener - ли́чно; самъ; *Rw.* самоли́чно; ich für meine - что до меня́ каса́ется; для себя́; для самаго́ себя́; Jmdn. von - kennen ли́чно знать кого́; wie viel auf die, für die -? ско́лько на ка́ждаго? ско́лько ка́ждому? es kommt hier nicht auf die - an, * всё равно́, кто бы ни былъ; **Persona'l**, s. Persona'le; **-lacten**, *f.* *pl.* *Rw.* собира́емыя въ судѣ́ свѣ́дѣнія о комъ; кондуи́тные а́кты о чино́вникахъ; **-larre'st**, *m.* *I.* взя́тіе кого́ подъ аре́стъ; арестова́ніе кого́; **-lcredi't**, *m.* *I.* 3. *H.* довѣ́ріе къ лицу́; ли́чное довѣ́ріе; **-ldichtung**, s. Prosopopö'ie; **Persona'le**, *n.* *I.* (eines Collegiums) чле́ны; чино́вники; чино́вники и служи́тели; (Bestand) соста́въ; (eines Schauspiels) дѣйствующія ли́ца; **Persona'lien**, *n.* *pl.* ли́чности; (Jmds.) ли́чныя сво́йства; хара́ктеръ; примѣ́ты; **-na'lliste**, *f.* 2. статѣ́йный спи́сокъ; **-nalitä't**, *f.* ли́чность; **Perso'nendi'chtung**, s. Prosopopö'ie; **-npo'st**, s. Dilige'nce; **-nre'cht**, *n.* *I.* пра́во на ли́ца; **-nensteu'er**, s. Ko'pfsteuer; **-nenwa'gen**, *m.* *I.* (auf Eisenbahnen) пассажи́рскій ваго́нъ; в. для пассажи́ровъ; **-nwo'rt**, *n.* *I.* (örter) *Spl.* ли́чное мѣстоиме́ніе; **Personificatio'n**, *f.* 2. олицетворе́ніе; **-nifici'ren**, *va.* олицетворя́ть, -ри́ть; осуществля́ть, -ви́ть въ ли́цахъ; **-nifici'rung**, s. Personificatio'n; **Persö'nlich**, *a.* ли́чный; **-nlichkeit**, *f.* 2. ли́чность.

Perspecti'v, *n.* *I.* 3. *Opt.* перспекти́въ; зри́тельная тру́бка; **Perspecti've**, *f.* 2. *Gl.* *Mal.* просце́ктъ; перспекти́ва; **Perspecti'visch**, *a.* перспекти́вный; **-ti'vmaler**, *m.* *I.* перспекти́вный живопи́сецъ; **-vmalerei'**, *f.* 2. перспекти́вная жи́вопись; **-vschnecke**, *f.* 2. *Ng.* со́лнечникъ перспекти́вный.

Persuadi'ren, *va.* s. Ueberre'den, Bere'den; (glauben machen) увѣ́ря́ть, -ри́ть; убѣжда́ть, убѣди́ть.

Pertine'ntien, **Pertine'nzien**, *n.* *pl.* *Rw.* принадле́жности; **Pertine'nzstück**, *n.* *I.* 3. принадле́жность.

Perturbatio'n, *f.* 2. *Stk.* пертурба́ція; разстро́йство (въ движе́ніи плане́тъ); *Hlk.* возмуще́ніе; волне́ніе.

Peru'-Balsam, *m.* *I.* *Hlk.* Перувіа́нскій бальза́мъ.

Perü'cke, etc. s. Perrü'cke, etc.

Peru'-Rinde (Peruvianische Rinde, s. u. Chi'na, *Ng.*

Pesa'de, *f.* 2. *Rtk.* песа́да; встава́ніе на дыбы́; дыбо́къ.

Pest, *f.* *Hlk.* чума́; моръ; морова́я я́зва; зара́за; (Seuche, Viehseuche) ско́тскій паде́жъ; an der - sterben умира́ть, умере́ть отъ чумы́; die - haben быть заражённымъ чумо́ю; dass dich die -! * чортъ возьми́; чортъ тебя́ побери́; **Pest-**, *a.* *Hlk.* чу́мный; морово́й; зарази́тельный; **-stabsce'ss**, *m.* *I.* 3. *Hlk.* чу́мный карбу́нкулъ; **-startig**, *a.* чу́мный; морово́й; **-starzt**, *m.* *I.* (ärzte) чу́мный врачъ; **-stbeule**, *f.* 2. чу́мный нары́въ od. желва́къ; **-stblase**, *f.* 2. чу́мный ве́редъ; **-stblatter**, *f.* 2. о́гненный ве́редъ (ракъ) на языкѣ́; **-stessig**, *m.* *I.* у́ксусъ отъ чумы́; **-stgeru'ch**, *m.* *I.* (üche) чу́мный за́пахъ; (Gestank) * вонь; **-sthaft**, *a.* зарази́тельный; чу́мный; **-sthauch**, *m.* *I.* зарази́тельное дыха́ніе; чу́мное испаре́ніе; **-sthaus**, **-sthospita'l**, *n.* *I.* (äler) чу́мный домъ; больни́ца для заражённыхъ чумо́ю; **Pestile'nz**, s. Pest, Seu'che; **Pestilenzia'lisch**, *a.* s. Pe'sthaft; **Pestile'nzwurzel**, *f.* 2. *Ng.* s. Hu'flattig (grossblätteriger); Pe'stwurzel; **-stjahr**, *n.* *I.* 3. чу́мный годъ; **Pe'stkrank**, *a.* чу́мный; зачумлённый; одержи́мый чумо́ю; **-stkrankheit**, *f.* 2. чу́мная болѣ́знь; **Pe'stluft**, *f.* (üfte) чу́мный во́здухъ; **Pe'stprediger**, *m.* *I.* пропове́дникъ во вре́мя чумы́; **-stwurzel**, *f.* 2. *Ng.* прикры́тъ; **-stzeit**, *f.* 2. чу́мное вре́мя; вре́мя чумы.

Peta'rde, *f.* 2. *Kw.* петáрда.

Pe'ters-, *a.* Петро́въ; **-sfi'sch**, *m.* *I.* 3. *Ng.* Петро́ва ры́ба; трахи́нъ.

Petersi'lie, *f.* *Ng.* петру́шка; **Petersi'lien-**, *a.* *Ng.* петру́шечный; **-nbrü'he**, *f.* 2. *Kk.* запра́вка съ петру́шкою; **-nsa'men**, *m.* *I.* петру́шечныя сѣмена́; **-ntrau'be**, s. Petersi'lienwei'n; **-nwa'sser**, *n.* *I.* петру́шечная вода́; **-nwei'n**, *m.* *I.* *Wb.* лепестко́вый виногра́дъ; **-nwu'rzel**, *f.* 2. петру́шечный ко́рень.

Pe'terskrau't, s. Mau'erkrau't; **-spfe'nnig**, *m.* *I.* 3. *Kg.* де́ньги, собира́емыя въ по́льзу Па́пы; **-svo'gel**, s. Stu'rmvogel.

Peti't, s. Peti'tschrift.
Petitio'n, *f.* 2. прошéніе.
Peti'tschrift, *f.* 2. *Bchdr.* петúтъ; сáмый мéлкій шрифтъ.
Petrefa'ct, *n. I.* 2. *Ng.* окаменѣ́лость; **-tenku'nde**, **-tenleh're**, *f.* учéніе объ окаменѣ́лостяхъ.
Petro'leum, etc. s. Be'rgöl, Stei'nöl, etc.
Pe'trusfa'sten, *f. pl. Kg.* Пéтровъ постъ; Петрóвки.
Pe'tschaft, *n. I.* 3. печáть; kleines - печáтка; **-tste'cher**, *m. I.* рѣзчúкъ печáтей; **Petschie'ren**, s. Sie'geln; **Petschie'rring**, s. Sie'gelri'ng; **-r-stecher**, s. Pe'tschaftste'cher.
Pe'tto, *ad.*: er hat es in -, * онъ себѣ́ на умѣ́; in - behalten, * умáлчивать, умолчáть о чёмъ; сохранять, -ни́ть что въ тáйнѣ.
Petz, *m. I.* ** мúшка; s. a. Bär.
Pe'tze, *f.* 2. § (Hü'ndin) сýка; непотрéбная жéнщина.
Pfad, *m. I.* 3. путь; дорóга; (Fusssteig) тропá; тропúнка; стезя́; (des Lebens) * путь жи́зни; **Pfa'dlos**, *a.* непроходи́мый.
Pfa'ffe, *m. I. iron.* попъ; **Pfa'ffen-**, *a.* попóвскій; **-nbaum**, s. Spi'ndelbau'm; **-nbee're**, s. Joha'nnisbee're (schwarze); **-nbi'ss'chen**, *n. dim. I.* * лáкомый кусóчекъ; **-nbla'tt**, s. Lö'wenzah'n (gemeiner); **-nblü'mchen**, s. Beto'nica; **-ndi'stel**, s. Lö'wenzah'n (gemeiner); **-nfi'sch**, *Ng.* s. Ste'rnseher; **-nho'lz**, **-nhü'tchen**, s. Spi'ndelbau'm; **-nmä'ssig**, *a. iron.* попóвскій; -, *ad.* по-попóвски; **-nschni'ttchen**, **-nstü'ckchen**, *n. dim. I.* * лýчшій кусóкъ; (Leckerbissen) лáкомый кусóчекъ; **-nthum**, **-nwe'sen**, *n. I.* попóвство; **Pfafferei'**, s. Pfa'ffenwe'sen; **Pfä'ffisch**, s. Pfa'ffenmä'ssig.
Pfahl, *m. I.* (*pl.* Pfähle): колъ; тычи́на; палисáдина; столбъ; свáя; *Wpk.* палъ; колъ; ein - im Fleische, * онѣмѣ́ніе члéновъ отъ простýды; einen - im Fleische haben, * чувстви́тельно быть трóнутымъ; имѣ́ть жáло въ плóти; zwischen seinen vier Pfählen sitzen, * сидѣ́ть дóма; **-lbau**, *m. I. Bk.* битьё свай; свáйная бóйка; (auf Pfählen ruhendes Gebäude) строéніе на свáяхъ; **-lbrücke**, *f.* 2. мость на свáяхъ; **-lbürger**, *m. I.* посáдской; **Pfäh'lchen**, *n. dim. I.* колóкъ; тычи́нка; стóлбикъ; **Pfah'leisen**, s. Pfah'lschuh; **Pfäh'len**, *va.* огорáживать, огороди́ть кóльями; den Wein -, *Wb.* привязывать, -зáть виногрáдъ къ тычи́нкамъ; einen Verbrecher -, *Rw.* сажáть, посади́ть престýпника нá колъ; **Pfah'lhalter**, s. Pfah'lschuh; **-lland**, *n. I. Ldw.* скóтный дворъ; **-lramme**, *f.* 2. копёръ сваеби́тный od. сваебóйный; сваебóйная мáшина; **-lring**, *m. I.* 3. кольцó на свáѣ; обóйма; **-lschuh**, *m. I.* 3. башмáкъ; свáйный наконéчникъ; **-lwerk**, *n. I.* 3. частокóлъ; (Pallisade) *Kw.* палисáдъ; палисáдникъ; (Pfähle) свáи; **-lwurm**, s. Boh'rwurm, Pallisa'denwu'rm; **Pfah'lwurzel**, *f.* 2. *Ng.* корневи́ще; корневи́къ; корневи́на; корневóй стéржень; eine Pfahlwurzel treiben пускáть, пусти́ть кóрень вертикáльно на зéмлю; **Pfah'lwurzeläh'nlich**, *a.* корневищеви́дный; **Pfah'lzaun**, *m. I.* (äune) частокóлъ.
Pfalz, *f. Geog.* дворéцъ; жи́тельство Императóра; Фальцгрáфство; **-zgraf**, *m. II. Stw.* фальцгрáфъ; **-zgräfin**, *f.* 2. фальцграфи́ня; **-zgräflich**, *a. Stw. Gsch.* фальцгрáфскій; **-zgrafschaft**, *f. Geog.* фальцгрáфство.
Pfand, *n. I.* (änder) заклáдъ; залóгъ; auf Pfänder leihen давáть, дать въ заёмъ подъ заклáдъ (подъ залóгъ); etw. als -, zum Pfande geben, setzen давáть, дать что въ заклáдъ (залóгъ); - (im Spiele) фантъ; Pfänder spielen игрáть въ фáнты; **-dbesi'tz**, *m. I.* владѣ́ніе на прáвѣ залогопринимáтеля; **-dbesi'tzer**, *m. I.* владѣ́лецъ залóга; **-dbrief**, *m. I.* 3. закладнáя на недви́жимое имýщество; закладнóй актъ; фáндбрифъ; **-dbuch**, *n. I.* (ücher) закладнáя кни́га; **-dbürge**, *m. II.* аманáтъ; залóжникъ; **-dcontra'ct**, *m. I.* 3. закладнóй, ипотéчный контрáктъ; закладнáя.
Pfä'ndege'ld, *n. I.* (lder) выкупны́я дéньги; **Pfä'nden**, *va.* брать, взять что въ заклáдъ; опи́сывать; конфисковáть; -, *n. I.* взя́тіе въ заклáдъ; конфискáція; **Pfä'nder**, *m. I.* полевóй стóрожъ; **-rspie'l**, *n. I.* 3. игрá въ фáнты; das - spielen игрáть въ фáнты; **-rstü'ck**, *n. I.* 3. заклáдъ; **-rverlei'her**, **Pfa'ndleiher**, *m. I.* заимодáтель подъ залóгъ; **-rverschrei'bung**, *f.* 2. закладнáя ипотéка.
Pfa'ndshe'rr, *m. II.* залогодáтель (удéрживающій за собóю лишь однó гóлое прáво сóбственности на залóженную вещь, предоставля́я пóльзованіе и распоряжéніе егó своемý заимодáвцу).
Pfa'ndgeber, *m. I.* залогодáтель; **-dgebüh'r**, *f.* 2., **-dgeld**, *n. I.* (lder) выкупны́я дéньги; **-dgläubiger**, *m. I.* заимодáвецъ по залóгу; **-dgut**, *n. I.* (üter) закладнóе имѣ́ніе; **-dhaber**, s. Pfa'ndbesi'tzer; **-dhalter**, *m. I.* владѣ́лецъ на прáвѣ залогопринимáтеля; владѣ́ющій чѣмъ-либо въ кáчествѣ залóга; залогодержáтель; **-dhaus**, *n. I.* (äuser) ломбáрдъ; ссýдная кáсса; **-dherr**, **-dinhaber**, s. Pfa'ndbesi'tzer; **-dnehmer**, *m. I.* закладопринимáтель; залогопринимáтель; **Pfa'ndnutzung**, *f.* 2. пóльзованіе дохóдами съ (предостáвленнаго комý) залóга; **-drecht**, *n. I.* 3. ипотéчное, закладнóе прáво; **-drechtlich**, s. Hypotheka'risch; **-dschein**, *m. I.* 3. закладнáя распи́ска; свидѣ́тельство на залóгъ; закладнóй листъ; **-dschilling**, *m. I.* 3. долгъ, обезпéченный залóгомъ; дéньги подъ заклáдъ полýченныя; **-dschuld**, *f.* 2. ипотéчный долгъ; долгъ по закладнóй (od. по заклáду); **-dschuldner**, *m. I.* должни́къ по залóгу oder по закладнóй; **-dsicherheit**, *f.* 2. обезпéченіе залóгомъ; - geben обезпéчивать, -вить залóгомъ; **-dspiel**, s. Pfä'nderspie'l; **-dstück**, *n. I.* 3. заклáдъ; **Pfä'ndung**, *f.* 2. s. Pfä'nden, *n.*; **-gsre'cht**, *n. I.* прáво удержáнія чегó за собóю od. отбирáнія вéщи у други́хъ; **Pfa'ndverschrei'bung**, *f.* 2. составлéніе закладнóго áкта; пи́сьменное совершéніе договóра о залóгѣ; **-dweise**, *ad.* въ ви́дѣ залóга; какъ залóгъ; какъ заклáдъ.
Pfä'nnchen, *n. dim. I.* сковорóдка; сковорóдочка; (Art Gericht) *Kk.* фéнхенъ; фóршмакъ.
Pfa'nnbalken, *m. I. Zm.* смы́чный брусъ; накáтина; перевóдина; **Pfa'nne**, *f.* 2. *Kk.* сковородá; прóтивень; (am Gewehr) пóлка; (im Schmelzofen) выпускнóе гнѣздó; (in Salzwerken) чренъ; чрéнъ; цирéнъ; соловарéнная сковородá; (beim Brauen) пивнáя корчáга; *Bk.* твори́ло; - am Knochen, *Zk.* чáшка; вертлю́гъ; platte - des Schulterblattes, *Zk.* сустáвная чáшка лопáтки; in die - hauen, * изруби́ть; разби́ть нá голову; **Pfa'nnenbau'm**, *m. I.* (in Salzwerken) тагáнъ (подъ сковорóдою); **-nble'ch**, *n. I.* 3. сковорóдная жесть; **-nbo'ck**, *m. I.* (öcke) тагáнъ; **-nde'ckel**, *m. I.* сковорóдная кры́шка; (am Gewehr) огни́во (у ружья́); **-nfö'rmig**, *a. Zk.* вертлю́жный; вертлюгови́дный; **-ngra's**, *n. I.* (äser) *Ng.* яглóхъ; ди́кое прóсо; **-nhöh'le**, *Zk.* s. Pfa'nne; **-nku'chen**, s. Pfa'nnkuchen; **-nlo'ch**, *n. I.* (öcher) (in Salzwerken) печýра подъ соловарéнною сковородóю; **-nschmie'd**, *m. I.* 3. сковорóдный мáстеръ; **-nstei'n**, *m. I.* (in Salzwerken) солянóй чрéнный кáмень; солянáя нáкипь; яли́га; **-nstie'l**, *m. I.* 3. рýчка сковорóдная; **-nvertie'fung**, *f.* 2. вертлю́жная впáдина; **-nzie'gel**, *m. I.* черепи́ца.
Pfä'nner, *m. I.* соловарéнный завóдчикъ; **-rschaft**, *f.* 2. óбщество солоvárовъ.
Pfa'nnkuchen, *m. I. Kk.* блинъ; алáдья; **-nkuchenbä'cker**, *m. I.* блинопёкъ; бли́нщикъ; бли́нникъ; **-nkuchenverkäu'fer**, *m. I.* бли́нникъ; бли́нщикъ.
Pfa'rramt, *n. I.* (ämter) *Kg.* пастóрская дóлжность; **-rrbauer**, *m. II.* прихожáнинъ; **-rrbezi'rk**, *m. I.* 3. прихóдъ; **-rrdienst**, s. Pfa'rramt; **-rrdorf**, *n. I.* (örfer) селó; **Pfa'rre**, *f.* 2. s. Pfa'rrbezi'rk, Pfa'rrhaus; erst die -, dann die Quarre, * прéжде мѣ́сто, а потóмъ невѣ́ста; **Pfarrei'**, s. Pfa'rramt; **Pfarrei'lich**, *a.* прихóдскій; **Pfa'rrer**, *m. I.* прихóдскій священнико; (bei den Lutheranern) пасторъ; **Pfa'rrerin**, **-rrfrau**, *f.* 2. женá пастóра; **-rrgebüh'r**, *f.* 2. дохóды церкóвные; **-rrgemei'nde**, *f.* 2. прихожáне; прихóдъ; **-rrgeno'ss**, *m. II.* прихожáнинъ; **-rrgeno'ssin**, *f.* 2. прихожáнка; **-rrhaus**, *n. I.* (äuser) домъ священника; церкóвный домъ; **-rrherr**, s. Pfa'rrer; **-rrhof**, s. Pfa'rrhaus; **-rrkind**, *n. I.* (der) *Kg.* прихожáнинъ; прихожáнка; **-rrkirche**, *f.* 2. прихóдская цéрковь; **-rrleute**, *mf. pl.* прихожáне; **-rrschule**, *f.* 2. прихóдское учи́лище; **-rrstelle**, s. Pfa'rramt; **-rrwohnung**, s. Pfa'rrhaus.
Pfau, *m. II. Ng.* павли́нъ; junger, kleiner - павли́нчикъ; sich brüsten wie ein -, * павли́ниться; чвáниться; **Pfau-**, **Pfau'en-**, *a. Ng.* павли́новый; павли́ній; павли́ный; **-nau'ge**, *n. I.* 2. *Ng.* павли́ній глазъ; павли́новое О'ко; павли́нка; **-nei'**, *n. I.* (eier) павли́ное яйцó; **-nfe'-**

f. 2. павли́ное перо́; **Pfau'en-**
der, f. 2. павли́ное перо́; **Pfau'en-**
schwa'nz, m. I. (änze), **-nschwei'f,**
m. I. 3. павли́ный хвостъ; **Pfau'-**
fasa'n, m. II. Ng. а́ргусъ павли́но-
вый; **Pfau'hahn**, s. Pfau; **Pfau'-**
henne, **Pfau'in**, f. 2. па́ва; **Pfau'-**
nelke, f. 2. Ng. гвозди́чка; **Pfau'-**
schwanz, m. I. Ng. (Pflanze) пав-
ли́новъ хвостъ; ра́йскій цвѣтъ;
Шпа́нская гвозди́ка; **Pfau'taube,**
f. 2. труба́стый го́лубь.

Pfe'ffer, m. I. Ng. пе́рецъ; schwarzer
- чёрный пе́рецъ; weisser - бѣлый
пе́рецъ; пе́речникъ; (spanischer)
стручко́вый пе́рецъ годи́чный; Ту-
ре́цкій od. Астраха́нскій стручко́-
вый, od. Испа́нскій пе́рецъ; wo der
- wächst, * за три́девять земе́ль;
ich wollte, du wärest, wo der -
wächst! * чортъ тебя́ побери́ (oder
возьми́)! чортъ бы тебя́ побра́лъ
(od. взялъ); **Pfe'ffer**, a. Ng. Kk. пе́-
речный; **-rbau'm**, m. I. (äume) Ng.
пе́речное де́рево; пе́речникъ; ja-
panesischer - Япо́нскій пе́рецъ;
желтодре́вникъ пе́речный; **-rbrü'-**
he, f. 2. Kk. пе́речный соу́съ; **-r-**
bü'chse, **-rdo'se**, f. 2. пе́речница;
-rfra'ss, **-rfre'sser**, m. I. Ng. пер-
цеѣдъ; перцея́децъ; тука́нъ; die
-, Ng. pl. перцея́дныя пти́цы; **-r-**
geru'ch, m. I. пе́речный за́пахъ;
-rgu'rke, f. 2. Kk. корнишо́нъ; **-r-**
ko'rn, n. I. (örner) пе́речное ядро́;
-rkrau't, n. I. Ng. пе́речная трава́;
жеру́ха широколи́стная; пе́речный
ди́кій крессъ; **-rku'chen**, m. I. пря́-
никъ; kleiner - пря́ничекъ; **-rku'-**
chenbä'cker, m. I. пря́ничникъ;
-rku'chenbä'ckerin, f. 2. пря́нич-
ница; **-rkü'mmel**, m. I. Ng. кминъ;
тминъ; **-rla'de**, f. 2. пе́речница; **-r-**
mü'nze, f. Ng. пе́речная мя́та; пи-
перме́нтъ; **Pfe'ffermünzkü'chlein,**
s. Pfe'ffermünzplä'tzchen; **-rmünz-**
ö'l, n. I. ма́сло изъ пе́речной мя́-
ты; **-rmünzplä'tzchen**, n. dim. I.
мя́тная лепёшечка; **-rmünzthee',**
m. I. мя́тный чай; **Pfe'ffern**, va.
Kk. приправля́ть, -вить пе́рцемъ;
пересыпа́ть, -сы́пать пе́рцемъ; ge-
pfeffert припра́вленный, пересы́-
панный пе́рцемъ; es ist gepfeffert,
* ужа́сно до́рого; * чрезвыча́йно
до́рого; **Pfe'ffernu'ss**, f. (üsse) пря́-
ничный орѣхъ; **-rnü'ss'chen**, n.
dim. I. пря́ничный орѣшекъ; **-rö'l,**
n. I. пе́речное ма́сло; **-rpfla'nzen,**
f. pl. Ng. пе́речныя расте́нія; **-r-**
pi'lz, **-rschwa'mm**, m. I. (ämme)
Ng. пласти́ночникъ пе́речный;
груздь; **-rstrau'ch**, s. Pfe'fferbau'm;
-rvo'gel, s. Pfe'ffervo'gel, etc.

Pfei'fammer, f. 2. Ng. стрепа́тка.

Pfei'fchen, n. dim. I. ду́дочка; флёй-
точка; свисто́чекъ; тру́бочка; sein
- rauchen кури́ть тру́бку; **Pfei'fe,**
f. 2. ду́дка; (Hirtenpfeife) сипо́в-
ка; свирѣлка; свирѣль; flöten-
artige - флёйта; (zum Locken der
Vögel пищо́къ; (bei Dampfmaschi-
nen) свисто́къ; (in der Orgel) тру-
ба́; тру́бка; (zum Rauchen) кури́-
тельная тру́бка; (zum Glasblasen)
по́нтія; (Halm der Pflanzen) ду́д-
ка; стволъ; сте́бель; sich eine -
im Rohre schneiden, * нажива́ться,
-жи́ться; набива́ть, наби́ть себѣ
карма́ни; wer im Rohre sitzt, hat
gut Pfeifen schneiden, * хорошо́
тому́ жить, кому́ ба́бушка воро-
жи́тъ; **Pfei'fen**, va. u. vn. irr. (pfeife,
pfiff, gepfiffen): свиста́ть; сви́с-
нуть; auf dem (od. aus dem) letzten
Loche -, * быть при послѣднемъ
издыха́ніи; прибѣга́ть къ послѣд-
нему сре́дству; -, n. I. свиста́ніе;
(Ton) свистъ; **Pfei'fen-**, a. (Tabaks-
pfeifen-) тру́бочный; **-nbeschla'g,**
m. I. (äge) опра́ва тру́бки; **-nbo'-**
den, (in der Orgel) s. Wi'ndlade;
-nboh'rer, m. I. сверло́; **-nbre'tt,**
n. I. (tter) (in der Orgel) рѣшётча-
тая доска́; **-nde'ckel**, m. I. кры́шка
для тру́бки; **-ne'rde**, f. Bw. тру́-
бочная гли́на; **-nko'pf**, m. I. (öpfe)
тру́бочная голо́вка; тру́бка; **-nma'-**
cher, m. I. тру́бочникъ; **-nmu'-**
schel, f. 2. трубча́тая ра́ковина;
-nräu'mer, m. I. про́волока для чи́-
стки тру́бокъ; **-nroh'r**, n. I. 3. чу-
бу́къ; **-nspi'tze**, f. 2. мундшту́къ;
-nsto'pfer, m. I. набива́тель тру́-
бокъ; тампо́нъ; **-nstrau'ch**, m. I.
(äucher) Ng. чубу́чникъ души́стый;
ясми́нъ ди́кій; **-fente**, f. 2. Ng.
свищъ; **Pfei'fentho'n**, m. I. тру́-
бочная гли́на; **-nwe'rk**, n. I. 3. Tk.
тру́бы орга́новъ; **-nzu'g**, m. I. (üge)
(in der Orgel) рее́стръ; **-nzü'nder,**
s. Fi'dibus; **Pfei'fer**, m. I. сви-
сту́нъ; Tk. (Flötenbläser) флёй-
щикъ; **Pfei'fhase**, m. II. Ng. пищу́-
ха; kleiner -, Ng. чеку́шка.

Pfeil, m. I. стрѣла́; er kam wie ein
- herangeflogen od. herangeschos-
sen, * стрѣло́ю прилетѣлъ; **Pfeil-,**
a. стрѣльный; **-lartig**, a. стрѣло-
ви́дный.

Pfei'ler, m. I. Bk. столбъ; (an Fen-
stern, Thüren) кося́къ; **-ra'bbau,**
m. I. Bw. столбова́я разрабо́тка;
-rspie'gel, m. I. простѣночное зе́р-
кало; трюмо́; **-rstei'n**, Ng. s. Ba-
sa'lt; **-rwei'te**, f. Bk. разстоя́ніе
ме́жду столба́ми; междусто́лбіе.

Pfei'lfisch, m. I. 3. Ng. бело́на; **-l-**
förmig, a. стрѣлообра́зный; стрѣ-
лови́дный; **-lgefle'der**, n. I. пе́рья
у стрѣлы́; **-lgera'de**, a. прямо́й
какъ стрѣла́; **-lgeschwi'nd**, a. бы́-
стрый какъ стрѣла́; **-lkraut**, n. I.
Ng. стрѣлоли́стникъ; стрѣльная
трава́; стрѣла́; **-lmuschel**, f. 2. Ng.
стрѣлови́къ; **-lnaht**, f. (nähte) Zk.
стрѣлообра́зная шовъ; междуте́-
мянный шовъ че́репа; **-lschlange,**
f. 2. Ng. по́лозъ прытку́ша; **Pfei'l-**
schnell, a. бы́стрый; -, ad. бы́стро;
стрѣло́ю; - dahinfliegen летѣть,
по- стрѣло́ю; **-lschuss**, m. I. (üsse)
уда́ръ стрѣло́ю; er bekam einen -
онъ ра́ненъ стрѣло́ю; **-lschütze,**
m. II. стрѣле́цъ; **-lschwanz**, m. I.
(änze) Ng. (Fisch) хвостоко́лъ; s. a.
Spie'ssente; **-lspitze**, f. 2. желѣз-
ко (остреё) на стрѣлѣ; **lstein**, s.
Belemni't; **-lwurzel**, Ng. s. Pfah'l-
wurzel, A'rrowroot.

Pfe'nnig, m. I. 3. Mzw. пфе́ннигъ;
nicht einen -, * ни копе́йки; * ни
гроша́; wer den - nicht ehrt, ist
des Thalers nicht werth, * копе́йка
рубль бережётъ; **Pfe'nnig-**, a. гро-
шево́й; **-gfu'chser**, **-gkrä'mer**, m.
m. I. iron. * скря́га; **-gkrau't**, n. I.
Ng. полу́шечная трава́; полу́шеч-
никъ; де́нежникъ; **-gmagazi'n**, n.
I. 3. Litt. грошево́й журна́лъ; **-g-**
sala't, s. Schö'llkraut (kleines); **-g-**
stei'ne, m. pl. s. Mü'nzmuschel.

Pferch, m. I. Ldw. (Mist, Dünger)
ка́ло; помётъ; толо́ка; наво́зъ; на-
зёмъ; **Pfe'rche**, f. s. Hü'rde; **Pfe'r-**
chen, vn. (h.) испражня́ться, ис-
праздни́ться; изверга́ть помётъ;
-, va. (Acker) толочи́ть; s. a. Ei'n-
pferchen; -, n. I. (der Schafe) за-
го́нъ; держа́ніе ове́цъ въ загоро́д-
кѣ (на́ полѣ); **-chhorde**, **-chhorden,**
-chhürden, s. Pfe'rchzaun; **-chhütte,**
f. 2. пасту́шій шала́шъ; **-chrecht**, n.
I. 3. пра́во заго́на; **-chschlag**, m. I.
(äge), **-chzaun**, m. I. (äune) по-
движны́я загоро́дки для толо́ки.

Pferd, n. I. 3. Ng. ло́шадь; (Ross)
конь; wildes - ди́кая ло́шадь; тар-
па́нъ; schlechtes, elendes - лоша-
дёнка; kleines - малоро́слая ло́-
шадь; лоша́дка; ein - reiten ѣхать
верхо́мъ; sich zu Pferde setzen, zu
Pferde steigen сади́ться, сѣсть на
ло́шадь; zu Pferde верхо́мъ; zu
Pferde dienen, Kw. служи́ть въ ка-
вале́ріи; vom Pferde auf den Esel
kommen, * промѣня́ть сапоги́ на
ла́пти; des Herren Auge macht die
Pferde fett, * отъ присмо́тра хо-
зя́ина ло́шадь сыта́; **Pfe'rdchen,**
n. dim. I. лоша́дка; лоша́дочка;
Pfe'rde-, a. лошади́ный; **-dea'loë,**
s. Ro'ssaloë; **-dea'meise**, s. Ro'ss-
ameise; **Pfe'rdea'mpfer**, s. A'mpfer
(wilder); **-dea'pfel**, m. I. (ä) лоша-
ди́ный калъ; **-dea'rbeit**, f. 2. ло-
шади́ная, * претру́дная рабо́та;
-dea'rbeiter, m. I. Ldw. кресть-
я́нинъ, рабо́тающій на ба́рщину съ
ло́шадью; **-dearzenei'**, f. 2. лека́р-
ство для лошаде́й; **-dea'rzt**, m. I.
(ärzte) ветерина́рный врачъ; (Fah-
nenschmied) конова́лъ; **-debä'ndi-**
ger, m. I. укроти́тель лошаде́й;
-deboh'ne, f. 2. полево́й бобъ; боль-
шо́й бобъ; **-debre'mse**, f. 2. Ng.
бово́дъ лошади́ный; **-debü'rste**, f.
2. лошади́ная щётка; **-decu'r**, f. 2.
лече́ніе лошаде́й; s. a. Despera-
tio'nscur; **-dede'cke**, f. 2. попо́на;
-dedie'b, m. I. 3. конокра́дъ; **-de-**
die'bstahl, m: I. (ähle) конокра́д-
ство; **-dedi'll**, **-dedi'lle**, s. Pfe'rde-
se'sel; **-dedü'nger**, s. Pfe'rdemi'st;
-dee'gel, m. I. Ng. піа́вица лоша-
ди́ная; кровосо́ска а́лчная; **-de-**
flei'sch, n. I. лошади́ное мя́со; **-de-**
flie'ge, f. 2. Ng. слѣпе́нь; **-defroh'-**
ne, f. 2. рабо́та на ба́рщину, съ ло́-
шадью; **-defu'ss**, m. I. (üsse) ло-
шади́ная нога́; Hlk. s. Klu'mpfuss;
-defu'tter, n. I. лошади́ный кормъ;
-degeschi'rr, n. I. 3. ко́нская сбру́я;
шо́ры; **-deglü'ck**, n. I. ** § ужа́сное
сча́стіе; dieser Mensch hat -, * ему́
всё удаётся; Ktsp. ** ему́ везётъ;
-degra's, s. Ho'niggra's; **-degu'rt,**
m. I. 3. подпру́га; **-dehaa'r**, n. I.
3. лошади́ный во́лосъ; ко́нскій во́-
лосъ; **-deha'ls**, m. I. (älse) ше́я ло́-
шади; **-deha'ndel**, m. I. торгъ ло-
шадьми́; **-dehä'ndler**, m. I. лоша-
ди́ный бары́шникъ; **-deha'rnsäure,**
Schdk. s. Hippu'rsäure; **-dehei'l-**
kunde, f. ветерина́рная нау́ка; **-de-**
hu'f, m. I. 2. лошади́ное копы́то;
-dehu'fklau, m. I. Ng. подко́вникъ;
подко́вница; **-dekasta'nie**, s. Ro'ss-
kasta'nie; **-dekau'f**, m. I. (äufe) по-
ку́пка лошаде́й; **-deke'nner**, m. I.
знато́къ въ лошадя́хъ; **-dekne'cht,**
m. I. 3. ко́нюхъ; **-deko'pf**, m. I.
(öpfe) лошади́ная голова́; **-dekra'ft,**
f. (äfte) лошади́ная си́ла; си́ла ло́-

шади; Locomobile von acht -, *Mech.* локомобиль въ восемь лошадиныхъ силъ; **Pfe'rdekra'nkheit**, *f.* 2. лошадиная болѣзнь; **-deküm'mel**, s. Ro'ssskümmel; **-deku'mmet**, *n. I.* 3. лошадиный хомутъ; **-delei'ne**, *f.* 2. вожжи; **-dele'nker**, *m. I.* возничей; возница; **-delie'bhaber**, *m. I.* охотникъ до лошадей; **-demäh'ne**, *f.* 2. грива; конская грива; **-dema'ngel**, *m. I.* недостатокъ въ лошадяхъ; **-dema'rkt**, *m. I.* (ärkte) конная (площадь); **-demi'lch**, *f.* кобылье молоко; **-demi'st**, *m. I.* конскій, лошадиный навозъ; **-demü'nze**, *f. Ng.* дикая мята; **-denu'ss**, *f.* (üsse) *Ng.* большой грецкій орѣхъ; **-dere'nnen**, *n. I.* скачка; рысистый бѣгъ лошадей; конное ристаніе; **-desa'men**, s. Ro'ssskümmel; **-desa'ttel**, s. Sa'ttel; **-deschau'**, *f.* выставка лошадей; **-descho'pf**, s. Schopf; **-deschwa'nz**, *m. I.* (änze), **-deschwei'f**, *m. I.* 3. лошадиный хвостъ; *Ng.* s. Ro'sssschweif; **-deschwe'mme**, *f.* 2. купальня для лошадей; **-dese'sel**, *m. I. Ng.* жабрица конская; чистецъ конскій; **-desta'll**, *m. I.* (älle) конюшня; **-destrie'gel**, *m. I.* скребница; **-deta'ge**, *m. pl. Ldw.* работа на барщинѣ съ лошадью; **-deträ'nke**, *f.* водопой (для лошадей); **-deverlei'her**, *m. I.* отдающій лошадей на прокатъ; **-dewe'chsel**, *m. I.* перемѣна лошадей; **-dezeu'g**, s. Pfe'rdegeschi'rr; **-dezu'cht**, *f.* разведеніе лошадей; коноводство; коннозаводство; **-dezü'chter**, *m. I.* коннозаводчикъ; коноводецъ; **-dezu'g**, *m. I.* (üge) цугъ.

Pfiff, s. Pfei fen, *vn. irr.*

Pfiff, *m. I.* 3. свистъ; (List) * хитрость, лукавство; (Kniff) * уловка; er versteht den -, * онъ лукавецъ; * онъ лукавитъ.

Pfi'fferling, *Ng.* s. Pfe'fferschwa'mm; * бездѣлица; das ist keinen - werth, * это ничего не стоитъ; ich gebe keinen - dafür, * я ни гроша не дамъ за это.

Pfi'fficus, *m.* ** хитрецъ; плутъ; пройдоха; **Pfi'ffig**, *a.* хитрый; лукавый; pfiffiger Kunde, * забавный человѣкъ; * тёртый калачъ; * плутишка; * плутяга; * плутъ; er hat es - eingerichtet, * хитро придумалъ; * ухитрился же; hier muss man - sein, * здѣсь надобно быть осторожнымъ; **-gkeit**, *f.* хитрость; лукавство.

Pfi'ngstabend, *m. I.* 3. *Kg.* вечеръ передъ Троицею; навечеріе, канунъ Троицы; **-stblume**, s. Päo'nie; **Pfi'ngsten**, *n. pl. Kg.* Троица и Духовъ День; **Pfi'ngstfest**, *n.* Пятидесятница; праздникъ пресвятыя Троицы; **Pfi'ngstfeiertage**, s. Pfi'ngsten, Pfi'ngsttag; **-stheiligena'bend**, s. Pfi'ngstabend; **-stnelke**, s. Fe'derne'lke; **-strose**, s. Päo'nie; **-sttag**, *m. I.* 3. (erster) Троицынъ день; (zweiter) Духовъ день; день Сошествія Святаго Духа; **-stvogel**, *m. I.* (ö) *Ng.* иволга; **-stwoche**, *f.* недѣля Пятидесятницы; **-stzeit**, *f.* время около Троицы; um die - около Троицы.

Pfi'rsichbau'm, *m. I.* (äume) *Ng.* персиковое дерево; персикъ; **-chblü'the**, *f.* 2. персиковый цвѣтъ; **-chbra'nntwein**, *m. I.* персиковая водка; **Pfi'rsiche**, **Pfi'rsche**, *f.* 2., **Pfi'rsich**, *m. I.* 3. *Ng.* персикъ; **Pfi'rsich-**, *a. Ng.* персиковый; **-chke'rn**, *m. I.* 3. персиковое ядро; **-chö'l**, *n. I.* 3. персиковое масло; **-chstei'n**, *m. I.* 3. персиковая косточка.

Pflag †, =pflegte, s. Pfle'gen, *va.* u. *vn.*

Pfla'nzbohrer, *m. I. Fw.* буравообразная лопатка (для выниманія молодыхъ растеній); лѣсной буравъ; **-zbürger**, s. Coloni'st; **Pflä'nzchen**, *n. dim. I.* молодое растеніе; маленькое растеніе; **Pfla'nze**, *f.* 2. растеніе; прозябаемое; **Pfla'nzen**, *va.* сажать, садить, по-; -, *n. I.* сажаніе.

Pfla'nzen-, *a.* растительный; **Pfla'nzena'bdrücke**, *m. pl. Ng.* отпечатки, оттиски растеній; **-nalbumi'n**, s. Pfla'nzenei'weiss; **-nanatomie'**, *f.* анатомія, разложеніе растеній; фитотомія; **-na'rt**, *f.* 2. видъ растеній; **-na'sche**, *f.* 2. растительный пепелъ; растительная зола; **-nbeschrei'bung**, *f.* 2. описаніе растеній; фитографія; **-nei'weiss**, *n. I. Schdk.* растительная бѣлковина; **-ne'rde**, *f.* 2. растительная земля; чернозёмъ; **-nfa'ser**, *f.* 2. древесина; клѣтчатка; **-nfibri'n**, *n. I.* растительная волокнина; растительный фибринъ; **-nga'llerte**, *f.* студенистое растительное вещество; **-nga'rten**, *m. I.* аптекарскій садъ; **-nga'ttung**, *f.* 2. родъ растеній; **-ngeographie'**, *f.* географія растеній; **-ngi'ft**, *n. I.* 3. растительный ядъ; **-nkä'sestoff**, *m. I. Schdk.* растительная сыровина; **-nkei'm**, *m. I.* 3. зародышъ; пёрышко; **-nke'nner**, *m. I.* травовѣдъ; ботаникъ; **-nke'nntniss**, *f.* травовѣдѣніе; ботаника; **-nku'nde**, *f.* наука о прозябаемыхъ; травовѣдѣніе; ботаника; **-nlau's**, *f.* (äuse) *Ng.* травяная вошь; **-nle'ben**, *n. I.* прозябеніе; прозябающая жизнь; ein - führen, * проводить жизнь въ бездѣйствіи; * прозябать; **-nleh're**, s. Pfla'nzenku'nde; **-nlei'mstoff**, *m. I. Schdk.* растительное клейкое вещество; **-nle'se**, *f.* собираніе растеній; **-nmi'lch**, *f.* растительное молоко; эмульсія; **-nö'l**, *n. I.* 3. растительное масло; **-no'rdnung**, *f.* 2. классъ, семейство растеній; **-nrei'ch**, *n. I.* царство прозябаемыхъ; **-nsa'ft**, *m. I.* (äfte) растительный сокъ; сокъ растеній; **-nsa'ftgefä'sse**, *n. pl.* соконосные сосуды; **-nsa'lz**, *n. I.* 3. растительная соль; **-nsa'men**, *m. pl.* сѣмена растеній; **-nsäu're**, *f.* 2. *Schdk.* растительная кислота; **-nschi'mmel**, s. Blä'tterschi'mmel; **-nschlei'm**, *m. I.* растительная слизь; **-nsee'le**, s. Vegetatio'nskraft; **-nspe'cies**, s. Pfla'nzena'rt; **-nstei'n**, *m. I.* 3. *Ng.* фитолитъ; **-nsto'ff**, *m. I.* 3. растительное вещество; **-nthie'r**, *n. I.* 3. *Ng.* животнорастеніе; растеніевидное животное; зоофитъ; **-nverstei'nerung**, s. Phytoli'then; **-nwe'lt**, *f.* произрастенія; растенія; **-nzerglie'derung**, **-nzenzerle'gung**, *f.* фитотомія; **Pfla'nzer**, *m. I.* сажатель; колонистъ; (in Amerika) плантаторъ; **Pfla'nzer-**, *a.* колонистовъ; - плантаторовъ; **Pfla'nzkohl**, *m. I. Gtn.* разсада; разсадная капуста; **Pflä'nzling**, s. Pfla'nzreis; **Pfla'nzort**, s. Pfla'nzstadt, Colonie'; **-zreis**, *n. I.* (ser) ростокъ; отросль; пересадный черенокъ; **-zschule**, *f.* 2. разсадникъ; питомникъ; **-zstadt**, *f.* (ädte) поселеніе; колонія; **-zstock**, *m. I.* (öcke) сажальный колъ; **Pfla'nzung**, *f.* 2. сажаніе; s. a Colonie'; (in Amerika) плантація; **Pfla'nzvolk**, *n. I.* (ölker) * поселенцы; колонисты; **-zwetter**, *n. I.* время удобное для сажанія; **-zzeit**, *f.* время сажанія.

Pfla'ster, *n. I.* мостовая; *Hlk.* пластырь; englisches - Англійскій пластырь; Paris hat ein theures -, * въ Парижѣ дорого жить; das - treten, * праздно шататься; * бить баклуши; **Pfla'ster-**, *a.* мостильный; **Pflä'sterchen**, *n. dim. I. Hlk.* малый пластырь; * s. Schö'npflästerchen; **Pfla'sterer**, *m. I.* мостильщикъ; мостовщикъ; **Pfla'sterge'ld**, *n. I.* (lder) деньги за мостовую; **-rloh'n**, *m. I.* (öhne) плата за мощеніе; **Pfla'stern**, *va.* (Strassen) мостить; вымащивать, -мостить; -, *vn.* (*h.*) накладывать, -ложить пластырь; -, *n. I.* мощеніе; **Pfla'sterra'mme**, *f.* 2. трамбовка; ручная баба; чекмаръ; **-rschee're**, *f.* 2. *Hlk.* пластырныя ножницы; **-rspa'tel**, *m. I. Hlk.* лопаточка; **-rstei'n**, *m. I.* 3. мостильный камень; **-rsteu'er**, *f.* 2. *Stw.* сборъ на мостовую; **-rtre'ter**, *m. I.* праздношатающійся; тунеядецъ; **-rung**, s. Pfla'stern, *n.*

Pflau'me, *f.* 2. *Ng.* слива; (gebackene, getrocknete, gedörrte) черносливъ; **Pflau'men-**, *a. Ng.* сливный; **Pflau'menbau'm**, *m. I.* (äume) слива; **-nga'rten**, *m. I.* (ä) сливнякъ; **-nke'rn**, *m. I.* 3. ядро сливное; **-nlatwe'rge**, *f.* 2. *Hlk.* кашка черносливная; **-nmu's**, *n. I. Kk.* компотъ черносливный; **-nstei'n**, *m. I.* 3. косточка сливная.

Pfle'ge, *f.* 2. хожденіе за чѣмъ, за кѣмъ; уходъ, присмотръ за чѣмъ, за кѣмъ; einem Kranken - leisten имѣть попеченіе о больномъ; - der Gesundheit, des Körpers попеченіе о здоровьѣ; - der Kinder воспитаніе дѣтей; - der Wissenschaften, * разработываніе наукъ; **Pfle'geä'ltern**, *mf. pl.* воспитатели; **-gea'mt**, *n. I.* попечительный совѣтъ; **-gebefoh'lene**, *m.* u. *f. II.*, **-geki'nd**, *n. I.* (der) пріёмышъ; **-gemu'tter**, *f.* (ü) воспитательница; пріёмная мать; **Pfle'gen**, *va.* имѣть попеченіе о комъ, о чёмъ; (Kranke) ходить, ухаживать за кѣмъ; кормить; der Ruhe - отдыхать; наслаждаться покоемъ; der Liebe - имѣть любовныя связи; der Bequemlichkeit - искать во всёмъ удобства; любить удобство; Freundschaft mit Jmdm. - быть въ дружескихъ отношеніяхъ съ кѣмъ; Umgang mit Jmdm. - водиться съ кѣмъ; имѣть съ кѣмъ знакомство; mit Jmdm. worüber Rathes - совѣщаться, совѣтоваться съ кѣмъ о чёмъ; (Unterhandlungen) вести, od. весть; (der Gerechtigkeit, des Rechts) наблюдать право; sich - пѣчься, заботиться о своёмъ здоровьѣ; (seines Leibes) ни въ чёмъ себѣ не отказывать; -, *vn.* (*h.*) имѣть при-

вы́чку, обыкновéніе; дѣлать что
обыкновéнно; wie es zu gehen, zu
geschehen pflegt какъ то обыкно-
кéнно бываéтъ; er pflegt nach
Tische zu schlafen онъ обыкно-
вéнно спитъ пóслѣ обѣда; -, *n. I.*
s. Pfle'ge; **Pfle'ger,** *m. I.* s. Cura'tor,
Vo'rmund, Pfle'geva'ter, Kra'nken-
wärter; - der Wissenschaften, * воз-
дѣлыватель наýкъ; **-rin**, *f.* 2. s.
Pfle'gemu'tter, Kra'nkenwä'rterin;
Pfle'gesoh'n, *m. I.* (öhne) воспи́тан-
никъ; питóмецъ; вскóрмленникъ;
-geto'chter, *f.* (ö) воспи́танница;
питóмица; вскóрмленница; **-ge-**
va'ter, *m. I.* (ä) воспитáтель; пріём-
ный отéцъ; корми́лецъ; **Pfle'gling,**
m. I. 3. питóмецъ.

Pflicht, *f.* 2. долгъ; обя́занность;
aus - по обя́занности; Jmdm. etw.
zur - machen вмѣня́ть, -ни́ть комý
что въ обя́занность; in - nehmen
сдѣлать пóдданнымъ (od. подвлáст-
нымъ); **Pfli'chtbar**, s. Pfli'chtig;
-chtbeitrag, s. Continge'nt; **-cht-**
eifer, *m. I.* добросóвѣстность; рéв-
ность oder усéрдіе въ исполнéніи
обя́занностей; **-chtenleh're,** s. Mo-
ra'l; **-chterfü'llung**, *f.* исполнéніе
обя́занности; **-chterla'ssung**, *f.*
2. сложéніе съ когó обя́занности;
освобождéніе когó отъ обя́занности;
-chtfrei, s. Exe'mpt; **-chtgebo't,** *n.*
I. 3. необходи́мая обя́занность;
долгъ; **-chtgefüh'l,** *n. I.* чýвство
дóлга; **-chtgemä'ss**, s. Pfli'cht-
mässig; **-chtgetreu'**, *a.* вѣрный
своемý дóлгу; **Pfli'chtig,** *a.* обя́зан-
ный; **-chtigkeit**, *f.* обя́занность;
пови́нность; **-tleistung**, s. Pfli'cht-
erfü'llung; **-tmässig,** *a.* дóлжный;
достодóлжный; -, *ad.* сообрáзно съ
дóлгомъ; по дóлгу; какъ долгъ
трéбуетъ; - handeln исполня́ть,
-нить свою́ обя́занность; **-tschul-**
dig, *a.* обя́занный; дóлжный; **-t-**
theil, *m. I.* 3. *Rw.* закóнная часть
(наслѣдства); **-ttreue**, *f.* вѣрность
дóлгу своемý; вѣрность по слýж-
бѣ; **-tverge'ssen,** *a.* забы́вшій свой
долгъ; вѣролóмный; - handeln за-
бывáть свой долгъ; провиня́ться,
-ниться въ преступлéніи по дóлж-
ности; **-tverge'ssenheit,** *f.* 2. пре-
ступлéніе по дóлжности; **-tver-**
le'tzung, *f.* 2. несоблюдéніе обя́-
занности; **-twidrig,** *a.* проти́вный
дóлгу; - handeln поступáть, -пи́ть
проти́ву обя́занности своéй.

Pflock, *m. I.* (öcke) колóкъ; кóлы-
шекъ; гвоздь деревя́нный; (Keil)
клинъ; **-ckbein**, *n. I.* 3. *Zk.* кость
клинообрáзная; **-ckbohrer,** *m. Bw.*
гóрный бурáвъ; **Pflö'ckchen,** *n.*
dim. I. мáлый колóкъ; **Pflö'cken,** *va.*
прикрѣпля́ть, -пи́ть (od. приколá-
чивать, -колоти́ть) деревя́нными
гвоздя́ми; **Pflo'ckhammer,** *m. I.* (ä)
Mzw. монéтный мóлотъ; **-ckort,** *m.*
I. 3. (beim Schuhmacher) тóлстое
ши́ло.

Pflü'cken, *va.* щипáть; (Huhn) ощи́-
пывать, -пáть; (Blumen) рвать;
(Beeren) собирáть, -брáть; ich habe
noch ein Hühnchen mit dir zu -,
* я съ тобóю ещё поговорю́; я съ
тобóю имѣю ещё дѣло.

Pflug, *m. I.* (*pl.* Pflüge) *Ldw.* плугъ;
орáло; vor den - spannen запрягáть,
-пря́чь въ плугъ; die Pferde od.
Ochsen hinter den - spannen, * на-
чинáть, начáть дѣло навы́воротъ
(od. на изворотъ); **Pflu'gart,** *f.* 2.
Ldw. óбразъ воздѣлыванія земли́;
(Pflügen) пахáніе; **-gbar,** *a.* гóдный
къ воздѣлыванію; **-gbeil**, *n. I.* 3.
топóрикъ (od. сѣчка) у плýга; **-g-**
eisen, *n. I.* рѣзéцъ; рѣзáкъ; ко-
сáрь; **Pflü'gen**, *va.* пахáть; орáть;
-, *n. I.* пахáніе; орáніе; **Pflü'ger,**
m. I. пáхарь; орáтель; **Pflu'gför-**
mig, *a.* плугови́дный; ралообрáз-
ный; **-ggeste'll**, *n. I.* 3. сидѣлка;
-ghaken, *m. I.* сохá; **-gkopf**, *m. I.*
(öpfe) перéдній конéцъ плýга; **-g-**
körper, *m. I.* кóрпусъ плýга; плýж-
ный станъ; **-gland**, *n. I. Ldw.* пá-
хатная землá; **-gmesser**, s. Pflu'g-
eisen; **-gochs**, *m. II.* плуговóй
быкъ; **-gpferd**, *n. I.* 3. плуговáя
лóшадь; **-greute**, *f.* 2. чисти́лка,
лопáтка у плýга; **-gsäge**, s. Pflu'g-
eisen; **-gschar**, *f.* 3. плужни́къ;
сошни́къ; лéмехъ; лéмешъ; -, **-g-**
scharbei'n, *n. I. Zk.* сошни́къ; лé-
мехъ; лéмешъ; рáло; ралообрáзная
кость; **-gschleife**, *f.* 2. башмáкъ;
-gsech, s. Pflu'geisen; **-gsterze**, *f.*
2. рукоя́тка (od. рýчка) у плýга;
козáчка; **-gvieh**, *n. I.* ярéмный
скотъ; рабóчій скотъ; **-gwetter,**
m. I. Ldw. разсóха (у плýга).

Pfort-, *a.* ворóтный; **Pfo'rtader**, *f.*
2. *Zk.* ворóтная вéна; **-tadersyste'm,**
n. I. Zk. систéма ворóтной вéны;
Pfö'rtchen, **Pfö'rtlein**, *n. dim. I.*
кали́тка; **Pfo'rte**, *f.* 2. воротá, od.
ворóта; * вратá; Ottomanische -,
Stw. Пóрта Оттомáнская; **Pfo'rten-**
bau'm, *m. I.* (äume) *Bk.* ворóтный
переклáдъ; **-tenschlü'ssel**, *m. I.*
ключъ отъ ворóтъ; **Pfö'rtner,** *m. I.*
привра́тникъ; **-nerin**, *f.* 2. при-
врáтница; **-rstu'be**, *f.* 2. кóмната
привра́тника.

Pfo'ste, *f.* 2., **Pfo'sten**, *m. I.*
стóлбикъ; столбъ; тýмба; верея́,
кося́къ.

Pfö'tchen, *n. dim. I.* лáпка; лáпочка;
Pfo'te, *f.* 2. лáпа; sich die Pfoten
verbrennen обжéчься.

Pfriem, *m. I.* 2., **Pfrie'me**, *f.* 2. ши́-
ло; **Pfrie'men**, *m. I. Ng.* (gemeiner),
s. Be'sengi'nster; spanischer -, *Ng.*
s. Spa'rtogra's; **-na'rtig**, **-nfö'rmig,**
a. шилообрáзный; **-ngra's**, *n. I.*
(äser) ковы́ль; **-nkrau't**, *n. I. Ng.*
ши́льникъ; ши́льная травá; дрокъ;
-nkrau'tblumen, *f. pl. Ng.* дрóковые
цвѣты́; **-nschnä'bler**, *m. pl. Ng.*
шилоклю́выя пти́цы.

Pfro'pf, **Pfro'pfen**, *m. I.* (von Kork)
прóбка; (von Holz) заты́чка; (am
Fasse) втýлка; (an einer Kanone,
Flinte) пыжъ; **Pfrö'pfchen**, *n. dim.*
I. прóбочка; **Pfro'pfen**, *va.* наби-
вáть, -би́ть; затыкáть, закупóри-
вать; (Bäume) *Gtn.* прививáть,
-ви́ть; -, *n. I.* набивáніе; наби́вка;
прививáніе; приви́вка; **Pfro'pfer,**
m. I. прививáльщикъ; прививá-
тель; **Pfro'pfling**, *m. I.* 3. привив-
нóе дéрево; **-pfmesser**, *n. I. Gtn.*
прививáльный нóжичекъ; **-pfreis,**
n. I. (ser) *Gtn.* приви́вокъ; чере-
нóкъ; прививнáя вѣтка; прививнóй
побѣгъ; **-pfschu'le**, *f.* 2. *Gtn.* раз-
сáдникъ прививны́хъ дерéвъ; пи-
тóмникъ; **-pfspalt,** *m. I.* 2. порѣзъ
для приви́вки; **-pfwachs,** *n. I.* вóскъ
для прививáнія; **-pfzieher**, *m. I.*
прóбочникъ; штóпоръ.

Pfrü'nde, *f.* 2. прихóдъ; духóвное
мѣсто; церкóвное имѣніе; **Pfrü'n-**
denbu'ch, s. Pfrü'ndenregi'ster; **-n-**
ha'ndel, *m. I.* s. Simonie'; **-nhau's,**
n. I. прію́тъ для стáрыхъ людéй; бо-
гадѣльня; **-nka'mmer,** *f.* духóвная
канцеля́рія пáпская; **-nregi'ster,**
n. I. рóспись духóвнымъ мѣстáмъ;
Pfrü'nder, *m. I.* имѣющій прихóдъ;
пóльзующійся дохóдами духóвнаго
мѣста; бенефиціáрій.

Pfuhl, *m. I.* 3. лýжа; лýжица; (der
Hölle) преиспóдняя; геéнна.

Pfühl, *m. I.* 3. пери́на; (Kopf-)
изголóвье; (- unter dem Zündfeld)
Kw. деревя́нная подýшка; (an
Säulen) *Bk.* большóй валъ (у ко-
лóнны); тóлстый крýглый пóясъ.

Pfuh'lig, *a.* болóтный.

Pfuh'lschnepfe, s. Su'mpfschnepfe.

Pfüh'lüberzug, *m. I.* (üge) пери́нная
нáволока.

Pfui! *int.* тьфу! фуй! фу!

Pfund, *n. I.* 3. фунтъ; ein - an Ge-
wicht вѣсомъ оди́нъ фунтъ; halbes
- полфýнта; Gewicht von fünf -
пятифунтовáя ги́ря; (Gabe, Talent)
* даровáніе; талáнтъ; **Pfund-**, *a.*
фунтовóй; **Pfu'ndapfel**, *m. I.* (ä)
Gtn. фунтовóе я́блоко; **-dbirne**, *f.*
2. фунтовáя грýша; **Pfü'nder,** *m. I.*
s. Pfu'ndgewi'cht; **-dgewi'cht,** *n. I.*
3. фунтовáя ги́ря; фунтови́къ.

Pfü'ndig, *a.* фунтовóй.

Pfu'ndleder, s. Soh'lleder; **-drose,** s.
Päo'nie; **-dsoh'le**, *f.* 2. пýмповая
подóшва; **-dwei'se**, *ad.* фунтáми;
по фунтáмъ.

Pfu'schen, *va.* пáчкать; кропáть;
хýдо дѣлать; Jmdm. in's Handwerk
-, * брáться не за своё дѣло;
Pfu'scher, *m. I.* плохóй мастеровóй;
пачкýнъ; кропáльщикъ; **-ra'rbeit,**
Pfuscherei', *f.* 2. дурнáя рабóта;
пачкотня́; дряннáя рабóта; **Pfu'-**
scherhaft, *a.* дурнóй; учени́ческій.

Pfü'tze, *f.* 2. лýжа; **Pfü'tzenna'ss,**
Pfü'tznass, *a.* *§ совсѣмъ мóкрый;
-, *ad.* мокрёхонекъ.

Phaëtho'n, *m. I.* * (leichte Halb-
kutsche) фаэтóнъ; однокóлка;
Myth. Фаэтóнъ; сынъ сóлнца; *Stk.*
возни́чій.

Phala'nge, **Pha'lanx**, *f. Kw. Alt.* фа-
лáнга; отря́дъ копéйщиковъ; *Zk.*
пéрстные сустáвы руки́.

Phaneroga'men, *f. pl.* (Pflanzen) *Ng.*
явнобрáчныя растéнія.

Phänome'n, *n. I.* 3. феномéнъ; явлé-
ніе; знамéніе.

Phantasie', *f.* 2. воображéніе; фан-
тáзія; мечтá; **Phantasie'-**, *a.* s.
Phanta'stisch; **-sie'bild,** *n. I.* (lder)
игрá воображéнія; мечтá; **Phan-**
tasi'ren, *vn.* (*h.*) мечтáть; (im
Schlafe) грéзить; брéдить; (Kran-
ke) брéдить; *Tk.* фантази́ровать;
-, *n. I.* мечтáніе; бредъ; грéза;
фантази́рованіе; **Phantasmagorie',**
f. 2. *Opt.* фантасмагóрія; **Phan-**
ta'st, *m. II.* мечтáтель; фантáстъ;
-sterei', *f.* 2. бредъ; сумасбрóдство;
-ta'stisch, *a.* мечтáтельный; фан-
тасти́ческій.

Phanto'm, *n. I.* 3. s. Tru'gbild, Hi'rn-
gespi'nnst; *Hlk.* чýчело; фантóмъ.

Pha'rao, *n.*, **Pha'raoba'nk**, *f.* (ken)
банкъ; фáро.

Pha'raonsmau's, **-sra'tze**, *f.* 2. *Ng.*
Фáраонова мышь; курмá Еги́пет-
ская; ихнéвмонъ.

Pha'raospie'l, *n. I.* игра́ въ банкъ; фа́ро.
Pharisä'er, *m. I. Bibl.* * фарисе́й; **-säi'sch**, *a.* фарисе́йскій; * лицемѣ́рный.
Pharmaceu't, *m. II.* фармаце́втъ; **-ceu'tik**, *f.* фармаце́втика; апте́карская нау́ка; **-ceu'tisch**, *a.* фармацевти́ческій; **Pharmacie'**, *f.* фарма́ція; апте́карское иску́сство.
Pharmacochemie', *f.* фармакохи́мія; фармацевти́ческая хи́мія; **-cognosie'**, s. Arzenei'mittelku'nde; **-cologie'**, s. Arzenei'mittelleh're; **-copö'e**, *f.* 2. фармакопе́я; апте́карская кни́га.
Pha'ro, s. Pha'raoba'nk, Pha'raospie'l.
Pha'ros, **Pha'rus**, s. Leu'chtthurm.
Pha'se, *f.* 2. *Stk.* фазъ; свѣтоизмѣне́ніе.
Philanthro'p, *m. II.* филантро́пъ; **-thropie'**, *f.* филантро́пія; **-thro'pin**, *f.* 2. филантро́пка; человѣколюби́вая же́нщина; **-thro'pisch**, *a.* филантропи́ческій; человѣколюби́вый.
Philharmo'nisch, *a.* филармони́ческій. [Гре́ковъ.
Philhelle'ne, *m. II.* филэлли́нъ; другъ
Phili'ppica, *f.* (iken) * фили́ппика; бра́нныя слова́.
Philolo'g, *m. II.* фило́логъ; **-logie'**, *f.* 2. филоло́гія; **-lo'gisch**, *a.* филологи́ческій; -, *ad.* филологи́чески.
Philome'le, *f.* 2. *Ng.* * солове́й.
Philoso'ph, *m. II.* фило́софъ; **Philosophe'm**, *n. I.* 3. философское разсужде́ніе; **Philosophie'**, *f.* 2. филосо́фія; **-sophi'ren**, *vn.* (*h.*) филосо́фствовать; у́мствовать; **-so'phisch**, *a.* философи́ческій; филосо́фскій; -, *ad.* по-филосо́фски.
Phimo'sis, *f. Hlk.* незалу́па; незалу́пка.
Phio'le, *f.* 2. скля́нка.
Phle'gma, *n. I. Hlk.* слизь; мокро́та; мокро́тина; флегма; *Schdk.* вла́га; вла́жность; фле́гма; (Trägheit) * вя́лость; * s. a. Ka'ltblütigkei't; **-ma'tiker**, *m. I.* флегма́тикъ; хладнокро́вный человѣ́къ; *Hlk.* флегма́тикъ; **-ma'tisch**, *a.* флегмати́ческій; хладнокро́вный; *Hlk.* мокро́тный.
Phlogi'stisch, *a. Schdk.* флогисти́ческій; воспали́тельный; **-gistisi'ren**, *va. Schdk.* флогисти́ровать; соединя́ть, -ни́ть съ флогисто́номъ;
Phlogi'ston, *n. I. Schdk.* флогисто́нъ; горю́чее вещество́; флогисти́ческое нача́ло.
Phö'bus, *m. Myth.* Фебъ; * (Sonne) со́лнце; * s. Bomba'st, Re'deschwu'lst, Re'depru'nk.
Phone'tik, *f. Spl.* фоне́тика; **Phone'tisch**, *a. Spl.* фонети́ческій; звукоподража́тельный; звучный.
Phö'nix, *m. I. Myth.* фе́никсъ; * рѣ́дкій человѣ́къ.
Phonoli'th, s. Kli'ngstein; **-nome'ter**, s. Kla'ngmesser.
Phospha't, *n. I.* 3. *Schdk.* фосфорнокислая соль; **Pho'sphor**, *m. I. Ng.* фо́сфоръ; (Lichtträger) свѣтоно́съ; **Pho'sphor-**, *a. Schdk.* фосфо́рный; **-rä'ther**, *m. I.* фосфо́рный эѳиръ; **-rei'sen**, *n. I.* фосфо́рное желѣ́зо; **-resce'nz**, *f. Ntl.* фосфори́ческій свѣтъ; фосфо́рность; изліяніе свѣту; **-resci ren**, *vn.* (*h.*) *Ntl.* фосфоризова́ть; издава́ть фосфори́ческій свѣтъ **Phosphoricbt**, *a. Ntl.* фосфорова́тый; фосфори́ческій; **Pho'sphorig**, *a.* фосфори́стый; **-rku'pfer**, *n. I.* фосфо́рная мѣдь; **-rsau'er**, *a.* фосфорноки́слый; **-rsäu're**, *f.* 2. *Schdk.* фосфо́рная кислота́; **-rwa'sserstoffga's**, *n. I.* 3. *Schdk.* фосфори́сто-водоро́дный газъ.
Photoge'n, *n. I.* фотоге́нъ.
Photogra'ph, *m. II.* фотогра́фъ; **-phie'**, *f.* 2. фотогра́фія; **-gra'phisch**, *a.* фотографи́ческій; **Photome'ter**, *m. I.* фотоме́тръ; свѣтломѣ́ръ.
Phra'se, *f.* 2. фра́за; **-seologie'**, *f.* 2. фразеоло́гія.
Phrenologie', *f.* френоло́гія; (Lehre vom Zwerchfelle) уче́ніе о грудобрю́шной прегра́дѣ; (Lehre vom Verstande od. Gemüthe) нау́ка о спосо́бностяхъ душе́вныхъ, чу́вственныхъ и у́мственныхъ; (Hirnlehre, Gall'sche Schädellehre) *Zk.* уче́ніе о мо́згѣ; **Phrenolo'gisch**, *a.* френологи́ческій.
Phthi'sis, *f. Hlk.* чахо́тка; ча́хлость.
Phylacte'rium, *n. I.* (rien) сви́токъ, съ написанными на нёмъ десятью за́повѣдями; филакте́ръ, амуле́тъ; талисма́нъ.
Phy'sico-mathema'tisch, *a. Ng.* физико-математи́ческій.
Physi'k, *f.* фи́зика; **-sika'lisch**, *a.* физи́ческій; **-sika't**, *n. I.* 3. физика́тъ; **Phy'siker**, *m. I.* фи́зикъ; **Phy'sicus**, s. Sta'dtarzt, Krei'sarzt; **Physiogno'm**, *m. II.* физіогно́мъ; **-gnomie'**, *f.* 2. физіогно́мія; **Physiogno'mik**, *f.* физіогно́мика; **-gno'misch**, *a.* физіогноми́ческій; **Physiolo'g**, *m. II.* физіоло́гъ; **-siologie'**, *f.* физіоло́гія; **-siolo'gisch**, *a.* физіологи́ческій; **Phy'sisch**, *a.* физи́ческій.
Piani'st, s. Forteρia'nospie'ler; **Pia'no**, *n. I. Tk.* піа́но; -, *ad.* негро́мко; **-nofo'rte**, s. Forteρia'no.
Pia'ster, *m. I.* піа́стеръ.
Pic, *m. I.* (Spitze) пикъ; верши́на.
Pi'cheln, *vn.* (*h.*) ** клю́кать; пья́нствовать.
Pi'chen, *va.* смоли́ть; -, *n. I.* смоле́ніе; **Pi'chholz**, s. Glä'ttholz; **-chwachs**, s. Bie'nenwa'chs.
Pi'cke, *f.* 2., **Pi'ckel**, *m. I.* ки́рка; пя́тнышко на тѣ́лѣ; **Pi'ckelflö'te**, *f.* 2. *Tk.* фле́йточка; **-hä'ring**, s. Ha'rlekin, Ha'nswurst; **-lhau'be**, *f.* 2. *Kw.* шиша́къ; шлемъ; ка́ска.
Pi'cken, *va.* клева́ть.
Pi'cknick, **Pi'cnic**, *n. I.* пикни́къ; пиру́шка на о́бщій счётъ; угоще́ніе скла́дчиною. [подно́жіе.
Piedesta'l, *n. I. Bk. Bldh.* пьедеста́лъ;
Pie'ke, etc. s. Pi'ke, etc.
Pie'pen, *vn.* (*h.*) пища́ть; -, *n. I.* пискъ; **Pie'per**, *m. I. Ng.* щеври́ца.
Pie'psen, *vn.* (*h.*) чири́кать.
Pieti'smus, *m. II.* піэти́змъ; **Pieti'st**, *m. II.* піэти́стъ; **-tisterei'**, *f.* свято́шество; **-ti'stisch**, *a.* на́божный; піэтисти́ческій.
Pigme'nt, *n. I.* 3. пигме́нтъ; краси́льное вещество́; schwarzes - des Auges, *Zk.* чёрная слизь гла́за.
Pik, *Geog.* s. Pic; -, *n. Ktsp.* ви́ны; пи́ки; - verwerfen (jedesmal) сбра́сывать пи́ки; сбро́сить пико́вку; - ausspielen ходи́ть съ пикъ; in - spielen игра́ть въ пи́кахъ; ein Spiel in - игра́ въ пи́кахъ; пико́вая игра́; Pi'k-Ass пико́вый тузъ; Pi'k-Zwei пико́вая дво́йка.
Pika'nt, s. Piqua'nt.
Pi'ke, *f.* 2. пи́ка; (Lanze) копьё;
Pikenie'r, *m. I.* 3. пикенёръ; **-kensto'ss**, *m. I.* (össe) уда́ръ пи́кою.
Pikrome'l, *Schdk.* s. Bi'ttersto'ff, Ga'llensto'ff.
Pila'ster, *m. I. Bk.* пиля́стра; пила́стра; пила́стръ.
Pi'lger, *m. I.* пилигри́мъ; s. Wa'llfahrer; **-rfah'rt**, s. Wa'llfahrt; **-rfla'sche**, *f.* 2. пилигри́мская фля́га; *Ng.* s. Kü'rbisfla'sche; **Pi'lgerin**, *f.* 2. пилигри́мка; s. Wa'llfahreri'n; **Pi'lgern**, *vn.* (*s.*) стра́нствовать; **-rrei'se**, **-rschaft**, *f.* пилигри́мство; **-rsta'b**, *m. I.* (äbe) пилигри́мскій, стра́ннический по́сохъ; **-rta'sche**, *f.* 2. кото́мка; пилигри́мская су́мка;
Pi'lgrim, s. Pi'lger; **-mklei'd**, *n. I.* (der) пилигри́мская оде́жда; **-mschaft**, s. Pi'lgerschaft; **-msfa'lk**, s. Bau'mfalk.
Pi'llchen, *n. dim. I.* пилю́лька;
Pi'lle, *f.* 2. пилю́ля; Pillen austheilen, * язви́ть; * коло́ть; * говори́ть ко́лкости; das war wahrscheinlich eine - für mich, * э́то, ка́жется, на мой счётъ ска́зано; Jmdm. die - vergolden, * дать кому́ лёгкій вы́говоръ; * позолоти́ть пилю́лю; eine - verschlucken, * перенести́ непрія́тность; * проглоти́ть пилю́лю; **Pi'llen-**, *a. Hlk.* пилю́льный; **Pi'llendre'her**, s. Pi'llenma'cher; **-nblu'me**, *f.* 2. *Ng.* крестовни́къ; свинцо́вка; горля́нка; **-nfa'rrn**, *m. I. Ng.* пилю́льникъ; пилюля́нка; **-nkä'fer**, *m. I. Ng.* пріута́йка-пилю́ля; **-nma'cher**, *m. I.* пилю́льникъ; **-nma'ss**, *n. I.* 3. пилю́льный размѣ́ръ; **-nma'sse**, *f.* 2. пилю́льная ма́сса; **-nscha'chtel**, *f.* 2. коро́бочка для пилю́ль; **-nwa'lzer**, s. Pi'llenkä'fer.
Pilo't, *m. II.* лоцма́нъ; ко́рмчій; (gemeiner) *Ng.* s. Pilo'tfisch; **Pilo'ten-**, *a.* ло́цманскій; **-tena'mt**, **-terie'amt**, *n. I.* ло́цманскій амтъ; **-tfisch**, *m. I.* 3. *Ng.* ло́цманъ; спу́тница-ры́ба.
Pilz, *m. I.* 3. *Ng.* грибъ; **Pilz-**, *a.* гри́бный; **-za'rtig**, *a.* грибови́дный.
Pi'lzig, *a.* губча́тый; **-zkä'fer**, *m. I. Ng.* гри́бный жукъ; грибожи́лъ; **-zkora'lle**, *f.* 2. *Ng.* грибови́дное каменорасте́ніе; **-zzu'cker**, *m. I.* грибно́й са́харъ. [pfe'ffer.
Pime'nt, **Pime'ntbeere**, s. Ne'lken-
Pi'mpelmei'se, s. Blau'meise.
Pimperne'lle, s. Pimpine'lle.
Pi'mpernu'ss, *f.* (üsse) *Ng.* клеко́чка; фиста́шка; **Pi'mpernu'ss-**, *a. Ng.* фиста́шковый; **-ssbau'm**, *m. I.* (äume) *Ng.* фиста́шковое де́рево; фиста́шникъ.
Pimpine'lle, *f.* 2. *Ng.* бедрене́цъ, бедрине́цъ; **Pimpine'llen-**, *a. Ng.* бедренцо́вый; **-ne'lltinctu'r**, *f.* 2. насто́йка бедренцо́вая; **-ne'llwurzel**, *f.* 2. бедренцо́вый ко́рень.
Pinakothe'k, s. Bi'ldergallerie', Bi'ldersa'mmlung.
Pince'tte, *f.* 2. пинсе́тъ; щи́пчики.
Pi'ndus, *m. Myth.* Пиндъ.
Pingui'n, *m. I.* 3. *Ng.* пингви́нъ.
Pi'nie, *f.* 2. пи́нія; **Pi'nienbau'm**, *m. I.* 3. (äume), **Pi'nienfi'chte**, etc. s. Zi'rbelnu'ss.
Pi'nnagel, *m. I.* (ä) у́горь; **Pi'nne**, *f.* 2. у́горь; (beim Schuhmacher) гво́здикъ; наконе́чникъ.

Pinnipe'den, *m. pl. Ng.* ластоногія
млекопитающія; (Vögel) ластовыя
птицы.
Pi'nsel, *m. I.* кисть; *iron.* * просто-
филя; глупецъ; **-la'ffe**, s. Kra'llen-
a'ffe; **Pinselei'**, *f.* 2. *iron.* худая
живопись; пачканье; маранье;
Pi'nseler, *m. I.* пачкунъ; **-lfö'rmig**,
a. кистеобразный; **-lhaft**, *a.* * глу-
пый; **-lhaftigkei't**, *f.* 2. * глупость;
Pi'nseln, *va.* малевать; наводить,
-вести, -весть краску; -, *vn.* * пла-
кать; хныкать; пищать; **-lstri'ch**,
m. I. 3. черта, штрихъ кистью.
Pi'nte, *f.* 2. пинта (мѣра).
Pio'n, *m. I.* 3. (im Schach) пѣшка;
(im Damenspiel) шашка.
Pionnie'r, *m. I.* 3. *Kw.* піонéръ;
землекопъ; **Pionnie'r-**, *a. Kw.* піо-
нéрный; **-nie'rcompagnie'**, *f.* 2. піо-
нéрная рота.
Pi'pe, *f.* 2. *Wb. H.* (Mass) пипа.
Pipps, Pips, *m. I.* 3. (bei Hühnern u.
Singvögeln) *Hlk.* типунъ.
Piqua'nt, *a.* острый, аппетитный;
раздражающій. [pія).
Piqué, *m. I. W.* пике (бумажная мате-
Pi'que, s. Pik, *n.*
Pique't, *n. I. Kw.* пикéтъ; наблю-
дательный постъ; *Ktsp.* пикéтъ;
- spielen играть въ пикéтъ; **Pique't-
spiel**, *n. I.* игра въ пикéтъ.
Piqueu'r, *m. I. Jäg.* пикéръ; éгерь.
Piqui'rt, *a.* обиженный.
Pira't, *m. II.* пиратъ; **Pira'ten-**, *a.*,
Piraterie', *f.* etc. s. See'räuber-,
See'räuberei', etc.
Piro'l, s. Pfi'ngstvogel.
Piroue'tte, *f.* 2. *Tzk. Rtk.* пируэтъ;
Pirouetti'ren, *vn.* (*h.*) дѣлать пи-
руэты.
Pi'sacken, *va.* § мучить.
Pi'sang, s. Paradie'sfeige.
Pisé, *m. I. Bk.* битая глина; пизé;
Pisé-Bau, *m. I.* строéніе изъ битой
глины; землебитное строéніе; **Pisé-
Wand**, *f.* (ände) стѣна изъ битой
глины; землебитная стѣна.
Pi'spern, *va.* u. *vn.* (*h.*) шептать;
шушукать.
Pi'sse, *f.* сцаки; s. a. Harn; **Pi'ssen**,
vn. (*h.*) сцать; s. a. Ha'rnen; in's
Bett - сцаться; испускать подъ
себя мочу; **Pi'sser**, *m. I.* сцака;
Pissoi'r, *n. I.* сцальня; мѣсто, куда
ходятъ мочиться.
Pista'cie, *f.* 2. *Ng.* фисташка; фи-
сташковый орѣхъ; **Pista'cienbau'm**,
m. I. (äume) *Ng.* фисташковое дé-
рево; **Pista'ciennu'ss**, *f.* (üsse) фи-
сташковый орѣхъ; фисташка.
Pisti'll, *n. I.* 3., **Pisti'lle**, *f.* 2. *Ng.*
пéстикъ.
Pisto'l, *n. I.* 3., **Pisto'le**, *f.* 2. писто-
лéтъ; пистола (монéта); **Pisto'l-**, *a.*
пистолéтный; **-lengri'ff**, *m. I.* 3.
ручка у пистолéта; **-lenho'lfter**, *m.*
I. чушка (пистолéтная); кубура;
-lenlau'f, *m. I.* (äufe) пистолéтное
дуло; **-lenschu'ss**, *m. I.* (üsse) пи-
столéтный выстрѣлъ; выстрѣлъ
изъ пистолéта; **-lenschü'tze**, *m. I.*
2. стрѣлокъ изъ пистолéта; guter -
мастеръ стрѣлять изъ пистолéта.
Pisto'n, *Mech.* s. Pu'mpensto'ck,
Zü'ndhütchen.
Pittore'sk, *a.* s. Ma'lerisch.
Pla'cat, **Plaka't**, *n. I.* 3. плакатъ;
приказъ; прибитое объявлéніе.
Placi'ren, *va.* s. Au'fstellen, U'nter-
bri'ngen; sich -, s. Se'tzen (sich);
Placi'rungsconto'r, *n. I.* 3. контора
для раздачи мѣсть.
Pla'cken, *va.* наклéивать, -клеить;
при-; Jmdn. -, * мучить; досаж-
дать; докучать; die Bauern -, *
угнетать; обременять налогами;
-. *vn.* (*h.*) дурно стрѣлять; sich -
много трудиться; мучиться; хло-
потать; возиться; **Pla'cker**, *m. I.*
дурной выстрѣлъ; неровный вы-
стрѣлъ; (Quäler) * мучитель; (Un-
terdrücker) * притѣснитель; **-rei'**,
f. 2. хлопоты; возня; (Qual) * му-
чéніе.
Plafo'nd, *Bk. Mal.* s. De'ckengemä'lde.
Pla'ge, *f.* 2. мука; мучéніе; ich habe
meine — mit ihm, * бѣда мнѣ съ
нимъ; * не знаю что съ нимъ дѣ-
лать; jeder Tag hat seine -, * не
надобно по пустому заботиться о
будущемъ; **-gegei'st**, *m. I.* (ster)
* докучливый человѣкъ; * назойли-
вый человѣкъ; * докучливая жéн-
щина; * мучитель; **Pla'gegei'ster**,
m. pl. Myth. * фуріи; **Pla'gen**, *va.*
безпокоить; не давать покою;
(quälen) мучить; (mit Bitten, Fra-
gen) докучать кому; die Lange-
weile, der Neid plagt ihn скука,
зависть берётъ его; was plagt
dich? что съ тобою? что тебѣ! что
ты! -, *n. I.* мучéніе; терзаніе;
Pla'ger, **Pla'geteu'fel**, s. Pla'gegei'st.
Pla'ggen, *va. Ldw.* снимать, снять
дернину; -, *n. I.* сниманіе дерни-
ны; **-ggenbre'nnen**, **-ggenschwe'n-
den**, *n. I.* сожиганіе дёрна oder
дернины.
Plagia't, *n. I.* 3. *Litt.* выписываніе
(od. выкрадываніе) изъ чужихъ со-
чинéній; литературный подлогъ;
Rw. утайка людей.
Plan, *a.* плоскій; ровный; -, *m. I.*
(*pl.* Pläne): планъ; (Riss) чертёжъ;
(Entwurf) начертаніе; (Project)
проéктъ; (Vorhaben, Absicht) на-
мѣреніе; поле; (Ebene) равнина.
Planche't, *n. I.* планшéтъ.
Pla'n-conca'v, *a.* полувогнутый;
Pla'n-conve'x, *a.* полувыпуклый.
Pla'ne, *f.* 2. (über Wagen) покрышка;
парусинная покрышка.
Plä'ne, §. s. E'bene, Flä'che.
Pla'neisen, s. Plani'rhammer.
Plane't, *m. II. Stk.* планéта; **Plane'-
ten-**, **Planeta'risch**, *a.* планéтный;
-neta'rium, *n. I.* (rien) *Stk.* пла-
нéтникъ; изображéніе планéтной
системы; планéтная система; **-ten-
bah'n**, *f.* 2. путь планéты; орбита;
-tenjah'r, *n. I.* 3. годовое обращé-
ніе планéты; **-tenlau'f**, s. Plane'-
tenbah'n; **-tenle'sen**, s. Horosko'p;
-tenle'ser, *m. I.* звѣздопредвѣща-
тель; **-tenme'sser**, s. Planetola'-
bium; **-tensta'nd**, *Stk.* s. Aspe'ct;
-tensyste'm, *n. I.* 3. *Stk.* планéтная
система; **Planetola'bium**, *n. I.* (bien)
Stk. планетолябія; планетомѣръ.
Pla'ngemä'ss, *a.* u. *ad.* s. Pla'nmässig.
Planiglo'b, **Planiglo'bium**, *n. I.* (bien)
Geog. планиглобіе; плоскошаріе;
Planimetrie', *f. Gl.* планиметрія;
-me'trisch, *a.* планиметрическій.
Plani'ren, *va.* ровнять; планиро-
вать; (Papier) *Bchb.* лощить; пла-
нировать; клеить; **Plani'rhammer**,
m. I. (ä) *Mech.* плющильный моло-
токъ; **-nirko'lben**, *m. I.* прямило;
правило; **-rkreuz**, *n. I.* 3. *Bchb.*
вѣшалка; **-rwasser**, s. Lei'mwasser.
Pla'nke, *f.* 2. планка.
Plänkelei', *f.* 2. *Kw.* перестрѣлка;
Plä'nkeln, *vn.* (*h.*) *Kw.* перестрѣли-
ваться; -, *n. I. Kw.* перестрѣлка.
Pla'nken, s. Die'len; **-nfu'ssboden**,
m. I. досчатый полъ.
Plä'nkler, *m. I. Kw.* застрѣльщикъ;
Plä'nkler-, *a. Kw.* - застрѣль-
щиковъ.
Pla'nlos, *a.* безъ плана; **-nlosigkeit**,
f. отсутствіе соображéнія; **-nma-
cher**, s. Projecteu'r, Proje'cten-
ma'cher; **-nmä'ssig**, *a.* сообразный
съ планомъ; -, *ad.* по плану.
Pla'nschen, § s. Pla'ntschen.
Pla'nspiegel, *m. I.* плоское зéркало.
Planta'ge, *f.* 2. плантація; **Planta'-
gen-**, *a.* - плантаціи; **-genbesi'tzer**,
m. I. владѣлецъ плантацій; план-
таторъ.
Plantigra'da, *Ng.* s. Fu'sssohlen-
ge'her.
Pla'ntschen, *vn.* (*h.*) § (im Wasser)
плескаться; **-tscherei'**, *f.* пачканіе;
плесканье.
Pla'nwagen, *m. I.* повозка, фура,
покрытая парусиною.
Plapperei', *f.* 2. болтовня; болтаніе;
Pla'pperer, *m. I.* болтунъ; *Ng.* (Art
Krähen) говорушка; говоръ; гово-
рокъ; **-rhaft**, *a.* болтливый; **-r-
haftigkei't**, *f.* болтливость; **-r-
mau'l**, *n. I.* (äuler) *iron.* бол-
тунъ; болтунья; **-rmüh'le**, *f.* * s.
Schwä'tzer; **Pla'ppern**, *vn.* (*h.*)
болтать; **Pla'pperta'sche**, *f.* 2. бол-
тунъ; болтунья; переносчикъ; пе-
реносчица.
Plaqui'ren, s. Platti'ren.
Plä'rrauge, *n. I.* 2. *Hlk.* выворотъ
(нижняго) глазнаго вѣка наружу;
Plä'rren, *vn.* (*h.*) хныкать; плакать;
канючить; -, *n. I.* хныканье.
Pla'sma, *Ng.* s. Smara'gdpraser.
Plasticitä't, *f.* пластичность; обра-
зовательность; **Pla'stik**, *f.* пласти-
ка; ваятельное искусство; **Pla'-
stisch**, *a.* пластическій; (bildend)
образовательный; (schöpferisch)
творческій; plastische Lymphe, *Zk.*
Hlk. пасока образовательная; воло-
книстая масса крови; plastische
Nahrungsmittel пластическія срéд-
ства.
Plata'ne, *f.* 2., **Pla'tanus**, *m. Ng.*
(nen), **Plata'nena'horn**, **-nenbau'm**,
m. I. (äume) *Ng.* платанъ; чи-
наръ; яворъ.
Plateau', s. Präsenti'rteller; *Geog.*
s. Ho'chebene.
Platefo'rme, *f.* 2. *Bk.* плоская кровля;
площадка (на кровлѣ); терраса;
(beim Geschütz) платформа; по-
мостъ (для пушекъ); *Kw.* плат-
форма; бéтунгъ; настилъ раската;
постéля; (beim Uhrmacher) s. Thei'l-
scheibe.
Plati'n, *n. I.*, **Plati'na**, *f. Ng. Bw.*
платина; платина; **Plati'n-**, **Pla-
ti'na-**, *a. Bw.* платинный, платино-
вый; **-ti'nmohr**, *m. I.* чёрная пла-
тина; платиновая чернь; **-ti'n-
mü'nze**, *f.* 2. *Mzw.* платиная мо-
нéта; **-ti'nsalmia'k**, *m. I.* нашатыр-
пая платина; **-ti'nschwamm**, *m. I.*
(ämme) *Ng.* губчатая платина.
Platmena'ge, *f.* 2. судки, платме-
нажъ.
Pla'tschen, *vn.* § s. Hi'nfallen, Hi'n-
schlagen.
Plä'tschern, *vn.* (*h.*) плескать; пле-
скаться.
Platt, *a.* плоскій; platte Nase при-

плюснутый носъ; platter Ausdruck, * простое выраженіе; плоскость; sich - ausdrücken, * нелѣпо выражаться, выразиться; - machen, drücken, schlagen сплющивать, -щить; - gedrückte Kugel сплющенный шаръ; **Pla'ttbord**, *m. I.* 3. *Sw.* шкафутъ.

Plä'ttbrett, *n. I.* (tter) доска для глаженія; **Plä'ttchen**, *n. dim. I.* бляшка; бляшечка; листокъ; плитка; плиточка; лещадка; шляпка; головка; **Pla'ttdecke**, *f.* 2. *Bk.* потолокъ.

Pla'ttdeutsch, *a. Geog. Spl.* нижне-Нѣмецкій; нижне-Саксонскій; das Plattdeutsche нижне-Нѣмецкое нарѣчіе.

Pla'tte, *f.* 2. (Metall) бляха; (Eisen-, Kupfer-) листъ; (Quadersteine) плита; лещадь; (Tischplatte) верхняя доска; *Kg.* s. Tonsu'r; Gla'tze; -, **Plä'tte**, **Pla'tteisen**, **Plä'tteisen**, *n. I.* утюгъ.

Plattei'sse, s. Pla'ttfisch.

Plä'tten, *va.* гладить, с-; (Wäsche) s. Bü'geln; (Metall) прокатывать, -тать; (platt machen od. schlagen) сплющивать, -щить; -, *n. I.* (Bügeln) глаженіе; прокатываніе; прокатка; плющеніе; площеніе.

Plä'tter, *m. I.* плющильщикъ; s. a. Go'ldschläger. [чернуха.

Pla'tterbse, *f.* 2. *Ng.* горохoвникъ;

Platterdi'ngs, *ad.* § непремѣнно; никакъ; s. a. O'ffenbar, Gera'dezu.

Pla'ttfisch, *m. I.* 3. *Ng.* плоскуша; камбала-плоскуша; **-ttflügler**, *m. pl. Ng.* плоскокрылыя насѣкомыя.

Plä'ttfrau, *f.* 2. гладильщица.

Pla'ttfuss, *m. I.* (üsse) плоская и широкая стопа; Mensch mit Plattfüssen плосконогъ; **Pla'ttfüssig**, *a.* имѣющій плоскую и широкую ногу; **Pla'tthammer**, *m. I.* (ä) *Mzw.* плющильный, монетный молотъ; **-ttheit**, *f.* 2. (Flachheit) плоскость; (im Ausdrucke) * нелѣпость; глупость; **Platti'ren**, *va.* плакировать; дѣлать накладную работу; plattirt плакированный; аплике; plattirte Waaren накладная работа; плакированный товаръ; -, *n. I.* плакированіе; плакировка; накладная работа; **Platti'rer**, *m. I.* плакировщикъ; плакировальщикъ; **Platti'rung**, *f.* s. Platti'ren; **Pla'ttlaus**, s. Fi'lzlaus; **-ttmachen**, s. Pla'tten, *n.*; **-ttmühle**, *f.* 2. площильная машина; площильня; плющильня; плостильня; **-ttmuschel**, s. Te'llmuschel; **-ttnase**, *f.* 2. приплюснутый носъ; **-ttnasig**, *a.* имѣющій приплюснутый носъ; съ приплюснутымъ носомъ; **-ttschnäbler**, *m. pl.* s. Fla'chschnäbler; **-ttstich**, *m. I.* плоская стёжка; **-ttwalze**, *f.* 2. плющильный, площильный валёкъ; **-ttwurm**, *m. I.* (ürmer) плоскунъ; плоскотѣлъ; **-ttzange**, s. Fla'chzange.

Platz, *m. I.* (*pl.* Plätze): мѣсто; öffentlicher - площадь; - nehmen садиться, сѣсть; - machen (auf die Seite treten) сторониться, по-, от-, отходить, отойти нѣсколько въ сторону; * (passiren lassen) давать, дать кому мѣсто для прохода; s. a. Au'seina'ndertre'ten; (Durchgang gewähren) дать проходъ od. дорогу; s. a Du'rchlassen; er ist immer gleich auf dem Platze, * онъ всегда готовъ; - gemacht! посторонись; прочь; **Platz-**, *a. Kw.* плацъ-; **Pla'tzadjuta'nt**, *m. II.* плацъ-адъютантъ; **Pla'tzbüchse**, s. Kla'tschbüchse; **Plä'tzchen**, *n. dim. I.* мѣстечко; s. a. Zu'ckerplä'tzchen; **Pla'tzcommanda'nt**, *m. II.* комендантъ.

Pla'tzen, *vn.* (*s.*) треснуть; лопнуть; лопаться; -, *n. I.* лопанье, треск-

Pla'tzgold, s. Kna'llgold. [сканье.

Pla'tzhandel, *m. I. H.* мѣстный оптовый торгъ.

Pla'tzmajo'r, *m. I.* 3. плацъ-маіоръ.

Pla'tzregen, *m. I.* проливной дождь; ливень; es fällt ein - пошёлъ проливной дождь; **Pla'tzwechsel**, *m. I.* перемѣна мѣстъ; *H.* вексель трасированный на мѣстѣ.

Plauderei', *f.* 2. болтаніе; **Plau'derer**, *m. I.* болтунъ; **Plau'dererin**, *f.* 2. болтунья; **Plau'derhaft**, *a.* болтливый; **-derhaftigkeit**, *f.* болтливость; **-dermau'l**, s. Plau'derer, Plau'dererin; **Plau'dern**, *vn.* (*h.*) болтать; -, *n. I.* болтаніе; **Plau'derta'sche**, s. Plau'derer, Plau'dererin. [scheinlich.

Plausi'bel, s. A'nnehmlich; Wah'r-

Plebe'jer, *m. I. Stw. Alt.* плебей; * простолюдинъ; **Plebe'jisch**, *a. Alt.* плебейскій; * простонародный.

Plebs, *m. I. iron.* чернь; простой народъ.

Pleja'den, *f. pl. Stk.* плеяды, плеады, пліады; (Siebengestirn) семизвѣздіе; насѣдка.

Plena'rsitzung, **Plena'rversa'mmlung**, *f.* 2. полное собраніе; главное собраніе.

Plenipote'nz, *f.* полномочіе.

Ple'num, *n. I.* полное собраніе.

Pleona'smus, *m.* (smen) *Spl.* плеоназмъ; тождесловіе; **Pleona'st**, *m. II.* плеонастъ.

Ple'thi, s. Kre'thi.

Ple'xus, *m. Zk.* сплетеніе.

Pli'ete, *f.* 2. плита.

Pli'nse, *f.* 2. *Kk.* блинъ свёрнутый въ трубку.

Plinth, **Pli'nthe**, *Bk.* s. Säu'lenfu'ss.

Plo'mbe, *f.* 2. пломба; свинчатка; **Plombi'ren**, *va. H.* пломбировать, пломбировать, за-.

Plötz, *m. I.* 3., **Plö'tze**, *f.* 2. *Ng.* (Fisch) плотва.

Plö'tzlich, *a.* внезапный; скоропостижный; нечаянный; -, *ad.* вдругъ, внезапно.

Plu'derhose, **Plu'dderho'se**, *f.* 2. шаравары. [мажъ.

Plüma'ge, *f.* (Federschmuck) плю-

Plump, *a.* тяжелый; неловкій; неуклюжій; plumpe Arbeit грубая работа; -! *int.* бухъ! плюхъ; бултыхъ! **Plu'mpen**, *vn.* (*s.*) s. Plu'mpsen; **Plu'mpheit**, *f.* 2. неловкость; неуклюжесть; аляповатость; **-psack**, *m. I.* (äcke) (im Spiel) жгутъ; - spielen играть въ жгуты; *§ s. Tö'lpel, Lü'mmel; **Plu'mpsen**, *vn.* (*s.*) плюхнуться; шмякнуться; шлёпнуться. [дингъ.

Plumpu'dding, *m. I. Kk.* плюмпуд-

Plu'nder, *m. I.* (Lumpen) ветошь; ветошье; тряпьё; (wertloses Zeug) дрянь; **Plu'nderbu'de**, *f.* 2. ветошная лавка.

Plünderei', s. Plü'nderung; **Plü'nderer**, *m. I.* грабитель.

Plu'nderka'mmer, *f.* 2. чуланъ; **-rkra'm**, *m. I.* старьё; дрянь; (Handel mit Plunder) торгъ ветошью; **-rkrä'mer**, *m. I.* ветошникъ; **-rkrä'merin**, *f.* 2. ветошница; **-rma'rkt**, *m. I.* ветошный рядъ; толкучій рынокъ.

Plü'ndern, *va.* грабить; о-; -, *n. I.*, **Plü'nderung**, *f.* 2. грабёжъ; **-rungssucht**, *f.* страсть къ грабежу.

Plura'l, *m. I.* 3., **Plura'lis**, *m. Spl.* множественное число.

Plus, *n. indec. Rk. Gl.* плюсъ.

Plüsch, s. Plü'schsammet; -, **Plü'schen**, *a. W.* плисовый; плюшевый; **Plü'schsammet**, *m. I.* 3. *W.* плисъ; плюшъ.

Plu'slicita'nt, s. Mei'stbieter; **Plu'smacher**, *m. I.* * взяточникъ; **-spetitio'n**, *f.* 2. *Rw.* излишнее требованіе; **-squamperfe'ctum**, *n. I.* (cte) *Spl.* давнопрошедшее время; **-szeichen**, *n. I. Rk. Gl.* плюсъ.

Pneuma'tik, *f. Ntl.* пневматика; **-ma'tisch**, *a.* пневматическій; -sche Flinte духовое ружьё.

Pö'bel, *m. I.* чернь; простой народъ; **-lhaft**, *a.* простонародный; мужицкій; бурлацкій; низкій; грубый; подлый; **-lhaftigkeit**, *f.* 2. грубость; невѣжество; **Pö'belhe'rrschaft**, *f. Stw.* простонародное правленіе; охлократія; **-lmä'ssig**, s. Pö'belhaft; **-lspra'che**, *f.* 2. простонародный языкъ; * площадныя рѣчи.

Po'chen, *vn.* (*h.*) стучать, по- въ что; стучаться по- въ что; (lärmen) шумѣть; (schelten) браниться; (Herz) биться; сильно биться; auf etw. -, * гордиться, od. чваниться чѣмъ; * хвалиться od. хвастаться чѣмъ; -, *va.*: Erz -, *Bw. Httk.* толочь, ис- руду; -, *n. I.* стучаніе; біеніе; чванство; хвастовство; толченіе; протолочка; **Po'cher**, *m. I. Bw.* разбивающій руду; толчейный работникъ; * (Prahler) хвастунъ; **Po'cherz**, *n. I.* 3. толчейная руда, поступающая въ протолочку; **-chhammer**, *m. I.* (ä) *Bw.* толчейный молотъ; **-chherd**, *m. I.* 3. *Bw.* толчейный гердъ; **-chkasten**, *m. I. Bw.* похкастенъ; толчейный ящикъ; **-chkastengold**, *n. I. Bw.* похкастенное золото; **-chknecht**, *m. I.* 3. работникъ въ толчеѣ; **-chmühle**, *f.* 2., **-chwerk**, *n. I.* 3. толчейная мельница; толчея; похверкъ.

Po'cke, etc. *Hlk.* s. Bla'tter, Bla'ttern, etc.; **Po'ckenna'rbig**, *a.* рябой; **-nschei'n**, *m. I.* 3. свидѣтельство о привитіи оспы; **-nstei'n**, *m. I.* 3. *Ng.* варіолитъ; **-nwu'rzel**, s. Chi'nawu'rzel.

Po'dagra, *n. I. Hlk.* подагра; **Poda'grisch**, *a.* подагрическій; **Podagri'st**, *m. II.* подагрикъ; страждущій подагрою.

Po'dium, *n. I. Sb.* передняя часть сцены (передъ опущеннымъ занавѣсомъ).

Poesie', *f.* 2. поэзія; стихотвореніе; **Poe't**, *m. II.* поэтъ; стихотворецъ; **Poe'tik**, *f.* піитика; **Poe'tisch**, *a.* поэтическій; **Poetisi'ren**, *vn.* (*h.*) стихотворствовать; писать стихи; * поэтизировать.

Pogonopo'den, *m. I. Ng.* усастоногія раковины.

Point, *m. I.* (*pl.* -ts) *Ktsp.* взятка; (auf

Würfeln) очко́; **Poi'nte,** *f.* 2. острота́,
ко́лкость; **Pointeu'r,** *m. I.* (beim Ge-
schütz) наводи́тель пу́шки; *Ktsp.*
понтёръ; понтиро́вщикъ; **Pointi'-
ren,** *vn.* (*h.*) *Ktsp.* понти́ровать.
Poka'l, *m. I.* 3. бока́лъ.
Pö'kel, *m. I.* разсо́лъ; **-lfa'ss,** *n. I.*
(ässer) соли́льная ка́дка; **-lflei'sch,**
n. I. солони́на; **-lhe'ring,** *m. I.*
(Büttling) солёная сельдь; **Pö'keln,**
va. соли́ть, класть въ разсо́лъ.
Pokuli'ren, *vn.* (*h.*) попива́ть.
Pol, *m. I.* 3. *Stk. Geog.* по́люсъ.
Pola'r, Pola'r-, *a. Stk. Geog.* поля́р-
ный; **Pola'rbär,** s. Ei'sbär; **-rbrom-
beere,** *f.* 2. *Ng.* княжени́ка; княже-
ни́ца; поля́нка; **-rente,** *f.* 2. *Ng.*
гага́ра чернозо́бая; гага́къ; **-r-
fuchs,** s. Blau'fuchs; **-risatio'n,** *f.*
2. *Ntl.* поляриза́ція; **-risi'ren,** *va.*
Ntl. поляризова́ть; sich - поляри-
зова́ться; **-ritä't,** *f.* (des Magneten)
поля́рность; **-rkreis,** *m. I. Geog.*
поля́рный кругъ; **-rstern,** *m. I.*
Stk. поля́рная звѣзда́; **-rzirkel,** s.
Pola'rkreis.
Po'lei, *m. I.*, **Po'leimü'nze,** *f.* 2. *Ng.*
поле́й; мя́та серде́чная.
Pole'mik, *f.* 2. поле́мика; **Pole'mi-
ker,** *m. I.* поле́микъ; **Pole'misch,** *a.*
полеми́ческій.
Po'lhöhe, *f. Stk.* высота́ по́люса;
географи́ческая широта́ (мѣ́ста).
Poli'ce, Poli'ze, *f.* 2. поли́съ.
Polichine'll, Policine'll, *m. I.* 3. по-
лишине́ль.
Polikli'nik, *f.* 2. (auf medicinischen
Hochschulen) поликли́ника; пра́к-
тика студе́нтовъ внѣ кли́ники;
(Stadtklinik) городска́я кли́ника;
-kli'nisch, *a.* поликлини́ческій.
Poli'rbürste, *f.* 2. лощи́льная щётка;
Poli'reisen, *n. I.* лощи́ло; глади́ло;
Poli'ren, *va.* полирова́ть, вы-; ло-
щи́ть, на-; (durch Schleifen) шли-
фова́ть, вы-; -, *n. I.* полирова́ніе;
полиро́вка; лоще́ніе; шлифова́ніе;
шлифо́вка; **Poli'rer,** *m. I.* полиро́в-
щикъ; **Poli'rfeile,** *f.* 2. пи́лка гла-
ди́льная; **-rhammer,** *m. I.* (ä) поли-
рова́льный пунсо́нъ; **-rmaschi'ne,**
f. 2. полирова́льная ма́шина; **-r-
rad,** *n. I.* (äder), **-rscheibe,** *f.* 2.
шлифова́льное колесо́; шлифова́ль-
ная доска́; **-rschiefer,** *m. I.* поли-
рова́льный сланéцъ; полирова́ль-
ный ши́феръ; **-rstahl,** *m. I.* (ähle)
ворони́ло; глади́лка; лицо́вка; **-r-
zahn,** *m. I.* (ähne) полирова́льный
зубъ; лощи́ло.
Polite'sse, s. Fei'nheit; Hö'flichkeit;
Poli'ticus, s. Poli'tiker; **Politi'k,** *f.*
поли́тика; нау́ка о госуда́рствен-
номъ управле́ніи; (Klugheit im
Umgange) * иску́сство въ обраще́-
ніи; (Schlauheit) * хи́трость; **Poli'-
tiker,** *m. I. Stw.* поли́тикъ; (Schlau-
kopf) * хитре́цъ; **Poli'tisch,** *a.* по-
лити́ческій; (schlau) * лука́вый;
Politisi'ren, *vn.* (*h.*) разсужда́ть о
поли́тикѣ.
Politu'r, *f.* 2. политу́ра; полиро́вка;
(Glanz) лоскъ; гля́нецъ; * s. Fei'n-
Poli'ze, s. Poli'ce. [heit.
Polizei', *f.* поли́ція; **Polizei'-,** *a.* по-
лице́йскій; **-zei'abgaben,** *f. pl.* по-
лице́йскія пови́нности; полице́й-
скій нало́гъ; **-zei'amt,** *n. I.* (ämter)
упра́ва благочи́нія; **-zei'aufseher,**
m. I. полице́йскій надзира́тель;
-zei'bea'mter, *m. II.* полице́йскій
чино́вникъ; **-zei'behö'rde,** *f.* 2. у-
пра́ва благочи́нія; **-zei'diener,** *m.*
I. полице́йскій служи́тель; **-zei'ge-
ri'cht,** s. Polizei', Polizei'amt; **Poli-
zei'lich,** *a.* полице́йскій; unter poli-
zeilicher Aufsicht stehen быть подъ
надзо́ромъ поли́ціи; **-zei'meister,**
m. I. полицейме́йстеръ; **-zei'ord-
nung,** *f.* 2. полице́йскій уста́въ;
-zei'recht, *n. I.* полице́йское пра́-
во; **-zei'sache,** *f.* 2. дѣ́ло поли́ціи;
-zei'solda't, *m. II.* полице́йскій
солда́тъ; **-zei'verwa'ltung,** *f.* 2. по-
лице́йское управле́ніе; упра́ва бла-
гочи́нія; **-zei'wesen,** *n. I.* поли-
це́йская часть; поли́ція; **-zei'wis-
senschaft,** *f.* 2. нау́ка о поли́ціи;
полице́йская нау́ка.
Poll, s. Po'llmehl.
Po'llen, *Ng.* s. Blü'thenstau'b; **Po'll-
körner,** *n. pl. Ng.* зёрнышки цвѣ-
то́чной пы́ли.
Pö'ller, s. Bö'ller. [ли́чная мука́.
Po'llmehl, *n. I.* вы́бойка; втора́я ку-
Pollutio'n, *f.* 2. *Hlk.* истече́ніе сѣ́-
мени; сѣмянотече́ніе.
Po'llux, s. Ka'stor. [скій.
Polonai'se, *f.* 2. *Tk.* полоне́зъ; по́ль-
Po'lster, *n. I.* (der Stühle) поду́ш-
ка; (runder) ва́ликъ; **-rba'nk,** *f.*
(änke) скамья́ съ поду́шкою; **Po'l-
sterchen,** *n. dim. I.* поду́шечка;
-rmacher, s. Matra'tzenma'cher;
Po'lstern, *va.* набива́ть, -би́ть; **-r-
si'tz,** *m. I.* 3. дива́нъ; **-rstu'hl,** *m.*
I. (ühle) стулъ съ поду́шкою.
Po'ltera'bend, *m. I.* 3. ве́черъ на ка-
ну́нѣ сва́дьбы; дѣви́чникъ; **Po'l-
terer,** *m. I.* шуми́ло; крику́нъ;
горла́нъ; **-rgei'st,** *m. I.* (ster) до-
мово́й; * дѣ́душка-домово́й; * не-
чи́стый духъ; **-rka'mmer,** *f.* 2. чу-
ла́нъ; **Po'ltern,** *vn.* (*h.*) шумѣ́ть;
стуча́ть; вози́ться; -, *n. I.* шумъ;
стукъ.
Poltro'n, s. Fei'gling, Me'mme.
Polyade'lphia, *f. pl. Ng.* многобра́т-
ство; классъ многобра́тныхъ рас-
те́ній; **Polyade'lphisch,** *a. Ng.* мно-
гобра́тный; **Polyaka'ntisch,** *a. Ng.*
s. Vie'lstachelig; **Polyandrie',** *f.*
многому́жство; *Ng.* многому́жіе;
Polya'nthisch, *a. Ng.* многоцвѣ́т-
ный.
Polyarchie', *Stw.* s. Vie'lherrschaft.
Polyë'der, Polyë'dron, *n. I. Gl.* мно-
гогра́нникъ; **Polygamie',** *f.* мно-
гому́жіе; многоже́нство; **Polyga'-
misch, Polyga'm,** *a.* (Pflanzen) мно-
гобра́чный; -, *m.* многоже́нецъ; -,
f. многому́жняя; **Polyglo'tte,** *f.* 2.
многоязы́чный слова́рь; **Polyglo't-
ten-,** *a.* многоязы́чный; **Polyglo't-
tenbi'bel,** *f.* 2. *Litt.* многоязы́чная
би́блія; **Polygo'n,** s. Vie'leck; **Po-
lygo'nwinkel,** *m. I.* у́голъ многоу-
го́льника; **Polymo'rph,** *a.* много-
фо́рменный; многообра́зный; **Poly-
morphi'smus,** *m.* полиморфи́змъ;
Polyo'pter, Polyo'ptron, *n. I. Opt.*
полио́птеръ; раёкъ.
Poly'p, *m. II. Ng.* поли́пъ; (Viel-
fuss) многоно́жникъ; (Fleischge-
wächs) *Hlk.* поли́пъ; мяси́стый,
мясно́й наро́стъ; **Poly'pen-,** *a. Ng.*
поли́повый; поли́пный; **-pena'rtig,**
a. полипообра́зный; **-pengehäu'se,
-penhäu'schen,** *n. dim. I.* поли́п-
никъ; **Poly'pengewä'chs,** s. Poly'p
(Fleischgewächs); **-pensto'ck,** *m.*
I. (öcke) *Ng.* поли́нникъ.
Polyspe'rmen, *f. pl. Ng.* многосѣ́-
менныя расте́нія.
Polyte'chnik, *f.* полите́хника; **Poly-
te'chniker,** *m. I.* воспи́танникъ по-
литехни́ческаго заведе́нія; **Poly-
te'chnisch,** *a.* политехни́ческій.
Polythei'smus, *m. Philos.* многобо́жіе;
Polythei'st, *m. II.* многобо́жникъ;
Polythei'stisch, *a.* многобо́жничій;
многобо́жный.
Poma'de, *f.* 2. пома́да; **Poma'den-,**
a. пома́дный; **-denbü'chse,** *f.* 2. по-
ма́дная ба́нка; **-denma'cher,** *m. I.*
пома́дчикъ; **Poma'dig,** *a.* * преспо-
ко́йный; * хладнокро́вный; **Poma-
disi'ren,** *va.* пома́дить, напома́жи-
вать, -ма́дить; ма́зать, нама́зывать,
-зать пома́дою.
Pomera'nze, *f.* 2. *Ng.* помера́нецъ;
Pomera'nzen-, *a. Ng.* помера́нце-
вый; **-nbau'm,** *m. I.* (äume) *Ng.*
помера́нцевое де́рево; **-nblü'the,** *f.*
2. помера́нцевый цвѣтъ; **-nfa'rbe,**
f. 2. помера́нцевый цвѣтъ; **-nfa'r-
big,** *a.* помера́нцеваго цвѣ́та; ора́н-
жевый; **-nfru'cht,** *f.* (üchte) поме-
ра́нецъ; цитро́нникъ; **-nge'lb,** s.
Pomera'nzenfa'rbig; **-nö'l,** *n. I.* по-
мера́нцевое ма́сло; **-nscha'le,** *f.* 2.
помера́нцевая ко́рка; **-ntra'nk,** *m.*
I. оранжа́дъ; **-nvo'gel,** s. Zau'nkö-
nig; **-nwa'sser,** *n. I.* помера́нцевая
вода́; оранжа́дъ.
Pomo'na, *f. npr. Myth.* Помо́на.
Pomp, *m. I.* великолѣ́піе; пы́шность.
Pompadou'r, *m. I.* (Arbeitsbeutel)
ридикю́ль; *Ng.* пурпу́ровый сви-
ристе́ль.
Po'mpe, s. Pu'mpe. [etc.
Po'mpelmu's, etc. s. Paradie'sapfel,
Po'mphaft, Pompö's, *a.* великолѣ́п-
ный; пы́шный.
Pön, *f.* пе́ня; штрафъ.
Ponceau', *a.* пунцо́вый; -, *n. I.* пун-
цо́вый цвѣтъ.
Pönite'nz, *f.* пока́яніе; наказа́ніе.
Ponto'n, *m. I.* (*pl.* -ns) плашко́тъ;
понто́нъ; **Ponto'n-, Ponto'ns-,** *a.*
понто́нный; плашко́тный; **Ponto'n-
brücke,** *f.* 2. понто́нный, плашко́т-
ный мостъ; **Pontonnie'r,** *m. I.* 3.
Kw. понтоне́ръ.
Po'panz, *m. I.* 3. фо́фанъ; чу́чело;
Popei'a, s. Ei'a. [пу́гало.
Popeli'n, *n. I. W.* попли́нъ.
Po'pe, *m. II. Kg.* попъ; **Po'pen-,** *a.*
попо́вскій.
Populä'r, *a.* простонаро́дный; (ge-
mein) просто́й; (allgemein ver-
ständlich) общепоня́тный; попу-
ля́рный; **Popularitä't,** *f.* простона-
ро́дность; общепоня́тность; попу-
ля́рность; **Popularisi'ren,** *va.* дѣ́-
лать общенаро́днымъ.
Porcella'n, etc. s. Porzella'n, etc.
Po're, *f.* 2. *Zk.* потова́я сква́жинка;
по́ра; Poren, *pl.* сква́жины; но́з-
дри; по́ры; **Po'rengefä'sse,** *n. pl.*
Ng. (an Pflanzen) сква́жистые со-
су́ды; **Porö's,** *a.* (Haut) пори́стый;
со сква́жинами; (Schwämme) ноз-
древа́тый; (voll Poren) сква́жи-
стый; **Porositä't,** *f.* ноздрева́тость;
Ntl. сква́жность.
Po'rphyr, *m. I. Ng.* порфи́ръ; aus,
von - изъ порфи́ра; **Po'rphyr-,** *a.*
порфи́ровый; **-rartig,** *a.* порфиро-
ви́дный; **Po'rphyrn,** *a.* порфи́ровый;
порфи́рный; **-rfeige,** *f.* 2. пу́рпуро-
вая смо́ква; **-risi'ren,** *va. Schdk.*
растира́ть, тере́ть на порфи́ро-

вомъ ка́мнѣ; **Porphyroge'nitus**, *m.* *Gsch.* порфироро́дный; багряноро́дный.
Porré, *m. I. Ng.* поре́й; Испа́нскій чесно́къ. [никъ.
Porsch, *m. I. Ng.* багу́нъ; багу́ль-
Po'rsehüssig, *a.* находя́щійся на пове́рхности земли́.
Porst, s. Porsch; **Port**, s. Ha'fen.
Porta'l, *n. I.* 3. *Bk.* порта́лъ; гла́вный входъ.
Portefeui'lle, *n. I.* портфе́ль.
Portepée, *n. I. Kw.* портупе́я.
Po'rter, *m. I.* по́ртеръ (англі́йское пи́во).
Po'rticus, *m. Bk.* по́ртикъ.
Portie'r, *m. I.* швейца́ръ; **Portie'rs-**, *a.* швейца́рскій; **Portie'rsloge**, *f.* 2., **-tie'rszimmer**, *n. I.* швейца́рская.
Portio'n, *f.* 2. по́рція; (Antheil) часть; до́ля. [вѣсовы́я де́ньги.
Po'rto, *n. I.* (*pl.* Po'rti): (für Briefe)
Portrai't, Porträ't, *n. I.* (*pl.* -ts) портре́тъ; **Portrai't-**, *a.* портре́тный; **Portraiti'ren**, *va.* (Jmdn.) списывать, -са́ть (od. снима́ть, снять) портре́тъ съ кого́; **Portraiti'st**, *m. II.*, **-trai'tmaler**, *m. I.* портре́тный живопи́сецъ; портрети́стъ; портре́тчикъ; **Portrai'tmalerei'**, *f.* 2. портре́тная живопись.
Portulace'en, *f. pl. Ng.* портула́чныя расте́нія; **Portula'k**, *m. I. Ng. Kk.* портула́къ.
Porzella'n, *n. I.* 3. фарфо́ръ; unechtes - фая́нсъ; **Porzella'n-, Porzella'nen-**, *a.* фарфо́ровый; **-nerde**, *f.* 2. фарфо́ровая гли́на; **-nfabri'k**, *f.* 2. фарфо́ровый заво́дъ; **-nfabricatio'n**, *f.* 2. фарфо́ровое произво́дство; **-nfieber**, *n. I.* фарфо́ровая лихора́дка; **Porzellani't, Porzella'njaspis**, *m. I.* порцелани́тъ; фарфо́ровая, фарфоровидная я́шма; **-nmalerei'**, *f.* 2. жи́вопись на фарфо́рѣ; **-nofen**, *m. I.* (ö) печь для обжига́нія фарфо́ра; **-nschecke**, *m. II.* поло́вая ло́шадь; ло́шадь поло́вой ше́рсти; **-nschnecke**, *f.* 2. *Ng.* у́жовка; у́жевка; змѣи́ная голова́; ципре́я; **-nstein**, *m. I.* 3. пету́нце; **-ntasse**, *f.* 2. фарфо́ровая ча́шка; **-nteller**, *m. I.* фарфо́ровая таре́лка; **-nthon**, *m. I.* фарфо́ровая гли́на; каоли́нъ; **-nwaare**, *f.* 2. фарфо́ровыя издѣ́лія; фарфо́ръ.
Posame'nt, *n. I.* 2. позуме́нтъ; **Posame'nt, Posame'nten-**, *a.* позуме́нтный; **-ntarbeit**, s. Posamenti'rarbeit; **-ntie'r**, s. Posamenti'rer; **-nti'rarbeit**, *f.* 2. позуме́нты; **-nti'rer**, *m. I.* позуме́нтный ма́стеръ; позуме́нтщикъ; **-ntirerei'**, *f.*, **-nti'rhandwerk, -nti'rgeschä'ft**, *n. I.* позуме́нтщичье ремесло́; мастерство́ позуме́нтщика.
Posau'ne, *f.* 2. *Tk.* тромбо́нъ; (выдвижна́я) труба́; **Posau'nen**, *va. Tk.* труби́ть; игра́ть на тромбо́нѣ; * s. Au'sposau'nen; **Posau'nen-**, *a. Tk.* тру́бный; **-nblä'ser**, *m. I.* тромбони́стъ; труба́чъ; **-nregi'ster**, *n. I. Tk.* (Orgel) тру́бный реги́стръ od. го́лосъ; **-nscha'll**, *m. I.* звукъ тромбо́на; тру́бный гласъ; **-nschnecke**, s. Ho'rnschnecke; **Posauni'st**, s. Posau'nenblä'ser.
Po'se, *f.* 2. перо́ неочи́ненное.
Positio'n, *f.* 2. положе́ніе; (Ortslage) мѣстоположе́ніе; мѣ́сто; *Tzk. Ftk.* пози́ція; **Positio'nskano'ne**, *f.* 2. тяжёлое ору́діе; **-nskrieg**, *m. I.* 3. оборони́тельная война́; **-nsschein**, *m. I.* 3. распи́ска о получе́ніи чего́.
Positi'v, *a.* положи́тельный; дѣйстви́тельный; -, *m. I.* 3. *Spl.* (der Eigenschaftswörter) положи́тельная сте́пень; -, *n. I.*, **Positi'vchen**, *n. dim. I. Tk.* небольшіе орга́ны; позити́въ.
Positu'r, *f.* 2. позиту́ра; положе́ніе; sich in - setzen, *принима́ть, приня́ть положе́ніе; пріоса́ниваться, -ниться; *приготовля́ться, -виться; *Ftk.* станови́ться, стать въ позиту́ру.
Po'sse, *f.* 2. шу́тка; (Muthwille) ша́лость; (leere Worte) пустяки́; (albernes Zeug) вздоръ; *Sb.* фарсъ-водеви́ль; фарсъ; Possen reissen дура́читься; Possen treiben шали́ть; Possen! пустяки́! вздоръ!
Po'ssen, *m. I.* (Spass) шу́тка; (muthwilliger Streich) прока́зы; Jmdm. einen - spielen сыгра́ть съ кѣмъ шу́тки; сыгра́ть кому́ шту́ку; Jemandem etw. zum - thun дѣ́лать, сдѣ́лать кому́ что́-либо на зло; ihm zum - ему́ на зло; наро́чно; wie zum - какъ наро́чно; какъ на зло; **-nhaft**, *a.* шутли́вый; шу́точный; **-nma'cher, -nrei'sser**, *m. I.* прока́зникъ; скоморо́хъ; пая́цъ; **-nspie'l**, *n. I.* 3. фарсъ; шу́точная піе́са.
Possessio'n, *f.* 2. *Rw.* владѣ́ніе, облада́ніе чѣмъ; **Possessi'v**, *a. Spl.* притяжа́тельный.
Possie'rlich, *a.* заба́вный; смѣшно́й; **-lichkeit**, *f.* заба́вность.
Post, *f.* 2. су́мма; статья́; in einzelren Posten bezahlen плати́ть по сро́камъ; (Brief-, Personenpost) по́чта; (Poststation) почто́вая ста́нція; reitende - эстафе́тъ; die - nehmen, mit der - reisen ѣ́хать, по- по по́чтѣ; ѣ́хать на почтовы́хъ; etw. mit der - schicken посыла́ть, -сла́ть что по по́чтѣ; **Post-**, *a.* почто́вый; почта́мтскій; стаціо́нный.
Postame'nt, s. Posteme'nt.
Po'stamt, *n. I.* (ämter) почта́мтъ; **-stbea'mter**, *m. II.* почта́мтскій чино́вникъ; почта́мтскій; **-stbote**, s. Brie'fträger; **-stbuch**, *n. I.* почто́вая кни́га; **-stcommissa'r**, *m. I.* (rien) станціо́нный смотри́тель; **-stcomptoir, -stcontor**, *n. I.* почто́вая конто́ра; **-stdampfschiff**, *n. I.* 3. почто́вый парохо́дъ.
Postdati'ren, *va.* помѣча́ть, -мѣ́тить за́днимъ число́мъ.
Po'stdeparteme'nt, *n. I.* почто́вой департа́ментъ; **-stdire'ctor**, *m. I.* 3. почтъ-дире́кторъ.
Posteme'nt, *n. I.* 3. постаме́нтъ; подно́жіе.
Po'sten, *m. I.* мѣ́сто; до́лжность; (Wachtposten) *Kw.* постъ; *H.* s. Post; jeder nahm seinen - ein всѣ разошли́сь по свои́мъ мѣста́мъ; **Po'stenträ'ger**, * s. Kla'tscher.
Po'stexpeditio'n, *f.* 2. почто́вая экспеди́ція; **-stfelleisen**, *n. I.* почто́вой чемода́нъ; **-stfrei**, *a.* (Briefe) франки́рованный; по́ртъ-фра́нко; **-stführer**, *m. I.* конду́кторъ; **-stgeld**, *n. I.* (Ider) почто́выя де́ньги; (für Briefe) вѣсовы́я де́ньги; вѣсовы́я; (für Postpferde) прого́ны; прого́нныя де́ньги; **-sthalter**, *m. I.* содержа́тель почтовы́хъ лошаде́й; **-sthaus**, *n. I.* (äuser) почто́вой дворъ; (Post) по́чта; **-sthof**, *m. I.* (öfe) ямска́я; **-sthorn**, *n. I.* (hörner) почто́вой рожо́къ.
Po'sthumus, *m.* (men) рождённый по сме́рти отца́.
Posti'lle, *f.* 2. кни́га od. собра́ніе пропове́дей; пропове́дная кни́га.
Postillo'n, *m. I.* почталіо́нъ; почта́рь; **Postillo'ns-**, *a.* почта́рскій.
Po'stinspe'ctor, *m. I.* 2. почтъ-инспе́кторъ.
Posti'ren, *va.* ста́вить, по-; (Platz, Amt, Stellung anweisen) назнача́ть, -чить мѣ́сто; sich - станови́ться, стать.
Po'stkarte, *f.* 2. почто́вая ка́рта; **-stknecht**, *m. I.* 3. ямщи́къ; почта́рь; **-stkutsche**, *f.* 2. почто́вая каре́та; **-stmeister**, *m. I.* почтме́йстеръ.
Postnumeri'ren, *va.* плати́ть по́слѣ.
Po'sto fa'ssen, *vn.* (*h.*) стать; заня́ть мѣ́сто; засѣ́сть гдѣ нибу́дь.
Po'stordnung, *f.* 2. почто́вой уста́въ; **-stpapie'r**, *n. I.* 3. почто́вая бума́га; **Po'stpferd**, *n. I.* 3. почто́вая ло́шадь; mit Postpferden fahren ѣ́хать на почтовы́хъ; **-strath**, *m. I.* (äthe) совѣ́тникъ при почто́вомъ вѣ́домствѣ; **-strecht, -strega'l**, *n. I.* пра́во содержа́ть почтовы́хъ лошаде́й; **-streise**, *f.* 2. ѣзда́ по по́чтѣ; почто́вая ѣзда́; **-streiter**, s. Courie'r; **-stschein**, *m. I.* 3. почто́вая квита́нція; **-stschiff**, *n. I.* 3 почто́вое су́дно; пакетбо́тъ.
Postscri'pt, Postscri'ptum, *n. I.* 3. припи́ска; постскри́птъ; прибавле́ніе.
Po'ststatio'n, *f.* 2. (почто́вая) ста́нція; ямъ; **-ststra'sse**, *f.* 2. почто́вая, столбова́я доро́га; почто́вой трактъ; **-ststube**, s. Po'stexpeditio'n; **-sttag**, *m. I.* 3. почто́вой день; **-sttäglich**, *a.* ка́ждый почто́вой день; **-sttaube**, s. Brie'ftaube.
Postula't, *n. I.* 3. *Philos.* постула́тъ; тре́буемое; **Postuli'ren**, s. Fo'rdern.
Po'stvertra'g, *m. I.* (äge) почто́вой догово́ръ; **-stverwa'lter**, s. Po'stmeister; **-stverwa'ltung**, *f.* 2. почто́вое управле́ніе; **-stwagen**, *m. I.* почто́вая телѣ́га; почто́вая каре́та; **-stwechsel**, *m. I.* перемѣ́на лошаде́й; **-stweg**, s. Po'ststrasse; **-stwesen**, *n. I.* почто́вое вѣ́домство; почто́вая часть; **-stzeichen**, *n. I.* почто́вой штѐмпель.
Potenta't, *m. II.* потента́тъ; мона́рхъ; госуда́рь.
Pote'nz, *f.* 2. спосо́бность; си́ла; männliche - му́жеская спосо́бность; *Gl.* сте́пень; zweite - втора́я сте́пень; (Quadratzahl) *Gl.* квадра́тное число́; квадра́тъ; eine Gleichung auf die niedrigste - bringen приводи́ть, -вести́, -ве́сть уравне́ніе вы́сшей сте́пени въ ни́сшую.
Pote'rne, *f.* 2. s. Schlu'pfpforte; (heimliche Thüre) потае́нная дверь; (zum Ausfall aus Festungen) *Kw.* вы́лазъ; скры́тный вы́ходъ; поте́рнъ.
Potpourri', *n. I.* s. Gemen'gsel, Mi'schmasch; *Tk. Tzk.* попури́.
Pott, s. Topf.
Po'ttasche, *f. Schdk.* пота́шъ; щело́чная соль; углеки́слое ка́ли; calcinirte - жжёный пота́шъ; **Po'ttaschen-**, *a. Schdk.* пота́шный; **Po'ttaschenlau'ge**, *f.* пота́шный щёлокъ;

Po'ttaschgewi'nnung, *f.* добыва́ніе пота́ша; **Po'ttaschsiederei'**, *f.* 2. вы́варка пота́ша; пота́шный завóдъ.

Po'ttfisch, *m. I.* 3. *Ng.* потъ-ры́ба; потъ.

Po'ttrosi'nen, *f. pl. H.* си́ній изю́мъ; виногра́дный изю́мъ.

Po'ttwal, Po'ttwall, s. Po'ttfisch.

Potz! *int.*: - Blitz! - Wetter! - tausend! тьфу про́пасть! - Henker! тьфу къ чо́рту!

Poudre'tte, *f. Ldw.* пудре́тъ; ме́лкій сухо́й наво́зъ; перегно́й; наво́зная пыль; пыльня́къ.

Poula'rde, *f.* 2. пуля́рда; пуля́рдка; пуля́рка.

Poussa'de, *f.* 2. повыше́ніе; ** волоки́тство; **Poussi'ren**, *va.* выводи́ть, -вести въ лю́ди; s. a. Befö'rdern, Fo'rthelfen; sich - s. Empo'rschwingen (sich); ** волочи́ться за кѣмъ.

Pozzola'no, s. Puzzola'no.

Präbe'nde, *f.* 2. пребе́нда; s. a. Pfrü'nde.

Präcede'nz, *f.* преиму́щество; первенство́; предше́ствованіе; **-zfall**, *m. I.* (älle) слу́чай, въ послѣ́дствіе при́нятый въ примѣ́ръ при подо́бныхъ слу́чаяхъ; **-zstreitigkeiten**, s. Ra'ngstreitigkeiten; **Präcedi'ren**, *vn.* (*h.*) имѣ́ть преиму́щество oder первенство́; предше́ствовать.

Präce'ptor, *m. I.* 2. наста́вникъ; учи́тель.

Präcessio'n, *f.* 2. *Stk.* прецé́ссія.

Pra'chen, s. Be'tteln; **Pra'cher**, *m. I.* бѣдня́къ; s. a. Be'ttler; **-cherei'**, *f.* бѣ́дность; s. a. Bettelei'; **Pra'chern**, *vn.* s. Be'tteln.

Pracht, *f.* пы́шность; великолѣ́піе; (Luxus) ро́скошь; пре́лесть; **Pracht-**, *a.* (Luxus-) великолѣ́пный; роско́шный; пы́шный; **-taufwand**, *m. I.* ро́скошь; **-taufzug**, *m. I.* (üge) великолѣ́пное ше́ствіе; **-tausgabe**, *f.* 2. великолѣ́пное, роско́шное изда́ніе; **-tbau**, *m. I.* s. Pra'chtgebäu'de; **-tbett**, s. Para'debe'tt; **-tgebäu'de**, *n. I.* великолѣ́пное зда́ніе; **-thimmel**, *m. I.* балдахи́нъ; **Prä'chtig**, *a.* прекра́сный; (luxuriös) роско́шный; пы́шный; великолѣ́пный; **Pra'chtkäfer**, *m. I. Ng.* мѣдя́нка; **-tkegel**, *m. I. Bk.* обели́скъ; **-tliebe**, *f.* любо́вь къ ро́скоши; **-tliebend**, *a.* лю́бящій ро́скошь; **-tlilie**, *f.* 2. *Ng.* велелѣ́пъ пы́шный; великолѣ́пная ли́лія; **-tstück**, *n. I.* 3. драгоцѣ́нная вещь; **-tsucht**, *f.* страсть къ пы́шности; **-tvoll**, s. Prä'chtig; **-twerk**, *n. I.* 3. великолѣ́пное произведе́ніе; *Bchh.* s. Pra'chtausgabe; **-tzimmer**, s. Para'dezi'mmer.

Präcipita't, *n. I. Schdk.* оса́докъ; отсто́й; **Präcipitatio'n**, *f.* 2. *Schdk.* осажде́ніе; **-nsgefä'ss**, *n. I.* 3. оса́дочный сосу́дъ; **-nsmittel**, *n. I.* осажда́ющее, низверга́ющее сре́дство; **Präcipiti'ren**, *va.* осажда́ть, осади́ть.

Präci'puum, *n. I. Rw.* преиму́щественная до́ля дитя́ти.

Präci's, *a.* то́чный: аккура́тный; - um sechs Uhr ро́вно въ шесть часо́въ; **Präcisi'ren**, *va.* съ то́чностію опредѣля́ть, -ли́ть; **Präcisio'n**, *f.* 2. то́чность; то́чное опредѣле́ніе; аккура́тность; опредѣлё́нность въ выраже́ніяхъ; я́сность.

Präcludi'ren, *va. Rw.* исключа́ть, -чи́ть; изъя́ть; отка́зывать, -за́ть въ чёмъ; лиша́ть, -ши́ть пра́ва на что; **Präclusio'n**, *f.* 2. *Rw.* исключе́ніе (изъ числа́ про́чихъ заимода́вцевъ); отка́зъ въ дальнѣ́йшемъ и́скѣ; **-clusio'nseinrede**, *f.* 2. *Rw.* возраже́ніе о недопуще́ніи проти́вной стороны́ къ дальнѣ́йшему хода́тайству по дѣ́лу; **-clusi'vfrist**, *f.* 2. опредѣлё́нный срокъ; **Präclusi'visch**, *a.* исключи́тельный; **-clusi'vurtheil**, *n. I.* 3. опредѣле́ніе суда́ недопуска́ть кого́ къ судéбному дѣ́йствію.

Prädestinatio'n, s. Vorhe'rbesti'mmung (glückliche); **-tio'nslehre**, *f.* 2., **Prädetermini'smus**, *m. Kg.* уче́ніе о предопредѣле́ніи Бо́жіемъ.

Prädicame'nt, *n. I.* 3. *Philos.* предикаме́нтъ; о́бщее раздѣле́ніе; о́бщій разря́дъ; катего́рія; * молва́; **-ntenlei'ter**, *f.* 2. *Philos.* лѣ́ствица предикаме́нтовъ.

Prädica'nt, *m. II.* проповѣ́дникъ.

Prädica't, *n. I.* 3. ти́тулъ; *Philos.* сказу́емое.

Prädispositio'n, *f.* 2. предрасполо[же́ніе.

Prädomini'ren, *vn.* (*h.*) преоблада́ть; преиму́ществовать; -, *n. I.*, **Prädominatio'n**, *f.* преоблада́ніе.

Präexiste'nz, *f. Philos.* предсуществова́ніе; преждебы́тіе.

Präfe'ct, *m. II. Stw.* префе́ктъ; нача́льникъ; **Präfectu'r**, *f.* 2. префекту́ра.

Präfigi'ren, *va. Rw.* (Termin) опредѣля́ть, -ли́ть; назнача́ть, -чи́ть.

Prä'ge-, *a.* чека́нный; **-geei'sen**, *n. I.* s. Prä'gesto'ck; **-geku'nst**, *f.* чека́нное иску́сство; **-gemaschi'ne**, *f.* 2. чека́нный станъ; **Prä'gen**, *va.* (Münzen) чека́нить; бить; впечатлѣва́ть; вперя́ть; -, *n. I.* чека́неніе; **Prä'ger**, *m. I.* моне́тчикъ; **-rloh'n**, *m. I.* (öhne) пла́та за чека́неніе; **Prä'geste'mpel**, *m. I.* моне́тный ште́мпель; **-gesto'ck**, *m. I.* (öcke) чека́нъ; **-gewe'rth**, *m. I.* (einer Münze) нарица́тельное досто́инство.

Pragma'tisch, *a.* прагмати́ческій; -sche Sanction, *Stw. Gsch.* Прагмати́ческое Уложе́ніе.

Prägna'nt, *a.* я́сный; си́льный; **Prägna'nz**, *f.* оби́ліе мы́слей.

Prä'gung, *f.* 2. чекане́ніе.

Prah'len, *vn.* (*h.*) хва́стать; хва́статься; * пуска́ть пыль въ глаза́; -, *n. I.* хвастовство́; **Prah'ler**, *m. I.* хвасту́нъ; **Prahlerei'**, *f.* 2. хвастовство́; **Prah'lerin**, *f.* 2. хвасту́нья; **Prah'lerisch**, *a.* хвастли́вый; **Prah'lhans**, *m. I.* (änse) хвасту́нъ; **-hlsucht**, *f.* хвастли́вость.

Prah'm, *m. I.* 3. *Sw.* паро́мъ; перево́зъ.

Präjudica't, *n. I.* 3. *Rw.* предвари́тельное рѣше́ніе od. опредѣле́ніе; **-dicia'lklage**, *f.* 2. *Rw.* искъ объ учине́ніи рѣше́нія до разобра́нія дѣ́ла; **-dici'rlich**, *a. Rw.* вреди́тельный; невы́годный; **Präjudi'cium**, **Präjudi'z**, *n. I.* s. Re'chtsnachtheil, Vo'rurtheil; ohne - безъ предубѣжде́нія; не наруша́я (пра́ва); не вредя́; er hat das - für sich, *Rw.* всѣ обстоя́тельства въ его́ по́льзу.

Praktici'ren, *va.* практикова́ть; исправля́ть до́лжность стря́пчаго, врача́; etw. auf die Seite -, * упря́тывать, -тать; су́нуть; **Pra'ktik**, *f.* 2. пра́ктика; приложе́ніе нау́ки къ дѣ́лу; **Praktika'bel**, *a.* s. Au'sführbar, Bewe'glich, Brau'chbar; **Praktika'nt**, *m. II.* практика́нтъ; **Pra'ktikum**, *n. I.* (*pl.* -tika) упражне́ніе (студе́нтовъ) въ приложе́ніи нау́ки къ дѣ́лу; практи́ческое упражне́ніе; **Pra'ktiker**, *I.*, **Pra'ktikus**, *m.* практи́ческкій, о́пытный человѣ́къ; **Pra'ktisch**, *a.* практи́ческій; praktische Kenntnisse практи́ческія позна́нія; -tischer Arzt практику́ющій врачъ; -sche Uebungen im Zergliedern etc. аналити́ческая пра́ктика; упражне́нія въ анали́зѣ.

Präla't, *m. II.* прела́тъ; **Prälati'v**, *a.* преиму́щественный; **Prälatu'r**, *f.* 2. прелату́ра; санъ духо́вный.

Prälega't, *n. I.* 3. *Rw.* завѣща́нное напере́дъ, для вы́дачи изъ наслѣ́дства до раздѣ́ла; доба́вочный отка́зъ (одному́ изъ сонаслѣ́дниковъ); **Prälimina'r-Arti'kel**, *m. pl.*, **Prälimina'rien**, *f. pl.* прелимина́рныя, предвари́тельныя статьи́.

Prall, *a.* (straff) ту́гій; (gespannt) натя́нутый; (voll gestopft) крѣ́пко наби́тый; pralles Kleid пла́тье въ обтя́жку (od. въ натя́жку).

Pra'll, *m. I.* 3. отпры́гиваніе; отско́къ; **Pra'llen**, *vn.* (*s.*) s. A'bprallen; **Pra'llkraft**, s. Elasticitä't; **-llschuss**, *m. I.* (üsse) рикоше́тный вы́стрѣлъ; рикоше́тъ; **-llstein**, s. E'ckstein; **-llstoss**, *m. I.* (össe) отско́къ; **-lltriller**, *m. I. Tk.* отбивна́я трель; **-llwinkel**, *m. I.* у́голъ отраже́нія.

Präludi'ren, *vn.* (*h.*) *Tk.* прелюди́ровать; игра́ть прелю́дію; -, *n. I.* прелюди́рованіе; игра́ніе прелю́діи; **Prälu'dium**, *n. I.* (dien) *Tk.* прелю́дія; * s. Ei'nleitung, A'nfang.

Prämediti'ren, *va.* предумышля́ть, обду́мывать напере́дъ.

Prä'mie, *f.* 2. пре́мія; награ́да; **Prä'mien-**, *a.* награ́дный; **-nge'ld**, *n. I.* (lder) пре́мія.

Prämi'sse, *f.* 2. *Philos.* предпосла́ніе; пе́рвая посы́лка; *Rw.* предположе́ніе.

Pra'ngen, *vn.* (*h.*) блиста́ть; щеголя́ть; * красова́ться чѣмъ; -, *n. I.* блиста́ніе; блескъ; щегольство́.

Pra'nger, *m. I.* позо́рный столбъ; Jmdn. an den - stellen, *Rw.* привя́зывать, -за́ть кого́ къ позо́рному столбу́; * позо́рить, о-; страми́ть, о- кого́.

Pränumera'ndo, *ad.* внося́ де́ньги впере́дъ; halbjährlich - за полго́да впере́дъ; **Pränumera'nt**, *m. II.* пренумера́нтъ; подпи́счикъ; платя́щій впере́дъ; **-meratio'n**, *f.* 2. пренумера́ція; внесе́ніе де́негъ впере́дъ; (auf Bücher) подпи́ска; **-meri'ren**, *vn.* (*h.*) вноси́ть, внести́, внесть де́ньги впере́дъ; (auf Bücher) подпи́сываться, -са́ться.

Präpara't, *n. I.* 3. *Schdk. Zk.* препара́тъ; **-ratio'n**, *f.* 2. приготовле́ніе; **-ratio'nsübungen**, *f. pl.* (anatomische) упражне́нія въ анатоми́ческихъ препара́тахъ; **Präpari'ren**, s. Zu'bereiten, Vo'rbereiten.

Präpondera'nz, *f.* перевѣ́съ; превосхо́дство; преоблада́ніе.

Präpositio'n, *f.* 2. *Spl.* предло́гъ; **Präpositiona'lis**, **Präpositi'v**, *m. I.* 3. *Spl.* предло́жный паде́жъ.

Präpositu'r, s. Propstei'.

Prärogati'v, *n. I.* 3. s. Vo'rzug, Vo'rzugsre'cht.

Pra'sem, s. Pra'ser.

Präse'ns, *n. Spl.* настоя́щее вре́мя; **Präse'nt**, s. Gesche'nk; **Präsenta'nt**, *m. II.* предъяви́тель; **Präsentatio'n**, *f.* 2. (Jmds.) представле́ніе; (Ueberreichung) переда́ча; пода́ча; (Darreichung) поднесе́ніе; (eines Wechsels) *H. Rw.* предъявле́ніе; заявле́ніе; (Erscheinung vor Gericht) я́вка; **-nsrecht**, *n. I.* пра́во представле́нія; пра́во представля́ть кого́ на како́е-либо мѣ́сто; **-nstermi'n**, *m. I.*, **-nszeit**, *f. H. Rw.* (für Wechsel) срокъ предъявле́нія; **Präsenti'ren**, *va.* подноси́ть, -нести́, -не́сть; (Personen) представля́ть, -вить; (Wechsel) *H.* предъявля́ть, -ви́ть (для засвидѣтельствованія); заявля́ть, -яви́ть; das Gewehr -, *Kw.* дѣ́лать, сдѣ́лать на карау́лъ; отдава́ть, -да́ть честь; präsentirt das Gewehr! *Kw.* на карау́ль! sich - (Personen) представля́ться, -виться; (Sachen) s. Au'snehmen (sich); **Präsenti'rteller**, *m. I.* подно́съ.

Pra'ser, *m. I. Ng.* пра́зеръ; пра́земъ; пра́змъ; празъ.

Präservatio'n, *f.* охране́ніе; предохране́ніе; **Präservati'v**, *n. I.* 3. предохрани́тельное сре́дство; **-vmetho'de**, *f.* 2. предохрани́тельный спосо́бъ лече́нія; **Präservi'ren**, *va.* предохраня́ть, -ни́ть.

Prä'ses, *m.* пре́зусъ; предсѣда́тель.

Präside'nt, *m. II.* президе́нтъ; предсѣда́тель; **Präside'ntin**, *f.* 2. президе́нтша; (Vorsitzerin) предсѣда́тельница; **-de'ntschaft**, *f.* 2. предсѣда́тельство; **Präsidi'ren**, *vn.* (*h.*) предсѣда́тельствовать; **Präsi'dium**, *n. I.* предсѣда́тельство.

Pra'sopa'l, *m. I.* 3. *Ng.* свѣтлозелёный опа́лъ.

Pra'sseln, *vn.* (*h.*) треща́ть; дребезжа́ть; издава́ть трескъ; *§ s. Prah'len; -, *n. I.* треща́ніе; трескъ; дребезжа́ніе.

Pra'ssen, *vn.* (*h.*) жить раеточи́тельно; мо́тать; бра́жничать; -, *n. I.*, **Prasserei'**, *f.* 2. мотовство́; бра́жничанье; **Pra'sser**, *m. I.* мотъ; забулды́га.

Prästatio'n, *f.* 2. пови́нность; **-nsbesti'mmung**, *f.* 2. раскла́дка пови́нностей; **-nsleistung**, *f.* 2. отбыва́ніе пови́нностей; **Prästi'ren**, *va.* исполня́ть, -нить; сдѣ́лать.

Präsumi'ren, *va.* предполага́ть, -положи́ть; **Präsumtio'n**, *f.* 2. предположе́ніе; **Präsumti'v**, *a.* предполага́емый; наслѣ́дный.

Prätende'nt, *m. II.* претенде́нтъ; *Rw.* претенда́тель; предполага́ющій имѣ́ть пра́во на что; **Prätendi'ren**, *va.* (auf etw.) претендова́ть на что; тре́бовать чего́; имѣ́ть притяза́ніе; **Prätensio'n**, *f.* 2. прете́нзія; притяза́ніе.

Präte'ritum, *n. I.* (*pl.* -rita) *Spl.* проше́дшее вре́мя.

Präte'xt, *m. I.* предло́гъ; отгово́рка.

Präveni're, *n.*: das - spielen уничтожа́ть, дѣ́лать тщё́тнымъ; **Präveni'ren**, *va.* Jmdn. - предваря́ть, -ри́ть; предупрежда́ть, -упреди́ть кого́.

Präventi'vcensu'r, *f.* предвари́тельная цензу́ра.

Pra'xis, *f.* пра́ктика; (Erfahrung) о́пытность; eine - haben (als Arzt) занима́ться лече́ніемъ больны́хъ; практикова́ть; (Rechtsanwälte) занима́ться стря́пчествомъ; адвока́дствовать; die - aufgeben переста́ть практикова́ть; Jmdm. die - verbieten запреща́ть, -прети́ть кому́ практикова́ть.

Precä'r, *a.* ненадёжный; невѣ́рный; сомни́тельный; **Preca'rium**, *n. I. Rw.* усту́пка.

Pre'digen, *va.* пропове́дывать; (von der Kanzel) говори́ть, сказа́ть про́повѣдь; Jmdm. -, * дава́ть, дать кому́ наставле́нія; den Gelehrten ist gut -, * учёнаго лёгко учи́ть; tauben Ohren -, * говори́ть по пусто́му; * глухо́му служи́ть обѣ́дню; -, *n, I.* проповѣ́дываніе; **Pre'diger**, *m.* (Redner) проповѣ́дникъ; (Geistlicher) свяще́нникъ; (Pastor, Pfarrer) пасто́ръ; **Pre'diger-**, *a.* проповѣ́днической; духо́вный; пасто́рскій; **-rma'ntel**, *m. I.* (ä) ри́за; **-rmö'nch**, *m. I.* 3. мона́хъ Доминика́нскаго о́рдена; Доминика́нецъ; **-rpfli'cht**, *f.* 2. долгъ, обя́занность свяще́нника; долгъ, обя́занность пасто́ра; **-rschu'le**, *f.* 2., **-rsemina'r**, *n. I.* (rien) духо́вная семина́рія; **-rste'lle**, *f.* 2. мѣ́сто пасто́рское; **-rwi'ttwe**, *f.* 2. вдова́ свяще́нника od. пасто́ра; **-r-Wi'ttwenha'ken**, *m. pl.* (in den russischen Ostseeprovinzen) зе́мли назна́ченныя на содержа́ніе пасто́рскихъ вдовъ; **-r-Wi'ttwen- u. Wai'senca'sse**, *f.* 2. пасто́рско-вдо́вья и сиро́тская ка́сса; **-rwoh'nung**, *f.* 2. (Haus des Priesters) домъ свяще́нника; (des Pastors) домъ пасто́рскій; пастора́тъ; **Pre'digt**, *f.* 2. про́повѣдь; **Pre'digt-**, *a.* проповѣ́днической; **-ta'mt**, *n. I.* (ämter) проповѣ́дническое зва́ніе; **-tamts-Candida't**, *m. II.* кандида́тъ на пасто́рскую до́лжность; **-tbu'ch**, *n. I.* (ücher) проповѣ́дная кни́га; собра́ніе про́повѣдей; **-tstuh'l**, s. Ka'nzel.

Preis, *m. I.* 3. цѣна́; was ist der - dieser Waare? ско́лько э́то сто́итъ? diese Waaren stehen immer im Preise э́ти това́ры всегда́ хорошо́ сбыва́ются; das hat jetzt keinen -, das steht jetzt nicht im Preise за э́то те́перь ма́ло пла́тятъ; etw. unter dem Preise verkaufen продава́ть, -да́ть деше́вле, не́жели ско́лько сто́итъ что; (Belohnung) награ́да; (Prämie) пре́мія; einen - worauf setzen назнача́ть, -чить награ́ду за что; etwas um keinen - thun, * ни за что не дѣ́лать чего́-нибудь; - geben, * бро́сить; оста́вить; оста́вить что на произво́лъ; (dem Tode) обрека́ть, обре́чь на смерть; sein Leben - geben, * подверга́ть, -гнуть свою́ жизнь опа́сности; обрека́ть, обре́чь себя́ на смерть; zum Preise Gottes во сла́ву Бо́жію; **Prei'saufgabe**, *f.* 2. зада́ча для соиска́нія награ́ды; **-saustheilung**, *f.* 2. разда́ча пре́мій; **-sbewe'rber**, *m. I.* соиска́тель награ́ды; **-sbewe'rbung**, *f.* 2. соиска́ніе награ́ды; **-sbüreau'**, *n. I.* спра́вочная о цѣ́нахъ конто́ра; **-scoura'nt**. *m. I.* 3. *H.* пре́йсъ-кура́нтъ.

Prei'selbee're, *f.* 2. *Ng.* брусни́ка; **-lbeerau'fguss**, *m. I.* (üsse) бру́сничная насто́йка; брусни́ковка; **-lbeersa'ft**, *m. I.* (äfte) брусни́чный морсъ; **-lbeerstrau'ch**, *m. I.* (äucher) брусни́чникъ.

Prei'sen, *va. irr.* (preise, pries, gepriesen): прославля́ть, -вить; велича́ть; Jmdn. glücklich - почита́ть кого́ счастли́вымъ; selig - ублажа́ть.

Prei'sfrage, s. Prei'saufgabe; **-sgesa'ng**, s. Lo'bgesa'ng; **Prei'slich**, s. Prei'swürdig; **Prei'sliste**, *f.* 2. *H.* пре́йсъ-кура́нтъ; **-sschrift**, *f.* 2. сочине́ніе для соиска́нія награ́ды; **-sstiftung**, *f.* 2. учрежде́ніе пре́міи; **-sverde'rber**, *m. I.* перебо́йщикъ; **-sverschla'g**, *m. I.* (äge) вѣ́домость спра́вочнымъ цѣ́намъ; **-sverzei'chniss**, s. Prei'scoura'nt, Tari'f; **-swürdig**, *a.* достохва́льный; **-swürdigkeit**, *f.* достохва́льность.

Pre'llen, *va.* подбра́сывать, подбро́сить; кида́ть, броса́ть вверхъ; вски́дывать, вски́нуть; * обма́нывать, -ну́ть; * надува́ть, наду́ть; -, *n. I.* подбра́сываніе; обма́нъ; * надува́нье; **Pre'ller**, *m. I.* уда́ръ; толчо́къ; щелчо́къ; (Betrüger) обма́нщикъ; **Prellerei'**, *f.* 2. * обма́нъ; * поддѣва́ніе; **-llpfosten**, *m. I.* ту́мба; **-llschla'g**, *m. I.* (äge) отраже́ніе; отбо́й; **Pre'llschuss**, s. Pra'llschuss; **-llstange**, *f.* 2. (beim Drechsler) лучо́къ.

Premie'rlieutena'nt, *m. I. Kw.* пору́тчикъ; **-rmini'ster**, *m. I. Stw.* пе́рвый мини́стръ.

Pre'sbyter, *m. I.* пре́свитеръ; **Presbyteria'ner**, *m. I. Kg. Gsch.* пресвитері́янецъ; **-riani'smus**, *m. Kg.* пресвитеріани́змъ; **Presbyte'rium**, s. Pfa'rrhaus; *Kg.* Consisto'rium, Ki'rchenversa'mmlung.

Prese'nning, *f.* 2. *Sw.* брезе́нтъ.

Pressa'nt, *a.* весьма́ ну́жный.

Pre'ssappara't, s. Dru'ckappara't; **Pre'ssbar**, *a.* сжима́емый; удобосжима́емый; **-ssbaum**, *m. I.* (äume) рыча́гъ; гнётъ; за́воротень; **-ssbengel**, s. Pre'ssschwengel; **-ssdeckel**, *m. I. Bchdr.* де́кель; тимпа́нъ; **Pre'sse**, *f.* 2. прессъ; тиски́; печа́ть; жомъ; щемло́; (an Windmühlen) запи́рка; *Bchdr.* печа́тный станъ oder стано́къ; das Buch ist unter der -, *Bchh.* кни́га ещё въ печа́ти; книга́ печа́тается; das Buch hat die - verlassen, *Bchh.* кни́га напеча́тана (oder и́здана въ свѣтъ); in der - sein, * быть въ тиска́хъ od. въ затрудни́тельныхъ обстоя́тельствахъ; **Pre'ssen**, *va.* сжима́ть; ти́скать; (mit der Presse) пресова́ть; класть, положи́ть подъ прессъ; (keltern) дави́ть; (Papier) тисни́ть; (bedrängen) * угнета́ть; притѣсня́ть; (Matrosen) *Sw.* хвата́ть; наси́льно набира́ть; вербова́ть; den Wind -, *Sw.* приде́рживаться вѣтра; es presst mich auf der Brust, * у меня́ да́витъ грудь; -, *n. I.* жа́тіе; ти́сканіе; прессова́ніе; тисне́ніе; давле́ніе; притѣсне́ніе; угнете́ніе; (der Matrosen) *Sw.* наси́льный (принуждённый) набо́ръ; (auf der Brust) *Hlk.* давле́ніе; стѣсне́ніе; **Pre'sser**, *m.* s. Ke'lterer; * s. Bedrü'cker; **-ssfreiheit**, *f. Litt.* свобо́да печа́та-

нія od. тисненія; -ssglanz, m. I.
лоскъ (отъ пресса); -sshefe, f. 2.
сухія дрожжи; -ssholz, n. I. (ölzer)
нажимъ; нагнётъ.
Pressi'ren, va. спѣшить; торопить;
Pressi'rt, pp. u. a. спѣшный; -,
ad. къ спѣху; ich bin sehr -, * у
меня много дѣла; * я заваленъ дѣ-
лами.
Pre'ssmaschi'ne, f. 2. сжимательная
машина; -sspapie'r, n. I. 3. тиснё-
ная бумага; бумага съ тискомъ;
-sssack, m. I. (äcke) (in Oelmühlen)
сжимательный мѣшокъ; Kk. § s.
Pre'sswurst; -sssaft, m. I. (äfte)
выжатый сокъ; -ssschraube, f. 2.
щурупъ; нажимный винтъ; Pre'ss-
schwengel, m. I. Bchdr. кука; -ss-
spahn, m. I. (ähne) лощильная кар-
тузная бумага; -sswein, m. I. 3.
Wb. мустъ; морсъ виноградный;
-sswind, m. I. 3. Sw. крутой вѣ-
теръ; Pre'sswurst, f. (ürste) Kk.
Брауншвейгская калбаса; -sszeug,
n. I. Hlk. турникетъ; -sszwang, m.
I. Litt. Bchh. стѣсненіе свободы
печатанія; ограниченіе тисненія.
Presti'ssimo, ad. Tk. очень скоро;
престиссимо; Pre'sto, ad. Tk. ско-
ро; престо.
Pretio'sen, f. pl. s. Ko'stbarkeiten,
Geschmei'de.
Preu'ssischblau', s. Berli'nerblau'.
Priapi'smus, m. Hlk. пріапизмъ; бо-
лѣзненное напряженіе дѣтород-
наго уда.
Pri'cke, Ng. s. Neu'nauge.
Pri'ckeln, va. u. vn. колоть; щипать.
Pries, s. Prei'sen, va. irr.
Prie'ster, m. I. (der griechischen
Kirche) священникъ; іерей; попъ;
(der Katholiken) ксёндзъ; патеръ;
(der Lutheraner) па-
священникъ; (der Lutheraner) па-
сторъ; heidnischer - жрецъ; Prie'-
ster-, a. священническій; Prie'-
stera'mt, n. I. (ämter) священниче-
ская должность; -rgewa'nd, n. I.
(änder) священническое облаче-
ніе; -rhe'rrschaft, f. священнона-
чаліе; іерархія; Prie'sterin, f. 2.
жена священника; попадья; (heid-
nische) жрица; -rka'ste, f. 2. Alt.
каста жрецовъ; Prie'sterlich, a.
священническій; Prie'sterlo's, a.:
-lose Secte безпоповщина; -rma'n-
tel, m., -rklei'd, n. s. Prie'sterge-
wa'nd; -rro'ck, m. I. (öcke) священ-
ническая ряса; -rschaft, f. свя-
щенники; іерейство; -rsta'nd, m.
I. священническій санъ; священ-
ство; -rthum, n. I. священство;
(heidnisches) жречество; -rwei'he,
f. 2. посвященіе во священники;
-rwü'rde, f. 2. священническое до-
стоинство; священническій санъ.
Prim, Ftk. s. Pri'me; Pri'ma, f.
(Oberklasse in Schulen) первый
классъ; Pri'mado'nna, f. (nen) Sb.
примадонна; первая актриса od.
пѣвица; Prima'ner, m. I. ученикъ
перваго класса; Pri'maqualitä't, s.
Pri'maso'rte.
Primä'r, a. первоначальный; стар-
шій; Primä'rform, s. Gru'ndform;
-rgebi'rge, n. I. Ntl. первобытныя
горы; первичныя горы.
Prima'rius, m. старшій; первый.
Primä'rschule, f. 2. первоначальное
училище; -rversa'mmlung, f. 2.
избирательное собраніе.
Pri'mas, m. (maten) Kg. примасъ;
первенствующій архіепископъ; Pri-
ma't, n. I. 3. Kg. приматство.
Pri'masorte, f. 2. H. первый сортъ;
Pri'mawe'chsel, m. I. H. первый
вексель.
Pri'me, f. 2. Tk. первый тонъ ок-
тавы; первый голосъ; первая скрип-
ка; (erste Betstunde im Kloster)
первый часъ каноническихъ мо-
литвъ; Ftk. прима; первое положе-
ніе; H. (Wolle) самая лучшая Ис-
панская шерсть; Bchdr. s. Schö'n-
druck.
Pri'mel, f. 2. Ng. первоцвѣтъ; пер-
винка.
Primiti'v, a. первичный; первона-
чальный; -vfasern, f. pl. Ng. пер-
вичныя волокна; -vnerven, s. Ne'r-
venstä'mme; Primiti'vum, n. I.
(ven) Spl. коренное слово.
Primogenitu'r, f. 2. первородство;
-tu'rordnung, f. 2. порядокъ пер-
ворoдства.
Primordia'lblätter, n. pl. Ng. пер-
вичные листья; -lschlauch, m. I.
(äuche) Ng. первичный мѣшечекъ.
Pri'mzahl, f. 2. первое число; недѣ-
лимое.
Princi'p, n. I. (pien) принципъ; на-
чало; правило; законъ; побуди-
тельная причина; Principa'l, m. I.
3. начальникъ; хозяинъ; -, n. I.
3. Tk. (in der Orgel главный ре-
гистръ; Principa'lin, f. 2. хозяйка.
Prinz, m. II. принцъ; Pri'nzen-,
Pri'nzlich, a. княжескій; Prinze's-
sin, f. 2. принцесса; Prinze'ssin-
bi'rne, f. 2. Gtn. бѣлая лѣтняя
груша; -zmeta'll, n. I. 3. принц-
металлъ; бѣлая мѣдь; Робертовъ
металлъ; симилоръ; Мангеймское
золото.
Pri'or, m. I. 2. Kg. пріоръ; настоя-
тель; игуменъ; Priora't, n. I. 3.
настоятельство; игуменство; Prio'-
rin, f. 2. настоятельница; игу-
менья; Prioritä't, f. 2. (Vorzug)
преимущество; Rw. первенство;
старшинство; -tsobligatio'n, f. 2.
облигація съ правомъ преимуще-
ства (по платежу); -tsrecht, s. Vo'r-
zugsre'cht; -tsschulden, f. pl. Rw.
главные долги по конкурсу.
Pri'se, f. 2. Sw. призъ; (Tabak) ще-
поть; Prie's'chen, n. dim. I. щепот-
ка; Pri'sen, vn. (h.) нюхать табакъ;
Pri'sen-, a. Sw. призовый; -nge'ld,
n. I. (lder) Sw. призовыя деньги.
Pri'sma, n. I. (smen) Gl. Ntl. призма;
Prisma'tisch, a. призматическій.
Pri'tsche, f. 2. (zum Schlafen) на-
ры; (Hintersitz am Schlitten) за-
пятки; (des Hanswurstes) палка;
(Ballschlägel) лапта; Pri'tschen,
va. бить палкою; колотить, по-;
Pri'tschmeister, s. Ha'nswurst.
Priva't, a. приватный; частный;
(besonders) особенный; особый;
(häuslich) домашній; -tangele'gen-
heit, f. 2. частное дѣло; домашнее
дѣло; in Privatangelegenheiten по
домашнимъ дѣламъ (oder обстоя-
тельствамъ); -taudie'nz, f. 2. при-
ватная аудіенція; -tcorrespon-
de'nz, f. 2. частная корреспонден-
ція od. переписка; -tdoce'nt, m. II.
частный доцентъ; Priva'teinlage,
f. 2. (einer Bank) H. частный
вкладъ; -terzie'her, m. I. домаш-
ній наставникъ; -terzie'hung, f.
2. домашнее воспитаніе; -tgebäu'-
de, n. I. 3. частное строеніе; -t-
haus, n. I. (äuser) частный домъ;
Priva'tim, ad. приватно; част-
нымъ образомъ; (besonders) особо;
особенно; по себѣ; отдѣльно; на-
единѣ; -tintere'sse, n. I. частный
интересъ; Privatisi'ren, vn. (h.)
жить безъ должности; жить само-
му про себя; Privati'ssimum, n.
I. (pl. -tissima) (auf Hochschulen)
частныя лекціи (за особенную пла-
ту); -tkleid, n. I. (der), -tkleidung,
f. 2. статское платье; -tleben, n. I.
частная жизнь; sich in's - zurück-
ziehen жить какъ частный чело-
вѣкъ; -tlehrer, m. I. частный учи-
тель oder преподаватель; -tleute,
mf. pl. частные люди; -tmann, m.
I. (änner u. Privatleute) частный
человѣкъ; -tperso'n, f. 2. частное
лицо; -trecht, n. I. 3. частное пра-
во; -trechtlich, a. Rw. частно-пра-
вовѣдный; -tsache, s. Priva'tange-
le'genheit; -tschatz, m. I. (ätze)
собственное oder частное имѣніе
Императора, Короля и пр.; Priva't-
schuld, f. 2. частный долгъ; Pri-
va'tschule, f. 2. частная школа;
приватное училище; -tstand, m. I.
частная жизнь; -tstunde, f. 2. част-
ный урокъ; -tunterricht, m. I.
частное преподаваніе oder обуче-
ніе; -geniessen образоваться част-
нымъ обученіемъ; -tverhä'ltnisse,
n. pl. частныя отношенія; домаш-
нія обстоятельства; -tverkeh'r, m.
I. частныя сношенія; -tvorlesung,
f. s. Privati'ssimum; -tzuhörer, m.
I. (auf Hochschulen) вольнослу-
шатель.
Prive't, n. I. отхожее мѣсто; рети-
радное мѣсто; s. a. A'btritt.
Privile'gienmä'ssig, a. гарантиро-
ванный привилегіями; Privilegi'-
ren, va.: Jmdn. wozu - дать кому
привилегію на что; Privilegi'rt,
pp. u. a. привилегированный; и-
мѣющій исключительное право на
что; Privile'gium, n. I. (gien) при-
вилегія; исключительное право
на что.
Proba't, a. вѣрный; надёжный; ис
пытанный; доказанный на дѣлѣ.
Pro'be, f. 2. проба; (Muster) обра
зецъ; образчикъ; примѣръ; (Ver-
such) опытъ; Rk. повѣрка; Sb.
пробный спектакль; проба; репе-
тиція; die - bestehen выдерживать,
-жать испытаніе; die - halten (Far-
ben) не линять; дѣлать, с- пробу,
репетицію; Tk. съигрываться, съи-
граться; спѣваться, спѣться; auf
die - stellen испытывать, -тать;
auf die - geben давать, дать на
пробу; auf die -, zur - nehmen
брать, взять на пробу; - ablegen
доказывать, -зать способность къ
чему; Pro'be-, a. пробный; -bea'b-
druck, s. Pro'bedru'ck; -bea'rbeit,
f. 2. пробная работа; опытъ; -be-
bla'tt, n. I. (ätter), -bebo'gen, m. I.
пробный листъ; Bchdr. коррек-
турный листъ; -bedru'ck, m. I. 3.
пробный оттискъ; -bee'nde, n. I.
2. (von Zeuchen) хазовый конецъ;
-bega'rn, n. I. 3. W. образцовая
нитка; -begewi'cht, n. I. 3. образ-
цовый разновѣсъ; пробирные раз-
новѣски; -bego'ld, n. I. пробное
золото; -beha'ltig, a. пробный;
-bejah'r, n. I. 3. годъ (время) испы-

та́нія; (in Klöstern) годъ искýса; das - ausstehen, bestehen пробы́ть годъ на испытáніи; (in Klöstern) пробы́ть годъ въ искýсѣ (od. подъ искýсомъ); **-belectio'n**, *f.* 2. прóбная лéкція; **-bema'ss**, s. Ai'chmass; **-bemä'ssig**, s. Pro'beha'ltig; **Pro'ben**, **Probi'ren**, *va.* прóбовать, по- что; дѣлать, сдѣлать óпытъ надъ чѣмъ; (auf die Probe stellen) испы́тывать, -тáть; (kosten) отвѣдывать, -дать; -, *n. I.* прóбованіе; отжигáніе; испытáніе; отвѣдываніе; **Pro'bena'del**, *f.* 2. проби́рная иглá; **-benu'mmer**, *f.* 2. *Litt.* образцóвый нýмеръ; **Pro'bepla'tte**, *f.* 2. *Mzw.* образцóвый кружóкъ; **Pro'bepre'digt**, *f.* 2. прóбная прóповѣдь; **-bero'lle**, *f.* 2. s. Debü't; **Pro'beschla'g**, *m. I.* (äge) *Mzw.* прóбная монéта; **-beschri'ft**, *f.* 2. (eines Gelehrten) прóбное сочинéніе; (von Jmds. Handschrift) прóбная рýкопись; прóба пóчерка; (zum Nachschreiben) прóпись; **-beschu'ss**, *m. I.* (üsse) прóбный вы́стрѣлъ; **-besi'lber**, *n. I.* прóбное серебрó; **-bestü'ck**, *n. I.* 3. прóба; обрáзчикъ; **Pro'bevo'rlesung**, s. Pro'belectio'n; **Pro'bezei't**, *f.* 2. врéмя испытáнія; **Probi'ramboss**, *m. I.* 3. проби́рная нáковальня; ремпля́дъ; **-ramt**, *n. I.* (ämter) проби́рная палáтка; **Probi'ren**, s. Pro'ben, Versu'chen; -, *n. I.* s. Pro'ben, *n.*; **Probi'rer**, *m. I. Bw.* проби́реръ; проби́рный мáстеръ; **-rgefä'ss**, *n. I.* 3. отжигáльный сосýдъ; отжигáльница; **Probi'rkammer**, *f.* 2. проби́рная палáтка; **-rkunst**, *f.* проби́рная искýсство; **-rnadel**, *f.* 2. проби́рная иглá; **-rofen**, *m. I.* (ö) проби́рная печь; **-rschule**, *f.* 2. проби́рное учи́лище; **-rstein**, *m. I.* 3. проби́рный кáмень od. осёлокъ; прóбный кáмень; **-rtiegel**, *m. I. Schdk.* проби́рная чáшечка; ти́гель; **-rwage**, *f.* 2. проби́рные вѣски́; **-rwasser**, *n. I. Httk.* колери́тъ.

Proble'm, *n. I.* 3. проблéма; задáча сомни́тельная, трýдная для рѣшéнія; **Problema'tisch**, *a.* проблемати́ческій; сомни́тельный.

Probst, etc. s. Propst, etc.

Procedu'r, *f.* 2. óбразъ дѣ́йствія; ходъ дѣ́ла; производство дѣ́ла; судéбный поря́докъ.

Proce'nt, *n. I.* 3. процéнтъ; **Proce'nt-**, **Proce'nten-**, *a.* процéнтный; **-tenei'nlage**, *f.* 2. процéнтный вкладъ; **-tenge'lder**, *n. pl.* процéнтныя дéньги.

Proce'ss, *m. I.* 3. процéссъ; *Rw.* судопроизвóдство; тя́жба; (Streitsache) тя́жебное дѣ́ло; *Schdk.* хими́ческій процéссъ; den - gewinnen выи́грывать, -играть процéссъ; Jmdm. den - machen, *Rw.* заводи́ть, -вéсть съ кѣмъ тя́жбу; einen - führen (Behörden) производи́ть тя́жебное дѣ́ло; womit kurzen - machen, * рѣшáть, рѣши́ть что корóткимъ судóмъ; (mit Jmdm.) * поступáть, -пи́ть съ кѣмъ безъ церемóній; ein magerer Vergleich ist besser als ein fetter -, * худóй миръ лýчше дóброй ссóры; * лýчше дóма лити́ться, чѣмъ съ богáтымъ всё брани́ться; **Proce'ss-**, *a. Rw.* тя́жебный; **-ssacten**, *f. pl. Rw.* áкты по тя́жебному дѣ́лу; тя́жебное дѣ́ло; **-ssanlass**, *m. I.* (ässe) пóводъ къ тя́жбѣ; **-ssarten**, *f. pl.* рóды судопроизвóдства; **-ssform**, *f.* 2. поря́докъ судопроизвóдства; **-ssformrechtlich**, *a.* закóннымъ поря́дкомъ судопроизвóдства; **-ssführer**, *m. I.* тя́жущійся; тя́жебникъ; s. a. Advoka't; **-ssführung**, *f.* 2. производство тя́жебнаго дѣ́ла; судопроизвóдство; **-ssgemä'ss**, *a.* по прáвиламъ судопроизвóдства; **-sshinderlich**, *a.* останáвливающій судопроизвóдство.

Processio'n, *f.* 2. *Kg.* процéссія; торжéственное шéствіе; kirchliche - крéстный ходъ; in - торжéственно; **-nsconsta'nte**, *f.* 2. *Stk.* измѣнéнія равнодéнствія; **-nsraupe**, *f.* 2., **-nsspinner**, *m. I. Ng.* шелкопря́дъ похóдный; гýсеница шелкопря́дная.

Processi'ren, s. Proce'ss (führen).

Proce'sskosten, *f. pl.* издéржки по тя́жебному дѣ́лу; прóтори и издéржки; тя́жебныя прóтори; **-sslehre**, s. Proce'ssregel; **-ssordnung**, *f.* 2. поря́докъ судопроизвóдства; ходъ дѣ́ла; **-ssrechtlich**, *a.* на оснoвáніи закóновъ о судопроизвóдствѣ; **-ssregeln**, *f. pl.* прáвила судопроизвóдства; **-sssache**, *f.* 2. тя́жебное дѣ́ло; **-ssstadium**, *n. I.* (dien) періóдъ процéсса od. судопроизвóдства; **-sssucht**, *f.* страсть заводи́ть съ кѣмъ тя́жбы; сутя́жничество; **-sssüchtiger**, *m. II.* любя́щій тягáться; сутя́га; **Processua'lisch**, *a.* тя́жебный; сýдный; -sches Verfahren, *Rw.* судопроизвóдство по тя́жебнымъ дѣлáмъ; **-sswidrig**, *a.* u. *ad.* вопреки́ закóнному поря́дку судопроизвóдства.

Procla'ma, *n. I. Rw.* объявлéніе; публикáція; ein - ergehen lassen, *Rw.* вызывáть посрéдствомъ вѣдомостéй кредитóровъ къ я́вкѣ съ претéнзіями; **Proclamatio'n**, *f.* 2. прокламáція; обнарóдованіе; *Kg.* провозглашéніе; **Proclama'tor**, *m. I.* 2. провозгласи́тель; **Proclami'ren**, *va.* s. Beka'nnt (machen); *Kg.* s. Au'fbieten (Verlobte).

Procu'ra, *f.* s. Vo'llmacht, Stellvertretung; *H.* s. Commissio'nsgebüh'r; **-rafüh'rer**, **Procura'nt**, **Procuri'st**, *m. II. H.* завѣ́дывающій торгóвыми дѣлáми; повѣ́ренный по торгóвымъ дѣлáмъ; **-ratio'n**, s. Procu'ra; **-raträ'ger**, s. Procu'rafüh'rer; **-ra'tor**, *m. I.* 2. *H. Rw.* прокурáторъ; повѣ́ренный въ дѣлáхъ; **Procureu'r**, *m. I.* прокурóръ; стря́пчій; **Procuri'st**, s. Procu'rafüh'rer, etc.

Produce'nt, *m. II.* производи́тель; *Rw.* представи́вшій свидѣ́телей; докáзывающій что представлéніемъ свидѣ́телей; жáлобщикъ; **Produci'ren**, *va.* производи́ть, -вести́, произвéсть; *Rw.* предъявля́ть, -яви́ть; за-; представля́ть, представить; sich - предъявля́ться, -ви́ться; **-duci'rung**, *f.* 2. *Rw.* (von Zeugen) представлéніе; (von Urkunden od. Beweisen) представлéніе; **Produ'ct**, *n. I.* 3. произведéніе; *Rk.* продýктъ; *Rw.* отвѣ́тчикъ; Producte eines Landes продýкты; естéственныя произведéнія; - des Fleisses плоды́ трудóвъ; **-tenha'ndel**, *m. I.* торгъ естéственными произведéніями; **Productio'n**, *f.* 2. произведéніе; s. a. Produci'rung; schriftstellerische - áвторская производи́тельность; **-nsfrist**, *f.* 2., **-nstermi'n**, *m. I.* 3. срокъ для предъявлéнія чегó-либо; **Producti'v**, *a.* продукти́вный; производя́щій; производи́тельный; плодови́тый; **Productivitä't**, *f.* продукти́вность; производи́тельность; (des Geistes) плодови́тость.

Profa'n, *a.* мірскій; свѣ́тскій; (unheilig) нечести́вый; богохýльный; **Profanatio'n**, *f.* 2. непочтéніе; порyгáніе, осквернéніе святы́ни; **Profana'tor**, *m. I.* 2. осквернитель святы́ни; **Profa'ngeschi'chte**, *f.* 2. всемíрная истóрія; **Profani'ren**, s. Entwei'hen, Verspo'tten, Mi'ssbrauchen; **-fa'nschriftsteller**, **-fa'nscribe'nten**, *m. pl. Litt.* свѣ́тскіе писáтели.

Profe'ss, s. Klo'stergelü'bde.

Professio'n, *f.* 2. ремеслó; мастерствó; прóмыселъ; Spieler von - картёжникъ; Soldat von - солдáтъ по профéссіи; солдáтъ въ пóлномъ смы́слѣ; **Professioni'st**, *m. II.* s. Ha'ndwerker.

Profe'ssor, *m. I.* 2. профéссоръ; **Profe'ssors-**, **Professo'ren-**, *a.* профéссорскій; **Professu'r**, *f.* 2. (Amt) профéссорская дóлжность; (Lehrstuhl) кáѳедра профéссорская; eine - erhalten получáть, -чи́ть кáѳедру.

Profi'l, *n. I.* 3. профи́ль; (Seitenansicht) видъ съ бóку; *Gl. Mal.* разрѣ́зъ (перпендикуля́рный); (des Gesichtes) профи́ль лицá; (eines Gesimses), *Bk.* профи́ль карни́за; облóмъ; **Profili'ren**, *va.* черти́ть профи́ль; представля́ть, -вить что въ разрѣ́зѣ.

Profi't, *m. I.* при́быль; вы́года; бары́шъ; **Profi'tchen**, *n. dim. I.* (kleiner Gewinn) барышёкъ; s. a. Li'chtknecht; **Profiti'ren**, *vn.* выи́грывать, вы́играть; имѣ́ть при́быль; пóльзоваться, вос- чѣмъ. [фóсъ.

Profo'ss, *m. II.* прохвóстъ; *Kw.* профóсъ.

Progno'se, *f.* 2. *Hlk.* предсказáніе объ ходѣ́ болѣ́зни; die - stellen предскáзывать, предсказáть ходъ болѣ́зни; eine günstige - stellen пред- счастли́вое окончáніе болѣ́зни; **Progno'st**, *m. II.* предсказáтель; **Progno'sticum**, s. Progno'stikon; **Progno'stiker**, s. Progno'st; **-gno'stikon**, *n. I.* (*pl.* -stika) предсказáніе; предзнаменовáніе; Jmdm. ein - stellen предскáзывать, -зáть комý что; **-gno'stisch**, *a.* предвѣщáтельный; предсказáтельный.

Progra'mm, *n. I.* 3. объявлéніе; прогрáмма; (auf Hochschulen etc.) расписáніе; обозрѣ́ніе.

Progre'ss, *m. I.*, **Progre'ssen**, *m. pl.* прогрéссъ; (Fortschritt) успѣ́хъ; успѣя́ніе; уси́ливаніе; **Progressio'n**, *f.* 2. *Gl.* прогрéссія; (Stufengang) постепéнность; возрастáніе; **Progressi'v**, *a.* прогресси́вный; (zunehmend) возрастáющій.

Pro'gymna'sium, *n. I.* (sien) прогимнáзія.

Prohibitio'n, *f.* 2. *H.* запрещéніе; возбранéніе; **-nssyste'm**, s. Prohibiti'vsyste'm; **Prohibiti'v**, *a.* запрети́тельный; воспрети́тельный; **-ti'vgese'tz**, *n. I.* 3. воспрети́тель-

ный зако́нъ; **Prohibiti'vsyste'm**, *n.* *I.* 3. запрети́тельная систе́ма торго́вли; *H.* s. Ha'ndelssperre; **Prohibito'risch**, s. Prohibiti'v.

Proje'ct, *n.* *I.* 3. прое́ктъ; **Projecti'l**, *n.* *I.* 3. *Kw.* бро́шенное на во́здухъ тѣ́ло; (Wurfgeschoss) я́дро; стрѣла́; **Projectio'n**, *f.* 2. прое́кція; начерта́ніе; изображе́ніе; **-nslinie**, *f.* 2. прое́ктная ли́нія; **Projecti'ren**, *va.* проекти́ровать; намѣ́реваться; **-je'ctmacher**, **-je'ctenma'cher**, *m.* *I.* прожектёръ.

Proletaria't, *n.* *I.* пролетаріа́тство; бѣ́дность; нищета́; (ärmste Volksklasse) бѣднѣ́йшій классъ наро́да; пролета́ріи; **Proleta'rier**, *m.* *I.* пролета́рій; бѣ́дный; безпрію́тный.

Prolo'g, *m.* *I.* 3. *Sb.* проло́гъ.

Prolongatio'n, *f.* 2. продолже́ніе; (Aufschub, Frist) отсро́ченіе; отсро́чка; **Prolongi'ren**, *va.* (Frist) s. Verlä'ngern; (Wechsel) *H.* отсро́чивать, -чить платёжъ по ве́кселю; prolongirter Wechsel, *H.* ве́ксель съ отсро́чкою платежа́.

Promemo'ria, *n.* *I.* па́мятная запи́ска, проше́ніе.

Promena'de, *f.* 2. (Ort) промена́дъ; гульби́ще; (Spazierengehen) прогу́лка; гуля́нье; **Promeni'ren**, *vn.* (*h.* u. *s.*) гуля́ть.

Prome'sse, *f.* 2. обѣща́ніе; *H.* пи́сьменное обяза́тельство; **Promisso'risch**, *a.* u. *ad.* по обѣща́нію.

Promotio'n, *f.* 2. (auf Hochschulen) промо́ція; произво́дство въ чинъ; пожа́лованіе учёной сте́пени; **Promo'tor**, *m.* *I.* 2. (auf Hochschulen) промо́торъ; промови́рующій; **Promove'nd**, *m.* *II.* промове́ндъ; промови́руемый; **Promovi'ren**, *va.* (auf Hochschulen) жа́ловать, пожа́ловать кому́ учёную сте́пень; -, *vn.* (*h.*) пріобрѣта́ть, -рѣ́сть учёную сте́пень; прі- сте́пень маги́стра (od. до́ктора).

Prompt, *a.* испра́вный; акура́тный.

Promulgatio'n, *f.* 2. обнаро́дованіе; изда́ніе; **Promulgi'ren**, *va.* обнаро́дывать, -довать.

Prono'men, *n.* *I.* (*pl.* Pronomina) *Spl.* мѣстоиме́ніе; **Pronomina'l**, *a.* *Spl.* мѣстоиме́нный.

Propädeu'tik, *f.* пропеде́втика; **Propädeu'tisch**, *a.* предуготови́тельный.

Propaga'nda, **Propaga'nde**, *f.* (in Rom) пропага́нда; колле́гія миссіоне́ровъ; о́бщество для распростране́нія религіо́зныхъ и полити́ческихъ пра́вилъ.

Propagatio'n, *f.* s. Fo'rtpflanzung; (der Elektricität) *Ntl.* распростране́ніе.

Pro'per, **Pro'pre**, *a.* чи́стый; опря́тный; то́чный; **-rha'ndel**, *m.* *I.* торго́вля, веде́ніе торго́вли на свой счетъ, безъ това́рищей.

Prophe't, *m.* *II.* проро́къ; falscher - лжепроро́къ; ein - gilt nirgends weniger als in seinem Vaterlande, * никто́ въ своёмъ оте́чествѣ проро́комъ не быва́лъ; проро́ку нѣтъ сла́вы въ отчи́знѣ; **Prophe'ten-**, *a.* проро́ческій; **-tengu'rke**, *f.* 2. *Ng.* огуре́цъ проро́ческій; **-nku'chen**, *m.* *I.* бріо́шъ; родъ блина́; **Prophetie'**, *f.* 2. проро́чество; предвѣща́ніе; **Prophe'tin**, *f.* 2. проро́чица; **Prophe'tisch**, *a.* проро́ческій; **Prophezei'en**, *va.* проро́чествовать; предвѣща́ть; **Prophezei'ung**, *f.* 2. проро́чество.

Propone'nt, *m.* *II.* пропоне́нтъ; предлага́ющій; **Proponi'ren**, *va.* предлага́ть, предложи́ть; представля́ть, -вить.

Proportio'n, *f.* 2. *Rk.* пропо́рція; ра́венство двухъ отноше́ній; (Ebenmass) соразмѣ́рность; **Proportiona'l**, *a.* пропорціона́льный; соразмѣ́рный; **-llinien**, *f. pl.* пропорціона́льныя ли́ніи; **-lgrössen**, *f. pl.* соразмѣ́рныя величи́ны; **-ltheilung**, *f.* 2. развёрстка; **-lzahl**, *f.* 2. пропорціона́льное число́; **Proportioni'rt**, *a.* пропорціона́льный; соразмѣ́рный; **Proportio'nsrechnung**, *f.* 2. *Rk.* пра́вило объ отноше́ніяхъ и пропо́рціяхъ.

Propositio'n, *f.* 2. *Philos.* посы́лка; *Rw.* предложе́ніе; s. a. Vo'rschlag;

Proprietä'r, *m.* *I.* *Rw.* со́бственникъ; **Proprietä't**, *f.* 2. со́бственность; принадле́жность.

Propst, *m.* *I.* (*pl.* Pröpste): пробстъ; (der griechischen Kirche) протоіере́й; протопо́пъ; **Propstei'**, *f.* 2. про́бство.

Propylä'en, *f. pl.* *Bk.* пропиле́и; коло́нны предъ вхо́домъ.

Prore'ctor, *m.* *I.* 2. прore'кторъ; **Prorectora't**, *n.* *I.* 3. до́лжность прорe'ктора.

Prorogatio'n, *f.* 2. *Rw.* отсро́чка; die - erweisen доказа́ть, что отсро́чено что́-либо; **Prorogi'ren**, *va.* отсро́чить.

Pro'sa, *f.* *Litt.* про́за; **Prosa'iker**, *m.* *I.* проза́икъ; а́вторъ проза́ическихъ сочине́ній; **Prosa'isch**, *a.* проза́ическій; **Prosai'st**, *m.* *II.* s. Prosa'iker.

Prosce'nium, *n.* *I.* *Sb.* пере́дняя сце́на; авансце́на.

Proscribi'ren, s. Ae'chten; **Proscribi'rter**, *m.* *II.* изгна́нникъ; ссы́лочный; **Proscriptio'n**, *f.* 2. изгна́ніе; опа́ла.

Prose'ctor, *m.* *I.* 2. *Hlk.* прозе́кторъ; разсѣка́тель (тру́повъ).

Prosely't, *m.* *II.* прозели́тъ; новообращённый; **Prosely'tenma'cher**, *m.* *I.* ревну́ющій къ обраще́нію въ свою́ вѣ́ру; **-nmacherei'**, *f.* 2. ре́вность, къ обраще́нію въ свою́ вѣ́ру.

Pro'sit! *int.* на здоро́вье! ja - Mahlzeit! какъ бы не такъ.

Prosodie', *f.* *Spl.* *Dtk.* просо́дія; словоударе́ніе; **Proso'disch**, *a.* просоди́ческій.

Prosopopö'ie, *f.* *Spl.* просопопе́я; заимосло́віе.

Prospe'ct, *m.* *I.* 3. проспе́ктъ; видъ; [програ́мма.

Prostitui'ren, *va.* обезче́стить; **Prostitutio'n**, *f.* обезчеще́ніе; непотре́бныя же́нщины.

Protectio'n, *f.* 2. проте́кція; покрови́тельство; **Prote'ctor**, *m.* *I.* 2. проте́кторъ; покрови́тель; **Protectorat**, *n.* *I.* 3. покрови́тельство; **-tsmitglied**, *n.* *I.* (der) (einer Gesellschaft) членъ-радѣ́тель; **Protegi'ren**, *va.* покрови́тельствовать.

Prote'st, *m.* *I.* 3. проте́стъ; возраже́ніе; - eines Wechsels, *H.* *Rw.* проте́стъ ве́кселя; предъявле́ніе нота́ріусу ве́кселя, по истече́ніи сро́ка.

Protesta'nt, *m.* *II.* протеста́нтъ; **Protesta'ntin**, *f.* 2. протеста́нтка; **Protesta'ntisch**, *a.* протеста́нтскій; **Protestanti'smus**, *m.* *Kg.* протестанти́змъ; **Protestatio'n**, *f.* 2. s. Wi'derre'de, Ei'nspruch, Ge'generklä'rung; * кля́твенное увѣре́ніе; * торже́ственное возраже́ніе; объявле́ніе несогла́сія; проте́стъ; протестова́ніе; (eines Wechsels) *H.* *Rw.* протеста́ція ве́кселя; **Protesti'ren**, *va.* протестова́ть, заявля́ть, -яви́ть od. подава́ть, -да́ть проте́стъ; возража́ть, -рази́ть; объявля́ть, -ви́ть своё несогла́сіе на что; (Wechsel) *H.* *Rw.* протестова́ть ве́ксель.

Protoco'll, **Protoko'll**, *n.* *I.* 3. протоко́лъ; **Protokolla'nt**, *m.* *II.* s. Protokolli'st; **Protokolli'ren**, *va.* u. *vn.* вноси́ть, внести́ въ протоко́лъ; составля́ть, -вить протоко́лъ о чёмъ; **Protokolli'st**, *m.* *II.* протоколи́стъ; **Protoko'llmässig**, *a.* u. *ad.* по протоко́лу; какъ сказа́но въ протоко́лѣ; **-llverfü'gung**, *f.* 2. протоко́льное опредѣле́ніе.

Protodia'konus, *m.* (konen) *Kg.* протодіа́конъ; **Protopo'pe**, *m.* *II.* *Kg.* протопо́пъ; протоіере́й.

Protubera'nz, *f.* 2. *Zk.* *Stk.* вы́пуклина; бугоро́къ.

Pro'tzen, *vn.* (*h.*) ду́ться; (starrsinnig sein) упря́миться; **Pro'tzig**, *a.* упря́мый.

Pro'tzkette, *f.* 2. (am Geschütz) цѣпь передко́вая; **-tznagel**, *m.* *I.* (ä) *Kw.* шкво́рень передко́вый; серде́чникъ; **-tzwagen**, *m.* *I.* (des Geschützes) пу́шечный передо́къ; передки́.

Prove'ncer-Oe'l, *n.* *I.* Прова́нское [ма́сло.

Provia'nt, *m.* *I.* s. Le'bensmi'ttel; *Kw.* провіа́нтъ; **Provia'nt-**, *a.* провіа́нтскій; **-tcommissio'n**, *f.* 2. провіа́нтская комми́ссія; **-thaus**, s. Provia'ntmagazi'n; **Provianti'ren**, s. Verprovianti'ren; **-tliefera'nt**, *m.* *II.*, **-tlieferer**, *m.* *I.* поставщи́къ провіа́нта; **-tmagazi'n**, *n.* *I.* 3. провіа́нтскій магази́нъ; **-tmeister**, *m.* *I.* провіантме́йстеръ; **-tschiff**, *n.* *I.* 3. провіа́нтскій кора́бль; **-tverwa'lter**, *m.* *I.* провіа́нтскій коммиссіоне́ръ; **-twagen**, *m.* *I.* пово́зка для провіа́нта; **-twesen**, *n.* *I.* *Kw.* провіа́нтское вѣ́домство.

Provi'nz, *f.* 2. *Stw.* *Geog.* прови́нція; о́бласть; **Provi'nz-**, *a.* s. Provinzie'll; **-zbewoh'ner**, *m.* *I.* провинціа́лъ; жи́тель прови́нціи; **-zbewoh'nerin**, *f.* 2. провинціа́лка; жи́тельница прови́нціи; **Provinzia'l**, *a.* s. Provinzie'll; -, *m.* *I.* 3. *Kg.* провинція́лъ; архіере́й; **-lcodex**, *m.* *I.*, **-lgese'tzbuch**, *n.* *I.* сводъ мѣ́стныхъ узаконе́ній; **-lgese'tze**, *n. pl.* мѣ́стныя узаконе́нія; **Provinziali'sm**, **-vinciali'smus**, *m.* (smen) *Spl.* провинціали́змъ; мѣ́стное выраже́ніе; **-lrecht**, *n.* *I.* 3. мѣ́стное пра́во; мѣ́стное узаконе́ніе; **Provinzie'll**, *a.* провинціа́льный; областно́й.

Provi'nzrose, *f.* 2. обыкнове́нная садо́вая ро́за.

Provisio'n, *f.* 2. прови́зія; s. a. Vo'rrath, Mu'ndvorrath; *H.* s. Commissio'nsgebüh'r.

Provi'sor, *m.* *I.* 2. (in Apotheken) прови́зоръ; апте́карскій помо́щникъ; **Proviso'risch**, *a.* вре́менный; **Proviso'rium**, *n.* *I.* (rien) предва-

ри́тельное опредѣле́ніе, *od.* предвари́тельный пригово́ръ (до настоя́щаго рѣше́нія дѣла).

Provoci'ren, *va.* вызыва́ть, -зва́ть; (sich worauf berufen) ссыла́ться, сосла́ться.

Prü'feisen, *Hlk.* s. So'nde; **Prü'fen**, *va.* изслѣ́дывать, -дова́ть; (Wein) опро́бывать, -бова́ть; (sorgfältig) * разсма́тривать, -смотрѣ́ть; (Rechnungen) повѣря́ть, -ри́ть; (versuchen) искуша́ть, -куси́ть, (erforschen) * испы́тывать, испыта́ть; (examiniren) экзаменова́ть, про-; **Prü'fung**, *f.* 2. изслѣ́дованіе; опро́бованіе; разсма́триваніе; взвѣ́шиваніе; повѣ́рка; искуше́ніе; испыта́ніе; экза́менъ; иску́съ; **-ngscommissio'n**, *f.* 2., **-ngscomité**, *n. I.* испыта́тельный комите́тъ; **-ngsmetho'de**, *f.* 2. мето́да испыта́нія; *Schdk.* спо́собъ изслѣ́дыванія; **-ngszeit**, *f.* вре́мя испыта́нія; *Kg.* * вре́мя иску́са; иску́съ.

Prü'gel, *m. I.* (Stock) па́лка; дуби́на; Tracht - побо́и; er hat eine tüchtige Tracht - bekommen его́ поря́дочно поколоти́ли; его́ поря́дкомъ отвала́яли; **-gelei'**, s. Schlägerei'; **Prü'geln**, *va.* бить; бить па́лкою; колоти́ть, по-; **-lkna'be**, *m.* * s. Sü'ndenbo'ck; **-lsu'ppe**, *f.* 2. **§ си́льные побо́и.

Prunk, *m. I.* блескъ; пы́шность; напы́щенность; надýтость; изы́сканность; **-kaufzu'g**, s. Pra'chtaufzug; **Pru'nken**, *vn.* (*h.*) хва́стать, горди́ться; блиста́ть; **-kgebäu'de**, *n. I.* великолѣ́пное зда́ніе; **-kgema'ch**, s. Para'dezi'mmer; **-khaft**, *a.* пы́шный; **-kliebe**, s. Pra'chtliebe; **-klie'bend**, s. Pra'chtliebend; **-klos**, *a.* безъ пы́шности; безъ бле́ска; **-krede**, *f.* 2. надýтая, напы́щенная рѣчь; **-ksucht**, s. Pru'nkliebe etc.; **-kvoll**, s. Pra'chtvoll; **-kzimmer**, s. Pra'chtzimmer.

Pru'sten, *vn.* (*h.*) фы́ркать.

Psalm, *m. I.* 2. *Bibl.* псало́мъ; **-mbu'ch**, *n. I.* (ücher) псалты́рь; **-mdi'chter**, *m. I.* псалмопи́сецъ; сочини́тель пса́лмовъ; **-mgesa'ng**, *m. I.* (änge) пѣ́ніе пса́лмовъ; псалмопѣ́ніе; **Psalmi'st**, *m. II.* псалми́стъ; **-msänger**, *m. I.* псалмопѣ́вецъ; пса́ломникъ; псало́мщикъ; **Psa'lter**, *m. I.* s. Psa'lmbuch; (Saiteninstrument) *Tk. Alt.* гу́сли; *Zk.* s. Blä'tterma'gen; **-rbi'nde**, *f.* 2. *Hlk.* осьмнадцатигла́вый бинтъ; **Psalte'rium**, *n.* s. Psa'lter.

Pseudony'm, *a.* u. *m. I.* 2. псевдони́мъ; лженме́нный; **Pseu'doprophe't**, *m. II.* лжепроро́къ.

Psi'llenkrau't, **Psi'llienkrau't**, s. Floh'kraut, Floh'same.

Psi'ttig, s. Papagei'.

Pst! *int.* тсъ!

Psy'che, *f. Myth.* Психе́я; *Ng.* (Schmetterling) психе́я; **Psy'chisch**, *a.* психи́ческій; **Psycholo'g**, *m. II.* психоло́гъ; **-logie'**, *f.* психоло́гія; **-lo'gisch**, *a.* психологи́ческій.

Ptisa'ne, *Hlk.* s. Ge'rstentra'nk.

Pubertä't, *f. Hlk.* совершеннолѣ́тіе; зрѣ́лость во́зраста.

Pubia'lleistenbru'ch, *m. I.* (üche) *Hlk.* лобковоко́стная пахова́я кила́.

Publicatio'n, *f.* 2. публика́ція; объявле́ніе; **Publici'ren**, *va.* публикова́ть, о-; объявля́ть, обнаро́довать; **-ci'rung**, *f.* 2. публикова́ніе; **Publicitä't**, *f.* 2. публи́чность; общеизвѣ́стность; **Pu'blicum**, **Pu'blikum**, *n. I.* пу́блика; слу́шатели; зри́тели; (Menschen) лю́ди; (Volk) наро́дъ; dem - übergeben (Werk) издава́ть, -да́ть; **Publi'k**, *a.* публи́чный; общеизвѣ́стный; всѣмъ извѣ́стный; -, *ad.* публи́чно; предъ всѣ́ми. [ня.

Pucht, *f.* 2. (in Salzwerken) суши́ль-

Pud, *n. I.* пудъ. [etc.

Pu'ddel, etc. *Httk.* s. Pu'dlingei'sen

Pu'dding, *m. I.* 3. *Kk.* пу́дингъ; **-ngstei'n**, *m. I.* 3. пу́динговый ка́мень.

Pu'del, **Pu'delhu'nd**, *m. I.* пу́дель; *§ s. Feh'ler, Schni'tzer; **Pu'del-**, *a.* -пу́деля; **-lko'pf**, *m. I.* (öpfe) курча́вый; курча́вка; **-lmü'tze**, *f.* 2. ша́пка изъ Кры́мскихъ овчи́нокъ; мохна́тая ша́нка; **Pu'deln**, *vn.* (*h.*) дать про́махъ; промахнýться; (Fehler machen) дѣ́лать, сдѣ́лать оши́бку; (fehlen) ошиба́ться, -би́ться; **Pu'delnä'rrisch**, *a.* ** чрезвыча́йно заба́вный; презаба́вный; пресмѣшно́й.

Pu'der, *m. I.* пу́дра; **-rbeu'tel**, *m. I.* мѣшёчекъ съ пу́дрою; **-rbü'chse**, *f.* 2. пу́дреница; **-rma'ntel**, *m. I.* (ä) пу́дреникъ; **-rmüh'le**, *f.* 2. пу́дряная ме́льница; **Pu'dern**, *va.* пу́дрить; напу́дривать, -рить; **-rpü'ster**, **-rqua'st**, *m. I.* 3. пу́дряная кисть; **-rzu'cker**, *m. I.* са́харный песо́къ.

Pu'dlingei'sen, *n. I. Httk.* пу́длинговое желѣ́зо; **-gfri'schen**, *n. Httk.* пу́длинговый (Англі́йскій) спо́собъ добыва́нія желѣ́за изъ чугуна́; **-go'fen**, *m. I.* (ö) *Httk.* пу́длинговая печь.

Puerpera'lfieber, s. Ki'ndbettfie'ber.

Puff! *int.* пуфъ! бухъ! -, *m. I.* 3. (u. Püffe) уда́ръ кулако́мъ; тума́къ; тулумба́съ; er kann einen - vertragen, * онъ не сли́шкомъ нѣ́женъ; * онъ вы́терпитъ э́то; (falsches Gerücht) у́тка; (Puffspiel) игра́ въ фу́ки; ich habe in dieser Bude -, * я берý изъ э́той ла́вки на счётъ; **Pu'ffbohne**, s. Fe'ldbohne, Sau'bohne; **Pu'ffen**, *va.* (Püffe geben, stossen) тузи́ть; бить кулака́ми; дава́ть толчки́ (*od.* тумаки́); дать тума́къ; толчо́къ; (beim Nähen) дѣ́лать бу́фы; -, *vn.* (*h.*) (Kleider) топы́риться, рас-; **Pu'ffer**, *m.* s. Ta'schenpisto'l; **Pu'ffig**, *a.* растопы́рившійся; **Pu'fferspie'l**, *n. I.* s. Puff.

Pu'lle, *f.* 2. фля́жка; пу́лька.

Pulpe't, *n. I.* 3. пюпи́тръ, нало́й.

Puls, *m. I.* 3. *Zk. Hlk.* пульсъ; біе́ніе жи́лы; Jmdm. an den - fühlen щу́пать, по- у кого́ пульсъ; * стара́ться испыта́ть кого́; **Puls-**, *a. Zk.* пу́льсовый; **Pu'lsader**, *f.* 2. *Zk.* пу́льсовая жи́ла; бію́щая жи́ла; арте́рія; **-rgeschwu'lst**, **-rkro'pf**, s. Aneuri'sma; **-rsyste'm**, *n. I. Zk.* артері́йная систе́ма.

Pulsime'ter, s. Pu'lsmesser; **Pulsi'ren**, *vn.* (*h.*) би́ться; -, *n. I.* біе́ніе.

Pu'lslosigkeit, *f.* остано́вка пу́льса; **-smesser**, *m. I.* пульсочётъ; сфигмомéтръ; **-sschlag**, *m. I.* (äge) уда́ръ пу́льса; біе́ніе пу́льса; der - ist schwach пульсъ ти́хо бьётся; aufhörender - остана́вливающійся пульсъ; **-sstillstand**, *m. I.*, **-sstockung**, *f.* 2. остано́вка пу́льса; прекраще́ніе пу́льса.

Pult, *n. I.* 3. пультъ; бюро́; (Betpult) нало́й; **-tdach**, *n. I.* (ächer) *Bk.* навѣ́съ.

Pu'lver, *n. I.* (Arzenei) порошо́къ; (Schiesspulver) по́рохъ; er hat das - nicht erfunden, * онъ не далёкаго ума́; **Pu'lver-**, *a.* порохово́й; **-rbeu'tel**, s. Pu'lversa'ck; **-rbli'tz**, *m. I.* 3. ого́нь отъ по́роха; **-rbü'chse**, s. Pu'lverho'rn; **Pü'lverchen**, *n. dim. I.* порошо́къ; **Pu'lverda'mpf**, *m. I.* дымъ отъ по́роха; **-rfabri'k**, *f.* 2. порохово́й заво́дъ; **-rfa'ss**, *n. I.* (ässer) s. Pu'lverto'nne; **-rfla'sche**, *f.* 2. пороховни́ца; порошни́ца; **-rga'ng**, *m. I.* (änge) пороховая доро́жка; **-rho'rn**, *n. I.* (örner) порохово́й рогъ; пороховни́ца; **Pu'lvericht**, *a.* порошкова́тый; похо́жій на порошо́къ; **Pu'lverig**, *a. Ng.* опылённый; **-verisatio'n**, *f.* 2. превраще́ніе въ порошо́къ; измельче́ніе въ порошо́къ; **-verisi'ren**, *va.* превраща́ть, преврати́ть въ порошо́къ; толо́чь, ис- въ порошо́къ; измельча́ть, -чи́ть; **-rka'mmer**, *f.* 2. пороховая ка́мера; (im Geschütz) казна́; пороховая казна́; казе́нка; казённая часть; s. a. Mi'nenka'mmer; *Sw.* крюйтка́мера; **-rka'rren**, s. Pu'lverwa'gen; **-rke'ller**, *m. I.* порохово́й по́гребъ; **-rko'rn**, *m. I.* (örner) порохово́е зерно́; **-rmagazi'n**, *n. I.* 3. порохово́й магази́нъ; **-rma'ss**, *n. I.* 3. мѣ́ра по́роху; патро́нъ; заря́дъ; **-rmi'ne**, s. Fla'ttermi'ne; **-rmüh'le**, *f.* 2. пороховая ме́льница; **-rmü'ller**, *m. I.* порохово́й ма́стеръ; порохо́вщикъ; **Pu'lvern**, *vn.* s. Pulverisi'ren; **-rpro'be**, *f.* 2. про́ба по́роха; морти́рца; про́бная морти́рка; **-rrau'ch**, *m. I.* дымъ отъ по́роха; **-rsa'ck**, *m. I.* (äcke) порохово́й мѣшо́къ; **-rschau'fel**, *f. Kw.* шу́фла; сово́къ; ло́жка пороховая; **-rthu'rm**, *m. I.* (ürme) пороховая ба́шня; **-rtö'nnchen**, *n. dim. I.* порохово́й бочёнокъ; **-rto'nne**, *f.* 2. пороховая бо́чка; **-rwa'gen**, *m. I.* порохово́й я́щикъ; **-rwu'rst**, *f.* (ürste) *Bw.* кишка́, начинённая по́рохомъ; соси́съ.

Pu'mpbrunnen, *m. I.* коло́дезь съ по́мпою; **Pu'mpe**, *f.* 2. пу́мпа; насо́съ; **Pu'mpen**, *va.* кача́ть, выли-ва́ть насо́сомъ; ** s. Bo'rgen, A'bborgen; **Pu'mpenboh'rer**, *m. I.* по́мповый бура́въ; **-nka'sten**, *m. I.* я́щикъ для пу́мпы; *Sw.* лья́ло; вель; **-nko'lben**, *m. I.* по́ршень насо́сный; **-nma'cher**, **-nmei'ster**, *m. I.* пу́мповый ма́стеръ; **-nroh'r**, *m. I.* 3., **-nröh're**, *f.* 2. стволъ пу́мпы; порш-нёвая труба́; **-nschwe'ngel**, *m. I.* кача́лка у насо́са; **-nste'mpel**, s. Pu'mpenko'lben; **-nsto'ck**, *m. I.* (öcke) по́мповый стволъ; **-nwe'rk**, *n. I.* 3. ма́шина съ насо́сами; гидравли́ческая ма́шина; *Bw.* рудни́чный насо́съ; **-nzu'g**, *m. I.* (üge) кла́панъ у насо́са; **Pu'mper**, *m. I.* кача́льщикъ; ** s. Bo'rger, A'bborger; **-rni'ckel**, *m. I.* пумперни́кель; чёрный Вестфа́льскій хлѣбъ.

Pu'mphose, *f.* 2. шарава́ры.

Pu'nisch, *a. Geog. Alt.* Пуни́ческій; punische Treue, * кова́рство; вѣроло́мство; -sches Wachs восково́е мы́ло.

Punkt, *m. I.* 3. *Spl.* то́чка; (Satz, Abschnitt) пунктъ; статья́; (Ort zur Versammlung) пунктъ; (Auge im Würfel) очко́; (Umstand) обстоя́тельство; - drei Uhr ро́вно въ три часа́; ich stehe auf dem Punkte, * я намѣ́ренъ; er war auf den - da, * онъ пришёлъ во́-время; wichtiger - ва́жное; der wichtigste - са́мое ва́жное; гла́вное; in diesem Punkte въ э́томъ отноше́ніи; что до э́того каса́ется; einen - berühren каса́ться, косну́ться обстоя́тельства; es ist ein kitzlicher - э́то дѣ́ло щекотли́вое; - für -, * отдѣ́льно; - für - durchgehen, * разсма́тривать, -смотрѣ́ть ка́ждую статью́; - für - beantworten отвѣча́ть, -вѣ́тить на всѣ вопро́сы; von - zu -, * точь въ точь; **Pu'nktaugen**, *n. pl. Ng.* глазки́; **Pü'nktchen**, *n. dim. I.* то́чечка; **Punkti'rbuch**, *n. I.* (ücher) пункти́рная кни́га; **Punkti'ren**, *va.* пункти́ровать, на-; означа́ть, -чить пу́нктами; punktirte Manier (beim Zeichnen u. Graviren) пункти́рная гравиро́вка; punktirte Noten, *Tk.* пунктиро́ванныя но́ты; **-ti'rer**, *m. I.* пунктиро́вщикъ; **-ti'rgefä'sse**, *n. pl. Ng.* то́чечные сосу́ды; **-ti'rkunst**, *f.* пункти́рное иску́сство; геома́нтія; **-ti'rkünstler**, *m. I.* геома́нтикъ; **-ti'rnadel**, *f.* 2. пункти́рная игла́; **-ti'rrad**, *n. I.* (äder) пункти́рное колесо́; **-ti'rstange**, *f.* 2. пункти́ръ; **Pu'nktkora'lle**, *f.* 2. *Ng.* то́чечный кора́ллъ; **Pü'nktlich**, *a.* то́чный; акура́тный; -, *ad.* то́чно; съ то́чностію; акура́тно; **-lichkeit**, *f.* то́чность, отчётливость; акура́тность; **Pu'nktthierchen**, *n. dim. I. Ng.* то́чечное живо́тное; недвижи́мка; инфузо́рій; **Pu'nktum**, *n. I.* (*pl.* Punkte): пунктъ; (im Schreiben) то́чка; коне́цъ; **Punktu'r**, **-rspitze**, *f.* 2. *Bchdr.* пункту́ра; графья́; **Pu'nktweise**, *ad.* по пу́нктамъ.

Punsch, *m. I.* пуншъ; **Punsch-**, *a.* пуншево́й; **Pu'nschbowle**, *f.* 2. пуншева́я ча́ша; **-schgese'llschaft**, *f.* 2. пуншева́я бесѣ́да; **-schglas**, *n. I.* (äser) пуншево́й стака́нъ; **-schlöffel**, *m. I.* пуншева́я ло́жка; **-schkanne**, *f.* 2., **-schnapf**, *m. I.* s. Pu'nschbowle; **Punsch-Roya'l**, *m. I.* жжёнка; **-schschale**, **-schterri'ne**, s. Pu'nschbowle.

Pupi'll, *m. II.* находя́щійся подъ опе́кою; **Pupilla'risch**, *a. Rw.* сиро́тскій; -sches Vermögen имѣ́ніе малолѣ́тнихъ; **Pupi'lle**, *f.* 2. *Zk.* находя́щаяся подъ опе́кою; сирота́; s. a. Au'genste'rn; **-llenbi'ldung**, *f.* 2. *Hlk.* (künstliche) иску́сственное образова́ніе зрачка́; **-llenge'lder**, *n. pl. Rw.* сиро́тскія де́ньги; **-llenra'th**, *m. I.* (äthe) опеку́нскій совѣ́тъ.

Pü'ppchen, *n. dim. I.* ку́колка; * малю́тка; **Pu'ppe**, *f.* 2. (der Kinder) ку́кла; (der Insecten) *Ng.* личи́нка; ку́колка; mit Puppen spielen игра́ть въ ку́клы; **Pu'ppen (sich)**, s. Verpu'ppen (sich); **Pu'ppengebä'rer**, *m. pl. Ng.* куклоро́дныя насѣко́мыя; **-nkra'm**, *m. I.* (Spielsachen) игру́шки; (Puppen) ку́клы; **-nkrä'mer**, **-nma'cher**, *m. I.* ку́кольникъ; **-nma'cherin**, *f.* 2. ку́кольница; **-nmä'ssig**, *a. u. ad.* какъ ку́кла; **-nschra'nk**, *m. I.* (änke) ку́кольный шкафъ; **-nspie'l**, *n. I.* 3. игра́ въ ку́клы; (Spielerei) игру́шка; (Marionettenspiel) ку́кольная коме́дія; **-nsta'nd**, *m. I. Ng.* (der Kerbthiere) состоя́ніе ку́колки.

Pur, s. a. Rein, Lau'ter; pure Wahrheit су́щая пра́вда; pure Verleumdung я́вная клевета́. [mi'ttel, etc.

Purga'nz, **Purgati'v**, s. A'bführungs-

Purgato'rium, *Kg.* s. Fe'gefeu'er.

Purgi'rbärlapp, *m. I. Ng.* бара́нецъ, -нца; плаву́нъ сосно́видный; **-gi'rcassia**, *f. Ng.* слаби́тельная ка́ссія; **Purgi'ren**, s. Laxi'ren; **Purgi'rend**, s. A'bführend; **Purgi'resse'nz**, *f.* 2. эссе́нція проно́сная; **-gi'rfieber**, *n. I.* лихора́дка съ испражне́ніемъ; **-gi'rflachs**, *m. I. Ng.* проно́сный ленъ; слаби́тельный, кокушки́нъ ленъ; **-gi'rgurke**, s. Coloqui'nte; **-gi'rkörner**, *n. pl.* волкопе́речное сѣ́мя; проно́сныя зёрна; **-gi'rkraut**, s. Go'ttesgna'denkraut; **-gi'rlein**, s. Purgi'rflachs; **-gi'rmittel**, s. A'bführungsmi'ttel; **-gi'rnuss**, *f.* (üsse) *Ng.* (schwarze) проно́сный орѣ́хъ; **-gi'rnussbau'm**, *m. I.* (äume) орѣ́шникъ проно́сный; касса́да; **-gi'röl**, *n. I.* 3. ма́сло проно́сное; **-gi'rpille**, *f.* 2. слаби́тельная пилю́ля; **-gi'rpulver**, *n. I.* слаби́тельный порошо́къ; **-gi'rsalz**, *n. I.* 3. слаби́тельная соль; **-gi'rtrank**, *m. I.*, **-gi'rtränkchen**, *n. dim. I.* слаби́тельное; проно́сное.

Purificatio'n, *f.* 2. очище́ніе (отъ грѣхо́въ; **-tio'nseid**, *Rw.* s. Rei'nigungsei'd.

Puri'smus, *m. I.* пури́змъ; **Puri'st**, *m. II.* пури́стъ; **Purita'ner**, *m. I. Kg. Gsch.* пурита́нецъ.

Pu'rpur, *m. I.* пу́рпуръ; багре́цъ; порфи́ра; *Kg.* червлене́цъ; **Pu'rpur-**, *a.* пурпу́ровый; **-ra'mmer**, *f.* 2. *Ng.* стрепа́тка Мексика́нская; **-rblau'**, *a.* пурпурофіоле́товый; **-rdro'ssel**, *f.* 2. *Ng.* кару́жъ свѣтлофіоле́товый; **-rfa'rbe**, *f.* 2. пурпу́ровый цвѣтъ; багро́вый, багря́ный цвѣтъ; (Stoff) пу́рпуръ; багре́цъ; че́рвлень; **-rfa'rben**, **-rfa'rbig**, *a.* пурпу́ровый; багря́ный; **-rfä'rber**, *m. I.* багряни́чникъ; **-rfle'ber**, *n. I. Hlk.* горя́чка съ пя́тнами; **-rfrie'sel**, *m. I. Hlk.* пурпу́ровая просови́дная сыпь; **-rhuh'n**, *n. I.* (ühner) *Ng.* порфироно́сецъ; султа́нка лазо́ревая; **Purpuri'n**, *n. I.* пурпури́нъ; истёртая бро́нза; **Purpuri't**, *m. I. Ng.* пурпури́тъ; окаменѣ́лая багря́нка; **Pu'rpurklei'd**, *n. I.* (der) пурпу́ровая оде́жда; багряни́ца; **-rli'ppen**, *f. pl.* * пурпу́ровыя уста́; **-rma'ntel**, *m. I.* (ä) багряни́ца; порфи́ра; **-rmu'schel**, s. Pu'rpurschne'cke; **Pu'rpurn**, *a.* пурпу́ровый; багря́ный; (Lippen) а́лый; румя́ный; ро́зовый; **-rrei'her**, *m. I. Ng.* чепу́ра кра́сная; **-rro'th**, *a.* s. Pu'rpurn, Pu'rpurfa'rben; **-rrö'the**, s. Pu'rpurfa'rbe; **-rschne'cke**, *f.* 2. *Ng.* багре́чникъ. [рлть.

Pu'rren, *vn.* (*h.*) ворча́ть; *va.* ковы-

Pü'rsche, **Pü'rsche-**, s. Bürsch-, etc.

Pu'rzeln, etc. s. Bu'rzeln, etc.

Pu'stel, *f.* 2. *Hlk.* прыщъ; s. Hi'tzbläs'chen, Ei'terblä's'chen.

Pu'sten, s. Bla'sen; **Pu'ster**, *m. I.* ма́ленькій мѣхъ раздува́льный.

Pu'te, **Pu'ter**, s. Tru'thenne, Tru'thuhn; **Pu'thahn**, **Pu'thuhn**, s. Tru'thahn, Tru'thuhn.

Pu'tting, *f.* 2. *Sw.* пути́нсъ.

Putz, *m. I.* 3. наря́дъ; убо́ръ; *Bk.* s. Stukkatu'r; **Pu'tzarbeit**, *f.* 2. *Bk.* штукату́рная рабо́та; **Pu'tzen**, *va.* убира́ть, убра́ть; (zierlich ankleiden) наряжа́ть, -ряди́ть; (Waffen, Zähne etc.) чи́стить, вы-; (Licht) снима́ть, снять съ свѣчи́; die Nase - утира́ть, утере́ть носъ; сморка́ться, -кну́ться; Jmdn. -, * дать кому́ нагоня́й; sich - наряжа́ться, -ряди́ться; -, *n. I.* убира́ніе; наряжа́ніе; (der Bäume) обстри́жка; подрѣ́зываніе; щика́ніе свѣчи́; (des Bartes) бритьё; бри́тіе; (der Nase) сморка́ніе; высма́ркиваніе; **Pu'tzer**, *m. I.* (Reiniger) чисти́льщикъ; (Verweis) * вы́говоръ; * нагоня́й; **Pu'tzhandel**, *m. I.* торгъ мо́дными това́рами; **-tzhändlerin**, *f.* 2. моди́стка; **-tzhandlung**, *f.* 2. мо́дный магази́нъ; **Pu'tzig**, *a.* *§ заба́вный; смѣшно́й; **Pu'tzkram**, *m. I.* наря́дъ; убо́ръ; **-tzladen**, s. Pu'tzhandlung; **-tzlustig**, *a.* s. Pu'tzig; **-tzmacherin**, *f.* 2. моди́стка; **-tzmesser**, *n. Grb.* тупа́къ; мездри́льный ножъ; **-tznarr**, *m. II.* мо́дникъ; щёголь; **-tznärrin**, *f.* 2. мо́дница; щеголи́ха; **-tzscheere**, *f.* 2. щипцы́; съёмные щипцы́; **-tzsucht**, *f.* страсть къ наря́дамъ; **-tzsüchtig**, *a.* любя́щій наряжа́ться; **-tztisch**, *m. I.* 3. убо́рный столъ; туалѣ́тъ; **-tzwaare**, *f.* 2. мо́дный това́ръ; **-tzwerk**, s. Pu'tzkram; **-tzwolle**, *f.* 2. вы́чески тви́ста (для чи́щенія употребля́емыя); **-tzzimmer**, *n. I.* убо́рная; туале́тная ко́мната.

Puzzola'na, **Puzzola'nerde**, *f.* 2. *Ng.* пуццола́нъ; **Puzzola'n-**, *a.* пуццола́новый; **Puzzola'nkitt**, *m. I.* 3. пуццола́новый цеме́нтъ. [лики.

Pygmä'en, *m. pl. Myth.* пигме́и; ка́р-

Pykni't, *m. I. Ng.* 3. пикни́тъ; шестова́тый ка́мень; бѣ́лый шерлъ.

Pyramida'l, *a.* пирамида́льный, **Pyramida'lemine'nz**, *f.* 2., **-lhügel**, *m. I. Zk.* пирамида́льное возвыше́ніе; **-lisch**, *a.* s. Pyrami'denfö'rmig; **-lmuskel**, *m. I. Zk.* пирамида́льная мы́шица; **Pyrami'de**, *f.* 2. *Gl. Bk. Alt.* пирами́да; **-denbau'chmuskel**, *m. I. Zk.* пирамида́льная мы́шица брю́ха; **-denfö'rmig**, *a.* пирамида́льный; **-denmu'skel**, *m. I.* (des Kinns) *Zk.* мы́шица осажда́ющая у́голъ рта; - des Unterleibes, *Zk.* пирамида́льная мы́шица брю́ха; **-denpa'ppel**, *f.* 2. *Ng.* о́сокорь пирамида́льная (od. Италіа́нская); то́поль пирамида́льный (od. Италіа́нскій); **-denschne'cke**, *f.* 2. *Ng.* пирами́дка.

Pyroga'llussäu're, *f. Schdk.* пригорѣ́ло-орѣ́шковая кислота́.

Pyromantie', *f.* пирома́нтія; огнегада́ніе; огневолше́бство; **-rome'ter**, *m. I. Ntl.* пироме́тръ; пироско́пъ; огнемѣ́ръ; **-romorphi't**, *m. II.* фосфорноки́слый свинцо́вый шпатъ; **-ropho'r**, *m. I.* пирофо́ръ; огноно́съ; самовозгара́тель; **-rosko'p**, s. Pyrome'ter; **-rote'chnik**, *f.* пироте́хнія; пироте́хника. [пирріхій.

Pyrrhi'chius, *m.* (*pl.* -chien) *Spl. Dtk.*

Pythagorä'isch, **Pythago'risch**, *a.* Пиѳаго́ровъ; -scher Lehrsatz, *Gl.* Пиѳаго́рова теоре́ма; -sches Tä'felchen, *Rk.* Пиѳаго́рова табли́ца, т. умноже́нія.

Q, q.

Q, q, семна́дцатая бу́ква Нѣме́цкой а́збуки.

Qua'bbe, s. Qua'ppe, Wa'mme.

Qua'bbelig, *a.* **§ жи́рный; по́лный; дрожа́щій; **Qua'bbeln**, *vn.* (*h.*) **§ колыха́ться; дрожа́ть.

Qua'cksalber, *m. I.* шарлата́нъ; **Qua'cksalber-**, *a.* шарлата́нскій; **-cksalberei'**, *f.* 2. шарлата́нство; **-cksalbern**, *vn.* (*h.*) шарлата́нить; -, *va.*: Jmdn. zu Tode - залечи́ть кого́ до́ смерти; замори́ть; у-кого́.

Qua'der, *m. I.* 2. *Bk.* четвероуго́льный ка́мень; пли́та; **-rsa'ndstein,** *m. I.* 3. пли́тный песча́никъ; **-rstei'n**, s. Qua'der; **-rstei'nbruch,** *m. I.* (üche) ло́мка плитняка́.

Quadrage'sima, *f. Kg.* четыредеся́тница; (grosse Fasten) *Kg.* вели́кій постъ; Sonntag Quadragesimä, s. Fa'stenso'nntag (erster).

Quadra'nt, *m. II. Gl. Stk.* квадра́нтъ; **Quadra't**, *n. I.* 3. *Gl.* квадра́тъ; *Bchdr.* квадра́тъ; *Tk.* отка́зъ; **Quadra't-**, *a.* квадра́тный; **Quadrä'tchen,** *n. dim. I. Bchdr.* квадра́тецъ; квадра́тикъ; **Quadra'tfaden**, *m. I.* квадра́тная са́жень; **-tfläche**, *f.* 2. квадра́тная пове́рхность; **-tfuss,** *m. I.* квадра́тный футъ; **-tmass,** *n. I.* квадра́тная мѣ́ра; **-tmeile**, *f.* 2. квадра́тная ми́ля; **-truthe**, *f.* s. Quadra'tfaden; **-tschein,** *m. I. Stk.* четверно́й аспе́ктъ; **-tschuh,** *Gl.* s. Quadra'tfuss; **-tthierchen**, *n. dim. I. Ng.* угла́стка; **Quadratu'r**, *f. Gl.* квадрату́ра; **-twurzel**, *f.* 2. *Gl.* квадра́тный ко́рень; **-tzahl**, *f.* 2. квадра́тное число́; **-tzoll**, *m. I.* 3. квадра́тный дю́ймъ.

Quadrilatera'lschnitt, *m. I.* 3. *Schdk.* четырестоpо́ннее сѣче́ніе; **Quadri'lle**, *f.* 2. *Tk.* кадри́ль; - von vier Paaren кадри́ль въ четы́ре па́ры; **-drino'mium**, *n. I. Gl.* квадрино́мія; четырёхчле́нное коли́чество; **Quadri'ren**, *va.* дѣ́лать, сд- четверо-уго́льнымъ; eine Zahl - помножа́ть, -жить число́ само́ на себя́; **Quadri'rt**, *pp.* u. *a.* клѣ́тчатый; -ter Zeuch, *W. H.* клѣ́тчатая мате́рія; -tes Gewebe, *W.* клѣтчани́на; клѣ́тчатая ткань.

Quadruma'nen, *m. pl. Ng.* четырёхру́кія живо́тныя; **-drupe'den,** *m. pl. Ng.* четвероно́гія живо́тныя.

Quadru'pel, *f.* 2. квадру́пль; четверно́е коли́чество; **-lallia'nz**, *f.* 2. *Stw.* четверно́й сою́зъ.

Quai, *Sw.* s. Kai.

Qua'keln, *vn.* (*h.*) болта́ть.

Qua'ken, *vn.* (*h.*) (Frösche) ква́кать; -, *n. I.* ква́канье; **Quä'ken**, *vn.* (*h.*) пища́ть; визжа́ть; -, *n. I.* пискъ; визгъ; **Qua'kente, Quä'kente**, *f.* 2. *Ng.* го́голь; **Qua'ker, Quä'ker,** *m. I. Kg.* (in England) ква́керъ; **Quä'ker-**, *a.* ква́керскій; **Quä'kerhu't,** *m. I.* (üte) ква́керская шля́па.

Qual, *f.* 2. му́ка; муче́ніе; **Quä'len,** *va.* му́чить; терза́ть; * томи́ть; (keine Ruhe gönnen) докуча́ть; sich womit - му́читься чѣмъ; **Quä'lend,** *ppr.* u. *a.* мучи́тельный; **Quä'ler,** *m. I.* мучи́тель; **Quälerei'**, *f.* 2. муче́ніе; **Quä'lerin**, *f.* 2. мучи́тельница; **Quä'lgeist,** s. Quä'ler, -rin.

Qualificatio'n, *f.* 2. припи́сываніе сво́йства od. ка́чества; (Tauglichkeit) спосо́бность; mangelnde - einer Sache, *Rw.* неполнота́ су́щности дѣ́ла; **-lifici'ren**, *va.* означа́ть, -чить сво́йства; разобра́ть по ка́чествамъ; sich wozu - быть го́днымъ къ чему́; годи́ться къ чему́; sich - als ока́зываться чѣмъ; **-lifici'rt,** *pp.* u. *a.* (wozu) го́дный; qualificirter Diebstahl, *Rw.* кра́жа со взло́момъ; -tes Verbrechen, *Rw.* тя́жкое преступле́ніе.

Qualitä't, *f.* 2. сво́йство; ка́чество; (der Waaren) добро́та; (Vorzug) * преиму́щество; (Stand, Titel) * зва́ніе; ти́тулъ; **Qualitati'v**, *a.* ка́чественный; -, *ad.* въ ка́чествѣ; ка́чествомъ.

Qua'llen, *f. pl. Ng.* акале́фы; морска́я крапи́ва; морско́й кисе́ль.

Qualm, *m. I.* чадъ; ко́поть; густо́й дымъ; (Dampf) паръ; (starker, unangenehmer Geruch) духота́; **Qua'lmen**, *vn.* (*h.*) ча́дить; дыми́ть; voll - на-; **Qua'lmig**, *a.* ча́дный; ды́мный.

Qua'lster, *m. I.* мокро́та; **Qua'lsterig,** *a.* мокроти́стый; мокро́тный; **Qua'lstern,** *vn.* (*h.*) выха́ркивать мокро́ту.

Qua'lvoll, *a.* мучи́тельный.

Qua'ndel, *m. I. Bw.* среди́на у́гольной ку́чи; **-delpfah'l**, *m. I.* (ähle) *Bw.* шестъ въ среди́нѣ у́гольной ку́чи.

Quantitä't, *f.* 2. коли́чество; мно́жество; in grosser - въ большо́мъ коли́чествѣ; **-ntitati'v,** *a.* коли́чественный; -, *ad.* коли́чествомъ; въ коли́чествѣ; **Qua'ntum**, *n. I.* s. Quantitä't.

Quapp, *m. I.* 3. мѣшо́къ, отви́слое брю́хо; **Qua'ppe**, *f.* 2. *Ng.* нали́мъ; *Ng.* голова́стикъ; ** s. Fe'ttwanst.

Quarantai'ne, *f.* 2. *Stw. Sw.* каранти́нъ; - halten выде́рживать, -жать каранти́нъ; **Quarantai'ne-**, *a.* каранти́нный; **-nea'nstalt,** *f.* 2. каранти́нное заведе́ніе; каранти́нъ; **-necordo'n**, *m. I.* каранти́нная цѣпь od. заста́ва; **-nepa'ckhaus**, *n. I.* (äuser) каранти́нный пакга́узъ; **-neverwa'ltung**, *f.* 2. каранти́нное управле́ніе.

Quark, *m. I. Ldw.* сверну́вшееся молоко́; (käsiger Theil der Milch) творо́гъ; (Koth) гря́зь; (untaugliches Zeug) * дрянь; дрязгъ; (Kleinigkeit) * бездѣ́лица; **Quark-**, *a.* творо́жный; **Qua'rkig**, *a.* творожи́стый, творо́жный; **-kkäse**, *m. I.* творо́жный сыръ; **-ksack**, *m. I.* (äcke) цѣли́льный мѣшо́къ.

Qua'rre, s. Pfa'rre *.

Quarré, *Kk. Kw.* s. Carré.

Qua'rren, *vn.* (*h.*) брюзжа́ть; ворча́ть; выть.

Quart, *f.* s. Quartatio'n; Qua'rta.

Quart, *n. I.* четвёртая часть; че́тверть; *Bchdr. Bchh.* четвёртка; gross - больша́я ч.; in - (od. Quarto) въ четвёртую до́лю листа́; въ четвёртку.

Qua'rta, *f.* (einer Schule) четвёртый кла́ссъ.

Quarta'l, *n. I.* 3. че́тверть го́да; **-ta'lsbeso'ldung**, **-ta'lsgage**, *f.* 2., **-ta'lsgeha'lt,** *n. I.* жа́лованье за че́тверть го́да; трёхмѣ́сячное жа́лованье; **-ta'lweise**, *ad.* ка́ждую че́тверть го́да; по четвертя́мъ.

Quarta'na, *f. Hlk.* s. Quarta'nfieber; **-ta'ner**, *m. I.* учени́къ четвёртаго кла́сса; **-ta'nfieber**, *n. I.* четырёхдне́вная перемежа́ющаяся лихора́дка; **Quarta'nt**, s. Qua'rtband; **-rtatio'n,** *f.* 2. (des Goldes, Silbers) кварта́ція; квартова́ніе; учетвере́ніе; **-rtband,** *m. I.* (ände) кни́га въ четвёртку; **-rtblatt**, *n. I.* (ätter) четвёртая до́ля листа́; четвёртка (листа́); **Qua'rte**, *f.* 2. че́тверть; четвёртая часть; *Tk.* ква́рта; четвёртая но́та; *Ftk.* ква́рта; *Ktsp.* ква́рта; четы́ре ка́рты сря́ду (одно́й ма́сти); **Quarte'tt,** *n. I.* 3. *Tk.* кварте́тъ; **Qua'rtforma't,** *n. I.* 3. *Bchdr.* s. Quart.

Quartie'r, *n. I.* 3. че́тверть; четвёртка; s.a. Sta'dtviertel; (Flüssigkeitsmaass) ква́рта; кварте́рка; (am Schuhwerk) задки́; зады́; (Wohnung) кварти́ра; *Kw.* посто́й; - bei Jmdm. haben жить у кого́ на кварти́рѣ od. въ чьёмъ до́мѣ; im - liegen (Soldaten) стоя́ть на кварти́рахъ od. на посто́ѣ; Jmdm. - geben пуска́ть, -сти́ть кого́ къ себѣ́ въ домъ; (das Leben schenken), * дарова́ть жизнь; поми́ловать; (dem Besiegten), * щади́ть, по-; um - bitten, * проси́ть поща́ды; **Quartie'r-**, *a.* кварти́рный; **-rabgaben,** *f. pl.* кварти́рная пови́нность; **-rbefrie'digung**, *f.* кварти́рное дово́льствованіе; **-rbere'chtigung**, *f.* пра́во по́льзованія кварти́рнымъ дово́льствіемъ; **-rbille't**, *n. I.* (*pl.* -ts) квати́рный биле́тъ; **-rbuch**, *n. I.* (ücher) кварта́льная кни́га; **-rcommissio'n**, *f.* 2. *Kw.* кварти́рная комми́ссія; **Quartie'ren**, s. Ei'nquartieren; **-rfah'ne,** *f.* 2. *Kw.* значёкъ; **-rfreiheit**, *f.* свобо́да отъ посто́я; - geniessen быть освобождённымъ отъ посто́я; **-rgeld**, *n. I.* (lder) кварти́рныя де́ньги; **-rherr,** *m. II.* 2. квартирге́ръ; **-rma'cher,** *m. Kw.* квартирье́ръ; **-rmeister,** *m. I.* квартирме́йстеръ; **-rpflichtig**, *a.* обя́занный отбыва́ть кварти́рную пови́нность od. принима́тъ въ домъ посто́й; **-rpflichtigkeit,** *f.* посто́йная пови́нность; **-rverwa'ltung**, *f.* 2. кварти́рное управле́ніе; **-rwe'sen,** *n. Kw.* кварти́рная часть; **-rze'ttel,** *m. I.* кварти́рный биле́тъ; биле́тъ на посто́й.

Quarti'ren, *va.* (Gold, Silber) учетверя́ть, -ри́ть; -, *n. I.*, **-rung**, *f.* s. Quartatio'n.

Qua'rtrubel, *m. I. Mzw.* четверта́къ; **Qua'rtseite**, *f.* 2. страни́ца въ четвёртку.

Quarz, *m. I.* 3. *Ng. Bw.* кварцъ; свобо́дный кремнезёмъ; **-rzicht,** *a.* кварцова́тый; **-rzig**, *a.* ква́рцовый.

Quas, *m. I.* квасъ. [воскресéнье.
Quasimo'do, *n. indec. Kg.* Ѳоминó
Qua'ssia, Qua'ssie, *f.* 2. *Ng.* квáссія; bittere - квáссія гóрькая; гóрькій кóрень; **Qua'ssien-**, *a. Ng.* квáссійный; **Qua'ssienbau'm**, *m. I.* (äume) квáссія; гóрькое дéрево; **-ntinctu'r**, *f.* 2. настóйка квáссійная.
Quast, *m. I.* 3. кисть; **Quä'stchen**, *n. dim. I.* кúсточка; **Qua'ste**, *f.* 2. s. Quast.
Quate'mber, *m. I.* (Quartal, Vierteljahr) чéтверть гóда; (Anfangstag jedes Jahresviertels) пéрвый день чéтверти гóда; (bei den Katholiken) четы́ре велúкіе постá; **Quate'mber-**, *a.* трёхмѣ́сячный; **-rge'ld**, *n. I.* (lder), **-rsteu'er**, *f.* 2. трёхмѣ́сячная пóдать.
Quate'rne, *f.* 2. (in der Zahlenlotterie) кватéрна; кватéрнъ; *Bchdr.* четы́ре листá вмѣ́стѣ.
Qua'tschen, *va.* шлёпать.
Que'ckbeere, s. Vo'gelbee're; **Que'cke**, s. Que'ckengra's; **Que'cken-**, *a. Ng.* пырéйный; **Que'ckenextra'ct**, *m. I.* пырéйный экстрáктъ; **-ngra's**, *n. I.*, **-nwei'zen**, *m. I. Ng.* пырéй; пырéйникъ; пшенúца ползу́чая; **-nwu'rzel**, *f.* 2. пырéйный кóрень.
Que'cksilber, *n. I. Ng. Bw. Hlk.* ртуть; живóе серебрó; er hat - in den Beinen, er ist ein wahres -, * онъ безпрестáнно вéртится; * онъ такъ и егози́тъ; * су́щій егозá; **Que'cksilber-**, *a. Ng. Bw.* ртýтный; *Hlk.* меркуріáльный; **-ra'rtig**, *a.* ртýтный; **-rau'flösung**, *f.* 2. ртýтная жúдкость; водá ртýтно-извéстная; **-rchlori'd**, *n. I. Schdk.* двухлорúстая ртуть; **-rflü'ssigkeit**, s. Que'cksilberau'flösung; **-rei'nreibung**, *f.* 2. *Hlk.* нару́жное употреблéніе ртýти; **-re'rz**, *n. I.* 3. *Bw.* ртýтная рудá; **-rho'rnerz**, *n. I.* 3. хлорúстый ртýтный шпатъ; **-rka'lk**, *m. I.* 3. сѣ́рая, ртýтная óкись; zuckeriger - осáхаренная ртуть; **-rkra'nkheit**, *f.* 2. *Hlk.* ртýтная, меркуріáльная болѣ́знь; **-rle'bere'rz**, *n. I.* 3. *Bw.* печенкóвая ртýтная рудá oder ртуть; **-rmi'ttel**, *n. pl. Hlk.* меркуріáльныя лекáрства; **Que'cksilbern**, *a.* ртýтный; **-roxy'd**, **-rpräcipita't**, *n. I.* 3. *Schdk.* ртýтная óкись; **-roxydu'l**, *n. I. Schdk.* ртýтная зáкись; **-rpfla'ster**, *n. I. Hlk.* ртýтный плáстырь; **-rsa'lbe**, *f.* 2. ртýтная мазь; **-rsublima't**, *n. I.* 3. *Hlk.* (ätzendes) однохлорúстая, ѣ́дкая ртуть; сулéма; **-rvergi'ftung**, *f.* 2. отравлéніе ртýтью od. меркуріáльное.
Queh'le, s. Ha'ndtuch.
Quell, *m. I.* 3. s. Que'lle; **Quell-**, *a.* ключевóй; **Que'llbrunnen**, *m. I.* водомётъ; фонтáнъ; **Que'lle**, *f.* 2. истóчникъ; ключъ; роднúкъ; * истóчникъ; (Anfang) начáло; (Ursache) * причúна; auf die - zurückkehren, * обращáться, обратúться къ начáлу; отыскивать, -скáть причúну; etw. aus guter - erfahren, * узнáть что изъ вѣ́рныхъ рукъ; **Que'llen**, *vn. irr.* (s.): (quelle, quillt, quoll, gequollen): бить ключéмъ, проистекáть; (Erbsen, Bohnen etc.) *Kk.* мóкнуть, раз-; (Holz) бу́хнуть, раз-; -, *va.* (Erbsen etc.) *Kk.* мочúть; **-llena'nzeiger**, *m. I.* указáтель истóчниковъ; **-nmä'ssig**, *a.* по истóчникамъ; **-nrei'ch**, *a.* богáтый истóчниками; **-nstu'dium**, *n. I.* (dien) * изучéніе истóчниковъ.
Que'llmeissel, *m. I. Hlk.* расширúтель; **-llmoos**, *n. I.* 3. *Ng.* ручéйникъ; истóчница; **-llreich**, s. Que'llenrei'ch; **-llsalz**, *n. I.* 3. апокренúческая соль; **-llsalzsäu're**, *f.* 2. апокренúческая кислотá; **-llsand**, *m. I.* насóсный, сыпу́чій песóкъ; **-llsäure**, *f.* 2. кренúческая кислотá; **-llsumpf**, *m. I.* (ümpfe) ключевúна; **-llwa'sser**, *n. I.* ключевáя водá.
Que'ndel, *m. I. Ng.* богорóдская травá; wolliger - тимья́нъ волнúстый; **Que'ndel-**, *a. Ng.* тиміáнный; **Que'ndelö'l**, *n. I.* тиміáнное мáсло.
Quent, Que'ntchen, *n. I.* квентъ; чéтверть лóта.
Quer, *a.* поперéчный; косóй; -, *ad.* поперéгъ; - durch поперéгъ; - über прóтивъ; насупротúвъ; - über den Weg legen класть, положúть поперéгъ дорóги; - über den Weg gehen переходúть, перейтú чéрезъ дорóгу; - über den Fluss fahren переѣ́хать чéрезъ рѣку́; **Que'rachse**, *f.* 2. (des Uterus) *Zk.* поперéчная ось; **-rangriff**, *Kw.* s. Sei'tena'ngriff; **-raxt**, *f. I.* (äxte) теслá; теслó; **-rbalken**, *m. I. Bk.* поперéчное бревнó; поперéчная бáлка; переклáдъ; переклáдина; (Querverband) *Bk.* поперéчная перевóдина; свя́зь; (für Eisenbahnschienen) лéжни; (auf Schiffen) крáсписъ; крáспица; (unter dem Verdeck) *Sw.* бимсъ; бáлка; *Wpk.* повя́зка; - des Gehirns, *Zk.* спáйка мóзга; **-rband**, *n. I.* (änder) поперéчная свя́зь; - der Handwurzel, *Zk.* кольцеобрáзная связка запя́стья; markiges - des Gehirns, *Zk.* мозóлистое тѣ́ло мóзга; **-rbauchmuskel**, *m. I.* 2. *Zk.* поперéчная мы́шица брю́ха; **-rbaum**, *m. I.* (äume) переклáдина; переклáдъ; **-rbinde**, *f.* 2. перевя́зка; **-rbruch**, *m. I.* (üche) поперéчный перелóмъ; **-rdamm**, *m. I.* (ämme) (im Flusse) перемы́чка; **-rdickdarm**, *m. I. Zk.* поперéчная ободóшная кишкá; **-rdurchschnitt**, *m. I.* 3. поперéчный разрѣ́зъ.
Que're, *f.* поперéчность; der - nach, in die - поперéгъ; es ist mir der - gekommen мнѣ не удалóсь; es geht mir alles der - мнѣ ни-чтó не удаётся; * мнѣ во всёмъ неудáча; Jmdm. in die - kommen, * помѣшáть комý (чьимъ намѣ́реніямъ); * перéчить, по- комý; die Kreuz u. die - laufen бѣ́гать тудá и сюдá, вдоль и поперéгъ; избѣ́гать всѣ мѣ́ста.
Quere'l, *f.* 2. *Rw.* кверéль; чáстная жáлоба; etw. auf dem Wege der - beseitigen, überwinden, *Rw.* устранúть что путёмъ чáстной жáлобы; **-lbeschei'd**, *m. I.* 3. *Rw.* рѣшéніе жáлобы; **-lsache**, *f.* 2. *Rw.* дѣ́ло по чáстной жáлобѣ.
Que'resse, *f.* 2. s. Rau'chfang; **-rfaden**, *m. I.* (ä) поперéчная нить; **-rfalte**, *f.* 2. поперéчная склáдка.
Que'rfeldein, *ad.* поперéгъ пóля; вкось пó полю; * какъ ни попáло.
Que'rflöte, *f.* 2. *Tk.* флейтравéрсъ; **-rfolio**, *n. I. Bchdr.* листъ поперéгъ; **-rforma't**, *n. I.* 3. *Bchdr.* продолговáтый формáтъ; **-rfortsatz**, *m. I.* (ätze) *Zk.* поперéчный отрóстокъ; **-rfrage**, *f.* 2. поперéчный, встрѣ́чный вопрóсъ; **-rfurche**, *f.* 2. поперéчная бороздá; **-rgang**, s. Que'rweg; **-rgasse**, s. Que'rstrasse; **-rgraben**, *m. I.* (ä) поперéчный ровъ; **-rgrimmdarm**, *m. I. Zk.* ободóшная кишкá поперéчная; **-rholz**, *n. I.* (ölzer) переклáдина; (Riegel) засóвъ; задвúжка; (des Kreuzes am Fensterrahmen) поперéчникъ; (Sperrholz) распóрка; Que'rhölzer, *Bk.* пáльцы; клáдки; **-rkopf**, *m. I.* (öpfe) *iron.* * упря́мецъ; упря́мый человѣ́къ.
Querl, etc. § s. Quirl, etc.
Que'rlage, *f.* (der Gebärmutter) *Hlk.* кóсвенное положéніе; наклонéніе; **-rlatte**, *f.* 2. поперéчный брусóкъ; (auf Dächern) рѣшéтина; **-rlaufend**, *a.* поперéчный; **-rliegend**, *a.* поперéчный; **-rlinie**, *f.* 2. поперéчная лúнія; **-rmauer**, *f.* 2. поперéчная стѣнá; **-rmäuslein**, *n. I.*, **-rmuskel**, *m. I.* 2. *Zk.* поперéчная мы́шица; **-rnaht**, *f.* (ähte) закрѣ́па; *Hlk.* поперéчный швъ; **-rpfeife**, *f.* 2. флéйтка; **-rpfeifer**, *m. I. Tk.* флéйщикъ; **-rriegel**, *m. I. Zm. Bk.* распóрка; (Querverband) перевóдина; (Nätherei, Schneid.) закрѣ́па; **-rröhre**, *f.* s. Rau'chfang; **-rsack**, *m. I.* (äcke) су́мка; котóмка; **-rsattel**, *m. I.* (ä) дáмское сѣдлó; **-rsaum**, *m. I.* (äume) обшúвка; рубéцъ; **-rschnitt**, *m. I.* 3. поперéчный разрѣ́зъ; *Hlk.* поперéчное сѣчéніе; **-rschornstein**, s. Rau'chfang; **-rstange**, *f.* 2. переклáдина; **-rstrasse**, *f.* 2. переу́локъ; **-rstreif**, *m. I.* 2. поперéчная полосá; *Wpk.* поперéчникъ; повя́зка; **-rstrich**, *m. I.* поперéчная чертá; * препя́тствіе; препóна; помѣ́ха; Jmdm. einen - durch die Rechnung machen, * препя́тствовать, по- комý въ чёмъ; * поперéчить комý; **-rstück**, *n. I.* 3. s. Que'rholz, Que'rstange; **Querü'ber**, *ad.* насупротúвъ; нáискось.
Querula'nt, *m. II. Rw.* кверéльный просúтель; подáвшій чáстную жáлобу.
Queruli'ren, *vn.* (h.) *Rw.* подавáть, -дáть чáстную жáлобу; querulirter Bescheid, *Rw.* обжáлованное рѣшéніе нúсшей инстáнціи.
Que'rverba'nd, *n. I.* (ände) поперéчная связь od. свя́зка; **-rwand**, *f.* (ände) поперéчная стѣнá; перегорóдка; **-rweg**, *m. I.* 3. поперéчная дорóга; перекрéстокъ; **-rwind**, *m. I.* 3. боковóй вѣ́теръ.
Que'tsche, *f.* 2. (der Wachszieher) валъ; (Presse) тискú; (Gedränge) * дáвка; in die - gerathen, * попадáть, -пáсть въ бѣду́; in der - sein, * быть въ бѣдѣ́ (od. въ затруднúтельномъ положéніи); **Que'tschen**, *va.* защемля́ть; давúть; раздáвливать; sich den Finger zwischen der Thür - прищемúть пáлецъ въ двéряхъ; **Que'tschhammer**, *m. I.* (ä) *Mzw.* плющúльный мóлотъ; **-tschmine**, *f.* 2. *Kw.* камуфлéтъ; **Que'tschung**, *f.* 2. ушúбъ; ущемлéніе; ссáдка; сúнево; *Hlk.* контýзія; **-tschwunde**, *f.* 2. рáна отъ прищемлéнія.
Queu'e, *n. I.* s. Billa'rdstock.
Quick, *m. I.* s. Que'cksilber; -, *a.* живóй; бóдрый.

Qui'cken, **Qui'cksen**, s. Quie'ken; **-ckbrei**, *m. I. Httk.* s. Amalga'ma; **-ckerz**, s. Que'cksilbere'rz; **-cksand**, *m. I.* сыпу́чій песо́къ; **-ckwasser**, *n. I.* азо́тная кислота́.

Quie'ken, *vn.* (*h.*) пища́ть; визжа́ть; -, *n. I.* пискъ; визгъ.

Quiesce'ntengeha'lt, *n. I.* (älter) жа́лованье отставны́хъ.

Quill, *Imperativ* v. Que'llen, *vn. irr.*

Quinquage'sima, *f. Kg.* сыропу́стъ; за́говѣнье пе́редъ вели́кимъ по-сто́мъ.

Qui'nta, *f.* (in Schulen) пя́тый классъ; **Quinta'ner**, *m. I.* учени́къ пя́таго кла́сса; **Qui'nte**, *f. Tk. Ftk.* кви́нта; **-tenma'cher**, *m. I.* * крючкотво́ръ; крючкѣ́къ.

Qui'ntesse'nz, *f.* 2. квинтэссе́нція; (Bestes) * са́мое лу́чшее; (Hauptsache) * гла́вное; су́щность.

Quinte'tt, *n. I.* 3. *Tk.* квинте́тъ.

Quirl, *m. I.* 3. *Kk.* муто́вка; **Qui'rlen**, *va. Kk.* мѣша́ть муто́вкою; болта́ть.

Quitt, *ad.* квитъ; - sein (seiner Schuld) распла́чиваться, -илати́ться; поквита́ться; (im Spiel) оты́грываться, отыгра́ться; wir sind -, nun sind wir -, мы кви́ты; * мы съ тобо́ю кви́ты; мы поквита́лись; - spielen игра́ть на ро́зыгрышъ.

Qui'tte, *f.* 2. *Ng.* квитъ; айва́; **Qui'tten-**, *a. Ng.* кви́товый; **Qui't-tena'pfel**, *m. I.* (ä) кви́товое я́блоко; **-nbau'm**, *m. I.* (äume) кви́товое де́рево; айва́; пи́гва; **-nbro'd**, *n. I.* 3. квитовая пастила́; **-nga'llerte**, *f.* кви́товая сту́день; **-nge'lb**, *a.* жёлтый какъ квитъ; **-nkö'rner**, *n. pl.* кви́товое сѣ́мя; гу́нное сѣ́мя; **-nlatwe'rge**, *f.* 2. *Hlk.* кви́товая ка́шка; **-nmi'spel**, *f.* 2. *Ng.* цѣвочникъ; цѣвошникъ; ирга́; кизи́льникъ ма́лый; **-nwa'sser**, *n. I.* кви́товая вода́.

Quitti'ren, *va.* (Rechnungen) распи́сываться, -писа́ться въ получе́ніи де́негъ; s. a. Au'fgeben (Amt, Stelle etc.); Jmdn. - lassen велѣ́ть кому́ расписа́ться; брать, взять съ кого́ распи́ску въ чёмъ.

Qui'ttspiel, *n. I.* 3. ро́зыгрышъ.

Qui'ttung, *f.* 2. квита́нція; распи́ска; **Qui'ttungs-**, *a.* квита́нціонный; **-ngsbu'ch**, *n. I.* (ücher) распи́сочная кни́га; квитанціо́нная кни́га.

Quo'dlibet, *n.* * s. Mi'schmasch.

Quoll, s. Que'llen, *vn. irr.*

Quö'lle, *Imperf. Conjunct.* v. Que'llen, *vn. irr.*

Quo'ta, **Quo'te**, *f.* 2. до́ля; часть; извѣ́стная су́мма; **Quotie'nt**, *m. II. Rk.* ча́стное число́.

R, r.

R, **r**, осмьна́дцатая бу́ква Нѣме́цкой а́збуки.

Raa, *f.* 2. *Sw.* рей; ра́йна; **Raa'-band**, *n. I.* (änder) *Sw.* рева́нтъ; се́зень; **Raa'segel**, *n. I. Sw.* па́русъ на ра́йнѣ.

Raba'tt, *m. I.* 3. *H. Bchh.* раба́тъ; сба́вка съ цѣны́; ски́дка; - geben od. bewilligen, *H.* дава́ть раба́тъ; сбавля́ть, -вить съ цѣны́; **Raba'tt-**, *a. H.* учётный; **Raba'ttconto**, s. Raba'ttrechnung.

Raba'tte, *f.* 2. (an Kleidern) отворо́тъ; ла́цканъ; *Gtn.* цвѣто́чная гряда́.

Rabatti'ren, *vn.* u. *va. H.* сбавля́ть съ цѣны́; уступа́ть въ цѣнѣ́.

Raba'ttrechnung, *f.* 2. вы́четъ; диско́нтъ; учётный счётъ.

Ra'bbi, **Rabbi'ner**, *m. I.* (der Juden) ра́вви; равви́нъ; **Rabbi'nisch**, *a.* равви́нскій; **Rabbini'st**, *m. II.* раввини́стъ.

Ra'be, *m. II. Ng.* во́ронъ; er stiehlt wie ein -, * онъ ужа́сный воръ; **Ra'ben-**, *a. Ng.* вороно́й; воро́ній; **Ra'benaa's**, *n. I.* (äser) сте́рво; па́даль; * непотре́бный человѣ́къ; * непотре́бная же́нщина; **-nä'ltern**, *mf. pl.* * жесто́кіе, * жестокосе́рдые роди́тели; **-nfe'der**, *f.* 2. воро́нье перо́; **-ngekrä'chze**, **-ngeschrei'**, *n. I.* воро́ній крикъ; кра́канье; **-nhaa'r**, *n. I.* 3. чёрные во́лосы; **-nkrä'he**, *f.* 2. *Ng.* чёрная корга́ od. воро́на; **-nmu'tter**, *f.* (ü) * жесто́кая мать; * жестокосе́рдая мать; **-nne'st**, *n. I.* (ster) воро́нье гнѣздо́; **-nschna'bel**, *m. I.* (ä) воро́ній клювъ; **-nschwa'rz**, *a.* чернёхонекъ; (Pferd) вороно́й; **-nstei'n**, s. Ri'chtplatz; **-nva'ter**, *m. I.* (ä) * жесто́кій, жестокосе́рдый оте́цъ.

Rabuli'st, *m. II.* я́бедникъ; * крючкотво́рецъ; **-sterei'**, *f.* 2. крючкотво́рство; я́бедничество.

Ra'ce, *f.* 2. ра́са; поро́да; **Ra'cen-**, *a.* ра́сы; -расъ.

Ra'chbegie'rde, s. Ra'chgier; **Ra'che**, *f.* месть; мще́ніе; - an Jmdm. nehmen отомсти́ть кому́; **-chegefüh'l**, *n. I.* 3. чу́вство ме́сти; **-chegei'st**, *m. I.* (ster) духъ мще́нія; Ra'chegei'ster, *pl. Myth.* фу́ріи; **-chegö'ttin**, *f.* 2. *Myth.* боги́ня мще́нія; фу́рія.

Ra'chen, *m. I.* пасть; зѣвъ; гло́тка; Jmdm. den - füllen, * удовлетворя́ть, -ри́ть кого́; * насыща́ть, -сы́тить кого́.

Rä'chen, *va.* (Jmdn., etw.) отмща́ть, отмсти́ть за кого́, за что; sich an Jmdm. - мстить, отмща́ть, отмсти́ть кому́ за что.

Ra'chenblu'me, *f.* 2. *Ng.* гре́бенникъ; гре́бенчикъ; губа́нчикъ; **-nbräu'ne**, *f. Hlk.* (го́рловая) жа́ба; воспале́ніе зѣ́ва; faulige - гнила́я жа́ба; **-nfö'rmig**, *a. Ng.* зѣвообра́зный; **-nhöh'le**, *f.* 2. *Zk.* по́лость зѣ́ва; **-nmü'ndung**, *f.* 2. *Zk.* у́стье зѣ́ва; **-nmu'skel**, *m. I. Zk.* мы́шица гло́тки; **Ra'chenzwei'g**, *m. I.* 3. *Zk.* вѣтвь гло́тки.

Ra'cheo'pfer, *n. I.* же́ртва ме́сти; **Rä'cher**, *m. I.* мсти́тель; **-cheri'n**, *f.* 2. мсти́тельница; **Ra'cheschwe'rt**, *n. I.* (ter) мечъ кара́тельный; **Ra'chgier**, *f.* мсти́тельность; злопа́мятство; **-chgierig**, **-chsüchtig**, *a.* мсти́тельный; злопа́мятный; **-chgierigkeit**, **-chsucht**, *f.* мсти́тельность.

Rack, s. A'rak.

Ra'cker, *m. I.* § плутъ; моше́нникъ; **Ra'ckerig**, *a.* задо́рный; серди́тый.

Ra'cktau, *n. I. Sw.* ра́кстовъ; **-ckwerk**, *n. I. Sw.* бе́йфутъ.

Rad, *n. I.* (äder) колесо́; durch das - hinrichten, *Rw.* колесова́ть; ein - schlagen, *Gymn.* кувырка́ться; перекувырну́ться; der Pfau schlägt ein - павли́нъ распуска́етъ хвостъ; er ist hier wie das fünfte - am Wagen, * онъ здѣсь соверше́нно ли́шній; * онъ какъ пя́тая спи́ца въ колесни́цѣ; **Rad-**, *a.* колёсный.

Ra'dachse, *f.* 2. ось; **Ra'dbahre**, **Ra'dberge**, *f.* 2. та́чка; **Ra'dbohrer**, *m. I.* бура́въ для сверле́нія сту́пицъ; **Rä'dchen**, *n. dim. I.* колесцо́; (beim Bäcker) рѣзе́цъ; **Ra'd-dampfer**, *m. I.*, **-ddampfschiff**, *n. I.* 3. *Sw.* колёсный парохо́дъ.

Ra'debre'chen, *va.* колесова́ть; eine Sprache -, * кове́ркать, ис-; * уро́довать, из- язы́къ; **Ra'deha'cke**, **Ra'dehau'e**, *f.* 2. ки́рка; моты́ка; борозд́никъ.

Rä'del, **Rä'deln**, s. Rä'der, Rä'dern.

Rä'delsfüh'rer, *m. I.* зачи́нщикъ; коново́дъ.

Ra'dema'cher, *m. I.* колёсный ма́стеръ; колёсникъ.

Ra'den, *m. I. Ng.* ку́коль.

Rä'der, *m. I.* (Getreidesieb) § *Ldw.* рѣшето́; гро́хотъ.

Rä'derequipa'ge, *f.* 2. экипа́жъ на колёсахъ; **-rgehäu'se**, *n. I.* (einer Uhr) ко́рпусъ; **Rä'dern**, *va.* (Verbrecher) *Rw.* колесова́ть; (mit dem Räder sieben) *Ldw.* грохоти́ть; просѣва́ть; **Rä'derwe'rk**, *n. I.* 3. колёса; колёсный прибо́ръ.

Ra'dfelge, *f.* 2. ко́сякъ (въ колесѣ́); **Ra'dförmig**, *a.* колесообра́зный; (Pflanzen) колесови́дный; **-dgelei'se**, *n. I.* колея́; **-dhaspel**, *m.* u. *f.* 2. мотови́ло; *Mech.* колёсный валъ; **-dhemme**, *f.* 2. (Radschuh) то́рмазъ; bei einem Wagen die - einhängen тормази́ть, за- каре́ту.

Radia'l, *a.* лучи́стый; *Gl.* радіа́льный; *Zk.* лучево́й; **-lcurven**, *f. pl. Gl.* радіа́льныя кривы́я ли́ніи; **-lmu'skel**, *m. I. Zk.* лучева́я мы́шица; **-lkrone**, s. Strah'lenkro'ne.

Radica'l, *a.* радика́льный; коренно́й; (Pflanzen) корнево́й; - heilen, *Hlk.* соверше́нно вылѣ́чивать, -лечи́ть отъ чего́; -, *n. I.* радика́лъ; *Schdk.* основа́ніе; нача́ло; **-lcur**, *f.* 2. радика́льное лече́ніе; **Radica'ler**, *m. II. Stw.* * радика́лъ; die Radicalen, *pl. Stw.* радика́лы; **-lessig**, *m. I.* са́мый крѣ́пкій у́ксусъ: **-lflüssigkeit**, *f. Hlk.* первонача́льная вла́га; **-lgrössen**, *f. pl.* коренны́я вели́чины; *Gl.* радика́льныя вели́чины; **-lheilung**, *f.* 2. соверше́нное излече́ніе; **-li'smus**, *m. Philos. Stw.* радикали́змъ; систе́ма радика́ловъ; **-lzahlen**, *f. pl. Gl.* осно́вныя чи́сла; **-lzeichen**, *n. I.* коренно́й знакъ; радика́лъ.

Radie's, **Radie'ss**, *m. I. Ng.* ради́съ; **Radie's'chen**, **Radie'ss'chen**, *n. dim. I.* реди́ска.

Radiome'ter, *m. I. Stk.* радіоме́тръ; высотомѣ́ръ; лучемѣ́ръ.

Radi'reisen, *n. I.* скребо́къ; **Radi'ren**, *va.* скобли́ть; подска́бливать, -скобли́ть; radirte Stelle подчи́стка; попра́вка; (Figuren in Kupfer stechen) радирова́ть; гравирова́ть; -, *n. I.* скобле́ніе; подска́бливаніе; (Kupferstechen) радированіе; гравиро́вка; **-rfirniss**, *m. I.* 3. лакъ для гравирова́нія; **-rkunst**, *f.* гравирова́ніе крѣ́пкою во́дкою; иску́сство травле́нія (на мѣди́); **-rmesser**, *n. I.* скобли́льный но́жикъ; **-rnadel**, *f.* 2. гравирова́льная игла́; **-rwasser**, *n. I.* крѣ́пкая во́дка; **Radi'rung**, *f.* 2. гравиро́вка крѣ́пкою во́дкою.

Ra'dius, *m.* (dien) *Gl.* ра́діусъ; полупоперéчникъ кру́га; *Zk.* лучъ; s. a. A'rmspindel.

Ra'dix, *f. Rk.* ра́диксъ; ко́рень.

Ra'dkasten, *m. I.* (am Dampfschiff) кожу́хъ; **-dlauf**, *m. I.* (äufe), **-dlinie**, *f.* 2. *Gl.* циклои́да; колесова́я ли́нія; **-dlinig**, *a. Gl.* циклои́дный; циклоида́льный; **-dnabe**, *f.* 2. сту́пица; **-dschaufel**, *f.* 2. ла́па; **-dschiene**, *f.* 2. ши́на; **-dschwingung**, *f.* 2. коловра́тное обраще́ніе; **-dspeiche**, *f.* 2. спи́ца; спи́ца колёсная; **-dsperre**, s. Ra'dhemme; **-dspur**, *f.* 2. колея́; колесови́на; **-dtrommel**, *f.* 2. s. Ra'dkasten; **-dweite**, *f.* (an Wasserrädern) ширина́ лопа́тъ; **-dwelle**, *f.* 2. веретено́.

Ra'ffel, *f.* 2. трепа́лка; мы́каница; гре́бень; **Ra'ffeln**, *va.* трепа́ть, вы-; **Ra'ffen**, *va.* сгреба́ть, сгресть; за-; an sich - забира́ть, -бра́ть, прибира́ть, -бра́ть къ себѣ́; захва́тывать, -ти́ть; **Ra'ffgut**, *n. I.* (üter) похи́щённая вещь; не добро́мъ нажи́тое.

Raffina'de, *f.* 2. рафина́дъ; *H.* s. Fei'nzucker; **Raffinerie'**, *f.* 2. са́харный заво́дъ; * то́нкость; * хи́трость; **Raffini'ren**, *va.* (Zucker) очища́ть, очи́стить; рафини́ровать; (Schwefel, Salpeter, Oel) *Schdk.* литрова́ть; (Stahl) *Httk.* рафини́ровать; auf etw. -, * выду́мывать, -мать что; * мудри́ть; * умудря́ться; ухитря́ться на что; **Raffini'rt**, *pp.* u. *a.* (Zucker) очи́щенный; рафини́рованный; * хи́трый; проны́рливый; смѣ́тливый; **Raffini'rung**, *f.* 2. очище́ніе; рафиниро́вка; литрова́ніе.

Ra'ffzahn, *m. I.* (ähne) клыкъ.

Ra'gen, s. Hervo'rragen.

Ragou't, *n. I. Kk.* рагу́; сальмиго́нди; окро́шка изъ ра́зныхъ подогрѣ́тыхъ мясъ.

Rahm, *m. I.* сли́вки; **Rahm-**, *a.* смета́нный; **-mapfel**, *m. I.* (ä) *Ng. Gtn.* кашима́нъ; ано́новое я́блоко; сли́вочное я́блоко; **Rah'mbeere**, s. Bro'mbeere; **-mbutter**, *f.* смета́нное ма́сло.

Räh'mchen, *n. dim. I.* ра́мка; ра́мочка; *Bchdr.* рашкетъ; **Rah'men**, *m. I.* (eines Bildes) ра́ма; (zum Nähen etc.) пя́льцы; (zum Schuhwerk) сте́лька; насти́лка; *Zm.* ра́мы; вя́зка.

Rah'men, *vn.* (*h.*) (Milch) дава́ть, дать сли́вки; отста́иваться, -стоя́ться; -, *va.* снима́ть, снять сли́вки; die Milch - сн- сли́вки съ молока́; -, *n. I.* снима́ніе сли́вокъ (съ молока́).

Rah'menschuh', s. Ra'ndschuh; **-mhölzer**, *n. pl.* попере́чныя наса́дки; (querliegende) ве́рхнія бру́сья.

Rah'mkäse, *m. I.* сыръ изъ смета́ны; смета́нный сыръ; **-mlöffel**, *m. I.* ло́жка для снима́нія сли́вокъ.

Rah'mnähterei', *f.* 2. шитьё въ пя́льцахъ.

Rai'gras, s. Ray'gras.

Rain, *m. I.* 3. рубе́жъ; край; (Strich) полоса́; межа́; пастби́ще; **Rai'nbalken**, *m. I.* пустопоро́жнее мѣ́сто; **Rai'nbaum**, *m. I.* (äume) межево́й столбъ; порубе́жный столбъ; **Rai'nblume**, *f.* 2. *Ng.* маргари́тка; buschige -, *Ng.* змѣевикъ куста́рный; **Rai'nen**, s. A'ngrenzen; **-nfarrn**, *m. I. Ng.* (gemeiner) пи́жма; ряби́нка; **-nfarrnö'l**, *n. I.* пи́жмовое ма́сло; **-nkohl**, *m. I. Ng.* борода́вникъ; борода́вочная трава́; **-nstein**, *m. I.* 3. межево́й, порубе́жный ка́мень; **-nweide**, *f.* 2. *Ng.* бирю́чина.

Raiso'n, s. Vernu'nft.

Raisonneme'nt, *n. I.* разсужде́ніе; у́мничаніе; то́лки; болтовня́; **Raisonneu'r**, *m. I.* болту́нъ; пустоме́ля; **Raisonni'ren**, *vn.* (urtheilen) суди́ть; (sprechen) говори́ть; (klügeln) у́мничать; (schwatzen) болта́ть; § s. Za'nken, Sche'lten.

Rajo'len, s. Rio'len.

Rake'te, *f.* 2. ракета; **Rake'ten-**, *a.* раке́тный; **-nhü'lse**, *f.* 2. ги́льза; раке́тная тру́бка; **-nma'cher**, *m. I.* раке́точникъ; **-nsa'tz**, *m. I.* (ätze) раке́тный соста́въ; раке́тная начи́нка; **-nsto'ck**, *m. I.* (öcke) раке́тный шестъ.

Ra'lle, *f.* 2. *Ng.* коро́стель; дерга́чъ.

Ramassi'rt, *a.* дю́жій; крѣ́пкій.

Ramm, *m. I.* 2. s. Ra'mmblock; **-mmarbeit**, *f.* 2. рабо́та при копрѣ́ (для наби́вки свай); **-mmbär**, *m. II.*, **-mmblock**, *m. I.* (öcke) ба́ба сваебо́йная; **-mmblocktau'**, *n. I.* 3. ло́парь; ло́парный кана́тъ; **-mmbock**, *m. I.* (öcke) s. Ra'mmblock; *Alt. Kw.* ове́нъ; бара́нъ; **Ra'mme**, *f.* 2. ба́ба; ручна́я ба́ба; (Pfahlramme) *Bk.* копёръ.

Ra'mmel, **-lbo'ck**, s. Scha'fbock; **Ra'mmeln**, *vn.* (*h.*) (Hasen, Kaninchen) совокупля́ться, -пи́ться; -, *va.* s. Ra'mmen, Ei'nrammen; **-lzei't**, *f.* вре́мя слу́чки.

Ra'mmen, *va. Bk.* бить; вкола́чивать, вколоти́ть; **Ra'mmgeste'll**, *n. I.* 3. копёръ сваеби́тный; **Ra'mmklotz**, *m. I.* (ötze) s. Ra'mmblock.

Ra'mmler, *m. I.* (Hasen, Kaninchen) саме́цъ; за́яцъ-саме́цъ; кро́ликъ-саме́цъ; (Widder) бара́нъ.

Ra'mmponto'n, *m. I.* понто́ны для вкола́чиванія свай; **-mmskopf**, *m. I.* (öpfe) ба́ранья голова́.

Ra'mpen, *va.* купи́ть гу́ртомъ.

Ramsch, *m. I. H.* бракъ.

Ra'msel, § s. Kno'blauchkrau't.

Rand, *m. I.* (änder) закра́ина; кайма́; бортъ; край; (in Schriften, Büchern) по́ле; (Münzen) гу́ртикъ; край; das versteht sich am Rande, § * э́то само́ собо́ю разумѣ́ется; **-danmerkung**, *f.* 2. вы́носка, замѣ́тка на поля́хъ; **-dball**, *m. I.* (älle) (im Billardspiel) шаръ, стоя́щій у са́маго бо́рта; **Ra'ndbeme'rkung**, s. Ra'ndglosse; **-dduka'ten**, *m. I. Mzw.* черво́нецъ съ гу́ртикомъ; **Rä'nderer**, *m. I.* (der Münzen) гурти́льщикъ; **Rä'ndern**, *va.* дѣ́лать зу́бцы; (Münzen) гурти́ть; дѣ́лать, сдѣ́лать гуртъ на моне́тахъ; -, *n. I.* (der Münzen) гурче́ніе.

Ra'ndfisch, *m. I.* 3. *Ng.* сапа́; язь; прибре́жный чеба́къ; **-dglosse**, *f.* 2. *Litt.* s. Ra'ndanmerkung; **-dmehl**, *n. I.* вы́бойка; **-dmuster**, *m. I.* (im Schuhwerk) сте́лька; насти́лка; **-dnote**, s. Ra'ndglosse; **-dschrift**, *f.* 2. *Mzw.* на́дпись вокру́гъ моне́ты; гуртъ; нарѣ́зка на ребрѣ́; (in Büchern) замѣча́нія, отмѣ́тки на по́лѣ кни́ги; вы́носка; **-dschuh**, *m. I.* 3. рантово́й башма́къ; **-dstiefel**, *m. I.* 2. рантово́й сапо́гъ; **-dstoss**, *m. I.* (össe) (beim Billardspiel) уда́ръ съ бо́рта; **-dverzie'rung**, *f.* 2. *Mal. Bldh.* карту́шка; живопи́сное украше́ніе; **-dzeichen**, *n. I.* вы́носка.

Ranft, *m. I.* 3. (des Brodes) краю́ха; край; **Rä'nftchen**, *n. dim. I.* краю́шка хлѣ́ба; горбу́шка.

Rang, s. Ri'ngen, *va.* u. *vn. irr.*

Rang, *m. I.* рангъ; чинъ; (Ordnung) поря́докъ; (Abtheilung) разря́дъ; досто́инство; (Loge) я́русъ; рядъ; Mann von - чино́вный человѣ́къ; den ersten - einnehmen занима́ть, заня́ть пе́рвое мѣ́сто; Jmdm. den - ablaufen (zuvorkommen) предупрежда́ть, -упреди́ть кого́; (übertreffen) * превосходи́ть, превзойти́ кого́.

Ra'nge, *m. II.* негодя́й; повѣ́са.

Rä'nge, *Imperfect. Conjunct.* v. Ri'ngen, *vn. irr.*

Rangi'ren, *va.* (ordnen) приводи́ть, -вести́, -ве́сть въ поря́докъ; *Kw.* ста́вить, по- по ро́сту od. въ ли́нію; ранжирова́ть; **Ra'ngliste**, *f.* 2. s. Ra'ngverzei'chniss; **Ra'nglos**, *a.* безъ чи́на; **-gmässig**, *a.* по чи́ну; **-gordnung**, *f.* 2. та́бель, ро́спись о ра́нгахъ; разря́дъ; **Ra'ngstreit**, *m. I.*, **-gstreitigkeit**, *f.* 2. споръ о преиму́ществѣ; мѣ́стничество; **-gsucht**, *f.* иска́ніе чино́въ; **-gsüchtig**, *a.* честолюби́вый; **-gtabe'lle**, *f.* 2., **-gverzei'chniss**, *n. I.* 3. та́бель о ра́нгахъ.

Rank, *a.* s. Schlank.

Rank, *m. I.* (*pl.* Ränke): кова́рство; проны́рство; продѣ́лка; интри́га; Ränke, *pl.* про́иски; крючки́; Ränke machen, schmieden etc. строи́ть ко́зни.

Ra'nke, *f.* 2. *Ng.* (an Pflanzen) у́сикъ; прицѣ́па; лоза́.

Rä'nkema'cher, *m. I.* крючкотво́рецъ; ка́верзникъ; интрига́нтъ; кля́узникъ; **Rä'nkemacherei'**, *f.* 2. проны́рство; сплѐтны.

Ra'nken, *vn.* (*h.*), - (sich), *vr.* пуска́ть, пусти́ть у́сики; (sich winden) ви́ться; обвива́ться; **Ra'nkengewä'chs**, *n. I.* 3. *Ng.* расте́ніе, пуска́ющее у́сики; усиконо́сное, выо́щееся расте́ніе.

Rä'nkeschmie'd, s. Rä'nkema'cher; **Rä'nkevo'll**, *a.* хи́трый; кова́рный; проны́рливый. [цѣ́пками.

Ra'nkig, *a. Ng.* съ у́сиками; съ при-

Ra'nkkorn, *n. I. Hlk.* ди́кое мя́со въ нёбѣ свине́й.

Rann, s. Ri'nnen, *vn. irr.*

Ra'nnte, s. Re'nnen, *vn. irr.* [тикъ.

Ranu'nkel, *f.* 2. *Ng.* рану́нкулъ; лю-

Rä'nzchen, **Rä'nzel**, *n. dim. I.* чемода́нчикъ; ма́ленькій ра́нецъ;

Ra'nzen, *m. I.* ра́нецъ; чемода́нъ; (Bauch eines Thieres) брю́хо; **Ra'nzen-,** *a.* ра́нцовый; **-nrie'men,** *m. I.* ра́нцовый реме́нь.

Ra'nzig, *a.* прого́рклый; - werden го́ркнуть, про́-.

Ranzio'n, s. Lö'sege'ld; **Ranzioni'ren,** s. Lo'skaufen.

Ra'nzzeit, *f.* (der vierfüssigen Thiere) s. Lau'fzeit.

Rapi'd, *a.* бы́стрый; о́чень ско́рый; поры́вистый; **Rapiditä't,** *f.* быстрота́; ско́рость.

Ra'ppe, *m. II.*borона́я ло́шадь; auf Schusters - reiten, ** ходи́ть пѣшко́мъ.

Rappé, *m. I.* (Art Schnupftabak) ра-пé.

Ra'ppe, *f.* 2. *Hlk.* о́бручи; разсѣ́дина (у лошаде́й на колѣ́няхъ).

Ra'ppel, *m. I.* § сумасше́ствіе; er hat den - онъ съ ума́ сошёлъ; **Ra'ppelig, -lkö'pfig, -lkö'pfisch,** *a.* (verrückt) сумасше́дшій; безу́мный; (ungestüm) бѣ́шеный; серди́тый; вспы́льчивый; (Pferde) бѣ́шеный.

Rappe'll, *m. I.* призыва́ніе обра́тно; *Kw.* бараба́нный бой для сбо́ра солда́тъ подъ зна́мя; - schlagen, *Kw.* бить сборъ; *Mal.* отраже́ніе луче́й.

Ra'ppeln, *vn.* (*h.*) быть сумасшёдшимъ; бѣси́ться; es rappelt bei ihm im Kopfe, * онъ помѣша́лся; онъ не въ по́лномъ ра́зумѣ.

Ra'ppen, § s. Ra'ffen.

Rappie'r, *n. I.* 3. рапи́ра; **Rappie'ren,** *vn.* (*h.*) би́ться на рапи́рахъ.

Rappo'rt, *m. I.* 3. рапо́ртъ; донесе́ніе; докла́дъ; (Wechselbezug) соотноше́ніе; *Mal.* etc. отноше́ніе; *Schdk.* сродство́; sich mit Jmdm. in - setzen сноси́ться, снести́сь съ кѣмъ; (Behörden mit einander) сноси́ться ме́жду собо́ю отноше́ніями; **Rapporti'ren,** *vn.* (*h.*) рапортова́ть; доноси́ть, -не́сть; переска́зывать.

Ra'ppse, § s. Rappu'se; **Ra'ppsen,** § s. Ra'ffen.

Rappu'se, *f.* грабёжъ; расхище́ніе.

Ra'ppsame, s. Reps.

Ra'ptus, *m. indec.* дурь; сумасбро́дство; er hat den - онъ не въ по́лномъ ра́зумѣ; на него́ дурь нашла́.

Rapü'nzchen, *n. dim. I.*, **Rapu'nzel, Rapu'nzelglo'ckenblu'me,** *f.* 2. *Ng.* рану́нкулъ; рапу́нцель; колоко́льчикъ садо́вый.

Raque'te, etc. s. Rake'te, etc.

Rar, *a.* рѣ́дкій; das ist etwas Rares э́то рѣ́дкость; **Raritä't,** *f.* 2. рѣ́дкость; **-tencabine't,** *n. I.* 3. кабине́тъ рѣ́дкостей.

Rasch, *a.* ско́рый; прово́рный; живо́й; rasches Pferd пры́ткая ло́шадь; ло́шадь ско́рая на бѣ́гу; mache -! прово́рнѣе! живѣ́й! скорѣ́е!

Räsch, *a.* поджа́ренный; же́сткій.

Ra'scheln, *vn.* (*h.*) шумѣ́ть; шелестѣ́ть; -, *n. I.* ше́лестъ.

Ra'schheit, *f.* ско́рость; прово́рство; жи́вость; **-schverlau'fend,** *a.* скоропреходя́щій; *Hlk.* скорете́чный; быстроте́чный.

Ra'sen, *m. I.* дёрнъ; трава́; (Stück) дерни́на; von, aus -, **Ra'sen-,** *a.* дерно́вый.

Ra'sen, *vn.* (*h.*) бѣси́ться; неистова́ть; неи́стовствовать; *Hlk.* быть безъ ума́; быть въ сумасше́ствіи; -, *n. I.* бѣ́шенство; неи́стовство.

Ra'senba'nk, *f.* (bänke) дерно́вая скамья́; **-nbeklei'dung,** *f.* 2. *Gtn.* обкла́дка дёрномъ; вы́кладка дёрномъ.

Ra'send, *ppr.* u. *a.* бѣ́шеный; неи́стовый; rasender Lärm, *ужа́сный, стра́шный шумъ; -nder Schmerz, * жесто́кая, ужа́сная боль; - machen бѣси́ть, взбѣси́ть; - werden бѣси́ться, вз-; er ist - verliebt, * онъ влюблёнъ до безпа́мятства (od. до безу́мія).

Ra'senei'senstei'n, *m. I.* 3. *Bw.* лугова́я (oder боло́тная, ту́ндровая) руда́; **-ne'rde,** *f.* дерно́вая, кра́сная земля́; **-npla'tz,** *m. I.* (ätze) мѣ́сто, поро́сшее траво́ю; **-nsi'tz,** s. Ra'senba'nk; **-nstü'ck,** s. Ra'sen, Ra'senpla'tz.

Raserei', *f.* 2. бѣ́шенство; неистовство; (Tollheit) помѣша́тельство ума́ съ бѣ́шенствомъ; Anfall von - умоизступле́ніе.

Rasi'ren, *va.* брить, вы-; (Festung) *Kw. etc.* s. Schlei'fen; sich - бри́ться, вы-; **Rasi'r-,** *a.* бри́льный; бородобри́тный; **-rbecken,** s. Barbie'rbecken; **-rmesser,** *n. I.* бри́тва; **-rpinsel,** *m. I.* бри́льная ки́сточка; **-rtag,** *m. I.* 3. день бритья́; **Rasie'rzeug,** *n. I.* бородобри́тный прибо́ръ.

Ra'spe, s. Ra'ppe, *f.*

Ra'spel, *f.* 2. терпу́гъ; ра́шпиль; брусо́вка; большо́й напи́локъ; **-lfei'le,** s. Ra'spel; **-lhau's,** *n. I.* (äuser) рабо́чій домъ; **Ra'speln,** *va.* терпу́жить; сгла́живать, сгла́дить терпуго́мъ; скресть; скобли́ть; **-lspäh'ne,** *m. pl.* оскрёбки; опи́лки.

Ra'ssel, *f.* 2. трещо́тка; **Ra'sselkra'nkheit,** *f. Hlk.* пу́ченіе живота́; вѣ́треная не́мочь; возду́шная о́пухоль.

Ra'sseln, *vn.* (*h.*) гремѣ́ть, за-; звуча́ть, за-; бряца́ть; (Wagen) стуча́ть, за-; дребезжа́ть; -, *n. I.* стукъ; шумъ.

Rast, *f.* о́тдыхъ; отдохнове́ніе; - halten, s. Ra'sten; (an Flinten, Pistolen) взводъ; **Ra'sten,** *vn.* (*h.*) отдыха́ть, отдохну́ть; (ruhen) поко́иться; -, *n. I.* отдыха́ніе; о́тдыхъ; **Ra'stlos,** *a.* неутоми́мый; неусы́пный; -, *ad.* неутоми́мо; неусы́пно; безъ о́тдыха; **-stlosigkeit,** *f.* неутоми́мость.

Rastra'l, *n. I.* 3. ра́штра; **Rastri'ren,** *va.* (Notenpapier) ра́стрить; линева́ть; -, *n. I.* растре́ніе.

Ra'sttag, *m. I.* 3. день о́тдыха; *Kw.* днёвка; ро́здыхъ; - halten днева́ть.

Rasu'r, *f.* 2. почи́стка; подско́бка; подско́бленное мѣ́сто; (Radiren) скобле́ніе; подска́бливаніе; *Kg.* s. Tonsu'r.

Ra'ta, *f.* (*pl.* Raten): соразмѣ́рная часть od. до́ля.

Rata'ffia, Rata'fia, *m. I.* рата́фія.

Ra'te, s. Ra'ta; **Ra'tenwei'se,** *a.* u. *ad.* по частя́мъ; **-nzah'lung,** *f.* 2. пла́та, упла́та по частя́мъ.

Räth = rathet, s. Ra'then, *va. irr.*

Rath, *m. I.* (*pl.* Räthe): совѣ́тъ; судъ; (Berathschlagung) совѣ́тованіе; совѣща́ніе; (Ausweg) спо́собъ; сре́дство; (Hülfe) по́мощь; (berathende Behörde) Совѣ́тъ; (Magistrat) магистра́тъ; (Rathsmitglied) совѣ́тникъ; mit Jmdm. - halten, pflegen, zu Rathe gehen совѣ́товаться; das Seinige zu Rathe halten, * быть бережли́вымъ на что; бережли́во обходи́ться съ чѣмъ; Jmdn. um - fragen, sich Raths erholen проси́ть, спра́шивать, спроси́ть у ко́го совѣ́та; - schaffen, finden находи́ть, найти́, сыска́ть сре́дства; - ertheilen, geben совѣ́товать, при-, по-; дава́ть, дать совѣ́тъ; Jmdn. zu Rathe ziehen совѣ́товаться, по- съ кѣмъ; ein Buch zu Rathe ziehen справля́ться съ кни́гою; Jmdm. guten - geben совѣ́товать кому́; mit - u. That совѣ́томъ и дѣ́ломъ; Jmds. - annehmen слу́шаться, по- кого́; dazu kann - werden, * э́то мо́жетъ ста́ться; ich weiss mir keinen -, * не зна́ю, что дѣ́лать; guter - ist theuer, * хоро́шій совѣ́тъ сто́итъ десяти́ изря́дныхъ; тутъ тру́дно совѣ́товать; что тепе́рь дѣ́лать; kommt Zeit, kommt -, * со вре́менемъ всё быть мо́жетъ; * придётъ вре́мя и нау́читъ что дѣ́лать; **Ra'then,** *vn. irr.* (*h.*) (rathe, rathet u. räth, rieth, gerathen): совѣ́товать, по-; -, *va.* (errathen) отга́дывать, отгада́ть; (muthmassen) дога́дываться, -гада́ться; er weiss sich weder zu - noch zu helfen, * онъ не зна́етъ, что дѣ́лать; dem ist nicht mehr zu -, * э́тому не льзя бо́лѣе помо́чь; etw. für gerathen halten, * счита́ть что поле́знымъ; -, *n. I.* совѣ́тованіе; отга́дываніе; **Ra'thgeber,** *m. I.* совѣ́тователь; совѣ́тникъ; наста́вникъ; **Ra'thgeberin,** *f.* 2. совѣ́товательница; **-thhaus,** *n. I.* (äuser) ра́туша; ду́ма; **Rä'thlich,** *a.* s. Hau'shälterisch, Nü'tzlich, Die'nlich; mit einer Sache - umgehen бере́чь что; **Ra'thlos, -thlosigkeit,** s. Hü'lflos, Hü'lflosigkeit; **Ra'thmann,** *m. I.* (änner) ра́тманъ; **Raths-,** *a.* магистра́тскій; **Ra'thsam,** *a.* поле́зный; es ist nicht - не совѣ́тую; **-thsamkeit,** *f.* бережли́вость; **-sbedü'rftig,** *a.* нужда́ющійся въ по́мощи; **-sbefeh'l,** *m. I.* 3. приказа́ніе магистра́та; **-sbeschlu'ss,** *m. I.* (üsse) рѣше́ніе, опредѣле́ніе магистра́та; **-sbote,** *m. II.* магистра́тскій ходо́къ; **Ra'thschlag,** *m. I.* (äge) совѣ́тъ; **-thschlagen,** s. Bera'thschlagen; **-thschluss,** *m. I.* (üsse) опредѣле́ніе; рѣше́ніе; **Ra'thscolle'gium,** *n. I.* (gien) магистра́тъ; собра́ніе ра́тсгеровъ; прика́зъ; **-sdiener,** *m. I.* магистра́тскій служи́тель; сто́рожъ.

Rä'thsel, *n. I.* зага́дка; **-lhaft,** *a.* зага́дочный; *нея́сный; *непоня́тный; двусмы́сленный.

Ra'thsfreund, *m. I.* 3. (Jmds.) дру́жный совѣ́тникъ; (Curator) *Rw.* попечи́тель; **-sglied,** *n. I.* (der) членъ магистра́та; **-sherr,** *m. II.* ра́тсгеръ; ра́тманъ; **-sherrna'mt,** *n. I.* (ämter) до́лжность ра́тсгера; **-skeller,** *m. I.* магистра́тскій по́гребъ; **-smitglied,** *n. I.* (der) членъ магистра́та; **-sschreiber,** *m. I.* писе́цъ магистра́тскій; **-ssitzung,** *f.* 2. засѣда́ніе магистра́та; **-sstube,** *f.* 2. суде́йская; **-stag,** *m. I.* 3. день засѣда́нія; прису́тственный день; **-sversa'mmlung,** *f.* 2. собра́ніе магистра́та.

Ra'thswahl, *f.* 2. избра́ніе (od. вы́боръ) въ чле́ны магистра́та.
Ratificatio'n, *f.* 2. ратифика́ція; утвержде́ніе; **Ratifici'ren**, *va.* ратификова́ть; утвержда́ть, утверди́ть.
Ratihabitio'n, *f.* 2. *Rw.* согла́сіе; соглаше́ніе.
Rati'n, *m. I. W.* рати́нъ.
Ratio'n, *f.* 2. (für Schiffsmannschaft) паёкъ; по́рція; (für Pferde) раціо́нъ; коли́чество фура́жа; **Rationa'l**, *a.* раціона́льный; **-li'smus**, *m. Philos.* раціонали́змъ; **-li'st**, *m. II.* раціонали́стъ; **-li'stisch**, *a.* раціоналисти́ческій; **Rationе'll**, s. Rationa'l.
Ra'tsche, s. Schna'rre.
Ra'tte, *f.* 2. *Ng.* крыса; **Ra'tten-**, *a. Ng.* кры́сій; **-nfa'lle**, *f.* 2. ловушка для крысъ; крыселовка; **-nfä'nger**, *m. I.* крысело́въ; (Art Hund) крысело́вка; **-ngi'ft**, s. Ra'ttenpu'lver; **-nne'st**, *n. I.* (ster) кры́сье гнѣздо́; **-npu'lver**, *n. I.* мышья́къ; **-nschwa'nz**, *m. I.* (änze) кры́сій хвостъ; **-nschwei'f**, *m. I.* 3. *Hlk.* (bei Pferden) кры́сій хвостъ.
Ratz, *m. II.* s. Mu'rmelthie'r, Ha'selmau's, Ra'tte; **Ra'tze**, etc. s. Ra'tte, etc.
Raub, *m. I.* грабёжъ; похище́ніе; (Beute) добы́ча; auf - ausgehen иска́ть добы́чи; ein - der Flammen werden сдѣ́латься же́ртвою пла́мени; сгорѣ́ть; ein - des Todes werden умере́ть; **Rau'banfall**, s. Rau'büberfall; **-bbande**, *f.* 2. разбо́йничья ша́йка; **-bbau**, *m. I. Bw.* разрабо́тка до́-чиста oder до тла; **-bbegie'rde**, **-bbegie'rig**, s. Rau'bgier, Rau'bgierig; **-bbiene**, *f.* 2. хи́щная пчела́; **Rau'ben**, *va.* гра́бить, о-; похища́ть, -хи́тить; Jemandem das Herz -, * плѣня́ть, плѣни́ть чьё се́рдце; es raubt mir zu viel Zeit, * э́то отнима́етъ у меня́ сли́шкомъ мно́го вре́мени; -, *n. I.* грабёжъ; похище́ніе; **Räu'ber**, *m. I.* граби́тель; хи́щникъ; разбо́йникъ; - an Bäumen, *Gtn. Fw.* туне́ядныя вѣ́тви; - am Lichte нага́ръ; **Räu'ber-**, *a.* разбо́йничій; **-rba'nde**, *f.* 2. разбо́йничья ша́йка; **Räuberei'**, *f.* 2. грабёжъ; граби́тельство; разбо́й; - treiben гра́бить; хи́щничать; разбо́йничать; **-rgeschi'chte**, *f.* 2. по́вѣсть о разбо́йникахъ; **-rhau'ptmann**, *m. I.* (-ptleute) разбо́йничій атама́нъ; предводи́тель разбо́йничьей ша́йки; **-rhöh'le**, *f.* 2. разбо́йничій верте́пъ; **Räu'berisch**, *a.* хи́щный; разбо́йническій; **-rlo'ch**, **-rne'st**, s. Räu'berhöh'le; **Rau'bfisch**, *m. I.* 3. *Ng.* хи́щная ры́ба; **-bfliege**, *f.* 2. *Ng.* ктырь; **-bgesi'ndel**, *n. I.* разбо́йническая ша́йка; разбо́йники; (Diebe) во́ры; **-bgier**, *f.* хи́щничество; жа́дность къ грабежу́; **-bgierig**, *a.* хи́щный; жа́дный къ грабежу́; **-bkäfer**, *m. I. Ng.* хвостовёрка; хи́щникъ; **-bmeve**, **-bmöwe**, *f.* 2. *Ng.* помо́рникъ; **-bmord**, *m. I.* разбо́й; **-bmörder**, *m. I.* разбо́йникъ; **-bnest**, s. Räu'berhöh'le; **-britter**, *m. I.* ры́царь наѣ́здникъ; **-bschiff**, *n. I.* 3. разбо́йничье су́дно; корса́рское oder наѣ́здничье су́дно; **-bschiffer**, s. See'räuber; **-bschloss**, *n. I.* (össer) разбо́йничій за́мокъ; **Rau'bstaat**, *m. I.* 2. *Geog.* Варварі́йское госуда́рство; **Rau'bsucht**, **Rau'bsüchtig**, s. Rau'bgier, Rau'bgierig; **-bthier**, *n. I.* 3. хи́щный звѣрь; **-btödter**, s. Schlu'pf-wespe; **-büberfall**, *m. I.* (älle) нападе́ніе и грабёжъ; **-bvogel**, *m. I.* (ö) хи́щная пти́ца; **-bzug**, *m. I.* (üge) разбо́йническій, хи́щническій набѣ́гъ.
Rauch, *a.* (struppig) шерша́вый; (haarig) мохна́тый; косма́тый; (buschig) пуши́стый; Vogel mit rauchen Füssen мохна́тка; мохноно́жка; мохноно́гая пти́ца; Taube mit rauchen Füssen мохноно́гій го́лубь; Biene mit rauchen Füssen пероно́гая пчела́; gegen Jmdn. das Rauche herauskehren, * стро́го поступа́ть, -пи́ть съ кѣмъ; * не потака́ть кому́-либо.
Rauch, *m. I.* дымъ; ку́рево; ко́поть; - machen дыми́ть; mit Rauch anfüllen od. erfüllen надыми́ть; наполня́ть, -нить ды́момъ; in den - hängen копти́ть; in - aufgehen сгора́ть, сгорѣ́ть; * превраща́ться, -врати́ться въ ничто́; **Rau'chalta'r**, *m. I.* (äre) алта́рь, олта́рь кади́льный; **-chapfel**, s. Ste'chapfel; **-chbeere**, s. Sta'chelbee're; **Rau'chen**, *va.* (Tabak) кури́ть; кури́ть таба́къ; кури́ть тру́бку; -, *vn.* (*h.*) дыми́ться; кури́ться; -, *n. I.* (des Tabaks) куре́ніе; (des Ofens und Schornsteins) дымле́ніе; дымъ; **Rau'cher**, *m. I.* кури́тель табаку́; кури́льщикъ.
Räu'cher-, *a.* души́стый; кури́тельный; **-rbü'chse**, *f.* 2. души́ница; **-rfa'ss**, s. Räu'cherpfa'nne, Rau'chfass; **-rho'lz**, *n. I.* души́стое де́рево (для куре́нія); **Räu'cherig**, *a.* ды́мный; закоптѣ́лый; - (nach Rauch) riechen па́хнуть ды́момъ; - schmecken отзыва́ться ды́момъ; отдава́ться ды́момъ; **-rka'mmer**, *f.* 2. копти́льня; ветчи́нная; **-rkü'gelchen**, *n. dim. I.* паху́чій ша́рикъ; души́стый ша́рикъ; **-rke'rze**, *f.* 2., **-rke'rzchen**, *n. dim. I.* кури́тельная свѣ́чка; **-rmi'ttel**, *n. I.* кури́тельныя сре́дства; **Räu'chern**, *va.* оку́ривать, -ри́ть; (mit Weihrauch) *Kg.* кади́ть, на-; (mit Wohlgerüchen) кури́ть, на-; (Fleisch) копти́ть, вы-; -, *n. I.* оку́риваніе; кажде́ніе; куре́ніе; копче́ніе; **-rpapie'r**, *n. I.* 3. кури́тельная бума́га; **-rpfa'nne**, *f.* 2. кури́льница; **-rpu'lver**, *n. I.* кури́тельный порошо́къ; **Räu'cherung**, *f.* s. Räu'chern; **-rwe'rk**, *n. I.* ѳиміа́мъ; ла́данъ; (Wohlgerüche) духи́; **Rau'chfang**, *m. I.* (änge) дымова́я труба́; труба́; **-chfangge'ld**, **-chfangsteu'er**, s. Hee'rdgeld; **-chfangkeh'rer**, etc. s. Scho'rnsteinfe'ger, etc.; **-chfarbe**, *f.* 2. дымча́тый цвѣтъ; **-chfarben**, **-chfarbig**, *a.* дымча́таго цвѣ́та; **-chfärber**, *m. I.* подкра́шиватель мѣхо́въ; **-chfass**, *n. I.* (ässer) кури́льница; (in Kirchen) кади́льница; кади́льникъ; кади́ло; **-chfasske'tte**, *f.* 2. кади́льная цѣпо́чка; **-chfassträ'ger**, *m. I.* кадило-но́сецъ; **-chfenster**, *n. I.* дымово́е окно́; (in Bauerhäusern) ды́моволокъ; **-chfeuer**, *n. I.* дымя́щійся ого́нь; **-chfleisch**, *n. I. Kk.* копчёное мя́со; **-chfrost**, s. Rauh'reif; **-chfüssig**, *a.* (Vögel) мохноно́гій; **-chgar**, *a.* (Pelzwerk) вы́дѣланный; **-chgeld**, s. Hee'rdgeld; **-chgese'llschaft**, *f.* 2. о́бщество кури́телей табаку́ od. кури́льщиковъ; **-chgrau**, s. Rau'chfarben; **-chhandel**, *m. I.* торгъ мѣха́ми oder мя́гкою ру́хлядью; **-chhändler**, *m. I.* мѣхо́вщи́къ; торгу́ющій мѣха́ми; **Rauchicht**, *a.* дымова́тый; **Rau'chig**, *a.* ды́мный; **-chkammer**, s. Räu'cherka'mmer; **-chkappe**, *f.* 2. дымо́вый колпа́къ; навѣ́съ; **-chkohle**, *f.* s. Feu'erbra'nd; **-chleder**, *n. I.* за́мша; за́мшаная ко́жа; **-chledern**, *a.* за́мшаный; **-chloch**, *n. I.* (öcher) ды́мникъ; души́къ; (verräucher-tes Zimmer) * *iron.* закоптѣ́лая го́рница; **-chpfanne**, *f.* 2. кури́льница; **Rau'chsäule**, *f.* 2. клубя́щійся дымъ; **-chschwalbe**, *f.* 2. *Ng.* ла́сточка тру́бная od. дома́шняя od. обыкнове́нная oder дереве́нская; **-chschwanz**, *m. I.* (änze) *Ng.* мохнохво́стая двуотро́бка; **-chstube**, *f.* 2. ко́мната напо́лненная ды́момъ; s. a. Rau'chzimmer; **-chtaba'k**, *m. I.* 3. кури́тельный таба́къ; **-chtopa's**, *m. I.* 3. дымча́тый топа́зъ; **-chwaare**, *f.* 2. *H.* сыро́й това́ръ; **-chwerk**, *n. I.* мя́гкая ру́хлядь; s. a. Pe'lzwerk; **-chwild**, *n. I. Jäg.* пушны́е звѣ́ри; **-chwolke**, *f.* 2. клу́бы ды́ма; **-chzimmer**, *n. I.* ко́мната для куре́нія табаку́; **-chzug**, *m. I.* (üge) дымъ; (in Oefen) оборо́тъ.
Rau'de, *f.* стру́пъ; кора́ на ра́нѣ.
Räu'de, *f. Hlk.* шелуди; коро́ста; парши́; breite - лиша́й разсыпно́й; weisse - бѣ́лая прока́за; **-dekrau't**, s. Scabio'senkrau't; **Räu'dig**, *a.* парши́вый; шелуди́вый; räudiges Schaf парши́вая овца́.
Rau'fbold, *m. I.* 3. забія́ка; драчу́нъ; буя́нъ; **-fdegen**, *m. I.* дли́нная шпа́га; шпа́жище.
Rau'fe, *f.* (in Viehställen) рѣшётка; я́сли; трепа́лка.
Räu'feln, *va.* (den Flachs) трепа́ть; (Flachssamenkapseln) сбить, сбива́ть.
Rau'fen, *va.* драть; рвать; дёргать; щипа́ть; der Kamm rauft гре́бень задира́етъ; Jmdn. bei den Haaren raufen драть кого́ за́ волосы; sich - дра́ться; **Rau'fer**, s. Rau'fbold, Rau'fdegen; **Rauferei'**, *f.* 2. дра́ка; буя́нство; **-ffedern**, *f. pl.* щи́панныя пе́рья; **Rau'fholz**, *n. I.* (ölzer) *Grb.* подхо́дка; скребо́къ; **-fwolle**, *f.* 2. *Grb.* са́мая гру́бая шерсть; **-fzange**, *f.* 2. бо́льшія клещи́; **-fzängelchen**, *n. dim. I.* щи́пчики.
Rauh, *a.* негла́дкій; шерохова́тый; - anzufühlen жёсткій; (Stimme) хри́плый; охри́плый; (Klima, Gemüthsart) суро́вый; (Sitten) гру́бый; (Menschen) суро́вый; угрю́мый; гру́бый; in rauhem Tone sprechen говори́ть суро́во; s. a. Rauch, *a.* [ше́рхебель; стругъ.
Rauh'bank, *f.* (änke) *Zm.* драчъ;
Rau'hes, *n. II.*, **Rauh'heit**, s. Rau'higkeit; **Rau'hen**, *va.* дѣ́лать, сдѣ́лать шерша́вымъ; мша́рить; (Tuch) во́рсить, на-; ворсова́ть; *Grb.* за́мшить; -, *n. I.* ворсова́ніе.
Rauh'frost, s. Rauh'reif; **-hfutter**, *n. I. Ldw.* кормъ изъ сѣ́на, мяки́ны и соло́мы; **Rauh'igkeit**, *f.* шерохова́тость; жёсткость; (des Kli-

ma's, des Gemüthes) суровость; жестокость; *Hlk.* s. Hei'serkeit;
Rauh'reif, *m. I.* 3. *Ntl.* иней; изморозь; **-hwacke**, *f. Ng.* s. Tu'ff-stein; **-hzeit**, *Ng.* s. Mau'sezei't.
Rau'ke, *f.* 2. *Ng.* гулявникъ; рѣжуха.
Raum, *m. I.* (*pl.* Räume): пространство; мѣсто; (im Schiffe) трюмъ; (Geräumigkeit) вмѣстительность; (eines Gefässes) вмѣстимость; (einer Wohnung) помѣстительность; комната; покой; leerer - пустое мѣсто; (Leere) пустота; unterirdische Räume подземелье; *Alt.* катакомбы; - einnehmen занимать, нять мѣсто; - lassen оставлять, -вить мѣсто; - geben (zulassen) допускать, -стить; (einer Neigung etc.) * предаваться, -даться чему; Gedanken - geben, * пре- мыслямъ; допускать, -стить мысль; думать о чёмъ; hier ist noch - genug здѣсь ещё довольно мѣста.
Räu'men, *va.* опоражнивать, опорознить; очищать, очистить; s. a. Rei'nigen; Lee'ren; (Wohnung etc.) убирать; вынести; съѣзжать, съѣхать съ чего; вы- изъ чего; (Stadt) оставлять, -вить городъ; *Kw.* выводить, -весть войско изъ города; (Schlachtfeld) *Kw.* оставлять, -вить; (Hindernisse aus dem Wege) устранять, -нить; Jmdn. aus dem Wege -, * сбывать, сбыть съ рукъ; (tödten) * убить кого; -, *n. I.* опорожненіе; очищеніе; очистка; оставленіе; устраненіе; **Räu'mer**, *m. I.* чистильщикъ.
Räu'mig, s. Gerāu'mig.
Rau'minhalt, *m. I.* вмѣстительность; (eines Fasses) ёмкость бочки.
Räu'mlich, *a.* вмѣстительный; просторный; мѣстный; -che Grösse вмѣстительность; **-lichkeit**, *f.* 2. вмѣстительность; ёмкость.
Rau'mnadel, *f.* 2. (Schusswaffen) протравникъ; затравникъ.
Räu'mte, *f.* 2. *Sw.* открытое море.
Räu'mung, *f.* 2. s. Räu'men, *n.*; (einer Stadt, Festung) *Kw.* выводъ войска изъ чего; (eines Lagerplatzes) снятіе; выступленіе изъ чего.
Rau'nen, *va.* (in's Ohr) шептать на ухо; тихо говорить, сказать на ухо.
Rau'pe, *f.* 2. *Ng.* гусеница; Raupen machen, * забавлять, смѣшить разсказами; Raupen im Kopfe haben, * быть причудливымъ; быть страннымъ; **Rau'pen**, *va. Gtn.* обирать, обобрать гусеницъ; (Bäume) со-, снимать, снять гусеницъ съ деревъ; **Rau'pen-**, *a. Ng.* гусеничный; **-penei'sen**, *n. I.* s. Rau'pensche're; **-penfra'ss**, *m. I.* 3. порча деревъ гусеницами; **-penne'st**, *n. I.* (ster) гусеничное гнѣздо; **-penschee're**, *f.* 2. *Gtn.* ножницы для снимания гусеницъ; **-pensta'nd**, *m. I.* состояніе гусеницы; * несовершенное состояніе (человѣка); **-pentö'dter**, *m. I. Ng.* наѣздникъ (насѣкомое).
Rausch, *m. I.* хмель; упоеніе; einen - haben быть хмельнымъ; er hat einen - онъ пьянъ; онъ выпилъ немножко; * у него шумитъ въ головѣ; sich einen - trinken напиваться, -питься; подпить.
Rau'schbeere, *f.* 2. *Ng.* (schwarze) верескъ ягодный; ерникъ чёрный; (blaue) гонобобель; голубель; голубица; голубика; пьяница.
Räu'schchen, *n. dim. I.* хмелёкъ; ein - haben быть навеселѣ; быть подъ хмелькомъ; подгулять.
Rau'schen, *vn.* (*h.*) (Wellen, Blätter) шумѣть; шелестить; (Bach) журчать; (Bier) бродить; (Papier, Kleider) шорошить; -, *n. I.* шумъ; шелестъ; журчаніе; броженіе; шорохъ; **Rau'schend**, *ppr.* u. *a.* шумный; -nde Vergnügungen, * шумныя удовольствія; -nder Beifall, * громкое рукоплесканіе.
Rau'schgelb, *n. I.* s. Arse'nik (gelber); **-schgold**, *n. I.* шумиха; мишура; **-schgrün**, *n. I.* краска изъ крушины; **-schroth**, s. Arse'nik (rother); **-schsilber**, *n. I.* шумиха; мишура.
Räu'spern, *vn.* (*h.*) першить; sich - харкать; отхаркиваться, -харкаться, -харкнуться; откашливаться.
Rau'te, *f.* 2. *Ng.* рута; *Gl.* ромбъ; längliche - ромбоидъ; (im Schach) шахматъ; (Fensterglas) оконничное стекло; оконница; *Ktsp.* бубны; (an geschliffenen Steinen) грань; **Rau'ten-**, *a. Ng.* рутный; **Rau'tena'rtig**, *a.* s. Rau'tenfö'rmig; -ge Pflanzen, *Ng.* рутныя, рутовидныя растенія; **-na'ss**, *n. I. Ktsp.* бубновый тузъ; **-ne'ssig**, *m. I.* рутный уксусъ; **-nflä'che**, *f.* 2. *Gl.* ромбъ; **-nförmig**, *a. Gl.* ромбоидальный; косоугольный; etw. - schneiden гранить; **-ngla's**, *n. I.* (äser) *Opt.* многогранное стекло; **-nkra'nz**, *m. I.* (änze) вѣнецъ изъ руты; *Wpk.* часть короны, положенная поперёгъ щита; **-nkreu'z**, *n. I.* 3. *Wpk.* косой крестъ; **-nmu'skel**, *m. I. Zk.* ромбоидальная, четвероугольная мышица; **-nö'l**, *n. I.* рутное масло; **-nsa'men**, *m. I.* рутное сѣмя; **-nspa'th**, *m. I. Bw.* пикритъ; **-nstei'n**, *m. I.* 3. гранёный камень; камень съ фацетами; **-nverba'nd**, *m. I.* (ände) *Bk.*: den Fussboden mit Ziegeln auslegen in - выкладывать, выкласть полъ кирпичёмъ въ ёлку; **-nvie'reck**, *n. I.* 3., **-nvie'rung**, *f.* 2. *Gl.* ромбъ; **-nwa'sser**, *n. I.* рутная вода; **-nwei'se**, s. a. Rau'tenfö'rmig.
Raveli'n, *m. I. Kw.* равелинъ.
Ra'ventu'ch, *n. I.* равендукъ; равентухъ.
Ray'gras, *n. I.* (äser) *Ng.* многолѣтній плевелъ.
Rayo'n, *m. I.* (Strahl) лучъ; *Kw.* радіусъ; полупоперечникъ; (Speiche) спица; (Furche) борозда; (Bezirk) районъ; округъ; (Umkreis) окрестность; окружность.
Reactio'n, *f.* 2. реакція; *Hlk.* противодѣйствіе; возбужденіе; **Reactionä'r**, **-nai'r**, *a.* реакціонный; **-tionä'r**, *m. I.* 3. противоборствующій.
Reacti'v, *a. Schdk.* реактивный; противодѣйствующій; **-vitä't**, *f.* возобновлённая дѣятельность; s. a. Rü'ckwirkungskra'ft.
Reage'ntien, *n. pl. Hlk.* противодѣйствующія средства; *Schdk.* реагентъ; реактивъ; **Reagi'ren**, *vn.* (*h.*) противодѣйствовать; реактировать на что.
Rea'l, *m. I.* 2. *Mzw.* реалъ; -, *a.* реальный; вещественный: дѣйствительный; **-lcautio'n**, *f.* 2. обезпеченіе имуществомъ; **-lclasse**, *f.* 2. реальный классъ; **-lencyklopädie'**, *f.* 2. энциклопедія реальныхъ наукъ; **-ldefinitio'n**, *f.* 2. опредѣленіе вещественное oder матеріальное.
Realga'r, s. Arse'nik (rother).
Rea'lgeld, *n. I.* (lder) звонкая, ходячая монета; **-lgläubiger**, *m. I.* обезпеченный залогомъ кредиторъ; **-lgrund**, *m. I.* (ünde) вещественная причина; **-lgymna'sium**, *n. I.* (*pl.* -sien) реальная гимназія; **Rea'lien**, *n. pl.* сущность дѣла; существенность; вещи; s. a. Rea'lkenntnisse; **-linju'rie**, *f.* 2. оскорбленіе дѣломъ.
Realisatio'n, *f.* 2. осуществленіе; исполненіе; совершеніе; произведеніе въ дѣйство; **Realisi'ren**, *va.* осуществлять, осуществить; исполнять, -нить; (Geldpapiere) промѣнивать; -нять на наличныя деньги; **-lisi'rung**, s. Realisatio'n;
Realitä't, *f.* 2. вещественность; дѣйствительность; **-litä'ten**, *f. pl.* недвижимая собственность.
Rea'lkenntnisse, *f. pl.* реальныя познанія; практическія свѣдѣнія; **-llasten**, *f. pl.* вещественныя повинности; **-llexikon**, *n. I.* (*pl.* -lexika) *Litt.* реальный лексиконъ; **-lschule**, *f.* 2. реальная школа; **-lwerth**, *m. I.* внутреннее достоинство; истинная цѣнность; **-lwissenschaften**, *f. pl.* реальныя науки.
Re'be, *f.* 2. *Ng. Wb.* виноградная [лоза od. вѣтвь.
Rebe'll, *m. II.* мятежникъ; бунтовщикъ; **Rebe'llen-**, *a.* мятежный; **-llenne'st**, *n. I.* (ster) гнѣздо, притонъ мятежниковъ; **Rebellio'n**, *f.* 2. мятежъ; бунтъ; **-lli'ren**, *vn.* (*h.*) мятежничать; бунтовать; **Rebe'llisch**, *a.* мятежный.
Re'ben-, *a. Ng.* виноградный; цѣпкій; **Re'bena'rten**, *f. pl. Ng.*: -tige Gewächse виноносныя, цѣпкія растенія; **-nau'ge**, *n. I.* 2. виноградная почка; **-nbla'tt**, *n. I.* (ätter) виноградный листъ; **-nbla'ttähnlich**, *a.* похожій на виноградный листъ; **-nblu't**, *n.* s. Re'bensa'ft; **-ndo'lde**, *f.* 2. *Ng.* кропило дудчатое; виноцвѣтъ; пустосель дудчатая; **-nho'lz**, *n. I.* (ölzer) виноградныя лозы; **-nla'nd**, s. Wei'nland; **-nlau'b**, *n. I.* виноградныя листья; **-nsa'ft**, *m. I.* виноградный сокъ; (Wein) вино; **-nscho'ss**, s. Re'bschoss; **-nse'nker**, *m. I. Wb.* черенокъ виноградный; **-nsta'b**, s. Ba'cchussta'b; **-nste'cher**, **-nsti'cher**, *m. I. Ng.* виноградный долгоносикъ; виноградникъ.
Re'bhahn, *m. I.* (ähne) *Ng.* самецъ куропатки; **Re'bhuhn**, *n. I.* (ühner) *Ng.* рябка; куропатка; (rothfüssiges) красноногая куропатка; **Re'bhühnerga'rn**, *n. I.* 3. *Jäg.* сѣть на куропатокъ; **-rkre'sse**, s. Rapu'nzel.
Rebs, *Ng.* s. Wei'ssling; **Re'bsschoss**, *m. I.* 2. отпрыскъ, отростокъ виноградный; **Re'bstock**, s. Wei'nstock.
Re'bus, s. Bi'lderrä'thsel.
Re'bwinde, s. Wa'ldrebe; **Re'bwurm**, s. Re'bensteʼcher.
Recapitulatio'n, *f.* 2. перечень; краткое повтореніе; **-tuli'ren**, *va.* (*h.*) сдѣлать общій сводъ; вкратцѣ повторять.
Recense'nt, *m. II.* рецензентъ; кри-

тикъ; **-nsio'n**, *f.* 2. рецéнзія; критика; *Litt.* критическій разбóръ; письменный óтзывъ о разсмóтрѣнномъ сочинéніи; **Recensi'ren**, *va. Litt. etc.* рецензировать; критически разсмáтривать, -смотрѣ́ть.

Recepi'sse, *n. I.* Empfa'ngschein.

Rece'pt, *n. I.* 3. рецéптъ; **Rece'pt-**, *a.* рецептýрный; **-tbuch**, *n. I.* (ücher) рецептýрная кни́га; **Receptio'n**, *f.* 2. приня́тіе; пріёмъ; **-ptio'nsexa'men**, *n. I.*, **-ptio'nsprüfung**, *f.* 2. пріёмный, вступительный экзáменъ; **-ptio'nsschein**, s. I'nnungsbrie'f; **-pti'rkunst**, *f.* рецептýра; **Recepti'v**, **-ptivitä't**, s. Empfä'nglich, -glichkeit; **Receptu'r**, *f.* 2. *Hlk.* рецептýра.

Rece'ss, *m. I.* 3. *Stw. Gsch.* рецéсъ; постановлéніе; (schriftlicher Vergleich) письменная полюбóвная сдѣ́лка; мировáя; *Rw.* стряпческія предложéнія; *H.* недои́мки.

Re'chen, *m. I.* (Harken) грáбли; (in Teichen) рѣшётина; (Holzrechen, Flussrechen, Schutzwehr) зáплавь; зáпонь; -, *va.* (Harken) сгребáть, сгресть.

Re'chen-, *a.* ариѳмети́ческій; **Re'chenbre'tt**, *n. I.* (tter) счёты; счётная доскá; **-nbu'ch**, *n. I.* (ücher) ариѳмети́ческая кни́га; **-nfeh'ler**, *m. I.* оши́бка въ счётѣ; **-ngebüh'r**, *f.* 2., **-nge'ld**, *n. I.* (beim Flössen) зáпоньныя, зáплавныя дéньги; **-nku'nst**, *f.* (ünste) ариѳмéтика; **-nmei'ster**, *m. I.* ариѳмéтикъ; учи́тель ариѳмéтики; **-npfe'nnig**, *m. I.* 3. счётная мáрка; жетóнъ.

Re'chenschaft, *f.* отчётъ; отвѣ́тъ; **-ftsa'blegung**, *f.* 2. сдáча отчёта; отчётъ; **-ftsberi'cht**, *m. I.* 3. отчётъ.

Re'chenstie'l, *m. I.* 3. грáбельная рукоя́тка; **-nsti'ft**, *m. I.* 3. гри́ѳель; **-nta'fel**, *f.* 2. áспидная доскá.

Re'chgras, *Ng.* s. Que'ckengra's.

Re'chnen, *va. Rk.* считáть; вычисля́ть; auf Jmdn., auf etw. - разсчи́тывать на что; (sich worauf verlassen) полагáться, -ложи́ться на что; навѣ́рно ожидáть чегó; надѣ́яться на что; für nichts - считáть ни за что; стáвить ни во что; Jmdn. wozu - считáть когó въ числѣ́ чегó; - lernen учи́ться ариѳмéтикѣ; ich rechne es mir zur Ehre считáю за честь; gerechnet werden считáться; числи́ться; mit dazu gerechnet считáя вмѣ́стѣ; -, *n. I.* счислéніе; (Kunst) ариѳмéтика.

Re'chner, *m. I.* счётчикъ; ариѳмéтикъ.

Re'chnung, *f.* 2. счислéніе; (Berechnung) исчислéніе; счётъ; laut - по счéту; nach meiner -, meiner - nach по мóему; по моемý разсчёту; etw. in - bringen стáвить, по- что въ счётъ; - ablegen давáть, дать отчётъ; seine - wobei finden, * имѣ́ть при́быль отъ чегó-либо; * находи́ть въ чёмъ вы́году; einer Sache - tragen, * имѣ́ть пóводъ къ чемý; * подýмать о чемъ; den Umständen - tragen, * соображáться съ обстоя́тельствами; die - ohne den Wirth machen, * жить безъ разсчёта; не соображáться съ свои́ми дохóдами; ошибáться; Jmdm. einen Strich durch die - machen, * поперéчить комý въ чёмъ; richtige - gibt keinen Streit, richtige - erhält die Freundschaft, * уговóръ лýчше дéнегъ, будь на слóво лишь добрéнекъ; **Re'chnungs-**, *a.* счётный; ариѳмети́ческій; **Re'chnungsa'bhörung**, *f.* 2. *Rw.* слýшаніе отчёта; **-sa'bleger**, *m. I.* сдáтчикъ счёта; **-sa'blegung**, *f.* 2. сдáча счёта; отчётность; **-sa'bnahme**, *f.* 2. повѣ́рка счёта; **-sa'bnehmer**, *m. I.* повѣ́ряющій счётъ; **-sa'bschluss**, *m. I.* (üsse) окончáніе счёта; **-sa'btheilung**, *f.* 2. счётное отдѣлéніе; **-sa'bzug**, *m. I.* (üge) вы́четъ со счёта; **-sa'nstand**, *m. I.* (ände) оспóриваніе счёта; **-sa'mt**, *Stw.* s. Re'chnungska'mmer; **-sa'rt**, *f.* 2. ариѳмети́ческое прáвило; спóсобъ исчислéнія; **-sbea'mter**, s. Re'chnungsfüh'rer; **-sbele'ge**, *m. pl.* приложéнія къ счётамъ; **-sbu'ch**, *n. I.* (ücher) счётная кни́га; *H.* приходо-расхóдная кни́га; **-sexpeditio'n**, *f.* 2. счётная экспеди́ція; **-sfa'ch**, *n. I.* (ächer) счётная часть; **-sfeh'ler**, *m. I.* оши́бка въ счётѣ; **-sfüh'rer**, *m. I.* счетовóдецъ; бухгáлтеръ; **-sfüh'rung**, *f.* 2. счетовóдство; **-sgeschä'ft**, *n. I.* 3. счётныя дѣлá; **-ska'mmer**, *f.* 2. счётный прикáзъ; **-smü'nze**, *f.* 2. счётная монéта; **-spfli'chtig**, *a.* подлежáщій отчёту; отчётный; **-spfli'chtigkeit**, *f.* отчётность; **-spo'sten**, *m. I.* статья́; **-sstatu'ten**, *f. pl.* устáвъ о счетовóдствѣ; **-svero'rdnungen**, *f. pl.* устáвы счётные; **-swe'sen**, *n. I.* счётныя дѣлá; счётная часть.

Recht, *a.* прáвый; (richtig, wahrhaft) и́стинный; (ächt) настоя́щій; rechter Vater роднóй отéцъ; rechte Kinder родны́я, закóнныя дѣ́ти; rechter Winkel, *Gl.* прямóй уголъ; rechte Mitte сáмая среди́на; rechte Zeit настоя́щая порá; zur rechten Zeit вó время; въ сáмую пóру; das ist nicht am rechten Orte, nicht auf der rechten Stelle э́то не на своёмъ мѣ́стѣ; э́то не тамъ, гдѣ слѣ́дуетъ; er ist ein rechter Narr, * онъ сýщій дурáкъ; eine rechte Freude и́стинная рáдость; der ist mir der Rechte, * хорóшъ онъ; du bist mir auch der Rechte! и ты хорóшъ! * хорóшъ гусь! es wird etw. Rechtes aus ihm, * онъ бýдетъ дѣ́льный человѣ́къ; er hat etw. Rechtes gelernt, * онъ мнóгому учи́лся; -, *ad.* прáво; и́стинно; справедли́во; тóчно, прáвильно, вѣ́рно, дѣ́льно, óчень, вéсьма; - handeln поступáть, поступи́ть справедли́во; etwas nicht - machen дѣ́лать, сдѣ́лать не такъ, какъ слѣ́дуетъ; man kann es nicht Jedem - machen, * всѣ́мъ не угоди́шь; man kann ihm nichts - machen, * емý не льзя́ угоди́ть; ich sehe nicht - я хýдо ви́жу; du kommst mir -, * ты мнѣ кстáти попáлся; es ist mir Alles -, mir kann es - sein, * мнѣ (для меня́) всё равнó; es ist mir nicht - (wohl) я нездорóвъ; es war ihm schon -, * э́то емý бы́ло пріятно; es ist eben -, * такъ и нáдобно; * такъ и должнó быть; das geschieht ihm -, das war ihm ganz -, * за дѣ́ло; * по дѣлóмъ; * подѣлóмъ вóру мýка; wenn mir - ist, * éсли я не ошибáюсь; ganz -! тóчно такъ! - so! вотъ такъ! хорошó! - gut óчень хорошó! - oft óчень чáсто; частéнько; - kalt довóльно хóлодно; es ist - u. billig, * справедли́вость трéбуетъ э́того; -, *n. I.* 3. прáво; (Gesetz) закóнъ; (Gerechtigkeit) справедли́вость; die Rechte правá; закóны; bürgerliches - граждáнское прáво; граждáнскіе закóны; kirchliches - церкóвное прáво; Doctor der Rechte дóкторъ правовѣ́дѣнія; das - sprechen судить; рѣшáть, рѣши́ть; die Rechte studiren учи́ться, обучáться правовѣ́дѣнію; von Rechts wegen, *Rw.* по закóну; по всей справедли́вости; по прáву; von Gott u. Rechts wegen, mit Fug u. -, * по всѣмъ правáмъ; * по всей справедли́вости; * по прáву и справедли́вости; es ist Rechtens, die Rechte bringen es so mit sich, * закóны повелѣвáютъ; * такъ слѣ́дуетъ по закóну; den Weg Rechtens einschlagen, * подавáть, подáть искъ въ судъ; прибѣгáть, -гнýть къ судéбному разбирáтельству; die Form Rechtens судéбный поря́докъ; ѳóрма судéбная; in Form Rechtens, * закóннымъ поря́дкомъ; Einem - geben уступáть комý; соглашáться съ кѣмъ; man kann es mit - sagen по всей справедли́вости мóжно сказáть; er kann es mit - verlangen онъ имѣ́етъ (пóлное) прáво трéбовать э́того; es geht hier nicht mit Rechten zu, * э́то что-то не такъ; тутъ есть несправедли́вость; Sie haben - Вы прáвы; Вáша прáвда; - thun поступáть, -пи́ть справедли́во; Jmdm. - geben признавáть, -знáть когó прáвымъ; - behalten оставáться прáвымъ; mit - u. Unrecht, * съ грѣхóмъ по полáмъ; zu - erkennen, *Rw.* рѣши́ть по закóну; zu - bestehen имѣ́ть закóнное основáніе; быть закóннымъ; durch Urtheil u. -, *Rw.* судóмъ; * рѣшéніемъ судá; ohne Urtheil u. - безъ судá; der Stärkere hat immer -, * си́льный слáбому закóнъ; wo Nichts ist, da hat man auch das - (da hat der Jude od. der Kaiser sein -) verloren, * на нѣтъ и судá нѣтъ; thue -, scheue Niemand, * дѣ́лай добрó и никогó не бóйся; * хлѣбъ соль ѣшь, а прáвду рѣжь; Gnade geht vor -, * ми́лость и на судѣ́ хвáлится.

Re'chte, *f.* 2. прáвая рукá.

Re'chteck, *n. I.* 3. *Gl.* прямоугóльный четвероугóльникъ; **-teckig**, *a.* прямоугóльный.

Re'chten, *vn.* (*h.*): um etw. - спóрить; суди́ться, тягáться съ кѣмъ.

Re'chtfertigen, *va.* опрáвдывать, -дáть; etw. - докáзывать основáтельность чегó; Jmdn. wegen etw. - опр- когó въ чёмъ; sich - опрáвдываться, -дáться; **-tfertigung**, *f.* 2. оправдáніе; **-ngsbrie'f**, *m. I.* 3. оправдáтельное письмó; **-ngsgru'nd**, *m. I.* (ünde) оправдáтельная причи́на; дóводъ; **-ngsschri'ft**, *f.* 2. пи́сьменное оправдáніе; **Re'chtgläubig**, *a.* благовѣ́рный; правослáвный; **-tgläubigkeit**, *f.* благовѣ́ріе; правослáвіе; **-thaber**, *m. I.* спóрщикъ; **-thaberei'**, *f.* страсть спóрить; неуступчивость; **-thaberi'sch**, *a.* спорли́вый; неуступчивый; **-tläufig**, *a. Stk.* прямоте-

кущій; **Re'chtlehrig**, *a.* правовѣрный; православный.
Re'chtlich, *a.* честный; правдивый; законный; судебный; - genommen судя по справедливости; -ches Bedenken, *Rw.* справедливое сомнѣніе; законный; - begründet основанный на законахъ; -che Entscheidung treffen, *Rw.* рѣшить на основаніи законовъ; **Re'chtlicherwei'se**, *ad.* по справедливости; *Rw.* по закону; законно; на основаніи законовъ; **-lichkeit**, *f.* честность; правдивость; *Rw.* законность.
Re'chtliebe, *f.* правотолюбіе; **-chtliebend**, *a.* правдолюбивый; правдивый; **-chtlinig**, *a.* прямолинейный; **-chtlos**, *a.* незаконный; **-chtlosigkeit**, *f.* незаконность; **-chtmässig**, *a.* законный; **-chtmässigkeit**, *f.* законность; законность права на что-либо.
Rechts, *ad.* вправо; направо; mehr - kehren брать, взять правѣе; - um! *Kw.* направо; - um kehrt euch! *Kw.* направо кругомъ!
Rechts-, *a. Rw.* юридическій; судебный; **Re'chtsact**, *m. I.* 3. юридическій актъ; **-tsangelegenheit**, *f.* 2. судебное дѣло; **-tsangriff**, *m. I.* 3. нарушеніе права; **-tsanhängig**, *a. Rw.*: - sein быть предметомъ судопроизводства; **-chtsanhängigkeit**, *f.* начатіе дѣла въ судѣ; **-tsansichten**, *f. pl.* понятія о законности права; **-tsanspruch**, *m. I.* (üche) законная претензія; **-tsanwalt**, *m. I.* (älte) стряпчій; адвокатъ; **-tsanwendbarkeit**, *f.* законная примѣнимость; **-tsausführung**, *f.* 2. защищеніе правъ; **-tsausspruch**, s. Re'chtsspruch; **-tsaxio'm**, *n. I.* 3. юридическое правило; **-tsbefli's-sen**, *a.*, **-tsbefli'ssener**, *m. II.* обучающійся правовѣдѣнію; **-tsbehe'lf**, *m. I.* 3. возраженіе; отводъ; отказъ; **-tsbeistand**, *m. I.* (ände) *Rw.* законная защита; **-tsbera'ther**, *m. I.* адвокатъ; консулентъ; **-tsbesta'nd**, *m. I.* (ände) законность; **-tsbestä'ndig**, *a.* законный; **-tsbestä'ndigkeit**, *f.* законность; **-tsbewah'rend**, *a.* охраняющій права; **-tsbewah'rung**, *f.* 2. охраненіе правъ.
Re'chtschaffen, *a.* честный; правдивый; праводушный; sich - wehren храбро защищаться; **-nheit**, *f.* честность; правдивость; праводушіе; **Re'chtschreibung**, *f. Spl.* правописаніе; ортографія; die - betreffend, **Re'chtschreibungs-**, *a. Spl.* ортографическій.
Re'chtsdarlegung, **-tsdeductio'n**, *f.* 2. *Rw.* юридическіе выводы; выводъ изъ доказательствъ; **-tseffe'ct**, *m. I.* 3. законное дѣйствіе; **-tsentwi'ckelung**, s. Re'chtsdarlegung; **-tserfah'ren**, *a.* свѣдущій въ законахъ; **-tserfah'rener**, s. Re'chtsgeleh'rter; **-tserfo'rderlich**, *a.* законоположный; закономъ установленный; **-tserweis**, s. Re'chtsdarlegung; **-tsfähigkeit**, *f.* правоспособность; способность къ пріобрѣтенію правъ; **-tsfall**, *m. I.* (älle) юридическій случай; (Process) тяжба; **-tsfolge**, *f.* 2. законное послѣдствіе; **-tsform**, *f.* 2. судебный порядокъ; **-tsförmig**, *a.* законный; произведенный судебнымъ порядкомъ; -, *ad.* законнымъ порядкомъ; судебнымъ порядкомъ; **-tsforscher**, *m. I.* толкователь законовъ; законотолкователь; законникъ; **-tsfrage**, *f.* 2. вопросъ юридическій; **-tsfürsprecher**, *m. I.* ходатай по дѣлу; стряпчій; **-tsgang**, *m. I.* (änge) судопроизводство; производство тяжебнаго дѣла; **-tsgebie't**, *n. I.* 3. отдѣльная территорія; **-tsgefüh'l**, *n. I.* 3. чувство справедливости; **-tsgeleh'rsamkeit**, *f.* законовѣдѣніе; знаніе законовъ; **-tsgeleh'rt**, *a.* знающій законы; свѣдущій въ законахъ; **-tsgeleh'rter**, *m. II.* законовѣдъ; законовѣдецъ; правовѣдецъ; юристъ; **-tsgeschi'chte**, *f.* 2. исторія правъ; **-tsgesu'ch**, *n. I.* 3. прошеніе; искъ; **-tsgewoh'nheit**, *f.* 2. укоренившійся въ правѣ обычай; **-tsgrund**, *m. I.* (ünde) законная причина; законный поводъ; **-tsgrundsatz**, *m. I.* (ätze) законный принципъ; законныя начала; **-tsgültig**, *a.* имѣющій законную силу; законный; **-tsgültigkeit**, *f.* законная сила; законность; **-tshandel**, s. Re'chtsgang, Proce'ss; **-tshängig**, *Rw.* s. A'nhängig; **-tshülfe**, *f.* помощь суда; расправа судебная; **Re'chtskenner**, s. Re'chtsgeleh'rter; **-tsklage**, *f.* 2. искъ; **-tskniff**, *m. I.* 3. придирка; подъяческіе крючки; **-tskosten**, *pl.* проторы; **-tskraft**, *f.* сила закона; **-tskräftig**, *a.* законный; имѣющій законную силу; -, *ad.* законнымъ образомъ; - werden войти въ законную силу; возымѣть законную силу; **-tskunde**, *f.* правовѣдѣніе; s. Re'chtswissenschaft; **-tskundig**, *a.* свѣдущій въ законахъ; знающій законы; **-tskundiger**, *m. II.* законовѣдецъ; **-tslehre**, s. Re'chtswissenschaft; **-tslehrer**, *m. I.* профессоръ юриспруденціи; **-tsmittel**, *n. I.* законное средство; **-tsnachtheil**, *m. I.* 3. нарушеніе права; **-tsnehmer**, *m. I.* вступающій въ чьи-либо права; - für Jmdn. заступникъ; **-tspflege**, *f.* расправа; **-tsprinci'p**, s. Re'chtsgrundsatz; **-tsquelle**, *f.* 2. источникъ правъ; законъ; **-tsrechtlich**, *a.* законный; **-tsregel**, *f.* 2. юридическое правило; законное постановленіе; **-tssache**, *f.* 2. судное дѣло; тяжба; процессъ; **-tssatzung**, *f.* 2. законоположеніе; **-tsschule**, *f.* 2. училище правовѣдѣнія; **-tssinn**, *m. I.* чувство справедливости; правота; **-tsspruch**, *m. I.* (üche) приговоръ; рѣшеніе; **-tsstand**, *m. I.* подсудность; вѣдомство; **-tsständig**, *a.* подсудный; **-tsstreit**, *m. I.* тяжба; процессъ; **-tstag**, *m. I.* 3. присутственный день; **-tstitel**, *m. I.* основаніе права; **-tsüblich**, *a.* законный; -, *ad.* законнымъ порядкомъ; какъ то требуетъ законный порядокъ; **-tsübung**, *f.* 2. примѣненіе законовъ; **-tsungültig**, *a.* неимѣющій законной силы; незаконный; **-tsungültigkeit**, *f.* незаконность; недѣйствительность; **-tsverbi'ndlichkeit**, *f. Rw.* 2. законная обязательность; законно-обязательная сила; **-tsverdre'her**, *m. I.* извращающій смыслъ закона; крючкотворецъ; **-tsverdre'hung**, *f.* 2. извращеніе смысла законовъ; крючкотворство; **-tsverfah'ren**, *n. I. Rw.* судопроизводство; **-tsverfa's-sung**, *f.* 2. устройство судебной расправы; юстиція; **-tsverfo'lgung**, *f.* 2. отыскиваніе правъ судомъ; **-tsverhä'ltnisse**, *n. pl.* законныя юридическія отношенія; **-tsverha'ndlung**, *f.* 2. судопроизводство; производство тяжбы; **Re'chtsverle'tzung**, *f.* 2. нарушеніе права; **-tsvermu'thungen**, *f. pl. Rw.* предположенія законовъ; **-tsverstä'ndig**, s. Re'chtsgeleh'rt; **Re'chtsverwah'rend**, **-tsverwah'rung**, s. Re'chtsbewah'rend, etc.; **-tsvorbehalt**, *m. I.* 3. предоставленное себѣ (выговоренное) право на что; резервація; **-tsvormund**, *m. I.* (ünder) судомъ назначенный опекунъ; **-tswahrnehmung**, *f.* 2. защищеніе (od. охраненіе) своихъ правъ, на основаніи законовъ; отыскиваніе правъ судомъ; **-tswahrung**, s. Re'chtsbewah'rung; **-tswidrig**, *a.* противозаконный; незаконный; **-tswissenschaft**, *f.* законовѣдѣніе; правовѣдѣніе; юриспруденція; **-tswissenschaftlich**, *a.* законовѣдственный; **-tswohlthat**, *f.* 2. *Rw.* льгота, даруемая закономъ; **-tszustand**, *m. I.* (ände) законоположеніе; **-tszuständigkeit**, *f.* законное право; **-tszwang**, *m. I.* подсудность od. подчиненность извѣстному суду; подчиненность судейской власти; вѣдомство.
Re'chtwinkelig, *a. Gl.* прямоугольный; **-chtzeitig**, *a.* своевременный.
Recidi'v, s. Rü'ckfall.
Recipie'nd, *m. II.* s. Candida't; **Recipie'nt**, *m. II.* получатель; *Schdk.* реципіентъ; пріемникъ; подставная стклянка; колоколъ; **Recipi'ren**, *va.* принимать, -нять; **Reci'procum**, *n. I.* (*pl.* -proca) *Spl.* глаголъ возвратный; **Recipro'k**, *a.* возвратный; взаимный; обоесторонній; съ обѣихъ сторонъ; *Gl.* обратный.
Recitati'v, *n. I.* 3. *Tk.* речитативъ; **Recitati'vzug**, *m. I.* (üge) (in der Orgel) голосовой ключъ; **Reciti'ren**, *va.* s. He'rsagen, Vo'rtragen.
Reck, *n. I.* 3. *Gymn.* рекъ; пяло; распялъ; schwebendes - трапеція.
Re'cke, *m. II.* богатырь; исполинъ.
Re'cken, *va.* вытягивать, -тянуть; рас-; sich - рас-ся; по-ся; -, *n. I.* протягиваніе; вы-; - der Glieder потягота. [2. пяло; распялъ.
Re'ckholz, *n. I.*, **Re'ckmaschine**, *f.*
Recla'ma, *n. I.*, **Reclamatio'n**, *f.* 2. *Rw.* требованіе обратно od. выдачи чего; **Reclami'ren**, *va.* требовать, по- обратно; вытребовать.
Recognitio'n, *f.* 2. признаніе; (Durchsicht) просмотръ; дознаніе; **-tio'nsschein**, *m. I.* 3. свидѣтельство обязательное.
Recognosci'ren, *va. Kw.* рекогносцировать; *Rw.* дознать; **-sci'rung**, *f.* 2. *Kw.* рекогносцировка; *Rw.* дознаніе.
Recommandatio'n, etc. s. Empfeh'lung, etc.; **Recommandi'ren**, *va.* s. Empfeh'len; recommandirter Brief страховое письмо.
Reconvalesce'nt, *m. II. Hlk.* выздоравливающій; **Reconvalesce'nz**, *f.* выздоровленіе; **Reconvalesci'ren**, s. Gene'sen.

Recreatio'n, *f.* 2. о́тдыхъ; отдохнове́ніе; **-tio'nssaal**, *m. I.* рекреаціо́нная за́ла.
Recta'ngulum, *Gl.* s. Re'chteck.
Rectascensio'n, *f.* 2. *Stk.* прямо́е восхожде́ніе.
Rectificatio'n, *f.* (Berichtigung) попра́вка; пове́рка; *Schdk.* очище́ніе; двое́ніе, перего́нка; *Hlk. Gl.* спрямле́ніе; вы-; **-tifica'tor**, *m. I.* 2. *Schdk.* ректифика́торъ; двойльный снаря́дъ; **Rectifici'ren**, *va. Schdk.* двои́ть; перегоня́ть, -гна́ть; rectificirter Weingeist очи́щенный ви́нный спиртъ.
Rectio'n, *f.* 2. *Spl.* управле́ніе.
Re'ctor, s. Re'ktor.
Recurri'ren, *vn.* (*h.*) обраща́ться, обрати́ться къ чему́, къ кому́; прибѣга́ть, -гнуть къ чему́.
Recu'rs, s. Regre'ss; **-rswechsel**, s. Rü'ckwechsel.
Redacteu'r, *m. I.* 3. реда́кторъ; изда́тель; **Redactio'n**, *f.* 2. реда́кція; изда́ніе; **Redactio'ns-**, *a.* изда́тельный.
Re'de, *f.* 2. рѣчь; (Gerücht) молва́; слухъ; Theile der -, *Spl.* ча́сти рѣ́чи; gebundene -, *Litt.* стихи́; ungebundene - про́за; eine - halten говори́ть, сказа́ть рѣчь; - führen вести́ рѣчь; говори́ть; allgemeine Reden führen употребля́ть о́бщія фра́зы (мѣста́); vergessen Sie Ihre - nicht не забу́дьте, что Вы говори́ли (сказа́ли); aus der - kommen сбива́ться, сби́ться; спу́тываться, -таться; davon ist nicht die - рѣчь не о томъ; не о томъ рѣчь идётъ; es ist der - nicht werth, * не сто́итъ говори́ть объ э́томъ; * игра́ не сто́итъ свѣчъ; es geht die -, dass etc. говоря́тъ (но́сятся слу́хи), что и пр.; die - auf etw. bringen, * заводи́ть, -ве́сть рѣчь о чёмъ; загова́ривать, -говори́ть о чёмъ; Jmdn. zur - stellen, setzen wegen etw. тре́бовать, по- у кого́ отчёта; Jmdm. - stehen, - u. Antwort geben дава́ть, дать отвѣ́тъ; Jmdm. in die - fallen, * перебива́ть, -би́ть кого́.
Re'dea'rt, *f.* 2. о́бразъ рѣ́чи; нарѣ́чіе; **-defe'rtigkeit**, s. Bere'dtsamkeit; **-deflu'ss**, *m. I.* * пото́къ рѣ́чи; *велерѣ́чіе, *многосло́віе; **-defo'rm**, *f.* 2. *Spl.* наклоне́ніе; **-defü'gung**, *f. Spl.* словосочине́ніе; си́нтаксисъ; **-deku'nst**, *f.* вити́йство; краснорѣ́чіе; рито́рика; **-dekü'nstler**, *m. I.* ора́торъ; учи́тель краснорѣ́чія; **-delu'st**, *f.* словоохо́тливость; **-delu'stig**, *a.* словоохо́тливый; любя́щій говори́ть; **Re'den**, *va.* u. *vn.* говори́ть; разгова́ривать; russisch, deutsch - говори́ть по-Ру́сски, по-Нѣме́цки; durch die Nase - говори́ть въ носъ; гнуси́ть; Jmdm. nach dem Munde -, * льсти́ть кому́; Jmdm. das Wort -, * говори́ть въ чью по́льзу; Jmdm. in's Gewissen -, * убѣжда́ть, -бѣди́ть кого́; угова́ривать, уговори́ть кого́; in den Wind -, * говори́ть на вѣ́теръ; теря́ть слова́; -, *n. I.* рѣ́чи; разгово́ръ; (Worte) слова́; albernes - вздоръ; wozu das -? къ чему́ говори́ть? das - hilft nichts слова́ не помо́гутъ; viel Redens wovon machen, * мно́го, безпреста́нно говори́ть о чёмъ; (womit prahlen) хва́статься, хвали́ться чѣмъ; (preisen, rühmen) * хвали́ть; превозноси́ть; in's - hineinkommen, * загова́риваться, -говори́ться; **Re'densa'rt**, *f.* 2. фра́за; выраже́ніе, das sind Redensarten, * пусты́я слова́; **Re'depru'nk**, *m. I.* высокопа́рность; **Rederei'**, *f.* 2. s. Gere'de, Geschwä'tz; **Re'desa'tz**, *m. I.* (ätze) *Spl.* періо́дъ; **-descheu'**, *a.* застѣ́нчивый; молчали́вый; **-descheu'**, *f.* застѣ́нчивость; **-deschmu'ck**, *m. I.* украше́ніе, цвѣти́стость рѣ́чи; **-deschwu'lst**, *m. I.* наду́тость рѣ́чи; **-dethei'l**, *m. I.* 3. *Spl.* часть рѣ́чи; **-deü'bung**, *f.* 2. деклама́ція.
Redigi'ren, *va. Litt.* (Zeitschriften) издава́ть, изда́ть; (Artikel einer Zeitschrift) составля́ть, -вить; сочиня́ть, -ни́ть.
Re'dlich, *a.* че́стный; прямоду́шный; правди́вый; (freimüthig) и́скренній; чистосерде́чный; sich - nähren че́стнымъ о́бразомъ корми́ться; **-lichkeit**, *f.* че́стность; прямоду́шіе; правди́вость; и́скренность.
Re'dner, *m. I.* ора́торъ; вити́я; als - auftreten говори́ть рѣчь; **Re'dner-**, *a.* ора́торскій; **-rbüh'ne**, *f.* 2. ка́ѳедра ора́торская; **-rflo'skeln**, *f. pl.* ритори́ческія блёстки; **-rga'be**, *f.* 2. даръ сло́ва oder краснорѣ́чія; **Re'dnerisch**, *a.* ора́торскій; вити́йскій; **-rku'nst**, s. Re'deku'nst; **-rstuh'l**, *m. I.* (ühle) ка́ѳедра ора́торская; **-rtale'nt**, *n. I.* 3. даръ сло́ва.
Redou'te, etc. s. Ma'skenba'll; *Kw.* s. Verscha'nzung.
Re'dselig, *a.* словоохо́тливый; разгово́рчивый; говорли́вый; болтли́вый; **-ligkeit**, *f.* словоохо́тливость; словоохо́тность; говорли́вость, разгово́рчивость; болтли́вость.
Reduci'ren, *va.* ура́внивать, уровня́ть; уменьша́ть, -ши́ть; (Münzen, Maasse etc.) сра́внивать, -ни́ть; (Metalle) *Schdk.* возстановля́ть, -ви́ть; reducirte kubische Gleichung, *Gl.* уравне́ніе тре́тьей сте́пени непо́лнымъ число́мъ чле́новъ; **Reduci'rofen**, *m. I.* (ö) *Schdk.* возстанови́тельная печь; **Reduci'rung**, **Reductio'n**, *f.* 2. уменьше́ніе; уравне́ніе; распуще́ніе; увольне́ніе; уничтоже́ніе; сравне́ніе; **Reductio'nseleme'nte**, *n. pl. Stk.* норма́льные, осно́вные элеме́нты; **-tio'nstabe'lle**, *f.* 2. сравни́тельная табли́ца вѣ́совъ и мѣръ; **-tio'nszirkel**, *m. I.* дѣли́тельный ци́ркулъ.
Ree'll, *a.* дѣйстви́тельный; * че́стный; * надёжный; **Reellitä't**, *f.* дѣйстви́тельность; * че́стность.
Reep, *m. I.* кана́тъ; **Ree'per**, *m. I.* s. Ree'pschlä'ger; **Ree'per-**, *a.* кана́тный; **Ree'perbah'n**, *f.* 2. кана́тный дворъ; **Ree'pschläger**, *m. I.* кана́тчикъ; **Ree'pschlägerbah'n**, s. Ree'perbah'n.
Refa'ctie, **Refactio'n**, *f. H.* сба́вка ли́шняго вѣ́са.
Refectio'n, *f.* 2. отдохнове́ніе; (im Kloster) трапе́зованіе; **-to'rium**, *n. I.* (rien) столо́вая; трапе́зная.
Refera't, *n. I.* 3. рефера́тъ; доноше́ніе; донесе́ніе; **Referenda'r**, *m. I.* (rien) референда́рій; докла́дчикъ; **Refere'ndum**, *n. I.* подлежа́щее докла́ду; слѣ́дующее къ докла́ду; **Refere'nt**, *m. II.* повѣствова́тель; *Rw.* рефере́нтъ; докла́дчикъ; **Refere'nzen**, *f. pl.* изложе́нія; *H.* s. Au'skunft; Bezu'gnahme; **Referi'ren**, *va.* докла́дывать, доложи́ть; доноси́ть, -нести́, -не́сть; **Referi'rkunst**, *f.* составле́ніе по а́ктамъ реля́цій.
Reff, *n. I.* 3. крю́ки; *Sw.* ма́лый па́русъ; рифъ; **Re'ffen**, *va. Sw.* рифи́ть, снима́ть паруса́; **Re'ffträger**, *m. I.* носи́льщикъ; дря́гиль.
Reflecti'ren, *va.* принима́ть, -ня́ть, брать, взять что въ соображе́ніе; обраща́ть, обрати́ть внима́ніе на что; (Strahlen) *Opt.* отража́ть, -рази́ть; **Refle'ctor**, *m. I.* 2. *Opt.* рефле́кторъ; отража́тель; отража́тельное зе́ркало; **Refle'x**, *m. I.* 3. о́твѣтъ; отраже́ніе (луче́й); **-xbewe'gung**, *f.* 2. *Ntl.* отраже́нное движе́ніе; **-xempfi'ndung**, *f. Ntl.* отраже́нное ощуще́ніе; **-xibilitä't**, *f.* отража́емость; преломля́емость; **Reflexio'n**, *f.* 2. (der Lichtstrahlen) *Opt.* отраже́ніе; отсвѣ́чиваніе; о́тсвѣтъ; рефле́ксія; * s. Betra'chtung, Na'chdenken; **-xio'nsfläche**, *f.* 2. отража́ющая пове́рхность; **-xio'nslinie**, *f.* 2. ли́нія отраже́нія; **-xio'nsvermö'gen**, *n. I.* даръ, спосо́бность соображе́нія; **-xio'nswinkel**, *m. I. Opt.* у́голъ отраже́нія; **Reflexi'v**, *a.* отража́ющій; преломля́ющій (лучи́); **Reflexi'vum**, *n. I. Spl.* глаго́лъ возвра́тный.
Refo'rm, *f.* 2. преобразова́ніе; **Reformatio'n**, *f.* 2. реформа́ція; **-rmatio'nsgeschi'chte**, *f. Gsch.* исто́рія реформа́ціи; **Reforma'tor**, *m. I.* 2. реформа́торъ; преобразова́тель; **-rmato'risch**, *a.* преобразова́тельный; **Reformi'ren**, *va.* преобразо́вывать, -зова́ть; *Rw.* измѣня́ть, -ни́ть; от-; **-rmi'rter**, *m. II. Kg.* реформа́тъ; **-rmi'rte**, *f. II.* реформа́тка; **Reformi'st**, *m. II. Stw.* (in England) реформи́стъ.
Refractio'n, *f.* 2. *Opt.* преломле́ніе луче́й; лучепреломле́ніе; рефра́кція; **Refracti'v**, *a. Opt.* лучепреломля́ющій; **Refra'ctor**, *m. I.* 2. *Opt.* рефра́кторъ.
Refrai'n, *m. I.* (*pl.* -ns) припѣ́въ; оконча́тельные стихи́.
Refrigeratio'n, *f.* 2. *Schdk.* прохола́живаніе; охлажде́ніе; **-gera'tor**, *m. I.*, **-gerato'rium**, *n. I.* (rien) холоди́льникъ.
Refundatio'n, *f.* 2. *Rw.* возвраще́ніе; возмѣще́ніе; **Refundi'ren**, *va.* возвраща́ть, -врати́ть; **Refundi'rung**, *f.* 2. возвраще́ніе.
Refutatio'n, *f.* 2. *Rw.* опроверже́ніе; отверже́ніе; **-tio'nsbewei'se**, *m. pl.* опроверга́тельные до́воды.
Rega'l, *n. I.* 3. (Bücherbrett) по́лка (для книгъ); кни́жная по́лка; *Tk.* (in der Orgel) рега́лъ; -, *Bchdr.* (Gestelle für die Schriftkästen) ко́злы; **Rega'le**, *n. I.*, **Rega'lien**, *n. pl. Stw.* рега́ліи; зна́ки ца́рскаго досто́инства; **-lfolio**, **-lpapie'r**, s. Roya'lfolio, Roya'lpapie'r.
Regali'ren, *va.* по́тчивать.
Re'ge, *a.* живо́й; поворо́тливый; (thätig) дѣ́ятельный; дви́жущійся; - machen приводи́ть, -вести́, -ве́сть въ движе́ніе; * возбужда́ть, возбуди́ть; - werden приходи́ть, придти́ въ движе́ніе; * возбужда́ться, -буди́ться; (Zweifel) возника́ть, возни́кнуть.

Re'gel, *f.* 2. пра́вило; уста́въ; die Regeln, *Hlk.* s. Menstruatio'n; eine Ausnahme von der - machen дѣ́лать, сдѣ́лать исключе́ніе; keine - ohne Ausnahme нѣтъ пра́вила безъ исключе́нія; in der - обыкнове́нно; почти́ всегда́.

Re'gel de Tri', *f. Rk.* тройно́е пра́вило; золото́е пра́вило.

Re'geling, *f.* 3. *Stw.* ре́гель; ры́бина.

Re'gello's, *a.* непра́вильный; безпоря́дочный; **-llo'sigkeit**, *f.* непра́вильность; безпоря́докъ; **-lmä'ssig**, *a.* регуля́рный; пра́вильный; безпреры́вный; постоя́нный; -, *ad.* пра́вильно; безпреры́вно; постоя́нно; ка́ждый разъ; по поря́дку; **-lmä'ssigkeit**, *f.* 2. пра́вильность;

Re'geln, *va.* приводи́ть, привести́, -ве́сть въ поря́докъ; опредѣля́ть, -ли́ть; **Re'gelre'cht**, *a.* пра́вильный; **-lwi'drig**, *a.* непра́вильный; **-lwi'drigkeit**, *f.* 2. непра́вильность.

Re'gen, *va.* шевели́ть, по-; дви́гать; тро́гать; sich - шевели́ться, по-; sich wider etw. -, *противиться, вос- чему́; es regt sich kein Lüftchen пого́да соверше́нно ти́хая; es regte sich in ihm der Wunsch, * у него́ роди́лось жела́ніе.

Re'gen, *m. I. Ntl.* дождь; aus dem - in die Traufe kommen, * попа́сть изъ дождя́ въ воду́; бѣжа́ть отъ во́лка, и попа́сть на медвѣ́дя; auf den (nach dem) - folgt Sonnenschein, * по́слѣ дождя́ со́лнышко свѣ́титъ; * по́слѣ дождя́ и вѣ́дро бу́детъ; **Re'gen-**, *a.* дождево́й; **-nba'ch**, *m. I.* (äche) дождево́й руче́й; пото́къ; **-nba'd**, *n. I.* (äder) облива́ніе.

Re'genbo'gen, *m. I. Ntl.* ра́дуга; **Re'genbo'gen-**, *a.* ра́дужный; **-nbru'ch**, *m. I.* (üche) *Hlk.* выпаде́ніе райка́; **-nfa'rbe**, *f.* 2. ра́дужный цвѣтъ; **-nfa'rbig**, *a.* ра́дужный; **-nhau't**, *f.* (im Auge) *Zk.* ра́дужная оболо́чка; ра́йковая плёвочка; раёкъ; **-nstei'n**, *m. I.* 3. *Ng.* ра́дужный ка́мень; ра́дужникъ.

Re'genda'ch, *n. I.* (ächer) *Bk.* (кры́шечный) навѣ́съ; спускъ; **-ndi'cht**, *a.* непромока́емый.

Regeneratio'n, *f.* возрожде́ніе; возобновле́ніе.

Re'genfa'ng, *m. I.* (änge) цисте́рна; **-nfa'ss**, *n. I.* (ässer) бо́чка для дождево́й воды́; **-nfeu'er**, *n. I.* о́гненный дождь; **-nga'lle**, *f. Ntl.* (am Himmel, vor einem Seesturm) несоверше́нная ра́дуга; **-ngu'ss**, *m. I.* (üsse) проливно́й дождь; ли́вень; **-nhaft**, *a.* дождли́вый; **-nhu't**, *m. I.* (üte) непромока́емая шля́па; **-nka'ppe**, *f.* 2. капишо́нъ; **-nklei'd**, *n. I.* (der) пла́тье отъ дождя́; реднинго́тъ; **-nma'ntel**, *m. I.* (ä) непромока́емый плащъ; **Re'genme'sser**, *m. I. Ntl.* гіетоско́пъ; дождемѣ́ръ;

Re'genpfei'fer, *m. I. Ng.* зуёкъ; **-nri'nne**, *f.* 2. сто́чный жо́лобъ; ка́пельникъ; **-nro'ck**, *m. I.* (öcke) реднинго́тъ; **-nschau'er**, s. Re'genqu'ss; **-nschi'rm**, *m. I.* 3. зо́нтикъ; **-nschwe'r**, s. Re'gnerisch; **-nste'rne**, s. Sie'bengesti'rn.

Rege'nt, *m. II.* реге́нтъ; прави́тель; госуда́рь.

Re'genta'g, *m. I.* 3. дождли́вый день; дождево́й день.

Rege'ntsn-, *a.* реге́нтскій; **Rege'ntenhau's**, *n. I.* (äuser) ца́рствующій Домъ; **Rege'ntin**, *f.* 2. прави́тельница; госуда́рыня.

Re'gentro'pfen, *m. I.* дождева́я ка́пля. [вительство.

Rege'ntschaft, *f.* реге́нтство; пра-

Re'gentu'ch, *n. I.* (ücher) покрыва́ло отъ дождя́; **-nvo'gel**, *m. I.* (ö) зуёкъ; **-nwa'sser**, *n. I.* дождева́я вода́; **-nwe'tter**, *n. I.* дождли́вая пого́да; нена́стье; **-nwu'rm**, *m. I.* (ürmer) *Ng.* дождево́й, земляно́й червь; **-nwu'rmförmig**, *a.* червообра́зный; **-nwurmmu'skel**, *m. I.* 2. *Zk.* червообра́зная мы́шица; **-nzei't**, *f.* 2. *Ntl.* дождли́вое вре́мя.

Regie', *f.* 2. управле́ніе; дире́кція.

Regie'ren, *va.* пра́вить чѣмъ; (verwalten) управля́ть чѣмъ; *Stw.* ца́рствова́ть; госпо́дствовать; **-nder Fürst**, *Stw.* владѣ́тельный князь; -, *n. I.* правле́ніе; управле́ніе; ца́рствованіе; **Regie'rer**, *m. I.* прави́тель; **Regie'rung**, *f.* 2. *Stw.* правле́ніе; (Verwaltung) управле́ніе; (Staatsverwaltung) прави́тельство; (Herrschaft des Fürsten) ца́рствованіе; die - antreten вступа́ть, -пи́ть на престо́лъ; Jmdm. in der - folgen наслѣ́довать чей престо́лъ; bei der - dienen, *Stw.* служи́ть въ губе́рнскомь правле́ніи od. въ правле́ніи;

Regie'rungs-, *a.* прави́тельственный; губе́рнскій; госуда́рственный; **-ngsa'ntritt**, *m. I.* вступле́ніе, восше́ствіе на престо́лъ; воцаре́ніе; **-ngsbefeh'l**, *m. I.* 3. ука́зъ губе́рнскаго правле́нія; у. прави́тельства; **-ngscommissio'n**, *f.* 2. прави́тельственная комми́ссія; **Regie'rungsfo'rm**, *f.* 2. о́бразъ правле́нія; **-ngsgeschä'fte**, *n. pl.* прави́тельственныя дѣла́; **-ngsmanda't**, *n. I.* 3. ука́зъ прави́тельства, правле́нія; **-ngspate'nt**, *n. I.* 3. пате́нтъ прави́тесьства, правле́нія; **-ngsra'th**, *m. I.* (äthe) совѣ́тникъ губе́рнскаго правле́нія; **-ngssa'chen**, *f. pl.* прави́тельственныя дѣла́; **-ngssecretai'r**, *m. I.* 3. секрета́рь правле́нія; **-ngssyste'm**, *n. I.* 3. систе́ма правле́нія; **-ngsverfa'ssung**, *f.* 2. госуда́рственныя учрежде́нія; **-ngswe'chsel**, *m. I.* перемѣ́на правле́нія.

Re'gimen, *n. I.* s. Staa'tsverwa'ltung, Regie'rung; *Hlk.* діетети́ческое содержа́ніе (въ госпиталя́хъ); діетети́ческія пра́вила.

Regime'nt, *n. I.* (ter) *Kw.* полкъ; (Regierung, Obergewalt) правле́ніе; das - führen (im Hause), * пра́вить; управля́ть; **Regime'nts-**, *a. Kw.* полково́й; **-ntsadjuta'nt**, *m. II.* полково́й адъюта́нтъ; **-ntsarzt**, *m. I.* (ärzte) полково́й ле́карь; **-ntscamera'd**, *m. II.* однополча́нинъ; **-ntscasse**, *f.* 2. полкова́я ка́сса; **-ntschiru'rg**, s. Regime'ntsarzt; **-ntsfeldscherer**, *m. I. Kw.* полково́й фе́льдшеръ; **-ntsinhaber**, *m. I.* кома́ндующій полко́мъ; полково́й команди́ръ; **-ntskosten**, *n. pl.* полковы́я изде́ржки; auf - leben, * жить на чужо́й (на о́бщій) счётъ; **-ntsquartie'rmeister**, *m. I.* полково́й квартирме́йстеръ; **-ntsschreiber**, *m. I.* полково́й пи́сарь; **-ntsstück**, *n. I.* 3. полкова́я пу́шка; **-ntstambou'r**, *m. I.* 3. тамбу́рмажо́ръ.

Regio'n, *f.* 2. страна́; о́бласть; (Luftgegend) возду́шное простра́нство; die höchsten Regionen го́рній мі́ръ; го́рняя. [режиссёръ.

Regisseu'r, *m. I.* s. Verwa'lter; *Sb.*

Regi'ster, *n. I.* рее́стръ; (Verzeichniss) ро́спись; спи́сокъ; (Inhaltsverzeichniss) *Litt.* оглавле́ніе; указа́тель; (in der Orgel) реги́стръ; ключъ; *Bchdr.* приво́дка; in's alte - kommen, ** старѣ́ть; **Regi'sterbu'ch**, *n. I.* (ücher) насто́льная кни́га; **-rapie'r**, *n. I.* 3. протоко́льная бума́га; **-rschi'ff**, *n. I.* 3. *Sw. H.* комме́рческое су́дно съ привиле́гіею; **Registra'tor**, *m. I.* 2. регистра́торъ; **-stratu'r**, *f.* 2. регистрату́ра; **-stri'ren**, s. Ei'nregistri'ren.

Regleme'nt, *n. I.* регла́ментъ; уста́въ; положе́ніе; постановле́ніе.

Regli'sse, s. Althä'apa'ste; Sü'ssholzpa'ste.

Re'gnen, *vn.* (*h.*) *Ntl.*: es regnet дождь идётъ; es regnete дождь шёлъ; es wird bald - ско́ро пойдётъ дождь; es regnet immerfort дождь не перестаётъ; es regnet noch immer дождь всё ещё идётъ; wenn es nicht regnet, so tröpfelt es doch, *не ху́до, и не хорошо́; **Re'gnerisch**, **Re'gnicht**, *a.* дождли́вый; нена́стный.

Regre'ss, *m. I. Rw.* допра́ва; возвраще́ніе, взыска́ніе убы́тковъ; тре́бованіе вознагражде́нія за упла́ченное вмѣ́сто друга́го лица́; seinen - an Jmdm. nehmen, *H. Rw.* взы́скивать, -ска́ть съ кого́ убы́тки; - an Jmdn. haben имѣ́ть пра́во взыска́нія убы́тковъ св кого́-либо; **Regre'ss-**, *a.* регре́сный; **-ssansprüche**, *m. pl.* пра́во на вознагражде́ніе за упла́ченное вмѣ́сто друга́го лица́; **-ssgesu'ch**, *n. I.* 3. регре́сный искъ; про́сьба о вознагражде́ніи за упла́ченное вмѣ́сто друга́го лица́.

Re'gsam, *a.* живо́й; бо́дрый; **-mkeit**, *f.* жи́вость, бо́дрость.

Regulä'r, *a.* регуля́рный; reguläre Truppen, *Kw.* регуля́рное во́йско; reguläre Figur пра́вильная фигу́ра; **Regulati'v**, *n. I.* 3. *Stw.* регла́ментъ; положе́ніе; (Richtschnur) руково́дство; -, *a.* руководи́тельный; руково́дственный; **Regula'tor**, *m. I.* 2. *Mech.* регуля́торъ; уравни́тель; пра́вильникъ; **Reguli'ren**, *va.* регули́ровать; приводи́ть, -ве́сть въ поря́докъ; Uhren - повѣря́ть, -ри́ть; ein Conto -, *H.* повѣря́ть, -ри́ть и заключа́ть, -чи́ть счёты; einen Nachlass - сдѣ́лать распоряже́ніе по наслѣ́дству, для предоставле́нія его зако́ннымь наслѣ́дникамъ; **Reguli'rung**, *f.* 2. регули́рованіе, приведе́ніе въ поря́докъ; - der Uhren повѣ́рка часо́въ; - der Schulden упла́та долго́въ; **Reguli'rungs-**, *a.* повѣ́рочный; **-ngscommissio'n**, *f.* 2. повѣ́рочная коми́ссія.

Re'gung, *f.* 2. движе́ніе; возбужде́ніе; побужде́ніе; **-ngslo's**, *a.* неподви́жный; **-ngslo'sigkeit**, *f.* неподви́жность; тишь; зати́шье.

Reh, *n. I.* 3. *Ng.* се́рна, са́йга, ди́кая коза́; козуля́; изю́брь; **Reh-**, *a. Ng.* изю́брій; козу́лій.

Rehabilitatio'n, **-biliti'rung**, *f.* 2. возстановле́ніе; **Rehabiliti'ren**, *va.* возстановля́ть въ пре́жнее состоя-

ніе; *возвращáть уважéніе; sich - опя́ть пріобрѣтáть уважéніе.

Reh'bock, *m. I.* (öcke) *Ng. Jäg.* самéцъ козýли; изю́брій самéцъ; **Reh'braten**, *m. I.* жаркóе козýлье; **Reh'braun**, s. Reh'farben.

Re'he, s. Re'hkrankheit.

Reh'farbe, *f.* 2. рыжевáтый цвѣтъ; **-h'farben, -h'farbig**, *a.* рыжевáтый; рыжевáтаго цвѣта; **-h'fuss**, *m. I.* (üsse) козýлья ногá; (am Tische) вы́гнутая нóжка; **-h'haar**, *m. I.* 3. (Pferdeart) саврáсая лóшадь; **-h'haar**, *n. I.* 3. шерсть козýли; **-h'jagd**, *f.* 2. охóта на козýлей od. на изю́брей; **-h'kalb**, *n. I.* (älber) молодáя козýля; **-h'keule**, *f.* 2. *Kk.* зáдняя часть козýли; **-h'krankheit**, *f.* 2. (der Pferde) разби́тіе; слáбость въ ногáхъ (у лошадéй); **-h'kuh**, *f.* (ühe), **-h'ricke**, *f.* 2. *Jäg.* козýля; **-h'schrot**, *n. I.* 3. крýпная дробь; **-h'wildpret**, *n. I.* мя́со козýли; **-h'ziege**, *f.* 2. изю́брья сáмка; козýля; **-h'ziemer**, *m. I. Kk.* зáдняя часть изю́брьей спи́нки.

Rei'bahle, *f.* (beim Schlosser) рéйболъ; **Rei'basch**, *m. I.* (äsche) стýпка; **Rei'bbrod**, *n. I.* толчёные сухари́; **Rei'be**, *f.* 2., **Rei'beisen**, *n. I.* тёрка; **Rei'bekeu'le**, *f.* 2. пестъ; *Mal.* курáнтъ; (in Pulvermühlen) бѣгýнъ; **-bela'ppen**, *m. I.* тряпи́ца; (von Tuch) сукóнка; **Rei'ben**, *va. irr.* (reibe, rieb, gerieben): терéть; zu Pulver -, fein - истирáть, -терéть, рас- что въ порошóкъ; Jmdm. etwas unter die Nase - упрекáть, -кнýть, по- когó чѣмъ; *дать комý что почýвствовать; *утерéть комý носъ; sich an Jmdm. -, *приставáть od. привя́зываться; *придирáться къ комý; *задирáть когó; -, *n. I.* трéніе; **Rei'ber**, *m. I.* тёрщикъ; **Rei'bestei'n**, *m. I.* 3. кáмень для растирáнія; курáнтъ; **beste'mpel**, *m. I.* s. Rei'bekeu'le; **-bezeu'g**, *n. I.* 3. *Ntl.* (an Electrisirmaschinen) тёрка; **Rei'bkeule, -blappen, -bstein**, etc. s. Rei'bekeu'le, etc.; **Rei'bung**, *f.* 2. трéніе; *(Streit) ссóра; столкновéніе; непрія́тное отношéніе; задирка; es herrschen Reibungen zwischen ihnen, *они́ не лáдятъ мéжду собóю.

Reich, *a.* богáтый; изоби́льный; оби́льный; - machen обогащáть, обогати́ть; - werden богатѣ́ть, рас-; er ist - онъ богáтъ; *у негó кармáнъ толстъ.

Reich, *n. I.* 3. *Stw.* государство; цáрство; (Kaiserthum) импéрія; - der Natur цáрство прирóды; - Gottes, *Kg.* цáрствіе Бóжіе.

Rei'chen, *vn.* (*h.*) простирáться до чегó; доходи́ть, досягáть; s. a. Hi'nreichen (genügen); ich werde damit nicht - мнѣ э́того не стáнетъ; ich kann nicht so weit - я не могý такъ далёко достáть; -, *va.* (darreichen) подавáть, подáть; (Abendmahl) пріобщáть; dem Kinde die Brust - дать грýди дитя́ти; корми́ть дитя́ грýдью; Jmdm. die Hand - подавáть, -дáть комý рýку; *предлагáть, -ложи́ть комý пóмощь; sich die Hände - подавáть, подáть другъ дрýгу рýки; er reicht ihm nicht das Wasser, *онъ не мóжетъ съ нимъ равня́ться.

Rei'cher, *m. II.* богáтый; богáчъ.

Rei'chgeri'nne, *n. I. Bw.* толчéйный жóлобъ; armes -, *Bw.* вторóе отдѣлéніе толчéйнаго жóлоба; **Rei'chhaltig**, *a.* богáтый; богáтый содержáніемъ; изоби́льный; woran - sein быть богáтымъ чѣмъ; изоби́ловать чѣмъ; **Rei'chhaltigkeit**, *f.* богáтство; изоби́ліе; **Rei'chlich**, *a.* достáточный; богáтый; изоби́льный; -, *ad.* достáточно; (im Ueberfluss) въ избы́ткѣ; въ изоби́ліи; mit Allem - versehen sein всѣмъ изоби́ловать; имѣ́ть во всёмъ избы́токъ; Jmdn. - beschenken щéдро одари́ть когó; - ernten собирáть, -брáть мнóго плодóвъ.

Reichs-, *a. Stw. Gsch.* импéрскій; *Stw.* госудáрственный; **Rei'chsabschied**, *m. I.* 3. опредѣлéніе (oder рѣшéніе) импéрскаго сéйма; **-sacht**, *f.* изгнáніе; опáла; **-sadel**, *m. I.* импéрское дворя́нство; **-sadler**, *m. I.* импéрскій орёлъ; **-sangehörige**, *m. pl. Stw.* члéны Импéріи; **Rei'chsangelegenheiten**, *f. pl.* госудáрственныя дѣ́ла; **-sapfel**, *m. I.* держáва; **-sarchi'v**, *n. I.* 3. госудáрственный архи́въ; **-sbanner**, *n. I.* хорýгвь госудáрства; **-sbauer**, *m. II.* госудáрственный крестья́нинъ; **-sbea'mter**, *m. II.* госудáрственный чинóвникъ; **-sbürger**, *m. I.* граждани́нъ; **-scasse**, *f.* 2. госудáрственная казнá; **-scolle'gium**, *n. I.* (gien) *Stw.* госудáрственная коллéгія; **-sdomai'ne**, *f.* 2. *Stw.* госудáрственное имýщество; **-sdomai'nenho'f**, *m. I.* (öfe) *Stw.* палáта госудáрственныхъ имýществъ; **-serbe**, *m. II.* наслѣ́дникъ престóла; **-sfolge**, *f. Stw.* наслѣ́діе престóла; **-sfreiherr**, *m. II.* 2. импéрскій барóнъ; **-sfürst**, *m. II.* импéрскій князь; **-sfürstin**, *f.* 2. импéрская княги́ня; **-sgebie't**, *n. I.* 3. террито́рія; **-sgeri'cht**, *n. I.* 3. госудáрственное суди́лище; **-sgese'tz**, *n. I.* 3. госудáрственный закóнъ; **-sgese'tzbuch**, *n. I.* (ücher) сводъ госудáрственныхъ закóновъ; **-sgestü'tewe'sen**, *n. I.* госудáрственное коннозавóдство; **-sglied**, *n. I.* (der) *Stw.* членъ госудáрства; **-sgraf**, *m. II.* импéрскій графъ; **-sgräfin**, *f.* 2. импéрская графи́ня; **-sgräflich**, *a.* принадлежáщій импéрскому грáфу; **Rei'chsgutachten**, *n. I.* мнѣ́ніе госудáрственнаго совѣ́та; **-shaupt**, *n. I.* (äupter) главá импéріи; **-shülfe**, *f. Kw. Stw.* субси́діи; дéнежное вспоможéніе; **-sinsi'gnien**, *n. pl.* регáліи; знáки цáрскаго достóинства; цáрскіе знáки; **-sinstitu'te**, *n. pl.* госудáрственныя учреждéнія; **-skanzler**, *m. I.* госудáрственный кáнцлеръ; **-skleino'dien**, *n. pl.* цáрскіе, госудáрственные клейнóды; **-skrone**, *f.* 2. импéрская корóна; **-sleihbank**, *f.* (banken) госудáрственный заёмный банкъ; **-spanie'r**, *n. I.* 3. импéрское знáмя; **-srath**, *m. I.* (äthe) госудáрственный совѣ́тъ; **Rei'chsrecht**, *n. I.* 3. госудáрственное прáво; **-srechtlich**, *a.*: -liches Institut учреждéніе, оснóванное на óбщихъ закóнахъ Импéрій; **Rei'chsschatz**, *m. I.* (ätze) *Stw.* казнá; госудáрственное казначéйство; **Rei'chsschatzbille't**, *n. I.* билéтъ госудáрственнаго казначéйства; **-sschuld**, *f.* 2. госудáрственный долгъ; **-sschulden-Ti'lgungscommissio'n**, *f.* 2. *Stw.* коми́ссія погашéнія госудáрственныхъ долгóвъ; **-ssiegel**, *n. I.* госудáрственная печáть; **-sstadt**, *f.* (ädte) импéрскій гóродъ; **-sstände**, *m. pl. Stw.* Импéрскіе чины́; **-stag**, *m. I.* 3. сéймъ; импéрскій сеймъ; **-sthaler**, *m. I.* рéйхсталеръ; **-s- u. Stä'ndeverfa'ssung**, *f.* 2. *Stw.* госудáрственныя учреждéнія и закóны о состоя́ніяхъ; **-sverfa'ssung**, *f.* 2. *Stw.* госудáрственныя учреждéнія; **-sversa'mmlung**, *f.* 2. импéрскій сеймъ; **-sverwa'ltung**, *f.* 2. госудáрственное управлéніе; **Rei'chsverwe'ser**, *m. I.* прави́тель госудáрства; регéнтъ; **-swappen**, *n. I. Stw. Wpk.* госудáрственный гербъ; **-swehr**, *f.* 2. *Stw. Kw.* госудáрственная защи́та; ополчéніе.

Rei'chthum, *m. I.* (ümer) богáтство; (Ueberfluss woran) изоби́ліе, избы́токъ въ чёмъ; - der Gedanken, *оби́ліе мы́слей.

Rei'chweizen, *m. I. Ng. Ldw.* колоси́стая пшени́ца.

Reif, *a.* (Früchte) спѣлый; зрѣлый; созрѣлый; (Menschen) *зрѣлый; (Abiturienten) кóнчившій (od. прошéдшій) курсъ учéнія; (Geschwüre) *Hlk.* созрѣлый; reifes Urtheil, *здрáвое суждéніе; *основáтельное суждéніе; - sein быть зрѣлымъ; созрѣть; поспѣть; *быть пригóтовленнымъ, od. спосóбнымъ къ чемý.

Reif, *m. I. Ntl.* и́ней; и́зморозь; -, **Rei'fen**, *m. I.* кольцó; (um Fässer) óбручъ; óбодъ; (an Kanonen) гуртъ; перехвáтъ; (am Säulenwerk) *Bk.* крýглый поясóкъ; (um Mühlensteine etc.) обечáйка; óбодъ; (eines Rades) óбодъ; (an Uhrkapseln) ободóкъ; óбручикъ; ободóкъ; закрáина; (um die Mündung einer Kanone) вѣ́нчикъ; *Wpk.* óбручъ; *Sw.* s. Tau; Strick.

Rei'fe, *f.* зрѣ́лость; (der Früchte) спѣ́лость; zur - kommen, gelangen созрѣвáть, созрѣ́ть; *достигáть, -гнуть совершéнства; (sein Ende erreichen) *приходи́ть, придти́ къ концý; zur - bringen, *приводи́ть, -вести́, -вéсть къ окончáнію.

Rei'feln, Rei'fen, *va.* s. Rie'fen; -, *vn.* (*h.*) зрѣть; созрѣвáть, -зрѣ́ть; спѣть; поспѣвáть, -спѣ́ть; (Getreide, Obst) наливáться, -ли́ться; (Geschwüre) *Hlk.* назрѣвáть, назрѣ́ть; es reift, *Ntl.* и́ней ложи́тся od. пáдаетъ; bereift werden заиндевѣ́ть; -, *n. I.* зрѣ́ніе; созрѣвáніе; (der Geschwüre) *Hlk.* назрѣвáніе.

Rei'fhaken, s. Ba'ndhaken; **-fholz**, *n. I.* (ölzer) лѣсъ для óбручей.

Rei'flich, *a* зрѣлый; основáтельный.

Rei'fmacher, *m. I.* óбручникъ; **-frock**, *m. I.* (röcke) фи́жмы.

Rei'fung, *f.*, **Rei'fwerden**, *n. I.* созрѣвáніе.

Rei'fzange, *f.* 2., **-fzieher**, *m. I.*, **-fzwinge**, *f.* 2. s. Ba'ndhaken.

Rei'gen, s. Rei'hen, Rei'henta'nz.

Rei'he, *f.* 2. рядъ; ли́нія; строкá; - Pflanzen (Kohl etc.), *Gtn* бороздá; (Soldaten) рядъ; шерéнга; (Reihenfolge) чередá; óчередь; (Ord-

nung) порядокъ; die - ist an mir моя очередь; die - kommt an mich очередь до меня доходитъ; nach der -, der - nach по порядку; по очереди; in Einer - рядомъ; in eine - stellen ставить, по- въ рядъ; (Soldaten) ставить въ рядъ; ст- въ шеренгу; ausser der - не попорядку; въ перебивку; въ разбивку; lange - вереница; in einzelnen Reihen рядами; **Rei'hefa'den**, s. A'nschlagfa'den; **Rei'hen**, *va.* ставить, по- въ рядъ; (Perlen) низать; (beim Schneider) метать, примётывать, -тать, на- на живую нитку; in Falten - сбирать, собрать складки; (Gedanken) * совокуплять, -пить. **Rei'hen**, *m. I.* s. Rei'henta'nz; **-nbei'ne**, s. Phala'ngen; **-nfo'lge**, *f.* чередовой порядокъ; очередь; nach der - по очереди; поочерёдно; die - beobachten чередоваться; in der - stehen быть на очереди; in der - stehend очередной; **-nfo'lgeli'ste**, *f.* 2. очередной списокъ; **-nta'nz**, *m. I.* (änze) хороводъ; хороводная пляска; **-nwei'se**, *ad.* рядами; по рядамъ.

Rei'her, *m. I. Ng.* цапля; auf - beizen, *Jäg.* травить цапель; ловить цапель; **Rei'her-**, *a. Ng.* цаплинъ; **-rbei'ze**, *f. Jäg.* травля, ловля цапель; **-rbu'sch**, *m. I.* (üsche) хохолъ на цаплѣ; (Federbusch) султанъ; **-re'nte**, *f.* 2. *Ng.* чернеть; хохлатая утка; **-rfe'der**, *f.* 2. цаплино перо; **-rne'st**, *n. I.* (ster) цаплино гнѣздо; **-rschna'bel**, *m. I.* (ä) цаплинъ клювъ; *Ng.* (Pflanze) цапленникъ; аистникъ; **-rsta'nd**, s. Rei'herne'st.

Reim, *m. I.* 3. *Dtk.* рифма; * стихъ; стишёкъ; **Rei'men**, *va. Dtk.* подбирать, подобрать рифмы; * zusammen - соображать, -образить; -, *vn.* (*h.*) приходиться, придтись въ рифму; рифмовать; * s. Pa'ssen (sich); was sich nicht reimt, das schickt sich nicht, * что не складно, то и не ладно; -, *n. I.* рифмованіе; **Rei'mer**, *m. I.* рифмачъ; рифмоткачъ; рифмоплётъ; **Reimerei'**, *f.* 2. *iron.* рифмотворство; **-mfall**, *m. I.* (älle) *Dtk.* кадансъ; **-mfrei**, *a.* безъ рифмъ; reimfreie Verse бѣлые стихи; нерифмованные стихи; **-mgedi'cht**, *m. I.* 3. рифмованное стихотвореніе od. въ рифмахъ; **-mgese'tz**, *n. I.* 3. *Dtk.* строфа; куплетъ; **-mkunst**, *f.* искусство подбирать рифмы; **-mlos**, s. Rei'mfrei; **-msatz**, **-mschluss**, *m. I.* (üsse) *Dtk.* строфа; куплетъ; **-mschmied**, *iron.* s. Rei'mer; **-msucht**, *f.* страсть сочинять стихи od. до стихотворства; метроманія; **-msylbe**, *f.* 2. рифма; **-mwort**, *n. I.* (örter) рифма.

Rein, *a.* чистый; опрятный; (unschuldig) невинный; (ohne Laster) непорочный; (Himmel, Luft) ясный; свѣтлый; reine Wahrheit сущая, истинная правда; reines Vermögen, *H.* имѣніе безъ долговъ; reiner Ertrag, *H.* чистый доходъ; reine Race, * чистая, кровная порода; reine Sprache führen, * говорить откровенно; reine Hände haben, * быть невиннымъ; * быть чистымъ на руку; in's Reine schreiben переписывать, -сать на-бѣло; etw. in's Reine bringen, mit einer Sache in's Reine kommen, * приводить, -вести, -весть что въ порядокъ; * обдѣлать дѣло; * устроить всё какъ слѣдуетъ; mit Jmdm. auf's Reine kommen, * раздѣлываться, -дѣлаться съ кѣмъ; ich bin darüber noch nicht ganz im Reinen, * я ещё не знаю, что дѣлать (od. на что рѣшиться); -, *ad.* чисто; es ist - nichts это ровно ничего; - machen чистить, вы-; - halten держать въ чистотѣ; - erhalten содержать въ чистотѣ; (Sitten) сохранять, -нить въ чистотѣ; - ausgehen, * ничего не получать, -чить; - austrinken выпивать, -пить всё (od. до дна); - waschen вымывать, -мыть; - fegen выметать, -мести, -месть.

Rei'necke, *m. I.* ** плутовка лисица.

Rei'ne - Clau'de, *Gtn.* s. Kö'nigspflau'me. [ходъ.

Rei'nertra'g, *m. I.* (äge) чистый до-

Reine'tte, *f.* 2. s. Kö'nigsa'pfel.

Rei'nheit, *f.* чистота; (Sauberkeit) опрятность; (des Himmels, des Ausdrucks) ясность; (Unschuld) невинность; безпорочность жизни; (Keuschheit) цѣломудріе; **Rei'nigen**, *va.* чистить; вычищать, -чистить; о-; рас-; den Magen -, *Hlk.* про- желудокъ; принимать, -нять проносное; (Flüssigkeiten, Metalle), *Schdk. Httk.* s. Läu'tern; (die Luft) чистить; (abwischen) стирать, стереть; (auskehren) выметать, -мести, -месть; sich durch einen Eid -, *Rw.* очищать, очистить себя клятвою; sich vom Verdachte -, * оправдывать, -дать себя; -, *n. I.* чищеніе; вычищеніе; о-; очистка; расчистка; стираніе; вы-; мытьё; **Rei'nigend**, *ppr.* u. *a.* чистительный; (abführend) *Hlk.* слабительный; **Rei'nigkeit**, s. Rei'nheit; **Rei'nigung**, *f.* чищеніе; чистка; *Schdk.* s. Läu'terung; (monatliche) s. Menstruatio'n; Mariä -, *Kg.* Срѣтеніе Господне; **-ngsei'd**, *m. I.* 3. очистительная присяга; **-ngskana'l**, *m. I.* (äle) клоакъ; **-ngsmaschi'ne**, *f.* 2. (für Getreide) вѣялка; s. a. Ba'ggermaschi'ne; **-ngsmi'ttel**, *n. I.* чистительное средство; *Hlk.* s. A'bführungsmi'ttel; **-ngso'pfer**, *n. I. Alt.* очистительная жертва; приношеніе очистительныхъ жертвъ; **-ngswe'ge**, *m. pl. Zk.* истоки тѣлесные.

Rei'nlich, *a.* чистый; опрятный; чистоплотный; **-chkeit**, *f.* чистота; опрятность; чистоплотность.

Rei'nsaat, *f.* 2. *Ldw.* чистый посѣвъ.

Rei'nschreiber, *m. I.* чистописецъ; **-nschrift**, *f.* 2. переписанное начисто; переписка начисто; **Rei'nu. Pa'sshanf**, *m. I. H.* чистая и половая пенька.

Rei's, *m. I. Ng.* сарачинское пшено; рисъ; **Rei'sbau**, *m. I.* воздѣлываніе зарачинскаго пшена; **-sbranntwein**, *m. I.* рисовая водка; аракъ; **-sbrei**, *m. I. Kk.* каша изъ сарачинскаго пшена; рисовая каша.

Rei's'chen, **Rei'slein**, *n. I. dim.* сучёкъ.

Rei'se, *f.* 2. поѣздка; (in fremden Ländern) путешествіе по чему; (Weg) дорога; - nach dem Auslande поѣздка, путешествіе за границу; - nach dem Süden путешествіе по южнымъ краямъ; eine gelehrte - machen путешествовать съ учёною цѣлію; - zu Lande путешествіе сухимъ путёмъ; сухопутная поѣздка; - zu Wasser, zu Schiffe путешествіе по морю, на кораблѣ; - um die Welt путешествіе вокругъ свѣта; eine - wohin antreten отправляться, -виться куда; auf Reisen gehen от- въ путь; sich zur - anschicken готовиться, при- къ отъѣзду; wo geht die - hin? куда ты ѣдешь? meine - geht weit я далеко ѣду; auf der Reise, während der - дорогою; glückliche - ! Glück auf die - ! счастливый путь! **Rei'se-**, *a.* путевой; дорожный; **-sea'benteuer**, *n. I.* путевыя приключенія; **-seapothe'ke**, *f.* 2. дорожная аптека; **-sebarome'ter**, *m. I.* путевой барометръ; **-sebeschrei'ber**, *m. I.* описатель путешествія; **Rei'sebeschrei'bung**, *f.* 2. описаніе путешествія; **-sebe'tt**, *n. I.* дорожная кровать; **-sebu'ch**, *n. I.* (ücher) путевая, дорожная книжка; **-sebü'ndel**, *n. I.* чемоданъ; дорожный узелъ, мѣшокъ; **-seca'merad**, s. Rei'segefäh'rte; **-sedie'ner**, *m. I.* курьеръ; *H.* путешествующій прикащикъ; **-seequipa'ge**, s. Rei'sewa'gen; **-sefe'rtig**, *a.* готовый къ отъѣзду; sich - machen готовиться, при- къ отъѣзду; собираться, -браться въ дорогу; **-segebüh'ren**, *f. pl.* путевыя деньги; **-segefäh'rte**, *m. II.* попутчикъ; спопутникъ; спутникъ; попутный товарищъ; **-segefäh'rtin**, *f.* 2. попутчица; спопутница; спутница; **-sege'ld**, *n. I.* (lder) дорожныя деньги; деньги на проѣздъ; **-segepä'ck**, *n. I.* дорожныя вещи; поклажа.

Rei'segese'llschaft, *f.* 2. спопутники; общество путешествующихъ; **-sehu't**, *m. I.* (üte) дорожная шляпа; **-seka'rte**, *f.* 2. дорожная карта; дорожникъ; **-sekä'stchen**, *n. dim. I.* погребецъ; **-seklei'd**, *n. I.* (der) дорожное платье; **-seko'ffer**, *m. I.* дорожный сундукъ; баулъ; **-seko'st**, *f.* съѣстные припасы на дорогу; **-seko'sten**, *f. pl.* путевыя издержки; **-seku'tsche**, *f.* 2. дорожная карета; **-selu'st**, *f.* охота путешествовать; **-selu'stig**, *a.* : er ist - geworden у него проявилась охота путешествовать; **-selu'stiger**, *m. II.* охотникъ путешествовать; **-sema'ntel**, *m. I.* (ä) дорожный плащъ; **-semü'tze**, *f.* 2. дорожная шапка.

Rei'sen, *vn.* (*s.*) ѣхать; (nach verschiedenen Orten) ѣздить; разъѣзжать; (herumreisen) путешествовать; zu Lande wohin - (fahren) ѣхать сухимъ путёмъ; (zu Fuss) путешествовать пѣшкомъ; reise, wohin du willst! * поѣзжай куда хочешь! -, *n. I.* (Fahren) ѣзда; (Herumreisen) путешествованіе; (Fahrt) поѣздка; (Wandern) странствованіе; **Rei'sender**, *m. II.* дорожный человѣкъ; (Herumreisender) путешественникъ; (Durchreisender) проѣзжій; (Passagier) пассажиръ; (Wanderer) странствующій; **Rei'sende**, *f. II.* проѣзжая; пріѣзжая; пассажирка; путешественница.

Rei'senoti'zen, *f. pl.* путевыя замѣтки; **-sepa'ss**, *m. I.* (ässe) паспортъ (на проѣздъ); подорожная; **-sepfe'nnig**, s. Rei'sege'ld; **-sepla'n**,

m. I. (äne) планъ путешествія; **-serock**, *m. I.* (öcke) дорожный сертукъ; **-serou'te**, *f.* 2. маршрутъ; **-sesa'ck**, *m. I.* (äcke) дорожный мѣшокъ; **-sescheі'n**, *m I.* 3. видъ на проѣздъ; **-seschlitten**, *m. I.* дорожныя сани; **-sesta'b**, s. Wa'nderstа'b; **-sestie'fel**, *m. I.* дорожный сапогъ; **-seta'gebuch**, *n. I.* (ücher) путевыя записки; **-seta'sche**, *f.* 2. дорожная сумка; **-sewa'gen**, *m. I.* дорожный экипажъ; (Reisekutsche) дорожная карета; (russischer) кибитка; повозка; тарантасъ; **Rei'sezeh'rung**, *f.* 2. дорожно-харчевыя деньги; дорожно-кормовыя деньги; (für Arrestanten) путевое довольствіе.

Rei'sfeld, *n. I.* (Ider) поле, засѣянное рисомъ; **-sfink**, **-sfresser**, s. Rei'svogel; **-sgraupe**, *f.* 2. *Kk.* рисовая крупа; **-sgrütze**, *f.* рисовая каша.

Rei'sig, *ad.* сидящій на лошади; der reisige Knecht всадникъ.

Reisiger, *m. II.* всадникъ; рейтаръ.

Reiss, *n. I.* (er) сукъ; (Sprössling) отпрыскъ; отростокъ; (Gerte) прутъ; лоза; (Reisig) хворостъ; (Pfropfreiss) прививокъ; wildes - отпрыскъ отъ корня; dürres - безплодный побѣгъ; хворостина.

Rei'ssaus, *m.*: - nehmen (Pferd) нести, по-; помчать во всю прыть; s. a. Davo'nlaufen.

Rei'ssbesen, *m. I.* метла; **-ssblei**, *n. I.* чёрный карандашъ; графитъ; **-ssbund**, **-ssbündel**, *n. I.* связка хворосту; пукъ прутьевъ.

Rei'ssen, *va. irr.* (reisse, riss, gerissen): драть; рвать; (aus der Hand) хватать; выхватить; вырывать, -рвать; Jmdn. aus der Noth -, * избавлять, -вить кого отъ бѣды; den Hut vom Kopfe - срывать, сорвать шляпу съ головы; ein Loch in's Kleid - прорвать платье; (Federn) щипать; (Hengst) кластъ; холостить; (Fische) потрошить, вы-; einen Witz -, * острить; Possen - дурачиться; Zoten - говорить мерзости; сквернословить; an sich - прибирать, -брать къ своимъ рукамъ; присвоивать, -своить; -, *vn. irr.* (*s.*) драться; рваться; лопнуть; лопаться; (Risse bekommen, spalten) трѣснуть; трѣскаться; рас-; der Zeuch reisst матерія рвётся; das reisst in's Geld, * это трѣбуетъ большихъ издержекъ; * на это надобно много денегъ; sich woran - (verletzen) оцарапываться, -паться о, объ что; sich um etwas -, * домогаться чего; перебивать что; покупать на перерывъ; die Leute reissen sich um seine Waaren, * товары у него на расхватъ; alle rissen sich darum, * это расхватывали на перерывъ; es reisst mich im Leibe у меня рѣзь въ животѣ; (in den Gliedern) у меня ломота въ суставахъ; -, *n. I.* рваніе; разрываніе; (Zeichnen) черченіе; рисованіе; (im Leibe) рѣзь; (in den Gliedern) ломота; домъ; nervöses -, *Hlk.* нервный ревматизмъ; нервная боль; **Rei'ssend**, *ppr.* u. *a.* быстрый; reissender Strom быстрая рѣка; reissendes Thier свирѣпый звѣрь; (Raubthier) хищный звѣрь; seine Waare ging - ab весь его товаръ раскупили (od. расхватали).

Rei'ssfeder, *f.* 2. рейсфедеръ; чертильное перо; **Rei'ssholz** (Reisig), *n. I.* хворостъ; прутья; (Aeste) сучья; **Rei'ssig**, *n.* s. Rei'ssholz.

Rei'sske, *f.* 2., **Rei'ssker**, *m. I. Ng.* (Art Pilz) рыжикъ.

Rei'sskohle, *f.* рашкуль; **-sskunst**, *f.* искусство черченія; **-ssmass**, *n. I.* 3. *Zm.* рейсмасъ; рейсмусъ; чертильникъ; чертокъ; **-ssschiene**, *f.* 2. чертильная линейка; **-ssstift**, *m. I.* 3. чертокъ.

Rei'ssuppe, *f.* 2. рисовый супъ.

Rei'sswelle, s. Rei'ssbündel; **-sszeug**, *n. I.* 3. готовальня; **-sszirkel**, *m. I.* составной циркулъ.

Rei'svogel, *m. I.* (ö) овсянка Каролинская.

Rei'tbahn, *f.* 2. манежъ; **-tdroschke**, *f.* 2. бѣговыя дрожки.

Rei'tel, s. Pa'ckstock; **Rei'teln**, *va.* связывать, -зать кляпомъ.

Rei'ten, *vn. irr.* (*s.*) (reite, ritt, geritten): ѣздить, ѣхать верхомъ; -, *va.* (Jmds. Pferd) ѣздить, ѣхать на чьей лошади; ein Pferd müde - заѣзживать, -ѣздить лошадь; -, *n. I.* верховая ѣзда; das - ist ihm verboten ему запрещено ѣздить верхомъ; **Rei'tend**, *ppr.*, *a.* u. *ad.* верхомъ; **Rei'ter**, *m. I.* ѣздокъ; всадникъ; верховой; (Cavallerist) конный солдатъ; кавалеристъ; spanische -, *Kw.* рогатка; **Rei'ter-**, *a.* кавалерійскій; **-rau'fzug**, *m. I.* (üge) кавалькада; **-rdienst**, *m. I.* 3. кавалерійская служба; **Reiterei'**, *f.* (Reiten) верховая ѣзда; *Kw.* s. Cavallerie'; **Rei'terfah'ne**, *f.* 2. штандартъ; **-rfli'nte**, *f.* 2. карабинъ; **-rhau'fen**, *m. I.* отрядъ кавалеріи; **-rregime'nt**, *n. I.* (ter) конный полкъ; **-rposten**, *m. I.* конный пикетъ; **-rsmann**, *m. I.* рейтаръ; **-rsa'lbe**, *f.* 2. мазь отъ чесотки od. отъ коросты; **-rstatue'**, *f.* 2. конная статуя; **-rwa'che**, *f.* 2. *Kw.* конный караулъ.

Rei'tgerte, *f.* 2. хлыстъ; **-thaus**, s. Rei'tbahn; **-thengst**, *m. I.* 3. заводскій жеребецъ; **-thosen**, *f. pl.* рейтузы; **-tjacke**, *f.* 2. куртка; **-tkleid**, *n. I.* (der) платье для верховой ѣзды; (für Damen) амазонка; **Rei't-knecht**, *m. I.* 3. конюхъ; **-tkunst**, *f.* 2. искусство ѣздить верхомъ; верховое искусство; **Rei'tlaus**, *f. Ng.* площица; зудень чесоточный; **Rei'tlings**, *ad.* верхомъ; **-tmaus**, s. Sche'rmaus; **-tochs**, *m. II.* заводскій быкъ; **-tpeitsche**, s. Rei't-gerte; **-tpferd**, *n. I.* 3. верховая лошадь; **-tplatz**, *m. I.* (ätze) манежъ; **-trock**, *m. I.* (öcke) казакинъ; **-tsattel**, *m. I.* (ä) сѣдло; **-t-schule**, *f.* 2. школа верховой ѣзды; **-tstiefel**, *m. I.* ботфортъ; **-tstock**, *m. I.* (öcke) бабка; подвижная стойка; **-tstunden**, *f. pl.* уроки въ верховой ѣздѣ; **-twurm**, *Ng.* s. E'rd-grille; **-tzeug**, *n. I.* сбруя для верховой ѣзды.

Rei'tzger, *m. I.* (Pilzart) рыжикъ.

Reiz, *m. I.* 3. возбужденіе; (Anreizung) раздраженіе; (Anziehendes) привлекательность; прелесть; **-zbar**, *a.* раздражительный; очень чувствительный; **Rei'zbarkeit**, *f.* раздражительность; чувствительность; **-zempfä'nglichkeit**, *f.* воспріимчивость; **Rei'zen**, *va.* возбуждать, возбудить; (zum Stuhl, Harnlassen) по-; (Magen, Nerven) *Hlk.* раздражать, -жить; Jmds. Zorn -, * раздражать, раздражить кого; * сердить, раз-; (hinreissen, einnehmen) прельщать, -льстить; плѣнять, -нить; (anlocken) привлекать, -влечь; **Rei'zend**, *ppr.* u. *a.* прелестный; (einnehmend, hinreissend) плѣнительный; (anziehend) привлекательный; **Rei'zfähigkeit**, *f.* раздражимость; **Rei'zlos**, *a.* лишённый прелестей; **-zlosigkeit**, *f.* недостатокъ прелестей; недостатокъ раздражимости; **-zmittel**, *n. I.* раздражительное, возбудительное средство; - zum Niesen чихательный порошокъ; **Rei'zung**, *f.* 2. возбужденіе; раздраженіе; **-zvoll**, *a.* исполненный прелестей; прелестный; **Rei'zwasser**, *n. I.* (ätherisches) эѳирная раздражающая вода.

Rejectio'n, *f.* 2. отверженіе.

Re'kel, *m. I.* § болванъ; олухъ; пентюхъ; **Rekelei'**, *f.* 2. невѣжество; грубость; **Re'kelhaft**, *a.* невѣжливый; грубый; **Re'keln** (sich), *vr.* валяться; кобениться.

Rekru't, *m. II.* рекрутъ; zu Rekruten bestimmte Leute, *Kw.* сдаточные люди; **Rekru'ten-**, *a. Kw.* рекрутскій; **-nau'shebung**, *Kw.* s. Rekruti'rung; **-nfä'hig**, *a.* способный въ рекруты od. къ отбытію рекрутской повинности; **-npfli'chtig**, *a.* подлежащій рекрутской повинности; обязанный отбывать рекрутскую повинность; **-npfli'chtigkeit**, *f.* рекрутская повинность; **-nreglеme'nt**, *n. I.* положеніе объ отбываніи рекрутской повинности; **-nstellung**, *f.* 2. поставка рекрутъ; **-nsteu'er**, *f.* 2. рекрутскія деньги; **Rekruti'ren**, *va. Kw.* набирать, -брать рекрутъ; **Rekruti'rung**, *f.* 2. рекрутскій наборъ; **-ti'rungsbehö'rde**, *f.* 2. рекрутское присутствіе.

Re'ktor, *m. I.* 2. ректоръ; **-tora't**, *n. I.* 3., **-tora'tswürde**, *f.* 2. ректорство.

Relai's, *n. indec.* подставныя лошади; mit - fahren ѣхать на подставныхъ лошадяхъ; *Kw.* бермъ; уступъ (у подошвы вала); (beim Telegraphenwesen) передаточный снарядъ; **-spferd**, *n. I.* 3. подставная, перемѣнная лошадь.

Relatio'n, *f.* 2. отношеніе; (Verkehr, Verbindung) сношеніе; связь; (Erzählung) повѣствованіе; разсказъ; *Rw.* докладная записка; докладъ; реляція; **Relati'v**, *a.* относительный; **Relativitä't**, *a.* относительность.

Relegatio'n, *f.* 2. (auf Hochschulen etc.) изгнаніе; **Relegi'ren**, *va.* изгонять, изгнать; **Relegi'rter**, *m. II.* 2. изгнанный.

Relie'f, *n. I. Bldh.* рельефъ; выпуклость; рельефная, выпуклая работа; **Relie'f-**, *a.* рельефный.

Religio'n, *f.* 2. *Kg.* религія; вѣра; законъ; вѣроисповѣданіе; **Religio'ns-**, *a.* религіозный; законоучебный; церковный; **-sänderung**, *f.* 2. обращеніе въ другую вѣру; **-sbuch**, *n. I.* (ücher) законоучебная

кни́га; **Religio'nsduldung**, *f.* вѣротерпи́мость; **-sedi'ct**, *n. I.* 3. ука́зъ, каса́ющійся до вѣ́ры; **-seifer**, *m. I.* ре́вность къ вѣ́рѣ; религіо́зное рве́ніе; **-sfreiheit**, *f.* свобо́дное отправле́ніе вѣ́ры; **Religio'nsfriede**, *m.* (-dens) *Gsch.* (Augsburger) Аугсбу́ргскій миръ; **-sgeschi'chte**, *f.* 2. исто́рія рели́гіи; **-shandlung**, *f.* 2. религіо́зный обря́дъ; (Taufe, Abendmahl) церко́вныя тре́бы; **-skrieg**, *m. I.* 3. *Gsch.* война́ за вѣ́ру; **-slehre**, *f.* 2. законоуче́ніе; уче́ніе о вѣ́рѣ; **-slehrer**, *m. I.* законоучи́тель; **-smeinung**, *f.* 2. религіо́зное мнѣ́ніе; **-spartei'**, *f.* 2. религіо́зная па́ртія; се́кта; раско́лъ; **-ssache**, *f.* 2. дѣ́ло каса́ющееся до рели́гіи (od. до вѣ́ры); **-sschwärmer**, *m. I.* фана́тикъ; **-sspötter**, *m. I.* хули́тель вѣ́ры; вольноду́мецъ; кощу́нъ; **-sspötterei'**, *f.* 2. кощу́нство; **-sspötterin**, *f.* 2. хули́тельница вѣ́ры; вольноду́мка; кощу́нья; **-sstreit**, *m. I.*, **-sstreitigkeiten**, *f. pl.* споръ о вѣ́рѣ; **-sstu'nde**, *f.* 2. уро́къ зако́на Бо́жьяго; **-sübung**, *f.* 2. *Kg.* богослуже́ніе; отправле́ніе обря́довъ богослуже́нія; исповѣ́даніе вѣ́ры; **-sunterricht**, *m. I.* преподава́ніе зако́на Бо́жьяго; **Religio'nsverbe'sserung**, s. Reformatio'n; **-sverei'nigung**, *f.* синкрети́змъ; **Religio'nsverwa'ndter**, s. Glau'bensgeno'ss; **-szwang**, s. Glau'benszwa'ng; **Religiö's**, *a.* религіо́зный; на́божный; **Religiositä't**, *f.* религіо́зность; на́божность.

Reli'quie, *f.* 2. *Kg.* мо́щи (святы́хъ); святы́ня; **-quienkä'stchen**, *n. dim. I.*, **-quienka'sten**, *m. I.* ковче́гъ (od. гробни́ца) съ мо́щами; ра́ка.

Re'lle, **Re'llmaus**, *Ng.* s. Ha'selmau's.

[*Hlk.* лека́рство.

Reme'dium, *n. I.* (dien) сре́дство;

Remedu'r, **-rgesu'ch**, *n. I.* 3. *Rw.* искъ объ отмѣне́ніи рѣше́нія ни́сшей инста́нціи.

Reme'sse, **Rime'sse**, *f.* 2. *H.* платёжъ, перево́дъ де́негъ посре́дствомъ ве́кселя; перево́дныя де́ньги; **Reme'ssenbu'ch**, *n. I.* (ücher) *H.* перево́дная кни́га; **Reme'ssgelder**, **Rime'ssgelder**, *n. pl. H.* банки́рскіе за перево́дъ проце́нты; перево́дныя де́ньги.

Reminisce'nz, *f.* 2. воспомина́ніе.

Remini'scere, *n. Kg.* второ́е воскресе́нье въ вели́комъ посту́.

Remi's, *n. Ktsp.* реми́зъ.

Remi'se, *f.* 2. сара́й каре́тный.

Remitte'nda, **Remitte'nden**, *f. pl. Bchh.* обра́тно отсыла́емыя кни́ги; **Remitte'nt**, *m. II. H.* ремите́нтъ; переводи́тель де́негъ; трасиро́вщикъ; **Remitti'ren**, *va. H.* переводи́ть, -вести́, -ве́сть де́ньги посре́дствомъ ве́кселя; ремитти́ровать; **Remitti'rend**, *a. Hlk.* послабля́ющій; перемежа́ющійся.

Remonstratio'n, s. Ge'genvo'rstellung.

Remo'nte, *f.* 2. ремо́нтъ; **Remo'nte-**, *a. Kw.* ремо́нтный; **-tepfe'rd**, *n. I.* 3. ремо́нтная ло́шадь; **Remonti'ren**, *va.* ремонти́ровать; **Remonti'rung**, *f.* 2. ремонтиро́вка; **-gsge'lder**, *n. pl.* ремо́нтныя де́ньги.

Remuneratio'n, *f.* 2. вознагражде́ніе; возме́здіе; награжде́ніе; als - въ вознагражде́ніе; **Remuneri'ren**, *va.* s. Beloh'nen, Entschä'digen.

Ren, *Ng.* s. Re'nnthier.

Renda'nt, *m. II.* завѣ́дывающій ка́ссою; сда́тчикъ счётовъ; ренда́нтъ.

Rendezvou's, *n. indec.* мѣ́сто свида́нія; (Zusammenkunft) свида́ніе; ein - bewilligen соглаша́ться, -гласи́ться на та́йное свида́ніе.

Renega't, *m. II.* ренега́тъ; вѣроотсту́пникъ.

Rene'tte, *f.* 2. *Ng. Gtn.* ране́тъ.

Re'nken, s. Deh'nen, Stre'cken.

Re'nnbahn, *f.* 2. риста́лище; бѣгъ; **Re'nnclub**, *m. I.* скаково́е о́бщество; **Re'nnen**, *vn. irr.* (*s.*) (renne, rannte, gerannt): бѣ́гать, бѣжа́ть; броса́ться; Jemanden zu Boden - опроки́дывать, опроки́нуть кого́; повали́ть, сбива́ть, сбить кого́ съ ногъ; Jmdm. den Degen durch den Leib - пронза́ть, -зи́ть кого́ шпа́гою; in sein Verderben, in's Unglück -, * стреми́ться къ поги́бели; * лѣзть въ пе́тлю; mit dem Kopfe wider (gegen) die Wand - уда́риться голово́ю объ стѣ́ну; -, *n. I.* бѣ́ганіе; ска́чка; im - на бѣгу́; **Re'nner**, *m. I.* бѣгу́нъ; скакова́я ло́шадь; **Re'nnmaus**, *f.* (äuse) *Ng.* песча́нка; **-nnschiff**, *n. I.* 3. я́хта; **-nnschlitten**, *m. I.* бѣговы́я са́ни; лёгкія са́ни; **-nnspiel**, *n. I.* карусе́ль; **-nnspindel**, *f.* s. Dri'llbohrer; **-nnstein**, s. Ri'nnstein; **-nnthier**, **Re'nthier**, **Ren**, *n. I.* 3. *Ng.* сѣ́верный оле́нь; (männliches) ипра́съ; ирва́съ; (weibliches) ва́женка; junges - пы́жикъ; **Re'nnthier-**, *a. Ng.* оле́ній; **-rfle'chte**, *f.* 2., **-rmoo's**, *n. I.* 3. *Ng.* оле́ній мохъ; **-rkuh'**, *f.* (ühe) са́мка сѣ́вернаго оле́ня; ва́женка; **-rpe'lz**, *m. I.* 3. ерга́къ; **-rzu'cht**, *f.* оленово́дство; разведе́ніе оле́ней; **Re'nnvögel**, *Ng.* s. Läu'fer.

Renommée, *n. I.* сла́ва; слухъ; и́мя; че́стное и́мя; извѣ́стность; **Renommi'ren**, *vn.* (*h.*) (womit) сла́виться; распространя́ть, -ни́ть о себѣ́ молву́; (den Raufbold od. Bramarbas spielen) забія́чить; буя́нить; (gross thun) хва́статься; **Renommi'st**, *m. II.* забія́ка; буя́нъ; **Renommisterei'**, *f.* 2. буя́нство.

Reno'nce, *f.* 2. рено́нсъ; неимѣ́ніе ма́сти; **Renonci'ren**, *va.* (auf etw.) отка́зываться, -за́ться отъ; sich -, *Ktsp.* сбра́сывать, сбро́сить (od. ски́дывать, ски́нуть) масть; сноси́ть, снести́ (od. снесть) масть; -, *n. I. Ktsp.* сно́ска ма́сти.

Renovatio'n, **Renovi'ren**, s. Erneu'erung, Erneu'ern.

Renta'bel, *a.* дохо́дный; вы́годный; **Re'ntamt**, *n. I.* (ämter) казначе́йство; **Re'nte**, *f.* 2. (Geldeinkünfte) дохо́ды; (Zinsen) проце́нты; **Rentei'**, *f.* s. Re'ntkammer; **Re'nten**, *vn.* s. Renti'ren; **Re'ntenba'nk**, *f.* 2. непреры́вно-дохо́дный банкъ; **-nbille't**, *n. I.*, **-nbrie'f**, *m. I.* 3. непреры́вно-дохо́дный биле́тъ; **-ngenu'ss**, *m. I.* (üsse) по́льзованіе проце́нтами; **-nlau'f**, *m. I.* (äufe) тече́ніе проце́нтовъ; **-ntra'gend**, *a.* приномя́щій проце́нты; дохо́дный; -ndes Papier дохо́дный биле́тъ; ба́нковый биле́тъ; **Renterei'**, s. Re'ntkammer; **-rei'abtheilung**, *f.* 2. *Stw.* отдѣле́ніе казначе́йства;

Renti'ren, *vn.* (*h.*) приноси́ть проце́нты; приноси́ть дохо́ды; **Renti'rer**, **Rentie'r**, *m. I.* s. Re'ntner; **-tkammer**, *f.* 2. казначе́йство; **-tmeister**, *m. I.* казначе́й; **Re'ntner**, *m. I.* (капитали́стъ) живу́щій проце́нтами, od. свои́ми дохо́дами.

Reorganisatio'n, *f.* 2. преобразова́ніе; **Reorganisi'ren**, *va.* преобразо́вывать, -образова́ть.

Reparatu'r, *f.* 2. исправле́ніе; попра́вка; почи́нка; **Repari'ren**, *va.* поправля́ть, -вить; ис-; починя́ть, -ни́ть; -, *n. I.* s. Reparatu'r.

Reparti'ren, *va.* (Steuern, Abgaben) ра́спредѣлять, -ли́ть; раскла́дывать, разложи́ть; repartirte Abgaben, *Stw.* по́дати, причита́ющіяся съ кого́ по раскла́дкѣ; сборъ пода́тей; repartirter Beitrag сборъ по раскла́дкѣ; **Repartitio'n**, *f.* 2. распредѣле́ніе; раскла́дка; **-nscommissio'n**, *f.* 2. раскла́дочная комми́ссія; **-nsliste**, *f.* 2. спи́сокъ раскла́дкѣ пови́нностей; **-nsmässig**, *a.*: -ssige Abgaben раскла́дочныя по́дати; по́дати причита́ющіяся по раскла́дкѣ.

Re'per, **Re'perbah'n**, s. Reeper, etc.

Repertoi'r, *n. I. Sb.*, **Reperto'rium**, *n. I.* (rien) *Litt.* репертуа́ръ.

Repete'nt, *m. II.* репети́торъ; **Repeti'ren**, *va.* повторя́ть, -ри́ть; **Repeti'ruhr**, *f.* 2. часы́ съ репети́ціею; **Repetitio'n**, *f.* 2. репети́ція; повторе́ніе; **Repetito'rium**, *n. I.* (rien) повторе́ніе ле́кцій; повтори́тельныя ле́кціи; репети́ція.

Repli'k, *f.* 2. *Rw.* репли́ка; возрази́тельный отвѣ́тъ; возраже́ніе; *Tk.* повторе́ніе.

Reponi'ren, *va. Rw.* (Verhandlung) пріостанови́ть произво́дство дѣ́ла, сдать дѣ́ло въ архи́въ; **Repositio'n**, *f.* 2. *Rw.* пріостановле́ніе; **Reposito'rium**, *n. I.* (rien) s. Bü'cherrega'l.

Re'pphahn, **Re'pphuhn**, s. Re'bhuhn, etc.

Repräsenta'nt, *m. II.* репрезента́нтъ; представи́тель; (einer Genossenschaft) вы́борный; депута́тъ; **Repräsentatio'n**, *f.* 2. представи́тельство; **-nsrecht**, *n. I.* 3. пра́во представи́тельства; **Repräsentati'v**, *a.* представи́тельный; **Repräsenti'ren**, *va.* заступа́ть кого́ oder чье мѣ́сто.

Repressa'lien, *f. pl.* репреса́ліи; возме́здіе; отме́стка.

Reprobatio'n, *f.* 2. *Rw.* отверже́ніе; доказа́тельство проти́вной стороны́.

Reproduce'nt, *m. II.* воспроизводи́тель; *Rw.* возража́ющій проти́внику приведе́ніемъ свидѣ́телей; **Reproduci'ren**, *va.* воспроизводи́ть, -ве́сть; *Rw.* возража́ть, -рази́ть на свидѣ́тельства проти́вника; **Reproductio'n**, *f.* 2. воспроизведе́ніе; **-skraft**, *f.* (äfte) воспроизводи́тельная си́ла; образова́тельная си́ла; **-nsorga'ne**, *n. pl.* о́рганы возрожде́нія; **-nsvermö'gen**, s. Reproductio'nskraft; **Reproducti'v**, *a.* воспроизводи́тельный; **Reproductivitä't**, *f.* воспроизводи́тельность.

Reps, s. Koh'lrübe; **Re'psöl**, *n. I.* рѣ́пное ма́сло.

Repti'lien, *n. pl. Ng.* га́ды; пресмыка́ющіяся (живо́тныя).

Republi'k, *f.* 2. респу́блика; **Republika'ner**, *m. I.* республика́нецъ; **Republika'nisch**, *a.* республика́нскій.

Repu'ls, *m. I.* 3. отка́зъ; **Repulsio'n**, *f.* 2. отта́лкиваніе; отбива́ніе; **Repulsio'nskraft**, *f.* (äfte) отта́лкивающая си́ла; **Repulsi'v**, *a.* · -sive Kraft отта́лкивающая си́ла.

Reputatio'n, *f.* репута́ція; сла́ва; че́стное и́мя; (öffentliche Meinung) о́бщее мнѣ́ніе; **Reputi'rlich**, *a.* поря́дочный; благопристо́йный.

Re'quiem, *n.* панихи́да; *Tk.* ре́квіемъ.

Require'nt, *m. II.* тре́бователь; прося́щій; **Requiri'ren**, *va.* тре́бовать, по-; из-; посыла́ть, -сла́ть требова́ніе о чёмъ; относи́ться, отнести́сь куда́-либо (къ кому́-либо) съ тре́бованіемъ о чёмъ; (nachsuchen) испра́шивать, испроси́ть.

Requisi't, *n. I.* 2. потре́бность; принадле́жность; *Sb.* бутафо́рская вещь; **Requisiteu'r**, *m. I. Sb.* бутафо́ръ; **Requisitio'n**, *f.* 2. тре́бованіе; истре́бованіе; испроше́ніе; реквизи́ція; **Requisitio'nsschreiben**, *n. I.* пи́сьменное тре́бованіе; испроше́ніе чего́ пи́сьменное; -**nssyste'm**, *n. I.* 3. *Kw.* реквизиціо́нная систе́ма.

Resco'ntrobu'ch, *n. I.* (ücher) *H.* долгова́я кни́га; ресконтъ.

Rescri'pt, *n. I.* 3. рескри́птъ; (Befehl) прика́зъ; **Rescri'ptenbu'ch**, *n. I.* (ücher) кни́га для исходя́щихъ ука́зовъ и предписа́ній.

Resectio'n, *f.* 2. *Hlk.* (der Glieder) отрѣ́зываніе; отпи́ливаніе; резе́кція; -**tio'nssäge**, *f. Hlk.* хирурги́ческая пила́ od. пи́лка.

Rese'da, **Rese'de**, *f.* 2. *Ng.* (wohlriechende) резе́да; це́рва души́стая.

Reserva't, *n. I.* 3. *Rw.* предоста́вленное для себя́ по усло́вію; **Reservatio'n**, *f.* 2. резерва́ція; предоставле́ніе себѣ́ чего́-либо; -**nsrecht**, *n. I.* 3. предоста́вленное, вы́говоренное себѣ́ пра́во.

Rese'rve, *f.* 2. предоставле́ніе; усло́віе; скры́тность; *Kw.* s. Rese'rveco'rps; etw. als od. zur - aufbewahren оставля́ть, -вить что въ запа́съ; **Rese'rve-**, *a.* резе́рвный; запасно́й; -**vecapita'l**, *n. I.* (lien) резе́рвный, запасно́й капита́лъ; -**veco'rps**, *n. Kw.* резе́рвный ко́рпусъ; резервъ; -**vesu'mme**, *f.* 2. резе́рвная, запасна́я су́мма; -**vetru'ppen**, *f. pl.* резе́рвное во́йско; резе́рвъ; **Reservi'ren**, *va.* откла́дывать, отложи́ть; предоставля́ть; *Rw.* уде́рживать, -жа́ть что за собо́ю; **Reservi'rung**, *f.* 2. *Rw.* предоставле́ніе себѣ́ od. вы́говореніе для себя́ чего́; **Reservoi'r**, *n. I.* 3. резервуа́ръ; водоёмъ; храни́лище.

Reside'nt, *m II.* рези́де́нтъ; **Reside'nz**, *f.* 2. *Stw.* пребыва́ніе; мѣстопребыва́ніе, столи́ца; **Reside'nzstadt**, *f.* (ädte) столи́чный го́родъ; столи́ца; резиде́нція; **Residi'ren**, *vn.* (*h.*) имѣ́ть пребыва́ніе; жи́тельствовать; жить.

Resi'duum, *n. I.* (duen) недопла́ченная, оста́точная су́мма; оста́токъ; (Rückstand) *Schdk.* недои́мка.

Resignatio'n, *f.* s. Verzi'chtleistung, Entsa'gung; *Kg.* Erge'bung; (Selbstverläugnung) самоотверже́ніе; смире́ніе; **Resigni'ren**, *vn.* (*h.*) s. Entsa'gen, A'bdanken.

Resi'na, *f.* s. Gu'mmi.

Resolu't, *a.* s. Entschlo'ssen, Behe'rzt; -**lutio'n**, *f.* 2. рѣши́мость; *Hlk.* разбива́ніе; разведе́ніе; *Schdk.* разложе́ніе; растворе́ніе; *Rw.* (Bescheid) резолю́ція; рѣше́ніе; - ertheilen рѣша́ть, рѣши́ть.

Resolvi'ren, *va.* разводи́ть; (entscheiden) рѣша́ть; s. a. Entschlie'ssen (sich).

Resona'nz, *f.* 2. *Tk.* резона́нсъ; отголо́сокъ; -**zboden**, *m. I.* (eines Claviers) резона́нсъ; гармони́ческая доска́; -**zloch**, *n. I.* (öcher) отве́рстіе на резона́нсѣ; (einer Violine) э́ссы.

Resorbi'ren, *va.* s. Ei'nsaugen; **Resorptio'n**, *f.* 2. (der Haut) вса́сываніе.

Respe'ct, *m. I.* почте́ніе; уваже́ніе; mit - zu sagen, § съ позволе́нія сказа́ть; **Respecta'bel**, *a.* s. Eh'renwerth; **Respecti'ren**, *va.* s. A'chten, Berü'cksichtigen; **Respe'cttage**, *m. pl. H.* отсро́чные, засро́чные дни; -**twidrig**, *a.* непочти́тельный; -**twidrigkeit**, *f.* непочти́тельность.

Respiratio'n, *f.* 2. дыха́ніе; -**nsappara't**, *m. I.* 3. аппара́тъ дыха́нія; -**smittel**, *n. pl.* дыха́тельныя сре́дства; согрѣва́тельныя пита́тельныя сре́дства; -**nsorga'n**, *n. I.* 3. *Zk.* дыха́тельный о́рганъ; -**nssyste'm**, *n. I.* 3. систе́ма дыха́тельныхъ о́рга́новъ; -**nswe'ge**, *m. pl. Zk.* пути́ дыха́нія; -**nswerkzeuge**, *n. pl.* дыха́тельныя ору́дія; **Respira'tor**, *m. I. Ntl. Hlk.* респира́торъ; -**spiri'ren**, s. A'thmen, Ei'nathmen.

Respi'ro, *n. I. H.* отсро́чка; **Respi'rota'ge**, *m. pl. H.* s. Respe'cttage.

Responde'nt, *m. II.* отвѣ́тчикъ; респонде́нтъ.

Resso'rt, *n. I.* пружи́на; рессо́ра; вѣ́домство; **Ressorti'ren**, *vn.* (*h.*) подлежа́ть чьему́ вѣ́домству; принадлежа́ть къ чьему́ вѣ́домству; быть подвѣ́домственнымъ кому́.

Ressou'rce, *f.* 2. * (geschlossene Gesellschaft) ресу́рсъ; * s. Hü'lfsque'lle.

Rest, *m. I.* (-ster u. Reste): оста́токъ; (Uebriges) остально́е; *Rk.* оста́токъ; ра́зность; недои́мка; Jmdm. den - geben уби́ть кого; разори́ть до основа́нія; **Resta'nt**, *m. II.* недоплати́вшій до́лга; -**tenli'ste**, *f.* 2. вѣ́домость о недои́мкахъ.

Restaura'tor, *m. I.* 2. восстанови́тель; возобнови́тель; **Restaurateu'r**, *m. I.* 3. рестора́торъ; тракти́рщикъ; **Restauratio'n**, *f.* 2. возстановле́ніе; (Speiseanstalt) рестора́ція; (in Frankreich 1814) *Gsch.* реставра́ція; возстановле́ніе Бурбо́нскаго До́ма; **Restauri'ren**, *va.* возстановля́ть; возобновля́ть, -ви́ть; *Mal.* реставри́ровать; (durch Speise, Trank u. Ruhe stärken) поправля́ть; укрѣпля́ть.

Resti'ren, *vn.* (*h.*) быть въ оста́ткѣ; остава́ться, оста́ться въ недои́мкѣ; ich restire bei ihm noch я ему́ до́лженъ.

Restitui'ren, *va.* s. Erse'tzen, Wie'dererstа'tten; **Restitutio'n**, s. Wie'dererstа'ttung, Wie'derhe'rstellung.

Restricti'v, *a.* ограничи́тельный.

Resulta't, *n. I.* 3. результа́тъ; вы́водъ; - eines Versuches результа́тъ испыта́нія; **Resulta'tlos**, *a.* безъ вся́каго результа́та; **Resulti'rend**, *a.*: -nde Kraft, *Ntl.* равнодѣ́йствующая си́ла.

Resumé, *n. indec.* пе́речень.

Retardatio'n, *f.* 2. *Ntl.* замедле́ніе движе́нія; укосне́ніе движе́нія.

Retentio'n, *f.* 2. задержа́ніе; оставле́ніе чего́ за-собо́ю; (im Arbeitshause) заключе́ніе; -**nsrecht**, *n. I.* 3. пра́во задержа́нія ве́щи (до вы́ручки о́ной).

Reticula'rsubsta'nz, *f.* 2. *Zk.* (der Knochen) сѣтча́тое существо́ косте́й.

Re'tina, *f. Zk.* сѣ́тчатая оболо́чка.

Reti'nasphalt, *m. I.*, **Retini't**, *m. I. Ng. Bw.* ретини́тъ; полуасфа́льтъ.

Retira'de, *f.* 2. (Zufluchtsort) убѣ́жище; *Kw.* s. Rü'ckzug; § s. A'btritt; **Retiri'ren**, *vn.* (*s.*) s. Zurü'ckziehen (sich).

Retorsio'n, *f.* 2. *Rw.* обраще́ніе чьи́хъ-либо доказа́тельствъ про́тивъ него́ са́маго.

Reto'rte, *f.* 2. *Schdk.* рето́рта; перего́нный сосу́дъ.

Retouchi'ren, *va.* подправля́ть.

Retou'r, *a.* наза́дъ; обра́тно; **Retou'rbrief**, *m. I.* 3. возвращённое письмо́; **Retou'ren**, **Retou'rsendungen**, *f. pl. H.* обра́тный прово́зъ това́ровъ; -**rfracht**, s. Rü'ckfracht; -**rkutsche**, *f.* 2. обра́тно иду́щая каре́та; (auch *); -**rpferde**, *n. pl.* обра́тныя ло́шади; -**rspesen**, *f. pl. H.* пла́та за обра́тный прово́зъ; an - за обра́тный прово́зъ; -**rwechsel**, *H.* s. Rü'ckwechsel.

Retrancheme'nt, *Kw.* s. Verscha'nzung.

Retrogra'd, *a. Stk.* s. Rü'ckläufig; -**trogradatio'n**, *f. Stk.* s. Rü'cklauf; **Retrovaccinatio'n**, *f.* 2. *Hlk.* привива́ніе коро́вьей ли́мфы на человѣ́ка.

Re'tte, *f.* 2. § кобе́ль; пёсъ.

Re'tten, *va.* спаса́ть, спасти́; освобожда́ть, -боди́ть; (erhalten) избавля́ть, -вить; сохраня́ть, -ни́ть; (seine Seele) спаса́ться, спасти́сь богоуго́дными дѣ́лами; sich - спаса́ться, -сти́сь; -, *n. I.* спаса́ніе; s. a. Re'ttung; **Re'tter**, *m. I.* спаси́тель; (Befreier) избави́тель; освободи́тель; **Re'tterin**, *f.* 2. спаси́тельница; избави́тельница.

Re'ttig, *m. I.* 3. *Ng.* рѣ́дька; **Re'ttig-**, *a. Ng.* рѣ́дечный; -**ggeru'ch**, *m. I.* рѣ́дечный за́пахъ; -**gsa'ft**, *m. I.* рѣ́дечный сокъ.

Re'ttung, *f.* 2. спасе́ніе; (Befreiung) освобожде́ніе; избавле́ніе; (Erhaltung) сохране́ніе; ohne - невозвра́тно; безвозвра́тно; er ist ohne - verloren нѣтъ возмо́жности спасти́ его́; онъ поги́бъ; **Re'ttungs-**, *a.* спаси́тельный; -**sa'nstalt**, *f.* 2. заведе́ніе для спасе́нія утопа́ющихъ; -**sbo'je**, *f.* 2. *Sw.* спаси́тельный поплаво́къ; -**sboo't**, *n. I.* (öte) *Sw.* ло́дка для спасе́нія утопа́ющихъ; -**sloh'n**, *m. I.* награ́да за спасе́ніе; -**slo's**, *a.* безнадёжный; -**smedai'lle**, *f.* 2. меда́ль за спасе́ніе утопа́ющихъ; -**smi'ttel**, *n. I.* спаси́тельное сре́дство; (beim Ertrinken) спо́собъ возвраще́нія къ жи́зни уто́пленниковъ; -**so'rt**, *m. I.* 3. (u. -örter) убѣ́

жище; **-versu'ch**, *m. I.* 3. попы́тка къ спасе́нію.

Reu'e, *f.* раска́яніе; die - kommt zu spät тепе́рь по́здно раска́яваться; **Reu'en**, *vn.* (*h.*): es reuet mich я раска́иваюсь въ э́томъ; жаль мнѣ чего́; **Reu'voll**, s. Reu'ig, Reu'müthig; **Reu'geld**, *n. I.* (der) зада́токъ; **Reu'ig**, *a.* ка́ющійся; раска́ивающійся; **Reu'iger**, *m. II.* пови́нный; *Kg.* ка́ющійся грѣ́шникъ; **Reu'kauf**, *m. I.* (äufe) неусто́йка; вы́купъ про́данной ве́щи; **Reu'müthig**, *a.* ка́ющійся въ грѣха́хъ; сокруше́нный; **Reu'müthigkeit**, *f.* сокруше́ніе.

Reu'se, *f.* 2. ве́рша.

Reussi'ren, *vn.* (*h.*) успѣва́ть; удава́ться.

Reu'te, s. Reu'thacke; **Reu'ten**, s. Gä'ten, Au'sroden; **Reu'thacke**, **-thaue**, *f.* 2. *Gtn. Ldw.* ки́рка; моты́ка; бороздни́къ; (am Pfluge) чисти́лка.

Revaccinatio'n, *f.* 2. *Hlk.* втори́чное привива́ніе коро́вьей о́спы.

Reva'nche, *f.* удовлетворе́ніе; возда́яніе; отпла́та; (Rache) отмще́ніе; *Ktsp.* рева́ншъ; о́тъигрышъ; - geben, *Ktsp.* дава́ть, дать рева́ншъ od. отъигра́ться; - nehmen, s. Rä'chen (sich); *Ktsp.* брать, взять рева́ншъ; игра́ть съ кѣмъ на о́тъигрышъ; **Revanchi'ren**, *va.* s. Verge'lten, Genu'gthun; sich -, s. Rä'chen (sich), Genu'gthuung verschaffen (sich).

Revei'lle, *f.* 2. *Kw.* у́тренняя заря́; побу́дка; сборъ. [ten.

Revenü'en, *f. pl.* s. Ei'nkünfte, Re'nten.

Reverberatio'n, *f.* (der Strahlen), *Ntl.* отраже́ніе; **Reverbère**, *m. I.* 2. ревербе́ръ; у́личный фона́рь; **Reverberi'r-**, *a.* отража́тельный; ревербі́рный; ревербе́рный; **Reverberi'rfeuer**, *n. I. Httk.* ревербе́рный (od. ревербі́рный) о́гонь; **-rofen**, *m. I.* (ö) ревербе́рная (ревербі́рная) печь; отража́тельная печь; **Reverberi'ren**, *va.* (Lichtstrahlen) отража́ть, -рази́ть; -, *vn.* (*h.*) отража́ться, -рази́ться. [клёнъ.

Revere'nz, *f.* 2. почти́тельный по-

Reve'rs, *m. I.* 3. *Mzw.* за́дняя сторона́; оборо́тъ; *Rw.* реве́рсъ; подпи́ска; обяза́тельство; **Reversi'ren** (sich), *vr.* дать отъ себя́ обяза́тельную запи́ску.

Revide'nt, *m. II.* ревизо́ръ; **Revidi'ren**, *va.* ревизова́ть, об-; пересма́тривать, -смотрѣ́ть; про-; (besichtigen) освидѣ́тельствовать.

Revie'r, *n. I.* 3. о́бласть; о́кругъ.

Revisio'n, *f.* 2. реви́зія; пересмо́тръ; просмо́тръ; повѣ́рка; *Bchdr.* тре́тья корректу́ра; сво́дка; **Revisio'ns-**, *a.* реви́зскій; **-sabtheilung**, *f.* 2. реви́зское отдѣле́ніе; **-sbeschei'nigung**, s. Revisio'nsschein; **-sbogen**, *m. I. Bchdr.* сво́дный листъ; **-sliste**, *f.* 2. реви́зская ска́зка; **-sschein**, *m. I.* 3. ревизіо́нное удостовѣре́ніе; **Revi'sor**, *m. I.* ревизо́ръ; землемѣ́ръ; межевщи́къ.

Revoci'ren, s. Widerru'fen.

Revo'lte, **Revolti'ren**, s. Empö'rung, Empö'ren (sich); **Revolutio'n**, *f.* 2. револю́ція; (in der Natur) переворо́тъ; **Revolutionä'r**, *a.* революціо́нный; -, *m. I.* 3. Empö'rer; **Revolutioni'ren**, *va.* производи́ть. -вести́, -ве́сть револю́цію; -, *vn.* s. Revolti'ren. [sterung, etc.

Revue, etc. *Kw.* s. Hee'rschau, Mu'-

Rhabarbari'n, *Schdk.* s. Rhaba'rberbi'tter; **Rhaba'rber**, *m. I. Ng. Hlk.* реве́нь; **Rhaba'rber-**, *a. Ng. Hlk.* реве́нный; **-rau'fguss**, *m. I.* (üsse) насто́й реве́нный; **-rbi'tter**, *n. I.* рабарбари́нъ; **-relixi'r**, *n. I.* 3. эликси́ръ реве́нный; **-rextra'ct**, *m. I.* 3. реве́нный экстра́ктъ; **-rpu'lver**, *n. I.* реве́нный порошо́къ; **-rsy'rup**, *m. I.* сиро́пъ реве́нный; **-rtinctu'r**, s. Rhaba'rberau'fguss; **-rwu'rzel**, *f.* 2. реве́нь копы́тчатый.

Rhachi'tis, *f. Hlk.* А́нглійская бо́лѣзнь; **Rhachi'tisch**, *a. Hlk.* одержи́мый А́нглійскою болѣ́знію.

Rhapo'ntik, *f. Ng.* Сиби́рскій реве́нь.

Rhapso'de, *m. II.* рапсо́дъ; стра́нствующій пѣве́цъ; **Rhapsodie'**, *f.* 2. рапсо́дія; отры́вокъ; **Rhapso'disch**, *a.* рапсоди́ческій; въ отры́вкахъ.

Rhe'de, *f.* 2. *Sw.* ре́йда; рейдъ; auf der - liegen стоя́ть на ре́йдѣ; **Rhe'der**, *m. I.* оснасти́тель корабля́; **Rhederei'**, *f. Sw.* оснаще́ніе корабля́; - treiben перевози́ть това́ры мо́ремъ, на со́бственномъ кораблѣ́.

Rhein-, *a. Geog.* Ре́йнскій; Ре́нскій; **-ngraf**, *m. II. Gsch.* ре́йнграфъ; **-ngräfin**, *f.* 2. рейнграфи́ня; **-ngräflich**, *a. Gsch.* ре́йнграфскій; **-nlachs**, *m. I.* 3. *Ng.* Ре́йнская сёмга; **-nwein**, *m. I.* 3. *Wb.* Ре́йнское вино́; ре́нское; ре́йнвейнъ; **Rhei'nweine'ssig**, *m. I.* ренсково́й у́ксусъ.

Rhe'tor, *m. I.* 2. учи́тель красно́рѣ́чія; **Rheto'rik**, *f.* рито́рика; **Rheto'risch**, *a.* ритори́ческій.

Rheuma'tisch, *a. Hlk.* ревмати́ческій; **Rheumati'smus**, *m.* (smen) *Hlk.* ревмати́змъ.

Rhino'ceros, s. Na'shorn.

Rhodi'serdo'rn, *m. I.*, **-rho'lz**, *n. I. Ng.* златозо́лъ; золота́рникъ; Родо́сское де́рево; ро́зовый лавръ.

Rhodi'zonsäu're, *f.* 2. *Schdk.* роди́зоновая кислота́.

Rhomboi'd, *m. I.* 3. *Gl.* ромбо́идъ; **Rhomboida'l**, *a.* ромбоида́льный; **Rho'mbus**, *m.* (*pl.* Rhomben) *Gl.* ромбъ.

Rhy'thmisch, *a.* риѳми́ческій; мѣ́рный; **Rhy'thmus**, *m.* (*pl.* Rhythmen) *Dtk.* риѳмъ; im - въ риѳмахъ; риѳмо́ванный.

Ri'bbe, etc. s. Ri'ppe, etc.

Rica'mbio, *m. I. H.* река́мбіо.

Ri'chtbeil, *n. I.* 3. сѣки́ра палача́; **-tblei**, *n. I.* отвѣ́съ; **-tblock**, *m. I.* (öcke) пла́ха; **-tbühne**, s. Ri'chtplatz; **Ri'chten**, *va.* (aufstellen) ста́вить, по- пря́мо; ровня́ть, вы́- въ ли́нію; (gerade machen) выпрямля́ть, -мить; направля́ть, -вить; (Fernrohr, Kanonen) на-; наводи́ть, -вести́, -ве́сть; (zielen) цѣли́ть; прицѣ́ливать, -лить; (Uhr) повѣря́ть, -рить; (stellen) ста́вить, по-; (Segel nach dem Winde) *Sw.* повора́чивать, -вороти́ть; направля́ть, -вить; in's Werk - приводи́ть, -вести́, -ве́сть въ дѣ́йство; seine Rede an Jmdn. - обрати́ть рѣчь къ кому́; Gedanken, Blick worauf - обраща́ть, обрати́ть; устремля́ть, -ми́ть на что; (seinen Blick zum Himmel) возводи́ть, возве́сть; (sein Gebet zu Gott) возсыла́ть; (in die Höhe) ста́вить, поста́вить пря́мо; (aufheben) поднима́ть, подыма́ть, -ня́ть; (beurtheilen) суди́ть; осужда́ть, осуди́ть; (Verbrecher) суди́ть; казни́ть; Gott möge ihn - ! Богъ ему́ судья́! sich wonach - сообража́ться, сообрази́ться съ чѣмъ; примѣня́ться, -ни́ться къ чему́; (folgen) руково́дствоваться чѣмъ; sich in die Höhe - подыма́ться, поднима́ться, подня́ться; при-; (aufstehen) встава́ть, встать; nach dem Grade der Schuld des zu Richtenden по мѣ́рѣ приня́тія подсуди́мымъ уча́стія; -, *n. I.* направле́ніе; наведе́ніе; прицѣ́ливаніе; обраще́ніе; устремле́ніе; повѣ́рка; выправле́ніе; отвѣ́шиваніе; сужде́ніе; осужде́ніе; пересу́ды; - der Columnen, *Bchdr.* приво́дка; уравне́ніе длины́ столбцѣ́въ od. числа́ строкъ od. страни́цъ; **Ri'chter**, *m. I.* судья́; vor dem - erscheinen явля́ться, яви́ться въ судъ (oder предъ судъ); Buch der -, *Bibl.* кни́га суде́й въ Ве́тхомъ Завѣ́тѣ; wo kein Kläger ist, da ist auch kein -, * на нѣтъ и суда́ нѣтъ; **Ri'chter-**, *a.* суде́йскій; **-ra'mt**, *n. I.* (ämter) до́лжность судьи́; **Ri'chterin**, *f.* 2. судья́; **Ri'chterlich**, *a.* суде́йскій; **Ri'chterschwe'rt**, s. Ri'chtschwert; **-rspru'ch**, *m. I.* суде́йскій пригово́ръ; **-rstu'be**, *f.* 2. суде́йская; **-rstuh'l**, *m. I.* суди́лище; судъ; Jemanden vor den - ziehen, * звать, по- кого́ въ судъ; vor Gottes -, предъ суди́лище Творца́; на судъ Бо́жій.

Ri'chtessen, **Ri'chtfest**, *n. I.* 3. *Bk.* пиръ для пло́тниковъ и ка́менщиковъ (по отстро́йкѣ до́ма); **-thaus**, *n. I.* (äuser) *Alt.* прето́рскій домъ.

Ri'chtig, *a.* пра́вильный; (wahr) вѣ́рный; настоя́щій; (genau) испра́вный; то́чный; (gerecht) справедли́вый; etw. - machen ко́нчить, око́нчить; mit Jmdm. etw. - machen поко́нчить съ кѣмъ дѣ́ло; die Sache ist - э́то такъ; es ist mit ihm nicht -, * онъ помѣша́лся; es ist damit nicht -, * э́то неесте́ственно; die Uhr geht - часы́ вѣ́рно хо́дятъ; der Handel ist -, * дѣ́ло ко́нчено; - ! такъ; ganz - ! то́чно такъ! соверше́нная пра́вда; **Ri'chtigkeit**, *f.* 2. пра́вильность; вѣ́рность; (Genauigkeit) испра́вность; то́чность; etwas mit Jmdm. in - bringen ко́нчить дѣ́ло съ кѣмъ; (Schuld) заплати́ть кому́ долгъ; die Sache hat ihre -, es hat damit seine -, * э́то такъ; э́то вѣ́рно.

Ri'chtkamm, *m. I.* (ämme) рѣ́дкій гре́бень; **-tkegel**, *m. I.* (am Geschütz) прицѣ́льникъ; му́шка; **-tkeil**, *m. I.* 3. (am Geschütz) прицѣ́ливательный, подъёмный клинъ; **-tkorn**, *n. I.* (am Gewehr u. Geschütz) мише́нь; **-tleisten**, *m. I.* (beim Schuhmacher) коло́дка; **-tmass**, *n. I.* 3. образцо́вая, ука́зная, казённая мѣ́ра; **-tplatz**, *m. I.* (ätze) мѣ́сто ка́зни; ло́бное мѣ́сто; zum - führen (Verbrecher) вести́ на сме́ртную ка́знь; zum - gehen идти́ на сме́ртную ка́знь; * нести́ го́лову на пла́ху; auf dem Richtplatze sterben положи́ть го́лову на пла́ху;

* быть казнённымъ; **Ri'chtschacht**, *m. I.* 3. *Bw.* рихтшахта; отвѣсная шахта; **-tscheibe**, *f.* 2. (am Schlüsselbarte) зарубка; (in der Uhr) регуляторъ; **-tscheit**, *n. I.* 3. правило; наугольникъ; **-tschmaus**, s. Ri'chtessen, Ri'chtfest; **-tschnur**, *f.* 2. отвѣсъ; (beim Maurer) причалъ; (Regel) * правило; предписаніе; **-tschraube**, *f.* 2. (am Geschütz) подъёмный винтъ; **Ri'chtschwert**, *n. I.* (ter) мечъ правосудія; **-tstab**, *m. I.* (äbe) (beim Goldarbeiter) равняло; **-tstatt**, **-tstätte**, s. Ri'chtplatz; **-tstock**, *m. I.* (öcke) *Zm.* лекало; **Ri'chtung**, *f.* 2. направленіе; seine - wohin nehmen направлять, -вить путь; отправляться, -виться; **-tvisi'r**, *n. I.* (am Geschütz) наставъ; зрячка; **Ri'chtwage**, s. Blei'loth, Se'tzwage; **-twinkel**, *m. I.* наугольникъ; **-tzirkel**, *m. I. Gl.* транспортиръ.

Ri'cinus, s. Ri'cinusstau'de; **Ri'cinus-**, *a. Ng.* клещевинный; **-sö'l**, *n. I.* клещевинное масло; **-sstau'de**, *f.* 2. *Ng.* клещевина.

Ri'cke, *Jäg.* s. Reh'kuh.

Ricoche'tschuss, *m. I.* (üsse) рикошетъ.

Ridicu'le, *n. I.* ридикюлъ; мѣшокъ.

Rieb, s. Rei'ben, *va. irr.*

Rie'chbein, *Zk.* s. Sie'bbein; **Rie'chbüchs'chen**, *n. dim. I.*, **-chbüchse**, *f.* 2. коробочка съ духами; **Rie'chen**, *vn. irr.* (*h.*) (rieche, roch, gerochen): wonach - пахнуть чѣмъ; faul - пахнуть гнилью; übel - вонять; nach nichts - ничѣмъ не пахнуть; es riecht ihm aus dem Munde у него пахнетъ изо-рту; er riecht nach Branntwein отъ него несётъ виномъ; -, *va. irr.* обонять; нюхать, понюхать; слышать; чувствовать; ich rieche hier nichts я здѣсь не чувствую никакого запаха; man kann es ja nicht riechen, * § по чёмъ знать; * вѣдь не жареное, не пахнетъ; -, *n. I.* нюханіе; (Geruchssinn) обоняніе; **Rie'cher**, *m. I.* нюхальщикъ; § (Nase) носъ; **-chfläschchen**, *n. dim. I.* скляночка, флаконъ съ духами; **-chhaut**, *Zk.* s. Schlei'mhaut (der Nase); **-chnerv**, s. Geru'chsnerv; **-chorgan**, s. Na'se; **-chpulver**, *n. I.* нюхательный порошокъ; **Rie'chsalz**, *n. I.* 3. нюхательная соль; **Rie'chspiritus**, *m.* нюхательный спиртъ; **-chwasser**, *n. I.* благовонная вода; духи.

Ried, etc. s. Rieth, etc.

Rief, s. Ru'fen, *va. irr.*

Rie'fe, *f.* 2. выемка; желобокъ; дорожка; ложка; дорожка; каннелюръ; (am Sockel) рустичный шовъ; рустики; **Rie'feln**, **Rie'fen**, *va.* желобить; дѣлать, сдѣлать выемки; тянуть, вы- ложки; **Rie'fmaschi'ne**, *f.* 2. выемочная машина.

Rie'ge, *f.* 2. *Ldw.* овинъ; рига.

Rie'gel, *m. I.* задвижка; засовъ; запирка; (am Schlosse) язычёкъ; засовъ; сnычъ; *Zm.* ригель; распорка; **-lboh'rer**, *m. I.* (beim Böttcher) напарье; буравъ; **-lchen**, *n. dim. I.* задвижечка; **-lfe'st**, *a.* крѣпко замкнутый; **-lha'ken**, *m. pl.* (im Schlosse) скобки; **-lho'lz**, *n. I.* (ölzer) *Zm.* распорка; ригель; **-lna'gel**, *m. I.* (ä) болтъ; **-lschlo'ss**, *n. I.* (össer) замокъ съ засовами; **-lwa'nd**, *f.* (ände) *Zm.* переборка; перегородка.

Rie'mchen, *n. dim. I.* ремешёкъ; ремешечекъ; **Rie'men**, *m. I.* ремень; **-nblu'me**, *f.* 2. *Ng.* ремнецвѣтникъ; лорантъ; лоранѳъ; **-nfö'rmig**, *a.* ремневидный; **-npfe'rd**, *n. I.* 3. передняя лошадь; пристяжка; **-nwu'rm**, *m. I.* (ürmer) *Ng.* ремница; **-nzeu'g**, *n. I.* шорный приборъ; **Rie'mer**, *m. I.* ременникъ; шорникъ; **Rie'mer-**, *a.* - ременника; - шорника; **-rna'del**, *f.* 2. гранёная иголка; **Rie'mlein**, s. Rie'mchen.

Ries, s. Riess.

Rie'se, *m. II.* великанъ; гигантъ; * исполинъ.

Rie'selfu'rchen, *f. pl. Ldw.* почвоорошающія борозды; **Rie'seln**, *vn.* (*s.*) струиться; течь; (murmeln) журчать; (Sand) осыпаться; -, *va.* (Wiesen etc.) орошать; -, *n. I.* (des Baches) журчаніе; **Rie'selung**, *f.* 2. *Ldw.* (des Bodens) орошеніе.

Rie'sen-, *a.* исполинскій; гигантскій; * колоссальный; * ужасный; **-na'mpfer**, s. Ro'ssampfer; **-na'rbeit**, *f.* 2. * исполинскій трудъ; исполинская работа; * Египетская работа; **-na'rtig**, s. Rie'senhaft; **-nba'rbe**, *f.* 2. *Ng.* краснобородка полосатая; **-ne'rdbeere**, *f.* 2. *Gtn.* Чилійская земляника od. клубника; **-nflie'ge**, *f.* 2. *Ng.* муха толстая; **-nfö'rmig**, s. Rie'senhaft; **-ngebi'rge**, *n. I. Geog.* Исполинскія горы; **-ngei'er**, *m. I. Ng.* грифъ кондоръ; **-ngeschle'cht**, *n. I.* (ter) исполинская порода; гигантская порода; **-ngesta'lt**, *f.* 2. исполинская фигура; **-ngro'ss**, *a.* необыкновенно большой; **-ngrö'sse**, *f.* гигантская величина; колоссальность; **-nhaft**, *a.* исполинскій; гигантскій; колоссальный; **-nhai'**, *m. I.* 3. *Ng.* акула-людоѣдъ; **-nkä'fer**, *Ng.* s. He'rkuleskä'fer; **-nkra'ft**, *f.* (äfte) исполинская, ужасная сила; **-nkrie'g**, *m. I.* 3. война гигантовъ od. исполиновъ; **-nmä'ssig**, s. Rie'senhaft; **-nmu'schel**, *f.* 2. *Ng.* раковина исполинская; чашница; **-npi'lz**, s. Rie'senschwa'mm; **-nschi'ldkröte**, *f.* 2. *Ng.* исполинская черепаха; исполинъ-черепаха; **-nschla'nge**, *f.* 2. *Ng.* исполинская змѣя; великанъ-змѣя; удавъ; **-nschri'tt**, *m. I.* 3. гигантскій шагъ; mit Riesenschritten ужасно скоро; Riesenschritte machen, * дѣлать большіе успѣхи; **-nschwa'mm**, *m. I.* (ämme) *Ng.* трутникъ исполинскій; **-nstä'rke**, s. Rie'senkra'ft; **-nwe'rk**, *n. I.* 3. исполинское дѣло; * исполинское предпріятіе; **Rie'senwu'chs**, *m. I.* гигантскій, исполинскій ростъ; **Rie'sig**, s. Rie'senhaft; **Rie'sin**, *f.* 2. великанша.

Riess, *n. I.* 3. (Papier) стопа; **-sshänge**, *f.* 2. (in Papierfabriken u. *Bchdr.* костыль; вѣшалка; **-ssweise**, *ad.* стопами.

Rieth, s. Ra'then, *va.* u. *vn. irr.*

Rieth, **Ried**, *n. I.* 3. болотистое, болотное мѣсто; (Weideplatz) необработанная пажить; (mit Riethgras bestandener Sumpf) камышникъ; **-thblatt**, s. Rie'thkamm; **-thgras**, *n. I.* (äser) *Ng.* осока; **Rie'thkamm**, *m. I.* (ämme) *W.* бёрдо; **-thschnepfe**, s. Do'ppelschne'pfe.

Riff, *n. I.* 3. рифъ; кряжъ подводныхъ камней.

Ri'ffel, *f.* 2. мыканица; **-lfei'le**, s. Ra'spel; **-lho'lz**, *n. I.* (ölzer) гладило; лощило; **-lka'mm**, s. Ri'ffel; **Ri'ffeln**, *va.* (Flachs etc.) мыкать; чесать мыканицею; s. a. Rie'feln.

Rigo'len, s. Rio'len.

Rigori'smus, *m.* ригоризмъ; строгое нравоученіе; **Rigori'st**, *m. II.* ригористъ; строгій нравоучитель; **Rigoro'sum**, s. Exa'men.

Ri'lle, s. Ri'nne.

Rime'sse, s. Reme'sse.

Rind, *n. I.* (der) быкъ; рогатый скотъ.

Ri'ndchen, *n. dim. I.* (am Brode etc.) корочка; **Ri'nde**, *f.* 2. (an Bäumen) кора; (Bast) лыко; (am Brode) корка; **-dena'nsatz**, *m. I.* (ätze) накипь; **-dengefä'sse**, *n.*, **-denkanäle**, *m. pl.* (der Nieren) *Zk.* корковые сосуды почекъ; **-denstei'n**, *m. I.* 3. известковый камень.

Ri'nder-, *a.* коровый; - рогатаго скота; **-rbra'ten**, *m. I. Kk.* жареная говядина; **-rbre'mse**, *f.* 2. *Ng.* оводъ бычій; **-rfe'tt**, *n. I.* коровье сало; **-rhee'rde**, *f.* 2. стадо рогатаго скота; **Ri'ndern**, *vn.* (*h.*) (Kühe) бѣгаться; die Kuh rindert корова бѣгается; die Kuh hat gerindert корова обѣгалась; **-rpe'st**, *f. Hlk.* чума рогатаго скота; **Ri'nderpesti'mpfung**, *f.* 2. *Hlk.* чумопрививаніе рогатаго скота.

Ri'ndfällig, *a. Fw.* лишённый коры.

Ri'ndfleisch, *n. I. Kk.* говядина; говяжье мясо; **-dfleischsu'ppe**, *f.* 2. *Kk.* говяжій супъ; супъ съ говядиной.

Ri'ndig, *a.* имѣющій кору od. корку.

Ri'ndsbraten, s. Ri'nderbra'ten; **-shaut**, s. Kuh'haut, O'chsenhau't; **-skeule**, *f.* 2., **-sknochen**, *m. I.* говяжья кость; мосолыга; мосолъ; **-sleder**, s. Kuh'leder, O'chsenle'der; **-stalg**, *m. I.* коровье сало; говяжье сало; **-szunge**, *f.* 2. коровій языкъ; s. a. O'chsenzu'nge; **Ri'ndvieh**, *n. I.* рогатый скотъ; (Schimpfwort) * скотина; § глупецъ.

Ring, *m. I.* 3. кольцо; (Fingerring) перстень; кругъ; ободъ; (einer Kette) звено; звенья; *Stk.* s. Hof; **Ring-**, *a.* перстневой; кольцевой; кольчатый; ободный; круговидный; **-gblume**, s. Be'rtram (deutscher); **-gdrossel**, *f.* 2. *Ng.* дроздъ ошейниковый; **Ri'ngel**, *n. dim. I.* колечко; перстенёкъ; звенцо; **-lblu'me**, *f.* 2. *Ng.* ноготки; повой благовонный; **-lbro'd**, *n. I.* 3. крендель; **Ri'ngelchen**, s. Ri'ngel; **-ldro'ssel**, s. Ri'ngdrossel; **-lfa'lk**, *m. II. Ng.* кольчатый соколъ; **-lga'ns**, s. Bau'mgans; **-lgedi'cht**, *n. I.* 3. *Dtk.* рондо; **Ri'ngelig**, *a.* кольчатый; **Ri'ngeln**, *va.* дѣлать кольца od. круги; sich - (Haar) завиваться, завиться; **-lna'tter**, *f.* 2. *Ng.* ужъ кольчатый od. обыкновенный; **-lpa'nzer**, s. Ke'ttenpa'nzer, Pa'nzerhe'md; **-lrau'pe**, *f.* 2. *Ng.* листовертка кольчатая; гусеница кольчатая; **-lrei'm**, *m. I.* 3. *Dtk.* рондо; **-lre'nnen**, *n. I.* карусель; **-lschla'nge**, *f.* 2. *Ng.* змѣя кольчатая; амфисбена; **-lspie'l**, *n. I.* 3. меледа;

Ri'ngelspi'nner, *Ng.* s. Ri'ngelrau'pe; **-lste'chbahn**, *f.* 2., **-lste'chen**, *n. I.* карусе́ль; **-lstü'ck**, *n. I. Tk.* рондо́; **-lta'nz**, s. Rei'henta'nz; **-ltau'be**, *f.* 2. *Ng.* си́зый го́лубь; вя́хирь; вятю́тинъ; вяту́тенъ; **-lwü'rmer**, s. Ri'ngwürmer; **-lthie're**, *f. pl. Ng.* кольча́тыя живо́тныя.

Ri'ngen, *va. irr.* (ringe, rang, gerungen): (Hände) лома́ть; (Wäsche) крути́ть; выкру́чивать, -крутить; выжима́ть, -жать; Jmdm. etw. aus den Händen - вырыва́ть, -рвать у кого́ что изъ рукъ; -, *vn. irr.* (*h.*) боро́ться; wonach - домога́ться, -мо́чься чего́; стара́ться о чёмъ; -, *n. I.* лома́ніе; выкру́чиваніе; выжима́ніе; вырыва́ніе; борьба́; боре́ніе; домога́тельство; стремле́ніе; **Ri'nger**, *m. I.* боре́цъ; **Ri'nger-**, *a.* боре́цкій.

Ri'ngfinger, *m. I.* перстнево́й, безыма́нный па́лецъ; **-gförmig**, *a.* кольцеобра́зный; **-gfuttera'l**, *n. I.* 3., **-gkästchen**, *n. dim. I.* футля́ръ для пе́рстней; перстневи́къ; **-ggefä'sse**, *n. pl.* кольча́тые сосу́ды; **-gkampf**, *m. I.* (ämpfe) *Gymn.* борьба́; *рукопа́шь; **-gkasten**, *m. I.* (auf Fingerringen) гнѣздо́; ча́шечка; **-gkette**, *f.* 2. кольцева́я цѣпь; **-gknorpel**, *m. I.* кольцеобра́зный хрящъ; **-gkragen**, *m. I.* нагру́дникъ, знакъ (офице́ровъ); **-glein**, *n. I.* коле́чко; **-gmauer**, *f.* 2. обво́дная стѣна́; **-gmuskel**, *m. I.* 2. *Zk.* мы́шица кру́глая od. кругови́дная; **-gnagel**, *m. I.* (ä) гвоздь съ кольцо́мъ; **-gpanzer**, s. Pa'nzerhe'md; **-gplatz**, *m. I.* (ätze) *Alt. Gymn.* пале́стра; подвиза́лище.

Rings, s. Ri'ngsum.

Ri'ngschraube, *f.* 2. винтъ съ кольцо́мъ; **-gschule**, s. Ri'ngplatz.

Ri'ngsheru'm, s. Ri'ngsum.

Ring-So'nnenfi'nsterniss, *f.* 3. *Stk.* кольцеобра́зное затмѣ́ніе со́лнца; затмѣ́ніе со́лнца съ кольцо́мъ; **-gspiel**, *n. I.* 3. игра́ въ ко́льцы; **-gstein**, *m. I.* 3. кольцево́й ка́мень.

Ri'ngsum, *ad.* вокру́гъ; о́коло; круго́мъ. [че́рви; кольчецы́.

Ri'ngwürmer, *m. pl. Ng.* кольча́тые

Ri'nnäugig, *a.* s. Trie'fäugig; **Ri'nnchen**, *n. dim. I.* желобо́къ; **Ri'nne**, *f.* 2. жёлобъ; кана́вка; прото́къ; (des Hochofens) *Httk.* доро́жка; вы́пускъ; окно́; (an Säulen) s. Rie'fe; (der Milz) *Zk.* вы́емка; **Ri'nnen**, *vn. irr.* (s.) (rinne, rann, geronnen): течь; бѣжа́ть; (Augen) s. Trie'fen, Geri'nnen; **Ri'nnena'rtig, Ri'nnenfö'rmig**, *a.* желобова́тый; желоби́стый; **-nlei'ste, -nstei'n**, s. Ri'nnleiste, Ri'nnstein; **-nwerk**, *n. I.* 3. водосто́чный кана́лъ; **Ri'nnhaken**, *m. I.* ухва́тъ; косты́ль; **-nnleiste**, *f.* 2. *Bk.* гусёкъ; **-nnstein**, *m. I.* 3. сто́чный ка́мень; (Gosse) сто́чный жо́лобъ.

Rio'le, *f.* 2. по́лка; (Furche) борозда́; **Rio'len**, *va. Ldw. Gtn.* (Erde) паха́ть борозда́ми; перебра́сывать, -бро́сать; перека́пывать, -копа́ть; riolter Boden борозжёная земля́; -, *n. I.* взры́тіе боро́здъ; перебра́сываніе; перева́лка; *Ldw.* райо́льное паха́ніе.

Ripie'nbass, *m. I.* (ässe) *Tk.* басъ, пою́щій въ по́лномъ хо́рѣ; **-nbassi'st**, *m. II.* пою́щій въ по́лномъ хо́рѣ; **-nstimme**, *f.* 2. но́ты для по́лнаго орке́стра.

Ripo'ste, *f.* 2. *Ftk.* отбо́й; отпо́ръ; **Riposti'ren**, *vn.* (*h.*) *Ftk.* отбива́ть, отби́ть (уда́ръ); возража́ть.

Ri'ppchen, *n. dim. I.* рёбрышко; **Ri'ppe**, *f.* 2. ребро́; (eines Schiffes) коко́ра; (eines Baumblattes) жи́лка; рёбрышко; (an gothischen Gewölben) стрѣ́лка; unter den Rippen liegend, *Zk.* подребёрный; mit hervorstehenden Rippen сухоребёрный; Jmdn. in die Rippen stossen дать кому́ толчо́къ подъ бокъ.

Ri'ppeln (sich), *vr.* § шевели́ться, по-; воро́чаться; повора́чиваться.

Ri'ppen, *va.* s. Rie'feln (Säulen); Au'skehlen.

Ri'ppen-, *a. Zk.* ребе́рный; подребёрный; **-nbra'ten**, *m. I. Kk.* жарко́е изъ рёбрышекъ; **-nfe'll**, *n. I. Zk.* подребёрная, грудоребёрная плева́; **-nfellentzü'ndung**, *f.* 2. *Hlk.* воспале́ніе грудоребёрной плевы́; **-nfellwa'ssersucht**, *f.* 2. *Hlk.* водя́нка подребёрной плевы́; **-nflei'sch**, *n. I.* мя́со о́коло рёберъ; мя́со на рёбрахъ; **-nfortsatz**, *m. I.* (ätze) *Zk.* ребёрный отро́стокъ; **-nhau't, -nhäu'tlein**, s. Ri'ppenfe'll; **-nkno'rpel**, *m. I. Zk.* ребёрный хрящъ; **-nmu'skel**, *m. I.* 2. *Zk.* мы́шица ребёрная; **-npu'lsader, -nschla'gader**, *f.* 2. *Zk.* межребёрная арте́рія; **-nschmerz**, *m. I.* 2. боль въ рёбрахъ; **-nsto'ss**, *m. I.* (össe) толчо́къ въ бокъ; Jmdm. einen - geben od. versetzen су́нуть кого́ въ бокъ; **-nstü'ck**, *n. I.* 3. рёбра; груди́нка; кусо́къ говя́дины съ рёбрами; **-nweh'**, *n. I. Hlk.* боль въ рёбрахъ; **Ri'ppig**, *a.* ребри́стый.

Ri'sico, Risi'ko, *n. I.* отва́га; рискъ; (Gefahr) опа́сность; auf - на уда́чу; во что бы ни ста́ло; es ist kein - dabei тутъ нѣтъ никако́й опа́сности; **Riska'nt**, *a.* опа́сный; **Riski'ren**, *va.* (etw.) рискова́ть чѣмъ; пуска́ться, пусти́ться на уда́чу; sein Leben - рискова́ть жи́знію; подверга́ть, -гнуть жизнь опа́сности.

Ri'spe, *f.* 2. *Ng.* метёлка цвѣтна́я; вѣ́ничекъ; **Ri'spena'rtig, -penfö'rmig**, *a.* метёлковидный; метёлкообра́зный; **-pengra's**, *n. I.* (äser) *Ng.* мя́тликъ; **-penhi'rse**, s. Hi'rse; **Ri'spig**, *a.* s. Ri'spena'rtig, etc.

Riss, s. Rei'ssen, *va. irr.*

Riss, *m. I.* 3. тре́щина; разсѣ́лина; (Ritze) сква́жина; (Spalte) щель; (im Kleide) дира́; дыра́; Risse der Haut тре́щина на ко́жѣ; *Bk.* чертёжъ; планъ; рису́нокъ; Risse bekommen тре́скаться, рас-; ло́паться; (Bretter) тре́снуть; (Kleider) разорва́ться; für den Riss od. vor dem Risse stehen, * отвѣча́ть за что; брать, взять что на свою́ отвѣ́тственность; **Ri'ssbank**, *f.* (änke) (unter dem Geschütz) риба́нъ; площа́дка; **Ri'ssig**, *a.* растре́скавшійся; (mit Rissen) трещинова́тый; съ тре́щинами; щели́стый.

Rist, *m. I.* 3. (beim Pferd) заше́екъ; загри́вокъ; (an der Menschenhand) кисть; (am Menschenfusse) подъёмъ.

Risto'rno, Rito'rno, *n. I. H.* перено́съ су́ммы изъ одного́ счёта въ друго́й. [не́ль; ритурне́ль.

Ritorne'll, *n. I.* 3. *Dtk. Tk.* ритор-

Ritra'tte, *f.* 2. *H.* возвра́тный ве́ксель.

Ritt, s. Rei'ten, *va.* u. *vn. irr.*; **Ritt**, *m. I.* 3. поѣ́здка верхо́мъ; einen - machen ѣ́хать верхо́мъ.

Ri'tter, *m. I.* ры́царь; ви́тязь; fahrender, irrender -, *Gsch.* стра́нствующій ры́царь; (Held) богаты́рь; (eines Ordens) кавале́ръ; ры́царь; zum - schlagen посвяща́ть, -святи́ть въ ры́цари; **Ri'tter-**, *a.* ры́царскій; (Adels-) дворя́нскій; (Ordens-) кавале́рскій; **Ri'tterakademie'**, s. Ri'tterschu'le; **-rbrau'ch**, s. Ri'ttersi'tte; **-rbu'rg**, *f.* 2. ры́царскій за́мокъ; **-rdie'nst**, *m. I.* 3. ры́царская услу́га; **-rgei'st**, *m. I.* духъ ры́царства; **-rgeri'cht**, *n. I.* 3. дворя́нскій судъ; **-rgeschi'chte**, *f.* 2. ры́царская по́вѣсть; **-rgu't**, *n. I.* (üter) дворя́нское имѣ́ніе, помѣ́стье; **-rhau's**, *n. I.* (äuser) домъ дворя́нскаго собра́нія; **-rkreu'z**, *n. I.* 3. кавале́рскій крестъ; **Ri'tterlich**, *a.* ры́царскій; * хра́брый; **-rmässig**, *a.* s. Ri'tterlich; -, *ad.* по-ры́царски; **-ro'rden**, *m. I.* кавале́рскій о́рденъ; **-rpfli'cht**, *f.* 2. долгъ, обя́занность ры́царя; **-rre'cht**, *n. I.* 3. ры́царское пра́во; (Adelsrecht) пра́во дворя́нства; **-rroma'n**, *m. I.* 3. *Litt.* ры́царскій рома́нъ; **-rsaa'l**, *m. I.* (säle) кавале́рская за́ла; **-rschaft**, *f.* ры́царство; (Adelstand) дворя́нство; (sämmtliche Ritter) дворя́не; **-rschaftlich**, *a.* дворя́нскій; **Ri'tterschaftshau'ptmann**, *m. I.* предводи́тель дворя́нства; **-rschla'g**, *m. I.* обря́дъ приня́тія въ ры́цари; **-rschlo'ss**, *n. I.* (össer) ры́царскій за́мокъ; **-rschule**, *f.* 2. дворя́нское учи́лище; **-rschwe'rt**, *n. I.* (ter) ры́царскій мечъ; **-rsi'nn**, *m. I.* * ры́царскій духъ; **-rsi'tte**, *f.* 2. ры́царскій обы́чай; **-rsi'tz**, s. Ri'ttergu't; **Ri'ttersma'nn**, *m. I.* ры́царь; **-rspie'l**, *n. I.* 3. ры́царская игра́; s. a. Turnie'r; **-rspo'rn**, *m. I.* (ren) ры́царская шпо́ра; *Ng.* (Pflanze) кавале́рскія шпо́ры; шпо́рникъ; **-rsta'nd**, *m. I.* ры́царство; s. a. A'delssta'nd; **-rstatü'e**, s. Rei'terstatü'e; **-rthu'm, -rwe'sen**, *n. I.* ры́царство; **-rwo'rt**, *n. I.* * ры́царское сло́во; **-rzei't**, *f.* 2. вре́мя ры́царства; **-rzu'g**, *m. I.* (üge) *Gsch.* ры́царскій похо́дъ.

Ri'ttlings, s. Rei'tlings.

Ri'ttmeister, *m. I. Kw.* ро́тмистръ.

Ritua'l, *n. I.* 3. *Kg.* уста́въ церко́внаго служе́нія; (Kirchenordnung) церко́вный уста́въ; (Kirchenbuch) служе́бникъ; тре́бникъ.

Ri'tus, *m. Kg.* церко́вный обря́дъ.

Ritz, *m. I.* 3. s. Ri'tze; **Ri'tzchen**, *n. dim. I.* тре́щинка; щёлка; щёлочка; сква́жинка; дырочка; ды́рочка; цара́пинка; **Ri'tze**, *f.* 2. тре́щина; (Spalte) щель; (Oeffnung) сква́жина; (Loch) дира́; дыра́; (Schramme) цара́пинка; voll Ritzen весь въ тре́щинахъ; истре́скавшійся; **Ri'tzen**, *va.* цара́пать; оцара́пывать, -пать; (einschneiden) надрѣ́зать, -рѣ́зать; насѣка́ть, насѣ́чь; **Ri'tzig**, *a.* щели́стый; -, *ad.* со щеля́ми; **Ri'tzschnitt**, *m. I.* 3. *Hlk.* прорѣ́зъ; разрѣ́зъ; **Ri'tzwunde**, *f.* 2. порѣ́зъ.

Riva'l, s. Ne'benbuh'ler, Mi'tbewe'r-

ber; **Riva'lin**, s. Ne'benbuh'lerin, Mi'tbewe'rberin; **Rivalisi'ren**, *va.* сопе́рничать; **Rivalitä't**, *f.* сопе́рничество.
Roa'stbeef, *n. I. Kk.* ро́стбифъ.
Ro'bbe, etc. s. See'hund, etc.; Robben, *pl.* китоpо́дныя живо́тныя.
Ro'bber, s. Ru'bber.
Ro'be, *f.* 2. да́мское пла́тье; облаче́ніе; ма́нтія.
Robi'nie, *f.* 2., **Robi'nienbau'm**, *m. I.* (äume) *Ng.* горо́ховникъ; горо́ховое де́рево.
Robinsona'de, *f.* 2. *Litt.* похожде́нія Робинзо́на.
Robu'st, *a.* s. Krä'ftig, Stark.
Roch, s. Rie'chen, *va.* u. *vn. irr.*
Rö'che, *imperfect. conjunct.* v. Rie'chen, *va.* u. *vn. irr.*
Ro'che, *m. II. Ng.* скатъ.
Rö'cheln, *vn.* (*h.*) хрипѣ́ть; -, *n. I.* хрипѣ́ніе; (eines Sterbenden) колоколе́цъ (въ го́рлѣ).
Ro'chen, *Ng.* s. Ro'che.
Rochi'ren, *vn.* (*h.*) (im Schach) роки́ровать.
Rock, *m. I.* (öcke) сертýкъ; кафта́нъ; (Frauenrock) ю́бка; er hat keinen - auf dem Leibe, *ему́ не́чего надѣ́ть; **Rö'ckchen**, *n. dim. I.* сертучёкъ; кафта́нецъ; кафта́нчикъ; ю́бочка; пла́тьеце.
Ro'cken, s. Spi'nnrocken.
Ro'de, *f.* 2., **Ro'dland**, *n. I.* новина́.
Rö'deln, s. Rei'teln.
Ro'den, *va.* (Land) распа́хивать, -ха́ть подъ па́шню; очища́ть но-[вину́.
Roga'te, *Kg.* s. Be'tsonntag.
Ro'gen, *m. I. Zk.* икра́; viel - enthaltend икри́стый; Fisch ohne - безъикря́ная, холоста́я ры́ба; **Ro'gener**, *m. I.* ры́бья са́мка; **Ro'genfi'sch**, *m. I.* 3. *Ng.* икряна́я ры́ба; **-nko'rn**, *n. I.* икри́нка; **-nstei'n**, *m. I.* 3. *Ng.* икряно́й ка́мень; икряни́къ; соли́тъ.
Ro'ggen, *m. I. Ng.* рожь; aus, von -, **Ro'ggen-**, *a.* ржано́й; **-näh're**, *f.* 2. ржано́й ко́лосъ; **-nbro'd**, *n. I.* 3. ржано́й хлѣбъ; **-nfe'ld**, *n. I.* (lder) по́ле, засѣ́янное ро́жью; **-nmeh'l**, *n. I.* ржана́я мука́; **-nstroh'**, *n. I.* ржана́я соло́ма; **-ntre'spe**, *f.* 2. *Ng.* ма́тлица; метли́ка; **-nwu'rm**, *m. I.* (ürmer) *Ng.* хлѣ́бный носа́тикъ.
Ro'gner, s. Ro'gener.
Roh, *a.* (unbearbeitet) необрабо́танный; необдѣ́ланный; невы́дѣланный; (ungekocht) неварёный; сыро́й; просто́й; (grob) *гру́бый; *невѣ́жливый; (ungebildet) необразо́ванный; (hart, rauh) сур́овый; жесто́кій; (wild) ди́кій; roher Zucker са́харный песо́къ; roher Diamant неогранённый алма́зъ; rohe Seide сырéцъ; невы́дѣланный шёлкъ; rohes Leder невы́дѣланная ко́жа; rohes Metall неочи́щенный мета́ллъ; rohe Bücher, *Bchb.* непереплетённыя кни́ги; кни́ги въ листа́хъ; rohes Fleisch сыро́е мя́со; rohe Sitten, *гру́быя нра́вы; rohes Volk, *ди́кій наро́дъ; rohes Leben, *распу́тная жизнь; **Roh'bau**, *m. I. Bk.* постро́йка вче́рнѣ; **Roh'eisen**, *n. I.* кри́ца; **Roh'ertra'g**, *m. I.* (äge) дохо́дъ, безъ вы́чета изъ него́ расхо́довъ; валово́й дохо́дъ; **Roh'heit**, *f.* 2. (der Sitten) гру́бость; (Ungebildetheit) невѣ́жество; необразо́ванность; (Wildheit) ди́кость.

Roh'gar, *a. Grb.* s. U'ngege'rbt.
Rohr, *n. I.* 3. *Ng.* трость; тростни́къ; камы́шъ; *Mech.* s. Röh're; (eines Schiessgewehrs) стволъ; gezogenes - винто́вка; (Spazierstock) трость; (spanisches) камы́шевая трость; * s. Pfei'fe; * s. Fli'nte;
Rohr-, *a. Ng.* тростнико́вый; **-rammer**, s. Roh'rsperling; **-rartig**, *a. Ng.* тростникови́дный; rohrartige Gewächse, *Ng.* тростнико́выя расте́нія.
Röh'rblech, *n. I.* 3. листово́е желѣ́зо (для трубъ); **-rbrunnen**, *m. I.* фонта́нъ; **Röh'rchen**, *n. dim. I.* тру́бочка.
Roh'rdach, *n. I.* (ächer) кро́вля, кры́тая камы́шёмъ; **Roh'rdickicht**, s. Roh'rgebü'sch; **-rdommel**, *f.* 2. *Ng.* боло́тный дроздъ; выпь; выпъ; **-rdraht**, *m. I.* (äthe) штукату́рная про́волока; **-rdrossel**, *f.* 2. *Ng.* боло́тный дроздъ; сла́вка дроздови́дная.
Röh're, *f.* 2. труба́; (der Lichtzieher) тру́бка; (am Schlüssel) тру́бочка; тру́бка; (am Blasebalge) тру́бка; сопло́; **Röh'renäh'nlich**, **-na'rtig**, *a.* трубови́дный; **-nbei'n**, *n. I.* 3. s. Röh'renknoˈchen; **-nblu'me**, *f.* 2. *Ng.* дулоцвѣ́тникъ; дулоцвѣтъ; **-nfö'rmig**, *a.* трубча́тый; (bei Pflanzen) дудча́тый; *Zk.* s. Fistulö's, Fi'stela'rtig; **-nha'ken**, *m. I.* (an Wasserrinnen) стре́мя; ухва́тъ; **-nke'ssel**, *m. I.* трубча́тый (парово́й) котёлъ; **-nkno'chen**, *m. I.* трубча́тая кость; ду́дка; **-nkora'lle**, *f.* 2. *Ng.* кора́ллъ трубча́тый; **-nlau'ch**, *m. I.* 3. *Ng.* чесно́къ трубча́тый; **-nlei'tung**, *f.* 2. (für Wasser) водопрово́дъ; водопрово́дныя тру́бы; (für Gas) газопрово́дъ; газопрово́дныя тру́бы; **-nmei'ster**, s. Röh'rmeister; **-nmu'skel**, s. Wadenbeinmu'skel; **-nschne'cke**, *f.* 2. *Ng.* трубча́тая ули́тка; трубча́тка; **-nstei'n**, *m. I.* 3. трубча́тый ка́мень; дудча́тый ка́мень; **-nwü'rmer**, *m. pl. Ng.* трубча́тники.
Roh'rente, *f.* 2. s. Wa'sserhuh'n; **-rfeder**, *f.* 2. камы́шевое перо́; **-rflöte**, *f.* 2. ду́дка; свирѣ́ль; **-rgebü'sch**, *n. I.* 3. тростни́къ; **-rgefle'cht**, *n. I.* 3. плетень изъ камыша́.
Röh'rgeschwü'r, *Hlk.* s. Fi'stel.
Roh'rgras, s. Rie'thgras; **-rhaken**, s. Röh'renha'ken; **-rhalm**, *m. I.* 3. тростнико́вый стволъ; **-rhuhn**, *n. I.* (ühner) *Ng.* водни́ца; камы́шница; ку́рочка.
Röh'richt, s. Roh'rgebü'sch.
Roh'richt, *a.* поро́сшій тростнико́мъ.
Röh'rig, s. Röh'renfö'rmig.
Roh'rkäfer, *m. I. Ng.* тростя́нка.
Röh'rkasten, *m. I.* я́щикъ, водоёмъ для сто́ка воды́ изъ трубъ.
Roh'rkolbe, *f.* 2. *Ng.* рого́зъ; па́лочникъ; ба́дья.
Röh'rlein, *n. dim. I.* тру́бочка; **Röh'rmeister**, *m. I.* фонта́нный ма́стеръ.
Roh'rpfeife, s. Roh'rflöte; **Roh'rsänger**, *m. I. Ng.* камы́шевка дроздови́дная; **-rschilf**, s. Schi'lfrohr; **-rsperling**, *m. I.* 3. *Ng.* боло́тный воробе́й; очерета́нка; **-rstock**, *m. I.* (öcke) трость; **-rstuhl**, *m. I.* (ühle) стулъ, переплетённый тростнико́мъ.
Rö'hrwasser, *n. I.* тру́бная вода́; er ist ausgeblieben wie - онъ вдругъ пропа́лъ; *онъ вдругъ переста́лъ ходи́ть ко мнѣ.
Roh'rweihe, *f.* 2. *Ng.* лунь камы́шевый; **-rzucker**, *m. I.* тростнико́вый са́харъ.
Roh'schwefel, *m. I. Httk.* сыра́я сѣ́ра; **-hseide**, *f.* сырéцъ; сырцо́вый шёлкъ; **-hsinn**, *m. I.* *невѣ́жество; **-hstahl**, *m. I.* сырцо́вая сталь; укла́дъ; **-hstein**, *m. I.* 3. *Bw.* ро́штейнъ; сырéцъ; **-hzucker**, *m. I.* са́харный песо́къ; сырéцъ.
Ro'llaugenmuskel, *m. I.* 2. *Zk.* ве́рхняя коса́я мы́шица гла́за; бло́ковый му́скулъ; **Ro'llbaum**, *m. I.* (bäume) во́ротъ; шпиль; наво́й; **Ro'llbett**, *n. I.* 2. крова́ть на колёсахъ; **Ro'llblei**, *n. I.* свинéцъ въ сви́ткахъ; **Ro'llbrett**, *n. I.* (tter) ката́льная доска́.
Rö'llchen, *n. dim. I.* като́чекъ; ска́лочка; тру́бочка; свёрточекъ; сви́токъ; кату́шечка; кату́шка; колесцо́; бло́чекъ.
Ro'lle, *f.* 2. (Wäschrolle) като́къ; (Tabak) ру́ля; свя́зка; папу́ша; (Leinwand) *H.* тру́бка; (Papier) свёртокъ; сви́токъ; (Dukaten oder Goldstücke) свёртокъ; кату́шка; (Blei) свито́къ; ро́лла; (mit Drahtsaiten, Seide, Zwirn, Spule) кату́шка; (an Stühlen) колесцо́; (im Flaschenzuge) блокъ; шкивъ; (des Schauspielers) роль; (Liste) ре́эстръ; ро́спись; seine - gut spielen хорошо́ игра́ть свою́ роль; eine grosse - spielen, *игра́ть ва́жную роль; aus der - fallen, *спу́тываться, -таться; Zeuch durch die - gehen lassen, *W.* лощи́ть матéрію; класть, положи́ть матéрію въ прессъ (od. подъ прессъ) для наведе́нія ло́ска;
Ro'llen, *va.* ката́ть; (vor sich her) кати́ть; (zusammen) свёртывать, сверну́ть; свива́ть; (Augen) ворочáть, повора́чивать глаза́ми; -, *vn.* (*s.*) ката́ться, по-; клуби́ться; (Donner) гремѣ́ть; (Wagen, Karossen) стуча́ть; -, *n. I.* (der Wäsche, des Teiges) ката́ніе; (des Papiers) свёртываніе; (der Augen) повора́чиваніе глаза́ми; (des Donners) перека́ты; раска́ты; **Ro'llenda'ch**, *n. I. W.* касе́й; ра́мы съ бло́ками; **-nma'cher**, s. Klo'benma'cher; **-npfe'ffer** (indischer), s. Läu'sesa'men; **-nschne'cke**, *f.* 2. *Ng.* сви́токъ; **-ntaba'k**, *m. I.* 3. таба́къ въ свёрткахъ od. въ папу́шахъ od. въ свя́зкахъ; ру́льный таба́къ; **-nzu'g**, s. Fla'schenzu'g.
Ro'llholz, *n. I.* (ölzer) като́къ; (zu Wäsche, Teig) ска́лка; (zur Wäsche) ру́бель; рубе́съ; **-llhügel**, *m. I. Zk.* (des Schenkelknochens), s. Sche'nkeldre'her; **-llkammer**, *f.* 2. ката́льня; **-llknochen**, *Zk.* s. Se'sambei'n; **-llquehle**, s. Ro'lltuch; **-llschlange**, *f.* 2. *Ng.* по́лозъ; **Ro'llschnecke**, s. Wa'lzenschne'cke; **-llschwanz**, *m. I.* (änze) *Ng.* цѣ́пкій хвостъ; **-llschwanzaffe**, *m. II. Ng.* цѣпкохво́стая обезья́на; **-llsessel**, *m. I.* крéсла на колёсахъ; **-llspiel**, *n. I.* 3. руле́тка; волчёкъ; **-llstock**, *m. I.* (öcke) (beim Hutmacher) ска́лка; **-llstuhl**, *m. I.* (ühle) стулъ на колёсахъ; **-lltau**, *n. I.* 3. *Sw.* го́рдень; **-lltuch**, *n. I.* (ücher) зака́тникъ; **-llvorhang**, *m. I.* (änge) што́ры; **-llwagen**, *m. I.* телѣ́жка; ко-

ля́сочка (дѣ́тская); Ro'llwinde, s. Fla'schenzu'g.

Rom, *n. I. Alt. Gsch. Kg.* Римъ.

Roma'n, *m. I.* 3. *Litt.* рома́нъ; **Roma'nendi'chter**, *m. I.* сочини́тель рома́новъ; романи́стъ; **-nenhe'ld**, *m. II.* геро́й рома́на; **-nenle'ser**, *m. I.* чита́ющій рома́ны; **-nenschreiber**, *m. I.* пи́шущій рома́ны; **Roma'nhaft**, *a.* романи́ческій; вы́мышленный; **Roma'nisch**, *a. Geog.* Рома́нскій; romanische Sprache рома́нскій язы́къ; **Roma'ntik**, *f. Litt.* романти́змъ; **Roma'ntiker**, *m. I.* рома́нтикъ; **Roma'ntisch**, *a.* романти́ческій; **-ti'smus**, *m. Litt.* романти́змъ; романти́ческій родъ; **Roma'nze**, *f.* 2. *Litt. Tk.* рома́нсъ.

Rö'mer, *m. I.* (Pokal) больша́я рю́мка; *Geog.* ра́туша (въ Фра́нкфуртѣ на Ма́йнѣ); **Rö'mer**, *m. I. Gsch. Geog.* Ри́млянинъ; **Rö'merfah'rt**, *f.* 2., **Rö'merzu'g**, *m. I.* (üge) *Gsch.* похо́дъ въ Римъ; **Rö'merin**, *f.* 2. Ри́млянка; **Rö'misch**, *a. Geog.* Ри́мскій; **Rö'mling**, *m. I.* 3. *iron.* ультрамонта́нецъ.

Ro'nde, *Kw.* s. Ru'ndwache, Ru'nde; **Rondeau'**, *n. I. Tk.* рондо́; **Ronde'l**, *n. I.* 3. (Rundplatz) кру́глая пло́щадь; (Rundschild) кру́глый щитъ.

Rö'nne, *imperfect. conjunct.* v. Ri'nnen, *vn. irr.*

Ro'sa, *a.* ро́зовый; (Wangen, Lippen) [румя́ный.

Rösch, *a.* (hart) твёрдый; (spröde) хру́пкій; (braun geröstet) поджа́ренный; румя́ный; **Rö'sche**, *f. Bw.* пока́тость; спускъ; **Rö'schen**, *va. Bw.* копа́ть ровъ для спу́ска воды́.

Rö's'chen, *n. dim. I.* ро́зочка; *Bk.* etc. s. Rose'tte; **Ro'se**, *f.* 2. *Ng.* ро́за; (am Hirschgeweih) вѣне́цъ; (Rothlauf) *Hlk.* ро́жа; (der Augenlider) *Zk.* рожеви́дное воспале́ніе вѣкъ; entzündliche -, *Hlk.* ро́жа съ воспали́тельною о́пухолью; *Bk.* розе́тка; репе́й; Zeit bringt Rosen, * вре́мя всё доверша́етъ; keine - ohne Dornen, * нѣтъ ро́зы безъ шипо́въ; auf Rosen wandeln, * блаже́нствовать; **Ro'sen-**, *a. Ng.* ро́зовый; **Ro'sena'loë**, *f. Ng.* ро́зовый а́лой; сабу́ръ; **-na'pfel**, *m. I.* (ä) ро́зовое я́блоко; **-na'rtig**, *a.* розови́дный; *Hlk.* рожеви́дный; **-nau'**, *f.* 2. лугъ усѣ́янный ро́зами; **-nba'lsam**, *m. I.* ро́зовый бальза́мъ; **-nbau'm**, *m. I.* (äume) *Gtn.* ро́занъ; **-nbee't**, *n. I.* 3. *Gtn.* гряда́, уса́женная ро́зами; **-nbla'tt**, *n. I.* (ätter) ро́зовый листъ; **Ro'senbu'sch**, *m. I.* (üsche) ро́зовый кустъ; **-ndo'rn**, s. Ha'gero'se; **-ndro'ssel**, *f.* 2. *Ng.* скворе́цъ ка́менный; **-ndu'ft**, *m. I.* (üfte) ро́зовый за́пахъ; **-ne'ssig**, *m. I.* ро́зовый у́ксусъ; **-nfa'rbe**, *f.* 2. ро́зовый цвѣтъ; (Wangen, Lippen) румя́ный, а́лый цвѣтъ; румя́нецъ; **-nfa'rben**, **-nfa'rbig**, *a.* ро́зовый; ро́зоваго цвѣ́та; (Wangen, Lippen) румя́ный; а́лый; **-nfe'st**, *n. I.* 3. пра́здникъ розъ; **-nfi'nger**, *m. I.* * ро́зовый перстъ; * па́льчикъ; **-nfle'chte**, *f.* 2. *Ng.* лиша́й рожеви́дный; **-nfle'ckfieber**, *n. I. Hlk.* просови́дная ро́зовая сыпь съ лихора́дкою; **-nga'llwespe**, *f.* 2. *Ng.* га́лица, орехотво́рка ро́зовая; **-nga'rten**, *m. I.* (ä) садъ уса́женный ро́зами; **-ngebü'sch**, *n. I.* 3. ро́зовый куста́рникъ; **Ro'sengei'st**, *m. I.* ро́зовый спиртъ; **-ngewi'nde**, *n. I.*, **-nguirla'nde**, *f.* 2. ро́зовая гирла́нда; гирла́нда изъ розъ; **-nhai'n**, *m. I.* 3. ро́зовый боске́тъ; **-nhe'cke**, *f.* 2. плете́нь изъ ро́зовыхъ кусто́въ; **-nho'lz**, *n. I.* (ölzer) *Ng.* ро́зовое де́рево; **-nholzba'lsambaum**, *m. I.* (äume) *Ng.* ами́рисъ смолено́сный; души́стникъ; бальза́мовое де́рево; **-nholzö'l**, *n. I.* ма́сло изъ ро́зоваго де́рева; **-nho'nig**, *m. I.* ро́зовый мёдъ; **-nkä'fer**, *m. I. Ng.* бро́нзовка обыкнове́нная; **-nkno'spe**, *f.* 2. ро́зовая по́чка; **Ro'senkra'nz**, *m. I.* (änze) ро́зовый вѣно́къ; вѣно́къ изъ розъ; (Paternoster) *Kg.* чётки; **-nkra'nzförmig**, *a.* чёткови́дный; **-nli'ppen**, *f. pl.* * а́лыя уста́; **-nliqueu'r**, **-nlikö'r**, *m. I.* 3. ро́зовый ликёръ; **-nlo'rbeer**, s. Olea'nder; **-nme'lde**, *f.* 2. *Ng.* розови́дная лебеда́; **-nmo'nat**, *m. I.* Іюнь; Ію́нь мѣ́сяцъ; **-nmu'nd**, *m. I.* * s. Ro'senli'ppen.

Roseno'bel, *m. I. Mzw.* розено́бль; но́биль; кора́бленикъ.

Ro'senö'l, *n. I.* ро́зовое ма́сло; **-npa'ppel**, *f.* 2. *Ng.* проскурня́къ ро́зовый; **-npoma'de**, *f.* 2. ро́зовая пома́да; **-nqua'rz**, *m. I.* 3. *Bw.* ро́зовый кварцъ; розови́къ; **-nro'th**, *n.* s. Ro'senfa'rbe; **-nro'th**, *a.* ро́зоваго цвѣ́та; ро́зовый; (Wangen, Lippen) румя́ный; а́лый; **-nsa'ft**, s. Ro'sensy'rup; **-nschi'ldlaus**, *f.* (äuse) *Ng.* черве́цъ ро́зовый; **-nspa'th**, *m. I.* 3. *Ng. Bw.* ро́зовый шпатъ; розови́къ; **-nstei'n**, *m. I.* 3. роди́тъ; **-nsto'ck**, *m. I.* (öcke) ро́занъ; **-nstrau'ss**, *m. I.* (äusse) ро́зовый букетъ; **-nsy'rup**, *m. I.* ро́зовый сиро́пъ; **-ntinctu'r**, *f.* 2. насто́йка ро́зовая; **-nve'ne**, *Zk.* s. Ro'sena'der; **-nwa'nge**, *f.* 2. румя́ная щека́; **-nwa'sser**, *n. I.* ро́зовая вода́; **-nwei'n**, *m. I. Wb.* (in Bremen) ро́зоновка; **-nwu'rzel**, *f.* 2. *Ng.* ро́зовый ко́рень; **-nzei't**, *f.* вре́мя цвѣте́нія розъ; **-nzu'cker**, *m. I.* ро́зовый са́харъ.

Rose'tte, *f.* 2. розе́тка; *Bk.* репе́й; (Rös'chen) ро́зочка; (Schleife) бантъ; ба́нтикъ; (rosenförmig geschnittener Edelstein) розе́тъ.

Ro'sig, *a.* ро́зовый; (Wangen, Lippen) румя́ный.

Rosina'nte, *f.* (*m.*): Don Quijote's - конь Донкишо́та; ** *iron.* кля́ча.

Rosi'ne, *f.* 2. изю́минка; Rosinen, *pl.* изю́мъ; kleine - (Corinthe) кори́нка; ме́лкій изю́мъ; (ohne Kerne) кишми́шъ; **Rosi'nen-**, *a.* изю́мный; **-nenke'rn**, *m. I.* 3. изю́мное зёрнышко; **-nenku'chen**, *m. I.* пиро́жное съ изю́момъ; **-nenma'rk**, *n. I.* изю́мная ка́шка; **-nenme'th**, *m. I.* изю́мный мёдъ; **-nenwei'n**, *m. I.* 3. *Wb.* вино́ изъ сушёнаго виногра́да; **-nenfa'rben**, **-nenfa'rbig**, *a.* s. Ro'senro'th, Ho'chroth.

Rö'slein, *m. dim. I.* ма́ленькая ро́за.

Rosmari'n, *m. I. Ng.* росмари́нъ; **Rosmari'n-**, *a.* росмари́нный; **-nblü'the**, *f.* 2. росмари́нный цвѣтъ; **-nessig**, *m. I.* росмари́нный у́ксусъ; **-ngeist**, *m. I.* росмари́нный спиртъ; **-nkraut**, s. Vo'gelne'stkraut; **-nö'l**, *n. I.* росмари́нное ма́сло; **-nwasser**, *n. I.* росмари́нная вода́.

Ross, *n. I.* 3. конь; ло́шадь; **Ross-**, *a.* ко́нскій; лошади́ный; **-ssaloë**, *f. Ng.* сабу́ръ лошади́ный; **-ssmeise**, *f.* 2. *Ng.* большо́й мураве́й; **-ssapfel**, *m. I.* (ä) лошади́ный калъ; **-ssarzenei'kunst**, *f.* ветерина́рное иску́сство; **-ssarzt**, **-ssarzenei**, etc. s. Pfe'rdearzt, etc.; **-ssbeere**, s. Hei'delbeere; **Ro'ssbremse**, s. Pfe'rdebre'mse; **-ssbube**, *m. II.* пого́нщикъ; **Ro'ssen**, *vn.* (*h.*) (Stute) быть въ расхо́дкѣ; **Ro'ssig**, *a.* похотли́вый; **Ro'ssegel**, *m. I. Ng.* піявица лошади́ная; **Ro'ssfenchel**, *Ng.* s. Ro'sskümmel; **-ssgras**, s. Ho'niggra's; **-sshaar**, **-sshandel**, **-sshändler**, s. Pfe'rdehaa'r, etc.; **-sshuf** *m. I.* 3. ко́нское копы́то; *Ng.* s. Hu'flattig (gemeiner); **-sskäfer**, *m. I. Ng.* лошади́ный, наво́зный жукъ; **-sskamm**, *m. I.* (ämme) s. Strie'gel; * s. Pfe'rdehä'ndler; **-sskasta'nie**, *f.* 2. *Ng.* ко́нскій, ди́кій кашта́нъ; **-sskasta'nienbaum**, *m. I.* (äume) *Ng.* ди́кое кашта́новое де́рево; ди́кій кашта́нъ; желу́дникъ; **-sskümmel**, *m. I. Ng.* гори́чникъ апте́чный; желтолёнъ; свино́й хлѣбъ; хвосто́вая трава́; **Rö'sslein**, *n. dim. I.* лоша́дка; **-ssmarkt**, s. Pfe'rdema'rkt; **-ssmühle**, *f.* 2. ко́нская ме́льница; коннодѣ́йствующая ме́льница; **-sspolei**, *m. I. Ng.* колосни́ца; поле́й ко́нскій; **Ro'ssschwanz**, s. Ro'ssschweif; **-ssschwefel**, *Bw.* s. Rohschwefel; **-ssschweif**, *m. I.* 3. лошади́ный хвостъ; (bei den Türken) бунчу́къ; Pascha von drei Rossschweifen трёхбунчу́жный паша́; *Ng.* s. Su'mpfschachtelhalm **-sstäuscher**, s. Pfe'rdehä'ndler; **-ssweide**, s. Bru'chweide; **-sswurz**, *Ng.* s. * E'berwurz (stengellose).

Rost, *m. I.* (der Metalle) ржа́вчина, ржа; (des Getreides) ржа́; (Bett einer Schleusse) ро́стеръ; рѣшётка (изъ брёвенъ); *Bk.* рѣжъ; ростъ; ро́стеръ; ро́стверкъ; рѣшётка; *Kk.* ра́шперъ; ростъ; **Rost-**, *a.* ржа́вый.

Rö'starbeit, *f.* 2. обжига́льная опе[ра́ція.

Ro'stbeef, **Ro'stbraten**, *m. I. Kk.* ро́стбифъ; **Ro'stbrenner**, *Httk.* s. Er'zbrenner.

Rö'ste, *f.* 2. (für Flachs, Hanf) мочи́льня; (für Metalle) обжигальня; (Thätigkeit) мо́чка; вы́мочка; обжига́ніе.

Ro'steisen, *n. I.* желѣ́зная рѣшётка.

Ro'sten, *vn.* (*h.*) ржа́вѣть, за-; alte Liebe rostet nicht, * пе́рвая любо́вь не хладѣ́етъ; * пе́рвая любо́вь до́лго по́мнится.

Rö'sten, *va.* (Flachs, Hanf) мочи́ть; (Metalle) *Httk.* обжига́ть, -же́чь; (Fleisch) *Kk.* жа́рить на ра́шпрѣ; поджа́ривать, -ритъ на ра́шпрѣ; (Mehl, Brod) под-; geröstete Brodschnitte, *Kk.* поджа́ренный ло́мтикъ хлѣ́ба; -, *n. I.* мо́чка; обжига́ніе; обжи́гъ; жа́реніе на ра́шпрѣ; поджа́риваніе; **Rö'ster**, s. E'rzbrenner.

Ro'sterwe'rk, *n. I.* 3. *Sw.* рѣшётчатые лю́ки.

Ro'stfarbe, *f.* 2. ржа́вый цвѣтъ; **-stfarben**, **-stfarbig**, *a.* ржа́ваго цвѣ́та; **-stfleck**, *m. I.* 3. ржа́вчина; заржа́вина; **-stfleckig**, *a.* съ ржа́вчинами; **-stfleisch**, *n. I. Kk.* s. Ro'stbraten.

Ro'stig, *a.* ржа́вый; (verrostet) заржа́вѣлый.

Rö'stofen, *m. I.* (ö) обжигáльная печь. [воро́да.
Ro'stpfanne, Rö'stpfanne, *f.* 2. ско-
Rostra'l, s. Rastra'l.
Ro'strippchen, *n. dim. I. Kk.* котлéтъ; котлéтка. [рóза.
Ro'strose, *f.* 2. *Ng.* ржавоцвѣ́тная
Rö'stung, *f.* s. Rö'sten, *n.*
Ro'stweihe, *f. Ng.* s. Bu'ssaar; **Ro'stwerk**, *n. I.* 3. *Bk.* ростъ; рóстеръ; рóстверкъ.
Rotatio'n, *f.* 2. *Stk. Mech.* коловращéніе; коловрáтное обращéніе; - der Erde обращéніе земли́ óколо (своéй) óси; **-tio'nsappara't**, *m. I.* 3. *Ntl.* (magneto-elektrischer) вращáтельный снарядъ; **-tio'nsmuskel**, *m. I.* 2. *Zk.* коловрáтный мýскулъ.
Roth, *a.* крáсный; (Wangen, Lippen) румя́ный; (Haar) ры́жій; - werden краснѣ́ть, по-; (Haar) рыжѣ́ть, по-; vor Scham über u. über - werden покраснѣ́ть во всю щéку; сгорѣ́ть отъ стыдá; - färben крáсить, вы- въ крáсную крáску; - anstreichen крáситъ, вы-, покрывáть, -кры́ть крáсною крáскою; -, *n. I.* краснотá; (rothe Farbe) крáсный цвѣтъ; (der Wangen) румя́нецъ на щекáхъ; brennendes - я́ркій крáсный цвѣтъ;
Ro'thaderig, *a.* съ крáсными жи́лками; **-thauge**, *n. I.* 2. *Ng.* (Fisch) плоти́ца; плотвá; **-thbackig, -thbäckig**, *a.* краснощёкій; **-thbart**, *m. I.* (ärte) рыжебороды́й; ры́жая бородá; **-thbärtig**, *a.* рыжебородый; **-thbein, -thbeinlein**, *n. I. Ng.* (Vogel) лóнзикъ красноно́гій; ýтка красноно́гая; **-thbraun**, *a.* краснобýрый; **-thbrüchig**, *a.* (Eisen) *Bw.* красноломкій; **Ro'thbrüstchen**, s. Ro'thkehlchen; **-thbuche**, *f.* 2. *Ng.* крáсный букъ; **-thbuchen, -thbüchen**, *a.* изъ крáснаго бýка; **-thdrossel**, s. Wei'ndrossel; **Rö'the**, *f.* крáсный цвѣтъ; (am Himmel) зарá; (von einer Feuersbrunst) зáрево; (der Haut) краснотá; (im Gesicht) крáска; (über die ganze Wange) румя́нецъ во всю щéку; die - stieg ihr in's Gesicht, * у неé щéки покраснѣ́ли; крáска вы́ступила у неé въ лицѣ́; **Ro'theiche**, *f.* 2. *Ng.* крáсный дубъ; **-theisenstein**, s. Blu't-stein.
Rö'thel, *m. I.* крáсный карандáшъ; вапъ; **-lfa'lke**, *m. II.*, **-lgei'er**, *m. I. Ng.* крáсный сóколъ; **Rö'theln**, *f. pl. Hlk.* корь; **Rö'then**, *va.* дѣ́лать, сдѣ́лать крáснымъ; -, *vn.* (*s.*) алѣ́ть; покраснѣ́ть; **Ro'thfärber**, *m. I.* крáсящій въ крáсную крáску; **-thfichte**, *f.* 2. *Ng.* пи́хта; **-thfäule**, *f. Fw.* крáсное гніéніе; **-thfeder**, *Ng.* s. Plö'tze; **-thfink**, s. Do'mpfaff; **-thfleckig**, *a.* съ крáсными пя́тнами; **-thflosser**, *Ng.* s. Plö'tze; **-thfuchs**, s. Bra'ndfuchs; **-thgans**, s. Bau'mgans; **Ro'thgar**, *Grb.* s. Loh'gar; **-thgelb**, *a.* рудожёлтый; (fuchsroth) ры́жій; **-thgerber**, *m. I.* кожéвникъ; **-thgerberei'**, *f.* 2. кожéвенный завóдъ; кожéвня; **-thgiesser**, *m. I.* мѣ́дникъ; **-thgiesserei'**, *f.* 2. мѣднопла́вильный завóдъ; **-thglühend**, *a.* раскалённый; раск. дó-красна; **-thglühhi'tze**, *f. Httk.* краснокали́льный жаръ; **-thgüldenerz, -thgültigerz**, *n. I.* 3. *Bw.* Перуáнская серебряная крáсная рудá; пираргили́тъ; **-thhaarig**, *a.* рыжеволóсый; ры́жій; **-thhals**, *m. Ng.* s. Rei'here'nte; **Ro'thhänfling**, s. Fla'chshänfling; **-thhirsch**, *Jäg.* s. Hirsch; **-thholz**, *n. I.* (ölzer) *Ng.* крáсное дéрево; **-thhose**, *f.* ** Францýзскій солдáтъ; **-thhuhn**, s. Re'bhuhn (rothfüssiges); **-thkehlchen**, *n. dim. I. Ng.* рѣполóвъ; пли́стовка; красношéйка; красновóбка; красногýзка; **-thkohl**, *m. I. Gtn.* крáсная капýста; **-thkopf**, *m. I.* (öpfe) ры́жая головá; (Mensch) рыжеголóвый; ры́жій; рыжáкъ; **-thkraut**, s. Ro'thkohl; **-thkupfer**, *n. I. Bw.* крáсная мѣдь; **-thkupferere'rz, -thkupfergla's**, *n. I. Bw.* крáсная мѣ́дная рудá; **Ro'thlauf**, *m. I. Hlk.* рóжа; летýчій огóнь; (am Euter) воспалéніе вы́мени; **-thlaufa'rtig**, *a. Hlk.* рóжистый; рожеви́дный; **-thlauffie'ber**, *n. I.* лихорáдка съ рóжистымъ воспалéніемъ; **-thlaugeschwü'r**, *n. I.* 3. *Hlk.* рожеви́дная я́зва; рóжистая я́зва; **Rö'thlich**, *a.* красновáтый; **Rö'thling**, *m. I.* 3. *Ng.* ры́жикъ; **Ro'thnuss**, *f.* (üsse) *Ng.* Ломбáрдскій орѣ́хъ; **-thrübe**, s. Ru'nkelrü'be; **-thrüster**, *f.* 2. *Ng.* и́лемъ Америкáнскій; **-thschimmel**, *m. I.* рыжечáлая лóшадь; **-thschlag**, *m. I.* (äge) *Bw.* крáсная блéнда; **-thschmied**, s. Ku'pferschmie'd; **-thschnabel**, *m. I.* (ä) *Ng.* красноно́сый; красноклю́вый; **-thschwanz**, *m. I.*, **-thschwänzchen**, *n. dim. I. Ng.* гиль; **-thseiden**, *a.* изъ крáснаго шёлка; -dener Zeuch крáсная шёлковая матéрія; **-thspecht**, *m. I.* 3. *Ng.* пёстрый дя́телъ; **-thstein**, s. Rö'thel; **-thstift**, *m. I.* 3. крáсный карандáшъ; **-thsucht**, *f. Hlk.* крáсная желтýха; allgemeine - óбщая рóжа; örtliche - мѣ́стная краснотá кóжи; **-thtanne**, s. Ro'thfichte; **-thwangig**, *a.* краснощёкій; румя́ный; **-thwelsch**, *n. I.* Цыгáнскій язы́къ; s. a. Gau'nerspra'che; **-thwerden**, *n. I.* (der Haut) краснéніе; (des Gesichtes) выступлéніе крáски на лицѣ́; **-thwild**, *n. I. Jäg.* крáсный звѣрь; крáсная дичь; (Rothwildpret) *Jäg. Kk.* олéнь; **-thwurst**, s. Blu'twurst; **-thwurz**, s. Blu'twurz.
Roto'nde, s. Rotu'nde.
Ro'tte, *f.* 2. толпá; (Bande) шáйка; ватáга; (Korporalschaft) *Kw.* рóта; капрáльство; (der Bösen) * плéмя злыхъ; **Ro'tten**, s. Rotti'ren (sich); **-nfeu'er**, *n. I.* бѣ́глый огóнь; **-nfüh'rer**, *m. I. Kw.* атамáнъ, предводи́тель шáйки; **-ngei'st**, *m. I.* возмути́тельный духъ; мятéжный духъ; **-nwei'se**, *ad.* толпáми; шáйками; *Kw.* рóтами.
Rotti'ren (sich), *vr.* собирáться, собрáться толпáми; толпи́ться, столпи́ться.
Ro'ttmeister, *m. I. Kw.* капрáлъ.
Rotulatio'n, *f.* 2. (der Acten) *Rw.* сшивáніе; сши́вка; **Rotuli'ren**, *va.* (Acten) сшивáть, сшить.
Rotu'nde, *f.* 2. *Bk.* ротóнда; крýглое здáніе.
Rotz, *m. I.* § возгря́; сóпля; вóзгри; сóпли; (Krankheit der Pferde, Schafe) сапъ; **-tzbeule, -tzdrüse**, *f.* 2. *Hlk.* желвáки́ въ сáпѣ; **-tzbube**, *m. II.* § сопля́къ; сопли́вецъ; возгри́вецъ; **Ro'tzig**, *a.* сопли́вый; возгри́вый; **-tzlöffel**, *m. I.*, **-tznase**, *f.* 2. § (Schimpfwörter) сопля́къ; сопли́вецъ; возгри́вецъ; сопли́вица; соплячка.
Roula'de, *f.* 2. *Tk.* рулáда; перели́вы; **Rouleau'**, *n. I.* s. Ro'llvorhang; **Roule'tte**, *f.* 2. *Kk.* рулéтка.
Rou'te, *f.* 2. дорóга; (Richtung) направлéніе.
Routi'ne, *f.* нáвыкъ; лóвкость.
Roya'lfolio, *n. I. Bchdr.* большóй листовóй формáтъ; **Royali'smus**, *m. Stw.* роялизмъ; **Royali'st**, *m. II. Stw.* роялистъ; **Royali'stisch**, *a.* королéвскій, привéрженный къ королю́; **-lpapie'r**, *n. I.* 3. Александрíйская бумáга. [беръ.
Ru'bber, *m. I. Ktsp.* (Whist) рóб-
Rü'bchen, *n. dim. I. Ng.* рѣ́пка; Jmdm. - schaben, * дразни́ть когó; * насмѣхáться надъ кѣмъ; **Rü'be**, *f.* 2. *Ng.* рѣ́па; rothe - свёкла.
Ru'bel, *m. I. Mzw.* рубль; **Ru'belschei'n**, *m. I.* 3. однорублёвый кредитный билéтъ; **-lstü'ck**, *n. I.* 3. *Mzw.* рублёвикъ.
Rü'ben-, *a.* рѣ́пный; **-na'cker**, *m. I.* (ä) рѣ́пное, свекловичное пóле; рѣ́пникъ; **-na'rtig, -nfö'rmig**, *a.* рѣповидный; рѣпчáтый; **-nke'rbel**, *m. I. Ng.* кéрвель ѣдóмый; **-nkoh'l**, *m. I.* рѣ́па; **-nzu'cker**, s. Ru'nkelrü'benzu'cker; **Rü'böl**, *n. I.* рѣ́пное мáсло; **Rü'brettig**, s. Ga'rtenre'ttig; **-bsamen**, *m. I.* рѣ́пное сѣ́мя; **-bsamenö'l**, s. Rü'böl.
Rubi'n, *m. I.* 3. *Ng.* руби́нъ; крáсный я́хонтъ; **-narse'nik**, s. Arse'nik (rother); **-nballas**, s. Rubi'n; **Rubi'nfluss**, *m. I.* поддѣ́ланный я́хонтъ. [Rüben-.
Rü'böl, Rü'brettig, Rü'bsamen, s. u.
Rubrici'ren, *va.* оглавля́ть, -ви́ть; обозначáть, -чи́ть; **Rubri'k**, *f.* 2. рубрика; графá; столбéцъ; статья́.
Rü'bsen, *m. Ng.* s. Fe'ldrübe; **Rü'bsenö'l**, s. Rü'böl (unter Rü'ben-).
Ru'chgras, *n. I.* (äser) *Ng.* (gemeines, gelbes) благовóнная травá душица; желтостебéльникъ.
Ru'chlos, *a.* нечéстный; безбóжный; -ser Mensch нечести́вецъ, безбóжникъ; злодѣ́й; -ses Frauenzimmer нечести́вица; безбóжница; злодѣ́йка; -se That злодѣ́йство; **-chlosigkeit**, *f.* 2. нечéстіе; безбóжіе.
Ru'chbar, *a.* извѣ́стный; - werden обнарýживаться, -житься; выходи́ть, вы́йти нарýжу; дѣ́латься, сдѣ́латься извѣ́стнымъ oder глáснымъ; - machen обнарýживать, -жить; пускáть, пусти́ть въ оглáску; **-rkeit**, *f.* извѣ́стность.
Ruck, *m. I.* 3. толчóкъ; поры́въ; auf Einen - вдругъ; рáзомъ; einen - thun дви́гаться, дви́нуться, немнóго отодвигáться.
Rü'ckangriff, *m. I.* 3. *Kw.* нападéніе съ ты́лу; **-ckanspruch**, s. Rege'ss; **-ckbewe'gung**, *f.* 2. обрáтное движéніе; движéніе вспять; *Kw.* отступáтельное движéніе; **-ckbildungssto'ff**, *m. I.* 3. веществó обрáтнаго образовáнія; **-ckbleibsel**, s. Rü'ckstand, Ue'berbleibsel; **-ckblick**, *m. I.* 3. взглядъ на прошéдшее; **-ckbürge, -ckbürgschaft**, s. Ge'genbü'rge, etc.
Rü'cken, *m. I.* спинá; тылъ; (vom Gebirge, vom Fusse) хребéтъ; (der

Nase) хребе́тъ, перено́сье; (der Hand) верхъ; ве́рхняя часть; (eines Beils, Messers) обу́хъ; (eines Buches) корешёкъ; ко́рень; seinen - beugen, * покоря́ться, -ри́ться; die Hände auf den - legen скла́дывать, сложи́ть ру́ки наза́дъ; die Hände auf den - binden свя́зывать, -за́ть ру́ки наза́дъ; auf dem - на спинѣ́; hinter dem -, hinter Jmds. -, * за спино́ю; (in Jmds. Abwesenheit) * зао́чно; за глаза́; за глаза́ми; den - kehren, wenden удаля́ться, удали́ться; отвора́чиваться, отвороти́ться отъ кого́; Jmdm. in den - fallen напада́ть на кого́ съ ты́лу; den - decken, *Kw.* защища́ться, защити́ться съ ты́лу; mit dem - ansehen, * броса́ть, бро́сить; оставля́ть, -вить.

Rü'cken, *va.* двига́ть, дви́нуть; weiter, zurück - отдвига́ть, отдви́нуть; ото-; näher, herbei - придвига́ть, -дви́нуть; -, *vn.* (*s.*) двига́ться, дви́нуться; подвига́ться, подви́нуться; näher - при-; (näher kommen) подходи́ть, подойти́; (heran) наступа́ть, -пи́ть; приближа́ться, прибли́зиться; von der Stelle - тро́гаться, тро́нуться съ мѣ́ста; in Jmds. Stelle - поступа́ть, -пи́ть на чьё мѣ́сто; (Jmds. Stelle einnehmen) занима́ть, -ня́ть чьё мѣ́сто; in's Feld - выступа́ть, вы́ступить въ похо́дъ.

Rü'cken-, *a. Zk.* ты́льный; спи́нный; **-na'der,** *f.* s. Hämorrhoi'den; **-narte'rie,** *f.* 2. ты́льная арте́рія; **-nblu't-ader,** *f.* 2. ты́льная ве́на; **-nbo'rste,** *f.* 2. хребто́вая щети́на; **-nbu'ckel,** *m. I.* спи́нный горбъ; **-nda'rre,** *f. Hlk.* спи́нная сухо́тка; **-nflä'che,** *f.* 2. ты́льная пове́рхность; (der Hand) тылъ; **-nflo'sse,** *f.* 2. спи́нное пла́вательное перо́; спи́нный плавни́къ; **-ngei'sselung,** *f.* 2. бичева́ніе; **-ngi'cht,** *f. Hlk.* ломо́та въ спинѣ́; **-nhalt, Rü'ckhalt,** *m. I.* * подпо́ра; * защи́та; **-nla'ge,** *f.* положе́ніе на спинѣ́; **-nleh'ne,** *f.* 2. спи́нка; задо́къ; **-nma'rk,** *n. I. Zk.* хребе́тный мозгъ; мозжечёкъ; **-nmarkläh'mung,** *f.* 2. *Hlk.* онѣмѣ́ніе станово́й жи́лы; **-nmarksarte'rie,** *f.* 2. арте́рія станово́й жи́лы; **-nmu'skel,** *m. I.* 2. *Zk.* спи́нная мы́шица; **-nne'rv,** *m. I.* 2. *Zk.* спи́нный, хребе́тный нервъ; **-nrie'men,** *m. I.* (am Pferdegeschirr) до́льникъ; **-nsäu'le,** s. Rü'ckgrat; **-nschme'rz,** *m. I.* 2. боль въ спинѣ́ od. въ поясни́цѣ; **-nschwi'mmer,** *m. pl. Ng.* гребляки́; **-nsei'te,** *f.* 2. за́дняя сторона́; **-nsta'rrkrampf,** *m. I.* (ämpfe) *Hlk.* сведе́ніе тѣ́ла наза́дъ; **-nstü'ck,** *n. I.* (vom Ochsen) *Kk.* хребто́вая часть говя́дины; (vom Schweine) хребе́тъ; спина́; (vom Hasen) спина́; (eines Kleides) спи́нка; **-nsucht,** *f. Hlk.* Англі́йская болѣ́знь od. не́мочь; **-nthei'l,** *m. I.* 3. (am Kleide) спи́нка; **-nweh',** *n.* s. Rü'ckenschme'rz; **-nwi'rbel,** *m. I.*, **-nwi'rbelbei'n,** *n. I.* 3. *Zk.* спи́нный позвоно́къ; zum - gehörig позвоно́чный; **-nwo'lle,** *f.* 2. спи́нная шерсть.

Rü'ckeri'nnerung, *f.* 2. воспомина́ніе о проше́дшемъ; **Rü'ckersta'ttung,** *f.* 2. возвраще́ніе; возмеще́ніе; **-ckfahrt,** *f.* 2. обра́тная поѣ́здка; **Rü'ckfall,** *m. I.* (älle) *Hlk.* возвра́тъ болѣ́зни; возобновле́ніе, повторе́ніе болѣ́зни; einen - bekommen, *Hlk.* вновь, втори́чно заболѣ́ть тою же болѣ́знію; **-ckfällig,** *a.* возвраща́ющійся; **-ckfälligkeit,** *f.* возвраща́емость; - eines Gutes возвраща́емость имѣ́нія къ пре́жнему (oder къ первобы́тному) владѣ́льцу; **-ckfälligkeitsre'cht,** *n. I.* 3. пра́во обра́тнаго наслѣ́дства; **-ckforderung,** s. Zurü'ckforderung; **-ckfracht,** *f.* 2. обра́тная покла́жа; обра́тная кладь; **-ckfuhre,** *f.* 2. обра́тная фу́ра; **-ckgabe,** s. Zurü'ckgabe; **-ckgang,** *m. I.* возвраще́ніе; (der Planeten) *Stk.* обра́тное тече́ніе; возвраще́ніе; **Rü'ckgängig,** *a.* обра́тно иду́щій; rückgängige Bewegung обра́тное движе́ніе; (Rückgang) обра́тный ходъ; (der Truppen) *Bw.* отступле́ніе; eine -ge Bewegung machen, *Kw.* отступа́ть, -пи́ть; - machen уничтожа́ть; **-ckgrat, -ckgrath,** *n. I.* 3. *Zk.* хребе́тъ; хребе́тная, станова́я кость; позвоно́чный столбъ; zum - gehörig, **Rü'ckgrats-,** *a. Zk.* хребе́тный; **-ckgratlo's,** *a.* безхребе́тный; **Rü'ckgratma'rk,** *n. I. Zk.* станова́я, мозгова́я жи́ла; **Rü'ckgratsmu'skel,** *m. I.* 2. *Zk.* спи́нная мы́шица; **-ckgratsschme'rz,** *m. I.* 2. спи́нная боль; **Rü'ckgratswa'ssersucht,** *f.* 2. *Hlk.* водяна́я болѣ́знь позвоно́чнаго кана́ла; **-ckgratswi'rbel,** s. Rü'ckenwi'rbel; **-ckhalt,** *m. I.* воздержа́ніе; ohne - открове́нно; непринужде́нно; не скрыва́я; (frei heraus) напрями́къ; напрямки́; * (Hülfe) по́мощь; ich habe einen - an ihm, * онъ мнѣ помога́етъ; **-ckkauf,** *m. I.* (äufe) вы́купъ; **-ckkäuflich,** *a.* выкупа́емый; выкупно́й; **-ckkehr, -ckkunft,** *f.* возвраще́ніе; возвра́тъ; nach seiner - возвратя́сь (домо́й); по возвраще́ніи (домо́й); **-cklauf,** *Stk.* s. Rü'ckgang; **-ckläufig,** *a.* (Planeten) *Stk.* обра́тно иду́щій; **-cklings,** *ad.* за́домъ; вспять; (von hinten) сза́ди; съ ты́лу; - hinfallen упа́сть на́взничь; **Rü'ckmarsch,** *m. I.* (märsche) *Kw.* отступле́ніе; обра́тный похо́дъ; auf dem - на возвра́тномъ пути́; при отступле́ніи; zum - blasen, *Kw.* труби́ть къ отступле́нію; zum - trommeln, *Kw.* бить отбо́й; **-ckprall,** *m. I.* отско́къ; (im Billardspiel) брико́ль; **-ckreise,** *f.* 2. возвра́тный, обра́тный путь; **-ckruf,** *m. I.* 3. о́тзывъ; **-ckschlag,** *m. I.* (äge) обра́тный уда́ръ; **-ckschreiben,** s. A'ntwortschrei'ben; **Rü'ckschritt,** *m. I.* 3. попя́тный шагъ; шагъ наза́дъ; **-ckseite,** *f.* 2. за́дняя сторона́; задъ; (von Schriften oder Münzen oder Medaillen) оборо́тъ; (des Papiers) друга́я сторона́; оборо́тъ; (von Stoffen od. Zeuchen) изна́нка.

Rü'cksicht, *f.* 2. уваже́ніе; (Betrachtung) разсужде́ніе; (Hinsicht) отноше́ніе; worauf - nehmen принима́ть, -ня́ть что въ уваже́ніе; уважа́ть, -жить что; (auf Jmdn.) уважа́ть, -жить кого́; in - auf den Nutzen каса́тельно по́льзы; in jeder - во всѣ́хъ отноше́ніяхъ; во вся́комъ слу́чаѣ; ohne - auf die Person не смотря́ на лицо́; безъ лицепрія́тія; **Rü'cksichtlich,** *ad.* въ отноше́ніи; относи́тельно; **-cksichtslo's,** *a.* безпоща́дный; -, *ad.* ни на что не смотря́; ни на что не обраща́я внима́нія; безпоща́дно; не щадя́; - sprechen, urtheilen говори́ть, суди́ть безпоща́дно; * руби́ть со всѣ́хъ плечъ; **-cksichtslo'sigkeit,** *f.* 2. неуваже́ніе; невнима́ніе.

Rü'cksitz, *m. I.* 3. за́днее мѣ́сто; **-cksprache,** *f.* перегово́ръ; перегово́ры; mit Jmdm. - nehmen, halten перегова́ривать, -говори́ть съ кѣмъ; совѣ́товаться, по- съ кѣмъ; **-cksprung,** *m. I.* (ünge) отско́къ; einen - thun отска́кивать, отскочи́ть; **-ckstand,** *m. I.* (ände) недои́мка; (Rest) оста́токъ; *H.* s. De'bet; (an Steuern, Schulden) недои́мки; недопла́та; недобо́ръ; *Schdk.* s. To'dtenko'pf; **-ckständig,** *a.* недои́мочный; (restirend) оста́точный; -, *ad.* въ недои́мкѣ; **-ckstoss,** *m. I.* (össe) отта́лкиваніе; отбива́ніе; *Ftk.* s. Ripo'ste; **-cktritt,** *m. I.* отступле́ніе; **-ckwärts,** *ad.* наза́дъ; обра́тно; (von hinten her) за́домъ; - gehen идти́ наза́дъ; (Fahrzeuge) подава́ться, пода́ться наза́дъ; (Pferde) пя́титься, по-; - lesen чита́ть на вы́воротъ; - drehen, wenden обора́чивать, обороти́ть нару́жу (od. ладо́нью вверхъ; **-tsbeugung,** *f.* 2. (des Körpers) сгиба́ніе тѣ́ла наза́дъ; **-tsdre'hen,** *n. I.* (der Hand) обора́чиваніе руки́ нару́жу; **-tsdre'her,** *m. I.* (der Hand) *Zk.* мы́шица обора́чивающая ру́ку ладо́нью вверхъ; **-tswe'nder,** s. Rü'ckwärtsdreher; **-tswe'ndung,** s. Rü'ckwärtsdre'hen; **Rü'ckwechsel,** *m. I. H.* река́мбіо; **-ckweg,** *m. I.* 3. возвра́тный, обра́тный путь; sich auf den - machen собира́ться, -бра́ться домо́й.

Ru'ckweise, *ad.* ма́ло по ма́лу; толчка́ми; **Ru'ckwind, Rü'ckwind,** *m. I.* 3. *Sw.* отбо́йный вѣ́теръ.

Rü'ckwirken, *vn.* (*h.*) s. Zurü'ckwirken; **-nde Kraft** противудѣ́йствующая си́ла; dieses Gesetz kann keine **-nde Kraft** haben э́тотъ зако́нъ обра́тнаго дѣ́йствія имѣ́ть не мо́жетъ; **-ckwirkung,** *f.* 2. обра́тное дѣ́йствіе; **Rü'ckwirkungskra'ft,** *f.* (äfte) противодѣ́йствующая си́ла; отпо́ръ; **-ckzahlung,** s. Zurü'ckzahlung; **Rü'ckzug,** *m. I.* (üge) отступле́ніе; *Kw.* ретира́да; mit der Trommel das Zeichen zum - geben, *Kw.* бить отбо́й; zum - blasen, *Kw.* труби́ть къ отступле́нію.

Rü'de, *m. II. Jäg.* больша́я соба́ка; пёсъ; кобе́ль.

Rü'de, *a.* гру́бый; невѣ́жливый.

Ru'del, *n. I. Jäg.* толпа́; ку́ча; (Heerde) ста́до; (Hirsche, Gemsen) ста́я.

Ru'der, *m. I.* (eines Bootes) весло́; * управле́ніе; das - führen, am - sitzen, *Sw.* u. * управля́ть; пра́вить; **Ru'der-,** *a. Sw.* весе́льный; **-rba'nk,** *f.* (änke) (eines Bootes) ба́нка; ла́вка; мѣ́сто для гребцо́въ; **-rboo't,** *n. I.* (öte) *Sw.* ло́дка на вёслахъ; **Ru'derer,** *m. I.* гребе́цъ; весе́льникъ; **Ru'derfe'der,** s. Schwungfeder (der Vögel); **-rha'ken,** s. Ru'derna'gel; **-rkne'cht,** s. Ru'derer; **-rlo'ch,** *n. I.* (öcher) *Sw.* уклю́чина; **-rma'cher, -rmei'ster,**

m. I. Sw. весе́льный ма́стеръ; весля́ръ; **Ru'dern,** *va.* грести́; гресть; ѣхать на вёслахъ; идти́ на гре́блѣ; -, *n. I.* гре́бля; **-rna'gel,** *m. I.* (ä) уклю́чина; **-rpla'tte,** *f.* 2. ло́пасть; весе́льная ло́пасть; **Ru'derschi'ff,** *n. I.* 3. гребно́е су́дно; су́дно на вёслахъ; **-rschau'fel,** s. Ruderpla'tte; **-rschla'g,** *m. I.* (äge) уда́ръ весло́мъ; **-rschla'nge,** *f.* 2. *Ng.* широкохво́стъ; **-rskla've,** s. Galee'renskla've; **-rsta'nge,** *f.* 2. шестъ; весло́; **-rwa'nze,** *f.* 2. *Ng.* гребля́къ; **-rwe'rk,** *n. I.* ве́сла съ принадле́жностями; **-rwe'rkstätte,** *f.* 2. *Sw.* весля́рня.

Ruf, *m. I.* 3. зовъ; кликъ; кличъ; крикъ; (der Wache) о́кликъ; окли́чка; (Anrufen eines Hundes) кли́чка; (zu einem Amte) призы́въ; призыва́нiе; вы́зовъ; an Jmdn. den - ergehen lassen вызыва́ть, -звать кого́; * (Gerede, Gerücht) молва́; слухъ; (guter, schlechter) сла́ва; im Rufe stehen слыть; in üblen - kommen, * войти́ въ дурну́ю сла́ву; er steht im üblem Rufe, * объ нёмъ идётъ дурна́я молва́; * объ нёмъ ху́до говоря́тъ; er ist in - gekommen, * онъ вошёлъ въ сла́ву; онъ просла́вился; **Ru'fen,** *va.* u. *vn. irr.* (rufe, rief, gerufen): крича́ть; in's Gewehr -, *Kw.* кома́ндовать къ ружью́; um, zu Hülfe - звать на по́мощь; Feuer - крича́ть пожа́ръ; звать на пожа́ръ; ach u. weh - вопи́ть, возопи́ть; Jmdn. - звать, позва́ть; кли́кать, кли́кнуть; zu sich - призыва́ть, -зва́ть; Jmdn. beim Namen - звать, называ́ть, назва́ть кого́ по и́мени; Jmdn. - lassen велѣ́ть призва́ть кого́; wie gerufen къ ста́ти; кста́ти; въ по́ру; какъ разъ; du kommst wie gerufen ты къ ста́ти прише́лъ; -, *n. I.* зовъ; кли́канiе; (Herbeirufen) призыва́нiе; кри́ки.

Rü'ge, *f.* 2. наказа́нiе; взыска́нiе; хула́; порица́нiе; изслѣ́дованiе; вы́говоръ; **Rü'gen,** *va.* (ahnden, bestrafen) нака́зывать, -за́ть за что; (tadeln) хули́ть; порица́ть; (Verweise ertheilen) дѣ́лать, сдѣ́лать вы́говоръ; das Versehen wurde streng an ihm gerügt онъ получи́лъ стро́гiй вы́говоръ за оши́бку; **-ngeri'cht,** *n. I.* 3. слѣ́дственный судъ; **-nmei'ster,** *m. I.* слѣ́дственный при́ставъ; **-nsa'che,** *f.* 2. слѣ́дственное дѣ́ло; **Rü'ger,** *m. I.* доно́счикъ.

Ru'he, *f.* споко́йствiе; споко́йство; (Stille) тишина́; (Friede) миръ; (Schlaf) сонъ; sich zur - begeben ложи́ться, лечь спать; der - pflegen отдыха́ть; почива́ть; sich zur -, in - setzen, versetzen удаля́ться, -ли́ться на поко́й; (den Dienst verlassen оставля́ть, -вить слу́жбу; (Abschied nehmen) брать, взять отста́вку; in - leben жить на поко́ѣ; (ruhig, friedlich leben) жить въ поко́ѣ; жить ми́рно; - geniessen наслажда́ться споко́йствiемъ; in - u. Frieden leben жить въ ми́рѣ и согла́сiи; zur - kommen успоко́иться; zur - eingehen, * умере́ть; почи́ть; zur - bringen (Kinder) укла́дывать, уложи́ть спать; die öffentliche - stören наруша́ть, -шить обще́ственное споко́йствiе; Jmdn. in seiner - stören трево́жить, безпоко́ить кого́; Jmdn. nicht in - lassen не дава́ть кому́ поко́я; lass ihn in -! оста́вь его́ въ поко́ѣ! lass' mich einmal in -! оста́вь меня́ въ поко́ѣ! er hat nirgends - онъ нигдѣ́ не усиди́тся; -, sag' ich (dir, euch)! молча́ть; говорю́ (тебѣ́, вамъ)! für die - der Seelen beten, *Kg.* моли́ться за упоко́й, за успокое́нiе уме́ршихъ; der Hahn (des Gewehres) ist in der - куро́къ на пе́рвомъ взво́дѣ; **Ru'heba'nk,** *f.* (änke) скамья́; ла́вка; *Ldw.* лежа́нка; **-hebe'tt,** *n. I.* 2. куше́тка; **-hegeha'lt,** *m.* u. *n. I.* (älter) пе́нсiя; **-hejah'r,** *n. I.* 3. (bei den J u d e n) годъ оставле́нiя; **-heki'ssen,** *n. I.* поду́шка; **Ru'hen,** *vn.* (*h.*) не двига́ться; не тро́гаться; поко́иться; почива́ть; (schlafen) спать; (sich erholen) отдыха́ть, -дохну́ть; auf etw. - лежа́ть на чёмъ; (worauf gestützt sein) упира́ться на чёмъ; sein Blick ruhte auf etc. онъ при́стально смотрѣ́лъ на и пр.; nach gethaner Arbeit ist gut -, * по́слѣ трудо́въ сла́докъ поко́й; der Wind ruht, * вѣ́теръ ути́хъ; der Handel ruht, * торго́вля прiостанови́лась; der Acker ruht, * поля́ не обрабо́тываются; es ruht ein Fluch auf ihm, * прокля́тiе тяготѣ́етъ на немъ; er kann nicht - онъ не мо́жетъ быть споко́енъ; hier ruht (als Grabschrift) здѣсь почiётъ; in Gott ruhend въ Бо́зѣ почива́ющiй; sanft ruhe seine Asche! поко́йся ми́лый прахъ; - lassen оставля́ть, -вить; Jmdn. - lassen дать кому́ отдохну́ть; дать кому́ о́тдыхъ; (schlafen lassen) не трево́жить; die Waffen - lassen, *переста́ть сража́ться; Jmds. Hand in der seinigen - lassen держа́ть кого́ за́ руку; -, *n. I.* поко́й; (Erholung) о́тдыхъ; **Ru'heo'rt,** *m. I.* 3., **-hepla'tz,** *m. I.* (ätze) мѣ́сто о́тдыха; мѣ́сто отдохнове́нiя; *Kw.* прива́лъ; *Sw.* при́стань; (Absatz einer Treppe) площа́дка; **-hepo'lster,** *n. I.* поду́шка; **-hepu'nkt,** *m. I.* 3. то́чка опо́ры; *Tk.* s. Pau'se; *Stk.* s. Sti'llstand; **Ru'hese'ssel,** *m. I.* кре́сла.

Ru'hesta'nd, *m. I.* о́тдыхъ; поко́й; (Abschied) отста́вка; sich in - begeben удаля́ться, -ли́ться на поко́й; (von höheren Staatsbeamten) слага́ть, сложи́ть съ себя́ зва́нiе; in - versetzen (Beamte) увольня́ть; уво́лить отъ до́лжности, съ назначе́нiемъ пе́нсiи; **-hestä'tte,** *f.* 2. мѣ́сто отдохнове́нiя; (Grab) * моги́ла; гробъ; **-heste'lle,** *f.* 2. мѣ́сто о́тдыха; **-hestö'rer,** *m. I.* наруши́тель обще́ственнаго споко́йствiя; безпоко́йный человѣ́къ; зачи́нщикъ ссо́ры; **-hestu'nde,** *f.* 2. часъ о́тдыха; **-heta'g,** *m. I.* 3. день отдохнове́нiя; **-hezei't,** *f.* 2. вре́мя о́тдыха; вре́мя для отдохнове́нiя; **-hezi'mmer,** *n. I.* почива́льная ко́мната; почива́льня; **Ru'hig,** *a.* споко́йный; (still) ти́хiй; (friedlich) ми́рный; (nicht muthwillig) сми́рный; - sein, bleiben, sich - verhalten быть споко́йнымъ; никого́ не безпоко́ить; ganz - преспоко́йно; -! sag' ich euch ти́ше! говорю́ вамъ! молча́ть! werdet ihr einmal - sein? уймётесь ли вы, хоть разъ? sei -! не безпоко́йся! будь споко́енъ! успоко́йся! молчи́! ти́ше!

Ruhm, *m. I.* сла́ва; (Lob) хвала́; (Berühmtheit) знамени́тость; ohne - zu melden, * сказа́ть, не хва́лясь od. безъ хватовства́; er sucht seinen - darin, * онъ хо́четъ э́тимъ прославиться; **-mbegie'r, -mbegie'rde,** *f.* славолю́бiе; **-mbegie'rig,** *a.* славолюби́вый; **Rüh'men,** *va.* сла́вить; прославля́ть, -вить; (loben) хвали́ть; выхваля́ть, -лить; sich einer Sache - хвали́ться чѣмъ; (gross thun) хва́статься; sich selbst - хвали́ть себя́; etw. rühmend erwähnen упомина́ть о чёмъ съ похвало́ю; -, *n. I.* выхвале́нiе; (Grossthun) хвастовство́; viel Rühmens wovon machen превозноси́ть что; пре- похвала́ми; выхваля́ть что; (womit gross thun) хва́статься чѣмъ; **Ruh'mgekrö'nt,** *a.* увѣ́нчанный сла́вою; **-mgier, -mgierde,** s. Ruh'mbegie'rde; **-mgierig,** s. Ruh'mbegie'rig; **Rüh'mlich,** *a.* похва́льный; **Ruh'mlos,** *a.* безсла́вный; **Ruh'mredig,** *a.* хвастли́вый; самохва́льный; **-redigkeit,** *f.* хвастли́вость; самохва́льство; **-msucht, -msüchtig,** s. Ruh'mbegie'rde, etc.; **-mvoll,** *a.* сла́вный; **-mwürdig,** *a.* достосла́вный; достохва́льный.

Ruhr, *f.* 2. *Hlk.* крова́вый поно́съ; weisse, schleimige - нату́жный гноеви́дный поно́съ; schwarze - чёрная не́мочь; **-rähnlich,** s. Ruh'rartig; **-rala'nt,** *m. I. Ng.* девяси́лъ меньшо́й кровоно́сный oder пуши́стый; **-rartig,** *a. Hlk.* подо́бный крова́вому поно́су.

Rüh'rei, *n. I.*, **-reier,** *n. pl. Kk.* яи́чница; **-reisen,** *n. I.* (in Glashütten) кочерга́; **Rüh'ren,** *va.* дви́гать; шевели́ть, по-; (umrühren) мѣша́ть; болта́ть; woran - тро́гать; die Trommel - бить въ бараба́нъ; бараба́нить, забараба́нить; (das Herz) тро́гать, тро́нуть; gerührt werden тро́нуться; er ist vom Donner gerührt онъ поражёнъ гро́момъ; er ist vom Schlage gerührt, *Hlk.* онъ разби́тъ параличёмъ; der Schlag hat ihn gerührt, *Hlk.* съ нимъ уда́ръ случи́лся; парали́чъ разби́лъ его́; -, *vn.* (*h.*): wovon -, s. He'rrühren; sich - дви́гаться; (sich regen) шевели́ться, по-; er rührt sich nicht, * онъ съ мѣ́ста не тро́гается; * онъ не шевели́тся; rühre dich! шевели́сь! повора́чивайся! (geschwind, rasch) прово́рнѣе; -, *n. I.* дви́ганiе; мѣша́нiе; тро́ганiе; болта́нье; **Rüh'rend,** *ppr.* u. *a.* тро́гательный; умили́тельный; **Rüh'rholz,** *n. I.* (ölzer) мѣша́лка; **Rüh'rig,** *a.* живо́й; бо́дрый; (thätig) дѣ́ятельный; **Rüh'rigkeit,** *f* живость; бо́дрость; **-rkelle,** *f.* 2. s. Rüh'rlöffel; **-rkeule,** *f.* 2. мѣша́лка; **-rkrücke,** *f.* 2. s. Rüh'reisen.

Ruh'rkranker, *m. II.* стра́ждущiй крова́вымъ поно́сомъ; **-rkraut,** *n. I.* (äuter) *Ng.* су́шеница.

Rüh'rlöffel, *m. I.* уполо́вникъ; чуми́чка; **-rschaufel,** *f.* 2., **-rscheit,** *n. I.* 3. лопа́тка; мѣша́лка.

Ruh'rseuche, *f.* 2. *Hlk.* эпизооти́ческiй крова́вый поно́съ.

Rüh'rstange, *f.* 2. кочерга́; **-rstock** *m. I.* (öcke) мѣша́лка; болту́шка

Rüh'rung, *f.* умиле́ніе; внутреннее движе́ніе; чу́вство.
Ruh'rwurzel, *f.* 2. *Ng.* s. Blu'twurzel.
Rui'n, *m. I.* разоре́ніе; (Verderben) ги́бель; поги́бель; **Rui'ne**, *f.* 2. разва́лина; разва́лины; **Ruini'ren**, *va.* разоря́ть, -ри́ть.
Rülps, *m. I.* 3. § отры́жка; **Rü'lpsen**, *vn.* (*h.*) рыга́ть.
Rum, *m. I.* ромъ; **Rum-**, *a.* - ро́му.
Rumb, *m. I.* 3. (auf dem Kompass) *Sw.* румбъ.
Ru'mmel, *m. I.* (Lärm, Geräusch) стукотня́; сумя́тица; шумъ; (Plunder) безде́лица; дрянь; (Masse, Menge) мно́жество; грома́да; etw. im - kaufen купи́ть гу́ртомъ; (im Piquetspiel) число́ очко́въ; was kostet der ganze -, * что всё э́то сто́итъ? что за всё э́то? er versteht den -, * онъ челове́къ смётливый; * онъ зна́етъ гдѣ ра́ки зиму́ютъ; **Rummelei'**, *f.* 2. ве́тошь; s. a. Gerü'lle; **Ru'mmeln**, s. Rumo'ren, Ru'mpeln.
Rumo'r, *m. I.* шумъ; (Gepolter) стукотня́; сумато́ха; (Aufruhr) трево́га; **Rumo'ren**, *vn.* (*h.*) шумѣ́ть; **Rumo'rer**, *m. I.* шуми́ло.
Ru'mpelka'mmer, *f.* 2. чула́нъ для хла́ма; кладова́я; **-lka'sten**, *m. I.* сунду́къ для ра́знаго хла́ма; (alte Kutsche) ста́рая каре́та; колыма́га; ста́рыя клавико́рды; **-lme'tte**, *f.* 2. вече́рняя слу́жба; вече́рня; **Ru'mpeln**, *vn.* (*h.*) шумѣ́ть; производи́ть шумъ; (einer Kutsche) стуча́ть; -, *n. I.* шумъ; стукъ.
Rumpf, *m. I.* 3. тѣ́ло; ту́ловище; *Bldh.* торсъ; (eines Schiffes) рёбра; о́ставъ; **Ru'mpfbaum**, *m. I.* (äume) (in der Mühle) и́глица.
Rü'mpfen, *va.* мо́рщить; das Maul - ду́ться; наду́ть гу́бы; die Nase - вздёрнуть носъ; -, *n. I.* мо́рщеніе.
Ru'mpfhöhlen, *f. pl. Zk.* по́лости; ту́ловища; ту́ловищныя по́лости; **-pfleiter**, *f.* 2. (in Mühlen) я́щикъ надъ жёрновами; **-pfzeug**, *n. I.* (in Mühlen) ковшъ.
Rund, *a.* кру́глый; (dick, fleischig) то́лстый; - herum круго́мъ; вокру́гъ; - heraus sagen, * сказа́ть открове́нно; сказа́ть на пря́мки; eine runde Antwort geben, * отвѣча́ть коро́тко да я́сно; Jmdm. etw. - abschlagen рѣши́тельно отказа́ть кому́ въ чёмъ; - zusammen legen (Tau) скла́дывать, сложи́ть въ кружо́къ; **Rund**, *n. I.* кругъ; **-dblätterig**, *a.* круглолистый; **Ru'nde**, *f.* кругъ; (Umfang) окру́жность; *Kw.* s. Patroui'lle; in der - въ кругу́; (in der Umgegend) въ окре́стностяхъ; in die - круго́мъ; вокру́гъ; den Becher in die - gehen lassen передава́ть ку́бокъ изъ рукъ въ ру́ки; **Ru'ndeggen**, *n. I. Ldw.* кругова́я бороньба́; **-deisen**, *n. I.* кру́глое желѣ́зо; **Ru'nden**, **Rü'nden**, *va.* кругли́ть; **-derha'ben**, *a.* вы́пуклый; **-dfeile**, *f.* 2. кру́глая пи́лка; драчёвка; **-dfisch**, *m. I.* 3. *Ng.* ва́хня; слоистая треска́; **-dgebäu'de**, s. Rotu'nde; **-dgemä'lde**, *n. I.* (änge) панора́ма; **-dgesa'ng**, *m. I.* (änge) хорово́дная пѣ́сня; **-dgewö'lbe**, *n. I.* котѣ́льный сводъ; **-dhohl**, *a.* вогну́тый; **-dholz**, *n. I.* (ölzer) кругля́къ; (Lagerholz) сухо́льникъ; **Ru'ndköpfig**, *a.* (Nägel) круглошля́пный; **-dlauf**, s. Krei'slauf; **Ru'ndlich**, *a.* круглова́тый; **-dmesser**, *n. I. Grb.* кру́глый но́жикъ; подхо́дка; **-dmuschel**, *f.* 2. *Ng.* кругля́нка; круглова́тка; **-dpflügen**, *n. I. Ldw.* кругово́е паха́нье; **-dplatz**, s. Ronde'l; **-dsäule**, *f.* 2. цили́ндръ; **-dschild**, *m. I.* 3. кру́глый щитъ; *Ng.* (Pflanze) круглощи́тникъ; **-dschnäbler**, *m. pl. Ng.* круглоно́сыя пти́цы; **Ru'ndschnur**, *f.* 2. кру́глый снуро́къ; **-dschreiben**, *n. I.* циркуля́ръ; **-dstab**, *m.* s. Astraga'l; **-dtuschen**, *n. I. Mal.* оттушёвка полукру́глыми штри́хами; **Ru'ndum**, *ad.* вокру́гъ; круго́мъ; **Ru'ndung**, *f.* 2. округле́ніе; кру́глость; кругло́та; poetische -, * поэти́ческая отдѣ́лка; die - geben округля́ть, -ли́ть; *Mal.* оттѣ́нивать, -ни́ть; **-dwache**, *Kw.* s. Patroui'lle; **Ru'ndwürmer**, *Ng.* s. Ri'ngwürmer; **-dzange**, *f.* 2. круглогу́бцы.
Ru'ne, *f.* 2., **Ru'nen**, *f. pl.*, **Ru'nenschri'ft**, *f.* 2. *Gsch.* руни́ческія пи́сьмена; ру́ны; **Ru'nen-**, *a. Gsch.* руни́ческій.
Ru'nkel, **-lrü'be**, *f.* 2. *Ng.* свеклови́ца; свёкла кра́сная; **Ru'nkelrü'ben-**, *a. Ng.* свеклови́чный; **-nzu'cker**, *m. I.* свеклови́чный са́харъ; **-nzu'ckerfabri'k**, *f.* 2. свеклоса́харный заво́дъ.
Ru'nken, **Runks**, *m. I.* § ломо́ть хлѣ́[ба.
Runkunke'l, *f.* 2. § брюзгли́вая ба́ба; ста́рая ворку́нья od. хрычёвка.
Ru'nzel, *f.* 2. (im Gesicht) морщи́на; (Falte) скла́дка; Runzeln bekommen мо́рщиться, смо́рщиться; **Ru'nzelchen**, *n. dim. I.* морщи́нка; **Ru'nzelicht**, *a.* морщинова́тый; **Ru'nzelig**, *a.* морщи́нный; (gerunzelt) смо́рщенный; съ морщи́нами; **Ru'nzeligkeit**, *f.* морщинова́тость; **Ru'nzeln**, *va.* мо́рщить; смо́рщивать, -щить; die Stirn - намо́рщиться; нахму́риться; -, *n. I.* мо́рщеніе; **-lschla'nge**, *f.* 2. *Ng.* морщинова́тая змѣ́я; цеци́лія; **Ru'nzelung**, *f.* 2. смо́рщеніе.
Ru'pfen, *va.* рвать; дёргать; (Gans) ощи́пывать, -па́ть; Jmdn. -, * обира́ть, обобра́ть кого́; er hat ihn tüchtig gerupft, * онъ круго́мъ его́ обобра́лъ; -, *n. I.* рва́ніе; дёрганіе; щипа́ніе; ощи́пываніе; **Ru'pfwolle**, *f.* чи́стая шерсть; жи́лки; **-pfzange**, *f.* 2. щи́пчики; пинце́тъ.
Ru'ppig, *a.* § s. A'rmselig, Zerlu'mpt.
Ru'precht, *m. I.*: der Knecht -, *Myth.* бу́ка; **-tskrau't**, *n. I.* (äuter) *Ng.* s. Sto'rchschnabel.
Ruptu'r, *f.* 2. *Hlk.* разры́въ; про[ры́въ.
Ru'schelig, *a.* § небре́жный; **Ru'scheln**, *vn.* (*h.*) § кропа́ть.
Russ, *m. I.* са́жа; feiner - ко́поть; **-ssartig**, *a.* похо́жій на са́жу; **-ssbraun**, *a.* чёрный какъ са́жа; **-ssbutte**, *f.* 2. коро́бочка, бураче́къ съ са́жей.
Rü'ssel, *m. I.* (eines Elephanten) хо́ботъ; (eines Schweines) ры́ло (хрю́кало); (der Insecten) хобото́къ; **-lbä'r**, *m. II.* 3. *Ng.* медвѣ́дь губа́стый; **Rü'sselchen**, *n. dim. I.* хобото́къ; **-lflie'ge**, *f.* 2. *Ng.* журча́ло; хоботоно́сецъ; **-lfö'rmig**, *a.* на подо́біе хо́бота; **-lkä'fer**, *m. I Ng.* долгоно́сикъ; носа́тикъ; носа́тый жукъ; **-lthie'r**, *n. I.* 3. *Ng.* хоботоно́сецъ; **-lthie're**, *n. pl. Ng.* хоботоно́сныя живо́тныя.
Russifici'ren, *va.* (ein Land) вводи́ть, ввесть ру́сскій элеме́нтъ въ кра́ѣ; **Russifici'rung**, *f.* введе́ніе ру́сскаго элеме́нта; обрусе́ніе.
Ru'ssig, *a.* са́жистый; закоптѣ́лый; russiges Erz, *Bw.* серебряная че́рнедь; **Ru'sskreide**, *f.* 2. чёрный мѣлъ; **-sspilz**, *m. I.* 3. *Ng.* болѣ́тъ са́жевый; **-ssschwarz**, *n. I.* Голла́ндская са́жа; *Mal.* би́стеръ; **-ssstoff**, *m. I.* 3. са́жное вещество́; **-sstinctu'r**, *f.* 2. насто́йка са́жи.
Rü'stbaum, *m. I. Bk.* подпо́ра; лѣса́.
Rü'ste, *f.* § поко́й; die Sonne geht zu - со́лнце захо́дитъ.
Rü'sten, *va.* приготовля́ть, -то́вить; (Schiffe, Truppen) s. Au'srüsten, Bewa'ffnen; sich zum Kriege - приготовля́ться, -то́виться къ войнѣ́; вооружа́ться, -жи́ться; ополча́ться, -чи́ться; -, *n. I.* приготовле́ніе; вооруже́ніе; ополче́ніе.
Rü'ster, *f.* 2. *Ng.* и́лемъ; или́мъ; ильмъ; бе́рестъ; вязъ; von, aus -, **Rü'stern**, *a.* и́льмовый; вя́зовый.
Rü'sthaus, s. Rü'stkammer; **Rü'stholz**, *n. I.* (ölzer) *Bk.* подвя́зный лѣсъ.
Rü'stig, *a.* си́льный; крѣ́пкій; (gesund) здоро́вый; - an's Werk gehen прово́рно принима́ться, -ня́ться за дѣ́ло; **Rü'stigkeit**, *f.* си́ла; крѣ́постъ; здоро́вье.
Rü'stkammer, *f.* 2. оруже́йная пала́та; **-stleiter**, *f.* 2. (am Bauernwagen) рѣшётка; дроби́на; **Rü'stloch**, *n. I.* (öcher) *Bk.* гнѣздо́; **-stseil**, *n. I.* 3. *Sw.* ва́нты; **-ststangen**, *f. pl. Bk.* па́льцы; по́двязи (въ лѣса́хъ); **-sttag**, *m. I.* 3. *Kg.* (bei den Juden) пя́токъ Па́схи; преддве́ріе суббо́ты; **-sttreppe**, *f.* 2. схо́дня; схо́день; схо́дни; **Rü'stung**, *f.* 2. (Vorbereitung) приготовле́ніе; снаря́дъ; *Kw.* ору́жіе; вооруже́ніе; (Panzer) па́нцырь; бро́ня; ла́ты; доспѣ́хи; **Rü'stwagen**, *m. I. Kw.* полкова́я фу́ра; **-stzeug**, *n. I.* 3. ору́діе.
Rü'thchen, *n. dim. I.* пру́тикъ; **Ru'the**, *f.* 2. прутъ; лоза́; розга́; (Maass) са́жень; саже́нь; (eines Hundes) хвостъ; (männliche) *Zk.* му́жескій (дѣтородный) удъ; (weibliche) *Zk.* кли́торъ; похотни́къ; Jmdm. die - geben, * сѣчь, вы́сѣчь кого́ ро́згами; **Ru'thenarte'rie**, *f.* 2. *Zk.* арте́рія му́жескаго (дѣторо́днаго) у́да; **-nhie'b**, s. Ru'thenschla'g; **-nkrau't**, *n. I. Ng.* дурнопаху́чникъ; **-nma'ss**, *n. I.* саже́нная мѣ́ра; **-nschla'g**, *m. I.* (äge), **-nstrei'ch**, *m. I.* 3. уда́ръ ро́згами; **-nstra'fe**, *f.* 2. наказа́ніе ро́згами.
Ru'tschbahn, *f.* 2. като́къ; **Ru'tschberg**, *m. I.* 3. гора́ для ката́нія; като́къ; **Ru'tsche**, *f.* 2. s. Ho'lzriese, Ho'lzrutsche; **Ru'tschen**, *vn.* (*s.*) скользи́ть; поскользну́ться; ката́ться.
Rü'ttelei'sen, *n. I.* (in Mühlen) колоту́шка; **Rü'tteln**, *va.* трясти́; vollgerütteltes Maass по́лная мѣ́ра; -, *n. I.* тря́ска.

S, s.

S, s, девятьна́дцатая бу́ква Нѣме́цкой а́збуки.

Saal, *m. I.* (*pl.* Säle): за́ла; залъ; **-lfenster**, *n. I.* окно́ въ за́лѣ; **-lthüre**, *f.* 2. дверь въ за́лѣ.

Saa'me, Saa'men, etc. s. Sa'me, etc.

Saat, *f.* 2. сѣмена́; (Gesäetes) посѣ́въ; (aufkeimendes Getreide) хлѣбъ; жи́то; (Säen) сѣ́яніе; die - bestellen засѣва́ть, -сѣ́ять по́ле; **-tbohne**, *f.* 2. сѣ́яльный бобъ; **-terbse**, *f.* 2. сѣ́яльный горо́хъ; **-tfeld**, *n. I.* (lder) засѣ́янное по́ле; ни́ва; **-tfest**, *n. I.* 3. пра́здникъ жа́твы; **-tfrucht**, *f.* (üchte) сѣ́менникъ; **-tgerste**, *f. Ldw.* ячме́нь для посѣ́ва; **-tgurke**, *f.* 2. огуре́цъ-сѣ́менникъ; сѣменно́й огуре́цъ; **-thafer**, *m. I.* овёсъ для посѣ́ва; сѣ́яльный овёсъ; **-tkarto'ffel**, *f.* 2. карто́фель-са́женецъ, - для сажа́нія; **-tklee**, *m. I. Ldw.* трили́стникъ сѣ́яльный; сѣменно́й кле́веръ; **-tkorn**, *n. I. Ldw.* рожь для посѣ́ва; **-tkrähe**, *f.* 2. *Ng.* грачъ; **-tland**, s. Saa'tfeld; **-treinigungsa'nstalt**, *f.* 2. *Ldw.* заведе́ніе для очи́стки льняна́го сѣ́мени; **-tzwiebel**, *f.* 2. *Gtn.* сѣ́янецъ; лукъ-сѣ́янецъ; **-tweizen**, *m. I. Ldw.* пшени́ца для посѣ́ва; сѣ́яльная пшени́ца; **-twicke**, s. A'ckerwi'cke; **-tzeit**, *f.* 2. вре́мя сѣ́янія (oder посѣ́ва).

Sa'bbath, *m. I.* шаба́шъ; (Sonnabend) суббо́та; (Feiertag) *пра́здникъ; **-tha'bend**, *m. I.* 3. (der Juden) навече́ріе; кану́нъ; **Sa'bbatner**, *m. I.* суббо́тникъ; **-therwe'g**, *m. I.* 3. *Bibl.* суббо́ты путь; **-thjah'r**, *n. I.* 3. (bei Juden) лѣ́то отпуще́нія od. оставле́нія; **-thswe'g**, s. Sa'bbatherwe'g.

Sa'bber, Sa'bbern, § s. Gei'fer, Gei'fern; **-rtu'ch**, s. Gei'fertu'ch.

Sä'bel, *m. I.* са́бля; **Sä'bel-**, *a.* са́бельный; **-la'rtig**, s. Sä'belfö'rmig; **-lbei'n**, *n. I.* 4. * крива́я нога́; **-lbei'nig**, *a.* * кривоно́гій; **-lfö'rmig**, *a.* саблеви́дный; **-lgri'ff**, *m. I.* 3. са́бельный ефе́съ; **-lheu'schrecke**, *f.* 2. *Ng.* зелёный кузне́чикъ; **-lhieb**, *m. I.* 3. уда́ръ са́блею; **-lkli'nge**, *f.* 2. са́бельный клино́къ; **Sä'beln**, *va.* руби́ть са́блею; **Sä'belschei'de**, *f.* 2. са́бельныя ножны́; **-lschnä'bler**, *m. I. Ng.* кривоно́ска; кривоно́сикъ; шилоклю́вка Европе́йская; **-lta'sche**, *f.* 2. та́шка.

Sä'benbau'm, *Ng.* s. Sa'debau'm.

Sä'bler, *Ng.* s. Sä'belschnä'bler.

Sabo'n, *f. Bchdr.* трисмеги́стъ (шрифтъ).

Sacchari'n, *n. I. Schdk.* са́харная [кислота́.

Sa'chbewei's, *m. I.* 3. доказа́ніе дѣ́ла спо́рнаго; **-chdienlich**, *a.* прили́чный; поле́зный; **Sa'che**, *f.* 2. вещь; предме́тъ; (Angelegenheit) дѣ́ло; das ist nicht meine -, * э́то не моё дѣ́ло; * э́то до меня́ не каса́ется; so stehen die Sachen, * таковы́ дѣла́; das thut nichts zur -, * нужды́ нѣтъ; das gehört nicht zur -, * э́то не принадлежи́тъ сюда́; die - besteht darin дѣ́ло въ томъ; das ist eben die - въ томъ-то и дѣ́ло; то-то и есть; der - zu viel thun не наблюда́ть въ чёмъ мѣ́ры; переступа́ть, -пи́ть мѣ́ру; **Sa'cheigenthum**, *n. I.* веще́ственная со́бственность; ве́щная; **Sä'chelchen**, *n. dim. I.* ве́щица; **Sa'chen-, Sach-**, *a.* ве́щный; **Sa'chenre'cht**, *n. I.* пра́во на иму́щество; ве́щное пра́во; **Sa'cherklä'rung**, *f.* 2. опредѣле́ніе веще́ственное; **-chfällig**, *a. Rw.* потеря́вшій (od. проигра́вшій) свой проце́ссъ; - werden проигра́ть проце́ссъ; **-chfälligkeit**, *f.* отка́зъ въ заведённой тя́жбѣ; **-chführer**, *m. I.* стря́пчій; адвока́тъ; **-chgemä'ss**, *a.* u. *ad.* по су́щности дѣ́ла; согла́сно положе́нію дѣ́ла; какъ то тре́бовалось; **-chkenner**, *m. I.* знато́къ дѣ́ла; знато́къ; **-chkenntniss**, *f.* 3. зна́ніе дѣ́ла; **-chkundig**, etc. s. Sa'chverstä'ndig, etc.; **-chlage**, *f.* 2. положе́ніе дѣ́ла; **Sä'chlich**, *a.* веще́ственный; ве́щный; *Spl.* (Geschlecht) сре́дній; **Sa'chrecht**, s. Sa'chenre'cht; **-chregi'ster**, s. I'nhaltsverzei'chniss.

Sa'chsenspie'gel, *m. I. Litt. Rw.* сводъ Саксо́нскихъ зако́новъ.

Sacht, Sa'chte, *a.* u. *ad.* (leise) ти́хо; лёгко; (allmählich) исподо́воль; - ! *int.* ти́ше!

Sa'chverha'lt, *m. I.* обстоя́тельства дѣ́ла; **-chverstä'ndig**, *a.* зна́ющій дѣ́ло; знато́къ дѣ́ла; **-chverstä'ndiger**, *m. II.* 2. экспе́ртъ; **-chverzei'chniss**, s. Sa'chregi'ster; **-chwalter**, *m. I.* хода́тай (повѣренный) по дѣла́мъ; стря́пчій; адвока́тъ; **-chwalterei'**, *f.* 2. засту́пничество; **-chwalterisch**, *a.* стря́пческій; со стороны́ хода́тая; **-chwissenschaften**, *f. pl.* реа́льныя нау́ки; **-chwort**, s. Substanti'v.

Sack, *m. I.* (*pl.* Säcke): мѣшо́къ; куль; - Mehl куль муки́; (Tasche, Beutel) мошна́; (Busskleid) вре́тище; etw. in den - stecken положи́ть, спря́тать въ мѣшо́къ; (in die Tasche) положи́ть, спря́тать въ карма́нъ; Jmdn. in den - stecken, заткну́ть кого́ за по́ясъ; er hat ihn im Sacke, * онъ у него́ въ рука́хъ; * онъ въ его́ рука́хъ; mit - u. Pack davongehen, ausziehen, * взять съ собо́ю всѣ пожи́тки; * убра́ться совсѣ́мъ; **Sack-**, *a.* мѣшо́чный.

Sä'ckchen, *n. dim. I.* мѣшо́чекъ; **Sä'ckel**, etc. s. Se'ckel, etc.; **Sa'cken**, *va.* (in Säcke legen) класть, положи́ть, укла́дывать, уложи́ть въ мѣшки́; sich - (Kleider) сдѣ́латься мѣшкова́тымъ; сидѣ́ть мѣшкова́то; осѣда́ть; опуска́ться; опусти́ться.

Sä'cken, *va.* (Missethäter) утопи́ть, завяза́въ въ мѣшо́къ; **Sa'ckförmig**, *a.* мѣшкообра́зный; **-ckfrucht**, *f.* (üchte) *Ng.* сѣменоло́жіе; су́мочникъ; **-ckgarn**, *n. I.* 3. бре́день; мере́жа; не́водъ; **-ckgasse**, *f.* 2. глуха́я у́лица; глухо́й переу́локъ; **-ckgeige**, *f.* 2. ма́ленькая скри́пка; **Sa'ckgeschwu'lst**, *Hlk.* s. Ba'lggeschwu'lst; **Sa'ckig**, *a.* мѣшкова́тый; das Kleid ist - пла́тье сиди́тъ мѣшко́мъ.

Sä'ckler, *m.* s. Se'ckler.

Sa'ckleinwand, *f. W.* дерю́га; хрящъ; мѣшкови́на; мѣшечный холстъ; **-ckpfeife**, *f.* 2. волы́нка; **-ckpfeifer**, *m. I.* волы́ночникъ; **-ckpisto'le**, *f.* 2. карма́нный пистоле́тъ; **-ckrock**, *m. I.* (öcke) сакъ-пальто́; **-ckstrasse**, s. Sa'ckgasse; **-ckträger**, *m. I.* носи́льщикъ; дря́гиль; **-cktuch**, *n. I.* (ücher) дерю́га; носово́й плато́къ; **-ckuhr**, s. Ta'schenuh'r; **-ckwasserbruch**, *m. I.* (üche) *Hlk.* мѣше́чная водна́я гры́жа; **-ckwassersucht**, *f. Hlk.* мѣше́чная водяна́я болѣ́знь; **-ckzwillich**, *m. I.* 3. *W.* хрящъ. [ности богослуже́нія.

Sacra'lalterthümer, *n. pl. Alt.* дре́в-

Sacrame'nt, *n. I.* 3. та́инство; (bei den Evangelischen), *Kg.* та́инство; (bei den Katholischen) s. Fi'rmelung; die heiligen Sacramente, *Kg.* Дары́ Святы́е; **-thäus'chen**, *n. dim. I.* дарохрани́тельница; **Sacramenti'ren**, *vn.* (*h.*) § s. Flu'chen, Po'ltern, Lä'stern; **Sacrame'ntlich**, *a.* таи́нственный; **-tstag**, s. Frohnlei'chnamsfe'st.

Sacrista'n, *m. I.* 3. сакриста́нъ; ри́зничій; дьячо́къ; **Sacristei'**, *f.* 2. ри́зница; сакри́стія.

Säcula'r, *a.* столѣ́тній; **Säcula'rfeier**, *f.*, **-rfest**, *n. I.* 3. столѣ́тній юбиле́й; **Säcularisi'ren**, *va.* духо́вныя имѣ́нія преврати́ть въ свѣ́тскія; **Sä'culum**, *n. I.* столѣ́тіе; (Menschenalter) * вѣкъ.

Sa'debau'm, Sa'dewachho'lder, *m. I. Ng.* каза́цкій можжеве́льникъ; можжу́ха; саби́нникъ обыкнове́нный; саби́на.

Sa'drach, *m. II. Myth.* бѣсъ; * зло́й человѣ́къ; *зла́я же́нщина; вѣ́дьма.

Saducä'er, Sadducä'er, *m. I. Bibl.* садуке́й.

Sä'e-, *a. Ldw.* сѣ́яльный; **Sä'ema'nn**, *m. I.* (*pl.* Säeleute) *Ldw.* сѣ́ятель; сѣ́яльщикъ; **Sä'emaschi'ne**, *f.* 2. сѣ́яльная ма́шина; самосѣ́вка; **Sä'en**, *va. Ldw.* сѣ́ять, по-; wie gesäet, so geerntet, * по сѣ́мени и плодъ; -, *n. I.* сѣ́яніе; посѣ́въ; **Sä'er**, s. Sä'ema'nn; **Sä'esa'ck**, *m. I.* (äcke), **Sä'etu'ch**, *n. I.* (ücher) *Ldw.* сѣ́ялка; **Sä'ezei't**, *f.* 2. вре́мя сѣ́янія; **Sä'ezeu'g**, *n. I. Ldw.* сѣ́яльныя ору́дія.

Saffia'n, *m. I.* сафья́нъ; von, aus -, **Saffia'n-**, *a.* сафья́нный; сафья́новый; **-nberei'ter**, *m. I.* сафья́ннаго дѣ́ла ма́стеръ; сафья́нникъ; **-nfabri'k**, *f.* 2. сафья́нная фа́брика; **-nmacher**, s. Saffia'nberei'ter; **-nstiefel**, *m. I.* сафья́нный, сафья́новый сапо́гъ.

Sa'fflor, Sa'flor, *m. I. Ng.* сафло́ръ; желтни́ца краси́льная; ди́кій шафра́нъ.

Sa'fran, *m. I. Ng.* шафра́нъ; von, aus -, **Sa'fran-**, *a.* шафра́нный; шафра́новый; **-nblu'me**, *f.* 2. шафра́новый цвѣтъ; **-nbra'nntwein**, *m. I.* шафра́нная во́дка; **-nfa'rbe**, *f.* 2 шафра́новый цвѣтъ; **-nfa'rbig**, *a*

шафраннаго цвѣта; **Sa'frangei'st**, *m. I.* шафранный спиртъ; **-nge'lb**, *a.* шафрановаго цвѣта; **-npfla'ster**, *n. I.* шафранный пластырь.

Saft, *m. I.* (*pl.* Säfte): сокъ; (eingekochter) варенье; сиропъ; ohne Kraft u. -, * вялый; * сухой; **Saft-**, *a.* соковой; **-tbehä'lter**, *m. I.*, **-tbehä'ltniss**, *n. I.* 3. *Ng.* s. Ho'nigbehä'lter; **-tbirne**, *f.* 2. *Gtn.* лѣтняя груша; **-tblüthen**, *f. pl.* медоносные цвѣты; **Sä'ftchen**, *n. dim. I.* сиропъ; **Sä'fteberei'tung**, *f.* 2. *Hlk.* отдѣленіе соковъ; **-teü'berfluss**, *m. I.* изобиліе соковъ; **Sa'ftfarbe**, *f.* 2. *Mal.* соковая краска; **-tgefä'sse**, *n. pl. Ng.* соконосные сосуды; **-tgrün**, *n. I.* соковая зеленая краска; **Sa'ftig**, *a.* сочный; * неблагопристойный; скверный; **Sa'ftigkeit**, *f.* сочность; **Sa'ftlos**, *a.* безсочный; безъ соку; saft- u. kraftlos, * сухой; вялый; **-tlosigkeit**, *f.* безсочность; **-tmangel**, *m. I.* недостатокъ соковъ; **-tröhre**, *f.* 2. (der Pflanzen) соконосный каналъ; **-tverse'tzung**, *f.* 2. *Hlk.* переходъ мокротъ изъ одной части въ другую; **-tvoll**, s. Sa'ftig; **-tzeit**, *f.* 2. (der Pflanzen) время кругообращенія соковъ.

Sa'ge, *f.* 2. сага; преданіе; сказаніе; сказка; быль; слухи.

Sä'ge, *f.* 2. пила; kleine - пилка; пилочка; **Sä'geba'nk**, *f.* (änke) пильный станокъ; **Sä'gebla'tt**, *n. I.* (blätter) пильное желѣзко; **Sä'gebo'ck**, *m. I.* (böcke) козлы; **Sä'gefi'sch**, *m. I.* 3. *Ng.* пила рыба; **Sä'gefö'rmig**, *a.* пилообразный; *Ng.* зубчатый; съ зубцами; **Sä'gegeste'll**, *n. I.* 3. пильный станокъ; (der Säge) пильная рама; **-geloh'n**, *m. I.* плата за пиленіе; **-gemeh'l**, s. Sä'gespäh'ne; **-gemüh'le**, *f.* 2. пильная мельница; **-gemu'skel**, *m. I.* 2. *Zk.* мышица зубчатая.

Sa'gen, *va.* говорить; сказывать, **-sagen**, говорить; сказать; so zu - такъ сказать; man sagt говорятъ; wie man zu sagen pflegt какъ говорится; was - Sie dazu? что Вы скажете на это? какъ Вы думаете объ этомъ? какъ Вамъ это нравится? ohne etw. zu -, * не сказавъ ни слова; Jmdm. guten Morgen (Tag) - здороваться, по- съ кѣмъ; Jmdm. gute Nacht - желать, по- кому спокойной ночи; wie gesagt, * какъ я сказалъ; * однимъ словомъ; gesagt, gethan, * сказано и сдѣлано; * какъ сказано, такъ и сдѣлано; Etwas zu - haben имѣть голосъ, власть; das hat etw. zu -, das will etw. -, * это что-нибудь значитъ; * это важное дѣло; es hat nichts zu -, * нѣтъ нужды; ничего; * это ничего не значитъ; sich von Jmdm. etw. - lassen, * слушаться кого; er lässt sich nichts -, * онъ никого не слушаетъ; * онъ слышать ничего не хочетъ; lass' es dir gesagt sein! не забудь, смотри! слышь, не забудь! das sage ich dir! смотри! -, *n. I.* сказываніе; das - hilft hier nicht не стоитъ говорить; - u. Thun ist zweierlei, что сказано, то ещё не сдѣлано.

Sä'gen, *va.* пилить; -, *n. I.* пиленіе; пилка.

Sä'genför'mig, s. Sä'gefö'rmig.

Sa'gengeschi'chte, *f.* 2. *Litt.* повѣствованіе временъ минувшихъ; бытописаніе.

Sä'genschmie'd, *m. I.* 3. пильный мастеръ; **-nträ'ger**, *m. I.* станокъ.

Sa'genzei't, s. My'thenzei't. [пилы.

Sä'ger, *m. I.* пильщикъ.

Sä'geschnä'bler, *m. pl. Ng.* пилоносыя птицы; пилоклювыя птицы; **-gespäh'ne**, *n. pl.* опилки; **-geti'sch**, *m. I.* 3. пильный станокъ; **-gezah'n**, *m. I.* (ähne) пильный зубъ.

Sa'go, *m. I.* саго; **Sa'go-**, *a. Ng.* саговый; **-gobau'm**, *m. I.*, **-gopa'lme**, *f.* 2. *Ng.* саговая пальма; саго; сагу.

Sah, s. Se'hen, *va. irr.*

Sah'lband, *n. I.* (änder) *W.* покромь; кромка; **Sah'lbuch**, *n.* Kata'ster.

Sah'ling, *f.* 2. *Sw.* салингъ.

Sah'lleiste, *f.* s. Sah'lband; **Sah'lweide**, s. Pa'lmweide.

Sah'ne, *f.* сливки; **Sahn-**, *a.* (Rahm-) сливочный; **Sah'nfrau**, *f.* сливочница; **Sah'nkäse**, *m. I.* сливочный сыръ; **Sah'nkuchen**, *m. I.* сливочное пирожное; **Sah'nteig**, *m. I.* сливочное тѣсто.

Saiso'n, *f.* время; сезонъ.

Sai'te, *f.* 2. струна; тетива; in die Saiten greifen, *Tk.* заиграть; die Saiten hoch spannen, * требовать много; Jmds. empfindlichste - berühren, * чувствительно оскорбить кого; * задѣть кого за живое; **Sai'ten-**, *a. Tk.* струнный; **Sai'tenbezu'g**, *m. I.* (üge) *Tk.* всѣ струны; **-ninstrume'nt**, *n. I.* 3. струнный инструментъ; **-nkla'ng**, *m. I.* (änge) струнный звукъ; звуки струнъ; **-nspiel**, *n. I.* 3. игра на струнномъ инструментѣ; (Musik) * музыка; **Sai'tenspieler**, *m. I.* играющій на струнномъ инструментѣ.

Sa'kerfa'lk, s. Gei'erfa'lk.

Salama'nder, *m. I. Ng.* саламандра; огненный духъ.

Sala'r, **Salai'r**, **Salari'ren**, etc. s. Beso'ldung, Beso'lden etc.

Sala't, *m. I.* 3. салатъ; **Sala't-**, *a.* салатный; **-tkraut**, *n. I.* s. Ga'rtensala't; **-tschüssel**, *f.* 2. салатное блюдо; салатникъ.

Salba'der, s. Schwä'tzer, Qua'cksalber; **Salbaderei'**, *f.* 2. s. Schwa'tzen, *n.*; Qua'cksalberei'; **Salba'dern**, *vn.* (*h.*) болтать, молоть вздоръ.

Sa'lbarzt, *m. I.* (ärzte) ятралиптъ.

Sa'lbe, *f.* 2. мазь.

Sa'lbei, *f. Ng.* шалфей; **Sa'lbeiwei'de**, s. Sa'ndweide.

Sa'lben, *va.* натирать, -тереть мазью; *iron.* * мазать; mit heiligem Oel -, *Kg.* мvромъ помазывать, -зать; мvропомазывать, -зать; -, *n. I.* натираніе мазью; мvропомазаніе; **Sa'lbena'rzt**, s. Sa'lbarzt; **-nbau'm**, *m.* s. Ba'lsamstau'de; **-nbü'chse**, *f.* 2. *Hlk.* баночка для мази; **-nhei'lkunst**, *f.* искусство лечить посредствомъ натираній; ятралиптика; **Sa'lböl**, *n. I.* (Chrisam) *Kg.* мvро; елей; елей помазанія; священный елей; **Sa'lbung**, *f.* 2. помазаніе мvромъ; мvропомазаніе; * умиленіе; * назиданіе; вдохновеніе; eine Predigt voll -, * назидательная проповѣдь.

Saldi'rbuch, *n. I.* (ücher) *H.* книга для окончательныхъ счётовъ; **Saldi'rconto**, *n. I. H.* окончательный счётъ; **Saldi'ren**, *va.* (*h.*) выплачивать, -платить остальное по счёту; **Saldi'rung**, *f.* 2. *H.* уплата по счётамъ; очистка счётовъ; **Sa'ldo**, *n. I. H.* остатокъ; остальная сумма; остальное по счёту.

Sa'lep, *m. I.*, **Sa'lepwu'rzel**, *f.* 2. *Ng.* салепъ; кисельный корень.

Sali'ne, *f.* s. Sa'lzbergwerk; **Sali'nen-**, *a.* соляной; **-nverwa'ltung**, *f.* 2. соляное правленіе.

Sa'lisch, *a. Gsch. Rw.*: -sche Güter имѣнія, наслѣдуемыя только мужескимъ поломъ; salisches Gesetz, *Stw.* салическій законъ; древнегерманскіе законы, по коимъ женскій полъ исключается изъ престолонаслѣдія.

Salivatio'nscur, *Hlk.* s. Spei'chelcu'r.

Salm, *m. I.* 3. *Ng.* лосось; семга; *iron.* * (Geschwätz) болтовня.

Sa'lmiak, *m. I. Schdk.* нашатырь; **-kblume**, *f. pl. Schdk.* нашатырные цвѣты; **-kgeist**, *m. I. Schdk.* нашатырный спиртъ.

Salmigo'ndi, *Kk.* s. Ragou't, Geme'ngsel, Allerlei'.

Sä'lmling, s. Lachs (kleiner, junger).

Sa'lomon, *m. npr. I.* Соломонъ; **Salomo'nisch**, **Sa'lomons-**, *a. npr.* Соломоновъ; **Sa'lomonssie'gel**, *n. I.*, **Sa'lomonswu'rz**, *f. Ng.* купена; Соломонова печать.

Salo'n, *m. I.* большая зала, гостиная; **Salo'n-**, *a.* * салонный; **-nspra'che**, *f.* * языкъ образованнаго общества; **-nstück**, *n. I. Tk.* * салонная піеса.

Salo'ppe, *f.* 2. салопъ.

Salpe'ter, *m. I. Ng. Schdk.* селитра; **Salpe'ter-**, *a.* селитреный; **-ra'rtig**, *a.* селитроватый; **-rä'ther**, *m. I.* селитреный эѳиръ; **-rbü'chse**, *f.* 2. селитренница; **-rdru'se**, *f.* 2. щётка селитреныхъ кристалловъ; **-re'rde**, *f.* 2. селитреная земля; **-rgei'st**, *m. I.* селитреный спиртъ; **-rgru'be**, *f.* 2. *Bw.* селитренникъ; **-rhü'tte**, *f.* 2. селитреный заводъ; **Salpe'terricht**, *a.* селитроватый; **Salpe'terig**, *a.* селитреный; селитряный; **Salpe'terlu'ft**, *f. Ntl.* азотъ; **-rpu'lver**, *n. I.* селитреный порошокъ; **-rsau'er**, *a. Schdk.* селитрокислый; **-rsäu're**, *f. Schdk.* селитреная кислота; крѣпкая водка; **-rschau'm**, *m. I.* селитреная пѣна; **-rsie'der**, *m. I.* селитроваръ; селитренникъ; **-rsiederei'**, *f.* 2. селитроварня; селитреный заводъ; **-rsto'ff**, *m. I.*, **-rstoffga's**, *n. I.* 3. *Schdk.* азотъ; **-rstrau'ch**, *m. I.* (äucher) *Ntl.* селитрянница. [жижа.

Sa'lse, *f.* 2. разсолъ; растворъ;

Saluti'ren, *va. Kw. Sw.* салютовать; отдавать, -дать честь; -, *n. I.* салютованіе; (Schuss) привѣтственный выстрѣлъ.

Sa'lve, *f.* 2. *Kw. Sw.* залпъ; eine - geben стрѣлять, выстрѣлить залпомъ; **Sa'lvega'rde**, s. Schu'tzwache; **Salvi'ren**, *va.* спасать, -сти; (Termin) *Rw.* соблюдать, -блюсти; (sein Recht) охранять, -нить.

Sa'lweide, s. Pa'lmweide.

Salz, *n. I.* 3. *Ng.* соль; Salz u. Brod хлѣбъ да соль; Attisches -, * Аттическая соль, * острота; **Salz-**, *a.* соляной; **Sa'lzabgabe**, *f.* 2. соляная пошлина; **-zader**, *f.* 2. *Bw.* соляная жила; **-zähnlich**, s. Sa'lzartig; **-zamt**, *n. I.* (ämter) соляное правленіе; соляная контора; **-zarbei-**

ter, *m. I.* солелóмщикъ; солелóмъ;
-zartig, *a.* сóлистый; **-zäther**, *m.*
I. Schdk. соляной эѳиръ; **-zbar**, *a.*
осоляемый; **-zbarkeit**, *f.* осоляе-
мость; **-zbasen**, *f. pl. Schdk.* соля-
ныя основáнія; **-zbea'mter**, *m. II.*
чинóвникъ солянáго вѣ́домства;
-zbeere, *f.* 2. *Ng.* ежóвникъ; южóв-
никъ; **-zbergwerk**, *n. I.* 3. соля-
нóй рудни́къ; солянáя копь; **-z-**
bildend, *a.* солетвóрный; **Sa'lzbil-**
dung, *f.* 2. образовáніе сóли; **-z-**
blüthe, *f.* 2. *Schdk.* выступáніе
соляны́хъ части́цъ; **-zbrücke**, *f.* 2.
мостъ для разгрýзки сóли; **-zbrü-**
he, *f.* 2. разсóлъ; **-zbrunnen**, *m. I.*
солянóй, разсóльный колóдезь; **-z-**
bude, *f.* s. Sa'lzladen; **-zdose**, *f.* 2.
солóнка; солони́ца; **Sa'lzen**, *va.*
соли́ть, по-; пересыпáть, -сы́пать
сóлью; -, *n. I.* солéніе; пересыпá-
ніе сóлью; **-zerzeu'gend**, s. Sa'lz-
bildend; **-zerzeu'gung**, s. Sa'lzbil-
dung; **-zfactor**, *m. I.* 3. солянóй
при́ставъ; **-zfass**, *n. I.* (ässer) co-
лянáя бóчка; (zum Einsalzen des
Fleisches) соли́льная кáдка; **Sa'lz-**
fäss'chen, *n. dim. I.* солóнка; соло-
ни́ца; **-zfisch**, *m. I.* 3. солёная ры́-
ба; **-zfleisch**, *n. I.* солёное мя́со;
(Pökelfleisch) солони́на; **-zfluss**, *m.*
I. (üsse) *Hlk.* ѣ́дкая сыпь; **-zfuhre**,
f. 2. солевóзная телѣ́га; (Fuhre mit
Salz) возъ съ сóлью; **-zführer**, *m.*
I. солевóзъ; солевóзецъ; солевó-
щикъ; **-zgefä'ss**, *n. I.* 3. солóнка;
-zgeist, *m. I.* (versüsster) сладко-
солянóй, виносóльный спиртъ; **-z-**
gesäu'ert, *a. Schdk.* солеки́слый;
-zgeschma'ck, *m. I.* солянóй вкусъ;
-zgrube, *f.* 2. солянáя копь; **Sal'z-**
grund, *m. I.* (ünde) солончáкъ; **-z-**
gurke, *f.* 2. солёный огурéцъ; **-z-**
handel, *m. I.* торгъ сóлью; **-zhänd-**
ler, *m. I.* солепромы́шленникъ; **-z-**
haufen, *m. I.* кýча сóли; **-zhütte**,
s. Sa'lzsiederei'; **Sa'lzicht**, *a.* соло-
новáтый; **Sa'lzig**, *a.* солёный; **Sa'l-**
zigkeit, *f.* солёность; **-zkasten**, *m.*
I. ларь для ссы́пки сóли; **-zkloss**,
-zklumpen, *m. I.* кусóкъ сóли; со-
лянáя глы́ба; **-zkorn**, *n. I.* (örner)
крупи́нка сóли; **-zkothe**, s. Sa'lz-
siederei'; **-zkrämer**, *m. I.* мелоч-
нóй торгóвецъ сóлью; **-zkraut**, *n.*
I. Ng. соля́нка, сóльная травá; **-z-**
kruste, *f.* 2. солянáя корá; **-zkry-**
sta'lle, *m. pl. Ng. Ntl.* соляны́е кри-
стáллы; **-zlache**, *f.* 2. солянóе бо-
лóто; солончáкъ; **-zladen**, *m. I.*
солянáя лáвка; **-zlake**, *f.* 2. раз-
сóлъ; **-zmagazi'n**, *n. I.* 3. солянóй
магази́нъ od. амбáръ; **-zmesser**,
m. I. солемѣ́ръ; солянóй при́ставъ;
-zmeste, *f.* § s. Sa'lzdose; **-zmora'st**,
m. I. (äste) солянóе болóто; солон-
чáкъ; **-zniederlage**, s. Sa'lzmaga-
zi'n; **-zordnung**, *f.* 2. солянóй у-
стáвъ; **-zpfanne**, *f.* 2. сковородá
для вывáрки сóли; церéна; цирé-
на; цирéнъ; цренъ; чренъ; **Sa'lz-**
probe, *f.* 2. прóба сóли; **-zquelle**,
f. 2. солянóй ключъ; солероди́щій
истóчникъ; **-zsauer**, *a.* солёно-
ки́слый; **Sa'lzsäule**, *f.* 2. солянóй
столбъ; (in der Bibel) столпъ слá-
ный; **-zsäure**, *f. Schdk.* солянáя
кислотá; **-zschaum**, *m. I.* солянáя
пѣ́на; пѣ́нистая соль; **-zschweiss**,
m. I. солянáя водá; **-ssee**, *m. I.* 2.
солянóе óзеро; **-zsieder**, *m. I.* co-
леварь; соловáръ; **-zsiederei'**, *f.*
2. солеварéніе; солеварéнное про-
извóдство; (Ort) солевáрня; соло-
вáрня; солянáя варни́ца; соло-
рéнный завóдъ; **-zsohle**, **-zsoole**, *f.*
2. *Ntl. Bw.* солянóй раствóръ; раз-
сóлъ; **-zspeicher**, *m. I.* солянóй
амбáръ od. анбáръ; **-zsteppe**, *f.* 2.
солончáтая степь; **-zsteuer**, *f.* 2.
Stw. пóшлина съ сóли, на соль;
-zstoff, *m. I. Ntl. Schdk.* галогéнъ;
-zteich, s. Sa'lzlache; **-ztheile**, *m.*
pl. соляны́я части́цы; **-zverkau'f**,
s. Sa'lzhandel; **-zverwa'lter**, *m. I.*
управи́тель соляны́хъ дѣлъ; соля-
нóй при́ставъ; **-zverwa'ltung**, *f.* 2.
солянóе управлéніе; **-zwage**, *f.* 2.
соляны́е вѣскú; **-zwasser**, *n. I.* со-
лёная водá; (Salzlake) разсóлъ;
-zwerk, s. Sa'lzsiederei', Sa'lzberg-
werk; **-zwesen**, *n. I.* вѣ́домство со-
ляны́хъ дѣлъ; **-zzoll**, *m. I.* (ölle)
Stw. пóшлина съ сóли (od. на соль).
Sa'me, Saa'me, (-ens), **Sa'men**, *m. I.*
сѣ́мя; (Saat) сѣменá; *Bibl.* *потóм-
ки; - der Zwietracht, * сѣмена раз-
дóра; aus dem Samen ziehen взра-
щáть, взрасти́ть отъ сѣ́мени; aus
Samen gezogene Bäume, Pflanzen,
Gtn. сѣ́янцы; **Sa'men-**, **Saa'men-**,
a. сѣменнóй; сѣмяннóй; **Sa'men-**
a'bgang, s. Sa'menflu'ss, Sa'men-
au'sleerung; **-na'der**, *f.* 2. *Zk.* сѣ-
меннáя (сѣменонóсная) крововоз-
врáтная жи́ла; **-na'derbru'ch**, *m.*
I. (üche) *Hlk.* гры́жа сѣмянны́хъ
жи́лъ; **-näh'nlich**, *a.* подóбный сѣ́-
мени; **-narte'rie**, *f.* 2. *Zk.* сѣмен-
нáя артéрія; **-na'rtig**, *a.* въ рóдѣ
сѣ́мени; **-nau'sleerung**, *f.* 2. извер-
жéніе сѣ́мени; **Sa'menbau'm**, *m. I.*
(äume) сѣ́янецъ; *Fw.* древéсный
подрóстокъ; **-nbehä'lter**, *m. I.*, **-n-**
behä'ltniss, *n. I.* 3. сѣменовмѣсти́-
лище; сѣменолóжіе; сѣменнóе лó-
же; **-nblä's'chen**, *n. pl. Zk.* сѣмен-
ны́е пузырькú; **-nblä'ttchen**, s. Sa'-
menlä'ppchen; **-nbo'den**, s. Sa'men-
behä'lter; **-nbru'ch**, *m. I.* (üche)
Hlk. сѣменнáя гры́жа; **-nde'cke**, *f.*
2. *Ng.* (der Pflanzen) сѣменнáя обо-
лóчка; сѣменокóжіе; надсѣ́меніе;
кожýра; **-ndu'nkelschla'g**, *m. I.*
(äge) *Fw.* тёмно-лѣсосѣ́ки; **-ner-**
gie'ssung, *f.* 2. истечéніе сѣ́мени;
(nächtliche, unwillkürliche), *Hlk.*
s. Pollutio'n; **-nerzeu'gend**, *a.* сѣ-
менонóсный; **-nfi'sch**, s. Fi'sch-
brut; **-nflu'ss**, *m. I.* (üsse) течéніе
сѣ́мени; гонорéя; перелóй; s. a.
Pollutio'n; **-nga'ng**, *m. I.* (änge) *Zk.*
сѣменнóй протóкъ; **-ngefä'sse**, *n.*
pl. Zk. сѣменны́е сосýды; сѣмено-
нóсные сосýды; **-ngefä'ssbruch**, *m.*
I. (üche) *Hlk.* гры́жа сѣменны́хъ
сосýдовъ; **-ngehäu'se**, s. Fru'chtge-
häu'se, Fru'chtkapsel; **-ngu'rke**,
Gtn. s. Saa'tgurke; **-nhau't**, *f.* (äute)
Ng. сѣменнáя оболóчка; **-nhü'lle**,
f. 2. *Ng.* околосѣ́менникъ; около-
сѣ́меніе; сѣ́менникъ; зернови́къ;
-nhü'lse, *f.* 2. сѣменнáя оболóчка;
-nkä'fer, *m. I.* зернóвка; зерно-
гры́зъ; зернéцъ; пріутáйка; **Sa'-**
menka'psel, s. Fru'chtkapsel; (des
Flachses) голóвка; **-nkei'm**, s. E'm-
bryo; **-nke'lch**, *m. I.* 3. сѣменнáя
чáшечка; **-nko'rn**, *n. I.* (örner) сѣ́-
мечко; **-nkro'ne**, s. Blü'thenkelch-
ei'nfassung; **-nla'ppen**, *m.*, **-nlä'pp-**
chen, *n. dim. I. Ng.* сѣменодóли;
сѣмянны́я дóли; **-nla'ppenlo's**, *a.*
Ng.: -lose Pflanzen, s. Acotyledo'-
nen; **-nleh're**, *f. Ntl.* сперматолó-
гія; **-nlo's**, *a.* безсѣ́менный; **-nlo'-**
sigkeit, *f.*, **-nma'ngel**, *m. I. Hlk.*
мýжеское безси́ліе; **-nman'tel**, *m.*
I. (ä) *Ng.* кожýра; **-nmil'ch**, *f.* сѣ-
мяннóе молокó; эмýльсія; **-nö'l**, *n.*
I. сѣмяннóе мáсло; **-nrei'ch**, *a.* сѣ-
мени́стый; **-nröh'rchen**, *n. pl. Zk.*
(Graf'sche) выносящіе Грáфіевы
сосýды; **-nsäu'lchen**, *n. pl. Ng.* сѣ-
меннóй стóлбикъ; сѣменнáя ось;
-nscha'le, *f.* 2. *Ng.* скорлупá; **-n-**
schla'g, *m. I.* (äge) *Fw.* сѣменно-лѣ-
сосѣ́къ; **-nschlei'mfluss**, *m. I.* (üsse)
Hlk. истечéніе сѣ́мени и сли́зи;
-nschnu'r, s. Sa'menstra'ng; **-n-**
scho'te, *f.* 2. шелухá; стручёкъ;
-nstau'b, *m. I. Ng.* сѣменнáя пыль;
-nstra'ng, *m. I.* (änge) *Zk.* сѣмен-
нóй канáтикъ; **-nstra'ngscheide**, *f.*
2. *Zk.* влагáлище сѣменнáго канá-
тика; **-nthie'rchen**, *n. pl. Zk.* сѣ-
менны́я живóтныя; **-ntra'gend**, *a.*
сѣменонóсный; сѣменнóй; **-nü'ber-**
fluss, *m. I.* изоби́ліе сѣ́мени; **-n-**
verha'ltung, *f.* 2. задержáніе ис-
пражнéнія сѣ́мени; **-nverzei'ch-**
niss, *n. I.* 3. *Gtn.* каталóгъ сѣме-
нáмъ; **-nwü'rmchen**, *n. pl. Zk.* мá-
ленькія сѣменны́я живóтныя; **-n-**
zwie'bel, *f.* 2. *Gtn.* цвѣтнáя голóвка.
Sämerei', *f.* 2. сѣменá.
Sä'misch, *a. Grb.* зáмшенный; sämi-
sches Leder, *Grb.* зáмша; **Sä'misch-**
ge'rber, *m. I.* зáмшеникъ; зáмшан-
никъ; **-schgerberei'**, *f.* 2. вы́дѣлка
зáмши; (Ort) зáмшенный завóдъ;
-schma'chen, *n. I.* зáмшеніе.
Sä'mling, *m. I.* 3. сѣ́менникъ.
Sa'mmelge'ld, s. Colle'cte; **Sa'm-**
meln, *va.* собирáть, сбирáть, со-
брáть; на-; Stimmen - co-; отбирáть,
отобрáть; (aufhäufen) копи́ть; на-
коплять, -пи́ть; (Kenntnisse, Erfah-
rungen) пріобрѣтáть, -рѣсть; (sei-
ne Kräfte, Gedanken) сбирáться,
собрáться съ чѣмъ; sich - собн-
рáться, -брáться; (sich aufhäufen)
накопляться, -пи́ться; wo ein Aas
ist, da - sich die Adler, *гдѣ мёдъ,
тамъ и мýхи; *гдъ Ханъ, тутъ и
Ордá; -, *n. I.* собирáніе; на-; на-
коплéніе; пріобрѣтеніе.
Sa'mmelna'me, *m. I.* 2. *Spl.* и́мя со-
бирáтельное; **-lpla'tz**, *m. I.* (ätze)
сбóрное мѣ́сто; **-lsu'rium**, *n.* ** s.
Mi'schmasch; **-lwo'rt**, s. Sa'mmel-
na'me; **-lzah'l**, *f.* 2. числó собирá-
тельное.
Sa'mmet, *m. I.* 3. *W.* бáрхатъ; von,
aus -, **Sa'mmet-**, *a.* бáрхатный;
Sa'mmeta'rtig, *a.* похóжій на бáр-
хатъ; **-tba'nd**, *n. I.* (änder) бáр-
хатная лéнта; бáрхатецъ; **-tblu'-**
me, *f.* 2. *Ng.* бáрхатный цвѣтъ;
бáрхатецъ; бáрхатка; **-tbü'rste**, *f.*
2. щётка для чи́щенія бáрхата;
Sa'mmeten, *a.* бáрхатный; **Sa'm-**
metfabri'k, *f.* 2. бáрхатная фáбри-
ка; **-tgra's**, *n. I.* (äser) *Ng.* пырéй-
никъ пуши́стый; бáрхатникъ; **-t-**
haut, *f. Zk.* (des Magens) мохнáтая
плевá; ворсовáтая оболóчка; **-t-**
hu't, *m. I.* (üte) бáрхатная шля́па;
-tklei'd, *n. I.* (der) бáрхатное
плáтье; **-tkra'gen**, *m. I.* бáрхат-
ный воротни́къ; **-tmü'tze**, *f.* 2. бáр-
хатная шáпка; **-tpa'ppel**, *f.* 2. *Ng.*
желтоцвѣ́тный проскурпя́къ; про-

свѝрки желтоцвѣ́тныя ба́рхатныя; -tro'se, *Ng.* s. Centifo'lie; -twe'ber, *m. I.* ба́рхатныхъ дѣлъ ма́стеръ; ба́рхатникъ.

Sa'mmler, *m. I.* собира́тель; (der Steuern) сбо́рщикъ; **Sa'mmlerin**, *f.* 2. сбо́рщица; собира́тельница; **Sa'mmlung**, *f.* 2. собра́ніе; (wissenschaftliche, künstlerische) музе́й; *Litt.* сбо́рникъ; -ngspu'nkt, s. Sa'mmelpla'tz.

Sammt, Samt, *praep.* (mit *Dativ*): съ; со (чѣмъ, кѣмъ); - u. sonders, * всѣ; * всѣ вмѣ́стѣ; * всѣ безъ исключе́нія; вку́пѣ.

Sä'mmtlich, *a.* всѣ вмѣ́стѣ; -che Werke (eines Schriftstellers) *Litt.* всѣ сочине́нія; -, *ad.* вообще́.

Sa'mstag, s. So'nnabend.

Sanct (St.), *a.* свято́й.

Sanctio'n, *f.* 2. утвержде́ніе; конфирма́ція; pragmatische -, *Gsch. Stw.* прагмати́ческое уложе́ніе; **Sanctioni'ren**, *va.* (heiligen) освяща́ть, освяти́ть; (Gesetzeskraft ertheilen) *Stw.* дава́ть, дать зако́нную си́лу; узаконя́ть, -ни́ть; (bestätigen) утвержда́ть, утверди́ть; установля́ть, -ви́ть.

Sand, *m. I.* песо́къ; grober - кру́пный песо́къ; хрящъ; auf den - treiben, setzen сажа́ть, посади́ть на́ мель; auf dem Sande sitzen bleiben сѣсть на́ мель; auf - bauen, * предпринима́ть, -ня́ть что́-либо ненадёжное; Jmdm. - in die Augen streuen, * пуска́ть кому́ пыль въ глаза́; * моро́чить кого́; **Sand-**, *a.* песча́ный; песо́чный; -daal, *m. I.* 3. *Ng.* пескоро́й; -dacker, *m. I.* (ä) песча́ное по́ле.

Sanda'le, *f.* 2. санда́лій; санда́лія.

Sa'ndarach, Sa'ndarak, s. Arse'nik (rother).

Sa'ndart, s. Sa'nder, Za'nder.

Sa'ndbad, *n. I.* (äder) *Hlk.* песча́ная ба́ня; -dbank, *f.* (änke) мель; -dballen, *m. pl. Hlk.* венери́ческое воспале́ніе яи́чекъ; -dbarsch, *m. I.* 3. *Ng.* суда́къ; -dbeere, s. E'rdbeerbau'm, Bä'rentrau'be; -dberg, *m. I.* 3. песча́ная гора́; -dboden, *m. I.* песча́ная почва́; песча́ный грунтъ; -dbruch, *m. I.* (üche) сыпу́чій песо́къ; - des Hirnschädels, *Hlk.* раздробле́ніе косте́й че́репа; -dbüchse, *f.* 2. песо́чница; -ddorn, *m. I. Ng.* млечни́къ; мле́чный ко́рень; щепъ; (gemeiner, wegedornartiger) остромле́чникъ крушинообра́зный; терно́вникъ песо́чный; облѣ́пиха.

Sa'ndel, *m. I. Ng.* санда́лъ; -lho'lz, *n. I.* (ölzer) *Ng.* санда́льное де́рево; санда́лъ.

Sa'nden, *va.* усыпа́ть, усы́пать песко́мъ.

Sa'nder, s. Sa'ndbarsch, Sa'ndaal.

Sa'nderz, *n. I.* 3. *Bw.* песча́ная руда́; -dfarbe, *f.* 2. песо́чный цвѣтъ; -dfarben, *a.* песо́чнаго цвѣ́та; -dfass, *n. I.* (ässer) песо́чница; -dfeld, *n. I.* (lder) песча́ное по́ле; -dfisch, s. Sa'ndaal; -dfloh, *m. I.* (öhe) *Ng.* ни́гва; -dfuhre, *f.* 2. возъ съ песко́мъ; -dgebi'rge, *n. I.* песча́ныя го́ры; -dgegend, *f.* 2. песча́ная страна́; -dgerste, s. Sa'ndhafer; -dgräber, *m. I. Ng.* пескоко́пъ; -dgras, s. Sa'ndhafer; **Sa'ndgries**, *m. I.* хрящъ; кру́пный песо́къ; -dgrube, *f.* 2. песо́чная я́ма; -dgrund, *m. I.* (ünde) песча́ный грунтъ; -dguss, *m. I. Httk.* отли́вка въ песо́чныхъ фо́рмахъ; -dhafer, *m. I. Ng.* ове́сецъ песо́чный; ди́кій овёсъ; -dhase, *m. II.* бѣ́лый за́яцъ; бѣля́къ; -dhaufen, *m. I.* ку́ча песку́; -dhode, *f.* 2. воспали́тельная о́пухоль яи́чекъ; **Sa'ndhorst**, *m. I.* во́рохъ песку́; нано́съ песку́; -dhügel, *m. I.* песча́ный бу́горъ; **Sa'ndicht**, *a.* песо́чный; **Sa'ndig**, *a.* песча́ный; -dinsel, *f.* 2. песча́ный о́стровъ; -dkäfer, *m. I. Ng.* скаку́нъ; **Sa'ndkatzenpfötchen**, s. Sa'ndruhrkraut; -dkorn, -dkörnchen, *n. I.* песчи́нка; -dkraut, *n. I. Ng.* песча́ная трава́; песча́нка; -dkuchen, *m. I.* разсы́пчитое пиро́жное; -dland, s. Sa'ndboden; -dläufer, *m. I. Ng.* s. Stra'ndläufer, Sa'ndkäfer; -dmann, *m. I.* продаю́щій песо́къ; der - kommt, * спать хо́чется; * кло́нитъ сонъ; -dpilz, *m. I.* 3. *Ng.* боле́тъ пё́стрый; песо́чный грибъ; **Sa'ndreiter**, *m. I.* ** ѣздо́къ, упа́вшій съ ло́шади; -druhrkraut, *n. I. Ng.* золоти́стка песча́ная; су́шеница песо́чная; -dschwalbe, *f.* 2. *Ng.* стрижъ; -dstein, *m. I.* 3. песча́никъ; песча́ный ка́мень; -dsteinbruch, *m. I.* (üche) ло́мка песча́наго ка́мня; -dtorte, *f. Kk.* разсы́пчитый тортъ; -dufer, *n. I.* песча́ный бе́регъ; -duhr, *f.* 2. песо́чные часы́; -dweg, *m. I.* 3. песча́ная доро́га; -dweide, *f.* 2. *Ng.* и́ва песо́чная; та́льникъ; -dweizen, s. Sa'ndhafer; -dwespe, *f.* 2. *Ng.* оса́ песо́чная; пескоро́йка; копу́нъ; -dwurm, *m. I.* (ürmer) *Ng.* песча́къ; пескожи́лъ; -dwüste, *f.* 2. песча́ная степь; -dzucker, *m. I.* са́харный песо́къ.

Sanft, *a.* ти́хій; кро́ткій; мя́гкій; нѣ́жный; sanfter Charakter ти́хій, кро́ткій нравъ; sanfter Tod споко́йная смерть; - schlafen, ruhen спать прія́тно, споко́йно.

Sä'nfte, *f.* 2. носи́лки; кача́лки; портшэ́зъ; -nträ'ger, *m. I.* носи́льщикъ; кача́лочникъ.

Sa'nftheit, *f.* ти́хость, кро́тость; (der Wolle) мя́гкость; -ftmuth, *f.* кро́тость; -ftmüthig, *a.* кро́ткій; -ftmüthigkeit, *f.* кро́тость.

Sang, s. Si'ngen, *vn. irr.*

Sang, *m.* s. Gesa'ng; **Sa'ngdrossel**, s. Si'ngdrossel; **Sä'nger**, *m. I.* пѣве́цъ; (Kirchen-) пѣ́вчій; *Ng.* s. Si'ngvogel; **Sä'ngercho'r**, *m. I.* (öre) *Tk.* пѣ́вческій хоръ; **Sä'ngerin**, *f.* 2. пѣви́ца; (in Klöstern) клиро́шанка; -rkrei's, s. Si'ngverei'n; -rschwa'rm, *m. I.* (bei den Bienen) пѣ́вчій рой.

Sangui'niker, *m. I.* сангви́никъ; человѣ́къ многокро́вный; * вспы́льчивый; **Sangui'nisch**, *a.* сангвини́ческій; (blutreich) многокро́вный; полнокро́вный; (feurig, hitzig) * вспы́льчивый; * горя́чій.

Sa'ngvogel, s. Si'ngvogel.

Sani'kel, *Ng.* s. Wu'nderkrau't.

Sanitä't, *f.* s. Gesu'ndheit; **Sanitä'ts-**, *a.* санита́рный; -sabtheilung, *f.* 2. (in Krankenhäusern) отдѣле́ніе выздора́вливающихъ въ госпиталѣ́; -sbea'mter, *m. II.* медици́нскій чино́вникъ; -scolle'gium, *n. I.* (gien) медици́нская колле́гія; -scommissio'n, *f.* 2. санита́рная комми́ссія; -scompagnie', *f.* 2. *Kw.* госпита́льная ро́та; -sgeschi'rr, *n. I.* 3. сосу́дъ предохрани́тельный; холоди́льникъ; -smassregel, *f.* 2. мѣ́ры для сохране́нія обще́ственнаго здра́вія; -sordnung, *f.* 2. пра́вила для сохране́нія обще́ственнаго здра́вія; -spolizei'lich, *a.* ме́дико-полице́йскій; -szeugniss, *n. I.* 3. свидѣ́тельство о здоро́вомъ состоя́ніи; -szustand, *m. I.* (ände) состоя́ніе здоро́вья.

Sank, s. Si'nken, *vn. irr.*

Sann, s. Si'nnen, *vn. irr.*

Sansculo'tte, *m. I. Gsch.* * санкюло́тъ; * безшта́нникъ.

Sanskri't, *n. I.*, **Sanskri'tsprache**, *f.* санскри́тскій язы́къ; **Sanskri't-**, **Sanskri'tisch**, *a.* санскри́тскій.

Sapajou', *m. I. Ng.* (Affenart) сапажу́.

Saphi'r, *m. I.* 3. *Ng.* сапфи́ръ; си́ній я́хонтъ; **Saphi'r-**, **Saphi'rn**, *a.* сафи́рный; сапфи́ровый; -rrubi'n, *m. I.* 3. шпине́ль.

Sa'ppe, *f.* 2. *Kw.* са́па; подко́пъ.

Sapperlo't! Sapperme'nt! *int.* тьфу! тьфу къ чо́рту!

Sappeu'r, *m. I.* 3. *Kw.* сапёръ; **Sappeu'r-**, *a. Kw.* сапёрный; -rbataillo'n, *n. I.* 3. *Kw.* сапёрный баталіо́нъ.

Sa'pphisch, *a. npr. Alt. Dtk.*: -scher Vers сафи́ческій стихъ.

Sappi'ren, *vn.* (*h.*) *Kw.* подводи́ть, -вести́ подко́пы.

Sardanapa'lisch, *a. npr. Alt.* * сластолюби́вый; **Sardanapali'smus**, *m.* * сластолю́біе; сладостра́стіе.

Sarde'lle, *f.* 2. *Ng.* сарде́ль; сала́куша; сарди́нка; **Sarde'llen-**, *a.* - сарде́лей.

Sa'rder, *m. I. Ng.* сардъ.

Sardi'ne, *f.* 2. *Ng.* сарди́нка; сарди́нъ; ту́пчикъ.

Sardo'nisch, *a.* сардони́ческій; язви́тельный.

Sardo'nix, *m. I.* 3. *Ng.* сардо́никсъ; сердо́ликовый о́никсъ.

Sarg, *m. I.* (*pl.* Särge): гробъ; -gmacher, *m. I.* гробовщи́къ; гробово́й ма́стеръ; -gstein, *m. I.* 3. А'ссосскій ка́мень; -gtuch, *n. I.* (ücher) покро́въ; гро́бная пелена́.

Sarka'smus, *m.* (smen) сарка́змъ; язви́тельная насмѣ́шка; **Sarka'stisch**, *a.* саркасти́ческій; язви́тельный; ѣ́дкій.

Sarkopha'g, *m. I.* 3. саркофа́гъ; гробни́ца.

Sa'rrass, *m. I.* 3. пала́шъ; са́бля.

Sarsapari'lle, s. Sassapari'lle.

Sa'rsche, *f.* 2. *W.* са́ржа; von, aus -, **Sa'rsche-**, *a.* са́ржевый; -schefabri'k, *f.* 2. са́ржевая фа́брика.

Sassafra's, Sassafra'sbaum, *m. I.* (äume) *Ng.* сассафра́съ; **Sassafra's-**, *a.* сассафра́совый; -sö'l, *n. I.* сассафра́совое ма́сло.

Sassapari'lle, *f.* 2. *Ng.* сарсапари́ль; сассапари́ль.

Sass, s. Si'tzen, *vn. irr.*

Sa'tan, *m. I.* сатана́; бѣсъ; дья́волъ; **Sata'nisch**, *a.* сатани́нскій; дья́вольскій; -nspi'lz, *m. I.* 3. *Ng.* чёртовъ боле́тъ; а́дскій боле́тъ.

Sate'llit, *m. II.* тѣлохрани́тель; спу́тникъ.

Satisfactio'n, *f.* удовлетворе́ніе.

Satra'p, *m. II. Alt.* сатра́пъ; губерна́торъ (у дре́внихъ Пе́рсовъ); го́рдый Вельмо́жа; **Satra'pen-**, *a. Alt.* * сатра́повый; **Satrapie'**, *f.* 2. *Alt.* сатра́пія; правле́ніе сатра́па.

Satt, *a.* сытый; (gesättigt) насыщённый; ganz - сытёхонекъ; sich - essen наѣда́ться, -ѣ́сться до́-сыта; sich - lachen до́-сыта насмѣя́ться; ich habe ihn -, * наскучилъ (od. надоѣ́лъ) мнѣ; ich habe es -, * э́то мнѣ наскучило (od. надоѣ́ло); * э́то мнѣ по го́рло; sich woran - sehen вдо́воль наглядѣ́ться на что.
Sa'ttel, *m. I.* (ä) сѣдло́; *Bw.* мота́льница; (beim Schriftgiesser) сѣдло́; (der Nase) *Zk.* вы́пуклина; den Reiter aus dem - heben сшиба́ть, -би́ть сѣдока́ съ сѣдла́; Jemanden aus dem - heben, * одѣ́рживать, -жа́ть верхъ надъ кѣмъ; fest im - sitzen крѣ́пко сидѣ́ть на сѣдлѣ́; * быть твёрдымъ въ чёмъ; in alle Sättel passen, * быть спосо́бнымъ ко всему́; на всё годи́ться; **Sa'ttel-**, *a.* сѣде́льный; **-lbau'm**, *m. I.* (äume) арча́къ; сѣде́льный о́ставъ; **-lbau'sch**, *m. I.* 3. лука́ у сѣдла́; **-lbei'n**, *n. I. Zk.* Туре́цкое, лошади́ное сѣдло́; **-lbo'gen**, s. Sa'ttelbau'm; **-lda'ch**, *Bk.* s. Gie'belda'ch; **-lde'cke**, *f.* 2. чапра́къ; **-ldru'ck**, *m. I.* подсѣде́льная сса́дина; **-lfe'st**, *a.* твёрдо сидя́щій на сѣдлѣ́; * твёрдо зна́ющій; **-lfö'rmig**, *a.* сѣдлообра́зный; **-lfo'rtsatz**, *m. I.* (ätze) *Zk.* отро́стокъ осно́вной ко́сти; **-lfrei'**, *a.* (Bauerhöfe) освобожде́нный отъ обро́ка; **-lgu'rt**, *m. I.* 3. подпру́га; подсѣде́льникъ; **-lki'ssen**, *n. I.* поду́шка подсѣде́льная; **-lkne'cht**, *m. I.* 3. ко́нюхъ; **-lkno'pf**, *m. I.* лука́; **Sa'tteln**, *va.* сѣдла́ть, осѣдла́ть; früh gesattelt, spät geritten, * ра́но осѣдла́ли, да по́здно поска́кали; sich -, * приготовля́ться, -гото́виться; **Sa'ttelpfe'rd**, *n. I.* 3. подсѣде́льная ло́шадь; **-lpo'lster**, *n. I.* подсѣде́льная поду́шка; **-lrie'men**, *m. I.* торока́; **-lzeu'g**, *n. I.* сѣде́льная сбру́я.
Sa'ttheit, *f.* сы́тость; **Sä'ttigen**, *va.* насыща́ть, насы́тить; нака́рмливать, накорми́ть до́-сыта; *Schdk.* насыща́ть, -сы́тить; sich - накорми́ться; **Sä'ttigung**, *f.* 2. насыще́ніе; нака́рмливаніе до́-сыта; **Sä't-tigungscapacitä't**, *f. Schdk.* ёмкость насыще́нія.
Sa'ttler, *m. I.* сѣде́льникъ; сѣде́льный ма́стеръ; **Sa'ttler-**, *a.* сѣде́льный; сѣде́льничій; **-ra'rbeit**, *f.* 2. сѣде́льная рабо́та; **Sattlerei'**, *f.*, **-rha'ndwerk**, *n. I.* сѣде́льничье мастерство́; **-rknei'f**, *m. I.* 3. рѣза́къ; рѣзе́цъ; кля́пикъ; **-rmei'-ster**, *m. I.* сѣде́льныхъ дѣлъ ма́стеръ.
Sa'ttsam, *a.* дово́льный; доста́точный; -, *ad.* доста́точно; **Sa'ttsam-keit**, *f.* доста́точность.
Saturatio'n, *Schdk.* s. Sä'ttigung.
Saturei', *f. Ng.* чабёръ; **Saturei'-**, *a. Ng.* чабёрный; чёберный; **-rei'öl**, *n. I.* чабёрное, чёберное ма́сло.
Saturi'ren, *va. Schdk.* s. Sä'ttigen.
Saturna'lien, *n. pl.*, **Satu'rnsfest**, *n. I.* 3. *Alt.* сатурна́ліи; пра́здникъ въ честь Сату́рна.
Sa'tyr, *m. I.* 2. *Myth.* сати́ръ; лѣсно́й богъ; *Ng.* s. Wa'ldmensch (Affenart), A'rgusfa'lter; **Saty're**, *f.* 2. сати́ра; **-renschrei'ber**, **Saty'-riker**, *m. I.* сати́рикъ; **Saty'risch**, *a.* сатири́ческій; насмѣ́шливый.
Satyrisi'ren, *va.* пересмѣ́ивать, пересмѣя́ть.
Satz, *m. I.* (*pl.* Sätze): разбѣ́гъ; скокъ; скачёкъ; прыгъ; прыжо́къ; mit Einem - одни́мъ прыжко́мъ; einen Satz über einen Graben machen перепры́гивать, перепры́гнуть черезъ ровъ; (im Spiele) ста́вка; кушъ; *Tk.* пасса́жъ; (junge Brut) s. Fi'schbrut; *Bchdr.* набо́ръ; *Spl.* предложе́ніе; фра́за; *Philos.* посы́лка; angenommener - положе́ніе; теоре́ма; **Sa'tzbaum**, *Gtn.* s. Se'tzling; **-tzlehre**, *f. Spl.* уче́ніе о предложе́ніяхъ; **-tzschrift**, s. Schlu'ssschrift; **Sa'tzung**, *f.* 2. положе́ніе; постановле́ніе; узаконе́ніе; зако́нъ; **Sa'tzweise**, s. Pu'nkt-weise.
Sau, *f.* (*pl.* Säue, wilde Sauen) *Ng.* свинья́; trächtige - супоро́сая; супоро́сь; (wilde) каба́нъ; (unsaubere Frauenzimmer) § * неопря́тная же́нщина; неря́ха; § * s. a. Di'ntenfle'ck; *Httk.* смѣсь мета́лловъ и шла́ковъ.
Sau'ber, *a.* опря́тный; чистопло́тный; (rein) чи́стый; sich - kleiden чи́сто одѣва́ться; sich - halten вести́ себя́ опря́тно; ein sauberer Patron (od. Zeisig)! * хоро́шъ гусь! eine saubere Gesellschaft! * хоро́шія молодцы́! **Sau'berkeit**, *f.* опря́тность; (an der Kleidung) чистопло́тность; чистота́; **Säu'berlich**, *ad.* s. Sau'-ber; * осторо́жно; **-rling**, s. Stu'-tzer; **Säu'bern**, *va.* чи́стить; вычища́ть, -чистить; **Säu'berung**, *f.* 2. чи́щеніе; вычи́щеніе.
Sau'bohne, *f.* 2. *Ng.* большо́й полево́й бобъ; **Sau'borste**, *f.* 2. свина́я щети́на; **Sau'brod**, s. Schwei'ns-brod; **Sau'bruch**, *m. I. Jäg.* взры́тая кабана́ми земля́; котли́на; борозда́.
Sau'ce, *f.* 2. *Kk.* (Brühe) со́усъ; mit - übergossen подъ со́усомъ; **-ce-schü'ssel**, *f.* 2. со́усникъ.
Sau'distel, s. Ha'senkoh'l; **Sau'en**, *vn.* (*h.*) па́чкать; па́костить.
Sau'er, *a.* ки́слый; (beschwerlich) * тру́дный; * тя́гостный; (mürrisch) * угрю́мый; saure Arbeit, тру́дная рабо́та; saure Gährung ки́слое у́ксусное броже́ніе; eine saure Miene machen, * пока́зывать, показа́ть серди́тый видъ; saures Gesicht machen, * сдѣ́лать ки́слую ро́жу; sich das Leben - machen, безпоко́иться; - werden ки́снуть, про-; es wird mir -, * мнѣ э́то тру́дно; * э́то сто́итъ мнѣ мно́го труда́; es sich - werden lassen, * мно́го труди́ться; - gekocht, *Kk.* подъ ки́слымъ со́усомъ; **Sau'era'mpfer**, *m. I. Ng.* щаве́ль; ки́слица; **-ra'm-pferwu'rzel**, *f.* 2. ко́рень щаве́льный; **-rbra'ten**, s. E'ssigbra'ten; **-rbru'nnen**, *m. I.* ки́слыя минера́льныя во́ды; **-rdo'rn**, s. Be'rberis-bau'm, Be'rberisstrau'ch; **Sauerei'**, *f.* 2. неопря́тность; сви́нство; па́чканье; **-rho'nig**, s. E'ssigho'nig; **-rklee'**, *m. I. Ng.* ки́слица; **Sau'er-klee'-**, *a.* ки́сличный; **-rkleesa'lz**, *n. I.* 3. *Schdk.* ки́сличная, щаве́льная соль; **-rkleesäu're**, *f.* 2. щаве́льная кислота́; **-rkohl'l**, *m. I. Kk.* ки́слая капу́ста; **-rkohlsu'ppe**, *f.* 2. *Kk.* щи; **-rkrau't**, s. Sau'erkoh'l; **Säu'erlich**, *a.* u. *ad.* кислова́тый; съ кваско́мъ; **-rlichkeit**, *f.* кислова́тость; про́кисель; **-rling**, *m. I.* 3. (Apfel) кислу́шка; ки́слое я́блоко; (Birne) ки́слая гру́ша; (säuerliches Mineralwasser) *Hlk.* кислова́тая минера́льная вода́; **Sau'er-mil'ch**, s. Milch (saure); **Sau'ern**, *vn.* (*h.*) s. Sau'er (werden); **Säu'ern**, *va.* ква́сить; *Schdk.* s. Oxydi'ren; ein wenig - подква́шивать, -ква́сить; -, *n. I.* ква́шеніе; *Schdk.* s. Oxydatio'n; **Sau'ersa'lz**, *n. I.* 3. ки́слая соль; **-rsto'ff**, *m. I. Schdk.* кислоро́дъ; кислотво́ръ; **-rstoffga's**, *n. I. Schdk.* кислоро́дный газъ; оксиге́нъ; **Sau'erstoffha'ltig**, *a. Ng. Schdk.* кислоро́дный; **-rstofflu'ft**, *f.* кислоро́дный во́здухъ; **-rsü'ss**, *a.* кислосла́дкій; **-rtei'g**, *m. I.* ки́слое тѣ́сто; кваша; (zum Säuern des Brodteiges) заква́са; заква́ска; **-rto'pf**, *m. I.* (öpfe) брюзга́; угрю́мый человѣ́къ; пону́ра; **Säu'erung**, s. Säu'ern; **Sau'erwa'sser**, s. Sau'er-bru'nnen.
Sau'fang, *m. I. Jäg.* каба́нья ло́вля; **Sau'fänger**, *Jäg.* s. Bu'llenbei'sser.
Sau'faus, *m. I.* § * го́рькій; пья́ница; питу́хъ; **Sau'fbru'der**, *m. I.* (ü) пья́ница; **Sau'fen**, *va.* u. *vn. irr.* (saufe, säuft, soff, gesoffen): (Thiere) пить; (Menschen) пить; пья́нствовать; запива́ть; dem Vieh zu - geben пои́ть, на- ското́; -, *n. I.* пья́нство.
Sau'fenchel, *Ng.* s. Ro'sskümmel.
Säu'fer, *m. I.* пья́ница; **Säu'ferin**, *f.* 2. пья́ница; **Sauferei'**, *f.* 2. s. Sau'fen, *n.*, **Sau'fgela'g**; **Säu'fer-wah'nsinn**, *m. I. Hlk.* бѣ́лая горя́чка; **Sau'fgela'g**, *n. I.* 3. попо́йка; пиру́шка; бра́жничество; **Sau'fge-se'llschaft**, *f.* 2. пья́ницы; о́бщество пья́ницъ; собуты́льники; **-f-kamerad**, *m. II.* собуты́льникъ; **-flied**, *n. I.* (der) пѣ́сни на попо́йкахъ; **-fnäpfchen**, *n. I.* (für Vögel) водопо́йка; **Sau'fschwester**, *f.* 2. § * пья́ница.
Sau'gadergefle'cht, *n. I.* 3. *Zk.* сплете́ніе па́сочныхъ сосу́довъ; **Sau'g-adern**, s. Sau'ggefässe.
Säu'gamme, *f.* 2. корми́лица.
Sau'gbeutel, *m. I.* (für Kinder) со́ска; **Sau'gefe'rkel**, s. Spa'nferkel; **-gefi'sch**, s. Schi'ffhalter; **Sau'ge-gefä'sse**, *n. pl. Zk.* вса́сывающіе сосу́ды; **-gegla's**, *n. I.* (äser) стекля́нный рожо́къ; **Sau'gekal'b**, s. Mi'lchkalb; **-gemi'ttel**, *n. pl. Hlk. Schdk.* вбира́ющія сре́дства; **-ge-mu'tter**, *f.* (ü) корми́лица; **Sau'gen**, *va.* u. *vn. reg.* u. *irr.* (sauge, saugte u. sog, gesaugt u. gesogen): соса́ть; вбира́ть; in sich - вса́сывать, всоса́ть; sich satt, voll - насоса́ться; sich fest - (Blutegel) вса́сываться, всоса́ться; -, *n. I.* соса́ніе; вса́сываніе.
Säu'gen, *va.* корми́ть гру́дью; -, *n. I.* кормле́ніе гру́дью.
Sau'gepu'mpe, *f.* 2. вса́сывающій насо́съ; **Sau'ger**, *m. I.* сосу́нъ; *Ng.* s. Schi'ffhalter; **Säu'gerin**, *f.* 2. корми́лица; **Sau'gerü'ssel**, s. Sau'g-rüssel; **Säu'gethie'r**, *n. I.* 3. *Ng.* сосцепита́ющее живо́тное; млекопита́ющее живо́тное; **Sau'gewe'rk**, *Mech.* s. Sau'gpumpe, Sau'gwerk; **-gewu'rm**, *m. I.* (ürmer) *Ng.* кровосо́ска; **-gezah'n**, s. Mi'lchzahn.

Sau'gglas, s. Sau'gegla's; **-ghorn**, *n. I.* рожо́къ; **Säu'gling**, *m. I.* 3. грудно́й младе́нецъ; **-gsa'nstalt**, **-gsbewah'ranstalt**, *f.* 2. пріютъ для грудны́хъ младе́нцевъ.

Sau'glocke, *f.* 2. ** § сквернослѳвіе; mit der - läuten, ** § сквернословить; **Sau'gras**, *Ng.* s. Su'mpfporst.

Sau'gröhre, *f.* 2. всасывающая тру́бочка; сифо́нъ; **Sau'grüssel**, *m. I.* хобото́къ; сосо́къ; **-gwärzchen**, *n. dim. I.* присасывательная бородáвочка; **-gwerk**, *n. I.* 3. насо́съ; **-gwürmer**, *m. pl. Ng.* сосу́щіе че́рви; сосáльщики; **-gwurzel**, *f.* 2. *Ng.* присáсывательный корешёкъ.

Sau'hacksch, *m. I.* § s. E'ber; * § s. Sau'nickel, Sau'pelz; **Sau'hatz**, **Sau'hetze**, *f.* 2. *Jäg.* кабáнья трáвля; **Sau'hirt**, *m.* s. Schwei'nehi'rt; **Sau'hund**, *Jäg.* s. Bu'llenbei'sser; **Sau'igel**, s. I'gel, Schwei'nigel; **Säu'isch**, *a.* сви́нскій; неопря́тный; **Sau'jagd**, *f.* 2. *Jäg.* охо́та на кабáновъ; кабáнья охо́та; **Sau'kirsche**, *f.* 2. *Ng.* s. Wo'lfskirsche; **Sau'kraut**, *Ng.* s. Fe'rkelkrau't.

Säu'lchen, *n. dim. I.* сто́лбикъ; **Säu'le**, *f.* 2. столпъ; столбъ; (Colonne) коло́нна; (Stütze) * опо́ра; galvanische -, *Ntl.* гальвани́ческій столбъ; die Säulen des Herkules, *Géog. Alt.* Геркуле́совы столпы́.

Sau'leben, *n. I.* § сви́нская жизнь.

Säu'len-, *a.* столбчáтый; коло́нный; **-na'bstand**, s. Säu'lenwei'te; **-nbewoh'ner**, s. Säu'lenhei'liger; **-nbrü'cke**, *f.* 2. мостъ на столбáхъ; **-nfö'rmig**, *a.* столпови́дный; въ ви́дѣ столбо́въ; **-nfu'ss**, *m. I.* (üsse) *Bk.* подно́жіе столбá; подсто́лбіе; пьедестáлъ; (viereckiger) пли́нтусъ; **-nga'ng**, *m. I.* (änge) колоннáда; кры́тая галлере́я; **-ngesi'ms**, *n.* s. Säu'lenknau'f; **-nha'lle**, *f.* 2. по́ртикъ; **-nhei'liger**, *m. II. Gsch. Kg.* сто́лпникъ; **-nknau'f**, **-nkno'pf**, **-nko'pf**, s. Capitä'l; **-no'rdnung**, *f.* 2. *Bk.* о́рденъ (коло́ннъ); **-npla'tte**, *f.* 2. платъ; пли́нтусъ; **-nrei'he**, *f.* 2. рядъ коло́ннъ; **-nscha'ft**, *m. I.* (äfte), **-nsta'mm**, *m. I.* (ämme) сте́ржень коло́нны; средосто́лбіе; **-nspa'th**, *m. I. Bw.* столбчáтый шпатъ; **-nste'her**, s. Säu'lenhei'liger; **-nstei'n**, *m. I.* 3. столбчáтый кáмень; s. a. Basa'lt; **-nste'llung**, s. Colonna'de; **-nstuh'l**, s. Säu'lenfu'ss; **-nwei'te**, *f.* 2. *Bk.* междусто́лбіе; промежу́токъ ме́жду коло́ннами; **-nwe'rk**, s. Colonna'de.

Saum, *m. I.* (*pl.* Säume): рубе́цъ; каймá; s. a. Rand, Besa'tz; (Last) грузъ; вьюкъ; тюкъ; **Säu'men**, *va.* s. Besäu'men; -, *vn.* s. Zö'gern; mit der Zahlung - до́лго не плати́ть; откладывать платёжъ; **Sau'm-Esel**, *m. I.* (Packesel) вью́чный осёлъ; **Säu'mig**, *a.* медли́тельный; мѣшкотный; **-migkeit**, *f.* 2. ме́дленность; медли́тельность; **Säu'mniss**, *f.* 3. ме́дленіе; мѣшканіе; **Sau'mpferd**, **-mross**, *n. I.* 3. вью́чная ло́шадь; **-msattel**, *m. I.* (ä) вью́чное сѣдло́; **-mschwelle**, *f.* 2. *Bk.* ле́жень; **-mselig**, *a.* (säumig) медли́тельный; мѣшкотный; (fahrlässig) оплóшливый; неради́вый; - sein (zögern) ме́длить; мѣшкать; (nachlässig sein) плошáть; быть оплóшливымъ; (nicht rührig sein) не поворáчиваться; быть неповоро́тливымъ; **-mseliger**, *m. II.* медли́тельный; мѣшкотный; копу́нъ; копоту́нъ; (Fahrlässiger) оплóшливый; (Nachlässiger) неради́вый; (Träger) неповоро́тливый; **-mseligkeit**, *f.* медли́тельность; **-mthier**, *n. I.* 3. вью́чный скотъ.

Sau'mutter, *f.* (ü) s. Mu'tterschwei'n; **Sau'nest**, *n. I.* (ster) § * гря́зное мѣсто; **Sau'nickel**, *m. I.* § * неря́ха; замарáха; замарáшка; **Sau'pelz**, *m. I.* § * мерзáвецъ.

Säu're, *f.* 2. кислотá; - enthaltend содержáщій въ себѣ кислоту́; кисло́тный; in - verwandelnd окисáющій; **Säu'rebi'ldung**, **Säu'reerzeu'gung**, *f. Schdk.* окислотворе́ніе.

Sau'rier, *m. pl. Ng.* я́щерицы.

Saurili'th, *m. II. Ng.* я́щерникъ.

Sau'rüde, *Jäg.* s. Bu'llenbei'sser; **Sau'rüssel**, *m. I.* хрю́кало; свино́е ры́ло; (des wilden Schweines) кабáнье ры́ло.

Saus, *m. I.* шумъ; in - u. Braus leben, * безпрестáнно пировáть; жить, проводи́ть жизнь въ шу́мныхъ удово́льствіяхъ; вести́ разгу́льную жизнь.

Sau'sack, *m. I.* (äcke) § пу́зо; *Wb.* s. Bo'cksbeutel.

Säu'seln, *vn.* (*h.*) (Wind) ти́хо вѣять; шелести́ть; -, *n. I.* вѣяніе вѣтра; ше́лестъ; **Sau'sen**, *vn.* (*h.*) шумѣть; (Wind) свистѣть; (brausen) бушевáть; es saust mir in den Ohren у меня́ въ ушáхъ шуми́тъ (oder звени́тъ); -, *n. I.* шумъ; свистъ; бушевáніе; **Sau'sewi'nd**, *m. I.* си́льный вѣтеръ; ** s. Wi'ndbeutel.

Sau'spiess, *m. I.* 3. *Jäg.* рогáтина; **Sau'stall**, **Sau'treiber**, etc. s. Schwei'nesta'll, Schwei'nehi'rt, etc.; **Sau'wurz**, **Sau'wurzel**, s. Brau'nwurzel (knotige).

Sava'nne, *f.* 2. *Geog.* савáнна; степь.

Sauvega'rde, *f. Kw.* охрани́тельная стрáжа; тѣлохрани́тели.

Sa'venö'l, *n. I.* саби́нное мáсло.

Savo'yerkoh'l, *m. I. Ng. Kk.* зелёная Саво́йская капу́ста; сафо́й.

Sbi'rre, *m. II.* сбиръ; полице́йскій солдáтъ (въ Ри́мѣ).

Scabio'se, *f.* 2. *Ng.* коро́стовикъ; скабіо́за.

Sca'la, **Sca'le**, *f.* 2. *Tk.* скáла.

Scalp, *m. I.* 3. скальпъ; **Scalpe'l**, *n. I. Hlk.* скáльпель; рѣзе́цъ; **Scalpi'ren**, *va.* скальпировáть; (den Hirnschädel abschinden) сдирáть, содрáть ко́жу съ че́репа; -, *n. I.* скальпировáніе; сдирáніе ко́жи съ че́репа.

Scammo'niumha'rz, *n. I.* скаммо́нная смолá; скаммо́нія.

Scanda'l, *m. I.* 3. скандáлъ; (Aergerniss) соблáзнъ; досáда; (Schimpf, Schande) позо́ръ; срамъ; (grosser Lärm) шумъ; - anfangen начинáть, -чáть споръ (od. шумъ); - anrichten надѣлать срáму; **Scandalisi'ren**, *vn.* (*h.*) причиня́ть, -ни́ть соблáзнъ; **Scandalö's**, *a.* срáмный; соблазни́тельный.

Scandi'ren, *va. Dtk.* скандовáть; размѣря́ть, -рить стопы́; **Scansio'n**, *f.* 2. *Dtk.* скандо́вка; размѣръ стихо́въ.

Scapha'nder, *m. I.* про́бочная фуфáйка (для плáванія); скафáндеръ.

Scapulie'r, *n. I.* 3. *Kg.* наплéчникъ; нарáмникъ; *Hlk.* s. Schu'lterbi'nde.

Scarificatio'n, *f.* 2. *Hlk.* насѣкáніе; насѣчка ко́жи; **Scarifica'tor**, *m. I.* *Ldw.* скарификáторъ; пропáшникъ: *Hlk.* s. Schrö'pfschnäpper.

Sce'ne, *f.* 2. *Sb.* сце́на; in - setzen, *Sb.* стáвить, по- на сце́ну; (Auftritt) явле́ніе; (Anblick) зрѣлище; **Scenerie'**, *f.* 2. декорáціи; **Sce'nisch**, *a.* сцени́ческій; театрáльный; **Scenographie'**, *f.* сценогрáфіи.

Sce'pter, s. Ze'pter.

Schaaf, **Schaa'le**, **Schaam**, **Schaar**, etc. s. Schaf, Scha'le, Scham, Schar, etc.

Scha'baas, *n. I.* (äser) *Grb.* мездрá; бухтармá.

Scha'bbes, § s. Sa'bbath.

Scha'be, *f.* 2. *Ng.* таракáнъ; прусáкъ.

Schä'be, *f. Hlk.* коро́ста; s. a. Räu'de; (vom Hanf, Flachs) кострá; костри́ка.

Scha'bebau'm, **Scha'bebo'ck**, *m. I.* *Grb.* станóкъ; коло́дка; **-beei'sen**, *n. I.* скребо́къ; скребе́цъ; скребни́ца; скребло́; скóбель; **-beho'bel**, *m. I.* скребо́къ; скóбель; **-bekrau't**, s. Scha'benkrau't; **-beme'sser**, *n. I.* скоби́льный но́жикъ; скóбель; *Grb.* подхо́дка; **Scha'ben**, *va.* скрести́; скобли́ть; - u. schinden, * пріобрѣтáть де́ньги гну́сными сре́дствами; rein - соскребáть, -скре́сть; вычищáть, -чистить; -, *n. I.* скребле́ніе; скобле́ніе.

Scha'bengi'ft, s. Arse'nik (weisser); **-nkrau't**, *n. I. Ng.* таракáнникъ; s. a. Mo'ttenwo'llkraut; **Scha'ber**, *m. I.* s. Scha'beei'sen, Scha'beme'sser.

Scha'bernack, *m. I.* шу́тка; шáлость; Jemandem einen - spielen * съигрáть кому́ штýку.

Scha'bewo'lle, *f.* 2. мездрá; бухтармá.

Schä'big, *a.* (räudig) шелуди́вый, парши́вый; (Kleider) истёртый.

Scha'bkäfer, *m. I. Ng.* кожеѣдъ.

Schablo'ne, *f.* 2. шабло́нъ; моде́ль.

Schabra'cke, *f.* 2. чапрáкъ.

Scha'bsel, *n. I.* оскрёбки; *Grb.* мездрá; бухтармá; *Bchb.* обрѣзки.

Scha'ch, *m. I.* 3. *Stw.* Шахъ (Персидскій); * s. Scha'chspiel; - spielen игрáть въ шáхматы; - bieten, geben давáть, дать шахъ; - dem Könige! шахъ королю́! der König steht im - коро́ль на шаху́; **-chblume**, *f.* 2. *Ng.* мохнáчъ; ря́бчикъ; кудря́вка; **-chbrett**, *n. I.* (tter) шáхматная до́ска; am - sitzen сидѣть за шáхматами; игрáть въ шáхматы; **Scha'chbrettfö'rmig**, s. Scha'chförmig; **-chclub**, *m. I.* шáхматный клубъ; о́бщество шáхматныхъ игроко́въ.

Scha'cher, s. Scha'cherer.

Schä'cher, *m. I.* (armer) * бѣдня́га; разбо́йникъ.

Scha'cherer, *m. I.* бары́шникъ.

Schä'cherkreu'z, *n. I.* s. Ga'lgen; *Wpk.* вилообрáзная фигу́ра.

Scha'chern, *vn.* (*h.*) бары́шничать; -, *n. I.* бары́шничанье.

Scha'chfeld, *n. I.* (lder) шáхматъ; **-chfigu'r**, *f.* 2. шáхматная фигу́ра; **-chförmig**, *a.* u. *ad.* на подо́біе шáхмата; шáхматный; **-chgese'llschaft**, *f.* 2. о́бщество игрáющихъ въ шáхматы; **-chmatt**, *a.* u. *ad.* шахмáтъ; * s. Erschö'pft; **Scha'chspiel**, *n.*

I. 3. шахматная игра; шахматы; **Scha'chspiel-**, *a.* шахматный; **-chspieler**, *m. I.* шахматный игрокъ, *и.* въ шахматы; **-chspielergese'llschaft**, s. Scha'chgese'llschaft; **-chstein**, *m. I.* 3. шахматная пѣшка.

Schacht, *m. I.* (*pl.* Schächte) *Bw.* рудокопная яма; шахта; *Httk.* s. Gu'ssform; - eines Schmelzofens колошникъ (od. отверстіе) въ домнѣ; den - auswechseln, *Bw.* перемѣнять, -нить деревянную крѣпь въ рудникѣ; **Schacht-**, *a. Bw.* шахтный.

Scha'chtel, *f.* 2. коробка; ящикъ. **Schä'chtelchen**, *n. dim. I.* коробочка; **Scha'chtelha'lm**, *m. I.* 3., **-lheu'**, *n. I. Ng.* хвощъ; хвощевая трава; **-lma'cher**, *m. I.* коробочникъ; **Scha'chteln**, *va.* тереть хвощемъ; хвощить; хвощевать; **-lsa'ft**, *m. I.* мармелада въ коробкахъ.

Scha'chten, *va. Bw. etc.* раздѣлять, -лить на четвероугольники.

Schä'chten, *va.* (bei den Juden) бить; s. a. Schla'chten; **Schä'chter**, *m. I.* мясникъ жидовскій.

Scha'chthut, *m. I.* (üte), **-tmütze**, *f.* 2. *Bw.* скуфья; **-tofen**, *m. I.* (ö) шахтная печь.

Scha'cke, *f.* 2. § овца.

Scha'de, (-dens), **Scha'den**, *m. I.* вредъ; убытокъ; (Verminderung) убыль; ущербъ; (Verlust) потеря; (Verletzung) поврежденіе; (am Körper) ушибъ; Schaden nehmen, zu -den kommen, s. Beschä'digen(sich); (tragen, erleiden) потерпѣть, претерпѣвать, -пѣть убытокъ; sich Schaden thun вредить, по- самому себѣ; Schaden davontragen терпѣть, по- убытокъ; понести убытокъ; mit Schaden verkaufen, *H.* продавать, -дать съ накладомъ; es soll dein - nicht sein, * ты ничего не потеряешь; ohne Schaden davonkommen не потерпѣть убытка; остаться невредимымъ; durch Schaden wird man klug, * обжёгшись на молокѣ, станешь дуть и на воду; Schade! жаль! es ist -, dass etc. жаль, что и пр.; - um ihn! жаль его!

Schä'del, *m. I.* черепъ; голова; **-lba'sis**, *f.* основаніе черепа; **-lbeschrei'bung**, *f. Zk.* описаніе черепа; краніографія; **-lboh'ren**, *Hlk.* s. Trepanatio'n; **-lboh'rer**, *m. I. Hlk.* черепный буравъ; **-lbru'ch**, *m. I.* (üche) *Hlk.* проломъ черепа; **-lfractu'r**, *f.* 2. разломъ черепа; **-lgru'nd**, *m. I.* (ünde) *Zk.* основаніе черепа; **-lhau'be**, *f.* 2. *Zk.* сухожильный покровъ головы; **-lhau't**, *f.* (äute) *Zk.* оболочка черепа; надчерепная плева; **-lkno'chen**, *m. I.* черепная кость; **-lla'ge**, *f.* (eines Kindes) родовое положеніе; **-lleh're**, *f. Zk.* черепословіе; ученіе о черепѣ; краніологія; Gall'sche -, s. Phrenologie'; **-lme'sskunst**, *f.* измѣреніе полости черепа; краніометрія; **-lne'rv**, *m. II.* черепномозговой нервъ; **-lspa'lt**, *m. I.* 3. трещина черепа; **-lstä'tte**, *f.* 2. лобное мѣсто; *Bibl.* Голгоѳа; **-lverle'tzung**, *f.* 2. поврежденіе черепа.

Scha'den, *vn.* (Jmdm., einer Sache) вредить, по-; причинять, -нить вредъ; was schadet es? что за бѣда? es schadet nichts нѣтъ нужды; ничего; es kann nicht -, * это не можетъ вредить; * не мѣшаетъ; es könnte nicht -, * не мѣшало бы; * не дурно было бы; **Scha'den**, *m. I.* s. Scha'de, *m.*; **-nersa'tz**, *m. I.* вознагражденіе убытковъ; - leisten вознаграждать, -градить убытки; **-nfreu'de**, *f.* злорадость; **-nfroh'**, *a.* злорадный; злорадливый; - sein радоваться несчастію другаго; злорадствовать; **-nstandsre'chnung**, *f.* 2. счётъ понесённымъ убыткамъ; **Scha'dhaft**, *a.* поврежденный; испорченный; - werden повреждаться, повредиться; портиться, ис-; die Mauer wird - стѣна разваливается; **-ftigkeit**, *f.* поврежденіе.

Schä'dlich, *a.* вредный; **Schä'dlichkeit**, *f.* вредность.

Scha'dlos, *a.* безубыточный; не причиняющій убытка; Jmdn. - halten не вводить кого въ убытки; вознаградить за убытокъ; sich - halten избѣгать убытковъ; **-dlosha'ltung**, *f.* вознагражденіе убытковъ; **-dlosigkeit**, *f.* безубыточность.

Schaf, *n. I.* 3. *Ng.* овца; баранъ; kleines - овечка; ein gutes - (Mensch), ** добрякъ; простофиля; geduldiges -, ** терпѣливый человѣкъ; dummes -, ein -, ** глупецъ; * дуракъ; fromm wie ein -, * смирный какъ овечка; **Schaf-**, *a. Ng.* овечій; **-fampfer**, *m. I. Ng.* щавель мелкій; **-fbandwurm**, *m. I.* (ürmer) *Ng.* плоская глиста овечья; **-fblattern**, *f. pl. Hlk.* s. Scha'fpocken; **-fbock**, *m. I.* (öcke) овенъ; баранъ; **-fbremse**, *f.* 2. *Ng.* овечій оводъ; **Schä'fchen**, *n. dim. I.* овечка; барашка; (an Bäumen) s. Kä'tzchen; der Himmel ist voll - барашки въ небѣ; sein - scheeren, * наживаться, -житься; * нагрѣть руки; er hat sein - auf's (in's) Trockene gebracht, * онъ обезпечилъ себя; * онъ живётъ теперь беззаботно; **Scha'fdünger**, s. Scha'fmist.

Schä'fer, *m. I.* овчаръ; пастухъ; **Schä'fer-**, *a.* пастушескій; **Schäferei'**, *f.* 2. овчарня; s. a. Scha'fzucht; **-rflö'te**, *f.* 2. свирѣль; **-rgegedi'cht**, s. Hi'rtengedi'cht; **-rhu'nd**, *m. I.* 3. овчарка; шафка; лошая собака; **-rhü'tte**, s. Hi'rtenhü'tte; **Schä'ferin**, *f.* 2. пастушка; **-rle'ben**, *n. I.** пастушеская жизнь; **-rlie'd**, *n. I.* (der) пастушеская пѣснь; **-rpfei'fe**, *f.* 2., **-rroh'r**, *n. I.* 3. сиповка; свирѣлка; **-rspie'l**, *n. I.* 3. пастушеская драма; **-rsta'b**, *m. I.* (äbe) (пастушескій) посохъ; **-rstu'nde**, *f.* 2. * время любовнаго свиданія; **-rta'sche**, *f.* 2. пастушеская сумка.

Scha'ffäule, *f. Hlk.* водянка у овецъ; **-ffell**, *n. I.* 3. овечья кожа съ шерстью; (gegerbtes) овчина; (mit langer Wolle) саксурки; **-ffellge'rber**, *m. I.* овчинникъ.

Scha'ffen, *va. irr.* (schaffe, schuf, geschaffen): производить, -вести; (durch Kunst) воспро-; (von Gott) творить, со-; создавать, создать; -, *va. reg.* (wohin befördern) относить, -нести; ставить, по-; отвозить, -везти; (verschaffen) доставлять, -вить; (anschaffen, aufbringen, besorgen) доставать, достать; (machen, thun) дѣлать, сдѣлать; schaffe mir ihn vom Halse, * избавь меня отъ него; Jmdn. aus der Welt -, * отправить кого на тотъ свѣтъ; Jmdm. Hülfe - оказывать, -зать кому помощь; Rath - сыскивать, сыскать средства; womit, mit Jmdm. zu - haben имѣть дѣло; was hast du hier zu -? чего ты ищешь здѣсь? du hast hier nichts zu - тебѣ здѣсь нечего дѣлать; ich habe damit nichts zu -, * это не меня не касается; * это не моё дѣло; Jmdm. zu - machen, * надѣлать кому хлопотъ; -, *n. I.* твореніе; созданіе; **Scha'ffend**, *ppr.* u. *a.*: -nde Kraft производительная сила; schaffender Geist, * творческій духъ; **Scha'ffer**, *m. I.* шаферъ; дружка; s. a. Erscha'ffer.

Scha'ffleisch, *n. I.* баранина.

Scha'ffner, *m. I.* дворецкій; (Einkäufer) закупщикъ; ключникъ; (bei Post u. Eisenbahn) s. Conducteu'r; Pater - (in Klöstern) отецъ-экономъ; **-ra'mt**, *n. I.* (ämter) коммиссаріатъ; **Scha'ffnerin**, *f.* 2. закупщица; экономка; ключница.

Schaffo't, *n. I.* эшафотъ.

Scha'ffungskra'ft, *f.* (äfte) производительная сила.

Scha'fgarbe, *f. Ng.* (gemeine) тысячелистникъ; растиральникъ; деревей; гулявица; дикая греча; (schwarze) тысячелистникъ чёрный; **Scha'fgarben-**, *a.* тысячелистный; **-fgarbenö'l**, *n. I.* масло тысячелистное; **-fhaut**, *f.*, **-fhäutchen**, *n. dim. I. Zk.* зародышева плева; внутренняя оболочка oder сорочка зародышева яица; **-fheerde**, *f.* 2. стадо овецъ; овечье стадо; **-fhirt**, s. Schä'fer; **-fhof**, s. Schäferei'; **-fhund**, s. Schä'ferhu'nd; **-fhürde**, *f.* 2. овечій загонъ; овчарня; **-fhusten**, *m. I. Hlk.* сухой кашель у овецъ; **-fkamee'l**, *n. I.* 3. *Ng.* пакосъ; Перувіанская овца; Перувіанскій верблюдъ; **-fkäse**, *m. I.* овечій сыръ; **-fkraut**, *n. I. Ng.* острица; **Scha'fkropf**, *m. I.* (öpfe) *Hlk.* зобъ у овецъ; **-flamm**, *n. I.* (ämmer) ягнёнокъ; ягня; ярка; **-flaus**, *f.* (äuse) *Ng.* рунецъ овечій; клещъ овечій; **-flecke**, *f.* 2. овечье лизало; **-fleder**, *n. I.* овечья кожа; **Schä'flein**, s. Schä'fchen; **-flinse**, *f.* 2. *Ng.* овечья чечевица; **-flinsenbau'm**, s. Bla'senstrau'ch; **-florbeer**, s. Scha'fmist; **Scha'fmilbe**, s. Scha'fzecke; **-fmilch**, *f.* овечье молоко; **-fmist**, *m. I.* овечій калъ; **-fmutter**, s. Mu'tterscha'f; **-fpelz**, *m. I.* 3. тулупъ; дублёнка; дублонка; **-fpocken**, *f. pl.* овечья оспа; овечьи шелуди; **-fscheere**, *f.* 2. ножницы для стрижки овецъ; **-fschur**, *f.* 2. стрижка овецъ; **-fskopf**, *m. I.* (öpfe) овечья голова; * s. Du'mmkopf; **-fsmässig**, * s. Dumm; **-fstall**, *m. I.* (älle) овечій хлѣвъ; овчарня.

Schaft, *m. I.* (äfte) (an Säulen etc.) стержень; (an Bildsäulen) тумба; (einer Lanze, eines Wurfspiesses) древко; рукоятка; ратовище; (einer Sense) косовище; древко; (einer Flinte, Pistole) ложе; (einer Pumpe od. Feder) стволъ; (Hobelschaft) колодка; (eines Stiefels) голени-

ще; **Scha'ftartig**, *a.* *Ng.* стрѣлковидный; **Schä'ften**, *va.* (eine Flinte) дѣлать, сдѣлать (od. придѣлывать, придѣлать) ложе къ ружью; **Scha'ftfaden**, *m.* *I.* (ä) *Ng.* (an Pflanzen) прирóстокъ; нúточка; **-thalm**, *m.* *I.* 3., **-theu**, *n.* *I.* s. Scha'chtelha'lm; **-tleiste**, *f.* 2. (beim Schuhmacher) колóдка для голенищъ. [вéцъ; овéчья пáжить.

Scha'ftrift, *f.* 2. пáстбище для о-

Scha'ftspiegel, s. Pfei'lerspie'gel.

Scha'fvieh, *n.* *I.* овцы; **-fwasser**, s. Mu'tterwa'sser; **-fweide**, *f.* пáстбище для овéцъ; **-fwolle**, *f.* 2. овéчья шерсть; **-fwurm**, *m.* *I.* (ürmer) *Ng.* свáйникъ нитевидный; **Scha'fzecke**, s. Scha'flaus; **-fzucht**, *f.* овцевóдство; разведéніе овéцъ; **-fzüchter**, *m.* *I.* овцевóдъ; овцевóдецъ. [кáлъ.

Schaka'l, *m.* *I.* 3. *Ng.* шакáлъ; че-

Schä'ker, *m.* *I.* шалýнъ; прокáзникъ; (Spassmacher) шутникъ; балагýръ; seinen - mit Jmdm. haben od. treiben шутить, подшучивать надъ кѣмъ; трунить, подтрýнивать надъ кѣмъ; **Schäkerei'**, *f.* 2. шáлость; (Scherz) шýтка; **Schä'kern**, *vn.* (*h.*) шалить; (scherzen) шутить; балагурить; -, *n.* *I.* шáлость; рѣзвость.

Schal, *a.* (Getränke) вы́дохлый; (geschmacklos) безвкýсный; (kraftlos, schwach) слáбый; * нелѣпый; пóшлый; schaler Kopf, * пустáя головá; - werden выдыхáться, вы́дохнуться.

Schä'lblasen, *f.* *pl.* s. Hau'tausschlag.

Scha'lbrett, *n.* *I.* (tter) *Zm.* горбы́ль; горбина; заболонка.

Schä'lchen, *n.* *dim.* *I.* чáшечка;

Scha'le, *f.* 2. чáшка; чáша; скорлупá; (bei Schalthieren) чéрепъ; (bei Weichthieren) рáковина; (der Krebse) скорлупá; (der Früchte, des Obstes) кóжица; кожýрина; кожурá; кóжа; (der Nüsse) скорлупá; шелухá; лущина; лускá; (der Bäume) корá; (eines Messers, einer Gabel) чéренъ; черенóкъ;

Scha'len, *va.* (ein Messer) придѣливать, -лать черенóкъ къ ножý.

Schä'len, *va.* (Bäume) лупить; облупáть, -пить; снимáть, снять корý съ дéрева; (Obst) снимáть кóжицу съ плодóвъ; (Erbsen, Nüsse) лущить; шелушить; чистить; sich - лупиться; **Scha'lenfrü'chte**, *f.* *pl.* скорлýпные плоды́; **-nkre'bse**, *f.* *pl.* *Ng.* толстокóжіе скорлупняки́.

Scha'lheit, *f.* (der Rede) нелѣпость; пóшлость.

Scha'lig, *a.* черепокóжный; скорлýпный; schaliger Bruch скорлуповáтый излóмъ.

Schalk, *m.* *I.* (*pl.* Schälke): хитрéцъ; лукáвецъ; плутишка; плутóвка; er hat den - im Nacken, * онъ лукáвецъ; * онъ человѣкъ ковáрный; der - sieht (schaut) ihm aus den Augen, * у негó плутовскíе глазá; **-khaft**, s. A'rglistig, Sche'lmisch; **-khaftigkeit**, s. A'rglist, Schelmerei'; **-ksaugen**, *n.* *pl.* плутовскíе глазá; **-ksknecht**, *m.* *I.* 3. *Bibl.* рабъ лукáвый; **-ksnarr**, *m.* *II.* хи́трый дурáкъ; притворяющійся дуракóмъ; s. a. Ha'rlekin.

Schall, *m.* *I.* звукъ; отголосóкъ; (Klang) звонъ; einen - von sich geben звучáть, за-; звенѣть, за-; **Scha'llboden**, s. Resona'nzboden; **Scha'llen**, *vn.* (*h.*) звучáть; звенѣть; раздавáться; отд-; -, *n.* *I.* звучáніе; звонъ; **Scha'llend**, *ppr.* u. *a.* звóнкій; грóмкій; **-llgewö'lbe**, *n.* *I.* звýчный сводъ; **-lllehre**, *f.* учéніе о звýкахъ; **-llleiter**, *m.* *I.* звукопровóдъ; **-llloch**, *n.* *I.* (öcher) отдýшина; э́ссы; (auf Glockenthürmen) слуховóе окнó; **-llmesser**, *m.* *I.* звукомѣръ; эхомѣръ; эхомéтръ; **-llöffnung**, *f.* 2. раструбъ; **-llrohr**, s. Spra'chrohr; **-llstrahlen**, *m.* *pl.* звýчные лучи́; **-llwelle**, *f.* 2. *Ntl.* звуковáя волнá.

Schalmei', *f.* 2. свирѣль; свирѣлка; дýдка.

Scha'lmen, *va.* (Bäume) лупить; драть лы́ко съ дéревъ; дѣлать нарýбки на дéревѣ. [schel.

Scha'llmuschel, *Ng.* s. Pate'llmu-

Schalo'tte, *f.* *Ng.* s. E'schlauch.

Scha'lpflug, *m.* *I.* (üge) *Ldw.* дерно-

Schalt, s. Sche'lten, *va.* *irr.* [рѣзъ.

Scha'ltbuchstabe, *m.* (-bens) *Spl.* вставóчная бýква.

Scha'lten, *vn.* (*h.*) (womit) располагáть чѣмъ; распоряжáть чѣмъ; - u. walten, * распоряжáться; поступáть произвóльно; самоупрáвствовать.

Scha'lthier, *n.* *I.* 3. *Ng.* черепокóжное живóтное; **-rku'nde**, *f.* конхиліолóгія; die - betreffend конхиліологи́ческій.

Scha'ltjahr, *n.* *I.* 3. високóсный годъ; високóсъ; **-tmonat**, *m.* *I.* 3. вставнóй мѣсяцъ; **-ttag**, *m.* *I.* 3. високóсный день; прибáвочный день; **Scha'ltung**, *f.* 2. распоряжéніе; **Scha'ltwort**, *n.* *I.* (örter) вставóчное слóво.

Schalu'ppe, *f.* 2. *Sw.* шлю́бка.

Scha'lwand, *f.* (ände) перегорóдка; **-lwerk**, *n.* *I.* *Bk.* кы́кладка кáмнемъ; кáменная одéжда.

Scham, *f.* (aus Ehrgefühl) стыдъ; (Schamhaftigkeit) стыдли́вость; äussere -, *Zk.* парýжныя дѣторóдныя (od. срáмныя) чáсти.

Scha'mader, *f.* 2. *Zk.* вéна срáмная; вéна дѣторóдныхъ частéй; **-mbändchen**, s. Le'fzenbä'ndchen; **-mbein**, *n.* *I.* 3. *Zk.* лобковáя кость; лóнная кость; гребéнная кость; **-mberg**, *Zk.* s. Ve'nusbe'rg; **-mbeule**, *f.* 2. *Hlk.* s. Bubo'n.

Schä'men (sich), *vr.* стыди́ться; vor Jmdm. - стыди́ться когó; sich einer Arbeit od. Sache - стыди́ться сдѣлать что; schäme dich! стыди́сь! сты́дно тебѣ! schämst du dich nicht? не сты́дно ли тебѣ? er sollte sich -! сты́дно емý!

Scha'mflügel, *Zk.* s. Scha'mlefzen; **-mgefüh'l**, *n.* *I.* стыдли́вость; **-mgegend**, *f.* 2. *Zk.* перéдняя часть тáза; лóнная часть; лобóкъ; **-mglied**, s. Geschle'chtsglied; **-mgrube**, *f.* 2. *Zk.* ладьеобрáзная пáзуха дѣторóдныхъ губъ; **-mhaar**, *n.* *I.* 3. *Zk.* лобкóвые вóлосы; **-mhaft**, *a.* стыдли́вый; застѣнчивый; **-mhaftigkeit**, *f.* стыдли́вость; застѣнчивость; **-mhügel**, *Zk.* s. Ve'nusbe'rg; **-mknochen**, *Zk.* s. Scha'mbein; **-mkraut**, *Ng.* s. Hu'ndsmelde, Mimo'se; **-mlefzen**, *f.* *pl.* *Zk.* (äussere, grosse) бóльшія срáмныя гýбы; innere, kleine - мéньшія срáмныя гýбы; серёжки; **-mlefzenarte'rie**, *f.* 2. *Zk.* срамногýбная артéрія; **-mleiste**, *Zk.* s. Mi'ttelflei'sch; **-mlippen**, s. Scha'mlefzen; **-mlos**, *a.* безсты́дный; **-mlosigkeit**, *f.* безсты́дство; безсты́дность; **-mnerven**, *m.* *pl.* *Zk.* нéрвы дѣторóдныхъ частéй; **-mpflanze**, *f.* 2. *Ng.* стыдли́вица; **-mroth**, *a.* покраснѣвшій отъ стыдá; - sein горѣть отъ стыдá; - werden краснѣть, по- отъ стыдá; - machen стыди́ть, при-; вогнáть въ крáску; **Scha'mröthe**, *f.* крáска на лицѣ отъ стыдá; **Scha'mtheile**, *m.* *pl.* *Zk.* s. Geschle'chtstheile; **-mvene**, *Zk.* s. Scha'mader; **-mzüngelchen**, **-mzünglein**, *n.* *dim.* *I.* *Zk.* кли́торъ; потóчка.

Scha'ndbalg, *m.* *I.* (älge) мéрзкій мальчи́шка; **-dbar**, **-dbarkeit**, s. Schä'ndlich, Schä'ndlichkeit; **-dbube**, *m.* *II.* срамни́къ; позóрникъ; **-dbühne**, *f.* 2. позóрное мѣсто; позóрище; **-ddirne**, *f.* 2. срамни́ца; позóрница; **Scha'nde**, *f.* стыдъ; срамъ; * страмъ; позóръ; (Unehre) безчéстіе; es ist eine - сты́дно; срамъ; ist es nicht eine -? не сты́дно ли? es macht ihm keine - э́то не дѣлаетъ емý никакóго стыдá; es gereicht ihm zur - э́то срами́тъ егó; mit Schanden bestehen оставáться, остáться въ стыдý; Schanden halber чтóбы не остáться въ стыдý; чтóбы не осрами́ть себя́; zu unserer -! къ стыдý нáшему! pfui der -! стыди́сь! das ist eine -! сты́дно! sich zu Schanden arbeiten измýчиться рабóтою; etw. zu Schanden machen пóртить, ис-; zu Schanden prügeln, schlagen отдýть; * отдýть на óбѣ кóрки; zu Schanden reiten (Pferd) надрывáть, надорвáть; загáнивать, загонять; Hoffnung lässt nicht zu Schanden werden, * уповáніе не посрами́тъ; sich keine - woraus machen не стыди́ться, не по- чегó; Armuth ist keine -, * бѣдность не порóкъ;

Schä'nden, *va.* срами́ть, о-; безчéстить; посрамля́ть, посрами́ть; осквернять, оскверни́ть; дѣлать стыдъ комý; (ein Mädchen) растлѣвáть, растли́ть; лишáть, -ши́ть неви́нности; -, *n.* *I.* s. Schä'ndung;

Schä'nder, *m.* *I.* растли́тель; осквернитель; **Scha'ndfleck**, *m.* *I.* 3. пятнó; (Schimpf) срамъ; стыдъ, позóръ; einen - auf sich laden запятнáть себя́; опозóривать, -рить себя́; **Scha'ndfriede**, *m.* *I.* посты́дный миръ; **-dgebo't**, *n.* *I.* 3. *iron.* безцѣнокъ; ein - thun сули́ть за чтó-либо бездѣлицу; **-dgedi'cht**, s. Schmäh'gedi'cht; **-dgeld**, *n.* *I.* (gelder) безцѣнокъ; безчéстнымъ, посты́днымъ óбразомъ пріобрѣтенныя дéньги; **-dgemä'lde**, *n.* *I.* позóрная картина; похáбная картина; **-dkerl**, s. Scha'ndbube; **-dleben**, *n.* *I.* позóрная, посты́дная жизнь; **-dlied**, *n.* *I.* (der) позóрная, похáбная пѣснь; **Schä'ndlich**, *a.* посты́дный; позóрный; (hässlich, abscheulich) сквéрный; мéрзкій; (niederträchtig) ни́зкій; пóдлый; **Schä'ndlichkeit**, *f.* 2. мéрзость; пóдлость; **Scha'ndlüge**, *f.* 2. я́вная безсóвѣстная ложь; **-dmaal**, *n.* *I.* (-mäler, -male): клеймó

преступниковъ; **Scha'ndmaul**, *n. I.* (äuler) колкій, злорѣчивый языкъ; * язвительный человѣкъ; * похабникъ; ein - haben имѣть колкій языкъ; быть злорѣчивымъ; злословить; сквернословить; **Scha'ndname**, *m.* (ens) ругательное имя; **-dpfahl**, *m. I.* (ähle), **-dsäule**, *f.* 2. позорный столбъ; **-dschrift**, s. Schmäh'schrift; **-dthat**, *f.* 2. безчестный поступокъ; мерзкій поступокъ; мерзость; постыдное дѣло; eine - begehen поступать, -пить безчестно; **Schä'ndung**, *f.* 2. нанесеніе безчестія; посрамленіе; (eines Mädchens) растлѣніе; лишеніе невинности oder дѣвства; **Scha'ndweib**, *n. I.* (ber) гнусная, подлая женщина; **-dwinkel**, *m. I.* позорное мѣсто; **-dworte**, *n. pl.* сквернословіе; неблагопристойныя слова; **-dzeichen**, s. Scha'ndmal; **-dzunge**, *f.* s. Scha'ndmaul.

Schank, *m. I.* мелочная продажа (пива и вина).

Scha'nker, *m. I. Hlk.* шанкеръ; венерическая язва; сифилитическая язва; blasenartiger -, *Hlk.* кристаловидные пузыри венерическіе.

Scha'nzarbeit, *f.* 2. шанцекопная работа; **-zarbeiter**, *m. I.* шанцекопъ; окопщикъ; піонеръ; **-zdecke**, *f.* 2. (auf Schiffen) шанцъклѣтни; обвѣсы; сѣтка надъ шанцами; **Scha'nze**, *f.* 2. *Kw.* шанецъ; окопъ; etw. in die - schlagen, *пробовать, по- на счастье; s. a. Riski'ren; **Scha'nzen**, *vn.* (*h.*) шанцовать; дѣлать окопы; копать ровъ; -, *n. I.* s. Verscha'nzung; **Scha'nzer**, **-zgräber**, s. Scha'nzarbeiter; **Scha'nzkleid**, s. Scha'nzdecke; **-zkorb**, *m. I.* (örbe) *Kw.* туръ; габіонъ; габіонъ; **-zkunst**, s. Verscha'nzungsku'nst; **-zlinie**, *f.* 2. *Kw.* шанцевая линія; линія укрѣплённая шанцами; **-zpfahl**, *m. I.* (ähle) палисадина; палисадникъ; **-zverklei'dung**, s. Scha'nzdecke; **-zwehr**, *f. Kw.* барьеръ; **-zzeug**, *n. I. Kw.* шанцекопныя орудія.

Schar, **Schaar**, *f.* 2. толпа; сонмъ; множество; (Dinge) куча; громада; (Soldaten) отрядъ; войско; рать; **-rbaum**, s. Se'chholz.

Scha'rbbrett, *Kk.* s. Ha'ckbrett (zu Fleisch); **Scha'rbeisen**, *n. I.* тёрка; **Scha'rben**, **Schä'rben**, *va.* s. Ha'cken (Fleisch); **Scha'rbmesser**, s. Ha'ckmesser.

Scha'rbock, *m. I. Hlk.* (Scorbut) цынга; скорбутъ; цынготная болѣзнь; **-cksfle'cken**, *m. pl. Hlk.* скорбутныя пятна; **-ckskrau't**, s. Bla'tterkrau't; **-cksschme'rz**, *m. I.* 2. *Hlk.* цынготная боль.

Scha'ren, **Schaa'ren** (sich), *vr.* толпиться, с-; собираться, собраться въ толпу; **-nweise**, s. Scha'rweise.

Scharf, *a.* острый; рѣзкій; (beizend, fressend) ѣдкій; (streng, hart) строгій; суровый; (Wind, Töne) рѣзкій; пронзительный; (Verstand) * проницательный; острый; scharfer Winkel, *Gl.* острый уголъ; scharfe Ecke oder Kante ребро; scharfer Accent, *Spl.* острое удареніе; scharfer Essig крѣпкій уксусъ; scharfer Verweis, * строгій выговоръ; scharfer Geruch крѣпкій запахъ; scharfes Gehör, * тонкій слухъ; scharfes Auge, * зоркій глазъ; Jmdn. - ansehen od. anblicken пристально глядѣть od. смотрѣть, по- на кого; - arbeiten неутомимо сидѣть за работою; eine Sache - angreifen горячо взяться за дѣло; - laden, *Kw.* заряжать, зарядить пулею; **Scha'rfblick**, *m. I.* проницательный взоръ; проницательность; **-fblickend**, *a.* проницательный; **Schä'rfe**, *f.* острота; (Schneide) лезвеё; (des Senfs, des Essigs) крѣпкость; beizende - ѣдкость; (im Magen) кислота; (der Säfte) острота; (des Verstandes), * проницательность; - des Gehörs тонкость слуха; (des Gesetzes), * строгость; **Scha'rfeckig**, *a.* остроугольный; **Schä'rfen**, *va.* острить, на-; (schleifen, wetzen) точить, на-; * усиливать, -лить; (Gedächtniss, Verstand), * изощрять, -рить; Jmdm. das Gewissen -, * усовѣщевать, усовѣстить кого; geschärfter Befehl, * строжайшее предписаніе; **Schä'rfhobel**, *m. I. Zm.* шерхебель; драчъ; **Scha'rfkantig**, *a.* остроугольный; **-fklauig**, *a.* съ острыми когтями; **-fkraut**, *n. I. Ng.* острица; скала-трава; **-frichter**, *m. I.* палачъ; **-frichterei'**, s. Abdeckerei'; **-fschuss**, *m. I.* (üsse) выстрѣлъ пулею; **Scha'rfschütz**, **-fschütze**, *m. II.* 2. стрѣлокъ; **-fschützenbataillo'n**, *n. I.* 3. *Kw.* стрѣлковый баталіонъ; **-fschützenfeu'er**, *n. I.* стрѣлковая перепалка; стрѣлковый огонь; **-fsichtig**, *a.* зоркій; быстроглазый; проницательный; прозорливый; дальновидный; **-fsichtigkeit**, *f.* зоркость; * проницательность; * прозорливость; **-fsinn**, *m. I.* остроуміе; **-fsinnig**, *a.* остроумный; **-fsinnigkeit**, s. Scha'rfsinn.

Schä'rfung, *f.* остреніе; точеніе; подтвержденіе; усиленіе; изощреніе; **Scha'rfwinkelig**, s. Scha'rfeckig.

Scha'rlach, *m. I.* s. Scha'rlachfa'rbe; (Tuch) *W.* шарлаховое сукно; (Krankheit) *Hlk.* скарлатина; красуха; **Scha'rlach-**, *a.* скарлатинный; **-chau'sschlag**, *m. I. Hlk.* скарлатинная сыпь; **-chbau'm**, *m. I.* (äume) *Ng.* дубъ кермесоносный od. кошенильный; **-chbee're**, *f.* 2. *Ng.* кермесъ; Французская кошениль; **-chblu'me**, s. Feu'erne'lke; **-chbräu'ne**, *f. Hlk.* скарлатинная жаба; пурпуровая жаба; **Scha'rlach-**, **Scha'rlachen-**, *a.* шарлаховый; **-chfa'rbe**, *f.* 2. шарлаховый, краснояркій цвѣтъ; (Färbestoff) шарлаховая краска; червлень; **-chfa'rben**, **-chfa'rbig**, *a.* шарлаховаго, яркокраснаго цвѣта; **-chfie'ber**, *n. I.* скарлатинная горячка; скарлатина; красуха; **-chkö'rner**, s. Scha'rlachbee'ren; **-chkrau't**, *n.* s. Scha'rlachsa'lbei, Scha'rlei; **-chlau's**, s. Schi'ldlaus; **-chro'th**, *a.* шарлаховый; яркокрасный; **-chro'th**, *n. I.*, **-chrö'the**, s. Scha'rlachfa'rbe; **-chsa'lbei**, *f. Ng.* степной шалфей; **-chspe'rling**, *m. I.* 3. *Ng.* чернокрылый кардиналъ; **-chtu'ch**, s. u. Scha'rlach; **-chwu'rm**, *Ng.* s. Cocheni'lle. [бековина.

Scha'rlei, *m. I. Ng.* алоцвѣтникъ;

Scharmü'tzel, *n. I.* схватка; стычка; стычка; **Scharmü'tzeln**, **Scharmuzi'ren**, *vn.* (*h.*) имѣть схватку; имѣть стычку. [повязка.

Schä'rpe, *f.* 2. шарфъ; перевязь;

Scha'rre, *f.* 2., **Scha'rreisen**, *n. I.* скребокъ; скребница; **Scha'rren**, *va.* u. *vn.* шаркать; (harken, rechen) скрести; рыть; (wühlen) рыться; -, *n. I.* (mit den Füssen) шарканіе; **Scha'rrfuss**, s. Kra'tzfuss; **-rrkäfer**, *m. I. Ng.* дублякъ; **-rrmaus**, *f.* (äuse) *Ng.* землеройка; **-rrvögel**, s. Hüh'nervö'gel.

Scha'rte, *f.* 2. (am Messer) зазубрина; щербина; (Kerbe) зарубка; (Schiessscharte) бойница; *Ng.* s. Scha'rtenkrau't.

Scharte'ke, *f.* 2. плохое сочиненіе; дрянная книжонка.

Scha'rtenkrau't, *n. I. Ng.* серпуха.

Scha'rtig, *a.* зазубренный; съ зазубринами.

Scha'rwache, *f.* 2. *Kw.* дозоръ; s. a. Patrou'ille; **-rwächter**, *m. I.* дозорный; караульный; **Scha'rweise**, **Schaa'renwei'se**, *ad.* толпами; кучами.

Scha'tten, *m. I.* тѣнь; * сѣнь; das Reich der -, * царство тѣней; der - des Todes, * сѣнь смертная; * мракъ смерти; er folgt mir wie ein -, * онъ вездѣ за мною; * онъ съ глазъ меня не спускаетъ; * настоящій прихвостень; er vergeht, wie ein Schatten, * онъ какъ тѣнь изчезаетъ; * онъ видимо сохнетъ;

Scha'tten, *va.* s. Bescha'tten; **-nbi'ld**, *n. I.* (der) призракъ; мечта; тѣнь; тѣнная картина; *Mal.* s. Scha'ttenri'ss; **-nfa'rbe**, *f.* 2. *Mal.* тѣмныя краски; **-nga'ng**, *m. I.* (änge) тѣнистая аллея; **-nhu't**, s. So'nnenhu't; **-nkä'fer**, s. Schlu'pfkäfer; **-nlo's**, *a.* безтѣнный; -, *ad.* безъ тѣни; **-nlo'se**, *m. pl. Geog.* безтѣнные; аскіи; **-nrei'ch**, *a.* s. Scha'ttig; **-nrei'ch**, *n. I.* царство тѣней; **-nri'ss**, *m. I.* 3. силуэтъ; **-nrisszei'chner**, *m. I.* силуэтчикъ; **-nsei'te**, *f.* 2. тѣнистая сторона; * невыгодная od. худая сторона; **-nspie'l**, *n. I.* Китайскія тѣни; **-nstri'ch**, *m. I.* 3. тѣнная полоса; **-nuh'r**, s. So'nnenuh'r; **-nzei'ger**, *m. I.* тѣнеуказатель; **Scha'ttig**, *a.* тѣнистый; schattiger Ort тѣнникъ; **Schatti'ren**, *va.* оттѣнивать, оттѣнять, -нить; наводить, -вести тѣнь на чѣмъ; **-tti'rung**, *f.* 2. оттѣнка.

Schatu'lle, *f.* 2. шкатулка; ящикъ; (kaiserliche) собственное имѣніе; **Schatu'llengu't**, *n. I.* (üter) собственное имѣніе.

Schatz, *m. I.* (*pl.* Schätze): сокровище; (werthvolle Sache) драгоцѣнность; (Reichthum) богатство; (vergrabener) кладъ; Schätze sammeln собирать, -брать сокровища; копить деньги; das ist ihr - (Geliebter) это ея любовникъ; mein -! другъ мой! душа моя! **Schä'tzbar**, *a.* дорогой; драгоцѣнный; **-tzbarkeit**, *f.* драгоцѣнность; **Schä'tzchen**, *n. dim. I.* ** das ist sein - это его любовница; das ist ihr - это ея любовникъ! mein -! душа моя! другъ мой сердечный! душенька! [подать на что.

Scha'tzen, *va.* налагать, наложить

Schä'tzen, *va.* цѣнить; (abschätzen) оцѣнивать, -нить; (achten) * по-

читáть, -чéсть; уважáть, -жить; судить по чему; (meinen) полагáть; дýмать; wie alt - Sie ihn wohl? скóлько полагáете Вы емý лѣтъ? wie hoch - Sie dieses Haus? во скóлько цѣ́ните Вы э́тотъ домъ? er schätzt sich glücklich онъ почитáетъ себя́ счастли́вымъ; -, *Bibl.* дѣлать пéрепись нарóдную; etw. hoch - высóко цѣни́ть; (werthhalten) дорожи́ть чѣмъ; (gering) ни во что стáвить; не дорожи́ть чѣмъ; -, *n. I.* s. Schä'tzung; **-tzenswe'rth**, *a.* достóйный уваже́нія; **Schä'tzer**, *m. I.* оцѣ́нщикъ; (Taxator) цѣнов-щи́къ; (der Künste) цѣни́тель.

Scha'tzfrei, *a. Stw.* освобождённый отъ податéй; безподатнóй; schatzfreie Bauern, *Stw.* неподатные крестья́не; **-tzgeld**, s. Steu'er; **-tzgräber**, *m. I.* искáтель клáдовъ; **-tzgut**, *n. I.* (üter) обрóчное помѣ́стье; **-tzkammer**, *f.* 2. казначéйство; **-tzkasten**, *m. I.* дéнежная шкатýлка; **-tzkästchen**, *n. dim. I.* дéнежная шкатýлка; собрáніе назидáтельныхъ изречéній; **-tzmeister**, *m. I.* казначéй; **-tzpflichtig**, a. s. Steu'erpfli'chtig; **Scha'tzung**, *f.* 2. пóдать; налóгъ.

Schä'tzung, *f.* 2. (eines Vermögens) оцѣ́нка; (Achtung) уважéніе; почитáніе; пéрепись нарóдная; **-ngsa'nlage**, *f.* 2. податнóй оклáдъ; полóженный обрóкъ; сбóры; тáкса; **-ngsei'd**, *m. I.* 3. *Rw.* присяга въ подтвержде́ніе спóрной цѣ́нности вéщи; кля́твенное удостовѣрéніе въ извѣ́стной цѣ́нности вéщи.

Schau, *f.* покáзъ; смотръ; zur - stellen, ausstellen выставля́ть, -вить на покáзъ; (Missethäter) вына позóръ; zur - dastehen быть у всѣхъ на видý; стоя́ть всѣмъ на покáзъ; - halten дѣлать смотръ чемý; etw. zur - tragen выставля́ть что на покáзъ; (womit grossthun, prahlen) чвáниться, хвáстать, хвали́ться чѣмъ; **Schau'ausstellung**, s. Au'sstellung.

Schaub, *m. I.* §. s. Bü'ndel, Bund; **Schau'be**, *f.* 2. §. s. Ma'ntel; **Schau'bhut**, *m. I.* s. So'nnenhu't; *Hlk.* Ипокрáтова шáпка; повя́зка колпакообрáзная.

Schau'brode, *n. pl. Bibl.* хлѣ́бы предложéнія; **Schau'bühne**, *f.* 2. сцéна; теáтръ.

Schau'der, *m. I.* дрожь; ознóбъ; содрогáніе; (Gefühl des Entsetzens, der Furcht) ýжасъ; страхъ; vor etw. - empfinden содрогáться, содрогнýться; - erregen бросáть въ дрожь; (Furcht) наводи́ть, -вéсть страхъ; (Entsetzen) на- ýжасъ; ужасáть, ужаснýть; **-rhaft**, *a.* ужáсный; стрáшный; **Schau'dern**, *vn.* (*h.*) дрожáть; содрогáться, -дрогнýться; mir schaudert die Haut дрожь меня́ берётъ; меня́ въ дрожь бросáетъ; морóзъ по кóжѣ подирáетъ; **Schau'dervo'll**, *a.* ужáсный; стрáшный.

Schau'en, *vn.* (*h.*) глядѣ́ть; смотрѣ́ть; schau! sagte er, § вотъ ви́дишь! сказáлъ онъ.

Schau'er, *m.* s. Schau'der; (Regenschauer) проливнóй дождь; навѣ́съ; *сарáй; **Schau'erig**, **Schau'erlich**, *a.* приводя́щій въ ýжасъ; наводя́щій ýжасъ; ужасáющій; (schauervoll) ужáсный; стрáшный; schauerliches Wetter холóдная и пáсмурная погóда; es ist ein schauerlicher Ort здѣсь стрáшно; es wird mir - мнѣ стрáшно станó-вится; **Schau'ern**, *vn.* (*h.*) s. Schau'dern; **Schau'ervo'll**, *a.* ужáсный; стрáшный. [ленное для ви́ду.

Schau'essen, *n. I.* кýшанье, постáв-

Schau'fel, *f.* 2. лопáта; лопáтка; (am Anker) *Sw.* лáпа; (am Ruder) лóпасть; лóпость; (am Wasserrade) лáпа; перó; лопáтка; (zum Schöpfen des Wassers) ковшъ; лéйка; **-lblatt** *n. I.* (ätter) лóпость у лопáты; **-lfö'rmig**, *a.* на подóбіе лопáтки; **-lhi'rsch**, *Ng.* s. Da'mhirsch; **-lku'nst**, *f.* s. Schau'felwe'rk; **Schau'feln**, *va.* грести́, сгрести́ лопáтою; копáть лопáтою; **-lra'd**, *n. I.* (äder) колесó съ пéрьями; **-lstie'l**, *m. I.* 3. рукоя́тка лопáтки; **-lwe'rk**, *n. I.* 3. водоотли́вная мáшина; **-lzäh'ne**, *m. pl.* (bei Pferden, Hirschen, Schafen) перéдніе зýбы.

Schau'geld, s. Schau'münze; **Schau'gerü'st**, *n. I.* 3. теáтръ; сцéна; амфитеáтръ.

Schau'kel, *f.* 2. качéль; **-lbre'tt**, *n. I.* (tter) качéльная доскá; качáльная доскá; **Schau'keln**, *va.* качáть; -, *vn.* (*h.*): sich -, *vr.* качáться; -, *n. I.* качáніе; (Wasserfahrzeuge) кáчка; **-lpfe'rd**, *n. I.* 3. конёкъ; **-lwie'ge**, *f.* 2. зы́бка; качáлка.

Schau'kreis, *m. I.* 3. циркъ.

Schau'm, *m. I.* (*pl.* Schäume): пѣ́на; (beim Kochen) нáкипь; навáръ; *Httk.* жýжель; жýжелица; (bei Pferden) мы́ло; **-martig**, *a.* похóжій на пѣ́ну; (schaumicht) пѣ́нистый; **-mbier**, *n. I.* 3. пѣ́нистое пи́во; **-mbrett**, *n. I.* (tter) (der Färber) доскá для снимáнія пѣ́ны.

Schau'meister, *m. I.* свидѣ́тельствующій рабóту (представленную на получéніе звáнія цеховáго мáстера).

Schäu'men, *va.* s. A'bschäumen; -, *vn.* (*h.*) пѣ́ниться; vor Wuth - кипѣ́ть я́ростію; бѣси́ться; die Wogen - вóлны пѣ́нятся.

Schau'mgeri'cht, *n. I.* 3. *Kk.* кремъ; **Schau'mig**, *a.* пѣ́нистый; **-mkelle**, *f.* 2., **-mlöffel**, *m. I.* уполóвникъ; чуми́чка; снимáлка.

Schau'münze, *f.* 2. медáль; **Schau'platz**, *m. I.* (ätze) позóрище; мѣ́сто дѣ́йствія; сцéна; теáтръ.

Schau'rig, s. Schau'erig.

Schau'ritze, s. Seh'spalte.

Schau'spiel, *n. I.* 3. зрѣ́лище; *Sb.* театрáльное, драмати́ческое представлéніе; зрѣ́лище; спектáкль; s. Dra'ma, Komö'die, Schau'spielhau's; **-ldi'chter**, *m. I.* драмати́ческій сочини́тель; **-ldire'ctor**, *m. I.* 2. дирéкторъ теáтра; **Schau'spieler**, *m. I.* актёръ; **-lergese'llschaft**, *f.* 2. театрáльная трýппа; óбщество актёровъ; **-lerin**, *f.* 2. актри́са; **-lerku'nst**, s. Schau'spielku'nst; **-lhau's**, *n. I.* (äuser) теáтръ; **-lku'nst**, *f.* драмати́ческое искýсство.

Schau'stück, s. Schau'münze; **Schau'thurm**, *m. I.* (ürme) обзóрная бáшня; бельведéръ.

Sche'cke, *m. II.* (Pferd) пѣ́гая лóшадь; **Sche'ckig**, *a.* пѣ́гій; (bunt) пёстрый; sich - lachen, §** смѣя́ться до умо-рý; * надрывáться отъ смѣ́ху.

Scheel, *a.* u. *ad.* косóй; кóсо; Jmdn. mit scheelen Augen ansehen коси́ться на когó; смотрѣ́ть на что съ зáвистью.

Schee're, **Schee'ren**, etc. s. Sche're, Sche'ren, etc.

Sche'ffel, *m. I.* шéфель; четвери́къ; **Sche'ffeln**, *vn.* (*h.*) давáть, дать мнóго зёренъ; **-lsteu'er**, *f.* 2. пóшлина съ хлѣ́ба.

Schei'bchen, *n. dim. I.* кружёчекъ; лóмтикъ; **Schei'be**, *f.* 2. кругъ; кружóкъ; чáшка; (am Flaschenzuge) шки́въ; блокъ; nach der - schiessen стрѣля́ть въ цѣль; **Schei'bena'rtig**, s. Schei'benfö'rmig; **-nba'nk**, *f.* (änke) волочи́льный станóкъ; **-nboh'rer**, *m. I.* коловорóтъ; **-nbü'chse**, *f.* 2. винтóвка; **-nfö'rmig**, *a.* кругообрáзный; **-nho'nig**, *m. I.* сотóвый мёдъ; **-nkrau't**, *n. I. Ng.* щиткóвъ; щитникъ; **-nkrü'cke**, *f.* 2. (beim Böttcher) натя́жникъ; **-nroh'r**, s. Schei'benbü'chse; **-nru'nd**, *a.* кругообрáзный; окрýглый; **-nsä'ge**, *f.* 2. пилá кругообрáзная; **-nschie'ssen**, *n. I.* стрѣля́ніе въ цѣль od. въ мишéнь; **-nschne'cke**, *Ng.* s. Te'llerschne'cke.

Schei'de, *f.* 2. (zum Säbel etc.) ножны́; (Futteral) футля́ръ; s. a. Gre'nz-, Mu'tterschei'de; **Schei'deau'genblick**, *m. I.* 3. минýта разлýки; **-debei'n**, *Zk.* s. Pflu'gscharbei'n; **-debrie'f**, *m. I.* 3. развóдная; **-deflu'ss**, *m. I. Hlk.* бѣ́ли мáточнаго рукавá; **-deka'mmer**, *f.* 2. *Bw.* рудоразбóрная избá; **-deko'lben**, *m. I. Hlk.* отдѣли́тельная ворóнка; **-deku'nst**, *f.* хи́мія; **-dekü'nstler**, *m. I.* хи́микъ; **-deku'ss**, *m. I.* прощáльный поцѣлýй; **-deli'nie**, *f.* 2. чертá разграни́ченія; **-demau'er**, *f.* 2. кáменная перегорóдка; простѣ́нокъ; **-demi'ttel**, s. Au'flösungsmi'ttel; **-demü'nze**, *f.* 2. *Mzw.* мéлкая монéта; мéлкія дéньги; **Schei'den**, *va. irr.* (scheide, schied, geschieden): отдѣля́ть, разлучáть; (die Ehe auflösen) разводи́ть, развести́, развéсть; *Schdk.* разлагáть; -ложи́ть (на составны́я чáсти); (Metalle) *Httk.* отдѣля́ть, -ли́ть; -, *vn. irr.* (*s.*) (von Jmdm., von etw., wovon) разставáться, -стáться съ кѣмъ, съ чѣмъ; разлучáться, -чи́ться, уйти́; aus dem Leben, aus der Welt, von hinnen - оставля́ть, остáвить свѣтъ; умерéть; hier scheidet sich der Weg дорóга здѣсь расхóдится; sich - lassen, *Kg. Rw.* разводи́ться, -вести́сь съ кѣмъ; sie ist geschieden von ihrem Manne онá разведенá съ мýжемъ; ей данá развóдная; von seiner Frau gerichtlich Geschiedener разведéнецъ; разведённый; von ihrem Manne gerichtlich Geschiedene разведёнка; разведённая; wir sind jetzt geschiedne Leute, * мы тепéрь другъ съ дрýгомъ не имѣ́емъ никакóго дѣ́ла; * мы тепéрь квиты; -, *n. I.* разлучéніе; разлýка; разстáніе; разобщéніе; разведéніе; разложéніе; отдѣлéніе.

Schei'denarte'rie, *f.* 2. *Zk.* артéрія мáточнаго рукавá; **-nbä'nder**, *n. pl. Zk.* влагáлищныя свя́зки; **-nblu'tung**, *f.* 2. *Hlk.* кровотечéніе изъ мáточнаго рукавá; **-nbru'ch**, *m. I.* (üche) *Hlk.* гры́жа мáточнаго ру-

кава́; **-nentzü'ndung,** *f. Hlk.* воспале́ніе ма́точнаго рукава́; **-ngeschwu'lst,** *f.* (ülste) *Hlk.* о́пухоль ма́точнаго рукава́; **-nkla'ppe,** *Zk.* s. Hy'men; **-nkra'mpf,** *m. I.* (ämpfe) *Hlk.* су́дорога ма́точнаго рукава́; **-nschlei'mfluss,** *m. I.* тече́ніе бѣле́й; **-nvere'ngung,** *f. Hlk.* съуже́ніе ма́точнаго рукава́; **-nvo'rfall,** s. Mu'tterschei'denvo'rfall.

Schei'destu'nde, *f.* 2. часъ разлу́ки; **-dewa'nd,** *f.* (ände) перегоро́дка; разгоро́дка; простѣ́нокъ; *Zk.* перегоро́дка; - der Nase, *Zk.* носова́я перемы́чка; (des Gaumens) нёбная занавѣ́ска; **-dewa'sser,** *n. I. Schdk.* крѣ́пкая во́дка; **-dewe'g,** *m. I.* 3. распу́тіе; перекрёстокъ; **Schei'dung,** *f.* 2. s. Schei'den; *Schdk.* отдѣле́ніе; (Ehescheidung) *Kg. Rw.* разво́дъ; расторже́ніе бра́ка.

Scheik, *m. I.* (*pl.* -ks) шейкъ.

Schein, *m. I.* (Licht) свѣтъ; (Schimmer) мерца́ніе; (Glanz) блескъ; (der Sonne, Heiligenschein) сія́ніе; (äusserer) видъ; (Aeusseres) нару́жность; нару́жный видъ; (Beglaubigungsschein) аттеста́тъ; свидѣ́тельство; nach dem Scheine, dem Scheine nach по ви́ду; по ви́димому; какъ ви́дно; zum Scheine для ви́ду; unter dem Schein, zum Scheine подъ ви́домъ; falscher - ло́жный видъ; Schein der Wahrheit правдоподо́біе; der - trügt, * нару́жность обма́нчива; * примѣ́ты въ свѣтѣ́ ча́сто лгутъ; den - meiden не пока́зывать ви́да; der Sache einen - zu geben wissen умѣ́ть вы́ставить дѣ́ло; den - annehmen, sich den - geben принима́ть, -ня́ть видъ; **Schei'nandacht,** *f.* притво́рная на́божность; **Schei'nbar,** *a.* имѣ́ющій видъ; притво́рный; ло́жный; мни́мый; **-nbarkeit,** *f.* нару́жный видъ; нару́жность; благови́дность; **-nbegri'ff,** *m. I.* 3. обма́нчивое поня́тіе; **-nbegrü'ndung,** *f.* ло́жное основа́ніе; **-nbehe'lf,** *m. I.* 3. пусто́е извине́ніе; (Ausflucht) отгово́рка; увёртка; благови́дный предло́гъ; **-nbewei's,** *m. I.* 3. ло́жное доказа́тельство; **-nbild,** *n. I.* (lder) при́зракъ; мечта́; **-nchrist,** *m. II.* лжехристія́нинъ; **-nding,** *n. I.* 3. мни́мое; **-nehe,** *f.* 2. притво́рный бракъ; **Schei'nen,** *vn. irr.* (*h.*): (scheine, schien, geschienen) свѣти́ть; сія́ть; (den Anschein haben) каза́ться; es scheint mir мнѣ ка́жется; **-nfarben,** *f. pl.* цвѣта́ случа́йные; **-nfreude,** *f.* притво́рная ра́дость; es ist nur eine - онъ то́лько пока́зываетъ видъ, бу́дто ра́дуется; **-nfreund,** *m. I.* 3. мни́мый, ло́жный другъ; **-nfreundschaft,** *f.* 2. мни́мая, ло́жная дру́жба; **-nfromm, -nfrömmigkeit,** s. Schei'nheilig, **-nheiligkeit; -ngefe'cht,** *n. I.* 3. примѣ́рное, притво́рное сраже́ніе; **-nglaube,** *m. I.* лжевѣ́ріе; **-ngläubiger,** *m. II.* лжевѣ́рецъ; **-ngläubige,** *f. II.* лжевѣ́рка; **-ngrund,** *m. I.* (ünde) благови́дный предло́гъ; **-ngut,** *n. I.* (üter) мни́мое добро́; **-nheilig,** *a.* лицемѣ́рный; - sein ханжи́ть; лицемѣ́рить; **-nheilige,** *f.* 2. пустосвя́тка; свято́ша; ханжа́; лицемѣ́рка; **-nheiliger,** *m. II.* пустосвя́тъ; свято́ша; ханжа́; лицемѣ́ръ; **-nheiligkeit,** *f.* пустосвя́тство; свято́шество; лицемѣ́ріе; лицемѣ́рство; **-nheirath,** *f.* 2. притво́рный бракъ; **-nkampf,** *m. I.* (ämpfe) примѣ́рное сраже́ніе; **-nkauf,** *m. I.* (äufe) мни́мая поку́пка; **-nkrank,** *a.* притво́рно-больно́й; **-nkranker,** *m. II.* притворя́ющійся больны́мъ; **-nkrankheit,** *f.* 2. притво́рная болѣ́знь; **-nliebe,** *f.* ло́жная, притво́рная любо́вь; **-nquittung,** *f.* 2. подло́жная квита́нція; **-ntod,** *m. I. Hlk.* мни́мая смерть; припа́докъ омертвѣ́нія; смертоподо́біе; **-ntodt,** *a.* мни́мо-мёртвый; мни́мо-умéршій; **-ntugend,** *f.* 2. мни́мая, притво́рная добродѣ́тель; **-nvertra'g,** *m. I.* (äge) подло́жный догово́ръ.

Scheiss, *m. I.*, **Schei'sse,** *f.* § калъ, помётъ, испражне́ніе; **Schei'ssen,** *va.* u. *vn. irr.* § (*h.*): (scheisse, schiss, geschissen) испражня́ться; **Schei'sser,** *m. I.* § него́дный, жа́лкій, ни́зкій человѣ́къ; **Scheisserei',** *f.* 2. § испражне́ніе; **Schei'sshaus,** *n. I.* (äuser) § ну́жникъ.

Scheit, *n. I.* (ter) (Brennholz) полѣ́но; (Farbenholz) кусо́къ.

Schei'tel, *m. I.* (am Kopfe) тéмя; маку́шка; голова́; * верху́шка; **-lbei'n,** *n. I. Zk.* темя́нная кость; **-lgebu'rt,** *f.* 2. ро́ды тéмянемъ od. маку́шкою; **-lge'gend,** *f.* 2. маку́шка; **-lkä'ppchen,** *n. I. Kg.* камила́вка; **-lkno'chen,** *Zk.* s. Schei'telbei'n; **-lli'nie,** *f.* 2. надгла́вная ли́нія; **Schei'teln,** *va.* (das Kopfhaar) пробира́ть, -бра́ть во́лосы на головѣ́; расчёсывать, -чеса́ть во́лосы на обѣ́ сто́роны; **-lpla'tte,** s. Tonsu'r; **-lpu'nkt,** *m. I.* 3. *Stk.* зени́тъ; **-lre'cht,** *a.* надгла́вный; **-lschme'rz,** *m. I.* боль въ вéрхней ча́сти головы́; **-lwi'nkel,** s. Vertica'lwinkel; Azimu'th.

Schei'terhau'fen, *m. I.* костёръ.

Schei'tern, *vn.* (*s.*) *Sw.* сади́ться, сѣсть на́ мель; сокруша́ться, -ти́ться; (Schiffbruch leiden) потерпѣ́ть кораблекруше́ніе; * ру́шиться; не удава́ться, не уда́ться; (Hoffnungen) * не сбыва́ться, не сбы́ться; *уничтожа́ться, -житься.

Schei'thauer, s. Ho'lzhauer; **-tholz,** *n. I.* (ölzer) дрова́; полѣ́нныя дрова́.

Schel, etc. s. Scheel, etc.

Sche'lfe, *f.* 2. s. Scha'le, Hü'lse; **Sche'lfen,** s. Schä'len; **Sche'lfern,** *vn.* s. Blä'ttern (sich); sich - лупи́ться.

Sche'llbeere, s. Mo'lterbee're; **Sche'llchen,** *n. dim. I.* звоно́чекъ.

Sche'lle, *f.* 2. звоно́къ; (Glöckchen) колоко́льчикъ; (Viehschelle) бубе́нчикъ; позвоно́къ; гремýшка; *Ktsp.* s. Carreau'; s. a. Fe'ssel; Mau'lschelle; **Sche'lleisen,** *n. I.* клепа́льное желѣ́зко; заклёпка; набо́йка; **Sche'llen,** s. Kli'ngeln; **Sche'llenka'ppe,** *f.* 2., **-nhu't,** *m. I.* 3. (ü) дура́цкая, арлеки́нская ша́пка; **-nmacher,** *m. I.* звоно́чникъ; **-ntro'mmel,** *f.* 2. бу́бенъ; бу́бны; **-nzu'g,** s. Kli'ngelzie'her.

Sche'llfisch, *m. I.* 3. *Ng.* (gemeiner) вахня́; вахна́; слоистая треска́.

Sche'llack, *m. I.* шелла́къ; каме́дь брусков́ая.

Schelm, *m. I.* 3. плутъ; моше́нникъ; ше́льма; (listiger) лука́вецъ; (Betrüger) обма́нщикъ; du -! плутъ; kleiner -! плутя́га! плути́шка! durchtriebener - пройдо́ха; armer -! бѣдня́га; бѣдня́жка; бѣдня́къ; er hat den - im Nacken, * онъ хитёръ; ein - gibt mehr als er hat, * вотъ всё, что имѣ́ю; * чѣмъ бога́тъ, тѣмъ и радъ; **-merei',** *f.* 2. плутовство́; моше́нничество; шельмо́вство; (Schelmstücke) плу́тни; (Betrügerei) обма́нъ; **-mgesi'ndel, -mgezü'cht,** *n. I.* по́длый наро́дъ; бездѣ́льники; **Sche'lmisch,** *a.* плутовско́й; (listig, schalkhaft) лука́вый; -, *ad.* плутовскі́; лука́во; **-mstreich,** *m. I.* 3., **-mstück,** *n. I.* 3. плу́тня; плу́тни; плутовство́; плутовско́е дѣ́ло.

Sche'lsucht, Schee'lsucht, etc. s. Neid, etc.

Sche'ltbrief, *m. I.* 3. бра́нное, руга́тельное письмо́; **Sche'lten,** *va.* u. *vn. irr.* (schelte, schilt, schalt, gescholten): брани́ть; (schimpfen) руга́ть; называ́ть; назва́ть; -, *n. I.* брань; руга́тельство; **Sche'ltwort,** *n. I.* 3. бра́нное, руга́тельное сло́во.

Sche'ma, *n. I.* обра́зецъ; (Abriss) планъ; схе́ма; (Form) фо́рма; **Schema'tisch,** *a.* образцо́вый; **Schemati'smus,** *m.* схемати́змъ.

Sche'mel, *m. I.* скаме́йка; **Sche'melchen,** *n. dim. I.* скаме́ечка.

Sche'men, *m. I.* тѣнь.

Schenk, *m. II.* виночéрпъ; виночéрпій; **Sche'nkanstalt,** *f.* 2. пите́йное заведе́ніе; **-kbier,** *n. I.* 3. кру́жечное пи́во; **-kbrief,** *m. I.* 3. да́рственная за́пись; **Sche'nke,** *f.* 2. шино́къ; каба́къ; пите́йный домъ; - halten содержа́ть шино́къ.

Sche'nkel, *m. I.* ля́шка; ля́двея; *Zk.* бедро́; (eines Zirkels) но́жка; (eines Dreiecks) бокъ; **Sche'nkel-,** *a. Zk.* бе́дренный; **-la'der,** *f.* бе́дренная ве́на; **-larte'rie,** *f.* бе́дренная арте́рія; **-lbei'n,** *n. I.* бе́дренная кость; **-lbruch,** *m. I.* (üche) *Hlk.* бе́дренная гры́жа; **-lbru'chband,** *n. I.* (änder) бе́дренный гры́жный банда́жъ; **-lgeschwu'lst,** *f.* (ülste) *Hlk.* бе́дренная о́пухоль; **-lkno'chen,** s. Sche'nkelbei'n; **-lko'pf,** *m. I.* (öpfe) *Zk.* голо́вка бе́дренной ко́сти; **-lläh'mung,** *f.* 2. парали́чь бедра́; **-lmu'skel,** *m. I.* 2. бе́дренная мы́шица; **-lschme'rz,** *m. I.* 2. боль въ бедрѣ́; **-lu'mdreher,** s. Sche'nkeldre'her; **-lve'ne,** s. Sche'nkela'der; **-lverre'nkung,** *f.* 2. вы́вихъ бе́дренной ко́сти; **-lweh',** *n.* s. Sche'nkelschme'rz.

Sche'nken, *va.* (Bier, Branntwein, Wein) продава́ть (пи́во, во́дку, вино́); цѣди́ть; дарова́ть; Jmdm. etw. - дари́ть, подари́ть кому́ что; жа́ловать, по-; Jmdm. sein Vertrauen - удосто́ивать, удосто́ить кого́ своего́ довѣ́рія; довѣря́ть кому́; Gott schenkte ihm einen Sohn, * Богъ далъ ему́ сы́на; Gott schenke ihm Gesundheit, * дай Богъ ему́ здоро́вья; das ist ihm nicht geschenkt, das soll ihm nicht geschenkt sein, * э́то не пройдётъ ему́ да́ромъ; -, *n. I.* s. Sche'nkung; **Sche'nker,** *m. I.* дари́тель; принося́щій въ даръ; (Geber) да́тель; **-rin,** *f.* 2. дари́тельница; да́тельница; **Sche'nkgere'chtigkeit,** *f.* 2. пра́во продава́ть вино́ и пи́во; пра́во на распи́вочную прода́жу; **Sche'nkhaus,** *n. I.* (äuser) шино́къ; каба́къ; корчма́; пите́й-

ный домъ; **-kkanne**, *f.* 2. кру́жка; **-kmass**, *n. I.* 3. корче́мная мѣ́ра; **-knehmer**, *m. I.* даропринима́тель; **-krecht**, *n.* s. Sche'nkgere'chtigkeit; **-kstube**, *f.* 2. шино́къ; **-kteller**, *m. I.* подно́съ; **-ktisch**, *m. I.* 3. буфе́тъ; поста́вецъ пите́йный; **Sche'nkung**, *f.* 2. даръ; приноше́ніе въ даръ; даре́ніе; **-ngsbrie'f**, *m. I.* 3., **-ngsu'rkunde**, *f.* 2. да́рственная за́пись; **-ngsvertra'g**, *m. I.* (äge) да́рственный догово́ръ; **Sche'nkwirth**, *m. I.* 3. содержа́тель пите́йнаго до́ма; шинка́рь; цѣлова́льникъ; **Sche'nkwirthschaft**, *f.* 2. шинка́рство; корче́мничество; корче́мство.

Sche'rbe, *f.* 2. черепо́къ; обло́мокъ.

Sche'rbecken, Schee'rbecken, s. Barbie'rbecken.

Sche'rben, *m. I.* горшо́къ; **-narse'nik**, *m. I. Bw.* черепко́вый мышья́къ; **-ngeri'cht**, *n. I. Alt.* остраци́смъ; **-nko'balt**, s. Sche'rbenarse'nik; **-nu'rtheil**, s. Sche'rbengeri'cht.

Scherbe't, s. Serbe't.

Sche'rbeutel, Schee'rbeutel, *m. I.* бри́твенница. [шке́рботъ.

Sche'rboot, *n. I.* (öte) *Sw.* шербо́тъ;

Sche're, Schee're, *f.* 2. но́жницы; (des Krebses) *Ng.* клешня́; клещи́; die Scheren, *pl.* (Klippen, Felseninseln) *Geog.* (bei Schweden) ше́ры; шке́ры; **Sche'ren, Schee'ren**, *va. irr.* (schere, schiert, schor, geschoren): (Haar, Schafe, Tuch) стричь; (Bart) брить, вы́-; sich den Bart - бри́ться, вы́-; (Tau) *Sw.* сплета́ть, сплесть; sich um etw. - безпоко́иться о чёмъ; Jmdn. -, * безпоко́ить; надѣ́лать кому́ хлопо́тъ; sich - убира́ться; was schiert mich das? * кака́я мнѣ нужда́ до э́того? ich schere mich nichts darum мнѣ до э́того нѣтъ нужды́; geschorener Sammet, *W.* разрѣзно́й ба́рхатъ; -, *n. I.* стриже́ніе; стри́жка; бри́тіе; бритьё; сплета́ніе.

Sche'renflo'tte, *f. Sw.* гребно́й флотъ.

Sche'renschlei'fer, Schee'renschlei'fer, *m. I.* точи́льщикъ; **-nschna'bel**, *m. I.* (ä) *Ng.* кривоно́ска.

Sche'rer, *m. I.* стригу́щій ове́цъ; **Schererei'**, *f.* 2. § хло́поты; труды́.

Scherf, *m. I.*, **Sche'rflein**, *n. dim. I.* ле́пта; sein - beitragen, * спосо́бствовать въ чёмъ по сила́мъ (od. поси́льно).

Sche'rgarn, *n. I.* 3. *Wb.* осно́ва. [тель.

Sche'rge, *m. II.* полице́йскій служи́-

Sche'rmaus, *f.* (äuse) *Ng.* полёвка; **-rmesser**, *n. I.* бри́тва; **-rmühle**, *f.* 2. *W.* наво́й; **-rrah'men**, *m. I. W.* наво́й; **-rsack**, *m. I.* су́мка у бородобрѣ́евъ; **-rtischlänge**, *f. W.* перепя́лъ; **-rtuch**, *n. I.* (ücher) *W.* полоте́нце; утира́льникъ.

Sche'rwenzel, *m. I.* § *Ktsp.* хлапъ; вале́тъ; по́длый, ни́зкій человѣ́къ; **Sche'rwenzeln**, *vn.* (*h.*) § вертѣ́ться, по́дличать.

Sche'rwerk, s. Za'ngenwe'rk; **-rwolle**, *f.* 2. стри́женая шерсть; стригу́ша; (Tuchabfall) па́стрижки; остри́жки.

Scherz, *m. I.* 3. шу́тка; (Kurzweile) заба́ва; im -, zum - въ шу́тку; шутя́; ohne -, - bei Seite кро́мѣ шу́токъ; безъ шу́токъ; не шутя́.

Sche'rzeit, *f.* 2. вре́мя стри́жки.

Sche'rzen, *vn.* (*h.*) шути́ть.

Sche'rzeug, s. Barbie'rzeug.

Sche'rzgedi'cht, *n. I.* 3. коми́ческое стихотворе́ніе; **-zhaft**, *a.* шутли́вый; шу́точный; **-zhaftigkeit**, *f.* шутли́вость; **-zliebend**, *a.* шутли́вый; затѣ́йливый; **-zlüge**, *f.* 2. ложь, ска́занная въ шу́тку; **-zname**, **-znamen**, *m. I.* про́звище, да́нное кому́ въ насмѣ́шку; **-zrede**, *f.* 2. шутли́вая рѣчь; **-zweise**, *ad.* шутя́; въ шу́тку; **-zwort**, *n. I.* 3. сло́во, ска́занное въ шу́тку.

Sche'tter, s. Stei'fleinwand.

Scheu, *a.* боязли́вый; пугли́вый; ро́бкій; (Pferde) пугли́вый; пужли́вый; - machen (Pferde) пуга́ть, ис-; - werden пуга́ться, ис-; -, *f.* боя́знь; страхъ; ро́бкость; (der Pferde) пугли́вость; ohne - не боя́сь; не робѣ́я.

Scheu'che, *f.* 2. пу́гало; чу́чело; **Scheu'chen**, *va.* пуга́ть, ис-.

Scheu'en, *va.* s. Vermei'den, Fü'rchten; thue recht u. scheue Niemanden, * дѣ́лай добро́ и никого́ не бо́йся; * пра́вду рѣжь хоть пе́редъ кѣмъ; sich - vor etw., *vr.* боя́ться, страши́ться, пуга́ться чего́.

Scheu'er, s. Scheu'ne; **-rfass**, *n. I.* (ässer) судомо́йная ка́дка; **-rfrau'**, *f.* 2. судомо́йка; **-rkrau't**, s. Scha'chtelha'lm; **-rla'ppen**, *m. I.* стира́лка; тря́пка; **-rma'gd**, *f.* (ägde) судомо́йка; **Scheu'ern**, *va.* тере́ть, чи́стить песко́мъ; (Dielen) мыть; -, *n. I.* чи́щеніе, перетира́ніе песко́мъ; (der Dielen) мытьё; **-rwa'nd**, *f.* 3. (ä) перегоро́дка; **-rwi'sch**, *m. I.* 3. (aus Lindenbast) моча́лка.

Scheu'klappe, *f.* 2., **Scheu'leder**, *n.* (bei Pferden) нагла́зникъ.

Scheu'ne, *f.* 2. амба́ръ; жи́тница; ови́нъ; сара́й.

Scheu'sal, *n. I.* 3. и́звергъ; чу́довище; страши́лище.

Scheu'sslich, **-chkeit**, s. Abscheu'lich, -chkeit.

Sche've, Sche'we, Schä'be, s. A'chel.

Schicht, *f.* 2. рядъ; (Lage) слой; пластъ; часть; до́ля; *Bw.* за́данная рабо́та; уро́къ; (Ablösung von einer Arbeit) ши́хта; смѣ́на рабо́тъ; - machen, *Bw.* перестава́ть, -ста́ть рабо́тать; прекраща́ть, -крати́ть рабо́ту; - halten, *Bw.* ока́нчивать, око́нчить рабо́ту; die - antreten, *Bw.* начина́ть, -ча́ть рабо́ту; die - beschicken, *Bw.* опредѣлённую къ пла́вкѣ руду́ снабди́ть надлежа́щею при́мѣсью; **Schi'chten**, *va.* класть, положи́ть ряда́ми; (Holz) класть въ полѣ́нницу (od. въ саже́ни); (Ziegel) класть въ клѣ́тки; (Waaren) укла́дывать, укла́сть; (abtheilen, absondern) отдѣля́ть, отдѣли́ть; *Schdk.* слои́ть; настила́ть, -стла́ть слоя́ми; -, *n. I.* скла́дываніе ряда́ми (od. въ полѣ́нницу, въ саже́ни, въ клѣ́тки); укла́дываніе; раздѣ́лъ; *Bw.* смѣ́на рабо́тъ; *Schdk.* слое́ніе; настила́ніе слоя́ми; **Schi'chtholz**, *n. I.* (ölzer) саже́нныя дрова́; **-chtmeister**, *m. I. Bw.* шихтме́йстеръ; **Schi'chtung**, *f.* 2. *Sw.* нагру́зка корабля́ od. това́ровъ въ трю́мѣ; *Bw.* s. La'gerung; **-chtweise**, *ad.* слоя́ми; ряда́ми.

Schick, *m. I.* s. Schi'cklichkeit, A'nstand.

Schi'cken, *va.* (senden) слать; посыла́ть, -сла́ть; wohin - отправля́ть, -вить; Gott hat es geschickt, * э́то Богъ далъ (od. посла́лъ); wie Gott es schickt, * какъ Бо́гу уго́дно Gott schickt Alles zum Besten, * Богъ дѣ́лаетъ всё къ лу́чшему; sich - (geschickt, tauglich sein) быть спосо́бнымъ; быть го́днымъ; es schickt sich zu Allem э́то вездѣ́ годи́тся; э́то хоть куда́; sich - быть присто́йнымъ od. прили́чнымъ; es schickt sich nicht э́то не прили́чно; das schickt sich besser э́то прили́чнѣе; wie schickt sich das? прили́чно ли э́то? на что э́то похо́же? sich in etw. - терпѣли́во сноси́ть что; повинова́ться чему́; sich in Jmdn. - принора́вливаться къ кому́; sich in Etw. - привы́кнуть къ чему́; er weiss sich überall zu -, * онъ вездѣ́ найдётся; * онъ нахо́дчивъ; -, *n. I.* посыла́ніе; посы́лка; отправле́ніе; ich gebrauche ihn nur zum - онъ у меня́ то́лько на посы́лкахъ.

Schi'cklich, *a.* прили́чный; присто́йный; удо́бный; **-chkeit**, *f.* прили́чіе; присто́йность.

Schi'cksal, *n. I.* 3. судьба́; (Bestimmung) рокъ; (Lebensloos) у́часть; hartes - злой рокъ; er ist mit seinem - zufrieden онъ дово́ленъ свое́ю судьбо́ю; die Schläge des Schicksals, * уда́ры судьбы́; das Buch des Schicksals, * кни́га суде́бъ; **-lsbu'ch**, *n. I.* кни́га суде́бъ; **-lsschlä'ge**, *m. pl.* * уда́ры судьбы́; уда́ры ро́ка.

Schi'ckung, *f.* 2. (Sendung) посы́лка; (Lebensloos) * у́часть; göttliche - Gottes судъ Бо́жій; судьба́ Бо́жія; соизволе́ніе Бо́жіе.

Schie'beba'nk, *f.* (änke) волочи́льный стано́къ.

Schie'ben, *va. irr.* (schieb, schob, geschoben): дви́гать, дви́нуть, подви́нуть; пиха́ть, пихну́ть; wohinein - сова́ть, су́нуть; Kegel - игра́ть въ ке́гли; wie viel hat er geschoben? ско́лько онъ сбилъ ке́глей? die Schuld auf Andere - слага́ть, сложи́ть; вва́ливать, взвали́ть; eine Schuld von sich - сва́ливать, -ли́ть съ себя́ вину́; извиня́ться, -ни́ться; опра́вдываться, -да́ться; sich - дви́гаться, дви́нуться; **Schie'ber**, *m. I.* задви́жка; запо́ръ; засо́въ; **Schie'bfach**, *n. I.* (fächer) * s. Schie'bkasten; **-bfenster**, *n. I.* задвижно́е окно́; **-bkarre**, *f.* 2., **-bkarren**, *m. I.* та́чка; **-bkasten**, *m. I.* 2., **-blade**, *f.* 2. выдвижно́й я́щикъ; **-blinea'l**, *n. I.* 3. раздвижна́я лине́йка; **-bsack**, *m. I.* (äcke) карма́нъ.

Schied, s. Schei'den, *va. irr.*

Schie'dsgeri'cht, *n. I.* 3. трете́йскій судъ; **-dsgeri'chtssache**, *f.* 2. производи́мое въ трете́йскомъ судѣ́ дѣ́ло; **-dsmann**, *m. I.* (änner) посре́дникъ; **-dsrichter**, *m. I.* трете́йскій судья́; **-dsrichtera'mt**, *n. I.* трете́йскій судъ; **-dsrichtercommissio'n**, *f.* 2. посре́дническая коми́ссія; **-dsrichterlich**, *a.* трете́йскій; посре́дническій; **-dsspruch**, *m. I.* (üche), **-dsurtheil**, *n. I.* 3. пригово́ръ трете́йскаго суда́.

Schief, *a.* косо́й; (krumm) криво́й; schiefer Winkel косо́й у́голъ; schiefer Bruch ко́свенной перело́мъ; schiefe Beine кривы́я но́ги; schiefes Maul криво́й ротъ; ein schiefes Maul machen криви́ть ротъ; schie-

fes Urtheil, * превра́тное мнѣ́ніе; Jmdn. - ansehen ко́со глядѣ́ть (od. смотрѣ́ть) на кого́; коси́ться на кого́; - urtheilen, * суди́ть непра́вильно; eine schiefe Ansicht wovon haben, * имѣ́ть ло́жное поня́тіе о чёмъ; die Sache geht -, * дѣ́ло ху́до идётъ; Alles geht - u. krumm, * всё пошло́ вкривь и вкось; **Schie'fbruch**, *m. I.* (üche) *Hlk.* ко́свенный перело́мъ; **Schie'fe**, *f.* ко́сость; ко́свенность; кривизна́; накло́нность; **Schie'febene**, *f.* 2. накло́нная пло́скость.

Schie'fer, *m. I. Ng.* ши́феръ; а́спидъ; сланѣ́цъ; s. a. Spli'tter, Spa'hnchen; -ralau'n, s. Alau'nschiefer; **-ra'rbeiter**, s. Schie'ferbre'cher; **-ra'rtig**, s. Schie'fericht; **-rbe'rg**, *m. I.* 3. сланцо́вая гора́; **-rblau'**, *n. I.* ши́ферная го́рная синь; **-rbre'cher**, *m. I.* ло́мщикъ ши́фера; **-rbru'ch**, *m. I.* (üche) *Bw.* ло́мка ши́фера; а́спидная ло́мка; s. a. Schie'ferig; **-rda'ch**, *n. I.* (ächer) ши́ферная кро́вля; **-rde'cker**, *m. I.* кро́вельщикъ кро́ющій ши́феромъ; **-rgebi'rge**, *n. I.* сланцо́выя го́ры; **-rgestei'n**, *n. I.* 3. сланцо́вый ка́мень; **Schie'fericht**, *a.* сланцова́тый; **Schie'ferig**, *a.* сланцо́вый; ши́ферный; schieferiger Bruch, *Bw.* слои́стый изло́мъ; **Schie'fern** (sich), *vr.* лупи́ться; слои́ться; отдѣля́ться слоя́ми (od. листо́чками); **-rpla'tte**, *f.* 2. ши́ферный листъ; **-rschwa'rz**, *n. I.* сланцо́вая чернь; ши́ферная чёрная кра́ска; **-rspa'th**, *m. I.* 3. *Bw.* слои́стый шпатъ; **-rstei'n**, *m. I.* 3. а́спидный ка́мень; **-rsti'ft**, *m. I.* 3. гри́фель; ши́ферный, а́спидный гри́фель; **-rta'fel**, *f.* 2. а́спидная доска́; табли́ца; **-rwei'ss**, *n. I.* 3. ши́ферныя бѣли́ла; Испа́нская бѣль; ши́фервейсъ; **-rzah'n**, *m. I.* (ähne) крошащі́йся зубъ.

Schie'ffläche, *f.* 2. накло́нная пове́рхность; пока́тость; **-fhals**, *m. I.* (älse) кривоше́я; **-fhalsig**, *a.* кривоше́йный; имѣ́ющій криву́ю ше́ю; **-fheit**, *f.* ко́сость; **-flage**, *f.* 2. ко́свенное положе́ніе; наклоне́ніе; **-fmass**, *n. I.* 3. ма́лка; **-fmaul**, *n. I.* (äuler) человѣ́къ криворо́тый; **-fmäulig**, *a.* криворо́тый; **-fsehen**, *n. I.* s. Schie'len; **-fstehen**, *n. I.* (der Zähne) ко́свенное положе́ніе зубо́въ; **-fwinkelig**, *a.* косоуго́льный.

Schie'lauge, *n. I.* 2. косо́й глазъ; -, *m. I.* s. Schie'ler; **-lbrille**, *f.* 2. очки́ для косогла́зыхъ; **Schie'len**, *vn.* (*h.*) глядѣ́ть ко́со; коси́ть глаза́ oder глаза́ми; смотрѣ́ть глаза́ми врозь; быть раско́сымъ; wonach - смотрѣ́ть, глядѣ́ть на что съ бо́ку; глядѣ́ть на что укра́дкою; er schielt ein wenig онъ косова́тъ на глаза́; -, *n. I.* косогля́дѣніе; (als Naturfehler) косогла́зіе; ко́сость глазъ; раско́сость глазъ; разногла́зость; **Schie'lend**, *ppr.* u. *a.* косо́й; Jmdn. - ansehen смотрѣ́ть ко́со на кого́; коси́ться на кого́; **Schie'lender**, *m. II.*, **Schie'ler**, *m.* косогла́зый; косогля́дъ; косо́й; раско́сый; разногла́зый.

Schie'mann, *m. I. Sw.* пе́рвый помо́щникъ бо́цмана; **Schie'mannen**, *va. Sw.* исправля́ть сна́сти; **Schie'mannsga'rn**, *n. I.* 3. *Sw.* шкиму́шка; то́нкая верёвка.

Schien, s. Schei'nen, *vn. irr.*

Schie'nbein, *n. I.* 3. *Zk.* го́лень; бе́рцо; **-nbeinarte'rie**, *f.* 2. *Zk.* арте́рія большаго берца́; бью́щая жи́ла; **-nkno'chen**, s. Schie'nbein; **-nmu'skel**, *m. I.* 2. *Zk.* мы́шица берцо́вая; **-nne'rv**, *m. II.* нервъ большаго берца́; **-nröh're**, *f.* 2. *Zk.* больша́я берцо́вая кость; больша́я го́лeнная кость; голя́шка; го́лень; бе́рдо.

Schie'ne, *f.* 2. (am Rade) ши́на; обо́дъ желѣ́зный; (am Schlitten) подрѣ́зъ; (auf Eisenbahnen) ши́на; ре́льсъ; *Hlk.* лубо́къ; **Schie'nen**, *va.* (ein Rad) набива́ть, -би́ть ши́ны на колесо́; (Arm, Bein) *Hlk.* обвя́зывать, -за́ть лубка́ми; -, *n. I.* наби́вка шинъ на что; око́вка; обвя́зываніе лубка́ми; **Schie'nenbah'n**, *f.* 2. желѣ́зная доро́га; ши́нная доро́га; ре́льсовый путь; **-nei'sen**, *n. I.* ши́нное желѣ́зо; **-nna'gel**, *m. I.* (ä) ши́нный гвоздь; ре́льсовый гвоздь; **-nza'nge**, *f.* 2. ши́нный натя́гъ.

Schier, † s. Beina'he, Fast.

Schie'rling, *m. I.* 3. *Ng.* оме́гъ; бѣ́шеница; **Schie'rlings-**, *a.* оме́говый; **-ngsbe'cher**, * s. Gi'ftbecher; **-ngspfla'ster**, *n. I.* оме́говый пла́стырь; **-ngssa'ft**, *m. I.* оме́говый сокъ; **-ngssa'lbe**, *f.* 2. оме́говая мазь; **-ngssäu're**, *f.* 2. *Schdk.* оме́говая кислота́; **-ngstra'nk**, *m. I.* [ядъ.

Schiert, s. Schee'ren, *va. irr.*

Schie'ssbaumwo'lle, *f.* мета́тельная (огнестрѣ́льная) хлопча́тая бума́га; **-ssbeda'rf**, *m. I.* вое́нные припа́сы; боево́й припа́съ; **-ssbü'chse**, s. Bü'chse, Fli'nte.

Schie'ssen, *vn. irr.* (*s.*) (schiesse, schoss, geschossen): auf etw. zu, nach etw. - устремля́ться, -ми́ться на что; броса́ться, бро́ситься; пуска́ться, пусти́ться; (schnell fliessen) стреми́ться; in die Tiefe - низверга́ться; ве́ргнуться; in die Höhe - (schnell wachsen) расти́; выраста́ть, -рости; (mit Gewehr, mit Kanonen) пали́ть, вы- изъ; стрѣля́ть, вы- изъ; (nach einem Ziele) стрѣля́ть, вы́стрѣлить въ что; dieses Gewehr schiesst weit э́то ружьё дале́ко хвата́етъ; -, *va. irr.* (Pfeile) пуска́ть; спуска́ть, -сти́ть; (Kugeln) стрѣля́ть, вы́стрѣлить; Jmdn. über den Haufen, vor den Kopf, todt - застрѣля́ть, застрѣли́ть кого́; уби́ть кого́; Bresche - сдѣ́лать брешъ въ стѣнѣ́; пробива́ть, -би́ть стѣ́ну; in Columnen -, *Bchdr.* сдвига́ть, сдви́нуть стро́чки въ ра́му; - lassen (Seil) выпуска́ть, вы́пустить изъ рукъ; -, *n. I.* стрѣля́ніе; стрѣльба́; пальба́; **Schie'ssgeld**, *n. I.* (lder) пла́та за уби́таго звѣ́ря; **-ssgere'chtigkeit**, *f.* пра́во свобо́дной охо́ты; п. охо́титься; **-ssgeweh'r**, *n. I.* 3. огнестрѣ́льное ору́жіе; ружьё; **-ssgrube**, **-sshütte**, *f.* 2. капони́ръ; капоньѣ́ръ; **-ssloch**, *n. I.* (öcher) (auf Schiffen) портъ; s. a. Schie'ssscharte; **-sspatro'ne**, *f.* 2. боево́й патро́нъ; **-ssplatz**, *m. I.* (ätze) мѣ́сто для стрѣля́нія; **-sspulver**, *n. I.* по́рохъ; огнестрѣ́льный по́рохъ; **-ssspuh'le**, s. We'berschi'ff; **-ssscharte**, *f.* 2. бойни́ца; амбразу́ра; **-ssscheibe**, *f.* 2. мише́нь; цѣль; **-ssübung**, *f.* 2. упражне́ніе въ прицѣ́льной стрѣльбѣ́; учёбная стрѣльба́ въ мише́нь.

Schiff, *n. I.* 3. кора́бль; (Wasserfahrzeug) су́дно; (einer Kirche) *Bk.* сре́днее простра́нство; *Bchdr.* спуска́льная доска́; гале́й; *Ng.* дно цвѣтка́; *Zk.* s. Oh'rschiff; (Weber) челно́къ; - u. Geschirr, *Ldw.* всѣ земледѣ́льческія ору́дія; zu Schiffe на кораблѣ́; на кора́бль; **Schiff-**, **Schiffs-**, *a.* корабе́льный; **-ffamt**, *n. I.* корабе́льная экспеди́ція; **-ffbalken**, *m. I.* корабе́льный брусъ; **-ffbar**, *a.* судохо́дный; удо́бный для судохо́дства; **-ffbarkeit**, *f.* судохо́дство; **-ffbau**, *m. I.* кораблестрое́ніе; **-ffbauer**, *m. I.* кораблестрои́тель; судострои́тель; **-ffbauho'lz**, *n. I.* (ölzer) корабе́льный лѣсъ; **-ffbaukunst**, *f.* иску́сство кораблестрое́нія; корабе́льная архитекту́ра; **-ffbaumeister**, *m. I.* корабе́льный ма́стеръ; кораблестрои́тель; **-ffbein**, *Zk.* s. Kah'nbein; **-ffbesen**, *m. I.* шва́рба; **-ffbohrer**, *Ng.* s. Schi'ffwurm; **-ffboot**, *Ng.* s. Schi'ffsmuschel; **-ffbrod**, s. Schi'ffszwieback; **-ffbruch**, *m. I.* (üche) кораблекруше́ніе; разби́тіе корабля́; **-ffbrüchig**, *a.* претерпѣ́вшій кораблекруше́ніе; - werden претерпѣва́ть, -пѣть кораблекруше́ніе; **-ffbrücke**, *f.* 2. судово́й мостъ; м. на суда́хъ; плашко́тный мостъ; понто́нный мостъ; **Schi'ffchen**, *n. dim. I.* кора́бликъ; **Schi'ffen**, *vn.* (*h.*) ѣ́здить, ѣ́хать на кораблѣ́; пла́вать, плыть на кораблѣ́; § s. Ha'rnen; -, *va.* s. Verschi'ffen; -, *n. I.* пла́ваніе на кораблѣ́; **Schi'ffer**, *m. I.* корабе́льщикъ; шки́перъ; **Schi'ffer-**, *a. Sw.* шки́перскій; матро́зскій; **-rho'sen**, *f. pl.* шарава́ры; брю́ки; **-rku'nst**, s. Schi'ffkunst; **-rloh'n**, *m. I.* (öhne) пла́та корабе́льщику за перево́зку гру́за; **-rmü'tze**, *f.* 2. матро́зская ша́пка; **Schi'ffahrer**, *m. I.* кораблепла́ватель; морепла́ватель; **-fffahrt**, *f.* 2. судохо́дство; судопла́ваніе; кораблепла́ваніе; навига́ція; (zur See) морепла́ваніе; von Beginn der - съ откры́тія навига́ціи; **-fffahrtsdista'nz**, *f.* 2. судохо́дная диста́нція; **-fffahrtsku'nde**, *f.* нау́ка морепла́ванія: морехо́дная нау́ка; навига́ція; **-ffförmig**, *a.* кораблеви́дный; на подо́біе корабля́; **-fffracht**, *f.* 2. фрахтъ; корабе́льный грузъ; **-fffrachtbrief**, *m. I.* 3. *Sw. H.* коносаме́нтъ; **-fffrachtu'rkunde**, *f.* 2. *Sw.* s. Fra'chturkunde; **-ffführer**, s. Loo'tse; **-ffgerä'th**, *n. I.* 3. корабе́льные припа́сы; корабе́льный снаря́дъ; **-ffgeri'ppe**, *n. I.* о́ставъ корабля́; карка́съ; **-ffgrund**, *m. I.* (ünde) *Sw.* трю́мъ; интрю́мъ; дно корабля́; **-ffhalter**, *m. I. Ng.* держи-ладья́; прилипа́ло; прилипу́ша; **-ffjunge**, *m. II.* ю́нга; **-ffkiel**, *m. I.* 3. киль корабля́; **-ffkoch**, *m. I.* (öche) корабе́льный по́варъ; **-ffkorb**, s. Ma'stkorb; **-ffküche**, *f.* 2. ку́хня корабе́льная; ка́мбузъ; ка́мбусъ; **-ffkunde**, **-ffkunst**, s. Schi'fffahrtsku'nde; **-fflader**, *m. I.* нагру́зчикъ; **-ffladung**, s. Schi'ffsladung; **-fflast**, **-ffslast**, *f.* 2. ластъ; **-fflaterne**, *f.* 2. корабе́льный фона́рь; **Schi'fflein**, s. Schi'ffchen; **-ffleute**, *mpl. Sw.* корабе́льщики; матро́зы; **-fflohn**, *m. I.* (öhne) пла́та за прово́зъ

на кораблѣ; **Schi'ffmakler**, *m. I.* корабельный маклеръ; **-ffmann**, **-ffsmann**, *m. I.* (änner od. -leute) судовщикъ; **-ffmode'll**, *n. I.* модель корабля; **-ffmühle**, *f.* 2. судовая мельница; водяная мельница; построенная на суднѣ; **-ffmumme**, *f.* (Bie'rart) мумма; **-ffmuschel**, *f.* 2. *Ng.* корабликъ; ботникъ; **-ffnagel**, *m. I.* (ä) корабельный гвоздь; **-ffpfund**, *n. I.* 3. шиффундъ; **-ffprediger**, *m. I.* корабельный священникъ; **-ffpumpe**, *f.* 2. корабельный насосъ; **-ffreich**, *a.* изобильный кораблями; **-ffrose**, s. Wi'ndrose; **-ffrüstung**, *f.* 2. снащеніе корабля; **-ffsand**, *m. I.* балластъ; **-ffsäule**, *f.* 2. колонна, украшенная корабельнымъ носомъ. **Schi'ffsbauholz**, s. Schi'ffbauholz; **-ffsbeklei'dung**, *f.* 2. обшивка корабля; **Schi'ffsboden**, *m. I.* дно корабля; **-ffsbohrwurm**, *m. I.* (ürmer) *Ng.* червь корабельный; **-ffsboot**, s. Schi'ffmuschel, **-ffsbrod**, *n. I.* 3. сухари; **-ffsbrücke**, s. Schi'ffbrücke; **-ffscapitai'n**, *m. I.* 3. капитанъ корабля; шкиперъ; **-ffseigenthümer**, *m. I.* судохозяинъ; хозяинъ корабля; кораблехозяинъ; **-ffseil**, *n. I.* 3. канатъ; швартовъ; **Schi'ffsfähnrich**, *m. I.* 3. мичманъ; **-sflagge**, s. Fla'gge; **Schi'ffsgebäu'de**, s. Schi'ffgeri'ppe; **-sherr**, *m. II.* судохозяинъ; **-shintertheil**, *m. I.* 3. корма; задняя часть корабля; **-sholm**, s. Schi'ffswerft; **-sinhaber**, s. Schi'ffseigenthümer; **-skosten**, *n. pl.* s. Havarie'; **-skrahn**, s. Krahn; **-skrone**, *f.* 2. корона, украшенная корабельнымъ носомъ; **-sladung**, *f.* 2. судовой грузъ; корабельный грузъ; нагруженіе, нагрузка корабля; **-slast**, *f.* 2. корабельный ластъ; **-sleuchte**, s. Schi'fflate'rne; **-slaufme'sser**, *m. I. Sw.* логъ; бѣгомѣръ; **-smannschaft**, *f.* 2. экипажъ корабля; матросы; **-smiethe**, *f.* 2. наемъ корабля; **-spatro'n**, s. Schi'ffsherr; **-spech**, *n. I.* корабельная смола; варъ; **-sraum**, *m. I.* (äume) трюмъ; **-srippe**, *f.* 2. книсъ; кокора; **-sschnabel**, *m. I.* (ä) носъ (корабельный); **-sschnabelbein**, s. Hi'nterhauptsbein; **-sspiegel**, *m. I.* планчеръ (кормовой); **-sspur**, *f.* 2. слѣдъ (od. струя) позади корабля; **-stau**, s. Schi'ffseil; **-stheer**, *m. I.* жидкая смола; гикъ; (zum Kalfatern) варъ; **-stiefe**, *f.* 2. глубина корабля; **-streppe**, *f.* 2. трапъ; **-suhr**, *f.* 2. корабельные часы; **-sverde'ck**, *n. I* 3. палуба; **-sverklei'dung**, s. Schi'ffsbeklei'dung; **-svermie'ther**, *m. I.* отдающій корабль въ наемъ; **-svolk**, s. Schi'ffsmannschaft; **-svordertheil**, *m. I.* 3. передняя часть корабля; носъ корабля; **-swache**, *f.* 2. вахта корабельная; **-swand**, *f.* (ände) ванты; **-swerft**, *n. I.* корабельная верфь; **-swinde**, *f.* 2. домкратъ; дамкратъ; шпиль; воротъ; **-swrack**, *n. I.* обломки корабля; **-szimmermann**, *m. I.* (*pl.* -rleute) корабельный плотникъ; **-szoll**, *m. I.* (ölle) корабельная пошлина; **-szwieback**, *m. I.* 3. сухарь (корабельный); **Schi'ffwurm**, *m. I.* (ürmer) *Ng.* шашень корабельный; **-ffzieher**, *m. I.* бечевщикъ.

Schild, *m. I.* 3. (Schutzwaffe) щитъ; * защита; ограда; etw. im Schilde führen, * замышлять, -мыслить. **Schild**, *n. I.* (lder) (Aushängeschild) вывѣска; (um das Schlüsselloch) бляшка; личинка; (vor demselben) закрышечка; (der Schildkröte) черепъ; sein - einziehen, * перестать работать; * бросить ремесло; **Schi'ldbürger**, *m. I.* * простакъ; **-dbürgerstrei'ch**, *m. I.* 3. * нелѣпость; **Schi'ldchen**, *n. dim. I.* щитокъ; **-ddach**, s. Stu'rmdach; **-ddrüse**, *f.* 2. щитообразная желѣза; **-ddrüsengeschwu'lst**, *f.* (ülste) опухоль щитообразной желѣзы; **-dente**, s. Lö'ffele'nte; **Schilderei'**, *f.* 2. картина; **Schi'lderhau's**, *n. I.* (äuser) будка; караульная; караульня; **Schi'ldern**, *va.* изображать, -образить; (beschreiben) описывать, -сать; **Schi'lderung**, *f.* 2. изображеніе; описаніе; **Schi'ldfarrn**, *m. Ng.* s. Fa'rrnkraut (männliches); **-dferkel**, s. Gü'rtelthie'r; **-dfisch**, s. Pa'nzerfi'sch; **-dfloh**, *m. I.* (öhe) *Ng.* щитень; **-dförmig**, *a.* щитообразный; щитовидный; **-dhalter**, *m. I. Wpk.* щитодержатель; **-dkäfer**, *m. I. Ng.* щитоноска; **-dknappe**, s. Schi'ldträger; **-dknorpel**, *m. I. Zk.* щитообразный хрящъ; **-dkrabbe**, s. Ta'schenkre'bs; **-dkraut**, *n. I. Ng.* щитовка обыкновенная; щитокъ; **-dkrot**, *m.* s. Schi'ldkrötenscha'le; **-dkröte**, *f.* 2. *Ng.* черепаха; **Schi'ldkröten-**, *a.* черепаший; черепаховый; **-dkrötenbrü'he**, *f. Kk.* черепаший супъ; **-dkrötenflei'sch**, *n. I.* черепашина; **Schi'ldkrötengeschwu'lst**, s. Ba'lgfleischgeschwu'lst; **-dkrötenko'pf**, *m. I.* (öpfe) черепашья голова; **-dkrötenscha'le**, *f.* 2. черепъ черепаший; **-dkrötensu'ppe**, *f.* 2. *Kk.* черепаший супъ; **-dlaus**, *f.* (äuse) *Ng.* червецъ; **-dlein**, s. Schi'ldchen; **-dnatter**, *f.* 2. *Ng.* ужъ щитовый; **-dpatt**, *n. I.* черепаха; **-dpatten**, *a.* черепаховый; **-dreiher**, s. Na'chtreiher; **-dträger**, *m. I.* щитоносецъ; щитникъ; **-dwache**, *f.* 2. *Kw.* караулъ; часовой; караульный; - stehen стоять на часахъ; стоять, быть на караулѣ; (aufpassen) караулить; die - ablösen, *Kw.* смѣнять, -нить часоваго; - zu Pferde конный постъ; **-dzapfen**, *m. I.* (beim Geschütz) цапфа; вертлюга; **-dzapfende'ckel**, *m. I.* накладка на цапфы.

Schilf, *n. I. Ng.* камышъ; тростникъ; **Schilf-**, *a. Ng.* камышевый; **-fbrü'cke**, *f.* 2. мостъ изъ камыша; **-fdach**, *n. I.* (ächer) камышевая кровля; **-fdecke**, *f.* 2. коверъ камышевый; **-fgebü'sch**, *n. I.* 3. камышникъ; **-fgras**, *n. I.* (äser) *Ng.* осока; лѣсной ситникъ; **-fhütte**, *f.* 2. камышевый шалашъ; **Schi'lfig**, *a.* поросшій камышемъ; **-fklinge**, *f.* 2. прорѣзной (шпажный) клинокъ; троегранный клинокъ; **-fmatte**, *f.* 2. плетенка изъ камыша; **-fmeer**, *n. I. Kg.* Чермное море; **-freich**, s. Schi'lfig; **-frohr**, s. Schilf.

Schi'ller, *m. I.* отливаніе; отливъ; **-rei'dechse**, *f.* 2. *Ng.* хамелеонъ; **-rfa'lter**, *m. I. Ng.* нимфа ирисъ; двуличневая бабочка; **Schi'llerig**, s. Schi'llernd; **Schi'llern**, *vn.* (*h.*) отливать; Zeuch, welcher schillert, *W.* матерія съ отливомъ; -, *n. I.* отливъ; **Schi'llernd**, *ppr.* u. *a.* отливающій; переливчатый; съ отливомъ; in zwei Farben - двуличный; stark - отливистый; **-rspa'th**, *m. I.* 3. *Bw.* отливающій шпатъ; **-rstei'n**, *m. I.* 3. камень съ отливомъ; **-rta'ffet**, *m. I.* 3. *W.* двуличная тафта.

Schi'lling, *m. I.* 3. *Mzw.* шиллингъ.

Schilt, s. Sche'lten, *va. irr.*

Schi'mmel, *m. I.* плѣсень; (weisses Pferd) бѣлая, сивая, чалая лошадь; **Schi'mmelicht**, *a.* похожій на плѣсень; **Schi'mmelig**, *a.* плѣсневѣлый; заплѣсневѣлый; заплѣснѣлый; **Schi'mmeln**, *vn.* (*h.*) плѣснѣть, за-; плѣсневѣть, за-.

Schi'mmer, *m. I.* (schwaches Licht) слабый свѣтъ; (zitternder Lichtschein) мерцаніе; сверканіе; (Glanz) блескъ; (Schein) сіяніе; **-rkä'fer**, s. Leu'chtkäfer; **Schi'mmern**, *vn.* (*h.*) мерцать; сверкать; (glänzen) блестѣть; (scheinen) сіять; es schimmert vor den Augen пестритъ въ глазахъ; -, *n. I.* мерцаніе; сверканіе; блескъ; сіяніе; пестрота; **Schi'mmernd**, *ppr.* u. *a.* блестящій; сверкающій.

Schimpf, *m. I.* поруганіе; поношеніе; позоръ; безчестіе; mit - u. Schande davongehen со стыдомъ удалиться; in - u. Schande bestehen, * оставаться, остаться въ стыду; **Schi'mpfen**, *va.* (Jmdn., etw., auf Jmdn.) ругать, выругать кого, что; бранить; поносить; -, *n. I.* руганіе; брань; **Schi'mpflich**, *a.* безчестный; поносительный; постыдный; **-pfname**, **-pfnamen**, *m. I.* ругательное имя; **-pfrede**, *f.* 2. поносительная рѣчь; **-pfschrift**, s. Schmä'hschrift; **-pfwort**, *n. I.* 3. (u. -wörter) ругательное, бранное слово.

Schi'ndaas, *n. I.* (äser) § * скурѣха; стерва; непотребная женщина; **-danger**, *m. I.* живодерня.

Schi'ndel, *f.* 2. s. Da'chschindel; *Hlk.* s. Schie'ne; *Wpk.* брусочекъ; **-lda'ch**, *n. I.* (ächer) гонтовая кровля; **-lde'cker**, *m. I.* кроющій кровлю гонтомъ; **-lhau'er**, **-lma'cher**, **Schi'ndler**, *m. I.* гонтовщикъ; **Schi'ndeln**, *va.* (Dach) крыть, покрыть гонтомъ; (Arm, Bein) *Hlk.* s. Schie'nen; geschindeltes Feld, *Wpk.* поле съ брусочками; **-lna'gel**, *m. I.* (ä) гонтовый гвоздь.

Schi'nden, *va. irr.* (schinde, schand, geschunden): обдирать, ободрать кожу; лупить, об-; Jmdn.-, *драть, лупить, слупить съ кого много денегъ; **Schi'nder**, *m. I.* (Abdecker) живодеръ; * s. Bedrü'cker; **Schinderei'**, *f.* s. Abdeckerei'; * s. Bedrü'ckung; **Schi'nderka'rren**, *m. I.* телѣга живодера; **-derkne'cht**, *m. I.* 3. работникъ у живодера; **-dgrube**, *f.* 2. живодерня; **-dluder**, s. Schi'ndaas; **-dmähre**, ** s. Kra'cke.

Schi'nken, *m. I.* окорокъ; ветчина; Stück - кусокъ ветчины; **Schi'nken-**, *a.* окорочный; окороковый; **-nbei'n**, *n. I.* 3. кость окорока; **-nschni'tt**, *m. I.* 3. кусокъ (od. ломтикъ) ветчины.

Schi'ppe, etc. s. Schü'ppe, Schau'fel, etc.

Schirm, *m. I.* 3. ширма; ширмы; (Sonnen-, Regenschirm) зонтикъ; *Ng.* s. Do'lde, Blu'menschi'rm; * (Schutz) защита; покровъ; Schutz u. - покровительство; **-mblume**, **-mblüthler**, *Ng.* s. Do'ldenblu'me, Do'ldenblü'thler; **-mdach**, *n. I.* (ächer) навѣсъ; *Kw.* мантелѣтъ; щитокъ; (einer Galeere) *Sw.* тентъ; тентелѣтъ; **Schi'rmen**, *va.* s. Beschi'rmen, Beschü'tzen; **Schi'rmer**, **Schi'rmerin**, s. Beschü'tzer, Beschü'tzerin; **-mförmig**, *a.* зонтиковидный; щитообразный; **-mherr**, *m. II.* защитникъ; покровитель; **-mhut**, s. Fa'llhut; **-mleder**, *n. I.* (an Kutschen) фартукъ каретный; **-mmacher**, *m. I.* фабрикантъ зонтиковъ; **-mmauer**, *f.* 2. охранительная стѣна; **-mpalme**, *f.* 2. *Ng.* щитообразная пальма; корифа; **-mpflanzen**, s. Do'ldenpfla'nzen; **-mwache**, s. Schu'tzwache; **-mwand**, *f.* (ände) перегородка; (Schirm) ширмы; **-mwerke**, *n. pl. Kw.* оборонительныя укрѣпленія.

Schi'rrkammer, s. Geschi'rrkammer; **-rrmeister**, *m. I. Kw.* обозный начальникъ; (bei Post und Eisenbahn) s. Conducteu'r.

Schi'sma, *n. I.* расколъ; **Schisma'tiker**, *m. I.* раскольникъ; **Schisma'tisch**, *a.* раскольничій.

Schiss, § s. Schei'ssen, *va.* u. *vn. irr.*

Schla'bbermau'l, *n. I.* § * s. Schwä'tzer, Schwä'tzerin; **Schla'bbern**, *va.* u. *vn.* (Hunde) локать; § * s. Schwa'tzen.

Schlacht, *f.* 2. сраженіе; битва; бой; er blieb in der - онъ палъ на полѣ битвы; **Schlacht-**, *a. Kw.* батальный; боевой; (vom Vieh) убойный; **-tbank**, *f.* (änke) бойня; убіеніе; **-tbar**, *a.* годный на убой; убойный; **-tbeil**, *n. I.* 3. мясничій топоръ; **-tblock**, *m. I.* (öcke) колода; чурбанъ; **Schla'chten**, *va.* (Vieh) бить, убить; колоть; (Gänse, Hühner) рѣзать, за-; -, *n. I.* бітіе; убой; рѣзня; **-tenma'ler**, *m. I.* батальный живописецъ; **Schla'chter**, **Schlä'chter**, s. Flei'scher; **-tergewi'cht**, *n. I.* 3. убойный вѣсъ; **-terloh'n**, *m. I.* (öhne) плата за убой скотины; **Schla'chtfeld**, *n. I.* (lder) поле; поле битвы; мѣсто сраженія; **-tfertig**, *a.* готовый къ сраженію; **-tgedrä'nge**, s. Schla'chtgetü'mmel; **-tgefi'lde**, s. Schla'chtfeld; **-tgeld**, s. Schla'chterloh'n; **-tgesa'ng**, *m. I.* (änge) боевая, военная пѣснь; **-tgetü'mmel**, **-tgewüh'l**, *n. I.* пылъ сраженія; свалка; **-thaus**, *n. I.* (äuser), **-thof**, *m. I.* (öfe) бойня; **-tlärm**, *m. I.* боевая тревога; **-tlinie**, *f.* 2. *Kw.* боевая линія; **-tmesser**, *n. I.* мясничій ножъ; **-tmonat**, *m. I.* мѣсяцъ Ноябрь; **-tochs**, *m. II.* убойный быкъ; **-topfer**, *n. I.* жертва; **-tordnung**, *f.* 2. боевой порядокъ oder строй; in - sich zurückziehen отступать, -пить въ боевомъ порядкѣ; идти на отбой; das Aufstellen der Truppen in - выстроеніе войска къ сраженію; **-tpferd**, **-tross**, *n. I.* ратный конь; **-tschwert**, *n. I.* (ter) боевой мечъ; **-tsteuer**, *f.* 2. подать съ убитаго скота; **-tstück**, *n. I.* 3. *Mal.* видъ сраженія; картина, изображающая битву; **-ttag**, *m. I.* 3. (bei den Fleischern) убойный день; *Kw.* день сраженія od. битвы; **-ttrompete**, *f.* 2. боевая труба; **-tvieh**, *n. I.* убойный скотъ; **-twagen**, *m. I.* боевая колесница.

Schlack, *m.* s. Bo'densa'tz; **-ckdarm**, s. Ma'stdarm; **Schla'cke**, *f.* 2. выгарки; шлакъ; **Schla'cken**, *vn.* (*h.*) шлаковать; **-ne'rz**, *n. I.* 3. ошлакованная руда; **-ntie'gel**, *m. I.* капелла для шлакованія; **-nzi'nn**, *n. I. Httk* ошлакованное олово; **Schla'ckerig**, *a.* грязный; мокрый; **Schla'ckicht**, *a.* похожій на шлакъ; **Schla'ckig**, *a.* окалистый; **-ckwurst**, *f.* (ürste) *Kk.* большая колбаса.

Schlaf, *m. I.* сонъ; (Ruhe) покой; *Zk.* s. Schläfe; einen festen - haben крѣпко спать; einen leisen - haben спать не крѣпко; aus dem Schlafe wecken будить, раз-; aus dem Schlafe erwachen просыпаться, проснуться; in den - kommen засыпать, заснуть; **-fader**, *f. Zk.* височная жила; **-fbank**, *f.* (änke) лавка; лежанка; (in Kasernen) койка; **-fbein**, **Schlä'fenbei'n**, *n. I. Zk.* височная кость; **-fbett**, *n. I.* 2. кровать; **-fbringend**, *a.* снотворный; усыпляющій; **-fcabine't**, *n. I.* 3. спальня; **-fcamera'd**, *m. II.* однопостельникъ; **Schlä'fchen**, *n. dim. I.*: ein - machen прилечь; вздремнуть; всхрапнуть.

Schlä'fe, *f.* 2. *Zk.* високъ; **Schla'fen**, *vn. irr.* (*h.*) (schlafe, schläft, schlief, geschlafen): спать; (ruhen, ausruhen) отдыхать; (höflich gesprochen) почивать; fest - крѣпко спать; спать крѣпкимъ сномъ; sich - legen ложиться, лечь спать; eine Sache - lassen, * оставить дѣло; -, *n. I.* спаніе; сонъ; усыпленіе; почиваніе; **Schlä'fenarte'rie**, *f.* 2. *Zk.* сонная артерія; **-nbei'n**, *n. I. Zk.* s. Schla'fbein; **-nblu'tader**, *f. Zk.* височная вена.

Schla'fenge'hen, *n. I.*: Zeit zum - время, пора ложиться спать; vor dem - ложась спать.

Schlä'fengru'be, *f.* 2. *Zk.* височная яма; **-nkno'chen**, *Zk.* s. Schla'fbein; **-nmu'skel**, *m. I. Zk.* височная мышица; **-nne'rv**, *m. II.* височный нервъ.

Schlä'fer, *m. I.* спящій; (schläferiger Mensch) сонливый человѣкъ; соня; сонливецъ; **Schlä'ferin**, *f.* 2. спящая; (schläferiges Frauenzimmer) сонливая женщина; соня; **Schlä'ferig**, *a.* сонный; сонливый; (langsam) вялый; ich bin - мнѣ спать хочется; меня сонъ клонитъ; - machen наводить, -вести сонъ; eine Sache - betreiben, * нерадѣть о чёмъ; **Schlä'ferigkeit**, *f.* сонливость; (Langsamkeit) вялость; **Schlä'fern**, *vn.* (*h.*): es schläfert mich мнѣ спать хочется.

Schla'ff, *a.* не тугій; слабкій; (abgespannt), * вялый; ослабленный; - machen ослаблять, -бить; - werwerden ослабнуть; **Schla'ffheit**, *f.* слабкость; вялость; (des Magens) слабость; (der Nerven) ослабленіе.

Schla'ffieber, *n. I.* перемежающаяся лихорадка съ спячкою; **-fgeld**, *n. I.* деньги, плата за ночлегъ; ночлежное; **-fgema'ch**, *n. I.* (ächer) спальня; почивальня; **-fgeno'ss**, **-fgese'll**, *m. II.* однопостельникъ; **-fhaube**, *f.* 2. спальный чепчикъ; **-fkammer**, *f.* 2. спальня; **-fknochen**, *m. Zk.* s. Schla'fbein; **-fkrankheit**, s. Schla'fsucht; **-fkraut**, s. Bi'lsenkrau't; **-flos**, *a.* безсонный; **-flosigkeit**, *f.* безсонница; безсоніе; **-fmatz**, *m. I.* ** лѣнивецъ; s. a. Schlä'fer; **-fmittel**, *n. I.* * усыпительное средство; **-fmohn**, *m. I. Ng.* усыпительный макъ; бѣлый макъ; **-fmuskel**, s. Schlä'fenmu'skel; **-fmütze**, s. Na'chtmütze; * s. Schlä'fer, Schla'fmatz; (langsamer, träger Mensch) неповоротливый; вялый; **-fnerv**, s. Schlä'fenne'rv; **-fpelz**, *m. I.* 3. тулупъ; **-fratte**, **-fratze**, *Ng.* s. Mu'rmelthie'r, Sie'benschlä'fer; (Mensch) ** соня; **Schlä'frig**, **Schlä'frigkeit**, s. Schlä'ferig, Schlä'ferigkeit; **Schla'frock**, *m. I.* (öcke) халатъ; шлафрокъ; **-fschrank**, *m. I.* (änke) спальный шкафъ; **-fstätte**, **-fstelle**, *f.* 2. мѣсто для ночлега; кровать; **-fstube**, s. Schla'fzimmer; **-fstunde**, *f.* 2. время ложиться спать; **-fsucht**, *f.* сонная болѣзнь; спячка; **-fsüchtig**, *a.* одержимый сонною болѣзнію; **-ftrank**, *m. I.* снотворный напитокъ; *Hlk.* усыпительное лекарство; **-ftrunk**, *m. I.* сонныя капли; s. a. Schla'ftrank; **-ftrunken**, *a.* сонливый; полусонный; заспавшійся; er ist - ему очень спать хочется; **-ftrunkenheit**, *f.* сонливость; **-fwachen**, *n. I. Hlk.* сомнамбулизмъ; лунатизмъ; **-fwagen**, *m. I.* дормезъ; **-fwamms**, *m. I.* (ämmse) фуфайка; **-fwandeln**, **-fwandern**, s. Schla'fwachen; **-fwandler**, s. Mo'ndsüchtiger; **-fwandlerin**, s. Mo'ndsüchtige; **-fwirkend**, *a. Hlk.* усыпительный; наркотическій; **-fzeit**, *f.* время, пора для сна; es ist jetzt - теперь пора (ложиться) спать; **-fzimmer**, *n. I.* спальня.

Schlag, *m. I.* (*pl.* Schläge): ударъ; Jmdn. einen - geben ударить кого; - zwei Uhr ровно въ два часа; ich habe den - verhört, * я не слыхалъ сколько пробило; (Gang der Uhr) ходъ; - des Schicksals, * ударъ судьбы; *Mzw.* чеканъ; (der Nachtigall) пѣніе; щелканіе; (der Wachtel) ваваканье; (des Herzens, Pulses) біеніе; (Schlagfluss), *Hlk.* ударъ; параличъ; ausgehauener - (im Walde), *Fw.* просѣкъ; Leute von diesem Schlage люди этого рода; (Wagen) дверцы; Schläge, *pl.* побои; лозаны; **Schla'gader**, *Zk.* s. Pu'lsader; **-gaderäh'nlich**, *a.* артеріи подобной; **-ganfall**, *m. I.* (älle) *Hlk.* параличный, апоплектическій припадокъ; **-gartig**, *a. Hlk.* апоплектическій; **-gball**, *m. I.* (älle) мячъ; **-gbar**, *a. Fw.* годный на срубку; **-gbauer**, *m. I.* (für Vögel) западня; ловушка; **-gbaum**, *m. I.* (äume) шлагбаумъ; застава; рогатка; **-gbeere**, *f.* 2. *Ng.* крушина; **-gblau**, *a.* синеватый; багровый; **-gbrücke**, *f.* 2. наводный мостъ; **-gdame**, *f.* 2. (im Brettspiel) поддавочная шашка; - spielen играть въ поддавки; **-gdegen**, *m. I.* длинная шпага.

Schlä'gefau'l, *a.* не исправляющійся отъ побоевъ; er ist -, * побои его не исправляютъ; * онъ привыкъ къ побоямъ.

Schlä'gefau'ler, *m. II.* бо́колотень.

Schlä'gel, *m. I.* колоту́шка; (Bläuel) токма́чъ; токма́рь; чекма́ръ; (Handramme) долбня́; ручна́я ба́ба; (Keule) дуби́на; - vom Hammel, *Kk.* за́дняя че́тверть барани́ны; Arbeit auf dem -, *Bw.* ки́рочная рабо́та.

Schla'gen, *va. irr.* (schlage, schlägt, schlug, geschlagen): бить; уда́рить; (mit Peitsche, Gerte, Ruthe) хлеста́ть, хлесну́ть; стега́ть, стегну́ть; (prügeln) колоти́ть, по-; Jmdn. todt - уби́ть кого́; (Nägel in die Wand) вбива́ть, вбить; (Pflöcke in die Erde) вкола́чивать, вколоти́ть; вбива́ть, вбить; (Holz) руби́ть, на-; (Medaillen) выбива́ть, -бить; (Münzen) чека́нить; (Teig) сбива́ть, сбить; (Butter) бить; сбива́ть, сбить; па́хтать; die Arme ineinander - скрести́ть ру́ки; etw. aus dem Sinne - не ду́мать бо́лѣе о чёмъ; позабы́ть что; (Takt) *Tk.* бить; (Schnippchen), * щёлкать па́льцами; Pauken -, *Tk.* бить въ лита́вры; Trommel - бить въ бараба́нъ; бараба́нить; (Stein im Brettspiel) брать, взять; (Brücken) наводи́ть, -вести́, -ве́сть; (Bogen, Gewölbe) *Bk.* своди́ть, свесть; (in Papier etc.) завёртывать, заверну́ть что въ бума́гу, и пр.; Jmdn. mit seinen eigenen Worten -, * дока́зывать, -за́ть кому́ несправедли́вость его́ со́бственными его́ слова́ми; (den Feind) побѣжда́ть, -бѣди́ть; поража́ть, -рази́ть; aus dem Felde - (Feinde) разби́ть; поража́ть, порази́ть; in die Flucht - (Feinde) обраща́ть, обрати́ть въ бѣ́гство; (Kosten auf Waaren), *H.* раскла́дывать, разложи́ть; etw. in den Wind - не уважа́ть, -жить чего́; Jmdn. breit -, * улома́ть; уговори́ть; -, *vn. irr.* (*s.*): woran - уда́риться объ что; (Pferde, Kühe) бить за́домъ; (Nachtigall) щёлкать; пѣть; (Wachtel) вава́кать; (Puls, Herz) би́ться; (Uhr) бить, про-; wie viel hat es geschlagen? ско́лько би́ло? die Glocke hat zwölf geschlagen би́ло двѣна́дцать часо́въ; das Fieber schlug dazu, *Hlk.* лихора́дка прики́нулась; der Frost ist ihm in die Glieder geschlagen моро́зъ охвати́лъ всѣ его́ чле́ны; die Flamme schlägt in die Höhe пла́мя подыма́ется вверхъ; der Blitz schlug in jenes Haus мо́лнія уда́рила въ тотъ домъ; der Regen schlägt in's Gesicht дождь бьётъ въ лицо́; er ist ein geschlagener Mann, * онъ несча́стный человѣ́къ; * онъ поги́бъ; * онъ пропа́лъ; sich - бить себя́; (sich raufen) дра́ться; s. a. Duelli'ren (sich), Kämpfen; sich an die Brust - бить, уда́рить себя́ въ грудь; sich zu Jmdm. -, * пристава́ть, -ста́ть къ кому́; присоединя́ться, -ни́ться къ кому́; sich mit Sorgen -, * забо́титься; sich auf die Seite - повора́чивать, -роти́ть въ сто́рону; sich rechts, links - по- на пра́во, на лѣ́во; um sich - бить всѣхъ; броса́ться на всѣхъ; -, *n. I.* біе́ніе; ударе́ніе; (der Nachtigall) пѣ́ніе; щёлканіе; (der Wachtel) вава́каніе; (der Brükken) наведе́ніе; (des Pulses) біе́ніе; (einer Ader) *Hlk.* кровопуска́ніе; die Hand zum - aufheben замахиваться, замахну́ться на кого́;

Schla'gend, *ppr.* u. *a.* убѣди́тельный; я́сный; си́льный; рази́тельный.

Schlä'ger, *m. I.* драчу́нъ; (Rappier) *Ftk.* шпа́га; рапи́ра; **Schlägerei'**, *f.* 2. дра́ка.

Schla'gfass, *n. I.* (ässer) *H.* бо́чка для укла́дки това́ровъ; **-gfeder**, *f.* 2. (der Vögel) s. Schwu'ngfeder; (in Uhren) s. Spri'ngfeder; (an Schiessgewehren) боева́я пружи́на; **-gfertig**, *a.* гото́вый къ сраже́нію; гото́вый сража́ться; **-gfluss**, *m. I.* (üsse) *Hlk.* уда́ръ; парали́чъ; апопле́ксія; **-ggewi'cht**, *n. I.* 3. ги́ря; **-ggold**, s. Bla'ttgold; **-gholz**, *n. I.* (ölzer) *Fw.* лѣсъ, го́дный на ру́бку; (beim Hutmacher) кули́нка; щелку́нъ; ходу́нъ; (beim Seiler) чу́рка; (beim Ballspiel) раке́та; отбо́йникъ; лапта́; **-ginstrume'nt**, *n. I.* 3. *Tk.* уда́рный инструме́нтъ; **-gleiste**, *f.* 2. (an Thüren, Fenstern) набо́йна; **-gloth**, *n. I.* 3. припо́й; пая́льный мета́ллъ; **-gnetz**, *n. I.* 3. (beim Ballspiel) раке́та; отбо́йникъ; рѣшётка; s. a. Fi'scherga'rn; **-gpulver**, *n. I. Hlk.* порошо́къ, противудѣ́йствующій уда́ру; **-grad**, *n. I.* (räder) боево́е колесо́; **-grake'te**, *f.* 2. раке́та со шла́гомъ; **-gregen**, s. Pla'tzregen; **-gröhrchen**, s. Zü'ndröh'rchen; **-gschatten**, *m. I. Mal.* (гла́вная) тѣнь отъ дере́въ; **-gschatz**, *m. I.* моне́тная по́шлина; моне́тный дохо́дъ; **-gscheibe**, *f.* 2. (in der Uhr) боево́й кружо́къ; **-gstock**, *m. I.* (öcke) s. Schla'gholz.

Schla'gtaube, s. Hau'staube; **-guhr**, *f.* 2. часы́ съ бо́емъ; боевы́е часы́; **-gwald**, *m. I. Fw.* лѣсосѣ́къ; лѣсъ, назна́ченный для ру́бки; **-gwasser**, *n. I.* Венге́рская вода́; **-gwelle**, *f.* 2. больша́я, бу́рная волна́; **-gwerk**, *n. I.* 3. (in Uhren) боевы́я колёса; боево́й прибо́ръ; бой (въ часа́хъ); **-gwirthschaft**, *f.* 2. *Ldw.* (im Ackerbau) Мекленбу́ргская се́льско-хозя́йственная систе́ма; (in der Waldzucht) лѣсосѣ́чное хозя́йство; очередна́я ру́бка лѣ́са; **-gwunde**, *f.* 2. ра́на отъ уда́ра; **-gzeit**, *f. Fw.* вре́мя ру́бки лѣ́са.

Schla'ken, **Schla'cken**, *va.* (die Segel) *Sw.* открѣпля́ть, -пи́ть.

Schlamm, *m. I* илъ; ти́на; (Koth) грязь; *Hlk.* цѣлѣ́бныя гря́зи; **-mmbad**, *n. I.* (äder) *Hlk.* и́льныя, гря́зныя ва́нны; **-mmbeisser**, **-mmbeissker**, *m. I. Ng.* писка́рь.

Schlä'mmen, *va.* (Erz) *Bw.* промыва́ть, промы́ть; (Kloaken) про-; -, **Schle'mmen**, *vn.* (*h.*) (schwelgen) бра́жничать; пирова́ть; гуля́ть; кути́ть; **Schlä'mmer**, *m. I.* (des Erzes) *Bw.* промыва́льщикъ; (Schwelger) гуля́ка; кути́ло; **Schlämmerei'**, *f.* бра́жничанье.

Schla'mmgrube, *f.* 2. лу́жа; **Schla'mmicht**, *a.* илова́тый; тинова́тый; **Schla'mmig**, *a.* и́листый; ти́нистый; **-mmpfütze**, s. Schla'mmgrube.

Schlampa'mpen, *vn.* (*h.*) § ** обжира́ться; бра́жничать.

Schla'mpe, *f.* 2. § * неря́ха; замара́ха; шлю́ха; неопря́тная же́нщина; **Schla'mpen**, *vn.* (*h.*) § * быть неопря́тнымъ; ходи́ть обо́дранны́мъ.

Schla'mpig, *a.* § * неопря́тный; нечи́стый.

Schlang, s. Schli'ngen, *va. irr.*

Schlä'nge, *Imperfect. Conjunct.* v. Schli'ngen, *va. irr.*

Schla'nge, *f.* 2. *Ng.* змѣя́; змѣй; *Stk.* ги́дра; kleine - змѣ́йка; junge - змѣёнокъ; *лука́вецъ; *хи́трый человѣ́къ; **Schlä'ngelicht**, *a.* s. Schla'ngenfö'rmig, -na'rtig; **Schlä'ngeln** (sich), *vr.* ви́ться; sich worum - обвива́ться, -ви́ться; извива́ться; sich schlängelnder Weg изви́вистая, излу́чистая доро́га; **Schla'ngen-**, *a. Ng.* змѣи́ный; **-na'nbeter**, *m. I.* змѣепокло́нникъ; **-na'rtig**, *a.* змѣеви́дный; **-nau'ge**, *n. I.* 2. *Bw.* змѣи́ный глазъ; **-nau'ssatz**, *m. I.* змѣеви́дная прока́за; **-nba'lg**, s. Schla'ngenhau't; **-nba'nner**, **-nbeschwö'rer**, *m. I.* змѣезаклина́тель; заклина́тель змѣй; **-nbau'm**, s. Gi'ftstiller; **-nbi'ss**, *m. I.* 3. уязвле́ніе змѣи; укуше́ніе змѣи; **-nbru't**, *f.* змѣи́ныя я́йца; * s. O'tternbru't, O'tterngezü'chte; **-nei'**, *n. I.* (eier) змѣи́ное яйцо́; **-nei'dechse**, *f.* 2. *Ng.* змѣея́щерица; **-nfa'lk**, *m. II. Ng.* змѣея́дъ; сипа́истъ хохла́тый; **-nfe'tt**, *n. I.* змѣи́ный жиръ; **-nfi'sch**, *m. I.* 3. *Ng.* о́шибень; **-nfö'rmig**, *a.* змѣеобра́зный; змѣеви́дный; (schlängelnd) изви́листый; **-nfre'sser**, *m. I. Ng.* со́колъ змѣея́дный; змѣея́дъ; **-ngeschle'cht**, *n. I.* (ter) *Ng.* ужеобра́зные га́ды; **-ngezi'sch**, *n. I.* шипѣ́ніе змѣй; **-ngi'ft**, *n. I.* ядъ змѣи́ный; **-ngra's**, *n. I. Ng.* змѣи́ная трава́; **-ngu'rke**, *f.* 2. *Ng.* огуре́цъ до́лгій; **-nhaa'r**, *n. I.* 3. змѣи́ные во́лосы; **-nhaa'rig**, *a.* змѣевла́сый; **-nha'ls**, *m. I.* (älse) змѣи́ная ше́я; * дли́нная и то́нкая ше́я; **-nhau'pt**, s. Schla'ngenko'pf; **-nhau't**, *f.* (äute) змѣи́ная ко́жа; змѣи́ный спускъ; лино́вище; **-nhe'rz**, *n.* (zens) змѣи́ное се́рдце; * кова́рное се́рдце; * зло́бное се́рдце; **-nho'lz**, *n. I. Ng.* змѣи́ное де́рево; змѣедре́вникъ; **-nho'rn**, s. Schla'ngenroh'r; **-nkno'blauch**, s. Schla'ngenlau'ch; **-nko'pf**, *m. I.* (öpfe) змѣи́ная голова́; **-nkrau't**, *n. I. Ng.* змѣи́ная трава́; змѣёвка; аро́нникъ пятни́стый; **-nkreu'z**, *n. I.* 3. *Wpk.* змѣи́ный крестъ; **-nlau'ch**, *m. I. Ng.* лугово́й чесно́къ; **-nli'nie**, *f.* 2. изви́листая ли́нія; **-nma'nn**, *Stk.* s. Schla'ngenträ'ger; **-nmoo's**, s. Ko'lbenmoo's; **-nmo'rd**, *Ng.* s. Schla'ngenwu'rz; **-nosterluzei'**, s. Schla'ngenwu'rz (virginianische); **-npapie'r**, *n. I.* вѣ́ерная бо́мага; **-nröh're**, *f.* 2. (im Destillirapparat) змѣеобра́зная тру́бка; крива́я труба́; **-nsee'le**, *f.* 2. * кова́рная душа́; **Schla'ngenspri'tze**, s. Schlau'chspritze; **-nsta'b**, *m. I.* (äbe) *Myth.* кадуце́й; Мерку́ріевъ жезлъ; **-nstei'n**, *Ng.* s. Serpenti'n; **-nsti'ch**, s. Schla'ngenbi'ss; **-nträ'ger**, *m. I. Stk.* змієно́сецъ; **-nvereh'rung**, *f.* змѣепочита́ніе; **-nwahrsagerei'**, *f.* гада́ніе по змѣя́мъ; **-nwe'g**, *m. I.* 3. излу́чистый путь; излу́чистая доро́га; **-nwu'rz**, **-nwu'rzel**, *f.* 2. *Ng.* змѣевни́къ; змѣй-трава́; змѣи́ная трава́; (virginianische) змѣевни́къ Вирги́нскій; кирказа́нъ змѣи́ный; (Nattermilch) ужо́вникъ; змѣеду́шникъ;

козеле́цъ; **-nzu'nge**, *f.* 2. змѣи́ный язы́къ; *Ng.* (Pflanze) змѣи́ный язычёкъ; зміе́въ язы́къ; ужо́вникъ.

Schlank, *a.* дли́нный и то́нкій; * стро́йный; **-kheit**, *f.* стро́йность.

Schlapp, *a.* s. Schlaff; schlappe Ohren отви́слыя у́ши; Hund mit -ppen Ohren вислоу́хая соба́ка; **Schla'ppe**, *f.* 2. отви́слыя гу́бы; * (Verlust) уда́ръ; чувстви́тельная поте́ря; eine - bekommen, erleiden, * поне́сть убы́токъ; **-ppheit**, s. Schla'ffheit; **-pphut**, *m. I.* (üte) шля́па съ отви́слыми поля́ми; **Schla'ppig**, *a.* s. Schlaff; **-ppohr**, *n. I.* 2. вислоу́хій.

Schlara'ffe, *m. II.* зѣва́ка; тунея́децъ; **Schlara'ffengesi'cht**, *n. I.* (ter) глу́пая ро́жа; ха́ря; **-nla'nd**, *n. I.* мни́мая земля́ блаже́нства; земля́ преизоби́лія; уто́пія; **-nle'ben**, *n. I.* пра́здная жизнь; ein - führen, *пра́здно шата́ться; шля́ться безъ дѣ́ла.

Schla'rfe, *f.* 2. отто́птанный ту́фель; **Schla'rfen**, *vn.* (*h.*) ша́ркать ту́флями; волочи́ть но́ги.

Schlau, *a.* хи́трый; лука́вый; - handeln хитри́ть, схитри́ть; лука́вить, слука́вить.

Schlauch, *m. I.* (*pl.* Schläuche): ко́жаный мѣхъ; пу́зо; (an Feuerspritzen) ко́жаная труба́; кишка́; *Sw.* кишка́; рука́въ; *Ng.* (an Pflanzen) мѣшёчекъ; су́мочка; кошелёкъ; **-chartig**, *a. Ng.* въ ви́дѣ рукава́; **-chspritze**, *f.* 2. огнегаси́тельный насо́съ съ ко́жаною трубо́ю; пожа́рная труба́.

Schlau'fuchs, s. Schlau'kopf; **Schlau'heit**, *f.* хи́трость; лука́вство; **Schlau'kopf**, *m. I.* (öpfe) хитре́цъ; лука́вецъ.

Schlecht, *a.* худо́й; (schlimm) плохо́й; (übel, hässlich) дурно́й; (garstig) скве́рный; schlechter Mensch него́дный человѣ́къ; schlechte Gewohnheit дурна́я привы́чка; -chter Geruch дурно́й за́пахъ; schlechter Arbeiter плохо́й рабо́тникъ; es wird ihm - bekommen, * ему́ ху́до приде́тся; er steht - mit Allen, * онъ ни съ кѣмъ не ла́дитъ; es steht - mit ihm, es geht mit ihm -, * онъ въ плохи́хъ обстоя́тельствахъ; schlechter ху́же; - werden (Kranker) слабѣ́ть; **Schle'chterdi'ngs**, *ad.* непремѣ́нно; рѣши́тельно; - nicht отню́дь не; ника́къ; **Schle'chtheit**, s. Schle'chtigkeit; **Schle'chthin**, *ad.* про́сто; еди́нственно; то́лько; безъ затѣ́й; **-chtigkeit**, *f.* 2. (Untauglichkeit) него́дность; (schlechte Handlung) ни́зость; **-chtweg**, *a.* s. Schle'chthin.

Schleh'dorn, *m.* s. Schle'hendo'rn; **Schle'he**, *f.* 2. *Ng.* терно́вная я́года; **Schle'henbau'm**, *m. I.* (äume), **-nbu'sch**, *m. I.* (üsche), **-ndo'rn**, *m. I.* 2. *Ng.* тёрнъ; терно́вникъ; **-nblü'the**, *f.* 2. терно́вый цвѣтъ; **-npflau'me**, *f.* 2. сли́ва чёрная; **-nmu's**, *n. I. Kk.* компо́тъ черносли́вный; **-nstrau'ch**, *m. I.* (äucher) терно́вый кустъ; тёрнъ; **-nwei'n**, *m. I.* терно́вка.

Schlei'chen, *vn. irr.* (*s.*) (schleiche, schlich, geschlichen): по́лзать, ползти́; (langsam, leise gehen) потихо́ньку пробира́ться, -бра́ться; auf den Zehen - подходи́ть, подойти́ на цы́почкахъ; sich wohin - подкра́дываться, -кра́сться къ чему́; sich aus einer Gesellschaft - укра́дкою уходи́ть, уйти́; -, *n. I.* по́лзаніе; подкра́дываніе; про-; **Schlei'chend**, *ppr.* u. *a.*: -ndes Fieber, *Hlk.* s. Schlei'chfieber; **Schlei'cher**, *m. I.*, **Schlei'cherin**, *f.* 2. проны́ра; подла́за; прола́за; **-chfieber**, *n. I. Hlk.* изнури́тельная лихора́дка; **-chgiftwasser**, *n. I. Schdk.* акватофа́на; **-chhandel**, *m. I.* (та́йный) торгъ запрещёнными това́рами; контраба́нда; - treiben торгова́ть запрещёнными това́рами; **-chhändler**, *m. I.* контрабанди́стъ; контрабанди́ръ; **-chhändler-**, *a.* контрабанди́стовъ; **-chtreppe**, *f.* 2. потае́нная лѣ́стница; **-chwaare**, *f.* 2. контраба́ндный това́ръ; контраба́нда; **-chweg**, *m. I.* 3. потае́нная доро́га; Schleichwege, * про́иски; * проны́рство.

Schlei'e, *Ng.* s. Schlei'he.

Schlei'er, *m. I.* покрыва́ло; (der Frauen) вуа́ль; воа́ль; флёръ; etw. mit einem - bedecken, * прикрыва́ть, -кры́ть что; etw. unter dem - des Geheimnisses anvertrauen, * сообща́ть, -щи́ть что за та́йну; den - nehmen, s. No'nne (werden); **-reu'le**, s. Eu'le (weisse); **-rflo'r**, *m. I.* флёръ; крепъ; **-rtau'be**, s. Hau'bentau'be; **-rtu'ch**, *n. I.* (ücher) покрыва́ло.

Schlei'fbahn, *f.* 2. като́къ; **-fbank**, *f.* (änke) шлифова́льный стано́къ.

Schlei'fe, *f.* 2. (Lastschlitten) дро́вни; по́лозы; (Bandschleife) бантъ; ба́нтикъ; репе́й; (Schlinge) пе́тля; у́зелъ; пе́телька; узело́къ; **Schlei'fen**, *va.* таска́ть, тащи́ть; волочи́ть; (auf einer Schleife) вози́ть, везти́ od. везть на дро́вняхъ; (Ton, eine Note) *Tk.* шлифова́ть; свя́зывать, -за́ть; (Buchstaben) *Tk. Spl.* мя́гко произноси́ть; (Festung, Stadt) срыва́ть, срыть (до основа́нія); **Schlei'fen**, *va. irr.* (schleife, schliff, geschliffen): (schärfen) точи́ть, на-; востри́ть; (poliren) полирова́ть; (Glas, Metall) шлифова́ть, вы́-; -, *n. I.* таска́ніе; волоче́ніе; шлифо́вка; свя́зываніе; мя́гкое произноше́ніе; шлифо́вка; шлифова́ніе; гране́ніе; **Schlei'fennah't**, *f.* (ähte) *Hlk.* пе́тлистый шовъ; пе́тельный шовъ; **Schlei'fer**, *m. I.* (von Scheeren, Messern) точи́льщикъ; (Polirer) поliро́вщикъ; (des Glases, der Metalle) шлифова́льщикъ; (Steinschneider) грани́льщикъ; *Tk.* шлифо́вка; шле́йферъ; *Tzk.* s. Schlei'fschritt; **Schlei'ffabri'k**, *f.* 2. грани́льная фа́брика; **-fkanne**, *f.* 2. жбанъ; **-fknoten**, *m. I.* пе́тля; **-flade**, *f.* 2. *Tk.* (in der Orgel) духово́й я́щикъ; **-fmühle**, *f.* 2. шлифова́льная ме́льница; шлифова́льня; **-fplatte**, **-fscheibe**, *f.* 2. шлифова́льный, грани́льный кругъ; **-frad**, *n. I.* (äder) точи́льное колесо́; **-fsand**, *m. I.* ме́лкій песо́къ для шлифо́вки; **-fscheibe**, s. Schlei'fplatte; **-fschritt**, *m. I.* 3. *Tzk.* танцова́льный шагъ; глиссе́; **Schlei'fschuh**, s. Schli'ttschuh; **Schlei'fsel**, *n. I.*, **-fspähne**, *m. pl.* оти́рки; ото́чки; **-fstein**, *m. I.* 3. точи́льный ка́мень; (für Messer, Rasirmesser etc.) осёлокъ; **-ftrog**, *m. I.* (öge) коры́то подъ точи́льнымъ ка́мнемъ; **Schlei'fung**, *f.* 2. (einer Festung) сры́тіе; *Tk.* перели́въ; шлифо́вка; **-fweg**, s. Schlei'chweg; **-fzügel**, *m. I.* узде́чка; тре́нзель.

Schlei'he, *f.* 2. *Ng.* линь.

Schleim, *m. I.* слизь; мокро́та; (aus Pflanzen) слизь; **-mabführend**, *a. Hlk.* изгоня́ющій мокро́ты; мокрото́нный; **-mabgang**, s. Schlei'mfluss; **-mabsondernd**, *a.* отдѣля́ющій мокро́ту; слизеотдѣли́тельный; **-manhäufung**, *f.* 2. накопле́ніе мокро́ты; **-martig**, *a.* похо́жій на слизь od. на мокро́ту; **-mausfluss**, *m. I.* (üsse) истече́ніе сли́зи; слизетече́ніе; **-mausleerung**, *f.* 2. испражне́ніе мокро́ты; **-mbalg**, *m. I.* (älge) *Zk.* сли́зистая су́мочка; **-mbeu'tel**, *m. I. Zk.* сли́зистая су́мочка; **-mbläs'chen**, *n. dim. I.* сли́зистый пузырёкъ; **-mbräune**, *f. Hlk.* мокро́тная ло́жная жа́ба; **-mbrechen**, s. Schlei'merbre'chen; **-mbrust**, *f. Hlk.* оды́шка отъ накопле́нія мокро́ты въ груди́; **-mdrüse**, *f.* 2. мокро́тная желѣза́; слизеотдѣли́тельная желѣза́; **Schlei'merbre'chen**, *n. I.* рво́та мокро́тою; **Schlei'men**, *vn.* (*h.*) производи́ть мокро́ту; -, *va.* (Aal) снима́ть, снять слизь съ угря́; очи́стить; **-mfieber**, *n. I.* мокро́тная лихора́дка; **-mfisch**, *m. I.* 3. *Ng.* слизь; морско́й вьюнъ вислобро́вый; **-mfluss**, *m. I.* (üsse) слизетече́ніе; истече́ніе сли́зи; **-mgeschwu'lst**, *f.* (ülste) сли́зистая о́пухоль; мокро́тная о́пухоль; **-mgewe'be**, *n. I.* (der Haut) сли́зистая сѣ́точка; **-mgrube**, *f.* 2. (der Scham) *Zk.* сли́зистая впа́дина od. су́мочка; **-mhaut**, *f.* (äute) *Zk.* сли́зистая оболо́чка; мокро́тная перепо́нка; (der Nase) возгри́вая плева́ въ ноздря́хъ; **-mharnen**, *n. I.* истече́ніе сли́зи съ мочёю; **-mhäutchen** (der Haut), *Zk.* s. Schlei'mgewe'be; **-mhöhle**, *f.* 2. (des Oberkiefers) *Zk.* че́люстная па́зуха; (der Nase) *Zk.* носова́я па́зуха; (des Keilbeins) па́зуха осно́вной ко́сти; **-mhusten**, *m. I.* ка́шель съ мокро́тою; грудно́й ката́рръ; **Schlei'mig**, *a.* мокро́тный; сли́зистый; **-mkrankheit**, *f.* 2. сли́зистая болѣ́знь; **-mlungensucht**, *f. Hlk.* мокро́тная лёгочная чахо́тка; **-mnatter**, *f.* 2. *Ng.* сли́зистый ужъ; слизня́къ; **-mnetz**, s. Schlei'mgewe'be; **-mpflaster**, *n. I.* пла́стырь изъ со́ковъ расте́ній и каме́дныхъ смолъ; **-mpoly'p**, *m. I.* 2. *Ng.* сли́зистый мясно́й наро́стъ; **-msäckchen**, *n. dim. I. Zk.* сли́зистый мѣшёчекъ; **-msauer**, *a. Schdk.* слизистоки́слый; **-msäure**, *f.* 2. сли́зистая, кле́йная кислота́; **-mschnupfen**, *m. I. Hlk.* мокро́тный на́сморкъ; **-mschwindsucht**, *f.* 2. мокро́тная чахо́тка; **-mstoff**, *m. I.* 3. сли́зистое вещество́; **-msucht**, *f.* 2. осли́злость кро́ви; **-mthier**, *Ng.* s. Mollu'ske; **-mtreibend**, s. Schlei'mabführend.

Schlei'sse, *f.* 2. (dünner Holzspahn) лучи́на; то́нкая дрань; ко́рпія; **Schlei'ssen**, *va.* (Holz) коло́ть; щепа́ть; (Federn) ощи́пывать, -па́ть; -, *vn.* (*h.*) истира́ться, -тере́ться; -, *n. I.* щепа́ніе; ощи́пываніе.

Schle'mm, *m. I. Ktsp.* шлемъ; -

machen дать шлемъ; не дать ни одной взятки.
Schle'mmen, etc. s. Schlä'mmen, etc.
Schle'mmspiel, *n. I. Ktsp.* шлемовая игра.
Schle'nderga'ng, *m. I.* валкая походка; **Schle'nder-Jah'n**, s. Schle'ndrian; **Schle'ndern**, *vn.* (*h.*) тащиться; плестись; медленно идти; **Schle'ndrian**, *m. I.* медленный ходъ дѣла; (alte Gewohnheit) старый обычай; старая привычка; (langsamer Mensch) медленный человѣкъ; шлёнда; dem - folgen слѣдовать старому обычаю.
Schle'nkern, *vn.* (*s.*) качаться; шататься; переваливаться; вихлять; -, *va.* качать; махать; s. a. Schleu'dern; (Hände) ходить размахивая руками; (Beine) болтать ногами.
Schle'ppboot, *n. I.* (öte) *Sw.* буксирная, завозная лодка; **Schle'ppe**, *f.* 2. (an Frauenkleidern) шлейфъ; хвостъ; **Schle'ppen**, *va.* тащить; волочить; носить, нести; -, *vn.* (*h.*) тащиться; волочиться; sich - волочить ноги; плестись; едва тащиться; едва передвигать ноги; sich womit - возиться съ чѣмъ; (mit einem Frauenzimmer) волочиться, таскаться съ женщиною; sich mit einer Krankheit - долгое время страдать (od. быть одержиму) какою-либо болѣзнію; **Schle'ppenträ'ger**, *m. I.* шлейфоносецъ; **Schle'ppgarn**, s. Schle'ppnetz; **-ppkleid**, *n. I.* (der) платье съ шлейфомъ; **-ppnetz**, *n. I.* 3. неводъ; **-ppröhre**, *f.* 2. бровъ; **-ppsack**, s. Fi'schhamen; **-ppschiff**, *n. I.* 3. буксирное судно; **-ppseil**, *n. I.* 3. бечева; s. Schle'pptau; **-pptau**, *n. I.* 3. буксиръ; завозъ; кабельтовъ для буксировки.
Schleu'der, *f.* 2. праща; **Schleu'derer**, *m. I.* пращникъ; * отдающій (oder продающій) что за безцѣнокъ; **Schleu'dermaschi'ne**, s. Wu'rfmaschi'ne; **Schleu'dern**, *va.* бросать, бросить; кидать, кинуть съ размаху; (mit Waaren) *H.* продавать, -дать за безцѣнокъ товары; (Blitze) * метать; -, *n. I.* бросаніе; киданіе; продажа за безцѣнокъ; метаніе; **-rstei'n**, *m. I.* 3. метательный камень; *Alt.* метательный кружокъ.
Schleu'nig, *a.* скорый, немедленный.
Schleu'se, **Schleu'sse**, *f.* 2. шлюзъ; **Schleu'sen-**, **Schleu'ssen-**, *a.* шлюзный; **Schleu'senau'fseher**, *m.* смотритель при шлюзахъ; шлюзвахтеръ; **-nbau'**, *m. I.* постройка шлюзовъ, **-nbe'tt**, *n. I.* 2. шлюзный ростеръ od. помостъ; шлюзная рѣшётка; **-nei'nsatz**, **-nfa'll**, *m. I.* творило со спускомъ; шлюзный спускъ; ш. потокъ; **-nge'ld**, *n. I.* (lder) шлюзный сборъ; шлюзныя деньги; **-nkana'l**, *m. I.* (äle) каналъ со шлюзами; **-nmei'ster**, *m. I.* шлюзный мастеръ; шлюзный приставъ; шлюзникъ; надзиратель надъ шлюзами; **-nräu'mer**, *m. I.* чистильщикъ шлюзовъ; **-nschu'tz**, *m. I.* 3., **-nweh'r**, *n.* 3. затворъ; подъёмъ; затворный щитъ; стѣвень; **-ntho'r**, *n. I.* 3. шлюзныя ворота; творило (od. щитъ, двери) въ шлюзахъ; **-nverschlu'ss**, *m. I.* запруда шлюзная.
Schlich, s. Schlei'chen, *vn. irr.*
Schlich, *m. I. Bw.* шлихъ; крупный шламъ; рудная вытяжка; *W.* s. Schli'chte; * хитрость; * уловка; (geheimer Weg) тайная дорога; Schli'che, *pl.* (in einem Hause) тайные ходы; потаённые проходы; лазейки; * происки; тайныя уловки; hinter Jmds. Schliche kommen, * открыть чьи замыслы.
Schlicht, *a.* ровный; гладкій; (einfach) простой; (gerade) прямой; здравый; schlichte Haare гладкіе, ровные волоса; **-taxt**, *f.* (äxte) плотничій топоръ; шляхта; шляхтъ; **Schli'chte**, *f. Wb.* клей; клейстеръ; **-teisen**, *n. I.* (beim Böttcher) скобель; **Schli'chten**, *va.* гладить, сглаживать, сгладить; уладить; кончить дружелюбно; *Zm.* выгладить шляхтикомъ; *Grb.* выгладильнымъ камнемъ; (beim Drechsler) обтачивать, -точить; (eben machen) ровнять; выравнивать, -ровнять; (Streit) * разбирать; -, *n. I.* сглаживаніе; вы-; **-chter**, *m. I.* примиритель; **-chtfeile**, *f.* 2. мелкозубка; **-chthammer**, *m. I.* (ä) гладильный молотокъ; **-chthobel**, *m. I.* шляхтикъ; шлифтикъ; шляхтгобель; рубанокъ; рубанъ; строгало; **-chtlein**, *n. I.*, **-chtleinwand**, *f. W.* холстъ; **-chtmond**, *m. I.* 3. *Grb.* гладильный камень; **-chtung**, *f.* 2. разбирательство; **-chtwolle**, *f.* 2. гладкая шерсть.
Schlick, *m. I.* вязкій и жирный илъ; **Schli'ckerig**, *a.* пловатый.
Schlief, s. Schla'fen, *vn. irr.*
Schlief, *m. I.* 3. недопёкъ; **Schlie'fen**, *vn.* (*s.*) залѣзать, -лѣзть; забираться, -браться куда; **-fer**, *m. I. Jäg.* нора; **Schlie'ferig**, **Schlie'fig**, *a.* (Brod) недопечёный.
Schlier, *m. I.* слизь; s. a. Schleim; **Schlie'rgeschwu'lst**, s. Drü'sengeschwu'lst; **Schlie'rig**, *a.* s. Schlei'mig.
Schlie'ssanker, *m. I. Bk.* желѣзная связь; **-ssble'ch**, s. Schlü'sselschi'ld; **-ssdeckel**, *m. I.* закрышка.
Schlie'sse, *f.* 2. закрѣпа; запоръ; s. a. Schleu'senschutz.
Schlie'ssen, *va. irr.* (schliesse, schloss, geschlossen): замыкать, -мкнуть; запирать, -переть замкомъ; (Augen) смыкать, сомкнуть; закрывать, закрыть; заключать, -чить; (sterben) умереть; * смежить очи; (die Hand) сжимать, сжать; (Form) *Bchdr.* заколачивать, -колотить; (Glieder der Soldaten) *Kw.* смыкать, сомкнуть; (Schulen zur Ferienzeit) кончать, -чить ученіе; (aufheben) закрывать, -крыть; in Ketten - заковывать, -ковать въ цѣпи; заключать, -чить въ оковы; in die Arme - обнимать, обнять; (beendigen) кончать, -чить; оканчивать, окончить; (Sitzungen) закрывать, -крыть; (zu Stande bringen) заключать, -чить; (Verträge) за-; совершать, -шить; der Schlüssel schliesst das Schloss nicht ключъ не приходится къ замку; -, *vn. irr.* (*h.*): sich -, *vr. irr.* (Thüren, Fenster, Kleider, Stiefel, Schuhe) плотно сидѣть; приходиться; der Deckel schliesst nicht fest крышка не плотно приходится; (Wunden) *Hlk.* затягиваться, -тянуться; (Augen, Blumen, Soldaten, Reihen) смыкаться, сомкнуться; dieser Reiter schliesst gut, * этотъ ѣздокъ крѣпко сидитъ на лошади, на конѣ; sich - запираться, замыкаться, закрываться; оканчиваться; соединяться; сходиться; ich schliesse von Anderen auf ihn, * я сужу о нёмъ по другимъ; er schliesst von sich auf Andere, * онъ судитъ о другихъ по себѣ; geschlossene Gesellschaft общество; клубъ; in geschlossenen Gliedern, *Kw.* сомкнутымъ строемъ; geschlossene Acten, *Rw.* заключённые акты; -, *n. I.* замыканіе; смыканіе; оканчиваніе; заключеніе; (des Herzens) съуживаніе; съуженіе;
Schlie'sser, *m. I.* s. Ke'rkermei'ster, Pfö'rtner; *Zk.* s. Schlie'ssmuskel; **-sserin**, *f.* 2. ключница; (in Klöstern) привратница; **Schlie'ssgeld**, *n. I.* (für Kerkermeister) плата при освобожденіи изъ тюрьмы; s. a. Tho'rgeld; **-sshaken**, *m. I.* (an Kisten, Koffern) накладка (замочная); намётка (на замочный пробой); **-sskappe**, *f.* 2. (beim Schlosser) личинка замочная; скоба.
Schlie'sslich, *ad.* въ заключеніе; наконецъ.
Schlie'ssmuskel, *m. I.* 2. *Zk.* мышица стягивающая od. сжимающая; сжиматель; **-ssnagel**, *m. I.* (ä) запирка; запоръ; засовъ; **-ssquadrä'tchen**, *n. dim. I. Bchdr.* квадратецъ; **-sstopf**, *m. I.* (öpfe) *Ntl.* дигесторъ; Папиновъ котёлъ; **Schlie'ssung**, *f.* замыканіе; заключеніе.
Schliff, s. Schlei'fen, *va. irr.*
Schliff, *m. I.* глянецъ; лоскъ; (Schärfe) остреё; лезвеё; das Glas hat einen guten - стекло хорошо вышлифовано; * s. Bi'ldung.
Schlimm, *a.* не хорошій; худой; плохой; дурной; es ist eine schlimme Sache это дурно; es sieht - aus дѣло плохо; ziemlich - плоховато; desto schlimmer тѣмъ хуже; mir ist - мнѣ дурно, тошно; eine Sache schlimmer machen портить, ис- дѣло; das Schlimmste самое худое; auf das Schlimmste, im schlimmsten Falle въ крайности; въ крайнемъ случаѣ; das Schlimmste ist, dass etc. хуже всего то, что и пр.; das ist noch nicht das Schlimmste это ещё не бѣда.
Schli'ngbaum, s. Meh'lbeerbau'm.
Schli'nge, *f.* 2. петля; (Fangschlinge) силокъ; удавка; (zum Erdrosseln) петля; удава; удавка; (um Pferde zu fangen) арканъ; mit der - fangen ловить на арканъ; (listig bereitete Gefahr) * сѣти; Schlingen legen ставить, по- сѣти; den Kopf aus der - ziehen, * выпутываться, -таться изъ бѣды.
Schli'ngel, *m. I.* негодяй; повѣса; **Schlingelei'**, *f.* 2. негодные поступки; повѣсничество; **Schli'ngelhaft**, *a.* негодный.
Schli'ngen, *va. irr.* (schlinge, schlang, geschlungen) жадно глотать; (worum winden) обвивать, -вить; in einander - переплетать, -плесть; sich um etw. - обвиваться, -виться;
Schli'ngennah't, *f.* (ähte) *Zk.* петельный шовъ; **Schli'ngfaden**, *m. I.* (ä) (an Pflanzen) усикъ; прицѣпка; **-gkrau't**, *Ng.* s. Schmaro'tzerpfla'nze; **-gpflanze**, *f.* 2. вьющееся растеніе; **-grabe**, s. See'rabe.

Schli'ppe, *f.* 2. ýзкій прохóдъ; переýлокъ.
Schliss, s. Schlei'ssen, *va. reg.* u. *irr.*
Schli'tten, *m. I.* сáни; (Schleife) дрóвни; **-nbah'n**, *f.* 2. зúмній путь; сáнная дорóга; **-nbau'm**, *m. I.* (äume) сáнный пóлозъ; пóлозья; **-nde'cke**, *f.* 2. пóлсть; **-nfah'rt**, *f.* 2. ѣздá въ саняхъ; (Schlittenpartie) катáнье въ саняхъ; поѣздка въ саняхъ; **-ngeste'll**, *n. I.* 3. полозкú; **-nku'fe**, *f.* 2. s. Schli'ttenbau'm; **-nku'tsche**, *f.* 2. возóкъ.
Schli'ttschuh, *m. I.* 3. конёкъ; - fahren, laufen катáться на конькáхъ; бѣгáть на конькáхъ; **-hfah'rer**, **-hläu'fer**, *m. I.* катáющійся на конькáхъ; **-hfah'rerin**, **-hläu'ferin**, *f.* 2. катáющаяся на конькáхъ.
Schlitz, *m. I.* 3. ýзкое отвéрстіе; (Einschnitt) прорѣзъ; (am Hemd) разрѣзъ; (an Beinkleidern) гýльфикъ; (Riss in Kleidern) прорѣха; (an Säulen) вы́емка; **Schli'tzen**, *va.* дѣлать, сдѣлать прорѣзъ; прорѣзывать, -зать; (aufreissen) распáрывать, -порóть; (Nasenlöcher) вырывáть, -рвать; -, *n. I.* прорѣзываніе; распáрываніе; **-tzfenster**, *n. I.* высóкое и ýзкое oкнó; **-tzmesser**, *n. I. Hlk.* ланцéтъ.
Schloh'weiss, **Schlo'rweiss**, *a.* бѣлый какъ лунь; -, *ad.* бѣлёхонекъ.
Schloss, s. Schlie'ssen, *va. irr.*
Schloss, *n.I.* (*pl.* Schlösser): замóкъ; (an Büchern) застёжка; ein - zweimal zu schliessen замóкъ въ два поворóта; (Burg) зáмокъ; (Palast) дворéцъ; тéремъ; Jmdm. ein - vor's Maul legen, * застáвить когó молчáть; * зажáть комý ротъ; unter - u. Riegel взаперти́; подъ замкóмъ;
Schloss-, *a. Mech.* замóчный; *Bk.* зáмковый; **-ssaufseher**, *m. I.* кастелянъ; **-ssbein**, *Zk.* s. Da'rmbein; **-ssbeutel**, *m. I.* кошелёкъ съ замкóмъ; **-ssblatt**, *n. I.* (ätter) (an Flinten, Pistolen) замóчная доскá; **-ssblech**, *n. I.* 3. налúчникъ; личúнка; замóчная бля́ха; **Schlö'sschen**, *n. dim. I.* замóчекъ.
Schlo'sse, *f.* 2. *Ntl.* грáдина; es schlosst градъ идётъ; **Schlo'ssenwe'tter**, *n. I.* грозá съ грáдомъ.
Schlo'sser, *m.I.* слéсарь; **Schlo'sser-**, *a.* слéсарскій; слéсарный; **-ra'rbeit**, *f.* 2. слéсарная рабóта; **-rha'ndwerk**, *n. I.* слéсарское ремеслó od. мастерствó; слéсарство; **-rgese'll**, *m. II.* слéсарныхъ дѣлъ подмастéрье; **-rmei'ster**, *m. I.* слéсарныхъ дѣлъ мáстеръ; слéсарь; **-rwe'rkstatt**, *f.* (ätten) слесáрня; слесáрная; **-rwe'rkzeug**, *n. I.* 3. слéсарскія орýдія.
Schlo'ssfeder, *f.* 2. *Mech.* замóчная пружи́на; **-ssgarten**, *m.I.* (ä) дворцóвый садъ; зáмковый садъ; **-ssgraben**, *m. I.* (ä) ровъ вокрýгъ зáмка; зáмковый ровъ; **-sshof**, *m. I.* (öfe) плóщадь, дворъ въ зáмкѣ; **-sskape'lle**, s. Schlo'sskirche; **-sskasten**, *m. I.* (beim Schlosser) замóчная корóбка; **-sskirche**, *f.* 2. дворцóвая, зáмковая цéрковь; **-ssnagel**, *m. I.* (ä) замóчный гвоздь; шкворéнь; **-ssplatz**, *m. I.* (ätze) плóщадь пéредъ зáмкомъ; **-ssrie'gel**, *m. I.* замóчный засóвъ; замóчная задвúжка; сны́чъ; **-ssthor**, *n. I.* 3. зáмковыя ворóта; **-ssthurm**, *m. I.* (ürme) зáмковая бáшня; **-ssuhr**, *f.* 2. часы́ на зáмковой бáшнѣ; **-ssverwa'lter**, **-ssvogt**, *m. I.* смотрúтель зáмка; кастелянъ; **-sswache**, *f.* дворцóвый караýлъ; **-ssweiss**, s. Schloh'weiss.
Schlot, *m. I.* 3. s. A'bzugröh're; Scho'rnstein, Rau'chfang; **Schlo't-feger**, s. Scho'rnsteinfe'ger.
Schlo'tterga'ng, *m. I.* небрéжная похóдка; **Schlo'tterig**, *a.* (Kleider) болтáющійся; (liederlich, nachlässig) неря́шливый; неопря́тный; небрéжный; **Schlo'ttermi'lch**, s. Milch (saure); **Schlo'ttern**, *vn.* (*h.*) болтáться; качáться; трясти́сь; дрожáть; die Kniee - ihm у негó колѣ́ни, колѣ́нки трясýтся.
Schlucht, *f.* 2. оврáгъ; лощúна; ложбúна; (Engpass) ущéлие.
Schlu'chzen, *va.* u. *vn.* (*h.*) хли́пать; всхли́пывать; хны́кать; (laut weinen) рыдáть; (den Schlucken haben) икáть; -, *n. I.* хли́паніе; всхли́пываніе; икóта; рыдáніе.
Schlu'ck, *m. I.* 3. глотóкъ; auf einen - рáзомъ; nicht einen - ни кáпли;
Schlü'ckchen, *n. dim. I.* глотóчекъ; **Schlu'cken**, *va.* u. *vn.* глотáть, проглотúть; (den Schlucken haben) икáть; -, *n. I.* глотáніе; -, *m.* (Schluchzen) икóта; den - haben икáть; **Schlu'cker**, *m. I.* прожóра; armer - бѣдня́къ; бѣдня́га; **-ckweise**, *ad.* глоткáми; по глоткý.
Schlu'derig, *a.* § небрéжный; **Schlu'dern**, § s. Schlo'ttern; Su'deln.
Schluft, s. Schlucht.
Schlug, s. Schla'gen, *va. irr.*
Schlü'ge, *Imperf. Conjunct.* v. Schla'gen, *va. irr.*
Schlu'mmer, *m. I.* дремóта; лёгкій сонъ; **Schlu'mmerer**, *m. I.* дрéмлющій; **-rgo'tt**, *m. I. Myth.* богъ сна; Морфéй; **-rkö'rner**, *m. pl.* сóнный макъ; **Schlu'mmern**, *vn.* (*h.*) дремáть; (leise schlafen) спать; ein wenig - вздремáть, -мнýть; (Todte) покóиться; **-rsu'cht**, *f.* дремýчка.
Schlump, *m. I.* 3. § нечáянный слýчай; **Schlu'mpe**, s. Schla'mpe; **-pig**, *a.* § s. Schla'mpig.
Schlu'nd, *m. I.* (*pl.* Schlünde) *Zk.* глóтка; ýстье гóрла; гортáнь; (offener) зѣвъ; пасть; (eines Geschützes) жерлó; s. a. A'bgrund; **-ndarte'rie**, *f.* 2. *Zk.* глóточная артéрія; **-ndbruch**, *m. I.* (üche) *Hlk.* выпадéніе глóтки; **-nddrüsen**, *f. pl. Zk.* желѣзы́, зѣвные глóтки; **-ndende**, *n. I.* (des Magens) вéрхнее ýстье; входъ; **-ndentzü'ndung**, *f.* 2. *Hlk.* воспалéніе глóтки; **-ndfall**, **-ndfang**, s. Schlu'ndbruch; **-ndgaumenmu'skel**, *m. I.* 2. нёбноглóточный мýскулъ; **-ndkopf**, *m. I.* (öpfe) голóвка пищепріéмнаго гóрла; **-ndkrampf**, *m. I.* (ämpfe) кóрча гóрла; сведéніе глóтки; **-ndmuskel**, *m. I.* 2. глóточная мы́шица; **-ndnerv**, *m. II.* глóточный нервъ; **-ndschliesser**, *m. I. Zk.* сжимáтельный мýскулъ глóтки; **-ndvere'ngung**, *f.* 2. съужéніе (od. сведéніе) глóтки.
Schlupf, *m. I.* 3. (für Hasen u. Kaninchen) *Jäg.* дорóжка; прохóдъ;
Schlu'pfen, **Schlü'pfen**, *vn.* (*s.*) скользи́ть; скользнýть; вы́скользнуть.
Schlü'pferig, s. Schlü'pfrig.
Schlu'pfhafen, *m. I. Sw.* небольшóй зали́въ; бýхта; **-pfkä'fer**, *m. I. Ng.* хрущáкъ; древолю́бъ; **-pfloch**, *n. I.* (öcher) дырá; дирá; (Loch zum Ein- und Durchkriechen) лазéя; лазéйка; (kleine Höhle) норá; (Schlupfwinkel) уголóкъ; убѣ́жище; притóнъ; (verborgener Ort) потаéнное мѣ́сто; тайни́къ; **-pfpforte**, *f.* 2., **-pfpförtchen**, *n. dim. I.* кали́тка.
Schlü'pfrig, *a.* (Erdboden) склóльзкій; глáдкій; * s. Gefäh'rlich, Bede'nklich; Zwei'deutig; **-rigkeit**, *f.* (des Weges) склóльзкость; (der Rede) * соблазни́тельность.
Schlu'pfthor, *n. I.* 3. *Kw.* (in Festungen) вы́лазъ; потéрнъ; **-pfwespe**, *f.* 2. *Ng.* мýха-наѣ́здникъ; тахи́нъ; **-pfwinkel**, *m. I.* s. Schlu'pfloch.
Schlü'rfen, *va.* хлебáть; -, *n. I.* хлебáніе.
Schluss, *m. I.* (*pl.* Schlüsse): - beim Reiten сидѣ́ніе на лóшади; guten - haben (Reiter) крѣ́пко сидѣ́ть на лошади́; (bei Thüren, Fenstern) плóтно приходи́ться; (Ende) окончáніе; конéцъ; (aus Vernunftgründen) заключéніе; вы́водъ; (Folgerung) слѣ́дствіе; (eines Gewölbes) *Bk.* смы́чка; am Schlusse des Briefes въ концѣ́ письмá; am Schlusse des Jahres въ концѣ́, при окончáніи гóда; (einer Rechnung) заключéніе счёта; вы́водъ; итóгъ; einen - woraus ziehen выводи́ть, -весть заключéніе; заключáть, -чи́ть; **-ssanmerkung**, s. Schlu'ssbeme'rkung; **-ssarti'kel**, *m. I.* окончáтельная статья́; **-ssbalken**, *m. I.* (am Dache) s. Fi'rstbalken; **-ssbein**, *Zk.* s. Scha'mbein; **-ssbeme'rkung**, *f.* 2. замѣчáніе въ концѣ́; **-sscade'nz**, *f.* 2. *Tk.* окончáтельный кадáнсъ.
Schlü'ssel, *m. I.* ключъ; den - wozu gefunden haben, * понимáть, -ня́ть дѣ́ло; den - wozu geben, * объясня́ть, -ни́ть дѣ́ло; **Schlü'ssel-**, *a.* ключевóй; **-lba'rt**, *m. I.* бóрдка (у ключá); **-lbei'n**, *n. I. Zk.* ключевáя кость; ключи́ца; клю́чикъ; **-lmu's-kel**, *m. I.* 2. *Zk.* мы́шица подключи́чная; **-lve'ne**, *f.* 2. *Zk.* вéна подключи́чная; **-lbewah'rer**, *m. I.* клю́чникъ; **-lble'ch**, s. Schlü'sselschi'ld; **-lblu'me**, *f.* 2. *Ng.* бѣ́лая бýквица; скороспѣ́лка; барáнчикъ; **-lbu'nd**, *n. I.* 3. свя́зка ключéй;
Schlü'sselchen, *n. dim. I.* клю́чикъ; **-lhaken**, *m. I.* крюкъ для ключéй; **-lkno'chen**, *Zk.* s. Schlü'sselbei'n; **-llo'ch**, *n. I.* (öcher) (am Schlosse) ключеви́на; ключеви́нка; замóчная сквáжина; **-lri'ng**, *m. I.* 3. кольцó для ключéй; **-lroh'r**, *n. I.* 3. ключевáя трýбка; **-lschi'ld**, *n. I.* (lder) замóчная, ключевáя бля́шка.
Schlu'ssfolge, *f.* 2. вы́водъ; слѣ́дствіе; заключéніе; **Schlu'ssgebe't**, *n. I.* 3. отпусти́тельная моли́тва; óтпускъ; óтпустъ; **-ssgesa'ng**, *m. I.* (änge) *Tk.* финáлъ; **-ssgewö'lbe**, *n. I. Bk.* ключевóй сводъ.
Schlü'ssig, *a.* рѣши́тельный; - werden рѣшáться, рѣши́ться.
Schlu'ssknochen, *Zk.* s. Nah'tknochen; **-ssnagel**, s. Vo'rnagel; **-ss punkt**, s. Schlu'ssarti'kel; **-ssrechnung**, *f.* 2. окончáтельный счётъ; **-ssre'de**, *f.* 2. окончáтельная рѣ́чь; силлоги́змъ; **-ssreim**, *m. I.* 3. *Dtk.* припѣ́въ; окончáтельная ри́фма:

-ssrichtig, a. логи́ческій; -sssatz, m. I. (ätze) заключе́ніе; -ssschrift, f. 2. s. Schlu'ssverfah'ren; -ssstein, m. I. 3. Bk. углово́й ка́мень; - eines Gewölbes ключъ въ сво́дѣ; замо́къ; -sssumme, f. 2. ито́гъ; -ssverfah'ren, n. I. Rw. оконча́тельное объясне́ніе; -ssverha'ndlung, f. 2. Rw. оконча́ніе произво́дства дѣ́ла; -ssvigne'tte, f. 2. Bchdr. репеёкъ.

Schmach, f. стыдъ; позо́ръ; поноше́ніе; оби́да; Schma'chrede, f. 2. поноси́тельная рѣ́чь; -chschrift, s. Schmäh'schrift.

Schma'chten, vn. (h.) (vor Durst) томи́ться жа́ждою; wonach - жа́ждать, чего́ си́льно жела́ть, ожида́ть чего́; тоскова́ть по чёмъ; (im Kerker) томи́ться въ тюрмѣ́; Jmdn. wonach - lassen томи́ть кого́ чѣмъ; -, n. I. томле́ніе; си́льный позы́въ въ чему́; жа́жда; Schma'chtend, ppr. u. a. томя́щійся.

Schmä'chtig, a. (hager) худо́й; то́щій; (schlank) то́нкій.

Schma'chtriemen, m. I.: den - umschnallen, * голода́ть; терпѣ́ть го́лодъ.

Schma'chvoll, a. посты́дный; позо́рный; -, ad. посты́днымъ о́бразомъ.

Schmack, s. Geschma'ck.

Schma'cke, f. 2. Sw. шмакъ; высоко́бортная ба́рка.

Schma'ckhaft, a. вку́сный; -ckhaftigkeit, f. вку́сность; -cklos, s. Geschma'cklos.

Schma'ddern, va. u. vn. § па́чкать; мара́ть.

Schmäh'brief, m. I. 3. па́сквильное письмо́; Schmä'hen, va. руга́ть; брани́ть; Jmdn. - поноси́ть; позо́рить кого́; клевета́ть на кого́; -, n. I. руга́ніе; поноше́ніе; Schmä'her, m. I. руга́тель; поноси́тель; клеветни́къ.

Schmäh'len, s. Schmä'len; -h'lich, s. Schma'chvoll, Schi'mpflich; -h'rede, f. 2. руга́тельство; брань; -h'schrift, f. s. Pasqui'll; -hschriftler, m. I. сочини́тель пасквилей; -hsucht, f. страсть къ злосло́вію; злорѣ́чивость; -h'süchtig, a. злорѣ́чивый; злосло́вный; -h'süchtiger, m. II. злосло́въ; человѣ́къ злосло́вный; Schmäh'ung, f. 2. руга́тельство; брань; поноше́ніе; -h'wort, n. I. 3. бра́нное сло́во.

Schmal, a. у́зкій; (schmächtig) худо́й; то́нкій; (dürftig, kärglich) бѣ́дный; плохо́й; schmale Bissen essen, * жить ску́дно; жить бѣ́дно; schmäler у́же; - machen съу́живать, съу́зить; - werden съу́живаться, съу́зиться; Schma'lbäckig, a. со впа́лыми щёками; худоща́вый; -lblätterig, a. Ng. узколи́стный; съ у́зкими листьями.

Schmä'len, vn. (auf Jmdn.) жури́ть, брани́ть кого́; -, n. I. брань, журьба́.

Schmä'lern, va. съу́живать, съу́зить; (verringern) уменьша́ть, -ши́ть; убавля́ть, убави́ть; ограни́чивать, -чить; Jmds. Einkünfte - уменьша́ть, -ши́ть чьи дохо́ды; Jmds. Ehre -, * безче́стить, обезче́стить кого́; поноси́ть кого́; Jmds. Ruhm -, * поро́чить, опоро́чить чью сла́ву; -, n. I., -rung, f. 2. съу́живаніе; уменьше́ніе; ограни́ченіе; стѣсне́ніе; убавле́ніе; - der Ehre, * обезче́щеніе; поноше́ніе.

Schma'lhans, m. I. * бѣдня́къ; bei ihm ist - Küchenmeister, * у него́ ѣсть не́чего; -lheit, f. у́зкость; -lkopf, m. I. (öpfe) плоскоголо́вый.

Schma'ltblau, a. лазу́ревый; Schma'lte, f. (Blaufarbe) шма́льта; сма́льта.

Schma'lthier, n. I. 3. Jäg. годова́лый оле́нь; -lvieh, n. I. Ldw. ме́лкій скотъ; (Schafe) о́вцы.

Schmalz, m. u. n. I. жиръ; (geschmolzenes Fett) топлёный жиръ; топлёное са́ло; (in den Ohren) сѣ́ра; -zbirne, f. 2. Gtn. со́чная гру́ша; ду́ля; -zblume, s. Bu'tterblu'me; -zbutter, f. топлёное ма́сло; -zdrüsen, f. pl. Zk. жирнослизистыя желѣзы; Schma'lzen, va. приправля́ть, -вить ма́сломъ; -zgeba'ckenes, n. II., -zkuchen, m. I. пряже́нецъ; -ztopf, m. I. (öpfe) горшо́къ для жира.

Schmant, m. I. s. Rahm; Bw. купоро́сный отсто́й od. оса́докъ; купоро́сная оса́дка.

Schmaro'tzen, vn. (h.) блюдоли́зничать; корми́ться чужи́ми обѣ́дами (od. чужи́мъ столо́мъ); -, n. I. блюдоли́зничество; блюдоли́зничаніе; Schmaro'tzer, m. I. блюдоли́зъ; -tzerin, f. 2. блюдоли́зница; -tzerei', f. s. Schmaro'tzen, n.; -tzerpfla'nze, f. 2. Ng. чужея́дное расте́ніе; парази́тъ; (indianische) Ng. нитча́тка чужея́дная; вью́чка; -tzerthie'r, n. I. 3. чужея́дное живо́тное; парази́тъ; -tzermö'we, Ng. s. Stra'ndreiter.

Schma'rre, f. 2. рубе́цъ; шрамъ; voll Schmarren весь въ рубца́хъ; kleine - ру́бчикъ; шра́микъ; -rrig, a. съ рубца́ми; съ шра́мами.

Schmatz, m. I. (pl. Schmätze), Schmä'tzchen, n. dim. I. поцѣлу́й; Schma'tzen, va. § (küssen) цѣлова́ть; so küssen, dass es schmatzt чмо́кать, чмо́кнуть; -, vn. (h.) (beim Essen) ча́вкать; чмо́кать; -, n. I. цѣлова́ніе; чмо́канье; ча́вканье.

Schmauch, m. I. 3. густо́й дымъ; Schmau'chen, va. u. vn. s. Rau'chen.

Schmaus, Schmauss, m. I. (pl. Schmäuse, Schmäusse): пиръ; пи́ршество; kleiner - пиру́шка; einen - geben зада́ть пиру́шку; -sbruder, m. I. §* прожо́ра; Schmäu's'chen, Schmäu'ss'chen, n. dim. I. пиру́шка; Schmau'sen, Schmau'ssen, va. u. vn. (h.) пирова́ть; бра́жничать; -, n. I. пирова́ніе; бра́жничанье; -ser, m. I. охо́тникъ до пиро́въ; -serei', s. Schmauss, etc.

Schme'cken, va. (kosten) отвѣ́дывать, -дать; -, vn. (h.): wonach - отдава́ться чѣмъ; отзыва́ться чѣмъ; имѣ́ть вкусъ; es schmeckt sauer э́то имѣ́етъ ки́слый вкусъ; der Wein schmeckt nach dem Fasse вино́ отзыва́ется бо́чкою; es schmeckt nach Rauch ды́момъ па́хнетъ; es schmeckt nach etw. э́то чѣмъ-то отдаётся; es schmeckt ganz besonders э́то имѣ́етъ осо́бенный вкусъ; es schmeckt gut э́то вку́сно; das Essen schmeckt ihm онъ ѣстъ съ апети́томъ; -, n. I. отвѣ́дываніе.

Schmeer, m. I. Kk. са́ло; Schmee'rbauch, m. I. пу́зо, то́лстое брю́хо, s. a. Di'ckbauch; -rbirn, f. 2. со́чная гру́ша; -rpfanne, f. 2. мази́льница; -rwurzel, s. Zau'nrübe (schwarze).

Schmeichelei', f. 2. лесть; (Liebkosung) ласка́тельство; niedrige - похлѣ́бство; своекоры́стное угожде́ніе кому́; Schmei'chelhaft, a. ле́стный; (angenehm) пріятный; -lhaftigkeit, f. льсти́вость; ласка́тельство; -lka'tze, f. 2. * ласка́тель; (Frauenzimmer) * ласка́тельница; * лиса́; Schmei'cheln, vn. (h.) ласка́ть; (zum Schein) льстить кому́; поддѣ́лываться, -латься къ кому́; (zuvorkommend, dienstfertig sein) * похлѣ́бствовать кому́; * гла́дить кого́ по ше́рсти; sich - ласка́ться; sich mit der Hoffnung - льсти́ть; ласка́ть себя́ наде́ждою; schmeichelnd льсти́вый; ласка́тельный; -, n. I. ласка́ніе; ласка́тельство; Schmei'chelre'de, f. 2. льсти́вая рѣ́чь; -lwo'rt, n. I. 3. льсти́вое сло́во; Schmei'chler, m. I. ласка́тель; льстецъ; льсти́вецъ; -lerin, f. 2. ласка́тельница; льсти́вица; льсти́тельница; -lerisch, a. льсти́вый; уви́вчивый.

Schmei'dig, etc. s. Geschmei'dig, etc.

Schmei'ssen, va. irr. (schmeisse, schmiss, geschmissen): швыря́ть; s. We'rfen; (Insecten) класть яйца; -, vn. (h.) (Fliegen) мара́ться; га́дить; Schmei'ssfliege, f. 2. Ng. мясна́я му́ха; плево́къ.

Schmelz, m. I. (Schmelzglas) фини́фть; эма́ль; s. a. Gla'sperlen; Glasu'r; (Glanz) красота́ и блескъ; (der Farben, der Töne) * перели́въ; * постепе́нное измѣне́ніе; -lzarbeit, f. 2. фини́фтяная рабо́та; -lzarbeiter, m. I. фини́фтщикъ; фини́фтяныхъ дѣлъ ма́стеръ; -lzbar, a. пла́вкій; растопля́емый; -lzbarkeit, f. пла́вкость; -lzbecken, n. I. (der Goldarbeiter) изло́жница; ло́жечница; -lzblau, n. I. сма́льта; шма́льта; си́нее скорби́ло; -lzbutter, f. 2. топлёное ма́сло; Schme'lze, f. пла́вильня; Schme'lzen, va. irr. (schmelze, schmelzt u. schmilzt, schmolz, geschmolzen): пла́вить; распла́вливать, -пла́вить; (Butter, Wachs) топи́ть; раста́пливать, -топи́ть; -, vn. irr. (s.) та́ять, иста́ять; раста́явать, -та́ять; (im Feuer) распла́вливаться, -пла́виться; (Butter, Wachs) раста́пливаться, -топи́ться; распуска́ться; (vor Sehnsucht, Liebe) * та́ять; in einander - (Farben) слива́ться; sein Vermögen schmilzt, * его́ имѣ́ніе прихо́дитъ въ упа́докъ; geschmolzenes Blei расто́пленный свине́цъ; geschmolzene Butter, Kk. топлёное ма́сло; -, n. I. пла́вка; плавле́ніе; топле́ніе; раста́пливаніе; та́яніе; Schme'lzend, ppr. u. a. (Farben) перели́вчатый; (Töne) нѣ́жный; -lzer, m. I. плави́льщикъ; шме́льцеръ; Schmelzerei', s. Schme'lze; Schme'lzfarbe, f. 2. эмале́вый цвѣтъ; -lzgemä'lde, n. I. жи́вопись на эма́ли; -lzglas, s. Schmelz; -lzhütte, f. 2. пла́вильня; плави́ленный заво́дъ; -lzkelle, f. 2. (der Giesser) желѣ́зная ло́жка; ковшъ; -lzkessel, m. I. (der Fleischer) салото́пный котёлъ; -lzkunst, f. плави́ленное иску́сство; -lzmaler, s. Emai'lmaler; -lzmalerei', s. Emai'lmalerei'; -lzmittel, n. I. Httk. пла́вень; флюсъ; -lzofen, m. I. (ö) плави́ленная печь; до́мна; (in Glashütten) стеклоплави́льная печь; -lzrohr, -lzröhrchen, n. dim. I. плави́ленная

трубочка; фейфка; **-lzstahl**, *m. I.* литая сталь; **-lztiegel**, *m. I.* плавильникъ; тигель; **Schme'lzung**, s. Schme'lzen, *n.*; **Schme'lzwerk**, s. Schme'lzhütte, Schme'lzarbeit.

Schme'rgel, **Schmi'rgel**, *m. I.* наждакъ; von, aus -, **Schme'rgel-**, *a.* наждаковый; **Schme'rgeln**, **Schmi'rgeln**, *va.* полировать (od. гладить) наждакомъ; **-lpu'lver**, *n. I.* наждаковый порошокъ; **Schme'rgler**, s. Poli'rer.

Schmerl, *m. I. Ng.* орликъ; маленькій соколъ. [карь.

Schme'rle, *f.* 2. *Ng.* голецъ; пис-

Schmerz, *m. I.* 2. (körperlicher) боль; (Kummer) печаль; (Betrübniss) огорченіе; скорбь; прискорбіе; dumpfer - тупая поль; пытье; etw. mit Schmerzen erwarten, * ожидать чего съ нетерпѣніемъ; **Schme'rzen**, *va.* болѣть; der Kopf schmerzt mir у меня голова болитъ; es schmerzt mich sehr, * это весьма меня огорчаетъ; **Schme'rzenfrei'**, s. Schme'rzlos; **Schme'rzenge'ld**, **Schme'rzensge'ld**, *n. I.* (lder) *Rw.* штрафныя деньги за причинённую кому-либо боль; **-rzensla'ger**, *n. I.* одръ мученій; **-rzgefüh'l**, *n. I.* чувство боли; (geistiges) чувство скорби; душевная скорбь; **-rzhaft**, **-rzlich**, *a.* (Schmerz verursachend) причиняющій боль; (krank) больной; (empfindlich) чувствительный; (betrübend) прискорбный; печальный; schmerzliche Krankheit мучительная болѣзнь; -ches Verlangen, * сильное желаніе; -cher Verlust, * чувствительная потеря; Jmdn. - beweinen оплакивать кого безутѣшно; etw. - empfinden глубоко чувствовать; **-rzlindernd**, s. Schme'rzstillend; **-rzlos**, *a.* безъ боли; безболѣзненный; **-rzlosigkeit**, *f.* безболіе; **-rzstillend**, *a.* унимающій боль; болеутолительный; **-rzvoll**, s. Schme'rzhaft.

Schme'tterling, *m. I.* 3. *Ng.* бабочка; мотылёкъ; * s. Fla'ttergei'st; **Schme'tterlings-**, *a. Ng.* мотыльковый; **-ngsfa'ng**, *m. I.* ловля бабочекъ; **-ngsblu'me**, *f.* 2. *Ng.* бабочникъ красивый; Schmetterlingsblumen, *pl. Ng.* мотыльковыя растенія; **-ngsne'tz**, *n. I.* 3. сѣтка для ловленія бабочекъ; **-ngssa'mmlung**, *f.* 2. собраніе бабочекъ.

Schme'ttern, *va.* гремѣть; дребезжать; zu Boden -; s. Nie'derschme'ttern; -, *vn.* (*h.*) (Trompeten, Hörner) s. Ertö'nen; (Vögel) s. Tri'llern; -, *n. I.* звукъ; дребезжанье; **Schme'tternd**, *ppr.* u. *a.* звучный.

Schmied, *m. I.* 3. кузнецъ; Jeder ist seines Glückes -, * всякъ своего счастія ковачъ; **Schmie'dbar**, *a.* ковкій; тягучій; **-dbarkeit**, *f.* ковкость; **Schmie'de**, *f.* 2. кузница; vor die rechte - gehen, * обращаться, обратиться куда собственно слѣдуетъ; **Schmie'de-**, *a.* кузнечій; **-dea'mboss**, *m. I.* 3. наковальня; **-dea'rbeit**, *f.* 2. кузнецкая работа; **-deba'lg**, *m. I.* (älge) кузнечій раздувальный мѣхъ; **-dee'sse**, *f.* 2. кузнечій горнъ, очагъ; **-degerä'thschaft**, *f.* 2. ковальные, кузнечные снаряды; **-degese'll**, *m. II.* кузнечный подмастерье; **-dego'tt**, *Myth.* s. Vulka'n; **-deha'mmer**, *m. I.* (ä) кузнечій молотъ; ковало; **-deha'ndwerk**, *n. I.* кузнечное ремесло; **-dekne'cht**, *m. I.* 3. работникъ у кузнеца; **-dekoh'le**, *f.* 2. кузнечный уголь; **-demei'ster**, *m. I.* кузнечный мастеръ; (Schmied) кузнецъ; **Schmie'den**, *va.* (Metall) ковать; за-; Ränke -, * строить, затѣвать козни; böse Anschläge -, * злоумышлять, -мыслить; man muss das Eisen -, wann es heiss ist, * куй желѣзо, пока горячо; **Schmie'deschla'cke**, *f.* 2. окалина; огарина; **-deza'nge**, *f.* 2. кузнечныя клещи; к. щипцы. [liches).

Schmie'ge, s. Wi'nkelmaa'ss (beweg-

Schmie'gen, *va.* гнуть; сгибать, согнуть; sich - гнуться; сгибаться, согнуться; (biegsam sein) быть гибкимъ; (sich winden) увиваться; sich an Jmdn. - увиваться около кого; припадать; прилегать; (kriechen) * унижаться; **Schmie'gsam**, *a.* гибкій; уступчивый; **-mkeit**, *f.* гибкость.

Schmie'le, *f.* 2. *Ng.* ситникъ; рогозъ; **-lengra's**, *n. I.* (äser) плевелъ; щука-трава. [пачкотня.

Schmiera'lien, *f. pl.* *§ маранье;

Schmie'rbälge, *m. pl. Zk.* s. Fe'ttdrüsen, Schmie'rdrüsen; **-rbock**, *m. I.* (öcke) рычагъ для подмазки; **-rbrand**, *m. I.* (am Getreide) головня маркая; **-rbuch**, *n. I.* (ücher) *H.* черновая книга; **-rbüchse**, *f.* 2. посудина для смазки; **-rcur**, *f.* 2. леченіе посредствомъ втиранія мазью; **-rdrüsen**, *f. pl.* s. Fe'ttdrüsen; - der Eichel, *Zk.* пахучія желѣзки (на головкѣ мужескаго уда); **Schmie're**, *f.* смазка; мазь; (Fett) сало; (Theer) дёготь; (für Schuhwerk) вакса; побои; **Schmie'ren**, *va.* (Pflaster, Brod) мазать; намазывать, -зать; вы-; (Räder) под-; с-; (Schuhwerk) ваксить, на-; (schmutzen, sudeln, schlecht schreiben, malen) марать, за-; скверно писать, рисовать; den Wein -, s. Verfä'lschen; Jmdm. die Hände -, * s. Beste'chen; Jmdm. das Maul -, * манить кого пустою надеждою; * мазать кого по губамъ; die Gurgel -, * напиваться, -питься; wer gut schmiert, der gut fährt, * какъ подмажешь, такъ и всё глаже пойдётъ; es geht, wie geschmiert, *§ какъ по маслу; -, *n. I.* намазываніе; вы-; под-; с-; маранье; пачкотня; пачканіе; **Schmie'rer**, *m. I.* маральщикъ; пачкунъ; кропатель; **Schmiererei'**, *f.* 2. маранье; пачканіе; пачкотня; **Schmie'rig**, *a.* (schmutzig) нечистый; грязный; маркій; (fettig) сальный; - machen пачкать, за-; (mit Fett) салить, за-; sich - machen, - werden пачкаться, за-; салиться, за-; **Schmie'rkäse**, *m. I.* творогъ; **-rmeste**, § s. Schmie'rbüchse, Thee'rbüchse; **-rquast**, *m. I.* 3. *Bk. Sw.* мазилка; **-rsalbe**, *f.* 2. мазь; **-rschaf**, *n. I.* 3. паршивая овца; **-rstiefel**, *m. I.* смазной сапогъ; **-rwolle**, *f.* 2. нечистая шерсть. [irr.

Schmilzt, s. Schme'lzen, *va.* u. *vn.*

Schmi'nkbeere, *f.* 2. *Ng.* жминда; **-kbohne**, *f.* 2. *Ng.* Турецкіе бобы; **-kbüchse**, *f.* 2. коробочка съ румянами; бѣлильница; **Schmi'nke**, *f.* 2. (rothe) румяны; (weisse) бѣлила; * прикрасы; Wahrheit ohne -, * истина безъ прикрасъ; чистая правда; **Schmi'nken**, *va.* (roth) румянить, на-; (weiss) бѣлить, на-; * прикрашивать, -красить; sich - румяниться, на-ся; бѣлиться, на-ся; **Schmi'nkflecken**, *m. I.*, **-kläppchen**, *n. dim. I.* тряпочка съ румянами; **-kmittel**, *n. I.* косметическое средство; притиранье; **-kpflästerchen**, *n. dim. I.* мушка; **-kspiritus**, *m. I.* косметическій спиртъ; **-kwasser**, *n. I.* косметическая вода; притиранье; **-kweiss**, *n. I.* висмутовый порошокъ; **-kwurzel**, s. Stei'nhirse.

Schmi'rgel, etc. s. Schme'rgel, etc.

Schmiss, s. Schmei'ssen, *va. irr.*

Schmiss, *m. I.* 3. (heftiger Stoss, Hieb) сильный толчокъ; ударъ; (Wurf von Thieren, Mist) помётъ; калъ.

Schmitz, *m. I.* 3. ударъ бичёмъ; **Schmi'tze**, *f.* 2. кончикъ бича; **Schmi'tzen**, *va.* бить, ударить бичёмъ; стегать, -гнуть.

Schmollen, *vn.* (*h.*) дуться, на-; надувать, -дуть губы; -, *n. I.* сердитый, надутый видъ; **Schmo'llkämmerchen**, **-llstübchen**, *n. dim. I.* ** кабинетецъ; будуаръ; **-llwinkel**, *m. I.* скрытый уголокъ.

Schmolz, s. Schme'lzen, *va.* u. *vn. irr.*

Schmö'lze, *Imperfect. Conjunct.* v. Schme'lzen, *va.* u. *irr.*

Schmo'rbraten, *m. I. Kk.* душёное, кислое мясо; **Schmo'ren**, *va.* (Fleisch) *Kk.* душить; жарить; ** кутить, бражничать; **Schmo'rtopf**, *m. I.* (öpfe) горшокъ для душенія жаркаго; **Schmo'rung**, *f.* 2. ** бражничанье, кутёжъ; **Schmo'rer**, *m. I.*, **Schmo'rfink**, *m. II.* * кутило.

Schmu, *m. I.* § пожива; взятка; - machen поживляться, -живиться.

Schmuck, *m. I.* 3. § краса; украшеніе; убранство; (Putz) уборъ; нарядъ; (Edelsteingeschmeide) драгоцѣнности; priesterlicher -, *Kg.* облаченіе; (Brillanten) бриліанты; -, *a.* красивый; пригожій; (nett aussehend) миловидный; милый; (geputzt) нарядный; (reinlich) чистенькій; **Schmü'cken**, *va.* (verschönern) украшать, украсить; (putzen) убирать, убрать; наряжать, -рядить; * sehr geschmückt разукрашенный; разряженный; sich - убираться, убраться; наряжаться, -рядиться; **Schmu'ckhandel**, *m. I.* торгъ драгоцѣнностями od. галантерейными товарами; **-ckkästchen**, *n. dim. I.* ларчикъ съ драгоцѣнностями; **-cklilie**, *f.* 2. *Ng.* кринъ Африканскій; любоцвѣтникъ; милоцвѣтъ; **-cklos**, *a.* безъ украшеній; (einfach) простой; **-cklosigkeit**, *f.* простота; **-cknadel**, *f.* 2. брошка; **-ckvoll**, *a.* (Rede) * цвѣтистый; **-ckwaare**, *f.* 2. галантерейный товаръ.

Schmudelei', *f.* 2. § нечистота; неопрятность; **Schmu'delig**, *a.* § нечистый; неопрятный; **Schmu'deln**, *va.* § марать; пачкать.

Schmuggelei', *f.* 2. ввозъ запрещённыхъ товаровъ; **Schmu'ggeln**, *va.* ввозить запрещённые товары; **Schmu'ggler**, *m. I.* ввозящій за-

прещённые товáры; контрабандистъ.

Schmu'nzeln, *vn.* (*h.*) улыбáться, улыбнýться, ухмылáться; -, *n. I.* улы́бка.

Schmutz, Schmuz, *m. I.* грязь; нечистотá; (Kehricht) соръ; vor - kleben быть грáзнымъ; * быть нечистоплóтнымъ; **-tzärmel**, *m. I.* нарукáвникъ; **-tzbarthel**, *m. I.* § замарáха; нерáха; неопрáтный человѣ́къ; **-tzbogen**, *m. I. Bchdr.* макулатýра; **Schmu'tzen, Schmu'zen**, *vn.* (*h.*) марáть; марáться; diese Farbe schmutzt leicht э́то мáркая крáска; sich - марáться; пáчкаться; **Schmu'tzend, Schmu'zend**, *pp.* u. *a.* марáющій; мáркій; **-tzfink**, s. Schmu'tzbarthel; **-tzfleck**, *m. I.* 3. пятнó; voll Schmutzflecken весь въ пя́тнахъ; запáчканный; **-tzgrube**, *f.* 2. помóйная я́ма; **-tzhammel**, § s. Schmu'tzbarthel; **Schmu'tzig**, *a.* грáзный; замáранный; запáчканный; нечи́стый; сквéрный; (unsittlich) безнрáвственный; (unanständig) неблагопристóйный; (Geiz) гнýсный; -tzige Wäsche нечи́стое бѣльё; чёрное бѣльё; schmutzige Reden, * сквéрныя словá; - werden замарáться; schmutzige Arbeit, blankes Geld, * рабóта чернá, да дéнежка бѣлá; **-tziggrau'**, *a.* смýрый; **-tzkoch**, s. Su'delko'ch; **-tzloch**, *n. I.* (öcher) s. Schmu'tzgrube; * грáзная квартúра; **-tznickel**, s. Schmu'tzbarthel; **-tzspann**, *m. I.* 3. помóйное ведрó; **-tztitel**, *m. I.* 3. *Bchdr.* пéрвая страни́ца перéдъ заглáвіемъ.

Schna'bel, *m. I.* (ä) *Zk.* клювъ; пти́чій клювъ; - eines Schlittens носъ; (am Schuhwerk) носóкъ; (Mund) ** ротъ; das ist nicht für seinen -, * э́то емý не нрáвится; * э́то не по егó вкýсу; das ist etw. für seinen -, * э́того-то емý и хóчется; er spricht, wie ihm der - gewachsen ist, * онъ говори́тъ наобýмъ; **Schnä'belchen**, *n. dim. I.* нóсикъ; **Schna'belei'sen**, *n. I.* тупéйныя щипцы́; **-lfi'sch**, *m. I.* 3. *Ng.* морскóй бекáсъ; **-lflö'te**, *f.* 2. флейтýза; **-lfö'rmig**, *a.* клювови́дный; **-lfo'rtsatz**, *m. I.* (ätze) *Zk.* отрóстокъ ворóньему нóсу подóбный.

Schnabeli'ren, *va.* ** ѣсть; кýшать; лáкомиться.

Schna'belma'st, *m. I.* 2. *Sw.* бугшпри́тъ; **Schna'beln**, *vn.* (*h.*) клевáть.

Schnä'beln (sich), *vr.* клевáться, цѣловáться нóсиками; (sich küssen), * цѣловáться.

Schna'belschi'ff, *n. I.* 3. *Sw.* корáбль съ нóсомъ; **-lschu'h**, *m. I.* 3. башмáкъ съ носкóмъ; **-lthie'r**, *n. I.* 3. утконóсъ; **-lwei'de**, *f.* §* s. Le'ckere'ssen, Le'ckerbi'ssen.

Schna'cken, Schna'ken, *vn.* (*h.*) болтáть; пустомéлить.

Schna'ke, *f. Ng.* (Mücke) мóшка; объягни́вшаяся овцá; (Spass) шýтка; (lustige Erzählung) * забáвный разскáзъ; **Schna'ken**, s. Schna'cken; **Schna'kenma'cher**, s. Spa'ssma'cher, Schwä'tzer; **Schna'kisch**, *a.* забáвный.

Schnä'llchen, *n. dim. I.* прáжечка; **Schna'lle**, *f.* 2. прáжка; *Wpk.* застёжка; **Schna'llen**, *va.* застёгивать, -гнýть; -, *n. I.* застéгиваніе; **Schna'llendo'rn**, *m. I.* 2. прáжечный спенёкъ; **-nma'cher**, *m. I.* прáжечный мáстеръ; прáжечникъ.

Schna'lze, *f.* 2 щелчóкъ; **Schna'lzen**, -, *vn.* (*h.*) щелкáть, щелкнýть; -, *n. I.* щелкáніе.

Schnä'pel, *m. I. Ng.* сигъ.

Schnapp! *int.* вдругъ! рáзомъ; хватъ! **Schna'ppen**, *vn.* (*h.*) (Schloss) защёлкиваться, -щёлкнуться; заскáкивать, заскокнýть; wonach - хвати́ть, схвати́ть что; * домогáться чегó; nach Luft - тяжелó дышáть; er schnappt nach Luft онъ тяжелó вздыхáетъ; онъ не мóжетъ вздохнýть; -, *n. I.* защёлкиваніе; заскáкиваніе; хватáніе; схвáтываніе; домогáтельство.

Schnä'pper, *m. I. Hlk.* шнéперъ; шни́перъ; (Armbrust) лукъ, арбалéтъ съ стальнóю дугóю.

Schna'ppfeder, *f.* 2. пружи́на; **-ppgalgen**, s. Schne'llgalgen; **-pphahn**, *m. I.* (ähne) * хапýнъ; (Strassenräuber) разбóйникъ.

Schnapps, *m. I.* (*pl.* Schnäkpse) § s. Bra'nntwein; Glas - рю́мка, чáрка вóдки; **Schnapps-**, *a.* § s. Bra'nntwein-.

Schna'ppsack, *m. I.* (äcke) дорóжная сýмка; котóмка.

Schna'ppsbruder, *m. I.* (ü) охóтникъ до вóдки; **Schnä'pps'chen**, *n. dim. I.* рю́мочка вóдки; **Schna'ppsen**, *vn.* § пить вóдку; **Schna'ppsglas**, *n. I.* (äser) рю́мка.

Schna'rchen, *vn.* (*h.*) храпѣ́ть; -, *n. I.* храпѣ́ніе; всхрáпываніе; **Schna'rcher**, *m. I.* храпýнъ; **-rin**, *f.* 2. храпýнья.

Schna'rrdrossel, *Ng.* s. Mi'steldro'ssel.

Schna'rre, *f.* 2. трещётка; трещáлка; **Schna'rren**, *vn.* (*h.*) трещáть; скрипѣ́ть; (beim Reden) картáвить; **Schna'rrend**, *ppr.* u. *a.* (beim Reden) картáвый; -, *n. I.* трещáніе; (beim Reden) картáвленіе.

Schna'rrente, *f.* 2. *Ng.* крáковка; крáква; крякýша; домáшняя ýтка; **-rrwachtel**, *f.* s. Wa'chtelkö'nig.

Schnat, Schnait, *f.* 2. межá, рубéжъ, грани́ца; сухáя вѣ́твь.

Schna'ttere'nte, *f.* s. Schna'rrente; **Schna'tterer**, *m. I.* скороговóрка; s. a. Schwä'tzer; **Schna'ttern**, *vn.* (*h.*) (Gänse) гагáкать; гоготáть; (Enten) крáкать; (Menschen) говори́ть скóро od. скороговóркою; -, *n. I.* гоготáніе; крáканіе; скороговóрка.

Schnä'tzer, *m. I. Ng.* подýстъ; чебáкъ-подýстъ.

Schnau, *Sw.* s. Schnau'e.

Schnau'ben, *vn. reg.* u. *irr.* (*h.*) (schnaube, schnaubte u. schnob, geschnaubt u. geschnoben): дышáть; (Pferde) фы́ркать; die Nase - сморкáться; высмáркиваться, вы́сморкнуться; сморкáть нóсъ; vor Zorn, Bosheit - пышáть гнѣ́вомъ, злóбою; пыхтѣ́ть; Rache - дышáть мщéніемъ; -, *n. I.* ды́шаніе; сопѣ́ніе; фы́рканіе; сморкáніе; высмáркиваніе.

Schnau'e, Schnau, *f.* 2. *Sw.* шнáва.

Schnau'fen, s. Schnau'ben.

Schnau'zbart, s. Schnu'rrbart.

Schnäu'zchen, *n. dim. I.* ры́льце; мóрдочка; нóсикъ; **Schnau'ze**, *f.* 2. мóрда; (Rüssel) ры́ло; (an Gefässen) ры́льце; носóкъ; (einer Dachrinne) ры́льце; лотóкъ; **Schnau'zen**, *va.* § брани́ть.

Schnäu'zen, *va.* (Licht, Kerze) снимáть, снять со свѣчи́ (od. со свѣчки); die Nase -, sich -, s. Schnau'ben.

Schnau'zig, *a.* § грýбый; дéрзкій.

Schne'cke, *f.* 2. *Ng.* сли́зень; (im Gehäuse) ули́тка; (in Uhren) фузéй; фузéя; (am Schiffsschnabel) рѣзнóе носовóе украшéніе; (Fahrzeug) *Sw.* шнéка; **Schne'cken-**, *a. Ng.* ули́тковый; **Schne'ckena'chse**, *f.* 2. ось ули́тки; ули́тковая ось; **-narte'rie**, *f.* 2. *Zk.* артéрія ули́тки; **-na'rtig**, *a.* s. Schne'ckenfö'rmig; * мéдленный; **-nbe'rg**, *m. I.* горá съ изви́листыми дорóжками; **-nboh'ne**, *f.* 2. *Ng.* бобъ ули́тковый od. изви́листый; **-nboh'rer**, *m. I.* бурáвъ съ винтообрáзною пéркою; **-nbrü'he**, *f.* 2. супъ изъ ули́токъ; **-nfö'rmig**, *a.* улиткообрáзный; спирáльный; **-nga'ng**, *m. I.* (änge) изви́листая дорóга; (im Ohre) *Zk.* лаби́ринтъ; * мéдленная похóдка; * мéдленный ходъ; (Saumseligkeit) мéдленность; einen - gehen, * идти́ мéдленно; едвá тащи́ться; ползти́ тишкóмъ; (worin saumselig sein) дѣ́лать мéдленно; мéдлить; **-ngewö'lbe**, *n. I.* витóй сводъ; **-nhau's**, *n. I.* (äuser) ули́тковая скорлупá; **-nklee'**, *m. I. Ng.* медýнка; люцéрна; люцéрнъ; лѣчýха; ули́тковый гли́стникъ; ули́тникъ; **-nleh're**, *f. Ng.* конхиліолóгія; **-nli'nie**, *f.* 2. ули́тковая ли́нія; спирáль; **-nma'rmor**, s. Mu'schelma'rmor; **-npo'st**, *f.* 2 * ти́хая ѣздá; mit der - fahren, * ѣхать весьмá ти́хо; * едвá тащи́ться; **-nra'd**, *n. I.* s. Schne'cke (in Uhren); **-nsäu'le**, *f.* 2. витáя колóнна; **-nscha'le**, *f.* 2. ули́тковая рáковина; **-nschri'tt**, *m. I.* 3. весьмá ти́хій шагъ; **-nste'rn**, *m. I.* 3. ули́тковый кáмень; **-ntre'ppe**, *f.* 2. улиткообрáзная лѣ́стница; **-nzu'g**, *m. I.* (üge) *Bk.* спирáльное украшéніе.

Schnee, *m. I.* снѣгъ; er ist weiss wie - онъ бѣлъ какъ лунь; mit dem ersten - какъ тóлько вы́падетъ снѣгъ; **Schnee'-**, *a.* снѣ́жный; **Schnee'ammer**, *f.* 2. *Ng.* пýночка; подорóжникъ; **Schnee'bahn**, *f.* 2. зи́мній путь; **Schnee'ball**, *m. I.* (älle) комъ снѣ́гу; kleiner - снѣжóкъ; - spielen игрáть въ снѣжки́; **-e'ballenbau'm, -e'ballenstrau'ch**, *m. I. Ng.* кали́на; кали́нникъ; **-e'ballenspie'l**, *n. I.* 3. игрá въ снѣжки́; **-e'baum**, s. Schnee'flockenbau'm; **-e'beere**, s. Ei'sbeere; **-e'berg**, *m. I.* 3. снѣ́жная горá; сугрóбъ; **-e'blind**, *a.* ослѣ́пшій отъ бѣлизны́ снѣ́га; **-e'blindheit**, *f.* ослѣплéніе, слѣпотá отъ бѣлизны́ снѣ́га; **-e'blume**, *f. Ng.* s. Schnee'glöckchen; Schnee'flockenbau'm; **-e'bruch**, *m. I.* (üche) *Fw.* вѣ́тви, облóманныя вы́павшимъ снѣ́гомъ; снѣголóмъ; **-e'dohle**, s. Doh'le; **-e'eule**, s. Eu'le (grosse weisse); **-e'fink**, *m. II. Ng.* вьюрóкъ снѣ́жный; гóрный зя́бликъ; **-e'flocke**, *f.* 2., **-e'flöckchen**, *n. dim. I.* снѣжи́нка; Schneeflocken, *pl.* снѣ́жныя хлóпья; снѣжи́нки; **-e'flockenbau'm**, *m. I.* (bäume) *Ng.* снѣ́жное дéрево; снѣ́жникъ; **-e'gans**, *f.* (änse) *Ng.* пели

ка́нъ; ба́ба; ба́ба-пти́ца; **-e'gebi'rge**, *n. I.* снѣ́жныя го́ры; **-e'gestö'ber**, *n. I.* мяте́ль; мете́лица; вью́га; **-e'glöckchen**, **-e'glöcklein**, *n. I. Ng.* колоко́льчики снѣ́жные; подснѣ́жникъ; бѣ́лая фiя́лка; **-e'hase**, *m. II.* бѣ́лый за́яцъ; **-e'haufen**, *m. I.* ку́ча снѣ́гу; сугро́бъ; **-e'huhn**, *n. I.* (ühner) *Ng.* бѣ́лая куропа́тка; **Schnee'icht**, *a.* похо́жiй на снѣгъ; **Schnee'ig**, *a.* снѣ́жный; покры́тый снѣ́гомъ; **-e'klumpen**, *m. I.* комъ снѣ́гу; grosser - глы́ба снѣ́гу; **-e'könig**, s. Zau'nkönig; **-e'kuppe**, *f.* 2. верши́на горы́, покры́тая снѣ́гомъ; **-e'lawi'ne**, **-e'lauwi'ne**, s. Lauwi'ne; **-eluft**, *f.* холо́дный во́здухъ; **-e'mann**, *m. I.* (änner) чу́чело изъ снѣ́гу; **-e'masse**, *f.* 2. ма́сса снѣ́гу; ку́ча снѣ́гу; **-e'meise**, *Ng.* s. Schwa'nzmeise; **-e'milch**, *f.* моро́женое молоко́; **-e'monat**, *m. I.* 3. Янва́рь; **-e'reich**, *a.* снѣжи́стый; оби́льный снѣ́гомъ; **-e'rose**, *Ng.* s. A'lpenro'se; **-e'schuh**, *m. I.* 3. лы́жа; **-e'schuhläufer**, *m. I.* лы́жникъ; бѣ́гающiй на лы́жахъ; **-e'spur**, *f.* 2. слѣды́ на снѣгу́; **-e'tag**, *m. I.* 3. снѣ́жный день; **-e'tropfen**, *m. I.*, **-e'tröpflein**, *n. I.* s. Schnee'glöckchen; **-e'wasser**, *n. I.* снѣ́жная вода́; **-eweiss**, *a.* бѣ́лый какъ снѣгъ; (Haar) бѣ́лый какъ лунь; бѣлоснѣ́жный; соверше́нно сѣдо́й; **-e-wetter**, *n. I. Ntl.* снѣ́жная пого́да; **-e'wiesel**, *f. I. Ng.* ла́сточка; ла́стка; ла́сица; **-e'wolke**, *f.* 2. снѣ́жное о́блако; **-e'zeit**, *f.* вре́мя выпаде́нiя снѣ́га.

Schnei'de, *f.* 2. лезвеё; остреё; острiё; Schwert mit zwei Schneiden обоюдуо́стрый мечъ; **-deba'nk**, s. Hä'ckerlingsba'nk; **-deboh'ne**, s. Faso'le; **-debre'tt**, s. Ha'ckbrett; **dedrah't**, *m. I.* (ähte) (beim Töpfer) глинорѣ́зная суту́га; **-deei'sen**, *n. I.* рѣзе́цъ; **-deloh'n**, s. Sä'geloh'n; **-deme'sser**, *n. I.* рѣза́къ; рѣзе́цъ; **-demüh'le**, s. Sä'gemüh'le.

Schnei'den, *va. irr.* (schneide, schnitt, geschnitten): рѣ́зать; (in Stücke) разрѣ́зывать, -зать на что; (in Holz, Stein, Stahl) вырѣ́зывать на чёмъ; (Getreide) *Ldw.* жать; (Gras) рѣ́зать; (Haar) стричь; (Ball im Billardspiel) рѣ́зать, срѣ́зать; (Menschen, Thiere) s. Castri'ren, Entma'nnen; (Bienenstöcke) вынима́ть, -нуть мёдъ изъ у́льевъ; Gesichter - ко́рчить грима́сы; Geld wobei -, * поживля́ться, -ви́ться при чёмъ; sich -, * § причиня́ть, -ни́ть вредъ самому́ себѣ́; sich mit einem Messer - порѣ́заться; sich in den Finger - порѣ́зать себѣ́ па́лецъ; -, *vn. irr.* (*h.*) быть о́стрымъ; рѣ́зать; der Wind schneidet in's Gesicht, * рѣ́зкiй вѣ́теръ ду́етъ въ лицо́; es schneidet mir im Leibe, *Hlk.* у меня́ рѣзь въ животѣ́; das schneidet in den Beutel, * э́то де́негъ сто́итъ; * э́то до́рого сто́итъ (od. прихо́дится); э́то накла́дно для карма́на; er ist dem Vater wie aus den Augen geschnitten, * онъ весь въ отца́; онъ вы́литый въ отца́; -, *n. I.* рѣ́занiе; вырѣ́зыванiе; раз-; жа́тва; жа́нiе; (im Leibe) рѣзь, рѣзъ въ животѣ́.

Schnei'dena'del, *f.* 2. гранёная иго́лка; **Schnei'dend**, *ppr.* u. *a.* рѣ́зкiй; (durchdringend) пронзи́тельный; (Schmerz, Worte) рѣ́зкiй; * язви́тельный; * ко́лкiй.

Schnei'der, *m. I.* портно́й; zum - machen, *Ktsp.* s. Schlemm (machen); - sein, *Ktsp.* не имѣ́ть (od. не взять) ни одно́й взя́тки; **Schnei'der-**, *a.* портня́жный; **Schneiderei'**, *f.* 2. портня́женiе; портня́жничество; **-rgese'lle**, *m. II.* подмасте́рье у портна́го; **-rha'ndwerk**, *n. I.* портно́е мастерство́; das - treiben портня́жничать; **-rhe'rberge**, *f.* 2. ге́рбергъ для подмасте́рьевъ портны́хъ; **Schneideri'n**, *f.* 2. портни́ха; **-ri'nnung**, s. Schnei'derzu'nft; **-rka'rpfen**, *m. I.* **сельдь; **-rloh'n**, *m. I.* (öhne) пла́та (портно́му) за рабо́ту; **-rmäu'slein**, *n. Zk.* s. Schnei'dermu'skel; **-rmei'ster**, *m. I.* портны́хъ дѣлъ ма́стеръ; портно́й; **-rmu'skel**, *m. I.* 2. *Zk.* мы́шица портня́жеская; дли́нная мы́шица бедра́; **Schnei'dern**, *vn.* (*h.*) портня́жить; портня́жничать; **-rna'del**, *f.* 2. портня́жная иго́лка; **-rnah't**, *f.* (ähte) портня́жескiй шовъ; **-rre'chnung**, *f.* 2. счётъ отъ портна́го; **-rschee're**, *f.* 2. портня́жныя но́жницы; **-rschni'tt**, *m. I.* (des Kleides) портня́жескiй покро́й; **-rti'sch**, *m. I.* 3. портна́жный столъ; **-rwe'rkstatt**, *f.* 2. шва́льня; **-rzu'nft**, *f.* цехъ портны́хъ.

Schnei'deschei'be, s. Schnei'demaschi'ne; **-dezah'n**, *m. I.* 3. (ä) пере́днiй зубъ; **-dezah'nmuskel**, *m. I.* 2. *Zk.* мы́шица пере́днихъ зубо́въ.

Schnei'en, *vn.* (*h.*): es schneit снѣгъ идётъ; es schneit fein снѣгъ пороши́тъ; es wird bald anfangen zu - ско́ро пойдётъ снѣгъ.

Schnei'sse, *f. Fw.* си́лки.

Schnei'teln, *va. Gtn.* (Bäume) подрѣза́ть, -рѣ́зать; объ-; **Schnei'telwi'rthschaft**, *f.* 2. *Fw.* подсѣчно́-лѣсно́е хозя́йство.

Schnell, *a.* ско́рый; ши́бкiй; бы́стрый; прово́рный; пры́ткiй; (plötzlich) внеза́пный; (eiligst) поспѣ́шный; schnelle Hülfe ско́рая по́мощь; schnelles Pferd пры́ткiй конь; schneller Entschluss рѣши́мость; mache -! скорѣ́е! прово́рнѣе! komm - zurück! приходи́ скорѣ́е наза́дъ! nur etwas schneller! то́лько поскорѣ́е! прово́рнѣе! so - als möglich какъ мо́жно ско́рѣе; so - als möglich laufen бѣжа́ть что есть си́лъ (od. мо́чи); sehr - fahren ши́бко ѣ́хать; - reden, sprechen, * говори́ть ско́ро, бѣ́гло; sich - entfernen поспѣ́шно удали́ться; sich - auf die Beine machen отпра́виться поскорѣ́е.

Schne'llbleiche, *f.* 2. бѣле́нiе посре́дствомъ ки́слыхъ со́лей; **-lldruckerei'**, *f.* 2. *Bchdr.* скоропеча́тня.

Schne'lle, s. Schne'lligkeit.

Schne'llen, *va.* (werfen) броса́ть, бро́сить; (Pfeile, Steine) швыря́ть, швырну́ть; мета́ть; Jmdn. um etw. -, § * выма́нивать, -нить у кого́ что; хи́тростiю, обма́номъ добы́ть что отъ кого́; -, *vn.* (*h.*) вска́кивать, вскочи́ть; под-; от-; (mit den Fingern) щёлкать, щёлкнуть; (Wage) перевѣ́шиваться, -вѣ́ситься; быть съ похо́домъ; **Schne'ller**, *m. I.* s. Schla'gfeder; s. a. Na'senstü'ber.

Schne'llfalle, *f.* 2. *Jäg.* капка́нъ; **-llfliegend**, *a.* быстролётный; **-llfüssig**, *a.* быстроно́гiй; **-llfüssigkeit**, *f.* бы́стрый бѣгъ; **-llgalgen**, *m. I.* глаго́ль; **Schne'lligkeit**, *f.* ско́рость; быстрота́; (im Sprechen) бѣ́глость въ рѣча́хъ; in der - въ ско́рости; in der grössten - ми́гомъ; reissende - (eines Flusses) быстрота́; **-lligkeitsme'sser**, *m. I. Ntl.* s. Geschwi'ndigkeitsme'sser; **-llkäfer**, s. Spri'ngkäfer; **-llknäulchen**, s. Schne'llkugel; **-llkraft**, *f.* (äfte) упру́гость; **-llkräftig**, s. Ela'stisch; **-llkugel**, *f.* 2., **-llkügelchen**, *n. dim. I.* ша́рикъ для броса́нiя; **-llkutsche**, *f.* 2. дилижа́нсъ; **-llläufer**, *m. I.* скорохо́дъ; бѣгу́нъ; **-llpost**, s. Ei'lpost; **-llpresse**, *f.* 2. *Bchdr.* скоропеча́тная ма́шина; **-llschreibekunst**, *f.* иску́сство скорописа́нiя; ско́ропись; стеногра́фiя; тахигра́фiя; **-llschreiben**, *n. I.* ско́ропись; **-llschreiber**, *m. I.* скоропи́сецъ; стеногра́фъ; тахигра́фъ; **-llschritt**, *m. I.* 3. ско́рый шагъ; im - ско́рымъ ша́гомъ; **-llsegler**, *m. I. Sw.* ско́рый на ходу́ кора́бль; хо́дкiй кора́бль; **-llwage**, *f.* 2. безмѣ́нъ; **-llzug**, *m. I.* (auf Eisenbahnen) спѣ́шный по́ѣздъ; **-llzüngig**, *a.* бѣ́глый въ рѣча́хъ; скорогово́рливый; **-llzüngigkeit**, s. Geläu'figkeit (der Zunge).

Schne'pfe, *f.* 2. *Ng.* кули́къ; бека́съ; junge - куличёкъ; бека́сикъ; **Schne'pfen-**, *a. Ng. Kk.* бекаси́нный; **-ndreck**, *m. I. Kk.* вну́тренности кулико́въ или́ бека́совъ; **-nfi'sch**, *m. I.* 3. *Ng.* бека́съ (ры́ба); толку́нчикъ; **-nko'pf**, *Hlk.* s. Hah'nenko'pf; **-nschro't**, *n. I. Jäg.* бекаси́нная дробь; **-nstri'ch**, *m. I.* 3. *Jäg.* перелётъ кулико́въ; **-nzei't**, *f. Jäg.* вре́мя охо́ты на кулико́въ; **-nzu'g**, s. Schne'pfenstri'ch.

Schne'ppe, *f.* 2. ры́льце; носо́къ; **Schne'pper**, s. Schnä'pper.

Schneu'se, *f.* 2. *Fw.* ди́кая, су́поросная свинья́.

Schneu'zen, s. Schnäu'zen, *va. irr.*

Schni'bbe, *f.* 2. о́стрый ко́нчикъ у пла́тья; мысъ.

Schni'ckschnack, *m. I.* вздоръ; пустяки́.

Schnie'ben, § s. Schnau'ben.

Schnie'geln, *va.* наряжа́ть, -ряди́ть; sich - наряжа́ться, -ряди́ться.

Schni'ppchen, *n. dim. I.* щелчо́къ; ein - schlagen, * щёлкать па́льцами; **Schni'ppel**, *n. I.* обрѣ́зки.

Schni'ppen, *vn.* (*h.*) (mit dem Finger) щёлкать, щёлкнуть; -, *va.* s. Schne'llen; **Schni'ppisch**, *a.* капри́зный; ко́лкiй; schnippische Antwort ко́лкiй отвѣ́тъ; небре́жный отвѣ́тъ; schnippisches Mädchen востру́ха; востру́шка; *iron.* де́рзкая дѣвчо́нка; **Schnipps**, *m. I.* s. Schni'ppchen.

Schni'rkel, s. Schnö'rkel; **Schni'rkelschne'cke**, *f.* 2. *Ng.* земна́я ули́тка.

Schnitt, s. Schnei'den, *va. irr.*

Schnitt, *m. I.* 3. рѣ́занiе; (Schnitzen in Holz) рѣзьба́ на де́ревѣ; (auf der Haut) надрѣ́зъ; (tiefer Schnitt) разрѣ́зъ; (Durchschnitt) прорѣ́зъ; (Einschnitt, Wunde) порѣ́зъ; ра́на; рубе́цъ; (Beschneiden der Bäume, des Haares) обрѣ́зыванiе; (des Kleides) покро́й; (Modell) вы́кройка; Kleid nach dem neusten Schnitt

пла́тье по но́вому покро́ю; (der Bücher, des Papiers) *Bchb.* обрѣ́зъ; mit vergoldetem - съ золоты́мъ обрѣ́зомъ; золотообрѣ́зный; seinen - wobei machen,*имѣ́ть отъ чего́ свои́ вы́годы; * нагрѣ́ть себѣ́ ру́ки; s. a. **Schni'tte**; **Schni'ttbohne**, s. Faso'le; **Schni'ttbreite**, *f.* 2. ширина́ укро́я; **Schni'ttchen**, *n. dim. I.* ло́мтикъ; *Ktsp.* штосъ; **Schni'tte**, *f.* 2. (Brodes etc.) кусо́къ; отрѣ́зокъ; ломо́ть; **Schni'tter**, *m. I.* жнецъ; **-tterin**, *f.* 2. жни́ца; **-tterloh'n**, *m. I.* (öhne) пла́та жнеца́мъ; **-ttha'ndel**, **-tthändler**, s. E'llenha'ndel, etc.; **-tthobel**, s. Beschnei'deho'bel; **-ttholz**, *n. I.* (ölzer) обрѣ́зки; **-ttkohl**, *m. I. Kk.* рѣ́зная капу́ста; **-ttlauch**, *m. I. Ng.* ме́лкій лукъ; поре́й; **-ttlinie**, *Gl.* s. Seca'nte; **-ttling**, *m. I. Wb.* лоза́ виногра́дная; **-ttmesser**, *m. I.* рѣза́къ; **-ttwaare**, s. Au'sschnittwaa're; **-ttwunde**, *f.* 2. ра́на отъ порѣ́за; порѣ́зъ.

Schni'tz, *m. I.* 3. кусо́чекъ; ло́мтикъ; **Schni'tzarbeit**, *f.* 2. рѣзна́я рабо́та; **-tzbank**, *f.* 3. (änke) стано́къ для рѣзьбы́; **-tzeisen**, *n. I.* ско́бель; **Schni'tzel**, *n. I.* s. Schnitz, A'bschnittzsel; **Schni'tzeln**, *va.* изрѣ́зывать, -зать на ме́лкіе куски́; **Schni'tzen**, *va.* вырѣ́зывать, -зать; in Holz - дѣ́лать рѣзну́ю рабо́ту; **Schni'tzer**, s. Bi'ldschnitzer; * оши́бка; про́махъ; **-tzmesser**, *n. I.* рѣзе́цъ; *Zm.* ско́бель; **-tzkunst**, *f.* рѣзно́е иску́сство; **-tzwerk**, *n. I.* рѣзьба́; рѣзна́я рабо́та.

Schnob, s. Schnau'ben, *va. irr.*

Schnö'de, *a.* презри́тельный; оскорби́тельный; **Schnö'digkeit**, *f.* презрѣ́ніе, оскорбле́ніе.

Schno'pern, **Schno'ppern**, *va.* u. *vn.* (bes. von Hunden) обню́хивать, обню́хать.

Schnö'rkel, *m. I. Rk.* завито́къ; свито́къ; волю́та; шни́ркель; шнѐркель; -, *pl.* завитки́; украше́нія архитекту́рныя; (geschmacklose Verzierung) нелѣ́пое украше́ніе; **Schnö'rkeln**, *va.* дѣ́лать украше́нія.

Schnu'cke, *f.* 2. *Ng.* овца́ ме́лкой поро́ды.

Schnu'ffeln, §, **Schnü'ffeln**, *vn.* (*h.*) ню́хать; обню́хивать, обню́хать; ры́ться.

Schnü'ffler, *m. I.*, **Schü'fflerin**, *f.* 2. прола́за; проны́ра.

Schnu'pfen, *va.* u. *vn.* (Tabak) ню́хать таба́къ; ню́хать; -, *n. I.* ню́ханіе; -, *m. I.* насмо́ркъ; на́сморкъ; **-nfle'ber**, *n. I.* просту́дная лихора́дка; **Schnu'pfer**, *m. I.* ню́хающій таба́къ; **-rin**, *f.* 2. ню́хающая таба́къ; **Schnu'pftaba'k**, *m. I.* 3. ню́хательный таба́къ; **-pftaba'ksdose**, *f.* 2. табаке́рка; **-pftuch**, *n. I.* (ücher) носово́й плато́къ.

Schnu'ppe, s. Li'chtschnuppe; *Stk.* Ste'rnschnuppe; **Schnu'ppen**, s. Pu'tzen (Licht).

Schnu'ppern, *vn.* (*h.*) обню́хивать.

Schnu'r, *f.* 2. † s. Schwie'gerto'chter; (aus Zwirn, Seide etc.) снуро́къ; шнуро́къ; (von Flachs, Hanf) снуръ; шнуръ; - Perlen жемчу́жная ни́тка; - Kastanien дю́жина нани́занныхъ кашта́новъ; (Landes) *Ldw.* полоса́; nach der - прямёхонько; пря́мою ли́ніею; въ прямо́й ли́ніи; nach der - richten, *Bk.* верста́ть; равня́ть; nach der - hauen, behauen, *Zm.* теса́ть, обтёсывать, -сать по отби́вкѣ (od. по шнуру́, по шнурово́й чертѣ́, по ли́ніи); nach der - leben,*жить поря́дочно od. съ разсчётомъ od. разсчётливо; наблюда́ть во всёмъ разсчётъ; von der - leben, zehren, * прожива́ть пріобрѣ́тенное; über die - hauen, * превыша́ть, -вы́сить мѣ́ру въ чёмъ; выходи́ть, * вы́дти изъ грани́цъ.

Schnü'rband, *n. I.* (änder) шнурова́льная тесьма́; **-rbrust**, s. Schnü'rleib; **Schnü'rchen**, *n. dim. I.* снуро́къ; снуро́чекъ; шнуро́къ; шнуро́чекъ; er hat es am -, * у него́ всё идётъ какъ по стру́ночкѣ; **Schnü'ren**, *va.* s. Zu'schnüren; (abschnüren) *Zm.* размѣря́ть, -рить по шнурку́; (Perlen) s. A'nreihen; -, *vn.* (*h.*) *Bw.* s. A'ngrenzen; -, *n. I.* шнурова́ніе; (Zusammenziehen) затя́гиваніе.

Schnu'rfeuer, *n. I.* приво́дъ; побѣ́гъ; зажига́тельная раке́та; **-rgera'de**, *a.* соверше́нно прямо́й; -, *ad.* прямёхонько; по ни́ткѣ; - schiessen стрѣля́ть горизонта́льно; **-rgleich**, *a.* s. Schnu'rgera'de; - machen, *Bk.* вывёрстывать, -стать подъ ватерпа́съ; ровня́ть, вы́ровнить; **-rrand**, *n. I.* (änder) черезполо́сная земля́.

Schnü'rleib, *n. I.* (ber) шнуро́вка; корсе́тъ; **-rloch**, *n. I.* (öcher) ди́рочка (для шнурова́нія); петѐлька; **-rnadel**, *f.* 2. шнурова́льная, продѣва́тельная иго́лка.

Schnu'rrbart, *m. I.* (ärte) усы́; ohne - безъ усо́въ; безъу́сый; **Schnu'rrbärtig**, *a.* уса́стый.

Schnu'rre, *m. II.* ** полице́йскій солда́тъ; ночно́й сто́рожъ; -, *f.* 2. смѣшно́й разска́зъ; заба́вная по́вѣсть; шу́тка; Schnurren machen, * смѣши́ть заба́вными разска́зами; **Schnu'rren**, *va.* § * ходи́ть по́ міру; -, *vn.* (summen) жужжа́ть; (knurren) ворча́ть; (Katzen, etc.) мурлы́кать; мурны́кать; -, *n. I.* жужжа́ніе; ворча́ніе; мурлы́каніе.

Schnü'rriemen, *m. I.* шнурова́льный реме́нь.

Schnu'rrig, *a.* заба́вный; смѣшно́й.

Schnu'rrkäfer, *m. I. Ng.* крику́ша; **-rrpfeife**, **-rrpfeiferei'**, *f.* 2. ** § бездѣ́лка; ничто́жная вещь; дрянь.

Schnü'rsenkel, *m. I.* шнурова́льный снуро́къ; **-rsohle**, s. Sanda'le; **-rstiefel**, *m. I.* сапо́гъ со шнуро́вкою; полусапо́жо́къ.

Schnu'rstracks, *ad.* пря́мо; прямико́мъ; прямо́ю доро́гою; (schnurgerade) прямёхонько; s. a. Soglei'ch; **-rstück**, s. Schnu'rland.

Schob, **Schö'be**, s. Schie'ben, *va. irr.*

Schob, *m. I.* 3. (Stroh) свя́зка; снопъ; **Scho'ber**, *m. I.* ку́ча; (Heu) стогъ; (Getreide) скирда́; скирдъ; **Scho'bern**, *va.* (Heu) скла́дывакь, скласть въ стоги́ (ски́рды); -, *n. I.* скла́дываніе въ стоги́ (ски́рды).

Schock, *n. I.* 3. копа́; шестьдеся́тъ шту́къ; (Eier) шестьдеся́тъ яи́цъ; (halbes) три́дцать; zehn - шестьсо́тъ; **Scho'cken**, *va.* счита́ть, отсчи́тывать, -та́ть по шестидесяти шту́къ; -, *vn.* (*h.*) (Getreide) *Ldw.* дава́ть мно́го зёренъ; быть зерни́стымъ; **-ckfrei**, s. Steu'erfrei'; **-ckholz**, *n. I.* (ölzer) полѣ́нныя дрова́ въ свя́зкахъ (по шестидесяти штукъ); **-ckweise**, *ad.* по шестидесяти.

Scho'fel, *m. I.* § дрянь; бракъ; -, **Scho'felig**, *a.* дрянно́й; него́дный; schofle Handlung, schofles Betragen ме́рзкій посту́покъ; гну́сный посту́покъ; **Scho'felvo'lk**, *n. I.* сво́лочь; **-lzeu'g**, *n. I.* дрянь.

Schö'ffe, s. Schö'ppe.

Schokola'de, **Schokola'te**, etc. s. Chocola'te, etc.

Schola'r, s. Schü'ler,

Schola'stik, *f.* схола́стика; схоласти́ческая филосо́фія; **-la'stiker**, *m. I.* схола́стикъ; **-la'stisch**, *a.* схоласти́ческій.

Scholia'st, *m. II.* схоліа́стъ; толкова́тель дре́внихъ а́второвъ (od. писа́телей); **Scho'lie**, *f.* 2., **Scho'lion**, *n. I.* (*pl.* Scholien): схо́лія; толкова́ніе; примѣча́ніе на дре́вняго а́втора; *Gl.* схо́лія; примѣча́ніе на предъиду́щее предложе́ніе.

Scho'lle, *f.* 2. (Erde) глы́ба; комъ; (Eis), s. Ei'sscholle; *Ng.* (Fisch) ка́мбала; **Scho'llenhü'pfer**, s. Wei'ssschwanz; **-llene'rde**, *f.* (im Torfboden) него́дный ве́рхній слой; **Scho'llig**, *a.* глы́бистый; съ глы́бами.

Schö'llkraut, *n. I.* (grosses), *Ng.* s. Schwa'lbenkraut; (kleines) чистотѣ́лъ малоро́слый; чистя́къ малоро́слый. [*irr.*

Schö'lte, *Conjunct.* v. Sche'lten, *va.*

Schon, *ad.* уже́; ich will es - machen od. thun пожа́луй, я сдѣ́лаю; es ist - wahr, aber etc. хотя́ и пра́вда, но и пр.; ich werde - kommen непремѣ́нно приду́; es wird - die Zeit kommen, wo etc. придётъ вре́мя, когда́ и пр.; ich wollte - sagen хотѣ́лъ-было (уже́) сказа́ть; - gut! пожа́луй! дово́льно! по́лно! хорошо́! ла́дно!

Schön, *a.* краси́вый; приго́жій; (vortrefflich) прекра́сный; (herrlich) сла́вный; schöner Mann краса́вецъ; schönes Kind краси́вый ребёнокъ; краса́вчикъ; (Künste und Wissenschaften), * изя́щный; schöne Rede, * красно́рѣ́чіе; - schreiben о́чень хорошо́ писа́ть; писа́ть краси́вымъ по́черкомъ; *Litt.* писа́ть отли́чнымъ сло́гомъ; - werden хорошѣ́ть, по-; - thun жема́ниться; mit Jmdm. - thun, * ласка́ть, прила́скивать кого́; * ласка́ться, прила́скиваться къ кому́; du wirst - bei ihm ankommen! доста́нется тебѣ́ отъ него́! schön! (gut! recht so!) хорошо́! **Schö'nbeere**, *f.* 2. *Ng.* (amerikanische) красноя́годникъ; краснопло́дникъ; краснопло́дъ; **-nblatt**, *n. I.* (ätter) красоли́стъ; лѣполи́стникъ; листокра́съ; **-nblind**, s. Mo'ndblind; **-ndruck**, *m. I.* 3. *Bchdr.* о́ттискъ пе́рвой стороны́ листа́; **Schö'ne**, *f.* 2. краса́вица; красо́тка; * красота́; **Schö'nes**, *n. II.* прекра́сное; краси́вое; das ist mir etw. - ! вотъ прекра́сно! das ist etw. -, * э́то отли́чно.

Scho'nen, *va.* берéчь; (verschonen) щади́ть, по-; жалѣ́ть кого́, чего́; sich - берéчь себя́; берéчься.

Schö'nfahrsegel, *n. I. Sw.* гротъ; **-nfärber**, *m. I.* краси́льщикъ; **-nfärberei'**, *f.* 2. краси́льное искусство; **-nflecken**, *m. I.*, **-nfleckchen**,

n. dim. I. мушка; **-ngefüh'l**, s. Schö'nheitssi'nn; **-ngeist**, *m. I.* (ster) остроумецъ; литераторъ; изяществующій; **-nhaar**, *n. I. Ng.* Африканская зелёная обезьяна.

Schö'nheit, *f.* 2. красота; (des Gesichtes) пригожество; красавица; **Schö'nheitsmi'ttel**, *n. I.* косметическое средство; **-tspu'lver**, *n. I.* косметическій порошокъ; **-tssi'nn**, *m. I.* утонченность изящнаго чувства; разборчивость; вкусъ; **-tswa'sser**, *n. I.* косметическая вода.

Schö'nleiste, *f.* 2. картушка; **-nling**, *m. I.* красовидный; старающійся быть красавцемъ (od. красавчикомъ); **-npflästerchen**, *n. dim. I.* мушка; **-nschreiben**, *n.I.*, **-nschrei'bekunst**, *f.* чистописаніе; каллиграфія; **-nschreiber**, *m. I.* каллиграфъ; **-nschwätzer**, *m. I.* краснобай; **-nsicht**, s. Belvede're; **-n-** **-nsprecher**, s. Schö'nschwätzer; **Schö'nstens**, *ad.* лучшимъ od. наилучшимъ образомъ; какъ можно лучше.

Scho'nung, *f.* бережение; пощада; Jmdn. mit - behandeln посгупать, обращаться съ кѣмъ снисходительно; имѣть снисхожденіе къ кому; **-ngsbri'lle**, s. Conversatio'nsbrille; **-ngsflä'che**, *f.* 2. *Fw.* заповѣдное пространство; **-ngslo's**, *a.* безпощадный; -, *ad.* безпощадно; не щадя; безъ пощады; безъ милосердія; немилосердо; безъ сожалѣнія; безъ всякаго снисхожденія; **-ngslosigkeit**, *f.* безпощадность; * s. Rü'cksichtslo'sigkeit.

Schoo'ner, *m. I. Sw.* шкуна.

Schooss, *m. I.* (*pl.* Schösse) (des (Kleides) пола; Rock mit langen Schössen долгополый кафтанъ; - (die Schenkel) eines Sitzenden колѣна; die Hände in den - legen сложить руки; s. a. Mü'ssig (gehen, sitzen); im Schoosse der Erde, * въ нѣдрахъ земли; im Schoosse des Friedens erblühen, * процвѣтать на лонѣ мира; Jmdm. im Schoosse sitzen быть чьимъ любимцемъ; dem Glücke im Schoosse sitzen, * быть баловнемъ (od. любимцемъ) счастья; Abraham's -, * лоно Авраамле; * вѣчное блаженство; in Abraham's Schoosse sitzen, * блаженствовать; * быть счастливымъ; **Schoo'sshund**, *m. I.* 3., **-sshündchen**, *n. dim. I.* маленькая, постельная собачка; **-sskind**, *n. I.* (der) любимое дитя; любимецъ.

Schopf, *m. I.* (*pl.* Schöpfe): пукъ; пучёкъ; клокъ; клочокъ; вихоръ; *Ng.* (der Vögel) хохолъ; волоса; (der Pferde) холка; чолка; (der Bäume) маковка; верхушка; die Gelegenheit beim Schopfe fassen, * воспользоваться случаемъ.

Schö'pfbrett, *n. I.* (tter) (am Wasserrande) черпало; **-pfbrunnen**, *m. I.* колодезь; колодецъ; **Schö'pfe**, *f.* 2. (im Eise) прорубь; (Quelle) источникъ; ключъ; **-pfeimer**, *m. I.* ведро; (am Wasserrade) черпакъ; ковшъ; водоливная бадья; **Schö'pfen**, *va.* (Wasser) черпать; * почерпать, -пнуть; хлебать; заимствовать; woraus Argwohn -, * подозрѣвать въ чёмъ что-либо; -, *vn.* (*h.*) пропускать воду; (lecken) течь; das Boot schöpft Wasser лодка течётъ; Wasser mit dem Siebe -, * напрасно трудиться надъ чѣмъ; * рѣшетомъ воду мѣрять; in's Fass der Danaiden -, *Myth.* * напрасно трудиться надъ чѣмъ; -, *n. I.* черпаніе; почерпаніе; заимствованіе.

Schö'pfer, *m. I.* (Gefäss, Maschine), s. Schö'pfeimer; Schö'pfrad; (Schöpfender) черпальщикъ; (Erfinder) изобрѣтатель; (Urheber) виновникъ; (Erschaffer) творецъ; (Gott) *Kg.* Творецъ; Создатель; der - der Welt Творецъ міра; Зиждитель міра; **Schö'pfer-**, *a.* творческій; **-rhand**, *f.* (ände) творческая рука; *зиждительница; * десница; **Schö'pferisch**, *a.* творческій; **Schö'pferkra'ft**, *f.* (äfte) творческая сила, творчество.

Schö'pfgelte, s. Schöpfkelle.

Scho'pfig, *a.* хохлатый; schopfiges Huhn, *Ng.* хохлатая курица; хохлатка; хорлушка; **-ge Ente**, *Ng.* хохлуша; хохлушка; **-ge Taube**, *Ng.* хохлачъ; хохлатый голубь.

Schö'pfkanne, *f.* 2. (hölzerne) жбанъ; (metallene) ендова; **-pfkelle**, *f.* 2., **-pfkübel**, *m. I.* ковшъ; ковшинъ; черпакъ; шайка.

Scho'pflerche, *Ng.* s. Hau'benle'rche.

Schö'pflöffel, *m. I. Kk.* разливательная ложка; **-pfmaschi'ne**, *f.* 2. черпальная машина; (zum Schöpfen des Wassers водочерпальная машина; **-pfmühle**, *f.* 2. водоподъёмная мельница; **-pfrad**, *m. I.* (äder) водочерпальное, водоподъёмное колесо; **-pfrüssel**, *m. I.* хоботокъ; **-pfschaufel**, *f.* черпало.

Schö'pfung, *f.* 2. (Erschaffung) твореніе; созданіе; (Erzeugung) произведеніе; (Welt) міръ; (Weltall) вселенная; (der Welt) сотвореніе міра; (Oratorium von Haydn) *Tk.* ораторія Гайдна: »Сотвореніе міра«; **-ngsgei'st**, *m. I.* (ster) творческій духъ; **-ngsgeschi'chte**, *f.* 2. исторія сотворенія міра; (mosaische) *Bibl.* книга бытія; первая книга Моисеева; **-ngskra'ft**, s. Schö'pferkra'ft; **-ngsta'g**, *m. I.* 3. день сотворенія міра; **-ngswe'rke**, *n. pl.* творенія Создателя; твореніе Божіе.

Schö'pfwerk, s. Schö'pfmaschi'ne.

Schö'ppe, *m. II. Rw.* выборный; судья; засѣдатель въ судѣ.

Scho'ppen, *m. I.* (Mass zu Flüssigkeiten) шопина; полуштофъ; - (Gebäude), s. Schu'ppen.

Schö'ppena'mt, *n. I.* должность выборнаго; **-nstu'be**, *f.* 2. судейская; **-nstuh'l**, *m. I.* 3. (ühle) судилище; судейское мѣсто.

Scho'ppenwei'se, *ad.* полуштофами; по полуштофамъ.

Schöps, *m.I.* s. Ha'mmel; * s. Du'mmkopf; einfältiger -, * § дурачина; болванъ; * простофиля; * глупендяй; **Schö'psenbra'ten**, **-nfleisch**, etc. s. Ha'mmelbra'ten, -lflei'sch.

Schor, s. Schee'ren, *va. irr.*

Schorf, *m. I.* 3. струпъ; кора; s. a. Grind; **Scho'rfig**, *a.* шелудивый; паршивый; струповатый.

Schörl, *m. I.* 3. *Ng.* шерлъ.

Scho'rnstein, Scho'rstein, *m. I.* 3. s. E'sse, Rau'chfang, Schlot; etw. in (od. hinter) den - schreiben, * записать въ трубѣ угольком ъ; **-nbe'sen**, *m. I.* метла для чистки трубъ; **-nfe'ger**, *m. I.* трубочистъ; **-nfe'germei'ster**, *m. I.* трубочистный мастеръ; **-nfe'gerzu'nft**, *f.* цехъ трубочистный; **-nhau'be**, *f.* 2. колпакъ; **-nklappe**, *f.* 2. вьюшка; вьюшечная тарелка; **-nmü'ndung**, *f.* 2. отверстіе (od. устье) дымовой трубы.

Schoss, s. Schie'ssen, *va. irr.*

Schoss, *m. I.* 2. (von Pflanzen), s. Schö'ssling; *Bk.* s. Sto'ckwerk; (Abgabe) *Stw.* подать; сборъ; - und Steuer, *Stw.* повинности; **Scho'ssbar**, s. Steu'erbar, Steu'erpfli'chtig.

Scho'ssen, *vn.*(*s.*) (Gewächse), s. Au'fschiessen; Ha'lmen; (Getreide) колоситься; (Steuer entrichten) *Stw.* платить подать; **Schö'sser**, *m. I.* s. Steu'erei'nnehmer, Zo'lleinnehmer.

Scho'ssfrei, s. Steu'erfrei'.

Schö'ssling, *m. I.* 3. побѣгъ; отпрыскъ; ростокъ; лѣторасль; (junger Waldanwuchs) поросль.

Scho'sspflichtig, s. Steu'erpfli'chtig; **-ssreis**, s. Schö'ssling. [чекъ.

Schö'tchen, *n. dim. I. Ng.* стручё-

Scho'te, *f.* 2. *Ng.* стрyкъ; стручёкъ; (Hülse) шелуха; in Schoten setzen идти, пойти въ стручки; Schoten ansetzen стручиться, вы-; Schoten tragend стручковый; **Scho'ten-**, *a.* стручковый; **Scho'tenbau'm**, *m. I.* (äume) *Ng.* (sibirischer) Сибирскій горохъ; Сибирское гороховое дерево; **-ndo'rn**, *m. I.* 2. *Ng.* (arabischer) акація Аравійская; (ägyptischer) Египетскій тѣрнъ; **-ne'rbsen**, *f. pl.* стручковый горохъ; **-nfö'rmig**, *a.* стручковатый; **-nfru'cht**, *f.* (üchte) стручковый плодъ; **-ngewä'chs**, *n. I.* 3. стручковое растеніе; **-nklee'**, *m. I. Ng.* лѣдвенецъ; ладвенецъ; лотъ; **-npfe'ffer**, *m. I. Ng.* нѣрецъ эѳіопскій; **-ntra'gend**, *a. Ng.* стручковый.

Schott, Schot, *m. I.* 2. *Sw.* перегородка; *Ng.* икра.

Schraffi'ren, *va.* шрафировать; штриховать; **-ffi'rung**, *f.* 2. шрафировка; штриховка.

Schräg, *a.* косой; косвенный; -, *ad.* косо; вкось; etw. - наоткось; - stehen стоять косо; - gehen идти вкось; - gehend, liegend накосный; **Schrä'ge**, *f.* косость; косвенность; **-gema'ss**, *n. I.* 3. раздвижной наугольникъ.

Schra'gen, *m. I.* (Gestell) станокъ; козлы; (Haufen Scheitholz) полѣнница дровъ; s. a. Schrein; Sarg; (Zunft) цехъ, цеховыя постановленія.

Schrä'gfenster, *n. I.* косое окно; **-gheit**, s. Schrä'ge; **-glinie**, *f.* 2. *Gl.* діагональ; **-gsteg**, *m. I.* 3. *Bchdr.* шпоны. [дить.

Schra'len, *vn.* (*h.*) *Sw.* (Wind) захо-

Schra'mme, *f.* 2. рубецъ; царапина; voll Schrammen исцарапанный; s. a. Schma'rre; **Schra'mmen**, *va.* царапать, о-; sich - оцарапываться; -паться; **Schra'mmschuss**, s. Strei'fschuss.

Schrank, *m.I.* (*pl.* Schränke): шкапъ; шкафъ; **Schrä'nkchen**, *n. dim. I.* шкапикъ; шкафикъ.

Schra'nke, *f.* 2., **Schra'nken**, *m. I.* перила; предѣлъ; граница; ристалище; in die Schranken treten, * выступать, -пить на бой; (Gitter

Geländer) рѣшётка; перила; загородка; (Gericht), * судъ; vor die -ken treten, * предстать предъ судъ; явиться къ суду; für Jmdn. in die Schranken treten, * заступаться, -питься за кого; защищать кого; einer Sache -ken setzen, * ограничивать, ограничить что; положить предѣлы чему; die -ken übertreten, * выходить, выдти изъ предѣловъ.

Schrä'nken, *va.* складывать, сложить накрестъ; eine Säge - разводить, -вести зубья у пилы; -, *vn.* (*h.*) *Jäg.* (von Hirschen) шагать; -, *n. I.* складываніе накрестъ; разводка зубьевъ.

Schra'nkenlo's, -nlo'sigkeit, s. Gre'nzenlo's, Gre'nzenlo'sigkeit.

Schrä'nkfenster, *n. I.* досчатая занавѣска.

Schra'nne, § s. Schra'nke, Flei'schmarkt, Getrei'dema'rkt.

Schra'nz, *m. iron.* s. Schmaro'tzer, Spei'chelle'cker, * Hö'fling.

Schra'pe, s. Kra'tze; **Schra'pen**, s. Scha'ben, Kra'tzen.

Schrau'be, *f.* 2. винтъ; щурупъ; kleine - винтикъ; щурупикъ; щурупецъ; seine Worte auf Schrauben setzen, stellen, * говорить обиняками; говорить двусмысленно; die Sache steht auf -ben дѣло сомнительно; **Schrau'ben**, *va.* винтить; завинчивать, завинтить; при-; Jmdn. -, * прижимать, -жать; * дѣлать кому прижимки; geschraubt, *s. Ho'chtrabend; -, *n. I.* завинчиваніе; при-; прижимка; **Schrau'ben-**, *a.* винтовой; **-nbau'm**, *m. I.* (äume) *Ng.* щурупникъ; улитковикъ; **-nbi'nde**, s. A'derpre'sse; **-nble'ch**, *n. I.* 3. винтовая бляха; **-nboh'rer**, *m. I.* винторѣзная машина; винтовальный буравъ; метчикъ; **-nda'mpfer**, *m. I.*, **-nda'mpfschiff**, *n. I.* 3. *Sw.* винтовой пароходъ; **-nei'sen**, *n. I. Mech.* винтовальня; винтарня; винтебель; **-nfö'rmig**, *a.* винтообразный; **-nfrega'tte**, *f.* 2. *Sw.* винтовой фрегатъ; **-nfu'tter**, *n. I.* бабка; подвижная стойка; **-nga'ng**, *m. I.* (änge), **-ngewi'nde**, *n. I.* винтовой нарѣзъ; винтовая нарѣзка; **-nko'pf**, *m. I.* (öpfe) винтовая шляпка (od. головка); **-nli'nie**, *f.* 2. *Gl.* винтовая линія; **-nmu'tter**, *f.* винтовая матка; гайка; **-npre'sse**, *f.* 2. s. Schrau'bensto'ck, Schrau'benzwi'nge; **-nschi'ff**, *n. I.* 3. *Sw.* винтовой корабль; **-nschlo'ss**, *n. I.* (össer) (висячій) винтовой замокъ; **-nschlü'ssel**, *m. I.* ключъ съ винтомъ; **-nschne'cke**, *f.* 2. *Ng.* лѣсенка; **-nsto'ck**, s. Schraub'stock; **-nwi'nde**, *f.* 2. баранъ; подъёмная машина; **-nzie'her**, *m. I.* отвёртка; **-nzi'rkel**, *m. I.* циркулъ съ винтомъ; **-nzwi'nge**, *f.* 2. щемло съ винтомъ; шрубцвинги; шраубцвинги; **Schrau'bstock**, *m. I.* (öcke) *Mech.* тиски; тиски съ винтомъ.

Schreck, **Schre'cken**, *m. I.* испуга; испугъ; страхъ; ужасъ; Jmdn. in - setzen, ihm - einjagen, * приводить, привести кого въ ужасъ; **Schre'ckbar**, *a.* пугливый; **-ckbarkeit**, *f.* пугливость; **-ckbild**, *n. I.* (der) страшилище; пугалище; пугало; **Schre'cken**, *va.* пугать, ис-; стращать; sich wodurch - lassen пугаться чего; **Schre'cken**, *m. I.* s. Schreck; **-nsbo'tschaft**, *f.* 2. ужасная вѣсть; **-nshe'rrschaft**, *f.* грозное правленіе; **-nsma'nn**, *m. I.* (änner) страшило; страшилище; **-nspo'st**, s. Schre'ckensbo'tschaft; **-nssyste'm**, *n. I. Stw.* террорисмъ; правленіе ужаса; **-nszei't**, *f.* 2. время ужасовъ; **Schre'ckhaft**, *a.* пугливый; **-ckhaftigkeit**, *f.* пугливость; **Schre'cklich**, *a.* страшный; ужасный; **-cklichkeit**, *f.* ужасность; **-ckmittel**, *n. I.* угрозительное средство; **-ckniss**, s. Schreck; **-ckpulver**, *n. I. Hlk.* противосудорожный порошокъ; **-ckschanze**, *f.* 2. *Kw.* редутъ; **-ckschuss**, *m. I.* (üsse) холостой выстрѣлъ; выстрѣлъ холостымъ зарядомъ; **-ckstein**, *Ng.* s. Malachi't; **-ckwort**, *n. I.* 3. угрозительное слово.

Schrei, *m. I.* крикъ; восклицаніе; einen - thun вскрикивать, вскричать.

Schrei'bart, *f.* 2. *Litt.* способъ выраженія мыслей; складъ рѣчи; слогъ; *Spl.* s. Re'chtschreibung; höhere -, * высшій слогъ; **Schrei'bebu'ch**, *n. I.* (ücher) тетрадь для чистописанія; **-begebüh'r**, *f.* 2. плата, деньги за переписку; **-beki'tzel**, *m. I.* охота писать; **-beku'nst**, *f.* каллиграфія; **-bemateria'lien**, *n. pl.* письменныя принадлежности; **-bemei'ster**, *m. I.* учитель чистописанія; **Schrei'ben**, *va. irr.* (schreibe, schrieb, geschrieben): писать, на-; *Litt.* составлять, -вить; (Buch, Gedicht, Rede, Musikstück) сочинять, -нить; einander - (Briefe wechseln) переписываться; es steht geschrieben) написано; wie dort geschrieben steht какъ тамъ сказано; sich - (unterzeichnen, nennen) подписываться чѣмъ; sich etwas hinter das Ohr -, * замѣтить себѣ что; * помнить что; * зарубить себѣ на носу; -, *n. I.* писаніе; составленіе; сочиненіе; (Brief) письмо; (officielles) бумага; отношеніе; **-bepu'lt**, *n. I.* 3. бюро; конторка; письменная конторка; **Schrei'ber**, *m. I.* (Schreibender) писецъ; пишущій; (Schriftsteller) сочинитель; (in Kanzleien) писецъ; писарь; - dieses Briefes писавшій это письмо; **-ra'mt**, *n. I.*, **-rdie'nst**, *m. I.* 3. писарская должность; **Schreiberei'**, *f.* 2. писанье; **-rloh'n**, *m. I.* (öhne) плата за переписку; **-rpo'sten**, *m. I.*, **-rste'lle**, *f.* 2. писарская должность; **Schrei'beschra'nk**, *m. I.* (änke) бюро; **-besu'cht**, *f.* страсть писать od. сочинять; **-besü'chtig**, s. Schrei'bselig; **Schrei'bfeder**, *f.* 2. перо; **-bfehler**, *m. I.* описка; ошибка въ письмѣ; **-bfertig**, *a.* всегда готовый писать; **-bgeld**, *n. I.* (der) деньги за переписку; **-bgriffel**, *m. I.* (zur Schiefertafel) грифель; графитъ; **-bkästchen**, *n. dim. I.* шкатулка съ письменнымъ приборомъ; **-bkunst**, *f.* искусство писать; **-blust**, *f.* охота писать; охота сочинять; **-blustig**, *a.* охотно пишущій; **-bpapie'r**, *n. I.* 3. писчая бумага; **-bpapie'rfabri'k**, *f.* 2. писчебумажная фабрика; **-bpapie'rfabrikatio'n**, *f.* 2. писчебумажное производство; **-bschule**, *f.* 2. школа для обученія письму; **-bselig**, *a.* ** много и охотно пишущій; **-bstube**, *f.* 2. (der Behörden) писарская; канцелярія; контора; кабинетъ; **-bstunde**, *f.* 2. урокъ чистописанія; **-bsucht**, *f.* страсть писать; **-bsüchtig**, ** s. Schrei'bselig; **-btafel**, *f.* 2. (aus Pergament) пергаментный листокъ; s. a. Schie'ferta'fel; **-btisch**, *m. I.* 3. письменный столъ; **-bübung**, *f.* 2. упражненіе въ чистописаніи; **-bzimmer**, *n. I.* кабинетъ; **-bzeug**, *n. I.* 3. письменный приборъ.

Schrei'en, *vn. irr.* (*h.*) (schreie, schrie, geschrieen): кричать; (schreiend ausrufen) вопіять; aus vollem Halse, aus voller Kehle - горланить; драть горло; распустить горло; кричать во всё горло; worüber - жаловаться на что; Jmdm. die Ohren voll - оглушать, -шить кого крикомъ; Feuer - кричать пожаръ; -, *n. I.* крикъ; керканіе; стрекотаніе; **Schrei'end**, *ppr.* u. *a.* кричащій; -nde Ungerechtigkeit, * вопіющая, ужасная несправедливость; **Schrei'er**, *m. I.* крикунъ; горланъ; (von Kindern) верезга; **Schrei'erin**, *f.* 2. крикунья; горланья; верезга; **Schrei'hals**, *m. I.* (älse) s. Schrei'er, Schrei'erin.

Schrein, *m. I.* 3. s. Schrank; * s. Sarg, Ka'sten; **Schrei'ner, Schrei'nera'rbeit,** etc. s. Ti'schler, Ti'schlera'rbeit.

Schrei'ten, *vn. irr.* (*s.*) (schreite, schritt, geschritten): шагать; ступать; (Zug) шествовать; langsam - идти медленно; langsam vorwärts - медленно подвигаться впередъ; gerade auf etw. los - идти прямо на что; zum Werke - приниматься, -няться за дѣло; zur Sache - приступать, -пить къ дѣлу; (beginnen) начинать, -чать; (verfahren, handeln) поступать; дѣйствовать; -, *n. I.* шаганіе; ступаніе.

Schrei'vogel, *m. I.* (ö) *Ng.* парра Сенегальская; якана, ясана, жекана Индейская; * s. Schrei'er, Schrei'hals.

Schrie, s. Schrei'en, *va.* u. *vn. irr.*

Schrieb, s. Schrei'ben, *va. irr.*

Schrift, *f.* 2. буквы; (gegossene Buchstaben), *Bchdr.* шрифтъ; литеры; (Geschriebenes) письмо; (Handschrift) почеркъ; (Druckschrift) печать; (Schriftwerk, Buch) сочиненіе; periodische -, *Litt.* періодическое изданіе; heilige - Священное Писаніе; **Schri'ftausleger**, *m. I.* толкователь Священнаго Писанія; **-tauslegung**, *f.* 2. толкованіе Священнаго Писанія; **-terz**, *n. I.* 3. *Bchdr.* письменная руда; теллуристое золото; **-tführer**, *m. I.* письмоводитель; **-tgeleh'rter**, *m. II.* учёный; *Bibl.* книжникъ; законникъ; учитель закона Моисеева; **-tgiesser**, *m. I.* словолитчикъ; **-tgiesserei'**, *f.* 2. отливка буквъ; (Ort) словолитная; **-tgrani't**, *m. I.* 3. *Ng.* письменный гранитъ; Еврейскій камень; пегматитъ; **-thalter**, *m. I. Bchdr.* (Tenakel) держальцы; **Schri'fthöhe**, *f.* *Bchdr.* вышина шрифта od. литеръ; **-tkasten**, *m. I.* (ä) *Bchdr. Bchb.* касса; **-tkundig**, *a.* грамотный; **-tlich**, *a.* письменный; etw. Schrift-

liches worüber haben имѣть бумá-
гу; (Verscnreibung haben) имѣть
пи́сьменное обязáтельство; (Quit-
tung haben) имѣть квитáнцію;
имѣть распи́ску; **-tmässig**, *a.* со-
глáсный съ Свящéннымъ Писá-
ніемъ; **-tmutter**, s. Matri'ze; **-t-**
probe, *f.* 2. образéцъ пóчерка;
Bchdr. образéцъ ти́повъ od. шри́ф-
та; **-trolle**, *f.* 2. сви́токъ; свёр-
токъ; **-tsetzer**, *m. I. Bchdr.* набóр-
щикъ; **-tsprache**, *f.* кни́жный я-
зы́къ; **-tstelle**, *f.* 2. мѣсто изъ Свя-
щéннаго Писáнія; **-tsteller**, *m. I.*
писáтель; сочини́тель; áвторъ; **-t-**
stellerei', *f.* сочинéніе книгъ; áв-
торство; **-tstellerin**, *f.* 2. писáтель-
ница; сочини́тельница; áвторъ;
-tstellerisch, *a.* áвторскій; **-tstel-**
lerle'xikon, *n. I.* (*pl.* -lexika) *Litt.*
словáрь (содержáщій въ себѣ біо-
грáфіи) писáтелей и учёныхъ; **-t-**
stellern, *vn.* (*h.*) писáть; сочиня́ть;
-ttext, *m. I.* 3. текстъ изъ Свя́-
щéннаго Писáнія; **-tverdre'her**, *m.*
I. преврáтно толку́ющій Свящéн-
ное Писáніе; **-tverdre'hung**, *f.* 2.
преврáтное толковáніе Свящéнна-
го Писáнія; **-tverfä'lscher**, *m. I.*
поддѣльщикъ; сочини́тель лóж-
ныхъ áктовъ; **-twechsel**, *m. I.* пе-
репи́ска; (im Process), *Rw.* пода-
вáемыя проти́вниками объяснéнія;
im - stehen перепи́сываться; весть
перепи́ску; **-tzeichen**, *n. pl.* пись-
менá; **-tzug**, *m. I.* (üge) пóчеркъ;
вéнзель; ши́фра.

Schrill, *a.* рѣзкій; пронзи́тельный;
Schri'llen, *vn.* (*h.*) звенѣть; кричáть.

Schritt, s. Schrei'ten, *vn. irr.*

Schritt, *m. I.* 3. шагъ; шагáніе;
(des Pferdes) ходá; ступь; (Mass-
regel) мѣра; einen - machen, thun
шагну́ть; in einer Sache Schritte
thun начáть дѣло, принимáть мѣ-
ры; Schritte für Jmdn. thun, * ста-
рáться, по- о комъ; хлопотáть,
по- за когó; keinen - aus dem Hau-
se thun, * не выходи́ть и́зъ дому
(od. со дворá); сидѣть дóма; mit
schnellen Schritten скóрымъ шá-
гомъ; im - fahren ѣхать шáгомъ;
- vor -, * мéдленно; ти́хо; ногá зá
ногу; постепéнно; (nach und nach)
мáло по мáлу; **Schri'ttchen**, *n.*
dim. I. шажóкъ; **Schri'ttgänger**,
s. Pa'ssgänger; **-ttlings**, s. Schri'tt-
weise; **-ttmesser**, *m. I. Gl.* шаго-
мѣръ; **Schri'ttschuh**, § s. Schli'tt-
schuh; **-ttweise**, *a.* шагáми; **-ttzäh-**
ler, *m. I.* одомéтръ; путемѣ́ръ.

Schrob, s. Schrau'ben, *va. reg.* u. *irr.*

Schroff, *a.* крутóй; отвѣсный; (rauh)
шероховáтый; (zurückstossend),
* необходи́тельный; упря́мый;
schroffer Gegensatz, * рѣзкая про-
тивоположность; **Schro'ffheit**, *f.* 2.
крутизнá; шероховáтость; необ-
ходи́тельность; упря́мство.

Schrö'pfeisen, s. Schrö'pfschnäpper;
Schrö'pfen, *va. Hlk.* стáвить, по-
стáвить рожки́; пускáть, пусти́ть
рожкóвую кровь; (Bäume) надрѣ-
зывать, -зать кору́ у дéревъ; на-
сѣкáть, насѣчь; (Getreidesaaten),
Ldw. скáшивать, скоси́ть всхóды
колосовы́хъ хлѣбовъ; Jmdn. -,
* драть, со- съ когó; лупи́ть; -, *n.*
I. стáвленіе рожкóвъ; пускáніе
рожкóвой крóви; надрѣзываніе;
подкáшиваніе; насѣчка; **Schrö'pf-**
horn, *n. I.*, **-pfkopf**, *m. I.* (öpfe)
бáнка (кровососная); рожóкъ; **-pf-**
schnäpper, **-pfschnepper**, *m. I.*
шни́перъ; **Schrö'pfung**, *f.* s. Schrö'-
pfen, *n.*; **-pfwunde**, *f.* 2. рáна отъ
стáвленія рожкóвъ.

Schrot, *n. I.* 3. (zum Schiessen)
дробь; (Abgang beim Schneiden,
Sägen, etc. s. A'bfall); *Mzw.* монéт-
ный кружóкъ; (Gewicht derselben)
валовóй вѣсъ; надлежáщій вѣсъ;
(Stück eines Baumstammes) пень;
breites - ширóкая болвáнка; (am
Tuche) s. A'nschrote; (von gemah-
lenem Getreide) кру́пно мóлотый
хлѣбъ; непросѣянная мукá; s. a.
Korn; **-taxt**, *f.* (äxte), **-tbeil**, *n. I.*
3. *Zm.* топóръ дровосѣка; **-tbeu-**
tel, *m. I.* дробни́ца; **-tbohrer**, *m.*
I. бурáвъ для насóсныхъ трубъ;
-tbüchse, *f.* 2. дробови́къ; **Schro'-**
te, *f.* s. A'nschrote; **-teisen**, *n. I.*,
-thobel, *m. I.* s. Schro'tmeissel,
Besto'sshobel; **Schro'ten**, *va.* (Ge-
treide) кру́пно молóть; крупи́ть;
Zm. s. Zersä'gen; (durch Würmer)
s. Zerna'gen; Fässer -, s. Wä'lzen;
(Münzscheiben) *Mzw.* обрѣзывать,
обрѣзать.

Schrö'ter, *m. I.* s. Bie'rschröter,
Wei'nschröter; (Werkzeug), s.
Schro'teisen; *Ng.* s. Hi'rschkäfer.

Schro'thobel, *Zm.* s. Besto'sshobel;
-tkorn, *n. I.* (örner) кру́пно мóло-
тый хлѣбъ; дроби́нка; **-tleiter**, *f.*
2. спу́ски.

Schrö'tling, *m. I.* 3. *Mzw.* монéтный
[кружóкъ.

Schro'tmehl, *n. I.* кру́пно мóлотая
мукá; **-tmeissel**, *m. I. Zm.* плóт-
ничье долотó; *Bldh.* зуби́ло; рѣ-
зéцъ; **-tmühle**, *f.* 2. дроби́льная
мéльница; **-tsack**, *m. I.* (äcke), **-t-**
säckchen, *n. dim. I.* дробни́ца; **-t-**
säge, *f.* 2. *Zm.* большáя пилá;
(beim Kammmacher) пи́лка; **-tsäge-**
fö'rmig, *a.* (Blätter) пилообрáзный;
-tscheere, *f.* 2. *Mzw.* большíя нóж-
ницы; **-tseil**, *n. I.* 3. канáтъ для
спускáнія тя́жестей; **-twage**, *f.* 2.
ватерпáсъ; отвѣсъ; **Schro'tzahn**,
s. Schnei'dezah'n.

Schru'bben, *va. Sw.* чи́стить швá-
брою; *Zm.* обдѣлывать, -лать нá-
черно; оболвáнивать, -нить; -, *n.*
I. чи́щеніе швáброю; обдѣлка нá-
черно; **Schru'bber**, *m. I. Sw.* го-
ли́къ; швáбра; **-bbhobel**, *m. I. Zm.*
драчъ; шрубгóбель.

Schru'lle, s. Gri'lle.

Schru'mpel, *m. I.* § s. Ru'nzel, Fa'l-
te; **Schru'mpelig**, *a.* s. Ru'nzelig;
Schru'mpeln, *vn.* (*s.*) § s. Ei'n-
schrumpfen, Zusa'mmenschru'm-
pfen.

Schrumpf, *m. I.* 3. морщи́на; склáд-
ка; **Schru'mpfen**, *vn.* (*s.*) s. Zusa'm-
menschru'mpfen; **Schru'mpfig**, *a.*
(runzelig) морщи́нистый; (einge-
schrumpft) съёжившійся.

Schru'nde, *f.* 2. s. Riss, Schramm;
Na'rbe; venerische Schrunden,
Hlk. сифилити́ческіе пузырьки́;
-denkrau't, *n. I. Ng.* бородáвникъ
трещиновáтый; кáдникъ.

Schub, *m. I.* (*pl.* Schübe): пихá-
ніе; толкáніе; (eines Verbrechers)
ссы́лка (съ конвóемъ); - Brod однá
печь хлѣбовъ; (beim Kegelspiel)
бросáніе; - Kegel дéвять кéглей;
Jmdm. einen - geben дать кому́
толчóкъ; толкну́ть когó; **-bblech**,
n. I. (in Oefen) большáя заслóнка;
-bfach, *n. I.* (ächer) s. Schu'blade;
-bfenster, s. Schie'bfenster; **-b-**
karre, s. Schie'bkarre; **-bkasten**,
m. I., **-blade**, *f.* 2. s. Schie'bkasten;
-briegel, *m. I.* s. Rie'gel; **-bsack**,
m. I. (äcke) кармáнъ; мѣшóкъ.

Schü'chtern, *a.* застѣнчивый; рóб-
кій; боязли́вый; **Schü'chternheit**,
f. застѣнчивость; рóбкость; рó-
бость; боязли́вость.

Schuf, s. Scha'ffen, *va. irr.*

Schuft, *m. I.* 3. подлéцъ; плутъ;
Schu'ftig, *a.* безчéстный; пóдлый.

Schu'fut, *Ng.* s. Oh'reule (grosse).

Schuh, *m. I.* 3. (Fussbekleidung)
башмáкъ; (Mass) футъ; (der Pfer-
de, Hirsche), *Zk.* край копы́та; (an
Pfählen), *Bk.* желѣзный башмáкъ;
окóвка; **Schuh-**, *a.* башмáшный;
-habsatz, *m. I.* (ätze) каблу́къ; **-h-**
ahle, *f.* 2. ши́ло; **-hband**, *n. I.*
(änder) башмáшная завя́зка; **-h-**
blatt, *n. I.* (ätter) передóкъ; кó-
зырь; **-hblume**, s. Panto'ffelblu'-
me; **-hbürste**, *f.* 2. башмáшная
щётка; **-hdraht**, *m. I.* (ähte) дрáт-
ва; **-hfleck**, *m. I.* 3. заплáта; за-
плáтка; **-hflicker**, *m. I.* чеботáрь;
-hhorn, *n. I.* (örner) башмáшный
рожóкъ; натя́гъ; **-hladen**, *m. I.* (ā)
башмáшная лáвка; **-hleisten**, *m. I.*
башмáшная колóдка; **Schuh'ma-**
cher, *m. I.* башмáшникъ; сапóж-
никъ; **-ra'rbeit**, *f.* 2. сапóжничья
рабóта; - machen сапóжничать;
-rbu'rsche, *m. II.* мáльчикъ у баш-
мáшника; **Schuhmacherei'**, *f.* са-
пóжничанье; **-rgese'll**, *m. II.* под-
мастéрье у башмáшника; **-rha'nd-**
werk, *n. I.* сапóжное ремеслó; са-
пóжничество; **-rla'den**, s. Schuh'-
laden; **-rmei'ster**, *m. I.* сапóж-
ныхъ дѣлъ мáстеръ; сапóжный
мáстеръ; **-rzu'nft**, *f.* сапóжный
цехъ; цехъ сапóжниковъ.

Schuh'markt, *m. I.* (ärkte) башмáш-
ный рядъ; **-hmass**, *n. I.* 3. сапóж-
ничья мѣрка; **-hnadel**, *f.* 2. гра-
нёная игóлка; **-hpech**, *n. I.* сапóж-
ничій варъ; **-hputzer**, *m. I.* чи́-
стильщикъ сапогóвъ; **-hriemen**,
m. I. башмáшный ремéнь; клю́ша;
-hschnalle, *f.* 2. башмáшная пря́ж-
ка; **-hschwärze**, *f.* вáкса (башмáш-
ная); **-hsohle**, *f.* 2. подóшва; **-h-**
trödel, *m. I.* торгъ стáрыми баш-
макáми; **-hwachs**, *n. I.*, **-hwichse**,
f. 2. башмáшная вáкса; **-hwerk**,
n. I. óбувь; сапоги́ и башмаки́.

Schu'l-, *a.* учи́тельскій; учи́лищ-
ный; шкóльный; **-lactus**, *m.* (*pl.*
-acte) актъ; публи́чный актъ; **-l-**
amt, *n. I.* (ämter) учи́тельская
дóлжность; **-lamtscandida't**, s.
Leh'ramtscandida't; **-lanstalt**, s.
Schu'le, Leh'ranstalt; **-larbeit**, *f.*
2. (der Schüler) клáссная рабóта;
-latlas, *m. I.* (lasse) *Geog.* ручнóй
áтласъ; **-lbank**, *f.* (änke) шкóльная
скамья́; **-lbesu'ch**, *m. I.* посѣщéніе
учи́лища; **-lbildung**, *f.* шкóльное
образовáніе; **-lbuch**, *n. I.* (ücher)
учéбная кни́га; **-lcamerad**, *m. II.*
шкóльный товáрищъ; **-lcasse**, *f.* 2.
учи́лищная кáсса; **-lclasse**, *f.* 2.
клáссъ; **-lcolle'ge**, *m. II.* товá-
рищъ; **-lcolle'gium**, *n. I.* (gien)
учи́лищная коллéгія; учи́лищный
совѣтъ; **-lcursus**, *m.* (*pl.* -curse)
курсъ учéнія.

Schuld, *f.* 2. долгъ; kleine - небольшой долгъ; должо́къ; (Verbindlichkeit) обя́занность; (Ursache eines Uebels) вина́; причи́на; woran - sein быть причи́ною чего́; es ist nicht meine - не моя́ вина́; не я винова́тъ; es ist meine - э́то моя́ вина́; въ э́томъ я винова́тъ; э́тому я причи́ною; wer ist - daran? чья тутъ вина́? кто тутъ винова́тъ? Jmdm. - geben вини́ть, обвиня́ть, обвини́ть кого́ въ чёмъ; припи́сывать, приписа́ть кому́ вину́; zu Schulden kommen (in Schulden gerathen) нажива́ть, -жи́ть долги́; задолжа́ть; sich etw. zu Schulden kommen lassen провиня́ться, провини́ться въ чёмъ; погрѣша́ть, -ши́ть въ чёмъ; der Natur die - bezahlen, * отда́ть послѣ́дній долгъ приро́дѣ; * умере́ть; wer seine Schulden bezahlt, verbessert seine Güter, * долгъ платежёмъ кра́сенъ; **Schuld-**, *a.* долгово́й; **-dangelegenheiten**, *f. pl.* долговы́я дѣла́; **-dbewei's**, *m. I.* 3. доказа́тельство вины́; **-dbewu'sst**, *a.* чу́вствующій свою́ вину́; убѣждённый въ своей винѣ́; **-dbrief**, *m. I.* 3. заёмное письмо́; **-dbuch**, *n. I.* (ücher) долгова́я кни́га; **-ddocume'nt**, *n. I.* 3. долгово́й де́нежный докуме́нтъ; **-deinforderung**, *f.* 2. истре́бованіе съ кого́ до́лга; **Schu'lden**, *va.* состоя́ть oder быть до́лжнымъ; **-nbetra'g**, *m. I.* (äge) коли́чество долго́въ; **-nerla'ssung**, *f.* 2. сложе́ніе съ кого́ долго́въ; **-nfrei'**, *a.* безъ долго́въ; *Rw.* свобо́дный отъ вся́кихъ взыска́ній; **-nla'st**, *f.* 2. больши́е долги́; **-nma'cher**, *m. I.* дѣ́лающій долги́; **-nma'sse**, *f.* 2. ма́сса долго́въ; **-nti'lgung**, *f.* 2. упла́та долго́въ; погаше́ніе долго́въ; **-nti'lgungsca'sse**, *f.* 2. ка́сса для погаше́нія долго́въ; **-ntilgungscommissio'n**, *f.* коми́ссія погаше́нія долго́въ; **-nti'lgungsfo'nds**, *m. I.* *Stw.* (осно́вный) капита́лъ для погаше́нія долго́въ; **-nti'lgungsschei'n**, *m. I.* 3. *Stw.* биле́тъ коми́ссіи погаше́нія долго́въ; **-nwe'sen**, *n. I.* долговы́я дѣла́; **Schu'ldlerla'ssung**, *f.* 2. проще́ніе; поми́лованіе; **-dforderung**, *f.* 2. долгово́е тре́бованіе; тре́бованіе съ кого́-либо до́лга; **Schu'ldforderungsklage**, **-dforderungssa'che**, *Rw.* s. Schu'ldklage; **-dfrei**, s. Schu'ldenfrei', U'nschuldig, Schu'ldlos; **Schul'dgefä'ngniss**, s. Schu'ldthurm; **-dherr**, s. Gläu'biger.

Schu'ldiener, *m. I.* сто́рожъ; **Schu'ldienst**, *m. I.* учи́тельская до́лжность.

Schu'ldig, *a.* (straffällig) винова́тый; вино́вный; für - erklären, erkennen, *Rw.* признава́ть, призна́ть (od. объявля́ть, -ви́ть) кого́ вино́внымъ въ чёмъ; sich eines Vergehens - machen провиня́ться, -ни́ться въ чёмъ; sich eines Vergehens - bekennen вини́ться, по- въ чёмъ; - обя́занный; ich bin es ihm - я обя́занъ ему́ э́тимъ; ich bin ihm viel Dank - я ему́ весьма́ обя́занъ; - (Geld) до́лжный; er ist viel - онъ мно́го до́лженъ; у него́ мно́го долго́въ; **Schu'ldiger**, *m. II.* винова́тый; (eines Vergehens) вино́вный въ чёмъ; провини́вшійся въ чёмъ;

Schu'ldigkeit, *f.* долгъ; обя́занность.

Schu'ldire'ctor, *m. I.* 2. дире́кторъ учи́лищъ.

Schu'ldklage, *f.* 2. долгово́й искъ; искъ объ упла́тѣ до́лга; **-dleute**, *mf.* s. Schu'ldner; **-dlos**, *a.* безви́нный; невино́вный; невинова́тый; **-dlosigkeit**, *f.* безви́нность; **-dmann**, **Schu'ldner**, *m. I.* должни́къ; **-dopfer**, *n. I.* *Bibl.* очисти́тельная же́ртва; **-dpost**, *f.* 2., **-dposten**, *m. I.* долгъ по кни́гѣ; долгова́я статья́; **-dregi'ster**, *n. I.* рее́стръ долго́въ; **-dsache**, *f.* 2. долгово́е дѣ́ло; **-dschein**, *m. I.* 3. долгова́я распи́ска; **-dthurm**, *m. I.* (ürme) тюрьма́ для несостоя́тельныхъ должнико́въ; **-dtilgung**, **-dtilgungsca'sse**, etc. s. Schu'ldenti'lgung, etc.; **-düberwei'sung**, *f.* *Rw.* перево́дъ до́лга на друга́го; **-dverschrei'bung**, *f.* 2. долгова́я за́пись; облига́ція.

Schu'le, *f.* 2. шко́ла; учи́лище; hinter die - laufen, * прогу́ливать уро́ки; aus der - schwatzen od. plaudern, * болта́ть, -вы́-; * выноси́ть соръ изъ избы́; er hat -, es ist ein Mann von -, * онъ человѣ́къ образо́ванный; eine - der Geduld, * про́ба терпѣ́нія; Gemälde aus der niederländischen -, *Mal.* карти́на Флама́ндской шко́лы; **Schu'len**, *va.* * s. Unterri'chten; **-linspe'ctor**, **-leninspe'ctor**, *m. I.* 2. инспе́кторъ учи́лищъ oder уче́бныхъ заведе́ній; **Schü'ler**, *m. I.* учени́къ; шко́льникъ; **Schü'ler-**, *a.* учени́ческій; **-ra'rbeit**, *f.* 2. рабо́та ученико́въ; учени́ческая рабо́та; **-rhaft**, *a.* учени́ческій; шко́льническій; -, *ad.* какъ учени́къ; по-шко́льничьи; **Schü'lerin**, *f.* 2. учени́ца; **Schu'lerzie'hung**, *f.* 2. воспита́ніе въ уче́бныхъ заведе́ніяхъ; **-lexa'men**, *n. I.* s. Schu'lprüfung; **-lfeier**, **-lfeierlichkeit**, *f.* 2. публи́чный актъ; **-lfeiertag**, *m. I.* 3. та́бельный пра́здникъ; **-lferien**, s. Fe'rien; **Schu'lfreund**, *m. I.* 3. покрови́тель учи́лищъ; (Freund aus den Schuljahren) шко́льный другъ; **-lfuchs**, *m. I.* ** *iron.* шко́льникъ; (Pedant) педа́нтъ; школя́ръ; **-lfuchserei'**, *f.* 2. педа́нтство; школя́рство; **-lgebäu'de**, *n. I.* учи́лищное зда́ніе; **-lgefä'ngniss**, *n. I.* 3. ка́рцеръ; **-lgeld**, *n. I.* (lder) шко́льныя де́ньги; **-lgeleh'rsamkeit**, *f.* шко́льная учёность; **-lgeleh'rter**, s. Humani'st; **-lgeno'sse**, *m. II.* соучени́къ; **-lgere'cht**, *a.* методи́ческій; пра́вильный; **-lgese'tz**, **-lgese'tzbuch**, *n. I.* (ücher) учи́лищный уста́въ; **-lhalter**, *m. I.* содержа́тель шко́лы; **-lhalterin**, *f.* 2. содержа́тельница шко́лы; **-lhaus**, *n. I.* (äuser) учи́лище; **-linspe'ctor**, *m. I.* 2. инспе́кторъ, смотри́тель учи́лища; **-ljahr**, *n. I.* 3. уче́бный годъ; die Schuljahre, *pl.* вре́мя уче́нія; **-ljugend**, *f.* уча́щіеся; **-ljunge**, *m. II.* шко́льникъ; **-lkenntnisse**, *f. pl.* шко́льныя позна́нія; **-lkind**, *n. I.* (der) учени́къ; **-lknabe**, *m. II.* учени́къ; **-lkram**, *m. I.* шко́льная учёность; **-lkrank**, *a.* притво́рно-больно́й; **-lkrankheit**, *f.* 2. притво́рная болѣ́знь; **-llehrer**, *m. I.* учи́тель; **-llehrerinstitu't**, **-lsemina'r**, etc. s. Leh'rerinstitu't, etc.; **-lmädchen**, *n. I.* учени́ца; шко́льница; **Schu'lmann**, s. Schu'llehrer, Pädago'g; **-lmeister**, *m. I.* шко́льный учи́тель; **-lmeisterin**, *f.* 2. шко́льная учи́тельница; **-lmetho'de**, *f.* 2. мето́да преподава́нія; **-lordnung**, *f.* 2. поря́докъ въ учи́лищѣ; **-lpferd**, *n. I.* 3. мане́жная ло́шадь; **-lplan**, *m. I.* (äne) уче́бный планъ; **-lprogra'mm**, *n. I.* 3. програ́мма; **-lprüfung**, *f.* 2 экза́менъ; испыта́ніе; **-lrede**, *f.* 2. рѣчь, произнесённая на публи́чномъ а́ктѣ; **-lrefo'rm**, *f.* 2. преобразова́ніе учи́лищъ; **-lregel**, *f.* 2. пра́вило для ученико́въ; **-lregleme'nt**, *n. I.* уста́въ уче́бныхъ заведе́ній; **-lsache**, *f.* 2. дѣ́ло, каса́ющееся до учи́лища; **-lschrift**, *f.* 2. програ́мма; **-lsprache**, *f.* 2. шко́льный язы́къ; **-lstand**, *m. I.* учителя́; (Stellung) состоя́ніе учи́тельское; **-lstaub**, *m. I.*: den - schlucken, * учи́ть въ шко́лѣ; наглота́ться шко́льной пы́ли; **-lstrafe**, *f.* 2. шко́льное наказа́ніе; **-lstube**, *f.* 2. классъ; **-lstunde**, *f.* 2. часъ преподава́нія; уро́къ; **-ltag**, *m. I.* 3. уче́бный день.

Schu'lter, *f.* 2. *Zk.* плечо́; etw. auf seine - nehmen, * брать, взять что на себя́; * отвѣча́ть за что; **Schu'lter-**, *a.* *Zk.* плечно́й; **-rba'nd**, *n. I.* (änder) *Zk.* свя́зка лопа́тки треуго́льная; *Kg.* s. Sto'la; **-rbei'n**, *n. I.* 3. *Zk.* плечна́я кость; **-rbi'nde**, *f.* 2. *Hlk.* плечна́я повя́зка; плечно́й банда́жъ; скапуля́ръ; **-rbla'tt**, *n. I.* (ätter) *Zk.* плечна́я лопа́тка; unter dem Schulterblatte befindlich, *Zk.* подлопа́точный; über dem Schulterblatte befindlich, *Zk.* сверхлопа́точный; **-rblattarte'rie**, *f.* 2. *Zk.* (flache) арте́рія лопа́тки; **-rblattmu'skel**, *m. I.* 2. *Zk.* мы́шица ве́рхняя лопа́тки; **-rbrei'te**, *f.* 2. ширина́ плечъ; **-rgehe'nk**, *n. I.* 3. перевя́зь; **-rgele'nk**, *n. I.* 3. *Zk.* плечно́й суста́въ; **-rgi'cht**, *f.* *Hlk.* ломо́та въ суста́вѣ плеча́; **-rhe'ber**, *m. I.* *Zk.* мы́шица подъе́млющая лопа́тку; **-rjo'ch**, *n. I.* 3. (der Wasserträger) водоно́съ; (водоно́сное) коромы́сло; (Traghebel) одноплѣ́чный рыча́гъ; **-rkno'chen**, s. Schu'lterbei'n; **-rma'ntel**, *m. I.* (ä) *Kg.* (der Priester) ри́за; ве́рхнее облаче́ніе; **-rmu'skel**, s. Schu'lterblattmu'skel; **Schu'ltern**, *va.* (Gewehr) *Kw.* брать, взять на плечо́; schultert das Gewehr! *Kw.* на плечо́! **-rnah't**, *f.* (ähte) стрѣ́лка; **-rne'rv**, *m. II.* *Zk.* (oberer) нервъ надлопа́точный; **-rschni'tt**, *m. I.* 3. *Wpk.* по́ясъ; **-rstü'ck**, *n. I.* 3. пого́нъ; **-rtra'gbinde**, s. Schu'lterbi'nde.

Schu'ltheiss, s. Do'rfschulze. [de.

Schu'ltheologie', *f.* схоласти́ческое богосло́віе; **-lübung**, *f.* 2. упражне́ніе въ шко́лѣ; **-lunterricht**, *m. I.* преподава́ніе въ учи́лищахъ; - geniessen обуча́ться; **-lverbe'sserung**, *f.* 2. преобразова́ніе учи́лищъ; **-lversäu'mniss**, *f.* 3. пропу́скиваніе уро́ковъ; **-lverwa'ltung**, *f.* 2. управле́ніе уче́бными заведе́ніями; учи́лищное правле́ніе; **-lwesen**, *n. I.* уче́бная часть; **-lwissenschaft**, *f.* 2. нача́ла слове́сныхъ нау́къ; **-lwitz**, *m. I.* 3. шко́льная острота́.

Schu'lze, *m. II.* староста.

Schu'lzeit, *f.* время посѣщенія училища; время преподаванія уроковъ; **-lzeugniss**, *n. I.* 3. свидѣтельство объ успѣхахъ въ наукахъ; **-lzimmer**, *n. I.* классъ; **-lzucht**, *f.* школьный порядокъ; дисциплина.

Schund, *m. I.* § калъ; дрянь; **-dfeger**, s. Gru'benräu'mer; **-dgrube**, *f.* 2. (der Abtritte) ящикъ, яма отхожихъ мѣстъ; (für Spülicht) помойная яма; сточная яма.

Schupp, **-ppenbä'r**, *Ng.* s. Wa'schbär.

Schu'ppe, *f.* 2. (der Fische, Schlangen) чешуя; (auf dem Kopfe) лупящаяся кожа; die Schuppen sind ihm von den Augen gefallen, * наконецъ (теперь) онъ видитъ дѣло ясно; * теперь онъ понимаетъ въ чёмъ дѣло.

Schü'ppe, s. Schau'fel; er hat die - (Abschied) bekommen, * § онъ отставленъ; онъ удалёнъ; Jmdm. die - geben, * отставить, удалить кого.

Schu'ppen, **Schu'ppsen**, *va.* (stossen) толкать, -кнуть; пихать, -хнуть; (Fische), *Kk.* s. A'bschuppen; sich - (Haut) лупиться; (sich gegenseitig stossen) толкаться, толкать другъ друга; пихаться.

Schu'ppen, *m. I.* навѣсъ; сарай.

Schu'ppen, *n. I.* толканіе; пиханіе; лупленіе.

Schü'ppen, *va.* s. Schau'feln.

Schü'ppen, *f. pl.* s. Pik, *n.*

Schu'ppena'rtig, *a.* чешуеобразный; чешуевидный; **-nau'ssatz**, *m. I.* проказа чешуйчатая oder струповатая; - am Kopfe чешуйчатая сыпь на головѣ; **-nbei'n**, *n. I.* (des Schläfenknochens), *Zk.* s. Schu'ppenthei'l; **-ne'nte**, *f.* 2. *Ng.* Американскій полевой чирокъ; чирокъ сукруру; **-nflei'schgewä'chs**, *n. I.* 3. наростъ чешуемясистый; **-nfi'sch**, *m. I.* 3. чешуйчатая рыба; **-nflü'gler**, s. Stau'bflügler; *pl. Ng.* чешуекрылыя насѣкомыя; **-nfö'rmig**, s. Schu'ppena'rtig; **-ngri'nd**, *m. I.* 3. *Hlk.* шёлуди; золотуха; **-nha'rnisch**, *m. I.* 3. чешуйчатая броня; **-nhau't**, *f.* (äute) чешуйчатая кожа; **-nlo's**, *a.* безчешуйный; **-nmoo's**, *n. I.* 3. *Ng.* чешуйчатый мохъ; ростянка; **-nnah't**, *f.* (ähte) *Zk.* чешуйчатый шовъ; **-npa'nzer**, *m. I.* s. Schu'ppenha'rnisch; **-npe'lz**, *m. I.* 3. енотовая шуба; **Schu'ppenpi'lz**, s. Schu'ppenschwa'mm; **-nschla'nge**, *f.* 2. *Ng.* чешуйчатая змѣя; **-nschwa'mm**, *m. I.* (ämme) *Ng.* ежовикъ чешуйчатый; **-nstei'n**, *m. I.* 3. *Ng.* лепидолитъ; **Schu'ppenthei'l**, *m. I.* 3. *Zk.* (des Schläfenknochens) чешуйная часть; **-nthie'r**, *n. I.* 3. *Ng.* ящеръ; чешуйникъ; **-nwu'rz**, **-nwu'rzel**, *f.* 2. *Ng.* чешуйчатый корень; чешуйникъ; Петровъ крестъ.

Schu'ppicht, *a.* s. Schu'ppena'rtig;

Schu'ppig, *a.* чешуйный; чешуистый; чешуйчатый.

Schupps, *m. I.* 3. толчокъ.

Schur, *f.* 2. стрижка; стриженіе; -, *m. I.* § s. Po'ssen.

Schü'reisen, *n. I.* кочерга; **Schü'ren**, *va.* мѣшать уголья; (Feuer) раздувать, -дуть.

Schurf, *m. I.* s. Schorf; *Bw.* шурфъ; копань; **Schü'rfeisen**, *n. I.* *Gtn.* скребокъ; **Schü'rfen**, *va. Bw.* шурфовать; дѣлать развѣдочное углубленіе; пріискивать руду; -, *n. I.* s. E'rzschürfen; **Schü'rfer**, s. E'rzschürfer; **-fhobel**, s. Schä'rfhobel.

Schü'rhaken, s. Schü'reisen.

Schurigelei', *f.* 2. притѣсненіе;

Schu'rigeln, *va.* § напрасно мучить.

Schu'rke, *m. II.* плутъ; мошенникъ; подлецъ; **Schu'rken-**, *a.* s. Schu'rkisch; **-nstrei'ch**, *m. I.*, **Schurkerei'**, *f.* 2. плутовство; мошенничество; бездѣльничество; **Schu'rkisch**, *a.* мошенническій; бездѣльническій.

Schü'rloch, s. A'schenlo'ch, O'fenlo'ch.

Schu'rren, *vn.* (*h.*) шаркать.

Schu'rwolle, *f.* 2. стриженая шерсть.

Schurz, *m. I.* s. Schu'rzleder, Schü'rze; (am Feuerheerde) s. Ma'ntel.

Schü'rzange, *f.* 2. каминные щипцы.

Schü'rze, *f.* 2. передникъ; фартукъ;

Schü'rzen, *va.* (Knoten) завязывать, -зать узломъ; einen Knoten - дѣлать, сдѣлать узель; das Kleid -, s. Au'fschü'rzen; sich - опоясываться, -саться; **-zenba'nd**, *n. I.* (änder) лента у передника; **Schu'rzfell**, *n. I.* 3. запонъ, передникъ кожаный; **-zleder**, *n. I.* фартукъ;

Schü'rzung, *f.* (des Knotens) дѣланіе узла; *Sb.* завязка.

Schuss, *m. I.* (*pl.* Schüsse): (Sturz) быстрое теченіе; стремленіе; im Schusse sein, * стремиться; быстро течь; - Brode (beim Bäcker) полная печь хлѣба; (eines Gewehres) выстрѣлъ; - Pulver зарядъ; es ist nicht einen - Pulver werth, * это никуда не годится; это ни гроша не стоитъ; blinder - выстрѣлъ холостымъ зарядомъ; unter den - kommen становиться, стать подъ выстрѣлъ; im - stehen стоять подъ выстрѣломъ; vom - getroffen werden, einen - bekommen быть раненымъ; auf einen - fallen пасть отъ одного выстрѣла; es fiel ein - раздался выстрѣлъ; der Vogel sitzt gut zum Schusse, *Jäg.* птица сидитъ на прицѣлѣ; er hat einen Schuss, * онъ немного помѣшанъ; * онъ не въ полномъ умѣ.

Schü'ssel, *f.* 2. блюдо; **Schü'sselbre'tt**, *n. I.* (tter) полки для посуды; **Schü'sselchen**, *n. dim. I.* блюдечко; *Ng.* (Pflanze) блюдце; **-lfle'chte**, *f.* s. Moos (isländisches); **-lmu'schel**, s. Pate'llmuschel; **-lri'ng**, *m. I.* 3. поддонокъ; поддонъ; кружокъ; **-lwä'scherin**, *f.* 2. судомойка.

Schü'sser, s. Schne'llkäulchen.

Schu'ssfertig, *a.* готовый стрѣлять od. выстрѣлить; **-ssfest**, **-ssfrei**, *a.* неповредимый; er ist - его пуля не берётъ; **-sslinie**, *f.* 2. (des Geschützes) стрѣльная черта; линія полёта; **-ssmässig**, **-ssrecht**, *a.* стоящій на выстрѣлѣ; **-ssrolle**, s. Patro'ne; **-sswasser**, *Hlk.* s. Mu'ndwasser; **-Schu'ssweit**, *a.* u. *ad.* на выстрѣлъ; **-ssweite**, *f.* 2. дистанція; разстояніе на выстрѣлѣ; auf - herankommen подходить, -дойти подъ выстрѣлъ; ausser - kommen выходить, выдти изъ-подъ выстрѣла; **-sswunde**, *f.* 2. рана отъ выстрѣла; подстрѣлъ.

Schu'ster, § s. Schuh'macher, **ra'rbeit**, **-rha'ndwerk**, etc. s. Schuh'machera'rbeit, etc.; **-rknei'f**, *m. I.* 3. сапожническій ножъ; рѣзакъ, рѣзецъ; **Schu'stern**, *vn.* (*h.*) сапожничать; дѣлать башмаки; **-rpe'ch**, *n. I.* сапожничій варъ; **-rschwä'rze**, *f.* сапожничья вакса.

Schü'te, *f.* s. Tre'ckschuit.

Schutt, *m. I.* мусоръ; щебень; соръ; **Schutt-**, *a.* сорный.

Schü'ttboden, *m. I.* (für Getreide) житница; (Speicher) амбаръ.

Schü'tte, *f.* 2. куча; груда; - Stroh связка соломы.

Schü'ttelko'pf, s. Wa'ckelko'pf.

Schü'tteln, *va.* (Baum) трясти; (mit dem Kopfe) качать, по- головою; worüber den Kopf -, * не ободрять чего; das Fieber schüttelt ihn лихорадка трясётъ его; etw. aus den Aermeln -, * лёгко дѣлать что; sich - (Vögel) встрепенуться; (Menschen) вздрогнуть; -, *n. I.* трясеніе; тряска; качаніе.

Schü'tten, *va.* (Getreide) сыпать; (Flüssigkeiten) лить; worein - всыпать, всыпать; вливать, влить; in Haufen - ссыпать, ссыпать въ кучу; Erde an die Wurzeln -, *Gtn.* обсыпать, обсыпать корень землёю; -, *vn.* (*h.*) *Ldw.* (Getreide) давать много зёренъ; **-ttstroh**, s. La'ngstroh.

Schü'ttern, *va.* s. Erschü'ttern; -, *vn.* (*h.*) трястись; потрясаться, потрястись.

Schü'ttgelb, *n. I.* шитгельбъ.

Schu'tthof, *m. I.* (öfe) сорный, чёрный дворъ; задній дворъ; мусорный дворъ; **-ttkarren**, *m. I.* тачка; **-ttkärrner**, *m. I.* мусорщикъ; **-ttkasten**, *m. I.* сорный ящикъ.

Schutz, *m. I.* защита; оборона; охраненіе; (Vormauer) ограда; s. a. Schu'tzbrett; * s. Zu'flucht; (Schutz und Schirm) покровительство; der - Gottes покровъ небесный; unter Jmds. - stehen быть подъ чьимъ покровительствомъ; unter Gottes - подъ покровомъ Божіимъ; Jmdn. in - nehmen брать, взять кого подъ защиту; Jmdm. - gewähren оказывать, оказать кому покровительство; взыскивать, -скать кого покровительствомъ; **Schutz-**, *a.* охранный; оборонительный; **-tzbefoh'lene**, *f. II.* покровительствуемая; **-tzbefoh'lener**, *m. II.* покровительствуемый; **-tzblattern**, *f. pl. Hlk.* предохранительная оспа; прививная оспа; - einimpfen, *Hlk.* прививать, привить коровью оспу; **-tzblattergift**, *n.* s. Kuh'pockenmate'rie; **Schu'tzblatteri'mpfung**, s. Kuh'pockeni'mpfung; **-tzbrett**, *n. I.* (tter) (an Mühlen, etc.) щитъ; затворъ; заслонъ; задвижка; **-tzbrief**, *m. I.* 3. охранная грамота; **-tzbündniss**, *n. I.* 3. оборонительный союзъ; Schutz- u. Trutzbündniss, *Stw.* наступательный и оборонительный союзъ; **-tzdach**, *n. I.* (ächer) навѣсъ; **-tzdamm**, *m. I.* (ämme) плотина; запруда; (am Hafen), *Sw.* мула.

Schü'tze, *m. II.* стрѣлокъ; *Stk.* стрѣлецъ; *W.* челнокъ.

Schü'tzen, *va.* защищать, -щитить; (vertheidigen) оборонять, -нить; (vor einem Uebel) предохранять, -нить отъ чего; (beschirmen, begünstigen) покровительствовать;

Alter schützt vor Thorheit nicht, * старъ да глупъ; * сѣдина въ бороду, а бѣсъ въ ребро; sich vor, gegen etw. - защищаться, -щититься отъ чего.

Schü'tzen-, *a.* стрѣлковый; стрѣлецкій; **Schü'tzenbru'der**, *m. I.* (ü) членъ общества стрѣлковъ.

Schu'tzengel, *m. I.* ангелъ-хранитель.

Schü'tzengese'llschaft, *f.* 2. стрѣлковое общество; o. стрѣлковъ; **-nhau's**, *n. I.* (äuser) стрѣлецкій домъ; стрѣльбище; **-nkö'nig**, *m. I.* 3. предводитель стрѣлковъ; **-nplа'tz**, s. Schie'ssplatz; **-nverei'n**, *m. I.* 3. стрѣлковое общество.

Schu'tzgatter, *n.* s. Fa'llgatter; **-tzgeist**, *m. I.* (ster) геній-хранитель; **-tzgeld**, *n. I.* (lder) городскіе доходы; городской сборъ (съ мѣщанъ); **-tzgere'chtigkeit**, *f.* 2. покровительство; **-tzgott**, *m. I.* (ötter) *Myth.* богъ-похранитель; **-tzgöttin**, *f.* 2. *Myth.* богиня -хранительница; **-tzhecke**, *f.* 2. кустарная изгородь; живой заборъ; **-tzheilige**, *f.* 2., **-tzheiliger**, *m. II.* святой-заступникъ; святая заступница; **-tzherr**, *m. II.* покровитель; патронъ; **-tzherrschaft**, *f.* покровительство; **-tzlampe**, *f.* 2. *Bw.* предохранительная лампа; **Schü'tzling**, s. Schu'tzbefoh'lener, * s. Gü'nstling; **Schu'tzlos**, *a.* беззащитный; **-tzmauer**, *f.* 2. охранительная стѣна; оплотъ; **-tzmauke**, *f.* 2. *Hlk.* оспа лошадей; **-tzmittel**, *n. I.* предохранительное средство; предохранительныя мѣры; **-tzpatro'n**, *m. I.* 3. покровитель; защитникъ; **-tzort**, s. Zu'fluchtso'rt; **-tzpocken**, s. Schu'tzblattern; **-tzrede**, *f.* 2. защитительная рѣчь; **-tzringe**, *m. pl. Ldw.* обсаженныя вокругъ чего деревья для защиты; **-tzrohr**, *n. I.* 3., **-tzröhre**, *f.* 2. *Bw.* оберёжная, обсадная труба; *Schdk.* s. Si'cherheitsröh're; **-tzschein**, *m. I.* 3. охранительный билетъ; охранительный видъ; **-tzschrift**, *f.* 2. s. Schu'tzbrief, Schu'tzrede; **-tzstand**, *m. I. Gtn.* стояніе въ прикрытіи отъ солнца od. отъ худой погоды; **-tzsyste'm**, *n. I.* 3. охранительная система; **-tztag**, *m. I.* 3. льготный день; **-tzwache**, *f.* 2. охранительная стража; **-tzwaffe**, *f.* 2. оборонительное оружіе; **-tzwall**, *m. I.* (älle) контргардъ; **-tzwand**, *f.* (ände) оплотъ; защита; **-tzwehr**, *f.* 2. защита; оборона; (bei Wasserbauten) плотина, гать со шлюзами; запруда; **-tzzettel**, *m.* s. Schu'tzschein; **-tzzoll**, *m. I.* (zölle) пошлина съ привозныхъ товаровъ по покровительственной системѣ.

Schwa'bacher Schrift, *f.* 2. *Bchdr.* (старинный) Нѣмецкій курсивный шрифтъ.

Schwa'bber, *Sw.* s. Schi'ffbesen.

Schwa'be, *Ng.* s. Scha'be; **-benspie'gel**, *m. I. Litt. Rw.* собраніе Швабскихъ правъ; **-benstrei'ch**, *m. I.* 3. * глупость.

Schwach, *a.* слабый; безсильный; немощной; (kränklich, siech) хворый; хилый; schwaches Bier лёгкое пиво; schwache Seite Jmds., слабая сторона; - werden слабѣть, о-; - auf den Füssen слабый ногами; auf schwachen Füssen stehen, * быть въ худыхъ обстоятельствахъ; **Schwä'che**, *f.* 2. слабость; безсиліе; немощь; **Schwä'chen**, *va.* ослаблять, -бить; обезсиливать, -лить; (Gesicht, Gehör, Gedächtniss) притуплять, -пить; (Jmds. Ansehen, Muth, Hoffnung) * лишать, -шить кого чего; ein Mädchen -, s. Schä'nden, Schwä'ngern; -, *n. I.* s. Schwä'chung; **Schwä'chend**, *ppr.* u. *a.* ослабляющій; **Schwa'chheit**, *f.* 2. слабость; безсиліе; (kleiner Fehler) недостатокъ; **-chheitsfeh'ler**, *m. I.*, **-chheitssü'nde**, *f.* 2. грѣхъ (происходящій) отъ слабости; **-chherzig**, *a.* мягкосердый; слабый; **-chherzigkeit**, *f.* мягкосердіе; слабость; **-chhörig**, s. Ha'rthörig; **-chkopf**, *m. I.* (öpfe) слабоумный; тупоумный; **-chköpfig**, *a.* слабоумный; тупоумный; не скоро понимающій; (etw. dumm) глуповатый; **Schwä'chlich**, *a.* слабый; **-chlichkeit**, *f.* слабость; **-chling**, *m. I.* 3. человѣкъ слабый здоровьемъ; (schwacher Mensch) слабый человѣкъ; **Schwa'chsichtig**, *a.* слабый зрѣніемъ; слабозрячій; **-chsichtigkeit**, *f.* слабость зрѣнія; **-chsinn**, *m. I.* слабоуміе; **-chsinnig**, *a.* слабоумный; **Schwä'chung**, *f.* 2. ослабленіе; (der Gesundheit) разслабленіе; (des Lichtes, der Farben), *Mal.* постепенное уменьшеніе; (eines Mädchens) s. Schä'ndung.

Schwa'den, *m. I. Ldw.* покосъ; укосъ; рядъ срѣзаннаго хлѣба; *Ng.* s. Ma'nnagra's, Ma'nnagrü'tze; *Jäg.* олѣній хвостъ; *Bw.* s. Dunst, Dampf; **-ngra's**, *n. I.* (äser), **-ngrü'tze**, *f. Ng.* манная крупа.

Schwadro'n, *f.* 2. *Kw.* эскадронъ; **Schwadro'nen-**, **Schwadro'ns-**, *a. Kw.* эскадронный; **Schwadro'nenwei'se**, *a.* u. *ad. Kw.* по-эскадронно; эскадронами.

Schwadroneu'r, *m. I.* 3. болтунъ; хвастунъ; **Schwadroni'ren**, *vn.* (*h.*) болтать; хвастать.

Schwa'ger, *m. I.* (Bruder der Frau) шуринъ; (Bruder des Mannes) деверь; (Mann der Frauenschwester) своякъ; (Mann der Schwester u. der Schwägerin) зять; * s. Postillo'n; dem - gehörig, **Schwa'ger-**, **Schwa'gers-**, *a.* шурій; деверевъ; свояковъ; зятевъ od. зятнинъ; **Schwä'gerin**, *f.* 2. (Schwester der Frau) свояченица; своячина; (Schwester des Mannes) золовка; (Frau des Bruders) невѣстка; der - gehörig, **Schwä'gerinnen-**, *a.* свояченинъ; золовкинъ; невѣсткинъ; **-gerlich**, *a.* u. *ad.* по свойству; **-gerschaft**, *f.* 2. свойство.

Schwä'her, **-herin**, † s. Schwie'gerva'ter, -rmu'tter.

Schwa'lbe, *f.* 2. *Ng.* ласточка; Eine - macht keinen Sommer, * одна ласточка весны не дѣлаетъ; **Schwa'lben-**, *a. Ng.* ласточкинъ; **Schwa'lbena'dler**, *m. I. Ng.* большой, бѣлый кобецъ; **-lbenei'**, *n. I.* (er) ласточкино яйцо; **-nfa'lke**, *m. II. Ng.* большой коршунъ; **-nkrau't**, *n. I. Ng.* ластовичная трава; ластовица; чистотѣлъ великорослый; чистякъ большой; **-nne'st**, *n. I.* (ster) ласточкино гнѣздо; **-nschwa'nz**, *m. I.* (änze) ласточкинъ хвостъ; *Zm.* сковородня; сковородень; гусиная лапа; (Schmetterling) длиннохвостка; махаонъ; бабочка-косатка; **-lbenstei'n**, *m. I.* 3. *Ng.* ласточный камень; ласточникъ; ластовикъ; косатикъ; **-lbenwi'nd**, *m. I.* (im Frühjahr) тёплый весенній вѣтеръ; **-lbenwu'rz**, *f. Ng.* ластовень; (ceylonische) ластовичникъ Ипекакуанскій; (syrische) шёлковая трава; пчельничникъ Сирійскій; ласточникъ; ластовичный корень.

Schwall, *m. I.* куча; толпа; - von Worten многорѣчивость.

Schwamm, s. Schwi'mmen, *vn. irr.*

Schwamm, *m. I.* (ämme) *Ng.* грибъ; (an Bäumen) губка; (am Zahnfleisch) *Zk.* мясной наростъ; дикое мясо; (im Munde) s. Mu'ndschwämmchen; (Feuerschwamm) трутъ, (im Halse) жаба; **-mmartig**, *a. Ng.* s. Schwa'mmig; **Schwä'mmchen**, *n. dim. I.* грибокъ; губочка; молочница; **Schwa'mmgewä'chs**, *n. I.* 3. губчатый наростъ; дикое мясо; **-mmgewe'be**, *n. I. Zk.* ноздреватое вещество; **-mmhändler**, *m. I.* торгующій губками; губочникъ; **Schwa'mmicht**, **Schwa'mmig**, *a.* распухлый; губчатый; (pilzartig) грибовидный; (poros) ноздреватый; **-mmkäfer**, *m. I. Ng.* грибоѣдъ; **-mmpocken**, *f. pl. Hlk.* оспа (ложная) губчатая.

Schwan, *m. I.* (*pl.* Schwäne) *Ng.* лебедь; (weiblicher) лебёдка.

Schwand, s. Schwi'nden, *vn. irr*

Schwa'nen, § s. Ah'nen.

Schwa'nen-, *a.* лебяжій; лебединый; **Schwa'nenbe'tt**, *n. I.* 2. постеля, перина изъ лебяжьяго пуха; **-nboi'**, *m. I.* тонкая байка; **-nfe'der**, *f.* 2. лебяжье, лебединое перо; **-ngesa'ng**, *m. I.* лебединое пѣніе; (eines Dichters), * лебединая пѣснь; **-nha'ls**, *m. I.* (älse) лебединая шея; (am Schlitten) выгибъ; **-nkie'l**, *m. I.* 3. лебединое перо; **-nschna'bel**, *m. I.* (ä) лебединый носъ; *Hlk.* расширитель ранъ.

Schwang, s. Schwi'ngen, *va. irr.*

Schwang, *m. I.* s. Schwung; im Schwange sein, * быть въ употребленіи; водиться; (Gerüchte) ходить; носиться; **Schwa'ngbaum**, *m. I.* (äume) дрога (каретная); **-ngblei**, *n. I.* s. Pe'ndel.

Schwa'nger, *a.* беременная; тяжёлая; - sein быть беременною; - werden беременѣть, обеременѣть; сдѣлаться беременною; mit einem Gedanken - gehen, * имѣть что на умѣ; замышлять что; **Schwä'ngerba'r**, *a. Schdk.* насыщаемый; **-gerer**, *m. I.* забеременившій женщину; обеременившій женщину; **-ngern**, *va.* (ein Frauenzimmer) обеременить; *Schdk.* напитывать, -тать; про-; насыщать, -сытить; **Schwa'ngerschaft**, *f.* 2. беременность; **Schwä'ngerung**, *f.* 2. обеременѣніе; *Schdk.* насыщеніе; напитаніе.

Schwank, *m. I.* (*pl.* Schwänke): забавная повѣсть; шутка; -, *a.* гибкій; тонкій; **Schwa'nken**, *vn.* (*h.*) качаться; шататься; зыбаться; (Schiffe) имѣть килевую качку; нырять носомъ и кормою; (unschlüssig, unentschlossen sein) * не рѣшаться; * быть нерѣшительнымъ; колебаться; -, *n. I.* качаніе; ша-

тáнie; (eines Schiffes) килевáя кáч-
ка; ныряніе нóсомъ и кормóю; in's
- gerathen начáть качáться od. ша-
тáться; закачáться, зашатáться.
Schwä'nken, s. Schwe'nken.
Schwa'nkend, *ppr.* u. *a.* шáткій;
(Fahrzeuge) вáлкій; *s. U'nbestä'n-
dig, U'nentschlo'ssen, U'nbesti'mmt.
Schwä'nkfass, *n. I.* (ässer), **-nkge-
schi'rr**, *n. I.* 3. лохáнка; лохáнь.
Schwa'nkmacher, **Schwä'nkema'-
cher**, s. Spa'ssmacher.
Schwä'nkwasser, *n. I.* помóй.
Schwanz, *m. I.* (*pl.* Schwänze):
хвостъ; (bei grossen Fischen)
плёскъ; (bei Thieren) óшибъ; etw.
auf den - schlagen, *§ (Geld) утáн-
вать, промотáть; den - zwischen
die Beine nehmen (Hunde, Wölfe)
поджимáть, -жáть хвостъ; дать
тáгу; **Schwanz-**, *a. Zk.* хвостóвый;
-zbein, *n. I.* 3. s. Schwa'nzknochen;
Schwä'nzchen, *n. dim. I.* хвóстикъ;
Schwä'nzelge'ld, *n.* *s. Schwä'nzel-
pfe'nnig; **Schwä'nzeln**, *vn.* (*h.*) ма-
хáть хвостóмъ; * льстить; -, *n. I.*
s. Schmei'cheln, *n.*; **Schwä'nzel-
pfe'nnig**, *m. I.* 3. мáленькій ба-
рышъ; барышёкъ; Schwänzelpfen-
nige machen, * имѣть барышёкъ;
поживляться, -виться; **Schwä'nzen**,
va. придѣлывать, -лать хвостъ;
(Schulstunden), * прогýливать,
-лять; die Schule - пропускáть урó-
ки; -, *vn.* (*h.*) подвязáть хвостъ;
Schwa'nzfeder, **-zflosse**, *f.* 2. хво-
стóвое плáвательное перó; хвостó-
вый плавникъ; **-zhaar**, *n. I.* 3. хво-
стóвый вóлосъ; **-zknochen**, *m. I.*
(des Pferdes) хвостóвая кость; хво-
стéцъ; **-zlos**, *a.* безхвóстый; **-z-
meise**, *f.* 2. *Ng.* хвостóвка; долго-
хвóстикъ; хвостóвый ремéзъ; **-z-
riemen**, *m. I.* пахви; подхвóст-
никъ; **-zrübe**, *Zk.* s. Schwa'nzkno-
chen; **-zschraube**, *f.* 2. (am Ge-
schütz) казённый шрупъ od. винтъ;
казённикъ; **-zstern**, *m. I.* 3. *Stk.*
звѣздá съ хвостóмъ; комéта; **-z-
stück**, *n. I.* 3. *Kk.* задъ; огýзокъ;
(eines Fisches) óшибъ; плёскъ;
(am Fell) огýзокъ; задóкъ.
Schwapp! Schwapps! *int.* шлёпъ!
Schwa'ppen, *vn.* (*h.*) s. Ue'berlau'-
fen, Voll (sein).
Schwär, *m. I.*, **Schwä'ren**, *m. I. Hlk.*
нарывъ; **Schwä'ren**, *vn.* (*h.*) нары-
вáть, -рвáть; гнои́ться; -, *n. I.*
нагноéніе; (der Augen) загноéніе.
Schwarm, *m. I.* (*pl.* Schwärme): кý-
ча; мнóжество; (Menschen) толпá;
(Bienen) рой, стáя; **-mbienenwi'rth-
schaft**, **-mbienenzu'cht**, *f.* хозя́й-
ство на приплóдъ пчёлъ; разведé-
ніе приплóдныхъ ýльевъ; **Schwä'r-
men**, *vn.* (*h.*) (Bienen) рои́ться;
* гулять; пировáть; (auf den
Strassen) * рыскать; бѣгать; (im
Denken) *сумасбрóдствовать; *брé-
дить; мечтáть; -, *n. I.* роéніе; гу-
ля́нье; пировáніе; рыскание; бѣ-
ганье; сумасбрóдство; * мечтáніе;
Schwä'rmer, *m. I.* (Schwelger) гу-
ля́ка; (im Denken) * мечтáтель;
фанáтикъ; (beim Kunstfeuerwerk)
швéрмеръ; шути́ха; змѣйка; *Ng.*
s. A'bendfa'lter; **-merei'**, *f.* 2. (im
Denken) * мечтáтельность; **-rfa'ss**,
n. I. (ässer) бурáкъ со швéрмера-
ми; **-merin**, *f.* 2. мечтáтельница;
-merisch, *a.* мечтáтельный; сумас-
брóдный; **-merrake'te**, *f.* 2. ракéта
со швéрмерами.
Schwa'rmweise, *a.* u. *ad.* кýчами;
толпáми; роя́ми; **Schwä'rmzeit**, *f.*
(der Bienen) врéмя роéнія; роевáя
порá.
Schwa'rte, *f.* 2. (Schweinshaut) тóл-
стая кóжа; *Zm.* s. Scha'lbrett;
-tenbre'tt, s. Scha'lbrett; **-tenma'-
gen**, *m. I.* s. Pa'nzen; *Kk.* порося́-
чій копчёный желýдокъ, начинён-
ный рýбленнымъ свиным мясомъ;
-tenwurst, *f.* (ürste) колбасá съ
начи́нкою изъ рýбленной порося́-
чей кóжи, жи́ру и крóви; **Schwa'r-
tig**, *a.* имѣющій тóлстую кóжу.
Schwarz, *a.* чёрный; (schmutzig)
грязный; нечи́стый; мрáчный; за-
пáчканный; замáранный; schwarze
(schmutzige) Wäsche чёрное бѣльё;
schwarze That, *гнýсное, мéрзкое
дѣло; schwarze Seele, * ни́зкая
душá; etw. - черновáтый; ganz -
чернёхонекъ; - machen черни́ть,
вы-; (beschmutzen) марáть, за-;
пáчкать, за-; - werden чернѣть,
по-; (schmutzig) марáться, за-; -
siegeln печáтать, за- чёрнымъ
сургучёмъ; - färben крáсить, вы́-
въ чёрную крáску; - anstreichen
крáсить, вы́- чёрною крáскою;
etw. - auf Weiss haben, * имѣть
что пи́сьменно (od. на бумáгѣ);
-, §* s. Betru'nken; **Schwa'rzäugig**,
a. черноглáзый; * черноóкій; **-z-
bäcker**, *m. I.* пекýщій чёрный
хлѣбъ; хлѣбникъ; **-zbeere**, *f.* 2.
Ng. черни́ка; **-zbeerstrau'ch**, *m. I.*
(äucher) *Ng.* черни́чникъ; **-zblau**,
a. си́зый; **-zblech**, *n. I.* 3. листовóе
желѣзо; жесть; **-zblütig**, s. Melan-
cho'lisch, Schwe'rmüthig; **-zbraun**,
a. чернобýрый; (Gesicht) смýглый;
-zbräunlich, s. Brüne'tt; **-zbrod**, *n.*
I. 3. чёрный, ржанóй хлѣбъ; **-z-
dorn**, s. Schleh'dorn; **-zdrossel**, *Ng.*
s. A'msel; **Schwa'rze**, **Schwa'rzer**,
m. II. s. Ne'ger, Mohr; *s. Teu'fel;
Schwa'rzes, *n. II.* чёрность; чер-
нотá; (schwarze Farbe) чёрный
цвѣтъ; **Schwä'rze**, *f.* (Zustand)
чернотá; (Stoff) чёрная крáска;
Schwa'rzeiche, *Ng.* s. Fä'rberei'che;
Schwä'rzen, *va.* черни́ть; фáбрить;
* черни́ть, очерня́ть; клеветáть;
sich - (Himmel) помрачáться, -чи́ть-
ся; -, *n. I.* чернéніе; **Schwa'rz-
ente**, *f.* 2. *Ng.* чóмга Сенъ-Доми́нг-
ская; **-zfärber**, *m. I.* крáсящій въ
чёрную крáску; **-zfarbig**, *a.* черно-
цвѣтный; чёрнаго цвѣта; **-zfeld**,
n. I. (lder) *Wpk.* чёрное пóле съ
серéбряными горностáевыми хвó-
стиками; **-zfleckig**, *a.* съ чёрными
пя́тнами; **-zfuchs**, *m. I.* (üchse)
Ng. лиси́ца чернобýрая; **-zgallig**,
a. чёрножёлчный; **-zgelb**, *a.* тёмно-
жёлтый; **-zgrau**, *a.* тёмносѣрый;
-zgrün, *a.* тёмнозелёный; **-zhaarig**,
a. чёрноволóсый; **-zholz**, s. Na'del-
ho'lz; **-zkäppchen**, *n. I. Ng.* слáвка;
-zkohle, s. Stei'nkohle; **-zkopf**, *m.
I.* (öpfe) чёрноголóвый; чёрноволó-
сый; **-zköpfig**, *a.* чёрноголóвый;
-zkraut, *n. I. Ng.* ворóнецъ; **-z-
kümmel**, *m. I. Ng.* чернýшка;
-zkunst, *f.* гравировáніе меццо-
ти́нто oder чёрнымъ манéромъ;
(Zauberkunst) чернокни́жіе; **-z-
künstler**, *m. I.* чернокни́жникъ;
чернокни́жецъ; **-zkünstlerin**, *f.* 2.
чернокни́жница; **-zkupfer**, *n. I.* чёр
ная мѣдь; мѣдная чернь; **Schwä'rz-
lich**, *a.* черновáтый; (Gesicht) смуг-
ловáтый; **Schwa'rzlockig**, *a.* съ
чёрными кýдрями (od. лóконами);
-zmehl, *n. I.* ржанáя мукá; вы́бойка;
-zmeise, *f.* 2. *Ng.* чёрноголóвая зи́нь-
ка; **-zpappel**, *f.* 2. *Ng.* óсокорь;
тóполь чёрный; **-zrock**, *m. I.* (öcke)
§* s. Gei'stlicher; **-zroth**, *a.* тёмно-
крáсный; **-zschecke**, *f.* 2. вороно-
пѣгая лóшадь; **-zschimmel**, *m. I.*
вороночáлая лóшадь; **-zspecht**, *m.*
I. 3. *Ng.* чёрный дя́телъ; **-zstein**,
s. Brau'nstein; **-zstreifig**, *a.* чёрно-
полóсый; **-zsucht**, *f.* чёрная жел-
тýха; **-ztanne**, *Ng.* s. Fi'chte; **-z-
wald**, s. Na'delho'lz; (in Deutsch-
land) *Geog.* Шварцвáльдъ; **-z-
wild**, *n. I. Jäg.* чёрная дичь; **-z-
wurz**, **-zwurzel**, *f.* 2. *Ng.* Испáн-
скій козелéцъ.
Schwa'tzen, *va.* (plaudern) болтáть;
каля́кать; (faseln) молóть вздоръ;
пустословить; sie kann gut -, *
iron. онá большáя говорýнья; -, *n.*
I. болтáніе; болтовня́; **Schwä'tzer**,
m. I. болтýнъ; говорýнъ; пустомé-
ля́; **-tzerin**, *f.* 2. болтýнья; гово-
рýнья; пустомéля; балагýрка;
Schwa'tzhaft, *a.* болтли́вый; говор-
ли́вый; **-ftigkeit**, *f.* болтли́вость;
говорли́вость.
Schwe'be, *f.* висѣніе; in der - ви-
ся́щій; in der - sein висѣть; быть
нерѣшéннымъ; in die - bringen
повѣсить; in der - erhalten дер-
жáть въ вися́чемъ положéніи; **-be-
flie'ge**, *f.* 2. *Ng.* журчáло; мéд-
венникъ; **Schwe'ben**, *vn.* (*h.*) ви-
сѣть; in der Luft - носи́ться;
(Adler) пари́ть; in Gefahr - быть
od. находи́ться въ опáсности; in
Ungewissheit - быть въ недоумѣ-
ніи; не знать что дѣлать; es
schwebt mir vor den Augen, * это
я пóмню; какъ тепéрь ви́жу; -, *n.*
I. висѣніе; парéніе; недоумѣніе;
Schwe'bend, *ppr.* u. *a.* вися́щій;
нося́щійся; паря́щій; schwebende
Brücke вися́чій мостъ; schwebende
Sache, *Rw.* сомни́тельное дѣло;
нерѣшённое ещё дѣло; **-beschri'tt**,
m. I. 3. *Tzk.* балансé.
Schwe'fel, *m. I. Ng. Bw.* (gelber)
сѣра; (grauer, gediegener) *Bw.* сѣра
саморóдная сѣрая; **Schwe'fel-**, *a.*
Ng. Bw. сѣрный; **-la'rtig**, *a.* сѣр-
ный; **-la'lkohol**, *m. I.* сѣрный алко-
гóль; **-lä'ther**, *m. I.* сѣрный эѳиръ;
-lau'flösung, *f.* 2. сѣрный раствóръ;
-lba'd, *n. I.* (äder) сѣрная вáнна;
-lba'lsam, *m. I.* 3. сѣрный баль-
зáмъ; сѣрни́стый скипидáръ; **-l-
blu'men**, *f. pl.* сѣрные цвѣты́;
-lbru'nnen, *m. I.* сѣрни́стыя мине-
рáльныя вóды; **-lda'mpf**, *m. I.*
(ämpfe) сѣрный чадъ; **-le'rde**, *f.* 2.
Bw. сѣрная земля́; **-le'rz**, *n. I.* 3.
сѣрная рудá; **-lfa'den**, *m. I.* (äden)
сѣрная ни́тка; **-lge'lb**, *a.* сѣрнаго
цвѣта; сѣрножёлтый; **-lgeru'ch**, *m.*
I. (üche) сѣрный зáпахъ; **-lge-
säu'ert**, *a. Schdk.* сѣрноватоки́-
слый; **-lgru'be**, *f.* 2. сѣрная копь;
-lha'ltig, *a.* сѣри́стый; сѣрни́стый;
сѣрный; **-lhö'lzchen**, *n. I.* сѣрная
спи́чка; сѣренка; **-lhü'tte**, *f.* 2.
сѣрный завóдъ; **-licht**, *a.* сѣр-
ни́стый; сѣрневáтый; **-lig**, *a.* сѣр-
ный; **-lka'mmer**, *f.* 2., **-lka'sten**,

m. I. сѣри́льня; **-lkie's**, *m. I.* 3. *Ng. Bw.* сѣрный колчеда́нъ; **-l-koh'lensto'ff**, *m. I.* 3. сѣрноугле-ро́дъ; сѣрни́стый углеро́дъ; **-l-le'ber**, *f.* 2. *Schdk.* сѣ́рная пе́чень; **-lmä'nnchen**, *n. I. Bw.* сѣрная ни́тка; **-lmi'lch**, *f. Schdk.* сѣ́рное молоко́; **Schwe'feln**, *va.* сѣри́ть; оку́ривать, -ри́ть сѣ́рою; -, *n I.* оку́риваніе сѣ́рою; сѣре́ніе; **-l-nie'derschla'g**, *Schdk.* s. Schwe'fel-mi'lch; **-lpfa'nne**, *f.* 2. сѣ́рница; **-lpu'lver**, *n. I.* сѣ́рный порошёкъ; **-lsa'lbe**, *f.* 2. *Hlk.* сѣ́рная мазь; **-lsau'er**, *a.* сѣрноки́слый; **-lsäu're**, *f. Schdk.* сѣ́рная, купоро́сная кисло-та́; **-lschla'cke**, *f.* 2. сѣ́рные ога́рки; **-lspa'th**, *m. I. Bw.* само-ро́дная сѣ́ра; **-lsta'nge**, *f.* 2., **-l-stü'ck**, *n. I.* 3. сѣ́рная па́лочка; **-lung**, *f.* s. Schwe'feln, *n.*; **-lwa's-ser**, *n. I.* сѣ́рная вода́; **-lwa'sser-sto'ff**, *m. I. Schdk.* сѣрни́стый водо-ро́дъ; сѣрноводоро́дъ; **-lwa'sser-stoffga's**, *n. I.* 3. газообра́зный сѣрни́стый водоро́дъ; **-lsäu're**, *f.* 2. сѣрнистоводоро́дная кислота́; сѣр-новодоро́дная, гидроѳіо́нная кис-лота́; **-lwe'rk**, *n. I.* 3. *Httk.* сѣ́р-ный заво́дъ; **-lwu'rz**, **-lwu'rzel**, *Ng.* s. Sau'fenchelwu'rzel.

Schwei'den, *va. Grb.* натира́ть, на-терѣ́ть и́звестью; пересыпа́ть, -сы́-пать и́звестью и золо́ю; золи́ть.

Schwei'en, *vn.* (*h.*) *Sw.* обора́чи-ваться но́сомъ.

Schweif, *m. I.* 3. хво́стъ; **Schwei'-fen**, *va. Zm.* (geschweift od. bogig machen) выкругля́ть, -ли́ть; -, *vn.* s. Heru'mschweifen; (Pferde) мо-та́ть хвосто́мъ; **-fgrind**, *m. I.* 3. *Hlk.* свербо́та рѣ́пицы; кры́сій хвостъ; зачёсъ; **Schwei'friemen**, s. Schwa'nzriemen; **-fstern**, *m. I.* 3. *Stk.* комѐта; **Schwei'fung**, *f.* 2. вы́-емка; вы́кружка; (einer Glocke) вы́гибъ; кривизна́; *Zm.* вы́пук-лость; (am Sattel) лука́; изги́бъ.

Schwei'gen, *vn. irr.* (*h.*) (schweige, schwieg, geschwiegen): молча́ть; замолча́ть; wovon - ума́лчивать, умолча́ть о чёмъ; не ска́зывать о чёмъ; wirst du einmal (od. endlich) -! замолчи́шь ли ты хоть разъ! schweige! молчи́! молча́ть! -, *n. I.* молча́ніе; Jmdn. zum - bringen за-ста́вить кого́ молча́ть; * заткну́ть (od. зажа́ть) кому́ ротъ; worüber - beobachten храни́ть молча́ніе; **Schwei'gend**, *ppr.* u. *a.* молча́щій; **Schwei'gsam**, *a.* молчали́вый; **-m-keit**, *f.* молчали́вость.

Schwein, *n. I.* 3. *Ng.* свинья́; (ver-schnittenes, männliches) бо́ровъ; (trächtiges) супоро́сая; су́поросъ; (junges) чу́шка; (geschlachtetes) ту́ша; (wildes) каба́нъ; ве́прь; ди́-кій бо́ровъ; (Mensch) *неопря́тный человѣ́къ; неря́ха; -, *§ s. Glück; **Schwein-**, **Schwei'ne-**, **Schwei'-nern**, **Schweins-**, *a. Ng. Kk.* сви-но́й; **-nbruch**, s. Säu'bruch; **-n-chen**, *n. dim. I.* сви́нка; **-nebra'ten**, *m. I.* жа́реная свинина́; **-nebro'd**, s. Schwei'nsbrod; **-nefe'tt**, *n. I.* сви-но́е са́ло; свино́й жиръ; **-neflei'sch**, *n. I.* свини́на; свино́е мя́со; (vom Wildschwein) каба́нье мя́со; каба́-нина; **-neha'tz**, *Jäg.* s. Schwei'n-hatz; **-nema'rkt**, *m. I.* (ärkte) сви-но́й ры́нокъ; **-nema'st**, *f.* свино́й кормъ; **-nemä'stung**, *f.* отко́рмка свине́й; **Schweinerei'**, *f.* 2. *§ сви́н-ство; неопря́тность; **Schwei'ne-schma'lz**, *n. I.* свино́й жиръ; **-ne-zu'cht**, *f.* свиново́дство; разведе́ніе свине́й; **-nfänger**, s. Sau'rüde; **-n-fleisch**, s. Schwei'neflei'sch.

Schwei'nfurter Grün, *n. I.* Шве́йн-фуртская зе́лень od. зель.

Schwei'nglocke, *f.* 2. *Hlk.* (Halsaus-wuchs) мяси́стый наро́стъ подъ ше́ею; **-nhandel**, *m. I.* торгъ сви́нь-ями; **-nhändler**, *m. I.* торгу́ющій сви́ньями; **-nhatz**, *f.* 2. *Jäg.* тра́вля каба́новъ; каба́нья тра́вля; **-nhi'rt**, *m. II.* свинопа́съ; свина́рь; **-nhir-tin**, *f.* 2. свинопа́ска; **-nhund**, *m. I.* 3. *Jäg.* s. Sau'rüde; *§ свинья́; неря́ха; **-nigel**, *m. I. Ng.* ёжъ; *§ неопря́тный человѣ́къ; неря́ха; **nigelei'**, *f.* 2. * неопря́тность; не-чистота́; (schmutzige Reden) скве́р-ныя рѣ́чи; сквернословіе; ме́рзо-сти; **Schwei'nisch**, *a.* сви́нскій; неопря́тный; **-nkoben**, s. Schwei'n-stall; **-nmist**, *m. I.* свино́й помётъ; **-nmutter**, s. Mu'tterschwei'n; **-n-pelz**, *§ s. Schwei'nigel; **-nsbezoa'r**, *m. I.* дикобра́зовый безоа́ръ; **-ns-blase**, *f.* 2. свино́й пузы́рь; **-ns-borste**, *f.* 2. щети́на; **-nsbraten**, s. Schwei'nebra'ten; **-nsbrod**, *n. I. Ng.* свино́й хлѣбъ; кругля́къ; дрі-я́вка; **-nsfeder**, *f.* 2. *Jäg.* рога́тина; **-nsflaumen**, *f. pl.* свино́е са́ло (о́ко-ло по́чекъ); **-nsjagd**, *f.* 2. охо́та на каба́новъ; **-nskopf**, *m. I.* (öpfe) сви́ная голова́; (vom Wildschwein) каба́нья голова́; **-nspilz**, *m. I.* 3. *Ng.* свину́ха; **-nspocken**, *f. pl.* сви-на́я о́спа; ло́жная вѣ́треная о́спа; **-nsporsch**, s. Su'mpfporsch; **-ns-rüssel**, *m. I.* свино́е ры́ло; хрю́-кало; (vom Wildschwein) каба́нье ры́ло; **-nstall**, *m. I.* (älle) свино́й хлѣвъ; **-nstein**, s. Schwei'nsbe-zoa'r; **-nswühle**, *f.* 2. s. Sau'bruch; **-nszunge**, *f.* 2. свино́й язы́къ; **-n-treiber**, s. Schwei'nhirt, -nhändler; **-nzucht**, s. Schwei'nezucht.

Schweiss, *m. I.* 3. потъ; испа́-рина; *Jäg.* (des Wildes) кровь; im Schweisse sein быть въ поту́; (schwitzen) потѣ́ть; in - kommen od. gerathen вспотѣ́ть; er trieft von - онъ весь въ поту́; dieses Geld kostet mich -, * я пріобрѣ́лъ э́ти де́ньги съ вели́кимъ трудо́мъ; * э́то потова́я копе́йка; im Schweisse deines Angesichts sollst du dein Brod essen, *Bibl.* въ потѣ́ лица́ твоего́ зараба́тывай свой хлѣбъ; **Schweiss-**, *a.* потово́й; **-ssbad**, *n. I.* (äder) потова́я ба́ня; **-ssbeere**, *Ng.* s. Meh'lbeerbau'm, Wa'sser-holu'nder; **-ssblätterchen**, *n. pl.* потова́я сыпь; **Schwei'ssen**, *va. Mech.* s. Zusa'mmenschwei'ssen; -, *vn.* (*h.*) *Jäg.* s. Blu'ten; der Hirsch schweisst у оле́ня кровь идётъ, течётъ; **-ssfieber**, s. Schwi'tzfieber; **-ssfleck**, *m. I.* 3. потово́е пятно́; пятно́ отъ по́та; **-ssfuchs**, *m. I.* (üchse) рыжеча́лая ло́шадь; **-ss-hund**, s. Spü'rhund; **-ssig**, *a.* по́т-ный; вспотѣ́лый; покры́тый по́-томъ; **-sskrankheit**, *f.* 2. по́тная болѣ́знь; **-sskraut**, *Ng.* s. Bi'ngel-krau't (jähriges); **-ssloch**, *n. I.* (öcher) *Zk.* по́ра; потова́я сква́-жинка; **-ssmittel**, *n. I.* потого́нное сре́дство od. лека́рство; **-sssucht**, *f.* чрезмѣ́рное потѣ́ніе; **-sstrei-bend**, *a.* потого́нный; **-sstropfen**, *m. I.* потова́я ка́пля; das kostet manchen -, * э́то сто́итъ не ма́лаго труда́; * э́то не лёгко прихо́дится; **-sstuch**, *n. I.* (ücher) потово́й пла-то́къ; (Grabtuch) пелена́; das - Christi плащани́ца; **-ssverha'ltung**, *f.* остановле́ніе по́та; **-sswurst**, *Kk.* s. Blu'twurst; **-sswurzel**, *f.* 2. *Ng.* ко́рень девяси́льный лапу́шни-ковый.

Schwei'zer, *m. I.* (Thürsteher) * швейца́ръ; придве́рникъ; приврат-никъ; **-rbund**, *m. I. Gsch. Stw.* Швейца́рскій сою́зъ; **Schweizerei'**, *f.* 2. *Ldw.* ско́тный дворъ; **-rho'sen**, *f. pl.* Швейца́рскіе штаны́; **-rkä'se**, *m. I.* Швейца́рскій сыръ.

Schwe'len, *vn.* (*h.*) дыми́ться; ку-ри́ться; тлѣть; -, *va.* обжига́ть, -жѐчь; (Theer) гнать; кури́ть; -, *n. I.* куре́ніе; тлѣ́ніе; обжига́ніе; гна́ніе; си́дка.

Schwe'lgen, *vn.* (*h.*) жить роско́шно; роско́шествовать; in Etwas - на-слажда́ться чѣмъ; im Ueberflusse - утопа́ть въ ро́скоши; -, *n. I.* рос-ко́шная жизнь; невозде́ржность; **Schwe'lger**, *m. I.* невозде́ржный человѣ́къ; мотъ; **-lgerei'**, *f.* 2. s. Schwe'lgen, *n.*; **-lgeri'sch**, *a.* невоз-де́ржный; распу́тный.

Schwe'llbalken, *m. I. Bk.* ле́жень; ни́жній брусъ; закладно́й брусъ; **Schwe'lle**, *f.* 2. *Zm. Bk.* поро́гъ; перекла́дина; ве́рхній брусъ; (un-ter Eisenbahnschienen) ле́жень; (Grundbalken) s. Schwe'llbalken; ich will seine - nicht betreten, * нога́ моя́ не бу́детъ у него́ (въ до́мѣ); Jmdn. nicht über seine - kommen lassen, * не впуска́ть кого́ къ себѣ́ въ домъ.

Schwe'llen, *vn. irr.* (*h.*) (schwelle, schwillt, schwoll, geschwollen): пу́хнуть; надува́ться; надуться; по-дыма́ться; (zunehmen) прибыва́ть, прибы́ть; (Wassersüchtige) *Hlk.* отека́ть, отѐчь; пу́хнуть; geschwol-lene Füsse, *Hlk.* отёклыя но́ги; опу́хлыя н.; der Muth schwillt ihm, *у него́ бо́дрость проявля́ется; *онъ пріободря́ется; der Kamm schwillt ihm, *онъ задо́рится; онъ пѣтуши́т-ся; -, *va. reg.* надува́ть; раздува́ть; -, *n. I.* о́пухоль; вздува́ніе; прибы-ва́ніе. [квасы́.

Schwe'llfarbe, *f.* 2. *Grb.* ква́ша; **Schwe'llung**, *f.* 2. утолще́ніе.

Schwe'mme, *f.* 2. (für Pferde) мѣ́сто для купа́нія; купа́ніе; **Schwe'm-men**, *va.* (Pferde) купа́ть, вы́-; (Holz) s. Flö'ssen; (Erz) *Bw.* про-мыва́ть, -мы́ть; -, *n. I.* купа́ніе; промы́вка.

Schwe'ngel, *m. I.* (an Glocken) язы́къ; (am Brunnen) оцѣ́пъ; ко-ромы́сло.

Schwe'nken, *va.* маха́ть чѣмъ; раз-ма́хивать, -махну́ть чѣмъ; (hin u. her bewegen) кача́ть; (spülen) по-лоска́ть; die Fahne - отдава́ть, -да́ть честь зна́менемъ; салюто-ва́ть; sich - обора́чиваться, оборо-ти́ться; sich rechts, links -, *Kw.* дѣ́лать, сдѣ́лать поворо́тъ на пра́-во, на лѣ́во; rechts schwenkt euch! *Kw.* на пра́во! rechts um schwenkt euch! на пра́во круго́мъ! -, *n. I.*

качáніе; **-nkung**, *f.* 2. качáніе; махáніе; (Truppen) *Kw.* поворóтъ.

Schwer, *a.* тяжёлый; (schwer wiegend) вѣ́скій; грýзкій; (Mühe etc. kostend) * трýдный; тя́гостный; тя́жкій; schwere Zeiten, * трýдныя времена́; schwere Sorgen, * больші́я забóты; schwere Arbeit, * трýдная рабóта; schwerer Seidenstoff, *W.* тóлстая (od. плóтная) шёлковая матéрія; schweres Verbrechen, * вáжное, тя́жкое преступлéніе; schwere Strafe, * стрóгое наказáніе; schwere Sünde, * тя́жкій грѣхъ; schwere Speise, * неудобоварúмая пи́ща; - auf den Füssen sein, * мéдленно ходи́ть; * едвá тащи́ться; ein schweres Gehör haben, * быть крѣ́пкимъ нá ухо; der Kopf ist mir -, * у меня́ головá болúтъ (od. кружи́тся); diese Speise liegt - im Magen э́та пи́ща тяжелá для желýдка; - woran gehen, * не скóро рѣшáться на чтó; * дóлго не рѣшáться на что; es wird ihm - э́то емý трýдно прихóдится; э́то емý въ тя́гость; - verdientes Geld, * дéньги, нажиты́я тя́жкими трудáми; * мозóльныя дéньги; es ist fünf Pfund - э́то вѣ́ситъ пять фýнтовъ; das Schiff ist - beladen въ э́томъ кораблѣ́ мнóго грýзу; der Wagen ist - bepackt, beladen въ повóзкѣ мнóго поклáжи; er ist - bewaffnet онъ вооружёнъ съ головы́ до ногъ; **Schwe'rathmen**, *n. I.* трýдное дыхáніе; оды́шка; **-rathmend**, **-rathmig**, *a.* трýдно ды́шащій; оды́шливый; **-rbela'den**, *a.* тяжелогрýзный; (Wagen) съ больше́ю поклáжею; **-rbewa'ffnet**, *a.* вооружённый съ головы́ до ногъ; **-rblü'tig**, *Hlk.* s. Melancho'lisch; **Schwe're**, *f.* (Gewicht) тя́жесть; (Schwierigkeit) трýдность; **-rerde**, *f. Ng.* бари́тъ; **-rfällig**, *a.* тяжёлый; (plump) неуклю́жій; (langsam) неповорóтливый; **-rfälligkeit**, *f.* тяжёлость; неуклю́жесть; неповорóтливость; **-rflüssig**, *a.* (Metalle) трудноплáвкій; **-rfüssig**, *a.* лѣни́вый; неповорóтливый; тяжёлый нá ногу; **-rhörig**, *a.* крѣпкоýхій; глуховáтый; - sein хýдо слы́шать; быть крѣ́пкимъ нá ухо; **-rhörigkeit**, *f.* глуховáтость; **-rkraft**, *f. Ntl.* си́ла тяготѣ́нія.

Schwe'rlich, *a.* едвá ли; врядъ ли.

Schwe'rmesser, *m. I.* гравимéтръ; тяжеломѣ́ръ; *Ntl.* баромéтръ.

Schwe'rmuth, *f.* тоскá; грýсть; уны́ніе; задýмчивость; меланхóлія; **-rmüthig**, *a.* уны́лый; грýстный; задýмчивый; - werden впадáть, впасть въ уны́ніе; сдѣ́латься задýмчивымъ; **-rmüthigkeit**, *f.* s. Schwe'rmuth.

Schwe'rpunkt, *m. I. Ntl.* центръ тя́жести; **-rspath**, *m. I.* 3. *Bw.* тяжёлый шпатъ; тяжелозёмъ; **-rstein**, s. Tu'ngstein.

Schwert, *n. I.* (ter) мечъ; (Degen) шпáга; zum Schwerte verurtheilen, * приговáривать, приговори́ть къ смéртной кáзни; das - in der Hand съ мечёмъ въ рукѣ́; * вооружённою рукóю; -, *Sw.* (Seebord) швéрцы; **Schwert-**, *a.* шпáжный; **-tbruder**, *m. I. Gsch.* ры́царь óрдена Мечá; **-tbohne**, *f.* 2. *Ng.* дли́нные Турéцкіе бобы́; широкостручкóвая фасóль.

Schwe'rtel, s. Schwe'rtlilie.

Schwe'rter, *n. pl.* швéрцы; **-rta'nz**, s. Schwe'rttanz; **Schwe'rtfeger**, *m. I.* шпáжный, оружéйный мáстеръ; шпáжникъ; **-rtfisch**, *m. I.* 3. *Ng.* мéчъ-ры́ба; сабля́нка; острóры́лъ; **-rtförmig**, *a.* мечеобрáзный; мечеви́дный; **-rthafer**, s. Fah'nenha'fer; **-rtlilie**, *f.* 2. *Ng.* и́рь; косáтикъ; косáтникъ; **-rtmage**, *m.* † s. Agna't; **-rtorden**, *m. I. Gsch.* óрденъ Мечá; **-rtritter**, *m. I. Gsch.* ры́царь Мечá; кавалéръ óрдена Мечá; (Schwertträger) *Kw.* меченóсецъ; **-rtritter-o'rden**, *m. I.* óрденъ меченóсцевъ; **-rschlag**, **-tstreich**, *m. I.* 3. удáръ мечёмъ; ohne -, * безъ кровопроли́тія; * не проливáя крóви; (ohne Kampf) безъ бóя; **-rttanz**, *m. I.* (änze) вои́нская пля́ска съ обнажёнными мечáми; **-rtträger**, *m. I.* меченóсецъ; мéчникъ.

Schwe'rverdau'lich, *a.* неудобоварúмый.

Schwe'ster, *f.* 2. сестрá; der - gehörig, **Schwe'ster-**, *a.* сёстринъ; **-rchen**, *n. dim. I.* сестри́ца; **-rki'nd**, s. Schwe'stersoh'n, Schwe'sterto'chter; **-rki'nder**, *n. pl.* сёстрины дѣ́ти; племя́нники и племя́нницы; **-rku'ss**, *m. I.* (üsse) поцѣлýй сестры́; **-rlich**, *a.* сёстринскій; -, *ad.* по-сёстрински; **-rlie'be**, *f.* любóвь сестры́; **-rma'nn**, *m. I.* (änner) зять; **-rmo'rd**, *m. I.* 3. сестроубíйство; **-rmö'rder**, *m. I.* сестроубíйца; **-rpfli'cht**, *f.* 2. долгъ сестры́; **-rschaft**, *f.* называ́ніе другъ дрýга сёстрами по дрýжбѣ, безъ родствá; - machen сéстриться, по-; **-rsoh'n**, *m. I.* (öhne) племя́нникъ; **-rsti'mme**, *f.* 2. гóлосъ сестры́; сёстринъ гóлосъ; **-rto'chter**, *f.* (ö) племя́нница.

Schwi'bbogen, **Schwie'bbogen**, *m. I.* (ö) *Bk.* сводъ; áрка.

Schwieg, s. Schwei'gen, *vn. irr.*

Schwie'ger, *m. I.* † s. Schwa'ger, Schwie'gerva'ter; -, *f.* † s. Schwä'gerin, Schwie'germu'tter; **-re'ltern**, *mf.* (der Frau Vater u. Mutter) *pl.* тесть и тёща; жéнины роди́тели; (des Mannes Vater und Mutter) свёкоръ и свекрóвь; мýжнины роди́тели; **Schwie'gerki'nder**, *n. pl.* зять и нѣвѣ́стка; **-rmu'tter**, *f.* (ü) (Mutter der Frau) тёща; (des Mannes Mutter) свекрóвь; **-rsoh'n**, *m. I.* (öhne) зять; **-rto'chter**, *f.* (ö) невѣ́стка; снóха; **-rva'ter**, *m. I.* (ä) (Vater der Frau) тесть; (des Mannes Vater) свёкоръ.

Schwie'le, *f.* 2. мозóль; voll Schwielen мозóлистый; an Händen u. Füssen Schwielen bekommen натирáть, -терéть мозóли на рукáхъ и на ногáхъ; намозóливать, -лить; **Schwie'licht**, *a.* мозóлистый; **-lig**, *a.* мозóльный; das Schwielige (der Haut) мозóлистость.

Schwie'rig, *a.* трýдный; (beschwerlich) затрудни́тельный; хлопотли́вый; schwierige Lage затрудни́тельное положéніе; schwierige Sache хлопотли́вое дѣ́ло; schwieriges Unternehmen, * опáсное предпрія́тіе; etw. - трудновáто; хлопотли́во; das ist das Schwierigste э́то сáмое трýдное; э́то труднѣ́е всегó; - machen затрудня́ть, -ни́ть; etw. - finden за-ся въ чёмъ; **-gkeit**, *f.* 2. трýдность; затруднéніе; -ten machen затрудня́ть, -ни́ть; * дѣлать отговóрки; * отговáриваться, -говори́ться.

Schwimm-, *a.* плáвательный; **-mmanstalt**, *f.* 2. заведéніе для плáванія; **-mmblase**, *f.* 2. плáвательный пузы́рь; **Schwi'mmen**, *vn. irr.* (*s.*) (schwimme, schwamm, geschwommen): плáвать, плыть; über einen Fluss - переплывáть, -плы́ть чéрезъ рѣ́ку; in Thränen -, * утопáть въ слезáхъ; * заливáться слезáми; er schwimmt im Ueberfluss, * онъ какъ сыръ въ мáслѣ катáется; -, *n. I.* плáваніе; sich mit od. durch - retten спасáться, спасти́сь вплавь: **Schwi'mmend**, *ppr.* u. *a.* плáвающій; плывýщій; -, *ad.* вплавь; schwimmende Brücke, *Bk.* пловýчій мостъ; **Schwi'mmer**, *m. I.* плáватель; пловéцъ; **-merin**, *f.* 2. плáвательница; **Schwi'mmfeder**, *f.* 2. (eines Fisches) плáвательное перó; **-mfertigkeit**, *f.* искýсство въ плáваніи; **-mfuss**, *m. I.* (üsse) лáпчатая ногá; **-mhaut**, *f.* (äute) *Zk. Ng.* плáвательная перепóнка; **-mholz**, **-mhölzchen**, *n. I.* (an Netzen od. Angeln) плавóкъ; поплавóкъ; **-mkäfer**, *m. I. Ng.* ди́тикъ; водянóй хрущъ; **-mkunst**, *f.* (ünste) искýсство плáванія; **-mplatz**, *m. I.* (ätze) мѣ́сто для плáванія; **-mschnecke**, *f.* 2. *Ng.* нери́та; **-mschule**, *f.* 2. шкóла плáванія; **-mtaucher**, *m. pl. Ng.* ныря́ющія пти́цы; **-mvogel**, *m. I.* (ö) *Ng.* плáвающая пти́ца.

Schwi'nde, *Hlk.* s. Fle'chte (auf der Haut).

Schwi'ndel, *m. I.* кружéніе головы́; головокружéніе; * s. Schwindelei'; ich habe den -, es überfällt mich ein - у меня́ головá кружи́тся; **-ndelei'**, *f.* 2. сумасбрóдство; Schwindeleien, *pl.* причýды; дурь; er ist voll - у негó дурь въ головѣ́; -, *H.* прожектёрство; неосновáтельное предпрія́тіе; **Schwi'ndeler**, *m. I.*, **-ndelgei'st**, *m. I.* сумасбрóдъ; *H.* прожектёръ; **-lha'ber**, **-lha'fer**, *m. I. Ng.* плéвелъ, шпéнецъ пья́ный; кýколь пья́ный; **Schwi'ndlig**, *a.* подвéрженный головокружéнію; mir ist - у меня́ головá кружи́тся; es wird mir -, ich werde - у меня́ головá начинáетъ кружи́ться; das Glück hat ihn - gemacht, * счáстіе вскружи́ло емý гóлову; **Schwi'ndelki'rsche**, s. Bellado'nna; **Schwi'ndelko'pf**, *I.* (öpfe), s. Schwi'ndler; **-lkö'rner**, *m. pl.* s. Cube'be; **-lkrau't**, *Ng.* s. Ge'mswurz; **-llo'lch**, s. Schwi'ndelha'ber; **Schwi'ndeln**, *vn.* (*h.*) прожекти́ровать; предпринимáть чтó-либо непрóчное; * стрóить воздýшные зáмки; es schwindelt mir у меня́ головá кружи́тся; schwindelnde Höhe ужáсная высотá; **Schwi'ndelschi'mmel**, *m. I. Ng.* жи́лочница; **-lwu'rz**, s. Ge'mswurz.

Schwi'nden, *vn. irr.* (*s.*) (schwinde. schwand, geschwunden): пропадáть, -пáсть; исчезáть, -чéзнуть; проходи́ть, пройти́; убывáть, убы́ть; худѣ́ть, исхудáть oder исхудѣ́ть; по-; сóхнуть, из-; (Kräfte) уменьшáться, -ши́ться; - lassen теря́ть, по-; lass' diese Hoffnung -, * не надѣ́йся на э́то; lass' Sorge und Kummer - остáвь забóты и печáль; -, *n. I.* пропадáніе; исчезáніе;

убыва́ніе; опада́ніе; уменьше́ніе; *Hlk.* изнуре́ніе.

Schwi'ndfieber, *n. I. Hlk.* чахо́тная лихора́дка; **-dflechte**, *f.* 2. лиша́й (на ко́жѣ); **-dflecken**, *m. I. Hlk.* нако́жный мохъ; **Schwi'ndgrube**, s. Schu'ndgrube.

Schwi'ndler, Schwi'ndlig, s. Schwi'ndeler, Schwi'ndelig.

Schwi'ndsucht, *f. Hlk.* сухо́тка; (Schwinden, Auszehrung) чахо́тка; Mittel gegen die - противучахо́тное лека́рство; **-dsüchtig**, *a.* чахо́тный; чахо́точный; стра́ждущій чахо́ткою; **-dsüchtigkeit**, *f.* чахо́тность.

Schwi'nge, *f.* 2. s. Fla'chs-, Fu'tter-, Ko'rnschwinge; (der Vögel), *Ng.* s. Schwu'ngfeder; **Schwi'ngen**, *f. pl.* крылья.

Schwi'ngen, *va. irr.* (schwinge, schwang, geschwungen): маха́ть, разма́хивать чѣмъ; (die Flügel) взма́хивать, взмахну́ть кры́льями; раз-; (hin u. her bewegen) кача́ть, раска́чивать; (Flachs) трепа́ть; (Getreide) *Ldw.* вѣ́ять; провѣва́ть, -вѣ́ять; -, *vn.* (*h.*) (Pendel) кача́ться; sich - кача́ться; sich in die Luft - взлета́ть, -тѣ́ть; sich in die Höhe - поднима́ться, -ня́ться; sich in die Luft - под- на во́здухъ; sich auf's Pferd, sich in den Sattel - вскочи́ть, сѣсть на́ лошадь; sich auf den Thron -, * всходи́ть, взойти́ на престо́лъ; schwingende Bewegung махово́е движе́ніе; -, *n. I.*, **Schwi'ngung**, *f.* 2. (Schwenken) махáніе; (Bewegung hin und her) кача́ніе; (des Flachses, Hanfes) трепа́ніе; (des Getreides) вѣ́яніе; вы́вѣйка; провѣва́ніе; *Mech. Ntl.* разма́хиваніе; (des Pendels) разма́хъ; кача́ніе; (der Saiten) сотрясе́ніе; дрожа́ніе; (der Magnetnadel) колеба́ніе; **-gsbewe'gung**, *f.* 2. *Mech.* махово́е движе́ніе; **-gspu'nkt**, *m. I.* 3. *Mech.* центръ разма́ха.

Schwi'ngengi'cht, *f.* (der Vögel) *Jäg.* су́дорога въ кры́льяхъ; клера́гра.

Schwinger, *m. I.* (des Flachses, Hanfes) трепа́льщикъ; (des Korns) вѣ́ятель; **-gfeder**, s. Schwu'ngfeder; **-gmaschi'ne**, *f.* 2. (zum Flachs-, Hanfschwingen) трепа́льная ма́шина; трепа́лка; (zum Kornreinigen) вѣ́яльная ма́шина; вѣ́ялка; **-gmesser**, *n. I.* (beim Flachsschwingen) трепа́чъ; би́ло; **-gpflug**, *m. I.* (üge) *Ldw.* безпередко́вый плугъ; **-gstock**, *m. I.* (öcke) трепа́ло; мя́лица.

Schwi'ppe, *f.* 2. (an Peitschen) нахво́стникъ; **Schwi'ppen**, *vn.* (*h.*) s. Schwa'nken, Pei'tschen.

Schwi'rren, *vn.* (*h.*) (zirpen, zwitschern) чири́кать; чи́ркать; чирли́кать; durch die Luft - свиста́ть, про-; -, *n. I.* чири́каніе; чи́рканіе; чирли́каніе; свистъ.

Schwi'tzbad, *n. I.* (äder) потова́я ба́ня; (russisches Dampfbad) ба́ня; паровая, Ру́сская ба́ня; **-tzbank**, *f.* (änke) поло́къ; **-tzblatter**, *f.* 2. потова́я сыпь; **-tzcur**, *f.* 2. лече́ніе ба́нею od. посре́дствомъ потѣ́нія; **Schwi'tze**, *f.* 2. *Grb.* пря́ніе и мо́чка кожъ; **Schwi'tzen**, *vn.* (*h.*) потѣ́ть; (Mauern) сырѣ́ть; мо́кнуть; потѣ́ть; прѣть; er hat dabei gehörig - müssen, * онъ поря́дкомъ пому́чился надъ этимъ; -, *n. I.* потѣ́ніе; zum - einnehmen, *Hlk.* принима́ть, -ня́ть потого́нное лека́рство; **Schwi'tzfieber**, *n. I.* потова́я лихора́дка; л. съ по́томъ; **Schwi'tzig**, *a.* s. Schwei'ssig; **-tzkasten**, *m. I. Hlk.* парна́я, потова́я ба́ня; dieses Zimmer ist ein wahrer -, * въ э́той ко́мнатѣ ужа́сно жа́рко; здѣсь настоя́щая ба́ня; **-tzmittel**, *n. I.* потого́нное лека́рство; **-tzpulver**, *n. I.* потого́нный порошо́къ.

Schwö'den, § s. Schwei'den.

Schwoll, s. Schwe'llen, *vn. irr.*

Schwor, s. Schwö'ren, *va.* u. *vn. irr.*

Schwö'ren, *va.* u. *vn. irr.* (schwöre, schwur od. schwor, geschworen): божи́ться, кля́сться; *Rw.* прися́гать; falsch -, *Rw.* дава́ть, дать ло́жную прися́гу; bei Gott - божи́ться; кля́сться; ich schwöre bei Gott dem Allmächtigen, *Rw.* клану́сь Всемогу́щимъ Бо́гомъ; ich wollte (möchte) darauf - гото́въ присягну́ть; Jmdm. den Tod -, * грози́ть кому́ сме́ртію; -, *n. I.* прися́га; кля́тва; **Schwö'rer**, *m. I.* охо́тникъ божи́ться.

Schwül, *a.* ду́шный; **Schwü'le**, *f.* уду́шливая жара́; зной.

Schwulitä'ten, *f. pl.* ** s. Angst, Verle'genheit.

Schwulst, *m. I.* (der Rede) * напу́тость; напы́щенность; высокопа́рность; mit - reden говори́ть напы́щенно od. высокопа́рно; -, *f.* s. Geschwu'lst; **Schwü'lstig**, *a.* наду́тый; напы́щенный; высокопа́рный; **-gkeit**, *f.* 2. (in der Rede), s. Schwulst, *m.*

Schwung, *m. I.* (*pl.* Schwünge): кача́ніе; (in die Luft) взмахъ; (der Flügel) маха́ніе кры́льями; mit einem Schwunge съ разма́ху; in - bringen раска́чивать, -ча́ть; in - kommen раска́чиваться; eine Sache in - bringen, * приводи́ть, -ве́сть что въ дѣ́йствіе; дать чему́ ходъ; jetzt ist er im Schwunge, * тепе́рь онъ пошёлъ въ го́ру; * тепе́рь онъ въ ходу́; - der Rede, * ва́жность; си́ла; (der Gedanken) * полётъ; паре́ніе; (der Seele) * полётъ; * возвыше́ніе; **-gbrett**, *m. I.* (tter) доска́ для кача́нія; **-gbewe'gung**, *f.* 2. махово́е движе́ніе; s. a. Schwi'ngung; **-gfeder**, *f.* 2. (der Vögel) пра́вильное, махово́е перо́; (auf dem Hute) плюма́жъ; **-gkraft**, *f. Ntl.* центробѣ́жная си́ла; **-grad**, *n. I.* (äder) *Mech.* махово́е колесо́; махови́къ; **-greich**, *a.* * возвы́шенный; си́льный, ва́жный; **-griemen**, *m. I.* (an Kutschen) пасъ; пазъ; подвязно́й реме́нь.

Schwur, *m. I.* (*pl.* Schwüre): божба́; кля́тва; **-rbrüchig**, s. Ei'dbrüchig; **-rgeri'cht**, *Rw.* s. Geschwo'renengeri'cht; **-rverge'ssen**, s. Ei'dbrüchig.

Scienti'visch, *a.* s. Wi'ssenschaftlich.

Sciro'cco, *m. I. Ntl.* сиро́кко.

Scirrhö's, *a. Hlk.* скиррова́тый; затверде́лый; **Sci'rrhus**, *m.* (*pl.* Scirrhen) *Hlk.* скиррѣ; отвердѣ́ніе.

Scissu'r, *f.* 2. *Hlk.* порѣ́зъ; *Zk.* разсѣ́лина; тре́щина.

Scla've, Skla've, *m. II.* рабъ; нево́льникъ; * рабъ; eines Andern - sein зави́сѣть отъ кого́; **Scla'ven-**, **Skla'ven-**, *a.* нево́льничій; ра́бскій; **Scla'vena'rbeit**, *f.* 2. нево́льничья рабо́та; **-nau'fseher**, *m. I.* надзира́тель надъ нево́льниками; **-ndie'nst**, *m. I.* 3. ра́бство; **-nfe'sseln**, *f. pl.* нево́льничьи у́зы; **-nha'ndel**, *m. I.* торгъ нево́льниками; **-nhä'ndler**, *m. I.* торгу́ющій нево́льниками; **-njo'ch**, *m. I.* и́го ра́бства; **-nklei'd**, *n. I.* (der) нево́льничье пла́тье; **-nle'ben**, *n. I.* ра́бская жизнь; **-nma'rkt**, *m. I.* (ärkte) ры́нокъ, гдѣ произво́дится торгъ нево́льниками; **-nschi'ff**, *m. I.* 3. кора́бль съ нево́льниками; **-nsi'nn**, *m. I.* * ра́бскій духъ; раболѣ́пство; **-nsta'nd**, *m. I.* ра́бство; нево́льничество; **-nthu'm**, *n. I.*, **Sclaverei'**, *f.* ра́бство; нево́ля; **Scla'vin**, *f.* 2. рабы́ня; нево́льница; **Scla'visch**, *a.* нево́льническій; ра́бскій; (kriechend) *iron.* * ни́зкій; -, *ad.* ра́бски.

Scorbu't, *m. I. Hlk.* (Scharbock) цынга́; скорбу́тъ; Mittel gegen den противуцынго́тное лека́рство.

Scorbu'tisch, *a. Hlk.* скорбу́тный цынго́тный.

Scorpio'n, *m. I.* 2. *Ng.* скорпіо́нъ; *Stk.* Скорпіо́нъ; **Scorpio'n-, Scorpio'ns-**, *a. Ng.* скорпіо́нный; **-nfliege**, *f.* 2. *Ng.* му́ха-скорпіо́нъ; **-nkraut**, *n. I. Ng.* скорпіо́нная трава́; скорпіо́нникъ; мона́шескія чётки; **-nöl**, *n. I. Hlk.* скорпіо́нное ма́сло.

Scorzone're, *f.* 2. *Ng.* ужо́вка; ужо́вникъ.

Scri'bent, s. Schrei'ber, Schri'ftsteller.

Scriptu'ren, *f. pl.* бума́ги; пи́сьма.

Scro'phel, s. Scro'pheln; **-la'rtig**, s. Scrophulö's; **-lau'sschlag**, *m. I.* (äge) *Hlk.* золоту́шная сыпь; **-lfie'ber**, *n. I.* золоту́шная лихора́дка; **-lgeschwu'lst**, *f.* (ülste) *Hlk.* золоту́шная о́пухоль; **-lkrau't**, *n. I. Ng.* нори́чникъ узлова́тый; **-lkro'pf**, *m. I.* (öpfe) *Hlk.* золоту́шный зобъ; **Scro'pheln**, *f. pl. Hlk.* золоту́ха; **Scrophulö's**, *a.* золоту́шный.

Scru'pel, *m. I.* (Apothekergewicht) скру́пулъ; (Zweifel) * сомнѣ́ніе; **Scrupulö's**, *a.* * мни́тельный; сомни́тельный; со́вѣстливый.

Scruti'nium, *n. I.* (Ballotement, Wahl) вы́боръ бала́ми od. запеча́танными биле́тами; *Rw.* показа́нія допро́шенныхъ; допро́сный протоко́лъ.

Sculptu'r, *f.* 2. скульпту́ра; s. a. Bi'ldhauerku'nst, etc.

Se'benbau'm, s. Sa'debaum.

Seca'nte, *f.* 2. *Gl.* сека́нсъ; сѣ́кущая.

Sech, *n. I.* s. Pflu'geisen; **Se'chholz**, s. Pflu'gwetter.

Sechs, *a. num.* шесть; ше́стеро; es waren hier etwa - Mann здѣсь бы́ло человѣ́къ шесть; im Jahre 1806 въ ты́сяча восемьсо́тъ шесто́мъ году́; die Uhr ist -, es hat - geschlagen шесть часо́въ; шесть би́ло; es geht auf - шесто́й часъ; es ist bald -, es ist nahe an - ско́ро шесть пробьётъ; es ist halb - полови́на шеста́го; alle - Tage, Jahre че́резъ ка́ждые шесть дней, лѣтъ; je -, zu - по шести́; - mal -, *Rk.* ше́стью шесть; Nummer - ну́меръ шесто́й; mit Sechsen fahren ѣ́здить, ѣхать шестерне́ю; aus - bestehend шестерно́й; -, *f.* 2. *Rk.* число́ шесть; *Ktsp.* шесте́рка; **Sechsa'chtelta'ct**, *m. I.* 3. *Tk.* тактъ въ шесть осьмы́хъ; **-sbeinig**, *a. Ng.* шестино́гій

о шести́ нога́хъ; **-sblätterig**, *a. Ng.* шестили́стный. **Se'chse**, s. Sechs, *f.*; **Se'chseck**, *n. I.* 3. шестиуго́льникъ; **-seckig**, *a.* шестиуго́льный; **Se'chser**, *m. Mzw.* зе́ксеръ; шесть пфе́нниговъ; **-rlei'**, *a. indec.* шести́ родо́въ.

Se chsfach, *a.* шестери́чный; - genommen шесть разъ взя́тый; умно́женный на́ шесть; **-sfaches**, *n. II.* умно́женное на́ шесть; **-sfältig**, s. Se'chsfach; **-sfingerig**, *a.* шестипе́рстный; шестипа́лый; о шести́ па́льцахъ; **-sflügelicht**, *a. Ng.* шестикры́лый; **-sfüssig**, *a. Ng.* шестино́гій; sechsfüssiger Vers, *Dtk.* шестисто́пный стихъ; **-shundert**, *a. num.* шестьсо́тъ; **-shundertster**, *a. num.* шестьсо́тый; **-sjährig**, *a.* шестилѣ́тній; **-sköpfig**, *a.* о шести́ голо́вкахъ; **Se'chslöthig**, *a.* вѣ́сомъ шесть ло́товъ; **-smal**, *ad.* шесть разъ; шестью́; **-smalig**, *a.* шестикра́тный; **-smännerig**, **-smännig**, *a. Ng.* шестиму́жній; **-smonatlich**, *a.* шестимѣ́сячный; **-spfündig**, *a.* шестифунто́вый; **-sruderig**, *a.* о шести́ вёсла́хъ; **-ssaitig**, *a. Tk.* о шести́ стру́нахъ; шести-стру́нный; **-ssäulig**, *a. Bk.* шестиколо́нный; о шести́ коло́ннахъ; **-sseitig**, *a. Gl.* шестисторо́нній; **-sspänner**, *m. I.* шестёрка; шесгерня́; **-sspännig**, *a.* запря́женный шестёркою; -, *ad.* шестёркою; шестернёю; цу́гомъ; **-sstöckig**, *a. Bk.* шестиэта́жный; **-sstrahlig**, *a.* шестилу́чный; **-sstündig**, *a.* шестичасово́й; шесть часо́въ, по шести́ часо́въ въ недѣ́лю; **-stägig**, *a.* шестидне́вный.

Se'chste (der, die, das), *a. num.* шесто́й; der - (als Datum) шесто́е, шесто́е число́; am Sechsten шеста́го (числа́); **Se'chste**, **Se'xte**, *f.* 2. *Tk.* се́кста; (auf Schulen) шесто́й классъ; *Ktsp.* шесть картъ сря́ду; шестерно́й наря́дъ; **Se'chsteha'lb**, *a.* пять съ полови́ною; **Se'chstel**, *n. I.* шеста́я до́ля od. часть; шеста́я; **Se'chstens**, *ad.* въ шесты́хъ.

Se'chstheilig, *a.* шестидо́льный; **-sweibig**, *a. Ng.* (Pflanzen) о шести́ пе́стикахъ; **-swinkelig**, *a. Gl.* шестиуго́льный; **Se'chswöchnerin**, s. Wö'chnerin; **-szehn**, *a. num.* шестна́дцать; **-szehnhundert**, *a. num.* ты́сяча шестьсо́тъ; **-szehnjährig**, *a.* шестнадцатилѣ́тній; **-szehnmal**, *ad.* шестна́дцать разъ; **Se'chszehnte** (der, die, das), *a. num.* шестна́дцатый; der - (als Datum) шестна́дцатое (число́); am Sechszehnten шестна́дцатаго (числа́); **-szehntel**, *n. I. Rk.* шестна́дцатая до́ля; полосьму́шка; ein - (Bruch) *Rk.* одна́ шестна́дцатая; **-szehntelno'te**, *f.* 2. *Tk.* шестнадцатидо́льная но́та; шестна́дцатая; **-szehntelpau'se**, *f.* 2. *Tk.* шестнадцатидо́льная па́уза; **-szeilig**, *a.* шестистро́чный; sechszeilige Gerste, *Ng. Ldw.* ячме́нь шестиря́дный; **Se'chszig**, **Se'chzig**, *a. num.* шестьдеся́тъ; - Jahre alt шестидесяти лѣтъ; **Se'chziger**, *m. I.* шестидесятилѣ́тній старикъ; **-chzigjäh'rig**, *a.* шестидесятилѣ́тній; **-chzigma'l**, *ad.* шестьдеся́тъ разъ; **Se'chzigste** (der, die, das), *a. num.* шестидеся́тый; **Se'chzigstel**, *n. I. Rk.* шестидеся́тая до́ля; ein - (Bruch), *Rk.* одна́ шестидеся́тая; **Se'chzehn**, **Se'chzig**, s. Se'chszehn, Se'chszig.

Seci'ren, *va. Zk.* анато́мить; разсѣка́ть трупъ; вскрыва́ть, вскрыть; -, *n. I.* анатоми́рованіе; анато́мленіе; вскры́тіе; **Seci'rübung**, *f.* 2. упражне́ніе въ трупоразъя́тіи; **Seci'rung**, **Sectio'n**, *f.* s. Seci'ren, *n.*

Se'ckel, *m. I.* де́нежный кошелёкъ; казна́; **Se'ckelblu'me**, *f.* 2. *Ng.* мѣше́чникъ; су́мочникъ; **-lkrau't**, *Ng.* s. Tä'schelkrau't; **-lmei'ster**, *m. I.* казначе́й; **Se'ckeln**, *va.* класть, положи́ть въ кошелёкъ; **Se'ckler**, *m. I.* кошеле́чникъ; кошелёчный ма́стеръ.

Seco'ndlieutena'nt, *m. I. Kw.* подпору́тчикъ.

Secre't, *n. I.* s. Gehei'mniss; * s. A'btritt; **Secretä'r**, *m. I.* 3. секретарь; s. a. Schrei'btisch, Schrei'bpult; *Ng.* (Vogel) s. Ste'lzengei'er; **Secretaria't**, *n. I.* 3. (Amt) секрета́рская до́лжность; секрета́рство; (Ort) секрета́рская; **Secre'tbuch**, *n. I.* (ücher) *H.* секре́тная кни́га; **-tfeger**, s. Gru'benräu'mer; **Secretio'n**, *f.* 2. *Hlk.* отдѣле́ніе; **-tio'nsorga'ne**, s. A'bsonderungsorga'ne.

Sect, *m. I.* сектъ; сла́дкое Кана́рское вино́.

Se'cte, *f.* 2. се́кта; раско́лъ; е́ресь.

Sectio'n, *f.* 2. (Abtheilung) отдѣле́ніе; *Zk.* разсѣче́ніе; вскры́тіе тру́па; Sectionen, *pl. Wpk.* раздѣле́нія; gerichtliche - суде́бное освидѣ́тельствованіе тру́па; **-tio'nsbefu'nd**, *m. I.* 3. результа́тъ вскры́тія мёртваго тѣ́ла; **-tio'nschef**, *m. I.* (fs) нача́льникъ отдѣле́нія; **-tio'nssaal**, *m. I.* (äle) секціо́нная за́ла; **-tio'nszimmer**, *n. I.* секціо́нная ко́мната.

Secti'rer, *m. I.* ерети́къ; раско́льникъ; die -, *pl.* раско́льники; раско́льническая се́кта.

Se'ctor, *m. I.* 2. *Gl.* се́кторъ; вырѣ́зокъ; *Stk.* се́кторъ.

Secu'nda, *f.* (auf Schulen) второ́й классъ; **-da'ner**, *m. I.* (auf Schulen) учени́къ втора́го кла́сса; **Secunda'nt**, *m. II.* (beim Zweikampf) секунда́нтъ; **Secundä'r**, *a.* второстепе́нный; втори́чный; мла́дшій; secundäres Gebirge, *Ng. Bw.* флёцовая поро́да; втори́чная го́рная о́бласть. [ве́ксель.

Secu'ndawe'chsel, *m. I. H.* второ́й

Secu'nde, *f.* 2. секу́нда; **Secu'nden-**, *a.* секу́ндный; **-denme'sser**, *m. I.* секундомѣ́ръ; **-denuhr**, *f.* 2. секу́ндные часы́; **-denzei'ger**, *m. I.* секу́ндная стрѣ́лка.

Secundi'ren, *va.* u. *vn. Tk.* вто́рить; (auf der Violine) игра́ть втору́ю скри́пку; игра́ть на второ́й скри́пкѣ; (beim Gesange) пѣть второ́й го́лосъ; s. a. Accompagni'ren; (beim Zweikampf) быть секунда́нтомъ.

Secu'ndogenitu'r, *f.* 2. *Rw.* права́ втора́го сы́на; второ́й фиденкоми́ссъ (для втора́го сы́на и его́ ли́ніи).

Sedati'vsalz, *Schdk.* s. Bo'raxsäu're.

Sede'z, *n. I.* 3. *Bchdr. Bchh.* шестна́дцатая до́ля листа́; **-zband**, *m. I.* (ände) *Bchb.* кни́га въ шестна́дцатую до́лю листа́.

Se'dlitzer Salz, *n. I. Hlk.* Се́длецкая соль.

See, *m. I.* 2. о́зеро.

See, *f.* (Meer) мо́ре; (Weltmeer) океа́нъ; offene - откры́тое мо́ре; faule -, *Sw.* s. Wi'ndstille; zur - по́ морю; мо́ремъ; zur - gehen отправля́ться, -виться въ мо́ре; zu Lande u. zur - сухи́мъ путе́мъ и водо́ю; an der - liegend примо́рскій; **See-**, *a.* морско́й; **See'aal**, **See'adler**, etc. s. Mee'raal, etc.; **See'bad**, *n. I.* (äder) морска́я ва́нна; (Baden in der See) купа́нье въ мо́рѣ; Seebäder gebrauchen брать морскія ва́нны; по́льзоваться морски́ми ва́ннами; **See'bär**, *m. II. Ng.* морско́й котъ; **See'barbe**, s. Mee'rbarbe; **See'bars**, *m. I. Ng.* морско́й о́кунь; **See'blase**, *f.* 2. *Ng* голоту́рій; морска́я кубы́шка; **See'blume**, *f.* 2. *Ng.* кувши́нчики; кубы́шечки; **See'bohne**, *f.* 2. *Ng.* (Thier) бобъ морско́й; **See'boll**, *m. I.* 2. *Ng.* пи́ногорь; **See'brief**, s. See'pass; Fra'chtbrief (eines Schiffes); **See'butte**, s. Mee'rbutte; **See'cade't**, *m. II. Sw.* морско́й каде́тъ; каде́тъ морска́го ко́рпуса; **See'compass**, *m. I.* морско́й компа́съ; **See'dienst**, *m. I.* 3. морска́я слу́жба; **See'drache**, s. Mee'rdrache; **See'-Eichel**, *f.* 2. *Ng.* морско́й жёлудь; морско́й тюльпа́нъ; тюльпа́нникъ; бала́нъ; **See'-Einhorn**, *n. I.* (örner) *Ng.* нарва́лъ; **See'-Elepha'nt**, s. Wa'llross; **See'-Ente**, *f.* 2. *Ng.* s. Trau'ere'nte; **See'fahrer**, *m. I.* морепла́ватель; мореходецъ; **See'fahrt**, *f.* 2. морепла́ваніе; морехо́дство; навига́ція; **See'fahrzeug**, *n. I.* 3. морехо́дное, морско́е су́дно; **See'falk**, s. Fi'scherfa'lk; **See'fasa'n**, *m. I.* 2. *Ng.* морско́й фаза́нъ; **See'feder**, *f.* 2. *Ng.* морско́е перо́; перна́тка; пи́нна; **See'fisch**, *m. I.* 3. морска́я ры́ба; **See'fischerei'**, *f.* 2. ры́бная ло́вля у морски́хъ берего́въ; **See'fore'lle**, s. La'chsfore'lle; **See'frachtbrief**, s. Fra'chtbrief (eines Schiffes); **See'fräulein**, *n. I. Myth. Ng.* s. Nerei'de; Sire'ne; **See'freibeuter**, s. Ka'per; **See'fuchs**, *m. I.* (üchse) *Ng.* (Fisch) морска́я лиси́ца; **See'gebrau'ch**, *m. I.* (äuche) обы́чаи у морехо́дцевъ od. моряко́въ; **See'gefe'cht**, *n. I.* 3. морско́е сраже́ніе; **See'gese'tz**, **See'gese'tzbuch**, *n. I.* (ücher) *Sw. Stw.* морско́й уста́въ; **See'gewä'chs**, **See'gott**, **See'gras**, etc. s. Mee'rgewä'chs, etc.; **See'hafen**, *m. I.* (ä) морска́я, примо́рская га́вань; **See'hafer**, s. Schwi'ndelha'fer; **See'hahn**, *m. I.* (ähne) *Ng.* три́гла; fliegender -, *Ng.* три́гла летучая; морска́я ла́стовица; **See'handel**, *m. I.* морска́я торго́вля; **See'hase**, *m. II. Ng.* s. See'boll; морско́й за́яцъ; бѣ́лекъ; *Ng.* морско́й за́яцъ; за́йка; **See'hecht**, *m. I.* 3. *Ng.* морска́я щу́ка; мерлу́зъ; до́ртъ; доршъ; **See'held**, *m. II.* морско́й геро́й; **See'herrschaft**, *f.* госпо́дство на́ морѣ; **See'hund**, *m. I.* 3. *Ng.* тюле́нь; (gemeiner) не́рпа; **See'hunds-**, *a. Ng.* тюле́ній; **See'hundsfe'll**, *n. I.* 3. тюле́нья шку́ра; **See'hundsfe'tt**, *n. I.* тюле́ній жиръ; **See'hundsflei'sch**, *n. I.* тюле́нье мя́со; тюле́нина; **See'hundsspe'ck**, *m. I.* тюле́ній жиръ; **See'hundsthra'n**, *m. I.* во́рвань; **See'igel**, *m. I. Ng.* морско́й ёжъ; эхи́нъ; **See'jungfer**, s. Sire'ne; **See'-**

kalb, s. See'hund; **See'karte**, *f.* 2. морская ка́рта; **See'katze**, s. Ti'n-tenfi'sch; **See'kohl**, s. Mee'rkohl; **See'kork, See'korkbaum**, *m.I.*(äume) *Ng.* пробча́къ.

See'krank, *a.* одержи́мый морско́ю болѣ́знію; - werden заболѣ́ть отъ ка́чки корабля́; **See'krankheit**, *f.* морская болѣ́знь; **See'krebs**, *m. I.* 3. *Ng.* морско́й ракъ; **See'krieg**, *m. I.* 3. война́ на́ морѣ; **See'kuh**, *f.* (ühe) *Ng.* мана́тъ; морска́я коро́ва; **See'küste**, *f.* 2. морско́й бе́регъ; an der - gelegene Gegend примо́рье; an der - liegend примо́рскій; **See'late'rne**, s. See'leuchte.

See'lchen, *n. dim. I.* ду́шечка; ду́шенька; **See'le**, *f.* 2. душа́; жизнь; (der Schreibefeder) се́рдце; сердцеви́на; (einer Kanone) казна́; die Seelen der Verstorbenen, *pl.* тѣ́ни усо́пшихъ; * су́щность; (Wichtigstes) * важнѣ́йшее; * гла́вное; *Stw.* душа́; nach Seelen berechnet поголо́вное; die Berechnung nach Seelen поголо́вное исчисле́ніе; es ist keine - in diesem Hause, * въ э́томъ до́мѣ ни души́ нѣтъ; das thut mir in der - weh, das geht mir durch die -, * э́то мнѣ весьма́ прискорбно; * се́рдце боли́тъ, когда́ поду́маю; * мнѣ о́чень жаль; sie sind Ein Leib u. Eine -, sie hängen mit Leib u. - aneinander, * они́ живу́тъ душа́ въ ду́шу; es ist bei meiner - wahr! э́то то́чно пра́вда! er spricht mir aus der -, * онъ угада́лъ мои́ мы́сли; es brennt ihm auf der -, * онъ не дождётся; * ему́ не те́рпится; er war die - dieses Unternehmens, * онъ былъ душо́ю въ э́томъ предпріятіи; sie ist die - der Gesellschaft, * она́ оживля́етъ всё о́бщество; eine treue -, * вѣ́рный, надёжный человѣ́къ; du arme -! бѣдня́къ! бѣдня́га! бѣдня́жка! bei meiner -! ей! ей! ей Бо́гу! кляну́сь Бо́гомъ; meiner - das ist er! въ са́момъ дѣ́лѣ э́то онъ!

See'leben, *n. I.* морска́я жизнь.

See'len-, *a.* душе́вный; **-na'del**, *m. I.* благоро́дство души́; **-na'mt**, *n. I.* s. See'lenme'sse; **-na'ngst**, *f.* (ängste) тоска́ душе́вная; душе́вный страхъ; ich habe - ausgestanden я дрожа́лъ отъ стра́ха; **-nfo'rscher**, *m. I.* психоло́гъ; **-nfo'rschung**, *f.* 2. психоло́гія; **-nfreu'nd**, s. Herzensfreu'nd; **-nfrie'de**, **-nfrie'den**, *m. I.* душе́вное споко́йствіе; **-nfroh'**, *a.* весьма́ весёлый; восхищённый; er ist darüber - онъ душе́вно радъ тому́; * онъ въ восхище́ніи отъ э́того; **-ngrö'sse**, *f.* величоду́шіе; **-ngu't**, *a.* предобрѣ́йшій; **-ngü'te**, *f.* доброта́ души́; доброду́шіе; **-nhei'l**, *n. I.* душеспасе́ніе; **-nhei'lkunde**, *f. Kg.* нау́ка о душе́вныхъ болѣ́зняхъ; **-nhi'rt**, *m. II.* * па́стырь духо́вный; **-nkra'ft**, *f.*, **-nkrä'fte**, *f. pl.* душе́вныя си́лы; **-nkra'nk**, *a.* стражду́щій душе́вною болѣ́знію; **-nkra'nkheit**, *f.* 2. душе́вная болѣ́знь; **-nku'mmer**, *m. I.* душе́вная скорбь; прискорбіе души́; **-nku'nde**, **-nleh're**, *f.* психоло́гія; **-nlei'den**, *n. I.* страда́ніе души́; **-nlo's**, *a.* бездушный; **-nme'sse**, *f.* 2. *Kg.* панихи́да; обѣ́дня за упокое́ніе уме́ршаго; заупоко́йная литія́; - halten, *Kg.* служи́ть панихи́ду; **-nmo'rd**, *m. I.* * душегу́бство; **-nmö'rder**, *m. I.* * душегу́бецъ; **-npei'n**, **-nqua'l**, *f.* 2. серде́чное муче́ніе; **-nregi'ster**, *n. I. Kg.* спи́сокъ прихожа́намъ; *Stw.* ревизская ска́зка; **-nre'ttend**, *a.* душеспаси́тельный; **-nre'tter**, *m. I.* душеспаси́тель; **-nre'ttung**, *f.* 2. душеспасе́ніе; **-nru'he**, *f.* душе́вное споко́йствіе; **-ntro'st**, *m. I.* врачева́ніе души́; душе́вное врачева́ніе рели́гіи; **-nu'nruhe**, *f.* душе́вное безпоко́йство; **-nvergnü'gt**, *a.* въ весёломъ расположе́ніи ду́ха; весьма́ весёлый; **-nverkau'f**, s. Me'nschenha'ndel, Scla'venha'ndel; **-nverkäu'fer**, *m. I.* душепрода́вецъ; **-nverzei'chniss**, s. See'lenregi'ster; **-nvo'll**, *a.* испо́лненный души́ od. чувствъ; (beseelt) одушевлённый; **-nwa'nderung**, *f.* *Philos.* переселе́ніе душъ; **-nzu'stand**, *m. I.* (ände) расположе́ніе ду́ха.

See'lerche, *f.* 2. *Ng.* (Vogel) ло́нзикъ чернозо́бый; зу́екъ чернозо́бый; ржа́нка; (Fisch) гребенча́тый морско́й вьюнъ; **See'leuchte**, *f.* 2. (Schiffslaterne) корабе́льный фона́рь; (Laterne auf dem Leuchtthurme) мая́чный фона́рь; (Leuchtthurm) мая́къ; **See'leute**, *m. pl.* *Stw.* моряки́; (Matrosen) матро́зы; **See'lilie**, **See'linse**, *Ng.* s. Wa'sserli'lie, Wa'sserli'nse.

See'lmesse, s. See'lenme'sse; **See'lregi'ster**, *n. I.* помя́никъ; сино́дикъ; панихи́дный ре́естръ.

See'löwe, *m. II. Stw.* сиву́чъ; тюле́нь гриви́стый; морско́й левъ.

See'lsorge, *f. Kg.* попече́ніе о душе́вномъ спасе́ніи; (Amt eines Geistlichen) духо́вная па́ства; **-lsorger**, *m. I.* свяще́нникъ; пасто́ръ; духо́вный оте́цъ.

See'luft, *f.* (üfte) *Ntl.* морско́й во́здухъ; **See'macht**, *f.* (ächte) *Stw.* морскія си́лы; (Flotte) флотъ; *Stw.* морска́я Держа́ва; **See'mann**, *m. I.* (*pl.* Seeleute) моря́къ; **See'männisch**, *a.* морехо́дный; морско́й; сво́йственный моряку́; auf gut - пома́тро́зки; **See'mannstreu'**, *f. Ng.* синеголо́вникъ примо́рскій; **See'manö'ver**, *n. I. Stw.* морскія мане́вры; **See'meile**, *f.* 2. морска́я ми́ля; **See'meve**, **See'möwe**, *f.* 2. *Ng.* ча́йка морска́я od. чернокры́лая; **See'mini'ster**. *m. I. Stw.* морско́й мини́стръ; **See'moos**, *n. I. Ng.* морско́й мохъ; **See'muschel**, *f.* 2. *Ng.* морска́я ра́ковина; **See'nadel**, *f.* 2. *Ng.* и́глица о́страя; игла́-ры́ба; **See'nessel**, s. Mee'rnessel; **See'ochs**, *m. II. Ng.* мана́тъ; **See'offi'cie'r**, *m. I.* 3. морско́й офице́ръ; **See'ohr**, *n. I.* 2. *Ng.* (Muschel) морско́е у́шко; уша́нка; ухови́дъ; **See'otter**, *f.* 2. *Ng.* морска́я вы́дра; (in Kamtschatka) Камча́тскій, морско́й бобръ; кала́нъ; **See'papagei'**, *m. I.* 2. морско́й попуга́й; топо́рка; ипа́тка; **See'pass**, *m. I.* (ässe) корабе́льный паспо́ртъ; **See'pfau**, *m. II.* *Ng.* жура́вль павлинови́дный; **See'pferd**, s. See'löwe; **See'pferdchen**, *n. dim. I. Ng.* (Fische) морско́й конёкъ; конь-ры́ба; жерехъ; **See'pflanze**, *f.* 2. расте́ніе; **See'prote'st**, *m. I.* 3. *H.* морско́й проте́стъ по бодмере́ямъ и аваріямъ; **See'rabe**, *m. II. Ng.* бакла́нъ; бакла́нъ; кормора́нъ; морско́й во́ронъ; **See'räuber**, *m. I.* морско́й разбо́йникъ; корса́ръ; пира́тъ; **See'räuberei'**, *f.* 2. морско́е разбо́йничество; - treiben разбо́йничать на́ морѣ; **See'räuberhau'ptmann**, *m. I.* (-ptleute) атама́нъ морски́хъ разбо́йниковъ; **See'räuberschi'ff**, **-rstaa't**, etc. s. Räu'berschi'ff, etc.; **See'raupe**, *f.* 2. *Ng.* морска́я гу́сеница; афроди́та; **See'recht**, *n. I.* 3. морско́е пра́во; уста́въ морско́й; **See'reise**, *f.* 2. морско́е путеше́ствіе; *Stw.* кампа́нія; **See'reisender**, *m. II.* морско́й путеше́ственникъ; путеше́ствующій по́ морю; **See'rohr**, *n. I.* 3. морска́я труба́; **See'rose**, *f.* 2. *Ng.* кувши́нчики; кубы́шечки; (gelbe) кувши́нчикъ жёлтый; (weisse), s. See'blume (weisse); (indische) не́люмбо краси́вое; **See'rüstung**, *f.* 2. вооруже́ніе фло́та; **See'salz**, *n. I.* 3. морска́я соль; **See'sand**, *m. I.* морско́й песо́къ; **See'schaden**, s. Havarie'; **See'schadenbere'chnung**, *f.* *Sw. H.* диспа́шъ; **See'scheide**, *f.* 2. *Ng.* плащено́ска; ножёвка; ножно́вка; **See'schiff**, *n. I.* 3. морско́е су́дно; кора́бль; **See'schifffahrt**, *f.* морепла́ваніе; судохо́дство; навига́ція; **See'schildkröte**, s. Mee'rschildkröte; **See'schilf**, *n. I. Ng.* морско́й по́ростъ; **See'schlacht**, *f.* 2. морско́е сраже́ніе; **See'schlange**, *f.* 2. морска́я змѣя́; **See'schnecke**, *f.* 2. морска́я ули́тка; **See'schwalbe**, *f.* 2. *Ng.* примо́рская ла́сточка; чегра́ва; кача́рка; марты́шка; **See'schwamm**, *m. I.* (ämme) *Ng.* морска́я гу́бка; **See'scorpio'n**, *m. I.* 2. *Ng.* скорпіо́нъ-ры́ба; ра́вца; ке́рца; ке́рча; **See'spiegel**, *m. I. Ntl.* зерка́льная (oder гла́дкая, ро́вная) пове́рхность мо́ря; *Sw.* s. Lo'gbuch; **See'spinne**, *f.* 2. *Ng.* морско́й пау́къ; **See'sprache**, *f.* морско́й язы́къ; **See'staat**, *m. I.* 2. морска́я Держа́ва; **See'stadt**, *f.* (ädte) примо́рскій го́родъ; **See'städter**, *m. I.* жи́тель примо́рскаго го́рода; **See'stern**, *m. I.* 3. *Ng.* морска́я звѣзда́; звѣ́здникъ; асте́рія; **See'stille**, s. Wi'ndstille; **See'stint**, *m. I.* 3. *Ng.* корю́ха; корю́шка; **See'strand**, *m. I.* морско́й бе́регъ; (an der See gelegene Gegend) примо́рье; помо́рье; am Seestrande liegend примо́рскій; **See'strandne'lke**, *f.* 2. *Ng.* желтоко́рень; **See'stück**, *n. I.* (карти́на, представля́ющая) морско́й видъ; **See'sturm**, *m. I.* (ürme) *Ntl.* бу́ря на́ морѣ; штурмъ со шква́лами; **See'tang**, *m. I.* 3. s. Mee'rgrat, Mee'rnessel; **See'taube**, *f.* 2. Гренла́ндскій го́лубь; **See'taucher**, *m. I. Ng.* гага́ра; **See'teufel**, *m. I. Ng.* ля́гва бу́рая; **See'thier**, *n. I.* 3. *Ng.* морско́е живо́тное; **See'tonne**, *f.* 2. *Ng.* (Muschel) бо́чечка; *Sw.* s. Ba'ke; **See'traube**, s. Mee'rtraube; **See'treffen**, *n. I.* морско́е сраже́ніе; **See'trift**, *f.* 2. разби́тое и потону́вшее су́дно; **See'trompe'te**, *f.* 2. *Ng.* s. Ho'rnschne'cke; *Sw.* s. Spra'chrohr; **See'truppen**, *f. pl. Sw. Kw.* морско́е во́йско; **See'tulpe**, s. See'eichel; **See'uhr**, *f.* 2. морскіе часы́; **See'ungeheuer**, *n. I.* морско́е чу́довище; **See'vogel**, *m. I.* (ö) мор-

ская птица; **See'wärts**, *ad.* къ мо́рю; съ морско́й стороны́; **See'wasser**, *n. I.* морская вода́; **See'wesen**, *n. I.* морскія дѣла́; *Sw.* морско́е вѣ́домство; **See'wind**, *m. I.* 3. морской вѣтеръ; **See'wissenschaft,** *f.* 2. морска́я нау́ка; **See'wolf**, *m. I.* (ölfe) морско́й волкъ; зуба́тка; **See'wurm**, *m. I.* (ürmer) *Ng.* морско́й червь.

Se'gel, *n. I.* па́русъ; вѣтри́ло; unter - gehen, *Sw.* отправля́ться, -виться въ мо́ре; mit vollen Segeln fahren плыть на всѣхъ паруса́хъ; eine Flotte von zwanzig Segeln флотъ, состоя́щій изъ два́дцати корабле́й; **Se'gel-**, *a. Sw.* па́русный; **-lbau'm**, *Sw.* s. Ma'st; **-lfabri'k**, *f.* 2. па́русная фа́брика; **-lfe'rtig**, *a. Sw.* гото́вый къ отплы́тію; - sein, liegen (Schiffe) быть гото́вымъ къ отплы́тію; sich - machen гото́виться къ отплы́тію; **-lflo'tte**, *f.* 2. па́русный флотъ; **-lfregatte**, *f.* 2. па́русный фрега́тъ; **-lga'rn**, *n. I.* 3. паруси́нныя ни́тки; **-llei'nwand**, s. Se'geltu'ch; **-lli'nie**, *f.* 2. *Gl.* крива́я ли́нія; **-llo's**, *a.* безпа́русный; -, *ad.* безъ парусо́въ; **-lma'cher**, *m. I. Sw.* па́русный ма́стеръ; па́русникъ; **-lmanufactu'r**, s. Se'gelfabri'k; **-lmei'ster**, *Sw.* s. Se'gelma'cher; **Se'geln**, *vn.* (*s.*) пла́вать; (wohin) плыть, поплы́ть; mit Segeln - плыть на паруса́хъ; отправля́ться, -виться въ что; mit vollem Winde - идти́ на всѣхъ паруса́хъ; mit jedem Winde zu - wissen, * примѣня́ться къ обстоя́тельствамъ; -, *va.*: ein Schiff in den Grund - топи́ть, по- кора́бль, наѣ́хавъ на него́; -, *n. I.* пла́ваніе; im vollen - на всёмъ ходу́; **Se'gelqua'lle**, *f.* 2. *Ng.* па́русникъ; вѣтри́льница; **-lschi'ff**, *n. I.* 3. па́русное су́дно; **-lschi'rm**, *m. I.* 3. (auf Schiffen) паруси́нный навѣ́съ; тентъ; **-lsta'nge**, *f.* 2. рей; ра́йна; **—lstei'n**, *m. I. Ng.* магни́тъ; **Se'gelstri'ck**, *m. I.* 3. (zum Festbinden) галсъ; шкотъ; **-ltau'**, s. Ka'beltau'; **—ltu'ch**, *n. I.* (ücher) паруси́на; **-lwe'rk**, *n. I.* паруса́; па́русныя сна́сти; **-lwi'nd**, *m. I.* 3. попу́тный вѣ́теръ.

Se'gen, *m. I.* благослове́ніе; (Reichthum an Gütern) * благода́ть; (glücklicher Fortgang) успѣ́хъ; (Glück) сча́стіе; (Ueberfluss) изоби́ліе; (der Felder) изоби́ліе поле́й; (als Tischgebet) моли́тва пере́дъ обѣ́домъ; (nach Tische) моли́тва по́слѣ обѣ́да; Gottes - благода́ть Бо́жія; das wird keinen - bringen, dabei ist kein - здѣсь нѣтъ благослове́нія Бо́жія; въ э́томъ про́ку не бу́детъ; den - sprechen über etc., *Kg.* благословля́ть, -ви́ть что; an Gottes - ist Alles gelegen, * безъ Бо́га ни до поро́га; а съ Бо́гомъ и за́ море; **Se'genskrau't**, s. Benedi'ctenkrau't; **-nspre'chen**, *n. I.* (über) произнесе́ніе благослове́нія надъ чѣмъ; благослове́ніе чего́; **-nspre'cher**, *m. I.* благословля́ющій; **-nspru'ch**, *m. I.* (üche) благослове́ніе; **-nsrei'ch**, *a.* благода́тный; (glücklich) счастли́вый; сча́стливый; **-nswu'nsch**, *m. I.* (ünsche) благослове́ніе.

Se'gge, *f. Ng.* s. Rie'thgras.

Se'gler, *m. I.* пла́ватель; (Schiff) па́русное су́дно; кора́бль; *Ng.* (Muschel) бо́тикъ корабе́льный; вѣтри́льникъ.

Se'gnen, *va.* осѣня́ть, -ни́ть знаме́ніемъ креста́; durch Gebet weihen, *Kg.* освяща́ть, освяти́ть; (den Segen über etw. sprechen) благословля́ть, -ви́ть; gesegneten Leibes sein, * быть бере́менною; mit Kindern gesegnet sein, * имѣ́ть мно́го дѣте́й; **Se'gnen**, *n. I.*, **Se'gnung**, *f.* 2. благослове́ніе.

Seh'achse, *f.* 2. *Opt.* зри́тельная ось; ось зрѣ́нія; **Seh'bar**, *a.* види́мый; зри́мый; **Se'he**, *f.* (Vermögen zu sehen) зрѣ́ніе; зрачёкъ; **Seh'glas**, s. Fe'rnrohr; **-h'kraft**, *f.* спосо́бность зрѣ́нія; **-h'linie**, s. Gesi'chtslinie; **-h'loch**, *n. I.* (öcher) (des Astrolabiums) ми́шень; **Se'hen**, *va. irr.* (sehe, sieht, sah, gesehen): ви́дѣть; смотрѣ́ть; глядѣ́ть; zum Fenster hinaus - глядѣ́ть въ окно́; (bemerken) замѣча́ть, -мѣ́тить; worauf - смотрѣ́ть на что; (Sorge tragen) забо́титься о чёмъ; Jmdm. durch die Finger -, * потака́ть кому́; * смотрѣ́ть сквозь па́льцы; Jmdm. in's Herz -, * проника́ть, -кнуть кого́; was sehe ich? что я ви́жу? sehe ich recht? не ошиба́юсь ли я? wenn ich recht sehe е́сли не ошиба́юсь; wir wollen - посмо́тримъ; so etwas ist nie gesehen worden э́того ви́домъ не ви́дано; gern sehen люби́ть; ich sehe ihn gern bei mir, * мнѣ пріа́тно ви́дѣть его́ у себя́; sehen Sie, mein Herr, ich etc. изво́льте ви́дѣть, я и пр.; sieh' da! вотъ! - lassen (zeigen) пока́зывать, -за́ть; (zur Schau tragen) выставля́ть, -вить; sich - lassen пока́зываться; выставля́ть себя́; sich womit - lassen, * пока́зывать что; er lässt sich selten bei mir sehen, * онъ рѣ́дко ко мнѣ захо́дитъ; die Vorderseite dieses Hauses sieht gegen Abend э́то зда́ніе фаса́домъ обращено́ къ за́паду; -, *n. I.* ви́дѣніе; смотрѣ́ніе; (Gesicht) зрѣ́ніе; hier hat man das - umsonst здѣсь мо́жно да́ромъ смотрѣ́ть; **Se'hend**, *ppr.* u. *a.* ви́дящій; зря́щій; зря́чій; nichts - ничего́ не ви́дящій; mit sehenden Augen blind sein, * ничего́ не ви́дѣть; быть слѣпы́мъ; wieder - werden прозрѣ́ть; **Se'hene'rv**, *m. I. Zk.* зри́тельный нервъ; **-hene'rvenhü'gel**, *m. pl. Zk.* зри́тельные бугорки́ od. чертоги́; храни́лища зри́тельныхъ не́рвовъ; **-hene'rvenlo'ch**, *n. I.* (öcher) *Zk.* дира́ зри́тельнаго не́рва; **Se'henswe'rth**, **-swü'rdig**, *a.* досто́йный внима́нія; достопримѣча́тельный; **-swü'rdigkeit**, *f.* 2. предме́тъ досто́йный внима́нія; **Se'hepu'nkt**, s. Gesi'chtspunkt; **Se'her**, * s. Prophe't; **Se'herbli'ck**, *m. I.* 3. * проро́ческій взглядъ; **-rkra'ft**, *f.* спосо́бность прорица́нія; **Se'heroh'r**, s. Fe'rnrohr, Telesko'p; **Se'hespa'lte**, *f.* 2. (am Astrolabium) зри́тельная сква́жина; **Se'hewi'nkel**, *m. I.* у́голъ зрѣ́нія; **Seh'kraft**, s. Se'hekra'ft; **Seh'linie**, *f.* 2. ли́нія зрѣ́нія.

Seh'nader, *f.* 2. *Zk.* суха́я жи́ла.

Seh'ne, *f.* 2. *Zk.* суха́я жи́ла; - des Trommelfelles, *Zk.* бараба́нная тетива́; (eines Bogens, einer Armbrust) тетива́; *Gl.* хо́рда.

Seh'nen (sich), *vr.* весьма́, си́льно, стра́стно жела́ть чего́; (heim) тоскова́ть; er sehnt sich nach seinen Eltern ему́ хо́чется повида́ться съ роди́телями; er sehnt sich nach Ruhe ему́ хотѣ́лось бы отдохну́ть; sich mit Ungeduld wonach - нетерпѣли́во ожида́ть чего́; -, *n. I.* (wonach) стра́стное жела́ніе чего́-ли́бо; си́льное ожида́ніе; то́ска.

Seh'nenau'sbreitung, **-nau'sdehnung**, *f.* 2. сухожи́льное растяже́ніе; **-nba'nd**, *n. I.* (änder) *Zk.* сухожи́льная свя́зка; **-nhau'be**, s. Schä'delhau'be; **-nknö'chelchen**, *Zk.* s. Se'samknö'chelchen; **-nleh're**, *f. Zk.* уче́ніе о сухи́хъ жи́лахъ; **-nschei'de**, s. Mu'skelschei'de; **-nverle'tzung**, *f.* 2. поврежде́ніе сухи́хъ жилъ; (am Fusse) *Hlk.* засѣ́чка.

Seh'nerv, **Seh'nervenhü'gel**, etc. s. Se'hene'rv, etc.

Seh'nig, *a.* жи́листый; си́льный; -ge Haut сухожи́льная оболо́чка.

Seh'nlich, *a.* си́льный; стра́стный; пла́менный; **Seh'nsucht**, *f.* (wonach) стра́стное жела́ніе, ожида́ніе чего́-либо; (nach der Heimath) тоска́ по ро́динѣ; **-nsüchtig**, **-nsuchtsvo'll**, *a.* жа́ждущій; нетерпѣли́вый; стра́стно ожида́ющій.

Seh'orga'n, *n. I.* 3. *Zk.* зри́тельный о́рганъ; о́рганъ зрѣ́нія.

Sehr, *ad.* о́чень; весьма́; кра́йне; wie - ско́лько ни; какъ ни; so - сто́лько; nicht so - не такъ; не сто́лько.

Seh'rohr, s. Se'heroh'r; **Seh'spalte**, s. Se'hespa'lte; **Seh'vermö'gen**, *n. I.* спосо́бность зрѣ́нія; **Seh'weite**, *f.* да́льность зрѣ́нія; **Seh'winkel**, s. Se'hewi'nkel.

Sei'che, *f.* § сца́ки; **Sei'chen**, *vn.* (*h.*) § сцать; мочи́ться; in's Bett - (Kinder) сца́ться; испуска́ть подъ себя́ мочу́; **Sei'cher**, *m. I.* § сцака.

Seicht, *a.* (Wasser) ме́лкій; неглубо́кій; seichte Stelle (im Flusse) ме́лкое мѣ́сто; seichtes Flüss'chen мелково́дная рѣ́чка; (nicht gründlich) * неоснова́тельный; (oberflächlich) * пове́рхностный; seichte Kenntnisse, * пове́рхностный, неоснова́тельныя зна́нія; seichter Kopf, * пуста́я голова́; - werden (Flüsse) мелѣ́ть, об-; **Sei'chtheit**, **Sei'chtigkeit**, *f.* (des Wassers) ме́лкость; мелково́діе; * неоснова́тельность; пове́рхность; **Sei'chtling**, *m. I.* 3. глу́пый человѣ́къ; пуста́я голова́.

Sei'de, *f.* 2. шёлкъ; rohe - сыре́цъ; gezwirnte -, *H.* боло́нскій органзи́новый шёлкъ; du wirst keine - dabei spinnen, * отъ э́того при́были тебѣ́ не бу́детъ; **Sei'de-**, *a.* шёлковый.

Sei'del, *n. I.* (Mass) кру́жка; семи́на; шопи́на.

Sei'delba'st, *m. I.* 3. *Ng.* во́лчникъ; лавру́ша; (gemeiner) во́лчій пе́рецъ; шёлковое лы́ко; пухля́къ; плохове́цъ; (lorbeerartiger) лавро́выя я́годы; ла́врикъ во́лчій; (rosmarinblätteriger) я́годникъ вши́вый; тріа́годникъ; **-stkö'rner**, *n. pl.*, **-stsa'men**, *m. I.* волкопе́речное сѣ́мя; проно́сныя зёрна; **-stwu'rzel**, *f.* 2. ко́рень волкопе́речный.

Sei'den, *a.* шёлковый; **-na'rtig**, *a.* шелковистый; **-nba'nd**, *n. I.* (änder) шёлковая лента; **-nba'st**, *m. I.* шёлковое лыко; **-nbau'**, *m. I.* шелководство; **-nbau'er**, *m. I.* шелководъ; шелководецъ; **-ncoco'n**, s. Coco'n; **-ndama'st**, *m. I.* 3. *W.* шёлковая камка; **-ndru'cker**, *m. I.* набойщикъ шёлковыхъ матерій; **-nfabri'k**, s. Sei'denmanufactu'r; **-nfabrika'nt**, *m. II.* фабрикантъ шёлковыхъ матерій; шелкозаводчикъ; **-nfa'den**, *m. I.* (ä) шёлковая нить; шелковина; шелковинка; **-nfä'rber**, *m. I.* красильщикъ шёлковыхъ матерій; **-nfärberei'**, *f.* 2. шёлкокрасильное заведеніе; **-nfä'rberku'nst**, *f.* шелкокрасильное искусство; **-nfla'chs**, s. Fla'chsseide; **-nflo'cke**, *f.* 2. клочёкъ шёлку; **-ngehäu'se**, s. Coco'n; **-ngewe'be**, *n. I.* шёлковая ткань; **-ngla'nz**, *m. I.* шелковистый блескъ; **-nha'ndel**, *m. I.* торгъ шёлкомъ; *H.* торгъ шёлковыми матеріями; **-nhä'ndler**, *m. I.* торгующій шёлковыми матеріями; **-nha'ndlung**, s. Sei'denwaa'renha'ndlung; **-nha'se**, *m. II.* *Ng.* кроликъ Ангорскій; **-nha'spel**, *f.* 2. шёлкомотальная машина; шёлкомотальница; **-nha'spela'nstalt**, *f.* 2. шёлкомотальня; **-nha'spler**, *m. I.* шёлкомотальщикъ; **-nha'splerin**, *f.* 2. шёлкомотальщица; **-nhu'nd**, *Ng.* s. Bologne'serhü'ndchen; **-nhu't**, *m. I.* (üte) шёлковая шляпа; **-nkä'fer**, *m. I.* *Ng.* пилюкъ; **-nklei'd**, *n. I.* (der) шёлковое платье; **-nknäu'el**, *m. I.* клубокъ шёлку; **-nkrau't**, *Ng.* s. Fla'chsseide; **-nla'den**, *H.* s. Sei'denwaa'renha'ndlung; **-nmanufaktu'r**, *f.* 2. шёлковая фабрика; **-nmu'schel**, s. Ste'ckmuschel; **-npapie'r**, *n. I.* 3. шёлковая бумага; **-npfla'nze**, s. Schwa'lbenwu'rz (syrische); **-nrau'pe**, *f.* 2. *Ng.* шёлковичный червь; шёлковый червь; **-nrö'llchen**, *n. dim. I.* катушка шёлку; **-nschme'tterling**, *m. I.* 3. *Ng.* шёлковая бабочка; шелкопрядъ; монашенка; **-nschwa'mm**, *m. I.* (ämme) *Ng.* пластиночникъ шёлковый; **Sei'denschwa'nz**, *m. I.* (änze) *Ng.* (europäischer) свиристель Европейскій; (gefleckter) аверано; **-nspi'nner**, *m. I.* шелкопрядильщикъ; шелкопрядъ; *Ng.* s. Sei'denschme'tterling; **-nspinnerei'**, *f.* 2. (Ort) шелкопрядильня; шелкопрядильная фабрика; (Handlung) шелкопрядѣніе; **-nspi'nnerin**, *f.* 2. шелкопрядильщица; **-nspi'tzen**, *f. pl.* шёлковыя кружева; **-nstau'de**, s. Schwa'lbenwu'rz (syrische); **-nsti'cker**, *m. I.* шёлкошвей; **-nstickerei'**, *f.* 2. вышиваніе шелками; (Sache) шитьё шелками; **-nsti'ckerin**, *f.* 2. шёлкошвейка; **-nsto'ff**, *m. I.* 3. шёлковая матерія; **-nvo'gel**, *m. I.* (ö), **-nvö'gelchen**, *n. dim. I.* *Ng.* пѣночка обыкновенная; **-nwaa're**, *f.* 2. шёлковый товаръ; **-nwaa'renha'ndlung**, *f.* 2. шёлковая лавка; **-nwa'tte**, *f.* шёлковые охлопки; **-nwe'ber**, *m. I.* ткачъ шёлковыхъ матерій; **-nweberei'**, *f.* 2 тканіе шёлковыхъ матерій; (Ort) ткацкая для шёлковыхъ матерій; **-nwi'ckler**, *m. I.* шёлкомотальщикъ; **-nwi'cklerin**, *f.* 2. шёлкомотальщица; **-nwi'nde**, s. Sei'denha'spel; **-nwi'rker**, s. Sei'denwe'ber; **-nwu'rm**, *Ng.* s. Sei'denrau'pe; **-nzeu'ch**, *m. I.* 3. *W.* шёлковая матерія; **-nzu'cht**, s. Sei'denbau'; **-nzwi'rner**, *m. I.* шёлкотростильщикъ; **-nzwi'rnmühle**, *f.* 2. шёлкотростильная машина.

Sei'dlitzersa'lz, *n. I.* *Hlk.* Зейдлицкая соль.

Sei'fe, *f.* 2. мыло; *Bw.* s. Sei'fenwe'rk; **Sei'fen**, *va.* мылить; намыливать, -лить; *Bw.* промывать, мыть; -, *n. I.* намыливаніе; промываніе; **Sei'fen-**, *a.* мыльный; **-na'rbeit**, *f.* 2. *Bw.* промываніе; **-na'rtig**, *a.* мыловидный; похожій на мыло; **-nba'd**, *n. I.* (äder) мыльная баня; **-nba'lsam**, *m. I.* мыльный бальзамъ; оподельдокъ; **-nbau'm**, **-nbeerbau'm**, *m. I.* *Ng.* мыловникъ; орѣшникъ мыльный; мыльный ягодникъ; **-nberei'tung**, *f.* мыловареніе; **-nbla'se**, *f.* 2. мыльный пузырь; **-ne'rde**, *Ng.* s. Wa'lkere'rde; **-nfabri'k**, s. Sei'fensiederei'; **-nkrau't**, *n. I.* *Ng.* мыльнянка; мыльникъ; (gemeines, officinelles) мыльнянка обыкновенная; мыльная трава; **-nku'gel**, *f.* 2. мыльный шарикъ; **-nlau'ge**, *f.* 2. мыльный щёлокъ; **-nnü'sse**, *f. pl.* мыльные орѣшки; **-nö'l**, *n. I.* мыльное масло; **-npfla'ster**, *n. I.* *Hlk.* мыльный пластырь; **-npfrö'pfchen**, *n. dim. I.*, **-npi'lle**, *f.* 2. *Hlk.* слабительная сосулька; свѣчка; **-nsa'lbe**, *f.* 2. мыльная мазь; **-nsie'der**, *m. I.* мыловаръ; мыльникъ; **-nsie'der-**, *a.* мыловарный; **-nsie'dera'sche**, *f.* мыловаренный подзолъ; **-nsiederei'**, *f.* 2. мыловареніе; (Ort) мыловарня; мыловарный заводъ; **-nsie'derha'ndwerk**, *n. I.* мыловарство; - treiben мыловарничать; заниматься вареніемъ мыла; **-nsie'derlau'ge**, *f.* 2. щёлокъ мыловарный; **-nspi'ritus**, *m.* *Hlk.* мыльный спиртъ; **-nstei'n**, *m. I.* 3. *Ng.* мыльный камень; **-nta'fel**, *f.* 2. брусокъ мыла; **-nwä'sche**, *f.* 2. мытьё мыломъ; стирка; **-nwa'sser**, *n. I.* мыльная вода; (Waschwasser) обмылки; мыльные помои; **-nwe'rk**, *n.* *Bw.* (zum Erzwaschen) промывальня; **-nwu'rzel**, *f.* 2. *Ng.* мыльный корень; **-nzä'pfchen**, s. Sei'fenpfrö'pfchen; **Sei'ficht**, *a.* мыловатый; **Sei'fig**, *a.* мыльный.

Sei'ge, **Sei'gen**, s. Sei'che, Sei chen.

Sei'ger, *a.* *Bw.* s. Se'nkrecht; -, *m. I.* s. Uhr, Sa'nduhr; *Bw.* перпендикулярная линія; **-ra'btreiber**, *m. I.* *Httk.* обжигальщикъ; очищатель золота и серебра; **-rdo'rn**, *m. I.* 3. *Httk.* мѣдные огарки od. выплавки; **-rga'ng**, *m. I.* (änge) перпендикулярная, отвѣсная жила; **-rgekrä'tz**, *n. I.* 3. *Httk.* зейгерная шквара; **-rhee'rd**, *m. I.* 3. *Httk.* зейгерный гертъ; **-rhü'tte**, *f.* 2. *Httk.* зейгерный заводъ; плавильня; **-rli'nie**, *f.* 2. *Bw.* перпендикулярная линія; **Sei'gern**, *va.* *Httk.* зейгеровать; отдѣлять, -лить; отплавливать, -плавить; *Bw.* копать въ перпендикулярномъ направленіи; **-ro'fen**, *m. I.* (ö) *Httk.* зейгерная печь; **-rpfa'nne**, *f.* 2. *Httk.* зейгеровальная сковорода; **Sei'gerscha'cht**, *m. I.* (ächte) *Bw.* перпендикулярная шахта; **-rschla'cke**, *f.* 2. зейгерные шлаки; **Sei'gerteu'fe**, *f.* 2. перпендикулярное углубленіе; **Sei'gerung**, *f.* 2. *Httk.* зейгерованіе; отплавливаніе; отдѣленіе.

Sei'he, *f.* 2. цѣдилка; **Sei'hebrü'he**, 2. процѣженный отваръ; **-heka'sten**, *m. I.* (in Papierfabriken) шейба; сито волосяное; **-heko'rb**, *m. I.* (örbe) цѣдилка; **Sei'hen**, *va.* цѣдить; процѣживать, -цѣдить; -, *n. I.* процѣживаніе; **Sei'her**, *m. I.* цѣдилка; **-hesa'ck**, s. Filtri'rsack; **-hestei'n**, s. Filtri'rsandstein; **-hetu'ch**, s. Filtri'rtuch; **Sei'hung**, *f.* 2. процѣживаніе.

Seil, *n. I.* 3. канатъ; верёвка; (Ziehseil) бечева; бечёвка; an Einem Seile ziehen, * быть съ кѣмъ за одно; **Sei'lchen**, *n. dim. I.* верёвочка; бечёвка; **Sei'len**, *va.* (Schiffe) оснащивать, оснастить; **Sei'ler**, *m. I.* канатный мастеръ; канатчикъ; верёвочникъ; **Sei'ler-**, *a.* канатный; верёвочный; **-rbah'n**, *f.* 2. канатный дворъ; **-rha'ndwerk**, *n. I.* канатное, верёвочное ремесло; **-rka'mm**, *m. I.* (ämme) гребень; **-rra'd**, *n. I.* (äder) крутило; **Sei'lfabri'k**, *f.* 2. канатная фабрика; **-lkreuz**, *n. I.* 3. *Wpk.* крестъ обитый верёвками; **-ltanzen**, *n. I.* пляска на канатѣ; **-ltänzer**, *m. I.* плясунъ на канатѣ; акробатъ; **-ltänzerku'nst**, *f.* (ünste) искусство плясать на канатѣ; **-ltänzersta'nge**, s. Balanci'rstange; **-lwerk**, *n. I.* верёвки; канаты; (eines Schiffes) снасти корабельныя.

Seim, *m. I.* 3. слизь; (dicker Saft) густой сокъ; **Seim**, *n. I.* 3. кисель; кашица; сиропъ; **Sei'men**, *va.* (Honig) очищать, очистить; -, *vn.* (*h.*) превращаться, -вратиться въ кисель (oder въ слизь); ослизнуть; (Flüssigkeiten) сгущаться, сгуститься; **-mhonig**, s. Ho'nigsei'm; **Sei'mig**, *a.* слизистый.

Sein, **Sei'ne**, **Sein**, *a. pron.* его; свой; hier ist sein Hut вотъ его шляпа; er nahm seinen (eigenen) Hut онъ взялъ свою шляпу; er übergab ihr seinen (selbstgeschriebenen) Brief онъ самъ передалъ ей своё письмо; ich bin nicht sein Kamerad я ему не товарищъ; Jeder lobt das Seine, * всякая лисица свой хвостъ хвалитъ; Jeder hat das Seine lieb, * всякой птичкѣ своё гнѣздо красно.

Sein, *vn. irr.* (*h.*) (bin, bist, ist, sind, seid, sind; war; gewesen): быть; er ist krank онъ боленъ; wir sind fertig мы готовы; das Buch ist sein это его книга; Gott ist der Schöpfer der Welt Богъ есть создатель міра; das ist nur ein Hülfsmittel только вспомогательное средство; er war ein guter Mensch онъ былъ добрый человѣкъ; er war mein wahrer Freund онъ былъ мой искренній другъ; sie war eine Engländerin (von Geburt) она была (родомъ) Англичанка; er war damals mein Gehülfe онъ былъ тогда моимъ помощникомъ; zu sein pflegen бывать; es sind Fälle wo etc. бываютъ случаи, когда и пр.; ich bin sehr oft bei ihm я часто бываю у него; (sich befinden) находиться; wo ist er jetzt? гдѣ онъ теперь находится? (existiren) существовать; so

ge noch Ordnung ist покá существуетъ поря́докъ; dem sei also, ить по семý; es sei, es mag sein, пусть такъ; * быть такъ; поло́жимъ; es kann sein мо́жетъ быть; e dem auch sei, * какъ бы то ни было; es sei nun, dass etc. поло́жимъ что и пр.; mag es denn so sein, * такъ и быть; was soll das sein? что э́то зна́читъ? wie ist es mit der Sache? что же бу́детъ? wie ist es mit Ihnen heute? какъ Вы себя́ чу́вствуете сего́дня? wie ist dir? како́во тебѣ́? какъ ты себя́ чу́вствуешь? was ist dir? что съ тобо́ю? es ist schon lange, als er etc. уже́ давно́ онъ и пр.; es ist jetzt warm, kalt тепе́рь тёпло, хо́лодно; es ist besser лу́чше; es ist Tag свѣтло́; es ist schon Tag уже́ разсвѣло́; es ist sechs Uhr шесть часо́въ; шесть би́ло; ist er hier? здѣсь ли онъ? etwas - lassen оставлять, -вить; lass das -! оста́вь э́то! lass ihn -! оста́вь его́ (въ покоѣ́)! не тронь его́! lass es -, wie es ist, * пусть такъ оста́нется;

Sein, *n. I.* существова́ніе; бытіе́.

Sei'nbrief, *m. I.* 3. *Sw.* инстру́кція для пла́ванія.

Sei'nersei'ts, *ad.* съ его́ стороны́; **Sei'netha'lben**, **-twe'gen**, **-twi'llen**, *ad.* ра́ди, для его́; **Sei'nige** (der, die, das), *a. pron.* его́, ея́, его́; свой, своя́, своё; es ist das - э́то его́; э́то его́ со́бственность; er nimmt nur das - онъ то́лько своё берётъ; er hat all das - verloren онъ потеря́лъ всё своё иму́щество; die Seinigen, *pl.* его́ родны́е; его́ ро́дственники; (seine Familie) его́ семе́йство; его́ семья́.

Sei'sing, *f.* 2. *Sw.* се́зни.

Seit, *praep.* (mit *Dativ*): отъ; съ (чего́); - dem съ того́ вре́мени? съ тѣхъ поръ; - einiger Zeit съ нѣ́котораго вре́мени; - wann? - wie lange? съ кото́раго вре́мени; - meiner Ankunft съ вре́мени моего́ прибы́тія; - Peter dem Ersten со вре́мени (ца́рствованія) Петра́ Пе́рваго; er ist erst - drei Jahren todt лишь (то́лько) три го́да томý, какъ онъ по́меръ (oder ýмеръ); - zwei Jahren года́ два томý; er ist schon - zwei Wochen krank онъ уже́ двѣ недѣ́ли бо́ленъ; er war schon - drei Monaten nicht bei uns онъ уже́ три мѣ́сяца (сря́ду) не былъ у насъ; sie ist schon - zwei Monaten auf dem Lande она́ живётъ ужё два мѣ́сяца въ дере́внѣ.

Sei'tab, *ad.* въ сто́рону.

Seitde'm, *ad.* съ того́ вре́мени; съ тѣхъ поръ; - habe ich ihn nicht gesehen съ тѣхъ поръ я его́ не вида́лъ.

Sei'te, *f.* 2. сторона́; (am Thierkörper) бокъ; hohle - (Weiche) пахъ; Stiche in der -, *Hlk.* коло́тье въ бокý; *Kw.* s. Fla'nke; (im Buche) страни́ца; (Himmelsstrich, Gegend, Partei) сторона́; vordere - пере́дняя сторона́; пе́редъ; die hintere - за́дняя сторона́; (Rücken) задъ; *Kw.* тылъ; die rechte - (eines Zeuches, einer Münze) пра́вая сторона́; лицо́; linke - (eines Zeuches) лѣ́вая сторона́; изна́нка; umgekehrte - (im Buche) оборо́тъ; innere - (eines Gebäudes, Schiffes) стѣна́; (eines Gefässes) стѣ́нка; von allen Seiten со всѣхъ сторо́нъ; von Seiten der Eltern со стороны́ роди́телей; von väterlicher, mütterlicher - со стороны́ отца́, ма́тери; von meiner - съ мое́й стороны́; (von mir) отъ меня́; von der - съ бо́ку; auf Jmds. - sein, * быть на чьей сторонѣ́; auf Jmds. - treten, * пристава́ть, -ста́ть къ чьей сторонѣ́; auf die - treten отходи́ть, отойти́ въ сто́рону; auf die -! посторони́сь! отойди́! поди́ прочь! auf die rechte - legen класть, положи́ть на пра́вую сто́рону; sich auf die liederliche - legen, * пусти́ться въ распу́тную жизнь; * сдѣ́латься распу́тнымъ; sich auf die faule - legen, * лѣни́ться, за-; из-; etw. auf die od. bei - legen класть, положи́ть въ сто́рону; откла́дывать, отложи́ть; etw. auf die - bringen, schaffen, * убира́ть, убра́ть; при-; * спрова́живать, спрова́дить; (verstecken) * пря́тать, с-; Jmdn. auf die - schaffen, * отпра́вить кого́ на тотъ свѣтъ; Jmdn. auf seine - bringen, * привлека́ть, -вле́чь кого́ на свою́ сто́рону; sich auf die - machen, * убира́ться, убра́ться; Mütze, Hut auf Einer - tragen носи́ть ша́пку, шля́пу, на бекре́нь; Spass bei -! шу́тки въ сто́рону! кро́мѣ шу́токъ! безъ шу́токъ! не шутя́! zur - (stehen) въ сторонѣ́; (stellen) въ сто́рону; Jmdm. zur - stehen, sitzen стоя́ть, сидѣ́ть по́длѣ кого́; Jmdn. zur - haben, * имѣ́ть кого́ при себѣ́; (als Gehülfen) имѣ́ть кого́ помо́щникомъ; sich nach allen Seiten umsehen смотрѣ́ть во всѣ сто́роны; огля́дываться, огляну́ться круго́мъ; den Degen an der - haben быть при шпа́гѣ; Jmdn. nicht von seiner - lassen ни на шагъ не отпуска́ть кого́ отъ себя́; Jmdm. nicht von der - gehen, weichen не отстава́ть отъ кого́; **Sei'ten-**, *a.* побо́чный; боково́й; **-na'briss**, *m. I.* 3. профи́ль; **-na'chse**, *f.* 2. *Gl.* перпендикуля́рная ли́нія, проведе́нная изъ це́нтра многоуго́льника; апоѳе́ма; **-na'der**, *f.* 2. *Hlk.* бокова́я ве́на; *Bw.* бокова́я жи́ла; отжи́локъ; **-na'dergefle'cht**, *n. I.* 3. *Zk.* боково́е сосу́дистое сплете́ніе; **-nan'griff**, s. Fla'nkena'ngriff; **-na'st**, *m. I.* (äste) боково́й сукъ; Seitenäste, *pl. Zk.* боковы́я вѣ́тви; **-nbau'**, s. Ne'bengebäu'de; **-nbli'ck**, *m. I.* 3. взглядъ на́ сторону; косо́й взглядъ; auf etw., auf Jmdn. einen - werfen, thun и́скоса взгляну́ть на что, на кого́; **-nbre'tt**, *n. I.* (tter) бокова́я доска́; **-ne'rbe**, etc. s. Collatera'lerbe; **-nerha'benheiten**, *f. pl.* (des Gehirns) *Zk.* боковы́я возвыше́нія; **-nfe'll**, s. Bru'stfell; **-nfe'nster**, *n. I.* боково́е о́кно; **-nfeu'er**, s. Fla'nkenfeu'er; **-nflä'che**, *f.* 2. бокова́я пове́рхность; заусёнокъ; **-nflo'sse**, s. Schwi'mmfeder; **-nfu'tter**, *n. I.* (im Schuhwerk) поднаря́дъ; подши́вка; **-nga'ng**, *m. I.* (änge) боково́й ходъ; боково́й прохо́дъ; **-nga'sse**, *f.* 2. бокова́я у́лица; **-ngebäu'de**, s. Ne'bengebäu'de; **-ngeweh'r**, *n. I.* 3. *Kw.* теса́къ; са́бля; шпа́га; **-ngie'bel**, *m. I. Bk.* щипе́цъ боково́й; **-nhie'b**, *m. I.* 3. уда́ръ въ бокъ; **-nki'ssen**, *n. I.* бокова́я поду́шка; (in Kutschen) присло́нъ; локотни́къ; **-nkra'mpf**, *m. I.* (ämpfe) *Hlk.* су́дороги въ бокý; ко́рча подрёберной плевы́; **-nla'ge**, *f.* 2. боково́е положе́ніе; **-nläh'mung**, *f.* 2. полууда́ръ; отня́тіе полови́ны тѣ́ла; **-nle'der**, *n. I.* (am Schuhwerk) поднаря́дъ; **-nleh'ne**, *f.* 2. (des Lehnstuhles) ру́чка; (der Treppe) пери́ла; **-nli'nie**, s. Collatera'llinie; **-nmanö'ver**, *Kw.* s. Fla'nkenmanö'ver; **-npfo'sten**, *m. I.* (an Thüren, Fenstern) котя́къ; **-nschme'rz**, *m. I.* 2. боль въ бокý; **-nschni'tt**, *m. I.* 3. *Hlk.* боково́е сѣче́ніе; боково́й разрѣ́зъ; **Sei'tenschri'tt**, *m. I.* 3. *Tzk.* шагъ въ сто́рону; **-nse'gel**, *n. I. Sw.* боково́й па́русъ; **-nspru'ng**, *m. I.* (ünge) скачо́къ, прыжо́къ въ сто́рону; (eines Pferdes) карако́ль; боково́й скокъ; einen - machen отска́кивать, отскочи́ть въ сто́рону; **-nsta'rrkrampf**, *m. I.* су́дорожное сведе́ніе тѣ́ла въ однý сто́рону; **-nste'chen**, *n. I.*, **-nsti'ch**, *m. I.*, **-nsti'che**, *m. pl. Hlk.* коло́тье въ бокý; **-nsto'ss**, *m. I.* (össe) уда́ръ въ бокъ; толчо́къ въ бокъ; **Sei'tenstü'ck**, *n. I.* 3. предме́тъ соверше́нно схо́дный съ чѣмъ; соотвѣ́тствующій другóму; па́рникъ; ро́вня; ро́вникъ; дру́жка; **-nta'sche**, *f.* 2. боково́й карма́нъ; **-nthei'l**, *m. I.* 3. бокова́я часть; **-nthü're**, *f.* 2. бокова́я дверь; **-nverwa'ndte**, s. Collatera'lverwa'ndte; **-nverwa'ndtschaft**, *f.* 2. родство́ побо́чной ли́ніи; **-nwa'nd**, *f.* (ände) бокова́я стѣна́; (eines Gefässes etc.) стѣ́нка; **-nwe'g**, s. Ne'benwe'g; **-nweh'**, s. Sei'tenschme'rzen; **-nwei'chen**, *f. pl. Zk.* подвздо́хи; **-nwe'ndung**, *f.* 2. поворо́тъ въ сто́рону; eine - machen повора́чивать, повороти́ть въ сто́рону; **-nwi'nd**, *m. I.* 3. боково́й вѣ́теръ; *Sw.* га́лбвиндъ; га́лфвиндъ; es war - вѣ́теръ дулъ съ бо́ку; **-nwu'nde**, *f.* 2. ра́на на бокý; **-nzah'l**, *f.* 2. (in Büchern) число́ страни́цы; число́ страни́цъ; **-nzah'n**, *m. I.* (ähne) боково́й зубъ; (Hauer) клыкъ; **-nzi'mmer**, s. Ne'benzi'mmer.

Seithe'r, s. Seitde'm, Bishe'r; по́слѣ того́; **Seithe'rig**, *a.* пре́жній.

Sei'twärts, *ad.* съ бо́ку; въ сто́рону; - stehen стоя́ть по́длѣ; - kehren повора́чивать, повороти́ть въ сто́рону. [-ngrün, s. Mee'rgrün.

Selado'n, *m. I.* * нѣ́жный любо́вникъ;

Selb, *a. pron.* самъ; **Selba'nder**, **-bzwei'ter**, *a.* u. *ad.* дво́е; вдвоёмъ; *Ktsp.* самъ-другъ; **-bdri'tt**, *a.* u. *ad.* тро́е; втроёмъ; *Ktsp.* самъ-трете́й; **-bvie'rt**, *a.* u. *ad.* че́тверо; вчетверо́мъ; *Ktsp.* самъ-четвёртъ.

Se'lber, s. Se'lbst; **Se'lbiger**, s. Derse'lbe.

Selbst, *pron.* самъ; сама́; само́; да́же; sie - она́ сама́; er hat es - gesagt онъ самъ сказа́лъ э́то; ihm - емý самомý; ihr - ей само́й; um seiner - willen ра́ди самаго́ себя́; er wird - kommen онъ самъ придётъ; er hat es von - gethan онъ самъ отъ себя́ сдѣ́лалъ э́то; es versteht sich von -, * само́ собо́ю разумѣ́ется; zu sich - kommen придти въ себя́; опо́мниться; er ist die

Ehrlichkeit -, * онъ пречéстный человѣкъ; **-stansicht**, *f.* 2. самонаблюдéніе; самозрѣ́ніе; *Hlk.* осмóтръ; **-staufopferung**, *f.* 2. самопожéртвованіе; **-stbefle'ckung**, *f.* 2. рукоблýдіе; **-stbefle'ckungssü'nde**, *f.* 2. рукоблýдный грѣхъ; **-stbeke'nntniss**, *n. I.* 3. добровóльное признáніе; самосознáніе; **-stbehe'rrschung**, *f.* власть надъ (самúмъ) собóю; **-stbelie'big**, *a.* самопроизвóльный; **-stberau'bung**, *f.* 2. самолишéніе; лишéніе самагó себя́ чегó-либо; **-stbeschä'ftigung**, *f.* 2. занятіе безъ постоpóнняго руковóдства; **-stbesti'mmung**, *f. Philos.* самоизвóльность; добровóльность; доброхóтность; **-stbetra'chtung**, *f.* 2. размышлéніе о самóмъ себѣ́; **-stbetru'g**, *m. I.* обмáнъ самагó себя́; **-stbeu'rtheilung**, *f.* 2. суждéніе о самóмъ себѣ́; **-stbewu'sstsein**, *n. I.* самосознáніе; внýтреннее сознáніе; **-stbiographie'**, *f.* 2. автобіогрáфія; **-stdenken**, *n. I.* сóбственное суждéніе о чёмъ; размышлéніе; **-stde'nker**, *m. I.* мыслúтель; **-steigen**, *a.* свой сóбственный; **-stele'ktrisch**, *a. Ntl.* идіоэлектрúческій; самоэлектрúческій; **-stempfi'ndung**, *f.* 2. самоощущéніе; **-stentlei'bung**, s. Se'lbstmord; **-stentwickelung**, *f.* 2. саморазвúтіе; **-stentzü'ndung**, *f.* 2. самовозгарáніе; **-sterha'ltung**, *f.* самосохранéніе; **-sterha'ltungstrie'b**, *m. I.* чýвство самосохранéнія; **-sterhe'bung**, *f.* самохвáльство; **-sterke'nntniss**, *f.* самопознáніе; познáніе самогó себя́; zur - kommen, gelangen познавáть, познáть самагó себя́; **-sternie'drigung**, *f.* униженіе самагó себя́; **-sterwo'rben**, *a.* благопріобрѣ́тенный; **-sterzeu'gung**, *f.* самозарождéніе; **-stgefä'llig**, *a.* самодовóльный; **-stgefä'lligkeit**, *f.* самодовóльство; **-stgefüh'l**, *n. I.* чýвство сóбственнаго достóинства; **-stgeleh'rter**, *m. II.* самоýчка; **-stgema'cht**, *a.* самодѣ́льный; selbstgemachte Arbeit сóбственная рабóта; **-stgenü'gsam**, *a.* самодовóльный; **-stgenü'gsamkeit**, *f.* самодовóльство; **-stgese'tzgebung**, **-stgese'tzlichkeit**, *f.* самозакóніе; своезакóніе; **-stgesprä'ch**, *n. I.* самобесѣ́дованіе; разговóръ съ самúмъ собóю; *Sb.* монолóгъ; **-stgestä'ndniss**, s. Se'lbstbeke'nntniss; **-sthass**, *m. I.* нéнависть къ самомý себѣ́; **-sthelfend**, *a.* самоупрáвный; **-stherrschaft**, *f.* самодержáвіе; **-stherrschend**, *a.* самодержáвный; **-stherrscher**, *m. I.* самодéржецъ; **-stherrscherin**, *f.* 2. самодéржица; **-sthülfe**, *f.* самоупрáвство; собственноpýчная распрáва; - gebrauchen поступáть, -ступúть самоупрáвно; самоупрáвствовать; **Se'lbstisch**, *a.* s. Egoi'stisch; **-stkenntniss**, *f.* самопознáніе; **-stklug**, *a.* высокомѣ́рный; весьмá зáнятый самúмъ собóю; **-stklugheit**, *f.* высокомѣ́ріе; **-stlaut**, *m. I.* 3., **-stlauter**, *m. I. Spl.* глáсная бýква; **-stliebe**, *f.* себялю́біе; **Se'lbstling**, s. Egoi'st; **-stlob**, *n. I.* самохвáльство; **-stmisstrauen**, *n. I.* недовѣ́ріе къ самомý себѣ́; **-stmord**, *m. I.* 3. самоубíйство; **-stmörder**, *m. I.*, **-stmörderin**, *f.* 2. самоубíйца; **-stmordversu'ch**, *m. I.* 3. покушéніе на смертоубíйство; **-stpeiniger**, *m. I.* мучúтель самагó себя́; **-stpeinigung**, *f.* 2. мучéніе самагó себя́; **-stprüfung**, *f.* 2. испытáніе самагó себя́; eine - anstellen испы́тывать, -тáть самагó себя́; **-strache**, *f.* самовлáстное мщéніе; **-strichter**, *m. I.* самоупрáвецъ; **-struhm**, *m. I.* самохвáльство; **-stschä'nder**, *m. I.* онанúстъ; рукоблýдникъ; **-stschändung**, s. Se'lbstbefle'ckung; **-stschuldner**, *m. I.* самодóлжникъ; своелúчный дóлжникъ; **-stschuldnerin**, *f.* 2. самодóлжница; **-stschuss**, *m. I.* (üsse) самопáлъ; самострѣ́лъ; **Se'lbstschwächung**, s. Se'lbstbefle'ckung; **-stständig**, *a.* самостоя́тельный; **-stständigkeit**, *f.* самостоя́тельность; - besitzen быть самостоя́тельнымъ; **-stsucht**, *f.* самолю́біе; эгоúзмъ; **-stsüchtig**, *a.* самолюбúвый; эгоистúческій; **-stsüchtiger**, *m. II.* человѣ́къ самолюбúвый; самолю́бецъ; эгоúстъ; **-sttäuschung**, *f.* 2. обмáнъ самагó себя́; **-stthätig**, *a.* самодѣ́йственный; (Leben, Natur) самодѣ́ятельный; **-stthätigkeit**, *f.* 2. самодѣ́йствіе; (des Lebens, der Natur) самодѣ́ятельность; **-stüberwi'ndung**, s. Se'lbstbehe'rrschung; **-stvera'chtung**, *f.* презрѣ́ніе самагó себя́; **-stverge'ssen**, *a.* не дýмающій о себѣ́; забывающій самагó себя́; **-stverge'ssen**, *n. I.*, **-stverge'ssenheit**, *f.* самозабвéніе; **-stverbre'nnen**, *n. I.* s. Se'lbstentzü'ndung; **-stverläu'gnung**, **-stverleu'gnung**, *f.* самоотречéніе; самоотвержéніе; **-stverstä'ndlich**, *a.* какъ самó собóю разумѣ́ется; **-stverstü'mmelung**, *f.* 2. членовреждéніе; членовредúтельство; **-stverstü'mmler**, *m. I.* членовредúтель; **-stverthei'digung**, *f.* 2. защищéніе самагó себя́; **-stvertrau'en**, *n. I.* довѣ́ріе къ самомý себѣ́; самоувѣ́ренность; самонадѣ́янность; ohne - не довѣря́я самомý себѣ́; **-stvertrau'end**, *a.* самонадѣ́янный; самоувѣ́ренный; **-stwahl**, *f.* 2. добровóльное избрáніе; **-stwiderspruch**, *m. I.* (üche) противорѣ́чіе самомý себѣ́; **-stwille**, **-stwillen**, *m. I.* сóбственная вóля; s. a. Ei'genwi'lle, Ei'gensi'nn; **-stwi'llig**, *a.* добровóльный; по сóбственной вóлѣ; **-stwirkend**, *a.* самодѣ́йствующій; **-stzufrie'den**, *a.* самодовóльный; довóльный (самúмъ) собóю; **-stzufrie'denheit**, *f.* самодовóльство; **-stzünder**, *m. I.* пирофóръ.

Sele'cta, **Sele'kte**, *f.* 2. (in Schulen) вы́сшій классъ; вы́сшее отдѣлéніе.

Sele'n, *m. I. Ng.* селéній; **Selenia't**, *n. I. Schdk.* селеновокúслая соль; **Seleni't**, *m. I.* лýнный кáмень; обитáтель луны́; **Sele'nkupfer**, *n. I. Ng.* селенúстая мѣдь; **Selenographie'**, *f.* селеногрáфія; лунооописáніе; описáніе луны́; **Sele'nsäure**, *f. Schdk.* селéновая кислотá; **Sele'nsaures Salz**, s. Selenia't; **Sele'nsilber**, *n. I.* селéново-серéбряный блескъ.

Se'lig, *a.* блажéнный; прáведный; (verstorben) покóйный; der Selige блажéнный; прáведникъ; (Verstorbene) покóйникъ; mein seliger Vater покóйный отéцъ мой; seliges Gefühl, * отрáдное чýвство; seligen Andenkens, * блажéнныя пáмяти; - werden пріобрѣтáть, пріобрѣ́сть вѣ́чное блажéнство; - preisen ублажáть; - machen спасáть, спастú; содѣ́лать вѣ́чно блажéннымъ; - sprechen, *Kg.* сопричислáть, -лить къ лúку блажéнныхъ (od. прáведныхъ); - sterben, ein seliges Ende nehmen, * прáведно скончáться; - sein быть счастлúвымъ; Gott hab' ihn -! упокóй Гóсподи дýшу егó! дáй емý Богъ цáрство небéсное; **Se'ligkeit**, *f.* 2. блажéнство; спасéніе; цáрство небéсное; Jmdm. die ewige - wünschen, * желáть комý смéрти; **Se'ligma'chend**, *a.* душеспасúтельный; **-gma'cher**, *m. I.* спасúтель; **-gmachung**, *f.* спасéніе; **-gprei'sung**, *f.* 2. ублажéніе; **Se'ligspre'chung**, *f.* 2. сопричислéніе къ лúку прáведныхъ.

Sellerie', *m. I. Ng.* сельдерéй; **Sellerie'-**, *a. Ng.* сельдерéйный; **-rie'sala't**, *m. I.* 3. *Kk.* сельдерéйный салáтъ; **-rie'wurzel**, *f.* 2. *Ng.* кóрень сельдерéйный; сельдерéй.

Se'lten, *a.* рѣ́дкій; das ist etwas Seltenes это рѣ́дкость; это дикóвина; -, aber gut, * рѣ́дко да мѣ́тко; **Se'ltenheit**, *f.* 2. рѣ́дкость; рѣ́дкая вещь; дикóвина.

Se'ltsam, *a.* стрáнный; (ungewöhnlich) необыкновéнный; осóбенный; (wunderbar) чýдный; es ist -, dass etc. стрáнно, что и пр.; ich finde hier nichts Seltsames я тутъ не вúжу (не нахожý) ничегó осóбеннаго; **Se'ltsamerwei'se**, *ad.* по какóму-то стрáнному слýчаю; **-tsamkeit**, *f.* 2. стрáнность.

Seme'ster, *n. I.* полугóдіе; семéстръ; **-rwei'se**, *a.* u. *ad.* чéрезъ кáждые полгóда; по семéстрамъ; **Semestra'lprüfung**, *f.* 2. семестрáльный экзáменъ; полугодúчное испытáніе.

Semiko'lon, *n. I. Spl.* тóчка съ запятóю.

Semilo'r, s. Similo'r.

Semina'r, **Semina'rium**, *n. I.* (rien) семинáрія; **-rdire'ctor**, *m. I.* 2. дирéкторъ семинáріи; **Seminari'st**, *m. II.* семинарúстъ; **-rlehrer**, *m. I.* учúтель семинáріи; **-rzögling**, *m. I.* 3. воспитáнникъ семинáріи; семинарúстъ.

Semiologie', *f.* семіолóгія; **Semio'tik**, *f. Hlk.* семіóтика; учéніе о прúзнакахъ болѣ́зней.

Se'mmel, *f.* 2. бýлка; das geht ab, wie warme -, * § это продаётся на расхвáтъ; **-lbä'cker**, *m. I.* булóчникъ; **-lmeh'l**, *n. I.* крупúчатая мукá; пшенúчная мукá; **Se'mmelschni'tt**, *m. I.* 3. ломóть бýлки.

Sena't, *m. I.* 3. *Stw.* сенáтъ; **Sena'tor**, *m. I.* 2. сенáторъ; **Sena'ts-**, *a.* сенáтскій; **-sbeschlu'ss**, *m. I.* (üsse) рѣшéніе сенáта; опредѣлéніе сенáта; **-sgebäu'de**, *n. I.* здáніе прáвительствующаго сенáта; сенáтъ; **-szeitung**, *f.* 2. сенáтскія вѣ́домости.

Send, *m. I.* s. Se'ndgeri'cht, **Se'ndbote**, *m. II.* послáнъ; **Se'ndbrief**, s. Se'ndschreiben.

Se'ndel, s. Zi'ndel.

Se'nden, *va. reg.* u. *irr.* (sende, sen-

dete u. sandte, gesendet u. gesandt) посылáть; отправля́ть; **Se'nder**, *m. I.* посы́льщикъ; посыла́ющій; **Se'nderin**, *f.* 2. посы́льщица; посыла́ющая; **Se'ndgeri'cht**, *n. I.* 3. духо́вный судъ; **Se'ndschreiben**, *n. I.* посла́ніе; **Se'ndung**, *f.* 2. посла́ніе; *Stw.* отправле́ніе; (Gesendetes) посы́лка.

Se'nesbau'm, **Se'nnesbau'm**, *m. I.* (äume) *Ng.* сене́тъ; Александрі́йскій кустъ; **-blä'tter**, *n. pl. Hlk.* Александрі́йскій листъ; **-blä'tteraufguss**, *m. I.* (üsse) насто́йка Александрі́йскаго листа́; Ве́нское слаби́тельное; **-blä'tterla'twerge**, *f.* 2. *Hlk.* слаби́тельная ка́шка; **-blä'tterstrau'ch**, s. Se'nesbau'm, etc.

Senf, *m. I. Ng. Kk.* горчи́ца; einen langen - über etw. machen, * по́пусту распространя́ться о чёмъ; * напра́сно мно́го говори́ть о чёмъ; seinen - auch dazu geben, * прибави́ть слове́цо́; **Senf-**, *a.* горчи́чный; **-brü'he**, *f.* 2. *Kk.* горчи́чный со́усъ; **-büchse**, *f.* 2. горчи́чница; **-kohl**, *m. I. Ng.* горчи́чная капу́ста; горчи́чникъ; **-korn**, *n. I.* (örner) горчи́чное се́мя; **-kraut**, s. A'ckerse'nf, Fe'ldsenf; **-löffel**, *m. I.* ло́жка для горчи́цы; **-näpfchen**, *n. dim. I.* горчи́чница; **-pflaster**, *n. I. Hlk.* горчи́чный пла́стырь; горчи́чникъ; **-salbe**, *f.* 2. горчи́чная мазь; **-samen**, *m. I.* горчи́чное се́мя; **-topf**, *m. I.* (öpfe) горчи́чникъ; **-umschlag**, *m. I.* (äge) *Hlk.* горчи́чный пла́стырь.

Se'ngen, *va.* пали́ть, опали́ть; (rings herum brennen) обжига́ть, -же́чь; - u. brennen, * опустоша́ть огнёмъ; -, *n. I.* опале́ніе; обжига́ніе; - u. Brennen, * опустоше́ніе огнёмъ.

Se'nior, *m. I.* 2. ста́ршій; O'беръ-Па́сторъ; (Altmeister) старшина́; **Seniora't**, *n. I.* 3. (Recht) пра́во ста́ршаго чле́на дворя́нскаго ро́да; (Besitzthum) сеніора́тъ; сеніора́тное име́ніе.

Se'nkblei, *n. I. Sw.* грузи́ло; лотъ.

Se'nke, *f.* 2. (niedriger Landstrich) ни́зменное ме́сто; лощи́на; ложби́на; s. Schie'ffläche.

Se'nkel, *m.* s. Schnü'rsenkel; **-lma'cher**, s. Se'nkler; **-lna'del**, s. Schnü'rnadel.

Se'nken, *va.* опуска́ть, опусти́ть; погружа́ть, погрузи́ть; *Gtn.* пригиба́ть, -гну́ть къ земле́; (Augen, Blick) потупля́ть, -пи́ть глаза́, по-взоръ; (Kopf, Haupt) наклоня́ть, -ни́ть; пре-; пони́кнуть; mit gesenktem Haupte съ пони́кшею голово́ю; (Waffen, Fahnen), *Kw.* преклоня́ть, -ни́ть; *Bw.* s. A'bteufen; sich - (Gebäude, Mauern) сади́ться; осе́дать, осе́сть; опуска́ться, опусти́ться; -, *n. I.* опуска́ніе; погруже́ніе; пригиба́ніе; преклоне́ніе; - der Stimme, *Tk.* пониже́ніе го́лоса.

Se'nker, *m. I.* s. A'bsenker, A'bleger; **Se'nkgarn**, **-kgrube**, s. Se'nknetz, Schu'ndgrube; **-khamen**, s. Se'nknetz; **-kholz**, *n. I.* (ölzer) бросаемыя въ ре́ку (для спла́вки) дрова́; **-kholza'bzug**, *m. I.* (üge) вы́четъ оказа́вшейся въ дрова́хъ у́были по сбро́шеніи ихъ въ ре́ку (для спла́вки); **Se'nkler**, *m. I.* де́лающій шнурова́льные спу́рки; **Se'nklinie**, *f.* 2. отве́сная ли́нія; **-knadel**, *Hlk.* s. So'nde; **-knetz**, *n. I.* 3. сакъ; **-krebe**, *f.* 2. *Wb.* виногра́дный отво́докъ; **-krecht**, *a.* отве́сный; перпендикуля́рный; senkrechte Fläche вертика́льная пло́щадь; -chte Linie перпендикуля́рная ли́нія; перпендикуля́ръ; **-kreis**, *n. I.* (ser) *Gtn.* отво́докъ; **-kreuse**, *f.* 2. ве́рша; **-ksack**, s. Se'nknetz; **-kschu'ss**, *m. I.* (üsse) вы́стре́лъ (съ ве́рху) внизъ; **Se'nkung**, *f.* 2. s. Se'nken, *n.*; - der Gebärmutter, *Hlk.* опуще́ніе ма́тки; **Se'nkwage**, *f.* 2. (hydrostatische) арео́метръ.

Se'nne, *m. II.* s. Se'nner, Se'nnhirt; -, *f.* 2. (Heerde Rindvieh) ста́до рога́таго скота́; s. a. Se'nnhütte; **Se'nner**, s. Se'nnhirt; **Sennerei'**, *f.* 2. (Viehzucht auf den Alpen) скотово́дство; **Se'nnerin**, *f.* 2. пасту́шка Алпі́йская. [etc.

Se'nnesbau'm, etc. s. Se'nesbau'm,

Se'nnhirt, *m. II.* пасту́хъ Алпі́йскій; **Se'nnhütte**, *f.* 2. пасту́шья хи́жина.

Sensa'l, *m. I.* 3. *H.* прися́жный ма́клеръ; **Sensalie'**, **Sensarie'**, *f.* 2. *H.* курта́жъ; ма́клерская до́лжность.

Sensatio'n, *f.* s. Au'fsehen, Ei'ndruck.

Se'nse, *f.* 2. коса́; се́ножа́твенная коса́; **-senbau'm**, *m. I.* (äume) косови́ще; дре́вко косы́; **-senkli'nge**, *f.* 2. желе́зко косы́; **-senma'nn**, *m. I.* коса́рь; * смерть; **-senschmie'd**, *m. I.* 3. кузне́цъ, де́лающій ко́сы; **-sensteí'n**, *m. I.* 3. осе́локъ для косы́; **-senstie'l**, s. Se'nsenbau'm.

Sensi'bel, **Sensibilitä't**, s. Empfi'ndlich, Rei'zbar, Empfi'ndlichkeit, Rei'zbarkeit.

Sensiti've, *f.* 2. недотро́га.

Senso'rium, *n. I. Zk.* чувстви́лище; вме́сти́лище чувствъ; престо́лъ души́. [sue'll, *a.* чу́вственный.

Sensualitä't, *f.* чу́вственность; **Sen-**

Sente'nz, *f.* 2. изрече́ніе; (Urtheil) сенте́нція; суде́бный пригово́ръ; ре́ше́ніе.

Sentime'nt, *n.* (*pl.* -ts) мне́ніе.

Sentimenta'l, *a.* сентимента́льный; **-litä't**, *f.* сентимента́льность.

Separa't, *a.* осо́бенный; осо́бый; **Separatio'n**, s. Tre'nnung; **Separati'st**, *m. II.* отщепе́нецъ; раско́льникъ; отсту́пникъ; **Separa'tfriede**, **-tvertra'g**, *m. I.* (äge) осо́бенный миръ, догово́ръ; **-ra'tvotum**, *n. I.* (*pl.* -vota) отде́льное мне́ніе; **Separi'ren**, s. Tre'nnen, A'bsondern.

Se'pia, **Se'pie**, *Ng.* s. Ti'ntenfi'sch; **Se'pienti'nte**, *f. Mal.* се́пія.

Septe'mber, *m. I.* Сентя́брь, Сентя́брь ме́сяцъ.

Septe'tt, *n. I.* 3. *Tk.* септе́тъ; **Se'ptima**, **Se'ptime**, *f.* 2. *Tk.* се́птима.

Septuage'sima, *f.* 2. (Sonntag) *Kg.* неде́ля блу́днаго сы́на.

Seque'ster, *m. I. Rw.* секве́стръ; запреще́ніе; о́пись име́нія; mit - belegen, s. Sequestri'ren; **-rbu'ch**, *n. I.* (ücher) запрети́тельная кни́га; **Sequestratio'n**, *f.* 2. секвестра́ція; управле́ніе секвестро́ваннымъ име́ніемъ; **-stra'tor**, *m. I.* 2. секвестра́торъ; **-stri'ren**, *va.* секвестри́ровать; опи́сывать; взять подъ секве́стръ; **-stri'rung**, s. Sequestratio'n.

Serai'l, *n. I.* сера́ль.

Se'raph, **Seraphi'm**, *m. I.* серафи́мъ; **Seraphi'nisch**, *a.* серафи́мскій.

Sera'skier, *m. I.* сераски́ръ.

Se'rbet, **So'rbet**, *m. I.* ше́рбетъ.

Serena'de, *f.* 2. *Tk.* s. A'bendstä'ndchen.

Se'rge, *f.* 2. *W.* са́ржа.

Sergea'nt, *m. II. Kw.* сержа́нтъ.

Se'rie, *f.* 2. се́рія; (Reihe) рядъ; отде́ле́ніе.

Serö's, *a. Hlk.* лимфати́ческій.

Serpenti'n, *m. I.* 3. *Ng.* серпенти́нъ; зме́еви́къ; **Serpenti'n-**, *a.* серпенти́нный; **-nmarmor**, *m. I. Ng.* серпенти́нный мра́моръ; **-nstein**, s. Serpenti'n.

Serpento'sen, *f. pl.* (im Kunstfeuerwerk) зме́йки.

Se'rum, *n. I. Zk.* кровяна́я влага.

Servi'ce, *n. I.* серви́зъ; (Tischgeräth) столо́вый прибо́ръ.

Servie'tte, *f.* 2. салфе́тка; **Servie'ttenzeu'ch**, *m. I. W.* салфе́точная ткань; **Servi'ren**, *va.* накрыва́ть, -кры́ть на столъ; приготовля́ть, -вить; подава́ть, -да́ть ку́шанья на столъ; der Thee ist servirt чай по́данъ.

Servitu't, *f. I.* 2. послу́га; пови́нность; *Fw.* ле́сна́я пови́нность; *Rw.* сервиту́тъ; уго́дье; по́льзованіе; (Recht) сервиту́тное пра́во; пра́во уго́дій; **-tablösung**, *f.* 2. *Fw.* вы́купъ ле́сныхъ пови́нностей.

Se'sam, *Ng.* s. Se'samkrau't; **-mbei'n**, *n. I.*, **-mkno'chen**, *m. I.*, **-mknö'chelchen**, *n. dim. I. Zk.* кость сезамови́дная od. сочевицеобра́зная; **-mkrau't**, *n. I. Ng.* се́замъ; кунчу́гъ; кунжу́тъ; кунджу́тъ; **-mö'l**, *n. I.* кунжу́тное ма́сло.

Se'sel, *m. I.*, **Se'selkrau't**, *n. I. Ng.* жа́брица.

Se'ssel, *m. I.* стулъ; кре́сла; **-lma'cher**, s. Stuh'lmacher; **-lträ'ger**, *m. I.* кача́лочникъ; носи́льщикъ.

Sessio'n, s. Si'tzung; **-nszimmer**, *n. I.* прису́тственная ко́мната; прису́тствіе.

Seste'rtie, *f.* 2. *Mzw.* сесте́рція.

Se'sshaft, etc. s. A'nsässig, etc.

Se'tzart, *f.* 2. *Tk.* родъ сочине́нія; компози́ція; **Se'tzbord**, *m. I.* 3. *Sw.* вну́треннія ста́вки въ пу́шечныя о́кна ни́жней баттаре́и; **Se'tzbrett**, *n. I.* (tter) *Bchdr.* набо́рная доска́; **Se'tzeisen**, *n. I.* (beim Schmied) ре́зе́цъ; **Se'tzen**, *va.* ста́вить, поста́вить; dicht woran - приставля́ть, -вить къ чему́; eine Form, einen Bogen -, *Bchdr.* набира́ть, набра́ть; s. a. Au'frichten, Besti'mmen; (Ofen) класть, скласть; einen Fall -, * предполага́ть, предположи́ть; ich setze den Fall, * wir wollen den Fall -, * поло́жимъ, что; ausser Stand - вы́вести изъ возмо́жности; unter Wasser - затопи́ть; Bäume -, *Gtn.* сажа́ть, сади́ть; по-; Jmdn. auf einen andern Platz - сади́ть кого́ на друго́е ме́сто; Jmdn. in's Gefängniss - сажа́ть, посади́ть въ тюрьму́; einen Gefangenen in Freiheit - выпуска́ть, -стить; in Umlauf - пуска́ть, пусти́ть въ обраще́ніе; in's Werk - приводи́ть, -вести́, -ве́сть въ де́йствіе; all' sein Geld auf einmal (auf Eine Karte) - по- все́ свои́ де́ньги на одну́ ка́рту; идти́ на все́; etw. auf's Spiel - рискова́ть че́мъ, отва́житься; aus den Augen -, * упуска́ть, -сти́ть изъ ви́ду

не уважа́ть, -жи́ть чего́; -, *vn.* (*s.*) пры́гать, скака́ть; переправля́ться, -ви́ться; перебира́ться, -бра́ться че́резъ что; sich - (auf Stühle) сади́ться, сѣсть; sich zu Jmdm., neben Jmdn. - сади́ться по́длѣ кого́; nachdem sich Alle gesetzt hatten когда́ всѣ усѣли́сь; sich zu Pferde - сади́ться, сѣсть на́ ло́шадь; den Kopf auf Etw. - упря́миться; sich - (Flüssigkeiten) уста́иваться, усто́яться; от-; (Geschwülste) *Hlk.* опада́ть, опа́сть; (Gebäude) осѣда́ть, осѣ́сть; sich mit seinen Gläubigern - раздѣ́латься съ заимода́вцами; sich in Sicherheit -, * обезопа́сить себя́; sich bei Jmdm. in Ansehen - внуша́ть, -ши́ть уваже́ніе къ себѣ́; es setzt Händel, es wird Händel -, * бу́детъ споръ; es wird Schläge - бу́детъ дра́ка; доста́нется тебѣ́; (von der Kuh) тели́ться; gesetzt, es wäre so поло́жимъ, что такъ; -, *n. I. Bchdr.* набира́ніе; наборъ;

Se'tzer, *m. I. Bchdr.* набо́рщикъ; *Tk.* s. Componi'st; **-rloh'n**, *m. I.* (öhne) пла́та набо́рщику; **Se'tzfehler**, s. Dru'ckfehler; **-tzhamen**, s. Fi'schhamen; **-tzhase**, *m. II. Jäg.* зайчи́ха; **-tzholz**, *n. I. Gtn.* сажа́льный колъ; **-tzkasten**, *m. I.* (ä) *Bchdr.* ка́сса; **-tzkolben**, *m. I.* (beim Geschütz) прибо́йникъ; **-tzkorb**, *m. I.* (örbe) (zum Fischen) ве́рша; **Se'tzling**, *m. I.* 3. (der Fische) садко́вая ры́ба; *Gtn.* расса́дное расте́ніе; вы́садокъ; са́женецъ; расса́да; **-tzlinie**, *f.* 2. *Bchdr.* набо́рная лине́йка; **-tzrebe**, *f.* 2. виногра́дный черено́къ; лѣто́расль; **-tzreis**, *n. I.* (ser) *Gtn.* переса́дный черено́къ; **-tzschiffer**, *m. I.* корабе́льщикъ, управля́ющій чужи́мъ кораблёмъ; **-tzstein**, *m. I.* 3. *Bchdr.* набо́рная ка́менная доска́; **-tzteich**, *m. I.* 3. садо́къ; сажа́лка; **Se'tzung**, *f.* s. Se'tzen, *n.*; **-tzwage**, *f.* 2. ватерпа́съ; **-tzzeit**, *f.* 2. вре́мя сажа́нія; вре́мя разса́живанія; *Jäg.* s. Gebä'rzeit.

Seu'che, *f.* 2. *Hlk.* зара́за; зарази́тельная болѣ́знь; (Pest) моръ; я́зва, чума́; * распространя́ющееся зло; **-chensto'ff**, *m. I.* 3. зарази́тельная мате́рія.

Seu'fzen, *vn.* (*h.*) вздыха́ть, вздохну́ть; (stöhnen, ächzen) о́хать; wonach - вздыха́ть по чёмъ; стра́стно жела́ть чего́; der Seufzende вздыха́тель; -, *n. I.* вздыха́ніе; стена́ніе; о́ханье; **Seu'fzer**, *m. I.* вздохъ; стонъ.

Se'venbau'm, *Ng.* s. Sa'debau'm.

Sexage'sima, *f. Kg.* (Sonntag) недѣ́ля мясопу́стная; мясопу́стъ.

Sexagesima'l, *a. Stk.* шестидеся́тый.

Sexa'ngel, *m. I.*, **Sexa'ngulum**, *n. I. Gl.* шестиуго́льникъ.

Se'xta, **Se'xte**, *f.* (in Schulen) шесто́й классъ; **Sexta'ner**, *m. I.* учени́къ шеста́го кла́сса; **Sexta'nt**, *m. II. Stk.* секста́нтъ; **Se'xte**, *f.* 2. *Tk.* се́кста; *Ktsp.* шесть картъ сря́ду; **Se'xtett**, *n. I.* 3. *Tk.* сексте́тъ.

Sexua'lfunctio'n, Sexua'lorga'ne, etc. s. Geschle'chtsverri'chtung, -chtsorga'ne, etc.

Seyn, *vn. irr.* † s. Sein, *vn. irr.* [вый.

Shawl, *m. I.* шаль; **Shawl-**, *a.* ша́ле-

Siberi't, *m. I. Ng. Bw.* сибери́тъ; Сиби́рскій мали́новый шерлъ.

Siby'lle, *f.* 2. *Alt.* Сиви́лла; (Wahrsagerin) * проро́чица; ** ста́рая колду́нья; **Sibylli'nisch**, *a.* сивилли́ческій; проро́ческій.

Sich, *pron.* (*Dativ.*): себѣ́; (*Accus.*): себя́.

Si'chel, *f.* 2. серпъ; (des Gehirns) *Zk.* серпови́дный отро́стокъ; **-lblu'me**, s. Ko'rnblume; **-lförmig**, *a.* серпови́дный; серпообра́зный; **-lfo'rtsatz**, s. Si'chel (des Gehirnes); **-lklee'**, s. Schne'ckenklee'; **-lkrau't**, *n. I.*, **-lme'rk**, *m. I. Ng.* се́рпница; серпо́вникъ; **-lschnä'bler**, *Ng.* s. Sä'belschnä'bler; **-lwa'gen**, *m. I.* боева́я колесни́ца съ коса́ми.

Si'cher, *a.* безопа́сный; надёжный; благонадёжный; (gewiss) вѣ́рный; sicherer Gang, Schritt твёрдый шагъ; sicheres Mittel надёжное сре́дство; wegen etw. - sein не боя́ться чего́; wovor - sein не опаса́ться чего́; - worauf rechnen навѣ́рное разсчи́тывать на что; съ по́лною увѣ́ренностію ожида́ть чего́; - stellen, - machen, s. Si'chern; ganz - gehen быть доста́точно обезпе́ченнымъ; es wird - geschehen э́то непремѣ́нно бу́детъ, испо́лнится; er wird - kommen онъ навѣ́рно приде́тъ; bist du deiner Sache auch -? увѣ́ренъ ли ты въ томъ? **Si'cherheit**, *f.* 2. безопа́сность; надёжность; (Unterpfand) зало́гъ; (Bürgschaft) руча́тельство; поручи́тельство; (Sicherstellung) обезпе́ченіе; (Sorglosigkeit) безза́ботность; безпе́чность; etw. in - bringen класть, положи́ть; пря́тать, с- что въ безопа́сное мѣ́сто; **-tsbehö'rde**, s. Polizei'behö'rde; **-tsbrie'f**, s. Schu'tzbrief; **-tsdie'ner**, s. Polizei'diener; **-tska'rte**, *f.* 2. охрани́тельный биле́тъ; **-tskla'ppe**, *f.* 2. предохрани́тельный кла́панъ; **-tsla'mpe**, *f.* 2. предохрани́тельная ла́мпа; **-tsma'ssregel**, *f.* 2. предохрани́тельная мѣ́ра; **-tspolizei'**, *f.* 2. охрани́тельная поли́ція; **-tsroh'r**, *n. I.* 3., **-tsröh're**, *f.* 2. *Schdk.* предохрани́тельная тру́бка; охра́нная труба́; **-tsventi'l**, s. Si'cherheitskla'ppe; **-tswa'che**, *f.* 2. охрани́тельная стра́жа; **Si'cherlich**, *ad.* вѣ́рно; вѣроя́тно; навѣ́рно; непремѣ́нно; пра́во; по́длинно; **Si'chern**, *va.* обезопа́сить; (vor Gefahren) предохраня́ть, -ни́ть; обезпе́чивать; **Si'cherste'llung**, *f.* 2. обезпе́ченіе; обезопа́сеніе; **Si'cherung**, *f.* 2. обезпе́ченіе.

Sicht, *f. H.* предъявле́ніе; auf, nach - по предъявле́ніи; in -, *Sw.* въ виду́; **Si'chtbar**, *a.* ви́димый; (offenbar) очеви́дный; я́вный; sichtbare Spuren я́вные слѣды́; - sein виднѣ́ться; - werden пока́зываться, -каза́ться; виднѣ́ться; **-rkeit**, *f.* ви́димость; я́вность; **Si'chtbarlich**, *a.* s. Si'chtbar; **Si'chtbarwe'rden**, *n. I.* появле́ніе.

Si'chten, *va.* s. Sie'ben, Du'rchsieben, Beu'teln; **Si'chter**, s. Sie'ber; **Si'chterzeu'g**, *n. I.* гро́хотъ; рѣшето́; **Si'chterki'sten**, *f. pl.* (in der Mühle) сѣ́яльные я́щики; **Si'chtlich**, *a.* s. Si'chtbar; ich habe es mit sichtlichen Augen gesehen я ви́дѣлъ э́то свои́ми глаза́ми; я самъ э́то ви́дѣлъ; **Si'chtwe'chsel**, *m. I. H.* зихтве́ксель; ве́ксель на предъявле́ніе; предъяви́тельный ве́ксель.

Si'ckern, *vn.* (*h.*) течь, проса́чиваться, ка́пать.

Sie, *pron.* она́; (*Accusat.*): её; (*pl. Nominat.*): онѣ́; (*pl. Accusat.*): ихъ; (Anrede) Вы.

Sie, *f. Ng.* (Vogel weibl. Geschlechts) са́мка.

Sieb, *n. I.* 3. си́то; рѣшето́; (an Giesskannen) си́тко; бры́згалка; (Theesieb) си́течко; **Sie'bartig**, *a.* рѣшетообра́зный; **-bbein**, *n. I.* 3. *Zk.* *Zk.* рѣшётчатая, рѣшетообра́зная кость; **-bbeinarte'rie**, *f.* 2. *Zk.* арте́рія рѣшетообра́зной ко́сти; **Sie'bchen**, *n. dim. I.* си́тце; си́течко; **Sie'ben**, *va.* сѣ́ять; -, *n. I.* сѣ́яніе; просѣ́ваніе.

Sie'ben, *a. num.* семь; се́меро; vor - въ исхо́дѣ седьма́го часа́; nach - въ осьмо́мъ часу́; um ein Viertel auf - въ че́тверть седьма́го; die Uhr geht auf - седьмо́й часъ; es ist bald -, es geht nahe an - ско́ро семь пробьётъ; седьмо́й часъ въ исхо́дѣ; - mal -, *Rk.* се́мью семь; je - по семи́; seine - Sachen mitnehmen, * взять съ собо́ю всѣ свои́ ве́щи; -, *f. Rk.* ци́фра семь; (Kartenblatt) семёрка; böse -, ** презла́я же́нщина; * фу́рія; **Sie'benbla'tt**, s. Blu'twurzel; **-nblä'tterig**, *a.* семили́стный; **-ne'ck**, *n. I.* семиуго́льникъ; **-ne'ckig**, *a.* семиуго́льный; **Sie'benerlei'**, *a.* семиро́довъ; **-nfa'ch**, *a.* семери́чный; седмери́чный; **-nfä'ltig**, *a.* семикра́тный; **-nfe'ldrig**, *a. Wpk.* семипо́льный; siebenfelderige Wirthschaft, *Ldw.* семипо́льный сѣвооборо́тъ; семипо́льное хозя́йство; **-nfü'ssig**, *a.* (sieben Fuss lang) семифуто́вый; **-ngesti'rn**, *n. I. Stk.* Плея́ды; **-nhü'gelig**, *a.* семихо́лмный; **-nhü'gelsta'dt**, *f.* (Rom) го́родъ, постро́енный на семи́ холма́хъ; * Римъ; **-nhu'ndert**, *a. num.* семьсо́тъ; **-nhu'ndertster**, *a. num.* семисо́тый; **-njäh'rig**, *a.* семилѣ́тній; **-nma'l**, *ad.* семь разъ; - sieben се́мью семь; - so viel все́меро; **-nma'lig**, *a.* семикра́тный; **-nmä'nnig**, **-nmä'nnerig**, *a. Ng.* семиму́жный; **-nmei'lenstie'fel**, *m. pl.* ** семими́льные сапоги́; сапоги́-скорохо́ды; **-nmo'natlich**, *a.* семимѣ́сячный; **-nmo'natski'nd**, *n. I.* (der) семимѣ́сячный младе́нецъ; **-npu'nkt**, **-npu'nktkäfer**, *m. I. Ng.* Бо́жья коро́вка семито́чечная; **-nschlä'fer**, *m. I. Ng.* сонли́вая бѣ́лка, со́ня; * s. La'ngschläfer; die -, *pl.* (im Kalender) седмь спя́щихъ о́троковъ; **-nsti'mmig**, *a.* семиголо́сный; **-nstö'ckig**, *a. Bk.* -ges Haus семиэта́жный домъ; **-nstü'ndig**, *a.* семича́сный; **-nstü'ndlich**, *a.* ка́ждые семь часо́въ; **-ntä'gig**, *a.* семидне́вный; **-ntau'send**, *a. num.* семь ты́сячь; **Sie'bente** (der, die, das), *a. num.* седьмо́й; der - (als Datum) седьмо́е (число́); am Siebenten седьма́го (числа́); **Sie'benteha'lb**, *a. Rk.* шесть съ полови́ною; **Sie'bentel**, *n. I.* седьма́я до́ля; ein -, *Rk.* одна́ седьма́я; zwei - двѣ седьмы́хъ; **Sie'bentens**, *ad.* въ-седьмы́хъ; **Sie'bentha'lb**, s. Sie'bente-

ha'lb; -ntheil'l, *n. I.* s. **Sie'bentel**; Sie'benzeh'n, s. Sie'bzehn; **Sie'benzig**, s. Sie'bzig.

Sie'ber, *m. I.* просѣвальщикъ; **Sie'bförmig**, *a.* рѣшетообразный; ситообразный; **-bmacher**, *m. I.* ситочникъ; рѣшетникъ; **-bmeh'l**, *n. I.* рѣшётная мука; ситная мука; **-brand**, **-breif**, *m. I.* обечайка ситяная; **-bstaub**, *m. I.* высѣвки; **-btuch**, *n. I.* (ücher) ситяная матерія; **-bwäscher**, *m. I.* рудопромывальщикъ; **-bwerk**, *n. I.* 3. (in Mühlen) сита; кошели.

Sie'bzehn, *a. num.* семнадцать; **-nhu'ndert**, *a. num.* тысяча семь сотъ; **-njäh'rig**, *a.* семнадцатилѣтній; **-ntau'send**, *a. num.* семнадцать тысяцъ; **Sie'bzehnte** (der, die, das), *a. num.* семнадцатый; **-ntel**, **-ntheil'l**, *n. I. Rk.* семнадцатая доля; ein -, *Rk.* одна семнадцатая; zwei - двѣ семнадцатыхъ.

Sie'bzig, *a. num.* семьдесятъ; **-ziger**, *m. I.* семидесятилѣтній старикъ; **Sie'bzigste** (der, die, das), *a. num.* семидесятый.

Siech, *a.* хворый; болѣзненный; хилый; хилой; - werden хилѣть; прихварывать; **-chbett**, *n. I.* 2. одръ болѣзни; **Sie'chen**, *vn.* (*h.*) хилѣть; безпрестанно хворать; **Sie'chhaus**, s. Kra'nkenhau's; **-chheit**, *f.* хилость; хворость; болѣзненность; **Sie'chling**, *m. I.* 3. человѣкъ хворый; хилякъ; **Sie'chthum**, s. Sie'chheit.

Sie'degra'd, *m. I.* 3. s. Sie'dehi'tze; **-dehau's**, s. Siederei'; **-dehi'tze**, *f.* степень жара (необходимая для вскипанія воды); **-dehü'tte**, s. Salpe'tersiederei'; **-deke'ssel**, *m. I.* кипятильникъ.

Siedelei', s. A'nsiedelei'; **Sie'deln**, s. A'nsiedeln.

Sie'den, *va. irr.* (siede, sott, gesotten): кипятить; (kochen) варить; weiss -, *Mzw.* отбѣливать, -лить; Theer - гнать, курить смолу; -, *vn. irr.* (*h.*) кипѣть; вскипать, -пѣть; (kochen) вариться; -, *n. I.* кипяченіе; кипѣніе; вареніе; **Sie'dend**, *ppr.* u. *a.* кипящій; кипучій; siedendes Wasser кипятокъ; - heiss горячій какъ кипятокъ; **Sie'depfa'nne**, *f.* 2. (in Salzwerken) солеваренная сковорода; чренъ; церенъ; циренъ; **-depu'nkt**, *m. I.* точка od. степень кипѣнія (воды); **Sie'der**, s. Sa'lzsieder, Salpe'tersie'der, Zu'ckersie'der; **Siederei'**, s. Sa'lzsiederei', Salpe'tersiederei', Zu'ckersiederei'; **-descha'le**, *f.* 2. *Mzw.* сосудъ для отбѣливанія монеты; **-desoo'le**, *f.* 2. (in Salzwerken) разсолъ.

Sieg, *m. I.* 3. побѣда.

Sie'gel, *n. I.* печать; клеймо; das - worauf drücken прикладывать, приложить печать къ чему; einer Sache das - aufdrücken, *довершать, -шить дѣло; unter dem - der Verschwiegenheit секретно; какъ секретъ; за тайну; **Sie'gel-**, *a.* печатный; **-lbewah'rer**, *m. I.* хранитель печати; **Sie'geler**, **Sie'gler**, *m. I.* прикладывающій печать; **Sie'gele'rde**, *f.* печатная глина; **-lfä'lscher**, *m. I.* поддѣльщикъ печати; **-lgebüh'r**, *f.* 2., **-lge'ld**, *n. I.* пошлина на печать; **-lka'psel**, *f.* 2 коробочка для печати; **-lke'nntniss**, **-lku'nde**, *f.* знаніе древнихъ печатей; **-lla'ck**, *m. I.* 3. сургучъ; **-lla'ckfabri'k**, *f.* 2. сургучная фабрика; **-lla'ckfabrika'nt**, *m. II.* сургучный фабрикантъ; сургучникъ; **-lla'ckkästchen**, *n. dim. I.* коробочка для сургуча; сургучница; **-lla'ckstange**, *f.* 2. палочка сургучу; **-lma'rke**, **-lobla'te**, *f.* 2. облатка; **Sie'geln**, *va.* печатать; **Sie'gelpre'sse**, *f.* 2. прессъ для приложенія печати; **-lring**, *m. I.* 3. перстень съ печатью; **-lste'cher**, *m. I.* рѣзчикъ, рѣщикъ печатей; **-lwa'chs**, *n. I.* печатный воскъ.

Sie'gen, *vn.* (*h.*) побѣждать, -бѣдить; (den Sieg davontragen) одерживать, одержать побѣду надъ кѣмъ; (die Oberhand behalten) од- верхъ надъ кѣмъ, надъ чѣмъ; **Sie'gend**, s. Sie'greich; **Sie'ger**, *m. I.* побѣдитель; *побѣдоносецъ; **Sie'gerin**, *f.* 2. побѣдительница; **-rkra'nz**, *m. I.* (änze) побѣдный вѣнокъ; **Sie'gesau'fzug**, s. Sie'gesgeprä'nge; **-sberi'cht**, *m. I.* 3. донесеніе о побѣдѣ; **-sbo'gen**, s. Triu'mphbogen; **-sbo'te**, *m. II.* вѣстникъ побѣды; **-sbo'tschaft**, *f.* 2. вѣсть о побѣдѣ; **-sde'nkmal**, s. Sie'geszei'chen; **-sdo'nner**, *m. I.* * громъ побѣды; **-sei'nzug**, s. Triu'mpheinzug; **-sfei'er**, *f.* s. Sie'gesfe'st; Tag der - викторіальный день; **-sfe'st**, *n. I.* 3. празднество побѣды; побѣдное торжество; **-sgeprä'nge**, s. Triu'mphzug; **-sgesa'ng**, *m. I.* (änge) побѣдная пѣснь; **-sgeschrei'**, *n. I.* побѣдныя восклицанія; **-sgö'ttin**, *f. Myth.* богиня побѣды; Викторія; **-she'ld**, *m. II.* герой; **-skra'nz**, *m. I.* (änze) побѣдный вѣнокъ; **-skro'ne**, *f.* 2. побѣдный вѣнецъ; **-slie'd**, *n. I.* (der) побѣдная пѣснь; **-smü'nze**, *f.* 2. медаль, выбитая въ память побѣды; **-sna'chricht**, *f.* 2. вѣсть о побѣдѣ; **-spfo'rte**, s. Triu'mphbogen; **-sprei's**, *m. I.* цѣна побѣды; **-srau'sch**, *m. I.* восторгъ отъ побѣды; **-sru'f**, *m. I.* 3. побѣдный кликъ; побѣдное ура; **-sruh'm**, *m. I.* слава побѣды; **-sta'g**, *m. I.* 3. день побѣды; **-stru'nken**, *a.* восторженный побѣдою; **-swa'gen**, s. Triu'mphwagen; **-szei'chen**, *n. I.* знакъ побѣды; трофей; **Sie'ggekrö'nt**, *a.* * прославленный побѣдою; **-ggewoh'nt**, *a.* * всегда побѣждающій; побѣдоносный; **Sie'ghaft**, s. Sie'greich.

Sie'gmannswu'rz, **Sie'gmarskrau't**, **Sie'gmarwu'rz**, s. Ro'senpa'ppel.

Sie'gprangend, *a.* * торжественный; **Sie'greich**, *a.* побѣдоносный.

Sie'gwurz, **-gwurzel**, s. Schwe'rtel.

Sieh'dichum, *n.* * свѣтёлка.

Sieh! Siehe! Siehe da! Siehe einmal! *int.* вотъ!

Siel, s. Schleu'se; **Sie'ldeich**, *m. I.* 3. плотина со шлюзомъ; запруда.

Sie'le, *f.* 2. шоры; хомутъ.

Sie'ste, **Sie'sta**, *f.* (полуденный) отдыхъ.

Signa'l, *n. I.* 3. сигналъ; знакъ; **Signaleme'nt**, *n. I.* описаніе примѣтъ; примѣты; **-lfeuer**, *n. I.*, **-lgeber**, *m. I. Kw.* махальный; **-lhorn**, *n. I.* (örner) *Kw.* сигнальный рожокъ; **Signalisi'ren**, *va. Kw. Sw.* дѣлать, сдѣлать сигналъ; подавать, -дать знакъ; ein Schiff - по- сигналъ о прибытіи корабля; Jmdn. -, *Bw.* описывать, -сать кого по примѣтамъ; **Signa'l-**, *a.* сигнальный; **-lkano'ne**, *f.* 2. сигнальная, вѣстовая пушка; **-lrake'te**, *f.* 2. сигнальная ракета; **-lschlag**, *m. I.* (äge) сигнальный шлагъ; **-lschu'ss**, *m. I.* (üsse) сигнальный выстрѣлъ.

Signatu'r, *f.* 2. *Bchh. H.* сигнатура; сигнатурный ерлычёкъ; (**Unterschrift**) подпись; подписка.

Signi'ren, *va.* s. Bezei'chnen; Unterzei'chnen; Kiste signirt H. T. ящикъ, подъ литерою H. T.; **Si'gnum**, *n. I.* знакъ; примѣта.

Si'lbe, etc. s. Sy'lbe, etc.

Si'lber, *n. I.* серебро; * s. Si'lbergeschi'rr, Si'lbergerä'th, Si'lberzeu'g, Si'lbermü'nze; **Si'lber-**, *a.* серебреный; *Bw.* серебронѳсный; **-ra'der**, *f.* 2. *Bw.* серебреная, серебронсная жила; **-a'horn**, *m. I. Ng.* красный Американскій кленъ; **-ra'rbeit**, *f.* 2. серебреныя издѣлія; **-ra'rbeiter**, *m. I.* серебреныхъ дѣлъ мастеръ; серебреникъ; **-ra'rtig**, *a.* похожій на серебро; серебровидный; **-rba'ch**, *m. I.* (äche) * серебристый ручей; свѣтлый ручеёкъ; **-rba'rre**, *f.* 2., **-rba'rren**, *m. I. Httk. H.* слитокъ, полоса серебра.

Si'lberba'rs, *m. I. Ng.* каролинка; **-rbau'm**, *m. I. Ng.* серебрякъ; серебреникъ; бѣлое дерево; *Schdk.* діаново дерево; **-rbe'rgwerk**, *n. I.* 3. серебреный рудникъ; **-rbeschlag**, *m. I.* (äge) серебреная оправа; **-rbewah'rer**, *m. I. Stw.* хранитель серебряной посуды; **-rbla'tt**, **-rblä'ttchen**, *n. I.* листовое серебро; *Ng.* s. Mo'ndkraut; **-rble'ch**, *n. I.* 3. серебреная бляха; **-rble'nde**, *f. Bw.* серебреная блёнда; **-rblei'**, *n. I. Bw.* серебристый свинецъ; **-rblu'me**, *f. Bw.* серебреные цвѣты; *Ng.* s. Si'lberkrau't; **-rbre'nner**, *m. I.* очищатель серебра; **-rbroca't**, *m. I.* 3. *W.* серебреная парча; **-rbu'sch**, s. Ju'pitersba'rt; **-rdie'ner**, s. Si'lberbewah'rer; **-rdi'stel**, s. Mari'endi'stel; **-rdrah't**, *m. I.* (ähte) серебреная проволока; **-re'rz**, *n. I.* 3. серебреная руда; **-re'spe**, s. Si'lberpa'ppel; **-rfa'den**, *m. I.* (ä) серебреная нитка; серебреный канитель; **-rfa'rbe**, *f.* 2. серебреный цвѣтъ; **-rfa'rben**, **-rfa'rbig**, *a.* серебренаго цвѣта; **-rfasa'n**, *m. I.* 2. *Ng.* фазанъ серебристый Китайскій; **-rfi'sch**, s. Si'lberba'rs; **-rfli'mmer**, **-rfli'tter**, *m. I.* серебреная блёстка; **-rfu'chs**, *m. I.* (üchse) *Ng.* лисица чернобурая od. серебристая; **-rga'ng**, *Bw.* s. Si'lbera'der; **-rge'ld**, *n. I.* (lder) серебреныя деньги; серебро; серебреная монета; **-rgerä'th**, **-rgeschi'rr**, *n. I.* 3. серебреная посуда; серебро; **-rgesti'ckt**, *a.* вышитый серебромъ; **-rgla'nz**, *m. I. Bw.* серебровидный блескъ; серебреный блескъ; **-rglä'tte**, *f. Bw. Httk.* зильберглетъ; **-rglä'ttessig**, *m. I.* глетовый уксусъ; **-rgro'schen**, *m. I. Mzw.* серебреный грошъ; **-rgru'be**, *f.* 2. *Bw.* серебреный рудникъ; **-rhaa'r**, *n. I.* 3. серебристые волосы; (graues Haar) сѣдые волосы; **-rha'ltig**, *a. Bw.* содержащій въ себѣ серебро; серебристый; **-rho'chzeit**,

f. 2. * серéбреная свáдьба; двадцатипятилѣтная свáдьба; **-rho'rnerz**, *n. I.* 3. *Bw.* роговóе серебрó; **-rkä'mmerer**, s. Si'lberbewah'rer; **-rkie's**, *m. I.* 3. *Bw.* серебрúстый колчедáнъ; **-rkla'ng**, *m. I.* (änge) серéбреный звонъ; звóнкій звукъ; **-rkö'nig**, *m. I.* 3. *Schdk.* серéбреный королёкъ; **-rko'rn**, *n. I.* (örner) *Bw. Schdk.* зернó серебрá; **-rkrau't**, *n. I. Ng.* серебрáнка; серéбреникъ; могýщикъ серéбреный; **-rku'chen**, *m. I. Bw. Httk.* серебрó, отдѣлённое ртýтью; комъ серебрá; **-rlah'n**, *m. I. W.* серéбреная канитéль; **-rli'cht**, *n. I.* серебрúстый свѣтъ; **Si'lberling**, *m. I. Bibl.* срéбреникъ; **-rlo'cke**, *f.* 2. серéбреная кýдря; **-rlo'th**, *n. I.* 3. (beim Gold- u. Silberschmied) серéбреный припóй; **-rmi'ne**, *f.* 2. *Bw.* серéбреный рудникъ; **-rmü'nze**, *f.* 2. серéбреная монéта; **Si'lbern**, *a.* серéбреный; серéбряный; **Si'lberpapie'r**, *n. I.* 3. серéбреная бумáга; **-rpa'ppel**, *f.* 2. *Ng.* серебрúстый тóполь; **-rplatti'rung**, *f.* 2. накладнóе серебрó; **-rpro'be**, *f.* 2. *Schdk.* прóба серебрá; **-rque'll**, *m. I.* 3. * прозрáчный, серебрúстый ключъ; **-rrau'ch**, *m. I. Schdk.* серебрúстая сáжа; **-rrei'ch**, *a.* изобúлующій серебрóмъ; серебрúстый; **-rrei'her**, s. Rei'her (weisser); **-rrei'n**, *a.* чúстый какъ серебрó; **-rro'lle**, *f.* 2. свёртокъ серебрá; **-rru'bel**, *m. I. Mzw.* серéбреный рубль; рублёвикъ; **-rsalpe'ter**, *m. I.* селитрокúслое серебрó; **-rschau'm**, *m. I.* (äume) серéбреная пѣна; **-rschei'n**, *m. I.* кредúтный билéтъ; **-rschi'mmel**, *m. I.* свѣтлосѣрая лóшадь; **-rschla'cke**, *f.* 2. *Httk.* серéбреные огáрки; **Si'lberschmie'd**, s. Si'lbera'rbeiter; **-rschra'nk**, *m. I.* (änke) шкафъ съ серебрóмъ; **-rschwä'rze**, *f.* чёрная серéбреная рудá; **-rservi'ce**, *n. I.* серéбреный сервúзъ; **-rspi'nner**, *m. I.* канитéльщикъ; **-rsta'nge**, *Httk.* s. Si'lberba'rre; **-rsti'mme**, *f.* 2. * серéбреный, звóнкій гóлосъ; **-rsto'ff**, *m. I.* 3. серéбреная парчá; **-rstrei'f**, **-rstrei'fen**, *m. I.* серéбреная полосá; **-rstü'ck**, *n. I.* 3. серéбреная монéта; **-rstu'fe**, *f.* 2. *Bw.* серéбреная штýфа; **-rta'lk**, *m. I.* 3. *Ng. Bw.* серéбреный талькъ; **-rta'nne**, s. E'delta'nne; **-rtau'cher**, *m. I. Ng.* чóмга; погáнка; **-rto'n**, *m. I.* (öne) звóнкій тонъ; s. a. Si'lberkla'ng; **-rtre'sse**, *f.* 2. серéбреный позумéнтъ; **-rverwah'rer**, s. Si'lberbewah'rer; **-rvo'gel**, *Ng.* s. Pe'rlenmu'tterfa'lter; **-rwaa're**, *f.* 2. серéбреный товáръ; **-rwä'rter**, s. Si'lberdie'ner; **-rwei'de**, *f.* 2. *Ng.* ветлá; вéрба бѣлая; **-rwei'ss**, *a.* бѣлый какъ серебрó; серебрúстый; **-rzai'n**, *m. I.* 3. *Httk.* серéбреный слúтокъ; **-rzeu'g**, *n. I.* s. Si'lbergerä'th, Si'lberwaa're.

Sile'ntium, *n. I.* молчáніе; -! молчáть! тúше!

Si'lge, *f.* 2. *Ng.* гúрча; гиръ.

Silhoue'tte, *f.* 2. s. Scha'ttenri'ss; **Silhouetteu'r**, s. Scha'ttenrisszei'chner; **Silhouetti'ren**, *va.* дѣлать силуэ́ты.

Sillome'ter, *m. I.* силломéтръ.

Silve'ster, **-ra'bend**, *m. I.* канýнъ нóваго гóда.

Simila'rorga'ne, *n. pl.* схóдственные óрганы.

Similo'r, *m. I. Httk.* симилóръ.

Simonie', **Si'monssü'nde**, *f.* 2. симóнія; святокýпство; продáжа духóвныхъ мѣстъ.

Si'mpel, *a.* простóй; * простодýшный; **Simplicitä't**, *f.* 2. простотá; простодýшіе.

Sims, **Si'mshobel**, etc. s. Gesi'ms, Gesi'mshobel, etc.; **Si'mswerk**, s. Gesi'ms.

Simuli'ren, *va.* вымышлять, вы́мыслить; притворя́ться.

Si'naa'pfel, *Ng.* s. Apfelsi'ne.

Si'ngakademie', **Si'nganstalt**, *f.* 2. учúлище пѣнія; **Si'ngbar**, *a.* что мóжно пѣть; **Si'ngchor**, *m. I.* (chöre) *Tk.* хоръ пѣвцóвъ; хоръ пѣвчихъ; **-gdrossel**, *f.* 2. *Ng.* пѣвчій дроздъ; **Si'ngecho'r**, s. Si'ngchor; **-geku'nst**, *f.* искýсство пѣнія; **Si'nglehrer**, **-gmeister**, *m. I.* учúтель пѣнія; **Si'ngen**, *va.* u. *vn. irr.* (singe, sang, gesungen): пѣть; воспѣвáть; -, *n. I.* пѣніе; **Si'ngesaa'l**, *m. I.* (äle) зáла для пѣнія; пѣвческая; **Si'ngsang**, *m. I. iron.* нескláдное пѣніе; **-gschule**, *f.* 2. учúлище пѣнія; пѣвческая шкóла; **-gschwan**, *m. I.* (äne) *Ng.* лéбедь глáсный; **-gspiel**, s. O'per; **-gstimme**, *f.* 2. гóлосъ для пѣнія; **-gstück**, s. A'rie, Lied; **-gstunde**, *f.* 2. часъ пѣнія; (Unterricht im Singen) урóкъ въ пѣніи.

Singula'r, *m. I.* 3. *Spl.* еди́нственное числó.

Si'ngverei'n, *m. I.* 3. óбщество любúтелей пѣнія; **-gvogel**, *m. I.* (ö) *Ng.* пѣвчая птúца; **-gweise**, *f.* 2. гóлосъ, мотúвъ пѣсни.

Si'nken, *vn. irr.* (*s.*) (sinke, sank, gesunken): осѣдáть, осѣсть; опускáться, опустúться; (Schiffe) идтú, пойтú ко дну; погружáться, -грузúться; утопáть, вя́знуть; (Stimme) понижáться, -нúзиться; (Kräfte) слабѣть; ослабѣвáть, -бѣть; (Handel, Preise) упадáть, упáсть; (Sonne) закáтываться, -тúться; заходúть, зайтú; tief -, * совершéнно испóртиться; погрязнуть въ порóкахъ; zur Erde - пáдать, упáсть нá земь; in Ohnmacht - упáсть въ óбморокъ; in den Schlaf - заснýть; in den Tod - пасть мёртвымъ; Jmdm. in die Arme - брóситься къ комý въ объя́тія; der Muth ist ihm gesunken, * онъ упáлъ дýхомъ; онъ уны́лъ; - lassen опускáть, -стúть; (aus den Händen) вы-; -, *n. I.* погружéніе; понижéніе; ослабѣвáніе; (der Sonne) закáтъ.

Si'nn, *m. I.* 3. чýвство; умъ; óбразъ мы́слей; духъ; die fünf Sinne пять чувствъ; (einer Rede) смыслъ; (eines Wortes) смыслъ; значéніе; (Fähigkeit, Neigung) *спосóбность, склóнность къ чемý; (Absicht) намѣ́реніе; hoher - благорóдный óбразъ мы́слей; leichter - легкомы́сліе; harter - упóрство; Eines Sinnes sein, * быть однóго мнѣ́нія; быть соглáснымъ въ чёмъ; anderen Sinnes werden, * перемѣнúть, -нúть своё намѣ́реніе (oder свой мы́сли); * раздýмывать, -мать; пере-; bei Sinnen sein, * быть въ пáмяти; seine fünf Sinne beisammen haben, * быть въ своёмъ умѣ́; von Sinnen sein, nicht recht bei Sinnen sein, von Sinnen kommen лишúться умá, разсýдка; сойтú съ умá; das ist nicht nach seinem -, * э́то не по нёмъ; * э́то не такъ, какъ бы емý хотѣ́лось; es hat keinen -, es liegt kein - darin, * тутъ смы́сла нѣтъ; das liegt ihm immer im Sinne, * э́то его всегдá безпокóитъ; * онъ безпрестáнно дýмаетъ объ э́томъ; auf seinem Sinne beharren, * упóрствовать въ своёмъ мнѣ́ніи; Jmdm. durch den - fahren, * задáть комý порядочно; * дать комý стрóгій вы́говоръ; Jmdm. etw. aus dem Sinne reden, * отклонúть, отговáривать, -говорúть когó отъ чегó; etw. im Sinne haben замышля́ть что; was hat er im Sinne? что у негó на умѣ́? er hat keinen - dafür онъ не лю́битъ (не понимáетъ) э́того; es ist mir nicht in den - gekommen, * мнѣ э́то и на умъ не приходúло; es kam mir ganz aus dem -, * совсѣ́мъ изъ головы́ вонъ; совсѣ́мъ забы́лъ; aus den Augen, aus dem -, * вонъ изъ глазъ, такъ и изъ пáмяти вонъ; so viel Köpfe, so viel Sinne, * скóлько головъ, стóлько умóвъ; **Si'nnbild**, *n. I.* (lder) символъ; эмблéма; **Si'nnbildlich**, *a.* символúческій; эмблематúческій.

Si'nnen, *vn. irr.* (*h.*) (sinne, sann, gesonnen): auf etw. - дýмать, мы́слить, помышля́ть, помы́слить о чёмъ; auf etw. Böses - умышля́ть; имѣ́ть злой ýмыселъ; имѣ́ть зло на умѣ́; auf Rache - старáться отмстúть комý за что; auf List - подымáться, подня́ться на хúтрости; ухитря́ться, ухитрúться; -, *n. I.* помышлéніе; придýмываніе; дýма.

Si'nnen-, **Si'nnes-**, *a.* чýвственный; **Si'nneneiʼndruck**, *m. I.* (ücke) внѣ́шнее впечатлѣ́ніе; **-ngenu'ss**, *m. I.* (üsse) чýвственное наслаждéніе; **-nlu'st**, *f.* (üste) плóтское вожделѣ́ніе; der - fröhnen предавáться, -дáться чýвственнымъ наслаждéніямъ; **-nrau'sch**, *m. I.* * упоéніе чувствъ; **-nrei'z**, *m. I.* возбуждéніе чувствъ; **-ntäu'schung**, *f.* 2., **-ntru'g**, **-nwah'n**, *m. I.* обмáнъ чувствъ; **Si'nnentste'llend**, *a.* искажáющій смыслъ; **-nwe'lt**, *f.* вúдимый, чýвственный міръ; **-nwe'rkzeug**, *n. I.* 3. чýвственный óрганъ; **Si'nnesä'nderung**, *f.* 2. перемѣ́на мы́слей; **-sa'rt**, *f.* 2. óбразъ мы́слей; **-sbetru'g**, s. Si'nnentäu'schung; **-sorga'n**, s. Si'nnenwe'rkzeug; **Si'nngedi'cht**, *n. I.* 3. *Dchtk.* эпигрáмма; óстрая мысль; **-nngrün**, *n. I. Ng.* барвенóкъ; **Si'nnig**, s. Si'nnreich, Verstä'ndig; **-nnkraut**, *n.* s. Si'nnpflanze; **Si'nnlich**, *a.* чýвственный; плóтскій; -che Liebe чýвственная любóвь; -che Freuden чýвственныя удовóльствія; -che Begierde плóтское вожделѣ́ніе; сладострáстіе; похотли́вость; **Si'nnlichkeit**, *f.* чýвственность; плóтское вожделѣ́ніе, похотли́вость; **Si'nnlos**, *a.* безчýвственный; (ohne Verstand) безýмный; сумасшéдшій; (abgeschmackt) безтолкóвый; безсмы́сленный; (unsinnig) безразсýдный; -, *ad.* безъ чувствъ; безъ умá; безъ смы́сла; безъ тóлку; безтолкóво; **-nnlosigkeit**, *f.* безчýвствіе; безýміе; сумасшéствіе; безтолкóвость; без-

смы́сліе; обезразсу́дство; **Si'nnpflanze**, *Ng.* s. Mimo'se; **-nnreich**, *a.* остроу́мный; глубокомы́сленный; многозна́чащій; замыслова́тый; **-nnspru'ch**, *m. I.* (üche) остроу́мное изрече́ніе; мо́тто; **-nnverwa'ndt**, *a.* однозна́чащій; схо́дный по смы́слу; **-nnverwa'ndtschaft**, *f.* синони́мія; **-nnvoll**, s. Bedeu'tungsvo'll, Si'nnreich.

Sino'pel, *m. I. Ng.* сино́плъ; желѣзи́стый рогови́къ; *Wpk.* зелёная кра́ска.

Si'ntemal, † s. Weil; Da. [stein.

Si'nter, *m. I. Ng.* на́кипь; s. Tro'pf-

Si'ntern, *vn.* (*h.*) течь; ка́пать.

Si'nus, *m. Gl.* си́нусъ; *Zk.* па́зуха.

Si'ppe, **Si'ppschaft**, s. Verwa'ndtschaft.

Sir, *m.* сэръ; **Si're**, *m. Stw.* Госуда́рь! Ва́ше Вели́чество!

Sire'ne, *f.* 2. *Myth.* морска́я дѣ́ва; сире́на; * прелѣ́стница; **Sire'nengesa'ng**, **-nlie'd**, * s. Lo'ckgesa'ng, Zau'bergesa'ng.

Si'rius, *m. Stk.* Си́рій; Пе́сья звѣзда́.

Siro'cco, **Siro'kko**, *m. I. Ntl.* сиро́кко.

Sisti'ren, *va. Rw.* пріостана́вливать, -станови́ть; vor Gericht - яви́ться въ судъ; **Sisti'rung**, *f.* 2. я́вка въ судъ; пріостановле́ніе.

Si'tte, *f.* 2. обыкнове́ніе; обря́дъ; alte - дре́вній обы́чай; es ist so - тако́въ обы́чай; такъ во́дится; es ist zur - geworden э́то вошло́ въ обыкнове́ніе; heimische - здѣ́шній обы́чай; Sitten, *pl.* нра́вы; Mann von guten Sitten человѣ́къ доброна́вный; böse Gesellschaften verderben gute Sitten, * злы́я бесѣ́ды тлятъ обы́чаи бла́гіе; jedes Land hat seine Sitten, * во вся́кой землѣ́ свой обы́чай; **Si'ttena'nmuth**, *f.* добропра́віе; **-nau'fseher**, s. Ho'fmeister, Erzie'her; **-nau'sweis**, *m.* s. Si'ttenzeu'gniss; **-nbu'ch**, *n. I.* (ücher) (auf Schulen) конду́итный журна́лъ; **-nfei'nheit**, *f.* то́нкость нра́вовъ; **-ngemä'lde**, *n. I.* правоописа́ніе; карти́на нра́вовъ; (Erzählung) *Litt.* нравоописа́тельная по́вѣсть; **-ngese'tz**, *n. I.* 3. нра́вственный зако́нъ; мора́ль; **-nleh're**, *f.* 2. нравоуче́ніе; мора́ль; **-nleh'rer**, *m. I.* нравоучи́тель; морали́стъ; **-nlo's**, *a.* безнра́вственный; **-nlo'sigkeit**, *f.* безнра́вственность; **-nmi'lderung**, *f.* смягче́ніе нра́вовъ; **-npre'diger**, *m. I.* пропове́дующій нра́вственность; морали́стъ; **-nre'gel**, *f.* 2. пра́вила нравоуче́нія; **-nrei'nheit**, *f.* чистота́ нра́вовъ; безпоро́чность; **-nri'chter**, *m. I.* кри́тикъ, судья́ нра́вовъ; **-nroh'heit**, *f.* гру́бость нра́вовъ; **-nroma'n**, *m. I.* 3. нравоучи́тельный рома́нъ; **-nspru'ch**, *m. I.* (üche) нравоучи́тельное изрѣче́ніе; **-nverbe'sserung**, s. Civilisatio'n; **-nverde'rben**, s. Si'ttenverde'rbniss; **-nverde'rber**, *m. I.* соблазни́тель; развраті́тель; **-nverde'rblich**, *a.* соблазни́тельный; развраті́тельный; **-nverde'rbniss**, *n. I.* испо́рченность нра́вовъ; развра́тъ; зара́за; **-nvere'dlung**, *f.* облагоро́живаніе нра́вовъ; **-nverfa'll**, s. Si'ttenverde'rbniss; **-nverfei'nerung**, *f.* утонче́ніе нра́вовъ; **-nwe'lt**, *f.* нра́вственный міръ; **-nzeu'gniss**, *n. I.* 3. свидѣ́тельство о поведе́ніи;

Si'ttenzwa'ng, *m. I.* этике́тъ; чи́нность.

Si'ttich, **Si'ttig**, *Ng.* s. Papagei'.

Si'ttig, *a.* s. Gesi'ttet; **Si'ttigen**, *va.* научи́ть благонра́вію.

Si'ttlich, *a.* нра́вственный; (gebräuchlich) обы́чный; sittliches Gefühl нра́вственное чу́вство; **-lichkeit**, *f.* нра́вственность; **Si'ttsam**, *a.* благонра́вный; (bescheiden) скро́мный; **-samkeit**, *f.* благонра́віе; скро́мность.

Situatio'n, *f.* 2. ситуа́ція; положе́ніе; **-tio'nsplan**, *m. I.* (äne) ситуаціо́нный планъ; **-tio'nszeichenkunst**, *f.* иску́сство снима́ть ситуа́ціи; черче́ніе пла́новъ и картъ; **-tio'nszeichnung**, *f.* 2. ситуа́ція; топографи́ческая съёмка.

Sitz, *m. I.* 3. сидѣ́ніе; (Ort, Platz) мѣ́сто; сѣда́лище; (Stuhl) стулъ; (im Theater) кре́сло; кре́сла; *Bk.* скамья́; скаме́йка; (eines Fürsten) столи́ца; (Wohnsitz, Wohnort) жили́ще; (der Krankheit, des Schmerzes) мѣ́сто; einen - haben (bei Behörden, auf Landtagen) засѣда́ть; **Si'tzanker**, *Sw.* s. Ha'fena'nker; **-tzbad**, *n. I.* (äder) ва́нна для среди́ны тѣ́ла; **-tzbein**, *n. I.* 3. *Zk.* сѣда́лищная кость; **-tzbeingrä'te**, *f.*, **-tzbeinsta'chel**, *m. I. Zk.* ость сѣда́лищной ко́сти.

Si'tzen, *vn. irr.* (*h.*) (sitze, sass, gesessen): сидѣ́ть; zu Hause - сидѣ́ть до́ма; bei Tafel od. Tische - сидѣ́ть за столо́мъ; nicht lange - посидѣ́ть; - bleiben не встава́ть, не вста́ть; bleiben Sie doch - посиди́те; оста́ньтесь; (unverheirathet bleiben) * оста́ться въ дѣви́цахъ (въ дѣ́вкахъ); ruhig - bleiben съ мѣ́ста не тро́гаться; *Rw.* засѣда́ть, прису́тствовать; das Kleid sitzt wie angegossen, * пла́тье въ обтя́жку; über einer Arbeit - сидѣ́ть за рабо́тою; рабо́тать; über den Büchern - сидѣ́ть, корпѣ́ть надъ кни́гами; приле́жно занима́ться; Jmdm. zu Füssen - сидѣ́ть у кого́ въ нога́хъ; dem Maler - сидѣ́ть для портре́та; служи́ть образцо́мъ живопи́сцу; still, ruhig - сидѣ́ть ти́хо; не шевели́ться; gut, warm - имѣ́ть хоро́шее состоя́ніе; im Elende - быть въ кра́йней бѣдѣ́; - lassen, * оставля́ть, -вить; покида́ть, -ки́нуть; (nicht kommen, wegbleiben) не приходи́ть, не придти́ къ кому́; etw. nicht auf sich - lassen, * отклоня́ть, -ни́ть отъ себя́; -, *n. I.* сидѣ́ніе; сидѣ́нье; *Rw.* (als Beisitzer) засѣда́ніе; прису́тствованіе; Jmdn. zum - nöthigen проси́ть кого́ сади́ться; **Si'tzend**, *a.* сидя́щій; sitzende Lebensart сидя́чая жизнь; **Si'tzfleisch**, *n. I.*: er hat kein -, * онъ не лю́битъ сидѣ́ть; * онъ не усиди́тъ; er hat -, * онъ сиди́тъ охо́тно; **Si'tzgeld**, *n. I.* (dem Kerkermeister) пла́та за содержа́ніе въ тюрьмѣ́; влазно́е; **Si'tzkasten**, *m. I.* я́щикъ для сидѣ́нія; **Si'tzmöbel**, *n. pl.* со́фы и сту́лья; **Si'tzknochen**, *m.* s. Si'tzbein; **Si'tzknorren**, *m. I.* бугоро́къ сѣда́лищной ко́сти; **Si'tzplatz**, *m. I.* (ätze) мѣ́сто (для сидѣ́нья); Sitzplätze мѣста́; (Sessel, Stühle, Bänke) кре́сла; сту́лья; скамьи́; **Si'tzreihen**, *f. pl.* ряды́ кре́селъ;

Si'tzung, *f.* 2. засѣда́ніе; прису́тствіе; - halten засѣда́ть; **-ngsloka'l**, *n. I.* 3. s. Si'tzungssaa'l, Si'tzungszi'mmer; **-ngssaa'l**, *m. I.* (äle) за́ла для засѣда́нія; **-ngsta'g**, *m. I.* 3. день засѣда́нія; **-ngszi'mmer**, *n. I.* 3. прису́тствіе.

Ska'lde, *m. II. Litt.* скальдъ.

Skarte'ke, s. Scharte'ke.

Skele'tt, *n. I.* 3. скеле́тъ; о́ставъ; s. a. Geri'ppe, etc.

Skeptici'smus, *m. Philos.* скептици́змъ; **Ske'ptiker**, *m. I.* ске́птикъ.

Ski'zze, *f.* 2. *Mal.* скицъ; эски́зъ; начерта́ніе; о́черкъ; **-zzenbu'ch**, *n. I.* (ücher) (eines Malers) альбо́мъ; **-zzi'ren**, *va. Mal.* скицова́ть; скицова́ть; на-; дѣ́лать, сдѣ́лать эски́зъ; начерта́ть, -ти́ть.

Skla've, **Skla'vena'rbeit**, etc. s. Scla've, etc.

Sko'lie, *f.* 2. засто́льная пѣ́снь.

Skorbu't, **Skorpio'n**, etc. s. Scorbu't, etc. [Scro'phel, etc.

Skro'phel, **Skru'pel**, **Sku'lptur**, s.

Smara'gd, *m. I.* 3. *Bw.* изумру́дъ; смара́гдъ; **Smara'gden-**, *a.* изумру́дный; изумру́довый; смара́гдовый; **-gdenflu'ss**, *m. I.* поддѣ́льный изумру́дъ; **-gdfarbig**, *a.* изумру́днаго цвѣ́та; **-gdgrube**, *f.* 2. изумру́дная копь; **-gdgrün**, s. Smara'gdfarbig; **Smaragdi't**, *m.* s. Smara'gdspath; **Smara'gdpras**, **-gdpraser**, *m. I. Bw.* темнозелёный изумру́дъ; изумру́дный пра́зеръ; **-gdspath**, *m. I.* 3. *Bw.* смарагди́тъ; изумру́довикъ.

Smei'ten, *m. I. Sw.* галсъ.

Smy'rnenkrau't, *n. I. Ng.* сми́рна; кровочисти́тельная трава́; кровочи́стъ.

So, *ad.* такъ; столь; so bald лишь; лишь то́лько; какъ то́лько; коль ско́ро; so eben то́лько что; тепе́рь; so hin такъ-сякъ; посре́дственно; so lange als пока́; so lange — bis до тѣхъ поръ — пока́; so so кое-какъ; ма́ло ма́льски; das war so so съ грѣхо́мъ попола́мъ; so u. so и такъ, и сякъ; so u. so betitelt подъ таки́мъ-то загла́віемъ; so u. so viel сто́лько-то; so viel, nur so viel сто́лько od. вотъ сто́лько; nur so viel sage ich dir, * скажу́ тебѣ́ то́лько; so wie so, * всё равно́; ich muss so wie so hin, * и безъ того́ мнѣ на́добно идти́ туда́; so od. so такъ и́ли сякъ; weder so noch so ни такъ, ни сякъ; bald so bald so то такъ, то сякъ; so dass es morgen fertig ist такъ что́бы за́втра бы́ло гото́во; so viel auch, so sehr auch ско́лько ни; so viel ich weiss ско́лько мнѣ извѣ́стно; so weit до сихъ поръ; досю́да; досе́лѣ; so aber но такъ; so wie dies какъ э́то; so wie er nur etc. какъ ско́ро онъ то́лько; е́сли то́лько онъ и пр.; so wohl dies, als jenes какъ э́то, такъ и то; so Einer тако́й; wie so? какъ-такъ? почему́ такъ? почему́? so, mein Freund такъ-то, другъ мой; so recht! вотъ такъ! -, *conj.* то; wenn du dies thust, so etc. е́сли ты э́то сдѣ́лаешь, то и пр.; so gelehrt er ist, so ist er doch etc. какъ онъ ни учёнъ, при всёмъ томъ онъ и пр.

Soba'ld, s. So.

Socia'l, s. Gese'llschaftlich.

Sociali'smus, *m.* соціалйзмъ; **Sociali'st**, *m. II.* соціалйстъ; **Sociali'stisch**, *a.* соціалистйческій; **Socialitä't**, *f.* 2. общежйтельность; **Societä't**, *H.* s. Gese'llschaft.

So'cke, *f.* 2. носóкъ; карпéтка; **So'ckel**, *m. I. Bk.* цóколь; **-lstei'n**, *m. I.* 3. *Bk.* цóкольный кáмень.

So'ckenblu'me, *Ng.* s. Bi'schofsmü'tze.

So'da, *f. Ng. Schdk.* сóда; astrachanische - серебарáкъ; **So'dakrau't**, *Ng.* s. Sa'lzkraut.

Soda'nn, s. Alsda'nn, Dann.

So'dapu'lver, *n. I.* сóдовый порошóкъ; **So'dawa'sser**, *n. I.* сóдовая водá.

So'dbrennen, *n. I.* изжóга; изгáга; ich habe - у менй изжóга; я чýвствую изжóгу.

So'de, *f.* 2. *Schdk.* отвáръ.

Sodomie', s. Sodomiterei'; **Sodomi't**, *m. II.* Содомитйнинъ; * мужелóжникъ; винóвный въ Содóмскомъ грѣхѣ; **Sodomiterei'**, *f.* Содóмскій грѣхъ; * мужелóжство; - treiben совершáть Содóмскій грѣхъ.

So'fa, *n. I.* софá; дивáнъ; (zum Liegen, Schlafen) кушéтка; **So'fa-**, *a.* дивáнный; **So'faki'ssen**, *n. I.* дивáнная подýшка.

Soff, s. Sau'fen, *va. irr.*; -, *m. I.* s. Sau'fen, *n.*; пьйнство.

Sö'ffel, § s. Säu'fer.

Sofo'rt, s. Soglei'ch.

Sog, s. Sau'gen, *va. irr.*

Sog, *m. I. Sw.* s. Kie'lwasser.

Soga'r, *ad.* дáже.

So'gena'nnt, *ad.* такъ назывáемый.

Soglei'ch, *ad.* тотчáсъ; сейчáсъ; немéдленно.

Soh'lband, *n. I.* (änder) *Bk.* закладнóй брусъ; нйжній брусъ; *Bw.* оторóчка (рýдной жйлы); **-lbank**, s. Schwe'llbalken.

Soh'le, *f.* 2. низъ; *Bk.* стóйка; бáбка; s. a. Schwe'llbalken; (am Schuhwerk) подóшва; (am Schlittenbaum) пóдрѣзъ; (am Pferdehuf) рáковина; die Sohlen brennen ihm, * онъ не мóжетъ вытерпѣть (od. дождáться); **Soh'len**, *va.* s. Besoh'len; **Soh'lenarte'rie**, *f.* 2. *Zk.* подóшвенная артéрія; **-nfle'cken**, *m. pl.* (rothe) *Hlk.* синевá подъ копытомъ.

Soh'lengä'nger, *Ng.* s. Fu'sssohlengänger; **-nle'der**, s. Soh'lleder; **-nmu'skel**, *m. I.* 2. *Zk.* подóшвенный мýскулъ; подóшвенная мышица; **Soh'lig**, s. Horizonta'l; **Soh'lleder**, *n. I.* подóшвенная кóжа; dickes - пýмпа; **-llinie**, *f. Bw.* s. Horizonta'llinie.

Sohn, *m. I.* (*pl.* Söhne): сынъ; der verlorene Sohn, * блýдный сынъ; die Söhne des Vaterlandes, * сыны́ отéчества; **Söh'nchen**, *n. dim. I.* сынóкъ; **Soh'nes-**, *a.* сынóвній.

So'lawe'chsel, *m. I. H.* едйнственный вéксель.

Solch, *a. pron.*: - ein Mensch такóй человѣкъ; - ein Weib такáя жéнщина; **So'lchemna'ch**, *conj.* † такъ; слѣдовательно; **So'lchenfa'lls**, *conj.* въ такóмъ слýчаѣ; **So'lcher**, *a. pron.* такóй; **So'lchergesta'lt**, *a. conj.* такймъ óбразомъ; **So'lcherlei'**, *a.* такóго рóда; таковóй.

Sold, *m. I.* (der Soldaten) жáлованье; (Lohn) плáта; наградá; im - haben (Truppen) содержáть; in - nehmen нанимáть, -нйть; um - dienen служйть за плáту; im Solde stehen получáть жáлованье.

Solda't, *m. II.* солдáтъ; alter - ветерáнъ; - werden, unter die Soldaten gehen вступáть, -пйть въ воéнную слýжбу; **Solda'ten-**, *a.* солдáтскій; **-nau'shebung**, s. Rekruti'rung; **-nbro'd**, *n. I.* 3. солдáтскій хлѣбъ; чёрный хлѣбъ; **-nde'gen**, *m. I.* тесáкъ; **-ndie'nst**, *m. I.* 3. солдáтская слýжба; **-nfrau'**, *f.* 2. солдáтская женá; солдáтка; **-nki'nd**, *n. I.* (der) солдáтское дитй; **-nle'ben**, *n. I.* солдáтская жизнь; **-nmanie'r**, *f.* 2. солдáтская манéра; **-nma'ntel**, *m. I.* (ä) солдáтская шинéль; **-nspie'l**, *n. I.* 3. игрá въ солдáты; **-nsta'nd**, *m. I.* солдáтское звáніе; солдáты; **-nvo'lk**, *n. I.* (völker) солдáты; **-nwei'b**, *n. I.* (ber) солдáтка; **-nwe'sen**, s. Krie'gswesen; **-nzu'cht**, *f.* воéнная дисциплйна; **Soldate'ska**, *f.* солдáты; **Solda'tisch**, *a.* солдáтскій; -, *ad.* по-солдáтски.

Sö'ldner, *m. I.* наёмный; наёмникъ.

Sole'nn, *a.* торжéственный; **Solennisatio'n**, *f.* 2. торжествовáніе; **Solennisi'ren**, *va.* торжествовáть; прáздновать съ обы́чными обрйдами; **Solennitä't**, *f.* торжéственность; торжествó.

Solfe'ggi, **Solfe'ggien**, *f. pl. Tk.* сольфéджи; упражнéнія (od. нóты) для пѣнія безъ тéкста; **Solfeggi'ren**, *vn.* (*h.*) *Tk.* пѣть по нóтамъ безъ тéкста.

Soli'd, s. Soli'de; **Solida'risch**, *a.* взаимно-обязáтельный; взаимно-обязýющій; круговóй; солидáрный; - verhaftet (verbindlich gemacht) sein, *Rw.* отвѣтствовать по взыскáнію солидáрнымъ óбразомъ; solidarische Verpflichtung, *Rw.* солидáрное обязáтельство; **Solidaritä't**, *f.* солидáрность; взаимное обязáтельство одногó за всѣхъ, и всѣхъ за одногó.

Soli'de, **Soli'd**, *a.* чéстный; плóтный; крѣпкій; надéжный; основáтельный; степéнный; **Soliditä't**, *f.* плóтность; крѣпкость; чéстность; надёжность; основáтельность; степéнность.

Solitä'r, *m. I.* (im Fingerringe) солитéръ; крýпный бриліáнтъ; *Ng.* s. Ba'ndwurm.

So'llen, *vn.* (*h.*) долженствовáть; надлежáть; дóлжну быть; es soll, * говорйть; er soll schon angekommen sein говорйтъ, что онъ ужé пріѣхалъ; die Arbeit soll morgen fertig werden рабóта бýдетъ зáвтра готóва; wie viel soll ich ihm geben? скóлько мнѣ емý дать? was soll ich hier allein machen? что мнѣ здѣсь дѣлать одномý? ich hätte lieber mit ihm selber sprechen - лýчше бы́ло поговорйть мнѣ съ нимъ самймъ; er weiss nicht, was er soll, * онъ не знáетъ что дѣлать; was soll ich (thun)? что мнѣ дѣлать? wozu soll das dienen, nützen? къ чемý э́то? was soll das (heissen, bedeuten)? что э́то знáчитъ? что э́то такóе? soll ich es sagen? сказáть мнѣ, что ли? was soll ich in der Stadt? что мнѣ дѣлать въ гóродѣ? was soll mir dieses Geld? что мнѣ въ э́тихъ дéньгахъ? къ чемý мнѣ э́ти дéньги? du solltest dich schämen! сты́дись! sollte er es wissen не ужé ли онъ знáетъ.

Sö'ller, *m. I. Bk.* чердáкъ; тéремъ; [балкóнъ; вы́шка.

Sollicit'ren, *va.* просйть, домогáться; искáть чегó.

Solmisi'ren, *Tk.* s. Solfeggi'ren.

So'lo, *n. I. Tk. Ktsp.* сóло; **-losä'nger**, **-lospie'ler**, *m. I.* солйстъ; **-losä'ngerin**, **-lospie'lerin**, *f.* 2. *Tk.* солйстка.

Solsti'tium, *n. I. Stk.* s. So'nnenwe'nde.

Solutio'n, *f.* 2. *Schdk.* растворéніе; раствóръ; *Hlk.* разрѣшéніе; окончáніе болѣзни; разры́въ свйзи частéй; *Rw.* расплáта; очйстка счетóвъ.

Solva'bel, **Solve'nt**, s. Zah'lungsfä'hig; **Solve'ntia**, *n. pl.* s. Au'flösungsmi'ttel; **Solve'nz**, *H. Rw.* s. Zah'lungsfä'higkeit.

Somi't, *ad.* слѣдовательно; и такъ.

So'mmer, *m. I.* лѣто; im - лѣтомъ; sie ist fünfzehn - alt, * ей пятнáдцать лѣтъ óтъ-роду; fliegender -, *Ng.* s. Altwei'berso'mmer, So'mmerfä'den; **So'mmer-**, *a.* лѣтній; **-ra'bend**, *m. I.* 3. лѣтній вéчеръ; **-ra'rbeit**, *f.* 2. лѣтняя рабóта; **-rau'fenthalt**, *m. I.* лѣтнее пребывáніе; **-rbie'r**, s. Mä'rzbier; **-rbi'rne**, *f.* 2. *Gtn.* лѣтняя грýша; **-rblu'me**, *f.* 2. лѣтній цвѣтóкъ; **-rfä'den**, *m. pl.* волóкна; паутйнки; **-rfe'ld**, *n. I.* (der) ярóвое пóле; **-rfe'rien**, *f. pl.* лѣтнія вакáція; канйкулы; **-rfle'cken**, *m. I.* веснýшка; Gesicht voll - веснýсчатое лицó; **-rfle'ckig**, *a.* въ веснýшкахъ; **-rflo'cken**, *f. pl.* паутйнки; волóкна; **-rflu'r**, *f.* 2. s. So'mmerfe'ld; **-rfru'cht**, *f.* (üchte) лѣтній плодъ; **-rfu'tter**, *n. I.* лѣтній кормъ; **-rga'rten**, *m. I.* (ä) лѣтній садъ; **-rge'rste**, *f.* ярóвой ячмéнь; **-rgetrei'de**, *n. I.* ярóвой хлѣбъ; **-rgewä'chs**, *n. I.* 3. лѣтнее растéніе; **-rgewa'nd**, *n. I.* (änder) лѣтняя одéжда; **-rgrü'n**, *a.*: sommergrüne Gewächse растéнія съ опадáющими óсенью лйстьями; **-rhaft**, *a.* похóжій на лѣто; лѣтній; **-rhau's**, *n. I.* (äuser) лѣтній домъ; **-rhi'tze**, *f.* лѣтній жаръ; **-rho'sen**, *f. pl.* лѣтніе панталóны; **-rhu't**, *m. I.* (üte) лѣтняя шлйпа; **-rklei'd**, *n. I.* (der) лѣтнее плáтье; **-rko'rn**, *n. I.* ярóвой хлѣбъ; **-rla'ger**, *n. I.* лáгерь; **-rlau'be**, *f.* 2. бесѣдка; **-rlich**, s. So'mmerhaft; **-rli'nde**, *f.* 2. *Ng.* лйпа великолйстная; **-rlogi's**, *n. I.* лѣтняя квартйра; **-rlu'ft**, *f.* (üfte) лѣтній вóздухъ; **-rmo'nat**, *m. I.* 3. лѣтній мѣсяцъ; **-rmo'rgen**, *m. I.* лѣтнее ýтро; **So'mmern**, *vn.* (*h.*): es sommert лѣто наступáетъ od. начинáется.

Sö'mmernorn, s. So'nnen.

So'mmerna'cht, *f.* (ächte) лѣтняя ночь, **-rnachtstrau'm**, *m. I.* сонъ въ лѣтнюю ночь; **-ro'bst**, *n. I.* лѣтніе плоды; рáнніе плоды́; **-rpala'st**, *m. I.* (äste) лѣтній дворéцъ; **-rre'gen**, *m. I.* лѣтній дождь; **-rro'ck**, *m. I.* (öcke) лѣтній сертýкъ; **-rro'ggen**, s. So'mmerko'rn; **-rsaa't**, *f.* 2. ярóвой посѣвъ; **-rschwü'le**, *f.* лѣтній жаръ; знóй; **-rsei'te**, *f.* 2. южная oder полýденная сторонá; **-rso'nnenwe'nde**, *f.* лѣтній поворóтъ

ро́тъ со́лнца; **-rspi'nat**, *m. I.* лѣтній шпина́тъ; **-rspro'sse**, **-rspro's-
sig**, s. So'mmerfle'cken, So'mmer-
fle'ckig; **-rsta'nd**, *m. I.* (des Wil-
des) лѣтнее лого́вище; **-rta'g**, *m.*
I. 3. лѣтній день; **-rtu'ch**, *n. I.*
(ücher) казими́ръ; **-rvo'gel**, *m. I.*
(ö) *Ng.* лѣтняя пти́ца; * s. Schme't-
terling; **-rwei'zen**, *m. I.* ярова́я
пшени́ца; (in Südrussland) ар-
нау́тка; бѣлоту́рка; ледя́нка; **-r-
we'nde**, *f. Stk.* лѣтній поворо́тъ
со́лнца; должа́йшій день; **-rwe't-
ter**, *n. I.*, **-rwi'tterung**, *f.* лѣтняя
пого́да; **-rwoh'nung**, *f.* 2. лѣтнее
жили́ще; **-rwu'rz**, **-rwu'rzel**, s.
So'nnenwu'rz; **-rzei't**, *f.* лѣтнее
вре́мя; **-rzeu'ch**, *m. I.* 3. *W.* лѣтняя
матéрія.

Somnambü'le, *Hlk.* s. Mo'ndsüchtige,
Na'chtwandler; **Somnambuli'smus**,
s. Mo'ndsucht, Na'chtwandeln.

So'nach, *ad.* и такъ; таки́мъ о́бра-
зомъ.

Sona'te, *f.* 2. *Tk.* сона́та.

So'nde, *f.* 2. *Sw.* s. Se'nkblei; *Bw.*
s. Be'rgbohrer, E'rdbohrer; *Hlk.*
зондъ; сондъ; щупъ.

So'nder, *praep.* (mit *Accusativ*):
безъ; -, *a.* осо́бый; **-ra'bdruck**, *m.*
I. осо́бенный о́ттискъ; **-rba'r**, *a.*
стра́нный; **-rbarkeit**, *f.* 2. стра́н-
ность; **-rbu'nd**, *m. I.* (ünde) от-
дѣльный сою́зъ; **-rgu't**, *n. I.* (üter)
осо́бенное имѣніе; **So'nderlich**, *a.*
осо́бый; осо́бенный; es schickt sich
nicht -, * э́то не та́къ-то идётъ; es
ist nichts Sonderliches, * тутъ нѣтъ
ничего́ осо́беннаго; **So'nderling**, *m.*
I. 3. чуда́къ; стра́нный человѣкъ;
So'ndern, *va.* s. A'bsondern, Au's-
[sondern.

So'ndern, *conj.* но.

So'nders, *ad.*: sammt u. -, * всѣ;
всѣ вмѣстѣ. [sonderung.

So'nderung, s. A'bsonderung, Au's-

Sondi'ren, *va. Sw.* (Meerestiefe,
Fahrwasser) сонди́ровать; промѣ-
ривать, промѣрить глубину́ чего́;
Hlk. сонди́ровать; щу́пать со́н-
домъ; *Bw.* прі́искивать руду́; сон-
ди́ровать; das Terrain -, * ста-
ра́ться узна́ть, нѣтъ ли опа́сности
въ чёмъ.

Sone'tt, *n. I.* 3. *Dtk.* сонéтъ.

So'nica, *f.* (im Pharaospiel) со́ника.

So'nnabend, *m. I.* 3. суббо́та; **So'nn-
abend-**, *a.* суббо́тній.

So'nne, *f.* 2. *Stk.* со́лнце; an, in der
- на со́лнцѣ; mit der - (aufwachen)
при восхо́дѣ со́лнца; (aufstehen) до
восхо́да со́лнца; съ разсвѣтомъ;
ehe die - aufgeht пере́дъ восхо́домъ
со́лнца; до разсвѣта; es wird nichts
so fein gesponnen, es kommt endlich
an die Sonnen, * какъ ни хитри́, а
всё вы́йдетъ нару́жу; какъ бы малъ
ого́нь ни былъ, всегда́ отъ него́
дымъ; es geschieht nichts Neues
unter der -, * ничто́ не но́во подъ
луно́ю; **So'nnen**, *va.* класть, поло-
жи́ть на со́лнце; выставля́ть, -вить
на со́лнце; прогрѣвать, -грѣть на
со́лнцѣ; sich - грѣться на со́лнцѣ;
So'nnen-, *a. Stk.* со́лнечный; **-na'n-
beter**, *m. I.* солнцепокло́нникъ;
-nau'fgang, *m. I.* восхождéніе со́лн-
ца; (Osten) *Geog.* восто́къ; vor -
до восхо́да со́лнца; **-nau'ge**, *Ng.* s.
Ka'tzenau'ge, So'nnenstei'n; **-nba'd**,
n. I. (äder) *Hlk.* со́лнечная ба́ня;
лежа́ніе на со́лнцѣ; **-nbah'n**, *f.* 2.
Stk. путь со́лнца; со́лнечный путь;
экли́птика; **-nbi'ld**, *n. I.* (der) о́-
бразъ со́лнца; s. a. Photographie';
-nbli'ck, *m. I.* 3. прогля́дываніе
со́лнца; **-nblu'me**, *f.* 2. *Ng.* (ge-
meine, jährige) со́лнечникъ; под-
со́лнечникъ; **-nbra'nd**, *m. I.* па-
ля́щее со́лнце; (Hitze) зной; **-n-
cy'clus**, s. So'nnenzi'rkel; **-nde'cke**,
f. 2. (auf Schiffen) тентъ; навѣсъ
отъ со́лнца; **-ndie'nst**, *m. I.* обо-
жа́ніе со́лнца; поклонéніе со́лнцу;
-nfä'cher, *m. I.* вѣеръ; опаха́ло;
-nfa'ckel, *f.* 2. *Stk.* свѣтлое пятно́
на со́лнцѣ; **-nfe'rne**, *Stk.* s. Aphe'-
lium; **-nfe'rnrohr**, s. Heliosko'p;
-nfi'nsterniss, *f.* 3. затмѣніе со́лн-
ца; **-nfle'cken**, *m. I.* пятно́ на со́лн-
цѣ; **-nflu'g**, *m. I.* * парéніе; **-n-
fru'cht**, *f. Ng.* s. Heliotro'p; (ame-
rikanische) солнцепло́дникъ; **-n-
gei'er**, s. Gei'erkö'nig; **-ngla'nz**, *m.*
I. сія́ніе со́лнца; **-ngla's**, s. Helio-
sko'p; **-ngo'tt**, *m. I. Myth.* богъ
со́лнца; Фебъ; **-nhe'll**, *a.* я́сный
какъ со́лнце; со́лнцемъ освѣщён-
ный; **-nhi'tze**, *f.* со́лнечный жаръ;
-nhö'he, *f. Stk.* высота́ со́лнца
(надъ горизо́нтомъ); **-nho'f**, *m. I.*
(öfe) *Stk.* кругъ о́коло со́лнца; **-n-
hu't**, *m. I.* (üte) соло́менная шля́па
(съ широ́кими поля́ми); **-njah'r**, *n.*
I. 3. со́лнечный годъ; **-nkä'fer**, *m.*
I. Ng. со́лнышко; козя́вка; бука́ш-
ка; Бо́жья коро́вка; **-nkla'r**, *a.* я́с-
ный; очеви́дный; **-nko'ller**, *m. I.*
(der Pferde) бѣшенство; **-nkrei's**,
m. I. Stk. со́лнечный кругъ; **-n-
lau'f**, *m. I.* течéніе, путь со́лнца;
-nli'cht, *n. I.* со́лнечный свѣтъ;
-nme'sser, *m. I. Stk.* геліомéтръ;
-nmikrosko'p, *n. I. Opt.* со́лнеч-
ный микроско́пъ; **-nmo'nat**, *m. I.*
3. со́лнечный мѣсяцъ; **-nnä'he**, *f.*
Stk. перигéль; **-npfe'rd**, *n. I.* 3.
Myth. Фе́бовъ конь; **-nprie'ster**, *m.*
I. жрецъ со́лнца; **-nquadra'nt**, *m.*
II. Stk. со́лнечный квадра́нтъ; **-n-
rau'ch**, s. Hö'henrau'ch; **-nre'gen**,
m. I. дождь при со́лнечномъ сія́-
ніи; **-nrei'ch**, s. So'nnig; **-nrö's'-
chen**, *n. dim. I. Ng.* со́лнце-цвѣтъ;
-nro'ss, *Myth.* s. So'nnenpfe'rd; **-n-
schei'be**, *f. Stk.* со́лнечный кругъ
od. дискъ; **-nschei'n**, *m. I.* со́л-
нечное сія́ніе; im -, beim hellen -
при сія́ніи со́лнца; wir haben -, es
ist - со́лнце свѣтитъ; bald regnet
es, bald ist - то со́лнце свѣтитъ,
то дождь идётъ; **-nschi'ldkröte**, *f.*
2. *Ng.* желвéцъ геометри́ческій;
черепа́ха геометри́ческая; **So'n-
nenschi'rm**, *m. I.* 3. зо́нтикъ; па-
расо́ль; **-nschirmfö'rmig**, *a.* зон-
тикови́дный; **-nschu'ss**, *Hlk.* s.
So'nnenko'ller; **-nsei'te**, s. Mi't-
tagssei'te; **-nsi'chel**, *f.* 2. (bei Son-
nenfinsternissen) со́лнечный серпъ;
-nspe'ctrum, *n. I. Ntl. Stk.* со́л-
нечный спектръ; изображéніе ра́-
дужныхъ цвѣто́въ (посрéдствомъ
при́змы); **-nspie'gel**, *m. I. Stk.* ге-
ліоско́пъ; **-nsta'nd**, **-nsta'ndpunkt**,
s. So'nnensti'llstand; **-nstäu'bchen**,
n. dim. I. пыли́нка; ато́мъ; **-n-
stei'n**, *m. I.* 3. со́лнечный ка́мень;
жиразо́ль; **-nsti'ch**, *m. I. Hlk.* со́л-
нечный уда́ръ; воспалéніе отъ у-
да́ра (oder отъ дѣйствія) со́лнеч-
ныхъ лучéй; **-nsti'llstand**, *m. I.*
Stk. солнцестоя́ніе; **-nstrah'l**, *m.*
I. 2. со́лнечный лучъ; **-nstra'sse**,
s. So'nnenbah'n; **-nsyste'm**, *n. I.*
3. со́лнечная систéма; **-nta'g**, *m.*
I. 3. со́лнечный день; **-nte'mpel**,
m. I. храмъ со́лнца; **-nthau'**, *m. I.*
Ntl. росни́къ; прося́нка; со́лнечная
роса́; **-nuh'r**, *f.* 2. со́лнечные ча-
сы́; **-nu'mlauf**, *m. I.* (äufe) со́л-
нечный періо́дъ; обращéніе о́коло
со́лнца; **-nu'ntergang**, *m. I.* захо́дъ
со́лнца; *Geog.* (Westen) за́падъ; vor
- до зака́та со́лнца; **-nvereh'rer**, *m.*
I. солнцепокло́нникъ; **-nvereh'-
rung**, *f.* поклонéніе со́лнцу; **-nvo'-
gel**, *Myth.* s. Phö'nix; **-nwä'rme**, *f.*
Ntl. со́лнечная теплота́; **-nwe'nde**,
f. Stk. поворо́тъ со́лнца; *Ng.* s. He-
liotro'p, So'nnenblu'me; **-nwi'rbel**,
m. I. Stk. обращéніе планéтъ во-
кру́гъ со́лнца; *Ng.* ѣдкомлéчникъ
со́лнечный; молоча́й клиноли́ст-
ный; **-nwu'rz**, *f. Ng.* со́лнечный
ко́рень; зарази́ха; **-nzei'ger**, *m. I.*
стрѣлка на со́лнечныхъ часа́хъ;
-nzi'rkel, *m. I.* кругъ со́лнца.

So'nnig, *a.* освѣщённый со́лнцемъ.

So'nntag, *m. I.* 3. воскресéнье; des
Sonntags, am Sonntage въ воскре-
сéнье; er hat alle Tage -, * у него́
ка́ждый день пра́здникъ; es ist
nicht alle Tage -, * не всегда́ кому́
ма́сляница, быва́етъ и вели́кій
постъ; **So'nntag-**, **So'nntags-**, **So'nn-
tägig**, *a.* воскрéсный; **So'nntäg-
lich**, *a.* по воскресéньямъ; **So'nn-
tagsa'ndacht**, *f.* 2. воскрéсная мо-
ли́тва; **-sbu'chstabe**, *m. I.* (im Kir-
chenkalender) воскрéсная бу́ква;
вруцѣлѣто; вруцѣлѣтіе; **-sevan-
ge'lium**, *n. I.* (lien) *Kg.* воскрéсное
Ева́нгеліе; **-sfei'er**, *f.* 2. пра́здно-
ваніе воскресéнья; **-sga'st**, *m. I.*
(äste) гость, приходя́щій по вос-
кресéньямъ; (seltener Gast) * рѣд-
кій гость; **-sgebe't**, *n. I.* 3. вос-
крéсная моли́тва; **-sgo'ttesdienst**,
m. I. воскрéсная слу́жба; воскрéс-
ное богослужéніе; **-ski'nd**, *n. I.*
(der) дитя́ роди́вшееся въ воскре-
сéнье; * s. Glü'ckskind; **-sklei'd**,
n. I. (der) пра́здничное пла́тье; **-s-
pre'digt**, *f.* 2. воскрéсная про́по-
вѣдь; **-sschu'le**, *f.* 2. воскрéсная
шко́ла; **-sstaa't**, *m. I.* пра́зднич-
ный наря́дъ; seinen - anziehen на-
ряжа́ться, -ряди́ться въ пра́зднич-
ное пла́тье; **-sti'sch**, *m. I.* обѣдъ
по воскресéньямъ; **So'nn- u. Fei'er-
ta'ge**, *m. pl.* воскрéсные и пра́зд-
ничные дни.

So'nnung, *f.* держа́ніе на со́лнцѣ.

Sono'r, s. He'lltönend, Woh'lklin-
gend.

Sonst, *ad.* нѣкогда; прéжде; въ
прéжнее врéмя; (übrigens) впро́-
чемъ; (im andern Falle) въ ино́мъ
слу́чаѣ; (anders) и́наче; - etwas что
нибу́дь друго́е; - nichts бо́лѣе ни-
чего́; mehr als - бо́лѣе обыкновéн-
наго; бо́лѣе прéжняго; was - ? ещё
что? hast du vielleicht - etwas zu
sagen? тебѣ, мо́жетъ ста́ться, ещё
что́-нибудь взду́мается сказа́ть?

So'nstig, *a.* друго́й; (übrig) про́чій;
(ehemalig) прéжній.

Sool-, *a. Bw. etc.* разсо́льный; **Soo'-
le**, *f.* 2. *Bw. Httk.* разсо́лъ; **Soo'l-
kunst**, **Soo'lpumpe**, *f.* 2. (in Salz-
werken) насо́съ для добыва́нія раз-
со́ла; **-lrinne**, *f.* 2. жо́лобъ для сто́-
ка разсо́ла.

So'pha, etc. s. So'fa, etc.
Sophi'sma, n. I., Sophi'smen, n. pl. софизмъ; Sophi'st, m. II. софистъ; лжеумствователь; Sophisterei', f. 2. лжеумствованіе; лжемудрствованіе; Sophi'stisch, a. софистическій; наполненный софизмами.
Sopra'n, m. I. 3. Tk. сопранъ; со-|прано.
So'rbet, m. I. шербетъ.
So'rge, f. 2. (um, wegen, für etwas) забота о чёмъ; (Sorgfalt) стараніе; попеченіе о чёмъ; радѣніе; (unnütze, ängstliche) хлопоты; - tragen, s. So'rgen; ausser Sorgen sein не безпокоиться о чёмъ; sich wegen etwas - machen заботиться о чёмъ; in Angst u. - sein быть въ большомъ страхѣ; sei ohne Sorgen не заботься; lass das meine - sein, * предоставь это мнѣ; * это ужé моя забота; объ этомъ мнѣ должно заботиться; So'rgen, vn. (h.): wofür - заботиться, по-; стараться, по-; печься; радѣть о чёмъ; (befürchten) опасаться чего; (sich abmühen) хлопотать; dafür mag er - пусть онъ объ этомъ заботится; hier ist für Alles gesorgt здѣсь всё есть; er sorgt für nichts онъ ни о чёмъ не печётся; * онъ живётъ какъ бы день къ вечеру; * онъ живётъ спустя рукава; Jeder sorgt für sich, * всякъ о себѣ заботится; * всякій хлопочетъ, себѣ добра хочетъ; -, n. I. s. So'rge; So'rgenbre'cher, m. I. * средство къ облегченію заботъ; das ist der wirksamste -, * при этомъ скорѣе всего забываются заботы; -nfrei', a. беззаботный; ganz - sein не имѣть никакихъ заботъ; -nla'st, f. 2. ужасная забота; -nlo's, s. So'rgenfrei'; -nlosigkeit, f. беззаботность; -nstuh'l, m. I. (ühle) большія кресла; -nvo'll, a. озабоченный; обремененный заботами; So'rgfalt, f. стараніе; попеченіе; (bei der Arbeit) тщаніе; раченіе; -gfältig, a. старательный; тщательный; рачительный; So'rglos, a. безпечный; беззаботный; -glosigkeit, f. безпечность; беззаботность; -gsam, s. Beso'rgt, So'rgfältig; -gsamkeit, f. старательность.
Sori't, Philos. s. Ke'ttenschlu'ss.
So'rte, f. 2. сортъ; разборъ; von der ersten - перваго сорта; (auserlesen) отборный; So'rtenze'ttel, m. I. H. записка монетамъ.
Sortime'nt, n. I. 3. Bchh. H. сортиментъ; запасъ книгъ; выборъ; -tsarti'kel, -tsbücher, n. pl. s. Commissio'nsarti'kel; -tsbuch, n. I. (ücher) H. книга сортовымъ товарамъ; -tsbuchhändler, m. I. книгопродавецъ-коммиссіонéръ.
Sorti'ren, va. сортировать; разбирать; Sorti'rer, m. I. сортировщикъ; Sorti'rung, f. 2. сортированіе; сортировка; разборъ; Sorti'rungscommissio'n, f. 2. сортировочная коммиссія.
Sotha'n, Sotha'nig, ad. † вышеупомянутый; таковой.
Sott, s. Sie'den, va. irr.
Sotti'se, f. 2. грубость; нелѣпость.
Soubre'tte, f. 2. субретка; горничная.
Souffleu'r, m. I. Sb. суфлёръ; подсказчикъ; Souffleu'r-, a. суфлёрскій; -rkasten, m. I. суфлёрская будка; суфлёрная будка; Souffli'ren, vn. (h.) подсказывать, -зать.
Soupe'r, m. I. ужинъ; Soupi'ren, vn. (h.) ужинать, по-.
Sourdi'ne, f. Tk. s. Dä'mpfer; (beim Uhrmacher), s. Spe'rrfeder.
Souterrai'n, n. Bk. s. E'rdgescho'ss, Ke'llergescho'ss.
Souverai'n, a. самодержавный; верховный; -, m. I. монархъ; владѣтель; (Münze) соверенъ; Souverainetä't, f. 2. Stw. верховная власть; самодержавство.
Sowoh'l, conj.: = (als) какъ — такъ.
Spadi'lle, f. 2. (im L'hombrespiel) спадилья; спадиль; пиковый тузъ.
Spä'hen, vn. (h.) подсматривать; s. a. Au'sspähen, Au'skundschaften; -her, s. Au'skundschafter, Spio'n.
Spa'hi, m. I. (pl. -his) Kw. турецкій кавалеристъ.
Spä'hwinkel, m. I. потаенное мѣсто; тайникъ.
Spalie'r, n. I. 3. Gtn. шпалеры; шпалерникъ; die Soldaten in - aufstellen, Kw. выстроить рядъ солдатъ; - machen, bilden (Soldaten) выстраиваться, -строиться рядами (въ ряды); стать шпалеромъ; -rbaum, m. I. (äume) шпалерное дерево; Spalie'ren, va. Gtn. дѣлать, сдѣлать шпалеры.
Spalt, m. I. s. Spa'lte; Spa'ltbar, a. удобно раскалывающійся; -tbarkeit, f. Bw. спайность; листопрохожденіе; -tbruch, m. I. (üche) Hlk. продольный проломъ; Spa'lte, f. 2. трещина; щель; (Kluft) разсѣлина; разсѣдина; (einer Schreibfeder) разщепъ; (am Hufe) разщепъ; (zum Pfropfreise) прорѣзъ; Bchdr. столбецъ; Spa'lten, va. (Holz) колоть; (schleissen) щепать; разщепывать, -пать; eine Buchseite -, Bchdr. набранную страницу раздѣлять, раздѣлить на столбцы; (den Kopf) разсѣчь; раздробить; (Fische) Kk. пластать, рас-; gespaltenes Kinn, * раздвоившійся подбородокъ; gespaltene Klaue, Ng. раздѣльное копыто; -, vr.: sich - колоться; раскалываться, -колоться; (Hufe, Spielkarten) раздваиваться, -двоиться; (Haare) сѣчься; обсѣкаться, -сѣчься; -, n. I. колотье; разщепываніе; пластаніе; Spa'ltfarrn, m. I. (mit Kapseln) Ng. щелистые папоротники; растрещетки; Spa'ltig, a. s. Ri'ssig, Ri'tzig; -tkeil, m. I. 3. клинъ; -tklauer, m. pl. Ng. раздѣльнокопытныя животныя; -tmesser, n. I. щепальный ножъ; Gtn. s. Pfro'pfmesser; -töffnung, f. 2. Ng. устьице; дыхальце; -tschnäbler, m. pl. Ng. птицы съ широко расщепленнымъ клювомъ; Spa'ltung, f. 2. s. Spa'lten, n.; * s. U'neinigkeit, Zwie'tracht; Kg. расколъ; ересь; -tzüngler, m. pl. Ng. раздѣльноязычныя животныя.
Spa'lze, s. Spe'lze.
Spahn, m. I. (pl. Spähne): щепа; стружка; (Kienholz, - zum Brennen) лучина; Bchdr. шпонъ; Spähne, pl. (vom Hobeln, Feilen, Sägen) опилки, локъ; Späh'nchen, n. dim. I. щепочка; лучинка. |нокъ.
Spa'nferkel, n. I. молочный поросё-
Spa'nge, f. 2. пряжка; застёжка; защёпка; Wpk. застёжка; петлица; аграфъ; браслетъ; запястье.
Spä'ngler, § s. Kle'mpner, Ble'chschmied. |-, n. I. s. Grü'nspan.
Spa'ngrün, a. медянково-зеленый;
Spanio'l, m. I. Испанскій табакъ.
Spa'nisch, a. Geog. Испанскій; das kommt ihm - vor, * это ему кажется страннымъ; Spa'nisch-Flie'genpfla'ster, n. I. Hlk. мушка; шпанская мушка.
Spann, s. Spi'nnen, va. irr.
Spann, m. I. 3. s. Ei'mer; Zk. s. Fu'ssblatt; Spa'nnader, f. 2. Zk. сухая жила; тетива.
Spa'nndienst, m. s. Fuh'rfrohne.
Spa'nne, f. 2. пядь; пядень; kleine - Zeit, * не продолжительное время; * короткое время; Spa'nnen, va. (Saiten, Bogen, Seil) натягивать, -тянуть; напрягать; (Pferde) s. A'nspannen; (Segel, Hahn) s. Au'fspannen; (in den Nährahmen) впяливать, -лить; auf, über etw. - на-; (beim Schuhwerk u. Kleidern) жать; die Saiten zu hoch -, * слишкомъ много требовать; er war in sehr gespannter Erwartung, * онъ съ нетерпѣніемъ ожидалъ; mit Jmdm. gespannt sein, * не ладить съ кѣмъ; поссориться съ кѣмъ; жить съ кѣмъ въ несогласіи; -, vn. * er war gespannt auf, * онъ любопытствовалъ знать; * онъ съ нетерпѣніемъ ожидалъ; -, n. I. натягиваніе; впяливаніе; на-.
Spä'nnen, § s. Säugen; A'bgewöh'nen (ein Kind).
Spa'nnenla'ng, a. длиною въ пядень;
Spa'nner, Zk. s. Spa'nnmuskel; Ng. s. Spa'nnraupe; Mech. s. Spa'nnhaken; Spa'nnfeder, f. 2. пружина; -nnfrohne, s. Fuh'rfrohne; -nnhaken, m. I. крюкъ для натягиванія; натягъ; -nnhoch, a. вышиною въ пядень; -nnholz, n. I. (ölzer) W. распорка; (an der Säge) закрутень; -nnkette, s. He'mmkette; -nnkraft, f. упругость; (der Muskeln) Zk. напряженіе; -nnmuskel, m. I. мышица натягивающая; -nnnagel, m. I. шкворень; -nnraupe, f. 2. Ng. геометра; геометрическая гусеница; -nnriegel, m. I. Zm. связь; ригель; -nnriemen, m. I. s. Spa'nnschnur, Knie'riemen; -nnring, m. I. 3. подвижное кольцо; -nnschnur, f. 2. (an der Trommel) натяжка; -nnstab, m. I. (äbe), -nnstock, m. I. (öcke) распорка; Spa'nnung, f. напряженіе; Ntl. упругость; (gespannte Erwartung) * нетерпѣливое ожиданіе; (Uneinigkeit) * несогласіе; недоумѣніе.
Spa'rbüchse, f. 2. кружка; -rcasse, f. 2. сберегательная касса; -rcassenschei'n, m. I. билетъ сберегательной кассы; Spa'ren, va. беречь; сберегать; сберечь; копить; nicht - (Geld, Kosten, Mühe) не жалѣть; spare in der Zeit, so hast du in der Noth, * кто въ осень таровать, тотъ къ веснѣ не богатъ; -, n. I. береженіе; сбереженіе; копленіе; Spa'rer, m. I. бережливецъ; auf den - folgt der Zehrer, * скупые умираютъ, а дѣти сундуки отпираютъ; Spa'rfisch, m. I. 3. Ng. спаръ.
Spa'rgel, m. I. Ng. спаржа; сосенка; холодецъ; Spa'rgel-, a. Ng

спа́ржевый; **-lbee't**, *n. I.* 3. *Gtn.* спа́ржевая гряда́; гряда́ со спа́ржею; **-lbrü'he**, *f.* 2. *Kk.* спа́ржевый со́усъ.

Spa'rgeld, s. Spa'rpfennig.

Spa'rgele'rbse, *f.* 2. *Ng.* спа́ржевый горо́хъ; **-lklee**, s. Schne'ckenklee'; **-lkoh'l**, *m. I. Ng.* броко́ли; **-lsala't**, *m. I. Kk.* спа́ржевый сала́тъ; **-lstei'n**, *m. I.* 3. *Ng.* спа́ржевый ка́мень; спаржеви́къ; аспараголи́тъ; **-lsto'ff**, *m. I. Schdk.* аспараги́нъ; спаржеви́къ; **-lsu'ppe**, *f.* 2. *Kk.* супъ изъ спа́ржи.

Spa'rgut, *n. I.* (üter) сбережёное; **-rheerd**, *m. I.* 3. экономи́ческій оча́гъ.

Spark, s. Spe'rgel.

Spa'rkalk, *m. I.* обожжённый гипсъ; **-rküche**, *f.* 2. экономи́ческая ку́хня; **-rkunst**, *f.* иску́сство бере́чь od. сберега́ть; **-rlampe**, *f.* 2. экономи́ческая ла́мпа; **Spä'rlich**, *a.* ску́дный; недоста́точный; **Spä'rlichkeit**, *f.* ску́дность; **Spa'rlicht**, *n. I.* 3. экономи́ческая свѣча́; **-rofen**, *m. I.* (ö) экономи́ческая печь; **-rpfennig**, *m. I.* 3. * сбережённыя де́ньги.

Spa'rren, *m. I. Bk.* s. Da'chsparren; *Wpk.* полоса́; einen - führend, *Wpk.* съ полосо́ю; er hat einen - zu viel, * онъ помѣша́лся; * онъ ря́хнулся; **Spa'rrenho'lz**, *n. I.* (ölzer) стропи́льный лѣсъ; **-nko'pf**, *m. I.* (öpfe) *Bk.* модильо́нъ.

Spa'rrig, *a. Ng.* растопы́ренный.

Spa'rrlatte, *f.* 2. *Bk.* стропи́льный брусъ; **-rrwerk**, *n. I.* 3. *Bk.* стропи́ла.

Spa'rsam, *a.* бережли́вый; эконо́мный; ску́дный; (selten) рѣ́дкій; - womit umgehen бережли́во обходи́ться съ чѣмъ; бере́чь что; - leben жить эконо́мно; **-mkeit**, *f.* бережли́вость; **Spa'rsucht**, *f.* ску́пость; скря́жничество.

Spa'rtogra's, *n. I. Ng.* Испа́нскій ковы́ль od. дрокъ.

Spa'sma, *n.* s. Krampf; **Spasma'tisch**, **Spasmo'disch**, s. Kra'mpfhaft; **Spasmologie'**, *f. Hlk.* спазмоло́гія; уче́ніе о су́дорогахъ.

Spass, *m. I.* (*pl.* Spässe): шу́тка; прока́зы; im -, aus -, zum - въ шу́тку; шутя́; ohne -, - bei Seite, * не шутя́; кро́мѣ шу́токъ; - machen, treiben шути́ть чѣмъ; * отпуска́ть шу́тки; seinen - mit Jmdm. treiben oder machen подшу́чивать надъ кѣмъ; denke dir den - вотъ бы́ло заба́вно; es ist ein wahrer - про́сто потѣ́ха; der beste - ist, dass etc. заба́внѣе всего́, что и пр.; **-ssbecher**, s. Vexi'rbecher; **Spä'sschen**, *n. dim. I.* шу́точка; **Spa'ssen**, *vn.* (*h.*) шути́ть; es ist damit nicht zu - э́тимъ не шути́; э́тимъ шути́ть не льзя; **Spa'sshaft**, *a.* шу́точный; шутли́вый; заба́вный; es war - anzusehen заба́вно бы́ло смотрѣ́ть; spasshafter Mensch заба́вный человѣ́къ; **-sshaftigkeit**, *f.* шутли́вость; **-ssmacher**, *m. I.* шутни́къ; заба́вникъ; прока́зникъ; **-ssmacherin**, *f.* 2. шутни́ца; заба́вница; **-ssvogel**, *m. I.* (ö) s. Spa'ssmacher; **-ssweise**, *ad.* шу́ткою; въ шу́тку.

Spät, *a.* по́здній; - in der Nacht въ глуху́ю ночь; bis - in die Nacht hinein до глубо́кой но́чи; die Uhr geht zu - часы́ отстаю́тъ; zu - erscheinen опа́здывать, опозда́ть; (Bücher) за- выходомъ; später (Zeit) по́зже; (nachher) по́слѣ того́; спустя́ нѣ́которое вре́мя; zwei Tage später че́резъ два дня; по проше́ствіи двухъ дне́й; um zwei Tage später двумя́ дня́ми по́зже; die spätesten Nachkommen, * поздне́йшіе пото́мки; **Späta'bendme'sse**, *f. Kg.* всено́щная; **-tapfel**, *m. m. I.* (ä) *Gtn.* по́зднее я́блоко.

Spa'tel, *m. I.* лопа́точка; *Mal.* шпа́тель.

Spa'ten, *m. I.* лопа́та; за́ступъ; *Ktsp.* ви́ны; пи́ки.

Spä'terbse, *f.* 2. *Gtn. Ldw.* по́здній горо́хъ; **Spä'terhin**, *ad.* по́слѣ; по́слѣ того́; **Spä'testens**, *ad.* не по́зже; **-tfrost**, *m. I.* (öste) *Ntl.* по́здній моро́зъ; **-tfrucht**, *f.* (üchte) поздня́къ; **-tgebu'rt**, *f.* 2. опозда́лые ро́ды; перено́съ; **-tgerste**, *f. Ldw.* по́здній ячме́нь.

Spath, *m. I.* 3. *Ng. Bw.* шпатъ; (bei Pferden u. Ochsen) *Hlk.* шпатъ; наколѣ́нница; колѣ́нный грибъ; **Spath-**, *a. Ng. Bw.* шпа́товый; **-thader**, *f.* 2. *Bw.* шпа́товая жи́ла; **-thartig**, *a.* шпа́товый; **-theisenstein**, *m. I.* 3. *Bw.* шпа́товый желѣзня́къ; желѣ́зный шпатъ.

Spä'therbst, *m. I.* по́здняя о́сень.

Spa'thgalle, *Hlk.* s. Spath (bei Pferden, Ochsen).

Spä'theu, *n. I. Ldw.* (Grummet) сѣ́но втора́го поко́са.

Spa'thsäure, *f. Schdk.* шпа́товая кислота́.

Spationi'ren, *va. Bchdr.* набира́ть, -бра́ть съ разста́новкою; **Spa'tium**, *n. I.* (*pl.* Spatien) *Bchdr.* шпа́ція.

Spä'thjahr, *n. I.* 3. по́зднее вре́мя го́да; (Herbst) о́сень; **Spä'tling**, *m. I.* 3. поздня́къ; **Spä'tobst**, n. *I.* по́здніе плоды́; **-tsommer**, *m. I.* исхо́дъ лѣ́та.

Spatz, *m.* § s. Spe'rling; **Spa'tzenstrau'ch**, *m. I.* (äucher) *Ng.* стро́усникъ; строусокры́лъ; сухоя́дникъ; **Spa'tzeneu'le**, *f.* 2. *Ng.* (Käuzchen) сычъ.

Spazie'ren, *vn.* (*s.*): - gehen гуля́ть; прогу́ливаться, -ля́ться; - fahren ѣ́здить гуля́ть; - reiten про- верхо́мъ; **-nge'hen**, *n. I.* гуля́нье; прогу́лка; **Spazie'rfahrt**, *f.* 2. ката́нье; прогу́лка; eine - machen проѣ́хаться (od. проката́ться); **-rgang**, *m. I.* (änge) прогу́лка; гуля́нье; (Ort) гульби́ще; einen - machen прогу́ливаться, -ля́ться; проха́живаться, -ходи́ться; **-rgänger**, *m. I.* гуля́ющій; **-rgängerin**, *f.* 2. гуля́ющая; **-rlust**, *f.* гулли́вость; охо́та гуля́ть; **-rlustig**, *a.* гулли́вый; любя́щій гуля́ть; **-rplatz**, *m. I.* (ätze) гульби́ще; промена́дъ; **-rreise**, *f.* 2. поѣ́здка для прогу́лки; **-rritt**, *m. I.* 3. прогу́лка верхо́мъ; **-rstock**, *m. I.* (öcke) трость; **-rstöckchen**, *n. dim. I.* тро́сточка; **-rweg**, *m. I.* 3. доро́га для прогу́лки.

Specht, *m. I.* 3. *Ng.* дя́телъ; **-chtmeise**, *f.* 2. *Ng.* по́ползень.

Specerei', etc. s. Spezerei' etc.

Specia'l, s. Specie'll; **Specia'lia**, *n. pl.* осо́бенныя обстоя́тельства; ближа́йшія подро́бности; **Speciali'st**, *m. II.* спеціали́стъ; **Specialitä't**, *f.* 2. спеціа́льность; **Specia'lkarte**, *f.* 2. спеціа́льная ка́рта; **-lresolutio'n**, *f.* 2. осо́бенное рѣше́ніе; **-lvollmacht**, *f.* 2. спеціа́льное (od. осо́бенное полномо́чіе; **Specie'll**, *a.* спеціа́льный; ча́стный; осо́бенный; -, *ad.* спеціа́льно; осо́бенно; въ осо́бенности; specieller Fall осо́бенный слу́чай; in seinem speciellen Auftrage по со́бственному его́ поруче́нію; das Specielle спеціа́льность.

Spe'cies, *f. indec.* видъ; самостоя́тельный видъ; *Hlk.* лека́рственная трава́; die vier -, *Rk.* четы́ре пра́вила (ариѳмети́ческія); **-stha'ler**, *m. I. Mzw.* еѳи́мокъ.

Specificatio'n, *f.* 2. подро́бное показа́ніе; **Specifici'ren**, *va.* подро́бное пока́зывать, -за́ть; **Speci'ficum**, *n. I.* осо́бенное сре́дство; **Speci'fisch**, *a.* осо́бенный; сво́йственный чему́; специфи́ческій; *Ng.* видово́й; поро́довый; *Ntl.* (Gewicht, Wärme) удѣ́льный; Gold ist - schwerer als Blei, *Ntl.* зо́лото относи́тельно тяжéле свинца́.

Speck, *m. I.* са́ло; (Fett) жиръ; **Speck-**, *a.* са́льный; **-ckartig**, *a.* похо́жій на са́ло; са́льный; **-ckbauch**, *m. I.* (äuche) пу́зо; **-ckbeule**, *f.* 2. *Hlk.* жирово́й, са́льный наро́стъ; **-ckbruch**, s. Fe'ttbruch; **-ckbückling**, **-ckpökling**, *m. I.* 3. полови́нка копчёной се́льди; **-ckfett**, *a.* весьма́ жи́рный; прежи́рный; **-ckfledermaus**, *f.* (äuse) *Ng.* нетопы́рь тонкоу́хій; **-ckgeschwu'lst**, s. Fe'ttgeschwu'lst; **-ckgrieben**, *f. pl. Kk.* са́льныя шква́рки; **-ckhals**, *m. I.* (älse) жи́рная ше́я; толста́я ше́я; **-ckhändler**, *m. I.* торгу́ющій са́ломъ; **-ckhauer**, *Ng.* s. Bu'tzkopf; **-ckhaut**, s. Fe'tthaut; **Spe'ckicht**, *a.* похо́жій на са́ло; **Spe'ckig**, *a.* са́льный; **-ckkäfer**, *m. I. Ng.* кожеѣ́дъ ветчи́нный; **-ckkuchen**, *m. I. Kk.* пиро́гъ съ ветчино́ю; **-cklilie**, s. Gei'ssblatt; **-ckmaus**, s. Fle'dermau's (gemeine); **-ckmeise**, s. Koh'lmeise; **-cknadel**, s. Spi'cknadel; **-ckschnitt**, *m. I.* 3. *Kk.* ло́мтикъ са́ла; **-ckschwarte**, *f.* 2. ветчи́нная ко́жа; **-ckseite**, *f.* 2. по́лоть ветчины́; **-ckstein**, *m. I.* 3. *Ng.* жирови́къ; мыля́къ; тучня́къ; **-ckthran**, *m. I.* во́рвань.

Specta'kel, *n. I.* s. Schau'spiel; § * s. Lä'rm, Lä'rmen; **Specta'keln**, *vn.* (*h.*) § * s. Lä'rmen, To'ben.

Spe'ctrum, *Ntl.* s. So'nnenspe'ctrum.

Specula'nt, *m. II.* спекула́нтъ; разсчётливый купе́цъ; **Speculatio'n**, *f.* 2. *H.* спекуля́ція; купе́ческій, торго́вый разсчётъ; *Philos.* умозрѣ́ніе; тео́рія; **-nsgeist**, s. Ha'ndelsgei'st; **Speculati'v**, *a.*: speculative Philosophie умозри́тельная фило со́фія; -ve Betrachtung созерца́ніе; -ver Geist созерца́тельный умъ; -ver Kopf, * разсчётливый человѣ́къ; **Speculi'ren**, *vn.* (*h.*) дѣ́лать спекуля́ціи; auf etw. - разсчи́тывать на что; размышля́ть; разсужда́ть; * s. Na'chsinnen, Fo'rschen, Grü'beln.

Spedi'ren, *va.* (Waaren) *H. etc.* отправля́ть; **Spediteu'r**, *m. I.* 3. *H.* спедито́ръ; **Speditio'n**, *f.* 2. *H.* отправле́ніе това́ровъ; **-sgeschä'ft**, *n. I.* 3. дѣла́ по отправле́нію това́ровъ; **-shandel**, *m. I.* экспедиці́онная торго́вля; коммиссіо́нный торгъ; **-sprovisio'n**, *f.* 2. *H.* де́ньги за пересы́лку.

Speer, *m. I.* 3. копьё; пи́ка; **Speer-**, etc. s. La'nzen-, etc.

Spei'becken, s. Spu'cknapf.
Spei'che, *f*. 2. (am Rade) спица; (am Uhrrade) зубчикъ.
Spei'chel, *m. I.* слюня; слина; **Spei'chel-**, *a*. слюнный; **-la'bsonderung**, *f*. отдѣленіе слины; **-lcu'r**, *f. Hlk.* леченіе слиногонными средствами; саливація; **-ldrü'se**, *f*. 2. *Zk.* слюнная желѣза; **Spei'chelfie'ber**, s. Schlei'mfieber; **-lfi'sch**, s. Schlei'mfisch; **-lflu'ss**, *m. I. Hlk.* слинотеченіе; **-lga'ng**, *m. I.* (änge) *Zk.* слинный протокъ; **-lle'cker**, *m. I. iron.* низкій льстецъ; похлѣбщикъ; **-lleckerei'**, *f*. 2. низкая лесть; похлѣбство; **Spei'cheln**, *vn*. (*h*.) пускать слину; **-lsto'ff**, *m. I.* слюнное вещество; птіалинъ; **-ltrei'bend**, *a*. слюногонный; **-lwu'rzel**, *f*. 2. *Ng.* слюногонный, зубной корень.
Spei'chen, *va*. (Räder) дѣлать спицы (у колесъ); **Spei'chenarte'rie**, *f*. 2. *Zk.* лучевая артерія; **-nbei'n**, *n. I.* 3., **-nkno'chen**, *m. I. Zk.* лучевая кость; лучъ; **-nri'ng**, *m. I.* 3. (am Rade) обручъ на ступицѣ.
Spei'cher, *m. I.* амбаръ; магазинъ; **Spei'cher-**, *a*. амбарный; **-rge'ld**, *n. I.* амбарныя деньги; амбарное; **-rmie'the**, *f*. 2. наёмъ амбара; **-rmie'ther**, *m. I.* наёмщикъ амбара; **Spei'chern**, *va*. складывать, сложить въ амбаръ.
Spei'en, *va. irr.* (speie, spie, gespieen): плевать; (sich erbrechen) блевать; Blut - харкать кровью; (Gift, Galle) * изрыгать; -, *n. I.* плеваніе; блеваніе; харканіе; изрыганіе; **Spei'er**, *m. I.* плевальщикъ; плевака; харкунъ.
Spei'erling, **-ngsbau'm**, *m. I. Ng.* рябина; **-ngsbee're**, *f*. 2. *Ng.* рябина. [стокъ; сбѣгъ.
Spei'gat, *n. I.* 3. *Sw.* шпигатъ;
Spei'ler, *m. I.* вертелъ; рожёнъ.
Spei'se, *f*. 2. пища; (Essen) кушанье; (Gericht) блюдо; *Bw.* плена; (Metallgemisch) *Httk.* шпейсъ; шпейза; спруда; металлическій сплавъ; **Spei'sea'nstalt**, *f*. s. Spei'sehau's; (zur Speisung der Armen) заведеніе для кормленія бѣдныхъ; **-sebie'r**, s. Ha'lbbier; **-sebrei'**, *Zk.* s. Ma'genbrei'; **-secana'l**, s. Ma'genmu'nd; **-seei'che**, *f*. 2. *Ng.* дубъ малорослый; **-seflu'ss**, *Hlk.* s. Spei'seruh'r; **-segeru'ch**, *m. I.* запахъ отъ кушанья; **-segewö'lbe**, s. Spei'seka'mmer; **-sehau's**, *n. I.* (äuser) ресторація; (für gewöhnliche Leute) трактиръ; харчевня; **-seka'mmer**, *f*. 2. чуланъ; **-seko'rb**, *m. I.* (örbe) корзина для съѣстныхъ припасовъ; (mit Speisen) корзина съ съѣстными припасами; **Spei'semo'rchel**, *f*. 2. *Ng. Kk.* строчокъ; сморчокъ; **Spei'sen**, *vn*. (*h*.) кушать; (essen) ѣсть; zu Mittag essen обѣдать; zu Abend - ужинать; -, *va*. (Arme) кормить, на-; (Gäste, Fremde) держать столъ для кого; **-seo'pfer**, *n. I. Bibl.* жертвоприношеніе; жертва; - bringen, *Bibl.* приносить, -нести хлѣбъ въ жертву; **-seo'rdnung**, *f. Hlk.* діета; **-serö'hre**, *f*. 2. *Zk.* пищепріёмный каналъ; **-seruh'r**, *f. Hlk.* сырой поносъ; **-sesaa'l**, *m. I.* (äle) столовая; (in Klöstern), s. Refecto'rium; **-sesa'ft**, *Zk*, s. Mi'lchsaft, Nah'rungssa'ft; **-seschra'nk**, *m. I.* (änke) шкафъ для кушанья; **-sestu'be**, s. Spei'sezi'mmer; **-sevo'rrath**, *m. I.* (äthe) запасъ кушаньевъ; **-sewa'lze**, *f*. 2. *Mech.* пріёмный цилиндръ; **-sewei'n**, *m. I. Kk.* вино употребляемое въ кушанье; **-sewi'rth**, s. Ga'stwirth, Ga'rkoch; **-seze'ttel**, *m. I.* роспись кушаньямъ; карта; **-sezi'mmer**, *n. I.* столовая; **-sezu'cker**, s. Meh'lzucker; **Spei'sung**, *f*. 2. кормленіе; (Bewirthung) угощеніе; **-ngsröh're**, *f*. (bei Wasserkunst, Gasbeleuchtung) снабдѣвательная труба.
Spei'wurzel, *Ng.* s. Be'rtramwu'rzel.
Spe'lte, *f*. 2. вьюшка.
Spelt, **Spelz**, *m. I. Ng. Ldw.* полба; **Spelt-**, **Spelz-**, *a. Ng. Ldw.* полбенный; **Spe'lze**, *f*. 2. мякина; отруби; *Ng.* створка; **Spe'lzig**, *a*. мякинный; **Spe'lzweizen**, *m. I. Ng. Ldw.* s. Spelt; пшеница-оркишъ.
Spe'ncer, *m. I.* спенцеръ.
Spenda'bel, ** s. Frei'gebig; **Spe'nde**, *f*. 2. подаяніе; подарокъ; раздача милостыни; **Spe'nden**, *va*. раздавать, раздать; по-; подарить; **Spe'nder**, *m. I.* раздаватель; **Spendi'ren**, *va*. § (freigebig mittheilen) дарить, по-; щедро надѣлять, надѣлить; **Spe'ndung**, *f*. 2. s. Spe'nde; - der Sacramente, *Kg.* отправленіе духовныхъ требъ.
Spe'rber, *m. I. Ng.* перепелятникъ; ястребъ-перепелятникъ; крагуй; (Nasenband) *Hlk.* носовая повязка; **-reu'le**, *f*. 2. *Ng.* сиринъ; **-rkrau't**, **-rstei'n**, s. Ha'bichtskrau't, -sstei'n.
Spe'rgel, *m. I. Ng.* торица; размётка; икотная трава; **-lbau'm**, *Ng.* s. Fau'lbaum.
Spe'rling, *m. I.* 3. *Ng.* воробей; junger - воробьёнокъ; lieber ein - in der Hand, als ein Kranich auf dem Dache, * лучше синица въ рукѣ, нежели журавль на небѣ; **Spe'rlingsne'st**, *n. I.* (ster) воробьиное гнѣздо; **-ngsschro't**, *n. I. Jäg.* мелкая дробь; **-ngstau'be**, *f*. 2. *Ng.* воробей-голубь; **-ngswei'bchen**, *n. dim. I. Ng.* воробка; **-ngswu'rz**, *f. Ng.* воробинка; воробейникъ; воробишникъ.
Spermace'tili'cht, *n. I.* 3. спермацетовая свѣча; **Sperma'tisch**, *a*. сперматическій; сѣменоносный; **-ma'tologie'**, *f*. сперматологія; наука о животномъ сѣмени; **-matozo'en**, *Zk. Ng.* s. Sa'menthie'rchen.
Spe'rrbalken, s. Que'rbalken; **-rrbaum**, *m. I.* (äume) запоръ; рогатка; (im Hafen) бонъ; бомъ; **Spe'rre**, *f*. остановленіе; запираніе; запрещеніе; (Rad) тормазъ; **Spe'rreisen**, *n. I. Hlk.* расширитель; **Spe'rren**, *va*. (Beine) разставлять, -вить; расширять, -рить; *Bchdr.* раздѣлять, -лить буквы шпаціями; (Thor, Weg, Hafen) запирать, -переть; заключать, -чить; (Rad) тормазить; (Zugang, Durchgang) закладывать, -класть; (Strasse) загораживать, -городить; (Ort, Wege) не пропускать въ что; (Ausfuhr) запрещать, -претить; (Handel) останавливать, остановить; sich - противиться; упорствовать; -, *n. I.* расширеніе; запираніе; закладываніе; загораживаніе; запрещеніе; остановка; *Bchdr.* раздѣленіе шпаціями; **Spe'rrer**, *m. I. Hlk.* зеркало; **Spe'rrfeder**, *f*. 2. (in der Uhr) сурдина; **Spe'rrgeld**, s. Tho'rgeld; **-rrhaken**, *m. I.* тормазный крюкъ; **-rrholz**, *n. I.* (ölzer) распорка; *Sw.* краспица; красписъ; **Spe'rrig**, *a*. расперътый; **-rrkegel**, *m. I.* (in der Uhr) волосокъ; **-rrklappe**, *f*. 2. клапанъ; **-rrklinke**, *f*. 2. *Mech.* храпъ; **-rrleiste**, *f*. 2. распорный брусъ; **-rrmaul**, *n. I.* (äuler) *§ разиня; зѣвака; **Spe'rr-Rad**, *n. I.* (*pl*. -räder): *Mech.* храповое колесо; **Spe'rr-Riegel**, *m. I.* запоръ; **-rrsitz**, *m. I.* 3 мѣсто въ паркетѣ; **-rrstift**, *m. I.* 3. (in der Uhr) штифтикъ; **Spe'rrung**, *f*. s. Spe'rren, *n*.; Spe'rre, *f*.; **Spe'rrweit**, *ad*. настежь; **-rrzeug**, *n. I.* 3. слесарскіе крюки; крючья.
Spe'sen, *f. pl.* издержки за пересылку товаровъ; **-nna'chnahme**, *f*. 2. *H.* возвращеніе издержанныхъ денегъ за пересылку; **-nre'chnung**, *f*. 2. счётъ издержкамъ за пересылку.
Spezerei', *f*. 2. (Farbenstoffe, Droguen) *H.* москотъ; (wohlriechende Kräuter) душистыя травы; пряности; пряныя коренья; **Spezerei'händler**, **-rei'handlung**, **-rei'waa'ren**, s. Materia'l-, Gewü'rzwaaren-, Dro'guenhä'ndler, Dro'guist, etc.
Sphä're, *f*. 2. *Stk. Gl.* сфера; шаръ; (Wirkungskreis) кругъ дѣйствій; предѣлы дѣятельности; *(Einsichtskreis) кругъ понятій; **Sphä'risch**, *a*. шаровидный, сферическій; **Sphäroi'd**, *m. II. Stk. Gl.* сфероидъ; шаровидъ; **Sphäroi'disch**, *a*. сфероидный; шаровидный.
Sphinx, *f*. 2. сфинксъ.
Spiau'ter, *m. I. Httk.* шпіаутеръ цинкъ.
Spi'cken, *va. Kk.* (Rindfleisch, Wild) шпиговать, шпиковать, на-; * s. Beste'chen; -, *n. I.* шпигованіе; шпиговка; **Spi'cker**, *m. I. Kk.* (des Fleisches) шпиговальщикъ; **Spi'cknadel**, *f*. 2. *Kk.* шпиковальная игла; **Spi'cköl**, s. Spie'köl; **Spi'ckwasser**, s. Lave'ndelwa'sser.
Spie, s. Spei'en, *va. irr.*
Spie'gel, *m. I.* зеркало; *Rw. Litt.* зерцало; (am Hintertheil eines Schiffes) *Sw.* кормовой планширъ; раковина; шпигель; (des Wassers) зеркальная поверхность воды; * s. Mu'ster, Vo'rbild; **Spie'gel-**, *a*. зеркальный; **-la'rtig**, *a*. на подобіе зеркала; зеркальный; **-lbele'g**, s. Spie'gelfo'lie; **-lbi'ld**, *n. I.* (lder) отраженіе въ зеркалѣ; **-lbla'nk**, *a*. зеркальный; **Spie'gelchen**, *n. dim.* зеркальце; **-lde'cke**, *f*. 2. плафонъ; **-le'rz**, *n. I.* зеркальная желѣзная руда; **-lfabri'k**, *f*. 2. зеркальная фабрика; **-lfe'chter**, *m. I.* * притворщикъ; лицемѣръ; **-lfechterei'**, *f*. 2. * притворство; * обманъ; **-lfe'nster**, *n. I.* окно изъ зеркальнаго стекла; **-lfe'rnrohr**, *n. I.* (öhre) *Opt.* телескопъ; **-lfi'sch**, *m. I.* 3. *Ng.* блестунъ; **-lfo'lie**, *f*. 2. наводка зеркальная; станіоль; **-lgewö'lbe**, *n. I.* зеркальный сводъ; **-lgla's**, *n. I.* (äser) зеркальное стекло; **-lgla'sbläser**, *m. I.* выдувальщикъ зеркальныхъ стёколъ; **-lgla'tt**, *a*. гладкій какъ зеркало; зеркальный; **-lha'ndel**, *m. I.* торгъ зеркалами; **-lhä'ndler**, *m. I.* торгующій

зеркала́ми; -lha'rz, n. I. канифо́ль; -lhe'll, a. свѣ́тлый какъ зе́ркало; -lhü'tte, f. 2. Httk. зерка́льный заво́дъ; -lka'rpfen, m. I. Ng. карпъ зерка́льный; блесту́нъ; -lko'balt, m. I. 3. Bw. зерка́льный ко́бальтъ; -lku'nde, f. Gl. като́птрика; -lla'mpe, f. 2. отража́тельная ла́мпа; -lleh're, s. Spie'gelku'nde; -lma'cher, m. I. зерка́льный ма́стеръ; зерка́льникъ; -lmeta'll, n. I. зерка́льный мета́ллъ; Spie'geln, vn. (h.) блиста́ть; (einen Widerschein geben) отсвѣ́чиваться; -, va. (abspiegeln) отража́ть, -рази́ть; sich - смотрѣ́ться (od. глядѣ́ться) въ зе́ркало; sich an Jmdm., sich woran -, * брать, взять примѣ́ръ съ кого́, съ чего́; -, n. I. блиста́ніе; отсвѣ́чиваніе; отраже́ніе; Spie'gelpfei'ler, m. I. трюмо́; -lrah'men, m. I. зерка́льная ра́ма; -lro'che, f. II. Ng. скатъ зерка́льный; -lru'ss, m. I. блестя́щая са́жа; -lschei'be, f. 2. зерка́льное стекло́; -lschme'tterling, m. I. 3. Ng. зеркалоно́сецъ; Сурина́мская ба́бочка; -lschi'mmel, m. I. ча́лая ло́шадь; -lspa'th, m. I. 3. Ng. Bw. зерка́льный шпатъ; -lstei'n, s. Seleni't; -lteleskop, n. I. s. Spie'gelfe'rnrohr; -lti'sch, m. I. 3. сто́ликъ подъ зе́ркаломъ; -lvo'gel, Ng. s. Spie'gelschme'tterling; -lwah'rsagerei', f. 2. гада́ніе по зе́ркалу; зеркалогада́ніе; -lwa'nd, f. (wände) зерка́льная стѣна́; Spie'gelung, f. 2. отраже́ніе; -lzi'mmer, n. I. зерка́льная ко́мната; -lzeu'g, n. I. Jäg. тене́та.

Spie'ke, Spie'kena'rde, f. 2. Ng. Индѣ́йскій нардъ; лаве́нда колоси́стая; Spie'ker, m. I. Sw. большо́й гвоздь; -rba'ck, m. I. 2. Sw. (in den Kajüten) шка́фикъ съ по́лками; -rhau't, f. Sw. (an Wasserfahrzeugen) нару́жная обши́вка; Spie'kern, va. Sw. обива́ть (широкошля́пными) гвоздя́ми втору́ю обши́вку корабля́.

Spie'köl, n. I. 3. спи́ковое ма́сло; s. a. Lave'ndelö'l.

Spiel, n. I. 3. игра́; (des Glückes) * игра́лище; (des Pendels) кача́ніе; (Karten) коло́да; (Zeitvertreib) заба́ва; потѣ́ха; (Scherz) шу́тка; игру́шка; das ist mir nur ein -, *это для меня́ бездѣ́лица (od. игру́шка, шу́тка); sein - mit Jmdm. haben od. treiben, * шути́ть, смѣя́ться надъ кѣмъ; sich mit in's - mengen, * вмѣ́шиваться, -ша́ться во что; die Hand mit im Spiele haben, * у-ча́ствовать въ чёмъ; Jmdn. mit in's - ziehen, * вмѣ́шивать, -ша́ть кого́ во что; Jmdm. das - verderben, *мѣша́ть, по- кому́ въ чёмъ; по́ртить, ис- чьё дѣ́ло; etwas auf's - setzen, * подверга́ть, -гнуть опа́сности; mein Glück steht auf dem Spiele, * моё сча́стье въ опа́сности (зави́ситъ отъ того́); Jmdn. aus dem - lassen, * не тро́гать кого́; Spiel-, a. игре́цкій; игра́льный; иго́рный; Spie'larbeit, f. 2. лёгкая рабо́та; игру́шка; -lart, f. 2. (Art u. Weise des Spieles) игра́; (der Thiere) Ng. измѣне́ніе; видъ; поро́да; выро́докъ; -lball, s. Ball; -lbrett, s. Da'menbre'tt, Scha'chbrett; -lbruder, m. I. (ü) стра́стный игро́къ; записно́й игро́къ; Spie'lchen, n. dim. I. игро́чка; -ldocke, f. 2. ку́кла;

Spie'len, va. u. vn. (Karten, Schach, Ball, Billard, Kegel, Blindekuh) игра́ть въ ка́рты, и пр.; Tk. игра́ть на чёмъ; (Schach etc., eine Sonate) сыгра́ть; (Rolle etc.) Sb. игра́ть, сыгра́ть; разы́грывать, разыгра́ть; (den vornehmen Herrn etc.) * раз- роль ба́рина; игра́ть ва́жную роль; den Sittsamen -, * прики́дываться скро́мнымъ; *ко́рчить скро́мника; den Stummen -, * игра́ть въ молча́нку; den Dummen -, * прики́дываться, -ки́нуться дурачко́мъ; (Possen) сыгра́ть шту́ку; пошали́ть; (Zeuche, Stoffe), s. Schi'llern; (Farben) перелива́ться; (Diamanten) игра́ть; блиста́ть; (Springbrunnen) бить; (Ball in's Loch) загна́ть; zum Zeitvertreib womit - забавля́ться; Jmdm. einen Betrug - вводи́ть, ввести́, ввесть кого́ въ обма́нъ; обма́нывать, -ну́ть; Jemandem etw. aus der Hand - хи́тростію получи́ть что отъ кого́; выма́нивать, -нить у кого́ что; Jemandem etw. in die Hand - су́нуть кому́ что въ ру́ки; -, n. I. игра́ніе.

Spie'ler, m. I. игро́къ; (Karten) карте́жникъ; (falscher) шу́леръ; Spie'lerba'nde, f. 2. ша́йка игроко́въ; Spielerei', f. 2. игру́шка; ша́лость; игра́ніе; Spie'lerkni'ffe, m. pl. и-гре́цкія уло́вки; Spie'lgeld, n. I. (Ider) де́ньги на игру́; -lgeno'ss, s. Gespie'le, Mi'tspieler; -lgese'll, s. Spie'lkamerad; -lgese'llschaft, f. 2. о́бщество игроко́въ; -lglück, n. I. сча́стье въ игрѣ́; -lhahn, Jäg. s. Bi'rkhahn; -lhaus, n. I. (äuser) иго́рный, карте́жный домъ; -lkarte, f. 2. ка́рта; игра́льная ка́рта; -lkätzchen, n. dim. I. рѣзву́ха; рѣзву́нья; -lleute, m. pl. музыка́нты; -lmann, m. I. (pl. Spielleute): музыка́нтъ; -lmarke, f. 2. фи́шка; ма́рка; -lplatz, m. I. (ätze) (für Kinder) мѣ́сто для игра́нія; -lpuppe, f. 2. ку́кла; -lraum, m. I. простра́нство; промежу́токъ; мѣ́сто; кругъ дѣ́йствій; (Geräumigkeit) просто́ръ; Mech. расхо́дка; (der Kugel in einer Kanone) зазо́ръ; -lsache, f. 2. игру́шка; -lschuld, f. 2. ка́рточный долгъ; -lstunde, f. 2. часъ, опредѣлённый для игры́; -lsucht, f. страсть къ игрѣ́; -lsüchtig, a. приста́стный къ игрѣ́; -ltisch, m. I. 3. ка́рточный od. ло́мберный столъ; -luhr, f. 2. часы́ съ кура́нтами; -lweise, ad. игра́я; игра́ючи; -lwerk, n. I. 3. игру́шка; -lwuth, f. страсть къ игрѣ́; -lzeug, n. I. 3. игру́шки; -lzimmer, n. I. иго́рная ко́мната.

Spier, n. I. 2. кро́шечка; кусо́чекъ; Spie're, f. 2. Sw. лисельшпи́рты; Spie'rlingsbaum, -rlingsbee're, etc. s. Spei'erlingsbau'm, etc.; Spie'rschwalbe, s. Mau'erschwa'lbe; -r-rstaude, f. 2. Ng. та́волга; спире́й.

Spiess, m. I. 3. копьё; пи́ка; рога́тина; ве́ртелъ; Spiesse, pl. (eines Hirsches) Jäg. спи́чки; рожки́; Spie'ssbock, m. I. (öcke) Jäg. молода́я се́рна; -ssbürger, m. I. копе́йщикъ; пикене́ръ; ** просто́й мѣща́ни́нъ; -ssbürgerlich, a. ** мѣща́нскій; -sseisen, n. I. наконе́чникъ у копья́; Spie'ssen, va. натыка́ть, -ткну́ть на что; Jmdn. an einen Pfahl - сажа́ть, посади́ть кого́ на́ колъ; проколо́ть; -, n. I. натыка́ніе; сажа́ніе на́ колъ.

Spie'ssente, f. 2. Ng. шилохво́стъ; Spie'sser, Jäg. s. Spie'sshirsch; Spie'ssförmig, a. копьеви́дный; -ssgehö'rn, n. I. Jäg. спи́чки; -ssgerte, s. Spie'ssruthe; -ssgese'll, * s. He'lfershelfer; -ssglanz, m. I. Ng. сурьма́; -ssglanzblumen, f. pl. Bw. сурьмяные цвѣты́; -ssglanzerz, n. I. 3. сурьмяна́я руда́; -ssglanzleber, f. Bw. сурьмяна́я пе́чень; -ssglanzmeta'll, n. I. Ng. Bw. антимо́нія; сурьма́; -ssglanzweiss, n. I. сурьмяны́я бѣ́лила; -ssglas, s. Spie'ssglanz; -sshirsch, m. I. 3. Jäg. спи́чечникъ; годови́къ; годова́лый оле́нь; Spie'ssig, a. остроконе́чный; -sslerche, s. Hei'dele'rche; -ssruthe, f. 2. прутъ; (Spiessgerte) хлыстъ; -ssruthen, Spi'tzruthen, f. pl. Kw. шпицру́тены; Spiessruthen laufen, Kw. бѣ́гать, пробѣжа́ть сквозь строй; - laufen lassen, Kw. гнать, прогна́ть сквозь стро́й; -sszahn, s. Hu'ndszahn.

Spi'ke, Spikena'rde, Spi'klave'ndel, s. Spie'ke, etc.

Spi'llbaum, s. Spi'ndelbau'm.

Spi'lle, f. 2. Mech. веретено́; -, Spill, n. I. Sw. шпиль; во́ротъ; Zk. лучева́я кость; Gtn. s. Spi'lling.

Spi'llgelder, n. pl. Rw. отдѣ́льное иму́щество жены́.

Spi'lling, m. I. 3. Ng. Gtn. больша́я сли́ва; мирабе́лла; -ngsbau'm, m. I. (äume) сли́вное де́рево.

Spi'llmagen, m. I. ро́дственникъ съ же́нской стороны́; -lsei'te, f. 2. родство́ съ же́нской стороны́.

Spina'l, Spina'l-, a. Zk. хребе́тный; Spina'lmuskel, m. I. 2. Zk. хребе́тный му́скулъ; -lnerv, m. II. хребе́тный нервъ.

Spina't, m. I. Ng. шпина́тъ; Spina't-, a. шпина́тный.

Spind, n., Spi'nde, f. s. Schrank.

Spi'ndel, f. 2. (zum Spinnen) веретено́; (in Uhren) фузе́й; коро́бка; шпе́ндель; (an Wendeltreppen) сте́ржень; сре́дній столбъ; Mech. s. We'llbaum; Zk. лучева́я кость; (einer Schnecke) пирами́дка; -lbau'm, m. I. (äume) Ng. берескле́дъ; берескле́дъ; брюскле́дъ; жига́локъ; -lbei'n, n. I. Zk. s. Spi'ndel; -ldü'rr, a. худо́й какъ ще́пка (веретено́); -lfö'rmig, a. веретенообра́зный; -lkrau't, n. I. Ng. кре́тникъ; пря́сельникъ; -lma'cher, m. I. верете́нщикъ; -lmu'schel, Ng. s. Spi'ndelschne'cke; -lmu'skel, m. I. 2. Zk. мы́шица лучева́я; -lne'rv, m. II. нервъ лучево́й; -lpre'sse, f. 2. тиски́ съ винто́мъ; -lschne'cke, f. 2. Ng. веретени́ца; -lwe'lle, s. Spu'le; -lwi'rtel, s. Wi'rtel.

Spine'll, m. I. 3. Ng. спине́ль; шпине́ль; Spine'll-, a. спине́левый; шпине́левый.

Spine'lle, Ng. s. Sta'chelbee're.

Spine'tt, m. I. клавико́рды.

Spi'nnblume, Ng. s. He'rbstzeitlose; Spi'nnchen, n. dim. I. (kleine Spinne) паучёкъ; Spi'nne, f. 2. Ng. (webende) паукъ; (langbeinige) s. A'fterspi'nne; Spi'nnefei'nd, a. indec. непримири́мый; закля́тый врагъ; Jmdm. - sein, * смерте́льно ненави́дѣть кого́.

Spi'nnen, va. irr. (spinne, spann, ge-

sponnen): прясть; (Tabak) свёртывать, свернуть въ рулю; *s. A'nspinnen, A'nstiften; -, *n. I.* прядéніе; **Spi'nnen-**, *a. Ng.* паýковый; **-nena'ffe**, *m. II. Ng.* квáта; **-nena'rtig**, *a.* паукообрáзный; **Spi'nnenfei'nd**, s. Spi'nnefei'nd; **-nengewe'be**, *n. I.* паутúна; **-nenkrau't**, *n. I. Ng.* паýчникъ; **-nenstei'n**, *m. I.* 3. *Ng.* паýковый кáмень; **-nenthie're**, *n. pl. Ng.* арахнúды; **Spi'nner**, *m. I.* прядúльщикъ; *Ng.* s. Kie'ferspi'nner, Sei'denspi'nner; **Spinnerei'**, *f.* 2. прядúльное искýсство; s. a. Spi'nnhaus, Spi'nnen; **Spi'nnerin**, *f.* 2. прядúльщица; пряха; **-rloh'n**, *m. I.* (öhne) плáта за прядéніе.

Spi'nnfliege, *f.* 2. *Ng.* паýтка лошадúная; **-nnfrau**, *f.* 2. пряха; s. a. Spi'nnerin; **Spi'nngeste'll**, *n. I.* 3. (beim Seidenbau) кокóнники; **-nngewe'be**, s. Spi'nnengewe'be; **-nnhaus**, *n. I.* (äuser) рабóчій домъ; прядúльный домъ, заводъ; (Spinnerei) прядúльня; **Spi'nnhütte**, s. Spi'nngeste'll; **-nnmaschi'ne**, *f.* 2. прядúльная мáшина; **-nnrad**, *n. I.* (äder) самопрялка; **-nnrocken**, *m. I.* прялка; **-nnstube**, *f.* 2. прядúльная кóмната; прядúльня; сбóрная; **-nnwebe**, s. Spi'nngewe'be; **-nnwebenhau't**, *f.* (äute) *Zk.* паутúнная оболóчка; **-nnwolle**, *f.* 2. прядúльная шерсть.

Spi'nther, *Bw.* s. Fu'nkene'rz.

Spintisi'ren, *§ s. Grü'beln.

Spio'n, *m. I.* 3. шпíóнъ; лазýтчикъ; **Spiona'ge**, *f.* 2. шпіóнство; лазýтчество; **Spio'nin**, *f.* 2. шпіóнка; **Spioni'ren**, *vn.* (*h.*) шпіóнить; **Spio'ns-**, *a.* шпіóнскій.

Spira'l, *a.* спирáльный; **-lfeder**, *f.* 2. спирáльная пружúна; **-lförmig**, *a.* спирáльный; винтообрáзный; **-lgefä'sse**, *n. pl. Zk.* винтообрáзные сосýды; *Ng.* винтообрáзные сосýдцы; дыхáльцы; **-llinie**, *f.* 2. спирáльная лúнія.

Spirituö's, *a.* (Getränke) спиртный; спиртовый; крѣпкій; **Spirituo'sen**, *n. pl.* крѣпкіе od. спиртные напúтки; **Spi'ritus**, *m. Schdk.* спиртъ; - asper, *Spl.* s. Hau'chlaut; **Spi'ritus-**, *a.* спиртовый; **-sgeru'ch**, *m. I.* спиртовый зáпахъ; **-sla'mpe**, *f.* 2. спиртовая лáмпа. [menhau's.

Spita'l, *n.* etc. s. Hospita'l, etc.; A'r-

Spitz, *a.* остроконéчный; óстрый; * óстрый; -, *m. I.* 3. (kleine Hundeart) шпицъ; шáвка; ** s. Rausch; **Spi'tzamboss**, s. Ho'rnamboss; **-tzbart**, *m. I.* (ärte) козлúная бородá; **-tzbärtig**, *a.* съ козлúною бородóю; **-tzberg**, *m. I.* 3. *Geog.* пикъ; **-tzbohrer**, *m. I.* (für Metalle) развёртка; **-tzbube**, *m. II.* плутъ; мошéнникъ; **-tzbuben-**, *a.* воровскóй; **-tzbubenspra'che**, *f.* 2. воровскóй языкъ; **-tzbubenstrei'ch**, *m. I.* 3., **-tzbüberei'**, *f.* 2. плутовствó; мошéнничество; eine - begehen плутовáть, с-; мошéнничать, с-; **-tzbübin**, *f.* 2. плутóвка; мошéнница; **-tzbübisch**, *a.* плутовскóй; мошéнническій.

Spi'tzchen, *n. dim. I.* кóнчикъ.

Spi'tze, *f.* 2. (von Seide od. Zwirn) кружево; einer Waffe, eines Pfeils etc.) конéцъ; острié; копьецó; желѣзко; (am Rohrstock) наконéчникъ; (am Schuhwerk) носóкъ; (am Dache) верхъ; конёкъ; *Gl.* вершúна; (des Baumes) верхýшка; (eines Thurmes) шпицъ; (des Heeres) *Kw.* головá; an der - stehen, * быть главóю; стоять впередú; (der Erste sein) * быть пéрвымъ; (die Hauptperson sein) * быть глáвнымъ; sich an die - des Heeres stellen, * принять предводúтельство вóйскомъ; Jmdm. die - bieten, * протúвиться, воспротивиться, -виться комý.

Spi'tzen, *va.* острúть; завáстривать, -вострúть; sich auf etw. -, * надѣяться получúть что; ожидáть чегó; die Ohren -, * приподнимáть, -поднять ýши; * навострúть ýши; das Maul - сжать рóтикъ; den Mund - облизываться; зýбы точúть; -, *n. I.* завáстраваніе; обивáніе; обдирáніе.

Spi'tzen, *f. pl.* (von Seide od. Zwirn) кружевá; **-nbesa'tz**, *m. I.* (ätze) кружевная обóрка; **-nfabri'k**, *f.* 3. кружевная фáбрика; **-ngru'nd**, *m. I.* кружевная оснóва; **-nha'lstuch**, *n. I.* (ücher) кружевная косынка; **-nha'ndel**, *m. I.* торгъ кружевами; **-nhä'ndler**, *m. I.* продающій кружева; кружевникъ; **-nhau'be**, *f.* 2. кружевный чéпчикъ; **-nklö'ppel**, *m. I.* коклюшка; **-nklö'ppler**, *m. I.* кружевникъ; **-nklö'pplerin**, *f.* 2. кружевница; **-nkra'gen**, *m. I.* кружевный воротничёкъ; **-nmu'ster**, *n. I.* кружевный узóръ; **-nschlei'er**, *m. I.* кружевный вуáль.

Spi'tzfeile, *f.* 2. гладúльная пúлочка; брусóвка; **Spi'tzfindig**, *a.* хúтрый; тóнкій; **-tzfindigkeit**, *f.* 2. хúтрость; тóнкость; **-tzfinger**, s. Zei'gefi'nger; **-tzgang**, *m. I.* (änge): (in der Mühle) обóйка; **-tzgeke'rbt**, *a.* острозазýбренный; **-tzglas**, *m. I.* (äser) рюмка; kleines - рюмочка; **Spi'tzgras**, *n. I. Ng.* острозлáкъ; острúца; **-tzhafer**, *Ng.* s. Sa'ndhafer; **-tzhacke**, s. Spi'tzhaue; **-tzhammer**, *m. I.* (ä) ваяльный молотóкъ; стéка; кіюра; клевéцъ; бородóкъ; набóйка; **-tzhaue**, *f.* 2. мотыка; кирка; **Spi'tzig**, s. Spitz; * тóнкій; язвúтельный; **Spi'tzigkeiten**, *f. pl.* * саркáсмы; **-tzklette**, *f.* 2. *Ng.* дурнúшникъ иглúстый; **-tzkopf**, *m. I.* (öpfe) остроголóвый; * острякъ; * хитрéцъ; **-tzköpfig**, *a.* остроголóвый; **-tzkugel**, *f.* 2. остроконéчная пýля; **-tzmaul**, *n. I.*, **-tzmäulig**, *a.* имѣющій мáленькій рóтикъ; **-tzmaus**, *f.* (äuse) *Ng.* землерóйка; **-tzmorchel**, s. Mo'rchel; **-tzmühle**, *f.* 2. разбивáльная мéльница; **-tzmuschel**, *f.* 2. *Ng.* фолáда; **-tzname**, s. Spo'ttname; **-tznase**, *f.* 2. óстрый носъ; остронóсъ; **-tznasig**, *a.* остронóсый; **-tznuss**, s. Wa'ssernu'ss; **Spi'tzpfahl**, *m. I.* (ähle) свáя; **-tzruthe**, s. Spie'ssruthe; **-tzsäule**, *f.* 2. *Bk.* обелúскъ; **-tztrepa'n**, *m. I.* 3. *Hlk.* трепáнъ съ остроконéчнымъ копьёмъ; **-tzwinder**, s. Dri'llbohrer; **-tzwinkelig**, *a.* остроугóльный; **-tzwort**, *n. I.* 3. кóлкость; язвúтельная насмѣшка; **-tzzahn**, *m. I.* (ähne) *Zk.* óстрый, собáчій зубъ; **-tzzange**, *f.* 2. *Mech.* острогýбцы, вострогýбцы.

Spleen, *m. I.* сплинъ; * хандрá; **Splee'nicht**, *a.* s. Ue'bellau'nig.

Splei'sse, *f.* 2. лучúна; щéпка; **Splei'ssen**, *va.* (zu Spähnen) щепáть; (Federn) щипáть; (Kupfer) шплейзовáть; очищáть, очúстить; -, *n. I.* щепáніе; щипáніе; (des Kupfers) шплейзовáніе; очúстка въ шплейзóфенѣ; **-ssofen**, *m. I.* (ö) *Httk.* шплейзóфенъ; мѣдичистúтельная печь.

Splendi'd, *a.* s. Glä'nzend, Pra'chtvoll; * s. Frei'gebig.

Splint, *m. I.* 3. щéпка; *Ng.* (an Baumstämmen) мезгá; мязгá; болóнь; зáболонь.

Spli'ssen, *va.* (zwei Taue) *Sw.* сплéснивать, -нить концы дкухъ канáтовъ; соединять; *Zm.* соединять, -нúть посрéдствомъ замкóвъ; сплáчивать, сплотúть въ замóкъ; **Spli'ssung**, *f.* 2. сплéсниваніе двухъ канáтовъ; сплáчиваніе въ замóкъ.

Spli'tter, *m. I.* занóза; спúчка; (eines Knochens) оскóлокъ; отщéпокъ; sich einen - in den Fuss stossen занóзить себѣ нóгу; **-rbru'ch**, *m. I.* (üche) *Hlk.* перелóмъ съ оскóлками; **Spli'tterchen**, *n. dim. I.* занóзка; спúчечка; **Spli'tterig**, *a.* щéпистый; splitteriger Bruch, *Bw.* занóзистый изломъ; **Spli'ttern**, *va.* колóть; щепáть; -, *vn.* (*h.*) колóться, щепúться; раздробляться; **Spli'tterna'ckt**, *a.* совсѣмъ гóлый; -, *ad.* голёхонекъ; **-rri'chten**, *va.* пересýживать; порицáть; **-rri'chter**, *m. I.* пересýдчикъ; порицáтель.

Spli'ttholz, *n. I.* (ölzer) древéсина.

Spli'tzeisen, *n. I. Sw.* свáйка; **Spli'tzen**, *Sw.* s. Spli'ssen.

Spoliatio'n, *f.* 2. *Rw.* похищéніе; грабёжъ; **-lia'tor**, *m. I.* 2. похитúтель; вытѣснитель изъ владѣнія; **-lienkla'ge**, *f.* 2. искъ о возвращéніи похищённаго; жáлоба на самоупрáвное завладѣніе чѣмъ; **Spo'lienproce'ss**, *m. I.* 3. судопроизвóдство по самоупрáвному завладѣнію чѣмъ; **Spolii'ren**, *va.* похищáть, -хúтить; **Spo'lium**, *n. I.* (lien) добыча; похищéнное.

Spondä'isch, *a. Dtk.* спондéическій; **Spondä'us**, **Sponde'us**, *m.* (*pl.* Sponde'en) *Dtk.* спондéй. [*va. irr.*

Spö'nne, *imperf. conj.* v. Spi'nnen,

Sponsa'lien, *f. pl.* s. Verlo'bung, E'hevertra'g.

Sponton, *m. I.* эспонтóнъ, полупúка.

Spo'rader, *f.* 2. *Hlk.* грудная вéна;

Spo'ren, s. Sporn; **Spo'renle'der**, s. Spo'rnleder; **Spo'rer**, *m. I.* шпóрный мáстеръ; шпóрникъ.

Spo'rko, *n. I. H.* мѣсто товáровъ.

Sporn, *m. I.* (*pl.* Sporen): шпóра; (des Hahns) кóготь; нóготь; бодéцъ; клы; * (Antrieb) поощрéніе; dem Pferde die Sporen geben пришпóривать, -рить лóшадь; es ist ein - für ihn, * это слýжитъ емý въ поощрéніе; **-nblume**, s. Ri'tterspo'rn; **Spo'ren**, *va.* (Pferd) шпóрить; пришпóривать, -рить; * s. A'ntreiben; **-nflügler**, *m. I. Ng.* жакáна; якáна; **-nhalter**, s. Spo'rnleder; **-nkuckuk**, *m. I.* 3. *Ng.* куюла; **-nleder**, *n. I.* шпóрный ремéнь; **-nrädchen**, *n. dim. I.* колесцó у шпоръ; **-nriemen**, *m. I.* шпóрный ремешёкъ; **-nstätig**, *a.* (Pferde) ртáчливый; упрямый; **-nstreichs**, *ad.* бѣгóмъ; во весь опóръ; во весь духъ; во всю прыть.

Spo'rteln, *f. pl. Rw. etc.* судéйскія

взя́тки; по́шлины; суде́бныя изде́ржки.

Spott, *m. I.* насмѣ́шка; - treiben, s. Spo'tten; den Leuten zum - sein, dienen быть лю́дямъ на́ смѣхъ; sich zum - machen выставля́ть, -вить себя́ на́ смѣхъ; **Spott-**, *a.* карикату́рный; **-ttbene'nnung**, *f.* 2. про́звище да́нное въ насмѣ́шку; **-ttbild**, *n. I.* (lder) карикату́ра; **-ttdrossel**, *f.* 2. *Ng.* дроздъ Америка́нскій; пересмѣ́шникъ; **Spöttelei'**, *f.* 2. насмѣ́шка; издѣ́вка; глумле́ніе; **Spö'tteln**, *vn.* (*h.*) насмѣха́ться; подтру́нивать; **Spo'tten**, *vn.* (*h.*) (über etwas) издѣва́ться od. насмѣха́ться надъ чѣмъ; выставля́ть, -вить на́ смѣхъ; поднима́ть, -ня́ть на́ смѣхъ; **Spö'tter**, *m. I.* насмѣ́шникъ; зубоска́лъ; скалозу́бъ; **Spötterei'**, *f.* 2. насмѣ́шничество; зубоска́льство; (Spott) насмѣ́шка; **Spö'tterin**, *f.* 2. насмѣ́шница; зубоска́лка; скалозу́бка; **Spo'ttgedi'cht**, *n. I.* 3. сати́ра; пасквиль; **-ttgeist**, *m. I.* (ster) насмѣ́шникъ; **-ttgeld**, *n. I.* безцѣ́нокъ; um ein - за безцѣ́нокъ; es ist ein - э́то весьма́ дёшево; **Spö'ttisch**, *a.* насмѣ́шливый; **-ttlied**, s. Spo'ttgedi'cht; **-ttname**, *m.* (ens) про́звище да́нное въ насмѣ́шку; **-ttpreis**, s. Spo'ttgeld; **-ttrede**, *f.* 2. сатири́ческая рѣчь; **-ttschrift**, s. Schmäh'schrift; **-ttständchen**, *n. dim. I.* насмѣ́шливая серена́да; **-ttsucht**, *f.* страсть издѣва́ться надъ всѣмъ; **-ttvogel**, *m. I.* s. Spö'tter; *Ng.* s. Spo'ttdrossel; **-ttweise**, *ad.* насмѣ́шливымъ о́бразомъ; **Spo'ttwohlfeil**, *a.* о́чень дешёвый; -, *ad.* о́чень дёшево; за безцѣ́нокъ.

Sprach, **Sprä'che**, s. Spre'chen, *va. irr.*; **Spra'chähnlichkeit**, *f. Litt.* сво́дство языко́въ ме́жду собо́ю; **-chbau**, *m. I.* s. Wo'rtfügung; **-chbereiʼcherung**, *f.* 2. обогаще́ніе языка́; **Spra'che**, *f.* 2. (eines Volkes) язы́къ; (Rede) рѣчь; (Ausdrucksweise, Styl) о́бразъ выраже́нія; слогъ; (Stimme) го́лосъ; dreiste - смѣ́лая рѣчь; eine dreiste - führen, * говори́ть смѣ́ло; jetzt führt er eine ganz andere -, * тепе́рь онъ совсѣ́мъ и́наче заговори́тъ; seine - ändern, * заговори́ть и́наче; heraus mit der -! говори́! *pl.* говори́те! die Sache wird noch zur - kommen, * объ э́томъ ещё поговори́мъ; etw. zur - bringen, * заговори́ть о чёмъ; * предлага́ть, -ложи́ть; die - verlieren нѣмѣ́ть, о-; Jmdn. an der - erkennen узнава́ть, узна́ть кого́ по разгово́ру, по го́лосу.

Spra'cheigenheit, *f.* 2., **-cheigenthümlichkeit**, *f.* 2. *Spl.* сво́йство языка́; идіоти́змъ; **-chfähigkeit**, *f.* 2. спосо́бность говори́ть на ра́зныхъ языка́хъ; **-chfehler**, *m. I.* граммати́ческая оши́бка; **Spra'chfenster**, s. Spra'chgitter; **-chfertigkeit**, *f.* 2. свобо́дное употребле́ніе языка́; - besitzen свобо́дно говори́ть на ра́зныхъ языка́хъ; хорошо́ знать языки́; **-chforscher**, *m. I.* фило́логъ; **-chforschung**, *f.* 2. филоло́гія; **-chgebrau'ch**, *m. I.* (äuche) употребле́ніе языка́; **-chgeleh'rsamkeit**, *f.* основа́тельное зна́ніе языко́въ; **-chgeleh'rter**, s. Spra'chforscher; **-chgitter**, *n. I.* (in Klöstern etc.) рѣшётка; **-chkenner**, *m. I.* зна́ющій языки́; языковѣ́децъ; фило́логъ; **-chkenntniss**, **-chkunde**, *f.* зна́ніе языко́въ; языкозна́ніе; языковѣ́дѣніе; филоло́гія; **-chkundig**, *a.* зна́ющій языки́; **-chkundiger**, s. Spra'chkenner; **-chlehre**, *f.* 2. грамма́тика; **-chlehrer**, *m. I.* учи́тель языка́; **Spra'chlich**, *a.* каса́ющійся языка́; **Spra'chlos**, *a.* нѣмо́й; лишённый языка́; - werden онѣмѣ́ть; **-chlosigkeit**, *f.* безслове́сность; **-chmeister**, s. Spra'chlehrer; **-chneuerung**, *f.* 2. новосло́віе; неоло́гія; но́вый о́бразъ правописа́нія; неогра́фія; **-chorga'n**, *n. I.* 3. о́рганъ звука́; го́лосъ; **-chregel**, *f.* 2. граммати́ческое пра́вило; **-chreichthum**, *m. I.* бога́тство языка́; **-chreinheit**, *f.* чистота́ языка́; **-chreinigungssucht**, *f.* пури́смъ; **-chrichtig**, *a.* пра́вильный; по пра́виламъ грамма́тики; **-chrohr**, *n. I.* 3. говорна́я труба́; ру́поръ; сарбака́нъ; **-chschatz**, s. Spra'chreichthum; **-chschnitzer**, s. Spra'chfehler; **-chtrichter**, *m. I.* слухова́я труба́; слухово́й рожо́къ; **Spra'chübung**, *f.* 2. упражне́ніе въ языкѣ́; **-chunterricht**, *m. I.* преподава́ніе языко́въ; **-chverglei'ch**, *m. I.* 3., **-chverglei'chung**, *f.* 2. сравне́ніе языко́въ; **-chverwi'rrung**, *f.* смѣше́ніе языко́въ; **Spra'chweise**, *f.* s. Spre'chart; **Spra'chwerkzeug**, s. Spra'chorga'n; **-chwidrig**, *a.* проти́ву пра́вилъ языка́; непра́вильный; **-chwissenshcaft**, *f.* филоло́гія; **-chzimmer**, *n. I.* (in Klöstern) прiёмная. [*irr.*

Sprang, **Sprä'nge**, s. Spri'ngen, *vn.*

Spra'tzen, *vn.* (*h.*) *Schdk.* треща́ть; -, *n. I.* трескъ.

Spre'chart, *f.* 2. о́бразъ изъясне́нія; нарѣ́чіе; **Spre'chen**, *va.* u. *vn. irr.* (spreche, spricht, sprach, gesprochen): (reden) говори́ть; (sagen) сказа́ть; гласи́ть; russisch, deutsch говори́ть по-Ру́сски, по-Нѣ́мецки; man spricht говоря́тъ; (man erzählt) разска́зываютъ; но́сятся слу́хи; иду́тъ слу́хи; man spricht schon lange davon уже́ давно́ погова́риваютъ о томъ; über Jmdn., über etw. den Segen - благословля́ть, -ви́ть кого́, что; das Urtheil - произноси́ть, -не́сть пригово́ръ; in einer Sache Recht - рѣша́ть, рѣши́ть дѣ́ло; für Jmdn. - говори́ть въ чью по́льзу; Jmdn. - говори́ть, по- съ кѣмъ; er ist heute nicht gut zu -, * сего́дня онъ не въ ду́хѣ; er lässt mit sich -, * съ нимъ мо́жно говори́ть; * онъ сгово́рчивъ; er lässt nicht mit sich -, * съ нимъ нельзя́ говори́ть; -, *n. I.* (Reden, Worte) рѣ́чи; слова́; разгово́ръ, го́воръ; das viele - hilft bei ihm nichts, * слова́ не дѣ́йствуютъ на него́; das - fällt ihm schwer онъ съ трудо́мъ говори́тъ; Jmdn. zum - bringen заста́вить кого́ говори́ть; er ist dem Vater zum - ähnlich, * онъ похо́жъ на отца́ какъ ка́пля воды́; * онъ вы́литый въ о́тца; **Spre'chend**, *ppr.* u. *a.* (Aehnlichkeit) чрезвыча́йный; (Beweise) я́сный; (Augen) живо́й; вырази́тельный; **Spre'cher**, *m. I.* говору́нъ; предсѣда́тель Англі́йскаго Парла́мента; s. a. Re'dner; * U'nterhändler, Wo'rtführer; **Spre'cher-**, *a.* s. Re'dner-; **Spre'cherin**, *f.* 2. говору́нья.

Spre'he, *f.* 2. *Ng.* s. Staar.

Sprei'ten, **Sprei'zen**, *va.* расширя́ть; растопы́ривать; sich - упира́ться; сопротивля́ться; sich womit -, *хва́стать od. велича́ться чѣмъ; **Sprei'ze**, *f.* 2. распо́рка.

Spre'ngbüchse, s. Peta'rde.

Spre'ngel, *m. I.* (Weihwedel) кропи́ло; *Kg.* эпа́рхія; о́кругъ; s. a. Bezi'rk.

Spre'ngen, *va.* s. Au'fsprengen; (in die Luft) взрыва́ть, взорва́ть; поднима́ть, -ня́ть на во́здухъ; * разрыва́ть, разорва́ть; (Bank) срыва́ть, сорва́ть; (Ball im Billardspiel) вышиба́ть, -бить; выбра́сывать, вы́бросить; пры́скать, кропи́ть; -, *vn.* (wohin) (*s.*) скака́ть; броса́ться; устремля́ться; -, *n. I.* взорва́ніе на во́здухъ; взрывъ; разры́въ; срыва́ніе; выбра́сываніе; (der Thüren) вышиба́ніе; выла́мываніе; (eines Schlosses) разла́мываніе; (Bespritzen) вспры́скиваніе; **-ngfass**, *n. I.* (ässer) подрывна́я бо́чка; разрывна́я бо́чка; **-nggefä'ss**, *n. I.* 3. кропи́льница; **Spre'nggescho'ss**, s. Spre'ngkugel; **-nggraben**, *m. I.* (ä) *Kw. Bw.* ми́на; подко́пъ; **-ngkanne**, *f.* 2. ле́йка; **-ngkasten**, *m. I.* s. Hö'llenmaschi'ne; **-ngkessel**, *m. I.* кропи́льница; **-ngkugel**, *f.* 2. грана́та; бо́мба; **-ngpinsel**, s. Spre'ngwedel; **-ngtonne**, *f.* 2. s. Spre'ngfass; **Spre'ngung**, *f.* 2. s. Spre'ngen, *n.*; **Spre'ngwage**, *f.* 2. (an Kutschen etc.) ва́га; **-ngwasser**, *n. I.* кропи́льная вода́; **-ngwedel**, **-ngwisch**, *m. I.* 3. кропи́ло.

Spre'nkel, *m. I.* сило́къ; **Spre'nkelig**, s. Gespre'nkelt; **Spre'nkeln**, s. Bespre'nkeln.

Spreu, *f.* мяки́на; вы́сѣвки; вывѣ́вки; **Spreu'artig**, *a.* шелуши́стый; **Spreu'blättchen**, *n. dim. I.* плёнка; шелуха́; **Spreu'blume**, *f.* 2. Инде́йскій чемы́жникъ; желѣ́зникъ; **Spreu'boden**, *m. I.* гу́менникъ; **Spreu'kammer**, *f.* 2. мяки́нница; мяки́нникъ; **Spreu'sack**, *m. I.* (äcke) тюфя́къ наби́тый мяки́ною; **Spreu'tragend**, *a. Ng.* чешу́йчатый.

Sprich, **Spricht**, s. Spre'chen, *va. irr.*

Spri'chwort, etc. s. Sprü'chwort, etc.

Sprie'ssen (spross, gesprossen), *vn.* (*s.*) s. Spro'ssen.

Spriet, *n. I.* 3. *Sw.* шпри́нтовъ.

Spri'ngauf, *m. I.* s. Gau'kelmä'nnchen; **-ngball**, *m. I.* (älle) мячъ; мя́чикъ; **-ngbecken**, *n. I.* бассе́йнъ; водоёмъ; **-ngbein**, s. Fe'rsenbei'n; **Spri'ngfuss**; **-ngbrett**, *n. I.* (tter) доска́ для пры́ганія; трампли́нъ; **-ngbrunnen**, *m. I.* фонта́нъ; водомётъ; **-ngbullen**, s. Zu'chtochs.

Spri'ngen, *vn. irr.* (*s.*) (springe, sprang, gesprungen): ло́паться; ло́пнуть; тре́скаться; тре́снуть; (hervorfliessen) бить; стреми́ться; (über etwas) скака́ть; скакну́ть; пры́гать, пры́гнуть; es springt in die Augen, * э́то я́сно; э́то очеви́дно; - lassen (Minen etc.) подрыва́ть, подорва́ть; -, *n. I.* скака́ніе; пры́ганіе; **Spri'nger**, *m. I.* скаку́нъ; прыгу́нъ; (im Schach) конь; **Spri'ngerin**, *f.* 2. скаку́нья; прыгу́нья; **Spri'ngfeder**, *f.* 2. пружи́на; рессо́ра; **-ngfisch**, *m. I.* 3. *Ng.* лету́чая

щука; **Spri'ngfluth**, *f.* 2. *Ntl.* большой приливъ (морской); **-ngfuss**, *m.* *I* (üsse) *Ng.* скакальная нога; **-ngglas**, *n.* *I.* лопанецъ; **-nggurke**, s. E'selsgu'rke; **-nghase**, *m.* *II.* *Ng.* прыгунъ; **-nghengst**, *Ldw.* s. Zu'chthengst; **-nghölzer**, *n.* *pl.* кузнечики; маленькія палочки.

Spri'nginsfe'ld, *m.* *I.* ** веселая, удалая голова; вѣтреникъ.

Spri'ngkäfer, *m.* *I.* *Ng.* щелкунъ; **-ngkolben**, *m.* *I.* *Ntl.* Болонская скляночка; **-ngkö'rner**, *n.pl.* молочайныя зёрна; **-ngkraft**, *f.* упругость; **-ngkraut**, *n.* *I.* *Ng.* не-тронь-меня; недотрога; недотыка; **-ngmaus**, *f.* (äuse) *Ng.* прыгунъ; **-ngochs**, s. Zu'chtochs; **-ngquell**, *m.* *I.* 2., **-ngquelle**, *f.* 2. *Ng.* источникъ; ключъ; родникъ; **-ngstange**, *f.* 2. балансерный шестъ; **-ngtau**, *n.* *I.* 3. *Sw.* шпрингъ; **-ngwasser**, *n.* *I.* ключевая вода; **-ngwurm**, *m.* *I.* (ürmer) *Ng.* мелкая дѣтская глиста; прыгунчикъ; **Spri'ngzeit**, s. Beschä'lzeit.

Spri'tzbad, *n.* *I.* (äder) капельная, прыскальная ванна; душа; **Spri'tzchen**, *n.* *dim.* *I.* насосецъ; **Spri'tzbüchse**, *f.* 2. ручной насосецъ; шприцъ; **Spri'tze**, *f.* 2. шприцъ; насосъ; (Feuerspritze) пожарная труба; ** s. Lu'stfahrt; **Spri'tzen**, *vn.* (*h.*) брызгать, брызнуть; -, *va.* прыскать, прыснуть; (mit der Spritze) шприцевать; -, *n.* *I.* брызганіе; прысканіе; **Spri'tzenhau's**, *n.* *I.* (äuser) сарай для пожарныхъ трубъ; трубная; **-tzenleu'te**, *mpl.* пожарные; пожарная команда; **-tzenma'cher**, *m.* *I.* трубный мастеръ; **-tzenma'nn**, *m.* *I.* (änner, od. -nleute) пожарный; **-tzenma'nnschaft**, *f.* 2. пожарная команда; **-tzenmei'ster**, *m.* *I.* смотритель надъ пожарными трубами; **-tzenröh're**, **-tzenschlau'ch**, s. Schlauch; **Spri'tzer**, **Spri'tzfisch**, s. Bla'senfi'sch; **-tzgurke**, s. E'selsgu'rke; **tzkanne**, s. Gie'sskanne; **Spri'tzkuchen**, *m.* *I.* аладья; узлы; **-tzleder**, *n.* *I.* (am Wagen) фартукъ; **-tznudel**, *f.* 2. *Kk.* вермишель; вермишель; **-tzröhre**, *f.* 2. брызгальце; (des Wallfisches) дыхало; **Spri'tzwurm**, *m.* *I.* (ürmer) *Ng.* насосецъ.

Sprö'de, *a.* (Metalle) ломкій; хрупкій; жеманный; (Frauenzimmer) * недоступная; sie thut sehr -, * она показываетъ себя равнодушною; sie ist sehr -, * она недоступна; **Sprö'digkeit**, *f.* ломкость; хрупкость; равнодушіе; недоступность.

Spross, s. Sprie'ssen, *vn.* *irr.*

Spross, *m.* *II.* s. Sprö'ssling, Keim; **Sprö'ss'chen**, *n.* *dim.* *I.* отросточекъ.

Spro'sse, *f.* 2. (der Leiter) перекладина; ступенька; (des Fensterrahmens) поперечникъ; (am Hirschgeweih) *Jäg.* вѣтвь; * s. Sprö'ssling; **Spro'ssen**, *vn.* (*h.* u. *s.*) пускать, пустить ростки; прозябать; произрастать; **Spro'sser**, *m.* *I.* *Ng.* ночной соловей.

Sprö'ssling, *m.* *I.* 3. ростокъ; отростокъ; отпрыскъ; потомокъ.

Spro'tte, *f.* 2. *Ng.* салакуша.

Spruch, *m.* *I.* (*pl.* Sprüche) *Bibl.* притча; текстъ; изрѣченіе; die Sprüche Salomonis притчи Соломоновы; (Urtheil) приговоръ, рѣшеніе; (Sinnspruch) афоризмъ; **Spru'chbuch**, *m.* *I.* (ücher) собраніе текстовъ изъ Священнаго писанія; **-chcolle'gium**, *n.* *I.* (gien) коллегія юрисконсультовъ; **-chfertig**, *a.* *Rw.*: -tige Acten достаточно полные для учиненія рѣшенія акты; заключённые акты; оконченное дѣло; eine Rechtssache - machen приготовить, окончательно просмотрѣть тяжебное дѣло для учиненія по оному рѣшенія; **-chreich**, *a.* богатый изрѣченіями; **-chreif**, *a.* s. Spru'chfertig.

Sprü'chwort, *n.* *I.* (örter) пословица; es ist ein altes - говорится пословица; zum - werden входить, войти въ пословицу; zum - gewordene Redensart поговорка; -, wahres Wort, * пословица не мимо ходитъ; * пословица никогда не сломится; **-chwörterle'xikon**, *n.* *I.* собраніе пословицъ; **-chwörtlich**, *a.*: -che Redensart поговорка; -, *ad.* по пословицѣ; какъ говорится пословица; es ist - geworden это сдѣлалось поговоркою.

Spru'del, *m.* *I.* бьющій ключъ; Karlsbader - Карлсбадскій горячій минеральный ключъ; *Hlk.* Карлсбадскія горячія минеральныя воды; **-lko'pf**, *m.* *I.* (öpfe) * вспыльчивый человѣкъ; горячка; **Spru'deln**, *vn.* (*h.*) кипѣть; бить ключёмъ; (Wein) пѣниться; mit dem Munde - прыскать слюну изо-рту; -, *n.* *I.* кипѣніе; **Spru'delstei'n**, *m.* *I.* 3. известковая накипь.

Sprü'hen, *va.* u. *vn.* (Funken) метать; бросать; испускать; Funken - искриться; брызгать; (Springbrunnen) бить; Funken sprühend искристый; es sprüht искры сыплются; es sprüht (Regen) мелкій дождь идётъ; накрапываетъ; моросітъ; -, *n.* *I.* метаніе; испусканіе.

Sprüh'feuer, s. Strah'lenbü'schel; **-h'regen**, s. Stau'bregen.

Sprung, *m.* *I.* (*pl.* Sprünge): трещина; (über etw., in die Höhe) скачёкъ; прыжокъ; es ist blos ein - bis dahin, * это близёхонько; * какъ руку подать; einen - thun скакнуть; прыгнуть; auf dem Sprunge stehen, * быть готовымъ od. намѣреннымъ; Sprünge machen (in der Rede), * хитрить; wieder auf seine alten Sprünge kommen, * пуститься на старыя штуки; Jmdm. auf die Sprünge helfen, * надоумливать, -мить кого сдѣлать что; подавать, -дать кому совѣтъ; er wird keine grossen Sprünge machen, * онъ не далеко уйдётъ; * онъ не много сдѣлаетъ; **-ngbein**, *n.* *I.* 3. *Zk.* таранная кость; бабка; **-griemen**, *m.* *I.* подуздокъ; **-gstier**, s. Zu'chtochs.

Spu'cke, *f.* § s. Spei'chel; **Spu'cken**, s. Au'sspeien; **Spu'ckkasten**, **-cknapf**, *m.* *I.* (äpfe) плевальникъ; плевальная чашка.

Spuk, *m.* *I.* шумъ; (Gespenst) привидѣніе; Jmdm. einen - spielen, machen, * сыграть съ кѣмъ штуку; **Spu'ken**, *vn.* (*h.*) s. To'ben, Lä'rmen; es spukt an diesem Orte, * здѣсь домовые (поселились); * здѣсь черти водятся; es spukt bei ihm (in seinem Kopfe), * онъ рехнулся; * онъ съ ума сошелъ; **Spuk'erei'**, *f.* шумъ; кутерма; **Spu'kgeschi'chte**, *f.* 2., **-kmährchen**, *n.* *dim.* *I.* разсказы о привидѣніяхъ.

Spu'lchen, *n.* *dim.* *I.* катушечка; вьюшечка; шпулька; веретенцо; ствольчикъ; **Spu'le**, *f.* 2. (der Feder) стволъ; (am Spinnrad) шпулька; катушка; (beim Weber) цѣвка; мотушка; (Spindel) веретено; auf die - bringen намотывать, -мотать на катушку; **Spu'len**, *va.* намотывать, -мотать на катушку; -, *n.* *I.* намотываніе на катушку.

Spü'len, *va.* омывать; полоскать; -, *vn.* омывать.

Spu'ler, *m.* *I.* шпульникъ.

Spü'lfass, *n.* *I.* (ässer) полоскательная кадка; лохань; **-lhader**, *m.* *I.* стиралка; тряпка; **Spü'licht**, *n.* *I* помои; **-lmagd**, *f.* (ägde) судомойка; **-lnapf**, *m.* *I.* (äpfe), **-lkumme**, *f.* 2. § полоскательная чашка.

Spu'lrad, *n.* *I.* (äder) мотальное колесо; мотальница; **-lrolle**, *f.* 2. *W.* цѣвка; катушка.

Spü'lwasser, s. Spü'licht.

Spu'lwurm, *m.* *I.* (ürmer) *Ng.* круглая глиста; аскарида; **-lwurmfö'rmig**, s. a. Wu'rmförmig.

Spund, *m.* *I.* 3. втулка; затычка; шпонтъ; шпунтъ; **-dbohrer**, *m.* *I.* бочечный буравъ; **-dbrett**, *n.* *I.* (tter) полуторка.

Spü'nde, **Spü'ndebre'tt**, s. Spund, etc.

Spu'nden, **Spü'nden**, *va.* (Fässer) затыкать, -ткнуть; за- втулкою; (Bretter) шпунтовать.

Spu'ndgeld, *n.* *I.* пошлина съ продажи пива и вина; **-dhefen**, *f.* *pl.* пивныя дрожжи; **-dhobel**, *m.* *I.* шпунтовникъ; шпунтгобель; **-dloch**, *n.* *I.* (öcher) втулочная дира; прорѣзь въ бочкѣ; **-dmesser**, *n.* *I.* топорикъ; **-dnagel**, *m.* *I.* (ä) двоетёсный гвоздь; двоетёсъ; **Spu'ndzapfen**, *m.* *I.* затычка.

Spur, *f.* 2. (der Füsse) слѣдъ; (der Wagen) колея, колесовина (на дорогѣ); знакъ; der - Jmds., od. von etw. nachgehen, Jmds. - verfolgen слѣдить за кого, за чѣмъ; die - eines Thieres verfolgen слѣдить звѣря; Jmdm. auf die - kommen, * открыть чьи слѣды; er besitzt keine - von Furcht, * онъ совсѣмъ не боится; keine - davon, * совсѣмъ нѣтъ; **Spü'ren**, *va.* искать, вывѣдывать; (merken) примѣчать, -мѣтить; (fühlen) ощущать; чувствовать; (Hunde) чуять, по-; -, *n.* *I.* ощущеніе; чутьё; **Spü'rer**, s. Spü'rhund; **Spu'rgang**, *m.* *I.* (änge) *Jäg.* исканіе звѣря собаками; **Spü'rhund**, *m.* *I.* 3. ищейная собака; ищейка; * шпіонъ; **-rkraft**, *f.* (der Nase) чутьё; **Spu'rlos**, *a.* неоставившій никакого слѣда; незамѣтный; **Spü'rwiesel**, *n.* *I.* *Ng.* ихневмонъ.

Spu'ten, **Spu'den** (sich), s. Ei'len, Beei'len (sich).

St! *int.* тсъ! тише!

Staa'r, *m.* *I.* 3. *Ng.* скворецъ; (Weibchen des Staars) скворка; (Augenkrankheit) бѣльмо; grauer -, *Hlk.* сѣрое бѣльмо; катарактъ; катаракта; тускъ; подтёкъ; (schwarzer) *Hlk.* чёрное бѣльмо; тёмная вода; er hat den -, *Hlk.* у него бѣльмо на глазу; * онъ заблуждается; den - stechen, *Hlk.* снимать бѣльмо съ глаза; **Staar-**, *a.*

Ng. скворцо́вый; *Hlk.* - бѣльма́; -**rblind**, *a.*: er ist - у него́ бѣльмо́ на глазу́; **Staa'rblinder**, *m. II.* имѣ́ющій бѣльмо́ на глазу́; -**rmesser**, *n. I. Hlk.* ска́льпель для снятія бѣльма́; -**rnadel**, *f.* 2. *Hlk.* игла́ для снятія бѣльма́; -**roperatio'n**, *f.* 2., -**rstechen**, *n. I.* опера́ція бѣльма́; -**rstecher**, *m. I.* опера́торъ бѣльма́.

Staat, *m. I.* 2. госуда́рство; (Regierung) правле́ніе; прави́тельство; (Land) *Geog.* земля́; владѣ́ніе; die Staaten (Stände von Holland) госуда́рственные чины́; die europäischen Staaten Европе́йскія Держа́вы; die Vereinigten Staaten Соединённые Шта́ты; das Beste des Staates по́льза госуда́рства; (Putz, Schmuck) убра́нство; наря́дъ; убо́ры; (Pracht, Gepränge) великолѣ́піе; пы́шность; блескъ; - machen убира́ться; наряжа́ться; (prunken) щегольски́ одѣва́ться; щеголя́ть; франти́ть; **Staa'tenbeschrei'bung**, *f.* 2. полити́ческая геогра́фія; -**nbu'nd**, *m. I.* (ünde) *Stw.* сою́зъ госуда́рствъ; -**ngeschi'chte**, *f.* 2. исто́рія госуда́рствъ; -**nku'nde**, *f.* нау́ка о вну́треннемъ устро́йствѣ госуда́рствъ; стати́стика; -**nversa'mmlung**, *f.* 2. собра́ніе госуда́рственныхъ чино́въ; **Staats-**, *a.* госуда́рственный; **Staa'tsamt**, *n. I.* (ämter) госуда́рственная до́лжность; -**tsangelegenheit**, *f.* 2. госуда́рственное дѣ́ло; -**tsanleihe**, *f.* 2. госуда́рственный заёмъ; -**tsanweisung**, *f.* 2. госуда́рственная ассигна́ція; -**tsarchi'v**, *n. I.* 3. госуда́рственный архи́въ; -**tsarzenei'kunde**, *f.* госуда́рственное врачебновѣ́дѣніе; -**tsausgabe**, *f.* 2. госуда́рственный расхо́дъ; **Staa'tsbank**, *f.* 2. госуда́рственный банкъ; -**tsbea'mter**, *m. II.* госуда́рственный сано́вникъ; -**tsbedü'rfnisse**, *n. pl. Stw.* госуда́рственныя потре́бности; -**tsbeschlu'ss**, *m. I.* (üsse) рѣше́ніе госуда́рственнаго совѣ́та; -**tsbesu'ch**, *m. I.* 3. визи́тъ; посѣще́ніе; -**tsbote**, *m. II.* курье́ръ; -**tsbürger**, *m. I.* граждани́нъ; -**tsbürgerin**, *f.* 2. гражда́нка; -**tsbürgerlich**, *a.* гражда́нскій; -**tscasse**, *f.* 2. (госуда́рственная) казна́; aus der - изъ госуда́рственныхъ суммъ; на счётъ госуда́рства (od. казны́); in die - въ казну́; -**tscassenbere'chnung**, *f.* 2. госуда́рственная ро́спись; -**tscultus**, s. Staa'tsreligio'n; -**tsdame**, *f.* 2. статсъ-да́ма; -**tsdiener**, s. Staa'tsbea'mter; -**tsdienst**, *m. I.* 3. госуда́рственная слу́жба; -**tseinnahme**, *f.* 2., -**tseinkünfte**, *f. pl.* госуда́рственные дохо́ды; -**tseffe'cten**, *n. pl.* s. Staa'tsschuldschein; -**tseinrichtung**, s. Staa'tsverfa'ssung; -**tsfest**, *n. I.* 3. высокоторже́ственный день; -**tsfräulein**, s. Ho'ffräulein; -**tsgebäu'de**, *n. I.* 3. *Stw.* казённое, публи́чное зда́ніе; * s. Pra'chtgebäu'de; -**tsgefa'ngener**, *m. II.* госуда́рственный престу́пникъ; -**tsgefä'ngniss**, *n. I.* 3. тюрьма́ для госуда́рственныхъ престу́пниковъ; -**tsgehei'mniss**, *n. I.* 3. госуда́рственная та́йна; -**tsgelder**, *n. pl.* казённыя де́ньги; -**tsgeschi'chte**, *f.* 2. исто́рія госуда́рства; -**tsgese'tz**, *n. I.* 3. госуда́рственный зако́нъ; -**tsgewa'lt**, *f.* 2. госуда́рственная власть; -**tsgrundgesetz**, *n. I.* 3. осно́вный зако́нъ госуда́рства; -**tsgut**, *n. I.* (üter) госуда́рственное иму́щество; -**tshaushalt**, *m. I.*, -**tshaushaltung**, *f.* 2. фина́нсовое управле́ніе; полити́ческая эконо́мія; -**tsintere'sse**, *n. I.* 2. госуда́рственный интере́съ; -**tskale'nder**, *m. I.* адре́съ-календа́рь; -**tskanzlei'**, *f.* 2. госуда́рственная канцеля́рія; -**tskanzler**, *m. I.* госуда́рственный ка́нцлеръ; -**tskleid**, *n. I.* (der) пара́дное пла́тье; наря́дное пла́тье; -**tsklug**, *a.* полити́ческій; -**tsklugheit**, *f.* поли́тика; -**tsklügler**, *m. I.* поли́тикъ; -**tskörper**, *m. I.* соста́въ госуда́рственный; -**tskräfte**, *f. pl.* госуда́рственныя си́лы; -**tskunde**, -**tskunst**, *f.* поли́тика; -**tskutsche**, *f.* 2. пара́дная каре́та; -**tslast**, *f.* 2., -**tslasten**, *f. pl.* госуда́рственные долги́; -**tslehre**, *f.* 2. поли́тика; -**tslenker**, *m. I.* прави́тель госуда́рства; -**tsmann**, *m. I.* (änner) мужъ госуда́рственный; поли́тикъ; -**tsmini'ster**, *m. I.* госуда́рственный мини́стръ; -**tsnaht**, *f.* (ähte): (am Schuhwerk) за́дній шовъ; -**tsökonomie'**, *f.* госуда́рственное хозя́йство; полити́ческая эконо́мія; -**tspapie'r**, *n. I.* 3. госуда́рственная бума́га; ассигна́ція; -**tspraxis**, *f. Stw.* дипломати́ческая пра́ктика; -**tspu'ppe**, *f.* 2. щеголи́ха; -**tsrath**, *m. I.* (äthe) *Stw.* (berathende Versammlung) госуда́рственный совѣ́тъ; (Rang) ста́тскій совѣ́тникъ; -**tsrecht**, *n. I.* 3. госуда́рственное, публи́чное пра́во; -**tsrechtlich**, *a.* осно́ванный на публи́чномъ пра́вѣ; -**tsregie'rung**, *f.* 2. прави́тельство; -**tsreligio'n**, *f.* 2. госпо́дствующая вѣ́ра; -**tsrentenpapie're**, *n. pl.* госуда́рственныя проце́нтныя бума́ги; -**tsruder**, *n. I.* корми́ло госуда́рства; управле́ніе госуда́рственными дѣла́ми; am - stehen, sitzen, das - führen, in den Händen haben, * пра́вить госуда́рствомъ; das - ergreifen, * приня́ть бразды́ правле́нія; -**tssache**, *f.* 2. дѣ́ло, каса́ющееся госуда́рства; -**tsschuld**, *f.* 2. госуда́рственный долгъ; -**tsschuldca'sse**, *f.* 2. ка́сса госуда́рственныхъ долго́въ; -**tsschuldschein**, *m. I.* 3. госуда́рственная ассигна́ція; -**tssecretai'r**, *m. I.* 3. *Stw.* статсъ-секрета́рь; -**tssiegel**, *n. I.* госуда́рственная печа́ть; -**tsstreich**, *m. I.* 3. *Stw.* полити́ческая наси́льственная мѣ́ра (въ по́льзу госуда́рства); -**tsunterhändler**, *m. I.* диплома́тъ; -**tsunterha'ndlung**, *f.* 2. дипломати́ческіе перегово́ры; -**tsverbre'chen**, *n. I.* госуда́рственное преступле́ніе; -**tsverbre'cher**, *m. I.* госуда́рственный престу́пникъ; -**tsverfa'ssung**, *f.* 2. о́бразъ госуда́рственнаго правле́нія; устро́йство госуда́рства; -**tsverhä'ltniss**, *n. I.* 3. полити́ческое отноше́ніе; -**tsverwa'ltung**, *f.* 2. управле́ніе госуда́рствомъ; -**tswagen**, *m. I.* s. Staa'tskutsche; -**tswirthschaft**, *f.* полити́ческая эконо́мія; -**tswirthschaftlich**, *a.* госуда́рственно-экономи́ческій; -liche Politik госуда́рственно-экономи́ческая поли́тика; -**tswirthschaftsleh're**, *f.* 2. камерали́стика; -**tswissenschaft**, *f.* 2. нау́ка о госуда́рственномъ управле́ніи; поли́тика; Staatswissenschaften, *f. pl.* нау́ки полити́ческія; -**tswissenschaftlich**, *a.* полити́ческій; -**tszimmer**, *n. I.* пара́дная ко́мната.

Stab, *m. I.* (*pl.* Stäbe): па́лка; *Kw.* штабъ; (Längenmass) Францу́зскій арши́нъ; (beim Böttcher) штабъ; бо́чечная доще́чка; (Stange Eisen) прутъ; полоса́; (eines Bischofs, Wanderstab) *Kg.* по́сохъ; (eines Feldherrn, Zauberers) жезлъ; den - weiter setzen, * отпра́виться да́льше; den - über Jmdn. brechen, * приговори́ть къ сме́рти; осужда́ть; **Stä'bchen**, *n. I.* па́лочка; (an Säulen) шта́бикъ; **Sta'beisen**, *n. I. Httk. H.* полосово́е, полосно́е желѣ́зо; - schmieden вытя́гивать, вытянуть желѣ́зо въ по́лосы; **Stä'beln**, *va.* подпира́ть, -пере́ть тычи́нками; **Sta'bhobel**, *m. I.* доро́жникъ; **Sta'bholz**, *n. I.* де́рево для бо́чечныхъ досо́къ.

Stabi'l, *a.* неподви́жный; постоя́нный; сто́йкій; усто́йчивый; неизмѣ́нный; **Stabilitä't**, *f.* сто́йкость; неизмѣ́нность; усто́йчивость.

Sta'brechenkunst, *f.*, -**brechnen**, *n. I.* вычисле́ніе посре́дствомъ пру́тиковъ; рабдоло́гія.

Sta'bsarzt, *m. I.* (ärzte) *Kw.* штабъ-ле́карь; **Sta'bscapitä'n**, *m. I.* 3. штабсъ-капита́нъ; -**bschef**, *m. I.* нача́льникъ шта́ба; -**bsofficie'r**, *m. I.* 3. штабъ-офице́ръ; -**bsquartie'r**, *n. I.* 3. гла́вная кварти́ра; -**bsrittmeister**, *m. I.* штабъ-ро́тмистръ.

Sta'bträger, *m. I.* посо́шникъ; жезлоно́сецъ; **Stä'bung**, *f.* 2. фо́рма; **Sta'bwahrsagerei'**, *f.* 2. жезлогада́ніе; рабдома́нтія; **Sta'bwurz**, *f. Ng.* Бо́жье де́рево.

Stacca'to, *ad.* u. *n. I. Tk.* стакка́то; [отры́висто.

Stach, s. Ste'chen, *va.* u. *vn. irr.*

Sta'chel, *m. I.* (der Insecten) жа́ло; (an Aehren) ость; игла́; (Dorn) шипъ; колю́чка; mit Stacheln versehen ости́стый; игли́стый; * s. A'ntrieb; wider den - löcken, * идти́ про́тивъ рожна́; проти́виться чему́; einen - zurücklassen оставля́ть, -вить непрія́тное впечатлѣ́ніе на что; - des Hasses, * же́лчь не́нависти; -**la'pfel**, s. Ste'chapfel; -**lau'ssatz**, *m. I. Hlk.* шипова́тая прока́за; -**lba'rs**, -**lba'rsch**, *m. I.* 3. *Ng.* колю́шка; -**lbau'ch**, s. I'gelfi'sch; -**lbee're**, *f.* 2. *Ng.* крыжо́вникъ; -**lbee'rstrauch**, *m. I.* (äucher) *Ng.* крыжо́вникъ; -**ldo'lde**, s. I'gelskle'tte; -**lfi'sch**, s. See'igel; -**lfloh'**, s. Blu'menkä'fer; -**lflo'sser**, *m. pl. Ng.* иглопёрыя, колючепёрыя ры́бы; -**lfö'rmig**, *a.* шипови́дный; -**lfo'rtsatz**, *m. I.* (ätze) *Zk.* ости́стый отро́стокъ; -**lgra's**, *n. I. Ng.* колю́чка; ягло́хъ; про́со ди́кое; -**lhäu'ter**, *m. pl. Ng.* иглоко́жія живо́тныя; **Sta'chelig** (Stachelicht), *a.* колю́чій; игли́стый; * ко́лкій; -**li'gelstei'n**, *m. I.* 3. дикобра́зовый безоа́ръ; -**lkä'fer**, s. Do'rnkäfer; -**lka'rpfen**, *m. I. Ng.* игли́стый чеба́къ; -**lkreu'zband**, *n. I.* (änder) *Zk.* свя́зка остистокрестцо́вая; -**llo's**, *a.* (Insecten) безжа́льный; (Pflanzen) неимѣ́ющій колю́чекъ; неколю́чій; -**lmee'rsenf**, *m. I. Ng.*

ди́кая горчи́ца; свербигу́зъ; **-lmoh'n**, *m. I. Ng.* иглистый макъ Мексика́нскій; колю́чій макъ; **-lmu'schel**, s. Sta'chelschne'cke; **-lmu'skel**, *m. I.* (des Rückens) *Zk.* мы́шица поясни́чно-хребе́тная; **Sta'cheln**, *va.* (Dornen) коло́ть; (Stachel) жа́лить; * язви́ть; * s. a. A'nreizen, A'ntreiben; **-lnu'ss**, s. Wa'ssernu'ss (schwimmende); **-lpu'lsader**, *f.* 2. *Ng.* ости́стая арте́рія; **-lra'tte**, *f.* 2. *Ng.* ежокры́са; ежекры́са; **-lre'de**, *f.* 2. * ко́лкая рѣчь; ко́лкія слова́; ко́лкость; **-lro'che**, *m. II. Ng.* скатъ иглистый; **-lschne'cke**, *f.* 2. *Ng.* игли́стая ули́тка; astige - багря́нка вѣтви́стая; **lschri'ft**, *f.* 2. * ко́лкое сочине́ніе; s. a. Saty're; **-lschwa'mm**, *m. I.* (ämme) ежеви́къ; **-lschwa'nz**, *m. I.* (änze) *Ng.* (Fisch) шипохво́стъ; **-lschwei'n**, *n. I.* 3. *Ng.* дикобра́зъ; **-lschweinau'ssatz**, *Hlk.* s. Sta'chelau'ssatz; **Sta'chelthie'r**, s. Sta'chelschwei'n.

Stacke't, *n. I.* 3. тычи́на; палиса́дникъ; колъ; тынъ; **Stacke'tenfli'cker**, *m. I.* ** дря́хлый мущи́на; **-tenzau'n**, *m. I.* (äune) тынъ; тычи́нникъ; палиса́дникъ; палиса́дъ.

Sta'cksegel, **Sta'gsegel**, *n. I. Sw.* ста́ксель.

Sta'dium, *m. I.* (dien) ста́дій; ста́дія; (Stufe) сте́пень; (Lebensalter) во́зрастъ; (Laufbahn) по́прище; *Alt.* бѣгъ; риста́лище.

Stadt, *f.* (*pl.* Städte): го́родъ; von einer - zur andern, von - zu -, * изъ го́рода въ го́родъ; von - zu - reisen объѣзжа́ть, -ѣхать всѣ города́; - u. Land bereisen объ- всю страну́; вездѣ, всю́ду побыва́ть; **Stadt-**, *a.* городско́й; **Sta'dtabgaben**, *f. pl.* городскія пови́нности; **-dtamt**, *n. I.* (ämter) городска́я до́лжность; **Sta'dt-Aera'r**, *n. I.* городска́я ка́сса; **-dtarre'st**, *m. I.* запреще́ніе выѣзжа́ть изъ го́рода; **-dtarzt**, *m. I.* (ärzte) городско́й вра́чъ; **-dtbank**, *f.* 2. городско́й, обще́ственный банкъ; **-dtbefeh'lshaber**, *m. I.* градонача́льникъ; **-dtbehö'rde**, *f.* 2. городско́й судъ; магистра́тъ; **-dtbewoh'ner**, *m. I.* городско́й жи́тель, обыва́тель; **-dtbezi'rk**, s. Sta'dtgebie't; **Stä'dtchen**, *n. dim. I.* городо́къ; **Sta'dtchronik**, *f.* 2. городска́я хро́ника; **Stä'dter**, *m. I.* горожа́нинъ; **Sta'dtflur**, *f.* 2. городскія поля́; **-dtgarde**, *f.* 2. городска́я гва́рдія; **-dtgebäu'de**, *n. I.* городско́е зда́ніе; **-dtgebie't**, *n. I.* 3. городско́й о́кругъ; (Stadtgränze) городска́я черта́; **-dtgefä'ngniss**, *n. I.* 3. городска́я тюрьма́; **-dtgeistlichkeit**, *f.* 2. городско́е духове́нство; **-dtgemei'nde**, *f.* 2. городско́е о́бщество; **-dtgemei'ndehau's**, *n. I.* (äuser) домъ городска́го о́бщества; **-dtgere'chtigkeit**, **-dtgere'chtsame**, *f.* 2. городско́е пра́во; **-dtgeri'cht**, *n. I.* 3. городско́й судъ; **-dtgeri'chtsbarkeit**, *f.* 2. городско́е судебное вѣдомство; **-dtgesprä'ch**, *n. I.* 3. городскіе то́лки; молва́; es ist allgemeines - всѣ объ э́томъ говоря́тъ; **-dtgraben**, *m. I.* (ä) городско́й, обводный ровъ; **Sta'dtgränze**, s. Sta'dtgebie't; **-dtgrund**, *m. I.* (ünde) городска́я земля́; **-dtgut**, *n. I.* (üter) городско́е помѣстье od. имѣніе; **-dthaupt**, *n. I.* (äupter) градско́й глава́; голова́; **-dthauptmann**, *m. I.* (-ptleute) городни́чій; **-dthaus**, *n. I.* (äuser) градска́я ду́ма; **Stä'dtisch**, *a.* городско́й; **Sta'dtjugend**, *f.* дѣти городскихъ жи́телей; **-dtkämmerei'**, *f.* 2. городска́я кемме́рея; **-dtkind**, *n. I.* (der) городско́й уроже́нецъ; **-dtkirche**, *f.* 2. городска́я це́рковь; **-dtklatsche**, *f.* 2. ** городска́я сплётница; **-dtklinik**, *f. Hlk.* городска́я кли́ника; **-dtkrankenhaus**, *n. I.* (äuser) городска́я больни́ца; **-dtkundig**, *a.* знако́мый въ го́родѣ; **-dtleben**, *n. I.* городска́я жизнь; **-dtleute**, *pl.* s. Sta'dtbewoh'ner; **-dtmagistra't**, *m. I.* 3. (городово́й) магистра́тъ; **-dtmässig**, *a.* городско́й; -, *ad.* по-городско́му; **-dtmauer**, *f.* 2. городска́я стѣна́; **-dtneuigkeit**, *f.* 2. городска́я но́вость; **-dtobrigkeit**, *f.* 2. городско́е нача́льство; **-dtofficia'l**, *m. I.* 2., **-dtofficia'nt**, *m. II.* городово́й оффиціа́лъ; городско́й стря́пчій; **-dtordnung**, *f.* 2. городово́е положе́ніе; **Sta'dtpatrimonia'lgebie't**, *n. I.* 3. городско́й патримоніа́льный о́кругъ; **-dtpatrimonia'lgut**, **-dtpatrimo'nium**, *n. I.* городска́я во́тчина; **-dtpfarre**, *f.* 2. городско́й прихо́дъ; **-dtpfarrer**, *m. I.* городско́й пасто́ръ; **-dtphysikus**, *m. Hlk.* городско́й врачъ; **-dtpolizei'**, *f.* городска́я поли́ція; **-dtpost**, *f.* 2. городска́я по́чта; **-dtprediger**, *m. I.* городско́й свяще́нникъ; **-dtrath**, *m. I.* (äthe) городска́я Ду́ма; магистра́тъ; verwaltender - распоряди́тельная Ду́ма; (Mitglied desselben) s. Ra'thsherr; **-dtrecht**, *n. I.* 3. городско́е пра́во; **-dtrichter**, *m. I.* градско́й судья́; **-dtschule**, *f.* 2. городско́е учи́лище; **-dtsiegel**, *n. I.* городска́я печа́ть; **-dtsitte**, *f.* 2. городско́й обы́чай; **-dtsolda't**, *m. II.* полице́йскій солда́тъ; **Sta'dttheil**, *m. I.* 3. часть го́рода; **Sta'dttheilau'fseher**, *m. I.* ча́стный надзира́тель; приста́въ; **-dtthor**, *n. I.* 3. городскія воро́та; **-dtthurm**, *m. I.* (ürme) городска́я ба́шня; **-dtuhr**, *f.* 2. городскіе часы́; **-dtverfa'ssung**, s. Sta'dtordnung; **-dtviertel**, *n. I.* городско́й ква́рта́лъ; **-dtviertelsmei'ster**, *m. I.* кварта́льный надзира́тель; **-dtwache**, *f.* 2. городска́я стра́жа; **-dtwage**, *f.* 2. городска́я ва́жня; **-dtwald**, *m. I.* (älder) городско́й лѣсъ; **-dtwappen**, *n. I.* городско́й гербъ; **-dtweide**, *f.* 2. городско́й вы́гонъ od. лугъ.

Staffa'ge, *f.* 2. (in Gemälden) фигу́ры; обстано́вка; ländliche - се́льскіе ви́ды.

Sta'ffel, *f.* 2. (einer Treppe) ступе́нь; oberste - площа́дка; * s. Stu'fe, Grad, Wü'rde; **Staffelei'**, *f.* 2. *Mal.* стано́къ живопи́сный.

Staffe'tte, *f.* 2. эстафе́та; наро́чный; **Staffe'tten-**, *a.* эстафе́тный.

Staffi'ren, *va.* убира́ть, украша́ть; снабжа́ть; **Staffi'rer**, *m. I.* убо́рщикъ; **-ffi'rung**, s. Au'sstaffi'rung.

Stag, *m. I. Sw.* штагъ; стагъ; кана́тъ; **Sta'gblock**, *m. I.* (öcke) *Sw.* штагъ-бло́къ.

Stagnatio'n, *f.* засто́й, остано́вка.

Stagni'ren, *vn.* (*h.*) (Flüssigkeiten, Gewässer) заста́иваться; **Stagni'rend**, *ppr.* u. *a.*: -nde Gewässer стоя́чія во́ды.

Stagno'l, **Stanio'l**, *I. m.* станіо́ль; листово́е о́лово.

Sta'gsegel, *n. I. Sw.* ста́ксель.

Stahl, s. Steh'len. *va. irr.*

Stahl, *m. I.* сталь; (Feuerstahl) огни́во; * s. Dolch, Waffe; **Stahl-**, *a.* стально́й; **Stah'lader**, *f.* 2. крѣпкое мѣсто въ желѣзѣ; **-larbeit**, *f.* 2. стальна́я рабо́та; **-larbeiter**, *m. I.* стальны́хъ дѣлъ ма́стеръ; **Stah'lartig**, *a.* ста́листый; **-lbad**, *n. I.* (äder) желѣзи́стая ва́нна; **-lbrennen**, *n. I.* пережига́ніе желѣза въ сталь; **-lbrunnen**, *m. I.* желѣзи́стыя во́ды; **Stäh'len**, *va.* навари́вать, -ри́ть ста́лью; наста́ливать, -ли́ть; (hart wie Stahl machen) зака́ливать, -ли́ть; * s. Stä'rken, A'bhärten; gestählt unter den Mühsalen des Lebens, * закалённый въ труда́хъ жи́зни; -, *n. I.* навари́ваніе ста́лью; наста́ливаніе; зака́ливаніе; **Stäh'lern**, *a.* стально́й; **Stah'lerz**, *n. I.* 3. *Httk.* стальна́я руда́; **-lfabri'k**, *f.* 2. фа́брика стальны́хъ издѣлій; **-lfeder**, *f.* 2. пружи́на; стальна́я пружи́на; (zum Schreiben) стально́е перо́; **-lfederfabri'k**, *f.* 2. фа́брика стальны́хъ пе́рьевъ; **-lgrün**, *a.* синева́то-зелёный; стальна́го цвѣта; **-lhammer**, *m. I.* (ä), **-lhütte**, *f.* 2. s. Stah'lfabri'k; **-lkraut**, *n. I. Ng.* стальна́я трава́; **-lkugel**, *f.* 2. *Hlk.* желѣзный ша́рикъ; **-lperle**, *f.* 2. би́серъ; **-lplatte**, *f.* 2. стальна́я доска́; **-lschneider**, **-lstecher**, *m. I.* грави́ро́вщикъ на ста́ли; **-lstich**, *m. I.* 3. гравиро́вка на ста́ли; гравю́ра; **-lspiegel**, *m. I.* стально́е зе́ркало; **-ltinctu'r**, *f.* 2. стальна́я тинкту́ра; **-lwaare**, *f.* 2. стально́й това́ръ; **-lwasser**, *n. I.* желѣзи́стая вода́.

Stähr, s. Scha'fbock.

Sta'ke, *f.* 2., **Sta'ken**, *m. I.* шесть; жердь.

Stalakti't, *m. II. Ng.* s. Tro'pfstein.

Stall, *m. I.* (*pl.* Ställe): (für Pferde) коню́шня; (für Kühe) коро́вникъ; (für Ochsen) сто́йло; (für Schafe, Schweine) хлѣвъ; (für Hühner) куря́тникъ; (für Gänse) гуся́тня; **-llbau'm**, *m. I.* (äume) перегоро́дка въ конюшнѣ; **-llblind**, *a.* ослѣ́пшій отъ до́лгаго стоя́нія въ конюшнѣ; **Sta'llen**, *va.* ста́вить, по- въ коню́шню; -, *vn.* (*h.*) s. Ha'rnen; sich mit Jmdm. gut -, mit einander -, * ужива́ться; -, *n. I.* s. Ha'rnen, *n.*; **Sta'llfutter**, *n. I.* коню́шенный кормъ; **-llfütterung**, *f.* 2. кормле́ніе скота́ на сто́йлѣ; **-llgeld**, *n. I.* (lder) де́ньги (od. пла́та) за сто́йло; **-llknecht**, *m. I.* 3. ко́нюхъ; **-llkraut**, s. Hau'hechel; **-llmeister**, *m. I.* шталмейстеръ; **-llraum**, *m. I.* (äume) коню́шня; **-llthür**, *f.* 2. коню́шенная дверь; **Sta'llung**, *f.* 2. коню́шня.

Stamm, *m. I.* (*pl.* Stämme): - (des Baumes) стволъ; (vom abgehauenen Baume) пень; де́рево; (eines Volkes) * пле́мя; Völker aus anderm Stamme, * инопле́менники; иноплеме́нные наро́ды; (einer Familie) * домъ; * родъ; * поколѣ́ніе; (Race) поро́да; пле́мя; zum - zurückbehalten, *Ldw.* (Zuchtvieh) оставля́ть, -вить на пле́мя (od. для припло́да); - Pferde (auf einer Poststation) опре-

дѣлённое число лошадей; конъ; *Ktsp.* ставка; *Spl.* (Wortwurzel) корень; коренное слово; *Zk.* стволъ; **Sta'mmältern**, *pl.* s. Vo'rältern; **-mmbaum**, *m. I.* (äume) *Wpk.* родословная; родословное дерево; **-mmbuch**, *n. I.* (ücher) (eines Geschlechtes) родословная; родословная книга; альбомъ; памятная книга; **-mmbuchstabe**, *m. I.* коренная буква; **Stä'mmchen**, *n. dim. I.* стволикъ; **Stä'mmeisen**, s. Ste'mmeisen.

Sta'mmeln, *va.* u. *vn.* заикаться; лепетать; -, *n. I.* заиканіе; лепетаніе.

Sta'mmen, *vn.* (*s.*): wovon - происходить отъ чего; woher stammt er? откуда онъ родомъ?

Sta'mmende, *n. I.* 2. (eines Balkens) комель; **-mendung**, *f.* 2. *Spl.* коренное окончаніе; **-merbe**, *m. II.* родовой наслѣдникъ; **-merbschaft**, *f.* 2. родовое наслѣдство; **-mfäule**, *f.* гнилость ствола; **-mfolge**, *f.* 2. *Wpk.* s. Generatio'n; **-mgeld**, *n. I.* (lder) *Ktsp.* ставка; (Grundcapital) капиталъ; **-mgeno'sse**, s. Sta'mmverwa'ndter; **-mgewä'chs**, *n. I.* 3. стволовое растеніе; **-mgut**, *n. I.* родовое, родонаслѣдственное имѣніе; вотчина; **-mhaft**, *a.* дюжій; плотный; **-mhaftigkeit**, *f.* плотность; **-mhalter**, *m. I.* преемникъ; наслѣдникъ; **-mhaus**, *n. I.* (äuser) родовой домъ; **-mheerde**, *f.* 2. племянное стадо; племенное стадо; **-mholz**, *n. I.* (ölzer) ствольное, рослое дерево; **Stä'mmig**, *a.* дюжій; плотный; -ger Baum толстое и высокое дерево; **Sta'mmkern**, s. U'rkern; **-mkopf**, *m. I.* (öpfe) (Studentenausdruck) ** завѣтная трубка; **-mleder**, *n. I.* поднарядъ.

Sta'mmler, *m. I.* заика; косноязычный; **Sta'mmlerin**, *f.* 2. заика; косноязычная.

Sta'mmmutter, *f.* (ü) праматерь; s. a. Ah'nfrau; **-mochs**, s. Zu'chtochs; **-mregi'ster**, *n.* s. Geschle'chtsregi'ster; **-mreis**, *n. I.* (ser) корневой отпрыскъ; отпрыскъ отъ корня; **-mschäferei'**, *f.* 2. коренная овчарня; **-mschwarm**, *m. I.* (ärme): - der Bienen племенной рой пчелиный; **-msitz**, *m. I.* 3. мѣстопребываніе предковъ; **-msprache**, *f.* 2. коренной языкъ; **-msy'lbe**, *f.* 2. *Spl.* коренной слогъ; корень; **-mta'fel**, *Wpk.* s. Geschle'chtsregi'ster; **-mvater**, *m. I.* праотецъ; s. Ah'nherr; **-mvermä'chtniss**, *n. I.* 3. отказъ (въ завѣщаніи) родоваго имущества; наслѣдство, переданное по завѣщанію другому; заповѣдное имѣніе; **-mvermö'gen**, s. Gru'ndvermögen, Gru'ndcapita'l; **-mverwa'ndter**, *m. II.* соплеменникъ; **-mverwa'ndtschaft**, *f.* 2. соплеменность; **-mvieh**, *n. I. Ldw.* племянный скотъ; племенной скотъ; **-mwappen**, *n. I. Wpk.* родовой гербъ; **-mwort**, *n. I.* (örter) *Spl.* коренное слово; **-mwurzel**, s. Hau'ptwurzel.

Sta'mpfbüchse, *f.* 2. ступка; **Sta'mpfe**, *f.* 2. толчея; толкушка; (beim Steinpflastern) s. Ha'ndramme; **Sta'mpfen**, *va.* толочь; ис-; (Erdreich) трамбовать, у-; убивать, убить трамбовкою; (Erde, Lehm) бить; -, *vn.* (*h.*): mit den Füssen - топать; стучать; -, *n. I.* толченіе; трамбовка; уколачиваніе; топаніе; топотня; топотъ; **Sta'mpfer**, *m. I.* (beim Geschütz) прибойникъ; *Bw.* толчея; толкачъ; **Sta'mpferde**, *f.* *Bk.* битая земля; пизе; **-pfklotz**, s. Ra'mmblock; **-pfloch**, *n. I.* (öcher) *Bw.* толчейный глазъ; **-pfmühle**, *f.* толчейная мельница; толчея; **-pftrog**, *m. I.* (öge) толчейное корыто.

Stand, *m. I.* (Stehen) стояніе; (im Stalle) стойло; (Platz, Stelle) s. Sta'ndort; *H.* лавка; магазинъ; *Jäg.* логово; логовище; (des Wassers) высота; normaler - des Wassers) межень; - der Gestirne, *Stk.* расположеніе, стояніе свѣтилъ небесныхъ; (der Krankheit) *Hlk.* степень; (Stellung, Zustand, Lage) положеніе; (Bürgerstand) состояніе; сословіе; (Beruf) званіе; aus dem bürgerlichen Stande изъ мѣщанъ; aus dem geistlichen Stande изъ духовнаго званія; aus dem adeligen Stande изъ дворянъ; vornehmer - знатное происхожденіе; (die Vornehmen) знатные; знать; Mann von od. vom Stande, * знатная особа; die Stände, *pl. Stw.* сословія; (des Reiches) *Stw.* государственные чины; - halten (stehen bleiben) стоять; спокойно стоять; (nicht vom Platze weichen) съ мѣста не трогаться; (widerstehen) устоять противъ кого; einen schweren - haben, * быть въ затруднительномъ положеніи; ich habe hier keinen guten - мнѣ здѣсь худо; im Stande sein быть въ состояніи; ausser Stande sein не быть въ состояніи; im Stande erhalten сохранять, сохранить въ хорошемъ состояніи od. въ порядкѣ; in - setzen приводить, -вести въ порядокъ; исправлять, -вить; Jmdn. in - setzen, * дать кому возможность (od. средства); Jmdn. ausser - setzen лишать, лишить кого возможности (od. средствъ); zu Stande kommen состояться; zu Stande bringen дѣлать, сдѣлать; совершать; (veranstalten) устроивать, устроить.

Stand, s. Ste'hen, *vn. irr.*

Standa'rte, *f.* 2. *Kw.* штандартъ; **-tenju'nker**, *m. I. Kw.* штандартъюнкеръ.

Sta'ndbaum, *m. I.* (im Pferdestall) разгородка; **-dbild**, *n. I.* (lder) статуя; статуя.

Stä'ndchen, *n. I. dim. Tk.* серенада.

Stä'nder, *m. I. Bk.* стойка; бабка; кобылка; столбъ; (hölzernes Wassergeschirr) кадка; лохань; (in der Bienenzucht) стоякъ.

Stä'ndera'th, *m. I. Stw.* (in der Schweiz) Совѣтъ Штатовъ; **Stä'ndere'cht**, *n. I.* 3. *Stw.* право сословій; законы о состояніяхъ.

Stä'nderwe'rk, *n. I. Zm.* заборка.

Sta'ndesa'del, *m. I.* родовое дворянство; **-sbewei's**, *m. I.* 3. свидѣтельсто о происхожденіи oder о состояніи; **-serhö'hung**, *f.* 2. возведеніе въ высшее званіе; **-sfo'rum**, *n. I.* подсудность по праву состоянія; **-sgebüh'r**, *f.*: nach - по званію; **-sgemä'ss**, s. Sta'ndesmä'ssig; **-slegitimatio'n**, *f.* 2. свидѣтельство о состояніи; **-smä'ssig**, *ad.* по званію; соотвѣтственно чину; по состоянію; **-sperso'n**, *f.* 2. знатная особа; **-spfli'cht**, *f.* 2. долгъ званія; **-sre'cht**, *n. I.* 3. право по состоянію (присвоенное).

Stä'ndeverfa'ssung, *f.* 2. государственное правленіе ограниченное сословіями государства; **Stä'ndeversa'mmlung**, *f.* 2. собраніе государственныхъ сословій; сеймъ.

Sta'ndgeld, *n. I.* (lder) *H.* плата за стоянку; (für die Zeit eines Jahrmarkts) плата за наёмъ лавки; (auf dem Markte) подать съ мѣста (на рынкѣ); die Erhebung des Standgeldes сборъ за стоянку od. за стояніе съ товарами.

Sta'ndhaft, *a.* постоянный; твёрдый; **-dhaftigkeit**, *f.* постоянство; твёрдость.

Stä'ndisch, *a. Stw.* сословный; ständische Commission, *Stw.* избранная городскими сословіями комиссія.

Sta'ndkrämer, *m. I. H.* торгующій въ балаганѣ; **-dlager**, *n. I.* становище; станъ; **-dlehre**, *f. Gl.* статика; **-dlinie**, *f.* 2. линія стоянія; **Sta'ndort**, *m. I.* 3. мѣсто стоянія (пребыванія); (der Pflanzen) мѣсто произрастанія; (der Boden selbst) почва; **-dpferd**, s. Relai'spferd; **-dplatz**, *m. I.* (ätze) мѣсто стоянки; площадь; **-dpunkt**, *m. I.* 3. точка зрѣнія; von diesem Standpunkte aus betrachtet разсматривая съ этой стороны; въ этомъ отношеніи; **-dquartie'r**, *n. I.* 3. *Kw.* квартира; стоянка; (der Truppen, eines Regiments) *Kw.* станорасположеніе; **-drecht**, *n. I.* *Kw.* военный судъ; **-drede**, *f.* 2. надгробное слово; **-driss**, s. Au'friss; **-dvögel**, *m. pl. Ng.* осѣдлыя птицы.

Sta'nge, *f.* 2. *Ng.* колъ; (lange) шестъ; жердь; (zu Bohnen) *Gtn.* тычина; (für Hühner) насѣстъ; (eiserne) прутъ; полоса; (Bugspriet) *Sw.* стеньга; стенга; (Gold, Silber) *Httk.* слитокъ; штыкъ; (Siegellack) палочка; Jmdm. die - halten, * не уступать, * быть равнымъ кому; bei der - bleiben, * твёрдо стоять на чёмъ.

Stä'ngel, s. Ste'ngel.

Sta'ngenei'sen, *n. I. Httk.* полосовое, полосное желѣзо; **-nfe'der**, *f.* 2. (am Gewehrschlosse) взводъ; **-ngebi'ss**, *n. I.* 3. удила; **-ngo'ld**, *n. I. Httk.* слитковое золото; **-nha'mmer**, *m. I.* (grosser) молотъ; **-nho'lz**, *n. I.* (ölzer) шестъ; **-nku'gel**, s. Ke'ttenku'gel; **-nku'pfer**, *n. I.* штыковая мѣдь; **-nla'ck**, *m. I.* сургучъ въ палочкахъ; **-nlate'rne**, s. Sto'cklate'rne; **-npfe'rd**, *n. I.* 3. коренная лошадь; **-nsalpe'ter**, *m. I.* брусковатая селитра; **-nschwe'fel**, *m. I.* черенковая сѣра; **-nsi'lber**, *n. I. Httk.* слитковое серебро; **-nspa'th**, *m. I. Bw.* шестоватый шпатъ; **-nstah'l**, *m. I. Httk.* брусковая сталь; **-ntaba'k**, *m. I.* рульный табакъ; **-nzau'm**, *m. I.* (äume) удила; **-nzau'n**, *m. I.* (äune) тычинникъ; частоколъ; **-nzi'nn**, *n. I.* прутовое олово.

Stä'nglich, *a. Bw.*: -licher Bruch шестоватый изломъ.

Stanio'l, s. Stagno'l.

Stank, s. Sti'nken, *vn. irr.*

Stank, *m. I.* вонь; - für Dank, * я друга выручилъ, а онъ меня выучилъ.

Stä'nker, *m. I.* вонючка; * s. Krakeh'ler, Schnü'ffler, Zä'nker; **Stänkerei'**, *f.* s. Gesta'nk; * s. Zank, U'neinigkeit, Klatscherei'; **Stä'nkerig**, *a.* вонючій; **Stä'nkern**, *vn.* (*h.*) распространять отвратительный запахъ; навонять; * s. U'neinigkeit (stiften), Hä'ndel (suchen, anfangen); Durchschnü'ffeln; **-rra'tte**, *f. Ng.* s. I'ltis.

Sta'nze, *f.* 2. *Dtk.* стансъ; строфа.

Sta'pel, *m. I.* куча; груда; лѣса; *Sw.* стапель; штапель; помость; von - laufen, *Sw.* спускаться, спуститься на воду; von - laufen lassen, *Sw.* спускать, спустить на воду; **-lgere'chtigkeit**, *f.* s. Sta'pelre'cht; **-lgu't**, *n. I.* (üter) *H.* товары, подверженные стапельному (штапельному) праву; **Sta'peln**, *va.* класть, складывать, сласть въ кучу; -, *vn.* (*h.*) медленно шагать; выступать; **-lo'rt**, **-lpla'tz**, *m. I.* (ätze) складочное мѣсто; складъ; **-lre'cht**, *n. I.* стапельное, штапельное право; право складки; **-lsta'dt**, *I.* (ädte) городъ пользующійся штапельнымъ правомъ.

Starb, s. Ste'rben, *vn. irr.*

Sta'rbord, *Sw.* s. Steu'erbo'rd.

Stark, *a.* крѣпкій; прочный; (dick) толстый; (Mensch) дюжій; дородный; (kräftig, heftig) сильный; starker Wind сильный вѣтеръ; starke Stimme громкій голосъ; starke Leibesbeschaffenheit здоровое тѣлосложеніе; starkes Gedächtniss твердая память; starker Essig крѣпкій уксусъ; starker Geruch сильный запахъ; starker Frost сильный морозъ; (Zahl, Familie) большой; die Besatzung war 5000 Mann - гарнизонъ состоялъ изъ пяти тысячъ человѣкъ; woran - sein имѣть много чего; worin - sein хорошо знать что; stärker werden (am Leibe) толстѣть, по-; (Wind) крѣпчать; - spielen быть пристрастнымъ къ игрѣ; картёжничать; er isst sehr -, er ist ein starker Esser онъ много ѣстъ; онъ большой ѣдунъ; es wird - davon gesprochen, dass etc. поговариваютъ, что и пр.; **Stä'rkblau**, *n. I.* синька; **Stä'rke**, *f.* крѣпкость; (des Geistes), * сильное дѣйствіе; (des Körpers) сила; крѣпость; (eines Heeres) многочисленность; (Stärkmehl) крахмалъ; **Stä'rke-**, *a.* крахмальный; **-kefabri'k**, *f.* 2. крахмальная фабрика; **-keklei'ster**, *m. I.* крахмальный клейстеръ; **-kekrau't**, s. Stä'rkkraut; **-kema'cher**, *m. I.* крахмальщикъ; **-kemeh'l**, s. Stä'rkmehl; **Stä'rken**, *va.* (stark machen) крѣпить; укрѣплять, укрѣпить; (den Körper) под-; (Wäsche) крахмалить; на-; -, *n. I.* укрѣпленіе; под-; крахмаленіе; **Stä'rkend**, *ppr.* u. *a.* крѣпительный; **-kezu'cker**, *m. I.* крахмальный сахаръ.

Sta'rkfliessend, *a.* быстро текущій; быстрый.

Stä'rkhändler, *m. I.* крахмальщикъ; **-kkraut**, *n. I. Ng.* трескучникъ; трясучка; пазуръ.

Sta'rkleibig, *a.* дородный; толстый; **-kleibigkeit**, *f.* дородность.

Stä'rkmehl, *n. I.* крахмалъ.

Stä'rkung, *f.* 2. укрѣпленіе; (des Körpers) подкрѣпленіе; **-gsmi'ttel**, *n. I.* крѣпительное средство, крѣпительное лекарство.

Stä'rkwäsche, *f.* накрахмаленное бѣльё; **-kwasser**, *n. I.* крахмальная вода.

Staro'st, *m. II.* староста; **Starostei'**, *f.* 2. староство; **Staro'sten-**, *a.* старостничій; старостинъ; **Staro'stin**, *f.* 2. старостиха.

Starr, *a.* (vor Schrecken, Staunen) остолбенѣлый; (vor Kälte) окоченѣлый; оцѣпенѣлый; (Blick) пристальный; неподвижный; **Sta'rrblind**, s. Sto'ckblind; **Sta'rren**, *vn.* (*h.*) (vor Schrecken, Staunen) столбенѣть, о-; (vor Kälte) цѣпенѣть, о-; коченѣть, о-; (Haare) становиться, стать дыбомъ; s. a. A'nstarren; -, *n. I.* остолбенѣніе; оцѣпенѣніе; окоченѣніе; **Sta'rrheit**, *f.* (vom Schrecken, Staunen) остолбенѣніе; (von Kälte) оцѣпенѣніе; окоченѣніе; * s. Stei'figkeit, U'nbiegsamkeit, Ha'lsstarrigkeit; **-rrknochen**, *Zk.* s. Stei'ssbein; **-rrkopf**, *m. I.* (öpfe) упрямецъ; (Frauenzimmer) упрямица; * упрямая голова; **-rrköpfig**, *a.* упрямый; упорный; **-rrköpfigkeit**, *f.* упрямство; упорство; **-rrkrampf**, *m. I.* (ämpfe) столбнякъ; **-rrsinn**, *m. I.* упрямство; упорство; **-rrsinnig**, *a.* упрямый; упорный; **-rrsucht**, *f.* оцѣпенѣлость членовъ; оцѣпенѣніе членовъ; каталепсія.

Sta'sis, **Sta'se**, *Hlk.* s. Sto'ckung (der Säfte).

Stät, etc. s. Bestä'ndig, etc.

Stata'risch, *a.* (Vorlesungen) съ объясненіями; съ замѣчаніями.

Stä'tig, *a.* s. Bestä'ndig, Stä'tisch; *Gl.* безпрерывный; **Stä'tigkeit**, *f.* 2. упрямство; *Gl.* безпрерывность; *Ntl.* связь; сцѣпленіе.

Sta'tik, *f. Gl.* статика.

Statio'n, *f.* 2. станція; ямъ; (Stelle) мѣсто; (Stillstand an einem Orte) стоянка; *Kw.* мѣсто роздыха; **Stationä'r**, *a.* постоянный; **Stationi'ren**, *vn.* (*h.*) стоять на мѣстѣ; -, *va.* s. A'nstellen; **Stationi'rt**, *pp.* u. *a.* опредѣлённый; **Statio'nsaufseher**, *m. I.* станціонный смотритель; **-sgebäu'de**, *n. I.* зданіе станцій; **-shalter**, *m. I.* содержатель станціи; почтосодержатель; **-sschiff**, *Sw.* s. Wa'chschiff; **-sweite**, *f.* 2. станціонный перегонъ.

Statiö's, *a.* пышный.

Sta'tisch, *a.* статическій; **Stä'tisch**, *a.* (Pferde) ртачливый; упрямый; - sein, werden ртачиться, за-; упрямиться, за-; das Pferd ist - лошадь упряма oder съ норовомъ.

Stati'st, *m. II. Sb.* статистъ.

Stati'stik, *f.* статистика; **Stati'stiker**, *m. I.* статистикъ; **Stati'stisch**, *a.* статистическій. [подножіе.

Stati'v, *n. I.* 3. штативъ; станокъ;

Statt, *f.* мѣсто; an Vaters - вмѣсто отца; an meiner, an deiner - вмѣсто меня, тебя; an Kindes - annehmen, *Rw.* усыновить, усыновлять; - haben, finden быть; es findet bisweilen - бываетъ иногда; случается; es darf nicht - finden этого не должно быть; es darf nicht mehr - finden, * чтобы этого не было больше; es fand eine lebhafte Debatte Statt происходилъ жаркій споръ; ein gutes Wort findet eine gute -, * ласковое теля двѣ матки сосётъ; * ласково слово иль ласковый видъ и свирѣпаго звѣря къ рукамъ приманитъ; von Statten gehen удаваться, подвигаться впередъ; die Arbeit will nicht recht von Statten gehen работа что-то не идётъ; zu Statten kommen пригодиться; быть кстати; es kann dir einmal sehr zu Statten kommen когда-нибудь пригодится.

Statt, *praep.* (mit *Genitiv*): вмѣсто; s. a. Ansta'tt.

Stä'tte, *f.* 2. мѣсто; keine bleibende - haben не имѣть осѣдлости; **-ttege'ld**, s. Sta'ndgeld.

Sta'tthaft, *a.* дозволительный; допустительный; **-tthaftigkeit**, *f.* 2. допустительность; **-tthalter**, *m. I. Stw.* намѣстникъ; губернаторъ; **-tthalterschaft**, *f.* 2. *Stw.* намѣстничество; губернія.

Sta'ttlich, *a.* (prächtig) славный; великолѣпный; видный; статный; (ansehnlich) знатный; stattlicher Mann славный, красивый, осанистый мущина.

Statu'e, **Statü'e**, *f.* 2. статуя; **Statu'en-**, **Statü'en-**, *a.* статуйный; **-nma'rmor**, *m. I.* статуйный мраморъ.

Statui'ren, *va.* (zugeben) допускать, -стить; *Rw.* постановлять, -вить; keinen Verdacht - не допускать подозрѣнія; ein Exempel an Jmdm. statuiren наказывать, -зать кого въ примѣръ другимъ; показать примѣръ.

Statu'r, *f.* 2. станъ; ростъ.

Statu't, *n. I.* 2. статутъ; уставъ; положеніе; **Statuta'risch**, *a.* уставный; **Statu'ten-Entwu'rf**, *m. I.* (ürfe) проектъ статута; **-nmä'ssig**, *a.* слѣдующій по уставу; -, *ad.* по уставу.

Stau, *f.* (stehendes Wasser) стоячая вода; (Fluth) сильный приливъ морской.

Staub, *m. I.* пыль; - machen, erregen пылить, на-; поднимать, -нять пыль; zu - machen превращать, -вратить въ прахъ; Jmdn. in den - treten, * уничтожать, уничтожить; Jmdm. - in die Augen streuen, * пускать кому пыль въ глаза; * морочить кого; sich aus dem Staube machen, * убѣжать; убираться; **-bartig**, *a.* пылистый; *Ng.* опылённый; **-bbesen**, *m. I.* метёлка; вѣничикъ; **-bbeutel**, *m. I. Ng.* (der Pflanzen) пыльникъ; пыльная (oder плодотворная) головка; **-bbrand**, s. Brand (im Getreide); **-bbrille**, *f.* 2. очки отъ пыли; **Stäu'bchen**, *n. dim. I.* пылинка; **Stau'ben**, *vn.* (*h.*) пылить; es staubt подымается пыль; **Stäu'ben**, *va.* пылить; стряхнуть пыль; чистить; gestäubte Tapeten насыпные обои; -, *vn.* (*h.*) пылить; **Stäu'ber**, **Stö'ber**, *Jäg.* s. Spü'rhund; **Stäu'bern**, *va.* (Wild) *Jäg.* поднимать, поднять; * s. Durchsu'chen, Durchschnü'ffeln.

Stau'bewä'sserung, *f.* 2. *Ldw.* орошеніе посредствомъ затопленія.

Stau'bfaden, *m. I.* (ä) *Ng.* тычинка; тычка; **-bfadenfö'rmig**, *a. Ng.* тычинковидный; **-bfadentra'gend**, *a. Ng.* тычинконосный; имѣющій тычинки; **-bfeder**, *f.* 2. s. Flau'mfe-

der, Mi'lchhaar; **-bfege**, *f.* s. Sieb; **-bflüglige** Insecten, **-bflügler**, *m. pl. Ng.* пыльнокры́лыя насѣко́мыя od. ба́бочки; **Stau'bgefä'ss**, *n. Ng.* s. Stau'bfaden; **-bhaar**, s. Mi'lchhaar; **Stau'big**, *a.* пы́льный; (bestäubt) запылённый; въ пыли́; -, *ad.* въ пыли́; **-bkohle**, *f.* 2. у́гольный му́соръ; **-bkolben**, **-bkölbchen**, *Ng.* s. Stau'bbeutel; **-bkorn**, *n. I.* пыли́нка; **-blecker**, *m. I. iron.* ни́зкій льстецъ; **-bmantel**, *m. I.* (ä) плащъ отъ пы́ли; **-bmehl**, *n. I.* мучна́я пыль; **-bmist**, *m. I.* пудре́тъ; **-bmoos**, s. Haa'raftermoos; **-bperle**, *f.* 2. са́мый ме́лкій жемчу́гъ; **-bpilz**, s. Stau'bschwamm; **-bregen**, *m. I. Ntl.* ме́лкій дождь; бусъ; kalter - и́зморозь; es fällt ein - мороси́тъ; **-bsand**, *m. I.* ме́лкій песо́къ; **-bschwamm**, *m. I.* (ämme) *Ng.* дождеви́къ; дожжеви́къ; дождя́никъ; **-bsieb**, *n. I.* 3. волосяно́е си́то; **-bwälzer**, *m. pl. Ng.* со́рныя пти́цы; **-bweg**, *Ng.* s. Ste'mpel; **-bwolke**, *f.* 2. о́блако пы́ли.

Stauch, s. Stoss; **Stau'chen**, *va.* s. Sto'pfen, Hinei'nstossen; (Wasser) s. Dä'mmen; (Flachs, Hanf) ста́вить, по- въ свя́зкахъ (по́слѣ мо́чки); **Stau'chung**, *f.* 2. (des Wassers) пруже́ніе; запру́да.

Stau'dchen, *n. dim. I. Ng.* ку́стикъ; кусто́чекъ; куста́рничекъ; **Stau'de**, *f.* 2. *Ng.* кустъ; куста́рникъ; (Kohl, Salat etc.) коча́нъ; вило́къ; **Stau'den** (sich), *vr. Ng.* кусти́ться; пуска́ть изъ ко́рня сте́бли; **Stau'denapfel**, s. Paradie'sapfel; **-na'rtig**, **-nfö'rmig**, *a.* куста́рный; кустови́дный; **-nge'rste**, *f. Ng.* кусти́стый ячме́нь; **-ngewä'chs**, *n. I.* 3. куста́рное расте́ніе; **-nsala't**, s. Ko'pfsala't; **-nro'ggen**, *m. I.* кусти́стая рожь; кусто́вка; **Stau'dig**, *a.* кусти́стый.

Stau'en, *va.* (Fluss), s. Dä'mmen; sich - (Schiff), *Sw.* остана́вливаться, остано́ниться; das Eis stauet sich bei der Brücke лёдъ напира́етъ на мостъ; -, *n. I.* пруже́ніе; нагру́зка; **Stau'er**, *m. I. Sw.* укла́дникъ.

Stau'nen, s. Erstau'nen; **-nswe'rth**, *a.* удиви́тельный.

Stau'pbesen, *m. I.* ро́зга; er hat den - bekommen его́ вы́сѣкли ро́згами; **Stau'pe**, s. Ru'the; * § s. Seu'che.

Stäu'pen, *va.* сѣчь, вы- ро́згами; -, *n. I.* сѣче́ніе ро́згами; **-nschla'g**, *m. I.* (äge) сѣче́ніе ро́згами.

Stauroli'th, *m. II. Bw.* ставроли́тъ.

Stau'ung, *f.* 2. затопле́ніе; *Sw.* нагру́зка това́ровъ въ трюмъ.

Steari'n, *n. I.* стеари́нъ; **Steari'n-**, *a.* стеари́новый; **-nlicht**, *n. I.* 3. стеари́новая свѣча́; **-nsäure**, *f.* 2. *Schdk.* стеари́новая кислота́.

Steati't, *Ng.* s. Spe'ckstein.

Ste'chapfel, *m. I.* (ä) *Ng.* дурма́нъ; бѣ́шеное зе́лье; **-chbahn**, *f.* 2. s. Re'nnbahn, Ka'mpfplatz; **-chbeitel**, *m. I. Zm.* долото́; стаме́зка; **-chdegen**, *m. I.* дли́нная шпа́га; **-chdorn**, s. Chri'stdorn; **-cheiche**, s. Stei'neiche; **-cheisen**, *n. I.* проты́кальникъ; **Ste'chen**, *va. irr.* (steche, sticht, stach, gestochen): коло́ть, кольну́ть; уколо́ть; тыка́ть, ткнуть; (Bienen, Mücken) жа́лить, у-; куса́ть, укуси́ть; Jmdn. todt - заколо́ть; (Schweine, Kälber) коло́ть, за-; бить, у-; (Fische, Rasen) рѣ́зать; (Petschaft, Wappen) вы́-; (in Kupfer, Stahl) s. Gravi'ren; (Karte) *Ktsp.* крыть, по-; бить; Jmdm. den Staar -, *Hlk.* снима́ть, снять у кого́ бѣльмо́ съ гла́за; вырѣ́зывать, -зать бѣльмо́; -, *vn. irr.* (*h.*) (Sonne) жечь; печь; mit Jmdm. - (im Spiel etc.) ещё разъ ки́нуть ко́сточки; переки́дывать, -ки́нуть; in See -, *Sw.* отправля́ться, -виться въ мо́ре; sich womit - ука́лывать, уколо́ть себя́; der Dorn sticht тёрнъ ко́лется; es sticht mich in der Brust, in der Seite, *Hlk.* у меня́ коло́тье въ груди́, въ боку́; ко́летъ въ груди́, въ боку́; das sticht ihm in die Augen, in die Nase, * э́то ему́ ужа́сно нра́вится; * э́то ему́ страхъ хо́чется; der Hafer sticht ihn, * онъ сли́шкомъ ве́селъ; * онъ разшали́лся; -, *n. I.* коло́тье; багре́ніе; рѣза́ніе; вырѣ́зываніе; гравиро́вка; кры́тіе; жале́нье; ты́канье; **Ste'chend**, *a.* колю́чій; **Ste'cher**, *m. I.* ко́лольщикъ; (Fischstecher) багри́льщикъ; (Werkzeug zum Fischstechen) баго́ръ; (unter dem Schlosse des Schiessgewehres) спускъ; **Ste'cherloh'n**, *m. I.* (öhne) пла́та за гравиро́вку; **Ste'chfliege**, *f.* 2. *Ng.* жига́лка; жа́лица; **-chgabel**, *f.* 2. (der Fischer) трезу́бецъ; **-chginster**, *m. I. Ng.* ди́кій тёрнъ oder терно́вникъ; утёсникъ; **-chheber**, *m. I. Ntl.* ли́веръ; сифо́нъ; **Ste'chhelm**, *m. I.* закры́тый шлемъ; **-chkraut**, *n. I. Ng.* колю́чій тата́рникъ; во́лошскій осётъ; ка́мянка; **-chmücke**, *f.* s. Ste'chfliege; (gemeine) кома́ръ обыкнове́нный; **-chnelke**, *f.* 2. *Ng.* ку́коль мохна́тый; **-chpalme**, *f.* 2. *Ng.* водоли́стъ; остроли́стъ; остроли́стникъ; острокро́вь; вязожёлдь; жёлдь; **-chring**, *m. I.* 3. кольцо́; **-chscheibe**, *f.* 2. цѣль; мише́нь; **-chspiel**, *n. I.* 3. турни́ръ; карусе́ль; **-chstahl**, *m. I.* (beim Drechsler) долото́; **-chtorf**, *m. I.* ве́рхній торфъ; **-chwinde**, *f.* 2. *Ng.* пово́й шерохова́тый; тинъ.

Ste'ckbrief, *m. I.* 3. та́йное повелѣ́ніе о пои́мкѣ кого́-либо; объявле́ніе о бѣжа́вшемъ; сыскна́я.

Ste'cken, *m.* s. Stock, Stab.

Ste'cken, *va.* s. A'nstecken; (Haube, Kleid, Hut) s. Beste'cken; (Kopfzeug) дѣ́лать головно́й убо́ръ; убира́ть, убра́ть го́лову; (in's Gefängniss) посади́ть; (in Brand) s. A'nstecken; (in etw. hinein) сова́ть, су́нуть; класть, положи́ть; (in's Kloster) заключа́ть, -чи́ть; зато-ча́ть, -чи́ть; (unter die Soldaten) опредѣля́ть, -ли́ть въ во́йско; (Bohnen, Erbsen) *Gtn.* сажа́ть, сади́ть, посади́ть; (Stange in die Erde, Nadel in etwas) втыка́ть, воткну́ть; (Röhren in einander) вкла́дывать, вложи́ть другъ въ дру́га; seine Nase in Alles -, * во всё вмѣ́шиваться; etwas zu sich - класть, положи́ть что въ карма́нъ; -, *vn.* (*h.*): (wo sein) находи́ться; быть; воткну́ться; wo steckt er? гдѣ онъ? куда́ онъ дѣ́вался? der Schlüssel steckt im Schlosse ключъ въ замкѣ́; der Nagel steckt in der Wand гвоздь вбитъ въ стѣ́ну; (im Kothe, Gefängnisse) сидѣ́ть; immer zu Hause - сидѣ́ть всё до́ма; не выходи́ть изъ дому́; * сидне́мъ сидѣ́ть до́ма; in Schulden - быть въ долга́хъ; dahinter - скрыва́ться; es steckt etw. dahinter, * дѣ́ло не чи́сто; sich hinter Jmdn. -, * обраща́ться, обрати́ться къ кому́; ich möchte nicht in seiner Haut -, * я бы не хотѣ́лъ быть на его́ мѣ́стѣ; - lassen оставля́ть, -вить; - bleiben (im Kothe od. Moraste) увя́знуть; (beim Reden) пу́таться, спу́таться; замя́ться; запну́ться; (Gräten im Halse, Kugel im Leibe etc.) засѣда́ть, -сѣсть.

Ste'ckenpfe'rd, *n. I.* 3. конёкъ; * сла́бость; сла́бая сторона́; (Lieblingsneigung) * люби́мая страсть; Jeder hat sein -, * у ка́ждаго есть сла́быя сто́роны; sein - reiten, * предава́ться свое́й люби́мой стра́сти; **-nzau'n**, *m. I.* (äune) плете́нь; частоко́лъ.

Ste'ckfluss, **-ckhusten**, *Hlk.* s. Sti'ckfluss, Sti'ckhusten; **-ckgarn**, *n. I.* 3. птицело́вная сѣть; **Ste'ckling**, *m. I.* 3. *Gtn.* отво́докъ; черено́къ; **-ckmuschel**, *f.* 2. *Ng.* морско́е перо́; **-cknadel**, *f.* 2. була́вка; **-cknadelbü'chse**, **-cknadeldo'se**, *f.* 2. була́вочникъ; **-cknadelko'pf**, *m. I.* (öpfe) була́вочная голо́вка; **-cknetz**, s. Ste'ckgarn; **-ckreis**, *n. I.* (er) черено́къ; **-ckrübe**, *f.* 2. *Ng. Ldw.* рѣ́па Нѣме́цкая; **-ckzirkel**, *m. I.* трено́жный ци́ркуль; **-ckzwiebel**, *f.* 2. *Gtn.* сажене́цъ; брю́ква; саженцо́вый лукъ.

Steg, *m. I.* 3. перекла́дина; мо́стикъ; доро́жка; тропи́нка; перекладно́й брусъ; подлѣ́гчина; *Bchdr.* марза́нъ; (an der Violine) кобы́лка; подста́вка; alle Wege u. Stege wissen, * знать всѣ закоу́лки; **Ste'gfach**, *n. I.* (ächer), **Ste'gkasten**, *m. I.* (ä) *Bchdr.* я́щикъ для марза́новъ; **-grad**, *n. I.* (äder) (in Uhren) тимпа́нъ; **-greif**, *m. I.* s. Stei'gbügel; aus dem -, * не пригото́вясь; то́тчасъ; **Ste'greifdi'chter**, etc. s. Improvisa'tor, etc.

Steh'auf, *m.*, **Steh'aufchen**, *n.* s. Gau'kelmä'nnchen.

Ste'hen, *vn. irr.* (*h.*) (stehe, stand, gestanden): стоя́ть; состоя́ть; Jemandem nach dem Leben - замышля́ть, посяга́ть на чью жизнь; unter Waffen - быть вооружённымъ; unter Jmds. Befehl - быть подчинённымъ кому́; über Jmdm. -, быть нача́льникомъ кого́; Jmdm. nahe -, * быть od. счита́ться съ кѣмъ въ родствѣ́; быть кому́ ро́дственникомъ; (in naher Verbindung) находи́ться съ кѣмъ-либо въ коро́ткихъ снош́еніяхъ; (als College) быть кому́ това́рищемъ; (als Freund) быть въ дру́жбѣ съ кѣмъ; in einem gewissen Alter - быть въ извѣ́стныхъ лѣ́тахъ; er steht im zehnten Jahre ему́ деся́тый годъ (о́ть-роду); auf der Liste - быть пока́заннымъ въ спи́скѣ; zu lange - стоя́ть сли́шкомъ до́лго; заста́иваться, -стоя́ться; das Regiment stand den ganzen Winter hier полкъ простоя́лъ здѣсь всю зи́му; für Schaden - отвѣча́ть за убы́токъ; sie - Einer für den Andern, * они́ руча́ются

другъ за дру́га; gut - (Kleider), s. Klei'den; bei Jmdm. gut -, * быть у кого́ въ ми́лости; seine Sache steht gut, * его́ дѣла́ хорошо́ иду́тъ; das Getreide steht gut хлѣбъ на́ полѣ хоро́шъ; er steht sich dabei sehr gut, * ему́ тутъ о́чень хорошо́; sich mit Jmdm. gut -, * быть въ хоро́шихъ отноше́ніяхъ съ кѣмъ; wie steht es mit Ihnen? какъ Вы пожива́ете? wie stehen Ihre Angelegenheiten? какъ иду́тъ Ва́ши дѣла́? wie steht es um mein Geld? когда́ я получу́ свои́ де́ньги? für etwas stehen руча́ться за что; es steht zu befürchten, zu erwarten должно́ опаса́ться, ожида́ть; es steht geschrieben напи́сано; was steht jetzt in den Zeitungen? что но́ваго въ газе́тахъ? wie es steht und liegt какъ есть; какъ она́ есть; der Feind steht vortheilhaft непрія́тель за́нялъ вы́годную пози́цію; das Haus steht nicht lange домъ неда́вно постро́енъ; Thränen - ihm in den Augen у него́ слёзы на глаза́хъ; es steht bei dir, * твоя́ во́ля; * отъ тебя́ зави́ситъ; darauf steht das Leben, der Kopf, * э́то нака́зывается сме́ртью; * за э́то опредѣлена́ сме́ртная казнь; das steht noch dahin, * ещё спра́шивается; das steht noch im weiten Felde, * э́то ещё не ско́ро бу́детъ; das steht zu erwarten, * должно́ ожида́ть; da es aber so steht, * но какъ дѣ́ло тако́го ро́да; wenn es so steht, * е́сли такъ; - bleiben остана́вливаться, -ви́ться; ich werde hier - bleiben я здѣсь оста́нусь; я здѣсь бу́ду стоя́ть; bleib' hier - стой здѣсь; (eine Zeitlang) посто́й здѣсь; (Mauern, Denkmäler etc.) остава́ться, оста́ться; сохраня́ться, -ни́ться; - lassen оставля́ть, -вить; (nicht berühren) не тро́гать; Jmdn. - lassen заставля́ть, -вить кого́ стоя́ть; zu - kommen обходи́ться, обойти́сь; сто́ить; -, *n. I.* стоя́ніе; - vor Anker, *Stw.* я́корная стоя́нка; - der Truppen im Lager, *Kw.* ла́герное расположе́ніе во́йскъ; расположе́ніе во́йскъ ла́геремъ; ла́герная стоя́нка; im - стоя́;

Ste'hend, *ppr.* u. *a.* (Wasser) сто́ячій; (Festtage etc.) неподви́жный; (Brücken, Einkünfte) постоя́нный; (Regeln) неизмѣ́нный; (Redensarten, Ausdrücke) общеупотреби́тельный; (Truppen) постоя́нно содержи́мый; stehendes Gewerbe, * постоя́нная торго́вля на одно́мъ мѣ́стѣ; stehenden Fusses, * тотча́съ; сейча́съ; немéдленно; **Steh'kragen**, *m. I.* стоя́чій воротни́къ.

Steh'len, *va. irr.* (stehle, stiehlt, stahl, gestohlen): ворова́ть; Jmdm. etw. -, bei Jmdm. etw. - красть, у- у кого́ что; похища́ть, -хи́тить; s. a. We'gstehlen; (aus einem Buche) выпи́сывать, -са́ть; -, *n. I.* воровство́; кра́жа; похище́ніе; **Steh'ler**, *m. I.* воръ.

Steh'männchen, **Steh'aufchen**, *n.* s. Gau'kelmä'nnchen.

Steif, *a.* s. U'nbiegsam, U'ngele'nk, U'nbewe'glich; Ersta'rrt; * s. Gezwu'ngen; (Glieder) одеревянѣ́лый; (Pferd) разби́тый; (Leder) жёсткій; steifes (affectirtes) Wesen, * чо́порность; - werden (Glieder) деревянѣ́ть, о-; Jmdn. - ansehen при́стально глядѣ́ть на кого́; die Ohren - halten, * держа́ть у́хо востро́; * быть осторо́жнымъ; er hat einen steifen Rücken, * у него́ спина́ не гнётся; * онъ не лю́битъ кла́няться; **Stei'fe**, *f.* 2. (beim Hutmacher) клей; *Zm.* подпо́рка; *Bw.* распо́рка; s. a. Stei'fheit; **Stei'fen**, *va.* (Kleid, Wäsche) крахма́лить, на-; (beim Hutmacher) клеи́ть; *Zm.* s. Stü'tzen; -, *n. I.* крахма́леніе; клéйка; **Stei'fer**, *m. I.* (beim Hutmacher) клеи́льщикъ; **-fheit**, **Stei'figkeit**, s. U'nbiegsamkeit, U'nbewe'glichkeit, Ersta'rrtheit; * s. Gezwu'ngenheit; (des Leders) жёсткость; (der Glieder) одеревянѣ́ніе; (der Pferde) разби́тіе; **-fleinwand**, *f. W.* лощёный холстъ; лощёное полотно́; лощёнка; **Stei'fung**, *f.* s. Stei'fen, *n.*

Steig, *m. I.* 3. стезя́; тропи́нка; **-gbrett**, *n.* s. Stie'ge; **-gbügel**, *m. I.* стре́мя; *Zk.* (im Ohre) стремя́нная ко́сточка; стре́мя; **-gbügelma'cher**, *m. I.* стремя́нникъ; **-gbügelmu'skel**, *m. I. Zk.* мы́шица стремя́нной ко́сточки; **-gbügelrie'men**, *m. I.* стремя́нный реме́нь; пу́тлище; **Stei'ge**, *f.* 2. всходъ; подъёмъ; **Stei'gen**, *vn. irr.* (*s.*) (steige, stieg, gestiegen): всходи́ть, взойти́; взлѣза́ть; (herab) слѣза́ть; поднима́ться, подня́ться; (Stimme, Preis) повыша́ться, -вы́ситься; воз-; (Wasser) прибыва́ть, -бы́ть; (Pferd), s. Bäu'men (sich); zu Pferde, auf's Pferd - сади́ться, сѣсть на ло́шадь; (in die Luft) поднима́ться, -ня́ться на во́здухъ; aufwärts, zum Himmel - восходи́ть въ небеса́мъ; (höhere Stellung, Stufe erlangen), * возвыша́ться, возвы́ситься; * идти́, пойти́ въ го́ру; im Preise - дорожа́ть, вз-; in's Grab - умере́ть, умира́ть; an's Land - выходи́ть, вы́дти на́ берегъ; es steigt in die Nase, * кида́ется въ носъ; der Wein steigt in den Kopf, * вино́ кида́ется въ го́лову; das Blut steigt in den Kopf, * кровь прилива́етъ къ головѣ́; * кровь броса́ется въ го́лову; die Röthe stieg ihr in's Gesicht, * кра́ска вы́ступила у нея́ на́ лицо; румя́нецъ заигра́лъ на щека́хъ; Jmdm. auf das Dach -, * приступа́ть, -пи́ть къ кому́; steigender Löwe, *Wpk.* левъ, стоя́щій на за́днихъ нога́хъ; - lassen, s. Au'fsteigen (lassen); das Getreide - lassen, *H.* вздорожи́ть хлѣбъ; -, *n. I.* повыше́ніе; воз-; прибыва́ніе; восхожде́ніе; вздорожа́ніе; **Stei'ger**, *m. I. Bw.* ште́йгеръ.

Stei'gera'd, *n. I.* (äder): (in Uhren) встрѣ́чное колесо́.

Stei'gern, *va.* (Preis) возвыша́ть, -вы́сить; Jmdn. -, s. Ueberbie'ten; ein Eigenschaftswort -, *Spl.* употребля́ть, -би́ть сло́во въ сравни́тельной сте́пени; Jmds. Erwartungen hoch - заставля́ть, -вить кого́ съ нетерпѣ́ніемъ ожида́ть чего́-либо; -, *n. I.* возвыше́ніе; употребле́ніе сло́ва въ сравни́тельной сте́пени; увели́ченіе; уси́леніе; **Stei'gerung**, *f.* 2. *Spl.* s. Verglei'chungsstu'fe; * s. Verstei'gerung, Ueberbie'tung, Erhö'hung.

Stei'grad, s. Stei'gera'd; **-griemen**, s. Stei'gbügelrie'men; - laufen быть нака́заннымъ пу́тлищами; - laufen lassen, *Kw.* нака́зывать, -за́ть пу́тлищами; **Stei'gung**, *f.* 2. (Wege, Eisenbahnen) подъёмъ; (Steigen) всходъ.

Steil, *a.* круто́й; (jähe) стремни́стый; **Stei'le**, **Stei'lheit**, *f.* кру́тость; крутизна́; стремни́на.

Stein, *m. I.* 3. ка́мень; (im Obst) ко́сточка; (im Brettspiel etc.) ли́тусъ; ша́шка; (Gewicht) штейнъ; *Hlk.* ка́мень; - der Weisen, * филосо́фскій ка́мень; - des Anstosses, * ка́мень преткнове́нія; препя́тствіе; einen - des Anstosses finden, * встрѣча́ть, встрѣ́тить препя́тствія; Stein auf dem Herzen, * скорбь; * печа́ль; zu - werden, in - verwandeln, verwandelt werden, s. Verstei'nern; durch den - blasen, *Bw.* пуска́ть, пусти́ть дутьё чрезъ пробито́е въ пе́чи отве́рстіе; Jmdm. einen - in den Weg legen, * препя́тствовать, вос- кому́ въ чёмъ; er hat einen - im Busen, * у него́ ка́менное се́рдце; * онъ человѣ́къ нечувстви́тельный; jetzt ist mir ein - vom Herzen gefallen, * тепе́рь мнѣ ста́ло ле́гче на се́рдцѣ; * какъ ка́мень съ се́рдца; * какъ гора́ съ плечъ свали́лась; es möchte einen - erbarmen, * э́то хоть кого́ тро́нетъ; **Stein-**, *a.* ка́менный; **-nadler**, s. Go'ldadler; **-nalau'n**, *m. I. Bw.* Ри́мскіе квасцы́; **Stei'nalt**, *a.* * весьма́ ста́рый; * преста́рый; * престарѣ́лый; **-namsel**, *f.* 2. *Ng.* ку́кша; **-nart**, *f.* 2. поро́да ка́мней; го́рная поро́да; **-nartig**, *a.* похо́жій на ка́мень; камени́стый; **-nauflösend**, *a. Hlk.* разбива́ющій ка́мень (въ пузырѣ́); **-nbank**, *f.* (änke) ка́менная скамья́; **-nbeere**, s. Stei'nbrombeere; **-nbeisser**, *Ng.* s. Ke'rnbeisser; **-nbeschwe'rde**, *f. Hlk.* страда́ніе отъ ка́мня; **-nbildung**, *f.* 2. образова́ніе ка́мней; **-nblatter**, *f. Hlk.* s. Stei'npocken; **-nblume**, *f.* 2. *Ng.* ка́менный цвѣтъ; камнецвѣ́тникъ; камнецвѣ́тъ; **-nbock**, *m. I.* (öcke) *Ng.* ка́менный бара́нъ; - der Alpen ка́менный козёлъ; козеро́гъ; *Stk.* Козеро́гъ; **-nbohrer**, s. Be'rgbohrer; (Muschel) s. Stei'nnager; **Stei'nböller**, *Alt.* s. Balli'ste; **-nbrech**, *m. I. Ng.* камнело́мъ; камнело́мка; камнело́мная трава́; **-nbrecher**, *m. I.* камнело́мъ; каменоло́мщикъ; **-nbrombeere**, *f.* 2. *Ng.* костяни́ка; костяни́ца; костя́нка; камени́ка; **Stei'nbruch**, *m. I.* (üche) каменоло́мня; **-nbuche**, s. Ha'gebu'che; **-nbüchse**, *f.* 2. (in Mühlen) кружлови́на; **-nbutt**, *m. I.*, **-nbutte**, *f.* 2. *Ng.* кособо́къ; морска́я ка́мбала; морско́й фаза́нъ; **-nbutter**, *f. Bw.* ка́менное, го́рное ма́сло; **Stei'nchen**, *n. dim. I.* ка́мышекъ; ка́мешекъ; камешо́къ; **-ndamm**, *m. I.* (ämme) ка́менная плоти́на; **-ndohle**, *f.* 2. *Ng.* клуши́ца обыкнове́нная; **-ndrossel**, s. Stei'namsel; **-ndruck**, *m. I.* (ücke) камнепеча́таніе; литогра́фія; **-ndrucker**, *m. I.* камнепеча́тникъ; литогра́фъ; **-ndruckerei'**, *f.* 2. камнепеча́тня; литогра́фія; литографи́ческое заведе́ніе; **-neiche**, *f.* 2. *Ng.* ка́менный дубъ; **-neppich**, *m. I. Ng.* ка́менная петру́шка; **Stei'-**

nern, *a.* ка́менный; **-nerzeu'gung**, *f. Hlk.* зарожде́ніе ка́мня въ пузы-рѣ; **-neule**, s. Na'chteule; **-nfalke**, *m. II. Ng.* го́рный со́колъ; **-nfall**, *m. I.* (älle) *Ntl.* паде́ніе утёса; ка́менный обва́лъ; **-nfarbe**, *f.* 2. ка́менная кра́ска; **-nfarrn**, *m. I. Ng.* па́поротникъ полоса́тый; же́нскій во́лосъ; селезёночная трава́; **-nfink**, s. Ke'rnbeisser; **-nfisch**, s. Sto'ckfisch; **-nflachs**, *m. I. Ng.* го́рный ленъ; **-nflechte**, *f.* 2. *Ng.* лиша́й ка́менный; **-nfore'lle**, *f.* 2. *Ng.* форе́ль; **-nfremd**, *a.* * соверше́нно чужо́й; **-nfresser**, s. Stei'nnager; **-nfrucht**, *f.* (üchte) *Ng.* плодъ съ ко́сточкою; костя́нка; **-nfuchs**, s. Blau'fuchs; **-ngalle**, *f. Hlk.* синева́ (подъ копы́томъ); подсѣ́дина; **-ngeier**, s. Thu'rmfalk; **-ngraus**, **-ngries**, *m. I.* хрящъ; **Stei'ngrube**, *f.* s. Stei'nbruch; **-ngrund**, *m. I.* камени́стая по́чва; **-ngut**, *n. I.* бѣ́лая фая́нсовая посу́да; **-nhart**, *a.* крѣ́пкій какъ ка́мень; **-nhase**, *m. II. Ng.* бѣ́лый за́яцъ; **-nhaue**, *f.* 2. ломъ для отбива́нія ка́мней; **-nhauer**, *m. I.* каменотёсъ; каменосѣ́къ; каменося́чецъ; **-nhaufen**, *m. I.* ку́ча, гру́да ка́мней; **-nhirse**, *f. Ng.* воробе́йникъ; воробьи́ное сѣ́мя; со́лнцево пшено́; **-nhonig**, *m. I.* затвердѣ́лый мёдъ въ у́льяхъ; **-nhuhn**, *n.* s. Ro'thhuhn (rothfüssiges); **Stei'nicht**, *a.* камени́стый; **Stei'nig**, *a.* ка́менный; камени́стый; **Stei'nigen**, *va.* побива́ть, -би́ть камéньями; -, *n. I.*, **Stei'nigung**, *f.* 2. побіе́ніе каме́ньями; **-nkarren**, *m. I.* та́чка для во́зки ка́мней; **-nkenner**, *m. I.* знато́къ въ ка́мняхъ; литоло́гъ; **Stei'nkern**, *m. I.* 3. (in Früchten) ко́сточка; **-nkitt**, *m. I.* 3. цеме́нтъ; **-nklee**, *m. I. Ng.* до́нникъ трили́стный; до́нная трава́; буркýнъ; **-nkluft**, *f.* (üfte) разще́лина, разсѣ́лина въ ка́менной горѣ; **-nkohle**, *f.* 2. *Bw.* ка́менный у́голь; **-nkohlen-**, *a. Bw.* каменноу́гольный; **-nkohlenbe'rgwerk**, *n. I.* 3., **-nkohlengru'be**, *f.* 2. *Bw.* каменноу́гольная копь; **-nkohlenhei'zung**, *f.* 2. каменноу́гольная то́пка; **-nkohlenschi'cht**, *f.* 2. каменноу́гольный слой; **-nkohlenthee'r**, *m. I.* каменноу́гольная смола́; **-nkolik**, *Hlk.* s. Nie'renko'lik; **-nkrähe**, *Ng.* s. Stei'ndohle; **-nkrank**, *a.*, **-nkranker**, *m. II. Hlk.* стра́ждущій ка́менною болѣ́знію; **-nkrankheit**, *f. Hlk.* ка́менная болѣ́знь; **Stei'nkraut**, *n. I. Ng.* тори́ца; **-nkruste**, *f.* 2. камени́стая кора́; **-nkümmel**, *Ng.* s. Se'sel; **-nkunde**, *f.* нау́ка о ка́мняхъ; литоло́гія; **-nkundiger**, s. Stei'nkenner; **-nlage**, *f.* 2. ка́менный пластъ; (einer Mauer) рядъ ка́мней; **Stei'nlein**, s. Stei'nchen; **-nlinde**, *f.* 2. *Ng.* ка́менная ли́па; **-nlöffel**, *m. I. Hlk.* ло́жечка для вынима́нія песка́ (изъ мочева́го пузыря́); тене́тъ; **-nmarder**, *m. I. Ng.* ка́менная куни́ца; бѣлоду́шка; **-nmark**, *n. I.* ка́менный мозгъ; **-nmasse**, *f.* 2. ма́сса ка́мней; **-nmehl**, *n. I.* ка́менная пыль; **-nmeissel**, *m. I.* сте́ка; **-nmergel**, *m. I.* ка́менный рухля́къ; **-nmesser**, *n. I. Hlk.* камнерѣ́зъ; литото́мъ; **-nmetz**, *m. II.* s. Stei'nhauer; **-nmörser**, *m. I.* ка́менная сту́пка; **-nmoos**, *n. Ng.* s. Stei'nflechte; **-nmörtel**, *m. I.* ка́менный мéртель; цеме́нтъ; **-nmuschel**, *Ng.* s. Boh'rmuschel; **-nnager**, *m. I. Ng.* камнето́чецъ; камнеѣ́дъ; **-nnelke**, *f.* 2. *Ng.* трава́нецъ Картузіа́нскій; **Stei'nobst**, *n.* s. Stei'nfrucht; **-nöl**, *n. I.* ка́менное ма́сло; **-noperatio'n**, *f. Hlk.* s. Stei'nschnitt; **-npech**, *n. Ng.* s. Aspha'lt; **-npfeffer**, *Ng.* s. Mau'erpfe'ffer; **-npflanze**, *f.* 2. *Ng.* каменора́стéніе; **-npflaster**, *n. I.* ка́менная мостова́я; **-npicker**, *Ng.* s. Stei'nnager; **-npilz**, *m. I.* 3. *Ng.* мохови́къ; **-nplatte**, *f.* 2. плита́; пли́та; **-npocken**, *f. pl. Hlk.* ло́жная о́спа отвердѣ́лая; **-nrabe**, s. A'lpenra'be; **-nramme**, *f.* 2. ручна́я ба́ба; колоту́шка; **Stei'nraute**, s. Mau'errau'te; **-nregen**, *m. I. Ntl.* па́даніе ка́мней; es fällt ein - посы́пались ка́мни; **-nreich**, *a.* * о́чень бога́тый; пребога́тый; **-nreich**, *n.* s. Minera'lreich; **-nrinde**, *f.* 2. и́звестная на́кипь; **-nritze**, *f.* 2. щель; **-nrotz**, *m. I.* (der Pferde) *Hlk.* бѣ́лый сапъ; **-nrös'chen**, *n.* s. Sei'delba'st (rosmarinblätteriger); **-nruthe**, *f.* 2. (in der Mühle) жёрновый сте́ржень; **-nsäge**, *f.* 2. пила́ для ка́мней; **-nsäger**, *m. I.* пи́льщикъ ка́мней; **-nsalz**, *n. I.* 3. *Ng.* ка́менная соль; **-nsame**, (ens) *Ng.* s. Stei'nhirse; **-nsammlung**, s. Minera'liensa'mmlung; **-nsand**, *m. I.* хрящъ; **-nschaf**, *n. I.* 3. *Ng.* степно́й бара́нъ; муфло́нъ; музимо́нъ; **-nschalig**, *a. Bw.* черепи́чный; **-nschlägel**, *m. I. Bldh.* кула́къ; **-nschleifer**, *m. I.* шлифова́льщикъ ка́мней; **-nschleiferei'**, *f.* 2. шлифова́льная фа́брика; **-nschleuder**, *f.* 2. пра́ща; **Stei'nschmerl**, *Ng.* s. Schla'mmbeisser; **-nschmerzen**, *m. pl. Hlk.* ка́менная болѣ́знь; **-nschnecke**, *f.* 2. *Ng.* трито́нъ; **-nschneideku'nst**, *f.* камнорѣ́зное иску́ство; **-nschneiden**, *n. I.* гране́ніе ка́мней; *Hlk.* s. Stei'nschnitt; **-nschneider**, *m. I.* (Künstler) рѣзчи́къ на ка́мнѣ; *Hlk.* вырѣзывающій ка́мни (изъ мочева́го пузыря́); опера́торъ; **-nschnitt**, *m. I.* 3. *Hlk.* камнесѣче́ніе; вырѣ́зываніе мочева́го ка́мня; **-nschreiber**, *m. I.* литогра́фъ; **-nschrift**, *f.* 2. на́дпись на ка́мнѣ; **-nschrot**, *n.* s. Stei'ngraus; **Stei'nschwalbe**, *Ng.* s. Mau'erschwa'lbe; **-nsetzer**, s. Pfla'sterer; **-nsetzera'rbeit**, *Bk.* s. Pfla'stern, *n.*; **-nsinter**, *Ng.* s. Tro'pfstein; **-nsonde**, *f.* 2. *Hlk.* катéтеръ; **-ntaube**, s. Fe'ldtaube; **-ntopf**, *m. I.* (öpfe) *Kk.* ка́менный горшо́къ; **-ntrage**, *f.* 2. носи́лки для ка́мней; **-ntreibend**, *a. Hlk.* камнеразбива́ющій; **-nwalze**, *f.* 2. ка́менный като́къ; **-nwand**, *f.* (ände) ка́менная стѣна́; **-nweg**, *m. I.* 3. шоссе́; **-nwerk**, *n. I.* 3. гро́тное украше́ніе; (aus Kieselsteinen) вы́кладка кремня́ми; **-nwurf**, *m. I.* (ürfe) броса́ніе ка́мней; **-nwurm**, *Ng.* s. Stei'nnager; **-nwurz**, *f. Ng.* звѣробо́й ка́менный; зѣ́рликъ; **-nzange**, *f.* 2., **-nzänglein**, *n. dim. I. Hlk.* щи́пчики для вынима́нія мочева́го ка́мня; **-nzerboh'rung**, *f.* 2. *Hlk.* камнесверле́ніе; **-nzerbrö'ckelung**, **-nzerhä'mmerung**, *f.* 2. *Hlk.* камнедробле́ніе; камнераздробле́ніе; **-nzerma'lmende Mittel**, *n. pl. Hlk.* камнеразбива́ющія сре́дства; **-nzerma'lmung**, s. Stei'nzerbrö'ckelung; **-nzeug**, *n. I.* ка́менная посу́да; **-nziege**, s. Ge'mse.

Steiss, *m. I.* 3. *Zk.* за́дница; (der Vögel) гу́зка; **Steiss-**, *a. Zk.* за́дничный; **-ssbein**, *n. I.* 3. *Zk.* вихре́цъ; хвосте́цъ; ко́пчикъ; вихрецо́вая кость; копчико́вая, хвостцо́вая кость; **-ssbeinarte'rie**, *f.* 2. хвостцо́вая арте́рія; **-ssbeinhö'rner**, *n. pl. Zk.* копчико́вые рожки́; **-ssfuss**, *m. I. Ng.* пога́нка рога́тая; **-ssgebu'rt**, *f.* 2. *Hlk.* ро́ды за́дницею впере́дъ; задорожде́ніе; **-ssknochen**, *Zk.* s. Stei'ssbein; **-sslage**, *f.* 2. *Hlk.* родово́е положе́ніе за́дницею впере́дъ; за́дничное положе́ніе.

Stella'ge, *f.* 2. s. Gerü'st, Geste'll; **Ste'lldichei'n**, *n. I.* свида́ніе; **Ste'lle**, *f.* 2. мѣ́сто; (Amt, Anstellung) мѣ́сто; до́лжность; an - за неимѣ́ніемъ; (anstatt) вмѣ́сто; an Ort u. - на своё мѣ́сто; auf der - то́тчасъ; немѣ́дленно; Jmds. - durch einen Andern ersetzen помѣща́ть, помѣсти́ть друга́го на чьё-либо мѣ́сто; замѣща́ть, -мѣсти́ть кого́ други́мъ; an Ihrer - wüsste ich, was ich thäte, * на Ва́шемъ мѣ́стѣ я зналъ бы что дѣ́лать; **Ste'llen**, *va.* ста́вить, поста́вить; класть; помѣща́ть; остана́вливать, останови́ть; задава́ть, зада́ть; etwas an die Luft stellen выставля́ть, вы́ставить на свѣ́жій во́здухъ; (um etw. zu lüften) провѣ́тривать, -рить; die Sache ist jetzt ganz anders gestellt э́ти обстоя́тельства да́ли дѣ́лу совсѣ́мъ друго́й оборо́тъ; sich - (irgend wohin) станови́ться, стать; sich vor Gericht -, *Rw.* явля́ться, яви́ться предъ судъ; s. a. A'nstellen (sich); etw. dahin gestellt sein lassen, * оставля́ть, -вить что; не рѣша́ть; das mag dahin gestellt sein, * пусть такъ бу́детъ; такъ и быть; **Ste'llenwei'se**, *ad.* мѣста́ми; помѣ́стно.

Ste'ller, s. Regula'tor; **Ste'llholz**, *n. I.* (ölzer) (in Fallen) сторожо́къ; **-llmacher**, *m. I.* карéтникъ; телѣ́жникъ; **-llra'd**, *n. I.* (äder) регуля́торъ; **-llschraube**, *f.* 2. *Mech.* установи́тельный винтъ; **Ste'llung**, *f.* 2. стоя́ніе; положе́ніе; пози́ція; расположе́ніе; (des Geschützes) направле́ніе; наведе́ніе; *Ftk.* пози́тура; (der Wörter) *Spl.* разстано́вка; eine - einnehmen, *Kw.* занима́ть, -ня́ть пози́цію; располага́ться, -ложи́ться; (im Leben) быть поста́вленнымъ; находи́ться въ отноше́ніяхъ; **Ste'llvertre'tend**, *a.* заступа́ющій чьё-либо мѣ́сто; (im Amte) исправля́ющій до́лжность; (einstweilig) вре́менный; -, *ad.* замѣсти́тельно; вре́менно; **Ste'llvertre'ter**, *m. I.* намѣ́стникъ; заступа́ющій чьё-либо мѣ́сто; исправля́ющій до́лжность; *Kw.* охо́тникъ; (Ersatzmann) подставно́й рекру́тъ; **Ste'llvertre'tung**, *f.* 2. заступа́ніе мѣ́ста; (Amtsvertretung) исправле́ніе до́лжности.

Ste'lzadler, *m. Ng.* s. Ste'lzengei'er; **-zbein**, *n.* s. Ste'lzfuss; **Ste'lze**, *f.* 2. ходу́ля; s. a. Ste'lzfuss; **Ste'lzengä'nger**, **-nge'her**, *m. I.* ходя́щій на ходу́ляхъ; **-ngei'er**, *m. I. Ng.*

сипа́истъ; **Ste'lzenläu'fer**, *m. I.* бѣ́гающій на ходу́ляхъ; *Ng.* s. Stra'ndreiter; -, *pl. Ng.* голена́стыя пти́цы; **-lzfuss**, *m. I.* (üsse) деревя́шка; деревя́нная нога́.

Ste'mmeisen, *n. I. Zm.* долото́; стаме́ска; **Ste'mmen**, *va. Zm.* долби́ть; (stützen) упира́ть, упере́ть во что; die Hand in die Seite - прибочени́ваться, -ниться; sich worauf - упира́ться, упере́ться во что; о-; облока́чиваться, облокоти́ться на что; * s. Widersetzen (sich); -, *n. I.*, **Ste'mmung**, *f.* 2. упира́ніе; облока́чиваніе.

Ste'mpel, *m. I.* (Prägwerkzeug) ште́мпель; *Mzw.* чека́нъ; (Gepräge, Abdruck) клеймо́; (Stampfwerkzeug) пестъ; толку́шка; (in einer Pumpe) по́ршень; *Ng.* (in der Blume) пе́стикъ; **Ste'mpel-**, *a.* ште́мпельный; **-la'bgabe**, *f.* 2. ште́мпельная по́шлина; **-la'mt**, *n. I.* (ämter) ште́мпельная конто́ра; **-lbo'gen**, *m. I.* гербо́вый листъ; **-lcouve'rt**, *n. I.* ште́мпельный конве́ртъ; **-lgebüh'r**, *f.* 2., **-lge'ld**, *n. I.* (lder) ште́мпельныя де́ньги; пла́та за клейме́ніе (od. за клеймо́); (für Stempelpapier) гербо́вая по́шлина; **-lma'ss**, *n. I.* 3. печа́тная мѣ́ра; **-lmei'ster**, *m. I.* штемпельме́йстеръ; **Ste'mpeln**, *va.* прикла́дывать, приложи́ть ште́мпель къ чему́; клейми́ть; ште́мпелить; Jmdn. -, * настра́ивать, настро́ить кого́; -, *n. I.* приложе́ніе ште́мпеля; клейме́ніе; **-lpapie'r**, *n. I.* 3. гербо́вая бума́га; **-lschnei'der**, *m. I.* рѣ́зчикъ ште́мпелей; **-lwaa'ren**, *f. pl.* клеймёные това́ры; **Ste'mpler**, *m. I.* клейми́льщикъ.

Ste'nge, *f.* 2. *Sw.* (am Mastbaume) сте́ньга.

Ste'ngel, **Stä'ngel**, *m. I. Ng.* сте́бель; (an Zwiebelgewächsen) стрѣ́лка; (an Pilzen) пенёкъ; но́жка; in - schiessen стебели́ться; идти́, пойти́ въ сте́бли; **-lbla'tt**, *n. I.* (ätter) сте́блевый листъ; **-lblu'me**, *f.* 2. длинноно́гленка; **Ste'ngelchen**, *n. dim. I.* стебелёкъ; стрѣ́лочка; пенёкъ; но́жка; **Ste'ngelicht**, *a.* стебели́стый; **Ste'ngello's**, *a.* безсте́бельный.

Stenogra'ph, *m. II.* стеногра́фъ; скорописецъ; **-phie'**, *f.* 2. стеногра́фія; ско́ропись; **-phi'ren**, *va.* u. *vn.* писа́ть сокраще́нно; **-phisch**, *a.* стенографи́ческій; скорописный.

Ste'ntor, *m. I.*: Stimme eines Stentors, **Ste'ntorsti'mme**, *f.* 2. * си́льный, гро́мкій го́лосъ.

Ste'ppdecke, *f.* 2. стёганое одѣ́яло; **Ste'ppdraht**, *m. I.* (ähte) верва́.

Ste'ppe, *f.* 2. *Geog.* степь.

Ste'ppen, *va.* (Decken) стега́ть; (Hemden) s. Du'rchnähen; -, *n. I.* стега́ніе; стёжка; стро́чка.

Ste'ppen-, *a. Geog.* степно́й; **Ste'ppenfu'chs**, *m. I.* (üchse) *Ng.* корса́къ; карага́нъ; степна́я лиси́ца; **-ngra's**, *n. I.* (äser) *Ng.* степна́я трава́; бурья́нъ; **-nhuh'n**, *n. I.* (ühner) *Ng.* бульдуру́къ; степна́я ку́рица; **-nzie'ge**, s. Antilo'pe.

Stepperei', *f.* 2. стега́ніе; стёжка; (an Hemden) строче́ніе; стро́чка; **Ste'pperin**, *f.* 2. стега́льщица; стро́чильница; **Ste'ppnadel**, *f.* 2. стега́льная иго́лка; **Ste'ppnaht**, *f.* 2. (nähte) стро́чка; **-ppseide**, *f.* стро́чильный шёлкъ; **-ppstich**, s. Ste'ppnaht; mit - nähen тача́ть; шить въ та́чку.

Ste'rbebe'tt, *n. I.* 2. сме́ртный одръ; **-beca'sse**, *f.* 2. ка́сса для вспоможе́нія въ сме́ртныхъ слу́чаяхъ; страхова́я ка́сса на сме́ртный слу́чай; похоро́нная ка́сса; **-befa'll**, *m. I.* (älle) смерть; сме́ртный слу́чай; **-begebe't**, *n. I.* 3. отхо́дная моли́тва; **-beglo'cke**, s. To'dtenglo'cke; **-behau's**, s. Trau'erhau's; **-behe'md**, *n. I.* 2. са́ванъ; **-bejah'r**, *n. I.* 3. годъ сме́рти; **-beki'ttel**, *m. I.*, **-beklei'd**, *n. I.* (der) са́ванъ; **-bela'ger**, s. Ste'rbebe'tt; **-belie'd**, *n. I.* (der) погреба́льная, отхо́дная пѣ́снь; **-beli'ste**, *f.* 2. списокъ уме́ршимъ; **Ste'rben**, *vn. irr.* (*s.*) (sterbe, stirbt, starb, gestorben): умира́ть, умере́ть; сконча́ться; (Vieh) па́дать; (Fische) усну́ть; (an Krankheit, an Wunden) умере́ть отъ чего́; -, *n. I.* смерть; конч́ина; (des Viehes) падёжъ; im - умира́я; im - liegen быть при́ сме́рти больны́мъ; умира́ть; **Ste'rbensa'ngst**, *f.* сме́ртельный страхъ; - haben, ausstehen быть въ ужа́сномъ стра́хѣ; **-nsgeda'nken**, *m. pl.* мысль о сме́рти; **-nskra'nk**, *a.* умира́ющій; er ist - онъ при́ сме́рти бо́ленъ; **-nswo'rt**, *n. I.*, **-nswö'rtchen**, *n. dim. I.*: kein -, * ни сло́ва.

Ste'rberö'cheln, *n. I.* колоко́лецъ въ го́рлѣ; **-bestu'nde**, *f.* 2. сме́ртный часъ; часъ сме́рти; **-beta'g**, *m. I.* 3. день сме́рти; sein - день его́ сме́рти; **Ste'rblich**, *a.* сме́ртный; - verliebt sein безъ па́мяти, по́ уши быть влюблённымъ; **Ste'rblicher**, *m. II.* сме́ртный; **Ste'rblichkeit**, *f.* сме́ртность.

Ste'rbling, *m. I.* 3. па́лая овца́; **-ngswo'lle**, *f.* 2. шерсть съ па́лой овцы́; мертвечи́нная шерсть.

Stereographie', *f. Gl.* стереогра́фія; **-reogra'phisch**, *a.* стереографи́ческій.

Stereometrie', *f. Gl.* стереоме́трія; измѣре́ніе тѣлъ; **-reome'trisch**, *a.* стереометри́ческій.

Stereoty'p, **Stereoty'pisch**, *a.* стереоти́пный; * неизмѣ́нный, неподви́жный; **Stereoty'pausgabe**, *f.* 2. *Bchh.* стереоти́пное изда́ніе; **Stereoty'pe**, **-ty'pplatte**, *f.* 2. *Bchdr.* стереоти́пъ; стереоти́пная доска́; **Stereotypie'**, *f.* печа́таніе стереоти́пами; (Ort) стереоти́пное заведе́ніе; **Stereotypi'ren**, *va.* печа́тать, на- стереоти́помъ. [etc.

Steri'l, **Sterili'tät**, s. U'nfruchtbar,

Ste'rlet, *m. I. Ng.* сте́рлядь; **Ste'rlet-**, *a. Ng.* стерля́жій; **Ste'rletflei'sch**, *n. I.* стерля́жина.

Ste'rling, *m. I. Mzw.* сте́рлингъ.

Stern, *m. I.* 3. звѣзда́; *Bchdr.* звѣ́здочка; *Zk.* s. Au'genste'rn; - der Hoffnung, * лучъ надежды; **Stern-**, *a. Stk.* звѣ́здный; **-nacha't**, *m. I.* 3. звѣздча́тый ага́тъ; **-nader**, *f.* 2. *Zk.* хвостцо́вая ве́на; **-nadler**, s. Kö'nigsa'dler; **Ste'rnanbeter**, *m. I. Gsch. Kg.* звѣздопокло́нникъ; **-napfel**, *m. I.* (ä) *Ng.* звѣздоя́блонникъ; звѣ́здочное я́блоко; златоли́стъ; **Ste'rnanis**, *m. I. Ng.* бадья́нъ; **Ste'rnanis-**, *a.* бадья́нный; **-naniso'l**, *n. I.* бадья́нное ма́сло; **-nbede'ckung**, *f.* 2. покры́тіе звѣзды́; **-nbild**, *n. I.* (lder) *Stk.* созвѣ́здіе; **-nbinde**, *f.* 2. *Hlk.* звѣздообра́зная повя́зка; **-nblume**, *f.* 2. *Ng.* а́стра; **-nbruch**, *m. I.* (üche) *Hlk.* звѣздообра́зный перело́мъ; **Ste'rnchen**, *n. dim. I.* звѣ́здочка; звѣ́здка; **-ndeuter**, *m. I.* астроло́гъ; звѣздочётъ; **-ndeuterei'**, **-ndeuterku'nst**, **-ndeutung**, *f.* астроло́гія; звѣздочётство; **-ndienst**, *m. I.* обоготворе́ніе звѣздъ; **-ndistel**, *f.* 2. *Ng.* чертополо́хъ звѣздча́тый; ч. звѣ́здочный, ч. хохла́тый; приворо́тникъ; **Ste'rneidechse**, *f.* 2. *Ng.* гарду́нъ; **Ste'rnenhi'mmel**, *m. I.* звѣ́здное не́бо; **-nenli'cht**, *n. I.* звѣ́здный свѣ́тъ; **-nenschi'mmer**, *m. I.* звѣ́здное блиста́ніе; **-nenze'lt**, s. Ste'rnenhi'mmel; **Ste'rnfeuer**, *n. I.* (in der Feuerwerkskunst) звѣ́здочный ого́нь; звѣ́здки; **-nfisch**, *m. I.* 3. *Ng.* морска́я звѣзда́; **-nflockenblu'me**, s. Ste'rndistel; **-nförmig**, *a.* звѣздообра́зный; звѣздови́дный; **-nforscher**, *m. I.* астроно́мъ; звѣздосло́въ; **-nglanz**, **-nengla'nz**, *m. I.* звѣ́здное блиста́ніе; **Ste'rngruppe**, *f.* 2. *Stk.* ку́па звѣздъ; **-ngucker**, s. Ste'rnseher.

Ste'rnhell, *a.* я́сный; звѣ́здный; **-nhimmel**, *m. I.* звѣ́здное не́бо; **-njahr**, *n. I.* 3. *Stk.* звѣ́здный годъ; **-nkarte**, *f.* 2. звѣ́здная, астрономи́ческая ка́рта; **-nkora'lle**, *f.* 2. *Ng.* звѣздча́тый кора́ллъ; мадрепо́ръ; **-nkraut**, *n. I. Ng.* звѣздча́тка; звѣ́здочница; **-nkreis**, *m. I.* (des Auges) *Zk.* рѣсни́чный кружо́къ; **-nkunde**, *f.* 2. звѣздосло́віе; астроно́мія; **-nkundiger**, *m. II.* звѣздосло́въ; астроно́мъ; **-nleberkraut**, *Ng.* s. Wa'ldmeister; **-nlebermoo's**, *n. I.* 3. *Ng.* лепестко́вый мохъ; лепесто́чница; **-nme'sser**, *m. I. Stk.* астероме́ртъ; звѣздомѣ́ръ; **-nmoos**, *n. I.* 3. *Ng.* звѣздча́тый, звѣ́здочный мохъ; **Ste'rnpflanze**, s. Ste'rnkraut; **Ste'rnrake'te**, *f.* 2. раке́та со звѣ́здами; **Ste'rnschanze**, *f.* 2. *Kw.* звѣ́здное укрѣпле́ніе; звѣ́здный ша́нецъ; **Ste'rnschimmer**, s. Ste'rnenschi'mmer; **-nschnuppe**, *f.* 2. *Stk.* па́дающая звѣзда́; **-nseher**, *m. I.* астроно́мъ; *Ng.* верхогля́дка; звѣздогля́дъ; **-nstein**, *m. I. Ntl.* звѣздча́тый кора́ллъ od. ка́мень; **-nsucher**, *m. I. Opt.* телеско́пъ; **-nvoll**, *a.* звѣзди́стый; **-nwarte**, *f.* 2. обсервато́рія.

Sterz, *m. I.* 3. (der Vögel) гу́зка; (der Hunde) хвостъ; s. a. Pflu'gsterze; (in Windmühlen) вороти́ло.

Stet, **Ste'tig**, etc. s. Stät, Stä'tig, etc.

Stethosko'p, *n. I.* 3. *Hlk.* стетоско́пъ; слухово́й рожо́къ.

Stets, *ad.* всегда́; во вся́комъ слу́чаѣ.

Steu'er, *f.* 2. *Stw.* по́дать; (festgesetzte) окла́дъ; (der Bauern) обро́къ; (Auflage) нало́гъ; сборъ; (Tribut) дань; обро́къ; zur - der Wahrheit, * по и́стинѣ; zur - der Gerechtigkeit, * по всей справедли́вости; -, *n. I. Sw.* руль; * корми́ло; корма́; **Steu'er-**, *a. Stw.* пода́тно́й; **Steu'era'mt**, *n.* s. Steu'erverwa'ltung; **-rbar**, s. Steu'erpfli'chtig; **-rbea'mter**, *m. II.* чино́вникъ вѣ́домства пода́тныхъ сбо́ровъ; **-rbo'rd**, *n. I. Sw.* пра́вый бортъ корабля́; ста́рбордъ; штирбо́рдъ;

-rbu'ch, *n. I.* (ücher) окладнáя книга; (für Bauern) обрóчная книга; **-rcolle'gium**, s. Steu'erverwa'ltung; **-rei'nnahme**, *f.* 2. сборъ податéй; податнóй сборъ; **-rei'nnehmer**, *m. I.* сбóрщикъ податéй; **-rein'zahlung**, *f.* 2. внесéніе пóдати; (von Bauern) внесéніе обрóка; **-rerhe'bung**, *f.* 2. взыскáніе податéй; (von Bauern) взыскáніе обрóка; **-rerla'ss**, *m. I.* (ässe) льгóта; льгóта отъ податéй; (bei den Bauern) освобождéніе отъ обрóка; **-rfe'der**, *f.* 2. рулевóе, правильное перó; **-rfrei'**, *a.* свобóдный отъ податéй; неплатящій пóдати; (bei Bauern) безобрóчный; **-rfrei'heit**, *f.* 2. льгóта; persönliche - свобóда отъ личныхъ повинностей; **-rgese'tz**, *n. I.* 3. закóны о податнóмъ сбóрѣ; **-rma'nn**, *m. I.* (*pl.* -leute) *Sw.* штýрманъ; кóрмчій; рулевóй; **-rmanns-ku'nst**, *f.* лóцманское искýсство; **-rmannsschu'le**, *f.* 2. штýрманское учи́лище; **Steu'ern**, *va.* (Schiff) прáвить (кораблёмъ); (wohin segeln) *Sw.* плыть; направлять, -вить путь; gegen den Wind - на- корáбль къ вѣтру; unter den Wind - спускáть, спусти́ть корáбль подъ вѣтеръ; einer Sache -, * (Einhalt thun) не допускáть, -сти́ть; -, *n. I.* правлéніе; направлéніе (корабля́); недопущéніе; **Steu'erpfli'chtig**, *a.* платя́щій пóдать; податнóй; окладнóй; (bei Bauern) обрóчный; (bei Grundstücken u. Häusern) подлежáщій сбóру; -ger Stand, *Stw.* податнóе состоя́ніе; - sein находи́ться въ податнóмъ состоя́ніи; (Abgaben zahlen) плати́ть пóдати.

Steu'erra'd, *n. I.* (äder) *Sw.* рулевóе, прави́льное колесó; **-rregi'ster**, *n. I.*, **-rro'lle**, *f.* 2. спи́сокъ (od. рóспись) податя́мъ; **Steu'erru'der**, *n. I.* (eines Schiffes) *Sw.* руль; корми́ло; (einer Barke) корми́ло бáрочное; прави́ло; пóтесь; **Steu'er-schei'n**, *m. I.* 3. *Stw.* свидѣтельство о внесéніи пóдати; **-rverwa'ltung**, *f.* 2. управлéніе по податны́мъ сбóрамъ; податнóе правлéніе; **-rwe'sen**, *n. I.* *Stw.* вѣдомство податны́хъ сбóровъ.

Ste'ven, *m. I.* (am Schiffe) штéвенъ.

Sthenie', *f.* *Hlk.* крѣпость; мóщность; **Sthe'nisch**, *a.* *Hlk.* стени́ческій.

Sticht, s. Ste'chen, *va. irr.*

Stich, *m. I.* 3. укóлъ; (mit Bajonett, Dolch) ударъ; (der Bienen, Mücken) ужáленіе; ужáлъ; уязвлéніе; (Wunde) рáна; я́звина; - in Kupfer гравирóвка; Stiche im Leibe, *Hlk.* колóтье; (Nähen) стéжка; (in Worten) кóлкое слóво; насмѣшка; *Ktsp.* взя́тка; (übler Geruch) душóкъ; (beim Wein) пóрча; Jmdm. einen - in's Herz geben, * уязвля́ть, -ви́ть когó словáми; das ist mir ein - in's Herz, * это мнѣ óчень бóльно; * какъ ножъ въ сéрдце; der Wein hat einen -, * винó попóртилось; - halten, * устоя́ть; выдéрживать, -жать; diese Ausrede hält nicht -, * эта отговóрка ничегó не знáчитъ; er hält nirgends -, * онъ нигдѣ не уживáется; im Stiche lassen, * покинуть; * остáвить.

Sti'chaxt, *f.* (äxte) *Zm.* плóтничій топóръ; **Sti'chbalken**, *m. I.* *Zm.* штыкъ-бáлка; подбáлочникъ; **-chblatt**, *n. I.* (ätter) (am Degen) чáшка; * игрáлище; **-chbohrer**, *m. I.* напáрье; бурáвъ; **-chbrett**, *n. I.* (tter) *Zm.* подбáлочникъ; **-cheisen**, *n. I.* (zu Schmelzöfen) рычáгъ.

Sti'chel, s. Gra'bstichel; **Stichelei'**, *f.* 2. язви́тельныя словá; кóлкости; (neckender Spott) насмѣшка; **Sti'chelhä'rig**, *a.* (Pferde) рыжечáлый; **Sti'cheln**, *va.* u. *vn.* колóть; (auf Jmdn.) язви́ть, задирáть когó словáми; -, *n. I.* s. Stichelei'; **-lna'me**, *m. I.* прóзвище въ насмѣшку; **-lre'de**, *f.* 2. кóлкая рѣчь; **-lschimmel**, *m. I.* рыжечáлая лóшадь; **-lwo'rt**, *n. I.* 3. кóлкое слóво; насмѣшка.

Sti'chhaltig, *a.* вѣрный; основáтельный; auch закóнный; **-chhaltigkeit**, *f.* основáтельность; закóнность; **-chhobel**, s. Fa'lzhobel; **Sti'chler**, *m. I.* насмѣшникъ; **Sti'chlerin**, *f.* 2. насмѣшница; **Sti'chling**, *Ng.* s. Sta'chelba'rs; **Sti'chsäge**, s. Ha'ndsäge, Lo'chsäge; **-chwein**, *m. I.* 3. *Wb.* (Probewein) прóбное винó; (verdorbener) попóрченное винó; **-chwort**, *n. I.* (örter) *Sb.* начáльное, послѣднее слóво; *Bchdr.* предрѣчіе; от мѣтка послѣдняго слóва (въ концѣ страни́цы); **-chwunde**, *f.* 2. рáна отъ укóла.

Sti'cken, *va.* выши́вáть, -шить; -, *vn.* (s.) дави́ться, по- чѣмъ; задыхáться, -дóхнуться отъ чегó; -, *n. I.* выши́вáніе; задыхáніе; **Sti'ckend**, *ppr.* u. *a.* удýшливый; **Sti'cker**, *m. I.* швецъ; **Stickerei'**, *f.* 2. шитьё; выши́вка; **Sti'ckerin**, *f.* 2. швéйка; швея́.

Sti'ckfluss, *m. I.* *Hlk.* удýшливый насмóркъ od. катáрръ; **-ckgas**, *n. I.* *Ntl.* *Schdk.* азóтъ; **-ckgold**, *n. I.* выши́вáльное зóлото; **-ckhäkchen**, *n. dim. I.* тамбýрная иглá; **Sti'ckhusten**, *m. I.* *Hlk.* удýшливый кáшель; коклю́шъ; **-ckluft**, *f.* *Ntl.* удýшливый вóздухъ; азóтъ; **-ckmuster**, *n. I.* узóръ для выши́вáнья; **-cknadel**, *f.* 2. выши́вáльная иглá; **-ckrahmen**, *m. I.* пя́льцы; **-ckrübe**, s. Zau'nrübe; **-ckseide**, *f.* 2. тамбýрный шёлкъ; **-ckstoff**, **-ckstoffgas**, *Ntl.* s. Sti'ckgas; **-ckstoffha'ltig**, *a.* азóтистый; **-ckstoffoxy'd**, *n. I.* 3. *Schdk.* óкись азóта; **-ckwurz**, *Ng.* s. Zau'nrübe.

Stie'ben, *vn. irr.* (s.) (stiebe, stob, gestoben): поднимáться; взлетáть; (auseinanderfahren) разсыпáться; разсѣвáться.

Stief-, *a.* сведёный; свóдный; **-fältern**, *mf. pl.* óтчимъ и мáчиха; **-fbruder**, *m. I.* (ü) сведёный, свóдный братъ.

Stie'fel, *m. I.* сапóгъ; (einer Pumpe od. Spritze) *Mech.* поршнёвая трубá; **Stie'fel-**, *a.* сапóжный; **-la'nzieher**, s. Stie'felha'ken; **-lblo'ck**, *m. I.* сапóжная колóдка; **-lbre'tt**, *n. I.* (tter) прави́лье; деревя́нная ногá; **Stiefele'tte**, *f.* 2. штиблéтъ; **-lha'ken**, *m. I.* сапóжный крючёкъ; **-lho'lz**, s. Stie'felblo'ck; **-lka'ppe**, s. Sti'efelsto'lpe; **-lkne'cht**, *m. I.* 3. хлóпецъ; слýжка; **-llei'sten**, *m. I.* (zum Schuhwerk) прави́лье; s. a. Stie'felblo'ck; **-lma'cher**, *m. I.* сапóжникъ; **Stie'feln**, *va.*, - (sich), *vr.* надѣвáть сапóги; -, *vn.* (s.) ** ходи́ть, идти́, пойти́; **-lpu'tzer** *m. I.* чи́стильщикъ сапогóвъ; **-lscha'ft**, *m. I.* (äfte) голени́ще; **-lsohle**, *f.* 2. подóшва (сапогóвъ); **-lsto'lpe**, *f.* 2. отворóтъ (у сапогóвъ); **-lstri'ppe**, *f.* 2. ушкó (у сапогá); **lstu'lpe**, s. Stie'felsto'lpe.

Stie'feltern, s. Stie'fältern.

Stie'felwi'chse, *f.* сапóжная вáкса; **-lwi'chser**, s. Stie'felpu'tzer.

Stie'fgeschwi'ster, *n. pl.* сведёные брáтья и сёстры; **-fkind**, *n. I.* (der) (Sohn) пáсынокъ; (Tochter) пáдчерица; **Stie'fkinder**, *n. pl.* сведёныя дѣти; свóдныя дѣти; **-fmutter**, *f.* (ü) мáчиха; er ist seinem Maule keine -, ** онъ себѣ ни въ чёмъ не откáзываетъ; **-fmütterchen**, *n. dim. I.* *Ng.* трóицинъ цвѣтъ; **-fmütterlich**, *a.* по обыкновéнію мáчихи; Jmdn. - bedenken, * скýдно надѣля́ть, -ли́ть когó чѣмъ; Jmdn. - behandeln, *сурóво, не лáсково обходи́ться съ кѣмъ; **-fschwester**, *f.* 2. сведённая, свóдная сестрá; **-fsohn**, *m. I.* (öhne) пáсынокъ; **-ftochter**, *f.* (ö) пáдчерица; **-fvater**, *m. I.* (ä) óтчимъ.

Stieg, s. Stei'gen, *va. irr.*

Stie'ge, *f.* 2. лѣстница; (zum Herabsteigen) схóдня; схóдень; (zum Hinaufsteigen) всхóдня; всхóдень; (Hühnersteige) насѣстъ; (Anzahl von 20:) - Leinwand, *W. H.* двáдцать арши́нъ холстá.

Stie'glitz, *Ng.* s. Di'stelfi'nk.

Stiehlt, s. Steh'len, *va. irr.*

Stiel, *m. I.* 3. (eines Werkzeugs) рýчка; рукоя́тка; (an Messern, Gabeln) чéренъ; (am Beil) топори́ще; (an Sensen) косови́ще; косьё; (am Dreschflegel) цѣпни́къ; (an Pflanzen) стéбель; (an Pilzen) нóжка; пенёкъ; корешёкъ; mit Stumpf u. - ausrotten, * совершéнно истребля́ть, -би́ть; искореня́ть, -ни́ть; * съ кóрнемъ вонъ; **-läugig**, *a.* *Ng.* (Pflanzen) черешкóвый; стебельчáтый; **Stie'lchen**, *n. dim. I.* рýчка; черенóкъ; кольцó; стебелёкъ; пенёкъ; **Stie'leiche**, s. E'delei'che; **Stie'len**, s. Bestie'len; **Stie'lig**, *a.* съ рýчкою; **Stie'llos**, *a.* *Ng.* (Pflanzen) безстéбельный; **-lständig**, *a.* *Ng.* черешкóвый. [ный.

Stier, *a.* пристáльный; неподви́ж-

Stier, *m. I.* 3. *Ng.* быкъ; волъ; *Stk.* Телéцъ; junger - бычёкъ; wilder - туръ; **Stier-**, *a.* *Ng.* бычáчій; **-rauge**, *n. I.* *Stk.* глазъ Тельцá; альдебарáнъ; **Stie'rchen**, *n. dim. I.* бычóкъ; **Stie'ren**, *vn.* (*h.*) пристáльно глядѣть; глядѣть вы́пуча глазá; пучегла́зить; (Kühe) быть въ расхóдкѣ; **-rfell**, s. O'chsenfe'll; **-rgefe'cht**, *n. I.* 3. волóвья трáвля; **-rhirsch**, *m. I.* 3. *Ng.* бубáлъ Варварíйскій; **-rjagd**, *f.* 2. охóта на буйволовъ; **-rkalb**, *n. I.* (älber) бычóкъ; **-ropfer**, *n. I.* *Alt.* приношéніе тельцá въ жéртву; **-rsucht**, s. Pe'rlsucht.

Stiess, s. Sto'ssen, *va.* u. *vn. irr.*

Stift, *m. I.* 3. гвóздикъ; шпи́лька; шти́фтикъ; (zum Schreiben) гри́фель; -, *n. I.* 3. заведéніе; институ́тъ; s. a. Sti'ftung; **Sti'ftblume**, *f.* 2. *Ng.* албýка; лукъ Кáпскій; пѣтýшье молокó; **Sti'ftchen**, *n. dim. I.* s. Stift, *m.*; **Sti'ften**, *va.* оснóвывать; учреждáть; установ-

ля́ть; (Ehe, Heirath) сва́тать, со-сва́тать кого́ съ кѣмъ; (Zwietracht, Uneinigkeit) поселя́ть, -ли́ть; (Unheil) причиня́ть, -ни́ть; надѣ́лать чего́; (Frieden) возстановля́ть, -ви́ть; (Gutes, Böses) дѣ́лать, сдѣ́лать; (Vermächtniss) отка́зывать, -за́ть по духо́вной; da hat er etw. Schönes gestiftet, * завари́лъ ка́шу; **Sti'fter**, *m. I.* учреди́тель; основа́тель; **Sti'fterin**, *f.* 2. учреди́тельница; основа́тельнца; **Sti'ftisch**, *a.* монасты́рскій; **Sti'ftsbrief**, *m. I.* 3. гра́мота на учрежде́ніе чего́; **-ftsdame**, s. Sti'ftsfrau; **-ftsfeier**, *f.*, **-ftsfest**, *n. I.* 3. празднество́ учрежде́нія чего́-либо; **-ftsfrau**, *f.* 2. канони́сса; **-ftsfräulein**, *n. I.* институ́тка; **-ftsherr**, *m. II.* кано́никъ; **-ftshütte**, *f. Bibl.* ски́нія завѣ́та; **-ftskirche**, *f.* 2. собо́рная це́рковь; **-ftspfründe**, *f.* 2. канони-ка́тъ; **-ftsprediger**, **-ftsschule**, etc. s. Do'mprediger, etc.; **-ftstag**, s. Sti'ftungsta'g; **-ftsvorsteher**, *m. I.* игу́менъ; **-ftsvorsteherin**, *f.* 2. игу́менья; **Sti'ftung**, *f.* 2. учрежде́ніе; основа́ніе; (milde) благотвори́тельное заведе́ніе; **-ngsa'cte**, *f.* 2., **-ngsbrie'f**, *m. I.* 3. учреди́тельный актъ; **-ngsfei'er**, *f.* 2., **-ngsfe'st**, *n. I.* s. Sti'ftsfeier; **-ngsgu't**, *n. I.* (güter) недви́жимое имѣ́ніе и доходы съ него́; **-ngsjah'r**, *n. I.* 3. годъ учрежде́нія oder основа́нія; **-ngsta'g**, *m. I.* 3. день учрежде́нія od. основа́нія; **-ngsu'rkunde**, *f.* 2. актъ объ учрежде́ніи чего́; фундаціо́нный актъ.

Stil, Styl, *m. I. Spl. Litt. Bk.* (Schreibart) слогъ; (im Kalender) стиль; **Stil-, Styl-**, *a. Spl.* сло́жный.

Stile't, *n. I.* стиле́тъ; штиле́тъ; кинжа́лъ.

Stilisi'ren, *va.* (gut, schlecht) писа́ть хоро́шимъ, худы́мъ сло́гомъ; **Stili'st**, *m. II.* пи́шущій хоро́шимъ сло́гомъ; **Stili'stisch**, *a.* стилисти́ческій.

Still, *a.* споко́йный; сми́рный; безмо́лвный; молчали́вый; ти́хій; stilles Kind сми́рное дитя́; stiller Mensch скро́мный человѣ́къ; stilles Wetter ти́хая пого́да; stilles Wasser стоя́чая вода́; stille Wasser sind tief, * въ ти́хомъ о́мутѣ че́рти во́дятся; -, *ad.* споко́йно; сми́рно; безмо́лвно; ти́хо; - halten остана́вливаться, -нови́ться; - liegen лежа́ть ти́хо; не шевели́ться; - schweigen, - sein быть споко́йнымъ; молча́ть; das Wetter ist - пого́да ти́хая; das Meer ist - на́ морѣ ти́хо; es ist darüber -, * объ э́томъ не говоря́тъ; - stehen стоя́ть ти́хо; не тро́гаться; die Uhr steht - часы́ не иду́тъ od. стоя́тъ od. остано́вились; mein Verstand steht -, * не зна́ю, что сдѣ́лать; * ума́ приложи́ть не могу́; - werden (Muthwillige, Lärmende) притиха́ть, прити́хнуть; присмирѣ́ть; (verstummen) замолча́ть; (nachdenkend werden) призаду́мываться, -маться; (Meer, Wetter) утиха́ть, ути́хнуть; - da! молча́ть; im Stillen ти́химъ о́бразомъ; тихомо́лкомъ; тихомо́лкою; въ тихомо́лку; вта́йнѣ; still! *int.* ти́ше! тсъ! стъ! цыцъ!

Sti'llamme, *f.* 2. корми́лица; **Sti'llbeglü'ckt**, *a.* счастли́вый въ уедине́ніи; **Sti'lle**, *f.* тишина́; (Schweigen) молча́ніе; безмо́лвіе.

Sti'llen, *va.* (Muthwillige, Lärmende) усмиря́ть, -ри́ть; унима́ть, уня́ть; (Aufruhr) укроща́ть, укроти́ть; (Verlangen) удовлетворя́ть, -ри́ть; (Durst, Hunger) утоля́ть, -ли́ть; (Thränen) унима́ть, уня́ть; осуша́ть, -ши́ть; (Blut) унима́ть, уня́ть; остана́вливать, -нови́ть тече́ніе кро́ви; (Schmerzen) унима́ть, уня́ть; (ein Kind) корми́ть, на- гру́дью; -, *n. I.* s. Sti'llung; **Sti'llend**, *ppr.* u. *a.* унима́ющій.

Sti'llhalten, *n. I.* пріостановле́ніе; пріостано́вка; **Sti'llager**, *m. I.* станъ; **Sti'llleben**, *n. I.* ти́хая жизнь; скро́мная жизнь; **Sti'llschweigen**, *n. I.* молча́ніе; etwas mit - übergehen ума́лчивать, умолча́ть о чёмъ; обходи́ть, обойти́, пере- молча́ніемъ; - gebieten велѣ́ть молча́ть; Jmdm. - auferlegen тре́бовать отъ кого́, что́бы онъ молча́ль о чёмъ; брать, взять съ кого́ обѣща́ніе въ томъ, что онъ бу́детъ храни́ть въ та́йнѣ что-либо; mit - antwortet man viel, * до́брое молча́нье лу́чше пуста́го болта́нья.

Sti'llschweigend, *a.* молча́щій; -nde Gewährleistung безмо́лвное, безгла́сное поручи́тельство; -, *ad.* мо́лча; молчко́мъ; **Sti'llstand**, *m. I.* (eines Planeten) *Stk.* стоя́ніе; (der Geschäfte) остано́вка въ дѣла́хъ; zeitweiliger -, *H. etc.* пріостано́вка чего́; (völliger) прекраще́ніе; womit - machen пріостана́вливать, -нови́ть что; прекраща́ть, -крати́ть что; **Sti'llstehen**, *n. I.* s. Sti'llstand.

Sti'llung, *f.* (eines Kindes) кормле́ніе гру́дью; (des Hungers, Durstes) утоле́ніе; (des Blutes, Blutflusses, der Blutung) уня́тіе; остановле́ніе; пріостановле́ніе.

Sti'lübung, Sty'lübung, *f.* 2. *Spl.* упражне́ніе въ слогѣ́; пи́сьменное упражне́ніе.

Sti'mmbänder, s. Sti'mmritzenbä'nder; **-mmbere'chtigt**, *a.* имѣ́ющій пра́во подава́ть го́лосъ; гла́сный; **-mmbere'chtigung**, *f.* 2. пра́во пода́чи го́лоса od. подава́ть голосъ; **Sti'mmchen**, *n. dim. I.* голосо́къ; **Sti'mme**, *f.* 2. го́лосъ; * гласъ; eine - haben, * имѣ́ть го́лосъ; die meisten Stimmen haben имѣ́ть почти́ всѣ́хъ на свое́й сторонѣ́; (bei der Wahl) быть и́збраннымъ большинство́мъ голосо́въ; eine - von sich geben подава́ть, -да́ть го́лосъ; Jemanden an der - erkennen узнава́ть, узна́ть по го́лосу; die - des Gewissens, * гласъ со́вѣсти; Volkes - ist Gottes -, * гласъ наро́да есть гласъ Бо́жій; **Sti'mmen**, *va. Tk.* стро́ить; настра́ивать, -стро́ить; Jmdn. wozu -, * располага́ть, -ложи́ть кого́ къ чему́; -, *vn.* (*h.*) *Tk.* ла́дить; (übereinstimmen) быть согла́снымъ; согласова́ться; (seine Stimme geben) подава́ть, -да́ть го́лосъ; (Stimmen sammeln) собира́ть, -бра́ть голоса́; (wofür) одобря́ть, -ри́ть что; die Rechnung stimmt ganz genau счётъ соверше́нно вѣ́ренъ; wozu gestimmt sein быть располо́женнымъ къ чему́; er ist nicht gut gestimmt онъ въ дурно́мъ расположе́ніи ду́ха; * онъ самъ не свой; -, *n. I.* s. Sti'mmung; **Sti'mmenmeh'rheit**, *f.* 2. большинство́ голосо́въ; **Sti'mmer**, *m. I.* настро́йщикъ; **Sti'mmfähig**, *a.* имѣ́ющій пра́во подава́ть го́лосъ; **-mmführer**, s. Sti'mmgeber; **-mmführung**, s. Modulatio'n; **Sti'mmga'bel**, *f.* 2. *Tk.* камерто́нъ; **Sti'mmgeber**, *m. I.* подаю́щій го́лосъ; гла́сный; **-mmhammer**, *m. I.* (ä) *Tk.* ключъ, молото́къ для настро́йки; **-mmholz**, **-mmhölzchen**, *n. I.* (der Geige) ду́шка; подста́вка; **-mmkrampf**, *m. I.* (ämpfe) *Hlk.* су́дороги при повыше́ніи го́лоса; **-mmlos**, *a.* безголо́сый; **-mmlosigkeit**, *f.* 2. безгла́сіе; **-mmrecht**, *n. I.* пра́во подава́ть го́лосъ; **-mmritze**, *f.* 2. *Zk.* горта́нное отве́рстіе; **-mmritzende'ckel**, s. Keh'ldeckel; **-mmschlüssel**, s. Sti'mmhammer; **Sti'mmstock**, **-mmstöckchen**, s. Sti'mmholz; **Sti'mmung**, *f.* 2. *Tk.* настро́й; настро́йка; настра́иваніе; (der Seele, des Gemüthes) * располо́же́ніе ду́ха; настрое́ніе.

Stink-, *a.* воню́чій; **Sti'nkasa'nt**, *m. I. Ng.* воню́чая каме́дь; **-kbaum**, **-kbohnenbaum**, *m. I. Ng.* воню́чее де́рево; воню́чка; **Sti'nken**, *vn. irr.* (*h.*) (stinke, stank, gestunken) воня́ть; -, *n. I.* вонь; **Sti'nkend**, *ppr.* u. *a.* воню́чій; - faul, * ужа́сно лѣни́вый; **-kfliege**, s. Flo'rfliege; **-kharz**, s. Asafö'tida; **Sti'nkig**, s. Sti'nkend; **-kkä'fer**, *m. I. Ng.* короткоше́я; **-kratz**, s. I'ltis; **-kstein**, *m. I. Ng.* воню́чій ка́мень; **-kthier**, s. I'ltis; **-kwurz**, s. Zau'nrübe.

Stint, *m. I.* 3. *Ng.* ко́рюха; ко́рюшка; sie ist patzig, wie ein -, * она́ ужа́сно надме́нна.

Stipendia't, *m. II.* стипендіа́тъ; **-pe'ndium**, *n. I.* (dien) стипе́ндія.

Sti'ppen, *va.* обма́кивать, -макну́ть.

Stipulatio'n, *f.* 2. усло́віе; догово́ръ; постановле́ніе; у-; опредѣле́ніе; **Stipuli'ren**, *va.* усло́вливаться, усло́виться; догова́риваться, договори́ться; постановля́ть, -ви́ть; у-.

Stirbt, s. Ste'rben, *vn. irr.*

Stirn, Sti'rne, *f.* 2. *Zk.* лобъ; * чело́; - an- глазъ на глазъ; - gegen съ лица́ на лицо́; глазъ на глазъ; die Stirn entfalten развеселя́ться, -ли́ться; Jmdm. die - bieten, * проти́виться, вос- кому́; es steht ihm auf der - geschrieben, * э́то ви́дно по его́ лицу́; er hat eine dreiste, freche, unverschämte, eherne -, * онъ ужа́сно де́рзокъ; онъ преде́рзкій человѣ́къ; * у него́ мѣ́дный лобъ; **Stirn-**, *a. Zk.* ло́бный; **-nader**, *f.* 2. ло́бная жи́ла; **-narte'rie**, *f.* 2. *Zk.* ло́бная арте́рія; **-nband**, *n. I.* (änder) нало́бникъ; наче́льникъ; повя́зка; **-nbei'n**, *n. I. Zk.* ло́бная кость; **-nbinde**, *f.* 2. повя́зка; **-nblutader**, *f.* 2. ло́бная жи́ла; **-nfalte**, *f.* 2. морщи́на на лбу; **-nglatze**, *f.* 2. проме́жность ме́жду бровя́ми; **-nhaar**, *n. I.* 3. во́лосы на лбу; **-nhöhle**, *f.* 2. ло́бная па́зуха; **-njoch**, *n. I.* нало́бное ярмо́; **-nkamm**, *m. I. Zk.* ло́бный гребешо́къ; **-nknochen**, s. Sti'rnbein; **-nmuskel**, *m. I.* 2. *Zk.* ло́бная мы́шица; **-nrad**, *n. I.* (äder) зубча́тое колесо́; **-nriemen**, *m. I.* (bei Pferden) нало́бникъ; наче́льникъ;

-nrunzel, f. 2. морщина на лбу; -nrunzler, m. I. Zk. мышица сморщивающая брови; -nschau, f. метопоскопія; -nseite, s. Vo'rdersei'te; -ntuch, n. I. (ücher) (der Juden) убрусъ; наглавникъ.

Stob, s. Stie'ben, vn. irr.

Stö'ber, s. Spü'rhund; Stö'bern, va. (Wild) s. Stäu'bern; Su'chen; Wüh'len; -, vn. s. Stäu'ben, Stie'ben; es stöbert, Ntl. на дворѣ метѣлица; наноситъ метель; -rwetter, n. I. Ntl. метѣлица; метель.

Sto'cher, s. Zah'nstocher; Sto'chern, va. ковырять.

Stock, m. I. (pl. Stöcke): палка; (Stamm) стволъ; (in Gefängnissen) колодка; (Stockwerk) ярусъ; этажъ; zwei - hohes Haus двухъэтажный домъ; домъ о двухъ этажахъ; Mensch, wie ein -, ein rechter -, * болванъ; * пентюхъ; * остолопъ; er führt einen guten -, * онъ мастеръ бить; Sto'ckaar, Sto'ckadler, s. Tau'benfa'lk; Sto'ckalt, a. * престарый; -ckamboss, m. I. 3. круглая наковальня; Sto'ckameise, s. Wa'ndera'meise; -ckausschlag, m. I. (äge) Fw. побѣги изъ пней; -ckband, m. I. (änder) ленточка у трости; -ckblind, a. совсѣмъ слѣпой; -ckbörse, f. (in London) H. биржа; Stö'ckchen, n. dim. I. палочка; тросточка; дубинка; стволикъ; Sto'ckdegen, m. I. шпага въ трости; -ckdumm, a. * преглупый; -, ad. глупёхонекъ; Sto'ckdunkel, s. Sto'ckfinster.

Sto'cken, vn. (h.) останавливаться, -новиться; прio-; (aufhören) прекращаться, -кратиться; (aufhören zu fliessen) переставать, -стать течь; (Brustmilch) сгущаться, сгуститься; (Blut) не обращаться; застаиваться, застояться; (durch Feuchtigkeit verderben) портиться, ис- отъ сырости; (im Lesen, Reden) запинаться, -пнуться; заминаться, замяться; das Gespräch stockt, * разговоръ не идётъ; -, n. I. остановка; (im Reden) запинаніе; (der Brustmilch) накопленіе сгустившагося молока въ груди.

Stö'cken, va.: Jmdn. - u. blöcken сажать, посадить кого въ тюрму.

Sto'ckente, f. 2. Ng. дикая утка; -ckeule, f. 2. Ng. пилюкъ; -ckfalke, s. Ha'bicht (gemeiner); -ckfäule, f. гниль отъ сырости; -ckfeder, f. 2. (am Gänseflügel) правильное перо; -ckfinster, a. очень тёмный; es ist - темнёхонько; * Божьяго свѣта не видать; * хоть глазъ выколи; -ckfisch, n. I. 3. Ng. треска; * s. Du'mmkopf; -ckfischfa'ng, m. I. ловля трески; -ckfischle'beröl, n. I., -ckfischle'berthra'n, m. I. Бергерская печёночная ворвань; тресковый жиръ; -ckfleck, m. I. 3. пятно отъ сырости; -ckfleckig, a. въ пятнахъ отъ лежанія (въ сыромъ мѣстѣ); -ckhaus, * s. Gefä'ngniss; Sto'ckig, a. отсырѣлый; s. a. Sto'ckfleckig. [отъ упорства.

Stö'ckisch, a. упрямый; молчащій

Sto'ckknopf, m. I. (öpfe) набалдашникъ; -cklate'rne, f. 2. фонарь на палкѣ; -ckmäkler, m. I. H. аукціонный маклеръ; -ckmeister, m. I. тюремщикъ; Sto'ckmorchel, s. Mo'rchel; -cknarr, m. II. набитый дуракъ; -ckprügel, pl. s. Sto'ckschlä'ge; -ckrose, -ckrosenei'bisch, s. Ro'senpa'ppel; -ckschlag, m. I. (äge) ударъ палкою; Stockschläge geben бить палками; дать палокъ, палочные побои, лозаны; Sto'ckschnupfen, m. I. Hlk. сухой насморкъ; -ckschraube, f. 2. тисочный винтъ; -ckschwamm, m. I. (ämme) Ng. пластиночникъ перемѣнный; -cktaub, a. совершенно глухой.

Sto'ckung, f. 2. остановка; (des Blutes, der Säfte etc.) застой въ чёмъ; сгущеніе; in Stockung gerathen, s. Sto'cken.

Sto'ckwache, f. 2. тюремная стража; -ckwerk, n. I. 3. Bk. ярусъ; этажъ; -ckwerkbatterie', f. 2. ярусная батарея; -ckwinde, f. 2. брашпиль; воротъ; -ckzahn, s. Ba'ckenzah'n (hinterster); -ckzange, f. 2. ручныя клещи.

Stof, m. I. 2. (Hohlmass) штофъ; Sto'fbude, f. 2. штофная лавка.

Stoff, m. I. 3. вещество; (gewirkter Zeuch) W. парча; парчевая матерія; штофъ; (Gegenstand der Rede etc.) предметъ; матерія; (Veranlassung, Gelegenheit) поводъ; случай; einfacher -, Schdk. основаніе; einen - zur Unterhaltung geben подавать, -дать поводъ къ разговору; Sto'ffen, a. W. штофный; парчевой; Sto'ffhaltig, a. вещественный; -fflos, a. невещественный; Sto'ffverwa'ndtschaft, f. 2. Schdk. сродство; -ffwechsel, m. I. обмѣнъ веществъ. [фами; по штофамъ.

Sto'fweise, a. штофный; -, ad. што-

Stöh'nen, vn. (h.) стонать; стенать; -, n. I. стонаніе; стонъ; стенаніе.

Stoici'smus, m. Philos. стоицизмъ; * твёрдость; непоколебимость;

Sto'iker, m. I. Philos. Gsch. стоикъ; стоическій философъ; Sto'isch, a. стоическій; * твёрдый.

Sto'la, Sto'le, f. 2. (eines Diakons) Kg. орарь; орарій; порамица; (der Priester) епитрахиль.

Sto'llbeule, f. 2. (am Hufeisen) шиповый грибъ.

Sto'lle, f. 2. Kk. каравай. [пакъ.

Sto'lleisen, n. I. Grb. скребли; ту-

Sto'llen, m. I. (am Bett) ножка; столбъ; (am Hufeisen) шипъ; Bw. штольна; Sto'llen-, a. Bw. штоленный; штольный; -na'rbeit, f. 2. штоленная, штольная работа; -nbefah'rung, f. 2. Bw. осматриваніе штольны; -nbeu'le, s. Sto'llbeule; -nfi'rste, f. 2. Bw. штоленный потолокъ; -nhau'e, -nhü'tte, f. 2. Bw. будка надъ штольною; Sto'llenschwa'mm, s. Sto'llbeule.

Stö'llner, m. I. владѣлецъ штольны.

Sto'lpern, vn. (s.) спотыкаться, споткнуться; Pferd, das oft stolpert спотыкливая лошадь; -, n. I. спотыканіе.

Sto'lphandschuhe, Sto'lpstiefel, s. Stü'lphandschuhe, etc.

Stolz, a. гордый; спесивый; (aufgeblasen) кичливый; (hochmüthig) надменный; высокомѣрный; stolzes Gebäude, * великолѣпное зданіе; stolzes Pferd, * красивая лошадь; stolzer Mensch гордецъ; спесивецъ; stolz sein быть гордымъ; гордиться; - werden сдѣлаться гордымъ; возгордиться; заспесивиться; worauf - thun, sein гордиться чѣмъ; Stolz, m. I. гордость; спесь; кичливость; надменность; высокомѣріе; - besitzen, s. Stolz (sein); Sto'lzer, m. II. гордый; Stolzi'ren, vn. (s.) величаться; важничать; щеголять; -, n. I. важничанье.

Stö'pfel, s. Stö'psel.

Sto'pfen, va. затыкать; забивать; (Pfeife) набивать, -бить; (Würste, Gänse, Hühner), Kk. начинивать, -чинить; (Gänse mästen) откармливать, -кормить; (den Durchfall) Hlk. унимать, -нять; Jmdm. den Mund (das Maul) -, * зажать, заткнуть кому ротъ; * заставить кого молчать; (Strümpfe) штопать; чинить; sich voll - набивать, -бить себѣ брюхо; Sto'pfen, n. I. затыканіе; набиваніе; начиниваніе; откармливаніе; штопаніе; Sto'pfend, ppr. u. a. Hlk. причиняющій запоръ; (den Durchfall hemmend) унимающій поносъ; Sto'pfer, m. I. набойщикъ; Sto'pferin, f. 2. (der Strümpfe etc.) штопальщица; Sto'pfgarn, n. I. 3. нитки для штопанья; -pfhaar, n. I. волосы, шерсть для набивки; -pfhammer, m. I. (ä) молотокъ; -pfholz, n. I. (ölzer) затычка; (des Sattlers) набивальникъ; набойникъ; -pfmesser, n. I. конопатный ножъ; -pfmittel, n. I. Hlk. средство, причиняющее запоръ; -pfnadel, f. 2. штопальная игла; -pfnerv, m. II. Zk. нервъ запирательный; Sto'pfnudel, f. 2. (zum Mästen der Gänse etc.) мѣсятка; Sto'pfwachs, n. I. пчельная смола; варъ.

Sto'ppel, f. 2. жниво; § бритая борода; -lbu'tter, f. масло отъ коровъ, пасущихся на жнивѣ; -le'nde, n. I. 2. (einer Garbe) гузо; -lfe'ld, n. I. (lder) пожниво; -lfru'cht, f. (üchte) пожнивное растеніе; -lga'ns, f. (änse) гусь, насущійся на жнивѣ; -lma'ss, f. подножный кормъ; Sto'ppeln, va. подбирать, подобрать колосья послѣ жатвы; * s. Zusa'mmensto'ppeln; -, n. I. подбираніе колосьевъ послѣ жатвы; * s. Zusa'mmensto'ppeln; -lrü'be, s. Fe'ldrübe; -lsi'chel, f. 2. серпъ; -lwei'depla'tz, m. I. (ätze) Ldw. пожнивный выгонъ; -lwe'rk, n. I. 3. выборка; компиляція; -lwi'rthschaft, f. Ldw. употребленіе пожнива подъ выгонъ; пасеніе скота на пожнивѣ.

Stoppi'ne, f. 2. фитиль.

Sto'ppler, m. I. собиратель колосьевъ; * компиляторъ.

Stö'psel, m. I. затычка; пробка; втулка; kleiner -, ** карапузикъ; Stö'pselchen, n. dim. I. пробочка; Stö'pselfla'sche, f. 2., -lgla's, n. I. (gläser) стклянка съ стеклянною пробкою.

Stör, m. I. 3. Ng. осётръ; Fleisch des Störs осетрина; Bauch des Störs (ausgeschnitten) тёшка; Schwanz des Störs метялка; gedörrter - балыкъ; gedörrte Rückensehne des Störs (zum Backwerk) вязига.

Sto'rax, m. I. Ng. стиракса; стираксовая смола; flüssiger - стиракса жидкая; ликвидамбра; -xbaum, m. I. (äume) Ng. стираксовое дерево;

стира́ксъ; **Sto'raxpfla'ster**, *n. I.* стира́ксовый пла́стырь.

Storch, *m. I.* (*pl.* Störche) *Ng.* а́истъ; weisser, gemeiner - а́истъ бѣ́лый; бу́сель; буза́нъ; **Storch-**, **Storchs-**, *a. Ng.* а́истовъ; **Stor'chbeine**, *n. pl.* ** длинныя и то́нкія но́ги; **-chbeiniger**, *m. II.* ** длинноно́гій; **Stö'rchin**, *f.* 2. *Ng.* а́истка; **Sto'rchnest**, *n. I.* (ster) а́истовое гнѣздо́; **Sto'rchschnabel**, *m. I.* (ä) а́истовъ носъ; (der Zeichner) шторхшна́бель; самочѐртъ; пантогра́фъ; s. a. **Krahn**; *Ng.* (Pflanze) s. Gera'nium.

Stö'ren, *vn.* (*h.*) рыть; ры́ться; -, *va.* (Frieden, Ruhe) наруша́ть, -шить; Jmdn. - безпоко́ить; разстра́ивать; Jmdn. im Schlafe - трево́жить чей сонъ; недава́ть кому́ спать; Jmdn. aus dem Schlafe - буди́ть, раз- кого́; sich nicht - lassen не жени́роваться; -, *n. I.* s. Stö'rung; **Stö'renfrie'd**, *m. I.* 3. задо́рный человѣ́къ; мѣша́ющій веселя́ться; **Stö'rer**, *m. I.* мѣша́ющій занима́ться чѣмъ-либо; * наруши́тель; * возмути́тель; **Stö'rerin**, *f.* 2. наруши́тельница; возмути́тельница.

Stö'rrig, *a.* упря́мый; упо́рный; строптивый; **Stö'rriger**, *m. II.* упря́мецъ; **Stö'rrigkeit**, *f.* упря́мство; упо́рство.

Stö'rrisch, s. Stö'rrig.

Stö'rrogen, *m. I.* осетро́вая икра́.

Stö'rung, *f.* 2. помѣ́ха; (Unterbrechung) остано́вка; (Hinderniss) препя́тствіе; (der Ordnung, des Friedens) наруше́ніе; (Beunruhigung) безпоко́йство.

Stoss, *m.* (*pl.* Stösse): толчо́къ; тычо́къ; (vor den Kopf) тума́къ; § тулумба́съ; уда́ръ; (Menge, Haufen) ку́ча; гру́да; (Bücher etc.) ку́ча; (Acten) свя́зка; (Papier etc.) ки́па; (vom Kalbe, Hammel), *Kk.* s. Ka'lbskeule, Ha'mmelkeu'le; (in's Horn) звукъ; (Wind) поры́въ; (Schlag) уда́ръ; Jmdm. einen - beibringen, geben дать кому́ толчо́къ; * вреди́ть, по- кому́; Jmdm. den letzten - geben, * разори́ть кого́ въ коне́цъ; (Jmds. Gesundheit) * соверше́нно разстро́ить; (einer Sache), * соверше́нно испо́ртить; **-ssbank**, s. Ho'belba'nk; **-ssbrett**, *n. I.* (tter) (an Treppen) заглу́шина; **-ssdegen**, *m. I.* длинная шпа́га; **-sseisen**, s. Ste'mmeisen.

Stö'ssel, *m. I.* пестъ.

Sto'ssen, *va. irr.* (stosse, stösst, stiess, gestossen): (zu Pulver, fein) толо́чь, ис-; (Stoss, Stösse geben) толка́ть, толкну́ть; пиха́ть; (vom Lande, vom Ufer) от- отъ чего́; aus dem Hause - прогна́ть; сверга́ть; etw. von sich - отверга́ть, -гну́ть; wohinein - втыка́ть, воткну́ть; in, durch den Leib - (Degen) вонза́ть, -зи́ть; nach Jmdm. - наноси́ть, -нести кому́ уда́ръ; Jmdn. mit den Hörnern - бода́ть; Jmdn. vor den Kopf -, * озада́чивать, -чить кого́; -, *vn. irr.* (*h.*) (mit den Hörnern) бода́ться; in's Horn, in die Trompete - игра́ть, за- на рожкѣ́, на трубѣ́; труби́ть, за-; (Schiessgewehre) отдава́ть (въ плечо́); (von Wagen) трясти́; vom Lande, vom Ufer - отта́лкивать, -толкну́ть; (abfahren) отва́ливать, -ли́ть; отча́ливать, -лить; an's Land - пристава́ть, -ста́ть къ бе́регу; (auf Schwierigkeiten, Hindernisse) * встрѣча́ть, встрѣ́тить что; auf den Grund - (Schiffe) сади́ться, сѣсть на́ мель; auf Jmdn. - (antreffen) нечаянно встрѣ́титься съ кѣмъ; попада́ться, -па́сться кому́ на встрѣ́чу; zu Jmdm. - пристава́ть, -ста́ть къ кому́; (zur Armee) *Kw.* присоединя́ться, -ни́ться къ во́йску; дотро́гиваться, дотро́гнуться; woran - (angränzen) примыка́ть, -мкну́ть къ чему́; грани́чить съ чѣмъ; an einen Stein - наткну́ться на ка́мень; der Habicht stösst auf die Tauben я́стребъ броса́ется на голубе́й; sich einander - толка́ться; sich woran - ушиба́ться, -би́ться о́бо что; (etw. ungerecht finden) * находи́ть что несправедли́вымъ; Mancher könnte sich daran -, * ино́му пока́жется э́то стра́ннымъ (неприли́чнымъ); du musst dich nicht daran -, * не смотри́ на э́то; -, *n. I.* толче́ніе; толка́ніе; (mit den Hörnern) бода́ніе; (eines Wagens) тря́ска.

Stö'sser, *m. I.* толка́ющій; (Stampfer) толка́чъ; *Ng.* s. Sto'ssvogel.

Sto'sserde, *f. Bk.* пизе́; **-ssfalk**, s. Le'rchenfa'lk; **-ssgebe't**, *n. I.* * коро́ткая и усе́рдная моли́тва; усе́рдное моле́ніе; **-ssgesa'ng**, *m. I.* (änge) отры́вистое пѣ́ніе; **-ssgeweh'r**, s. Sto'sswaffe.

Stö'ssig, *a.* бодли́вый; stössiges Thier боду́нъ; бо́день; stössiger Ochs быкъ-боду́нъ; stössige Kuh бодли́вая коро́ва; коро́ва-боду́нья.

Sto'ssklinge, *f.* 2. s. Sto'ssdegen; **-ssnath**, *f.* (ähte) сши́вка; рубе́цъ; **-ssriemen**, s. Hä'ngerie'men; **-sssäge**, *f.* 2. *Gtn.* ручна́я пила́; **-ssseufzer**, *m. I.* тя́жкій вздохъ; **-sstaucher**, *m. pl. Ng.* оку́нывающіяся пти́цы; **-ssvogel**, *Ng.* s. Ha'bicht; **-sswaffe**, *f.* 2. длинное остроконе́чное ору́жіе; **-ssweise**, *ad.* ку́чами; (Papier) ки́пами; (Wind) поры́вами; **-sswind**, *m. I.* 3. поры́вистый вѣ́теръ.

Sto'tterer, *m. I.* зайка; **Sto'ttern**, *va.* u. *vn.* заика́ться; -икну́ться; -, *n. I.* заика́ніе.

Strack, s. Gera'de; **Stracks**, *ad.* s. Schnu'rgera'de; Soglei'ch.

Stra'famt, *n. I.* (ämter) исправи́тельный судъ; **-fanstalt**, *f.* 2. исправи́тельное заведе́ніе; **-farbeit**, *f.* 2. за́данный въ наказа́ніе уро́къ; **Stra'fbar**, *a.* досто́йный наказа́нія; вино́вный; винова́тый; **-fbarkeit**, *f.* 2. вино́вность; (Schuld) вина́; **-fbeispiel**, *n. I.* 3. примѣ́ръ наказа́нія; **-fbuch**, *n. I.* (ücher) штра́фная книга; **-fcodex**, *m. I.* уложе́ніе о наказа́ніяхъ; **-fcompagnie'**, *f.* 2. исправи́тельная ро́та; **Stra'fe**, *f.* 2. наказа́ніе; ка́ра; (Geld-) пе́ня; штра́фъ; - am Leben сме́ртная казнь; zur - въ наказа́ніе; bei - подъ опасе́ніемъ наказа́нія; Jmdn. zur - ziehen нака́зывать, наказа́ть кого́; **Stra'fen**, *va.* нака́зывать, -за́ть; кара́ть; (Jmdn. an Geld) штрафова́ть, о- кого́; налага́ть, -ложи́ть на кого́ штра́фъ; Jmdn. mit Worten - дѣ́лать кому́ вы́говоры; сдѣ́лать кому́ вы́говоръ; Jmdn. Lügen - улича́ть, -чи́ть кого́ во лжи; strafende Gesetze кара́тельные зако́ны; -, *n. I.* нака́зываніе; штрафова́ніе; **Stra'ferla'ssung**, *f.* 2. освобожде́ніе отъ наказа́нія.

Straff, *a.* туго́й; крѣ́пко натя́нутый.

Stra'ffall, s. Crimina'lfall; **ffällig**, s. Stra'fbar; - werden навлека́ть, навле́чь на себя́ наказа́ніе; заслу́живать, -жи́ть; **Stra'ffälligkeit**, s. Stra'fbarkeit.

Stra'ffheit, *f.* ту́гость.

Stra'fgeld, *n. I.* (lder) пе́нныя де́ньги; пе́ня; **-fgere'chtigkeit**, *f.* 2. кара́тельное правосу́діе; мстя́щее правосу́діе; **-fgeri'cht**, s. Crimina'lgeri'cht; (göttliches) наказа́ніе Бо́жіе; судъ Бо́жій; **-fgese'tz**, s. Crimina'lgese'tz; **-fgese'tzbuch**, *n. I.* (ücher) уложе́ніе о наказа́ніяхъ уголо́вныхъ и исправи́тельныхъ; сводъ уголо́вныхъ зако́новъ; **-fgese'tzgebung**, *f.* 2. уголо́вное законоположе́ніе; **-fhaus**, s. Zu'chthaus; **Strä'flich**, *a.* s. Stra'fbar; Ta'delnswerth; in sträflicher Weise sich über Jmdn. äussern отзыва́ться о комъ заслу́живающимъ наказа́нія о́бразомъ; **Strä'fling**, *m. I.* 3. престу́пникъ; коло́дникъ; **Stra'flos**, *a.* не подве́рженный наказа́нію; **-flosigkeit**, s. U'ngestra'ftheit; **-fmilderung**, *f.* 2. уменьше́ніе наказа́нія; **-fmilderungsgru'nd**, *m. I.* (ünde) причи́на, смягча́ющая мѣ́ры наказа́нія; облегчи́тельное обстоя́тельство; **-fmittel**, *n. I.* сре́дство, мѣ́ра наказа́нія; (Strafe) наказа́ніе; **-fpön**, *f. Rw.* штра́фныя де́ньги; **-fpredigt**, *f.* 2. *Kg.* укори́тельная про́повѣдь; (scharfer Verweis) стро́гій вы́говоръ; **-fproce'ss**, s. Crimina'lproce'ss; **-fproce'ssarten**, s. Crimina'lproce'ssarten; **-frecht**, *n. I.* зако́ны о наказа́ніяхъ; уголо́вное пра́во; **-frechtlich**, *a.* уголо́вный; **-frede**, *f.* 2. s. Verwei's; **-fruthe**, *f.* 2. бичъ; * ка́ра Бо́жія; * судъ Бо́жій; **-fschärfung**, *f.* 2. усиле́ніе наказа́нія; **-fschärfungsgru'nd**, *m. I.* (ünde) причи́на, по́водъ къ усиле́нію наказа́нія; **-fumwandlung**, *f.* 2. замѣ́на одного́ наказа́нія други́мъ; **-furtheil**, *n. I.* 3. пригово́ръ къ наказа́нію; **-fverfah'ren**, *n. I.* уголо́вное судопроизво́дство; **-fvero'rdnung**, s. Stra'fgese'tzbuch; **-fwürdig**, s. Stra'fbar; **-fwürdigkeit**, s. Stra'fbarkeit; **-fzimmer**, s. Ca'rcer.

Strahl, *m. I.* 2. лучъ; (am Pferdehufe) стрѣ́лка; разви́лина (ра́ковинная); (des Wassers) струя́; **-hlader**, *f.* 2. (des Pferdes) крововозвра́тная жи́ла копы́тная; **-hlasbe'st**, *m. I. Ng.* лучи́стый асбе́стъ; **Strah'len**, *vn.* (*h.*) сія́ть; блиста́ть; испуска́ть, броса́ть лучи́; Freude strahlt auf seinem Gesichte лицо́ его́ сія́етъ ра́достію; -, *n. I.* сія́ніе; блиста́ніе; испуска́ніе луче́й; лучеиспуска́ніе; **Strah'lena'bweichung**, **-nbeu'gung**, *f.* 2. *Opt.* диффра́кція; уклоне́ніе луче́й свѣ́та; **-nblu'tader**, *f.* 2. рѣсни́чная ве́на; **-nbre'chend**, *a. Opt.* преломля́ющій; **-nbre'chung**, *f.* 2. *Opt.* преломле́ніе луче́й; **-nbru'ch**, *m. I. Bw.* лучи́стый изло́мъ; **-nbü'schel**, *m. I.* (Sprühfeuer) *Ntl.* электри́ческія о́гненныя ки́сточки · пучки́ врозь расходя́щихся луче́й; **Strah'lend**, *ppr.* u. *a.* испуска́ющій лучи́; strahlende Sonne лучезарн...

со́лнце; -ndes Gesicht, * лицо́, сія́ющее ра́достію; **Strah'lenfäu'le**, *f. Hlk.* s. Strah'lgeschwü'r; **-nfö'rmig**, *a.* лучеобра́зный; лучеви́дный; **-nkra'nz**, *m. I.* s. Strah'lenkro'ne; **-nkre'bs**, *Hlk.* s. Strah'lgeschwü'r; **-nkrei's**, *m. I.* 3. (des Auges) рѣсни́чный кружо́къ; **-nkro'ne**, *f.* 2. лучера́зный вѣне́цъ; сія́ніе; **-nri'ng**, s. Strah'lenkrei's; **-nwe'rfung**, *f.* 2. *Opt.* испуска́ніе луче́й; броса́ніе луче́й; **Strah'lgeschwü'r**, *n. I.* 3. *Hlk.* чи́рей въ вила́хъ копы́та; **-lglimmer**, *m. I. Bw.* струи́стый блестня́къ; лучи́стая слюда; **Strah'lig**, *a.* лучи́стый; **Strah'lmuschel**, *f.* 2. *Ng.* гребёнка; **-lstein**, *m. I.* 3. *Ng.* лучи́стый ка́мень; **-lthiere**, **-lthierchen**, *n. pl. Ng.* лучи́стыя живо́тныя; шеро́ховики; **Strah'lung**, *f.* s. Strah'len, *n.*

Sträh'n, *m. I.* 3., **Sträh'ne**, *f.* 2. па́смо; мото́къ; - Draht пукъ (вы́правленной) про́волоки; свя́зка про́волоки.

Strami'n, etc. s. Canneva's, etc.

Stramm, *a.* s. Straff; sich - halten быть бо́дрымъ.

Stra'mpeln, **Stra'mpfen**, *vn.* (*h.*) то́пать; стуча́ть нога́ми.

Strand, *m. I. Sw.* морско́й бе́регъ; взмо́рье; auf den - laufen etc., s. Stra'nden; ein Schiff vom Strande losarbeiten, *Sw.* снима́ть, снять съ мели́; auf den - setzen, treiben сажа́ть, посади́ть на́ мель; **Stra'nd-**, *a.* примо́рскій; **-dbewoh'ner**, *m. I.* примо́рскій жи́тель; помо́рецъ; помо́рянинъ; **Stra'nden**, *vn.* (*s.*) *Sw.* быть бро́шеннымъ (od. вы́брошеннымъ) на́ берегъ; (auf Sandbänke gerathen) сади́ться, сѣсть на́ мель; (Schiffbruch leiden) претерпѣва́ть, -пѣть кораблекруше́ніе; seine Hoffnung ist gestrandet, * его́ наде́жда ру́шилась; -, *n. I.* вы́брошеніе на́ берегъ; **Stra'ndfisch**, *m. I.* 3. прибере́жная ры́ба; прибре́жная ры́ба; **-dfischer**, *m. I.* примо́рскій рыба́къ; **-dfischerei'**, *f.* 2. примо́рская ры́бная ло́вля; **-dgegend**, *f.* 2. примо́рье; прибере́жье; **-dgere'chtigkeit**, s. Stra'ndrecht; **-dgut**, *n. I.* (üter) *Sw.* примо́рское помѣ́стье; (beim Schiffbruch) вы́кидки; **-dhaken**, *m. I.* прибре́жный гакъ; **-djäger**, s. Stra'ndreiter; *Ng.* s. Stra'ndläufer; **-dkohl**, s. Mee'rkohl; **-dkrabbe**, *Ng.* s. Ta'schenkre'bs; **-dland**, s. Kü'stenla'nd; **-dläufer**, *m. I. Ng.* тирку́шка; **-dordnung**, *f.* 2. *Sw. Rw.* берегово́е положе́ніе; **-dpfeifer**, *m. I. Ng.* зу́екъ прибере́жный; **-drecht**, *n. I.* берегово́е пра́во; **-dreiter**, *m. I.* берегово́й тамо́женный объѣ́здчикъ; **-drichter**, *m. I.* диспаше́ръ; расцѣ́нщикъ морски́хъ убы́тковъ; **-dschnepfe**, *f.* 2. *Ng.* авдо́тька, авдо́тка обыкнове́нная; **-dstein**, *m. I.* 3. голы́шъ; га́лька; валу́нъ; **Stra'ndung**, *f.* 2. s. Schi'ffbruch; **-dvogel**, *m. I.* (ö) берегова́я пти́ца; берего́вка; **-dwache**, *f.* 2. берегова́я стра́жа; **-dwächter**, s. Stra'ndreiter.

Strang, *m. I.* (*pl.* Stränge): верёвка; *Sw.* s. Zieh'seil; (beim Anspannen) постро́мка; тяжъ; (Zwirn, Wolle, Seide) мото́къ; (zum Erdrosseln) пе́тля; Jmdn. zum Strange verurtheilen, * пригова́ривать, приговори́ть кого́ къ висѣ́лицѣ; wenn alle Stränge reissen, * въ кра́йней нуждѣ́; mit Jmdm. an Einem Strange ziehen, * рабо́тать вмѣ́стѣ; über die Stränge schlagen, * забыва́ться, -бы́ться; **Stra'ngholz**, *n. I.* (ölzer) (beim Anspannen) валёкъ; **Stra'ngleder**, *n. I.*, **Stra'ngriemen**, *m. I.* постро́мка. [gen.

Strangulí'ren, s. Erdro'sseln, Erwü'r-

Strangurie', *f. Hlk.* s. Ha'rnstrenge, Ha'rnzwang.

Strapa'ze, **Strapa'tze**, *f.* 2. трудъ; тя́гость; Strapazen im Kriege тя́гости войны́; **Strapazi'ren**, *va.* му́чить, из-; утомля́ть, -ми́ть.

Strass, *m. I.* стразъ; поддѣ́льный алма́зъ.

Stra'sse, *f.* 2. доро́га; (in Städten) у́лица; enge, krumme - закоу́локъ; (Meerenge) *Geog. Sw.* проли́въ; von - zu - изъ у́лицы въ у́лицу; auf offener - на большо́й доро́гѣ; на доро́гѣ; seine - gehen, * идти́ свое́ю доро́гою; * удали́ться; geh' deine - ! ступа́й! die - messen, * упа́сть; растяну́ться; шлёпнуться.

Stra'ssen-, *a.* у́личный; **Stra'ssenaufseher**, *m. I.* надзира́тель надъ доро́гами; **-nbau'**, *m. I.* постро́йка доро́гъ; **-nbeleu'chtung**, *f.* 2. освѣще́ніе у́лицъ; **-nbu'be**, *m. II.* у́личный ма́льчишка; * него́дяй; **-nga'ffer**, *m. I.* зѣва́ка; **-nju'nge**, s. Stra'ssenbu'be; **-nlate'rne**, *f.* 2. у́личный фона́рь; **-nmä'dchen**, *n. I.* развра́тная дѣ́вка; **-nmo'rd**, *m. I.* 3. смертоубі́йство на доро́гахъ; **-nmö'rder**, *m. I.* разбо́йникъ; **-npfla'ster**, *n. I.* мостова́я; **-npfla'sterung**, *f.* 2. моще́ніе у́лицъ; **-npfla'sterungsa'rbeit**, *f.* 2. произво́дство рабо́тъ по моще́нію у́лицъ; **-nrau'b**, *m. I.* s. Stra'ssenräuberei'; **-nräu'ber**, *m. I.* разбо́йникъ; **-nräuberei'**, *f.* 2. разбо́йничество; разбо́й (по больши́мъ доро́гамъ); **-nräu'berisch**, *a.* разбо́йническій; **-nspe'rre**, **-nspe'rrung**, *f.* 2. баррика́да; рога́тка; **-nthü're**, *f.* 2. дверь на у́лицу; **-nwä'rter**, s. Stra'ssenau'fseher; **-nzo'll**, *m. I.* (ölle) по́шлина на содержа́ніе доро́гъ.

Stratage'm, *n. I.* s. Krie'gslist.

Strategie', *f.* страте́гія; вое́нное иску́сство; **Strate'gisch**, *a.* страте-ги́ческій.

Sträu'ben, *va.* подыма́ть, подня́ть; (Haare) еро́шить, взъ-; (Federn) топы́рить, рас-; sich - подыма́ться, подня́ться; (Haare) еро́шиться, взъ-; щети́ниться, о-; станови́ться, стать ды́бомъ; ды́биться; (Federn) топы́риться, рас-; sich widersetzen, sich weigern проти́виться, вос-; бара́хтаться; упира́ться рука́ми и нога́ми; er sträubt sich mit Händen u. Füssen, * онъ всѣми си́лами проти́вится; -, *n. I.* сопротивле́ніе; упо́рство.

Strau'big, *a.* (Haare) взъеро́шенный; щети́нистый; шерша́вый; стоя́щій ды́бомъ; (Federn) растопы́ренный.

Strauch, *m. I.* (*pl.* Sträucher) *Ng.* кустъ; куста́рникъ; in Sträuchen wachsend, *Ng.* расту́щій куста́ми; кустово́й; **-chartig**, *a.* куста́рничный; кустарникова́тый; **-chbirke**, *f.* 2. *Ng.* берёза куста́рничная; **-chbündel**, *n.* s. Faschi'ne; **-chdieb**, *m. I.* 3. разбо́йникъ.

Strau'cheln, *vn.* (*s.*) спотыка́ться, спотыкну́ться (oder спотокну́ться); оступа́ться, -пи́ться; * погрѣша́ть; -, *n. I.* спотыка́ніе; * s. Vergehen, *n.*

Strau'chgewä'chs, *n. I.* 3. *Ng.* куста́рное расте́ніе; кустово́е расте́ніе; **-chholz**, *n. I.* (ölzer) хворостни́къ; хворости́нникъ; **Strau'chig**, *a.* s. Strau'chartig.

Strau'chler, *m. I.* * (Pferd) споты-кли́вая ло́шадь.

Strau'chmelde, *f. Ng.* куста́рная гре́ча; курча́вка; **-chmoos**, *n. I.* 3. *Ng.* сучко́вый мохъ шелкови́стый; Перуа́нскій мохъ; леске́я; **-chwerk**, *n. I.* 3. (zu Faschinen) фаши́нникъ (junger Wald, junges Holz) пру-ня́къ.

Strauss, *m. I.* (*pl.* Sträusse) *Gtn.* букетъ; пучёкъ; (auf dem Kopfe der Vögel) хохо́лъ; †* s. Kampf, Streit; *Ng.* стру́съ; afrikanischer - строфокамилъ; **-ssbinderin**, *f.* 2. цвѣто́чница; **-ssblume**, *f.* 2. *Ng.* узла́тикъ; **Sträu'ss'chen**, *n. dim. I.* буке́тецъ; пучёкъ; пучёчекъ; хохоло́къ; **Strau'ssen-**, *a. Ng.* стру́совый; **Strau'ssenei'**, *n. I.* (er) стру́совое яйцо́; **Strau'ssente**, *Ng.* s. Rei'here'nte; **-ssfeder**, *f.* 2. стру́совое перо́; **-ssfink**, *m. II. Ng.* хохла́тый зя́бликъ; **Strau'sshahn**, s. Ka'mpfhahn; **-sshuhn**, *n. I.* (ühner) *Ng.* анги́ма; **-sskasua'r**, *m. I. Ng.* дронтъ; **-ssmädchen**, s. Strau'ssbinderin; **-ssmeise**, s. Hau'benmeise; **-sstaube**, s. Tro'mmeltau'be; **-ssvogel**, *Ng.* s. Strauss.

Stra'zze, *f.* 2. *H.* черновая тетра́дь.

Stre'be, *f.* 2. *Zm.* подпо́рка (od. подпо́ра) на́косная; подко́сокъ; подко́съ; упо́рка; **-beba'lken**, *m. I.* подко́съ; **-beba'nd**, *n. I.* (änder) *Zm.* s. Stre'be; **-bekra'ft**, *f. Ntl.* расположе́ніе тѣ́ла дви́гаться въ каку́ю нибу́дь сто́рону; стремле́ніе; **-bemau'er**, *f.* 2. подстѣ́нокъ; **Stre'ben**, *vn.* (*h.*) стреми́ться; wonach - домога́ться, добива́ться чего́; -, *n. I.* s. Bestre'ben; **Stre'bsamkeit**; **Stre'bepfei'ler**, s. Stre'bemau'er; **Stre'bestü'tze**, s. Stre'be; **Stre'bsam**, *a.* стара́тельный; рачи́тельный; **-bsamkeit**, *f.* 2. стремле́ніе; раче́ніе.

Stre'ckbalken, *m. I.* потоло́чная ба́лка; **-ckbar**, **-ckbarkeit**, s. Deh'nbar, -nbarkeit; **-ckbett**, *n. I.* 2. *Hlk.* членопра́вная, костопра́вная крова́ть.

Stre'cke, *f.* 2. простра́нство; (Entfernung) разстоя́ніе; (Strich) полоса́; *Bw.* штрекъ; пробѣ́гъ; gute, ziemliche - дово́льно далёко; ungeheure - ужа́сно далёко; ужа́сная даль; **Stre'cken**, *va.* вытя́гивать; (Eisen) растя́гивать, -тяну́ть; das Gewehr -, *Kw.* класть, положи́ть ору́жіе; сдава́ться, сда́ться; sich - тяну́ться; ложи́ться; alle Viere von sich -, * растяну́ться; околѣ́ть; -, *n. I.* вытя́гиваніе; раз-; про-;

Stre'cker, *Zk.* s. Stre'ckmuskel;

Stre'ckhammer, *m. I.* (ä) *Httk.* плющи́льный мо́лотъ; разго́нный, боево́й мо́лотъ; **-ckmuskel**, *m. I.* 2. *Zk.* мы́шица растя́гивающая; **Stre'ckung**, *f.* 2. протя́гиваніе; рас-; (des Gewehres) *Kw.* * сда́ча

Stre'ckwalze, s. Pla'ttwalze; **-ckwerk**, s. Pla'ttmühle.

Streich, *m. I.* 3. ударъ; dummer - глу́пость; listiger - хи́трость; kluger - у́мное дѣ́ло; lustiger - шу́тка; шту́ка; wunderlicher - чу́до; чудеса́; Streiche machen, begehen, angeben, * шали́ть; прока́зничать, на-; прока́зить, на-; надѣ́лать прока́зъ; куроле́сить, на-; Jmdm. einen - spielen, * сыгра́ть съ кѣмъ шту́ку; **Strei'chballen**, *m. I.* подти́рка; утю́жка; **-chbaum**, *m. I.* (äume) *Grb.* коло́дка; ко́злы; *W.* наво́й; **-chbrett**, *n. I.* (tter) (des Tuchscheerers) сгнета́льная доска́; (des Töpfers) лубо́къ; дрань; (am Pfluge) плугово́й отва́лъ; лопа́тка; па́лица; **-cheisen**, *n. I.* лопа́точка; шпа́тель; (des Lohgerbers) скребо́къ; подхо́дка; (des Weissgerbers) тупа́къ; **Strei'cheln**, *va.* гла́дить руко́ю; слегка́ води́ть руко́ю по чему́; погла́живать, -гла́дить руко́ю; гла́дить по голо́вкѣ; хо́лить; -, *n. I.* гла́женіе руко́ю.

Strei'chen, *va. irr.* (streiche, strich, gestrichen): терѣ́ть; гла́дить; (Pflaster, Butter) нама́зывать; натира́ть; (Ziegel) дѣ́лать, на-; (Lerchen) лови́ть наволо́чною сѣ́тью; (Messer auf Riemen od. Steinen) пра́вить, на-; точи́ть, на-; (Gold, Silber auf dem Probiersteine) про́бовать, по-; (Wolle) чеса́ть; (Geige, etc.) *Tk.* игра́ть на чёмъ; (Mass, Scheffel) равня́ть, с- съ края́ми; сгреба́ть, сгресть; сгла́живать, сгла́дить; (in einer Schrift) s. Au'sstreichen; (aus einer Gesellschaft etc.) s. Au'sschliessen; (Flagge) *Sw.* спуска́ть, спусти́ть; (Segel) *Sw.* опуска́ть, опусти́ть; die Flagge, die Segel vor Jmdm. -, * *Sw.* объявля́ть, -ви́ть себя́ побѣждённымъ; * уступа́ть, -пи́ть кому́; * сдава́ться, сда́ться кому́; покоря́ться, покори́ться кому́; (mit Ruthen) сѣчь, вы́-; (mit Farbe) кра́сить; -, *vn. irr.* (s.) (Zugvögel) отлета́ть, -тѣ́ть; (Fische) мета́ть икру́; икри́ться; woran - задѣва́ть, задѣ́ть за что; der Wind streicht durch das Fenster вѣ́теръ прохо́дитъ сквозь окно́; вѣ́теръ ду́етъ въ окно́; gestrichenes Mass по́лная мѣ́ра; gestrichene Note, *Tk.* вя́зная но́та; -, *n. I.* ма́заніе; кра́шеніе; гла́женіе; точе́ніе; **Strei'cher**, *m. I. Sw.* шпринто́въ; чеса́льщикъ шѐрсти.

Strei'chfeuer, *n. I. Schdk.* отбивно́й ого́нь; *Kw.* насти́льный ого́нь; **-chfisch**, *m. I.* 3. ры́ба, ме́чущая икру́; **-chgarn**, *n. I.* 3. наволо́чная сѣть; **-chholz**, *n. I.* (ölzer) скребо́къ; гребо́къ; скребни́ца; (zum Glätten) глади́лка; (beim Hutmacher) ска́лка; (zum Abstreichen beim Kornmessen etc.) гребло́; **-chhölzchen**, *n. dim. I.* (Zündhölzchen) зажига́тельная спи́чка; **-chinstrume'nt**, *n. I.* 3. стру́нный инструме́нтъ; **-chkäse**, *m. I.* творо́гъ; **-chleder**, s. Strei'chriemen; **-chlinie**, *f.* 2. *Kw.* оборони́тельная, фланго́вая ли́нія; **-chmass**, **-chmode'll**, *n. I.* 3. *Zm.* отво́дка; **-chnadel**, s. Probi'rnadel; **-chnetz**, s. Strei'chgarn; **-chofen**, *m. I.* (ö) *Schdk.* отбивна́я печь; **-chpinsel**, *m. I.* мази́льная кисть; мази́лка; **-chriemen**, *m. I.* точи́льный реме́нь; **-chspatel**, *m. I.* лопа́точка; **-chstein**, *m. I.* 3. осёлокъ, брусо́къ; s. a. Probi'rstein; **-chvogel**, s. Zu'gvogel; **-chwehr**, *f.* 2. *Kw.* флангъ бастіо́на; **-chwinkel**, *m. I. Kw.* оборони́тельный у́голъ; **-chzeit**, *f.* (der Vögel) вре́мя отлёта; (der Fische) вре́мя мета́нія икры́.

Streif, **Strei'fen**, *m. I.* (Papier, Zeuch etc.) лоскуто́къ; кусо́къ; (Landes) полоса́; (schmaler, farbiger) поло́ска; (an Säulen) s. Rie'fe; in Streifen schneiden рѣ́зать полоса́ми; (Fische) полоса́ть; **Strei'fchen**, *n. dim. I.* лоскуто́къ; лоскуто́чекъ; кусо́чекъ; поло́ска; **Strei'fen**, *va.* дѣ́лать, с- по́лосы на чёмъ; (etw. leicht berühren) задѣва́ть, задѣ́ть; косну́ться чего́; (Hand) са́днить, о-; einen Hasen -, *Kk.* сдира́ть, содра́ть ко́жу съ за́йца; einen Aermel in die Höhe - засу́чивать, -чи́ть рукава́; die Kugel streifte ihm nur den Arm пу́ля слегка́ ра́нила у него́ ру́ку; -, *vn.* (*h.*) слегка́ задѣва́ть, -дѣ́ть за что; каса́ться, косну́ться чего́; (durch ein Land) ры́скать по чему́; броди́ть; in feindliches Gebiet -, *Kw.* дѣ́лать набѣ́ги на непрія́тельскія зе́мли; наѣ́здничать; das Pferd streift sich ло́шадь засѣка́ется; -, *n. I.* задѣва́ніе; оцара́паніе; са́дненіе; s. Streiferei'; **Strei'fer**, *m. I.* (Soldat) разъѣ́здій; наѣ́здникъ; **Streiferei'**, *f.* 2. набѣ́гъ; наѣ́здъ; нападе́ніе.

Strei'ffarn, *m. I. Ng.* па́поротникъ полоса́тый; же́нскій во́лосъ; селезёночная трава́ полоса́тая; **-fhieb**, *m. I.* 3. лёгкій ударъ; **Strei'fig**, *a.* полоса́тый; **Strei'flicht**, *n. I.* (ter) проходно́й свѣтъ; **-fmaus**, s. Bra'ndmaus; **-freiter**, s. Strei'fer; **-fschuss**, *m. I.* (üsse) мимопролётный вы́стрѣлъ; er hatte einen - bekommen онъ былъ ра́ненъ слегка́; **Strei'fung**, *f.* 2. s. Strei'fen, *n.*; **-fwache**, s. Ru'ndwache; reitende - разъѣ́здъ; **-fwunde**, *f.* 2. лёгкая ра́на; (bei Pferden) засѣ́чка; **-fzug**, s. Ru'ndwache; *Kw.* Expeditio'n; Streiferei'.

Streit, *m. I.* (mit Worten) споръ; (Zank) брань; би́тва; (Uneinigkeit) раздо́ръ; ссо́ра; - der Elemente борьба́ стихі́й; gelehrter - учёный споръ; пре́ніе; mit Jmdm. worüber - haben спо́рить (od. спо́риться) съ кѣмъ о чёмъ; mit sich im Streite sein, * быть нерѣши́тельнымъ; не рѣша́ться; einen - anfangen, in - gerathen начина́ть, -ча́ть спо́рить; заспо́рить, по-; richtige Abrede macht keinen -, * угово́ръ лу́чше де́негъ, будь на сло́во лишь добре́некъ; **Strei'taxt**, *f.* (äxte) сѣки́ра; бе́рдышъ; **Strei'tbar**, *a.* спо́рный; ра́тный; s. Ta'pfer; **-tbegie'rde**, s. Ka'mpflust; **Strei'ten**, *vn. irr.* (*h.*) (streite, stritt, gestritten): спо́рить; (mit Waffen) дра́ться, сража́ться; боро́ться; wofür - говори́ть въ по́льзу чего́; es wird sehr darüber gestritten объ э́томъ идётъ си́льный споръ; streitende Parteien тя́жущіеся; streitende Kirche, *Kg.* вои́нствующая це́рковь; правовѣ́рные; -, *n. I.* споръ; (Kampf) борьба́; **Strei'ter**, *m. I.* спо́рщикъ; спо́рникъ; (Kämpfer) побо́рникъ; подви́жникъ; (Krieger) во́инъ; ра́тникъ; **Strei'terin**, *f.* 2. спо́рщица; спо́рница; **Strei'tfrage**, *f.* 2. спо́рный вопро́съ od. пунктъ; **-tgeno'ss**, s. Ka'mpfgeno'ss; (im Processe) сотя́жущійся; **-tgeno'ssenschaft**, *f.* 2. *Rw.* сотя́жущіеся; **Strei'tgier**, *f.* страсть спо́рить; **-thahn**, s. Ka'mpfhahn; **-thammel**, s. Strei'tsüchtiger; **-thammer**, *m. I.* (ä) бе́рдышъ; **-thandel**, *m. I.* спо́рное дѣ́ло; тя́жба; искъ; **-thandschuh**, *m. I.* 3. перча́тка бойцо́въ; **Strei'tig**, *a.* спо́рящій; тя́жущійся; спо́рный; подлежа́щій спо́ру; (zweifelhaft) сомни́тельный; streitiges Land спо́рная земля́; - sein подлежа́ть спо́ру; die Sache ist noch immer - объ э́томъ дѣ́лѣ всё ещё идётъ споръ; **Strei'tigkeit**, *f.* 2. (mit Worten) споръ; (Zank) ссо́ра; *Rw.* тя́жба; **Strei'tkolben**, *m. I.* па́лица; була́ва; дуби́на; **-tkräfte**, *f. pl.* вое́нныя си́лы; **-tkunst**, *f.* 2. діале́ктика; **-tmacht**, s. Strei'tkräfte; **-tpredigt**, *f.* 2. про́повѣдь о спо́рныхъ пу́нктахъ вѣ́ры; **-tpunkt**, *m. I.* 3. спо́рная статья́; **-tross**, *n. I.* 3. боево́й, ра́тный конь; **-tsache**, *f.* s. Strei'thandel; **-tsatz**, *m.* s. The'sis; **-tschnepfe**, *f.* s. Ka'mpfhahn; **Strei'tschrift**, *f.* 2. полеми́ческое сочине́ніе; диссерта́ція; **-tsucht**, *f.* страсть спо́рить; сварли́вость; **-tsüchtig**, *a.* спо́рливый; сварли́вый; **-twagen**, *m. I.* боева́я колесни́ца.

Streng, *a.* (Wein, Essig) крѣ́пкій; (rauh, sehr kalt) суро́вый; жесто́кій; (nicht nachsichtig) стро́гій; взыска́тельный; (pünktlich, genau) акура́тный; im strengen Sinne des Wortes въ то́чномъ смы́слѣ сло́ва; es - nehmen стро́го взы́скивать; - genommen е́сли взять стро́го, то-; со́бственно; Jmdn. - halten стро́го держа́ть кого́; * держа́ть кого́ въ ежо́выхъ рукави́цахъ; **Stre'nge**, *f.* суро́вость; стро́гость; взыска́тельность; **Stre'ngflüssig**, *a.* (Metalle) труднопла́вкій; **-ssigkeit**, *f.* трудноплáвкость.

Streu, *f.* (Stroh) соло́ма; (für das Vieh) подсти́лка; **Streu'büchse**, *f.* 2. s. Sa'ndbüchse; **Streu'en**, *va.* сы́пать; (Sand, Blumen auf den Weg) усыпа́ть, усы́пать, доро́гу песко́мъ, цвѣта́ми; Jmdm. Weihrauch -, * ока́зывать, воздава́ть кому́ честь; * чести́ть кого́; * льсти́ть кому́; -, *n. I.* сы́паніе; посыпа́ніе; **Streu'gesi'nde**, *n. I.* (in den russischen Ostseeprovinzen) отдѣ́льно лежа́щій крестья́нскій дворъ; **Streu'glas**, *n. I.* толчёное стекло́; **Streu'gold**, *n. I.* золото́й песо́къ; **Streu'ländereie'n**, *f. pl. Ldw.* черезполо́сныя зе́мли; отдѣ́льно лежа́щіе уча́стки земли́; **Streu'pulver**, *n. I.* присыпно́й (пла́унный) порошо́къ; **Streu'sand**, *m. I.* песо́къ; **Streu'sandbü'chse**, s. Sa'ndbüchse; **Streu'stroh**, *n. I.* подсти́лочная соло́ма; **Streu'zucker**, *m. I.* толчёный са́харъ.

Strich, s. Strei'chen, *va. irr.*

Strich, *m. I.* 3. (mit der Feder etc.) штрихъ; черта́; (Linie) ли́нія; (Landes, Strecke) полоса́; (Gegend) страна́; (Erdstrich, Zone) по́ясъ земно́й; (Richtung wohin) направле́ніе; (Weg) путь; доро́га; (der Vögel, Fische) ста́я; руно́; (Abzug der Vögel) отлётъ; - am Tuche во́рса; nach dem - (kämmen) по ше́р-

ти; dem Tuche den - geben вор- … ять, ворсовать сукно; наводить, навесть ворсу на сукнѣ; in einem - однимъ разомъ; безпрерывно; * не останавливаясь; keinen - mehr thun, * перестать работать; einen - durch die Rechnung machen, * поперечить; Jmdn. auf dem Striche haben, *§ преслѣдовать кого; Stri'chelchen, n. dim. I. чёрточка; Stri'chfarrn, s. Strei'ffarrn; -chheuschrecke, Ng. s. Wa'nderheu'schrecke; -chpunkt, Spl. s. Semiko'lon; -chregen, m. I. Ntl. дождь, идущій полосою; -chvogel, m. I. (ö) отлётная птица; -chweise, ad. полосами; -chzeit, s. Strei'chzeit.

Strick, m. I. 3. верёвка; (Tau) канатъ; in Jmds. Stricke gerathen, * попасть кому въ руку; wenn alle Stricke reissen, * если уже ничто не поможетъ; * въ крайнемъ случаѣ; Stri'ckarbeit, f. 2. вязаная работа; вязанье; -ckbaumwo'lle, f. 2. бумажная прядь; -ckbeere, s. Prei'selbee're; Stri'ckbeutel, m. I. кошелёкъ; ридикюль; Stri'ckchen, n. dim. I. верёвочка; Stri'cken, va. вязать, с-; -, n. I. вязаніе; Stri'cker, m. I. вязальщикъ; -ckerin, f. 2. вязальщица; Strickerei', f. 2. вязанье; Stri'ckerloh'n, m. I. (öhne) плата за вязанье; -ckgarn, n. I. 3. бѣль; -ckgras, n. I. Ng. сыть; верблюжья трава; -ckhös'chen, s. Stri'ckscheide; -ckkörbchen, n. dim. I. корзинка для вязаной работы; -ckkraut, n. I. Ng. каноплянка; -ckleiter, f. 2. верёвочная лѣстница; стремянка; -ckmuster, n. I. рисунокъ для вязанья; -cknadel, f. 2. вязальная игла od. спичка; спица; -cknadelhalter, m. I. игольникъ; -ckperlen, f. pl. стекляныя бусы; -ckschaukel, f. 2. верёвочная качель; -ckscheide, f. 2. игольникъ; -ckschule, f. 2. вязальная школа; -ckstrumpf, m. I. (ümpfe) чулокъ; -ckwerk, n. I. верёвки; -ckzeug, n. I. приборъ для вязанья чулокъ.

Strict, a. точный; строгій; Strictu'r, Hlk. s. Vere'ngung.

Strief, Strie'fe, § s. Streif.

Strie'gel, f. 2. скребница; чесалка; Strie'geln, va. чистить скребницею; * s. Verspo'tten, Verhöh'nen; -, n. I. чищеніе скребницею; * насмѣшка.

Strie'mchen, n. dim. I. рубчикъ; синее пятнышко; Strie'me, f. 2. рубецъ; синева; Strie'mig, a. избитый; въ синихъ пятнахъ.

Strie'zel, m. I. (Backwerk) куличъ.

Stringe'nt, a. Hlk. ясный; точный; -, ad. точно; съ точностію.

Stri'ppe, f. 2. (am Stiefel) петля; ушко; (am Beinkleid) штрипка.

Stripps, m. I. 3. (zur Züchtigung der Matrosen) линёкъ; er muss - bekommen, * его надобно выпороть.

Stritt, s. Strei'ten, vn. irr.

Stri'ttig, s. Strei'tig.

Stroh, n. I. солома; aus, von - солёменный; viel Stroh u. wenig Korn, * много шуму, да мало толку; Stroh'-, a. соломенный; Stroh'arbeit, f. 2. соломенная работа; -hband, n. I. (änder) соломенная лента; -hbett, n. I. 3. соломенная постель; -hblume, f. 2. Ng. сухоцвѣтъ; соломенный, сухой цвѣтъ; -hboden, m. I. чердакъ для соломы; -hbund, m. I. 3. связка соломы; -hbutter, f. Ldw. масло, битое зимою; -hdach, n. I. (ächer) соломенная крыша; -hdecke, f. 2. соломенная покрышка; Stro'hern, a. соломенный; -hfarbe, f. 2. соломенный, палевый цвѣтъ; -hfarben, a. соломеннаго, палеваго цвѣта; -hfiedel, f. 2. Tk. деревянная гармоника; -hfutter, n. I. кормъ соломою; -hgelb, s. Stroh'farben; -hgewä'chse, n. pl. Ng. соломчатыя растенія; -hhalm, m. I. 2. соломина; соломинка; sich auf einen - stützen, * имѣть слабую опору; -hhälmchen, n. dim. I. соломинка; -hhut, m. I. (üte) соломенная шляпа; -hhütte, f. 2. хижина, крытая соломою; -hjunker, m. I. iron. деревенскій дворянчикъ; недоросль; -hkopf, * s. Du'mmkopf; -hkranz, m. I. (änze) соломенный вѣнокъ; -hlade, f. 2. Hlk. лубки, соломою обвёрнутые; -hlager, s. Stroh'bett; -hmann, m. I. (änner) соломенное пугало; чучело; Ktsp. деревянный; -hmatte, f. 2. соломенная рогожа; Stroh'sack, m. I. (äcke) соломенникъ; -hschneidemaschi'ne, f. 2., -hschneidestuh'l, m. I. (ühle) соломорѣзка; соломорѣзъ; -hseil, n. I. 3. верёвка изъ витой соломы; -hsessel, -hstuhl, m. I. (ühle) соломенный стулъ; -hteller, m. I. соломенный кружокъ; поддонникъ; -hwisch, m. I. 3. соломенное помело; -hwittwe, f. 2. ** временная вдовушка (во время отсутствія мужа); -hwittwer, m. I. ** временной вдовецъ (во время отсутствія жены).

Strom, m. I. (pl. Ströme): большая рѣка; потокъ; струя; теченіе; стремленіе; galvanistischer -, Ntl. токъ; (von Thränen, Blut) потокъ слёзъ, крови; (von Worten, Beredtsamkeit) * обиліе въ словахъ; плодовитость рѣчи; - der Zeit, * теченіе времени; der Regen fällt in Strömen herab дождь ливмя льётъ; идётъ проливной дождь; какъ изъ ведра льётъ; Stroma'b, Stroma'bwärts, ad. внизъ по рѣкѣ; по теченію; Stroma'n, s. Stroman'fwärts; Stroma'nwohner, m. I. прибережный житель; Stromau'f, -mau'fwärts, ad. вверхъ по рѣкѣ; противъ теченія; -mbett, s. Flu'ssbett; Strö'men, vn. (h.) течь; (wo heraus) литься; (mit Heftigkeit) стремиться; -, n. I. теченіе; стремленіе; Strö'mling, m. I. 3. Ng. килька; салакушка; Stro'mmesser, m. I. мѣритель быстроты теченія; -mschnelle, f. 2. быстрота теченія; -mstrich, m. I. 3. (mitten im Flusse) струя рѣки; стержень; -msturz, m. I. (ürze) быстротокъ; паденіе воды; Strö'mung, f. 2. теченіе; быстрина; стремленіе; in die - gerathen (im Flusse) попасть на стержень; Stro'mweise, ad. потоками; - Thränen vergiessen проливать много слезъ; про- горькія слёзы.

Strontia'n, Strontia'nerde, f. Ng. стронціанъ; стронціанная земля; Strontiani't, m. II. Ng. стронціанитъ; углекислый стронціанъ; Stro'ntium, n. I. Ng. стронцій.

Stro'phe, f. 2. строфа; -phenwei'se, ad. строфами.

Stro'tzen, vn. (h.): wovon - изобиловать чѣмъ; ihre Wangen - von Gesundheit у нея свѣжій цвѣтъ лица.

Structu'r, f. 2. структура; строеніе; постройка.

Stru'del, m. I. (des Wassers) водоворотъ; пучина; крутень; im - der Geschäfte, * при множествѣ дѣлъ; въ хлопотахъ; im - der Vergnügungen, * въ вихрѣ удовольствій; Stru'delko'pf, m. I. (öpfe) iron. человѣкъ горячій; вспыльчивый; ** взбалмошный; Stru'deln, vn. (s.) бить ключёмъ; стремиться вверхъ; крутиться; -, n. I. стремленіе; (Wirbel) круженіе.

Strumpf, m. I. (pl. Strümpfe): чулокъ; Strumpf-, a. чулочный; -mpfband, n. I. (änder) подвязка (чулочная); -pfbaumwo'lle, f. 2. бумажная прядь; чулочная бумага; -pfbrett, n. I. (tter) чулочная форма; -pffabrik, f. 2. чулочная фабрика; -pffabrika'nt, m. II. чулочный фабрикантъ; -pfflickeri'n, f. 2. штопальница (чулковъ); -pfgarn, n. I. 3. чулочная прядь; нитки; -pfhandel, m. I. торгъ чулками; -pfschaft, m. I. (äfte) паголенокъ; -pfstricken, n. I. вязаніе чулковъ; -pfstricker, m. I. чулочникъ; -pfstrickerin, f. 2. чулочница; -pfstuhl, s. Stru'mpfwirkerstuh'l; -pfwirker, -pfwirkmei'ster, m. I. чулочный ткачъ; чулочникъ; -pfwirkerstuh'l, m. I. (ühle) чулочный (ткацкій) станокъ; -pfzwickel, m. I. стрѣлка въ чулкѣ.

Strunk, m. I. (pl. Strünke) Ng. стебель; (Stamm) пень; (Kohl-) кочерыга; Stru'nkig, a. Ng. стебельный.

Strunt, m. I. 2. § дрянь.

Stru'nze, f. 2. § iron. негодная женщина.

Stru'ppe, s. Stri'ppe, Mau'ke.

Stru'ppig, a. взъерошенный; растрёпанный.

Stru'se, f. 2. стругъ; -senfüh'rer, m. I. кормщикъ; -senha'nf, m. I. привозимая на баркахъ пенька.

Stu'bbe, f. 2. пень; остатокъ пня.

Stü'bchen, n. dim. I. комнатка; Stu'be, f. 2. комната; горница; Stu'ben-, a. комнатный; домовый; -na'rrest, m. I. комнатный арестъ; домовый арестъ; - haben не смѣть выходить изъ-дому; -nbe'sen, m. I. метла; -nbu'rsch, -ncamera'd, m. II. комнатный товарищъ; -nflie'ge, f. 2. Ng. муха обыкновенная od. домашная; -ngeleh'rter, m. II. кабинетный учёный; -ngeno'ss, -ngese'll, s. Stu'benbu'rsch; -nhei'zer, m. I. истопникъ; -nhi'tze, f. комнатный жаръ; -nho'cker, m. I. домосѣдъ; -nlu'ft, f. комнатный воздухъ; -nmä'dchen, n. I. горничная; -no'fen, m. I. (ö) комнатная печь; -nschlü'ssel, m. I. ключъ отъ комнатныхъ дверей; -nsie'ch, a. хворый отъ безпрестаннаго сидѣнія дома; -nsi'tzer, s. Stu'benho'cker; -nthü're, f. 2. комнатная дверь.

Stü'ber, m. I. щелчокъ; Mzw. штиверъ.

Stuck, Stukk, etc. s. Gi'psmörtel, etc.

Stück, n. I. 3. кусокъ; (Theil) часть; (Tuch, Leinwand) штука; (eines Balkens, Brettes) отрубокъ; обру-

бокъ; abgeschnittenes - отрѣзокъ; abgebrochenes - обло́мокъ; an-, aufgesetztes - наста́вка; aufgenähtes - наши́вка; - Vieh скоти́на; (Geschütz, Kanone), *Kw.* ору́діе; пу́шка; *Sb. Tk.* піе́са; *Mal.* карти́на; эста́мпъ; - Geld моне́та; - aus einem Schriftsteller, * отры́вокъ; schweres - Arbeit, * претру́дная рабо́та; von - zu - подро́бно; von freien Stücken доброво́льно; по до́брой во́лѣ; безъ вся́каго по́вода къ чему́; ни съ того́, ни съ чего́; самъ; самъ отъ себя́; самъ собо́ю; in keinem Stücke, * ни въ чёмъ; ника́къ; in vielen Stücken, * во мно́гихъ отноше́ніяхъ; во мно́гомъ; in allen Stücken, * во всѣхъ отноше́ніяхъ; во всёмъ; in Stücke zerschneiden разрѣ́зывать, -зать на ме́лкіе куски́; in Stücke zerschlagen разбива́ть, -би́ть въ дре́безги; in Stücke gehen разбива́ться въ дре́безги; grosse Stücke auf auf Jmdn. halten, * быть высо́каго мнѣ́нія о комъ; **Stück-**, *a.* задѣ́льный.

Stu'ckarbeit, s. Stuckatu'rarbeit.

Stü'ckarbeit, *f.* 2. задѣ́льная рабо́та; sich auf - verdingen подряжа́ться, -ряди́ться на задѣ́лъ; **-ckarbeitslohn**, *m. I.* (öhne) задѣ́льная пла́та.

Stuckatu'r, *f.* 2. штукату́ра; штукату́рка; **Stuckatu'r-**, **Stukkatu'r-**, *a.* штукату́рный; **-rarbeit**, *f.* 2. штукату́рная рабо́та; **-rarbeiter**, *m. I.* штукату́рщикъ; штукату́ръ.

Stü'ckbett, *n. I.* 2., **-ckbettung**, *f.* 2. (für Geschütze) *Kw.* платфо́рма; по́мостъ.

Stü'ckchen, *n. dim. I.* кусо́чекъ; части́ца; шту́чка; muthwilliges - продѣ́лка; плу́тня; шту́ка; Jmdm. ein - spielen, * сыгра́ть съ кѣмъ шту́ку; das sind so seine -, * э́то его́ шту́ки (od. зате́и); **-nwei'se**, s. s. Stü'ckweise; **Stü'ckeln**, s. Zerstü'ckeln; **Stü'cken**, s. Zusa'mmenstü'cken; **Stü'ckfass**, *n. I.* (ässer) бо́чка въ пятна́дцать вёдеръ; **-ckform**, *f.* 2. (für Geschütze) пу́шечный болва́нъ; **-ckgerü'st**, s. Stü'ckbett; **-ckgeste'll**, s. Lafe'tte; **-ckgiesser**, *m. I.* пу́шечный ма́стеръ; лите́йщикъ; **-ckgiesserei'**, *f.* 2. лите́йная; лите́йный дворъ; **-ckgut**, *n. I. Kw.* пу́шечный мета́ллъ; *H.* ра́зные това́ры въ тюка́хъ; това́ръ въ бо́чкахъ; **Stü'ckhof**, *m. I.* (öfe) пу́шечный дворъ; **-ckjunker**, *m. I.* артиллері́йскій ю́нкеръ; **-ckkammer**, s. Pu'lverka'mmer; **-ckkugel**, s. Kano'nenku'gel; **-ckkugelfo'rm**, *f.* 2. кожу́хъ для я́деръ; **-cklader**, s. Se'tzkolben; **-ckladung**, *f.* 2. пу́шечный заря́дъ; **Stü'cklein**, s. Stü'ckchen; **-cklohn**, s. Stü'ckarbeitloh'n; **-ckmeister**, *m. I.* дѣ́лающій за́данную про́бную рабо́ту; **-ckpatro'ne**, *f.* 2. пу́шечный заря́дъ; карту́зъ; **-ckpferd**, *n. I.* 3. *Kw.* артиллері́йская ло́шадь; **-ckpforte**, *f.* 2. (auf Schiffen) портъ (пу́шечный); **-ckpulver**, *n. I.* пу́шечный по́рохъ; **-ckputzer**, *m. I. Kw.* ба́нникъ; **-cksetzer**, *m. I. Bchdr.* набо́рщикъ поло́съ; **-ckverkau'f**, *m. I.* s. Ei'nzelverkau'f; **-ckweise**, *ad.* по́рознь; по частя́мъ; куска́ми; шту́ками; eine - zu liefernde Arbeit задѣ́льная рабо́та; **-ckwerk**, *n. I.* шту́чная рабо́та; * несоверше́нная рабо́та; unser Wissen ist -, * зна́нія на́ши несоверше́нны; **-ckwischer**, *Kw.* s. Stü'ckputzer.

Stude'nt, *m. II.* студе́нтъ; **Stude'nten-**, *a.* студе́нтскій; **-nblu'me**, s. To'dtenblu'me (aufrechte); **-nwe'sen**, *n. I.* студе́нтство; **Stu'dien**, *n. pl.* учёныя заня́тія; уче́ніе; упражне́нія въ нау́кахъ; sich den - widmen обуча́ться нау́камъ; seine - eifrig betreiben ре́вностно занима́ться уче́ніемъ; nach Vollendung der - по оконча́ніи ку́рса уче́нія; **-nzei'chnung**, *f.* 2. образцо́вый рису́нокъ; **-nzei't**, *f.* 2. (auf Hochschulen) курсъ уче́нія; **-nzeu'gniss**, *n. I.* 3. свидѣ́тельство объ уче́ніи; **Studio'sus**, s. Stude'nt; **Studi'ren**, *va. u. vn.* занима́ться нау́ками; изуча́ть, -чи́ть нау́ки; (bei Studenten) учи́ться, обуча́ться въ университе́тѣ; die Rechte - обуча́ться правовѣ́дѣнію; auf etw. - ду́мать, помышля́ть о чёмъ; auf eine Rede - сочиня́ть рѣчь; voller Bauch studirt nicht gern, * сы́тое брю́хо къ уче́нію глу́хо; * сы́тому уче́нье и на умъ не идётъ; -, *n. I.* обуче́ніе (чему́); изуче́ніе (чего́); **Studi'render**, *m. II.* s. Stude'nt; **Studi'rstube**, *f.* 2., **-rzimmer**, *n. I.* ко́мната для заня́тій; кабине́тъ; **Stu'dium**, *n. I.* (*pl.* Studien) (Lernfleiss) уче́ніе; (Wissenschaft) нау́ка.

Stu'fe, *f.* 2. (einer Treppe) ступе́нь; ступе́нка; *Bw. Httk.* s. E'rzstufe; (Abstufung, Grad) сте́пень; **Stu'fena'rtig**, *a.* ступе́нчатый; **-nbrei'te**, *f.* 2. ширина́ ступе́ни; **-ne'rz**, *n. I.* 3. *Bw.* чи́стая руда́; **-nflie'se**, *f.* 2. ступе́нная пли́та; **-nfo'lge**, *f.* постепе́нность; - des Alters сте́пени во́зраста; **-nfu'tter**, *n. I.* подступе́нька; заглу́шина; **Stu'fengang**, *m. I.* (änge) постепе́нный перехо́дъ; постепе́нность; ступе́нчатый всходъ; (der Jahre) * сте́пени во́зраста; **-nhö'he**, *f.* 2. вышина́ ступе́ни; **-njah'r**, *n. I.* 3. сте́пень во́зраста; послѣ́дній годъ ка́ждаго семилѣ́тія; **-nlei'ter**, *f.* 2. ска́ла; **-npla'tte**, *f.* 2. ступе́нная пли́та; **-npsa'lm**, *m. I.* 2. степе́нный псало́мъ; **-nwei'se**, *ad.* постепе́нно; (in Stufen) по степеня́мъ; (allmählich) ма́ло по ма́лу.

Stuhl, *m. I.* (*pl.* Stühle): стулъ; сту́лья; *W.* стано́къ; päpstlicher, apostolischer -, *Kg.* па́пскій престо́лъ; (in der Kirche) мѣ́сто; скамья́; скамьи́; zu - gehen испражня́ться; Jmdm. den Stuhl vor die Thüre setzen, * прекраща́ть, прекрати́ть съ кѣмъ дру́жбу; s. a. Au'fkündigen; sich zwischen zwei Stühle setzen, * гоня́ться за двумя́ за́йцами; zwischen zwei Stühlen (zur Erde) sitzen, * быть ме́жду двухъ на голя́хъ; **Stuhl-**, *a.* сту́льный; **Stu'hlarm**, *m. I.* 3. сту́льная ру́чка; **-lausleerung**, *f.* 2. испражне́ніе; **-lbein**, *n. I.* 3. сту́льная но́жка; **Stüh'lchen**, *n. dim. I.* сту́льчикъ; **Stuh'lflechter**, *m. I.* переплётчикъ сту́льевъ; **-lgang**, *m. I.* (änge) испражне́ніе; Drang zum - по́зывъ на низъ; **-lkappe**, *f.* 2. сту́льный чахо́лъ; **-lkissen**, *n. I.* сту́льная поду́шка; **-llehne**, *f.* 2. сту́льная спи́нка; задо́къ; **-lmacher**, *m. I.* сту́льникъ; **-lpolster**, s. Stuh'lkissen; **-lsäule**, s. Da'chstuhlsäu'le; **-lwagen**, *m. I.* шараба́нъ; **-lwinde**, *f.* 2. сту́льный подъёмный во́ротъ; **-lzäpfchen**, *n. dim. I. Hlk.* слаби́тельная сосу́лька; свѣ́чка; за́дникъ; **-lzwang**, *m. I.* нату́га, ту́женье, жи́ленье при испражне́ніи.

Stukkatu'r, etc. s. Stuckatu'r, etc.

Stu'lpe, **Stü'lpe**, *f.* 2. (am Hute) по́ле; (am Stiefel) отворо́тъ; (Deckel) кры́шка; **Stu'lpen**, **Stü'lpen**, s. Au'f-stülpen; **Stu'lphandschuh**, *m. I.* 3. перча́тка съ отворо́томъ; **Stü'lpnase**, *f.* 2. вздёрнутый носъ; **Stü'lpnäsiger**, *m. II.* курно́сый; **Stu'lpstiefel**, *m. I.* сапо́гъ съ отворо́тами; отворо́тный сапо́гъ.

Stumm, *a.* нѣмо́й; безмо́лвный; безотвѣ́тный; stumme Person нѣмо́й; нѣма́я; - sein быть нѣмы́мъ; безмо́лвствовать; - werden онѣмѣ́ть; * замолча́ть; - wie ein Fisch sein, * молча́ть; * ни сло́ва не говори́ть; - dasitzen сидѣ́ть зажа́вши ротъ; **Stu'mme**, *f. II.* нѣма́я; **Stu'mmer**, *m. II.* нѣмо́й; den Stummen, die Stumme spielen, * игра́ть въ молча́нку.

Stu'mmel, *m. I.* ко́нчикъ; оста́токъ; (von Arm, Bein) култя́; (vom Licht) ога́рокъ; (von Zähnen) корешёкъ; (von Bäumen) пень.

Stu'mmheit, *f.* нѣмота́.

Stü'mper, *m. I.* кропа́тель; плохо́й рабо́тникъ; (im Spiele) дурно́й игро́къ; **Stümperei'**, *f.* 2. кропа́нье; плоха́я рабо́та; **-rhaft**, **-rmä'ssig**, *a.* плохо́й; худо́й; **Stü'mpern**, *vn.* (*h.*) ху́до дѣ́лать; кропа́ть; (auf einem Instrumente) ду́рно игра́ть; бренча́ть.

Stumpf, *a.* тупо́й; stumpfer Winkel, *Gl.* тупо́й у́голъ; stumpfe Nase пло́скій, тупо́й носъ; -pfer Zahn оско́минный зубъ; stumpfer Verstand, * тупоу́міе; - werden тупѣ́ть; притупля́ться, -пи́ться; (Gedächtniss, Augen) тупѣ́ть, за-; - machen тупи́ть, ис-; (Zähne) набива́ть, -би́ть оско́мину на зуба́хъ; alt u. - werden состарѣ́ться; **Stumpf**, *m. I.* 3., **Stü'mpfchen**, *n. dim. I.* s. Stu'mmel; mit- u. Stiel, * совсѣ́мъ; соверше́нно; **Stu'mpfen**, *va.* s. A'bstumpfen; **Stu'mpffuss**, *m. I.* (üsse) колчено́гій; кривоно́гій; **-pfheit**, *f.* 2. ту́пость; **-pfkegel**, *m. I.* усѣче́нный ко́нусъ; **-pfnase**, *f.* 2. тупо́й носъ; (Person) курно́сый; **-pfnasig**, *a.* курно́сый; **-pfschwanz**, *m. I.* (änze) коро́ткій хвостъ; **-pfschwänzig**, *a.* короткохво́стый; **-pfsein**, *m. I.* (der Zähne) оско́мина на зуба́хъ; **-pfsinn**, *m. I.* тупоу́міе; **-pfsinnig**, *a.* тупоу́мный; тупо́й; **-pfwerden**, *n. I.* притупле́ніе; (der Zähne) оско́мина на зуба́хъ; **-pfwinkelig**, *a. Gl.* тупоуго́льный.

Stü'ndchen, *n. dim. I.* часо́чекъ; часо́къ; **Stu'nde**, *f.* 2. часъ; (Unterrichtsstunde) уро́къ; Stunden geben дава́ть уро́ки; учи́ть; обуча́ть; eine Stunde früher ча́сомъ ра́ньше; von der Stunde an, von Stund' an съ того́ вре́мени; съ тѣхъ поръ; bis diese - до сихъ поръ; von - zu - съ ча́су на часъ; zur guten -, * въ до́брый часъ; въ счаст-

ли́вый часъ; *съ лёгкой руки́; zu jeder - въ ка́ждое вре́мя; **Stu'nden-**, *a.* часово́й; **-nge'ld**, *n. I.* (der) де́ньги, пла́та за уро́ки; **-ngla's**, *n. I.* (äser) песо́чные часы́; **-nkrei's**, *m. I.* 3. *Stk.* часово́й кругъ; **-nla'ng**, *ad.* по цѣ́лымъ часа́мъ; - schlafen спать по нѣ́сколько часо́въ сря́ду; **-nme'sser**, *m. I. Gl.* горомéтръ; часомѣ́ръ; **-npla'n**, *m. I.* (äne) распредѣле́ніе часо́въ (od. уро́ковъ); **-nru'fer**, * s. Na'chtwächter; **-nschla'g**, s. Glo'ckenschla'g; **-nwei'se**, *ad.* по часа́мъ; **-nwei'ser**, **-nzei'ger**, *m. I.* (an der Uhr) часова́я стрѣ́лка; **Stü'ndig**, *a.* продолжа́ющійся оди́нъ часъ; **Stü'ndlein**, s. Stü'ndchen; **Stü'ndlich**, *a.* ежеча́сный; съ ча́су на часъ. [*irr.*

Stü'nde, *Imperf. Conj.* v. Ste'hen, *vn.*

Stupi'd, *a.* глу́пый; безсмы́сленный;

Stupiditä't, *f.* глу́пость; тупоу́міе.

Stü'rbe, *Imperf. Conj.* v. Ste'rben, *vn. irr.*

Sturm, *m. I.* (*pl.* Stürme) *Ntl.* бу́ря; heftiger - (zur See) бу́ря со шква́лами; (feindlicher Angriff) *Kw.* штурмъ; при́ступъ; Stürme der Leidenschaften, * волне́ніе, обурева́ніе страсте́й; Stürme des Lebens, * невзго́да жи́зни; Stürme der Zeit, * трево́жное вре́мя; безпоко́йное вре́мя; - blasen, *Kw.* подава́ть, -да́ть сигна́лъ къ при́ступу; - laufen, *Kw.* идти́, пойти́ на при́ступъ; - läuten бить, уда́рить въ наба́тъ; бить трево́гу; **-manlauf**, *m. I.* при́ступъ; нападе́ніе; **-mbock**, *m. I.* (öcke) *Kw.* тара́нъ; **-mbrücke**, *f.* 2. подъёмный мостъ; **-mdach**, *n. I.* (ächer) боево́й щитъ;

Stü'rmen, *vn.* (*h.*) *Ntl.* шумѣ́ть; свирѣ́пствовать; бушева́ть; es stürmt draussen на дворѣ́ си́льный вѣ́теръ; пого́да бушу́етъ; es fängt an zu - бу́ря подыма́ется; wohin -, * броса́ться, -ситься; кида́ться, ки́нуться; in Jmdn. -, * приступа́ть, -пи́ть къ кому́; die Treppe hinauf -, * взбѣга́ть, взбѣжа́ть по лѣ́стницѣ; -, *va. Kw.* штурмова́ть; идти́, пойти́ на при́ступъ; брать, взять при́ступомъ; -, *n. I.* шумъ; свирѣ́пствованіе; бушева́ніе; *Kw.* при́ступъ; нападе́ніе; **Stü'rmer**, *Kw.* s. Stu'rmläufer; **Stu'rmfass**, s. Feu'erfass; **-mfest**, *a.* безопа́сный; надёжный; **-mfisch**, s. Bu'tzkopf; **-mgatter**, s. Fa'llgatter; **-mglocke**, *f.* 2. наба́тный ко́локолъ; die - ziehen, s. Sturm (läuten); **-mhaube**, *f.* 2. шиша́къ; шлемъ; ка́ска; **-mhut**, *m. I.* s. Stu'rmhaube; gelber -, *Ng.* простре́лъ; прегра́дъ; лю́тикъ жёлтый; прикры́тъ большо́й; blauer -, *Ng.* лю́тикъ голубо́й; волкобо́й; во́лчій ядъ; боре́цъ;

Stü'rmisch, *a.* бу́рный; * вспы́льчивый; бу́йный; stürmische Zeiten, * трево́жное вре́мя; * безпоко́йное вре́мя; -scher Mensch, * бу́йная голова́; es ist - geworden подняла́сь бу́ря; *Sw.* пого́да разыгра́лась; es wird - бу́ря подыма́ется; es ist sehr - си́льный вѣ́теръ; **Stu'rmlager**, *n. I.* оса́дный ла́герь; **-mlaufen**, *n.I.* при́ступъ (по лѣ́стницамъ); **-mläufer**, *m. I.* приступа́ющій; напада́ющій; **-mleiter**, *f.* 2. штурмова́я, присту́пная лѣ́стница; **-mmeve**, s. See'meve; **-mpfahl**, *m. I.* (ähle) *Kw.* штурмфалъ; накло́нный палиса́дъ; **-mschnell**, *a.* бы́стрый какъ бу́ря; бу́рный; **-mschritt**, *m. I.* 3. *Kw.* ско́рый шагъ; im - ско́рымъ ша́гомъ; **-msegel**, *n. I. Sw.* гале́рный па́русъ; **-msegler**, *Ng.* s. Wa'ssertre'ter; **-mvogel**, *m. I.* (ö) *Ng.* буревѣ́стникъ; погодовѣ́стникъ; бу́рная пти́ца; глупы́шъ; стари́къ; **-mwetter**, *n. I.* бу́рная пого́да; **-mwind**, *m. I.* 3. си́льный вѣ́теръ; бу́ря; (auf der See) шквалъ; heftiger - урага́нъ; - mit Schneegestöber вью́га; бура́нъ.

Sturz, *m. I.* (*pl.* Stürze): паде́ніе; *Bw.* отва́лъ; обва́лъ; *Bk.* обры́въ; разруше́ніе; s. a. O'berschwe'lle; **-zacker**, *m. I.* (ä) перело́гъ; **-zbach**, *m. I.* (äche) водопа́дъ; **-zbad**, *n. I.* (äder) облива́ніе (холо́дною) водо́ю; ду́ша; **-zbecher**, *m. I.* ку́бокъ; бока́лъ.

Stü'rze, *f.* 2. кры́шка (на горшо́къ).

Stu'rzel, Stü'rzel, § s. Stu'mmel.

Stü'rzen, *va.* (Jmdn.) губи́ть, по-; (in's Unglück) сдѣ́лать кого́ несча́стнымъ; сверга́ть, низверга́ть, -гнуть съ чего́; etw. - (umstürzen) опроки́дывать, -ки́нуть; (Getreide, Heu) перевора́чивать, -вороти́ть; ein Fass - опора́жнивать, опоро́знить; -, *vn.* (*s.*) па́дать, пасть; (hinfallen) упа́сть; вали́ться; обру́шиться; (Wasser) стреми́ться внизъ; низпада́ть; (vom Pferde) упа́сть, слетѣ́ть съ ло́шади; über Jmdn. od. etwas her - броса́ться, -ситься, кида́ться, ки́нуться на кого́, на что; in ein Haus - ки́нуться, бро́ситься въ домъ; sich - (in's Wasser, vom Felsen) броса́ться, бро́ситься съ чего́; sich in's Verderben - губи́ть, по- себя́; **Stü'rzgut**, *n. I.* (üter) насыпно́й това́ръ; **-zkarren**, *m. I.* телѣ́жка о двухъ колёсахъ; **-zleder**, *n. I.* s. Schwa'nzriemen; **-zmeve**, *f.* 2. *Ng.* помо́рникъ-катара́ктъ; **-zsee**, *f.* 2. *Sw.* си́льное волне́ніе.

Stu'te, *f.* 2. кобы́ла; кобыли́ца; **Stu'ten-**, *a.* кобы́лій; **-nfoh'len**, **-nfü'llen**, *n. I.* кобы́лка; молода́я кобы́ла; **-nkne'cht**, *m. I.* 3. ко́нюхъ (при ко́нскомъ заво́дѣ); **-nmei'ster**, *m. I.* штутме́йстеръ; **-nmi'lch**, *f.* кобы́лье молоко́; **Stuterei'**, *f.* 2. ко́нскій заво́дъ.

Stu'tz, *m. I.* 3. s. Stu'tzschwanz, Stu'tzperrü'cke; auf den -, * внеза́пно; неме́дленно; то́тчасъ; сейча́съ; въ мигъ; **-tzärmel**, s. Ha'lbärmel; **-tzbalken**, *m. pl.* подбо́ры; обрѣше́тка; **-tzbart**, *m. I.* (ärte) коро́ткій усы́; у́сики; **-tzbüchse**, *f.* 2. s. Stu'tzer.

Stü'tze, *f.* 2. *Bk.* подпо́ра; подпо́рка; подста́вка; ба́бка; сто́йка; косты́ль; * опо́ра; * подпо́ра.

Stu'tzen, *vn.* (*h.*) смуща́ться, смути́ться; изумля́ться, изуми́ться; -, *va. Gtn.* обруба́ть; подсѣка́ть; подрѣ́зывать; (einem Pferde den Schweif) подрѣза́ть, подрѣ́зать; (Pferden, Hunden die Ohren) об-; -, *n. I.* изумле́ніе; подстри́жка; подрѣ́зываніе.

Stü'tzen, *va.* подпира́ть; поддержа́ть; sich worauf - опира́ться, опере́ться; (sich worauf verlassen) полага́ться, -ложи́ться.

Stu'tzer, *m. I.* (Stutzbüchse) шту́церъ; (in der Kleidung) * щёголь * франтъ; den - machen щеголя́ть; франти́ть; **Stu'tzerchen**, *n. dim. I.* ** франти́къ; щёголь; **-tzermä'ssig**, *ad.* щегольски́; франтовски́.

Stu'tzig, *a.* изумлённый; - werden, s. Stu'tzen, *vn.*; - machen приводи́ть, -вести́ въ тупи́къ (въ изумле́ніе); озада́чивать, -чить.

Stu'tzkäfer, *m. I. Ng.* карапу́зикъ; **-tzkopf**, *m. I.* (öpfe) упря́мецъ; *Ng.* тупоголо́въ; корифе́на; **-tzohr**, *n. I.* 2. (Pferd) корноу́хая ло́шадь; (Hund) корноу́хая соба́ка; корноу́хій; **-tznase**, *f.* 2. курно́сый; курно́ска; **-tzperrü'cke**, *f.* 2. кру́глый пари́къ.

Stü'tzpunkt, *m. I.* 3. опо́рный пунктъ; то́чка опо́ры; etw. zu seinem - nehmen опира́ться на что; ссыла́ться на что.

Stu'tzrohr, *n. I.* 3. s. Stu'tzbüchse; **-tzsäule**, *f.* 2. подпо́рочная сто́йка; **-tzschwanz**, *m. I.* (änze) (Pferd) кургу́зая ло́шадь; (Hund) кургу́зая соба́ка; кургу́зый; **Stu'tzuhr**, s. Ti'schuhr.

Styl, etc. s. Stil, etc.

Styli't, *m. II.* s. Säu'lenbewoh'ner, Säu'lenste'her. [seligkeit.

Sua'de, *f.* ** s. Mu'ndwerk, Re'd-

Subalte'rn, *a.* подчинённый; **-rnbea'mter**, *m. II.* мла́дшій чино́вникъ; **-rnofficie'r**, *m. I.* 3. оберъ-офице́ръ; мла́дшій офице́ръ.

Subcuta'nnerv, *m. II. Zk.* подко́жный нервъ.

Subdelega't, s. Subdelegi'rter; **Subdelegi'ren**, *va.* передава́ть, -да́ть ввѣ́ренную власть друго́му; **Subdelegi'rter**, *m. II. Stw.* намѣ́стникъ уполномо́ченнаго.

Subhastatio'n, etc. s. Verstei'gerung, etc.; **Subhasti'ren**, s. Verstei'gern; -rtes Gut иму́щество, продава́емое съ аукціо́на.

Subje'ct, *n. I.* 3. предме́тъ; (Person) человѣ́къ; *Spl.* подлежа́щее; **Subjecti'v**, *a.* субъекти́вный; (persönlich) ли́чный; **-vfall**, *m. I.* (älle) *Philos.* подлежа́щій слу́чай; **Subjecti'visch**, s. Subjecti'v; **Subjectivitä't**, *f.* субъекти́вность; ли́чность; *Philos.* подлежа́тельность.

Subli'm, *a.* s. Erha'ben.

Sublima't, *n. I.* 3. *Schdk.* сублима́тъ; возго́нъ; **Sublimatio'n**, *f.* 2. *Schdk.* сублима́ція; сублими́рованіе; сублимова́ніе; возго́нка; **-tio'nstopf**, **Sublima'tor**, *m.* s. Sublimi'rgefä'ss; **-tio'nssalbe**, *f.* 2. сулема́ная мазь; **Sublimi'ren**, *va. Schdk.* сублими́ровать; сублимова́ть; возгоня́ть, -гна́ть; **-mi'rgefä'ss**, *n. I.*, **-mi'rtopf**, *m. I.* (öpfe) *Schdk.* возго́нный, возго́ночный сосу́дъ; алу́дель.

Subluna'risch, *a.* подлу́нный.

Submi'ss, *a.* поко́рный; **Submissio'n**, *f.* 2. подчинённость; поко́рность; *Rw.* предоставле́ніе; nach erfolgter - zur Sentenz, *Rw.* по предоставле́ніи тя́жущимися дѣ́ла на рѣше́ніе суда́; **Submitti'ren**, *vn. Rw.* (zur Sentenz) предоста́вить рѣше́ніе дѣ́ла суду́; проси́ть о рѣше́ніи дѣ́ла.

Subordinatio'n, *f.* субордина́ція; подчинённость; повинове́ніе; **-bordini'ren**, *va.* s. U'ntero'rdnen.

Subscribe'nt, *m. II.* подпи́счикъ;

Subscribi'ren, *vn.* (*h.*): worauf - под-

пи́сываться, -писа́ться; **Subscriptio'n**, *f.* 2. подпи́ска; **Subscriptio'ns-**, *a.* подписно́й; **-sbogen**, *m. I.*, **-sliste**, *f.* 2. спи́сокъ подпи́счикамъ; **-spreis**, *m. I.* 3. подписна́я цѣна́.

Subsidia'risch, *a.* вспомога́тельный; -sche Hypothek вспомога́тельная, втора́я гипоте́ка; -sche Caution вто́рое поручи́тельство; **Subsi'dien**, *n. pl.* субси́діи; де́нежное посо́біе; **Subsidia'rrecht**, *n. I.* субсидіа́рное пра́во.

Subsiste'nz, *f.* s. Le'bensu'nterhalt; **Subsisti'ren**, *vn.* (*h.*) жить чѣмъ; существова́ть.

Substantia'lien, *n. pl.* (im Processe) *Rw.* суще́ственности проце́сса; **Substantie'll**, *a.* (wesentlich) суще́ственный; (nahrhaft) пита́тельный; **Substanti'v**, **Substanti'vum**, *n. I.* (ven) *Spl.* и́мя существи́тельное; **Substanti'visch**, *a. Spl.* существи́тельный; самостоя́тельный.

Substa'nz, *f.* 2. (Stoff) вещество́; мате́рія; (Wesen) существо́; (Wesentliches) су́щность; гла́вное; (des Herzens) ма́сса; vegetabilische - расти́тельное вещество́; **-zwucherung**, *f.* 2. *Hlk.* (des Herzens) чрезмѣ́рное увели́ченіе се́рдца.

Substitui'ren, *va. Rw.* замѣни́ть; подложи́ть; (einen Erben) назнача́ть, -чить кого́ послѣ́дующимъ (oder вторы́мъ) наслѣ́дникомъ; (Bevollmächtigte) назнача́ть, назна́чить повѣ́реннаго на мѣ́сто друга́го; -ter Notar исправля́ющій до́лжность нота́ріуса; **Substitui'rung**, s. Substitutio'n; **Substitu't**, *m. II. Rw.* субститу́тъ; s. a. A'ftere'rbe; Ste'llvertre'ter; **Substitutio'n**, *f.* 2. s. A'fterei'nsetzung; mit - der Descendenz, *Rw.* съ пра́вомъ назначе́нія друга́го по себѣ́ наслѣ́дника по низходя́щей ли́ніи; **Substitutio'nsbefu'gniss**, *f.* 3., **-srecht**, *n. I.* 3. субституціо́нное пра́во; **-stheorie'**, *f.* 2. тео́рія замѣще́нія.

Subsummi'ren, *va.* подчиня́ть, подчини́ть; причисля́ть, -лить.

Subti'l, *a.* нѣ́жный; то́нкій; хи́трый; **Subtilitä't**, *f.* 2. нѣ́жность; то́нкость; хи́трость.

Subtractio'n, *f.* 2. *Rk.* вычита́ніе; **Subtra'ctor**, *m. I.* 2. вычисли́тель; **Subtrahe'nd**, *m. II. Rk.* вычисля́емое; **Subtrahi'ren**, *va.* вычита́ть.

Subventio'n, *f.* 2. посо́біе; де́нежное вспоможе́ніе.

Succedi'ren, *va.* наслѣ́довать; **Successio'n**, *f.* 2. наслѣ́дованіе; **Successio'nsordnung**, *f.* 2., **-svertra'g**, *m.* s. E'rbfolge, E'rbvertra'g; **Successi'v**, *a.* послѣ́довательный; -ves Recht наслѣ́дственное пра́во; -, *ad.* по поря́дку; сря́ду.

Succina't, *n. I.* 3. *Schdk.* янтарноки́слая соль.

Succu'rs, *m. I.* s. Hü'lfe, Bei'stand; *Kw.* подкрѣпле́ніе.

Su'che, *f. Jäg.* чутьё; **Su'cheisen**, *Hlk.* s. So'nde.

Su'chen, *va.* u. *vn.* иска́ть; стара́ться о чёмъ; (trachten nach) домога́ться чего́; diese Artikel werden sehr gesucht э́ти това́ры ско́ро расхо́дятся; er sucht etw. darunter, онъ и́щетъ тутъ чего́-то; er sucht etw. darin, * онъ чва́нится э́тимъ; * онъ э́то счита́етъ за честь; gesuchter Ausdruck, * изы́сканное выраже́ніе; -ter Styl изы́сканный (натя́нутый, затѣ́йливый, принужде́нный, вы́чурный) слогъ; es ist zu gesucht, * э́то сли́шкомъ изы́скано; попы́тка сли́шкомъ смѣ́лая; gesuchte Grösse, *Rk.* иско́мая величина́; -, *n. I.* иска́ніе; стара́ніе; домога́тельство; собира́ніе; по́иски; **Su'cher**, *m. I.* иска́тель; *Hlk.* s. So'nde; *Jäg.* s. Spü'rhund; **Su'cherin**, *f.* 2. иска́тельница; **Su'chnadel**, *Hlk.* s. So'nde; **-chort**, *m. I.* (örter) *Bw.* вухо́ртъ; развѣ́дочная вырабо́тка (въ рудникѣ́); **-chröhre**, *f. Hlk.* кате́теръ; спустни́къ.

Sucht, *f.* страсть; си́льное жела́ніе; (nach Reichthum) а́лчность къ чему́; (nach Ruhm) жа́жда сла́вы; fallende -, s. Fa'llsucht; **Sü'chtig**, *a.* больно́й; нездоро́вый.

Su'd, *m. I.* s. Sie'den, *n.*

Süd, *m. I.* ю́жный вѣ́теръ; югъ.

Su'del, *m. I.* s. U'nsauberkeit; **-lbu'ch**, *n. I.* (ücher) *H.* чернова́я кни́га; **Sudelei'**, *f.* 2. па́чканье; мара́нье; **-lko'ch**, *m. I.* (öche) неопря́тный по́варъ; **Su'deln**, *vn.* (*h.*) па́чкать; мара́ть.

Sü'den, *m. I. Geog.* югъ; по́лдень; **Sü'derbrei'te**, *f. Stk.* ю́жная широта́; **Sü'dfrucht**, *f.* (üchte) *Ng.* ю́жный плодъ; **Sü'dgegend**, *f.* 2. *Geog.* полу́денная страна́; **Sü'derkrei's**, *m. I.* 3. ю́жный поля́рный кругъ; **-rkreu'z**, *n. I. Stk.* ю́жный крестъ; **-rpo'l**, s. Sü'dpol; **Sü'dland**, *n. I.* (änder) *Geog.* ю́жная страна́.

Su'dler, *m. I.* пачку́нъ; мара́льщикъ; **Su'dlerin**, *f.* 2. пачку́нья; мара́льщица.

Sü'dlich, *a. Geog.* ю́жный; полу́денный; -, *ad.* къ ю́гу; на югъ; **Südo'st**, **Südo'sten**, *m. I. Geog.* юговосто́къ; **Südö'stlich**, *a. Geog.* юговосто́чный; **-do'stwind**, *m. I.* 3. юговосто́чный вѣ́теръ; **Sü'dpol**, *m. I. Geog.* ю́жный по́люсъ; **Sü'dsee**, *f. Geog.* ю́жное мо́ре; **-dseite**, *f.* 2. ю́жная сторона́; **-dwärts**, *ad.* къ ю́гу; на югъ; **-dwe'st**, **-dwe'sten**, *m. I. Geog.* югоза́падъ; **-dwe'stlich**, *a.* югоза́падный; -, *ad.* на югоза́падъ; **-dwe'stwind**, *m. I.* югоза́падный вѣ́теръ; **Sü'dwind**, *m. I.* 3. ю́жный вѣ́теръ.

Suffraga'nbischof, s. Weih'bischof.

Suggesti'vfrage, *f.* 2. вопро́съ, намека́ющій на то, что отвѣча́ть должно́.

Suh'llache, s. Pfü'tze.

Süh'nblut, *n. I.* кровь про́литая за грѣ́хи; **-nbock**, *m. I.* (öcke) *Bibl.* козёлъ отпуще́нія; **Süh'ne**, s. Au'ssöhnung, Süh'nopfer; **Süh'nen**, s. Au'ssöhnen, Versöh'nen; **Süh'nopfer**, *f.* 2. же́ртва умилостивле́нія; **Süh'ntod**, *m. I.* примири́тельная смерть.

Sui'te, *f.* 2. сви́та; рядъ.

Suje't, *n. I.* сюже́тъ; предме́тъ.

Sulfa't, *n. I.* 3. *Schdk.* сѣрноки́слая соль; **Sulfi't**, *m. I.* 3. *Schdk.* сѣрни́стокислая со́ль; **Sulfuratio'n**, s. Schwe'felung.

Su'ltan, *m. I.* 3. султа́нъ; **Su'ltanin**, *f.* 2. султа́нша; **Su'ltanisch**, **Su'ltans-**, *a.* султа́нскій. [разсо́лъ.

Su'lze, **Sü'lze**, *f.* 2. *Kk.* сту́день;

Su'mach, *Ng.* s. Fä'rberbau'm.

Su'mma, *f.* s. Su'mme; in - вообще́; всего́; **Summa'rium**, *n. I.* (rien) пе́речень; **Summa'risch**, *a.* кра́ткій; сокраще́нный; -scher Process сокраще́нное судопроизво́дство; дѣ́ло, рѣша́емое коро́ткимъ судо́мъ.

Sü'mmchen, *n. dim. I.* небольша́я су́мма; **Su'mme**, *f.* 2. су́мма; ито́гъ; grosse - Geld больша́я су́мма; die - ziehen, eine Rechnung in - ziehen, *Rk.* подводи́ть, -ве́сть ито́гъ.

Su'mmen, *vn.* (*h.*) жужжа́ть; (Liedchen) напѣва́ть; (Glocken) гудѣ́ть; die Ohren - ihm у него́ шумъ въ уша́хъ; -, *n. I.* жужжа́ніе; гудѣ́ніе; напѣва́ніе; шумъ.

Summi'ren, **Su'mmen**, *va.* сосчи́тывать, сосчита́ть; *Rk.* счисля́ть, -лить; скла́дывать, сложи́ть; sich - накопля́ться, -пи́ться; составля́ть, -вить су́мму; -, *n. I.*, **Summi'rung**, *f.* 2. сосчи́тываніе; счисле́ніе; сложе́ніе.

Su'mmvogel, s. Coli'bri.

Sumpf, *m. I.* (*pl.* Sümpfe): боло́то; **Sumpf-**, *a.* боло́тный; **-pfaloë**, s. Wa'sserfeder; **-pfandorn**, s. Wa'ssera'ndorn; **-pfbeere**, *f.* 2. *Ng.* клю́ква; **-pfbinse**, s. Tei'chbinse; **-pfboden**, *m. I.* боло́тная по́чва; **-pfbohne**, *f.* 2. боло́тные сла́дкіе бобы́; **-pferz**, *n. I.* 3. *Bw.* боло́тная руда́; **-pferzgräberei'**, *f.* 2. развѣ́дка боло́тныхъ рудъ; **-pfeule**, *f.* 2. *Ng.* сова́ боло́тная; **-pffieber**, *n. I.* боло́тная лихора́дка; **Su'mpffingerkraut**, *n. I. Ng.* пятипе́рстная трава́ боло́тная; лапча́тка боло́тная; **-pfgegend**, *f.* 2. боло́тная страна́; **-pfgras**, *n. I.* (äser) *Ng.* боло́тная трава́; **-pfhahnenfuss**, *m. I. Ng.* лю́тикъ боло́тный; жа́бникъ язы́чный; **-pfheidelbeere**, s. Rau'schbeere (blaue); **-pfhimbeere**, *f.* 2. *Ng.* моро́шка; мали́нникъ жёлтый; **-pfhuhn**, *n.* s. Wa'chtelkö'nig; **Su'mpfig**, *a.* боло́тный; болоти́стый; **-pfkraut**, *n. I. Ng.* гря́зница; лужа́йникъ; стреку́нъ; **Su'mpfloch**, *n. I.* (öcher) лу́жа; **-pfluft**, *f.* боло́тный во́здухъ; *Bw.* рудни́чный во́здухъ; **-pfmeise**, *f.* 2. *Ng.* сини́ца боло́тная; камы́шевка; **-pfmoor**, s. Moo'rgrund; **-pfotter**, *m. I. Ng.* но́рка; **-pfpflanze**, *f.* 2. боло́тное расте́ніе; **-pforsch**, **-pforst**, *m. I. Ng.* багу́льникъ боло́тный; клопо́вникъ; **Su'mpfschachtelhalm**, *m. I.* 3. *Ng.* хвощъ боло́тный; конехво́стъ; **-pfschlamm**, *m. I.* ти́на боло́тная; **-pfschnecke**, *f.* 2. *Ng.* лужа́нка; **-pfschnepfe**, *f.* 2. *Ng.* кули́къ боло́тный; морду́нка; суколе́нь; недеги́ль; ага́рь; **-pftorf**, *m. I.* боло́тный торфъ; **-pfvogel**, *m. I.* (ö) боло́тная пти́ца; **-pfwasser**, *n. I.* боло́тная вода́; **-pfweihe**, *Ng.* s. Bu'ssaar.

Su'msen, s. Su'mmen.

Sü'nde, *f.* 2. грѣхъ; - thun, begehen, s. Sü'ndigen; in seinen Sünden sterben, * умере́ть безъ покая́нія; Armuth ist keine -, * бѣ́дность не поро́къ; **Sü'nden-**, *a.* грѣхо́вный; **-nbeke'nntniss**, *n. I.* 3. покая́ніе въ грѣха́хъ; **Sü'ndenbo'ck**, s. Süh'nbock; **-nerla'ssung**, *f.* 2. *Kg.* отпуще́ніе грѣхо́въ; **-nfa'll**, *m. I.* грѣхопаде́ніе; **-nge'ld**, *n. I.* * несправедли́вымъ о́бразомъ нажи́тыя де́ньги; **-nkne'cht**, *m. I.* 3. рабъ

грѣха́; **-nla'st,** *f.* 2. бре́мя грѣхо́вное; **-nle'ben,** *n. I.* грѣхо́вная жизнь; ein - führen проводи́ть жизнь въ грѣха́хъ; **-nschla'f,** *m. I.* усыпле́ніе во грѣха́хъ; **-nti'lger,** * s. Erlö'ser, Hei'land; **-nverge'bung,** s. Sü'ndenerla'ssung; **Sü'nder,** *m. I.* грѣ́шникъ; armer -, *Kg.* осу́женикъ; осужде́нникъ; * присужде́нный къ сме́рти; **Sü'nderin,** *f.* 2. грѣ́шница; arme -, *Kg.* осу́женица; осужде́нница; * присужде́нная къ сме́рти; **Sü'ndfluth,** *f.* 2. всемі́рный пото́пъ; **-dhaft,** *a.* грѣхо́вный; грѣ́шный; **-dhaftigkeit,** *f.* грѣхо́вность; **Sü'ndig,** *a.* грѣ́шный; грѣхо́вный; **Sü'ndigen,** *vn.* (*h.*) грѣши́ть, со-; **Sü'ndlich,** *a.* грѣ́шный. [lich.

Süpe'rb, s. He'rrlich, Prä'chtig, Kö'stlich.

Su'percarg'o, *m. I. H. Sw.* прика́щикъ судово́й od. на купе́ческомъ корабле́.

Su'perfei'n, *a.* весьма́ то́нкій; са́мый лу́чшій; высо́каго досто́инства.

Su'perfetatio'n, -rfötatio'n, -rimprägnatio'n, *f.* 2. *Hlk.* втори́чное зача́тіе. [де́нтъ.

Superintende'nt, *m. II.* суперинтен-

Superio'r, *m. I. Kg.* настоя́тель; игу́менъ; **Superioritä't,** *f.* превосхо́дство.

Su'perklu'g, *a.* черезъчу́ръ у́мный.

Superlati'v, *m. I.* 3. *Spl.* превосхо́дная сте́пень; **Supernaturali'smus,** s. Offenba'rungsglau'be; **-rnaturali'st,** s. Offenba'rungsgläu'biger.

Supernumera'r, *a.* s. Ue'berzählig.

Su'ppe, *f.* 2. *Kk.* супъ; (Brühe) похлёбка.

Suppediti'ren, *va. Rw.* прибавля́ть, -вить недостаю́щее; (zu Hülfe kommen) пособля́ть, -би́ть.

Su'ppen-, *a. Kk.* супово́й; **-nke'ssel,** *m. I.* котёлъ; **-nlö'ffel,** *m. I.* супова́я ло́жка; **-nscha'le, -nschü'ssel,** *f.* 2. супова́я ча́ша; **-nte'ller,** *m. I.* супова́я таре́лка; **-nterri'ne,** *f.* 2. ми́са.

Suppleme'nt, *n. I.* 3. супле́ментъ; прибавле́ніе; дополне́ніе; **-tband,** *m. I.* (ände) *Bchh.* дополни́тельный томъ; дополне́ніе.

Supplica'nt, *m. II.* проси́тель; **-lica'ntin,** *f.* 2. проси́тельница; **-licatio'nsweise,** *ad. Rw.* въ ви́дѣ проше́нія (oder про́сьбы, и́ска, жа́лобы); въ и́скѣ; въ проше́ніи; **Supplici'ren,** *vn.* подава́ть, -да́ть проше́ніе; проси́ть о чёмъ; **Suppli'k,** *f.* 2. проше́ніе.

Supponi'ren, s. Vorau'ssetzen, U'ntersch ieben. [загное́ніе.

Suppuratio'n, *f.* 2. *Hlk.* нагное́ніе;

Surroga't, *n. I.* 3. суррога́тъ; замѣ́нъ; замѣня́ющее сре́дство; подспо́рье чему́.

Suspendi'ren, *va.* отсро́чивать; откла́дывать; отложи́ть; (vom Amte etc.) отрѣша́ть на вре́мя отъ до́лжности; удаля́ть, -ли́ть; (Geistliche) запреща́ть, -прети́ть кому́ отправле́ніе священнодѣ́йствія; **Suspensio'n,** *f.* 2. s. Au'fschub; (vom Amte) отрѣше́ніе; (eines Geistlichen) запреще́ніе отправля́ть богослуже́нія; отсро́чка. [вязка.

Suspenso'rium, *n. I.* (rien) *Hlk.* под-

Süss, *a.* сла́дкій; * сла́достный; * пріятный; (schmeichelnd) ла́сковый; süsser Schlaf пріятный (ти́хій) сонъ; süsses Wasser прѣ́сная вода́; süsse Milch прѣ́сное молоко́; süsse Worte, * ла́сковыя слова́; ласка́тельство; zu - сли́шкомъ сла́дкій; пересла́щённый; **-ssapfel,** *m. I.* (ä) *Gtn.* сла́дкое я́блоко; **-ssbranntwein,** *m. I.* сла́дкое вино́; **-ssbrod,** *n. I.* 3. прѣ́сный хлѣбъ; **Sü'ssduftend,** *a.* благоуха́нный; **Sü'sse,** *f.* сла́дость; **Sü'sses,** *n. II.* сла́дкость; s. a. Sü'ssigkeit; **Süsselei',** *f.* 2. нѣ́жности; **Sü'ssen,** *va.* усла́щивать, усласти́ть; s. a. A'nsüssen; **Sü'sserde,** *Ng.* s. Glyci'nerde; **-ssholz,** *n. I. Ng.* сладкоко́рень; солодко́вый ко́рень; лакри́чникъ; лакри́ца; **-zpa'ste,** *f.* 2. пасти́ла сла́дкаго ко́рня; ба́бья но́жа; регли́ссъ; **-zsa'ft,** s. Lakri'tzensa'ft; **-zwi'cke,** *f.* 2. *Ng.* слади́мка; счастли́вица; глици́на; **-zzu'cker,** *m. I.* сладкоко́ренный, соло́дковый са́харъ; **Sü'ssigkeit,** *f.* 2. сла́дкость; сла́дость; (Lieblichkeit) пріятность; **Sü'ssigkeiten,** *pl. Kk.* сла́сти; **Sü'ssklee,** *Ng.* s. Esparse'tte; **-sskirsche,** *f.* 2. *Gtn.* сла́дкая ви́шня; **Sü'sslich,** *a.* сладкова́тый; **Sü'ssling,** *m. I.* 3. *iron.* любе́зникъ; **-ssmaul,** s. Le'ckermau'l; **-sssauer,** *a.* кислосла́дкій.

Sybari't, *m. II.* сибари́тъ; * s. Wei'chling, Wo'llüstling.

Syeni't, *m. I.* 3. *Ng.* сіени́тъ; **Syeni't-,** *a. Ng.* сіени́товый; **-tporphyr,** *m. I. Ng.* сіени́товый порфи́ръ.

Sykomo're, *f.* 2., **Sykomo'rusbau'm,** *m. I. Ng.* смоко́вница Еги́петская; Ада́мова фига.

Sykopha'nt, *m. II.* s. A'ngeber.

Sy'lbe, Si'lbe, *f.* 2. *Spl.* слогъ; складъ; Sylben stechen, * спо́рить по́пусту (oder попусто́му; **Sy'lben-,** *a. Spl.* сло́жный; скла́дный; силлаби́ческій; **-nfa'll,** *m. I.* размѣ́ръ; **-nma'ss,** *n. I.* 3. мѣ́ра слого́въ; **-nme'ssung,** *f.* 2. размѣре́ніе слого́въ; **-nrä'thsel,** *n. I.* шара́да; **n-ste'cher,** *m. I.* * охо́тникъ до пусты́хъ спо́ровъ; **-nstecherei',** *f.* 2. * пусто́й споръ; **-nwei'se,** *ad.* по слога́мъ.

Syllogi'smus, *m.* (smen) *Philos.* силлоги́змъ; заключе́ніе.

Sylph, *m. II. Myth.* сильфъ.

Sylphi'de, *f.* 2. *Myth.* сильфи́да.

Sylva'n, *m. I. Myth.* сильва́нъ.

Sylve'ster, etc. s. Silve'ster, etc.

Symbo'l, *n. I.* 3. си́мволъ; **Symbo'lik,** *f.* си́мволика; **Symbo'lisch,** *a.* символи́ческій.

Symmetrie', *f.* симме́трія; соразмѣ́рность; **Symme'trisch,** *a.* симметри́ческій; соразмѣ́рный.

Sympathe'tisch, *a.* симпати́ческій; сочу́вственный; -, *ad.* симпати́чески; по сочу́вствію; **Sympathie',** *f.* 2. симпа́тія; сочу́вствіе; **Sympathie'vögel,** *m. pl. Ng.* неразлу́чки; неразста́ни; **Sympathisi'ren,** *vn.* (*h.*) симпатизи́ровать; ровночу́вствовать.

Symphonie', *f.* 2. *Tk.* симфо́нія.

Sympto'm, *n. I.* 3. симпто́мъ; при́знакъ; **Symptoma'tisch,** *a. Hlk.* припа́дочный.

Synago'ge, *f.* 2. синаго́га; со́нмище; **Synago'gen-,** *a.* - синаго́ги; - синаго́гъ.

Synchroni'smus, *m.* (smen) синхрони́змъ; **Synchroni'stisch,** *a.* синхрони́стическій.

Syndica't, *n. I.* 3. до́лжность си́ндика; **Sy'ndicus,** *m.* си́ндикъ.

Syne'drium, *n. I. Kg.* санхе́дринъ (жидо́вскій судъ).

Syno'd, *m. I.* (der heilige, in Russland), *Kg.* Святѣ́йшій Сино́дъ; Mitglied des heiligen Synods сино́да́льный членъ; die Kirche des heiligen Synods сино́дская це́рковь; **Synoda'l,** *a.* синода́льный; сино́дскій; **Syno'de,** *f.* 2. Сино́дъ; **Syno'disch,** *a. Stk.* синоди́ческій.

Synony'm, *n. I.* 2. *Spl.* сино́нимъ; сосло́въ; Sammlung von Synonymen, *Spl. Litt.* сосло́вникъ; **Synony'misch,** *a. Spl.* синони́мный; сосло́вный; однозна́чащій; **Synony'mik,** *f. Spl.* синони́мика; уче́ніе о сино́нимахъ.

Syno'psis, *f.* сино́псисъ; сокраще́ніе; кра́ткое обозрѣ́ніе; **Syno'ptisch,** *a.* синопти́ческій.

Synta'ktisch, *a. Spl.* синтакти́ческій; **Sy'ntax, Synta'xis,** *f. Spl.* синта́ксисъ; словосочине́ніе.

Synthe'se, Sy'nthesis, *f. Spl. Philos.* синте́зисъ; **Synthe'tisch,** *a.* синтети́ческій.

Sy'philis, s. Lu'stseuche; **Syphili'tisch,** s. Lu'stkrank, Lu'stseuchekra'nk.

Sy'rup, *m. I.* сиро́пъ; (Abgang vom Zucker) са́харная па́тока; **Sy'rupzu'cker,** *m. I.* некристаллизу́ющійся са́харъ.

Syste'm, *n. I.* 3. систе́ма; **Systema'tiker,** *m. I.* система́тикъ; **Systema'tisch,** *a.* системати́ческій.

Syzi'gie, *f.* 2. *Stk.* сизигія; вре́мя новолу́нія и полнолу́нія.

T, t.

T, t, двадца́тая бу́ква Нѣме́цкой а́збуки.

Ta'bak, Taba'k, *m. I.* 3. таба́къ; (zum Kauen) жва́чка; - kauen держа́ть таба́къ за щеко́ю; жева́ть жва́чку; **Taba'ks-,** *a.* таба́чный; **-sasche,** *f.* таба́чная зола́; **-sbau',** *m. I.* разведе́ніе табаку́; **-sbei'ze,** *f.* 2. таба́чная жи́жа; **-sbeu'tel,** *m. I.* кисе́тъ; **-sbla'tt,** *n. I.* (ätter) таба́чный листъ; **-sbü'chse,** *f.* 2. таба́чница; **-sbu'de, -sha'ndlung,** *f.* 2. таба́чная ла́вка; таба́чня; таба́шня; **-sda'mpf,** *m. I.* (ämpfe) таба́чный дымъ; дымъ отъ табаку́; **-sdo'se,** *f.* 2. табаке́рка; (aus Holz od. Birkenrinde) тавли́нка; **-sfabri'k,** *f.* 2. таба́чная фа́брика; **-sfabri-**

ka'nt, *m. II.* таба́чный фабрика́нтъ; **Taba'ksfreund**, *m. I.* 3. (des Rauchtabaks) охо́тникъ кури́ть таба́къ; (des Schnupftabaks) охо́тникъ ню́хать таба́къ; **-ksgeru'ch**, *m. I.* (üche) таба́чный за́пахъ; **-ksgese'llschaft**, *f.* 2. о́бщество кури́телей табаку́; таба́чная компа́нія; **-kshandel**, *m. I.* торгъ табако́мъ; - treiben торгова́ть табако́мъ; **-kshändler**, *m. I.* торгу́ющій табако́мъ; **-kskästchen**, *n. dim. I.* таба́чный я́щичекъ; таба́чница; **-kskauer**, *m. I.* жую́щій таба́къ oder жва́чку; **-ksklystie'r**, *n. I.* 3. *Hlk.* таба́чный клисти́ръ; **-ksladen**, s. Taba'ksbude etc.; **-ksmühle**, *f.* 2. таба́чная ме́льница; **-ksöl**, s. Taba'kssaft; **-kspfeife**, *f.* 2. тру́бка; кури́тельная тру́бка; **-kspflanze**, *f.* 2. *Ng.* таба́чное расте́ніе; таба́къ; **-kspflanzung**, *f.* 2. таба́чная планта́ція; **-ksqualm**, **-ksrauch**, s. Taba'ksdampf; **-ksraucher**, *m. I.* кури́тель табаку́; **-ksräumer**, s. Pfei'fenräu'mer; **-ksrolle**, *f.* 2. ру́ля, папу́ша, свя́зка табаку́; **-kssaft**, *m. I.* таба́чный сокъ; **-ksschein**, *m. I.* таба́чное свидѣте́льство на раску́рочную прода́жу; ку́ршина; **-ksschmaucher**, *m.* s. Taba'ksraucher; **-ksschnupfer**, *m. I.* ню́хающій таба́къ; **-ksspinner**, *m. I.* свёртывающій таба́къ; **-ksspinnerei'**, *f.* 2. таба́чная ѳа́брика; **-ksstange**, *f.* 2. каро́та табаку́; **-ksstengel**, *m. I.* сте́бель таба́чнаго листа́; **Taba'ksstopfer**, s. Pfei'fensto'pfer; **-ksstube**, *f.* 2. таба́шня.

Tabagie', *f.* 2. таба́чная, кабачёкъ.

Tabatière, s. Taba'ksdose.

Tabella'risch, *a.* въ табли́цахъ; **Tabe'llchen**, *n. dim. I.* табли́чка; **Tabe'lle**, *f.* 2. табли́ца; **Tabe'llenbu'ch**, *n. I.* кни́га съ табли́цами; **Tabe'llenfe'st**, *n. I.* 3. та́бельный день.

Taberna'kel, *n. I.* (bei den Juden) *Kg.* ковче́гъ; (bei den Katholiken) дарохрани́тельница.

Tableau', *n. I.* (*pl.* -aux) жива́я карти́на.

Table d'hô'te, *f.* (in Gasthäusern) о́бщій столъ.

Tabule't, *n. I.* 2. разно́щичій я́щикъ; **-ttkrä'mer**, *m. I.* разно́щикъ.

Tabure't, *n. I.* табуре́тъ.

Ta'chtel, § s. Oh'rfeige; **Ta'chteln**, § s. Oh'rfeigen.

Tachygra'ph, *m. II.* тахигра́ѳъ; **-graphie'**, *f.* тахигра́ѳія; **-gra'phisch**, *a.* скоропи́сный.

Tachyome'ter, *m. I. Ntl.* тахіоме́тръ; скромѣ́ръ.

Tact, **Ta'ctfest** etc., s. Takt etc.

Ta'del, *m. I.* хула́; (Verweis) замѣча́ніе; (Tadeln) порица́ніе; (Fehler) недоста́токъ; поро́къ; ohne -, s. Ta'dello's; Niemand ist ohne - у вся́каго свои́ недоста́тки (oder поро́ки); всѣ мы лю́ди грѣ́шные; **-lfrei'**, *a.* безъ поро́ка; **Ta'delge'rn**, *m.* ** порица́ющій всё; **-lhaft**, *a.* заслу́живающій порица́ніе; **-llo's**, *a.* безпоро́чный; **-llo'sigkeit**, *f.* безпоро́чность; **Ta'deln**, *va.* хули́ть; порица́ть; (schlecht finden) охужда́ть; (bereden) огова́ривать; was ist daran zu - ? что тутъ дурна́го? -, *n. I.* порица́ніе; **Ta'delnswe'rth**, **-lnswü'rdig**, *a.* порица́нія досто́йный; укори́зненный; **Ta'delsu'cht**, *f.* скло́нность къ осужде́нію; **Ta'delsü'chtig**, *a.* скло́нный къ осужде́нію; **Ta'dler**, *m. I.* хули́тель; порица́тель; **-lerin**, *f.* 2. хули́тельница; порица́тельница.

Ta'fel, *f.* 2. (Rechentafel) табли́ца; (in Schulen) доска́; (Bouillon, Chocolate) доще́чка; (der Gesetze, Geschichte) скрижа́ль; (Glas) листъ; (grosser Tisch) столъ; (Mahlzeit) * столъ; * обѣ́дъ; sich zur - setzen, * сади́ться, сѣсть за столъ; **Ta'fel-**, *a.* (Tisch-) столо́вый; **-lau'fsatz**, *m. I.* (ätze) плато́; **-lbe'rg**, *m. I. Geog.* (am Kap) Столо́вая гора́; **-lbie'r**, *n. I.* 3. столо́вое пи́во; **-lbro'd**, *n. I.* бѣ́лый хлѣ́бъ; **Tä'felchen**, *n. dim. I.* доще́чка; (zum Schreiben) табли́чка; **Ta'felde'cker**, *m. I.* накрыва́ющій столъ; таѳельде́керъ; **-le'nte**, *Ng.* s. Rei'here'nte; **-lfö'rmig**, *a.* въ ви́дѣ доски́; (flach, eben) пло́скій; -ger Diamant плоскошлиѳо́ванный алма́зъ; пло́скій алма́зъ; **-lgede'ck**, s. Ti'schgede'ck; **-lge'lder**, *n. pl.* столо́выя де́ньги; **-lgema'ch**, s. Ta'felzi'mmer; **-lgerä'th**, **-lgeschi'rr**, s. Ti'schgerä'th; **-lgla's**, *n. I.* (äser) стекло́ въ листа́хъ; **-lgu't**, *n. I.* (üter) аре́нда; **-lla'ck**, s. Sche'lllack; **-llie'd**, *n. I.* (der) засто́льная пѣ́сня; **-lmusi'k**, *f.* му́зыка во вре́мя стола́; засто́льная му́зыка; **Ta'feln**, *vn.* (*h.*) сидѣ́ть за столо́мъ; (speisen) ку́шать; **Tä'feln**, *va.* (Wände) обива́ть, оби́ть пане́лями; обшива́ть, -ши́ть столя́рною рабо́тою; (Fussboden) дѣ́лать парке́тный полъ od. парке́тъ; **Ta'felru'nde**, *f.* кру́глый столъ; **-lschie'fer**, *Ng.* s. Schie'ferstei'n; **-lservi'ce**, s. Ti'schservi'ce; **-lspa'th**, *m. I.* 3. *Ng.* доща́тый шпатъ; **-lstei'n**, *m. I.* 3. пло́скій алма́зъ; **-ltu'ch**, s. Ti'schtuch; **-lwei'n**, *m. I.* 3. столо́вое вино́; **-lwei'se**, *a.* доще́чками; **-lwe'rk**, s. Parque't; **-lzeu'g**, s. Ti'schzeug; **-lzi'mmer**, *n. I.* столо́вая.

Ta'ffet, *m. I. W.* таѳта́; **Ta'ffet-**, *a. W.* таѳтя́ный; **-tba'nd**, *n. I.* (änder) таѳтя́ная ле́нта; **Ta'ffeten**, *a.* таѳтя́ный; **Ta'ffetklei'd**, *n. I.* (der) таѳтя́ное пла́тье; **-tweber**, *m. I.* ткачъ таѳты́.

Tag, *m. I.* 3. день; (Zeit von 24 Stunden) су́тки; (Licht) свѣтъ; bei Tage, am Tage, des Tages днёмъ; mit Anbruch des Tages на разсвѣ́тѣ; vor Tage до разсвѣ́та; Tages vorher, den - vorher накану́нѣ; за день; den - nachher, darauf, Tages darauf, den andern - на друго́й день; eines Tages одна́жды; разъ; dieser Tage, in diesen Tagen на дняхъ; heut' zu Tage, heutigen Tages, in unsern Tagen тепе́рь; ны́нѣ; въ на́ши времена́; am heutigen Tage сего́дня; ны́нѣшняго дня; am gestrigen Tage вчера́; вчера́шняго дня; bis auf den heutigen - по ны́нѣ; до сихъ поръ; den ganzen - весь день; über acht Tage, in, nach acht Tagen че́резъ недѣ́лю; um, über vierzehn Tage, in, nach vierzehn Tagen че́резъ двѣ недѣ́ли; man erwartet ihn - für - его́ ждутъ со дня на́ день; - u. Nacht arbeiten рабо́тать день и ночь; das ist wie - u. Nacht, * э́то больша́я ра́зница; es ist - свѣтло́; es ist schon - уже́ свѣтло́; уже́ разсвѣло́; уже́ день на дворѣ́; es ist schon hoher - уже́ по́лдень; со́лнце стои́тъ высо́ко; es wird -, der - bricht an свѣта́етъ; разсвѣта́етъ; an den - bringen обнару́живать, -жить; открыва́ть, -кры́ть; an den - kommen, * открыва́ться, -кры́ться; an den - legen изъясня́ть, -ни́ть; выража́ть, -разить; выка́зывать, -зать; es liegt am Tage, * э́то я́сно; э́то очеви́дно; in den - hinein, * безъ разсчёта; in den - hinein reden, * говори́ть безъ то́лку; моло́ть вздоръ; zu Tage bauen, fördern, *Bw.* доставля́ть, доста́вить добыту́ю руду́ на дневну́ю пове́рхность; gute Tage haben, * жить въ дово́льствѣ; sich einen guten - machen, * потѣ́шиться; потѣ́шить себя́; Jmdm. einen guten - wünschen привѣ́тствовать кого́; guten -! здра́вствуй; (zu Mehreren) здра́вствуйте!

Tag-, **Ta'ges-**, *a.* дневно́й; **Ta'garbeit**, *f.* 2. дневна́я рабо́та; (für Geld) подённщина; (Beschäftigung) заня́тіе днёмъ; **-garbeiter**, s. Ta'gelöh'ner; **-gblinder**, *m. II.* нощегла́зъ; никтало́пъ; **-gblindheit**, *f.* нощезрѣ́ніе; дневна́я слѣпота́; **Ta'gea'rbeit**, s. Ta'garbeit; **Ta'gebla'tt**, *n. I.* (ätter) *Litt.* ежеднёвная газе́та; **-gebu'ch**, *n. I.* (ücher) дневни́къ; журна́лъ; **-gedie'b**, *m. I.* 3. тунея́децъ; баклу́шникъ; **-gedie'nst**, s. Froh'ne; **-gefah'rt**, s. Ta'gerei'se; Ta'gefri'st; **-gefri'st**, *f.* 2. срокъ; день сро́ка; **-gega'ng**, *m. I.* (änge) *Bw.* откры́тая жи́ла; нару́жная ж.; in Taggängen arbeiten, *Bw.* рабо́тать разно́сомъ; **-gege'ld**, s. Ta'geloh'n; **-gekrei's**, *m. I.* 3. *Stk.* дневно́й кругъ; **-gela'ng**, *ad.* по цѣ́лымъ днямъ; **-geloh'n**, *m. I.* (öhne) подённая пла́та; **-gelöh'ner**, *m. I.* подёньщикъ; рабо́тникъ; **-gelöh'nerin**, *f.* 2. подёньщица; рабо́тница; **-gemah'd**, *f.* 2. *Ldw.* уко́съ въ оди́нъ день; **-gema'rsch**, *m. I.* (märsche) *Kw.* перехо́дъ; **Ta'gen**, *vn.* (*h.*) свѣта́ть; разсвѣта́ть; es tagt разсвѣта́етъ; sobald es getagt hat какъ ско́ро разсвѣтётъ; **Ta'gepo'st**, *f.* 2. дневна́я по́чта; **-gerei'se**, *f.* 2. дневно́й путь; ѣзда́ днёмъ; er macht nur Tagereisen онъ ѣздитъ то́лько днёмъ; (Strecke Weges für einen Tag): es ist nur eine - bis dahin то́лько день ѣзды́ туда́; туда́ мо́жно съѣздить въ оди́нъ день; **-gesa'nbruch**, *m. I.* разсвѣ́тъ; mit - съ разсвѣ́томъ; чуть свѣтъ; спозара́нковъ; спозара́нку; (abreisen) на разсвѣ́тѣ; **-gesa'ngabe**, *f.* 2. показа́ніе дня; **-gessa'tzung**, s. Ta'gsatzung; **-gesbefeh'l**, *m. I.* 3. *Kw.* прика́зъ; **-gesbege'benheit**, *f.* 2. происше́ствіе дня; приключе́ніе; **-gesscha'cht**, *m. I.* (ächte) *Bw.* нару́жная ша́хта; **-gesschi'cht**, *f.* 2. *Bw.* дневна́я рабо́та (въ руднико́); **-gesschi'chter**, *m. I. Bw.* рудоко́пъ, рабо́тающій днёмъ; **-gesfra'ge**, *f.* 2. совреме́нный вопро́съ; **-gesfri'st**, *f.* день сро́ку; **-gesga'ng**, s. Ta'gschacht; **-gesgewüh'l**, *n. I.* суеты́ мірскія; **-geslä'nge**, *f.* долгота́ дня; **-gesli'cht**, *n. I.* дневны́й свѣтъ; **-gesnoti'zen**, *f. pl.* ежедне́вныя запи́ски; обыде́нныя замѣ́тки; **-geso'rdnung**,

f. 2. обыкнове́нный поря́докъ дѣлъ; es ist an der - такъ во́дится; предме́ты обсужде́нія; Antrag auf Uebergang zur -, *Rw. Stw.* хода́тайство о приступле́ніи къ предназна́ченнымъ предме́тамъ обсужде́нія; **Ta'geszei't**, *f.* 2. вре́мя дня; zur - днёмъ; **-gewa'sser**, *n. I. Bw.* вода́, проника́ющая въ рудни́къ съ пове́рхности земли́; **-gewei'se**, *ad.* подённо; по днямъ; за ка́ждый де́нь; **-gewe'rk**, *n. I.* подённая рабо́та; unser - дѣла́ на́ши; труды́ на́ши. [ка.

Ta'gfalter, *m. I. Ng.* дневна́я ба́боч-

Tä'glich, *a.* ежедне́вный; -, *ad.* ежедне́вно; вся́кій день; das tägliche Brot насу́щный хлѣбъ; das tägliche Leben вседне́вная жизнь.

Ta'glohn, Ta'glöhner, Ta'gmarsch, s. Ta'geloh'n, etc.; **-gsatzung**, *f.* 2. (in der Schweiz) сеймъ; **Tagtä'glich**, *ad.* изо-дня въ день; **Ta'g- u. Na'chtgleiche**, *f. Stk.* равноде́нствіе; **-gvogel**, s. Ta'gfalter.

Tai'lle, *f.* 2. та́лья; (des Kleides) перехва́тъ; станъ; **Tailli'ren**, *Ktsp.* s. Mi'schen.

Ta'kel, *m. I.* s. Ta'kelwe'rk; **-lmei'ster**, *m. I. Sw.* такелажме́йстеръ; **Ta'keln**, *va. Sw.* снасти́ть; **-lwe'rk**, *n. I. Sw.* такела́жъ; сна́сти.

Takt, Tact, *m. I.* 3. *Tk.* тактъ; та́кта; halber - полта́кта; * умѣ́ніе обраща́ться; einen richtigen - worin haben, * хорошо́ знать что; keinen - besitzen, * не умѣ́ть жить; **Takt-, Tact-**, *a. Tk.* та́ктный; **Ta'ktfest**, *a. Tk.* твёрдый въ та́ктѣ; * хорошо́ зна́ющій что; **Ta'ktik**, *f.* та́ктика; **Ta'ktiker**, *m. I.* та́ктикъ; **Ta'ktisch**, *a.* такти́ческій; **Ta'ktmässig**, *a.* u. *ad.* въ тактъ; по та́кту; **Ta'ktmesser**, *m. I.* метроме́тръ; метроно́мъ; **Ta'ktstrich**, *m. I.* 3. *Tk.* черта́, раздѣля́ющая та́кты.

Tala'r, *m. I.* 3. ма́нтія.

Tale'nt, *n. I.* 3. тала́нтъ; дарова́ніе; Mangel an - безда́рность; **-ntvoll**, *a.* съ дарова́ніями; съ больши́ми спосо́бностями; дарови́тый; тала́нтливый.

Talg, *m. I.* са́ло; aus, von -, **Talg-**, *a.* са́льный; **Ta'lgartig**, *a.* похо́жій на са́ло; **-gbaum**, *m. I.* (äume) *Ng.* са́льное де́рево Кита́йское; стиллінгія жироно́сная; **Ta'lgboden**, *m.* s. Ta'lgscheibe; **-gdrüsen**, *f. pl. Zk.* са́льныя желѣ́зки; **Ta'lgen**, *va.* са́лить; на-; **-ggeschwu'lst**, s. Fe'ttgeschwu'lst; **Ta'lgicht**, s. Ta'lgartig; **Ta'lgig**, *a.* са́льный; (mit Talg beschmutzt) заса́ленный; **Ta'lglicht**, *n. I.* 3. са́льная свѣча́; **Tal'gscheibe**, *f.* 2. кругъ са́ла; **-gsiederei'**, *f.* 2. салото́пня; **-gtrester**, *f.* 2. салова́ренные оста́тки.

Talisma'n, *m. I.* 3. талисма́нъ.

Ta'lje, *f.* 2. *Sw.* та́ли; **Ta'ljeree'p**, *n. I. Sw.* тальре́пъ.

Talk, *Ng.* s. Ta'lkstein; **-kartig**, *a.* та́льковый; **-kerde**, *f.* 2. та́льковая земля́; reine - жжёная магне́зія; **-kstein**, *m. I.* 3. *Ng.* талькъ.

Tallipo'tbaum, *Ng.* s. Schi'rmpalme.

Talmu'd, *m. I. Litt.* талму́дъ; **Talmu'disch**, *a.* талмуди́ческій; **Talmudi'st**, *m. II.* послѣ́дователь талму́да; талмуди́стъ.

Talo'n, *m. I.* тало́нъ; *Ktsp.* коло́да, оста́вшаяся по сда́чѣ картъ.

Tamari'nde, *f.* 2., **-ri'ndenbau'm**, *m. I.* (äume) *Ng.* тамари́ндъ; **Tamari'ske**, *f.* 2. **-mari'skenbau'm**, *m. I.*, **-mari'skenstau'de**, *f.* 2. *Ng.* тама́ри́скъ; тама́риксъ; тамари́ссъ; гребе́нщикъ.

Tambou'r, s. Tro'mmelschlä'ger; **Tambou'rmajo'r**, *m. I.* тамбуръ-мажо́ръ.

Tamburi'n, *n. I. Tk.* s. Sche'llentro'mmel; (Stickrahmen) пя́льцы; **Tamburi'n-**, *a.* тамбу́рный; **-ri'nnadel**, *f.* 2. тамбу́рная игла́; **-ri'nstickerei'**, *f.* 2. тамбу́рное вышива́нье. [pel, etc.

Tampo'n, etc. *Hlk.* s. Charpie'stem-

Tand, *m. I.* дрянь; пуста́я вещь; безделка; eitler - суета́; вздоръ; **Tändelei'**, *f.* 2. пусто́е заня́тіе; ша́лость; (in der Liebe) шу́тки; (Possen) ба́лы; **Tä'ndelha'ft**, *a.* заба́вный; шу́точный.

Tä'ndelkra'm, *m.* s. Trö'del.

Tä'ndeln, *vn.* (*h.*) занима́ться безде́лками (od. пустяка́ми); шали́ть; **-lpu'ppe**, *f.* 2. ку́кла; **-lwe'rk**, s. Tand, Tändelei'; **Ta'ndler**, s. Trö'dler; **Tä'ndler**, *m. I.* занима́ющійся пустяка́ми; бало́вень.

Tang, *m. Ng.* s. See'gras; **Ta'ngarten**, *f. pl. Ng.* водоро́сли.

Ta'nge, *f.* s. Ta'nnenza'pfen; **Ta'ngel**, s. Na'del (an Fichten etc.); **Ta'ngelho'lz**, s. Na'delho'lz.

Tange'nt, *m. I.* (am Saiteninstrumente) молото́чекъ; **Tange'nte**, *f.* 2. *Gl.* та́нгенсъ; каса́тельная; **-ntia'lebene**, *f.* 2. *Gl.* каса́тельная пло́скость; **-ntia'lkraft**, s. Centrifuga'lkraft; **Tangi'ren**, *va. Rw. etc.* каса́ться чего́ od. до чего́; es tangirt э́то каса́ется; дѣ́ло идётъ о чёмъ.

Ta'nne, *f.* 2. *Ng.* ель; ёлка; **Ta'nnen-, Tä'nnen-**, *a. Ng.* ело́вый; **Ta'nnena'pfel**, s. Ta'nnenza'pfen; **-nenbau'm**, *m. I.* (äume) s. Ta'nne; **-nenfi'nk**, s. Be'rgfink; **-nenha'rz**, *n. I.* ело́вая смола́; **-nenho'lz**, *n. I.* (zum Verarbeiten) ело́вое де́рево; ело́вый лѣ́съ; (zum Brennen) ело́выя дрова́; **-nenmei'se**, s. Mei'se (schwarze); **-nenna'del**, *f.* 2. ело́вая игла́; **-nenpa'lme**, *f.* 2. *Ng.* эла́та; Инде́йская па́льма; **-nensäu're**, *f.* 2. *Schdk.* ело́вая кислота́; **-nenwa'ld**, *m. I.* (älder) ело́вый лѣ́съ; **-nenza'pfen**, *m. I.* ело́вая ши́шка.

Ta'ntchen, *n. dim. I.* тётушка; тётенька.

Ta'nte, *f.* 2. тётка; тётушка.

Tanz, *m. I.* (*pl.* Tänze): та́нецъ; s. a. Ta'nzstück, Ta'nzmusi'k; (Wirrwarr) * сумато́ха; jetzt wird der - angehen, * вотъ пойдётъ (бу́детъ) потѣ́ха; der - ist noch nicht aus дѣ́ло ещё не ко́нчено; ich habe noch einen - mit ihm vor мнѣ́ ещё приде́тся съ нимъ повози́ться; **Tanz-**, *a.* танцова́льный; **-zabend**, *m. I.* 3. танцова́льный ве́черъ; **-zbär**, *m. II.* медвѣ́дь-плясу́нъ; **-zboden**, *m. I.* танцова́льная за́ла; auf den - (zu Tanze) gehen идти́, пойти́ танцова́ть; den - besuchen брать танцова́льные уро́ки; **Tä'nzchen**, *n. dim. I.* та́нецъ; ein - machen потанцова́ть; **Ta'nzclub**, *m. I.* танцова́льный клубъ; **Ta'nzen**, *vn.* (*h.*) танцова́ть; (Nationaltänze) плясать; -, *n. I.* танцова́ніе; (der Nationaltänze) пля́ска; Freund vom - охо́тникъ танцова́ть od. пляса́ть; **Tä'nzer**, *m. I.* танцо́ръ; танцо́вщикъ; плясу́нъ; **-rin**, *f.* 2. танцо́рка; танцо́вщица; плясу́нья; **Ta'nzfest**, *n. I.* 3. Ta'nzgese'llschaft; **-zfliege**, *f.* 2. *Ng.* толку́нчикъ; **-zgese'llschaft**, *f.* 2. танцова́льное о́бщество; **-zkunst**, *f.* (ünste) танцова́льное иску́сство; **-zlehrer**, s. Ta'nzmeister; **-zlied**, *n. I.* (der) плясова́я пѣ́сня; **-zlust**, *f.* охо́та до танцова́нія; **-zlustig**, *a.*, **-zlustiger**, *m. II.* лю́бящій танцова́ть; **-zmeister**, *m. I.* танцова́льный учи́тель; учи́тель танцова́нія; **-zmusi'k**, *f.* танцова́льная му́зыка; **-zplatz**, s. Ta'nzboden; **-zsaal**, *m. I.* (äle), **-zsalo'n**, *m. I.* танцова́льная за́ла; **-zschuh**, *m. I.* 3. танцова́льный башма́къ; **-zschule**, *f.* 2. танцова́льная шко́ла; **-zstück**, *n. I.* 3. та́нецъ; **-zstunde**, *f.* 2. танцова́льный уро́къ; **-zsucht**, *f.* страсть къ та́нцамъ; **-zsüchtig**, *a.*, **-zsüchtiger**, *m. II.* пристрасти́вшійся къ та́нцамъ, od. къ пля́скѣ; **-zwuth**, s. Ta'nzsucht.

Tape't, *n. I. indecl.* s. Te'ppich; etw. auf's - bringen, * заводи́ть, -вести́ рѣ́чь о чёмъ.

Tape'te, *f.* 2. обо́и; шпале́ры; **Tape'ten-**, *a.* шпале́рный; обо́йный; **-tenfabri'k**, *f.* 2. шпале́рная фа́брика; **-tenha'ndel**, *m. I.* торгъ обо́ями; **-tenhä'ndler**, *m. I.* торгу́ющій обо́ями; **-tenma'cher**, *m. I.* обо́йщикъ; обо́йный, шпале́рный ма́стеръ; **-tenna'gel**, *m. I.* (ä) обо́йный гвоздь; **-tenpapie'r**, *n. I.* 3. обо́йная бума́га; **-tenthü're**, *f.* 2. обо́йная дверь; **-tenwi'rker**, *m. I.* шпале́рный ткачъ.

Tapezi'ren, *va.* обкле́ивать, обкле́ить, обива́ть, оби́ть обо́ями; -, *n. I.* s. Tapezi'rung; **Tapezi'rer**, *m. I.* обо́йщикъ; **-zi'rung**, *f.* 2. обива́ніе обо́ями; обкле́иваніе обо́ями.

Ta'pfer, *a.* хра́брый; му́жественный; * до́блестный; sich - halten хра́бро сража́ться; не уступа́ть; не робѣ́ть; halte dich -! не робѣ́й! держи́сь! - arbeiten, * приле́жно рабо́тать; **Ta'pferkeit**, *f.* хра́брость; му́жество; до́блесть.

Tapi'r, *m. I.* 3. *Ng.* тапи́ръ; а́нта.

Ta'ppe, s. Ta'tze; **Ta'ppen**, *vn.* (*h.*) иска́ть о́щупью; **Tä'ppisch**, *a.* s. U'ngeschi'ckt, Plump.

Tapps, *m.* § s. Schlag; * s. Tö'lpel.

Ta'ra, *f. H.* та́ра; сба́вка.

Tara'ntel, *f.* 2. *Ng.* тара́нтула.

Taraka'n, *m. Ng.* s. Scha'be.

Ta'rare'chnung, *f.* 2. *H.* счётъ о та́рѣ; счётъ о сба́вкѣ.

Tari'f, *m. I.* 3. *H.* тари́фъ; **Tari'f-**, *a.* тари́фный; **-fermä'ssigung**, *f.* 2. пониже́ніе тари́фа; **-fgese'tze**, *n. pl.* тари́фное положе́ніе; **-fmässig**, *a.* тари́фный; -, *ad.* по тари́фу; **-fordnung**, *f.* 2. тари́фное положе́ніе. [та́ру.

Tari'ren, *va. H.* вычита́ть, -честь

Taro'c, Taro'k, -kspiel, *n. I.* таро́къ; - spielen игра́ть въ таро́къ.

Tarta'ne, *f.* 2. небольшо́е су́дно.

Ta'rtarus, *m. Myth.* * та́ртаръ; преиспо́дняя; адъ. [соль.

Tartari't, *m. I. Schdk.* винокисла́я

Ta'rtsche, *f.* 2. *Alt. Kw.* тарчъ; ко́жанный щитъ.

Tä'schchen, *n. dim. I.* карма́нчикъ.

Ta'sche, *f.* 2. карма́нъ; су́мка; die

Taschen füllen набива́ть, наби́ть карма́ны; er hat volle Taschen, * у него́ карма́нъ толстъ; онъ бога́тъ.
Tä'schelkrau't, *n. I. Ng.* пасту́шья су́мка; яру́тка пасту́шья; ежо́въ гла́зъ; кошелёкъ.
Ta'schenbeste'ck, *n. I.* 3. карма́нная готова́льня; chirurgisches - карма́нный прибо́ръ хирурги́ческихъ инструме́нтовъ; **-nbu'ch**, *n. I.* (ücher) карма́нная кни́жка; бума́жникъ; **-ndie'b**, *m. I.* 3. вори́шка; моше́нникъ; **-nde'ckel**, *m.* s. Ta'schenkla'ppe; **-nforma't**, *n. I.* 3. *Bchh.* карма́нный форма́тъ; **-nge'ld**, *n. I.* (lder) карма́нныя де́ньги; **-nkla'ppe**, *f.* 2. ла́цканъ; **-nkrau't**, s. Tä'schelkrau't; **-nkre'bs**, *m. I.* 3. *Ng.* кра́бъ; ракъ коротковво́стый; **-nme'sser**, *n. I.* но́жичекъ; складно́й но́жикъ; **-npisto'le**, *f.* 2., **-npu'ffer**, *m. I.* карма́нный пистоле́тъ; **-nspie'gel**, *m. I.* карма́нное зе́ркало; **-nspie'l**, *n. I.* 3. фо́кусы; **-nspie'ler**, *m. I.* фо́кусникъ; **-nspielerei'**, *f.* 2., **-nspie'lerkü'nste**, *f. pl.* фо́кусничество; - treiben фо́кусничать; **-nspie'lerin**, *f.* 2. фо́кусница; **-ntu'ch**, *n. I.* (ücher) носово́й плато́къ; **-nuh'r**, *f.* 2. карма́нные часы́; **-nwö'rterbu'ch**, *n. I.* (ücher) *Litt.* карма́нный слова́рь.
Tä'schner, *m. I.* су́мочникъ.
Tä'ss'chen, *n. dim. I.* ча́шечка.
Ta'sse, *f.* 2. ча́шка.
Tastatu'r, *f.* 2. *Tk.* кла́виши; **Ta'ste**, *f.* 2. кла́вишъ; **Ta'sten**, s. Beta'sten; **-stenbre'tt**, *n. I.* (tter), **-stenrei'he**, s. Tastatu'r; **Ta'ster**, **-sterzi'rkel**, s. Kru'mmzirkel; **Ta'ster**, *m. pl. Ng.* (bei Insecten) че́люстныя щу́пальца; **Ta'stsinn**, *m. I.* чу́вство осяза́нія. [рука́.
Ta'tsche, *f.* 2. § ручи́ща; неуклю́жая
Tättowi'ren, **Tatui'ren**, *va.* тату́ировать.
Tä'tzchen, *n. dim. I.* ла́пка; ла́почка; **Ta'tze**, *f.* 2. ла́па.
Tau, *n. I.* 3. кана́тъ; *Sw.* (zum Schiffanbinden) прича́лъ; шварто́въ.
Taub, *a.* глухо́й; tauber Mensch глухо́й; er ist - онъ глухъ; er stellt sich - an онъ притворя́ется глухи́мъ; онъ при- будто не слы́шитъ; er ist - gegen alle Bitten, * онъ неумоли́мъ; онъ непрекло́ненъ; er ist - gegen Klagen, * онъ не вне́млетъ жа́лобамъ; taube Kohle, *Bw.* вы́горѣлый у́голь; taubes Gestein, Gebirge, *Bw.* пуста́я поро́да; taube Aehre ко́лосъ безъ зёренъ; пустоколо́сица; taube Nuss пусто́й орѣ́хъ; **Tau'bblühend**, *a.*: -hende Pflanze, *Ng.* пустоцвѣ́тное расте́ніе; расте́ніе съ пусты́мъ цвѣ́томъ.
Täu'bchen, *n. dim. I.* голу́бо́къ; голу́бка; го́рлинка; mein -! ахъ! ты, моя́ голу́бка! голу́бушка моя́!
Tau'be, *f.* 2. *Ng.* го́лубь; голу́бка; junge - молодо́й го́лубь; молоди́къ; молода́къ; wilde - ди́кій го́лубь; gebratene Tauben fliegen Einem nicht in den Mund, * безъ труда́ ничего́ не пріобрѣтёшь; * глаза́ми вина́ не вы́пьешь; * ма́сло само́ не роди́тся; **Tau'ben-**, *a. Ng.* голуби́ный; **Taubenei'**, *n. I.* (er) голуби́ное яйцо́; **-nfa'lk**, **-nfä'nger**, *m. I. Ng.* голубе́цъ; голубя́тникъ; сапса́нъ; **-nfa'rbe**, *f.* 2. си́зый цвѣтъ; **-nfa'rbig**, *a.* си́заго цвѣ́та; си́зый; **-nfe'der**, *f.* 2. голуби́ное перо́; **-nflei'sch**, *n. I.* голубя́тина; голуби́ное мя́со; **-nfreu'nd**, *m. I.* 3. голубя́тникъ; **-nhau's**, **-nhäu's'chen**, *n. dim. I.* голубя́тня; **-nko'th**, *m.* s. Tau'benmi'st; **-nkrau't**, s. Ei'senkrau't; **-nmi'st**, *m. I.* голуби́ный калъ; **-nne'st**, *n. I.* (ster) голуби́ное гнѣздо́; **-nschla'g**, s. Tau'benhau's; **-nzu'cht**, *f.* разведе́ніе го́лубей; **Tau'ber**, **Täu'ber**, **Täu'berich**, *m. I. Ng.* го́лубь-саме́цъ.
Tau'bfisch, s. Zi'tterro'che; **-bgebo'ren**, *a.* роди́вшійся глухи́мъ; **-bhafer**, *m. I. Ng.* глухо́й овёсъ; овсе́цъ; **Tau'bheit**, *f.* глухота́.
Tau'bin, **Täu'bin**, *f.* 2. голу́бка.
Tau'bkorn, *Ng.* s. Tre'spe.
Täu'bling, *m. I. Ng.* волу́й; пласти́нчатникъ вонючій; grünlicher - зеленча́къ.
Tau'bnessel, *f.* 2. *Ng.* глуха́я крапи́ва; пчелосо́ска; ясно́тка; (rothe) куря́чья слѣпота́; волше́бная крапи́ва.
Tau'bstumm, *a.* глухонѣмо́й; **Tau'bstummena'nstalt**, *f.* 2. заведе́ніе для глухонѣмы́хъ; **-bstummenleh'rer**, *m. I.* учи́тель глухонѣмы́хъ; **-bstummheit**, *f.* глухонѣмота́.
Tau'chen, *va.* погружа́ть; оку́нывать; обма́чивать; s. a. Ei'ntauchen, Tu'nken; -, *vn.* (*h.*) ныря́ть; **Tau'chente**, s. Tau'chere'nte; **Tau'cher**, *m. I.* ныря́льщикъ; водола́зъ; *Ng.* гага́ра; **Tau'cherchen**, *n. dim. I. Ntl.* (cartesisches) карте́зіевые бѣ́сики; **-re'nte**, *f.* 2. *Ng.* нырo̍къ; чернь; гагау́чъ; **-rga'ns**, *f.* (änse) *Ng.* крoха́ль; **-rglo'cke**, *f.* 2. водола́зный ко́локолъ; **-rhuh'n**, **Tau'chhuhn**, *n. Ng.* s. Lu'mme; Wa'sserhuh'n(schwarzes); **Tau'cherkö'nig**, *Ng.* s. Ei'svogel; **-rtau'be**, *f.* s. Tau'cherhuh'n (schwarzes).
Tauf-, *a. Kg.* крести́тельный; кре́стный; **Tau'fact**, *m. I.* 3. s. Tau'fe; **-famt**, *n. I.* обря́дъ креще́нія; креще́ніе; **-fbecken**, *n. I.* купе́ль; крести́льница; **-fbuch**, *n. I.* (ücher) метри́ческая кни́га; ме́трика; **-fbund**, *m. I. Kg.* завѣ́тъ креще́нія; **Tau'fe**, *f.* 2. *Kg.* креще́ніе; (Kindtaufe mit Familienfeier) крести́ны; die - verrichten, geben, vollziehen, *Kg.* соверша́ть, -ши́ть та́инство свята́го креще́нія надъ кѣмъ; священнодѣ́йствовать при креще́ніи кого́; (taufen) крести́ть кого́; die heilige - empfangen, *Kg.* воспрія́ть свято́е креще́ніе; быть крещёнымъ; aus der - empfangen, heben (Kind), zur - halten, *Kg.* принима́ть, -ня́ть отъ купе́ли (младе́нца); zur - stehen, (Gevatter stehen) *Kg.* быть свидѣ́телемъ при креще́ніи; **Tau'fen**, *va. Kg.* (Kind) крести́ть; (Glocke) святи́ть; освяща́ть, освяти́ть; (Wein) ** подмѣ́шивать, -ша́ть воды́ въ вино́; sich - lassen принима́ть, -ня́ть свято́е креще́ніе; -, *n. I.* креще́ніе; **Täu'fer**, *m. I.* крести́тель; **Tau'fhandlung**, s. Tau'fe; **-fhemd**, **-fhemdchen**, *n. dim. I.* крести́тельная руба́шечка oder copо́чка; **Täu'fling**, *m. I.* 3. кре́стникъ; den - halten, *Kg.* быть воспріе́мникомъ при креще́ніи кого́; **Tau'fmutter**, *f.* (ü) кре́стная мать; **-fna'me**, *m. I.* и́мя; кре́стное и́мя; **-fpathe**, s. Pa'the; **-fregi'ster**, s. Tau'fbuch; **-fritua'l**, *n. I.* 3. тре́бникъ; чинъ креще́нія; **-fschein**, *m. I.* 3. метри́ческое свидѣ́тельство; **-fsohn**, *m. I.* (öhne) кре́стный сынъ; кре́стникъ; **-fstein**, *m.* s. Tau'fbecken; **-ftag**, *m. I.* 3. день креще́нія; **-ftochter**, *f.* (ö) кре́стная дочь; кре́стница; **-ftuch**, s. Tau'fzeug; **Tau'f- u. Fami'lienna'me**, *m.* (ens) 2. и́мя и фами́лія; **Tau'f- u. Va'terna'me**, *m.* (ens) 2. и́мя и о́тчество; **Tau'fvater**, *m.* (ä) кре́стный оте́цъ; **-fwasser**, *n. I.* вода́ креще́нія; (Wasser im Taufbecken) купе́льная вода́; **-fzeug**, *n. I.* ри́зки; **-fzeuge**, *m. II.* свидѣ́тель при креще́ніи; **-fzeugin**, *f.* 2. свидѣ́тельница при креще́ніи; **-fzeugniss**, *n.* s. Tau'fschein.
Tau'gen, *vn.* (*h.*) годи́ться; быть го́днымъ; es taugt zu nichts э́то никуда́ не годи́тся; э́то хоть брось.
Tau'geni'chts, *m. I.* 3. негодя́й; него́дникъ; безпу́тникъ.
Tau'glich, *a.* го́дный; - sein годи́ться, при-; **-chkeit**, *f.* го́дность.
Tau'mel, *m. I.* (bei Betrunkenen) опьяне́ніе; (Rausch) упое́ніе; s. a. Schwi'ndel; - der Leidenschaften, * жаръ, пылъ страсте́й; - der Liebe, * упое́ніе любо́вью.
Tau'melfi'sch, s. Delphi'n.
Tau'melig, *a.* шата́ющійся; - sein шата́ться; er ist - онъ шата́ется; онъ не твёрдъ на нога́хъ; ich bin - у меня́ голова́ кружи́тся.
Tau'melkä'fer, *Ng.* s. Dreh'käfer; **-lko'rn**, *n. I.*, **-llo'lch**, *m. I.* 3. *Ng.* ку́коль пья́ный.
Tau'meln, *vn.* (*s.*) шата́ться; -, *n. I.* шата́ніе. [вокруже́ніе.
Tau'melsu'cht, *f.* (der Schafe) голо-
Tausch, *m. I.* мѣ́на; обмѣ́нъ; размѣ́нъ; **Tau'schen**, *va.* (etw. wogegen) мѣня́ть, обмѣ́нивать, -ня́ть, про- что на что; gegenseitig - мѣня́ться, по- чѣмъ; wollen wir - помѣня́емся; -, *n. I.* обмѣ́ниваніе.
Täu'schen, *va.* обма́нывать, -ну́ть; вводи́ть, ввести́ въ обма́нъ; (Jmds. Hoffnung etc.) обману́ть кого́ въ чёмъ; sich - об-ся въ чёмъ; (sich irren) ошиба́ться, -би́ться; sich - lassen дава́ться, да́ться въ обма́нъ; соблазня́ться, -ни́ться чѣмъ; **Täu'schend**, *ppr.* u. *a.* обма́нчивый.
Tau'schhandel, *m. I.* мѣново́й торгъ.
Täu'schung, *f.* 2. обма́нъ; - der Augen, optische - опти́ческій обма́нъ. [вая; въ обмѣ́нъ.
Tau'schweise, *ad.* мѣня́я; обмѣ́ни-
Tau'send, *a. num.* das - ты́сяча; -! *int.* der -! potz -! вотъ тебѣ́ на! тьфу про́пасть! dass dich der -! чтобъ тебя́ во́лки съѣ́ли! **-ndbla'tt**, s. Scha'fgarbe; **-ndblü'menwa'sser**, **-ndblü'mchenwa'sser**, *n. I.* вода́ всѣхъ цвѣто́въ; россоли́съ; **Tau'senderlei'**, *a. indecl.* ты́сячи ра́зныхъ сорто́въ (oder ро́довъ); **Tau'sendfa'ch**, **-ndfä'ltig**, *a.* тысячекра́тный; -, *ad.* ты́сячу разъ; **-ndfu'ss**, *m. I.* (üsse) *Ng.* тысячено́гъ; **-ndgü'ldenkrau't**, *n. I. Ng.* золототы́сячникъ; золотникова трава́; золотни́къ; **-ndjäh'rig**, *a.* тысячелѣ́тній; **-ndknö'terich**, s. We'getri'tt; **-ndkü'nstler**, *m. I.* большо́й иску́сникъ; * ма́стеръ на всѣ́ ру́ки; **Tau'sendma'l**, *ad.* ты́сячу разъ; **-ndma'lig**, *a.* тысячекра́тный;

Tau'sendpfü'ndig, *a.* тысячефунтó[illegible]вый; -ndschö'n, -ndschö'nchen, *n.* I. *Ng.* скороспѣлка бѣлая; бѣльцы́; тысячецвѣтъ; *Ng.* красотá тысяч[illegible]ная; гребённая травá; Tau'send[illegible]er, *a. num.* ты́сячный; -ndwei'se, [illegible] ты́сячами; по ты́сячамъ; -nd[illegible]zü'ngig, *a.* * тысячеязы́чный.
Tautologie', *f.* 2. тождеслóвіе; Tautolo'gisch, *a.* тождеслóвный.
Tau'werk, *n.* I. 3. канáты; канáт[illegible]ныя издѣлія; (Wände) *Bw.* вáнты; (sämmtliche Taue eines Schiffes) снáсти.
Tave'rne, s. Wei'nschenke.
Tax, *Ng.* s. Ta'xus.
Taxatio'n, *f.* 2. оцѣ́нка; Taxatio'ns-, *a.* таксаціóнный; -nsattesta't, *n.* I. 3. таксаціóнное свидѣ́тельство; -nscommissio'n, *f.* 2. коммиссія для оцѣ́нки имýществъ; таксаціóнная коммиссія; -nsprotoko'll, *n.* I. 3. таксаціóнная óпись; -nsregi'ster, *n.* I. таксаціóнный реéстръ; -ns-steuer, *f.* 2. оцѣ́ночный сбóръ; -nswerth, *m.* I. 3. оцѣ́ночная сýмма; стóимость по оцѣ́нкѣ; Taxa'tor, *m.* I. 2. таксáторъ; оцѣ́нщикъ; цѣновщи́къ; Taxa'tum, *n.* I. оцѣнённое.
Ta'xbaum, *Ng.* s. Ta'xus.
Ta'xe, *f.* 2. тáкса; укáзная, установлённая цѣнá; Taxi'ren, *va.* цѣни́ть; оцѣнивать, -ни́ть; etw. auf's Höchste - назначáть, -чить чемý сáмую высóкую цѣ́ну; taxirter Werth дóзнанная по оцѣ́нкѣ стóимость; -, *n.* I., -xi'rung, s. Taxatio'n; Ta'xordnung, *f.* 2. постановлéніе о укáзныхъ цѣ́нахъ.
Ta'xus, -sbau'm, *m.* I. *Ng.* тисъ; ти́совое дéрево; gemeiner - тисъ ягодонóсный; негні́ющее дéрево.
Te'chnik, *f.* тéхника; техни́ческая часть; механи́ческіе пріёмы; Te'chniker, *m.* I. тéхникъ; Te'chnisch, *a.* техни́ческій; худóжественный; Technologie', *f.* технолóгія; Technolo'gisch, *a.* технологи́ческій.
Tede'um, *n.* I. Тебя́ Бóга хвáлимъ; благодáрственная пѣ́сня; молéбствіе.
Teich, *m.* I. 3. прудъ; Teich-, *a.* озёрный; прудовóй; Tei'chbinse, *f.* 2. *Ng.* си́тникъ озёрный; ситóвникъ оз.; камы́шъ большóй постéльный; -chdamm, *m.* I. (ämme) прудовáя плоти́на; -chfisch, *m.* I. 3. прудовáя ры́ба; -chfischerei', *f.* 2. ры́бная лóвля въ прудáхъ; Tei'chgras, s. Su'mpfgras; -chkolbe, s. Wa'sserko'lbe; -chnuss, *f.* s. Wa'ssernu'ss; -chrechen, *m.* I. грáбли для чи́щенія прýда; -chwasser, *n.* I. прудовáя водá.
Teig, *m.* I. 3. тѣ́сто; -, *a.* s. Tei'gig; Tei'gicht, *a.* тѣстовáтый; Tei'gig, *a.* тѣ́стяный; (Brod) непропечённый; teigige Frucht сопрѣ́лый плодъ; мякýшка; мякýша; Tei'gklöpfel, *m.* I. (beim Bäcker) веслó; -gmulde, *f.* 2. квашня́; -grad, -grädchen, *n. dim.* I. рѣзéцъ; -grolle, *f.* 2. скáлка.
Teint, *m.* I. s. Gesi'chtsfarbe, Hau'tfarbe; *Mal.* тинтъ; колéръ; цвѣтъ крáсокъ.
Telegra'mm, *n.* I. 3. телегрáмма, депéша; Telegra'ph, *m.* II. телегрáфъ; Telegra'phen-, *a.* телегрáфный; -phenstatio'n, *f.* 2. телегрáфная стáнція; Telegraphi'ren, *va.* передавáть телегрáфомъ; -gra'phisch, *a.* телеграфи́ческій; Telegraphi'st, *m.* II. телеграфи́стъ.
Teleme'ter, s. Dista'nzmesser; Telesko'p, *n.* I. 3. *Opt.* телескóпъ.
Te'ller, *m.* I. тарéлка; Te'llerchen, *n. dim.* I. тарéлочка; Te'llerei'sen, s. Fu'chseisen; -rfö'rmig, *a.* на подóбіе тарéлки; -rle'cker, *m.* I. блюдоли́зъ; -rmu'schel, *f.* 2. *Ng.* телли́на; песчáнка; -rmü'tze, *f.* 2. плóская шáпка; -rschra'nk, *m.* I. (änke) буфéтъ; -rschne'cke, *f.* 2. *Ng.* катýшка; горизонтáльная ули́тка; -rtu'ch, *n.* I. (ücher) салфéтка.
Te'llmuschel, s. Te'llermu'schel.
Tellu'r, *n.* I. *Ng. Schdk.* теллýръ; теллýрій; Tellu'rium, *n.* I. (rien) *Geog.* теллýрій; изображéніе кругообращéнія земли́ и луны́; Tellu'rmeta'll, s. Tellu'r.
Te'mpel, *m.* I. храмъ; Te'mpel-, *a.* храмовóй; -lbau', *m.* I. сооружéніе хрáма; храмоздáніе; -ldie'ner, *m.* I. церкóвный служи́тель; -ldie'nst, *m.* I. служéніе въ хрáмѣ; -lhe'rr, *m.* II. *Kg. Gsch.* храмовóй ры́царь; храмóвникъ; -lo'rden, -lhe'rren-o'rden, *m.* I. *Kg. Gsch.* óрденъ храмовы́хъ ры́царей; -lri'tter, s. Te'mpelhe'rr; -lwei'he, *f.* 2. освящéніе хрáма.
Temperame'nt, *n.* I. 3. темперáментъ; hitziges - вспы́льчивый нравъ; ruhiges - спокóйный харáктеръ; sanftes - крóткій нравъ.
Temperatu'r, *f.* 2. температýра;
Temperi'ren, *va.* s. Mä'ssigen, Mi'ldern; temperirte Luft умѣ́ренный вóздухъ; Temperi'rofen, *m.* s. Küh'lofen; -ri'rpulver, *n.* I. укроти́тельный порошóкъ; Temperi'ren, *H.* s. Fri'sten, Frist (verlängern).
Te'mpler, s. Te'mpelhe'rr.
Te'mpo, *n.* I. *Tk.* тéмпо; *Kw.* темпъ; пріёмъ; * настоя́щее врéмя; à - въ то-же врéмя, во врéмя; *Tk.* настоя́щею мѣ́рою.
Temporia'larte'rie, *f.* 2. *Zk.* висóчная артéрія.
Temporä'r, *a.* врéменный.
Te'mpus, *n.* (*pl.* Te'mpora) *Spl.* врéмя.
Tena'culum, Tena'kel, *n.* I. *Hlk.* хирурги́ческая повя́зка; щипцы́; *Bchdr.* держáльцы; штéмпель.
Tende'nz, *f.* 2. направлéніе; цѣль; стремлéніе; Tende'nz-, Tendentiö's, Tendenziö's, *a.* съ извѣ́стною цѣ́лью.
Te'nder, *m.* I. *Sw.* тéндеръ; одномачтóвое воéнное сýдно; (auf Eisenbahnen) тéндеръ.
Te'nne, *f.* 2. токъ; пóмостъ.
Teno'r, *m.* I. *Tk.* тенóръ; tiefer - баррито́нъ; Tenori'st, *m.* II. теноpи́стъ; поющій тенóромъ; Teno'rschlüssel, *m.* I. *Tk.* тенóрный ключъ; -rstimme, *f.* 2. s. Teno'r.
Tensio'n, *f.* 2. *Ntl.* упрýгость.
Tenta'men, *n.* I. предвари́тельное испытáніе; mit Jmdm. ein - abhalten предвари́тельно испы́тывать, -тáть когó.
Te'ppich, *m.* I. 3. ковёръ; Te'ppichma'cher, -chwe'ber, -chwi'rker, *m.* I. ткачъ коврóвъ; ковёрникъ.
Termi'n, *m.* I. 3. срокъ; - halten, *H. Rw.* плати́ть, за- въ срокъ; den - nicht halten, versäumen, über den - ausbleiben просрóчивать, -чить; Termi'narbeit, *f.* 2. срóчная рабóта; Terminati'v, *a. Spl.* окончáтельный; -, *m.* I. дополнéніе; Termi'nconservatio'n, *f.* 2. *Rw.* дополни́тельный срокъ; отсрóчка; Termi'nlich, *a.* срóчный; -mi'nmässig, *a.* къ опредѣлённому срóку; -minologie', *f.* 2. терминолóгія, техни́ческія выражéнія; -minolo'gisch, *a.* терминологи́ческій; -mi'nregi'ster, *n.* I. реéстръ срóкамъ (граждáнскихъ и счётныхъ дѣлъ); -mi'nschein, *m.* I. 3. срóчный билéтъ; -mi'nschuld, *f.* 2. срóчный долгъ; Te'rminus, *m.* выражéніе, назвáніе; -mi'nverlä'ngerung, *f.* 2. отсрóчка; -mi'nwahrnehmung, *f.* 2. соблюдéніе срóка; -mi'nweise, *ad.* по срóкамъ; срóчно; -mi'nzahlung, *f.* 2. срóчный платёжъ.
Termi'te, *f.* 2. *Ng.* терми́тъ; бѣ́лый муравéй; землестрóецъ.
Te'rne, *f.* 2. (Zahlenlotterie) тéрна; три вы́игрышные нóмера; (im Würfelspiel) трóйка.
Terpenti'n, *m.* I. *Ng.* терпенти́нъ; -nbaum, *m.* I. (äume) *Ng.* фистáшникъ терпенти́нный; терпенти́нное дéрево; -nbalsam, *m.* I. 3. *Ng. Hlk.* сѣрноскипидáрный бальзáмъ; -nfirniss, *m.* I. скипидáрный лакъ; олифа; -ngeist, *m.* I. терпенти́нный спиртъ; -nöl, *n.* I. терпенти́нное мáсло; скипидáръ; -npista'cie, *f.* *Ng.* s. Terpenti'nbaum; -nsalbe, s. Digesti'vsalbe.
Terrai'n, *n.* I. грунтъ; пóчва; (Platz) мѣ́сто; (Ortsgelegenheit) мѣ́стность; s. a. Sondi'ren.
Terra'sse, *f.* 2. террáса, устýпъ; -ssena'rtig, *a.* сдѣ́ланный устýпами.
Terri'ne, *f.* 2. *Kk.* s. Pu'nschbowle, [Su'ppenschü'ssel.
Territoria'l, *a.* территоріáльный; Territoria'lrecht, *n.* I. 3. территоріáльное прáво; Territo'rium, *n.* I. (rien) грунтъ; земля́; (Gebiet, Bezirk) вѣ́домство; óкругъ; óбласть.
Terrorisi'ren, *va.* вводи́ть правлéніе ýжаса; Terrori'smus, *m.* террори́змъ; грóзная систéма правлéнія; *Gsch.* (in Frankreich) врéмя ýжасовъ, съ 1793 гóда; Terrori'st, *m.* II. привéрженецъ террори́зма.
Te'rtia, *f.* (auf Schulen) трéтій классъ; *Bchdr.* тéрція; Tertia'l, *n.* I. трéть гóда; Tertia'ner, *m.* I. ученикъ трéтьяго клáсса; Tertia'nfieber, *n.* I. *Hlk.* трёхднéвная лихорáдка.
Terz, *f.* 2. тéрція.
Terzero'l, *n.* I. 3. кармáнный пистолéтъ.
Terze'tt, *n.* I. 3. *Tk.* терцéтъ.
Test, *m.* I. 3. *Schdk.* s. Probie'rtiegel; § s. Schmu'tzfleck.
Testame'nt, *n.* I. 3. духóвное завѣщáніе; духóвная; *Bibl.* Altes - Вéтхій Завѣ́тъ; Neues - Нóвый Завѣ́тъ; vom Alten - ветхозавѣ́тный; vom Neuen - новозавѣ́тный; Geschichte des Neuen Testamentes, *Bibl.* новозавѣ́тная свящéнная истóрія; Testamenta'risch, s. Testame'ntlich; Testamenta'rius, s. Testame'ntsvollstre'cker; Testame'ntbuch, *n.* I. (ücher) *Rw.* кни́га (для внесéнія духóвныхъ завѣщáній; Testame'ntlich, *a.* завѣ́тный; завѣщáтельный; -, *ad.* по завѣщáнію; Testa-

me'ntsanordnung, *f.* 2. завѣщательное распоряженіе; сдѣланныя въ духовной распоряженія; **-sausrichter**, s. Testame'ntsvollstre'cker; **-serbe**, *m. II.* наслѣдникъ по духовному завѣщанію; **-sexecu'tor**, s. Testame'ntsvollstre'cker; **-sklage**, *f.* 2. искъ (od. жалоба) о недѣйствительности (od. о незаконности) духовнаго завѣщанія; **-sprotesta'nt**, *m. II.* оспаривающій законность духовнаго завѣщанія; **-sprotesta't**, *m. II.* защищающій свои права по духовному завѣщанію; **-sverfah'ren**, s. Testame'ntsanordnung; **-svollzie'her**, **-svollstre'cker**, *m. I.* исполнитель духовнаго завѣщанія; **-szeuge**, *m. II.* свидѣтель при совершеніи духовнаго завѣщанія; **Testa'tor**, *m. I.* 2. завѣщатель; **Testato'rin**, *f.* 2. завѣщательница.

Testimo'nium, *n. I.* свидѣтельство.

Testi'ren, *va.* u. *vn.* завѣщать; отказывать, -зать; дѣлать, с- духовную (od. завѣщаніе); testirender Ehegatte мужъ-завѣщатель.

Tetraë'der, *m. I. Gl.* тетраэдръ; четырегранникъ; **Tetrago'n**, *Gl.* s. Quadra't; **Tetragynie'**, *f. Ng.* четыреженство. [четвероластникъ.

Tetra'rch, *m. II. Stw.* тетрархъ;

Teu'fe, *f.* 2. *Bw.* s. Tie'fe; ewige -, *Bw.* не измѣримая глубина.

Teu'fel, *m. I.* чортъ; дьяволъ; (Satan) демонъ; сатана; бѣсъ; dummer - дуракъ; armer - бѣднякъ; kleiner - чертёнокъ; hässlich wie ein - чертовская рожа; ein - von einem Weibe, * чертовка; сущая вѣдьма; злая женщина; es ist zum - gegangen, * пошло къ чорту; пропало; er ist zum - gegangen, * онъ ушёлъ; онъ скрылся; du wirst in des Teufels Küche kommen, * бѣда тебѣ будетъ; er weiss den - davon, * онъ ничего не знаетъ о томъ; das taugt den - nicht, * это ни-куда не годится; er möchte des Teufels werden, * онъ ужасно бѣсится; der - ist los, * пошла потѣха; nun ist der - los! теперь бѣда! pfui -! тьфу чортъ! geh' zum -! поди, пошёлъ, убирайся къ чорту! **Teu'felchen**, *n. dim. I.* чертёнокъ; чертикъ; дьяволёнокъ; formosanisches -, *Ng.* ящеръ Африканскій короткохвостый; **Teufelei'**, *f.* 2. чертовщина; дьявольщина; **Teu'felmä'ssig**, *a.* чертовскій; -, *ad.* чертовски; почертовски; **Teu'fels-**, *a.* чёртовый; чёрный; чёртовскій; **-sa'bbiss**, *m. I. Ng.* чертогрызъ; одышная трава; **-sa'pfel**, s. Ste'chapfel; **-sba'nner**, *m. I.* заклинатель бѣсовъ od. вражіихъ силъ; **-sbannerei'**, *f.* 2. заклинаніе бѣсовъ; **-sbee're**, s. Bellado'nna; **-sbra'ten**, * s. Teu'felski'nd; **-sbru't**, *f.* * дьявольское порожденіе; чёртово племя; **-sdie'nst**, *m. I.* поклоненіе демонамъ; демоноговѣніе; **-sdre'ck**, *Ng.* s. Assafö'tida; **-sfi'nger**, **-ske'gel**, *Ng.* s. Belemni't; **-ske'rl**, *m. I.* 3. * молодецъ; хватъ; **-ski'nd**, *n. I.* (der) * чертёнокъ; бѣсёнокъ; дьяволёнокъ; **-ski'rsche**, *Ng.* s. Bellado'nna; **-sme'nsch**, *n. I.* (er) § * (Frauenzimmer) чертовка; **-smi'lch**, *Ng.* s. E'selsmi'lch; **-sna'tter**, *f.* 2. *Ng.* чёрная змѣя; **-swe'rk**, *n. I.* 3. * чертовское дѣло; **-szeu'g**, *n. I.* ** чертовщина; **-szwi'rn**, *m. Ng.* s. Wa'ldrebe. [работать рудникъ.

Teu'fen, *va. Bw.* разрабатывать, раз-

Teu'flisch, *a.* чертовскій; дьявольскій; -, *ad.* чертовски; дьявольски.

Text, *m. I.* 3. текстъ; *Bibl.* текстъ; стихъ; (einer Oper) слова; текстъ; (Worte des Originals) подлинникъ; слова подлинника; den - schreiben сочинять, -нить; Jmdm. den - lesen, * s. Verwei's (geben); zu tief in den - gerathen, kommen, * слишкомъ распространяться, -ниться о чёмъ; aus dem Texte kommen, * спутаться; смѣшаться; сбиваться, сбиться съ толку; weiter im Texte! продолжай! продолжайте! **-tbuch**, *n. I.* (ücher) *Sb.* либретто; **-tgemä'ss**, **-tmässig**, *a.* сходный съ текстомъ.

Textu'r, *f.* 2. s. Gewe'be; faserige, organische - образованіе; - der Gebirgsarten, *Bw.* строеніе; сложеніе.

Te'xtverstä'ndiger, *m. II.* хорошо понимающій текстъ.

Thal, *n. I.* (*pl.* Thäler): долина; *Kg. Bibl.* юдоль; tiefes - глубокая долина; падина; падь; **Thal-**, *a.* дольный; **-lbewoh'ner**, *m. I.* обитатель долины; дольный житель; **-lbuche**, *Ng.* s. Bu'che; **Thä'lchen**, *n. dim. I.* долинка.

Tha'ler, *m. I. Mzw.* талеръ; ефимокъ; aus Hellern werden -, * бережёная копѣйка рубль бережётъ; **Tha'ler-**, *a. Mzw.* талерный; **-rschei'n**, *m. I.* 3. талерная ассигнація.

Tha'lweg, *m. I.* 3. дорога черезъ долину; (eines Flusses) талвегъ; [русло.

That, s. Thun, *va. irr.*

Tha'ra, *H.* s. Ta'ra.

That, *f.* 2. дѣйствіе; поступокъ; (Werk) дѣло; grosse - дѣяніе; подвигъ; unsterbliche - безсмертный подвигъ; rühmliche - похвальное дѣло; milde - благотворительный подвигъ; in der - въ самомъ дѣлѣ; дѣйствительно; конечно; правда; etw. durch die - beweisen показывать, -зать что на дѣлѣ; auf frischer - тотчасъ; не медля; на самомъ дѣлѣ; bei offener - ertappen, ergreifen застать кого въ воровствѣ; поймать кого съ поличнымъ; man führt den Namen nach der -, * дѣло являетъ дѣятеля; * какова обитель, таковъ и строитель; **-tbesta'nd**, *m. I.* (ände) сущность дѣла; **-tbewei's**, s. Fre'velbewei's; **-tendra'ng**, **-tendu'rst**, *m. I.* жажда подвиговъ; стремленіе къ подвигамъ; **-ndü'rstig**, *a.* жаждущій подвиговъ; **-tenlo's**, *a.* ничѣмъ не ознаменованный; **-tenrei'ch**, **-tenvo'll**, *a.* ознаменованный; прославленный; **Thä'ter**, *m. I.* виновникъ; **Tha'thandlung**, *f.* s. Gewa'lthätigkeit; **Thä'tig**, *a.* дѣятельный; дѣйствующій; прилежный; thätiges Zeitwort глаголъ дѣйствительный; **Thä'tigkeit**, *f.* 2. дѣятельность; animalische - жизненное, животное дѣйствіе; ein Leben voller - дѣятельная жизнь; in - setzen приводить, -вести въ дѣйствіе; ausser - sein быть безъ должности; жить безъ всякаго занятія.

Tha'tkraft, *f.* дѣйствующая сила; энергія; **Tha'tkundig**, *a.* извѣстный дѣлами; общеизвѣстный; **Thä'tlich**, *a.*: thätliche Beleidigung оскорбленіе дѣломъ (oder на дѣлѣ); насильственный; **Thä'tlichkeit**, *f.* 2. насиліе; насильство; es zu - kommen lassen дѣйствовать насильственно; употреблять, -бить насиліе; **Tha'tsache**, *f.* 2. дѣло; событіе; das ist - это фактъ; **Tha't-sächlich**, *a.* фактическій; дѣйствительный; -che Angabe показаніе самого дѣла; das Thatsächliche сущность дѣла; **-tumstand**, *m. I.* (ände) обстоятельство дѣла; событіе; сущность дѣла.

Thau, *m. I.* 3. *Ntl.* роса; es fällt ein starker - роса падаетъ; **Thau'en**, *vn.* (*h.*) таять; растопляться; es thaut на дворѣ таетъ; (es ist Thauwetter eingetreten) настала оттепель; (es fällt Thau) роса падаетъ; на дворѣ моросить; -, *n. I.* таяніе; **Thau'ig**, *a.* росистый; покрытый росою; **Thau'messer**, *m. I.* дрозометръ; дрозоскопъ; **Thau'regen**, *m. I. Ntl.* мелкій дождь; es fällt - дождь моросить; **Thau'röste**, *f.* 2. (des Flachses) разстилка льна на лугахъ; **Thau'schlag**, *m. I.* (äge) падшая роса; **Thau'tropfen**, *m. I.* капля росы; росинка; **Thau'wetter**, *n. I.* оттепель; **Thau'wind**, *m. I.* 3. тёплый вѣтеръ.

Thea'ter, *n. I.* театръ; **Thea'ter-**, *a.* театральный; *Sb.* драматическій; **-rdi'chter**, *m. I.* драматическій писатель; сочинитель театральныхъ піесъ; **-rmä'ssig**, *a.* Theatra'lisch **-rperspecti'v**, *n.* s. O'perngu'cker; **-rstrei'ch**, **-rstü'ck**, s. Büh'nenstrei'ch, Büh'nenstü'ck; **-rtra'cht**, *f.* 2. театральный костюмъ; **-rze'ttel**, *m. I.* афиша; **Theatra'lisch**, *a.* театральный.

Thee, *m. I.* чай; Tasse - чашка чаю

Thee-, *a. Ng.* чайный; **Thee'baum**, *m. I.* (äume) *Ng.* чайное дерево; **Thee'brett**, *n. I.* (tter) подносъ; **Thee'büchse**, *f.* 2. чайница; **Thee'gese'llschaft**, *f.* 2. общество, званое на чай; - mit Tanz танцовальный вечеръ; **Thee'kanne**, *f.* 2. чайникъ; **Thee'kästchen**, *n. dim. I.* чайный ящичекъ; **Thee'kessel**, *m. I.* чайникъ; ** s. Du'mmkopf; **Thee'kiste**, *f.* 2. цыбикъ; **Thee'löffel**, *m. I.* чайная ложка; **Thee'maschi'ne**, *f.* 2. самоваръ.

Theer, *m. I.* дёготь; **Theer-**, *a.* дегтярный; **-rbrennen**, *n. I.* выжиганіе дёгтя; **-rbrenner**, *m. I.* дегтярникъ; смоловаръ; смолокуръ; **-rbrennerei'**, *f.* 2. дегтярня; гонка дёгтя; садка дёгтя; смолевареніе; **-rbüchse**, *f.* 2. (дегтярная) лагунка; лагунъ; **-rbutt**, *m. I. Ng.* s. Flu'nderscho'lle; **Thee'ren**, *va.* намазывать, -зать дёгтемъ; высмаливать, высмолить; **-rgeru'ch**, *m. I.* (üche) дегтярный запахъ; **-rhefe**, *f.* 2. гуща отъ дёгтя; **-rhütte**, s. Thee'rbrennerei'; **Thee'rig**, *a.* дегтярный; (mit Theer beschmutzt) замаранный дёгтемъ; **-rmeste**, § s. Thee'rbüchse; **-rofen**, *m. I.* (ö) дегтярная печь; **-rpinsel**, *m. I.* дегтярная мазилка; **-rquelle**, s. Na'phthaque'lle; **-rschweler**, s. Thee'rbrenner; **-rseife**, *f.* 2. дегтярное мыло; **-rsiederei'**, s. Thee'rbrennerei; **-rtonne**, *f.* 2. дегтярная, смоляная бочка;

—rwasser, n. I. дегтя́рная od. смоля́ная водá; -rwerg, m. I. Sw. смолёная пáкля.

Thee'schale, s. Thee'tasse; Thee'servi'ce, n. I. чáйный сервúзъ; Thee'sieb, n., Thee'siebchen, n. dim. I. чáйное сúтечко; Thee'stande, f. Thee'strauch, s. Thee'baum; Thee'tasse, f. 2. чáйная чáшка; untere - блю́дечко; Thee'topf, m. I. (öpfe) чáйникъ; Thee'zimmer, n. I. чáйная.

Theil, m. I. 3. часть; (Antheil) дóля; пай; (eines Musikstücks) колѣно; (Partei) Rw. сторонá; zu - werden доставáться, -стáться; Jmdm. Gnade zu - werden lassen окáзывать, -зáть комý мúлость; взыскивать, -скáть когó мúлостiю; - nehmen an etw. учáствовать въ чёмъ; принимáть учáстiе; er hat seinen — bekommen, * онъ получúлъ своё; * емý достáлось; ich meines Theils что до меня́ касáется; grössten Theils, * по бóльшей чáсти; бóльшею чáстью; eines Theils отчáсти; съ однóй стороны́; andern Theils отчáсти; съ другóй стороны́; Theils, zum - отчáсти; чáстiю; Thei'lbar, a. дѣлúмый; -lbarkeit, f. дѣлúмость; Thei'lchen, n. dim. I. частúца; частúчка; Thei'len, va. дѣлúть; (in, unter) раздѣля́ть, -лúть; gleichmässig - развёрстывать, -стáть; mit Jmdm. etw. - дѣлúться, по- съ кѣмъ въ чёмъ; sich - дѣлúться, по-; -, n. I. дѣлéнiе; Thei'ler, Rk. s. Divi'sor; Thei'lhaber, s. Thei'lnehmer; -lhaberin, s. Thei'lnehmerin; -lhaft, -lhaftig, a. учáствующiй въ чёмъ; причáстный; -lhaftigkeit, f. учáстiе; соучáстiе въ чёмъ; -lmaschi'ne, f. (beim Uhrmacher) дѣлúтельная мáшина; дѣлúтель; -lnahme, f. (an etw.) учáстiе въ чёмъ; sich zur - an etwas erbieten изъявля́ть, -вúть желáнiе учáствовать въ чёмъ; -lnahmlos, a. s. Kalt, Gefüh'llos; -lnehmend, a. сострадáтельный; -lnehmer, m. I. учáстникъ; учáствователь; (Mitgenoss) óбщникъ; соучáстникъ; сопричáстникъ; - zur Hälfte an einer Sache половúнникъ; -lnehmerin, f. 2. учáстница; -lnehmung, s. Thei'lnahme; -lpacht, f. арéнда дóлями; арéндная плáта услóвными дóлями; Theils, ad. отчáсти; чáстiю; -lscheibe, f. 2. дѣлúтель; Thei'lung, f. 2. дѣлéнiе; (Ein-, Zertheilung) раздѣлéнiе; (des Vermögens) раздѣлъ; (einer Summe) дѣлёжъ; Thei'lungsa'ct, m. I. 3. раздѣльный актъ; раздѣльная; -srece'ss, s. E'rbverglei'ch; -sre'cht, n. I. прáво раздѣла; -sstri'ch, m. I. 3. знакъ раздѣлéнiя; -stransactio'n, f., -sverglei'ch, -svertra'g, s. Thei'lungsa'ct; -szah'l, f. s. Divide'nd; -szei'chen, n. I. знакъ дѣлéнiя; Thei'lweise, ad. по частя́мъ.

Thei'st, m. II. вѣрующiй въ Бóга;

Thei'smus, m. вѣрованiе въ Бóга.

The'ma, n. I. (pl. Themata): тéма; задáча; предложéнiе; von seinem - abkommen, * отступáть, -пúть отъ глáвнаго предмéта.

Theodoli'th, m. II. Gl. теодолúтъ; [угломѣръ.

Theogonie', f. учéнiе о происхождéнiи Бóговъ.

Theokratie', f. Philos. θеокрáтiя; богодержáвiе; богоправлéнiе; Theolo'g, m. II. богослóвъ; Theologie', f. богослóвiе; Theolo'gisch, a. богослóвскiй; Theologisi'ren, vn. (h.) богослóвствовать; преподавáть учéнiе о Бóгѣ.

Theore'm, n. I. 3. теорéма; прáвило; Theore'tiker, m. I. теорéтикъ; Theore'tisch, a. теоретúческiй.

Theorie', f. 2. теóрiя.

Theo'risch, a. теорíйскiй.

Therapeu't, m. II. терапéвтъ; терапевтúстъ; Therapeu'tik, f. терапéвтика; терапiя; Therapeu'tisch, a. терапевтúческiй; Therapie', s. Therapeu'tik.

The'riak, m. I. Hlk. терiя́къ; The'riak-, The'riaks-, a. терiя́чный; -kesse'nz, f. терiя́чная эссéнцiя; -ke'ssig, m. I. терiя́чный ýксусъ; -kgei'st, m. I. Schdk. терiя́чный спиртъ.

The'rmen, f. pl. Alt. Hlk. тёплыя [ванны; бáни.

Thermome'ter, m. u. n. I. Ntl. термомéтръ; тепломѣръ.

The'se, The'sis, f. (pl. Thesen): тéзисъ; положéнiе; предмéтъ диспýта.

Theu'er, a. дорогóй; (kostbar) драгоцѣнный; theurer дорóже; etwas theurer подорóже; wie - ist es? скóлько э́то стóитъ? wie - ist das Pfund, die Elle? по чёмъ фунтъ, лóкоть? - werden дорожáть, вз-; (im Preise steigen) возвышáться, -вы́ситься въ цѣнѣ; das wird dir - zu stehen kommen, * э́то тебѣ дóрого обойдётся (стáнетъ, od. придётся); * э́то тебѣ дáромъ не пройдётъ; das ist mir das Theuerste, * э́то для меня́ дорóже всегó; seine Haut, sein Leben - verkaufen, * хрáбро защищáться; * защищáться до послѣдней кáпли; Theu'erung, f. дороговúзна.

Thier, n. I. 3. Ng. живóтное; (vierfüssiges wildes) звѣрь; Thier-, a. s. Thie'risch; -rähnlich, a. скотоподóбный; звѣроподóбный; -ranatomie', f. анатóмiя живóтныхъ; -ranbeter, m. I. поклоня́ющiйся живóтнымъ; звѣропоклóнникъ; -ranbetung, f. обожáнiе живóтныхъ; звѣропоклóнство; -rart, f. 2. порóда живóтныхъ; -rartig, s. Thie'rähnlich; -rarzenei', f. 2. лекáрство для скотúны; -rarznei'kunde, f. скотоврачéбная (ветеринáрная) наýка; -rarznei'lehre, -rarznei'mittelleh're, f. скотоврачéбное веществослóвiе; -rarznei'mittelku'nde, f. ветеринáрная фармоколóгiя; -rarzt, m. I. (ärzte) ветеринáрный врачъ; -rbehä'lter, m. I. звѣрúнецъ; -rbeschrei'bung, f. 2. описáнiе живóтныхъ; зоогрáфiя; -rbrandö'l, n. I. мáсло пригорѣлое (вонючее) живóтное; -rchemie', f. живóтная хúмiя; Thie'rchen, n. dim. I. (Hausthierchen) скотúнка; (wildes Thierchen) звѣрóкъ; (mikroskopisches) микроскопúческое живóтное; -rclasse, f. 2. классъ живóтныхъ; -rdienst, m. I. s. Thie'ranbetung; -rfechter, m. I. Alt. звѣробóрецъ; -rfleisch, n. I. мя́со живóтныхъ; -rfries, m. I. 3. Bk. фризъ съ изображéнiемъ звѣрéй; зоофорúческiй фризъ; -rgarten, m. I. (ä) звѣрúнецъ; -rgattung, f. 2. порóда живóтныхъ; -rgefe'cht, n. I. 3. трáвля; Thie'rgeschi'chte, s. Zoologie'; -rgeschle'cht, n. I. (ter) родъ живóтныхъ; -rheilkunde, -rheilkunst, f. лечéнiе домáшнихъ живóтныхъ; зоотерапiя; Thie'rheit, f. скóтство; звѣрство; -rhetze, f. 2. трáвля; Thie'risch, a. скóтскiй; звѣрскiй; thierischer Magnetismus, Ntl. Hlk. живóтный магнетúзмъ; -rkampf, s. Thie'rgefe'cht; -rkenner, s. Zoolo'g; -rkrankheit, f. 2. скóтская болѣзнь; эпизоóтiя; -rkrankheitsleh're, s. Zoopathologie'; -rkreis, m. I. Stk. зодiáкъ; zum - gehörig зодiакáльный; зодiáчный; -rkunde, f. s. Zoologie'; Thie'rlein, n. dim. I. молодóе живóтное; -rmaler, m. I. живопúсецъ; пúшущiй живóтныхъ; -rmalerei', f. изображéнiе живóтныхъ; -rpflanze, f. 2. Ng. животнорастéнiе; зоофúтъ; Thie'rproductio'n, s. Thie'rzucht; -rquälerei', f. 2. жестóкое обращéнiе съ (домáшними) живóтными; -rreich, n. I. 3. цáрство живóтныхъ; -rsäule, f. 2. Bk. звѣронóсная колóнна; зоофорúческiй столпъ; -rsäure, f. 2. живóтная кислотá; -rschleim, m. I. живóтная слизь; -rschutzverei'n, m. I. 3. óбщество покровúтельства живóтнымъ od. сострадáнiя къ (домáшнимъ) живóтнымъ; -rvere'dlung, f. улучшéнiе порóдъ живóтныхъ; -rvereh'rung, f. s. Thie'ranbetung; Thie'rwelt, f. живóтныя; -rzerglie'derung, s. Zootomie'; -rzucht, f. разведéнiе живóтныхъ.

Thon, m. I. Ng. глúна; von, aus -, Thon-, a. глúняный; -nart, f. 2. глúнистая порóда; -nartig, a. глúнистый; -nboden, m. I. глúнистая почвá; -nerde f. Schdk. глинозёмъ; глúнистая землá; Thö'nern, a. глúняный; Tho'ngrube, f. 2. глúнница; Tho'nicht, a. похóжiй на глúну; Tho'nig, a. глúнистый; -nkneter, m. I. глиновáлъ; валя́льщикъ глúны; -nkugel, f. 2., -nkügelchen, n. dim. I. глúняный шáрикъ; -nmergel, m. I. Ng. глúнистый рухля́къ; -nschiefer, m. I. Ng. глúнистый сланéцъ; -nschlägel, m. I. колотýшка; -nschneide, f. 2. сутýга глинорѣзная; -nstein, m. I. 3. глúнистый кáмень; аргилолúтъ.

Thor, m. II. 2. глупéцъ; дурáкъ; безýмецъ.

Thor, n. I. 3. воротá; vor dem Thore у ворóтъ; zum Thore herein въ воротá; zum Thore hinaus изъ ворóтъ.

Tho'ra, f. (bei den Juden) свúтокъ зáповѣдей.

Thora'cischer Gang, Zk. s. Bru'st[milchader.

Thor-, a. ворóтный; -rangel, f. 2. ворóтный крюкъ; Tho'rband, n. I. (änder) ворóтная пéтля; Tho'resschlu'ss, m. I. s. Tho'rschluss; -rflügel, m. I. створъ ворóтный; -rgeld, n. I. (lder) пóшлина за въѣздъ въ гóродъ; -rglocke, f. 2. кóлоколъ надъ ворóтами.

Tho'rheit, f. 2. глýпость; безýмiе; дурáчество; eine - begehen поступáть, -пúть глýпо; сдурáчиться.

Tho'rhüter, m. I. приврáтникъ.

Thö'richt, a. глýпый; безýмный;

Thö'rin, f. 2. дýра.

Tho'rpförtchen, n. dim. I. калúтка; -rpfosten, m. I. ворóтный столбъ,

-rriegel, *m. I.* запоръ (od. задвижка) у воротъ; **-rschliesser**, *m. I.* привратникъ; **Tho'rschloss**, *n. I.* (össer) воротный замокъ; **Tho'rschluss**, *m. I.* запираніе воротъ; **-rschlüssel**, *m. I.* ключъ къ воротамъ; ключъ отъ воротъ; **Tho'rschreiber**, *m. I.* заставный писарь; **-rsperre**, *f.* запрещеніе въѣзжать въ городъ; **-rwache**, *f.* 2. караулъ у воротъ; **-rwächter**, **-rwärter**, *m. I.* караульный у воротъ; **-rweg**, *m. I.* 3. ворота; проѣзжія ворота; **-rweit**, *a.* широкій; очень широкій; **-rzettel**, *m. I.* пропускной билетъ; пропускъ. [ворванный.

Thran, *m. I.* ворвань; **Thran-**, *a.* **Thrä'nchen**, *n. dim. I.* слезинка; слезка; **Thrä'ne**, *f.* 2. слеза; **Thrä'nen**, *vn.* (*h.*) проливать слезы; плакать; (Bäume) сочиться; thränende Augen слезоточивые глаза; -, *n. I.* проливаніе слезъ; **Thrä'nen-**, *a.* слезный; **-narte'rie**, *f.* 2. *Zk.* слезная артерія; **-nau'ge**, *n. I.* 2. слезоточивый глазъ; *Hlk.* s. Au'genri'nnen; **-nba'ch**, * s. Thrä'nenstro'm; **-nbei'n**, *n. I. Zk.* слезоточная кость; **-nblu'tfluss**, *m. I. Hlk.* слезотеченіе съ кровью; **-ndrü'se**, *f.* 2. слезная железа; kleine - слезное мясцо; **-nfi'stel**, *f.* 2. *Hlk.* слезная фистула; **-nflu'ss**, *m.*, **-nflu'th**, *f.*, * s. Thrä'nenstro'm; **-nflü'ssigkeit**, *f.* 2. слезная жидкость; **-nga'ng**, *m. I.* (änge) *Zk.* слезный протокъ od. каналъ; **-ngefä'ss**, *Alt.* s. Thrä'nenu'rne; **-ngeschwu'lst**, *f.* (ülste) *Hlk.* нарывъ въ большомъ углу глаза; **-ngra's**, *n. I. Ng.* слезникъ; слеза Іовля; **-ngu'ss**, s. Thrä'nenstro'm; **-nhü'gel**, *m. Zk.* s. Thrä'nendrü'se (kleine); **-nkana'l**, s. Thrä'nenga'ng; **-nkno'chen**, *m.*, s. Thrä'nenbei'n; **-nlee'r**, **-nlo's**, *a.* безслезный; **-norga'ne**, *n. pl. Zk.* слезные органы; **-npu'nkt**, *m. I.* 3. *Zk.* слезная точка; **-nque'lle**, *f.* 2. * источникъ слезъ; **-nsa'ck**, *m. I.*, **-nsä'ckchen**, *n. dim. I.* слезная сумочка; слезный мѣшечекъ; **-nsa'ckgeschwü'r**, *n. I.* 3. язва слезной сумочки; **-nsau'ger**, s. Thrä'nenpu'nkt; **Thrä'nenschlei'mfluss**, *m. I.* слезотеченіе изъ слезныхъ железъ; **Thrä'nenschwa'mm**, *m. I.* (ämme) *Ng.* морщинникъ слезоточный; **Thrä'nenstro'm**, *m. I.* (öme) * слезный токъ; потокъ слезъ; **-ntha'l**, *n. I.* * юдоль плачевная od. плача; **-ntro'pfen**, *m. I.* слезинка; **-nu'rne**, *f.* 2. слезникъ; **-nvo'll**, *a.* многослезный; **-nwä'rzchen**, *n. dim. I.* слезная бородавка; **-nwei'de**, s. Trau'erwei'de; **-nwi'nkel**, *m. I. Zk.* уголъ слезоточный.

Thra'nfass, *n.* s. Thra'ntonne; **-ngeru'ch**, *m. I.* (üche) ворвяный запахъ; **Thra'nig**, *a.* ворванный; **-ntonne**, *f.* 2. ворванная бочка.

Thron, *m. I.* 3. тронъ; престолъ; **Thron-**, *a. Stw.* тронный; **-nbestei'gung**, *f.* 2. восшествіе на престолъ; **-nbewe'rber**, *m. I.* искатель престола; претендентъ; **-nbewe'rbung**, *f.* 2. домогательство престола; **Thro'nen**, * s. He'rrschen; **-nentsa'gung**, *f.* 2. отреченіе отъ престола; **-nerbe**, *m. II.*, **-nerbin**, *f.* 2. s. Thro'nfolger, Thro'nfolgerin; **-nerle'digung**, *f.* 2. упраздненіе престола; **-nfolge**, *f.* 2. престолонаслѣдіе; наслѣдованіе престола; **-nfolger**, *m. I.* наслѣдникъ престола; **-nfolgerin**, *f.* 2. наслѣдница престола; **-nhimmel**, *m. I.* балдахинъ; **-nräuber**, *m. I.* похититель престола; **-nrede**, *f.* 2. тронная рѣчь; **-nsaal**, *m. I.* (äle) тронная; **-nsessel**, *m. I.* тронъ; престолъ; **Thro'nwerber**, s. Thro'nbewe'rber.

Thun, *va. irr.* (thue, that, gethan): дѣлать, с-; поступать, поступить; (Schuldigkeit) исполнять, -нить; (Wunder) творить чудеса; (in etw.) класть; положить во что; es lässt sich nicht gut - это не идетъ; damit ist es nicht gethan, das wird es nicht -, * этого мало; * этого не довольно; es thut Noth надобно; das thut nichts (zur Sache), * нужды нѣтъ; * ничего; * это ничего не значитъ; recht - поступать, -пить справедливо; хорошо по-; es Jemandem recht - угождать, угодить кому; zu - haben быть занятымъ; er hat viel zu - у него много дѣла; er hat immer etw. zu thun у него всегда есть какое нибудь дѣло; er hat nichts zu - у него нѣтъ никакого дѣла (od. занятія); ich mag damit nichts zu thun haben, * я не хочу знать этого; es ist nur um einige Tage zu thun, * надобно только обождать нѣсколько дней; Jeder hat mit sich selbst genug zu thun, * у каждаго свои заботы; gesagt, gethan, * сказано и сдѣлано; jung gewohnt, alt gethan, * съ чѣмъ кто родится, съ тѣмъ и остáнется; -, *n. I.* дѣланіе; das ist meines Thuns nicht это не моё дѣло; Jmds. - u. Treiben überwachen, * строго наблюдать, смотрѣть за кѣмъ.

Thu'nfisch, *m. I.* 3. *Ng.* тунецъ; скумбра; тумакъ. [lich.

Thu'nlich, *a.* s. Au'sführbar, Mö'g-

Thür, **Thü're**, *f.* 2. дверь; vor die - hinaus gehen выйти на кулицо od. на улицу; vor der - на крыльцѣ; на улицѣ; der Winter ist vor der -, * зима наступаетъ; in die - treten входить, войти въ комнату; zur - hinaustreiben вытáлкивать, -толкать вонъ; Urlaub hinter der - nehmen, * убраться тихомолкомъ (od. украдкою); уйти (od. удалиться), не простившись; mit der - in's Haus fallen, * сказать что на прямикъ, безъ обиняковъ; * брякнуть словечко; ein Jeder kehre vor seiner -, * всякій Еремей про себя разумѣй; знай себя, и того будетъ съ тебя; **Thür-**, *a.* дверной; **-rangel**, *f.* 2. дверной крюкъ; **-ranschläge**, *m. pl. Bk.* притолоки; **-rband**, *n. I.* (änder) дверная петля; **-rbeklei'dung**, *f.* 2. *Zm.* наличники (дверныя); обшивка (дверная); **-rbeschla'g**, *m. I.* (äge) дверная оправа; дверной приборъ; **-rblatt**, *n. I.* (ätter) дверное полотно; **Thü'rchen**, *n. dim. I.* дверцы; **-rfeld**, *n. I.* (der) *Zm.* филенка; **-rflucht**, *f.* дверной пролётъ; **-rflügel**, *m. I.* створъ; притворъ; дверная половинка; (am Schranke) затворъ; **-rfutter**, *n. I. Zm.* наличникъ у дверей; **-rgesi'ms**, *n. I.* 3. *Zm.* гзимзъ, карнизъ надъ дверьми; **-rgewä'nde**, *n. pl. Bk.* дверные косяки od. откосы; **-rgiebel**, *m. I.* щипецъ надъ дверьми; **-rhüter**, s. s. Pfö'rtner, Portie'r, Schwei'zer; **-rklinke**, s. Kli'nke; **-rklopfer**, *m. I.* стукальце; молотокъ; **-rkorb**, *m. I. Zm.* дверная коробка.

Thurm, *m. I.* (*pl.* Thürme): башня; (Kirchen-) колокольня; (Warte, Feuerthurm) каланча; (Gefängniss) тюрьма; (im Schach) ладья; башня; **Thurm-**, *a.* башенный; **Thu'rmbau**, *m. I.* постройка башни; babylonischer -, *Bibl.* столпотвореніе Вавилонское; **Thü'rmchen**, *n. dim. I.* башенка; **Thü'rmen**, s. Au'fthürmen; **Thü'rmer**, *m. I.* сторожъ (od. караульный) на башнѣ; **Thu'rmfalk**, *m. II. Ng.* пустельга; **-mförmig**, *a.* на подобіе башни; **-mglocke**, *f.* 2. колоколъ на башнѣ; **-mhoch**, *a.* вышиною съ башню; **-mhöhe**, *f.* 2. вышина башни; **-mknopf**, *m. I.* (öpfe) яблоко на башнѣ; **-mkohl**, *m. I. Ng.* башенница; башенная трава; вяжичка; **-mkrähe**, *f.*, **-mrabe**, *m. II. Ng.* s. Doh'le; **-mkraut**, s. Thu'rmkohl; **-mschwalbe**, *f.* 2. *Ng.* чёрная косатка; ворóночка; **-mspitze**, *f.* 2. шпицъ башни; **-muhr**, *f.* 2. часы на башнѣ; башенные часы; (Uhr auf einem Glockenthurm) часы на колокольнѣ; **-mwache**, *f.* 2. стража на башнѣ; **-mwächter**, **-mwart**, **-mwärter**, *m. I.* (Gefängnisswärter) тюремный сторожъ; s. a. Thü'rmer.

Thü'rpfoste, *f.* 2., **-rpfosten**, *m. I.* дверной косякъ; **-rriegel**, *m. I.* дверная задвижка; **-rschloss**, *n. I.* (össer) дверной замокъ; **-rschlüssel**, *m. I.* ключъ отъ дверей; **-rschwelle**, *f.* 2. порогъ; **-rsteher**, s. Pfö'rtner, Portie'r; **-rstock**, *Zm.* s. Thü'rpfosten; **-rverda'chung**, *f.* 2. *Zm.* надверный сандрикъ; **-rverklei'dung**, *f.* 2. дверной наличникъ; **-rvorhang**, *m. I.* (änge) дверной занавѣсъ; **-rwächter**, s. Pfö'rtner, Portie'r; **-rzarge**, *f.* 2. *Zm.* дверная коробка; закладная рама.

Thy'mian, *m. I. Ng.* ѳиміанъ; wilder -, s. Fe'ldthymian; **Thy'mian-**, *a. Ng.* тимьянный; **-nöl**, *n. I.* тимьянное масло; **-nwarze**, s. Bru'stwarze.

Thy'mseide, *f.* (kretische) *Ng.* павилица Критская; шелковая трава.

Thy'rsus, **Thy'rsussta'b**, *Myth. Alt.* s. Ba'cchussta'b, etc.

Tia'ra, *f. Kg.* тіара.

Tief, *a.* (Wunden, Gefässe, Meere, Flüsse, Wurzeln etc.) глубокій; - liegendes Land низкая земля; drei Fuss - три фута глубиною; - liegende Augen впалые глаза; - liegende Muskeln, *Zk.* глубоко крóющіеся мускулы; der Schnee liegt - снѣгъ глубокъ; - in's Land внутрь страны; tiefer Blick, * проницательный взглядъ; проницательность; (Ton) низкій; (Stimme, Bassstimme) густой; (Farben) тёмный; (Schlaf) глубокій; (Verbeugung) низкій; (Traum, Schweigen, Geheimniss, Ruhe, Stille, Achtung) глубокій; - stimmen, *Tk*: низко настрóивать, -стрóить; den Hut - in die Augen drücken наклобучивать, -чить, наклоб- шляпу; - in die Nacht hinein до глубокой ночи;

Tie'fäugig, *a.* со впалыми глазами; **-fblick**, *m. I.* * проницательный взглядъ; **-fbohrer**, *m. I.* развёртка; **-fdenkend**, *a.* глубокомыслящій; **Tie'fe**, *f.* 2. глубина; глубь; **Tie'fen**, *va.* s. Vertie'fen; **-fgang**, *m. I.* (eines Schiffes) углубленіе корабля въ воду; der - des Schiffes ist zweiundzwanzig Fuss корабль углубляется въ воду на двадцать два фута; **-fgebeu'gt**, *a.* удручённый; **-fhammer**, s. Trei'bhammer; **-floth**, *n. I. Sw.* дипъ-лотъ; **-fmesser**, *m. I. Gl.* батиметръ; **-fsinn**, *m. I.* глубокомысліе; задумчивость; s. a. Melancholie'; **-fsinnig**, *a.* глубокомысленный; (in Gedanken vertieft) задумчивый; меланхолическій; **-fsinnigkeit**, *f.* задумчивость.

Tie'gel, *m. I. Mech.* (der Druckerpresse) прiямъ; горшокъ; *Schdk.* s. Schme'lztiegel; **Tie'gelchen**, *n. dim. I.* горшечекъ; плошечка; **-lo'fen**, s. Schme'lzofen.

Tie'ne, *f.* 2. § кадочка; лохань.

Ti'ger, *m. I. Ng.* тигръ; kleiner - тигрикъ; junger - тигрёнокъ; **Ti'ger-**, *a. Ng.* тигровый; **-rbli'ck**, *m. I.* 3. звѣрскій взглядъ; **-rfa'rben**, **-fle'ckig**, s. Geti'gert; **-rhau't**, *f.* тигровая шкура; **Ti'gerhe'rz**, *n. I.* * жестокое, лютое сердце; **-rhu'nd**, *m. I.* 3. пёстрая собака; **-rka'tze**, *f.* 2. *Ng.* пёстрая дикая кошка; тигрокотъ; **-rpfe'rd**, *n. I.* 3. *Ng.* чубарая лошадь; **-rthie'r**, *n.* s. Ti'ger; **-rwei'bchen**, *n. I.* тигрица; **-rwo'lf**, s. Ja'gdtiger.

Ti'lgbar, *a.* (Schulden) оплатный; **Ti'lgen**, *va.* истреблять; уничтожать; искоренять; (Schuld) погашать, заплатить (долгъ); **Ti'lgung**, *f.* (einer Schuld) погашеніе (долга); уплата, оплата; погашеніе; **-gsca'sse**, **-sfo'nd**, etc. s. Schu'ldtilgungsca'sse, -dtilgungsfo'nd, etc.

Timo'thygra's, *Ng.* s. Lie'schgras.

Tinctu'r, **Tinktu'r**, *f.* 2. тинктура; настой.

Ti'nte, *f.* 2. чернила; *Mal.* тинтъ; цвѣтъ; оттѣнокъ; chinesische - тушь; Китайская тушь; in der - sitzen, * быть въ затруднительномъ положеніи; **Ti'nten-**, *a.* чернильный; **-nbee're**, *f.* 2. *Ng.* слива магалебъ; **-nfa'ss**, *n. I.* (ässer) чернильница; **-nfi'sch**, *m. I.* 3. *Ng.* каракатица; **-nfla'sche**, *f.* 2. чернильная бутылка; **-nfle'ck**, **-nkle'cks**, *m. I.* 3. чернильное пятно; каплюшка; **-ngu'mmi**, s. Gu'mmi (arabisches); **-npu'lver**, *n. I.* чернильный порошокъ; **-nstei'n**, *m. I.* 3. чернильный камень; **-nwu'rm**, s. Ti'ntenfi'sch.

Ti'ppen, *va.* u. *vn.* слегка касаться, коснуться чего; тыкать.

Tira'de, *f.* 2. *Tk. etc.* тирада.

Tirailleu'r, *m. I. Kw.* тиральеръ; застрѣльщикъ; **Tiraillі'ren**, *Kw.* s. Plä'nkeln.

Ti'rass, *m. Jäg.* s. Strei'chnetz; **Tirassi'ren**, s. Strei'chen (Lerchen etc.).

Tisa'ne, *f. Hlk.* s. Ge'rstentra'nk.

Tisch, *m. I.* 3. столъ; bei, über - за столомъ, (zur Mittagszeit) за обѣдомъ; zu - gehen, sich zu - setzen садиться, сѣсть за столъ; vom - aufstehen вставать, встать изъ-за стола; zu - einladen приглашать, -гласить на обѣдъ; bei Jmdm. zu - bleiben оставаться, остаться у кого обѣдать; **Tisch-**, *a.* столовый; **-schbein**, *n.* s. Ti'schfuss; **-schbier**, *n. I.* 3. столовое пиво; **-schblatt**, *n. I.* (tter) столовая доска; (zum Aufschlagen) пола; **Ti'schchen**, *n. dim. I.* столикъ; **Ti'schen**, *vn.* (*h.*) сидѣть за столомъ; **Ti'scher**, § s. Ti'schler; **Ti'schfuss**, *m. I.* (üsse) столовая ножка; **-schgänger**, s. Ko'stgänger; **-schgebe't**, *n. I.* 3. застольная молитва; (vor der Mahlzeit) молитва предъ обѣдомъ; (nach) молитва послѣ обѣда; **-schgede'ck**, *n. I.* 3. столовый приборъ; **Ti'schgeld**, *n. I.* (lder) плата за столъ; (Tafelgeld, Diäten) столовыя деньги; **-schgeno'ss**, *m. II.* 2. застольникъ; **-schgerä'th**, *n. I.* 3. столовый приборъ; **-schgeschi'rr**, *n. I.* 3. столовая посуда; **Ti'schgese'llschaft**, *f.* 2. общество за столомъ; **-schgesprä'ch**, *n. I.* 3. разговоръ за столомъ; застольная бесѣда; **-schgeste'll**, *n. I.* 3. складныя столовыя ножки; **-schlade**, *f.* 2. ящикъ въ столѣ; **-schlampe**, *f.* 2. настольная лампа; **Ti'schler**, *m. I.* столяръ; **Ti'schler-**, *a.* столярный; **-ra'rbeit**, *f.* 2. столярная работа; **-rgese'll**, *m. II.* столярный подмастерье; **-rha'ndwerk**, *n. I.* столярное ремесло; **-rlei'm**, *m. I.* (шубный) клей; **-rmei'ster**, *m. I.* столярный мастеръ; **Ti'schlern**, *vn.* (*h.*) столярничать; **Ti'schlersfrau'**, *f.* 2. столяриха; **Ti'schlied**, *n. I.* (der) застольная пѣсня; **-schlöffel**, *m. I.* столовая ложка; **-schmesser**, *n. I.* столовый ножъ; **-schplatte**, s. Ti'schblatt; **-schrede**, *f.* 2. застольная рѣчь; **-schregi'ster**, *n. I.* (in Behörden) настольный реестръ; журналъ входящимъ бумагамъ; **-schrücken**, *n. I.* ** стологаданіе; **-schrücker**, *m. I.* ** сологадатель; **-schtuch**, *n. I.* (ücher) скатерть; **Ti'schunterha'ltung**, *f.* s. Ti'schgesprä'ch; **-schvorsteher**, *m. I.* (in Behörden) столоначальникъ; **-schwein**, *m. I.* 3. столовое вино; **-schzeit**, *f.* 2. время обѣда; обѣденное время; **-schzeug**, *n. I.* столовое бѣльё.

Tita'n, *m. I.* 2. *Myth.* Титанъ; *Ng.* титанъ; **Tita'n-**, *a. Schdk.* титановый; **Tita'nen-**, *a. Myth.* * Титановый; **Tita'nsäure**, *f.* 2. титановая кислота; **-nschörl**, *m. I.* титановый шерлъ.

Ti'tel, *m. I.* титулъ; (eines Buches) заглавіе; (Ueberschrift) надпись; (Hauptstück) *Rw.* глава; видъ, родъ, порядокъ; - u. Recht, * основаніе и право; **Ti'tel-**, *a.* заглавный; **-lbi'ld**, s. Ti'telku'pfer; **Ti'telbla'tt**, *n. I.* (ätter), **-lbo'gen**, *m. I.* заглавный листъ; *Bchdr.* выходный листъ; **-lku'pfer**, *n. I.* заглавная картина; **-lsu'cht**, *f.* алчность къ чинамъ; **-lsü'chtig**, *a.* алчущій чиновъ; **-lvigne'tte**, *f.* 2. *Bchdr.* заглавная виньетка; **-lwe'sen**, *n. I.* титулы; **Titulä'rrath**, *m. I.* (äthe) титулярный совѣтникъ; **Titulatu'r**, *f.* 2. титулъ; **Tituli'ren**, *va.* (*h.*) титуловать.

Toa'st, *m. I.* 3. тостъ; einen - ausbringen, s. Gesu'ndheit (ausbringen).

To'ben, *vn.* (*h.*) шумѣть; (Meer) волноваться, вз-; (Wind) свирѣпствовать; бушевать; -, *n. I.* шумъ; волненіе; бушеваніе.

To'bsucht, s. Raserei'; **To'bsüchtig**, [s. Ra'send.

To'chter, *f.* (ö) дочь; **To'chter-**, **Tö'chterlich**, *a.* дочкинъ; дочеринъ; дочерній; **Tö'chterchen**, *n. dim. I.* маленькая дочка; mein -! милая дочь! **-rki'nd**, *n. I.* (der) внукъ; внучка; **-rki'rche**, s. Filia'lkirche; **Tö'chterlein**, s. Tö'chterchen; **To'chterma'nn**, *n. I.* (änner) зять; **Tö'chterschu'le**, *f.* s. Mä'dchenschu'le; **To'chterspra'che**, *f.* 2. * производный языкъ.

Tod, *m. I.* смерть; кончина; Todes wegen, von Todes wegen по случаю смерти; - bringend, verursachend смертоносный; mit Tode abgehen умирать, умереть; скончаться; mit dem Tode bestrafen казнить; auf - u. Leben на смерть, а не на животъ; auf den - (verwundet etc.) смертельно; in den - sinken пасть мёртвымъ; zu Tode prügeln забить; из- до смерти; bis auf den - по смерть; bis auf den - hassen смертельно ненавидѣть; sich zu Tode lachen, * помирать со смѣху; es ist, um sich zu Tode zu lachen, * это умора; sich zu Tode bluten исходить, изойти кровью; sich zu Tode grämen умереть съ печали; das ist mir in den - zuwider мнѣ это ужасно противно; ich will des Todes sein, wenn etc. готовъ умереть, если только и пр.; du bist des Todes, wenn etc. бѣда тебѣ, если только и пр.; gegen den - kein Kraut gewachsen ist, * отъ смерти нѣтъ лекарства; **To'dbringend**, *a.* смертоносный; **To'desa'ngst**, *f.* (ängste) смертельный страхъ; Jmdm. - einjagen до смерти напугать; - ausstehen, in Todesängsten sein быть въ большомъ страхѣ; **-sa'nzeige**, *f.* 2. объявленіе о чьей смерти (od. кончинѣ); **-sa'rt**, *f.* 2. родъ смерти; **-sbe'cher**, *m. I.* чаша смерти; **-sblä'sse**, s. To'dtenblä'sse; **-sbo'tschaft**, *f.* 2. извѣстіе о смерти; **-se'ngel**, *m. I.* ангелъ смерти; геній смерти; **-sfa'll**, *m. I.* (älle) кончина; смертный случай; im - въ случаѣ смерти; **-sfei'er**, **-sfe'st**, s. To'dtenfei'er, etc.; **-sfu'rcht**, *f.* боязнь смерти; in - sein бояться смерти; **-sgeda'nken**, *m. pl.* помышленія о смерти; **-sgefah'r**, *f.* 2. опасность жизни; **-sjah'r**, *n. I.* 3. годъ смерти; **-ska'mpf**, *m. I.* (ämpfe) предсмертная борьба; борьба со смертію; **-sna'chricht**, s. To'desbo'tschaft; **-sno'th**, s. Le'bensgefah'r; **-spei'n**, s. To'desqua'l; **-spo'st**, s. To'desbo'tschaft; **To'desqua'l**, *f.* 2. смертельная мука; (eines Sterbenden) предсмертныя муки; **To'desschla'f**, **-sschlu'mmer**, *m. I.* мёртвый, непробудный сонъ; смерть; **-sschwei'ss**, *m. I.* предсмертный, холодный потъ; **-ssti'lle**, *f.* мёртвая тишина; мёртвое безмолвіе; глубокое молчаніе; **-ssto'ss**, *m. I.* смертельный ударъ; **-sstra'fe**, *f.* 2. смертная казнь; die - leiden быть казнённымъ; bei - подъ опасеніемъ смертной казни; **-sstu'nde**, *f.* 2. часъ смерти; предсмертный

часъ; **To'desta'g**, *m. I.* 3. день сме́рти od. конча́ны; **-su'rtheil**, *n. I.* 3. сме́ртный пригово́ръ; осужде́ніе на смерть; das - über Jmdn. aussprechen, *Rw.* пригова́ривать, -говори́ть кого́ къ сме́рти; **-sverbre'chen**, *n. I.* уголо́вное преступле́ніе; **-sverbre'cher**, *m. I.* уголо́вный престу́пникъ; **-swe'rth**, **-swü'rdig**, *a.* досто́йный сме́рти; **-szei'chen**, *n. I.* при́знакъ сме́рти.

To'dfeind, *m. I.* 3. смерте́льный вра́гъ; **-dfeindschaft**, *f.* 2. смерте́льная вражда́; **-dkauf**, s. E'rbkauf; **-dkrank**, *a.* при́ смерти больно́й; - sein быть при́ смерти больны́мъ; **-dsünde**, *f* 2. *Kg.* сме́ртный грѣхъ.

Todt, *a.* мёртвый; уме́ршій; (Thiere) околѣ́вшій; до́хлый; todte Sprache, *мёртвый язы́къ; todtes Gesetz, * не дѣ́йствующій бо́лѣе зако́нъ; todtes Meer, *Geog.* Мёртвое мо́ре; todtes Pfand, *Rw.* закладно́е имѣ́ніе, ко́его дохо́дами по́льзуется заимода́вецъ вмѣ́сто проце́нтовъ; todte Hand, *Rw.* имѣ́ніе, изъ рукъ въ ру́ки не переходя́щее, вѣ́чное заведе́ніе; мёртвая рука́; an die todte Hand verkaufen, *Rw.* прода́ть въ мёртвыя ру́ки; todtesCapital, *мёртвый капита́лъ; todter Ort, * вы́мершее мѣ́сто; die Sache ist jetzt -, * дѣ́ло ко́нчено; - geboren мёртворождённый; anscheinend - мнимоуме́ршій; - liegendes Gestein, *Bw.* мёртвая поро́да; мёртвый ле́жень; - drücken зада́вливать, задави́ть; (zerdrücken) раз-; - jagen зага́нивать, -гоня́ть; - stechen зака́лывать, -коло́ть; - schiessen застрѣ́ливать, -ли́ть; - schlagen убива́ть убі́ть; den letzten Heller - schlagen, * § промота́ть, спусти́ть; sich - schlagen убі́ться до́ смерти.

To'dter, *m. II.* уме́ршій; поко́йный; Reich der Todten, * ца́рство мёртвыхъ.

Tö'dten, *va.* убива́ть, убі́ть; нанёсть кому́ смерть; (hohle Zähne) *Hlk.* прижига́ть, -же́чь; (Quecksilber), *Schdk.* мори́ть; sein Fleisch -; *Bibl.* умерщвля́ть, умертви́ть плоть; die Zeit -, * убива́ть вре́мя; * жить какъ бы день къ ве́черу; -, *n. I.* убіе́ніе; умерщвле́ніе; нанесе́ніе сме́рти; море́ніе; прижига́ніе.

To'dtena'cker, *m.* s. Ki'rchhof, Go'ttesa'cker; **-na'mt**, *n. I.* (ämter) *Kg.* панихи́да; **-na'nzeige**, *f.* 2. некроло́гъ; сино́дикъ объ уме́ршихъ; **-na'sche**, *f.* прахъ ме́ртвыхъ; **-nbah're**, s. Bah're; **-nbei'n**, *n. I.* 3. кость уме́ршаго; **-nbeschwö'rer**, *m. I.* заклина́тель мёртвыхъ; некрома́нтъ; **-nbeschwö'rung**, *f.* 2. заклина́ніе мёртвыхъ; **-nbe'tt**, *n. I.* 2. о́дръ сме́рти; **-nbla'ss**, **-nblä'sse**, **-nblei'ch**, s. Lei'chenbla'ss, -nblä'sse; **-nblu'me**, *f.* 2. *Ng.* ша́пка; ба́рхатка прямостоя́щая; **-nbu'ch**, *n. I.* (bücher) *Kg.* метри́ческая кни́га; ме́трика; **-nerschei'nung**, *f.* 2. привидѣ́ніе; **-neu'le**, *Ng.* s. Na'chteule, Käu'zchen; **-nfa'rbe**, **-nfa'rbig**, s. Lei'chenfa'rbe, Lei'chenbla'ss; **-nfei'er**, *f.* поми́нки; три́зна; **-nfe'st**, *n. I.* 3. *Kg.* (am Sonnabend) роди́тельская суббо́та; (jährlich gefeiert) годовщи́на; годи́на; годова́я панихи́да; **-nfla'gge**, *f.* 2. *Sw.* тра́урный флагъ; чёрный флагъ; **-nfle'cken**, *m. I.* сме́ртное пятно́; **-nfrau'**, s. Lei'chenfrau'; **-ngebei'ne**, *n. pl.* ко́сти уме́ршихъ; **-ngeläu'te**, *n. I.* колоко́льный звонъ по уме́ршемъ; **-ngelei'te**, s. Lei'chenbeglei'tung; **-ngeri'ppe**, s. Skele't; **-ngeru'ch**, s. Lei'chengeru'ch; **-ngerü'st**, *n. I.* 3. катафа́лкъ; **-ngesa'ng**, s. Lei'chengesa'ng; **-ngesi'cht**, *n. I.* (ter) мёртвое лицо́; **-ngesprä'ch**, *n. I.* 3. разгово́ръ ме́жду мёртвыми od. въ ца́рствѣ мёртвыхъ; **-ngewö'lbe**, *n. I.* склепъ, подва́лъ для поко́йниковъ; **-nglo'cke**, *f.* 2. похоро́нный ко́локолъ; **-ngrä'ber**, *m. I.* моги́льщикъ; *Ng.* (Insect) могиля́къ; **-ngru'ft**, s. Gra'bstätte, Gra'bgewö'lbe; **-nhau's**, s. Lei'chenhau's; **-nhe'md**, s. To'dtenklei'd; **-nkä'fer**, *m. I. Ng.* медля́къ зловѣ́щій; **-nka'mmer**, *f.* s. Lei'chenhau's, Lei'chenka'mmer; **-nki'ttel**, *m. I.*, **-nklei'd**, *n. I.* (der) са́ванъ; **-nkno'chen**, *m.* s. To'dtenbei'n; **-nko'pf**, *m. I.* (öpfe) мёртвая голова́; *Schdk.* мёртвая голова́; перего́нные подо́нки; *Ng.* мёртвая голова́; атро́па; бра́жникъ мертве́цъ; **-nkö'rper**, *m. I.* трупъ; **-nkra'mpf**, *m. I.* (ämpfe) *Hlk.* столбня́къ; **-nkreu'z**, *n. I.* 3. надгро́бный крестъ; **-nlie'd**, *n. I.* (der) погреба́льная пѣ́снь; **-nli'ste**, *f.* 2. спи́сокъ уме́ршимъ; **-nmah'l**, s. Lei'chenmah'l; **-nme'sse**, s. See'lenme'sse; **-nmusi'k**, s. Lei'chenmusi'k; **-no'pfer**, *n. I.* же́ртва за упоко́й уме́ршаго; **-nregi'ster**, *n. I.* спи́сокъ уме́ршимъ; **-nrei'ch**, *n. I. Myth.* ца́рство мёртвыхъ; **-nri'chter**, *m. I. Myth.* судья́ мёртвыхъ; **-nschau'**, s. Lei'chenbesi'chtigung; **-nschau'er**, s. Lei'chenschau'er; **-nschei'n**, *m. I.* 3. свидѣ́тельство о сме́рти; **-nschla'f**, *m. I.* сме́ртный сонъ; глубо́кій сонъ; **-nsta'rre**, *f.* омертвѣ́ніе тѣ́ла; оцѣпенѣ́ніе; **-nsti'll**, *a.* соверше́нно ти́хій; **-nsti'lle**, *f.* * глубо́кое молча́ніе; **-nta'nz**, *m. I.* (änze) пля́ска мертвецо́въ; **-nträ'ger**, s. Lei'chenträ'ger; **-nuh'r**, *f.* 2. *Ng.* сверли́ло; древото́чецъ; **-nverzei'chniss**, *n. I.* 3. спи́сокъ уме́ршимъ; **-nvo'gel**, *Ng.* s. To'dtenko'pf, Käu'zchen.

To'dtfaul, *a.*: - zur Welt kommen (neugeborene Kinder) рождённый съ при́знаками посме́ртнаго разруше́нія; **To'dtgebo'ren**, *a.* мёртворождённый.

Tö'dtlich, *a.* смерте́льный; (Gift, Waffe) смертоно́сный; **Tö'dtlichkeit**, *f.* (der Wunde) смерте́льность; смертоно́сность.

To'dtpflügen, *va.* (Feld) запаха́ть по́ле на́ смерть; сдѣ́лать по́ле неплодоно́снымъ на нѣ́сколько лѣтъ; **-dtschlag**, *m. I.* (äge) убі́йство; **-dtschlagen**, *n.*, s. Tö'dten, *n.*; **-dtschläger**, *m. I.* убі́йца; **Tö'dtung**, *f.* 2. s. Tö'dten, *n.*; - Jmds. нанесе́ніе кому́ сме́рти; убіе́ніе; умерщвле́ніе.

Toffa'na, *f.*: Toffa'nisches Wasser, *n. I. Schdk.* акватофа́на; Тофа́нова вода́.

To'ga, *f.* (*pl.* -as) *Alt.* то́га, плащъ.

Toile'tte, *f.* 2. туале́тъ; - machen, s. Pu'tzen (sich), A'nkleiden (sich); **Toile'tten-**, *a.* туале́тный; **-ttenspie'gel**, *m. I.* туале́тное зе́ркало.

Toi'se, s. Kla'fter.

Tokai'er, **Tokay'er**, *m. I. Wb.* Тока́йское вино́.

Tolera'nt, *a.* терпя́щій; **-ra'nz**, *f.* толеранти́змъ; терпи́мость; **Toleri'rt**, *a.* терпи́мый.

Toll, *a.* бѣ́шеный; сумасше́дшій (fanatisch) сумасбро́дный; (sonderbar) стра́нный; toller Hund бѣ́шеная соба́ка; toller Mensch, Kerl, Kopf, * сумасше́дшій человѣ́къ; (Wüthender) бѣ́шеный; * сорване́цъ; * сорви́-голова́; tolles Zeug, * стра́нныя дѣла́; дура́чество; Jemanden toll machen бѣси́ть, взбѣси́ть кого́; er macht es zu toll, * онъ уже́ сли́шкомъ дура́чится; toll werden взбѣси́ться; съ ума́ сойти́; das ist um - zu werden, man möchte - werden, * э́то хоть кого́ взбѣ́ситъ; bist du -? съ ума́ ты сошёлъ? da geht es - zu, *тамъ ужа́сная кутерма́; das ist schon zu -, * э́то уже черезчу́ръ; - genug! чего́ до́браго! - u. voll sein, sich - u. voll saufen, *§ нарѣ́заться, напива́ться, напи́ться мертве́цки пья́нымъ; **To'llapfel**, *m. I. Ng.* бѣ́шеная я́года; **-llbeere**, s. Bellado'nna; **-lldreist**, **-lldreistigkeit**, s. To'llkühn, To'llkühnheit; **To'llen**, *vn.* s. Lä'rmen, Ra'sen, Wü'then; **-llhaus**, *m. I.* (äuser) домъ сумасше́дшихъ; **-llhäusler**, *m. I.* сумасше́дшій; **-llheit**, s. Raserei', Wah'nsinn; **-llkirsche**, s. Bellado'nna; **-llkopf**, *m. I.* (öpfe) * бѣ́шенная голова́; **-llkraut**, *Ng.* s. Bi'lsenkrau't; **-llkühn**, *a.* безразсу́дно смѣ́лый; отча́янный; отва́жный; **To'llkühnheit**, *f.* безразсу́дная смѣ́лость; отва́жность; отча́янность; **-llsinn**, *m. I.* безу́мство; сумасше́ствіе; **-llsinnig**, *a.* безу́мный; сумасше́дшій; **-llwurm**, *m. I.* (ürmer) *Hlk.* червь подъ языко́мъ (у соба́къ); **-llwuth**, s. Raserei'.

To'lpatsch, *m. I.* 3. ** о́лухъ; не́учъ.

Tö'lpel, *m. I.* болва́нъ; пе́нтюхъ; неповоро́тливый человѣ́къ; **Tölpelei'**, *f.* 2. глу́пый посту́пекъ; глу́пость; **Tö'lpelhaft**, *a.* неуклю́жій; неповоро́тливый; нело́вкій; **Tö'lpeln**, *vn.* (*h.*) дѣ́лать глу́пости; **Tö'lpisch**, s. Tö'lpelhaft.

Tolu'balsam, *m. I. Ng. Hlk.* бальза́мъ Толута́нскій.

To'mback, **To'mbak**, *m. I.* томпа́къ; **To'mbacken**, *a.* томпа́ковый.

Ton, *m. I.* (*pl.* Töne): звукъ; тонъ; (Klang) звукъ; звонъ; (Accent) *Spl.* ударе́ніе; (Stimme) го́лосъ; *Mal.* тонъ; grosser - (in der Gesellschaft), * высо́кій тонъ; den - angeben, * задава́ть тонъ; игра́ть гла́вную роль; in grobem Tone reden говори́ть гру́бо; aus einem hohen Tone reden, * говори́ть высокопа́рно; gegen Jmdn. einen andern - annehmen, * перемѣни́ть тонъ; * заговори́ть съ кѣмъ и́наче; Mann von feinem -, * человѣ́къ то́нкій; feiner - im Umgange, * то́нкое обраще́ніе; **To'nangeber**, *m. I.* * задающій тонъ (въ о́бществѣ); **To'nart**, *f.* 2. *Tk.* тонъ; **Tö'nen**, *vn.* (*h.*) звуча́ть; -, *n. I.* звуча́ніе; звукъ; **To'nfall**, *m. I.* каде́нсъ; **To'nica**, **To'nika**, *f. Tk.* то́ника; осно́вная но́та; -, *n. pl. Hlk.* крѣпи́тельныя лека́рства; **To'nisch**, *a. Tk. Dtk.* тони́ческій; *Hlk.* тони-

ческій; напрягáющій; tonische Bewegung der Muskeln, *Hlk.* тонúческое движéніе.

To'nkabau'm, *m. I. Ng.* Тонкúнскій двукрылльникъ; кумарý (дéрево, производя́щее бобъ тóнка).

To'nkunst, *f.* мýзыка; **-nkünstler**, *m. I.* искýсный музыкáнтъ; виртуóзъ; **-nkünstlerin**, *f.* 2. виртуóзка; **-nlehre**, *f.* акýстика; **-nleiter**, *f. Tk.* скáла; гáмма; **-nloch**, *n. I.* (öcher) (einer Flöte) отдýшина; (einer Violine) эссъ; **To'nlos**, *a.* незвýчный; беззвýчный; **-nmesser**, *m. I. Tk.* звукомѣ́ръ; сономéтръ.

Tö'nnchen, *n. dim. I.* бóчечка; бочёнокъ; **To'nne**, *f.* 2. бóчка; (Schiffsmass) тóнна, (мѣ́ра въ 2000 фýнтовъ); (Muschel) *Ng.* бóчечка; **To'nnen-**, *a.* бóчечный; **To'nnenbu'tter**, *f.* бóчечное мáсло; **-nengeha'lt**, *m. I.* (eines Schiffes) содержáніе вмѣсти́тельности; **-nenge'ld**, *n. I.* (lder) *H.* грузовóе; пóшлина съ тóнны; **-nengewö'lbe**, *n. I. Bk.* коробовóй сводъ; **-nenma'ss**, *m. I.* (des Schiffes) вмѣсти́тельность; **-nenwei'se**, *ad.* бóчками.

To'nreich, *a.* звýчный; **To'nsetzer**, **To'nsetzung**, *f. Tk.* s. Componi'st, Compositio'n; **-nstück**, *n. I.* 3. музыкáльная піéса.

Tonsu'r, *f.* 2. постриженíе; стри́жка волóсъ; (Scheerplatte) гумéнце.

To'nsylbe, *f.* 2. слогъ съ ударéніемъ; **-nverhä'ltniss**, *n.* s. Rhy'thmus; **-nwerk**, *n. I.* 3. музыкáльное сочинéніе; **-nwerkzeug**, *n. I.* 3. музыкáльный инструмéнтъ; **-nzeichen**, *n. I.* знакъ ударéнія; нóта.

Topa's, *m. I.* 3. *Ng.* топáзъ; **Topa's-**, *a.* топáзовый; **Topa'sfluss**, *m. I.* поддѣ́льный топáзъ.

Tö'pel, *m. I. Ng.* глáдкій скатъ.

Topf, *m. I.* (*pl.* Töpfe): горшóкъ; **To'pfblume**, *f.* 2. *Gtn.* горшкóвый цвѣтóкъ; **Tö'pfchen**, *n. dim. I.* горшéчекъ; **Tö'pfer**, *m. I.* горшéчникъ; гончáръ; **Tö'pfer-**, *a.* гончáрный; **-ra'rbeit**, *f.* 2. гончáрная рабóта; **-re'rde**, *f.* горшéчная глинá; **-rgeschi'rr**, *n. I.* гли́няная посýда; **-rha'ndwerk**, *n. I.* гончáрное ремеслó; **-rmei'ster**, *m.* s. Tö'pfer; **Tö'pfern**, *a.* гли́няный; **-ro'fen**, *m. I.* (ö) гончáрная печь; **-rra'd**, *n. I.*, **-rschei'be**, *f.* 2. гончáрный станóкъ od. кругъ; **-rtho'n**, *m.* s. Tö'pfere'rde; **-rwaa're**, *f.* 2. гли́няная посýда; **-rwe'rkstatt**, **-rwe'rkstätte**, *f.* 2. гончáрня; **-rzeu'g**, *n.* s. Tö'pferwaa're.

To'pfgewä'chs, *n. I.* 3. *Gtn.* горшéчное растéніе; **-pfgucker**, *m. I.* молочнóй человѣ́къ; er ist ein -, * онъ вездѣ́ суётъ свой носъ; **-pfkuchen**, *m. I.* каравáй; **-pflecker**, *m. I.* крохобóръ; **-pfmarkt**, *m. I.* (ärkte) горшéчный ры́нокъ; **-pfstein**, *m. I.* горшéчный кáмень.

To'pik, *f.* тóпика; **To'pisch**, *a.* топúческій; мѣ́стный.

Topogra'ph, *m. II.* топогрáфъ; **Topographie'**, *f.* 2. топогрáфія; мѣстоописáніе; **-gra'phisch**, *a.* топографúческій.

Topp! *int.* лáдно! по рукáмъ! пусть такъ! да бýдетъ такъ! **Topp**, *m. I.*, **To'ppende**, *n. I.* (an Balken) тóнкій конéцъ; (am Maste) вéрхній конéцъ; вéрхняя часть; **To'ppsegel**, *n. I. Sw.* тóпсель; вéрхній пáрусъ.

Torf, *m. I.* торфъ; турфъ; **Torf-**, *a.* торфянóй; **To'rfartig**, *a.* похóжій на торфъ; **-rfasche**, *f.* торфянóй пéпелъ; **-rfboden**, *m. I.*, **-rferde**, *f.* торфянáя земля́; торфяни́къ; **-rferz**, *n. I.* 3. желѣ́зная рудá; **To'rffeuerung**, *f.* тóпка тóрфомъ; **-rfgewi'nnung**, *f.* разрабóтка тóрфа; **-rfgräber**, *m. I.* рѣ́жущій торфъ; **-rfgrube**, *f.* 2. торфянáя я́ма; торфяни́къ; **-rfkohle**, *f.* 2. торфянóй ýголь; **-rflager**, *n. I.* торфянóй слой; **-rfland**, *n. I.*, **-rfmoor**, *m. I.* 3. тóрфяное болóто; **-rfmyrthe**, s. My'rthenga'gel; **To'rfstecher**, s. To'rfgräber. [meln.

To'rkel, **To'rkeln**, § s. Tau'mel, Tau'-

Torni'ster, *m. I. Kw.* рáнецъ.

Torpi'd, *a. Hlk.* безчýвственный; тупóй; torpider Schmerz тупáя боль.

Tors, *m. H. I.* (schlechte Sorte Hanf) чёска.

To'rso, *m. I. Bldh. Alt.* тýловище (стáтуи); торзъ.

Tort, *m. I.* s. Na'chtheil, Verdru'ss, Po'ssen; Jmdm. allen - u. Dampf anthun, * дѣ́лать комý всё на зло (od. на перекóръ).

Tö'rtchen, *n. dim. I.* тóрточка.

To'rte, *f.* 2. тортъ; **To'rtenbä'cker**, *m. I.* пирóжникъ; **-npfa'nne**, *f.* 2. пирóжная сковородá; **-ntei'g**, *m. I.* 3. пирóжное тѣ́сто.

Tortu'r, s. Fo'lter.

To'sen, *vn.* s. To'ben.

Tota'l, s. Gä'nzlich, Vö'llig; **Tota'lbetra'g**, etc. s. Gesa'mmtbetra'g, etc.; **Tota'lfinsterniss**, *f.* 2. *Stk.* пóлное затмѣ́ніе; **Totalitä't**, s. Gesa'mmtheit; **Tota'lsumme**, *f.* 2. и тогó; всегó.

Toupe't, *n. I.* (*pl.* -ts) тупéй, хóхолъ; **Toupi'ren**, *va.* (Haar) взбивáть, взбить.

Tour, *f.* 2. s. Gang, Weg; eine - machen обходúть, обойтú что; *Ktsp. Tzk.* туръ; тýра; s. a. Haa'rfrisu'r.

Touri'st, *m. II.* тури́стъ, путешéственникъ.

Tournique't, *n. Hlk.* s. A'derpre'sse.

Tournü're, *f.* свѣ́тское обращéніе; * s. We'ndung; Gewa'ndtheit.

Toxikologie', *f.* токсикологія; учéніе о я́дахъ; **Toxikolo'gisch**, *a.* токсикологи́ческій.

Trab, *m. I.* рысь; ры́систый бѣгъ; im - ры́сью.

Traba'nt, *m. II.* (eines Fürsten) тѣлохрани́тель; *Stk.* спýтникъ.

Tra'ben, *vn.* (*h.*) бѣжáть ры́сью; **Tra'ber**, **Tra'bgänger**, *m. I.* рысáкъ; бѣгýнъ.

Trä'ber, *f.* 2. (beim Bierbrauen) дробúна; (beim Branntweinbrennen) бáрда.; огóнки.

Tracht, *f.* 2. одéжда; (Last) нóша; (Bündel) свя́зка; - Holz охáпка дровъ; вязáнка дровъ; - Speisen перемѣ́на кýшанья; блю́до; - Schläge поря́дочные побóи.

Tra'chten, *vn.* (*h.*): wonach - искáть, домогáться, добивáться чегó; Jemandem nach dem Leben - посягáть, -гнýть на чью жизнь; -, *n. I.* s. Stre'ben, Su'chen.

Tra'chtgarn, *n. I.* 3. (der Fischer) нéводъ; мрéжа.

Trä'chtig, *a.* (Kühe) стéльная; (Stuten) жерéбая; берéжая; (Schafe) суя́гная; (Hündinnen) щéнная; (Katzen) сукóтная; (Säue) супорóсая; trächtige Sau сýпоросъ.

Traci'rlinie, *f.* 2. проведённая прямáя чертá; лúнія означённая кóльями.

Traditio'n, s. Ueberlie'ferung(mündliche); **Traditione'll**, *a.* оснóванный на предáніяхъ od. на сáгахъ.

Traf, s. Tre'ffen, *va. irr.*

Träg, s. Trä'ge.

Tra'galtar, *m. I. Kg.* перенóсный, подвижнóй алтáрь.

Traga'nth, s. Gu'mmitraga'nth.

Tra'gbahre, *f.* 2., **-gbett**, *n. I.* 2. носи́лки; **-gbalken**, *m. I. Bk.* мáтица; **-gband**, *n. I.* (änder) подтя́жка; пóмочи; **-gbar**, *a.* удобоноси́мый; перенóсный; **-gbarkeit**, *f.* s. Fru'chtbarkeit; **Tra'ge**, s. Tra'gbahre.

Trä'ge, *a.* лѣни́вый; неповорóтливый; вя́лый.

Tra'geba'lken, s. Tra'gbalken; **-geba'nd**, *n. I.* (änder), **Tra'gebi'nde**, *f.* 2. *Hlk.* подвя́зка; бинтъ; *Zm.* подкóсъ; хомýтъ; скобá; **Tra'gholz**, s. Schu'lterjo'ch; **Tra'geisen**, *n. I.* (bei Dachrinnen) ухвáтъ; **-gknospe**, *f.* 2. плодóвая пóчка; **-gkorb**, *m. I.* (örbe) корзи́на для нóски; **Tra'gen**, *va. irr.* (trage, trägt, trug, getragen): носи́ть, нести́; (Früchte, Gewinn, Nutzen, Zinsen) при-; (Kleider, Brille, etc.) носи́ть что; ходи́ть въ чёмъ; er trägt immer Schuhe онъ хóдитъ всегдá въ башмакáхъ; er trägt immer eine Brille онъ всегдá хóдитъ въ очкáхъ; Kosten - плати́ть, за-; брать, взять на себя́ издéржки; die Schuld wovon - быть причи́ною чемý; das Boot trägt eine solche Last nicht лóдка не подымáетъ стóлько (такýю тя́жесть); das Eis trägt, * лёдъ дéржитъ; die Füsse - mich kaum я едвá хожý; я едвá держýсь на ногáхъ; den Kopf hoch -, * высóко подымáть гóлову; Jemanden auf Händen -, * носи́ть когó на рукáхъ; * дѣ́лать комý всё въ угождéніе; * лелѣ́ять; нѣ́жить; -, *vn. irr.* (*h.*) (reichen bis) хватáть; mein Auge trägt nicht so weit я не ви́жу такъ далёко; -, *n. I.* ношéніе; нóска; **Trä'ger**, *m. I.* носи́льщикъ; дря́гиль; **-gloh'n**, *m. I.* плáта за нóску.

Trä'gheit, *f.* лѣнь; неповорóтливость; вя́лость; лѣ́ность; - der Körper, *Ntl.* кóсность.

Tra'ghimmel, *m. I.* балдахи́нъ.

Tra'giker, *m. I. Sb.* трáгикъ; **Tragikomi'sch**, *a. Sb.* трагикоми́ческій; **Tragikomö'die**, *f.* 2. трагикомéдія; **Tra'gisch**, *a.* трагúческій.

Tra'gkraft, *f.* крѣ́пкость; спосóбность сдéрживать тя́жести.

Tragö'de, *m.* s. Tra'giker; **Tragö'die**, *f.* 2. s. Trau'erspie'l; **Tragö'diendi'chter**, *m. I.* сочини́тель трагéдій; трáгикъ.

Tra'griemen, *m. I.* (zum Tragen) ля́мка; **-gsessel**, **-gstuhl**, *m. I.* (ühle) носи́льныя крéсла.

Trä'gsinn, *m. I.* вя́лость; лѣнь.

Tra'gweite, *f.* значéніе; вáжность; си́ла; - der Gedanken, * полётъ мы́слей; Sache von grosser -, * вáжное дѣ́ло.

Train, *m. I. Kw.* обóзъ; ходъ; пóѣздъ; верени́ца; **Traini'ren**, s.

Zie'hen (in die Länge); * s. Verschle'ppen.
Trakta't, *m. I.* 3. трактатъ; **Trakta'tchen**, *n. dim. I.* краткое разсужденіе; **Trakta'tenre'cht**, *n. I.* 3. *Stw.* трактатное право.
Trakteme'nt, *n. I.* угощеніе; подчиваніе; (Behandlung) обхожденіе съ кѣмъ; обращеніе съ кѣмъ; (der Soldaten) жалованье.
Trakteu'r, Traiteu'r, *m. I.* трактиръ; гостинница; **Trakti'rregleme'nt**, *n. I.* положеніе о трактирныхъ заведеніяхъ; **Trakti'ren**, *va.* s. Bewi'rthen; Beha'ndeln (Einen).
Trä'llern, *va.* мурлыкать, напѣвать.
Tra'mpe, s. Fi'schtrampe.
Tra'mpeln, *vn.* (*h.*) топать; стучать ногами; **-pelthie'r**, *n. I.* 3. *Ng.* двугорбый верблюдъ.
Tranchée, *f.* 2. *Kw.* траншея.
Tranchi'ren, s. Zerschnei'den, Zerle'gen; **Tranchi'rmesser**, *n. I.* большой ножъ.
Trank, *m. I.* s. Geträ'nk; (für Vieh) пойло; Speise u. - пища и питьё; **Trank**, s. Tri'nken, *va. irr.*
Trä'nkbrunnen, *m. I.* водопойный колодезь; **Trä'nkchen, Trä'nklein**, *n. dim. I. Hlk.* питьё; Wiener -, *Hlk.* Вѣнское слабительное; настойка сѣнная слабительная.
Trä'nke, *f.* 2. водопой; zur - führen водить на водопой; **Trä'nkege'ld**, *n. I.* плата за водопой; водопойное; **Trä'nken**, *va.* (Vieh) поить, на-; (mit Oel) напитывать, -тать; -, *n. I.* поеніе; напоеніе; напитываніе.
Tra'nkopfer, *n. I. Alt.* возліяніе (od. возливаніе) вина въ жертву; либація; **Trä'nkrinne**, *f.* 2., **-ktrog**, *m. I.* (öge) поильное корыто.
Transalpi'nisch, *a. Geog.* за-Алпійскій; загорный.
Transcende'nt, -nta'l, *a.* трансцендентный; трансцендентальный; **-nta'lphilosophie'**, *f.* трансцендентальная философія.
Transferi'ren, *va.* передавать, -дать; переводить, -вести, -весть; **Transfiguratio'n**, *f.* 2. преобразованіе; *Kg.* преображеніе Господне; **-nsfiguratio'nsfest**, *n. I. Kg.* праздникъ Преображенія Господня; **-nsformatio'n**, *f.* 2. преобразованіе; *Gl.* превращеніе; **Transfusio'n**, *f.* (des Blutes) *Hlk.* переливаніе.
Tra'nsit, *m. I.* s. Tra'nsito, Passi'rschein; **Transiti'v**, *a.* переходящій; -tives Zeitwort, *Spl.* глаголъ дѣйствительный; **Tra'nsito**, *m. I. H.* транзитъ; провозъ; **Tra'nsitogü'ter**, *n. pl.* s. Tra'nsitowaa'ren; **-sitoha'ndel**, *m. I.* торгъ транзитными товарами; **-sito'risch**, *a.* переходящій; -scher Zustand состояніе переходящее; -sche Klage, *Rw.* жалоба, которую можно подавать въ разныя мѣста по очереди; **-sitowaa'ren**, *f. pl. H.* транзитные, провозные товары; **-sitozo'll**, *m. I.* (ölle) пошлина съ провозныхъ товаровъ.
Transkauka'sisch, *a. Geog.* Закавказскій.
Translatio'n, *f.* 2. переводъ; **Translateu'r**, *m. I.* 3. переводчикъ; **-slocatio'n**, *f.* 2. перемѣщеніе; **-sloci'ren**, *va.* перемѣщать, -мѣстить; **-smissio'n**, *f.* 2. передача; **Transpare'nt**, *a.* прозрачный; -, *n. I.* (Bild) транспарантъ; прозрачная картина.
Transpiratio'n, *f.* s. Au'sdünstung, Schweiss; (beim Wasserbau) утечка; утёкъ; **Transpiri'ren**, s. Au'sdünsten, Schwi'tzen.
Transponi'ren, *va. Tk.* перелагать, переложить съ одного тона на другой.
Transpo'rt, *m. I.* 3. перевозка; провозъ; транспортъ; (einer Summe) *H.* транспортъ; переносъ итога суммы; (der Arrestanten) пересылка; **Transporta'bel**, *a.* удобопереносимый; удобоперевозимый; перевозный; **Transportatio'n**, *f. Rw.* s. Verba'nnung; **Transporteu'r**, *m. I. Gl.* транспортиръ; **Transpo'rtgerä'thschaft**, *f.* 2. перевозные снаряды; **Transpo'rthandel**, *m. I.* развозный торгъ; **-porti'ren**, *va. H. etc.* s. Fo'rtbringen, Fo'rtschaffen; (Summe) переносить, -нести; **-porti'rung**, *f.* s. Transpo'rt; **-po'rtkosten**, *n. pl.* плата за провозъ; пересылочныя деньги; **-po'rtschein**, *m. I.* 3. провозное свидѣтельство; *H.* билетъ о пропускѣ (товаровъ); **-po'rtschiff**, *n. I.* 3. *Sw.* транспортное, перевозное судно; **-po'rtwaaren**, *f. pl.* развозный товаръ.
Transscribi'ren, *va.* s. Umschrei'ben; **Transscri'pt**, *n. I.* приложенная копія.
Transsubstantiatio'n, *f.* 2. *Kg.* пресуществленіе.
Transsudatio'n, *f.* 2. s. Du'rchschwitzung; *Schdk.* просасываніе; просачиваніе.
Transversa'l, *a.* s. Que'rlaufend; **Transversa'len**, *mf. pl.* s. Sei'tenverwa'ndte.
Trape'z, *n. I.* 3. *Gl.* трапеція; **Trape'zisch**, *a. Gl.* трапецоидальный; **Trapezoë'der**, *n. I. Gl.* трапецоэдръ; **Trapezoi'd**, *n. I.* 3. *Gl.* трапецоидъ.
Trapp, *m. I.* трапъ; **Tra'pparten**, *f. pl. Bw.* траповыя породы; трапы.
Tra'ppe, *f.* 2. *Ng.* драхва; дудакъ; s. a. Fu'ssstapfen; **Tra'ppen**, *vn.* (*h.*) стучать ногами (идучи); **Tra'pper**, *m. I.* (Pelzjäger) трапперъ; **Tra'ppgans**, s. Tra'ppe, *f.*
Trappi'st, *m. II. Kg.* траппистъ (монахъ); **Trappi'steno'rden**, *m. I. Kg.* орденъ траппистовъ.
Trassa'nt, Trasse'nt, *m. II. H.* трасировщикъ; векселедатель; **Trassa't**, *m. II.* платящій по векселю; **Trassi'ren**, *va. H.* трасировать; переводить, -вести, -весть посредствомъ векселя; trassirter Wechsel, s. Tra'tte; -, *n. I.* трасировка; **Tra'tte**, *f.* 2. *H.* трасированный вексель; переводный вексель; **Tra'ttenbu'ch**, s. We'chselbu'ch.
Trat, s. Tre'ten, *va. irr.*
Trau'altar, *m. I. Kg.* вѣнчальный алтарь.
Träu'bchen, *n. dim. I.* гроздокъ; виноградная кисточка; **Trau'be**, *f.* 2. *Ng.* гроздь; кисть; - Bienen куча пчёлъ.
Träu'bel, *m. I. Ng.* гроздокъ.
Trau'ben-, *a. Wb.* виноградный; **Trau'bena'bfall**, *m. I.* (älle) виноградныя выжимки; **-na'pfel**, *m. I.* (ä) *Gtn.* маленькое красное яблоко; **-na'rtig**, *a.* гроздовидный; **-nau'ge**, *n. I.* 3. *Hlk.* ягодообразная пухлина на глазу; стафилома; **-nbee're**, s. Wei'nbeere; **-nblu't**, * s. Re'bensa'ft; *Bibl.* гроздовая кровь; **-nboh'rer**, s. Wi'ndelboh'rer; **-nbra'nd**, *m. I.* ржа на виноградѣ; **-nfö'rmig**, s. Trau'bena'rtig; **-nhau't**, *f.*, **-nhäu'tchen**, *n. dim. I. Zk.* (im Auge) ягодичная плева; **-nho'lder**, **-nho'llunder**, *m. I. Ng.* бузина кистистая; **-nkä'fer**, *m. I. Ng.* гроздовикъ; **-nka'mm**, *m. I.* (ämme) *Wb.* виноградный гребешокъ; **-nki'rsche**, s. Fau'lbaum (falscher); **-nkoh'l**, s. Blu'menkoh'l; **-nkrau't**, *n. I. Ng.* кудрявецъ; душистая лебеда; Турецкій чернобѣлъ; **-nlatwe'rge**, *f. Hlk.* виноградное варенье; **-nle'se**, s. Wei'nlese; **-nmona'de**, *f.* 2. *Ng.* клубка; **-nmo'la**, *f. Hlk.* гроздовидный мясной клубъ; **-nrosi'ne**, *f.* 2. синій изюмъ; **-nsa'ft**, * s. Re'bensa'ft; **-nwei'n**, *m. I.* 3. виноградное вино; **-nwei'se**, *ad.* гроздами; кистями; **-nzu'cker**, *m. I.* виноградный сахаръ.
Trau'big, *a.* растущій гроздами.
Trau'en, *vn.* (Jmdm., einer Sache) вѣрить, по- кому, чему; versöhntem Feinde traue nicht, * не вѣрь того словамъ, кто золъ былъ по дѣламъ; trau, schau, wem, * держи ухо востро; будь остороженъ; sich -, s. Getrau'en (sich); -, *va.* (ehelich verbinden) вѣнчать, об-; sich - lassen вѣнчаться, об-.
Trau'er, *f.* печаль; скорбь; (Trauerkleidung) трауръ; in - sein, gehen, - haben носить трауръ; **Trau'er-**, *a.* траурный; **Trau'erbi'nde**, *f.* 2. траурная повязка; **-rbi'rke**, *Ng.* s. Hä'ngebi'rke; **-rbo'te**, *m. II.* печальный вѣстникъ; **-rbo'tschaft**, *f.* 2. печальная вѣсть; **-re'nte**, *f.* 2. *Ng.* чернавка; турпанъ; **rfa'ckel**, *f.* 2. факелъ; **-rfah'ne**, *f.* 2. траурное знамя; чёрное знамя; **-rfa'll**, *m. I.* (älle) печальный случай; **-rflo'r**, *n. I.* 3. траурный, чёрный флёръ; **-rgedi'cht**, *n. I.* 3. элегія; печальное стихотвореніе; **-rgefo'lge**, s. Lei'chengefo'lge; **-rgeläu'te**, *n. I.* похоронный звонъ; **-rgeprä'nge**, **-rgerü'st**, s. Lei'chengeprä'nge, Lei'chengerü'st; **-rgesa'ng**, *m. I.* (änge) надгробное пѣніе; погребальное пѣніе; **-rgewa'nd**, s. Trau'erklei'd; **-rhau'be**, *f.* 2. траурный чепчикъ; **-rhau's**, *n. I.* траурный домъ; скорбный домъ; **-rhu't**, *m. I.* (üte) траурная шляпа; **-rjah'r**, *n. I.* 3. годъ траура; **-rklei'd**, *n. I.* (der) траурное платье; **-rlie'd**, *n. I.* (der) надгробная пѣснь; **-rmah'l**, s. Lei'chenmah'l; **-rma'ntel**, *m. I.* (ä) траурный плащъ; (Schmetterling) *Ng.* ванесса-антіопа; погребальная епанча; **-rma'rsch**, *m. I.* (märsche) *Tk.* траурный маршъ; **-rmusi'k**, *f.* печальная музыка.
Trau'ern, *vn.* (*h.*) (um, über) печалиться, скорбѣть о чёмъ; (Trauer tragen) носить трауръ по комъ; tief - носить глубокій трауръ; -, *n. I.* скорбѣніе; ношеніе траура.
Trau'erna'chricht, *f.* 2. s. Trau'erbo'tschaft; **-ro'rdnung**, *f.* 2. постановленіе о траурѣ; **-rpapie'r**, *n. I.* бумага съ чёрною каймою; **-rpfe'rd**, *n. I.* 3. траурная лошадь; **-rprocessio'n**, *f.* 2. печальная процессія; погребальная процессія; **-rre'de**, s. Lei'chenre'de; **Trau'erschlei'er**

m. I. тра́урный вуа́ль; **-rspie'l**, *n. I.* 3. граге́дія; **-rspieldi'chter**, *m. I. Sb.* траги́ческій писа́тель; **-rtu'ch**, s. Lei'chentu'ch; **-ru'rne**, *f.* 2. плаче́вная у́рна; **-rwa'gen**, *m. I.* печа́льная колесни́ца; **-rwei'de**, s. Hä'ngewei'de; **Trau'erzei't**, *f.* вре́мя тра́ура; **-rzu'g**, *m. I.* печа́льное, погреба́льное ше́ствіе.

Trau'fbrett, *n. I.* (tter) сто́чная доска́; **Trau'fdach**, *n. I.* (ächer) карни́зный свѣсъ; ка́пельникъ; **Trau'fe**, s. Da'chrinne; **Träu'feln**, *vn.* (*h.*) течь по ка́плямъ; -, *va.* ка́пать, ка́пнуть; пуска́ть по ка́плѣ; -, *n. I.* ка́паніе; **Trau'fen, Träu'fen**, *vn.* (*h.*) ка́пать, на-; -, *n. I.* ка́паніе; **Trau'frecht**, *n. I.* 3. пра́во проводи́ть свой кро́вельный жо́лобъ на сосѣ́днюю кро́влю; **Trau'frinne**, s. Da'chrinne; **-fröhre**, *f.* 2. спускова́я труба́; **-fstein**, *m. I.* 3. ка́менный жо́лобъ; **-fwasser**, *n. I.* капе́льная, сто́чная вода́; **-fziegel**, s. Da'chtraufenzie'gel.

Trau'gebühr, *f.* 2., **Trau'geld**, *n. I.* (lder) де́ньги за вѣнча́ніе.

Trau'lich, *a.* s. Vertrau'lich; im traulichen Kreise въ кругу́ коро́ткихъ знако́мыхъ; **Trau'lichkeit**, s. Vertrau'lichkeit.

Traum, *m. I.* (*pl.* Träume): сонъ; сновидѣ́ніе; (Wahn, Einbildung) гре́за; мечта́; бредъ; es kommt mir vor wie ein - какъ во снѣ ви́жу; **Traum-**, *a.* со́нный; **Trau'mausleger, Trau'mauslegung**, s. Trau'mdeuter; **Trau'mbild**, *n. I.* (lder) видѣ́ніе; сновидѣ́ніе; **Trau'mbuch**, *n. I.* (ücher) со́нникъ; снотолкова́тельная кни́га; **Trau'mdeuter**, *m. I.* толкова́тель сновъ; снотолкова́тель; **-mdeuterin**, *f.* 2. толкова́тельница сновъ; снотолкова́тельница; **-mdeutung**, *f.* 2. толкова́ніе сновъ; снотолкова́ніе; **Träu'men**, *va.* u. *vn.* (*h.*) ви́дѣть во снѣ что; сни́ться; при-; (sich einbilden) гре́зить; мечта́ть; was träumst du da? * о чёмъ ты заду́мался? ich hätte mir das nicht - lassen, * я э́того совсѣ́мъ не ожида́лъ; * чего́ не ду́малъ, ни гада́лъ; -, *n. I.* сновидѣ́ніе; гре́за; **Träu'mer**, *m. I.* снови́децъ; * мечта́тель; **Träumerei'**, *f.* 2. мечта́; **Träu'merin**, *f.* 2. снови́дица; * мечта́тельница; **Träu'merisch**, *a.* мечта́тельный; **Trau'mgesi'cht**, *n.* s. Trau'mbild; **-mgott**, *Myth.* s. Schlu'mmergo'tt.

Traun! *int.* то́чно! пра́во! ей, ей!

Trau'rig, *a.* печа́льный; * s. A'rmselig; E'lend, *a.*; traurige Lage жа́лкое положе́ніе; жа́лостное состоя́ніе; trauriger Gesang зауны́вное пѣ́ніе; **-rigkeit**, *f.* печа́ль; приско́рбіе; жа́лкость.

Trau'ring, *m. I.* 3. вѣнча́льное кольцо́; **Trau'schein**, *m. I.* 3. свидѣ́тельство о бракосочета́ніи od. о вѣнча́ніи; **Trau'schleier**, *m. I.* вѣнча́льный вуа́ль.

Traut, *a.* любе́зный; ми́лый; **Trau'theit**, s. Vertrau'lichkeit.

Trau'ung, *f.* 2. *Kg.* вѣнча́ніе.

Travestie', *f.* 2. траве́стія; паро́дія; **Travesti'ren**, *va.* выворотить наизна́нку; пароди́ровать.

Tre'ber, s. Trä'ber.

Tre'cken, § s. Zie'hen (Schiffe); **Tre'ckschuit**, *f.* 2. (Wasserfahrzeug in Holland etc.) трешкоу́тъ; бечево́е су́дно; **-ckseil**, *n. I.* 3. *Sw.* бечева́.

Treff, *m. I. Ktsp.* тре́фы; кресты́; - (als Farbe) verwerfen сбра́сывать тре́фы; (nur eine Karte dieser Farbe) сбро́сить трефо́вку; - ausspielen ходи́ть съ трефъ; in - spielen игра́ть въ трефа́хъ; Spiel in - игра́ въ трефа́хъ; трефо́вая игра́; Treff-Ass трефо́вый тузъ; Treff-Zwei трефо́вая дво́йка; Treff-Drei трефо́вая тро́йка.

Tre'ffen, *va.* u. *vn. irr.* (treffe, trifft, traf, getroffen): Jmdn. - заста́ть, найти́; попада́ть, -па́сть въ что; * уга́дывать, -да́ть; от-; (Noten) вѣ́рно брать; Noten nicht - не вѣ́рно бра́ть; gut - (sicher schiessen) мѣ́тко стрѣля́ть; (beim Malen) вѣ́рно снима́ть, снять; тра́фить, по-; der Blitz traf in den Thurm мо́лнія уда́рила въ ба́шню; wie vom Blitz getroffen какъ мо́лніею поражёнъ; vom Blitz getroffen уби́тъ мо́лніею; zum Unglück traf es gerade ihn къ несча́стію (od. какъ на грѣхъ) э́то па́ло на него́; das Loos hat ihn getroffen жре́бій палъ на него́; das trifft dich э́то къ тебѣ́ отно́сится; э́то до тебя́ каса́ется; die Reihe trifft ihn его́ о́чередь; er ist getroffen, *Mal.* онъ похо́жъ; (errathen) угада́ть; du hast es getroffen, den rechten Fleck getroffen! попа́лъ! (errathen!) отгада́лъ! er ist von einer Kugel getroffen онъ ра́ненъ пу́лею; sich treffen случа́ться, -чи́ться; es traf sich gerade, dass etc. какъ разъ случи́лось, что и пр.; sich getroffen fühlen, * чу́вствовать себя́ вино́внымъ; (gekränkt) чу́вствовать себя́ оскорблённымъ; -, *n. I. Kw.* сраже́ніе; би́тва; сты́чка; попаде́ніе; потра́фка; **Tre'ffend**, *ppr.* u. *a.* вѣ́рный; (was gut trifft) мѣ́ткій; (ähnlich) похо́жій; sehr - рази́тельный; -nde Antwort, * дѣ́льный отвѣ́тъ; -nde Bemerkung, * справедли́вое замѣча́ніе; **Tre'ffer**, *m. I.* уда́чный вы́стрѣлъ; вы́игрышный ну́меръ; **Tre'fflich**, etc. s. Vortre'fflich, etc.

Trei'bbeet, s. Mi'stbeet; **Trei'beis**, *n. I.* 3. весе́нній лёдъ; льди́ны; **Trei'beisen**, *n. I.* пробо́йникъ; (des Böttchers) набо́й; (des Hutmachers) продѣва́льникъ.

Trei'ben, *vn. irr.* (*h.*) (treibe, trieb, getrieben): (auf dem Wasser) нести́сь; aus der Wurzel - пуска́ть ростки́; der Baum treibt отъ ко́рня и́дутъ (пошли́) отро́стки; -, *va. irr.* носи́ть; влечь; увлека́ть; (jagen) гнать, про-; (aus dem Hause) выгоня́ть, -гнать; * s. A'ntreiben; (Mühlräder) приводи́ть, привести́, -ве́сть въ движе́ніе, od. въ дѣ́йство; (Schweiss) производи́ть, произве́сть; (Urin) гнать; выгоня́ть, -гнать; (Wissenschaften, Künste, etc.) занима́ться чѣмъ; (Luxus womit) роско́шничать въ чемъ; (Vieh auf die Weide) выгоня́ть, -гнать; (Sprossen, Knospen, Blätter) пуска́ть; (Kreisel) гоня́ть куба́ри; (Possen) дура́читься; (Scherz womit) подшу́чивать, смѣя́ться надъ чѣмъ; (Spott) издѣва́ться надъ чѣмъ; (Unfug) поступа́ть безчи́нно; безчи́нствовать; etw. zu weit), * преступа́ть, -пи́ть въ чёмъ мѣ́ру (предѣ́лы); vom Eifer getrieben, * дви́жимый усе́рдіемъ; wie man es treibt, so geht's, * какъ поживёшь, такъ и прослывёшь; ка́къ посте́лешь, таково́ и спи́тся; каково́ а́укнется, таково́ и откли́кнется; **Trei'ben**, *n. I.* понужде́ніе; побужде́ніе; (Betreiben) произво́дство; заня́тіе; sein - gefällt mir nicht, * мнѣ не нра́вятся его́ посту́пки; **Trei'ber**, *m. I.* пого́нщикъ; *Jäg.* заго́нщикъ; кри́чень; крича́нинъ; (beim Böttcher) натя́гъ; (in Mühlen) ни́жняя пара́плица; **Treiberei'**, *f.* 2. (blinde) *Bw.* подзе́мный подъёмъ рудъ.

Trei'bfass, *n. I.* (ässer) *Grb.* дуби́льный чанъ; **-bhammer**, *m. I.* (ä) (des Böttchers) колоту́шка; (des Stellmachers) натя́жный мо́лотъ; **-bhaus**, *n. I.* (äuser) *Gtn.* тепли́ца, оранжере́я; **-bheerd**, *m. I.* 3. тре́йбгердъ; плави́льня; **-bholz**, *n. I.* (ölzer) плову́чій, спла́вливаемый лѣсъ; (an's Ufer getriebenes Holz) выкидно́й лѣсъ; вы́кидникъ; прибо́йныя дрова́; **-bjagd**, *f.* 2., **-bjagen**, *n. I. Jäg.* заго́нъ звѣ́ря; обла́ва; **-bkraft**, *f.* (äfte) *Ntl.* ускори́тельная си́ла; **-bkraut**, s. Eupho'rbie; **-bmuskel**, *m. I.* 2. *Zk.* ускоря́ющая мы́шица; ускори́тель; **-bofen**, *m. I.* (ö) трейбо́фенъ; раздѣли́тельный горнъ; **-brad, -bsand**, s. Trie'brad, Trie'bsand; **-bschacht**, *m. I.* (ächte) *Bw.* трейбша́хта; рудоподъёмная ша́хта; **-bstange**, *f.* 2. рыча́гъ; **-bwerk**, s. Trie'bwerk.

Trei'deln, *va.* § тяну́ть, бечева́ть.

Tre'mse, *f.* 2. s. Ko'rnblume.

Tremula'nt, *m. I.* 2. (in der Orgel) *Tk.* тремуля́нтъ; **Tremuli'ren**, *vn.* (*h.*) *Tk.* вибри́ровать.

Tre'nnbar, *a.* раздѣля́емый; **-rkeit**, *f.* раздѣля́емость; **Tre'nnen**, *va.* отдѣля́ть, -ли́ть; раз-; разобща́ть, -щи́ть; (Ehe) расторга́ть, -гнуть; (Naht), s. Au'ftrennen; sich - расходи́ться, разойти́сь; разлуча́ться, -чи́ться; разста́ться; отстава́ть, отста́ть; -, *n. I.* (der Naht) распа́рываніе; **Tre'nnung**, *f.* 2. отдѣле́ніе; раз-; разлуче́ніе; разобще́ніе; расторже́ніе; (zweier Personen) разстава́ніе; разлу́ка; (der Seele vom Körper) кончи́на; * смерть.

Tre'nse, *f.* 2. тре́нзель; **Tre'nsen**, *va. Sw.* тренцева́ть; тренгова́ть; **Tre'nsung**, *f.* 2. *Sw.* тренцева́ніе; тренцо́вка.

Trepa'n, *m. I.* 2. *Hlk.* трепа́нъ; че́репный бура́въ; **Trepanatio'n**, *f.* 2. *Hlk.* трепана́ція; трепаниро́вка; сверле́ніе че́репа; **Trepani'ren**, *va. Hlk.* трепани́ровать.

Tre'ppchen, *n. dim. I.* лѣ́сенка; крыле́чко; **Tre'ppe**, *f.* 2. лѣ́стница; *Sw.* трапъ; (vor Häusern) крыльцо́; **Tre'ppen-**, *a.* лѣ́стничный; **Tre'ppena'bsatz**, *m. I.* (ätze) площа́дка (лѣ́стничная); **Tre'ppengehäu'se**, s. Tre'ppenhau's; **-pengelä'nder**, *n. I.* пери́ла у лѣ́стницы; **-pengewö'lbe**, *n. I.* косо́уръ; **-penhau's**, *n. I.* (äuser) *Bk.* обдѣ́лка, тетива́ лѣ́стницы; **-penlau'fen**, *n. I.* бѣ́ганье по лѣ́стницѣ; **-penmau'er**, *Bk.* s. Tre'ppenwa'nge; **-pensteı'gen**, *n. I.* ходьба́ по лѣ́стницѣ; **-penstu'fe**, *f.* 2. лѣ́стничная ступе́нь; крыле́чная

ступе́нь; Tre'ppenwa'nge, *f.* 2. *Bk.* тетива́.

Tre'schack, Tri'schack, *n. I. Ktsp.* брела́нъ; **Tre'schacken, Tri'schakken**, *vn.* (*h.*) *Ktsp.* игра́ть въ брела́нъ.

Treso'r, Treso'rschein, *m. I.* 3. *Sw.* биле́тъ госуда́рственнаго казначе́йства.

Tre'spe, *f.* 2. *Ng.* ку́коль; пле́велъ; purgirende - ку́коль слаби́тельный.

Tre'ss'chen, *n. dim. I.* галу́нчикъ.

Tre'sse, *f.* 2. галу́нъ; **-ssenhu't**, *m. I.* (üte) шля́па съ галуна́ми; **-ssenklei'd**, *n. I.* (der) пла́тье, вы́ложенное галуна́ми; **-ssenwi'rker**, *m. I.* галу́нщикъ.

Tre'ster, *f.* 2. *Wb. etc.* вы́жимки.

Tre'ten, *va. irr.* (trete, tritt, trat, getreten): мять; размина́ть, -мя́ть; (den Blasebalg) раздува́ть, -ду́ть; на-; топта́ть; schief - (Schuhwerk) ста́птывать, стопта́ть; fest - при-; etw. mit Füssen, unter die Füsse -, * попира́ть, попра́ть; пренебрега́ть, -бре́чь чѣмъ; sich einen Nagel in den Fuss - наколо́ть себѣ́ но́гу гвоздёмъ; наступи́ть на гвоздь; sich einen Dorn in den Fuss - занози́ть себѣ́ но́гу; der Hahn tritt die Henne пѣту́хъ то́пчетъ ку́рицу; -, *vn. irr.* (*h.* u. *s.*): worauf - всходи́ть, взойти́, ступа́ть, ступи́ть; наступа́ть, -пи́ть; Jmdm. auf den Fuss - наступи́ть кому́ на́ ногу; auf die Bühne -, *Sb.* выходи́ть, вы́йти; in etw. - входи́ть, войти́; вступа́ть, вступи́ть во что; wohin - подходи́ть, подойти́; in, an Jmds. Stelle -, * поступа́ть, поступи́ть на чьё мѣ́сто; in's Leben, in Wirksamkeit -, * начина́ть, -ча́ть дѣ́йствовать; worüber - переступа́ть, -пи́ть че́резъ что; woruntor - станови́ться, стать подъ что; Jmdm. unter die Augen -, * пока́зываться, -за́ться кому́ на глаза́; der Wahrheit zu nahe - не говори́ть пра́вды; * лгать; Jmds. Ehre zu nahe -, * оскорбля́ть, оскорби́ть чью честь; näher - подходи́ть, подойти́; -, *n. I.* топта́ніе; мя́тіе; раздува́ніе; на-; ступа́ніе.

Tre'tmühle, *f.* 2. ступа́льная ме́льница; **-trad**, *n. I.* (äder) ходово́е колесо́; **-tschemel**, *m. I.* подно́жки.

Treu, *a.* вѣ́рный; treue Uebersetzung то́чный перево́дъ; treue Abschrift вѣ́рная ко́пія; nicht - (Dienstboten) не чи́стый на ру́ку;

Treu'bruch, *m. I.* вѣроло́мство; **Treu'brüchig**, *a.* вѣроло́мный; **Treu'brüchigkeit**, *f.* s. Treu'bruch; **Treu'e**, *f.* вѣ́рность; meiner -! ей Бо́гу! **Treu'herzig**, *a.* чистосерде́чный; прямоду́шный; **Treu'herzigkeit**, *f.* чистосерде́чіе; прямоду́шіе; **Treu'lich**, *ad.* вѣ́рно; то́чно; добросо́вѣстно; **Treu'los**, *a.* вѣроло́мный; (ungetreu) невѣ́рный; - handeln поступа́ть, -пи́ть вѣроло́мно; вѣроло́мствовать; **Treu'losigkeit**, *f.* 2. вѣроло́мство; вѣроло́мность; невѣ́рность.

Tri'angel, *m. I. Tk.* треуго́льникъ; *Gl.* s. Drei'eck.

Triangulatio'n, *f.* 2. *Gl.* тріангуля́ція; тригонометри́ческая съёмка.

Tribuli'ren, *va.* безпоко́ить; надоѣда́ть; му́чить.

Tribu'n, *m. I.* 2. *Alt.* трибу́нъ; наро́дный представи́тель; **Tribuna'l**, *n. I.* 3. трибуна́лъ, суди́лище.

Tribü'ne, *f.* 2. амво́нъ; ка́ѳедра, хо́ры.

Tribu's, *m.* (*pl.* -us) *I.* три́бъ.

Tribu't, *m. I.* дань; по́дать; **Tributä'r, Tribu'tbar, Tribu'tpflichtig**, *a.* платя́щій дань; - machen дѣ́лать, сдѣ́лать да́нниками.

Tri'chter, *m. I.* воро́нка; (in Mühlen) на́сыпь; **-rfö'rmig**, *a.* воронкообра́зный.

Trico't, *m. I. W.* трико́.

Trieb, s. Trei'ben, *va. irr.*

Trieb, *m. I.* 3. скло́нность; влече́ніе, жела́ніе; побужде́ніе; стремле́ніе; движе́ніе; *Ng.* s. Schö'ssling; aus eigenem Triebe по со́бственному побужде́нію; - Vieh, *Ldw.* ста́до скота́; **Trieb-**, *a.* махово́й; * побуди́тельный; *Ng.* расти́тельный.

Trie'bel, *m. I.* (beim Böttcher) клинъ; колоту́шка.

Trie'bfeder, *f.* 2. пружи́на; * побуди́тельная причи́на; **-bkraft**, *f.* 2. *Ng.* расти́тельная си́ла; **-brad**, *n. I.* (äder) *Mech.* махово́е, пріёмное колесо́; **-brecht**, *n. I.* 3. пра́во вы́гона скота́; **-bsand**, *m. I.* нано́сный, сыпу́чій песо́къ; **-bstange**, *f.* 2. *Mech.* шату́нъ.

Trie'bwerk, *n. I.* 3. *Mech.* махову́я колёса; шестерня́.

Trie'fauge, *n. I.* 2. *Hlk.* гноето́чный, гноетё́чный, гноили́вый глазъ; **-fäugig**, *a.* съ гноили́выми глаза́ми; **-fäugigkeit**, *f. Hlk.* гноили́вость глазъ; **Trie'fen**, *vn. irr.* (*s.*) (triefe, troff, getroffen): ка́пать; течь; die Augen - ihm у него́ глаза́ гноя́тся; die Nase trieft ihm у него́ со́пли теку́тъ; -, *n. I.* (aus den Augenwinkeln) гноетече́ніе изъ слёзнаго мясца́; **-fnase**, *f.* 2. сопли́вецъ; возгри́вецъ; **-fnasig**, *a.* сопли́вый; возгри́вый.

Trie'nnium, *n. I.* (nien) трёхлѣ́тіе.

Trifft, s. Tre'ffen, *va. irr.*

Trifo'lium, *n. I. Ng.* s. Drei'blatt.

Trift, *f.* 2. *Ldw.* вы́гонъ; па́ства; па́стбище; лугъ, ни́ва; **Tri'ftgeld**, *n. I.* (lder) пла́та за па́ству; вы́гонныя де́ньги; **-ftgere'chtigkeit**, *f.* 2. пра́во вы́гона скота́.

Tri'ftig, *a.* основа́тельный; убѣди́тельный; das Schiff ist -, *Sw.* кора́бль дрейфу́етъ; **Tri'ftigkeit**, *f.* основа́тельность; ва́жность; уважи́тельность; убѣди́тельность.

Tri'ftrecht, *n. I.* 3. пра́во вы́гона скота́. [троерѣ́зъ.

Trigly'ph, *m. II. Bk.* тригли́фъ;

Trigonometrie', *f. Gl.* тригономе́трія; **-me'trisch**, *a.* тригонометри́ческій.

Tri'ktrak, *m. I. Ktsp.* триктра́къ; тавле́и; тавле́йная игра́.

Tri'llen, Tri'ller, etc. s. Dri'llen, etc.

Tri'ller, *m. I. Tk.* трель; **Tri'llern**, *vn.* (*h.*) *Tk.* дѣ́лать, выдѣ́лывать тре́ли; -, *n. I.* выдѣ́лываніе тре́лей.

Tri'lling, *m. I.* 3. *Mech.* шестерня́.

Trillio'n, *f.* 2. *Rk.* трилліо́нъ.

Trinitä't, s. Dreiei'nigkeit.

Trinita'tisfe'st, *n. I.*, **-tisso'nntag**, *m. I. Kg.* пра́здникъ Пресвя́тыя Тро́ицы; Тро́ицынъ день.

Tri'nk-, *a.* пите́йный; **Tri'nkbar**, *a.* го́дный для питья́; пите́йный; **Tri'nkbecher**, *m. I.* бока́лъ; **-nkbruder**, *m. I.* (ü) питу́хъ; кути́ла; пья́ница; **-nkbude**, *f.* 2. s. Sche'nke; **Tri'nken**, *va.* u. *vn. irr.* (trinke, trank, getrunken): пить, ку́шать; (Arzenei) принима́ть, приня́ть; Jmdm. zu - geben дава́ть, дать кому́ напи́ться; Thee, Wein - распива́ть; anfangen zu - нача́ть по-; viel, stark - запива́ть; пья́нствовать; пить мёртвую ча́шу; -, *n. I.* питьё; (Saufen) пья́нство;

Tri'nker, *m. I.* пья́ница; **-kerin**, *f.* 2. пья́ница; **Tri'nkgefä'ss**, s. Tri'nkgeschi'rr; **-kgela'g**, *n. I.* 3. попо́йка; пиру́шка; **-kgeld**, *n. I.* (lder) де́ньги на во́дку; **-kgeschi'rr**, *n. I.* 3. пите́йный сосу́дъ; пите́йная посу́да; **-kgese'llschaft**, *f.* 2. о́бщество собра́вшееся для попо́йки; бра́жники; **-kglas**, *n. I.* (äser) стака́нъ; **-kgold**, *n. I.* * пите́йное зо́лото; **-khalle**, *f.* 2. (für Mineralwässer) галлере́я у минера́льныхъ водъ; **-khaus**, *n. I.* (äuser) пите́йный домъ; кабачёкъ; **-klied**, *n. I.* (der) кругова́я пѣ́снь; (bei Gastmählern) засто́льная пѣ́снь; **-klust**, *f.* позы́въ къ питью́; **-kschale**, *f.* 2. ча́ша; **-kspruch**, *m. I.* (üche) тостъ; **-kstube**, *f.* 2. пите́йная ко́мната; **-ksucht**, *f.* страсть къ пья́нству; **-ktrog**, *m. I.* (öge) по́йльное коры́то; **-kwasser**, *n. I.* вода́ для питья́; пите́йная вода́.

Tri'o, *n. I. Tk.* тріо; **Trio'le**, *f.* 2. *Tk.* тріо́ль; тріо́ла; **Triole't**, *n. I. Dtk.* тріоле́тъ; тристи́шіе; **Trio'nen**, *m. pl. Stk.* три звѣзды́, составля́ющія созвѣ́здія медвѣ́дицъ.

Tri'pel, *m. I. Ng.* тре́пель.

Tri'pel-, *a.* тройно́й; **Tri'pelallia'nz**, *f.* 2. *Stw.* тройно́й сою́зъ; **-lta'kt**, *m. I. Tk.* трехмѣ́рный тактъ; **-lno'te**, *f.* 2. *Tk.* троесвя́зная но́та.

Tripp, s. Tri'ppsammet.

Tri'ppeln, *vn.* (*h.*) ходи́ть коро́ткими шага́ми; trippelnd припры́гивая.

Tri'pper, *m. I.*, **Tri'pperkra'nkheit**, *f.* 2. *Hlk.* три́пперъ; гоноре́я; перело́й; **Tri'pper-**, *a. Hlk.* перело́йный.

Tri'ppsammet, *m. I.* 3. *W.* трипъ; von, aus - три́повый.

Trips, s. La'bmagen.

Tri'schak, Tri'schakspie'l, etc. s. Tre'schak, etc.

Tri'sse, *f.* 2. *Sw.* бе́йфутъ.

Tri'ton, *m. I. Tk.* s. Drei'klang.

Trito'n, *m. I.* 2. *Myth.* Трито́нъ; морско́й Богъ; **Trito'nen-**, *a. Myth.* - трито́на; - трито́новъ.

Trito'nshorn, *Ng.* s. Ki'nkhorn.

Tritt, s. Tre'ten, *va.* u. *vn. irr.*

Tritt, *m. I.* ступа́ніе; ходъ; (Jmds. Auftreten) вы́ступка; (Gang des Pferdes) хода́; (Fussschritt) шагъ; (Fussspur) слѣдъ; стопа́; (zum Hinaufsteigen etc.) ступе́нька; (am Wagen) подно́жка; ступе́нька; (mit dem Fuss) толчо́къ; Jmdm. einen - geben пи́хнуть, толкну́ть кого́;

Tri'ttbrett, *n. I.* (tter) ступе́нька; подно́жка; **-ttrad**, s. Tre'trad.

Triu'mph, *m. I.* 3. тріу́мфъ; побѣ́дное торжество́; - halten, im - einziehen, * торже́ственно вступа́ть, -пи́ть; **Triu'mph-**, *a.* тріумфа́льный; торже́ственный.

Triumpha'tor, *m. I.* 2. тріумфа́торъ; торже́ственникъ.

Triu'mphbogen, *m. I.* тріумфа́льныя воро́та; **-pheinzug**, *m. I.* (üge) тор-

жественное вступле́ніе; **Triumphi'ren**, *vn.* (*h.*) торжествова́ть, вос-; s. a. Frohlo'cken; **Triu'mphpforte**, s. Triu'mphbogen; **-phsäule**, *f.* 2. тріумфа́льная коло́нна; **-phwagen**, *m. I.* тріумфа́льная, торже́ственная колесни́ца; **-phzug**, *m. I.* (üge) торже́ственное ше́ствіе.

Triu'mvir, *m. I.* (virn) *Alt. Stw.* тріумви́ръ; **Triumvira't**, *n. I.* тріумви́рство.

Trivia'l, *a.* просто́й; **Trivialitä't**, *f.* 2. ни́зкость; площадно́е выраже́ніе; **Trivia'lschule**, *f.* 2. наро́дное учи́лище.

Troaca'r, **Troca'r**, *m. I.* 3. *Schdk.* тро́каръ; троака́ръ.

Trochä'isch, *a. Dtk.* трохеи́ческій; **Trochäu's**, *m.* (*pl.* Trochä'en, Troche'en) *Dtk.* трохе́й.

Tro'cken, *a.* сухо́й; (Rede) * сухо́й; (langweilig) ску́чный; trockenes Brod essen ѣсть оди́нъ хлѣбъ; ѣсть хлѣбъ безъ ма́сла; er ist noch nicht - hinter den Ohren, * *iron.* онъ ещё о́чень мо́лодъ; * онъ молокосо́съ; trockenes Land, das Trockene сушь; im Trockenen sitzen быть защищённымъ отъ дождя́ (od. отъ непого́ды); * жить беззабо́тно; **Tro'ckenbo'den**, *m. I.*, **-nhau's**, *n. I.* (äuser) суши́льня; **Tro'ckenheit**, *f.* 2. су́хость; * холо́дность; - der Witterung засу́ха; **-nka'mmer**, *f.* 2. суши́льня; **-nle'gung**, *f.* 2. осу́шка; **-npla'tz**, *m. I.* (ätze) мѣ́сто для суше́нія; суши́ло; **Tro'cknen**, *va.* суши́ть, вы́-; (Thränen) осуша́ть, -ши́ть; -, *vn.* (*s.*) со́хнуть, вы́-; подсыха́ть, -со́хнуть; (dürr werden) за-; -, *n. I.* суше́ніе; высыха́ніе; **Tro'ckniss**, *f.* s. Tro'ckenheit.

Tro'ddel, *f.* 2. кисть; *Kw.* темля́къ; kleine - ки́сточка.

Trö'del, *m. I.* s. Trö'delkra'm; **-lma'rkt**; nun geht der - an, * пошла́ потѣ́ха; **-lbu'de**, *f.* 2. вето́шная ла́вка; **Trödelei'**, *f.* 2. s. Trö'delkra'm; * Zau'dern, *n.*; **-lfrau'**, *f.* 2. s. Trö'dlerin; **-lkra'm**, *m. I.* ве́тошь; лоску́тье; изно́шенныя пла́тья; торгъ ве́тошью; - treiben торгова́ть ве́тошью od. ста́рыми пла́тьями; **-lkrä'mer**, **-lma'nn**, *m. I.* вето́шникъ; торгу́ющій пла́тьями; **-lma'rkt**, *m. I.* (ärkte) вето́шный, лоску́тный, толку́чій рядъ, торгъ, ры́нокъ; **Trö'deln**, *vn.* (*h.*) продава́ть ве́тошь; * (zögern, zaudern) мѣ́шкать, ме́длить; **-lverkau'f**, *m. I.* прода́жа съ рукъ; **-lwaa're**, *f.* s. Trö'delkra'm; **-lwei'b**, *n.* s. Trö'dlerin; **Trö'dler**, s. Trö'delkrä'mer; * Zau'derer; **Trö'dlerin**, *f.* 2. вето́шница; торгу́ющая ста́рыми пла́тьями.

Troff, s. Trie'fen, *vn. irr.*

Trog, **Tröge**, s. Trü'gen, *va. irr.*

Trog, *m. I.* (*pl.* Tröge): коры́то; **Tro'gappara't**, *n. I.* 3. *Ntl.* Круйкша́нковъ аппара́тъ изъ кора́тцевъ; коры́тный аппара́тъ; **Trö'gelchen**, *n. dim. I.* коры́тцо; **Tro'gscharre**, *f.* 2. скребо́къ; скребло́.

Tro'lle, *f.* 2. § толсту́ха; **Tro'llen** (sich), *vr.* бѣжа́ть коро́ткими шага́ми; sich - убира́ться, уйти́.

Tro'mbe, *Ntl.* s. Wa'sserho'se.

Trombo'n, *m. I.* 2. тромбо́нъ.

Tro'mmel, *f.* 2. бараба́нъ; (im Ohr) *Zk.* слухово́й бараба́нъ; (in Uhren) s. Fe'dergehäu'se; die - rühren, schlagen бараба́нить; **Tro'mmel-**, *a.* бараба́нный; **-lfe'll**, *n. I.*, **-lhau't**, *f.*, **-lhäu'tchen**, *n. dim. I. Zk.* (des Ohres) бараба́нная ко́жа, перепо́нка; **-lhöh'le**, *f.* 2. *Zk.* бараба́нная по́лость; слухово́й бараба́нъ; тимпа́нъ; **-lklö'ppel**, s. Tro'mmelschlä'gel; **Tro'mmeln**, *va.* u. *vn.* бараба́нить; бить въ бараба́нъ; -, *n. I.*, **-lschla'g**, *m. I.* бараба́нный бой; **-lschlä'gel**, *m. I.* бараба́нная па́лка; **-lschlä'ger**, *m. I.* бараба́нщикъ; **-lschnü're**, *f. pl.* бараба́нная натя́жка; **-lseu'che**, *f.* (des Viehes) *Hlk.* разду́тость брю́ха (отъ вѣтро́въ); **-lsto'ck**, s. Tro'mmelschlä'gel; **-lsu'cht**, *f. Hlk.* разду́тость брю́ха (отъ вѣтро́въ); **-ltau'be**, *f.* 2. *Ng.* го́лубь-ворку́нъ.

Trompe'tchen, *n. dim. I.* тру́бочка; **Trompe'te**, *f.* 2. труба́; mit Pauken u. Trompe'ten, * при зву́кѣ трубъ и лита́връ; **Trompe'ten**, *vn.* (*h.*) труби́ть; **Trompe'ten-**, *a. Tk.* тру́бный; **-tenbau'm**, *m. I.* (äume) *Ng.* тру́бное де́рево; труба́чъ; пустосо́чникъ; цекро́пія; **-tenblu'me**, *f.* 2. *Ng.* трубоцвѣ́тъ; Индѣ́йскій жасми́нъ; бигно́нія; **-tenkla'ng**, *m. I.* (änge) тру́бный звукъ; **-tenmäu'slein**, *n. I.*, **-tenmu'skel**, *m. I.* 2. *Zk.* мышица труба́ческая od. лапи́тная; **-tenqua'st**, *m. I.* 2. тру́бная кисть; **-tenregi'ster**, *n. I.* (der Orgel) *Tk.* тру́бный реги́стръ; **-tenscha'll**, *m. I.* тру́бный звукъ oder гласъ; **-tenschne'cke**, *f.* 2. *Ng.* трито́нія; **-tenschnu'r**, *f.* (üre) тру́бный шнуро́къ; **-tensto'ss**, *m. I.* (össe) тру́бный звукъ; тушъ; **-tenstü'ck**, *n. I. Tk.* фанфа́ра; тру́бная му́зыка; **-tenvo'gel**, *m. I.* (ö) *Ng.* труба́чъ; псо́фія; **-tenwe'rk**, **-tenzu'g**, *Tk.* s. Trompe'tenregister; **Trompe'ter**, *m. I.* труба́чъ; **Trompe'ter-**, *a.* труба́чевскій.

Tro'pe, *m. II. Spl. Dtk.* тропъ; иносказа́тельное выраже́ніе; *Geog.* поворо́тный кругъ; **Tro'pen-**, *a.* тропи́ческій; **-pengewä'chs**, *n. I.* 3. *Ng.* тропи́ческое расте́ніе.

Tropf, *m. I.* (*pl.* Tröpfe): простофи́ля; проста́къ; armer - бѣдня́къ.

Tropf-, *a.* ка́пельный; **Tro'pfbad**, *n. I.* (äder) ка́пельная ба́ня; ду́ша; **Tro'pfbar**, *a.* ка́пельный; **Tro'pfbrett**, *n. I.* (tter) ка́пельная доска́; **Trö'pfchen**, *n. dim. I.* ка́пелька; **Trö'pfeln**, *va.* налива́ть, нали́ть ка́плями; -, *vn.* (*h.*) ка́пать; es tröpfelt ка́паетъ; (Regen) накра́пываетъ; -, *n. I.* ка́паніе; **Tro'pfen**, *m. I.* ка́пля; -, *pl. Hlk.* ка́пли; es regnet in grossen - идётъ кру́пный дождь; **-nfa'll**, *m. I.* ка́пель; **-nwei'se**, *ad.* ка́плями; по ка́плямъ; **Tro'pfnass**, *a.* мокрёхонекъ; **-pfschwefel**, *m. I.* комко́вая сѣ́ра; **-pfstein**, *m. I.* 3. *Ng.* ка́пельникъ; извѣстко́вый натёкъ; сталакти́тъ; **-pfwein**, *m. I.* 3. *Wb.* вы́текшее изъ бо́чки вино́.

Trophä'e, *f.* 2. *Kw.* трофе́й.

Tro'pikvo'gel, *m. I.* (ö) *Ng.* паря́щій фаэто́нъ.

Tro'pisch, *a.* тропи́ческій; иносказа́тельный, перено́сный.

Tross, *m. I.* обо́зъ; *§ ша́йка; толпа́; **Tro'ssbube**, **-ssjunge**, *m. II.*, **-ssknecht**, *m. I.* 3. пого́нщикъ; **-sspferd**, *n. I.* 3. обо́зная ло́шадь; **-sswagen**, *m. I.* пово́зка; фу́ра.

Trost, *m. I.* утѣше́ніе; утѣ́ха; отра́да; zum - gereichen доставля́ть, подава́ть отра́ду od. утѣше́ніе; du bist wohl nicht bei Troste! *§ съ ума́ ты сошёлъ, что ли? что ты! **Trost-**, *a.* утѣши́тельный; **Trö'stbar**, *a.* утѣши́мый; утѣ́шный; **Tro'stbrief**, *m. I.* 3. утѣши́тельное письмо́; **Trö'sten**, *va.* утѣша́ть, -ши́ть; подава́ть, -да́ть утѣше́ніе; **Trö'ster**, *m. I.* утѣши́тель; *Bibl.* * Свято́й Духъ; **Trö'sterin**, *f.* 2. утѣши́тельница; **Tro'stgrund**, *m. I.* (ünde) утѣши́тельная причи́на; **Trö'stlich**, *a.* утѣши́тельный; отра́дный; **Tro'stlos**, *a.* безутѣ́шный; безотра́дный; er ist ganz - онъ въ отча́яніи; * онъ на свѣтъ глядѣ́ть не хо́четъ; **-stlosigkeit**, *f.* безутѣ́шность; безотра́дность; **-stmittel**, *n.* s. Trost; **-streich**, *a.* весьма́ утѣши́тельный; **-stschreiben**, *n. I.* утѣши́тельное письмо́; **Trö'stung**, *f.* 2. утѣше́ніе; **Tro'stvoll**, s. Tro'streich; **-stwort**, *n. I.* 3. утѣши́тельное сло́во.

Trott, *m. I.* рысь; s. a. Trab; **Tro'tten**, **Trotti'ren**, *vn.* (*h.*) бѣжа́ть ры́сью; **Trottoi'r-**, *a.* тротуа́рный; **Trottoi'r**, *n. I.* 3. тротуа́ръ.

Trotz, *m. I.* упря́мство; упо́рство; edler - благоро́дное сопротивле́ніе; unbändiger - де́рзость; де́рзкость; zum - на зло; - sei dem geboten, * го́ре тому́ кто; Jmdm. etw. zum Trotze thun дѣ́лать въ доса́ду кому́; -, *praep.* (mit *Genitiv* u. *Dativ*): не смотря́ на что; вопреки́ кому́; на перекоръ кому́; trotzdem не смотря́ на то; вопреки́ тому́; хотя́; **Tro'tzbieten**, *n. I.* похвальба́; хвастовскія угро́зы; **Tro'tzen**, *vn.* (*h.*) упря́миться, за-; упо́рствовать; Jmdm. - проти́виться; (Gefahren, dem Tode) презира́ть что; пренебрега́ть чѣмъ; worauf -, * горди́ться чѣмъ; надѣ́яться на что; -, *n. I.* s. Trotz, *m.*; **Tro'tzig**, *a.* упря́мый; де́рзкій; упо́рный; на́глый; **Tro'tzkämmerchen**, *n. dim. I.* ** кабине́тецъ; будуа́ръ; **Tro'tzkopf**, *m. I.* (öpfe) * упря́мая голова́; упря́мецъ; упря́мица; **-tzköpfig**, s. Tro'tzig; **Tro'tzwinkel**, *m. I.* ** скры́тый уголо́къ.

Troubadou'r, *m. I.* 3. *Litt. Gsch.* Прова́нскій пѣве́цъ; трубаду́ръ; ры́царь-пѣве́цъ; **Troubadou'r-**, *a. Litt.* - трубаду́ра; - трубаду́ровъ.

Trü'be, *a.* му́тный; (Blick) мра́чный; (Himmel) нея́сный; мра́чный; (wolkig) о́блачный; (Witterung) па́смурный; trüber Tag па́смурный день; trübe Zeiten, * сму́тныя времена́; (Glas) ту́склый; (Edelstein) тёмный; - werden дѣ́латься му́тнымъ; помути́ться; (Himmel) станови́ться па́смурнымъ; **Tru'bel**, *m.* § s. U'nruhe, Verwi'rrung; **Tru'beln** (sich), § s. Beei'len, Bemü'hen (sich).

Trü'ben, *va.* мути́ть, по-; возмуща́ть, возмути́ть; (Jmds. freien Blick) * помрача́ть, -чи́ть; er trübt kein Wasser (od. kein Wässerchen), * онъ и воды́ не замути́тъ; * онъ соверше́нно неви́нный; er thut, als könnte er kein Wässerchen -, * онъ притворя́ется неви́ннымъ; (sich) помрача́тся, -чи́ться.

Trü'bheit, *f.* муть; мутность; (des Glases) тусклость; **Trü'bsal**, *f.* 3. скорбь; горесть; *Kg.* напасть; бедствіе; **Trü'bselig**, *a.* печальный; горестный; прискорбный; es geht ihm - онъ въ горестномъ положеніи; **Trü'bsinn**, *m. I.* уныніе; задумчивость; **Trü'bsinnig**, *a.* унылый; задумчивый; - werden приунять; * пригорюниться; **Trü'bsinnigkeit**, *f.* уныніе; задумчивость.

Tru'chsess, *m. I.* 3. *Stw.* стольникъ.

Tru'del, **Tru'deln**, § s. Trö'del.

Trü'ffel, *f.* 2. *Ng.* трюфель; **Trü'ffel-**, *a.* трюфельный; **Trü'ffelbo'den**, s. Trü'ffelpla'tz; **-lhu'nd**, *m. I.* 3. трюфельная собака; **-lja'gd**, *f.* отыскиваніе трюфелей собаками; **-ljä'ger**, *m. I.* отыскивающій трюфели; **-lpla'tz**, *m. I.* (ätze) трюфельное мѣсто; **-lsu'cher**, s. Trü'ffeljä'ger.

Trug, s. Tra'gen, *va. irr.*

Trug, *m. I.* обманъ; **Tru'gbild**, *n. I.* (lder) призракъ; мечта.

Trü'gen, *vn.* (*h.*) обманывать; wenn mich nicht Alles trügt, * если я не ошибаюсь; sich - ошибаться, ошибиться; **Trü'gerisch**, **Trü'glich**, *a.* обманчивый; **Trü'glichkeit**, *f.* обманчивость.

Tru'gschluss, *m. I.* (üsse) ложное заключеніе; ложный выводъ; **Tru'gspiel**, *n. I.* 3. обманъ; **Tru'gstoss**, *m. Ftk.* s. Fi'nte; **Tru'gwerk**, *n. I.* обманъ.

Tru'he, *f.* 2. ларь; ящикъ; сундукъ; **Tru'hen-**, *a.* ящичный.

Trumeau', s. Fe'nsterpfei'ler, Fe'nsterspie'gel.

Trumm, *m. I.* кусокъ; **Trü'mmer**, *pl.* развалины; остатки; **Trü'mmergestei'n**, *n. I.* агломератъ; **Trü'mmerpo'rphyr**, *m. I. Bw.* обломочный порфиръ; порфирная брекчія.

Trumpf, *m. I.* (*pl.* Trümpfe): козырь; - spielen, s. Tru'mpfen; einen - worauf setzen, * упрямиться, за-; * стоять на чёмъ; **Trumpf-**, *a.* козырный; **Tru'mpfass**, *n. I.* 3. козырный тузъ; **-pfdame**, *f.* 2. козырная дама; **Tru'mpfen**, *va. Ktsp.* козырять; ходить, пойти съ козырей; Jmdn. -, * отвѣчать, отвѣтить кому колко; * отдѣлывать, отдѣлать кого; -, *n. I. Ktsp.* козыряніе; **-pfarbe**, *f.* 2. козырная масть; **-pfkönig**, *m. I.* 3. козырный король.

Trunk, *m. I.* глотокъ; (als Laster) пьянство; - Wasser стаканъ воды; - Wein рюмка вина; auf einen - разомъ; kalter - холодная вода; er liebt den -, * онъ пьётъ; **Tru'nken**, *a.* пьяный; - wovon, * упоённый чёмъ; * внѣ себя; von Freude -, * внѣ себя отъ радости; - machen напоить пьянымъ; - werden опьянѣть; - geworden опьянѣлый; **-nbo'ld**, *m. I.* 3. пьяница; **Tru'nkenheit**, *f.* нетрезвый видъ; опьянѣніе; хмель; (Hang zum Trinken) пьянство; in der - въ хмѣлю.

Trupp, *m. I.* 3. куча; толпа; отрядъ; **Tru'ppe**, *f. Sb.* труппа; **Tru'ppen**, *f. pl. Kw.* войска; **Tru'ppena'btheilung**, *f.* 2. отрядъ войска; **Tru'ppenwei'se**, *ad.* толпами.

Trut, **Tru'te**, *m.* s. Alp, A'lpdrücken.

Tru'thahn, *m. I.* (ähne) *Ng.* Индѣйскій пѣтухъ; индюкъ; калкунъ; **Tru'thenne**, *f.* 2. Индѣйская курица; индѣйка; калкунка; **Tru't-hühner**, *pl.* индѣйки; **Tru'thahns-**, **Tru'thennen-**, *a. Ng. Kk.* калкуній.

Trutz, s. Trotz; **Tru'tzbündniss**, *n. I.* 3. наступательный союзъ.

Tscha'ko, *m. I. Kw.* киверъ; **Tscha'ko-**, *a.* киверный.

Tschetweri'k, *m. I.* (*pl.* -ks) четверикъ; **Tsche'twert**, *m. I.* (*pl.* -ts) четверть.

Tuberculö's, *a. Hlk.* туберкулёзный; бугорковатый; узловатый; *Ng.* многошишечный; **Tube'rkel**, *f.* 2. *Hlk.* туберкулъ; бугорокъ; *Ng.* шишечка; бородавочка; **Tube'rkel-**, *a. Hlk.* туберкулёзный; бугорчатый; **-lau'sschlag**, *m. I.* (äge) бугорчатая сыпь; **-lkra'nkheit**, *f. Hlk.* туберкулёзная болѣзнь; бугорковатость тѣла.

Tubero'se, *f.* 2. *Ng.* туберо́за.

Tu'bus, *m. Opt.* зрительная труба.

Tuca'n, *Ng.* s. Pfe'fferfre'sser.

Tuch, *n. I.* (*pl.* Tuche): сукно; (*pl.* Tücher): платокъ; **Tu'ch-**, *a. W.* суконный; **-chartig**, *a.* на подобіе сукна; похожій на сукно; **Tü'chelchen**, *n. dim. I.* платочекъ; **Tu'chberei'ter**, *m. I. W.* выдѣльщикъ, приготовитель сукна; суконщикъ; s. a. Tu'chscheerer; **-chberei'tung**, *f.* 2. выдѣлка, лоскъ сукна; s. a. Tu'chscheeren; **Tu'chen**, *a.* суконный; **Tu'chfabri'k**, *f.* 2. суконная фабрика; **-chfabrika'nt**, *m. II.* суконщикъ; **-chfabrikatio'n**, *f. W.* сукнодѣліе; сукноделаніе; **Tu'chfarbe**, *f.* 2. цвѣтъ сукна; **-chfärber**, *m. I.* красильщикъ суконъ; **-chhandel**, *m. I.* торгъ сукномъ; **-chhändler**, *m. I.* торгующій сукномъ; суконщикъ; **-chhandlung**, *f.* 2. суконная лавка; **-chkarde**, *f. Ng.* s. We'berka'rde; **-chkleid**, *n. I.* (der) суконное платье; **Tu'chladen**, *m.* s. Tu'chhandlung; **-chlager**, *n. I.* суконный магазинъ; **-chlappen**, *m. I.* суконка; **-chmacher**, *m. I.* суконщикъ; **-chmantel**, *m. I.* (ä) суконная шинель; **-chmanufactu'r**, *f.* 2. суконная фабрика; **-chmaschi'ne**, *f.* 2. сукнодѣльная машина; **-chnadel**, *f.* 2. *W.* толстая игла; (Brustnadel) золотая булавка; **-chpresse**, *f.* 2. прессъ (od. тиски) для сукна; **-chrasch**, *m. I. W.* суконная саржа; **-chrauher**, *m. I.* ворсильщикъ; ворсочникъ; **-chrock**, *m. I.* (öcke) суконный сертукъ; **-chscheere**, *f.* 2. сукнострижныя, стригальныя ножницы; ворсострига́тельныя ножницы; **-chscheeren**, *n. I.* стрижка сукна; **-chscheerer**, *m. I.* стригущій сукно; **-chscheermaschi'ne**, *f.* 2. сукнострижная машина; **Tu'chschrote**, *f.* 2. суконная покромка.

Tü'chtig, *a.* крѣпкій; сильный; плотный; дюжій; здоровый; (gut) дѣльный; (fähig) способный; годный; tüchtiges Stück Brod порядочный (большой) кусокъ хлѣба; - ausschelten порядочно выбранить; - essen плотно наѣсться; **Tü'chtigkeit**, *f.* способность; годность.

Tu'chwaaren, *f. pl.* суконный товаръ; сукна; **-chwalke**, *f.* 2. *W.* валяніе суконъ; (Ort) сукновальня; сукновальная машина; **-chwalker**, *m. I.* сукновалъ; **-chweber**, *m. I.* суконщикъ; **-chweste**, *f.* 2. суконный жилетъ; **-chwolle**, *f.* 2. *W.* чёсанная шерсть.

Tü'cke, *f.* 2. коварство; козни; **Tü'ckisch**, *a.* коварный; злобный; tückisches Pferd рта́чливая, упрямая лошадь; **Tu'ckmäuser**, etc. s. Du'ckmäuser, etc.

Tuf, **Tuff**, **Tu'fstein**, **Tu'ffstein**, *m. I.* 3. *Ng.* туфъ; тофъ; **-fsteina'rtig**, *a.* туфоватый.

Tu'gend, *f.* 2. добродѣтель; * доброе качество; **-ndhaft**, **-ndlich**, *a.* добродѣтельный; **-ndhe'ld**, *m. II.* герой добродѣтели; **-ndleh're**, *f.* 2. нравоученіе; мораль; **-ndleh'rer**, *m. I.* нравоучитель; моралистъ; **-ndpfa'd**, *m. I.* 3. путь добродѣтели; **-ndrei'ch**, *a.* весьма добродѣтельный; **-ndspie'gel**, *m. I.* примѣръ добродѣтели.

Tu'lpe, *f.* 2. *Ng.* тюльпанъ; **Tu'lpen-**, *a. Ng.* тюльпанный; **Tu'lpenbau'm**, *m. I.* (äume) тюльпанное дерево; тюльпанъ; лиранъ; **-penzwie'bel**, *f.* 2. тюльпанная луковица.

Tu'mmel, *m. I.* s. Schwi'ndel, Tru'nkenheit; **Tu'mmeln**, *va.* гонять, гнать; (Pferd) объѣзживать лошадь; sich - торопиться; спѣшить; tummele dich! поворачивайся!

Tu'mmelpla'tz, *m. I.* (ätze) (für Pferde) манежъ; * s. Ue'bungspla'tz, Ka'mpfplatz; **-ltau'be**, *f.* 2. *Ng.* вертунъ; **Tu'mmler**, **Tü'mmler**, *m. I.* бокалъ; *Ng.* дельфинъ; s. a. Tu'mmeltau'be.

Tü'mpel, **Tü'mpfel**, *m. I.* глубокое болото; бездна; пучина; (Lache, Pfütze) лужа; поёмное мѣсто при рѣкѣ.

Tumu'lt, *m. I.* 3. тревога; шумъ; s. Au'flauf, Au'fruhr; **Tumultua'risch**, *a.* шумный; мятежный.

Tü'nche, *f.* 2. замазка; подмазка; штукатурка; подкраска; **Tü'nchen**, *va.* штукатурить, о-; подмазывать; подкрашивать; -, *n. I.* штукатурка; бѣленіе; **Tü'ncher**, *m. I.* штукатурщикъ; бѣлильщикъ; маляръ. [тяжеловѣсъ.

Tu'ngstein, *m. I.* 3. *Ng.* тунгштейнъ;

Tu'nke, *f.* 2. *Kk.* подливка; соусъ; den gezogenen Lichten die letzte - geben (beim Lichtzieher) макать свѣчи въ послѣдній разъ; **Tu'nken**, *va.* макать; обмакивать; **Tu'nkform**, *f.* 2. (beim Lichtzieher) макальная форма; **Tu'nknäpfchen**, **-kschüsselchen**, *n. dim. I.* соусникъ; **-kschnittchen**, *n. dim. I.* тоненькій ломтикъ хлѣба.

Tu'nnel, *m. I. Bk. Bw.* туннель; тоннель; подземный ходъ; **Tu'nnel-**, *a. Bk.* - туннеля; - туннелей.

Tü'pfel, *m. I.* 2. крапина; пятно; **Tü'pfelchen**, *n. dim. I.* крапинка; пятнышко; **-lfa'rrn**, s. Fa'rrnkraut (männliches); **Tü'pfelig**, *a.* крапчатый; съ крапинами; **Tü'pfeln**, *va.* крапать. [дотыкаться.

Tu'pfen, **Tü'pfen**, *va.* дотрогиваться.

Tura'ko, *m. I. Ng.* (vom Cap) куровидка; хохлатка; музофага.

Tu'rban, *m. I.* 3. тюрбанъ; чалма; den - nehmen, * принимать, -нять Магометанскую вѣру; **-nkü'rbis**, *Ng.* s. Melo'nenkü'rbis; **Tu'rbans-**, *a.* чалмовый; чалмовой; **-ntra'gend**, *a.* чалмоносный; **Tu'rbanträ'ger**, *m. I.* чалмоносецъ.

Tü'rken-, *a. Geog.* Турецкій.

Tü'rkenbu'nd, *m. I.* s. Tu'rban; **-bundli'lie,** *f.* 2. *Ng.* кра́сная, Туре́цкая сара́на; ли́лія чалмови́дная; ца́рскіе ку́дри; **-nkre'sse,** *f.* 2. *Ng.* постѣ́нка; постѣ́нникъ; **-nkrie'g,** *m. I.* 3. война́ съ Ту́рками; **-nsa'ttel, -nse'ssel,** *m. I. Zk.* Туре́цкое (лошади́ное) сѣдло́ (осно́вной ко́сти).

Tü'rkis, *m. I.* 3. *Ng.* бирюза́; *Bibl.* анера́ксъ.

Tü'rkisch, *a. Geog.* Туре́цкій.

Turmali'n, *m. I.* 3. *Ng.* турмали́нъ; электри́ческій шерлъ.

Turn-, *a.* гимнасти́ческій; **Tu'rnanstalt,** *f.* 2. гимнасти́ческое заведе́ніе; **Tu'rnen,** *vn.* (*h.*) упражня́ться въ гимна́стикѣ; -, *n. I.* гимнасти́ческое упражне́ніе; **Tu'rner,** *m. I.* упражня́ющійся въ гимна́стикѣ; **Tu'rngerü'st,** *n. I.* 3. устро́йство для гимнасти́ческихъ упражне́ній.

Turnie'r, *n. I.* 3. турни́ръ; **Turnie'rbahn,** *f.* 2. риста́лище; **Turnie'ren,** *vn.* (*h.*) сража́ться въ турни́рѣ; **Turnie'rlanze,** *f.* 2. турни́рное копьё.

Tu'rnkragen, *m. I. Wpk.* ге́рбовая свя́зка; **-nkunst,** *f.* (ünste) гимна́стика; **-nlehrer, -nmeister,** *m. I.* учи́тель гимна́стики; **-nplatz,** *m. I.* (ätze) мѣ́сто для гимнасти́ческихъ упражне́ній; **-nübung,** *f.* 2. гимнасти́ческое упражне́ніе; гимна́стика; **-nverei'n,** *m. I.* 3. гимнасти́ческое о́бщество; **-nwesen,** *n. I.* гимна́стика.

Tu'rteln, *vn.* (*h.*) (Tauben) воркова́ть; **Tu'rteltäu'bchen,** *n. dim. I.* го́рлинка; **Tu'rteltau'be,** *f.* 2. *Ng.* го́рлица.

Tusch, *m. I.* 3. тру́бная му́зыка; тушъ.

Tusch-, *a. Mal.* тушева́льный; **Tu'sche,** *f. Mal.* тушь; Кита́йская тушь; *§ s. Prü'gel; **Tu'schen,** *va. Mal.* тушева́ть; оттушёвывать, -шева́ть; -, *n. I.* тушёвка; оттушёвка; **Tu'schkästchen,** *n. dim. I.* я́щичекъ съ ту́шью; **-schkupfersti'ch,** *m. I.*, **-schmanie'r,** *f.* (bei Kupferstechern) аквати́нта; гравирова́ніе на мѣди́ тушева́льнымъ мане́ромъ; **-schpinsel,** *m. I.* тушева́льная ки́сточка; ки́сточка для тушёвки; **-schzeichnung,** *f.* 2. карти́на рисо́ванная ту́шью.

Tu'te, Tü'te, etc. s. Dü'te, etc.

Tute'l, *Rw.* s. Vo'rmundschaft.

Tu'ten, *vn.* (*h.*) труби́ть.

Tu'tia, Tu'tie, *f. Schdk. Httk.* ту́ція; заво́дская ко́поть.

Tu'tti, *n. I. Tk.* ту́тти; по́лный хоръ; по́лный орке́стръ.

Twi'st, *m. I.* 3. *W.* твистъ; **Twi'stabfall,** *m. I.* (älle) вы́чески тви́ста (для чи́щенія).

Tympa'n, *m. I.* 3. *Bchdr.* ку́ка; *Bk.* s. Gie'belfe'ld; *Mech.* тимпа́нъ; лапча́тое колесо́; зубча́тое колесо́; *Zk.* s. Tro'mmelfe'll.

Ty'pe, *f.* 2. s. Ty'pus.

Typho'n, Typhoo'n, Tyfu'n, *m. I. Ntl. Sw.* тифо́нъ.

Typhö's-, Ty'phus-, *a. Hlk.* тифо́зный; **Ty'phus,** *m.* (phen) *Hlk.* ти́фусъ; тифъ; тифо́зная горя́чка; **Ty'phusgeschwü'r,** *n. I.* 3. тифо́зная я́зва.

Ty'pisch, *a.* образцо́вый; **Typogra'ph,** *m. II.* типогра́фъ; **Typographie',** *f.* 2. типогра́фія; **Typogra'phisch,** *a.* типографи́ческій; **Ty'pus,** *m.* (*pl.* Typen), **Ty'pe,** *f.* 2. типъ; образе́цъ; (Urbild) первоо́бразъ; *Bchdr.* ли́тера.

Ty'pisch, *a.* типи́ческій; образцо́вый.

Tyra'nn, *m. II.* тира́нъ; мучи́тель; **Tyrannei',** *f.* тира́нство; мучи́тельство; **Tyra'nnisch,** *a.* тира́нскій; жесто́кій; мучи́тельскій; **Tyrannisi'ren,** *va.* u. *vn.* тира́нить; тира́нствовать; поступа́ть тира́нски.

U, u.

U, u, два́дцатьпе́рвая бу́ква Нѣме́цкой а́збуки.

Ue'bel, *a.* худо́й; дурно́й; плохо́й; -, *ad.* ху́до; ду́рно; пло́хо; es ist mir - мнѣ ду́рно; мнѣ то́шно; меня́ тошни́тъ; er ist - daran, * ему́ пло́хо прихо́дится; - aussehen имѣ́ть дурно́й видъ; es sieht nicht - aus э́то не ду́рно; - berüchtigt обезсла́вленный; опоро́ченный; опозо́ренный; - beschaffen въ худо́мъ состоя́ніи; - bestellt ху́до; - meinen ху́до ду́мать; имѣ́ть худо́е намѣ́реніе; etw. - nehmen обижа́ться чѣмъ; серди́ться на кого́; прогнѣ́ваться; von Jmdm. - reden od. sprechen ху́до говори́ть о комъ; - thun ду́рно поступа́ть, -пи́ть; Jmdm. Uebles thun дѣ́лать кому́ зло; Jmdm. - wollen, Uebles wünschen жела́ть кому́ зла; -, *n. I.* зло́; вредъ; (Krankheit) болѣ́знь; не́дугъ; (Unglück) бѣда́; vom - heilen излѐчивать, -чи́ть отъ не́дуга; das ist ein gefährliches - э́то опа́сная болѣ́знь; das - ärger, schlimmer machen, * сдѣ́лать ещё ху́же; Jmdm. ein - zufügen причиня́ть, -ни́ть кому́ зло; das ist das - то-то и бѣда́; das - kommt nach, * по́слѣ у́жина горчи́ца; ein - kommt selten allein, * бѣда́ бѣду́ роди́тъ; **Ue'belbefi'nden,** *n. I.* дурнота́; **-lberü'chtigt,** *a.* опозо́ренный; опоро́ченный; **-lgelau'nt,** *a.* угрю́мый; серди́тый; **-lgesi'nnt,** *a.* злоумы́шленный; злонамѣ́ренный; **-lgesi'nnte,** *f.* 2. злоумы́шленница; **-lgesi'nnter,** *m. II.* злоумы́шленникъ; **Ue'belkeit,** *f.* 2. тошнота́; дурнота́; - erregen тошни́ть; **-lkla'ng, -llau't,** *m. I.* * непрія́тный звукъ; **-llau'nig,** *a.* угрю́мый; серди́тый; **-lrie'chend,** *a.* злово́нный; **Ue'belsta'nd,** *m. I.* (ände) зло; недоста́токъ; неудо́бство; das ist der - вотъ что ду́рно; вотъ бѣда́; **Ue'beltha't,** *f.* 2. злодѣя́ніе; злодѣ́йство; **-lthä'ter,** *m. I.* злодѣ́й; престу́пникъ; **-lthä'terin,** *f.* 2. злодѣ́йка; **-lthä'tig,** *a.* зло́бный; вре́дный; **-lwo'llend,** *a.* недоброжела́тельный.

Ue'ben, *va.* упражня́ть; производи́ть; учиня́ть; отправля́ть; sich - упражня́ться въ чёмъ; учи́ться чему́.

Ue'ber, *praep.* (mit *Dativ* auf: w o? mit *Accusat.* auf: w o h i n?): надъ (чѣмъ); der Aufseher - die Gärten надзира́тель надъ сада́ми; die Herrschaft - die Leidenschaften госпо́дство надъ страстя́ми; - den Büchern sitzen сидѣ́ть надъ (oder за) кни́гами; -че́резъ; - den Fluss fahren, setzen переправля́ться, -виться че́резъ рѣ́ку; er stieg - den Zaun онъ перелѣ́зъ че́резъ забо́ръ; heut - acht Tage че́резъ недѣ́лю; -въ; den Tag, den ganzen Tag - во весь день (od. весь день); die ganze Zeit - во всё э́то вре́мя (od. въ э́то вре́мя); -по; er klettert gern - Berge онъ ла́зитъ по гора́мъ; - diese Brücke kann man nicht fahren по э́тому мо́сту нельзя ѣ́здить, ѣ́хать; der Schweiss fliesst ihm - das Gesicht у него́ потъ гра́домъ ка́тится по лицу́; -за; - (bei) seiner Arbeit sitzen сидѣ́ть за свое́ю рабо́тою; sich - eine Arbeit hermachen сѣсть (od. принима́ться, -ня́ться) за рабо́ту; er schickte Boten - Boten, Briefe - Briefe онъ посыла́лъ посла́ за посло́мъ, письмо́ за письмо́мъ; er ist schon - die Gränze gereist онъ уже́ уѣ́халъ за грани́цу; -на; er warf einen Mantel - sich онъ наки́нулъ на себя́ плащъ; hänge es - den Zaun повѣ́сь э́то на забо́ръ; -о; man sprach nur - ihn говори́ли то́лько о нёмъ; es entstand ein Streit - die Erbschaft завяза́лся споръ о наслѣ́дствѣ; -выше; er sitzt - mir онъ сиди́тъ вы́ше меня́; das geht - meinen Verstand, * э́то вы́ше мои́хъ поня́тій; das ist - jedes Lob erhaben э́то вы́ше вся́кой похвалы́ (od. всѣхъ похва́лъ); das Wasser ging - die Kniee вода́ была́ вы́ше колѣ́нъ; бо́лѣе; бо́льше; es beträgt - zehn Rubel э́то составля́етъ (сто́итъ) -бо́лѣе де́сяти рубле́й; er ist schon - vierzig Jahre alt ему́ уже́ за́ сорокъ лѣтъ; sie fielen - einander her они́ бро́сились другъ на дру́га; jetzt geht es - uns her, * тепе́рь за насъ принима́ются; * тепе́ръ насъ руга́ютъ; es geht alles - mich her, * всѣ на меня́ возстаю́тъ (od. напада́ютъ); das geht - Alles, * э́то важнѣ́е всего́; * э́то лу́чше всего́; über's Jahr че́резъ годъ; - der Tafel, - Tische за столо́мъ; при обѣ́дѣ; - lang od. kurz wird es doch geschehen когда́ нибу́дь да случи́тся (oder да бу́детъ); ich bin - u. - satt, * я сытёхонекъ; ich bin - u. - nass я мокрёхонекъ; - die Maassen чрезмѣ́рно, че́резъ чуръ; den Tag - (hindurch) днемъ; весь день.

Ue'bera'ckern, s. U'mackern.

Ue'bera'll, *ad.* вездѣ́; всю́ду; повсю́ду; **-rallhe'r,** *ad.* со всѣхъ сторо́нъ; отвсю́ду; **-rallhi'n,** *ad.* повсю́ду; **-ra'ntworten,** *va.* сдава́ть, сдать на́ руки; предава́ть; **-ra'ntwortung,** *f.* сда́ча на́ руки; **-ra'rbeiten,** *va.* s. U'marbeiten; sich - надрыва́ться, надорва́ться рабо́тою; **-rä'rmel,** *m.*

I. нарука́вникъ; накладно́й рука́въ; **Ueberau's**, *ad.* весьма́; чрезмѣ́рно; отмѣ́нно; въ вы́сшей сте́пени; **-rbau'**, *m. I.* надстро́йка; **-rbau'en**, *va.* надстра́ивать, надстро́ить; sich - (sich durch vieles Bauen ruiniren) разоря́ться, -ри́ться отъ постро́екъ; **-rbeha'lten**, *va. irr.* (behalte ü., behält ü., behielt über, überbehalten): уде́рживать, имѣ́ть въ оста́ткѣ; **-rbei'n**, *n. I.* 3. костяно́й наро́стъ; **-rbie'ten**, *va. irr.* (überbiete, überbot, überboten): сули́ть, по- бо́льше; наддава́ть, -да́ть; (Jmdn.) перебива́ть, -би́ть; -, *n. I.* надда́ча; перебо́й; переби́вка; **-rbie'ter**, *m. I.* надда́тчикъ; переби́вщикъ; перебо́йщикъ; **-rbie'tung**, *f.* s. Ueberbie'ten, *n.*; **Ue'berbi'nde**, *f.* 2. *Hlk.* ве́рхняя перевя́зка; **-rbinden**, *va. irr.* (binde über, band über, übergebunden): перевя́зывать; навя́зывать; **-rblä'ttern**, *va.* пропуска́ть, -сти́ть, просма́тривать, -смотрѣ́ть, od. недо- при перели́стываніи; **-rbleiben**, *vn. irr.* (*s.*) s. Ue'brig (bleiben); **-rbleibsel**, *n. I.* оста́токъ; остально́е; **-rblick**, *m. I.* обзо́ръ; обозрѣ́ніе; взгля́дъ; **-rbli'cken**, *va.* обозрѣва́ть, -зрѣ́ть; (flüchtig) оки́дывать, оки́нуть глаза́ми; -, *n. I.* обозрѣ́ніе; **-rblü'hen**, *vn.* (*h.*) (Pflanzen) сли́шкомъ си́льно цвѣсти́; **-rbot**, *m. I.* 3. надда́ча; надба́вка; Bot u. -, *Rw.* торгъ и перето́ржка; **-rbrand**, *m. I.* (ände) *Httk.* пережи́га; **-rbreiten**, s. Ue'berdecken; **-rbri'ngen**, *va. irr.* (überbringe, -rbrachte, -rbracht): передава́ть, -да́ть; по-; переноси́ть, -нести́, -нéсть; доставля́ть, -ви́ть; вруча́ть; **-rbri'nger**, *m. I.* пода́тель; вручи́тель; доста́вщикъ; изво́щикъ; (von Neuigkeiten etc.) * переда́тчикъ; **-rbri'ngerin**, *f.* 2. пода́тельница; (von Neuigkeiten etc.) перено́щица; **Ueberbri'ngung**, *f.* 2. пода́ча; **-rbü'rsten**, *va.* перечища́ть, -чи́стить щёткою; **-rbu'rzeln** (sich), *vr.* перекувы́ркиваться, -кувырну́ться; **Ue'bercomple't**, *a.* сверхкомпле́ктный; **Ue'berda'ch**, s. We'tterda'ch; **-rda'chen**, *va.* покрыва́ть, -кры́ть кры́шею.

Ueberda's, **Ueberde'm**, **Ueberdie's**, *ad.* сверхъ того́.

Ue'berdecke, *f.* ве́рхнее покрыва́ло; **-rdecken**, *va.* покрыва́ть, положи́ть на что; **-rde'ckung**, *f.* 2. покры́тіе; **Ueberde'm**, s. Ueberda's; **-rde'nken**, *va. irr.* (überdenke, -rdachte, überdacht): обду́мывать, размышля́ть о чёмъ; **-rdie's**, *ad.* сверхъ того́; **Ue'berdru'ss**, *m. I.* ску́ка; пресыще́ніе; сы́тость; - machen, erregen надоѣда́ть, -ѣ́сть; надокуча́ть, -чи́ть; наводи́ть, -вéсть ску́ку; ich habe es zum - мнѣ э́то надоѣ́ло (od. наску́чило); **-rdrü'ssig**, *a.* опосты́лый; ich bin der Sache - мнѣ э́то надоѣ́ло (od. наску́чило); **-rdü'ngen**, *va.* (Feld) раскла́дывать, -кла́сть наво́зъ по поля́мъ; унаво́живать, унаво́зить; (allzuviel) перенаво́живать, -во́зить; -, *n. I.*, **-rdü'ngung**, *f.* раскла́дываніе наво́за; унаво́женіе; перенаво́женіе;

Uebere'ck, *ad.* діагона́льно; **-rei'len**, *va.* (Jmdn.) настига́ть, -гнуть; etw., sich wobei - сли́шкомъ торопи́ться, по-; спѣши́ть, по- въ чёмъ; дѣ́лать, с- что опромéтчиво; **-rei'lt**, *pp.* u. *a.* торопли́вый; опромéтчивый; **-rei'lung**, *f.* торопли́вость; опромéтчивость; jugendliche Uebereilung вспы́льчивость; in jugendlicher - по мо́лодости.

Ueberei'n, *ad.* схо́дно; согла́сно.

Ue'bereina'nder, *ad.* оди́нъ на друго́мъ; другъ на дру́гѣ; - legen кла́сть, положи́ть другъ на дру́га.

Ueberei'nkommen, *vn. irr.* (*s.*) (komme ü., kam ü., übereingekommen): сходи́ться, сойти́сь въ чёмъ; соглаша́ться, -гласи́ться; (einig sein) согласова́ться; -, *n. I.* s. Ueberei'nkunft; **-nkommend**, *ppr.* u. *a.* согла́сный; соотвѣ́тственный; **-nkunft**, *f.* согла́сіе; соглаше́ніе; согласова́ніе; s. a. Vertra'g; nach getroffener - по состоя́вшемуся соглаше́нію; **-nstimmen**, *vn.* (*h.*) согласова́ться; быть согла́снымъ; es stimmt genau womit überein э́то соверше́нно согла́сно съ чёмъ; **-nstimmend**, *ppr.* u. *a.* согла́сный; **-nstimmung**, *f.* 2. согла́сіе; схо́дство; in - mit den Gesetzen согла́сно съ зако́номъ; in - bringen согласова́ть (другъ съ дру́гомъ); **-ntreffen**, s. Ueberei'nstimmen.

Uebere'ssen (sich), *vr. irr.* (überesse mich, überisst sich, überass sich, übergessen od. überessen): объѣда́ться, -ѣ́сться; sich woran - об- чего́; **-rfahren**, *va. irr.* (fahre ü., fährt ü., fuhr ü., übergefahren): перевози́ть, переправля́ть; -, *vn. irr.* (*s.*) переѣзжа́ть; переправля́ться; **-rfah'ren**, *va. irr.* (überfahre, überfährt, überfuhr, überfahren): Jmdn. - наѣзжа́ть, -ѣ́хать на кого́; пере- че́резъ кого́; ѣ́дучи задави́ть кого́; er ist - worden его́ ло́шади задави́ли; -, *vn. irr.* (*h.*) (mit der Hand worüber) пройти́, води́ть, по-; **-rfah'rt**, *f.* 2. переѣ́здъ; перепра́ва; (Ort) перево́зъ; **-rfa'll**, *m. I.* (älle) (нечая́нное) нападе́ніе; **-rfa'llen**, *va. irr.* (überfalle, überfällt, überfiel, überfallen) напада́ть, напа́сть на кого́, на что; застигну́ть кого́ въ распло́хъ; der Schlaf überfällt mich сонъ одолѣва́етъ меня́; на меня́ сонъ нахо́дитъ; **-rfärben**, *va.* покрыва́ть кра́скою; перекра́шивать; **-rfei'len**, *va.* сгла́живать, сгла́дить пи́лкою; **-rfei'lschen**, *va.* наддава́ть, -да́ть; **-rfei'n**, *a.* весьма́ то́нкій; прето́нкій; **-rfi'rnissen**, *va.* покрыва́ть ла́комъ; **-rfle'chten**, *va. irr.* (überflechte, -rflicht, -rflocht, überflochten): переплета́ть, оплета́ть; **-rfliegen**, *vn. irr.* (*s.*) (fliege ü., flog ü., übergeflogen): перелета́ть, -тѣ́ть; **-rflie'gen**, *va. irr.* (überfliege, überflog, überflogen): перелета́ть, -тѣ́ть; **-rfliessen**, *vn. irr.* (*s.*) (fliesse ü., floss ü., übergeflossen): течь че́резъ край; (Flüsse) вы́ступать; s. a. Ue'berströmen; * восхища́ться; быть въ восхище́ніи od. въ восто́ргѣ отъ чего́; **-rflü'geln**, *va.* * s. Uebertre'ffen, Ueberwä'ltigen; den Feind -, *Kw.* вытя́гивать, -тянуть крыло́ а́рміи да́лѣе непрія́тельскаго; обходи́ть, обойти́; **-rflü'gelung**, *f.* 2. *Kw.* окруже́ніе.

Ue'berflu'ss, *m. I.* (üsse) изоби́ліе, оби́ліе, избы́токъ; благосостоя́ніе; бога́тство въ чёмъ; изли́шекъ; einen - woran haben изоби́ловать чѣ́мъ; etw. zum, im - haben имѣ́ть что въ изли́шкѣ (въ изли́шествѣ); er lebt im - у него́ всего́ дово́льно; * онъ какъ сыръ въ ма́слѣ ката́ется; grosser - an etw. изоби́ліе, преизоби́ліе, преизбы́токъ въ чёмъ; grossen - woran haben преизоби́ловать чѣмъ; **-rflüssig**, *a.* изоби́льный; оби́льный; изли́шній; ли́шній; -, *ad.* въ изоби́ліи; mehr als - преизоби́льно; преизбы́точно; es ist - э́то ли́шнее.

Ueberflu'then, s. Ueberströ'men; **-rfo'rdern**, *va.* изли́шне тре́бовать; **-rfo'rderung**, *f.* изли́шнее тре́бованіе; **-rfracht**, *f.* 2. ли́шній грузъ; изли́шняя покла́жа; **-rfra'chten**, s. Ueberla'den (Schiffe, Wagen); **-rfre'ssen** (sich), *vr. irr.* (überfresse mich, überfrisst sich, überfrass mich, überfressen): обжира́ться, обожра́ться; **-rfrie'ren**, *vn. irr.* (*s.*) (überfriere, überfror, überfroren): сверхъ замерза́ть; **-rfru'chtung**, s. Ueberschwä'ngerung; **-rfuh'r**, *f.* s. Ue'berfah'rt; **-rführen**, *va.* переводи́ть, перевести́, перевози́ть, перевезти́; **-rfüh'ren**, *va.* улича́ть, уличи́ть od. об-, изоб- въ чёмъ; (zur Ueberzeugung bringen) убѣжда́ть, убѣди́ть въ чёмъ; **-rfüh'rend**, *a.* убѣди́тельный; **-rfüh'rer**, *m. I.* изобличи́тель; **-rfüh'rung**, *f.* s. Verse'tzung, Uebertra'gung; - Jemandes (durch Zeugen etc.) ули́ка; изобличе́ніе; (Ueberzeugung) убѣжде́ніе кого́ въ чёмъ; **-rfü'llen**, *va.* переполня́ть, -нить; sich mit Speisen - пере- желу́докъ; набива́ть, -би́ть себѣ́ брю́хо; **-rfü'llung**, *f.* 2. переполне́ніе; **-rfü'ttern**, *va.* зака́рмливать, -корми́ть; пере-; **-rfü'tterung**, *f.* закормле́ніе; перекормле́ніе.

Ue'berga'be, *f.* 2. переда́ча; (von Sachen, Acten, Städten) сда́ча; (Einhändigung) вруче́ніе.

Ue'bergähren, *vn.* (*h.* перебража́вать, -броди́ть; **-rgährung**, *f.* переброже́ніе.

Ue'bergang, *m. I.* (änge) перехо́дъ; einen - machen переходи́ть, перейти́; Jmdn. zum Uebergange zwingen заставля́ть, заста́вить пере-; **Ue'bergangs-**, *a.* перехо́дный; **-sformatio'n**, *f.* 2. *Bw.* перехо́дная форма́ція; **-sgebi'rge**, *n. I.* перехо́дныя го́ры; **-sgebi'rgsarten**, *f. pl.* промежу́точная ка́менная поро́да; перехо́дная ка́менная поро́да.

Uebergeb'en, *va. irr.* (übergebe, -rgibt, -rgab, -rgeben): передава́ть, -да́ть; (Sachen, Acten, Stadt) сдава́ть, сда́ть; вруча́ть; (der Vergessenheit, der Erde etc.) * пре-; (den Flammen) пре- огню́; сжига́ть, сжечь; sich - плева́ть, рвать; er übergibt sich его́ рвётъ; -, *n. I.* переда́ча; (Erbrechen, Speien) рво́та; **-rge'ber**, *m. I.* переда́тчикъ.

Ue'bergebo't, s. Ue'berbot; **Ue'bergehen**, *vn. irr.* (gehe über, ging über, übergegangen): переходи́ть, перейти́; (zu einer andern Partei) пристава́ть, -ста́ть къ чему́, къ кому́; (zum Feinde) перебѣга́ть, -бѣжа́ть; (zu anderer Religion) принима́ть, -ня́ть рели́гію; die Augen gehen mir über у меня́ слёзы лью́тся; in Fäulniss - гнить; перехо-

Uebergehen, *va.* (übergehe, -rging, -rgangen): проходить мимо чего; пробѣгать, осматривать въ тл... (übergehe, durchsehe) пробѣгать, осмотрѣть; (nicht berücksichtigen) не обращать вниманія на что; оставлять безъ вниманія; (nicht bemerken) не замѣчать, -мѣтить; что (weg-, auslassen) пропускать, -пустить; etw. mit Stillschweigen - умалчивать, умолчать od. не упоминать, не упомянуть о чёмъ; Jmdn. wobei - обходить, обойти кого.

Ue'bergeleh'rt, *a.* слишкомъ учёный; * педантическій.

Ue'bergewä'chs, *n. I.* 3. наростъ.

Ue'bergenu'g, *ad.* слишкомъ.

Ue'bergewi'cht, *n. I.* 3. перевѣсъ; * перевѣсъ; походъ; слишекъ вѣса; * превосходство.

Ue'bergiessen, *va. irr.* (giesse über, goss über, übergegossen): переливать, -лить; (vergiessen) про-.

Uebergie'ssen, *va. irr.* (übergiesse, -rgoss, -rgossen): обливать, облить; *Kk.* mit Sauce - übergossen, подъ сóусомъ; -, *n. I.*, **-rgie'ssung**, *f.* 2. переливаніе; про-; об-; окачиваніе.

Ue'berglü'cklich, *a.* пресчастливый; **-rgnä'dig**, *a.* чрезвычайно милостивый; **-rgo'lden**, *va.* вызолотить; позолотить; **-rgreifen**, **-rgriff**, s. Ei'ngreifen, Ei'ngriff; **-rgross**, *a.* слишкомъ большой; превеликій; **-rgurt**, *m. I.* 3. (bei Pferden) верхняя подпруга; **-rguss**, *m. I.* (üsse) обливка; поливка; полива; *Kk.* сóусъ.

Ueberha'nd, *ad.*: - nehmen брать, взять верхъ od. силу; слишкомъ размножаться; **-rha'ndnehmen**, *n. I.* размноженіе; вкорененіе; усиленіе; **-rhang**, *m. I.* (änge) надвислая часть; *Bk.* навѣсъ; **-rhangen**, **-rhängen**, *vn. irr.* (*h.*) (hange od. hänge über, hing über, übergehangen): *Bk.* выдаваться, -даться; выступать, -пить; висѣть надъ чѣмъ; **-rhä'ngen**, *va. irr.* (überhänge, überhing, übergehangen): навѣшивать, -вѣсить; (Mantel) надѣвать, надѣть; (Schleier) покрываться, -крыться покрываломъ; (mit einem Tuche) покрывать, -крыть; **-rhängend**, *ppr.* u. *a.* перевислый; **-rhäu'fen**, *va.* (mit Geschäften) обременять, -нить; (mit Belohnungen, Wohlthaten) осыпать, осыпать; заваливать, -лить; (mit Schimpfworten) обругать; **-rhäu'fung**, *f.* 2. обремененіе; осыпаніе.

Ueberhau'pt, *ad.* вообще; всего на все; въ совокупности.

Ueberhe'ben, *va. irr.* (überhebe, -rhob, überhoben): wessen - освобождать, избавлять отъ чего; sich - (im Glück) * превозноситься; гордиться, воз-; **-rhe'bung**, *f.* освобожденіе; (Stolz) * гордость; **-rhelfen**, *vn. irr.* (helfe über, hilft über, half über, übergeholfen): Jmdm. - помогать, -мочь кому перейти.

Ueberhe'r, *ad.* сверху.

Ue'berhimmlisch, *a.* * сверхнебесный.

Ueberhi'n, *ad.* слегка; на скорую руку; какъ нибудь.

Ueberho'beln, *va.* пройти стругомъ; слегка провести стругомъ; (umhobeln) перестрагивать, -строгать; **-rhoch**, *a.* чрезвычайно высокій; **-rho'len**, *va.* перегонять, -гнать; опережать, опередить; **-rhö'ren**, *va.* недослышать; неслышать чего; (Jmdn.) прослушивать, -шать кого; пере-; -, *n.I.*, **-rhö'rung**, *f.* недослышаніе; прослушаніе; переслушаніе; **-rhüpfen**, *vn.* (*s.*) перепрыгивать, -гнуть; **-rhü'pfen**, *va.* * пропускать, -стить; перескакивать, -скочить.

Ue'beri'rdisch, *a.* неземный; сверхестественный.

Ueberja'gen, *va.* (ein Pferd) загонять, -гонять.

Ue'berjährig, *a.* сверхгодовалый.

Ueberkau'fen (sich), *vr.* покупать слишкомъ много, дорого; **-rkippen**, *va.* опрокидывать, -кинуть; -, *vn.* (*h.*) опрокинуться; потерять равновѣсіе; **-rkle'ben**, *va.* облѣплять, -пить; **-rkleid**, *n. I.* (der) вѣрхнее платье; **-rklei'den**, s. Bekleiden; **-rklei'stern**, *va.* наклеивать сверху; **-rklu'g**, *a.* слишкомъ умный; велемудрый; **-rkochen**, *vn.* (*h.*) перекипать, -пѣть; выбѣжать при кипѣніи; **-rko'mmen**, *va. irr.* (überkomme, überkam, überkommen): находить; von seinem Vater überkommene Güter доставшіяся ему въ наслѣдство отъ отца помѣстья; es überkam ihn eine Angst страхъ на него находилъ; **Ue'berkommen**, *vn. irr.* (*s.*) (komme über, kam über, übergekommen): переходить, перейти; **-rkö'then** (sich), **-rkö'thung**, s. Au'sköthen, Au'sköthung; **-rla'den**, *va. irr.* (überlade, überlud, überladen): (Schiff, Wagen) слишкомъ нагружать, нагрузить; (mit Geschäften, sich den Magen) обременять, -нить; отягощать, отяготить; (zu viel essen) слишкомъ много ѣсть; объѣдаться, объѣсться; -, *n. I.*, **-rla'dung**, *f.* 2. лишняя нагрузка; обремененіе; отягощеніе; **-rlage**, *f.* 2. перекладина; **-rla'ndspost**, *f.* 2. заграничная почта; **-rlang**, *ad.* слишкомъ длинный; **-rlangen**, *vn.* (*h.*) доставать, -стать чѣрезъ что; **-rla'ssen**, *va. irr.* (überlasse, überlässt, überliess, überlassen): оставлять, уступать; etw. Jmdm. - предоставлять, -вить; sich wem - предаваться, предаться; sich selbst - sein зависѣть отъ самого себя; ни отъ кого не зависѣть; **Ue'berlassen**, *va. irr.* (lasse über, lässt über, liess über, übergelassen): пропускать чѣрезъ; перепускать, -стить; **-rla'ssung**, *f.* уступка; предоставленіе; **-rlast**, *f.* 2. лишняя тяжесть; лишній грузъ; * отягощеніе; бремя; **-rla'sten**, *va.* слишкомъ обременять, -нить od. отягощать, отяготить; **-rlästig**, *a.* тягостный; докучливый; (zuwider) скучный; противный; **-rlaufen**, *vn. irr.* (*s.*) (laufe über, läuft über, lief über, übergelaufen): (zum Feinde) перебѣгать, перебѣжать; (über den Rand) течь, литься чѣрезъ край; проливаться, -литься; (beim Kochen) бѣжать чѣрезъ край; перебѣжать; die Augen laufen ihm über у него слёзы на глазахъ навѣртываются; **-rlau'fen**, *va. irr.* (überlaufe, überläuft, überlief, überlaufen): Jmdn. - докучать, -чить; надоѣдать, -ѣсть; безпрестанно бѣгать къ кому; * c- бить у кого-либо пороги; не давать кому покоя; (Buch, Schrift) * s. Ueberle'sen (flüchtig); es überläuft mich ein Grauen ужасъ меня беретъ; мнѣ страшно становится; sich - утомляться, -миться отъ бѣганья; утомлять, -мить себя бѣганьемъ; **Ue'berlaufen**, *n. I.* (der Soldaten) перебѣжка; перебѣгъ; **-rläufer**, *m. I.* перемѣтчикъ; дезертиръ; **-rlau't**, *a.* слишкомъ громкій; прегромкій; -, *ad.* прегромко; во всё горло; **-rle'ben**, *va.* переживать, -жить; оставаться, остаться послѣ кого; **-rle'bung**, *f.* пережитіе; **-rle'bungsfa'll**, *m. I.* (älle): im - въ случаѣ пережитія; въ случаѣ кто переживетъ кого.

Ue'berlegen, *va.* (etwas worüber) класть, положить что на что; положить поперегъ; **Ueberle'gen**, *va.* (bedenken) разсуждать; обдумывать, -мать; -, *a.* (an Kraft) превосходящій силою; превосходный; -, *ad.* сильнѣе; быть сильнѣе; (an Kenntnissen, Zahl, Kraft) превосходить чѣмъ; **-rle'genheit**, *f.* превосходство силы; **-rle'gsam**, *a.* разсудительный; **-rle'gsamkeit**, *f.* разсудительность; **-rle'gt**, *pp.* u. *a.* обдуманный; **-rle'gtheit**, **-rle'gung**, *f.* размышленіе о чёмъ; (Erwägung) соображеніе; nach reiflicher - по зрѣломъ обсужденіи; ohne - не обдумавъ; не разсуждая; на обумъ; mit - (handeln) разсудительно; **-rle'gungsfri'st**, *f.* 2. *Rw.* время на размышленіе od. на обдуманіе; **-rle'gungskra'ft**, *f.* сила соображенія; разсудокъ.

Ue'berlei', § s. Ue'brig.

Ueberle'rnen, *va.* переучивать, переучить; **-rle'sen**, *va. irr.* (überlese, -rliest, -rlas, -rlesen): перечитывать, -тать; про-; flüchtig - бѣгло про-; пробѣжать; **-rlie'fern**, *va.* отдавать, отдать; вручать; передавать, передать; **-rlie'ferung**, *f.* 2. передача; сдача; mündliche - преданіе; изустное преданіе; **Ueberli'sten**, *va.* перехитрять, -рить; обманывать; **-rli'stung**, *f.* ухищреніе; **-rma'chen**, *va.* переводить; завѣщать, доставлять; **-rma'cher**, *m. I. H.* ремиттентъ; **-rmacht**, *f.* превосходство силы; перевѣсъ; **-rmächtig**, *a.* превосходящій силою; **-rma'chung**, *f.* 2. переводъ; завѣщаніе; доставка; *H.* переводныя деньги; **-rma'len**, *va.* перекрашивать, -красить; **-rma'nnen**, *va.* пересилить; преодолѣть; овладѣвать кѣмъ; **-rmass**, *n. I.* лишекъ мѣры; * s. Ue'berfluss, Ue'bermässigkeit; im - der Freude въ избыткѣ радости; **-rmässig**, *a.* чрезмѣрный; непо-; -, *ad.* чрезмѣрно; чрезъ мѣру; сверхъ мѣры; (in zu hohem Grade) слишкомъ; **-rmässigkeit**, *f.* чрезмѣрность; непомѣрность; излишность; **-rmau'ern**, *va.* обдѣлывать, -лать сверху кирпичёмъ; **-rmei'stern**, *va.* преодолѣвать; превосходить; **-rmenschlich**, *a.* сверхъ силъ человѣческихъ; * s. Ausserordentlich; -liche Kraft чрезвычайная сила; ужасная сила; -liche Stimme не обыкновенно сильный голосъ; **-rme'ssen**, *va. irr.* (übermesse, -rmisst, -rmass, -rmessen): снова мѣрить; перемѣривать; **-rmorgen**, *ad.* послѣзавтра; -rmor-

gend, *a.*: der -nde Tag послѣзавтрашній день; **-rmuth**, *m. I.* заносчивость; гордость; надменность; (Muthwille) шалость; своевольство; - thut selten gut, * не давай себѣ воли, не будешь терпѣть неволи; **-rmüthig**, *a.* кичливый; заносчивый; гордый; надменный; своевольный; - sein кичиться; зазнаваться; заноситься; (muthwillig sein) своевольничать; шалить.

Ueberna'chten, *vn.* (*h.*) ночевать, пере-; -, *n. I.* s. Ueberna'chtung; **Ue'bernä'chtig**, *a.* простоявшій ночь; -ger Wein остатокъ вина, простоявшаго ночь въ бутылкѣ; **-rna'chtung**, *f.* переночёвка; **-rna'chtungso'rt**, *m. I.* 3. ночлегъ; **-rnä'hen**, *va.* перешивать, -шить; затачивать, -чать сверху; запошивать, -шить; -, *n. I.* перешивка; затачка сверху; запошивка; **-rnahme**, *f.* принятіе; принятіе на себя; (eines Dienstes, einer Verwaltung etc.) вступленіе въ что; (einer Lieferung) снятіе поставки; подрядъ; **-rnäh'rung**, *f.* 2. *Hlk.* излишнее питаніе; излишній притокъ соковъ; **-rnaht**, *f.* (ähte) запошивка; **-rnatü'rlich**, *a.* сверхъестественный.

Uebernehʼmen, *va. irr.* (übernehme, -rnimmt, -rnahm, -rnommen): принимать, взять на себя; вступать во что; (Erbschaft, in Empfang) принимать, -нять; (über, auf sich) браться, взяться за что; (Jmds. Schulden, Commando, Bau, Lieferung) принимать, -нять на себя; die Regierung -, *Stw.* * вступать на престолъ; sich - (im Arbeiten) обременять, -нить себя работою; слишкомъ много работать; (im Essen u. Trinken) слишкомъ много (oder сверхъ мѣры) ѣсть и пить; -, *n. I.* s. Ueberneh'mung; **Ueberneh'mer**, *m. I.* приниматель чего-либо на себя; (einer Lieferung) подрядившійся ставить что-либо; снявшій поставку чего-либо; подрядчикъ; - eines Baues подрядчикъ; **Ueberneh'mung**, *f.* принятіе чего-либо на себя; **Ue'bernehmen**, *va. irr.* (nehme über, nimmt über, nahm über, übergenommen): (Mantel, Tuch, Decke etc.) покрываться чѣмъ; надѣвать; **-rpfe'ffern**, *va.* пересыпать, -сыпать перцемъ; **-rpflü'gen**, s. U'mackern; **-rpi'chen**, *va.* засмаливать, -смолить.

Ue'berragen, *vn.* (*h.*) превышать; торчать изъ за; **Ueberra'gen**, *va.* быть выше; превышать; **-rra'schen**, *va.* неожиданно od. нечаянно придти od. явиться; застать въ расплохъ; * изумлять, -мить; поражать, поразить; (mit einem Geschenk) нечаянно обрадовать; **-rra'schend**, *ppr.* u. *a.* удивительный; нечаянный -nde Aehnlichkeit удивительное сходство; -nde Neuigkeit неожиданная новость; **-rra'schung**, *f.* 2. неожиданное (od. нечаянное) появленіе; застиженіе; изумленіе; пораженіе; нечаянная радость; (Unerwartetes) неожиданность; (Geschenk) неожиданный подарокъ; сюрпризъ; **-rre'chnen**, *va.* пересчитать, перечесть; дѣлать смѣту; **-rre'chnung**, s. Bere'chnung; **-rre'den**, *va.* уговаривать, -ворить; убѣждать, -дить; sich - увѣрить себя въ чёмъ; вообразить себѣ; -, *n. I.* уговариваніе; **-rre'dend**, *ppr.* u. *a.* убѣдительный; **Ueberre'dung**, *f.* 2. уговариваніе; убѣжденіе; **-gsga'be**, *f.* даръ убѣжденія; **-gskra'ft**, *f.* сила убѣжденія; **-gsku'nst**, *f.* (ünste) искусство убѣждать.

Ue'berreich, *a.* весьма богатый; пребогатый; **-rrei'chen**, *va.* передавать, -дать; по-; (Beglaubigungsschreiben der Gesandten), *Stw.* представлять, -вить; Jmdm. ein Buch, einem Fürsten etc. Salz u. Brod) * подносить, -нести; **Ue'berreichen**, *vn.* s. Ueberra'gen; **-rrei'chung**, *f.* поднесеніе; **-rreif**, *a.* перезрѣлый; переспѣлый; - werden переспѣвать, -спѣть; er ist - zur Verbannung, * онъ уже давно заслужилъ быть сосланнымъ; ему бы уже давно слѣдовало быть въ ссылкѣ; **-rreiten**, *vn. irr.* (*s.*) (reite über, ritt über, übergeritten): ѣхать верхомъ по чему; **Ueberrei'ten**, *va. irr.* (überreite, -rritt, -rritten): задавить кого, ѣдучи верхомъ; (ein Pferd) измучивать, -чить ѣздою; надсаждать, -садить; **-rreiz**, *m. I.*, **-rrei'zung**, *f.* 2. (der Nerven) чрезвычайная раздражительность; **-rrei'zen**, *va.* слишкомъ раздражать, -жить; **-rre'nnen**, *va. irr.* (überrenne, -rrannte, -rrannt): набѣжать на кого; столкнуть, сшибить на бѣгу; обогнать; **-rre'st**, *m. I.* 3. остальная часть; (Uebriges) остальное; (Ueberbleibsel) остатокъ; die sterblichen Ueberreste бренные, смертные останки; **-rre'ck**, *m. I.* (öcke) сертукъ; **-rrücks**, *ad.* навзничъ; на спинѣ; **-rru'mpeln**, s. Ueberra'schen; (Feind) настигнуть въ расплохъ; внезапно напасть на непріятеля; **-rru'mpelung**, *f.* 2. нечаянное нападеніе.

Uebersä'en, *va.* усѣвать, усѣять; **-rsä'ung**, *f.* засѣвъ; засѣваніе; **-rsa'lzen**, *va.* слишкомъ много солить; пересаливать, -солить; -, *n. I.*, **-rsa'lzung**, *f.* 2. пересоленіе; **-rsa'lzen**, *ppr.* u. *a.* пересолёный; **-rsa'tt**, *a.* сытый по горло; **-rsä'ttigen**, *va.* пресыщать, пресытить; *Schdk.* пере-; **-rsä'ttigung**, *f.* пресыщеніе; *Schdk.* пересыщеніе; **-rsa'tz**, *m. I.* (ätze) *Bk.* аттикъ; **-rsäu'ern**, *vn.* (*s.*) перекисать, -киснуть; -, *va. Schdk.* перекислять, -лить; **-rsäu'erung**, *f.* перекисаніе; *Schdk.* перекисленіе; **-rscha'tten**, *va.* покрывать тѣнью; * осѣнять, -нить; **-rscha'ttung**, *f.* 2. осѣненіе; **-rschä'tzen**, *va.* слишкомъ высоко цѣнить; * быть слишкомъ высокаго мнѣнія о чёмъ; преувеличивать что; **-rschä'tzung**, *f.* 2. слишкомъ высокое мнѣніе о чёмъ; **-rschau'en**, s. Uebersè'hen; **-rschau'ung**, *f.* обозрѣніе; **-rscheide**, *f.* 2. чахолъ на ножны; **-rschi'cken**, *va.* пересылать, -слать; **-rschi'ckung**, *f.* пересылка; **Ue'berschiffen**, *vn.* (*s.*) переплывать, -плыть (на кораблѣ); **Ueberschi'ffen**, *va.* перевозить, перевезти на кораблѣ; пересылать, -слать водою; **-rschiffung**, *f.* 2. переплываніе (на кораблѣ); перевозка на кораблѣ; пересылка водою; **-rschla'g**, *m. I.* (äge) (an Kleidern) отворотъ; лацканъ; (an Aermeln) обшлагъ; (Berechnung) вычисленіе; выкладка; смѣта; примѣрный разсчётъ; **Ueberschla'gen**, *va. irr.* (überschlage, -rschlägt, -rschlug, -rschlagen): примѣрно разсчитывать, -считать; дѣлать, с- смѣту; читая пропускать, -стить; **Ue'berschlagen**, *vn. irr.*, sich -, *vr.* опрокинуться, упасть навзничь; перевисать, -виснуть; (lauwarm werden) согрѣваться, -грѣться; (Wasser) на-; sich - кувыркаться; перекувыркиваться, -кувырнуться; **Ueberschlei'chen**, s. Beschlei'chen, Ueberru'mpeln; **-rschlei'ern**, *va.* покрывать, покрыть вуалемъ; **-rschmie'ren**, s. Beschmie'ren; **-rschnappen**, *vn.* (*s.*) (Schloss) захлопываться, -пнуться; соскакивать, -скочить; (närrisch, wahnwitzig, verrückt werden) рехнуться; съ ума сходить, сойти; **-rschnei'en**, s. Beschnei'en; **-rschrei'ben**, *va. irr.* (überschreibe, -rschrieb, -rschrieben): дѣлать, с- надпись; надписывать, -сатъ; писать, написать сверху; **Ue'berschreiben**, s. U'mschreiben; **-rschrei'en**, *va. irr.* (überschreie, -rschrie, -rschrieen): перекрикивать, -кричать; **Ueberschreiten**, *va. irr.* (überschreite, -rschritt, -rschritten): перешагивать, -шагнуть; переходить, перейти; (Mass, Grenzen) переступать; нарушать; (Termin) просрочивать, просрочить; (Macht) превышать, -высить; -, *n. I.*, **Ueberschrei'tung**, *f.* 2. перешагиваніе; переходъ; просрочка; превышеніе; нарушеніе; (des Termins) просрочка; **-rschrift**, *f.* 2. надпись; **-rschuh'**, *m. I.* 3. калоша; галоша; (mit Pelzwerk gefüttert) кеньга; **-rschu'ss**, *m. I.* (üsse) остатокъ; **-rschü'tten**, *va.* посыпать, -сыпать; пере-; (mit Wohlthaten) * осыпать, осыпать чѣмъ; (mit Fragen) забрасывать, -бросать; **Ue'berschütten**, *va.* переливать, раз-, пересыпать; **Ueberschwä'ngern**, *va.* вторично оберемѣнеть; **-rschwä'ngerung**, *f.* вторичное (od. вторократное) зачатіе od. оберемененіе; вторичное понесеніе плода; **-rschwä'nglich**, *a.* преизбыточный; преизобильный; чрезмѣрный; безпредѣльный; **-rschwä'nglichkeit**, *f.* преизбытокъ; преизобиліе; **Ueberschwa'nk**, *m. I.* (der Wage) перевѣсъ; походъ; **-rschwanken**, *vn.* (*h.*) (Wage) перевѣшиваться, перевѣситься; быть съ походомъ; **-rschwä'nklich**, **-rschwä'nklichkeit**, s. Ueberschwä'nglich, etc.; **Ueberschwe'mmen**, *va.* наводнять, -нить; затоплять, -пить; по-; (Niederungen) понимать, -нять; **-rschwe'mmung**, *f.* 2. наводненіе; затопленіе; по-; (Austreten eines Flusses) разлитіе водъ; водополь; водополье; **-rschwe'mmungszei't**, *f.* 2. водопольная пора; время разлитія водъ; **-rschwe'r**, *a.* черезъ-чуръ тяжёлый; **-rschwi'mmen**, *va. irr.* (überschwimme, -rschwamm, -rschwommen): einen Fluss - переплывать, -плыть; **Ue'berschwimmen**, *vn. irr.* (*s.*) s. Hinü'berschwimmen.

Ue'bersee'isch, *a.* заморскій; **-rse'-**

[**Uebers**]**egeln**, *va.* (Meer) переплыва́ть, переплы́ть; (Schiff, Boot) потопля́ть, -пи́ть (наѣ́хавъ кораблѐмъ); (segelnd zuvorkommen) обгоня́ть, обогна́ть; **Ue'bersegeln**, *vn.* (*s.*) s. Hinü'bersegeln; **Ueberse'hen**, *va. irr.* (übersehe, -rsieht, -rsah, -rsehen): (Ort, Gegend) обозрѣва́ть, -зрѣ́ть; оки́дывать, оки́нуть взо́ромъ; (etw. flüchtig durchsehen) слегка́ просма́тривать, просмотрѣ́ть; пробѣга́ть, -бѣжа́ть; (nicht bemerken) просма́тривать, -смотрѣ́ть; недо-; недогля́дывать, -дѣ́ть; пропуска́ть, -сти́ть; упуска́ть, -сти́ть изъ ви́ду; (nicht achten) не уважа́ть, -жить; презира́ть, -зрѣ́ть; Jmds. Fehler, Schwächen etc.) смотрѣ́ть на что сквозь па́льцы; снисходи́ть кому́; (es so hingehen lassen) спуска́ть, -сти́ть; потво́рствовать; er übersieht nichts, * у него́ всѐ разсчи́тано (od. на счету́); **-rse'nden**, *va. reg. u. irr.* (übersende, -rsendete u. -rsandte, -rsendet u. -rsandt): пересыла́ть, -сла́ть; препровожда́ть, -води́ть при чёмъ; -, *n. I.* s. Uebersе'ndung; **-rse'nder**, *m. I.* посыла́тель; пересыла́тель; **-rse'ndung**, *f.* 2. пересы́лка; **-rse'ndungskosten**, *n. pl.* де́ньги за пересы́лку; **-rse'tzbar**, *a.* переводи́мый; **Ue'bersetzen**, *va.* (über einen Fluss) переправля́ть, -вить; перевози́ть; sich - lassen переѣзжа́ть, -ѣ́хать; переправля́ться; **Ueberse'tzen**, *va.* (aus einer Sprache in die andere) переводи́ть, -вести́, -ве́сть; Jmdn. - (im Preise etc.) брать, взять ли́шнее съ кого́; -, *n. I.* s. Ueberse'tzung; **-rse'tzer**, *m. I.* (aus einer Sprache in die andere) перево́дчикъ; **Ue'bersetzer**, *m. I.* (Fährknecht) перево́зчикъ **-rsetzung**, *f.* перепра́ва; перево́зъ; **-rse'tzung**, *f.* 2. перево́дъ.

Ue'bersicht, *f.* 2. обозрѣ́ніе; обзо́ръ; tabellarische - пе́речень; kurze - кра́ткое обозрѣ́ніе; кра́ткій обзо́ръ; **-rsichtig**, *a.* близору́кій; er ist - онъ близору́къ; **-rsichtigkeit**, *f.* близору́кость; **-rsichtlich**, *a.* перечнево́й; **-rsiedeln**, *vn.* (*s.*) переселя́ться, -ли́ться; -, *va.* переселя́ть, -ли́ть; выводи́ть, -весть; переводи́ть на друго́е мѣ́сто; Uebergesiedelter переселе́нецъ; **-rsiedelung**, *f.* 2. переселе́ніе; **-rsie'den**, *va. irr.* (übersiede, -rsott, -rsotten): перева́ривать, -ри́ть; **Ue'bersieden**, *vn. irr.* s. Ue'berkochen; **-rsi'lbern**, s. Versi'lbern; **-rsinnlich**, *a.* сверхчу́вственный; (abstract) отвлече́нный; **-rsi'ntern**, *va.* покрыва́ть, -кры́ть на́кипью; **-rso'mmern**, *vn.* (*h.*) проводи́ть, -ве́сть лѣ́то; -, *va.* сохраня́ть, -ни́ть въ продолже́ніе лѣ́та; со- лѣ́томъ; **Ue'berspannen**, *va.* перетя́гивать, -на-; **-rspa'nnen**, *va.* сли́шкомъ натя́гивать; превосходи́ть мѣ́ру; (zu sehr spannen) сли́шкомъ на-; перетя́гивать, -тяну́ть; * s. Ueberschrei'ten; **Ueberspa'nnt**, *pp. u. a.* непомѣ́рный; * высокопа́рный; фанати́ческій; (verrückt) сумасбро́дный; помѣша́вшійся; er ist - онъ сумасбро́дничаетъ; * онъ помѣша́лся; überspannter Kopf, * сумасбро́дъ; фана́тикъ; **-rspa'nntheit**, *f.* сумасбро́дство; **-rspa'nnung**, *f.* чрезмѣ́рное напряже́ніе; * разстро́енное воображе́ніе; * сумасбро́дство; * помѣша́тельство; **-rspi'nnen**, *va. irr.* (überspinne, -rspann, -rsponnen): обвива́ть, -ви́ть; (Knöpfe) обтя́гивать, -тяну́ть; **-rspo'nnen**, *pp. u. a.* обви́тый; **Ue'berspringen**, *vn. irr.* (*s.*) (springe über, sprang über, übergesprungen), s. Herü'berspringen; **-rspri'ngen**, *va. irr.* (überspringe, -rsprang, übersprungen): (beim Lesen) переска́кивать, -скочи́ть; (übergehen, weglassen) пропуска́ть, -сти́ть; вы-; (Jmdn., Graben) переска́кивать, -скочи́ть че́резъ; переходи́ть, перейти́ че́резъ кого́; **-rsprung**, *m. I.* (ünge) скачёкъ че́резъ; переско́къ; **Ueberste'chen**, *va. irr.* (übersteche, -rsticht, -rstach, -rstochen): *Ktsp.* (Karte) перебива́ть, -би́ть; перекрыва́ть, -кры́ть; дать сюрку́пъ; (Naht) запошива́ть, -ши́ть; зата́чивать, затача́ть све́рху; -, *n. I.*, **-rste'chung**, *f.* 2. перекры́тіе; сюрку́пъ; запоши́вка; зата́чка; **-rste'hen**, *va. irr.* (überstehe, -rstand, -rstanden): преодолѣва́ть, -лѣ́ть; (Krankheiten) перемога́ть, -мочь; перенести́, сн-; **-rste'hung**, *f.* вы́терпѣніе; перенесе́ніе; преодолѣ́ніе; **Ue'bersteigen**, *vn. irr.* (steige über, stieg über, übergestiegen), s. Herü'bersteigen; **-rstei'gen**, *va. irr.* (übersteige, -rstieg, -rstiegen): (Berge, Mauern) переходи́ть, перейти́ чере́зъ; (Schwierigkeiten, Hindernisse) преодолѣва́ть; (Zahl, Kosten, Ertrag) превыша́ть, превы́сить; быть вы́ше чего́; **Ueberstei'gern**, **-rstei'gerung**, s. Ueberbie'ten, Ueberbie'tung; **Ue'berstich**, *m. I. Ktsp.* ли́шняя взя́тка; **Ueberstі'mmen**, *va.* настро́ивать, настро́ить сли́шкомъ высо́ко; s. a. U'mstimmen; (durch Stimmenmehrheit) * имѣ́ть на свое́й сторонѣ́ большинство́ голосо́въ; **-rsti'mmen**, *n. I.*, **-rsti'mmung**, *f.* сли́шкомъ высо́кая настро́йка; перестро́йка; большинство́ голосо́въ; **-rstolz**, *a.* прего́рдый; **-rstrah'len**, *va.* озаря́ть; освѣща́ть; превосходи́ть, -взойти́, затмѣва́ть бле́скомъ; * s. Uebertre'ffen; **-rstrei'chen**, *va. irr.* (überstreiche, -rstrich, überstrichen): нама́зывать, -зать; пома́зать; (mit Farbe) кра́сить, вы́-; -, *vn. irr.* (*h.*) (mit der Hand) поводи́ть, повести́ руко́ю по чему́; **-rstreu'en**, *va.* усыпа́ть, пересыпа́ть; **-rströ'men**, *va.* s. Ueberschwe'mmen; Wasser überströmt die Felder вода́ разлива́ется по поля́мъ; **Ue'berströmen**, *vn.* (*s.*) разлива́ться, -ли́ться; von Blut - пролива́ть кровь; исходи́ть кро́вью; von Lob -, * разсыпа́ться въ похвала́хъ; **-rströ'mung**, *f.* 2. разли́тіе; наводне́ніе; **-rstrumpf**, *m. I.* (ümpfe) ве́рхній чуло́къ; **-rstudi'ren** (sich), *vr.* сли́шкомъ мно́го учи́ться; **-rstülpen**, *va.* надѣва́ть; нахлобу́чивать; s. a. U'mstülpen; **-rstü'rzen**, *va.* накрыва́ть, -кры́ть; по-; sich - опроки́дываться, -ки́нуться; * сли́шкомъ торопи́ться; * дѣ́йствовать опреме́тчиво; **Ueberstü'rzung**, *f.* накры́тіе; * торопли́вость; опроме́тчивость.

Ue'bersüss, *a.* сли́шкомъ сла́дкій; при́торный; **-rtä'feln**, *va.* обшива́ть пане́лями; **-rtäu'ben**, *va.* заглуша́ть; оглуша́ть; **-rtheu'er**, *a.* предорого́й; -, *ad.* предо́рого; сли́шкомъ до́рого; **-rtheu'ern**, *va.*: Jmdn. - брать, взять сли́шкомъ до́рого съ кого́; запра́шивать съ кого́ сли́шкомъ мно́го; **-rtö'lpeln**, *va.* надува́ть, -ду́ть; поддѣва́ть, -дѣ́ть; **-rtö'nen**, *va.* заглуша́ть, -ши́ть; (im Singen) покрыва́ть, -кры́ть; **Ue'bertrag**, *m. I.* (äge) *H.* перено́съ; **-rtra'gbar**, *a.* удобоперевози́мый; **Ue'bertragen**, *va. irr.* (trage über, trägt über, trug über, übergetragen): переноси́ть, -нести́; **-rtra'gen**, *va. irr.* (übertrage, -rträgt, -rtrug, -rtragen): препоруча́ть, -чи́ть; переда́ть; уступа́ть, -пи́ть; (Wechsel, Schuld, in andere Sprachen) переводи́ть, -вести́; (Rechte auf Andere) передава́ть, -да́ть; уступа́ть, -пи́ть; -, *n. I.*, **-rtra'gung**, *f.* 2. перенесе́ніе; перено́съ; перево́дъ; переда́ча; усту́пка; препоруче́ніе; **-rträ'nken**, *va.* сли́шкомъ пои́ть; перепои́ть; **-rtre'ffen**, *va. irr.* (übertreffe, -rtrifft, -rtraf, übertroffen): (Jmdn. an, in etw.) превосходи́ть, -взойти́ кого́ чѣмъ; (höher stehen, erhabener sein) * превыша́ть кого́ чѣмъ; er übertrifft sich selbst, * онъ превзошёлъ самаго́ себя́; **-rtrei'ben**, *va. irr.* (übertreibe, -rtrieb, -rtrieben): ein Thier etc. - зага́нивать, -гоня́ть; grösser od. wichtiger machen) преувели́чивать, преувели́чить; прилыга́ть, прилга́ть, прибавля́ть, -вить ещё отъ себя́ что́-нибудь; * не знать мѣ́ры въ чёмъ-либо; * выходи́ть изъ предѣ́ловъ прили́чія; забыва́ться, -бы́ться; man muss nichts -, * не должно́ вдава́ться въ кра́йности; -, *n. I.*, **-rtrei'bung**, *f.* 2. преувели́ченіе; **-rtre'ten**, *va. irr.* (übertrete, -rtritt, -rtrat, -rtreten): преступа́ть, -пи́ть; не соблюда́ть, соблюсти́; (verletzen) наруша́ть, -шить; (Befehle, Vorschriften) поступа́ть, поступи́ть проти́въ что; (Gränzen) выходи́ть, вы́йти изъ предѣ́ловъ чего́; die Schuhe - ста́птывать башмаки́; **Ue'bertreten**, *vn. irr.* (*s.*) (trete über, tritt über, trat über, übergetreten): переступа́ть, -пи́ть; (Gewässer) s. Au'streten; zur anderen Partei) * переходи́ть, перейти́ къ кому́; пристава́ть, приста́ть къ кому́; zu anderer Religion - принима́ть, -ня́ть другу́ю вѣ́ру; перекреща́ться, -крести́ться; (Wasser) разлива́ться изъ берего́въ; -, *n. I.* s. Uebertre'tung; **-rtre'ter**, *m. I.* (des Gesetzes) наруши́тель зако́на; законопресту́пникъ; **-rtre'tung**, *f.* 2. преступле́ніе; наруше́ніе; - des Gesetzes наруше́ніе зако́на; законопреступле́ніе; **-rtre'tungsfa'll**, *m. I.* (älle) неисполне́ніе; im - въ слу́чаѣ неисполне́нія; (widrigenfalls) въ проти́вномъ слу́чаѣ; **-rtrie'ben**, *pp. u. a.* преувели́ченный; (über die Massen) чрезмѣ́рный; чере́зчу́ръ; сли́шкомъ; übertriebene Forderung сли́шкомъ большо́е, чрезмѣ́рное тре́бованіе; **Uebertri'nken** (sich), *vr. irr.* (übertrinke mich, -rtrank mich, -rtrunken): напива́ться, -пи́ться до́пьяна; (zu viel trinken) сли́шкомъ мно́го пить od. напи́ться; **Ue'bertritt**, *m. I.* 3. пере-

хо́дъ; (zu anderer Religion) приня́тіе друго́й вѣ́ры; **-rtru'mpfen**, *va. Ktsp.* перекрыва́ть, -кры́ть ста́ршимъ ко́зыремъ; **-rtü'nchen**, *va.* выбѣ́ливать, -лить; **-rvö'lkerung**, *f.* избы́токъ народонаселе́нія; **-rvoll**, *a.* перепо́лненный; -, *ad.* полнёхонекъ; **-rvo'rtheilen**, *va.* обижа́ть; обма́нывать; -, *n. I.*, **-rvo'rtheilung**, *f.* 2. лише́ніе; обма́нъ; обдѣле́ніе.

Ueberwa'chen, s. Bewa'chen; **Ueberwa'chsen**, *va. irr.* (überwachse, -rwächst, -rwuchs, -rwachsen): перероста́ть, -рости́; расти́ вы́ше чего́; -, *vn. irr.* (*s.*) покрыва́ться чѣмъ (траво́ю и пр.); **-rwa'chung**, *f.* наблюде́ніе за чѣмъ; **-rwa'chungs-**, *a.* наблюда́тельный; **Ue'berwägen**, s. Ue'berwiegen; **-rwa'lken**, *va.* снова валя́ть; пере-; -, *n. I.*, **-rwa'lkung**, *f.* переваля́ніе; перева́лка; **-rwallen**, *vn.* (*h.*) перелива́ться, -ли́ться; * преизоби́ловать чѣмъ; **-rwä'ltigen**, *va.* переси́ливать, -лить; преодолѣва́ть; **-rwei'sen**, *va. irr.* (überweise, -rwies, -rwiesen): изоблича́ть; улича́ть; (Wechsel) *H.* переводи́ть, -вести́ (ве́ксель); **-rwei'sung**, *f.* изобличе́ніе; ули́ка; (eines Wechsels) *H.* перево́дъ (ве́кселя); **-rwei'ssen**, *va.* выбѣ́ливать, -лить; **-rwe'ndlich**, *a.*: -che Naht запоши́вка; зата́чанный све́рху шовъ; - nähen запошива́ть, запоши́ть; зата́чивать, затача́ть све́рху шовъ; **Ue'berwerfen**, *va. irr.* (werfe über, wirft über, warf über, übergeworfen), s. Herü'berwerfen; (Mantel) наки́дывать, -ки́нуть; надѣва́ть, -дѣ́ть (поскорѣ́е); на-на́скоро; (Schleier) набра́сывать, -бро́сить на себя́; **-rwe'rfen**, *vn. irr.*: sich mit Jmdm. - поссо́риться, повздо́рить съ кѣмъ; **Ue'berwerth**, *m. I.* (einer Sache) цѣна́ ве́щи сверхъ оцѣ́нки (поку́пки); **-rwichtig**, *a.* перевѣ́шивающій; (Münzen) съ похо́домъ; сли́шкомъ вѣ́скій; **-rwichtigkeit**, *f.* перевѣ́съ; похо́дъ; изли́шній вѣсъ; **-rwi'ckeln**, *va.* обвива́ть, -ви́ть; -, *n. I.*, **-rwi'ckelung**, *f.* обви́тіе; обви́вка; **-rwie'gen**, *va. irr.* (überwiege, -rwog, -rwogen): перевѣ́шивать, перевѣ́сить; перетя́гивать, -тяну́ть; быть тяжелѣ́е; * s. Uebertre'ffen; * преиму́ществовать; имѣ́ть верхъ, перевѣ́съ надъ чѣмъ, надъ кѣмъ; * превозмога́ть; **-rwie'gend**, *ppr.* u. *a.*: -nde Stimme превыша́ющій, рѣши́тельный го́лосъ; -nder Hang wozu преиму́щественная накло́нность къ чему́; -nde Macht преоблада́ющая власть; (Grund) важнѣ́йшій; убѣди́тельный; (Beweis) сильнѣ́йшій; **-rwi'nden**, *va. irr.* (überwinde, -rwand, überwunden): (Hindernisse) одолѣва́ть, -лѣ́ть; прео-; (die Oberhand behalten) превозмога́ть, -мо́чь; побѣжда́ть, побѣди́ть; **-rwi'nder**, *m. I.* побѣди́тель; **-rwi'ndlich**, *a.* преодолѣва́емый; **-rwi'ndung**, *f.* преодолѣ́ніе; (der Feinde) побѣ́да надъ врага́ми; es kostete ihm viel - онъ до́лго не могъ рѣши́ться на э́то; **-rwin'tern**, *vn.* (*h.*) зимова́ть, пере-; -, *va.* проде́рживать, -жа́ть, od. прока́рмливать, -корми́ть зимо́ю; (Pflanzen) сохраня́ть, -ни́ть, содержа́ть зимо́ю; **-rwi'nterung**, *f.* зимова́нье; зимо́вка; перезимо́вка; **-rwi'nterungso'rt**, *m. I.* 3. мѣ́сто перезимо́вки; зимо́вье; **-rwö'lben**, *va.* покрыва́ть, покры́ть сво́домъ; **-rwö'lken** (sich), *vr. Ntl.* покрыва́ться, покры́ться облака́ми; **Ue'berwurf**, *m. I.* (ürfe) ве́рхнее пла́тье; (der Frauen) манти́лья.

Ue'berzahl, *f.* 2. большинство́; сверхкомпле́ктное число́; (der Theile) число́ часте́й бо́лѣе обыкнове́ннаго; **-rzäh'len**, *va.* пересчи́тывать, -счита́ть; **-rzählig**, *a.*, **-rzähliger**, *m. II.* сверхкомпле́ктный; **-rzahn**, *m. I.* (ähne) зубъ све́рху вы́росшій; **-rzeu'gen**, *va.* убѣжда́ть, убѣди́ть od. удостовѣря́ть, -рить въ чёмъ; sich - убѣжда́ться въ чёмъ; sei überzeugt будь увѣ́ренъ; ich bin überzeugt я увѣ́ренъ; **-rzeu'gend**, *ppr.* u. *a.* убѣди́тельный; **-rzeu'gung**, *f.* 2. убѣжде́ніе; der - sein быть убѣждённымъ (увѣ́реннымъ) въ чёмъ; **-rzeu'gungsmi'ttel**, *n. I.* убѣди́тельное сре́дство; **-rzie'hen**, *va. irr.* (überziehe, -rzog, -rzogen): надѣва́ть чахо́лъ на что; покрыва́ть чѣмъ; (Möbel) обива́ть (ме́бель); (Bett) перемѣня́ть, -ни́ть посте́льное бѣльё; mit Zucker - обса́харивать; ein Land mit Krieg - вторга́ться, вто́ргнуться въ страну́; нача́ть войну́; напада́ть; sich - (Himmel) покрыва́ться, -кры́ться облака́ми, ту́чами; **Ue'berziehen**, *vn. irr.* (*s.*) (ziehe über, zog über, übergezogen): надѣва́ть; s. a. Hinü'berziehen, Uebersie'deln; **-rzieher**, *m. I.* серту́къ сверхъ друга́го пла́тья надѣва́емый; **-rzi'ffern**, s. Bezi'ffern.

Ueberzi'nnen, *va.* луди́ть, вы́-; **-rzi'nnung**, *f.* полу́да; **-rzu'ckern**, *va.* посыпа́ть, -сы́пать са́харомъ; кандирова́ть; обса́харивать, -рить; **-rzug**, *m. I.* (üge) кора́; покры́шка; на́волока; чахо́лъ; покрыва́ло; **-rzü'nglein**, *Zk.* s. Keh'ldeckel; **-rzwe'rg**, **-rzwe'rch**, *ad.* поперёгъ; на́крестъ.

Ue'blich, *a.* обы́чный; обыча́йный; существу́ющій; allgemein - общеупотреби́тельный; - sein води́ться; быть въ обыкнове́ніи; wie - какъ во́дится; по обыкнове́нію; in üblicher Weise обы́чнымъ поря́дкомъ; **Ue'blichkeit**, *f.* употреби́тельность, обыкнове́ніе.

Ue'brig, *a.* остально́й; оста́вшійся; оста́точный; (überflüssig) ли́шній; das übrige Geld остальны́я де́ньги; das Uebrige остально́е; (Rest) оста́токъ; (das Andere) про́чее; im Uebrigen впро́чемъ; die Uebrigen (Andern) про́чіе; другі́е; ein Uebriges thun, * дѣ́лать, с- бо́лѣе, не́жели слѣ́довало; - haben, behalten имѣ́ть въ оста́ткѣ; wie viel hast du - behalten? ско́лько у тебя́ оста́лось? - bleiben остава́ться; оста́ться; es bleibt nichts - (es ist nichts zu machen), * не́чего дѣ́лать; (sei es denn so) такъ и быть; - lassen оставля́ть, -вить; **Ue'brigens**, *ad.* впро́чемъ.

Ue'bung, *f.* 2. упражне́ніе; пра́ктика; aus der - kommen отвыка́ть, -кнуть; *Tk.* разуча́ться, -учи́ться; - macht den Meister, * дѣ́ло ма́стера бои́тся; **Ue'bungspla'tz**, *m. I.* (ätze) мѣ́сто для упражне́нія; **-ngsstü'ck**, *n. I.* 3. упражне́ніе; *Tk.* этю́дъ; **-ngsstu'nde**, *f.* 2. часъ для упражне́ній; **-ngszei't**, *f.* вре́мя для упражне́ній.

U'fer, *n. I.* бе́регъ; am - liegend, **U'fer-**, *a.* прибере́жный; прибре́жный; (Gebäude) на́бережный; längs dem - по бе́регу; по на́бережной; вдоль бе́рега; **-ra'bgabe**, *f.* 2. *Sw.* прива́льное; при́станныя де́ньги; **-rbewoh'ner**, *m. I.* прибре́жный жи́тель; **-rda'mm**, *m. I.* (ämme) прибере́жная плоти́на; **-rei'nfassung**, *f.* 2. обкла́дка берего́въ; **-rki'bitz**, *m. I.* 3. *Ng.* пи́галица; пи́галка; **-rla'nd**, *n. I.* (änder) прибре́жье; прибере́жье; **-rläu'fer**, s. U'ferki'bitz; **-rschne'cke**, *f.* 2. *Ng.* лужа́нка; **U'ferschwa'lbe**, *f.* 2. *Ng.* стрижъ.

Uhr, *f.* 2. часы́; (Stunde) часъ; wie viel ist die -? wie viel - ist es? кото́рый часъ? nach der - fragen спра́шивать кото́рый часъ; ein Uhr часъ; zwei - два часа́; Uhren, *pl. H.* часовы́е това́ры; **Uhr-**, **Uh'ren-**, *a.* часово́й; **Uh'rband**, *n. I.* (änder) часова́я ле́нта; **Ueh'rchen**, *n. dim. I.* ча́сики; **Uh'renha'ndel**, *m. I.* торгъ часа́ми; **Uh'rfeder**, *f.* 2. часова́я пружи́на; **-rgehäu'se**, *n. I.* часова́я коро́бка; футля́ръ; ко́рпусъ часо́въ; **-rgeste'll**, *n. I.* 3. подча́сникъ; **Uh'rgetrie'be**, *n. I.* пиньо́нъ; шестерня́; **-rgewi'cht**, *n. I.* ги́ря (у часо́въ); **-rgla's**, *n. I.* (äser) стекло́ для часо́въ; **-rkapsel**, s. Uh'rgehäu'se; **-rkette**, *f.* 2. часова́я цѣпо́чка; **-rmacher**, *m. I.* часовщи́къ; часово́й ма́стеръ; **-rmacherkunst**, *f.* часово́е мастерство́; **-rrad**, *n. I.* (äder) часово́е колесо́; **-rschlüssel**, *m. I.* часово́й клю́чикъ; **-rschwengel**, *m. I.* ма́етникъ; ма́ятникъ; **-rtasche**, *f.* 2. часово́й карма́нъ; **-rtrommel**, *f.* 2. бараба́нъ; **-rweiser**, s. Uh'rzeiger; **-rwerk**, *n. I.* 3. колёса (въ часа́хъ); **-rzeiger**, *m. I.* часова́я стрѣ́лка.

U'hu, *m. I. Ng.* фили́нъ.

Uka's, *m. I.* 3. *Stw.* (in Russland) ука́зъ.

U'kelei, **U'klei**, *f.* 2. *Ng.* (Fisch) укле́я; укле́йка.

Ula'n, **Ula'ne**, *m. II. Kw.* ула́нъ; **Ula'nen-**, *a. Kw.* ула́нскій; **Ula'nenregime'nt**, *n. I.* (ter) ула́нскій полкъ.

U'lmbaum, **U'lmenbau'm**, *m. I.* (äume), **U'lme**, *f.* 2. *Ng.* вязъ; или́мъ; **U'lmen-**, *a. Ng.* и́льмовый; **-nwa'ld**, *m. I.* (älder) вязни́къ; ильмо́вникъ.

U'ltima, *f. Spl.* послѣ́дній слогъ; **Ultima'tum**, *n. I. Stw.* * ультима́тъ; оконча́тельное усло́віе od. объясне́ніе; рѣши́тельное предложе́ніе; **U'ltimo**, *m. I. H.* послѣ́дній день мѣ́сяца; **U'ltimum**, *n. I.* послѣ́днее; кра́йнее; **U'ltimus**, *m.* (auf Schulen) послѣ́дній учени́къ (въ кла́ссѣ).

U'ltra, *m. I. Stw. etc.* у́льтра; радика́лъ.

Ultramari'n, *n. I.* ультрамари́нъ; -, **-nfarbig**, *a.* ультрамари́новый.

Ultramonta'n, *a.* за-Алпі́йскій; за́горный; *Kg.* * католи́ческій; **Ultramonta'ner**, *m. II. Ng.* * ультрамонта́нецъ; * приве́рженецъ римско-католи́ческаго уче́нія; **Ultramontani'smus**, *m. Kg.* * ультрамонтани́змъ.

..., *praep.* (mit *Accusat.*): о́коло; ...кру́гъ; - den Leib о́коло живо-...; die Erde dreht sich - ihre Achse ...емля́ обраща́ется о́коло свое́й о́си; ...eise — die Welt путеше́ствіе во-...кру́гъ свѣ́та; sie standen - ihn her-...um они́ стоя́ли вокру́гъ него́; um fünf Stunden че́резъ пять часо́въ; ...einen Tag - den andern, * че́резъ день; ... komm - ein Uhr приходи́ въ часъ; es war - Mittagszeit э́то бы́ло въ по́лдень; - Mitternacht въ по́лночь; es war - Ostern э́то бы́ло о Свято́й недѣ́лѣ; э́то случи́лось о Па́схѣ; ungefähr - die Neujahrszeit о́коло но́ваго го́да; er ist - ein Jahr jünger als ich онъ одни́мъ го́домъ моло́же меня́; es ist - zwei Pfund leichter э́то двумя́ фу́нтами ле́гче; - fünf Rubel theurer пятью́ рубля́ми доро́же; (vor den Infinitiven der Zeitwörter): что́бы; что́бы то́лько; ich kam, - Sie zu bitten я пришёлъ проси́ть Васъ; er ist fleissig, - gelobt zu werden онъ приле́женъ (od. стара́ется) для того́, что́бы то́лько его́ хвали́ли; er thut es nur, - ihn zu ärgern онъ э́то дѣ́лаетъ то́лько для того́, что́бы серди́ть его́; um — willen ра́ди; nur - seinetwillen то́лько ра́ди его́; um Gottes willen ра́ди Бо́га; um Jmdn., - etwas sein не отходи́ть отъ чего́, отъ кого́; не отстава́ть отъ чего́, отъ кого́; вертѣ́ться о́коло чего́, о́коло кого́; -Tagelohn arbeiten рабо́тать за подённую пла́ту; Alles um's Geld thun всё дѣ́лать за де́ньги; es ist ihm nur - die Ehre zu thun онъ хо́четъ то́лько че́сти; was thut man nicht um's liebe Geld что не дѣ́лаютъ за де́нежки (od. за де́ньги); sie weiss - alle seine Geheimnisse она́ зна́етъ всѣ его́ та́йны; er ist - sein Vermögen gekommen онъ лиши́лся своего́ имѣ́нія; wie steht es - deine Arbeit? каково́ идётъ твоя́ рабо́та? er kam um's Leben онъ лиши́лся жи́зни; онъ поги́бъ; es ist - ihn geschehen онъ поги́бъ; онъ пропа́лъ; - die Wette arbeiten рабо́тать на переры́въ; Eins - das Andere одно́ за други́мъ; попере-мѣ́нно; поочерёдно; - nichts und wider nichts, * ни за́ что, ни про́ что; * ни съ того́, ни съ чего́; * понапра́сну; - Alles in der Welt ни за что на свѣ́тѣ; - desto mehr тѣмъ бо́льше; и пода́вно; - desto besser тѣмъ лу́чше; - desto schlechter тѣмъ ху́же; - so viel theurer во сто́лько доро́же; **Um**, *ad.*: dieser Weg führt - по э́той доро́гѣ большо́й крюкъ (od. кругъ); das Jahr, der Monat ist - годъ, мѣ́сяцъ ми́нулъ (od. прошёлъ); wenn das Jahr - ist, - sein wird когда́ ми́нетъ годъ; die Frist ist - срокъ ми́нулъ; срокъ вы́шелъ.

U'mackern, *va.* перепа́хивать, -ха́ть; umgeackertes Brachfeld, *Ldw.* перело́гъ; -, *n. I.*, **U'mackerung**, *f.* 2. перепа́хиваніе; перепа́шка; **U'mändern**, *va.* передѣ́лывать; переменя́ть; **U'mänderung**, *f.* 2. передѣ́лываніе; перемѣ́на; **U'marbeiten**, *va.* перерабо́тывать, -рабо́тать; (ummachen) передѣ́лывать, -лать; (Schrift etc.) переправля́ть, -вить; -, *n. I.*, **U'marbeitung**, *f.* 2. передѣ́лка; перепра́вка; **Uma'rmen**, *va.* обнима́ть, -ня́ть; einander - обнима́ться; -, *n. I.*, **Uma'rmung**, *f.* 2. обнима́ніе; объя́тія; **Umbau'en**, *va.* окружа́ть зда́ніями; **U'mbauen**, *va.* перестра́ивать, перестро́ить; -, *n. I.*, **U'mbauung**, *f.* 2. перестро́йка; **U'mbeha'lten**, *va. irr.* (behalte um, behält um, behielt um, umbehalten): оставля́ть, -вить на себѣ́; не скида́ть, не ски́нуть; **U'mbene'nnen**, *va. irr.* (benenne um, benannte um, umbenannt): переименовывать, -именова́ть.

U'mber, *m. I.*, **U'mbere'rde**, *f.* 2., **U'mbra**, *f.* у́мбра; **U'mberfi'sch**, *m. I.* 3. *Ng.* у́мбрица; сціе́на.

U'mbiegen, *va. irr.* (biege um, bog um, umgebogen): загиба́ть, загну́ть; завора́чивать, -вороти́ть; **U'mbilden**, *va.* преобразо́вывать, -зова́ть; -, *n. I.*, **U'mbildung**, *f.* 2. преобразова́ніе; **U'mbildungssto'ff**, *m. I.* 3. преобразова́тельное вещество́; **U'mbinden**, *va. irr.* (binde um, band um, umgebunden): (um etwas) обвя́зывать, -за́ть; (Halstuch) по-; (anders binden) пере-; (Buch) *Bchb.* сно́ва переплета́ть, -плести́; **U'mblasen**, *va. irr.* (blase um, bläst um, blies um, umgeblasen): (Wind) сдува́ть, сдуть; опроки́дывать, -ки́нуть; **Umbla'sen**, *va. irr.* (umblase, umbläst, umblies, umblasen): дуть со всѣхъ сторо́нъ; обдува́ть; **U'mblättern**, *va.* перевора́чивать, -верну́ть (на другу́ю сто́рону).

U'mbra, s. U'mber.

U'mbrassen, *va. Sw.* перебра́сопливать, -сопи́ть; -, *n. I.*, **U'mbrassung**, *f.* 2. перебра́сопка.

U'mbrechen, *va. irr.* (breche um, bricht um, brach um, umgebrochen): перела́мывать, переломи́ть; (Land) взрыва́ть, взрыть; *Bchdr.* верста́ть; von Neuem -, *Bchdr.* переве́рстывать, -ста́ть; **U'mbringen**, *va. irr.* (bringe um, brachte um, umgebracht): лиша́ть, лиши́ть жи́зни; (tödten) умерщвля́ть, -ртви́ть; (todtschlagen) убива́ть, уби́ть; sich (selbst) - лиши́ть себя́ жи́зни; **U'mburzeln**, *vn.* (*s.*) перекувы́ркиваться, -кувырну́ться; **Umdä'mmen**, *va.* обводи́ть, -вести́, -ве́сть плоти́ною; **U'mdecken**, *va.* (Haus) *Bk.* перекрыва́ть, -кры́ть; -, *n. I.*, **U'mdeckung**, *f.* 2. перекры́тіе; перекры́шка; **U'mdrehen**, *va.* переверты́вать; обора́чивать; Jmdm. den Hals - дать кому́ корочу́нъ; сверну́ть кому́ ше́ю; wie man die Hand umdreht, * ми́гомъ; * въ мигъ; * въ одно́ мгнове́ніе; -, *n. I.* s. U'mdrehung; **U'mdreher**, *m. I. Zk.*, **U'mdrehung**, *f.* 2. перевора́чиваніе; обора́чиваніе; (um die Achse) обраще́ніе; **-gszei't**, *f.* 2. *Stk.* (der Planeten) вре́мя обраще́нія; **U'mdrucken**, *va.* перепеча́тывать, перепеча́тать; -, *n. I.*, **U'mdruckung**, *f.* 2. перепеча́таніе; **Umdu'ften**, *va.* распространя́ть вокру́гъ благоуха́ніе; umduftet объя́тый благоуха́ніемъ.

U'menden, *va. Spl.* склоня́ть; измѣня́ть оконча́ніе; **U'mendung**, *f.* 2. склоне́ніе; измѣне́ніе оконча́нія; **Umfa'hen**, s. Umfa'ngen; **U'mfahren**, *vn. irr.* (*s.*) (fahre um, fährt um, fuhr um, umgefahren): объѣзжа́ть, объѣ́хать; дѣ́лать, сдѣ́лать крюкъ; -, *va. irr.* s. Ueberfah'ren; **Umfah'ren**, *va. irr.* (umfahre, umfährt, umfuhr, umfahren): объѣзжа́ть, -ѣ́хать; (fahrend vermeiden) объ-; минова́ть; оставля́ть, -вить въ сторонѣ́; **U'mfahrt**, **Umfah'rung**, *f.* объѣ́здъ; (Umweg) крюкъ; кругъ.

U'mfall, *m. I.* (des Viehs) падёжъ; **U'mfallen**, *vn. irr.* (*s.*) (falle um, fällt um, fiel um, umgefallen): па́дать, упа́сть; (Vieh) па́дать, пасть; околѣва́ть, околѣ́ть; обва́литься; обру́шиться.

U'mfang, *m. I.* простра́нство; окру́жность; объёмъ; **Umfa'ngen**, *va. irr.* (umfange, umfängt, umfing, umfangen): окружа́ть; обнима́ть; * s. Uma'rmen; der Schlaf hält ihn -, * сонъ де́ржитъ его́ въ свои́хъ объя́тіяхъ; сонъ обоя́лъ его́; **U'mfangreich**, *a.* объёмистый; **-gsflä'che**, *f.* 2. объёмная oder нару́жная пове́рхность.

U'mfärben, *va.* перекра́шивать, перекра́сить; -, *n. I.*, **U'mfärbung**, *f.* 2. перекра́шиваніе.

Umfa'ssen, *va.* обхва́тывать, -ти́ть; (umarmen) * обнима́ть, -ня́ть; (umringen) окружа́ть, окружи́ть; (einschliessen) заключа́ть, -чи́ть; (geistig fassen) понима́ть, -ня́ть; постига́ть, -гну́ть; -ssende Kenntnisse, * обши́рныя позна́нія; обши́рныя свѣ́дѣнія; viel umfassend многообъе́млющій; **U'mfassen**, *va.* (von Neuem einfassen) сно́ва оправля́ть, опра́вить; -, *n. I.*, **Umfa'ssung**, *f.* 2. обхва́тываніе; обнима́ніе; окруже́ніе; заключе́ніе; понима́ніе; опра́ва; **Umfa'ssungsmau'er**, *f.* 2. обво́дная стѣна́.

Umfla'ttern, *va.* порха́ть вокру́гъ, о́коло чего́; облета́ть, -тѣ́ть.

Umfle'chten, *va. irr.* (umflechte, umflicht, umflocht, umflochten): оплета́ть, оплёсть; **U'mflechten**, *va. irr.* (flechte um, flicht um, flocht um, umgeflochten): сно́ва, и́наче сплета́ть, сплесть.

Umflie'gen, *va. irr.* (umfliege, umflog, umflogen): облета́ть, -тѣ́ть; летать вокру́гъ.

Umflie'ssen, *va. irr.* (umfliesse, umfloss, umflossen): обтека́ть, -те́чь; течь вокру́гъ.

U'mformen, s. U'mbilden.

Um'frage, *f.* 2. опра́шиваніе; *Rw.* опро́съ посторо́ннихъ люде́й; - halten, **U'mfragen**, *va.* распра́шивать вездѣ́.

U'mführen, *va.* обвози́ть (обве́зть).

U'mgaffen (sich), *vr.* огля́дываться зѣва́я.

U'mgang, *m. I.* обхо́дъ; feierlicher - (Procession), *Kg.* кре́стный ходъ; (Verkehr mit Jmdn.) обхожде́ніе; обраще́ніе; (Bekanntschaft) знако́мство; vertraulicher - коро́ткое знако́мство; - mit der Welt свѣ́тское обраще́ніе; fleischlicher - mit Jmdm. пло́тское сои́тіе съ кѣмъ; allen - meiden бѣ́гать люде́й; удаля́ться отъ свѣ́та; mit Jmdm. - halten, haben имѣ́ть знако́мство съ кѣмъ; води́ться съ кѣмъ; feierlichen - halten ходи́ть съ проце́ссіею; von etw. - nehmen, * неупомина́ть о чёмъ; * обойти́ что мол-

чаніемъ; **U'mgänglich**, *a.* обходительный; **U'mgänglichkeit**, *f.* обходительность; **U'mgangssprа'che**, *f.* разговорный языкъ.
Umga'rnen, *va.* (Wildpret) окружать, -жить тенетами; sich - lassen, * даваться, даться въ обманъ.
U'mgeben, *va. irr.* (gebe um, gibt um, gab um, umgegeben): Jmdm. einen Mantel etc. - надѣвать, надѣть на кого шинель (и пр.); *Ktsp.* пересдавать, пересдать; **Umge'ben**, *va. irr.* (umgebe, umgibt, umgab, umgeben): (umringen) окружать, -жить; (mit Zaun, Gitter) обносить, -нести, -несть; **Umge'bung**, *f.* 2. окружающее; окружность; свита; провожатіе; приближённые; (Hausgenossen) домашніе; * окружающіе; * обстановка.
U'mgegend, *f.* 2. окружность; окрестность.
Umge'hen, *va. irr.* (umgehe, umging, umgangen): обходить, обойти; (Feind) об-; заходить, зайти въ тылъ кому; (vermeiden) * избѣгать, избѣгнуть чего; отстранять, -нить; **U'mgehen**, *vn. irr.* (*s.*) (gehe um, ging um, umgegangen): (Umweg machen) дѣлать, с- кругъ od. крюкъ; (womit) заниматься чѣмъ; умышлять, затѣвать что; mit Jemandem -, * обходиться, обойтись; обращаться; (verfahren mit ihm) поступать, -пить; mit List -, * хитрить; лукавить; mit Lügen -, * лгать; говорить неправду; du musst lernen mit Leuten umzugehen тебѣ должно привыкать къ людямъ (od. къ свѣту); учить жить съ людьми; er weiss mit der Feder umzugehen, * онъ хорошо пишетъ; mit umgehender Post съ первою отходящею почтою; **Umge'hung**, *f.* 2. обойденіе; обхожденіе; - der Felder, *Alt.* амбарваліи; (einer Sache) * обойденіе; mit - von etwas не упоминая о чёмъ; не приводя что; за исключеніемъ чего; по мимо чего.
U'mgekeh'rt, *pp.* u. *a.* оборотный; *Ng.* (bei Pflanzen) извращённый; опрокинутый; umgekehrte Seite (einer Münze) оборотная, обратная сторона; оборотъ; (linke Seite der Zeuche) *W.* лѣвая сторона; изнанка; in umgekehrter Ordnung въ обратномъ порядкѣ; -, *ad.* (im Gegentheil) напротивъ; напротивъ того; наоборотъ; er ist ganz -, wie -, * онъ совершенно перемѣнился; * его не узнаешь; - wird ein Schuh daraus, * тотъ же шиворотъ, да на выворотъ.
U'mgestalten, *va.* преобразовать; давать, дать другой видъ; **U'mgestaltung**, *f.* 2. преобразованіе.
U'mgiessen, *va. irr.* (giesse um, goss goss um, umgegossen): переливать, -лить; (Gussarbeiten) пере-; снова отливать, отлить; **Umgie'ssen**, *va. irr.* (umgiesse, umgoss, umgossen): *Gtn. etc.* обливать, облить кругомъ; **U'mgiessung**, *f.* переливка; **Umgie'ssung**, *f.* 2. обливаніе; **Umgi'ttern**, *va.* обносить, обнести рѣшёткою; -, *n. I.*, **Umgi'tterung**, *f.* 2. обнесеніе рѣшёткою.
Umgra'ben, *va. irr.* (umgrabe, umgräbt, umgrub, umgraben): взрывать, взрыть od. вскапывать, вскопать вокругъ; **U'mgraben**, *va. irr.* (grabe um, gräbt um, grub um, umgegraben): перекапывать, взрывать снова; -, *n. I.*, **Umgra'bung**, *f.* 2. взрываніе, вскапываніе вокругъ; окапываніе; пере-.
Umgrä'nzen, *va.* окружать; ограничивать.
Umgrei'fen, *va. irr.* (umgreife, umgriff, umgriffen): охватывать, охватить.
Umgre'nzen, s. Umgrä'nzen.
Umgü'rtelt, *a.* опоясанный; перепоясанный; **U'mgürten**, *va.* опоясывать, -сать; пере-; sich - опоясываться; перепоясываться; sich das Schwert - перепоясать мечъ; надѣвать, -дѣть мечъ; **Umgü'rter**, *m. I. Zk.* спинный позвонокъ последный.
U'mhaben, *vn. irr.* (habe um, hat um, hätte um, umgehabt): etwas - имѣть что на себѣ; er hatte einen Mantel um на нёмъ была шинель; онъ былъ въ шинели.
U'mhacken, s. U'mhauen.
Umha'lsen, *va.* обнимать, обнять.
Umhä'ngen, *va. irr.* (umhänge, umhing, umhangen): навѣсить, повѣсить кругомъ; вѣшать, повѣсить на другое мѣсто; перевѣшивать, -вѣсить; **U'mhängen**, *va. irr.* (hänge um, hing um, umgehangen): sich etw. - надѣвать, -дѣть; **U'mhängsel**, s. A'nhängsel.
U'mhauen, *va. irr.* (haue um, hieb um, umgehauen): срубать, -бить.
Umhe'r, *ad.* около; вокругъ; кругомъ; окрестъ; rund -, rings - въ окрестности; въ окружности; окрестъ; -**rfahren**, -**rflattern**, -**rfliegen**, etc. s. Heru'mfahren, etc.; -**rgaffen**, -**rgehen**, s. Heru'mgaffen, etc.; -**rirren**, -**rjagen**, -**rkutschen**, s. Heru'mirren, etc.; -**rlaufen**, -**rlegen**, -**rliegen**, s. Heru'mlaufen, etc.; -**rliegend**, *ppr.* u. *a.* разбросанный; -**rreisen**, *vn.* (*s.*) s. Heru'mreisen; er ist weit u. breit umhergereist онъ вездѣ перебывалъ; онъ много путешествовалъ; -**rreiten**, -**rrennen**, *vn. irr.* s. Heru'mreiten, etc.; -**rschleichen**, -**rschwärmen**, s. Heru'mschleichen etc.; -**rsegeln**, -**rsehen**, -**rsenden**, s. Heru'msegeln, etc.; -**rsprengen**, -**rstehen**, -**rstellen**, s. Heru'msprengen, etc.; -**rstreifen**, *vn.* (*s.*) s. Heru'mstreifen; *Kw.* фланкировать; -**rstreuen**, -**rtappen**, -**rtragen**, etc. s. Heru'mstreuen, etc.; -**rtreiben** (sich), s. Heru'mtreiben (sich); sich herumtreibendes Vieh пригульный скотъ; -**rwandern**, -**rwerfen**, s. Heru'mwandern, etc.; -**rziehen**, *vn. irr.* (*s.*) (ziehe umher, zog umher, umhergezogen): кочевать; таскаться.
Umhi'n, *ad.*: nicht - können быть принуждённымъ; не преминуть; ich kann nicht - zu bemerken я долженъ (od. принуждённымъ) замѣтить; я не могу не замѣтить.
Umhü'llen, s. Ei'nhüllen; **Umhü'llungsflä'che**, *f.* 2. *Gl.* объёмная, наружная поверхность.
Umhü'pfen, *va.* прыгать около чего.
U'mkehr, *f.* возвращеніе; **U'mkehren**, *va.* переворачивать, выворачивать, оборачивать; перемѣнять, исправлять кого; Alles - приводить, привесть въ безпорядокъ; (Staatsverfassung) ниспровергать, -гнуть; -, *vn.* воротиться; возвращаться; sich - поворачиваться, повернуться; sich um u. - пере-; umgekehrt обращённый; обратный; -, *n. I.*, **U'mkehrung**, *f.* поворачиваніе; поворотъ; переворачиваніе.
U'mkippen, *va.* опрокидывать, -кинуть; -, *vn.* (*s.*) опро-ся; -, *n. I.*, **U'mkippung**, *f.* опрокидываніе.
Umkla'ftern, *va.* * обхватывать, обхватить обѣими руками.
Umkla'mmern, *va.* обнимать, -нять.
U'mkleiden, *va.* (Jmdn.) переодѣвать, -дѣть кого; надѣвать, -дѣть на кого другое платье; sich - на- на себя другое платье; переодѣваться, -одѣться; **Umklei'den**, *va.* покрывать; одѣвать; **U'mkleidung**, *f.* 2. переодѣваніе; **Umklei'dung**, *f.* 2. одѣваніе.
U'mknöpfen, *va.* перестёгивать, перестегнуть.
U'mkommen, *vn. irr.* (*s.*) (komme um, kam um, umgekommen): погибать, -бнуть; лишаться, лишиться жизни; (durch Krankheit, Gift) умирать, умерéть отъ чего.
Umkrä'nzen, *va.* вѣнчать; надѣвать вѣнокъ.
U'mkreis, *m. I.* 3. окружность; **Umkrei'sen**, *va.* окружать, -жить; *Jäg.* облагать, -ложить; осачивать, осочить; -, *n. I.*, **Umkrei'sung**, *f.* 2. окруженіе; обложеніе; оклáдь; осокъ.
U'mladen, *va. irr.* (lade um, ladet od. lädt um, lud um, umgeladen): перекладывать грузъ; *Sw.* перегружать; **U'mladung**, *f.* 2. перегрузка.
Umla'gern, *va.* (Stadt, Festung) *Kw.* осаждать, облегать; окружать со всѣхъ сторонъ; -, *n. I.*, **Umla'gerung**, *f.* 2. окруженіе; осажденіе; осада.
U'mlauf, *m. I.* (äufe) обращеніе; оборотъ; круговое движеніе; in - setzen приводить, -вести, -весть въ движеніе; дать ходъ чему; пускать въ обращеніе; (Geld, Banknoten etc.) пускать, -стить въ обращеніе; выпускать. -стить; **Umlau'fen**, *va. irr.* (umlaufe, umläuft, umlief, umlaufen): Jmdn. - обѣгать, бѣгать кругомъ; **U'mlaufen**, *vn. irr.* (*s.*) (laufe um, läuft um, lief um, umgelaufen): (Umweg machen) дѣлать, с- кругъ, od. крюкъ; - lassen (Rundschreiben) выпускать, выпустить циркуляръ въ обращеніе; (um seine Achse laufen) обращаться; вертѣться; **U'mlaufen**, *va. irr.* опрокидывать, -кинуть на бѣгу; сваливать, -лить съ ногъ; **U'mlaufschrei'ben**, *n. I.* циркуляръ; окружное письмо; **U'mlaufsprei's**, *m. I.* 3. *H.* (Curs des Geldes) курсъ; -**fszei't**, *f.* 2. время обращенія.
U'mlaut, *m. I.* 3. *Spl.* смягченіе; измѣненіе гласной.
U'mlegen, *va.* обкладывать, -ложить; (Pflaster etc.) *Hlk.* при-; (Verband, Halstuch, Tuch, Mantel) надѣвать, -дѣть; (anders legen) перекладывать, -ложить; (wo anders hin legen) пере- на другое мѣсто; (Soldaten) *Kw.* переводить, -вести, -весть на другія квартиры; (auf die Seite legen) класть, положить

…á бокъ; -, *vn.* (*h.*): der Wind legt …ach Osten um вѣтеръ подýлъ на …остóкъ; sich - (umbiegen) заги…áться, -гнýться; (Wind) перемѣ…нáться, -нúться; -, *n. I.*, **U'mlegung**, *f.* обклáдываніе; при-; по…вя́зываніе; надѣвáніе; переклáдываніе.

U'mlenken, *va.* поворáчивать, поворотúть въ другýю стóрону; -, *n. I.*, **U'mlenkung**, *f.* поворáчиваніе; поворóтъ.

Umleu'chten, *va.* освѣщáть со всѣхъ сторóнъ; окружáть сія́ніемъ.

U'mliegend, *a.* вокрýгъ лежáщій; окололежáщій; окрéстный; сосѣдній; -nde Gegend окрéстность.

U'mmachen, *va.* передѣлывать, передѣлать.

Ummau'ern, *va.* обводúть, обвестú, обвéсть стѣнóю.

U'mmessen, *va. irr.* (messe um, misst um, mass um, umgemessen): перемѣривать, -рить; (Land) перемежёвывать, -межевáть; -, *n. I.*, **U'mmessung**, *f.* 2. перемѣриваніе; перемежёвка.

U'mmünzen, *va.* перечекáнивать (монéту); s. a. U'mprägen.

Umnä'hen, *va.* обшивáть, обшúть; **U'mnähen**, *va.* перешивáть, -шúть; -, *n. I.*, **Umnä'hung**, *f.* 2. перешúвка; обшúвка.

Umne'beln, *va.* покрывáть, покрыть тумáномъ; тумáнить; затумáнивать, -нить.

U'mnehmen, *va. irr.* (nehme um, nimmt um, nahm um, umgenommen): (Mantel etc.) надѣвáть, надѣть. [реложúть.

U'mpacken, *va.* переклáдывать, пе-

Umpfäh'len, *va.* обносúть, обнестú, -нéсть палисáдникомъ.

U'mpflanzen, *va. Gtn.* пересáживать, -садúть; **Umpfla'nzen**, *va.* обсáживать, обсадúть растéніями; **U'mpflanzen**, *n. I.*, **U'mpflanzung**, *f.* 2. пересáживаніе; **Umpfla'nzen**, *n. I.*, **Umpfla'nzung**, *f.* 2. об-; обсáдка; пере-. [перемостúть.

U'mpflastern, *va.* перемáщивать,

U'mpflügen, s. U'mackern.

U'mprägen, *va.* перечекáнивать, перечекáнить. [(Soldaten).

U'mquartieren, *va. Kw.* s. U'mlegen

Umrei'sen, *va.* объѣзжáть, -ѣхать вокрýгъ что; об- крýгомъ; **U'mreisen**, *vn.* (*s.*) дѣлать, с- кругъ, od. крюкъ.

U'mreissen, *va. irr.* (reisse um, riss um, umgerissen): ломáть, взрывáть; ниспровергáть.

Umrei'ten, *va. irr.* (umreite, umritt, umritten): объѣзжáть, -ѣхать вокрýгъ, od. кругóмъ; **U'mreiten**, *va. irr.* (reite um, ritt um, umgeritten): наскакáть на когó; задавúть; (Umweg machen) дѣлать, с- кругъ.

U'mrennen, *va. irr.* (renne um, rannte um, umgerannt): опрокúдывать, -кúнуть на бѣгý; **Umre'nnen**, *va. irr.* (umrenne, umrannte, umrannt): бѣгать вокрýгъ od. óколо чегó.

Umri'ngen, *va.* окружáть, обступáть.

U'mriss, *m. I.* 3. начертáніе; óчеркъ.

U'mritt, *m. I.* 3. объѣздъ.

U'mrühren, *va.* мѣшáть; (Flüssigkeiten) взбáлтывать, -болтáть.

U'mrütteln, *va.* перетря́хивать, перетрястú.

Ums, **Um's**, = um es, um das.

U'msacken, *va.* пересыпáть въ другóй мѣшóкъ.

U'msägen, *va.* опúливать, опилúть.

U'msalzen, *va.* пересáливать, пересолúть.

U'msatteln, *va.* (Pferd) пересѣдлывать, -сѣдлáть; -, *vn.* (*h.*) избирáть, -брáть другóй родъ жúзни (другóй факультéтъ).

U'msatz, *m. I.* (ätze) *H.* (in Geldern) оборóтъ; (in Waaren) продáжа.

U'mschaffen, *va. irr.* (schaffe um, schuf um, umgeschaffen): преобразóвывать; передѣлывать.

Umscha'nzen, *va.* обносúть, -нестú, -нéсть окóпами od. шáнцами; окáпывать, окопáть; -, *n. I.* окáпываніе; **Umscha'nzung**, *f.* 2. окóпъ; **-gsli'nie**, *f.* 2. *Kw.* укрѣплéнія od. окóпы óколо крѣпости.

Umscha'tten, *va.* осѣня́ть; отѣня́ть; **U'mschattig**, *a. Geog.* s. Krei'sschattig; **Umscha'ttung**, *f.* осѣнéніе.

U'mschauen (sich), оглядываться; осмáтриваться. [-кидáть лопáтою.

U'mschaufeln, *va.* перекúдывать,

Umschei'nen, *va. irr.* s. Umleu'chten.

Umschee'ren, *va. irr.* (umscheere, umschor, umschoren): перестригáть, -стрúчь.

Umschi'ffen, *va.* объѣзжáть, -ѣхать (на коряблѣ) вокрýгъ что; **U'mschiffen**, *va.* перегружáть, -грузúть на другóе сýдно; **Umschi'ffung**, *f.* 2. объѣздъ вокрýгъ; перегрýзка; - der Erde, *Sw.* путешéствіе вокрýгъ свѣта.

U'mschlag, *m. I.* (äge) обвёртка; обёртка; (eines Briefes) конвéртъ; *Hlk.* примóчка; припáрка; (Saum am Kleide etc.) рубéцъ; *Ktsp.* вскры́шка; (des Windes) перемѣна; поворóтъ; **U'mschlagen**, *va. irr.* (schlage um, schlägt um, schlug um, umgeschlagen): загибáть, загнýть; s. a. Zurü'ckschlagen; (Karte) *Ktsp.* вскрывáть, вскрыть; (Blatt im Buche) перевёртывать, -вернýть; (Nagel) перегибáть, перегнýть; за-; die Segel des Schiffes -, *Sw.* обoрáчивать, оборотúть корáбль другúмъ бóкомъ къ вѣтру; (Mantel, Tuch) надѣвáть, надѣть; (Pflaster, Kräuter) *Hlk.* приклáдывать, приложúть къ чемý; (Münzen etc.) s. U'mprägen; (Baum) срубáть, -бúть; -, *vn. irr.* (*s.*) опрокúдываться, -кúнуться; перевáливаться, -лúться; (Wetter etc.) перемѣня́ться, -нúться; das Glück ist umgeschlagen, * счáстье измѣнúло; **U'mschlageka'rte**, s. Au'fschlagka'rte; **-getu'ch**, *n. I.* (ücher) большóй платóкъ.

Umschlei'chen, *va. irr.* (umschleiche, umschlich, umschlichen): тáйно прокрáдываться óколо что.

Umschlei'ern, *va.* покрывáть, покрыть вуáлемъ.

Umschlie'ssen, *va. irr.* (umschliesse, umschloss, umschlossen): обводúть, окружáть; обносúть; загорáживать; обнимáть.

Umschli'ngen, *va. irr.* (umschlinge, umschlang, umschlungen): обвивáть, -вúть; обнимáть, -ня́ть.

U'mschmeissen, *va. irr.* s. U'mwerfen.

U'mschmelzen, *va. irr.* (schmelze um, schmilzt um, schmolz um, umgeschmolzen): (Butter, Fett) перетáпливать, -топúть; (Metalle) переплавля́ть, -вить; -, *n. I.*, **U'mschmelzung**, *f.* 2. перетáпливаніе; переплáвка.

U'mschmieden, *va.* перекóвывать, -ковáть; -, *n. I.*, **U'mschmiedung**, *f.* 2. перекóвка.

Umschmie'ren, *va.* обмáзывать, обмáзать со всѣхъ сторóнъ.

U'mschnallen, *va.* подвя́зывать, подвязáть; перепоя́сывать, -сать; перестёгивать, перестегнýть.

Umschnü'ren, *va.* перевя́зывать, перевязáть верёвкою.

U'mschreiben, *va. irr.* (schreibe um, schrieb um, umgeschrieben): перепúсывать, -сáть; sich - lassen перепúсываться, -сáться; **Umschrei'ben**, *va. irr.* (umschreibe, umschrieb, umschrieben): надпúсывать, -сáть вокрýгъ; выражáть, -разить другúми словáми; опúсывать, -сáть перифрáзою; перифразúровать; *Gl.* опúсывать, описáть; -, *n. I.*, **U'mschreibung**, *f.* 2. перепúсываніе; над-; **Umschrei'bung**, *f.* 2. перифрáза; опúсываніе; **U'mschrift**, *f.* 2. нáдпись; перепúска.

Umschü'rzen (sich), *vr.* надѣвáть, надѣть перéдникъ; подвя́зывать, -зáть перéдникъ.

U'mschütteln, *va.* встря́хивать, -хнýть; (Flüssigkeiten) взбáлтывать, взболтáть.

U'mschütten, *va.* пересыпáть, -сыпать; об-; разливáть, просыпáть;

Umschü'tten, *va.* обсыпáть.

Umschwä'rmen, *va.* летáть вокрýгъ чегó; (umgeben) окружáть, -жúть.

U'mschweif, *m. I.* 3. кругъ; крюкъ; (im Erzählen) околúчность; обинякú; лúшнія словá; Umschweife machen (im Sprechen) говорúть обинякáми.

Umschwi'mmen, *va. irr.* (umschwimme, umschwamm, umschwommen): переплыть, оплыть.

U'mschwung, *m. I.* (ünge) обращéніе; * внезáпная (od. неожúданная) перемѣна.

U'msegeln, s. U'mschiffen.

U'msehen (sich), *vr.* осмáтриваться; оглядываться, оглянýться; - nach etw. искáть, по- чегó; взглянýть на что; посмотрѣть на что; sich in der Welt - по- на свѣтъ; по- на людéй; вúдѣть свѣтъ; eh' ich mich umsah не успѣлъ я оглянýться.

U'msein, *vn. irr.* (*s.*) (bin um, ist um, war um, umgewesen), s. Um.

U'msetzen, *va.* переставля́ть, -вить; перестанáвливать, -новúть; об-; *Gtn.* s. U'mpflanzen; (Gedicht, Musikstück) перелагáть, переложúть; *Bchdr.* перебирáть, беребрáть; *H.* имѣть въ оборóтѣ; s. a. Verkau'fen; sich - (Wind) поворотúться (вѣтръ); -, *n. I.*, **U'msetzung**, *f.* 2. перестанóвка; переклáдка; переложéніе; перебóрка; набóрка снóва; оборóтъ.

U'msicht, *f.* осмотрúтельность; предусмотрúтельность; mit - zu Werke gehen поступáть осторóжно; поступáть благоразýмно; **U'msichtig**, *a.* предусмотрúтельный, осмотрúтельный; **U'msichtigkeit**, *f.* благоразýміе.

U'msiedeln, s. Ue'bersiedeln.

U'msinken, *vn.* (*s.*) (sinke um, sank um, umgesunken): пáдать; опрокúдываться.

Umso'nst, *ad.* напра́сно; да́ромъ; безде́нежно; s. Verge'bens; das soll er mir nicht - gethan haben, * я э́того ему́ не спущу́; * я дамъ ему́ за э́то; - ist der Tod, * да́ромъ ничего́ не полу́чишь; * безъ де́негъ въ го́родъ, самъ себѣ́ во́рогъ.

U'mspannen, *va.* (Pferde) перепряга́ть, -пря́чь; **Umspa'nnen**, *va.* обхва́тывать; обнима́ть.

Umspi'nnen, *va. irr.* (umspinne, umspann, umsponnen): обвива́ть, обви́ть.

U'mspringen, *vn. irr.* (*s.*) (springe um, sprang um, umgesprungen): womit -, * обраща́ться съ чѣмъ; употребля́ть что; **Umspri'ngen**, *va. irr.* (umspringe, umsprang, umsprungen): пры́гать вокру́гъ что.

U'mspülen, *va.* (Wäsche) переполаскивать, -лоска́ть; **Umspü'len**, *va.* (umfliessen) обтека́ть; (Ufer) омыва́ть.

U'mstand, *m. I.* (ände) обстоя́тельство; (Zustand, Lage) состоя́ніе; положе́ніе; (Ereigniss) слу́чай; приключе́ніе; die näheren Umstände von etw. подро́бности дѣ́ла; ohne Umstände, * безъ церемо́ній; * безъ чино́въ; * безъ дальнѣ́йшаго; * безъ околи́чностей; * не размышля́я; (gerade heraus) напрями́къ; пря́мо; keine Umstände machen не церемо́ниться; je nach den Umständen смотря́ по обстоя́тельствамъ; unter solchen Umständen при таки́хъ обстоя́тельствахъ; въ тако́мъ слу́чаѣ; unter allen Umständen, * при каки́хъ бы то ни́ было обстоя́тельствахъ; * во вся́кое вре́мя; всегда́; sich nach den Umständen richten сообража́ться съ обстоя́тельствами; er befindet sich in bedrängten Umständen онъ въ стѣснённыхъ обстоя́тельствахъ; sie ist in anderen Umständen, * она́ бере́менна; **U'mständlich**, *a.* обстоя́тельный; (ausführlich) подро́бный; (mit viel Schwierigkeiten verbunden) хлопотли́вый; (mit leeren Förmlichkeiten) церемо́нный; **U'mständlichkeit**, *f.* 2. обстоя́тельность; подро́бность; **U'mstandswo'rt**, *n. I.* (örter) *Spl.* нарѣ́чіе.

U'mstechen, *va. irr.* (steche um, sticht um, stach um, umgestochen): s. U'mgraben; (Kupfer-, Stahlplatte) перегравиро́вывать, -рова́ть; -, *n. I.*, **-chung**, *f.* (des Heues) *Ldw.* перебро́ска; (der Erde) переко́пка; (einer Kupfer- od. Stahlplatte) перегравиро́вка.

U'mstecken, *va.* перека́лывать, -коло́ть; сно́ва при-; **Umste'cken**, *va.* обса́живать, обтыка́ть.

Umste'hen, *va.* u. *vn. irr.* (umstehe, umstand, umstanden): стоя́ть круго́мъ od. вокру́гъ; **U'mstehen**, *vn. irr.* (*s.*) (steht um, stand um, umgestanden), § s. Ste'rben, Crepi'ren (Vieh); **U'mstehend**, *ppr.* u. *a.* стоя́щій вокру́гъ; окружа́ющій; umstehende Seite друга́я страни́ца; слѣ́дующая страни́ца; die Umstehenden окружа́ющіе; прису́тствующіе.

Umste'llen, *va.* ста́вить, по- вокру́гъ; обстана́вливать, -нови́ть; обставля́ть, -вить; **U'mstellen**, *va.* переставля́ть, переста́вить; -, *n. I.*, **U'mstellung**, *f.* обстано́вка; пере-.

U'mstimmen, *va. Tk.* перестра́ивать, -стро́ить; er ist ganz umgestimmt, * тепе́рь онъ ду́маетъ объ э́томъ совсѣ́мъ и́наче; -, *vn.* (*h.*) (Stimmen sammeln) собира́ть, собра́ть голоса́; (Stimmen abgeben) подава́ть, -да́ть голоса́.

U'mstossen, *va. irr.* (stosse um, stösst um, stiess um, umgestossen): опроки́дывать, -ки́нуть; * опроверга́ть; * уничтожа́ть; * отмѣня́ть.

Umstrah'len, *va.* осіява́ть, осія́ть; озаря́ть, -ри́ть.

Umstrei'chen, *va. irr.* (umstreiche, umstrich, umstrichen): ма́зать вокру́гъ; перекра́шивать, -кра́сить; **U'mstreichen**, *va. irr.* (streiche um, strich um, umgestrichen): перема́зывать; сно́ва ма́зать.

Umstreu'en, *va.* обсыпа́ть.

U'mstricken, *va.* вяза́ть и́наче; перевя́зывать, -за́ть; **Umstri'cken**, *va.* обвя́зывать, обвяза́ть; (fesseln) *плѣня́ть, -ни́ть; (verführen) *обольща́ть, -льсти́ть; соблазня́ть, -ни́ть.

Umströ'men, *va.* обтека́ть.

U'mstülpen, *va.* завора́чивать, -вороти́ть; **U'mstülpung**, *f.* 2. заворо́тъ.

U'msturz, *m. I.* (ürze) паде́ніе; обруше́ніе; опроки́дываніе; ниспроверже́ніе; **U'mstürzen**, *vn.* (*s.*) па́дать, пасть; упа́сть; вали́ться, по-; (Gebäude) обру́шиваться, -шиться; -, *va.* опроки́дывать, -ки́нуть; вали́ть, по-; (Staatsverfassung) * ниспроверга́ть, -гну́ть.

U'mtaufen, *va. Kg.* перекре́щивать, перекрести́ть; Umgetaufter перекрещёнецъ; Umgetaufte перекрещёнка.

U'mtausch, *m. I.* обмѣ́нъ; **U'mtauschen**, *va.* обмѣ́нивать, -ня́ть; про-.

U'mthun, *va. irr.* (thue um, that um, umgethan): надѣва́ть, надѣ́ть; sich nach etw. - иска́ть чего́; стара́ться о чёмъ.

U'mträger, *m. I.* обно́щикъ.

U'mtreiben, *va. irr.* (treibe um, trieb um, umgetrieben): обраща́ть, обрати́ть; обора́чивать, обороти́ть.

U'mtreten, *va. irr.* (trete um, tritt um, trat um, umgetreten): топта́ть, истопта́ть; затопта́ть; (Schuhwerk) ста́птывать, стопта́ть.

U'mtrieb, *m. I.* 3. обраще́ніе; * про́иски; * ко́зни; сплётни; heimliche, geheime Umtriebe, * проны́рства.

U'mtriebsjah'r, *n. I.* 3. *Ldw.* годъ оборо́та хозя́йства; *Fw.* годъ оборо́та лѣсно́й ру́бки; **U'mtriebszei't**, *f.* 2. *Ldw.* вре́мя оборо́та хозя́йства; *Fw.* вре́мя оборо́та ру́бки лѣ́са.

Umwa'chsen, *va. irr.* (umwachse, umwächst, umwuchs, umwachsen): оброста́ть, -рости́; расти́ круго́мъ; -, *pp.* u. *a.* обро́сшій; -, *n. I.* обраста́ніе.

U'mwälzen, *va.* перека́тывать, -ти́ть; (Staatsverfassung) * производи́ть, произве́сть переворо́тъ въ госуда́рственномъ правле́ніи; sich - обора́чиваться, обороти́ться; -, *n. I.*, **-lzung**, *f.* 2. переска́тываніе; politische Umwälzung, * полити́ческій переворо́тъ.

U'mwandeln, *va.* s. Verwa'ndeln.

Umwa'ndeln, *va.* (Ort etc.) обходи́ть, обойти́; **U'mwandlung**, s. Verwa'ndelung.

U'mwaschen, *va. irr.* (wasche um, wäscht um, wusch um, umgewaschen): перемыва́ть, перемы́ть; перестира́ть.

U'mwechseln, s. We'chseln; **U'mwechselung**, *f.* 2. размѣ́нъ; обмѣ́нъ; (der Kleider, der Postpferde) перемѣ́на; **-wechselungsfo'nd**, *m. I.* размѣ́нный фондъ.

U'mweg, *m. I.* 3. кругъ; durch Umwege, auf Umwegen etw. erlangen, * достига́ть, -гнуть чего́ проны́рствомъ.

U'mwehen, s. U'mblasen; **Umwe'hen**, *va.* обдува́ть, обвѣва́ть со всѣ́хъ сторо́нъ.

U'mwenden, *va. irr.* (wende um, wandte um, umgewandt), s. U'mdrehen, U'mlenken; (auf die linke Seite kehren) вывора́чивать, -вороти́ть; umgewandte Schuhe, Stiefel вы́воротные башмаки́, сапоги́; umgewandter Rock вы́вороченный сюрту́къ; wie man eine Hand umwendet, * въ мигъ; ми́гомъ; sich - обора́чиваться, обороти́ться.

U'mwerfen, *va. irr.* (werfe um, wirft um, warf um, umgeworfen), s. U'mstossen, U'mstürzen; (Mantel, Tuch) на́скоро надѣва́ть, -дѣ́ть; наки́дывать, -ки́нуть; набра́сывать, -бро́сить; (den Wagen) опроки́нуть; * s. Verwe'rfen.

Umwi'ckeln, *va.* обвя́зывать; обвива́ть; завёртывать; **U'mwickeln**, *va.* (Säugling) перепелёнывать, -на́ть.

Umwi'nden, *va. irr.* (umwinde, umwand, umwunden): обвива́ть, обви́ть; mit Lorbeer umwunden увѣ́нчанный ла́врами.

U'mwohnen, *vn.* (*h.*) жить о́коло, od. вокру́гъ, od. въ окре́стности; **U'mwohnend**, *ppr.* u. *a.* окре́стный; **U'mwohner**, *m. I.* окре́стный жи́тель.

Umwö'lken, *va.* покрыва́ть, покры́ть облака́ми (od. ту́чами); sich - по-ся облака́ми; sein Blick umwölkt sich, * его́ взоръ помрача́ется.

U'mwühlen, *va.* перерыва́ть, -ры́ть.

U'mzählen, *va.* пересчи́тывать, пересчита́ть.

U'mzapfen, *va.* перелива́ть, -ли́ть.

U'mzäumen, *va.* (Pferd) перену́здывать, -нузда́ть ло́шадь; надѣва́ть, -дѣ́ть на́ голову ло́шади другу́ю узду́.

Umzäu'nen, *va.* огора́живать, огороди́ть; обноси́ть, -нести́, -не́сть забо́ромъ; -, *n. I.* огора́живаніе; обнесе́ніе забо́ромъ; **Umzäu'nung**, *f.* 2. огоро́да; забо́ръ; (für's Vieh) заго́нъ.

U'mzeichnen, *va.* перерисо́вывать, -рисова́ть.

U'mziehen, *vn. irr.* (*s.*) (ziehe um, zog um, umgezogen): переходи́ть, перейти́; (nomadisirende Völker) перекочёвывать; переѣзжа́ть, переѣ́хать; -, *va.* (Zaun etc.) обводи́ть, -вести́, -ве́сть, od. обноси́ть, -нести́, -не́сть чѣмъ; (Kleider) перемѣня́ть; sich - переодѣва́ться, переодѣ́ться; **Umzie'hen**, *va. irr.* (umzog, umzogen): обноси́ть, обнести́; окружа́ть; (Himmel) покрыва́ться, -кры́ться облака́ми; -, *n. I.* s. U'mzug.

Umzi'ngeln, *va.* окружа́ть, обставля́ть.

U'mzug, *m. I.* (üge) перехо́дъ; перекочёвка; переѣ́здъ; переѣ́здка; перебо́рка; *Kg.* s. Processio'n.

U'mzugsge'ld, *n. I.* (lder) де́ньги на подъёмъ; подъёмныя де́ньги.

U'nabä'nderlich, *a.* неизмѣня́емый;

неизмѣнный; непремѣнный; *Spl.* несклоня́емый; **U'nabänderlichkeit,** *f.* неизмѣня́емость; *Spl.* несклоня́емость; **-bhä'ngig,** *a.* незави́симый; **-bhängigkeit,** *f.* незави́симость; **-bhe'lflich,** *a.* чему́ не льзя пособи́ть; чегó не льзя испрáвить; **-blä'ssig,** *a.* неотсту́пный; безпрестáнный; unablässiger Eifer неутоми́мая рéвность; **-blö'slich,** *a.*: **-che Wache** безсмѣнный караýлъ; безсмѣнная стрáжа; -ches Capital вѣчный капитáлъ; невыплáтный к.; **U'nabseh'bar,** *a.* необозри́мый; **-bsi'chtlich,** *a.* безъ вся́каго намѣрения; **-btre'tbar,** *a. Rw.* неусту́пный; завѣтный; **-bwei'chlich,** *a.* неизмѣнный; неотсту́пный; неуклóнный; **-bwei'sbar,** *a.* неопровержи́мый; неоспóримый; **-bwe'ndbar,** *a.* немину́емый; неизбѣжный; неотрази́мый; неотврати́мый.

U'nächt, etc. s. U'necht, etc.

U'nachtsam, *a.* невнимáтельный; неосторóжный; неради́вый; **U'nachtsamkeit,** *f.* невнимáніе; нерадѣніе.

U'nadelig, *a.* недворя́нскій; Unadeliger недворяни́нъ; разночи́нецъ; -liger Stand разночи́нство.

U'nähnlich, *a.* непохóжій; несхóжій; - sein несхóдствовать съ чѣмъ, съ кѣмъ; не быть похóжимъ на что.

U'nanfe'chtbar, *a.* неоспóримый; неприкосновéнный.

U'nangebau't, *a.* (Feld etc.) необрабóтанный; невоздѣланный; (Gegend) пустопорóжній.

U'nangefo'chten, *a.* неприкосновéнный; (sicher) безопáсный; etw. - lassen оставля́ть, -вить что; Jmdn. - lassen о- когó въ покóѣ.

U'nangeklei'det, *a.* неодѣтый.

U'nangeme'ldet, *a.* необъя́вленный; -, *ad. Rw.* безъ доклáда.

U'nangeme'ssen, s. U'npassend.

U'nangeneh'm, *a.* непрія́тный.

U'nangerüh'rt, *a.* s. U'nberüh'rt.

U'nangeschni'tten, *a.* (Brod etc.) непочатóй.

U'nangese'hen, *ad.* (mit *Genitiv*): не взирáя на что; не смотря́ на что.

U'nangesie'delt, *a.* s. U'nansä'ssig.

U'nangeta'stet, *a.* нетрóнутый.

U'nangrei'fbar, *a.* неприкосновéнный; непрк.ту́пный.

U'nanneh'mbar, U'nanneh'mlich, *a.* что нельзя приня́ть; на что нельзя́ согласи́ться; непрія́тный; непріёмлевый.

U'nanneh'mlich, *a.* непрія́тный; **U'nanneh'mlichkeit,** *f.* 2. непрія́тность.

U'nansä'ssig, *a.* неосѣдлый; не имѣющій осѣдлости.

U'nanseh'nlich, *a.* невзрáчный; тщеду́шный; (unbedeutend) незначи́тельный; неви́дный; **U'nanseh'nlichkeit,** *f.* невзрáчность; тщеду́шіе; незначи́тельность.

U'nanstä'ndig, *a.* неприли́чный; непристóйный; неблагопристóйный; **U'nanstä'ndigkeit,** *f.* 2. неприли́чіе; неприли́чность; неблагопристóйность; непристóйность.

U'nanstö'ssig, *a.* несоблазни́тельный; **U'nanstö'ssigkeit,** *f.* несоблазни́тельность.

U'nanta'stbar, *a.* неприкосновéнный; **U'nanta'stbarkeit,** *f.* неприкосновéнность.

U'nanwe'ndbar, *a.* неудобопримѣни́мый; **U'nanwe'ndbarkeit,** *f.* неудобопримѣни́мость.

U'nappeti'tlich, *a.* неапети́тный; (widrig, ekelhaft) проти́вный; отврати́тельный.

U'nart, *f.* 2. шáлость; **-rtig,** *a.* шаловли́вый; (muthwillig) рѣзвый; **-rtigkeit,** *f.* 2. шáлость; рѣзвость.

Unau', *m. I. Ng.* тихохóдъ двупáлый.

U'naufgefo'rdert, *a.* добровóльный; -, *ad.* добровóльно; безъ востребованія. [непросвѣщённый.

U'naufgeklä'rt, *a.* необъяснéнный;

U'naufha'ltsam, U'naufha'ltbar, *a.* неудержи́мый; -, *ad.* безостанóвочно.

U'naufhö'rlich, *a.* безпреры́вный; безпрестáнный; безъ у́молку.

U'nauflö'sbar, U'nauflö'slich, *a.* неразры́вный; (Exempel, Räthsel) неразрѣши́мый; *Schdk.* нерастворя́емый.

U'naufme'rksam, *a.* невнимáтельный; **U'naufme'rksamkeit,** *f.* невнимáтельность. [ность.

U'naufri'chtigkeit, *f.* неоткровéн-

U'naufschie'bbar, U'naufschie'blich, *a.* неотлóжный; безотлагáтельный; безотсрóчный. [непремѣнный.

U'nausblei'blich, *a.* немину́емый;

U'nausfüh'rbar, *a.* неудобоисполни́мый; неисполни́мый; невозмóжный; **U'nausfüh'rbarkeit,** *f.* неудобоисполни́мость. [ный.

U'nausgea'rbeitet, *a.* необрабóтан-

U'nausgeba'cken, *a.* невы́печенный; недопечéный. [нерѣшённый.

U'nausgema'cht, *a.* сомни́тельный;

U'nausgese'tzt, *a.* непреры́вный; безъ остановки.

U'nauslö'schbar, U'nauslö'schlich, *a.* неугасáемый; * неизглади́мый.

U'nausspre'chbar, U'nausspre'chlich, *a.* непроизноси́мый; * невырази́мый; ужáсный. [стерпи́мый.

U'nausste'hlich, *a.* неснóсный; не-

U'nausti'lgbar, U'nausti'lglich, *a.* неизглáдимый.

U'nauswei'chlich, *a.* неизбѣжный.

U'nbändig, *a.* необу́зданный; неукроти́мый; -ges Thier неукроти́мый звѣрь; - lachen, * хохотáть во всё гóрло; **U'nbändigkeit,** *f.* необу́зданность; неукроти́мость.

U'nbarmhe'rzig, *a.* немилосéрдый; безжáлостный; **U'nbarmhe'rzigkeit,** *f.* немилосéрдіе; безжáлостность.

U'nbärtig, *a.* безборóдый.

U'nbea'chtet, *a.* незамѣченный; остáвленный безъ внимáнія; - geblieben недосмóтрѣнный; (verabsäumt) упу́щенный.

U'nbea'ntwortet, *a.*: etw. - lassen не отвѣчáть на что.

U'nbea'rbeitet, *a.* необрабóтанный; -tete Seide невы́дѣланный шёлкъ; сырéцъ.

U'nbebau't, *a.*: -tes Land невоздѣланная, необрабóтанная земля́.

U'nbeda'cht, *a.* необду́манный; **U'nbeda'chtsam,** *a.* неразсуди́тельный; (unüberlegt) необду́манный; (übereilt) неосторóжный; опромéтчивый; **-chtsamkeit,** *f.* 2. неразсуди́тельность; необду́манность; опромéтчивость.

U'nbedau'ert, *a.*: er starb - никтó не пожалѣлъ объ нёмъ (oder: о потéрѣ егó).

U'nbede'nklich, *a.* несомнѣнный; не подлежáщій сомнѣнію; -, *ad.* ничѣмъ не затрудня́ясь.

U'nbedeu'tend, *a.* незначи́тельный; маловáжный; не вáжный; пустóй; ничегó не знáчащій; **U'nbedeu'tendheit,** *f.* 2. незначи́тельность.

U'nbedi'ngt, *a.* безуслóвный; -, *ad.* безуслóвно; (durchaus) непремѣнно; во вся́комъ слу́чаѣ.

U'nbedu'ngen, s. U'nbedi'ngt.

U'nbeei'digt, *a.* не присягáвшій; не присягну́вшій; не приведённый къ прися́гѣ.

U'nbee'ndigt, *a.* неокóнченный.

U'nbee'rbt, *a.* безнаслѣдный; не имѣющій наслѣдниковъ.

U'nbefah'ren, *a.* (Weg) неу́ѣзженный.

U'nbefa'ngen, *a.* простоду́шный; (freimüthig) откровéнный; (dreist) смѣлый; не рóбкій; (ganz ruhig) преспокóйно; какъ ничегó не бывáло; (ohne Vorurtheile) * безъ предубѣждéній; свобóдный отъ предразсу́дковъ; (unparteiisch) * безпристрáстный; **U'nbefa'ngenheit,** *f.* простоду́шіе; откровéнность; безпристрáстіе; s. a. U'nbefa'ngen.

U'nbefle'dert, *a.* неоперённый; (ohne Federn) безпёрый.

U'nbefle'ckt, *a.* незамáранный; незапáчканный; безъ пятенъ; (rein) чи́стый; непорóчный; unbefleckte Empfängniss, *Bibl. Kg.* безсѣменное зачáтіе; **U'nbefle'cktheit,** *f.* непорóчность.

U'nbeflü'gelt, *a.* неокрылéнный.

U'nbefo'lgt, *a.* неисполненный; - lassen не исполня́ть, -ни́ть; оставля́ть, -вить безъ исполнéнія.

U'nbefrie'digend, *a.* неудовлетвори́тельный; **U'nbefrie'digt,** *a.* неудовлетворённый.

U'nbefri'stet, *a.* (Zeit, Arbeit) безсрóчный; -, *ad.* безъ назначéнія срóка.

U'nbefu'gniss, -gtheit, *f.* 3. непринадлéжность; неимѣніе прáва на что; **U'nbefu'gt,** *a.* не имѣющій прáва на что; не влáстный; -, *ad.* не имѣя прáва на что; безъ вся́каго прáва; **U'nbefu'gtheit,** s. U'nbefu'gniss.

U'nbega'bt, *a.* households бездáрный.

U'nbeglau'bigt, *a.* (Urkunden) не засвидѣтельствованный; не скрѣплённый.

U'nbegrä'nzt, *a.* s. U'nbegre'nzt.

U'nbegrei'flich, *a.* непоня́тный; неудобопоня́тный; (unergründlich) непостижи́мый; -cher Leichtsinn ужáсное легкомы́сліе; mit -cher Schnelligkeit съ неимовѣрною быстротóю; es ist mir - не понимáю; * это изъ рукъ вонъ; **U'nbegrei'flichkeit,** *f.* 2. непоня́тность; непостижи́мость.

Unbegre'nzt, *a.* неограни́ченный; безпредѣльный; (unendlich) безконéчный; (Begierde, Habsucht) ненасы́тный.

U'nbegrü'ndet, *a.* неосновáтельный.

U'nbegü'tert, *a.* неиму́щій.

U'nbehaa'rt, *a.* безволóсый; гóлый; (Pflanzen) глáдкій.

U'nbeha'gen, *n. I.* нездорóвье; непрія́тность; ску́ка.

U'nbeha'glich, *a.* непрія́тный; ску́чный; (unwohl) нездорóвый; sich - fühlen скучáть; **U'nbeha'glichkeit,** s. U'nbeha'gen.

U'nbehau'en, *a.* необтёсанный.

U'nbehe'rzt, s. Feig, Schü'chtern.

U'nbeho'lfen, *a.* неповоротливый; неловкій; неуклюжій; неразвязный; тяжёлый; **U'nbeho'lfenheit**, *f.* неповоротливость.
U'nbehü'lflich, *a.* неспособный; безсильный; (nicht dienstfertig) неуслужливый; s. a. U'nbeho'lfen.
U'nbehu'tsam, *a.* неосторожный; оплошный; **U'nbehu'tsamkeit**, *f.* неосторожность; оплошность.
U'nbeka'nnt, *a.* неизвѣстный; незнакомый; er ist mir - я его не знаю; **U'nbeka'nnter**, *m. II.* незнакомый; незнакомецъ; **U'nbeka'nnte**, *f.* 2. незнакомая; незнакомка; **U'nbeka'nntheit**, *f.* неизвѣстность; **U'nbeka'nntschaft**, *f.* (womit) незнаніе чего.
U'nbeklei'det, *a.* неодѣтый; (nackt) нагій; (Wände eines Hauses) необшитый досками.
U'nbekü'mmert, *a.* безпечный; беззаботный; - um etw. не заботясь о чёмъ; sei -! не заботься! [лый.
U'nbelau'bt, *a.* безъ листьевъ; голый.
U'nbele'bt, *a.* неодушевлённый; (Strassen, Ortschaften) малолюдный; глухой.
U'nbele'sen, *a.* неначитанный.
U'nbeme'rkbar, **U'nbeme'rklich**, **U'nbeme'rkt**, *a.* незамѣтный.
U'nbemi'ttelt, *a.* недостаточный; незажиточный; неимущій; (arm) бѣдный.
U'nbena'nnt, *a. Rk.* неименованный.
U'nbeno'mmen, *a.* невозбранный; безпрепятственный; es bleibt dir -, * ты можешь; * въ твоей волѣ; * ты воленъ; * тебѣ позволяется.
U'nbenu'tzt, *a.*: - bleiben, stehen оставаться; остаться безъ употребленія; etwas - lassen оставлять, -вить безъ употребленія; (Gelegenheit, Zeit) не пользоваться, не вос- чѣмъ.
U'nbeque'm, **U'nbeque'mlich**, *a.* неудобный; **U'nbeque'mlichkeit**, *f.* 2. неудобство.
U'nbera'then, *a.* нуждающійся въ совѣтѣ (od. въ помощи); -, *ad.* безъ совѣта и помощи.
U'nbere'chenbar, *a.* неисчислимый; unberechenbare Grösse ирраціональная величина.
U'nbere'chtigt, s. U'nbefu'gt.
U'nberi'tten, *a.* не имѣющій лошади; пѣшій.
U'nberü'cksichtigt, *a.*: etw. - lassen не обращать, не обратить вниманія на что; не принимать, -нять чего въ вниманіе.
U'nberu'fen, *a.* незванный; непризванный; не имѣющій права.
U'nberüh'mt, *a.* безславный; неизвѣстный.
U'nberüh'rt, *a.* нетронутый; etw. - lassen не трогать; (unerwähnt) не касаться, не упоминать чего.
U'nbesäu'mt, *a.* необрубленный.
U'nbescha'det, *ad.* (seines Rechtes) съ сохраненіемъ права; не лишаясь права; непредосудительно; - der Ehre безъ оскорбленія (od. не оскорбляя) чести. [лый.
U'nbeschä'digt, *a.* невредимый; цѣ-
U'nbeschä'ftigt, *a.* u. *ad.* ничѣмъ не занятый.
U'nbeschei'den, *a.* невѣжливый; неучтивый; **U'nbeschei'denheit**, *f.* невѣжливость; неучтивость.
U'nbeschla'gen, *a.* (Pferde) неподкованный; безъ подковъ; (Wagenräder) неокованный.
U'nbescho'lten, *a.* безпорочный; безукоризненный; **U'nbescho'ltenheit**, *f.* непорочность; безпорочность.
U'nbeschrä'nkt, *a.* неограниченный; ничѣмъ не связанный; **-ktheit**, s. Frei'heit, U'ngebu'ndenheit.
U'nbeschrei'blich, *a.* невыразимый; -liche Freude неизъяснимая радость; **U'nbeschrie'ben**, *a.* неописанный; (Papier) чистый; не исписанный.
U'nbeschü'tzt, *a.* беззащитный.
U'nbese'hen, *a.* не осмотрѣнный; не разсмотрѣнный; -, *ad.* не посмотрѣвъ.
U'nbesie'gbar, **U'nbesie'glich**, *a.* непобѣдимый; непреодолимый.
U'nbesi'tzlich, *a.* невладѣющій недвижимостью.
U'nbeso'nnen, *a.* необдуманный; безразсудный; -ner Streich безразсудство; безразсудное дѣло; **U'nbeso'nnenheit**, *f.* 2. необдуманность. [los.
U'nbeso'rgt, s. U'nbekü'mmert; So'rg-
U'nbesta'nd, *m. I.* непостоянство; непрочность.
U'nbestä'ndig, *a.* непостоянный; перемѣнчивый; -ges Glück, * превратное счастіе; **U'nbestä'ndigkeit**, *f.* 2. непостоянство; - des Glückes, * превратность счастія.
U'nbeste'chbar, **U'nbeste'chlich**, *a.* неподкупный; **U'nbeste'chlichkeit**, *f.* неподкупность.
U'nbesti'mmt, *a.* неопредѣлённый; es ist noch - ещё неизвѣстно; **U'nbesti'mmtheit**, *f.* неопредѣлённость; неопредѣлительность.
U'nbesto'chen, *a.* неподкупленный.
U'nbestra'ft, s. U'ngestra'ft.
U'nbestrei'tbar, *a.* неоспоримый; безспорный; (Recht) неотъемлемый; **U'nbestrei'tbarkeit**, *f.* неоспоримость; (des Rechts, der Vorzüge) неотъемлемость.
U'nbesu'cht, *a.* непосѣщаемый.
U'nbeta'stet, *a.* цѣлый.
U'nbethei'ligt, *a.* (wobei, woran) непричастный чему; не участвующій въ чёмъ.
U'nbeträ'chtlich, *a.* s. U'nbedeu'tend.
U'nbetrau'ert, s. U'nbedau'ert, U'nbewei'nt.
U'nbeugsam, *a.* непреклонный; **U'nbeugsamkeit**, *f.* непреклонность.
U'nbevö'lkert, *a.* ненаселённый.
U'nbewa'cht, *a.* u. *ad.* безъ надзора; безъ присмотра; безъ караула; - lassen не стеречь что, od. кого; не смотрѣть за чѣмъ, за кѣмъ.
U'nbewa'ffnet, *a.* невооружённый; безоружный. [испытанный.
U'nbewäh'rt, *a.* недоказанный; не-
U'nbewa'ndert, *a.* неопытный.
U'nbewe'glich, *a.* неподвижный; недвижимый; непоколебимый; **U'nbewe'glichkeit**, *f.* неподвижность; * непоколебимость; недвижимость.
U'nbewe'gt, *a.* непреклонный.
U'nbeweh'rt, s. U'nbewa'ffnet.
U'nbewei'bt, *a.* безженный; неженатый; холостой.
U'nbewei'nt, *a.* неоплакиваемый; er starb -, * никто не оплакивалъ смерти его; * никто не плакалъ по нёмъ. [доказать нельзя.
U'nbewei'slich, **U'nbewie'sen**, *a.* чего
U'nbewoh'nbar, *a.* (Land) необитаемый; (Gebäude) не годный (не удобный) для житья; нежилой; **U'nbewoh'nt**, *a.* необитаемый; (Gebäude) нежилой; холостой; (leer) пустой.
U'nbewö'lkt, *a.* безоблачный.
U'nbewu'sst, *a.* неизвѣстный; невѣдомый; seiner - безъ его вѣдома.
U'nbezah'lbar, *a.* безцѣнный; unbezahlbare Schuld неоплатный долгъ.
U'nbezäh'mbar, *a.* неукротимый; **U'nbezäh'mbarkeit**, *f.* неукротимость. [неописанный.
U'nbezei'chnet, *a.* необозначенный;
U'nbezwei'felt, *a.* несомнѣнный; es ist - въ этомъ нельзя сомнѣваться.
U'nbezwi'ngbar, **U'nbezwi'nglich**, *a.* непреодолимый.
U'nbiegsam, *a.* негибкій; * упрямый; упорный; * непреклонный; **U'nbiegsamkeit**, *f.* негибкость; упрямство; непреклонность.
U'nbilde, *f.* 2., **U'nbill**, *f.* обида; несправедливость. [образованію.
U'nbildsam, *a.* неспособный къ
U'nbillig, *a.* несправедливый; **U'nbilligkeit**, *f.* 2. несправедливость.
U'nbrauchbar, *a.* негодный къ употребленію; **U'nbrauchbarkeit**, *f.* негодность.
U'nbussfertig, *a.* нераскаявшійся; нераскаянный; безъ покаянія; - sein коснѣть въ грѣхахъ; **U'nbussfertigkeit**, *f.* нераскаянность.
U'nchrist, *m. II.* нехристіанинъ; * нехристь; **U'nchristlich**, *a.* нехристіанскій.
Uncia'lbuchstabe, *m. II. Spl. Bchdr.* заглавная od. начальная буква.
U'ncivilisi'rt, s. U'ngebi'ldet.
U'ncultivi'rt, s. U'nangebau't; * s. U'ngebi'ldet.
Und, *conj.* и; (auch) да; (dagegen) а; - doch при всёмъ томъ; - auch и; также и; so - so viel столько-то; - so weiter и прочее (и пр.).
U'ndank, *m. I.* неблагодарность; Jmdm. mit - lohnen быть неблагодарнымъ кому за что; **U'ndankbar**, *a.* неблагодарный; **U'ndankbarkeit**, *f.* неблагодарность.
Unde'nkbar, *a.* невообразимый; невозможный.
Unde'nklich, *a.* незапамятный; seit undenklichen Zeiten съ незапамятныхъ временъ; съ давнихъ временъ; искони; нѣсколько лѣтъ; давнымъ давно.
U'ndeutlich, *a.* неясный; **U'ndeutlichkeit**, *f.* неясность.
U'ndeutsch, *a.* u. *ad.* не по-Нѣмецки.
U'ndicht, *a.* (Gewebe) неплотный; рѣдкій; (Haare, Wald) рѣдкій.
U'ndichterisch, *a.* прозаическій.
U'ndienlich, *a.* безполезный; негодный; der Gesundheit - нездоровый; вредный для здоровья; es wird nicht - sein это не повредитъ.
U'ndienstfertig, *a.* неуслужливый; **U'ndienstfertigkeit**, *f.* неуслужливость.
Undi'ne, *f. Myth.* s. Wa'sserni'xe.
U'nding, *n. I.* небылица; небывальщина.
U'nduldsam, *a.* не терпящій иновѣрія; **U'nduldsamkeit**, *f.* нетерпимость иновѣрія.
U'ndurchdri'nglich, *a.* непромокаемый; (Dickicht, Wälder etc.) непроходимый; непроницаемый; **-che**

Finsterniss глубо́кій мракъ; -ches Geheimniss непроница́емая та́йна; **U'ndurchdri'nglichkeit**, *f.* непромока́емость; непроходи́мость; непроница́емость.

U'ndurchsi'chtig, *a.* непрозра́чный; **-tigkeit**, *f.* непрозра́чность.

U'neben, *a.* неро́вный; не гла́дкій; das ist nicht -, *§ э́то изря́дно; * э́то не ду́рно; идётъ; живётъ; **U'nebenheit**, *f.* 2. неро́вность; шерохова́тость.

U'necht, **U'nächt**, *a.* ненастоя́щій; подде́льный; (Farben) линю́чій; (Gold) мишу́рный; (Kind) s. U'nehelich.

U'nedel, *a.* неблагоро́дный; по́длый; (Gestein) недрагоце́нный; (Gebirge) безру́дный; (Erz) убо́гій.

U'nehelich, *a.* незаконорождённый; побо́чный; -che Geburt незако́нное рожде́ніе.

U'nehrbar, *a.* нескро́мный; **U'nehrbarkeit**, *f.* нескро́мность.

U'nehre, *f.* 2. безче́стіе.

U'nehrerbie'tig, *a.* непочти́тельный; **U'nehrerbie'tigkeit**, *f.* непочти́тельность.

U'nehrlich, *a.* безче́стный; **U'nehrlichkeit**, *f.* безче́стность; - der Geburt незако́нное рожде́ніе.

U'neigennü'tzig, *a.* безкоры́стный; **U'neigennü'tzigkeit**, *f.* безкоры́стіе.

U'neigentlich, *a.* несво́йственный; ненадлежа́щій.

U'neingebu'nden, *a.* непереплете́нный; въ листа́хъ.

U'neingede'nk, *a.*: einer Sache - sein не по́мнить чего́; -, *ad.* не смотря́ на что, неупоминая́.

U'neingeschrä'nkt, *a.* неограни́ченный; самодержа́вный.

U'neinig, *a.* несогла́сный; - leben жить въ несогла́сіи od. въ раздо́рѣ od. въ разла́дьи; **U'neinigkeit**, *f.* 2. несогла́сіе; раздо́ръ; разла́дъ; размо́лвка; **U'neins**, *ad.*: - sein быть несогла́снымъ. [ка́ть.

U'neintrei'bbar, *a.* чего́ нельзя́ взыс-

U'nempfä'nglich, *a.* неспосо́бный воспріима́ть; невоспрі́имчивый; - für etw. не ощуща́ющій; не чу́вствующій; (gleichgültig) равноду́шный къ чему́; wofür - sein не ощуща́ть; не чу́вствовать; быть равноду́шнымъ къ чему́; **-lichkeit**, *f.* нечувстви́тельность.

U'nempfi'ndbar, *a.* нечу́вствуемый; неощути́тельный; **-pfi'ndlich**, *a.* нечувстви́тельный; - gegen etw. не чу́вствующій; gegen etw. - sein не чу́вствовать; **-pfi'ndlichkeit**, *f.* нечувстви́тельность.

Une'ndlich, *a.* безконе́чный; es thut mir - leid мнѣ весьма́ жаль; bis in's Unendliche до безконе́чности; **Une'ndlichkeit**, *f.* безконе́чность.

U'nentbeh'rlich, *a.* необходи́мый; ну́жный; das ist mir - э́то мнѣ кра́йне ну́жно; безъ э́того я обойти́сь не могу́; **U'nentbeh'rlichkeit**, *f.* необходи́мость.

U'nentge'ltlich, *a.* безде́нежный; безпла́тный; даровой; -, *ad.* да́ромъ; безвозме́здно; безпла́тно.

U'nentha'ltsam, *a.* невозде́ржный; **-mkeit**, *f.* невозде́ржность.

U'nentschie'den, *a.* нерѣшённый; es ist noch - ещё не рѣшено́; **-nheit**, *f.* нерѣши́мость.

U'nentschlo'ssen, *a.* нерѣши́тельный; коле́блющійся; **U'nentschlo'ssenheit**, *f.* нерѣши́мость; нерѣши́тельность.

U'nentsie'gelt, *a.* нераспеча́танный.

U'nentwi'ckelt, *a.* неразви́тый.

U'nera'chtet, s. U'ngea'chtet.

U'nerbi'ttlich, *a.* неумоли́мый.

U'nerbro'chen, s. U'nentsie'gelt.

U'nerfah'ren, *a.* нео́пытный; **U'nerfah'renheit**, *f.* нео́пытность.

U'nerfo'rschlich, *a.* неизслѣди́мый; непостижи́мый; **U'nerfo'rscht**, *a.* неизслѣдованный.

U'nerfreu'lich, *a.* непрія́тный.

U'nerfü'llt, *a.* неиспо́лненный.

U'nergi'big, **U'nergie'big**, etc. s. U'nfruchtbar.

U'nergrü'ndlich, *a.* бездо́нный; непостижи́мый; -che Tiefe неизмѣри́мая глубина́; **U'nergrü'ndlichkeit**, *f.* s. U'nbegrei'flichkeit; (der Meerestiefe) неизмѣри́мость глубины́ мо́ря.

U'nerhe'blich, *a.* малова́жный; нева́жный; **U'nerhe'blichkeit**, *f.* малова́жность.

U'nerhö'rt, *a.* неслы́ханный; das ist -, so etw. ist - э́то неслы́ханное дѣло; Jmds. Bitten - lassen не внима́ть, не внять чьей про́сьбѣ.

U'neri'nnerlich, *a.*: das ist mir - я не по́мню (oder не припо́мню) э́того; мнѣ не по́мнится.

U'nerka'nnt, *a.* неу́знанный; неизвѣ́стный.

U'nerke'nntlich, *a.* непризна́тельный; неблагода́рный; **U'nerke'nntlichkeit**, *f.* непризна́тельность.

U'nerklä'rbar, **U'nerklä'rlich**, *a.* неизъясни́мый; необъясни́мый; **U'nerklä'rbarkeit**, **U'nerklä'rlichkeit**, *f.* неизъясни́мость.

U'nerlä'sslich, *a.* необходи́мый; -che Bedingung неотъе́млемое усло́віе.

U'nerlau'bt, *a.* недозволи́тельный; запрещённый. [чрезмѣ́рный.

U'nerme'sslich, *a.* неизмѣри́мый;

U'nermü'det, **U'nermü'dlich**, *a.* неутоми́мый; - arbeiten неусы́пно труди́ться; -cher Fleiss неусы́пное прилежа́ніе; **U'nermü'dlichkeit**, *f.* неутоми́мость.

U'nerö'ffnet, *a.* невскры́тый.

U'nerö'rtert, *a.* неизслѣ́дованный; нерѣши́мый.

U'nerrei'chbar, *a.* недосяга́емый.

U'nersä'ttlich, *a.* ненасы́тный; (Wünsche, Begierden) ненасыти́мый; **U'nersä'ttlichkeit**, *f.* ненасыти́мость.

U'nerscha'ffen, *a.* несотворённый.

U'nerschö'pflich, *a.* неисчерпа́емый; (Schätze) неистощи́мый; **-lichkeit**, *f.* неисчерпа́емость; (eines Schatzes) неистощи́мость.

U'nerschro'cken, *a.* неустраши́мый; **U'nerschro'ckenheit**, *f.* неустраши́мость.

U'nerschü'tterlich, *a.* непоколеби́мый; твёрдый; **U'nerschü'tterlichkeit**, *f.* непоколеби́мость.

U'nerschwi'nglich, *a.* недосяга́емый; непомѣ́рный.

U'nerse'tzlich, *a.* невознагради́мый; невозвра́тный.

U'nerstei'gbar, **U'nerstei'glich**, *a.* недосту́пный.

U'nerträ'glich, *a.* несно́сный; нестерпи́мый; -, *ad.* несно́сно; невыноси́мо; es ist - э́то несно́сно; мо́чи нѣтъ вы́терпѣть; **U'nerträ'glichkeit**, *f.* несно́сность.

U'nerwa'chsen, *a.* невзро́слый; *Rw.* малолѣ́тный.

U'nerwa'rtet, *a.* неожи́данный; нечаянный; das kam mir - э́того я не ожида́лъ.

U'nerwei'slich, *a.* недоказу́емый; **-lichkeit**, *f.* недоказу́емость.

U'nerwie'dert, *a.* оста́вленный безъ отвѣ́та.

U'nerwie'sen, *a.* недока́занный.

U'nerwo'gen, *a.* безъ вся́каго соображе́нія; необду́манный.

U'nerzo'gen, *a.* невоспи́танный; *Rw.* малолѣ́тный. [неспосо́бность.

U'nfähig, *a.* неспосо́бный; **-gkeit**, *f.*

U'nfahrbar, *a.* непроходи́мый; непроѣзжа́емый.

U'nfall, *m. I.* (älle) несча́стіе; несча́стный слу́чай; злополу́чіе.

Unfeh'lbar, *a.* непогрѣши́тельный; немину́емый; вѣ́рный; -, *ad.* непремѣ́нно; **Unfeh'lbarkeit**, *f.* непогрѣши́тельность.

U'nfern, *ad.* (von etw.) недалёко отъ чего́. [ность.

U'nflath, *m. I.* нечистота́, скве́р-

U'nfläther, *m. I.* скверна́вецъ; свинья́; неря́ха; неопря́тный человѣ́къ; пога́нецъ; **Unflätherei'**, *f.* 2. скве́рности; ме́рзости; **Unflätheri'n**, *f.* 2. скверна́вка; свинья́; неря́ха; неопря́тная же́нщина; пога́нка; **U'nfläthig**, *a.* скве́рный; ме́рзкій; неопря́тный; сви́нскій; **U'nfläthigkeit**, *f.* 2. ме́рзость.

U'nfleiss, *m. I.* неради́вость; лѣ́ность; **U'nfleissig**, *a.* неради́вый; лѣни́вый.

U'nfolgsam, *a.* непослу́шливый; непослу́шный; **U'nfolgsamkeit**, *f.* 2. непослуша́ніе; ослуша́ніе.

U'nform, *f.* 2. безобра́зіе; **U'nförmlich**, *a.* безобра́зный; **U'nförmlichkeit**, *f.* безобра́зіе.

U'nfranki'rt, *a.* нефранко́ванный.

U'nfreiwillig, *a.* недоброво́льный.

U'nfreund, *m. I.* не́другъ; **U'nfreundlich**, *a.* нела́сковый; неприве́тливый; угрю́мый; (Wetter) непрія́тный; па́смурный; **U'nfreundlichkeit**, *f.* 2. нела́сковость; непривѣ́тливость; угрю́мость; непрія́тность; **U'nfreundschaftlich**, *a.* недру́жественный; недружелю́бный.

U'nfriede (ens), **U'nfrieden**, *m. I.* несогла́сіе; раздо́ръ; **U'nfriedlich**, *a.* неми́рный; несогла́сный; **U'nfriedsam**, *a.* немиролюби́вый.

U'nfruchtbar, *a.* неплодоро́дный; неплодоно́сный; (Thiere) безпло́дный; (Weib) безпло́дная; -bare Ehe бездѣ́тный бракъ; **U'nfruchtbarkeit**, *f.* неплодоро́діе; безпло́діе.

U'nfug, *m. I.* безчи́нство; бу́йство; (Unordnung) шумъ; безпоря́докъ.

U'nfüglich, **U'nfügsam**, *a.* несправедли́вый; **U'nfüglichkeit**, **U'nfügsamkeit**, *f.* несправедли́вость.

U'nfühlbar, *a.* неощуща́емый.

U'nfundi'rt, *a.*: -rte Schulden долги́, не обезпе́ченные извѣ́стными дохо́дами; долги́ безъ ассигнова́нія на нихъ дохо́довъ.

U'ngangbar, *a.* (Münzen) неходя́чій; (Weg) непроходи́мый.

U'ngar, *a.* (Gebäck) недопечёный; (Gekochtes) недоварёный.

U'ngastfreundlich, **U'ngastfreundschaftlich**, **U'ngastlich**, *a.* негостепрі́имный; **U'ngastlichkeit**, *f.* негостепрі́имство.

U'ngea'chtet, *a.* неуважаемый; -, *praep.* (mit *Genitiv*): не смотря на что; не взирая на что; -, *conj.* хотя.
U'ngeah'ndet, s. U'ngestra'ft.
U'ngeah'net, **U'ngeah'nt**, *a.* непредвидимый; непредчувствуемый.
U'ngebah'nt, *a.* непроложенный.
U'ngebe'rde, *f.* 2. кривлянье; гримаса; **U'ngebe'rdig**, *a.* кривляющийся; sich - stellen кривляться; коверкаться. [шенный.
U'ngebe'ten, *a.* незванный; непро-
U'ngebeu'gt, *a.* несогбенный; неудрученный.
U'ngebi'ldet, *a.* необразованный.
U'ngeblei'cht, *a.* (Leinewand) небелёный; сырой.
U'ngeblü'mt, *a.* (Zeuche) неузорчатый; безъ узора.
U'ngebo'ren, *a.* нерождённый; -nes Thier выпоротокъ; Felle von ungeborenen Lämmern, *H.* выпоротки.
U'ngebra'nnt, *a.* нежжёный; -ter Ziegel необожжёный кирпичъ; кирпичъ-сырецъ.
U'ngebräu'chlich, *a.* неупотребительный; -**chlichkeit**, *f.* неупотребительность; **U'ngebrau'cht**, *a.* неупотреблённый.
U'ngebüh'r, *f.* неприличность; непристойность; zur - слишкомъ несправедливо; **U'ngebüh'rlich**, *a.* неприличный; непристойный; -**rlichkeit**, s. U'ngebüh'r.
U'ngebu'nden, *a.* несвязанный; in -dener Rede прозою; (Bücher) *Bchh. Bchb.* непереплетённый; въ листахъ; -**nheit**, *f.* своевольство; вольность.
U'ngebu'rt, *f.* 2. *Hk.* зародышъ.
U'ngedeih'lich, *a.* безуспѣшный.
U'ngedu'ld, *f.* нетерпѣніе; нетерпѣливость; **U'ngedu'ldig**, *a.* нетерпѣливый.
U'ngeeh'rt, *a.* непочитаемый; безъ почести.
U'ngefäh'r, *a.* случайный; нечаянный; примѣрный; -, *ad.* около; - zwei Stunden около двухъ часовъ; od. часа два; - ein Dritttheil около трети; около третьей части; - mit diesen Worten подобными словами; von - нечаянно; случайно; **U'ngefäh'r**, *n. I.* случай; случайность; нечаянность.
U'ngefäh'rdet, *ad.* не подвергаясь опасности; благополучно; счастливо.
U'ngefä'llig, *a.* неуслужливый; неодолжительный; **U'ngefä'lligkeit**, *f.* неуслужливость; неодолжительность.
U'ngeflü'gelt, *a.* безкрылый; -, *ad.* безъ крыльевъ.
U'ngefo'rdert, *ad.* безъ спросу.
U'ngefra'gt, *a.* не спрошенный; безъ спросу.
U'ngefü'ge, *a.* неуклюжій.
U'ngege'rbt, *a.* недубленый; сыромятный; -tes Leder сыромятная кожа; сыромять.
U'ngege'ssen, *a.* не ѣвши.
U'ngeglä'ttet, *a.* нелощённый.
U'ngegoh'ren, *a.* прѣсный.
U'ngegrü'ndet, *a.* неосновательный.
U'ngeha'lten, *a.* сердитый; гнѣвный; über Jmdn. - werden сердиться, раз- на кого за что.
U'ngehei'lt, *a.* невылеченный.
U'ngehei'ssen, *a.* безъ приказанія; добровольно.
U'ngehei'zt, *a.* нетопленный.
U'ngeheu'chelt, *a.* нелицемѣрный; непритворный; искренный.
U'ngeheu'er, *a.* огромный; преогромный; громадный; - hoch превысокій; - tief преглубокій; - wichtig чрезвычайно важный; -, *n. I.* чудовище. [ный.
U'ngehi'ndert, *a.* безпрепятствен-
U'ngeho'belt, *a.* неостроганный; * невѣжливый; * грубый. [tet.
U'ngeho'fft, s. U'nverho'fft, U'nerwa'r-
U'ngehö'rig, *a.* непринадлежащій; неумѣстный; **U'ngehö'rigkeit**, *f.* 2. непринадлежность; неумѣстность.
U'ngeho'rsam, *a.* непослушный; ослушный; ослушливый; *Rw.* непокорный; - sein неповиноваться; ослушаться; **U'ngeho'rsam**, *m. I.* непослушаніе; неповиновеніе; непокорность.
U'ngeistlich, *a.* недуховный; свѣтскій; * грѣшный.
U'ngeko'cht, *a.* неварёный.
U'ngekrä'nkt, *a.* необиженный; неоскорблённый.
U'ngekü'nstelt, *a.* неизысканный; натуральный; непринуждённый; нежеманный.
U'ngekü'rzt, *a.* неубавленный; несокращённый; неукороченный.
U'ngela'den, *a.* неприглашённый; (Gewehre) незаряженный.
U'ngele'gen, *a.* неудобный; безпокойный; -, *ad.* не вовремя; не впору; не кстати; Jmdm. - kommen безпокоить кого; мѣшать, по- кому; **U'ngele'genheit**, *f.* 2. неудобство; Jmdm. Ungelegenheiten machen надѣлать кому хлопотъ.
U'ngeleh'rig, *a.* непонятливый; **U'ngeleh'rigkeit**, *f.* непонятливость;
U'ngeleh'rt, *a.* неучёный; неграмотный; **U'ngeleh'rtheit**, *f.* неучёность; безграмотность.
U'ngele'nk, **U'ngele'nksam**, *a.* негибкій; **U'ngele'nkigkeit**, **U'ngele'nksamkeit**, *f.* негибкость.
U'ngelö'scht, *a.* негашёный.
U'ngema'ch, *n. I.* безпокойство; бѣда; непріятность; **U'ngemä'chlich**, *a.* безпокойный; непріятный; **U'ngemä'chlichkeit**, *f.* 2. s. U'ngemach.
U'ngemä'ss, *a.* u. *ad.* несообразный; неприличный.
U'ngemei'n, *a.* отмѣнный; необыкновенный; чрезвычайный.
U'ngeme'ssen, *a.* неизмѣренный; s. a. U'nbegre'nzt.
U'ngena'nnt, *a.* неназванный; непоименованный; безимянный.
U'ngenau', *a.* неточный; **U'ngenau'igkeit**, *f.* 2. неточность.
U'ngenei'gt, *a.* несклонный къ чему; неблагосклонный; **U'ngenei'gtheit**, *f.* s. A'bgenei'gtheit; - wozu нерасположеніе къ чему. [свободный.
U'ngeni'rt, *a.* непринужденный;
U'ngenie'ssbar, *a.* негодный въ пищу; es ist - этого не можно ѣсть, od. пить; **U'ngeno'ssen**, *a.* оставленный безъ употребленія, безъ наслажденія; das wird ihm nicht - hingehen, * это ему даромъ не пройдётъ.
U'ngenü'gend, *a.* неудовлетворительный; das Ungenügende неудовлетворительность; **U'ngenü'gsam**, *a.* ничѣмъ не довольный; **U'ngenü'gsamkeit**, *f.* недовольность; недовольствіе.
U'ngenü'tzt, s. U'nbenü'tzt.
U'ngeo'rdnet, *a.* не приведённый въ порядокъ; -, *ad.* не въ (надлежащемъ) порядкѣ.
U'ngepfla'stert, *a.* немощёный,
U'ngerä'cht, **U'ngero'chen**, *a.* неотмщённый.
U'ngera'de, *a.* непрямой; неровный; (Zahl) нечётный.
U'ngera'then, *a.* (Kinder) развратный; выродившійся; недобронравный; блудный.
U'ngere'chnet, *a.* несчитаемый; -, *ad.* не считая.
U'ngere'cht, *a.* несправедливый; неправедный; **U'ngere'chtigkeit**, *f.* 2. несправедливость; eine - begehen поступать, -пить несправедливо.
U'ngerei'mt, *a.* (Verse) безъ риѳмъ; бѣлый; несвязный; * несообразный; безтолковый; нелѣпый; **U'ngerei'mtheit**, *f.* 2. нелѣпость; безтолковость; безтолковщина; нескладность; вздоръ.
U'ngern, *a.* неохотно; gern od. - волею неволею; нехотя; по неволѣ.
U'ngero'chen, s. U'ngerä'cht.
U'ngesa'lzen, *a.* несолёный.
U'ngesäu'ert, *a.* незаквашенный; прѣсный.
U'ngesäu'mt, *a.* s. U'nbesäu'mt; -, *a.* u. *ad.* s. Unverzü'glich.
U'ngesche'hen, *a.* несостоявшійся; несдѣланный; небывалый.
U'ngescheu't, *a.* не боясь; смѣло.
U'ngeschi'cklichkeit, *f.* неловкость, **U'ngeschi'ckt**, *a.* неловкій.
U'ngeschla'cht, *a.* неуклюжій; **U'ngeschla'chtheit**, *f.* неуклюжесть.
U'ngeschli'ffen, *a.* нешлифованный; (Diamant) неогранённый; * s. U'ngebi'ldet, Grob; **U'ngeschli'ffenheit**, *f.* грубость; невѣжество.
U'ngeschma'ck, *m. I.* противный вкусъ; безвкусіе.
U'ngeschmä'lert, *a.* неуменьшённый; во всей цѣлости.
U'ngeschmei'dig, etc. s. U'nbeho'lfen, U'nbiegsam, etc.
U'ngeschmi'nkt, *a.* ненарумяненный; * s. U'nverfä'lscht, Natü'rlich.
U'ngeschmü'ckt, *a.* неукрашенный; *s. Ei'nfach, O'ffen; **U'ngeschmü'cktheit**, *f.* простота.
U'ngescho'ren, *a.* неостриженный; (Bart) небритый; (Sammet) *W.* неразрѣзной; lass mich -! * оставь меня въ покоѣ! но тронь меня! не задѣвай меня!
U'ngese'hen, *a.* невидимый.
U'ngese'llig, *a.* необходительный; **U'ngese'lligkeit**, *f.* необходительность.
U'ngese'tzlich, *a.* незаконный; **U'ngese'tzlichkeit**, *f.* 2. незаконность; **U'ngese'tzmässig**, *a.* незаконный.
U'ngesi'ttet, *a.* необразованный; невѣжливый; неблагонравный.
U'ngespa'lten, *a.* неколотый; Thiere mit ungespaltenen Hufen, *Ng.* нераздѣльно-копытныя животныя.
U'ngesprä'chig, *a.* неразговорчивый; молчаливый; **U'ngesprä'chigkeit**, *f.* неразговорчивость.
U'ngesta'lt, **U'ngesta'ltet**, *a.* безобразный; уродливый; **U'ngesta'ltheit**, *f.* безобразіе; уродливость.
U'ngestä'rkt, *a.* неподкрѣплённый (Wäsche) некрахмаленный.
U'ngestö'rt, *a.* необезпокоенный; спокойный; (ununterbrochen) без-

прерывный; безостановочный; (der
Friede) ненарушимый; - bleiben
никѣмъ не быть обезпокоеннымъ;
-störtheit, f. s. Ruhe.
U'ngestra'ft, a. ненаказанный; -,
ad. безъ наказанія; безнаказанно;
U'ngestra'ftheit, f. ненаказанность;
послабленіе.
U'ngestü'm, a. буйный; бѣшенный;
быстрый; -mer Mensch буйная го-
лова; неотступный; (Meer, Wetter)
бурный; (Wind) буйный, свирѣпый;
-, n. I. буйность; наглость; бур-
ность; свирѣпство; быстрота; не-
отступность.
U'ngesu'nd, a. нездоровый; allzu-
viel ist -, * всякое излишество
вредно; U'ngesu'ndheit, f. нездо-
ровье; (eines Ortes) нездоровый
мѣстный климатъ.
U'ngethei'lt, a. нераздѣлённый; -,
ad. нераздѣльно; всецѣло; -ter
Beifall общее одобреніе; -te Blü-
thendecke, Ng. цѣльный, нераз-
дѣльный околоцвѣтникъ.
U'ngethü'm, n. I. 3. чудовище; стра-
шилище.
U'ngetreu', a. невѣрный; U'ngetreu'-
er, m. II. измѣнникъ; U'ngetreu'e,
f. 2. измѣнница.
U'ngetrü'bt, a. невозмутимый.
U'ngewa'schen, a. немытый; *вздор-
ный. [посвящённый.
U'ngeweih't, a. неосвящённый; не-
U'ngewi'ss, a. ненадёжный; сомни-
тельный; das Ungewisse неизвѣст-
ное; невѣрное; U'ngewi'ssheit, f.
ненадёжность; недоумѣніе; со-
мнѣніе.
U'ngewi'tter, n. I. Ntl. непогода;
(Sturm) буря; гроза.
U'ngewo'gen, a. неблагосклонный;
неблагорасположенный; U'ngewo'-
genheit, f. неблагосклонность; не-
благорасположеніе.
U'ngewöh'nlich, a. необыкновен-
ный; U'ngewöh'nlichkeit, f. не-
обыкновенность; U'ngewoh'nt, a.
непривыкшій; (Arbeit) непривыч-
ный; -theit, f. непривычка.
U'ngezie'fer, n. I. гадина; гады;
насѣкомыя. [пристойный.
U'ngezie'mend, a. неприличный; не-
U'ngezo'gen, a. (Kinder) избалован-
ный; U'ngezo'genheit, f. 2. шалость.
U'ngezü'gelt, a. необузданный.
U'ngezwu'ngen, a. непринуждён-
ный; (im Benehmen) свободный;
развязный; U'ngezwu'ngenheit, f.
непринуждённость; свобода; раз-
вязность.
U'nglaube, m. I. невѣріе; U'ngläu-
big, a. невѣрующій; Ungläubiger
невѣрный; бусурманъ; Unglau'b-
lich, a. неимовѣрный; невѣроят-
ный; Unglau'blichkeit, f. неимо-
вѣрность; невѣроятность; U'n-
glaubwürdig, a. недостовѣрный.
U'ngleich, a. неравный; (uneben)
неровный; (verschieden) разный;
различный; (unähnlich) несход-
ный; (Puls) Hlk. неравный; -, ad.
неровно; различно; гораздо; U'n-
gleichartig, a. разнородный; -ch-
artigkeit, f. разнородность; -ch-
farbig, a. разноцвѣтный; -ch-
mig, a. разнообразный; -chför-
-chförmigkeit, f. разнообразность;
разнообразіе; неравный;
heit, f. 2. неравность; -ch-
ство; неровность; неравен-
различность;
различіе; несходство; несораз-
мѣрность; -chklappig, a. (Pflan-
zenblüthen) неравностворочный;
-chlaufend, a. Gl. непараллельный;
-chmässig, a. неравномѣрный; ch-
mässigkeit, f. 2. неравномѣрность;
-chnamig, a. разноименный; -ch-
seitig, a. Gl. разносторонній;
равносторонній; не-
U'nglimpf, m. I. суровость; гру-
бость; U'nglimpflich, a. суровый;
грубый.
U'nglück, n. I. несчастіе; злосча-
стіе; злополучіе; злоключеніе;
(Drangsal) бѣдствіе; wer kann für
-, *съ кѣмъ бѣды не бываетъ; * на
грѣхъ мастера нѣтъ; das ist darum
noch kein - это ещё не бѣда; zum
- къ несчастію; - über -, * бѣда за
бѣдой; in's - stürzen губить, по-;
wo -, ist auch Glück, * при несча-
стіи и счастье; * нѣтъ худа безъ
добра; U'nglücklich, a. несчаст-
ный; несчастливый; -ches Jahr не-
счастный годъ; * чёрный годъ;
U'nglücksbo'te, m. II. зловѣстникъ;
U'nglückschwa'nger, a. грозящій;
бѣдственный; U'nglückselig, a.
злополучный; несчастный; -ckse-
ligkeit, f. злополучіе; бѣдствіе;
несчастіе; U'nglücksfa'll, m. I.
(älle) несчастный случай; несча-
стіе; -ski'nd, n. I. (der) несчаст-
ный человѣкъ; несчастливецъ; -s-
po'st, f. 2. зловѣстіе; печальная
вѣсть; -sprophe't, m. II. зловѣст-
никъ; -ssti'fter, m. I. виновникъ
несчастія; -ckstag, m. I. 3. * чёр-
ный день; -svo'gel, m. I. (ö) * зло-
вѣщая птица; бѣдокуръ; бѣдо-
курка.
U'ngnade, f. 2. немилость; U'ngnä-
dig, a. немилостивый; неблаго-
склонный. [пустая причина.
U'ngrund, m. I. неосновательность;
U'ngültig, a. недѣйствительный;
U'ngültigkeit, f. недѣйствитель-
ность.
U'ngunst, f. немилость; неблаго-
склонность; (der Zeit) неблаго-
пріятство; U'ngünstig, a. неблаго-
склонный; (Zeitumstände) неблаго-
пріятный; -ger Wind, Sw. против-
ный вѣтеръ.
U'ngut, a.: etw. für - nehmen при-
нимать, -нять что въ худую сто-
рону; nehmen Sie nicht für - не
прогнѣвайтесь; извините; U'ngü-
tig, a. немилостный; nehmen Sie
es nicht - не прогнѣвайтесь; не во
гнѣвъ Вамъ; U'ngütigkeit, f. не-
милость.
U'nhaltbar, a. не крѣпкій; слабый;
* незащитимый; -tbarkeit, f. сла-
бость; неосновательность.
U'nheil, n. I. бѣда; бѣдствіе; не-
счастіе; -lbar, a. неизлечимый;
неизцѣлимый; * неисправимый;
-lbarkeit, f. неизлечимость; неис-
цѣлимость.
U'nheilig, a. не святой; беззакон-
ный; нечестивый.
U'nheilsti'fter, m. I. виновникъ не-
счастія; -lvo'll, a. гибельный; ро-
ковой.
U'nheimisch, a. чужой; чужестран-
[ный.
U'nheimlich, a. непріятный; страш-
ный; es ist mir - мнѣ страшно.
U'nheizbar, a.: -res Gebäude холод-
ное строеніе.
U'nhöflich, a. неучтивый; невѣжли-
вый; U'nhöflichkeit, f. 2. неучти-
вость; невѣжливость.
U'nhold, a. неблагосклонный; -, m.
I. 3. чудовище; * бѣсъ; U'nholdin,
f. 2. колдунья; U'nholdenkrau't, n.
I. Ng. царскій скипетръ.
Unifo'rm, f. 2. мундиръ; Unifo'rm-,
a. мундирный; форменный; Uni-
fo'rmfrack, m. I. парадный мун-
диръ; вице-мундиръ; Uniformi'-
ren, va. мундировать, об-; Unifor-
mi'rung, f. 2. обмундированіе;
обмундировка; Unifo'rmknopf, m.
I. (knöpfe) мундирная пуговица;
форменная пуговица; -mkra'gen,
мундирный воротникъ; -mrock, m.
I. (öcke) форменный сертукъ.
Unio'n, f. 2. унія; единство; союзъ;
Stw. Geog. Соединённые Штаты;
Uni'rt, a. Kg. уніятскій; Uni'rter,
m. II. Kg. уніятъ; Uni'rte, f. 2.
уніятка.
Uni'sono, n. indec. Tk. унисоно.
Unita'rier, m. I. Kg. единобожецъ.
Unitä't, f. 2. единство; безпрерыв-
ность. [Ei'nschalthie're.
Univa'lven, f. pl. Ng. s. Ei'nschalig,
Universa'l, a. универсальный; все-
общій; Universa'lerbe, m. II. Rw.
универсальный наслѣдникъ всего
имѣнія; Universa'lgeschi'chte, -l-
histo'rie, f. 2. всемірная исторія;
всеобщая исторія; Universali'st,
m. II. универсалистъ; приверже-
нецъ универсализма; -lkatalo'g, m.
I. 3. общій каталогъ; -lmittel, n.
I. универсальное средство; всецѣ-
лебное лѣкарство; панакея; -lofen,
m. I. (ö) Schdk. печь для всякаго
рода опытовъ; -lvermö'gen, n. I.
всё имѣніе въ совокупности.
Universitä't, f. 2. университетъ;
Universitä'ts-, a. университетскій;
-sfreund, m. I. 3. университетскій
товарищъ; -sgebäu'de, n. I. уни-
верситетское зданіе; -sgeri'cht, n.
I. 3. университетскій судъ; -sjah-
re, n. pl. время ученія въ универ-
ситетѣ; -slehrer, m. I. универси-
тетскій преподаватель; -sperso-
na'l, n. I. университетскіе чинов-
ники; -sprediger, m. I. универси-
тетскій проповѣдникъ; -sstadt, f.
(ädte) университетскій городъ.
Unive'rsum, n. I. s. We'ltall.
U'nke, f. 2. Ng. лягушка; ужъ.
U'nkennbar, U'nkenntlich, a. чего
не льзя узнать; неузнаваемый;
U'nkenntniss, f. незнаніе; невѣ-
дѣніе.
U'nkeusch, a. нецѣломудренный;
любодѣйный; U'nkeuschheit, f. не-
цѣломудренность; любодѣяніе.
U'nklar, a. неясный; мутный; U'n-
klarheit, f. неясность.
U'nklug, a. неблагоразумный; U'n-
klugheit, f. 2. неблагоразуміе.
U'nkörperlich, a. безтѣлесный; без-
плотный; невещественный; U'n-
körperlichkeit, f. безтѣлесность;
безплотіе; невещественность.
U'nkosten, n. pl. издержки; убыт-
ки; auf - Anderer на счётъ другихъ.
U'nkräftig, a. безсильный; недѣй-
ствительный; непитательный.
U'nkraut, n. I. (äuter) негодная
трава; сорная трава; плевелъ; пле-
велы; - vergeht (verliert sich) nicht,
* худое спoро, не сживёшь скоро.
U'nkündbar, a. неотказной.
U'nkunde, f. (von etw.) невѣдѣніе

незна́ніе чего́; **U'nkundig**, *a.* (einer Sache) незна́ющій чего́; несвѣ́дущій въ чёмъ; - sein не знать чего́.
U'nlängst, *ad.* неда́вно.
U'nläugbar, etc. s. U'nleugbar, etc.
U'nlauter, *a.* нечи́стый; * поро́чный; **U'nlauterkeit**, *f.* нечистота́; * поро́чность; неи́скренность.
U'nlegitimi'rt, *a.* не имѣ́ющій пи́сьменнаго ви́да od. ви́да на прожива́ніе.
U'nleidlich, *a.* неспо́сный; нестерпи́мый; **U'nleidlichkeit**, *f.* нестерпи́мость.
U'nlenksam, s. U'nfolgsam.
U'nleserlich, *a.* нечёткій; es ist ganz - э́того не разобра́ть; не разберёшь, что тутъ напи́сано.
U'nleugbar, *a.* неоспори́мый; **-gbarkeit**, *f.* неоспо́римость.
U'nlieb, *a.* непрія́тный; es ist mir nicht -, zu etc. мнѣ прія́тно, и пр.
U'nlust, *f.* доса́да; неохо́та; mit - неохо́тно; **U'nlustig**, *a.* невесёлый; неохо́тный; ску́чный.
U'nmächtig, s. Ma'chtlos, Kra'ftlos.
U'nmanie'rlich, *a.* невѣ́жливый; нело́вкій.
U'nmännlich, *a.* неприли́чный му́жу; **U'nmännlichkeit**, *f.* неприли́чность му́жу.
U'nmasse, *f.* 2. несмѣ́тное коли́чество; тьма; тма; про́пасть.
U'nmassgeblich, *a.* неопредѣлённый; -, *ad.* не предпи́сывая; не въ ука́зъ кому́; nach meiner -chen Meinung не въ ука́зъ кому́-либо будь ска́зано; безъ предупрежде́нія; е́сли уго́дно.
U'nmässig, *a.* неумѣ́ренный; невозде́ржный; непомѣ́рный; * огро́мный; ужа́сный; **U'nmässigkeit**, *f.* неумѣ́ренность; невозде́ржность.
U'nmensch, *m. II.* ва́рваръ; жесто́кій человѣ́къ; мучи́тель; уро́дъ; **U'nmenschlich**, *a.* безчеловѣ́чный; ва́рварскій; **U'nmenschlichkeit**, *f.* 2. безчеловѣ́чіе; ва́рварство.
U'nmerkbar, -klich, *a.* незамѣ́тный.
U'nmessbar, *a.* несоизмѣри́мый; **-ssbarkeit**, *f.* несоизмѣри́мость.
U'nmittelbar, *a.* непосре́дственный; - nach тотча́съ по́слѣ; **-rkeit**, *f.* непосре́дственность.
U'nmöglich, *a.* невозмо́жный; es ist - э́то невозмо́жно; быть не мо́жетъ; **-chkeit**, *f.* 2. невозмо́жность; es ist eine Sache der - э́то дѣ́ло невозмо́жное.
U'nmora'lisch, *a.* безнра́вственный.
U'nmündig, *a.* несовершеннолѣ́тній; недоро́сль; невзро́слый; малолѣ́тній; **U'nmündigkeit**, *f.* несовершеннолѣ́тіе.
U'nmuth, *m. I.* неудово́льствіе; негодова́ніе; печа́ль; **U'nmuthig**, *a.* недово́льный; негоду́ющій.
U'nnachah'mlich, *a.* неподража́емый; **U'nnachah'mlichkeit**, *f.* неподража́емость.
U'nnatü'rlich, *a.* неесте́ственный; ненатура́льный; **-chkeit**, *f.* неесте́ственность; ненатура́льность.
U'nnehmbar, *a.* неотъе́млемый; неотъёмный. [изъясни́мый.
Unne'nnbar, *a.* неизрѣче́нный; не-
U'nnöthig, *a.* нена́добный; нену́жный; **U'nnöthigerwei'se**, *ad.* напра́сно; безъ нужды́.
U'nnütz, **U'nnützlich**, *a.* безполе́зный; пусто́й; тще́тный; напра́сный; -, *ad.* да́ромъ; попусто́му; по́пусту; напра́сно; понапра́сну; unnütze Worte verlieren по́пусту, напра́сно говори́ть; das Geld - ausgeben по́пусту тра́тить де́ньги.
U'nordentlich, *a.* безпоря́дочный; **U'nordnung**, *f.* безпоря́докъ.
U'norga'nisch, *a. Ng.* безору́дный; **U'norganisi'rt**, *a.* неорганизо́ванный; нестро́йный.
U'npaar, *a.* непа́рный; нечётный; -, *ad.* не́четъ; **U'npaarig**, *a.* непа́рный.
U'npartei'isch, **U'nparteii'lich**, *a.* безпристра́стный; -, *ad.* безпристра́стно; безъ лицепрія́тія; **U'nparteilichkeit**, *f.* безпристра́стіе.
U'npass, **U'npässlich**, *a.* не совсѣ́мъ здоро́вый.
U'npassend, *a.* неприли́чный; -nder Witz неумѣ́стная острота́; -, *ad.* не кста́ти.
U'npässlich, *a.* нездоро́вый; неумѣ́стный; **U'npässlichkeit**, *f.* 2. нездоро́вье.
U'npersö'nlich, *a. Kg.* безъипоста́сный; *Spl.* безли́чный.
U'npoli'tisch, *a.* неполити́ческій; неблагоразу́мный.
U'nrath, *m. I.* дрянь; соръ; нечистота́; помётъ; - merken, * подозрѣва́ть; возъимѣ́ть подозрѣ́ніе; смекну́ть; **U'nräthlich**, *a.* небережли́вый; **U'nräthlichkeit**, *f.* небережли́вость; **U'nrathsam**, *a.* несовѣту́емый; es ist - не совѣ́тую дѣ́лать э́того.
U'nrecht, *a.* не тотъ, не та, не то; ненадлежа́щій; запрещённый; ненастоя́щій; (ungerecht) несправедли́вый; unrechter Schlüssel не тотъ ключъ; unrechte Seite изна́нка; лѣ́вая сторона́; sich am unrechten Orte befinden находи́ться не на своёмъ мѣ́стѣ; da kommst du gerade an den Unrechten, * отъ него́-то ужъ ты ничего́ не полу́чишь; * съ нимъ ты не спра́вишься; in unrechte Hände fallen, * доста́ться не тому́, кому́ слѣ́довало; auf den unrechten Weg gerathen сби́ться съ доро́ги; заблуди́ться; * сби́ться съ пути́; -, *ad.*: - schreiben непра́вильно писа́ть; - lesen чита́ть невѣ́рно; das war von dir sehr - э́то бы́ло весьма́ несправедли́во съ твое́й стороны́; -, *n. I.* несправедли́вость; непра́вость; mit - несправедли́вымъ о́бразомъ; Jemandem - thun поступа́ть, -пи́ть съ кѣмъ несправедли́во; обижа́ть; оби́дѣть кого́; Jmdm. - geben обвиня́ть, -ни́ть кого́; - haben быть непра́вымъ; wir haben beide - мы о́ба не пра́вы; halb mit -, * съ грѣхо́мъ попола́мъ; **U'nrechtlich**, *a.* несправедли́вый; **U'nrechtmässig**, *a.* незако́нный; -ssiger Besitz незако́нное владѣ́ніе; **-tmässigkeit**, *f.* незако́нность.
U'nredlich, *a.* нече́стный; недобросо́вѣстный; **U'nredlichkeit**, *f.* 2. недобросо́вѣстность.
U'nregelmä'ssig, *a.* непра́вильный; **U'nregelmä'ssigkeit**, *f.* 2. непра́вильность; - des Pulses, *Hlk.* непра́вильный пульсъ; непра́вильное біе́ніе пу́льса.
U'nreif, *a.* незрѣ́лый; неспѣ́лый; недозрѣ́лый; **U'nreife**, *f.* незрѣ́лость; неспѣ́лость; недозрѣ́лость.
U'nrein, *a.* нечи́стый; **U'nreinigkeit**, *f.* 2. нечистота́; **U'nreinlich**, *a.* нечи́стый; неопря́тный; **-nlichkeit**, *f.* нечистота́; неопря́тность.
U'nrettbar, *a.*: er ist - verloren онъ поги́бъ невозвра́тно; его́ не льзя спасти́.
U'nrichtig, *a.* невѣ́рный; оши́бочный; **U'nrichtigkeit**, *f.* 2. невѣ́рность; оши́бочность.
U'nritterlich, *a.* * неры́царскій; неблагоро́дный.
U'nruhe, *f.* 2. безпоко́йство; (im Staate) смяте́ніе; - unter dem Volke смяте́ніе наро́дное; - des Gemüthes смуще́ніе ду́ха; волне́ніе души́; - machen, bereiten безпоко́ить кого́; трево́жить кого́; sich unnöthige - machen напра́сно безпоко́иться; in - versetzen, bringen волнова́ть, вз-; встрево́живать, -жить; * переполоши́ть; (einer Uhr) *Mech.* ма́ятникъ; пружи́на; **U'nruhig**, *a.* безпоко́йный; -ges Kind блажно́й ребёнокъ; блажли́вый ребёнокъ; -ger Kopf, * безпоко́йный человѣ́къ; * неуси́дчивый; непоси́день; непосѣ́дъ; егоза́; гомоза́; * неужи́вчивый человѣ́къ; -ge Zeit трево́жное вре́мя; сму́тное, мяте́жвое вре́мя; -ges Leben трево́жная жизнь; -ge Nächte haben страда́ть безсо́нницею; - sein безпоко́иться; (lärmen) шумѣ́ть; das Meer ist - мо́ре волну́ется; - hin u. her laufen мѣ́таться во всѣ сто́роны; суети́ться; бѣ́гать какъ угорѣ́лый; **U'nruhklo'ben**, *m. I.* (der Uhr) держа́вка (бала́нса).
U'nrühmlich, *a.* непохва́льный.
U'nruhsti'fter, *m. I.* заче́нщикъ.
U'nruhvo'll, *a.* трево́жный.
Uns, *pron.* (*Dativ* u. *Accusativ* von Wir): намъ; насъ.
Unsä'glich, *a.* несказу́емый; невыразимый; unsägliche Mühe ужа́сный трудъ; **Unsä'glichkeit**, *f.* невыразимость. [ровъ.
U'nsanft, *a.* дово́льно гру́бый; су-
U'nsauber, *a.* неопря́тный; нечи́стый; **U'nsauberkeit**, *f.* неопря́тность; нечистота́.
U'nschädlich, *a.* невре́дный; безвре́дный; **U'nschädlichkeit**, *f.* безвре́дность. [etc.
U'nschattig, etc. s. Scha'ttenlo's,
U'nschätzbar, *a.* неоцѣ́ненный; безцѣ́нный; **U'nschätzbarkeit**, *f.* неоцѣне́нность; безцѣ́нность.
U'nscheinbar, *a.* неви́дный; незамѣ́тный; незначи́тельный; нея́сный.
U'nschicklich, *a.* неприли́чный; непристо́йный; **U'nschicklichkeit**, *f.* 2. неприли́чіе; непристо́йность.
U'nschiffbar, *a.* несудохо́дный; **U'nschiffbarkeit**, *f.* несудохо́дность.
U'nschlitt, *m. I.* са́ло.
U'nschlüssig, *a.* нерѣши́мый; **-ssigkeit**, *f.* нерѣши́мость. [вку́са.
U'nschmackhaft, *a.* невку́сный; безъ
U'nschmelzbar, *a.* непла́вкій; **U'nschmelzbarkeit**, *f.* непла́вкость.
U'nschmerzhaft, *a.* безъ бо́ли.
U'nschön, *a.* нехоро́шій; непрія́тный.
U'nschuld, *f.* неви́нность; безви́нность; in aller - спроста́; **U'nschuldig**, *a.* неви́нный; - im Herzen неви́нный се́рдцемъ; -ges Blut vergiessen пролива́ть кровь невин-

ныхъ; **U'nschuldspro'be**, *f.* 2. испытáніе невúнности.

U'nsegen, *m. I.* проклятíе; несчáстіе.

U'nselig, *a.* несчáстный; злосчáстный; окаянный; **U'nseligkeit**, *f.* несчáстіе; злосчáстіе.

U'nser, *pron.* (*Genitiv pl.* v. Wir): насъ; Gott erbarme sich -! помúлуй насъ, Бóже! -, *a. pron.* нашъ; нáша, нáше; das ist - Haus э́то нашъ домъ; wir sind - zehn насъ дéсятеро; насъ дéсять человѣ́къ; - einer (ich) я; (wir) мы; нашъ братъ; - zwei вдвоёмъ; - drei троёмъ; **U'nserige** (der, die, das), *a. pron.* нашъ; нáша; нáше; wir haben das - gethan, * мы сдѣ́лали своё; die Unserigen нáши; (die Nächsten) блúжніе; (die Verwandten) нáши рóдственники; **U'nserthalben**, **-twe'gen**, **-twi'llen**, *ad.* рáди насъ; для насъ.

U'nsicher, *a.* невѣ́рный; (Tritt, Gang) нетвёрдый; (unzuverlässig) ненадёжный; сомнúтельный; опáсный; **U'nsicherheit**, *f.* 2. ненадёжность; нетвёрдость; сомнúтельность; опáсность.

U'nsichtbar, *a.* невúдимый; es ist - э́того не вúдно; - werden скрывáться, скры́ться; **U'nsichtbarkeit**, *f.* невúдимость.

U'nsinn, *m. I.* безýміе; безýмство; (Thorheit) глýпость; дурáчество; (Tollheit) сумасшéствіе; чепухá; s. a. A'bgeschma'cktheit; - reden говорúть дичь od. чепухý; молóть вздоръ; брéдить; ach, -! вздоръ! пустякú! **U'nsinnig**, *a.* безразсýдный; безсмы́сленный; вздóрный; безъýмный; сумасшéдшій; (wüthend u. rasend) бѣ́шеный.

U'nsittlich, *a.* безнрáвственный; **U'nsittlichkeit**, *f.* 2. безнрáвственность.

U'nsorgsam, **-gsamkeit**, s. So'rglos, So'rglosigkeit.

U'nsrige (der, die, das), s. U'nserige [(der, die, das).

U'nstät, *a.* непостоя́нный; бродя́щій; не твёрдый; -ter Blick блуждáющій, безпокóйный взоръ; -tes Leben скитáльческая жизнь; unstätes Wesen, **U'nstätigkeit**, *f.* непостоя́нство.

U'nstatthaft, *a.* непозволúтельный; неумѣ́стный.

U'nsterblich, *a.* безсмéртный; - machen обезсмéртить; увѣковѣ́чить; sich durch grosse Thaten - machen обез- úмя своё велúкими пóдвигами; **U'nsterblichkeit**, *f.* безсмéртіе; безсмéртность.

U'nstern, *m. I.* несчáстная звѣздá; (Unglück) злой рокъ.

U'nsträflich, *a.* безпорóчный; непорóчный; **-flichkeit**, *f.* безпорóчность; непорóчность.

U'nstreitig, *a.* безспóрный; неоспорúмый; es ist - das beste Mittel спóру нѣтъ, э́то лýчшее срéдство; **U'nstreitigkeit**, *f.* безспóрность; неоспóримость.

U'nstudi'rt, *a.* неучёный; * неискýс- [ственный.

U'nsündig, **U'nsündlich**, *a.* безгрѣ́шный; **U'nsündlichkeit**, *f.* безгрѣ́шность.

U'ntadelhaft, **U'ntadelig**, **U'ntadlig**, *a.* безпорóчный; безукорúзненный; **U'ntadelhaftigkeit**, **U'ntadeligkeit**, *f.* безпорóчность.

U'ntauglich, *a.* негóдный; - wozu неспосóбный; **U'ntauglichkeit**, *f.* негóдность; - wozu неспосóбность.

U'nten, *ad.* внизý; - an въ концѣ́; nach - внизъ; von -, von - an снúзу; von - auf снúзу; съ нúжнихъ чинóвъ; съ пéрваго чúна; von oben bis - съ вéрху дó низу; weiter - in der Stadt въ концѣ́ гóрода; weiter - (sitzen etc.) нúже; - genannt od. erwähnt нижеупомя́нутый; нижескáзанный.

U'nter, *a.* s. U'ntere (der, die, das).

U'nter, *praep.* (auf: wohin? mit *Accusativ*, auf: wo? mit *Dativ*): подъ; er warf es - den Tisch онъ брóсилъ э́то подъ столъ; der Hund lag - dem Tische собáка лежáла подъ столóмъ; er verschwand - dem Volke онъ изчéзъ мéжду нарóдомъ; онъ изчéзъ въ толпѣ́; - Freunden мéжду друзья́ми; - Anderm мéжду прóчимъ; - uns gesagt мéжду нáми; wer ist der fleissigste - ihnen? кто изъ нихъ прилéжнѣе всѣхъ? er war der Gelehrteste - den Griechen онъ былъ учёнѣйшій изъ Грéковъ; ich sitze - ihm я сижý нúже егó; Peter dem Ersten, - der Regierung Peter's des Ersten при Петрѣ́ Пéрвомъ, od. въ цáрствованіе Петрá Пéрваго; - dem Essen, - der Mahlzeit во врéмя обѣ́да, oder за столóмъ; - Spiel u. Gesang при мýзыкѣ и пѣ́ніи; - der Zeit въ то врéмя; - weg, - hervor изъ-подъ; etwas - dem Tische hervorziehen вы́тащить что изъ-подъ столá; - Jmdm. stehen, * быть комý подчинённымъ; Jmdn. - seine Freunde rechnen считáть когó своúмъ дрýгомъ; - weges, unterwegs дорóгою; - die Zahl въ числó; er kann - sieben Tagen nicht zurückkehren рáньше семú дней онъ не мóжетъ возвратúться; - Thränen со слéзами на глазáхъ.

U'ntera'btheilung, *f.* 2. подраздѣлéніе; (in Schulklassen) нúзшее отдѣлéніе; **-radmira'l**, *m. I.* (äle) *Sw.* вúце-адмирáлъ; **-ra'rm**, *m. I.* 3. *Zk.* предплéчье; **-rä'rmel**, *m I.* нúжній, испóдній рукáвъ; **-ra'rzt**, *m. I.* (ärzte) млáдшій лéкарь; **-rba'lken**, *m. I.* лéгель; **-rbau'**, *m. I.* *Bk.* подвóдка; фундáментъ; **U'nterbau'ch**, *m. I.* подбрю́шина; подчрéвіе; **-rbau'charte'rie**, *f.* 2. подчрéвная артéрія; **-rbau'chgefle'cht**, *n. I.* 3. *Zk.* подчрéвное сплетéніе; **-rbau'chgegend**, *f.* подчрéвная сторонá; **-rbau'en**, *va.* подводúть, подвестú, подвéсть; **-rbea'mter**, *m. II.* млáдшій чинóвникъ; **-rbehö'rde**, *f.* 2. нúзшее присýтственное мѣ́сто; нúзшая инстáнція; **-rbei'nkleider**, *n. pl.* подштáники; **-rbe'tt**, *n. I.* 2. тюфя́къ; нúжная перúна; **-rbibliotheka'r**, *m. I.* 3. помóщникъ библіотекаря́; **-rbiegen**, *va. irr.* (biege u., bog u., untergebogen): подгибáть, подогнýть; **-rbinden**, *va. irr.* (binde u., band u., untergebunden): подвя́зывать, -зáть; **Unterbi'nden**, *va. irr.* (unterbinde, -rband, -rbunden), *Hlk.* перевя́зывать, -вязáть; -, *n. I.*, **-rbi'ndung**, *f.* 2. подвя́зываніе; пере-; перевя́зка; **U'nterblei'ben**, *vn. irr.* (s.) (unterbleibe, -rblieb, -rblieben): несостоя́ться; оставáться, остáться безъ исполнéніи; не быть испóлненнымъ; **-rbre'chen**, *va. irr.* (unterbreche, -rbricht, -rbrach, -rbrochen): мѣшáть, по-; прекращáть, -кратúть; (in der Rede etc.) перебивáть, -бúть; (Schlaf, Unterricht) прерывáть, -рвáть; (auf eine Zeit lang) пріостанáвливать, -новúть; -, *n. I.*, **-rbre'chung**, *f.* 2. помѣшáніе; прекращéніе; перебивáніе; прерывáніе, перéрывка; пріостанóвка; ohne - безъ перемéжекъ; безпреры́вно; безъ преры́вокъ; mit - съ уры́вками; съ уры́вкою; **-rbrei'ten**, *va.* представля́ть, -стáвить; **-rbringen**, *va. irr.* (bringe u., brachte u., untergebracht): помѣщáть, помѣстúть; стáвить, по-; (verwahren) пря́тать, за-; Jmdn. -, * призрѣ́ть когó; доставля́ть, -вить комý мѣ́сто; (anstellen) опредѣля́ть, -лить къ мѣ́сту; (Soldaten) размѣщáть, размѣстúть по квартúрамъ; ein Capital bei Jmdm. - отмѣщáть на процéнты; **-rbro'chen**, *pp.* u. *a.* (v. U'nterbre'chen): пре́рванный; прекращённый; пріостанóвленный; **-rde'ck**, *n. I.* *Sw.* нúжняя пáлуба.

U'nterde'ss, **U'nterde'ssen**, *ad.* мéжду тѣ́мъ.

U'nterdrü'cken, *va.* таúть; скрывáть; утáивать; истребля́ть; угнетáть; притѣсня́сть; (verheimlichen) скрывáть, скрыть; утáивать, утаевáть, утаúть; (Untersuchungen) прекращáть, прекратúть; (Einhalt thun) остановля́ть, -вúть; (Aufruhr) прекращáть, -кратúть; подавля́ть, -вúть; потушúть; (seine Gefühle) подавля́ть, -вúть; (Kummer) превозмогáть, -мóчь; (Leidenschaften, Zorn) пре-; преодолѣвáть, -лѣ́ть; побѣждáть, -бѣдúть; затáивать, затаúть; **-rdrü'cker**, *m. I.* притѣснúтель; угнетáтель; **U'nterdrü'ckung**, *f.* 2. притѣснéніе; угнетéніе.

U'ntere (der, die, das), **U'nterste** (der, die, das), *a. superlat.* нúжній; das Unterste низъ; испóдъ; нúжняя часть.

U'ntere'ggen, *va.* *Ldw.* заборáни- [вать, -ронúть.

U'nterei'genthum, *n. I.* *Rw.* нúзшая сóбственность.

U'ntereina'nder, *ad.* мéжду собóю; * безъ поря́дка.

U'nterfahren, *va. irr.* (fahre u., fährt u., fuhr u., untergefahren) *Bw.* подкáпывать, -копáть; **-rfa'ngen** (sich), *vr.* дерзáть; осмѣ́ливаться; -, *n. I.* смѣ́лость; дерзновéніе; **-rfläche**, *f.* 2. нúжняя повéрхность; **-rfö'rster**, *m. I.* помóщникъ лѣснúчаго; **-rforstei'**, *f.* 2. подлѣснúчество; **-rfru'cht**, *f.* (üchte) *Ldw.* подзéмныя растéнія; **-rfu'tter**, *n. I.* подклáдка; подбóй; **-rfü'ttern**, *va.* подбивáть, -бúть; подшивáть, подшúть подклáдку подъ что; **U'ntergang**, *m. I.* (der Sonne, der Sterne, etc.) захождéніе; захóдъ; закáтъ; * погúбель; * гúбель; (Verfall) * падéніе; - der Welt преставлéніе свѣ́та; * свѣтопреставлéніе; кончúна міра; dem Untergange nahe sein быть на краю́ погúбели; Jmdm. den - bereiten губúть, по- когó; seinen - finden погибáть, -бнуть; **U'ntergangsbo'gen**, *m. I.* *Stk.* амплитýда; широтá звѣзды́; **-rge'ben**, *va. irr.* (untergebe, -rgibt, -rgab, -rgeben):

подчинять, покорять, подвергать; **U'nterge'bener**, *m.II.* подчинённый; **-rgehen**, *vn.irr.* (*s.*) (gehe u., ging u., untergegangen): (Sonne, Gestirne) заходить, зайти; закатываться, -титься; (im Wasser) тонуть, у-; s. a. U'ntersinken; *погибать, погибнуть; sein Glücksstern ist untergegangen, * звѣзда его закатилась; die Kunst geht unter, * художества приходятъ въ упадокъ; untergegangene Sprache, *умершій языкъ; **-rgeo'rdnet**, *a.* подчинённый; (Behörden) подвѣдомственный; von untergeordnetem Werthe низшаго достоинства; **-rgeri'cht**, *n. I.* 3. нижній судъ; **-rgescho'ss**, *n. I.* 3. *Bk.* нижній этажъ; **-rgeste'll**, *n. I.* 3. подставка; (eines Wagens) станокъ каретный; **-rgewa'nd**, s. U'nterklei'd; **-rgeweh'r**, *n. I.* 3. *Kw.* тесакъ; сабля; **-rgo'tt**, *m.I.* (ötter), **-rgo'ttheit**, *f.* 2. *Myth.* нижнее божество; **-rgra'ben**, *va. irr.* (untergrabe, -rgräbt, -rgrub, -rgraben): подкапывать, -копать; подрывать, -рыть; s. a. Ruini'ren; совершенно разстроить; -, *n. I.*, **-rgra'bung**, *f.* подкапываніе; (des Staates) * потрясеніе въ основаніи; **-rgru'nd**, *m. I.* подпочва.

U'nterha'lb, *praep.* (mit *Genitiv*): подъ чѣмъ; -, *ad.* внизу.

U'nterha'ls, *m. I. Zk.* нижняя часть шеи; подзатылокъ; **-rdrü'se**, *f.* 2. *Zk.* зобная железа; **-rtu'ch**, *n. I.* (ücher) подгалстучникъ.

U'nterha'lt, *m. I.* содержаніе; (Nahrung) пропитаніе; (der Truppen) продовольствованіе; **U'nterhalten**, *va. irr.* (halte u., hält u., hielt u., untergehalten): подставлять; поддерживать, -жать; **Unterha'lten**, *va. irr.* (unterhalte, -rhält, -rhielt, unterhalten): кормить; содержать; поддерживать, -жать; Jmdn. -, * s. Belu'stigen; sich -, s. Ernäh'ren (sich); sich mit Jmdm. worüber - заниматься, разговаривать о чёмъ; бесѣдовать; **Unterha'ltend**, *ppr.* u. *a.* занимательный.

Unterha'ltung, *f.* 2. поддерживаніе; прокормленіе; содержаніе; разговоръ; бесѣда; (Zeitvertreib) забава; **-ngsbla'tt**, *n. I.* (ätter) *Litt.* бесѣдная газета; **-ngsge'lder**, **-ngsko'sten**, *n.pl.* деньги на содержаніе; (der Truppen) продовольственныя деньги; **-ngsmi'ttel**, *n. I.* способъ продовольствія; средства пропитанія.

Unterha'ndeln, *va.* u. *vn.* (etw.) переговаривать, -говорить о чёмъ; mit Jmdm. - договариваться о чёмъ; вести переговоры о чёмъ; объясняться, -ниться; **-rhä'ndler**, *m. I.* посредникъ; переговорщикъ; **-rhä'ndlerin**, *f.* 2. посредница; **-rha'ndlung**, *f.* 2. переговоры; **Unterha'ndlungs-**, *a.* переговорный; **-rha'ndlungsbo'te**, *m. II. Kw.* парламентёръ.

U'nterhau's, *n.I.* (in England) *Stw.* нижная палата; нижній парламентъ; низъ дома; **-rhe'fe**, s. Bo'denhe'fe; **-rhe'md**, *n. I.* 2. исподняя рубаха; **-rhöh'len**, s. Untergra'ben; **-rho'lz**, s. Bu'schholz; **-rho'sen**, s. U'nterbei'nkleider.

U'nteri'rdisch, *a.* подземельный; подземный; -sches Gewölbe, -sche Höhle подземелье; -sche Bewässerung, *Ldw.* подпочвенное орошеніе.

Unterjo'chen, *va.* порабощать, -работить; покорять; **-rjo'chung**, *f.* порабощеніе; покореніе.

U'nterkeh'le, *f.*, **-rki'nn**, *n. I.* зобъ; **-rkie'fer**, *m. I. Zk.* нижняя жабра, челюсть; **-rki'nnbacke**, *f.* 2., **-rki'nnbacken**, *m. I.*, **-rki'nnlade**, *f.* 2. *Zk.* нижняя челюсть; **-rkleben**, *va.* подклеивать, -клеить; **-rklei'd**, *n. I.* (der) исподнее, нижнее платье; **-rkommen**, *vn. irr.* (*s.*) (komme u., kam u., untergekommen): найти мѣсто; пристроиваться, -строиться; (Versorgung finden) найти пропитаніе; -, *n. I.* мѣсто; пристаніе; **-rkriechen**, *vn. irr.* (*s.*) (krieche u., kroch u., untergekrochen): подлѣзать, -лѣзть; подползать, -ползти; **-rla'ge**, *f.* 2. подкладка; подстилка; *Bk.* накатина; подводъ; (Sockel) цоколь; **-rlagspla'tte**, *f.* 2. подкладочный листъ; **-rla'nd**, *n. I.* низовая страна; **-rlä'nder**, *m. I.* житель низовой земли; **U'nterlass**, *m.*: ohne - безъ остановки; безпрерывно; **Unterla'ssen**, *va. irr.* (unterlasse, -rlässt, -rliess, unterlassen): переставать; оставлять, -вить; (nicht erfüllen) не исполнять, -нить; (nicht thun) не дѣлать, не сд-; nicht - не преминуть; -, *n. I.*, **-ssung**, *f.* 2. оставленіе; неисполненіе; (Verabsäumung) упущеніе; **-ssungsfa'll**, *m. I.*: im - въ случаѣ неисполненія; **-ssungssü'nde**, *f.* 2. грѣхъ упущенія; **U'nterlauf**, *m. I.* нижняя рѣка; **Unterlau'fen**, *vn. irr.* (*s.*) (unterlaufe, -rläuft, -rlief, -rlaufen): (mit Blut) затекать, затечь кровью; blau - посинѣть; mit - (Fehler) остаться незамѣченнымъ; вкрасться; mit Blut unterlaufene Stelle багровое, синее пятно; синева; -, *va. irr.* подбѣжать подъ что; -, *n. I.*, **-fung**, *f.* 2. (der Haut mit Blut) покраснѣніе кожи; подтёкъ; **U'nterle'der**, *n. I.* нижняя кожа; (Sohle) подошва; **-rle'fze**, *f.* 2. *Zk.* нижняя губа; **-rlegen**, *va.* класть, положить подъ что; подкладывать, подложить подъ что; einer Henne Eier - сажать, посадить курицу на яица; **-rle'gen**, *va.* (Pferde) подставлять, -вить; mit unterlegten Pferden на подставныхъ лошадяхъ; докладывать; доносить, донести; -, *n.I.*, **-le'gung**, *f.* 2. докладъ; подкладываніе; **-rle'gepfe'rde**, *n. pl.* подставныя лошади.

U'nterleh'rer, *m. I.* младшій учитель.

U'nterlei'b, *m. I.* (ber) животъ; брюхо; **U'nterlei'bs-**, *a. Zk.* брюшной; **-bsbru'ch**, *m. I.* (üche) *Hlk.* брюшная грыжа; **-bshöh'le**, *f.* 2. *Zk.* брюшная полость; **-bsversto'pfung**, *f.* 2. запоръ.

Unterlie'gen, *vn. irr.* (*s.*) (unterliege, -rlag, -rlegen): быть подверженнымъ чему; подлежать чему; (dem Schmerze) не мочь перенести (od. снести); (einer Last) изнемогать, изнемочь подъ чѣмъ; (Arbeiten, Mühen) из- въ чёмъ; (dem Feinde) быть побѣждённымъ отъ кого; покоряться; dem Schicksale, der Gewalt des Schicksals -, * пасть подъ ударами судьбы; es unterliegt keinem Zweifel, * это не подлежитъ сомнѣнію; * въ этомъ нѣтъ сомнѣнія; -, *n. I.*, **-gung**, *f.* подверженіе; подлежаніе; изнеможеніе; подхожденіе; **Unterlie'gungsfa'll**, *m. I.*: im -, *Rw.* въ случаѣ проигрыша кѣмъ либо процесса; если кто проиграетъ процессъ.

U'nterlieutena'nt, *m. I. Kw.* подпоручикъ; **U'nterlieutena'nts-**, *a. Kw.* подпоручичій.

U'nterli'ppe, **U'nterle'fze**, *f.* 2. *Zk.* нижняя губа. [U'nter.

U'nterm, **U'nte'rm**, **U'nterde'm**, s.

Untermau'ern, *va.* (etw.) подводить, -вести фундаментъ подъ что; **-rmau'erung**, *f.* 2. подводка фундамента; **-rme'ngen**, *va.* подмѣшивать, -шать; **-rmilitai'rs**, *m. pl.* нижніе воинскіе чины; **-rmini'ren**, *va.* подводить, -вести, -весть подкопы подъ что; подкапываться, -копаться подъ; **-rmi'schen**, *va.* подмѣшивать, -шать; **-rmüh'lstein**, *m. I.* 3. нижній жёрновъ; исподникъ; **-rnähen**, *va.* подшивать, -шить; **-rneh'men**, *va. irr.* (unternehme, -rnimmt, -rnahm, -rnommen): начинать, -чать; предпринимать, -нять; -, *n. I.* s. Unterneh'mung; **-rneh'mend**, *ppr.* u. *a.* предпріимчивый; **-rneh'mer**, *m. I.* предприниматель; подрядчикъ; **-rneh'mung**, *f.* 2. предпріятіе; предпринятіе; **-rneh'mungsgei'st**, *m. I.* предпріимчивость.

U'nterofficie'r, *m. I.* 3. *Kw.* унтеръ-офицеръ; (bei den Kosaken) урядникъ; **U'nterofficie'rs-**, *a. Kw.* -унтеръ-офицера; унтеръ-офицеровъ.

U'nterordnen, *va.* подчинять, -нить; untergeordnet подчинённый; -, *n. I.*, **-ro'rdnung**, *f.* подчиненіе.

U'nterpa'cht, *m. I.* сдача части откупа; **-rpä'chter**, *m. I.* подоткупщикъ; **-rpä'chterin**, *f.* 2. подоткупщица.

U'nterparlame'nt, *n. I. Stw.* (in England) нижній парламентъ; **-rpfa'nd**, *n. I.* (änder) залогъ; закладъ; (der Liebe) * залогъ любви; **-rpfä'ndlich**, *a.* закладной; **-rpflü'gen**, *va.* запахивать, -хать; под-; **-rpla'tte**, *f.* 2. (an Säulen) плинтусъ.

Unterre'den (sich), *vr.* разговаривать; бесѣдовать; **Unterre'dung**, *f.* 2. разговоръ; vertrauliche - бесѣда.

U'nterricht, *m. I.* обученіе; преподаваніе; bei Jmdm. - haben брать у кого уроки; - geniessen обучаться; **Unterri'chten**, *va.* (Jmdn. in etw.) учить, обучать кого чему; (als Lehrer) преподавать кому что; увѣдомлять, -мить; извѣщать, извѣстить; sehr unterrichteter Mann человѣкъ, весьма свѣдущій въ наукахъ.

U'nterri'chter, *m. I.* подчинённый судья; **U'nterri'chter-**, **U'nterri'chterlich**, *a.* подчинённаго судьи.

U'nterrichtsge'ld, *n. I.* (lder) плата за ученье; **-chtsku'nst**, *f.* дидактика; искусство обучать; **-chtsta'g**, *m. I.* 3. учебный день; **-chtswe'sen**, *n. I.* учебная часть.

U'nterri'nde, *f.* 2. (des Baumes) нижняя кора; **-rro'ck**, *m. I.* (öcke) юбка; юпка; исподница; **-rrö'ckchen**, *n. dim. I.* юбочка.

Untersa'gen, *va.* запрещать, -претить; **-rsa'gung**, *f.* 2. запрещеніе;

-rsatz, *m. I.* (ätze) *Bk.* подста́вка; - von Mauerwerk усту́пъ стѣны́; обрѣ́зъ; *Philos.* втора́я посы́лка; **-rschale**, *f.* 2. ни́жняя ча́шка; блю́дечко; поддо́нокъ; **-rschä'tzen**, *va.* понижа́ть цѣ́ну чью od. чего́.

Unterschei'den, *va. irr.* (unterscheide, -rschied, -rschieden): различа́ть, -чи́ть; от-; отдѣля́ть, -ли́ть; распознава́ть, -зна́ть; **-rschei'dend**, *ppr.* u. *a.* отличи́тельный; **Unterschei'dung**, *f.* 2. разли́чіе; отли́чіе; распознава́ніе; **-ngskra'ft**, *f.* (äfte) си́ла распознава́нія; **-ngsleh're**, *f. Hlk.* діагно́за; распознава́ніе болѣ́зней; **-ngsme'rkmal**, *n. I.* 3. отличи́тельный при́знакъ; **-ngszei'chen**, *n. I.* отличи́тельный знакъ; знакъ разли́чія; (Abzeichen) отли́чіе; **-ngszu'g**, *m. I.* (üge) характеристи́ческая черта́.

U'nterschenkel, *m. I. Zk.* го́лень; берцо́; бе́рцо; **U'nterschenkels-**, *a.* берцо́вый.

U'nterschie'ben, *va. irr.* (schiebe u., schob u., untergeschoben): подсо́вывать, подсу́нуть; подкла́дывать, -ложи́ть; (umtauschen) * подмѣ́нивать, -ня́ть, -ни́ть; (Kind) подки́дывать, -ки́нуть; (Testament) предъявля́ть, -ви́ть ло́жное завѣща́ніе; untergeschobenes Testament подмѣ́ненная od. подло́жная духо́вная; -, *n. I.*, **-bung**, *f.* 2. подсо́вываніе; подмѣне́ніе; подкла́дываніе; подмѣ́шиваніе; подки́дываніе.

U'nterschie'd, *m. I.* 3. разли́чіе; ра́зница; - machen дѣ́лать разли́чіе; ohne - безъ разли́чія; безъ разбо́ра; не разбира́я; ohne - der Person безъ лицепріятія; никого́ не отличая; zum - von для отли́чія отъ.

U'nterschie'd, s. Unterschei'den, *va.* [*irr.*

Unterschie'den, **U'nterschie'dlich**, *a.* разли́чный; ра́зный.

U'nterschlä'chtig, *a.*: -ges Wasserrad подливно́е, подо́швенное колесо́.

Unterschla'gen, *va. irr.* (unterschlage, -rschlägt, -rschlug, unterschlagen): утáивать, утаи́ть; (öffentliche Gelder) у-; похища́ть, -хи́тить; die Beine - подгиба́ть, подогну́ть подъ себя́ но́ги; mit untergeschlagenen Beinen sitzen сидѣ́ть поджа́вши но́ги; -, *n. I.*, **-rschla'gung**, *f.* 2. ута́йка; похище́ніе; растра́та; (eines Beines) подши́бъ.

U'nterschlägig, *a.* s. U'nterschlächtig.

U'nterschlei'f, *m. I.* 3. обма́нъ; подлогъ.

Unterschlu'g, s. Unterschla'gen, *va. irr.*

Unterschrei'ben, *va. irr.* (unterschreibe, -rschrieb, -rschrieben): подпи́сывать, -са́ть; seinen Namen, sich - под-ся; etw. mit - под-ся вмѣ́стѣ съ други́мъ; ich Endes Unterschriebener я нижеподписа́вшійся; **-rschrei'bung**, **U'nterschri'ft**, *f.* 2. по́дпись: mit gehöriger - versehen за надлежа́щимъ подписа́ніемъ; **-rschwe'lle**, *f.* 2. *Bk.* поро́гъ; **-rsecretai'r**, *m. I.* 3. мла́дшій секрета́рь; помо́щникъ секретаря́; **-rse'gel**, *n. I. Sw.* ни́жній па́русъ; **-rsei'te**, *f.* 2. испо́дъ; низъ; **-rsenken**, *va.* s. Verse'nken; **-rsetzen**, *va.* подставля́ть, -вить; **-rse'tzt**, *pp.* u. *a.* корена́стый; дю́жій; **-rsie'geln** *va.* приклáдывать, приложи́ть печа́ть; eigenhändig unterschrieben und untersiegelt за собственнору́чнымъ подписа́ніемъ и съ приложе́ніемъ печа́ти; **-rsie'gelung**, *f.* 2. приложе́ніе печа́ти къ чему́; **-rsinken**, *vn. irr.* (*s.*) (sinke u., sank u., untergesunken): тону́ть, по-; у-; погружа́ться, -рузи́ться; das Schiff sank unter кора́бль потону́лъ od. пошёлъ ко дну.

U'nterst, s. U'nterste (der, die, das).

U'ntersta'nd, s. U'nterste'hen (sich), *vr. irr.*

U'nterstä'ndig, *a.* подсу́дный.

U'nterste (der, die, das), *a. superl.* ни́жній.

U'nterste'hen (sich), *vr. irr.* (unterstehe mich, -rstand mich, unterstanden): осмѣ́ливаться, -литься.

U'nterstei'ger, *m. I. Bw.* унтерштёйгеръ; **-rste'lle**, *f.* 2. ни́жнее мѣ́сто; **-rstellen**, *va.* подставля́ть, -вить; ста́вить, по-, подъ; (unterordnen) * подчиня́ть, -ни́ть; etw. Jmds. Ermessen - предоста́вить что на рѣше́ніе кому́; **-rstemmen**, *va.* подпира́ть, -пере́ть; подставля́ть, -вить подпо́ру; **-rsteu'erma'nn**, *m. I.* (*pl.* Untersteuerleute) *Sw.* подшту́рманъ; **-rsti'ch**, *m. I.* 3. *Ktsp.* реми́зъ; **-rstrei'chen**, *va. irr.* (unterstreiche, -rstrich, -rstrichen): подчёркивать, -черкну́ть; -, *n. I.*, **-chung**, *f.* 2. подчёркиваніе; **-rstreuen**, *va.* подсыпа́ть, -сы́пать; (Stroh) подстила́ть, подостла́ть; -, *n. I.* подсы́пка; подсти́лка; **-rstu'be**, *f.* 2. ни́жняя ко́мната.

U'nterstützen, *va.* подпира́ть, подпере́ть; **Unterstü'tzen**, *va.* помога́ть, -мо́чь; пособля́ть, -би́ть; ока́зывать, -за́ть посо́біе; поддéрживать; (Jmds. Meinung) * подкрѣпля́ть, -пи́ть; (Jmds. Sache, Bitte) * спосо́бствовать кому́ въ чёмъ; спосо́бствовать; **Unterstü'tzung**, *f.* 2. по́мощь; вспоможе́ніе; (an Geld) де́нежное посо́біе od. вспоможе́ніе; zur - въ посо́біе; для вспоможе́нія; **-ngsge'ld**, *n. I.* (lder) де́ньги на вспоможе́ніе; де́нежное посо́біе; **-ngska'sse**, s. A'rmenka'sse; **-ngspu'nkt**, *m. I.* 3. то́чка опо́ры; **-ngsverei'n**, s. Hü'lfsverei'n.

Untersu'chen, *va.* разсма́тривать; разбира́ть; разы́скивать, разыска́ть; *Bw.* развѣ́дывать, -дать; (erforschen) испы́тывать, -та́ть; *Rw.* изслѣ́дывать, -довать; ohne weiter zu - безъ дальнѣ́йшаго разбира́тельства; **Untersu'chung**, *f.* 2. разыска́ніе; ро́зыскъ; развѣ́дываніе; испы́тываніе; изслѣ́дованіе; разбира́тельство; слѣ́дствіе; переслѣ́дованіе; **-ngsbea'mter**, *m. II.* чино́вникъ по слѣ́дственнымъ дѣла́мъ; gerichtlicher - судéбный слѣ́дователь; **-ngsbeschei'd**, *m. I.* 3. *Rw.* рѣше́ніе по разобра́ніи (od. по разсмотрѣ́ніи) а́ктовъ; **-ngscommissio'n**, *f.* 2. слѣ́дственная коми́ссія; **-ngsgeri'cht**, *n. I.* 3., **-ngska'mmer**, *f.* 2. розыскно́й судъ; сыскно́й судъ; **-ngsprotoko'll**, *n. I.* 3. слѣ́дственный протоко́лъ; вторично разсмо́трѣнное та́жебное дѣ́ло; **-ngsri'chter**, *m. I.* судéбный слѣ́дователь; **-ngssa'che**, *f.* 2. дѣ́ло, подлежа́щее разыска́нію; розыскно́е дѣ́ло, сыскно́е дѣ́ло.

U'nterta'sse, *f.* 2. ни́жняя ча́шка; блю́дечко.

U'ntertau'chen, *va.* погружа́ть, -грузи́ть; оку́нывать, -ну́ть; -, *vn.* (*s.*) ныря́ть; оку́нываться, -ну́тся; -, *n. I.*, **-rtau'chung**, *f.* 2. погруже́ніе, оку́нываніе; ныря́ніе.

U'nterthа'n, *a.* подвла́стный; по́дданный; -, *m. I.* 2. по́дданный; **U'ntertha'nenei'd**, *m. I.* 3. прися́га на по́дданство; **-nenschaft**, *f.* по́дданство; **U'nterthä'nig**, *a.* s. U'ntertha'n, *a.*; -ger Diener поко́рный слу́га; **-nigkeit**, *f.* поко́рность; по́дданство; **-rthä'nigst**, *a. superl.* поко́рнѣйшій; -, *ad.* поко́рнѣйше.

U'ntertheі'l, *n.* u. *m. I.* 3. ни́жняя часть; **-rverde'ck**, *n. I. Sw.* ни́жняя па́луба; **-rverwa'lter**, *m. I.* помо́щникъ управи́теля; **-rwa'chsen'**, *a.* (mit Fett) проро́сшій; съ про́росью; **-rwa'll**, *m. I.* (älle) ни́жній валъ; **-rwä'rts**, *a.* (wo) внизу́; (wohin) внизъ; - biegen (Hand) загиба́ть, загну́ть внизъ; - liegende Städte низовые города́; **-rwe'ges**, **-rwe'gs**, *ad.* доро́гою; (auf dem Wege) на доро́гѣ; на пути́; (im Vorbeigehen) мимохо́домъ; (im Vorbeifahren) мимоѣ́здомъ; etw. - lassen, * оста́вить что; * не дѣ́лать чего́; **-rwei'len**, † s. Biswei'len; **-rwei'sen**, *va.* (unterweise, -rwies, unterwiesen): наставля́ть, наста́вить; s. U'nterri'chten; **U'nterwei'ser**, *m. I.* наста́вникъ; **-rwei'serin**, *f.* 2. наста́вница; **Unterwei'sung**, *f.* 2. наставле́ніе; обуче́ніе.

U'nterwe'lt, *f. Ntl.* подлу́нный міръ; *Myth.* преиспо́дняя; елисе́йскія поля́.

U'nterwe'rfen, *va. irr.* (unterwerfe, -rwirft, -rwarf, -rworfen): подверга́ть, -гнуть свое́й вла́сти; покоря́ть, -ри́ть; (einer Strafe, Prüfung) подверга́ть, подве́ргнуть; (den Gesetzen) подчиня́ть, -ни́ть; sich Jmds. Gewalt, der Nothwendigkeit - покоря́ться, -ри́ться; **U'nterwe'rfung**, *f.* 2. подверже́ніе; покоре́ніе; подчине́ніе.

U'nterwe'ste, *f.* 2. испо́дній жиле́тъ.

U'nterwi'nden (sich), *vr.* дерза́ть, осмѣ́ливаться; **-rwo'rfen**, *pp.* u. *a.* подве́рженный; подвла́стный; **-rwu'chs**, *m. I.* куста́рникъ; **-rwüh'len**, *va.* подрыва́ть, подры́ть; **-rwü'rfig**, *a.* пре́данный; поко́рный; **-rwü'rfigkeit**, *f.* пре́данность; поко́рность; **-rzah'n**, *m. I.* (ähne) *Zk.* ни́жній зубъ; **-rzei'chnen**, *va.* подпи́сывать; * закрѣпля́ть; (Contract, Frieden) заключа́ть, -чи́ть; **-rzei'chnung**, *f.* 2. по́дпись; подписа́ніе; **-rziehen**, *va. irr.* (ziehe unter, zog unter, untergezogen): (Kleid) надѣва́ть, -дѣть подъ низъ; (Schwelle, Balken) *Bk.* подводи́ть; **Unterzie'hen**, *va. irr.* (unterziehe, unterzog, unterzogen): Jmdn. einer Strafe - подверга́ть, -гнуть кого́ наказа́нію; etw. einer Berücksichtigung - принима́ть, -ня́ть что въ уваже́ніе od. въ соображе́ніе; sich einer Sache - принима́ться за что; брать, взять что на себя́; (einer Gefahr) подверга́ть, -гнуть себя́; **U'nterzieh'hosen**, s. U'nterbei'nkleider; **-rzu'g**, *Bk.* s. U'nterla'ge.

U'nthat, *f.* 2. злодѣ́яніе; злодѣ́йство; **U'nthätchen**, *n. I.*: kein - нѣтъ

ни малѣйшаго порока; **U'nthätig**, *a.* недѣятельный, бездѣйственный; праздный; **-tigkeit**, *f.* недѣятельность; бездѣйствіе; праздность.

U'ntheilbar, *a.* недѣлимый; -res Vermögen нераздробляемое имѣніе; **-lbarkeit**, *f.* недѣлимость; **-lhaft**, *a.* непричастный; **-lhaftigkeit**, *f.* непричастность.

U'nthier, *n. I.* 3. чудовище.

U'nthunlich, *a.* невозможный; **U'nthunlichkeit**, *f.* невозможность, неудобоисполнимость.

U'ntiefe, *f.* 2. *Sw.* мелководіе; sandige - мель.

Unti'lgbar, *a.* неоплатный; **U'ntödtlich**, *a.* несмертельный; **U'ntrennbar**, *a.* нераздѣльный; неразлучный; **-rkeit**, *f.* нераздѣльность.

U'ntreu, *a.* невѣрный; - werden забывать, забыть что; (Vorsätzen, alten Gewohnheiten etc.) оставлять, -вить что; Jmdm. - werden измѣнять, -нить; **U'ntreue**, *f.* невѣрность; измѣна; eine - an Jmdm. begehen измѣнять, -нить кому.

U'ntrinkbar, *a.* негодный для питья.

U'ntröstbar, **U'ntröstlich**, *a.* безутѣшный; **U'ntröstbarkeit**, **U'ntröstlichkeit**, *f.* безутѣшность.

U'ntrüglich, *a.* несомнѣнный; (zuverlässig) надежный; (gewiss) вѣрный; **U'ntrüglichkeit**, *f.* несомнѣнность; вѣрность.

U'ntüchtig, *a.* неспособный; **U'ntüchtigkeit**, *f.* неспособность.

U'ntugend, *f.* 2. порокъ; грѣхъ.

U'nüberda'cht, *a.* необдуманный; **U'nüberle'gt**, *a.* безразсудный; **U'nüberle'gtheit**, *f.* 2. безразсудность; **U'nüberseh'bar**, *a.* необозримый; **U'nüberse'tzbar**, *a.* непереводимый; **U'nüberstei'gbar**, **-glich**, *a.* черезъ что нельзя перелѣзть; *непреодолимый; **U'nübertre'ffbar**, **-fflich**, *a.* безподобный; превосходный; **U'nüberwi'ndlich**, *a.* неодолимый; непобѣдимый; **U'nüberwu'nden**, *a.* непобѣжденный; **U'numfa'sslich**, *a.* необъятный; **U'numfa'sslichkeit**, *f.* необъятность; **U'numgä'nglich**, *a.* необходимый; **U'numgä'nglichkeit**, *f.* необходимость; **U'numschrä'nkt**, *a.* неограниченный; безпредѣльный; **U'numschrä'nktheit**, *f.* 2. неограниченность; **U'numstö'sslich**, *a.* неопровержимый; неоспоримый; **U'numstö'sslichkeit**, *f.* неопровержимость; неоспоримость; **U'numwu'nden**, *a.* откровенный; свободный; искренній; -, *ad.* прямо; безъ церемоній; безъ обиняковъ; **U'nunterbro'chen**, *a.* безпрерывный; безпрестанный; - reden говорить неумолкно; **U'nunterbro'chenheit**, *f.* безпрерывность.

U'nverä'nderlich, *a.* неизмѣнный; неперемѣнчивый; **U'nverä'nderlichkeit**, *f.* неизмѣнность; неперемѣнчивость; **U'nverä'ndert**, *a.* неизмѣнный; - lassen ни въ чемъ неизмѣнять; оставить по старому; **U'nvera'ntwortlich**, *a.* неотвѣтственный; непростительный; неизвинительный; **U'nvera'ntwortlichkeit**, *f.* неотвѣтственность; непростительность; **U'nvera'rbeitet**, *a.* необработанный; сырой; **U'nveräu'sserlich**, *a.* непродажный; неотчуждаемый; заповѣдной; **U'nveräu'sserlichkeit**, *f.* неотчуждаемость; **U'nverbe'sserlich**, *a.* неисправимый; **U'nverbe'sserlichkeit**, *f.* неисправимость; **U'nverbre'nnlich**, *a.* несгараемый; **U'nverbre'nnlichkeit**, *f.* несгараемость; **U'nverbrü'chlich**, *a.* ненарушимый; **-lichkeit**, *f.* ненарушимость; **U'nverbü'rgt**, *a.* неутвержденный; безъ поручительства; **U'nverdä'chtig**, *a.* неподозрительный; **U'nverda'mmlich**, *a.* неосудимый; **U'nverdau'lich**, *a.* неудобоваримый; **-lichkeit**, *f.* неудобоваримость; **U'nverdau't**, *a.* непереваренный; **U'nverde'rblich**, *a.* непортящійся; **U'nverdie'nt**, *a.* незаслуженный; **U'nverdo'rben**, *a.* неиспорченный; непорочный; **-nheit**, *f.* неиспорченность; непорочность; **U'nverdro'ssen**, *a.* неутомимый; неусыпный; **-nheit**, *f.* неутомимость; неусыпность; **U'nvere'helicht**, *a.* безбрачный; холостой; (Weib) незамужняя; **U'nverei'nbar**, *a.* несогласимый; несовмѣстный; несоединимый; нескладный; **-rkeit**, *f.* несогласимость; несоединимость; **U'nverfä'lscht**, *a.* неподдѣльный; чистый; **-theit**, *f.* неподдѣльность; **U'nvergä'nglich**, *a.* непреходящій, неувядаемый; вѣчный; **-lichkeit**, *f.* вѣчность; неувядаемость; **U'nverge'blich**, *a.* непростительный; **U'nverge'sslich**, *a.* незабвенный; **-lichkeit**, *f.* незабвенность; **U'nverglei'chlich**, *a.* несравненный; безподобный; **-lichkeit**, *f.* несравненность; безпримѣрность; **U'nvergo'lten**, *a.* невознагражденный; -, *ad.* безвозмездно; безъ возмездія; **U'nverha'ltbar**, *a.* не скрывая; не умалчивая; **U'nverha'lten**, *ad.* не скрывая; не умалчивая; **U'nverhä'ltnissmä'ssig**, *a.* несоразмѣрный; **-gkeit**, *f.* несоразмѣрность; **U'nverhei'rathet**, *a.* (Mannsperson) неженатый; холостой; (Frauenzimmer) незамужняя; **U'nverho'fft**, *a.* неожиданный; нечаянный; -, *ad.* неожиданно; нечаянно; паче чаянія; - kommt oft, * не знаешь, съ которой стороны вѣтеръ подуетъ; **U'nverhoh'len**, *a.* откровенный; -, *ad.* откровенно; не скрывая; безъ обиняковъ; **U'nverke'nnbar**, *a.* очевидный; ясный; несомнѣнный; **U'nverle'tzlich**, *a.* неприкосновенный; ненарушимый; **-lichkeit**, *f.* неприкосновенность; ненарушимость; in seiner - въ цѣлости; **U'nverle'tzt**, *a.* невредимый; s. a. U'nverseh'rt; **U'nverle'tztheit**, *f.* невредимость; **U'nvermäh'lt**, s. U'nverhei'rathet; **U'nvermei'dlich**, *a.* неизбѣжный; неминуемый; **-lichkeit**, *f.* неизбѣжность; неминуемость; **U'nverme'rkt**, *a.* незамѣтный; **U'nvermö'gen**, *n. I.* немощь; безсиліе; слабость; (männliches) неспособность; (eheliches) неспособность къ детороженію; (Armuth) бѣдность; недостаточность; **U'nvermö'gend**, *a.* (kraftlos) немощной; безсильный; (nicht im Stande) не въ состояніи; (vom Manne) *Rw.* неспособный; (ohne Vermögen) недостаточный; unvermögender Schuldner несостоятельный должникъ; **U'nvermu'thet**, *a.* нечаянный; **U'nverneh'mbar**, **U'nverneh'mlich**, *a.* невнятный; неясный; **U'nvernu'nft**, *f.* безразсудство; безуміе; **U'nvernü'nftig**, *a.* безразсудный; -ges Thier безсловесное животное; **U'nverri'chtet**, *a.* неисполненный; не сдѣланный; unverrichteter Sache zurückkehren возвратиться, ничего не сдѣлавъ; **U'nverrü'ckt**, *a.* неподвижный; Jmdn. - ansehen, anblicken, anstarren пристально глядѣть на кого; * не сводить глазъ съ кого; **U'nversäu'mbar**, *a.* безотлагательный; безотсрочный; **U'nverschä'mt**, *a.* безстыдный; наглый; Unverschämter безстыдникъ; (frecher Mensch) нахала; нагледъ; **-mtheit**, *f.* 2. безстыдство; наглость; **U'nverschu'ldet**, *a.* незаслуженный; невинный; безъ долговъ; -, *ad.* безвинно; **U'nverse'hens**, *ad.* нечаянно; ненарочно; **U'nverseh'rt**, *a.* цѣлый; неповрежденный; in unversehrtem Zustande въ цѣлости; **-rtheit**, *f.* цѣлость; неповрежденность; **U'nversie'gbar**, *a.* неизсякаемый; **-rkeit**, *f.* неизсякаемость; **U'nversöh'nlich**, *a.* непримиримый; **-lichkeit**, *f.* непримиримость; **U'nversöh'nt**, *a.* непримирившійся; **U'nverso'rgt**, *a.* (Kinder) непристроенный; (amtlos) безъ мѣста; (Tochter) незамужняя; **U'nversta'nd**, *m. I.* неразуміе; безразсудство; **U'nverstä'ndig**, *a.* неразумный; безразсудный; **-gkei't**, s. U'nversta'nd; **U'nverstä'ndlich**, *a.* невразумительный; невнятный; непонятный; **-lichkeit**, *f.* непонятность; **U'nverste'llt**, *a.* непритворный; **U'nversu'cht**, *a.* неиспытанный; неизвѣданный; nichts - lassen всё изведать; **U'nverträ'glich**, *a.* неуживчивый; необходительный; несовмѣстный; **-lichkeit**, *f.* 2. неуживчивость; **U'nverwa'ndt**, *a.* пристальный; **-ndtheit**, *f.* пристальность; **U'nverweh'rt**, *a.* незапрещенный; **U'nverwei'gerlich**, *a.* u. *ad.* безотговорочный; безъ отказа; **U'nverwe'lklich**, *a.* * неувядающій; нетлѣнный; **U'nverwe'rflich**, *a.* неопровержимый; **-lichkeit**, *f.* неопровержимость; **U'nverwe'slich**, *a.* нетлѣнный; **-lichkeit**, *f.* нетлѣнность; **U'nverwu'ndbar**, *a.* неуязвимый; **-barkeit**, *f.* неуязвимость; **U'nverwü'stlich**, *a.* долговѣчный; **-lichkeit**, *f.* долговѣчность; **U'nverza'gt**, *a.* неустрашимый; sei -! не бойся (небось)! смѣло! не унывай! **-gtheit**, *f.* неустрашимость; **U'nverzeih'lich**, *a.* непростительный; **-lichkeit**, *f.* непростительность; **U'nverzo'llt**, *a.* (Waaren) *H.* неочищенный пошлиною; **U'nverzü'glich**, *a.* немедленно; безотлагательно; тотчасъ; **U'nvollbra'cht**, **U'nvolle'ndet**, *a.* неоконченный; недовершенный; **U'nvollkommen**, *a.* несовершенный; **-nheit**, *f.* 2. несовершенство; **U'nvollstä'ndig**, *a.* неполный; недостаточный; **-digkeit**, *f.* неполнота; недостаточность; **U'nvorberei'tet**, *a.* неприготовленный; **U'nvorgreiflich**, *a.* u. *ad.* безъ предупрежденія; ich erlaube mir - Folgendes vorzuschlagen осмѣливаюсь (od. позволяю себѣ) предложить слѣдующее; **U'nvorsätzlich**, *a.* неумышленный; -, *ad.* неумышленно; безъ умыслу;

безъ намѣренія; **U'nvorsichtig**, *a.*
неосторожный; **-tigkeit**, *f.* 2. не-
осторожность; **U'nvortheilhaft**, *a.*
невыгодный; **U'nwägbar**, *a.* невѣ-
сомый; **U'nwahr**, *a.* лóжный; **U'n-**
wahrhaft, *a.* лживый; лóжный;
U'nwahrheit, *f.* 2. непрáвда; ложь;
U'nwahrscheinlich, *a.* невѣроят-
ный; **-lichkeit**, *f.* 2. невѣроятность;
U'nwandelbar, *a.* неизмѣнный; по-
стоянный; **-barkeit**, *f.* неизмѣн-
ность; постоянство; **U'nwegsam**,
a. непроходимый; **-mkeit**, *f.* не-
проходимость; **U'nweigerlich**, *a.*
безпрекословный; -, *ad.* безпреко-
словно; безъ прекословія; безъ
отговорокъ; не противорѣча; не
противясь; **U'nweise**, *a.* неблаго-
разумный; **U'nweit**, *ad.* недалёко;
-, *praep.* (mit *Genitiv*): недалёко
отъ чегó; близъ чегó; **U'nwerth**,
a. недостóйный; -, *m. I.* безцѣ-
нокъ; **U'nwesen**, *n. I.* безпоря-
докъ; безчиніе; - treiben безчин-
ствовать; **U'nwesentlich**, *a.* несу-
щественный; **U'nwetter**, *n. I.* не-
погода; дурная погóда; (Sturm)
буря; гроза; **U'nwichtig**, *a.* невáж-
ный; **U'nwiderle'glich**, *a.* неопро-
вержимый; **U'nwiderru'flich**, *a.*
неотмѣняемый; непремѣнный; -,
ad. непремѣнно; **-lichkeit**, *f.* не-
преложность; **U'nwiderspre'chlich**,
a. неоспоримый; **-lichkeit**, *f.*
неоспóримость; **U'nwidersteh'lich**,
a. неодолимый; непреодолимый
-lichkeit, *f.* неодолимость; **U'n-**
wiederbri'nglich, *a.* безвозврат-
ный; **-lichkeit**, *f.* невозвратность.

U'nwille (ens), **U'nwillen**, *m. I.* него-
дованіе; неудовóльствіе; досáда;
mit Unwillen съ отвращéніемъ; съ
негодованіемъ; **U'nwillig**, *a.* него-
дýющій; -, *ad.* въ досáдѣ; worüber
- sein негодовáть, досáдовать, сер-
диться на что; - werden вознего-
довáть, разсердиться на что; **U'n-**
willkommen, *a.* непріятный; **U'n-**
willkürlich, *a.* невóльный; **U'n-**
wirksam, *a.* недѣйствующій; **-m-**
keit, *f.* бездѣйствіе; **U'nwirsch**, *a.*
угрюмый; брюзгливый; **U'nwirth-**
bar, *a.* неудóбный для жительства;
необитáемый; **-barkeit**, *f.* дикость;
U'nwirthschaftlich, *a.* нехозяй-
ственный; небережливый; **-lich-**
keit, *f.* небережливость; **U'nwissend**,
a. незнáющій; невѣдущій; (dumm)
глýпый; (roh) невѣжественный;
(unkundig) не свѣдущій въ чёмъ;
U'nwissender, *m. II.* невѣжа; не-
вѣжда; нéучъ; **U'nwissenheit**, *f.*
незнáніе; невѣдѣніе; глýпость;
невѣжество; **Unwi'ssentlich**, *ad.* по
незнáнію; безъ ýмысла; **U'nwitzig**,
a. небстрый; безýмный; глýпый;
U'nwohl, *a.* нездорóвый; er ist - онъ
нездорóвъ; er fühlt sich - емý нез-
дорóвится; **U'nwohlsein**, *n. I.* нездо-
рóвье; **U'nwohnbar**, *a.* неудóбный
для обитáнія; **U'nwürdig**, *a.* недо-
стóйный; **-gkeit**, *f.* недостóинство;
U'nzahl, *f.* 2. несмѣтное количе-
ство; безчисленное множество;
прóпасть; **U'nzählbar**, **U'nzählig**,
a. безчисленный; неизчислимый;
U'nzählbarkeit, *f.* безчисленность;
s. U'nzahl; **Unzäh'mbar**, *a.* неукро-
тимый; **-rkeit**, *f.* неукротимость;
U'nzart, *a.* нетóнкій; неделикáт-
ный; **-theit**, *f.* неделикáтность.

U'nze, *f.* 2. (Gewicht) ýнція; два лóта; *Ng.* бабръ.

U'nzeit, *f.*: zur - не вó время; не въ пóру; не въ надлежáщее врéмя; не кстáти; невпопáдъ; **U'nzeitig**, *a.* безврéменный; недозрѣлый; несвоеврéменный; (unreif) незрѣлый; unzeitige (zu frühe) Niederkunft, *Hlk.* недонóсъ; -ges Kind недонóсокъ; выкидышъ.

U'nzenwei'se, *ad.* по ýнціямъ.

U'nzerbre'chlich, *a.* нелóмкій; несокрушимый; **-lichkeit**, *f.* нелóмкость; несокрушимость; **U'nzerstö'rbar**, *a.* неразрушимый; **-barkeit**, *f.* неразрушимость; **U'nzertre'nnbar**, **-nnlich**, *a.* неразлýчный; **-nnlichkeit**, *f.* неразлýчность; **U'nziemlich**, *a.* неприличный; непристóйный; **-lichkeit**, *f.* неприличность.

U'nzier, **U'nzierde**, *f.* 2. дурнóй видъ; срамъ; безчéстіе; es gereicht ihm zur - это егó срамитъ (безчéститъ); **U'nzierlich**, *a.* некрасивый; **-lichkeit**, *f.* некрасивость.

U'nzucht, *f.* блудъ; блудодѣяніе; блудодѣйство; - treiben блудодѣйствовать; **U'nzüchtig**, *a.* блýдный; безстыдный; распýтный; unzüchtiger Mensch распýтный человѣкъ; блудникъ; -tige Reden сквернословіе; сквéрныя словá; **-tigkeit**, *f.* безстыдство; **U'nzufrie'den**, *a.* недовóльный; **-nheit**, *f.* неудовóльствіе; **U'nzugängig**, **U'nzugänglich**, *a.* непристýпный; недостýпный; (Wälder, Bergschluchten) непроходимый; **-lichkeit**, *f.* недостýпность; **U'nzulä'nglich**, *a.* недостáточный; **-lichkeit**, *f.* недостáточность; **U'nzulä'ssig**, *a.* непозволительный; недопустительный; **-gkeit**, *f.* непозволительность; недопустительность; **U'nzünftig**, *a.* нецеховóй.

U'nzurechnungsfä'hig, *a.* невмѣняемый; **-ngsfä'higkeit**, *f.* невмѣняемость; Zustand der - состояніе, въ кóемъ содѣянное не вмѣняется въ винý содѣявшему; **U'nzusa'mmenha'ng**, *m. I.* несвязность; **U'nzusa'mmenhä'ngend**, *a.* несвязный; das Unzusammenhängende несвязность; **U'nzustä'ndig**, *a.* неподлежáщій; неподвѣдомственный; **-gkeit**, *f.* неподлежáніе; неподвѣдомственность; **U'nzuträglich**, *a.* не полéзный; врéдный; **-lichkeit**, *f.* врéдность; **U'nzutreffend**, *a.* неумѣстный; -, *ad.* неумѣстно; некстáти; **U'nzuverlä'ssig**, *a.* ненадёжный; **-gkeit**, *f.* ненадёжность; **U'nzweckmä'ssig**, *a.* несообрáзный съ цѣлію; **U'nzweifelhaft**, *a.* несомнѣнный; **U'nzweifelhaftigkeit**, *f.* несомнѣнность.

Ue'ppig, *a.* (Wachsthum) роскóшный; пышный; (Wuchs) слишкомъ сильный; (Boden) тýчный; жирный; **Ue'ppigkeit**, *f.* 2. рóскошь; пышность; преизобиліе; тýчность.

Ur, **U'rochs**, *m. II. Ng. Jäg.* s. Au'ero'chs; дикій быкъ.

U'rahn, **U'rahnherr**, *m. II.* прародитель; **U'ralt**, *a.* престарѣлый; дрéвній; in uralten Zeiten въ древнѣйшія временá; во врéмя óно; **U'rälterlich**, *a.* прародительскій; **U'rältermu'tter** (ü), **U'rahne**, *f.* 2. прамáтерь; прародительница; **U'rältern**, *m. f. pl.* прародители; **U'rälterva'ter**, *m. I.* прáотецъ; прародитель; прáщуръ.

Ura'n, *m. I.* s. U'ranus; Ura'nmeta'll; **Ura'n-**, *a. Ng. Bw.* урáновый.

U'ranfang, *m. I.* (änge) начáло; **U'ranfänglich**, *a.* первоначáльный.

Ura'nglimmer, *m. I. Bw.* урáновая слюдка.

Ura'nia, *f. Myth.* Урáнія; Мýза [астронóміи.

Ura'nmeta'll, *n. I.* 3. *Ng. Bw.* урáнъ; **-nocker**, *m. I. Bw.* урáновая óхра; **-nographie'**, *f. Stk.* уранографія; **-npeche'rz**, *Ng.* s. Pe'chblende.

U'ranus, *m. Stk.* Урáнъ.

Ura'nvitrio'l, *m. I. Bw.* урáновый [купорóсъ.

Urba'n, *a.* свѣтскій; вѣжливый; **Urbanitä't**, *f.* свѣтскость; вѣжливость.

U'rbar, *a.* воздѣланный; обработанный; - machen воздѣлывать, -лать; обрабóтывать, -тать.

Urbaria'l-U'rkunde, *f.* 2. устáвная грáмота.

U'rbarma'chung, *f.* 2. воздѣлываніе; [обрабóтываніе.

U'rbedeu'tung, *f.* 2. первоначáльное значéніе; **U'rbegi'nn**, *m. I.* начáло; **U'rbegri'ff**, *m. I.* 3. оснóвное понятіе; **U'rbewoh'ner**, *m. I.* первобытный обитáтель; коренной житель; **U'rbild**, *n. I.* (lder) оригинáлъ; первообразъ; типъ; **U'renkel**, *m. I.* прáвнукъ; **U'renkelin**, *f.* 2. прáвнучка; **U'rfehde**, *f.* клятвенное обѣщáніе не мстить за понесéнное оскорблéніе; **U'rgebi'rge**, *n. I.* первозданныя гóрныя порóды; **U'rgeschi'chte**, *f.* 2. истóрія первобытнаго міра.

Urgi'ren, *va.* побуждáть, -будить; einen Gegenstand - воз-, od. поднимáть, -нять вопрóсъ о чёмъ.

U'rgrossältern, *m. f. pl.* прáдѣдъ и прабáбка; **U'rgrossmutter**, *f.* (ü) прабáбка; **U'rgrossvater**, *m.* (ä) прáдѣдъ; **U'rgrund**, *m. I.* первоначáльная причина; **U'rhahn**, s. Au'erhah'n; **U'rheber**, *m. I.* виновникъ; зачинщикъ; (einer Empörung) возмутитель; (der Welt) создáтель міра; (aller Dinge) Творéцъ всегó міра; **U'rheberin**, *f.* 2. винóвница; зачинщица.

U'rian, *m. I.* s. Teu'fel; Herr -, §** бѣднякъ; бѣдняга.

Uri'asbrie'f, *m. I.* 3. * зловѣщее письмó; зловѣстіе.

Uri'n, *m. I.* мочá; **Uri'n-**, *a.* мочевóй; **-nablagerung**, **-nabsonderung**, *f.* 2. испускáніе, испражнéніе мочи; **-nbeschwe'rde**, s. Ha'rnbeschwe'rde; **-nblase** etc., s. Ha'rnblase etc.; **-nfistel**, *f. Hlk.* свищъ мочевáго пузыря; **-ngänge**, **-ngefä'sse**, s. Ha'rngefä'sse; **-ngeist**, *m. I. Schdk.* мочевóй спиртъ; **-nglas**, *n. I.* (äser) стеклянный урыльникъ; **-nhäutchen**, s. Uri'nwölkchen; **Urini'ren**, *vn.* (*h.*) пускáть мочý; мочиться; **-nröhrchen**, **-nröhre**, s. Ha'rnröhre; **-nsalz**, **-nsäure**, s. Ha'rnsalz, etc.; **Uri'ntreibend**, s. Ha'rntreibend; **-nverha'ltung**, **-nversto'pfung**, s. Ha'rnverha'ltung, etc.; **-nwölkchen**, *n. I. dim.* облачко, муть на уринѣ, на мочѣ.

U'rkern, *m. I. Httk.* оснóвное ядрó; **U'rkirche**, *f.* 2. первобытная цéрковь; **U'rkraft**, *f.* 3. (äfte) первоначáльная сила; **U'rkunde**, *f.* 2. грáмота; U'rkunden, *pl.* дрéвнія рýкописи; öffentliche Urkunden

публи́чные докуме́нты; zu - dessen въ удостовѣре́ніе (od. въ засвидѣтельствованіе) чего́; **U'rkunden**, *va.* засвидѣтельствовать; скрѣпи́ть; dieses urkunde und bekenne ich (я нижеподписа́вшійся) симъ свидѣтельствую (симъ удостовѣря́ю); **Urku'ndenau'szug**, *m. I.* (üge) вы́писка изъ докуме́нтовъ; -**denbewei's**, *m. I.* 3. дока́зываніе докуме́нтами; -**denconditio'n**, *f.* 2. усло́віе о вы́дачѣ od. вы́дача докуме́нтовъ; -**deneditio'n**, *f.* 2. *Rw.* вы́дача докуме́нтовъ; **U'rkundlich**, *a.* осно́ванный на докуме́нтахъ; достовѣ́рный; - dessen въ удостовѣре́ніе чего́.

U'rlaub, *m. I.* о́тпускъ; увольне́ніе; um - bitten проси́ться въ о́тпускъ; auf - sein находи́ться въ о́тпускѣ; **U'rlaubs-**, *a.* отпускно́й; **U'rlaubsbille't**, *n. I.* отпускно́й биле́тъ; -**bsfri'st**, *f.* 2. срокъ о́тпуска.

U'rmutter, *f.* (ü) прама́терь.

U'rne, *f.* 2. у́рна.

U'rochs, s. Au'ero'chs.

Urplö'tzlich, *a.* скоропости́жный; внеза́пный.

U'rquell, *m. I.* 3. исто́чникъ; нача́ло; - des Lichtes свѣтода́тель; свѣтода́вецъ; - der Gnade, * бла́гость низпосыла́емая Всевы́шнимъ; б. Всевы́шняго; Бо́жія ми́лость.

U'rrecht, *n. I.* 3. права́ дре́внихъ наро́довъ; дре́внія права́.

U'rsache, *f.* 2. причи́на; (Schuld) вина́; aus dieser -, dieser - wegen по э́той причи́нѣ; по э́тому; ohne alle - безъ вся́кой причи́ны; по пусто́му; по́-пусту; Sie haben nicht -, keine - (zu danken) не сто́итъ благода́рности; не за что благодари́ть; **U'rsächlich**, *a.* подаю́щій по́водъ къ предположе́нію чего́; *Spl.* виносло́вный.

U'rsage, s. Traditio'n; **U'rschrift**, *f.* 2. оригина́лъ; по́длинникъ; **U'rsitz**, *m. I.* 3. первобы́тное жили́ще; **U'rsprache**, *f.* 2. первонача́льный, коренно́й язы́къ; **U'rsprung**, *m. I.* (ünge) происхожде́ніе; (Quelle) исто́чникъ; (Anfang) нача́ло; - aller Uebel, * ко́рень зла; **U'rsprünglich**, *a.* первонача́льный; -liche Bedeutung (eines Wortes) коренно́е значе́ніе; **U'rstoff**, *m. I.* 3. *Ntl.* первонача́льное вещество́; стихі́я; **U'rstofflehre**, *f.* *Ntl.* атоми́стика; уче́ніе объ ато́махъ.

U'rtheil, *n. I.* 3. мнѣ́ніе; (Urtheilen) сужде́ніе; (des Gerichtes) рѣше́ніе; (Urtheilsspruch) пригово́ръ; (über Jmdn. od. etw.) о́тзывъ; отмѣ́тка; (richtiges) справедли́вое сужде́ніе; здра́вое сужде́ніе; falsches - несправедли́вое сужде́ніе; meinem - nach по моему́ мнѣ́нію; по мо́ему; ein - fällen суди́ть; сказа́ть своё мнѣ́ніе о чёмъ; *Rw.* рѣша́ть, -ши́ть; **U'rtheilen**, *vn.* (*h.*) суди́ть; (über Jmdn., od. etw.) отзыва́ться, отозва́ться о комъ; worüber - разсужда́ть о чёмъ; обсу́живать, -суди́ть что; -, *n. I.* сужде́ніе; **U'rtheilsfä'hig**, *a.* спосо́бный суди́ть о чёмъ; -**lskra'ft**, *f.* (äfte) разсу́докъ; -**lsspru'ch**, *m. I.* (üche) сенте́нція; *Rw.* судебный пригово́ръ; -**lsvermö'gen**, s. U'rtheilskra'ft.

U'rthier, *n. I.* 3. *Ng.* первобы́тное живо́тное.

U'rurä'ltervater, *m. I.* (ä) пра́щуръ; **U'rurgro'ssmutter**, *f.* (ü) праправа́бка; **U'rurgro'ssvater**, *m. I.* (ä) прапра́дѣдъ.

U'rvater, *m. I.* (ä) пра́отецъ; прароди́тель; **U'rväterlich**, *a.* праоте́ческій; праотцо́вскій; **U'rvolk**, *n. I.* (ölker) первобы́тный наро́дъ; **U'rvorfahr**, *m. II.* пре́докъ; **U'rwald**, *m. I.* (älder) первобы́тный лѣсъ; **U'rwelt**, *f.* первобы́тный міръ; **U'rwesen**, *n. I.* первобы́тное существо́; (Element) стихі́я; (Gott) Богъ; **U'rwort**, *n. I.* (örter) *Spl.* первонача́льное сло́во; **U'rzeit**, *f.* 2. первобы́тное вре́мя; пе́рвыя времена́.

Usurpatio'n, *f.* 2. похище́ніе; *Rw.* несправедли́вое od. наси́льное завладѣ́ніе чѣмъ; похище́ніе чужо́й со́бственности; **Usurpa'tor**, *m. I.* 2. похити́тель; **Usurpi'ren**, *va.* похища́ть, похи́тить; наси́льно овладѣва́ть, -дѣть чѣмъ.

U'sus, *m. indec.* s. Brauch, Gewoh'nheit.

Utensi'lien, *n. pl.* ору́дія; у́тварь.

Utopie', *f.* 2., **Uto'pien**, *n. I.* * Уто́пія; * мни́мая земля́ блаже́нства; **Uto'pisch**, *a.* * утописти́ческій; **Utopi'st**, *m. II.* утопи́стъ.

V, v.

V, v (фау), два́дцать втора́я бу́ква Нѣме́цкой а́збуки.

Vaca'nt, *a.* вака́нтный; упраздне́нный; **Vaca'nz**, *f.* 2. вака́нція; вака́нтное, пра́здное мѣ́сто; упразднённое, незамѣщённое мѣ́сто; (Ferienzeit) вака́ція; **Va'cat**, *n. I.* 3. *Bchdr.* бѣ́лая страни́ца.

Vacci'ne, *f.* s. Kuh'pocken; **Vaccinatio'n**, *f.* Kuh'pockeni'mpfung.

Vademe'cum, *n. I.* карма́нная кни́га.

Vag (Vague), *a.* неопредѣле́нный.

Vagabu'nd, *m. II.* бродя́га; праздношата́ющійся; **Vagabu'nden**, *m. pl.* *Ng.* (herumschweifende Spinnen) бродя́щіе пауки́; **Vagabundi'ren**, *vn.* (*h.*) бродя́жничать.

Vale't, *n. I.* проща́нье; Valet sagen проща́ться, прости́ться; -, *m. I.* *Ktsp.* вале́тъ; хлапъ; **Vale'tschmaus**, *m. I.* (äuse) пиръ на проща́нье.

Valu'ta, *f.* (ten) *H.* валю́та; сто́имость ве́кселя; су́мма по ве́кселю; (Zahlung, Geldbetrag) платёжъ; вся су́мма сполна́; die - auf Jmdn. anweisen переводи́ть, -ве́сть на кого́ платёжъ по ве́кселю; **Valuti'ren**, *va.* оцѣ́нивать, -ни́ть досто́инство моне́ты; **Valvatio'n**, *f.* 2. *Mzw.* оцѣ́нка; исчисле́ніе цѣны́; **Valvatio'nstabe'lle**, *f.* 2. табли́ца исчисле́нія цѣны́.

Va'lve, *f.* 2. (der Muscheln) *Ng.* че́репъ; **Valvi'ren**, s. Valuti'ren.

Va'mpyr, *m. I.* 3. *Ng.* вампи́ръ настоя́щій; кровосо́съ; упы́рь.

Vanda'le, *m. II.* *Gsch.*Ванда́лъ; * ва́рваръ; **Vanda'lenthum**, *n. I.*, **Vandali'smus**, *m.* * вандали́змъ; ва́рварство; **Vanda'lisch**, *a.* *Gsch.* Ванда́льскій; * ва́рварскій.

Vani'lle, *f.* *Ng.* вани́ль; **Vani'llen-**, *a.* *Ng.* вани́льный; **Vani'llenchocola'te**, *f.* 2. вани́льный шокола́дъ; -**llenpfla'nze**, *f.* 2. *Ng.* вани́ль; вани́льникъ; **Vani'llenstrau'ch**, *m. I.* (äucher) геліотро́пъ.

Varia'nte, *f.* 2. *Litt.* *Ng.* варіа́нта; разли́чіе те́кста.

Variatio'n, *f.* 2. *Ng.* *Gl.* варіа́ція; -**tio'nscompass**, *m. I.* 3. *Ntl.* деклина́торъ; -**tio'nsrechnung**, *f.* 2. варіаціо́нное исчисле́ніе; **Varietä't**, *f.* 2. *Ng.* видъ; (Thiere) поро́да; видоизмѣне́ніе; **Varii'ren**, *va.* измѣня́ть; разнообрази́ть; варіи́ровать; -, *vn.* (*h.*) измѣня́ться; ра́зствовать; уклоня́ться.

Varo'lische Brü'cke, **Va'rols-Brü'cke**, *f.* *Zk.* Варо́ліевъ мостъ; переми́чка въ мозжечкѣ́.

Vasa'll, *m. II.* васса́лъ; голдо́вникъ; ле́нникъ; **Vasa'llen-**, *a.* васса́льскій; **Vasa'llenschaft**, *f.* васса́льство.

Va'se, *f.* 2. ва́за; сосу́дъ; ча́ша.

Va'ter, *m. I.* (ä) оте́цъ; Ihr Herr - Вашъ ба́тюшка; dem - nacharten идти́, пойти́ въ отца́; die Väter, *pl.* * пре́дки; - unser! о́тче нашъ! **Vä'terchen**, *n. dim. I.* ба́тюшка; **Va'ter-**, **Va'ters-**, *a.* отцо́вскій, роди́тельскій; **Va'terfreu'de**, *f.* 2. ра́дость отца́; -**rhau's**, *n. I.* домъ отцо́вскій; -**rhe'rz**, *n. I.* оте́ческое се́рдце; * роди́тельская любо́вь.

Va'terla'nd, *n. I.* (änder) оте́чество; ро́дина; **Va'terlä'ndisch**, *a.* оте́чественный; **Va'terla'ndseifer**, *m. I.* патріоти́змъ; -**dsfreu'nd**, *m. I.* 3. патріо́тъ; -**dsfreu'ndin**, *f.* 2. патріо́тка; -**dslie'be**, *f.* 2. любо́вь къ оте́честву; патріоти́змъ; -**dstreu'e**, *f.* вѣ́рность оте́честву; -**dsverrä'ther**, *m. I.* измѣ́нникъ.

Vä'terlich, *a.* отцо́вскій; роди́тельскій.

Va'terlie'be, *f.* оте́ческая, роди́тельская любо́вь; -**rlo's**, *a.* не имѣ́ющій отца́; безъ отца́; - werden лиша́ться, лиши́ться отца́; -**rmo'rd**, *m. I.* 3. отцеуби́йство; -**rmö'rder**, *m. I.*, -**rmö'rderin**, *f.* 2. отцеуби́йца; § (жабо́, воротничёкъ); -**rmö'rderisch**, *a.* отцеуби́йственный; -**rna'me**, (ens), -**rna'men**, *m. I.* о́тчество; -**rpfli'cht**, *f.* 2. долгъ отцо́вскій; -**rre'cht**, *n. I.* 3. отцо́вское пра́во; -**rsbru'der**, *m. I.* (ü) дя́дя (по отцѣ́); -**rschwe'ster**, *f.* 2. тётка (по отцѣ́); -**rsege'n**, *m. I.* благослове́ніе отцо́вское; -**rsi'nn**, *m. I.* чу́вства отца́; оте́ческое се́рдце; -**rsna'me**, -**rsna'men**, *m.* (ens) о́тчество; -**rsöh'nchen**, *n. dim. I.* * ба́тюшкинъ сыно́къ; -**rso'rgen**, *f. pl.* отцо́вскія забо́ты; -**rsschwe'ster**, *f.* 2. тётка (по отцѣ́); -**rsta'dt**, *f.* оте́чественный, родно́й го́родъ; (Heimat, Geburtsort) отчи́зна; ро́дина; **Va'ter-**

te'lle, *f.* мѣсто отца́; - bei Jmdm. vertreten заступа́ть, -пи́ть у кого́ мѣсто отца́; быть кому́ вмѣсто отца́; **-rthei'l**, *n. I.* 3. отцо́вская часть; (Erbtheil) отцо́вское наслѣ́діе; **-rto'chter**, *f.* (ö) ба́тюшкина дочь; **-ru'nser**, *n. I.* моли́тва Госпо́дня; О́тче нашъ; ein - lang, * продолже́ніе вре́мени, въ кото́рое чита́ется О́тче нашъ.

Vaudevi'lle, *n. I. Sb.* водеви́ль.

Vau'xhall, *m. I.* вокса́лъ.

Vede'tte, *f.* 2. *Kw.* ко́нный карау́лъ; аванпо́стъ; веде́тъ.

Vegetabi'lien, *n. I. Ng.* прозяба́емыя; произрасте́нія; (Pflanzen) расте́нія; **Vegetabi'lisch**, *a.* расти́тельный; -sche Speisen зе́лень; тра́вы; **Vegetabilitä't**, *f.* прозяба́емость; расти́тельность; **Vegetatio'n**, *f.* прозяба́ніе; произрасте́ніе; **Vegetatio'nskraft**, *f.* расти́тельная си́ла; **Vegeti'ren**, *vn.* (*h.*) (Pflanzen) прозяба́ть; (Menschen) * про-; * жить въ бездѣ́йствіи.

Veheme'nt, **Veheme'nz**, s. He'ftig, He'ftigkeit.

Vehi'kel, *n. I.* посо́біе; сре́дство.

Vehm, **Veh'me**, **Veh'mgeri'cht**, etc. s. Feh'me, etc.

Vei'lchen, *n. I. Ng.* фіа́лка; фія́лка; **Vei'lchen-**, *a.* фіа́лковый; **Vei'lchenblau'**, *a.* фіа́лковаго цвѣ́та; **-ngeru'ch**, *m. I.* (üche) фіа́лковый за́пахъ; **-nsa'ft**, **-nsy'rup**, *m. I.* фіа́лковый сиро́пъ; **-nwu'rz**, *f.* фіа́лковый ко́рень.

Vei'ts-Tanz, *m. I. Hlk.* пля́ска Свята́го Ви́та; су́дорожное пры́ганіе.

Veli'n, **Veli'npapie'r**, *n. I.* веле́невая бума́га; **Veli'n-**, *a.* веле́невый.

Ve'lte, s. Visi'rstab.

Ve'ne, s. Blu'tader; **Ve'nenä'ste**, *m. pl. Zk.* вѣ́тви крововозвра́тныхъ жилъ; **-nblu't**, *n. I.* вено́зная кровь; **-nbru'ch**, s. Kra'mpfader; **-nerwei'terung**, *f.* 2. расшире́ніе венъ; **-ngefle'cht**, *n. I.* 3. вено́зное сплете́ніе; сплете́ніе венъ; **-nkla'ppen**, *f. pl. Zk.* засло́нки венъ; **-nsyste'm**, *n. I. Zk.* вено́зная систе́ма.

Venerie', *f. Hlk.* венери́ческая болѣ́знь; **Vene'risch**, *a.* венери́ческій; сифилити́ческій.

Venö's, *a. Hlk.* вено́зный.

Venti'l, *n. I.* 3. *Mech.* захло́пка; кла́панъ; **Ventila'tor**, *m. I.* 2. вентиля́торъ; души́къ; *Bw.* возду́шный мѣхъ; **Ventili'ren**, *va.* провѣ́тривать; (eine Sache) *Rw.* разсма́тривать, разбира́ть, производи́ть (въ судѣ́); ventilirte Frage возбужде́нный, по́днятый вопро́съ.

Ve'nus, *f. Myth.* Вене́ра; боги́ня любви́; *Stk.* Вене́ра; *Schdk.* мѣдь; *Ng.* s. Ve'nusmu'schel; **Ve'nusba'llen**, s. Ve'nusho'den; **-sbe'rg**, *m. I. Zk.* лобо́къ; Вене́ринъ бугоро́къ; **-sbeu'le**, *f.* 2. *Hlk.* бубо́нъ; **-sbla'tter**, *f.* 2., **-sblü'mchen**, *n. dim. I.*, **-sblu'me**, *f.* 2. *Hlk.* (im Gesicht) венери́ческіе угри́; **-sfä'cher**, *Ng.* s. Flie'genwe'del (der Venus); **-sho'den**, *m. pl. Hlk.* венери́ческое воспале́ніе я́ичекъ; **-shü'gel**, s. Ve'nusbe'rg.

Vera'bfolgen, *va.* отпуска́ть, -сти́ть; **-lgung**, *f.* отпуще́ніе; о́тпускъ; **Vera'breden**, *va.* угова́риваться; усло́вливаться; усло́виться; verabredetes Zeichen усло́вный знакъ; verabredetermassen по угово́ру; по усло́вію; **Vera'bredung**, *f.* 2. угово́ръ; усло́віе; auf gemeinsame - съ о́бщаго согла́сія; heimliche - та́йная сгово́рка; ста́чка; **Vera'breichen**, *va.* выдава́ть, -дать; (Gehalt) плати́ть, вы-; (Arzenei) отпуска́ть, -сти́ть; раздава́ть, разда́ть; **-chung**, *f.* 2. вы́дача; о́тпускъ.

Vera'bsäumen, **-mung**, s. Versäu'men, -mung; **Vera'bscheidung**, *f.* 2. *Rw.* рѣше́ніе; **Vera'bscheuen**, *va.* (etw.) гнуша́ться чѣмъ; ненави́дѣть что, кого́; имѣ́ть отвраще́ніе отъ чего́; verabscheut ненави́стный; презрѣ́нный; **Vera'bscheuung**, *f.* отвраще́ніе; не́навпсть; **-scheuungswe'rth**, **-scheuungswü'rdig**, *a.* презри́тельный; досто́йный презрѣ́нія; гну́сній; **Vera'bschieden**, *va.* увольня́ть, -ли́ть отъ слу́жбы; отставля́ть, отста́вить; отпуска́ть; sich - von Jmdm. проща́ться, прости́ться съ кѣмъ; откла́ниваться, -няться кому́; **Vera'bschiedet**, *pp.* u. *a.* s. A'bgeda'nkt; **Vera'bschiedung**, *f.* 2. отста́вка; увольне́ніе.

Veracci'sen, *va.* налага́ть, -ложи́ть, плати́ть акци́зъ на что.

Veraccordi'ren, *va.* усло́вливаться о цѣнѣ́; сторгова́ть; подряжа́тъ.

Vera'chten, *va.* презира́ть, -зрѣ́ть; пренебрега́ть, -бре́чь чѣмъ, кѣмъ; **Verä'chter**, *m. I.* презри́тель; **Verä'chterin**, *f.* 2. презри́тельница; **Verä'chtlich**, *a.* презри́тельный; **Verä'chtlichkeit**, *f.* презри́тельность; **Vera'chtung**, *f.* презрѣ́ніе.

Veräh'nlichen, *va.* уподобля́ть, упо́добить; **Veräh'nlichung**, *f.* 2. уподобле́ніе; сторгвва́ть; сравне́ніе.

Veralimenti'ren, *va.* снабжа́ть, снабди́ть съѣстны́ми припаса́ми; продово́льствовать.

Verallgemei'nern, *va.* дѣ́лать общенаро́днымъ; **Verallgemei'nerung**, **Verallgemei'nung**, *f. Philos.* (des Begriffes) о́бщее выраже́ніе поня́тія; обобще́ніе поня́тія.

Vera'lten, *vn.* (*s.*) старѣ́ть, у-; ветша́ть, об-; **Vera'ltet**, *pp.* u. *a.* устарѣ́лый; обветша́лый.

Verä'nderlich, *a.* перемѣ́нчивый; перемѣ́нный; непостоя́нный; **Verän'derlichkeit**, *f.* перемѣ́нчивсость; непостоя́нство; (des Glückes) превра́тность; **Verä'ndern**, *va.* измѣня́ть, перемѣня́ть; die Farbe - измѣня́ть, -ни́ть цвѣтъ; das Gesicht - измѣня́ться въ лицѣ́; sich - перемѣня́ться; **Verä'nderung**, *f.* 2. перемѣ́на; измѣне́ніе.

Vera'nlassen, *va.* побужда́ть, побуди́ть; понужда́ть, пону́дить; причиня́ть; заставля́ть, -вить; подава́ть, -да́ть по́водъ къ чему́; послужи́ть по́водомъ къ чему́; veranlasst werden быть принуждённымъ od. вы́нужденнымъ; ich sehe mich veranlasst я принуждёнъ; я вы́нужденъ; счита́ю необходи́мымъ; **Vera'nlassung**, *f.* 2. по́водъ; побужде́ніе.

Vera'nschaulichen, etc. s. Versi'nnlichen, etc.; **Vera'nschlagen**, *va.* (etw.) составля́ть, -вить смѣ́ту чему́; со- примѣ́рный расчётъ чему́; veranschlagte Summe смѣ́тная су́мма; **Vera'nstalten**, *va.* (Prüfung, Untersuchung, etc.) производи́ть, -вести́ (od. -ве́сть); (Feste, Lustbarkeiten) устро́ивать, устро́ить; (Gastmahl, Ball) дава́ть, дать; (in Bereitschaft setzen) приготовля́ть, -вить; (anordnen) распоряжа́ть, -ряди́ть; **Vera'nstaltung**, *f.* 2. произво́дство; устро́йство; приготовле́ніе; распоряже́ніе.

Vera'ntworten, *va.* (etw.) отвѣча́ть за что; дава́ть, дать отвѣ́тъ (od. отчётъ) въ чёмъ; брать, взять что на себя́; ich will es - я отвѣча́ю за э́то; sich bei Jmdm. - опра́вдываться у кого́; **Vera'ntwortlich**, *a.* отвѣ́тственный; er ist dafür - онъ отвѣча́етъ за э́то; э́то лежи́тъ на его́ отвѣ́тственности; Jmdn. - wofür machen возлага́ть, -ложи́ть что на чью́-либо отвѣ́тственность; тре́бовать, по- отъ кого́ отвѣ́тственности въ чемъ; **Vera'ntwortlichkeit**, *f.* отвѣ́тственность; **Vera'ntwortung**, *f.* 2. отвѣ́тственность; (Rechtfertigung) оправда́ніе; ich nehme die - auf mich, auf meine - я отвѣча́ю за э́то; Jmdn. zur - ziehen, *Rw.* тре́бовать, по- кого́ къ оправда́нію (od. отвѣ́ту); призыва́ть, -зва́ть кого́ на отвѣ́тъ (od. къ отвѣ́ту); подверга́ть, -гнуть кого́ отвѣ́тственности; **-ngsschrift**, *f.* 2. пи́сьменное возраже́ніе на обвине́нія; отвѣ́тная бума́га; **-ngsre'de**, *f.* 2. оправда́тельное сло́во; защити́тельное сло́во.

Vera'rbeiten, *va.* употребля́ть, -би́ть въ дѣ́ло; издержа́ть на рабо́ту; (bearbeiten) обрабо́тывать, -тать; обдѣ́лывать, -лать; (Leder, Seide) вы-; verarbeitetes Eisen желѣ́зо въ дѣлѣ́; желѣ́зное издѣ́ліе; -, *n. I.*, **Vera'rbeitung**, *f.* употребле́ніе въ дѣ́ло; обрабо́тка; обдѣ́лка; вы́дѣлка; zur - dienendes Holz подѣ́льный лѣсъ.

Vera'rgen, *va.* вмѣня́ть въ худо́е; s. a. Verde'nken; **Vera'rmen**, *vn.* (*s.*) бѣднѣ́ть, обѣднѣ́ть; **Vera'rmung**, *f.* обѣднѣ́ніе; **Verarrendi'ren**, s. Verpa'chten; **Verassecuri'ren**, s. Versi'chern; **Verauctioni'ren**, s. Verstei'gern.

Verau'sgaben, *va.* расхо́довать; израсхо́дывать, -довать; выдава́ть, -дать; издѣ́рживать, -жа́ть; **Verau'sgabung**, *f.* израсхо́дованіе; расхо́дъ.

Veräu'sserlich, *a.* отчужда́емый; **Veräu'ssern**, *va. Rw.* отчужда́ть, -чужди́ть; продава́ть; **Veräu'sserung**, *f.* 2. прода́жа; *Rw.* отчужде́ніе.

Verba'cken, *va.* употребля́ть, -би́ть на пече́ніе.

Verba'lcontra'ct, *m. I.* 3. слове́сно заключённый контра́ктъ; **-ldefinitio'n**, *f.* 2. объясне́ніе словъ; толкова́ніе словъ; **-linju'rie**, *f.* 2. оскорбле́ніе слова́ми od. на слова́хъ; **-lproce'ss**, *m. I.* 3. *Rw.* слове́сное судопроизво́дство; слове́сное показа́ніе.

Verba'nd, **Verbä'nde**, s. Verbi'nden, *va. irr.*; **Verba'nd**, *m. I.* (ände) перевя́зка; *Hlk.* банда́жъ; (gesellschaftlicher) соедине́кіе въ о́бщество; това́рищество; **Verba'ndläppchen**, *n. dim. I. Hlk.* компре́ссъ; **-ndlehre**, *f.* уче́ніе о хирурги́ческихъ перевя́зкахъ; **-ndplatz**, **-ndpunkt**, *m. I.* 3. *Kw.* превя́зочное мѣ́сто; перевя́зочный пунктъ; **-nd-**

zimmer, *n. I.* (in Krankenhäusern) перевязочная палата.

Verba'nnen, *va.* изгонять, -гнать; ссылать, сослать; zur Ansiedelung - сослать на поселеніе; заточать, -чить; **Verba'nnter**, *m. II.* изгнанникъ; ссылочный; ссыльный; zur Ansiedelung - ссыльно поселенецъ; zur Zwangsarbeit - ссыльно-каторжный; **Verba'nnung**, *f.* 2. изгнаніе; ссылка; заточеніе; **-ngso'rt**, *m. I.* 3. мѣсто заточенія od. ссылки.

Verbarricadi'ren, *va.* загораживать, загородить рогатками; ставить, поставить баррикады.

Verbau'en, *va.* (versperren) застроивать, -строить; Jmdm. das Licht - загораживать, загородить свѣтъ строеніемъ; (beim Bau verbrauchen) истрачивать на строеніе (od. на постройку); употреблять, -бить на постройку.

Verbau'ern, *vn.* (*s.*) * грубѣть, о-.

Verbei'ssen, *va. irr.* (verbeisse, verbiss, verbissen): перетерпѣть; сносить терпѣливо; das Lachen - удерживаться отъ смѣха.

Verbe'rgen, *va. irr.* (verberge, verbirgt, verbarg, verborgen): прятать, с-; скрывать, скрыть; припрятывать, -тать; за-; у-; sich - прятаться, с-; (wo) укрываться, укрыться; **Verbe'rgung**, *f.* 2. прятаніе; скрываніе; укрывательство.

Verbe'sserer, *m. I.* исправитель; **Verbe'sserlich**, *a.* удобоисправимый; **Verbe'ssern**, *va.* исправлять, -вить; по-; (Sitten, Lage, etc.) улучшать, -шить; приводить, привести, -вести въ лучшее состояніе; sich - поправляться, поправиться; **Verbe'sserung**, *f.* 2. исправленіе; поправка; улучшеніе.

Verbeu'gen (sich), *vr.* кланяться, поклониться кому; пре-; sich tief - почтительно поклониться кому; поклониться въ поясъ; **Verbeu'gung**, *f.* 2. поклонъ; преклоненіе.

Verbie'gen, *va. irr.* (verbiege, verbog, verbogen): изгибать, изогнуть; искривлять, -вить.

Verbie'ten, *va. irr.* (verbiete, verbot, verboten): запрещать, запретить; вос-; возбранять, -нить; -, *n. I.*, **Verbie'tung**, *f.* 2. запрещеніе.

Verbi'lden, *va.* превратно образовать; **Verbi'ldung**, *f.* превратное образованіе.

Verbi'nden, *va. irr.* (verbinde, verband, verbunden): обвязывать, обвязать; (Wunden) пере-; (Augen, Mund) за-; (Buch) *Bchb.* невѣрно переплетать, -плесть книгу; перемѣшать листы въ книгѣ; s. a. Zusa'mmenbi'nden, Verei'nigen; соединять, -нить; *Zm.* скрѣплять, -пить; связывать, -зать; смыкать, сомкнуть; ehelich -, *Kg.* сочетавать, -тать бракомъ; совокуплять, -пить бракомъ; Jmdn. durch einen Dienst etc. -, * одолжать, -жить; es ist mit vielen Schwierigkeiten verbunden это сопряжено съ большими затрудненіями; sich - (vereinigen) соединяться, -ниться; sich ehelich - сочетаваться, -таться бракомъ; sich wozu - обязываться, обязаться къ чему; -, *n, I.* обвязываніе; пере-; за-; скрѣпленіе; связываніе; **Verbi'ndlich**, *a.* обязательный; одолжительный; * s. Hö'flich, Die'nstfertig; -licher Brief, * обязательное письмо; sich verbindlich machen обязаться; **Verbi'ndlichkeit**, *f.* 2. обязательство; обязанность; eine - gegen Jmdn. haben быть обязаннымъ кому; **Verbi'ndlichkeitsverhä'ltnisse**, *n. pl.* обязательныя отношенія; **Verbi'ndung**, *f.* 2. связь; союзъ; (der Balken, Gewölbe) *Zm. Bk.* смычка; eheliche - сочетаніе бракомъ; бракосочетаніе; gesellschaftliche - der Menschen общество; (Verkehr) сношеніе; (der Gedanken, der Wörter) соединеніе; (Verknüpfung) совокупленіе; * связь; mit Jmdm. in - stehen быть, находиться въ сношеніяхъ съ кѣмъ; unter einander in - stehen имѣть, быть въ связи между собою; **Verbi'ndungsga'ng**, *m. I.* (änge) *Bk.* корридоръ; **-ngsli'nie**, *f.* 2. *Kw.* коммуникаціонная линія; **-ngsparti'kel**, *f.* 2. *Spl.* союзъ; **-ngsstri'ch**, *m. I.* 3., **-ngszei'chen**, *n. I. Spl.* единитная черточка; **-ngswo'rt**, *n. I.* (örter) *Spl.* связка.

Verbi'ssen, *pp.* u. *a.* (v. Verbei'ssen): mit verbissener Wuth скрывая свою злобу; mit verbissenem Unwillen скрывая своё неудовольствіе; съ внутреннимъ неудовольствіемъ.

Verbi'tten, *va. irr.* (verbitte, verbat, verbeten): sich etw. - просить кого не дѣлать чего-либо.

Verbi'ttern, *va.* (Jmdm. das Leben) огорчать, -чить чью жизнь; **Verbi'tterung**, *f.* огорченіе; раздраженіе.

Verbla'sen, *va.* u. *vn. irr.* (verblase, verbläst, verblies, verblasen): die Farben des Gemäldes -, *Mal.* лисировать, за- картину; ослаблять, -бить тонъ красокъ на картинѣ.

Verbla'ssen (des Todes), s. Verblei'chen.

Verblä'ttern, *va.* (Stelle im Buche) пропускать, -стить; потерять.

Verblei'ben, *vn. irr.* (*s.*) (verbleibe, verblieb, verblieben): пребывать, -быть; оставаться, остаться; **Verblei'bort**, **Verblei'bschein**, s. Au'fenthaltsort, -ltsschein; **Verblei'bzeit**, *f.* срокъ пребыванія (проживанія).

Verblei'chen, *vn. irr.* (*s.*) (verbleiche, verblich, verblichen): (Farben) линять, по-; (bleich werden) блѣднѣть, по-; блёкнуть, по-; (Marder-, Zobelfelle) выцвѣтать, выцвѣсть; des Todes - умирать, умереть.

Verblei'en, *va.* освинцовывать, -цовать; (Waaren) *H.* пломбировать; -, *n. I.*, **Verblei'ung**, *f.* 2. освинцованіе; пломбировка; **Verblei'ungsproce'ss**, *m. I.* 3. освинцованіе.

Verble'nden, *va.* ослѣплять, -пить; (die Gemüther) * омрачать, -чить умы; Jmdn. -, ihm die Augen - морочить кого; прельщать, -льстить; sich - lassen прельщаться, прельститься; даваться, даться въ обманъ; **Verble'ndung**, *f.* ослѣпленіе.

Verbli'chen, *pp.* u. *a.* (v. Verblei'chen): (Farben) полинялый; поблёклый; поблѣднѣлый; выцвѣтшій; der Verblichene, * умершій; покойникъ.

Verblü'ffen, *va.* озадачивать, приводить въ тупикъ; **Verblü'fft**, *a.* изумлённый; озадаченный.

Verblü'hen, *vn.* (*s.*) отцвѣтать; * вянуть.

Verblü'mt, *a.* иносказательный; аллегорическій; verblümte Redensart таинственная рѣчь; аллегорія; etw. - sagen дать намёкъ; **Verblü'mung**, *f.* 2. иносказаніе; аллегорія.

Verblu'ten (sich), *vr.* исходить, изойти кровью; (an einem Schmerz etc.) * не перенести чего; не перенесть чего; **Verblu'tung**, *f.* истеченіе кровью.

Verbo'rgen, *va.* отдавать въ наймы, въ долгъ; s. a. Verlei'hen; **Verbo'rgen**, *pp.* u. *a.* (v. Verbe'rgen): тайный; спрятанный; скрытый; припрятанный; за-; verborgener Ort потайникъ; потаенное мѣсто; (Zuflucht) убѣжище; - sein быть неизвѣстнымъ; sich - halten скрываться; у-; im Verborgenen втайнѣ, скрытно; **Verbo'rgenheit**, *f.* скрытность; * уединеніе; * неизвѣстность.

Verbo't, *n. I.* 3. запрещеніе; **Verbo'ts-**, *a.* запретительный; **Verbo'tsarti'kel**, *m. I.* запретительная статья.

Verbrä'men, *f.* 2. опушать; обшивать; **-mung**, *f.* 2. опушка; обшивка.

Verbra'nnt, *pp.* u. *a.* (v. Verbre'nnen): (von der Sonne) загорѣлый; (braun) смуглый; **Verbra'nnte**, s. Verbre'nnen, *va.* u. *vn. irr.*

Verbrau'ch, *m. I.* потребленіе; **Verbrau'chen**, *va.* (wozu) издерживать; потреблять, -бить; употреблять, -бить на что; у- въ дѣло; (Vorräthe) выходить, выйти; (untauglich werden) сдѣлаться негоднымъ отъ употребленія; -, *n. I.* s. Verbrau'ch.

Verbrau'en, *va.* употреблять, -бить на вареніе пива.

Verbrau'sen, *vn.* (*s.*) утихать, утихнуть; уходиться.

Verbre'chen, *va. irr.* (verbreche, verbricht, verbrach, verbrochen): учинять преступленіе; etw. verbrochen haben провиняться, -ниться въ чёмъ; -, *n. I.* преступленіе; проступокъ; **Verbre'cher**, *m. I.* преступникъ; **-cherin**, *f.* 2. преступница; **-cherisch**, *a.* преступный.

Verbrei'ten, *va.* распространять, -нить; Entsetzen - наводить, навесть ужасъ на всѣхъ; helles Licht worüber - проливать яркій свѣтъ на что; (nützliche Erfindung etc.) приводить, -вести, -весть въ извѣстность; при- въ возможную гласность; sich - распространяться, -ниться; -, *n. I.*, **Verbrei'tung**, *f.* распространеніе; разглашеніе.

Verbre'nnbar, **Verbre'nnlich**, *a.* горючій; сгараемый; удобосгараемый; **-nnbarkeit**, **-nnlichkeit**, *f.* сгараемость; **Verbre'nnen**, *va. irr.* (verbrenne, verbrannte, verbrannt): жечь; сжигать, сжечь; zu Asche - превращать, -вратить въ пепелъ; -, *vn. irr.* (*s.*) горѣть; старать, сгорѣть; (Dünger, Leder) перегорать, -горѣть; (durch die Sonne) загорать, -горѣть; sich - обжигаться, -жечься; (die Hände an Nesseln)

обжéчь себѣ рýки крапи́вою; об-
кéчься крапи́вою; -, *n. I.*, **Ver-**
bre'nnung, *f.* сжигáніе; сгарáніе;
перегарáніе; - zu Asche превращé-
ніе въ пéпелъ; опепелéніе; обжи-
гáніе; **Verbre'nnungsproce'ss**, *m.*
I. 3. процéссъ горéнія od. сгарáнія.
Verbrie'fen, *va.* (etw.) подтверждáть,
-твердить od. утверждáть, утвер-
дить что пи́сьменно; sich - обя́зы-
ваться, -зáться пи́сьменно; ver-
brieftes Geld дéньги, заключáю-
щіяся въ докумéнтахъ; **Verbrie'-**
fung, *f.* 2. пи́сьменное обязáтель-
ство; облигáція; пóдпись; руко-
приклáдство.
Verbri'ngen, *va. irr.* (verbringe,
verbrachte, verbracht): расточáть,
промáтывать, промотáть; die Zeit -
проводи́ть врéмя.
Verbrü'dern (sich), *vr.* брáтаться,
по-; **Verbrü'derung**, *f.* 2. брáтство;
брáтскій сою́зъ.
Verbrü'hen, *va.* обвáривать, -ри́ть;
sich - обвáриваться.
Verbuh'lt, *a.* изволочи́вшійся; сла-
столюби́вый; **Verbuh'ltheit**, *f.* сла-
столю́біе.
Ve'rbum, *n. I.* (*pl.* Verba, od. Ver-
ben), *Spl.* глагóлъ.
Verbu'nden, *pp.* u. *a.* (s. Verbi'n-
den): обя́занный; - sein состоя́ть
od. быть въ связи́ съ чѣмъ; имѣ́ть
связь съ чѣмъ.
Verbü'nden (sich), *vr.* заключáть,
-чи́ть сою́зъ; **Verbü'ndet**, *pp.* u. *a.*
сою́зный; **Verbü'ndeter**, *m. II.*
сою́зный; сою́зникъ.
Verbü'rgen, *va.*: etw., sich wofür -
ручáться за что; -, *n. I.*, **Ver-**
bü'rgung, s. Bü'rgschaft.
Verbu'tten, *vn.* (*s.*) (Pflanzen) дýрно
расти́; чаверѣ́ть, за-; (Menschen)
* хирѣ́ть, за-; хилѣ́ть, за-.
Verclausuli'ren, *va. Rw. etc.* прибав-
ля́ть, прибáвить услóвныя статьи́.
Verda'cht, *m. I.* подозрѣ́ніе; Jmdn.
im - haben, einen - gegen Jmdn.
hegen подозрѣвáть когó; - schö-
pfen возъимѣ́ть подозрѣ́ніе; по-
дозрѣвáть; im - stehen быть (od.
находи́ться) въ подозрѣ́ніи.
Verda'chte, s. Verde'nken, *va. irr.*
Verdä'chtig, *a.* подозри́тельный;
Jmdn., eine Sache etc. - finden по-
дозрѣвáть, заподо- когó въ чёмъ;
сомнѣвáться въ чёмъ; **Verdä'ch-**
tigen, *va.* навлекáть, -влéчь подо-
зрѣ́ніе на что; дѣ́лать, с- подо-
зри́тельнымъ; возбуди́ть сомнѣ́-
ніе (od. подозрѣ́ніе) на счётъ чегó;
Jmdn. - подозрѣвáть, od. заподо-
зрѣвáть когó въ чёмъ; **Verdä'ch-**
tigkeit, *f.* подозри́тельность; **Ver-**
dä'chtigung, *f.* 2. навлечéніе подо-
зрѣ́нія на когó, въ чёмъ.
Verda'chung, *f.* 2. *Bk.* покры́тіе крóв-
лею; mit - съ кры́шею; **-ngsge-**
si'ms, *n. I.* 3. *Bk.* сáндрикъ.
Verda'mmen, *va.* осуждáть, осу-
ди́ть; (zum Tode) обрекáть, обрéчь
на смерть.
Verdä'mmen, *va.* запрýживать, за-
пруди́ть; (Ladung im Geschütz)
Kw. прибивáть, -би́ть.
Verda'mmenswe'rth, *a.* достóйный
осуждéнія; зазóрный; **Verda'mm-**
lich, *a.* осуди́тельный; зазóрный;
Verda'mmlichkeit, *f.* предосуди́-
тельность; **Verda'mmniss**, *f.* 2. о-
суждéніе; проклятіе; ewige - вѣ́ч-
ная мýка; *Kg.* лишéніе созерцáнія
Бóжьяго; **Verda'mmt**, *pp.* u. *a.*
прокля́тый; окая́нный; осуждéн-
ный; -! *int.* чортъ возьми́! ver-
dammter Streich! э́кая дья́вольщи-
на; **Verda'mmter**, *m. II.* прокля́-
тый; окая́нный; ewig - осуждéн-
ный на вѣ́чную мýку; **Verda'm-**
mung, *f.* 2. осуждéніе; проклятіе;
Verda'mmungsu'rtheil, *n. I.* 3. об-
вини́тельный приговóръ.
Verda'mpfen, *vn.* (*s.*) испаря́ться;
выдыхáться.
Verda'nken, *va.* (Jmdm. etw.) быть
комý обя́заннымъ чѣ́мъ-либо.
Verda'rb, s. Verde'rben, *va. irr.*
Verdau'en, *va.* вари́ть, с-; **Verdau'-**
lich, *a.* удобовари́мый; schwer -
неудобовари́мый; **Verdau'ung**, *f.*
варéніе; (der Speisen) пищеварé-
ніе; **Verdau'ungsfö'rdernd**, *a.* спо-
сóбствующій пищеварéнію; **-ngs-**
kraft, *f.* пищевари́тельная си́ла;
-ngsmittel, *n. I.* пищевари́тельное
срéдство; **-ngsorga'ne**, *n. pl. Zk.*
пищевари́тельные óрганы; **-ngs-**
saft, *m. I.* пищевари́тельный сокъ;
-ngsschwäche, *f. Hlk.* слáбое пище-
варéніе; **-ngssyste'm**, *n. I.* систé-
ма пищеварéнія; **-ngswe'rkzeuge**,
s. Verdau'ungsorga'ne.
Verde'ck, *n. I.* 3. *Sw.* декъ; пáлуба;
mit - versehenes Fahrzeug пáлуб-
ное сýдно; Schiff mit zwei Verde-
cken двупáлубный корáбль; ober-
stes - вéрхняя пáлуба; unterstes -
ни́жній декъ; (am Fuhrwagen) по-
кры́шка; **Verde'cken**, *va.* закры-
вáть; покрывáть; пря́тать; *Stk.*
заслоня́ль, заслони́ть; закрывáть,
кры́ть; verdeckte Kanonen, *Kw.*
прикры́тыя орýдія; bedeckter Wa-
gen повóзка съ волчкóмъ od. съ
вéрхомъ; -, *n. I.*, **Bede'ckung**, *f.* 2.
заслонéніе; закры́тіе; конвóй.
Verde'nken, *va. irr.* (verdenke, ver-
dachte, verdacht): толковáть (при-
ня́ть) въ дурнýю стóрону; не одо-
бря́ть; man kann es ihm nicht -
э́то емý извини́тельно; не льзя егó
осуждáть за э́то.
Verde'rb, *m. I.* s. Verde'rbniss; das
ist eben der -, * тó то и бѣдá;
* вотъ настоя́щая ги́бель; **Verde'r-**
ben, *va. irr.* (verderbe, verdirbt, ver-
darb, verdorben), auch *reg.* (ver-
derbte, verderbt): пóртить, ис-;
(die Jugend) * развращáть, -вра-
ти́ть; (in's Verderben bringen) гу-
би́ть, по-; Jmdm. einen Plan -,
* разстрóивать, разстрóить; (die
Freude) * лишáть, лиши́ть когó че-
гó; es mit Jmdm. -, * прогнѣви́ть
когó; не угоди́ть комý; es mit Nie-
mandem -, * старáться лáдить со
всѣ́ми; es mit keiner Partei -, * ста-
рáться лáдить и съ тѣ́мъ и съ дру-
ги́мъ; -, *vn. irr.* (*s.*) пóртиться,
ис-; (zu Grunde gehen) погибáть,
-ги́бнуть; an ihm ist ein Soldat
verdorben, * онъ былъ бы хорóшимъ
солдáтомъ; -, *n. I.* поврежденіе;
пóрченіе; пóрча; (Untergang) ги́-
бель; поги́бель; zum - gereichen
быть пáгубнымъ; влечь за собóю
пáгубу; Jmdn. dem - nahe bringen
увлекáть, увлéчь когó на край по-
ги́бели; Jmdn. vom - retten спасти́
когó отъ поги́бели; in's - hinein-
rennen, * губи́ть, по- себя́; **Ver-**
de'rber, *m. I.* губи́тель; **Verde'rb-**
lich, *a.* ги́бельный; пáгубный; под-
вéрженный пóрчѣ; тлѣ́нный;
(schädlich) врéдный; - sein вре-
ди́ть; **Verde'rblichkeit**, *f.* тлѣ́н-
ность; брéнность; непрóчность;
Verde'rbniss, *f.* пóрча; испóрчен-
ность; (Untergang) ги́бель; **Ver-**
de'rbt, *a.* испóрченный; **Verde'rbt-**
heit, *f.* испóрченность; развращé-
ніе, разврáтъ.
Verdeu'tlichen, *va.* поясня́ть, -ни́ть;
об-; -, *n. I.*, **-lichung**, *f.* пояснé-
ніе; об-.
Verdeu'tschen, *va.* переводи́ть, пере-
вести́, -вéсть, перелагáть, -ложи́ть
на Нѣмéцкій язы́къ; **-schung**, *f.* 2.
перевóдъ на Нѣмéцкій язы́къ.
Verdi'chten, *va.* дѣ́лать, с- плотнѣ́е;
сгущáть, сжимáть; -, *n. I.* сгущé-
ніе; **Verdi'chter**, *m. I. Ntl.* кон-
дensáторъ; **Verdi'chtung**, *f.* 2. сгу-
щéніе; **-ngsma'schi'ne**, **-ngspre'sse**,
-ngspu'mpe, *f.* 2. *Ntl.* конденсá-
торъ.
Verdi'cken, *va.* сгущáть, сгусти́ть;
(durch Einkochen) увáривать, -ри́ть
до сгущéнія; sich - сгущáться.
Verdi'ct, *n. I.* 3. *Rw.* приговóръ, от-
вѣ́тъ прися́жныхъ.
Verdie'len, *va. Zm.* выстилáть дос-
кáми; обшивáть.
Verdie'nen, *va.* заслýживать, -жи́ть;
вырабóтывать, -тать; зар-; нажи-
вáть; ich habe es nicht um dich
verdient, * я э́того не заслужи́лъ
отъ тебя́; sein Brod - сни́скивать
пропитáніе; es ist dabei nichts zu -
тутъ нéчѣмъ поживи́ться.
Verdie'nst, *m. I.* 3. зарабóтка; ба-
ры́шъ; -, *n. I.* заслýга; (Würdig-
keit) достóинство; **Verdie'nstadel**,
m. I. заслýженное дворя́нство;
Verdie'nstlich, *a.* похвáльный; за-
слýживающій уважéніе; **Verdie'nst-**
medai'lle, *f.* 2. медáль за отли́чіе;
-storden, *m. I.* óрденъ заслýгъ od.
отли́чія; **-stschnalle**, *f. Stw. Kw.*
знакъ отли́чія безпорóчной слýж-
бы; **-stvoll**, *a.* заслужёный; весьмá
достóйный; verdienstvolles Werk
похвáльное дѣ́ло; **-stzeichen**, *n. I.*
знакъ отли́чія.
Verdie'nt, *a.* заслýженный; sich
um Jmdn. - machen окáзывать,
оказáть комý вели́кія услýги; **Ver-**
die'nterma'ssen, *ad.* по заслýгамъ;
по дѣлáмъ.
Verdi'ng, *m. I.* договóръ; контрáктъ;
Verdi'ngen, *va. irr.* (verdinge, ver-
dang, verdungen): отдавáть, -дáть
въ учéніе; sich - нанимáться, -ня́ть-
ся; -, *n. I.* наёмъ; **Verdi'nger**, *m.*
I. наёмщикъ; **Verdi'ngung**, *f.* 2.
наёмъ; наёмная, договóрная цѣнá.
Verdi'rbt, s. Verde'rben, *vn. irr.*
Verdo'lmetschen, *va.* переводи́ть,
-вести́, -вéсть; das ist verdolmet-
schet etc. э́то знáчитъ на нáшемъ
языкѣ́ и пр.; -, *n. I.*, **-schung**, *f.* 2.
перевóдъ; **Verdo'lmetscher**, *m. I.*
перевóдчикъ.
Verdo'ppeln, *va.* удвóивать, удвó-
ить; усугубля́ть, -би́ть; **-ppelung**,
f. удвоéніе; усугублéніе.
Verdo'rben, *pp.* u. *a.* (v. Verde'rben):
(Sitten) испóрченный; разврáтный;
распýтный; (Magen) разстрóен-
ный; **Verdo'rbenheit**, *f.* пóрча;
испóрченность; разврáтъ.
Verdo'rren, *vn.* (*s.*) засыхáть, -сóх-
нуть; из-.

Verdrä'ngen, *va.* вытѣснять, -нить; -, *n. I.*, **Verdrä'ngung,** *f.* 2. вытѣсненіе.
Verdre'hen, *va.* (Schloss) испортить; (Schlüssel) свернуть; (die Augen) выворачивать, выворотить; перевёртывать; (den Sinn der Worte etc.) * перековеркивать, -кать; переиначивать, -чить; (entstellen) искажать, исказить; das Recht, die Gesetze -, * извращать смыслъ закона; неправильно толковать законы; Jmdm. den Kopf -, * взбаломутить кого; verdrehter Kopf, * сумасбродъ; взбалмочный; es geht hier Alles verdreht zu, * всё идётъ на выворотъ (oder на изворотъ); -, *n. I.*, **-hung,** *f.* 2. испорченіе; выворачиваніе; коверканіе; переиначиваніе; искаженіе; перетолковываніе закона.
Verdrei'fachen, *va.* утроивать, утроить; **-chung,** *f.* 2. утроеніе.
Verdrie'ssen, *vn. irr.* (*h.*) (verdriesse, verdross, verdrossen): досаждать; раздосадовать; es verdriesst mich мнѣ досадно; es sich nicht verdriessen lassen не унывать; sich keine Arbeit (Mühe) - lassen не чуждаться работы; охотно исполнять дѣло; не жалѣть трудовъ; **Verdrie'sslich,** *a.* сердитый; угрюмый; (unangenehm) неприятный; -che Sache непріятное дѣло; -ches Gesicht нахмуренное, мрачное лицо; verdriessliche Reden досадныя рѣчи; er ist - онъ сердитъ; онъ не въ духѣ; **-sslichkeit,** *f.* 2. угрюмость; досада; хлопоты; **Verdro'ss,** s. Verdrie'ssen, *va. irr.*; **Verdro'ssen,** *pp.* u. *a.* неохотный; (träge) лѣнивый; **Verdro'ssenheit,** *f.* лѣность; лѣнь; неохота.
Verdro'ss, s. Verdrie'ssen, *va. irr.*
Verdru'cken, *va. Bchdr.* не такъ напечатать; (zum Druck verbrauchen) употреблять, -бить на печатаніе.
Verdru'ss, *m. I.* непріятность; досада; voll - съ досадою; - haben имѣть непріятности.
Verdu'ften, *vn.* (*s.*) выдыхаться, выдохнуться.
Verdu'nkeln, *va.* затемнять, -нить; * затмѣвать, -тмить; помрачать, -чить; sich - по-ся; **Verdu'nkelung,** *f.* 2. помраченіе; затмѣніе.
Verdü'nnen, *va.* разжижать, разжидить; дѣлать, с- жиже; (Schwefelsäure, Spiritus, Wein, Farben) разводить, -вести водою; растворять, -рить водою; (dünner, feiner machen) дѣлать с- тоньше; -, *n. I.*, **Verdü'nnung,** *f.* 2. разжиженіе; разведеніе водою; утоненіе; утонченіе; (des Blutes), *Hlk.* чрезмѣрная жидкость крови; **-gsmi'ttel,** *n. I. Hlk.* разжидительное средство.
Verdu'nsten, *vn.* (*s.*) испаряться, испариться.
Verdü'nsten, s. A'bdünsten; **Verdü'nstung,** *f.* 2. *Schdk.* испареніе; **-gsme'sser,** *m. I. Ntl.* атмометръ.
Verdü'rbe, *imperf. conj.* v. Verde'rben, *va. irr.*
Verdu'rsten, Verdü'rsten, *vn.* (*s.*) истомляться, -миться отъ жажды.
Verdü'stern, *va.* s. Verdu'nkeln.
Verdu'tzen, *va.* s. Verblü'ffen; **Verdu'tzt,** *a.* s. Verblü'fft.
Vere'deln, *va.* облагороживать, -родить; (Bäume) *Gtn.* улучшать, улучшить окулированіемъ; (Thiere) *Ldw.* у- породы животныхъ; -, *n. I.*, **Vere'delung,** *f.* облагороженіе; улучшеніе.
Vere'helichen, *va.* s. Verhei'rathen; sich - сочетаваться, -таться бракомъ, od. вступать, -пить въ бракъ съ кѣмъ; **Vere'helicht,** *pp.* u. *a.* s. Verhei'rathet; Marie verehelichte W. Марія, по мужу В.; **Vere'helichung,** *f.* 2. бракосочетаніе.
Vereh'ren, *va.* чтить; почитать; (Achtung hegen) уважать; (Ehrfurcht bezeigen) благоговѣть; *Kg.* чествовать; Jmdm. etw. - посвящать; дарить; **Vereh'rer,** *m. I.* обожатель; поклонникъ; (der Wahrheit) правдолюбецъ; (der Schönheit) поклонникъ; (der Natur, der Künste) любитель; er ist ihr -, * онъ ея обожатель; **Vereh'rerin,** *f.* 2. обожательница; поклонница; **Vereh'rlich,** *a.* почтенный; **Vereh'rung,** *f.* почитаніе; уваженіе; благоговѣніе; чествованіе; (eines Geschenkes) подарокъ; **Vereh'rungswe'rth, -swü'rdig,** *a.* достопочтенный.
Verei'den, *va.* приводить къ присягѣ; **Verei'det,** *pp.* u. *a.* давшій присягу; приведенный къ присягѣ; присягнувшій; (geschworen) присяжный; **Verei'dung,** *f.* 2. приведеніе къ присягѣ.
Verei'n, *m. I.* 3. союзъ; соединеніе; (Gesellschaft) общество; **Verei'nbar,** *a.* согласимый; соединимый; совмѣстительный; **Verei'nbaren,** *va.* условливаться, условиться въ чёмъ; соединять; согласовать; vereinbart условленный; **Verei'nbarkeit,** *f.* согласимость; **Verei'nbarlich,** s. Verei'nbar; **-nbarung,** *f.* s. Verei'nigung;
Vereinfa'chen, *va.* упрощать, упростить; -, *n. I.*, **-nfachung,** *f.* 2. упрощеніе; **Verei'nigen,** *va.* соединять, -нить; * s. Ei'nigen; in sich - совмѣщать, -вмѣстить въ себѣ; sich - (zu einem Ganzen) соединяться, -ниться; sich mit Jmdm. worüber - соглашаться, -гласиться въ чёмъ; (wegen einer Sache) со- od. сходиться, сойтись въ чёмъ; sich - lassen совмѣщаться, -вмѣститься; **Verei'nigung,** *f.* 2. соединеніе; совмѣщеніе; сліяніе; соглашеніе; сдѣлка; союзъ; **-nigungspu'nkt,** *m. I.* 3. точка соединенія; **Verei'nsstaaten,** *m. pl. Stw.* Соединённые Штаты; **Verei'nt,** *pp.* u. *a.* соединённый; -, *ad.* въ соединеніи; (zusammen) вмѣстѣ; въ совокупности; совокупно; mit vereinten Kräften совокупными od. соединёнными силами; общими силами.
Verei'nzeln, *va.* разъединять, разъединить; разрознивать, -рознить; (einzeln verkaufen) продавать, продать порознь; **-nzelung,** *f.* 2. разъединеніе; продажа порознь.
Verei'teln, *va.* уничтожать, -жить; (Jmds. Vorhaben etc.) воспрепятствовать кому; (Plan, Heirath etc.) разстроивать, разстроить; дѣлать тщетнымъ; die Hoffnung ist vereitelt надежда не сбылась; -, *n. I.*, **-telung,** *f.* уничтоженіе; воспрепятствованіе; разстроеніе.
Verei'tern (sich), *vr. Hlk.* загнаиваться, загноиться; -, *n. I.*, **Verei'terung,** *f.* 2. загноеніе.
Vere'nden, *vn.* (*s.*) *Jäg.* умирать; издыхать.
Vere'ngen, Vere'ngern, *va.* съуживать, съузить; сжимать; стѣснять; **Vere'nger,** *m. I. Zk.* (der Rachenmündung) мышица языка и поднебной занавѣски; **-ngerung, -ngung,** *f.* 2. съуженіе; (der Vorhaut), *Hlk.* s. Phimo'sis, Paraphimo'sis; (der Gefässe, des Afters), *Hlk.* сжатіе; сжатость.
Vere'rben, *va.* (etw. auf Jmdn.) оставлять, -вить что-либо кому въ наслѣдство; vererbtes Vermögen перешедшее въ наслѣдство къ комулибо имѣніе: завѣщать; -, *n. I.*, **-rbung,** *f.* 2. оставленіе (od. отказываніе) въ наслѣдство; завѣщаніе; (eines erblosen Vermögens) переходъ къ кому-либо вымороч-наго имѣнія; полученіе вымороч-наго имѣнія въ наслѣдство; **Vere'rbungsre'cht,** *n. I.* 3. право на выморочное (od. упалое) имѣніе.
Vere'rzen, *va. Httk.* рудотворить; превращать, -вратить въ руду; -, *vn.* (*s.*) превращаться въ руду; руденѣть, о-; vererzt орудентѣлый; орудѣлый; **Vere'rzung,** *f.* 2. превращеніе въ руду; рудотвореніе; руденѣніе.
Vere'wigen, *va.* увѣковѣчивать, увѣковѣчить; прославить на вѣки;
Vere'wigt, *pp.* u. *a.* увѣковѣченный; der Verewigte, * покойный; блаженной памяти; **Vere'wigung,** *f.* увѣковѣченіе; прославленіе (на вѣки).
Verfah'ren, *va. irr.* (verfahre, verfährt, verfuhr, verfahren): перевозить, -везти, -вѣзть; -(nach verschiedenen Orten) раз-; проѣздить; -, *vn. irr.* (*s.*) поступать, -пить; willkürlich womit - произвольно управляться съ чѣмъ; eigenmächtig - самоуправствовать; schriftlich -, *Rw.* подавать, -дать объясненія; schiedsrichterlich - разбирать, разобрать дѣло третейскимъ судомъ; sich -, * заблуждаться, -блудиться; -, *n. I.* (Betragen, Benehmen) поступокъ; freundliches - ласковое обращеніе съ кѣмъ; willkürliches - womit произвольная управа съ чѣмъ; eigenmächtiges - самоуправство; kunstgemässes - wobei искусственные пріёмы; gerichtliches - судебное производство; судопроизводство; дѣйствіе суда; gesetzliches - законный образъ дѣйствія; законный порядокъ производства; rechtliches - einhalten, *Rw.* соблюдать законныя (od. гражданско-законныя) формальности; **Verfah'rungsa'rt, -swei'se,** *f.* 2. метода; способъ.
Verfa'll, *m. I.* упадокъ; gänzlicher - совершенное уничтоженіе; (eines Staates) * паденіе; (baufälliger Zustand) обветшалость; ветхость; (der Sitten) * испорченность; * порча; (eines Pfandes) просрочка въ выкупѣ; - des Termins, *Rw.* просрочка; - einer Klage, *Rw.* пропущеніе срока, назначеннаго для подачи жалобы; - eines Wechsels просрочка (od. неустойка) въ платежѣ по векселю;
Verfa'llen, *vn. irr.* (*s.*) (verfalle, verfällt, verfiel, verfallen): прихо-

ди́ть, придти́ въ упа́докъ; (Sitten) * по́ртиться, ис-; разва́ливаться; in Schlaf - засыпа́ть, засну́ть; (in Strafe) подверга́ться, -ве́ргнуться наказа́нію; (in Extreme) * впада́ть, впасть въ противополо́жности; (Rechte) теря́ть, по- свою́ си́лу; das Testament ist - завѣща́ніе сдѣлалось недѣйстви́тельнымъ за пропуще́ніемъ сро́ка (od. вре́мени) для я́вки (oder для объявле́нія); sein Pfand ist - онъ лиши́лся закла́да за просро́чкою въ вы́купѣ о́наго; der Wechsel ist - ве́ксель просро́ченъ; срокъ ве́кселю ми́нулъ; an die Krone - (erblose, sequestrirte Güter) быть ото́браннымъ въ казну́; поступа́ть, -пи́ть od. переходи́ть, перейти́ въ казну́; auf etwas (einen Gedanken) -, * взду́мать что; (vermuthen) дога́дываться, -да́ться; (sich woran erinnern) вспо́минать, вспо́мпить что; einen Wechsel - lassen, *H. Rw.* просро́чивать, -чить ве́ксель; **Verfa'llen,** *pp.* u. *a.* (Gebäude etc.) s. Bau'fällig; (in Trümmern) въ разва́линахъ; развали́вшійся; (Pfänder, Wechsel) просро́ченный; dem Fiscus verfallenes Gut имѣ́ніе, подлежа́щее конфиска́ціи; худо́й; худоща́вый; **Verfa'llensei'n,** *n. I.* (eines Testamentes) да́вность завѣща́нія; (eines Wechsels) просро́чка ве́кселя; просро́ченіе ве́кселя; (einer Schuld) недѣйстви́тельность до́лга по да́вности; **Verfä'llig,** *a.* подлежа́щій конфиска́ціи; **Verfa'lltag,** *m. I.*, **-lltermi'n,** *m. I.*, **-llzeit,** *f.* 2. (eines Wechsels) сро́къ ве́кселю od. платежу́ по ве́кселю.

Verfä'lschen, *va.* поддѣ́лывать, поддѣ́лать; Wein mit Wasser - подмѣ́шивать, -ша́ть воды́ въ вино́; (Thee) под- въ чай посторо́ннія вещества́; (Unterschrift) поддѣ́лывать, -лать по́дпись; дѣ́лать, сдѣ́лать подло́жную по́дпись; подпи́сываться, -са́ться подъ чужу́ю ру́ку; verfälschtes Document подло́жный докуме́нтъ; verfälschte Münze поддѣ́льная моне́та; фальши́вая моне́та; -schter Thee чай съ по́дмѣсью; -schter Wein подмѣ́шанное (водо́ю) вино́; -, *n. I.* s. Verfä'lschung; **Verfä'lscher,** *m. I.* поддѣ́лыватель; **Verfä'lschung,** *f.* 2. поддѣ́лываніе; поддѣ́лка.

Verfa'ngen (sich), *vr. irr.* (verfange mich, verfängt sich, verfing sich, verfangen): запу́тываться, -та́ться; (in die Schlinge gerathen) попа́сть въ сѣ́ти; (den Gegenwind einschlucken), *Hlk.* задыха́ться, задо́хнуться; das Pferd verfängt sich ло́шадь задыха́ется; у ло́шади сдѣ́лался запа́лъ; sich im Reden -, * смѣша́ться; * пу́таться; с-; (durch Antworten) пу́таться въ отвѣ́тахъ; противорѣ́чить самому́ себѣ́; sich - (Hunde) вцѣпля́ться, -пи́ться; ухва́титься зуба́ми; (Luft, Rauch) спира́ться, спере́ться; **Verfä'nglich,** *a.* обма́нчивый; кова́рный; опа́сный; замыслова́тый; **-glichkeit,** *f.* 2. обма́нчивость; кова́рность; замыслова́тость.

Verfä'rben (sich), *vr.* измѣня́ться, -ни́ться въ лицѣ́; поблѣднѣ́ть; покраснѣ́ть.

Verfa'ssen, *va.* сочиня́ть, -ни́ть; составля́ть, -вить; **Verfa'sser,** *m. I.* сочини́тель; **Verfa'sserin,** *f.* 2. сочини́тельница; **Verfa'ssung,** *f.* 2. сочине́ніе; составле́ніе; *Stw.* устро́йство (госуда́рства); конститу́ція; etw. in gute - bringen, setzen приготовля́ть, -вить; sich in gute - setzen при-ся; принима́ть, -ня́ть надлежа́щія мѣ́ры; брать, взять предосторо́жности; **-gsgese'tze,** *n. pl. Stw.* госуда́рственные зако́ны; **-gsmä'ssig,** *a.* согла́сный съ установле́ніями госуда́рственными; конституціо́нный; **-gswi'drig,** *a.* проти́вный установле́ніямъ госуда́рственнымъ od. конститу́ціи.

Verfau'len, *vn.* (*s.*) гнить, сгни́ть; -, *n. I.* гніе́ніе; **Verfau'lt,** *a.* гнило́й; сгни́вшій.

Verfau'lenzen, *va.* (die Zeit) проводи́ть, -ве́сть вре́мя въ тунея́дствѣ; пролѣ́ниться.

Verfe'chten, *va. irr.* (verfechte, verficht, verfocht, verfochten): упо́рно защища́ть что; (behaupten * утвержда́ть что съ насто́йчивостію; увѣря́ть въ чёмъ; -, *n. I.* защище́ніе; **Verfe'chter,** *m. I.* защи́тникъ; побо́рникъ; **Verfe'chtung,** *f.* защище́ніе.

Verfeh'len, *va.* дать про́махъ; прома́хиваться, -хну́ться; (Zweck) не попа́сть; не достига́ть, не дости́гнуть свое́й цѣ́ли; (Weg) сби́ться съ пути́; (Gelegenheit) упуска́ть, -сти́ть; (Jmdn.) не застава́ть, заста́ть; (nicht begegnen) не встрѣча́ться, не встрѣ́титься съ кѣмъ; ich werde nicht - я не премину́; er kann ihn nicht -, * онъ непремѣ́нно заста́нетъ его́; das war verfehlt, * не ту́тъ-то бы́ло; мѣ́тилъ въ воро́ну, а попа́лъ въ коро́ву; -, *vn.* (*h.*) преминова́ть, -мину́ть.

Verfei'nden, *va.* s. Ha'ssen, A'nfeinden; sich mit Jmdm. - поссо́риться съ кѣмъ; сдѣ́латься кому́ враго́мъ; sich mit Allen - со всѣ́ми перессо́риться.

Verfei'nern, *va.* утонча́ть, утончи́ть; **Verfei'nerung,** *f.* 2. утонче́ніе; утончённость.

Verfe'rtigen, *va.* дѣ́лать; изготовля́ть; приготовля́ть; *Litt.* сочиня́ть; составля́ть; **Verfe'rtiger,** *m. I.* изготови́тель; фабрика́нтъ; (von Kleidern) портно́й; **Verfe'rtigung,** *f.* изготовле́ніе.

Verfe'stigen, *va.* скрѣпля́ть, -пи́ть.

Verfeu'ern, *va.* сжига́ть, сжечь; (alles Pulver) истра́чивать, истра́тить; * отдѣ́лать кого́.

Verfie'l, s. Verfa'llen, *vn. irr.*

Verfi'lzen, *va.* (Haare) вскло́чивать, -чить; запу́тывать; сбить во́лосы; die Wolle ist verfilzt шерсть склочи́лась.

Verfi'nstern, *va.* затмѣва́ть; помрача́ть; sich - затмѣва́ться, -тми́ться; помрача́ться, -чи́ться; ме́ркнуть, по-; темнѣ́ть, по-; **Verfi'nsterung,** *f.* 2. помраче́ніе; (der Sonne) затмѣ́ніе.

Verfi'tzen, s. Verwi'rren.

Verfle'chten, *va. irr.* (verflechte, verflicht, verflocht, verflochten): переплета́ть, -пле́сть; в-; * s. Verwi'ckeln; -, *n. I.*, **Verfle'chtung,** *f.* 2. сплете́ніе.

Verflei'schung, *f.* 2. (der Knochen) [размягче́ніе.

Verflie'gen, *vn. irr.* (*s.*) (verfliege, verflog, verflogen): разлета́ться, -тѣ́ться; (wegfliegen) улета́ть, улетѣ́ть; (sich) за-; (Zeit) у-; ско́ро проходи́ть; ско́ро пройти́; выдыха́ться, вы́дохнуться.

Verflie'ssen, *vn. irr.* (*s.*) (verfliesse, verfloss, verflossen): протека́ть, -те́чь; (Zeit) течь, про-; проходи́ть, пройти́; (Frist) про-; минова́ть, мину́ть; истека́ть, исте́чь; (sich endigen) ко́нчаться, ко́нчиться; **Verflo'ssen,** *pp.* u. *a.* проше́дшій, исте́кшій, мину́вшій; nachdem einige Jahre - waren че́резъ нѣ́сколько лѣтъ; in der jüngst verflossenen Zeit въ неда́внемъ вре́мени.

Verflö'ssen, *va.* сплавля́ть, -вить; **Verflö'ssung,** *f.* 2. спла́вка.

Verflu'chen, *va.* проклина́ть, проклясть; *Kg.* предава́ть, -да́ть ана́ѳемѣ; пре- прокля́тію; -, *n. I.*, **Verflu'chung,** *f.* 2. проклина́ніе; **Verflu'cher,** *m. I.* проклина́тель; **Verflu'cht,** *pp.* u. *a.* прокля́тый; *Kg.* пре́данный ана́ѳемѣ od. прокля́тію; отлучённый отъ це́ркви.

Verflü'chtigen, *va. Schdk.* улету́чивать, -чить; дать вы́дохнуться; гнать пара́ми; -, *n. I.*, **Verflü'chtigung,** *f.* 2. *Schdk.* улету́чиваніе.

Verflu'chung, *f.* 2. прокля́тіе.

Verflu'ss, s. Verlau'f.

Verfo'lg, *m. I.* продолже́ніе; (Folge) послѣ́дствіе; **Verfo'lgen,** *va.* (Jmdn., etw.) гна́ться за кѣмъ, за чѣмъ; die Spur (eines Thieres) - слѣди́ть звѣ́ря; den Gang einer Sache - слѣди́ть за чѣмъ; seine Rechte wider Jmdn. verfolgen, *Rw.* оты́скивать свои́ права́ на комъ; дока́зывать свои́ права́; Jemanden feindlich - преслѣ́довать; притѣсня́ть; гнать; прижима́ть; (Rede, Weg) продолжа́ть; (sein Recht) иска́ть правосу́дія; **Verfo'lger,** *m. I.* гони́тель; притѣсни́тель; преслѣ́дователь; **-lgerin,** *f.* 2. преслѣ́довательница; гони́тельница; **-lgung,** *f.* 2. гоне́ніе; притѣсне́ніе; преслѣ́дованіе; (gerichtliche) суде́бное преслѣ́дованіе; (des Wildes durch Jagdhunde), *Jäg.* нате́чка; нате́ка; слѣже́ніе соба́къ за звѣ́ремъ; **-lgungsgei'st,** *m. I.*, **-lgungssu'cht,** *f.* духъ гоне́нія.

Verfra'chten, *va.* (Waaren) отправля́ть (това́ры); (Frachtgeld bezahlen) плати́ть, заплати́ть за прово́зъ; (Schiff) отдава́ть, отда́ть въ наймы́; **Verfra'chter,** *m. I.* экспеди́торъ; отправля́ющій; *Sw.* отдаю́щій кора́бль въ наёмъ.

Verfra'ss, s. Verfre'ssen, *va. irr.*

Verfre'ssen, *va. irr.* (verfresse, verfrisst, verfrass, verfressen): поѣда́ть, поѣ́сть; пожра́ть; -, *a.* s. Gefrä'ssig; **-nheit,** *f.* обжо́рство; ненасы́тность.

Verfrie'ren, Verfro'ren, s. Erfrie'ren, Erfro'ren.

Verfri'sten, *va.* остро́чивать, -чить; **Verfri'stung,** *f.* 2. отсро́чка.

Verfri'sst, s. Verfre'ssen, *va. irr.*

Verfü'gen, *va.* учрежда́ть; прика́зывать; *Rw.* рѣша́ть, рѣши́ть; опредѣля́ть, -ли́ть; постановля́ть, -ви́ть; *Stw.* мнѣ́ніемъ положи́ть; worüber - располага́ть oder распоряжа́ться чѣмъ; sich wohin - отправля́ться, -виться; итти́; **Verfü'-**

gung, *f.* 2. рѣше́ніе; опредѣле́ніе; постановле́ніе; (über etw.) *Rw.* распоряже́ніе; letztwillige - духо́вное завѣща́ніе; (an einen Ort) отправле́ніе; отъѣздъ; etw. zu Jmds. - stellen предоставля́ть, -вить въ чьё-либо распоряже́ніе.

Verfüh'rbar, *a.* удобоперевози́мый; **Verfüh'ren**, *va.* (Waaren) развози́ть, развезть; (über die Grenze) вывози́ть, вы́везть; Jmdn. - (täuschen) обольща́ть, обольсти́ть; обма́нывать, обману́ть; (wozu verleiten) склоня́ть, -ни́ть; прельща́ть, -льсти́ть; (zum Bösen) соблазня́ть, -ни́ть; развраща́ть, -врати́ть; sich wodurch - lassen соблазня́ться, соблазни́ться, oder прельща́ться, прельсти́ться чѣмъ; **Verfüh'rer**, *m. I.* обольсти́тель; соблазни́тель; разврати́тель; развра́тникъ; **Verfüh'rerin**, *f.* 2. обольсти́тельница; соблазни́тельница; развра́тница; **Verfüh'rerisch**, *a.* соблазни́тельный; обольсти́тельный; **Verfü'hrung**, *f.* 2. разво́зка; разво́зъ; обольще́ніе; прельще́ніе; собла́знъ; развраще́ніе.

Verfü'ttern, *va.* истра́чивать, -тра́тить на кормъ; иска́рмливать, искорми́ть; -, *n. I.*, **Verfü'tterung**, *f.* потребле́ніе на кормъ.

Verga'b, s. Verge'ben, *va. irr.*

Verga'ffen (sich), *vr.* загля́дываться, загляде́ться на что; sich in Jemanden -, ** влюбля́ться, -би́ться въ кого́.

Vergäh'ren, *vn.* (*h.*) s. Au'sgähren.

Verga'llen, **Vergä'llen**, *va.*: Jmdm. etw. -, * отравля́ть кому́ что.

Vergaloppi'ren (sich), *vr.* ** прогова́риваться, -говори́ться; проболта́ться; дать про́махъ.

Verga'lt, s. Verge'lten, *va. irr.*

Verga'ngen, *pp.* u. *a.* проше́дшій; про́шлый; vergangene Zeit, *Spl.* проше́дшее вре́мя; Vergangenes проше́дшее; (Gewesenes) было́е; (Verflossenes) мину́вшее; **-nheit**, *f.* проше́дшее; старина́; **Vergä'nglich**, *a.* преходя́щій; непостоя́нный; тлѣнный; бре́нный; **-glichkeit**, *f.* непостоя́нство; тлѣнность; бре́нность; in dieser -, * въ сей кратковре́менной жи́зни.

Verga'nten, etc. s. Verstei'gern, etc.

Verga'ss, s. Verge'ssen, *va. irr.*

Verga'ttern, *va.* обноси́ть, обнести́, -не́сть рѣшёткою; *Kw.* бить сборъ; **Verga'tterung**, *f.* 2. обнесе́ніе рѣшёткою; *Kw.* сборъ.

Verge'ben, *va. irr.* (vergebe, vergibt, vergab, vergeben): отдава́ть, -да́ть; (sein Recht) уступа́ть, -пи́ть; (Amt an Jmdn.) дава́ть, дать; es ist noch eine Stelle zu - ещё одно́ мѣсто вака́нтно (od. не за́нято); *Ktsp.* засдава́ться, засда́ться; seiner Würde nichts -, * не унижа́ть, не уни́зить своего́ досто́инства; seiner Ehre nichts -, * стоя́ть за свою́ честь; seinem Rechte nichts -, * ниско́лько не уступа́ть своего́ пра́ва; Jmdn. -, s. Vergi'ften; etwas zu vergeben haben располага́ть чѣмъ; раздава́ть что; (Sünde) проща́ть, прости́ть; **Verge'bens**, *ad.* напра́сно; тщётно; **Verge'ber**, *m. I.* (von Pfründen, Stellen etc.) раздава́тель; **Verge'blich**, *a.* напра́сный; тще́тный; безполе́зный; **Verge'blichkeit**, *f.* 2. тще́тность; безполе́зность; **Verge'bung**, *f.* отда́ча; разда́ча; усту́пка; проще́ніе; (der Sünden, Strafen) отпуще́ніе (грѣховъ и пр.); (Bitte) um -, * извини́те.

Verge'genwärtigen (sich), *vr.* (etw.) припомина́ть, -по́мнить; представля́ть, -вить себѣ что.

Verge'hen, *vn. irr.* (*s.*) (vergehe, verging, vergangen): проходи́ть, преходи́ть; (aufhören) перестава́ть, -ста́ть; (Krankheiten, Schmerzen, Geruch) проходи́ть, пройти́; (Farben) s. Verschie'ssen; (Pflanzen) s. Verwe'lken; mir vergeht das Lachen мнѣ не до смѣху; я не могу́ смѣя́ться; die Lust ist mir vergangen охо́та пропа́ла; я потеря́лъ охо́ту; es verging mir Hören u. Sehen э́то меня́ ошеломи́ло; я безпа́мятѣлъ; es vergeht kein Tag, wo er nicht etc. онъ ка́ждый день и пр.; нѣтъ дня, что́бы онъ не и пр.; es war noch kein Jahr vergangen не прошло́ и го́да; im Elende - ги́бнуть; погиба́ть, -ги́бнуть; бѣдствовать; едва́ влачи́ть жизнь; im Feuer - сгара́ть, сгорѣть; (vor Gram, Kummer) ча́хнуть, изныва́ть отъ чего́; vor Unruhe, Angst - изныва́ть тоско́ю; не знать что дѣлать отъ стра́ху; vor Langeweile - умира́ть отъ ску́ки; не знать куда́ дѣва́ться (od. что дѣлать) отъ ску́ки; соску́читься; sich gegen die Sittengesetze выходи́ть, вы́йти изъ предѣловъ прили́чія; забыва́ться, -бы́ться; sich gegen die Gesetze - наруша́ть, -шить зако́ны; sich gegen Jmdn. - провиня́ться, -ни́ться пе́редъ кѣмъ; sich mit Worten - говори́ть, сказа́ть ли́шнее; забыва́ться, забы́ться; -, *n. I.*, **Verge'hung**, *f.* 2. просту́покъ; - gegen die Gesetze наруше́ніе зако́новъ.

Verge'lten, *va. irr.* (vergelte, vergilt, vergalt, vergolten): воздава́ть; вознагражда́ть; отмща́ть; **Verge'lter**, *m. I.* возда́тель; *Kg.* мздовоздаятель; **Verge'ltung**, *f.* воздая́ніе; возда́ніе; возме́здіе; награ́да; вознагражде́ніе; отпла́та; **Verge'ltungsre'cht**, *n. I.* пра́во возме́здія.

Vergese'llschaften (sich), *vr.* соедини́ться въ о́бщество.

Verge'ssen, *va. irr.* (vergesse, vergisst, vergass, vergessen): забыва́ть, -бы́ть; ich habe es ganz - совсѣмъ изъ па́мяти вонъ; - machen загла́живать, загла́дить; vergeben u. - предава́ть, преда́ть забве́нію; sich - забыва́ться, забы́ться; sich im Reden - за- въ разгово́рахъ; загова́риваться, -говори́ться; -, *a.* s. Verge'sslich; -, *n. I.* забыва́ніе; **Verge'ssenheit**, *f.* забве́ніе; **Verge'sslich**, *a.* забы́вчивый; **-sslichkeit**, *f.* забы́вчивость.

Vergeu'den, *va.* расточа́ть, -чи́ть; растра́чивать, растра́чить; мота́ть, про-; (die Zeit) убива́ть вре́мя; губи́ть вре́мя; **Vergeu'der**, *m. I.* расточи́тель; мотъ; **Vergeu'dung**, *f.* расточе́ніе; мотовство́.

Vergeu'sst = Vergie'sst, s. Vergie'ssen, *va. irr.*

Vergewi'ssern, *va.* удостовѣря́ть, -рить; завѣря́ть, завѣрить; (versichern) увѣря́ть, -рить.

Vergewi'sserung, *f.* удостовѣре́ніе; завѣре́ніе; увѣре́ніе.

Vergie'bt, Vergi'bt, s. Verge'ben, *va.* [*irr.*

Vergie'ssen, *va. irr.* (vergiesse, vergoss, vergossen): пролива́ть, -лить; (mit Blei) за-; (Thränen) про-; -, *n. I.*, **Vergie'ssung**, *f.* пролива́ніе; за-; зали́вка.

Vergi'ften, *va.* отравля́ть, -ви́ть; заража́ть, зарази́ть; sich - о-ся; -, *n. I.*, s. Vergi'ftung; **Vergi'fter**, *m. I.* отрави́тель; **Vergi'fterin**, *f.* 2. отрави́тельница; **Vergi'ftung**, *f.* 2. отравле́ніе; отра́ва.

Vergi'ng, s. Verge'hen, *vn. irr.*

Vergi'ssmeinnicht, *n. I. Ng.* незабу́д-[ка.

Vergi'sst, s. Verge'ssen, *va. irr.*

Vergi'ttern, *va.* обрѣше́чивать, -ше́тить; обноси́ть, -не́сть рѣшёткою; -, *n. I.*, **Vergi'tterung**, *f.* 2. обрѣше́ченіе; обрѣшётка.

Vergla'sbar, *a. Schdk.* стеклу́емый; стеклу́ющійся; **Vergla'sbarkeit**, *f. Schdk.* стеклу́емость; **Vergla'sen**, *va.* (Fenster) вставля́ть, -вить стёкла въ окно́; *Schdk.* стеклова́ть, о-; превраща́ть, -врати́ть въ стекло́; -, *n. I.*, **Vergla'sung**, *f.* 2. *Schdk.* стеклова́ніе.

Verglei'ch, *m. I.* 3. догово́ръ; gütlicher - мирова́я; полюбо́вная сдѣлка; сравне́ніе; ohne - несравне́нно; es ist kein - zwischen ihm u. ihr его́ не льзя сравни́ть съ не́ю; wegen etw. einen - machen, treffen догова́риваться; договори́ться о чёмъ; in Folge gerichtlichen Vergleiches, *Rw.* на основа́ніи суде́бнаго примире́нія; **Verglei'chacte**, *f.* 2. за́пись о полюбо́вномъ оконча́ніи дѣла; сдѣлочная за́пись; **Verglei'chbar**, *a.* сра́вниваемый; уподобля́емый; **-glei'chdocume'nt**, s. Verglei'chacte; **Verglei'chen**, *va. irr.* (vergleiche, -rglich, -rglichen): сра́внивать, -ни́ть; (Ausgabe mit Einnahme, Rechnungen) слича́ть, -чи́ть; своди́ть, свести́; повѣря́ть, -рить; с-; (streitende Parteien) мири́ть; примиря́ть, -ри́ть; соглаша́ть, -гласи́ть; своди́ть, свесть; sich mit Jmdm. - (gleich stellen) равня́ться; сра́внивать, -ни́ть себя́; sich - примиря́ться; sich worüber - сгова́риваться, сговори́ться; у-; сдѣлаться; учиня́ть, -ни́ть сдѣлку; **Verglei'chgeld**, *n. I.* (lder) сдѣлочныя де́ньги; **-chlich**, *a.* сравнива́емый; сравни́тельный; **Verglei'chmässig**, *a.* усло́вный; догово́рный; **-chplatte**, *f.* 2. (der Nadler, Drahtzieher) прави́льная доще́чка; **-chsanzeige**, *f.* 2. *Rw.* заявле́ніе о состоя́вшейся сдѣлкѣ; **-chsartikel**, **-chspunkt**, *m. I.* 3. статья́ полюбо́вной сдѣлки; **-chsverha'ndlung**, *f.* 2. переговоры о полюбо́вной сдѣлкѣ; **-chsweise**, *ad.* сравни́тельно; **Verglei'chung**, *f.* 2. сравне́ніе; (der Unterschriften etc.) сличе́ніе; nach geschehener - по сличе́ніи; in - въ сравне́ніи; примире́ніе; **Verglei'chungsgra'd**, *m. I.*, **-ngsstu'fe**, *f.* 2. *Spl.* сравни́тельная сте́пень; **-ngswei'se**, *ad.* сравни́тельно; **-ngszei'chen**, *n. I.* знакъ сравне́нія.

Vergli'ch, s. Verglei'chen, *va. irr.*

Vergli'mmen, *vn. irr.* (*s.*) (verglimme, -rglomm, -rglommen): истлѣва́ть, -тлѣть; потуха́ть.

Verglü'hen, *vn.* (*s.*) погасáть, погáснуть.
Vergnü'gen, *n. I.* удовóльствіе; zum - для забáвы; woran - finden находи́ть удовóльствіе въ чёмъ; sein - woran haben тѣ́шиться чѣмъ; er macht sich ein - daraus э́то доставля́етъ ему́ удовóльствіе; sich ein - machen забавля́ться; -, *va.* увеселя́ть; забавля́ть; услаждáть; тѣ́шить; sich - увеселя́ться, забавля́ться чѣмъ; **Vergnü'gt**, *pp.* u. *a.* весёлый; worüber - sein рáдоваться чему́; - aussehen имѣ́ть весёлый видъ; **Vergnü'gung**, *f.* 2. удовóльствіе; увеселéніе; **Vergnü'gungsrei'se**, *f.* 2. путешéствіе для удовóльствія; **-ngso'rt**, *m.* s. Lu'stort; **-ngssu'cht**, *f.* жáжда удовóльствій.
Vergo'lden, *va.* золоти́ть, позлащáть; вы-; -, *n. I.* золочéніе; **Vergo'lder**, *m. I.* позолóтчикъ; золоти́льщикъ; **Vergo'ldet**, *pp.* u. *a.* позолóченный; * позлащённый; -ter Draht золочёная прóволока; золотня́нка; **Vergo'ldmesser**, *n. I.* *Bchb.* золоти́льный ножъ; **-ldpinsel**, *m. I.* золоти́льная кисть; **Vergo'ldung**, *f.* 2. позолóта; золочéніе.
Vergö'nnen, *va.* дозволя́ть; позволя́ть.
Vergo'ss, s. Vergie'ssen, *va. irr.*
Vergö'ttern, *va.* боготвори́ть, о-; * обожáть; -, *n. I.*, **Vergö'tterung**, *f.* боготворéніе; * обожáніе.
Vergra'ben, *va. irr.* (vergrabe, vergräbt, vergrub, vergraben): закáпывать, -копáть; (verscharren) зарывáть, -ры́ть; sich - за-ся; -, *n. I.*, **Vergra'bung**, *f.* 2. закáпываніе; зарывáніе.
Vergrä'bt, s. Vergra'ben, *va. irr.*
Vergra'sen, *vn.* (*s.*) зарастáть, -рости́ травóю.
Vergrei'fen, *va. irr.* (vergreife, vergriff, vergriffen): (Waaren) разбирáть, разобрáть; расхвáтывать, -тáть; die Waaren, Bücher sind schon vergriffen товáры, кни́ги ужé распрóданы (od. раску́плены); sich - (falsch greifen), *Tk.* брать, взять невѣ́рно, od. фальши́во; (etw. Falsches greifen) взять, схвати́ть не то; ошибáться, -би́ться; sich an Jmdm. - наложи́ть (od. поднимáть, -ня́ть) на когó ру́ку; оскорбля́ть, -би́ть когó на дѣ́лѣ; бить, удáрить когó; sich woran - заграбить что.
Vergrö'ssern, *va.* увели́чивать, увели́чить; -, *n. I.*, **Vergrö'sserung**, *f.* 2. увели́ченіе; **-ngsgla's**, *n. I.* (äser) увеличи́тельное стеклó; **-ngsme'sser**, *m. I. Gl.* динамéтръ; **-ngsspie'gel**, *m. I. Opt.* вогну́тое зéркало; **-ngssu'cht**, *f.* страсть къ преувели́чиванію; **-ngswo'rt**, *n. I.* (örter) *Spl.* увеличи́тельное слóво.
Vergü'nstigen, s. Vergö'nnen; **Vergü'nstigung**, *f.* 2. позволéніе; дозволéніе; *Rw.* снисхождéніе; ми́лость; **Vergü'nstigungsta'ge**, *H.* s. Respe'cttage.
Vergü'ten, **Vergü'tigen**, *va.* вознаграждáть, -гради́ть; **Vergü'tigung**, *f.* 2. вознаграждéніе.
Verha'ck, s. Verhau'.
Verha'ft, *m. I.* арéстъ; взя́тіе подъ стрáжу; in - nehmen взять подъ стрáжу; арестовáть; **-ftbefeh'l**, *m. I.* 3. повелѣ́ніе объ арестовáніи; **ftbrief**, s. Ha'ftbrief.
Verha'ften, *va.* (Jmdn.) взять подъ стрáжу; арестовáть; Jmdm. womit od. wofür verhaftet sein быть обя́заннымъ отвѣчáть кому́ за что; verhaftetes Gut секвестрóванное, арестóванное имѣ́ніе; **Verha'ftshaus**, s. Gefä'ngniss; **-ftnehmung**, **-ftung**, *f.* 2. арестовáніе; вы́емка; **-ftungsbefeh'l**, s. Verha'ftbefeh'l.
Verha'lf, s. Verhe'lfen, *vn. irr.*
Verha'llen, *vn.* (*s.*) (Töne) затихáть, зати́хнуть.
Verhä'lt, s. Verha'lten, *va. irr.*
Verha'lten, *va. irr.* (verhalte, verhält, verhielt, verhalten): удéрживать; (Lachen, Thränen, Zorn) удéрживаться, удержáться отъ чегó; sich - поступáть, -пи́ть; вести́ себя́; sich ruhig - быть спокóйнымъ; sich still - молчáть; (in gewissem Verhältnisse wozu stehen) относи́ться къ чему́; 3 verhält sich zu 6, wie 6 zu 12 три отнóсятся къ шести́, какъ шесть къ двѣнáдцати; anders verhält es sich mit der lateinischen Sprache совсѣ́мъ другóе язы́къ Лати́нскій; wie verhält sich die Sache? какóго рóда э́то дѣ́ло? die Sache verhielt sich so дѣ́ло бы́ло такóго рóда; вотъ въ чёмъ бы́ло дѣ́ло; es verhält sich wirklich so э́то дѣйстви́тельно такъ; -, *n. I.* (Benehmen) постýпокъ; (Verfahren) дѣ́йствіе; поведéніе; (des Urins) *Hlk.* задержáніе.
Verhä'ltniss, *n. I.* 3. отношéніе; пропóрція; (zu einander, gleiches Maass) соразмѣ́рность; соотвѣ́тствованіе; соотвѣ́тствіе; размѣ́ръ; мѣ́ра; Verhältnisse Jmds. zu einem Andern отношéнія; (Verbindung) свя́зи; сношéнія; (Jmds. Umstände) обстоя́тельства; (Jmds. Lage) положéніе; meine Verhältnisse erlauben es nicht обстоя́тельства мои́ не позволя́ютъ э́того; ich stehe in keinem Verhältnisse mit ihm я не нахожу́сь съ нимъ ни въ каки́хъ сношéніяхъ; im - (im Vergleich) zu въ сравнéніи съ чѣмъ; nach - (nach Maassgabe) по мѣ́рѣ чегó; соразмѣ́рно чему́; (im Vergleich mit) въ сравнéніи съ чѣмъ; nach - der Sache смотря́ по дѣ́лу; im - wozu соразмѣ́рно чему́; **Verhä'ltnissa'ntheil**, *m. I.* 3. дóля, причитáющаяся на кáждаго; **-ssa'nzeiger**, *m. I. Gl.* экспонéнтъ; показáтель стéпени; **-ssmä'ssig**, *a.* соразмѣ́рный; пропорціонáльный; **-ssre'gel**, *Rk.* s Re'gel de Tri; **-sswi'drig**, *a.* несоразмѣ́рный; **-sszah'l**, *f.* 2. пропорціонáльное числó.
Verha'ltung, *f.* 2. (des Harns) задержáніе; **-ngsbefeh'l**, *m. I.* 3., **-ngsre'gel**, *f.* 2. накáзъ; *Rw.* прикáзъ; инстру́кція; наставлéніе.
Verha'ndeln, *va.* продавáть, -дáть; (Wechsel) *H.* торговáть вéкселями; mit Jmdm. worüber - переговáриваться, -ри́ться о чёмъ; eine Sache vor Gericht - производи́ть od. разбирáть дѣ́ло въ судѣ́; -, *n. I.*, **Verha'ndlung**, *f.* 2. (Verkauf) продáжа; (Schrift) сочинéніе; (wegen des Friedens etc.) переговóры о чёмъ; Verhandlungen, *pl.* совѣщáнія; (Sitzungen) засѣдáнія; (herausgegebene Schriften) *Litt.* запи́ски; труды́; (Acten) дѣлá; (Tractate, Verträge) *Stw.* трактáты; договóры; gerichtliche - судéбное производство; дѣ́йствіе судá; судопроизвóдство; - einer Sache vor Gericht произвóдство дѣ́ла въ судѣ́; - in Klagesachen судéбное разбирáтельство по пóданному и́ску; eine Sache in - bringen привести́ дѣ́ло къ свѣдѣ́нію (къ вѣ́дѣнію) судá; wegen etw. Verhandlungen bei der Behörde zu N. einleiten войти́ въ сношéніе съ Н. судóмъ по дѣ́лу о чёмъ; **Verha'ndlungsmaxi'me**, *f.* 2. прáвила судопроизвóдства.
Verhä'ngen, *va. irr.* (verhänge, verhing, verhangen): etw. womit - завѣ́шивать, завѣ́сить; (verdecken) закрывáть, закры́ть; (über Jmdn. ergehen lassen) назначáть; опредѣля́ть; Concurs -, *Rw.* открывáть, -кры́ть; (von Gott, vom Schicksal) * назначáть, -чить; опредѣля́ть; -ли́ть; mit verhängtem Zügel во весь опóръ; во всю пры́ть; **Verhä'ngniss**, *n. I.* 3. рокъ; судьбá; **-ssglau'be**, *m. I.* вѣ́рованіе въ неизбѣ́жную судьбу́ (od. въ неизбѣ́жный рокъ); фатали́змъ; **-ssgläu'biger**, *m. II.* фатали́стъ; **-sslehre**, *f.* 2. учéніе о предопредѣлéніи; фатали́змъ; **Verhä'ngnissvo'll**, *a.* роковóй; * s. a. U'nglücklich.
Verha'rren, *vn.* (*h.*) пребывáть; оставáться; -, *n. I.* твёрдое пребывáніе въ чёмъ; постоя́нство.
Verha'rschen, *vn.* (*s.*) (Wunden) струпѣ́ть, за-; покрывáться, покры́ться стру́пами.
Verhä'rten, *va.* дѣ́лать твёрдымъ oder крѣ́пкимъ; (Gemüth, Herz) * ожесточáть, -чи́ть; -, *vn.* (*s.*): sich -, *vr.* твердѣ́ть, за-; крѣ́пнуть, о-; ожесточáться, -чи́ться; verhärtet затвердѣ́лый; отвердѣ́лый; ожесточённый; **Verhä'rtung**, *f.* 2. затвердѣ́лость; ожесточéніе.
Verha'rzen, *va.* заливáть, зали́ть смолóю.
Verha'sst, *a.* ненави́стный; ненави́димый; (widrig) проти́вный; sich überall - machen навлекáть, -влéчь на себя́ óбщую нéнависть.
Verhä'tscheln, s. Verzä'rteln, Verwöh'nen.
Verhau', *m. I.* засѣ́ка.
Verhau'chen, s. Au'shauchen.
Verhau'en, *va. irr.* (verhaue, verhieb, verhauen): вырубáть; дѣ́лать засѣ́ку; *Kw.* загорáживать, -городи́ть засѣ́кою; (einen Weg) завáливать, -ли́ть; sich -, *Ftk.* дать прóмахъ; sich im Reden -, * проговáриваться, -говори́ться.
Verhe'ben (sich), *vr. irr.* (verhebe mich, verhob mich, verhoben): надрывáться, надорвáться; надсáживаться, -сади́ться; -, *va. irr.* *Ktsp.* ду́рно снимáть (кáрты); -, *n. I.* надсáда, надры́въ.
Verhee'ren, *va.* опустошáть; разорáть; **Verhee'rend**, *pp.* u. *a.* опустоши́тельный; **Verhee'rer**, *m.* опустоши́тель; **Verhee'rerin**, *f.* 2. опустоши́тельница; **Verhee'rung**, *f.* 2. опустошéніе; разорéніе.
Verhe'ften, *va.* (Buch) *Bchb.* перемѣ́шивать, -шáть листы́ (при сшивáніи кни́ги).
Verheh'len, *va.* утаевáть, утáивать, утаи́ть; (seine Absichten) скрывáть, скрыть; -, *n. I.* утаéніе; утáйка; передержáтельство; укрывáніе; скрывáніе.

Verheh'ler, *m. I.* утáйщикъ; **-rin**, *f.* 2. утáйщица; **Verheh'lung**, *f.* 2. s. Verheh'len, *n.*

Verhei'len, s. Zu'heilen.

Verhei'mlichen, s. Verheh'len, Verschwei'gen; **Verhei'mlichung**, *f.* 2. утáиваніе; утáйка.

Verhei'rathen, *va.* (Mannsperson) женйть; (Frauenzimmer) выдавáть, -дать зá-мужъ; sich -, (M.) женйться на комъ; (F.) выходйть, вы́дти за мужъ за когó; **Verhei'rathet**, *pp. u. a.* (Männer) женáтый; (Frauenzimmer) замýжняя; er ist - онъ женáтъ; sie ist - онá зá-мужемъ; zum zweiten Mal - (Mann) второбрáчный; второжéнецъ; сочетáвшійся вторы́мъ брáкомъ; (Frauenzimmer) второбрáчная; сочетáвшаяся вторы́мъ бракомъ; **Verhei'rathung**, *f.* 2. женйтьба; бракосочетáніе.

Verhei'ssen, *va. irr.* (verheisse, verhiess, verheissen): обѣщáть; *Kg.* обѣтовáть; **Verhei'ssung**, *f.* 2. обѣщáніе; *Kg.* обѣтовáніе; обѣтъ.

Verhe'lfen, *vn. irr.* (*h.*) (verhelfe, -rhilft, -rhalf, verholfen): Jmdm. wozu - доставлять, -вить комý что; s. a. Behü'lflich sein.

Verhe'nkert, *a.* § проклятый; чертóвскій; -, *ad.* ужáсно; чрезвычáйно.

Verhe'rrlichen, *va.* прославлять, -вить; **Verhe'rrlicher**, *m. I.* прославляющій; **Verhe'rrlichung**, *f.* 2. прославлéніе.

Verhe'tzen, *va.* * подстрекáть, поджигáть; раздражáть.

Verheu'ern, § s. Vermie'then, Verpa'chten.

Verhe'xen, *va.* зáколдовывать, зá[колдовать; о-.

Verhie'lt, s. Verha'lten, *va. irr.*

Verhi'ndern, *va.* (Jmdn. woran) препятствовать, вос- комý въ чёмъ; (nicht zulassen) не допускáть, допустйть; (Unglück) отвращáть, отвратйть; мѣшáть; -, *n. I.*, **Verhi'nderung**, *f.* 2. воспрепятствованіе; недопущéніе; помѣха.

Verho'ffen, *va.* (etw.) ожидáть чегó; надѣяться на что; -, *n. I.*: wider - нечáянно; неожйданно.

Verhöh'nen, *va.* (Jmdn.) осмѣивать, осмѣять когó; насмѣхáться надъ кѣмъ; издѣвáться надъ кѣмъ; **Verhöh'nung**, *f.* 2. насмѣшка; осмѣиваніе; поругáніе.

Verhö'r, *n. I.* 3. *Rw.* допрóсъ; mit Jmdm. ein - anstellen, **Verhö'ren**, *va. Rw.* допрáшивать, -просйть; sich - не дослы́шать; не понимáть; -, *n. I.* допрáшиваніе; передопрáшиваніе; отобрáніе показáній.

Verhö'rsprotoko'll, *n. I.* 3. допрóсный протокóлъ; **-szimmer**, *n. I.* допрóсная кóмната.

Verhu'deln, *va.* s. Verhu'nzen.

Verhü'llen, *va.* закýтывать, -тать; у-; закрывáть; -, *n. I.*, **-llung**, *f.* 2. закýтываніе; у-; покрывáло.

Verhu'ngern, *vn.* (*h.*) умирáть, умерéть съ гóлоду; Jmdn. - lassen морйть, за- гóлодомъ; -, *n. I.* голóдная смерть; **Verhu'ngert**, *ppr. u. a.* умéршій съ гóлоду; проголодáвшійся; голóдный; истощáлый; er ist sehr - онъ óчень гóлоденъ; онъ проголодáлся; er sieht - aus онъ истощáлъ отъ гóлода; * онъ весь кóжа да кóсти.

Verhu'nzen, *va.* изгáдить, испóртить; **Verhu'nzung**, *f.* 2. изгáженіе; испóрченіе. [den.

Verhypothecí'ren, *Rw.* s. Verpfä'nden.

Verhü'ten, *va.* (Gefahr) отвращáть, -вратйть; (in Acht nehmen) предостерегáть, -стерéчь; (Unglück) предотвращáть, -отвратйть; (Schaden, Uebel) предупреждáть, -упредйть; (Krankheit) предохранять, -нйть отъ болѣ́зни; s. a. Verhi'ndern; das möge Gott -! Gott verhüte es! сохранй Богъ (отъ э́того)! не дай Богъ (э́того)! Бóже избáви (отъ э́того)! Gott möge - dass etc. дай Богъ, чтóбы; -, *n. I.*, **-rhü'tung**, *f.* 2. отвращéніе; предостережéніе; предотвращéніе; предупреждéніе; предохранéніе; **Verhü'tungsmi'ttel**, *n. I.* предохранйтельное срéдство.

Verificatio'n, *f.* сличéніе; повѣ́рка; (Bewahrheitung) завѣрéніе; засвидѣ́тельствованіе; **-tio'nscommissio'n**, *f.* * повѣ́рочная комйссія.

Verifica'tor, *m. I.* повѣ́рщикъ; контролéръ; **Verifici'ren**, *va.* сличáть, -чйть; повѣрáть; повѣ́рить; sich - окáзываться, -зáться вѣ́рнымъ, od. справедлйвымъ.

Veri'rren (sich), *vr.* заблудйться; сбивáться, сбйться съ дорóги; сбсъ путй; **Veri'rrung**, *f.* 2. заблуждéніе. [настоящій.

Verita'bel, *a.* йстинный; сýщій;

Verja'gen, *va.* прогонять, -гнáть; из-; -, *n. I.*, **Verja'gung**, *f.* изгнáніе.

Verjäh'ren, *vn.* (*s.*) застарѣ́ть; *Rw.* сдѣ́латься недѣ́йствительнымъ по дáвности (od. за дáвностію); терять, по- сйлу по дáвности; für verjährt erklären по дáвности объявйть чтó-либо недѣ́йствительнымъ; откáзывать, -вáть въ чёмъ по дáвности; etw. - lassen утрáчивать, утрáтить чегó-либо въ слѣ́дствіе дáвности; **Verjäh'rt**, *pp. u. a.* просрóченный; утрáченный въ слѣ́дствіе дáвности; -rtes Vorurtheil, * закоренѣ́лый предразсýдокъ; -rtes Besitzthum eines Gutes пріобрѣ́тенное долговрéменнымъ владѣ́ніемъ помѣ́стье; присвóенное по дáвности (по зéмской дáвности) имѣ́ніе; **Verjäh'rung**, *f.* дáвность; просрóчка; wegen - по дáвности.

Verju'beln, *va.* прогýливать, -лять.

Verjü'ngen, *va.* уменьшáть, -шйть; молодйть; придавáть, -дáть комý видъ мóлодости; * s. Verklei'nern; sich - моложáвѣть, по-; молодѣ́ть, по-; verjüngter Maassstab уменьшённый масштáбъ; in verjüngtem Maassstabe въ уменьшённомъ вйдѣ; **Verjü'ngung**, *f.* уменьшéніе; моложéнье.

Verka'lben, *vn.* (*h.*) (Kühe) выкйдывать, вы́кинуть; не донáшивать, -носйть.

Verka'lken, *va.* пережигáть, -жéчь въ йзвесть; кальцинйровать; -, *n. I.*, **Verka'lkung**, *f.* 2. пережигáніе въ йзвесть; кальцинйрованіе; кальцинáція.

Verkä'lten (sich), s. Erkä'lten (sich).

Verka'ppen, *va.* надѣвáть, -дѣть капишóнъ на что, на когó; покрывáть колпакóмъ; (einen Falken) *Jäg.* на- каблучóкъ на сокóла; * s. Verhü'llen; sich - накрывáться, -кры́ться капишóномъ; **Verka'ppt**, *pp. u. a.* закýтанный; скры́тый; (maskirt) замаскирóванный.

Verka'tzen, *va. Zm.* обрубáть и сплачивать; обрубйть и сплотйть.

Verkau'f, *m. I.* (äufe) продáжа; (Absatz) сбытъ; zum - feil продáжный; der - an die zweite, dritte Hand перепродáжа; - aus freier Hand вóльная продáжа; **Verkau'fen**, *va.* продавáть, -дáть; ich bin hier verrathen und verkauft, * я здѣ́сь окружёнъ врагáми; * пропáлъ я здѣ́сь; * я здѣ́сь никомý не довѣ́ряю; an guter Waare verkauft man sich nicht, * при продáжѣ хорóшихъ товáровъ не остáнешься въ наклáдѣ; хорóшій товáръ убы́тку не принесётъ; -, *n. I.* продáжа; **Verkäu'fer**, *m. I.* продавéцъ; **-rin**, *f.* 2. продавйца; (Handelsfrau) торгóвка; **Verkau'flager**, *n. I. H.* сортимéнтъ; большóй вы́боръ товáровъ; **Verkäu'flich**, *a.* продáжный; * s. Beste'chlich; **-lichkeit**, *f.* продáжность; **Verkau'fsbuch**, *n. I.* (ücher) черновáя кнйга; **-fspreis**, *m. I.* 3. продáжная цѣнá; **-fsrecht**, *n. I.* 3. прáво продáжи.

Verkeh'r, *m. I.* сношéніе; (Handel) торгъ; - mit Jmdm. обращéніе; **Verkeh'ren**, *va.* переворáчивать, обращáть; die Augen - поводйть глазáми; mit Jmdm. - обращáться, вестй знакóмство съ кѣмъ; имѣ́ть торгóвыя сношéнія съ кѣмъ; находйться въ торгóвыхъ сношéніяхъ съ кѣмъ; **Verkeh'rsanstalt**, *f.* 2. путь сообщéнія; **-h'rsverhä'ltnisse**, *n. pl.* общéственныя отношéнія.

Verkeh'rt, *pp. u. a.* вы́вороченный; - genommen взя́тый найзворотъ od. навы́воротъ; (falsch) лóжный; преврáтный; -rte Ansichten haben имѣ́ть лóжный взглядъ на вéщи od. преврáтное поня́тіе о чёмъ; -, *ad.* (machen, anfangen) найзворотъ; навы́воротъ; * s. a. Verdre'hen; - halten вверхъ ногáми; - nehmen (Wort) наоборóтъ; въ протйвномъ смы́слѣ; das ist die verkehrte Welt свѣтъ наизнáнку; **Verkeh'rtheit**, *f.* 2. преврáтность; лóжность; **Verkeh'rtschnabel**, *m. I.* (ä) *Ng.* кривонóска; **Verkeh'rung**, *f.* 2. переворáчиваніе, обовáчиваніе.

Verkei'len, *va.* заклйнивать, -нйть; закрѣплять, -нйть клйномъ; § продавáть; избивáть, избйть.

Verke'nnen, *va. irr.* (verkenne, verkannte, verkannt): не узнавáть, не узнáть; Jmdn. - несправедлйво судйть о комъ; den Werth einer Sache - не умѣ́ть цѣнйть чегó.

Verke'tten, *va.* сцѣплять, сцѣпйть; * тѣ́сно соединять, -нйть; свя́зывать, связáть; **Verke'ttung**, *f.* 2. сцѣплéніе; * тѣ́сное соединéніе; связь.

Verke'tzern, *va.* объявлять, -вйть еретикóмъ; обвинять, -нйть въ éреси; **Verke'tzerung**, *f.* 2. обвинéніе въ éреси.

Verkie'len (sich), *vr.* оперáться.

Verki'tten, *va.* замáзывать, -зать; закитóвывать, -вáть; **Verki'ttung**, *f.* 2. замáзка (кйттою); закитóвка.

Verkla'gen, *va.*: Jmdn. - жáловаться, по-, просйть на когó; обвинять; **Verklä'ger**, *m. I.* обвинйтель; истéцъ; **-gerin**, *f.* 2. обвинйтельница; йстица; **Verkla'gt**, *pp. u. a.*

обвинённый; Verklagter, *Rw.* отвѣтчикъ; Verklagte отвѣтчица; **Verkla'gung**, *f.* 2. (Jmds.) жалоба на кого; прошéніе на кого.
Verkla'mmern, *va. Zm.* укрѣплять, -пить скобами; -, *n. I.*, **Verkla'mmerung**, *f.* 2. укрѣпленіе скобами.
Verklä'ren, *va.* (klar machen) клеровать; *Bibl.* * s. Verhe'rrlichen; sich - преображаться, -образиться; sein Gesicht verklärte sich bei diesen Worten, * тутъ лицо его просіяло радостію; **Verklä'rt**, *pp.* u. *a.* преображённый; die verklärten Leiber тѣла праведныхъ (по воскресéніи мёртвыхъ); -rtes Gesicht, * лицё сіяющее радостію.
Verkla'rung, *f.* 2. *Sw.* объявлéніе od. заявлéніе, явка, показаніе (корабельщика предъ нотаріусомъ).
Verklä'rung, *f.* 2. s. Verhe'rrlichung; - Christi, *Bibl.* Преображéніе Господне. [etc.
Verkla'tschen, etc. s. Verleu'mden,
Verkle'ben, *va.* залеплять, -пить; заклеивать, -клеить.
Verkle'cken, *va.* (viel Tinte) ** исписывать, -сать.
Verklei'ben, *va.* (mit Lehm, Thon) замазывать, -зать; (inwendig etw.) об-.
Verklei'den, *va.* переодѣвать; обивать чѣмъ; sich - als переодѣваться, -одѣться чѣмъ, кѣмъ; маскироваться; -, *n. I.*, **Verklei'dung**, *f.* 2. переодѣваніе; маскированіе; (eines Hauses mit Brettern) обшиваніе; обшивка; (der Decke eines Zimmers) под-; (der Wände mit Tapeten) обиваніе; обивка; обклеиваніе; (mit Rasen, Stein) обкладываніе; обкладка.
Verklei'nern, *va.* уменьшать, -шить; * унижать, унизить; -, *n. I.*, **Verklei'nerung**, *f.* 2. уменьшéніе; * униженіе; **-ngsgla's**, *n. I.* (äser) уменьшительное стекло; **-ngswo'rt**, *n. I.* (örter) *Spl.* уменьшительное слово.
Verklei'stern, *va.* замазывать, -зать; за- клейстеромъ; залеплять, -пить.
Verkli'ngen, *vn. irr.* (*s.*) (verklinge, -klang, -klungen), s. Verha'llen.
Verkni'stern, *va. Schdk.* (Salze) вспыхивать съ трéскомъ; перегарать, -горѣть; - lassen пережигать, -жéчь; кальцинировать.
Verknö'chern, *va.* превращать, -вратить въ кость; sich - пре-ся въ кость; костенѣть, о-; **Verknö'chert**, *pp.* u. *a.* окостенѣлый; **Verknö'cherung**, *f.* 2. костенѣніе; о-; превращéніе въ кость; окостенѣлость; **Verknö'cherungspu'nkt**, *m. I.* 3. точка окостенѣнія.
Verkno'rpeln, *vn.* (*s.*) превращаться, -вратиться въ хрящъ.
Verknü'pfen, *va.* связывать, -зать (узломъ); * совокуплять, -пить; (vereinigen) * соединять, -нить; -, *n. I.*, **Verknü'pfung**, *f.* 2. связываніе (узломъ); * совокуплéніе; * связь; * соединéніе.
Verko'chen, *va.* (Fleisch) разваривать, -рить; -, *vn.* (*s.*) раз-ся; (Suppe) выкипать, -пѣть.
Verkoh'len, *va.* обугливать, -лить; превращать, -вратить въ уголь; -, *vn.* (*s.*) пре-ся въ уголь; -, *n. I.*, **Verkoh'lung**, *f.* обугливаніе; превращéніе въ уголь.
Verko'mmen, *vn.* (*s.*) (verkam, verkommen): потеряться; пропадать.
Verko'rken, *va.* закупоривать, -рить пробкою; затыкать, -ткнуть пр-.
Verkö'rpern, *va.* воплощать, -плотить; *Schdk.* сгущать, сгустить; **-rung**, *f.* воплощéніе; *Schdk.* сгущéніе. [затерять.
Verkra'men, *va.* засунуть, зарыть;
Verkrie'chen (sich), *vr. irr.* (verkrieche mich, verkroch mich, verkrochen): залѣзать, -лѣзть; запалзывать, -ползть; запрятываться, -таться; sich vor Jmdm. - прятаться, с- отъ кого. [*irr.*
Verkro'ch, s. Verkrie'chen (sich), *vr.*
Verkrö'pfen, *va.* (Thüren, Fenster) *Zm. Bk.* дѣлать ушки (od. выпускъ) по угламъ оконъ, дверей; **Verkrö'pfung**, *f.* (an Thüren, Fenstern) ушки (oder выпускъ) по угламъ оконъ, дверей; *Hlk.* s. Oh'rdrüsengeschwu'lst.
Verkrü'meln, **Verkru'men**, *va.* крошить, ис-; sich -, §* украдкою уйти.
Verkru'mmen, *va.* (*s.*) кривиться, ис-; корчиться, с-.
Verkrü'ppeln, *va.* изувѣчивать, изувѣчить; изуродывать, -уродовать; -, *vn.* (*s.*) чавѣрѣть; хирѣть; **Verkrü'ppelt**, *pp.* u. *a.* изувѣченный; изуродованный; уродливый.
Verkü'mmern, *vn.* (*s.*) (Pflanzen) чавѣрѣть, за-; хилѣть, за-; -, *va.* смущать; портить; Jmdm. das Leben - огорчать, -чить чью жизнь; постоянно огорчать кого.
Verkü'nden, **Verkü'ndigen**, *va.* объявлять, -вить; возвѣщать, -вѣстить; провозглашать, -гласить; das Wort Gottes - провозвѣщать (od. проповѣдывать) Слово Божіе; благовѣствовать; **Verkü'ndiger**, *m. I.* провозвѣстникъ; проповѣдникъ; **Verkü'ndigung**, *f.* 2. возвѣщаніе; провозглашéніе; объявлéніе; Mariä -, *Kg.* Благовѣщеніе Пресвятыя Богородицы; Fest von Mariä -, *Kg.* Благовѣщеніе.
Verkü'nsteln, *va.* перехитрять, перехитрить; перемудрять, -рить; пере- и всё испортить.
Verku'ppeln, *va.* *§ сводить, свести; сосватывать, -тать.
Verkü'rzen, *va.* укорачивать, укоротить; убавлять, убавить длины; (Zeit, Leben) сокращать, -кратить; Jmdm. die Zeit - забавлять, -вить кого; провождать, -водить, -вéсть время съ кѣмъ; -, *n. I.*, **Verkü'rzung**, *f.* 2. укорачиваніе; укорочéніе; убавка; сокращéніе; **Verkü'rzungszei'chen**, *n. I.* знакъ сокращéнія.
Verla'chen, *va.* осмѣивать, осмѣять; **Verla'chung**, *f.* осмѣяніе.
Verla'den, *va. irr.* (verlade, verladet od. verlädt, verlud, verladen): нагружать и вывозить (товары); **Verla'dung**, *f.* 2. нагружéніе; **-ngsschei'n**, *m. I.* 2. *Sw.* коносамéнтъ.
Verla'g, *m. I.* (eines Buches) изданіе; den - eines Buches übernehmen, ein Buch in - nehmen, *Bchh.* принимать, -нять на себя изданіе книги; печатать книгу своимъ иждивéніемъ; **Verla'gsarti'kel**, *m. I.*, **-gsbuch**, *n. I.* (ücher) книга, напечатанная собственнымъ иждивéніемъ; изданіе; **-gsbu'chhandlung**, *f.* 2. книжная лавка, въ которой продаются книги собственнаго изданія; **-gscontra'ct**, *m. I.* 3. контрактъ о изданіи сочинéнія; **-gshandlung**, s. Verla'gsbuchhandlung; **-gskosten**, *n. pl.* издéржки на печатаніе (od. на изданіе) сочинéнія; **-gsort**, *m. I.* (örter) мѣсто печатанія (od. изданія) книги; **-gsrecht**, *n. I.* 3. *Bchh.* право печатать и продавать книгу.
Verlah'men, *vn.* (*s.*) s. Lahm (werden).
Verla'mmen, *vn.* (*h.*) (Schafe) выкидывать, -кинуть; не донашивать, не доносить.
Verla'ngen, *va.* трéбовать; wonach - спрашивать, желать чего; zu viel - (für eine Waare) запрашивать, запросить; was verlangst du von mir? чего ты хочешь отъ меня? nach wem verlangt er? кого онъ спрашиваетъ? кого онъ ищетъ? es verlangt mich мнѣ хочется; я желалъ бы; mich soll - zu wissen, ob etc. хотѣлось бы мнѣ знать и пр., любопытно знать и пр.; -, *n. I.* (Wille) воля; (Wunsch) желаніе; (Forderung) трéбованіе; (innerer Trieb) побуждéніе; - wonach haben, tragen хотѣть, желать чего; - nach Essen позывъ (аппетитъ) на ѣду.
Verlä'ngern, *va.* дѣлать, с- длиннѣе; прибавлять, -вить въ длину; (das Leben) продлить; (Linie, Strich, Zeit) продолжать, -жить; (Termin) про- срокъ; отсрочивать, -чить; -, *n. I.*, **Verlä'ngerung**, *f.* прибавка въ длину; удлинéніе; продлéніе; продолжéніе; про- срока; отсрочка.
Verlä'ppern, *va.* § (Geld) истрачивать, -тратить.
Verla'rven, *va.* прикрывать, -крыть личиною; -, *vn.* (*s.*) *Ng.* (Insekten) превращаться, -вратиться въ личинку; sich - пре-ся личиною; **Verla'rvt**, *pp.* u. *a.* скрытый; маскированный.
Verla's, s. Verle'sen, *va. irr.*
Verla'ss, *m.*: auf diesen Mann ist kein - на этого человѣка не льзя полагаться; s. a. Verla'ssenschaft.
Verla'ssen, *va. irr.* (verlasse, verlässt, verliess, verlassen): оставлять, -вить; покидать, -кинуть; бросать, бросить; забывать, -быть; оставить безъ помощи; Haus u. Hof - всё покинуть; совсѣмъ убраться; auf eine Zeitlang - (Haus, Stadt, Vaterland) отлучаться, -читься на (нѣкоторое) время изъ дома и пр.; das Gedächtniss verlässt mich у меня память слабѣетъ; Gott verlässt die Seinen nicht, * Богъ не безъ милости; * добръ Богъ до людей; der Muth verlässt ihn nicht онъ не унываетъ; die Hoffnung verlässt ihn nicht онъ всё ещё надѣется; у него всё ещё есть надéжда; verlass mich! ступай вонъ! sich worauf - полагаться, -ложиться на что, на кого; надѣяться на что, на кого; sich auf Gott - уповать на Бога; wer sich auf Andere verlässt, der ist -, * кто на чужой обѣдъ надѣется, тотъ голоденъ бываетъ; **Verla'ssenheit**, *f.* безпомощное состояніе; **Verla'ssenschaft**, *f.* 2. наслѣдство; **Verla'ssung**, *f.* оставлéніе.
Verlä'stern, *va.* поносить; клеветать, о-; -, *n. I.*, **Verlä'sterung**, *f.* 2. клевета; поношéніе.
Verlä'sst, s. Verla'ssen, *va. irr.*

Verla'tten, *Zm. s.* Bela'tten.
Verlau'b, *m.* s. Erlau'bniss.
Verlau'f, *m. I.* (*pl.* Verläufe): теченіе; (Gang einer Sache etc.) ходъ; im - въ теченіе; (während) въ продолженіе; (Vergehen, Hingehen) проходъ; прошествіе; (Ablauf der Zeit) истеченіе; прошествіе; nach - по прошествіи; nach - einiger Jahre спустя нѣсколько лѣтъ; nach - einiger Tage черезъ нѣсколько дней; - der Sache ходъ дѣла.
Verlau'fen, *va. irr.* (verlaufe, verläuft, verlief, verlaufen): проводить, -вести въ бѣганіи; пробѣгать; Jmdm. den Weg - перебивать, -бить; -, *vn. irr.* (*s.*) проходить; убѣгать; (Zeit, Frist) s. Verflie'ssen; sich - (Wasser) сбѣгать, сбѣжать; стекать, стечь; (sich allmählich verlieren) разбѣгаться, -бѣжаться; забѣгать, забѣжать; у-; (auf dem Billard) сдѣлать (шаръ) на себя; Verlaufener, * бѣглый; бѣглецъ; verlaufenes Gesindel, * бродяги; шайка бродятъ; сбродъ; **Verläu'fer**, *m. I.* (Billard) сдѣланный на себя шаръ.
Verläu'gnen, **Verläu'mden**, etc. s. Verleu'gnen, Verleu'mden, etc.
Verlau't, *m. I.*: dem - nach какъ говорятъ; **Verlau'tbaren**, *va.* дѣлать, сдѣлать гласнымъ; (eröffnen) объявлять; -вить; (Protest, Einrede) объ-; за-; пред-; **Verlau'tbarung**, *f.* 2. объявленіе; **Verlau'ten**, *vn.* (*h.*): es verlautet говорятъ; носится слухъ; sich - lassen, s. Aeu'ssern (sich).
Verle'ben, *va.* проживать, -жить; (Tage, Zeit) проводить, провести; ich habe dort viel frohe Tage verlebt я тамъ весело жилъ; **Verle'bt**, *a.* прожитой; * s. a. A'bgele'bt.
Verle'gen, *va.* (an andern Ort) перекладывать, переложить на что; переносить, -нести; переставлять, -вить; (sein bisheriges Standquartier) *Kw.* перемѣнять, перемѣнить; (Truppen, Jahrmarkt) переводить, -вести; (Sache) дѣвать, дѣть; закладывать, заложить; запрятывать, -тать; засовывать, -совать; затерять; (Werk, Buch) *Bchh.* печатать, на-; издавать, -дать на свой счётъ (oder своимъ иждивеніемъ).
Verle'gen, *a.* (Waaren) лежалый; залежалый; (bestürzt, betroffen, verblüfft) смущённый; въ замѣшательствѣ; застѣнчивый; wegen etw. - sein затрудняться, быть, находиться въ затрудненіи на счетъ чего-либо; не знать что дѣлать; теряться, по-; er ist ganz - онъ совершенно потерялся (oder смѣшался); **Verle'genheit**, *f.* 2. затрудненіе; (Bestürzung) замѣшательство; смущеніе; (bedrängte Lage) нужда; крайная нужда; in - setzen ставить, по- въ затруднительное положеніе; **Verle'ger**, *m. I. Bchh.* печатающій (od. издающій) на свой счётъ; издатель; **Verle'gung**, *f.* 2. переноска; перестановка; перемѣна; переводъ.
Verlei'den, *va.* (Jmdm. etw.) отбивать, -бить у кого охоту къ чему; сдѣлать что кому противнымъ.
Verlei'hen, *va. irr.* (verleihe, verlieh, verliehen): давать въ займы кому что; ссужать, ссудить кого чѣмъ; даровать; давать; дать; (Würden) жаловать, по-; die Natur hat ihm viele Fähigkeiten verliehen природа одарила его большими способностями; von Gott verliehen дарованный Богомъ; дарованный; богоданный; -, *n. I.* s. Verlei'hung; **Verlei'her**, *m. I.* заимодавецъ; податель; **Verlei'herin**, *f.* 2. заимодавица; **Verlei'hung**, *f.* s. Au'sleihen, Bo'rgen; (von Würden) пожалованіе.
Verlei'ten, *va.* (wozu) склонять, прельщать; сманивать; (zum Bösen bereden) подговаривать, подговорить; научать, -чить; (in etw. mit hineinziehen) вовлекать, вовлечь; (mit sich fortziehen) у-; der Böse hat ihn dazu verleitet лукавый дёрнулъ его сказать это; verleitet durch увлечённый чѣмъ; sich - lassen zu etc. склоняться, -ниться на что; быть сговорчивымъ; **Verlei'ter**, **Verlei'tung**, s. Verfüh'rer, Verfüh'rung.
Verle'rnen, *va.* разучиваться, разучиться чему; забывать, забыть.
Verle'sen, *va. irr.* (verlese, verliest, verlas, verlesen): читать, прочитать вслухъ; öffentlich - объявлять, объявить; (Soldaten) перекликать, сдѣлать перекличку; -, *n. I.*, **-le'sung**, *f.* 2. прочтеніе вслухъ; провозглашеніе; объявленіе; (der Soldaten) *Kw.* перекличка.
Verle'tzen, *va.* повреждать, -вредить; Jmdn. - ранить; (den Kopf) ушибить; (Gesetze, Regeln, Vorschriften etc.) нарушать, -шить; (Contract) не соблюдать, не соблюсти контракта; (Jmds. Ehre) оскорблять, -бить; (Jmds. Ruf, guten Namen) повредить кому въ общемъ мнѣніи; **Verle'tzer**, *m. I.* (der Gesetze) нарушитель; (der Ehre Jmds.) оскорбитель; (eines Contracts) несоблюдатель; *Rw.* неустойщикъ; **Verle'tzlich**, *a.* котораго легко можно оскорблять; **Verle'tzt**, *pp.* u. *a.* повреждённый; (beleidigt) оскорблённый; sich - fühlen чувствовать себя оскорблённымъ; **Verle'tzung**, *f.* 2. поврежденіе; нарушеніе; несоблюденіе; неустойка въ чёмъ; оскорбленіе; рана.
Verleu'gnen, *va.* отрекаться отъ чего; отвергать; *Ktsp.* (Farbe, Karte) не давать, не дать чего; (Glauben) отрекаться, -речься отъ вѣры; (Geburt, Herkunft) скрывать, скрыть; sich - не сказываться дома; er liess sich - онъ дома не сказался; онъ велѣлъ сказать, что его нѣтъ дома; sich selbst -, *Kg.* отрекаться, -речься отъ самого себя; -, *n. I.* s. Verleu'gnung; **Verleu'gner**, s. Verheh'ler, Leu'gner; **Verleu'gnung**, *f.* 2. отреченіе; отверженіе.
Verleu'mden, *va.* (Jmdn.) клеветать на кого; оклеветать кого; злословить, наговаривать, наговорить, навѣтничать на кого; поносить; (hinterm Rücken) оговаривать, оговорить; **Verleu'mder**, *m. I.* клеветникъ; **Verleu'mderin**, *f.* 2. клеветница; **Verleu'mderisch**, *a.* злорѣчивый; навѣтливый; **Verleu'mdung**, *f.* 2. клевета; злословіе; ябеда.
Verlie'ben (sich), *vr.*: sich in Jmdn., in etw. - влюбляться, -биться въ кого, въ что; **Verlie'bt**, *pp.* u. *a.* влюблённый; in sich selbst - sein быть слишкомъ занятымъ собою; **Verlie'btheit**, *f.* влюбчивость.
Verlie'gen (sich), *vr. irr.* (verliegt sich, verlag sich, verlegen): залежаться.
Verlie'ren, *va. irr.* (verliere, verlor, verloren): терять, по-; лишаться, лишиться чего; выходить; выдти изъ чего; (Gelegenheit) упускать, -стить; про-; (Zähne) ронять; er hat alle Zähne verloren у него всѣ зубы выпали; (im Spiel) проигрывать, проиграть; etwas aus dem Auge, aus dem Gesichte - потерять изъ виду; sich - (Sachen) теряться, за-; скрываться, скрыться изъ виду; заблуждаться, заблудиться, исчезать; пропадать; (Geschwulst) *Hlk.* спадать, спасть; (Schmerz) проходить, пройти; sich in Gedanken - погружаться, погрузиться въ размышленіе; задумываться, -маться; **Verlie'rer**, *m. I.* (im Spiel) проигрывающій.
Verlie'ss, *n. I.* 3. подземная темница.
Verlie'ss, s. Verla'ssen, *va. irr.*
Verlo'ben, *va.* (Tochter) помолвливать, помолвить, od. сговаривать, сговорить за кого; *Kg.* обручать, -чить съ кѣмъ; sich - об-ся; **Verlö'bniss**, *n.* s. Verlo'bung; **Verlo'bt**, *pp.* u. *a.* обручённый; verlobter Bräutigam обручённый женихъ; обручённикъ; verlobte Braut обручённая невѣста; обручённица; **Verlo'bung**, *f.* 2. помолвка; сговоръ; обрученіе; **Verlo'bungsri'ng**, *m. I.* 3. обручальное кольцо; **-ngsschmau's**, *m. I.* (äuse) сговорный пиръ; **-ngsta'g**, *m. I.* 3. день сговора; день помолвки.
Verlo'cken, *va.* сманивать, -нить на что; заманивать, прельщать, прельстить; соблазнять, -нить; sich - lassen соблазняться; **Verlo'ckend**, *pp.* u. *a.* соблазнительный; искусительный. [-мотать.
Verlo'ckern, *va.* *§ проматывать,
Verlo'ckung, *f.* 2. заманка; прельщеніе; соблазнъ.
Verlo'dern, *vn.* (*s.*) сгарать, сгорѣть.
Verlo'gen, *a.* s. Lü'genhaft; **Verlo'genheit**, *f.* лживость.
Verloh'nen, *va.* s. Loh'nen, Beloh'nen; es verlohnt sich der Mühe nicht не стоитъ труда; * игра не стоитъ свѣчъ.
Verloo'sen, *va.* разыгрывать, разыграть въ лотерею; verloost werden раз-ся; -, *n. I.*, **Verloo'sung**, *f.* 2. разыгрываніе въ лотерею; розыгрышъ.
Verlo'r, s. Verlie'ren, *va. irr.*
Verlo'ren, *pp.* u. *a.* (v. Verlieren): - gegangen потерянный; (abhanden) пропавшій; (Zeit, Hoffnung) утраченный; verlorene Mühe тщетный, напрасный трудъ; verlorener Mensch, * пропащій человѣкъ; verlorener Sohn, *Bibl.* блудный сынъ; er ist -, * онъ пропалъ; онъ погибъ; - gehen теряться, по-; пропадать, -пасть; etw. - geben, * считать потеряннымъ; * потерять надежду на что; отчаяваться въ чёмъ.
Verlö'schen, *vn. irr.* (*s.*) (verlösche, verlischt, verlosch, verloschen):

гáснуть; потухáть, -хнуть; -, *va. reg.* тушить; гаси́ть.
Verlö'then, *va.* паять; спаивать.
Verlu'st, *m. I.* 3. убытокъ; накладъ; изъянъ; *Ktsp.* проигрышъ; (Schaden) вредъ; (Schlacht) урóнъ, убыль; (von Zeit, von Verwandten, Freunden etc.) потéря; утрáта; herber - гóрькая потéря; bei - des Rechts съ лишéніемъ прáва; bei - der Waaren подъ опасéніемъ конфискáціи товáровъ; - erleiden понести убытокъ; **Verlu'stfrei,** *a.* (Verkauf etc.) безущéрбный; безурóнный; **Verlu'stig,** *a.* потерявшій что; лишённый чегó; einer Sache etc. - werden, gehen лишáться, лиши́ться, лишáть, лиши́ть себя, чегó.
Verma'chen, *va.* (Thür) задѣлывать, -лать; загорáживать; загороди́ть; Jmdm. letztwillig etw. - завѣщáть, откáзывать, -зáть; от- по духóвной; **Verma'cher,** s. Testa'tor.
Vermä'chtniss, *n. I.* 3. (eines Sterbenden) духóвное завѣщáніе; духóвная; (vermachtes Gut) завѣщанное имѣніе; откáзанное по духóвной; (Legat) откáзъ; легáтъ; **-ssge'ber,** *m. I.* наслѣдователь; завѣщáтель; **-ssnah'me,** *f.* s. E'rbnehmung; **-ssneh'mer,** *m. I.* наслѣдопринимáтель.
Verma'chung, *f.* 2. задѣлываніе; s. a. Verspe'rrung.
Vermah'len, *va.* измолóть.
Vermäh'len, *va.* сочетавáть, -тáть брáкомъ; sich - сочетáться брáкомъ; **Vermäh'lung,** *f.* 2. бракосочетáніе; **-ngsfei'er,** *f.* свáдьба.
Vermah'nen, Vermah'nung, *f.* s. Ermah'nen, Ermah'nung.
Vermaledei'en, *va.* проклинáть; **Vermaledei't,** *pp.* u. *a.* проклятый.
Verma'len, *va.* истрáтить крáски.
Vermä'nteln, etc. s. Bemä'nteln, etc.
Vermau'ern, *va.* заклáдывать, заклáсть кáмнемъ.
Verma'ss, s. Verme'ssen, *va. irr.*
Vermeh'ren *va.* умножáть, -жить; увели́чивать, -чить; прибавлять, -вить; sich - умножáться, -житься; увели́чиваться, -читься; приращáться; (durch Fortpflanzung) плоди́ться; расплoжáться, -плоди́ться; размнoжáться, -житься; vermehrte Ausgabe (eines Werkes), *Bchh.* попóлненное издáніе; -, *n. I.*, **Vermeh'rung,** *f.* 2. умножéніе; увеличéніе; приплóдъ; приращéніе; размножéніе; расплoжéніе; прибавлéніе; **Vermeh'rungszah'l,** *f.* 2. мнóжитель.
Vermei'den, *va. irr.* (vermeide, vermied, vermieden): избѣгáть, -бѣгнуть; (ausweichen) уклоня́ться, -ни́ться отъ чегó; das lässt sich nicht - ѣто неизбѣжно; **Vermei'dlich,** *a.* минýемый; **Vermei'dung,** *f.* избѣжáніе; (Ausweichung) уклонéніе отъ чегó; миновáніе; zur - во избѣжáніе; bei - der Hülfe Rechtens, *Rw.* во избѣжáніе судéбнаго (по семý) распоряжéнія; подъ опасéніемъ отвѣтственности предъ судóмъ.
Vermei'nen, s. Mei'nen; Glau'ben; Vermu'then; **Vermei'nt, Vermei'ntlich,** *a.* мни́мый; подразумѣвáемый.
Verme'lden, *va.* s. Me'lden; mit Ehren zu -, * имѣю честь увѣдомить
Verme'ngen, s. Me'ngen.
Verme'rken, s. Me'rken.
Verme'ssbar, *a.* измѣри́мый; **Verme'ssen,** *va. irr.* (vermesse, vermisst, vermass, vermessen): вымѣрять; измѣрять; межевáть; обмѣриваться, -риться; *Gl.* ошибáться, -би́ться при обмежевáніи; sich -, s. Erküh'nen, Erfre'chen (sich); sich zu viel -, * слишкомъ мечтáть о чёмъ; * имѣть слишкомъ высóкое мнѣніе о чёмъ; дерзáть; -, *a.* (verwegen, frech) отвáжный; дéрзкій; **Verme'ssenheit,** *f.* отвáжность; дéрзость; **Verme'ssentlich,** *a.* дерзновéнный; **Verme'sser,** s. Fe'ldmesser; **-ssung,** s. Me'ssung.
Vermice'llen, Vermice'lli, *f. pl. Kk.* вермичéль.
Vermie'd, s. Vermei'den, *va. irr.*
Vermie'then, *va.* отдавáть, -дáть въ наймы (od. въ наёмъ); (Kleidungsstücke, Tischgeräthe etc.) от- на прокáтъ; dieses Haus ist zu - ѣтотъ домъ отдаётся въ наёмъ; sich - нанимáться, -няться; -, *n. I.* отдáча въ наймы (od. въ наёмъ), od. на прокáтъ; **Vermie'ther,** *m. I.* отдающій въ наймы, od. въ наёмъ; **Vermie'therin,** *f.* 2. отдающая въ наймы; **Vermie'thung,** *f.* 2. отдáча въ наёмъ.
Vermi'ndern, *va.* уменьшáть, -ши́ть; убавлять, -вить; с-; sich - у-ся; (Geschwulst) *Hlk.* опадáть, опáсть; -, *n. I.*, **Vermi'nderung,** *f.* 2. уменьшéніе; убáвка; опадéніе; **Vermi'nderungssu'mme,** *f.* 2. убáвочная сýмма; **-ngswo'rt,** *n. I.* (örter) *Spl.* уменьши́тельное слóво.
Vermi'schen, *va.* s. Mi'schen; sich - смѣшиваться, смѣшáться; sich fleischlich - плóтски совокуплятьcя, -пи́ться; (Metalle) s. Legi'ren; **Vermi'scht,** *pp.* u. *a.* смѣшанный; (durcheinander) перемѣшанный; vermischte Schriften, Aufsätze, Nachrichten смѣсь; vermischte Gedichte стихи́ различнаго содержáнія; **Vermi'schung,** *f.* 2. смѣшéніе; fleischliche - плóтское совокуплéніе; **-schungsre'chnung, -schungsregel,** *f. Rk.* прáвило смѣшéнія.
Vermi'ssen, *va.* не ви́дѣть; не находи́ть; хвати́ться; спохвати́ться; ich vermisse ihn мнѣ егó недостаётъ; я здѣсь егó не ви́жу; man hat Sie hier vermisst объ Васъ здѣсь спрáшивали.
Vermi'sst, s. Verme'ssen, *va. irr.*
Vermi'tteln, *va.* быть посрéдникомъ въ чёмъ; ходáтайствовать; (Heirath) сосвáтывать, -тать когó съ кѣмъ; vermittelnde Person посрéдствующее лицó; посрéдникъ; **Vermi'ttelst,** *praep.* (mit *Genit.*): посрéдствомъ чегó; (mit Hülfe) пóмощію; - eines Hebels рычагóмъ; пóмощію рычагá; **Vermi'ttelung,** *f.* посрéдничество; посрéдство; ходáтайство; durch - по ходáтайству; **Vermi'ttler,** *m. I.* посрéдникъ; ходáтай; **Vermi'ttlerin,** *f.* 2. посрéдница.
Vermo'chte, Vermö'chte, s. Vermö'gen, *va. irr.*
Vermo'dern, *vn.* (*s.*) истлѣвáть, истлѣть; гнить; vermodertes Stück Holz гнилýша; гнилýшка; -, *n. I.*, **Vermo'derung,** *f.* 2. тлѣніе; истлѣніе.
Vermö'ge, *praep.* (mit *Genit.*): по чемý; пóмощью; въ си́лу; - meiner Liebe zu Dir изъ любви́ къ тебѣ.
Vermö'gen, *va. irr.* (vermag, vermochte [*conjunct.* vermöchte], vermocht): быть въ си́лѣ; быть въ состоя́ніи; (können) мочь; Jmdn. wozu - побуди́ть когó къ чемý; er vermag es nicht онъ не въ си́лахъ сдѣлать ѣтого; sie vermag viel über ihn онá имѣетъ бóльшую власть надъ нимъ; -, *n. I.* (Kraft) си́ла; мочь; (Fähigkeit) спосóбность; nach - по си́ламъ; nach meinem - скóлько могý; скóлько мнѣ возмóжно; über sein - arbeiten рабóтать (oder труди́ться) сверхъ силъ; (Besitz) имѣніе; имýщество; капитáлъ; eigenes - сóбственность; fremdes - чужóе имýщество; unbewegliches - недви́жимое имѣніе; **Vermö'gend,** *ppr.* u. *a.* могýщій; въ си́лахъ; въ состоя́ніи; kaum - едвá въ состоя́ніи; (reich) зажи́точный; **Vermö'gensetа't,** *m. I.* стóимость имýщества; **-nssta'nd,** *m. I.* состоя́ніе; положéніе дѣлъ по имýществу; **-nsu'mstände,** *m. pl.* состоя́ніе; seine - sind nicht besonders состоя́ніе егó незави́дное; **-nssteu'er,** *f.* 2. пóдать съ имѣнія; пóдать непосрéдственная; **-nsverwa'lter,** *m. I.* управи́тель имѣнія.
Vermo'lkung, *f.* (des Blutes) *Hlk.* превращéніе крóви въ сы́воротку.
Vermu'mmen, *va.* закýтывать; маскировáть; sich - кýтаться; маскировáться; **Vermu'mmung,** *f.* 2. маскировáніе; маскарáдъ; мáска.
Vermü'nzen, *va.* передѣлывать, передѣлать въ монéту; обращáть, обрати́ть въ монéту.
Vermu'then, *va.* дýмать; полагáть; предполагáть, догáдываться; (argwöhnen) подозрѣвáть; (hoffen, erwarten) надѣяться; ожидáть; чáять; мнить; es ist daraus zu - изъ ѣтого мóжно заключи́ть; wer hätte das vermuthet? кто бы могъ ѣто предполагáть? -, *n. I.*, **Vermu'thung,** *f.* 2. предположéніе; догáдка; подозрѣніе; ожидáніе; чáяніе; bloss hingeworfene - догáдка; предположéніе; aller - nach по всей вѣроятности; wider alle - сверхъ всякаго чáянія; starke - haben си́льно подозрѣвáть; **Vermu'thlich,** *a.* вѣроятный; предполагáемый; **Vermu'thung,** *f.* 2. s. Vermu'then, *n.*; **Vermu'thungsschlu'ss,** *m. I.* (üsse) заключéніе по догáдкѣ; **Vermu'thungswei'se,** *ad.* по догáдкамъ.
Verna'chlässigen, *va.* не радѣть о чёмъ; sein Amt - окáзывать нерадѣніе (od. упущéніе) по дóлжности; (Pflicht) упускáть, упусти́ть дóлжность; (Studium) брóсить наýку; перестáть занимáться; die Kirche - рѣдко ходи́ть въ цéрковь; не забóтиться, не пéчься о чёмъ; * запускать, -сти́ть; (Feuer) дать погáснуть огню; sich - не радѣть о себѣ; er ist von der Natur vernachlässigt, * прирóда егó оби́дѣла; онъ оби́женъ прирóдою; **Verna'chlässigung,** *f.* 2. нерадѣніе; упущéніе; неисполнéніе; несоблюдéніе; запущéніе; небрежéніе.

Verna'geln, *va.* заколáчивать, -колотúть гвоздя́ми; загвáживать, -гвоздúть; (Thüren, Fenster) забивáть, -бúть; (Pferd) закóвывать, -ковáть, заклепáть; (Kanone) *Kw.* заклёпывать; **Verna'gelt**, *pp.* u. *a.* * глу́пый; тупóй; er ist (im Kopfe) vernagelt, * § онъ глупъ; -, *n. I.*, **Verna'gelung**, *f.* 2. заколáчиваніе; забúвка; закóвка; заклёпка.

Vernä'hen, *va.* исшивáть, -шúть; s. a. Zu'nähen.

Vernah'm, s. Verneh'men, *va. irr.*

Verna'rben, *vn.* (*s.*) *Hlk.* заживáть; **Verna'rbung**, *f.* затя́гиваніе; (Zuheilen) заживáніе.

Verna'rren, *va.* § (Geld) издéрживать, -жáть od. истрáчивать, -трáтить на пустякú; -, *vn.* (*s.*) сдѣ́латься дуракóмъ; sich in etw. - влюбля́ться, -бúться до безу́мія въ что; vernarrt in etw. влюблённый до безу́мія въ что.

Verna'schen, *va.* истрáчивать, -трáтить на лáкомства; пролáкомить; **Verna'scht**, *a.* § s. Na'schhaft.

Verneh'mbar, s. Verneh'mlich; **Verneh'men**, *va. irr.* (vernehme, vernimmt, vernahm, vernommen): слы́шать; внимáть; понимáть, поня́ть; примѣчáть; (von Andern erfahren) узнáть сторонóю; *Rw.* s. Verhö'ren; sich - lassen давáть, дать знать, od. объявля́ть, -явúть о себѣ́; дать себя́ послу́шать; -, *n. I.* слы́шаніе; dem - nach по слу́ху; какъ говоря́тъ; какъ слы́шно; какъ слу́хи нóсятся; mit Jmdm. in gutem - stehen жить съ кѣмъ въ ладу́ (od. въ соглáсіи); in freundschaftlichem - stehen жить дру́жно съ кѣмъ; лáдить съ кѣмъ; sich in - setzen mit Jmdn., *Rw.* входúть, войтú въ сношéніе съ кѣмъ; относúться,-нестúсь къ кому́; **Verneh'mlassung**, *f.* 2. *Rw.* объяснéніе; **Verneh'mlich**, *a.* вня́тный, я́сный; **Verneh'mlichkeit**, *f.* вня́тность, я́сность; **Verneh'mung**, *f.* s. Verhö'r.

Vernei'gen (sich), *vr.* клáняться, преклоня́ться; **Vernei'gung**, *f.* 2. поклóнъ; преклонéніе.

Vernei'nen, *va.* (Schuld) не признавáться, -знáться въ чёмъ; (Geldschuld) не признавáть, -знать черó; etwas - отвѣчáть на что отрицáтельно; отрицáть что; **Vernei'nend**, *pp.* u. *a.* отрицáтельный; in -nder Weise отрицáтельно; eine -nde Antwort geben отвѣчáть отрицáтельно; **Vernei'nung**, *f.* 2. отрицáніе; **Vernei'nungsparti'kel**, *f.* 2. *Spl.* отрицáтельная частúца; **-ngssa'tz**, *m. I.* (ätze) отрицáтельное предложéніе; **-ngswo'rt**, *n. I. Spl.* отрицáтельное слóво.

Verni'chtbar, *a.* уничтожáемый; истребля́емый; **Verni'chten**, *va.* уничтожáть, -жить; **-chtenswe'rth**, *a.* достóйный (заслу́живающій) быть уничтóженнымъ; **Verni'chter**, *m. I.* уничтóжитель; **-chtung**, *f.* 2. уничтожéніе.

Vernie'ten, *va.* заклёпывать, -пáть; заковáть; -, *n. I.*, **Vernie'tung**, *f.* 2. заклёпываніе; заклёпка.

Vernu'nft, *f.* рáзумъ; gesunde - здрáвый разсу́докъ; zur - kommen придтú въ рáзумъ; войтú въ рáзумъ; образу́миться; Jmdn. zu - bringen привéсть когó въ рáзумъ; образу́мить; вразумля́ть, -мúть; der - Gehör geben слу́шаться благоразу́мныхъ совѣ́товъ; bei - sein быть въ умѣ́ od. въ пáмяти; er ist nicht bei - онъ не въ своёмъ умѣ́; das geht über alle - э́то непоня́тно; э́то непостижúмо; * умъ за рáзумъ захóдитъ; **Vernünftelei'**, *f.* 2. у́мничаніе; **Vernü'nfteln**, *vn.* (*h.*) у́мничать; мудрúть; у́мствовать; -, *n. I.* у́мничанье; **Vernu'nftforscher**, *m. I.* филóсофъ; **-ftforschung**, *f.* 2. умозрѣ́ніе; филосóфія; **-ftgebo't**, *n. I.* 3. закóнъ рáзума; **-ftgemä'ss**, s. Vernu'nftmässig; **-ftgese'tz**, *n. I.* 3. закóнъ рáзума; **-ftglaube**, *m. I.* раціонали́змъ; **-ftgläubiger**, *m. I.* раціоналúстъ; **-ftgrund**, *m. I.* (ünde) умозрѣ́ніе; aus Vernunftgründen умозрúтельно; по закóнамъ рáзума; **Vernü'nftig**, *a.* разу́мный; благоразу́мный; - werden взя́ться за умъ; es ist Zeit - zu werden порá тебѣ́ образу́миться; * пóлно нить, порá умъ копúть; sei doch -! будь благоразу́менъ! подумáй хорошéнько! (zum Kinde) будь у́мникъ; **Vernü'nftigerwei'se**, *ad.* какъ то трéбуетъ благоразу́міе; **Vernü'nftigkeit**, *f.* разу́мность; **Vernu'nftkraft**, *f.* у́мственная сúла; **Vernu'nftlehre**, *f.* лóгика; діалéктика; умословіе; **Vernü'nftler**, *m. I.* у́мствователь.

Vernu'nftlos, *a.* безразсу́дный; безсмы́сленный; лишённый рáзума; **-ftlosigkeit**, *f.* безразсу́дство; слабóуміе; безсмы́сленность; **-ftmässig**, *a.* сообрáзный съ здрáвымъ разсу́дкомъ; разсудúтельный; разу́мный; **-ftmässigkeit**, *f.* разсудúтельность; **-ftregel**, *f.* 2. начáла рáзума; **-ftreligio'n**, *f.* 2. натурали́змъ; *Kg.* естéственное богопочитáніе; **-ftschluss**, *m. I.* (üsse) умозаключéніе; силлогúзмъ; **-ftwidrig**, *a.* противный здрáвому разсу́дку; безразсу́дный; -, *ad.* вопрекú здрáвому разсу́дку; безразсу́дно.

Verö'den, *va.* опустошáть, -шúть; -, *vn.* (*s.*) пустѣ́ть, о-; **Verö'det**, *pp.* u. *a.* опустѣ́вшій; опустѣ́лый; за-; **Verö'dung**, *f.* опустѣ́ніе.

Veroffenba'ren, s. Offenba'ren.

Verö'ffentlichen, *va.* объявля́ть, -вúть; durch den Druck - (Werk), *Bchdr. Litt.* напечáтать, издáть.

Vero'nika, *f. Ng.* s. Eh'renprei's.

Vero'rdnen, *va.* учреждáть, -дúть; установля́ть, -вúть; прикáзывать, -зáть; *Hlk.* предпúсывать, -сáть; про-; *Rw.* опредѣля́ть, -лúть; **Vero'rdnung**, *f.* 2. учреждéніе; опредѣлéніе; *Hlk.* предписáніе; *Rw.* опредѣлéніе; gesetzliche - закóнное постановлéніе; узаконéніе; прикáзъ; **Vero'rdnungsmä'ssig**, *a.* устанóвленный; -, *ad.* по установлéнію; какъ установлено.

Verpa'chten, *va.* отдавáть, -дáть на óткупъ (арéнду); (Bude) от- на откупнóе (od. въ арéндное) содержáніе; (Ländereien) от- на обрóчное содержáніе; **Verpa'chter**, *m. I.* отдающій на óткупъ; (in der Bauernverordnung) отдáтчикъ обрóчнаго учáстка; **-chterin**, *f.* 2. отдающая на óткупъ; **-chtung**, *f.* 2. отдáча на óткупъ oder въ арéндное содержáніе.

Verpa'cken, *va.* уклáдывать; затеря́ть уклáдывая; s. a. Verkra'men; sich -, s. Ei'nhüllen (sich); **Verpa'cker**, s. Ei'npacker; **-ckung**, *f.* 2. уклáдка; упакóвка.

Verpallisadi'ren, *va. Kw.* обносúть, -нестú, -нéсть палисáдомъ.

Verpa'schen, *va. Kisp.* проúгрывуть, -игрáть; промáтывать, промотáть.

Verpa'ssen, *va.* (rechte Zeit, Gelegenheit) прозѣвáть; проглядѣ́ть; пропускáть, пропустúть; *Ktsp.* пропасовáть.

Verpe'sten, *va.* заражáть, -разúть чумóю; зачумля́ть, -мúть; verpestete Luft зачумлённый вóздухъ; **Verpe'stung**, *f.* заражéніе чумóю; зачумлéніе.

Verpetschi'ren, *va.* запечáтать.

Verpfäh'len, *va.* обносúть, -нестú, -нéсть кóльями; **Verpfäh'lung**, *f.* 2. обнесéніе кóльями od. палисáдомъ; s. a. Pallisa'de; *Bk.* свáйная перемы́чка.

Verpfä'nden, *va.* отдавáть, -дáть подъ заклáдъ; от- въ залóгъ; представля́ть, -вить въ залóгъ; заклáдывать, заложúть; sich mit seiner Ehre -, sein Wort - обязываться, -зáться чéстью; давáть, дать слóво; -, *n. I.* s. Verpfä'ndung; **-nder**, *m. I.* заклáдчикъ; **-ndung**, *f.* 2. заклáдываніе; заложéніе; отдáча въ заклáдъ (въ залóгъ); unter, gegen - подъ залóгъ; **-ndungsbu'ch**, *Rw.* s. Hypothe'kenbu'ch.

Verpfe'ffern, *va.* (etw.) класть, положúть слúшкомъ мнóго пéрцу; Jmdm. etw. -, * отнимáть у когó охóту.

Verpfla'nzen, *va.* пересáживать, -садúть; перемѣщáть, -мѣстúть; verpflanzte Bäume пересáженныя, вы́садныя дерéвья; verpflanzter Baum вы́садокъ; -, *n. I.*, **Verpfla'nzung**, *f.* 2. пересáживаніе; пересáдка; перемѣщéніе.

Verpfle'gen, *va.* (Jmdn.) имѣ́ть попечéніе о комъ; пéчься о комъ; кормúть когó; (Kranke) ходúть, ухáживать за кѣмъ; (ärztlich behandeln) пóльзовать; (Soldaten) продовóльствовать; **Verpfle'gung**, *f.* попечéніе о чёмъ, о комъ; (Armer) призрѣ́ніе убóгихъ; (der Kranken) хождéніе за кѣмъ; (ärztliche Behandlung) пóльзованіе; (der Truppen) продовóльствованіе; продовóльствіе; **Verpfle'gungsa'mt**, *n. I.* (ämter) коммисаріáтъ; **-ngsa'nstalt**, *f.* 2. богадѣ́льня; **-ngsge'genstände**, *m. pl. Kw.* предмéты продовóльствія; **-ngsge'lder**, *n. pl.* продовóльственныя дéньги; (für ärztl. Behandlung) дéньги за лечéніе od. за пóльзованіе; **-ngshau's**, *n. I.* 3. (äuser) домъ призрѣ́нія убóгихъ (od. бѣ́дныхъ дѣтéй); **-ngsko'sten**, *n. pl. Kw.* издéржки на продовóльствіе (войскъ); **-ngsor't**, *m. I.* 3. *Kw.* этáпъ.

Verpfli'chten, *va.* (wozu) обя́зывать, -зáть; стáвить, по- кому́ что въ обя́занность; Jmdn. zu Dank - обя́зывать когó благодáрностью; sich - обя́зываться, -зáться; **Verpfli'chtend**, *ppr.* u. *a.* обязáтельный; **Verpfli'chtet**, *pp.* u. *a.* обя́занный; (durch Wohlthaten) одолжённый; **-chtung**, *f.* 2. обя́занность; долгъ;

(Verbindlichkeit) обяза́тельство; (der Bauern) пови́нность.

Verpflö'cken, s. Verkei'len.

Verpfu'schen, *va.* по́ртить, ис-.

Verpi'chen, *va.* засма́ливать, засмоли́ть.

Verplä'mpern, *va.* ** § тра́тить, ис- на пустяки́; sich mit Jmdm. -, ** свя́зываться, -за́ться съ кѣмъ; (Mannspersonen) безразсу́дно жени́ться; (Frauenzimmer) безразсу́дно вы́дти за́-мужъ.

Verpla'ppern, **Verplau'dern**, *va.* (Zeit) проводи́ть, -вести́, -весть въ болта́ніи; проболта́ть; прокаля́кать.

Verpö'nen, *va.* запреща́ть, -прети́ть подъ опасе́ніемъ наказа́нія.

Verpra'sseln, *Schdk.* s. Verkni'stern.

Verpra'ssen, *va.* прома́тывать; промота́ть; расточа́ть, -чи́ть.

Verprocessi'ren, *va.* изде́рживать, -жа́ть на тя́жбы.

Verprotocolli'ren, § s. Protocolli'ren.

Verprovianti'ren, *va.* снабжа́ть, снабди́ть провіа́нтомъ; (Schiff) снабди́ть съѣстны́ми припа́сами; **-nti'rung**, *f.* 2. снабже́ніе провіа́нтомъ.

Verpu'ffen, *vn.* (*s.*) *Schdk.* вспы́хивать, -хнуть съ тре́скомъ; -, *va.* (- lassen) дать вспы́хнуть; sich -, * s. Verschna'ppen (sich); -, *n. I.*, **Verpu'ffung**, *f.* 2. вспы́хиваніе съ тре́скомъ; вспы́шка.

Verpu'ppen (sich), *va. Ng.* (Insekten) превраща́ться, -врати́ться въ ку́колку; оку́кливаться, -литься; -, *n. I.*, **Verpu'ppung**, *f.* 2. превраще́ніе въ ку́колку.

Verpu'rren, *va.* затыка́ть, заткну́ть; воспрепя́тствовать.

Verpu'sten, s. Verschnau'fen.

Verqua'cksalbern, *va.* истра́чивать, -тра́тить на лека́рства.

Verqua'ckeln, *va.* § разса́ривать, разсори́ть.

Verque'llen, *vn. irr.* (*s.*) (verquelle, verquillt, verquoll, verquollen): бу́хнуть, раз-.

Verqui'cken, *va. Httk. Schdk.* сорту́чивать; **Verqui'ckung**, *f.* 2. *Httk.* сорту́чиваніе; сорту́чка.

Verra'mmeln, **Verra'mmen**, s. Verspe'rren.

Verra'sen, *vn.* (*s.*) оброста́ть траво́ю.

Verra'th, *m. I.* измѣ́на.

Verrä'th, s. Verra'then, *va. irr.*

Verra'then, *va. irr.* (verrathe, verräth, verrieth, verrathen): пока́зывать, -за́ть; до-; открыва́ть, откры́ть; sein Blick verräth es sogleich тотча́съ ви́дно по его́ глаза́мъ; (Absichten, Gesinnungen) обнару́живать, -жить; (sein Vaterland, untreu werden) измѣня́ть, -ни́ть кому́, чему́; предава́ть, преда́ть кого́; ein Dieb verräth den andern nicht, * воръ во́ра не вы́дастъ; sich selbst - измѣня́ть, измѣни́ть самому́ себѣ́; * проба́лтываться, -болта́ться; прогова́риваться, проговори́ться; **Verrä'ther**, *m. I.* измѣ́нникъ; преда́тель; der - schläft nicht, * какъ ни хитри́, а всё вы́йдетъ нару́жу; * ши́ла въ мѣшкѣ́ не утаи́шь; **Verrätherei'**, *f.* 2. измѣ́нничество; преда́тельство; измѣ́на; **Verrä'therin**, *f.* 2. измѣ́нница; преда́тельница; **Verrä'therisch**, *a.* измѣ́нническій; преда́тельскій

Verrau'chen, *va.* выку́ривать, -рить; -, *vn.* (*s.*) (Kraft, Geruch, Geschmack verlieren) выдыха́ться, вы́дохнуться; выста́иваться, вы́стояться; sein Zorn ist verraucht, * его́ гнѣвъ прошёлъ (od. просты́лъ); * у него́ се́рдце уходи́лось.

Verräu'chern, *va.* задымля́ть, -ми́ть; зака́пчивать, -копти́ть; -, *vn.* (*s.*) задымля́ться.

Verräu'men, s. Verkra'men.

Verrau'schen, *vn.* (*s.*) проноси́ться, -нести́сь съ шу́момъ.

Verre'chnen, *va.* вноси́ть, внесть въ счётъ; sich - обсчи́тываться, -счита́ться чѣмъ; (bei der Berechnung versehen) ошиба́ться, -би́ться въ счётѣ; er hat sich verrechnet, * онъ оши́бся въ своёмъ разсчётѣ; * мѣ́тилъ въ воро́ну, а попа́лъ въ коро́ву (od. въ пень); -, *n. I.*, **Verre'chnung**, *f.* 2. внесе́ніе въ счётъ; оши́бка въ счётѣ; zur - въ зачётъ.

Verre'cken, *vn.* (*s.*) § (Vieh) колѣ́ть, околѣ́ть.

Verre'den, *va.* зарека́ться; зака́иваться, зака́яться отъ чего́; sich -, s. Verspre'chen (sich).

Verrei'ben, *va. irr.* (verreibe, verrieb, verrieben): истира́ть, -тере́ть.

Verrei'sen, *vn.* (*s.*) отправля́ться, -виться въ путь; уѣзжа́ть, уѣ́хать; -, *va.* (sein Geld, viel Geld) пропутеше́ствовать; проѣ́здить; истра́чивать, -тра́тить на ѣзду́ (od. на путеше́ствіе).

Verrei'ssen, *va. irr.* s. Zerrei'ssen; * s. A'btragen (Kleider, Fusswerk).

Verrei'ten, *va.* тра́тить на верхову́ю ѣзду́.

Verre'nken, *va.* вывиха́ть, -хнуть; с-; -, *n. I.*, **Verre'nkung**, *f.* 2. выви́ханіе; вы́вихъ.

Verre'nnen, *va. irr.* (verrenne, verrannte, verrannt): Jmdm. den Weg - перебива́ть, -би́ть; er hat sich in diesen Gedanken förmlich verrannt, * онъ помѣша́лся на э́той мы́сли.

Verre'nten, *va.* (Capital) отда́ть на проце́нты; от- въ ростъ; **Verre'ntung**, *f.* 2. обраще́ніе (капита́ла) изъ проце́нтовъ.

Verri'chten, *va.* (Amt, Geschäfte) исправля́ть, -вить; от-; (eine Sache vollführen) соверша́ть, -ши́ть; исполня́ть, -нить; (Wunder) твори́ть; (seine Nothdurft) испражня́ться, -праздни́ться; ich verrichte Alles allein я всё оди́нъ дѣ́лаю; ich habe jetzt nichts mehr zu - мнѣ тепе́рь не́чего дѣ́лать; -, *n. I.*, **Verri'chtung**, *f.* 2. исправле́ніе; от-; исполне́ніе; (Geschäft) дѣ́ло; - seiner Nothdurft испражне́ніе; thierische - живо́тное дѣ́йствіе; ich wünsche gute -! жела́ю успѣ́ха! дай Богъ до́брый часъ!

Verrie'chen, *vn. irr.*, sich -, *vr. irr.* (verriecht sich, verroch sich, verrochen): выдыха́ться, -дохнуться; потеря́ть за́пахъ.

Verrie'geln, *va.* (Thüre) запира́ть, -пере́ть задви́жкою; за- засо́вомъ.

Verrie'th, s. Verra'then, *va. irr.*

Verri'ngern, etc. s. Vermi'ndern, etc.

Verri'nnen, *vn. irr.* (*s.*) (verrinne, verrann, verronnen): протека́ть; минова́ть.

Verro'ch, s. Verrie'chen (sich), *vr. irr.*

Verrö'cheln, *vn.* (*h.*) испуска́ть послѣ́днее дыха́ніе.

Verro'sten, *vn.* (*s.*) ржа́вѣть, за-; **-ro'stet**, *pp.* u. *a.* заржа́вѣлый; покры́тый ржа́вчиною; **-ro'stung**, *f.* заржа́вѣніе; ржа́вчина.

Verru'cht, *a.* нечести́вый; безбо́жный; прокля́тый; **Verru'chter**, *m. II.* нечести́вецъ; безбо́жникъ; **Verru'chtheit**, *f.* нече́стіе; беззако́ніе.

Verrü'cken, *va.* сдвига́ть, сдви́нуть; * s. a. Hi'ndern; Jmdn. den Kopf, den Verstand -, * своди́ть, свесть съ ума́ кого́-либо; сбить кого́ съ то́лку; **Verrü'ckt**, *pp.* u. *a.* сумасше́дшій; безу́мный; (des Verstandes beraubt) умалишённый; halb - полоу́мный; - machen съ ума́ своди́ть, свести́; - sein быть помѣ́шаннымъ; быть сумасше́дшимъ; - werden помѣша́ться; сходи́ть, сойти́ съ ума́; ряхну́ться; съ ума́ спя́тить; **-rü'cktheit**, *f.* 2. сумасше́ствіе; помѣша́тельсто; **-rü'ckung**, *f.* 2. сдви́гиваніе; сдвига́ніе.

Verru'f, *m. I.* дурна́я сла́ва; безсла́віе; худа́я молва́; **Verru'fen**, *va. irr.* (verrufe, verrief, verrufen): Jmdn. - лиша́ть, лиши́ть кого́ до́брой сла́вы, od. че́стнаго и́мени; обезсла́вливать, -сла́вить; (Papiergeld) понижа́ть, -ни́зить курсъ; -, *pp.* u. *a.* извѣ́стный съ дурно́й стороны́; **Verru'fung**, *f.* 2. лише́ніе че́стнаго и́мени; обезсла́вленіе; *H. H.* (des Papiergeldes) пониже́ніе ку́рса.

Vers, *m. I.* 3. *Spl. Dtk.* стихъ; (in der Bibel) стихъ; Verse machen сочиня́ть стихи́; писа́ть стихи́; in Verse bringen риѳмова́ть; da mache mir einer einen - daraus, * тутъ ничего́ не поймёшь; * что тутъ бу́дешь дѣ́лать.

Versa'gen, *va.* отка́зывать, -за́ть; зака́зывать; запреща́ть, запрети́ть; den Dienst - (Maschinen, etc.) не дѣ́йствовать бо́лѣе; (unbrauchbar werden) сдѣ́латься него́днымъ къ употребле́нію; die Füsse versagen mir den Dienst, * у меня́ но́ги подсѣка́ются (od. подка́шиваются); я не могу́ держа́ться на нога́хъ; но́ги у меня́ отняли́сь; sich - (sein Wort geben) дава́ть, дать сло́во; -, *vn.* (*h.*) (Feuergewehre) осѣка́ться, осѣ́чься; die Stimme versagt ihr она́ спа́ла съ го́лоса; die Kräfte - mir си́лы меня́ оставля́ютъ; у меня́ нѣтъ силъ; meine Tochter ist schon versagt, * моя́ дочь уже́ сговорена́; ich bin schon für diesen Abend versagt я уже́ далъ сло́во (od. я уже́ обѣща́лся) на э́тотъ ве́черъ; **Versa'gung**, *f.* отка́зываніе; *Rw.* отка́зъ въ чёмъ-либо.

Versah', s. Verse'hen, *va. irr.*

Versa'l, *n. I.* (lien), **Versa'lbuchstabe**, *m. II. Bchdr.* загла́вная бу́ква.

Versa'lzen, *va.* пересоли́ть; Jmdm. etw. -, * насоли́ть кому́; s. a. Verbi'ttern (Leben, Freude); Jmdm. die Lust -, * отбива́ть, -би́ть у кого́ охо́ту; -, *n. I.*, **Versa'lzung**, *f.* 2. пересоле́ніе; пересо́лъ.

Versa'mmeln, *va.* собира́ть. -бра́ть; sich - собира́ться; сходи́ться, сойти́сь; **Versa'mmlung**, *f.* 2. собра́ніе; - der Geistlichen собо́ръ; (der Soldaten) *Kw.* сборъ; (zur Berathung etc.) съѣздъ; сходъ; схо́дка; **-ngso'rt**, **-ngspla'tz**, **-ngspu'nkt**, *m. I.* 3. сбо́рище; мѣ́сто сбо́рища·

сбо́рное мѣ́сто; **-ngssaa'l**, *m. I.* (äle) за́ла для собра́ній od. собра́нія; **-ngszi'mmer**, *n. I.* прису́тственная ко́мната; (für das Gesinde) *Ldw.* сбо́рная.
Versa'nden, *vn.* (*s.*) быть занесённымъ песко́мъ; заса́риваться, засори́ться; **Versa'ndung**, *f.* нано́съ песку́. [den, *va. irr.*
Versa'ndt, **Versa'ndte**, s. Verse'n-
Ve'rsart, *f.* 2. *Dtk.* размѣ́ръ стихо́въ.
Versa'ss, s. Versi'tzen, *va. irr.*
Versa'tz, *m. I.* закла́дъ; зало́гъ.
Versau'en, *va.* § замарывать; запа́чкивать, -кать.
Versau'ern, *vn.* (*s.*) ки́снуть, про-; (im Amte, in der Einsamkeit) * застарѣ́ться; со-.
Versäu'ern, *va.* перекваши́вать, переква́сить; **-rsäu'erung**, *f.* 2. переква́шеніе; переква́ска.
Versau'fen, *va. irr.* § (versaufe, versäuft, versoff, versoffen): пропива́ть, -пить; пропья́нствовать.
Versäu'men, *va.* промѣ́шкать; прозѣва́ть; (Schule) прогу́ливать, прогуля́ть; (Lectionen) про-; пропуска́ть, -сти́ть; (Zeit) упуска́ть, упусти́ть; (Termin) про- сро́къ; просро́чивать, -чить; es ist keine Zeit zu - не льзя теря́ть вре́мени; -, *n. I.* s. Versäu'mung; **Versäu'mniss**, *f.* 3. u. *n. I.* 3. (im Amte, in Geschäften) упуще́ніе; нерадѣ́ніе по чему́; (im Schulbesuch) пропуска́ніе уро́ковъ; (Verlust der Zeit) потѣ́ря вре́мени; **Versäu'mung**, *f.* упуще́ніе; пропуще́ніе; про́пускъ; прогу́ливаніе; (des Termins) просро́чка.
Ve'rsbau, *m. I. Dtk.* стопосложе́ніе.
Verscha'chern, etc. § s. Verha'ndeln, etc.
Verscha'ffen, *va.* достава́ть, -ста́ть; (Eintritt, Kunden, Ansehen, Trost etc.) доставля́ть, -вить; sich Unterhalt, Nahrung - сни́скивать, -ска́ть себѣ́ пропита́ніе; промышля́ть хлѣ́бъ; **Verscha'ffung**, *f.* доставле́ніе; сни́скиваніе.
Verscha'len, *va. Zm.* s. Bescha'len; -, *vn.* (*s.*) s. Schal (werden).
Verscha'llen, s. Verha'llen.
Verscha'lung, *Zm.* s. Bescha'lung.
Verschä'mt, *a.* стыдли́вый; застѣ́нчивый; **Verschä'mtheit**, *f.* стыдли́вость; застѣ́нчивость.
Verschä'nden, § s. Schä'nden, Veru'nstalten.
Verscha'nzen, *va. Kw.* обнеси́ть, -нести́, -не́сть ша́нцами; об- око́пами; обшанцова́ть; sich - укрѣпля́ться, -пи́ться; ока́пываться, окопа́ться; обшанцова́ться; -, *n. I.* обнесе́ніе ша́нцами, око́пами; укрѣпле́ніе; обшанцова́ніе; **Verscha'nzung**, *f.* 2. ша́нцы; око́пы; укрѣпле́нія; - mit Blendwerk, *Kw.* прикры́тіе бле́ндами; - mit Schanzkörben прикры́тіе ту́рами; габіона́да; **-ngsku'nst**, *f. Kw.* иску́сство прикрыва́ться укрѣпле́ніями.
Verschä'rfen, *va.* уси́ливать, -лить; s. a. Ei'nschärfen.
Verscha'rren, *va.* зарыва́ть, зары́ть; зака́пывать; sich - (in die Erde) зарыва́тъся, -ры́ться; -, -, *n. I.*, **Verscha'rrung**, *f.* 2. зары́тіе.
Verscha'tten, s. Bescha'tten.
Verschei'den, *vn. irr.* (*s.*) (verscheide, verschied, verschieden): быть (od. находи́ться) при послѣ́днемъ издыха́ніи; конча́ться, с-; отходи́ть, отойти́; -, *n. I.* кончи́на; (Tod) смерть; er ist dem - nahe онъ при послѣ́днемъ издыха́ніи; онъ на ла́донъ ды́шетъ.
Ve'rs'chen, *n. dim. I.* стишо́къ.
Versche'nken, *va.* (an Jmdn. etw.) дари́ть, по-; разда́ривать, -рить; Getränke - продава́ть напи́тки; heimlich Branntwein - корчѐмничать; корче́мствовать; та́йно продава́ть вино́; sein Herz an Jmdn. -, * отда́ть кому́ своё се́рдце; -, *n. I.*, **Versche'nkung**, *f.* 2. даре́ніе; разда́риваніе; s. a. Sche'nkwirthschaft.
Versche'rzen, *va.* (Zeit) проводи́ть, -вести́, -ве́сть въ шу́ткахъ; прошути́ть; (muthwillig verlieren) * теря́ть, по- отъ нерадѣ́нія; лиша́ться, лиши́ться чего́ по небреже́нію; * не умѣ́ть цѣни́ть чего́; sein Wohl - не радѣ́ть о своёмъ благополу́чіи.
Verscheu'chen, *va.* разгоня́ть, разогна́ть; про-; (Tauben, Vögel) спу́гивать, спуга́ть, спугну́ть; (Sorgen, Kummer, Trübsinn, Langeweile) * разгоня́ть, разогна́ть; (Schlaf) раз-; про-.
Verschi'cken, *va.* отправля́ть; разсыла́ть; ссыла́ть; -, *n. I.*, **Verschi'ckung**, *f.* 2. отправле́ніе; отпра́вка; ссыла́ніе; ссы́лка.
Verschie'ben, *va. irr.* (verschiebe, verschob, verschoben): сдвига́ть, сдви́нуть; es ist verschoben э́то сдви́нуто съ мѣ́ста; sich - сдви́нуться съ мѣ́ста; es hat sich Alles verschoben всё въ безпоря́дкѣ; кри́во да ко́со; -, * s. Au'fschieben; -, *n. I.*, **Au'fschiebung**, *f.* отлага́тельство; отстро́чка.
Verschie'd, s. Verschei'den, *vn. irr.*
Verschie'den, *a.* ра́зный; разли́чный; - sein разли́чествовать; различа́ться; разнствовать; (unähnlich sein) не схо́дствовать; -dener Meinung sein разногла́сить; быть несогла́снымъ въ мнѣ́ніяхъ.
Verschie'den, *pp.* u. *a.* (v. Verschei'den): уме́ршій; поко́йный.
Verschie'denа'rtig, *a.* разнообра́зный; разноро́дный; многоразли́чный; **-na'rtigkeit**, *f.* разнообра́зность; разнообра́зіе; многоразли́чіе; **-nfa'rbig**, *a.* разноцвѣ́тный; **-ngeschle'chtlich**, *a. Ng.* (Pflanzen) особоже́нный; своеже́нный; **Verschie'denheit**, *f.* 2. ра́зность; разли́чіе; (der Gebräuche) раз- въ обря́дахъ; (des Charakters, Unähnlichkeit) несхо́дство; - der Meinungen разли́чіе (od. несогла́сіе, несхо́дство) въ мнѣ́ніяхъ; разногла́сіе; **Verschie'dentlich**, *ad.* разли́чно; ра́зно.
Verschie'ssen, *va. irr.* (verschiesse, verschoss, verschossen): (Pulver, Blei etc.) истра́чивать, -тра́тить стрѣля́я; изстрѣ́ливать, -ля́ть; (Columnen) *Bchdr.* перемѣ́шивать, -ша́ть; -, *vn. irr.* (*s.*) (Zeuche, Stoffe, Farben etc.) полиня́ть, сбѣжа́ть; sich - (Soldaten) исстрѣ́ливатъ, -ля́ть, раз- весь по́рохъ; sich in Jmdn. -, ** влюбля́ться, -би́ться въ кого́.
Verschi'ffen, *va.* отправля́ть, -вить на кораблѣ́; -, *n. I.*, **Verschi'ffung**, *f.* 2. отправле́ніе на кораблѣ́.
Verschi'mmeln, *vn.* (*s.*) плѣ́сневѣть, за-; **Verschi'mmelt**, *pp.* u. *a.* заплѣ́сневѣлый; заплѣ́снѣлый.
Verschla'cken, *va. Httk.* (Erz) ошлако́вывать, -кова́ть; превраща́ть, -врати́ть въ шлакъ; -, *n. I.*, **Verschla'ckung**, *f.* 2. ошлакова́ніе; превраще́ніе въ шлакъ.
Verschla'fen, *va. irr.* (verschlafe, verschläft, verschlief, verschlafen): просыпа́ть, -спа́ть; -, *pp.* u. *a.* за́спанный; сонли́вый; со́нный; - sein быть сонли́вымъ; (lange schlafen) люби́ть до́лго спать; **Verschla'fenheit**, *f.* сонли́вость; **Verschlä'ft**, s. Verschla'fen, *va. irr.*
Verschla'g, *m. I.* (äge) перегоро́дка; *Bk.* запру́да; s. a. A'bdämmung; *Rw.* вѣ́домость; (der Pferde) сла́бость въ нога́хъ; **Verschla'gen**, *va. irr.* (verschlage, verschlägt, verschlug, verschlagen): заколачивать, -колоти́ть; (Zimmer) перегора́живать, -городи́ть; раз-; (Schiff) *Sw.* заноси́ть, -нести́; у-; (an's Ufer treiben) бро́сить на бе́регъ (Stelle im Buche) потеря́ть, перебира́я листы́; sich etw. - (Gelegenheit, Vortheil), * упуска́ть, упусти́ть; (die Kunden) * отчужда́ть, -чужди́ть; -, *vn. irr.* (*s.*) (Flüssigkeiten) отогрѣва́тьзя, -грѣ́ться; (Pferde) *Hlk.* разбива́ться, -би́ться нога́ми; ослабѣва́ть, -бѣть въ нога́хъ; простуди́ться; es verschlägt nichts, * э́то всё равно́; э́то ничего́ не зна́читъ; э́то не дѣ́йствуетъ; - lassen (Flüssigkeiten) отогрѣва́ть, -грѣть; - werden (Schiffe) быть унесённымъ; быть за́гнаннымъ; -, *a.* хи́трый; лука́вый; продувно́й; **Verschla'genheit**, *f.* хи́трость; лука́вство.
Verschla'gsam, *a.* спо́рый; спо́ркій; **-mkeit**, *f.* спо́ркость.
Verschlä'mmen, *va.* заноси́ть, -нести́, -не́сть и́ломъ; * s. Verschwe'nden, Vergeu'den; Verschle'mmen.
Verschla'ng, s. Verschli'ngen, *va. irr.*
Verschle'chtern, *va.* испо́ртить, сдѣ́лать ху́же.
Verschlei'ern, *va.* закрыва́ть, -кры́ть покрыва́ломъ, вуа́лемъ.
Verschlei'men, *va.* наполня́ть, -нить мокро́тою; sich - наполня́ться мокро́тою; **Verschlei'mt**, *pp.* u. *a.* (Magen) засоре́нный; (Brust) залѣ́глый; **Verschlei'mung**, *f.* 2. залѣ́глыя мокро́ты; (des Magens) засоре́ніе; (der Brust) залѣ́глость; зава́лъ.
Verschlei'ss, *m.* s. Verkau'f, A'bsatz (der Waaren); **Verschlei'ssen**, s. A'btragen, A'bnutzen; *H.* s. Verkau'fen.
Verschle'mmen, *va.* (sein Vermögen) прома́тывать, -мота́ть; пропива́ть, -пи́ть.
Verschle'ndern, *va.* (die Zeit) напра́сно теря́ть; тра́тить.
Verschle'ppen, *va.* уноси́ть, -не́сть; зата́скивать, -тащи́ть; * s. Hi'nziehen (eine Sache).
Verschleu'derer, *m. I.* расточи́тель; **Verschleu'dern**, *va.* броса́ть; (Geld, Vermögen) * тра́тить, раста́чивать, мота́ть; (Waaren) продава́ть за безцѣ́нокъ; -, *n. I.*, **Verschleu'derung**, *f.* прода́жа за безцѣ́нокъ; растра́та.
Verschlie'f, s. Verschla'fen, *va. irr.*
Verschlie'ssen, *va. irr.* (verschliesse,

verschloss, verschlossen): замыка́ть, -мкну́ть; запира́ть, -пере́ть замко́мъ; (Sachen) прятать, с- подъ замо́къ; sein Herz vor Jmdn. -, * быть недосту́пнымъ кому́-либо; die Ohren gegen etw. -, * не внима́ть чему́; * не хотѣ́ть слы́шать чего́; seinen Kummer in sich -, *скрыва́ть, скрыть своё го́ре; sich - замыка́ться, -мкну́ться; запира́ться, -пере́ться; **Verschlie'ssung**, *f.* 2. замыка́ніе; запира́ніе замко́мъ; krampfhafte - des Magenmundes, *Hlk.* су́дорожное сжа́тіе.

Verschli'mmern, *va.* дѣ́лать, с- ху́же; sich - сдѣ́латься ху́же; die Krankheit hat sich verschlimmert болѣ́знь уси́лилась; **Verschli'mmerung**, *f.* упа́докъ; усиле́ніе.

Verschli'ngen, *va. irr.* (verschlinge, verschlang, verschlungen): прогла́тывать, -глоти́ть; * поглоща́ть, поглоти́ть; (auffressen, verzehren) пожира́ть, -жра́ть; etw. mit den Augen -, * не спуска́ть чего́ съ глазъ; mit gierigen Blicken -, * пожира́ть взо́ромъ; Jmds. Worte -, * не пропуска́ть ни одного́ сло́ва; ein Buch -, * съ жа́дностію чита́ть кни́гу; sich -, s. Verwi'ckeln (sich); -, *n. I.*, **Verschli'ngung**, *f.* прогла́тываніе; поглоще́ніе; пожира́ніе; s. a. Verwi'ckelung.

Verschlo'ssen, *pp.* u. *a.* (v. Verschliessen): verschlossener Mensch человѣ́къ скры́тный; скры́тникъ; -nes Frauenzimmer скры́тная же́нщина; скры́тница; -nes Gefäss на́глухо закры́тый сосу́дъ; gegen Jmdn. - sein скрытничать пе́редъ кѣмъ; * таи́ться отъ кого́; die Thüre ist - дверь за́мкнута; hinter, bei verschlossener Thüre sitzen сидѣ́ть взаперти́; **Verschlo'ssenheit**, *f.* * скры́тность; скры́тничаніе.

Verschlu'cken, *va.* глота́ть; прогла́тывать, проглоти́ть; (Buchstaben, Sylben) * не выгова́ривать, вы́говорить; не произноси́ть, произне́сть; (Aerger, Verdruss) * скрыва́ть, скрыть; (Schmerz, Kränkung) * стерпѣ́ть, переноси́ть, перене́сть; sich - (beim Trinken) захлебну́ться; -, *n. I.* глота́ніе; прогла́тываніе.

Verschlu'mmern, *va.* продре́мливать, продрема́ть,

Verschlu'ngen, *pp.* u. *a.* (v. Verschli'ngen): запу́танный, сплете́нный.

Verschlu'ss, *m. I.* замыка́ніе, запира́ніе замко́мъ; etw. im -, unter seinem - haben держа́ть что взаперти́ (od. подъ замко́мъ); **Verschlu'sskrahn**, *m. I.* 2. замыка́тельный кранъ.

Verschma'chten, *vn.* (s.) (vor Durst, Hunger) томи́ться, ис-; умира́ть отъ жа́жды; Jmdn. vor Hunger - lassen замори́ть кого́ го́лодомъ; -, *n. I.*, **Verschma'chtung**, *f.* истомле́ніе.

Verschmä'hen, *va.* пренебрега́ть, -бре́чь; презира́ть, -зрѣ́ть; (ablehnen) не принима́ть, -ня́ть; не хотѣ́ть; (zurückweisen) отверга́ть, -гнуть; **Verschmä'hung**, *f.* пренебреже́ніе; презрѣ́ніе; непринима́ніе; отверже́ніе.

Verschmau'sen, **Verschmau'ssen**, *va.* истра́чивать, -тра́тить на пиру́шки; пропирова́ть, прокути́ть.

Verschmei'ssen, *va. irr.* (verschmeisse, verschmiss, verschmissen): забра́сывать, -бро́сить; заки́дывать, -ки́нуть.

Verschme'lzen, *va. irr.* (verschmelze, verschmilzt, verschmolz, -schmolzen): (Metalle) пла́вать; сплавля́ть, -вить; (Farben) *Mal.* смѣ́шивать, -ша́ть; (Töne) *Tk.* слива́ть, слить ме́жду собо́ю; (durch Schmelzen verbrauchen) иста́пливать, -топи́ть; in Eins - соединя́ть, соедини́ть; -, *vn. irr.* (s.) (Metall, Wachs) раста́пливаться; распуска́ться; та́ять; (Farben) смѣ́шиваться, -ша́ться; слива́ться, сли́ться; in Eins - соединя́ться,--ни́ться въ одно́; -, *n. I.*, **Verschme'lzung**, *f.* (der Metalle) спла́вка; (der Farben) смѣше́ніе.

Verschme'rzen, *va.* (vergessen) забыва́ть, -бы́ть; (geduldig hinnehmen, ertragen) переноси́ть, -не́сть; стерпѣ́ть.

Verschmie'den, *va.* иско́вывать, икова́ть; употребля́ть, употреби́ть на ко́вку.

Verschmie'ren, *va.* изма́зывать, -зать; (verdecken, versudeln) за-; (viel Papier) испи́сывать, -са́ть.

Verschmi'lzt, s. Verschme'lzen, *va.* u. *vn. irr.*

Verschmi'tzt, *a.* хи́трый; лука́вый; -**tztheit**, *f.* хи́трость; лука́вство.

Verschmo'lz, s. Verschme'lzen, *va.* u. *vn. irr.*

Verschna'ppen (sich), *vr.* * пробა́лтываться, -болта́ться; проговა́риваться, -говори́ться.

Verschnau'ben, **Verschnau'fen**, *vn.* (*h.*) переводи́ть, -вести́ духъ; отдохну́ть; - lassen дава́ть, дать отдохну́ть od. вы́стоятся.

Verschnei'den, *va. irr.* (verschneide, verschnitt, verschnitten): изрѣ́зывать, -зать; (beim Zuschneiden verbrauchen) искра́ивать, -кро́ить; (falsch schneiden) испо́ртить въ покро́ѣ; (Wein) *Wb.* подмѣ́шивать (вино́); (Haare, Bäume, Hecken) s. Beschnei'den; s. a. Entma'nnen, Castri'ren; **Verschnei'der**, *m. I.* холости́льщикъ; **Verschnei'dung**, *f.* изрѣ́зываніе; искра́иваніе; s. a. Beschnei'dung, Castratio'n.

Verschnei'en, *va.* заноси́ть, -нести́, -не́сть снѣ́гомъ; der Weg ist verschneit доро́га занесло́ снѣ́гомъ.

Verschnie'ben, § s. Verschnau'ben.

Verschni'tt, **Verschni'tten**, s. Verschnei'den, *va. irr.*; **Verschni'ttener**, *m. II.* скопе́цъ; евну́хъ; кастра́ть.

Verschni'tzeln, **Verschni'tzen**, *va.* изрѣ́зывать, -зать; s. a. Verschnei'den.

Verschnu'pfen, *va.* выню́хивать, вы́нюхать; es verschnupft mich, * мнѣ доса́дно; ich bin verschnupft у меня́ на́сморкъ.

Verschnü'ren, s. Zu'schnüren; **Verschnü'rung** (der Gedärme) *Hlk.* s. Da'rmschlinge.

Verscho'ben, *pp.* v. Verschie'ben; -, *a.* сдви́нутый, косо́й. [па́вшій.

Verscho'llen, *a.* безъ вѣ́сти про-

Verscho'nen, *va.* щади́ть, по-; womit - не обременя́ть чѣмъ; не утружда́ть чѣмъ; (mit Strafe) избавля́ть, -вить отъ чего́; освобожда́ть, освободи́ть отъ чего́.

Verschö'nern, *va.* украша́ть, укра́сить; sich - дѣ́латься, с- краси́вѣе; **Verschö'nerung**, *f.* 2. украше́ніе; -**ngsmi'ttel**, *n. I.* прикра́са.

Verscho'nung, *f.* пощаже́ніе; поща́да; избавле́ніе; освобожде́ніе.

Verscho'ssen, *pp.* v. Verschie'ssen; -, *a.* полиня́лый; потеря́вшій цвѣтъ; влюблённый.

Verschrä'nken, *va.* скла́дывать, сложи́ть на́крестъ.

Verschrau'ben, *va.* зави́нчивать, завинти́ть; (falsch schrauben) не такъ зави́нчивать.

Verschrei'ben, *va. irr.* (verschreibe, verschrieb, verschrieben): Papier, Tinte - испи́сывать, -са́ть; (Waaren) *H.* вы-; (Arzenei) *Hlk.* пред-; про-; Jmdm. (als Eigenthum) -, *Rw.* за- за кѣмъ; auf Jmds. Namen - за- на чьё-либо и́мя; etwas als Hypothek -, *Rw.* закла́дывать, заложи́ть; sich - (falsch schreiben) опи́сываться, -са́ться; ошиба́ться, ошиби́ться пи́шучи; sich - (durch schriftliche Urkunde) пи́сьменно обя́зываться, -за́ться; sich für Jemanden - пи́сьменно поруча́ться, -чи́ться за кого́; -, *n. I.*, **Verschrei'bung**, *f.* 2. испи́сываніе; пред-; про-; за- за кѣмъ; про-; пи́сьменное обяза́тельство; за́пись.

Verschrei'en, *va. irr.* (verschreie, verschrie, verschrieen): обесcла́вливать, обесcла́вить; обноси́ть.

Verschro'ben, *a.* * стра́нный; уро́дливый; -ner Kopf, * стра́нный человѣ́къ; чуда́къ; **Verschro'benheit**, *f.* 2. стра́нность въ сужде́ніяхъ.

Verschru'mpfen, *vn.* (s.) смо́рщиваться, -щи́ться.

Verschu'b, *n. I.* отстро́чка; отлага́тельство. [разогна́ть.

Verschü'chtern, *va.* разга́нивать,

Verschu'lden, *va.* (mit Schulden beladen) обременя́ть, -ни́ть долга́ми; (herbeiführen) быть вино́ю чего́; etwas bei Jmdm., gegen Jmdn. - провиня́ться, -ни́ться въ чёмъ пе́редъ кѣмъ; sich - провиня́ться; -, *n. I.* вина́; (Fehler) оши́бка; ohne mein (od. sein) - незаслуженнымъ о́бразомъ; **Verschu'ldet**, *pp.* u. *a.* обременённый долга́ми; въ долга́хъ; er ist ganz - онъ ужа́сно задолжа́лъ; онъ въ долгу́, какъ въ шелку́.

Verschü'tten, *va.* засыпа́ть; зава́ливать; (Flüssigkeiten etc.) пролива́ть; (Schnee) заноси́ть, -нести́; s. a. Verschnei'en; es bei Jmdm. -, * оби́дѣть кого́ по неосторо́жности; * лиши́ться чьей ми́лости; das Kind mit dem Bade -, * бро́сить за топоро́мъ и топори́ще; -, *n. I.*, **Verschü'ttung**, *f.* s. Zu'schüttung, Vergie'ssung, Verstreu'ung.

Verschwä'gern (sich), *vr.* вступа́ть, -пи́ть въ свойство́; посвои́ться; -**rschwä'gert**, *pp.* u. *a.* находя́щійся въ свойствѣ́; **Verschwä'gerung**, *f.* 2. вступле́ніе въ свойство́. [*irr.*

Verschwa'nd, s. Verschwi'nden, *vn.*

Verschwä'ren, *vn.* (s.) гнои́ться, нагнои́ться.

Verschwä'rmen, *vn.* (s.) (Bienen) переста́ть рои́ться; -, *va.* (Nächte) прогу́ливать, -ля́ть.

Verschwä'rung, *I. Hlk.* гное́ніе; нагное́ніе.

Verschwä'rzen, * s. A'nschwärzen.

Verschwa'tzen, *va.* (Zeit) проводи́ть, -вéсть въ болтáнiи; проболтáть; sich - пробáлтываться, -болтáться.

Verschwei'gen, *va. irr.* (verschweige, verschwieg, verschwiegen): умáлчивать, умолчáть о чёмъ; утáить; скрывáть, скрыть; -, *n. I.*, **Verschwei'gung**, *f.* скрывáнiе; умáлчиванiе о чёмъ.

Verschwe'lgen, *va.* промáтывать, -мотáть; пробрáжничать.

Verschwe'llen, *vn. irr.* (*s.*) (verschwelle, verschwillt, verschwoll, verschwollen): распухáть, распýхнуть.

Verschwe'mmen, *va.* засори́ть.

Verschwe'nden, *va.* терять; трáтить; истрáчивать, -трáтить; рас-; промáтывать, промотáть; расточáть, -чи́ть; сори́ть; бросáть; Mühe - напрáсно труди́ться; Worte - напрáсно говори́ть; (Zeit) убивáть; напрáсно терять od. трáтить; -, *n. I.* s. Verschwe'ndung; **Verschwe'nder**, *m. I.* мотъ; расточи́тель; **-rschwe'nderin**, *f.* 2. мотóвка; расточи́тельница; **Verschwe'nderisch**, *a.* расточи́тельный; - leben расточáть имѣ́нiе; мотáть; in etw. - sein быть сли́шкомъ щéдрымъ; **Verschwe'ndung**, *f.* 2. мотовствó; расточи́тельность.

Verschwie'g, s. Verschwei'gen, *va.* [*irr.*

Verschwie'gen, *pp.* u. *a.* (v. Verschwei'gen): молчали́вый; скры́тный; **-nheit**, *f.* молчали́вость.

Verschwi'mmen, *vn.* (*s.*) (verschwimme, verschwamm, verschwommen): смывáться, смы́ться; сливáться.

Verschwi'nden, *vn. irr.* (*s.*) (verschwinde, verschwand, verschwunden): исчезáть, -чéзнуть; s. a. Verge'hen; er ist spurlos verschwunden онъ бéзъ вѣ́сти пропáлъ; кáкъ кáмень въ вóду; -, *n. I.* исчезáнiе; исчезновéнiе.

Verschwi'stern (sich), *vr.* сестри́ться, по-; sich vereinigen) соединяться, -ни́ться; **Verschwi'stert**, *a.* тѣ́сно соединéнный; sie sind - онѝ сёстры другъ дрýгу.

Verschwi'tzen, *va.* пóтомъ испóртить; * (vergessen) забывáть; -, *vn.* (*s.*) испаряться; пóтомъ выходи́ть; -, *n. I.* забывáнiе; забвéнiе.

Verschwo'r, s. Verschwö'ren, *va. irr.*

Verschwö'ren, *va. irr.* (verschwöre, verschwur oder verschwor, verschworen): закáиваться, -кáяться; заклинáться, -кля́сться; зарекáться, -рéчься; das Spiel - за- игрáть въ кáрты; das Trinken - за- пить; sich hoch u. theuer - кля́твою увѣря́ть; sich mit Jmdm. gegen Einen - составля́ть, -вить съ кѣ́мъ заговóръ; сговáриваться, -ри́ться; взбунтовáться; **Verschwo'rener**, *m. II.*, **-rschwö'rer**, *m. I.* заговóрщикъ; **-rschwö'rung**, *f.* 2. заговóръ; Stifter einer - заговóрщикъ.

Verschwu'r, s. Verschwö'ren, *va. irr.*

Verse'chsfachen, *va.* ушестеря́ть, ушестери́ть.

Verse'geln, *vn.* (*h.*) (Schiffe) сбивáться, сби́ться съ пути́; уклоня́ться, -ни́ться отъ пря́маго пути́; дрейфовáть; **-rse'gelung**, *f.* 2. уклонéнiе отъ прямáго пути́; дрейфъ.

Verse'hen, *va. irr.* (versehe, versieht, versah, versehen), s. Uebersehen; es bei Jmdm. -, * провиня́ться, провини́ться передъ кѣ́мъ; (Amt, Stelle) исправля́ть, занимáть (дóлжность); womit - (versorgen) снабжáть чѣ́мъ; (einen Kirchendienst) отправля́ть; sich - (Fehler machen) ошибáться, -би́ться; сдѣ́лать оши́бку; дать прóмахъ; sich womit -, s. Verso'rgen (sich); sich an etwas - (Schwangere) загля́дываться, заглядѣ́ться на что; sich einer Sache - ожидáть чегó; ich versehe mir nichts Gutes von ihm, * я отъ негó ничегó хорошáго не ожидáю; ich hatte mich seiner nicht -, * я не ожидáлъ егó; ehe man es sich versieht, * не успѣ́ешь оглянýться (od. опóмниться); - ist verspielt, * вся́кая винá виновáта; * чегó глáзомъ не досмóтришь, то мошнóю доплáтишь; -, *n. I.* (Fehler) оши́бка; (Uebersehen) недосмóтръ; aus - по оши́бкѣ; (des Amtes) отправлéнiе; снабжéнiе чѣ́мъ-либо.

Verseh'ren, *va.* повреждáть, повреди́ть; рáнить; **Verseh'rung**, *f.* 2. поврежденiе.

Verse'hung, *f.* отправлéнiе (дóлжности); (Versorgung womit) снабжéнiе.

Verse'nden, *va. reg.* u. *irr.* (versende, versendete u. versandte, versendet u. versandt): (Waaren etc.) отправля́ть, -вить; отсылáть, отослáть; (in's Ausland) отпускáть, отпусти́ть; **Verse'nder**, *m. I.* отправля́ющiй; отправи́тель; *H.* спедитóръ; **Verse'ndung**, *f.* 2. отправлéнiе; посы́лка; óтпускъ; разсы́лка; **Verse'ndungsbu'ch**, *n. I.* (ücher) *H.* спедитóрская od. разсы́льная кни́га; **-sco'nto**, s. Verse'ndungsre'chnung; **-sgebüh'r**, *f.* 2., **-sko'sten**, *n. pl.*, **-sprovisio'n**, *f.* 2. дéньги за пересы́лку; **-sre'chnung**, *f.* 2. *H.* спедитóрскiй счётъ; коммиссióнный счётъ.

Verse'ngen, *va.* опаля́ть, опали́ть; сжечь; -, *n. I.*, **Verse'ngung**, *f.* 2. опалéнiе.

Verse'nken, *va.* опускáть, -сти́ть; погружáть, погрузи́ть; потопи́ть; (Leichnam) опускáть, опусти́ть въ моги́лу; sich in Betrachtungen etc. -, * погружáться, погрузи́ться въ что; **Verse'nkung**, *f.* 2. опускáнiе; опускáнiе въ моги́лу; погружéнiе; потоплéнiе; *Sb.* спускъ.

Verse'ssen, *a.*: - auf etw. sein весьмá желáть чегó; помѣшáться на чёмъ; er ist in sie -, * онъ влюблёнъ въ неё до безýмiя; * онъ отстáть отъ нея́ не мóжетъ.

Verse'tzen, *va.* (Wörter, Beamte, Schüler) перемѣщáть, -мѣсти́ть; переводи́ть, -вести́; пересáживать, -сади́ть; (Bauern, Bewohner eines Landes) выводи́ть, вы́вести od. вы́весть; пере-; выселя́ть, выселить; пере-; (Sachen anders stellen) переставáвливать, -станови́ть; переставля́ть, -вить; (auf einen Schauplatz) переноси́ть, -нести́, -нéсть; (verpfänden) заклáдывать, заложи́ть; (vermengen) смѣ́шивать; перемѣ́шивать, -шáть; (antworten) возражáть, возрази́ть; отвѣчáть; *Bchdr.* невѣ́рно набирáть, -брáть; Jmdm. einen Hieb od. Schlag - нанести́ удáръ; Jmdm. Eins - дать комý тумакá; Jmdn. unter die Götter (Heiligen) - причисля́ть, -ли́ть къ ли́ку богóвъ (святы́хъ); den Athem - занимáть, заня́ть духъ; es versetzt ihm den Athem отъ э́того онъ задыхáется; Jmdn. in Angst - приводи́ть, -вести́ въ страхъ, въ ýжасъ; ужасáть, ужаснýть; in Schrecken - пугáть, испугáть; на-; (in Noth, Elend) приводи́ть, -вéсть въ бѣ́дственное положéнiе; in Wohlstand - при- въ цвѣтýщее состоя́нiе; in die Nothwendigkeit - при- въ необходи́мость; in Unruhe - привéсть въ безпокóйство; встревóживать, -жить; in Gefahr - подвергáть, -вéргнуть опáсности; die Häsin hat versetzt, *Jäg.* зайчи́ха вы́кинула; sich in Jmds. Lage, an Jmds. Stelle -, * входи́ть, войти́ въ чьё-либо положéнiе; постáвить себя́ на чьёмъ-либо мѣ́стѣ; -, *n. I.*, **Verse'tzung**, *f.* 2. перемѣщéнiе; перевóдъ; пересáживанiе; пересáдка; вы́водъ; вы́селенiе; пере-; перестáвка; перенóска; (Vermischung) примѣ́шиванiе; заклáдыванiе; **-gsre'gel**, *f. Rk.* s. Vermi'schungsre'gel.

Verseu'fzen, *va.* проводи́ть, -вéсть въ воздыхáнiяхъ; провздыхáть.

Ve'rsfuss, *m. I.* (üsse) *Dtk.* стопá.

Versi'cherer, *m. I.* застраховáтель; **Versi'chern**, *va.*: Jmdn. einer Sache, ihm etw. - увѣря́ть, -рить когó въ чёмъ; (vergewissern) утверждáть что; удостовѣря́ть, -рить, обнадёживать когó въ чёмъ; (sicher stellen) обезпéчивать, -чить; (Mobilien, Häuser, Schiffe, Waaren) застраховáть; sich einer Person -, * задержáть когó; (der Gunst) сни́скивать чью благосклóнность; wovon versichert sein быть увѣ́реннымъ въ чёмъ; **Versi'cherung**, *f.* 2. увѣрéнiе; утверждéнiе; удостовѣрéнiе; обнадёженiе; обезпéченiе; eidliche -, *Rw.* кля́твенное завѣрéнiе; - gegen Feuerschaden застраховáнiе отъ огня́ строéнiй; **-gsa'nstalt**, **-sgese'llschaft**, *f.* 2. страховóе óбщество; **-gsge'ld**, *n. I.* (der) страховы́я дéньги; **-gsschei'n**, *m. I.* 3. свидѣ́тельство о застраховáнiи; страховóй билéтъ; поли́съ; **-gsschri'ft**, *f.* 2. свидѣ́тельство.

Versie'den, *va.* употребля́ть на вáрку; перевáривать; -, *vn.* (*s.*) выváриваться.

Versie'geln, *va.* (Briefe) запечáтывать, -тать; gerichtlich - опечáтывать, -тать; versiegelt überreichte Angebote (bei öffentlichen Versteigerungen) объя́вленная (oder предлагáемая) сýмма въ запечáтанныхъ конвéртахъ; -, *n. I.*, **Versie'gelung**, *f.* 2. запечáтанiе; опечáтанiе.

Versie'gen, *vn.* (*s.*) изсякáть, -кнуть; засыхáть, засóхнуть.

Versi'lberer, *m. I.* серебри́льщикъ **Versi'lbern**, *va.* серебри́ть, по-вы-; (Wechsel, Bankscheine etc. промѣ́нивать, -ня́ть на нали́чныя дéньги; Jmdm. die Hände -, * подкупáть, -пи́ть когó; -, *n. I.*, **Versi'lberung**, *f.* посеребрéнiе; вы́серебренiе; промѣ́нъ на нали́чныя дéньги; nasse - серебрéнiе холóднымъ путёмъ; kalte - холóдное серебрéнiе.

Versi'ngen, *va. irr.* (versinge, ver-
sang, versungen): (Zeit) прово-
дить, -вести, -вёсть въ пѣніи; про-
пѣвать, -пѣть; (die Sorgen) * разо-
гнать пѣніемъ.
Versi'nken, *vn. irr.* (*s.*) (versinke,
versank, versunken): погружаться,
погрузиться; (im Kothe) увязать,
увязнуть; (in Elend, Armuth, Un-
glück) впадать, впасть въ что; то-
нуть, по-; (in Laster) утопать, по-
грязнуть въ чёмъ; -, *n. I.* погру-
женіе; изчезновеніе.
Versi'nnlichen, *va.* олицетворять,
-рить; дѣлать, с- что нагляднымъ;
Versi'nnlichung, *f.* олицетворе-
ніе; наглядность.
Versio'n, s. Uebersetzung.
Versi'ttlichen, s. Civilisi'ren.
Versi'tzen, *va. irr.* (versitze, ver-
sass, versessen): (Zeit) просижи-
вать, -сидѣть; das Recht auf etw.
- давностію (по давности) лишить-
ся права на что; sich - сдѣлаться
хворымъ отъ безпрестаннаго си-
дѣнья; засидѣться.
Ve'rskunst, *f.* стихотворство; **-s-**
künstler, s. Rei'mer; **-smacher**, *m.*
I. стихотворецъ; **-smaass**, *n. I.* 3.
размѣръ стиховъ; метръ; **-smes-**
sung, *f. Dtk.* скандованіе; скан-
довка.
Verso'ffen, *a.* § преданный пьян-
ству; -ner Mensch, Kerl пьяница;
-nes Weib пьяница.
Versoh'len, s. Besoh'len.
Versöh'nen, *va.* мирить, по-; при-
мирять, -рить; (die Gottheit, die
Manen der Verstorbenen) * уми-
лостивлять, -вить; sich - прими-
ряться, -риться; помириться; **Ver-**
söh'nend, *ppr.* u. *a.* примиритель-
ный; **Versöh'ner**, *m. I.* примири-
тель; **Versöh'nerin**, *f.* 2. примири-
тельница; **Versöh'nlich**, *a.* склон-
ный къ примиренію; **-nlichkeit**, *f.*
миролюбіе; **-nopfer**, *n. I.* жертва
умилостивленія od. очистительная
od. очищенія; **Versöh'nung**, *f.* при-
миреніе; *Bibl.* очищеніе покая-
ніемъ; умилостивленіе; **-gsgebe't**,
n. I. 3. очистительная молитва;
-gsmi'ttel, *n. I.* средство къ при-
миренію; **-gso'pfer**, s. Versöh'n-
opfer; **-gssa'che**, *f.* 2. дѣло умиро-
творенія; **-gsta'g**, *m. I.* 3. день
примиренія; *Bibl.* день покаянія;
-gsto'd, *m. I.* 3. *Bibl. Kg.* очисти-
тельная смерть.
Verso'rgen, *va.* снабжать, снабдить;
(Arme, Waisen) призрѣвать, при-
зрѣть; (seine Kinder) пристрои-
вать, -строить; (Jmdm. ein Amt
verschaffen) при- кого къ мѣсту;
sein Haus, seine Wirthschaft - за-
пасаться, -пастись всѣмъ нужнымъ
для хозяйства; er ist versorgt онъ
обезпеченъ; sich womit - запа-
саться чѣмъ; **Verso'rger**, *m. I.* снаб-
дитель; кормилецъ; попечитель;
Gott ist unser - Богъ печётся о
насъ; **Verso'rgung**, *f.* 2. снабже-
ніе; призрѣніе; пристроеніе; er
hat eine - онъ пристроенъ къ мѣ-
сту; (der Armen) призрѣніе; **Ver-**
so'rgungsa'nstalt, *f.* 2. домъ при-
зрѣнія убогихъ; **-sca'sse**, *f.* 2. кас-
са пожизненныхъ доходовъ; **-sca-**
pita'l, *n. I.* (lien) продовольствен-
ный запасной капиталъ; **-shau's**,
s. Verso'rgungsa'nstalt.

Verspa'ren, s. Au'fsparen.
Verspä'ten, *va.* просрочивать, про-
срочить; sich - опаздывать, опоз-
дать; **Verspä'tet**, *pp.* u. *a.* опозда-
лый; запоздалый; (Anmeldungen,
Proteste, Klagen) просроченный;
несвоевременный; **Verspä'tung**, *f.*
опаздываніе; опозданіе.
Verspei'sen, *va.* употреблять, -бить
въ пищу; съѣсть.
Verspe'nden, *va.* раздавать, -дать.
Verspe'rren, *va.* запирать, -переть;
заваливать, -лить; загромоздить;
den Weg -, * преграждать, прегра-
дить путь; загораживать, -родить;
отрѣзывать, -зать; (Aussicht) за-
слонять, -нить; **Verspe'rrung**, *f.*
заваливаніе; загроможденіе; пре-
гражденіе; заслоненіе; загоражи-
ваніе.
Verspie'kern, *Sw.* s. A'nnageln.
Verspie'len, *va.* (Nächte) проводить,
-вести въ игрѣ; проигрывать, про-
играть; (im Spiel verlieren) про-;
(in der Lotterie) раз-; -, *n. I.* про-
игрываніе; раз-; **Verspie'ler**, *m. I.*
проигравшій; **Verspie'lung**, *f.* 2.
розыгрышъ; разыгрываніе.
Verspi'llen, *va.* напрасно истратить.
Verspi'nnen, *va. irr.* (verspinne, ver-
spann, versponnen): употреблять,
-бить на прядёніе; испрясть.
Verspli'ttern, *va.* напрасно истра-
чивать; * s. Verthu'n, Verschwe'n-
den.
Verspo'tten, *va.* насмѣхаться; пору-
гаться надъ кѣмъ; **Verspo'ttung**,
f. поруганіе; посмѣяніе.
Verspre'chen, *va. irr.* (verspreche,
verspricht, versprach, verspro-
chen): обѣщать; сулить; (zusagen)
обѣщаться; (sein Wort geben) дать
слово; etw. wofür - сулить; wer
viel verspricht, hält selten etwas,
* кто словомъ скоръ, тотъ дѣломъ
рѣдко споръ; - u. halten ist zwei-
erlei, * обѣщать и слово сдержать,
какъ небо и земля; sich im Reden
- проговариваться, проговориться;
ошибаться, -биться; sich etwas -
надѣяться на что; ожидать чего;
ich verspreche mir keinen Gewinn
dabei я не ожидаю большихъ вы-
годъ отъ этого; ich habe mich an-
derswo versprochen я уже обѣщал-
ся быть въ другомъ мѣстѣ; sich
mit einer Person -, * сговаривать-
ся, сговориться, od. помолвиться
съ кѣмъ; -, *n. I.* обѣщаніе; eid-
liches - клятвенный обѣтъ; sein -
halten сдержать слово; **Verspre'-**
cher, *m. I.* обѣщатель; **-chung**, *f.*
2. s. Verspre'chen, *n.*
Verspre'ngen, *va.* разсѣять; про-
гнать; разогнать.
Verspri'ngen, *va. irr.* (verspringe,
versprang, versprungen): den Fuss
- вывихать, -хнуть себѣ ногу.
Verspri'tzen, *va.* избрызгивать, из-
брызгать; рас-; (sein Blut für das
Vaterland) * проливать, -лить.
Verspu'nden, **Verspü'nden**, *va.* (Fäs-
ser) затыкать, заткнуть пробкою;
закупоривать, -рить.
Verspü'ren, *va.* ощущать; примѣ-
чать; чувствовать; чуять.
Verstä'ben, *va. Bk.* дѣлать, с- полу-
штабики; **Verstä'bung**, *f.* 2. полу-
штабики; (beim Geschütz) астра-
галъ; фризъ.
Verstäh'len, *va.* закаливать, -лить.

Versta'nd, *m. I.* умъ; gesunder -
здравый разсудокъ; natürlicher -
природный смыслъ; er hat keinen
- онъ глупъ; mit - съ толкомъ;
благоразсудительно; ohne - безъ
толку; безтолково; неблагоразсу-
дительно; das geht über seinen -,
* онъ не понимаетъ этого; hast du
wohl -?! въ умѣ ли ты! что ты?!
dazu ist - nöthig для этого требует-
ся умѣнье; * это не то, что лапти
плесть; der - kommt nicht vor den
Jahren, * разумъ приходитъ съ
годами; seines Verstandes mächtig
sein быть въ умѣ; Jmdn. um den
- bringen сводить, свесть кого съ
ума; zu - kommen образумиться;
опомниться; um den - kommen, den
- verlieren лишаться, -шиться ума;
сходить, сойти съ ума; рехнуться;
помѣшаться; es ist um den - zu
verlieren, * съ ума сойдёшь отъ
этого.
Versta'nd, s. Verste'hen, *va. irr.*
Versta'ndsbegri'ff, *m. I.* 3. понятіе;
-skasten, *m. I.* * § голова; умство-
ватель; башка; **-skraft**, *f.* умствен-
ная сила; **-slehre**, *f.* 2. логика; **-s-**
schwäche, *f.* 2. слабоуміе; **-sver-**
mö'gen, *n. I.* умственныя способ-
ности; **-swesen**, *n. I.* умственное
существо; **Verstä'ndig**, *a.* умный;
разсудительный; **Verstä'ndigen**,
va. изъяснять; вразумлять, -мить;
sich - объясняться, -ниться другъ
съ другомъ; **Verstä'ndigung**, *f.* 2.
вразумленіе; объясненіе; **Ver-**
stä'ndlich, *a.* понятный; вразуми-
тельный; ясный; allgemein - обще-
понятный; **-dlichkeit**, *f.* вразуми-
тельность; ясность; **Versta'ndlos**,
s. Vernu'nftlos; **Verstä'ndniss**, *n.*
I. уразумѣніе; понятіе; heimliches
- тайное соглашеніе; ein heim-
liches - mit Jmdm. haben тайно со-
гласиться съ кѣмъ; стакиваться,
стакнуться съ кѣмъ.
Verstä'rken, *va.* усиливать, -лить;
увеличивать, -чить число; (unter-
stützen) подкрѣплять, подкрѣпить;
(stark machen, befestigen) у-; ver-
stärkt werden получать, -чить под-
крѣпленіе; -, *n. I.*, **Verstä'rkung**,
f. 2. усиленіе; увеличеніе; под-
крѣпленіе; у-; **-gsfla'sche**, *f.* 2.
Ntl. Лейденская банка; **-stru'p-**
pen, *n. pl. Kw.* подкрѣпленіе; ре-
зервы.
Versta'rren, s. Ersta'rren.
Versta'tten, s. Erlau'ben, Zu'lassen;
-, *n. I.*, **-rsta'ttung**, *f.* дозволеніе;
позволеніе.
Verstau'ben, *va.* бросать, бросить,
пускать, пустить на вѣтеръ; -, *vn.*
(*s.*) разлетаться, -тѣться прахомъ;
превращаться, -вратиться въ пыль.
Verstau'chen, *va.* свихать, -хнуть;
вывихать, -хнуть; -, *n. I.*, **-rstau'-**
chung, *f.* 2. вывихъ.
Verste'ck, *m. I.* 3. скрытое мѣсто;
убѣжище; притонъ; *Kw.* засада;
Verste'cken, *va.* прятать, с-; sich
- прятаться, с-; sich hinter der
Thüre - прятаться, спрятаться за
дверьми; -, *n. I.* прятаніе; - spie-
len играть въ прятки (od. въ гу-
лючки); **Verste'ckspiel**, *n. I.* гу-
лючки; игра (въ прятки od. въ гу-
лючки); **Verste'ckt**, *pp.* u. *a.* скрыт-
ный; понурный; * s. Verschlo's-
sen, Verbo'rgen; **Verste'cktheit**, *f.*

скры́тность; **Verste'ckwinkel**, *m. I.* (та́йный) уголо́къ.
Verste'hen, *va. irr.* (verstehe, verstand, verstanden): понима́ть, поня́ть; разумѣ́ть; расслу́шать, расслы́шать; (Kenntnisse wovon haben) быть свѣ́дущимъ въ чёмъ; смы́слить; (zu lesen, schreiben, singen etc.) умѣ́ть; (seine Lection, Handwerk, Musik, Wissenschaften, Sprachen) знать; das Deutsche - понима́ть, когда́ говоря́тъ по-Нѣме́цки; понима́ть Нѣме́цкій язы́къ; deutsch - умѣ́ть говори́ть по-Нѣме́цки; einander - понима́ть другъ дру́га; er versteht nichts онъ ничего́ не зна́етъ; er versteht zu lügen онъ умѣ́етъ лгать; das versteht man schon, * э́то поня́тно; das versteht sich von selbst, * э́то само́ собо́ю разумѣ́ется; (vernehmen) слы́шать; ich verstehe dich nicht recht я не слы́шу что ты гово́ришь; er hat mich unrecht verstanden онъ меня́ не по́нялъ хороше́нько; etw. zu - geben, * дать знать; намека́ть, -мкну́ть; дѣ́лать намёки; etw. darunter - подразумѣ́вать что подъ чѣмъ; was verstehst du darunter? что ты подъ э́тимъ подразумѣ́ваешь? so viel ich verstehe ско́лько понима́ю; по моему́ разумѣ́нію; sich mit Jmdm. -, * быть съ кѣмъ за одно́; * понима́ть другъ дру́га; sich auf etw. -, * умѣ́ть дѣ́лать что; быть свѣ́дущимъ въ чёмъ; sich auf's Wetter - умѣ́ть предска́зывать пого́ду; sich auf seinen Vortheil -, * умѣ́ть изъ всего́ извлека́ть свои́ вы́годы; er versteht sich zu Allem, * онъ на всё гото́въ (согла́сенъ); ich dulde es nicht; verstanden? я не терплю́ э́того; понима́ешь? verstandenes Pfand зало́гъ, пріобрѣ́тенный да́вностію; verstandenes Pferd разби́тая ло́шадь.
Verstei'gen (sich), *vr. irr.* (versteige mich, verstieg mich, verstiegen): забира́ться, забра́ться; сли́шкомъ высо́ко поднима́ться, подня́ться; sich in einer Sache, in Unternehmungen -, * предпринима́ть, -ня́ть что сверхъ силъ.
Verstei'gerer, *m. I.* аукціони́стъ; **Verstei'gern**, *va.* продава́ть, -да́ть съ публи́чнаго то́рга (съ молотка́, съ аукціо́на); -, *n. I.*, **Verstei'gerung**, *f.* 2. публи́чная прода́жа; прода́жа съ молотка́; аукціо́нъ; публи́чный торгъ.
Verstei'nern, *va.* превраща́ть, -врати́ть въ ка́мень; -, *vn.* (*s.*) каменѣ́ть, о-; **Verstei'nert**, *pp.* u. *a.* окаменѣ́лый; **Verstei'nerung**, *f.* 2. окаменѣ́ніе; *Ng.* окаменѣ́лость.
Verste'llen, *va.* переставля́ть, -вить; (Stimme, Gesicht, Hand) обезобра́живать, -ра́зить; sich - притворя́ться; er weiss sich gut zu - онъ умѣ́етъ притворя́ться; **Verste'llt**, *pp.* u. *a.* притво́рный; **Verste'llung**, *f.* притво́рство; **-gsku'nst**, *f.* иску́сство притворя́ться.
Verste'rben, *vn. irr.* (*s.*) (versterbe, verstirbt, verstarb, verstorben): умира́ть; умере́ть; сконча́ться.
Versteu'ern, *va.* (etwas) плати́ть, за- за что по́дать (od. по́шлину).
Verstie'ben, s. Verstau'ben. [*irr.*
Verstie'g, s. Verstei'gen (sich), *vr.*
Verstie'len, *va.* придѣ́лывать, -лать че́ренъ, рукоя́тку, топори́ще къ чему́.
Verstie'ss, s. Versto'ssen, *va. irr.*
Versti'mmen, *va.* разстра́ивать, разстро́ить; Jmdn. -, * смуща́ть; опеча́ливать, -лить; **Versti'mmt**, *pp.* u. *a.* разстро́енный; смуще́нный; уны́лый; * смуще́нный; **Versti'mmung**, *f.* разстро́йство; смуще́ніе; уны́ніе.
Verstö'bern, *va.* (Wege) заноси́ть, -нести́ снѣ́гомъ.
Versto'cken, *vn.* (*s.*) по́ртиться, испо́ртиться отъ сы́рости; -, *va.* (Jemandes Herz) ожесточа́ть, -чи́ть; verstockt werden ожесточа́ться, -чи́ться; коснѣ́ть, за-; **Versto'ckt**, *pp.* u. *a.* ожесточё́нный; упо́рный; попо́рченный отъ сы́рости; * закоснѣ́лый; **Versto'cktheit**, **Versto'ckung**, *f.* закоснѣ́лость; ожесточе́ніе; упо́рство.
Versto'hlen, *a.* та́йный; -, *ad.*, verstohlener Weise тайко́мъ; та́йнымъ о́бразомъ; укра́дкою.
Versto'llen, *va. Bw.* (Bergwerk) дѣ́лать, с- што́льны въ что.
Versto'pfen, *va.* (Löcher, Ritzen, Ohren) затыка́ть, заткну́ть; (mit Werg, Hanf) конопа́тить, законопа́тить; (Flasche) s. Zu'korken; (mit Sand, Schlamm) заса́ривать, -сори́ть; er ist verstopft, *Hlk.* у него́ запо́ръ; die Nase ist verstopft носъ залёгъ; **Versto'pfung**, *f.* 2. затыка́ніе; конопа́ченіе; засоре́ніе; (der Nase) залега́ніе; (des Leibes) запо́ръ на низъ; (der Eingeweide) засоре́ніе брюшны́хъ вну́тренностей.
Versto'rben, *pp.* u. *a.* (v. Verste'rben): уме́ршій; поко́йный.
Verstö'ren, *va.* разгоня́ть, разогна́ть; (zerstreuen, verwirren) смуща́ть; разстра́ивать; **Verstö'rt**, *pp.* u. *a.* смущё́нный; разстро́енный; -tes Gesicht ди́кій взглядъ; разстро́енный видъ.
Versto'ss, *m. I.* (össe) оши́бка; погрѣ́шность; einen - begehen погрѣша́ть, -ши́ть; дѣ́лать, с- оши́бку; **Versto'ssen**, *va. irr.* (verstosse, verstösst, verstiess, verstossen): Jmdn. - отрека́ться, отре́чься отъ кого́; отка́зываться, -за́ться отъ кого́; (fortjagen) прогоня́ть, прогна́ть; из-; -, *vn. irr.* (*h.*): gegen etw. - ошиба́ться; дѣ́лать просту́покъ; **Versto'ssung**, *f.* отрече́ніе отъ чего́; отчужде́ніе; изгна́ніе; отринове́ніе; отверже́ніе.
Versto'ssen, *pp.* u. *a.* s. Versto'ssen, *va. irr.*
Verstrei'chen, *va. irr.* (verstreiche, verstrich, verstrichen): зама́зывать, изма́зывать, -зать; -, *vn. irr.* (*s.*) проходи́ть; минова́ть.
Verstreu'en, *va.* разсыпа́ть, -сы́пать.
Verstri'cken, *va.* употребля́ть, употреби́ть на вяза́нье; (in Fallstricke) запу́тывать, запу́тать; о-; **Verstri'ckung**, *f.* 2. запу́тываніе; * собла́знъ; сѣти; - der Nerven, *Zk.* не́рвное сплете́ніе.
Verstü'mmeln, *va.* калѣ́чить; увѣ́чить; изувѣ́чивать, -чить; изуро́дывать, изуро́довать; искажа́ть, -кази́ть; **Verstü'mmelt**, *pp.* u. *a.* изувѣ́ченный; увѣ́чный; калѣ́чный; **Verstü'mmelter**, *m. II.* калѣ́ка; an Händen u. Füssen - культя́вый; an der Nase - съ изувѣ́ченнымъ но́сомъ; **Verstü'mmelung**, *f.* 2. калѣ́чество; увѣ́ченіе; изувѣ́ченіе; изуро́дованіе; искаже́ніе; увѣ́чье; vorsätzliche - поврежде́ніе свои́хъ чле́новъ; членоповрежде́ніе.
Verstu'mmen, *vn.* (*s.*) нѣмѣ́ть, о-; (aufhören zu sprechen) замолча́ть; замо́лкнуть; -, *n. I.*, **-rstu'mmung**, *f.* онѣмѣ́ніе; замолча́ніе.
Verstu'tzen, *va.* остри́гать, остри́чь, укора́чивать, укороти́ть; подрѣ́зывать, -зать.
Versu'ch, *m. I.* 3. про́ба; попы́тка; покуше́ніе; испыта́ніе; о́пытъ; einen - machen, anstellen производи́ть, -вести́ о́пытъ; es kommt ja nur auf einen - an сто́итъ то́лько попро́бовать; попы́тка не бѣда́; **Versu'chen**, *va.* про́бовать, по-; (Wein etc.) отвѣ́дывать, -дать; (etw. zu erlangen) пыта́ться, по-; (etwas Uebles) покуша́ться, -куси́ться на что; (Mittel, Glück, Heil) испы́тывать, -та́ть; (verlocken) соблазня́ть, -ни́ть; (in Versuchung führen) искуша́ть, искуси́ть; es mit Jmdm. -, * испыта́ть кого́; ich will es mit ihm -, * посмотрю́, какъ онъ бу́детъ рабо́тать; wir wollen es einmal - попро́буемъ; посмо́тримъ что бу́детъ; **Versu'cher**, *m. I.* искуси́тель; **-rsu'cherin**, *f.* 2. искуси́тельница; **-rsu'chsweise**, *ad.* для о́пыта; въ ви́дѣ о́пыта; **Versu'cht**, *pp.* u. *a.* о́пытный; испы́танный; **Versu'chung**, *f.* 2. искуше́ніе; Jemanden in - führen вводи́ть, ввесть кого́ въ искуше́ніе; искуша́ть, искуси́ть кого́; соблазня́ть, -ни́ть.
Versu'deln, *va.* запа́чкивать, -кать; зама́рывать, -ра́ть.
Versü'ndigen (sich), *vr.* грѣши́ть, со-; провиня́ться, -ни́ться; **Versü'ndigung**, *f.* 2. погрѣше́ніе; со-; (Sünde) грѣхъ; вина́.
Versü'ssen, *va.* подсла́щивать, подсласти́ть; das Leben -, * услажда́ть, услади́ть; -, *n. I.*, **-rsü'ssung**, *f.* 2. подслаще́ніе; услажде́ніе.
Vertä'feln, *va. Zm.* s. Tä'feln.
Verta'gen, *va.* отсро́чивать, -чить; откла́дывать, отложи́ть; **-rta'gung**, *f.* 2. *Rw.* отсро́чка.
Vertä'ndeln, *va.* (seine Zeit) проводи́ть, -ве́сть вре́мя въ пра́здности (oder въ бездѣ́ліи); напра́сно теря́ть вре́мя; занима́ться пустяка́ми; бить баклу́ши; баклу́шничать.
Verta'nzen, *va.* проплясать; протанцова́ть.
Vertau'schen, *va.* s. Tau'schen; U'mtauschen; heimlich - (Karten etc.) подмѣ́нивать, -ни́ть.
Vertebra'larte'rie, *f.* 2. *Zk.* позвоно́чная арте́рія; **-lligame'nt**, *n. I.* 3. *Zk.* позвоно́чная свя́зка; **-lmuskel**, *m. I.* 2. мы́шица позвоно́чная.
Verteu'felt, *a.* черто́вскій; прокля́тый; -te Sache, * дья́вольщина; -te Arbeit, * черто́вская рабо́та; -tes Weib! э́кая черто́вка! -ter Kerl! э́кой чортъ! -, *ad.* * черто́вски; * чрезвыча́йно.
Verthee'ren, *va.* выма́зывать, вы́мазать дёгтемъ.
Verthei'digen, *va.* защища́ть, -щити́ть; обороня́ть, -ни́ть; отста́ивать, -стоя́ть; (in Schutz nehmen

вступа́ться, -пи́ться за кого́; die Wahrheit - стоя́ть за пра́вду; sich - защища́ться, -щити́ться; оборони́ться, -ни́ться; **Verthei'diger,** *m. I.* защи́тникъ; **Verthei'digerin,** *f.* 2. защи́тница; **Verthei'digung,** *f.* 2. защище́нiе; защи́та; оборо́на; er führt seine - selbst онъ самъ защища́етъ себя́; **Verthei'digungsa'nstalten,** *f. pl.* оборони́тельныя мѣ́ры; **-sa'nzeige, -sa'nzeigung,** *f.* 2. *Rw.* защити́тельное доказа́тельство ули́ками; ули́ки защище́нiя; **-sbü'ndniss,** *n. I.* 3. оборони́тельный сою́зъ; **-skrie'g,** *m. I.* 3. оборони́тельная война́; **-sli'nie,** *f.* 2. *Kw.* оборони́тельная ли́нiя; **-slo's,** *a.* s. U'nbewa'ffnet; **-smi'ttel,** *n. I.* оборони́тельное сре́дство; **-sre'de,** *f.* 2. защити́тельная рѣчь; *Rw.* рѣчь, произноси́мая защи́тникомъ подсуди́маго; **-sschri'ft,** *f.* 2. *Rw. Litt.* актъ защити́тельный; оправда́нiе на сопе́рничье возраже́нiе; оправда́тельная бума́га; **-ssta'nd,** *m. I.* оборони́тельное положе́нiе; **-swa'ffen,** *f. pl.* оборони́тельное ору́жiе; **-sweise,** *ad.* оборони́тельнымъ о́бразомъ; оборони́тельно; **-swe'rke,** *n. pl.* оборони́тельныя укрѣпле́нiя; **-szu'stand,** s. Verthei'digungssta'nd.

Verthei'len, *va.* раздава́ть, разда́ть; (unter sich) раздѣля́ть, раздѣли́ть; (gleichmässig) раскла́дывать, разкла́сть; разставля́ть, -вить; размѣща́ть, -мѣсти́ть; (verhältnissmässig) развёрстывать, -верста́ть; распредѣля́ть, распредѣли́ть; sich - разсѣва́ться, разсѣ́яться; (Geschwülste) *Hlk.* опада́ть, опа́сть; (Geschwüre) *Hlk.* про-; **Verthei'ler,** *m. I.* раздава́тель; раскла́дчикъ; **Verthei'lung,** *f.* разда́ча; раздѣле́нiе; распредѣле́нiе; раскла́дка; развёрстка; разчисле́нiе; размѣще́нiе.

Verthеu'ern, *va.* (etw.) поднима́ть, -ня́ть цѣну́ на что; вздорожи́ть; **Verthеu'erung,** *f.* вздорожа́нiе.

Verthu'n, *va. irr.* (verthue, verthut, verthat, verthan): промота́ть; тра́тить, ис-.

Vertie'fen, *va.* углубля́ть, -би́ть; sich - углубля́ться; погружа́ться, -грузи́ться; vertiefte Arbeit (Kupfer-, Stahlstich) вырѣзна́я рабо́та; **Vertie'fung,** *f.* 2. углубле́нiе; (zwischen zwei Erhöhungen) ложби́на; ложжи́на; лощи́на; (eingefallene Stelle) впа́дина; (an Säulen etc.) s. Keh'lleiste, Hoh'lkehle.

Vertika'l, Vertica'l, *a.* вертика́льный; **-llinie,** *f.* 2. вертика́льная ли́нiя; вертика́лъ; перпендикуля́ръ; **-lschnitt,** *m. I.* 3. вертика́льный разрѣ́зъ; *Zk.* вертика́льное сѣче́нiе; **-lwinkel,** *m. I. Gl.* вертика́льный у́голъ.

Verti'lgen, *va.* истребля́ть, -би́ть; искореня́ть, -ни́ть; (aus dem Gedächtnisse) изгла́дить; das Uebel muss vom Grunde aus vertilgt werden, * дурну́ю траву́ съ ко́рнемъ вонъ; **Verti'lger,** *m. I.* истреби́тель; **Verti'lgerin,** *f.* 2. истреби́тельница; **Verti'lgung,** *f.* истребле́нiе; искорене́нiе; **-rti'lgungskrie'g,** *m. I.* 3. истреби́тельная война́. [съ то́ргу.

Verto'rgen, *va.* § *Rw.* отдава́ть, -да́ть

Vertra'ckt, *a.* чу́дный; стра́нный; vertrackter Kerl стра́нный человѣ́къ; чуда́къ.

Vertra'g, *m. I.* (äge) догово́ръ; контра́ктъ.

Vertra'gen, *va. irr.* (vertrage, verträgt, vertrug, vertragen): (Kleider, Fusswerk) изна́шивать, износи́ть; (an den unrechten Ort tragen) разноси́ть; (etw. ertragen können) выте́рпливать, -пѣть; переноси́ть, -нести́, -не́сть; вы-; mein Magen verträgt es nicht мой желу́докъ не перено́ситъ э́того; er kann den Wein nicht vertragen онъ не мо́жетъ пить вина́; sich mit Jmdm. - мири́ться съ кѣмъ; ужива́ться, ужи́ться другъ съ дру́гомъ; sie - sich wie Hund u. Katze, * они́ живу́тъ какъ ко́шка съ соба́кою; * они́ вѣ́чно грызу́тся; sich mit etw. nicht -, * быть несовмѣ́стнымъ съ кѣмъ; (nicht passend sein für) быть непри́личнымъ чему́, кому́.

Verträ'glich, *a.* миролюби́вый; ужи́вчивый; **-glichkeit,** *f.* миролю́бiе; ужи́вчивость.

Vertra'gsarti'kel, *m. I.* догово́рная статья́; **Vertra'gsschliesser,** *m. I.* контраге́нтъ; **Vertra'gsmässig,** *a.* догово́рный; -, *ad.* по догово́ру; **-surkunde,** *f.* 2. догово́рная гра́мота; **-swidrig,** *a.* проти́ву догово́ра.

Verträ'gt, s. Vertra'gen, *va. irr.*

Vertra'nk, s. Vertri'nken, *va. irr.*

Vertrau'en, *va.*: auf Jmdn. - довѣря́ть, -рить кому́; надѣ́яться, полага́ться на кого́; auf Gott - упова́ть на Бо́га; wer Gott vertraut, hat wohl gebaut, * надѣ́ющiеся на Бо́га не погиба́ютъ; * на Бо́га поло́жишься, не облóжишься; -, *n. I.* довѣ́рiе; довѣ́ренность; наде́жда; - auf Gott упова́нiе на Бо́га; habe - auf Gott! упова́й на Бо́га! im - gesagt! ме́жду на́ми (будь ска́зано)! ein Wort im -! ме́жду на́ми! Jemandem etwas im - sagen сказа́ть кому́ что вта́йнѣ; **-rtrau'ensmann,** *m. I.* (änner) довѣ́ренное лицо́; повѣ́ренный; по́льзующiйся довѣ́рiемъ; **-svo'll,** *a.* довѣ́рчивый; -, *ad.* съ по́лнымъ довѣ́рiемъ; **Vertrau'lich,** *a.* дру́жескiй; довѣ́рчивый; **Vertrau'lichkeit,** *f.* 2. и́скренность; довѣ́ренность; довѣ́рчивость; - zwischen Personen im Umgange коро́ткое обхожде́нiе; тѣ́сная связь.

Vertrau'ern, *va.* проводи́ть въ печа́ли.

Verträu'men, *va.* (Zeit) продрема́ть; прозѣва́ть; проводи́ть въ мечта́хъ.

Vertrau't, *a.* и́скренный; дру́жескiй; тѣ́сный; -ter Freund и́скреннiй другъ; -te Freundschaft тѣ́сная дру́жба; -ter Umgang коро́ткое, дру́жеское обхожде́нiе; mit Jmdm. - sein быть съ кѣмъ въ тѣ́сныхъ связя́хъ; (mit einer Sache) хорошо́ знать что; sich womit - machen осво́иваться, осво́иться съ чѣмъ; свыка́ться, свы́кнуться съ чѣмъ; прiобрѣта́ть, -рѣсть на́выкъ въ чёмъ; **Vertrau'te,** *f.* 2. повѣ́ренная; напе́рсница; **Vertrau'ter,** *m. II.* повѣ́ренный; напе́рсникъ; **Vertrau'ungsvo'll,** *a.* довѣ́рчивый; -, *ad.* съ по́лною довѣ́ренностiю.

Vertrei'ben, *va. irr.* (vertreibe, vertrieb, vertrieben): прогоня́ть, прогна́ть; (aus dem Hause) выгоня́ть, вы́гнать; (aus dem Vaterlande) изгоня́ть; Jemandem die Grillen -, * развлека́ть, развле́чь кого́; развеселя́ть, -ли́ть кого́; sich die Grillen -, * развеселя́ться; (Krankheit, Fieber) избавля́ть, -вить отъ чего́; выле́чивать, -чить отъ чего́; (eine Geschwulst), *Hlk.* разбива́ть, -би́ть; (Hunger, Durst) утоля́ть, утоли́ть; (Flecken) выводи́ть, -вести, -весть; (Sommerflecken, Sommersprossen) сгоня́ть, согна́ть; (Farben), *Mal.* разводи́ть, -вести́, -ве́сть; sich womit die Zeit - проводи́ть въ чёмъ вре́мя; забавля́ться чѣмъ; **Vertrei'bung,** *f.* прогна́нiе, со-; вы-; изгна́нiе.

Vertre'ten, *va. irr.* (vertrete, vertritt, vertrat, vertreten): (Jmds. Stelle, Recht) заступа́ть, -пи́ть; (Jmds. Interesse) охраня́ть; соблюда́ть; Jmdm. den Weg - заступа́ть, -пи́ть; загора́живать, -городи́ть; sich den Fuss - вы́вихнуть себѣ́ но́гу; sich - оступа́ться, оступи́ться; проха́живаться, -ходи́ться; **Vertre'ter,** *m. I.* засту́пникъ; (Fürsprecher) хода́тай; **Vertre'tung,** *f.* 2. заступле́нiе; засту́пничество; (Verwendung) хода́тайство.

Vertrie'b, *m. I. H.* прода́жа; торгъ.

Vertrie'b, s. Vertrei'ben, *va. irr.*

Vertrie'bener, s. Verba'nnter.

Vertri'nken, *va. irr.* (vertrinke, vertrank, vertrunken): пропива́ть, -пи́ть; seine Sorgen im Wein - прогна́ть забо́ты вино́мъ.

Vertro'cknen, *vn.* (s.) засыха́ть, засо́хнуть; из-.

Vertrö'deln, *va.* (alte Sachen) продава́ть, -да́ть; распро-; (die Zeit) проводи́ть, -ве́сть въ пра́здности.

Vertrö'sten, *va.*: Jmdn. auf etwas - обнадёживать, утѣша́ть кого́ чѣмъ; успоко́ивать, успоко́ить; sich - полага́ться, -ложи́ться; **Vertrö'stung,** *f.* 2. обнадёживанiе.

Vertru'nken, s. Vertri'nken, *va. irr.*

Vertu'schen, *va. Mal.* (eine Zeichnung) растушева́ть; (verhehlen, verschweigen) утаи́ть; скрыть; die Sache wurde vertuscht, * дѣ́ло коё-какъ замя́ли; * и концы́ въ во́ду.

Verü'beln, (Einem etwas) s. Ue'bel (nehmen), Verde'nken, Vera'rgen.

Verü'ben, *va.* дѣ́лать; чини́ть; verübtes Verbrechen, *Rw.* содѣ́янное преступле́нiе; -ter Mord смертоубíйство; **Verü'bung,** *f.* 2. сдѣ́ланiе; учине́нiе; (eines Verbrechens) содѣ́янiе.

Veru'nedeln, *va.* унижа́ть, уни́зить; по́ртить, ис-; sich - (Erze), *Bw. Httk.* истоща́ться, -щи́ться.

Veru'nehren, *va.* обезче́щивать, обезче́стить; **Veru'nehrung,** *f.* 2. обезче́щенiе.

Veru'neinigen, *va.* ссо́рить, по-; sich - ссо́риться, по-; не пола́дить съ кѣмъ; **Veru'neinigung,** *f.* 2. ссо́ра; вражда́; разла́дъ.

Veru'nglimpfen, *va.* безче́стить, о-; поноси́ть; оклевета́ть.

Veru'nglücken, *vn.* (s.) не удава́ться, не уда́ться; (zu Grunde gehen) погиба́ть, поги́бнуть; (Schiffbruch leiden) претерпѣва́ть, -пѣть кораблекруше́нiе.

Veru'nreinigen, *va.* оскверня́ть, ма-

ра́ть; sich - замáрываться, -ра́ться; оскверня́ться; **Veru'nreinigung**, *f.* замара́ніе; оскверне́ніе.
Veru'nstalten, etc. s. Entste'llen, etc.
Veru'ntreuen, s. Unterschla'gen, Betrü'gen.
Veru'rsachen, *va.* причиня́ть, -ни́ть; (Angst, Langeweile) наводи́ть, наве́сть; произ-; (viel Mühe, Sorge) надѣ́лать хлопо́тъ; -, *n. I.*, **Veru'rsachung**, *f.* 2. причине́ніе; причи́на.
Veru'rtheilen, *va.* (wozu) присужда́ть, -суди́ть къ чему́; (zum Tode) пригова́ривать, -говори́ть; **-lung**, *f.* 2. присужде́ніе; пригово́ръ.
Vervie'lfältigen, *va.* умножа́ть, умно́жить; раз-; усугубля́ть, -би́ть; -, *n. I.*, **-gung**, *f.* 2. умноже́ніе; раз-; усугубле́ніе. [твери́ть.
Vervie'rfachen, *va.* учетверя́ть, уче-
Vervo'llkommnen, *va.* соверше́нствовать, у-; усоверша́ть, -ши́ть; -, *n. I.*, **Vervo'llkommnung**, *f.* 2. соверше́нствованіе; у-; усоверше́ніе; **-gsfä'hig**, *a.* спосо́бный усоверша́ться; усоверша́емый; **-gsfä'higkeit**, *f.* усоверша́емость; **Vervo'llständigen**, *va.* пополня́ть, -по́лнить; до-; доверша́ть.
Verwa'chen, *va.* (Nächte) просижива́ть, -сидѣ́ть.
Verwa'chsen, *vn. irr.* (*s.*) (verwachse, verwächst, verwuchs, verwachsen): зароста́ть; покрыва́ться (траво́ю); (vernarben) зараста́ть, зароста́ть, -рости́; (Wunde) зажива́ть; (vom Körper) горба́тѣть, по-; **Verwa'chsen**, *pp.* u. *a.* заро́сшій; (buckelig) горба́тый; -nes Kind дитя́, подве́рженное Англі́йской болѣ́зни; **Verwa'chsung**, *f.* зараста́ніе; *Hlk.* срасте́ніе.
Verwä'gen, *va. irr.* s. Verwie'gen.
Verwah'rcasse, s. Deposi'tenca'sse.
Verwah'ren, *va.* храни́ть; сохраня́ть; бере́чь; (sorgfältig) припря́тывать, -тать; vor, gegen etwas - предохраня́ть, -ни́ть отъ чего́; sein Gewissen -, * сохраня́ть, -ни́ть чи́стую со́вѣсть; sich - предохраня́ть себя́; бере́чься; s. Ei'nhüllen; sich gegen etw. - приводи́ть, приве́сть что въ оправда́ніи чего́; s. a. Protesti'ren; etw. zu - geben отдава́ть, отда́ть на сохране́ніе; **Verwah'rer**, *m. I.* храни́тель; **Verwah'rerin**, *f.* 2. храни́тельница; **Verwah'rlich**, *ad.* сохра́нно; подъ сохране́ніемъ.
Verwah'rlosen, *va.* (etw.) не радѣ́ть, не стара́ться о чёмъ; оставля́ть, -вить въ небреже́ніи; забра́сывать, -бро́сить; verwahrloste Kinder испо́рченныя дѣ́ти; **Verwah'rlosung**, *f.* нерадѣ́ніе о чёмъ; небреже́ніе; **Verwah'rmittel**, s. Verwah'rungsmi'ttel; **Verwah'rung**, *f.* 2. сохране́ніе; *Rw.* s. Prote'st; - einlegen, s. Protesti'ren; **-gsmi'ttel**, *n. I.* предохрани́тельное сре́дство; **-gsvo'rbehalt**, *m. I.* огово́рка для обезпе́ченія себя́.
Verwai'sen, *vn.* (*s.*) осиротѣ́ть; сдѣ́латься сирото́ю; оста́ться сирото́ю; **Verwai'st**, *pp.* u. *a.* осиротѣ́лый; -tes Kind сирота́; **Verwai'sung**, *f.* осиротѣ́ніе.
Verwa'lten, *va.* (etwas) управля́ть чѣмъ; (Staat) пра́вить госуда́рствомъ; (ein Amt) отправля́ть; ис-; завѣ́дывать чѣмъ; **Verwa'ltend**, *ppr.* u. *a.* распоряди́тельный; административный; **Verwa'lter**, *m. I.* управля́ющій; управи́тель; (des Reiches) прави́тель; **Verwa'lterin**, *f.* 2. управи́тельница; **Verwa'ltung**, *f.* 2. управле́ніе; от-; завѣ́дываніе; (Directorium) правле́ніе; **Verwa'ltungsbehö'rde**, *f.* 2. администрати́вное мѣ́сто; прави́тельственное мѣ́сто; **-ngscomité**, *m. I.* комитѣ́тъ управле́нія; **-ngsfa'ch**, *n. I.* (ächer) администрати́вная часть; **-ngsinstitu't**, *n. I.* 3. прави́тельственное учрежде́ніе; администрати́вное у-; **-ngsra'th**, *m. I.* (äthe) совѣ́тъ управле́нія; **-ngswe'sen**, *n. I.* управле́ніе; администра́ція; **-ngszwei'g**, *m. I.* 3. часть управле́нія.
Verwa'nd, s. Verwi'nden, *va. irr.*
Verwa'ndeln, *va.* (in etw.) превраща́ть, -врати́ть; (in Blut) претворя́ть, -ри́ть; (verändern) перемѣня́ть, -ни́ть; из-; sich - превраща́ться, -врати́ться; измѣня́ться, -ни́ться; *Kg.* пресуществля́ться, -существи́ться; **Verwa'ndlung**, *f.* 2. превраще́ніе; претворе́ніе; измѣне́ніе; *Kg.* пресуществле́ніе.
Verwa'ndt, *a.* (anverwandt) родно́й; (Sprachen) сро́дный; mit Jmdm. - sein быть въ родствѣ́ съ кѣмъ; приходи́ться кому́ съ родни́; - werden вступа́ть, -пи́ть въ родство́; породни́ться; (durch Heirath) посво́иться; **Verwa'ndte**, *f.* 2. ро́дственница; **Verwa'ndter**, *m. II.* ро́дственникъ; die Verwandten, *m. f. pl.* ро́дственники; родня́; **Verwa'ndtschaft**, *f.* 2. родство́; родня́; (Aehnlichkeit) * сро́дство; (durch Heirath) свойство́; родство́ по жени́тьбѣ; chemische - хими́ческое сродство́; **Verwa'ndtschaftlich**, *a.* ро́дственный; **Verwa'ndtschaftsba'nde**, *n. pl.* ро́дственныя свя́зи; у́зы родства́; **-ftsgra'd**, *m. I.* 3. сте́пень (oder колѣ́но) родства́; **-ftslie'be**, *f.* ро́дственная любо́вь; **-ftsre'cht**, *n. I.* 3. ро́дственное пра́во; **-ftsta'fel**, s. Sta'mmbaum.
Verwa'rf, s. Verwe'rfen, *va. irr.*
Verwa'rnen, **Verwa'rnung**, s. Wa'rnen, Wa'rnung; bei der Verwarnung подъ опасе́ніемъ чего́.
Verwa'schen, *va. irr.* (verwasche, verwäscht, verwusch, verwaschen): употребля́ть, -би́ть на мытьѣ́; измыва́ть, -мы́ть; (Farben) *Mal.* смыва́ть, смыть.
Verwe'ben, *va. irr.* (verwebe, verwob, verwoben): *W.* употребля́ть, -би́ть на тканьѣ́; изотка́ть; worein - (verflechten) сплета́ть, сплесть; пере-; * вплета́ть, вплесть; **Verwe'bung**, *f.* 2. сплете́ніе.
Verwe'chseln, *va.* (etw.) смѣ́шивать, -ша́ть; пере-; обмѣ́нивать, -ня́ть; (Jmdn. für einen Andern halten) принима́ть, приня́ть кого́-либо за друга́го; (Geld) s. We'chseln; * s. Vertau'schen; **Verwe'chselung**, *f.* 2. смѣ́шиваніе; подмѣ́нъ; обмѣ́ниваніе.
Verwe'gen, *a.* смѣ́лый; отва́жный; удало́й; **Verwe'gene**, *f II.* отва́жная же́нщина; **Verwe'gener**, *m. II.* смѣльча́къ; отва́жный человѣ́къ; удале́цъ; **Verwe'genheit**, *f.* смѣ́лость; удальство́; отва́га; у́даль.
Verwe'hen, *va.* развѣва́ть, -вѣ́ять; размета́ть.
Verweh'ren, *va.* возбраня́ть, -ни́ть; воспреща́ть, -прети́ть; за-; den Zutritt - не допуска́ть, -сти́ть.
Verwei'chlichen, *va.* изнѣ́живать, -жить; **Verwei'chlichung**, *f.* 2. разнѣ́женіе; расслабле́ніе.
Verwei'gern, *va.* (etw.) отка́зывать, -за́ть въ чёмъ, не допуска́ть, -сти́ть; **Verwei'gerung**, *f.* 2. отка́зъ.
Verwei'len, *vn.*, sich -, *vr.* мѣ́длить; мѣ́шкать; пробы́ть; пребыва́ть; zu lange - заста́иваться, засто́яться; заси́живаться, -сидѣ́ться; замѣ́длиться, -длиться; -, *n. I.* пребыва́ніе.
Verwei'nen, *va.* пропла́кать; (seinen Schmerz) облегча́ть, -чи́ть слеза́ми; (die Augen) по́ртить, ис- пла́каніемъ; verweinte Augen запла́канные глаза́.
Verwei's, *m. I.* 3. вы́говоръ; richterlicher - суде́йское увѣща́ніе; einen - geben дать кому́ нагоня́й; * намы́лить кому́ го́лову; **Verwei'sen**, *va. irr.* (verweise, verwies, verwiesen): отсыла́ть отосла́ть; по-; Jmdn. zur Ruhe - велѣ́ть кому́ молча́ть; заста́вить кого́ молча́ть; (auf eine Stelle in einem Buche) *Litt.* ука́зывать, -за́ть; (sich berufen) ссыла́ться, сосла́ться; s. a. Verba'nnen; von der Universität - (Studenten) удаля́ть, удали́ть изъ университе́та; Jmdm. Etwas - упрека́ть, укоря́ть кого́ въ чёмъ, сдѣ́лать кому́ вы́говоръ; -, *n. I.*, **Verwei'sung**, *f.* 2. отсыла́ніе; ука́зываніе; ссы́лка; изгна́ніе.
Verwe'lken, *vn.* (*s.*) вя́нуть, за-; **Verwe'lkt**, *pp.* u. *a.* завя́лый; **Verwe'lkung**, *f*, увяда́ніе.
Verwe'nden, *va. irr.* (verwende, verwandte, verwandt): kein Auge von Jmdn. - не спуска́ть глазъ съ кого́; при́стально глядѣ́ть на кого́; s. a. A'nwenden, Verbrau'chen; sich für Jmdn. - ходата́йствовать, стара́ться, проси́ть о комъ; вступа́ться, -пи́ться за кого́; -, *n. I.*, **Verwe'ndung**, *f.* употребле́ніе; (Fürsprache) хода́тайство.
Verwe'rfen, *va. irr.* (verwerfe, verwirft, verwarf, verworfen): объявля́ть, -ви́ть недѣ́йствительнымъ; (Zeugen, Rath etc.) отверга́ть, отве́ргнуть; отри́нуть; (Gründe, Beweise) опроверга́ть, -гнуть; (nicht anerkennen) не признава́ть, -зна́ть; (nicht annehmen) не принима́ть, приня́ть; (Karte) *Ktsp.* ски́дывать, ски́нуть; снести́; -, *vn. irr.* (*h.*) (Thiere) выки́дывать, вы́кинуть; sich -, *Ktsp.* прокі́дываться, -ки́нуться; пробра́сываться, пробро́ситься; -, *n. I.* s. Verwe'rfung; **Verwe'rflich**, *a.* отверга́емый; непріе́млевый; **Verwe'rflichkeit**, *f.* опровержи́мость; **Verwe'rfung**, *f.* 2. отверже́ніе; отринове́ніе; непринима́ніе; сбра́сываніе; ски́дываніе; ски́дка; сно́ска; прокі́дываніе; (der Schichten) *Bw.* сдви́ги od. скачки́ въ пласта́хъ.
Verwe'rthen, *va.* продава́ть, -да́ть; превраща́ть, -врати́ть въ капита́лъ od. въ де́ньги; * извлека́ть, -вле́чь изъ чего́ по́льзу; воспо́льзоваться чѣмъ.
Verwe'sen, *vn.* (*s.*) тлѣть; истлѣва́ть, -тлѣ́ть; сгни́ть; -, *va.* s. Verwa'lten; **Verwe'ser**, s. Verwa'lter; **Verwe'slich**, *a.* тлѣ́нный; брѐнный; **Verwe'slichkeit**, *f.* тлѣн-

ность; брённость; **Verwe'sung**, *f.* тлёніе; истлёніе; (Verfaulen) гніёніе; s. a. Verwa'ltung.
Verwe'tten, *va.* прозакладывать, -довать; (durch Wetten verlieren) проигрывать, -играть (бившись объ закладъ); ich möchte meinen Kopf darauf -, * головою ручаюсь за это.
Verwe'ttert, *a.* проклятый, дьявольскій. [шій; прошлый.
Verwi'chen, *a.* минувшій; прошедшій.
Verwi'ckeln, *va.* спутывать, -тать; die Füsse worein - за-; Jmdn. worein -, * за-; в-; sich - запутываться, -таться; sich in seinen Reden - спутаться; смёшаться; - sein (in etw.), * быть запутаннымъ oder замёшаннымъ въ что; **Verwi'ckelung**, *f.* 2. запутанность; (der Därme, Nerven) *Hlk.* сплетеніе.
Verwie'gen, *va. irr.* (verwiege, verwog, verwogen): извёшивать, -вёсить; вз-; sich - об-ся; про-ся; ошибаться, -биться въ вёсё.
Verwie's, s. Verwei'sen, *va. irr.*
Verwie'seuer, s. Verba'nnter.
Verwi'ldern, *vn.* (*s.*) (Menschen, Thiere) дичать, о-; (Aecker, Gärten) приходить, придти въ запустёніе; запустёть; заглохнуть; - lassen запускать, -стить; **Verwi'ldert**, *pp.* u. *a.* одичалый; запустёлый; заглохшій; **Verwi'lderung**, *f.* одичаніе; одичалость; запустёніе.
Verwi'lligen, s. Bewi'lligen.
Verwi'nden, *va. irr.* (verwinde, verwand, verwunden): завивать, завить; пере-; переплетать, -плесть; (Krankheit, Schmerz, Verlust) * перетерпливать, -терпёть; переносить, -нести, -несть.
Verwi'rken, *va.* (Jmds. Gunst, Gnade) лишаться, -шиться чего (по собственной винё); (Strafe) навлекать, -влечь на себя; заслуживать, -жить; das Leben - быть достойнымъ казни; заслужить смерть; (zum Wirken verbrauchen) употреблять, -бить на тканьё; исткать.
Verwi'rklichen, *va.* осуществлять, -ствить; приводить, -вести въ исполненіе; **Verwi'rklichung**, *f.* осуществленіе.
Verwi'rren, *va.* запутывать, запутать; пере-; (Haare) взъерошивать, -шить; всклочивать, -чить; (in Unordnung bringen) приводить, -вести въ безпорядокъ; (durcheinander mischen) смёшивать, -шать; пере-; Jmdn. -, * баламутить, вз-; * спутывать, -тать; сбивать, сбить съ толку; смущать, смутить; **Verwi'rrt**, *pp.* u. *a.* запутанный; (Zwirn) спутанный; (Haare) взъерошенные волоса; (des Verstandes beraubt) s. Verrü'ckt; * s. a. Bestürzt; -ter Kopf сумасбродъ; путаница; - im Kopfe помёшанный; - werden спутываться, спутаться; сбиваться, сбиться съ толку; im Kopfe - werden помёшаться; - reden сбиваться въ словахъ; - antworten сбиваться въ отвётахъ; **Verwi'rrung**, *f.* 2. смятеніе; (Unordnung) безпорядокъ; (in Geschäften) замёшательство; разстройство; (Verwirrtheit) запутанность; s. a. Wi'rrwar; (Bestürzung) суматоха; смущеніе; - im Kopfe, - der Gedanken путаница; - des Verstandes разстройство въ умё; помёшательство; - der Sprache смёшеніе языковъ.
Verwi'rthschaften, *va.* проматывать, -мотать.
Verwi'schen, *va.* смарывать, -рать; стирать; (das Andenken an etw.) изглаживать, -гладить; (Schandfleck) смывать, смыть; die Spur ist verwischt и слёда не осталось; * и слёдъ простылъ.
Verwi'ttern, *vn.* (*s.*) повреждаться, -едиться отъ времени; вывётриваться, -вётриться; **Verwi'ttert**, *pp.* u. *a.* вывётрёлый; **Verwi'tterung**, *f.* вывётрёлость.
Verwi'ttwet, *a.* овдовёлый; вдовствующій; - gewesene T. по первому мужу T.
Verwo'b, s. Verwe'ben, *va. irr.*
Verwo'gen, § s. Verwe'gen.
Verwöh'nen, *va.* (Jmdn., Kinder) баловать, из-; (zu grosse Nachsicht haben) поблажать, od. потворствовать, потакать кому; гладить по головкё; sich - изнёживаться, изнёжиться; **Verwöh'nt**, *pp.* u. *a.* избалованный; -tes Kind избалованное дитя; баловень; **Verwöh'nung**, *f.* 2. баловство; поблажка; потворство; потачка.
Verwo'rfen, *pp.* u. *a.* (v. Verwe'rfen): негодный; гнусный; (sittlich) развратный; **Verwo'rfenheit**, *f.* негодность; развратность.
Verwo'rren, *a.* спутанный; сбивчивый; -ner Zwirn спутанныя нитки; путань; -nes Zeug путаница; **Verwo'rrenheit**, *f.* спутанность; сбивчивость.
Verwu'ndbar, *a.* уязвляемый; **Verwu'ndbarkeit**, *f.* уязвляемость; **Verwu'nden**, *va.* наносить, -нести, -несть рану; ранить, по-; уязвлять, -вить; * s. Krä'nken; sich - ранить себя; verwundet раненый.
Verwu'ndern, *va.* удивлять, -вить; приводить, -вести въ удивленіе; es ist nicht zu - не удивительно; sich über etw. - удивляться, -виться чему; sich genug - надивиться; **Verwu'nderung**, *f.* удивленіе.
Verwu'ndung, *f.* 2. раненіе; нанесеніе раны; (Wunde) рана.
Verwü'nschen, *va.* проклинать, проклясть; (bezaubern) * очаровывать, -ровать; заколдовать; **Verwü'nscht**, *pp.* u. *a.* проклятый; -tes Schloss заколдованный, очарованный замокъ; -! -ter Streich! чертъ возьми! канальское дёло! **Verwü'nschung**, *f.* 2. проклятіе; заколдованіе; очарованіе.
Verwü'sten, *va.* опустошать, -шить; разорять, -рить; **Verwü'ster**, *m. I.* опустошитель; разоритель; **Verwü'sterin**, *f.* опустошительница; разорительница; **Verwü'stung**, *f.* 2. опустошеніе, разореніе.
Verza'gen, *vn.* (*h.*) унывать, унить; робёть; **Verza'gt**, *pp.* u. *a.* унылый; робкій; малодушный; **Verza'gtheit**, *f.* робость; трусость; боязливость.
Verzäh'len (sich), *vr.* обсчитываться, -таться; **Verzäh'lung**, *f.* 2. обчётъ; ошибка въ счётё.
Verzah'nen, *va.* *Mech.* нарёзывать, -зать зубцы на чёмъ; снабжать, снабдить зубьями; (Balken) *Zm.* соединять, -нить въ зубъ; со- зубцами; врёзывать, врёзать концы (брёвенъ) одинъ въ другой зубцами; **Verzah'nung**, *f.* 2. *Mech.* зубья; зубцы; *Zm.* соединеніе въ зубъ; сплоченіе въ замокъ.
Verza'nken (sich), *vr.* поссориться; повздорить.
Verza'pfen, *va.* *Zm.* (Balken) скрёплять, -пить концы (брёвенъ) шипами, oder вырубкою съ шипами; соединять, -нить въ лапу; (Bretter) насаживать, насадить на шипы; (Bier, Wein) продавать папитки распивочно; корчемствовать; корчемничать; **Verza'pfung**, *f.* 2. *Zm.* (der Balken) скрёпленіе концевъ (брёвенъ) шипами, od. вырубкою съ шипами; соединеніе въ лапу; (der Bretter) насаживаніе на шипы; (von Bier od. Wein) корчемство; распивочная продажа.
Verza'ppeln, *vn.* (*h.*) пробиться, промучиться.
Verzä'rteln, *va.* нёжить, из-; лелёять; * гладить по головкё; **Verzä'rtelt**, *pp.* u. *a.* изнёженный; -ter Kind изнёженное дитя; нёженка; **Verzä'rtelung**, *f.* изнёженіе.
Verzau'bern, *va.* заколдовать.
Verzäu'nen, *va.* загораживать, -родить забборомъ; **Verzäu'nung**, *f.* 2. загородка; заборъ.
Verze'chen, *va.* (Geld) пропивать, -пить; (Zeit) проводить, -вести въ бражничаньи.
Verzeh'nfachen, *va.* удесятерять, -ить; **Verzeh'nten**, *va.* (etw.) платить, за- десятину съ чего.
Verzeh'ren, *va.* съёдать, съёсть; (essend verbrauchen) издерживать, -жать (od. истрачивать, -тратить) на пищу; (essend verthun) проёдать, -ёсть; * (die Kräfte durch Krankheit etc.) истощать, -щить; изнурять, -рить; (Feuer) истреблять, -бить; (Flamme) пожирать, -жрать; (allmählich auflösen u. zerstören) истреблять, -бить; (Rost) переёдать, переёсть; (Sehnsucht, Gram, Kummer) снёдать; изнурять, -рить; die Kräfte werden verzehrt силы истощаются; sich durch Sehnsucht - снёдаться тоскою; sich vor Kummer - изсохнуть отъ печали; verzehrende Flamme всеистребляющее пламя; **Verzeh'rer**, *m. I.* потребитель; расточитель; **Verzeh'rerin**, *f.* 2. потребительница; расточительница; **Verzeh'rung**, *f.* съёданіе; s. a. Verbrauch; *Hlk.* s. Au'szehrung.
Verzei'chnen, *va.* прописывать, прописать; (Verzeichniss wovon anfertigen) составлять, -вить опись чего; описывать, -сать; (specificiren) подробно обозначать, -чить; (fehlerhaft zeichnen) невёрно рисовать, на-; verzeichnet stehen значиться; **Verzei'chniss**, *n. I.* 3. (von Waaren) опись; роспись; (von Büchern) каталогъ; (Register) реестръ; (Namensregister) списокъ; **Verzei'chnung**, *f.* 2. описываніе; опись; подробное обозначеніе od. неправильное рисованіе.
Verzei'hen, *va. irr.* (verzeihe, verzieh, verziehen): прощать, простить; es ist nicht zu - это непростительно; - Sie! извините! Gott verzeihe! verzeih' mir's Gott! прости Господи! **Verzeih'lich**, *a.* простительный; извинительный.

Verzei'hung, *f.* проще́ніе; (Entschuldigung) извине́ніе; um - bitten проси́ть проще́нія; ich bitte um - прошу́ проще́нія.
Verze'rren, *va.* криви́ть; искривля́ть, -ви́ть; (Gesicht) ко́рчить; -, *n. I.*, **Verze'rrung**, *f.* 2. искривле́ніе; кривля́нье; ко́рченіе.
Verze'tteln, *va.* раздава́ть, -да́ть; растеря́ть; * s. Verschwe'nden.
Verzi'cht, *f.* отрече́ніе отъ чего́-либо; отка́зъ; - leisten, - auf etw. leisten отка́зываться, отказа́ться отъ чего́; отрека́ться, отре́чься отъ чего́; unter - auf jede Einrede, *Rw.* отка́зываясь отъ вся́каго возраже́нія; -, *m. I.*, **Verzi'chtleistung**, *f.* отступле́ніе; отка́зываніе; unter - auf отка́зываясь отъ; **Verzi'chtleistungsu'rkunde**, *f.* 2. актъ отрече́нія отъ пра́ва на насле́дство.
Verzieh', s. Verzei'hen, *va. irr.*
Verzie'hen, *va. irr.* (verziehe, verzog, verzogen): исковерка́ть; искривля́ть, -вить; ско́рчить; er verzog seinen Mund nicht онъ не пошевели́лъ губа́ми; den Mund zum Lachen - улыба́ться, улыбну́ться; (Kinder) ху́до воспи́тывать, -та́ть; избалова́ть; -, *vn. irr.* (*s.*) подожда́ть; поме́длить; мѣ́шкать; sich - (krumm werden) искривля́ться, -ви́ться; (sich in die Länge ziehen) * тяну́ться; дли́ться, про-; (Geschwulst) *Hlk.* опада́ть, опа́сть; (Gewitter) утиха́ть, ути́хнуть; проходи́ть, пройти́; die Wolken - sich не́бо проясня́ется; ту́чи расхо́дятся; -, *n. I.*, **Verzie'hung**, *f.* 2. искривле́ніе; (der Kinder) худо́е воспита́ніе; (des Gesichts) сведе́ніе; * s. Verwei'len.
Verzie'ren, *va.* украша́ть, укра́сить; -, *n. I.*, **Verzie'rung**, *f.* 2. украше́ніе; *Tk.* прикра́сы; аграме́нты; (an Gardinen, Frauenkleidern) бахрома́; вы́кладка.
Verzi'mmern, *va. Zm.* ста́вить, по- подпо́ры; (Schacht) обдѣ́лывать, -лать доска́ми.
Verzi'nnen, *va.* луди́ть, вы́-; -, *n. I.* луже́ніе; **Verzi'nner**, *m. I.* луди́льщикъ; **Verzi'nnung**, *f.* луже́ніе; полу́да.
Verzi'nsen, *va.* (Capital) отдава́ть, -да́ть на проце́нты, od. въ ростъ; sich - приноси́ть проце́нты; **Verzi'nslich**, *a.* приносящій проце́нты; - austhun отдава́ть, -да́ть на проце́нты; **Verzi'nsung**, *f.* 2. (eines Capitals) отда́ча капита́ла въ ростъ, od. на проце́нты; внесе́ніе капита́ла для приращенія проце́нтами.
Verzo'g, s. Verzie'hen, *va. irr.*
Verzo'gen, *pp.* u. *a.* (v. Verzie'hen): ху́до воспи́танный; (verzerrt) ско́рченный; исковерканный.
Verzö'gern, *va.* проволакивать, -волочи́ть; заме́длить; **Verzö'gerung**, *f.* 2. проволо́чка; замедле́ніе.
Verzo'llen, *va.* (etw.) плати́ть, запла́тить по́шлину съ чего́; очища́ть, очи́стить что по́шлиною; -, *n. I.*, **Verzo'llung**, *f.* 2. пла́та по́шлины съ чего́; (der Waaren) очи́стка това́ровъ по́шлиною.
Verzu'cken, *vn.* (*h.*) умира́ть, умере́ть въ су́дорогахъ.
Verzü'cken, *va.* приводи́ть въ восто́рженное состоя́ніе.
Verzu'ckern, *va.* пересла́щивать, -сласти́ть; класть, положи́ть сли́шкомъ мно́го са́хару; * s. a. Ue'berzu'ckern.
Verzu'ckung, *f.* 2. конву́льсія; дерго́та. [восто́ргъ.
Verzü'ckung, *f.* 2. восхище́ніе;
Verzu'g, *m. I.* замедле́ніе; (Hemmung) остано́вка; (Zaudern) мѣ́шканіе; ohne - безъ отлага́тельства od. замедле́нія; не ме́для; **Verzu'gsrenten**, **-gszinsen**, *f. pl.* проце́нты за неусто́йку; неусто́йка.
Verzwei'feln, *vn.* (*h.*) (woran) отча́яваться, -ча́яться въ чёмъ; **Verzwei'felt**, *pp.* u. *a.* отча́янный; **Verzwei'flung**, *f.* 2. отча́яніе; voll - въ отча́яніи; **Verzwei'flungsvo'll**, *a.* отча́янный; -, *ad.* въ отча́яніи.
Verzwei'gen (sich), *vr.* развѣтвля́ться, развѣтви́ться; * s. Verbrei'ten (sich); **Verzwei'gung**, *f.* 2. развѣтвле́ніе; * s. Verbrei'tung.
Verzwi'cken, *va.* (Nägel) закрѣпля́ть, -пи́ть; (Mauer, Fundamentsteine) *Bk.* защебе́нивать, -ни́ть (оско́лками кирпича́); verzwickte Sache, * щекотли́вое дѣ́ло.
Verzwie'fachen, s. Verdo'ppeln.
Ve'sper, *f.* вече́рнее вре́мя; вече́рня; sicilianische - (1282), *Gsch.* Сицилі́йская вече́рня; **Ve'sper-**, *a.* вече́рній; **Ve'sperbro'd**, *n. I.* по́лдникъ; у́жинъ; **Ve'spern**, *va.* u. *vn.* по́лдничать, по-; -, *n. I.* по́лдничанье; **Ve'sperpre'diger**, *m. I. Kg.* послѣобѣ́денный пропове́дникъ; **-rpre'digt**, *f.* 2. *Kg.* вече́рняя про́повѣдь; **-rzei't**, *f.* су́мерки; вече́рнее вре́мя.
Ve'sta, *f. Stk. Myth.* Ве́ста; боги́ня огня́ и цѣлому́дрія; **Vesta'lien**, *n. pl. Alt.* веста́ліи; пра́здники въ честь Ве́сты; **Vesta'lin**, *f.* 2. *Alt.* веста́лка.
Ve'ste, *f.* (des Himmels) твердь небе́сная; s. a. Fe'ste, etc.
Vesti'bulum, *n. I. Bk.* s. Vo'rhaus, Vo'rhalle; *Zk.* преддве́ріе.
Vetera'n, *m. II.* заслуже́нный, престарѣ́лый во́инъ; (alter, bewährter Gelehrter) * заслуже́нный писа́тель; ветера́нъ.
Veterinä'r, **-rarzt**, *m. I.* ветерина́рный врачъ od. ле́карь; ветерина́ръ; **-rschu'le**, *f.* 2. ветерина́рное учи́лище. [-, *n. I.* запреще́ніе.
Ve'to! *int.* не позволя́ю! запреща́ю!
Ve'ttel, *f.* 2. § *iron.* непотре́бная же́нщина; распу́тная ж.; alte - ста́рая вѣ́дьма.
Ve'tter, *m. I.* 2. двою́родный брать; ро́дственникъ; **Ve'tterlich**, *a.* ро́дственный; **Ve'tterschaft**, *f.* 2. родство́; свойство́.
Vexi'rbecher, *m. I.* волше́бный бока́лъ; **Vexi'ren**, *va.* дразни́ть; тормоши́ть; му́чить; **Vexirerei'**, *f.* 2. му́ченіе; тормоше́нье; **Vexi'rring**, *m. I.* 3. волше́бное кольцо́; **Vexi'rschloss**, *n. I.* (össer) секре́тный замо́къ. [визи́рь.
Vezi'r, *m. I.* 3. *Stw.* (im Orient)
Viadu'ct, *m. I.* 3. (der Eisenbahnen) путево́дъ; віаду́къ.
Via'ticum, *n. I.* s. Rei'segeld, Zeh'rgeld; *Kg.* прича́стіе предъ сме́ртію; напу́тствіе.
Vibratio'n, *f.* 2. (Zittern, Beben) сотрясе́ніе; содрога́ніе; **Vibri'ren**, *vn.* (*h.*) сотряса́ться, -трясти́сь.
Vica'r, *m. I.* 3. вика́рій; намѣ́стникъ; **Vicaria't**, *n. I.* 3. викаріа́тство; намѣ́стничество; **Vicari'ren**, *vn.* (*h.*) исправля́ть до́лжность.
Vi'ce-, *a.* ви́це-; **Vi'ceadmira'l**, *m. I.* (äle) *Sw.* ви́це-адмира́лъ; **Vi'ceco'nsul**, *m. I.* 2. ви́це-ко́нсулъ; **Vi'cedire'ctor**, *m. I.* 2. ви́це-дире́кторъ; **Vi'cegouverneu'r**, *m. I.* 3. ви́це-губерна́торъ; **Vi'ceka'nzler**, *m. I.* ви́це-ка́нцлеръ; **Vi'cekö'nig**, *m. I.* 3. ви́це-коро́ль; вицеро́й; **Vi'cepräside'nt**, *m. II.* ви́це-президе́нтъ; **Vi'cepro'pst**, *m. I.* (öpste) ви́це-пробстъ. [графъ.
Vico'mte, *m. I.* вико́нтъ; ви́це-
Victo'ria, *Myth.* * s. Sie'gesgö'ttin.
Victua'lien, *n. pl.* съѣстны́е припа́сы; **-lienbu'de**, *f.* 2. ла́вка съѣстны́хъ припа́совъ; **-lienhä'ndler**, *m. I.* торгу́ющій съѣстны́ми припа́сами.
Vidimatio'n, **Vidimi'ren**, s. Beglau'bigung, Beglau'bigen.
Vieh, *n. I.* скотъ; (einzelnes Thier) скоти́на; (unvernünftiges Geschöpf) живо́тное; тварь; junges - молода́я скоти́на; моло́дякъ; * бе́стія; скоти́на; **Vieh'arzenei'**, **Vieh'arzenei'kunde**, etc. s. Thie'rarzenei', etc.; **-h'arzt**, s. Veterinä'rarzt; **-h'bremse**, *f.* 2. *Ng.* слѣпе́нь; -пня́; **-h'diebstahl**, *m. I.* (ähle) кра́жа скота́; **-h'dumm**, *a.* § кра́йне глу́пый; **-h'fall**, s. Vieh'seuche; **-h'futter**, *n. I.* ско́тскій кормъ; кормъ для скота́; **-h'handel**, *m. I.* торгъ ското́мъ; скототорго́вля; **-h'händler**, *m. I.* торгу́ющій ското́мъ; скотопромы́шленникъ; гуртовщи́къ; **-h'heerde**, *f.* 2. ста́до; **-h'hirt**, *m. II.* пасту́хъ; **-h'hirtin**, *f.* 2. пасту́шка; **-h'hof**, *m. I.* (öfe) ско́тный дворъ; скотопрого́нный дворъ; **-h'hüter**, *m. I.* ско́тникъ; **-h'hund**, s. Hi'rtenhu'nd; **Vie'hisch**, *a.* ско́тскій; -, *ad.* по-ско́тски; **Vieh'kerl**, *m. I.* 3. **§ s. Mo'rdkerl; **-h'krankheit**, *f.* 2. ско́тская болѣ́знь; **-h'knecht**, *m. I.* 3. ско́тникъ; **-h'magd**, *f.* (ägde) ско́тница; **-h'markt**, *m. I.* (ärkte) ско́тный ры́нокъ; скотопрого́нный дворъ; **-h'mast**, **-h'mastung**, *f.* отка́рмливаніе скота́; **Vieh'mässig**, s. Vie'hisch; **-h'pacht**, *f.* отку́пъ скота́; **-h'pächter**, *m. I.* откупщи́къ скота́; **-h'pächterin**, *f.* 2. откупщи́ца скота́; **-h'pest**, s. Vieh'seuche; **-h'pflege**, *f.* ухо́дъ за ското́мъ; **-h'salz**, *n. I.* 3. ко́рмовая соль; **-h'schlachten**, *n. I.* убо́й; убо́й скота́; **-h'seuche**, *f.* 2. ско́тскій падёжъ; пова́лъ на скотъ; **-h'stall**, *m. I.* (älle) хлѣвъ; **-h'stand**, *m. I.* коли́чество рога́таго скота́ (въ имѣ́ніи); **-h'sterben**, s. Vieh'seuche; **-h'steuer**, *f.* 2. *Stw.* по́шлина со скота́; сборъ со скота́; **-h'strasse**, *f.* 2. скотопрого́нная доро́га; **-h'stück**, *n. I.* 3. (Gemälde) карти́на, изобража́ющая дома́шній скотъ; *§ скоти́на; **-h'theriak**, *m. I. Hlk.* терія́къ четыресоставно́й; **-h'trank**, *m. I.* по́йло; **-h'tränke**, *f.* 2. водопо́й; zur - (führen) на водопо́й; **-h'treiber**, *m. I.* ско́тникъ; пасту́хъ; **-h'trieb**, *m. I.*, **-h'trift**, *f.* 2. вы́гонъ; пра́во вы́гона; **-h'wächter**, *m. I.* ско́тникъ; **-h'weide**, *f.* 2. вы́гонъ; па́стбище; **-h'wirthschaft**, *f.* 2. *Ldw.* скотово́дственное хозя́йство;

Vieh'zucht, *f.* скотово́дство; разведе́ніе скота́; **-h'züchter**, *m. I.* скотово́дъ; скотово́децъ.

Viel, *a.* мно́гій; -, *ad.* мно́го; - Geld мно́го де́негъ; (vor Comparativen): гора́здо; - grösser, besser гора́здо бо́льше; гора́здо ме́ньше; was soll ich - sagen? что мнѣ тебѣ сказа́ть? что тутъ мно́го говори́ть? er hat - gelernt онъ мно́гому учи́лся; онъ весьма́ учёнъ; gleich - всё равно́; von Jmdm. - halten, * люби́ть кого́; имѣ́ть высо́кое мнѣ́ніе о комъ; - worauf halten, * весьма́ цѣни́ть что; er fragt - (nicht -) darnach онъ не забо́тится объ э́томъ; * э́то ему́ трынъ-трава́; - od. wenig ма́ло ли, мно́го ли; ско́лько есть; wie - ско́лько; wie - ist die Uhr? кото́рый часъ? so - сто́лько; so u. so - сто́лько-то; eben so - сто́лько же; noch einmal so - ещё сто́лько; doppelt so - вдво́е бо́льше; das ist eben so -, als etc. э́то то же, что и пр.; э́то всё равно́, что и пр.; es heisst so -, als э́то зна́читъ, что; so - ich weiss ско́лько я зна́ю; ско́лько мнѣ извѣ́стно; so - sage ich dir etc. я тебѣ́ скажу́ то́лько то и пр.; um so - mehr, weniger тѣмъ бо́льше, тѣмъ ме́ньше; zu -, - zu - сли́шкомъ мно́го; was zu - ist zu -, * что мно́го, то мно́го; besser zu - als zu wenig ли́шнее не мѣша́етъ; Jmdm. zu - thun, * обижа́ть, оби́дѣть кого́.

Vie'larm, *Ng.* s. A'rmpoly'p; **-lartig**, *a.* многоро́дный; разноро́дный; **-lartigkeit**, *f.* разноро́дность; **-lästig**, *a.* вѣтви́стый; многовѣтвенный; **-läugig**, *a.* многогла́зый; многоо́кій; **-lbedeu'tend**, *a.* многозначи́тельный; **-lblätterig**, *a.* многоли́ственный; *Ng.* (Pflanzen) многолепе́стный; **-lblumig**, *a.* многоцвѣтный; **-ldeutig**, *a.* многозна́чащій; **-ldeutigkeit**, *f.* многозначи́тельность; **-leck**, *n. I.* 3. *Gl.* многоуго́льникъ; **-leckig**, *a.* многоуго́льный; **Vielerlei'**, *a. indecl.* разли́чный; многоразли́чный; auf - Art ра́знымъ о́бразомъ; es war dabei - zu bedenken на́добно бы́ло о мно́гомъ поду́мать; **Vie'lfach**, *a.* многокра́тный; **Vie'lfächerig**, *a.* (Pflanzen) многогнѣ́здный; многомѣ́стный; **-lfachheit**, s. Vie'lfältigkeit; **-lfältig**, *a.* многоразли́чный; многообра́зный; sich - beschäftigen занима́ться ра́зными предме́тами; **-lfältigkeit**, *f.* многоразли́чность; многообра́зность; **-lfarbig**, *a.* многоцвѣ́тный; **-lfarbigkeit**, *f.* многоцвѣ́тность; пестрота́; **-lfeldrig**, *a.* многопо́льный; **-lförmig**, *a.* многови́дный; **-lfrass**, *m. I.* 3. обжо́ра; прожо́ра; объѣда́ло; *Ng.* россома́ха; **-lfrässig**, **-lfrässigkeit**, s. Gefrä'ssig, -gkeit; **-lfresser**, s. Vie'lfrass; **-lfuss**, *m. I.* (üsse) *Ng.* многоно́гъ; многоно́жица; кався́къ; **-lfüssig**, *a.* многоно́гій; **-lfussschne'cke**, *f.* 2. *Ng.* крыло́викъ тысячено́гій; **-lgelie'bt**, *a.* любе́знѣйшій; возлю́бленный; **-lgeltend**, *a.* мно́го зна́чащій; **-lgesta'ltig**, s. Vie'lförmig; **-lgötterei'**, *f.* 2. многобо́жіе; **-lgriffelig**, *a. Ng.* о мно́гихъ сто́лбикахъ; **-lgültig**, *a.* весьма́ ва́жный; си́льный; **-lhalmig**, *a.* многостебе́льный; **-lhäutig**, *a. Ng.* имѣ́ющій мно́го кожъ; **Vie'lheit**, *f.* 2. многочи́сленность; мно́жество; **-lherrschaft**, *f. Stw.* многонача́ліе; многодержа́віе; многовла́стіе; поліархі́я; **-ljährig**, *a.* многолѣ́тній; давни́шный; **-lkantig**, *a.* многогра́нный; **-lkapselig**, *a. Ng.* многомѣше́чный; **-lklappig**, *a.* многоство́рчатый; **-lköpfig**, *a.* многоголо́вый; (Pflanzen) многоголо́вчатый; **-lkörnig**, *a.* зерни́стый; **-llappig**, *a.* (Pflanzen) многоло́пастный.

Viellei'cht, *ad.* мо́жетъ быть; мо́жетъ ста́ться; аво́сь; аво́сь-либо.

Vie'lmal, **Vie'lmals**, *ad.* многокра́тно; (häufig) мно́го разъ, ча́сто; **Vie'lmalig**, *a.* многокра́тный; **-lmännerei'**, *f.* многому́жіе; **-lmännerig**, **-lmännig**, *a. Ng.* (Pflanzen) многому́жній; **-lmehr**, *ad.* (im Gegentheil) напро́тивъ того́; (eher) скорѣ́е; да́же; (eigentlich gesagt) лу́чше сказа́ть; **-lnamig**, *a.* многоиме́нный; *Gl.* многочле́нный; **-lredner**, *m. I.* большо́й говору́нъ; **-lruderig**, *a.* многовесе́льный; **-lsagend**, s. Bedeu'tungsvoll; **-lsaitig**, *a. Tk.* многостру́нный; **-lsamig**, *a. Ng.* многосѣме́нный; **-lsäulig**, *a. Bk.* многоколо́нный; **-lschalig**, *a.* (Muscheln) *Ng.* многоство́рчатый; **-lschotig**, *a.* (Pflanzen) многострууче́чный; **-lseitig**, *a.* многосторо́нній; *Gl.* многосторо́нный; **-lseitigkeit**, *f.* многосторо́нность; **-lsehen**, *n. I.* многозрѣ́ніе; видѣ́ніе чего́-либо въ многочи́сленности; **-lspaltig**, *a. Ng.* многораздѣ́льный; **-lsprachig**, *a.* многоязы́чный; -, *ad.* на мно́гихъ язы́ка́хъ; **-lstachelig**, *a. Ng.* игли́стый; ости́стый; **-lstengelig**, *a. Ng.* многостебе́льный; **-lstimmig**, *a.* многоголо́сный; многогла́сный; **-lsylbig**, *a.* многосло́жный; **Vie'lthätig**, *a.* весьма́ дѣ́ятельный; **-ltheilig**, *a.* многосло́жный; (Schriften) многото́мный; vieltheilige Grösse, *Gl.* многочле́нное коли́чество; **-lumfa'ssend**, *a.* (Kenntnisse) обши́рный; (was viel fassen kann) многообъе́млющій; многообъя́тный; **-lverla'ngend**, *a.* взыска́тельный; тре́бующій о́чень мно́го; **-lvermö'gend**, *a.* многовла́стный; **-lverspre'chend**, *a.* мно́го обѣща́ющій; (Menschen) пода́ющій больші́я наде́жды; **-lweiberei'**, *f.* многожѐнство; **-lweibig**, *a. Ng.* (Pflanzen) многожённый; **-lweniger**, *ad.* тѣмъ ме́нѣе; ме́нѣе всего́; **-lwinkelig**, *a.* многоуго́льный; **-lwissend**, *a.* мно́го зна́ющій; во мно́гомъ свѣ́дущій; **-lwisser**, *m. I.* мно́го зна́ющій человѣ́къ; многовѣ́дѣцъ; *iron.* всезна́йка; **-lwisserei'**, *f.* многозна́ніе; **-lzüngig**, *a.* многоязы́чный; **-lzüngler**, *m. I.* многоязы́чникъ; **-lzweigig**, *a.* вѣтви́стый.

Vier, *a. num.* четы́ре; че́тверо; че́тверы; - Mann четы́ре человѣ́ка; wir waren unserer - насъ бы́ло че́тверо; die Uhr ist - четы́ре би́ло (od. про́било); komme um - (Uhr) приходи́ въ четы́ре часа́; es geht auf - пя́тый часъ; es ist gegen -, nahe an - четвёртый часъ въ исхо́дѣ; ско́ро четы́ре пробьётъ; es ist halb - полови́на четвёртаго; mit Vieren (4 Pferden) fahren ѣ́здить, ѣ́хать четвёркой, *od.* четверне́й; alle - (4 Füsse) von sich strecken растяну́ться; (crepiren) * околѣ́ть; auf allen Vieren kriechen по́лзать на четвере́ нькахъ; unter - Augen, * наединѣ́; - Augen sehen mehr als zwei, * умъ хоро́шъ, а два лу́чше; -, *f.* 2. (Ziffer) четы́ре; (im Würfelspiel) четы́ре очка́; *Ktsp.* четвёрка.

Vie'rbeinig, s. Vie'rfüssig; **-rbeuter**, *m. pl.* (bei der Bienenzucht) четырёхъ-у́льные шка́фики; **-rblatt**, *n. I.* (ätter) *Ng.* четырели́стникъ; **-rblätterig**, *a.* о четырёхъ ли́стьяхъ; (Frauenrock) въ четы́ре поло́тнища; *Ng.* четырелепестко́вый; **-rbund**, *m. I. Stw.* четверно́й сою́зъ; **-rdrähtig**, *a.* въ четы́ре ни́тки ссу́ченный; **Vie'reck**, *n. I.* 3. *Gl.* четыреуго́льникъ; **-reckig**, *a.* четыреуго́льный; **Viererlei'**, *a. indecl.* четырёхъ ро́довъ; **Vie'rfach**, **Vie'rfältig**, *a.* четверно́й; четверокра́тный; -, *ad.* въ че́тверо; въ четы́ре ра́за; **-rfächerig**, *a. Ng.* четырегнѣ́здный; **-rfelderwi'rthschaft**, *f. Ldw.* четырехпо́льное се́льское хозя́йство; **-rfeldrig**, *a. Ldw.* четырехпо́льный; *Wpk.* раздѣлённый на четы́ре по́ля; **-rfingerig**, *a.* четырехпе́рстный; **-rflach**, *a.* четырегра́нный; **-rflügelig**, *a.* четырекры́лый; **-rflügler**, *m. pl. Ng.* четырекры́лыя насѣко́мыя; **-rfürst**, *m. II. Gsch. Alt.* тетра́рхъ; четверовла́стникъ; **-rfüssig**, *a.* четвероно́гій; **-rfüssler**, *m. pl. Ng.* четвероно́гія живо́тныя; **-rgesa'ng**, *m. I.* кварте́тъ; **-rgespa'nn**, *n. I.* 3. четверня́; четвёрка; **-rgestri'chen**, *a. Tk.*: -chene Note четырёхвя́зная но́та; **-rgliederig**, *a.* четырехчле́нный; **-rhändig**, *a. Tk.*: -ige Sonate сона́та на четы́ре руки́; - spielen (Musikstück) игра́ть въ четы́ре руки́; **-rherrschaft**, *f. Stw. Gsch.* четыревла́стіе; **-rhügel**, *m. I.* (des Gehirns) *Zk.* четверно́е возвыше́ніе; **Vierhu'ndert**, *a. num.* четы́реста; **-rhu'ndertste** (der, die, das), *a. num.* четырёхсо́тый; **Vie'rjährig**, *a.* четырёхлѣ́тній; четырёхгодова́лый; (dauernd) четырёхгоди́чный; -ger Zeitraum четырёхлѣ́тіе; **-rkantig**, *a.* четырегра́нный; четыреуго́льный; - behauen (Balken), *Zm.* обтёсывать, -теса́ть четыреуго́льно; обруси́ть; **-rkapselig**, *a. Ng.* (Pflanzen) четырекоро́бочный; **-rklappig**, *a. Ng.* четырество́рочный; **-rklauig**, *a.* четырекопы́тный; **-rköpfig**, *a.* четырегла́вый; **Vie'rlinge**, *m. pl.* четверни́; *Zk.* четырегла́вые му́скулы бедра́; **-rlöthig**, *a.* четырехло́тный; **Vie'rmal**, *ad.* четы́ре ра́за; четы́режды; - so viel вче́тверо (oder въ четы́ре ра́за) бо́льше; - gestrichen, *Tk.* s. Vie'rgestri'chen; **-rmalig**, *a.* четырекра́тный; **-rmännercla'sse**, *f.* 2. *Ng.* (der Pflanzen) четырёхму́жіе; классъ расте́ній о четырёхъ ты́чинкахъ; **-rmännig**, **-rmännerig**, *a. Ng.* (Pflanzen) четырёхму́жній; **-rmonatig**, *a.* четырёхмѣ́сячный; **-rmonatlich**, *a.* ка́ждые четы́ре мѣ́сяца; **-rpfündig**, *a.* четырёхфунтово́й; **-rräderig**, *a.* четырёхколёсный; о четырёхъ колёсахъ; **-rrippig**, *a. Ng.* четырёхребёрный.

Vie'rruderig, *a.* четырёхвесе́льный; о четырёхъ вёслахъ; **-rsaitig**, *a.* четырёхстру́нный; **-rsamig**, *a. Ng.* четыресѣме́нный; **-rsäulig**, *a.* четырёхколо́нный; **-rschaufler**, *m. I. Ng. Ldw.* двухлѣ́тняя овца́; **Vie'rschrötig**, *a.* * дю́жій; * корена́стый; **-rseitig**, *a.* четырёхсторо́нній; **-rsitzig**, *a.* (Kutschen) четвероме́стный; **-rspaltig**, *a.* четырераздѣ́льный; **-rspännig**, *a.* (Kutschen) запря́женный четверне́й (четвёркой); **-rspiel**, *n. I.* 3. *Tk.* кварте́тъ; **-rspitzig**, *a.* четырёхконе́чный; **-rstimmig**, *a.* четырёхголо́сный; -, *ad.* въ четы́ре го́лоса; **-rstockig**, *a. Bk.* четырёхъэта́жный; **-rstündig**, *a.* четырёхча́сный; -, *ad.* по четы́ре часа́; четы́ре часа́; **-rstündlich**, *a.* че́резъ ка́ждые четы́ре часа́; **-rsylbig**, *a. Spl.* четырёхсло́жный; **-rtägig**, *a.* четырёхдне́вный; -ges Fieber, *Hlk.* четырёхдне́вная перемежа́ющаяся лихора́дка; **-rtausend**, *a. num.* четы́ре ты́сячи; **-rtausendste** (der, die, das), *a. num.* четырёхты́сячный; **Vie'rte** (der, die, das), *a. num.* четвёртый; der - des Monats четвёртое число́; **Vie'rteha'lb**, *a. indec.* три съ полови́ною.

Vie'rtel, *n. I.* че́тверть; четвёртая до́ля; - eines Bogens, *Gl.* четвёртка; ein - auf Eins че́тверть пе́рваго; drei - auf drei три че́тверти тре́тьяго; **Vie'rtelbo'gen**, *m. I.* че́тверть листа́; **-le'lle**, *f.* 2. че́тверть ло́ктя; **-ljahr**, *n. I.* 3. че́тверть го́да; **-ljäh'rig**, *a.* трёхмѣ́сячный; **-ljäh'rlich**, *ad.* ка́ждые три мѣ́сяца; че́резъ ка́ждые три мѣ́сяца; **-lkreis**, *m. I.* 3. *Gl.* че́тверть кру́га; **-lmass**, *n. I.* четвертна́я мѣ́ра; **Vie'rteln**, s. Vie'rtheilen; **-lno'te**, *f.* 2. *Tk.* четвертна́я но́та; **-lpau'se**, *f.* 2. *Tk.* четвертна́я па́уза; **-lpfu'nd**, *n. I.* 3. че́тверть ѳу́нта; **-lsta'b**, *m. I.* (stäbe) (an Säulen) четвертно́й валъ; **-lstu'nde**, *f.* 2. че́тверть часа́; **-lstü'ndig**, *a.* продолжа́ющійся че́тверть часа́; -, *ad.* по че́тверти часа́; **-lstü'ndlich**, *ad.* ка́ждую че́тверть часа́; **-lto'nne**, *f.* 3. че́тверть бо́чки.

Vie'rtens, *ad.* въ четвёртыхъ.

Vie'rthalb, **Vie'rtheil**, s. Vie'rteha'lb, Vie'rtel; **Vie'rtheilen**, *va.* четвери́ть; дѣли́ть, раз- на четы́ре ча́сти; (Verbrecher) четвертова́ть; **Vie'rtheilig**, *a.* четвертно́й; **Vie'rtheilung**, *f.* 2. раздѣле́ніе на четы́ре ча́сти; (eines Verbrechers) четвертова́ніе; **Vie'rtschein**, *m. I.* 3. *Stk.* черверно́й аспе́ктъ; **Vie'rung**, *f.* 2. (eines Balkens) *Zm.* обтёсываніе на четы́ре гра́ни; четвероуго́льная обтёска; обру́ска; *Gl.* квадрату́ра (кру́га).

Viervie'rtelta'ct, *m. I.* 3. *Tk.* тактъ въ четы́ре че́тверти; **Vie'rwinkelig**, *a.* четыреуго́льный; **-rzackig**, *a.* четырезубча́тый; о четырёхъ зубца́хъ; **-rzahn**, *m. I.* (ähne) *Ng.* четырезу́бецъ; **-rzähnig**, *a.* четырезу́бый; **-rzehig**, *a. Ng.* четырепа́лый.

Vie'rzehn, *a. num.* четы́рнадцать; in - Tagen въ двѣ недѣ́ли; **Vie'rzehnhu'ndert**, *a. num.* ты́сяча четы́реста; **-nlö'thig**, *a.* четырнадцатило́тный; **-ntä'gig**, *a.* двухнедѣ́льный; **Vie'rzehnte** (der, die, das), *a. num.* четы́рнадцатый; **Vie'rzehntens**, *ad.* въ четы́рнадцатыхъ.

Vie'rzeilig, *a.* четырёхстро́чный; -ge Gerste, *Ng. Ldw.* четырёхря́дный ячме́нь; -ge Strophe, *Dtk.* четырести́шіе.

Vie'rzig, *a. num.* со́рокъ; **Vie'rziger**, *m. I.* сорокалѣ́тній; er kann wohl schon ein - sein ему́ (я ду́маю) лѣтъ о́коло сорока́; **Vie'rzigjäh'rig**, *a.* сорокалѣ́тній; **Vie'rzigste** (der, die, das), *a. num.* сороково́й; **Vie'rzigtä'gig**, *a.* сорокадне́вный.

Vie'tsbohne, *Ng.* s. Schmi'nkbohne.

Vigi'lien, *f. pl. Kg.* всено́щное бдѣ́ніе; всено́щная литія́.

Vigili'ren, *vn.* (*h.*) (auf Jmdn.) слѣди́ть, наблюда́ть за кѣмъ; преслѣ́довать кого́.

Vigne'tte, *f.* 2. *Bchdr.* винье́тъ; винье́тка.

Vigo'gne, *f.*, **Vigo'gnethie'r**, *n. Ng.* s. Scha'fkamee'l; **Vigo'gnewo'lle**, *f.* виго́невая шерсть.

Vi'lla, *f.* (*pl.* Villen): ви́лла; да́ча; за́городный домъ.

Villegiatu'r, *f.* 2. деревѐнское житьё; seine - wo halten жить гдѣ въ дере́внѣ od. на да́чѣ.

Vinculi'ren, *va. Rw.* свя́зывать, -за́ть.

Vindici'ren, *vn.* (*h.*) *Rw.* объявля́ть, объяви́ть каку́ю-либо вещь свое́ю со́бственностію и тре́бовать вы́дачи оно́й (отъ завладѣ́вшаго ею́).

Vio'la, **Vio'le**, *f. Tk.* віо́ла; альтъ; ѳіа́лка; **Vio'lenwu'rzel**, *f.* s. Vei'lchenwu'rzel.

Viole't, **Viole'tt**, *a.* ѳіоле́товый; **Viole'tstein**, *m. I.* 3. іоли́тъ; ѳіоле́товый ка́мень.

Violi'n-, *a.* скрипи́чный; **Violi'nbogen**, *m. I.* (скрипи́чный) смычо́къ; **-nconce'rt**, *n. I.* 3. конце́ртъ на скри́пкѣ; (Noten dazu) конце́ртъ для скри́пки; **Violi'ne**, *f.* 2. скри́пка; скры́пка; die - spielen игра́ть на скри́пкѣ; **Violini'st**, *m. II.* скрипа́чъ; **Violi'nnoten**, *f. pl.* скрипи́чныя но́ты; **-nsaite**, *f.* 2. скри́почная струна́; **-nsattel**, *m.* s. Violi'nsteg; **-nschlüssel**, *m. I. Tk.* скри́почный ключъ; **-nsolo**, *n. I.* со́ло для скри́пки; **-nspieler**, *m. I.* скрипа́чъ; **-nsteg**, *m. I.* 3. кобы́лка (od. подста́вка) у скри́пки; **-nstimme**, *f.* 2. но́ты для скри́пки; **-nwirbel**, *m. I.* коло́къ у скри́пки.

Violo'n, *n. I. Tk.* басъ; (in der Orgel) басова́я труба́; **Violonce'll**, *n. I. Tk.* віолонче́ль; **-loncelli'st**, *m. II.*, **-lonce'llspieler**, *m. I.* віолончели́стъ.

Vi'per, *f.* 2. *Ng.* гадю́ка (ехи́дна, ужъ); **Vi'pergra's**, *n. Ng.* s. Na'tterko'pfblume, Na'tterkrau't.

Virtuo's, **Virtuo'se**, *m. II.* виртуо́зъ; **Virtuo'sin**, *f.* 2. виртуо́зка; **Virtuositä't**, *f.* 2. виртуо́зность.

Vi'sa, *n. I.* свидѣ́тельствованіе (пате́нтовъ и пр. ко́нсулами); (auf Pässen) просмо́тръ; пропи́ска; чита́лъ тако́й-то.

Visio'n, *f.* 2. видѣ́ніе; при́зракъ; **Visionä'r**, *m. I.* 3. духови́децъ.

Visi'r, **Visie'r**, *n. I.* 3. нали́чникъ; забра́ло; (am Schiessgewehr) мише́нь; прицѣ́ль; діо́птръ; **Visi'reimer**, *m. I.* мѣ́рное ведро́; **Visi'ren**, *vn.* (*h.*) прицѣ́ливаться, наводи́ть; (Fässer) вымѣ́ривать, -рить, -рять; (Pässe) свидѣ́тельствовать, за-; прописывать, -са́ть; **Visi'rer**, *m. I.* мѣ́рщикъ; **Visi'rkorn**, *n. I.* мише́нь; прицѣ́ль; **Visi'rkreuz**, *n. I.* 3. *Bw.* визи́рный крестъ волосяно́й (od. шёлковый, про́волочный, паути́нный); **Visi'rkunst**, *f.* иску́сство вымѣ́ривать ве́льтою; **Visi'rmass**, *n. I.* 3. мѣ́рникъ; **Visi'rschuss**, *m. I.* (üsse) навѣ́сный вы́стрѣлъ; **Visi'rstab**, *m. I.* (äbe) визи́ръ-штабъ; ве́льта.

Visitatio'n, *f.* 2. визита́ція; о́быскъ; осмо́тръ; Jmdn. einer - unterziehen, unterwerfen обы́скиватъ, обыска́ть кого́; **Visita'tor**, *m. I.* 2. визита́торъ; осмо́трщикъ.

Visi'te, *f.* 2. визи́тъ; навѣща́ніе; посѣще́ніе; Jmdm. eine - machen быть у кого́ съ визи́томъ; **Visi'ten-**, *a.* визи́тный; **-tenamei'se**, *f. Ng.* s. Zu'gameise; **-tenka'rte**, *f.* 2. визи́тная ка́рточка; визи́тный биле́тъ; **-tenzi'mmer**, *n. I.* гости́ная.

Visiti'reisen, *n. I.* щупъ; зондъ, **Visiti'ren**, *va.* обы́скивать; осма́тривать; **Visiti'rkerze**, *f. Hlk.* s. Ha'rnröhrenke'rze.

Viso'rium, *n. I.* (Tenakel) *Bchdr* держа́льцы; ште́мпель.

Vi'sta, *f.* s. Sicht.

Vitrio'l, *m. I. Ng.* купоро́съ; **Vitrio'l-**, *a.* купоро́сный; **Vitrio'lartig**, *a.* купоро́сный; **-lbleierz**, *n. I.* 3. *Bw.* свинцо́вый купоро́съ; **-lerde**, *f. Bw.* купоро́сная земля́; **-lerz**, *n. I.* 3. купоро́сная руда́; **Vitriolesci'ren**, *vn.* (*h.*) превраща́ться, -врати́ться въ купоро́съ; **-lgeist**, *m. I. Schdk.* купоро́сный спиртъ; **-lhütte**, *f.* 2. *Bw.* купоро́сный заво́дъ; **Vitriolisatio'n**, *f.* напое́ніе сѣ́рною кислото́ю; **Vitrio'lisch**, *a.* купоро́сный; **-löl**, *n. I.* купоро́сное ма́сло; **-lpulver**, *n. I.* купоро́сные оста́тки; **-lsäure**, *f.* 2. *Schdk.* купоро́сная кислота́; **-lsieder**, *m. I.* купоро́сный ма́стеръ; **-lsiederei'**, *f.* 2. купоро́сный заво́дъ; **-lstein**, *m. I.* 3. *Ng. Bw.* атраме́нтный ка́мень; **-lwasser**, *n. I.* купоро́сная вода́.

Vi'vat, *n. I.* u. *int.* ви́ватъ! да здра́вствуетъ!

Vivipa'ren, *f. pl. Ng.* живородя́щія живо́тныя.

Vliess, *n. I.* 3. руно́; волна́; Orden des goldenen Vliesses, *m. I. Stw.* о́рденъ золота́го руна́.

Voca'bel, *f.* 2. вока́була; сло́во; **Vocabula'r**, **Vocabula'rium**, *n. I.* (rien) словни́къ; слова́рь.

Voca'l, *m. I.* 3. *Spl.* гла́сная бу́ква; **Voca'l-**, *a.* вока́льный; **-lmusi'k**, *f.* вока́льная, голосова́я му́зыка; пѣ́ніе.

Vocatio'n, *f.* 2. вы́зовъ; (Schrift) пи́сьменный вы́зовъ; назначе́ніе.

Vocati'v, *I.*, **Vocati'vus**, *m.* (tive) *Spl.* зва́тельный паде́жъ; ** шалу́нъ.

Vo'gel, *m. I.* (ö) *Ng.* пти́ца; kleiner - пти́чка; junger - птене́цъ; (Ziel beim Schiessen) деревя́нная пти́ца; чу́чело; nach dem - schiessen стрѣля́ть въ деревя́нную пти́цу; loser -, ** шалу́нъ; lockerer -, ** гуля́ка; lustiger - весельча́къ; der ist mir ein sauberer -! * хороша́ пти́чка! * хоро́шъ голу́бчикъ! er ist frei wie ein -, * онъ соверше́нно свобо́денъ; * во́льный каза́къ; friss - oder stirb! * жри, Ха́мово отро́дье, или умира́й! изъ двухъ зо́лъ выбира́й лу́чшее; **Vo'gel-**, *a.* пти́чій;

Vo'gelbau'er, *n. I.* клѣтка; **-lbeer-bau'm**, *m. I.* (äume) рябинникъ; рябина; **-lbee're**, *f.* 2. *Ng.* рябина; **-lbeerzu'cker**, *m. I.* рябинный сахаръ; сорбинъ; **-lbei'ze**, *f.* 2. *Jäg.* соколиная охота; **Vö'gelbeschrei'-bung**, *f.* 2. птицесловіе, орнитологія; **Vö'gelchen**, *n. dim. I.* птичка; ich habe ein - davon singen hören, * я слышалъ о томъ втайнѣ; * это мнѣ ужé извѣстно; **Vo'geldeu'ter**, *m. I. Alt.* авгуръ; птицегадатель; **-ldeu'tung**, *f.* 2. *Alt.* прорицаніе; **-ldu'nst**, *m. I. Jäg.* мелкая дробь (для птицъ); **Vo'gel-Ei'**, *n. I.* (*pl.* Vogeleier): птичье яйцо; **Vo'gler**, s. Vo'gelfä'nger; **-lfa'ng**, *m. I.* птицеловство; (mittelst Netzen etc.) ловля птицъ силками; auf - ausgehen заниматься птичьею ловлею; **-lfä'nger**, *m. I.* птицеловъ; **-lfli'nte**, *f.* 2. ружьё для стрѣлянія птицъ; **-lflö'te**, *f.* 2. *Tk.* флажолетъ; **-lflu'g**, *m. I.* полётъ птицы; птичій полётъ; aus dem - по полёту птицъ; **-lfrei'**, *a.* * находящійся подъ опалою; лишённый покровительства законовъ; Jmdn. - machen, für - erklären, *Rw.* назначать, -чить цѣну за чью-либо голову; лишать, лишить кого покровительства законовъ; **-lfu'ss**, *m. I.* (üsse) птичья нога; *Ng.* (Pflanze) птиценожка; птичья ножка; птичьи когти; **-lfu'tter**, *n. I.* птичій кормъ; **-lga'rn**, *n. I.* 3. *Jäg.* птицеловная сѣть; тайникъ; **-lgesa'ng**, *m. I.* пѣніе птицъ; **-lge-schrei'**, *n. I.* птичій крикъ; крикъ птицъ; **-lhä'ndler**, *m. I.* продавецъ птицъ; птичникъ; **-lhau's**, *n. I.* (äuser) птичникъ; **-lhe'cke**, *f.* 2. птичій садокъ; **-lhee'rd**, *m. I.* 3. *Jäg.* птицеловный токъ; птицеловня.

Vo'gelkie'n, *m. I.* сосновая смола; **Vo'gelki'rschbaum**, *m. I.* (äume) *Ng.* черешня; птичья вишня; **-lki'r-sche**, *f.* 2. черешня; **-lknö'terich**, *m.* s. We'gegra's; **-lko'pf**, *m. I.* (öpfe) птичья голова; **-lkrau't**, *n. I. Ng.* курячья трава; курячьи черевы; мокрица; **-lku'nde**, *f.* орнитологія; **-llausflie'ge**, *f.* 2. *Ng.* пташникъ; **-llei'cht**, *a.* весьма лёгкій; лёгонькій; **-llei'm**, *m. I.* птичій клей; **-lma'rkt**, *m. I.* птичій рядъ; охотный рядъ; **-lmei'erich**, s. Vo'gel-krau't; **-lmi'lch**, *f. Ng.* (Pflanze) птичье молоко; птицемлечникъ; **-lmi'st**, *m. I.* птичій помётъ; **-lne'st**, *n. I.* (ster) птичье гнѣздо; **-lne'stkraut**, *n. I. Ng.* младенчица гнѣздная; птичье гнѣздо; дѣтская трава; **-lne'tz**, s. Vo'gelga'rn; **-lo'rgel**, *f.* 2. птичьи органы; серинетъ; **-lperspecti've**, *f. Mal.*: aus der - съ высоты птичьяго полёта; **-lpfei'fe**, *f.* 2. дудки; s. a. Lo'ck-pfeife; **-lschau'**, *f. Alt.* предвѣщаніе по полёту птицъ; *Mal.* s. Vo'-gelperspecti've; **-lscheu'che**, *f.* 2. пугало; * чучело; **-lschie'ssen**, *n. I.* стрѣляніе въ чучело; **-lschla'g**, *m. I.* западня; **-lschna'bel**, *m. I.* (ä) птичій клювъ od. носъ; **-lschne'll**, *a.* быстрый какъ птица; -, *ad.* съ быстротою птицы; **-lschro't**, *n.* s. Vo'geldu'nst; **-lspi'nne**, *f.* 2. *Ng.* Суринамскій паукъ; **-lspo'rn**, *Ng.* s. Mu'tterko'rn; **-lste'llen**, **-lste'ller**, s. Vo'gelfa'ng, Vo'gelfä'nger; **-lstri'ch**, *m. I.* 3. полётъ птицъ; **-lwi'cke**, *f.* 2. *Ng.* птичій горохъ; вика; **-lwi'ldpret**, *n. I. Jäg. Kk.* дичь; **-lzu'cht**, *f.* птицеводство; **-lzu'nge**, *f.* 2. птичій языкъ; *Ng.* (Pflanze) колокольчатый спорышъ; *Ng.* окаменѣлое осиновое сѣмя; **Vö'glein**, *n. dim. I.* птичка; **Vo'gler**, s. Vo'gelfä'nger.

Vogt, **Voigt**, *m. I.* (*pl.* Vögte): фохтъ; судья; намѣстникъ; **Vogtei'**, *f.* 2., **Vogtei'geri'cht**, *n. I.* 3. фохтейскій судъ.

Volk, *n. I.* (*pl.* Völker): народъ; (Nation) нація; gemeines - простой народъ od. людъ; простонародіе; Sprache des gemeinen Volkes простонародный языкъ; (Pöbel) чернь; (Menge Leute, Gedränge) * толпа; - (Rebhühner) *Jäg.* стадо; стая.

Volkame'ria, *f. Ng.* волкамерія; волкамиръ.

Vo'lkarm, *a.* малолюдный; безлюдный; **Vö'lkerbeschrei'bung**, *f.* 2. народоописаніе; этнографія; **-r-geschi'chte**, *f.* 2. исторія народовъ; **-rku'nde**, *f.* этнографія; этнологія; **-rre'cht**, *n. I.* 3. народное право; международное право; **-rre'cht-lich**, *a.* по народному праву; основанный на народномъ правѣ; **-r-schaft**, *f.* 2. народъ; племя; **-r-wa'nderung**, *f.* 2. переселеніе народовъ.

Vo'lkleer, s. Vo'lkarm; **-kreich**, *a.* многолюдный; **Vo'lks-**, *a.* народный; **Vo'lksaberglaube**, *m. I.* суевѣріе простаго народа; **-ksange-legenheit**, *f.* 2. народное дѣло; **-ksanzeiger**, *m. I.* (Zeitschrift) народный вѣстникъ; туземный вѣстникъ; **-ksaufklärung**, *f.* народное просвѣщеніе; **Vo'lksauflauf**, *m. I.* (läufe) стеченіе народа; **-ksauf-ruhr**, **-ksaufstand**, *m. I.* (ände) народное возстаніе; возстаніе народа; мятежъ; бунтъ; крамола; **-ksaufwiegler**, *m. I.* возмутитель; бунтовщикъ; **-ksbelu'stigungen**, *f. pl.* народное увеселеніе; общенародныя забавы и увеселенія; **-ks-beschlu'ss**, *m. I.* (üsse) *Stw.* опредѣленіе (Римскаго) народа; **-ks-bewe'gung**, *f.* 2. волненіе въ народѣ; **-ksblatt**, *n. I.* (ätter) *Litt.* народный журналъ; листокъ; **-ks-brauch**, *m. I.* (äuche) народный обычай; **-ksbuch**, *n. I.* (ücher) *Litt.* народная книга; **-ksclasse**, *f.* 2. классъ народа; **-ksdichter**, *m. I.* народный поэтъ; **-kseigenthüm-lich**, s. Vo'lksthümlich; **-kselemen-ta'rschule**, *f.* 2. приходское училище; **-ksfest**, *n. I.* 3. народный праздникъ; **Vo'lksführer**, *m. I.* демагогъ; **Vo'lksgedrä'nge**, *n. I.* давка; **Vo'lksgeist**, *m. I.* духъ народа; народный духъ; **Vo'lksge-sa'ng**, *m. I.* (änge) народное пѣніе; **-ksgeschrei'**, s. Gerü'cht; **-ksglau-be**, *m. I.* народная вѣра; **-ksgunst**, *f.* любовь народа; **-kshaufe**, **-ks-haufen**, *m. I.* толпа народа; **-ks-herrschaft**, *f.* народное правленіе; народоправленіе; демократія; Anhänger der - демократъ; **-ksindu-strie'**, *f.* народная промышленность; **-kskale'nder**, *m. I. Litt.* народный календарь; **-kskrankheit**, *f.* 2. *Hlk.* всенародная болѣзнь; **-kskost**, *f.* пища простаго народа; **-ksleben**, *n. I.* жизнь простаго народа; народный бытъ; **-kslehrer**, *m. I.* народный учитель; **-ksleiter**, s. Vo'lksführer; **-kslied**, *n. I.* (der) народная пѣснь; **-kslust**, *f.* увеселеніе народа; **Vo'lksmährchen**, *n. dim. I.* народное сказаніе; **-ksmei-nung**, *f.* 2. народные толки; **-ks-menge**, *f.* число жителей; множество народа; толпа; **-ksplage**, *f.* 2. народное бѣдствіе; **-ksregie'rung**, s. Vo'lksherrschaft; **-ksredner**, *m. I.* народный ораторъ; **-ksreprä-senta'nt**, *m. II. Stw.* представитель народа; **-kssage**, *f.* 2. народное преданіе; **-ksschule**, *f.* 2. народное училище; **-kssitte**, *f.* 2. народный обычай; обычай у простаго народа; **-kssprache**, *f.* простонародный языкъ; **-ksstamm**, *m. I.* (ämme) племя; **-ksstimme**, *f.* 2. гласъ народа; **-ksstimmung**, *f.* 2. * гласъ народа; s. a. Vo'lksgeist; **-ksthum**, *n. I.* народность; **-ks-thümlich**, *a.* народный; національный; **-ksthümlichkeit**, *f.* національность; народность; **Vo'lks-tracht**, *f.* 2. національная (народная) одежда; **-ksverpfle'gung**, *f.* народное продовольствіе; **-ksver-sa'mmlung**, *f.* 2. народное собраніе; **-ksvertre'ter**, *m. I. Stw.* представитель народа; **-kswahn**, *m. I.* ложное мнѣніе народа; **-kswirth-schaft**, *f.* политическая экономія; **-kswirthschaftsleh're**, *f.* 2. ученіе о народномъ хозяйствѣ; **-kswirth-schaftspfle'ge**, *f.* попеченіе о народномъ продовольствіи; **-kszahl**, *f.* народонаселеніе; **-kszählung**, *f.* 2. народная, подушная перепись; ревизія; **-kszimmer**, *n. I.* § людская.

Voll, *a.* полный; volles Glas полный стаканъ; Glas - Wasser стаканъ воды; (Zeit) цѣлый; der Graben ist - Wasser ровъ наполненъ водою; (fleischig, rund) полный; (Stimme) густой; низкій; (erfüllt von etw.) исполненный чего; er ist - Schlaf онъ сонный; ему спать хочется; seine Augen sind - Schlaf у него глаза смыкаются; er ist - Verstand онъ очень уменъ; Mensch voller Hochmuth, Stolz человѣкъ надменный, гордый; er ist voller Hoffnung, * онъ исполненъ надежды; mit den Augen - Thränen со слезами на глазахъ; mit vollen Segeln, *Sw.* на всѣхъ парусахъ; im vollen Laufe на всёмъ бѣгу; съ разбѣгу; er ist davon noch ganz -, * онъ всё ещё въ восхищеніи отъ этого; * онъ забыть этого не можетъ; der Saal ist ganz - von Menschen зала полнёхонька; er ist -, * онъ пьянъ; sich - saufen, § напиваться, напиться до-пьяна; der Mond ist jetzt -, *Stk.* теперь полная луна; der Himmel ist voll Wolken небо покрыто облаками; Buch voll Fehler книга, полная ошибокъ; das Kleid ist - Staub, Flecken всё платье въ пыли; въ пятнахъ; - gestopft, gepfropft биткомъ набитый; ganz -, über und über - полнёхонекъ; - werden наполняться, -ниться; - blasen, * надувать, -дуть.

Vo'llährig, *a.* колосистый; **Vo'llauf**, *ad.* вдоволь; въ изобиліи; er hat

Alles - у него́ всего́ вдо́воль; * у него́ полна́ ча́ша.

Vo'llbluthengst, *m. I.* 3. (Pferd) жеребе́цъ чи́стой кро́ви; чистокро́вый жеребе́цъ; жеребе́цъ кро́вной поро́ды; **Vo'llblütig**, *a.* полнокро́вный; **Vo'llblütigkeit**, *f.* полнокро́віе; полнокро́вность; **Vo'llblutpferd**, *n. I.* 3. чистокро́вная ло́шадь; **Vo'llblutrace**, *f.* 2. (Pferde) поро́да чи́стой кро́ви; чистокро́вная поро́да.

Vollbri'ngen, *va. irr.* (vollbringe, vollbrachte, vollbracht): ока́нчивать; дока́нчивать, ко́нчить, соверша́ть; es ist vollbracht! совершило́сь! * свершило́сь! -, *n. I.*, **Vollbri'ngung**, *f.* соверше́ніе; до-; **Vollbri'nger**, *m. I.* соверши́тель; исполни́тель.

Vo'llbrüstig, *a.* полногру́дый; груди́стый; **Vo'llbürtig**, *a. Rw.* родно́й; кро́вный; **-llbürtigkeit**, *f.* единокро́віе; кро́вное родство́.

Vo'lldampfen, *va.* надымля́ть, -ми́ть.

Volle'nden, *va.* соверша́ть, -ши́ть; до-; доко́нчить; -, *n.* s. Volle'ndung; **Volle'nder**, s. Vollbri'nger; **Vo'llends**, *ad.* (gänzlich) соверше́нно; совсе́мъ; wenn er - auch dieses noch thut е́сли онъ ещё и э́то сдѣ́лаетъ; **Volle'ndung**, *f.* соверше́ніе; до-; отро́йка; отдѣ́лка.

Völlerei', *f.* обжо́рство и пья́нство.

Vollfüh'ren, etc. s. Vollzie'hen, Vollbri'ngen.

Vo'llgültig, *a.* (Münzen) полновѣ́сный; (Bürgschaft) *Rw.* достовѣ́рный; (Beweise) доста́точный; **-gkeit**, *f.* полновѣ́сіе; достовѣ́рность; доста́точность.

Vo'llhaltig, *a. Bw.*: -ges Silber серебро́ ука́зной про́бы; **-llhäring**, s. Vo'llhering; **Vo'llheit**, *f.* полнота́; * s. Tru'nkenheit; **Vo'llhering**, *m. I.* (Rogener) сельдь съ икро́ю; **-llherzig**, *a.* * испо́лненный чу́вствованій; **-llhufig**, *a.* полнокопы́тный.

Vö'llig, *a.* по́лный; соверше́нный; настоя́щій; völliges Mass настоя́щая мѣ́ра; -, *ad.* соверше́нно, совсе́мъ; ich bin - satt я сытёхонекъ; **Vö'lligkeit**, *f.* полнота́.

Vo'lljährig, *a.* совершеннолѣ́тній; **-ljährigkeit**, *f.* совершеннолѣ́тіе.

Vo'llklang, *m. I. Tk.* акко́рдъ.

Vo'llkommen, *a.* соверше́нный; отчётливый; (vollständig) по́лный; (Kleider, Schuhwerk etc.) просто́рный; -nes Recht по́лное пра́во; -, *ad.* соверше́нно; (gänzlich) совсе́мъ; - entsprechend вполнѣ́ соотвѣ́тствующій; **-nheit**, *f.* 2. соверше́нство; отчётливость, у-; zur - gelangen соверше́нствоваться; усоверше́нствоваться.

Vo'llkörnig, *a.* зерни́стый; **-llkraft**, *f.* (des Lebens) лу́чшая пора́ жи́зни; - der Jugend цвѣтъ ю́ности; цвѣту́щая ю́ность; **Vo'llleibig**, *a.* доро́дный; то́лстый; **Vo'llleibigkeit**, *f.* доро́дность.

Vo'llmacht, *f.* полномо́чіе; вѣ́рющее письмо́; довѣ́ренность; **-chtge'ber**, *m. I.* уполномо́чивающій; вѣри́тель; довѣри́тель; **-chtsübertra'gung**, *f.* 2. переда́ча довѣ́ренности; передовѣ́ріе.

Vo'llmond, *m. I.* 3. *Stk.* полнолу́ніе; по́лный мѣ́сяцъ; **-ndszeit**, *f.* 2. вре́мя полнолу́нія; полнолу́ніе.

Vo'llpaffen, § s. Vo'lldampfen, Vo'llrauchen; **-llpfropfen**, *va.* наби́вать, -би́ть; пи́чкать, на-; **-llrauchen**, *va.* наку́ривать, -кури́ть; **-llsaftig**, *a.* со́чный; полносо́чный; **-llsaftigkeit**, *f.* избы́токъ со́ковъ; полносо́чность; **-llspicken**, *va. Kk.* набива́ть, -би́ть; **-llständig**, *a.* по́лный; компле́ктный; -, *ad.* соверше́нно; вполнѣ́; совсѣ́мъ; всё; **-llständigkeit**, *f.* полнота́; цѣ́лость; соверше́нство; **-llständigmachung**, *f.* пополне́ніе; **-llstimmig**, *a. Tk.* полноголо́сный; со всѣ́ми голоса́ми; **-llstimmigkeit**, s. Harmonie'; **-llstopfen**, *va.* набива́ть, -би́ть; напи́хивать, -ха́ть; насо́вывать, насова́ть; (ein Kind) * пи́чкать, на-; den Magen -, sich -, * наби́ть себѣ́ брю́хо; **-llstre'cken**, etc. s. Vollzie'hen, etc.; **-lltönend**, **-lltönig**, *a.* по́лный; **-llwichtig**, *a.* полновѣ́сный; * ва́жный; си́льный; (Zeugnisse) *Rw.* дѣйстви́тельный; достовѣ́рный; заслу́живающій вѣроя́тіе; **-llzählig**, *a.* по́лный числомъ; компле́ктный; **-llzähligkeit**, *f.* по́лное число́; компле́ктъ.

Vollzie'hen, *va.* (Jmds. Aufträge, Befehle) исполня́ть, -нить; (in Erfüllung bringen) приводи́ть, -вести́ въ дѣ́йствіе; соверша́ть, -ши́ть; die Ehe - сочетава́ть, -та́ть бра́комъ; **-llzie'hend**, *ppr.* u. *a.* исполни́тельный; **-llzie'her**, *m. I.* исполни́тель; **-llzie'hung**, *f.* исполне́ніе; соверше́ніе; отправле́ніе; **-ngsbefeh'l**, *m. I.* 3. ука́зъ объ исполне́ніи пригово́ра; **-ngsinstructio'n**, *f.* 2. исполни́тельная инстру́кція; **-ngsra'th**, *m. I.* (äthe) исполни́тельный совѣ́тъ.

Volontai'r, *m.* s. Frei'williger.

Vo'ltaische Säule, *f. Ntl.* Во́льтовъ столбъ.

Vo'lte, *f.* 2. *Ktsp. Rtk.* поворо́тъ; вольтъ; die - schlagen, *Ktsp.* дѣ́лать, с- вольтъ; плутова́ть, с-; die - machen, *Rtk.* сдѣ́лать оди́нъ вольтъ; объѣ́хать круго́мъ.

Volti'ge, *f. Gymn.* s. Schwi'ngkunst; **Voltigeu'r**, *m. I.* 3. волтижёръ; **Voltigi'ren**, *vn.* (*h.*) волтижи́ровать.

Volubilitä't, *f.* ско́рость; бѣ́глость.

Volu'men, *n. I.* объёмъ; (eines Werkes) *Bchh.* томъ; часть; (geheftete Acten) часть; (Rolle, Schriften) сви́токъ; пукъ; **Voluminö's**, *a.* (Schriften) объёмистый; обши́рный; voluminöse Mobilien гро́моздкое иму́щество.

Volu'te, *Ng.* s. Wa'lzenschne'cke; *Bk.* s. Schnö'rkel.

Vom = von dem; s. Von.

Vomi'ren, **Vomiti'v**, s. Erbre'chen (sich), Bre'chmittel.

Von, *praep.* (mit *Dativ*): у; отъ; das kommt - Erkältung э́то (происхо́дитъ) отъ просту́ды; wir hängen - einander ab мы зави́симъ другъ отъ дру́га; wo ist der Schlüssel - jener Thür? гдѣ ключъ отъ тѣхъ двере́й? ich komme so eben - meinem Bruder я то́лько-что пришёлъ отъ моего́ бра́та; — изъ; es ist nicht von echtem Silber, Golde э́то не изъ чи́стато серебра́, зо́лота; diese Früchte sind - Zucker э́ти фру́кты сдѣ́лапы изъ са́хара; э́то са́харные фру́кты; Bildsäule - Marmor ста́туя изъ мра́мора; einer - uns оди́нъ изъ насъ; er ist noch nicht - der Expedition zurückgekehrt онъ ещё не возврати́лся изъ экспеди́ціи; ich sah es - ferne я ви́дѣлъ э́то и́здали; 2 von 7 bleiben 5, *Rk.* два изъ семи́ остаётся пять, od. въ оста́ткѣ пять; — о; er erwähnte nichts von ihr онъ объ ней не упомина́лъ; — съ; das Kind fiel vom Stuhl дитя́ упа́ло со сту́ла; den Staub von den Tischen abwischen стира́ть, стере́ть пыль со столо́въ; Aepfel von den Bäumen pflücken срыва́ть, сорва́ть я́блоки съ дере́въ; ich komme eben vom Markt я пришёлъ съ ры́нку; — до; er ist ein Liebhaber von Büchern онъ охо́тникъ до книгъ; eine Fabel von K r y l o w басня Крыло́ва; hier ist eine Arbeit - meinem Bruder вотъ рабо́та моего́ бра́та; der König von P r e u s s e n коро́ль Пру́сскій; Götz v o n Berlichingen Гетцъ фонъ Берлихингенъ; er ist ein Freund - mir онъ мой другъ; dort ist die Frau vom Hause вотъ хозя́йка до́ма; er ist ein Mann von Kopf, * онъ человѣ́къ у́мный; das ist eine Sache - Bedeutung э́то дѣ́ло ва́жное; er ist - Geburt (ein) Franzose онъ ро́домъ Францу́зъ; von dieser Dicke тако́й толщины́; такъ то́лсто; ein Fass - vierzig Eimern бо́чка въ со́рокъ вёдеръ; von — auf, von — an съ; von da an съ того́ вре́мени; съ тѣхъ поръ; von dort an съ того́ мѣ́ста; отту́да; von hier an съ э́того мѣ́ста; отсю́да; von Alters her уже́ пре́жде; и́стари; - allen Seiten her со всѣхъ сторо́нъ; - Zeit zu Zeit отъ вре́мени до вре́мени; по времена́мъ; - Haus zu Haus и́зъ дому въ домъ; - Tag zu Tag со дня на́ день; - Wort zu Wort отъ сло́ва до сло́ва; - Mann zu Mann ка́ждаго по одина́чкѣ.

Vo'neina'nder, *ad.* раздѣ́льно; попола́мъ.

Vonnö'then, *a.* u. *ad.* ну́жный; etw. - haben нужда́ться въ чёмъ.

Vor, *praep.* (wo? mit *Dativ*; wohin? mit *Accusat.*): предъ; пере́дъ (чѣмъ); - dem Gerichte предъ судо́мъ; - dem Spiegel предъ зе́ркаломъ; - mir пере́до мно́ю; er wurde - das Gericht gefordert его́ потре́бовали предъ судъ (oder въ судъ); — пере́дъ (чѣмъ); пре́жде (чего́); до (чего́); vor dem Mittagsessen пере́дъ обѣ́домъ; до обѣ́да; noch - der Hochzeit ещё до сва́дьбы; - der Beendigung der Arbeit до оконча́нія рабо́ты; - Tage, - Sonnenaufgang до разсвѣ́та; до восхо́да (пере́дъ восхо́домъ) со́лнца; — за; тому́ наза́дъ; dieser Brief ist schon - acht Tagen empfangen worden э́то письмо́ полу́чено́ уже́ за недѣ́лю; es geschah vor einem Jahre э́то случи́лось годъ тому́ наза́дъ; уже́ годъ тому́ (наза́дъ) какъ э́то случи́лось; — съ (чего́); отъ (чего́); vor Freude отъ ра́дости; съ ра́дости; - Aerger съ доса́ды; - Jmdm. отъ кого́; пере́дъ кѣмъ; - Gott schwören божи́ться; ich schwöre - Gott кляну́сь Бо́гомъ; - Allem пре́жде всего́; (besonders) осо́бенно; vor der Hand

пока́; на пе́рвый разъ; - wie nach, nach wie - по пре́жнему; какъ пре́жде бы́ло; - der Zeit kommen приходи́ть, придти́ пре́жде вре́мени; - sich gehen начина́ться, -ча́ться; происходи́ть; - sich bringen пріобрѣта́ть, -рѣсть; нажива́ть, -жи́ть.

Vo'rabend, *m. I.* 3. кану́нъ; (heiliger) соче́льникъ.

Vo'rahn, *m.* s. Ah'nherr.

Vo'rahnen, *va.* предчу́вствовать; **Vo'rahnung**, *f.* 2. предчу́вствіе.

Vo'rältern, *f. pl.* прароди́тели; пре́дки; **Vo'rälterlich**, *a.* прароди́тельскій; пра́дѣдовскій.

Vora'n, *ad.* впереди́; - gehen идти́ впереди́; Jmdm.-gehen идти́ пере́дъ кѣмъ; er ging dem Zuge - онъ шёлъ пере́дъ цу́гомъ; mit gutem Beispiel - gehen подава́ть, пода́ть собо́ю примѣ́ръ; служи́ть примѣ́ромъ.

Vo'ranstalt, *f.* s. Vo'rbereitung.

Vo'ranzeige, *f.* 2. предвари́тельное объявле́ніе.

Vo'rarbeit, *f.* 2. предвари́тельная рабо́та, предуготови́тельный трудъ; **Vo'rarbeiten**, *va.* приготовля́ть; предуготовля́ть; Jmdm. - пока́зывать кому́ какъ рабо́тать.

Vo'rarm, *m. I.* s. Vo'rderarm; **Vo'rärmel**, *m. I.* нарука́вникъ.

Vorau'f, *ad.* впере́дъ.

Vorau's, *ad., m.* u. *n.* напере́дъ; впере́дъ; *Rw.* - der Wittwe u. der Kinder зако́нный вы́четъ (изъ насле́дства) вдовѣ́ и дѣ́тямъ; im -, zum - bezahlen плати́ть, за- впере́дъ; vor Jmdn. etwas - haben имѣ́ть преиму́щество предъ кѣмъ; zum - gesegnet, geweiht, *Kg.* преждеосвяще́нный; **Vorau'sbedi'ngung**, *f.* 2. предвари́тельное усло́віе; огово́рка; вы́говореніе; обусло́вленіе; **-sbezah'len**, *va.* вноси́ть де́ньги впере́дъ; **-sbezah'lung**, *f.* 2. взносъ (od. взносъ) де́негъ впере́дъ; **-seilen**, *vn.* (*s.*) спѣши́ть, по- впере́дъ; **-sgehen**, *vn. irr.* (*s.*) (gehe v., ging v., vorausgegangen): идти́ впереди́; предше́ствовать кому́; **-sklage**, **-sklagung**, *f. Rw.* преждевре́менное заявле́ніе и́ска; преждевре́менность и́ска; **-slaufen**, *vn. irr.* (*s.*) (laufe v., läuft v., lief v., vorausgelaufen): бѣ́гать, бѣжа́ть впере́дъ.

Vorau'snahme, *f.* 2., **Vorau'snehmen**, *n. I.* (einer Summe) преждевре́менное взима́ніе; **-ssage**, *f.* 2. предсказа́ніе; **-ssagen**, *va.* предска́зывать; предвѣща́ть; -, *n. I.*, **-ssagung**, *f.* 2. предвѣща́ніе; **-sschicken**, *va.* посыла́ть, посла́ть впере́дъ; **-ssehen**, *va. irr.* (sehe v., sieht v., sah v., vorausgesehen): предви́дѣть; предполага́ть; -, *n. I.* предви́дѣніе; предположе́ніе; **-ssetzen**, *va.* предполага́ть, -положи́ть; **-ssetzung**, *f.* 2. предположе́ніе; **-ssicht**, *f.* 2. предусмотри́тельность; *Kg.* предви́дѣніе; **-ssichtlich**, *a.* предполага́емый; предполо́женный; имѣ́ющійся въ виду́; -, *ad.* по ви́димому; на слу́чай; **-szahler**, *m. I.* пренумера́нтъ; платя́щій впере́дъ; **-szahlung**, *f.* 2. платёжъ впере́дъ.

Vo'rbau, *m. I. Bk.* вы́ступъ; **Vo'rbauen**, *va.* стро́ить, по- что пере́дъ чѣмъ; * s. Vo'rbeugen; **Vo'rbauung**, *f.* 2. предохране́ніе; **Vo'rbauungsmi'ttel**, *n. I.* * предохрани́тельное сре́дство.

Vo'rbeda'cht, *m. I.* у́мыселъ; mit -, mit gutem - съ у́мысломъ; наро́чно; съ намѣ́реніемъ; **Vo'rbedä'chtig**, *a.* умы́шленный; наро́чный.

Vo'rbedeu'ten, *va.* предзнамено́вывать, -нова́ть; **Vo'rbedeu'tung**, *f.* 2. предзнаменова́ніе.

Vo'rbegri'ff, *m. I.* 3. предвари́тельное поня́тіе.

Vo'rbeha'lt, *m. I.* 3. усло́віе; *Rw.* огово́рка; unter -, mit - съ предоставле́ніемъ себѣ́ чего́; предоставля́я себѣ́ что; mit - des Rechtes съ предоставле́ніемъ себѣ́ пра́ва; mit - eines Rechnungsfehlers, *H.* предоставля́я вновь пересмотрѣ́ть счёты, е́сли есть въ нихъ кака́я оши́бка; **Vo'rbeha'lten**, *va. irr.* (behalte v., behält v., behielt v., vorbehalten): предоставля́ть, -вить; (Schürze, Larve etc.) не снима́ть, не снять; sich etw. auf eine andere Zeit, auf ein anderes Mal - оставля́ть, -вить что до друга́го вре́мени (od. ра́за); sich -, *Rw.* вы́говорить себѣ́ что; предоста́вить себѣ́ что; den Irrthum vorbehaltend, *H.* s. Vo'rbeha'lt; -, *n. I.* s. Vo'rbehalt; **Vo'rbeha'ltlich**, *ad.* съ усло́віемъ od. съ тѣмъ, чтобы́; предоставля́я себѣ́ что́-либо; **Vo'rbeha'ltung**, *f.* s. Vo'rbehalt.

Vorbei', *ad.* ми́мо; **-bei'eilen**, *vn.* (*s.*) пробѣжа́ть ми́мо чего́; **-bei'fahren**, *vn. irr.* (*s.*) (fahre v., fährt v., fuhr v., v.-gefahren): ми́мо ѣ́хать, про-; -, *n. I.*: im - мимоѣ́здомъ; **-bei'fahrender**, *m. II.* проѣ́зжій; **-bei'fliegen**, *vn. irr.* (*s.*) (fliege v., flog v., v.-geflogen): ми́мо летѣ́ть, про-; **-bei'fliessen**, *vn. irr.* (*s.*) (fliesse v., floss v., v.-geflossen): ми́мо течь; **-bei'führen**, *va.* ми́мо вести́; про-; **-bei'gehen**, *vn. irr.* (*s.*) (gehe v., ging v., vorbeigegangen): ми́мо ходи́ть, про-; * s. Au'fhören; Verflie'ssen; im Vorbeigehen мимохо́домъ; **-bei'jagen**, *va.* ми́мо гнать, про-; -, *vn.* (*s.*) промча́ться, пронести́сь; проскака́ть; **Vorbei'kommen**, *vn. irr.* (*s.*) (kommt v., kam v., vorbeigekommen), s. Vorbei'gehen; **-bei'können**, *vn. irr.* (*h.*) (kann v., konnte v., vorbeigekonnt): er kann hier nicht vorbei онъ не мо́жетъ здѣ́сь пройти́, проѣ́хать; **-bei'lassen**, *va. irr.* (lasse v., lässt v., liess v., vorbeigelassen): пропуска́ть, пропусти́ть; **-bei'laufen**, *vn. irr.* (*s.*) (laufe v., läuft v., lief v., vorbeigelaufen): ми́мо бѣжа́ть, про-; **-bei'marsch**, *m. I.* (märsche) *Kw.* церемоніа́льный маршъ; **-bei'müssen**, *vn. irr.* (*h.*) (muss v., musste v., vorbeigemusst): er muss hier vorbei онъ до́лженъ здѣ́сь проходи́ть, пройти́; **-bei'reiten**, *vn. irr.* (*s.*) (reite v., ritt v., vorbeigeritten): ми́мо ѣ́хать, про- верхо́мъ; **-bei'schiessen**, s. Feh'lschiessen; **-bei'schleichen**, *vn. irr.* (*s.*) (schleiche v., schlich v., vorbeigeschlichen): прокра́дываться, покра́сться ми́мо; **-bei'schlüpfen**, *vn.* (*s.*) шмы́гнуть, прошмы́гнуть ми́мо; **-bei'sein**, *vn. irr.* (*s.*) (bin v., ist v., war v., vorbeigewesen): пройти́; (zu Ende sein) ко́нчиться; es ist - ко́нчено; es ist mit ihm - онъ поги́бъ; онъ пропа́лъ; **-bei'tragen**, *va. irr.* (trage v., trägt v., trug v., vorbeigetragen): ми́мо носи́ть, про-; **-bei'werfen**, s. Feh'lwerfen; **-bei'wollen**, *vn. irr.* (*s.*) (will v., wollte v., vorbeigewollt): хотѣ́ть ми́мо пройти́.

Vo'rbeme'ldet, **Vo'rbena'nnt**, *a.* вышеска́занный; прежденимено́ванный.

Vo'rbeme'rkung, *f.* 2. предвари́тельное замѣча́ніе.

Vorberei'ten, *va.* (zu, auf etw.) пригота́вливать, -готовля́ть, -гото́вить; zeitig - зара́нѣе при-; преду-; (einrichten) устро́ивать, устро́ить; sich zu, auf etw. - пригота́вливаться, -гото́виться; -, *n. I.* s. Vo'rberei'tung; **Vo'rberei'tend**, *ppr.* u. *a.* пріуготови́тельный; приготови́тельный; преду-; **Vo'rberei'tung**, *f.* 2. приготовле́ніе; предуготовле́ніе; подготовле́ніе; подгото́вка; **-ngsbu'ch**, *n. I.* (ücher) приготови́тельная кни́га; **-ngsmi'ttel**, *n. I.* приготови́тельное сре́дство; **-ngsschule**, *f.* 2. приготови́тельное учи́лище; **-ngsstu'nde**, *f.* 2. приготови́тельный часъ; **-ngswi'ssenschaft**, *f.* 2. пріуготови́тельная нау́ка.

Vo'rberg, *m. I.* 3. предго́ріе.

Vo'rberi'cht, *m. I.* 3. предисло́віе; предувѣдомле́ніе.

Vo'rbeschei'd, *m. I.* 3. *Rw.* s. Vo'rladung; (vorhergehendes Urtheil) предвари́тельное опредѣле́ніе; **-en**, *va. irr.* (bescheide v., beschied v., vorbeschieden): позва́ть, тре́бовать на судъ и пр.; **Vo'rbestimmen**, *va.* предопредѣля́ть, -ли́ть; **-rbesti'mmung**, *f.* 2. предопредѣле́ніе.

Vo'rbeten, *va.* (Jmdm.) ска́зывать кому́ моли́тву.

Vo'rbeugen, *va.* наклоня́ть, -ни́ть впере́дъ; -, *vn.* (*h.*) einer Krankheit, einem Uebel -, * предотвраща́ть, -отврати́ть что; предохраня́ть, -ни́ть отъ; предупрежда́ть, -упреди́ть что; vorbeugend, *Hlk.* предохрани́тельный; -, *n. I.* s. Vo'rbeugung; **Vo'rbeuger**, *m. I. Zk.* прона́торъ; **Vo'rbeugung**, *f.* 2. предупрежде́ніе; *Hlk.* предохране́ніе отъ чего́; **-ngsma'ssregel**, *f.* 2., **-ngsmi'ttel**, *n. I.* предохрани́тельное сре́дство; предохрани́тельныя мѣ́ры.

Vo'rbewu'sst, *a.* u. *m.* предвѣ́дѣніе; mit meinem - я зналъ у́же объ э́томъ; ohne meinen - безъ моего́ вѣ́дома.

Vo'rbild, *n. I.* (lder) образе́цъ; примѣ́ръ; моде́ль; **Vo'rbilden**, *va.* изобража́ть, -образи́ть что въ примѣ́ръ; приготовля́ть, -вить; **Vo'rbildlich**, *a.* служа́щій примѣ́ромъ; образцо́вый; **Vo'rbildung**, *f.* 2. изображе́ніе; приготовле́ніе; erste - Jmds. первонача́льное образова́ніе.

Vo'rbinden, *va. irr.* (binde v., band v., vorgebunden): подвя́зывать, -за́ть.

Vo'rblasen, *va. irr.* (blase v., bläst vor, blies vor, vorgeblasen) игра́ть, с- кому́ что; пока́зывать, показа́ть какъ игра́ть; подска́зывать.

Vo'rbohren, *va.* провёртывать, -верте́ть бура́вчикомъ; **Vo'rbohrer**, *m. I.* бура́вчикъ.

Vo'rbote, *m. II.* предвѣ́стникъ;

предвозвѣ́стникъ; предвозвѣсти́тель; (einer Krankheit) *Hlk.* при́знакъ.

Vo'rbringen, *va. irr.* (bringe vor, brachte vor, vorgebracht): предлага́ть, -ложи́ть; вы́молвить; (Beweise) представля́ть, -вить; сказа́ть; Lügen - лгать, налга́ть.

Vo'rbühne, Vo'rderbüh'ne, *f.* 2. *Sb.* авансце́на.

Vo'rdach, *n. I.* (ächer) навѣ́съ; пере́дняя часть кры́ши.

Vo'rdati'ren, *va.* обознача́ть, -чить пере́днимъ число́мъ.

Vo'rdem, *ad.* пре́жде; встарину́.

Vo'rder-, Vo'rdere (der, die, das), *a. compar.* пере́днiй; передово́й; **-ra'chse**, *f.* 2. пере́дняя ось; **-ra'rm**, *m. I.* 3. ни́жняя часть руки́ отъ ло́ктя по кисть; **-rbei'n**, s. Vo'rderfu'ss; **-rbu'g**, *m. I.* (der Thiere) пере́дняя лопа́тка; **-rbüh'ne**, s. Vo'rbühne; **-rcaste'll, -rde'ck**, *n. I.* 3. (auf Schiffen) бакъ; форъ-ка́стель; **-rei'sen**, *n. I.* (am Pferdehufe) пере́дняя подко́ва; **-rfu'ss**, *m. I.* (üsse) (bei Thieren) пере́дняя нога́ od. ла́па; *Zk.* передо́къ ноги́; предплю́сна; **-rgebäu'de**, *n. I.* пере́днее строе́нiе od. зда́нiе; **-rgeste'll**, *n. I.* 3. (eines Wagens) передо́къ; **-rglie'd**, *n. I.* (der) *Kw.* пе́рвая шере́нга; *Rk.* пе́рвый членъ; предъиду́щiй членъ; **-rgru'nd**, *m. I.* (eines Gemäldes) пере́дняя часть; перёдъ; (einer Landschaft) терра́сса; im Vordergrunde) впереди́; *Sb.* авансце́на; **Vo'rderha'nd**, *f.* ки́сть руки́; s. a. Vo'rhand; **-rhau'pt**, *n. I.* (äupter) пере́дняя часть головы́; **-rhau'ptsbein**, *n. I.* 3. *Zk.* ло́бная кость; лбо́вая кость; **-rhau's**, *n. I.* (äuser) пере́днiй домъ; лицево́е строе́нiе; **-rho'f**, *m. I.* (öfe) пере́днiй дворъ; **-rko'pf**, s. Vo'rderhau'pt; **-rlau'f**, *m. I.* (äufe) *Jäg.* пере́дняя нога́; **-rma'nn**, *m. I.* (änner) *Kw.* пе́рвый въ шере́нгѣ; **-rma'st**, *m. I.* 2. пере́дная ма́чта; **-rmau'er**, *f.* 2. пере́дняя стѣна́; **-rpfo'te**, *f.* 2. пере́дняя ла́па; **-rra'd**, *n. I.* (äder) пере́днее колесо́; **-rrei'he**, *f.* 2. пере́днiй рядъ; *Kw.* пе́рвая шере́нга; **-rsa'tz**, *m. I.* (ätze) *Philos.* предъиду́щее предложе́нiе; пе́рвая посы́лка; **-rschuh'**, *m. I.* 3. передо́къ у башмака́; **-rse'gel**, *n. I.* пере́днiй па́русъ; **-rsei'te**, *f.* 2. пере́дняя сторона́; **-rsi'tz**, *m. I.* 3. пере́днее мѣ́сто; **Vo'rderste** (der, die, das), *a. superlat.* пере́днiй; **-rste'ven**, *m. I.* (am Schiffe) форште́венъ; **-rthei'l**, *m. I.* 3. пере́дняя часть; фаса́дъ; (des Schiffes) носъ; (des Kleides) перёдъ; **-rthü're**, *f.* 2. пере́дняя дверь; **-rtre'ffen**, *n. I.* передово́е во́йско; аванга́рдъ; **-rverde'ck**, *n. I.* 3. (eines Wagens) перёдъ; пере́днiй намётъ; *Sw.* s. Vo'rdercaste'll; **-rvie'rtel**, *n. I.* пере́дняя че́тверть; передо́къ; **-rwa'ge**, *f.* 2. (an Kutschen) пере́дняя ва́га; **-rwa'gen**, *m. I.* передки́; **-rwa'nd**, s. Vo'rwand, *f.*; **-rzah'n**, *m. I.* (ähne) *Zk.* пере́днiй зубъ; **-rzeu'g**, *n. I.* пере́дняя збру́я; **-rzi'mmer**, *n. I.* пере́дняя ко́мната.

Vo'rdrängen, *va.* ти́скать, тѣсни́ть вперёдъ; sich - продира́ться, продра́ться вперёдъ.

Vo'rdringen, *vn. irr.* (*s.*) (dringe vor, drang vor, vorgedrungen): пробира́ться, пробра́ться вперёдъ; s. a. Vo'rrücken.

Vo'reilen, *vn.* (*s.*) спѣши́ть, торопи́ться вперёдъ; Jmdm. - перегоня́ть, -гна́ть кого́; обогна́ть кого́; **Vo'reilig**, *a.* торопли́вый; опроме́тчивый; (unüberlegt) * необду́манный; sei nicht -! не торопи́сь! **-reiligkeit**, *f.* торопли́вость; опроме́тчивость; (Unüberlegtheit) * необду́манность.

Vo'reltern, etc. s. Vo'rältern, etc.

Vo'rempfi'nden, *va. irr.* (vorempfinde, empfand vor, vorempfunden): предчу́вствовать; -, *n. I.*, **-ndung**, *f.* 2. предчу́вствiе; предчу́вствованiе.

Vo'rentha'lten, *va. irr.* (enthalte vor, enthält vor, enthielt vor, vorenthalten): несправедли́во уде́рживать, -жа́ть что, не выдава́ть; -, *n. I.*, **Vo'rentha'ltung**, *f.* 2. уде́рживанiе; удержа́нiе; за-.

Vo'rerbe, *n. I.* s. Vo'raus, *m.* u. *n.*; -, *m. I.* наслѣ́дникъ, по́льзующiйся пра́вомъ преиму́щества.

Vo'reri'nnern, *va.* предувѣдомля́ть, -мить; напомина́ть, напо́мнить о чёмъ зара́нѣе; **-reri'nnerung**, *f.* 2. предувѣдомле́нiе; предисло́вiе.

Vo'rerst, *ad.* напере́дъ; пре́жде всего́.

Vo'rerwäh'nt, *ad.* пре́жде упомя́нутый.

Vo'ressen, *n. I.* пе́рвое ку́шанье; (Imbiss) заку́ста.

Vo'rfahr, *m. II.* пре́докъ; предше́ственникъ.

Vo'rfahren, *vn. irr.* (s.) (fahre vor, fährt vor, fuhr vor, vorgefahren): подъѣзжа́ть, подъѣ́хать; Jmdm. - ѣ́хать впереди́; - lassen (Geschütz) *Kw.* велѣ́ть вы́везть; lass -! вели́ подава́ть! fahre vor! (mit der Kutsche) подава́й (каре́ту)!

Vo'rfall, *m. I.* (älle) приключе́нiе; слу́чай; *Hlk.* выпаде́нiе; (einer Schlaguhr), *Mech.* зацѣ́пка; боево́й спускъ; **Vo'rfallen**, *vn. irr.* (*s.*) (falle vor, fällt vor, fiel vor, vorgefallen): захло́пнуться; случа́ться; происходи́ть; (Gebärmutter etc.) *Hlk.* выпада́ть, -пасть; als ob nichts vorgefallen wäre, * какъ бу́дто ничего́ не быва́ло.

Vo'rfechten, *vn. irr.* (*s.*) (fechte vor, ficht vor, focht vor, vorgefochten): Jmdm. - пока́зывать, -за́ть кому́ какъ фехтова́ть; **Vo'rfechter**, *m. I.* помо́щникъ фехтме́йстера.

Vo'rfenster, *n. I.* двойна́я око́нчина.

Vo'rfest, *n. I.* 3. навече́рiе пра́здника; кану́нъ.

Vo'rfiedeln, *va. iron.* пилика́ть на скри́пкѣ (предъ кѣмъ).

Vo'rfinden, *va. irr.* (finde vor, fand vor, vorgefunden): находи́ть, найти́; Jmdn. - (wo) застава́ть, -ста́ть; sich - находи́ться, найти́сь.

Vo'rflüstern, *va.* подска́зывать.

Vo'rfluth, *f.* 2. (beim Seesturm) пе́рвый валъ въ морски́хъ во́лнахъ.

Vo'rfordern, *va.* требова́ть, по-; призыва́ть, призва́ть; **Vo'rforderung**, *f.* 2. потре́бованiе; вы́зовъ; призыва́нiе.

Vo'rfrage, *f.* 2. предвари́тельный вопро́съ.

Vo'rführen, *va.* приводи́ть, -вести́, -ве́сть, под- къ кому́.

Vo'rgang, *m. I.* (änge) предше́ствiе; первенство́; примѣ́ръ; (Ereigniss) приключе́нiе; происше́ствiе; собы́тiе; nach Jmds. - handeln брать съ кого́-либо примѣ́ръ; **Vo'rgänger**, *m. I.* предше́ственникъ; (im Amte) предмѣ́стникъ; **Vo'rgängig**, s. Vo'rläufig.

Vo'rgaukeln, *va.* (Jmdm. etw.) дура́чить кого́; моро́чить кого́; обма́нывать, -ну́ть кого́; sich etwas - lassen дава́ться, да́ться въ обма́нъ.

Vo'rgebäu'de, *n. I.* пере́днее зда́нiе.

Vo'rgeben, *va. irr.* (gebe vor, gibt vor, gab vor, vorgegeben): дава́ть, дать вперёдъ; etw. - представля́ть, -вить; говори́ть, сказа́ть; отгова́риваться, -говори́ться чѣмъ; eine Krankheit - извиня́ться, -ни́ться болѣ́знiю; (Futter) *Ldw.* задава́ть, -да́ть; (Speisen) подава́ть, пода́ть; -, *n. I.* предло́гъ; отгово́рка.

Vo'rgebi'rge, *n. I. Geog.* мысъ; (Landspitze) носъ; - der guten Hoffnung, *Geog.* мысъ До́брой Наде́жды.

Vo'rgeblich, *a.* предположи́тельный; мни́мый.

Vo'rgefa'sst, *a.* предубѣждённый; -te Meinung предубѣжде́нiе.

Vo'rgefüh'l, *n. I.* 3. предчу́вствiе.

Vo'rgehen, *vn. irr.* (*s.*) (gehe vor, ging vor, vorgegangen): идти́ предъ кѣмъ; предше́ствовать; Jmdm. -, * имѣ́ть первенство́; превосходи́ть, -взойти́; (Uhr) идти́ вперёдъ; уходи́ть; s. a. Gesche'hen; Erei'gnen (sich); es gehen hier Wunderdinge vor здѣ́сь чудеса́ соверша́ются; hier muss etwas Ungewöhnliches - здѣ́сь происхо́дитъ что-то необыкнове́нное; - lassen вызыва́ть, вы́звать; (zulassen) допуска́ть, допусти́ть; (Truppen) *Kw.* выводи́ть, вы́вести.

Vo'rgema'ch, *n. I.* (ächer) пере́дняя.

Vo'rgeme'ldet, s. Vo'rbena'nnt.

Vo'rgenu'ss, *m. I.* (üsse) предвкуше́нiе.

Vo'rgeri'cht, *n. I.* 3. пе́рвое ку́шанье od. блю́до.

Vo'rgeschma'ck, s. Vo'rschmack.

Vo'rgese'hen! *int.* s. Vo'rsehen, *va.*

Vo'rgese'tzter, *m. II.* нача́льникъ.

Vo'rgestern, *ad.* тре́тьяго дня; **Vo'rgestrig**, *a.* третьягодни́шнiй; am vorgestrigen Tage тре́тьяго дня.

Vo'rgiebel, *m. I. Bk.* фронтиспи́съ.

Vo'rgraben, *m. I. Kw.* нару́жный ровъ; пере́днiй ровъ.

Vo'rgreifen, *vn. irr.* (*h.*) (greife vor, griff vor, vorgegriffen): захва́тывать, -ти́ть у кого́ что; (eigenmächtig thun) поступа́ть, -пи́ть самовла́стно; самоупра́вствовать; (Jemandem) упрежда́ть, упреди́ть кого́ чѣмъ; преду-; (etw. zuerst thun) дѣ́лать, сдѣ́лать что пре́жде кого́; das Pferd greift vor ло́шадь шаги́ста; ло́шадь дѣ́лаетъ больши́е шаги́; -, *n. I.* s. Vo'rgreifung; **Vo'rgreiflich**, *ad.* предвари́тельный; **Vo'rgreifung**, *f.*, **Vo'rgriff**, *m. I.* 3. захва́тыванiе; самоупра́вство; упрежде́нiе; вмѣ́шиванiе.

Vo'rhaben, *va. irr.* (habe vor, hat vor, hatte vor, vorgehabt): быть въ чёмъ; (eine Schürze) носи́ть; sie hat eine Larve vor она́ въ ма́скѣ; она́ замаскиро́вана; (im Sinne haben) имѣ́ть намѣ́ренiе; eine Arbeit - занима́ться (рабо́тою); etwas Böses - умышля́ть, умы́слить; за- ху́дое; злоумышля́ть, злоумы́слить;

was hat er jetzt vor? какóе у негó намѣреніе? что у негó на умѣ? что онъ предпринимáетъ? что онъ хóчетъ дѣлать? какáя у негó тепéрь рабóта? was habt ihr da vor? что у васъ тамъ? что вы тамъ дѣлаете? ich habe morgen eine Reise vor мнѣ нáдобно зáвтра ѣхать; я намѣренъ зáвтра ѣхать; -, *n. I.* предпріятіе; (Absicht) намѣреніе.

Vo'rhalle, *f.* 2. *Bk.* пáперть; пóртикъ; (einer Kirche) пáперть; предхрáміе; притвóръ; - des Todes, * преддвéріе смéрти.

Vo'rhalten, *va. irr.* (halte vor, hält vor, hielt vor, vorgehalten): держáть предъ чѣмъ; die Hand vor die Augen, gegen die Sonne halten рукóю закрывáть глазá отъ сóлнца; die Hand - (vor den Augen) смотрѣть изъ-подъ руки́; протя́гивать, -тяну́ть ру́ку; (unterhalten) подставля́ть, -стáвить ру́ку; den Schild - закрывáть, -кры́ть себя́ щитóмъ; sich den Spiegel - держáть перéдъ собóю зéркало; Jemandem etwas -, * укоря́ть, упрекáть когó чѣмъ; дѣлать кому́ вы́говоръ за что; напоминáть кому́ о чёмъ; -, *vn. irr.* (*h.*) быть достáточнымъ; стать; -, *n. I.*, **Vo'rhaltung**, *f.* закрывáніе; держáніе перéдъ кѣмъ; * укóра; укори́зна; вы́говоръ; напоминáніе.

Vo'rhand, *f.* перéдняя часть руки́; * s. Vo'rrang; die - haben, in der - sein, *Ktsp.* быть въ ру́кѣ.

Vorha'nden, *a.* u. *ad.* находя́щійся на лицó; въ нали́чности; (existirend) существу́ющій; (wirklich da sein) быть на лицó; (existiren) существовáть; es ist Gefahr - опáсность предстои́тъ; es ist nichts - ничегó нѣтъ; ничегó не имѣется.

Vo'rhang, *m. I.* (änge) завѣса; *Sb.* зáнавѣсъ; s. a. Gardi'ne; die Vorhänge zusammenziehen занавѣшивать, -вѣсить завѣсы.

Vo'rhangen, *vn. irr.* (*h.*) (hange vor, hängt vor, hing vor, vorgehangen): висѣть перéдъ чѣмъ; выдавáться.

Vo'rhängen, *va. irr.* (hänge vor, hing vor, vorgehangen): вѣшать, повѣсить перéдъ чѣмъ; завѣшивать, -вѣсить что; **-rhängeschlo'ss**, *n. I.* (össer) craftсячій замóкъ; - vor eine Thüre legen привѣшивать, привѣсить замóкъ къ дверя́мъ; **-rhangsbre'tt**, *n. I.* (tter) занавѣсная доскá; **-rhangsri'ng**, *m. I.* 3. занавѣсное кольцó.

Vo'rhauen, *vn. irr.* (*h.*) (haue vor, hieb vor, vorgehauen): Jmdm. - удáрить прéжде когó.

Vo'rhaupt, *Zk.* s. Vo'rderhau'pt.

Vo'rhaus, *n. I.* (äuser) *Bk.* сѣни.

Vo'rhaut, *f.* (äute) *Zk.* крáйняя плоть; залу́па; **-rhautbä'ndchen**, *n. dim. I. Zk.* у́здочка крáйней плóти; **-rhautsvere'ngerung**, *f.* 2. *Hlk.* парафимóзисъ.

Vo'rhemd, **Vo'rhemdchen**, *n. dim. I.* шемизéтка.

Vo'rher, **Vorhe'r**, *ad.* прéжде; впередъ; на-; (ehedem) прéжде тогó; перéдъ тѣмъ; **Vorhe'rbesti'mmen**, *va.* предопредѣля́ть, -ли́ть; предназначáть, -чить; **-rbesti'mmend**, *vp.* u. *a.* предопредѣли́тельный; **-rbesti'mmung**, *f.* 2. предназначéніе; göttliche - предопредѣлéніе; **-rerke'nnen**, *n. I. Htk.* предсказáніе (объ окончáніи болѣзни); **-rge'hen**, *vn. irr.* (*s.*) (gehe v., ging v., vorhergegangen): предшéствовать; **Vo'rherge'hend**, *ppr.* u. *a.* предшéствовавшій; предъиду́щій; прéжній; der -nde Tag день пéредъ тѣмъ; am - Tage на кану́нѣ; **Vorherig**, s. Vo'rig.

Vo'rherrschen, *vn.* (*h.*) преобладáть; преиму́ществовать; господствовать.

Vo'rhersa'gen, *va.* предскáзывать, -зáть; предвѣщáть, -вѣсти́ть; **-rsa'gung**, *f.* 2. предсказáніе; предвѣщáніе; **-rse'hen**, *va. irr.* (sehe v., sieht v., sah v., vorhergesehen): предви́дѣть; предусмáтривать, -усмотрѣть; **-rse'hung**, *f.* предви́дѣніе; предусмотрѣніе; **-rsein**, *n. I.* предбытіё; **-rverkü'ndigen**, **-rverkü'ndigung**, s. Vo'rhersa'gen, Vo'rhersa'gung; **-rwi'ssen**, *n. I.* предвѣдѣніе.

Vo'rheulen, *vn.* (*h.*): Jmdm. - выть перéдъ кѣмъ.

Vo'rhimmel, *m. I.* преддвéріе рáя.

Vo'rhin, *ad.* прéжде; недáвно; дáвича.

Vo'rhof, *m. I.* (öfe) перéдній дворъ; *Bibl.* преддвéріе; (des Labyrinthes im Ohr), *Zk.* входъ; слуховóй канáлъ; **Vo'rhölle**, *f.* 2. преддвéріе áда; **-rholz**, *n. I. Fw.* опу́шка лѣса; **-rhut**, *f. Kw.* передовóе вóйско; авангáрдъ.

Vo'rig, **Vo'rherig**, *a.* прéжній; прошéдшій, прóшлый.

Vo'rjagen, *va.* (Jmdm.) заскакáть вперёдъ кому́.

Vo'rjährig, *a.* прошлогóдній.

Vo'rjetzt, † s. Jetzt.

Vo'rjubeln, *va.* ликовáть предъ кѣмъ.

Vo'rkammer, *f.* 2. s. Vo'rzimmer; - des Herzens, *Zk.* предсéрдіе.

Vo'rkämpfer, *m. I.* перéдовой боéцъ.

Vo'rkauen, *va.*: Jmdm. etwas - разжёвывать, -жевáть; * растолкóвывать, -ковáть; повторя́ть.

Vo'rkauf, *m. I.* (äufe) перекýпка; спу́пка въ одни́ ру́ки; **Vo'rkaufen**, *va.* скупáть что для перепродáжи; **Vo'rkäufer**, s. Au'fkäufer; **-rkaufsre'cht**, *n. I.* прáво поку́пки пéредъ другими.

Vo'rkehrung, *f.* 2. приготовлéніе; мѣра; Vorkehrungen treffen принимáть, -ня́ть мѣры.

Vo'rkenntniss, *f.* 3. предвѣдѣніе; Vorkenntnisse, *pl.* предвари́тельныя, предуготови́тельныя познáнія od. свѣдѣнія.

Vo'rkinder, *n. pl. Rw.* дѣти (одногó и́ли обóихъ изъ супру́говъ) прéжняго брáка; пáсынки и пáдчерицы.

Vo'rklage, *f.* 2. *Rw.* предвари́тельная жáлоба; mit der - kommen вперёдъ жáловаться; **-rklagen**, *vn.* (*h.*) жáловаться, по- вперéдъ.

Vo'rkleben, *va.* залѣпливать, -пи́ть; заклéивать, -клеи́ть.

Vo'rklug, s. Vo'rwitzig.

Vo'rkommen, *vn. irr.* (*s.*) (komme vor, kam vor, vorgekommen): Jemandem - оперéживать, опереди́ть когó; (im Fahren, Laufen) перегоня́ть, -гнáть od. обгоня́ть, обогнáть когó; (früher kommen) приходи́ть, придти́ прéжде; поспѣвáть, -спѣть прéжде когó; (einem Uebel) * упреждáть, упреди́ть od. преду- что; s. a. Hervo'rkommen; bei Jmdm. - быть допу́щеннымъ до когó; - lassen, s. Vo'rlassen; (erwähnt werden) упоминáться о чёмъ; встрѣчáться, встрѣтиться; (sich zutragen) случáться, случи́ться; бывáть; es kommt nicht selten vor не рѣдко бывáетъ; es kommt wohl vor случáется; бывáетъ; dieser Fall kommt öfters vor ѐто чáсто случáется (od. бывáетъ); ein solcher Fall ist mir noch nicht vorgekommen подóбнаго мнѣ ещё не встрѣчáлось; (scheinen, dünken) казáться, по-; es kommt mir vor, als ob etc. мнѣ кáжется, что и пр.; es kommt mir sonderbar vor мнѣ стрáнно; er kommt mir sehr bekannt vor мнѣ кáжется, что я егó гдѣ-то ви́дѣлъ; er isst alles, was ihm vorkommt онъ ѣстъ (берётъ) что ни попáло, oder что (ему́) ни попадётся; **Vo'rkommend**, *ppr.* u. *a.* встрѣчáющійся; **Vo'rkommenheit**, *f.* 2. s. Vo'rfall, Bege'benheit.

Vo'rkost, *f.* заку́ска; **Vo'rkosten**, *va.* заку́сывать.

Vo'rladen, *va. irr.* (lade vor, ladet od. lädt vor, lud vor, vorgeladen): vor's Gericht - звать, позвáть, призывáть, призвáть къ суду́; **Vo'rladung**, *f.* 2. (vor's Gericht) позы́въ, трéбованіе къ суду́; schriftliche - vor Gericht повѣстка; die - einstossen (in Schiessgewehre) вбивáть, вбить пыжъ; припы́живать, -жить заря́дъ; **-gsbefeh'l**, *m. I.* 3. укáзъ о призы́вѣ къ суду́ отвѣтчика; **-gsschrei'ben**, *n. I.* пи́сьменный призы́въ къ суду́; повѣстка о я́вкѣ въ судъ.

Vo'rlage, *f.* 2. заклáдка; *Schdk.* s. Recipie'nt; schriftliche -, *Rw.* докладнáя запи́ска; представлéніе; предложéніе.

Vo'rlallen, *va.* лепетáть.

Vo'rlamenti'ren, *va.* s. Vo'rwimmern, Vo'rweinen.

Vo'rland, *n. I.* (änder) перéдняя земля́.

Vo'rlangen, s. Hervo'rlangen.

Vo'rlängst, *ad.* давнó.

Vo'rlass, s. Vo'rlauf; **Vo'rlassen**, *va. irr.* (lasse vor, lässt vor, liess vor, vorgelassen): Jmdn. - допускáть, -сти́ть; оставля́ть, остáвить предъ чѣмъ; **-rlassung**, *f.* 2. допущéніе.

Vo'rlauf, *m. I.* пéрвая вы́гонка; приголóвокъ; ракá; **Vo'rlaufen**, *vn. irr.* (*s.*) (laufe vor, läuft vor, lief vor, vorgelaufen): Jmdm. - бѣжáть перéдъ кѣмъ; забѣгáть, забѣжáть вперёдъ; **Vo'rläufer**, *m. I.* передовóй; * s. Vo'rbote, Vo'rgänger; Johannes der -, *Bibl.* Іоáннъ Предтéча; **-rläuferin**, *f.* 2. предвозвѣстница; * у́тренняя звѣздá; * заря́; **-rläufig**, *a.* предвари́тельный; -, *ad.* предвари́тельно; покá; на пéрвый слу́чай.

Vo'rlaut, *a.* (Jagdhunde) *Jäg.* не вó время лáющій; (Menschen) нескрóмный; - sein быть нескрóмнымъ въ рѣчáхъ; безъ спрóсу вмѣшиваться въ чужíе разговóры; перебивáть чью рѣчь; sei nicht -! молчи́! - werden заговори́ть сли́шкомъ грóмко.

Vo'rlegelö'ffel, *m. I. Kk.* разливáльная, разли́вная лóжка.

Vo'rlegen, *va.* класть, положи́ть перéдъ чѣмъ; (Larve) надѣвáть, на-

дѣть; (Speisen, Futter) s. Vo'rgeben; (vorzeigen) покáзывать, показáть; (vorschlagen) * предлагáть, -ложи́ть; выклáдывать, вы́ложить od. раз- перéдъ кѣмъ; (vorstellen) представля́ть, -вить что на; (Meinung, Plan) предлагáть, -ложи́ть; (Frage) пред- вопрóсъ на; **Vo'rlegeschlo'ss**, s. Vo'rhängeschlo'ss; **-rlegung**, *f.* предложéніе. [же.

Vo'rleiern, *va.* повторя́ть одно́ и то

Vo'rlesen, *va. irr.* (lese vor, liest vor, las vor, vorgelesen): читáть (вслухъ); **-rleser**, *m. I.* чтецъ; **-rlesung**, *f.* 2. чтéніе; (auf Hochschulen) лéкція; Vorlesungen halten читáть лéкціи.

Vo'rletzte (der, die, das), *a.* предпослѣ́дній.

Vo'rleuchten, *vn.* (*h.*) (Jmdm.) свѣти́ть, по- кому́; * подавáть примѣ́ръ; служи́ть примѣ́ромъ.

Vorlie'b, *ad.* s. Fürlie'b.

Vo'rliebe, *f.* пристрáстіе; besondere - für Jmdn., für etwas haben осóбенно люби́ть когó; предпочитáть что.

Vo'rliegen, *vn. irr.* (*h.*) (liege vor, lag vor, vorgelegen): лежáть перéдъ чѣмъ oder кѣмъ; die Sache liegt klar vor, * дѣ́ло я́сно; * э́то я́сно; es liegt kein Grund vor, * нѣтъ никакóй причи́ны; **-rliegend**, *ppr.* u. *a.* предлежáщій; -nder Fall предстоя́щій слу́чай; настоя́щій слу́чай.

Vo'rlügen, *va.* лгать, налгáть.

Vo'rmachen, *va.* (Jmdm. etw.) дѣ́лать въ примѣ́ръ; покáзывать, показáть кому́, какъ что дѣ́лать; (Bretterwand) сдѣ́лать.

Vo'rmagen, *m. I. Zk.* (der vierfüssigen Thiere) рукáвъ; (der Vögel) зобъ.

Vo'rmahd, *f. Ldw.* пéрвый укóсъ.

Vo'rmalen, *va.* (zur Nachahmung) покáзывать, -зáть какъ писáть (od. рисовáть); s. a. Hi'nzeichnen.

Vo'rmalig, **Vo'rmals**, s. E'hema'lig, E'hema'ls.

Vo'rmann, *m. I.* (änner) передовóй; *Kw.* s. Vo'rderma'nn; *H.* (auf den Wechseln) предшéствующій индоссéнтъ; * s. Vo'rgänger, Vo'rfahr.

Vo'rmars, *m. I.* (auf Schiffen) фóръмарсъ.

Vo'rmauer, *f.* 2. перéдняя стѣнá; * оплóтъ; защи́та.

Vo'rmerken, *va.* отмѣчáть, -мѣ́тить; -, *n. I.*, **-rmerkung**, *f.* 2. отмѣ́тка.

Vo'rmessen, *va. irr.* (messe vor, misst vor, mass vor, vorgemessen): вымѣ́рывать, -рить перéдъ чьи́ми глазáми.

Vo'rmittag, *m. I.* 3. у́тро; am - поутру́; **-rmittägig**, *a.* предъобѣ́дній; у́тренній; **Vo'rmittags**, *ad.* поутру́; предъ обѣ́домъ; **-spre'digt**, *f.* 2. предъобѣ́дняя прóповѣдь; **-sstu'nde**, *f.* 2. предъобѣ́дній часъ; у́тренній часъ; **-szei't**, *f.* предъобѣ́днее врéмя; у́треннее врéмя.

Vo'rmund, *m. I.* (ünder) опеку́нъ; **Vo'rmünderin**, *f.* 2. опеку́нша; **-rmundsbeste'llung**, *f.* 2. *Rw.* назначéніе опекунá od. опеку́нства; **-rmundschaft**, *f.* 2. опéка; опеку́нство; **Vo'rmundschaftlich**, *a.* опеку́нскій; **Vo'rmundschaftsa'mt**, *n. I.* (ämter) опéка; **-sbehö'rde**, *f.* 2. опеку́нственное установлéніе; **-sberi'cht**, *m. I.* 3. отчётъ по опéкѣ od. о состоя́щемъ подъ опéкою иму́ществѣ; **-sge'lder**, s. Pupi'llenge'lder; **-sgeri'cht**, *n. I.* 3. опеку́нскій судъ; adliges - дворя́нская опéка; **-sra'th**, *m. I.* опеку́нскій, попечи́тельный совѣ́тъ; adeliger - дворя́нская опéка; **-sre'chnung**, *f.* 2. отчётъ по опéкѣ; счётъ по опéкѣ; **-swe'sen**, *n. I.* опеку́нство.

Vorn, *ad.* впереди́; er steht - онъ стои́тъ впереди́; - im Buche въ начáлѣ кни́ги; er ist hinten und -, * онъ вся́чески старáется услужи́ть; er sitzt - an онъ сиди́тъ на пéрвомъ мѣ́стѣ; von -, * съ начáла; * снóва; * съи́знова; *Sb.* ещё разъ; (wieder) опя́ть; von - (von der vordern Seite) спéреди; спереди́; съ лицá; den Feind von - angreifen нападáть, -пáсть на непрія́теля съ фрóнта; wieder von vorn anfangen снóва начинáть, -чáть.

Vo'rnagel, *m. I.* (ä) болтъ; чекá; **Vo'rnageln**, *va.* (Bretter vor die Thüre) забивáть, -би́ть дверь дос-кáми. [и́мя.

Vo'rname, (ens), **Vo'rnamen**, *m. I.*

Vo'rne, § s. Vorn.

Vo'rnehm, *a.* знáтный; (wichtig) вáжный; слáвный; глáвный; die Vornehmen знáтные; знáтные лю́ди; почётъ; die vornehme Gesellschaft, * почётное собрáніе; óбщество знáтныхъ людéй; die Vornehmsten знатнѣ́йшіе; - thun, * вáжничать; боя́риться; etw. Vornehmes vorstellen разы́грывать вáжную роль.

Vo'rnehmen, *va. irr.* (nehme vor, nimmt vor, nahm vor, vorgenommen), s. Vo'rbinden; вынимáть, вы́нуть; (Arbeit) брать, взять въ ру́ки; (sich womit beschäftigen) занимáться, -ня́ться чѣмъ; брáться, взя́ться за что; предпринимáть; производи́ть; учини́ть; Jmdn. - принимáться, -ня́ться за когó; sich - принимáть, -ня́ть намѣ́реніе; (beabsichtigen) намѣ́ревáться; вознамѣ́риваться, -ри́ться; задýмывать, -мать; vorzunehmende Arbeit предстоя́щая рабóта; -, *n. I.* s. A'bsicht, Unterneh'men, *n.*; **Vo'rnehmlich**, *ad.* осóбенно; въ осóбенности; особли́во; **-rnehmthu'n**, *n. I.* вáжничанье; sie kann das - nicht lassen, *iron.* онá привы́кла вáжничать.

Vo'rneigung, *f.* 2. (der Mutter) *Hlk.* наклонéніе впередъ.

Vo'rort, *m. I.* 3. передовóй oder управля́ющій кантóнъ; *Stw.* дирекcategory...

Vo'rpfeifen, *va. irr.* (pfeife vor, pfiff vor, vorgepfiffen): свистáть; насви́стывать, -стáть.

Vo'rplatz, *m. I.* (ätze) плóщадка; плóщадь.

Vo'rplaudern, *va.* болтáть, на-.

Vo'rposten, *m. I. Kw.* форпóстъ; передовóй постъ.

Vo'rpredigen, *va.* проповѣ́дывать; увѣщевáть когó. [испытáніе.

Vo'rprüfung, *f.* 2. предвари́тельное

Vo'rragen, *vn.* (*h.*) выходи́ть; выдавáться; торчáть.

Vo'rrang, *m. I.* преиму́щество.

Vo'rrath, *m. I.* (äthe) запáсъ; заготóвка; **Vo'rräthig**, *a.* запáсный; запаснóй; -, *ad.* въ запáсъ; - angeschafft заготóвленный; **-rrathshau's**, *n. I.* (äuser) запаснóй магази́нъ; **-rrathska'mmer**, *f.* 2. кладовáя; жи́тница; **-rrathsschra'nk**, *m. I.* (änke) шкапъ для ку́шанья; **-rrathsverzei'chniss**, *n. I.* 3. инвентáрь.

Vo'rrechnen, *va.* насчи́тывать, -тáть; * подрóбно разскáзывать, -зáть.

Vo'rrecht, *n. I.* 3. преиму́щество; привилéгія.

Vo'rrede, *f.* 2. (eines Buches) предисло́віе; предувѣдомлéніе; Vorrede macht keine Nachrede, * уговóръ лу́чше дéнегъ; **Vo'rreden**, *va.* наговáривать, -говори́ть; **Vo'rredner**, *m. I.* предъиду́щій орáторъ; сочини́тель предисло́вія.

Vo'rreichen, *va.* подавáть, -дáть.

Vo'rreif, *a.* скороспѣ́лый; преждеврéменно созрѣ́лый.

Vo'rreiten, *vn. irr.* (*s.*) (reite vor, ritt vor, vorgeritten): Jemandem - ѣ́хать верхóмъ впереди́ (перéдъ кѣмъ); перегоня́ть, перегнáть, od. об- когó; (hervorreiten) выѣзжáть, -ѣ́хать; (zur Nachahmung) покáзывать, -зáть кому́ какъ ѣ́здить верхóмъ; **Vo'rreiter**, *m. I.* форрéйторъ; вéршникъ; - sein ѣ́хать форрéйторомъ.

Vo'rrennen, *vn. irr.* (*s.*) (renne vor, rannte vor, vorgerannt): Jmdm. - опереди́ть на бѣгу́ когó.

Vo'rrichten, *va.* приготовля́ть, приготóвить; **-rrichtung**, *f.* 2. приготовлéніе; (Einrichtung) устрóйство; снаря́дъ.

Vo'rrücken, *va.* подвигáть, подви́нуть впередъ; (Uhr) стáвить, постáвить впередъ; * s. Vo'rhalten, Vo'rwerfen; -, *vn.* (*s.*) подвигáться, -дви́нуться od. подавáться, -дáться впередъ; идти́ впередъ; *Kw.* выступáть, -пить; (sich nähern) под-; подходи́ть, подойти́; im Amte - быть произведённымъ въ чинъ; (im Lernen) успѣвáть, успѣ́ть; дѣ́лать успѣ́хи; im Alter - старѣ́ть; vorgerücktes Alter устарѣ́лость; престарѣ́лость; vorgerückte Jahreszeit пóзднее врéмя гóда; -, *n. I.*, **Vo'rrückung**, *f.* подвигáніе впередъ; упрекáніе; по-; выступáніе; (im Amte) произвóдство въ чинъ; *Stk.* прецéссія.

Vo'rrufen, *va. irr.* (rufe vor, rief vor, vorgerufen): звать, по-; *Sb.* вызывáть, -звать.

Vo'rsaal, *m. I.* (äle) перéдняя.

Vo'rsabbath, *m. I.* 3. предсубóтіе.

Vo'rsagen, *va.* подскáзывать, -зáть; s. a. Dicti'ren; **Vo'rsager**, *m. I. Sb.* суфлёръ; подскáзчикъ.

Vo'rsänger, *m. I.* (im Chor) запѣвáльщикъ; запѣвáло; (in griech. Kirchen) устáвщикъ; **Vo'rsängerin**, *f.* 2. запѣвáльщица; запѣвáла; устáвщица.

Vo'rsatz, *m. I.* (ätze) намѣ́реніе; у́мыселъ; fester - твёрдое намѣ́реніе; ich habe den - я намѣ́ренъ; **-tzfe'nster**, s. Do'ppelfe'nster; **Vo'rsätzlich**, *a.* умы́шленный; нарóчный; -, *ad.* умы́шленно; съ у́мысломъ; нарóчно; съ намѣ́реніемъ; **-rsatzrah'men**, s. Do'ppelrah'men.

Vo'rschanze, *f.* 2. *Kw.* равели́нъ.

Vo'rschein, *m. I.*: zum - kommen являться; выходи́ть нару́жу; zum - bringen выводи́ть, -вести нару́жу; вынимáть; показáть.

Vo'rschicken, s. Vora'us (schicken).

Vo'rschieben, *va. irr.* (schiebe vor, schob vor, vorgeschoben): двинуть, вы́- впередъ; ста́вить, поста́вить пере́дъ чѣмъ; (Brett, Riegel) задвига́ть, задви́нуть; при-; einen Riegel -, * воспрепя́тствовать кому́ въ чёмъ; * мѣша́ть, по-; **Vo'rschieber**, *m. I.* задви́жка.

Vo'rschiessen, *vn. irr.* (*h.* u. *s.*) (schiesse vor, schoss vor, vorgeschossen): стрѣля́ть, вы́стрѣлить пре́жде; (zum Muster) пока́зывать, -за́ть какъ стрѣля́ть; (voran stürzen) броса́ться, бро́ситься od. кида́ться, ки́нуться впере́дъ; ри́нуться; -, *va. irr.*: Jmdm. Geld - ссужа́ть кому́ де́ньгами; (Gehalt) выдава́ть, -дать впере́дъ.

Vo'rschlag, *m. I.* (äge) предложе́ніе; in - bringen, s. Vo'rschlagen; (Rath) совѣ́тъ; *Tk.* предударе́ніе; прида́точная но́тка; фо́ршлагъ; апподжіату́ра; (am Schiessgewehr) пыжъ; **Vo'rschlagen**, *va. irr.* (schlage vor, schlägt vor, schlug vor, vorgeschlagen): прибива́ть, -би́ть oder прикола́чивать, приколоти́ть чѣмъ; einen Pfropf - забива́ть, заби́ть про́бкою; (im Handel) * запра́шивать, -проси́ть съ кого́; тре́бовать по- ли́шняго съ кого́; (Vorschlag machen) предлага́ть, предложи́ть; представля́ть, -вить; -, *vn. irr.* (*h.*) бить пре́жде вре́мени od. впере́дъ; (Hunde), *Jäg.* ла́ять, за- по́пусту; (Wage) перетя́гивать, перетяну́ть.

Vo'rschleppen, *va.* прита́скивать, притащи́ть.

Vo'rschmack, **Vo'rgeschma'ck**, *m. I.* предвкуше́ніе; предощуще́ніе ожида́емаго; заку́ска; **-rschmecken**, *va.* предвкуша́ть, -вкуси́ть; предощуща́ть, -ощути́ть; hier schmeckt der Knoblauch vor э́то (бо́лѣе всего́) отзыва́ется чесноко́мъ.

Vo'rschneiden, *va. irr.* (schneide vor, schnitt vor, vorgeschnitten): рѣ́зать; (in Menge) на-; s. a. Zu'schneiden; **Vo'rschneider**, *m. I.* кра́вчій; фо́ршнейдеръ.

Vo'rschnell, *a.* слишкомъ ско́рый; необду́манный; sei nicht - ! не су́йся, куда́ не слѣ́дуетъ!

Vo'rschreiben, *va. irr.* (schreibe vor, schrieb vor, vorgeschrieben): ука́зывать, -за́ть; при-; (Befehl ertheilen) предпи́сывать, -са́ть; (Arzenei, Diät), *Hlk.* пред-; про-; (zur Nachahmung) пока́зывать, -за́ть какъ писа́ть.

Vo'rschreien, *va. irr.* (schreie vor, schrie vor, vorgeschrieen): крича́ть, на-; Jmdm. etw. - крича́ть кому́ что; -, *vn. irr.* (*h.*) крича́ть гро́мче друга́го.

Vo'rschreiten, *vn. irr.* (*s.*) schreite vor, schritt vor, vorgeschritten): Jmdm. - идти́ предъ кѣмъ; * идти́ впере́дъ; успѣва́ть.

Vo'rschrift, *f.* 2. предписа́ніе; пра́вило; (Muster) про́пись; **-tenbu'ch**, *n. I.* (ücher) тетра́дь съ про́писями; **-tmä'ssig**, *a.* предпи́санный; надлежа́щій; -, *ad.* по предписа́нію; какъ предпи́сано; надлежа́ще.

Vo'rschritt, *m. I.* 3. шагъ впере́дъ.

Vo'rschub, *m. I.* (beim Kegeln) кида́ніе ша́ра пре́жде други́хъ; wer hat den -? кому́ кида́ть пре́жде? * вспоможе́ніе; посо́біе; - leisten, thun, * помога́ть; вспомоществова́ть; споспѣше́ствовать.

Vo'rschuh, *m. I.* 3. голо́вки; го́ловы; **Vo'rschuhen**, *va.* (Schuhe, Stiefel) придѣ́лывать, -лать но́выя го́ловы (od. голо́вки).

Vo'rschule, *f.* 2. приготови́тельная шко́ла; нача́ла нау́ки.

Vo'rschurz, **Vo'rschürze**, s. Schü'rze.

Vo'rschuss, *m. I.* (üsse): - an Geld ссу́да; зада́токъ; (Vorschiessen von Geld) вы́дача впере́дъ; заимообра́зная вы́дача; **Vo'rschuss-**, *a.* ссу́дный; **-ssca'sse**, *f.* 2. ссу́дная ка́сса; **-sswei'se**, *ad.* заимообра́зно; въ ви́дѣ займа́; въ ви́дѣ зада́тка; въ зада́токъ.

Vo'rschütten, *va.* (Hafer den Pferden etc.) задава́ть, -да́ть.

Vo'rschützen, *va.* приводи́ть, -ве́сть въ оправда́ніе; отгова́риваться чѣмъ; s. a. Vo'rgeben; -, *n. I.* извине́ніе; отгово́рка.

Vo'rschwatzen, *va.* u. *vn.* нагова́ривать; болта́ть.

Vo'rschweben, *vn.* (*h.*) пари́ть, носи́ться пере́дъ кѣмъ; представля́ться; den Augen - мни́ться.

Vo'rsegel, *Sw.* s. Vo'rderse'gel.

Vo'rsehen, *va. irr.* (sehe vor, sieht vor, sah vor, vorgesehen): прови́дѣть; предви́дѣть; sich -, s. Hü'ten (sich); sieh' dich vor! vorgesehen! береги́сь! остерега́йся! **-rsehung**, *f.*: göttliche - прови́дѣніе; Про́мыслъ Бо́жій; Всевы́шній Про́мыслъ.

Vo'rsein, *vn. irr.* (*s.*) (bin vor, ist vor, war vor, vorgewesen): обгоня́ть, обогна́ть кого́; die Sache ist schon vorgewesen, * э́то дѣ́ло уже́ разсмо́трѣно; э́то дѣ́ло уже́ изслѣ́довано; er ist mir überall vor онъ такъ и ве́ртится пе́редо мно́ю; da sei Gott vor! сохрани́ Богъ отъ э́того! не дай Богъ!

Vo'rsetzen, *va.* ста́вить, по- впере́дъ, od. впереди́; по- пере́дъ чѣмъ; (Doppelfenster) вставля́ть, -вить; (zu essen, trinken) подава́ть, пода́ть; ста́вить, по- на столъ; sich etwas -, s. Vo'rnehmen (sich).

Vo'rsetzfe'nster, s. Do'ppelfe'nster; **-tzrah'men**, s. Do'ppelrah'men.

Vo'rsicht, *f.* осторо́жность; - gebrauchen брать, взять предосторо́жность проти́въ; предостерега́ться отъ чего́; - ist besser als Nachsicht, * бережёнаго Богъ бережётъ; **Vo'rsichtig**, *a.* осторо́жный; - sein быть осторо́жнымъ; остерега́ться; **-rsichtigkeit**, *f.* осторо́жность; **-rsichtsma'ssregel**, *f.* 2. мѣ́ра предосторо́жности.

Vo'rsingen, *va. irr.* (singe vor, sang vor, vorgesungen): Jmdm. - пѣть, спѣть; пропѣ́ть.

Vo'rsitz, *m. I.* 3. вы́сшее мѣ́сто; пе́рвое мѣ́сто; (in einer geschlossenen Gesellschaft) предсѣда́ніе; (bei einer Behörde) предсѣда́тельство; den - haben, führen предсѣда́ть; предсѣда́тельствовать; **Vo'rsitzen**, *vn. irr.* (*h.*) (sitze vor, sass vor, vorgesessen): предсѣда́тельствовать; **Vo'rsitzender**, *m. II.* предсѣда́тель.

Vo'rsommer, s. Früh'ling.

Vo'rsorge, *f.* предусмотри́тельность; предосторо́жность; - ist besser als Nachsorge, * не откла́дывай до за́втра, что мо́жешь сдѣ́лать сего́дня; **Vo'rsorglich**, *ad.* изъ предосторо́жности.

Vo'rspann, *m. I.* подво́да; подставны́я ло́шади; - nehmen брать, взять подво́ды; mit - fahren ѣ́здить, ѣ́хать на подставны́хъ лошадя́хъ od. на подво́дахъ; **Vo'rspannen**, *va.* (Pferde) запряга́ть, -пря́чь, od. закла́дывать, заложи́ть; **-nnpfe'rde**, s. U'nterlegepfe'rde.

Vo'rspiegeln, *va.*: Jmdm. etw. - моро́чить кого́ чѣмъ; обма́нывать; **Vo'rspiegelung**, *f.* 2. моро́ченіе; обма́нъ.

Vo'rspiel, *n. I.* 3. прелю́дія; * нача́ло; *Sb.* проло́гъ; **Vo'rspielen**, *va.* игра́ть, съиграть; пока́зывать, показа́ть какъ игра́ть.

Vo'rsprache, s. Fü'rsprache; **Vo'rsprechen**, *va. irr.* (spreche vor, spricht vor, sprach vor, vorgesprochen): пока́зывать какъ выгова́ривать (od. произноси́ть); -, *vn. irr.* (*h.*): bei Jmdm. - зайти́ къ кому́; навѣсти́ть.

Vo'rspringen, *vn. irr.* (*s.*) (springe vor, sprang vor, vorgesprungen): подска́кивать, -скочи́ть; (vor Jmdn. springen) скака́ть пере́дъ кѣмъ; (im Springen vorkommen) обгоня́ть, обогна́ть; пере-; vorspringendes Dach выдаю́щаяся кры́ша; -nder Winkel исходя́щій у́голъ; **Vo'rsprung**, *m. I.* выска́киваніе впере́дъ; выдаю́щаяся часть; *Bk.* вы́ступъ; einen - vor Jmdm. gewinnen обгоня́ть, перегоня́ть кого́; einen - vor Jmdm. haben уѣ́хать ра́ньше кого́.

Vo'rspuken, *vn.* (*h.*) наклика́ть, накли́кать на кого́-либо (od. на себя́) бѣду́; **Vo'rspuker**, *m. I.* зловѣ́щій.

Vo'rstadt, *f.* (ädte) предмѣ́стье; форшта́тъ; **Vo'rstädter**, *m. I.* обита́тель предмѣ́стья; форшта́тскій жи́тель.

Vo'rstand, *m. I.* (ände) *Rw.* ли́чная я́вка въ судѣ́; управле́ніе; нача́льство; (Vorsteher) нача́льникъ; (einer öffentlichen Anstalt) попечи́тель.

Vo'rstechei'sen, *n. I.* заты́чка; **Vo'rstechen**, *vn. irr.* (*h.*) (steche vor, sticht vor, stach vor, vorgestochen): прока́лывать, -коло́ть напере́дъ; на-; s. a. Hervo'rragen, Hervo'rstechen; * s. Au'szeichnen (sich); **Vo'rstecher**, *m. I.*, **Vo'rstecho'rt**, *m. I.* 3. (beim Schuhmacher) шило; наббйное ши́ло.

Vo'rsteckä'rmel, *m. I.* приста́вочный рука́въ; пришивно́й рука́въ; **Vo'rsteckei'sen**, s. Vo'rstecker; **Vo'rstecken**, *va.* (Strauss, Blumen etc.) прика́лывать, -коло́ть; (Pflock, Nagel) затыка́ть, заткну́ть что чѣмъ; (Ziel) предназнача́ть; **Vo'rstecker**, *m. I.* (Vorsteckeisen) закрѣ́па; заты́чка.

Vo'rstehen, *vn. irr.* (*h.*) (stehe vor, stand vor, vorgestanden): выдава́ться; вы́сунуться; стоя́ть пере́дъ чѣмъ; einer Wirthschaft - управля́ть хозя́йствомъ; смотрѣ́ть за до́момъ; (einem Amte) отправля́ть; ис-; (einer Anstalt) управля́ть чѣмъ; завѣ́дывать чѣмъ; (bevorstehen) предстоя́ть; Vorstehendes предстоя́щее; -nde Seite предъиду́щая страни́ца; **Vo'rsteher**, *m.*

I. настоя́тель; смотри́тель; надзира́тель; завѣ́дующій; (einer Gesellschaft) старшина́; (einer Wohlthätigkeitsanstalt) попечи́тель; - der Gewerke реме́сленный голова́; **Vo'rsteherdrü'se**, *f.* 2. *Zk.* проста́та; **-rhu'nd**, **Vo'rstehhu'nd**, *m. I. Jäg.* ляга́вая соба́ка; **Vo'rsteherin**, *f.* 2. надзира́тельница.

Vo'rstellen, *va.* ста́вить по- пере́дъ чѣмъ; заслоня́ть, -ни́ть od. заставля́ть, -вить чѣмъ что; (herausstellen) вы-; (voran stellen) ста́вить, по- впереди́; (Uhr) по- впере́дъ; (Jmds. Stelle vertreten) заступа́ть чье мѣ́сто; *Sb.* * представля́ть, -вить; Jmdm. etw. -, * усо́вѣщивать; увѣщева́ть кого́; (in Erinnerung bringen) напомина́ть, напомяну́ть, напо́мнить кому́ о чёмъ; представля́ть, -вить; Jmdn. zum Muster - ста́вить, по- кого́ въ примѣ́ръ други́мъ; etw. Grosses -, * игра́ть ва́жную роль; sich - (vor etw.) станови́ться, стать пере́дъ чѣмъ; sich bei Hofe - представля́ться, -виться ко Дво́ру; sich etw. - представля́ть, -вить себѣ́ что; * вообража́ть, -образи́ть себѣ́ что; * составля́ть, -вить себѣ́ поня́тіе о чёмъ; stelle dir einmal vor, вообрази́ себѣ́; das hätte ich mir nicht vorgestellt, * э́того я не ожида́лъ.

Vo'rstellig, *ad.*: etw. - machen представля́ть, предста́вить о чёмъ.

Vo'rstellung, *f.* 2. представле́ніе; heute ist keine - im Theater сего́дня нѣтъ представле́нія въ теа́трѣ; (Begriff) поня́тіе; (Gedanke) мысль; иде́я; (Ermahnung) увѣщева́ніе; усо́вѣщиваніе; (Erinnerung) напомина́ніе; das geht über alle - э́то превосхо́дитъ вся́кое поня́тіе; э́то непоня́тно; **-ngskra'ft**, *f.* си́ла воображе́нія; **-ngstermi'n**, *m. I.* срокъ къ представле́нію.

Vo'rstopfen, *va.* (etw.) затыка́ть, -ткну́ть что чѣмъ.

Vo'rstoss, *m. I.* (össe) (am Kleide, an Mützen, Kragen) вы́пушка; вы́пускъ; оторо́чка; *Bk.* вы́пускъ; вы́ставка; вы́ступъ; **Vo'rstossen**, *va. irr.* (stosse vor, stösst vor, stiess vor, vorgestossen): толка́ть, толкну́ть впере́дъ; (beim Schneider) обшива́ть, -ши́ть; (mit Band) отора́чивать, оторо́чить; (mit Pelzwerk) обшива́ть, -ши́ть опу́шкою; опуша́ть, -ши́ть; -, *vn. irr.* (*h.*) s. Hervo'rragen.

Vo'rstrecken, *va.* протя́гивать, протяну́ть впере́дъ; * s. Da'rleihen; **Vo'rstreckung**, *f.* 2. протя́гиваніе; * s. Vo'rschuss (an Geld).

Vo'rstreichen, *va. irr.* (streiche vor, strich vor, vorgestrichen): замѣ́тить; подчеркну́ть.

Vo'rstreuen, *va.* подсыпа́ть, -сы́пать.

Vo'rstricken, *va.* (zur Nachahmung) пока́зывать, показа́ть какъ вяза́ть (чуло́къ).

Vo'rstudium, *n. I.* (dien) предуготови́тельное уче́ніе od. упражне́ніе въ нау́кахъ.

Vo'rsuche, *f.* 2. *Jäg.* иска́ніе ди́чи соба́ками; **Vo'rsuchen**, *va.* иска́ть; оты́скивать, отыска́ть; с-; (Wild) *Jäg.* от- дичь соба́ками.

Vo'rsündfluthlich, *a. Tk.* допото́пный.

Vo'rsylbe, *f.* 2. *Spl.* предъиду́щій слогъ.

Vo'rtakt, *m. I.* 3. *Tk.* зата́ктъ.

Vo'rtanz, *m. I.* (änze) танцова́ніе пе́рвой па́ры; **Vo'rtanzen**, *vn.* (*h.*) танцова́ть пере́дъ кѣмъ; (anführen im Tanze) танцова́ть въ пе́рвой па́рѣ; начина́ть, нача́ть та́нецъ; **Vo'rtänzer**, *m. I.* танцу́ющій въ пе́рвой па́рѣ; пе́рвой танцо́ръ; **Vo'rtänzerin**, *f.* 2. танцу́ющая (od. танцо́вщица) въ пе́рвой па́рѣ.

Vo'rtheil, *m. I.* 3. по́льза; (Gewinn) вы́года; при́быль; бары́шъ; wobei im - sein быть въ вы́игрышѣ отъ чего́; zu seinem eigenen - въ со́бственную по́льзу; sie hat sich zu ihrem - verändert, * она́ похорошѣ́ла; **Vo'rtheilhaft**, *a.* вы́годный; при́быльный; прибы́точный.

Vo'rthun, *va. irr.* (thue vor, that vor, vorgethan): подвяза́ть себѣ́; надѣва́ть, надѣ́ть; s. Vo'rschieben; sich -, * s. Hervo'rthun (sich).

Vo'rthür, *f.* 2. пере́дняя дверь.

Vo'rtrab, *m. I. Kw.* аванга́рдъ; передово́е во́йско; **Vo'rtraben**, *vn.* (*s.*) ѣ́хать впереди́ ры́сью.

Vo'rtrag, *m. I.* (äge) чте́ніе ле́кцій; ле́кція; преподава́ніе; изложе́ніе; (Art u. Weise) о́бразъ изложе́нія, od. преподава́ніе; (Rede) рѣчь; er hat einen schönen -, * онъ отли́чно говори́тъ; *Rw. Stw.* докла́дъ; донесе́ніе; etw. zum - bringen докла́дывать, -ложи́ть о чёмъ; die zum - zu bringende Sache слѣ́дующее къ докла́ду дѣ́ло; nach - по вы́слушаніи; по прочте́ніи; **Vo'rtragen**, *va. irr.* (trage vor, trägt vor, trug vor, vorgetragen): носи́ть, нести́ впереди́; Jmdm. etwas - (voraus) носи́ть что пере́дъ кѣмъ; etw. -, *Rw.* докла́дывать, доложи́ть о чёмъ; приве́сть къ свѣдѣ́нію; (vom Docenten etc.) преподава́ть; учи́ть; (Geschichte etc.) чита́ть; er weiss seine Sache gut vorzutragen онъ хорошо́ говори́тъ; sich - lassen, *Rw.* слу́шать; приня́ть къ свѣдѣ́нію; **Vo'rtragung**, *f.* несе́ніе впереди́.

Vortre'fflich, *a.* отли́чный; отмѣ́нный; ganz - превосхо́дный; **Vortre'fflichkeit**, *f.* превосхо́дство.

Vo'rtreiben, *va. irr.* (treibe vor, trieb vor, vorgetrieben): гнать, погна́ть впере́дъ.

Vo'rtreten, *vn. irr.* (*s.*) (trete vor, tritt vor, trat vor, vorgetreten): вы́ступать, -пить; стать; явля́ться, яви́ться предъ кого́; -, *n. I.* выступле́ніе; **Vo'rtritt**, *m. I.* преиму́щество пере́дъ кѣмъ; первенство́.

Vo'rtrupp, *m. I.*, **Vo'rtruppen**, *f. pl. Kw.* s. Vo'rtrab.

Vo'rtuch, *n. I.* (ücher) пере́дникъ; фарту́къ.

Vo'rüben, *va.* предвари́тельно упражня́ть.

Vorü'ber, *ad.* s. Vorbei'; - gehen проходи́ть, пройти́; минова́ть; - sein, s. Vorbei' (sein); **Vorü'berge'hend**, *ppr.* u. *a.* преходя́щій; die Vorübergehenden прохо́жіе; schnell - мимолётный; скороте́чный; скоропреходя́щій; **Vorü'berga'ng**, *m. I.* прохожде́ніе.

Vo'rübung, *f.* 2. предвари́тельное упражне́ніе.

Vo'r- u. Zuname, *m. I.* и́мя и о́тчество.

Vo'runtersu'chung, *f.* 2. предвари́тельное слѣ́дствіе; **Vo'rurtheil**, *n. I.* 3. предрассу́докъ; предубѣжде́ніе; **Vo'rurtheilsfrei'**, **-lslo's**, *a.* u. *ad.* безъ предрассу́дковъ.

Vo'rväter, **Vo'rväterlich**, s. Vo'rältern, Vo'rälterlich.

Vo'rverde'ck, *Sw.* s. Vo'rderverde'ck.

Vo'rverga'ngen, *a. Spl.* (Zeit) позапро́шлый.

Vo'rvermä'chtniss, *n. I.* 3. предвари́тельное завѣща́ніе; предназна́ченная до́ля, вы́данная наслѣ́днику до раздѣ́ла наслѣ́дства.

Vo'rverwa'ndtschaft, *f.* родство́ по восходя́щей ли́ніи.

Vo'rvorig, **Vo'rvorle'tzt**, *a.* предпослѣ́дній.

Vo'rwache, *f.* 2. передова́я стра́жа.

Vo'rwachs, s. Bie'nenha'rz.

Vo'rwägen, *va. irr.* (wäge vor, wog vor, vorgewogen): Jmdm. - взвѣ́шивать, взвѣ́сить что пере́дъ кѣмъ (od. при комъ, при чьихъ глаза́хъ).

Vo'rwall, *m. I.* (älle) пере́дній валъ.

Vo'rwalten, *vn.* (*h.*) s. Vo'rherrschen; hier waltet kein Zweifel vor нѣтъ сомнѣ́нія; hier scheint ein Irrthum vorzuwalten здѣсь, ка́жется, есть недоразумѣ́ніе.

Vo'rwand, *m. I.* (ände) предло́гъ; (Schein) видъ; (Ausrede) отгово́рка; unter keinem Vorwande ни подъ каки́мъ ви́домъ; -, *f.* (ände) пере́дняя стѣна́; *Bw.* фо́рвандъ.

Vo'rwärts, *ad.* впере́дъ; - gehen идти́ впере́дъ; (Fortschritte machen) успѣва́ть; die Sache geht - дѣ́ло подвига́ется впере́дъ; er kommt nicht - онъ съ мѣ́ста не тро́гается; nicht rückwärts, nicht - ни туда́, ни сюда́; ни съ мѣ́ста; -! *int.* ступа́й! ступа́йте! -, Kinder! впере́дъ, ребя́та! weiter -! да́льше!

Vo'rwärtsbeu'gung, *f.* 2. *Hlk.* (der Gebärmutter) заворо́тъ впере́дъ.

Vo'rweg, s. Vorau's; **Vorwe'gnahme**, etc. s. Vorau'snahme, etc.

Vo'rweinen, *vn.* (*h.*): Jmdm. - пла́кать пере́дъ кѣмъ.

Vo'rweisen, *va. irr.* (weise vor, wies vor, vorgewiesen): пока́зывать, -за́ть; представля́ть, -вить; **Vo'rweiser**, **Vo'rweisung**, s. Vo'rzeiger, Vo'rzeigung.

Vo'rwelt, *f.* дре́вній міръ; * пре́дки; * пра́отцы; (Vorzeit) дре́внія времена́; **Vo'rweltlich**, *a.* допото́пный.

Vo'rwenden, *va. irr.* (wende vor, wandte vor, vorgewandt): приводи́ть, приве́сть что въ извине́ніе; (sich womit ausreden) отгова́риваться, отговори́ться чѣмъ; eine Krankheit - извиня́ться болѣ́знію.

Vo'rwerfen, *va. irr.* (werfe vor, wirft vor, warf vor, vorgeworfen): броса́ть, бро́сить; задава́ть, зада́ть; (zuerst werfen) бро́сить сперва́ od. пре́жде други́хъ; Jmdm. etw. -, * дѣ́лать кому́ упрёки за что; * укоря́ть, упрека́ть, покого́ чѣмъ; пеня́ть кому́; * коло́ть кому́ глаза́ чѣмъ.

Vo'rwerk, *n. I.* 3. s. Meierei'; (einer Festung) *Kw.* внѣ́шнее укрѣпле́ніе.

Vo'rweser, s. Vo'rgänger (im Amte).

Vo'rwiegen, *va. irr.* (wiege vor, wog vor, vorgewogen), s. Vo'rwägen; -, *vn. irr.* (*h.*) * имѣ́ть перевѣ́съ od. преиму́щество; преиму́ществовать; превосходи́ть; **Vo'rwiegend**, *ppr.* u. *a.* предпочти́тельный; значи́тельнѣйшій.

Vo'rwimmern, *va.* u. *vn.* рыда́ть; го́рько жа́ловаться.

Vo'rwind, *m. I.* 3. *Sw.* попу́тный вѣтеръ; фо́рдервиндъ.

Vo'rwinseln, s. Vo'rweinen.

Vo'rwissen, *n. I.* вѣдѣніе; зна́ніе; ohne mein - безъ моего́ вѣдома.

Vo'rwitz, *m. I.* изли́шнее любопы́тство; (Verwegenheit) изли́шняя отва́жность od. бо́йкость; was nicht deines Amtes ist, da lass deinen -, * знай сверчо́къ свой шесто́къ; **Vo'rwitzig**, *a.* неосторо́жный; допы́тливый; сли́шкомъ любопы́тный od. отва́жный od. бо́йкій.

Vo'rwort, *n. I.* (örter) *Spl.* предло́гъ; предисло́віе.

Vo'rwucht, *f.* (Uebergewicht) перевѣсъ.

Vo'rwurf, *m. I.* (ürfe) упрёкъ; попрёкъ; укори́зна; уко́ра; уко́ръ; нарека́ніе; замѣча́ніе; sich selbst Vorwürfe machen вини́ть, обвиня́ть самого́ себя́; *Jäg.* s. Lo'ckspeise, Kö'der; *Mal. Philos.* s. Ge'gensta'nd; **Vo'rwurfsfrei'**, **-fslo's**, *a.* безупре́чный; безукори́зненный; **-fslo'sigkeit**, *f.* безукори́зненность; **-fsvo'll**, *a.* укори́зненный.

Vo'rzählen, *va.* (Jmdm. etw.) насчита́ть кому́, счита́ть, со- перéдъ кѣмъ.

Vo'rzahn, *m. I.* (ähne) *Zk.* вы́дававшійся зубъ.

Vo'rzeichen, *n. I.* предзнаменова́ніе.

Vo'rzeichnen, *va.* (Jmdm.) нарисова́ть въ примѣръ кому́; пока́зывать, -за́ть какъ рисова́ть; (Regeln, Gesetze) начéртывать, начерта́ть; предпи́сывать, -сать; *Tk.* обознача́ть, -чить осно́вный тонъ; -, *n. I.* рисова́ніе; р. въ примѣръ; начерта́ніе; обозначéніе осно́внаго то́на; **Vo'rzeichnung**, *f.* 2. (Musterzeichnung) образцо́вый рису́нокъ; *Tk.* знакъ осно́внаго то́на.

Vo'rzeigen, *va.* пока́зывать, -за́ть; *Rw.* предъявля́ть, -яви́ть; за-; представля́ть, -ста́вить; Wechsel -, s. Präsenti'ren; **Vo'rzeiger**, *m. I.* предъяви́тель; **Vo'rzeigerin**, *f.* 2. предъяви́тельница; **Vo'rzeigung**, *f.* пока́зываніе; предъявлéніе; представлéніе.

Vo'rzeit, *f.* дрéвнія времена́; дрéвность; in der - въ дрéвнія времена́; въ стари́нное врéмя; въ старину́; быва́ло; in der grauen - въ отдалéнныя времена́; **Vorzei'ten**, *ad.* въ старину́; **Vo'rzeitig**, *a.* преждеврéменный.

Vo'rziehen, *va. irr.* (ziehe vor, zog vor, vorgezogen): вы́тащить изъ-за чего́; (Vorhang) задёргивать, задёрнуть чѣмъ; проводи́ть, провести́, провéсть перéдъ кѣмъ; (Zaun, Mauer) строи́ть, по- перéдъ чѣмъ; * предпочита́ть, -чéсть; (Einen dem Andern) * пред-; дава́ть, дать кому́ преиму́щество предъ дру́гимъ.

Vo'rzimmer, *n. I.* перéдняя; прихо́жая; (in Badstuben) передба́нникъ.

Vo'rzug, *m. I.* (üge): - im Schach пéрвый, нача́льный ходъ; du hast den - тебѣ сперва́ ходи́ть; твой пéрвый ходъ; (Bevorzugung) предпочтéніе; (Vorrecht) преиму́щество; einen - haben имѣть преиму́щество; **Vorzü'glich**, *a.* преиму́щественный; отли́чный; превосходный; **Vorzü'glichkeit**, *f.* превосхо́дство; отли́чность; **Vo'rzugsre'cht**, *n. I.* 3. пра́во преиму́щества; преиму́щественное пра́во, **-gswei'se**, *ad.* предпочти́тельно.

Voti'ren, *va. Rw. Stw.* подава́ть го́лосъ; -, *n. I.* мнѣніе.

Voti'vbild, **Voti'vgemä'lde**, s. Weih'bild.

Vo'tum, *n. I.* (*pl.* Vota): * го́лосъ; мнѣніе.

Vulca'n, **Vulka'n**, *m. I.* 3. *Ntl. Geog.* волка́нъ; вулка́нъ; огнеды́шащая гора́; *npr. Myth.* вулка́нъ; богъ огня́; **Vulca'nisch**, **Vulka'nisch**, *a.* волкани́ческій; вулкани́ческій.

Vulgä'r, *a.* общенаро́дный; простонаро́дный; * просто́й; ни́зкій; обыкновéнный.

Vulga'ta, *f. Kg. Litt.* вульга́та; Лати́нскій перево́дъ Би́бліи.

W, w.

W, w, два́дцать трéтья бу́ква Нѣмéцкой а́збуки.

Waa'ge, etc. s. Wa'ge, etc.

Waa're, *f.* 2. това́ръ; kurze -, *H.* s. Ku'rzwaare; grüne -, *Gtn.* зéлень; огоро́дная зéлень; о́вощи; verbotene - запрещённый това́ръ; контраба́нда; **Waa'ren-**, *a.* това́рный; **Waa'renа'bsatz**, *m. I.* распрода́жа, сбытъ това́ровъ; **-na'nschlag**, *m. I.* оцѣнка това́ровъ; прейсъкура́нтъ; **-narti'kel**, *m. I.* това́ръ; **-nau'fnahme**, *f.* 2. о́пись това́рамъ; **-nau'swahl**, *f. H.* сортимéнтъ; **-nbesta'nd**, *m. I.* (ände) *H.* коли́чество това́ровъ на лицо́; това́ры въ нали́чности; **-nbeste'llungsbu'ch**, *n. I.* (ücher) *H.* коммиссіо́нная кни́га; **-ngeschä'ft**, *n. I.*, **-ngewö'lbe**, *n. I.*, **-nha'ndel**, *m. I.*, **-nhau's**, *n. I.* амба́ръ; анба́ръ; **-nke'nner**, *m. I.* знато́къ това́ровъ; **-nke'nntniss**, **-nku'nde**, *f.* товаровѣдѣніе; **-nla'ger**, *n. I.* магази́нъ; амба́ръ; запа́съ това́ровъ; **-nparti'e'**, *f.* 2. *H.* това́рная па́ртія; **-nprei's**, *m. I.* 3. цѣна́ това́рамъ; **-nre'chnung**, *f.* 2. *H.* факту́ра; накладна́я; **-nschau'**, *f.* вы́ставка това́ровъ; **-nsteu'er**, *f.* 2. по́шлина на това́ры; **-ntau'sch**, *m. I.* обмѣнъ това́ровъ; **-nverse'ndung**, *f.* 2. о́тпускъ това́ровъ за грани́цу; **-nversi'cherung**, *f.* 2. *H.* застрахова́ніе това́ровъ; **-nverzei'chniss**, *n. I.* 3. ро́спись това́рамъ; **-nvo'rrath**, *m. I.* (äthe) запа́съ това́ровъ; **-nzo'll**, *m. I.* (ölle) по́шлина съ това́ровъ; **-nzu'g**, *m. I.* (üge) това́рный по́ѣздъ; Waaren- u. Passagirzug това́ро-пассажи́рный по́ѣздъ.

Wa'be, *f.* 2. *Ng.* пчели́ные со́ты.

Wach, *a.* бо́дрствующій; бдя́щій; не спя́щій; - sein не спать; sein Gewissen - erhalten, * сохраня́ть, -ни́ть чи́стую со́вѣсть; **Wa'chaufzug**, *m. I.* (üge) *Kw.* вступлéніе въ карау́лъ; разво́дъ; **Wa'chdienst**, *m. I.* 3. содержа́ніе карау́ла; **Wa'che**, *f.* 2. карау́лъ; стра́жа; (auf Kriegsschiffen) ва́хта; (Schildwache) часово́й; (Wachposten) карау́льный постъ; (Wachhaus) гауптва́хта; (abziehende) смѣнённый карау́лъ; (aufziehende) смѣна; - stehen стоя́ть на часа́хъ; die - haben быть дежу́рнымъ офицéромъ; auf die - ziehen, *Kw.* идти́, пойти́ на карау́лъ; вступа́ть, -пи́ть въ карау́лъ; die - ablösen, *Kw.* смѣня́ть, -ни́ть карау́лъ; von der - kommen, abziehen смѣня́ться, смѣни́ться съ карау́ла; **Wa'chen**, *vn.* (*h.*) бо́дрствовать; (wach sein) не спать; worüber - имѣть попечéніе о чёмъ, наблюда́ть надъ чѣмъ; бдѣть о чёмъ; -, *n. I.* бдѣніе; im - на яву́; **Wa'chfeuer**, *n. I. Kw.* сторожево́й ого́нь; **-chfrau**, *f.* 2. сидѣлка; **-chgeld**, *n. I.* (lder), **-chlohn**, *m. I.* пла́та за сидѣніе но́чью; (für den Wächter) пла́та карау́льному; **-chglas**, *n. I.* (äser) *Sw.* песо́чные часы́; **-chhabend**, *a.* карау́льный; -nder Soldat, s. Schi'ldwache; -nder Officier дежу́рный офицéръ; (auf Kriegsschiffen) ва́хтенный офицéръ; **-chhaltend**, *a.* стерегу́щій; карау́лящій; **Wa'chhäus'chen**, s. Schi'lderhau's; **-chhaus**, *n. I.* (äuser) сторожёвый домъ; карау́льня.

Wachho'lder, *m. I. Ng.* можжевéльникъ; **Wachho'lder-**, *a. Ng.* можжевéловый; **-ra'sche**, *f.* можжевéловый пéпелъ; **-rbau'm**, *m.* s. Wachho'lderstrau'ch; **-rbee're**, *f.* 2. можжевéловая я́года; можжевéлина; **-rbra'nntwein**, *m. I.* можжевéловая во́дка; джинъ; **-ra'msel**, **-rdro'ssel**, *f.* 2. *Ng.* пёстрогру́дый дроздъ; можжевéловникъ; **-rgei'st**, *m. I. Schdk.* можжевéловый спиртъ; **-rha'rz**, *n. I.* можжевéловая смола́; сандара́къ; **-rho'lz**, *n. I.* можжевéльникъ; **-rö'l**, *n. I.* можжевéловое ма́сло; **-rstrau'ch**, *m. I.* (äucher) *Ng.* можжевéловый, сандара́ковый кустъ; можжевéльникъ.

Wa'chhund, *m. I.* 3. сторожева́я, цѣпна́я соба́ка; **-chmannschaft**, *f.* 2. стра́жники; стра́жа; **-chmeister**, *m. I. Kw.* ва́хмистръ; **-chordnung**, *f.* 2. поря́докъ содержа́нія карау́ловъ; **-chpara'de**, *f.* 2. *Kw.* вахтпара́дъ; разво́дъ; **-chposten**, *m. I.* карау́льный постъ; **-chrolle**, *f.* 2. (auf Kriegsschiffen) расписа́ніе по ва́хтамъ.

Wachs, *n. I.* воскъ; voll -, - enthaltend воскова́тый; von, aus - восково́й; mit - abreiben вощи́ть, на-; **Wa'chs-**, *a.* восково́й; **Wa'chsabdruck**, *m. I.* (ücke) отпеча́токъ (od. слѣпокъ) на во́скѣ; восково́й вы́лѣпокъ; **Wa'chsähnlich**, *a.* подо́бный во́ску.

Wa'chsam, *a.* бо́дрый; (sorgfältig) бди́тельный; (Hund) чу́ткій; auf etw. - sein, ein wachsames Auge worauf haben стро́го смотрѣть, наблюда́ть за чѣмъ; **Wa'chsamkeit**, *f.* бди́тельность; бо́дрость; внима́тельность; чу́ткость.

Wa'chsartig, *a.* на подо́біе во́ску; **-sbau**, *m. I.* (der Bienen) заготовле́ніе со́товъ; **-sbaum**, *m. I.* (äume) *Ng.* ми́рика восконо́сная; восково́е де́рево; восковни́къ; **-sbeule**, *f.* 2., **-sknoten**, *m. I. Hlk.* о́пухоль желѣ́зъ; пахови́къ; **-sbiene**, *f.* 2. восколе́йка; **-sbild**, *n. I.* (lder) восковая фигу́ра; **-sbildner**, *m.* s. Wa'chsbossi'rer; **-sbildnerei'**, *f.* 2. лѣпле́ніе (формова́ніе) изъ во́ску; **-sblatt**, *n. I.* (ätter) (im Bienenkorbe) пусты́е со́ты; **-sbleiche**, *f.* 2. воскобѣле́ніе; бѣли́льня во́ску; **-sbleicher**, *m. I.* воскобѣли́льщикъ; **-sbleicherei'**, *f.* 2. воскобѣли́льня; воскобѣли́льная фа́брика; **-sblume**, *f.* 2. воща́нка; пче́льникъ; **-sboden**, *m. I.* кругъ во́ску; **-sbosseler**, **-sbossi'rer**, *m. I.* лѣпщи́къ (od. формо́вщикъ) изъ во́ску; **-sbutter**, *f.* s. Wa'chsöl.

Wa'chschiff, *n. I.* 3. *Sw.* брандва́хта; брандва́хтенное су́дно; сторожево́е od. дозо́рное od. карау́льное су́дно; **-chschreiber**, *m. I.* пи́сарь при карау́лахъ.

Wa'chsdraht, *m. I.* (ähte) навощёная ни́тка; **-sdrü'se**, *f. Hlk.* s. Wa'chsbeule.

Wa'chsen, *vn. irr.* (*s.*) (wachse, wächst, wuchs, gewachsen): расти́, вы́рости; er ist schön gewachsen у него́ отли́чный ростъ; онъ о́чень хорошо́ сложе́нъ; (mehr werden) поднима́ться; увели́чиваться; das Geld ist ihm an's Herz gewachsen, * онъ не мо́жетъ разста́ться съ де́ньгами; darüber ist längst Gras gewachsen, * э́то давно́ забы́то; э́того бо́лѣе и въ поми́нѣ нѣтъ; er hört das Gras -, * у него́ проница́тельный умъ; - lassen дава́ть, дать расти́; (Bart, Nägel) - lassen отпуска́ть, -сти́ть; отра́щивать, -рости́ть; -, *n. I.* произраста́ніе; прозяба́ніе; im - begriffen sein расти́; прозяба́ть; (Industrie) * преуспѣва́ть.

Wä'chsen, Wä'chsern, *a.* восково́й.

Wa'chsfabri'k, *f.* 2. восковая фа́брика; **-sfackel**, *f.* 2. восково́й фа́келъ; **-sfaden**, *m. I.* (ä) навощёная ни́тка; **-sfarbe**, *f.* 2. восково́й цвѣтъ; *Mal.* восковая кра́ска; **-sfarbig**, *a.* восково́го цвѣ́та; жёлтый; **-sfieber**, *n. I. Hlk.* лихора́дка въ періо́дъ разви́тія тѣ́ла; **-sfigu'r**, *f.* 2. восковая фигу́ра; **-sfisch**, *m. Ng.* s. Ka'ulbarsch; **-sflecken**, *m. I.* восково́е пятно́; **-sformer**, *m.* s. Wa'chsbossi'rer; **Wa'chsgelb**, *a.* s. Wa'chsfarbig; er ist -, * онъ жёлтый какъ воскъ; **-sgiesser**, *m. I.* восколе́й; восколія́тель; **-shandel**, *m. I.* торгъ во́скомъ; **-shändler**, *m. I.* торгу́ющій во́скомъ; **-shaut**, *f. Ng.* воскови́на; моло́ко; **-shut**, *m. I.* (üte) клеёнчатая шля́па; шля́па изъ воща́нки; **-skerze**, *f.* 2. восковая свѣча́; **-skeule**, *f.* s. Wa'chswinde; **-sknoten**, *m.* s. Wa'chsbeule; **-skörnen**, *n. I.* зерне́ніе во́ска; **-skrämer**, *m.* s. Wa'chshändler; **-skünstler**, *m.* s. Wa'chsbossi'rer; **-slappen**, *m. I.* воща́нка; **-sleinwand**, *f.* s. Wa'chstuch; **-slicht**, *n.* s. Wa'chskerze; **-slichtfabri'k**, *f.* 2. свѣчновосковая фа́брика; **-smalerei'**, *f.* 2. жи́вопись восковы́ми кра́сками; **-smehl**, *n. Ng.* s. Blü'thenstau'b; **-smotte**, *f.* 2. *Ng.* восковая, уле́йная моль; **-spapie'r**, *n. I.* 3. восковая бума́га; **-sperle**, *f.* 2. бу́са; **-spfeife**, *f.* 2. медо́вая яче́йка; **-spflaster**, *n. I. Hlk.* восково́й пла́стырь; воскови́къ; цера́тъ; **-spoma'de**, *f.* 2. восковая пома́да; фа́бра; **-spuppe**, *f.* 2. восковая ку́кла; **-sröhrchen**, *n. dim. Hlk.* бужи́; кнотъ; **-ssalbe**, *f.* 2. мазь, спускъ изъ во́ску и деревя́ннаго ма́сла; **-sscheibe**, *f.* 2. кругъ во́ску; **-sschlagen**, *n. I.* воскобитіе; выбива́ніе вощи́нъ; **-sschlagmaschi'ne**, *f.* 2. воскобо́йня; **-sschläger**, *m. I.* воскобо́й; **-sseife**, *f.* 2. восково́е мы́ло; **-ssonde**, *f. Hlk.* s. Wa'chsröhrchen; **-sstein**, *m.* s. Ra'senei'senstein; **-sstock**, *m. I.* (öcke) вита́я восковая свѣча́; сточе́къ; сто́йка; **-stafel**, *f.* 2., **-stäfelchen**, *n. dim. I.* во́скомъ обли́тая доще́чка; **-staffet**, *m. I. W.* вощёная тафта́; воща́нка.

Wa'chsthum, *n. I.* ростъ; увели́чение; приращéние; (der Pflanzen) расти́тельность.

Wa'chstube, *f.* 2. карау́льня.

Wa'chstuch, *n. I.* (ücher) воща́нка; клеёнка; **-swinde**, *f.* вощи́на; **-szelle**, *f.* 2. восковая яче́йка oder яче́я; сото́вая яче́я; вощи́на; **-szieher**, *m. I.* восколе́й; восколія́тель; свѣчни́къ.

Wacht, **Wa'chtaufzug**, s. Wa'che, Wa'chaufzug, etc.

Wa'chtel, *f.* 2. *Ng.* пе́репелъ; (Weibchen) перепёлка; **Wa'chtel-**, *a. Ng.* перепели́ный; **-lfa'lke**, *m. II. Ng.* перепеля́тникъ; **-lfa'ng**, *m. I.* ло́вля пе́репеловъ; **-lga'rn**, *n. I. Jäg.* сѣть для ло́вли пе́репеловъ; **-lhuh'n**, *n. I.* (ühner) *Ng.* трипе́рстка; **-lhu'nd**, *m. I.* 3. ляга́вая соба́ка; **-lkö'nig**, *m. I.* 3. *Ng.* дерга́чъ; **-lne'tz**, *n.* s. Wa'chtelga'rn; **-lpfei'fe**, *f.* 2., **-lru'f**, *m. I.* 3. ду́дка для прима́нки пе́репеловъ; s. a.: **-lschla'g**, *m. I.* перепели́ный крикъ; вава́канье; клѣ́тка для пе́репеловъ; **-lstrei'chen**, *n. I.* ло́вля пе́репеловъ сѣтьми́; **-lstri'ch**, *m. I.* перелётъ пе́репеловъ; auf den - gehen лови́ть пе́репеловъ наволо́чною сѣ́тью; **-lwei'zen**, *m.* s. Kuh'weizen.

Wä'chter, *m. I.* сто́рожъ; стра́жникъ; карау́льщикъ; (Polizeiwache) бу́дочникъ; (bei einem Kranken) сидѣ́льникъ у больна́го; - im Mastkorbe, *Sw.* карау́льный на ма́рсѣ; **Wä'chterge'ld**, *n. I.* (lder) пла́та сто́рожу; пла́та карау́льщику; **-rhäu's'chen**, *n. dim. I.* бу́дка; **-rloh'n**, *m.* s. Wä'chterge'ld; **Wä'chterin**, *f.* 2. сторожи́ха; карау́льщица; (bei Leichen, Kranken) сидѣ́лка.

Wa'chtfeuer, **-tmeister**, **-tpara'de**, s. Wa'chfeuer, Wa'chmeister, etc.

Wa'chthurm, *m. I.* (ürme) каланча́; дозо́рная, сторожева́я ба́шня.

Wa'chtschiff, **-tthurm**, s. Wa'chschiff, Wa'chthurm.

Wa'ckelig, *a.* шата́ющійся; -ger Tisch ша́ткій столъ; **Wa'ckelko'pf**, *m. I.* (öpfe) безпреста́нно кива́ющій голово́ю; (Pagode) Япо́нская ку́кла; кита́йскій болва́нчикъ; **-lkö'pfig**, *a.* u. *ad.* съ ша́ткою голово́ю;

Wa'ckeln, *vn.* (*h.*) шата́ться; кача́ться; s. a. Wa'tscheln; hin u. her - кача́ться; (mit dem Kopfe) кача́ть голово́ю; -, *n. I.* шата́ніе; кача́ніе; **-lpu'ppe**, *f.* s. Wa'ckelko'pf.

Wa'ckenbu'ch, *m. I.* (ücher) § ва́кенбухъ; инвента́рная кни́га; уро́чное положе́ніе (для крестья́нъ); **-nge'ld**, *n. I.* (lder) ва́кенныя де́ньги.

Wa'cker, *a.* s. Tü'chtig; Brav; -rer Krieger хра́брый во́инъ; -rer Mann че́стный человѣ́къ; sich - halten быть бо́дрымъ; - trinken поря́дочно напи́ться; - durchprügeln поря́дкомъ (od. поря́дочно) поколоти́ть; отду́ть.

Wa'de, *f.* 2. *Zk.* икра́; zu den Waden gehörig икряно́й; er hat gar keine Waden у него́ но́ги какъ цѣ́вки;

Wa'den-, *a. Zk.* икряно́й; **-na'der**, *f.* 2. *Zk.* икряна́я ве́на; **-narte'rie**, *f.* 2. *Zk.* икряна́я артѣ́рія; **-nbei'n**, *n. I.* s. Schie'nbeinröh're (kleine); **-nbeinmu'skel**, *m. I.* 2. мы́шца малоберцо́вая od. ду́дочная; **Wa'denkra'mpf**, *m. I.* (ämpfe) *Hlk.* су́дороги въ и́крахъ; **-nmu'skel**, *m. I.* 2. мы́шица икроно́жная.

Wa'ffe, *f.* 2. ору́жіе; mit Waffen versehen, gerüstet вооружённый; mit den Waffen in der Hand вооружённою руко́ю; unter Waffen stehen стоя́ть подъ ружьёмъ; (bewaffnet sein) быть вооружённымъ; die Waffen ergreifen, zu den Waffen greifen бра́ться, взя́ться за ору́жіе; zu den Waffen! вооружа́йтесь! (in's Gewehr!) *Kw.* къ ружью́!

Wa'ffel, *f.* 2. *Kk.* ва́фля; **Wa'ffel-**, *a.* ва́фельный; **Wa'ffelbä'cker**, *m. I.* ва́фельникъ; **-lei'sen**, *n. I.* ва́фельная фо́рма; ва́фельница; **-lku'chen**, *m. I.* ва́фля; **-lstei'n**, *m. I.* 3. яче́истый мадрепо́ръ; **-ltei'g**, *m. I.* ва́фельное тѣ́сто.

Wa'ffen-, *a.* оруже́йный; **-nbru'der**, *m. I.* (ü) сора́тникъ; **-nfabri'k**, *f.* 2. оруже́йная фа́брика; **-nfä'hig**, *a.* спосо́бный въ состоя́ніи носи́ть ору́жіе; **-nga'ttung**, *f.* 2. родъ во́йска; **-ngehä'nge**, *n. I.* трофе́й; **-ngekli'rr**, *n. I.* стукъ, звукъ ору́жій; **-ngerü'st**, *n. I.* 3. подруже́йники; **-ngeschrei'**, *n.* s. Wa'ffenru'f; **-ngeste'll**, *n.* s. Wa'ffengerü'st; **-ngetö'se**, *n. I.* стукъ, звукъ ору́жій; **-ngewa'lt**, *f.* 2. си́ла ору́жія; **-ngla'nz**, *m. I.* блескъ ору́жій; **-nglü'ck**, *n. I.* во́инское сча́стіе; сча́стіе на войнѣ́; **-nhe'md**, *n.* s. Pa'nzerhe'md; **-nha'lle**, *f.* 2. оруже́йная пала́та; **-nhau's**, *n.* s. Arsena'l; **-nka'mmer**, *f.* 2. оруже́йная пала́та; **-nkla'ng**, *m. I.* (änge) звукъ ору́жій; **-nklei'd**, *n.* s. Pa'nzer; **-nkne'cht**, *m. I.* 3. оруженосецъ; ра́тникъ; **-nku'nst**, *f.* (ünste) вое́нное иску́сство; **-nlo's**, *a.* безору́жный; **-nlu'st**, *f.* вои́нственность; **-nmä'chtig**, *a.* вооружённый; **-no'rt**, **-npla'tz**, *m. I.* (ätze) сбо́рное мѣ́сто; **-nre'cht**, *n. I.* пра́во ору́жія; **-nro'ck**, *m. I.* (öcke) полукафта́нъ; длиннопо́лый мунди́ръ; **-nru'f**, *m. I.* 3. воззва́ніе къ ору́жію; трево́га; **-nru'he**, *f.* s. Wa'ffensti'llstand; **-nruh'm**, *m. I.* во́инская сла́ва; **-nrü'stung**, *f.* s. Rü'stung; **-nscha'll**, *m.* s. Wa'ffenkla'ng; **-nschau'**, *f.* смотръ; **-nschmie'd**, *m. I.* 3. оруже́йный ма́стеръ; **-nschmie'de**, *f.* оруже́йный заво́дъ; **-nspie'l**, *n. I.* 3. турни́ръ; **-nsti'llstand**, *m. I.*

(ände) перемиріе; **Wa'ffenta'nz**, *m. I.* (änze) воинская пляска; Пиррическая пляска; бой не на животъ, а на смерть; **-ntha't**, *f.* 2. подвигъ; геройскій подвигъ; **-nträ'ger**, *m. I.* оруженосецъ; **-nü'bung**, *f.* 2. метаніе ружьёмъ; - halten, anstellen учиться метать ружьёмъ; **Wa'ffnen**, s. Bewa'ffnen; sich -, *vr.* вооружаться.

Wä'gbar, *a.* вѣсомый. [Doua'ne.

Wa'gamt, *n.* s. Wa'gecomptoi'r; s. a.

Wa'ge, **Waa'ge**, *f.* 2. вѣсы; вага; (Nivellirwage) ватерпасъ; (an der Wagendeichsel) вага; *Stk.* вѣсы; * s. Glei'chgewi'cht; Jmdm. worin die - halten, * равняться съ кѣмъ въ чёмъ; einander die - halten, * не уступать другъ другу въ чёмъ; **Wa'geba'lken**, *m. I.* (an der Wage) коромысло; **-gebre'tt**, *n. I.* (tter) (an der Wage) гирная доска; **-gecomptoi'r**, *n. I.* контора вѣсовщиковъ; **-gefi'sch**, *m. I.* 3. молотъ; **-gegebäu'de**, *n. I.* важенное строеніе; важня; **-gege'ld**, **Wä'gege'ld**, *n. I.* (lder) плата за взвѣшиваніе на вѣсахъ; вѣсовое; **-gegeri'cht**, **-gegeste'll**, *n. I.* 3. станокъ у вѣсовъ.

Wa'geha'ls, *m. I.* (hälse) смѣльчакъ; отважный человѣкъ; удалецъ; удалая голова; **Wa'geha'lsig**, *a.* смѣлый; отважный.

Wa'geha'lter, *m. I.* подпора, подставка у вѣсовъ; **-gehau's**, *n. I.* (äuser) важня; **-gehe'rr**, *m.* s. Wa'gemei'ster; **-gekne'cht**, *m. I.* 3. работникъ на важнѣ.

Wä'geku'nst, **-geleh're**, *f.* s. Glei'chgewi'chtslehre.

Wä'gelchen, *n. dim. I.* небольшая повозка; телѣжка. [вѣсовщикъ.

Wa'gemei'ster, *m. I.* вагемейстеръ;

Wa'gen, *m. I.* повозка; карета; колесница; телѣга; (auf Eisenbahnen) вагонъ; Transport mit - перевозка на колёсахъ; *Stk.* Колесница.

Wa'gen, *va.* u. *vn.* подвергать опасности; отваживаться; рисковать; пытаться, по-; осмѣливаться, дерзать, дерзнуть; sein Leben für Jmdn. - подвергать жизнь свою опасности за кого-либо; das Aeusserste - рисковать послѣднимъ; отваживаться на всё; es muss gewagt sein надобно пуститься на волю Божію; на счастье! ich wage Sie zu bitten осмѣливаюсь просить Васъ; sich - не бояться; sich nicht - бояться; gewagter Ausdruck смѣлое выраженіе; es ist gewagt это опасно; это рисковано; frisch gewagt, ist halb gewonnen, * рискъ благородное дѣло; * смѣлымъ Богъ владѣетъ; -, *n. I.* отвага; рискъ; - gewinnt, - verliert, * отвага мёдъ пьётъ, отвага и кандалы трётъ.

Wä'gen, *va. irr.* (wäge, wog, gewogen): вѣсить, с-; взвѣшивать, взвѣсить.

Wa'gen-, *a.* каретный; **Wa'gena'chse**, *f.* 2. ось; **-nbau'**, *m. I.* каретное мастерство; **-nbau'er**, *m. I.* каретникъ; **-nbau'm**, *m. I.* (äume) дрога; **-nbu'rg**, *f.* 2. *Kw.* вагенбургъ; военный обозъ; eine - schlagen, *Kw.* укрѣплять, -пить что военнымъ обозомъ; **-nde'cke**, *f.* 2. чехолъ на карету; парусина для накрыванія кареты; **-ndei'chsel**, *f.* 2. дышло; **-nfle'chte**, *f.* 2. плетенница; **-nfroh'ne**, *f.* 2. барщина съ повозкою; **-nfüh'rer**, *m.* s. Wa'genle'nker; **-nge'ld**, *n. I.* (lder) пошлина съ повозки; **-ngelei'se**, *n.* s. Gelei'se; **-ngeste'll**, *n. I.* 3. каретный станъ; **-nhau's**, *n. I.* (äuser) каретникъ; сарай; **-nka'sten**, *m. I.* (ä) каретный кузовъ; **-nkne'cht**, *m. I.* 3. кучеръ; **-nko'rb**, *m. I.* (örbe) кузовъ; **-nla'dung**, *f.* 2. грузъ; фрахтъ; für die ganze - von etc. (auf Eisenbahnen) за полный вагонъ съ чѣмъ; **-nlei'ter**, *f.* 2. дробина; рѣшётка; **-nle'nker**, *m. I.* возничій; возница; **-nma'cher**, *m.* s. Wa'genbau'er; **-nmei'ster**, *m. I.* вагенмейстеръ; обозный; **-npfe'rd**, *n. I.* 3. каретная лошадь; **-nra'd**, *n. I.* (äder) каретное колесо; **-nremi'se**, *f.* 2., **-nschau'er**, *m. I.*, **-nscheu'ne**, *f.* 2. s. Wa'genhau's; **-nre'nnen**, *n. I.* бѣгъ, ристаніе на колесницахъ; **-nschla'g**, *m. I.* (äge) дверцы; дверца; **-nschmie're**, *f.* 2. колёсная смазка; экипажная мазь; коломазь; **-nschu'ppen**, *m. I.* каретный сарай; **-nspe'rre**, *f.* 2. тормазъ; **-nspu'r**, *f.* s. Gelei'se; **-ntri'tt**, *m. I.* 3. подножка (у кареты); **-nvermie'ther**, *m. I.* отдающій въ наёмъ экипажи; **-nwi'nde**, *f.* 2. подъёмъ; воротъ; домкратъ; **-nzu'g**, *m. I.* (üge) обозъ; (hinter einem Sarge) рядъ экипажей; (auf Eisenbahnen) поѣздъ; вагоны.

Wä'ger, *m. I.* вѣсовщикъ; важникъ.

Wa'gere'cht, *a.* горизонтальный; -chte Fläche горизонтальная площадь; -, *ad.* горизонтально; *Bk.* ватерпасно; по ватерпасу; **Wa'gescheit**, *n.* s. Ri'chtscheit; **-gespie'l**, *n.* s. Haza'rdspiel; **-gestü'ck**, **Wa'gstück**, *n. I.* 3. отважное предпріятіе; рискъ; **-geze'ttel**, *m. I.* отвѣсная записка; **-gezu'nge**, *f.* 2., **-gezü'nglein**, *n. dim. I.* стрѣлка вѣсовая; сторожёкъ. [вагонъ.

Waggo'n, *m. I.* (ns) (auf Eisenbahnen)

Wa'ghals, *m.* s. Wa'geha'ls; **Wa'glich**, *a.* опасный; рискованный; **Wa'glichkeit**, *f.* рискъ; **Wa'gmittel**, *n. I.* рискованное средство.

Wa'gner, *m. I.* каретникъ; **Wa'gnerzu'nft**, *f.* цехъ каретниковъ.

Wa'gniss, *n. I.* 3. отвага; рискъ.

Wa'gschale, *f.* 2. чаша (у вѣсовъ); auf die - legen класть, положить на вѣсы; jedes Wort auf die - legen, * взвѣшивать, взвѣсить od. обдумывать, -мать каждое слово; **Wa'gscheit**, *n. I.* s. Ri'chtscheit; **Wa'gstück**, *n.* s. Wa'gestü'ck.

Wahl, *f.* 2. выборъ; (Wählen) выбираніе; (Jmds.) избраніе; (unter den Bürgern, in einer Gemeinde) выборъ; die - treffen выбирать, -брать; die - hat ihn getroffen, ist auf ihn gefallen онъ избранъ; онъ выбранъ; die - steht bei dir, du hast die -, * можешь выбирать что хочешь; die - wird mir schwer, * трудно выбирать; * самъ не знаю что дѣлать; wenn ich die - hätte если бы мнѣ пришлось выбирать; es gibt hier keine -, * тутъ нечего выбирать; **Wah'lamt**, *n. I.* (ämter) должность (oder мѣсто) по выборамъ; **Wäh'lbar**, s. Wah'lfähig; **Wah'lbea'mter**, *m. II.* чиновникъ (od. служащій) по выборамъ; выборный; **-lbedi'ngung**, *f.* 2. условіе при выборѣ; **-lbewe'rber**, *m. I.* кандидатъ; **-lcapitulatio'n**, *f.* 2. условіе при избраніи императора Германской имперіи; **-lcolle'gium**, *n.*, **-lconve'nt**, *m. I.* s. Wah'lversa'mmlung; **-ldienst**, *m. I.* 3. служба по выборамъ; **Wäh'len**, *va.* выбирать, выбрать; из-; Jmdn. wozu - избирать, избрать кого въ (*mit dem Nominativ Plur.*); s. a. Balloti'ren; Trumpf -, *Ktsp.* вскрывать, вскрыть козырь (od. карты); gewählt (Ausdrücke) изысканный; -, *n. I.* выбираніе; из-; выборъ; sich im - lange bedenken разбирать; **Wäh'ler**, *m. I.* выборщикъ; **Wah'lerbe**, *m. II.* избранный наслѣдникъ; **Wäh'lerin**, *f.* 2. избирательница; **Wäh'lerisch**, *a.* разборчивый; прихотливый; **Wah'lfähig**, *a.* избираемый; способный избирать или быть избраннымъ; **-lfähigkeit**, *f.* избираемость; **-lfolge**, *f.* 2. преемничество по выбору; **-lfreiheit**, *f.* s. Wah'lrecht, Wahl; **-lfürst**, *m. II.* *Stw. Gsch.* курфирстъ; **-lherr**, *m. II.* избиратель; **-lkaiser**, *m. I.* *Stw. Gsch.* избираемый императоръ; **-lkarte**, *f.* 2. вскрышная, вскрывочная карта; вскрыша; **-lkind**, *n. I.* s. Adopti'vkind; **-lkönig**, *m. I.* 3. избираемый король; **-lkönigreich**, *n. I.* 3. избирательное королевство; **-lkörper**, *m. I.* выборные; **-lkugel**, *f.* 2. балъ; **-lmann**, *m. I.* (änner) избиратель; выбиратель; **-lplatz**, *m. I.* (ätze) мѣсто сраженія; *Kw.* s. Schla'chtfeld; (Ort, wo gewählt wird) мѣсто выбора; **-lposten**, *m.* s. Wah'lamt; - bekleiden служить по выборамъ; **-lrecht**, *n. I.* 3. право избранія; право выбора; er hat das - онъ имѣетъ право избирать (od. выбирать); **-lreich**, *n. I.* 3. избирательное государство; **-lspruch**, *m. I.* (üche) изреченіе; (Devise) девизъ; (Jmds.) * любимая поговорка; **-lstadt**, *f.* (ädte) городъ, гдѣ производятся выборы; **-lstatt**, **-lstätte**, *f.* s. Wah'lplatz; * s. Schla'chtfeld; **-lstimme**, *f.* 2. избирательный голосъ; **-ltag**, *m. I.* 3. день выбора; день избранія; **-lversa'mmlung**, *f.* 2. избирательное собраніе; **-lverwa'ndtschaft**, *f.* 2. свойство; родство по женитьбѣ; chemische -, избирательное сродство; **-lzettel**, *m. I.* записка, при выборахъ (oder при балотированіи) подаваемая; **-lzeuge**, *m. II.* повѣрщикъ балотировки (при выборахъ); **-lzimmer**, *n. I.* избирательная комната.

Wahn, *m. I.* мечта; ложное мнѣніе; (Irrthum) заблужденіе; süsser - пріятная мечта; eitler - пустое воображеніе; in dem Wahne stehen, s. Wäh'nen; **Wah'nbild**, *n. I.* (lder) химера; призракъ; мечта; **Wäh'nen**, *vn.* (*h.*) мечтать; воображать; думать; -, *n. I.* мечтаніе; воображеніе; **Wah'nglaube**, *m. I.* лжевѣріе; **Wah'nsinn**, *m. I.* безуміе; сумасшествіе; сумасбродство; **Wah'nsinnig**, *a.* безумный; сумасшедшій; er ist -, er ist - geworden онъ съ ума сошёлъ; онъ помѣшался; **Wah'nsüchtig**, *a.* ослѣплённый

ложною мыслію; **Wah'nweisheit**, *f.* лжемудрость; софизмъ; **Wah'n-witz**, *m. I.* сумасбродство; безуміе; безсмыслица; **Wah'nwitzig**, *a.* сумасбродный; безумный.

Wahr, *a.* вѣрный; истинный; настоящій; wahre Ursache настоящая причина; wahre Geschichte истинное происшествіе; wahrer Taugenichts сущій негодяй; wahrer Christ истинный христіянинъ; etw. für - halten od. ansehen принимать, -нять что за правду; вѣрить чему; das ist das -, * вотъ собственно что и пр.; kein wahres Wort reden слова правды не говорить; das ist - это правда; это такъ; es ist wirklich - точно такъ; подлинно; es ist freilich -, aber это такъ, но; wahr ist wahr что правда, то правда; so - ich lebe! право! истинно! so - Gott lebt! клянусь Богомъ; es ist nicht - неправда; nicht -? не такъ ли? - werden исполняться; сбываться, сбыться.

Wah'ren, *va.* беречь; удерживать отъ чего; (seine Rechte) охранять; защищать.

Wäh'ren, *vn.* (*h.*) длиться, про-; продолжаться, -житься; lange während продолжительный; (Leben) долговѣчный; ewig - вѣчный; вѣковѣчный.

Wäh'rend, *praep.* (mit *Genitiv* u. *Dativ*): во время; (in der Dauer) въ теченіе; въ продолженіе; - dieser Zeit въ теченіе сего времени; въ это время; - der Zeit, dass er, - dessen, dass er въ то время, когда онъ; между тѣмъ, какъ онъ; тогда какъ онъ.

Wah'rhaft, Wah'rhaftig, *a.* дѣйствительный; (echt) настоящій; истинный; истый; (wahr, redlich) правдивый; -, *ad.* право; **Wah'rhaftigkeit**, *f.* дѣйствительность; правдивость.

Wah'rheit, *f.* 2. правда; истина; (Richtigkeit) справедливость; in - по истинѣ; historische - историческая истина; die - verlangt es справедливость требуетъ этого; nach der strengsten -, der - gemäss по всей истинѣ; die - zu sagen, zu gestehen правду сказать; по правдѣ сказать; bei der - bleiben, der - getreu bleiben всегда говорить правду; hinter die - kommen, * допытаться od. добиться правды; узнать сущность дѣла; es ist der - nahe это походитъ на правду; это правдоподобно; Jmdm. die - sagen сказать кому правду; Jmdm. derb od. tüchtig die - sagen, * сказать кому матку правду; **Wah'rheitsbegie'rig**, *a.* жаждущій истины; ищущій правды; **-tsfreu'nd**, *m. I.* 3. любящій правду; **-tsgetreu'**, *ad.* по сущей истинѣ; вѣрно; точно; **-sliebe**, *f.* правдолюбіе; **-slie'bend**, *a.* правдолюбивый; правдивый; любящій правду; **-slie'bender**, *m. II.* правдолюбецъ; **-ssi'nn**, *m. I.* чувство истины oder правды; **-swi'drig**, *a.* противный истинѣ; ложный. [вѣрно.

Wah'rlich, *ad.* по истинѣ; истинно;

Wäh'rmann, s. Gewäh'rsmann.

Wah'rnehmbar, *a.* видимый; замѣтный; **Wah'rnehmen**, *va. irr.* (nehme wahr, nimmt wahr, nahm wahr, wahrgenommen): усматривать, усмотрѣть; видѣть, у-; замѣчать, замѣтить; (mit den Sinnen) ощущать, ощутить; (mit dem Verstande) понимать, -нять; воспрінимать, -пріять; дознавать, -знать; (Gelegenheit, Zeit, Vortheil) пользоваться, вос- чѣмъ; не упускать, -стить; (nicht ausser Acht lassen) не у- изъ виду; (Jmds. Recht) охранять, -нить; (sein Interesse, das Gesetzliche) соблюдать, -блюсти; (sein Geschäft, seine Pflicht) исполнять, -нить; **Wah'rnehmung**, *f.* 2. ощущеніе; пониманіе; усматриваніе; дознаніе; воспользованіе чѣмъ; сохраненіе; защищеніе; соблюденіе; исполненіе; наблюденіе; nach - dessen hat er etc. по усмотрѣніи чего онъ и пр.; zur - des Gesetzlichen для поступленія по законамъ; для соблюденія законнаго порядка; zur - des Weiteren, des Ferneren для дальнѣйшаго распоряженія; **-hmungsfä'higkeit**, *f.* способность воспрінимать впечатлѣнія.

Wah'rsagebu'ch, *n. I.* (ücher) гадательная книга; **-gegei'st**, *m. I.* духъ предсказанія oder пророческій; **Wah'rsagen**, *vn.* (*h.*) гадать; s. a. Vorhe'rsagen, Prophezei'en; (aus Karten, aus Kaffee) гадать на картахъ и пр.; гадать по чему; (aus den Händen) гадать по чертамъ рукъ; -, *n. I.* s. Wah'rsagung; **-rsager**, *m. I.* вѣщунъ; гадатель; предсказатель; **-rsagerei**, s. Wah'rsagung; **-rsagerin**, *f.* 2. вѣщунья; гадательница; предсказательница; **-rsagerisch**, *a.* предсказательный; пророческій; **-rsagerku'nst**, *f.* искусство предсказанія; искусство гаданія; **-rsagung**, *f.* 2. предсказаніе; (aus Karten, aus Kaffee) гаданіе на картахъ и пр.; - mittelst der Wünschelruthe жезлогаданіе; (aus den Eingeweiden der Thiere), *Alt.* предсказываніе по внутренностямъ животныхъ; утробоволхвованіе; (aus dem Fluge der Vögel) гаданіе по полёту птицъ; птицегаданіе; птицеволхвованіе; орнитомантія; (vermittelst der Wünschelruthe) жезлогаданіе.

Wah'rscheinlich, *a.* правдоподобный; вѣроятный; -, *ad.* правдоподобно; вѣроятно; höchst - по всей вѣроятности; **-lichkeit**, *f.* 2. правдоподобіе; вѣроятность; **-lichkeitsre'chnung**, *f.* 2. исчисленіе вѣроятностей; **-lichkeitszei'chen**, *n. I.* разительный признакъ.

Wah'rspruch, *m. I.* (üche) приговоръ присяжныхъ.

Wäh'rtonne, *Sw.* s. Ba'ke.

Wah'rung, *f.* 2. охраненіе.

Wäh'rung, *f.* 2. продолженіе; *H.* цѣна. [тень.

Wäh'rwolf, *m. I.* (ölfe) *Myth.* оборо-

Wah'rzeichen, *n. I.* признакъ; примѣта.

Wai'bel, *Kw.* s. We'bel.

Waid, *m. I. Ng.* вайда; синильникъ; **Waid-**, *a. Ng.* вайдовый; **-dasche**, *f.* вайдовая зола; вайдашъ; **-dbau**, *m. I.* разведеніе вайды; **-dfarbe**, *f.* 2. вайдовый цвѣтъ; вайдовая краска; **-dfärber**, *m. I.* синильникъ вайдою.

Wai'dmann, *m. I.* s. Jä'ger; **-dmännisch**, *a.* охотничій; **-dmannschaft**, *f.* 2. охотничество; **-dmesser**, *n. I.* охотничій ножъ.

Wai'dmühle, *f.* 2. толчея для вайды.

Wai'drecht, s. Jä'gerre'cht; **-dsack**, *m. I.* (äcke), **-dtasche**, *f.* 2. s. Jä'gerta'sche; **-dwerk**, *n. I.* s. Jagd, Jägerei', Jä'gerku'nst; **-dwund**, *a.* раненный въ животъ.

Wai'se, *f.* 2. сирота; eine - sein быть сиротою; сиротствовать; zur - werden сдѣлаться сиротою; осиротѣть; zur - machen сдѣлать сиротою; осиротить; vater- und mutterlose Waise оставшійся безъ отца и матери; круглый сирота; **Wai'sen-**, *a.* сиротскій; **Wai'senа'mt**, s. Wai'sengeri'cht; **-na'nstalt**, *f.* 2. заведеніе для сиротъ; **-nca'sse**, *f.* 2. сиротская касса; касса въ пользу (для призрѣнія) сиротъ; **-nge'ld**, *n. I.* (lder) сиротскія деньги; **-ngeri'cht**, *n. I.* 3. сиротскій судъ; **-nhau's**, *n. I.* (äuser) сиротскій домъ; сиропитательный домъ; **-nki'nd**, *n. I.* (der), **-nkna'be**, *m. II.*, **-nmä'dchen**, *n. I.* сирота; **-nmu'tter**, *f.* (ü) надзирательница надъ сиротами; сиропитательница; **-npfle'ge**, *f.* присмотръ за сиротами; сиропитаніе; **-npfle'ger**, **-npfle'gerin**, s. Wai'senva'ter, Wai'senmu'tter; **-nschu'le**, *f.* 2. сиротское училище; **-nsta'nd**, *m. I.* сиротство; **-nva'ter**, *m. I.* (ä) надзиратель надъ сиротами; сиропитатель; **Wai'slein**, *n. dim. I.* маленькая сирота; осиротѣлый малютка.

Wai'zen, etc. s. Wei'zen, etc.

Wa'ke, Wa'cke, s. Wuh'ne, Zu'gnetz.

Wald, *m.I.* (*pl.* Wälder): лѣсъ; junger - молодой лѣсъ; паростникъ; wie man in den - schreit, so schallt es wieder heraus, * какъ аукнется, такъ и откликнется; Holz in den - tragen, * носить дрова въ лѣсъ; * предпринимать, -нять безполезную работу; man sieht den - vor lauter Bäumen nicht, * отъ деревъ лѣса не видать; * главнаго-то и не видно; **Wald-**, *a.* лѣсной; **-daffe**, *m. II. Ng.* сильванъ; **-dameise**, *f.* 2. *Ng.* лѣсной, рыжій муравей; **-danemo'ne**, *f.* 2. *Ng.* вѣтреница лѣсная oder дубравная; одномѣсячникъ лѣсной; **-darm**, *a.* малолѣсный; малолѣсистый; **-daufseher**, *m. I.* смотритель за лѣсомъ; лѣсничій; **-dbach**, *m. I.* (äche) лѣсной ручей; **-dbau**, *m.* s. Wa'ldzucht; **-dbauer**, *m. II.* крестьянинъ лѣсной страны; **-dbaum**, *m. I.* (äume) лѣсное дерево; **-dbetrie'b**, s. Wa'ldwirthschaft; **-dbewoh'ner**, *m. I.* обитатель лѣсовъ; **-dbiene**, *f.* 2. бортевая, дикая пчела; **-dbienenko'rb**, *m. I.* (örbe), **-dbienensto'ck**, *m. I.* (öcke) борть; **-dbienenwä'rter**, *m. I.* бортникъ; **Wa'ldbienenzu'cht**, *f.* лѣсное, бортевое пчеловодство; **-dbirne**, *f.* 2. *Ng.* лѣсная, дикая груша; **-dblume**, *f.* 2. лѣсной цвѣтокъ; **-dbrand**, *m. I.* (ände) лѣсной пожаръ; (Brennen der Wälder) горѣніе лѣсовъ; **-dbruder**, * s. Ei'nsiedler; **Wä'ldchen**, *n. dim. I.* лѣсокъ; лѣсочекъ; **Wa'lddorf**, *n. I.* (örfer) лѣсная деревня; **-dehrenpreis**, *m. I. Ng.* вѣроника дубравная od. лѣсная od. дубровка; **Wald-**

ei'n, **Waldei'nwärts**, *ad.* въ лѣсъ; **-derdbeere**, *f.* 2. *Ng.* земляника; **-derbse**, **-derve**, *f.* 2. *Ng.* горошникъ, сочевичникъ лѣсной; **-desel**, *m. I. Ng.* дикій оселъ; онагръ; куланъ; ослякъ; **-dfeldwirthschaft**, *f.* 2. лѣсопольное, древопольное хозяйство; **-dflachs**, *m.* s. Lei'nkraut, Fla'chskraut; **-dfrevel**, *m. I.* самовольная порубка лѣса; лѣсоистребленіе; кража лѣса; **-dgebi'rge**, *n. I.* лѣсистыя горы; **-dgeflü'gel**, *n. I.* лѣсныя птицы; дичь; **-dgegend**, *f.* 2. лѣсистая страна; **-dgehä'ge**, **-dgehe'ge**, s. Thie'rgarten, Park; **-dgeier**, s. Bu'ssaar; **-dgeist**, *m. I.* (ster) *Myth.* лѣшій; сатиръ; **-dgesa'ng**, * s. Vö'gelgesa'ng; **Wa'ldgeschrei'**, *n. I.* * охотничій крикъ въ лѣсу; **-dgespe'nst**, *n. I.* (ster) * лѣсное пугало; кикимора; **-dglöckchen**, *n. dim. I.*, **Wa'ldglocke**, **-dglockenblu'me**, *f.* 2. *Ng.* колокольчики лѣсные; **-dgott**, *m. I.* (ötter) *Myth.* лѣсной богъ; лѣшій; сатиръ; фавнъ; (der alten Römer) Сильванъ; **-dgöttin**, *f.* 2. *Myth.* богиня лѣсовъ; **-dgut**, *n. I.* (üter) лѣсоизобильное помѣстье; **-dhäer**, s. Ho'lzhäher; **-dhauen**, *n. I.* порубка лѣса; **-dhederich**, s. Kno'blauchhe'derich; **-dhirse**, *f.* s. Kuh'weizen; **-dhollu'nder**, *Ng.* s. Be'rghollu'nder; **-dhonig**, *m. I.* бортевой мёдъ; мёдъ отъ дикихъ пчёлъ; **-dhorn**, *n. I.* (örner) *Tk. Jäg.* охотничій рогъ; валторна; **-dhornblä'ser**, *m. I.*, **-dhorni'st**, *m. II. Tk.* валторнистъ; играющій на валторнѣ; **-dhuhn**, s. Au'erhuh'n; **-dhüter**, *m. I.* лѣсной сторожъ; лѣсовщикъ; полѣсовщикъ; **Wa'ldicht**, *a.* лѣсу подобный; **Wa'ldig**, *a.* лѣсистый; поросшій лѣсомъ; **-dkarte**, s. Fo'rstkarte; **-dkirsche**, s. Vo'gelki'rsche; **-dknoblauch**, s. Kno'blauchhe'derich; **-dlattig**, s. Zau'nlattig; **-dlerche**, s. Hai'dele'rche; **-dleute**, *mf. pl.* лѣсные жители; **-dmangel**, *m. I.* недостатокъ въ лѣсѣ; безлѣсье; **-dmangold**, s. Wi'ntergrü'n; **Wa'ldmann**, *m. I.* лѣсной житель; *Ng.* s. Wa'ldmensch; **-dmännchen**, *Myth.* s. Wa'ldgeist; **-dmast**, s. Ei'chelma'st; **-dmaus**, *f.* (äuse) *Ng.* лѣсная мышь; **Wa'ldmeise**, s. Mei'se (schwarze); **-dmeister**, *m. I.*, **-dmeisterlein**, *n. dim. I. Ng.* ясменникъ пахучій; смолка пахучая; асперa душистая; шерошница благовонная; **-dmensch**, *m. II.* (Wilder) дикарь; s. a. Wa'ldbewoh'ner, Wa'ldgeist; *Ng.* s. O'rang-U'tang; **-dmühle**, *f.* 2. мельница въ лѣсѣ; **-dnachtschatten**, *Ng.* s. Bellado'nna; **-dnelke**, *f.* 2. *Ng.* лѣсная гвоздика; **-dnessel**, *f.* 2. *Ng.* лѣсная крапива; **-dnutzung**, **-dnützung**, *f.* 2. доходы съ лѣса; лѣсныя угодья; **-dnymphe**, *f.* 2. *Myth.* лѣсная нимфа; Дріада; (bei den alten Slaven) русалка; богиня лѣсовъ; achtblätterige -, *Ng.* устели-камень; чакбанъ; **-dochs**, s. Au'ero'chs; **-dohreule**, s. Oh'reule (mittlere); **Wa'ldordnung**, *f.* 2. лѣсной уставъ; **-dpech**, *n. I.* дёготь; **-dpista'cie**, *f.* 2. *Ng.* лѣсная фисташка; **-drabe**, s. A'lpenra'be; **-dratte**, **-dratze**, *f.* 2. *Ng.* большая крыса; пасюкъ; **-drauch**, *m. I.* ладанъ; **-drebe**, *f.* 2. *Ng.* ломоносъ; жигунецъ; бородавникъ; нищая трава; aufrechte - бородавочные волосы; жигучка; ломоносъ прямой; kriechende - жигучка стелющаяся; дикій виноградъ; ломоносъ горючій; **-drecht**, *n. I.* 3. право пользоваться лѣсомъ; **-dreich**, *a.* лѣсистый; изобилующій лѣсомъ; лѣсообильный; лѣсоизобильный; **-dreiter**, s. Fö'rster; **-drevie'r**, s. Fo'rstbezi'rk; **-dschnepfe**, *f.* 2. *Ng. Jäg.* куликъ лѣсной; бекасъ лѣсной; вальдшнепъ; **-dschütz**, *m. II.* лѣсничій; **-dservitu't**, *n. I.* 2. *Fw.* лѣсная повинность; **-dstadt**, *f.* (ädte) лѣсной городъ; **-dstocknessel**, *f.* 2. *Ng.* колосница лѣсная; лѣсная трава; **-dstreu**, *f. Fw.* листья; **-dstreure'chen**, *n. I.* собираніе листьевъ; **-dstroh**, s. La'bkraut; **-dstrom**, *m. I.* (öme) лѣсной потокъ; **-dstück**, *n. I.* 3. лѣсной участокъ; лѣсная дача; **-dtaube**, *f.* 2. *Ng.* дикій голубь; **-dteufel**, *m. I. Myth.* лѣшій; *Ng.* s. O'rang-U'tang, Mandri'll; * воркунъ; **Wa'ldung**, *f.* 2. лѣсъ; **Wa'ldveilchen**, *n.* s. Hu'ndsvio'le; **-dverbre'chen**, **-dverge'hen**, *n. I.* s. Wa'ldfrevel; **-dvermeh'rung**, *f.* лѣсоразмноженіе; размноженіе лѣса; **-dverwü'stung**, *f.* 2. опустошеніе, истребленіе лѣса; **-dvogel**, *m. I.* (ö) *Ng.* лѣсная птица; **-dwanze**, *f.* 2. *Ng.* лѣсной клопъ; **-dwächter**, s. Wa'ldhüter; **-dwärts**, *ad.* въ лѣсъ; **-dwasser**, *n. I.* (Baumfluss) вода, текущая весною изъ лѣсовъ; снѣговая вода; **-dweg**, *m. I.* 3. дорога въ лѣсу; den - fahren ѣхать лѣсомъ; **-dwicke**, *f.* 2. *Ng.* лѣсной горохъ; **-dwirthschaft**, *f.* лѣсохозяйство; лѣсное хозяйство; **Wa'ldwirthschaftlich**, *a. Stw.* лѣсохозяйственный; **-dwolle**, *f.* 2. *W.* вещество, добываемое изъ сосновыхъ иглъ; **-dziest**, *m. I. Ng.* колосникъ лѣсной; **-dzins**, *m. I.* 2. подать съ лѣсу; **-dzucht**, *f.* лѣсоводство; разведеніе лѣса.

Wä'lger-, **Wa'lgerho'lz**, *n. I.* (ölzer) скалка; **Wä'lgern**, **Wa'lgern**, *va.* (Teig) валять; катать.

Walha'lla, *f. Myth.* Валгалла; * пантеонъ знаменитыхъ мужей; * рай.

Wa'lkarbeit, *f.* s. Wa'lke; **-kbank**, *f.* (änke) *W.* валяльный столъ; **Wa'lke**, *f.* 2. валяніе; - von hundert Fellen сто кожъ, назначенныхъ для мятія; den Häuten die letzte - geben мять кожи послѣдній разъ; **Wa'lken**, *va. W.* (auch beim Hutmacher) валять, с-; (Häute) мять, с-; ** s. Du'rchprügeln; -, *n. I.* валяніе; **Wa'lker**, *m. I.* валяльщикъ; (Mehlkäfer); *Ng.* мучной хрущъ; **Wa'lkerdi'stel**, *f.* 2. *Ng.* ворсильная шишка; **Wa'lkerde**, **Wa'lkere'rde**, *f. Ng.* валяльная (oder сукновальная) глина; **-rro'che**, s. Sta'chelro'che; **-rtho'n**, s. Wa'lkerde; **Wa'lkfass**, *n. I.* (ässer) валяльный чанъ; **-kholz**, *n. I.* (ölzer) валяльная колотушка.

Wa'lkmühle, *f.* 2. валяльная мельница; **Wa'lkmüller**, *m.* s. Wa'lker; **Wa'lktafel**, *f.* 2. (beim Hutmacher) валяльная доска; **-kthon**, s. Wa'lkerde; **-ktrog**, *m. I.* (öge) корыто для валянія; **-kwerk**, *n. I.* 3. валяльня; валяльная машина.

Wall, *m. I.* (*pl.* Wälle): валъ; насыпь; плотина; полотно.

Walla'ch, *m. II.* меринъ; меренъ кладеный, холощёный жеребецъ.

Wa'llbeklei'dung, *f.* 2. *Kw.* выкладка вала (дёрномъ); **Wa'llbrille**, s. Bri'llschanze; **-llbruch**, s. Bre'sche.

Wa'llen, *vn.* (s.) кипѣть; (Wellen schlagen) волноваться; * s. Au'fwallen; (Gewänder, Haare) взвѣваться; вздыматься; (pilgern) странствовать; (gehen) шествовать; das Blut wallt durch die Adern кровь бьётъ по жиламъ; wallendes Meer волнующееся море; wallende Brust, * вздымающаяся грудь; -, *n. I.* кипѣніе; волненіе; взвѣваніе; странствованіе; шествіе; - auf Erden, * жизнь человѣческая; **Wa'ller**, *m.* s. Wa'llfahrer, Pi'lger; **-llfahren**, s. Wa'llfahrten; **-llfahrer**, *m. I.* путешествующій къ святымъ мѣстамъ; богомолецъ; богомольщикъ; богомолъ; пилигримъ; **-llfahrerin**, *f.* 2. богомолица; богомольщица; богомолка; пилигримка; **-llfahrt**, *f.* 2. путешествіе къ святымъ мѣстамъ; шествіе на поклоненіе святымъ мѣстамъ; пилигримство; **-llfahrten**, *vn.* (s.) путешествовать къ святымъ мѣстамъ; ходить, идти на поклоненіе святымъ мѣстамъ, od. на богомолье; **-llfahrtso'rt**, *m. I.* 3. святыя мѣста.

Wa'llfisch, *m. I.* 3. *Ng.* китъ; **Wa'llfisch-**, *a. Ng.* китовый; **-scha'rten**, *f. pl. Ng.* китородныя животныя; **-scha'rtig**, *a.* китообразный; **-schba'rte**, *f.* 2. китовый усъ; **-schbe'nsel**, s. Wa'llfischru'the; **-schei'chel**, s. Wa'llfischpo'cke; **-schfah'rer**, *m. I.* (Schiff) китоловное, китобойное судно; s. a. Wa'llfischfä'nger; **-schfa'ng**, *m. I.* китовая ловля; китоловство; Geräth zum - китоловныя снасти; **-schfä'nger**, *m. I.* китоловъ; китобой; **-schru'the**, *f.* 2. *Zk.* китовъ дѣтородный удъ; **-schthra'n**, *m. I.* китовая ворвань.

Wa'llgang, *m. I.* (änge) ходъ на валу; *Kw.* валганъ; терпленъ; **-llgewö'lbe**, *n. I.* подвальный сводъ; **-llgraben**, *m. I.* ровъ вокругъ вала; **-llkatze**, *f. Kw.* кавальеръ; **-llkeller**, *m. I.* подвальный погребъ; казематъ.

Wa'llnuss, *f.* (üsse) *Ng.* грецкій, волошскій орѣхъ; **-ssbau'm**, *m. I.* (äume) *Ng.* грецкая, волошская орѣшина.

Wa'llrath, *m. I.* китовое сало; спермацетъ; **-thli'cht**, *n. I.* 3. спермацетовая свѣча; **-thsei'fe**, *f.* спермацетовое мыло; **Wa'llross**, *n. I.* 3. *Ng.* моржъ; **-sszahn**, *m. I.* (ähne) моржевый зубъ. |3. *Kw.* равелинъ.

Wa'llschanze, *f.* 2., **-llschild**, *m. I.*

Wa'llung, *f.* 2. (des Blutes etc.) волненіе; in - bringen взволновывать, взволновать; in - gerathen, kommen взволноваться.

Wa'llwind, *m. I.* 3. *Sw.* береговой вѣтеръ; **Wa'llwurz**, *f.* s. Bei'nwell.

Walm, *m. I.* 3. *Bw.* скатъ; водоворотъ; **-mgewö'lbe**, *n. I. Bk.* монастырскій отлогій сводъ; **-msparren**, *m. I. Bk.* нашивка на стропильныя ноги.

Walpu'rgisa'bend, *m. I.* 3., **Walpu'rgisna'cht**, *f.* (ächte) Вальпургова ночь; * гулянье бѣсовъ и вѣдьмъ

(въ ночь 1-аго Мáя); -skrau't, s. Mo'ndkraut.

Wälsch, *a. Geog.* Италья́нскій; * стрáнный; wälscher Hahn, wälsche Henne, s. Tru'thahn, Tru'thenne; wälsche Nuss, s. Wa'llnuss; **Wä'lschkohl**, s. Grü'nkohl; **-schkorn**, s. Mais; **-schland**, *n. I. Geog.* Итáлія.

Wa'lten, *vn.* (*h.*) господствовать; управля́ть; влáствовать; das walte Gott! дай Богъ! waltende Sitte, * существу́ющій обы́чай.

Wa'ltrappe, *f.* 2. чапрáкъ.

Wa'lze, *f.* 2. валъ; цили́ндръ; - einer Schnecke, *Ng.* пирами́дка; (einer Drehorgel) вáликъ; (Rolle) катóкъ; *Ng.* s. Ro'llschnecke; **Wa'lzeisen**, *n. I.* плющи́льное желѣ́зо; **Wa'lzen**, *va.* катáть каткóмъ; углáживать, раз-, вы- каткóмъ; (Metalle) *Httk.* прокáтывать, -тáть; -, *vn.* (*h.*) *Tzk.* вальсировáть; -, *n. I.* катáніе; углáживаніе; раз-; вы-; прокáтка; *Tzk.* вальсировáніе.

Wä'lzen, *va.* катáть, кати́ть; die Schuld auf einen Andern -, * взвáливать, -ли́ть вину́ на когó; sich - (im Kothe, im Schnee) валя́ться; (in sinnlichen Genüssen) * утопáть, od. погрязáть, -гря́знуть въ чёмъ; -, *n. I.* катáніе.

Wa'lzenfö'rmig, *a.* цилиндри́ческій; **-nli'nie**, *f.* 2. улиткообрáзная ли́нія; спирáль; **-npre'sse**, *f.* 2. катáльный, плющи́льный станъ; **-nra'd**, *n. I.* (äder) цилиндри́ческое колесó; **-nschne'cke**, *f.* 2. *Ng.* свитóкъ; **-nwe'rk**, *n. I.* 3. вáльковый прибóръ.

Wa'lzer, *m. I. Tzk.* вальсъ.

Wa'lzwerk, *n. I.* 3. *Httk.* катáльная мáшина; плющи́льня; листобóйня.

Wa'mme, *f.* 2. (beim Rindvieh) подгру́докъ; (beim Kürschner) брюшки́; брюшнóй мѣхъ; **Wa'mmig**, *a.* зобáстый; брюхáстый.

Wamms, *n. I.* (*pl.* Wämmse, Wämmser): камзóлъ; ку́ртка; s. a. We'ste; - ohne Aermel фуфáйка; (der Frauen) душегрѣ́йка; **Wä'mms'chen**, *n. dim. I.* фуфáечка; душегрѣ́ечка; душегрѣ́йка.

Wa'mmsen, § s. Prü'geln.

Wa'mpe, *f.* 2. *Zk. Hlk.* требухá; **-penge'gend**, s. Wei'chen, *pl.*

Wand, s. Wi'nden, *va. irr.*

Wand, *f.* (*pl.* Wände): стѣнá; innere - eines Gefässes стѣ́нка; steile - eines Felsens крутóй спускъ; утёсъ; (Mastwand, Wände aus Tauwerk), *Sw.* вáнты; spanische - ши́рмы; zwischen seinen vier Wänden sitzen, * сидѣ́ть, си́дьмя сидѣ́ть дóма; не выходи́ть и́зъ-дому; der Horcher an der Wand hört seine eigne Schand', * мнóго знать, мáло спать; **Wand-**, *a.* стѣннóй; **-dbank**, *f.* (änke) стѣннáя скамéйка; **-dbein**, *n. I.* 3. *Zk.* темя́нная кость; **-dbeinlö'cher**, *n. pl. Zk.* темя́нныя ды́рочки; **-dbeklei'dung**, *Zm.* s. Pane'lwerk; **-dbrett**, *n. I.* (tter) пóлка.

Wa'ndel, *m. I.* ходъ; (des Lebens) * óбразъ жи́зни; жизнь; поведéніе; (Gang, Veränderung) ходъ; перемѣ́на; (Tauschhandel), *H.* обмѣ́нъ; **Wa'ndelbar**, **-lhaft**, *a.* превратный; непостоя́нный; измѣ́нчивый; **Wa'ndelbarkeit**, *f.* преврáтность; непостоя́нство; измѣ́нчивость; (des Glückes) * преврáтность счáстія; **-lbi'ld**, *n. I.* (der) дви́жущаяся карти́на; **-lglü'ck**, *n. I.* * преврáтное счáстье; **Wa'ndello's**, *a.* неизмѣ́нчивый; постоя́нный; **Wa'ndeln**, *vn.* (*s.* u. *h.*) ходи́ть; гуля́ть; жить; unsträflich -, * вести́ себя́ безпорóчно; wandelnd стрáнствуя; wandelndes Blatt, *Ng.* s. Be'tpfaffe; -, *va.* s. Verwa'ndeln; **Wa'ndelpla'tz**, *m. I.* (ätze) мѣ́сто для прогу́локъ; **-lste'rn**, *m. I.* 2. *Stk.* блуждáющая звѣздá; планéта; **Wa'ndelung**, s. Wa'ndlung; **Wa'ndelwei'se**, *f.* 2. *Spl.* наклонéніе.

Wa'ndera'meise, *f.* 2. *Ng.* стрáнствующій, бродя́чій муравéй; **-rbie'ne**, *f.* 2. *Ng.* номáдка; **-rbie'nenzu'cht**, *f.* кочевóе пчеловóдство; **-rbu'ch**, *n. I.* (ücher), s. Rei'sebu'ch; (der Handwerker) дорóжная кни́жка отъ цéха для стрáнствующаго подмастéрья; **-rbü'ndel**, *n. I.* котóмка; **-rca'sse**, *f.* 2. (bei Handwerkern) вспомогáтельная кáсса для стрáнствующихъ ремéсленниковъ; **Wa'nderer**, *m. I.* стрáнствующій; стрáнникъ; пу́тникъ; **Wa'nderfa'lk**, *Ng.* s. Tau'benfa'lk; **-rgese'll**, *m. II.* стрáнствующій подмастéрье; **-rheu'schrecke**, *f.* 2. *Ng.* коби́лка перелётная; **-rjah're**, *n. pl.* (der Handwerksgesellen) гóды стрáнствованія; **-rklei'd**, *n. I.* (der) стрáнническое плáтье; **-rkra'bbe**, *f.* 2., **-rkre'bs**, *m. I.* 3. *Ng.* водозéмный ракъ; **-rle'ben**, *n. I.* стрáнническая жизнь; **-rlie'd**, *n. I.* (der) стрáнническая пѣ́снь; **-rmau's**, s. Wa'nderra'tte; **Wa'ndern**, *vn.* (*s.*) (zu Fuss reisen) стрáнствовать; путешéствовать; (gehen) ходи́ть, идти́; wer wandert da? кто тамъ хóдитъ? er musste in's Gefängniss -, * егó засади́ли въ тюрьму́; dieser Gesell hat schon gewandert э́тотъ подмастéрье ужé стрáнствовалъ; in die Fremde - отправля́ться, -виться въ чужі́е краи́; in der Fremde - путешéствовать (od. стрáнствовать) по чужи́мъ края́мъ; wandernder Gesell стрáнствующій подмастéрье; wandernde (nomadisirende) Völker кочевы́е нарóды; бродя́чіе нарóды; -, *n. I.* стрáнствованіе; путешéствіе; хождéніе; (der Nomaden) кочевáніе; кочёвка; перекочёвка; **Wa'nderra'tte**, *f.* 2. *Ng.* полевáя мышь; **-rrau'pe**, *f.* 2. *Ng.* шелкопря́дъ похóдный; ру́нная гу́сеница; **-rro'se**, *f. Hlk.* блуждáющая рóжа; **-rsa'ck**, *m. I.* (äcke) котомá; **Wa'nderschaft**, *f.* путешéствіе; auf die - gehen отправля́ться, -виться стрáнствовать; **Wa'ndersma'nn**, s. Wa'nderer; **Wa'ndersta'b**, *m. I.* (äbe) пóсохъ; стрáннический пóсохъ; den - ergreifen, * отправля́ться, -виться въ путь (od. въ дорóгу); **-rtau'be**, *f.* 2. *Ng.* гóлубь перелётный oder ди́кій Америкáнскій; **Wa'nderung**, *f.* 2. стрáнствіе; **Wa'ndervo'gel**, *Ng.* s. Zu'gvogel; **-rvo'lk**, *n. I.* (ölker) кочу́ющій нарóдъ.

Wa'ndflechte, *f.* 2. *Ng.* стѣннóй лишáй od. лишáйникъ od. мохъ; **-dhaken**, *m. I.* стѣннóй крюкъ; **-dkale'nder**, *m. I.* стѣннóй календáрь; **-dkraut**, s. Mau'erkrau't; **-dlaus**, s. Wa'nze.

Wa'ndler, *m. I.* гуля́ющій; прогу́ливающійся. [свѣ́чникъ

Wa'ndleuchter, *m. I.* стѣннóй под-

Wa'ndlung, *f.* 2. перемѣ́на; измѣнéніе; преобразовáніе; *Kg.* пресуществлéніе; *Stk.* s. Pha'se (des Mondes).

Wa'ndmalerei', *f.* 2. стѣ́нопись; стѣннáя живóпись; **-dpfeiler**, *m. I. Bk.* пиля́стръ; hervorspringender - лопáтка; **-dputz**, *m. I.* оштукату́рка стѣнъ; **-drahmen**, *Bk.* s. Mau'erza'rge; **-druthe**, *f.* 2. *Bw* вандру́тъ; **Wa'ndsäule**, *f.* 2. полустóлбъ; **-dschrank**, *m. I.* (änke) стѣннóй шкафъ; **-dspiegel**, *m. I.* (стѣннóе) зéркало; **-dtau**, *n. I.* 3. *Sw.* (auf Schiffen) вáнты; **-duhr**, *f.* 2. стѣнны́е часы́.

Wa'ndte, s. We'nden, *va. irr.*

Wä'ngchen, **Wä'nglein**, *n. dim. I.* щёчка; **Wa'nge**, *f.* 2. щекá; Wangen, *pl.* (der Presse) стóйки; (am Maste), *Sw.* вáнги; шкáли; einen Mast mit Wangen versehen, *Sw.* скрѣпля́ть, -пи́ть мáчту шкáлями; **Wa'ngenbei'n**, *n. I.* 3. *Zk.* скуловáя кость; **Wa'ngengrü'bchen**, *n. dim. I.* я́мочка на щекáхъ; **-nschnü'rchen**, *n. dim. I.* (bei Neugeborenen) *Hlk.* кóрча ни́жней чéлюсти.

Wa'nkellau'ne, *f.* 2. при́хоть; **-lmu'th**, *m. I.*, **-lmü'thigkeit**, *f.* 2. непостоя́нство; измѣ́нчивость; **-lmü'thig**, *a.* непостоя́нный; измѣ́нчивый; перемѣ́нчивый; **-lsi'nn**, *m. I.* непостоя́нство; * слáбость; **Wa'nken**, *vn.* (*s.*) шатáться; * колебáться; mit den Füssen - быть слáбымъ на ногáхъ; die Füsse, die Kniee - нóги подгибáются; нóги подсѣкáются; das weicht u. wankt nicht э́то неподви́жно; не пошатнётся; не покачнётся; weder weichen noch -, * быть твёрдымъ (въ своёмъ намѣ́реніи); -, *n. I.* шатáніе; * колебáніе; **Wa'nkend**, *ppr.* u. *a.* шáткій; вáлкій; * нерѣши́тельный; колéблющійся; - machen поколебáть.

Wann, *ad.* когдá; dann u. - иногдá; порóй; seit -? съ котóраго врéмени?

Wä'nnchen, *n. dim. I.* лохáночка; **Wa'nne**, *f.* 2. (zum Baden) кáдка; вáнна; *Ldw.* вѣ́яльня; рѣшетó.

Wa'nnen, s. Schwi'ngen (Getreide).

Wa'nnen, *ad.*: von -? откýда?

Wa'nnenrei'her, **-nwei'her**, *Ng.* s. Thu'rmfalk.

Wanst, *m. I.* (*pl.* Wänste): пу́зо; брю́хо; **Wa'nstig**, *a.* пузáтый.

Wa'nze, *f.* 2. *Ng.* клопъ.

Wa'nzeit, *f.* 2. *Sw.* морскóй прили́въ и отли́въ.

Wa'nzen-, *a. Ng.* клопóвый; **-nbru't**, *f.* сѣ́мя, наcѣ́дъ клопóвъ; **-nkä'fer**, *m. I. Ng.* еврихóръ; **-nkrau't**, *n. I. Ng.* клопóвница; stinkendes - клопогóнникъ; клопогóнная травá; вонючая травá; **-nsa'me**, **-nsa'men**, *m. I.* (mens) *Ng.* клопóвье, клопогóнное сѣ́мя; **Wa'nzig**, *a.* пóлный клопóвъ.

Wa'ppen, *n. I.* гербъ; kleines - гéрбикъ; redendes -, *Wpk.* самоговоря́щій гербъ, гербъ изъясня́ющій и́мя фами́ліи; sie führen einerlei у нихъ одинáковый гербъ; er führt ein Kreuz in seinem - у негó крестъ въ гербѣ́; sein - bei-, aufdrücken приклáдывать, приложи́ть печáть

своего герба́; Wa'ppen-, *a.* гербо́вый; -nau'sleger, *m. I.* зна́ющій гера́льдику; объясни́тель гербо́въ; -nau'slegung, *f.* 2. объясне́ніе гербо́въ; -nbi'ld, *n. I.* (der) фигу́ра въ щитѣ; изображе́ніе на щитѣ; гербъ; -nbi'nde, *f.* 2. гербо́вая повя́зка; -nbrie'f, *m. I.* 3. гербо́вый дипло́мъ; -nbu'ch, *n. I.* (ücher) *Lit.* гербо́вникъ; -nde'cke, s. Wa'ppenma'ntel; -nfä'hig, *a.* имѣ́ющій пра́во на гербъ; -nfe'ld, *n. I.* (der) по́ле щита́; -nha'lter, *m. I.* щитоно́сецъ; -nhe'rold, -nkö'nig, *m. I.* 3. геро́льдъ; -nku'nde, *f.* гербовѣ́дѣніе; гера́льдика; -nku'ndiger, *m. II.* гера́льдикъ; -nku'nst, *f.* гера́льдика; -nma'ntel, *m. I.* гербо́вая ма́нтія; намётъ; епанча́; -nro'ck, *m. I.* (öcke) гербо́вая ма́нтія; -nschi'ld, *m. I.* 3. гербо́вый щитъ; -nschi'ldchen, *n. dim. I.* гербо́вый щито́къ; -nschnei'der, *m. I.* рѣ́щикъ гербо́въ; -nspru'ch, *m. I.* (üche) деви́зъ.

Wa'ppnen, s. Bewa'ffnen, Wa'ffnen.

War, s. Sein, *va. irr.*

Warb, s. We'rben, *va. irr.*

Ward, Wardst, *Imperf.* v. We'rden.

Wardei'n, *m. I.* 3. *Mzw.* бергъ-проби́реръ; варде́йнъ; **Wardi'ren**, *va.* (Münzen) вардова́ть; про́бовать.

Warf, s. We'rfen, *va. irr.*

Warm, *a.* тёплый; (Wasser, Witterung) горя́чій; (Freundschaft etc.) и́скренній; warmes Bad тёплая ва́нна; warme Umschläge, *Hlk.* припа́рка; mir ist - мнѣ жа́рко; es ist heute - сего́дня тёплый день; на дворѣ тепло́; sich - baden брать тёплыя ва́нны; - halten (Speisen) держа́ть въ тёпломъ мѣстѣ; (nicht erkalten lassen) не дава́ть просты́нуть; etw. - halten, * бере́чь; дорожи́ть чѣмъ; sich - halten держа́ть себя́ въ теплѣ; sich - kleiden тёпло одѣва́ться; meine Zimmer halten - у меня́ тёплыя ко́мнаты; sich - laufen разгоряча́ться, -чи́ться отъ бѣ́ганья; Jmdm. den Kopf - machen досажда́ть кому́; - sitzen, * быть въ хоро́шемъ состоя́ніи; - trinken пить что́-либо подогрѣ́тое; - werden согрѣва́ться, согрѣ́ться; etwas - потеплѣ́е; **Wä'rmbecken**, *n. I.* нагрѣва́льникъ; жаро́вня; **Wa'rmbier**, *n. I.* 3. *Kk.* пивна́я похлёбка; -mblütig, *a.* теплокро́вный; * вспы́льчивый; -mbrunnen, *m. I.* тёплыя во́ды; тепли́цы; **Wä'rme**, *f.* теплота́; * жаръ; milde - (im Zimmer, draussen) тепло́; - erzeugend теплоро́дный; теплотво́рный; -megra'd, *m. I.* 3. гра́дусъ теплоты́; (der Luft) сте́пень теплоты́; температу́ра; -mekra'ft, *f.* теплотво́рная си́ла; -melei'ter, *m. I.* *Ntl.* проводни́къ теплоты́; -melei'tung, *f.* *Ntl.* теплопрово́дность; -meme'sser, *m. I.* *Ntl.* тепломѣ́ръ; **Wä'rmen**, *va.* (Wasser) грѣть; согрѣва́ть, -грѣ́ть; на-; (Füsse, Hände) ото-; (Speisen) подо-; (Suppe) разо-; (Leib-, Bettwäsche, Zimmer) на-; sich - грѣ́ться; -, *n. I.* грѣ́ніе; согрѣва́ніе; ото-; подо-; разо-; на-; **Wä'rmer**, *m. I.* жаро́вня; **Wä'rmesto'ff**, *m. I.* 3. теплотво́ръ; теплоро́дъ; -mestrah'lung, *f.* *Ntl.* лучи́стое распростране́ніе; -mezei'ger, s. Wä'rmeme'sser; **Wä'rmflasche**, *f.* 2. грѣ́лка; **Wa'rmhaltend**, *a.* грѣ́ющій; -mherzig, *a.* чувстви́тельный; **Wä'rmlampe**, *f.* 2. нагрѣва́льная ла́мпа; камфо́рка; -mkraft, *f.* жи́зненная теплотво́рная си́ла; -mofen, *m. I.* (ö) нагрѣва́льная печь; -mpfanne, *f.* 2. жаро́вня; -mstein, *m. I.* 3. нагрѣва́льный ка́мень; ка́мень для нагрѣва́нія; -mstube, *f.* 2. ко́мната для отогрѣва́нія; грѣ́льня; **Wä'rmung**, *f.* s. Wä'rmen, *n.*; **Wä'rmzimmer**, s. Wä'rmstube.

Wa'rnen, *va.* (wovor) предостерега́ть, -стере́чь отъ чего́; предупрежда́ть, -упреди́ть; увѣщева́ть; напомина́ть; sich - lassen слу́шаться до́брыхъ совѣ́товъ; -, *n. I.* предостерега́ніе; **Wa'rner**, *m. I.* предостерега́тель; **Wa'rnerin**, *f.* 2. предостерега́тельница; **Wa'rnung**, *f.* 2. предостерега́ніе; предостереже́ніе; увѣщева́ніе; намёкъ; auf Jmds. weise - hören слу́шаться чьи́хъ-либо до́брыхъ совѣ́товъ; etwas zur - sagen сказа́ть что въ предостереже́ніе; Jmdm. zur - dienen служи́ть кому́ въ примѣ́ръ; -gsbei'spiel, *n. I.* 3. предостерега́тельный примѣ́ръ; -gsmi'ttel, *n. I.* предостерега́тельное сре́дство; -gsvo'll, *a.* предостерега́тельный; -gsweise, *ad.* предостерега́тельно; въ предостереже́ніе; -gszei'chen, *n. I.* предостерега́тельный знакъ; als - въ знакъ предостереже́нія.

Wart, *m. I.* 3 сто́рожъ; смотри́тель; **Wa'rte**, *f.* 2. сторожева́я ба́шня; каланча́.

Wa'rtebie'ne, *f.* 2. *Ng.* корми́лка; -tefrau', s. Wä'rterin; -tege'ld, *n. I.* (der) де́ньги за прислу́живаніе; (bei Beamten) единовре́менная де́нежная вы́дача; **Wa'rten**, *vn.* (*h.*) (auf Jmdn. od. etw.) ждать, ожида́ть, дожида́ться кого́, чего́; пробыва́ть, -бы́ть; остава́ться, оста́ться; (auf Gelegenheit etc.) поджида́ть; ein wenig - погоди́ть; -, *va.* (Jmdn.) прислу́живать, уха́живать за кѣмъ; (Kinder) ходи́ть за кѣмъ; ня́нчить; (seines Amtes etc.) исполня́ть; исправля́ть, -вить; Jmdn. - lassen велѣ́ть кому́ дожида́ться; auf Antwort - lassen не отвѣча́ть; -, *n. I.* жда́ніе; ожида́ніе; (der Kinder) ня́нченіе; **Wä'rter**, *m. I.* прислу́жникъ; (Wächter) сто́рожъ; **Wä'rterin**, *f.* 2. прислу́жница; **Wa'rtesaa'l**, *m. I.* (säle), **Wa'rtezi'mmer**, *n. I.* прie҆мная; прихо́жая; (auf Eisenbahnhöfen) станціо́нный залъ; **Wa'rthaus**, *n. I.* (äuser) приста́нище; при́стань; ста́нція; -tthurm, s. Wa'chthurm.

Wa'rtung, *f.* хожде́ніе, уха́живаніе за кѣмъ; попече́ніе о комъ; при́смотръ за кѣмъ.

Waru'm? *ad.* по како́й причи́нѣ? почему́? для чего́? за чѣмъ? за что? -, *n. I.* причи́на.

Wä'rzchen, *n. dim. I.* борода́вочка; сосо́чекъ; **Wa'rze**, *f.* 2. (auf der Haut) борода́вка; *Zk.* s. Bru'stwarze; **Wa'rzena'rtig**, *a.* сосцеви́дный; -nbei'sser, *m. I. Ng.* кузне́чикъ бу́рый od. борода́вочный; -nfö'rmig, *a.* сосцеобра́зный; сосцеви́дный; -nfre'sser, s. Wa'rzenbei'sser; -ngewe'be, *n. I.* (der Haut) сосцеви́дная ткань; -nkä'fer, *m. I.* *Ng.* мягку́нъ; -nkrau't, *n. I.* *Ng.* борода́вникъ борода́вчатый; -nkrei's, *m. I.* 3. румя́нце; -nmu'skel, *m. I.* сосковидная мы́шица; -nri'ng, *m. I.* 3. румя́нце; **Wa'rzig**, *a.* борода́вчатый; весь въ борода́вкахъ.

Was, *pron.* что; - ist das? что э́то? - soll das heissen? что э́то зна́читъ? - für ein? что-за? - für Lärm? что-за шумъ? - für Leute! что-за лю́ди! es sei, - es wolle что бы ни́ было; ich werde dir - ! * какъ бы не такъ! -, s. We'lches.

Wa'schappara't, *m. I.* 3. промыва́льный прибо́ръ od. снаря́дъ; -schbank, *f.* (änke) стира́льная ска́мья; **Wa'schbar**, *a.* что мо́жно мыть; -schbär, *m. II. Ng.* ено́тъ; **Wa'schbecken**, *n. I.* умыва́льница; умыва́льный тазъ; рукомо́йникъ; -schblase, *f.* s. Wa'schkessel; -schbläuel, *m. I.* валёкъ; пра́чешный валёкъ; -schbütte, *f.* 2. лоха́нь; **Wä'sche**, *f.* бѣльё; (Waschen) мытьё; сти́рка; - des Erzes, *Bw.* промы́вка, промыва́ніе, промыва́льня руды́; in die - geben отдава́ть, -да́ть мыть (od. въ мытьё); in der - sein мы́ться; **Wa'schen**, *va. irr.* (wasche, wäscht, wusch, gewaschen): мыть, вы́-; (grobe Wäsche mit Seife) стира́ть; (Erz, Goldsand) *Bw.* промыва́ть, -мы́ть; * s. Schwa'tzen, Pla'ppern; sich - умыва́ться, умы́ться; Jmdm. den Kopf -, * намы́лить кому́ го́лову; * сдѣ́лать кому́ вы́говоръ; ich wasche meine Hände in Unschuld, * умыва́ю ру́ки; моя́ со́вѣсть чиста́; я э́тому не прича́стенъ; eine Hand wäscht die andere, * рука́ ру́ку мо́етъ; -, *n. I.* мытьё; стира́ніе; сти́рка; промы́вка; очи́стка; **Wä'scher**, *m. I.* мы́льщикъ; промыва́льщикъ; * s. Pla'pperer; **Wa'scherde**, s. Wa'lkerde; **Wäscherei'**, *f.* 2. пра́чешная; мытьё; **Wä'scherin**, *f.* 2. пра́чка; * s. Pla'pperin, Schwä'tzerin; **Wä'scherloh'n**, *m. I.* (öhne) пла́та за мытьё; **Wa'scherz**, *n. I.* 3. *Bw.* промы́вочная, промывна́я руда́; -schfass, *n. I.* (ässer) стира́льная ка́дка; -schfrau, *f.* s. Wä'scherin; -schgeld, *n.* s. Wä'scherloh'n; -schgold, *n. I.* промывно́е зо́лото; -schhaft, -schhaftigkeit, s. Pla'pperhaft, Pla'pperhaftigkeit; **Wa'schhandschuh**, *m. I.* 3. за́мшевая перча́тка; -schhaus, *n. I.* (äuser) пра́чешная; пра́чешный дворъ; -schheerd, *m. I.* 3. *Bw.* вашге́рдъ; рудопромыва́льный верста́къ; **Wä'schkammer**, *f.* 2. кладова́я для бѣлья́; **Wä'schkasten**, *m. I.* сунду́къ для бѣлья́; **Wa'schkessel**, **Wä'schkessel**, *m. I.* пра́чешный котёлъ; **Wä'schklammer**, *f.* 2. шпи́лька; щемля́; -schkorb, *m. I.* (örbe) корзи́на для бѣлья́; **Wa'schkrug**, *m. I.* (üge) умыва́льный кувши́нъ; **Wä'schkübel**, *m.* s. Wa'schfass; **Wa'schküche**, *f.* 2. пра́чешная; -schkufe, *f.* s. Wa'schfass; -schlappen, *m. I.* стира́лка; тря́пка; -schlauge, *f.* 2. щёлокъ; **Wa'schleder**, *n. I.* за́мша; -schledern, *a.* за́мшенный; **Wä'schleine**, *f.* 2. верёвка для суше́нія бѣлья́; **Wa'schmagd**, s. Scheu'erma'gd, Wä'scherin; -schmaschi'ne, *f.* 2. стира́ль-

ная ма́шина; *Bw.* рудопромыва́льная ма́шина; **Wa'schplatz**, *m. I.* (ätze), **-schprahm**, *m. I.* 3. пра́чешный плотъ; **Wä'schrolle**, *f.* 2. като́къ; руль; **Wä'schschrank**, *m. I.* (änke) шкафъ для бѣлья́; **Wa'schschrank**, *m. I.* (änke) купа́льный шкафъ; **-schschwamm**, *m. I.* (ämme) гу́бка; **-schseife**, *f.* 2. мы́ло; стира́льное мы́ло; **Wa'schthon**, *m.* s. Wa'lkerde; **-schtisch**, *m. I.* 3. умыва́льный столъ; **-schto'nne**, *f.* 2. промыва́льная бо́чка; **-schtrog**, *m. I.* (öge) стира́льное коры́то; лоха́нь; *Bw.* промыва́льное коры́то; **-schwanne**, *f.* 2. лоха́нка; умыва́льная лоха́нка; **-schwasser**, *n. I.* умыва́льная вода́; s. a. Sei'fenwa'sser; **-schweib**, *n. I.* (ber) пра́чка; **-schwerk**, *n. I.* 3. *Bw.* рудопромы́вочный снаря́дъ; **-schzettel**, *m. I.* спи́сокъ бѣлью́, о́тданному въ мытьѣ; **-schzimmer**, *n. I.* умыва́льная; (der Wäsche) пра́чешная; **-schzuber**, *m.* s. Wa'schfass.

Wa'sen, *m. I.* s. Ra'sen; * s. Schi'ndanger; **Wa'senmei'ster**, *m.* s. A'bdecker; Cavi'ller.

Wa'sser, *n. I.* вода́; sein - lassen, * мочи́ться; die Augen stehen ihm voll -, * у него́ слёзы на глаза́хъ; (Glanz der Edelsteine, der echten Perlen) * вода́; Diamant von schönstem -, * алма́зъ лу́чшей (od. пе́рвой) воды́; (an Seidenstoffen) * волни́стый лоскъ; Taffet von schönem -, * волни́стая та́фта; gebrannte (destillirte) - дистилли́рованные крѣпкіе напи́тки; во́дки; zu - (reisen, Waaren etc. versenden) водо́ю; мо́ремъ; zu - und zu Lande сухи́мъ путёмъ и водо́ю; Krieg zu - морска́я война́; война́ на́ морѣ; auf - u. Brod на хлѣбъ и на́ воду; bei - u. Brod на хлѣбѣ и на водѣ́; unter - setzen (überschwemmen) наводня́ть; затопля́ть (страну́); es ist jetzt grosses - вода́ высока́; тепе́рь большо́е водопо́лье; das ist - auf seine Mühle, * э́то ему́ по нутру́; alles ist zu - geworden, * всё пропа́ло; zu - werden не сбыва́ться, сбы́ться; er reicht ihm das - nicht, * онъ не мо́жетъ тяга́ться съ нимъ; * онъ и подо́швы его́ не сто́итъ; begossene Hunde fürchten das -, * кто на молокѣ́ обжёгся, тотъ ду́етъ и на́ воду.

Wa'sser-, *a.* водяно́й; во́дный; **Wa'ssera'bleitung**, *f.* 2. водоотво́дъ; отво́дъ воды́; **-ra'bleitungsre'cht**, *n. I.* пра́во проводи́ть во́ду на сосѣ́дній грунтъ (od. въ чужо́е мѣ́сто); **-ra'bschlag**, *m. I.* водоспу́скъ; вы́пускъ, спускъ воды́; **-ra'der**, *f.* 2. *Ntl.* водяна́я жи́ла; Wasseradern, *pl. Zk.* сосу́ды лимфати́ческіе; **-ra'derbru'ch**, *m. I.* (üche) *Hlk.* водяна́я гры́жа съ напряже́ніемъ (od. съ расшире́ніемъ) жилъ; **-ra'loë**, *f. Ng.* рѣза́къ Европе́йскій; водяно́й анана́съ; **-ra'mpfer**, *m. I. Ng.* щаве́ль водяно́й; **-ra'msel**, *f.* 2. *Ng.* оля́пка; водяно́й воробе́й; **-ra'mt**, *n. I.* (ämter) департа́ментъ гидравли́ческихъ рабо́тъ; **-ra'ndorn**, *m. I. Ng.* волконо́гъ Европе́йскій; водяна́я шандра́; во́лчья ла́па; **-ra'nsammlung**, *f.* 2. накопле́ніе воды́; скопле́ніе воды́; **-ra'rm**, *a.* безво́дный; неимѣ́ющій доста́точно воды́; -, *m. I.* 3. s. Flu'ssarm; **-ra'ssel**, *f.* 2. *Ng.* о́сликъ водяно́й; **-ra'st**, *m. I.* (äste) *Gtn.* тунея́дная вѣтвь; **-rau'ge**, *n. Hlk.* s. Au'genwa'ssersucht; **-rba'd**, *n. I.* (äder) ва́нна; купа́нье въ холо́дной водѣ́; **-rba'lggeschwu'lst**, *f.* (ülste) *Hlk.* водяна́я мѣшёчная о́пухоль; **-rbau'**, *m. I.* гидравли́ческая постро́йка; гидравли́ческое сооруже́ніе; **Wa'sser- und Stra'ssen-Bau**, *m. I.* строе́ніе мосто́въ и доро́гъ; **-rbau'ch**, *m. Hlk.* s. Bau'chwassersu'cht; **-rbau'kunst**, *f.* гидра́влика; гидроте́хника; **-rbau'meister**, *m. I.* гидравли́ческій архите́кторъ; **-rbe'cken**, *n. I.* тазъ; бассе́йнъ; водоёмъ; **-rbehä'lter**, *m. I.* водохрани́лище; водоёмъ; **-rbeschrei'ber**, *m. I.* гидрогра́фъ; **-rbeschrei'bung**, *f.* гидрогра́фія; **-rbe'tt**, *n. I.* (tten) ру́сло; **-rbewoh'ner**, *m. I.* обита́тель воды́; **-rbie'ne**, *f.* s. Droh'ne; **-rbi'ld**, *n. I.* (lder) отраже́ніе въ водѣ́; **-rbi'rne**, *f.* 2. *Gtn.* лѣ́тняя со́чная гру́ша; **-rbläs'chen**, *n. dim. I.* (auf der Haut) пузырёкъ водяни́стый; **-rbla'se**, *f.* 2. водяно́й пузы́рь; *Ng.* s. Bla'senschwa'nz; *Zk.* s. Ha'rnblase; *Hlk.* s. Wa'sserbläs'chen; **-rbla'senbru'ch**, *m.* s. Bla'senbru'ch; **-rbla'tt**, *n. I.* (tter) *Ng.* водоли́стъ; **-rbla'ttern**, *f. pl. Hlk.* лопуха́; **-rblau'**, *a.* синева́тый; **-rblei'**, *n. I. Ng.* молибде́новый блескъ; графи́тъ; **-rblei'ocher**, *m. I. Ng.* молибде́новая о́хра; **-rblu'me**, *f.* s. See'blume; **-rbre'tt**, *n. I.* (tter) отливна́я доска́; **-rbru'ch**, *m. I.* (üche) *Hlk.* водяна́я гры́жа; **-rbu'nge**, *f. Ng.* s. Ba'chbunge; **Wä'sserchen**, *n. dim. I.* води́ца; er sieht aus (er thut), als könnte er kein - trüben, * онъ притворя́ется неви́ннымъ; **Wa'ssercu'r**, *f. Hlk.* водолече́ніе; die - gebrauchen лечи́ться водо́ю; eine - anwenden лечи́ть водо́ю; **-rda'mm**, *m. I.* (ämme) плоти́на; **-rda'mpf**, *m. I.* (ämpfe) водяно́й паръ; паръ отъ кипятка́; **-rda'rmbruch**, *m.* s. Da'rmwasserbruch; **-rdi'cht**, *a.* непромока́емый; **-rdi'chte**, *f.* непромока́емость; **-rdo'st**, **-rdo'sten**, *m.* s. Wa'sserha'nf; **-rdru'ck**, *m. I.* 3. давле́ніе воды́; **-rdu'nst**, *m.* s. Wa'sserda'mpf; **-re'bene**, *f.* 2. во́дная пло́скость; **-rei'dechse**, *f.* 2. *Ng.* водяна́я я́щерица; **-rei'mer**, *m. I.* ведро́; бадья́; **-re'ppich**, *m.* s. Sellerie'; **-rerzeu'gend**, *a.* водоро́дный; **-rerzeu'gung**, *f.* произведе́ніе воды́; **-rfa'den**, *m. I.* (ä) *Ng.* конфе́рва; нитча́тка; нитча́нка; водяно́й мохъ; **-rfah'rt**, *f.* 2. ѣзда́ по водѣ́; (Lustfahrt) прогу́лка водо́ю; **-rfah'rzeug**, *n. I.* 3. водохо́дное су́дно; **-rfa'll**, *m. I.* (älle) водопа́дъ; поро́гъ; **-rfa'ng**, *m.* s. Wa'sserbehä'lter; **-rfa'rbe**, *f.* 2. *Mal.* зеленова́тый od. бирюзо́вый цвѣтъ; (Stoff) водяна́я кра́ска; акваре́ль; **-rfa'rben**, *a.* зеленова́тый; синева́тый; бирюзо́ваго цвѣ́та; **-rfa'rbenmalerei'**, *f.* 2. акваре́льная жи́вопись; акваре́ль; **-rfa'ss**, *n. I.* (ässer) бо́чка для воды́; водово́зная бо́чка; **-rfe'der**, *f.* 2. *Ng.* водяно́е перо́; водяно́й сала́тъ; рѣза́къ; **-rfee'**, *f.* 2. водяна́я ни́мфа; руса́лка; **-rfe'nchel**, *m. I. Ng.* водяно́й, ко́нскіи укро́пъ; **-rfe'st**, *a.* s. Wa'sserdi'cht; **-rfeu'er**, *n. I. Schdk.* Гре́ческій ого́нь; неугаса́емый ого́нь; **-rfeu'errad**, *n. I.* (äder) водяно́е о́гненное колесо́; **-rflä'che**, *f.* 2. пове́рхность воды́; **-rfla'sche**, *f.* 2. буты́лка, фля́га для воды́; **-rfle'cken**, *m. I.* пятно́ отъ воды́; **-rflie'ge**, *f.* 2., **-rfloh'**, *m. I.* (öhe) *Ng.* да́фнія-блоха́; **-rflu'th**, *f.* 2. разли́тіе водъ; наводне́ніе; во́лны; **-rfra'cht**, *f.* 2. пла́та за прово́зъ това́ровъ водо́ю; **-rfrau'**, *f.* 2., **-rfräu'lein**, *n. I. Myth.* унди́на; руса́лка; **-rfüh'rer**, *m. I.* водово́зъ; **-rfu'rche**, *f.* 2. борозда́ для сто́ка воды́; **-rga'lle**, *f.* 2. *Ntl.* несоверше́нная ра́дуга; **-rga'ng**, *m. I.* (änge) водопрово́дъ; *Bw.* подзе́мный родни́къ; (in Mühlen) жёлобъ; лото́къ; **-rgefah'r**, *f.* 2. опа́сность отъ воды́; **-rgefä'ss**, *n. I.* 3. сосу́дъ для воды́; **-rgeflü'gel**, *n. I. Ng.* водяны́я пти́цы; **-rgei'st**, *m. I.* (ster) *Myth.* водяни́къ; водяно́й духъ; де́монъ во́дный; **-rgeri'nn**, *n. I.* 3. жёлобъ; **-rgeschi'rr**, *n. I.* 3. кадь; ка́дка; **-rgeschwu'lst**, *f.* (ülste) *Hlk.* водяна́я о́пухоль; отёкъ; **-rgewä'chs**, *n. I.* 3. *Ng.* водяно́е расте́ніе; **-rgla's**, *n. I.* склянка для воды́; *Schdk.* жи́дкое стекло́; **Wa'sserglei'ch**, *a.* горизонта́льный; подо́бный водѣ́; **Wa'sserglei'che**, *f. Gl.* горизонта́льная ли́нія; у́ровень; **-rgra'ben**, *m. I.* (ä) кана́ва; **-rgra's**, *n. I* (äser) *Ng.* осо́ка; **-rgru'be**, *f.* 2. я́ма съ водо́ю; вы́моина; **-rgrü'n**, *a.* s. Wa'sserfa'rben; **-rgu'ss**, *m.* s. Gu'ssstein, Re'gengu'ss; **-rhah'nenfu'ss**, *m. I. Ng.* лю́тикъ, жа́бникъ водяно́й; **-rha'ltend**, **-rha'ltig**, *a.* содержа́щій во́ду; водяни́стый; **-rhä'lter**, *m.* s. Wa'sserbehä'lter; **-rha'nf**, *m. I. Ng.* водяна́я конопля́; конопе́льникъ; ко́нская гри́ва; по́сконь ди́кая; **-rha'rt**, *a. Bchb.* (auch beim Töpfer) просо́хлый; **-rhau't**, *f.*, **-rhäu'tchen**, *n.* s. Scha'fhaut; **-rhei'lanstalt**, *f.* 2. водолече́бное заведе́ніе; **-rhei'lkunst**, *f.* гидропа́тія; **-rhei'zung**, *f.* 2. ота́пливаніе пара́ми; **-rhe'll**, *a.* свѣ́тлый (od. прозра́чный) какъ вода́; **-rhi'rnbruch**, *m. I.* (üche) *Hlk.* мозгова́я гры́жа водяна́я; **-rhö'he**, *f.* 2. высота́ воды́; **-rho'lder**, **-rhollu'nder**, *m. I. Ng.* бузина́ водяна́я; кали́на; **-rho'nig**, *m. I.* мёдъ, очи́щенный посре́дствомъ воды́; **-rho'se**, *f.* 2. *Ntl.* водяно́й столбъ; смерчъ; тифо́нъ; **-rhuh'n**, *n. I.* (ühner) *Ng.* лысу́ха; (schwarzes) лысу́ха чёрная; ку́рочка Дуна́йская; **-rhu'nd**, *m. I.* 3. соба́ка, пріучённая иска́ть въ водѣ́; ище́йная соба́ка; **Wä'sserig**, *a.* водяни́стый; (Styl) * вя́лый; **-rigkeit**, *f.* водя́ность; **Wa'sserja'gd**, *f.* 2. охо́та на водѣ́; **-rju'ngfer**, *f.* 2. *Ng.* стрекоза́; коромы́сло; **-rkä'fer**, *m. I. Ng.* водожи́лъ; водолю́бъ; водяно́й жукъ; (gesäumter, gefurchter, mit gelbem Rande) ди́тикъ; водяно́й хрущъ; каза́къ; коза́къ; **-rka'lb**, *n. I.* (älber) *Ng.* волоса́тикъ водяно́й; **-rka'nne**, *f.* 2. кру́жка для воды́; **-rka'rte**, *f.* 2. гидрогра-

фи́ческая ка́рта; **-rka'sten**, *m. I.* s. Wa'sserbehä'lter; *Bw.* водопріёмный ларь; зумфъ; **-rke'gel**, *m. I.* (im Kunstfeuerwerk) ке́гля съ раке́тами; у́тка съ шве́рмерами; **-rke'ssel**, *m. I.* котёлъ для воды́; **-rkie's**, *m. I. Ng.* лучи́стый, бѣлый колчеда́нъ; **-rki'tt**, *m. I.* гидравли́ческая зама́зка; **-rklee'**, *m.* s. Bi'tterklee'; **-rkne'cht**, *m. I.* 3. водоно́съ; **-rkno'blauch**, *m. I. Ng.* ко́нскій маера́нъ; **-rko'lbe**, *f.* 2. *Ng.* рого́зъ широколи́стый; **-rko'lik**, *f.* 2. *Hlk.* жгу́чая боль въ животѣ; **-rko'pf**, *m. I.* (öpfe) *Hlk.* головна́я водяна́я болѣзнь; **-rkra'ftlehre**, *f.* гидродина́мика; **-rkre'sse**, *f. Ng.* s. Bru'nnenkre'sse; **-rkro'pf**, *m. I.* (öpfe) водяно́й зобъ; **-rkru'g**, *m. I.* (üge) кувши́нъ, кру́жка для воды́; **-rkü'bel**, *m. I.* чанъ; **-rkuh'**, *f.* s. See'kuh; **-rku'nst**, *f.* (ünste) гидра́влика; (Wassermaschine) гидравли́ческая, водоподъёмная ма́шина; Wasserkünste фонта́ны; die Wasserkünste spielen фонта́ны бьютъ; die Wasserkünste spielen lassen пуска́ть, пусти́ть фонта́ны; **-rkü'nstler**, *m. I.* гидра́вликъ; **-rkü'rbis**, *m. Ng.* s. Wa'ssermelo'ne; **-rla'che**, *f.* 2. лу́жа; **-rlau'f**, *m. I.* (äufe) тече́ніе воды́; **-rlee'r**, *a.* безво́дный; (Gefässe) безъ воды́; пусто́й; **-rle'fzen**, *f. pl. Zk.* s. Scha'mlefzen; **-rleh're**, *f. Ntl.* гидрологія; **-rlei'tung**, *f.* 2. водопрово́дъ; водопрово́дство; **-rlei'tungsa'bgaben**, *f. pl.* сборъ на водопрово́дъ; **Wa'sserlei'tungsa'nstalt**, *f.* 2. гидравли́ческое заведе́ніе; **-rlei'tungsku'nst**, *f.* гидра́влика; **-rlei'tungsre'cht**, *n.* s. Trau'frecht, Wa'ssera'bleitungsre'cht; **-rlei'tungsröh're**, *f.* 2. водопрово́дная труба́; **-rlie'bend**, *a.* любя́щій во́ду; **-rli'lie**, *f.* 2. *Ng.* водяна́я ли́лія; кувши́нчики; **-rli'nie**, *f.* 2. *Sw.* пове́рхность воды́; горизо́нтъ; ватерли́нія; грузова́я ли́нія; **-rli'nse**, *f.* 2. *Ng.* ря́са, ря́ска водяна́я; чечеви́ца водяна́я; **-rli'ppen**, *f. pl. Zk.* s. Scha'mlefzen; **-rlo'ch**, *n. I.* (öcher) сто́чная я́ма; *Bw.* зумфъ; **-rlo's**, *a.* безво́дный; **-rmalerei'**, *f.* 2. *Mal.* жи́вопись водяны́ми кра́сками; **-rma'ngel**, *m. I.* недоста́токъ въ водѣ; **-rma'nn**, *m. I.* (änner) *Stk.* Водоле́й; **-rmaschi'ne**, *f.* s. Wa'sserku'nst; **-rmau'lwurf**, *m. I.* (ürfe) *Ng.* водокро́тъ; **-rmau's**, *f.* (äuse) ку́тора водяна́я; **-rmelo'ne**, *f.* 2. *Ng.* арбу́зъ; **-rme'sser**, *m. I. Ntl.* гидроме́тръ; **-rmi'lbe**, *f.* 2. водяно́й червяче́къ; **-rmo'lch**, *m. I.* 3. *Ng.* водяна́я я́щерица; **-rmo'le**, *f.* 2. *Hlk.* водяно́й клубъ; **-rmö'nch**, *m. I.* 3. *Bk.* подъёмная дверь; **-rmoo's**, *n. I.* 3. водяно́й мохъ; ти́на; **-rmo'tte**, *f.* s. Früh'lingsflie'ge; **-rmüh'le**, *f.* 2. водяна́я, вододѣйствующая ме́льница; **-rmü'ller**, *m. I.* ме́льникъ (при водяно́й ме́льницѣ); **-rmü'nze**, *f. Ng.* мя́та водяна́я; **Wä'ssern**, *va.* мочи́ть; s. a. Bewä'ssern; (Häute) *Grb.* выма́чивать, -мочить кровь изъ кожъ; (seidene Zeuge) дѣлать волни́стымъ; -, *vn.* (*h.*): der Mund wässert ihm darnach, * у него́ большо́й апети́тъ на э́то; * у него́ слю́нки теку́тъ по губа́мъ; -, *n. I.* поли́вка; ороше́ніе; (der Häute) *Grb.* выма́чиваніе кро́ви изъ кожъ; **Wa'sserna'bel**, *m. I. Ng.* пупо́къ водяно́й; водоёмъ; водяни́ца; **-rna'belbru'ch**, *m. I.* (üche) *Hlk.* воднопупо́чная гры́жа; **-rne'tzbruch**, *m. I.* (üche) *Hlk.* водяноса́льничная гры́жа; **-rni'xe**, *f.* 2. *Myth.* водяна́я ни́мфа; унди́на; руса́лка; **-rno'th**, *f.* s. Wa'ssersno'th; **-rnu'ss**, *f.* (üsse) *Ng.* чили́мъ; рагу́льникъ; schwimmende - водяно́й, пла́вающій, чёртовъ орѣхъ; чили́мъ; **-rny'mphe**, *f.* 2. *Myth.* водяна́я ни́мфа; Ная́да; руса́лка; *Ng.* s. Wa'sserli'lie; **-ro'chs**, *m. Ng.* s. Flu'sspferd; **-ropa'l**, *m. I. Bw.* водяно́й опа́лъ; безцвѣтный и прозра́чный опа́лъ; **-ro'rgel**, *f.* 2. *Bk.* гидравли́ческій орга́нъ; **-rpa'ss**, *m.* s. Wa'sserwa'ge; -, *ad.* въ у́ровень; **-rpe'rle**, *f.* 2. поддѣльная жемчу́жина; бу́са; **-rpfah'l**, *m. I.* (ähle) свая́; **-rpfe'ffer**, *m. Ng.* s. Floh'pfeffer; **-rpfla'nze**, *f.* 2. водяно́е расте́ніе; **-rpfuh'l**, *m. I.*, **-rpfü'tze**, *f.* 2. лу́жа; **-rpla'tz**, *m. I.* (ätze) *Sw.* мѣсто для снабже́нія водо́ю; **Wa'sserpo'cken**, *f. pl.* s. Wa'sserbla'ttern; **-rpre'sse**, *f.* 2. *Mech.* гидравли́ческій прессъ; **-rpro'be**, *f.* 2. испыта́ніе водо́ю; орда́лія; **-rpu'mpe**, *f.* 2. насо́съ; **-rque'll**, *m. I.* 3., **-rque'lle**, *f.* 2. ключъ; родни́къ; **-rra'be**, *m. I.* 2. *Ng.* ури́лъ; **-rra'd**, *n. I.* (äder) *Mech.* вододѣйствующее, гидравли́ческое колесо́; (im Kunstfeuerwerk) водяно́е колесо́; **-rra'nd**, *m. I. Sw.* край корабля́ пове́рхъ воды́; **-rra'tte**, *f.* 2. *Ng.* водяна́я кры́са; **-rrau'm**, *m. I.* (äume) простра́нство, занима́емое водо́ю; (im Schiffe) трюмъ для воды́; **-rre'cht**, *n.* s. Wa'sserlei'tungsre'cht; -, *a.* s. Wa'gere'cht; **-rrei'ch**, *n. I.* ца́рство водъ; во́дное ца́рство; -, *a.* изоби́лующій водо́ю; **-rrei's**, *n.* s. Wa'ssera'st; **-rrei'se**, *f.* s. Wa'sserfah'rt, See'reise; **-rre'ttig**, *m. I.* 3. водозе́мный крессъ; **-rri'nne**, *f.* 2. жёлобъ; жо́лобъ; (am Dache) доро́жка; **-rri'ss**, *m. I. Ntl.* ры́твина; промо́ина; водопромо́ина; **-rröh're**, *f.* s. Wa'sserlei'tungs-, Da'chröhre; **-rro'se**, *f.* 2. *Ng.* водяна́я ро́за; кувши́нчики; **-rsä'bler**, *m. Ng.* s. Sä'belschnä'bler; **-rsala't**, *m. I. Ng.* водяно́й сала́тъ; ря́ска Инде́йская; **-rsalama'nder**, *m. I. Ng.* трито́нъ; водяна́я салама́ндра; **-rsäu'le**, *f.* 2. водяно́й столбъ; **-rsäu'lenmaschi'ne**, *f.* 2. *Mech.* водостолбо́вая ма́шина; водяна́я цилиндри́ческая ма́шина; **-rscha'cht**, *m.* s. Ku'nstschacht; **-rscha'den**, *m. I.* (ä) вредъ (od. убы́токъ) отъ наводне́нія; **-rschau'fel**, *f.* 2. (auf Schiffen) ковшъ; ле́йка; пля́ца; **-rschei'de**, *f.* 2. водоска́тъ; **-rscheu'**, *f.* водобоя́знь; -, *a.* водобоязли́вый; боя́щійся воды́; бѣшеный; - sein боя́ться воды́; **-rschie'rling**, *m. I. Ng.* болиголо́въ водяно́й; бѣшеница водяна́я; ко́шечья петру́шка; омёгъ; **-rschi'ldkröte**, *f.* 2. *Ng.* водяна́я черепа́ха; **-rschla'cht**, *f.* s. See'schlacht; **-rschla'nge**, *f.* 2. *Ng.* гидрофи́да; **-rschlau'ch**, *m. I.* (äuche) мѣхъ для воды́; *Ng.* воронково́дъ; пузы́рчатка; лёнъ боло́тный; волы́нчатка; **-rschlu'cht**, *f.* 2. ры́твина; водоро́й; водоро́ина; **-rschlu'nd**, *m. I.* глубина́ неизмѣри́мая; бе́здна; про́пасть; пучи́на; **-rschnä'bler**, *m. Ng.* s. Sä'belschnä'bler; **-rschne'cke**, *f.* 2. *Ng.* водяна́я ули́тка; *Mech.* s. Wa'sserschrau'be; **-rschne'lle**, *f.* 2. (in Flüssen) поро́гъ; **-rschne'pfe**, *f.* s. Su'mpfschnepfe; **-rschö'pfen**, *n. I.* че́рпаніе воды́; **-rschö'pfer**, *m. I.* водоче́рпъ; че́рпальщикъ; s. a. Schö'pfkelle; *Mech.* s. Schö'pfmaschi'ne; **-rscho'ss**, *m.* s. Wa'ssera'st; **-rschrau'be**, *f.* 2. *Mech.* Архиме́довъ винтъ; **-rschwa'lbe**, *f.* 2. *Ng.* стрижъ; **-rschwei'n**, *n. Ng.* s. Mee'rschweinchen (amerikanisches); s. Tapi'r; **-rschwe're**, *f. Ntl.* удѣльная тя́жесть воды́; **-rsei'te**, *f.* 2. сторона́, обращённая къ водѣ; von der - со стороны́ воды́ (рѣки́, мо́ря); **-rse'nf**, *m. Ng.* s. Bru'nnenkre'sse; **-rsgefa'hr**, *f.* 2. опа́сность отъ воды́; **-rsno'th**, *f.* (nöthe) недоста́токъ въ водѣ; наводне́ніе; **-rspa'nn**, *m. I.* ведро́ для воды́; **-rspei'er**, *m. I.* (an Dachrinnen) ры́льце; **-rspie'gel**, *m. I.* пове́рхность, у́ровень воды́; * зе́ркало водъ; * зерка́льная пове́рхность воды́; dem - gleich въ у́ровень мо́ря; **-rspi'nne**, *f.* 2. *Ng.* серебря́къ водяно́й; пау́къ водяно́й; **-rspri'tze**, *f.* 2. заливна́я, пожа́рная труба́; **-rspru'del**, *m. I.* ключъ; **-rsta'nd**, *m. I.* высота́, стоя́ніе воды́; normaler - ме́жень; bei hohem - когда́ вода́ стои́тъ высо́ко; **-rstä'nder**, *m. I.* чанъ; уша́тъ; ка́дка; **-rsta'ndglas**, *n. I.* (äser) водомѣрное стекло́; **-rsta'ndlehre**, *f.* 2. гидроста́тика; **-rsta'ndmass**, *n. I.* 3. мѣра высоты́ воды́; (Werkzeug) водомѣрный ма́сштабъ; **-rstau'b**, *m. I.* бры́зги; **-rstei'n**, *m.* s. Gu'ss-, Ri'nnstein; **-rste'rn**, *m. I.*, **-rste'rnchen**, *n. dim. I. Ng.* водяна́я звѣздочка; водозвѣздочка; боло́тникъ; **-rsteu'er**, *f.* 2. по́шлина, пла́та за во́ду; **-rstie'fel**, *m. I.* непромока́емый сапо́гъ; **-rsto'ff**, *m. I.* *Schdk.* водоро́дъ; водотво́ръ; **-rstoffga's**, *n. I. Schdk.* водоро́дный газъ; **-rstoffha'ltig**, *a.* содержа́щій въ себѣ водоро́дъ; **-rsto'llen**, *m. I. Bw.* водоотво́дная што́льна; **-rstrah'l**, *m. I.* 2. струя́ воды́; **-rstra'sse**, *f.* 2. водяно́е сообще́ніе; кана́лъ; **-rstro'm**, *m. I.* (öme) стремле́ніе воды́; **-rstru'del**, *m. I.* водоворо́тъ; **-rsu'cht**, *f. Hlk.* водяна́я болѣзнь; **-rsü'chtig**, *a.* стра́ждущій, одержи́мый водяно́ю болѣзнію; **-rsu'ppe**, *f.* 2. *Kk.* жи́день; **-rtau'cher**, *m. I.* водола́зъ; **-rtau'fe**, *f.* 2. *Kg.* креще́ніе водо́ю; **-rthei'l**, *m. I.* 3. водяна́я части́ца; **-rthie'r**, *n. I.* 3. водяно́е живо́тное; **-rtie'fe**, *f.* 2. глубина́ воды́; - des Schiffes углубле́ніе (od. сидѣніе) корабля́ въ водѣ; погруже́ніе корабля́ въ во́ду; **-rtho'r**, *n. I.* 3. воро́та, веду́щія къ водѣ (рѣкѣ); **-rto'nne**, *f.* 2. бо́чка для воды́; **-rto'pf**, *m. I.* 3. (ö) горшо́къ для воды́; **-rtra'cht**, *f.* 2. но́ша воды́; *Sw.* s. Wa'ssertie'fe (eines Schiffes); **-rtra'gen**, *n. I.*ноше́ніе воды́; **-rträ'ger**, *m. I.* водоно́съ; водово́зъ; *Kg.* водоно́сецъ; **-rtrei'bend**, *a. Hlk.* водого́нный; **-rtre'ten**, *n. I.* пла́ваніе стойко́мъ (od. сто́ймя); **-rtre'ter**, *m. I.*

пла́вающій стойко́мъ (od. сто́ймя); *Ng.* плаву́нчикъ; **Wa'ssertri'nken**, *n. I.* пи́тіе воды́; **-rtri'nker**, *m. I.* пью́щій одну́ то́лько во́ду; водопі́йца; **-rtro'g**, *m. I.* (öge) коры́то; **-rtro'mbe**, **-rtrompe'te**, *f. Ntl.* s. Wa'sserho'se; **-rtro'pfen**, *m. I.* ка́пля воды́; водяна́я ка́пля; **-rtru'nk**, *m. I.* глото́къ воды́; **-ruh'r**, *f.* 2. водяны́е часы́; клепси́дра; **Wä'sserung**, *f.* 2. поли́вка; ороше́ніе; **Wa'sserveil'chen**, *n. I.*, **-rvio'le**, *f.* 2. *Ng.* си́тный цвѣтъ; водяна́я фіа́лка; **-rvo'gel**, *m. I.* (ö) водяна́я пти́ца; **-rvo'rrath**, *m. I.* (äthe) запа́съ воды́; (auf Schiffen) запа́съ прѣ́сной воды́; **-rwa'ge**, *f.* 2. ватерпа́съ; гидростати́ческіе вѣсы́; **-rwa'gen**, *m. I.* водово́зные ро́спуски; **-rwä'gen**, *n. I.*, **-rwä'gung**, *f.* 2. нивелирова́ніе; **-rwah'rsagung**, *f.* 2. гада́ніе по водѣ́; гидрома́нтія; **-rwa'nze**, *f.* 2. *Ng.* водяно́й клопъ; гребля́къ; **-rwe'gebrei't**, **-rwe'gerich**, *m. I. Ng.* водяно́й подоро́жникъ; **-rweh'r**, *n. I.* 3. плоти́на; **-rwei'b**, *n.* s. Ni'xe; **-rwei'de**, *f.* 2. *Ng.* и́ва боло́тная; **-rwei'he**, *f. Kg.* освяще́ніе воды́; водоосвяще́ніе; **-rwe'lle**, *f.* 2. волна́; **-rwe'rk**, *n. I.* 3. водопрово́дная ма́шина; водоподъёмная, гидравли́ческая постройка; **-rwi'ndbruch**, *m. I.* (üche) *Hlk.* водяновозду́шная гры́жа; **-rwi'rbel**, *m. I.* кру́тень; водоворо́тъ; **-rwo'ge**, *f.* 2. волна́; **-rzei'chen**, *n. I.* (im Papier) прозра́чный знакъ; **-rzu'ber**, *m. I.* уша́тъ; чанъ; **-rzu'g**, *m. Sw.* s. Wa'ssertie'fe (des Schiffes).

Wat, *f.* 2. бродъ; **Wa'te**, *f.* 2. s. Schle'pp-, Zu'gnetz; **Wa'ten**, *vn.* (*s.*) (durch Wasser etc.) ходи́ть, идти́ въ бродъ че́резъ oder чрезъ что; (im Kothe etc.) ходи́ть, броди́ть, шля́ндать по чему́; **Wa'the**, *f.* 2. s. Schle'pp-, Zu'gnetz; **Wa'tsack**, *m. I.* (äcke) кото́мка; чемода́нъ.

Wa'tsche, *f.* 2. § s. Oh'rfeige.

Wa'tscheln, *vn.* (*s.*) перева́ливаться съ бо́ку на́ бокъ; ходи́ть въ раска́чку какъ у́тка, ковыля́ть; -, *n. I.* перева́ливаніе съ бо́ку на́ бокъ; ути́ная похо́дка; похо́дка въ раска́чку; ковыля́ніе.

Wa'tte, *f.* 2. ва́та; хло́пчатая бума́га; (Art Grasschilf) *Ng.* боло́тный по́ростъ; лучи́на; морско́е се́рдце; серпя́къ; **Wa'tten-**, *a.* ва́точный; ва́тный; **Wa'ttenfabri'k**, *f.* 2. ва́точная, ва́тная фа́брика; **Watti'ren**, *va.* класть, положи́ть на ва́ту; подбива́ть, -би́ть ва́тою; wattirter Rock серту́къ на ва́тѣ.

Wau, *m. I. Ng.* це́рва.

We'be, *f.* 2. кусо́къ (oder свёртокъ, тру́бка) холста́; **We'bebla'tt**, *n. I.* (ätter) бе́рдо.

We'bel, *m. I. Kw.* фе́льдфебель; *Rw.* сто́рожъ; -, *n. I. W.* уто́къ.

We'belei'ne, **We'beling**, *f.* 2. *Sw.* вы́бленки.

We'ben, *va. irr.* (webe, wob, gewoben): ткать; -, *vn. irr.* (*h.*) дви́гаться; быть въ движе́ніи; дѣ́йствовать; leben u. -, * быть испо́лненнымъ жи́зни; es lebt u. webt Alles an ihm, * онъ человѣ́къ живо́й; -, *n. I.* тка́ніе; **We'ber**, *m. I.* ткачъ; die -, *pl. Ng.* подси́живающіе пауки́; *Ng.* s. a. Wa'sserspi'nne; **We'ber-**, *a.* тка́цкій; тка́льный; **We'bera'rbeit**, *f.* 2. тка́цкая рабо́та; (Gewebe) тканьё; ткань; тка́нная рабо́та; **-rau'fzug**, *m.* s. We'berze'ttel; **-rbau'm**, *m. I.* (äume) *W.* наво́й; **-rbla'tt**, *n. I.* (ätter) *W.* бёрдо; **-rdi'stel**, *f.* 2. *Ng.* ворси́льныя ши́шки; **Weberei'**, *f.* тка́ніе; ткань; **We'berei'nschlag**, **-rei'ntrag**, *m. I.* (äge) уто́къ; **-rgese'll**, *m. II.* подмасте́рье у ткача́; **-rha'ndwerk**, *n. I.* тка́цкое ремесло́; тка́чество; **We'berin**, *f.* 2. ткачи́ха; **We'berka'mm**, *m. I.* (ämme) бёрдо; **-rka'rde**, *f.* s. We'berdi'stel; **-rke'tte**, *f.* 2. ни́ченицы; ни́ченки; ни́тяницы; **-rklei'ster**, *m.* s. Schli'chte; **-rkne'cht**, *m. Ng.* s. A'fterspi'nne; **-rkno'ten**, *m. I.* тка́цкій у́зелъ; **-rku'nst**, **We'beku'nst**, *f.* иску́сство тка́нія; **-rla'de**, *f.* 2. тка́льные, тка́цкіе наби́лки; **-rlei'nwand**, *f.* тка́цкое полотно́; **-rschi'ff**, **-rschi'ffchen**, *n. dim. I.* челно́къ; тка́цкій челно́къ; лото́чекъ; **-rschiffförmig**, *a.* челнокообра́зный; челнокови́дный; **-rschli'chte**, *m.* s. Schli'chte; **-rschü'tze**, *m. II.* s. We'berschi'ff; **-rspu'le**, *f.* 2. кату́шка; шпу́лька; **-rstu'be**, *f.* 2. тка́цкая; тка́льня; **-rstuh'l**, **We'bstuhl**, *m. I.* (ühle) тка́цкій стано́къ; тка́льный стано́къ; кра́сны; **-rvo'gel**, *m. I.* (ö) *Ng.* тка́чикъ; **-rze'ttel**, *m. I.* осно́ва; **We'bschiff**, **We'bstuhl**, *m.* s. We'berschi'ff, We'berstuh'l.

We'chsel, *m. I.* (der Farben) измѣне́ніе; мѣ́на; (Wechselbrief) *H.* ве́ксель; alles ist dem - unterworfen, * всё перемѣ́нчиво; **We'chsel-**, *a. H.* ве́ксельный; **We'chselage'nt**, *m. II.* повѣ́ренный (od. аге́нтъ) по ве́ксельнымъ дѣла́мъ; **-la'gio**, *n.* s. We'chselge'ld; **-la'ngele'genheit**, *f.* s. We'chselgeschä'ft; **-larbitra'ge**, *f.* 2. *H.* сравне́ніе ве́ксельныхъ ку́рсовъ; **-larre'st**, *m. I. Rw.* заарестова́ніе векседа́вца; **-lau'ssteller**, *m. I.* векседа́вецъ; векседа́тель; **-lba'lg**, *m. I.* (älge) подки́дышъ; **-lba'nk**, *f.* (ken) *H.* ве́ксельный банкъ; ве́ксельная конто́ра; **-lbezieh'lich**, *a.* соотноси́тельный; взаи́мный; **-lbrie'f**, *m. I.* 3. ве́ксель; **-lbu'ch**, *n. I.* (ücher) ве́ксельная кни́га; **-lbu'de**, *f.* 2. мѣня́льная ла́вка; промѣ́нная ла́вка; **-lbü'rge**, *m. II.* пору́ка по ве́кселю; **-lbü'rgschaft**, *f.* 2. поручи́тельство по ве́кселю; **-lcou'rs**, *m. I.* 3. *H.* ве́ксельный курсъ; **-lcourta'ge**, *f. H.* ма́клерскія де́ньги; **-lfä'hig**, *a. Rw.* имѣ́ющій пра́во дава́ть ве́ксели; **-lfä'higkeit**, *f.* пра́во дава́ть ве́ксели; **-lfa'll**, *m. I.* (älle) s. Alternati've; **-lfie'ber**, *n. I. Hlk.* перемежа́ющаяся лихора́дка; **-lfo'rderung**, *f.* 2. прете́нзія по ве́кселю; **-lfo'rderungssa'che**, *f.* 2. дѣ́ло о прете́нзіи (od. о платежѣ́) по ве́кселю; **We'chselfri'st**, *f.* 2. *H.* обыкнове́нный срокъ платежа́ по ве́кселю; **-lge'ld**, *n. I.* (lder) ве́ксельныя де́ньги; де́ньги по ве́кселю; пла́та за промѣ́нъ; мѣня́льный лажъ; промѣ́нныя де́ньги; **-lgele'nk**, *n. I.* 3. *Zk.* блокови́дный суста́въ; **-lgeri'cht**, *n. I.* 3. ве́ксельный судъ; **-lgesa'ng**, *m. I.* (änge) *Tk.* поперемѣ́нное пѣ́ніе; *Kg.* антифо́нъ; **-lgesa'ngbuch**, *n. I.* (ücher) *Kg.* антифо́нникъ; **-lgeschä'ft**, *n. I.* 3. *H.* ве́ксельныя дѣла́; банки́рство посре́дствомъ ве́кселей; Wechselgeschäfte treiben, *H.* переводи́ть де́ньги посре́дствомъ векселе́й; банки́рствовать; **-lha'ndel**, *m. I.* торгъ векселя́ми; - treiben торгова́ть векселя́ми; банки́рство; **-lhä'ndler**, *m. I.* банки́ръ; **-lhä'ndlers-**, *a.* банки́рскій; **-lha'ndlung**, *f.* 2. банки́рская конто́ра; **-li'nhaber**, *m. I.* векселедержа́тель; **-lki'nd**, *n. I.* (der) s. We'chselba'lg; **-lku'nde**, *f.* зна́ніе ве́ксельныхъ (od. банки́рскихъ) дѣлъ; **-lmä'kler**, *m. I. H.* ве́ксельный ма́клеръ; **We'chseln**, *va.* (tauschen) мѣня́ть; обмѣ́нивать, -ня́ть; об-ся чѣмъ; (Geld) мѣня́ть; промѣ́нивать, -ня́ть; раз-; (Briefe) перепи́сываться; (Kleider) перемѣня́ть, -ни́ть пла́тье; надѣва́ть, -дѣ́ть друго́е пла́тье; (Pferde) перемѣня́ть, -ни́ть лошаде́й; брать, взять други́хъ лошаде́й; (Plätze) переса́живаться, -сѣ́сть; сади́ться, сѣсть на други́я мѣста́; (Zähne) получа́ть, получи́ть други́е зу́бы; (Kugeln) * перестрѣ́ливаться; (im Duell) стрѣля́ться; (Worte) * разгова́ривать; (zanken) * брани́ться; -, *vn.* (*h.*) смѣня́ться; (einander) чередова́ться; (sich verändern) перемѣня́ться, -ни́ться; (Farben) из-; -, *n. I.* перемѣ́на; (Tausch) обмѣ́нъ; **We'chselnd**, *ppr.* u. *a.* s. A'bwechselnd; **We'chselneh'mer**, *m. I.* векселеприма́тель; **-lo'rdnung**, *f.* 2. *Rw. H.* уста́въ о векселя́хъ; **-lpa'ri**, *n. I.* ве́ксельный курсъ; **-lpfe'rd**, *n. I.* 3. подставна́я ло́шадь; **-lproce'ss**, *m. I.* 3. тя́жба по дѣ́лу о векселя́хъ; **-lra'd**, *n. I.* (äder) (in der Uhr) боково́е колесо́; **-lre'chnung**, *f.* 2. *H.* ве́ксельный счётъ; **-lre'cht**, *n. I.* ве́ксельное пра́во; **-lre'de**, *f.* 2. отвѣ́тъ, разгово́ръ; **-lrei'me**, *m. pl. Dtk.* перемѣ́шанные стихи́; **-lrei'ter**, *m. I. H.* * плутовско́й векселеда́тель; **-lreiterei'**, *f.* 2. * ве́ксельное плутовство́; **-lsa'tz**, *m. I.* (ätze) обою́дное предложе́ніе; **-lschlä'ge**, *m. pl. Fw.* черезполо́сныя лѣсосѣ́ки; **-lschlu'ss**, *m. I* (üsse) *Philos.* диле́мма; **-lschu'ld**, *f.* 2. долгъ по ве́кселю; ве́ксельный долгъ; **-lschu'ldner**, *m. I.* должни́къ по ве́кселю; **-lschri'ft**, *f.* 2. отвѣ́тъ; **-lsei'tig**, *a.* взаи́мный; **-lsei'tigkeit**, *f.* 2. взаи́мность; **-lsensa'l**, *m.* s. We'chselmä'kler; **-lswei'se**, *ad.* поперемѣ́нно; **-ltha'ler**, *m. I. H.* банки́рскій та́леръ; **-lti'sch**, *m. I.* 3. мѣня́льный столъ; **-lverjäh'rung**, *f.* 2. *H.* недѣйстви́тельность ве́кселя по да́вности; **We'chselvo'll**, *a.* (Leben) превра́тный; измѣ́нчивый; **-lwe'rth**, *m. I.* 3. сто́имость ве́кселя; валю́та; **-lwi'nkel**, *m. I. Gl.* противополо́жный, противулежа́щій у́голъ; **-lwi'rkung**, *f.* 2. взаи́мное дѣ́йствіе; **-lwi'rthschaft**, *f. Ldw.* плодоперемѣ́нное полево́дство od. хозя́йство; сѣвооборо́тъ; **-lwu'cher**, *m. I. H.* ску́пъ (и прода́жа) векселе́й; лихои́мство по ве́ксельнымъ дѣла́мъ; ажіота́жъ; **-lwu'cherer**, *m. I.* скупа́тель ве́кселей; ростовщи́къ въ ве́ксельныхъ дѣла́хъ; **-lzah'lung**, *f.* 2. платёжъ по ве́кселю; **-lzah'n**, *m.* s. Mi'lchzahn; **-lzie'her**, *m. I. H.*

трасиро́вщикъ; **-lzu'stand**, *m. I.* (ände) взаи́мность; обоесторо́нность; обою́дность; **We'chsler**, *m. I.* мѣня́ло; мѣновщи́къ; **We'chsler-**, *a.* мѣня́льный; **We'chslerla'den**, *m. I.* мѣня́льная ла́вка; **-rta'fel**, *f.* 2., **-rti'sch**, *m.* s. We'chselti'sch.

Weck, *m. I.* 2., **We'cke**, *f.* 2., **We'cken**, *m. I.* бу́лка; са́йка.

We'cken, *va.* буди́ть; -, *n. I.* бужéніе.

We'ckenmeh'l, *n. I.* пшени́чная мука́.

We'cker, *m. I.* буди́льщикъ; (in Uhren) буди́льникъ; **We'ckglocke**, *f.* 2. буди́льный ко́локолъ; **We'cktrommel**, *f.* 2. *Kw.* сборъ поутру́; у́тренняя зо́ря; побу́дка; **We'ckuhr**, *f.* 2. часы́ съ буди́льникомъ; буди́льные часы́.

We'del, *m. I.* хвостъ; метёлка; опаха́ло; **We'delfö'rmig**, *a.* въ ви́дѣ опаха́ла; **We'deln**, *vn.* (*h.*) (mit dem Schwanze) виля́ть; маха́ть; пома́хивать; (Fliegen) от-.

We'der, *conj.* ни; - noch ни - ни.

We'fel, § s. We'bel.

Weg, *m. I.* 3. доро́га; schmaler - доро́жка; стезя́, тропи́нка; gebrückter - деревя́нная мостова́я; gepflasterter - мостова́я; im Walde durchgehauener - просѣ́ка; просѣ́къ; schlechter - худа́я доро́га; unter Weges (unterwegs), auf dem Wege доро́гою; на доро́гѣ; (Bahn) * путь; einen andern - einschlagen пойти́ друго́ю доро́гою; повороти́ть на другу́ю доро́гу; * поступа́ть, -пи́ть и́наче; * принима́ть, -ня́ть други́я мѣ́ры; den geraden - gehen идти́ прямо́ю доро́гою; seinen - gehen, verfolgen, ruhig seinen - gehen, * идти́ свое́ю доро́гою; * никого́ не тро́гать; hart am Wege у само́й доро́ги; den - alles Fleisches gehen, * умере́ть; den falschen, unrechten - gehen, * идти́ не то́ю доро́гою; das ist nicht der rechte - э́то не та доро́га; * не такъ должно́ бы́ло поступа́ть; auf trockenem, nassem Wege, *Schdk.* сухи́мъ, мо́крымъ путёмъ; sich auf den - machen, s. A'breisen; auf dem Wege sein быть въ доро́гѣ; * имѣ́ть како́е-либо намѣ́реніе; * хотѣ́ть дѣ́лать что; auf gesetzlichem, gerichtlichem Wege зако́ннымъ, суде́бнымъ поря́дкомъ; auf gütlichem Wege полюбо́вно; auf privatem Wege ча́стнымъ о́бразомъ; im Wege sein, stehen, liegen, * мѣша́ть; препя́тствовать; Hindernisse in den - legen, * препя́тствовать, вос-; Jmdm. in den - kommen, treten заступи́ть кому́ доро́гу; мѣша́ть, по- кого́; zu Wege bringen, дѣ́лать, с-; быть причи́ною чему́; Mittel u. Wege finden, * найти́ доро́гу oder сре́дства; es hat (damit) gute Wege, * не́чего ещё опаса́ться; * э́то не такъ ещё опа́сно; * ещё посмо́тримъ, что бу́детъ; geh' deiner Wege! * ступа́й! (geh' weg) поди́ прочь! (packe dich) убира́йся!

Weg, *ad.* прочь; доло́й! u. weg war er, * ми́гомъ изчѣ́зъ; * помина́й какъ зва́ли; er ist schon -, * онъ ужé уѣ́халъ; -! *int.* - da! прочь! сторони́сь! посторони́сь! Kopf -! го́лову доло́й! - mit diesem Gedanken, * по́лно ду́мать объ э́томъ! **-gangeln**, *va.* поддѣ́ть на у́дочку; подцѣпи́ть у кого́; **-gbannen**, *va.* удаля́ть, удали́ть закля́тіемъ; **-gbege'ben** (sich), *va. irr.* (begebe mich weg, begibt sich weg, begab mich weg, wegbegeben): уходи́ть; удали́ться; **-gbeissen**, *va.* s. A'bbeissen; A'bnagen; s. Verdrä'ngen; **-gberu'fen**, *va. irr.* (berufe weg, berief weg, wegberufen): отзыва́ть, о́тозва́ть; **-gbewe'gen**, *va.* отдвига́ть, сдвига́ть, сдви́нуть; sich - уйти́, удали́ться; **-gblasen**, *va. irr.* (blase weg, bläst weg, blies weg, weggeblasen): сдува́ть, сдуть; es ist wie weggeblasen, * незамѣ́тно (od. ми́гомъ) изчѣ́зло; * какъ руко́ю сняло́; **-gbleiben**, *vn. irr.* (bleibe weg, blieb weg, weggeblieben): не приходи́ть, не придти́; не возвраща́ться, не возврати́ться; -, *n. I.* отсу́тствіе; отлу́чка; **-gblicken**, s. We'gsehen; **We'gbrechen**, *va. irr.* (breche weg, bricht weg, brach weg, weggebrochen): сла́мывать; отла́мывать; **-gbrennen**, *va.* u. *vn. irr.* s. A'b-, Au'sbrennen; **-gbringen**, *va. irr.* (bringe weg, brachte weg, weggebracht): уноси́ть, унести́; er ist hier nicht wegzubringen онъ съ мѣ́ста не тро́гается; его́ отсю́да ника́къ не вы́живешь; **-gbürsten**, *va.* вычища́ть, -чистить щёткою; **We'gdenken**, *va. irr.* (denke weg, dachte weg, weggedacht): вообража́ть себѣ́, что кого́ (чего́) нѣтъ; **We'gdrängen**, s. Verdrä'ngen; **-gdrücken**, *va.* оттолкну́ть, столкну́ть; оттѣсня́ть, -ни́ть; **-gdürfen**, *vn. irr.* (*h.*) (darf weg, durfte weg, weggedurft): смѣть удали́ться.

We'gea'mt, *n. I.* (ämter) прика́зъ путе́й сообще́нія; доро́жная экспеди́ція; **-geau'fseher**, *m. I.* надзира́тель надъ доро́гами; **-gebau'**, *m. I.* постро́йка доро́гъ; **-gebau'commissio'n**, *f.* 2. строи́тельно-доро́жная комми́ссія; **-geberei'ter**, *m. I.* объѣ́здчикъ доро́гъ; объѣ́здчій; **-gebe'sserung**, *f.* 2. почи́нка доро́гъ; **-gebla'tt**, **-gebrei't**, *n. Ng.* s. We'gerich; **-gecommunicatio'n**, *f.* 2. сухопу́тное сообще́ніе путе́й; **-geda'mm**, *m. I.* (ämme) доро́жное полотно́; **-gedi'stel**, *f.* 2. *Ng.* волче́цъ колю́чій; тата́рникъ обыкнове́нный; чертополо́хъ; **-gedo'rn**, *n. Ng.* s. Kreu'zdorn; **-gege'ld**, *n. I.* (lder) по́шлина на содержа́ніе доро́гъ; **-gege'ldeinnehmer**, *m. I.* сбо́рщикъ доро́жныхъ и мостовы́хъ по́шлинъ; **-gegra's**, *n.* s. We'getri'tt.

We'geilen, *vn.* (*s.*) поспѣ́шно удаля́ться.

We'geisen, *n. I.* s. Pflu'geisen.

We'geko'st, *f.* съѣстны́е припа́сы на доро́гу; **-gekrau't**, *n. Ng.* s. La'bkraut; **-gekre'sse**, *f. Ng.* жеру́ха ди́кая; соба́чьи пожи́тки; **-gela'gerer**, *m. I.* разбо́йникъ; **-gela'gerung**, *f.* разбо́й на большо́й доро́гѣ; **-gele'rche**, *f. Ng.* s. Hau'benle'rche; **-gelo's**, *a.* непроходи́мый; **-geme'sser**, *m. I.* путемѣ́ръ; **-gemü'de**, *a.* уста́лый отъ доро́ги.

We'gen, *praep.* (mit *Genitiv*): ра́ди; по по́воду; (aus Ursache) по причи́нѣ; (in Betreff) въ разсужде́ніе; der Ehre - ра́ди че́сти; для че́сти; чтобы имѣ́ть честь; der Vortheile - для вы́годъ; ра́ди вы́годъ; - Krankheit по болѣ́зни; des Alters - по ста́рости лѣтъ; von Amts - по слу́жбѣ; по дѣла́мъ слу́жбы; Schulden - за долги́; - etwas за что; - Mangel an etw. за неимѣ́ніемъ чего́; по недоста́тку въ чёмъ; - vieler Mängel по причи́нѣ мно́гихъ недоста́тковъ; der Verdienste - за заслу́ги; - verschiedener Ursachen по ра́знымъ причи́намъ.

We'gepfe'nnig, *m. I.* 3. s. We'gege'ld.

We'gerich, *m. I. Ng.* попу́тникъ; подоро́жникъ.

We'gesäule, *f.* s. Mei'lensäu'le; **-gescheí'de**, *f.* s. Schei'dewe'g; **-gese'nf**, *m. I. Ng.* клопо́вникъ; ди́кая горчи́ца.

We'gessen, *va. irr.* (esse weg, isst weg, ass weg, weggegessen): (alles) всё съѣсть.

We'gestei'n, *m. I.* 3. верста́; **-getri'tt**, *m. I. Ng.* спорышъ пти́чій; горе́цъ пти́чій; придоро́жникъ; **-geverbi'ndung**, *f.* 2. сообще́ніе путе́й; **-gewa'rte**, *f.* 2. *Ng.* ди́кій цико́рій; **-gezeh'rgeld**, *n. I.*, **-gezeh'rung**, *f.* 2. доро́жныя де́ньги; харче́выя, кормовы́я де́ньги; geistliche -, *Kg.* прича́стіе предъ сме́ртію; напу́тствіе; **-gezo'll**, *n. I.* (ölle) s. We'gege'ld.

We'gfächeln, *va.* отвѣва́ть, отвѣя́ть; **-gfahren**, *vn. irr.* (*s.*) (fahre weg, fährt weg, fuhr weg, weggefahren): уѣзжа́ть, уѣ́хать; worüber - пере- че́резъ; mit der Hand - повести́ руко́ю по чему́; -, *va. irr.* увози́ть; свози́ть; **-gfallen**, *vn. irr.* (*s.*) (falle weg, fällt weg, fiel weg, weggefallen): спада́ть; отпада́ть; не случа́ться, -чи́ться; выбра́сываться; не сбыва́ться, не сбы́ться; diese Sporteln fallen jetzt weg э́тихъ дохо́довъ тепе́рь ужé не бу́детъ; das kann weg (ist nicht nöthig) э́того не ну́жно; э́то ли́шнее; **-gfangen**, *va. irr.* (fange weg, fängt weg, fing weg, weggefangen): перелови́ть; **-gfaulen**, *vn.* (*s.*) отгнива́ть, отгни́ть; **-gfegen**, s. A'b-, Au'sfegen; **-gfeilen**, *va.* отпи́ливать, спи́ливать, -ли́ть; **-gfertig**, *a.* гото́вый къ отъѣ́зду; **-gfischen**, *va.* перелови́ть (ры́бу); Jmdm. etw. vor der Nase, vor dem Munde -, * переби́ть что у кого́; **-gflackern**, *vn.* пыла́я улета́ть; **-gflattern**, *vn.* (*s.*) улета́ть, отлета́ть; слета́ть; **-gfliegen**, *vn. irr.* (*s.*) (fliege weg, flog weg, weggeflogen): улета́ть; **-gfliehen**, *vn. irr.* (*s.*) (fliehe weg, floh weg, weggeflohen): убѣжа́ть; **-gfliessen**, *vn. irr.* (*s.*) (fliesse weg, floss weg, weggeflossen): утека́ть, стека́ть; **-gflüchten**, *va.* спаса́ть, спасти́, уноси́ть; -, *vn.* (*s.*) sich -, *vr.* спаса́ться бѣ́гствомъ; **-gfressen**, *va. irr.* (fresse weg, frisst weg, frass weg, weggefressen): пожира́ть; съѣда́ть, съѣсть чью́либо до́лю; **-gführen**, *va.* (zu Fuss) уводи́ть, увесть; (zu Wagen) увози́ть, увезть; от-; св-; **We'ggabeln**, *va.* таска́ть, утащи́ть; подцѣпи́ть; **-ggang**, *m. I.* ухо́дъ; **-ggäten**, *va.* вы́полоть; **-ggeben**, *va. irr.* (gebe weg, gibt weg, gab weg, weggegeben): отдава́ть, -да́ть; раздари́ть; **-ggehen**, *vn. irr.* (*s.*) (gehe weg, ging weg, weggegangen): уходи́ть, уйти́; die Waaren gingen für ein Spottgeld weg, *това́ры про́даны

за безцѣнокъ; der Flecken geht nicht weg пятнó не выхóдитъ; -, *n. I.* уходъ; beim - уходя; **We'ggelei'ten**, *va.* провожáть, проводи́ть; **-ggera'then**, *vn. irr.* (*s.*) (gerathe weg, geräth weg, gerieth weg, weggerathen): пропадáть, -пáсть; **-ggiessen**, *va. irr.* (giesse weg, goss weg, weggegossen): выливáть, -лить; **-gglätten**, *va.* s. Au'sglätten; **-ghaben**, *va. irr.* (habe weg, hat weg, hatte weg, weggehabt): получáть, -чи́ть; достáть; (ergreifen) схвати́ть; (begreifen) понимáть, -нять; jetzt hab' ich es weg, * тепéрь я знáю; weg hat er's! достáлось емý! **We'ghalten**, *va. irr.* halte weg, hält weg, hielt weg, weggehalten): держáть къ сторонѣ; (die Hand) отпускáть, -сти́ть; (den Kopf) отворáчивать, отворoти́ть; **-ghängen**, *va. irr.* (hänge weg, hing weg, weggehangen): вѣшать, повѣсить на другóе мѣсто; **-gharken**, *va.* сгребáть, сгрести́; **-ghaschen**, *va.* схвáтывать, схвати́ть; Jmdm. etw. vor der Nase -, s. We'gfischen; **-ghauen**, s. A'bhauen; **-gheben**, *va. irr.* (hebe weg, hob weg, weggehoben): снимáть, снять; hebe dich weg! ступáй! убирáйся! **-ghelfen**, *va. irr.* (*h.*) (helfe weg, hilft weg, half weg, weggeholfen): помóчь комý сойти́ (уйти́); **-ghinken**, *vn.* (*s.*) уходи́ть, уйти́ хромáя; **-ghobeln**, s. A'bhobeln; **-gholen**, *va.* уноси́ть, унести́; утащи́ть; **-ghumpeln**, *vn.* (*s.*) уходи́ть, уйти́ хромáя, колыхáясь; **-ghüpfen**, *vn.* (*s.*) ускáкивать, -кáть; über etw. -, * слегкá коснýться чегó; упоминáть, упомянýть о чёмъ мимохóдомъ.

We'gjagen, s. Fo'rtjagen; **We'gkapern**, *va.* * захвати́ть, перехвати́ть; **We'gkarren**, *va.* увози́ть на тáчкахъ; -, *vn.* (*s.*) уѣхать; **We'gkaufen**, s. Au'fkaufen; **We'gkehren**, s. We'gwenden, We'gfegen; **We'gkollern**, *va.* укáтывать, укати́ть; ск-; -, *vn.* (*s.*) укатáться, укати́ться; **-gkommen**, *vn. irr.* (*s.*) komme weg, kam weg, weggekommen): пропадáть, -пáсть; gut - (bei etwas) хорошó отдѣлаться; schlecht - пострадáть; nicht - (nicht weggehen) не уходи́ть, не отходи́ть отъ чегó, отъ когó; не удаля́ться; не отлучáться; (nicht von der Stelle) съ мѣста не трóгаться; mache, dass du wegkommst! иди́ скорѣе! убирáйся! **-gkönnen**, *vn. irr.* (*h.*) (kann weg, konnte weg, weggekonnt): мочь уйти́ oder удали́ться; **We'gkramen**, *va.* убирáть, убрáть; **-gkratzen**, s. A'b-, Au'skratzen; **-gkriechen**, *vn. irr.* (*s.*) (krieche weg, kroch weg, weggekrochen): уползáть (oder уползáть, уползти́); **We'gkriegen**, *va.* § s. We'ghaben; **We'gkugeln**, s. We'gkollern; **-gküssen**, *va.* поцѣлýями снять, разогнáть; **-glächeln**, **We'glachen**, *va.* улы́бкою удаля́ть; **-glassen**, *va. irr.* (lasse weg, lässt weg, liess weg, weggelassen): отпускáть, позволя́ть уйти́; пропускáть, вы́пускать; **-glaufen**, *vn. irr.* (*s.*) (laufe weg, läuft weg, lief weg, weggelaufen): убѣгáть, убѣжáть; **-gläugnen**, etc. s. We'gleugnen, etc.; **-glegen**, *va.* класть, положи́ть въ стóрону; отклáдывать, отложи́ть; leg' es weg! положи́ прочь! **-gleihen**, s. Au'sleihen; **-gleiten**, **-glenken**, s. A'bleiten, A'blenken; **-gleugnen**, *va.* отпирáться отъ чегó; **-gleugnung**, s. A'bleugnung; **-glocken**, s. A'blocken; **-glöschen**, *va.* s. Au'slöschen; **We'gmachen** (sich), *vr.* убирáться; улизывать, улизнýть; **-gmarschi'ren**, s. A'bmarschi'ren; **-gmausen**, *va.* § утащи́ть; стянýть; подти́брить; подцѣпи́ть.

We'gmesser, *m.* s. We'geme'sser.

We'gmögen, s. We'gwollen; **We'gmüssen**, *vn. irr.* (*h.*) (muss weg, musste weg, weggemusst): быть принуждённымъ od. должествовáть уѣхать, уйти́; er muss weg онъ дóлженъ идти́; dieses Brett muss weg э́ту дóску нáдобно взять прочь; **-gnagen**, *va.* s. A'bnagen; **We'gnahme**, *f.* взя́тіе; сня́тіе; отня́тіе; **We'gnaschen**, *va.* утащи́ть, пролáкомить; **-gnehmen**, *va. irr.* (nehme weg, nimmt weg, nahm weg, weggenommen): брать, взять у когó что; gerichtlich -, *Rw.* отбирáть, отобрáть въ казнý; von etw. - снимáть, снять; от-; das nimmt viel Zeit weg на э́то нáдобно мнóго врéмени; nimm es weg! возьми́ э́то прочь! Jmdm. etw. vor dem Munde, vor der Nase -, * взять у когó что изъ-подъ нóсу; * перебивáть, -би́ть у когó что; -, *n. I.*, **We'gnehmung**, *f.* s. We'gnahme; **-gnöthigen**, *va.* принуждáть удали́ться; **-gpacken**, *va.* убирáть, убрáть, sich - убирáться; **-gpeitschen**, *va.* гнать, про- плéтью; **-gpflücken**, *va.* срывáть, сорвáть; **-gpilgern**, *vn.* уйти́; **-gpraktici'ren**, *va.* упря́тывать, -тать; утащи́ть; **We'gprügeln**, *va.* прогоня́ть побóями; **-gpumpen**, *va.* вы́качать вонъ; **We'gputzen**, s. A'bputzen; * s. We'gnehmen; **-gradi'ren**, *va.* выскáбливать, вы́скоблить; **-graffen**, **-grauben**, *va.* похищáть, -хи́тить; **-gräumen**, *va.* очищáть, очи́стить; убирáть, убрáть; -, *n. I.* очи́стка; уббрка; **-greiben**, *va. irr.* (reibe w., rieb weg, weggerieben), s. A'breiben; **-greisen**, s. A'breisen; **-grei'ssen**, *va. irr.* (reisse weg, riss weg, weggerissen): отрывáть, срывáть, сдирáть, вырывáть; * увлекáть, уноси́ть; **-greiten**, **-grennen**, **-grollen**, **-grücken**, s. Fo'rtreiten, etc.; **-grudern**, *vn.* (*h.*) удаля́ться, -ли́ться (грéблею); **-grufen**, *va. irr.* (rufe weg, rief weg, weggerufen): отзывáть, отозвáть; **-grutschen**, *vn.* (*s.*) отодвигáться, -дви́нуться; unter etwas - выскáльзывать, вы́скользнуть изъ-подъ чегó; **-gsäbeln**, *va.* отсѣкáть сáблею; срубáть; **-gsägen**, *va.* A'bsägen. [ди́мый.

We'gsam, *a.* приступный; прохо-

We'gschaffen, *va.* уноси́ть; убирáть; удаля́ть; **-gscharren**, *va.* соскребáть, соскрéсть; **-gschauen**, s. We'gsehen; **-gschaufeln**, *va.* отгребáть, отгрести́ (od. отгрéсть) лопáтою; **We'gschenken**, *va.* подари́ть; раздари́ть; отдавáть; **We'gscheren**, **-gscheeren**, *va.* отрѣзывать; отстригáть, отстри́чь; sich - убирáться, убрáться; scheere dich weg! поди́ прочь! **-gscherzen**, *va.* шýтками удаля́ть oder прогоня́ть; избавля́ть, -вить отъ чегó; **-gscheuchen**, **-gschicken**, **-gschieben**, s. Fo'rtscheuchen, etc.; **We'gschiessen**, *va. irr.* (schiesse w., schoss w, weggeschossen): отстрѣливать, -ли́ть; (alles Wild) *Jäg.* перестрѣливать, -ли́ть; **-gschiffen**, **-gschlagen**, s. A'bschiffen, A'bschlagen; **We'gschleichen** (sich), *vr. irr.* (schleiche mich weg, schlich mich weg, weggeschlichen): укрáдкою уйти́; улизнýть; **We'gschleifen**, *va. irr.* (schleife weg, schliff weg, weggeschliffen): стáчивать, сточи́ть; от-; -, *va. reg.* отвози́ть, отвéзть на дрóвняхъ; **-gschleppen**, *va.* утáскивать, утащи́ть; (auf die Seite) от-; **We'gschleudern**, *va.* швыря́ть, бросáть прочь; расточáть, размáтывать; **We'gschlüpfen**, s. We'gschleichen; **We'gschmeissen**, *va. irr.* s. We'gwerfen; **We'gschmelzen**, *va. irr.* (schmelze w., schmilzt w., schmolz weg, weggeschmolzen): отпаять, оттáпливать, оттопи́ть; -, *vn.* оттáять; раз-; **-gschnappen**, *va.* хáпать, хáпнуть; хватáть, схвати́ть ртомъ; пожирáть, пожрáть; * s. We'gmausen.

We'gschnecke, *Ng.* s. E'rdschnecke.

We'gschnei'den, *va. irr.* s. A'bschneiden; **-gschnellen**, *va.* отбрáсывать, -брóсить; **-gschütten**, *va.* вы́бросать, -сить; выливáть, -лить; **-gschwatzen**, *va.* словáми удаля́ть; разогнáть; **-gschwemmen**, s. Fo'rtschwemmen, Fo'rtschwitzen; **-gsegeln**, s. A'bsegeln; **-gsehen**, *vn. irr.* (*h.*) (sehe weg, sieht weg, sah weg, weggesehen): отвращáть, отврати́ть взóры; **-gsehnen** (sich), *vr.* стреми́ться душёю прочь; er sehnt sich weg von hier емý хóчется вонъ отсю́да; **-gsein**, *vn. irr.* (*s.*) (bin weg, ist weg, war weg, weggewesen): не присýтствовать; не быть; er ist schon lange weg онъ ужé давнó ушёлъ, уѣхалъ; meine Sachen sind weg мои́хъ вещéй нѣтъ здѣсь; мои́ вéщи потéряны; (ohnmächtig sein) лежáть безъ пáмяти; (Geruch, Krankheit, Zeit) пройти́; (Schmerz) перестáть; -, *n. I.* отсýтствіе; отлýчка; bei seinem - въ отсýтствіе егó; во врéмя егó отлýчки; **We'gsenden**, *va. irr.* s. A'bschicken, Fo'rtschicken.

We'gsenf, *m. Ng.* s. He'derich.

We'gsetzen, *va.* стáвить на другóе мѣсто; -, *vn.* (*s.*) (über Gräben, Flüsse etc.) s. Hinü'berspri'ngen; sich über etwas - пренебрегáть, -брéчь чѣмъ; презирáть, -зрѣть что; **-gsingen**, *va.* (singe weg, sang weg, weggesungen): пѣснями удаля́ть, отогнáть; **-gsollen**, *vn.* (*h.*) должествовáть уйти́; **-gspeien**, s. Au'sspeien; **-gspötteln**, **-gspotten**, *va.* насмѣшками удаля́ть; шýтками прогоня́ть; **-gsprengen**, *va.* s. A'bsprengen; -, *vn.* (*s.*) s. Davo'njagen, Davo'nsprengen; **-gspringen**, *vn. irr.* (*s.*) (springe weg, sprang weg, weggesprungen): вы́скочить; соскочи́ть; ускочи́ть; **-gspritzen**, *va.* бры́згнуть въ стóрону; **We'gspucken**, s. Au'sspeien; **-gspülen**, *va.* отполáскивать, размывáть; **-gstechen**, *va. irr.* (steche weg, sticht w., stach w., weggestochen): (Ra-

sen) срѣ́зывать, -зать; **-gstecken**, *va.* пря́тать, с-; засо́вывать, засу́нуть; **We'gstehlen**, *va. irr.* (stehle weg, stiehlt w., stahl w., weggestohlen): укра́сть, утащи́ть; sich - укра́дкою уходи́ть; **-gstellen**, *va.* ста́вить, по- прочь; (bei Seite setzen) по- въ сто́рону; отставля́ть, -вить; **-gsterben**, *vn. irr.* (*s.*) (sterbe w., stirbt w., starb w., weggestorben): умира́ть, умере́ть оди́нъ за други́мъ; s. a. Au'ssterben.

We'gsteuern, *va.* u. *vn. Sw.* отплыва́ть, отплы́ть; **-gstibi'tzen, -gstipi'tzen**, *va.* укра́сть; **-gstieben**, *va. irr.* (stiebe weg, stob weg, weggestoben): разсѣ́яться; разлетѣ́ться; **-gstossen**, *va. irr.* (stosse weg, stösst weg, stiess weg, weggestossen): отта́лкивать, -толкну́ть; **-gstreichen**, *va. irr.* (streiche weg, strich w., weggestrichen): вычёркивать, вы́черкнуть, замара́ть; **-gstreifen**, *va.* сма́хивать, сма́хнуть; смести́; засуча́ть, -чи́ть; **-gstreiten**, *va. irr.* (streite weg, stritt weg, weggestritten): оспо́ривать, оспо́рить.

We'gstroh, *Ng.* s. La'bkraut.

We'gstreuen, *va.* разсы́пать, бро́сить; **-gströmen**, *vn.* (*s.*) утека́ть, уте́чь; **-gstürmen, -gstürzen**, *vn.* (*s.*) умча́ться; **-gtändeln**, *va.* шу́тками удаля́ть; **We'gthun**, *vn. irr.* (thue weg, that weg, weggethan): класть, положи́ть въ сто́рону; **-gtraben**, *vn.* (*s.*) уѣзжа́ть, уѣ́хать (ры́сью); **-gtragen**, *va. irr.* (trage weg, trägt weg, trug weg, weggetragen): уноси́ть, унести́; вы-; (bei Seite) от-; -, *n. I.* унесе́ніе; от-; уно́ска; от-; вы́носъ; **-gtreiben**, *va. irr.* (treibe w., trieb w., weggetrieben): отгоня́ть, прогоня́ть; s. a. Vertrei'ben; **-gtreten**, *vn. irr.* (*s.*) (trete weg, tritt weg, trat weg, weggetreten): отступа́ть; отходи́ть; -, *va. irr.* s. A'btreten.

We'gtritt, s. We'getri'tt.

We'gtrocknen, s. A'btrocknen; **-gwagen** (sich), *vr.* осмѣ́ливаться удали́ться.

We'gwalze, *f.* 2. като́къ; **We'gwälzen**, *va.* отка́тывать, -ти́ть; **-gwandeln, -gwandern**, *vn.* (*s.*) уходи́ть.

We'gwart, *Ng.* s. We'gewa'rte.

We'gwaschen, *va. irr.* (wasche weg, wäscht weg, wusch weg, weggewaschen): смыва́ть; **-gwehen**, *va.* сдува́ть, сдуть; (Wind) уноси́ть, унести́; es ist alles weggeweht всё вѣ́тромъ унесло́; **-gweisen**, s. A'bweisen, Fo'rtweisen; **We'gweiser**, *m. I.* (Person, die den Weg zeigt) путеводи́тель; (Führer) проводни́къ; руководи́тель; (Wegsäule) путево́й указа́тель; указа́тель доро́гъ; путеуказа́тель; рука́; путево́й столбъ; (Reisebuch) * путева́я кни́га; доро́жникъ; - für Seefahrer, *Sw.* морско́й доро́жникъ; а́тласъ; зе́йфакель.

We'gwelken, *vn.* (*s.*) побле́кнуть; увяда́ть; **-gwenden**, *va. reg.* u. *irr.* (wende weg, wendete oder wandte weg, weggewendet oder weggewandt): отвора́чивать, -вороти́ть; отклоня́ть, -ни́ть; das Auge, den Blick - отвраща́ть, -врати́ть взо́ры; sich - отвора́чиваться, отвороти́ться; **-gwerfen**, *va. irr.* (werfe weg, wirft weg, warf weg, weggeworfen): броса́ть, бро́сить; кида́ть, ки́нуть; (bei Seite) броса́ть въ сто́рону; отки́дывать, -ки́нуть; (Buchstaben) *Spl.* выпуска́ть, -стить; (Geld) * броса́ть; напра́сно тра́тить; сори́ть; er wirft nichts weg, онъ бережли́въ на де́ньги; dieses Geld ist so gut wie weggeworfen, * э́ти де́ньги всё равно́ что въ во́ду бро́шены; sich wegwerfen, * унижа́ть, уни́зить себя́; sich an Jmdn. - свя́зываться съ кѣмъ; * не дорожи́ть собо́ю; * поступа́ть несообра́зно своему́ досто́инству; -, *n. I.* s. We'gwerfung; **-gwerfend**, *ppr.* u. *a.* (Blick, Ton) презри́тельный; **-gwerfung**, *f.* броса́ніе; отки́дываніе; выпуще́ніе; *Ktsp.* сно́ска, ски́дка; сбра́сываніе; **-gwinken**, *va.* мани́ть вонъ od. въ сто́рону; **-gwischen**, s. A'bwischen; **-gwitzeln**, *va.* острота́ми отгоня́ть; **-gwollen**, *vn. irr.* (*h.*) (will weg, wollte weg, weggewollt): (Fussgänger) хотѣ́ть уйти́; (zu Wagen) хотѣ́ть уѣ́хать; er will nicht weg онъ не хо́четъ идти́, ѣ́хать; **We'gwünschen**, *va.* (etw.) не жела́ть чего́; (Jmdn.) жела́ть, что́бы кто удали́лся; er wünscht sich weg онъ не жела́етъ здѣсь остава́ться; **-gwurf**, *m. I.* s. Au'sschuss, Brack; **-gzaubern**, *va.* удаля́ть, -ли́ть ворожбо́ю.

We'gzehrung, *f.* доро́жныя od. харче́вныя де́ньги; *Kg.* s. Oe'lung (letzte); **-gzeiger**, s. We'gweiser.

We'gziehen, *va. irr.* (ziehe weg, zog weg, weggezogen): отта́скивать, оттащи́ть; увлека́ть, увле́чь; -, *vn. irr.* (*s.*) переѣзжа́ть, -ѣ́хать въ что; переселя́ться, -ли́ться въ что; (Zugvögel) улета́ть, улетѣ́ть; (Nomadenvölker) откочёвывать, откочева́ть; **-gzug**, *m. I.* (üge) переѣ́здъ; переселе́ніе; улётъ; выступле́ніе.

Weh! We'he! o weh! *int.* увы́! - dir! го́ре тебѣ́! несча́стный!

Weh, we'he, *ad.* бо́льно; - thun болѣ́ть; es thut - боли́тъ; бо́льно; das Herz thut mir -, * се́рдце боли́тъ od. но́етъ; Jmdm. - thun обижа́ть, оби́дѣть кого́; оскорбля́ть, -би́ть кого́; -, *n. I.* боль; * несча́стіе; го́ре; приско́рбіе; **We'he**, *f.* 2. *Hlk.* боль при рода́хъ; **Weh'ausruf**, *m. I.* 3. стонъ; жа́лоба.

We'hen, *vn.* (*h.*) вѣ́ять; дуть; der Wind weht aus Norden вѣ́теръ ду́етъ съ сѣ́вера; nicht aufhören zu - (Wind) не утиха́ть; der Wind weht fort вѣ́теръ ещё не ути́хъ; -, *n. I.* вѣ́яніе.

We'hen, *f. pl. Hlk.* поту́ги при рода́хъ; **-nlo's**, *a.* безъ бо́ли (при рода́хъ); **Weh'frau**, *f.* s. He'bamme; **Weh'klage**, *f.* 2. сѣ́тованіе; вопль; **Weh'klagen**, *vn.* (*h*). сѣтова́ть; вопія́ть; **Weh'muth**, *f.* грусть; уны́ніе; **Weh'müthig**, *a.* гру́стный; уны́лый; **Weh'müthigkeit**, *f.* уны́вность; **Weh'muthsvo'll**, *a.* уны́лый; **Weh'mutter**, *f.* (ü) повива́льная ба́бка.

Wehr, *f.* 2. ору́жіе; защи́та; оборо́на.

Wehr, *n. I.* 3. запру́да; плоти́на; **Weh'rbaum**, *m. I.* (äume) барье́ръ; **Weh'rbrief**, s. Schu'tzbrief; **Weh'rdamm**, *m. I.* (ämme) отво́дная плоти́на.

Weh'ren, *va.* возбраня́ть; не допуска́ть; s. a. A'bwenden, Verbie'ten; sich - обороня́ться; защища́ться; sich mit Händen und Füssen - всѣ́ми си́лами проти́виться чему́; бара́хтаться; **Weh'rgehä'ng, -rgehä'nge, -rgehe'nk**, *n. I.* 3. пе́ревязь; портупе́я; **-rgeld**, *n. I.* (der) пе́ня (за смертоубі́йство); вы́купъ; **-rgerü'st, -rgeste'll**, *n. I.* 3. подружѐйники; сто́пки; **-rgese'tz**, *n. I.* 3. запреще́ніе; вое́нный уста́въ; **-rhaft**, *a.* спосо́бный носи́ть ору́жіе; вооруже́нный; **-rhieb**, *m. I.* 3. *Ftk.* отбо́й; отражённый уда́ръ; **-rlos**, *a.* беззащи́тный; безору́жный; **-rlosigkeit**, *f.* беззащи́тность; **-rmann**, *m. I.* (änner) во́инъ; вооружённый; **-rstand**, s. Solda'tensta'nd; **-rwolf**, s. Wäh'rwolf; **-rzahn**, *m. I.* (ähne) (Hauzahn) клыкъ; **-rzeitung**, *f.* 2. *Litt.* вое́нная газе́та.

Weh'tage, *m. pl.* дни ско́рби od. печа́ли; * скорбь; печа́ль.

Weib, *n. I.* (ber) же́нщина; (von niederem Stande) ба́ба; (Gattin, Frau) жена́; Mann u. - мужъ и жена́; junges - молода́я же́нщина; altes - стару́ха; (Gepäck) *Kk.* ба́ба, карава́й; **Wei'bchen**, *n. dim. I.* жёнка; жёночка; жёнушка; моло́дка; моло́душка; молоди́ца; (von Thieren) *Ng.* са́мка; **Wei'ber-**, *a.* же́нскій; ба́бій; **-ra'del**, *m. I.* дворя́нство по же́нскому колѣ́ну od. съ же́нской стороны́; **-ra'rbeit**, *f.* 2. же́нская рабо́та; **-ra'rt**, *f.* мане́ры у же́нщинъ; же́нскіе мане́ры; **-rbru'st**, *f.* (üste) же́нская грудь; **-rfei'nd**, *m. I.* 3. ненави́стникъ же́нщинъ od. же́нскаго по́ла; **-rfei'ndschaft**, *f.* s. Wei'berha'ss; **-rfreu'nd**, *m. I.* 3. люби́тель же́нскаго по́ла; **-rgeheu'l**, *n. I.* вопль же́нщинъ; **-rgekla'tsch**, *n. I.* же́нскія сплётни; **-rgelü'st**, *n. I.* 3. же́нскія причу́ды; ба́бьи при́хоти; **-rgeschrei'**, *n. I.* же́нскій крикъ; **-rgeschwä'tz**, *n. I.* болта́нье; ба́бушкины ска́зки; **-rgesi'cht**, *n. I.* же́нское лицо́; ба́бье лицо́; **-rhaft**, *a.* женоподо́бный; ба́бій; **-rha'ss**, *m. I.* не́нависть къ же́нскому по́лу; **-rha'sser**, s. Wei'berfei'nd; **-rhe'rrschaft**, *f.* женодержа́віе; **-rklei'dung**, s. Frau'enklei'dung; **-rkne'cht**, *m. I.* 3. * *iron.* женоуго́дникъ; ба́бій уго́дникъ; ба́бень; баби́къ; **-rkra'nkheit**, *f.* 2. же́нская болѣ́знь; **-rkrie'g**, *m. I.* 3. же́нская ссо́ра; ссо́ра ме́жду же́нщинами; **-rlau'ne**, *f.* 2. же́нскіе капри́зы; ба́бьи причу́ды; **-rlie'be**, *f.* женолю́біе; любо́вь къ же́нщинамъ; **Wei'berling**, *m.* s. Wei'berkne'cht; **-rli'st**, *f.* 2. же́нская хи́трость; хи́трость же́нщинъ; **-rmäh'rchen**, *n. I.* ба́бьи ска́зки; **-rma'ntel**, s. Frau'enma'ntel; **-rna'rr**, s. Wei'berkne'cht; **-rpanto'ffel**, *m. I.* 2. же́нская ту́фля; же́нскій башма́къ; **-rrau'b**, *m. I.* похище́ніе же́нщинъ; **-rro'ck**, *m. I.* (öcke) ю́бка; ю́пка; **-rregime'nt**, *n.* s. Wei'berhe'rrschaft; **-rru'the**, *f. Zk.* s. Cli'toris; **-rsa'men**, *m. I. Zk.* же́нское сѣ́мя; **-rsa'ttel**, *m. I.* да́мское сѣдло́; **-rscheu'**, *a.* избѣга́ющій же́нщинъ; er ist - онъ избѣга́етъ od. бо́ится же́нщинъ; **-rschmu'ck**, *m. I.* же́нскіе наря́ды; же́нскій

убо́ръ; **-rschö'nheit**, *f.* 2. красота́ же́нщинъ; **-rschuh'**, *m.* s. Da'menschuh'; **-rso'mmer**, *m. I.* ба́бье лѣ́то; **-rsti'mme**, *f.* 2. же́нскій го́лосъ; **-rsu'cht**, *f.* женонеи́стовство; **-rsü'chtig**, *a.* женонеи́стовый; **-rthrä'nen**, *f. pl.* же́нскія слёзы; **-rtra'cht**, *f.* s. Frau'entra'cht; **-rtreu'e**, *f.* вѣ́рность же́нщины; **-rtu'gend**, *f.* 2. же́нская добродѣ́тель; **-rzei't**, s. Menstruatio'n; **Wei'bisch**, *a.* ба́бій; изнѣ́женный; - werden изнѣ́живаться, -житься; **Wei'blein**, s. Wei'bchen; **Wei'blich**, *a.* же́нскій; **Wei'blichkeit**, *f.* же́нственность; же́нство; нату́ра же́нщины; **Wei'blos**, *a.* безжё́нный; нежена́тый; холосто́й; **Wei'bmann**, s. Zwi'tter; **Wei'bsbild**, *n. I.* (der) *iron.*, **Wei'bsen**, *n. I.* § же́нщина; ба́ба; **Wei'bsleute**, *f. pl.* § же́нщины; ба́бы; **-smensch**, *n. I.* (scher) § ба́ба; **-sperso'n**, s. Wei'bsbild; **-sstück**, *n. I.* ба́ба; **-svolk**, s. Wei'bsleute.

Weich, *a.* мя́гкій; * чувстви́тельный; нѣ́жный; weicher Sinn кро́ткій нравъ; weiche To'nart, *Tk.* мино́рный тонъ; weiches Ei яйцо́ (сварёное) въ смя́тку; das Weiche мя́коть; мя́котная часть; (am Brode) мя́кишъ; - machen мягчи́ть; смягча́ть; смягчи́ть; weich werden смягча́ться, -чи́ться; (gerührt werden) тро́нуться; мя́кнуть, от-; es wird mir - um's Herz э́то меня́ тро́гаетъ; **Wei'chbeule**, *f.* 2. *Hlk.* орѣ́шекъ; ши́шка; **-chbild**, *n. I.* (der) городско́й о́кругъ; **-chborste**, *f. Ng.* s. Wi'rbelkrau't; **Wei'che**, *f.* 2. мя́гкость; (am Körper) *Zk.* пахъ; подвздо́хи; (des Flachses) мо́чка; мочи́льня; **Wei'chen-**, *a. Zk.* пахово́й.

Wei'chen, *va.* (im Wasser weich machen) мочи́ть; размягча́ть; -, *vn.* (*h.*) мя́кнуть; (im Wasser) мо́кнуть.

Wei'chen, *vn. irr.* (*s.*) (weiche, wich, gewichen): отступа́ть, -пи́ть; у-; (der Nothwendigkeit) покоря́ться, -ри́ться; пя́титься, по-; подава́ться, -да́ться наза́дъ; nicht von der Stelle - съ мѣ́ста не тро́гаться; nicht - von Jmdm. не отходи́ть отъ кого́; aus den Fugen - выходи́ть, выдти́ изъ пазо́въ; der Boden wich unter ihm онъ поскользну́лся; -, *n. I.* (im Wasser) моче́ніе; (Soldaten) отступле́ніе; der Feind wurde zum - gebracht непрія́тель до́лженъ былъ отступи́ть.

Wei'chen, *f. pl.* (auf Eisenbahnen) перево́ды; **-nste'ller**, **-nwä'rter**, *m. I.* (auf Eisenbahnen) перево́дчикъ.

Wei'chfass, *n. I.* (ässer) мочи́льный чанъ; **-chfisch**, *m. I.* 3. треска́; **-chflosser**, *m. pl. Ng.* мягкопёрыя ры́бы; **-chflügler**, *m. pl. Ng.* мягкокры́лыя насѣко́мыя; **-chfutter**, *n. I. Ldw.* кормъ изъ дроби́ны, карто́феля и рѣ́пы; **-chgeso'tten**, *a.*: -nes Ei яйцо́ въ смя́тку; **-chhaarig**, *a.* мягковоло́сый; **-chharze**, *n. pl.* мя́гкія смо́лы; **-chhäutig**, *a.* мягкоко́жій; **-chheit**, *f.* мя́гкость; (Zartheit) нѣ́жность; **-chherzig**, *a.* мягкосе́рдый; **Wei'chherzigkeit**, *f.* мягкосе́рдіе; **-chhufig**, *a.* мягкокопы́тный; **-chkübel**, *m. I.* мочи́льное коры́то; **-chküpe**, *f.* 2. мочи́льный чанъ; **Wei'chlich**, *a.* изнѣ́женный; (etwas weich) мягкова́тый; **-chlichkeit**, *f.* изнѣ́женность; **Wei'chling**, *m. I.* 3. нѣ́женка; **-chloth**, *n. I.*, **-chlöthe**, **-chlöthung**, *f.* оловя́нный припо́й; **-chmäulig**, *a.* (Pferde) слабоу́здый; **-chmüthig**, *a.*, **-chmüthigkeit**, *f.* s. Wei'chherzig, Wei'chherzigkeit; **-chpflaster**, *n. I. Hlk.* мягчи́тельный пла́стырь; **-chschalig**, *a. Ng.* мягкоче́ренный.

Wei'chsel, **-lki'rsche**, *f.* 2. *Ng.* чере́шня; **-lroh'r**, *n. I.* (zur Pfeife) чере́шневый чубу́къ; **-lzo'pf**, *m. I.* (öpfe) *Hlk.* колту́нъ.

Wei'chstachelig, *a. Ng.* мягкоиго́льчатый; **-chstein**, *m. I.* талькъ; **-chtheile**, *m. pl.* мя́гкія ча́сти; **-chthier**, *n. I.* 3., **Wei'chwurm**, *m. I.* (ürmer) *Ng.* моллю́скъ.

Wei'de, *f.* 2. (Weideplatz) вы́гонъ; па́стбище; лугъ; (Futter) кормъ; Vieh auf die - treiben, *Ldw.* гнать, выгоня́ть, -гнать въ по́ле; Weide, * (Lust) утѣ́ха; отра́да; наслажде́ніе; -, *f.*, **Wei'denbau'm**, *m. I.* (äume) *Ng.* и́ва; (gemeine, weisse) и́ва обыкнове́нная; ве́рба бѣ́лая.

Wei'debru'ch, *m. I.* (üche) *Hlk.* гры́жа; кила́; **-deda'rm**, *m.* s. Ma'stdarm.

Wei'dege'ld, *n. I.* (der) пла́та за па́ству; вы́гонныя де́ньги; **-dela'nd**, *n. I. Ldw.* вы́гонная, па́стбищная земля́.

Wei'den, *a. Ng. etc.* и́вовый.

Wei'den, *vn.* (*h.*) пасти́сь; -, *va.* (Vieh) пасти́; seine Augen -, * s. Ergö'tzen (das Auge); sich woran -, * наслажда́ться чѣмъ; -, *n. I. Ldw.* пасе́ніе.

Wei'dena'sche, *f.* и́вовая зола́; **-nba'ch**, *m. I.* (äche) руче́й, уса́женный и́вами; **-nba'st**, *m. I.* и́вовое лыко; **-nbau'm**, s. Wei'de; **-nbla'tt**, *n. I.* (tter) и́вовый листъ; **-nboh'rer**, *m. I. Ng.* кру́шень древото́чецъ; **-nbu'sch**, *m. I.* (üsche), **-ngebü'sch**, **-ngehö'lz**, **-ngesträu'ch**, *n. I.* 3. и́вовый куста́рникъ; ивня́къ; **-nkä'fer**, *m. I. Ng.* долгоно́сикъ и́вовый; **-nkä'tzchen**, *n. I.* и́вовая серёжка; и́вовый, ве́рбовый бара́шекъ; **-nko'rb**, *m. I.* (örbe) и́вовая корзи́на; **-nlau'b**, *n. I.* и́вовыя ли́стья; **-nri'nde**, *f.* и́вовая кора́; **-nru'the**, *f.* 2. и́вовый прутъ; **-nsä'nger**, s. Wei'denzei'sig; **Wei'denschwa'mm**, *m. I.* (ämme) *Ng.* ве́рбная, паху́чая гу́бка; грибъ, ве́рбный души́стый; **-nschwä'rmer**, *m. Ng.* s. A'bendpfau'enau'ge; **-nspa'tz**, **-nspe'rling**, *Ng.* s. Roh'rsperling; **-nspi'nner**, *m. I. Ng.* липари́да и́вовая; **-nvo'gel**, *Ng.* s. Wei'denschwä'rmer, Wei'denzei'sig; **-nwe'chselwi'rthschaft**, **-nwi'rthschaft**, *f.* 2. *Ldw.* вы́гонное се́льское хозя́йство; **-nzei'sig**, *m. I.* 3. *Ng.* пѣ́ночка обыкнове́нная.

Wei'depla'tz, *m. I.* (ätze), **-deo'rt**, *m. I.* 3. па́стбище; вы́гонъ; **-dere'cht**, *n. I.* пра́во па́ствы.

Wei'derich, *m. I. Ng.* (grosser, schmalblätteriger) кипре́й узколи́стный; капо́рскій чай; gelber - верб́енникъ.

Wei'dewi'rthschaft, *f.* 2. *Ldw.* толо́ка.

Wei'dicht, *n. I.* s. Wei'denbu'sch.

Wei'dlich, *a.* си́льный; -, *ad.* о́чень; поря́дкомъ.

Wei'fe, *f.* 2. мотови́ло; кату́шка; **Wei'fen**, *va.* (Garn) сма́тывать; смота́ть.

Wei'gern, *va.* отка́зывать, отказа́ть; sich - отгова́риваться; отнѣ́киваться; отка́зываться; не хотѣ́ть; -, *n. I.*, **Wei'gerung**, *f.* 2. отка́зъ; ohne alle - безъ вся́каго сопротивле́нія; ниско́лько не проти́вясь; **-gsfa'll**, *m. I.* сопротивле́ніе; im - въ слу́чаѣ отка́за od. сопротивле́нія; е́сли не захо́четъ; е́сли бу́детъ отка́зываться.

Weih, *m. I. Ng.* ко́ршунъ.

Weih'altar, *m. I.* (äre) *Kg.* же́ртвенникъ; **Weih'bild**, *n. I.* (der) карти́на, пи́санная по обѣ́ту; **Weih'bischof**, *m. I.* (öfe) *Kg.* вика́рный епи́скопъ; вика́рій; **Weih'brod**, *n. I.* 3. опрѣ́снокъ; (Hostie) просфора́, просвира́; **Wei'he**, *f.* 2. освяще́ніе; посвяще́ніе; постриже́ніе; пома́заніе; die christliche - durch die heilige Taufe erhalten, *Kg.* быть окрещёнымъ въ Христіа́нскую вѣ́ру; die - ertheilen, *Kg.* посвяща́ть въ свяще́нники.

Wei'he, *f.* 2., **Weih**, *m. I. Ng.* ко́ршунъ.

Wei'hen, *va.* святи́ть; s. a. Ei'nweihen; * посвяща́ть, -святи́ть; sich dem Tode - обре́чь себя́ на смерть; -, *n. I.* освяще́ніе; посвяще́ніе.

Wei'her, *m. I.* прудъ; **Wei'her-**, *a.* прудово́й; **-rfi'sch**, *m. I.* 3. *Ng.* ры́ба въ прудѣ́; прудова́я ры́ба; **-rwa'sser**, *n. I.* прудова́я вода́.

Weih'fasten, *f. pl. Kg.* четы́ре поста́; **Wei'hgabe**, *f.* 2. s. Weih'gesche'nk; **Weih'gemä'lde**, s. Weih'bild; **Weih'gesche'nk**, *n. I.* 3. даръ по обѣ́ту; **Weih'jünger**, *Kg.* s. Confirma'nd; **Weih'kessel**, *m. I. Kg.* кропи́льница, водосвя́тная ча́ша.

Weih'nachten, *f. pl. Kg.* Рождество́ Христо́во; Fasten vor - Рожде́ственскій постъ; zum - къ Рождеству́; **Weih'nachtlich**, **Weih'nachts-**, *a.* рожде́ственскій; **-sa'bend**, *m. I.* 3. соче́льникъ (od. соче́вникъ) Рожде́ственскій; кану́нъ; am - на кану́нѣ Рождества́ (Христо́ва); **-sbau'm**, *m. I.* (äume) ёлка, **-sfei'er**, *f.* пра́зднованіе Рождества́ Христо́ва; **-sfei'ertag**, *m. I.* 3., **-sfe'st**, *n. I.* 3. пра́здникъ Рождества́ Христо́ва; **-sgesche'nk**, *n. I.* 3. пода́рокъ на Рождество́ Христо́во; **-slie'd**, *n. I.* (der) Рожде́ственное пѣ́ніе; Рожде́ственское славосло́віе; **-sma'rkt**, *m. I.* (ärkte) Рожде́ственская я́рмарка; **-spre'digt**, *f.* 2. про́повѣдь на Рождество́ Христо́во; **-szei't**, *f.* 2. вре́мя о́коло Рождества́ Христо́ва; um die - о́коло Рождества́ Христо́ва.

Weih'öl, s. Sa'lböl; **Weih'quast**, s. Weih'wedel.

Weih'rauch, *m. I. Ng.* ла́данъ; ла́донъ; * ѳиміа́нъ; arabischer - лива́нъ; олиба́нъ; **-chbau'm**, s. Weih'rauchwachho'lder; **-chbü'chse**, *f.* 2. ла́донница; **-chfa'ss**, *Kg.* s. Rau'chfass; **-chfi'chte**, *f.* 2. *Ng.* Вирги́нская благово́нная (oder ла́донная) сосна́; **-chkä'stchen**, s. Weih'rauchbü'chse; **-chkö'rner**, *n. pl.* лива́нъ олиба́нъ; **-chvo'gel**, *Ng.* s. Go'ldamsel; **-chwachho'lder**, *m. I. Ng* можжеве́льникъ ладононо́сный.

Wei'hung, *f.* 2. s. Wei'hen, *n.*; **Weih'wasser**, *n. I. Kg.* свята́я вода́; **Weih'wedel**, *m. I. Kg.* кропи́ло.

Weil, *conj.* потому́ что; поели́ку.

Wei'land, *a. indec.* бы́вшій; (verstorben) покойный; (seligen Andenkens) блаже́нныя па́мяти; -, *ad.* пре́жде; до сего́.

Wei'larbeit, *f.* 2. *Httk.* побо́чная рабо́та.

Wei'lchen, *n. dim. I.* мину́точка; **Wei'le**, *f.* коро́ткое вре́мя; нѣ́сколько вре́мени; kleine - мину́та; мину́точка; nach einer -, eine kleine - hernach, über eine kleine - немно́го погодя́; eine - warten подожда́ть (od. повремени́ть) немно́го; lange - s. La'ngweile; es wird mir darüber Zeit u. - lang, * э́то наво́дитъ на меня́ ску́ку; * ску́ка меня́ берётъ; **Wei'len**, *vn.* (*h.*) пребыва́ть, -бы́ть гдѣ нибу́дь; ме́длить, мѣ́шкать.

Wei'ler, *m. I.* дере́вня.

Wei'lrenten, *f. pl.* накопи́вшіеся отъ замедле́нія платежа́ проце́нты; проце́нты при неусто́йкѣ въ платежѣ́.

Wei'muthsfi'chte, Wei'muthskie'fer, s. Wey'mouthsfi'chte.

Wein, *m. I.* 3. *Ng. Wb. H.* вино́; виногра́дное вино́; - am Stocke виногра́дъ; - lesen собира́ть вино́; **Wein-**, *a. Ng.* ви́нный; виногра́дный; **-napfel**, *m. I.* (ä) *Gtn.* ви́нное я́блоко; **-narm**, *a.* бѣ́дный вино́мъ; **-nart**, *f.* 2. сортъ вина́; **-nartig**, *a.* ви́нный; **Wei'näuglein**, *n. dim. I. Ng.* барбари́совая я́года; **-nbau**, *m. I.* разведе́ніе виногра́да; виноде́ліе; **-nbauer**, *m. I.* виногра́дарь; **-nbecher**, *m. I.* (ви́нный) бока́лъ; ку́бокъ; **-nbeere**, *f.* 2. виногра́дная, ви́нная я́года; виногра́дица; **-nberei'tung**, *f.* 2. приготовле́ніе вина́; виноде́ліе; **-nberg**, *m. I.* 3. виногра́дникъ; **-nbirne**, *f.* 2. ви́нная гру́ша; **-nblatt**, *n. I.* (ätter) виногра́дный листъ; **-nblatter**, *f.* 2. *Hlk.* ро́зовая сыпь (на лицѣ́); **-nblume**, *f.* 2. *Ng.* осли́нникъ; она́грикъ; ночна́я свѣти́льня; **-nblüthe**, *f.* 2. выногра́дный цвѣтъ; (Zeit der Blüthe) цвѣте́ніе виногра́да; **Wei'nbohrer**, s. Fa'ssbohrer; **-nbranntwein**, *m. I.* виногра́дное вино́; **-nbrühe**, *Kk.* s. Wei'nsauce, Wei'nsuppe; **-nbutte**, *f.* 2. корзи́на для но́ски виногра́да; **-ncanee'lwasser**, *n. I.* вода́ кори́чневая ви́нная; **-ndrossel**, *f.* 2. *Ng.* дроздъ желтобро́вый; дроздъ орѣ́ховникъ.

Wei'neln, *vn.* (*h.*) отзыва́ться вино́мъ.

Wei'nen, *vn.* (*h.*) пла́кать; (über Jmdn.) пла́кать по комъ; (um, über etwas) пла́кать о чёмъ; bitter - го́рько пла́кать; пролива́ть го́рькія слёзы; laut, heftig - рыда́ть, хны́кать; хли́пать; (winseln) пища́ть; -, *n. I.* пла́каніе; плачъ; опла́киваніе; рыда́ніе; хны́каніе; пискъ; verstelltes - притво́рныя слёзы; sich des Weinens enthalten уде́рживаться отъ слёзъ; Jmdn. zum - bringen доводи́ть, дове́сть кого́ до слёзъ; das - ist mir näher als das Lachen я скорѣ́е гото́въ пла́кать, не́жели смѣя́ться; **Wei'nenswe'rth**, s. Bewei'nenswe'rth; **Wei'nerlich**, *a.* плакси́вый; плакли́вый; визгли́вый; слезли́вый; mir ist eben nicht - мнѣ нѣтъ большо́й охо́ты пла́кать.

Wei'nernte, s. Wei'nlese; **-nessig**, *m. I.* ви́нный у́ксусъ; ре́нскій у́ксусъ; **-nfass**, *n. I.* (ässer) ви́нная бо́чка; **-nfäss'chen**, *n. dim. I.* ви́нный бочёнокъ; **-nflasche**, *f.* 2. ви́нная буты́лка; буты́лка для вина́; **-nflecken**, *m. I.* пятно́ отъ вина́; **-ngährung**, *f.* 2. ви́нное броже́ніе; **-ngarten**, *m. I.* (ä) виногра́дный садъ; виногра́дникъ; **-ngärtner**, *m. I.* виногра́дарь; **-ngebi'rge**, *n. I.* виногра́дникъ; **-ngeist**, *m. I. Schdk.* ви́нный спиртъ; алкого́ль; **-ngeistme'sser**, *m. I. Schdk.* алкоголоме́тръ; **-ngela'g**, *n. I.* 3. попо́йка; **-ngelä'nder**, *n. I.* шпале́рникъ виногра́дный; **-ngeru'ch**, *m. I.* (üche) ви́нный за́пахъ; за́пахъ отъ вина́; **-ngeschä'ft**, *n. I.* 3. s. Wei'nhandel; **-ngeschma'ck**, *m. I.* вкусъ вина́; ви́нный вкусъ; **-nglas**, *n. I.* (äser) рю́мка; **-ngott**, *m. I. Myth.* Вакхъ; Ба́хусъ; богъ вина́; **Wei'ngrün**, *a.*: -nes Fass настоя́вшаяся (od. напита́вшаяся) вино́мъ бо́чка; **-nhandel**, *m. I.* торгъ вино́мъ; виноторго́вля; - treiben торгова́ть вино́мъ; **-nhändler**, *m. I.* виноторго́вецъ; погребщи́къ; **-nhandlung**, *f.* 2. виноторго́вля; по́гребъ; **-nhänfling**, s. Fla'chsfink; **nhasser**, *m. I.* не пью́щій вина́; **-nhaus**, *n. I.* (äuser) виноторго́вля; **-nheber**, *m. I.* ли́веръ; **-nhefe**, *f.* 2. ви́нныя дро́жжи; **-nhülse**, *f.* 2. виногра́дная шелуха́; **-nhüter**, *m. I.* сто́рожъ въ виногра́дникахъ; **Wei'nig**, *a.* содержа́щій въ себѣ́ вино́; **Wei'njahr**, *n. I.* 3. годъ, изоби́лующій виногра́домъ; gutes - урожа́й виногра́да; schlechtes - неурожа́й виногра́да; **-nkaltschale, -nkalteschale**, *f.* 2. *Kk.* ви́нная тю́ря od. похлёбка; **-nkanne**, *f.* 2. ви́нная кру́жка; **-nkauf**, *m. I.* (äufe) ви́нная поку́пка; **-nkeller**, *m. I.* (ви́нный, ре́нсковый) по́гребъ; **-nkelter**, *f.* 2. *Wb.* виногра́дные тиски́; **-nkenner**, *m. I.* знато́къ въ ви́нахъ; **-nkern**, *m. I.* 3. виногра́дное зёрнышко; **-nkrug**, *m. I.* (üge) ви́нный кувши́нъ; **-nkufe**, *f.* 2. ви́нный чанъ; **-nküfer, -nküper**, *m. I.* ки́поръ; **-nladen**, *m. I.* ви́нная, винопрода́жная ла́вка; **-nlager**, *n. I.* (Ort) ви́нный складъ; кладова́я для вина́; **-nland**, *n. I.* (änder) земля́, производя́щая виногра́дъ; **-nlaub**, *n. I.* виногра́дныя ли́стья; **-nlaube**, *f.* 2. виногра́дная бесѣ́дка; бесѣ́дка изъ виногра́дныхъ лозъ; **-nlaubsta'b**, *m. I.* (äbe) тирсъ; **-nlese**, *f.* 2. собира́ніе виногра́да; - halten собира́ть, собра́ть виногра́дъ; **-nleser**, *m. I.* собира́тель виногра́да; **-nleserin**, *f.* 2. собира́тельница виногра́да; **-nlesezei't**, *f.* вре́мя собира́нія виногра́да; **Wei'nling**, *m. I.* 3. кислова́тый плодъ; **Wei'nlos**, *a.* безъ вина́; **-nmährte**, § s. Wei'nkaltschale; **-nmangel**, *m. I.* недоста́токъ въ винѣ́; **-nmass**, *n. I.* 8. ви́нная мѣ́ра; **-nmesser**, *m. I.* виномѣ́ръ; **-nmeth**, *m. I.* ви́нный мёдъ; **-nmonat**, *m. I.* Октя́брь (мѣ́сяцъ); **-nmost**, s. Most; **-nmutter**, *f.* s. Wei'nhefen; **-nniederlage**, *f.* s. Wei'nlager, Wei'nkelles; **-npalme**, *f.* 2. *Ng.* ви́нная па́льма; ви́нникъ; **-npfahl**, *m. I.* (ähle) виногра́дная тычи́нка; **-npflaume**, *f.* 2. *Gtn.* ви́нная сли́ва; **-npresse**, *f.* 2., **-npresser**, *m. I.* s. Ke'lter, Ke'lterer; **-nprobe**, *f.* 2. про́ба вина́; - machen про́бовать вино́; **-nprober**, *m. I.* (Werkzeug) ви́нный волчо́къ; **-nranke**, *f.* 2. *Ng.* виногра́дный у́сикъ; (Rebschoss) виногра́дная вѣтвь oder лоза́; **-nrausch**, *m. I.* (äusche) хмель отъ вина́; **-nraute**, *f.* 2. *Ng.* ру́та садо́вая; **-nrebe**, *f.* 2. виногра́дная лоза́; **-nrechnung**, *f.* 2. счётъ отпу́щенному вину́; **-nreich**, *a.* изоби́лующій вино́мъ; **-nreiss**, *n. I.* (sser) виногра́дная вѣтвь; **-nrose**, *f.* 2. *Ng.* виногра́дная, жёлтая ро́за; жёлтый шипо́вникъ; **-nsauce**, *f.* 2. *Kk.* ви́нный со́усъ; **-nsauer**, *a.* виннoки́слый; **-nsäuerlich**, *a.* кислова́тый какъ вино́; **-nsäure**, *f.* 2. *Schdk.* виннока́менная, ви́нная кислота́; **Wei'nschank**, *m. I.* распи́вочная (od. ча́рочная) прода́жа вина́; **-nschenk**, *m. II.* винопрода́вецъ; цѣлова́льникъ; **-nschenke**, *f.* 2. пите́йный домъ; шино́къ; **-nschlauch**, *m. I.* (äuche) ви́нный ко́жаный мѣшо́къ; **-nschlehe**, *f.* s. Berberi'tze; **Wei'nschröter**, *m. I.* погребщи́къ; ку́поръ; **Wei'nschwärmer**, *m. I. Ng.* бра́жникъ виногра́дный; **-nschwefelsäure**, *f.* 2. *Schdk.* виносѣ́рная кислота́; **-nschuld**, *f.* 2. долгъ за вино́; **-nsetzling**, s. Fä'chser; **-nstecher**, s. Wei'nheber; **-nstein**, *m. I. Schdk.* ви́нный ка́мень; gereinigter - кремортá́ртаръ; **-nstei'ngei'st**, *m. I. Schdk.* виннока́менный спиртъ; **-nsteinkrysta'lle**, *m. pl.*, **-nsteinsa'lz**, *n. I.* 3. *Schdk.* виннока́менная соль; **-nsteinö'l**, *n. I.* виннока́менное ма́сло; **Wei'nsteinrah'm**, *m. I.* перечи́щенный ка́мень; кремортá́ртаръ; **Wei'nsteinsau'er**, *a.* виннока́менный; виннoки́слый; **-nsteinsäu're**, *f.* 2. *Schdk.* виннока́менная кислота́; **-nsteuer**, *f.* 2. *Stw.* по́шлина, по́дать съ вина́; **-nstock**, *m. I.* (öcke) виногра́дное де́рево; виногра́дъ; **-nsuppe**, *f.* 2. ви́нный супъ; супъ изъ вина́; **-ntonne**, *f.* 2. ви́нная бо́чка; **-nträber**, *f. pl.* виногра́дныя вы́жимки; **-ntraube**, *f.* 2. виногра́дная кисть; гроздъ; виногра́дъ; **Wei'ntraubenka'mm**, s. Trau'benka'mm; **-ntraubensa'ft**, *m. I.* виногра́дный сокъ; **-ntreber, -ntrester**, s. Wei'nträber; **-ntrinken**, *n. I.* употребле́ніе вина́; **-ntrinker**, *m. I.* винопі́йца; охо́тникъ до вина́; **-ntropfen**, *m. I.* ка́пля вина́; **-ntrunken**, *a.* опьянѣ́лый отъ вина́; **-nverde'rber**, s. Re'benste'cher; **-nverfä'lscher**, *m. I.* поддѣ́лыватель вина́; **-nverfä'lschung**, *f.* 2. поддѣ́лываніе вина́; **-nvisi'rer**, *m. I.* э́керъ; **-nvorrath**, *m. I.* (äthe) запа́съ вина́; **-nwachs**, *m. I.* произраще́ніе виногра́да; dieses Land hat guten - на э́той землѣ́ растётъ хоро́шій виногра́дъ; **-nwage**, *f.* 2. волчо́къ; **-nzahn**, *m. I.*: sich den - herausreissen, ** переста́ть пить вино́; * навсегда́ отказа́ться отъ вина́; * возде́рживаться отъ вина́; **-nzehent**, *m. I.* десяти́на съ вина́; **-nzoll**, *m. I.* (ölle) по́шлина съ вина́; **-nzuber**, *m. I.* ви́нный уша́тъ.

Weis, *ad.*: Jmdm. etwas - machen

налгать; das musst du einem Andern - machen! разсказывай другимъ; меня не обманешь.
Wei'se, *a.* мудрый; благоразумный.
Wei'se, *f.* 2. образъ; манера; стать; *Tk.* напѣвъ; мелодія; *Spl.* наклоненіе; auf besondere - особеннымъ образомъ; auf vielerlei - различнымъ образомъ; auf keine - никакимъ обр.; никакъ; ни такъ, ни сякъ; in verneinender - отрицательно; nach der Väter -, * по обычаю предковъ; bei der alten - bleiben, * оставаться, остаться при прежнемъ; дѣлать всё по старому.
Wei'sel, *m. I.* пчелиная матка.
Wei'sen, *va. irr.* (weise, wies, gewiesen): показывать, -зать; Jmdm. die Thüre -, * у- кому двери; спроваживать, -вадить od. вы- кого; Jmdn. zurecht - наставлять кого; учить; sich von Jmdm. - (belehren) lassen слушаться, по- кого; -, *n. I.* показываніе; наставленіе.
Wei'ser, *m. I.* s. Zei'ger; Uh'rzeiger; Wei'sel; **Wei'ser**, *m. II.* мудрецъ; der Stein der Weisen, * философскій камень; - aus dem Morgenlande, *Bibl.* волхвъ; (an der Uhr) часовая стрѣлка; *Ng.* s. a. Wei'sel.
Wei'sheit, *f.* 2. мудрость; die - Gottes премудростъ Божія; das Buch der -, *Bibl.* книга премудрости; die Bücher der -, *Bibl.* книги Соломоновы; ein Quentchen Glück ist besser denn ein Pfund -, * счастье лучше богатырства; **Wei'sheitslehr're**, *f.* 2. философія; **-tsleh'rer**, *m. I.* философъ; **-tsre'gel**, *f.* 2. правило мудрецовъ; **-tsspru'ch**, *m. I.* (üche) мудрое изреченіе; **-tsvoll**, *a.* мудрый; **-tszah'n**, *m. I.* (ähne) * зубъ мудрости. [но.
Wei'slich, *ad.* благоразумно; нарочно.
Weiss, *a.* бѣлый; (unbeschrieben, rein, gewaschen) чистый; weisse Naht строчка; ganz - бѣлёхонекъ; - sieden (beim Gürtler, *Mzw.*) отбѣливать, -лять; - machen, anstreichen, s. Wei'ssen; sich - kleiden ходить въ бѣломъ; одѣваться, одѣться въ бѣлое платье; - werden бѣлѣть, по-; (Haar) сѣдѣть, по-; -, *n. I.* s. Wei'sses, *n.*
Wei'ssagebu'ch, *n. I.* (ücher) пророческая книга; **Wei'ssagen**, *va.* предсказывать, пророчить; **Wei'ssager**, *m. I.* предсказатель; **Wei'ssagerin**, *f.* 2. предсказательница; **Weissagerei'**, *f.* 2. предсказываніе; **Wei'ssagung**, *f.* 2. предсказаніе; пророчество; **Wei'ssagungsga'be**, *f.* 2. даръ пророчества; даръ предсказанія.
Wei'ssbacken, *a.* (Brod) бѣлый; **-ssbäcker**, *m. I.* булочникъ; **-ssbaum**, *Ng.* s. Si'lberpa'ppel; **-ssbaumö'l**, s. Kajeputöl; **-ssbier**, *n. I.* 3. бѣлое пиво; **-ssbinder**, *m. I.* кадочникъ; **-ssbirke**, *f.* 2. *Ng.* берёза; бѣлая берёза; **-ssblech**, *n. I.* 3. бѣлая жесть; **-ssblühend**, *a.* бѣлоцвѣтный; съ бѣлымъ цвѣтомъ; **-ssbrod**, *n. I.* 3. бѣлый хлѣбъ; (Semmel) булка; **-ssbuche**, *f.* 2. *Ng.* грабъ; грабина; бѣлый букъ; **-ssdorn**, *m. I. Ng.* боярышникъ; **-ssdrossel**, *Ng.* s. Si'ngdrossel.
Wei'sse, *f.* 2. бѣлизна; -, *n. I.* бѣлое; бѣлый цвѣтъ; (im Ei, im Auge) бѣлокъ; **Wei'ssen**, *va.* бѣлить; выбѣливать, -лить; от-; -, *n. I.* бѣленіе; **Wei'sser**, *m. I.* бѣлильщикъ.
Wei'sserz, *n. I.* 3. *Httk.* серебряная руда; **-ssespe**, *Ng.* s. Si'lberpa'ppel; **-ssfäule**, *f. Fw.* бѣлое гніеніе; **-ssfichte**, s. E'delta'nne; **-ssfisch**, *m. I.* 3. бѣлая рыбица; елецъ; Weissfische, *pl.* (allerlei Art kleiner weisser Fische) бѣлая рыбица od. рыбка; бѣльчуга; бѣльчуть; **-ssfleckig**, *a.* съ бѣлыми пятнами; **-ssgar**, *a. Grb.* сыромятный; **-ssgerber**, *m. I.* сыромятникъ; **-ssgerberei'**, *f.* 2. (Ort) сыромятня; **-ssgerberha'ndwerk**, *n. I.* 3. сыромятное ремесло; сыромятничество; **-ssglühend**, *a.* раскалённый до-бѣла; бѣлокалильный; **-ssglühhitze**, *f.* бѣлокалильный жаръ; **-ssgold**, s. Plati'n, Plati'na; **-ssgrau**, *a.* сѣроватый; **-ssgüldene'rz**, *n. I.* 3. *Bw.* серебристая руда; **-sshaarig**, *a.* бѣловолосый; сѣдой; **-sshuhn**, s. Schnee'huhn; **-sskehlchen**, *n. dim. I. Ng.* бѣлошейка; попутчикъ; **-sskirsche**, *f.* 2. *Ng. Gtn.* бѣлая Шпанская вишня; **-sskohl**, *m. I. Ng.* бѣлая капуста; **-sskopf**, *m. I.* (öpfe) бѣлоголовый; **-sskram**, *m. I.* (Leinwaare) холщёвый товаръ; торгъ полотномъ; **-sskrämer**, s. Lei'nwandhä'ndler; **-sskraut**, *Ng.* s. Wei'sskohl; **-sskupfer**, *n. I. Httk.* бѣлая мѣдь; **-sslaub**, *n. Ng.* s. Meh'lbeerbaum; **Wei'sslich**, *a.* бѣловатый; **Wei'ssling**, *m. I.* 3. *Ng.* бѣлянка; **-ssloth**, *n. I.* (beim Gürtler) оловянный припой; **-ssmahlen**, *n. I.* (in der Mühle) бѣлый помолъ; **-ssmehl**, s. Wei'zenmeh'l; **-ssnäherin**, *f.* 2. бѣлошвейка; **-sspappel**, *Ng.* s. Si'lberpa'ppel; **-ssschwanz**, *m. I.* (änze) *Ng.* бѣлогузка; (Art Falke) бѣлохвостикъ; **-sssieden**, *n. I.* отбѣливаніе; (beim Nadler) луженіе; **-sssilbere'rz**, *n. I.* 3. *Bw.* серебристая руда; **-sssud**, *m. I.* отбѣлка; den - geben, *Mzw.* отбѣливать, отбѣлить что; **-sstanne**, *Ng.* s. E'delta'nne; **-sswall**, *Ng.* s. Belu'ga; **-sswasser**, *n. I. Hlk.* свинцёвая гулярдова вода; **-sswurz**, *f. Ng.* купена; Соломонова печать; ландышъ многоколѣнчатый; **-sszeug**, *n. I.* бѣльё; **-sszeughä'ndler**, *H.* s. Lei'nwandhä'ndler.
Wei'sung, *f.* 2. наставленіе; приказаніе.
Weiss, s. Wissen.
Weit, *a.* далёкій; (Weg, Reise, Entfernung) дальній; (ausgedehnt) пространный; обширный; (breit) широкій; просторный; drei, fünf Werst weite Entfernung трехвёрстное, пятивёрстное разстояніе; ein weites Gewissen haben, * быть безсовѣстнымъ; кривить душею; bei weitem grösser, besser etc. гораздо больше, лучше; bei weitem nicht so совсѣмъ не такъ; von weitem издали; издалёка; издалека; -, *ad.* далёко; обширно; широко; просторно; гораздо; - enger гораздо уже; - entfernt далёко; zwei Werst - gehen идти, пройти двѣ версты; so weit до этого мѣста; столько; so - es geht, so - es möglich ist сколько можно od. возможно; so - als möglich какъ можно дальше; (so viel als m.) какъ можно больше; so - sind wir einig въ этомъ мы согласились; gleich - sein (in etw.) быть равнымъ другъ другу; gleich weit entfernt sein равно отстоять другъ отъ друга; ist es noch -? далёко ли ещё? es ist so -, * пора; * готово; es in etw. - bringen, - kommen, * успѣвать, успѣть въ чёмъ; in etw. zu - gehen, * пристращаться, -страститься къ чему; * увлекаться, увлечься чѣмъ; забываться, забыться; * выходить, выйти изъ предѣловъ приличія; * позволять, позволить себѣ слишкомъ много; *не знать мѣры; **Wei'ter**, *a. u. ad. comparat.* дальше; пространнѣе; обширнѣе; просторнѣе, шире; дальнѣйшій; прочій; alles Weitere всё прочее; всё другое; ohne Weiteres безъ дальнѣйшаго; безъ околичностей; прямо; bis auf Weiteres до дальнѣйшаго распоряженія; впредь до усмотрѣнія; weiter machen (Oeffnung) расширять, -рить; дѣлать, сдѣлать шире; (Kleid) сдѣлать просторнѣе; ein wenig - подальше; поодаль; - lesen, sprechen etc. продолжать читать, говорить; - erzählen продолжать разсказывать; was ist da weiter zu reden? * что тутъ много говорить? was willst du -? что тебѣ ещё надобно? er kann nicht - онъ съ мѣста не можетъ тронуться; ich brauche nichts - мнѣ ничего больше не надобно; und was -? и что ещё? ещё что? was ist denn auch -? ну такъ чтоже? wenn es - nichts ist! если только это! keiner -? никто больше? nichts -? und sonst nichts -? больше ничего? nichts -! только-то! weiter! дальше! продолжай! und so weiter, u. s. w. и т. д., и такъ далѣе; siehe - unten смотри ниже; см. ниже; **Wei'test**, *a. superlat.*: weiteste Entfernung дальнѣйшее разстояніе; von hier ist es am weitesten отсюда дальше всего; das ist der weiteste Weg это самая дальняя дорога.
Wei'taussehend, *a.* дальновидный; **-tberüh'mt**, *ad.* всюду извѣстный; знаменитый; **-tblätterig**, *a. Ng.* рѣдколистный.
Wei'te, *f.* 2. даль; пространство; разстояніе; (der Mündung eines Geschützes) калиберъ; Weiten (des Beckens) *Zk.* размѣръ; измѣреніе; Weite einer Station станціонный перегонъ; in die - gehen отправиться путешествовать; -, *n. I.* открытое мѣсто; пространство; das - suchen, * бѣжать; дать тягу.
Wei'ten (sich), *vr.* раздаваться, раздаться; расширяться, -шириться.
Wei'ter, *a. u. comp.* s. Weit.
Wei'tern, s. Erwei'tern; **Wei'terung**, *f.* 2. s. U'mständlichkeit; *Rw.* дальнѣйшее опредѣленіе; (Verzug) проволочка; остановка; ohne processualische - безъ дальнѣйшихъ процессуальныхъ проволочекъ; безъ дальнѣйшихъ по тяжбѣ опредѣленій.
Wei'tläufig, **Wei'tläuftig**, *a.* пространный; обширный; (breit) широкій; (lang) длинный; (Schriften) обширный; (Hand-, Druckschrift) разгонистый; (Rede) растянутый; (umständlich) подробный; (voll

Mühe) трудный; (schwierig) затруднительный; хлопотливый; -ger Mensch, * скучный, мелочной человѣкъ; -ger Verwandter дальній родственникъ; - gepflanzt рѣдко разсаженный; im Reden weitläuftig sein слишкомъ распространяться о чёмъ; es ist zu -, das Alles zu erzählen надобно много времени, чтобы разсказать всё это подробно; **Wei'tläuftigkeit**, s. U'mständlichkeit, Au'sführlichkeit; Weitläuftigkeiten, *pl.* * околичности, церемоніи; - in der Rede расположеніе рѣчи; **Wei'tschweifig**, *a.* (im Reden) многорѣчивый; -ger Styl, *Litt.* растянутый слогъ; **-gkeit**, *f.* (im Reden) многорѣчивость; (der Rede) растянутость рѣчи; **Wei'tsehend**, *a.* дальновидный; прозорливый; **-tsichtig**, *a.* дальнозоркій; **-tsichtigkeit**, *f.* дальнозоркость; **-tumfa'ssend**, *a.* многообъемлющій; **Wei'tung**, *f.* открытое, пустое пространство; s. a. Wei'terung.

Wei'zen, *m. I. Ng.* пшеница; türkischer -, s. Mais; **Wei'zen-**, *a. Ng.* пшеничный; **Wei'zena'cker**, *Ldw.* s. Wei'zenfe'ld; **-näh're**, *f.* 2. пшеничный колосъ; **-na'rtig**, *a.* пшеницѣ подобный; *Ng.* колосистый; **-nbie'r**, *n. I.* 3. пшеничное пиво; **-nbro'd**, *n. I.* 3. пшеничный хлѣбъ; **-nfe'ld**, *n. I.* (lder) поле, засѣянное пшеницею; **-ngrau'pe**, *f.* 2. пшеничная крупа; **-nklei'e**, *f.* 2. пшеничныя отруби; **-nko'rn**, *n. I.* (örner) пшеничное зерно; **-nla'nd**, *n. I. Ldw.* земля, изобилующая пшеницею; **-nmeh'l**, *n. I.* пшеничная мука; **-nmüh'le**, *f.* 2. крупчатка.

Welch ein (eine, eines), *a.* какой; - ein Wunder! экое диво! вотъ диво! **We'lcher** (welche, welches), *pron.* который; - von ihnen который изъ нихъ; (wer von ihnen) кто изъ нихъ; zu - Zeit? въ которое время? von - Farbe? какого цвѣта? auf welche Art? какимъ образомъ? **Welcherlei'**, *a. indec.* какого рода.

Welk, *a.* вялый; - geworden завялый; увядшій; **We'lken**, *vn.* (*h.*) вянуть, завянуть; **We'lkheit**, *f.* вялость.

We'llbaum, *m. I.* (äume) *Mech.* валъ; (an einer Winde) воротъ; (am Glockenstuhl) перекладина; **We'llseil**, *n. I.* 3. причальный канатъ; причальникъ.

We'lle, *f.* 2. (Woge) валъ; Wellen werfen, schlagen бросать волны; (von Reisholz) s. Faschi'ne; (eines Krahns) навойня; **We'llen-**, *a.* волнистый; **We'llenba'd**, *n. I.* (äder) морскія ванны; купанье въ морѣ; **-nbi'nden**, *n. I.* вязаніе фашинъ; **-nbre'cher**, *m. I.* волнорѣзъ; **-nfö'rmig**, *a.* волнистый; струистый; -ge Bewegung, *Ntl.* волнообразное движеніе; **-nho'lz**, s. Rei'ssholz; **-nlo's**, *a.* гладкій; зеркальный; спокойный; **-nmau'er**, *f.* 2. мазанка; **-nschla'g**, *m. I.* (äge) удареніе, удары волнъ; сильныя волны; волненіе; валы; **-nschla'gend**, *a.* волнующійся; **-nschne'cke**, *f.* 2. *Ng.* свитокъ.

We'ller, *m. I.* смѣсь глины съ соломою; **We'llern**, *va. Bk.* обмазывать глиною съ соломою; **We'llerwa'nd**, s. Leh'mwand.

We'llig, *a.* волнистый.

Wels, *m. I.* 3. *Ng.* сомъ; **Wels-**, *a. Ng.* сомовій.

Welsch, **We'lschkohl**, etc. s. Wälsch, Wä'lschkohl etc.

Welt, *f.* 2. міръ; свѣтъ; вселенная; земля; (Menschen, Leute) * люди; die ganze - весь свѣтъ; (Alle) всѣ; die ganze - bereden, * всѣхъ пересуживать; die junge - молодёжь; * дѣти; die alte -, * старый свѣтъ; die schöne - (Frauen), * женщины; die feine, gebildete -, * образованные люди; die gelehrte -, * учёные; die grosse, vornehme -, * большой свѣтъ; знать; am Ende der -, * на краю свѣта; bis an der - Ende, * до скончанія вѣка; so lange die - steht, * пока свѣтъ стоитъ; (ewig) во вѣки; вѣчно; die Reise um die -, *Sw.* кругосвѣтное путешествіе; п. вокругъ свѣта; zur - bringen родить; Jmdn. aus der - schaffen отправить кого на тотъ свѣтъ; auf die - kommen, das Licht der - erblicken, * родиться; die - verlassen, aus der - gehen, * умереть; * отправиться на тотъ свѣтъ; in die weite - на всѣ четыре стороны; in die weite - gehen отправиться путешествовать въ дальные края; in einer andern - на томъ свѣтѣ; was in aller -? что такое? wie in aller -? какъ-такъ? er ist mit aller - bekannt, * онъ со всѣми знакомъ; онъ всѣхъ знаетъ; vor aller - публично; in der - nicht, * никакъ не; * отнюдь не; ich bitte dich um Alles in der , * прошу ради Бога; so geht es in der -! таковъ свѣтъ! вотъ оно каково! er ist der beste Mensch von der -, * онъ добрѣйшій человѣкъ; er hat keine - (Lebensart), * онъ не умѣетъ жить въ свѣтѣ.

Welt-, *a.* мірской; земной; свѣтскій; всемірный; **We'ltall**, *n. I.* вселенная; **-talter**, *n. I.* вѣкъ; **-tanschauung**, *f.* 2. міросозерцаніе; **-tauge**, *n. I. Ng.* гидрофанъ; **-tausstellung**, *f.* (in London, Paris) всемірная выставка; **-tbau**, *m. I.* s. We'ltgebäu'de; **-tbege'benheit**, *f.* 2. происшествіе; событіе; **-tbehe'rrscher**, *m. I.* властитель міра; **-tbeka'nnt**, *a.* всѣмъ извѣстный; **-tberüh'mt**, *a.* преславный; прославленный; **-tbeschrei'ber**, *m. I.* космографъ; **-tbeschrei'bung**, *f.* космографія; міроописаніе; **-tbezwi'nger**, *m. I.* завоеватель цѣлаго свѣта; **-tbrauch**, *m. I.* свѣтскіе обычаи; **-tbürger**, *m. I.* космополитъ; **-tdame**, *f.* 2. свѣтская дама; **-tdiener**, *m. I.* человѣкъ свѣтскій; **-teitelkeit**, *f.* суета; земномудріе; **-tende**, *n. I.* конецъ міра; преставленіе свѣта; **We'ltentste'hungslehre**, *f.* космогонія; **We'lterfah'ren**, *a.* знающій свѣтъ; свѣтскій; welterfahren sein знать свѣтъ; умѣть жить въ свѣтѣ; **We'lterfah'renheit**, *f.* знаніе свѣта; умѣнье жить въ свѣтѣ; **We'ltfackel**, *f.* * дневное свѣтило; * солнце; **-tfreuden**, *f. pl.* радости сего міра; **-tgang**, *m. I.* ходъ событій; **We'ltganze**, *n.* s. We'ltall; **-tgebäu'de**, *n. I.* мірозданіе; **-tgebie'ter**, *m.* s. We'ltherrscher; **We'ltgegend**, *f.* 2. страна свѣта; **-tgeist**, *m. I.* духъ міра od. вселенной; **-tgeistlicher**, *m. II.* свѣтское духовное лицо; **-tgeistlichkeit**, *f.* бѣлое духовенство; свѣтское духовенство; **-tgeri'cht**, *n. I.* страшный судъ; **-tgeschi'chte**, *f.* 2. всемірная исторія; allgemeine - всеобщая исторія; **-tgeschi'chtlich**, *a.* историческій; **-tgetü'mmel**, *n. I.* суеты мірскія; **-tgüter**, *n. pl.* s. E'rdengu't; **-thandel**, *m. I.* всемірная торговля; **-thändel**, *f. pl.* споры народовъ; политика; политическія событія; **-therrschaft**, *f.* владычество надъ міромъ; міродержавіе; **We'ltherrscher**, *m. I.* міродержецъ; повелитель міра; **-tkarte**, *f.* 2. *Geog.* карта земнаго шара; **-tkenntniss**, *f.* знаніе свѣта; **-tkind**, *n. I.* (der) * свѣтскій человѣкъ; чадо міра сего; **We'ltklug**, *a.* знающій свѣтъ; * осторожный; **-tklugheit**, s. We'lterfah'renheit; **-tkörper**, *m. I.* небесное тѣло; звѣзда; **-tkugel**, *f.* s. E'rdkugel; **-tkunde**, *f.* космологія; **-tkundig**, s. We'ltbeka'nnt, We'lterfah'ren; **-tlauf**, s. We'ltbrauch; das ist so der - такъ водится въ свѣтѣ; **-tlehre**, *f.* космологія; **-tleute**, *mf. pl.* * свѣтскіе люди; **We'ltlich**, *a.* свѣтскій; (irdisch) мірской; - gesinnter Mensch человѣкъ свѣтскій; **-tlichkeit**, *f.* свѣтскость; **-tlicht**, *n. I.* (ter) свѣтъ міра; das grosse - свѣтило міра; * солнце; **We'ltling**, * s. We'ltkind; **-tlust**, *f.* мірскія наслажденія; **-tmann**, *m. I.* (*pl.* Weltleute): свѣтскій человѣкъ; **-tmeer**, *n. I.* океанъ; **-tmensch**, *m. II.* * человѣкъ, преданный свѣтскимъ суетамъ; **-tordnung**, *f.* стройность всемірнаго хода дѣлъ; порядокъ вещей; **-tpriester**, *m. I.* бѣлый іерей; **We'ltraum**, *m. I.* (äume) вселенная; **-tregie'rer**, *m. I.* міроправитель; **-tscheu**, * s. Me'nschenscheu'; **-tschöpfer**, *m. I.* мірозиждитель; создатель міра; **-tschöpfung**, *f.* міросозданіе; **-tseele**, *f.* 2. душа свѣта; **-tsitte**, *f.* s. We'ltbrauch; **-tsohn**, *m.* s. We'ltkind; **-tsyste'm**, *n. I.* система міра; **We'lttheil**, *m. I.* 3. *Geog.* часть свѣта; **-tton**, *m. I.* * s. We'ltbrauch; feiner - тонкое свѣтское обращеніе; **-tumschi'ffer**, **-tumsegler**, s. E'rdumschi'ffer; **-tumse'gelung**, s. E'rdumschi'ffung; **-tuntergang**, s. We'ltende; **-tweiser**, *m. II.* мудрецъ; философъ; **-tweisheit**, *f.* мудрость; философія; **-twunder**, *n. I.* чудо свѣта.

We'ndbar, *a.* обращающійся; **We'nde**, *f.* 2. переворачиваніе; поворотъ; **We'ndefahrt**, *f.* 2. *Ldw.* вторичная воздѣлка пашни; вторичное обработываніе земли; **-deha'ls**, *m. I.* (hälse) вертошейка; вертишейка; вертиголовка; крутиголовка; **-dekreis**, *m. I.* 3. *Geog.* тропикъ; поворотный кругъ.

We'ndelbau'm, *m. I.* (äume) *Ng.* валъ; **-lbee're**, *f.* 2. чёрная смородина; **-lstie'ge**, **-ltre'ppe**, *f.* 2. витая лѣстница.

We'nden, *va. reg.* u. *irr.* (wende, wendete u. wandte, gewendet u. gewandt): вертѣть, повернуть; (kehren) ворочать, поворотить; (Schiff, Wagen auf die rechte, linke Seite)

повора́чивать, -вороти́ть; (Kleider) вы-; (umkehren) обо-; (das Unterste nach oben, Heu) пере-; (Acker) *Ldw.* перепа́хивать, -ха́ть; вс- во второ́й разъ; обраща́ть, обрати́ть; (das Auge richten) направля́ть, -ви́ть; устремля́ть, -ми́ть; (Zeit, Geld, Kräfte) употребля́ть, -би́ть; (Gesicht wonach) поверну́ться лицо́мъ къ чему́; möge es Gott zum Besten -! Gott wende es zum Besten! дай Богъ (что́бы э́то бы́ло) къ лу́чшему! sich - (rechts, links) повора́чиваться, -вороти́ться; sich an Jmdn. -, * обраща́ться, обрати́ться къ кому́; der Wind hat sich gewendet вѣтеръ перемѣни́лся; das Glück hat sich bei ihm gewendet, * сча́стье ему́ измѣни́ло; -, *n. I.* s. We'ndung; **We'ndepu'nkt,** *m. I.* 3. *Stk.* то́чка солнцесто́янія; * катастро́фа; **We'ndespi'ndel,** *f.* 2., **We'ndeste'cken, We'ndesto'ck,** *m. I.* (stöcke) веретено́ od. верете́нцо (для вывора́чиванія перча́токъ); **-dezi'rkel,** *Geog. Stk.* s. We'ndekrei's; **We'ndung,** *f.* 2. вертѣ́ніе; повёртываніе; воро́чаніе; повора́чиваніе; вы-; пере-; обора́чиваніе; перепа́шка; втори́чная вспа́шка; обраще́ніе; направле́ніе; устремле́ніе; die halbe -, *Kw.* полуоборо́тъ; (eines Schiffes, Wagens, Flusses) поворо́тъ; (der Sprache, einer Sache) * оборо́тъ; einer Sache eine ganz andere - geben, * дать дѣ́лу друго́й оборо́тъ; измѣня́ть, -ни́ть дѣ́ло; * из- ходъ дѣ́ла.

We'nig, *a.* u. *ad.* ма́ло; немно́го; viel oder - мно́го ли, ма́ло ли; es waren - Menschen da тамъ бы́ло ма́ло наро́ду; er hat - Geld у него́ ма́ло де́негъ; es fehlte sehr -, ein klein -, nur noch ein - немно́го (od. немно́жко, od. кро́шечку) недостава́ло; mit wenigen Worten въ нѣ́сколькихъ слова́хъ; in wenigen Tagen че́резъ нѣ́сколько дней; so - als möglich какъ мо́жно ме́ньше; so - als nichts почти́ ничего́; das Wenige ма́лое; ма́лость; sei mit Wenigem zufrieden будь ма́лымъ дово́ленъ; um ein Weniges немно́гимъ; **We'niger,** *a.* u. *ad. comparat.* ме́ньше; ме́нѣе; desto - тѣмъ ме́ньше od. ме́нѣе; nichts desto - не смотря́ на то; um desto - и пода́вно; nichts - als das совсѣ́мъ нѣтъ; ничу́ть не бывало; fünf - zwei, *Rk.* пять безъ двухъ; viel - ещё ме́нѣе; **We'nigst,** *a.* u. *ad. superlat.*: am wenigsten ме́ньше всего́; zum - по кра́йней мѣ́рѣ; die Wenigsten немно́гіе; рѣ́дко кто; das ist noch das Wenigste, * э́то ещё ничего́; э́то еще ничего́ не зна́чит; э́то бездѣ́лица; э́то пустяки́; s. a. We'nigstens; **We'nigkeit,** *f.* ма́лость; meine -, *я; **We'nigstens,** *ad.* по кра́йней мѣ́рѣ; zehnmal разъ де́сять, по кра́йней мѣ́рѣ; хоть; nimm - dies возьми́ хоть э́то.

Wenn, *conj.* е́сли; е́жели; когда́; - aber но е́сли; - nur е́жели то́лько; е́сли то́лько; въ слу́чаѣ, что; wenn nicht а не то; - auch, - gleich, - schon хотя́; не смотря́ на то, что; wenn auch nur хоть бы; - das Wenn und Aber nicht wäre, * то́-то и есть; * кабы́ (od. е́сли бы) на крапи́ву не моро́зы; * кабы́ не плѣть, такъ не́ было бы го́ло.

We'nzel, *m. I. Ktsp.* хла́пъ; вале́тъ.

Wer, *pron.* кто; кото́рый; тотъ кто; es mag kommen wer da will кто бы ни пришёлъ; - es sein mag кто бы ни́ былъ.

We'rbefrei', *a.* свобо́дный отъ рекру́тской пови́нности; **-bege'ld,** *n. I.* (lder) задатокъ завербо́ванному; **-behau'ptmann,** *m. I.* (*pl.* -tleute) набо́рщикъ ре́крутъ; **-beli'ste,** *f.* 2. ро́спись ре́крутамъ; **We'rben,** *va. irr.* (werbe, wirbt, warb, geworben): (Soldaten) вербова́ть, на-; набира́ть, -бра́ть въ во́йско; -, *vn. irr.* (*h.*): um etwas - иска́ть od. домога́ться чего́; (um ein Frauenzimmer) сва́таться на же́нщинѣ; -, *n.* s. We'rbung; **We'rbepla'tz,** *m. I.* (ätze) мѣ́сто вербо́вки; **We'rber,** *m. I.* вербовщи́къ; набо́рщикъ; свата́ющійся; **-rha'ndwerk,** *n. I.* набо́ръ солда́тъ; хва́тка; **We'rbung,** *f.* 2. вербо́вка; набо́ръ; иска́ніе; домога́тельство; сва́таніе.

We'rden, *vn. irr.* (*s.*) (werde, wirst, wird, wurde, geworden): станови́ться, стать; etw. - сдѣ́латься, быть чѣмъ; was wird daraus? что изъ э́того бу́детъ (od. вы́йдетъ)? was ist aus dieser Sache geworden? чѣмъ дѣ́ло ко́нчилось? aus dem Concert ist nichts geworden конце́ртъ не состоя́лся; aus dem Concert wird nichts конце́рта не бу́детъ; es wird ihm schwer ему́ тру́дно (прихо́дится); inne - примѣча́ть; понима́ть; los - съ рукъ сбыва́ть что; избавля́ться отъ чего́; ich werde я бу́ду; warte, ich werde dich! * вотъ я тебя́! ich werde dir was! * какъ бы не такъ! -, *n. I.* нача́ло; das ist noch im - это ещё бу́детъ. [рѣ́кѣ).

We'rder, *m. I. Geog.* острово́къ (въ

We'rfen, *va. irr.* (werfe, wirft, warf, geworfen): броса́ть, бро́сить; кида́ть, ки́нуть; (mit Heftigkeit) швыря́ть, швырну́ть; (schleudern) мета́ть; (im Kegelspiel) сшиба́ть, -би́ть; von sich - бро́сить прочь; zu Boden - повали́ть; (den Feind) отбива́ть, отби́ть; (Strahlen) броса́ть; Funken - мета́ть, испуска́ть и́скры; и́скриться; die Thüre - хло́пать, хло́пнуть две́рью; Verdacht auf Jmdn. - возымѣ́ть подозрѣ́ніе на кого́; заподозрѣва́ть кого́ въ чёмъ; Hass auf Jmdn. - возненави́дѣть кого́; (Junge) *Ng.* рожда́ть, роди́ть; sich - (Holzwerk) коро́биться, с- od. по-; das Brett hat sich von der Feuchtigkeit geworfen до́ску покоро́било отъ сы́рости; sich auf den Feind - броса́ться, бро́ситься на непрія́теля; sich in die Kleider -, s. A'nkleiden; sich hin u. her - броса́ться, кида́ться, мета́ться во всѣ сто́роны; -, *n. I.* броса́ніе; кида́ніе; мета́ніе; (des Holzwerkes) коро́бленіе.

Werft, *f.* 2. верфь; **We'rfte,** *f.* 2. *W.* осно́ва; **We'rftweide,** s. Sah'lweide.

Werg, *n. I.* па́кля; (zum Kalfatern) *Sw.* конопа́ть; mit - verstopfen конопа́тить, за-; **We'rgen,** *a.* конопа́тный; изъ па́кли; **We'rglunte,** s. Zü'ndschnur.

Werk, *n. I.* 3. дѣ́ло; (der Kunst) произведе́ніе; *Mech.* механи́змъ, маши́на; (Bau, Gebäude) зда́ніе; строе́ніе; (Buch, Schrift) *Litt.* кни́га; сочине́ніе; grosses - вели́кое дѣ́ло; (Gottes) творе́ніе; (That) дѣя́ніе; wohlthätiges - богоуго́дное дѣ́ло; gute Werke до́брыя дѣла́; ein gutes - an Jmdm. thun ока́зывать кому́ благодѣя́нія; оказа́ть кому́ благодѣя́ніе; behutsam womit zu Werke gehen осторо́жно обраща́ться съ чѣмъ; das war sein -, * э́то онъ сдѣ́лалъ; э́то его́ дѣ́ло; **We'rkbank,** *f.* (änke) верста́къ; **-kbiene,** *f.* 2. *Ng.* рабо́чая пчела́; **-kblei,** *n. I.* веркбле́й; серебри́стый свине́цъ; - steigt auf, *Bw.* трейбо́фенъ рвётъ; **-kbrett,** *n. I.* (tter) (beim Schuhmacher) кро́йльная доска́; **We'rkchen,** *n. dim. I.* сочине́ньице; **We'rkeisen,** *n. I. Mech.* рѣза́къ; ножъ.

We'rkelta'g, s. A'rbeitsta'g.

We'rkführer, s. We'rkmeister; **-kgerä'th,** *n. I.* 3. инструме́нтъ; ору́діе; **-kgese'll,** *m. II.* ста́ршій подмасте́рье; **-kgeste'll,** *n. I.* 3. станъ; стано́къ; **-khammer,** *m. I.* (ä) *Bw.* молото́къ; **-khaus,** s. A'rbeitshau's; **-kheiliger,** *m. II.* ханжа́; **-kheiligkeit,** *f.* ханжество́; **-khof, -kholz,** *Zm.* s. Bau'hof, Bau'holz; **-kkünstler,** s. Mecha'niker; **-kleute,** s. A'rbeitsleu'te; **-kmeister,** *m. I.* подмасте́рье, завѣ́дывающій мастерско́ю; ма́стеръ; **-kprobe,** *f.* 2. про́ба рудна́го свинца́; **-ksatz,** *m. I.* (ätze) *Zm.* вя́зка стропи́лъ и полустропи́лъ; всѣ стропи́ла кро́вли; **-kschuh,** *m. I.* футъ; **-kstatt, -kstätte, -kstelle,** *f.* 2. мастерска́я; **-kstellig machen,** s. Bewe'rkstelligen; **-kstube,** *f.* 2. мастерска́я; **-kstück,** *n. Bw.* s. Qua'dersteі'n; **-kstuhl,** s. We'berstuh'l; **-ktag,** *n. I.* 3. бу́днишній день; бу́день; an Werktagen въ бу́дни; **-kthätig,** *a.* дѣ́йствующій; **-ktisch,** *m. I.* 3. верста́къ; **-kverstä'ndiger,** *m. II.* знато́къ дѣ́ла; **-kzeug,** *n. I.* 3. ору́діе; инструме́нтъ; (der Sinne) * о́рганъ; Jemandem als - dienen, * служи́ть кому́ ору́діемъ.

We'rmuth, *m. I. Ng.* полы́нь; **We'rmuth-,** *a. Ng.* полы́нный; **We'rmuthbe'cher,** *m. I.* * ча́ша ско́рби od. го́рестей; го́рькая ча́ша; **-thöl,** *n. I.* полы́нное ма́сло; **-thsalz,** *n. I.* 3. полы́нная соль; **-thinctu'r,** *f.* 2. полы́нная насто́йка; **-thwein,** *m. I.* 3. полы́нное вино́.

We'rre, *f. Ng.* s. A'ckerwe'rre, E'rdgrille.

Werscho'ck, *m. I.* (*pl.* -ks) вершо́къ.

Werst, *f.* 2. верста́; Entfernung von zwei - двухвёрстное разстоя́ніе; (von drei) трёхвёрстное разстоя́ніе; **We'rstpfahl, -stpfosten,** *m. I.* верстово́й сто́лбъ; верста́; **-stweit,** *ad.* (entfernt) за нѣ́сколько вёрстъ.

Werth, *a.* досто́йный; дорого́й; (lieb) ми́лый; (kostend, geltend) сто́ющій; - sein быть досто́йнымъ; (kosten) сто́ить; - achten, halten, schätzen цѣни́ть; уважа́ть; Jmdn. lieb u. - halten люби́ть и уважа́ть кого́; des Unterhalts nicht - пустоко́рмъ; es ist - zu sehen э́то сто́итъ посмотрѣ́ть; er ist es - онъ досто́инъ э́того; werthester дража́йшій; mein Werthester! любе́знѣй-

шій; werthester Herr! ми́лостивѣ́йшій госуда́рь! eigener Heerd ist Goldes werth, * хозя́инъ въ дому́, какъ Ада́мъ въ раю́.

Werth, *m. I.* 3. досто́инство; (Preis) цѣ́нность; цѣна́; значе́ніе, значи́тельность; сто́имость; (eines Wechsels) валю́та; den - eines Wechsels erhalten, *H.* валю́ту получи́лъ; платёжъ по ве́кселю получи́лъ; ein Päckchen an Werth посы́лка цѣ́нно́ю; im Werthe sein быть въ цѣнѣ́; einen hohen - haben быть высо́каго досто́инства; einen gleichen - haben быть ра́вной цѣны́; gleichen - habend равноцѣ́нный; grossen - worauf legen дорожи́ть чѣмъ; о́чень цѣни́ть что; keinen Werth worauf legen нисколько не дорожи́ть чѣмъ; ни во что не ста́вить что́-либо; unter dem - verkaufen продава́ть, -да́ть за безцѣ́нокъ; **We'rthbesti'mmer**, *m. I.* цѣновщи́къ; оцѣ́нщикъ; **-thbesti'mmung**, *f.* 2. оцѣ́нка; **-thbogen**, *m. I.* ге́рбовый листъ; **-thbrief**, s. Ge'ldbrief; **-thdocume'nt**, *n.* s. We'rthpapier; **-thentschä'digung**, *f.* 2., **-thersa'tz**, *m. I.* вознагражде́ніе; **-thgegenstände**, *m. pl.* цѣ́нные предме́ты; **-thhaltung**, s. We'rthschätzung; **-thlos**, *a.* ничего́ не сто́ящій; ничто́жный; - sein ничего́ не сто́ить; **-thpapie'r**, *n. I.* 3. де́нежный докуме́нтъ; д. приносящій проце́нты; (einer Creditanstalt) *H.* биле́тъ; проце́нтный биле́тъ; **-thsachen**, *f. pl.* цѣ́нныя ве́щи; **-thschätzen**, *va.* (etw.) уважа́ть, цѣни́ть что; дорожи́ть чѣмъ; **-thschätzung**, *f.* почита́ніе; почте́ніе; **-thsendung**, *f.* 2. посы́лка; **-thsetzung**, *f.* 2. оцѣ́нка; **-thvoll**, *a.* дорого́й; драгоцѣ́нный.

We'sen, *n. I.* (Geschöpf) существо́; (Wesentliches) су́щность; (Eigenschaft) сво́йство; (Charakter) нравъ; (Betragen) поведе́ніе; Jemandes Thun u. - посту́пки; мане́ры; das höchste - Всевы́шній; das göttliche - боже́ственное естество́; божество́; gleiches - der Personen, der Dreieinigkeit, *Kg.* единосу́щіе Святы́я Тро́ицы; das gemeine - (Wohl), *Stw.* обще́ственное бла́го; das vernünftige Wesen (Mensch) созда́ніе разу́мное; vernünftiges - (Jmds.) благоразу́міе; разсуди́тельность въ посту́пкахъ; kindliches - дѣ́тская простота́; неви́нность; kindisches - ребя́чество; gesetztes - степе́нность; скро́мность; bescheidenes - скро́мность; höfliches - учти́вость; unbescheidenes - неучти́вость; неучти́вство; mürrisches - угрю́мость; brummiges - ворчли́вость; ворчли́вость; bäurisches -, grobes - мужикова́тость; гру́бость; wildes - (der Kinder) рѣ́звость; aufbrausendes - вспы́льчивость; ungestümes - бу́йность; бу́йный нравъ; hitziges - горя́чій нравъ; вспы́льчивость; unbeständiges Wesen непостоя́нство; selbstständiges - самостоя́тельность; sanftes Wesen кро́ткій нравъ; кро́тость; lustiges - весёлый нравъ; freundliches - весёлость; ла́сковое обраще́ніе; einschmeichelndes - вкра́дчивость; ungezwungenes - непринуждённость; launisches - причу́дливость; капри́зы; böses -, *Hlk.* эпиле́псія; viel Wesens machen, * шумѣ́ть изъ пустяко́въ; *iron.* * жема́ниться; чини́ться; nicht viel Wesens machen, * споко́йно дѣ́йствовать; * обраща́ться съ кѣмъ по́просту; Jedem sein Wesen lassen, * предоставля́ть, -вить ка́ждому поступа́ть по произво́лу.

We'senei'nheit, *f.* 2. то́жество; *Kg.* единосу́щность; **We'senheit**, *f.* суще́ственность; *Philos.* су́щность; **-nleh're**, *f. Philos.* онтоло́гія; **-nlo's**, *ad.* несуще́ственный; **We'sensei'nheit**, *f. Kg.* единосу́щіе; единосу́щность; **We'sentlich**, *ad.* суще́ственный; гла́вный; (bedeutend) значи́тельный; (wichtig) ва́жный; (nothwendig) необходи́мый; das Wesentliche гла́вное; (einer Sache) су́щность дѣ́ла; существо́ дѣ́ла.

We'spe, *f.* 2. *Ng.* оса́; **We'spen-**, *a. Ng.* оси́ный; о́сій; **We'spenbei'n**, *Zk.* s. Kei'lbein; **-nbu'ssard**, *m. I.* 3., **-nfa'lk**, *m. II.* пчелоя́дъ; ко́бецъ; ко́бчикъ; пчели́ный я́стребъ; **-nne'st**, *n. I.* (ster) оси́ное, о́сье гнѣздо́; in ein - stören, stechen, * раздража́ть, -дражи́ть та́йныхъ враго́въ на́шихъ; **-nsta'chel**, *m. I.* оси́ное, о́сье жа́ло; **-nsti'ch**, *m. I.* 3. ужа́леніе осо́ю.

Wess, **We'ssen**, *pron.* чей, чья, чьё.

We'sshalb, **We'sswegen**, *ad.* почему́; за чѣмъ; для чего́; за что.

West, *m. I.* за́падный вѣ́теръ; **West-**, *a.* за́падный.

We'stchen, *n. dim. I.*, **We'ste**, *f.* 2. жиле́тъ; камзо́лъ; ку́ртка; **We'sten-**, *a.* жиле́тный.

We'sten, *m. I. Geog.* за́падъ, вестъ.

We'stenzeu'ch, *m. I.* 3. *W.* жиле́тная матерія.

We'sterhe'md, *Kg.* s. Tau'fhemd.

We'stküste, *f. Geog.* за́падный бе́регъ; **We'stlich**, *a. Geog. Stk.* за́падный; **-stseite**, *f.* 2. за́падная сторона́; **-stwärts**, *ad.* къ за́паду; на за́падъ; **-stwind**, *m. I.* 3. за́падный вѣ́теръ.

Wett, *a. indec.* u. *ad.* s. Quitt.

We'tte, *f.* 2. закла́дъ; um, in die - наперерывъ; наперехва́тъ; um die - laufen бѣ́гать въ за́пуски; **We'tteifer**, *m. I.* соревнова́ніе; **We'tteifern**, *vn.* (*h.*) (mit Jmdm. worin) соревнова́ть кому́ въ чѣмъ; in etw. unter einander - стара́ться въ чѣмъ наперерывъ; соревнова́ть другъ дру́гу; **We'tteifernder**, *m. II.* соревнова́тель; **We'tten**, *va.* u. *vn.* (*h.*) би́ться, по - объ закла́дъ; уда́риться объ закла́дъ; держа́ть пари́; um, auf eine grosse Summe - би́ться объ закла́дъ на большу́ю су́мму; ста́вить, по- въ закла́дъ (oder пусти́ть на пари́) большу́ю су́мму; um was willst du mit mir -? побьёмся объ закла́дъ? ich wette um jeden Preis гото́въ всё проза́кладовать (od. проби́ть объ закла́дъ); -, *n. I.* держа́ніе пари́; **We'tter**, *m. I.*, **We'ttender**, *m. II.* бью́щійся объ закла́дъ; **We'tterin**, *f.* 2. бью́щая объ закла́дъ.

We'tter, *n. I. Ntl.* пого́да; was ist für - ? какова́ пого́да? schönes - прекра́сная пого́да; Gott um gutes - bitten моли́ть Бо́га о ниспосла́ніи ве́дра; das ist einmal ein - ! ну пого́дка! ну ужъ пого́дка! böses -, *Bw. Ng.* заразительный во́здухъ; schlechtes Wetter дурна́я пого́да; (Sturm) бу́ря; (Gewitter) гроза́; es zieht sich ein - (Gewitter) zusammen, es zieht ein - auf гроза́ настаётъ; ту́чи нахо́дятъ; (Lärm, Gezänk) * шумъ; брань; hol' sie das - ! прова́лъ ихъ возьми́! пропади́ они́ совсѣ́мъ!

We'ttera'bleiter, *m. I. Ntl.* громово́й отво́дъ; **-rba'ch**, *m. I.* 3. (ä) дождево́й пото́къ; **-rbeo'bachter**, *m. I.* наблюда́тель пого́ды; **-rbeo'bachtung**, *f.* 2. наблюде́ніе пого́ды; *Ntl.* метеороло́гія; - anstellen производи́ть метеорологи́ческія наблюде́нія; **-rda'ch**, *m. I.* (ächer) навѣ́съ; **-rfah'ne**, *f.* 2. флю́геръ; вѣ́тренница; соро́чка; пѣту́шёкъ; **-rfa'ng**, *m. I.* (änge) *Bw.* ша́хта, шурфъ для очище́нія во́здуха; **-rgewö'lk**, *n. I.* громова́я ту́ча; **-rgla's**, *n. I.* (äser) *Ntl.* баро́метръ; термо́метръ; **-rhah'n**, *m. I.* (ähne) пѣту́шо́къ; **-rhäu's'chen**, *m. dim. I. Ntl.* гигро́метръ; **-rklu'ft**, s. Ei's-kluft, Ei'sriss; **-rklü'ftig**, *a.* имѣ́ющіи тре́щины отъ моро́за; **-rku'nde**, *f. Ntl.* метеороло́гія; **We'tterlau'nisch**, s. Lau'nenhaft, Verä'nderlich; **-rleh're**, *f. Ntl.* метеороло́гія; **-rleu'chten**, *vn.* (*h.*) *Ntl.*: es wetterleuchtet мо́лнія блиста́етъ od. сверка́етъ; -, *n. I.* зарни́ца; (Blitz) мо́лнія; **-rli'chter**, *n. pl. Ntl.* s. E'lmsfeuer; **-rmä'nnchen**, *n. I.* вѣтроуказа́тель; **-rmoo's**, *Ng.* s. Dreh'moos; **We'ttern**, *vn.* (*h.*): es wettert громъ греми́тъ; * гремѣ́ть; бушева́ть; бу́йствовать; **We'tterprophe't**, *m. II.* предсказа́тель пого́ды; **-rprophezei'ung**, *f.* 2. предска́зываніе пого́ды; **-rsäu'le**, *Ntl.* s. Wa'sserho'se; **-rscha'cht**, *Bw.* s. We'tterfa'ng; **-rscha'den**, s. Ha'gelscha'den; **-rschei'de**, *f.* 2. *Ntl.* перерывъ грозы́; мѣсто́, гдѣ ту́чи разбива́ются; **-rschei'n**, s. We'tterleu'chten *n.*; **-rsche'nkel**, *m. I. Bw.* отли́въ; спускъ (у двере́й); **-rschla'g**, s. Do'nnerschla'g, Ha'gelschla'g; **-rsta'nge**, *f.* s. Bli'tzableiter; **-rstei'n**, *m. I.* 3. *Ng.* громова́я стрѣла́; **-rsstrah'l**, s. Bli'tzstrahl; **-rvo'gel**, *Ng.* s. Re'genvo'gel; **-rwe'ndisch**, *a.* вѣ́треный; перемѣ́нчивый; **-rwi'rbel**, *Ntl.* s. Wi'ndhose; **-rwo'lke**, *f.* 2. ту́ча; **-rzei'ger**, s. We'ttergla's, We'ttermä'nnchen.

We'ttgeri'cht, *n. I.* 3. купе́ческая упра́ва; (in den russischen Ostseeländern) ветгери́хтъ; купе́ческій судъ; **-ttkampf**, *m. I.* (ämpfe) состяза́ніе; борьба́; **-ttlauf**, *m. I.* бѣ́ганіе въ за́пуски; **-ttordnung**, *f.* положе́нія ветгери́хта oder купе́ческой упра́вы; **-ttrennen**, *n. I.* риста́ніе; ска́чка; **-ttstreit**, *m. I.* соревнова́ніе; сопе́рничество; пре́ніе; споръ.

We'tzen, *va.* точи́ть, на-; терѣ́ть; остри́ть, на-; -, *n. I.* точе́ніе; **We'tzer**, *m. I.* точи́льщикъ; **We'tzkiste**, *f.* 2. (des Schnitters) брага́лище для осе́лка; **We'tzschiefer**, **We'tzstein**, *m. I.* 3. точи́льный ка́мень; песча́никъ; **We'tzstahl**, *m. I.* муса́тъ.

Wey'mouthsfi'chte, **-skie'fer**, *f.* 2. *Ng.* сосна́ Вирги́нская od. низвисла́я.

Whist, *n. I.* вистъ; (Whistspiel) игра́ въ вистъ; - spielen игра́ть въ вистъ; - sein вистова́ть, по-.
Wi'bbeln, § s. Wi'mmeln.
Wich, s. Wei'chen, *vn. irr.*
Wi'chsdose, *f.* 2. ва́ксовая ба́нка.
Wi'chse, *f.* 2. ва́кса; *§ побо́и; **Wi'chsen**, *va.* чи́стить ва́ксою; ва́ксить, на-; Jmdn. -, *§ бить; **Wi'chser**, **Wichsie'**, *m. I.* слуга́ (кото́рый чи́ститъ сапоги́ у студе́нтовъ).
Wicht, *m. I.* 3. ма́лый, па́рень; (elender) него́дяй; него́дникъ; armer - бѣдня́къ; бѣдня́га.
Wi'chtelzo'pf, *m. Hlk.* s. Wei'chselzo'pf.
Wi'chtig, *a.* ва́жный; - thun ва́жничать; jede Sache - machen преувели́чивать, -чить; * изъ комара́ дѣ́лать слона́; **Wi'chtigkeit**, *f.* ва́жность; Sache von - ва́жное дѣ́ло; **Wi'chtigthu'er**, *m. I.* хвасту́нъ; ва́жничающій; **Wi'chtigthuerei'**, *f.* 2. ва́жничанье.
Wi'cke, *f.* 2. *Ng.* бобо́вина; журавли́ный горо́хъ; gemeine - кормово́й горо́шекъ.
Wi'ckel, *m. I.* свёртокъ; сви́токъ; **Wi'ckelba'nd**, *n. I.* (änder) свива́льникъ; -**lbla'tt**, *n. I.* (ätter) завивно́й листъ; -**lblu'me**, *f. Ng.* s. Ta'ngelmoo's; -**lda'rm**, *m. Zk.* s. Kru'mmdarm; -**lfle'chte**, *f. Hlk.* s. Wei'chselzo'pf; -**lfrau'**, *f.* 2. ня́нька; -**lki'nd**, *n. I.* (der) спелёнанное дитя́; младе́нецъ въ пелена́хъ; -**lmaschi'ne**, *f.* 2. мота́льная ма́шина; - zur Seide шелкомота́льная ма́шина; **Wi'ckeln**, *va.* мота́ть; свёртывать; (Kind) пелена́ть, с-; sich - уку́тываться; -, *n. I.* мота́ніе; (der Kinder) пелена́ніе; **Wi'ckelpu'ppe**, *f.* 2. ку́кла; ку́кла спелёнанная; -**lrau'pe**, *f.* 2. *Ng.* листовёртка; -**lschla'nge**, *f.* 2. *Ng.* мѣдяни́ца свёртывающаяся; -**lschwa'nz**, *m.* s. Ro'llschwanz; -**ltu'ch**, *n. I.* (ücher) пелёнка; -**lzeu'g**, *n. I.* 3. дѣ́тскія пелёнки.
Wi'dder, *m. I. Ng.* бара́нъ; *Mech. Kw. Alt.* тара́нъ; *Stk.* Ове́нъ; **Wi'dder-**, *a. Ng.* бара́ній; -**rho'rn**, *n. I.* (örner) бара́ній рогъ; -**rschi'ff**, *n. I.* 3. бронено́сный кора́бль съ тара́номъ.
Wi'der, *praep.* (mit *Accusat.*): про́тивъ чего́; - das Gewissen про́тивъ со́вѣсти; - meinen Willen про́тивъ мое́й во́ли; вопреки́ жела́нію моему́; не́хотя; - Erwarten сверхъ ча́янія od. ожида́нія; - die Gesetze вопреки́ зако́намъ; **Wi'derdru'ck**, *m. I.* 3. *Bchdr.* печа́таніе друго́й стороны́ листа́; -**rfah'ren**, *vn. irr.* (*s.*) (widerfährt, -rfuhr, -rfahren): Jmdm. etw. - встрѣча́ться, встрѣ́титься; случа́ться, случи́ться съ кѣмъ; Jmdm. Gnade - lassen ока́зывать, оказа́ть кому́ ми́лость; Jmdm. Recht, Gerechtigkeit - lassen отдава́ть, отда́ть кому́ справедли́вость; -**rgese'tzlich**, *a.* противузако́нный; -, *ad.* вопреки́ зако́намъ; -**rhä'kchen**, *n. dim. I.* крючёчекъ; mit - versehen съ крючёчками; -**rha'ken**, *m. I.* крю́къ; крючёкъ; -**rha'll**, *m.* etc. s. Wie'derha'll, etc.; -**rha'lt**, *m.* * s. Stü'tze, Wi'dersta'nd; -**rha'ltig**, *a.* поддѣ́рживающій; сопротивля́ющійся; упо́рствующій; -ge Speise пита́тельная, сы́тная пи́ща; -**rkla'ge**, *f.* 2. *Rw.* встрѣ́чный искъ; -**rla'ge**, *f.* 2. *Bk.* опо́ра; -**rle'gbar**, *a.* опроверга́емый; опровержи́мый; -**rle'gen**, *va.* опроверга́ть, -гнуть; -nde Beweise, *Rn.* опроверга́тельные до́воды; -nde Antwort возрази́тельный отвѣ́тъ; -**rle'ger**, *m. I.* опроверга́тель; -**rle'glich**, s. Widerle'gbar; -**rle'gung**, *f.* 2. опроверже́ніе; -**rle'gungsgrü'nde**, *m. pl.* опроверга́тельные до́воды; -**rle'gungsschri'ft**, *f.* 2. опроверга́тельное сочине́ніе; *Rw.* пи́сьменное опроверже́ніе oder возраже́ніе.
Wi'derlich, *a.* проти́вный; отврати́тельный; es ist - anzusehen отврати́тельно смотрѣ́ть на э́то; **Wi'derlichkeit**, *f.* 2. отврати́тельность.
Wi'dern, *vn.* (*h.*) быть отврати́тельнымъ, проти́внымъ; s. a. A'nekeln.
Wi'dernatü'rlich, *a.* противуестѣ́ственный; -**rpa'rt**, *m. I.* 2. проти́вникъ; -**rra'then**, s. A'brathen; -**rre'chtlich**, *a.* противозако́нный; несправедли́вый; -**rre'de**, *f.* 2. s. Wi'derspru'ch; ohne - безпрекосло́вно; безъ прекосло́вія; (ohne Zweifel, Bedenken) безъ сомнѣ́нія; -**rri'st**, *m. I.* 3. загри́вокъ, заше́екъ (ло́шади); -**rru'f**, *m. I.* 3. отмѣне́ніе; отрече́ніе; -**rru'fen**, *va. irr.* (widerrufe, -rrief, -rrufen): отмѣня́ть, отмѣни́ть; (frühere Meinung, Aeusserung) отрека́ться, отре́чься отъ чего́; -**rru'flich**, *a.* отмѣня́емый; -**rru'flichkeit**, *f.* отмѣня́емость; -**rru'fung**, *f.* 2. отмѣне́ніе; отмѣ́на; отрече́ніе; -**rru'fungsschrei'ben**, *n. I.* отмѣни́тельное предписа́ніе; бума́га объ отмѣ́нѣ да́ннаго предписа́нія; -**rru'fungszei'chen**, *n. Tk.* s. Au'flösungszei'chen; -**rsa'cher**, *m. I.* проти́вникъ; врагъ; *Kg.* сатана́; дья́волъ; -**rsacheri'n**, *f.* 2. проти́вница.
Wi'dersee', *f. Sw.* s. Bra'ndung.
Wi'derse'tzen (sich), *vr.* проти́виться; сопротивля́ться, -ви́ться; вос-; -**rse'tzlich**, *a.* сопротивля́ющійся; упо́рный; упря́мый; -**rse'tzlichkeit**, -**rse'tzung**, *f.* 2. сопротивле́ніе; упо́рство; упря́мство; -**rsi'nn**, *m. I.* проти́вный смыслъ; безсмы́слица; -**rsi'nnig**, *a.* противорѣ́чіе содержа́щій; безсмы́сленный; -**rspä'nstig**, -**rspe'nstig**, *a.* упря́мый; упо́рный; ослу́шный; неповину́ющійся; - sein упо́рствовать; ослу́шаться; не повинова́ться; -**rspä'nstigkeit**, *f.* 2. упря́мство; упо́рство; ослуша́ніе; неповинове́ніе; -**rspie'l**, *n. I.* 3. проти́вное; -**rspre'chen**, *vn. irr.* (*h.*) (widerspreche, -rspricht, -rsprach, -rsprochen): противорѣ́чить; прекосло́вить; пере́чить, по-; einer Sache - противорѣ́чить; einander - разнорѣ́чить; sich - про- самому́ себѣ́; -, *n. I.* противорѣ́чіе; -**rspre'chend**, *ppr.* u. *a.* противорѣча́щій; -nde Aussagen разнорѣчи́выя показа́нія; -**rspre'cher**, *m. I.* противорѣ́чащій; охо́тникъ противорѣ́чить; спо́рщикъ; -**rspre'chung**, *f.* s. Wi'derspru'ch; -**rspre'chungssu'cht**, *f.* страсть противорѣ́чить; -**rspru'ch**, *m. I.* (üche) противорѣ́чіе; прекосло́віе; (Mangel an Uebereinstimmung) несогла́сіе; mit dem Gesetze in - stehen въ проти́вность зако́ну; es steht im - mit э́то проти́вно чему́; ohne - безъ прекосло́вія; безпрекосло́вно; не противорѣ́ча; (ohne Zweifel) безъ сомнѣ́нія; - entgegensetzen объявля́ть, -ви́ть несогла́сіе съ чѣмъ; возража́ть, -рази́ть про́тивъ чего́; -**rspruchsgei'st**, -**rspruchsteu'fel**, *m. I.* духъ противорѣ́чія; -**rspruchslo's**, *a.* безпрекосло́вный; безпрепя́тственный; -**rsta'nd**, *m. I.* сопротивле́ніе; воспротивле́ніе; (Hinderniss) препя́тствіе; (im Kampfe) противобо́рство; (der Körper) *Ntl.* противодѣ́йствіе; отпо́ръ; passiver - усто́йчивость; - leisten противодѣ́йствовать; dem Feinde tapfern - leisten хра́бро защища́ться про́тивъ непрі́ятеля; sich zum - rüsten вооружа́ться, -жи́ться про́тивъ; -**rstandsfä'hig**, *a. Kw.* защити́мый; -**rste'hen**, *vn. irr.* (*h.*) (widerstehe, -rstand, -rstanden): сопротивля́ться; противостоя́ть; es widersteht mir э́то мнѣ проти́вно; -**rste'hungskra'ft**, *f.* си́ла сопротивле́нія.
Wi'dersto'ss, *m. I. Ng.* s. Be'hen (rother).
Widerstre'ben, *vn.* (*h.*) противостоя́ть; проти́виться; противобо́рствовать; -**rstrei'ten**, *vn. irr.* (*h.*) (widerstreite, -rstritt, -rstritten): einer Sache - оспо́ривать, оспо́рить что.
Wi'dertho'n, *m. I. Ng.* (rother) ка́менная роса́; стоно́жникъ росока́менный.
Wi'derwä'rtig, *a.* проти́вный; отврати́тельный; (zuwiderlaufend) превра́тный; -**gkeit**, *f.* 2. превра́тность; непрія́тный слу́чай; непрія́тность; несча́стіе; злосча́стіе; злополу́чіе; злоключе́ніе; напа́сть.
Wi'derwi'lle, -**rwi'llen**, *m. I.* отвраще́ніе отъ чего́, отъ кого́; mit - съ отвраще́ніемъ; неохо́тно; (wider seinen Willen) про́тивъ во́ли; не́хотя; -**rwi'llig**, *a.* u. *ad.* не охо́тно; съ отвраще́ніемъ.
Wi'derwi'nd, *m.* s. Ge'genwi'nd.
Wi'dme, *f.* 2. вдо́вій уча́стокъ.
Wi'dmen, *va.* назнача́ть, -чить; опредѣля́ть, -ли́ть; (Jmdm. etw.) посвяща́ть, святи́ть что кому́; sich - посвяти́ть себя́ на что; предназнача́ть, -чить себя́ къ чему́; sich dem Lehrfache - пойти́ по учёбной ча́сти; -, *n. I.*, **Wi'dmung**, *f.* 2. назначе́ніе; посвяще́ніе; предназначе́ніе; **Wi'dmungsschri'ft**, *f.* 2. посвящённое кому́-либо сочине́ніе.
Wi'drig, *a.* s. Wi'derwärtig, Wi'derlich; -ges Schicksal, Geschick злоча́стіе; злополу́чіе; -ge Ereignisse заключе́ніе; **Wi'drigenfa'lls**, *conj.* въ проти́вномъ слу́чаѣ; **Wi'drigkeit**, *f.* 2. отврати́тельность.
Wie, *ad.* u. *conj.* какъ; каки́мъ о́бразомъ; - kommt es? отчего́ э́то? - kommt es, dass er etc.? почему́ онъ -? по како́й причи́нѣ онъ -? dem sei, wie ihm wolle какъ бы то ни́ было; - stark wird das Werk? *Bchh.* изъ ско́лькихъ листо́въ бу́детъ состоя́ть э́то сочине́ніе? - bald? когда́? какъ ско́ро? - bald ist es nicht gemacht, geschehen э́то ско́ро мо́жно сдѣ́лать; - lange? какъ до́лго? ско́лько вре́мени? so, - такъ, какъ; тако́й, како́й; тако́въ, како́въ; - viel, - sehr ско́лько;

- aber, wenn но е́сли; но когда́; - denn а какъ же; - wohl хотя́; - wohl hast du gethan! хорошо́ ты сдѣ́лалъ! - sehr wünschte ich ка́къ бы я жела́лъ; er ist ganz - du онъ весь въ тебя́; - ein Rasender какъ (od. сло́вно) бѣ́шеный; - du mir, so ich dir, * кто вѣ́тромъ слу́житъ, тому́ ды́момъ пла́тятъ; * зубъ за́ зубъ, о́ко за о́ко.

Wie'beln, s. Wi'mmeln; § s. Zusa'mmenfli'cken.

Wie'de, *f.* 2. ви́ца; изви́тый путь;

Wie'dehopf, *m. I.* 3. *Ng.* удо́дъ.

Wie'der, *ad.* опя́ть; вновь; сно́ва; втори́чно; (zurück) наза́дъ; обра́тно; - anfangen опя́ть начина́ть, -ча́ть; - einrichten вновь учрежда́ть, учреди́ть; - umarbeiten сно́ва передѣ́лывать, -лать; - besetzen втори́чно заня́ть; - abgeben отда́ть наза́дъ; - abtreten (Jmdm. etw.) обра́тно уступа́ть, -пи́ть что кому́; - aufkommen, *Hk.* s. Gene'sen; * входи́ть, войти́ опя́ть въ употребле́ніе; * сно́ва вводи́ться, ввести́сь; - aufleben ожива́ть, ожи́ть; - bekommen обра́тно, вновь получи́ть; - bringen, s. Zurü'ckbringen; - erkennen узнава́ть, узна́ть; - erlangen обра́тно получи́ть; - erobern обра́тно, вновь завоева́ть; - erstatten отдава́ть, возвраща́ть, вознагражда́ть; - erzeugen воспроизводи́ть, -ве́сть; - fordern востре́бовать обра́тно; - haben, s. Zurü'ckerha'lten; ich habe es - (gefunden) нашёлъ; da hast du es - вотъ тебѣ́ наза́дъ; er hat - das Fieber у него́ опя́ть лихора́дка; - herstellen (Kräfte, Gesundheit, früherer Stand etc.) возстановля́ть, -ви́ть; (Maschinen etc.) приводи́ть, -ве́сть въ поря́докъ; (Kranke) вылѣ́чивать, вы́лечить; - holen, s. Zurü'ckholen; - schaffen, s. Zurü'ckliefern; - schicken, s. Zurü'ckschicken; Jmdn. - schimpfen отвѣча́ть кому́ бра́нью; er hat ihn - geschimpft онъ та́кже руга́лъ его́; Jmdn. - schlagen отвѣча́ть кому́ уда́рами; - schreiben, s. A'ntworten, Zurü'ckschreiben; - sehen, sich - sehen ви́дѣться, у- съ кѣмъ; - verlangen, s. Zurü'ckfordern.

Wie'dera'btretung, *f.* 2. обра́тная усту́пка; **-ra'nwuchs**, *m. I. Fw.* по́росль; **-rau'fnahme**, *f.* 2. приня́тіе вновь; in - bringen опя́ть ввесть въ употребле́ніе; - einer Untersuchung откры́тіе вновь слѣ́дствія; **-rau'sschlag**, *m.* s. Wie'dera'nwuchs; **-rbese'tzung**, *f. Kw.* s. Wie'derei'nnahme; **-rbezah'lung**, *f.* 2. возвраще́ніе; возвра́ть; **-rbringung**, *f.* возвраще́ніе; **Wie'derei'nführung**, *f.* 2. введе́ніе сно́ва; **Wie'derei'nnahme**, *f.* 2. заня́тіе вновь; взя́тіе вновь; **-rei'nrichtung**, *f.* 2. учрежде́ніе вновь; **-rei'nsetzung**, *f.* 2. опредѣле́ніе вновь къ чему́; введе́ніе сно́ва во что; возвраще́ніе чего́; **-rergä'nzung**, *f.* 2. пополне́ніе; **-reri'nnerung**, *f.* 2. напомина́ніе; **-rerla'ngung**, *f.* 2. обра́тное получе́ніе; **-rero'berung**, *f.* s. Wie'derei'nnahme; **-rerschei'nen**, *n. I.*, **-rerschei'nung**, *f.* 2. появле́ніе вновь; (eines Planeten) *Stk.* втори́чное появле́ніе; **-rerse'tzung**, *f.* 2. возвраще́ніе; **-rersta'ttung**, *f.* обра́тное возвраще́ніе; вознагражде́ніе; **-rerzeu'gung**, *f.* 2. воспроизведе́ніе; **-rfo'rdern**, *n.* s. Zurü'ckfordern; **-rga'be**, *f.*, **-rge'ben**, *n.* s. Zurü'ckgabe, -ckgeben; **-rgebu'rt**, *f.* возрожде́ніе; Bad der -, *Kg.* свято́е креще́ніе; **-rgene'sen**, *vn. irr.* (*s.*) вы́здоровѣть; **-sung**, *f.* вы́здоровленіе; **-rgewi'nnen**, *va. irr.* вы́играть, получа́ть обра́тно; **-rgla'nz**, *m.* s. A'bglanz; **-rglä'nzen**, *vn.* (*h.*) отража́ть; **-rha'll**, etc. s. Wie'derscha'll, etc.; **-rhe'rstellung**, *f.* возстановле́ніе; (eines Kranken) вы́леченіе; **-rho'len**, *va.* повторя́ть, -ри́ть; eins u. dasselbe -, immer dasselbe - сбива́ться на пре́жнія рѣ́чи; про одни́ дро́жжи тверди́шь тро́жды (oder тро́ежды); sich - повторя́ться, -ри́ться; -, *n. I.* s. Wie'derho'lung; **-rho'lt**, **-rho'lentlich**, *a.* втори́чный; (einschärfend) подтверди́тельный; (öfters) ча́стый; -, *ad.* ча́сто; нѣ́сколько разъ; уже́ не разъ; неоднокра́тно; безпреста́нно; **-rho'lung**, *f.* 2. повторе́ніе; **-rho'lungsstu'nde**, *f.* 2. часъ для репети́цій; репети́ція уро́ковъ; **-rho'lungszei'chen**, *n. I.* знакъ повторе́нія; **-rkau'en**, **-rkäu'en**, *va.* u. *vn.* пережёвывать, -жева́ть; отрыга́ть жва́чку; **-nde** Thiere, *n. pl.*, **-rkäu'er**, *m. pl. Ng.* жва́чку отрыга́ющія живо́тныя; **-rkau'en**, **-rkäu'en**, *n. I.* пережёвываніе; отрыга́ніе жва́чки; жва́чка; **-rkau'f**, *m. I.* (äufe) вы́купъ; **-rkau'fen**, *va.* воскупа́ть, вы́купить; **-rkäu'fer**, *m. I.* выкупщи́къ; **-rkäu'flich**, *a.* выкупно́й; **-rkau'fsbere'chtigung**, *f.* 2., **-rkaufsre'cht**, *n. I.* 3. пра́во вы́купа; выкупно́е пра́во; **-rkeh'r**, *f.* s. Rü'ckkehr, Rü'ckfall; **-rkeh'ren**, *vn.* (*s.*) возвраща́ться, -врати́ться; (Kräfte) возстановля́ться, -ви́ться; (Krankheiten) вновь проявля́ться, -яви́ться; **-rkli'ngen**, *vn. irr.* (*h.*) (klang wieder, wiedergeklungen): раздава́ться, от- сно́ва; **-rko'mmen**, s. Wie'der-, Zurü'ckkehren; **-rku'nft**, *f.* s. Zurü'ckkehr; **-rleu'chten**, *vn.* s. Wie'derglä'nzen; **-rnah'me**, **-rneh'men**, s. Zurü'cknahme etc.; **-rsa'gen**, *n.* s. Na'chsagen, Wie'dererzäh'len; **-rscha'll**, *m. I.* отголо́сокъ; э́хо; **-rscha'llen**, *vn.* (*h.*) отдава́ться, -да́ться; раз-; **-rschei'n**, *m. I.* отсвѣ́чиваніе; отража́ніе; (bei Feuersbrunst) за́рево; **-rschei'nen**, *vn. irr.* (*h.*) (scheine w., schien w., wiedergeschienen): s. Wie'derglä'nzen; **-rsche'lten**, *va. irr.* (schelte w., schilt w., schalt w., wiedergescholten), **-rschi'mpfen**, *va.* отбра́ниваться, -ня́ться; **-rschi'cken**, *va.* отосла́ть наза́дъ; **-rschla'gen**, *va.* (schlage w., schlägt w., schlug w., wiedergeschlagen): обра́тно уда́рить; **-rschmä'hen**, *va.* отвѣча́ть бра́нью; **-rschrei'ben**, *va. irr.* (schreibe w., schrieb w., wiedergeschrieben): отписа́ть; отвѣча́ть; **-rse'hen**, *va. irr.* (sehe w., sieht w., sah w., wiedergesehen): уви́дѣться, повида́ться съ кѣмъ; -, *n. I.* свида́ніе; bis auf - до свида́нія; **-rse'nden**, *va. irr.* (sende w., sandte w., wiedergesandt), s. Wie'derschi'cken; **-rspie'geln**, s. Wie'derstrah'len; **-rstrah'len**, *vn.* (*h.*) отража́ть лучи́; отбра́сывать лучи́; **-rtau'fe**, *f. Kg.* перекреще́ніе; **-rtau'fen**, s. U'mtaufen; **-rtäu'fer**, *m. I. Kg. Gsch.* перекрещёнецъ; **-rtäu'ferin**, *f.* 2. перекрещёнка; **-rtäu'ferleh're**, *f.* 2. *Kg. Gsch.* анабапти́змъ; **-rtö'nen**, s. Wie'derscha'llen.

Wie'derum, s. Wie'der.

Wie'dervereinigung, *f.* 2. возсоедине́ніе; **-rverge'lten**, *va. irr.* (vergelte w., vergilt w., vergalt w., wiedervergolten): воздава́ть; (sich rächen) отомсти́ть; **-rverge'ltung**, *f.* возмѣ́здіе; возда́ніе; s. a. Ra'che; **-rverge'ltungsre'cht**, *n.* s. Verge'ltungsre'cht; **-rverkau'f**, *m. I.* (äufe) перепрода́жа; **-rverkau'fen**, *va.* перепродава́ть, -да́ть; **-rverkäu'fer**, *m. I.* перепродаве́цъ; **-rverla'ngen**, *va.* тре́бовать обра́тно.

Wie'ge, *f.* 2. колыбе́ль; лю́лька; (russische hängende) кача́лка; зы́бка; von der - an, * съ молоды́хъ лѣтъ; * смо́лоду; * съ са́маго нача́ла; * при са́момъ нача́лѣ; (eines Volkes, der Gelehrsamkeit, Wissenschaften, Künste) * колыбе́ль; **-gefrau'**, *f.* 2. ня́нька; **-geme'sser**, *n. I. Kk.* поваре́нный ножъ; сѣ́чка; (beim Graveur) сѣ́чка; **Wie'gen**, *va.* (Kind) кача́ть; (auf der Wage), s. Wä'gen, A'bwägen; -, *vn.* (*h.*) вѣ́сить; zwei Pfund - вѣ́сить два фу́нта; имѣ́ть два фу́нта вѣ́су; viel, schwer wiegend имѣ́ющій мно́го вѣ́су; тяжеловѣ́сный; wenig wiegend имѣ́ющій ма́ло вѣ́су; маловѣ́сный; leicht - легковѣ́сный; -, *n. I.* (des Kindes) кача́ніе; (Wägen) взвѣ́шиваніе; **Wie'gen-**, *a.* колыбе́льный; **Wie'gena'ngebi'nde**, *n. I.* пода́рокъ въ день рожде́нія; **-nfe'st**, *n. I.* 3. день рожде́нія; **-nki'nd**, *n. I.* (der) дитя́ въ колыбе́ли od. въ пелена́хъ; **-nlie'd**, *n. I.* (der) колыбе́льная пѣ́сень od. пѣ́сенка; **-npfe'rd**, *n. I.* 3. деревя́нный конёкъ; **-ntu'ch**, *n. I.* (ücher) колыбе́льное покрыва́ло.

Wie'hern, *vn.* (*h.*) ржать; anfangen zu - за-; -, *n. I.* ржа́ніе.

Wiena'ch, *ad.* какъ; какъ же.

Wie'ner-Tra'nk, *m. I.*, **Wie'ner-Trä'nkchen**, *n. dim. I.* Вѣ́нское слаби́тельное.

Wies, s. Wei'sen, *va. irr.*

Wie'sbaum, *m.* s. Heu'baum; **Wie's'chen**, *n. dim. I.* лужо́къ; лужо́чекъ; (im Walde) лужа́йка; **Wie'se**, *f.* 2. лугъ; auf der - wachsend лугово́й.

Wie'sel, *n. I. Ng.* (Schneewiesel) ла́сица; ла́ска; **Wie'sel-**, *a.* - ла́сицы; - ла́сицъ; **Wie'selchen**, *n. dim. I. Ng.* ла́сочка.

Wie'sen-, *a.* лугово́й; **Wie'sena'mpfer**, *m. Ng.* щаве́ль лугово́й; **-nbau'**, *m. I.* лугово́дство; **-nbe'rtram**, *m. Ng.* s. Be'rtramga'rbe; **-nbi'berne'lle**, *f. Ng.* s. Wie'senkno'pf; **-nblu'me**, *f.* 2. лугово́й цвѣто́къ; **-nbo'cksbart**, *m. I. Ng.* козло́ва борода́; козлоборо́дникъ лугово́й; козе́льцы; **-ndi'stel**, *f.* s. Koh'ldistel; **-ne'rz**, *n. I.* 3. *Ng. Bw.* лугова́я руда́; **-nfu'chsschwanz**, *m. I. Ng.* ли́сій хвостъ лугово́й; гла́шникъ ли́сій; **-ngei'ssbart**, *m. Ng.* s. Gei'ssbart (gemeiner); **-nglo'cke**, *f.* 2., **-nglö'ckchen**, *n. dim. I. Ng.* колоко́льчикъ круглоли́стый; **-ngo'ldrös'chen**, *n. dim. I. Ng.* желтоголо́въ Европе́йскій; **-ngra's**, *n.*

I. (äser) луговáя травá; **-ngru'nd,** *m. I.* (ünde) лугъ; **-nha'fer,** *m. I. Ng.* овёсъ высокорóслый od. луговóй; **-nheu',** *n. I.* луговóе сѣно; **-nklee',** *m. I.* дя́тлина; **-nkna'rrer,** *m. Ng.* s. Wa'chtelkö'nig; **-nkno'pf,** *m. I. Ng.* красноголóвникъ обыкновéнный; Сáвина стрѣлá; кровохлёбка; **-nkre'sse,** *f.* 2. *Ng.* крессъ луговóй; **-nkü'mmel,** *m.* s. Kü'mmel (gemeiner); **-nla'nd,** *n. I.* сѣнокóсная земля́; лугъ; **-nläu'fer,** s. Wa'chtelkö'nig; **-nle'rche,** *f.* 2. *Ng.* жáворонокъ луговóй; щеври́ца луговáя; **-li'chtnelke,** *f.* 2. *Ng.* дремá луговáя; кóколь прямóй; **-npie'per,** *m.* s. Wie'senle'rche; **-npimpine'lle,** *f.* s. Wie'senkno'pf; **-nrau'te,** *f.* 2. *Ng.* луговáя рýта; золотýха; щелкýнъ; (gelbblühende) золотýха жёлтая; васили́стникъ жёлтый; живи́тельная травá; вередóвецъ; матрёнка; **-nroh'r,** *n. I.* 3. *Ng.* мя́тлина; мя́тловка; мя́тликъ; тростни́къ ирообрáзный; **-nsafra'n,** *m.* s. He'rbstzeitlo'se; **-nsa'lbei,** *m. I. Ng.* шалфéй полевóй; **-nschna'rrer,** *m.* s. Wa'chtelkö'nig; **-nu'fer,** *n. I.* луговáя сторонá рѣки́; луговóй бéрегъ; **-nwo'lle,** *f.* s. Wo'llgras; **Wie'sewa'chs,** *m. I.* всходъ травы́; сѣнные покóсы.

Wievie'l, *a.* скóлько; der Wievielte коли́кій, котóрый.

Wiewoh'l, *conj.* s. Obglei'ch.

Wild, *a.* (Pflanzen, Thiere, Menschen) ди́кій; необýзданный; (ungesittet) непросвѣщённый; wilde Völker, *Geog.* ди́кіе нарóды; дикари́; wilder Mensch ди́кій человѣ́къ; дикáрь; wildes Leben, * бýйная жизнь; wilde Leidenschaften, * бýйныя, бýрныя стрáсти; wildes Fleisch, *Hlk.* ди́кое мя́со; - sein (Kinder) шали́ть; рѣзви́ться; - werden разшали́ться; разрѣзви́ться; - leben вести́ бýйную жизнь; - machen (Thiere) пугáть, на-; - wachsen расти́ въ ди́комъ состоя́ніи; - wachsen lassen оставля́ть, -вить въ ди́комъ состоя́ніи; -, *n. I.* дичь; **Wi'ldacker,** *m. I.* (ä) необрабóтанная земля́; **-dbad,** *n. I.* (äder) *Hlk.* минерáльныя тепли́цы; **-dbahn,** *f.* 2. непроби́тая дорóга; **-dbraten,** *m. I. Kk.* жáреная дичь; жáреная дичи́на; s. Wi'ldpret; **-ddieb,** *m. I.* 3. охотя́щійся на чужóй землѣ́; браконьéръ; **Wi'lder,** *m. II.* дикáрь; **Wi'lde,** *f. II.* дикáрка; die Wilden, *pl.* ди́кіе нарóды; дикари́; **Wi'ldfang,** *m. I. Jäg.* лóвля ди́кихъ звѣрéй; * шалýнъ; * сорванéцъ; **-dfleisch,** *n. I.* дичи́на; **-dfremd,** *a.* * совершéнно чýждый; * совсѣ́мъ чужóй; незнакóмый; **-dgarn,** *n. I.* 3. *Jäg.* тенéта для дичи́; **-dgefä'lle,** *n. pl.* дохóды съ би́той дичи́; **-dgeru'ch,** *m. I.* (üche) зáпахъ дичи́ны; - haben пáхнуть дичи́ною; **-dgeschma'ck,** *m. I. Kk.* вкусъ дичи́; **Wi'ldheit,** *f.* 2. дикость; звѣ́рство; необýзданность; **-dhüter,** *m. I.* лѣсни́чій; **-dlager,** *m. I. Jäg.* лóговище; берлóга; **-dling,** *m. I.* 3. лѣснóе деревцó; дичóкъ; **-dmeister,** *m. I.* лѣсни́чій; **-dmeisterei',** *f.* 2. домъ лѣсни́чьяго; **-dniss,** *f.* 3. пýстошь; пусты́ня; **-dobst,** *n. I.* ди́кій плодъ; **-dpret,** *n. I Kk.* дичи́на; дичь; **-dschaden,** *m. I.* вредъ, причиня́емый ди́чью (на поля́хъ); **-dschur,** *f.* 2. вильчýра; шýба; **-dschütz,** *m. II.* охóтникъ; s. a. Wi'lddieb; **-dspur,** *f.* 2. слѣды́ ди́каго звѣря́; **-dstand,** *m. I. Jäg.* лóговище; берлóга; количество дичи́ въ лѣсý.

Will, s. Wo'llen, *va. irr.*

Wi'lle, Wi'llen, *m.* (*Gen.* Willens): вóля; (Vorsatz) намѣ́реніе; (Wunsch) желáніе; böser Wille злóе намѣ́реніе; guter, freier Wille дóбрая вóля; произвóлъ; aus gutem freiem Willen по дóброй вóлѣ; добровóльно; letzter Wille, *Rw.** предсмéртная вóля; духóвное завѣщáніе; mit Willen und Einrathung (Jmds.) съ дозволéнія (od. по вóлѣ) и по совѣ́ту; wider Willen прóтивъ вóли; по невóлѣ; нéхотя; das war nicht mein Wille, * я э́того не хотѣ́лъ (od. не желáлъ); das ist mein Wille я такъ хочý; es steht in deinem Willen ты мóжешь; твоя́ вóля; отъ тебя́ зави́ситъ; Willens sein, im Willen haben хотѣ́ть; имѣ́ть намѣ́реніе; Jmdm. seinen freien Willen lassen дать комý вóлю; lass' ihm seinen Willen пусть (себѣ́) дѣ́лаетъ, что хóчетъ; ich kann es beim besten Willen nicht thun при всёмъ моёмъ желáніи, я не въ состоя́ніи сдѣ́лать э́того; радъ бы въ рай, да грѣхи́ не пускáютъ; um - willen, *praep.*(mit *Genit.*): для; рáди; um Gottes willen рáди Бóга; **Wi'llenlo's,** *a.* нерѣши́тельный; мни́тельный; не имѣ́ющій сóбственной вóли; **-nlo'sigkeit,** *f.* 2. нерѣши́тельность; *Hlk.* немóщность; неспосóбность; безсилíе; *Philos.* несопротивля́емость; **Wi'llens,** *ad.* намѣ́ренъ; **Wi'llens-äu'sserung,** *f.* 2. изъявлéніе своéй вóли oder намѣ́ренія; **-sbesti'mmung,** *f.* 2. *Philos.* волéніе; хотѣ́ніе; **-serklä'rung,** *f.* 2. изъявлéніе желáнія; durch - des Honorirten, *Rw. H.* по вóлѣ легатáрія; **-sfrei'heit,** *f.* свобóда вóли; **-skra'ft,** *f.* си́ла вóли; **-smei'nung,** *f.* 2. хотѣ́ніе; волéніе; **-so'rdnung,** *f.* 2. s. Testame'nt; **-svermö'gen,** *n.* s. Wi'llenskra'ft; **Wi'llentlich,** *ad.* произвóльно; съ намѣ́реніемъ; **Wi'llfahren,** *vn.*(*h.*) снисходи́ть, снизойти́ на чью прóсьбу; соизволя́ть, -ли́ть; угождáть; **Wi'llfahrer,** *m. I.* угóдникъ; **Wi'llfahrerin,** *f.* 2. угóдница; **Wi'llfährig,** *a.* уклóнчивый, снисходи́тельный; услýжливый; послýшный; **Wi'llfährigkeit,** *f.* уклóнчивость; угóдливость; услýжливость; снисходи́тельность къ чемý; снисхождéніе; **Wi'llfahrung,** *f.* соглáсіе; исполнéніе; **Wi'llig,** *a.* усéрдный; услýжливый; готóвый на что; aus willigem Herzen отъ дóбраго сéрдца; williges Pferd сми́рная лóшадь; -, *ad.* охóтно; отъ души́; er ist zu Allem - онъ на всё готóвъ (od. соглáсенъ); **Wi'lligen,** s. Ei'nwilligen; **Wi'lligkeit,** *f.* s. Berei'twilligkeit; **Wi'lliglich,** *ad.* добровóльно.

Willko'mmbecher, *m. I.* привѣ́тственный бокáлъ; **Willko'mmen,** *a.* желáнный; прія́тный; -ner Gast ми́лый гость; Jmdm. - sein придти́ къ комý въ дóбрый часъ; seien Sie - весьмá пріятно ви́дѣть васъ; бýдьте привѣ́тствуемы; Jmdn. - heissen поздравля́ть, -вить когó съ пріѣ́здомъ; -, *m. I.* пріёмъ, привѣ́тствіе; встрѣ́ча; s. Willko'mmbecher; Bewi'llkommnung; den - trinken пить за здорóвье пріѣ́зжато.

Wi'llkühr, Wi'llkür, *f.* произвóлъ; своевóліе; nach seiner - по своемý произвóлу; какъ угóдно (комý-либо); **-rlich,** *a.* произвóльный; **-rlichkeit,** *f.* произвóльность.

Wi'mmeln, *vn.* (*h.*) кипѣ́ть; быть во мнóжествѣ; der Käse wimmelt von Würmern чéрви кишáтъ въ сырý; -, *n. I.* s. Gewi'mmel.

Wi'mmern, *va.* u. *n.* стонáть; (Kinder) визжáть; óхать; -, *n. I.* стонáніе; визжáніе; **Wi'mmernd,** *ppr.* u. *a.* жáлобный; жáлостный.

Wi'mpel, *m.* u. *f.* 2. вы́мпелъ; **Wi'mpelsta'nge,** *f.* 2., **-lsto'ck,** *m. I.* (öcke) флáгштокъ.

Wi'mper, *f.* s. Au'genwi'mper; **Wi'mpern,** *vn.* s. Bli'nzeln.

Wi'nd, *m. I.* 3. *Ntl.* вѣ́теръ; вѣтръ; gelinder, sanfter Wind вѣтерóкъ; schnell wie der - съ быстротóю ви́хря; ви́хремъ; voller -, *Sw.* фордеви́ндъ; вѣ́теръ, дýющій пря́мо въ кормý; den vollen - haben, vor dem Winde segeln, *Sw.* идти́ на фордеви́ндъ; плыть по вѣ́тру; aus dem Winde gehen, *Sw.* выпускáть, -сти́ть вѣ́теръ изъ парусóвъ; den Vortheil des Windes haben, den - abgewinnen, *Sw.* вы́игрывать, вы́играть вѣ́теръ; перехвáтывать, -ти́ть вѣ́теръ; den - fassen пóльзоваться, вос- вѣ́тромъ; mit dem Winde segeln плыть съ попýтнымъ вѣ́тромъ; - machen (mit dem Fächer etc.) махáть; * s. Au'fschneiden, Lü'gen, Prah'len; das ist lauter -, * э́то всё пустяки́ (oder вздоръ); wovon - bekommen, * пронюхивать, -хать; etwas in den - schlagen, * пренебрегáть, -брéчь чѣмъ; не уважáть; wer - säet, wird Sturm ernten, * что посѣ́ешь, то и пожнёшь; **Wind-,** *a.* вѣ́треный; вѣтровóй; **Wi'ndball,** *m. I.* (älle) воздýшный шаръ; **-dbeutel,** *m. I.* * вѣ́треникъ; вѣтрогóнъ; вертопрáхъ; (Gebäck) *Kk.* пы́шка; **-dbeutelei',** *f.* 2. вѣ́тренность; пустяки́; **-dbeuteln,** *vn.* (*h.*) * вѣ́треничать; **-dblatter,** *f. Hlk.* s. Wi'ndpocke; **-dblu'me,** *f. Ng.* s. Anemo'ne; **-dbruch,** *m. I. Fw.* вѣтролóмъ; *Hlk.* вѣ́треная гры́жа; воздýшная килá; **-dbüchse,** *f.* 2. духовóе ружьё; воздухострѣ́льное ружьё; **-ddarm,** *m. I.* s. Gri'mmdarm; **-ddorn,** *m. I. Hlk.* вѣ́тряная ость.

Wi'nde, *f.* 2. вóротъ; шпиль; блокъ; *Ng.* вьюнóкъ; колокóльчики; обвивáльница; повóень; **Wi'ndeglö'ckchen,** *n. dim. I. Ng.* колокóльчики.

Wi'ndei, *n. I.* (er) жировóе, безплóдное яйцó.

Wi'ndeisen, *n. I.* (an Fenstern, Fensterläden) замéтъ.

Wi'ndel, *f.* 2. пелёнка; **Wi'ndelba'nd,** *n. I.* (änder) свивáльникъ; **-lboh'rer,** *m. I.* коловорóтъ; сверлó, **-lkind,** *n.* s. Wi'ckelki'nd; **Wi'ndeln,** *va.* (Kinder) пеленáть, с-.

Wi'nden, *va. irr.* (winde, wand, gewunden): (um etw.) обвивáть, обви́ть; (Kränze etc.) плесть, с-; (Jmdm. etw. aus den Händen) вы-

рывать, -рвать что у кого; in die Höhe - поднимать, -нять воротомъ; sich - виться; **Wi'ndenha'rz**, *n. I.* 3. скаммоная смола; **-nma'cher**, *m. I.* блочный мастеръ; блокарь.

Wi'ndesei'le, *f.*: mit - съ быстротою вихря; * вихремъ; **Wi'ndfah'ne**, *f.* 2. флюгеръ; вѣтрельникъ; **-dfall**, *m. Fw.* s. La'gerho'lz; **-dfang**, *m. I.* (änge) *Bw.* воздухопроводъ; (in Schlaguhren etc.) вѣтреница; s. a. Wi'ndflügel; *Hlk.* маховое колесо; **-dfege**, *f.* 2. (in Mühlen) вѣйка; **-dflagge**, *f.* s. Wi'ndfahne; **-dflügel**, *m. I.* мельничное крыло; махъ; **-dgalle**, *f.* 2. *Sw.* прогалина на небѣ, предвѣщающая бурю; **-dgeschwu'lst**, *f.* (ülste) *Hlk.* воздушная, вѣтреная опухоль; эмфизема; **-dgott**, *m. I. Myth.* Эолъ; богъ вѣтровъ; **-dhafer**, *m. Ng.* s. Tau'bhafer; **-dhaken**, *m. I.* вѣтровый крюкъ; **-dhalm**, *m. I.* 3. *Ng.* сѣнная трава; полевица; **-dharfe**, *f.* 2. *Tk.* Эолова арфа; **-dhauch**, *m. I.* 3. дуновеніе вѣтра; der kleinste - малѣйшій вѣтерокъ; **-dhose**, *f.* 2. *Ntl.* песчаный смерчъ; s. a. Wi'ndkessel; **-dhund**, *m. I.* 3. борзая собака; борзой кобель; **-dhündin**, *f.* 2. борзая сука; **Wi'ndig**, *a.* вѣтреный; * U'nbestä'ndig, U'nzuverlä'ssig, Fla'tterhaft; es ist - вѣтрено; вѣтеръ дуетъ; **Wi'ndigkeit**, *f.* вѣтренность; * s. a. Lei'chtsinn; **Wi'ndkessel**, *m. I.* (in Pumpen) стаканъ; **-dklappe**, *f.* 2. клапанъ; захлопка; **-dkolik**, *f. Hlk.* колика отъ вѣтровъ; **-dkugel**, *f.* 2. *Ntl.* эолипилъ; паровой шаръ; **-dlade**, *f.* 2. (an der Orgel) духовой ящикъ; вѣтреный ящикъ; виндлада; **-dladen**, *m.* s. Fe'nsterla'den; **-dloch**, *n.* s. Lu'ftloch; **Wi'ndlos**, *a.* безвѣтренный; **Wi'ndmacher**, *m.* * s. Wi'ndbeutel; **-dmesser**, *m. I. Ntl.* анемометръ; **-dmole**, *f.* 2. *Hlk.* воздушный клубъ; **-dmühle**, *f.* 2. вѣтреная, вѣтряная мельница; (für Kinder) вертушка; **-dofen**, *m. I.* (ö) духовая, воздушная, самодувная печь; **-dpfropf**, *m. I.* 2. (beim Geschütz) пробка; втулка; **-dpisto'l**, *n. I.*, **-dpisto'le**, *f.* 2. духовой пистолетъ; **-dpocken**, *f. pl. Hlk.* лопуха; **-drad**, *n. I.*, **-drädchen**, *n. dim. I.* вертушка; вентиляторъ; **-drehe**, *f. Hlk.* (bei Pferden) запалъ; **-driss**, *m. Fw.* s. Wi'ndfall, Wi'ndbruch; **-drohr**, *n.* s. Wi'ndbüchse; **-dröhre**, *f.* 2. (am Blasebalge) сопло; дульце; **-drös'chen**, *n. Ng.* s. Anemo'ne; **-drose**, *f.* (am Compass) картушка; указатель вѣтровъ; **-dsbraut**, *f. Ntl.* s. Stu'rmwind; *Sw.* шквалъ; **-dschacht**, *m. I.* (ächte) *Bw.* воздушная шахта; **-dschaden**, *m. I.* (ä) вредъ, причинённый въ лѣсу отъ бури; поврежденіе деревъ вѣтромъ; **-dscheider**, *m. I. Bw.* воздухопроводъ; **-dschief**, *a.* косой; скорбленный; **-dschirm**, *m. I.* 3. ширмы отъ вѣтра; **-dschlag**, *m. Fw.* s. La'gerho'lz; **-dschnell**, *a.* * съ быстротою вихря; ужасно скоро; **-dschöpfer**, *m.* s. Wi'ndfang; **-dsegel**, *n. I. Sw.* виндзейль; парусный рукавъ oder воздухопроводъ; **-dseite**, *f.* 2. *Sw.* навѣтренная сторона; an der - liegend навѣтренный; находящійся на вѣтрѣ; обращённый къ вѣтру; **-dspiel**, *n. Ng.* s. Wi'ndhund; **-dstill**, *a.* тихій; безвѣтренный; **-dstille**, *f. Ntl.* безвѣтріе; тишь; *Sw.* штиль; **-dstoss**, *m. I.* (össe) порывъ вѣтра; **-dstrich**, *m. I.* 3. *Ntl.* направленіе вѣтра; (auf dem Kompass) румбъ; **-dsturm**, *m.* s. Stu'rmwind; **-dstütze**, *f. Bk.* s. Kreu'zbank; **-dsucht**, *f. Hlk.* вѣтреная немочь; воздушная болѣзнь; **-dsüchtig**, *a.* одержимый вѣтреною немочью; **-dtreibend**, *a. Hlk.* вѣтрогонный; вѣтрогонительный; **-dtrocken**, *a.* высушенный (od. просушенный) на вѣтрѣ.

Wi'ndung, *f.* 2. обвиваніе; (der Kränze) сплетаніе; s. a. Krü'mmung, Bie'gung; (der Schraube) рубцы на винтѣ; (des Ankers) *Sw.* подниманіе; поднятіе; (einer Schnecke) лѣстница.

Wi'ndviering, *f.* 2. *Sw.* кормовая часть (корабля); **-dvogel**, *m. I.* каравайка; **-dwage**, *f.* 2. вѣтровѣсъ; баросанемъ; **Wi'ndwärts**, *ad.* къ вѣтру; по вѣтру; - liegend лежащій подъ вѣтромъ; подвѣтренный; **-dwehe**, *f.* 2. *Ntl.* сугробъ снѣга; **-dweiser**, *m.* s. Wi'ndzeiger; **-dwirbel**, *m. I. Ntl.* вихрь; **-dzeiger**, *m. I. Ntl.* анемоскопъ; **-dzug**, *m.* s. Zu'gwind.

Wink, *m. I.* 3. знакъ; намёкъ; (Warnung) предостереженіе; auf den - тотчасъ; auf den - bedient werden имѣть проворную прислугу; es kostet mir nur einen -, *мнѣ стоитъ только слово сказать.

Wi'nkel, *m. I.* уголъ; (entlegener Ort) скрытное мѣсто; уголокъ; in allen Winkeln, вездѣ.

Wi'nkeladvoka't, *m. II.* * плохой, скрытный адвокатъ; **-lba'nd**, *n. Zm.* s. Wi'nkelei'sen, Wi'nkelha'ken; **-lbo'gen**, *m. I. Gl.* дуга угла; **Wi'nkelchen**, *n. dim. I.* уголокъ.

Wi'nkeldru'cker, *m. I.* * типографщикъ, печатающій тайнымъ образомъ; **-ldruckerei'**, *f.* 2. типографія, содержимая скрытно; **-le'he**, *f.* 2. тайный бракъ; **-lei'sen**, *n. I.* желѣзный наугольникъ; **-lfö'rmig**, *a.* углообразный; **-lga'sse**, *f.* 2. закоулокъ; **-lgera'de**, s. Wi'nkelre'cht; **-lha'ken**, *m. I. Bchdr.* (des Setzers) наборная верстатка; (des Schriftgiessers) юстирная, словолитная верстатка; *Ng.* (Muschel) бѣдреница равнорогая; **-lhei'rath**, s. Wi'nkele'he; **-lho'lz**, s. Wi'nkelma'ss, **-lhölzer**, *pl.* * увёртки; **Wi'nkelicht**, *a.* угловатый; **Wi'nkelig**, *a.* угольный; **Wi'nkelli'nie**, *f.* 2. *Gl.* діагональ; **-lmä'kler**, *m. I.* * *H.* непатентованный маклеръ; **-lma'ss**, *n. I.* 3. угломѣръ; наугольникъ; науголокъ; **-lme'sser**, *m. I.* угломѣръ; **-lnah't**, *f.* (ähte) *Zk.* ижецеобразный od. задній шовъ (черепа); **-lne'rvig**, *a.*: -ges Blatt, *Ng.* угло-нервный листъ; **-lre'cht**, *a.* прямоугольный; *ad.* прямоугольно; подъ прямымъ угломъ; **-lschei'be**, *f.* 2. *Gl.* угломѣръ; астролябія; **-lschu'le**, *f.* 2. * маленькая школа; *iron.* закоулочная школа; **-lstä'ndig**, *a. Zk.* раменный; плечевой; промежный; *Ng.* промежуточный; **-lsa'mmlung**, *f.* 2. тайное собраніе; сборище; сходбище; **-lverei'n**, *m. I.* 3. тайное общество; **-lzü'ge**, *m. pl.* * увёртки; уловки; пустыя извиненія; - machen увёртываться; вилять; кривить душою.

Wi'nken, *vn.* (*h.*) (mit dem Kopfe) кивать, кивнуть; (mit den Augen) мигать, мигнуть; (mit der Hand) махать, махнуть; (durch Winke Zeichen geben) давать знаки; дѣлать знаки; дать знакъ; сдѣлать знакъ; -, *n. I.* киваніе; миганіе; маханіе.

Wi'nsela'ffe, *m. Ng.* s. Ro'llschwanza'ffe; **Wi'nseler**, *m. I.* визгунъ; пискунъ; **Wi'nselerin**, *f.* 2. визгунья; пискунья; **Wi'nselig**, *a.* жалобный; жалостный; писклйвый; **Wi'nseln**, *vn.* (*h.*) визжать; -, *n. I.* визжаніе.

Wi'nslow's Oe'ffnung, *f. Zk.* устье сальника.

Wi'nter, *m. I. Ntl.* зима; im -, mitten im - зимою; zum - на зиму; dem - gemäss по зимнему; **Wi'nter-**, *a.* зимній; **-ra'bend**, *m. I.* 3. зимній вечеръ; **-ra'pfel**, *m. I.* (ä) *Gtn.* зимнее яблоко; **-ra'rbeit**, *f.* 2. зимняя работа; **-rau'fenthalt**, *m. I.* зимнее пребываніе; зимованье; wo den - haben проводить, -вести зиму; зимовать, пере-; жить зимою; **-rbah'n**, *f.* 2. зимній путь; зимняя дорога; **-rbee're**, *f.* 2. *Ng.* (virginische) зимній ягодникъ, зимнеягодникъ Американскій; **-rbi'rne**, *f.* 2. *Gtn.* зимняя груша; **-rblu'me**, *Ng.* s. Stroh'blume, Sa'ndruhrkraut; **-re'nte**, *f.* 2. *Ng.* савка; саутка; аангичъ; морянка; **-re'rnte**, *f.* 2. *Ldw.* жатва озимаго хлѣба; reiche - урожай озимаго хлѣба; **-rfah'rt**, *f.* 2. зимняя поѣздка; поѣздка зимою; **-rfä'llig**, *a.* (Vieh) похудѣвшій зимою; **-rfe'ld**, *n. I.* (der) озимое поле; **-rfe'ldzug**, *m. I.* (üge) *Kw.* зимній походъ; **-rfe'nster**, s. Vo'rsatz-, Do'ppelfe'nster; **-rflu'r**, *f.* 2. озимое поле; **-rfro'st**, *m. I.* (öste) *Ntl.* зимній морозъ; **Wi'nterfru'cht**, s. Wi'ntero'bst, Wi'ntergetrei'de; **-rfu'tter**, *n. I.* зимній кормъ; **-rge'rste**, *f. Ng. Ldw.* озимый ячмень; **-rgetrei'de**, *n. I.* озимый хлѣбъ; **-rgewä'chs**, *n. I.* 3. озимое растеніе; **-rgrü'n**, *a.* (Gewächse) всегда-зеленѣющій; **-rgrü'n**, *n. I. Ng.* барвинокъ; **-rha'fer**, *m. I. Ldw.* озимый овёсъ; **-rhaft**, *a.* зимній; похожій на зиму; **-rha'lbjahr**, *n. I.* 3. шесть зимнихъ мѣсяцевъ; **-rha'rt**, *a. Gtn.* s. Reif; **-rhau's**, *Gtn.* s. Gewä'chshaus, Trei'bhaus, Wa'rmhaus; **-rho'lz**, *n. I.* дрова на зиму; **-rhü'tte**, *f.* 2. зимовникъ; **-rkä'lte**, *f.* зимній холодъ; **-rklei'd**, *n. I.* (der) зимнее платье; зимняя одежда; (der Vögel) *Ng.* зимнее опереніе; **-rko'rn**, *n. I.* озимь; **-rkre'sse**, *f. Ng.* зимній, зимующій крессъ; сурѣпица полевая; **-rla'ger**, *n. I.* зимній лагеръ; (der wilden Thiere) логово; **-rlau'ch**, s. Porré; **Wi'nterlich**, *a.* s. Wi'nterhaft; **Wi'nterling**, *Ng.* s. Schnee'ammer; **-rloo'sung**, *f.* 2. *Jäg.* помётъ звѣриный; лайна; **-rlu'ft**, *f.* (üfte) *Ntl.* зимній воздухъ; **-rlu'st**, **-rlu'stbarkeit**, *f.* 2. зимнія увеселенія; **-rmä'ssig**, *a.* зимній; -, *ad.* по-зимнему; **-rmo'nat**, *m. I.* 3. зимній мѣсяцъ; **Wi'ntern**, *vn.* (*h.*) зимовать; es win-

tert зима наступаетъ; **Wi'nterna'cht**, *f.* (ächte) зимняя ночь; **-ro'bst**, *n. I. Gtn.* зимній плодъ; **-rpala'st**, *m. I.* (äste) зимній дворецъ; **-rpfla'nze**, *f.* 2. *Ng.* зимнее растеніе; **-rquarta'l**, *n. I.* 3. зимняя четверть года; **-rquartie'r**, *n. I.* 3. зимняя квартира od. стоянка; im - liegen, *Kw.* стоять по зимнимъ квартирамъ; **-rrei'se**, *f.* 2. зимняя ѣзда; **-rro'ggen**, *m. I. Ng. Ldw.* озимая, озимная рожь; **-rsaa't**, *f.* 2. зимній посѣвъ; озимь; **Wi'nterschla'f**, *m. I.* зимній сонъ; зимняя спячка; **-rsei'te**, s. No'rdseite; **-rso'nnenwe'nde**, *f. Ntl. Stk.* зимній поворотъ солнца; кратчайшій день; **-rspi'nat**, *m. I. Ng.* зимній шпинатъ; **-rsta'nd**, *m. I. Jäg.* s. Wi'nterla'ger; **-rstu'rm**, *m.I.* (ürme) *Ntl.* зимняя буря; **-rta'g**, *m. I.* 3. зимній день; **Wi'nterung**, *f.* 2. (des Viehes) *Ldw.* содержаніе (od. прокормленіе) зимою; (der Pflanzen) сохраненіе зимою; **-rvergnü'gen**, s. Wi'nterlu'st; **-rvo'gel**, *m. I.* (ö) зимняя птица; **-rvo'rrath**, *m. I.* (äthe) зимній запасъ; запасъ на зиму; **-rwei'zen**, *m. I.* озимая пшеница; **-rwe'nde**, s. Wi'nterso'nnenwe'nde; **-rwe'tter**, *n. I. Ntl.* зимняя погода; **-rwoh'nung**, *f.* 2. зимняя квартира; **-rzei'chen**, *n. I. Stk.* зимній знакъ зодіака; **-rzei't**, *f.* 2. зимнее время; зимняя пора.

Wi'nzer, *m. I.* виноградарь; **Wi'nzerin**, *f.* 2. собирательница винограда; **Wi'nzerme'sser**, *n. I.* виноградный ножъ.

Wi'nzig, *a.* крошечный; winziger Mensch тщедушный; щедушный; мелочной человѣкъ. [Gi'pfelbru'ch.

Wi'pfel, **Wi'pfelbru'ch**, s. Gi'pfel,

Wi'ppe, *f.* 2. s. Schau'kel, Schau'kelwie'ge; (Folter) тряска; дыба; (beim Drechseln, an Schaukelwiegen) оцѣпъ; лукъ; шестъ; (der Armbrustspanner) натяжникъ; *Mzw.* обрѣзываніе; Kippe u. - обрѣзываніе и вывѣшиваніе монетъ; auf der - stehen, * быть въ опасности; **Wi'ppen**, *va.* (schaukeln) качать; (in die Höhe werfen) встряхивать, встряхнуть; *Mzw.* вывѣшивать, -вѣсить; Jmdn. -, * отстранить, удалить кого хитрымъ образомъ; -, *n. I.* качаніе; встряхиваніе; *Mzw.* вывѣшиваніе (монетъ); **Wi'pper**, *m. I. Mzw.* вывѣсщикъ монетъ; **Wipperei'**, *f. Mzw.* вывѣшиваніе монетъ; **Wi'ppgalgen**, *m. I.* дыба. [насъ было трое.

Wir, *pron.* мы; - waren unser drei

Wi'rbel, *m. I.* круженіе; (im Wasser) s. Stru'del; *Ntl.* s. Wi'rbelwi'nd; (Scheitel) вихоръ; (am Rückgrat) позвонокъ; (am Kopfe) темя; (am Krahn) ключъ; (am Fenster) завертка; (an Saiteninstrumenten) колокъ; (auf Trommel u. Pauke) дробь; * суматоха; einen - schlagen пустить дробь; (der Geschäfte, Vergnügungen, * s. Stru'del; Jmdn. vom - bis zur Zehe betrachten, mustern, * осматривать, осмотрѣть кого съ головы до ногъ; **Wi'rbel-**, *a. Zk.* позвоночный; **-lartе'rie**, *f.* 2. *Zk.* позвоночная артерія; **-lbeere**, s. Schö'nbeere; **-lbei'n**, *n. I. Zk.* позвонокъ; **-lbeinba'nd**, *n. I.* (änder) *Zk.* позвоночная связка; **-lbo'rsten**, **-ldo'st**, **-ldo'sten**, *m. I. Ng.* постельница; постельная трава; базилика; пахучка; **-lentzü'ndung**, *f.* 2. *Hlk.* воспаленіе спинныхъ позвонковъ; **-lgei'st**, *m. I.* (ster) * безпокойный человѣкъ; **Wi'rbelig**, *a.* (Haare) вихреватый; кружащійся; охмѣлѣвшій; **-lkno'chen**, *m.* s. Wi'rbelbei'n; **-lkrankheit**, *f.* 2. *Hlk.* болѣзнь позвонковъ; страданіе позвонковъ; **-lkrau't**, *n.* s. Wi'rbeldo'sten, **-llo's**, *a.* (Thiere) *Ng.* безпозвоночный; **-lmu'skel**, *m. I. Zk.* позвоночный мускулъ; **Wi'rbeln**, *vn.* (*h.*) вертѣться; кружиться; дребезжать; (auf Trommeln, Pauken) *Tk.* бить дробь; der Rauch steigt wirbeld in die Höhe дымъ клубами (столбомъ) подымается; дымъ клубится; -, *va.* быстро обращать, вертѣть; **-lne'rv**, *m. I.* 2. *Zk.* позвоночный нервъ; **Wi'rbelpu'nkt**, s. Schei'telpu'nkt; **-lsäu'le**, *Zk.* s. Rü'ckgrat; **-lsta'mm**, *m. I. Zk.* артерія основной кости; **-lsto'ck**, *m. I.* (öcke) (am Forteріano) переклядина; (an Violinen) головка; **Wi'rbelsucht**, *f. Hlk.* круженіе головы; головокруженіе; **-lthie'r**, *n. I.* 3. *Ng.* позвоночное животное; **Wi'rbelwi'nd**, *m. I.* 3. *Ntl.* вихрь; **-lwu'rm**, *m. I.* (ürmer) *Ng.* сувойка.

Wird, s. We'rden, *vn. irr.*

Wi'rkband, *n. I.* (änder) (am Tuche) кромка; **-keisen**, *n. I.* (beim Hufschmied) рѣзакъ; рѣзецъ; **Wi'rken**, *va.* дѣлать; производить; (Tapeten, Spitzen) ткать; (Teig) мѣсить; (dem Pferde den Huf) очищать, очистить; -, *vn.* (*h.*) дѣйствовать, по-; nachtheilig worauf - имѣть вредное вліяніе на что; die wirkende Ursache побудительная причина; -, *n. I.* тканіе; мѣска; дѣйствіе; **Wi'rker**, *m. I.* ткачъ.

Wi'rklich, *a.* дѣйствительный; (reell, wahrhaft) истинный; -, *ad.* точно; дѣйствительно; (in der That, selbst) въ самомъ дѣлѣ; **-chkeit**, *f.* дѣйствительность; zur - kommen осуществляться, осуществиться.

Wi'rkmesser, s. Wi'rkeisen.

Wi'rksam, *a.* дѣйствующій; (kräftig, stark) сильный; **Wi'rksamkeit**, *f.* дѣйствіе; дѣятельность; seine - beginnen начинать, -чать дѣйствовать; in - treten вступать, -пить въ исправленіе должности.

Wi'rkstuhl, s. We'bestuh'l.

Wi'rkung, *f.* 2. дѣйствіе; слѣдствіе; eine - hervorbringen производить, -вести, -весть дѣйствіе; (Einfluss haben) про- od. имѣть вліяніе; **Wi'rkungsa'rt**, *f.* 2. образъ дѣйствія; **-sfä'hig**, *a.* способный дѣйствовать; **-skra'ft**, *f.* (äfte) дѣйствующая сила; **-skrei's**, *m. I.* 3. кругъ дѣйствія od. дѣятельности; **Wi'rkungsli'nie**, *f.* 2. *Kw.* кратчайшая линія миннаго взрыва; **-slo's**, *a.* (unthätig) бездѣйственный; (erfolglos) безуспѣшный; **-slosigkeit**, *f.* бездѣйствіе; **-ssphä're**, *f.* s. Wi'rkungskrei's; **-strie'b**, *m. I.* стремленіе къ дѣятельности; **-svermö'gen**, *n. I.* способность дѣйствовать; **-svo'll**, *a.* сильный.

Wi'rkursache, *f.* 2. побудительная причина.

Wirr, **Wi'rre**, *a.* смущенный; **Wi'rre**, *f.* 2. s. Wi'rrwar, Verwi'rrung; Wirren, *f. pl.* запутанности; **Wi'rren**, *va.* смѣшивать, сбивать, спутывать.

Wi'rrgarn, *n. I.* 3. спутанная пряжа; **-rrkopf**, *m. I.* (öpfe) * безтолковый; безпутная голова; **Wi'rrköpfig**, *a.* * безтолковый; **Wi'rrsal**, *n. I.* 3. запутанность; путаница; **-rrseide**, *f.* шелковые охлопки; **-rrstroh**, *n. I.* смятая солома; **Wi'rrwarr**, *m. I.* суматоха; сумятица; бѣготня; (Verwirrung) путаница; (Unordnung) безпорядица.

Wi'rsching, **Wi'rschkohl**, **Wi'rsing**, *m. I. Ng.* кудрявая капуста.

Wi'rtel, *m. I. Mech.* кольцо.

Wi'rtelbei'n, *Zk.* s. Spru'ngbein.

Wirth, *m. I.* 3. (vom Hause) хозяинъ; guter - экономъ; хозяинъ; schlechter - пустодомъ; **Wi'rth-**, **Wirths-**, *a.*, **Wi'rthbar**, *a.* удобный къ обитанію; **Wi'rthin**, *f.* 2. хозяйка; **Wi'rthlich**, *a.* s. Wi'rthschaftlich, Häu'slich; **Wi'rthschaft**, *f.* 2. хозяйство; домоводство; schlechte - treiben быть расточительнымъ; (mit dem Vermögen) расточать имѣніе; er hat hier eine schöne - getrieben, * онъ всё здѣсь поднялъ вверхъ дномъ; **Wi'rthschaften**, *vn.* (*h.*) хозяйничать; (sich mit der Wirthschaft beschäftigen) заниматься хозяйствомъ; (die Wirthschaft führen) управлять хозяйствомъ; schlecht - быть расточительнымъ; schlecht womit - худо распоряжаться чѣмъ; in den Tag hinein -, * жить безъ разсчета; мотать; er hat hier übel -, * онъ всё привёлъ въ безпорядокъ; **Wi'rthschafter**, *m. I.* управитель; экономъ; **Wi'rthschafterin**, *f.* 2. экономка; **Wi'rthschaftlich**, *a.* хозяйственный; бережливый; экономный; **Wi'rthschaftlichkeit**, s. Spa'rsamkeit; **Wi'rthschaftsa'ngelegenheiten**, *f. pl.* дѣла по хозяйству; in - по хозяйственнымъ дѣламъ; **-sbea'mter**, *m. II.* интендантъ; администраторъ; экономъ; **-sbeque'mlichkeiten**, *f. pl.* хозяйственныя удобства od. принадлежности; **-sbesi'tzer**, *m. I.* сельскій хозяинъ; **-sbu'ch**, *n. I.* (ücher) хозяйственная книга; **-scomple'x**, *m. I.* 3. *Ldw.* угодья; усадьба; **-sfigu'ren**, *f. pl. Fw.* фигуры хозяйства; **-sgebäu'de**, *n. I.* хозяйственное строеніе; **-sgerä'th**, *n. I.* 3. хозяйственные снаряды; **-sge'ld**, *n. I.* (der) деньги на хозяйственные расходы; **-skale'nder**, *m. I.* хозяйственный календарь; **-sk'enntniss**, *f.* 3. хозяйственное знаніе; **-sku nst**, s. Oekonomie'.

Wi'rthshaus, *n. I.* (äuser) трактиръ; гостинница; **-sjunge**, *m. II.* половой; **-stafel**, *f.* 2., **-stisch**, *m. I.* 3. общій обѣденный столъ.

Wisch, *m. I.* 3. тряпка; отымалка; дрянь; (elender Brief etc.) * пустое сочиненіе; **Wi'schen**, *va.* вытирать, утирать; *Mal.* растушевывать эстомпомъ; (den Mund) утирать, утереть; (sich die Augen) тереть, по-; Jmdm. die Nase -, * дать кому напрягай; **Wi'scher**, *m. I.* стиральщикъ; *Kw.* (beim Geschütz) банникъ; s. a. Stü'ckputzer; *Mal.* эстомпъ; * (Verweis) выговоръ;

Wi'schgold, s. Bla'ttgold; **Wi'schhader**, s. Wi'schlappen; **-schkolben**, s. Stü'ckwischer; **-schlappen**, *m. I.* стира́лка; тря́пка; тряпи́ца; **-schschwamm**, *m. I.* (ämme) гу́бка; **-schtuch**, *n. I.* (ücher) стира́лка; **Wi'schwasch**, *m. I.* болтовня́.
Wi'smuth, *m. I. Ng. Bw.* висму́тъ; **Wi'smuth-**, *a. Ng.* висму́товый; **-thblu'me**, **-thblü'the**, *f. Bw.* висму́товые цвѣты́; **-the'rz**, *n. I.* 3. висму́товая руда́; **-thgla'nz**, *m. I.* висму́товый блескъ; **-thspie'gel**, *m. I.* теллури́стый висму́тъ; **-thwei'ss**, *n. I.* висму́товыя бѣли́ла. [пель.
Wi'spel, *m. I.* (Getreidemass) ви́с-
Wi'spern, s. Flü'stern.
Wi'ssbegie'r, **Wi'ssbegie'rde**, *f.* любозна́тельность; **Wi'ssbegie'rig**, *a.* любозна́тельный.
Wi'ssen, *va. irr.* (weiss, wusste, gewusst): знать; (verstehen) умѣ́ть; смы́слить; Gott weiss es allein э́то то́лько Бо́гу извѣ́стно; weiss Gott! Gott weiss! Богъ зна́етъ! Богъ вѣсть! wer weiss! врядъ ли! едва́ ли! Dank - быть благода́рнымъ, обя́заннымъ; zu wissen thun дать знать; was ich nicht weiss, macht mich nicht heiss, * чего́ не ви́дишь, о томъ и не бре́дишь; - lassen дава́ть, дать знать; sich - (schuldig) чу́вствовать себя́ чѣмъ; (überzeugt sein von etwas) быть увѣ́реннымъ въ чёмъ; sich womit viel -, * горди́ться чѣмъ; **Wi'ssen**, *n. I.* зна́ніе; нау́ка; умѣ́нье; meines Wissens ско́лько мнѣ извѣ́стно; ско́лько по́мню; ohne mein - безъ моего́ вѣ́дома; ohne mein - und Willen, * безъ моего́ вѣ́дома и согла́сія;
Wi'ssenschaft, *f.* 2. нау́ка; die schönen Wissenschaften, *Litt.* изя́щныя нау́ки; слове́сность; ich habe von der Sache keine - э́то дѣ́ло мнѣ неизвѣ́стно; я ничего́ не зна́ю объ э́томъ дѣ́лѣ; etwas zur allgemeinen - bringen приводи́ть, -ве́сть что въ общеизвѣ́стность; доводи́ть, дове́сть что до о́бщаго свѣ́дѣнія; **Wi'ssenschaftlich**, *a.* учёный; -che Bildung учёное образова́ніе; zur -chen Ausbildung для усоверше́нствованія въ нау́кахъ; -cher Vortrag преподава́ніе нау́къ; -cher Lehrer учи́тель нау́къ; -cher Katalog соста́вленный по предме́тамъ катало́гъ; -che Laufbahn по́прище учёной дѣ́ятельности; **Wi'ssenschaftsei'fer**, *m. I.* любо́вь къ нау́камъ; **-sku'nde**, *f.* наукозна́ніе; **-sleh're**, *f.* 2. теórія зна́ній; **Wi'ssensiu'st**, s. Wi'ssbegie'rde; **Wi'ssenswe'rth**, **-swü'rdig**, *a.* досто́йный изуче́нія; **-szwei'g**, *m. I.* 3. о́трасль зна́нія; **Wi'ssentlich**, *a.* умы́шленный; -, *ad.* зна́ючи; вѣ́домо; завѣ́домо; умы́шленно; съ умы́слу; съ намѣ́реніемъ.
Wi'ssmuth, etc. s. Wi'smuth, etc.
Wi'ttib, **Wi'ttib**, † s. Wi'ttwe.
Wi'ttern, *va.* (Hunde) чу́ять; * s. Ah'nen; -, *vn.* (*h.*) *impers.* s. Do'nnern; **Wi'tterung**, *f.* (Wetter) пого́да; *Bw.* подзе́мные пары́; испаре́нія; (Geruch) чутьё; der Hund hat -, *Jäg.* соба́ка чу́етъ дичь; der - nachgehen оты́скивать, -ска́ть по слѣда́мъ; - von etwas haben, * s. Ah'nen; **-sa'nzeichen**, *n. pl.* метеорологи́ческія явле́нія; **-gsku'nde**, **-gsleh're**, *f. Ntl.* метеороло́гія; **-gssta'nd**, *m. I.* стоя́ніе пого́ды.
Wi'ttfrau, s. Wi'ttwe; **-ttmann**, s. Wi'ttwer; **Wi'tthum**, *n. I.* (ümer) вдовство́; вдо́вственное состоя́ніе; вдо́вьи де́ньги; **Wi'ttwe**, *f.* 2. вдова́; -, zur - werden овдовѣ́ть; **Wi'ttwen-**, *a.* вдо́вій; **-na'ntheil**, *m. I.* 3. вдо́вій уча́стокъ; вдо́вье; **-nca'sse**, *f.* 2. вдо́вья ка́сса; ка́сса въ по́льзу вдовъ; **-ngeha'lt**, *m. I.* (älter), **-nge'ld**, *n. I.* (der) вдо́вье содержа́ніе; вдо́вьи де́ньги; вдо́вье; **-nhau's**, *n. I.* (äuser) вдо́вій домъ; **-njah'r**, *n. I.* 3. годъ вдовства́; **-nka'sse**, s. Wi'ttwenca'sse; **-nre'cht**, *n. I.* 3. пра́во вдовства́; вдо́вье пра́во; **Wi'ttwenschaft**, s. Wi'ttwensta'nd; **-nsi'tz**, *m. I.* 3. мѣстопребыва́ніе вдовы́; **-nsta'nd**, *m. I.* вдовство́; вдо́вственное состоя́ніе; **-nsti'ft**, (*m. I.* (ter) заведе́ніе для призрѣ́нія вдовъ; вдо́вій прію́тъ; **Wi'ttwer**, *m. I.* вдове́цъ; -, zum - werden овдовѣ́ть; **-rsta'nd**, *m. I.* вдовство́.
Witz, *m. I.* 3. остроу́міе; (witziger Einfall) острота́; о́строе сло́во; (Verstand) умъ; Witze worauf reissen od. machen остри́ть, с- на счётъ чего́; Schweigen ist der beste -, * молча́нье лу́чше пуста́го болта́нья; **-tzbold**, *m. I.* 3. остря́къ; **Witzelei'**, *f.* 2. ко́лкая острота́; **Wi'tzeln**, *vn.* (*h.*) остри́ть; **Wi'tzfunken**, *m. I.* и́скра ума́; **Wi'tzig**, *a.* о́стрый; остроу́мный; **Wi'tzigen**, *va.* проу́чивать, -учи́ть; сдѣ́лать умнѣ́е; § понастри́ть; вы́школить; er ist gewitzigt проучи́ли молодца́; **Wi'tzigung**, *f.* 2. предостереже́ніе; zur - dienen служи́ть для предостереже́нія; **Wi'tzler**, **Wi'tzjäger**, *m. I.*, **Wi'tzling**, *m. I.* 3. остря́къ; alberner - шутъ; **Wi'tzkopf**, *m. I.* (öpfe) у́мная голова́; человѣ́къ остроу́мный; остря́къ; **-tzwort**, *n. I.* 3. о́строе сло́во (od. словцо́). [-, *conj.* е́сли.
Wo, *ad.* гдѣ; irgend - гдѣ-нибудь;
Wobei', *ad.* причёмъ.
Wo'che, *f.* 2. недѣ́ля; die Wochen, *pl.* ро́ды; in den Wochen liegen роди́ть; in die Wochen kommen роди́ть; разрѣша́ться, -ши́ться отъ бре́мени; sie ist mit einem Knaben in die Wochen gekommen она́ родила́ сы́на; **Wo'chena'bgang**, s. Wo'chenflu'ss; **-na'rbeit**, *f.* 2. недѣ́льная рабо́та; **-nbesu'ch**, *m. I.* 3. посѣще́ніе роже́ницы; **-nbe'tt**, *n. I.* 2. ро́ды; im - sterben умира́ть по́слѣ ро́довъ; **-nbettfie'ber**, *n. I.* моло́чная лихора́дка; роди́льная лихора́дка; **-nbla'tt**, *n. I.* (ätter) *Litt.* еженедѣ́льная газе́та; **-nflu'ss**, *m. I.* (bei Frauen) послѣро́довое очище́ніе; кровотече́ніе по́слѣ ро́довъ; **-nge'ld**, *n. I.* (der) недѣ́льныя де́ньги; **-ngese'll**, *m. II.* подмасте́рье, рабо́тающій понедѣ́льно; **Wo'chenki'nd**, *n. I.* (der) новорождённое дитя́; **-nla'ng**, *a.* продолжа́ющійся недѣ́ли; -, *ad.* по цѣ́лымъ недѣ́лямъ; **-nloh'n**, *m. I.* (öhne) понедѣ́льная пла́та; **-nma'rkt**, *m. I.* (ärkte) торгъ въ извѣ́стные дни недѣ́ли; **-nrei'nigung**, *Hlk.* s. Wo'chenflu'ss; **-nschri'ft**, *f.* 2. *Litt.* еженедѣ́льный журна́лъ; еженедѣ́льное изда́ніе; **-nta'g**, *m. I.* 3. день недѣ́ли; бу́день; **Wö'chentlich**, *a.* еженедѣ́льный; -, *ad.* еженедѣ́льно; zwei Stunden - два часа́ въ недѣ́лю; по два часа́ въ недѣ́лю; **Wo'chenwei'se**, *ad.* понедѣ́льно; **-nzeh'rung**, *f.* 2. еженедѣ́льные расхо́ды; **-nzei'tung**, *Litt.* s. Wo'chenbla'tt; **-nze'ttel**, *m. I.* счётъ еженедѣ́льнымъ расхо́дамъ; **Wö'chnerin**, *f.* 2. роже́ница; роди́льница.
Wo'lken, s. Spi'nnrocken. [чего́.
Woduʼrch, *ad.* чѣмъ; (woher) отъ
Wofe'rn, *conj.* е́сли; е́жели.
Wofü'r, *ad.* за что.
Wog, s. Wie'gen, *va.* u. *vn. irr.*
Wo'ge, *f.* 2. валъ; (Welle) волна́; (des Nebels) *Ntl.* зыбь.
Woge'gen, *ad.* за что; проти́въ чего́; (worauf) на что.
Wo'gen, *vn.* (*h.*) волнова́ться; -, *n. I.* волне́ніе; **-nfö'rmig**, *a.* волнообра́зный; **Wo'gicht**, *a.* въ ви́дѣ волнъ; волни́стый; **Wo'gig**, *a.* волну́ющійся.
Wohe'r, *aa.* отку́да; отъ чего́; - weisst du es? почему́ ты э́то зна́ешь? съ чего́ ты э́то взялъ?
Wohi'n, *ad.* куда́.
Wohi'nter, *ad.* за чѣмъ; за что.
Wohl, *ad.* хорошо́; добро́; же; весьма́; мо́жетъ быть; вѣроя́тно; sehr - о́чень хорошо́; so - als auch какъ -, такъ и; er so - als ich онъ и я; мы о́ба; nicht gar - не о́чень; ja - то́чно такъ; разумѣ́ется; (allerdings) коне́чно; wie - хотя́; das ist - wahr пра́вда; er weiss - nicht, dass etc. ра́звѣ онъ не зна́етъ, что и пр.; du kannst dir - denken мо́жешь себѣ́ предста́вить; ich möchte - wissen хотѣ́лось бы мнѣ знать; das lasse ich - bleiben э́того не ожида́й отъ меня́; э́того не бу́детъ; дожида́йся; es waren ihrer - zehn dort ихъ бы́ло тамъ человѣ́къ де́сять; - aussehen имѣ́ть свѣ́жій цвѣтъ въ лицѣ́; sich - befinden быть здоро́вымъ; ich befinde mich - я здоро́въ; - bekommen быть поле́знымъ od. здоро́вымъ; - bekomm' es dir! на здоро́вье! - klingen имѣ́ть пріятный звукъ (od. тонъ); - leben хорошо́ жить; leben Sie -! проща́йте! es mit Jmdm. - meinen жела́ть кому́ добра́; es sich wohl schmecken lassen ѣсть съ апети́томъ; mir ist nicht wohl я нездоро́въ; - thun хорошо дѣ́лать, сдѣ́лать; was Gott thut, das ist - gethan, * что Бо́гу уго́дно, то всѣмъ пригодно; **Wohl!** *int.*: wohl mir! сча́стливъ я! - dir! сча́стливъ ты! - dem, der etc. сча́стливъ то́тъ, кто и пр.
Wohl, *n. I.* (Jmds.) бла́го; (des Volkes) благоде́нствіе; (des Staates) благосостоя́ніе; für Jmds. - sorgen пе́чься о чьёмъ бла́гѣ; auf Ihr -! за Ва́ше здоро́вье! **Woh'lachtbar**, *a.* почте́нный; **Wohla'n!** *int.* ну! ла́дно! такъ и быть! **Woh'lanständig**, *a.* благопристо́йный; благоприли́чный; **Woh'lanständigkeit**, *f.* благопристо́йность; благоприли́чіе; благочи́ніе; **Wohlau'f**, *a. indec.* здоро́вый; -, *int.* ну! ла́дно! **-laussehend**, *a.* благови́дный; **-lbeda'cht**, *a.* благообду́манный; **-lbedä'chtig**, *ad.* обду́манно; осторо́жно; **-lbefi'nden**, *n. I.* здоро́вье; **-l-**

begrü'ndet, a. основа́тельный; -lbeha'gen, n. I. пріятное чу́вство; удово́льствіе; -lbeha'lten, a. хорошо́ сохранённый; въ хоро́шемъ состоя́ніи; здоро́вый (цѣлъ и невреди́мъ); благополу́чный; неповреждённый; -lbelei'bt, a. доро́дный; -lbelei'btheit, f. доро́дность; доро́дство; -lbele'sen, a. начи́танный; -lbere'chnet, a. хорошо́ разсчи́танный; -lbere'dt, a. краснорѣчи́вый; -lbere'dtheit, f. краснорѣчи́вость; -lbeta'gt, s. Ho'chbeta'gt; -lbewu'sst, s. Bewu'sst; -ldenkend, a. благомы́слящій; благонамѣ́ренный; -ldienen, n. I. человѣкоуго́діе; уго́дливость; потво́рство; ласка́тельство; -ldiener, m. I. человѣкоуго́дникъ; уго́дникъ; потво́рникъ; ласка́тель; -ledel, -ledelgebo'ren, a. благоро́дный; Seiner - Его́ Благоро́дію; -lehrwürden, f.: Euer - Ва́ше Преподо́біе; -lehrwürdig, a. преподо́бный; -leingerichtet, a. (Staat) благоустро́енный; -lerfah'ren, s. Erfah'ren; -lerge'hen, n. I. благоде́нствіе; здра́віе; благосостоя́ніе; -lerwo'rben, a. благопріобрѣ́тенный; -lerzo'gen, a. благовоспи́танный; -lfahrt, f. благополу́чіе; бла́го; -lfahrtsa'ngelegenheiten, f. pl.: in - по свои́мъ дѣла́мъ; по дома́шнимъ обстоя́тельствамъ; -lfahrtsau'sschuss, m. I. (üsse) Stw. комите́тъ наро́днаго благосостоя́нія; -lfahrtspolizei', f. поли́ція благосостоя́нія; Woh'lfeil, a. дешёвый; схо́дный; - kaufen купи́ть дёшево; so - als möglich какъ мо́жно деше́вле; - werden дешевѣ́ть, по-; -lfeilheit, f. дешеви́зна; -lgea'rtet, s. Woh'lgesi'ttet, Woh'lerzo'gen; -lgebau't, a. ста́тный; стро́йный; хорошо́ сложе́нный; -lgebi'ldet, s. Woh'lgebau't, Woh'lgesi'ttet; -lgebo'ren, a. благоро́дный; Euer - Ва́ше Благоро́діе; -lgedei'hen, n. I. благоуспѣ́шность; -lgedei'hlich, a. благоуспѣ́шный; -lgefa'llen, n. I. удово́льствіе; благоволе́ніе; ganz nach Ihrem - какъ Вамъ уго́дно; er findet sein Wohlgefallen daran э́то ему́ нра́вится; -lgefä'llig, a. пріятный; -, ad. съ удово́льствіемъ; благоскло́нно; -lgefo'rmt, a. благообра́зный; стро́йный; -lgehen, s. Woh'lergehen; -lgemei'nt, a. благонамѣ́ренный; -lgemu'th, a. весёлый; весёлаго нра́ва; - sein быть въ весёломъ расположе́ніи ду́ха; быть весёлымъ; быть бо́дрымъ; не робѣ́ть; -lgemu'th, m. Ng. s. Fe'ldmajora'n; -lgenäh'rt, a. доро́дный; (Thiere) ту́чный; жи́рний; ко́рмный; -lgenei'gt, -lgenei'gtheit, s. Genei'gt, etc.; -lgeo'rdnet, a. благоустро́енный; -lgera'then, a. уда́вшійся; хоро́шій; благовоспи́танный; -lgeru'ch, m. I. (üche) благоуха́ніе; благово́ніе; пріятный запа́хъ; Wohlgerüche, pl. духи́; Woh'lgeschma'ck, m. I. пріятный вкусъ; -lgesi'nnt, a. благомы́слящій; -lgesi'ttet, a. благонра́вный; Woh'lgesta'lt, f. 2. благообра́зіе; -lgesta'ltet, a. благови́дный; стро́йный; -lgetro'ffen, a. (Portrait) вѣ́рный; похо́жій; -lgewo'gen, -lgewo'genheit, s. Gewo'gen, etc.; -lgezo'gen, s. Woh'lerzo'gen; -lhabend, a. доста́точный; зажи́точный; - werden богатѣ́ть, раз-; -lhabenheit, f. благосостоя́ніе; доста́токъ; зажи́точность; -lklang, m. I. благозву́чіе; (der Rede) пла́вность; -lklangsleh're, s. Harmonie'lehre; -lklingend, a. благозву́чный; пріятный; (Rede) пла́вный; -llaut, -llautend, s. Woh'lklang, etc.; -lleben, n. I. дово́льствіе; хоро́шее житьё; раздо́лье; im - sein жить въ дово́льствіи; -lmeinend, s. Woh'lwollend, Woh'ldenkend; -lredend, a. краснорѣчи́вый; -lredenheit, f. краснорѣ́чіе; -lriechend, a. благово́нный; души́стый; -nde Sachen духи́; -ndes Wasser благово́нная вода́; - machen души́ть, на-; Woh'lschmeckend, a. вку́сный; -lsein, n. I. здоро́вье; здра́віе; -lstand, m. I. благосостоя́ніе; Woh'lthat, f. 2. благодѣя́ніе; -lthäter, m. I. благодѣ́тель; благотвори́тель; -lthäterin, f. 2. благодѣ́тельница; благотвори́тельница; -lthätig, a. благодѣ́тельный; -ge Anstalt благотвори́тельное заведе́ніе; -ger Einfluss благотво́рное вліяніе; Woh'lthätigkeit, f. благодѣ́тельность; благотвори́тельность; Woh'lthätigkeitsa'nstalt, f. 2. благотвори́тельное, богоуго́дное заведе́ніе; -lthuend, s. Hei'lsam, Zu'träglich; -lthun, vn. irr. (thue wohl, thut wohl, that wohl, wohlgethan): ока́зывать благодѣя́нія; (Gutes thun) дѣ́лать добро́; благотвори́ть; (heilsam, zuträglich sein) быть поле́знымъ; (angenehm sein) быть пріятнымъ; sich - нѣ́житься; -, n. I. благодѣя́ніе; благотвори́тельность; -lüberle'gt, a. благообду́манный; -lverdie'nt, a. заслужённый; -lverha'lten, n. I. благонра́вное поведе́ніе; -lverlei', m. I. Ng. бара́нникъ; -lversta'nden, a. подразумѣва́емый; -, ad. разумѣ́а; знай; jedoch - впро́чемъ, разумѣ́ется; Woh'lweislich, ad. съ намѣ́реніемъ; -lwollen, n. I. благоволе́ніе; благоскло́нность; доброжела́тельство; -lwollend, a. благоскло́нный; доброжела́тельный.

Woh'nbar, s. Bewoh'nbar; Woh'nen, vn. (h.) жить; обита́ть; пребыва́ть; -, n. I. житьё; пребыва́ніе; Woh'ngebäu'de, n. I. жило́е строе́ніе; -nhaft, a. жи́тельствующій; живу́щій; -nhaus, n. I. (äuser) домъ; жило́й домъ; -nort, -nplatz, -nsitz, m. I., -nstatt, -nstätte, f. 2. жили́ще; жи́тельство; мѣ́сто пребыва́нія; мѣстопребыва́ніе; -nstube, f. 2. (бесѣ́дная) ко́мната; Woh'nung, f. 2. жили́ще; жильё; кварти́ра; sich eine neue - miethen нанима́ть, наня́ть другу́ю кварти́ру; in eine neue - ziehen переѣзжа́ть, -ѣ́хать на другу́ю кварти́ру; пере- на новосе́лье; -gslo's, a. безкро́вный; безпрію́тный; -nzeit, f. вре́мя жи́тельства; пожитьё; -nzimmer, n. I. ко́мната; го́рница; поко́й.

Wojewo'de, Woiwo'de, m. II. Kw. Stw. воево́да; Wojewo'dschaft, f. 2. воево́дство.

Wö'lbbogen, m. I. Bk. дуга́ сво́да; сводъ; Wö'lben, va. Bk. своди́ть, свести́, свесть сводъ; вы- дуго́ю; дѣ́лать, с- вы́пуклымъ: sich - сгиба́ться, возвыша́ться въ ви́дѣ сво́да; Wö'lbstütze, Bk. s. Leh'rbogen; Wö'lbung, f. 2. вы́пуклость; вы́пуклина; сводъ.

Wolf, m. I. (pl. Wölfe) Ng. волкъ; junger - волчёнокъ; (vom Gehen Reiten) Hlk. садно́; sich einen - reiten са́днить, оса́днить себѣ́ ля́шку (отъ верхово́й ѣзды́); mit den Wölfen muss man heulen, * съ волка́ми жить, по-во́лчьи выть; съ волка́ми вой по-во́лчьи; Wo'lfbeissig, a. уку́шенный во́лкомъ; Wö'lfen, vn. (h.) волчи́ться, о-; щени́ться, о-; Wö'lfin, f. 2. волчи́ца; Wö'lfisch, a. подо́бный во́лку; *хи́щный; прожо́рливый.

Wo'lfram, m. I. Ng. Bw. вольфра́мъ волче́цъ; Wo'lfram-, a. Ng. Bw. волчецо́вый; -msäu're, f. 2. Schdk. волчецо́вая кислота́.

Wolfs-, a. Ng. во́лчій; -sangel, Jäg. s. Wo'lfseisen; -sart, f. 2. во́лчья поро́да; (Gewohnheit) во́лчьи мане́ры; nach - пово́лчьи; -sauge, n. I. 2. во́лчій глазъ; -sbalg, m. I. (älge) во́лчья шку́ра; -sbeere, Ng. s. Bellado'nna; -sbohne, f. 2. Ng. во́лчій бобъ; волча́нъ; люпи́нъ; -seisen, n. I. капка́нъ; -sfang, m. I. ло́вля волко́въ; -sfell, n. I. 3. во́лчья шку́ра; -sfett, n. I. во́лчье са́ло; -sfliege, s. Rau'bfliege; -sfuchs, s. Ste'ppenfu'chs; -sfuss, m. I. (üsse) во́лчья ла́па; Ng. s. Wa'ssera'ndorn; -sgebi'ss, n. I. 3. во́лчьи зу́бы; -sgeheu'l, n. I. вой волко́въ; во́лчій вой; -sgrau, a. (Pferd) саврасоча́лый, темносѣ́рый; -sgrube, f. 2. во́лчья я́ма; волковня́; Kw. во́лчья я́ма; скры́тая я́ма; -shaar, n. I. 3. во́лчья шерсть; -shatz, -shetze, s. Wo'lfsjagd; -shaut, f. (äute) во́лчья шку́ра; -shunger, m. I. * си́льный го́лодъ; -sjagd, f. 2. во́лчья охо́та; охо́та на волко́въ; -skirsche, Ng. s. Bellado'nna; -sklaue, f. 2. во́лчій ко́готь; Ng. s. Wo'lfsfuss; -skraut, Ng. s. Fe'tthenne; -slager, n. I. во́лчье ло́гово; -sloch, s. Wo'lfsgrube; -sluchs, m. I. 3. Ng. рысь; -smagen, m. I. во́лчій желу́докъ; * ненасы́тимый желу́докъ; -smilch, f. Ng. во́лчье молоко́; молоча́й; (gemeine) s. E'selsmi'lch; Wo'lfspard, m. I. Ng. барбъ; -spelz, m. I. 3. во́лчья шу́ба; (Wildschur) вильчу́ра; винчу́ра; Wo'lfsrauch, Ng. s. Stau'bschwamm; Wo'lfsschrot, n. I. Jäg. во́лчья дробь; -stiger, s. Ja'gdtiger; -strapp, Ng. s. Ho'lzgespa'nnkraut; -straube, Ng. s. Bellado'nna; -swurz, Ng. s. Stu'rmhut (gelber); -szahn, m. I. (ähne) во́лчій зубъ.

Wö'lkchen, n. dim. I. о́блачко; (im Urin, Auge) муть; Wo'lke, f. 2. о́блако; - von Heuschrecken, * ту́ча саранчи́; er war wie aus den Wolken gefallen, * онъ кра́йне былъ удивлёнъ; * онъ изуми́лся; * какъ съ не́ба упа́лъ; * отку́да ни взя́лся; Wö'lken (sich), s. Bewö'lken (sich); Wo'lken-, a. о́блачный; -nbe'rg, m. I. 3. ту́ча; гора́ вы́ше облако́въ; -nbru'ch, m. I. (üche) Ntl. ли́вень; -nfrei', a. безо́блачный; -ngru'ppen, f. pl. ку́чи облако́въ; -nhi'mmel, m. I. о́блачное не́бо; -nho'ch, a. достига́ющій облако́въ; -, ad. до облако́въ; -nkla'r, -nlee'r, -nlo's, s.

Wo'lkenfrei'; **-nsäu'le**, *f.* 2. о́блачный столбъ; **-nste'g**, *m. I.* 3. надо́блачная тропа́; **Wo'lkicht**, *a.* похо́жій на облака́; **Wo'lkig**, *a.* о́блачный; покры́тый облака́ми; (Edelsteine) тёмный; нечи́стый.

Woll-, *a.* шерстяно́й; **-llabfall**, *m. I.* (älle) шерстяны́я вы́чески; **-llarbeit**, *f.* 2. шерстяна́я рабо́та; **-llart**, *f.* 2. сортъ ше́рсти; **-llartig**, s. Wo'llicht; **-llbaum**, s. Bau'mwollenbau'm; **-llberei'ter**, *m. I.* шерстобо́й; **-llberei'terin**, *f.* 2. шерстобо́йка; **-llblume**, *Ng.* s. Wu'ndklee, Wo'llkraut; **-lldistel**, *f.* 2. *Ng.* бодя́къ волоси́стый; тата́рникъ осли́ный; **-lldorn**, s. Bau'mwollenbau'm; **Wo'lle**, *f.* 2. шерсть; (am Schaffelle) руно́; (abgeschorene) волна́; geschwemmte, gewaschene, gereinigte - переко́нъ; (auf Pflanzen u. Früchten) пухъ; von - шерстяно́й; er sitzt in der -, * у него́ тёпленькое мѣсте́чко; * онъ у Христа́ за па́зухой; viel Geschrei u. wenig -, * есть что слу́шать, да не́чего ку́шать; er ist in der -, * § онъ серди́тъ; **Wo'llen**, *a.* шерстяно́й.

Wo'llen, *va.* u. *vn. irr.* (will, wollte, gewollt): хотѣ́ть; wie Sie - какъ Вамъ уго́дно; какъ Вы изво́лите; ich will dir das sagen, * вотъ что я тебѣ́ скажу́; es will schon Tag werden ужé разсвѣта́етъ; es will Nacht werden ужé смерка́ется; на дворѣ́ темнѣ́етъ; das Gesetz will es зако́нъ э́того тре́буетъ; такъ слѣ́дуетъ по зако́ну; was will das sagen? что э́то зна́читъ? wo willst du hin? что ты? dem sei, wie ihm wolle какъ бы то ни́ было; es mag sein, was es will что бы то ни́ было; Jmdm. wohl - доброжела́тельствовать кому́; жела́ть кому́ добра́; Jmdm. übel - не доброжела́тельствовать кому́; das wolle Gott! дай Богъ! wollte Gott, dass дай Богъ, чтобъ; -, *n. I.* хотѣ́ніе; во́ля.

Wo'llena'tlas, *m. I.* 3. *W.* шерстяно́я атла́съ; **-nfabri'k**, *f.* 2. фа́брика шерстяны́хъ издѣ́лій; **-nga'rn**, *n. I.* 3. шерстяна́я прядь; шерсть; **-nmanufactu'r**, s. Wo'llenfabri'k; **-nwaa're**, *f.* 2. шерстяно́й това́ръ; **-nwe'ber**, *m. I.* ткачъ шерстяны́хъ мате́рій; **-nzeu'ch**, *m. I.* 3. *W.* шерстяна́я мате́рія; **Wo'lletra'gend**, *a.* (Thiere) шерстоно́сный; руноно́сный; (Pflanzen) пухоно́сный; **Wo'llfärber**, *m. I.* краси́льщикъ ше́рсти; **-llfärberei'**, *f.* 2. кра́шеніе ше́рсти; **-llgras**, *n. I.* (äser) *Ng.* пухоно́съ; пухъ боло́тный; пушо́къ травяно́й; **-llhaar**, *n. I.* 3. шерстяно́й во́лосъ; **-llhandel**, *m. I.* торгъ ше́рстью; **Wo'llhändler**, *m. I.* торгу́ющій ше́рстью; продаве́цъ ше́рсти; **Wo'llicht**, *a.* подо́бный ше́рсти; пуши́стый; **Wo'llig**, *a.* шерсти́стый; въ ше́рсти; **Wo'llkamm**, *m. I.* (ämme) чеса́лка; s. a. Wo'llkrämpel; **-llkämmen**, *n. I.* чеса́ніе ше́рсти; Maschine zum - шерстотрепа́льная ма́шина; **-llkämmer**, *m. I.* чеса́льщикъ ше́рсти; шерсточе́съ; **Wo'llklopfen**, *n. I.* трепа́ніе ше́рсти; Maschine zum - шерстотрепа́льная ма́шина; **-llklopfer**, *m. I.* шерстобо́й; шерстоби́тъ; **-llkopf**, *m. I.* (öpfe) пухоголо́вникъ; **-llkrämpel**, *f.* 2. чеса́лка; ка́рда; ворси́льна; ворся́нка; ворся́никъ; ворси́льная дра́чка; **-llkrämpelmaschi'ne**, *f.* 2. шерсто-чеса́льная ма́шина; **Wo'llkrämpler**, s. Wo'llkämmer; **Wo'llkratze**, s. Wo'llkrämpel; **-llkratzer**, s. Wo'llkämmer; **-llkratzmaschi'ne**, s. Wo'llkrämpelmaschi'ne; **-llkraut**, *n.* (gemeines) s. Kö'nigske'rze (schöne); schwarzes - верби́шникъ, коровя́къ чёрный; быко́вникъ; ко́шечникъ; **-llmarkt**, *m. I.* (ärkte) шерстяно́й ры́нокъ; **-llmesser**, *m. I.* шерстомѣ́ръ; эйріоме́тръ; **-llrad**, *n. I.* (äder) самопря́лка; шерстопря́лка; **-llreich**, *a.* шерсти́стый; (langwollig) ру́нистый; **-llreisser**, *m. I.* шерстоби́тъ; **-llsack**, *m. I.* (äcke) мѣшо́къ съ ше́рстью; мѣшо́къ для ше́рсти; **-llsamen**, **-llsamenbau'm**, s. Bau'mwollenbau'm; **-llsammet**, *m. I.* 3. *W.* шерстяно́й ба́рхатъ; плисъ; **-llscheere**, *f.* 2. но́жницы для стри́жки ове́цъ; **-llschlagen**, *n. I.* разбива́ніе ше́рсти; шерстоби́тье; Maschine zum - шерстоби́тная ма́шина; **-llschläger**, *m. I.* шерстобо́й; шерстоби́тъ; **Wo'llschlägerwe'rkstatt**, *f.* (stätten) шерстобо́йня; **-llschopf**, *m. I. Ng.* пуши́стый хохоло́къ; **-llschur**, *f.* 2. стри́жка ове́цъ; **-llsorti'rer**, *m. I.* сортиро́вщикъ ше́рсти; **-llspinner**, *m. I.* пряди́льщикъ ше́рсти; **Wo'llspinnerei'**, *f.* 2. пряде́ніе ше́рсти; (Ort) шерстепряди́льня; **-llspinnerin**, *f.* 2. пряди́льщица (ше́рсти); пря́ха; **-llstreichen**, **-llstreicher**, s. Wo'llschlagen, Wo'llschläger.

Wo'llust, *f.* (üste) сластолю́біе; сладостра́стіе; * отра́да; наслажде́ніе; **Wo'llüstig**, *a.* сластолюби́вый; сладостра́стный; **Wo'llüstling**, *m. I.* 3. сластолю́бецъ; **Wo'llusttru'nken**, *a.* любостра́стный.

Wo'llvieh, *n. I.* руноно́сный, шерстоно́сный скотъ; **-llwäsche**, *f.* 2. мытьё, мо́йка ше́рсти; **-llweber**, s. Wo'llenwe'ber.

Womi't, *ad.* съ чѣмъ; чѣмъ; съ кото́рымъ; кото́рымъ; **Wona'ch**, *ad.* по́слѣ чего́; за чѣмъ? **Wonä'chst**, *ad.* вско́рѣ по́слѣ чего́; **Wone'ben**, *ad.* по́длѣ чего́; кро́мѣ чего́; **Wo ni'cht**, *ad.* е́сли же нѣтъ; въ проти́вномъ слу́чаѣ.

Wo'nne, *I.* 2. отра́да; ра́дость; (des Vergnügens) весе́ліе; (des Entzückens) восхище́ніе; восто́ргъ; (des Genusses) услажде́ніе; наслажде́ніе; усла́да; блаже́нство; - wobei empfinden восхища́ться чѣмъ; **Wo'nnea'nblick**, *m. I.* восхити́тельный видъ; **-negefüh'l**, *n. I.* 3. сла́достное ощуще́ніе; чу́вство блаже́нства; **-nelee'r**, **-nelo's**, *a.* безра́достный; **-nemo'nat**, *m. I.* 3. * Май; * Май мѣ́сяцъ; **Wo'nnenga's**, *n. I.* 3. *Schdk.* веселя́щій газъ; **Wo'nnerei'ch**, *a.* восхити́тельный; **-netru'nken**, *a.* упое́нный восто́ргомъ; **-nevo'll**, *a.* испо́лненный пре́лести; **Wo'nnig**, **Wo'nniglich**, *a.* блаже́нный.

Wora'n, *ad.* при чёмъ; у чего́; - liegt es? за чѣмъ дѣ́ло ста́ло? въ чёмъ препя́тствіе (od. остано́вка)? ich weiss nicht, woran ich bin, * не зна́ю, что дѣ́лать.

Worau'f, *ad.* на чёмъ; на что? гдѣ? по́слѣ чего́.

Worau's, *ad.* изъ чего́; отку́да.

Worei'n, *ad.* во что; куда́.

Wo'rfelmaschi'ne, s. Ko'rnschwinge; **Wo'rfeln**, s. Schwi'ngen (Getreide); **Wo'rfelschau'fel**, **Wo'rfschaufel**, *f.* 2. вѣ́яло; **Wo'rfler**, *m. I.* вѣ́яльщикъ.

Wo'rgen (sich), *vr.* (bei Uebelkeit) дави́ться; er worgt sich его́ тошни́ть; его́ позыва́етъ на рво́ту; -, *n. I.* пози́въ на рво́ту.

Wori'n, *ad.* въ чёмъ.

Worna'ch, s. Wona'ch.

Wort, *n. I.* 3. (u. Wörter): сло́во; das - Gottes Сло́во Бо́жіе; *Bibl.* свяще́нное писа́ніе; *Kg.* законоуче́ніе; (Versprechen) обѣща́ніе; сло́во; ein - ein Mann! че́стное сло́во! dein - in Ehren! * я полага́юсь на че́стное твоё сло́во; er ist ein Mann von -, * онъ вѣ́ренъ своему́ сло́ву; * онъ человѣ́къ надёжный; - für -, von - zu - отъ сло́ва до сло́ва; сло́во въ сло́во; всё; ein - gab das andere, * сло́во за сло́вомъ; kein -! ни сло́ва! молча́ть! kein - mehr, genug der Worte! дово́льно! das sind leere Worte э́то пусто́е; пустяки́; mit einem Worte, * одни́мъ сло́вомъ; сло́вомъ сказа́ть; sein - geben, * дать сло́во; обѣща́ть; das - führen говори́ть; * суди́ть и ряди́ть; распоряжа́ться; Jmdm. in's - fallen, * перебива́ть, -би́ть кого́; пере- чью рѣчь; das - nehmen (ergreifen) нача́ть говори́ть (рѣчь); Jmdm. das - reden защища́ть кого́; заступа́ться за кого́; Jmdn. beim - halten требова́ть исполне́нія да́нного сло́ва; kein - zu reden, zu sprechen не́чего скаса́ть; сло́ва нѣтъ; на́добно призна́ться; Jmdm. gute Worte geben проси́ть кого́; nichts auf Jemandes Worte geben, * не довѣря́ть кому́; * не вѣ́рить кому́; etw. nicht - haben wollen, * не сознава́ться въ чёмъ; es ist kein wahres - daran э́то чи́стая ложь; du hast mir das - aus dem Munde genommen, * я то́лько-что хотѣ́лъ э́то сказа́ть; Worte thun's nicht, * на пра́вду ма́ло словъ; zu Worte kommen, * заговори́ть; нача́ть говори́ть; ein Mann, ein -, * да́вши сло́во - держи́сь; ein gutes - findet eine gute Statt, * ла́сковое теля́ двѣ ма́тки сосётъ; höfliche Worte machen die Zähne nicht stumpf, * отъ учти́выхъ словъ язы́къ неотсо́хнетъ; **Wort-**, *a.* - словъ; - сло́ва; **-tableitung**, *f.* 2. *Spl.* словопроизво́дство; этимоло́гія; **-tähnlichkeit**, *f.* 2. схо́дство словъ; анало́гія; **-tanwendung**, *f.* 2. употребле́ніе словъ; **-tarm**, *a.* бѣ́дный слова́ми; молчали́вый; **-tauslegung**, *f.* 2. толкова́ніе словъ; **-tbau**, *m. I. Spl.* размѣще́ніе словъ; **-tbedeu'tung**, *f.* 2. смыслъ сло́ва; **-tbetru'g**, *m. I.* софи́змъ; **-tbildung**, *f.* 2. образова́ніе словъ; **-tbruch**, *m. I.* * наруше́ніе да́ннаго сло́ва; **-tbrüchig**, *a.* вѣроло́мный; **-tbrüchigkeit**, *f.* вѣроло́мство; **Wö'rtchen**, *n. dim. I.* словцо́; слове́чко; **Wö'rterbu'ch**, *n. I.* (ücher) слова́рь; **-chschrei'ber**, *m. I.* состави́тель словаря́; лексико́графъ; **Wö'rterklä'rer**, *m. I.* словотолкова́тель; **-terklä'rung**, *f.* 2. словотолкова́ніе; изъясне́ніе словъ; словоизъясне́ніе; **-tfall**, *m. I.* (älle) *Spl.* па-

дéжъ; **-tfechterei'**, *f.* 2. словопрéніе; споръ; **Wo'rtfest**, *a.* вѣ́рный своемý слóву; **-tfluss**, *m. I.* * потóкъ рѣ́чи; **-tfolge**, *f.* порядокъ словъ; **-tforscher**, *m. I.* этимолóгъ; **-tforschung**, *f.* этимолóгія; **-tfügung**, *f.* 2. порядокъ словъ; *Spl.* словосочинéніе; **-tführer**, *m. I.* говоря́щій; орáторъ; **-tführend**, *a.* говоря́щій; wortführender Bürgermeister предсѣдáтельствующій бургоми́стръ; **Wo'rtfülle**, *f.* обиліе словъ; **-tgefe'cht**, * s. Wo'rtstreit; **-tgekli'ngel**, *n. I. iron.* * пустóе многословіе; болтовня́; **-tgeprä'nge**, *n. I.* высокопáрныя словá; напы́щенность рѣ́чи; **-tgewi'rr**, *n. I.* безсмы́слица; пýтаница; **-tgrübler**, *m. I. iron.* копýнъ; выкáпыватель словъ; **-thalten**, *n. I.* исполнéніе обѣщáнія; **-theld**, *m. II. iron.* герóй на словáхъ; хвастýнъ; **Wo'rtkampf**, s. Wo'rtstreit; **-tkarg**, *a.* неразговóрчивый; молчали́вый; -sein неохóтно говори́ть; **-tkargheit**, *f.* скýдость словъ; **-tkram**, *m. I.* набóръ словъ; пустослóвіе; **-tkrämer**, *m. I.* велерѣчи́вый; пустослóвъ; **-tkrämerei'**, *f.* 2. велерѣ́чіе; пустослóвіе; **-tkürzung**, *f.* 2. сокращéніе словъ; **-tlaut**, *m. I.* глáвное содержáніе; рáзумъ; nach dem - по смы́слу словъ; по тóчному рáзуму (закóна od. контрáкта); **Wö'rtlich**, *a.* слóво въ слóво; **Wo'rtlos**, *a.* безмóлвный; **-tlosigkeit**, *f.* безмóлвіе; **Wo'rtprunk**, s. Wo'rtgeprä'nge; **-träthsel**, *n. I.* загáдка; логогри́фъ; **-tredner**, *m. I.* защи́тникъ; **-tregi'ster**, *n. I. Litt.* рóспись словáмъ; **-treich**, *a.* обильный словáми; словообильный; **-treichthum**, *m. I.* богáтство словъ; **-ttschwall**, *m. I.* пусты́я словá; набóръ словъ; **-tschwulst**, *f.* высокопáрность словъ od. рѣ́чи; **-tsetzung**, *Spl.* s. Wo'rtstellung; **-tsinn**, *m. I.* буквáльное значéніе; (буквáльный) смыслъ; **Wo'rtspiel**, *n. I.* 3. игрá словъ; **-tstellung**, *f.* разстанóвка словъ; **-tstreit**, *m. I.* словопрéніе; словéсное состязáніе; споръ; **-tüberfluss**, *m. I.* плеонáзмъ; **-tverdrehung**, *f.* 2. преврáтное словотолковáніе od. изъяснéніе словъ; **-tverse'tzung**, *f.* 2. перестанóвка словъ; перемѣ́на порядка словъ; **-tversta'nd**, *m.* s. Wo'rtsinn; **-tvorrath**, *m. I.* запáсъ словъ; **-twechsel**, *m. I.* споръ; ссóра; in - gerathen, - anfangen начинáть, -чáть спóрить; заспóрить.

Worü'ber, *ad.* о чёмъ? за что; надъ [чѣмъ.

Woru'nter, *ad.* къ чемý? кудá? подъ чѣмъ; въ числѣ́ кóихъ; мéжду котóрыми.

Wose'lbst, *ad.* гдѣ.

Wovo'n, *ad.* изъ чегó; отчегó; - lebt er? чѣмъ онъ живётъ? - wird gesprochen? о чёмъ говори́тся?

Wovo'r, *ad.* отъ чегó; - erschrakst du? чегó ты испугáлся? перéдъ чѣмъ; - uns Gott behüten möge избáви Богъ (od. Бóже) отъ э́того.

Wozu', *ad.* къ чемý; для чегó.

Wrack, *n. I.* 3. *Sw.* облóмки разби́таго корабля́; разби́тое сýдно; s. a. Brack; **Wra'ckesre'cht**, *n. I.* прáво бракóвки; **Wra'ckgut**, s. Bra'ckgut; **-ckhering**, *m. I.* 3. попóрченная, забракóванная сельдь; **Wra'ckzahlen**, *f. pl.* (zum Stempeln der Häringsfässer) браковы́я цы́фры; бракóвой штéмпель съ цы́фрами.

Wu'cher, *m. I.* бары́шничаніе; лихои́мство; непозволи́тельные процéнты; ростъ; лихвá; durch - erworbenes Vermögen лихои́мственное имѣ́ніе; (mit Geld) отдáча дéнегъ въ ростъ; - treiben (mit Geld) взимáть ли́хвенные процéнты съ капитáла; (mit Wechseln) скупáть, перепродавáть векселя́; бары́шничать векселя́ми; (mit Korn) перекупáть od. перепродавáть хлѣ́бъ; бары́шничать хлѣ́бомъ; **Wu'cher-**, *a.* лихои́мственный; **-rblu'me**, *f.* 2. *Ng.* (weisse) златоцвѣ́тъ; златоцвѣ́тъ; Ивáновъ цвѣ́тъ ни́вяный; попóвникъ ни́вяный; **Wucherei'**, *f.* s. Wu'cher; **Wu'cherer**, *m. I.* (mit Geld) ростовщи́къ; **Wu'chererin**, *f.* 2. ростовщи́ца; **Wu'chergeschä'ft**, s. Ge'ld-, We'chsel-, Ko'rnwucher; **-rgese'tze**, *n. pl. Rw.* закóны о лихои́мствѣ; **Wu'cherisch**, s. Wu'cherlich; **-rju'de**, *m. II.* ростовщи́къ; жидъ; **Wu'cherlich**, *a.* лихои́мственный; лихои́мный; **Wu'chern**, *vn.* (*h.*) (Pflanzen) размножáться, -мнóжиться; разплoжáться, -плоди́ться; разрастáться, -расти́сь; (mit Geld, Korn) s. Wu'cher (treiben); sein Geld - lassen увеличивать свой капитáлъ ли́хвенными процéнтами; -, *n. I.* (der Pflanzen) размножéніе; расплoжéніе; разрастáніе; **Wu'cherpfla'nze**, *f.* 2. *Ng.* расплoжáющееся растéніе; **Wu'cherschu'ld**, *f.* 2. лихои́мственный долгъ; **-rsucht**, *f.* страсть къ лихои́мству; **Wu'cherung**, *f.* s. Wu'chern; (der Hornhaut) *Hlk.* разрастáніе; **-rzi'ns**, *m. I.* 2. незакóнный, безмѣ́рный процéнтъ.

Wuchs, *m. I.* ростъ; schöner - краси́вый станъ; Mann von hohem - рóслый мущи́на; von grossem - великорóслый; von kleinem - малорóслый; Baum von schlankem - тóнкое и высóкое дéрево.

Wucht, *f.* тя́жесть; **Wu'chtbaum**, *m. I.* (äume) рычáгъ; **Wu'chten**, *vn.* (*h.*) быть весьмá тяжёлымъ; **Wu'chtstück**, *n. Kw.* s. Positio'nskano'ne.

Wuhl, **Wüh'le**, *Jäg.* s. Sau'bruch; **Wüh'len**, *vn.* (*h.*) рыть; копáть; ры́ться; **Wüh'lmaus**, *f.* (äuse) *Ng.* полёвка.

Wuh'ne, s. Loch (im Eise).

Wulst, *m. I.* u. *f.* (*pl.* Wülste): подýшка; (am Frauenkleide) рулó; обрýчъ; (am Helme) обвя́сло; (an Säulen) подýшка; валёкъ; *Hlk.* óпухоль; **Wu'lstig**, *a.* надýтый; вздýтый.

Wund, *a.* ссáдненный; осáдненный; рáненый; wundes Herz, * сокрушéнное, больнóе сéрдце; Jemanden - schlagen нанéсть комý рáну; рáнить когó; - drücken сáднить, ссади́ть; sich - liegen, *Hlk.* отлéживать, -жáть себѣ́ бокá; sich - gehen дó крови стерéть себѣ́ нóги ходьбóю; **Wu'ndarzenei'**, *f.* 2. лекáрство отъ ранъ; **-darzenei'kunst**, *f.* хирýргія; **Wu'ndarzenei'schule**, *f.* 2. хирурги́ческая шкóла; **-darzt**, *m. I.* (ärzte) хирýргъ; **-därztlich**, *a.* хирурги́ческій; **-dbalsam**, *m. I.* 3. бальзáмъ отъ ранъ; **Wu'nde**, *f.* 2. рáна; (durch Schlagen, Stossen) уши́бъ; (durch Quetschung, Verletzung der Haut) саднó; (vom Durchliegen) прóлежень; (von scharfen Säften) я́звина; я́зва; (Schnittwunde) порѣ́зъ; (am Baume) жучи́на; жукъ; **Wu'ndeisen**, *n. I.* щупъ; зондъ; **Wu'ndenfrei'**, *a.* безъ ранъ; **-nmaa'l**, s. Na'rbe; die Wundenmaale Christi, *Bibl.* я́звы Христóвы; я́звы Гóспода нáшего Іисýса Христá; **-nnah't**, *f.* (ähte) *Hlk.* рáнный шовъ; **-nspri'tze**, *f.* 2. сифóнъ (od. шприцъ) для впры́скиванія въ рáны.

Wu'nder, *n. I.* чýдо; ди́во; (Seltenheit) дикóвина; дикóвинка; die sieben - der Welt, *Gsch.* семь чудéсъ свѣ́та; kein -, dass etc. не удиви́тельно, что и пр.; не мудренó; es nimmt mich - меня́ удивля́етъ; мнѣ удиви́тельно; я удивля́юсь; - thun твори́ть чудесá; чудесá стрóить; чудодѣ́йствовать; ich dachte - was es wäre я воображáлъ, что э́то Богъ вѣсть что такóе; - über -! чудесá изъ чудéсъ! изъ дивъ ди́во! чудесá въ рѣшетѣ́!

Wu'nder, **Wu'nderbar**, *a.* чудéсный; чрезвычáйный; удиви́тельный; ди́вный; **-räh'nlich**, *a.* подóбный чýду; **Wu'ndera'pfel**, s. Ba'lsama'pfel; **-rba'rlich**, *ad.* чудéснымъ óбразомъ; **-rbau'm**, *m. I.* (äume) *Ng.* клещеви́на; ди́вное дéрево; **-rbaumö'l**, s. Rici'nusö'l; **-rbi'ld**, *n. I.* (der) *Kg.* чудотвóрный óбразъ; **-rblu'me**, *f.* 2. *Ng.* чудоцвѣ́тъ; **-rcu'r**, *f.* 2. чудéсное лечéніе; **-rdi'ng**, *n. I.* 3. чýдная вещь; чýдное дѣ́ло; дикóвина; дикóвинка; Wunderdinge angeben, * чудесá стрóить od. твори́ть; **-re'rde**, *f.* (sächsische) земля́ чудéсная Саксóнская; **-rga'be**, *f.* 2. даръ твори́ть чудесá; чýдный даръ; **-rgeschi'chte**, *f.* 2. пóвѣсть о чýдныхъ приключéніяхъ; **-rglau'be**, **-rglau'ben**, *m.* (ens) вѣ́рованіе чудесáмъ; вѣ́ра въ чудесá; **-rgläu'big**, *a.* вѣ́рующій въ чудесá; **-rglei'ch**, *a.* чудéсный; необыкновéнный; **-rgro'ss**, *a.* чрезвычáйно большóй; **-rhü'bsch**, *a.* чудéсный; **-rki'nd**, *n. I.* (der) чудéсное, рáно разви́вшееся дитя́; **-rkra'ft**, *f.* (äfte) чудодѣ́йная си́ла; чудотвóрная си́ла; **-rkrau't**, *Ng.* s. Wu'nderblu'me; **-rla'nd**, *n. I.* (änder) чудéсная страна; **Wu'nderlich**, *a.* стрáнный; причýдливый; -cher Mensch стрáнный человѣ́къ; чудáкъ; -ches Zeug чудесá; **-rlichkeit**, *f.* 2. стрáнность; причýдливость; **-rmäh'rchen**, s. Wu'ndergeschi'chte; **Wu'ndern** (sich), *vr.* (worüber) удивля́ться, удиви́ться чемý; ich wundere mich, dass etc. удивля́юсь, что и пр.; sich über etw. nicht genug - können не надиви́ться чемý; es soll mich -, ob etc. желáлъ бы я знать; **Wu'nderpfe'ffer**, s. Ne'lkenpfe'ffer; **-rpflau'me**, *f.* 2. *Ng.* мирабéлла; **-rsa'ge**, *f.* 2. разскáзъ о чудесáхъ; **-rsa'lz**, s. Glau'bersa'lz; **-rsa'm**, s. Wu'nderba'r; **-rschö'n**, *a.* прекрáсный; -ne Aussicht чудéсный видъ; -nes Wetter чудéсная, прекрáсная погóда; es ist -! э́то прéлесть! чудéсно; **-rse'lten**, *a.* óчень рѣ́дкій; **-rstei'n**, *m. I.* 3. врачéбный, Крóлліевъ кá-

менъ; **-rsü'chtig**, *a.* жа́дный до чуде́съ; **-rtha't**, *f.* 2. чу́до; чудеса́; **-rthä'ter**, *m. I.* чудотво́рецъ; **-rthä'tig**, *a.* чудотво́рный; **-rthä'tigkeit**, *f.* 2. чудотво́рство; **-rthie'r**, *n. I.* 3. чудо́вище; чуде́сный звѣрь; **-rvo'll**, *a.* чуде́сный; удиви́тельный; **-rwe'rk**, *n. I.* 3. чу́до; **-rwi'rkend**, *a.* чудотво́рный; **-rzei'chen**, *n. I.* зна́меніе; чу́до.

Wu'ndesse'nz, *f.* 2. *Hlk.* примо́чка отъ ра́нъ; **-dfäden**, *m. pl. Hlk.* ко́рпія; **-dfie'ber**, *n. I.* лихора́дка отъ ранъ; **-dklee**, *m. I. Ng.* (gemeiner) я́звенникъ; со́льникъ обыкнове́нный; со́льная трава́; **-dkraut**, *n. I. Ng.* цѣле́бная трава́; лечу́ха; Wundkräuter, *pl. Hlk.* цѣле́бныя тра́вы; **-dliegen**, *n. I.* отле́живаніе; **Wu'ndmittel**, *n. I.* сре́дство отъ ранъ; schweizerisches - Швейца́рскій чай; смѣсь лече́бныхъ травъ; **-dpflaster**, *n. I.* цѣли́тельный, ра́нный пла́стырь; **-dpinsel**, *m. I. Hlk.* ко́рпійная ки́сточка; **-dsalbe**, *f.* 2. ра́нная мазь; **-dwasser**, *n. I.* примо́чка отъ ранъ; ра́нная вода́; аркебуза́дная вода́; аркебуза́дъ.

Wunsch, *m. I.* (*pl.* Wünsche): жела́ніе; nach - по жела́нію; по се́рдцу; es geht mir nach - я дово́ленъ свои́мъ положе́ніемъ; beseelt von dem Wunsche одушевлённый жела́ніемъ; и́скренно желая.

Wü'nschelru'the, *f.* 2. гада́тельный прутъ; жезлъ.

Wü'nschen, *va.* жела́ть; wie Sie - какъ Вамъ уго́дно; was - Sie? что Вамъ уго́дно? -, *n. I.* жела́ніе; **Wü'nschenswe'rth**, **-swü'rdig**, *a.* жела́тельный; **Wu'nschweise**, *f.* 2. *Spl.* жела́тельное наклоне́ніе.

Wu'rde, **Wü'rde** [*Conjunct.*], s. We'rden, *vn. irr.*

Wü'rde, *f.* 2. ва́жность; досто́инство; (hoher Rang) санъ; чинъ; (akademische, gelehrte) сте́пень; (eines Apothekers, Hauslehrers) зва́ніе; **Wü'rdelo's**, *a.* лише́нный досто́инства; **Wü'rdenträ'ger**, *m. I.* сано́вникъ; **Wü'rdevo'll**, *a.* ва́жный; санови́тый.

Wü'rdig, *a.* (wessen) досто́йный чего́; заслу́живающій что; er ist es - онъ досто́инъ э́того; онъ заслу́живаетъ э́то; sich einer Sache - machen удосто́иваться, -сто́иться чего́; **Wü'rdigen**, *va.* цѣни́ть; почита́ть; уважа́ть; обсу́живать, -суди́ть; взвѣшивать, взвѣсить; принима́ть, приня́ть въ соображе́ніе; удосто́ивать, -сто́ить кого́ чего́; **Wü'rdiger**, *m. II.* цѣни́тель; **Wü'rdigkeit**, *f.* досто́инство; **Wü'rdiglich**, *ad.* досто́йнымъ о́бразомъ; **Wü'rdigung**, *f.* 2. удосто́еніе; оцѣнка.

Wurf, *m. I.* (*pl.* Würfe): броса́ніе; уда́ръ; (der Thiere) помётъ; (junger Schweine) порося́та одного́ помёта; du hast den - (im Würfel- u. Kegelspiel) тебѣ кида́ть; Jmdm. in den - kommen, * попада́ться, попа́сться кому́ въ ру́ку; der Erste, der mir in den - kommt, * пе́рвый, кто мнѣ попадётся; пе́рвый встрѣчный; **Wu'rfangel**, *f.* 2. у́дочка самоло́вная; самоло́въ; по́дпускъ; **-fanker**, *m. I. Sw.* заво́зный я́корь; верпъ; **-fbewe'gung**, *f. Ntl.* ду́жное движе́ніе (бро́шеннаго тѣла); полётъ; **-fblei**, s. Blei'loth.

Wü'rfel, *m. I. Gl.* кубъ; (im Spiel) кость; игра́льная кость; зернь; falscher - плутовска́я кость; blinder - кость съ очка́ми то́лько на одно́й сторонѣ; **-lbe'cher**, *m. I.* стака́нъ для игра́льныхъ косте́й; ку́бокъ зерново́й; **-lbei'n**, *n. I.* 3. *Zk.* кубообра́зная, кубови́дная кость; **-lbre'tt**, *n. I.* (tter) зернева́я доска́; **-lbu'de**, *f.* 2. зернева́я; **-le'rz**, *n. I.* 3. *Bw.* куби́ческая руда́; **-lfo'rm**, *f.* 2. куби́ческая фо́рма; **-lfö'rmig**, *a.* кубообра́зный; куби́ческій; **-lgesta'lt**, s. Wü'rfelfo'rm; **Wü'rfelig**, *a.* куби́ческій; (Zeuche) *W.* клѣтчатый; *Bw.* шестигра́нный; *Wpk.* шахма́тный; - gestickt, eingelegt вы́шитый, вы́ложенный клѣтками; **-li'nhalt**, *m. I.* куби́ческое содержа́ніе; **-lkno'chen**, s. Wü'rfelbei'n; **Wü'rfeln**, *vn.* (*h.*) игра́ть въ ко́сти; броса́ть ко́сти; -, *n. I.* игра́ въ ко́сти; броса́ніе косте́й; **-lspa'th**, *m. I. Bw.* кубоици́дъ; **-lspie'l**, *n. I.* 3. игра́ въ ко́сти; **-lspie'ler**, *m. I.* игра́ющій въ ко́сти (oder въ зернь); зе́рнщикъ; **-lti'sch**, *m. I.* 3. зерново́й столъ; **-lwei'se**, *a.* куби́чески; -, *ad.* куба́ми.

Wu'rferde, *f.* насы́пная земля́; **-fgarn**, *n. I.* 3. закидно́й не́водъ; **-fgescho'ss**, *n. I.* 3. ядро́; стрѣла́; мета́тельное копьё; дро́тикъ; **-fgeschü'tz**, *n. I.* 3. мета́тельное ору́діе; **-fkraft**, *f.* мета́тельная си́ла; ве́ржущая си́ла.

Wü'rfler, s. Wü'rfelspie'ler.

Wu'rflinie, *f.* 2. ли́нія полёта (бро́шеннаго тѣла); **-fmaschi'ne**, *f.* 2. мета́тельная ма́шина; **-fne'tz**, s. Wu'rfgarn; **-fpfeil**, s. Wu'rfspiess; **-fschaufel**, s. Wo'rfelschau'fel; **-fscheibe**, *f.* 2. *Gymn. Alt.* дискъ; **-fspiess**, *m. I.* 3. броса́льное копьё; мета́тельное копьё; дротъ; дро́тикъ; **-fstein**, *m. I.* 3. пале́тъ.

Wü'rgapfel, *m. I.* (ä) я́блоко при́торнаго вку́са; (bei Pferden) затя́жная мышь; **-gbirne**, *f.* 2. гру́ша при́торнаго вку́са; **Wü'rgen**, *va.* души́ть; дави́ть; sich - дави́ться чѣмъ; er würgt sich его́ то́шнитъ; -, *n. I.* душе́ніе; давле́ніе; **Wü'rgengel**, *m. I.* а́нгелъ-истреби́тель; а́нгелъ-губи́тель; а́нгелъ-сме́рти; **Wü'rger**, *m. I.* убі́йца; *Ng.* s. Neu'ntödter; **Wü'rgerba'nde**, *f.* 2. ша́йка разбо́йниковъ; **Wü'rgerisch**, *a.* убі́йственный; **-rvo'gel**, s. Neu'ntödter.

Wurm, *m. I.* (*pl.* Würmer) *Ng.* червь; червя́къ; глиста́; *Hlk.* коро́ста; Pferd, das den - hat коро́стливая ло́шадь; einem Hunde den - schneiden вырѣзывать, -зать у соба́ки подъ языко́мъ суху́ю жи́лу; (im Kopfe) * блажь; * дурь; er hat einen - im Kopfe, * у него́ дурь въ головѣ; (des Gewissens), * угрызе́ніе со́вѣсти; es nagt ein - an seinem Gewissen, * со́вѣсть его́ угрыза́етъ; Jmdm. die Würmer aus der Nase ziehen, * вывѣдывать, -дать отъ кого́ та́йны его́ (od. подного́тную); **-mähnlich**, **-martig**, *a.* червообра́зный; **-marzenei'**, *f.* 2. глистого́нное лека́рство; **-marzt**, *m. I.* (ärzte) ле́чащій отъ глисто́въ; **-mbena'gt**, *a.* изъѣденный червя́ми; **Wü'rmchen**, *n. dim. I.* червячёкъ; **Wu'rmdoctor**, s. Wu'rmarzt; * шарлата́нъ; **Wu'rmen**, *vn.* (*h.*): es wurmt mich мнѣ доса́дно; es wurmt ihn, * ему́ доса́дно; **Wu'rmesse'nz**, *f.* 2. *Hlk.* глистого́нная эссе́нція; **-mfarrn**, s. Rei'nfarrn (gemeiner); **-mfieber**, *n. I.* лихора́дка о́тъ глисто́въ; **-mförmig**, *a.* червообра́зный; **-mfortsatz**, *m. I. Zk.* (des Dickdarms) червообра́зный отро́стокъ; **-mfrass**, *m. I.* червото́чина; **-mfrässig**, *a.* исто́ченный червя́ми; **-mhusten**, *m. I.* ка́шель отъ глистъ; **Wu'rmig**, *a.* черви́вый; **Wu'rmkolik**, *f.* гли́стная коли́ка; **-mkrankheit**, *f.* 2. гли́стная болѣзнь; **-mkraut**, *n. I. Ng.* противугли́стникъ; гли́стникъ; глистого́нная трава́; **-mlatwerge**, *f.* 2. *Hlk.* ка́шка глистого́нная; **-mlehre**, *f. Hlk.* уче́ніе о глиста́хъ; гельминтоло́гія; **Wu'rmloch**, s. Wu'rmstich; **-mmehl**, *n. I.* порохно́ (въ червото́чинахъ); **-mmittel**, *Hlk.* s. Wu'rmarzenei'; **-mmoos**, *n. I. Ng.* глистого́нный мохъ; **-mnest**, *n. I.* (ster) гнѣздо́ черве́й; **-mpillen**, *f. pl.* глистого́нныя пилю́ли; **-mpulver**, *n. I.* глистого́нный порошо́къ; **-mröhre**, *f.* 2. трубча́тая ули́тка; вьюто́къ; **-msamen**, *m. I.* цытва́рное сѣмя; **-mspeise**, *f.* 2. снѣдь черве́й; **-mstich**, *m. I.* 3. червото́чина; **-mstichig**, *a.* изъѣденный od. исто́ченный червя́ми; **-mtreibend**, *a.* глистого́нный.

Wurst, *f.* (*pl.* Würste): калбаса́; колбаса́; соси́ска; - wider -, * долгъ платежёмъ кра́сенъ; какъ а́укнется, такъ и откли́кнется; die - nach der Speckseite werfen, * дать лы́чко, что́бы получи́ть рѣме́шекъ; **-stbügel**, *m.* s. Wu'rsthorn; **Wü'rstchen**, *n. dim. I.* соси́ска; **Wu'rstdarm**, *m. I.* (ärme) кишка́ для колба́съ; **-stfett**, *n. I.* са́ло для колба́съ; **-stgift**, *n. I.* ядъ, заражда́ющійся въ попо́рченныхъ калбаса́хъ; калба́сный ядъ; **-sthändler**, *m. I.* колба́сникъ; **-sthorn**, *n. I.* (örner) рожо́къ, тру́бка для набива́нія колба́съ; **-stkraut**, *n. Ng.* s. Ma'joran, Pfe'fferkrau't; **-stmacher**, *m. I.* колба́сникъ; **-stmaul**, *n. I.* (äuler) то́лстыя гу́бы; **-stmäuliger**, *m. II.* то́лстогу́бый; **-streiter**, s. Schmaro'tzer; **-stschlitten**, *m. I.* дли́нныя са́ны; лине́йка; **-stsuppe**, *f.* 2. супъ съ разрѣзанными колбаса́ми; **-sttrichter**, s. Wu'rsthorn; **-stwagen**, *m. I. Kw.* лине́йка.

Wurz, s. Wu'rzel.

Wü'rzbüchse, *f.* 2. ба́нка съ пря́ностями; **Wü'rze**, *f.* 2. сдо́ба; припра́вка; су́сло, запра́вленное хме́лемъ; пря́ность; - des Lebens, усла́да жи́зни.

Wu'rzel, *f.* 2. ко́рень; ко́рни; - fassen, schlagen пуска́ть, пусти́ть ко́рни; укореня́ться, -ни́ться; принима́ться, -ня́ться; **Wu'rzeläh'nlich**, **-la'rtig**, *a.* подо́бный ко́рню; **-lbau'm**, *m. I.* (äume) *Ng.* корнепу́стъ; древоко́рень; **-lbla'tt**, *n. I.* (ätter) корнево́й листъ; **-lbu'chstabe**, *m. II.* (ens) *Spl.* коренна́я бу́ква; **Wü'rzelchen**, *n. dim. I.* корешёкъ; **Wu'rzele'rde**, *f.* боло́тная земля́; **-le'sser**, *m. I. Ng.* корнеѣдъ; **-lfa'rbe**, *f.* кра́ска, добыва́емая изъ коре́ньевъ; **-lfa'ser**, *f.* 2. мо́чка корнева́я; волосо́къ; **-lfö'r-**

mig, *a.* корнеобра́зный; корневи́дный; **-lfru'cht**, *f.* (üchte) *Ng.* корнево́й плодъ; **-lga'rten**, *m. I.* (ä) огоро́дъ; **-lgewä'chs**, *n. I.* 3. корнеплоднoе расте́нiе; **-lgra'ben**, *n. I.* корнесло́вiе; **-lgrä'ber**, *m. I.* корнесло́въ; **-lhaa'r**, *n. I.* 3. *Ng.* волоски́ корневы́е; **-lhä'ndler**, *m. I.* коренщи́къ; **-lho'lz**, *n. I.* корнево́е де́рево; **-lkei'm**, **-lkö'rper**, *m. I. Ng.* корешёкъ; **-llo's**, *a.* не имѣ́ющiй ко́рня; -, *ad.* безъ ко́рня; **-lma'nn**, *m. I.* коренщи́къ; **-lmeh'l**, *n. I.* мучни́стая часть ко́рня; **Wu'rzeln**, *vn.* (*h.*) пуска́ть, пусти́ть ко́рни; держа́ться въ чёмъ нибу́дь; das wurzelt noch in der Vergangenheit, * это имѣ́етъ своё нача́ло ещё въ проше́дшемъ; **-lqua'lle**, *f.* 2. *Ng.* корнеу́стъ; **-lrei'ss**, *n. I.* (sser), **-lschö'ssling**, *m. I.* 3. о́тпрыскъ отъ ко́рня; накорни́къ; **-lsa'mmler**, *m. I.* собира́ющiй коре́нья; **-lstau'dig**, *a. Ng.* корнево́й; **-lsto'ck**, *m. I.* (öcke) корневи́ще; **-lsy'lbe**, *f.* 2. *Spl.* коренно́й слогъ; **-lta'fel**, *f.* 2. *Rk.* табли́ца квадра́тныхъ и кубичныхъ ко́рней; **-lto'rf**, *m. I.* ве́рхнiй торфъ; **-lwe'rk**, *n. I.* коре́нья; **-lwo'rt**, *n. I.* (örter) *Spl.* коренно́е сло́во; **-lzah'l**, *f.* 2. *Rk.* коренно́е число́; **-lza'ser**, s. Wu'rzelfa'ser; **-lzei'ger**, *m. I. Rk.* экспоне́нтъ.

Wü'rzen, *va.* приправля́ть, -вить; * услажда́ть; **Wü'rzgeru'ch**, *m. I.* (üche) пря́ный за́пахъ; **Wü'rzgeschma'ck**, *m. I.* пря́ный вкусъ; **-zhaft**, **Wü'rzig**, *a.* пря́ный; арома-ти́ческiй; **-zhandel**, **-zhändler**, **-zkrämer**, **-znägelein**, etc. s. Gewü'rzhandel, etc.; **-zladen**, *m. I.* москоти́льная ла́вка; **-zlos**, *a.* безъ пря́ностей.

Wü'rzung, *f.* припра́ва; сдо́ба; **-zwaare**, **-zwein**, s. Gewü'rzwaare, Gewü'rzwein.

Wust, *m. I.* ку́ча; гру́да; дрянь; грязь; **Wu'stig**, *a.* нечи́стый; отврати́тельный.

Wüst, *a.* необита́емый; ненаселённый; (unbebaut) необрабо́танный; невозде́ланный; (Grundstück) пустопоро́жный; (Garten) запусте́лый; (Stadt, Ort) пусто́й; wüstes Arabien, *Geog.* пусты́нная Ара́вiя; (Mensch) безпу́тный; распу́тный; ein wüstes Leben führen, * вести безпу́тную (od. распу́тную) жизнь; безпу́тствовать; распу́тствовать; - werden (Ort) пустѣ́ть, о-; durch den Lärm wird man ganz wüst im Kopfe, * отъ шу́му голова́ кру́жится; **Wü'stbele'gen**, *a.* пустопоро́жный; **Wü'ste**, *f.* 2. пусты́ня; **Wü'sten**, *vn.* (womit) s. Verschwe'nden; in etwas - не бере́чь чего́;

Wü'stendü'rre, *f.* засу́ха; **Wüstenei'**, s. Wü'ste; **Wü'stheit**, *f.* пусты́нность; безпу́тство; **Wü'stig**, *a.* s. Wu'stig; **Wü'stling**, *m. I.* 3. безпу́тникъ; развра́тникъ.

Wuth, *f.* бѣ́шенство; неи́стовство; я́рость; in - bringen бѣси́ть, вз-; vor - schäumen бѣснова́ться; seine - gegen Jmdn. auslassen излива́ть я́рость на кого́; **Wü'then**, *vn.* (*h.*) бѣси́ться; (grimmig, wüthend sein) свирѣ́пствовать; бушева́ть; (Pöbel) неи́стовствовать; (ergrimmt sein) яри́ться; (Krieg, Pest) опустоша́ть, -ши́ть; -, *n. I.* бѣснова́нiе; свирѣ́пствованiе; неи́стовство; я́рость; опустоше́нiе; **Wü'thend**, *ppr.* u. *a.* свирѣ́пый; неи́стовый; бѣ́шеный; -nder Sturm свирѣ́пая бу́ря; -nder Schmerz ужа́сная боль; -nder Mensch бѣ́шеный; wüthender Hund бѣ́шеная соба́ка; - sein, werden бѣси́ться, вз-; - machen бѣси́ть, вз-; **Wu'thentbra'nnt**, *a.* распалённый гнѣ́вомъ od. я́ростiю; разъярённый; взбѣшённый; **Wü'ther**, *m. I.* бѣ́шеный; бѣсну́ющiйся; **Wü'therich**, *m. I.* 3. неи́стовый человѣ́къ; ва́рваръ; тира́нъ; **Wü'therisch**, *a.* неи́стовый; бѣ́шеный; **Wü'thig**, *a.* s. Wü'thend; **Wu'thschnaubend**, s. Wu'thentbra'nnt.

X, x.

X, x, два́дцать четвёртая бу́ква Нѣме́цкой а́збуки.

Xe'nie, *f.* 2. *Dtk.* пода́рокъ дру́гу.

Xerophthalmie', *f. Hlk.* сухо́е воспале́нiе глазъ; **Xylogra'ph**, *m. II.* ксилогра́фъ; печа́тающiй съ деревя́нныхъ досо́къ; **Xylographie'**, *f.* 2. ксилогра́фiя; иску́сство печа́танiя съ деревя́нныхъ досо́къ; **Xylogra'phisch**, *a.* ксилографи́ческiй.

Y, y.

Y, y, (ипси́лонъ), двадцать пя́тая бу́ква Нѣме́цкой а́збуки.

Yacht, *f. Sw.* s. Jacht.

Yam, *Ng.* s. Ya'mswurzel.

Ya'nen, *vn.* (*h.*) крича́ть, ревѣ́ть по осли́ному. **Ya'nen**, *n. I.* ревъ.

Ya'mswurzel, *f.* 2. *Ng.* дiоскоре́я; ямъ.

Y'psilon, *n. I. Spl.* Нѣме́цкое и́мя (Гре́ческой) бу́квы *Y*, *y* (*r*).

Y'psilonfö'rmig, *a.* ижицеобра́зный.

Y'sop, etc. s. I'sop, etc.

Y'ttere'rde, *f.*, **Y'ttrium** *n. I. Ng Bw.* и́ттрiй.

Yu'cca, *f. Ng.* ю́кка.

Z, z.

Z, z, (цедъ), два́дцать шеста́я бу́ква Нѣме́цкой а́збуки.

Zach, § s. Zä'he.

Za'chunbau'm, *m. I.* (äume) *Ng.* зубно́е де́рево.

Zä'ckchen, *n. dim. I.* зу́бчикъ; **Za'cke**, s. Za'cken; **Za'ckeisen**, *n. I.* вы́сѣчка; зубри́ло; **Za'cken**, *m. I.* зубе́цъ; спи́ца;сосу́лька; (am Hirschgeweihe) коне́цъ; ко́нчикъ; Zacken, *pl.* (Spitzenbesatz) у́зенькое кру́жево; **Za'cken**, *va.* выре́зывать, -зать зу́бчики; **Za'ckenbla'tt**, *n. I.* (ätter) зубча́тый листъ; **-nli'nie**, *f.* 2. *Kw.* реда́нъ; реда́нтъ; **-nmei'ssel**, *m. I. Bldh.* ваяло́; **-nwa'lze**, *f.* 2. зубча́тый валъ; **Za'ckig**, *a.* зубча́тый; съ зубца́ми; сосу́льчатый.

Za'gel, § s. Schwanz.

Za'gen, *vn.* (*h.*) уныва́ть; робѣ́ть; тру́сить; -, *n. I.* ро́бость; тру́сость; **Za'ghaft**, *a.* ро́бкiй; трусли́вый; **Za'ghaftigkeit**, **Za'gheit**, *f.* 2. ро́бость; ро́бкость; тру́сость.

Zäh, **Zä'he**, *a.* вя́зкiй; клѣ́йкiй; (Leder, Fleisch) крѣ́пкiй; жёсткiй; (Metalle) не хру́пкiй; тягу́чiй; (Wein) густо́й; туго́й; (eigensinnig) упря́мый; своенра́вный; zähes Leben) живу́честь; долговѣ́чность; **Zäh'flüssig**, s. Stre'ngflüssig; **Zäh'heit**, **Zä'higkeit**, *f.* вя́зкость; клѣ́йкость; ли́пкость; жёсткость; тягу́честь; * густота́; * ту́гость; * упря́мство; * своенра́вiе; * живу́честь.

Zahl, *f.* 2. число́; (Ziffer) ци́фра; ци́фирь; ohne -, s. Zah'llos; stark an - многочи́сленный; **Zah'lamt**, *n. I.* (ämter) казначе́йство; **-lbar**, *a.* плати́мый; nach Jahresfrist - сро́комъ въ годъ; der Wechsel ist - ве́кселю срокъ вы́шелъ.

Zäh'lbar, *a.* чи́слимый; **-lbarkeit**, *f.* чи́слимость.

Zah'lbrett, *n. I.* (tter) прила́вокъ; счётная доска́; **-lbuchstabe**, *m. II.* чи́сленная бу́ква; **Zah'len**, *va.* плати́ть; выпла́чивать, вы́платить; (Wechsel) плати́ть, вы- по ве́кселю; (Geld) производи́ть, -ве́сть платёжъ; -, *n. I.* s. Zah'lung.

Zäh'len, *va.* счита́ть; viele Freunde - имѣ́ть мно́го друзе́й; zu, unter

etw. - чи́слить, причисля́ть, -лить къ кому́; er zählt 40 Jahre ему́ 40 лѣтъ; auf Jmdn., auf etw. - быть увѣреннымъ въ комъ (чёмъ); sich zu etw. -, * счита́ть себя́ чѣмъ; -, *n. I.* s. Zäh'lung.

Zah'lenau'sdruck, *m. I.* чи́сленное выраже́ніе; **-nfo'lge**, *f.* 2. послѣдова́тельность чи́селъ; **-ngrö'sse**, *f.* 2. чи́сленная величина́; коли́чество; **-nleh're**, *f.* ариѳме́тика; **-no'rdnung**, *f.* 2. поря́докъ чи́селъ; **-nrei'he**, *f.* 2. рядъ чи́селъ; **-nrei'm**, *m. I.* 3. хроногра́мма; **-nverhä'ltniss**, *n. I.* 3. чи́сленное отноше́ніе; **-nwahrsagerei'**, *f.* 2. гада́ніе по чи́сламъ; **-nwe'rth**, *m. I.* чи́сленная величина́; досто́инство чи́селъ.

Zah'ler, *m. I.* плате́льщикъ.

Zäh'ler, *m. I.* счётчикъ; *Rk.* числи́тель.

Zah'lerin, *f.* 2. плате́льщица; **Zah'lfähig**, s. Zah'lungsfä'hig; **-lfigu'r**, s. Zah'lzeichen; **Zah'lform**, *f. Spl.* число́; **-lfrist**, s. Zah'lungsfri'st; **-lhaspel**, *f.* 2. счётное мотови́ло; **-lholz**, *n. I.* (ölzer) трёхполѣнныя дрова́; **Zah'llos**, *a.* безчи́сленный; неисчисли́мый; несмѣтный; безъ счёта; **-lkammer**, *f.* 2., **-lmeistera'mt**, **Zah'lungsa'mt**, *n. I.* (ämter) s. Zah'lamt; **-lmeister**, *m. I.* расхо́дчикъ; *Kw.* казначе́й; **-lperle**, *f.* 2. кру́пный же́мчугъ; Zahlperlen, *pl.* бурми́тскія зёрна; **-lpfennig**, s. Re'chenpfe'nnig; **-lreich**, *a.* многочи́сленный; **-lstein**, *m. I.* 3. грузи́ло (у не́вода); **-ltag**, *m. I.* 3. день платежа́; д. вы́дачи де́негъ; **-ltisch**, *m.* s. Zah'lbrett, Ge'ldtisch; **Zah'lung**, *f.* 2. пла́та; платёжъ; baare - платёжъ нали́чными де́ньгами; (des Gehaltes) вы́дача; - leisten плати́ть.

Zäh'lung, *f.* 2. счита́ніе; счётъ; (des Volkes) реви́зія.

Zah'lungsfä'hig, *a.* состоя́тельный; **-sfä'higkeit**, *f.* состоя́тельность; **-sfri'st**, *f.* 2. отсро́чка платежа́; **-spfli'chtig**, *a.* обя́занный плати́ть; **-sra'ng**, *m. I. Rw.* о́чередь заимода́вцевъ; **-ssa'tz**, *m. I.* та́кса; **-sta'g**, *m. I.* 2. день платежа́; (Termin) срокъ платежа́; (für Beamte) день вы́дачи жа́лованья; **-stermi'n**, *m. I.* 3. срокъ платежа́; den - halten плати́ть, за- въ срокъ; **-su'nfähig**, *a.* несостоя́тельный; **-su'nfähigkeit**, *f.* несостоя́тельность; **-svermö'gen**, *n.* s. Zah'lungsfä'higkeit; **-swe'rth**, *m. I.* 3. чи́сленная цѣна́; **Zah'lweife**, s. Zah'lhaspel; **-lwoche**, *f.* 2. распла́тная недѣ́ля; **-lwort**, *n. I.* (örter) *Spl.* числи́тельное и́мя; **-lzeichen**, *n. I.* чи́сленный знакъ.

Zahm, *a.* (Hausthiere) дома́шній; ручно́й; zahmes Geflügel дворо́выя пти́цы; * сми́рный; ти́хій; кро́ткій; **Zäh'men**, *va.* (Thiere, Geflügel) укроща́ть, укроти́ть; обу́здывать; обузда́ть; дѣ́лать, сдѣ́лать ручны́мъ; одома́шнивать, -нить; приуча́ть, -чи́ть; sich - удѐрживаться, удержа́ться; -, *n. I.* s. Zäh'mung; **Zäh'mer**, *m. I.* укроти́тель; усмири́тель; **Zäh'mung**, *f.* одома́шненіе; приуче́ніе; усмире́ніе; укроще́ніе.

Zahn, *m. I.* (*pl.* Zähne) *Zk.* зубъ; hervorstehender - eines Elephanten, wilden Schweines клыкъ; (an Sägen, Kämmen) зубъ; (auf Mauern, an Uhr- u. Maschinenrädern) зубе́цъ; (an Blättern) *Ng.* зу́бчикъ; (eines Ankers) ла́па; schlechter Zustand der Zähne попо́рченные зу́бы; lange Zähne machen, * вострить зу́бы; mit langen Zähnen essen, * неохо́тно ѣсть; auf den - fühlen испы́тывать, экзаменова́ть; Jmdm. die Zähne weisen, zeigen, * ска́лить зу́бы; Jmdm. in die Zähne fahren, * дать кому́ по зуба́мъ od. кому́ въ зу́бы; jetzt thut ihm kein - mehr weh, * онъ отстрада́лъ; * тепе́рь онъ поко́ится; vom - der Zeit verschont werden, * избѣ́гнуть разруши́тельнаго дѣ́йствія вре́мени; **Zahn-**, *a. Zk.* зубно́й; **-narte'rie**, *f.* 2. *Zk.* зубна́я арте́рія; **-nartig**, *a.* зубови́дный; **-narzenei'**, *Hlk.* s. Zah'nmittel; **-narzt**, *m. I.* (ärzte) зубно́й врачъ; данти́стъ; **-nausbruch**, *m. I.* прорѣ́зываніе зубо́въ; **-nausreisser**, *m. I.* вырыва́ющій зу́бы; (Werkzeug) *Hlk.* зуборы́въ; **-nbalsam**, *m. I.* зубно́й бальза́мъ; **-nbaum**, s. Za'chunbau'm; **-nbildung**, *f.* образова́ніе зубо́въ; **-nblutader**, *f.* 2. *Zk.* зубна́я ве́на; **-nbrassen**, *m. I. Ng.* спаръ зуба́стый; кривозу́бъ; вырѣ́зубъ; **-nbräune**, *f. Hlk.* зубна́я жа́ба; **-nbrecher**, *m. I.* зуборы́въ; **-nbuchstabe**, *m. I.* (bens) *Spl.* зубна́я бу́ква; **-nbürste**, *f.* 2. зубна́я, зубочи́стная щёточка; зубочи́стка; **Zäh'nchen**, *n. dim. I.* зубо́къ; зу́бчикъ; **Zah'ndecke**, *f.* 2. (am Thürschlosse) бля́ха; **-ndurchbruch**, *m. I.* прорѣ́зываніе зубо́въ; **-ndurchfall**, *m. I.* (älle) *Hlk.* поно́съ при прорѣ́зываніи зубо́въ; зубно́й поно́съ; **Zäh'nefle'tschen**, s. Zah'nfletschen; **Zah'neisen**, *n. I. Hlk.* зуборва́льный, зубоны́вный ключъ; пелика́нъ; **-nekla'ppen**, s. Zäh'nklappen; **Zäh'neln**, *va.* дѣ́лать зубцы́; зазу́брывать; -, *vn.* (Kinder) s. Zah'nen; -, *n. I.* (Einzahnen) зазу́бриваніе; s. a. Zah'nen, *n.*; **Zah'nen**, *vn.* (*h.*) получа́ть зу́бы; дѣ́лать зубки́; das Kind zahnt у ребёнка зу́бы (od. зубки́) прорѣ́зываются; -, *n. I.* прорѣ́зываніе зубо́въ; **Zah'nfach**, *n. Zk.* s. Zah'nhöhle; **-nfäule**, *f. Hlk.* гніе́ніе зубо́въ; **-nfeile**, *f.* 2. (der Zahnärzte) зубна́я пи́лка; (zum Sägeblatte) назу́бокъ; напи́локъ; зуби́ло; зубри́ло; **-nfieber**, *n. I.* зубна́я лихора́дка; **-nfistel**, *f.* 2. зубно́й свищъ; **-nfleisch**, *n. I.* десна́; дёсны; **-nfleischa'der**, *f.* 2. десни́чная жи́ла; **-nfleischfäu'le**, *f. Hlk.* скорбу́тъ; **-nfleischgeschwu'lst**, *f.* опу́холь дёсенъ; **-nfleischgeschwü'r**, *n. I.* 3. *Hlk.* нары́въ на дёснахъ; **-nfletschen**, *n. I.* ска́леніе зубо́въ; скалозу́бство; зубоска́льство; **-nfletscher**, *m. I.* зубоска́лъ; скалозу́бъ; **-nförmig**, *a.* зубови́дный; на подо́біе зу́ба; **-nfortsatz**, *m. I.* (ätze) *Zk.* зубови́дный отро́стокъ; **-ngeschwü'r**, *n. I.* 3. зубно́й нары́въ; **-nhammer**, *m. I.* (ä) зубча́тый молото́къ; зуби́ло; **-nhobel**, *m. I. Zm.* зуба́рь; зубча́тое стро́гало; **-nhöhle**, *f.* 2. *Zk.* зубна́я я́мочка od. лу́ночка od. лу́нка; **-nhöhlenblu'tfluss**, *m. I.* кровотече́ніе изъ зубны́хъ лу́ночекъ; **-nhöhlenne'rv**, *m. II.* лу́ночный нервъ; **Zah'nig**, *a.* зубча́тый; **Zah'nkeim**, **-nkern**, *m. I.* 3. *Zk.* зубно́й зача́токъ; **Zäh'nklappen**, **-nklappern**, *n. I.* щёлканіе зуба́ми; **-nknirschen**, *n. I.* скрежета́ніе зуба́ми; скре́жетъ зубо́въ; **Zah'nkrankheit**, *f.* 2. зубна́я болѣ́знь; **-nkranz**, *m. I.* (änze) *Mech.* зубча́тый кругъ; **-nkraut**, *n. I. Ng.* зубна́я трава́; зубя́нка; ба́бьи зу́бы; (grosses) Петро́въ крестъ; **-nkresse**, *Ng.* s. Ga'rtenkre'sse; **-nkrone**, *f.* 2. вѣне́цъ, вѣ́нчикъ у зубо́въ; **-nlade**, s. Zah'nhöhle; **-nlatwe'rge**, *f.* 2. *Hlk.* ка́шка зубочи́стная; **-nlehre**, *f. Hlk.* уче́ніе о зуба́хъ; одонтоло́гія; **-nlos**, *a.* беззу́бый; **-losigkeit**, *f.* беззу́бость; **-nlücke**, *f.* 2. пусто́е мѣ́сто въ ряду́ зубо́въ; **-nlückig**, *a.* мѣста́ми не имѣ́ющій зубо́въ; **-nmaul**, *n. Ng.* s. Zah'nbrassen; **-nmeissel**, *m. I.* (der Zahnärzte) скобе́ль; зубочи́стка; *Bldh.* стека́; зубча́тое ва́яло; кію́ра; **-nmittel**, *n. I. Hlk.* сре́дство отъ зубно́й бо́ли; **-nmuschel**, *f.* s. Zah'nschnecke; **-nmuskel**, *m. I.* зубно́й му́скулъ; **-nnaht**, *f.* (ähte) зубча́тый шовъ; **-nnerv**, *m. II.* зубно́й нервъ; **-npulver**, *n. I.* зубочи́стный, зубно́й поро́шокъ; **-nputzer**, *m. Hlk.* s. Zah'nfeile; Zah'nmeissel; **-nrad**, *n. I.* (äder) зубча́тое колесо́; шестерня́; **-nreihe**, *f.* 2. рядъ зубо́въ; **-nreizfie'ber**, *n. I. Hlk.* лихора́дка при прорѣ́зываніи зубо́въ; **Zah'nschabe**, *f. Hlk.* s. Zah'nmeissel; **-nschlüssel**, *m.* s. Zah'neisen; **-nschmerz**, *m. I.*, **-nschmerzen**, *pl.* зубна́я боль; **-nschnecke**, *f.* 2. *Ng.* зубча́тая ули́тка; зубча́тикъ; зубча́тка; клыка́нъ; **-nschnitt**, *m. I.* 3. *Bk.* зубцы́; зу́бчики; **-nstein**, *m. I.* 3. зубно́й ка́мень; **-nstift**, *m.* s. Zah'nstummel; **-nstocher**, *m. I.* зубочи́стка; **-nstummel**, *I.*, **-nstumpf**, *m. II.* корешёкъ (переломле́ннаго) зу́ба; зубно́й корешёкъ; **-ntinctu'r**, *f.* s. Zah'nwasser; **Zah'nvene**, *f.* 2. зубна́я ве́на; **-nwasser**, *n. I.* полоска́нье для зубо́въ; **-nwechsel**, *m. I.* перемѣ́на зубо́въ; **-nweh**, *n.* s. Zah'nschmerz; **-nwerk**, *n. I.* 3. зу́бчики; **-nwi'rbel**, *m. Zk.* s. Ha'lswirbel (zweiter); **-nwurz**, *f.* s. Zah'nkraut; **-nwurzel**, *f.* 2. зубно́й ко́рень; *Ng.* s. Zah'nkraut; **-nzange**, *f.* 2. зуборва́льные, зубоны́вные клещи́; **-nzelle**, *f.* s. Zah'nhöhle; **-nzieher**, *m. Hlk.* s. Zah'nzange, Zah'neisen.

Zäh'rchen, *n. dim. I.* слёзка; слези́нка; **Zäh're**, *f.* 2. слеза́.

Zain, *m. I.* 3. *Httk.* сли́токъ; полоса́; **Zain-**, *a.* полосово́й; **Zai'neisen**, *n. I.* полосово́е желѣ́зо; **Zai'nen**, *va.* вытя́гивать, вы́тянуть въ по́лосы; полосова́ть, рас-; **Zai'ner**, *m. I.* кузне́цъ, кую́щій желѣ́зо въ по́лосы; **-nhammer**, *m.* s. Ei'senha'mmer.

Za'nder, *m. Ng.* s. Sa'nder.

Za'nge, *f.* 2. щипцы́; клещи́; **Zä'ngelchen**, *n. dim. I.* щи́пчики; **Za'ngena'ngriff**, *m. I.* 3. *Kw.* тена́льное напа́деніе; **-nfö'rmig**, *a.* на подо́біе клещей; **-ngebu'rt**, *f.* 2. *Hlk.* ро́ды при по́мощи клещей; **-nkä'fer**, *m. I. Ng.* клеща́къ; **-nme'sser**, *n. I. Hlk.* лабиме́тръ; **-noperatio'n**, *f.* 2.

Hlk. тена́ль; опера́ція посре́дствомъ наложе́нія щипцо́въ; **Za'ngenscha'nze**, *f.* 2., **-nwe'rk**, *n. I.* 3. *Kw.* тена́ль.

Zank, *m. I.* бра́нь; ссо́ра; **Za'nkapfel**, *m. I.* * я́блоко раздо́ра; * причи́на раздо́ра; den - hinwerfen, * подава́ть, пода́ть по́водъ къ ссо́рѣ; **-keisen**, *n. I.* (Spiel) меледа́; **Za'nken**, *vn.* (*h.*), sich -, *vr.* брани́ться; ссо́риться; -, *n. I.* s. Zank; **Zä'nker**, *m. I.* сварли́вецъ; сварли́вый человѣ́къ; **Zänkerei'**, *f.* 2. перебра́нка; ссо́ра; **Zä'nkerin**, *f.* 2. сварли́вица; сварли́вая же́нщина; **Za'nkflecken**, *m. I.* (auf der Haut) пятно́ на тѣ́лѣ; **-kgeist**, *m.* * s. Zä'nker; **Zä'nkisch**, *a.* сварли́вый; бранли́вый; бранчи́вый; задо́рный; **Za'nklust**, *f.* бранчи́вость; сварли́вость; **-kstifter**, *m. I.* сму́тникъ; смутья́нъ; **-kstifteri'n**, *f.* 2. сму́тница; смутья́нка; **-ksucht**, *f.* бранли́вость; задо́рливость; сварли́вость; **-ksüchtig**, *a.* бранли́вый; сварли́вый; **-kwort**, *n. I.* 3. бра́нное сло́во.

Zä'pfchen, *n. dim. I.* тру́бочка; вту́лочка; шипо́къ; верете́нце, ца́пфикъ; (im Halse) *Zk.* язычёкъ; **-nbräu'ne**, *f. Hlk.* воспале́ніе язычка́; **-ngeschwu'lst**, *f. Hlk.* о́пухоль язычка́; **-nmu'skel**, *m. I.* 2. *Zk.* язычко́вый му́скулъ.

Za'pfen, *m. I.* тру́бка; кранъ; (zum Zustossen) вту́лка; заты́чка; (an Balken, Brettern etc.) *Zm.* шипъ; (Pflock) деревя́нный гвоздь; *Mech.* шпилъ; веретено́; (an Kanonen) ца́пфа; вертлю́гъ; (an gegossenen Bleikugeln) у́сикъ; (an Nadelbäumen) *Ng.* ши́шка; - tragender Baum шишконо́сное де́рево; (Eiszapfen) сосу́лька; -, *va.* цѣди́ть; нацѣ́живать; **Zä'pfen**, *va.* сплоти́ть шипа́ми; посади́ть на шипы́; **Za'pfenbie'r**, *n. I.* 3. вы́текшее изъ бо́чки пи́во; **-nbi'rne**, *f.* 2. ду́ля; **-nboh'rer**, *m. I.* бо́чечный бура́въ; **-nfa'ss**, *n. I.* (ä) ка́дочка (ста́вленная подъ бо́чку); **-nfö'rmig**, *a.* на подо́біе вту́лки; **-nla'ger**, *n. I.* шпи́льная подста́вка; **-nlo'ch**, *n. I.* (öcher) дира́ для вту́лки; (an Balken, Brettern) *Zm.* гнѣздо́ (для ши́па); долбёжъ; **-nmu'tter**, *f.* (ü) гнѣздо́; **-nnah't**, *f.* (ähte) *Zk.* вертлю́жный шовъ; **-nre'cht**, *n.* s. Sche'nkgere'chtigkeit; **-nstrei'ch**, *m. I. Kw.* вече́рняя заря́; зо́ря; **-nstü'ck**, *n. I.* 2. (einer Kanone) вертлю́жная часть; **-nträ'ger**, *m. pl. Ng.* шишконо́сныя расте́нія; **-nwei'n**, *m. I.* 3. вы́текшее изъ бо́чки вино́; вы́течка; **Za'pfer**, *m.* s. Sche'nkwirth; **Za'pffass**, *n. I.* (ässer) ка́дочка подъ бо́чкою; **Zä'pflein**, *n.* s. Zä'pfchen; **Za'pftrog**, *m. I.* (öge) коры́тце подъ бо́чкою.

Za'ppeln, *vn.* (*h.*) бара́хтаться; би́ться; (Gliedmassen einer Marionette etc.) дря́гать; мота́ть; (Fische) трепета́ть; Jmdn. - lassen, * заставля́ть, -вить ждать кого́; -, *n. I.* бара́хтанье; дря́ганіе; трепета́ніе.

Zar, *m. I.* 2. *Stw.* царь; **Za'rensoh'n**, *m. I.* (öhne) царе́вичъ; **Za'rento'chter**, *f.* (ö) царе́вна.

Za'rge, *f.* 2. (Einfassung) о́бодъ; ободо́къ; (in Mühlen) обеча́йка; (an Thüren, Fenstern) коро́бка; закладна́я ра́ма; (einer Dose oder Taschenuhr) ободо́къ; о́бручикъ; **Za'rgzieher**, *m. I.* (des Böttchers) натя́гъ.

Za'rin, *f.* 2. *Stw.* цари́ца; **Za'risch**, *a. Stk.* ца́рскій.

Zart, *a.* нѣ́жный; то́нкій; zartes Herz, * нѣ́жное се́рдце; * чувстви́тельное се́рдце; zarte Stimme нѣ́жный го́лосъ; zarte Jugend, * мо́лодость; in zartem Alter въ молоды́хъ лѣта́хъ; **Za'rtblätterig**, *a. Ng.* нѣжноли́стный; **Zä'rte**, *f.* 2. *Ng.* тара́нь; густера́; вы́мба; **Zä'rtelki'nd**, *n. I.* (der) изнѣ́женное дитя́; **Zä'rteln**, s. Verzä'rteln; **Za'rtfühlend**, *a.* то́нкій; делика́тный; **Za'rtgefüh'l**, *n. I.* 3. то́нкое чу́вство; делика́тность.

Zä'rthe, *f. Ng.* s. Zä'rte.

Za'rtheit, *f.* нѣ́жность; то́нкость; **Zä'rtlich**, *a.* нѣ́жный; gegen Jmdn. - sein, sich - zeigen нѣ́жничать съ кѣмъ; **Zä'rtlichkeit**, *f.* 2. нѣ́жность; **Zä'rtlichsei'n**, *n. I.* нѣ́жничанье; **Zä'rtling**, *m. I.* 3. изнѣ́женное дитя́; нѣ́женка; ба́ловень; **Za'rtschnäbler**, *m. Ng.* s. Dü'nnschnäbler; **Za'rtsinn**, *m.* s. Za'rtgefüh'l; **Za'rtsinnig**, s. Za'rtfühlend.

Za'ser, *f.* 2. s. Fa'ser; (im gekochten Fleische) жи́лка; **Za'serblu'me**, *f.* 2. *Ng.* деяни́къ; **Zä'serchen**, *n.* s. Fä'serchen, Fä's'chen; **Za'serig**, **Za'sern**, s. Fa'serig, Fa'sern.

Za'spel, *f.* § s. Ha'spel.

Zau'ber, *m. I.* ча́ра; волшебство́; очарова́ніе; пре́лесть; очарова́тельность; **Zau'berbeschwö'rung**, *f.* 2. волше́бное заклина́ніе; **-rbli'ck**, *m. m. I.* 3. очарова́тельный взоръ; **-rbu'ch**, *m. I.* (ücher) маги́ческая, волше́бная кни́га; **Zauberei'**, *f.* 2. чародѣ́йство; волше́бство; колдовство́; ворожба́; - treiben, s. Zau'bern; **Zau'berer**, *m. I.* чародѣ́й; волше́бникъ; колду́нъ; вороже́й; куде́сникъ; **Zau'berflö'te**, *f.* 2. волше́бная флейта; **-rfo'rmel**, *f.* 2. маги́ческая фо́рмула; **-rgemä'lde**, *n. I.* маги́ческая карти́на; **-rgesa'ng**, *m. I.* (änge) плѣни́тельное пѣ́ніе; **Zau'berhaft**, *a.* s. Zau'berisch; **Zau'berin**, *f.* 2. чародѣ́йка; волше́бница; колду́нья; вороже́я; зна́харка; куде́сница; **Zau'beri'nsel**, *f.* 2. волше́бный (od. очаро́ванный) о́стровъ; **Zau'berisch**, *a.* волше́бный; маги́ческій; очарова́тельный; **Zau'berkla'ng**, *m. I.* (änge) очарова́тельный звукъ; **-rkra'ft**, *f.* (äfte) маги́ческая, волше́бная си́ла; **-rkrau't**, *n.* s. He'xenkrau't; **-rkrei's**, *m. I.* 3. маги́ческій кругъ; волше́бный кругъ; **-rku'nst**, *f.* (ünste) чародѣ́йство; магі́я; **-rlate'rne**, *f.* 2. маги́ческій фона́рь; волше́бный фона́рь; **-rmi'ttel**, *n. I.* маги́ческое сре́дство; ча́ра; **Zau'bern**, *vn.* (*h.*) ворожи́ть; колдова́ть; чародѣ́йствовать; -, *n. I.* вороже́ніе; колдовство́; **Zau'berri'ng**, *m. I.* 3. маги́ческое, волше́бное кольцо́; **-rru'the**, *f.* 2. маги́ческій, волше́бный прутъ; **-rschla'g**, *m. I.* уда́ръ маги́ческимъ пру́томъ; **-rschlo'ss**, *n. I.* (össer) волше́бный за́мокъ; **-rspie'gel**, *m. I.* маги́ческое зе́ркало; **-rspru'ch**, *m. I.* (üche) маги́ческое изрече́ніе; **-rsta'b**, *m. I.* (äbe) маги́ческій, волше́бный жезлъ; **-rsti'mme**, *f.* 2. очарова́тельный, * плѣни́тельный го́лосъ; **-rstü'ck**, *n. I.* 3. чародѣ́йство; колдовство́; *Sb.* волше́бная піе́са; **-rte'ppich**, *m. I.* 3. волше́бный ковёръ; ковёръ-самолётъ; **-rto'n**, *m. I.* (öne) очарова́тельный звукъ; **-rtra'nk**, *m. I.* чародѣ́йственное питьё; **-rwa'ffe**, *f.* 2. очаро́ванное ору́жіе; **-rwe'rk**, *n. I.* 3. чародѣ́йство; колдовство́; **-rwo'rt**, *n. I.* 3. маги́ческое сло́во; **-rwu'rzel**, *f.* s. Alrau'nwurzel; **-rzei'chen**, *n. I.* маги́ческій знакъ; **-rze'ttel**, *m. I.* амуле́тъ.

Zauderei', *f.* 2. мѣ́шканье; ме́дленіе; **Zau'derer**, *m. I.* медли́тель; нерѣши́тельный человѣ́къ; **Zau'derhaft**, *a.* медли́тельный; нерѣши́тельный; **Zau'derhaftigkeit**, *f. iron.* медли́тельность; нерѣши́тельность; **Zau'derin**, *f.* 2. медли́тельница; нерѣши́тельная же́нщина; **Zau'dern**, *vn.* (*h.*) быть нерѣши́тельнымъ; ме́длить; мѣ́шкать; -, *n. I.* мѣ́шканіе; нерѣши́тельность; ohne - не ме́для.

Zaum, *m. I.* (*pl.* Zäume): узда́; узде́чка; einem Pferde den - anlegen взну́здывать, -да́ть ло́шадь; Jmdn. im Zaume halten, * стро́го держа́ть кого́; * держа́ть въ рука́хъ; seine Zunge im Zaume halten, * быть скро́мнымъ въ рѣча́хъ od. возде́ржнымъ на язы́кѣ; - u. Gebiss anlegen обу́здывать, -да́ть; sich im Zaume halten, * уде́рживаться, удержа́ться; **Zäu'mchen**, *n. dim. I.* узде́чка; **Zäu'men**, *va.* (Pferd) взну́здывать, -да́ть; **Zau'mfrei**, **-mlos**, *a.* (Pferd) безу́здый; -, *ad.* безъ узды́; (Begierden) * необу́зданный; **Zau'mrecht**, *a.* (Pferd) вы́ѣзженный; объѣ́зженный.

Zaun, *m. I.* (*pl.* Zäune): забо́ръ; тынъ, изгоро́да; огра́да; geflochtener - пле́тень, плете́нь; lebendiger - жива́я изгоро́да; eine Ursache, Gelegenheit wozu vom Zaune brechen, * взять что ни съ того́ ни съ сего́; **Zaun-**, *a.* забо́рный; **Zau'nammer**, *f.* 2. *Ng.* стрепа́тка плетнёвая; черноголо́вый подоро́жникъ; **Zau'nblume**, *f.* 2. *Ng.* пау́чникъ; (astige) паути́нная трава́; **Zäu'nchen**, *n. dim. I.* забо́рикъ; забо́рецъ; **Zäu'nen**, *n.* s. Ei'n-, Umzäu'nen; **Zau'ngerte**, *f.* 2. прутъ для плетня́; **-nglöckchen**, *n. Ng.* s. Zau'nwinde, **-nkirsche**, *f.* 2. *Ng.* стѣ́нна́я жимо́лость; **-nkönig**, *m. I.* 3. *Ng.* королёкъ; крапи́вникъ; **-nlilie**, *f.* 2. *Ng.* пау́чникъ лиле́йный; **-npfahl**, *m. I.* (ähle) колъ (забо́рный); тычи́нка; Wink mit einem - гру́бый намёкъ; **-nrecht**, *n. I. Rw..* пра́во огора́живать, огороди́ть, oder обводи́ть, -ве́сть забо́ромъ како́е-либо мѣ́сто; **-nreis**, *n. I.* остри́ца; ли́пкая трава́; **-nrübe**, *f.* 2. *Ng.* переступе́нь; **-nru'the**, *f.* s. Zau'ngerte; **-nrutscher**, **-nsänger**, **-nschliefer**, **-nschlüpfer**, *m.* s. Zau'nkönig; **-nständer**, *m. I.* колъ; тычи́нка; **-nstecken**, *n.* s. Zau'npfahl; **-nwicke**, *f.* s. A'ckerwi'cke; **-nwinde**, *f.* 2. *Ng.* пови́йникъ забо́рный; обвива́льница забо́рная.

Zau'pel, *f.* 2. § парши́вая овца́.

Zau'sen, *va.* теребить; еро́шить; взъеро́шивать, -шить; всклочивать, -чить; Jmdn. - (am Haar,

Bart oder den Ohren) таскáть когó за что; драть за что; Jmdm. den Kopf - таскáть когó зá волосы; sich - таскáть другъ дрýга зá волосы; **Zau'skopf**, *m. I.* (öpfe) растрёпа; шéршень.

Zebao'th, *m. I.* Саваóѳъ.

Ze'bra, **Ze'brapfe'rd**, *n. I.* 3. *Ng.* [зéбра.

Zebu', *n. Ng.* s. Bu'ckelo'chs.

Ze'chbruder, *m.* s. Ze'cher; **Ze'che**, *f.* 2. цехъ; гíльдія; *Bw.* гóрный учáстокъ, óбщій рудни́къ; eine - bauen, *Bw.* разрабóтывать рудни́къ; (Rechnung für Essen und Trinken im Gasthause) издéржки въ тракти́рѣ; тракти́рный счётъ; seine - bezahlen плати́ть, за- свой счётъ; die - bezahlen müssen, * въ чужóмъ пирý имѣ́ть похмéлье; **Ze'chen**, *vn.* (*h.*) брáжничать; пировáть; кути́ть; -, *n. I.* брáжничанье; **Ze'cher**, *m. I.* брáжникъ; кути́ло; питýхъ; **Ze'chfrei**, *a.* даровóй; **-chgela'g**, *n. I.* 3. брáжничанье; попóйка; **-chgeno'ss**, *m.* s. Zu'nftgeno'ss; **-chgese'llschaft**, *f.* s. Tri'nkgese'llschaft.

Zechi'ne, *f.* 2. *Mzw.* цехи́нъ.

Ze'chordnung, *f.* s. Zu'nftordnung; **-chschuld**, *f.* 2. тракти́рный долгъ; **-chstein**, *m. I.* 3. *Bw.* пли́тный известня́къ; **-chtag**, *m. I.* 3. день собрáнія цéха; день попóйка.

Ze'cke, *f.* 2. *Ng.* клещъ.

Ze'der, etc. s. Ce'der, etc.

Ze'he, *f.* 2. *Zk.* пáлецъ (на ногѣ́); (Knoblauch, Ingwer) зубóкъ; auf den Zehen на цы́пкахъ; на цы́почкахъ; **Ze'hena'der**, *f.* 2. *Zk.* (zurückführende) вéна нóжнаго пáльца; **-narte'rie**, *f.* 2. артéрія нóжныхъ пáльцевъ; **-nbeu'ger**, *m. I. Zk.* мы́шица сгибáющая нóжные пáльцы; **-ngä'nger**, **-nge'her**, *m. pl. Ng.* пальцеходя́щія живóтныя; **-nna'gel**, *m. I.* (ä) нóготъ на пáльцѣ; **-n-spi'tzen**, *f. pl.* цы́пки; цы́почки.

Ze'hent, *n. I.* 2. деся́токъ; **Ze'hent-a'cker**, *m. I.* (ä) пáшня, съ котóрой плáтится десяти́на; **Ze'hentbar**, *a.* обя́занный плати́ть десяти́ну; **Ze'hente**, *m. II.* десяти́на; geistlicher -, - der geistlichen Güter церкóвный десяти́нный сборъ; деся́тая часть духóвныхъ дохóдовъ; **Ze'hentei'nnehmer**, *m.* s. Ze'henter; **Ze'henten**, *va.* налагáть, -ложи́ть на когó десяти́ну; (einfordern) собирáть, -брáть десяти́ну съ когó; **Ze'-hentfrei'**, *a.* не платя́щій десяти́ны; **-ntfrei'heit**, *f.* свобóда отъ платежá десяти́ны; **-ntga'rbe**, *f.* 2. десяти́на со снопóвъ; **-ntgefä'lle**, *n. pl.* десяти́нные дохóды; **-nt-ge'ld**, *n. I.* (der) десяти́нныя дéньги; **-nthe'rr**, *m. II.* десяти́нникъ; имѣ́ющій прáво на десяти́ну; **-ntki'rche**, *f.* 2. десяти́нная цéрковь; **-ntko'rn**, *n. I.* десяти́на съ зерновáго хлѣ́ба; **-ntma'nn**, *m. I.* (änner) деся́тникъ; **Ze'hentner**, *m. I.* сбóрщикъ десяти́ны; десяти́нникъ; **-ntpfli'chtig**, *a.* s. Ze'hentbar; **-nt-re'cht**, *n. I.* 3. прáво собирáть десяти́ну; прáво на десяти́ну (od. на деся́тую дóлю) съ когó, съ чегó.

Ze'hentri'tt, *m. I.* 3. хождéніе на цы́пкахъ.

Ze'hentsa'mmler, *m.* s. Ze'henter; **-ntsteu'er**, *f.* 2. десяти́нная пóшлина.

Zehn, *a. num.* дéсять; дéсятеро; im Wagen sassen unserer - въ карéтѣ сидѣ́ло насъ дéсятеро; zu - кáждому по десяти́; alle - Jahre кáждые дéсять лѣтъ; Nummer - деся́тый нóмеръ; die Uhr ist - дéсять часóвъ; дéсять би́ло; es ist ein Viertel auf - чéтверь деся́таго; um halb - въ полови́нѣ деся́таго; um Punkt - рóвно въ дéсять часóвъ; nach - (Uhr) когдá дéсять пробьётъ; въ оди́ннадцатомъ часý; es geht auf - деся́тый часъ; es ist bald -, es ist nahe an - скóро дéсять пробьётъ; деся́тый часъ въ исхóдѣ; -, **Zeh'ne**, *f.* 2. числó дéсять; *Ktsp.* деся́тка; **Zeh'neck**, *n. I.* 3. *Gl.* десятиугóльникъ; **-neckig**, *a.* десятиугóльный; **Zeh'ner**, *m. I.* деся́токъ; **Zehnerlei'**, *a.* десяти́ сортóвъ; **Zeh'nerre'chnung**, *f.* s. Decima'lrechnung; **Zeh'nersu'm-men**, *f. pl.* деся́тки рублéй; **Zeh'n-fach**, **-nfältig**, *a.* десятикрáтный; десятери́чный; -, *ad.* въ дéсятеро; дéсять разъ; das Zehnfache въ дéсять разъ бóльше; **-nfädig**, *a.* тройнóй; въ три ни́тки; *Ng.* десятитычкóвый; **-nfüssig**, *a. Dtk.* десятистóпный; **-nfüssler**, *m. pl. Ng.* десятинóгіе скорлупняки́; **-nherr-schaft**, *f. Stw. Alt.* десятиначáліе; децемвирáтъ; **-nherrscher**, *m. I. Stw. Alt.* десятивлáстникъ; децемви́ръ; **-njährig**, *a.* десятилѣ́тній; **-nlöthig**, *a.* десятилóтный; **Zeh'n-mal**, *ad.* дéсятъ разъ; - zehn ist hundert, *Rk.* дéсятью дéсять сто; **Zeh'nmalig**, *a.* десятикрáтный; **-nmann**, **-nmänner**, s. Zeh'nherrscher; **-nmonatig**, **-nmonatlich**, *a.* десятимѣ́сячный; **-nnarbig**, *a. Ng.* десятижённый; **-npfünder**, *m. I.* десятифунтови́къ; **-npfündig**, *a.* десятифунтовóй; **-nrubelschei'n**, *m. I.* 3. десятирублёвый креди́тный билéтъ; **-nru'derig**, *a.* десятивесéльный; о десяти́ вёслахъ; **Zeh'n-säulenwe'rk**, *n. I.* 3. *Bk.* десятиколóнное здáніе; **-nsäulig**, *a. Bk.* десятиколóнный; **-nseitig**, *a. Gl.* десятисторóнній; **-nstündig**, *a.* десятичáсный; -, *ad.* по десяти́ часóвъ; **-nsylbig**, *a.* десятислóжный; **-ntägig**, *a.* десятиднéвный; **-ntau-send**, *a. num.* дéсять ты́сячъ; **-n-tausendste**, *m. I.* десятиты́сячный; **Zeh'ntausendstel**, *n. I.* десятиты́сячная.

Zeh'ntbar, s. Ze'hentbar.

Zeh'nte (der, die, das), *a. num.* деся́тый; der - (des Monats) деся́тое числó (мѣ́сяца); das - (der zehnte Theil) von etw. деся́тая дóля; das - Korn geben уроди́ться самдеся́тъ; -, *m. II.* s. Ze'hente, *m.*; **Zeh'ntehalb**, *a. num.* дéвять съ полови́ною; **Zeh'ntel**, *n. I. Rk.* деся́тая дóля od. часть; ein - однá деся́тая; zwei - двѣ деся́тыхъ; **Zeh'n-ten**, s. Ze'henten; **Zeh'ntens**, *ad.* въ-деся́тыхъ; **Zeh'ntheilig**, *a.* десятичáстный.

Zeh'ntner, s. Ze'hentner.

Zeh'nwöchig, *a.* десятинедѣ́льный; **-nwöchentlich**, *a.* кáждыя дéсять недѣ́ль; **-nzeilig**, *a.* десятистрóчный.

Zeh'ren, *va.* ѣсть и пить; (Tisch haben) имѣ́ть столъ; (sich nähren) питáться; жить; er hat nichts zu - емý нéчѣмъ жить; bei Jmdm. - имѣ́ть у когó столъ; жить у когó на харчáхъ; bei den Wirthen - обѣ́дать въ тракти́рѣ; für sein Geld - жить на свои́ дéньги; auf fremde Kosten, aus fremdem Beutel - жить на чужíя дéньги; жить на чужóй счётъ; -, *vn.* (*h.*) (schwinden) убывáть; чáхнуть; -, *va.* изсушáть; изнуря́ть; истощáть; die Flamme zehrt davon плáмя истребляéтъ э́то; **Zeh'rend**, *ppr.* u. *a.* изнури́тельный; **Zeh'rer**, *m. I.* потреби́тель; **Zeh'rfieber**, *n. I. Hlk.* изнури́тельная лихорáдка; **-rfrei**, *a.* u. *ad.* безъ плáты; дáромъ; Jmdn. - halten дáромъ корми́ть когó; плати́ть зъ когó; **-rgarten**, *m. I.* (ä) жи́тный дворъ; жи́тница; **-rgärtner**, *m. I.* смотри́тель жи́тнаго дворá; **-rge'ld**, *n. I.* (lder) столóвыя; харчевы́я дéньги; (für Arme) подая́ніе; **-rkrankheit**, *f.* 2. изнури́тельная болѣ́знь; **-rpfennig**, *m.* s. Zeh'rgeld, Rei'sege'ld; **-rsucht**, *f.* гнóйная чахóтка; **Zeh'rung**, *f.* (Reisekosten etc.) дорóжныя издéржки; (Lebensmittel) съѣстны́е припáсы; харчи́; содержáніе; пропитáніе; *Hlk.* чахóтка; сухóтка; **Zeh'rungsfrei'**, s. Zeh'rfrei; **-ngs-ko'sten**, *f. pl.* издéржки на содержáніе (od. на прокормлéніе); **-ngs-vo'rrath**, *m.* s. Mu'ndvorrath; **Zeh'r-würmer**, *m.* s. Dü'rrmaden; **-rwur-zel**, *f.* 2. *Ng.* кóрень сухóтный; змѣ́й-травá запятнáнная; Аарóнова бородá.

Zei'chen, *n. I.* знакъ; (auf Waaren etc.) мѣ́та; мѣ́тка; (Merkzeichen) замѣ́та; замѣ́тка; (Merkmal) примѣ́та; при́знакъ; знаменовáніе; die - u. Wunder знáменія и чудесá; (Fähnchen) значёкъ; (Signal) сигнáлъ; (des Kreuzes) знáменіе крестá; zum - der Freundschaft въ знакъ дрýжбы; ein - machen дѣлать, с- знакъ; замѣчáть, -мѣ́тить; ein - geben подавáть, -дáть знакъ; auf ein gegebenes - по дáнному знáку.

Zei'chenba'nd, *n. I.* (ände) *Bchb.* заклáдка; (in Kirchenbüchern) варвóрка; **-nbu'ch**, *n. I.* (ücher) рисовáльная кни́га; рисовáльный альбóмъ; **-ndeu'ter**, *m. I.* толковáтель знáменій; астролóгъ; гадáтель; **-ndeuterei'**, *f.* гадáтельство, гадáніе; **-ndeu'terin**, *f.* 2. гадáтельница, гадáльщица; **-ndeu'tung**, *f.* s. Zei'chendeuterei'; **-nfe'der**, *f.* 2. рисовáльное перó; **-nge'ber**, *m. Kw.* s. Signa'lgeber; **-nkoh'le**, *f.* s. Rei'sskohle; **-nkrei'de**, *f.* 2. *Mal.* пастéльный карандáшъ; **-nku'nst**, *f.* рисовáльное искýсство; **-nleh're**, *f.* семіóтика; **-nleh'rer**, *m. I.* учи́тель рисовáнія; **-nlei'ste**, *f.* 2. линéйка; **-nma'ppe**, *f.* 2. портфéль (для рисýнковъ); **-nmei'ster**, *m.* s. Zei'chenleh'rer; **-npapie'r**, *n. I.* 3. рисовáльная бумáга; **-nrä'thsel**, *n.* s. Bi'lderrä'thsel, Re'bus; **-nschie'-fer**, *m. I.* рисовáльный сланéцъ; чёрный мѣлъ; діаграфи́тъ; **-n-schu'le**, *f.* 2. учи́лище рисовáнія; рисовáльное учи́лище; **-nspra'che**, *f.* язы́къ знáковъ; **-nsti'ft**, *m. I.* 3. карандáшъ; **-nstu'nde**, *f.* 2. урóкъ въ рисовáніи; **-nti'nte**, *f.* 2. черни́ла для мѣ́тки бѣлья́.

Zei'chnen, *va. Mal.* рисова́ть; дѣлать мѣтку на чёмъ; мѣтить, отмѣча́ть; подписа́ться; der Hund ist gut gezeichnet на соба́кѣ краси́выя пя́тна; (Obligationen) выдава́ть, вы́дать отъ себя́; (Pläne) черти́ть, на-; scharf gezeichnete Nase рѣзко очерта́нный носъ; dgl. Gesichtszüge рѣзкія черты́ лица́; -, *n. I. Mal.* рисова́ніе; (Bemerken) отмѣчиваніе; (der Pläne) черче́ніе; **Zei'chnenleh'rer, -nmei'ster**, etc. s. Zei'chenleh'rer, etc.; **Zei'chner**, *m. I.* рисова́льщикъ; рисо́вщикъ; (der Pläne, Risse) черте́жникъ; **Zei'chnerin**, *f.* 2. рисова́льщица; **Zei'chnung**, *f.* 2. рису́нокъ; (Plan) чертёжъ.

Zei'delbä'r, *m. I.* 2. *Ng.* муравéйникъ; муравьеѣдъ; **-lba'st**, *m.* s. Sei'delba'st; **-lbie'nenzu'cht**, *f.* хозя́йство на мёдъ; медовы́е у́льи; **-lmei'ster**, *m. I.* s. Bie'nenwä'rter; **-lme'sser**, *n. I.* ножъ для вырѣзыванія сото́въ; **Zei'deln**, *va.* подрѣзывать, подрѣза́ть, -рѣзать у́лей; вынима́ть, -нуть часть мёду изъ у́льевъ; **Zei'delre'cht**, *n. I.* пра́во содержа́ть, разводи́ть пчёлъ въ лѣсу́; **-lwa'ld**, *m. I.*, **-lwei'de**, *f.* 2. лѣсно́й уча́стокъ, о́кругъ для разведе́нія (oder содержа́нія) пчёлъ; **-lwi'rthschaft**, *f.* s. Zei'delbie'nenzucht; **Zei'dler**, s. Bie'nenwä'rter.

Zei'gefi'nger, *m. I. Zk.* указа́тельный па́лецъ; **-gemu'skel**, *m. I.* мы́шица указа́тельнаго па́льца; **-gestre'cker**, *m. I. Zk.* мы́шица разгиба́ющая указа́тельный па́лецъ.

Zei'gen, *va.* пока́зывать, -за́ть; * у-; явля́ть, яви́ть; выка́зывать, -зать; изъявля́ть, -яви́ть; sich - пока́зываться, -за́ться; о-; (Krankheiten) проявля́ться, -яви́тьси; sich bereitwillig - изъявля́ть, -яви́ть гото́вность; sich selten - рѣдко пока́зываться; рѣдко выходи́ть и́зъ-дому; es zeigte sich оказа́лось; es wird sich - уви́димъ; посмо́тримъ.

Zei'ger, *m. I.* ука́зыватель; ука́зчикъ; (Weiser) указа́тель; (an Uhren, am Compass) стрѣлка; указа́тель; (beim Lesen) ука́зка; **-rli'nie**, *f.* 2. (auf Sonnenuhren) подстрѣлочная ли́нія; **-rsta'nge**, *f.* 2. (auf Sonnenuhren) стрѣлка; **-ruh'r**, *f.* 2. часы́ безъ боева́го прибо́ра; **-rwe'rk**, *n. I.* 3. (in Uhren) колёса и пружи́ны.

Zei'hen, *va. irr.* (zeihe, zieh, geziehen): обвиня́ть, облича́ть въ чёмъ.

Zei'land, *m. Ng.* s. Sei'delba'st.

Zei'le, *f.* 2. (im Buche) строка́; стро́чка; (Reihe) рядъ; - für - отъ строки́ до строки́; zwischen den Zeilen befindlich, geschrieben междустро́чный; Raum zwischen den Zeilen междустро́чіе; **Zei'lenge'rste**, *f. Ng. Ldw.* стро́чный ячме́нь; **Zei'lenwei'se**, *ad.* ряда́ми; по числу́ строкъ; по строка́мъ; постро́чно; **Zei'lig**, *a.* стро́чный; въ строка́хъ.

Zei's'chen, *n. dim. I. Ng.* чи́жичекъ; чи́жикъ.

Zei'selbä'r, *m. II.* ручно́й медвѣдь; [медвѣдь плясу́нь.

Zei'sig, *m. I.* 3. *Ng.* чижъ; чи́жикъ; (Weibchen) чижо́вка; lockerer, sauberer -! хоро́шъ гусь! **Zei'sig-**, *a. Ng.* чи́жиковый; **Zei'sigfe'der**, *f.* 2. чи́жиковое перо́; **Zei'siggrü'n**, *a.* чижо́ваго цвѣта; свѣтлозелёный.

Zeit, *f.* 2. вре́мя; пора́; freie - (Musse) досу́гъ; von - zu - отъ вре́мени до вре́мени; по времена́мъ; поро́й; von der - an, seit der - съ того́ вре́мени; по́слѣ того́; vor der - преждевре́менно; vor kurzer - неда́вно; незадо́лго; vor langer - давно́; bei Zeiten во вре́мя, заблаговре́менно; vor Zeiten встарь, встарину́; unter der - ме́жду тѣмъ; nach der - по́слѣ того́; пото́мъ; kurze - nachher спустя́ нѣкоторое вре́мя; zur - въ настоя́щее вре́мя; тепе́рь; ны́нѣ; zu Zeiten иногда́; по времена́мъ; zu der - въ то вре́мя; zu jeder - во вся́кое вре́мя; всегда́; zu jener -, zu seiner - во вре́мя о́но; zur (rechten) - въ са́мую по́ру; во́ время; къ ста́ти; zur unrechten - не во́ время; eine - lang нѣсколько вре́мени; нѣкоторое вре́мя; es wird ihm die - lang ему́ ста́ло ску́чно; welche - ist es? кото́рый часъ? es ist früh (spät) an der - ещё ра́но (уже́ по́здно); ich habe keine - у меня́ нѣтъ вре́мени; мнѣ недосу́гъ; мнѣ не́когда; wegen Mangel an - за неимѣніемъ вре́мени; за недосу́гомъ; по недосу́гу; es hat damit - э́то не къ спѣху; es nimmt - на э́то вре́мени на́добно; sich - nehmen не спѣши́ть; не торопи́ться; - gewinnen выи́грывать, -играть вре́мя; Jmdm. die - vertreiben, * забавля́ть кого́; er hat seine - gelebt, * онъ о́тжилъ свой вѣкъ; es ist jetzt an der -, * наступа́етъ вре́мя; es ist - пора́; es ist hohe - давно́ пора́; es hat noch - ещё вре́мя (те́рпитъ); er sieht aus wie die theure -, * онъ исхуда́лъ; * на нёмъ то́лько ко́жа да ко́сти; die alten Zeiten стари́нныя, дре́внія времена́; zu, vor alten Zeiten въ старину́; alles hat seine -, * вся́кому о́вощу своё вре́мя; **Zeit-**, *a.* - вре́мени; **Zei'tabschnitt**, *m. I.* 3. эпо́ха; періо́дъ; **-talter**, *n. I.* вѣкъ; **-tangabe**, *f.* 2. показа́ніе вре́мени; (Datum) числó; **-taufwand**, *m. I.* поте́ря вре́мени; erforderlicher - необходи́мое для чего́ вре́мя; **-tbedü'rfniss**, *n. I.* 3. потре́бность вре́мени; **-tbere'chnung**, *f.* лѣтосчисле́ніе; хроноло́гія; **-tbeschrei'bung**, *f.* хроногра́фія; **-tbesti'mmung**, *f.* 2. опредѣле́ніе, назначе́ніе вре́мени; назначе́ніе сро́ка; **-tbild**, *n. I.* (lder) карти́на вре́мени; **-tbuch**, *n. I.* (ücher) хро́ника; лѣтопись; **Zei'tdauer**, *f.* продолже́ніе вре́мени.

Zei'tendu'nkel, *n. I.* * мракъ време́нъ; **-nkrei's**, *m. I.* 3. (der Sonne) кругъ со́лнечный; (des Mondes) кругъ лу́нный; **-nlau'f**, *m. I.* тече́ніе време́нъ.

Zei'terspa'rniss, *n. I.* 3. сбереже́ніе вре́мени; **-tfolge**, *f.* послѣдствіе вре́мени; хронологи́ческое послѣдствіе; **-tform**, *f.* 2. *Spl.* вре́мя; **-tfo'rscher**, *m. I.* хроноло́гъ; **-tforschung**, *f.* 2. хроноло́гія; **-tgeist**, *m. I.* * духъ вре́мени; **-tgemä'ss**, *a.* сообра́зный съ тре́бованіемъ вре́мени; совреме́нный; **-tgeno'ss, -tgeno'sse**, *m. II.* совреме́нникъ; **-tgeno'ssenschaft**, *f.* 2. совреме́нники; (Gleichzeitigkeit) совреме́нность; **-tgeno'ssin**, *f.* 2. совреме́нница; **-tgeschi'chte**, *f.* 2. совреме́нная исто́рія; хронологи́ческое повѣствова́ніе; **-tgeschi'chtlich**, *a.* совреме́нный; хронологи́ческій; **-tgeschma'ck**, *m. I.* * вкусъ вѣка; damaliger - тогда́шній вкусъ; **-tgewi'nn**, *m. I.* вы́игрышъ вре́мени; **-tgleichung**, *f.* 2. уравне́ніе вре́мени; **-thafen**, *m. I. Sw.* га́вань въ кое́й суда́ пристаю́тъ при по́лной водѣ; **-thammel**, *m. I. Ldw.* двугодова́лый бара́нъ; **Zei'ther**, etc. s. Sei'ther, etc.

Zei'tig, *a.* благовре́менный; (früh) ра́нній; (reif) зрѣлый; спѣлый; -, *ad.* зара́нѣе; заблаговре́менно; - aufstehen ра́но (oder пора́ньше) вста́ть; **Zei'tigen**, *va.* приводи́ть, -ве́сть въ зрѣлость; дава́ть, дать созрѣть; -, *vn.* (*h.*) s. Rei'fen; (Geschwüre) *Hlk.* созрѣва́ть, созрѣть; на-; поспѣва́ть; **Zei'tigend**, *ppr.* u. *a.* (Geschwüre) спосо́бствующій созрѣва́нію; ускоря́ющій нагное́ніе; **Zei'tigkeit**, *f.* са́мая пора́; **Zei'tigung**, *f.* (Reife) спѣлость; зрѣлость; (der Säfte) *Hlk.* зрѣлость мокро́тъ; **Zei'tigungsmi'ttel**, *n. I. Hlk.* сре́дство, приводя́щее въ зрѣлость; сре́дство спосо́бствующее созрѣва́нію.

Zei'tirrthum, *m.* s. Zei'tverwe'chslung; **-tkarg**, *a.* скупо́й (od. бережли́вый) на вре́мя; **-tkuh**, *f. Ldw.* s. Ka'lbe; **-tkunde**, *f.* лѣтосчисле́ніе; хроноло́гія; **-tkundig**, *a.* зна́ющій лѣтосчисле́ніе; **-tkundiger**, *m. II.* хроноло́гъ; **-tkürzend**, *a.* забавля́ющій; заба́вный; **-tkü'rzung**, *f.* s. Zei'tvertrei'b; **Zei'tlang**, *f.*: eine - нѣкоторое вре́мя; нѣсколько вре́мени; **-tlauf**, *m. I.* (-läufe, -läufte) тече́ніе вре́мени; вре́мя; времена́; (Zeitläufte) обстоя́тельства; **-tlebens**, *ad.* всю жизнь; весь вѣкъ свой; по смерть; пока́ живъ бу́ду; **Zei'tlich**, *a.* вре́менный; земно́й; свѣтскій; * преходя́щій; * тлѣнный; das Zeitliche мірскія суеты́; вре́менная жизнь; das Zeitliche segnen, verlassen преста́виться; скончáться; * умере́ть; **Zei'tlichkeit**, *f.* вре́менная жизнь; суе́тность; тлѣнность; **Zei'tlos**, *a.* безвре́менный; **-tlose**, *f. Ng.* s. He'rbstzeitlose; **-tmangel**, *m. I.* недоста́токъ вре́мени; **-tmass**, *n. I.* 3. мѣра вре́мени; *Dtk.* коли́чество (сло́га); тактъ; размѣръ; **-tmässig**, s. Zei'tgemäss; **-tmensch**, *m. II.* * человѣкъ, сообража́ющійся со вре́менемъ; **-tmesser**, *m. I.* показа́тель вре́мени; хроно́метръ; **-tordnung**, *f.* поря́докъ вре́мени; **-tpunkt**, *m. I.* 3. моме́нтъ; вре́мя; эпо́ха; **-traubend**, *a.* отнима́ющій мно́го вре́мени; сопряжённый съ поте́рею вре́мени; затрудни́тельный; **Zei'traum**, *m. I.* (äume) тече́ніе (продолже́ніе) вре́мени; періо́дъ; in angemessenen Zeiträumen въ надлежа́щіе сро́ки; **-trechner**, *m. I.* лѣтосчисли́тель; хроноло́гъ; **-trechnung**, *f.* 2. лѣтосчисле́ніе; хроноло́гія; (christliche) христіа́нская э́ра; (muhamedanische) эги́ра; **Zei'tregi'ster**, *n. I.* хро́ника; лѣтопись; **-tschaf**, *n. I.* 3. *Ldw.* двугодова́лая овца́; **Zei'tschrift**, *f.* 2. *Litt.* періоди́ческое, повреме́нное изда́ніе; журна́лъ; **-tschriftler**, *m. I.* журнали́стъ; **Zei'tsparung**, *f.* s.

-ttersparniss; **Zei'tstrom**, *m. I.* ...ка времéнъ; **-ttafel**, *f.* хронологическая таблица; **-ttheil**, *m. I.* ...частица врéмени; **-ttödtend**, *a.* ...вающій врéмя; **-tüblich**, *a.* трé...мый врéменемъ oder вѣкомъ; **-tumlauf**, *m. I.* (äufe) пéріодъ; **-tumstand**, *m. I.* (ände) врéменное обстоятельство; die jetzigen Zeitumstände, * настоящее врéмя.

Zei'tung, *f.* 2. (Nachricht) вѣсть; извѣстіе; *Litt.* газéта; вѣдомости; in die — setzen напечáтать въ газéтахъ; **Zei'tungs-**, *a. Litt.* газéтный; **Zei'tungsa'mt**, *n. I.* (ämter) газéтная контóра; **-sartikel**, *m. I.* газéтная статья; **-sbla'tt**, *n. I.* (ätter) газéта; **-sdru'cker**, *m. I.* печáтающій газéты; **-se'nte**, *f.* 2. ** газéтная утка; **-sexpeditio'n**, *f.* 2. газéтная экспедиція; **-slectü're**, *f.* чтéніе газéтъ; **-sle'ser**, *m. I.* читáтель газéтъ; **-slie'bhaber**, *m. I.* охóтникъ до чтéнія газéтъ; **-sna'chricht**, *f.* 2. газéтное извѣстіе; газéтное объявлéніе; **-sneu'igkeit**, *f.* 2. газéтное извѣстіе; **-sredacteu'r**, *m. I.* 3. редáкторъ газéты; **-sschrei'ber**, *m. I.* издáтель газéты; журналистъ; **-strä'ger**, *m. I.* разнóсчикъ газéтъ oder вѣдомостéй; * вѣстовщикъ.

Zei'tverde'rb, *m. I.* злоупотреблéніе врéмени; **-tverhä'ltniss**, *n. I.* 3. обстоятельство врéмени; врéменное отношéніе; **-tverkü'rzend**, *a.* забавляющій; забáвный; **-tverkü'rzung**, *f.* s. Zei'tvertrei'b; **-tverlau'f**, *m. I.* истечéніе врéмени; **-tverlu'st**, *m. I.* 3. потéря (трáта) врéмени; ohne - не теряя врéмени; безъ отлагáтельства; **-tverschwe'ndung**, *f.* трáта врéмени; **-tversto'ss**, *m. I.* анахронисмъ; **-tvertrei'b**, *m. I.* препровождéніе врéмени; забáва; **-tvertrei'bend**, *a.* s. Zei'tverkü'rzend; **-tvertrei'ber**, *m. I.* собесѣдникъ; **-tvertrei'berin**, *f.* 2. собесѣдница; **-tverwa'ndter**, *m. II.* s. Zei'tgeno'sse; **-tverwe'chslung**, *f.* 2. анахронисмъ; упреждéніе въ лѣтосчислéніи; метахронисмъ; **-twechsel**, *m. I.* перемѣна врéмени; **-tweilig**, *a.* врéменный; **-tweise**, *a.* u. *ad.* отъ óднаго врéмени до другáго; **-twierig**, *a.* врéменный; **-twi'nd**, *m. I.* 3. *Ntl.* періодическій вѣтеръ; **-twort**, *n. I.* (örter) *Spl.* глагóлъ; **Zei'tworts-**, *a. Spl.* - глагóла; - глагóловъ.

Ze'llarte'rie, *f.* 2. *Zk.* артéрія мужескаго дѣторóднаго уда; **Ze'llbau**, **Ze'llenbau'**, *m. I. Zk.* клѣтчáтое образовáніе; **Ze'llbruder**, *m. I.* (ü) *Kg.* сокелéйникъ; **Ze'llchen**, *n. dim. I.* кéлейка; ячéйка; **Ze'lle**, *f.* 2. *Kg.* кéлья; кéллія; (Honigzelle) ячея; сотóвая ячея; *Zk.* клѣтка; печура; *Ng.* (in Pflanzen) ямка.

Ze'llenappara't, *m. I.* 3. *Ntl.* прибóры съ перегорóдками; **-ndie'ner**, *m. I.* (in Klöstern) келéйникъ; **-ndi'stel**, *f. Ng.* s. E'selsdi'stel; **-nfö'rmig**, *a. Zk.* клѣтчáтый; печóристый; (im Bienenstock) ячеистый; **-nga'ng**, *m. I.* (änge) ходъ od. коррядóръ ведущій въ кéльи; **-ngefä'ngniss**, *n. I.* 3. келéйная темница; **-ngeno'sse**, *m. II.* сокелéйникъ; **-ngewe'be**, *n. I. Zk.* клѣтчáтая ткань; *Ng.* мякоть; **-nhau't**, *f.* (äute) клѣтчáтая плевá; клѣтчáтка; **-nkora'lle**, *f.* 2. *Ng.* корáллъ чáшечный od. ячеистый; **-nne'tz**, *n. I.* 3. клѣтчáтая сѣточка; **-npfla'nze**, *f.* 2. *Ng.* клѣтчáтое растéніе; **-nwa'gen**, *m. I.* (für Verbrecher) келéйная повóзка.

Ze'llernu'ss, *f.* (üsse) *Ng.* Испáнскій орѣхъ. [etc.

Ze'llgewe'be, etc. s. Ze'llengewe'be, etc.

Ze'llicht, s. Ze'llenfö'rmig; **Ze'llig**, *a.* клѣтчáтый.

Zelo't, *m. II.* ревнитель; зелóтъ; **Zelo'tisch**, etc. s. Ei'frig, Fana'tisch, etc.

Zelt, *n. I.* 3. палáтка; шатёръ; - des kleinen Gehirns, *Zk.* можжечкóвый намётъ; **Zelt-**, *a.* палáточный; шатёрный; **Ze'ltbaum**, *m.* s. Ze'ltstange; **Ze'ltbett**, *n. I.* 2. похóдная кровáть; **Ze'ltbewoh'ner**, *m. pl.* кочующіе нарóды; **Ze'ltbude**, *f.* 2. балагáнъ; шалáшъ; **Ze'ltchen**, *n. dim. I.* палáточка; *Hlk.* катышёкъ лекáрственный; **Ze'ltdach**, *n. I.* (ächer) намётъ; **Ze'ltdecke**, *f.* 2. ковёръ въ палáткѣ.

Ze'lter, *m.* s. Pa'ssgänger; **Ze'lterga'ng**, **Ze'ltgang**, *m.* s. Pa'ssgang; **Ze'lterschri'tt**, *m. I.* 3. иноходь.

Ze'lthaus, *n. I.* (äuser) павильóнъ; **Ze'ltlein**, *n. dim.* s. Ze'ltchen; **Ze'ltleinwand**, *f.* палáточный od. шатёрный холстъ; **Ze'ltmacher**, *m. I.* палáточникъ; шатёрный мáстеръ; **Ze'ltpfahl**, *m. I.* (ähle), **Ze'ltpflock**, *m. I.* (öcke) палáточный od. шатёрный колóкъ; **Ze'ltschneider**, *m.* s. Ze'ltmacher; **Ze'ltseil**, *n.* s. Ze'ltstrick; **Ze'ltstange**, *f.* 2. палáточное od. шатёрное дрéвко; **Ze'ltstrick**, *m. I.* 3. палáточная oder шатёрная верёвка; **Ze'ltwagen**, *m. I. Kw.* фура для палáтокъ.

Zendave'sta, *f. Gsch. Litt.* Зендавéста; Зороáстрово законоположéніе.

Ze'ndel, etc. s. Zi'ndel, etc.

Zeni'th, *m. I. Stk.* зенитъ; надглáвная тóчка.

Zent, * s. Geri'chtsbarkeit; Crimina'lgeri'cht; **Ze'ntfall**, **-tgeri'cht**, s. Crimina'lfall, etc.; **Ze'ntgraf**, **Ze'ntherr**, *m. II.* предсѣдáтель уголóвнаго судá.

Ze'ntner, **Ce'ntner**, *m. I.* (Gewicht) цéнтнеръ; **Ze'ntnerla'st**, *f.* etc. s. Ce'ntnerla'st, etc.

Zeoli'th, *m. II. Ng.* цеолитъ.

Ze'phyr, *m. I.* 2. *Myth.* Зефиръ; * прохлáдный вѣтерóкъ; **Ze'phyr-**, **Zephy'risch**, *a.* лёгкій какъ зефиръ.

Ze'pter, *m.* u. *n. I.* скипетръ; **Ze'pterträ'ger**, *m. I.* скипетронóсецъ; скипетродéржецъ.

Zera'rbeiten, s. Vera'rbeiten, Ruini'ren.

Zerbei'ssen, *va. irr.* (zerbeisse, zerbiss, zerbissen): раскусывать, раскусить; искусáть; *Schdk.* s. Zerse'tzen.

Zerbe'rsten, *vn. irr.* s. Be'rsten.

Zerbläu'en, *va.* * избить.

Zerboh'ren, *va.* портить, ис- сверлéніемъ od. буравлéніемъ.

Zerbre'chen, *va. irr.* (zerbreche, zerbricht, zerbrach, zerbrochen): перелáмывать; переломить; сломáть; разломáть; sich worüber den Kopf -, *ломáть гóлову надъ чѣмъ; -, *vn. irr.* (s.) ломáться, из-ся; разбиться; **Zerbre'chlich**, *a.* лóмкій; хрупкій; непрóчный; **Zerbre'chlichkeit**, *f.* лóмкость; хрупкость; непрóчность. [krü'meln.

Zerbrö'ckeln, **Zerbrö'seln**, s. Zer-

Zerdre'schen, *va. irr.* (zerdresche, zerdrischt, zerdrasch, zerdroschen): измолáчивать, измолотить.

Zerdrü'cken, *va.* раздáвливать, раздавить.

Zerfa'llen, *va. irr.* (s.) (zerfalle, zerfällt, zerfiel, zerfallen): распадáться, распáсться; (Gebäude) развáливаться, разрушáться, разрушиться; s. a. Verwi'ttern; раздѣляться; mit Jmdm. - разлáдить, поссóриться; -, *pp.* u. *a.* развалившійся; вéтхій; * s. Entzwei't; U'neinig; **Zerfä'llen**, *va.* разлагáть, разложить; **Zerfä'llung**, *f.* 2. разложéніе на составныя чáсти.

Zerfa'sern, *va.* измочáливать, измочáлить.

Zerfei'len, *va.* испиливать, испилить; (durch) перепилить.

Zerfe'tzen, *va.* драть, изодрáть на кусóчки; **Zerfe'tzt**, *pp.* u. *a.* изóрванный (въ куски); (Gesicht) въ рубцáхъ; s. a. Zerlu'mpt.

Zerflei'schen, *va.* терзáть, растерзáть, изодрáть.

Zerflie'ssbar, *a. Schdk.* расплывчивый; **Zerflie'ssbarkeit**, *f.* расплывчивость; **Zerflie'ssen**, *vn. irr.* (s.) (zerfliesse, zerfloss, zerflossen): расплывáться, расплыться, расплавляться; in Thränen -, * заливáться, залиться слезáми; in Wonne -, * тáять въ востóргѣ; - lassen дать распуститься; -, *n. I.* расплывáніе; **Zerflie'sslich**, *a. Schdk.* расплывáющійся отъ сырости.

Zerfre'ssen, *va. irr.* (zerfresse, zerfrisst, zerfrass, zerfressen): изъѣдáть, изъѣсть; разъѣсть; s. a. Zerna'gen.

Zerge'hen, *vn. irr.* (s.) (zergehe, zerging, zergangen): распускáться; тáять; s. Zerflie'ssen, Zerschme'lzen.

Zergei'sseln, *va.* избичевáть.

Ze'rgen, § s. Ne'cken, Vexi'ren.

Zerglie'derer, *m. I.* разлагáтель; разбирáтель; **Zerglie'dern**, *va.* разлагáть, разложить на составныя чáсти; разбирáть, разсѣкáть; -, *w. I.*, **Zerglie'derung**, *f.* 2. разложéніе на составныя части; разбóръ; **Zerglie'derungsku'nst**, *f.* анатóмія; **-ngsme'sser**, *n. I.* анатомическій ножъ; **-ngssaa'l**, *n. I.* анатомическій теáтръ; **-ngsti'sch**, *m. I.* 3. анатомическій столъ.

Zerha'cken, *va.* изрубáть, -бить; раз-. [бить мóлотомъ.

Zerhä'mmern, *va.* разбивáть, раз-

Zerhau'en, *va. irr.* (zerhaue, zerhieb, zerhauen): изсѣчь; s. a. Zerha'cken.

Zerkau'en, *va.* разжёвывать, разжевáть. [раз-.

Zerklo'pfen, *va.* избивáть, избить;

Zerkna'bbern, s. Zerna'gen.

Zerkna'cken, *va.* раскусывать; разгрызáть.

Zerkni'cken, *va.* перелáмывать; лóмить; сломать; -, *vn.* (s.) пере-ся.

Zerkni'rschen, *va.* раздáвливать; * сокрушáть, -шить; **Zerkni'rscht**, *pp.* u. *a.* * сокрушéнный; **Zerkni'rschung**, *f.* сокрушéніе.

Zerkni'ttern, **Zerknü'llen**, *va.* мять, измять; кóмкать, искóмкать.

Zerko'chen, *va.* развáривать, -рить; -, *vn.* (*s.*) раз-ся.

Zerkra'tzen, *va.* исцарáпывать, исцарáпать; рас-.

Zerkrü'meln, *va.* крошить, ис-; sich - крошиться, ис-ся.

Zerkü'ssen, *va.* расцѣловáть.

Zerle'geku'nst, *f.* искýсство разложéнія; **Zerle'gen**, *va.* разнимáть, разнять; *Zk.* разрѣзывать, разрѣзать; (Maschine) разбирáть; разобрáть; *Schdk.* разлагáть, разложить; -, *n. I.*, **Zerle'gung**, *f.* 2. разнятіе; *Zk.* разрѣзываніе; *Mech.* разбóръ; разбирáніе; *Schdk.* разложéніе.

Zerlö'chern, *va.* издирáвливать, издирáвить.

Zerlu'mpen, *va.* издирáть; изодрáть; обрывáть; **Zerlu'mpt**, *pp.* u. *a.* въ лохмóтьяхъ; ободранный; обóрванный.

Zermah'len, *va.* измáлывать, измолóть.

Zerma'lmen, *va.* раздроблять, раздробить; (mit den Zähnen) разжёвывать, разжевáть; -, *n. I.*, **Zerma'lmung**, *f.* 2. раздроблéніе; разжёвываніе.

Zerma'rtern, *va.* измýчивать, измýчить; sich - из-ся.

Zerme'tzeln, *va.* изрѣзать, изрубáть, -бить.

Zerna'gen, *va.* изгрызáть, изгрызть; s. a. Zerfre'ssen.

Zerni'chten, etc. s. Verni'chten, etc.

Zerpei'tschen, *va.* изсѣчь.

Zerpflü'cken, *va.* изщипывать, изщипáть; об-.

Zerpla'tzen, *vn.* лóпнуть; перелóпаться; растрéскаться.

Zerprü'geln, *va.* исбить.

Zerque'llen, *vn. irr.* (*s.*) (zerquelle, zerquillt, zerquoll, zerquollen): расплывáться, расплыться.

Zerque'tschen, *va.* раздáвливать, раздавить.

Zerra'speln, *va.* истерéть.

Zerrau'fen, *va.* растрéпливать, растрепáть.

Ze'rrbild, *n. I.* (der) каррикатýра; **Ze'rrbildner**, *m. I.* каррикатýрный живописецъ; каррикатурйстъ.

Zerrei'ben, *va. irr.* (zerreibe, zerrieb, zerrieben): растирáть, растерéть; ис-; **Zerrei'blich**, *a.* растирáемый; **Zerrei'bung**, *f.* 2. растирáніе; растирка.

Ze'rreiche, *Ng.* s. Ga'lleiche.

Zerrei'ssbar, *a.* разрывáемый; **Zerrei'ssen**, *va. irr.* (zerreisse, zerriss, zerrissen): драть, разо-; изо-; (Schuhe, Strümpfe) рвать, изо-; (entzwei reissen) рвать, разо-; изо-; (zerfleischen) растерзáть; (Freundschaft) прекращáть, прекратить; (Bündniss, Verbindung) прерывáть, -рвáть; Jmdm. das Herz -, * терзáть, раз- чьё сéрдце; -, *vn. irr.* (*s.*) (Kleider) рвáться, изо-; разо-; (Stricke, Sehnen, Saiten) рвáться, по-; man muss sich -, * не знáешь, кудá дѣвáться отъ рабóты; * не знáешь, какъ спрáвиться съ рабóтою.

Ze'rren, *va.* дёргать; рвать; * (necken) дразнить; **Ze'rrgemä'lde**, s. Ze'rrbild; **Ze'rrgesi'cht**, *n. I.* (ter) хáря; рóжа.

Zerri'nnen, *vn. irr.* (*s.*) (zerrinne, zerrann, zerronnen): растекáться; разливáться; * s. Verflie'ssen, Verschwinden; * исчезáть, исчéзнуть; - lassen (über dem Feuer) распускáть, -стить.

Zerri'ssen, *pp.* u. *a.* s. Zerfe'tzt, Zerlu'mpt.

Zerrüh'ren, *va.* s. Du'rchrühren; (Eier) *Kk.* разбáлтывать, -болтáть.

Zerru'pfen, *va.* растерéбливать, растеребить.

Zerrü'tteln, *va.* растрясáть, -трясти.

Zerrü'tten, *va.* приводить, -вéсть въ безпоря́докъ; при- въ расстрóйство; потрясáть, -трясти; поколебáть; (Gesundheit, Vermögensumstände) расстрáивать, -стрóить; **Zerrü'ttung**, *f.* 2. расстрóйство; безпоря́докъ.

Zersä'gen, *va.* распиливать, распилить; пере-.

Zerscha'ben, *va.* изскáбливать, изскоблить.

Zersche'llen, *va.* сокрушáть; разбивáть; -, *vn.* (*s.*) разбивáться, разбиться.

Zerscheu'ern, *va.* истирáть, -терéть.

Zerschie'ssen, *va. irr.* (zerschiesse, zerschoss, zerschossen): пробивáть, -бить насквóзь (я́драми, пýлями); расстрѣливать, -лять.

Zerschla'gen, *va. irr.* (zerschlage, zerschlägt, zerschlug, zerschlagen): разбивáть, разбить; разшибить; (Feldsteine) расщебéнивать, -нить; Alles - всё пере-; Jmdn. - избить; прибить; (Gesicht, Nase) разбить дó крови; sich - разбивáться, разбиться; (Unterhandlungen) * не состоя́ться; (Pläne) расстрáиваться, -стрóиться.

Zerschli'tzen, *va.* дѣлать прорѣху; распластáть.

Zerschme'lzen, *va. irr.* (zerschmelze, zerschmilzt, zerschmolz, zerschmolzen): растáпливать, расплáвливать; -, *vn. irr.* (*s.*) s. Zerflie'ssen, Zerge'hen.

Zerschme'ttern, *va.* разбивáть, разбить; (zermalmen) раздроблять, -бить; (sich den Kopf) раз-; раскроить; (zertrümmern) разгромлять, -мить; **Zerschme'tterung**, *f.* разбитіе; раздроблéніе; размозжéніе; разгромлéніе.

Zerschnei'den, *va. irr.* (zerschneide, zerschnitt, zerschnitten): разрѣзывать, -зать; раз- пополáмъ; пере-.

Zerschra'mmen, *va.* исцарáпать.

Zerschro'ten, *va.* (grob zermahlen) крýпно молóть, из-; (Würmer) истáчивать, источить.

Zerse'tzbar, *a.* разлагáемый; **Zerse'tzen**, *va. Schdk.* разлагáть, разложить; -, *n. I.*, **Zerse'tzung**, *f.* 2. разложéніе.

Zerspa'lten, *va.* раскáлывать, расколóть; -, *vn.* (*s.*), sich -, *vr.* рас-ся; (Haare) расщепля́ться, -питься; **Zerspa'ltung**, *f.* 2. раскáлываніе; (der Haare) расщеплéніе; (eines Zahnes) трéщина.

Zerspli'ttern, *va.* расщеплять, расщепить; (Knochen) раздроблять, -бить; (Vermögen) * расточáть, -чить; трáтить, ис-; раз-; sich -, *vr.* расщепля́ться, -питься.

Zerspre'ngbar, *a.* раздробля́емый; хрýпкій; **Zerspre'ngen**, *va.* разрывáть, взрывáть, взорвáть.

Zerspri'ngen, *vn. irr.* (*s.*) (zerspringe, zersprang, zersprungen): разрывáться, разорвáться; in Stücke - въ дрéбезги разбиться; (Bombe, Glas) въ дрéбезги разлетѣться; трéснуть; лóпнуть [лить.

Zersta'cheln, *va.* исколóть; изжáлить.

Zersta'mpfen, s. Zersto'ssen.

Zerstäu'ben, *vn.* (*s.*) разсыпáться, -сыпаться прáхомъ; превращáться, -врати́ться въ прахъ; -, *va.* разсѣвáть, разсѣять; развѣять; s. a. Zerstreu'en.

Zerste'chen, *va. irr.* (zersteche, zersticht, zerstach, zerstochen): искáлывать, -колóть; про-.

Zerstie'ben, *vn. irr.* (*s.*) (zerstiebe, zerstob, zerstoben): разсыпáться, -сыпаться пы́лью (oder прáхомъ); * разлетáться, -тѣться; разсѣвáться, -сѣяться.

Zerstö'rbar, *a.* разрушимый; **Zerstö'rbarkeit**, *f.* разрушимость; **Zerstö'ren**, *va.* разорять, -рить; s. a. Verwü'sten, Verni'chten; (Plan) расстрáивать, -стрóить; **Zerstö'rer**, *m. I.* разоритель; разрушитель; **Zerstö'rung**, *f.* 2. разорéніе; разрушéніе; опустошéніе; **Zerstö'rungskrie'g**, *m. I.* 3. опустошительная войнá.

Zersto'ssen, *va. irr.* (zerstosse, zerstösst, zerstiess, zerstossen): толóчь, ис-; рас-; (Zucker, Pfeffer) на-; sich im Fallen - упáвши ушибиться.

Zerstreu'en, *va.* разсыпáть, -сы́пать; разгáнивать, разогнáть; разбрáсывать, -брóсить; (Wind) разносить, -нести; (Licht, Lichtstrahlen, Nebel etc.) разогнáть; разсѣвáть, -сѣять; Jmdn. -, * развлекáть, развлéчь когó; раз- чьи мы́сли; разсѣять; sich - разсыпáться, разсы́паться; * развлекáться, -влéчься; разсѣяться; (Menschen, Heerden) разбрáживаться, -брестись по чемý; расходиться, разойтись по чемý; **Zerstreu't**, *pp.* u. *a.* разсы́панный; разбрóсанный; (Lichtstrahlen, Sterne) разсѣянный; (unaufmerksam) * невнимáтельный; * разсѣянный; **Zerstreu'theit**, *f.* разсѣянность; **Zerstreu'ung**, *f.* 2. разсыпáніе; разсы́пка; разбрáсываніе; (Unachtsamkeit) * невнимáніе; * разсѣянность; (Erlustigung) * развлечéніе; die Zerstreuungen der Welt суеты́ мíра; - suchen искáть развлечéній; sich eine - machen развлекáться, -влéчься; **Zerstreu'ungsgla's**, *n. I.* (äser) *Ntl.* s. Hoh'l-, Conca'vglas; **-spu'nkt**, *m. I.* 3. *Ntl.* тóчка расхождéнія; **-ssu'cht**, *f.* страсть къ развлечéніямъ; **-ssü'chtig**, *a.* и́щущій развлечéній.

Zerstü'cken, **Zerstü'ckeln**, *va.* раздроблять, -бить; **Zerstü'ckung**, **-rstü'ckelung**, *f.* 2. раздроблéніе.

Zerthei'lbar, *a.* дѣлимый; раздѣлимый; **Zerthei'len**, *va.* раздѣлять, -лить; (Wind) разгонять, разогнáть; (Geschwülste) *Hlk.* разводить, -вéсть; разбивáть, -бить; sich - раздѣля́ться, -литься; расходиться, разойтись; die Wolken - sich нéбо проя́снивается; погóда разгýливается; sich in viele Aeste u. Zweige - развѣтвля́ться, -вѣтвиться; **Zerthei'lend**, *ppr.* u. *a.* *Hlk.* разбивáющій; разводя́щій; растворя́ющій; -, *n. I.*, **Zerthei'lung**, *f.* 2. раздѣлéніе; разбивáніе; раз-

мягче́ніе; (in mehrere Aeste, Adern etc.) развѣтвле́ніе.

Zertre'nnen, *va.* разро́знивать, разро́знить; разъединя́ть; (Kleid, Nähte) распа́рывать, -поро́ть; испоро́ть.

Zertre'ten, *va. irr.* (zertrete, zertritt, zertrat, zertreten): иста́птывать, -топта́ть; etw. - рас-; разда́вливать, -ви́ть.

Zertrü'mmerer, *m. I.* разруши́тель; **Zertrü'mmern**, *va.* разбива́ть, разби́ть въ дре́безги; (in Trümmer verwandeln) разгромля́ть, -ми́ть; (zerstören) разруша́ть, разру́шить; -, *n. I.*, **Zertrü'mmerung**, *f.* 2. разби́тіе въ дре́безги; разгромле́ніе; разруше́ніе. [взрыва́ть.

Zerwüh'len, *va.* изрыва́ть, изры́ть;

Zerwü'rfniss, *n. I.* 3. разры́въ; разла́дъ.

Zerzau'sen, *va.* (etw.) взъеро́шивать, -шить; вскло́чивать, вскло́чить; растре́пливать, -трепа́ть.

Zerzu'pfen, *va.* расщи́пывать, -па́ть; растормоши́ть.

Ze'ter! *int.* бѣда́! ахъ! - schreien крича́ть, что есть мо́чи; крича́ть во всё го́рло; über Jmdn. Zeter schreien, *вопія́ть про́тивъ кого́; **-rgeschrei'**, *n. I.* ужа́сный крикъ; ein - anfangen, erheben поднима́ть, -ня́ть ужа́сный крикъ; нача́ть крича́ть, что есть мо́чи; **Zetermo'rdio**, *int.* карау́лъ! разбо́й! - schreien крича́ть карау́лъ; **Ze'terju'nge**, *m. II.* * § крику́нъ; него́дный мальчи́шка; дьяволёнокъ; чертёнокъ.

Ze'ttel, *m. I.* запи́ска; биле́тъ; *H. Hlk.* (Etiquette) ерлы́къ; ярлы́къ; (Bekanntmachung) объявле́ніе объ отда́чѣ въ наёмъ кварти́ры; афи́ша; *W.* осно́ва; **Ze'ttelba'nk**, *f.* (anken) *H.* ассигнаціо́нный банкъ; **-lbau'm**, *m. I.* (äume) *W.* наво́й; **Ze'ttelchen**, *n. dim. I.* запи́сочка; биле́тикъ; ерлычёкъ; афи́шечка; афи́шка; **Ze'tteln**, *va. W.* снова́ть; дѣлать (oder набира́ть) осно́ву; **Ze'ttelträ'ger**, *m. I.* разно́щикъ афи́шъ; афи́шникъ.

Zeuch, *m. I.* 3., **Zeug**, *n. I.* 3. *W.* ткань; ору́діе; инструме́нты; снаря́дъ; прибо́ръ; мате́рія; *Jäg.* тене́та; сѣть; вещь; gottloses - безбо́жіе; unnützes - пустяки́; дрянь; безполе́зная вещь; вздоръ; tolles - стра́нныя дѣла́; tolles - angeben дура́читься; бѣси́ться; was ist das für -? что э́то тако́е?

Zeu'gamt, *n. I.* (ämter) вѣ́домство вое́нныхъ ору́дій; **-gart**, **Zeu'chart**, *f.* 2. сортъ, родъ мате́ріи; **-gbaum**, **Zeu'chbaum**, *m. I.* (äume) *W.* наво́й; **-gbude**, *f.* 2. суро́вская ла́вка; **-gbütte**, *f.* 2. (in Papierfabriken) мочи́льный чанъ; **-gdrucker**, *m. I.* набо́йщикъ. [ло́жный свидѣтель.

Zeu'ge, *m. II.* свидѣтель; falscher -

Zeu'gefa'll, *Spl.* s. Geniti'v; **Zeu'geglie'd**, **-gekra'ft**, s. Zeu'gungsglie'd, Zeu'gungskra'ft; **-geli'nie**, *f.* 2. *Gl.* образу́ющая ли́нія od. то́чка.

Zeu'gen, *vn.* (*h.*) быть свидѣтелемъ; свидѣтельствовать; von, für etw. - дока́зывать, -за́ть что; wider Jemanden - по- на кого́; -, *va.* (Kinder) прижива́ть, -жи́ть дѣте́й; роди́ть; производи́ть; **Zeu'gen-**, *a.* свидѣтельскій; **-na'bhörung**, *f.* 2. *Rw.* выслу́шиваніе, отбира́ніе свидѣтелей, показа́ній; **-nau'ssage**, *f.* 2. показа́ніе свидѣтеля; свидѣтельское показа́ніе; **-nbene'nnung**, *f. Rw.* поименова́ніе свидѣтелей; **-nbewei's**, *m. I.* 3. доказа́тельство свидѣтелями; до́водъ, показа́ніе свидѣтеля; **-nei'd**, *m. I.* 3. свидѣтельская присяга; прися́га свидѣтелей; **-nfrei'**, **-nlo's**, *a.* безъ свидѣтелей; **-nverhö'r**, *n. I.* 3. допра́шиваніе, спросъ свидѣтелей; **-nvergleichung**, *f.* 2. *Rw.* очна́я ста́вка.

Zeu'gepu'nkt, *m. I.* 3. *Gl.* образу́ющая то́чка.

Zeu'ger, s. Erzeu'ger.

Zeu'gfabri'k, **Zeu'chfabri'k**, *f.* 2. фа́брика мате́рій; **-gfabrika'nt**, s. Zeu'gweber; **-ghandel**, *m. I.* торгъ мате́ріями; суро́вская ла́вка; **-ghändler**, *m. I.* торго́вецъ суро́вскими мате́ріями; **-ghaus**, *n. I.* (äuser) цейгга́усъ; арсена́лъ; оруже́йная пала́та.

Zeu'gin, *f.* 2. свидѣтельница.

Zeu'gkammer, s. Rü'stkammer; **-gkasten**, *m. I.* (in Papierfabriken) мочи́льный я́щикъ; **-gkufe**, *f.* 2. (in Bierbrauereien) пивова́рный чанъ; **-gmacher**, **-gmanufaktu'r**, s. Zeu'gweber, Zeu'gfabri'k; **-gmeister**, *m. I.* цейгме́йстеръ.

Zeu'gniss, *n. I.* 3. показа́ніе; свидѣтельство; schriftliches - свидѣтельство; аттеста́тъ; * о́тзывъ; (Beweis) доказа́тельство; zum - dienen служи́ть доказа́тельствомъ; ich kann ihm nur das beste - geben я зна́ю его́ то́лько съ хоро́шей стороны́; falsches - ло́жное свидѣтельство; falsches - geben, ablegen ло́жно свидѣтельствовать.

Zeu'grock, **Zeu'chrock**, *m. I.* (öcke) мате́рчатый серту́къ; **-grolle**, s. Ro'lle; **-gschacht**, *Bw.* s. Ku'nstschacht; **-gschmied**, *m. I.* 3. оруже́йный ма́стеръ; **-gschmiede**, *f.* 2. ку́зница; оруже́йный заво́дъ; **-gschmiedemeister**, *m. I.* оруже́йный ма́стеръ; **-gstopfer**, *m. I.* што́пальщикъ; **-gstopferin**, *f.* 2. што́пальщица.

Zeu'gung, *f.* произрожде́ніе; (der Kinder) прижи́тіе; произведе́ніе; **Zeu'gungsfä'hig**, *a.* спосо́бный къ дѣторожде́нію od. къ супру́жескому сойтію; **-sfä'higkeit**, *f.* спосо́бность къ дѣторожде́нію; **-sglie'd**, *n. I.* (der) *Zk.* дѣторо́дный членъ od. удъ; **-skra'ft**, s. Zeu'gungsvermö'gen; **-ssto'ff**, *m. I. Zk.* (männlicher) му́жеское сѣ́мя; **-sthei'l**, s. Zeu'gungsglie'd; **-strie'b**, *m. I.* воспроизводи́тельное побужде́ніе; **-su'nfähig**, *a.* неспосо́бный къ дѣторожде́нію oder къ супру́жескому сойтію; **-su'nfähigkeit**, *f.*, **-su'nvermö'gen**, *n. I. Rw.* неспосо́бность къ дѣторожде́нію oder къ супру́жескому сойтію; **-svermö'gen**, *n. I.* спосо́бность къ дѣторожде́нію od. къ супру́жескому сойтію; **-swe'rkzeuge**, s. Geschle'chtsorgane.

Zeu'gwagen, *m. I. Jäg.* пово́зка для охо́тничьихъ тене́тъ; **-gwalze**, *f.* 2. ска́лка; **-gwärter**, *m. I.* цейгва́ртеръ; смотри́тель оруже́йной пала́ты; **-gweber**, **-gwirker**, **Zeu'chw-**, *m. I.* ткачъ мате́рій.

Zibe'be, *f.* 2. кру́пный, да́мскій изю́мъ; кубе́бы.

Zi'beth, *m. I.* 3., **Zi'bethka'tze**, *f.* 2. *Ng.* цибе́тъ; **-thra'tte**, *f.* 2. *Ng.* вы́хухоль; каба́рга; **-ththie'r**, *n. I.* 3. виве́рра цибе́товая.

Zicho'rie, etc. s. Cicho'rie, etc.

Zi'cke, *f.*, **Zi'ckel**, **Zi'ckelchen**, *n. dim. I.* молода́я коза́; ко́зка; козлёнокъ; ко́зочка; **Zi'ckeln**, *vn.* (*h.*) козли́ться, о-; рожда́ть, роди́ть козля́тъ.

Zi'cklein, s. Zi'cke.

Zi'ckzack, *m. I.* зигза́къ; зигза́гъ; ло́манная ли́нія; - machen писа́ть, на- зигза́ки; er geht im -, *онъ хо́дитъ зигза́ками (od. вавило́нами); онъ выво́дитъ вавило́ны; **Zi'ckzackig**, *a.* u. *ad.* зигза́ками; **Zi'ckzackwe'g**, *m. I.* 3. доро́га иду́щая зигза́ками.

Zie'che, *f.* s. Be'ttüberzug.

Zie'fer, *m.* etc. s. Inse'ct, etc.

Zie'ge, *f.* 2. *Ng.* коза́; (wilde) *Ng.* ди́кій безоа́ровый козёлъ.

Zie'gel, *m. I.* (Dachziegel) черепи́ца; (Mauerziegel) кирпи́чъ; **Zie'gel-**, *a.* кирпи́чный; **-la'rbeit**, *f.* 2. кирпи́чная рабо́та; **-lberei'tung**, *f.* кирпичедѣ́ліе; **-lbre'nner**, *m. I.* кирпи́чникъ; **-lbrennerei'**, *f.* 2. кирпи́чный заво́дъ; обжига́ніе кирпиче́й; **-ldach**, *n. I.* (ächer) черепи́чная кро́вля; **-lde'cker**, *m. I.* кро́вельщикъ; **-le'rde**, *f.* кирпи́чная гли́на; **Zie'gele'rz**, *n. I.* 3. кирпи́чная мѣ́дная руда́; **-lfabri'k**, s. Zie'gelbrennerei'; **-lfa'rbe**, *f.* кирпи́чный цвѣтъ; **-lfa'rben**, **-lfa'rbig**, *a.* кирпи́чнаго цвѣ́та; **-lfo'rm**, *f.* 2. кирпи́чная фо́рма; **-lhü'tte**, s. Zie'gelbrennerei', **-lleh'm**, *m.* s. Zie'gele'rde; **-lmau'er**, *f.* 2. кирпи́чная стѣна́; **-lmeh'l**, *n. I.* толчёный кирпи́чъ; **-lmei'ster**, *m. I.* кирпи́чный ма́стеръ; **-lo'fen**, *m. I.* (ö) кирпи́чная печь; кирпичеобжига́тельная печь; **-lö'l**, s. Zie'gelsteinö'l; **-lro'th**, s. Zie'gelfa'rben; **-lscheu'ne**, *f.* 2., **-lschu'ppen**, *m. I.* сара́й для скла́дки кирпича́; **-lspa'rren**, *m. I.* стропи́ло подъ черепи́цы; **-lstei'n**, *m. I.* 3. кирпи́чъ; (Dachstein) черепи́ца; **-lsteinö'l**, *n. I.* кирпи́чное ма́сло; **-lstrei'cher**, *m. I.* кирпи́чникъ; **-ltho'n**, *m.* s. Zie'gele'rde; **-lwa'nd**, s. Zie'gelmau'er; **-lwe'rk**, s. Zie'gelbrennerei'; Zie'gelmau'er.

Zie'gen-, *a. Ng.* ко́зій; **-na'rt**, *f.* 2. ко́зья поро́да; **-nau'ge**, *n. I.* 2. ко́зій глазъ; **-nba'rt**, *m. I.* (ärte) ко́зья борода́; **-nbo'ck**, *m. I.* (öcke) козёлъ; **-nbö'ckchen**, s. Bö'ckchen; **-nfe'll**, *n. I.* 3. ко́зья шку́ра; **-nflei'sch**, *n. I.* 3. ко́зье мя́со; **-nfu'ss**, *m. I.* (üsse) ко́зья нога́; *Ng.* s. Gei'ssfuss; **-nfü'ssig**, *a.* козлоно́гій; съ козли́ными нога́ми; **-nhaa'r**, *n. I.* 3. ко́зья шерсть; **-nhä'ren**, *a.* изъ ко́зьей ше́рсти; **-nhi'rt**, *m. II.* пасу́щій козъ; пасту́хъ; **-nho'rn**, *n. I.* (örner) ко́зій рогъ; **-nkä'se**, *m. I.* ко́зій сыръ; **-nko'th**, s. Zie'genmi'st; **-nla'mm**, *n. I.* (ämmer) козлёнокъ; **-nle'der**, s. Bo'ckleder; **-nme'lker**, *Ng.* s. Na'chtschwalbe; **-nmi'lch**, *f.* ко́зье молоко́; **-nmi'st**, *m. I.* ко́зій помётъ od. калъ; **-nmo'lken**, *f. pl.* сы́воротка изъ ко́зьяго молока́; **-nsau'ger**, *m. Ng.* s. Na'chtschwalbe; **-nschro't**, s. s. Reh'schrot; **-nsta'll**, *m. I.* (älle) ко́зій хлѣвъ; **-nwo'lle**, *f.* ко́зья шерсть.

Zie'ger, s. Mo'lken; Zie'genkä'se.
Zie'gler, *m. I.* хозя́инъ кирпи́чнаго заво́да; кирпи́чникъ.
Zieh, s. Zei'hen, *va. irr.*
Zieh'arm, *m. I.* 3. подъёмная ла́па; кула́къ; **-hband**, *n. I.* (änder) обо́йма; рвань; (zum Ziehen) ля́мка; верёвка; **-hbank**, *f.* (änke) *Zm.* верста́къ; (beim Drahtzieher) волочи́льный верста́къ; **-hbrücke**, s. Zu'gbrücke; **-hbrunnen**, *m. I.* коло́дезь; колодецъ.
Zie'he, *f.* § s. Erzie'hung.
Zie'heisen, *n. I.* (des Drahtziehers) во́локъ; волочи́льня.
Zie'hen, *va. irr.* (ziehe, zog, gezogen): тяну́ть, по-, влечь; (Wagen etc.) вози́ть; тащи́ть; по-; bei den Haaren - тяну́ть, потяну́ть за́ волосы; (zupfen, zerren) дёргать, дёрнуть; тормоши́ть; (beim Sprechen, Singen), * s. Deh'nen; (Stein im Brettspiel) ходи́ть, пойти́ чѣмъ; (Degen) обнажа́ть, -жи́ть; (Hut) снима́ть, снять; (Lichte) мака́ть; (Strich, Linie, Graben) проводи́ть, -вести́, -ве́сть; (Schluss, Folgerung) вы-; (Metall zu Draht) вы-; волочи́ть; (Saft aus Kräutern) извлека́ть, -вле́чь; (Vortheil, Gewinn, Nutzen) изъ-; получа́ть; (Federspulen) кали́ть; прока́ливать, прокали́ть; (Schiff) *Sw.* тяну́ть бечево́ю; бечева́ть; (Lotterie) разъи́грывать, -игра́ть; (Karte, Beutel) вынима́ть, -нуть; (Glocke, Klingel) звони́ть, по-; (Rohr, Gewehr) нарѣзывать, нарѣза́ть винты́ внутри́ ствола, ружья́; винтова́ть стволъ, ружьё; (Blasen) нарыва́ть, -рва́ть; (Kinder, Thiere, Pflanzen) s. Erzie'hen; (Blumen aus Samen) *Gtn.* взраща́ть, взрасти́ть; (Wechsel) *H.* дава́ть, дать ве́ксель на кого́-либо, oder на чье́-либо и́мя; etwas weiter ziehen отта́скивать, оттащи́ть пода́льше; straff ziehen натя́гивать, -тяну́ть; straffer - на- покрѣ́пче; auseinander - рас-; fest - за-; c-; fester - за- покрѣ́пче; kürzer - под-; in sich - вбира́ть въ себя́; вса́сывать; Jmdn. zur Rechenschaft, zur Verantwortung -, * тре́бовать, по- отъ кого́ отчёта, отвѣ́та; Jmdn. zur Tafel -, * приглаша́ть, гласи́ть кого́ на обѣ́дъ; an's Licht -, * сдѣ́лать извѣ́стнымъ; (aus Schriftstellern) * выбира́ть, -бра́ть; (aus Verlegenheit) * выводи́ть, -весть; (Kreis) опи́сывать, -са́ть; (Wein, Bier auf Flaschen) разлива́ть, -ли́ть по буты́лкамъ; перелива́ть, -ли́ть въ буты́лки; Jmdn. auf die Seite - отводи́ть, отвести́, отве́сть кого́ въ сто́рону; Jmdn. mit in's Verderben -, * увлека́ть, увле́чь кого́ съ собо́ю въ поги́бель; er zieht (nimmt), wo er nur kann, * онъ дерётъ со вся́каго; auf sich - (Aufmerksamkeit) обраща́ть, обрати́ть на себя́; nach sich - тащи́ть, по- за собо́ю; (Strafe) влечь, по- за собо́ю; (zur Folge haben) быть послѣ́дствіемъ чего́; -, *vn. irr.* (*s.*) дви́гаться; выступа́ть, -пить; идти́; ѣ́хать; нести́сь; die Truppen sind schon in die Winterquartiere gezogen войска́ уже́ расположи́лись по зи́мнихъ кварти́рахъ; (in anderes Haus) переходи́ть, -рейти́; перезжа́ть, -ѣ́хать; перебира́ться, перебра́ться; (auf's Land) пере- въ; (durch einen Ort) проходи́ть, пройти́; (durch die Strassen) ходи́ть, идти́ по у́лицамъ; seines Weges - идти́, пойти́ свое́ю доро́гою; (Vögel) летѣ́ть вереницею; (Strichvögel) перелета́ть, -тѣ́ть; от-; in Heerden - (Fische) ходи́ть, идти́ руна́ми; быть въ ходу́; (Pflaster, Senfpflaster) *Hlk.* тяну́ть, на-; anfangen zu - (Pflaster) *Hlk.* заѣ́дать; (Schornstein) тяну́ть; (Thee) *Kk.* наста́иваться, настоя́ться; es zieht hier здѣсь сквозно́й вѣ́теръ; здѣсь сквози́тъ; здѣсь ду́етъ; es zieht durch's Fenster ду́етъ въ окно́; es zieht mich im Fusse у меня́ су́дороги (od. дерго́та) въ ногѣ́; sich - тяну́ться; s. a. Deh'nen (sich); (Holz) s. We'rfen (sich); sich in die Länge - проволакиваться; (sich aus einer Sache) * ретирова́ться, от-; -, *n. I.* таще́ніе; (bei Haaren) дёрганіе за́ волосы; (Hin- u. Herziehen) таска́ніе; (der Lichte) мака́ніе; (des Drahtes) волоче́ніе; вы́тяжка; вытя́гиваніе; (der Worte) * рас-; (der Lotterieloose) вынима́ніе; (der Lotterie) разъи́грываніе; (der Federspulen) кале́ніе; обва́риваніе; (der Bäume) *Gtn.* вращеніе; (eines Schiffes) бечева́ніе; (der Blasen) *Hlk.* нарыва́ніе; (des Pflasters) *Hlk.* натя́гиваніе; (in den Gliedern) *Hlk.* су́дорога; дерго́та; s. a. U'mzug.
Zie'her, *m. I.* (des Schuhmachers) коло́дка; (des Kammmachers) пи́лка; *H.* переводи́тель де́негъ по ве́кселю; **Zieh'garn**, *n.* s. Schle'pp-, Strei'ch-, Zu'ggarn; **-h'gatter**, *n. I.* подъёмная рѣ́шетка; **-h'geld**, *n. I.* (der) де́ньги за воспита́ніе; пансіо́нныя де́ньги; **-h'haken**, *m. I.* подъёмный крю́къ; **-h'kind**, s. Zö'gling; **-h'klinge**, *f.* 2. *Zm.* столя́рная глади́лка; **-h'kraft**, s. A'nziehungskra'ft; **-h'leine**, s. Zieh'schnur; **-h'loch**, *n. I.* (öcher) (am Bienenkorb) отве́рстіе; **Zieh'lüfter**, *m. I.* (des Nadlers) пунсо́нъ; ште́мпель; **-h'mutter**, s. Pfle'gemu'tter; **-h'pflaster**, s. Zu'gpflaster; **-h'rad**, *n. I.* (äder) (am Brunnen) подъёмное колесо́; **-h'scheibe**, *f.* 2. (des Drahtziehers) волочи́льня; **-h'schnur**, *f.* 2. бечева́; бечёвка; **-h'schraube**, *f.* 2. винтъ; *Sw.* нажимна́я скоба́; **-h'seil**, *n. I.* 3., **-h'strick**, *m. I.* 3. бечева́; - mit einem Anker, *Sw.* заво́зъ; **Zie'hung**, *f.* 2. (der Lotterie) разы́грываніе; ро́зыгрышъ; (der Billete, Inscriptionen) тира́жъ; - der Loose (bei der Rekrutirung) мета́ніе жре́бія; **Zie'hungsli'ste**, *f.* 2. спи́сокъ вы́игрышнымъ биле́тамъ; **-sta'g**, *m. I.* 3. день разы́грыванія лотере́и; день тира́жа биле́товъ; **Zieh'weg**, *m. I.* 3. бечева́я; **-h'welle**, *f.* 2. валъ подъёмнаго колеса́; **-h'werk**, *n. I.* 3. волочи́льня; **-h'zange**, *f.* 2. волочи́льные щипцы́.
Ziel, *n. I.* 3. цѣль; мѣта́; предѣ́лъ; коне́цъ; das - treffen попада́ть, -пасть въ цѣль; nach dem - schiessen стрѣля́ть въ цѣль; * s. Zweck, A'bsicht; * s. Grä'nze; ein - setzen положи́ть предѣ́лъ; Jmdm. das - verrücken, * воспрепя́тствовать кому́ въ чёмъ; wer langsam geht, kommt auch zum -, * и ти́хой возъ бу́детъ на горѣ́; **Zie'len**, *vn.* (*h.*): wonach - цѣ́лить во что; прицѣ́ливаться; мѣ́тить; (hinneigen sich) * клони́ться къ чему́; man weiss schon, auf wen er zielt, * зна́емъ мы на кого́ онъ мѣ́титъ; wohin zielt seine Rede? къ чему́ кло́нится его́ рѣчь? (mit dem Gewehr) прицѣ́ливаться, -ли́ться ружьёмъ; -, *n. I.* прицѣ́ливаніе; **-lgeld**, *n. I.* (der) сро́чная пла́та; **-lkeil**, s. Ri'chtkeil; **-lkorn**, *n. I.* (am Schiessgewehr) зра́чка; прицѣ́лъ; **-llinie**, *f.* 2. прицѣ́льная ли́нія; ли́нія прицѣ́ла; **-lpunkt**, *m. I.* 3. то́чка прицѣ́ла; прицѣ́льная то́чка; (Ziel) цѣль; мѣ́та; **-lscheibe**, *f.* 2. мише́нь; цѣль; * предме́тъ; Jmdn. zur - seines Witzes machen, * издѣва́ться надъ кѣмъ; труни́ть надъ кѣмъ; **-lschiessen**, *n. I.* стрѣля́ніе въ цѣль; прицѣ́льная стрѣльба́; прицѣ́льный ого́нь; **-lstange**, *f.* 2. *Ntl.* указа́тель; **-ltag**, *m. I.* 3. сро́чный день.
Zie'men, *vn.* (*h.*) быть прили́чнымъ; слѣ́довать; идти́; **Zie'mend**, s. Gezie'mend.
Zie'mer, *m. I. Kk.* огу́зокъ; оле́нья спина́; хвостова́я часть; *Zk.* удъ; * плеть; *Ng.* s. Kra'mmetsvo'gel, Mi'steldro'ssel.
Zie'mlich, *a.* поря́дочный; изря́дный; (mittelmässig) посре́дственный; -che Zeit nachher дово́льно до́лго по́слѣ того́; -, *ad.* дово́льно; - gut дово́льно хорошо́; so - такъ; изря́дно; идётъ; - lange давне́нько.
Zie'pdrossel, **Zie'pe**, *Ng.* s. Si'ngdrossel; **Zie'pen**, § s. Pfei'fen, Pie'pen.
Zier, *f.* s. Zie'rde; **Zie'räffchen**, *n. dim. I.*, **-raffe**, *m. II. iron.* (Mannsperson) жема́нный человѣ́къ; щёголь; франтъ; (Frauenzimmer) жема́нная же́нщина; жемани́ха; жема́нка; щеголи́ха; **Zie'rrath**, *m. I.* 2. украше́ніе; убра́нство; **Zie'rbengel**, s. Zie'raffe, Stu'tzer; **-rbett**, s. Para'debe'tt; **Zie'rde**, *f.* 2. украше́ніе; (einer Gesellschaft, Familie) краса́; **Zie'ren**, *va.* u. *vn.* кра́сить; служи́ть украше́ніемъ; s. a. Schmü'cken; sich -, * жема́ниться; чече́ниться; чи́ниться; -, *n. I.* украше́ніе; **Ziererei'**, *f.* 2. жема́нство; чо́порность; **Zie'rgarten**, s. Lu'stgarten; **-rgärtner**, s. Ku'nstgärtner; **Zie'rlich**, *a.* краси́вый; наря́дный; щеголева́тый; zierliches Testament, *Rw.* форма́льнымъ о́бразомъ (od. зако́ннымъ поря́дкомъ) совершённая духо́вная; **Zie'rlichkeit**, *f.* краси́вость; наря́дность; щеголева́тость; **Zie'rling**, *m. iron.* s. Zie'raffe, Zie'rbengel; **Zie'rlos**, s. Schmu'cklos; **Zie'rpuppe**, *iron.* s. Zie'raffe.
Zie'sel, **Zie'selmau's**, **-lra'tte**, *f.* 2. *Ng.* су́сликъ; свистуно́къ; **-lbä'r**, *m. II.* косма́чъ.
Zie'ser, **Zie'sere'rbse**, s Ki'cher, Ki'chere'rbse.
Zi'ffer, *f.* 2. ци́фра; mit Ziffern bezeichnen обознача́ть, -чить ци́фрами; **Zi'fferba'ss**, s. Genera'lbass; **-rbla'tt**, *n. I.* (ätter) циферблатъ; цыфи́рная доска́; **-rku'nst**, s. Chif'fri'rkunst; **Zi'ffern**, s. Chiffri'ren; **Zi'fferschlü'ssel**, *m. I.* ключъ для

разшифрованія; шифрантъ; **Zi'fferschri'ft**, s. Chi'fferschri'ft.

Zigeu'ner, *m. I.* цыганъ; **Zigeu'ner-**, *a.* цыганскій; **-rba'nde**, *f.* 2. шайка цыганъ; **-rgesi'ndel**, s. Zigeu'nervo'lk; **Zigeu'nerin**, *f.* 2. цыганка; **Zigeu'nerisch**, *a.* цыганскій; -, *ad.* по-цыгански; **-rla'ger**, *n. I.* цыганское становище; таборъ; **-rlie'd**, *n. I.* (der) цыганская пѣснь; **-rmä'dchen**, *n. I.* цыганка; **Zigeu'nern**, *vn.* (*h.*) цыганить; **Zigeu'nerro'tte**, s. Zigeu'nerba'nde; **-rspra'che**, *f.* цыганскій языкъ; * s. Gau'nerspra'che; **-rvo'lk**, *n. I.* цыганы; (Gauner) * сбродъ; * мошенники; **-rwei'b**, *n. I.* (ber) цыганка.

Zi'mmel, s. Zi'mmer (im Pelzhandel).

Zi'mmer, *n. I.* комната; горница; (im Pelzhandel) сорокъ мѣховъ; - Fuchsbälge, *H.* сорокъ лисьихъ мѣховъ; **Zi'mmer-**, *a. Zm.* плотничный; **-ra'rbeit**, *f.* 2. плотничная, плотническая работа; **-ra'xt**, *f.* (äxte) плотничій топоръ тесла; тесло; **-rbalie'r**, *m. I.* старшій плотничій подмастерье; **-rbei'l**, s. Zi'mmera'xt; **Zi'mmerchen**, *n. dim. I.* комнатка; **-rgese'll**, *m. II.* плотничій подмастерье; **-rgerä'th**, *n. I.* 3. плотническія орудія; **-rha'ndwerk**, *n. I.* плотничье ремесло; **-rho'f**, s. Bau'hof, Ho'lzhof; **-rho'lz**, s. Bau'holz; **-rku'nst**, *f.* плотничное искусство; **-rleu'te**, *m. pl.* плотники; **-rma'ler**, *m. I.* маляръ; **-rma'nn**, *m. I.* (*pl.* -rleute) плотникъ; **-rmannsha'ndwerk**, *n. I.* s. Zi'mmerha'ndwerk; **-rmannsku'nst**, *f.* плотничье искусство; **-rmannsschrau'be**, *f.* s. Schrau'benwi'nde; **-rmei'ster**, *m. I.* плотничный мастеръ; **Zi'mmern**, *va.* плотничать; строить изъ лѣсу; срубать; -, *n. I.* плотничанье; постройка; срубка; **Zi'mmerpla'tz**, s. Bau'hof; **Zi'mmerrei'he**, *f.* 2. рядъ комнатъ; **-rschnu'r**, *f.* 2. плотническій снурокъ; отвѣсъ; **-rspäh'ne**, *m. pl.* щепки; **Zi'mmerung**, *f. Zm. Bk.* вязка изъ брусьевъ; бревна; балки; брусья; (eines Schachtes) крѣпь, укрѣпленіе шахты; скрѣпленіе шахты со всѣхъ сторонъ; **-rverzie'rung**, *f.* 2. украшеніе комнатъ; убранство комнатъ; **-rwe'rk**, s. Zi'mmera'rbeit; (Holzwerk eines Gebäudes) *Zm.* вязка изъ брусьевъ; бревна; балки; брусья.

Zi'mmet, **Zimmt**, *m. I. Ng.* корица; **Zi'mmetbau'm**, *m. I.* (äume) *Ng.* коричневое дерево; лавръ коричный; (wilder) лжекоричный лавръ; **-tblü'the**, *f.* 2. коричный цвѣтъ; **-tbrau'n**, *a.* s. Zi'mmetfa'rben; **-tfa'rbe**, *f.* коричневый цвѣтъ; **-tfa'rben**, **-tfa'rbig**, *a.* коричневый; коричневаго цвѣта; **-tgeru'ch**, *m. I.* коричневый запахъ; **-tho'lz**, *n. I.* коричное дерево; **-tö'l**, *n. I.* коричное, коричневое масло; **-tri'nde**, *f.* 2. корица; **-tro'se**, *f.* 2. коричневая роза; **-tsta'nge**, *f.* 2. трубка корицы; палочка корицы; **-ttinctu'r**, *f.* 2. коричный настой; **-twa'sser**, *n. I.* коричная вода.

Zi'mperlich, *a.* жеманный; чопорный; - thun, sich - geoerden жеманиться; **Zi'mperlichkeit**, *f.* жеманство; чопорность.

Zi'mpern, *vn.* (*h.*) жеманиться; чиниться.

Zi'ndel, **-lta'ffet**, **-lta'fft**, *m. I. W.* родъ рѣдкой тафты.

Zink, *m. I. Ng. Bw.* цинкъ; шпіаутеръ; **Zink-**, *a. Ng. Bw.* цинковый; **-kasche**, *f.* цинковый пепелъ; **-kbläser**, s. Zi'nkenblä'ser; **-kblume**, *f.* 2. *Bw.* (Galmei) шпіаутеровые цвѣты; бѣлая цинковая окись; туція бѣлая; помфоликсъ; **-kbutter**, *f. Bw.* цинковое масло.

Zi'nke, *f.* s. Za'cke; *Tk.* s. Zi'nkhorn.

Zi'nkeisencyanü'r, *m. I. Schdk.* синильнокислая цинковая окись.

Zi'nken, *m. Tk.* s. Zi'nkhorn; **Zi'nkenblä'ser**, *m. I.*, **Zinkeni'st**, *m. II. Tk.* играющій на рожкѣ; рожечникъ; **-nregi'ster**, *n. I.* (in der Orgel) трубный регистръ; **-nto'n**, *m. I.* (der Orgel) трубный тонъ.

Zi'nkerz, *n. I.* 3. *Bw.* шпіаутеровая, цинковая руда; **-kfang**, *m. I. Bw.* цинковый стулъ; **Zi'nkhorn**, *n. I.* (örner) рожокъ; *Ng.* s. Ho'rnschnecke; **Zi'nkig**, s. Za'ckig; **-kkalk**, *m. I.* цинковая известь; **-koxy'd**, *n. I.* цинковая окись; **-ksalbe**, *f. Hlk.* (цинковая) мазь изъ помфоликса; **-ksalz**, *n. I.* 3. шпіаутеровая соль; **Zi'nkspath**, *m. I. Bw.* цинковый шпатъ; **-kvitrio'l**, *n. I. Bw.* цинковый, бѣлый купоросъ.

Zinn, *n. I. Ng. Bw.* олово; **Zinn-**, *a.* оловянный; **-nnasche**, *f.* оловянный пепелъ; **-nnauflösung**, *f.* 2. растворъ олова; **Zi'nnbergwerk**, *n. I.* 3. оловянный рудникъ; **-nnbutter**, *f. Bw.* оловянное масло.

Zi'nne, *f.* 2. (einer Mauer) зубецъ; mit Zinnen versehen съ зубцами; зубчатый.

Zi'nnen, *a.* s. Zi'nnern.

Zi'nnenschni'tt, *m. I.* 3. зубчатая вырѣзка.

Zi'nner, *m. I.* лудильщикъ; **Zi'nnern**, *a.* оловянный; **Zi'nnerz**, *n. I.* 3. *Bw.* оловянная руда; **-nnfeile**, *f.* 2. пила для пилки олова; **-nnfeilicht**, *n. I.* оловянные опилки; **-nnfolie**, *f.* 2. оловянная фольга; станіолъ; **-nngeschi'rr**, **-nngerä'th**, *n. I.* 3. оловянная посуда; **Zi'nngang**, *m. I.* (änge) *Bw.* оловянная жила; **-nngiesser**, *m. I.* оловяничникъ; оловянишникъ; **-nngraupe**, *f.* 2. *Bw.* оловянная крупина; **-nngrube**, *f.* 2. оловянный рудникъ; **-nnhaltig**, *a.* содержащій въ себѣ олово; **-nnhobel**, *m. I.* (des Orgelbauers) зензубель; **-nnkalk**, *m. I.* оловянная известь; **-nnkrätze**, s. Zi'nnfeile; **-nnkraut**, *Ng.* s. Scha'chtelha'lm; **-nnkrysta'lle**, *m. pl. Bw.* оловянные кристаллы; **-nnloth**, *n. I.*, **-nnlöthung**, *f.* 2. оловянный припой.

Zinno'ber, *m. Ng. Bw.* киноварь; **Zinno'ber-**, *a.* киноварный; **-re'rz**, *n. I.* 3. *Bw.* киноварная руда; **-rfa'rbe**, *f.* 2. киноварный цвѣтъ; киноварная краска; **-rfa'rben**, **-rfa'rbig**, **-rro'th**, *a.* киноварнаго цвѣта; **-rro'th**, *n. I.* киноварная краска.

Zi'nnoxy'd, *n. I.* 3. оловянная окись; **-nnplatte**, *f.* 2. оловянный листъ; **-nnprobe**, *f.* 2. проба олова; **-nnquarz**, *m. I. Bw.* оловянный кварцъ; **-nnsand**, *m. I.* оловянный песокъ; оловянныя крупинки; **Zi'nnseife**, *Bw.* s. Zi'nnwäsche; **-nnspähne**, *m. pl.* оловянная стружина; **-nnspath**, *m. I.* оловянный шпатъ, **-nnstein**, *m. I.* 3. оловянный камень; **-nnwaare**, *f.* 2. оловянныя издѣлія; **-nnwäsche**, *f.* 2. *Bw.* оловопромывальня; промываніе олова; **-nnweiss**, *a.* бѣлый какъ олово; **-nnzwitter**, s. Zi'nngraupe.

Zins, *m. I.* 2. пошлина; подать; (Abgabe) оброкъ; s. a. Gru'ndzins, Mie'thzins; **Zi'nsacker**, *m. I.* (ä) земля, отдаваемая въ оброкъ; тягловая земля; **-sbar**, *a.* обязанный платить подать; подвластный; оброчный; состоящій на оброкѣ; тягловый; nicht - безтяглый; безоброчный; - machen (Bauern) обоброчивать, -чить; **-sbarkeit**, *f.* подвластность; оброчность; unter Jemandes - stehen платить кому оброкъ; **-sbauer**, *m. II.* оброчный крестьянинъ; оброчникъ; **Zi'nsbere'chnung**, s. Zi'nsenbere'chnung; **-sbetra'g**, *m. I.* проценты по купонамъ; **-sbogen**, m. *I.* купонъ; **-sbuch**, s. Steu'erbu'ch; **-scoupo'n**, *m. I.* процентный купонъ; **-seinnehmer**, *m. I.* сборщикъ податей; (von Bauern) сборщикъ оброка; **Zi'nsen**, *m. pl.* проценты; - auf - проценты на проценты; **Zi'nsen**, *vn.* (*h.*) приносить проценты od. доходы; -, *va.* (von Bauern) платить оброкъ; (Naturalabgabe als Zins zahlen) доставлять, -вить въ натурѣ; **Zi'nsenbere'chnung**, *f.* 2. исчисленіе процентовъ; **-nverzi'nsung**, *f.* 2. оставленіе (oder отдача) процентовъ на проценты; Geld auf - anlegen класть, положить деньги для приращенія изъ процентовъ на проценты; **-nwu'cher**, s. Wu'cher (mit Geld); **Zi'nser**, s. Zi'nsmann; **Zi'nseszi'ns**, *m. I.* 2. проценты на проценты; **Zi'nseszi'nsschein**, **Zi'nsenzi'nsschein**, *m. I.* 3. свидѣтельство о внесённомъ для приращенія процентами капиталѣ; **Zi'nsfällig**, *a.* подлежащій платежу подати; **Zi'nsfrei**, *a.* не платящій подати; необрочный; zinsfreies Gut бѣлое помѣстье; zinsfreier Bauer безоброчный, бѣлопомѣстный крестьянинъ; бѣлопомѣстецъ; бѣломѣстецъ; **-sfreiheit**, *f.* безоброчность; освобожденіе отъ платежа поземельныхъ денегъ; **Zi'nsfuss**, *m. I.* размѣръ процентовъ; указные проценты; **-sgeber**, *m. I.* платящій подать; **-sgere'chtigkeit**, s. Zi'nsrecht; **-sgroschen**, *m. I.* оброчныя деньги; оброкъ; **-sgut**, *n. I.* (üter) помѣстье, платящее поземельную подать; **-shafer**, *m. I.* оброчный овёсъ; **-shäker**, *m. I. Ldw.* (in den russ. Ostseeländern) оброчный владѣлецъ гака; **-sheber**, s. Zi'nseinnehmer; **-sherr**, *m. II.* помѣщикъ получающій оброкъ; **-shuhn**, *n. I.* (ühner) оброчная курица; **-skorn**, *n. I.* оброчный (зерновой) хлѣбъ; **-slehen**, *n. I.* оброчная лена; **-sleiste**, s. Zi'nscoupo'n; **-sleute**, *pl.* s. Zi'nsmann; **-slos**, *a.* не приносящій процентовъ; **-smann**, *m. I.* обязанный платить поземельную подать; (mit zinsbarem Grundstück) содержатель оброчной статьи; (von Zinsen lebend) живущій процентами; **-smeister**, s. Zi'nseinnehmer; **-spacht**, *f.* заарендованіе;

Zi'nspflichtig, s. Zi'nsbar; **-srechnung**, *f.* 2. исчисле́ніе проце́нтовъ; проце́нтный счётъ; **-srecht**, *n. I.* 3. обро́чное пра́во; **-sregi'ster**, *n.* s. Steu'erbu'ch; **-sschein**, *m. I.* 3. свидѣ́тельство на получе́ніе проце́нтовъ; проце́нтный билѐтъ; **-stag**, *m. I.* 3. обро́чный день; **-stragend**, *a.* принося́щій проце́нты; **-sverzu'g**, *m. I.* просро́чка въ упла́тѣ проце́нтовъ; невнесе́ніе проце́нтовъ въ срокъ; **-swoche**, *f.* 2. обро́чная недѣ́ля; **-swucher**, *m.* s. Zi'nsenwu'cher; **-szahl**, *f.* 2. (der Römer) *Alt.* инди́ктъ (въ календа́рѣ); **-szahlung**, *f.* 2. платёжъ проце́нтовъ; (des Grundzinses) платёжъ обро́ка; пла́та поземе́льныхъ де́негъ; **Zi'nszu'schlag**, *m. I.* (äge) причисле́ніе (od. зачисле́ніе) проце́нтовъ къ капита́лу.

Zinzere'lle, *f. Ng.* s. Sei'denschwa'nz.

Zi'pfel, *m. I.* уголо́къ; (eines Schnupftuches) коне́цъ; **Zi'pfelchen**, *n. dim. I.* ко́нчикъ; **Zi'pfelig**, *a.* u. *ad.* съ ко́нчиками; **Zi'pfelmü'tze**, *f.* 2. остроконе́чная ша́пка; **-lpe'lz**, *m. I.* 3. овчи́нный камзо́лъ; **-ltu'ch**, *n. I.* (ücher) косы́нка; фишю́.

Zipo'lle, s. Zwie'bel (kleine).

Zipp, *a.* § жема́нный, чо́порный; **Zi'ppammer**, *f.* 2. *Ng.* стрепа́тка глу́пая; **Zi'ppe**, **Zi'ppdrossel**, *Ng.* s. Si'ngdrossel; **Zi'pperlein**, *Hlk.* s. Po'dagra, Chi'ragra; **Zi'ppheit**, *f.* § жема́нство, чо́порность; **Zi'pplerche**, § s. Wie'senle'rche.

Zi'rbel (im Gehirn), s. Zi'rbeldrü'se; **Zi'rbelbau'm**, *m. I.* (äume) *Ng.* кедръ Сиби́рскій; **-ldrü'se**, *f.* 2. *Zk.* мозгова́я желѣза́; душе́гная (ке́гельная) желѣза́ въ мозгу́; **-lkie'fer**, *Ng.* s. Zi'rbelbau'm; **-lnu'ss**, *f.* (üsse) кедро́вый орѣ́хъ; **-lsa'nd**, *m. I.* мозгово́й песо́къ.

Zire'ne, *f.*, **Zire'nenstra'uch**, *m. I. Ng.* сири́нга; сире́нь.

Zi'rgelbau'm, *Ng.* s. Zü'rgelbau'm.

Zi'rkel, *m. I.* ци́ркулъ; *Gl.* s. Krei'slinie, Kreis; gesellschaftlicher -, * кругъ; о́бщество; клубъ; - im Erklären, *Philos.* кругъ въ опредѣле́ніи; **Zi'rkela'bschnitt**, **-lau'sschnitt**, **-lbewe'gung**, **-lbo'gen**, **-lfö'rmig**, etc. s. Krei'sabschnitt, etc.; **Zi'rkeln**, *va.* измѣря́ть ци́ркулемъ; **Zi'rkelpu'nkt**, *m. I.* 3. средото́чіе кру́га; **-lru'nd**, *a.* соверше́нно кру́глый; **-lsche'nkel**, *m. I. Gl.* но́жка ци́ркула; **-lschnu'r**, *f.* 2. воро́ба ци́ркульная; **-lvie'rung**, *f.* 2. *Gl.* квадрату́ра кру́га.

Zirko'n, *m. I. Ng.* цирко́нъ; **Zirko'n-**, *a. Ng.* цирко́нный; **Zirko'nerde**, *f.* цирко́нная земля́; **Zirko'nium**, *n. I. Schdk.* цирко́ній.

Zi'rpe, *f.* 2. *Ng.* сверчо́къ; s. a. Gri'lle, Hei'mchen; **Zi'rpen**, *vn.* (*h.*) чи́ркать; чирли́кать; -, *n. I.* чи́рканье.

Zi'scheln, *va.* u. *vn.* шепта́ть, шепну́ть; шушу́кать; -, *n. I.* шепта́ніе; шушу́каніе.

Zi'schen, *vn.* (*h.*) шипѣ́ть; ши́кать; -, *n. I.* шипѣ́ніе; ши́канье; **Zi'scher**, *m. I.* шепту́нъ; **Zi'scherin**, *f.* 2. шепту́нья; **Zi'schlaut**, *m. I.* 3. *Spl.* шипя́щій звукъ; **Zi'schlauter**, *m. I. Spl.* шипя́щая бу́ква; **Zi'schmaus**, *Ng.* s. Zie'sel, Zie'selmau's.

Zi'ser, **Zi'sere'rbse**, s. Ki'cher, etc.

Zi'smaus, s. Zie'selmau's.

Zi'ther, *f.* 2. *Tk.* ци́тра; **Zi'ther-**, *a. Tk.* ци́трный; **Zi'thersai'te**, *f.* 2. ци́трная струна́; **Zi'therspie'ler**, *m. I.* игра́ющій на ци́трѣ.

Zitro'ne, etc. s. Citro'ne, etc.

Zi'tteraa'l, *m. I.* 3. *Ng.* у́горь электри́ческій; **Zi'tterer**, *Kg.* s. Quä'ker; **Zi'ttere'sche**, **-re'spe**, s. Zi'tterpa'ppel; **-rfi'sch**, *Ng.* s. Zi'tterro'che; **-rgo'ld**, *n. I.* суса́ль; **-rgra's**, *n. I.* (äser) *Ng.* трясу́чка; змѣ́иная трава́; змѣ́йка; **-rkra'nkheit**, *f.* трясу́чая болѣ́знь; трясу́чка; **-rläh'mung**, *f.* 2. *Hlk.* парали́чъ съ дрожа́ніемъ стра́ждущей ча́сти; **-rmaa'l**, *n. I.* 3. *Hlk.* лиша́й; **Zi'ttern**, *vn.* (*h.*) трясти́сь; трепета́ть; (vor Schreck, Furcht, Kälte) дрожа́ть отъ чего́; er zittert an Händen u. Füssen у него́ ру́ки и но́ги дрожа́тъ; vor Jmdm. - дрожа́ть передъ кѣмъ; er zittert vor jedem Blatt, * онъ всего́ пуга́ется; Jmdn. - machen заста́вить кого́ трепета́ть; приводи́ть, -ве́сть кого́ въ тре́петъ; -, *n. I.* дрожа́ніе; трепета́ніе; тре́петъ; ein - befällt mich я дрожу́; mit - со стра́хомъ; ohne - не боя́сь; не страша́сь; * смѣ́ло; **Zi'tterna'del**, *f.* 2. (Frauenschmuck) трясу́лька; шпи́лька; **-rpa'ppel**, *f.* 2. *Ng.* оси́на; дрожа́щій то́поль; Іу́дино де́рево; **-rro'che**, *f.* 2. *Ng.* электри́ческій скатъ; чортъ; **-rstaa'r**, *m. I.* (im Auge) *Zk.* состряса́ющееся бѣльмо́; **-rvo'gel**, *m. I.* (ö) чекка́нъ черноще́кій; **-rwah'nsinn**, *m. I.* (der Trinker) помѣша́тельство ума́ съ трясе́ніемъ тѣ́ла; **-rwe'ls**, *m. I.* 3. *Ng.* сомъ, сома́нъ электри́ческій; **Zi'tterwu'rm**, *m. I.* (ürmer) трясу́чка; у́грикъ; **-rwu'rz**, **-rwu'rzel**, *Ng.* s. A'mpfer (wilder).

Zi'twer, **Zi'ttwer**, *m. I.*, **-rpfla'nze**, *f.* 2. *Ng.* цытва́рь; **Zi'ttwer-**, *a. Ng.* цытва́рный; **-rsa'me**, **-rsa'men**, *m. I.* цытва́рное сѣ́мя; **-rwu'rzel**, *f.* 2. цытва́рный ко́рень.

Zitz, *m. I. W.* си́тецъ; **Zitz-**, **Zi'tzen**, *a. W.* си́тцевый.

Zi'tze, *f.* 2. *Zk.* сосе́цъ; § ти́тька.

Zi'tzen, *a. W.* си́тцевый.

Zi'tzenfö'rmig, *a. Zk.* сосцеви́дный; **-nfo'rtsatz**, *m. I.* (ätze) *Zk.* сосцеви́дный отро́стокъ.

Zi'tzenklei'd, *n. I.* (der) си́тцевое пла́тье.

Zi'tzenmäu'slein, *n. I.*, **-nmu'skel**, *m. I.* 2. *Zk.* грудиососко́вая мы́шица; соскогру́дный му́скулъ; **-nwi'nkel**, *m. I.* (des Schläfenknochens) *Zk.* сосцеви́дный у́голъ.

Zi'tzfabrik, *f.* 2. си́тцевая фа́брика.

Zo'bel, *m. I. Ng.* со́боль; junger - соболёкъ; **Zo'belchen**, *n. dim. I.* соболёкъ; **Zo'belfa'ng**, *m. I. Jäg.* ло́вля соболе́й; собо́лій про́мыслъ; **-lfä'nger**, *m. I.* охо́тникъ за соболя́ми; **-lfä'rber**, *m. I.* подкра́шивающій собо́льи мѣха́; **-lfe'll**, *n. I.* 3. собо́лій мѣхъ; **-ljä'ger**, s. Zo'belfä'nger; **-lkra'gen**, *m. I.* собо́лій воротни́къ; **-lmu'ff**, *m. I.* 3. собо́лья му́фта; **-lpalati'ne**, *f.* 2. со́боли; **-lthie'r**, **-lwie'sel**, *Ng.* s. Zo'bel.

Zodiaca'llicht, *n. I.*, **-lschei'n**, *m. I. Stk.* зодіака́льный свѣтъ; **Zodia'cus**, **Zodia'k**, *m. I. Stk.* зодіа́къ.

Zö'fchen, *n. dim. I.*, **Zo'fe**, *f.* 2. субре́тка; го́рничная; **Zo'fenro'lle**, *f.* 2. *Sb.* роль субре́тки.

Zog, s. Zie'hen, *va. irr.*

Zö'gerer, *m. I.* медли́тель; **Zö'gern**, *vn.* (*h.*) ме́длить; мѣ́шкать; -, *n. I.*, **Zö'gerung**, *f.* 2. ме́дленіе; мѣ́шканье; ohne - не ме́для.

Zö'gling, *m. I.* 3. пито́мецъ; воспи́танникъ; (Mädchen) пито́мица, воспи́танница.

Zoll, *m. I.* 3. (Mass) дюймъ; von einem - въ дюймъ; etwa von einem - съ дюймъ; von einem halben - въ полдю́йма; nicht einen - breit von etw. abgehen, * не уступа́ть, неуступи́ть ни на́ волосъ; -, *m. I.* (*pl.* Zölle): *H.* по́шлина; der Natur den - bezahlen, entrichten, * плати́ть, за- дань приро́дѣ; * отда́ть долгъ приро́дѣ; **Zoll-**, *a.* тамо́женный; **Zo'llamt**, *n. I.* (ämter) тамо́жня; мы́тный дворъ; **-llangabe**, *f.* 2. объявле́ніе о по́шлинахъ; **-llanschlag**, *m. I.* (äge) ро́спись по́шлинамъ; тамо́женный тари́фъ; **-llanschluss**, *m. I.* тамо́женный сою́зъ; **-llaufseher**, *m. I.* тамо́женный надзира́тель oder досмо́трщикъ; **Zo'llbar**, *a.* подлежа́щій по́шлинѣ; **-llbea'mter**, *m. II.* тамо́женный чино́вникъ; **-llbedie'nter**, *m. II.* тамо́женный служи́тель; **-llberei'ter**, s. Gre'nzberei'ter; **-llbese'her**, **-llbesu'cher**, *m. I.* тамо́женный досмо́трщикъ; **-llbüreau'**, *n. I.* тамо́женная заста́ва; **-lleinnahme**, *f.* 2. по́шлинные дохо́ды; взима́ніе по́шлины; тамо́женный сборъ; **-lleinnehmer**, *m. I.* сбо́рщикъ по́шлинъ; тамо́женный сбо́рщикъ; **-lleinrichtung**, *f.* 2. тамо́женное учрежде́ніе; **Zo'llen**, *va.* плати́ть по́шлину; приноси́ть, воздава́ть; Dank -, * приноси́ть, -не́сть благода́рность; благодари́ть кого́; Jmdm. Thränen -, * пролива́ть слёзы по комъ; Bewunderung - удивля́ться кому́; Gerechtigkeit -, * воздава́ть, возда́ть до́лжную справедли́вость; Achtung -, * воз- почте́ніе; почита́ть, -чти́ть; * ока́зывать уваже́ніе; Anerkennung -, * признава́ть, призна́ть что справедли́вымъ (oder пра́вильнымъ); **Zo'llentri'chtung**, *f.* 2. внесе́ніе по́шлинъ; *H.* тамо́женная очи́стка; **Zo'llfrei**, *a.* безпо́шлинный; не платя́щій по́шлины; Gedanken sind -, * всякъ мо́жетъ мы́слить, что хо́четъ; **-llfreiheit**, *f.* освобожде́ніе отъ платежа́ по́шлинъ; **-llgebüh'r**, *f.* 2. тамо́женныя де́ньги; **-llgere'chtigkeit**, *f.* пра́во взима́ть по́шлину; **-llgränze**, *f.* 2. тамо́женная пограни́чная ли́нія; **-llhaus**, *n. I.* (äuser) тамо́жня.

Zo'llig, *a.* дюймо́вый; zolliges Brett, *Zm.* дюймо́вка.

Zo'llinspe'ctor, s. Zo'llaufseher.

Zo'llmass, *n. I.* 3. дюймо́вая мѣ́ра.

Zö'llner, *m. I.* s. Zo'lleinnehmer; *Bibl.* мыта́рь.

Zo'llordnung, *f.* 2. *Stw.* уста́въ о по́шлинѣ; тамо́женный уста́въ; **-llpacht**, *f.* о́ткупъ акци́за; **-llpflichtig**, *a.* обя́занный плати́ть по́шлину; **-llpflichtigkeit**, *f.* 2. обя́занность плати́ть по́шлину; **-llregi'ster**, *n. I.*, **-llro'lle**, *f.* 2. тамо́женный тари́фъ; **-llschein**, *m. I.* 3. тамо́женный видъ на про́пускъ това́ровъ; свидѣ́тельство о тамо́женной очи́сткѣ; **-llschreiber**, *m. I.* тамо́женный

писе́цъ; **Zo'llspeicher**, *m. I.* тамо́женный пакга́узъ.
Zo'llstab, s. Zo'llstock.
Zo'llstätte, *f.* 2. тамо́жня; **-llste'mpel**, *m. I.* тамо́женный ште́мпель; (auf Waaren) *H.* тамо́женное клеймо́.
Zo'llstock, *m. I.* (öcke) фу́тштокъ; футъ.
Zo'lltafel, *f.* 2., **Zo'lltari'f**, *m. I.* 3. тамо́женный тари́фъ; **-llverba'nd**, **-llverei'n**, *m. I.* 3. *Stw. H.* тамо́женный сою́зъ; **-llvero'rdnung**, *f.* 2. тамо́женное постановле́ніе; **-llvertra'g**, *m. I.* (äge) тамо́женный догово́ръ; **-llverwa'ltung**, *f.* 2. тамо́женное управле́ніе; **-llvorschuss**, *m. I.* (üsse) *H.* де́ньги впередъ вы́данныя на по́шлины; **-llwesen**, *n. I. Stw.* тамо́женная часть; тамо́женное вѣ́домство; **-llzettel**, *m.* s. Zo'llschein.
Zo'ne, *f.* 2. *Geog.* по́ясъ.
Zoochemie', *f.* зоохи́мія; хими́ческое разложе́ніе живо́тныхъ суще́ствъ; **Zoodynamie'**, *f.* зоодина́мія; жи́зненная дѣ́ятельность; **Zoographie'**, *f.* s. Thie'rbeschrei'bung; **Zoogra'phisch**, *a.* зоографи́ческій; **Zoolo'g**, *m. II.* зооло́гъ; **Zoologie'**, *f.* зооло́гія; есте́ственная исто́рія живо́тныхъ; **Zoolo'gisch**, *a.* зоологи́ческій; **Zoomagneti'smus**, *m. Ntl. Hlk.* живо́тный магнети́змъ.
Zoonomie', *f.* зооно́мія; животноза́коніе; **Zoopathologie'**, *f.* зоопато́логія; уче́ніе о болѣ́зняхъ живо́тныхъ; **Zoopharmakologie'**, *f.* зоофармаколо́гія; **Zoophi't**, *m. II. Ng.* зоофи́тъ; **Zootherapie'**, *f.* s. Thie'rheilkunde; **Zootomie'**, *f.* зоото́мія; разсѣче́ніе живо́тныхъ; сравни́тельная анато́мія.
Zopf, *m. I.* (*pl.* Zöpfe): коса́; ** ста́рая мо́да; **Zopf-**, *a.* косяно́й; **Zo'pfband**, *n. I.* (änder) косяна́я ле́нточка; **Zö'pfchen**, **Zö'pflein**, *n. dim. I.* коси́чка; коси́ца; **Zo'pfhaar**, *n. I.* 3. косяны́е во́лоса; волоса́ въ косѣ́; **Zo'pfholz**, *n. I.* (ölzer) *Bw.* верху́шка де́рева; **Zo'pfig**, *a.* старомо́дный; по ста́рой мо́дѣ; **Zo'pfperü'cke**, *f.* 2. пари́къ съ косо́ю.
Zorn, *m. I.* гнѣвъ; (heftiger, wüthender) я́рость; im - въ сердца́хъ; съ сердцо́въ; in - gerathen приходи́ть, придти́ въ гнѣвъ; серди́ться, раз-; расходи́ться; seines Zornes nicht mächtig sein не быть въ состоя́ніи удержа́ться отъ гнѣ́ва; увлека́ться, увле́чься гнѣ́вомъ; **Zo'rnausbruch**, **Zo'rnesau'sbruch**, *m. I.* (üche) вспыла́ніе гнѣ́ва; **Zo'rnblick**, *m. I.* 3. гнѣ́вный взглядъ; серди́тый взглядъ; **Zo'rnentbra'nnt**, *a.* пыла́ющій гнѣ́вомъ; разъярённый; -, *ad.* въ поры́вѣ гнѣ́ва; **Zo'rnesfla'mme**, *f.* 2. пла́мя гнѣ́ва; **Zo'rnglühend**, *a.* разъярённый; **Zo'rnig**, *a.* гнѣ́вный; серди́тый; раздражённый; auf Jmdn. - sein гнѣ́ваться, быть серди́тымъ на кого́; - machen гнѣви́ть, про-; раздража́ть, -жи́ть; - werden раз-ся; гнѣ́ваться, про-; серди́ться, раз-; **Zo'rniglich**, *ad.* гнѣ́вно; серди́то; въ гнѣ́вѣ; **Zo'rnlos**, *a.* безъ гнѣ́ва; **Zo'rnmüthig**, *a.* гнѣ́вный; скло́нный ко гнѣ́ву; **Zo'rnwuth**, *f.* я́рость.
Zo'te, *f.* 2. непристо́йность; непристо́йныя слова́; сквернослові́е; **Zo'tenhaft**, *a.* скве́рный; сра́мный; гря́зный; **-nlie'd**, *n. I.* (der) похаб́ная пѣ́сня; **-nrei'ssen**, *n. I.* сквернослові́е; срамослові́е; привы́чка говори́ть сра́мныя слова́; **-nrei'sser**, *m. I.* сквернослове́цъ; сквернословъ; **Zo'tig**, s. Zo'tenhaft.
Zo'tte, *f.* 2. (bei Pferden) косма́; щётка; клочёкъ воло́съ; Zotten (der Därme) *Zk.* волоко́нцы.
Zo'ttel, *m. I.* (Lappen) тря́пка; s. a. Zo'tte; **Zo'ttelbä'r**, *m. I.* косма́тый медвѣ́дь; **Zo'ttelba'rt**, *m. I.* (ärte) вскло́ченная борода́; **Zo'ttelhaa'r**, *n. I.* 3. вскло́ченные во́лосы; **Zo'ttelig**, s. Zo'ttig; **Zo'tteln**, *vn.* (*h.*) тащи́ться; волочи́ться.
Zo'ttenblu'me, *f.* 2. *Ng.* ва́хта.
Zo'ttig, *a.* косма́тый; мохна́тый.
Zu, *praep.* (mit *Dativ*): къ; ich schickte ihn zu dir я посла́лъ его́ къ тебѣ́; er kam nicht zum Mittag онъ не пришёлъ къ обѣ́ду; zu Montag, zu Ostern, Pfingsten къ понедѣ́льнику; къ Свято́й Недѣ́лѣ; къ Тро́ицѣ; zum Unglück hatte ich kein Geld къ несча́стію у меня́ не случи́лось (od. не́ было) де́негъ; zu въ; er ging zur Stadt, zur Kirche онъ пошёлъ въ го́родъ, въ це́рковь; zur bestimmten Zeit въ назна́ченное (oder въ опредѣлённое) вре́мя; zu seiner Zeit въ своё вре́мя; zur Zeit der Sündfluth во вре́мя пото́па; zur Winterszeit въ зи́мнее вре́мя; zu Petersburg въ Петербу́ргѣ; zu Anfang April въ нача́лѣ Апрѣ́ля; da hast du Geld zu Büchern вотъ тебѣ́ де́ньги на кни́ги; Tuch zu Kleidern сукно́ на пла́тье; zum Winter на́ зиму; zu welchem Zwecke? для како́й цѣ́ли (на что)? Papier zum Schreiben бума́га для письма́; Papier zu Briefen бума́га для пи́семъ; zu по чему́; zu drei Rubel по три рубля́; zu fünf Rubel по пяти́ рубле́й; zu Zeiten по времена́мъ; zu ganzen Tagen по цѣ́лымъ днямъ; zu Hause до́ма; von Tag zu Tag со дня на́ день; von Jahr zu Jahr и́зъ году въ годъ; -, *ad.* (verschlossen) die Thüre ist zu дверь за́перта, дверь за́мкнута; die Thüre geht nicht zu дверь не затворя́ется; Thüre zu! затвори́ дверь; auf Jmdn. zu gehen идти́ кому́ на встрѣ́чу; er trat auf mich zu онъ подошёлъ ко мнѣ́; nach der Stadt, nach dem Ufer zu къ го́роду, къ бе́регу; zu sehr сли́шкомъ; zu gross сли́шкомъ большо́й; zu viel сли́шкомъ мно́го; zu wenig ма́ло; viel zu wenig ещё мно́гаго недостаётъ; zu nahe сли́шкомъ бли́зко. NB. Zu vor den Infinitiven wird im Russischen ausgedrückt 1) durch чтобы не; er hütet sich, ihn zu ärgern онъ остерега́ется, что́бы не серди́ть его́; ich fürchte mich zu erkälten я бою́сь, что́бы не простуди́ться; 2) durch когда́; er war sehr erfreut es zu hören онъ весьма́ обра́довался, когда́ услы́шалъ о томъ; 3) durch что; ich freue mich sehr, Ihnen dienen zu können я весьма́ радъ, что могу́ услужи́ть Вамъ; er glaubte viel Geld zu gewinnen онъ ду́малъ, что вы́играетъ мно́го де́негъ; er scheint es zu lieben онъ, ка́жется, лю́битъ э́то; sie hörte auf zu singen она́ переста́ла пѣть; es ist Zeit zu gehen пора́ идти́; es fängt an zu blitzen мо́лнія начина́етъ блиста́ть; um zu что́бы; er ging in die Stadt, um Einiges zu kaufen онъ пошёлъ въ го́родъ, что́бы купи́ть ко́е-что; er gab mir dieses Geld, um es unter die Armen zu vertheilen онъ далъ мнѣ э́ти де́ньги, что́бы разда́ть ихъ ме́жду бѣ́дными; ohne sich nur einen Augenblick zu erholen не отдыха́я ни мину́ты; bis zu до; bis zum künftigen Monat до бу́дущаго мѣ́сяца; **Zu!** *int.* ступа́й! впере́дъ! nur zu! продолжа́й! изво́ль!
Zu'ackern, *va.* запа́хивать, -ха́ть.
Zu'bauen, *va.* пристра́ивать, застра́ивать; s. a. Vo'r-, A'nbauen; -, *vn.* (*h.*) продолжа́ть стро́ить.
Zu'beha'lten, *va. irr.* (behalte zu, behält zu, behielt zu, zubehalten): оставля́ть закры́тымъ; не отворя́ть.
Zu'behö'r, *n. I.* принадле́жность; прибо́ръ; сна́добіе; mit allem - со всѣ́ми принадле́жностями.
Zu'beissen, *vn. irr.* (beisse zu, biss zu, zugebissen): заку́сывать, -си́ть; -, *va.* s. Dazu'essen.
Zu'beko'mmen, *va. irr.* (bekomme zu, bekam zu, zubekommen): etw. - получа́ть, -чи́ть что въ приба́вку (od. въ доба́вокъ).
Zu'ber, *m. I.* уша́тъ; чанъ.
Zu'bereiten, *va.* s. Berei'ten, A'nfertigen; (Arzenei, Farben) составля́ть, -вить; -, *n. I.* s. Berei'tung, A'nfertigung; - der Speisen стря́панье; (der Arzenei, der Farben) составле́ніе; **Zu'bereiter**, *m. I.* приготови́тель; **Zu'bereitung**, *f.* s. Zu'bereiten, *n.*
Zu'binden, *va. irr.* (binde zu, band zu, zugebunden): завя́зывать, -за́ть.
Zu'biss, *m. I.* заку́ска.
Zu'blasen, *vn. irr.* (blase zu, bläst zu, blies zu, zugeblasen): продолжа́ть дуть; (auf dem Horne) продолжа́ть труби́ть; -, *va.* задува́ть; нашёптывать; **Zu'bläser**, *m. I.* s. Ei'nbläser.
Zu'bleiben, *vn. irr.* (*s.*) (bleibe zu, blieb zu, zugeblieben): быть, оста́ться за́пертымъ.
Zu'blinzeln, *vn.* (*h.*) мига́ть, мигну́ть; подмигивать, -мигну́ть; einander - перемигиваться, -мигну́ться.
Zu'brennen, *vn. irr.* (*h.*) (brennt zu, brannte zu, zugebrannt): продолжа́ть горѣ́ть; -, *va.* (Wunde) *Hlk.* прижига́ть, -же́чь.
Zu'bringen, *va. irr.* (bringe zu, brachte zu, zugebracht): Jmdm. etw. - приноси́ть, -нести́, -не́сть кому́ что; под-; (Tag, Abend, Zeit) проводи́ть, -вести́, -ве́сть; die ganze Nacht mit Arbeit - всю ночь рабо́тать, про-; das Zugebrachte (einer Frau) прида́ное.
Zu'bröcken, **Zu'brocken**, *va.* накроши́ть, под- [кому́.
Zu'brüllen, *va.* ревѣ́ть на встрѣ́чу
Zu'brot, *n.* s. Zu'kost.
Zu'busse, *f.* 2. s. Zu'schuss, Au'fwand; **Zu'büssen**, *va.* s. Zu'schiessen, Au'fwenden.
Zucht, *f.* 2. (der Thiere, Pflanzen) разведе́ніе; (Vermehrung, Fortpflanzung) распложе́ніе; распло́дъ; припло́дъ; пле́мя; (Nahrung u. Wartung der Thiere) содержа́ніе; (der

Kinder) воспитáніе; (Ehrbarkeit) * скрóмность; *Kw.* дисциплúна; порядокъ; junge - молодыя живóтныя; von eigener - вскóрмленный дóма; доморóщенный; in - geben (Kinder) отдавáть, -дáть на воспитáніе; zur - halten, *Ldw.* держáть для приплóда; unter, streng auf - halten соблюдáть строгій порядокъ; in - u. Ordnung halten содержáть въ повиновéніи; in aller - u. Ehrbarkeit скрóмно и благоприлúчно; **Zu'chtarbeit**, *f.* 2. кáторжная рабóта; **-tbiene**, *f.* 2. пчелá, остáвленная для приплóда; мáтка пчёлъ; **-tbulle**, *m.* s. Zu'chtochs; **Zu'chten**, *vn.* (*h.*) расплодúться, распложáться; **Zü'chten**, *va.* расплодúть, разводúть; **Zu'chtente**, *f.* 2. племянная ýтка; **-tentwöh'nt**, *a.* отвыкшій отъ дисциплúны; вышедшій изъ повиновéнія; **-tgans**, *f.* (änse) племяный гусь; **-tgewoh'nt**, *a.* привыкшій къ стрóгости; **-thaus**, *n. I.* (äuser) смирúтельный домъ; **-thausstra'fe**, *f.* 2. заключéніе въ смирúтельный домъ; mit - belegen приговорúть къ заключéнію въ смирúтельный домъ; bei - подъ опасéніемъ заключéнія въ смирúтельный домъ; **-theerde**, *f.* 2. племянное стáдо; **-thengst**, *m. I.* 3. припускнóй жеребéцъ; завóдскій жеребéцъ; **Zü'chtig**, *a.* скрóмный; стыдлúвый; цѣломýдренный; **Zü'chtigen**, *va.* накáзывать, наказáть; **Zü'chtigkeit**, *f.* скрóмность; цѣломýдріе; **Zü'chtiglich**, *a.* u. *ad.* скрóмный; цѣломýдренный; **Zü'chtigung**, *f.* 2. наказáніе; eine - bekommen быть накáзаннымъ; **Zu'chtkalb**, *n. I.* (älber) телёнокъ, остáвленный для приплóда; **Zü'chtling**, *m. I.* 3. колóдникъ (въ смирúтельномъ дóмѣ); **Zu'chtlos**, *a.* своевóльный; непокóрный; распýтный, безстыдный; **Zu'chtlosigkeit**, *f.* неповиновéніе; безстыдство, разпýтство; **Zu'chtmeister**, *m. I.* смотрúтель, прúставъ при смирúтельномъ дóмѣ; воспитáтель; **-tochs**, *m. II.* племянный, завóдскій быкъ; **-tpeitsche**, *f.* 2. плеть; бичъ; **-truthe**, *f.* 2. лозá; рóзга; бичъ; **-tsau**, *f.* 2. племянная свинья; **-tschaf**, *n. I.* 3. племянная овцá; **Zu'chtstier**, *m.* s. Zu'chtochs; **-tstute**, *f.* 2. завóдская кобыла; **-tvieh**, *n. I.* племянный скотъ; скотъ остáвленный для приплóда.

Zu'cken, *vn.* (*h.*) (Blitz) сверкáть, сверкнýть; (mit Bein oder Hand) дёргать, дёрнуть; содрогáться, -гнýться; mit den Achseln - пожимáть, пожáть плечáми; mit den Augenlidern - моргáть, моргнýть; es zuckt mir in den Gliedern у меня сýдороги; -, *va.* (die Achseln) пожимáть, -жáть плéчами; -, *n. I.* скверкáніе; дёрганіе; пожимáніе; (der Augenlider) моргáніе.

Zü'cken, *va.* поднять; обнажáть, -жúть.

Zu'cker, *m. I. Ng. Kk.* сáхаръ; **Zu'cker-**, *a.* сáхарный; **Zu'ckera'horn**, *m. I. Ng.* сáхарный клёнъ; **-ralau'n**, *m. I.* квасцы сахарообрáзные; **-ra'pfel**, *m. I.* (ä) *Gtn.* сáхарное яблоко; **-rbä'cker**, *m.* s. Condi'tor; **-rbäckerei'**, *f.* кандúтерское искýсство; s. Conditorei'; **-rba'ckwerk**, *n. I.* кандúтерское пирóжное; **-rbau**, *m. I.* воздѣлываніе сáхарнаго тростникá; **-rbi'ld**, *n. I.* (lder) сáхарная фигýрка oder кýколка; **-rbi'rne**, *f.* 2. сáхарная грýша; **-rboh'ne**, *f.* 2. сáхарный бобъ; **-rbra'nntwein**, *m. I.* ликéръ; слáдкая вóдка; **-rbre'zel**, *f.* 2. сáхарный крéндель; **-rbro'd**, *n. I.* 3., **-rbrö'dchen**, *n. dim. I.* сáхарный хлѣбъ; бисквúтъ; марципáнъ; **-rbü'chse**, *f.* s. Zu'ckerdo'se; **Zu'ckerca'nd**, *m.* s. Ca'ndelzu'cker; **-rdo'se**, *f.* 2. сáхарница; **-rei's**, *n. I.* морóженое; **-re'rbse**, *f.* 2. сáхарный горóхъ; **-rfabri'k**, *f.* 2. сáхарный завóдъ; **-rfa'ss**, *n. I.* (ässer) сáхарная бóчка; **-rfo'rm**, *f.* 2. сáхарная фóрма; **-rfre'sser**, *m.* s. Zu'ckervo'gel; **-rgeba'ckenes**, *n.* s. Zu'ckerba'ckwerk; **-rgeha'lt**, *m. I.* содержáніе сáхара; **-rgeschma'ck**, *m. I.* вкусъ сáхара; **-rgla's**, *n. I.* кандúтерская бáнка; сáхарница; **-rgu'ss**, *m. I.* сáхарная глазýрь; **-rha'ltig**, *a.* содержáщій въ себѣ сáхаръ; сáхаристый; **-rha'ndel**, *m. I.* торгъ сáхаромъ; **-rhe'fen**, *f. pl.* сáхарные подóнки; **-rho'nig**, *m. I.* крупúчатый, зернúстый мёдъ; **-rhu't**, *m. I.* (üte) головá сáхару; **Zu'ckerig**, *a.* сáхаристый; **Zu'ckerki'ste**, *f.* 2. ящикъ для сáхара; **-rki'stenho'lz**, *n. I.* Гавáнскій кедръ; **-rko'rn**, *n. I.* сáхарное зёрнышко; сáхарная крупúнка; **-rkö'rner**, *n. pl.* обсáхаренныя зёрнышки; дражéты; **-rli'ppen**, *f. pl.* * s. Zu'ckermu'nd; **-rma'ndel**, *f.* 2. обсáхаренный миндáль; **-rmau'l**, *n. I.* (äuler) ** лáкомка; **-rmeh'l**, *n. I.* мéлко истолчённый сáхаръ; **-rmelo'ne**, *f.* 2. *Gtn.* сáхарная дыня; дынька; **-rmüh'le**, *f.* 2. сáхарная мéльница; **-rmu'nd**, *m. I.* ** сáхарныя устá; **Zu'ckern**, *va.* подслáщивать, -скастúть сáхаромъ; осыпать сáхаромъ; -, *a.* сáхарный; **Zu'ckerna'scher**, *m. I.* сластéна; лáкомка; **-rpa'lme**, *f.* s. Are'ngapa'lme; **-rpapie'r**, *n. I.* 3. сáхарная бумáга; **Zu'ckerpfla'nzung**, **-rplanta'ge**, *f.* 2. плантáція сáхарнаго тростникá; **-rplä'tzchen**, *n. dim. I.* сáхарный сухáрикъ; бисквúтъ; **-rpu'ppe**, *f.* 2. сáхарная кýкла; * ненаглядное дúтятко; **-rraffinerie'**, *f.* 2. рафинировáніе, очищéніе сáхара; (Ort) рафинáдный завóдъ; **-rroh'r**, *n. I. Ng.* сáхарный тростнúкъ; **-rroh'rpflanzung**, *f.* s. Zu'ckerplanta'ge; **-rroh'rsaft**, *m. I.* (äfte) сокъ сáхарнаго тростникá; **-rro'se**, *f.* s. E'ssigro'se; **-rrü'be**, *f.* s. Ru'nkelrü'be; **-rsa'ft**, *m. I.* сирóпъ; roher -, s. Zu'ckerroh'rsaft; **-rsau'er**, *a. Schdk.* сахарнокúслый; **-rsäu're**, *f.* сáхарная кислотá; **-rscha'chtel**, *f.* s. Zu'ckerbü'chse; **-rscha'le**, *f.* 2. блюдечко съ сáхаромъ od. для сáхару; **-rscho'te**, *f.* 2. сáхарный стручёкъ; **-rschro't**, *m.* s. Zu'ckerko'rn; **-rschwe'felsäu're**, *f. Schdk.* сахаросѣрная кислотá; **-rsie'den**, *n. I.* варéніе сáхара; **-rsie'der**, *m. I.* сахаровáръ; **-rsiederei'**, *f.* 2. (Ort) сахаровáрный, сáхарный завóдъ; **-rstrau'ch**, *m. I.* (äucher) *Ng.* лúппія сáхарная; **-rsü'ss**, *a.* слáдкій какъ сáхаръ; **-rsü'sse**, *f.* 2. слáдость подóбная сáхару; **-rsy'rup**, *m. I.* сáхарная пáтока; **-rtei'g**, *m. I.* сáхарное тѣсто; **-rthie'rchen**, *n. dim. I. Ng.* черепúчница; **-rto'nne**, *f.* 2. сáхарная бóчка; **-rto'rte**, *f.* 2. сáхарный пирóгъ; **-rvo'gel**, *m. I.* (ö) *Ng.* нектáрница, канарéйка; **-rwaa're**, *f.* s. Zu'ckerwe'rk; **-rwa'sser**, *n. I.* водá съ сáхаромъ; **-rwe'rk**, *n.* s. Confe'ct, Zu'ckerbro'd; **-rwo'rte**, *n. pl.* * слáдкія рѣчи; **-rwu'rzel**, *f.* 2. *Ng.* сáхарный Индéйскій кóрень; **-rza'nge**, *f.* 2. щипцы для сáхару; **-rzwie'back**, *m. I.* 3. сáхарный сухáрь.

Zu'ckung, *f.* 2. подёргиваніе; дергóта; содрогáніе; сýдороги; конвýльсіи.

Zu'dämmen, **Zu'deichen**, s. Dä'mmen; Verdä'mmen.

Zu'decken, *va.* закрывáть; sich - укрывáться.

Zude'm, *ad.* къ томý, сверхъ тогó.

Zu'denken, *va. irr.* (denke zu, dachte zu, zugedacht): Jmdm. etw. - назначáть, -чить что для когó.

Zu'dichten, s. Hinzu'dichten.

Zu'donnern, *va.* гремѣть на встрѣчу комý.

Zu'drang, *m.* s. Zu'lauf; **Zu'drängen** (sich), *vr.* притѣсняться; добирáться.

Zu'drehen, *vn.* (*h.*) продолжáть вертѣть; -, *va.* (Schrauben etc.) завёртывать; завúнчивать; Jmdm. den Rücken - повернýться спинóю къ комý.

Zu'dringen, *vn. irr.* (*s.*) (dringe zu, drang zu, zugedrungen): подступáть; притѣсняться; **Zu'dringlich**, *a.* навязчивый; докýчливый; назóйливый; нахáльный; Zudringlicher нахáлъ; **Zu'dringlichkeit**, *f.* навязчивость; нахáльство.

Zu'drucken, *va.* припечáтывать, припечáтать; -, *vn.* (*h.*) продолжáть печáтать.

Zu'drücken, *va.* s. A'ndrücken; die Augen - прищýривать, -рить; прижмýривать, -рить; (dem Sterbenden die Augen) закрывáть, закрыть; * ein Auge bei etw. -, * смотрѣть сквозь пáльцы.

Zu'duften, *va.* (Wohlgerüche) навѣвáть, навѣять.

Zu'dürfen, *vn. irr.* (*h.*) (darf zu, durfte zu, zugedurft): имѣть позволéніе подойтú.

Zu'ebenen, s. Nivelli'ren.

Zu'eignen, *va.* (ein Buch etc) припúсывать, прилагáть; посвящáть (кнúгу); sich - присвóивать, присвóить; sich Fremdes - присвóивать, -свóить; подбирáть, подобрáть къ себѣ; * прижáть къ нóгтю; прижáть подъ нóготь; -, *n. I.*, **Zu'eignung**, *f.* 2. припúсываніе; присвóиваніе; (eines Buches) посвящéніе; **Zu'eignungsschri'ft**, *f.* 2. посвящéніе.

Zu'eilen, *vn.* (*s.*) подбѣжáть, поспѣшúть.

Zu'erha'lten, s. Zu'beko'mmen.

Zu'erke'nnen, *va. irr.* (erkenne zu, erkannte zu, zuerkannt): припúсывать; прилагáть; присуждáть, присудúть; (Strafe, Todesstrafe) приговáривать, приговорúть когó къ чемý; Jmdm. den Eid -, *Rw.* трéбовать, по- съ когó присяги; **Zu'erke'nntniss**, *n. I.* 3., **Zu'erke'nnung**, *f.* 2. присуждéніе; припúсываніе; приговóръ.

Zu'ero'bern, *va.* завоевáть въ добáвокъ; присовокупúть къ завоевáнію.

Zue'rst, *ad.* напередъ; прежде; прежде всего; (erstlich) сперва; (erstens) во-первыхъ; (zum ersten Mal) въ первый разъ; впервые.
Zu'erzäh'len, *va.* (*h.*) прибавить къ разсказу; продолжать разсказъ.
Zu'fächeln, *va.* навѣвать, вѣять на кого.
Zu'fahren, *vn. irr.* (*s.*) (fahre zu, fährt zu, fuhr zu, zugefahren): ѣхать, по- прямо къ чему; (weiter fahren) продолжать ѣхать; er fährt immer zu онъ всё дальше ѣдетъ; fahr' zu! поѣзжай! ступай! пошёлъ! auf etw. -, * бросаться, броситься на что; blind, gleich -, * поступать, -пить опрометчиво.
Zu'fall, *m. I.* (älle) случай; (Ungefähr) нечаянный случай; приключеніе; припадокъ; glücklicher - счастливый случай; unerwarteter - неожиданный случай; нечаянность; es auf den - ankommen lassen предоставлять, -вить случаю; пускаться, пуститься на удачу; der - fügte es so такъ ужъ случилось; **Zu'fallen**, *vn. irr.* (*s.*) (falle zu, fällt zu, fiel zu, zugefallen): захлопнуться; закрываться; завaливаться; доставаться, достаться; durch's Loos - до- по жеребью; (Augen) смыкаться; die Thür fällt von selbst zu дверь притворяется сама собою; **Zu'fällig**, *a.* случайный; (unverhofft) нечаянный; ich hatte - kein Geld bei mir со мною не случилось денегъ; **Zu'fälligkeit**, *f.* 2. случайность; нечаянность.
Zu'fegen, *va.* продолжать мести; замести.
Zu'fertigen, *va.* s. Zu'senden, Zu'schicken.
Zu'flattern, *vn.* (*s.*) налетать, подлетать.
Zu'flechten, *va. irr.* (flechte zu, flicht zu, flocht zu, zugeflochten): заплетать, заплесть.
Zu'flicken, *va.* зачинивать, зачинить заплатою; заплатить.
Zu'fliegen, s. Herbei'-, Hera'nfliegen.
Zu'fliessen, *vn. irr.* (*s.*) (fliesst zu, floss zu, zugeflossen): притекать, -течь; (in Menge) стекаться, стечься; Jmdm. etw. - lassen доставлять, -вить кому что.
Zu'flössen, *va.* пригонять, -гнать; приплавливать, -плавить; -, *n. I.* пригонка; приплавка.
Zu'flucht, *f.* убѣжище; * защита; zu etw., zu Jmdm. seine - nehmen прибѣгать, -гнуть къ чему, къ кому; **Zu'fluchtso'rt**, *m. I.* 3. прибѣжище; убѣжище; пристанище; (für Kinder, Arme) пріютъ; (der Räuber, Diebe etc.) притонъ.
Zu'flug, *m. I.* (üge) прилётъ; налётъ.
Zu'fluss, *m. I.* (üsse) притокъ; приливъ; стеченіе.
Zu'flüstern, *va.* нашёптывать, -тать; шептать, шепнуть на ухо; einander - перешёптываться.
Zu'fluthen, *vn.* (*s.*) натекать, набѣгать.
Zufo'lge, *praep.* (mit *Genit.*): въ слѣдствіе чего; согласно чему; въ силу; по чему.
Zu'freien, *va.* (Jmdm. ein Mädchen) сватать, со- за кого.
Zu'fressen, *va. irr.* продолжать ѣсть.
Zufrie'den, *a.* довольный; - sein быть довольнымъ; быть спокойнымъ; ничего болѣе не требовать; (sich womit begnügen) довольствоваться чѣмъ; ich bin es - я согласенъ; - leben вести спокойную жизнь; Jmdn. - lassen оставить кого въ покоѣ; не трогать кого; - stellen, s. Befrie'digen; sich - geben утѣшаться, -шиться; успокоиться; **Zufrie'denheit**, *f.* удовольствіе; довольствованіе.
Zu'frieren, *vn. irr.* (*s.*) (friert zu, fror zu, zugefroren): замерзать, -мёрзнуть; покрываться, -крыться льдомъ; -, *n. I.* замерзаніе (eines Flusses) покрытіе льдомъ.
Zu'fügen, *va.* (Beleidigung) наносить, -нести; причинять, дѣлать; s. a. Hinzu'fügen.
Zu'fühlen, *vn.* (*h.*) щупать, по-.
Zu'fuhr, *f.* 2. привозъ; подвозъ; **Zu'fuhrarti'kel**, *m. I.*, **-rwaa're**, *f.* 2. *H.* привозный товаръ; **Zu'führen**, *va.* приводить, -вести, -весть; привозить, привезть; подвозить, -везти, -везть; при-.
Zu'füllen, *va.* (Gefässe) дополнять, -нить; доливать, -лить; s. a. Hinzu'giessen, Zu'schütten.
Zug, *m. I.* (*pl.* Züge): влеченіе, стремленіе; черта; mit, in Einem Zuge однимъ почеркомъ; (im Brettspiel) ходъ; (erster) выходъ; wer hat den ersten -? чей выходъ? кому выходить? ich habe noch keinen - gethan я ещё ни разу не ходилъ; (auf Eisenbahnen) поѣздъ; (Reihe Equipagen) рядъ экипажей; (Hochzeitszug) свадебный поѣздъ; (der Truppen) *Kw.* шествіе; маршъ; (Heereszug) походъ; (durch einen Ort) проходъ; den - anführen идти впереди; *Kw.* вести войско; предводительствовать; (Flug der Vögel) полётъ; стая; (nach einer andern Gegend) отлётъ; перелётъ; (Fischfang) тоня; einen - (Fischzug) thun закидывать, -кинуть неводъ; (Gespann Pferde) цугъ; Zug Ochsen упряжка воловъ; (Luftzug) теченіе воздуха; (in Oefen, Schmelzöfen) тяга; (Zugwind) сквозной вѣтеръ; im Zuge sitzen сидѣть на сквозномъ вѣтру (od. вѣтрѣ); (Pumpen-, Stempelzug) поршень; (beim Rauchen) затяжка; ein paar Züge thun немножко покурить; затянуться; (Athemzug) вздохъ; in den letzten Zügen liegen быть при послѣднемъ издыханіи; умирать; (beim Trinken) глотокъ; einen guten - thun порядочно глотнуть; *удачно сдѣлать что; in einem Zuge, * не останавливаясь; im Zuge sein, in - kommen, * разохотиться; (Sprechender) разговориться; (Charakter) черта; das war ein edler - von ihm, * это былъ благородный поступокъ съ его стороны; это прекрасная черта изъ его жизни; er hat alle Züge von seinem Vater, * онъ характеромъ весь въ отца.
Zu'gabe, *f.* 2. придача; als - въ придачу; въ добавокъ.
Zu'gameise, *f.* 2. *Ng.* муравей походный.
Zu'gang, *m. I.* (änge) доступъ; входъ; выходъ; der Luft den - verstatten дать проходъ воздуху; den - zu etw. eröffnen открыть входъ въ что.
Zu'gänglich, *a.* доступный; приступный; **Zu'gänglichkeit**, *f.* доступность.
Zu'ganker, *m. I.* скоба; связь.
Zu'gattern, *va.* загородить рѣшёткою.
Zu'gbalken, *m. I.* (beim Göpelwerk) водило; **Zu'gband**, *n. I.* (änder) *Bk.* скоба; ухватъ.
Zu'gbaum, *m. I.* (äume) подъёмъ; **Zu'gbrücke**, *f.* 2. подъёмный мостъ.
Zu'geben, *va. irr.* (gebe zu, giebt zu, gab zu, zugegeben): придавать, -дать; до-; (hinzufügen) прибавлять, -вить; до-; (gestatten, erlauben) позволять, -лить; доз-; (einräumen) уступать, -пить; соглаcиться съ кѣмъ въ чёмъ; *Ktsp.* давать, дать масть; das gebe ich gern zu я согласенъ съ этимъ; klein -, * присмирѣть.
Zu'geda'cht, *pp.* u. *a.* назначенный (для).
Zuge'gen, *ad.*: - sein присутствовать; быть при чёмъ; ohne dass Jmd. - war безъ присутствія другихъ; - наединѣ.
Zu'gehen, *vn. irr.* (*s.*) (gehe zu, ging zu, zugegangen): идти; stark - удвоить шаги; einem Orte - идти къ чему; auf Jmdn. - подходить, подойти къ кому; geh' nur zu! иди, иди! (Thüren, Fenster) притворяться, -риться; за-; запираться, -перéться; сходиться, сойтись; die Thür will nicht - дверь не затворяется; (Kleid) застёгиваться, -гнуться; случаться, происходить; wie geht das zu? какъ-такъ? какъ это? wie ist das zugegangen? какъ это могло случиться? es ging bei ihm lustig zu у него было очень весело.
Zu'gehö'r, s. Zu'behö'r; **Zu'gehö'ren**, *vn.* (*h.*) принадлежать; **Zu'gehö'rig**, *a.* принадлежащій; **Zu'gehö'rigkeit**, *f.* 2. принадлежность.
Zü'gel, *m. I.* поводъ; узда; ein Pferd am - halten держать лошадь за повода; dem Pferde in die - fallen схватывать, -тить лошадь за повода; die - anziehen затягивать, -тянуть поводъ; im - halten держать за поводъ; Jmdn. im - halten, * держать кого въ рукахъ oder въ ежовыхъ рукавицахъ; обуздывать, -здать; dem Pferde die - schiessen lassen опускать, -стить повода; Jmdm. die - schiessen lassen, * дать кому волю; (seinen Leidenschaften) предаваться, предаться; mit verhängtem - во весь опоръ; во всю прыть; die - der Regierung, * бразды правленія; **Zü'gello's**, *a.* безъ поводовъ; * s. U'nbändig; **Zü'gello'sigkeit**, *f.* необузданность; **Zü'geln**, *va.* обуздывать, укрощать.
Zu'gemü'se, *n. I. Kk.* зелень; салатъ.
Zu'gena'nnt, *a.* призванный; -, *ad.* по прозванію.
Zu'geo'rdnet, s. Bei'geo'rdnet.
Zu'gerei'ste, *f. II.* пріѣзжая; **Zugerei'ster**, *m. II.* пріѣзжій.
Zu'geru'ndet, *a.* округлённый.
Zu'gese'llen, *va.* присоединять, присоединить; sich - при-ся; приставать, -стать.
Zu'gespi'tzt, *a.* заострённый; завостренный.
Zu'gesta'ndenerma'ssen, *ad.* какъ то дознано, признано; съ чѣмъ всѣ согласны; **Zu'gestä'ndniss**, *n. I.* 3. предоставленіе, s. a. Concessio'n;

Zu'geste'hen, *va. irr.* (gestehe zu, gestand zu, zugestanden): соглаша́ться въ чёмъ, на что; уступа́ть, -пи́ть; признава́ть, призна́ть.
Zu'getha'n, *a.*: Jmdm. - sein люби́ть кого́; быть располо́жённымъ къ кому́; быть пре́даннымъ кому́; (einer Meinung) приде́рживаться чего́.
Zu'gewi'cht, *n. I.*: eine abgenutzte Münze mit - empfangen истёртую моне́ту принима́ть съ допла́тою за недовѣ́съ.
Zu'gfisch, *m. I.* 3. перехо́дная ры́ба; **-gführer**, *m. I. Kw.* колонновожа́тый; (auf Eisenbahnen) конду́кторъ; **-ggarn**, *n. I.* 3. не́водъ; **-gglas**, *Hlk.* s. Schrö'pfkopf (trockener); (an der Lampe) ла́мповое стекло́; цили́ндръ; **-ggraben**, *m. I.* (ä) отво́дный кана́лъ; **Zu'gheuschrecke**, s. Wa'nderheu'schrecke.
Zu'giessen, *va. irr.* (giesse zu, goss zu, zugegossen): подлива́ть, -ли́ть; при-; (Fehlendes) до-; (Oeffnung) залива́ть.
Zu'gift, *f.* прида́ча; прида́ное.
Zu'gittern, s. Zu'gattern.
Zu'gkraft, *f.* (äfte) двига́тельная си́ла; си́ла влече́нія; **-gleder**, *n. I.* ва́леная ко́жа; эласти́ческая ко́жа.
Zuglei'ch, *ad.* вмѣ́стѣ; вмѣ́стѣ съ тѣмъ; (mit Einem Male) вдругъ; (zu derselben Zeit) въ то же вре́мя; (dabei) прито́мъ; въ томъ числѣ́.
Zu'gleine, *f.* 2. s. Zu'gseil; **-glinie**, *f.* 2. *Kw.* коло́нна; **Zu'gloch**, *n. I.* (öcher) душни́къ; (in Schmelzöfen etc.) проду́шина; отду́шина; отду́шникъ; **-gluft**, *f.* проходно́й во́здухъ; сквозно́й вѣ́теръ; **-gmarsch**, *m. I.* (märsche) маршъ коло́ннами; **-gmaus**, s. Wa'nderra'tte; **-gmesser**, *n. I. Grb.* ско́бель; **-gmittel**, *n. I. Hlk.* нарывно́е сре́дство; натя́гивающее сре́дство; **-gnetz**, *n. I.* 3. не́водъ; **-gochs**, *m. II.* рабо́чій волъ; **-gofen**, *m. I.* (ö) самоду́вная печь; **-gpferd**, *n. I.* 3. пугова́я, ломова́я, рабо́чая ло́шадь; **Zu'gpflaster**, *n. I. Hlk.* нарывно́й пла́стырь.
Zu'graben, *va. irr.* (grabe zu, gräbt zu, grub zu, zugegraben): продолжа́ть рыть; зарыва́ть; зака́пывать.
Zu'gramme, *f.* 2. копе́ръ; **-graupe**, *Ng.* s. Wa'nderrau'pe, Hee'rraupe.
Zu'greifen, *vn. irr.* (*h.*) (greife zu, griff zu, zugegriffen): хвата́ть, хвати́ть, с-; за-; у-; (über etw. herfallen) броса́ться, бро́ситься на что; mit beiden Händen -, * съ жа́дностію ухвати́ться за что; * ворова́ть; er greift gern zu, * онъ не чистъ на́ руку.
Zu'griemen, *m. I.* (am Wagen) постро́мка; **-gröhre**, *f.* 2. воздухопрово́дная труба́. [лить зу́бы.
Zu'grinsen, *vn.* (*h.*) смѣ́яться; ска́-
Zugru'ndele'gung, *f.*: mit - на основа́ніи; bei - при приня́тіи въ основа́ніе.
Zu'gschnur, *f.* (üre) (an Trommeln) натя́жка (бараба́нная); (am Beutel) затя́жка; **-gseil**, *n. I.* 3. бечева́; бечёвка; **-gstange**, *f.* 2. подъёмный шестъ.
Zu'gucken, *va.* (продолжа́ть) смотрѣ́ть. [лубь.
Zu'gtaube, *f.* 2. *Ng.* перелётный го́-
Zu'gürten, s. U'mgürten.
Zu'guss, *m. I.* (üsse) подли́вка.
Zu'gvieh, *n. I.* рабо́чій скотъ; **-gvogel**, *m. I.* (ö) *Ng.* отлётная, перелётная пти́ца; **-gweise**, *ad.* (Vögel) ста́ями; верени́цею; (Insecten) ро́ями; (Truppen) коло́ннами; (trinken, schlürfen) глотка́ми; **-gwind**, *m. I.* сквозно́й вѣ́теръ; **-gwinde**, *f.* 2. подъёмъ; блокъ.
Zu'haben, *va. irr.* (habe zu, hat zu, hatte zu, zugehabt): держа́ть за́пертымъ; имѣ́ть застёгнутымъ; - wollen хотѣ́ть (od. тре́бовать) прида́чи od. приба́вки.
Zu'häkeln, *va.* застёгивать, застегну́ть на крючки́.
Zu'haken, *va.* запира́ть, запере́ть на крючёкъ; закла́дывать, заложи́ть крючко́мъ.
Zu'halten, *va. irr.* (halte zu, hält zu, hielt zu, zugehalten): держа́ть за́пертымъ od. на замкѣ́; (nicht öffnen) не отворя́ть; er hält die Fenster immer zu онъ никогда́ не отворя́етъ о́конъ; (bedeckt) держа́ть закры́тымъ; (die Hand) сжима́ть, сжать; за-; er hält die Hand zu онъ сжалъ ру́ку; (sich Ohren, Nase) затыка́ть, -ткну́ть; (den Mund) не открыва́ть рта; -, *vn. irr.* (*h.*) (mit einer Person) вести знако́мство съ кѣмъ; быть въ любо́вныхъ свя́зяхъ съ кѣмъ.
Zu'hängen, s. Verhä'ngen, *va. irr.*
Zu'hauen, *va. irr.* (haue zu, hieb zu, zugehauen): (Steine, Balken) обтёсывать, -са́ть; -, *vn. irr.* (*h.*) бить; (mit dem Schwerte) руби́ть.
Zu'hefteln, s. Ei'nhefteln.
Zu'heften, *va.* зашива́ть, -ши́ть.
Zu'heilen, **Zu'heilung**, s. Hei'len, Hei'lung.
Zuhi'nterst, *ad.* наконе́цъ; напослѣ́докъ.
Zu'hobeln, *va.* продолжа́ть струга́ть; обструга́ть, вы-.
Zu'horchen, *vn.* (*h.*) прислу́шиваться, -шаться; слу́шать что; **Zu'hören**, *vn.* (*h.*) слу́жать (со внима́ніемъ); **Zu'hörer**, *m. I.* слу́шатель; **Zu'hörerin**, *f.* 2. слу́шательница; **Zu'hörerschaft**, *f.* слу́шатели.
Zu'jagen, *vn.* (*s.*) скака́ть, по- во всю прыть; -, *va.* погоня́ть, погна́ть; Jmdm. etwas - подгоня́ть, подогна́ть что къ кому́.
Zu'jauchzen, **Zu'jubeln**, *va.* u. *vn.*: Jmdm. - встрѣча́ть, встрѣ́тить кого́ восклица́ніями; одобря́ть кри́ками.
Zu'karren, *va.* подвози́ть, подвезти́, -везть на та́чкѣ.
Zu'kauf, *m. I.* (äufe) прику́пка; **Zu'kaufen**, *va.* прикупа́ть, -пи́ть; Zugekauftes прику́пка.
Zu'kehr, *f.* обраще́ніе; **Zu'kehren**, *va.* обраща́ть, обрати́ть.
Zu'keilen, **Zu'kitten**, s. Verkei'len, Verki'tten. [ми́ть.
Zu'klammern, *va.* застегну́ть; заще-
Zu'klappen, *va.* захло́пывать, -хло́пнуть; -, *vn.* (*s.*) за-ся.
Zu'klatschen, *va.* (Beifall) рукоплеска́ть чему́, кому́.
Zu'kleben, **Zu'kleiben**, **Zu'kleistern**, s. Verkle'ben, etc.
Zu'klinken, *va.* защёлкивать, -щёлкнуть; запира́ть, -пере́ть защёлкою.
Zu'knöpfen, *va.* застёгивать, -застегну́ть. [узло́мъ.
Zu'knüpfen, *va.* завя́зывать, -за́ть
Zu'kommen, *vn. irr.* (*s.*) (komme zu, kam zu, zugekommen): доходи́ть, дойти́; под-; (überschickt werden) быть при́сланнымъ; (überbracht werden) быть доста́вленнымъ; diese Nachricht ist mir aus B. zugekommen я получи́лъ э́то извѣ́стіе изъ Б.; (zu Theil werden) достава́ться, -ста́ться; es kommt einem jungen Manne nicht zu э́то неприли́чно молодо́му человѣ́ку; rechtlich zukommend по пра́ву принадлежа́щій (od. слѣ́дующій); Jmdm. etw. - lassen доставля́ть, -вить; (überlassen) уступа́ть, -пи́ть; (zutheilen) удѣля́ть, -ли́ть изъ чего́; s. a. Gebüh'ren, Gezie'men, Gehö'ren.
Zu'können, *vn. irr.* (*h.*) (kann zu, konnte zu, zugekonnt): быть въ состоя́ніи подойти́.
Zu'korken, *va.* закупо́ривать про́бкою. [сала́тъ.
Zu'kost, *f.* прику́ска; *Kk.* зе́лень;
Zu'kriegen, *va.* § s. Zu'beko'mmen; (Thüren etc.) запере́ть; замкну́ть; застегну́ть.
Zu'kunft, *f.* бу́дущность; (Zukünftiges) бу́дущее; (zukünftige Zeit) бу́дущее вре́мя; für die -, in - впредь; впередъ; in die - sehen, blicken предусма́тривать, -усмотрѣ́ть бу́дущее; auf die - до бу́дущаго вре́мени; für die - для бу́дущаго вре́мени; **Zu'künftig**, *a.* бу́дущій; -, *ad.* впредь; впере́дъ; (Zukünftiges) бу́дущее.
Zu'lächeln, *vn.* (Jmdm.) улыба́ться, улыбну́ться кому́; **Zu'lachen**, *vn.* Jmdm.) усмѣха́ться, усмѣхну́ться кому́; einander - пересмѣ́иваться.
Zu'laden, *va. irr.* (lade zu, ladet od. lädt zu, lud zu, zugeladen): нагружа́ть въ доба́вокъ.
Zu'lage, *f.* 2. приложе́ніе; прибавле́ніе; прида́ча; приба́вокъ; (zur Besoldung) приба́вка; er hat - bekommen онъ получи́лъ приба́вку къ жа́лованью.
Zu'langen, *vn.* (*h.*) достава́ть; хвата́ть; быть доста́точнымъ; (bei Tische) брать; tüchtig - поря́дочно ѣсть; ѣсть безъ церемо́ніи; * уплета́ть; -, *va.* (Jmdm. etw.) подава́ть, -да́ть; **Zu'langer**, s. Ha'ndlanger.
Zu'länglich, **Zu'länglichkeit**, s. Hi'nlänglich, Hi'nlänglichkeit.
Zu'lass, *m. I.* допуще́ніе; до́ступъ;
Zu'lassen, *va. irr.* (lasse zu, lässt zu, liess zu, zugelassen): соглаша́ться, -гласи́ться съ чѣмъ; das lasse ich allenfalls zu э́то ещё мо́жетъ быть такъ; поло́жимъ, что такъ; -, * дозволя́ть, -ли́ть; поз-; wenn es die Zeit zulässt е́сли позво́лить (oder бу́детъ) вре́мя; (geschehen lassen) допуска́ть, допусти́ть; (Thier, Hengst zur Begattung) при-; (Thüre etc.) оставля́ть, -вить за́пертымъ, oder затворе́ннымъ; **Zu'lässig**, **Zu'lässlich**, *a.* допусти́тельный; дозволи́тельный; **Zu'lässigkeit**, *f.* допусти́тельность; дозволи́тельность; **Zu'lassung**, *f.* 2. допуще́ніе; позволе́ніе.
Zu'lauf, *m. I.* стече́ніе; сбо́рище; er hat grossen - всѣ къ нему́ обраща́ются; у него́ значи́тельная пра́ктика; *H.* у него́ мно́го покупа́телей; **Zu'laufen**, *vn. irr.* (*s.*) (laufe zu, läuft zu, lief zu, zugelaufen): auf Jmdn. - бѣжа́ть, по- къ кому́;

кри-; под-; сбѣ́гаться; стека́ться; spitzig - быть остроконе́чнымъ; spitzig zulaufend остроконе́чный; заострённый на концѣ́.

Zu'lauschen, s. Zu'horchen.

Zu'leihen, *va.* ссуди́ть въ прибá вокъ.

Zu'legen, *va.* s. Hinzu'fügen, Hinzu'legen; (beim Verkaufe) прибавля́ть, -вить; (Oeffnung) закла́дывать, закла́сть (od. заложи́ть); s. a. Verma'chen; sich etw. -, s. A'nschaffen.

Zu'leimen, *va.* закле́ивать, -клеи́ть.

Zu'lernen, *va.* (etw.) вы́учиться ещё чему́-нибудь; понаучи́ться чему́-нибудь.

Zule'tzt, *ad.* наконе́цъ; напослѣ́докъ; подъ коне́цъ; das kam - э́то бы́ло послѣ́днее.

Zu'lispeln, *va.* шепта́ть, шепну́ть; нашёптывать.

Zu'löthen, *va.* запа́ивать, -пая́ть.

Zulp, *m. I.* 3. со́ска; **Zu'lpchen**, *n. dim. I.* со́сочка.

Zum (= zu dem), къ.

Zu'machen, *va.* (Oeffnung), s. Verma'chen; (Thüre, Fenster) затворя́ть, -ри́ть; запира́ть, -пере́ть; (Bude, Kasten) закрыва́ть, -кры́ть; s. a. Verschlie'ssen; (Rock) застёгивать, -гну́ть; -, *vn.* (*h.*) торопи́ться; спѣши́ть.

Zuma'l, *conj.* осо́бенно; особли́во; въ осо́бенности; тѣмъ бо́лѣе что; вмѣ́стѣ; вдругъ.

Zumei'st, *ad.* всего́ бо́лѣе; преиму́щественно.

Zu'mauern, s. Vermau'ern.

Zu'mengen, s. Zu'mischen.

Zu'messen, *va. irr.* (messe zu, misst zu, mass zu, zugemessen): отмѣ́ривать; опредѣля́ть; назнача́ть; (Strafe) присужда́ть, -суди́ть; назнача́ть, -чить; zugemessener Theil опредѣлённая до́ля; назна́ченная часть.

Zu'mischen, *va.* подмѣ́шивать, подмѣша́ть.

Zu'murmeln, *va.* шепта́ть, нашёптывать.

Zu'muthen, *va.*: Jmdm. etw. - тре́бовать отъ кого́; (wozu fähig halten) счита́ть кого́ спосо́бнымъ къ чему́; **Zu'muthung**, *f.* 2. тре́бованіе; предположе́ніе; ожида́ніе чего́; kommen Sie mir nicht mit solchen Zumuthungen! изба́вьте меня́ отъ подо́бныхъ комми́ссій!

Zunä'chst, *praep.* (mit *Dativ*): близъ; -, *ad.* бли́зко.

Zu'nageln, *va.* закола́чивать, заколоти́ть гвоздя́ми.

Zu'nähen, *va.* зашива́ть, -ши́ть.

Zu'nahme, *f.* приращéніе; увели́ченіе; (der Bevölkerung) пріумноже́ніе; (der Tage) прибавле́ніе; (des Mondlichts) нарожде́ніе луны́.

Zu'name (ens), **Zu'namen**, *m. I.* про́звище; прозва́ніе; Vor- und - и́мя и о́тчество.

Zü'ndbar, *a.* горю́чій; **Zü'ndbarkeit**, *f.* горю́честь; **-ddeckel**, *m. I.* (am Geschütz) покры́шка на затра́вку; теремо́къ; **Zü'nden**, *vn.* (*h.*) загора́ться, -рѣ́ться; -, *va.* зажига́ть; **Zu'nder**, *m. I.* трутъ; **Zü'nder**, *m. I.* зажига́тель; (am Geschütz) фити́льный пальни́къ; пороховóй приво́дъ; фити́ль; **Zu'nderbü'chse**, **-rdo'se**, *f.* 2., **-rkä'stchen**, *n. dim. I.* трутни́ца; **-rschwa'mm**, s. Zü'ndschwamm; **Zü'ndfeld**, *n. I.* (der) *Kw.* (am Geschütz) казна́; казённая часть (пу́шки); **-dheerd**, s. Zü'ndpunkt; **-dhölzchen**, *n. I.* зажига́тельная спи́чка; **-dhölzchenbü'chse**, **-dhölzchendo'se**, *f.* 2. спи́чечница; **-dhütchen**, *n. I.* капсю́ля; капсю́ль; колпачёкъ; уда́рный колпачёкъ; пистóнъ; **-dkorn**, *n. I.* (am Gewehr) затра́вка; **-dkraut**, s. Zü'ndpulver; **-dkugel**, s. Bra'ndkugel, Grana'te; **-dlicht**, *n. I.* зажига́тельная свѣча́; пали́тельная свѣ́чка; пальни́къ; стопи́нъ; **-dlichtsto'ck**, *m. I.* (öcke) свѣчнóй пальни́къ; **-dloch**, *n. I.* (öcher) (am Feuergewehr) затра́вка; запа́лъ; зажига́тельное у́стье; **-dlochka'ppe**, s. Zü'nddeckel; **-dnadel**, *f.* 2. зажига́тельная шпи́лька; **-dnadelgeweh'r**, *n. I.* 3. ружьё съ зажига́тельною шпи́лькою; игóльчатое ружьё; **-dpapie'r**, *n. I.* фидибусъ; **-dpfanne**, *f.* 2. (am Gewehr) пóлка; (am Geschütz) затра́вка; затра́ва; **-dpulver**, *n. I.* затра́вочный пóрохъ; затра́вный пóрохъ; **Zü'ndpunkt**, s. Bre'nnpunkt; **Zü'ndrake'te**, *f.* 2. зажига́тельная раке́та; **Zü'ndröhre**, *f.* 2. зажига́тельная тру́бка; **-druthe**, s. Lu'ntensto'ck, Zü'ndlichtsto'ck; **-dschnur**, *f.* 2. зажига́тельный снуро́къ; стопи́нъ; **-dschwamm**, *m. I.* (ämme) трутъ; *Ng.* черну́ха; трутни́къ огни́вный; **-dstange**, **-dstock**, s. Zü'ndruthe; **-dstrick**, *m. I.* 3. стопи́нъ; s. a. Zü'ndschnur; **-dstück**, s. Pu'lverkammer; **-dwurst**, *f.* (ürste) *Kw.* (für das Geschütz) приво́дъ; со́сисъ, кишка́ начинённая по́рохомъ.

Zu'nehmen, *va. irr.* (nehme zu, nimmt zu, nahm zu, zugenommen): прибавля́ть, -вить; (beim Stricken) при- пе́тель; -, *vn. irr.* (*h.*): am Leibe - толстѣ́ть, по-; рас-; тучнѣ́ть, по-; an Stärke - уси́ливаться, уси́литься; станови́ться, стать сильнѣ́е; an Kräften - укрѣпля́ться, -пи́ться; an Verstand - станови́ться умнѣ́е; поумнѣ́ть; an Umfang - увели́чиваться, -читься въ объёмъ; расширя́ться, -ши́риться; (Schmerzen, Uebel, Krankheit) уси́ливаться, -литься; (Monde, Tage) прибавля́ться, -виться; прибыва́ть; die Bevölkerung nimmt zu народонаселе́ніе пріумножа́ется; -, *n. I.* s. Zu'nahme; der Mond ist im - луна́ прибавля́ется oder нарожда́ется; die Tage sind im - дни прибавля́ются.

Zu'neigen, *va.* клони́ть; sich -, s. Hi'nneigen (sich); **Zu'neigung**, *f.* скло́нность; благоскло́нность; расположе́ніе; - zu Jmdm. haben быть располо́женнымъ къ кому́.

Zunft, *f.* (*pl.* Zünfte): цехъ; **Zu'nftbrief**, *m. I.* 3. цехова́я гра́мота; **-tbuch**, *n. I.* (ücher) цехова́я кни́га; **-tgemä'ss**, *a.* сообра́зный съ цеховы́мъ уста́вомъ; **-tgeno'sse**, *m. II.* цеховóй членъ; членъ це́ха; цеховóй; **-therr**, *m. II.* цеховóй старшина́; (im alten Rom) трибу́нъ; **Zü'nftig**, *a.* цеховóй; - werden запи́сываться, записа́ться въ цехъ; **Zu'nftlade**, *f.* 2. цеховóй я́щикъ; (Zunftcasse) цехова́я ка́сса; **-tmässig**, s. Zu'nftgemä'ss; **-tmeister**, *m. I.* цеховóй ма́стеръ; **-trecht**, *n. I.* 3. цеховóе пра́во: **-tverfa'ssung**, *f.* 2. цехо́выя постановле́нія; **-tversa'mmlung**, *f.* 2. собра́ніе це́ха; **-tverwandter**, *m. II.* цеховóй; членъ це́ха; **-tvorstand**, *m. I.* (ände) цеховóй старшина́; **-tzwang**, *m. I.* зави́симость отъ це́ха.

Zu'nge, *f.* 2. язы́къ; язычёкъ; (an der Wage) стрѣ́лка; (Landzunge) *Geog.* мысъ; in fremden Zungen sprechen, * говори́ть на чужи́хъ языка́хъ; geläufige, fertige - haben свобо́дно говори́ть; eine glatte - haben, * льсти́ть; eine böse - haben, * быть злорѣчи́вымъ; имѣ́ть злой язы́къ; eine beredte - haben быть краснорѣчи́вымъ; eine gelenke - haben быть говорли́вымъ; eine schwere - haben, * быть косноязы́чнымъ; быть подъ хмѣлько́мъ; das Herz auf der - haben, * быть чистосерде́чнымъ; быть открове́ннымъ; говори́ть открове́нно; es schwebt mir auf der -, на языкѣ́ верти́тся; der Tod sitzt ihm auf der -, онъ чуть живъ; * онъ при послѣ́днемъ издыха́ніи; **Zü'ngelchen**, *n. dim. I.* (in der Orgelpfeife) язычёкъ; (in der Wage) стрѣ́лка; сторожо́къ; **Zü'ngeln**, *vn.* (*h.*) шевели́ть, вертѣ́ть языко́мъ; züngelnde Flamme о́гненные язычки́; вью́щіяся змѣ́йки; **Zu'ngen-**, *a. Zk.* подъязы́чный; **-na'der**, *f.* 2. ве́на подъязы́чная; **-narte'rie**, *f.* 2. арте́рія подъязы́чная; **-nba'nd**, *n. I.*, **-nbä'ndchen**, *n. dim. I. Zk.* подъязы́чная узде́чка; **-nbei'n**, *n. I.* подъязы́чная кость; **-nbeinmu'skel**, *m. I.* 2. мы́шица подъязы́чной ко́сти; **-nbla'tt**, s. Zu'ngenkrau't; **-nbla'tter**, *f.* 2. о́гненный ве́редъ на языкѣ́; **-nbräu'ne**, *f. Hlk.* воспале́ніе языка́; **-nbra'nd**, s. Zu'ngenbla'tter, Zu'ngenfäu'le; **-nbu'chstabe**, *m. I. Spl.* язы́чная бу́ква; **-ndre'scher**, *m. I.* * я́бедникъ; **-ndrescherei'**, *f.* 2. я́бедничество; **-ndre'scherin**, *f.* 2. я́бедница; **-ndrü'cker**, s. Zu'ngenha'lter; **-ndrü'se**, *f.* 2. подъязы́чная желѣза́; **-nentzü'ndung**, *f.* 2. воспале́ніе языка́; **-nfäu'le**, *f. Hlk.* ра́на на языкѣ́; **-nfe'chter**, s. Zu'ngendre'scher, Zu'ngenhe'ld; **-nfeh'ler**, *m. I.* косноязы́чіе; **-nfi'sch**, *m. I.* 3. *Ng.* морскóй язы́къ; косоро́тъ-язы́къ; языкообра́зная ка́мбала; **-nfö'rmig**, *a.* языкообра́зный; на подо́біе языка́; **-nfreu'nd**, *m. I.* 3. * другъ на слова́хъ; **-ngeschwu'lst**, *f.* (ülste) *Hlk.* о́пухоль языка́; **-ngeschwü'r**, *n. I.* 3. чи́рей подъ языко́мъ; **-ngewä'chs**, *n. I.* 3. наро́стъ подъ языко́мъ; **-nha'lter**, *m. I. Hlk.* ви́лочка; фурше́тъ; **-nhau't**, *f.*, **-nhäu'tchen**, *n. dim. I.* оболо́чка, ве́рхняя ко́жица языка́; **-nhe'ld**, *m. II.* * геро́й, храбре́цъ на слова́хъ; * хвасту́нъ; **-nkarfu'nkel**, *m. I. Hlk.* s. Zu'ngenbla'tter; **-nki'nnmuskel**, *m. I.* 2. мы́шица подборо́дка и языка́; **-nkno'chen**, *m. Zk.* s. Zu'ngenbei'n; **-nkra'mpf**, *m. I.* (ämpfe) *Hlk.* ко́рча языка́; **-nkrau't**, *n. I. Ng.* язы́чная трава́; ве́ха мы́шья; **-nkre'bs**, *m. I. Hlk.* ракъ на языкѣ́; **-nläh'mung**, 2. парали́чъ языка́; **-nlau'ter**, s. Zu'ngenbu'chstabe; **-nlö'ser**, *m. I. Hlk.* кривóй бисту́рій; **-nmu'skel**, *m. I.* 2. му́скулъ язы́чный; **-nne'rv**, *m. II.* нервъ язы́чный; **-nscha'ber**, s. Zu'ngenspa'tel; **-nschlu'ndmuskel**, *m. I.* 2. му́скулъ языка́ и гло́т-

ки; **-nspa'tel,** *m. I.* лопа́точка, скребо́къ для языка́; **-nspi'tze,** *f.* 2. коне́цъ языка́; **-nvo'rfa'll,** *m. I.* выпаде́ніе языка́; **-nwä'rzchen,** *n. dim. I. Zk.* не́рвный сосо́чекъ на языкѣ́; **-nwu'rzel,** *f.* 2. ко́рень языка́; **-nzä'pflein,** *n. I.* язычёкъ; **-nzerglie'derung,** *f.* анато́мія языка́; **-nzwei'g,** *m. I.* 3. язы́чная вѣтвь;

Zü'nglein, s. Zü'ngelchen.

Zuni'chte, *ad.*: - machen, s. Verni'chten.

Zu'nicken, *vn.* (*h.*) кива́ть, кивну́ть голово́ю; -, *va.*: Beifall - изъявля́ть, изъяви́ть одобре́ніе кива́ніемъ голово́ю.

Zu'ordnen, s. Bei'ordnen.

Zu'packen, *va.* хвата́ть; (Sachen) запако́вывать. [и́ть.

Zu'pappen, *va.* закле́ивать, закле-

Zu'patschen, *va.* захвати́ть.

Zu'peitschen, *va.* продолжа́ть хлеста́ть; (tüchtig) хороше́нько хлеста́ть; (antreiben) погоня́ть; peitsche zu! погоня́й!

Zu'pfeifen, *vn. irr.* (*h.*) (pfeife zu, pfiff zu, zugepfiffen): Jmdm. - свиста́ть, сви́снуть кому́; подава́ть, -да́ть кому́ знакъ сви́стомъ.

Zu'pfen, *va.* (an etw.) дёргать, дёрнуть за что; подёргивать; тормоши́ть; тереби́ть; (reissen) рвать, драть за что; (Seide) щипа́ть; (Seidenzeug) раздёргивать, -дёрнуть; растере́бливать, -би́ть; (Wolle, Watte) рас-; Blumen - общи́пывать, общипа́ть ли́стья у цвѣто́въ; zupfe dich an deiner Nase, * взгляни́ на самого́ себя́.

Zu'pflastern, *va.* зама́щивать; замости́ть; засмоли́ть.

Zu'pfleinwand, *f. Hlk.* ко́рпія.

Zu'pflügen, *va.* запа́хивать, -ха́ть.

Zu'pfropfen, *va.* заку́поривать, заку́порить.

Zu'pfseide, *f.* щи́панный шёлкъ.

Zu'pichen, s. Verpi'chen. [му́.

Zu'pilgern, *vn.* (*h.*) шествова́ть къ че-

Zu'plumpen, *vn.* (*s.*) шлёпнуться.

Zu'pressen, *va.* прити́скивать, прити́снуть.

Zu'quellen, *vn. irr.* (*s.*) (quelle zu, quillt zu, quoll zu, zugequollen): притека́ть, -те́чь; на-; набу́хнуть.

Zu'quetschen, *va.* придави́ть.

Zu'rammeln, § s. Verra'mmeln.

Zu'rammen, *va.* закола́чивать, заколоти́ть.

Zura'theha'ltung, *f.* бережли́вость;

Zu'rathen, *va. irr.* (rathe zu, räth zu, rieth zu, zugerathen): присовѣ́тывать, присовѣ́товать; -, *n. I.* присовѣ́тываніе; auf mein - по моему́ совѣ́ту.

Zu'raunen, *va.* шепну́ть кому́ на́ ухо.

Zu'rauschen, *vn.* (*s.*) шумѣ́ть на встрѣ́чу.

Zu'rechnen, *va.* припи́сывать, -са́ть; (Jmdm. etw.) вмѣня́ть, -ни́ть; приче́сть; причи́тывать; **Zu'rechnung,** s. Bei'messung; **Zu'rechnungsfä'hig,** *a.* припи́сываемый; вмѣня́емый; - sein подлежа́ть вмѣня́емости чего́-либо; geistig - sein быть при по́лномъ разсу́дкѣ; **-sfä'higer,** *m. II.* тотъ, кому́ что́-либо вмѣня́ется; **-sfä'higkeit,** *f.* вмѣня́емость.

Zure'chtbringen, *va. irr.* (bringe z., brachte z., zurechtgebracht): приводи́ть, -вести́, -ве́сть въ поря́докъ; **-tfinden** (sich), *vr. irr.* (finde mich z., fand mich z., zurechtgefunden): (auf dem Wege) находи́ть, найти́ доро́гу; (in einer Sache) сла́живать, сла́дить въ чѣмъ; справля́ться, -виться; найти́сь въ чёмъ; **-thelfen,** *vn. irr.* (helfe z., hilft z., half z., zurechtgeholfen): Jmdm. - помога́ть, -мо́чь; **-tkommen,** *vn. irr.* (*s.*) (komme z., kam z., zurechtgekommen): справля́ться, -виться; сла́дить; совладѣ́ть od. совлада́ть; **-tlegen,** *va.* собира́ть, -бра́ть; у-; приготовля́ть, -вить; **-tmachen,** *va.* приготовля́ть, -гота́вливать, -гото́вить; почини́ть; (Speisen etc.) гото́вить ку́шанье; стря́пать; sich - гото́виться; приготовля́ться, -гото́виться; **-tsetzen, -tstellen,** *va.* разставля́ть, -вить; поста́вить въ поря́докъ; прибира́ть, -бра́ть; у-; приготовля́ть, -гото́вить; Jmdm. den Kopf -, * урезо́нивать, -нить кого́; * выу́чивать, -учить; durch Strenge, Strafe) про-; **-tweisen,** *va. irr.* (weise z., wies z., zurechtgewiesen): пока́зывать, -за́ть кому́ доро́гу; * наставля́ть, -вить кого́ на путь; s. a. Beleh'ren; sich von Jmdm. - lassen слу́шаться, по- кого́; **Zure'chtweiser,** *m. I.* указа́тель; настави́тель; **-tweisung,** *f.* 2. наставле́ніе.

Zu'rede, *f.* 2. s. Zu'reden, *n.*; **Zu'reden,** *vn.* (*h.*) угова́рывать; убѣжда́ть; склоня́ть; sich - lassen быть сгово́рчивымъ; -, *n. I.* угова́риваніе; убѣжде́ніе; склоне́ніе; auf mein - по моему́ совѣ́ту; - hilft, * сто́итъ то́лько уговори́ть; - hilft bei ihm nichts, * его́ не уговори́шь; * его́ ника́къ не льзя уговори́ть; * его́ не улома́ешь; **Zu'redungsga'be,** *f.* даръ убѣжде́нія.

Zu'reiben, *va. irr.* продолжа́ть тере́ть; подмѣ́шивать; **Zu'reibmö'rtel,** *m. I. Bk.* пе́рвая обма́зка стѣны́.

Zu'reichen, *va.* подава́ть; -, *vn.* (*h.*) достава́ть; nicht - не достава́ть, -ста́ть; s. a. Hi'nreichen; **Zu'reichend,** *ppr.* u. *a.* доста́точный.

Zu'reisen, *vn.* (*s.*) продолжа́ть путеше́ствовать; пріѣ́хать; Zugereist пріѣ́зжій; **Zu'reissen,** *va. irr.* (reisse zu, riss zu, zugerissen): продолжа́ть рвать; захло́пнуть; разорва́ть; **Zu'reiten,** *va. irr.* (reite zu, ritt zu, zugeritten): (Pferd) выѣ́зживать, -ѣздить; объ-; пріуча́ть, -чи́ть въ верхово́й ѣздѣ́; -, *vn. irr.* (*s.*): rasch - ско́ро ѣ́хать верхо́мъ; immer - ѣ́хать (верхо́мъ) не остана́вливаясь; под-; **Zu'rennen,** *vn. irr.* (*s.*) (renne zu, rannte zu, zugerannt): бѣжа́ть не останавлива́ясь.

Zü'rgelbau'm, *m. I.* (äume) *Ng.* карка́съ; обрастни́ца.

Zu'richten, *va.* (etw.) пригота́вливать, -товля́ть, -то́вить; (Steine, Holz) обрабо́тывать, -тать; (Presse) *Bchdr.* своди́ть, свести́; повѣря́ть и выправля́ть; повѣ́рить и вы́править; (Häute) *Grb.* приготовля́ть, -вить для вы́дѣлки; den Tisch - ста́вить, по- ку́шанья на столъ; (Speisen) *Kk.* гото́вить ку́шанье; стря́пать; (Arbeit) приготовля́ть, -вить для чего́; etw. übel - отдѣ́лывать, -лать; Jmdn. übel - (mit Schlägen) отду́ть; отваля́ть; поколоти́ть; -, *n. I.*, **Zu'richtung,** *f.* приготовле́ніе; *Bchdr.* сво́дка; повѣ́рка и вы́правка (на́браннаго листа́); (der Speisen) стря́паніе; стряпня́; (der Arbeit) приготовле́ніе (для чего́). [на задви́жку.

Zu'riegeln, *va.* запира́ть, запере́ть

Zü'rnen, *vn.* (*h.*) гнѣ́ваться; серди́ться; негодова́ть; -, *n. I.* негодова́ніе; гнѣвъ.

Zu'rollen, *va.* прика́тывать, -кати́ть; -, *vn.* (*s.*) кати́ться.

Zu'rosten, *vn.* (*h.*) ржа́вѣть, за-.

Zurü'ck, *ad.* наза́дъ; обра́тно; -! наза́дъ! прочь! **Zurü'ckbeben,** *vn.* (*s.*) содрогну́ться; съ у́жасомъ отступи́ть; **-ckbege'ben** (sich), *vr.* (begebe mich z., begab mich z., zurückbegeben): возвраща́ться, -врати́ться; вороти́ться; **-ckbegeh'ren,** s. Zurü'ckfordern; **-ckbeha'lten,** *va. irr.* (behalte z., behält z., behielt z., zurückbehalten): оставля́ть, оста́вить у себя́; уде́рживать, -жа́ть; не отпуска́ть, -сти́ть; (nicht wiedergeben) не отдава́ть, -да́ть; **-ckbeko'mmen,** *va. irr.* (bekomme z., bekam z., zurückbekommen): получа́ть, -чи́ть обра́тно; **-ckberu'fen,** *va. irr.* (berufe z., berief z., zurückberufen): отзыва́ть, отозва́ть обра́тно (наза́дъ); **-ckberu'fung,** *f.* 2. отозва́ніе; отзы́въ; **-ckbeugen, -ckbiegen,** *va. irr.* (beuge z., bog z., zurückgebogen): отгиба́ть, отогну́ть; обора́чивать, обороти́ть на́взничь; **-ckbeugung,** *f.* 2. отгиба́ніе; обраще́ніе вверхъ ладо́нью; обора́чиваніе на́взничь; **-ckbinden,** *va. irr.* (*s.*) (binde z., band z., zurückgebunden): свя́зывать, -зать скрути́ть наза́дъ; **-ckbleiben,** *vn. irr.* (*s.*) (bleibe z., blieb z., zurückgeblieben): остава́ться; отстава́ть, -ста́ть отъ кого́; **-ckblicken,** *vn.* (*h.*) смотрѣ́ть, глядѣ́ть наза́дъ; (in die Vergangenheit) вспомина́ть, вспо́мнить о проше́дшемъ; **-ckbringen,** *va. irr.* (bringe z., brachte z., zurückgebracht): относи́ть, отнести́, -не́сть наза́дъ (обра́тно); возвраща́ть, -врати́ть; Jmdn. zu seiner Pflicht -, * заста́вить кого́ исполня́ть, -нить свой долгъ; Jmdn. von seinem Irrthum -, * вы́весть кого́ изъ заблужде́нія; Jmdn. von seiner Meinung - разувѣ́рить кого́ въ чёмъ; Jmdn. von seinem Vorsatze -, * отклоня́ть, -ни́ть; **-ckdati'ren,** s. Na'chdati'ren; **-ckdenken,** *vn. irr.* (*h.*) (denke z., dachte z., zurückgedacht): an etw. - вспомина́ть, вспо́мнить о чёмъ; **-ckdrängen,** *va.* оттѣсня́ть, -ни́ть; толка́ть наза́дъ; отбива́ть, -би́ть; **-ckdrehen,** *va.* отвёртывать, -верну́ть; **-ckdrücken,** *va.* оттѣсня́ть, -нить; подави́ть; **-ckeilen,** *vn.* (*s.*) спѣши́ть, по- наза́дъ. [нуть.

Zu'rücken, *va.* задви́нуть; придви-

Zurü'ckeri'nnern (sich), *vr.* вспомина́ть, -мнить о чёмъ; **-ckeri'nnerung,** *f.* 2. воспомина́ніе о чёмъ; **-ckerha'lten,** s. Zurü'ckbeko'mmen; **-ckfahren,** *vn. irr.* (*s.*) (fahre z., fährt z., fuhr z., zurückgefahren): ѣ́хать, по- наза́дъ; (vor Schreck) отска́кивать, -скочи́ть отъ стра́ха; -, *va. irr.* вести́, свести́, свесть наза́дъ; **-ckfahrt,** *f.* 2. обра́тный путь; возвра́тный путь; **-ckfallen,** *vn. irr.* (*s.*) (falle z., fällt z., fiel z., zurückgefallen): па́дать, упа́сть на-

назáдъ; (rücklings fallen) упáсть нá-
взничь; отпадáть; отвáливаться;
(Erbschaft) * достáться, -стáться
обрáтно комý; -ckfliessen, *vn.* (s.)
(fliesse z., floss z., zurückgeflossen):
течь обрáтно od. назáдъ; возвра-
щáться, возвратиться; -, *n. I.* о-
брáтное течéніе; -ckfodern, -ck-
fordern, *va.* трéбовать, по- обрáт-
но od. назáдъ; -ckfoderung, -ck-
forderung, *f.* 2. обрáтное трéбова-
ніе; трéбованіе чегó обрáтно, od.
назáдъ; -ckführen, *va.* (zu Fuss)
вести́ oder вестъ по- назáдъ, oder
обрáтно; (zu Wagen) везти́ oder
везть, по- назáдъ, oder обрáтно;
довести́ до чегó, навести́ на что;
Brüche auf gleiche Nenner -, *Rk.*
приводи́ть, -вéсть дрóби къ обще-
му знаменáтелю; Jmdn. zum ge-
ordneten Leben -, * обрати́ть когó
на путь порядочной жи́зни; испрá-
вить когó; zurückführendes Zeit-
wort, *Spl.* глагóлъ возврáтный; -ck-
gabe, *f.* отдáча; возвращéніе; -ck-
gang, *m. I.* обрáтный путь; воз-
врáтный путь; -ckgeben, *va. irr.*
(gebe z., gibt z., gab z., zurückge-
geben): отдавáть, -дáть; возвра-
щáть, -врати́ть; -ckgehen, *vn. irr.*
(s.) (gehe z., ging z., zurückgegan-
gen): идти́, пойти́ назáдъ; * раз-
стрóиваться, -стрóиться; не со-
стоя́ться; * уничтожáться, -житься;
ся; auf etw., auf Jmdn. -, * возвра-
щáться, -врати́ться къ чемý, къ
комý; es geht mit ihm zurück, * егó
состоя́ніе разстрóивается; -ckge-
la'ngen, s. Zurü'ckkehren; -ckge-
wi'nnen, *va. irr.* (gewinne z., ge-
wann z., zurückgewonnen): от-
ы́грывать, отыгрáть; -ckgezo'genheit, *f.* s. Ei'ngezogenheit; -ckgezo'gen, s. Ei'ngezogen, -ckgleiten, *vn.*
irr. (gleite z., glitt z., zurückgeglit-
ten), -ckglitschen, *vn.* (s.) отсколь-
знýть; -ckgrüssen, *va.* отвѣчáть
на поклóнъ; -ckhaben, *va. irr.* (habe
z., hat z., hatte z., zurückgehabt):
получáть, -чи́ть обрáтно; -ckhallen,
vn. (s.) отдавáться; -ckhalten, *va.*
irr. (halte z., hält z., hielt z., zu-
rückgehalten): задéрживать, -жáть;
у-; (anhalten) останáвливать, -но-
ви́ть; ein wenig - прio-; (hindern)
препя́тствовать; мѣшáть, по-; (sei-
ne wahre Meinung etc.) не обна-
рýживать, -жить чегó; (seine Lei-
denschaften) обýздывать, -дáть;
(seinen Unwillen) скрывáть своё
негодовáніе; скрѣпи́ть сéрдце; -,
vn. irr. (s.) быть скры́тнымъ;
скры́тничать; не высказывать; mit
seiner Einwilligung, Zustimmung -
не соглашáться; -ckhaltend, *ppr.*
u. *a.* осторóжный; скры́тный; -ck-
haltung, *f.* осторóжность; скры́т-
ность; -ckhängen, *vn. irr.* (*h.*) (hän-
ge z., hing z., zurückgehangen): от-
ви́снуть назáдъ; -, *va. irr.* повѣ-
сить назáдъ; -ckhängend, *pp.* u. *a.*
отви́слый назáдъ; *Ng.* (Blätter)
загнýтый назáдъ; отклонённый;
-ckhauen, *va. irr.* (*h.*) (haue z., hieb
z., zurückgehauen): отвѣчáть на
ударъ; удáрить обрáтно; -ckholen,
va. приноси́ть, -нести́, -нéсть на-
зáдъ; (zu Wagen) привози́ть, -ве-
зти́, при́везть назáдъ; призывáть
обрáтно; -ckjagen, s. Zurü'cktrei-
ben; -, *vn.* (s.) скакáть, по- назáдъ;

-ckkämmen, *va.* зачёсывать, -сáть
назáдъ; -ckkauf, *m. I.* вы́купъ (за
ту же цѣ́ну); -ckkaufen, *va.* выку-
пáть, -пить обрáтно; -ckkehr, s.
Zurü'ckkunft; -ckkehren, *vn.* (s.)
возвращáться, -врати́ться; воро-
ти́ться; zurückkehrendes Zeitwort,
Spl. глагóлъ возврáтный; -ckklap-
pen, *va.* отвороти́ть назáдъ; -ck-
kommen, *vn. irr.* (s.) (komme z.,
kam z., zurückgekommen): идти́,
придти́ назáдъ; auf etwas (in der
Rede) -, * возвращáться, -врати́ться
къ чемý; von etw. -, * оставля́ть,
-вить что; покидáть, -ки́нуть что;
er ist sehr zurückgekommen, * егó
имѣ́ніе пришлó въ упáдокъ; -ck-
können, *va. irr.* (kann z., konnte
z., zurückgekonnt): быть въ со-
стоя́ніи, мочь возврати́ться; -ck-
kunft, *f.* возвращéніе; возврáть;
-cklassen, *va. irr.* (lasse z., lässt
z., liess z., zurückgelassen): остав-
ля́ть, -вить; (Jmdn.) пускáть, пус-
ти́ть; отпускáть, -сти́ть; (Schlamm
am Ufer) наноси́ть, нанести́ (oder
-нéсть); -cklauf, s. Rü'cklauf; -ck-
laufen, *vn. irr.* (s.) (laufe z., läuft
z., lief z., zurückgelaufen): бѣжáть,
по- назáдъ oder обрáтно; -cklau-
fend, *a.* бѣгýщій назáдъ; возвра-
щáющійся; -cklegen, *va.* класть,
положи́ть назáдъ; * класть, поло-
жи́ть въ стóрону, откладывать, от-
ложи́ть; спря́тать; сберéчь; ein,
zwei Jahre - прожи́ть оди́нъ годъ,
два гóда; er hat sein zehntes Jahr
zurückgelegt емý десять лѣтъ;
(Weg) проходи́ть, пройти́; -ckleh-
nen (sich), *vr.* присланиваться,
прислони́ться назáдъ; -ckliefern,
va. возвращáть, -врати́ть; вы́да-
вать, от- обрáтно; -cklieferung, *f.*
2. возвращéніе; -ckmarsch, *m. I.*
(märsche) обрáтный похóдъ; (Zu-
rückzug) отступлéніе; -ckmarschi'-
ren, *vn.* (s.) отступáть, -пи́ть; дви́-
гаться назáдъ; -ckmessen, *vn. irr.*
(*h.*) (messe z., misst z., mass z., zu-
rückgemessen): den Weg - воро-
ти́ться, пройти́ дорóгу назáдъ; -ck-
mögen, *vn. irr.* (mag z., mochte z.,
zurückgemocht): хотѣ́ть, желáть
возврати́ться; -ckmüssen, *vn. irr.*
(*h.*) (muss z., musste z., zurückge-
musst): быть принуждéннымъ воз-
врати́ться; -cknahme, *f.* взя́тіе
обрáтно; обрáтное получéніе; -ck-
nehmen, *va. irr.* (nehme z., nimmt
z., nahm z., zurückgenommen):
брать, взять назáдъ od. обрáтно;
(sein Wort, Versprechen) * взять
назáдъ; (leugnen) * отпирáться,
-перéться отъ чегó; отрекáться,
-рéчься отъ чегó; объяви́ть недѣй-
стви́тельнымъ; -cknöthigen, *va.*
принуждáть, упрáшивать возвра-
ти́ться; -ckpeitschen, *va.* гнать
кнутóмъ назáдъ; -ckpilgern, *vn.*
(s.) путешéствовать домóй (на-
зáдъ); -ckprallen, *vn.* (s.) отскáки-
вать, -скочи́ть, -скокнýть; отпря-
дáть, отпря́нуть; (Strahlen) отра-
жáть; -, *n. I.* отскáкиваніе; от-
пря́дываніе; отражéніе; -ckprel-
len, *va.* отбрáсывать, отбрóсить;
-ckprügeln, *va.* побóями прогнáть
назáдъ; -ckreise, s. Rü'ckreise;
-ckreisen, *vn.* (s.) ѣ́хать, по- на-
зáдъ; (zurückkehren) возвращáть-
ся; -ckreiten, *vn. irr.* (s.) (reite z.,

ritt z., zurückgeritten): возвра-
щáться (верхóмъ); -ckrennen, *vn.*
irr. (s.) (renne z., rannte z., zurück-
gerannt): бѣжáть, по- назáдъ; -ck-
rollen, *vn.* (s.) кати́ться, по- на-
зáдъ; (Kanonenlaffette) откáты-
ваться, -ти́ться; -ckrufen, *va. irr.*
(rufe z., rief z., zurückgerufen):
звать, по- назáдъ; отозвáть; sich
etwas in's Gedächtniss - вспоми-
нáть, вспóмнить о чёмъ; -cksagen
lassen, *va.* велѣ́ть сказáть (въ от-
вѣ́тъ); -ckschaffen, *va.* доставля́ть,
-вить обрáтно; -ckschallen, *vn.* (s.)
отражáться; -ckschaudern, *vn.* (s.)
(vor etw.) содрогáясь отступáть,
-пи́ть, ужасáться чегó; -ckschauen,
s. Zurü'ckblicken, Zurü'cksehen;
-ckscheuchen, *va.* отгоня́ть, ото-
гнáть; пугáть назáдъ; -ckschicken,
va. посылáть, -слáть назáдъ; от-
сылáть, отослáть назáдъ; возвра-
щáть, -врати́ть; -ckschickung, *f.*
отсы́лка назáдъ; возвращéніе; -ck-
schieben, *va. irr.* (schiebe z., schob
z., zurückgeschoben): отдвигáть,
отдви́нуть; ото-; * s. A'blehnen;
den Eid -, *Rw.* уклоня́ться, -ни́ться
отъ присяги; трéбовать присяги
отъ проти́вной стороны́; Zurü'ck-
schiessen, *va. irr.* (schiesse zurück,
schoss zurück, zurückgeschossen):
стрѣля́ть назáдъ; отвѣчáть на вы́-
стрѣлъ; -ckschiffen, *vn.* (s.) плыть
обрáтно, назáдъ; -ckschlagen, *va.*
irr. (schlage z., schlägt z., schlug
z., zurückgeschlagen): (Kragen,
Aermel) отворáчивать, -вороти́ть;
(Schleier) открывáть, -кры́ть; (Wa-
genverdeck) отки́дывать, -ки́нуть;
(Hände auf den Rücken) заки́ды-
вать, -ки́нуть назáдъ; (Feind) от-
бивáть, -би́ть; отражáть, -рази́ть;
-, *vn. irr.* (s.) пáдать назáдъ (нá-
взничь); удáрить обрáтно; опро-
ки́дываться, заки́нуться; -, *n. I.* от-
ворáчиваніе; заки́дываніе назáдъ;
отбóй; отражéніе; zum - отки́д-
нóй; -ckschleudern, *va.* отбрáсы-
вать, -брóсить; -ckschliessen, *va.*
irr. (schliesse z., schloss z., zurück-
geschlossen): auf etwas - обрáтно
заключáть, -чи́ть на что; Zurü'ck-
schmeissen, *vn. irr.* (schmeisse z.,
schmiss zurück, zurückgeschmis-
sen), s. Zurü'ckwerfen; Zurü'ck-
schnellen, *va.* отбрáсывать, отбрó-
сить; -ckschrecken, *va.* пугáть,
пугнýть; удéрживать стрáхомъ;
-, *vn. irr.* (s.) (schrecke z., schrickt
z., schrak z., zurückgeschrocken):
отскáкивать, отскóчить въ ýжасѣ;
-ckschreiben, *va. irr.* (schreibe z.,
schrieb z., zurückgeschrieben): от-
вѣчáть, отвѣ́тить (на письмó); -ck-
sehen, *vn. irr.* (*h.*) (sehe z., sieht
z., sah z., zurückgesehen): озu-
рáться; огля́дываться, оглянýться;
ohne zurückzusehen не огля́дыва-
ясь; -ckseh'nen (sich), *vr.* желáть
возврати́ться; sich nach etw. - тос-
ковáть по чёмъ; -cksein, *vn. irr.*
(s.) (bin z., ist z., war z., zurück-
gewesen): отстáть; возврати́ться;
er ist schon zurück онъ ужé воз-
врати́лся; er ist darin noch weit
zurück, * онъ ещё далёко не свѣ́-
дущъ въ э́томъ; -cksenden, etc. s.
Zurü'ckschicken, etc.; -cksetzen,
va. стáвить, по- назáдъ; (на прéж-
нее мѣ́сто); das Datum - стáвить,

по- за́днее число́; (Jmdn.) * пренебрега́ть; не уважа́ть; **-cksetzung**, *f.* 2. пренебреже́ніе; **-cksi'nken**, *vn. irr.* (*s.*) (sinke z., sank z., zurückgesunken): упа́сть наза́дъ; * (in Armuth etc.) сно́ва впада́ть, впасть въ что; (in Laster) * сно́ва погружа́ться, погрузи́ться въ что; **-cksollen**, s. Zurü'ckmüssen; **-ckspringen**, *vn. irr.* (*s.*) (springe z., sprang z., zurückgesprungen): отска́кивать, отскочи́ть; скака́ть наза́дъ; **Zurü'cksprung**, *m.* s. Rü'cksprung; **-ckstehen**, *vn. irr.* (*h.*) (stehe z., stand z., zurückgestanden): стоя́ть назади́; *быть ни́же досто́инствомъ; sie steht weit hinter ihm zurück, * онъ превосхо́дитъ её; * она́ не мо́жетъ съ нимъ равня́ться; * она́ ему́ далёко не четá; hinter Jmdm. in nichts -, * ни въ чёмъ не уступа́ть кому́; - müssen, * быть последнимъ; * дать преиму́щество други́мъ; * быть принуждённымъ уступи́ть; **-ckstehlen**, *va.irr.* (stehle z., stiehlt z., stahl z., zurückgestohlen): укра́сть обра́тно; sich - укра́дкою уйти́ наза́дъ; **-ckstellen**, *va.* ста́вить, поста́вить наза́дъ (на пре́жнее мѣ́сто); (Uhr) подви́нуть стрѣ́лку наза́дъ; **-ckstossen**, *va. irr.* (stosse z., stösst z., stiess z., zurückgestossen): отта́лкивать, оттолкну́ть; * быть проти́внымъ oder отврати́тельнымъ; **-ckstossend**, *ppr.* u. *a.* отта́лкивающій; -nde Kraft, *Ntl.* отта́лкивающая си́ла; **-ckstossung**, *f.* отта́лкиваніе; отраже́ніе; **-ckstossungskra'ft**, *f.* 3. (ä) отта́лкивающая си́ла; **-ckstrahlen**, *va.* отража́ть; -, *vn.* (*h.*) от-ся; -, *n. I.*, **-ckstrahlung**, *f.* отраже́ніе; **-ckstrahlungswi'nkel**, *m.* s. Zurü'ckwerfungswi'nkel; **-ckstreichen**, *va. irr.* (streiche z., strich z., zurückgestrichen): пригла́живать, -гла́дить наза́дъ; **-ckstreifen**, s. Au'fstreifen; **-ckströmen**, *vn.* (*h.*) течь наза́дъ oder обра́тно; **-ckstürmen**, *vn.* (*s.*) стреми́ться, у- наза́дъ; **-ckstürzen**, *va.* бро́сить, поверга́ть, -гнуть наза́дъ; -, *vn.* (*s.*) па́дать, упа́сть, пове́ргнуться на́взничь, обра́тно, снова; стреми́ться, вбѣга́ть обра́тно; **-ckthun**, *va.* (thue z., that z., z.-gethan): откла́дывать, отложи́ть; **-cktönen**, *vn.* (*h.*) отдава́ться, -да́ться; **-cktreiben**, *va. irr.* (treibe z., trieb z., zurückgetrieben): гнать наза́дъ; отгоня́ть, отогна́ть; (mit Gewalt) про- наза́дъ; отбива́ть, отби́ть; **-cktreibend**, *ppr.* u. *a.* отбива́ющій; *Hlk.* вгоня́ющій во внутрь; **-cktre'ten**, *vn. irr.* (*s.*) (trete z., tritt z., trat z., zurückgetreten): отступа́ть, -пи́ть наза́дъ; (auf die Seite treten) сторони́ться, по-; (von seiner Meinung etc.) * отка́зываться, -за́ться отъ чего́; возвраща́ться, возврати́ться; (Flüsse) входи́ть, войти́ въ берега́; das Meer tritt zurück мо́ре ухо́дитъ отъ берего́въ; (bei Ebbe) начина́ется отли́въ; **-ckwagen** (sich), *vr.* осмѣ́литься возврати́ться; **-ckwälzen**, *va.* кати́ть наза́дъ; отка́тывать, -кати́ть; die Schuld auf Jmdn. -, * сва́ливать, -ли́ть вину́ на кого́; **-ckwandern**, *vn.* (*s.*) отправи́ться наза́дъ; уйти́; die Volksmasse wälzte sich zurück наро́дъ хлы́нулъ наза́дъ; **-ckwehen**, *vn.* вѣ́ять обра́тно; **-ckweichen**, *vn. irr.* (*s.*) (weiche z., wich z., zurückgewichen): отступа́ть, -пи́ть; (Wogen etc.) подава́ться, пода́ться наза́дъ; пя́титься, по- на что; отдаля́ться, -ли́ться; **-ckweisen**, *va. irr.* (weise z., wies z., zurückgewiesen): ука́зывать, -за́ть кому́ доро́гу наза́дъ; Jmdn. - не принима́ть, -ня́ть кого́; (zurückschicken) отсыла́ть, отосла́ть наза́дъ; отка́зывать, не принима́ть чего́; отверга́ть, -гнуть; den Eid -, s. Zurü'ckschieben; **-ckweisung**, *f.* 2. отсы́лка обра́тно; отка́зъ въ чёмъ; (im Buche) ссы́лка на пре́жнее мѣ́сто; **-ckwenden**, *va. irr.* (wende z., wandte z., zurückgewandt): обраща́ть, обрати́ть наза́дъ; обора́чивать, обороти́ть наза́дъ; sich - обо-ся наза́дъ.

Zurü'ckwerfen, *va.irr.* (werfe zurück, wirft zurück, warf zurück, zurückgeworfen): броса́ть, бро́сить наза́дъ; (Schleier etc.) отбра́сывать, -бро́сить; (Feind) s. Zurü'ckschlagen; (Strahlen) отража́ть; (Kopf) заки́дывать, -ки́нуть; -, *n. I.*, **-ckwerfung**, *f.* 2. отбра́сываніе; отраже́ніе; заки́дываніе; **-ckwerfungswi'nkel**, *m. I. Ntl.* у́голъ отраже́нія; **-ckwinken**, *va.* мани́ть обра́тно; дать знакъ, чтобъ возврати́лся; **-ckwirken**, *vn.* (*h.*) дѣ́йствовать обра́тно; **-ckwirkung**, *f.* s. Rü'ckwirkung; **-ckwollen**, *vn. irr.* (*h.*) (will zurück, wollte zurück, zurückgewollt): хотѣ́ть возврати́ться; **-ckwünschen**, *va.* жела́ть возвраще́нія чего́ (получи́ть обра́тно); sich wohin - жела́ть возврати́ться; **-ckzahlen**, *va.* плати́ть, за- обра́тно; вы- обра́тно; возвраща́ть, возврати́ть; **-ckzählen**, *va.* отсчи́тывать, -счита́ть наза́дъ; **-ckzahlung**, *f.* 2. возвраще́ніе; возвра́тъ; **-ckzaubern**, *va.* чара́ми вызыва́ть, при- наза́дъ; **-ckzeigen**, s. Zurü'ckweisen; **-ckziehen**, *va. irr.* (ziehe zurück, zog zurück, zurückgezogen): тяну́ть, по-, брать наза́дъ; (Fuss, Arm, Hand, Stuhl etc.); отдёргивать, отдёрнуть; -, *vn. irr.* (*s.*) идти́, нести́сь обра́тно; (Truppen) отступа́ть, -пи́ть; ретирова́ться, от-; sich in Schlachtordnung -, *Kw.* отступа́ть въ боево́мъ поря́дкѣ; идти́ на отбо́й; sich aus dem öffentlichen Leben, Dienste - оставля́ть, оста́вить слу́жбу; sich in's Privatleben - заня́ться ча́стными дѣла́ми; sich vom Spielen - поки́нуть игру́; переста́ть игра́ть; (keinen Theil mehr an etw. nehmen) не принима́ть бо́лѣе уча́стія въ чёмъ; sich von Jmdm. - чужда́ться кого́; избѣга́ть кого́; удаля́ться, удали́ться отъ кого́; **-ckzug**, *m.* s. Zurü'ckmarsch.

Zu'rücken, *va.* задви́нуть; придви́нуть.

Zu'ruf, *m. I.* 3. восклица́ніе; привѣ́тствіе; (der Wache) *Kw.* о́кликъ;

Zu'rufen, *vn. irr.* (rufe zu, rief zu, zugerufen): Jmdm. - кли́кать, кли́кнуть кого́; звать, по-, призыва́ть, -зва́ть къ себѣ́; велѣ́ть кому́ сдѣ́лать что; крича́ть, кри́кнуть; (Schildwache) окли́кать, -кнуть; привѣ́тствовать; (Lebehoch) провозгласи́ть чьё-либо здоро́вье.

Zu'runden, **Zu'ründen**, s. A'brunden.

Zu'rüsten, s. Rü'sten, Au'srüsten, etc.

Zu'sage, *f.* 2. обѣща́ніе; **Zu'sagen**, *va.* (Jmdm. etw.) обѣща́ть; принима́ть, приня́ть приглаше́ніе; (versprechen zu kommen) обѣща́ться придти́ къ кому́; -, *vn.* (*h.*) соотвѣ́тствовать; быть кому́ по нутру́; (Beifall haben) нра́виться; по-; (unschädlich sein) быть здоро́вымъ; не вреди́ть.

Zusa'mmen, *ad.* вмѣ́стѣ; - genommen въ совоку́пности; въ сло́жности; **Zusa'mmena'rbeiten**, *va.* нарабо́тать; Jmdn. -, * поря́дкомъ поколоти́ть кого́; отваля́ть; рабо́тать вмѣ́стѣ; **-nba'cken**, *va. irr.* (backe z., bäckt z., buk z., zusammengebacken): напека́ть, напе́чь; -, *vn. irr.* (*s.*) спека́ться, спе́чься; **-nba'llen**, *va.* сжима́ть, сжать въ комо́къ; (Faust) сжать кула́къ; **-nbau'en**, *va.* (Häuser) настра́ивать, -стро́ить (вмѣ́стѣ); **-nbe'ben**, *vn.* (*s.*) вздра́гивать, вздро́гнуть; **-nbei'ssen**, *va. irr.* (beisse z., biss z., zusammengebissen): закуси́ть; (die Zähne) сти́скивать, сти́снуть; **-nbeko'mmen**, *va. irr.* (bekomme z., bekam z., zusammenbekommen): доста́ть; собира́ть, -бра́ть; на-; **-nberu'fen**, *va. irr.* (berufe z., berief z., zusammenberufen): сзыва́ть, созва́ть; **-nberu'fung**, *f.* 2. созыва́ніе; созы́въ; сборъ; **-nbe't-teln**, *va.* набира́ть, -бра́ть, вы́молить; **-nbie'gen**, *va. irr.* (biege z., bog z., zusammengebogen): сгиба́ть, согну́ть вмѣ́стѣ; **-nbi'nden**, *va. irr.* (binde z., band z., zusammengebunden): свя́зывать, -за́ть вмѣ́стѣ; (Bücher in Einen Band) *Bchb.* переплета́ть, -плѣ́сть; **-nbi't-ten**, *va. irr.* (bitte z., bat z., zusammengebeten): (Gäste) созыва́ть, сзыва́ть, созва́ть; **-nbla'sen**, *va. irr.* (blase z., bläst z., blies z., zusammengeblasen): сдува́ть, сдуть въ ку́чу; надува́ть, наду́ть; (durch Blasen zusammenrufen) созыва́ть, -зва́ть трубо́ю; **-nblei'ben**, *vn. irr.* (bleibt z., blieb z., zusammengeblieben): остава́ться, оста́ться вмѣ́стѣ; **-nbo'rgen**, *va.* набира́ть, -бра́ть въ долгъ; **-nbrau'en**, *va.* навари́ть вся́кой вся́чины; состря́пать; **-nbre'chen**, *vn. irr.* (*s.*) (breche z., bricht z., brach z., zusammengebrochen): сокруша́ться, -ши́ться; обру́шиться; сгиба́ться; -, *va. irr.* (Papier, Briefe) скла́дывать, сложи́ть; **-nbri'ngen**, *va. irr.* (bringe z., brachte z., zusammengebracht): сноси́ть, снести́ въ ку́чу; собира́ть; **-nbuchstabi'ren**, *va.* скла́дывать, сложи́ть; чита́ть, про- по скла́дамъ; **-nde'nken**, *va. irr.* (dachte z., zusammengedacht): передума́ть; мы́сленно соединя́ть, -ни́ть; **-ndrä'ngen**, *va.* нати́скивать, -ка́ть; набива́ть, наби́ть; (Rede) s. Zusa'mmenfa'ssen (kurz); sich - тѣсни́ться, с-; спира́ться, спере́ться; толпи́ться, с-; **-ndre'hen**, *va.* свёртывать, сверну́ть; (Schnur) скру́чивать, скрути́ть; (doppelt) сучи́ть вдво́е; двои́ть; с-; **-ndre'schen**, *va. irr.* (dresche z., drischt z., drasch z., zusammengedroschen): намола́чивать, -молоти́ть; albernes Zeug -, * молоть вздоръ; на- вздору; **-ndru'cken**, *va.* печа́тать, на- вмѣ́стѣ; -п-

drü'cken, *va*. сжимáть, сжать;
-ne'ssen, *va. irr*. (esse z., isst z.,
ass z., zusammengegessen): (Aller-
lei) наѣдáться, -ѣ́сться всякой вся́-
чины; кýшать вмѣ́стѣ; -nfah'ren,
va. irr. (fahre z., fährt z., fuhr z.,
zusammengefahren): etwas - сво-
зи́ть, свезти́, свезть; -, *vn. irr*. (s.)
содрогáться, содрогнýться; (er-
schrecken) пугáться, ис-; (vor
Schreck) вздрáгивать, вздрóгнуть
отъ чегó; -, *n. I*. свóзка; испýгъ;
вздрáгиваніе; -nfa'llen, *vn. irr*. (s.)
(falle z., fällt z., fiel z., zusammen-
gefallen): обвáливаться, -литься;
обрýшиться; смыкáться, сомкнýть-
ся; совпадáть; (am Körper) s. A'b-
magern; -nfa'lten, s. Fa'lten; -n-
fa'ssen, *va*. схвáтывать, схвати́ть
вмѣ́стѣ; сжáть; (in ein Ganzes)
соединя́ть, -ни́ть; взять въ сово-
кýпности; seine Gedanken -, * со-
брáться съ мы́слями; kurz - (in der
Rede) * выражáть, -разить вкрáт-
цѣ; -nfe'gen, *va*. сметáть, смести́
(od. сместь); под-; -nfi'nden (sich),
vr. irr. (findet sich z., fand sich
z., zusammengefunden): сходи́ться;
сойти́сь; -, *va. irr*. соединя́ть,
-ни́ть; -nfle'chten, *va. irr*. (flechte
z., flicht z., flocht z., zusammen-
geflochten): сплетáть, сплесть;
-nfli'cken, *va*. сшивáть, сшить; * со-
бирáть, -брáть; -nflie'gen, *vn. irr*.
(s.) (fliegt z., flog z., zusammen-
geflogen): слетáться, слетѣ́ться;
-nflie'ssen, *vn. irr*. (s.) (fliesst z.,
floss z., zusammengeflossen): (zwei
Flüsse) сливáться; * стекáться,
стéчься; -nflu'ss, *m. I*. (üsse) сли-
я́ніе; стечéніе; -nfo'rdern, s. Zu-
sa'mmenru'fen; -nfre'ssen, *va. irr*.
(fresse z., frisst z., frass z., zu-
sammengefressen): s. Zusa'mmen-
e'ssen; -nfrie'ren, *vn. irr*. (s.)
(friert z., fror z., zusammengefro-
ren): смерзáться, смёрзнуться; (von
Kälte durchdrungen sein) смёрз-
нуть; zusammengefroren смёрз-
лый; -nfü'gen, *va*. соединя́ть,
-ни́ть; совокупля́ть, -пи́ть; свя́зы-
вать, -зáть; (Bretter) *Zm*. сплá-
чивать, сплоти́ть; шпунтовáть; was
Gott zusammengefügt, das soll der
Mensch nicht scheiden, * что Богъ
соедини́лъ, то человѣ́къ неразру-
шáетъ; * сýженаго и на конѣ́ не
объѣ́дешь; -nfü'gung, *f*. 2. соеди-
нéніе; совокуплéніе; вя́зка; смыч-
ка; сплáчиваніе; -nfüh'ren, *va*.
свози́ть, свезти́ (od. свезть) вмѣ́-
стѣ; (Mehrere) своди́ть, свести́,
свесть; -nfü'llen, *va*. сливáть;
-ngebra'cht, *pp*. u. *a*.: -chte Kinder
сведёныя дѣ́ти; -ngehäu'ft, *a*.
сбрóшенный въ кýчу; нагромож-
дённый; -nge'hen, *vn. irr*. (s.)
(gehe z., ging z., zusammengegan-
gen): сходи́ться, сойти́сь; (Tuch),
s. Zusa'mmenzie'hen (sich); (Milch)
s. Geri'nnen; -ngehö'ren, *vn*. (*h*.)
принадлежáть другъ къ дрýгу;
diese Sachen gehören zusammen
э́ти вéщи должны́ быть вмѣ́стѣ;
-ngehö'rig, *a*. принадлежáщій другъ
къ дрýгу; совокýпный; -ngei'zen,
va. накопля́ть, скопля́ть, скопи́ть
скря́жничествомъ; -ngera'then, *vn.
irr*. (gerathe z., geräth z., gerieth
z., zusammengerathen): сходи́ться,
сойти́сь; стáлкиваться, столкнýть-

ся; (in Zwist gerathen) * ссóриться, по-; -ngese'tzt, *pp*. u. *a*. (Metalle, Arzenei) составнóй; -tes Wort, *Spl*. слóжное слóво; -ngie'ssen, *va. irr*. (giesse z., goss z., zusammengegossen): сливáть, слить; -ngrä'nzen, -ngre'nzen, etc. s. A'ngrenzen, etc.; -nha'ben, *va. irr*. (habe z., hat z., hatte z., zusammengehabt): собрать; на-; имѣ́ть сóбраннымъ, скоплéннымъ; -nha'ken, *va*. застёгнуть, сцѣпи́ть; -nha'lt, *m. I*. плóтность, крѣ́пость; неразры́вность; -nha'lten, *va. irr*. (halte z., hält z., hielt z., zusammengehalten): держáть вмѣ́стѣ; не вы́пускать, вы́пустить изъ рукъ; срáвнивать, сличáть; (sparen) берéчь, быть бережли́вымъ; -, *vn. irr*. (*h*.) быть вмѣ́стѣ; (Sachen) держáться; быть плóтнымъ; (Menschen) держáться (od. не выдавáть) другъ дрýга; mit Jmdm. -, * быть на чьéй-либо сторонѣ́; держáться чьéй-либо стороны́; -nhä'mmern, *va*. сколáчивать, сколоти́ть; сковáть; -nha'ng, *m. I*. (in der Rede) связь; складъ; поря́докъ мы́слей; Mangel an - несвя́зность; нескла́дица; - haben быть въ свя́зи́ мéжду собóю; systematischer - системати́ческій поря́докъ; (einer Sache) ходъ дѣ́ла; näherer - einer Sache подрóбности дѣ́ла; *Ntl*. s. Cohäsio'n; - einzelner Theile, *Ntl*. свя́зность составны́хъ частéй; -nha'ngen, *vn. irr*. (*h*.) (hängt z., hing z., zusammengehangen): сцѣпля́ться; -, *n. I*. (der Körper) сцѣплéніе; -nhä'ngen, *vn. irr*. (*h*.) (hänge z., hing z., zusammengehangen): висѣ́ть вмѣ́стѣ; быть въ свя́зи́, соединённымъ съ чѣмъ; -, *va. reg*. вѣ́шать вмѣ́стѣ; -nhä'ngend, *ppr*. u. *a*. сопряжéнный; (Rede, Vortrag) свя́зный; склáдный; -, *ad*. въ свя́зи́; -nhangskra'ft, *f. Ntl*. s. Cohä'renz; -nha'rken, *va*. сгрáбливать, сгрáбить; сгребáть, сгресть; -nhau'en, *va. irr*. (haue z., hieb z., zusammengehauen): переколоти́ть; руби́ть, из-; -nhäu'fen, *va*. собирáть, -брáть въ кýчу; -nhe'ften, *va*. сшивáть, сшить; -nhei'len, *vn*. (*s*.) заживáть, -жи́ть; -, *va*. заживля́ть, -ви́ть; -nhe'tzen, *va*. (Hunde) стрáвливать, страви́ть; * подстрекáть; поджигáть; -nho'len, s. Zusa'mmenbri'ngen, -nru'fen; -nka'rgen, s. Zusa'mmengei'zen; -nka'rren, *va*. свози́ть, свезть (на тáчкахъ); -nkau'fen, *va*. скупáть, скупи́ть; (Allerlei) на-; -nke'tten, *va*. сажáть, посади́ть на однý цѣпь; скóвывать, сковáть вмѣ́стѣ; -nke'ttung, *f*. 2. сцѣплéніе; * связь; -nki'tten, *va*. слѣпля́ть, -пи́ть ки́ттою; -nkla'ng, *m. I*. созвýчіе; *Tk*. гармóнія; * ладъ; -nkla'mmern, *va*. соединя́ть, -ни́ть скобáми; -nkla'ppen, *va*. склáдывать, сложи́ть; -, *vn*. (*s*.) сходи́ться, сойти́сь; * гармони́ровать; -nkle'ben, *va*. склéивать, склеи́ть; -nkli'ngeln, *va*. сзывáть, созвáть колокóльнымъ звóномъ; -nkli'ngen, *va*. (klang z., zusammengeklungen): соглáсно звучáть, идти́ па ладъ; гармони́ровать; быть созвýчнымъ; -nkne'ten, *va*. мѣси́ть вмѣ́стѣ; смя́ть; -nkni'ttern, *va*. смя́ть; -nknö'pfen, *va*. состёгивать, состегнýть; -nknü'llen, *va*. мять, смять; -nknü'pfen, *va*. свя́зывать, -зáть узлóмъ; соединя́ть; -nko'mmen, *vn. irr*. (*s*.) (komme z., kam z., zusammengekommen): сходи́ться, сойти́сь; (mit Jmdm.) нечáянно сойти́сь съ кѣмъ; съѣ́хаться, собирáться; (feindlich) столкнýться; -nko'ppeln, s. Ko'ppeln; -nkra'tzen, *va*. соскребáть, -скрéсть; * копи́ть, на-; -nkrie'chen, *vn. irr*. (*s*.) (kriecht z., kroch z., zusammengekrochen): спáлзываться, сползти́сь; собирáться, -брáться въ кýчу; (klein werden, einschrumpfen) * съёживаться, съёжиться; -nkri'tzeln, *va*. нацарáпать, намарáть; -nkra'chen, *vn*. (*s*.) обрýшиться; провáливаться, -ли́ться; -nkrü'mmen, *va*. скóрчивать, -чить; (sich) сгибáться, согнýться; (vor Schmerz) скóрчиваться, -читься; съёживаться, съёжиться; **Zusa'mmenkunft**, *f*. (ünfte) схóдка; собрáніе; съѣздъ; - mit Jmdm. встрѣ́ча; (Rendezvous) свидáніе; (zweier Planeten) *Stk*. соединéніе; сходъ; **Zusa'mmenkunftso'rt**, *m. I*. 3. мѣ́сто свидáнія; **Zusa'mmenku'ppeln**, s. Verku'ppeln; -nla'den, *va. irr*. (lade z., ladet od. lädt z., lud z., zusammengeladen): (Gäste) сзывáть (od. созывáть), созвáть; -nla'ssen, *va. irr*. (lasse z., lässt z., liess z., zusammengelassen): (Thiere zur Begattung) спускáть, спусти́ть; nicht - не спускáть; не допускáть другъ къ дрýгу; -nlau'f, *m. I*. стечéніе; -nlau'fen, *vn. irr*. (*s*.) (laufe z., läuft z., lief z., zusammengelaufen): сбѣгáться, сбѣжáться; (Menge) сбѣгáться толпáми; (Tuch) ссѣдáться, ссѣ́сться; (Milch) свернýться; auf, in Einen Punkt - сосредотóчиваться, -читься; zusammengelaufenes Volk сбродъ; свóлочь; набрóдъ; -, *n. I*. (des Volkes) стечéніе; - in Einen Punkt сосредотóченіе; -nlau'fend, *ppr*. u. *a*. *Gl. Opt*. s. Converge'nt; mit den Spitzen -, *Wpk*. концáми сомкнýтый; -nläu'ten, *va*. созывáть (oder сзывáть), созвáть колокóльнымъ звóномъ; сзвáнивать, сзвони́ть; das Volk - бить, удáрить въ набáтъ; -nle'ben, *n. I*. сожи́тіе; общежи́тіе; (in Klöstern) общежи́тельство; -, *vn*. (*h*.) сожи́ть вмѣ́стѣ; -nle'gen, *va*. склáдывать, скласть вмѣ́стѣ; (Papiere etc.) склáдывать, сложи́ть; -nlei'hen, s. Zusa'mmenbo'rgen; -nlei'men, *va*. склéивать, склеи́ть; -nle'sen, *va. irr*. (lese z., liest z., las z., zusammengelesen): собирáть; набирáть, набрáть; -nlo'cken, *va*. сзывáть, созвáть; смáнивать; -nlö'then, *va*. спáивать, спая́ть; -nlü'gen, *va. irr*. (lüge z., log z., zusammengelogen): налгáть, соврáть; -nme'ngen, -nmi'schen, s. Me'ngen, Mi'schen; -nmü'ndung, *f*. 2. (der Flüsse) совпадéніе; -nna'geln, *va*. сколáчивать, сколоти́ть гвоздя́ми; -nnä'hen, *va*. сшивáть, сшить; -, *n. I*. сши́вка; стáчка; -nneh'men, *va. irr*. (nehme z., nimmt z., nahm z., zusammengenommen): брать, взять вмѣ́стѣ; собрáть; das Seinige -, * берéчь своё добрó; sich -, * старáться; собирáть си́лы; быть прилéжнѣе; nimm dich zusammen, dass nicht etc. старáйся (od. смотри́), чтóбы

не и пр.; wenn man Alles zusammennimmt, * е́сли сообрази́ть всё э́то; Alles zusammengenommen бу́дучи взя́то вмѣ́стѣ; всё вмѣ́стѣ; въ совоку́пности; **-nnie'ten**, *va.* заклёпывать, заклепа́ть; **-npaa'ren**, *va.* сочета́ть; s. Paa'ren; **-npa'cken**, *va.* схвати́ть въ оха́пку; убира́ть; скла́дывать, скласть вмѣ́стѣ; **-npa'ssen**, *va.* прила́живать, -ла́дить; -, *vn.* (*h.*) идти́ другъ къ дру́гу; соотвѣ́тствовать другъ дру́гу; die Beiden passen nicht zusammen, * они́ не па́ра другъ дру́гу; **-npei't-schen**, *va.* отхлеста́ть, с-; **-npfei'fen**, *va. irr.* (pfeife z., pfiff z., zusammengepfiffen): созыва́ть (oder сзыва́ть), созва́ть сви́стомъ; **-nplü'ndern**, *va.* награ́бить, прiобрѣ́сть грабежо́мъ; **-npra'sseln**, *va.* (*s.*) сокруши́ться треща́; треща́ть вмѣ́стѣ; **-npre'ssen**, *va.* сжима́ть, сжать; сти́скивать, сти́снуть; сда́вливать, сдави́ть; **-nprü'geln**, *va.* отколоти́ть кого́; переби́ть всѣхъ; **-nque'tschen**, s. Zusa'mmenpre'ssen; **-nra'ffen**, *va.* схвати́ть (od. собра́ть) всё въ торопя́хъ; (Heer, Truppen) на́скоро собра́ть во́йско; sich - со-бра́ться съ си́лами od. съ ду́хомъ; **-nrau'ben**, *va.* гра́бить, на-; добыва́ть грабежо́мъ; **-nre'chen**, *va.* сгреба́ть, сгре́сть; **-nre'chnen**, *va.* s. Zusa'mmenzäh'len; *Rk.* Addi'ren; wenn man Alles zusammenrechnet е́сли всё сосчита́ть; е́сли всё взять вмѣ́стѣ; -, *vn.* (mit Jmdm.) s. A'b-rechnen (mit Jmdm.); **-nrei'men**, *va.* соглаша́ть, согласи́ть; сообража́ть, сообрази́ть; sich - согласова́ться; быть согла́снымъ; das reimt sich nicht zusammen, * э́то не идётъ другъ къ дру́гу; **-nrei'ten**, *va. irr.* (reite z., ritt z., zusammengeritten): задави́ть; (Pferd) изму́чивать, изму́чить верхово́ю ѣздо́ю; -, *vn.* (*s.*) ѣ́хать верхо́мъ вмѣ́стѣ; **-nri'nnen**, *vn. irr.* (rinnt z., rann z., zusammengeronnen), s. Zusa'mmenflie'ssen); **-nro'llen**, *va.* свёртывать, сверну́ть въ тру́бку; ската́ть въ одно́ мѣ́сто; sich - с-ся; **-nro'tten**, **-nrotti'ren** (sich), s. Rotti'ren (sich); **-nrotti'rung**, **-nro't-tung**, *f.* 2. ско́пище; сбо́рище; **-nrü'cken**, *va.* сдвига́ть, сдви́нуть; сближа́ть; *Kw.* (Glieder) смыка́ть, сомкну́ть; -, *vn.* (*s.*) сдвига́ться, сдви́нуться; сближа́ться; по-бли́же другъ къ дру́гу; - lassen, *Kw.* (Glieder) смыка́ть, сомкну́ть; **-nru'f**, *m. I.* сборъ; **-nru'fen**, etc. s. Zusa'mmenberu'fen, etc.; **-nrüh'ren**, *va.* смѣ́шивать, смѣша́ть; **-nscha'ffen**, *va. reg.* собира́ть, собра́ть; **-nscha'rren**, *va.* сгреба́ть, сгрести́; (Geld) накопля́ть, -пи́ть де́негъ; **-nschau'feln**, *va.* сгреба́ть, сгрести́ лопа́тою; **-nschau'dern**, *vn.* (*s.*) содрога́ться, содрогну́ться; **-nsche'llen**, *va.* s. Zusa'mmenkli'ngeln; **-nscheu'chen**, *va.* стра́хомъ согна́ть въ то́лпу, въ ку́чу; **-nschi'chten**, *va.* собра́ть, сложи́ть сло́ями; **-nschi'cken** (sich), *vr.* идти́ другъ къ дру́гу; быть па́рою другъ дру́гу; **-nschie'ben**, *va. irr.* (schiebe z., schob z., zusammengeschoben): сдви́гивать, сдви́нуть; **-nschie'ssen**, *va. irr.* (schiesse z., schoss z., zusammengeschossen): настрѣ́ливать, -ля́ть; (Stadt, Festung) разруша́ть, -ру́шить; разгромля́ть, -громи́ть; (Geld) скла́дываться, сложи́ться; **-nschla'gen**, *va. irr.* (schlage z., schlägt z., schlug z., zusammengeschlagen): скола́чивать, сколоти́ть; сбива́ть, сбить; (Mantel, Rock) запа́хивать, -пахну́ть; скла́дывать, сложи́ть; перебива́ть, -би́ть; die Hände über dem Kopfe - сплесну́ть рука́ми; -, *vn. irr.* (*s.*) ударя́ться, уда́риться другъ объ дру́га; er hörte läuten, aber nicht -, * слы́шалъ звонъ, да гдѣ онъ; -, *n. I.* скола́чиванie; Bett zum - склад-на́я крова́ть; **-nschle'ppen**, *va.* ната́скивать, -ска́ть; **-nschlie'ssen**, *va. irr.* (schliesse z., schloss z., zusammengeschlossen): смыка́ть, сомкну́ть; **-nschli'ngen**, *va. irr.* (schlinge zusammen, schlang z., zusammengeschlungen): сплести́; **-nschme'lzen**, *va. irr.* (schmelze z., schmilzt z., schmolz z., zusammengeschmolzen): ста́пливать, стопи́ть; Metalle) спла́вливать (oder сплавля́ть), спла́вить; -, *vn. irr.* (*s.*) ста́пливаться, стопи́ться; (Metalle) спла́вливаться (oder сплавля́ться), спла́виться; * s. Verei'nigen (sich); * s. Vermi'ndern (sich); **-nschmie'den**, *va.* ско́вывать, скова́ть; (Verschwörung) составля́ть, -вить; **-nschmie'ren**, *va.* § нама́зывать, -за́ть; нама́чкивать, -ка́ть; * кропа́ть, с-; на-; **-nschna'llen**, *va.* застёгивать, -гну́ть пря́жкою; **-nschnei'den**, *va. irr.* (schnitt z., zusammengeschnitten): нарѣ́зывать, -за́ть; **-nschnü'ren**, *va.* зашнуро́вывать, -шнурова́ть; затяну́ть; свя́зывать, -за́ть; es schnürt den Hals zusammen го́рло стя́гиваетъ od. да́витъ; -, *n. I.*, **-nschnü'rung**, *f.* 2. шнурова́нie; свя́зыванie; **-nschrau'ben**, *va.* сви́нчивать, свинти́ть; **-nschre'cken**, *vn. irr.* (*s.*) (ich schrecke z., schrickst z., schrak z., zusammengeschrocken): испуга́ться, вздро́гнуть; **-nschrei'ben**, *va. irr.* (schreibe z., schrieb z., zusammengeschrieben): написа́ть: * накропа́ть; (aus mehreren Werken) выпи́сывать, -са́ть; выбира́ть, вы́брать; **-nschru'mpfen**, *vn.* (*s.*) съёживаться, -ёжиться; смо́рщиваться, -щиться; ссѣ́даться; **-nschü'tteln**, *va.* перетрясти́, рас-; **-nschü'tten**, *va.* ссыпа́ть, сы́пать; **-nschwa'tzen**, *va.* (Unsinn) чепуху́ городи́ть; поро́ть дичь; молоть вздоръ; говори́ть нелѣ́пицу; балагу́рить, на-; **-nschwei'ssen**, *va.* сва́ривать, -ри́ть; скова́ть; -, *n. I.* сва́рка; **-nse'tzen**, *va.* составля́ть, -вить; **-nse'tzbar**, *a.* удо́бный къ составле́нiю, къ скла́дыванiю; **-nse'tzung**, *f.* 2. составле́нie; набо́рка; соста́въ; сложе́нie; - der Buchstaben, *Spl.* сочета́нie буквъ; - eines natürlichen Körpers тѣлосложе́нie; chemische - хими́ческое соедине́нie; соста́въ; **-nsie'geln**, *va.* сопеча́тать (вмѣ́стѣ); **-nsi'nken**, *vn. irr.* (*s.*) (sinke z., sank z., zusammengesunken): опусти́ться; па́дать, упа́сть; er sank zusammen у него́ но́ги подогну́лись; подко-си́ло но́ги; **-nspa'ren**, *va.* копи́ть, на-; **-nspe'rren**, *va.* запере́ть, заключи́ть вмѣ́стѣ; **-nspi'nnen**, *va. irr.* (spinne z., spann z., zusammengesponnen): напря́сть; **-nspre-chen**, s. Zusa'mmenschwa'tzen; **-nste'cken**, *va.* скла́дывать, скласть вмѣ́стѣ; die Köpfe - та́йно разгова́ривать другъ съ дру́гомъ; перешёптываться; шепта́ть ме́жду собо́ю; шушу́кать; -, *vn.* (*h.*) быть вмѣ́стѣ; **-nsteh'len**, *va. irr.* (stehle z., stahl z., zusammengestohlen): накра́дывать, -кра́сть; **-nste'llen**, *va.* составля́ть, -ста́вить; (Gesetze, Beobachtungen) своди́ть, свести́; слича́ть, -чи́ть; (Materialien) собира́ть, -бра́ть; **-nste'llung**, *f.* 2. составле́нie; сводъ; сличе́нie; собра́нie; **-nsti'cken**, *va.* соштуко́вывать, -кова́ть; сшива́ть, сшить; **-nsti'mmen**, *vn.* (*h.*) ссогласова́ться; быть согла́снымъ; **-nsti'mmung**, *f.* s. Harmonie'; **-nsto'ppeln**, *va.* набира́ть, -бра́ть отвсю́ду; (compiliren) вы-; выпи́сывать, -са́ть; скропа́ть; **-nsto'ppler**, *m. I.* * компиля́торъ; **-nsto'ss**, *m. I.* (össe) столкнове́нie; **-nsto'ssen**, *va. irr.* (stosse z., stösst z., stiess z., zusammengestossen): ударя́ть, -ри́ть одно́ о друго́е; -, *vn. irr.* (*s.*) ста́лкиваться, столкну́ться; (Unterrichtsstunden) сходи́ться, сойти́сь; (sich vereinigen) соединя́ться, -ни́ться; (mit den Gläsern) чо́каться, чо́кнуться; -, *n. I.*, **-nsto'ssung**, *f.* ударе́нie другъ о дру́га; столкнове́нie; чо́канье; **-nströ'men**, *vn.* (*s.*) стека́ться, сте́чься; von allen Seiten - вали́ть, повали́ть со всѣхъ сторо́нъ; **-nstü'ckeln**, **-nstü'cken**, *va.* штукова́ть, со-; **-nstü'mpern**, *va.* свахля́ть; **-nstü'rzen**, *vn.* (*s.*) ру́шиться, ру́хнуться; обру́шиться; -, *va.* сбра́сывать, сбро́сить въ одно́ мѣ́сто; **-nsu'chen**, *va.* набира́ть, -бра́ть; со-; **-nthu'n**, *va. irr.* (thue z., thut z., that z., zusammengethan): класть вмѣ́стѣ; sich - соединя́ться, -ни́ться; сойти́сь; собира́ться; **-ntra'gen**, *va. irr.* (trage z., trägt z., trug z., zusammengetragen): сноси́ть, снести́ въ одно́ мѣ́сто; **-ntre'ffen**, *vn. irr.* (*s.*) (treffe z., trifft z., traf z., zusammengetroffen): встрѣча́ться, сходи́ться, сойти́сь, съѣ́хаться; das trifft ja herrlich zusammen, * чуде́сно выхо́дитъ; -, *n. I.* встрѣ́ча; (von Umständen) стече́нie; (zweier Geraden, zweier Feste) совпаде́нie; **-ntrei'ben**, *va. irr.* (treibe z., trieb z., zusammengetrieben): сгоня́ть въ одно́ мѣ́сто; (Bretter) спла́чивать, сплоти́ть; **-ntre'ten**, *vn. irr.* (*s.*) (trete z., tritt z., trat z., zusammengetreten): сходи́ться, сойти́сь; (in einen Haufen) собира́ться, собра́ться; * s. Verei'nigen (sich); -, *va.* стопта́ть; **-ntri'tt**, *m. I.* соедине́нie, сою́зъ; **-ntro'cknen**, *vn.* (*s.*) ссыха́ться, ссо́хнуться; **-ntro'mmeln**, *va.* созыва́ть (oder сзыва́ть), созва́ть бараба́ннымъ бо́емъ; *Kw.* бить къ сбо́ру; **-nwa'chsen**, *vn. irr.* (*s.*) (wachse z., wächst z., wuchs z., zusammengewachsen): сраста́ться, срости́сь; -, *n. I.* сраста́нie; сраще́нie; **-nwä'lzen**, *va.* вала́ть, ката́ть въ одно́ мѣ́сто, въ ку́чу; **-nwe'ben**, *va. irr.* (webe z., wob z., zusammengewebt): соткать; (in Menge) на-; **-nwe'hen**, *va.* (in Menge) навѣва́ть, -вѣ́ять; надува́ть, -ду́ть; сдува́ть, сдуть въ одно́ мѣ́сто; **-n-**

we'rfen, *va. irr.* (werfe z., wirft z., warf z., zusammengeworfen): сбрáсывать, сбрóсить въ кýчу (oder въ однó мѣ́сто); перебрáсывать, -бросáть; **-nwi'ckeln**, *va.* свёртывать, свернýть; свивáть, свить; in einen Knäuel - смáтывать, смотáть въ клубóкъ; **-nwi'nden**, *va. irr.* (winde z., wand z., zusammengewunden): скрýчивать, скрутить; сплетáть, сплести; **-nwi'rken**, *va.* содѣ́йствовать; соткáть; **-nwu'chern**, *va.* (Geld) копить, на- лихоимствомъ; **-nzäh'len**, s. Summi'ren; *Rk.* s. Addi'ren; **-nzie'hen**, *va. irr.* (ziehe z., zog z., zusammengezogen): стягивать, стянýть; (Knoten, Wunde, Hals) за-; (Glieder, Magen, Fuss) сводить, свесть; стягивать, стянýть; (krampfhaft) кóрчить, с-; (Arzenei) вязáть; (Truppen) *Kw.* собирáть, -брáть; сводить, свесть; (zwei Wörter) *Spl.* соединять, соединить; (Zahlen) сложить; (verkürzen) сокращáть, сократить; sich - (Kleider, Fusswerk) съёживаться, съёжиться; ссѣдáться, ссѣ́сться; (enger werden) съýживаться, съýзиться; (krampfhaft) кóрчиться, с-; die Wolken ziehen sich - тýчи скопляются на нéбѣ; нéбо покрывáется облакáми; собирáться, соединяться; -, *vn.* (*s.*) отправляться, -виться, переѣзжáть вмѣ́стѣ съ кѣмъ; **-nzie'hend**, *ppr.* u. *a. Hlk.* вязкій; zusammengezogen, *Spl. etc.* слитный; **-nzie'hung**, *f.* 2. стягиваніе; за-; нахмýриваніе, собрáніе; соединéніе; сокращéніе; собирáніе, сборъ, сложéніе; сжимáніе; **-nzi'mmern**, *va.* срубить, сплáчивать, сплотить; **-nzwä'ngen**, *va.* сдáвливать, сдавить.

Zusa'mmt, s. Sammt; Nebst.

Zu'sanden, *vn.* (*s.*) быть занесéнымъ пескóмъ; засóриться.

Zu'satz, *m. I.* (ätze) прибавлéніе; прибáвка; примѣ́сь.

Zu'säuseln, *va.* навѣвáть.

Zu'schanzen, *va.* (Jmdm. etw.) *§ доставлять, -вить.

Zu'schärfen, *va.* завáстривать, завострить.

Zu'scharren, *va.* зарывáть, зарыть; покрывáть, покрыть землёю.

Zu'schauen, *vn.* (*h.*) смотрѣ́ть; глядѣ́ть; **Zu'schauer**, *m. I.* зритель; müssiger - зѣвáка; **Zu'schauerin**, *f.* 2. зрительница.

Zu'schaufeln, *va.* загребáть, -грéсть лопáтою.

Zu'schicken, *va.* присылáть, -слáть; **Zu'schickung**, *f.* s. Zu'sendung.

Zu'schieben, *va. irr.* (schiebe zu, schob zu, zugeschoben): (Riegel) задвигáть, -двинуть; Jmdm. etw. - при-; (heimlich) подсóвывать, подсýнуть; приписывать, приписáть; Jmdm. einen Eid - трéбовать, поотъ когó присяги; отдáть комý что нá душу.

Zu'schiessen, *va. irr.* (schiesse zu, schoss zu, zugeschossen): прибавлять, -вить; s. a. Zu'zahlen; -, *vn. irr.* (*s.*): auf Jmdn. - бросáться, брóситься на когó; die Milch schiesst ihr zu молокó у нея прибавляется.

Zu'schlag, *m. I.* (äge) присуждéніе комý чегó либо; отдáча; *Httk. Schdk.* плáвень; лигатýра; примѣ́сь; (Zuzählen) причислéніе; (Zugabe) добáвка; добáвокъ; mit - со включéніемъ.

Zu'schlagen, *va. irr.* (schlage zu, schlägt zu, schlug zu, zugeschlagen): заколáчивать, -колотить; забивáть, забить; (Fenster, Thüre) захлóпывать, захлóпнуть; (in der Auction) отдавáть, -дáть; остáвить что за кѣмъ; -, *vn. irr.* (*h.*) s. Dazu'schlagen, *vn.*; быть полéзнымъ; (wirken) дѣ́йствовать, по-; tüchtig auf Jmdn. - сильно бить когó; er schlägt zu онъ такъ и лѣ́зетъ въ дрáку; **Zu'schläger**, *m. I.* (in Schmieden) молотобóй; молотобóецъ, бóйца.

Zu'schleifen, *vn. irr.* (schleife zu, schliff zu, zugeschliffen): завáстривать, заострить.

Zu'schleppen, *va.* притáскивать, -тащить.

Zu'schliessen, s. Verschlie'ssen; **Zu'schliesser**, *m. I.* привратникъ.

Zu'schmeissen, *va. irr.* (schmeisse zu, schmiss zu, zugeschmissen), § s. Zu'werfen.

Zu'schmieren, *va.* замáзывать; замáрывать; запáчкивать.

Zu'schnallen, *va.* застёгивать, застегнýть пряжкою.

Zu'schnappen, *va.* хватáть, схватить; -, *vn.* (*s.*) защóлкнуться.

Zu'schneidebre'tt, *n. I.* (tter) закрóйная доскá; кроильница; **-deme'sser**, *n. I.* кроильный ножъ; **Zu'schneiden**, *va. irr.* (schneide zu, schnitt zu, zugeschnitten): кроить, скроить; (aus einem Stück Tuch, Zeuch, Leder) выкрáивать, выкроить; **Zu'schneider**, *m. I.* закрóйщикъ; крóйщикъ; **Zu'schneidestu'be**, *f.* 2. закрóйня; закрóйная.

Zu'schneien, *vn.* s. Verschnei'en.

Zu'schnitt, *m. I.* 3. крóеніе; крóйка; (eines Kleides) покрóй; (Modell) выкройка; die Sache ist im - verdorben, * дѣ́ло испóрчено въ сáмомъ началѣ́.

Zu'schnüren, *va.* зашнурóвывать, зашнуровáть; стягивать, стянýть снурóмъ; den Hals, die Kehle - сдавить; сýдорожно сжимáть, сжать.

Zu'schrauben, *va.* завинчивать, завинтить.

Zu'schreiben, *va. irr.* (schreibe zu, schrieb zu, zugeschrieben): написывать, -сáть на счётъ; (Jmdm. ein Verdienst, eine Schuld etc.) приписывать, приписáть; (in Rechnung bringen) записáть, стáвить, по- на чей счётъ; *Rw.* укрѣплять, -пить комý (за кѣмъ) что; er hat es sich selbst zuzuschreiben, * онъ самъ виновáтъ; -, *n. I.*, **Zu'schreibung**, *f.* приписываніе; укрѣплéніе за кѣмъ; приписка.

Zu'schreien, *va. irr.* (schreie zu, schrie zu, zugeschrieen): продолжáть кричáть; кричáть комý; -, *vn. irr.* (*h.*) кричáть, за-.

Zu'schrift, *f.* 2. письмó; отношéніе; прибавлéніе; **Zu'schriftlich**, *a.* s. Schri'ftlich.

Zu'schuss, *m. I.* (üsse) (an Geld) добáвокъ; додáча; придáча; приплáта; (Wasser) приливъ; *Bchdr.* прибáвка листóвъ къ завóду; ein Buch -, *Bchdr.* прибáвочная десть къ завóду; als - въ добáвокъ; **Zu'schussbo'gen**, *m. I. Bchdr.* прибáвочный листъ; **Zu'schusssu'mme**, *f.* 2. добáвочная сýмма.

Zu'schütten, *va.* засыпáть, -сыпать; (hinzuschütten) при-; под-; -, *n. I.*, **Zu'schüttung**, *f.* 2. засыпка; подсыпка; присыпка.

Zu'schwellen, *vn. irr.* (*s.*) (schwelle zu, schwillt zu, schwoll zu, zugeschwollen): опухáть, опýхнуть.

Zu'schwimmen, *vn. irr.* (*s.*) (schwimme zu, schwamm zu, zugeschwommen): плыть къ чемý.

Zu'schwören, *vv. irr.* (schwöre zu, schwur zu, zugeschworen): Jmdm. etw. - клясться, по- комý въ чёмъ; клятвенно увѣрять когó въ чёмъ.

Zu'segeln, *vn.* (*s.*) плáвать, ѣ́хать на парусáхъ къ чемý.

Zu'sehen, *vn. irr.* (*h.*) (sehe zu, sieht zu, sah zu, zugesehen): смотрѣ́ть; глядѣ́ть; wobei - быть зрителемъ при чёмъ; быть свидѣ́телемъ чегó; допускáть, -стить; da mag er -! это егó дѣ́ло (od. забóта)! sieh' zu, dass — старáйся, чтóбы; sieh' zu, dass du nicht etc. берегись чтобы не и пр.; man kann dem Unwesen nicht länger - мóчи нѣтъ (od. не льзя) бóлѣе смотрѣ́ть на этотъ безпорядокъ; **Zu'sehends**, *ad.* видимо.

Zu'sein, *vn. irr.* (*s.*) (bin zu, ist zu, war zu, zugewesen): быть зáпертымъ; быть закрытымъ; die Thüre ist zu дверь зáперта.

Zu'senden, *va. irr.* (sende zu, sandte zu, zugesandt): присылáть, -слáть; **Zu'sendung**, *f.* 2. присылка.

Zu'setzen, *va.* прибавлять; прилагáть; (wobei Verlust erleiden) имѣ́ть убытокъ; -, *vn.*: Jmdm. - приступáть, -пить въ комý; неотстýпно трéбовать чегó; *мýчить; *прижимáть; dem Feinde - сильно наступáть (нападáть) на непріятеля; Jmdm. hart - жестóко поступáть, -пить съ кѣмъ.

Zu'sichern, *va.* s. Versi'chern, Verspre'chen; Jmdm. etw. als Eigenthum -, *Rw.* упрóчивать, -чить что комý, od. за кѣмъ; **Zu'sicherung**, *f.* 2. s. Versi'cherung, Verspre'chen; *Rw.* упрóченіе.

Zu'siegeln, *va.* запечáтывать, -тать.

Zu'sinken, *vn. irr.* (*s.*) (sinke zu, sank zu, zugesunken): смыкáться.

Zu'speise, *f.* 2. прикýска.

Zu'sperren, s. Verspe'rren.

Zu'spitzen, *va.* заострять, -острить.

Zu'sprache, *f.* s. Zu'spruch; **Zu'sprechen**, *va. irr.* (spreche zu, spricht zu, sprach zu, zugesprochen): внушáть, -шить; приговорить; присуждáть, -судить; (Trost) утѣшáть, -шить когó; Muth - ободрять, ободрить; -, *vn. irr.* (*h.*) напивáться; der Flasche - попивáть; brav - (einer Speise) ѣсть что съ апетитомъ; порядочно наѣ́сться чегó; **Zu'sprechung**, *f.* присуждéніе.

Zu'sprengen, *vn.* (*s.*) прискакáть (верхóмъ).

Zu'springen, *vn. irr.* (*s.*) (springe zu, sprang zu, zugesprungen): auf Jmdn., auf etw. - подскáкивать, -скочить къ комý, къ чемý; (Thürschloss) защóлкнуться.

Zu'spruch, *m. I.* уговáриваніе; ободрéніе; утѣшéніе; навѣщáніе; посѣщéніе; (Besuchende) * посѣтители; покупáтели.

Zu'spunden, **Zu'spünden**, *va.* затыкáть, -ткнýть втýлкою.

Zu'stand, *m. I.* (ände) состояніе; положéніе; elender - жáлкое поло-

же́ніе; bedenklicher - крити́ческое положе́ніе; baufälliger - ве́тхость; in baufälligem Zustande въ ве́тхомъ состоя́ніи; nüchterner - тре́звость; trunkener - нетре́звый видъ.
Zu'ständig, *a.* слѣ́дующій; принадлежа́щій; -ges Recht зако́нное пра́во на что́-либо; принадлежа́щее кому́-либо пра́во на что; - sein слѣ́довать; принадлежа́ть; **-digkeit**, *f.* принадле́жность; **Zu'ständlich**, *a.*: -liches Zeitwort, *Spl.* сре́дній глаго́лъ.
Zu'standswo'rt, *n. 1.* (örter) *Spl.* глаго́лъ сре́дній.
Zu'stecken, *va.* (mit Nadeln befestigen) пришпи́ливать, -лить; за-; Jmdm. etw. -, * подсо́вывать, подсу́нуть; сова́ть, су́нуть въ ру́ку.
Zu'stehen, *vn. irr.* (*h.*) (stehe zu, stand zu, zugestanden): слѣ́довать; подоба́ть; идти́; es steht ihm nicht zu не прили́чно для него́; не идётъ ему́; онъ не имѣ́етъ пра́ва.
Zu'stellen, *va.* (etw. vor eine Oeffnung stellen) застана́вливать, застанови́ть; (wohin schaffen) доставля́ть, -вить; s. a. Uebergeʼben, Ei'nhändigen.
Zu'sterben, *vn. irr.* (*s.*) (stirbt zu, starb zu, zugestorben): (Erbschaft etc.) достава́ться, доста́ться.
Zu'steuern, *va.* s. Bei'steuern; -, *vn.* (*h.*) *Sw.*: auf etw. - плыть, по- пря́мо къ чему́.
Zu'stimmen, **Zu'stimmnng**, etc. s. Bei'stimmen, etc.
Zu'stopfen, *va.* s. Versto'pfen; зашто́пывать, -пать; luftdicht - герметѝчески заку́поривать, -рить.
Zu'stöpseln, *va.* затыка́ть, -ткну́ть про́бкою.
Zu'stossen, *vn. irr.* (*h.*) (stosse zu, stösst zu, stiess zu, zugestossen): толка́ть, толкну́ть; (mit Degen, Dolch) коло́ть; stoss zu! коли́! (begegnen) случа́ться, -чи́ться; приключа́ться, -чи́ться съ кѣмъ; es ist ihm eine Krankheit zugestossen его́ пости́гла внеза́пная болѣ́знь; es ist ihm ein Unglück zugestossen съ нимъ случи́лось несча́стіе.
Zu'streichen, s. Verstrei'chen.
Zu'strömen, s. Herbei'strömen.
Zu'stülpen, *va.* накрыва́ть, -кры́ть кры́шкою.
Zu'stürzen, *vn.* (*s.*): auf Jmdn. - броса́ться, бро́ситься на кого́.
Zu'stutzen, *va.* (die Ohren einem Pferde od. Hunde) обрѣза́ть, обрѣ́зать у́ши у ло́шади, у соба́ки; *Gtn.* s. Beschnei'den (Bäume, Hecken); einen jungen Menschen -, * шко́лить, вы́-; * полирова́ть, вы́-.
Zu'tappen, *vn.* (*h.*) ощу́пывать, ощу́пать.
Zu'that, *f.* 2. (bei Speisen) снадо́бье; припра́ва; (Beigemischtes) при́мѣсь; (Material) матеріа́лъ; (beim Schneider) прикла́дъ; прибо́ръ; **Zu'thätig, -gkeit**, s. Zu'thulich, etc.
Zu'theilen, *va.* дава́ть, дать; (den Armen etw.) надѣля́ть, -ли́ть; назнача́ть, -чи́ть.
Zu'thulich, *a.* вкра́дчивый; * s. Ei'nschmeichelnd; **Zu'thulichkeit**, *f.* 2. вкра́дчивость.
Zu'thun, *va. irr.* (thue zu, thut zu, that zu, zugethan): закрыва́ть; затворя́ть; die ganze Nacht kein Auge - всю ночь не спать; s. a. Hinzu'fügen; **Zu'thun**, *n. I.* содѣ́йствіе; по́мощь; ohne mein - безъ моего́ содѣ́йствія.
Zu'tragen, *va. irr.* (trage zu, trägt zu, trug zu, zugetragen): приноси́ть, -нести́, -не́сть; Jmdm. etw. - подава́ть, -да́ть; (überbringen) * переноси́ть, -нести́; передава́ть, переда́ть; sich - случа́ться, -чи́ться приключа́ться, -чи́ться; **Zu'träger**, *m. I.* * нау́шникъ; **Zu'trägerin**, *f.* 2. нау́шница; **Zu'trägerei'**, *f.* 2. * нау́шничество; **Zu'träglich**, *a.* поле́зный; вы́годный; *Hlk.* здоро́вый; **Zu'träglichkeit**, *f.* по́льза; поле́зность.
Zu'trauen, *va.* (Jmdm. etw.) довѣря́ть, -рить; счита́ть кого́ спосо́бнымъ къ чему́; ожида́ть отъ кого́; es ist ihm Alles zuzutrauen, * отъ него́ всего́ мо́жно ожида́ть; Jmdm. nicht viel -, * не сли́шкомъ довѣря́ть кому́; -, *n. I.* довѣ́ріе; довѣ́ренность; sein - schenken довѣря́ть, довѣ́рить; **Zu'trauensvo'll**, *a.* испо́лненный довѣ́рія; -, *ad.* съ по́лнымъ довѣ́ріемъ; **Zu'traulich**, *a.* довѣ́рчивый; **-lichkeit**, *f.* довѣ́рчивость.
Zu'treffen, *vn. irr.* (*s.*) (treffe zu, trifft zu, traf zu, zugetroffen): сбыва́ться, сбы́ться; оказываться, -за́ться вѣ́рнымъ; die Rechnung trifft auf einen Pfennig zu, * счётъ вѣ́ренъ до копѣ́йки; es trifft auf ein Haar zu, * точь въ точь; * такъ вѣ́рно какъ два́жды два четы́ре.
Zu'treiben, *va. irr.* (treibe zu, trieb zu, zugetrieben): пригоня́ть, пригна́ть; (nicht aufhören zu treiben) по-.
Zu'treten, *va. irr.* (trete zu, tritt zu, trat zu, zugetreten): зата́птывать, -топта́ть; -, *vn. irr.* (*s.*) подступа́ть, -пи́ть; подходи́ть, подойти́.
Zu'trinken, *va.* u. *vn. irr.* (trinke zu, trank zu, zugetrunken): Jmdm. - пить за чьё-либо здоро́вье.
Zu'tritt, *m. I.* при́ступъ; (Herannahen) приближе́ніе; (zu Jmdm.) до́ступъ; (Zugang) входъ; er hat freien - bei ihm, * онъ вхожъ въ его́ домъ; man hat keinen - zu ihm къ нему́ до́ступу нѣтъ; онъ недосту́пенъ; es hat ein Jeder freien - dorthin туда́ всѣмъ входъ откры́тъ; - verstatten, gewähren допуска́ть, допусти́ть.
Zu'verlä'ssig, *a.* надёжный; благонадёжный; (gewiss) вѣ́рный; -ge Nachricht вѣ́рное извѣ́стіе; -ger Zeuge достовѣ́рный свидѣ́тель; ich weiss nichts Zuverlässiges darüber я ничего́ вѣ́рнаго объ э́томъ не зна́ю; навѣ́рно объ э́томъ я ничего́ не зна́ю; **Zu'verlässigkeit**, *f.* надёжность; благонадёжность; достовѣ́рность.
Zu'versi'cht, **Zu'versi'chtlichkeit**, *f.* увѣ́ренность; упова́ніе; по́лное довѣ́ріе; по́лная довѣ́ренность; mit - смѣ́ло; съ самонадѣ́янностію; навѣ́рно; Gott ist meine -! Богъ моя́ наде́жда! упова́ніе моё на Бо́га! **Zu'versi'chtlich**, *a.* несомнѣ́нный; вѣ́рный; надёжный; -, *ad.* съ увѣ́ренностію; съ уваже́ніемъ; **Zu'versi'chtlichkeit**, *f.* увѣ́ренность, наде́жда.
Zuvie'l, *ad.* сли́шкомъ мно́го.
Zuvor, *ad.* пре́жде; напере́дъ; kurz - незадо́лго; einige Tage - нѣ́сколько дней пере́дъ тѣмъ; за нѣ́сколько дней.
Zuvö'rderst, *ad.* пре́жде всего́; па́че всего́; (zuerst) пре́жде; напере́дъ.
Zuvo'rkommen, *vn. irr.* (*s.*) (komme z., kam z., zuvorgekommen): опере́живать; предупрежда́ть; обгоня́ть, обогна́ть; пере-; опереди́ть кого́; (einer Bitte) предупрежда́ть, предупреди́ть; (einem Uebel) предотвраща́ть, -отврати́ть; -, *n. I.* предупрежде́ніе; **Zuvo'rkommend**, *ppr.* u. *a.* предупреди́тельный; внима́тельный; услу́жливый; **Zuvo'rkommenheit**, *f.* предупреди́тельность; внима́ніе; услу́жливость.
Zuvo'rsehen, *va. irr.* (sehe zuvor, sieht z., sah z., zuvorgesehen): предви́дѣть.
Zuvo'rthun, *va. irr.* (thue zuvor, that z., zuvorgethan): es Jmdm. - сдѣ́лать ра́ньше друга́го; превосходи́ть, превзойти́ кого́ въ чёмъ.
Zu'wachs, *m. I.* приращ́еніе; пріумноже́ніе; увеличе́ніе; junger - подро́стъ; **Zu'wachsen**, *vn. irr.* (wachse zu, wächst zu, wuchs zu, zugewachsen): прираста́ть; умножа́ться; (Wunden) зароста́ть, -раста́ть, -рости́; затя́гиваться, -тяну́ться; es ist ihm ein grosser Nutzen zugewachsen, * ему́ принесло́ большу́ю вы́году.
Zu'wägen, *va. irr.* (wäge zu, wog zu, zugewogen): отвѣ́шивать, -вѣ́сить; дава́ть, дать вѣ́сомъ.
Zu'wälzen, *va.* зава́ливать, -ли́ть.
Zu'wanken, *vn.* (*s.*) шата́ясь подойти́.
Zuwe'ge, *ad.*: - bringen дѣ́лать; осуществля́ть, осуществи́ть.
Zu'wehen, *va.* навѣва́ть, -вѣ́ять, (Schnee) наноси́ть, -не́сть снѣ́гу; за-.
Zuwei'len, *ad.* поро́й; иногда́; по времена́мъ.
Zu'weisen, *va. irr.* (weise zu, wies zu, zugewiesen): Jmdm. etw. - ука́зывать, -за́ть; Jemandem einen Andern - посыла́ть, -сла́ть (od. адресова́ть) кого́ къ кому́.
Zu'wenden, *va. irr.* (wende zu, wandte zu, zugewandt): обраща́ть къ чему́; der Stadt den Rücken -, * оста́вить го́родъ; **Zu'wendung**, *f.* обраще́ніе.
Zu'werfen, *va. irr.* (werfe zu, wirft zu, warf zu, zugeworfen): заки́дывать, -ки́нуть; (verschütten) засыпа́ть, -сы́пать; (Thüren, Fenster) захло́пывать, -хло́пнуть; s. a. Vo'rwerfen; -, *n. I.*, **Zu'werfung**, *f.* заки́дываніе; зава́ливаніе; засы́пка.
Zuwi'der, *praep.* (mit *Dativ*): про́тивъ, въ проти́вность чего́; напереко́ръ, вопреки́ чему́; den Gesetzen - вопреки́ зако́намъ; Jmdm. - sein быть про́тивъ кого́; проти́виться кому́ въ чёмъ; - laufen противорѣ́чить; -, *ad.* проти́вно; sie ist mir -, * она́ мнѣ проти́вна; * терпѣ́ть её не могу́; **Zuwi'derlaufend**, *a.* въ проти́вность чему́.
Zu'wiegen, *va. irr.* s. Zu'wägen.
Zu'wiehern, *vn.* (*h.*) ржать на встрѣ́чу.
Zu'winken, *va.* u. *vn.* дава́ть, дать знакъ; (mit dem Kopfe) кива́ть, кивну́ть; (mit der Hand) маха́ть, махну́ть; (mit den Augen) мига́ть, мигну́ть; подми́гивать, -мигну́ть; einander - переми́гиваться, -мигну́ться.

Zu'wölben, *va*. *Bk*. сводить, свести сводомъ.

Zu'zahlen, *va*. приплачивать, -платить.

Zu'zählen, *va*. причислять, -лить; (ab-) отсчитывать, -тать.

Zu'zäunen, *va*. обнести забóромъ.

Zu'ziehen, *va*. *irr*. (ziehe zu, zog zu, zugezogen): затягивать, -тянуть; (Vorhänge) задёргивать, -дёрнуть; (Thüren, Fenster) затворять, -рить; (Vieh) распложать, -плодить приплодомъ; размножать, -жить приплóдомъ; Jmdn. wozu - призывать, -звать на что; (verursachen) причинять, -нить; sich eine Krankheit - наживать, -жить; получать, получить; схватить; (Unangenehmes) - заслуживать, -жить; навлекать, навлечь на себя; -, *n*. *I*. (des Viehes) распложéніе, припложéніе; размножéніе приплóдомъ; **Zu'ziehung**, *f*. призываніе; приглашéніе; mit - при содѣйствіи; ohne - Anderer безъ содѣйствія посторóннихъ.

Zu'zischeln, *va*. шептать, говорить на ухо.

Zu'zucht, *f*. (des Viehes) приплóдъ.

Zwa'cken, *va*. щипать; * безпокóить;

Zwa'cker, *m*. *I*. скряга; кощéй.

Zwang, s. **Zwi'ngen**, *va*. *irr*.

Zwang, *m*. *I*. принуждéніе; принуждéнность; невóля; *Hlk*. натýга; aus - по невóлѣ; ohne - безъ принуждéнія; sich - anthun принуждать себя; приневóливать себя; **Zwang-**, **Zwangs-**, *a*. принуждённый; **Zwa'ngsanleihe**, *f*. 2. принуждённый заёмъ; заёмъ по необходимости; **-gsarbeit**, *f*. 2. невóльная рабóта; (in Bergwerken, Festungen) каторжная рабóта; der zur - Verurtheilte каторжникъ; **-gscours**, *m*. *I*. 3. (по необходимости) повышённый курсъ; **-gsdienst**, *m*. *I*. невóльная рабóта; барщина.

Zwä'ngen, *va*. вбивать, вбить; на-; вколачивать, вколотить; впихать; натянуть; натискать.

Zwa'nglos, *a*. непринуждённый; вóльный; in zwanglosen Heften, *Bchh*. безсрóчными тетрадями (od. выпусками); **-glosigkeit**, *f*. непринуждённость.

Zwa'ngsgere'chtigkeit, *f*. s. Zwa'ngsrecht; **-gsgesi'nde**, *n*. *I*. крестьяне, обязанные рабóтать за извѣстную плату; **-gshemd**, *n*. *I*. 2. смирительная рубаха; **-gsherrschaft**, *f*. деспотизмъ; **-gshuf**, *m*. *I*. 3. *Hlk*. сжатое копыто; **-gshufig**, *a*. *Hlk*. засѣченный; **-gsjacke**, *f*. 2. смирительный камзóлъ.

Zwa'ngsmittel, *n*. *I*. понудительное срéдство; понудительная мѣра; принуждéніе; **-gsmühle**, *f*. 2. помѣщичья мéльница; **-gsofen**, *m*. *I*. (ö) помѣщичья печь; **-gspass**, *m*. *I*. (ässe) невóльный, принудительный видъ; **Zwa'ngspflicht**, *f*. 2. невóля; aus - по невóлѣ; **-gsrecht**, *n*. *I*. право помѣщика принуждать своихъ пóдданныхъ къ чемý-либо od. право понуждéнія; **Zwa'ngvoll**, *a*. весьма принуждённый; **-gsweise**, *a*. u. *ad*. принуждённымъ óбразомъ; невóлею.

Zwa'nzig, *a*. *num*. двадцать; Nummer - нóмеръ двадцатый; **Zwa'nzige'ck**, *n*. *I*. 2. *Gl*. двадцатиугóльникъ; **Zwa'nziger**, *m*. *I*. *Mzw*. цванцигеръ; монéта въ двадцать крéйцеровъ; (russische Münze = 20 Kopeken) двадцатикопéечникъ; двугривенникъ; -, * Mensch von 20 Jahren человѣкъ двадцати лѣтъ; **Zwanzigerlei'**, *a*. двадцати родóвъ; **Zwa'nzigfa'ch**, **Zwa'nzigfä'ltig**, *a*. двадцатикратный; **Zwa'nzigjäh'rig**, *a*. двадцатилѣтній; **Zwa'nzigsei'tig**, *a*. двадцатисторóнній; -ge Figur, *Gl*. двадцатисторóнникъ; **Zwa'nzigste** (der, die, das), *a*. *num*. двадцатый; der - (des Monats) двадцатое числó; am -sten Januar двадцатаго Января; **Zwa'nzigstel**, *n*. *I*. двадцатая часть od. дóля; ein - ($^1|_{20}$), *Rk*. однá двадцатая; fünf - пять двадцатыхъ; **Zwa'nzigtä'gig**, *a*. двадцатидневный.

Zwar, *a*. хотя; правда; und zwar а именно.

Zweck, *m*. *I*. 3. намѣреніе; (Ziel) цѣль; конéцъ; zu welchem -? для чегó? zu dem -, zu diesem - на сей конéцъ; для этого; для тогó; dem - gemäss соглáсно съ цѣлію.

Zwe'ckdienlich, *a*. удóбный.

Zwe'cke, *f*. 2. (beim Schuhmacher) гвóздикъ; **Zwe'cken**, *va*. (Schuhwerk) подбивать, -бить гвóздиками; -, *vn*. (*h*.) мѣтить на что; **Zwe'ckenho'lz**, *Ng*. s. Spi'ndelbau'm.

Zwe'ckfall, *m*. *I*. *Spl*. дательный падéжъ; **-ckgemä'ss**, s. Zwe'ckmässig; **-cklos**, *a*. безъ цѣли; безъ намѣбрázный съ цѣлію; цѣлесообрázный; ренія; безъ пóльзы; **-cklosigkeit**, *f*. бозполéзность; **-ckmässig**, *a*. соополéзный; удóбный; **-ckmässigkeit**, *f*. сообрázность съ цѣлію; цѣлесообрázность; пóльза; удóбность.

Zwe'cknagel, *m*. *I*. (nägel) s. Zwe'cke.

Zwe'ckvoll, *a*. стремящійся къ цѣли.

Zwe'ckwidrig, *a*. не сообрázный съ цѣлію; противный цѣли; неудóбный; -, *ad*. не сообрázно съ цѣлію; - sein не соотвѣтствовать цѣли; **-ckwidrigkeit**, *f*. несообрázность съ цѣлію; несоотвѣтственность; неудóбность.

Zwei, *a*. *num*. два; двѣ; двóе; wir waren unserer - насъ было двóе; es wurde von zweien getragen двóе (od. два человѣка) несли это; zu Zweien, zu - по два; по двѣ; - Pfund два фýнта; alle - Jahre каждые два гóда; чéрезъ годъ; Nummer - нóмеръ вторóй; die Uhr ist - два часá; два било; es ist ein Viertel auf - чéтверть втораго; um halb - въ половинѣ втораго; nach - (Uhr) когдá два пробьётъ; въ трéтьемъ часý; es ist bald -, es ist nahe an - скóро два пробьётъ; вторóй часъ въ исхóдѣ; -, *f*. 2. числó два; *Ktsp*. двóйка; **Zwei'achsig**, *a*. двуóсный; **Zwei'äugig**, *a*. двуглазый; **Zwei'basisch**, *a*. *Schdk*. двухоснóвный; **Zwei'bäuchig**, *a*. *Zk*. двубрюшный; **Zwei'beinig**, *a*. двунóгій; **Zwei'beuter**, *m*. *pl*. (Bienenzucht) двухъýльные шкафики; **Zwei'blatt**, *n*. *I*. *Ng*. двулистникъ; **Zwei'blätterig**, *a*. двулистный; **Zwei'blumig**, *a*. *Ng*. двуцвѣтный; двуцвѣтóчный.

Zwei'brache, *f*. 2., **Zwei'brachen**, *n*. *I*. *Ldw*. вторая распашка; двоéніе.

Zwei'buckelig, *a*. двугóрбый; **Zwei'decker** *m*. *I*. *Sw*. двухпалубное сýдно; двухпалубный, двухдéчный корабль; **Zwei'deutig**, *a*. двузнаменательный; обоюдный; двусмысленный; - reden говорить двусмысленно; **Zwei'deutigkeit**, *f*. двусмысленность; обоюдность; **Zwei'doppelt**, *a*. двойнóй; -, *ad*. въ двóе; **Zwei'drähtig**, *a*. изъ двухъ нитей состоящій; -, *ad*. въ двѣ нитки; zweidrähtiger Faden двойникъ.

Zweierlei', *a*. двоякій; двухъ сóртовъ, родóвъ; auf - Weise, Art двоякимъ óбразомъ; - Reden führen, * говорить двусмысленно od. и такъ и сякъ; Sagen und Thun ist -, * не всё творится, что прóсто говорится.

Zwei'fach, *a*. *Ng*. двойнóй; двукратный; *Gl*. двучлéнный; - nehmen брать, взять вдвóе; удваивать, удвóить; **Zwei'fächerig**, *a*. *Ng*. двугнѣздный; двумѣстный; **Zwei'falter**, s. Schme'tterling; **Zwei'fältig**, s. Zwei'fach; **Zwei'farbig**, *a*. двуцвѣтный; **Zwei'farbigkeit**, *f*. *Bw*. дихроизмъ; двуцвѣтность.

Zwei'fel, *m*. *I*. сомнѣніе; ohne - безъ сомнѣнія; (gewiss) конéчно; in - sein, in - ziehen, stellen, - hegen сомнѣваться въ чёмъ; быть въ сомнѣніи (od. въ недоумѣніи) на счётъ чегó; es ist kein - нѣтъ сомнѣнія; das leidet keinen - въ этомъ нéчего сомнѣваться.

Zweife'lderwirthschaft, *f*. *Ldw*. двухпóльное сéльское хозяйство.

Zwei'feldig, *a*. *Wpk*. раздѣлённый на два пóля.

Zwei'felhaft, *a*. сомнительный; подлежащій сомнѣнію; усомнительный; **-lhaftigkeit**, *f*. сомнительность; **-lleh're**, *f*. *Philos*. скептицизмъ; **-llo's**, *a*. несомнѣнный; неусомнительный; **-lmu'th**, *m*. *I*. нерѣшимость; недовѣрчивость; **-lmu'thig**, *a*. недовѣрчивый; сомнѣвающійся; **Zwei'feln**, *vn*. (*h*.): woran - сомнѣваться въ чёмъ; быть въ нерѣшимости; -, *n*. *I*. сомнѣніе; **Zwei'felsgru'nd**, *m*. *I*. (ünde) причина сомнѣнія; **-lskno'ten**, *m*. *I*. скрýпулъ; **-lsohne**, *ad*. безъ сомнѣнія; **Zwei'felsu'cht**, *f*. склóнность къ сомнѣнію; мнительность; скептицизмъ; **-lsü'chtig**, *a*. склóнный къ сомнѣнію; мнительный; **Zwei'fler**, *m*. *I*. мнительный человѣкъ; скéптикъ; сомнѣвающійся.

Zwei'flosser, *m*. *pl*. *Ng*. (Fische) рыбы, имѣющія два плавательныя перá (на спинѣ); **Zwei'flügelig**, *a*. двукрылый; zweiflügelige Thüre створчатыя двéри; двустворчатая дверь; **Zwei'flügler**, *m*. *pl*. *Ng*. двукрылыя насѣкóмыя; двукрыльники; **Zwei'füssig**, *a*. двунóгій.

Zweig, *m*. *I*. 3. вѣтвь; (eines Gebirges) отрóгъ; óтрасль; (des Wissens) óтрасль; mit vielen Zweigen вѣтвистый; er kommt auf keinen grünen -, * емý не поправиться; **Zwei'gbahn**, *f*. 2. (Eisenbahn) побóчная желѣзная дорóга; **Zwei'gelchen**, *n*. *dim*. *I*. вѣточка; вѣтка.

Zwei'gesa'ng, *m*. *I*. (änge) *Tk*. дуэтъ; **Zwei'gespa'nn**, *n*. *I*. 3. пара; двóйка; mit - на парѣ; **Zwei'gesprä'ch**, *n*. *I*. 3. діалóгъ; **Zwei'gesta'ltig**, *a*. *Ng*. двоевидный; двуобрázный; **-tigkeit**, *f*. двуобрázность; **Zwei'gesti'rn**, s. Do'ppelste'rn; **Zwei'gestri'chen**, *a*. *Tk*.: -chene Note двувязная нóта.

Zwei'gig, *a*. вѣтвистый; **Zwei'glein**, s. Zwei'gelchen.

Zwei'gliedrig, *a.* двучлéнный; **Zwei'händig**, *a.* двурýкій; *Tk.* въ двѣ руки́; **Zwei'häuig**, *a.* (Wiesen) двухпокóсный; **Zwei'henkelig**, *a.* о двухъ рýчкахъ; **Zwei'herrig**, *a.* двумъ принадлежáщій; **Zwei'herrscher**, *m. I. Stw. Alt.* дуумви́ръ; двуначáльникъ; **Zwei'herrschaft**, *f. Stw. Alt.* дуумвирáтъ; **Zwei'hörnig**, *a.* двурóгій; **Zwei'hufer**, *m. pl. Ng.* раздѣльнокопы́тныя живóтныя; **Zwei'hufig**, *a. Ng.* раздѣльнокопы́тный; двукопы́тный.

Zwei'hundert, *a. num.* двѣ́сти; **Zwei'hunderstel**, *n. I.* двухсóтая дóля; **Zwei'hundertste**, (der, die, das), *a. num.* двухсóтый; **Zwei'jährig**, *a.* двулѣ́тній; двухгодовáлый; двухгодóвый; -jähriger Zeitraum двухлѣ́тіе; **Zwei'kampf**, *m. I.* (ämpfe) единобóрство; поеди́нокъ; дуэ́ль; **Zwei'kämpfer**, *m. I.* единобóрецъ; **Zwei'kantig**, *a.* двугрáнный; **Zwei'kapselig**, *a. Ng.* двукорóбчатый; **Zwei'kernig**, *a. Ng.* двузерни́стый; **Zwei'klappig**, *a. Ng.* (Muscheln) двуствóрчатый; **Zwei'köpfig**, *a.* двуглáвый; **Zwei'lappig**, *a. Ng.* (Pflanzen) двулóпастный; **Zwei'lebig**, s. Bei'dlebig; **Zwei'löthig**, *a.* двухлóтный; **Zwei'mähdig**, s. Zwei'häuig; **Zwei'mal**, *ad.* два рáза; - zwei ist vier, *Rk.* дважды два четы́ре; **Zwei'malig**, *a.* двукрáтный; **Zwei'männerei'**, *f.* двумýжество; **Zwei'master**, *m. I. Sw.* двухмáчтовый корáбль; **Zwei'mastig**, *a. Sw.* двухмáчтовый; **Zwei'monatig**, *a.* двухмѣ́сячный; **Zwei'monatlich**, *a.* кáждые два мѣ́сяца; **Zwei'paarig**, *a.* двупáрный; **Zwei'pfünder**, *m. I.* двуфунтови́къ; **-pfündig**, *a.* двуфунтовóй; **Zwei'räderig**, *a.* двухколёсный; -ger Wager телѣ́га о двухъ колёсахъ; таратáйка; (Karriole) одноко́лка; **Zwei'ruderig**, *a. Sw.* двувесéльный. **Zwei'samig**, *a. Ng.* двусѣ́менный; **Zwei'satz**, *m. I.* (ätze) *Rk.* двойнóе прáвило; **Zwei'schalig**, *a. Ng.* двуствóрчатый; двучéрепный; **Zwei'schattig**, *a. Geog.* s. Do'ppelscha'ttig; **Zwei'sche[illegible]ig**, *a.* двухполѣ́пный; **Zwei'sch[illegible]rig**, *a.*: -ges Bett двуспáльная кровáть; **Zwei'schlitz**, *m. I. 3. Bk.* диглифъ; **Zwei'schneidig**, *a.* обоюдоóстрый; **Zwei'schritt**, *m. I. 3. Tzk.* вальсъ въ два тáкта; **Zwei'schürig**, *a.*: -ge Schafe óвцы, котóрыхъ стригýтъ два рáза въ годъ; (Wiesen) s. *Ldw.* Zwei'häuig; **Zwei'seitig**, *a.* двухсторóнній; обоесторóнній; **Zwei'sitzig**, *a.* двумѣ́стный; **Zwei'spaltig**, *a.* раздвоённый; раздвоившійся; *Bchdr.* въ два столбцá; *Ng.* двураздѣ́льный; **Zwei'spänner**, *m. I.* (Wagen) пáрная, двукóнная повóзка; **Zwei'spännig**, *a.* пáрою (od. въ двѣ лóшади) запряжённый; двукóнный; -ger Schlitten пáрныя сáни; -ges Geräth, *Ldw.* двукóнное орýдіе; **Zwei'spelzig**, *a. Ng.* двуствóрчатый; **Zwei'spiel**, *n. I. 3. Tk.* дуэ́тъ; **Zwei'spitz**, *m. I.*, **Zwei'spitze**, *f. 2.* (bei Steinhauern, Maurern) насѣ́чка; насѣ́чникъ; молотóкъ о двухъ остреяхъ; **Zwei'spitzig**, *a.* о двухъ остреяхъ; **Zwei'stimmig**, *a.* (Gesang) двухголóсный; *Tk.* (für zwei Stimmen gesetzt) для двухъ голосóвъ; **Zwei'stöckig**, *a.* двухъэтáжный; **Zwei'stufig**, *a.* о двухъ ступéнькахъ; **Zwei'stückig**, *a.* изъ двухъ кускóвъ; **Zwei'stündig**, *a.* двухчáсный; -, *ad.* по два часá; **Zwei'stündlich**, *a.* чéрезъ кáждые два часá; **Zwei'sylbig**, *a.* двуслóжный; **Zwei'tactpause**, *f. 2. Tk.* двутáктная пáуза; **Zwei'tägig**, *a.* двухднéвный; **Zwei'täglich**, *a.* кáждые втóрые сýтки; -, *ad.* по два дня; **Zwei'tagsbauer**, *m. I.* (in den russischen Ostseeländern) крестья́нинъ, рабóтающій на бáрщинѣ два дня въ недѣ́лю; **Zwei'tausend**, *a. num.* двѣ ты́сячи; **Zwei'tausendster**, *a.* двухты́сячный.

Zweite (der, die, das), *a. num.* вторóй; der - (des Monats) вторóе числó; **Zwei'tens**, *ad.* во-вторы́хъ.

Zwei'tgebo'ren, *a.* послѣрождённый; вторóй; млáдшій изъ двухъ.

Zwei'theilig, *a.* раздѣлённый на двóе; *Ng.* двураздѣ́льный; *Gl.* двучлéнный; **Zwei'treffer**, *m. I.* áмба; **Zwei'tritt**, *m. I. Tzk.* вальсъ въ два тáкта.

Zweivie'rtelno'te, *f. 2. Tk.* полутáктная нóта; **Zweivie'rtelpau'se**, *f. Tk.* полутáктная пáуза; **Zweivie'rtelta'ct**, *m. I. Tk.* тактъ въ двѣ чéтверти; **Zwei'weiberei'**, *f.* двоежéнство; **Zwei'weibig**, *a.* двоебрáчный; **Zwei'weibiger**, *m. II.* двоежёнецъ; **Zwei'wuchs**, *Hlk.* s. Rhachi'tis; **Zwei'wüchsig**, *a.* s. Rhachi'tisch; **Zwei'zackig**, *a.* о двухъ зубцáхъ; **Zwei'zahl**, s. Dua'l; **Zwei'zahn**, *m. I. Ng.* двузýбецъ; (Igelfisch) двузýбъ; двоезýбъ; ежеры́бъ; **Zwei'zähnig**, *a.* двузýбый; **Zwei'zehig**, *a.* двупáлый; о двухъ пáльцахъ; **Zwei'zeilig**, *a.* двустрóчный; -ge Gerste двуря́дный ячмéнь; востóчный ячмéнь; **Zwei'zinkig**, s. Zwei'zackig; **Zwei'zollig**, *a.* двухдюймóвый; -, *ad.* толщинóю въ два дю́йма; **Zwei'züngig**, *a.* двуязы́чный; * s. Do'ppelzü'ngig; **Zwei'züngigkeit**, * s. Do'ppelzü'ngigkeit; **Zwei'züngler**, * s. Do'ppelzü'ngler.

Zwerch, *ad.* вкось; **Zwe'rchaxt**, **-chbalken**, s. Que'raxt, Que'rbalken.

Zwe'rchfell, *n. I. Zk.* грудо-брю́шняя преграда; грудная перепóнка; Jmdm. das - erschüttern, * застáвить когó смѣя́ться (od. хохотáть); разсмѣши́ть когó; **Zwe'rchfellsabsce'ss**, *m. I. 3. Hlk.* нары́въ грудобрю́шной преграды; **-sbru'ch**, *m. I.* (üche) *Hlk.* гры́жа грудобрю́шной преграды; **-sentzü'ndung**, *f. 2. Hlk.* воспалéніе грудобрю́шной преграды; **-serschü'tterung**, *f. 2.* хóхотъ; **-swa'ssersucht**, *f. Hlk.* водянáя болѣ́знь грудобрю́шной преграды.

Zwe'rchholz, **-chlinie**, s. Que'rholz, Que'rlinie; **-chsparren**, *m. I. Zm.* подкóсъ; распóрка.

Zwerg, *m. I. 3.* кáрла; кáрликъ; **-gartig**, *a.* малорóслый; похóжій на кáрлу; **-gbaum**, *m. I. 3.* малорóслое дéрево; **-gbirke**, *f. 2. Ng.* берёза-éрникъ; кáрла; **-gbohne**, *f. 2. Ng.* рвóтный бобъ; сáхарный бобъ; **-gfalk**, *m. II. Ng.* сóколъ-дéрбникъ; **-gfichte**, *f. 2. Ng.* малорóслая соснá; соснóвый кустъ; **-gfledermaus**, *f.* (äuse) *Ng.* нетопы́рь малорóслый; **-ghaft**, s. Zwe'rgartig; **-ghollu'nder**, *m. I. Ng.* бузинá малорóслая ди́кая бузи́нникъ малорóслый; **Zwe'rgin**, *f. 2.* кáрла; кáрлица; **Zwer'gkauz**, s. Käu'zchen; **Zwe'rgmandel**, *f. 2.*, **-gmandelbaum**, *m. I.* (äume) *Ng.* бобóвникъ; ди́кій миндáль; полевóй пéрсикъ; Калмы́цкій орѣ́хъ; **Zwe'rgmässig**, s. Zwe'rgartig; **-gpapagei'**, *m. II. Ng.* попугáйчикъ; **Zwe'rgtrappe**, *f. 2. Ng.* драхвá малорóслая; стрéпетъ малорóслый; хохотвá.

Zwe'tsche, *f. 2.*, **Zwe'tschenbau'm**, *m. I. 3.* (äume) § *Ng.* сли́ва; **-nku'chen**, *m. I.* пирóгъ со сли́вами; **-nmu's**, *n. I.* варéнье изъ сливъ.

Zwe'tschge, **Zwe'tschke**, s. Zwe'tsche.

Zwick, *m. I.* s. Zwe'cke; **Zwi'ckbohrer**, *m. I.* трýбочный бурáвъ; бурáвчикъ.

Zwi'cke, s. Zwe'cke, Zwi'ckzange.

Zwi'ckel, *m. I.* кли́нъ; (am Strumpfe) стрѣ́лка; (am Hemde) лáстовица; лáстовка; (zwischen den Fingern der Handschuhe) встáвка; **-lba'rt**, *m. I.* (ärte) ýсики; усы́; **-lbei'n**, *n. I. Zk.* трегрáнная (od. треугóльная) Вóрміева кóсточка; **Zwi'ckelchen**, *n. dim. I.* кли́нчикъ; кли́нышекъ; **Zwi'ckelnah't**, *f.* (ähte) *Zk.* ижицеобрáзный шовъ (въ чéрепѣ).

Zwi'cken, *va.* щипáть; щеми́ть; терзáть; рвать; es zwickt mich im Leibe у меня́ рѣзь (od. рѣзъ) въ животѣ́; -, *n. I.* щипáніе; **Zwi'cker**, s. Zwi'ckzange; **Zwi'ckmühle**, *f. 2.* (im Mühlenspiel) двойнáя мéльница; es ist seine -, * э́то егó дóйная корóва; an Jmdm. eine - haben, * вымáнивать у когó дéньги; **Zwi'ckzange**, *f. 2.* щипцы́; клещи́.

Zwie'back, *m. I. 3.* сухáрь; kleiner - сухáрикъ.

Zwie'bel, *f. 2. Ng.* лýковица; Zwiebeln, *pl.* рѣ́пчатый лукъ; (der Harnröhre) *Zk.* лýковица; кóрень; **Zwie'bel-**, *a.* лучнóй; **Zwie'bela'rtig**, *a.* лýковичный; **-lbee't**, *n. I. 3.* грядá, засѣ́янная лýкомъ; **-lbrü'he**, *f. Kk.* лучнóй, лýковый сóусъ; **-lbü'ndel**, *n. I.* пучёкъ лýку; **Zwie'belchen**, *n. dim. I.* лýковка; **-lfi'sche**, *m. pl. Bchdr.* * смѣ́шаный, перемѣ́шанный шрифтъ; **-lfö'rmig**, *a.* лýковицеви́дный; лýковчатый; **-lgeba'ckenes**, *n. I. Kk.* пирóгъ съ лýкомъ; лýковникъ; **-lgeru'ch**, *m. I.* (üche) лýковый зáпахъ; es hat einen - э́то пáхнетъ лýкомъ; **-lgeschma'ck**, *m. I.* лýковый вкусъ; **-lgewä'chs**, *n. I. 3. Ng.* лýковичное растéніе; **-llau'ch**, *m. I. Ng.* лукъ; **Zwie'beln**, *va.* (Speisen), *Kk.* приправля́ть, -вить лýкомъ; Jmdn. -, ** § s. Plagen; **Zwie'belröh're**, *f. 2. Ng.* лýковичный стéбель; лýковичная стрѣлá; **-lsa'ft**, *m. I.* лýковый сокъ; **-lsa'me**, **-lsa'men**, *m. I.* лýковыя сѣменá; **-ltra'gend**, *a. Ng.* лýковиценóсный; **-lwu'rzel**, *f. 2.* лýковица.

Zwie'brache, etc. s. Zwei'brache; **-e'brachen**, *va.* пахáть, вс- во вторóй разъ; двои́ть; **Zwie'fach**, s. Zwei'fach; **Zwie'fältig**, s. Zwei'fach; **Zwie'gespräch'**, s. Zwei'gesprä'ch; **Zwie'licht**, *n. I.* полусвѣ́тъ; полумрáкъ; сýмерки.

Zwie'sel, *m. I. Gtn.* двуконéчная, вилообрáзная вѣ́твь; **Zwie'selbau'm**, **-lbee're**, s. Vo'gelki'rsch-

baum, etc.; **-ldo'rn**, *Ng.* s. Ste'chpalme.

Zwie'selig, *a.* двуконе́чный.

Zwie'spalt, *m. I,* раздо́ръ; разла́дъ; вражда́; ссо́ра; несогла́сіе; **Zwie'spaltig**, *a.* несогла́сный; **Zwie'sprache**, *f.* 2. разгово́ръ на единѣ́; **Zwie'tracht**, **Zwie'trächtig**, *a.* s. Zwie'spalt, etc.

Zwi'llich, *m. I. W.* тикъ; **Zwi'llichen**, *a. W.* ти́ковый; **-chkittel**, *m. I.* ти́ковый балахо́нъ; **-chwe'ber**, *m. I.* ткачъ ти́ковыхъ мате́рій.

Zwi'lling, *m. I.* 3. близне́цъ, двойни́шникъ; двойни́чникъ; Zwillinge, *pl.* дво́йни; близнецы́; *Stk.* Близнецы́; **Zwi'llingsbru'der**, *m. I.* двойни́чный братъ; **-ngsgebu'rt**, *f.* 2. рожде́ніе близнецо́въ od. дво́йней; **-ngsgesti'rn**, *n. Stk.* Близнецы́; **-ngski'nder**, *n. pl.* s. Zwi'lling; **-ngskry'stall**, *m. I.* 3. двойни́къ; **-ngsmu'skel**, *m. I.* 2. *Zk.* двойни́чная мы́шица; **-ngspaa'r**, *n. I.* 3. s. Zwi'llinge; **-ngsschwe'ster**, *f.* 2. двойни́чная сестра́; **-ngssoh'n**, *m. I.* (öhne) двойни́чный сынъ; **-ngsto'chter**, *f.* 2. двойни́чная дочь.

Zwi'nge, *f.* 2. тиски́; (am Stock etc.) наконе́чникъ; (am Messerheft) га́йка; (Metallring zum Befestigen) кольцо́; закрѣ́па.

Zwi'ngen, *va. irr.* (zwinge, zwang, gezwungen): принужда́ть, -ну́дить; принево́ливать, -лить; mit Gewalt - при-; наси́льно заставля́ть, -вить; sich - принужда́ть, -ну́дить себя́; принево́ливать, -лить себя́; er lässt sich nicht - его́ не льзя́ прину́дить; его́ не прину́дишь.

Zwi'nger, *m. I. Kw.* ба́шня; вы́шка; цитаде́ль; ни́жній валъ; огра́да; клѣ́тка.

Zwi'ngherr, *m. II.*, **Zwi'ngherrscher**, *m. I.* деспо́тъ; тира́нъ; **-gherrschaft**, *f.* деспоти́змъ; **-ghof**, *m. I.* 3. (ö) цитаде́ль; за́мокъ; **-gschraube**, s. Schrau'benzwi'nge.

Zwirn, *m. I.* 3. ни́тки; **Zwi'rnband**, *n. I.* тесьма́; тесёмка; **Zwi'rnen**, *a.* ни́тяный; -, *va.* сучи́ть; ссу́чивать, ссучи́ть; трости́ть; стра́щивать, строcти́ть; -, *n. I.* суче́ніе; троще́ніе; **Zwi'rner**, *m. I.* сучи́льщикъ; **Zwi'rnerin**, *f.* 2. сучи́льщица; **-nhaspel**, *f.* 2. мотови́ло; **-nknaul**, **-nknäuel**, *m. I.* клубо́къ ни́токъ; **-nmaschi'ne**, *f.* 2. сучи́льная, трости́льная ма́шина; **-nmühle**, *f.* 2., **-nrad**, *n. I.* мотови́ло; **-nseide**, *f.* 2. суче́ный шёлкъ; **Zwi'rnsfaden**, *m. I.* ни́тка; нить; **-nstern**, **-nwickel**, *m. I.* мотýшка; **-nwinde**, s. Zwi'rnhaspel.

Zwi'schen, *praep.* (auf: wo? mit *Dativ*; auf: wohin? mit *Accusativ*): ме́жду чѣмъ; межъ; - durch проме́жъ; - Wind u. Wasser, *Sw.* по ватерпа́су; - fünf u. sechs Uhr въ шесто́мъ часу́; **Zwi'schena'ct**, *m. I.* 3. *Sb.* антра́ктъ; **-nba'lken**, *m. I. Bk.* нака́тина; **-nbege'benheit**, *f.* 2. побо́чное происше́ствіе od. приключе́ніе; **-nbegri'ff**, s. Mi'ttelbegri'ff; **-nbeschei'd**, *m. I.* 3. *Rw.* суде́йское распоряже́ніе; **-nde'ck**, *n. I.* (auf Schiffen) простра́нство ме́жду де́ками; **-nfa'll**, *m. I.* (älle) побо́чный слу́чай; сторо́ннее дѣ́ло; **-nfe'll**, s. Mi'ttelfe'll; **-nfra'gen**, *f. pl.* ме́жду прочими неожи́данно предлага́емые вопро́сы; **Zwi'schenfu'tter**, *n. I.* прокла́дка; **-ngebäu'de**, *n. I.* промежу́точное строе́ніе; **-ngesa'ng**, *m. I.* (änge) интерме́дія; интерме́ццо; **-ngeschä'ft**, *n. I.* 3. посторо́ннее заня́тіе; **-ngescho'ss**, *n. I.* 3. *Bk.* антресо́ль; **-nha'ndlung**, *f.* 2. междудѣ́йствіе; **-nkno'chenba'nd**, *n. I.* (änder) *Zk.* междуко́стная свя́зка; **-nkno'chenmu'skel**, *m. I.* 2. междуко́стный му́скулъ; **-nla'ge**, *f.* 2. *Bw.* просло́екъ; **-nli'nie**, *f.* 2. *Bchdr.* лине́ечка; **-nmau'er**, *f.* 2. простѣ́нокъ; сре́дняя стѣна́; **-npfei'ler**, *m. I.* промежу́точный столбъ; **-npfo'sten**, s. Zwi'schenstä'nder; **-nrau'm**, *m. I.* (äume) проме́жу́токъ; - zwischen zwei Säulen разстоя́ніе ме́жду двумя́ столба́ми; междусто́лбіе; in Zwischenräumen съ переме́жкою; **-nre'de**, *f.* 2. прерыва́ніе рѣ́чи кѣ́мъ-либо; **-nregie'rung**, *f.* 2., **-nrei'ch**, *n. I. Stw. Gsch.* междуца́рствіе; **-nri'ppenmu'skel**, *m. I.* 2. *Zk.* межребёрный му́скулъ; **-nsa'tz**, *m. I.* (ätze) *Spl.* вво́дное предложе́ніе; **-nschi'cht**, *f.* 2. *Bw.* промежу́точный слой; просло́екъ; **-nspie'l**, *n. I.* 3. интерме́дія; интерме́ццо; **-nspru'ch**, *Rw.* s. Zwi'schenbeschei'd; **-nstä'nder**, *m. I.* сто́йка; (im Fenster) сре́дникъ; **-nstü'ck**, s. Zwi'schenspie'l; **Zwi'schenstu'nde**, *f.* 2. междуча́сіе; перемѣ́на; **-ntie'fe**, *f. Bk.* промежу́токъ; **-nto'n**, *m. I.* (töne) *Tk.* промежу́точный тонъ; **-nträ'ger**, s. Kla'tscher; **-nträgerei'**, *iron.* s. Klatscherei'; **-nu'mstand**, *m. I.* (ände) побо́чное обстоя́тельство; **-nu'rtheil**, *Rw.* s. Zwi'schenbeschei'd; **-nverde'ck**, s. Zwi'schende'ck; **-nverfah'ren**, *n. I.*, **-nverha'ndlung**, *f.* 2. *Rw.* междувре́менное судопроизво́дство; **-nvo'rfall**, *m. I.* (älle) побо́чное приключе́ніе; **-nwa'll**, *m. I.* (älle) *Kw.* курти́на; **-nwa'nd**, *f.* (ände) простѣ́нокъ; **-nwei'te**, s. A'bstand, Zwi'schenrau'm; **-nwo'rt**, *n. Spl.* s. Interjectio'n; **-nzah'nwerk**, *n. I. Bk.* междузу́біе; **-nzei'le**, *f.* 2. междустро́чіе; **-nzei'lig**, *a.* междустро́чный; **-nzei't**, *f.* 2. промежу́токъ вре́мени; междувре́меніе; in der - ме́жду тѣмъ.

Zwi'schgold, s. Bla'ttgold.

Zwist, *m. I.* 3. s. Zwie'spalt, Zank; in einen - gerathen ссо́риться, по-; вздо́рить, по-; **Zwi'stig**, *a.* s. U'neinig; **Zwi'stigkeit**, *f.* 2. ссо́ра; ра́спря; раздо́ръ; разла́дъ.

Zwi'tschern, *vn.* (*h.*) щебета́ть; чирли́кать; чири́кать; -, *n. I.* щебета́ніе; чирли́каніе; чири́канье.

Zwi'tter, *m. I.* двупо́лый; обоепо́лый; двусна́стый; гермафроди́тъ; **-rbi'ldung**, *f.* 2. обоепо́лость; двусна́стность; гермафроди́змъ; **-rblu'me**, **-rblü'the**, *f.* 2. *Ng.* двупо́лый цвѣтъ; **-rgesta'ltung**, s. Zwi'tterbi'ldung; **-rgewä'chs**, *Ng.* s. Zwi'tterpfla'nze; **-rkä'fer**, *m. I. Ng.* ма́слянка; **-rpfla'nze**, *f.* 2. двупо́лое расте́ніе.

Zwo, † s. Zwei, *a. num.*.

Zwölf, *a. num.* двѣна́дцать; die Uhr ist - двѣна́дцать часо́въ; zwischen elf und - въ двѣна́дцатомъ часу́; **Zwö'lfblätterig**, *a.* двѣнадцатили́стный; **Zwö'lfeck**, *n. I.* 3. *Gl.* двѣнадцатиуго́льникъ; **-feckig**, *a.* двѣнадцатиуго́льный; **Zwö'lferlei'**, *a.* двѣна́дцати со́ртовъ, родо́въ; **Zwö'lffach**, *a.* въ двѣна́дцать разъ; **-ffingerdarm**, *m. I. Zk.* двѣнадцатипе́рстная кишка́; **Zwö'lfflach**, *n. I.* 3. *Gl.* двѣнадцатигра́нникъ; **-fhundert**, *a. num.* ты́сяча двѣ́сти; **-fjährig**, *a.* двѣнадцатилѣ́тній; **-flöthig**, *a.* двѣнадцатило́тный; -ges Silber, серебро́ (се́мьдесятъ второ́й) про́бы; **Zwö'lfmal**, *ad.* двѣна́дцать разъ; **-fmalig**, *a.* двѣнадцатикра́тный; **-fpfünder**, *m. I.* двѣнадцатифунтова́я пу́шка; **-fpfündig**, *a.* двѣнадцатифунтово́й; **-fstündig**, *a.* по двѣна́дцати часо́въ; **-fstündlich**, *a.* ка́ждые полсу́тки; **-ftägig**, *a.* двѣнадцатидне́вный; **-ftäglich**, *a.* ка́ждые двѣна́дцать дней; **Zwö'lfte** (der, die, das), *a. num.* двѣна́дцатый; der - (des Monats) двѣна́дцатое число́; **Zwö'lftel**, *n. I.* двѣна́дцатая до́ля oder часть; ein - (Bruch) одна́ двѣна́дцатая; zwei - двѣ двѣна́дцатыхъ; **Zwö'lftens**, *ad.* въ двѣна́дцатыхъ; **-ftheilig**, *a.* раздѣлённый на двѣна́дцать часте́й; *Ng.* двѣнадцатираздѣ́льный.

Zypre'sse, etc. s. Cy'presse, etc.

Alphabetisches Verzeichniss

geographischer Eigennamen.

Die im Deutschen und Russischen ganz gleich lautenden Namen sind in folgenden Verzeichnissen meist weggelassen.

Abcha'sier, Абхáзъ, Абхáзецъ.
Abcha'sien, Абхáзія; -sisch, *a.* Абхáзскій.
A'bo, А'бовъ, А'бо; von, aus - А'бовскій.
Abru'zzen, Абрýццо.
Abyssi'nien, **Ha'besch**, Абиссúнія, Гáбешъ.
Abyssi'nier, -in, Абиссúнецъ, -úнка; -nisch, *a.* Абиссúнскій.
Achä'er, -in, Ахéянинъ, -янка.
Admiralitä'tsinseln, *f. pl.* Островá Адмиралтéйства.
Adriano'pel, Адріанóполь.
Adria'tisch, *a.*: -sches Meer Адріатúческое Мóре.
A'frika, А'фрика; -ka'nisch, *a.* Африкáнскій.
Afrika'ner, -in, Африкáнецъ, -áнка.
Aege'isch, *a.*: -sches Meer Эгéйское Мóре.
Aegy'pten, Егúпетъ; Aegy'ptisch, *a.* Егúпетскій.
Aegy'pter, -in, Егúптянинъ, -янка.
Aix (эксъ), Эксъ (во Фрáнціи).
A'landsi'nseln, *f. pl.* Алáндскіе Островá.
Albane'ser, -in, Албáнецъ, -áнка.
Alba'nien, Албáнія; -ba'nisch, *a.* Албáнскій.
Albige'nser, *m. pl.* Альбигéнцы.
Aleu'ten, *f. m. pl.* Алеýты.
Aleu'tisch, *a.*: -sche Inseln Алеýтскіе Островá.
Alexa'ndrien, Алексáндрія.
Alga'rve, **Alga'rvien**, Алгáрвія.
Alge'rien, Алжúрія, Алжúрская О'бласть.
Alge'rier, -in, Алжúрецъ, -рка.
A'lgier, Алжúръ; -gierisch, *a.* Алжúрскій.
Allerhei'ligen-Bai, Залúвъ Всѣхъ Святы́хъ.
A'lpen, *f. pl.*, **A'lpengebi'rge**, *n. pl.* А'льпы, Альпíйскія Гóры; julische - Ю'лихскія А'льпы; karnische - Карнíйскія А'льпы.
Alta'i, *m.*: das altaische Gebirge Алтáйскія Гóры.
Amazo'nenfluss, Амазóнская Рѣкá.
Ame'rika, Амéрика; -ka'nisch, *a.* Американскій.
Amerika'ner, -in, Американецъ, -áнка.
Ammoni'ter, -in, Аммонúтянинъ, -янка.
Andalu'sien, Андалýзія; -lu'sisch, *a.* Андалýзскій.
Andalu'sier, -in, Андалýзецъ, -ýзка.
A'nden, *pl.* А'нды, А'ндскія Гóры.
A'ngelsachsen, *m. pl.* Англо-Саксóнцы.
Angui'lla (Insel), óстровъ Ангвúлья.
A'nhalt, А'нгальтъ; А'нгальтское Гéрцогство; A'nhaltisch, *a.* А'нгальтскій.
Anti'llen, *f. pl.* Антúльскіе Островá.
Antio'chia, Антíóхія; von, aus - Антіохíйскій.
Apalla'chen, *m. pl.* Апалáчскія, Аллегáнскія Гóры.
Apenni'nen, *m. pl.* Апеннúнскія Гóры.
Apu'glia, **Pu'glia**, Апýлія.
Aquile'ja, Аквилéя; von, aus - Аквилéйскій.
Aquita'nien, Аквитáнія; -ta'nisch, *a.* Аквитáнскій.
A'raber, -in, Аравúтянинъ, -янка.
Ara'bien, *n.* Арáвія; -bisch, *a.* Арáбскій; -bischer Meerbusen Аравíйскій Залúвъ.
Arago'nien, Арагóнія; -go'nisch, *a.* Арагóнскій.
Arago'nier, -in, Арагóнецъ, -óнка.
Ara'l-See, *m.* Арáльское О'зеро.
Archipe'lagus, *m.* Архипелáгъ; vom - Архипелáжскій.
Arde'nnen, *pl.* Арденскія Гóры.
A'rgolis, Арголúда.
Arka'dien, Аркáдія; Arka'disch, *a.* Аркáдскій.
Arka'dier, -in, Аркáдянинъ, -янка.
Arme'nien, Армéнія; Arme'nisch, *a.* Армянскій.
Arme'nier, -in, Армянúнъ, -янка.
Arnau'ten, *m. pl.* Арнаýты.
Asia'te, -tin, Азіятецъ, -ятка.
A'sien, А'зія; Asia'tisch, *a.* Азіятскій.
A'sow, Азóвъ; A'sowsches Meer Азóвское Мóре.
Aspha'ltsee, *m.* Асфáльтовое, Мёртвое Мóре.
Assy'rien, Ассúрія; Assy'risch, *a.* Ассирíйскій.
Assy'rier, -in, Ассирíецъ, -íйка.
Astu'rien, Астýрія; -risch, *a.* Астурíйскій.
Athe'n, Аѳúны; -nie'nsisch, *a.* Аѳúнскій.
Athenie'nser, -in, Аѳúнянинъ, -янка.
Aethio'pien, Эѳіóпія; -pisch, *a.* Эѳіóпскій.
Aethio'pier, -in, Эѳіóпъ, -пка.
A'thos, *m.* (Monte Santo) Аѳóнская Горá.
Atla'ntisch, *a.*: -sches Meer Атлантúческій Океáнъ.
Aeto'lien, Этóлія; -lisch, *a.* Этóльскій.
Augu'stowo, А'вгустовъ; von, aus - А'вгустовскій.
Au'lis, Авлúда.
Austra'lien, Австрáлія; -lisch, *a.* Австрáльный.
Austra'sien, Австрáзія; -sisch, *a.* Австразíйскій.
Austra'sier, -in, Австразíецъ, -íйка.
Azo'risch, *a.*: -sche Inseln Азóрскіе Островá.

Bab-el-Ma'ndeb, *n.*; Strasse von - Бабельмáндебскій Пролúвъ.
Ba'bylon, Вавилóнъ.
Babylo'nien, Вавилóнія; -lo'nisch, *a.* Вавилóнскій.
Babylo'nier, -in, Вавилóнянинъ, -янка.
Badajo'z, Бадахóсъ.
Ba'den, Бáденъ; Ba'disch, *a.* Бáденскій; Grossherzogthum - Велúкое Гéрцогство Бáденское.
Bade'nser, -in, Бáденскій урожéнецъ.
Ba'ffins-Bai, Баффúновъ Залúвъ.
Bahama'-Inseln, *f. pl.* Багáмскіе-Островá.
Ba'ktrien, Бáктрія; -tria'nisch, *a.* Бактрíйскій.
Balea'risch, *a.*: -sche Inseln Балеáрскіе Островá.
Balka'n, *m.* Балкáны; Балкáнскія Гóры.
Ba'ltisch, *a.*: -ches Meer, s. **O'stsee**.
Ba'ltischport, Балтíйскій Портъ.
Baschki're, -rin, Башкúрецъ, -рка.
Ba'ss-Strasse, *f.* Бáссовъ пролúвъ.
Bata'vien, Батáвія; Bata'visch, *a.* Батáвскій.
Bata'vier, -in, Батáвецъ, -áвка.
Bay'er, -in, Бавáрецъ, -рка.
Bay'ern, Бавáрія; Bay'risch, *a.* Бавáрскій.
Bayo'nne, Байóнна.
Bay'reuth, Бáйрейтъ.
Be'lgien, Бéльгія; Be'lgisch, *a.* Бельгíйскій.
Be'lgier, -in, Бельгíецъ, -íйка.
Be'nder, Бендéры.
Benga'len, Бенгáлія; -lisch, *a.* Бенгáльскій.
Be'rber, **Barbare'ske**, Бербéръ, Варварíецъ.
Berberei', Бербéрія, Варварíйскія Владѣнія.
Be'ring-Strasse, *f.* Бéринговъ Пролúвъ.
Bermu'disch, *a.*: -sche Inseln Бермýдскіе Островá.
Be'rscheba, Вирсáвія.
Bessara'bien, Бессарáбія; -ra'bisch, *a.* Бессарáбскій

nia, Виеанія.
ehem, Виелеемъ; -lehemi'tisch, *a.* виелеемскій.
stock, Бѣлостокъ.
y'nien, Виеинія; -nisch, *a.* Виеинскій.
ensee', *m.* Боденское О'зеро.
me, -min, Богемецъ, -мка; Чехъ.
men, Богемія; Böh'misch, *a.* Богемскій, Чешскій.
n'merwald, *m.* Бёмервальдъ, Богемскій лѣсъ.
lo'gna, Болонья.
o'tien, Беоція, Віотія; -tisch, *a.* Беотійскій.
ö'otier, -in, Беотіецъ, -ійка.
Bordeau'x, Бордо; von, aus - Бордоскій.
Borromä'isch, *a.*: -ische Inseln Борромейскіе Острова.
Bory'sthenes, *m.* Борисеенъ.
Bo'snien, Боснія; Bo'snisch, *a.* Боснійскій.
Bo'snier, -in, Босніякъ, -ячка. [ливъ.
Bo'sphorus, *m.* Босфоръ, Константинопольскій Про-
Bo'thnisch, *a.*: -scher Meerbusen Ботническій Заливъ.
Boulo'gne, Булонь *f.* (приморская).
Braba'nter, -in, Брабантскій житель. [бурскій.
Bra'ndenburg, Бранденбургія; -burgisch, *a.* Бранден-
Brasilia'ner, -in, Бразилецъ, -ліянка.
Brasi'lien, Бразилія; -lia'nisch, *a.* Бразильскій.
Brei'sgau, *n.* Бризгау, Бризгавъ.
Bre'scia, Брешія.
Bre'slau, Бреславль; von, aus - Бреславскій.
Breta'gne, *f.* Бретань; -gnisch, *a.* Бретанскій.
Breta'gner, -in, Бретанецъ, -анка.
Bri'ghton, Брейтонъ.
Bri'tte, -tin, Англичанинъ, -анка.
Bri'ttisch, *a.* Британскій.
Brü'gge, Брюгге; von, aus - Брюггскій.
Brü'ssel, Брюссель; von, aus - Брюссельскій.
Bucha're, -rin, Бухарецъ, -арка.
Bucharei', Бухарія; Bucha'risch, *a.* Бухарскій.
Bulga'r, -rin, Булгаръ, -арка.
Bulga'rien, Булгарія; Bulga'risch, *a.* Булгарскій.
Burgu'nd, Бургундія; Burgu'ndisch, *a.* Бургундскій.
Burgu'nder, -in, Бургундецъ, -ндка.
Bu'schmänner, *m. pl.* Бошисманы.
Byza'nz, Византія, Царьградъ. [зантійскій.
Byzanti'ner, -in, Византіецъ, -ійка; -ti'nisch, *a.* Ви-

Caglia'ri, *n.* Каліари, Кальяри.
Cala'brien, Калабрія; -bre'sisch, *a.* Калабрійскій.
Calabre'se, -sin, Калабріецъ, -ійка.
Calai's, Кале; Strasse von - Калескій Проливъ.
Caledo'nien, Каледонія; -do'nisch, *a.* Каледонскій.
Califo'rnien, Калифорнія; -nisch, *a.* Калифорнскій.
Ca'mbrai, Ka'mmeryk, Камбре.
Cana'l, *m.* Британскій Каналъ.
Cana'risch, *a.*: -rische Inseln Канарскіе Острова.
Ca'ndien, Кандія; von, aus - Кандійскій.
Ca'nnä, Канны.
Ca'pland, Капская Земля.
Ca'pstadt, Капштадтъ.
Carai'ben, *m. pl.* Карайбы.
Caroli'nen, *f. pl.* Каролинскіе Острова.
Carthage'na, Картахена.
Carthagine'nser, -in, Кареагенянинъ, -янка.
Cartha'go, Кареагенъ; -gine'nsich, *a.* Кареагенскій.
Castilia'ner, -in, Кастилліянецъ, -янка.
Casti'lien, Кастиллія; -lia'nisch, *a.* Кастилльскій.
Catalo'nien, Каталонія; -lo'nisch, *a.* Каталонскій.
Catalo'nier, -in, Каталонецъ, -онка.
Caudi'nisch, *a.*: -sches Joch Кавдинское иго.
Ce'lten, *m. pl.* Кельты.
Chaldä'a, Халдея; -dä'isch, *a.* Халдейскій.
Chaldä'er, -in, Халдеецъ, -ейка.
Champa'gne, Шампань; -gner, *a.* Шампанскій.
Chary'bdis, *f.* Харибда (Сицилійская бездна).
Che'lsea, Челси.
Che'ster, Честеръ; von, aus - Честерскій.
Chi'le, Чили, Чиле; von, aus - Чилійскій.
Chimbora'zo, *m.* Чимборасо.
Chi'na, Китай; Chine'sisch, *a.* Китайскій.
Chine'se, -sin, Китаецъ, -аянка.
Cili'cien, Киликія; von, aus - Киликійскій.
Ci'mbern, *m. pl.* Кимвры; -brische Halbinsel Кимври-
ческій Полуостровъ. [кесскій.
Circa'ssier, -in, Черкесъ, -ешенка; Circa'ssisch, *a.* Чер-

Cölesy'rien, Келесирія.
Constantino'pel, Константинополь; Царьградъ.
Coo'ks-Strasse, *f.* Куковъ Проливъ.
Co'rse, -sin, Corsica'ner, -in, Корсиканецъ, -анка.
Co'rsica, *n.* Корсика; Co'rsisch, *a.* Корсиканскій.
Coru'ña, Корунья.
Cre'ta, *a.* Критъ; von, aus - Критскій.
Croa'te, -tin, *n.* Кроатъ, -атка; Croa'tisch, *a.* Кроатскій
Croa'tien, Кроація, земля Хорватовъ.
Cycla'den, *f. pl.* Циклады.
Cy'pern, Кипръ; Cy'prisch, *a.* Кипрскій.
Cyprio't, -tin, Кипріотъ, -тка.
Cyre'ne, Киренея; von, aus - Киренейскій.

Da'cien, Дакія; Da'cisch, *a.* Дакійскій.
Da'cier, Дакъ.
Dalma'tien, Далмація; Dalma'tisch, *a.* Далматскій.
Dalma'tier, -in, Далматъ, -атка.
Dama'scus, Дамаскъ; Damasce'ner, *a.* Дамасскій..
Dä'ne, Dä'nin, Датчанинъ, -чанка.
Dä'nemark, Данія; Dä'nisch, *a.* Датскій.
Dardane'llen, *f. pl.* Дарданеллы, Дарданелльскій Про-
Dauphiné, Дофине. [ливъ.
Da'visstrasse, *f.* Девисовъ Проливъ.
De'lhi, Делги.
De'lphi, Дельфы; De'lphisch, *a.* Дельфійскій.
Deutsch, *a.* Нѣмецкій, Германскій; -er, -e, Нѣмецъ,
Deu'tschland, Германія. [Нѣмка
Dnie'per, *m.* Днѣпръ; vom - Днѣпровскій.
Dnie'ster, *m.* Днѣстръ; vom - Днѣстровскій.
Don, *m.* Донъ; vom - Донской.
Do'nau, *f.* Дунай; Do'nauisch, *a.* придунайскій.
Do'nnersberg, *m.* Громовая Гора.
Do'rpat, Дерптъ, Ю'рьевъ Ливонскій; Do'rpatisch, Dö'rptisch, *a.* Дерптскій.
Do'vrefield-Gebirge, *n. pl.* Дофрефіельскія Горы.
Drau, Dra've, *f.* Драва.
Dre'sden, Дрезденъ; von, aus - Дрезденскій.
Dü'na, *f.* Западная Двина.
Dü'nkirchen, Дюнкиркенъ.
Dü'sseldorf, Дюссельдорфъ.
Dwi'na, *f.* Сѣверная Двина.

Ei'smeer, *n.* Ледовитое Море.
E'lba, островъ Э'льба.
E'lbe, *f.* Э'льба.
Elepha'nten-I'nsel, *f.* островъ Элефантина.
Elepha'ntenkü'ste, *f.* Берегъ Слоновьей Кости.
Eleu'sis, Элевзина; Eleusi'nisch, *a.* Элевзинскій.
E'lsass, *m.* Альзація; E'lsassisch, *a.* Альзатскій.
E'lsasser, -in, Альзатецъ, -атка.
E'ngelsburg, *f.* замокъ Святаго А'нгела (въ Римѣ).
E'nghien, Ангенъ; von, aus - Ангенскій.
E'ngland, А'нглія; E'nglisch, *a.* А'нглійскій.
E'ngländer, -in, Англичанинъ, -анка.
E'phesus, Ефесъ; von, aus - Ефесскій.
Epiro'te, -tin, Эпиротъ, -отка.
Epi'rus, Эпиръ; Epi'risch, *a.* Эпирскій.
E'rzerum, A'rze, Арзрумъ, Эрзерумъ.
E'rzgebi'rge, *n.* Рудныя Горы.
E'skimo, *m.* Эскимосъ. [Эстляндскій.
E'sthland, Эстляндія; E'sthnisch, E'sthländisch, *a*
E'sthländer, -in, Эстонецъ, Эстляндецъ, -дка.
Etsch, *f.* Адижъ.
Eubö'a, Эвбея; Eubö'isch, *a.* Эвбейскій.
Eupato'ria, Евпаторія, Козловъ.
Eu'phrat, *m.* Эвфратъ; vom - Эвфратскій.
Euro'pa, Европа; Europä'isch, *a.* Европейскій.
Europä'er, -in, Европеецъ, -ейка.

Fä'röer-Inseln, *f. pl.* Ферейскіе Острова.
Feu'erland, *n.* О'гненная Земля.
Feu'erländer, *m.* Огнеземецъ.
Fi'chtelgebi'rge, *n.* Сосновыя Горы.
Fi'nne, Fi'nnin, Финнъ, Чухонецъ, -нка; Fi'nnisch, *a.* Финскій; -scher Meerbusen Финскій Заливъ.
Fi'nnland, Финляндія; Fi'nnländisch, *a.* Финляндскій.
Fi'nnländer, -in, Финляндецъ, -дка.
Fla'mländer, -in, Фламандецъ, -дка.
Fla'ndern, Фландрія; Fla'mländisch, Flä'misch, *a.*
Fleu'rus, Флерюсъ. [Фландрскій и Фламскій.

Florenti'ner, -in, Флорентинецъ, -нка.
Flo'renz, Флоренція; Florenti'nisch, *a.* Флорентинскій.
Fra'nke, -kin, Франкъ.
Fra'nken, Франконія; Frä'nkisch, *a.* Франкскій.
Fra'nkfurt, Франкфуртъ (на Майнѣ и на О'дерѣ).
Fra'nkfurter, **Fra'nkfurtisch**, *a.* Франкфуртскій.
Fra'nkreich, Франція; Franzö'sisch, *a.* Французскій.
Franzo'se, -ö'sin, Французъ, -уженка.
Frei'staaten, *m. pl.* Соединенные Штаты.
Friau'l, *n.* Фріуль; von - Фріульскій.
Frie'se, -sin, Фрисландецъ, -андка.
Frie'sland, Фрисландія; Frie'sisch, *a.* Фрисландскій.
Fü'nen, **Füh'nen**, **Fy'en**, островъ Фіонія.
Fu'lda, *n.* Фульда; -, *f.* рѣка Фульда.

Gali'cien, Галисія, Галиція (въ Испаніи).
Galilä'a, Галилея; Galilä'isch, *a.* Галилейскій.
Galilä'er, -in, Галилеянинъ, -янка.
Ga'llien, Галлія; Ga'llisch, *a.* Галлскій.
Ga'llier, -in, Галлъ.
Galli'zien, Галиція (въ А'встріи).
Ga'nges, *m.*, **Ga'ngah**, *f.* Гангъ, Гангесъ.
Garo'nne, *f.* Гаронна.
Gasco'nien, Гасконія; Gasco'gnisch, *a.* Гасконскій.
Gasco'nier, -in, Гасконецъ, -нка.
Ge'ldern, Гельдрія; von, aus - Гельдрскій.
Genf, Женева; Genfer-See Женевское О'зеро.
Ge'nfer, -in, Женевецъ, -вка.
Ge'nua, Генуя; Genue'sisch, *a.* Генуэзскій.
Genue'ser, -in, Генуэзецъ, -зка.
Geo'rgien, **Gru'sien**, Грузія; Gru'sisch, *a.* Грузинскій.
Geo'rgier, -in, Грузинъ, -нка.
Germa'nen, *m. pl.* Германцы.
Germa'nien, Германія; Germa'nisch, *a.* Германскій.
Gese'llschafts-I'nseln, *f. pl.* Острова Товарищества.
Gewü'rz-Inseln, *f. pl.* s. **Molu'kken**.
Ghath-Gebirge, *n.* Гатскія Горы.
Giro'nde, *f.* Жиронда.
Girge'nti, Джирдженти.
Gla'sgow, Гласго; von, aus - Гласговскій.
Go'ldküste, *f.* Берегъ Золотой (въ А'фрикѣ).
Golga'tha, *n.* Голгоѳа.
Go'the, -thin, Готъ, Готѳъ; Go'thisch, *a.* Готскій.
Go'thland, Готландія.
Grani'cus, *m.* Граникъ.
Graubü'nden, кантонъ Граубюнденъ.
Graubü'ndner, -in, Граубюнденецъ, -денка.
Grey'erz, Грюйеръ.
Gri'eche, -chin, Грекъ, Гречанка.
Gri'echenland, Греція; Gri'echisch, *a.* Греческій.
Grö'nland, Гренландія; Grö'nländisch, *a.* Гренландскій.
Grö'nländer, -in, Гренландецъ, -дка.
Grossbrita'nnien, Великобританнія.
Guine'a, Гвинея; von, aus - Гвинейскій.

Haag, s'Gra'venhaag, Гага, Гаага.
Ha'mburg, Гамбургъ; von, aus - Гамбургскій.
Hanno'ver, Гановеръ; Hannö'verisch, *a.* Гановерскій.
Hannovera'ner, -in, Гановерецъ, -рка.
Ha'nsestä'dte, *f. pl.* Ганзейскіе города.
Hava'na, Гавана; von, aus -, Havane'sisch, *a.* Гаванскій.
Havane'se, -sin, Гаванскій, -ская.
Hebrä'er, -in, Еврей, -йка; Hebrä'isch, *a.* Еврейскій.
Hebri'den, *f. pl.* Гебридскіе Острова.
He'kla, *m.* Гекла.
He'llas, Эллада; Helle'nisch, *a.* Эллинскій.
Helle'nen, *m. pl.* Эллины.
He'lsingör, Гельзингеръ.
Helve'tien, Гельвеція; Helve'tisch, *a.* Гельветическій.
Helve'tier, -in, Гельветецъ; Швейцарецъ, -рка.
Hercy'nisch, *a.*: -scher Wald Герцинскій Лѣсъ.
He'sse, -sin, Гессенскій урожѳнецъ.
He'ssen, Гессенъ; He'ssisch, *a.* Гессенскій.
Hetru'rien, Этрурія; Hetru'risch, *a.* Этрурскій.
Hetru'rier, -in, Этрурянинъ, -янка.
Hibe'rnien, Гиберния; Hibe'rnisch, *a.* Гибернскій.
Hibe'rnier, -in, Гибернянинъ, -янка.
Himala'ja-Gebirge, *n.* Гималайскія Горы.
Hi'ndostan, Индостанъ, Остъ-И'ндія.
Hi'ndu, *m.* И'ндусъ.
Ho'ffnung, *f.*: Vorgebirge der guten - Мысъ Доброй [Надежды.

Ho'chburgund, Верхняя Бургундія.
Ho'chburgunder, -in, Верхне-Бургундецъ, -дка.
Ho'lland, Голландія; Ho'lländisch, *a.* Голландскій.
Ho'lländer, -in, Голландецъ, -дка.
Ho'lstein, Гольстинія; Ho'lsteinisch, *a.* Гольстинскій.
Ho'mburg (vor der Höhe), Гомбургъ (передъ Таунусомъ).
Ho'reb, *m.* Хоривъ.
Hottento'tt, -tin, Готтентотъ, -тка; Hottento'ttisch, *a.* Готтентотскій.
Hu'dsonsbai', *f.* Гудсоновъ Заливъ.
Hu'nnen, *m. pl.* Гунны; Hu'nnisch, *a.* Гуннскій.
Huro'ne, -nin, Гуронъ, -онка; Huro'nen-See' Гуронское [О'зеро.
Hy'dra, островъ И'дра.
Hye'risch, *a.*: -sche Inseln Гіерскіе Острова.

Ibe'rien, Иберія; Ibe'risch, *a.* Иберскій.
Illy'rien, Иллирія; Illy'risch, *a.* Иллирійскій.
Illy'rier, -in, Иллиріецъ, -ійка.
I'lmen-See', *m.* озеро И'льмень.
India'ner, -in, Индѣецъ, -іанка.
I'ndien, И'ндія; I'ndisch, *a.* Индѣйскій; Vorder - И'ндія по сю сторону Ганга; Hinter - И'ндія по ту сторону Ганга; Ost - Восточная И'ндія, Остъ-И'ндія; West - Западная И'ндія, Вестъ-И'ндія.
I'ndus, **Hind**, **Sind**, *m.* Индъ, Синдъ.
I'ngermannland, И'нгрія, Ингерманландія.
I'nselwe'lt, *f.* Полинезія, Австралія.
I'rland, Ирландія; I'rländisch, *a.* Ирландскій.
I'rländer, -in, Ирландецъ, -дка.
Iroke'se, -sin, Ирокезецъ, -езка.
I'schia, островъ И'скія.
I'sland, Исландія; I'sländisch, *a.* Исландскій.
I'sländer, -in, Исландецъ, -дка.
Israeli't, -tin, Израильтянинъ, -янка.
I'strien, И'стрія.
Ita'lien, Италія; Italie'nisch, *a.* Италіянскій.
Italie'ner, -in, Италіянецъ, -нка.

Jaku'ten, *m. pl.* Якуты.
Ja'pan, Японія; Japa'nisch, *a.* Японскій.
Japa'ner, -in, Японецъ, -нка.
Javane'se, -sin, Яванецъ, -нка.
Je'ddo, Джеддо, Іеддо.
Jema'ppes, Жемаппъ.
Jenika'le, Еникаль; Meerenge von - Таврическія Про-[ливъ.
Jenisse'i, *m.* Енисей; vom - Енисейскій.
Je'richo, Іерихонъ; von, aus - Іерихонскій.
Je'rsey, Джерзи, Джерзей.
Jeru'salem, Іерусалимъ.
Jo'nien, Іонія; -nische Inseln Іоническіе Острова.
Jo'nier, -in, Іонянинъ, -янка.
Judä'a, Іудея; Judä'isch, *a.* Іудейскій.
Ju'de, Jü'din, Іудей, -ейка; Жидъ, Жидовка.
Jü'lich, Ю'лихъ; von, aus - Ю'лихскій.
Jü'tland, Ютландія; Jü'tländisch, *a.* Ютландскій.

Ka'ffer, Кафръ; Ka'ffernland Земля Кафровъ.
Ka'iro, **Kahi'ra**, Каиръ.
Kalmu'k, -in, Калмыкъ, -ычка; Kalmü'kisch, *a.* Кал-[мыцкій.
Kamtschada'le, -lin, Камчадалъ, -лка.
Kappado'cien, Каппадокія; von - Каппадокійскій.
Kare'lien, Карелія; Kare'lisch, *a.* Карельскій.
Kä'rnthen, Каринтія; Kä'rnthnisch, *a.* Каринтійскій.
Karpa'then, *pl.* Карпатскія Горы.
Ka'spisch, *a.*: -sches Meer Каспійское Море.
Kauka'sien, Кавказская О'бласть; Kauka'sisch, *a.* Кав-[казскій.
Kau'kasus, *m.* Кавказъ, Кавказскія Горы.
Kia'chta, **Kiä'chta**, Кяхта; von, aus - Кяхтинскій.
Ki'rchenstaa't, *m.* Церковная О'бласть.
Kirgi'sen, *m. pl.* Киргизы, Киргизъ-Кайсаки.
Kleina'sien, Малая А'зія.
Ko'lchis, Колхида; von - Колхидскій.
Kore'a, Корея; von, aus - Корейскій.
Kori'nth, Коринѳъ; Kori'nthisch, *a.* Коринѳскій.
Kori'nther, -in, Коринѳянинъ, -янка.
Kö'rnerkü'ste, *f.* Перечный берегъ.
Kosa'k, -in, Казакъ, -ачка; Kosa'kisch, *a.* казацкій.
Krain, Карніолія, Крайнъ.
Kra'kau, Краковъ; von, aus - Краковскій.
Krimm, **Krym**, *f.* Крымъ; von der, aus der - Крымскій.
Ku'pferminen-Fluss, *m.* Рѣка Мѣдныхъ Рудъ.

Ku'rhessen, Гéссенъ-Кáссель.
Kuri'le, **-lin**, Курилецъ, -лька; Kuri'lisch, *a.* Курильскій; -sche Inseln Курильскіе Острова.
Ku'rland, Курляндія; Ku'rländisch, *a.* Курляндскій.
Ku'rländer, **-in**, Курляндецъ, -дка.
Ku'rmark, *f.* Бранденбургское Курфиршество.

Laccadi'ven-Inseln, *f. pl.* Лакедивскіе Острова.
Laceda'mon, Лакедемонъ, Спарта.
Lacedämo'nier, **-in**, Лакедемонецъ, -нка.
La'doga-See, *m.* Ладожское О'зеро.
Ladro'nen-Inseln, *f. pl.* Ладронскіе или Маріанскіе [Острова.
La'go Maggio're, *m.* Большое О'зеро.
Lagu'nen, *f. pl.* Венеціанскія Лагуны.
Lako'nien, Лаконія; Lako'nisch, *a.* Лаконскій.
Lako'nier, **-in**, Лаконецъ, -онка.
La'ppland, Лапонія; La'ppländisch, *a.* Лапонскій.
La'ppländer, **-in**, Лапландецъ, -дка.
Lau'sitz, Лузація; von, aus der - Лузацкій.
Lei'cester, Лéстеръ.
Lei'ningisch, *a.*: -sche Grafschaft Лéйнингенское Графство.
Le'sghier, *m. pl.* Лезгины, Лезгинцы.
Le'tte, *m.* Латышъ; Le'ttisch, *a.* Латышскій.
Leu'ktra, Лéвктра; von, aus - Лéвктрскій.
Leva'nte, *f.* Левантъ.
Li'banon, *m.* Ливанъ; vom - Ливанскій.
Li'bau, Либава; von, aus - Либавскій.
Li'byen, Ливія; Li'bysch, *a.* Ливійскій.
Ligu'rien, Лигурія; von, aus - Лигурскій.
Lipa'risch, *a.*: -sche Inseln Липарскіе Острова.
Li'tthauen, Литва; Li'tthauisch, *a.* Литовскій.
Li'tthauer, **-in**, Литовецъ, -вка.
Li'vland, **Lie'fland**, Лифляндія; Li'vländisch, *a.* Лифляндскій.
Li'vländer, **-in**, Лифляндецъ, -дка.
Lomba'rde, **Longoba'rde**, **-in**, Ломбардъ, -дка.
Lombardei', *f.* Ломбардія; Lomba'rdisch, *a.* Ломбардскій.
Lo'thringen, Лотарингія; -gisch, *a.* Лотарингскій.
Lo'thringer, **-in**, Лотарингецъ.
Lü'beck, Любекъ; von, aus - Любекскій, Любскій.
Lusita'nien, Лузитанія; Lusita'nisch, *a.* Лузитанскій.
Lusita'nier, **-in**, Лузитанецъ, -нка.
Lü'ttich, Люттихъ; von, aus - Люттихскій.
Lu'xemburg, **Lü'tzelburg**, Люксембургъ.
Ly'cien, Ликія; Ly'cisch, *a.* Ликійскій.
Lyo'n, Ліонъ; von, aus - Ліонскій.

Macedo'nien, Македонія; -nisch, *a.* Македонскій.
Macedo'nier, **-in**, Македонецъ, -нка.
Madei'ra, Мадера; von - Мадерскій.
Magelha'ens-Strasse, *f.* Магеллановъ Проливъ.
Mäh're, **-rin**, Моравецъ, -вка.
Mäh'ren, Моравія; Mäh'risch, *a.* Моравскій.
Mai'land, **Mila'no**, Миланъ, Медіоланъ.
Mai'länder, **-in**, Медіоланецъ, -анка.
Majo'rca, **Mallo'rca**, Майорка.
Malay'e, **-yin**, Малай, -йка; Malay'isch, *a.* Малайскій.
Maledi'visch, *a.*: -sche Inseln Мальдивскіе Острова.
Ma'lta, Мальта; von, aus - Мальтійскій.
Ma'nnheimer, **Ma'nnheimisch**, *a.* Мангеймскій.
Mantine'a, Мантинея; von, aus - Мантинейскій.
Ma'rathon, Мараѳонъ; von - Мараѳонскій.
March, *m.*, **Mora'wa**, *f.* Морава.
Ma'rmora-Meer, *n.* Мраморное Море.
Marque'sas-I'nseln, *f. pl.* Маркизскіе Острова.
Marsei'lle, Марсель; von, aus - Марсельскій.
Martini'que, островъ Мартиника.
Maso'vien, **Ma'sau**, Мазовецкая Губернія.
Mau're, **-rin**, Мавръ, -ританка.
Maurita'nien, Мавританія; -ta'nisch, *a.* Мавританскій.
Me'der, **-in**, Мидянинъ, -янка.
Me'dien, Мидія; Me'disch, *a.* Мидійскій.
Messi'na, Мессина; Strasse von - Мессинскій Проливъ.
Mexika'ner, **-in**, Мексиканецъ, -анка.
Me'xiko, **Me'jiko**, Мексика; Mexika'nisch, Mejika'nisch, *a.* Мексиканскій.
Mile't, Милетъ; Mile'sisch, *a.* Милетскій.
Milita'rgrenze, *f.* Военная Граница.
Mi'tau, Митава; von, aus - Митавскій.
Mi'ttelländisch, *a.*: -sches Meer Средиземное Море.
Mo'ldau, *f.* Молдава, Молдавія; Mo'ldauisch, *a.* Молдавскій.
Mo'ldauer, **-in**, Молдаванинъ, -анка.
Molu'kken, *f. pl.* Острова Молуккскіе пряныхъ зелій.
Mo'ndgebi'rge, *n.* Лунныя Горы.
Mongo'le, **-lin**, Монголъ, -лка.
Mongolei', *f.* Монголія; Mongo'lisch, *a.* Монгольскій.
Montbla'nc, *m.* Монъ-Бланъ, Бѣлая Гора.
Montenegri'ner, **-in**, Черногорецъ, -рка.
Montene'gro, Черногорская О'бласть.
Monte-Ro'sa, *m.* Гора Розовая, Монте-Роза.
Mordwi'nen, *m. pl.* Мордва; Mordwi'nisch, *a.* Мордовскій.
More'a, Морея; von - Морейскій.
Mo'skau, Москва; von, aus - Московскій.
Moskowi'te, **-tin**, Москвитянинъ, -янка; Москвачъ.
Mo'skwa, *f.* Москва-рѣка; von der - Москворѣцкій.
Myce'ne, Микены.
My'sien, Мисія; My'sisch, *a.* Мисійскій.

Na'nzig, **Na'ncy**, Нанси.
Na'rwa, Нарва; -, *f.* Нарова.
Nato'lien, Натолія, Левантъ.
Na'zareth, Назаретъ; von, aus - Назаретскій.
Nea'pel, Неаполь; -polita'nisch, *a.* Неаполитанскій.
Neapolita'ner, **-in**, Неаполитанецъ, -анка.
Negropo'nte, островъ Негропонтъ.
Neu'enburg, Нешатель, Неѳшатель.
Neufou'ndland, Нью-Фоундлендъ, Террнѣвъ.
Neuyo'rk, **New-Yo'rk**, Нью-Іоркъ; Neuyo'rker, *a.* Нью-Іоркскій.
Ne'wa, *f.* Нева; von der - Невскій.
Niaga'ra, *m.* Ніагара; -Wasserfall Ніагарскій водопадъ.
Nicä'a, Никея; von - Никейскій.
Nie'derlande, *n. pl.* Нидерланды; Nie'derländisch, *a.* Нидерландскій.
Nie'men, *m.* Нѣманъ.
Nigri'tien, Нигриція, Суданъ.
Ni'zza, **Ni'ce**, Ницца; von - Ниццскій.
Nordkö'ping, Норчепинъ.
No'rdsee, *f.* Нѣмецкое Море.
Normandie', *f.* Нормандія; No'rmännisch, *a.* Нормандскій.
No'rmannen, *m. pl.* Норманны.
No'rwegen, Норвегія; No'rwegisch, *a.* Норвежскій.
No'rweger, **-in**, Норвежецъ, -жка.
No'waja-Semlia-I'nsel, *f.* Новая Земля.
Nu'bien, Нубія; Nu'bisch, *a.* Нубійскій.
Nü'rnberg, Нюрнбергъ; Nü'rnberger, Nü'rnbergisch, *a.* Нюрнбергскій.

O'bersee, *m.* Вѣрхнее О'зеро.
O'bi, *m.* Обь; -scher Meerbusen О'бская Губа.
Ocea'nien, Океанія, Австралазія.
Oly'mpisch, *a.* Олимпійскій.
Ora'nge, *m.* Оранская Рѣка.
Ora'nien, Оранія; Haus von - Оранскій Домъ.
Orca'den, *f. pl.* Оркадскіе и Оркнискіе Острова.
Ore'l, Орелъ; von - Орловскій.
O'rmus, Strasse von - Ормусскій Проливъ.
Oe'sel, Э'зель; von - Эзельскій.
Osma'nen, *m. pl.* Османли, Турки.
Osma'nisch, *a.*: -sches Reich Турецкая Имперія.
Oe'sterreich, **Oe'streich**, А'встрія; Oe'sterreichisch, *a.* Австрійскій.
Oe'sterreicher, **-in**, Австріецъ, -йка.
O'stgothe, *m.* Остъ-Готъ, Восточный Готъ.
O'stsee, Балтійское Море; -Provinzen Прибалтійскія, Остзейскія Губерніи.
Otahei'ti, Таити, Отагейте.
Ouessa'nt, островъ Уэссанъ (близъ Бреста).
Owai'hi, островъ Овайги.

Pa'dua, Падуя; von, aus - Падуанскій.
Palästi'na, Палестина; von - Палестинскій.
Panama', Isthmus von - Панамскій перешеекъ.
Panno'nien, Паннонія (Венгрія).
Paragua'i, *n.* u. *m.* Парагвай; von - Парагвайскій.
Pari's, Парижъ; Pari'sisch, Pari'ser, *a.* Парижскій.
Pari'ser, **-in**, Парижанинъ, -анка.
Pa'rma, Парма; von -, Parmesa'nisch, *a.* Пармскій.
Parna'ssus, *m.* Парнасъ; vom - Парнасскій.
Pa'rther, **in**, Пареянинъ, -нка; Pa'rthisch, *a.* Пареянскій.
Patago'nien, Патагонія; -go'nisch, *a.* Патагонскій.
Patago'nier, **-in**, Патагонъ -онка.
Pavi'a, Павія; von, aus - Павійскій.

Pei'pus-See, *m.* Пе́йпусъ, Чудско́е О'зеро.
Pe'king, Пе́кинъ; von, aus - Пе́кинскій.
Pe'lew-I'nseln, *f. pl.* Поле́вскіе Острова́.
Pe'rnau, Пе́рновъ; -, *f.* рѣка́ Пе́рнова.
Pe'rser, **-in**, Персія́нинъ, -я́нка.
Pe'rsien, Пе́рсія; **Pe'rsisch**, *a.* Перси́дскій; **Pe'rsischer Meerbusen** Перси́дскій Зали́въ.
Peru', Перу́; **Perua'nisch**, *a.* Перуа́нскій.
Perua'ner, **-in**, Перуа́нецъ, -а́нка; **Perua'nisch**, *a.* Перуа́нскій.
Peru'gia, Перу́зія; von, aus - Перу́зскій.
Petropa'wlowsk-Hafen, Петропа́вловскій Портъ.
Pfalz, *f.* Пфальцъ; **Pfä'lzisch**, *a.* Пфа́льцскій.
Pharsa'los, Фарса́ла.
Philippi'nisch, *a.*: **-sche Inseln** Филиппи́нскіе Острова́.
Phili'ster, **-in**, Филисти́млянинъ, -нка.
Phocä'a, Фоке́я; **Phocä'isch**, *a.* Фоке́йскій.
Phocä'er, **-in**, Фоке́янинъ, -янка.
Phöni'cien, Фини́кія; **Phöni'cisch**, *a.* Финикі́йскій.
Phöni'cier, **-in**, Финикі́янинъ, -янка.
Phry'gien, Фри́гія; **Phry'gisch**, *a.* Фригі́йскій.
Phry'gier, **-in**, Фригі́ецъ, -і́йка.
Piace'nza, Піаче́нца.
Piemo'nt, Піемо́нтъ; von - Піемо́нтскій.
Pi'ndus, *m.* Пиндъ.
Pla'ttensee', *m.* Пла́ттенское О'зеро.
Ple'skau, **Pskow**, Псковъ; von, aus - Пско́вскій.
Plock, Плоцкъ.
Podla'chien, Подля́сская Губе́рнія.
Podo'lien, Подо́льская Губе́рнія.
Po'le, **Po'lin**, Поля́къ, По́лька; **Po'lnisch**, *a.* По́льскій.
Po'len, По́льша, По́льское Ца́рство.
Polyne'sien, Полине́зія.
Po'mmern, Помера́нія; **Po'mmerisch**, *a.* Помера́нскій.
Pompe'ji, Помпе́я; von, aus - Помпе́йскій.
Ponti'nisch, *a.*: **-sche Sümpfe** Понти́нскія Боло́та.
Po'ntus Euxi'nus, Понтъ Эвкси́нскій, Чёрное Мо́ре.
Po'rtici, По́ртичи.
Po'rtugal, Португа́лія; **Portugie'sisch**, *a.* Португа́льскій.
Portugie'se, **-sin**, Португа́лецъ, -а́лька.
Po'sen, Позна́нь; von, aus - Позна́нскій.
Prag, Пра́га (въ Боге́міи); von, aus - Пра́гскій.
Preu'sse, **Preu'ssin**, Прусса́къ; -а́чка.
Preu'ssen, Пру́ссія; **Preu'ssisch**, *a.* Пру́сскій.
Pyrenä'en, *f. pl.* Пирене́йскія Го́ры; **Pyrenäische Halbinsel** Пирене́йскій Полуо́стровъ.

Re'ggio, Ре́джо, Ре́джіо.
Reuss, Ре́йсское кня́жество; -, *f.* Ре́йса.
Re'val, Ре́вель; von, aus - Ре́вельскій.
Rhein, *m.* Рейнъ; **Rhei'nisch**, *a.* Ре́йнскій, прире́йнскій.
Rhode-I'sland, о́бласть Родъ-Эй'лендъ.
Rho'ne, *f.* Ро́на; von der - Ро́нскій.
Ri'chmond, Ри́чмондъ.
Rie'sengebirge, *n.* Исполи́нскія Го́ры.
Ri'ga, Ри́га; **Ri'gaischer Busen** Ри́жскій Зали́въ.
Rom, Римъ; **Rö'misch**, *a.* Ри́мскій.
Rö'mer, **-rin**, Ри́млянинъ, -янка.
Rothes Meer, Чёрное Мо́ре.
Rume'lier, **-rin**, Руме́льянинъ, -льянка.
Ru'mili, Руме́лія.
Ru'sse, **Ru'ssin**, Россія́нинъ, -янка; Ру́сскій, -кая.
Ru'ssland, Россія; **Ru'ssisch**, *a.* Россі́йскій, Ру́сскій; (Gross-) Вели́кая Россія, Великороссія; (Klein-) Малороссія; (Weiss-) Бѣлору́ссія.
Ry'ssel, (Lille) Лилль.

Saa'rbrücken, Са́рбрюкъ.
Sa'chse, **Sa'chsin**, Саксо́нецъ, -о́нка.
Sa'chsen, Саксо́нія; **Sä'chsisch**, *a.* Саксо́нскій.
Sahara', (Wüste) пусты́ня Саха́ра.
Samarita'ner, **-in**, Самарита́нинъ, -я́нка.
Samoje'de, **-din**, Самоѣ́дъ, -дка; **Samoje'disch**, *a.* Самоѣ́дскій.
St. Domi'ngo, Сенъ-Доми́нго.
St. Gallen, Санктъ-Га́лленъ.
St. Geo'rgs-Cana'l, *m.* Проли́въ Св. Гео́ргія.
St. Lo'renz-Stro'm, *m.* Рѣка́ Св. Лавре́нтія.
St. Pe'tersburg, Санктпетербу́ргъ; **St.-Pe'tersburger**, **St.-Pe'tersburgisch**, *a.* Санктпетербу́ргскій.
Sa'ndwichs-I'nseln, *f. pl.* Са́ндвичевы Острова́.
Saracе'ne, *m.* Сарраци́нъ; **-ce'nisch**, *a.* Сарраци́нскій.
Sarago'ssa, **Zarago'za**, Сара́госа.
Sardi'nien, Сарди́нія; **Sardi'nisch**, *a.* Сарди́нскій.
Sardi'nier, **-in**, Сарди́нецъ, -нка.
Sarma'te, *m.* Сарма́тъ, Саврома́тъ.
Sarma'tien, Сарма́тія; **Sarma'tisch**, *a.* Сарма́тскій.
Sau, **Save**, *f.* Са́ва.
Savoya'rde, **-din**, Савоя́ръ, -дка.
Savo'yen, Саво́ія; **Savo'yisch**, *a.* Саво́йскій.
Schaffhau'sen, Шафга́узенъ.
Sche'lde, *f.* Ше́льда, Схе́льда.
Schle'sien, Силе́зія; **Schle'sisch**, *a.* Силе́зскій.
Scho'ttland, Шотла́ндія; **Scho'ttisch**, *a.* Шотла́ндскій.
Scho'ttländer, **Scho'tte**, **-tin**, Шотла́ндецъ, -дка.
Schwa'be, **Schwä'bin**, Швабъ, Шва́бка.
Schwa'ben, Шва́бія; **Schwä'bisch**, *a.* Шва́бскій.
Schwarzes Meer, Чёрное Мо́ре.
Schwa'rzwald, *m.* Шварцва́льдъ, Чёрный Лѣсъ.
Schwe'de, **-din**, Шведъ, Шве́дка.
Schwe'den, Шве́ція; **Schwe'disch**, *a.* Шве́дскій.
Schweiz, *f.* Швейца́рія; **-zerisch**, *a.* Швейца́рскій.
Schwei'zer, **-in**, Швейца́рецъ, -рка.
Sci'lly-Inseln, *f. pl.* Силлі́йскіе Острова́.
Scy'the, **-thin**, Скиѳъ, Ски́ѳка.
Scy'thien, Ски́ѳія; **Scy'thisch**, *a.* Ски́ѳскій.
Seche'llen-Inseln, *f. pl.* Сеше́льскіе Острова́.
See'land, Зела́ндія; von, aus - Зела́ндскій.
Sei'ne, *f.* Се́на; von der - Се́нскій.
Se'rbe, **Se'rvier**, **-in**, Сербъ, Се́рбка.
Se'rbien, **Se'rvien**, Се́рбія; **Se'rbisch**, *a.* Се́рбскій.
Seve'nnen, *pl.* Севе́ннскія Го́ры.
Sevi'lla, Севи́лья.
Sibi'rien, Сиби́рь; **Sibi'risch**, *a.* Сиби́рскій.
Sibi'rier, **-in**, Сибиря́къ, -а́чка.
Sici'lien, Сици́лія; **Sicilia'nisch**, *a.* Сицилі́йскій.
Sie'benbürgen, Трансильва́нія, Семигра́дская О́бласть.
Sie'bengebi'rge, *n.* Ре́йнское Семиго́рье.
Skandina'vien, Скандина́вія; **Skandina'visch**, *a.* Скандина́вскій; **-sche Halbinsel** Скандина́вскій Полуо́стровъ.
Sla've, **-in**, Славяни́нъ, -я́нка; **Sla'visch**, *a.* Славя́нскій.
Slavo'nien, Славо́нія; **Slavo'nisch**, *a.* Славо́нскій.
Slavo'nier, **-in**, Славо́нецъ, -нка.
Sla'we, etc. s. **Sla've**, etc.
Sluis, Слейсъ (въ Голла́ндіи).
Smy'rna, Сми́рна; von, aus - Сми́рнскій.
Spa'nien, Испа́нія; **Spa'nisch**, *a.* Испа́нскій.
Spa'nier, **-in**, Испа́нецъ, Испа́нка.
Spa'rta, Спа́рта; **Sparta'nisch**, *a.* Спарта́нскій.
Sparta'ner, **-in**, Спарта́нецъ, Спарта́нка.
Stei'ermark, **Stey'ermark**, Шти́рія; **-märkisch**, *a.* Шти́рскій.
Stilles Meer, Ти́хое Мо́ре.
Sto'ckholm, Стокго́льмъ; **Sto'ckholmer**, **Sto'ckholmisch**, *a.* Стокго́льмскій.
Stra'ssburg, Стра́сбургъ; **Stra'ssburger**, **Stra'ssburgisch**, *a.* Стра́сбургскій.
Stu'ttgart, Сту́тгартъ, Шту́тгартъ.
Sü'dermannla'nd, Сюдерманла́ндія.
Sude'ten, *pl.* Суде́ты.
Sund, *m.* Зундъ (проли́въ); vom - Зу́ндскій.
Su'nda-Inseln, *f. pl.* Со́ндскіе Острова́.
Syraku's, Сираку́зы.
Sy'rien, Си́рія; **Sy'risch**, *a.* Сирі́йскій.
Sy'rier, **-in**, Сирія́нинъ, -я́нка.

Ta'felberg, *m.* Столо́вая Гора́.
Ta'jo, **Te'jo**, *m.* Тагъ, Те́жо.
Tata're, **-rin**, Тата́ринъ, -а́рка.
Tatarei', *f.* Тата́рія; **Tata'risch**, *a.* Тата́рскій.
Tau'nus, *m.* (Höhe) Та́унусъ.
Tau'rien, Таври́да; **Tau'risch**, *a.* Таври́ческій; **-rische Halbinsel** Таври́ческій Полуо́стровъ.
Tau'ris, **Ta'bris**, Та́врисъ.
Tau'rus, *m.* Тавръ, Таври́ческія Го́ры.
Te'meswar, Темешва́ръ.
Terraci'na, Террачи́на.
Te'yde (Pico de), Тенери́ффскій Пикъ.
Theba'ner, **-in**, Ѳивлянинъ, -я́нка.
The'ben, Ти́вы (alt: Ѳи́вы); **Theba'nisch**, *a.* Ѳи́вскій.
Theiss, *f.* Ти́сса.
The'mse, **Tha'mes**, *f.* Те́мза.
Theodo'sia, Ѳеодо́сія (alt: Ка́ѳа).
Thermo'pylä (Pass von), Термопи́лы и Ѳермопи́лы.
Thessa'lien, Ѳесса́лія; **Thessa'lisch**, *a.* Ѳесса́лійскій.

Thessa'lier, -in, Θессаліецъ, -іі́ка.
Thra'cien, Θра́кія; Thra'cisch, *a.* Θракі́йскій.
Thra'cier, -in, Θракіянинъ, -янка.
Thü'ringen, Тюри́нгія; Thü'ringisch, *a.* Тюри́нгскій.
Thü'ringerwald, *m.* Тюри́нгскік Лѣсъ.
Ti'ber, *m.* Тибръ.
Tosca'na, Toска́на; Tosca'nisch, *a.* Тоска́нскій.
Trabesu'nd, **Trebizo'nde**, Трапезо́ндъ.
Transylva'nien, s. Sie'benbürgen.
Tscherke'sse, s. Circa'ssier.
Trie'nt, **Tride'nt**, Трентъ.
Trier, Триръ.
Tro'ja, Тро́я; Troja'nisch, *a.* Троя́нскій.
Tro'yes, Труа́ (во Фра́нціи).
Tü'bingen, Тю́бингенъ.
Tü'rke, -in, Ту́рокъ, -рча́нка.
Türkei', *f.* Ту́рція; Tü'rkisch, *a.* Туре́цкій.
Turkoma'ne, Туркме́нецъ; Turkoma'nisch, *a.* Туркме́нскій.
Tyro'l, Тиро́ль; Tyro'lisch, *a.* Тиро́льскій.
Tyro'ler, -in, Тиро́лецъ, -лька.

Ukrai'ne, *f.* Укра́йна; Ukrai'nisch, *a.* Укра́инскій.
U'ngar, -in, Венге́рецъ, -е́рка.
U'ngarn, Ве́нгрія; U'ngarisch, *a.* Венге́рскій.
Upsa'la, Упса́ла; von, aus - Упса́льскій.

Ve'ltlin, **Ve'ltelin**, Вальтели́на.
Vene'dig, Вене́ція; Venetia'nisch, *a.* Венеціа́нскій.
Venetia'ner, -in, Венеція́нецъ, -я́нка.
Verei'nigte Staaten, Соедине́нные Шта́ты.
Vesu'v, Везу́вій (вулка́нъ).
Vie'rwaldstätter-See, *m.* Вальдште́тское О'зеро.
Vi'vis, **Vevay'**, Веве́я (въ Ва́атландѣ).
Voge'sen, *pl.*, **Wa'sgau**, *m.* Воге́зскія Го́ры.

Waa'dtland, Ва́адтъ, канто́нъ де Во.
Wala'che, Вала́хъ, Воло́хъ.
Walachei', *f.* Вала́хія; Wala'chisch, *a.* Вала́хскій и Воло́шскій.

Walde'nser, *m. pl.* Вальде́нцы (въ Піемо́нтѣ).
Wa'ldstädte, *f. pl.* лѣсны́е города́; (Ла́уфенбургъ, Ре́йнфельденъ, Секи́нгенъ и Ва́льдсгутъ).
Waldstä'tten, *f. pl.* лѣсны́е о́круги, лѣсны́е канто́ны, (Швицъ, У'ри, Унтерва́льденъ и Луце́рнъ).
Wa'llensee', *m.* Валленшта́дтское О'зеро.
Wa'llis, Вале́зскій Канто́нъ; Валлі́йское Кня́жество.
Walli'ser, Валли́зецъ, Валлі́ецъ.
Wä'lschland, s. Ita'lien.
Wä'lschneuenburg, s. Neu'enburg.
Wa'rschau, Варша́ва; von, aus - Варша́вскій.
Wei'chsel, *f.* Ви́сла; von der - Ви́слянскій.
We'stgothe, Вестго́тъ, За́падный Готъ.
Westpha'len, Вестфа́лія; Westphä'lisch, *a.* Вестфа́льскій.
We'streich, s. Austra'sien.
Wi'borg, Вы́бургъ; von, aus - Вы́боргскій.
Wieli'czka, Вели́чка.
Wien, Вѣна; von, aus -, Wie'ner, Wie'nerisch, *a.* Вѣнскій.
Wi'lna, Ви́льно; von, aus - Ви́ленскій.
Wi'ndau, Винда́ва; von, aus - Винда́вскій.
Wo'lga, *f.* Во́лга; von der - Во́лжскій.
Wolhy'nien, Волы́нь; Wolhy'nisch, *a.* Волы́нскій.
Wü'rttemberg, Ви́ртембергъ; Wü'rttembergisch, Wü'rttemberger, *a.* Ви́ртембергскій.

Xa'nthe, Ксаnθъ.
Xe'res, Хе́ресъ; von, aus - Хе́ресскій.

Y (эй), зали́въ Эй.
Ya'rmouth, Я́рмоутъ.
Yo'nne, *f.* Іо́нна; von der - Іо́ннскій.

Za'bern, Саве́рнъ (въ Альза́ціи).
Zee'land, Зела́ндія; von - Зела́ндскій.
Zi'tomierz, **Shi'tomir**, Житоми́ръ.
Zü'rich, Цю́рихъ; Zü'richer-See Цю́рихское О'зеро.
Zuy'dersee, *m.* Зе́йдеръ-Зе (зали́въ).

Alphabetisches Verzeichniss

der Taufnamen.

A'bel, *m.* А'вель.
Abigai'l, *f.* Авиге́я.
A'braham, *m.* Авраа́мъ, Авра́мій, Абра́мъ.
A'dalbert, *m.* Адальбе́ртъ.
A'dam, *m.* Ада́мъ.
Adelgu'nde, *f.* Адельгу́нда.
A'delheid, **Adeli'ne**, *f.* Адельге́йдъ, Аде́ль.
A'dolph, **A'dolf**, *m.* Адо́льфъ.
A'drian, *m.* Адріа́нъ, Андрѣя́нъ.
Aga'tha, **Aga'the**, *f.* Ага́та, Ага́θія.
Agatho'n, *m.* Агаθо́нъ.
Aegi'dius, *m.* Эги́дій.
A'gnes, **Agne'se**, *f.* Агні́я, Агне́са.
Agrippi'ne, *f.* Агрипи́на, Аграфе́на, Гру́ша.
A'lbrecht, **A'lbert**, *m.* Альбе́ртъ, Альбре́хтъ.
Alexa'nder, *m.* Алекса́ндръ, *dim.* Са́ша.
Alexa'ndra, **Alexandri'ne**, *f.* Алекса́ндра, *dim.* Саша.
Ale'xius, *m.* Алексѣ́й; *dim.* Алё́ша.
A'lfred, **A'lfried**, *m.* Альфри́дъ.
Aloy'sius, *m.* Алои́сій.
Alpho'ns, **Alfo'ns**, *m.* Альфо́нсъ.
Amadäu's, *m.* Амаде́й, Амеде́й.
Ama'lie, *f.* *dim.* Ma'lchen, *n.* Ама́лія.
Ama'ndus, *m.* Ама́ндъ.
Ambro'sius, *m.* Амвро́сій.
Aemilia'n, *m.* Эмиліа́нъ, Емелья́нъ.
Anasta'sia, *f.* Анаста́сія, Наста́сья, На́стенька.
Anasta'sius, *m.* Анаста́сій.
Anato'l, *m.* Анато́лій.
Andre'as, *m.* Андре́й, *dim.* Андрю́ша.
Ange'lika, *f.* Анге́лика.
A'nna, *f.* *dim.* Ae'nnchen, *n.* А'нна, А'ннушка.
A'nselm, **Anse'lmus**, *m.* Ансе́льмъ.
A'nton, **Anto'nius**, *m.* Анто́нъ, Анто́ній.
Anto'nia, *f.* Анто́нія, Антуане́тка.
Aquili'na, *f.* Акили́на, Акули́на.
Archi'ppus, *m.* Архи́пъ.
A'rnold, *f.* Арно́льдъ.
Athana'sius, *m.* Аθана́сій, *dim.* Аθо́нка.
Au'gust, **Augu'stus**, *m.* А'вгустъ.
Augu'sta, **Augu'ste**, *f.* А'вгуста, Августи́на.
Au'gustin, **Augusti'nus**, *m.* Августи́нъ.
Babe'tte, s. Ba'rbara.
Ba'stian, s. Seba'stian.
Ba'lduin, *m.* Бальдуи́нъ.
Ba'lthasar, **Ba'lzer**, *m.* Балтаза́ръ, Балтаса́ръ.
Bapti'st, **Bapti'sta**, *m.* Бати́стъ.
Ba'rbara, *f.* Варва́ра, Ва́ря, Ва́ренька.
Ba'rnabas, *m.* Варна́ва.
Bartholomä'us, **Ba'rtel**, *m.* Варθоломе́й.
Basi'lius, *m.* Васи́лій, Ва́ся, Ва́сенька.
Be'nedict, *m.* Венеди́ктъ.
Be'njamin, *m.* Веніами́нъ.
Be'rnhard, *m.* Бе́рнгардъ.
Be'rtha, *f.* Бе́рта.
Bla'nka, *f.* Бла́нка.
Bla'sius, *m.* Вла́сій, Власъ.
Bo'leslaus, *m.* Болесла́въ.
Bonifa'zius, **Bonifa'z**, *m.* Бонифа́цій, Вонифа́тій.
Brigi'tta, *f.* Бриги́тта.

Cäci'lia, Cäci'lie, *f.* Цецилія, Кикилія.
Cami'llus, *m.* Камилъ.
Cami'lla, *f.* Камилла.
Ca'simir, *m.* Казимиръ.
Charlo'tte, Lo'tte, *f.* Шардотта.
Chri'stian, *m.* Христіанъ.
Christi'na, Christi'ne, *f.* Христина.
Chri'stoph, *m.* Христофоръ.
Chryso'stomus, *m.* Хрисостомъ, Златоустъ.
Clau'dius, *m.* Клавдій.
Cle'mens, *m.* Климентъ, Клементій.
Clementi'ne, *f.* Клементина.
Cloti'lde, Chloti'lde, *f.* Клотильда.
Cölesti'n, Cölesti'nus, *m.* Целестинъ, Келестинъ.
Consta'ntia, *f.* Констанція.
Constanti'n, *m.* Константинъ, Костенька.
Co'smus, *m.* Косма, Кузьма.
Crispi'n, Crispi'nus, *m.* Криспинъ, Криспъ.
Cy'prian, *m.* Кипріанъ, Купрѣянъ.
Cyri'll, Cyri'llus, *m.* Кириллъ, Кирила.

Damia'n, *m.* Даміанъ, Демьянъ.
Da'niel, *m.* Даніилъ, Данила.
Da'vid, *m.* Давидъ, Давыдъ.
Deme'trius, *m.* Димитрій, Дмитрій, Митя.
Deside'rius, *m.* Дисидерій.
Die'trich, *m.* Дидрикъ, Тьерри.
Diony'sius, Diony's, *m.* Діонисій, Денисъ.
Domi'nicus, *m.* Доминикъ.
Dorothe'a, *f.* Доровея, Даша, Дашенька.

E'berhard, E'bert, *m.* Э'бергардъ.
E'dmund, *m.* Эдмундъ.
E'duard, *m.* Э'дуардъ.
Eleono'ra, Leono're, *f.* Элеонора.
Eli'as, *m.* Илія, Илья, Ильюша.
Eli'sabeth, *f.* Елисавета, Лизанька.
Eli'se, *f.* Элиза, Лиза.
Ema'nuel, Imma'nuel, *m.* Эмануилъ.
Emi'l, Emi'lius, *m.* Эмилій.
Emi'lie, *f.* Эмилія.
E'mma, *f.* Э'мма.
Ephra'im, Ephre'm, *m.* Ефремъ.
Ernst, E'rnest, *m.* Эрнстъ, Эрнестъ.
Esa'ias, Jesa'ias, *m.* Исаія, Исай.
E'sther, *f.* Есеирь.
Eudo'xia, *f.* Евдокія, Авдотья, Дуня
Euge'n, *m.* Евгеній.
Euge'nie, *f.* Евгенія.
Eula'lia, *f.* Евлалія.
Euphorosi'ne, *f.* Евфросинія, Афросинья.
Eusta'thius, *m.* Евстаоій, Астафій.
Euthy'mius, *m.* Евоимій, Ефимъ.
E'va, *f.* Е'вва.
Eze'chiel, *m.* Іезекіиль.

Fa'bian, *m.* Фабіанъ, Фабій.
Fabri'cius, *m.* Фабриций.
Feli'citas, *f.* Филицата.
Fe'lix, *m.* Феликсъ, Филиксъ.
Fe'rdinand, *m.* Фердинандъ.
Flo'rent, Florenti'n, *m.* Флорентій.
Flo'rus, *m.* Флоръ, Фролъ.
Franci'sca, Fa'nny, *f.* Франциска.
Franci'scus, Franz, *m.* Францискъ, Францъ.
Frie'drich, Fritz, *m.* Фридерихъ.
Friederi'ke, *f.* Фридерика.

Ga'briel, *m.* Гавріилъ, Гаврила.
Genove'fa, *f.* Геновева, Женевьева.
Geo'rg, *m.* Георгій, Егоръ, Ю'рій.
Gertru'de, *f.* Гертруда.
Glyce'ria, *f.* Гликерія, Лукерья.
Go'ttfried, *m.* Готфридъ.
Go'ttlieb, *m.* Өеофилъ.
Go'ttlob, *m.* Богданъ, Өеодотъ.
Grego'rius, *m.* Григорій, Гриша.
Gre'te, *f.*, **Gre'tchen**, s. **Margare'the**.
Gü'nther, *m.* Гинтеръ.
Gu'stav, *m.* Густавъ.

Ha'nna, *f.* **Ha'nnchen, Hans**, s. **Joha'nna, Joha'nn**.

He'dwig, *f.* Ядвига.
Hei'nrich, *m.* Генрихъ.
Henrie'tte, *f.* Генріетта.
He'lena, Le'ne, *f.* Елена, Алёна, Лёна, Лёнушка.
He'rmann, *m.* Германъ.
Hermo'genes, Hermoge'n, *m.* Ермогенъ.
Hiero'nymus, *m.* Іеронимъ.
Hila'rius, *m.* Иларіонъ, Ларивонъ.
Hi'ob, *m.* Іовъ.
Hippoly't, *m.* Ипполитъ.
Hono'rius, *m.* Гонорій.
Horte'nsia, *f.* Гортенсія.
Hu'go, *m.* Гугонъ.
Hyaci'nth, *m.* Іакиноъ, Акимъ.

I'da, *f.* И'да.
Igna'tius, I'gnaz, *m.* Игнатій.
Innoce'ntius, *m.* Иннокентій.
Ire'ne, *f.* Ирина, Иришенька.
I'saak, *m.* Исаакій, Исаакъ.
Isabe'lla, I'lse, *f.* Изабелла.
Isido'r, *m.* Исидоръ, Сидоръ.

Ja'kob, *m.* Іаковъ, Я'ковъ, Я'ша.
Janua'rius, *m.* Іануарій.
Jeremi'as, *m.* Іеремія, Еремѣй.
Joa'chim, *m.* Іоакимъ, Якимъ.
Jo'hann, *m.* Іоаннъ, Иванъ, Ваня.
Joha'nna, *f.* Іоанна, А'нна, А'ннушка.
Jo'hannchen, Ha'nnchen, *n. dim.* Жанета.
Jo'nas, *m.* Іона.
Jo'seph, *m.* Іосифъ, О'сипъ.
Jose'pha, Josephi'ne, *f.* Жозефина.
Jo'sua, *m.* Іисусъ Навинъ.
Ju'dith, *f.* Іудиоъ.
Ju'lia, Ju'lie, *f.* Ю'лія.
Julia'n, *m.* Юліянъ, Ульянъ.
Julia'na, *f.* Юліяна, Ульяна.
Ju'lius, *m.* Ю'лій.
Justi'na, Justi'ne, *f.* Юстина.
Justinia'n, *m.* Юстиніанъ.
Justi'nus, *m.* Юстинъ.

Karl, *m.* Карлъ.
Karoli'ne, Li'na, *f.* Каролина.
Ka'spar, *m.* Каспаръ.
Kathari'na, *f.*, **Kä'thchen**, *dim. n.* Екатерина, Катенька.
Ko'nrad, Kunz, Kurt, *m.* Конрадъ (Кондратій).
Kunigu'nde, *f.* Кунигунда.

La'mbert, La'mprecht, *m.* Ламбертъ, Лампрехтъ
Lau'ra, *f.* Лавра, Лаура.
Laure'ntius, Lo'renz, *m.* Лаврентій.
La'zarus, *m.* Лазарь.
Le'o, *m.* Лёвъ.
Le'onhard, Leona'rd, *m.* Леонардъ.
Leonti'ne, *f.* Леонтина.
Leo'ntius, *m.* Леонтій, Левонтій.
Le'opold, *m.* Леопольдъ.
Longi'nus, *m.* Лонгинъ, Логгинъ.
Lu'cas, *m.* Лука.
Lu'cia, *f.* Лукія, Люція.
Lu'cian, *m.* Лукьанъ, Луціанъ.
Lucre'tia, *f.* Лукреція.
Lu'dwig, *m.* Лудовикъ, Людовикъ.
Lui'se, Ludovi'ka, *f.* Луиза, Людвика.

Maca'rius, *m.* Макарій.
Magdale'na, *f.* Магдалина.
Ma'nuel, *m.* s. **Ema'nuel, Imma'nuel**.
Ma'rcus, *m.* Маркъ.
Margare'tha, Gre'te, *f.* Маргарита.
Mari'a, *f.* Марія, Марья, Маша.
Ma'rtha, *f.* Мареа.
Ma'rtin, *m.* Мартинъ, Мартынъ.
Mathi'lde, Me'chthild, *f.* Матильда.
Matthä'us, Ma'thes, *m.* Матеей, Матвѣй.
Matthi'as, Ma'this, *m.* Матеій.
Mauri'cius, Mo'ritz, *m.* Маврикій, Морицъ.
Maximilia'n, Max, *m.* Максимиліанъ.
Mela'nia, *f.* Меланія, Маланья.
Me'lchior, *m.* Мельхіоръ.

Metho'dius, *m.* Меѳодій.
Mi'chael, *m.* Михаилъ, Михайла, Миша.
Mi'nna, *f.* s. Wilhelmi'ne.
Mo'ses, *m.* Моисей.

Narci'ssus, Narci'ss, *m.* Наркисъ.
Nata'lie, *f.* Наталія, Наташа.
Ne'pomuk, *m.* Непомукъ.
Nikode'mus, *m.* Никодимъ.
Ni'kolaus, Ni'klas, *m.* Николай, Николя, Коля.

O'lga, *f.* О'льга, О'ленька.
Oly'mpius, *m.* Олимпій.
Oly'mpia, *f.* Олимпіада.
Onu'phrius, *m.* Онуфрій, Ануфрій.
O'tto, *m.* Оттонъ.

Pamphi'lius, *m.* Памфилъ.
Pancra'tius, Pancra'z, *m.* Панкратій.
Panta'leon, *m.* Пантелеймонъ.
Pau'lus, Paul, *m.* Павелъ, Павлуша.
Pela'gia, *f.* Пелагія, Палагѣя, Паша, Пашенька.
Pe'trus, Pe'ter, *m.* Пётръ, Петя, Петруша.
Phi'lipp, *m.* Филиппъ.
Pho'tius, *m.* Фотій.
Pi'us, *m.* Пій.
Proco'pius, *m.* Прокопій, Прокофій.
Pulche'ria, *f.* Пульхерія.

Ra'chel, Ra'hel, *f.* Рахиль.
Rebe'cca, *f.* Ревекка.
Regi'na, Regi'ne, *f.* Регина.
Rei'chard, Ri'chard, *m.* Рихардъ, Ричардъ.
Remi'gius, *m.* Ремигій.
Rena'tus, *m.* Ренатъ.
Rena'ta, *f.* Рената.
Ro'bert, Ru'precht, *m.* Робертъ.
Roma'nus, *m.* Романъ.
Rosa'lie, *f.* Розалія.
Rü'diger, *m.* Рожеръ.
Ru'dolph, *m.* Рудольфъ.

Sabi'na, *f.* Сабина.
Sa'lome, *f.* Соломонія.
Sa'lomo, Sa'lomon, *m.* Соломонъ.
Sa'muel, *m.* Самуилъ, Самойла.
Seba'stian, Ba'stian, *m.* Севастіанъ.
Seraphi'ne, *f.* Серафима.
Se'rgius, *m.* Сергій, Сергѣй, Серёжа.
Si'gismund, Si'gmund, *m.* Сигисмундъ.
Si'meon, *m.* Симеонъ, Симіонъ.
Si'mon, *m.* Симонъ, Семёнъ.
Si'mson, *m.* Сампсонъ.
Sophi'e, *f.* Софія, Софья, Соня.
Sta'nislaus, *m.* Станиславъ.
Ste'phan, Ste'phanus, *m.* Стефанъ, Степанъ.
Stepha'nie, *f.* Стефанида, Степанида.
Susa'nne, *f.*, Su's'chen, *n. dim.* Сусанна.
Sylve'ster, *m.* Сильвестръ.

Thaddä'us, *m.* Ѳаддей.
The'cla, The'kla, *f.* Ѳекла.
The'odor, *m.* Ѳеодоръ, Ѳёдоръ, Ѳёдинька.
Theodo'sia, *f.* Ѳеодосія, Ѳедосія.
Theodo'sius, *m.* Ѳеодосій, Ѳедосей.
There'se, There'sia, *f.* Тереза, Терезія.
Tho'mas, *m.* Ѳома.
Timo'theus, *m.* Тимоѳей, Тимота.
Tobi'as, *m.* Товій, Товитъ.

U'lrich, *m.* Ульрихъ.
Ulri'ke, *f.* Ульрика.
U'rban, *m.* Урванъ, Урбанъ.
U'rsula, U'rsel, *f.* Урсула.

Va'lentin, *m.* Валентинъ.
Valeria'n, *m.* Валеріанъ.
Veit, *m.* Витъ.
Vi'ctor, *m.* Викторъ.
Victo'ria, *f.* Викторія.
Vince'nz, *m.* Винкентій, Викентій.

Walbu'rga, Walpu'rgis, *f.* Вальбурга.
Wa'lter, Wa'lther, *m.* Вальтеръ.
We'nceslaus, We'nzel, *m.* Венцеславъ.
Wi'lhelm, *m.* Вильгельмъ, Вилимъ.
Wilhelmi'ne, Mi'nna, *f.* Вильгельмина.
Wo'ldemar, *m.* Владиміръ, Володенька.

Xave'r, Xave'rius, *m.* Ксаверій.
Xe'nia, *f.* Ксенія, Аксинья.
Xe'nophon, *m.* Ксенофонтъ.

Zachari'as, *m.* Захарія, Захаръ.
Zachä'us, *m.* Закхей, Захей.
Zenei'de, *f.* Зинаида, Зенеида.
Zeno'bius, *m.* Зиновій.
Zeno'bie, *f.* Зиновія.
Zo'e, *f.* Зоя.

Alphabetisches Verzeichniss
historischer Eigennamen.

Abäla'rd, *m.* Абелардъ, Абеларъ.
A'bsalon, *m.* Авессаломъ (hebr. Авшаломъ).
Achi'lles, *m.* Ахиллъ, Ахиллесъ.
A'ctius, *m.*, Lu'cius -, Луцій А'кцій.
Agatho'cles, *m.* Агаѳоклъ и Агатоклъ.
Agatho'n, *m.* Агаѳонъ.
Agesila'us, *m.* Агезилай.
Aege'us, *m.* Эгей.
A'jax, *m.* Аяксъ.
A'larich, *m.* Аларихъ, Аларикъ.
Alboi'n, *m.* Альбоинъ, Албоинъ.
Alcibi'ades, Alkibi'ades, *m.* Алкивіадъ, Алцибіадъ.
Ale'xius Comne'nes, *m.* Алексій Комнинъ.
Ame'rigo Vespu'cci, *m.* Америкъ-Беспуцій.
Amphyctio'nen, *m. pl.* Амфиктіоны *m.*
Anaxa'goras, *m.* Анаксагоръ.
Anchi'ses, *m.* Анхизъ.
A'ncus Ma'rtius, *m.* Анкъ-Марцій.
Aene'as, *m.* Эней.
Anti'gonus, *m.* Антигонъ.
Antoni'nus, *m.* Антонинъ.
Ape'lles, *m.* Апеллесъ.
Archime'des, *m.* Архимедъ.
Argonau'ten, *m. pl.* Аргонавты.
Aristo'teles, *m.* Аристотель.
A'rsaces, *m.* Арсакъ.
Artaxe'rxes Longima'nus, *m.* Артаксерксъ Длинно-[рукій.
Ae'schylos, *m.* Эсхилъ.
Aeso'p, *m.* Эзопъ, Езопъ.
Aspa'sia, *f.* Аспасія.
Astya'ges, *m.* Астіагъ.
Atha'lia, *f.* Аѳалія, Аталія, Гоѳолія.
Athenä'us, *m.* Аѳиней, Аѳеней.
Athenodo'r, *m.* Аѳинодоръ.
Augu'stulus, *m.* Августулъ.
Aurelia'n, *m.* Авреліанъ.

Bajasi'd, *m.* Баязетъ, Баезидъ.

Barbaro'ssa, *m.* Барбарусса.
Ba'rrow, *m.* Барро.
Baya'rd, *m.* Баярдъ.
Beauharnai's, *m.* Богарне.
Bee'thoven, *m.* Бетховенъ.
Be'lisar, *m.* Велисарій.
Bi'as, *m.* Віантъ.
Blü'cher, *m.* Блюхеръ.
Bocca'ccio, *m.* Боккачо.
Boe'rhaave, *m.* Бургавъ.
Brou'gham, *m.* Бругамъ, Брумъ.
Bru'tus, *m.* Брутъ.
Buffo'n, *m.* Бюффонъ.
By'ron, *m.* Байронъ, Бейронъ.

Calli'sthenes, *m.* Каллисѳенъ.
Calpu'rnius, *m.* Калпурній.
Camby'ses, *m.* Камбизъ.
Carl der Grosse, *m.* Карлъ Великій.
Ca'stlereagh, *m.* Кестльри.
Ca'to, *m.* Катонъ.
Caulincou'rt, *m.* Коленкуръ.
Ce'crops, *m.* Кекропсъ.
Ce'lsius, *m.* Цельсій.
Cha'tterton, *m.* Чаттертонъ.
Cherubi'ni, *m.* Керубини.
Chlo'dowig, *m.* Клодвигъ, Кловисъ.
Ci'cero, *m.* Цицеронъ.
Cimaro'sa, *m.* Чимароза.
Ci'mon, *m.* Кимонъ.
Cincinna'tus, *m.* Цинциннатъ.
Claudia'n, *m.* Клавдіанъ.
Clota'r, Chlota'r, *m.* Клотарій.
Colu'mbus, *m.* Колумбъ, Коломбъ.
Confu'cius, *m.* Конфуцій.
Coo'per, *m.* Куперъ.
Cornei'lle, *m.* Корнель.
Corne'lius Ne'pos, *m.* Корнелій Непотъ.
Corre'ggio, *m.* Корреджо.
Cro'mwell, *m.* Кромвель.
Curia'tier, *m. pl.* Куріаціи.
Cuvie'r, *m.* Кювье.
Cya'xares, *m.* Ціаксаръ, Кіаксаръ.
Cy'rus, *m.* Киръ.
Cza'rtoryski, *m.* Чарторыйскій.

Damasce'nus, *m.* Дамаскинъ.
Damo'cles, *m.* Дамоклесъ, Дамоклъ.
Da'naus, *m.* Данай.
Dari'us Hysta'spis, *m.* Дарій Истаспъ.
De'cius, *m.* Децій.
Dejani'ra, *f.* Деянира.
Dejo'ces, *m.* Дейоцесъ, Дейокъ.
Delavi'gne, *m.* Делавинъ.
Demo'sthenes, *m.* Демосѳенъ, Димосѳенъ.
Deshoulie'res, *f.* Дезульеръ.
Deuca'lion, *m.* Девкаліонъ.
Di'do, *f.* Дидона.
Diocle'tian, *m.* Діоклеціанъ.
Dio'genes, *m.* Діогенъ.
Domi'tian, *m.* Домиціанъ.
Duguescli'n, *m.* дю-Гекленъ.
Dü'rer, *m.* Дюреръ.

Epamino'ndas, *m.* Эпаминондъ.
Erato'sthenes, *m.* Эратосѳенъ.
E'sra, *m.* Е'здра.
Eukli'des, *m.* Эвклидъ.
Eu'menes, *m.* Эвменъ, Евменъ.
Euri'pides, *m.* Эврипидъ.
Eury'dice, *f.* Эвридика.
Eutro'pius, *m.* Эвтропій.

Fa'bius, *m.* Фабій.
Fabri'cius, *m.* Фабрицій.
Fah'renheit, *m.* Фаренгейтъ.
Flami'nius, *m.* Фламиній.
Fontene'lle, *m.* Фонтенель.
Fra'nklin, *m.* Франклинъ.

Gale'nus (Claudius), *m.* Клавдій Галенъ.
Galile'i, *m.* Галилей.
Ga'llus, *m.* Галлъ.
Ge'llert, *m.* Геллертъ.
Germa'nicus, *m.* Германикъ.
Giustinia'ni, *m.* Джустиніани.
Gö'the, Goe'the, *m.* Гёте.
Gra'cchus, *m.* Гракхъ.
Gratia'n, *m.* Граціанъ.
Gro'tius, de Groot, *m.* Гроціусъ; де Гротъ.
Gue'lfen, Ghibelli'nen, *m. pl.* Гвельфы, Гибеллины.
Gui'se, *m.* Гюизъ, Гизъ.

Ha'gemeister, *m.* Гагемейстеръ.
Ha'lley, *m.* Галлей.
Ham, *m.* Хамъ.
Ha'nnibal, *m.* Аннибалъ.
Ha'run-al-Raschid, *m.* Гарунъ-Альрашидъ.
Haydn, *m.* Гайднъ.
Hei'nsius, *m.* Гейнзіусъ.
Helioga'balus, *m.* Геліогабалъ, Элагабалъ.
Helve'tius, *m.* Гельвеціузъ.
Hera'klius, *m.* Гераклій, Ираклій.
Hero'des, *m.* Иродъ.
Herodo't, *m.* Иродотъ, Геродотъ.
Hero'strates, *m.* Геростратъ.
Hese'kiel, Eze'chiel, *m.* Езекіиль.
Hippo'crates, *m.* Ипократъ, Гиппократъ.
Ho'gart, *m.* Гогартъ.
Home'r, *m.* Гомеръ, Омиръ.
Hora'tius, Hora'z, *m.* Горацій.
Hu'mboldt, *m.* Гумбольтъ.
Hume, *m.* Юмъ.
Huy'ghens, *m.* Гейгенсъ.

Idomene'us, *m.* Идоменей.
Iphige'nia, *f.* Ифигенія.
I'smael, *m.* Измаилъ.
I'srael, *m.* Израиль.

Ja'phat, *m.* Я'петъ.
Je'fferson, *m.* Джефферсонъ.
Jero'boam, *m.* Іеровоамъ.
Jesa'ias, *m.* Исаія.
Je'sus, *m.* Іисусъ.
Joca'sta, *m.* Іокаста.
Jo'hnson, *m.* Джонсонъ.
Jugu'rtha, *m.* Югурта.
Ju'lius Cä'sar, *m.* Ю'лій Цесарь.
Juvena'l, *m.* Ювеналъ, Ювеналій.

Kleo'bul, *m.* Клеовулъ.
Kleo'mbrotos, *m.* Клеомвротъ.
Kleo'patra, *f.* Клеопатра.
Klo'pstock, *m.* Клопштокъ.
Ko'sroes, *m.* Хозрой.
Krö'sus, *m.* Крезъ.
Kru'senstern, *m.* Крузенштернъ.
Kte'sias, *m.* Ктезій.
Kte'siphon, *m.* Ктесифонъ.

La Ha'rpe, *m.* Лагарпъ.
Lavoisie'r, *m.* Лавуазье.
Leo'nidas, *m.* Леонидъ.
Lici'nius, *m.* Лициній.
Lo'thar, *m.* Лотарій, Лотаръ.
Lö'wenherz, *m.* Львиное Сердце.
Luca'n, *m.* Луканъ.
Lucre'tius, *m.* Лукрецій.
Lucu'llus, *m.* Лукуллъ.
Lycu'rg, *m.* Ликургъ.
Lysi'machus, *m.* Лизимахъ.

Mäce'n, *m.* Меценатъ.
Magalha'ens, Magelha'ens, *m.* Магелланъ.
Ma'homed, Muha'mmed, *m.* Магометъ, Мухаммедъ.
Makkabä'us, *m.* Маккавей.
Ma'netho, *m.* Манеѳонъ.
Ma'nlius, *m.* Манлій.
Ma'nuel Comne'nus, *m.* Мануилъ Комнинъ.
Ma'rc-Aure'l, *m.* Маркъ-Аврелій.
Ma'rius, *m.* Марій.

Martia'l, Martia'lis, *m.* Марціа́лъ.
Maxe'ntius, *m.* Максе́нцій.
Medicä'er, Me'dici, *m. pl.* Ме́дицисы.
Menela'us, *m.* Менела́й.
Michel-A'ngelo, *m.* Мике́ль-А'нджело.
Milti'ades, *m.* Мильтіа́дъ.
Montai'gne, *m.* Монта́нь, Монте́нь.
Moore, *m.* Муръ.
Mo'zart, *m.* Мо́цартъ.
Mu'cius Scä'vola, *m.* Му́цій Сце́вола.
Mu'rillo, *m.* Мури́ліо.

Na'pier, *m.* Не́пиръ.
Nebukadne'zar, *m.* Навуходоно́ссоръ.
Nehemi'as, *m.* Неемія.
Ne'ro, *m.* Неро́нъ.
Ne'wton, *m.* Ньютонъ.
Niemce'wicz, *m.* Нѣмце́вичъ.
Ni'mrod, *m.* Немвро́дъ.
Ni'nyas, *m.* Ни́ній.
No'ah, *m.* Ной.
Nu'ma Pompi'lius, *m.* Ну́ма Помпилій.

Octa'vius, *m.* Окта́вій.
Oe'dipus, *m.* Эди́пъ.
Ogy'ges, *m.* Оги́гій.
Olea'rius, *m.* Олеа́рій, Олеа́ріусъ.
Ore'stes, Ore'st, *m.* Оре́стъ.
O'rpheus, *m.* Орфе́й.
Osyma'ndias, *m.* Осима́ндій.
Ovi'dius Na'so, *m.* Ови́дій Насо́нъ.

Pausa'nias, *m.* Павза́ній.
Pe'rikles, *m.* Пери́клъ.
Perugi'no, *m.* Перуджи́но.
Phä'drus, *m.* Федръ.
Pha'ramund, *m.* Фараму́ндъ.
Phi'dias, *m.* Фи́дій.
Pho'cion, *m.* Фокіо́нъ.
Pipi'n, *m.* Пини́нъ.
Plau'tus, *m.* Плавтъ.
Pli'nius, *m.* Пли́ній.
Pluta'rch, *m.* Плута́рхъ.
Poly'bius, *m.* Поли́вій, Поли́бій.
Pompe'jus, *m.* Помпе́й.
Poto'cki, *m.* Пото́цкій.
Prope'rtius, Prope'rz, *m.* Пропе́рцій.
Prota'goras, *m.* Протаго́ръ.
Psa'mmetich, *m.* Пса́мметихъ.
Ptolomä'us, *m.* Птоломе́й.
Py'lades, *m.* Пила́дъ.
Py'rrhus, *m.* Пирръ.
Pytha'goras, *m.* Пиѳаго́ръ.

Quintilia'n, *m.* Квинтилиа́нъ.
Qui'ntus-Cu'rtius, *m.* Квинтъ-Ку́рцій.

Ra'phael, *m.* Рафаэ́ль.
Re'gulus, *m.* Ре́гулъ.
Reha'beam, *m.* Ровоа́мъ.
Ro'chester, *m.* Ро́честеръ.
Ro'mulus, *m.* Ро́мулъ.

Sa'nherib, *m.* Сеннахири́мъ.
Sa'ppho, *f.* Са́фо, Са́пфо.
Schi'ller, *m.* Ши́ллеръ.
Sci'pio, *m.* Сципіо́нъ.
Seleu'cus, *m.* Селе́вкъ.
Sem, *m.* Семъ.
Semi'ramis, *f.* Семирами́да.
Se'neka, *m.* Сене́ка.
Septi'mius Seve'rus, *m.* Септи́мій Севе́ръ.
Seth, *m.* Сиѳъ.
Sha'kespeare, *m.* Шекспи́ръ.
So'krates, *m.* Сокра́тъ.
So'phokles, *m.* Софо́клъ.
Sta'el, *f.* Сталь.

Ta'citus, *m.* Та́цитъ.
Tarqui'nius, *m.* Тарκви́ній.
Ta'sso, *m.* Та́ссо, Тассъ.
Tell (Wi'lhelm), *m.* Ви́льгельмъ Телль.
Tere'ntius, Tere'nz, *m.* Тере́нцій.
Tha'les, *m.* Ѳале́съ.
Themi'stokles, *m.* Ѳемисто́клъ.
Tho'mas a Ke'mpis, *m.* Ѳома́ Кемпі́йскій.
Thrasybu'l, *m.* Ѳрасиву́лъ, Тразиву́лъ.
Thucy'dides, *m.* Ѳукиди́дъ.
Tibe'rius, *m.* Тиве́рій, Тибе́рій.
Tiglatphile'sar, *m.* Ѳеглатфеласса́ръ.
Ti'tian, *m.* Тиціа́нъ.
Ti'tus Li'vius, *m.* Титъ-Ли́вій.
Tschi'ngis-Chan, *m.* Чи́нгисъ-Ханъ.

U'lphilas, *m.* У'льфила.
Uly'sses, *m.* Ули́ссъ, Олиссе́й.

Vale'rius Ma'ximus, *m.* Вале́рій-Макси́мъ.
Van-Dy'ck, *m.* Ванди́къ, Фанъ-Де́йкъ.
Vespasia'n, *m.* Веспасіа́нъ.
Virgi'l, Virgi'lius, *m.* Вирги́лій.
Voss, *m.* Фоссъ.

Wa'lter Scott, *m.* Ва́льтеръ-Скоттъ.
Wie'land, *m.* Ви́ландъ.

Xe'nophon, *m.* Ксенофо́нтъ.
Xe'rxes, *m.* Ксерксъ.
Ximé'nes, *m.* Хименесъ.

Young, *m.* Юнгъ.
Ypsila'nti, *m.* Ипсила́нтій, Ипсила́нти.

Zedeki'ah, *m.* Седекія.
Zscho'kke, *m.* Цшо́кке.

Alphabetisches Verzeichniss

mythologischer Namen.

Ae'akus, *m.* Эа́къ, один́ъ изъ а́дскихъ суде́й.
A'cheron, *m.* Ахеро́нъ, а́дская рѣка́.
Ado'nis, *m.* Адони́съ, прекра́сный ю́ноша.
Adraste'a, *f.* Адрасте́я.
Ae'llo, *f.* Аэ́лло, одна́ изъ Га́рпій.
Agla'ja, *f.* Агла́ія, Э'гле, одна́ изъ Гра́цій.
Agnih', *m.* Агни́, богъ огня́.
Ahrima'n, *m.* Агрима́нъ, Арима́нъ, зло́е нача́ло.
Ale'kto, *f.* Але́кта, одна́ изъ Фу́рій.
Amalthe'a, *f.* Амальте́я, коза́ пита́вшая Юпи́тера.
Amazo'nen, *f. pl.* Амазо́нки, вои́нственныя же́нщины.
Ambro'sia, *f.* амбро́зія, пи́ща бого́въ.
A'mmon, *m.* Аммо́нъ, Еги́петскій Юпи́теръ.
A'mor, *m.* Аму́ръ, богъ любви́.
Amphitri'te, *f.* Амфитри́та, супру́га Непту́на.
Angero'nia, *f.* Ангеро́на, боги́ня молча́нія.
Anno'na, *f.* Анно́на, боги́на изоби́лія.
Anu'bis, *m.* Ану́бисъ.
Ae'olus, *m.* Эо́лъ, богъ вѣ́тровъ.
Aoni'den, *f. pl.* Аони́ды, прозва́ніе Музъ.

Aphrodi'te, *f.* Афродита.
A'pis, *m.* А'писъ, свящéнный быкъ.
Apo'llo, *m.* Аполлóнъ, богъ худóжествъ.
A'quilo, *m.* Аквилóнъ, Борéй, сѣверный вѣтеръ.
A'res, *m.* Арéй.
Argonau'ten, *m. pl.* Аргонáвты, Грéческіе герóи.
A'rtemis, *f.* Артемида.
Aescula'p, *m.* Эскулáпъ, Асклéпій, богъ врачевáнія.
Asta'rte, *f.* Астáрта.
Asträ'a, *f.* Астрéя.
Athe'ne, *f.* Аѳина.
A'tropos, *f.* Атрóпа, однá изъ Паркъ.
Augu'ren, *m. pl.* Авгýры, Аугýры.
Auro'ra, E'os, *f.* Аврóра, богиня зари.
Au'ster, *m.* Австръ, южный вѣтеръ.

Baal, Bel, *m.* Баáлъ, Ваáлъ, Белъ.
Ba'cchus, *m.* Вакхъ, Бáхусъ, богъ винá.
Baccha'ntin, *f.* Вакхáнка, жрица Вáкха.
Ba'lder, *m.* Бáльдеръ, Бáльдуръ, богъ краснорѣчія.
Ba'rden, *m. pl.* Бáрды.
Be'lenus, *m.* Бéленъ, Абéлліонъ, богъ искýсствъ.
Belisa'na, *f.* Белизáна, богиня искýсствъ.
Bello'na, *f.* Беллóна, богиня войны.
Bo'reas, *m.* Борéй, сѣверный вѣтеръ.
Bje'lbog, *m.* Бѣлбóгъ, дóброе начáло.
Bra'ma, *m.* Брáхма, членъ Индýсскаго троебóжія.
Bu'ddha, *m.* Бýдда, богъ мýдрости.

Ca'mulus, *m.* Камýлъ, богъ войны.
Cano'pus, *m.* Канóпъ, символъ Нила.
Centau'r, *m.* Кентáвръ.
Ce'rberus, *m.* Цéрберъ, трезѣвный áдскій пёсъ.
Ce'res, *f.* Церéра, богиня жáтвы.
Chariti'nnen, *f. pl.* Грáціи.
Cha'ron, *m.* Хáронъ, áдскій перевóщикъ.
Chary'bdis, *f.* Харибда, Сицилійская бéздна.
Chimä'ra, *f.* Химéра.
Chro'nos, *m.* Хрóносъ.
Cocy'tus, *m.* Коцитъ, áдская рѣкá.
Co'mus, *m.* Кóмусъ, богъ весёлыхъ пирóвъ.
Cupi'do, *m.* Купидóнъ, богъ любви.
Cy'bele, *f.* Цибéла, богиня земли.
Cyclo'pen, *m. pl.* Циклóпы *m.*, помóщники Вулкáна.

Dia'na, *f.* Діáна, богиня охóты.
Dioscu'ren, *m. pl.* Діоскýры, Кáсторъ и Пóллуксъ.
Drya'den, *f. pl.* Дріáды *f.*, нимфы лѣсóвъ.
Drui'den, *m. pl.* Друиды *m.*, Гáлльскіе жрецы.
Du'rga, *f.* Дýрга, супрýга Шивы.

E'lfen, *m. pl.* Э'льфы, небéсные гéніи.
Ely'sium, *n.* (elysische Gefilde) Елисéйскія Поля.
Era'to, *f.* Эрáто, мýза лирической поэ́зіи.
E'rebus, *m.* Эрéбъ, адъ.
E'ros, *m.* Э'ротъ.
Eumeni'den, *f. pl.* Эвмениды, Фýріи.
Euphrosy'ne, *f.* Эвфросинія, однá изъ Грáцій.
Eu'rus, *m.* Эвръ, востóчный вѣтеръ.
Euryа'le, *f.* Эвріáла, однá изъ Горгóнъ.
Eute'rpe, *f.* Эвтéрпа, мýза мýзыки.

Fau'nen, *m. pl.* Фáвны, полевыя божествá.
Flo'ra, *f.* Флóра, богиня цвѣтóвъ.
Fortu'na, *f.* Фортýна, богиня счáстія.
Frei'a, *f.* Фрéя, богиня любви.
Frey, Freir, *m.* Фрей, богъ дождя и сóлнца.
Frigg, Fri'gga, *f.* Фригга, супрýга Одина.
Fu'rien, *f. pl.* Фýрія.

Galate'a, *f.* Галатéя, водянáя нимфа.
Ganyme'des, *m.* Ганимéдъ, крáвчій богóвъ.
Gane'sa, *m.* Ганéша, богъ всякаго начинáнія.
Ga'rewit, *m.* Гаревитъ, шестиглáвое божествó.
Gorgo'nen, *f. pl.* Горгóны, áдскія божествá.
Gra'zien, *f. pl.* Грáціи, богини прéлестей.

Harpokra't, *m.* Гарпократъ, богъ молчáнія.
Hamadrya'den, *f. pl.* Гамадріáды, лѣсныя нимфы.
Harpy'ien, *f. pl.* Гáрпіи.
He'be, *f.* Гéба, богиня юности.
Heka'te, *f.* Гекáта, подзéмная богиня.
He'likon, *n.* Геликóнъ, горá посвящéнная Мýзамъ.
He'rkules, *m.* Геркулéсъ, Ирáклъ.
He'rmes, *m.* Гéрмесъ, Э'рмій.
Hermanu'bis, *m.* Германýбисъ, Египетскій Меркýрій.
He'rtha, *f.* Гéрта, богиня земли.
He'sus, *m.* Э'ссусъ, богъ войны.
Hippoka'mpos, *m.* Гиппокáмпъ, морскóй конь.
Hippokre'ne, *f.* Иппокрéна, ключъ посвящéнный Мý-замъ.
Ho'ren, *f. pl.* Гóры, божествá часóвъ.
Hygei'a, *f.* Гигéя, Гигіéя, богиня здрáвія.
Hy'men, *m.* Гименéй, богъ брáка.

I'ndra, *m.* И'ндра, богъ сóлнца.
I'pabog, *m.* Ипабóгъ, богъ охóты.
I'ris, *f.* Ирида, послáнница Юнóны.
I'sis, *f.* Изида, прирóда производительница.

Ja'ga-Ba'ba, *f.* Яга-Бáба, богиня войны.
Ja'rowit, *m.* Яровитъ, богъ войны.
Ja'nus, *m.* Я'нусъ, богъ мира.
Ja'so, *m.* Язóнъ, герóй, полубóгъ.
Ju'no, *f.* Юнóна, царица богóвъ.
Ju'piter, Zeus, *m.* Юпитеръ, Зевéсъ, царь богóвъ.

Kalli'ope, *f.* Каллíóпа, мýза эпической поэ́зіи.
Kaly'pso, *f.* Калипса.
Ka'ma, Kamade'wa, *m.* Кáма, богъ любви.
Kartike'ya, *m.* Картикáя, богъ войны.
Kelä'no, *f.* Целéно. Келéна, однá изъ Гáрпій.
Kli'o, Cli'o, *f.* Кліо, мýза истóріи.
Klo'tho, *f.* Клóто, однá изъ Паркъ.
Koryba'nten, *m. pl.* Коривáнты, жрецы Цибéлы.
Kri'schna, *m.* Кришна, воплощéніе Вишну.
Kuwe'ra, *m.* Кувéра, богъ богáтства.

La'kschmi, *f.* Лáкшми, богиня красоты.
La'chesis, *f.* Лахéзисъ, однá изъ Паркъ.
La'mien, *f. pl.* Лáміи, злые дýхи.
La'ren, *m. pl.* Лáры.
La'rven, *m. pl.* Лáрвы, злые гéніи.
Lemu'ren, *m. pl.* Лемýры, дýхи прéдковъ.
Lel u. Pole'l, *m.* Лель и Полéль (Кáсторъ и Пóллуксъ).
Le'the, *m.* Лéта, áдская рѣкá забвéнія.
Leuko'sia, *f.* Левкóзія, однá изъ Сирéнъ.
Lige'a, *f.* Лигія, однá изъ Сирéнъ.
Limna'den, *f. pl.* Лимнáды, нимфы озёръ.
Lo'ke, Lo'ki, *m.* Локъ, богъ хитрости.
Luci'na, *f.* Лýцина, богиня дѣторождéнія.

Ma'nen, *m. pl.* тѣни, дýхи усóпшихъ.
Mäna'den, *f. pl.* Менáды.
Mars, *m.* Марсъ, Арéй, богъ войны.
Medu'sa, *f.* Медýза, однá изъ Горгóнъ.
Megä'ra, *f.* Мегéра, однá изъ Фýрій.
Melpo'mene, *f.* Мельпомéна, мýза трагéдіи.
Merku'r, *m.* Меркýрій, Э'рмій, послáнникъ богóвъ.
Mine'rva, *f.* Минéрва, богиня мýдрости.
Mi'nos, *m.* Минóй, одинъ изъ áдскихъ судéй.
Minotau'rus, *m.* Минотáвръ.
Mi'thras, *m.* Миѳра, богъ огня.
Mnemosy'ne, *f.* Мнемозина, богиня пáмяти.
Mo'mos, *m.* Мóмусъ, богъ шýтокъ.
Mo'rpheus, *m.* Морфéй, богъ сна.
Mu'sen, *f. pl.* Мýзы, богини искýсствъ.
Musage'tes, *m.* Апóллонъ покровитель Музъ.

Naja'den, *f. pl.* Наяды, водяныя нимфы.
Napä'ä, *f. pl.* Напéи, нимфы долинъ.
Ne'ktar, *m.* нéктаръ, питьё богóвъ.
Neith, *f.* Нéйѳа, богиня искýсствъ.
Nemi'sa, *m.* Немиза, богъ вѣтровъ.
Ne'mesis, *f.* Немезида, богиня мщéнія.
Neptu'n, *m.* Нептýнъ, Посéйдонъ, богъ морéй.
Nerei'den, *f. pl.* Нерéиды, морскія нимфы.
Ne'reus, *m.* Нерéй, морскóе божествó.
Nio'rd, *m.* Ніордъ, богъ мóря и вѣтровъ.

Odi'n, *m.* Одинъ, отéцъ боговъ.
Oke'anos, *m.* Океáнъ, морскóе божествó.
Okeani'den, *f. pl.* Океаниды, морскія нимфы.

Oky'pete, *f.* Оци́пта, одна́ изъ Га́рпій.
Oly'mp, *m.* Оли́мпъ, гора́ и жили́ще бого́въ.
Orea'den, *f. pl.* Ореа́ды, го́рныя ни́мфы.
Onua'wa, *f.* Онуа́ва, боги́ня красоты́.
O'rmuz, *m.* Орму́здъ, Орома́здъ, до́брое нача́ло.
O'rus, **Ho'rus**, *m.* О'русъ, Го́русъ, богъ весны́.
Osi'ris, *m.* Ози́ридъ, оте́цъ поле́зныхъ изобрѣте́ній.

Pa'les, *f.* Па́леса, боги́ня пастухо́въ.
Pa'llas, *f.* Палла́да, боги́ня войны́.
Pan, *m.* Панъ, богъ пастухо́въ.
Pando'ra, *f.* Пандо́ра, же́нщина со́зданная Вулка́номъ.
Parna'ss, *m.* Парна́съ, гора́ и жили́ще бого́въ.
Pa'rzen, *f. pl.* Па́рки, боги́ни человѣ́ческой судьбы́.
Parthe'nope, *f.* Партено́па, одна́ изъ Сире́нъ.
Parwa'ti, *f.* Парва́ти, супру́га Ши́вы.
Pa'wan, *m.* Па́ванъ, богъ вѣ́тровъ.
Pe'gasus, *m.* Пега́зъ, крыла́тый конь Аполло́на.
Pena'ten, *m. pl.* Пена́ты, бо́ги семе́йствъ.
Perme'ss, *m.* Перме́съ, рѣка́ посвяще́нная Му́замъ.
Pe'rseus, *m.* Персе́й, геро́й, полубо́гъ.
Perse'phone, *f.* Персе́фона.
Peru'n, **Perku'n**, *m.* Перу́нъ, богъ мо́лніи.
Phle'gethon, *m.* Флегето́нъ, а́дская рѣка́.
Phö'be, *f.* Фебе́я, боги́ня луны́.
Phö'bus, *m.* Фебъ, богъ со́лнца.
Plu'to, *m.* Плуто́нъ, Айдо́ній, богъ а́да.
Plu'tos, *m.* Плу́тусъ, богъ бога́тства.
Poda'ga, *m.* Пода́га, богъ звѣроло́вства.
Polyhy'mnia, *f.* Поли́мнія, му́за о́ды.
Pomo'na, *f.* Помо́на, боги́ня плодо́въ.
Potami'den, *f. pl.* Потами́ды, рѣ́чныя ни́мфы.
Prose'rpina, *f.* Прозерпи́на, боги́ня а́да.
Pro'teus, *m.* Проте́й, морско́е божество́.
Psy'che, *f.* Психе́я (Ду́шенька).

Ra'degast, *m.* Радега́стъ, богъ че́сти и си́лы.
Rhadama'nthus, *m.* Радама́нтъ, оди́нъ изъ а́дскихъ суде́й.
Rhe'a, *f.* Ре́я.
Rügewi't, *m.* Рюгеви́тъ, богъ войны́.
Russa'lken, *f. pl.* Руса́лки, лѣсны́я, водяны́я ни́мфы.

Saraswa'ti, *f.* Сарасва́ти, боги́ня иску́сствъ.
Satu'rnus, *m.* Сату́рнъ, богъ вре́мени.
Sa'tyren, *m. pl.* Сати́ры, полевы́я божества.
Schi'wa, *m.* Ши́ва, членъ Инду́сскаго троебо́жія.
Scy'lla, *f.* Сци́лла, Сицилі́йская бе́здна.
Sera'pis, *m.* Сера́писъ, богъ врачева́нія.
Sile'nus, *m.* Силе́нъ, наста́вникъ Ба́хуса.
Silva'nus, *m.* Сильва́нъ, богъ скота́.
Sire'nen, *f. pl.* Сире́ны, ни́мфы обая́тельницы.
Si'wa, *f.* Си́ва, боги́ня жи́зни.
Ska'lden, *m. pl.* Ска́льды.
So'ma, *m.* Со́ма, богъ луны́.
Sphinx, *f.* Сфинксъ.
Sthe'no, *f.* Сөе́но, одна́ изъ Горго́нъ.
Styx, *m.* Стиксъ, а́дская рѣка́.
Su'rya, *m.* Су́рія, богъ со́лнца.
Swja'towid, *m.* Святови́дъ, до́брое нача́ло.
Sy'lphe, *m.*, **Sylphi'de**, *f.* Сильфъ, Силфи́да, ге́ній во́здуха.

Ta'rtarus, *m.* Та́ртаръ, адъ, преиспо́дняя.
Te'rminus, *m.* Термъ, богъ полевы́хъ гране́й.
Terpsi'chore, *f.* Терпсихо́ра, му́за пля́ски.
Thali'a, *f.* Та́лія, му́за коме́діи и одна́ изъ Гра́цій.
The'mis, *f.* Өеми́да, боги́ня правосу́дія.
The'seus, *m.* Тезе́й, геро́й, полубо́гъ.
The'tis, *f.* Өети́да, одна́ изъ Нере́идъ.
Thor, *m.* Торъ, сильнѣ́йшій изъ бого́въ.
Tiruna'l, *n.* Тируна́лъ, колесни́чное торже́ство.
Tisypho'ne, *f.* Тизифо́на, одна́ изъ Фу́рій.
Tita'nen, *m. pl.* Тита́ны, гига́нты.
Trito'nen, *m. pl.* Трито́ны, морскі́я божества́.
Tsche'rnobog, *m.* Чернобо́гъ, зло́е нача́ло.
Tschi'sslobog, *m.* Числобо́гъ, богъ вре́мени.
Typho'n, *m.* Тифо́нъ, ге́ній зла.
Tyr, *m.* Тиръ, неустраши́мѣйшій изъ бого́въ.

Undi'ne, *f.* Унди́на, водяно́й ге́ній.
Ura'nia, *f.* Ура́нія, му́за астроно́міи.

Ve'nus, *f.* Вене́ра, боги́ня красоты́.
Vertu'mnus, *m.* Верту́мнъ, богъ садо́въ.
Ve'sta, *f.* Ве́ста, Ге́стія, боги́ня огня́.
Vesta'linnen, *f. pl.* Веста́лки, жри́цы Ве́сты.
Voltu'mna, *f.* Волту́мна, боги́ня благоскло́нности.
Vu'lkan, *m.* Вулка́нъ, Эфе́стъ, богъ огня́.

Walha'lla, *f.* Валга́лла, дворе́цъ Оди́на.
Walky'ren, *f. pl.* Валки́ріи, жри́цы Оди́на.
Wi'schnu, *m.* Ви́шну, членъ Инду́сскаго троебо́жія.
Wolo'ss, *m.* Воло́съ, богъ скота́.

Xi'pe, *m.* Ксипъ, богъ огня́.

Ya'ma, *m.* Іа́ма, Я'ма, а́дскій судья́.

Zebo'g, *m.* Зебо́гъ, Зимбо́гъ, богъ земли́.
Ze'phyrus, *m.* Зефи́ръ, за́падный вѣ́теръ.

Bayerische Staatsbibliothek München

Druck von Pöschel & Trepte in Leipzig.

ranz Steckeler
Buchbin
84 H

Hand
der
und

Bayerische StaatsBibliothek
Münchener DigitalisierungsZentrum Digitale Bibliothek

Booch, Friedrich [Herausgeber] / Booch, Friedrich / Frey, Adam

Hand-Wörterbuch der deutschen und russischen Sprache zum Hand- und Schulgebrauch

Bd.: 1

Leipzig 1871

Geo.u. 528 kh-1
urn:nbn:de:bvb:12-bsb11005249-3